

Holy Bible

Aionian Edition®

Bíbélì Mímó ní Èdè Yorùbá Òde-Òní
Yoruba Bible

AionianBible.org
The world's first Holy Bible untranslation
100% free to copy and print
also known as “ The Purple Bible ”

Holy Bible Aionian Edition ©

Bíbélì Mímọ ní Èdè Yorùbá òde-òní
Yoruba Bible

CC Attribution ShareAlike 4.0, 2018-2024

Source text: eBible.org

Source version: 11/7/2023

Source copyright: CC Attribution ShareAlike 4.0, International
Biblica, Inc., 2009, 2017

Original work available for free at www.biblica.com and open.bible

Formatted by Speedata Publisher 4.19.2 (Pro) on 4/23/2024

100% Free to Copy and Print

TOR Anonymously

<https://AionianBible.org>

Published by Nainoia Inc

<https://Nainoia-Inc.signedon.net>

We pray for a modern public domain translation in every language

Report content and format concerns to Nainoia Inc

Volunteer help is welcome and appreciated!

Celebrate Jesus Christ's victory of grace!

Preface

Yorùbá at AionianBible.org/Preface

The *Holy Bible Aionian Edition* ® is the world's first Bible *un-translation*! What is an *un-translation*? Bibles are translated into each of our languages from the original Hebrew, Aramaic, and Koine Greek. Occasionally, the best word translation cannot be found and these words are transliterated letter by letter. Four well known transliterations are *Christ*, *baptism*, *angel*, and *apostle*. The meaning is then preserved more accurately through context and a dictionary. The Aionian Bible un-translates and instead transliterates eleven additional Aionian Glossary words to help us better understand God's love for individuals and all mankind, and the nature of afterlife destinies.

The first three words are *aiōn*, *aiōnios*, and *aiōdios*, typically translated as *eternal* and also *world* or *eon*. The Aionian Bible is named after an alternative spelling of *aiōnios*. Consider that researchers question if *aiōn* and *aiōnios* actually mean *eternal*. Translating *aiōn* as *eternal* in Matthew 28:20 makes no sense, as all agree. The Greek word for *eternal* is *aiōdios*, used in Romans 1:20 about God and in Jude 6 about demon imprisonment. Yet what about *aiōnios* in John 3:16? Certainly we do not question whether salvation is eternal! However, *aiōnios* means something much more wonderful than infinite time! Ancient Greeks used *aiōn* to mean *eon* or *age*. They also used the adjective *aiōnios* to mean *entirety*, such as *complete* or even *consummate*, but never infinite time. Read Dr. Heleen Keizer and Ramelli and Konstan for proofs. So *aiōnios* is the perfect description of God's Word which has *everything* we need for life and godliness! And the *aiōnios* life promised in John 3:16 is not simply a ticket to eternal life in the future, but the invitation through faith to the *consummate* life beginning now!

The next seven words are *Sheol*, *Hadēs*, *Geenna*, *Tartaroō*, *Abyssos*, and *Limnē Pyr*. These words are often translated as *Hell*, the place of eternal punishment. However, *Hell* is ill-defined when compared with the Hebrew and Greek. For example, *Sheol* is the abode of deceased believers and unbelievers and should never be translated as *Hell*. *Hadēs* is a temporary place of punishment, Revelation 20:13-14. *Geenna* is the Valley of Hinnom, Jerusalem's refuse dump, a temporal judgment for sin. *Tartaroō* is a prison for demons, mentioned once in 2 Peter 2:4. *Abyssos* is a temporary prison for the Beast and Satan. Translators are also inconsistent because *Hell* is used by the King James Version 54 times, the New International Version 14 times, and the World English Bible zero times. Finally, *Limnē Pyr* is the Lake of Fire, yet Matthew 25:41 explains that these fires are prepared for the Devil and his angels. So there is reason to review our conclusions about the destinies of redeemed mankind and fallen angels.

The eleventh word, *eleēsē*, reveals the grand conclusion of grace in Romans 11:32. Take the time to understand these eleven words. The original translation is unaltered and a note is added to 64 Old Testament and 200 New Testament verses. To help parallel study and Strong's Concordance use, apocryphal text is removed and most variant verse numbering is mapped to the English standard. We thank our sources at eBible.org, Crosswire.org, unbound.Biola.edu, Bible4u.net, and NHEB.net. The Aionian Bible is copyrighted with creativecommons.org/licenses/by-nd/4.0, allowing 100% freedom to copy and print, if respecting source copyrights. Check the Reader's Guide and read online at AionianBible.org, with Android, and TOR network. Why purple? King Jesus' Word is royal... and purple is the color of royalty!

Table of Contents

OLD TESTAMENT

Genesis	11
Exodus	41
Leviticus	65
Numbers	82
Deuteronomy	106
Joshua	127
Judges	141
Ruth	156
1 Samuel	159
2 Samuel	178
1 Kings	194
2 Kings	212
1 Chronicles	230
2 Chronicles	247
Ezra	267
Nehemiah	273
Esther	282
Job	287
Psalms	302
Proverbs	337
Ecclesiastes	349
Song of Solomon	354
Isaiah	357
Jeremiah	386
Lamentations	417
Ezekiel	420
Daniel	450
Hosea	459
Joel	464
Amos	466
Obadiah	470
Jonah	471
Micah	473
Nahum	476
Habakkuk	478
Zephaniah	480
Haggai	482
Zechariah	483
Malachi	488

NEW TESTAMENT

Matthew	493
Mark	513
Luke	526
John	546
Acts	562
Romans	582
1 Corinthians	591
2 Corinthians	600
Galatians	606
Ephesians	609
Philippians	612
Colossians	614
1 Thessalonians	616
2 Thessalonians	618
1 Timothy	619
2 Timothy	622
Titus	624
Philemon	626
Hebrews	627
James	633
1 Peter	635
2 Peter	638
1 John	640
2 John	642
3 John	643
Jude	644
Revelation	645

APPENDIX

Reader's Guide

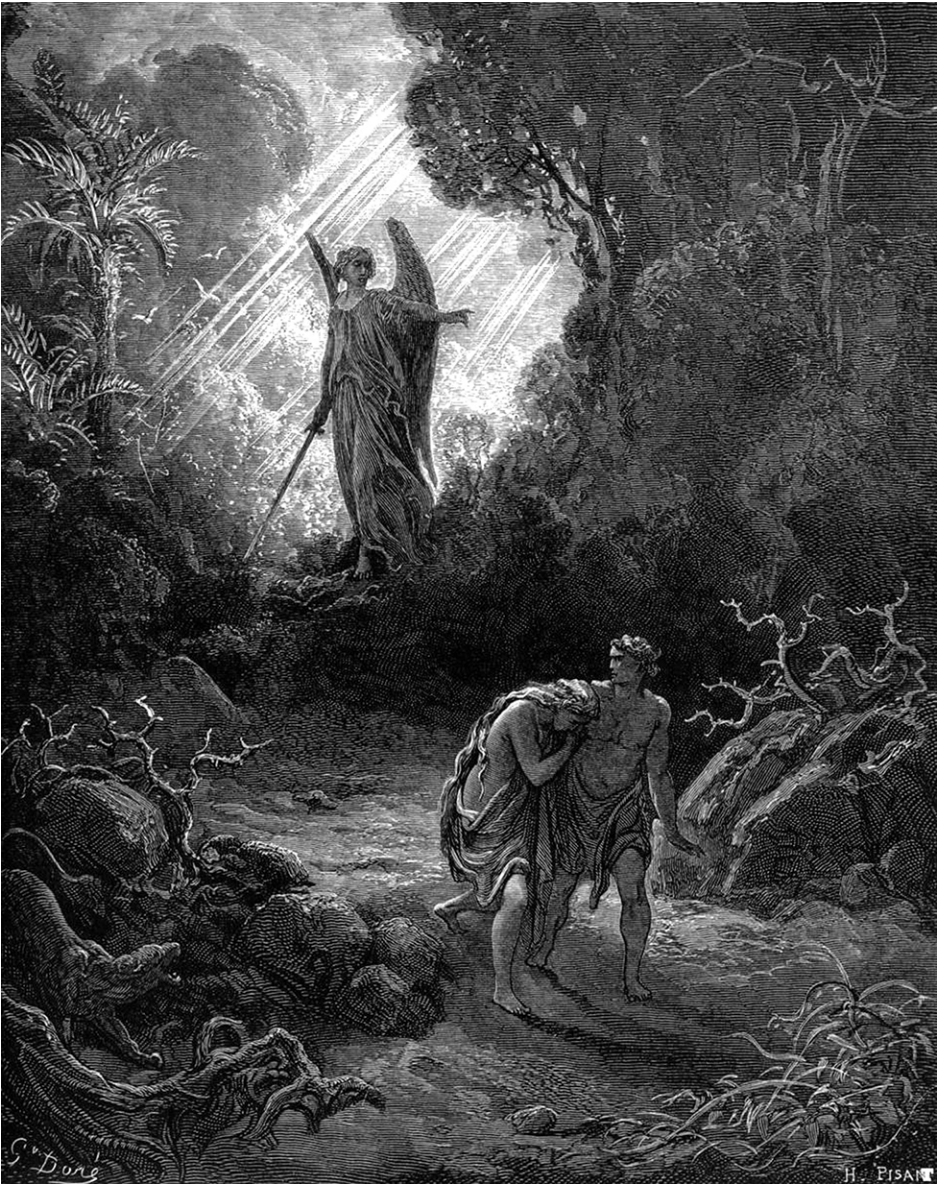
Glossary

Maps

Destiny

Illustrations, Doré

OLD TESTAMENT



Léyìn tí ó ti lé èniyàn jáde tán, ó fi àwọn kérébù àti idà iná tí ó ní kọ mọ̀nàmọ̀ná síwájú àti séyìn láti sọ ọ̀nà tí ó lọ sí ibi igi iyè, ní ihà ilà-òdrùn ogbà Edeni.

Genesis 3:24

Genesis

1 Ní ibèrè ohun gbogbo Ọlórún dá àwọn ọ̀run àti ayé. **2** Ayé sì wà ní rúdurúdu, ó sì sòfo, òkùnkùn sì wà lójú ibú omi, Èmí Ọlórún sì ní rabàbà lójú omi. **3** Ọlórún sì wí pé, “Jé kí ìmòlẹ̀ kí ó wà,” ìmòlẹ̀ sì wà. **4** Ọlórún rí i pé ìmòlẹ̀ nàà dára, ó sì yà ìmòlẹ̀ nàà sọtò kùrò lára òkùnkùn. **5** Ọlórún sì pe ìmòlẹ̀ nàà ní “òsán,” àti òkùnkùn ní “òru.” Àsálé àti òwúrò sì jé ojò kìn-ín-ní. **6** Ọlórún sì wí pé, “Jé kí òfúrufú kí ó wà ní àárín àwọn omi, láti pààlà sí àárín àwọn omi.” **7** Ọlórún sì dá òfúrufú láti yà omi tí ó wà ní òkè òfúrufú kùrò lára omi tí ó wà ní orí ilẹ̀. Ó sì rí bèè. **8** Ọlórún sì pe òfúrufú ní “òrun.” Àsálé àti òwúrò sì jé ojò kejì. **9** Ọlórún sì wí pé, “Jé kí omi abẹ̀ ọ̀run wọ̀ papọ̀ sí ojú kan, kí ilẹ̀ gbígbè sì farahàn.” Ó sì rí bèè. **10** Ọlórún sì pe ilẹ̀ gbígbè nàà ní “ilẹ̀,” àti àpapọ̀ omi ní “òkun.” Ọlórún sì rí i wí pé ó dára. **11** Ọlórún sì wí pé, “Jé kí ilẹ̀ kí ó hu ọ̀gbìn: ewéko ti yòò máa mú èso wá àti igi tí yòò máa so èso ní irú tirẹ̀, tí ó ní irúgbìn nínú.” Ó sì rí bèè. **12** Ilẹ̀ sì hù ọ̀gbìn: ewéko tí ó ní so èso ní irú tirẹ̀, àti igi tí ó ní so èso, tí ó ní irúgbìn nínú ní irú tirẹ̀. Ọlórún sì rí pé ó dára. **13** Àsálé àti òwúrò sì jé ojò kẹta. **14** Ọlórún sì wí pé, “Jé kí ìmòlẹ̀ kí ó wà ní ojú ọ̀run, láti pààlà sí àárín ọ̀sán àti òru, kí wọn ó sì máa wà fún àmí láti mò àwọn àsikò, àti àwọn ojò àti àwọn oduń. **15** Kí wọn ó jé ìmòlẹ̀ ní ojú ọ̀run láti tan ìmòlẹ̀ sí orí ilẹ̀.” Ó sì rí bèè. **16** Ọlórún dá ìmòlẹ̀ nílá nílá mèjì, ìmòlẹ̀ tí ó tóbi láti ẹ̀ àkóso ọ̀sán àti ìmòlẹ̀ tí ó kéré láti ẹ̀ àkóso òru. Ó sì dá àwọn iràwò pèlú. **17** Ọlórún sì ẹ̀ wọn lójò sí ojú ọ̀run láti máa tan ìmòlẹ̀ sí orí ilẹ̀, **18** láti ẹ̀ àkóso ọ̀sán àti òru àti láti pààlà sí àárín ìmòlẹ̀ àti òkùnkùn. Ọlórún sì rí i pé ó dára. **19** Àsálé àti òwúrò sì jé ojò kẹrin. **20** Ọlórún sì wí pé, “Jé kí omi kí ó kún fún àwọn ohun alààyè, kí àwọn eyẹ̀ kí ó sì máa fò ní òfúrufú.” **21** Nítorí nàà Ọlórún dá àwọn èdà alààyè nílá nílá sí inú òkun, àwọn ohun èlémí àti àwọn ohun tí ó rìn ní onírúurú tiwọn, àti àwọn eyẹ̀ abiyẹ̀ ní onírúurú tiwọn. Ọlórún sì rí i pé ó dára. **22** Ọlórún sùre fún wọn, ó sì wí pé, “È máa bí sí i, ẹ̀ sì máa pọ̀ sí i, ẹ̀ kún inú omi òkun, kí àwọn eyẹ̀ nàà sì máa pọ̀ sí i ní orí ilẹ̀.” **23** Àsálé àti òwúrò sì jé ojò karùn-ún. **24** Ọlórún sì wí pé, “Kí ilẹ̀ kí ó mú ohun alààyè jáde ní onírúurú wọn: ẹ̀ran ọ̀sìn, àwọn ohun afayáfà àti àwọn ẹ̀ran inú igbó, ọ̀kọ̀ọkan ní irú tirẹ̀.” Ó sì rí bèè. **25** Ọlórún sì dá ẹ̀ranko inú igbó àti ẹ̀ran ọ̀sìn gbogbo ní irú tirẹ̀ àti gbogbo ohun alààyè tí ó rìn ní ilẹ̀ ní irú tirẹ̀. Ọlórún sì rí i pé ó dára. **26** Lẹ̀yìn nàà ní Ọlórún wí pé, “È jé kí a dá ènìyàn ní àwòrán ara wa, gégé bí àwa ti rí, kí wọn kí ó jẹ̀ ọ̀ba lórí eja òkun, eyẹ̀ ojú ọ̀run, ẹ̀ran ọ̀sìn, gbogbo ilẹ̀ àti lórí ohun gbogbo tí ó rìn lórí ilẹ̀.” **27** Nítorí nàà, Ọlórún dá ènìyàn ní àwòrán ara rẹ̀, ní àwòrán Ọlórún ní ó dá a, akọ̀ àti abo ní ó dá wọn. **28** Ọlórún sì sùre fún wọn, Ọlórún sì wí fún wọn pé, “È máa bí sí i, kí ẹ̀ sì máa pọ̀ sí i, kí ẹ̀ sì gbilẹ̀, kí ẹ̀ ẹ̀ ẹ̀ ikápá ayé. È ẹ̀ ẹ̀ àkóso àwọn eja inú òkun, eyẹ̀ ojú ọ̀run àti gbogbo èdà alààyè tí ó rìn ní orí ilẹ̀.” **29** Nígbà nàà ní Ọlórún wí pé, “Mo fi

gbogbo ohun ọ̀gbìn tí ó ní so èso fún un yín bí ounjẹ̀ àti àwọn igi eléso pèlú. Gbogbo rẹ̀ yòò jé ounjẹ̀ fún un yín. **30** Àti fún àwọn ẹ̀ranko inú igbó àti eyẹ̀ ojú ọ̀run àti àwọn ohun afayáfà, gbogbo ohun tó ní èémí iyè nínú ni mo fi ewéko fún bí ounjẹ̀.” Ó sì rí bèè. **31** Ọlórún sì rí àwọn ohun gbogbo tí ó dá, ó dára gidigidi. Àsálé àti òwúrò sì jé ojò kẹfà.

2 Báyi ní Ọlórún parí dídá àwọn ọ̀run àti ayé, àti ohun gbogbo tí ó wà nínú rẹ̀. **2** Ní ojò keje Ọlórún sì parí iṣẹ̀ rẹ̀ tí ó ti ní ẹ̀; ó sì sinmi ní ojò keje kùrò nínú iṣẹ̀ rẹ̀ gbogbo tí ó ti ní ẹ̀. **3** Ọlórún sì sùre fún ojò keje, ó sì yà á sí mímò, nítorí pé ní ojò nàà ni ó sinmi kùrò nínú iṣẹ̀ dídá ayé tí ó ti ní ẹ̀. **4** Èyi ní itàn bí Ọlórún ẹ̀ dá àwọn ọ̀run àti ayé nígbà tí ó dá wọn. Nígbà tí Olúwa Ọlórún dá ayé àti àwọn ọ̀run. **5** Kò sí igi igbó kan ní orí ilẹ̀, bèè ni kò sí ewéko igbó kan tí ó tí i hù jáde ní ilẹ̀, nítorí Olúwa Ọlórún kò tí i rọ̀dò sórí ilẹ̀, kò sì sí ènìyàn láti ro ilẹ̀. **6** Sùgbón ìsun omi ní jáde láti ilẹ̀, ó sì ní bu omi rin gbogbo ilẹ̀. **7** Olúwa Ọlórún sì fi erupẹ̀ ilẹ̀ mọ̀ ènìyàn, ó sì mí èémí iyè sí ihò inú rẹ̀, ènìyàn sì di alààyè ọ̀kan. **8** Olúwa Ọlórún sì gbin ọ̀gbà kan sí Edeni ní ihà ilà-òrùn, níbẹ̀ ni ó fi ọ̀kúnrin nàà tí ó ti dá sí. **9** Olúwa Ọlórún sì mú kí onírúurú igi hù jáde láti inú ilẹ̀, àwọn igi tí ó dùn ún wò lójú, tí ó sì dára fún ounjẹ̀. Ní àárín ọ̀gbà nàà ni igi iyè àti igi tí ó mú ènìyàn mọ̀ rere àti búburú wá. **10** Odò kan sì ní ti Edeni sà wá láti bu omi rin ọ̀gbà nàà, láti ibẹ̀ ni odò nàà gbé yà sí ipa mērin. **11** Orúko èkíníni ní Pisoni, dùn ni ó sà wá yí gbogbo ilẹ̀ Hafila ká, níbi tí wúrà gbé wá. **12** (Wúrà ilẹ̀ nàà dára, ọ̀jìá àti òkúta óníkisi oníyebíyè wá níbẹ̀ pèlú). **13** Orúko odò kejì ní Gihoni, dùn ni ó sà wá yí gbogbo ilẹ̀ Kuṣi ká. **14** Orúko odò kẹta ní Tigrisi, dùn ni ó sà wá yí gbogbo ilẹ̀ Asiria. Odò kẹrin ní Eufurate. **15** Olúwa Ọlórún mú ọ̀kúnrin nàà sínú ọ̀gbà Edeni láti máa ẹ̀ iṣẹ̀ níbẹ̀, kí ó sì máa ẹ̀ sitójú rẹ̀. **16** Olúwa Ọlórún sì pàṣe fún ọ̀kúnrin nàà pé, “Iwọ̀ lẹ̀ jẹ̀ lára èyíkèyí èso àwọn igi inú ọ̀gbà; **17** sùgbón iwọ̀ kò gbọ̀dọ̀ jẹ̀ nínú èso igi ìmò rere àti èso igi ìmò búburú, nítorí ní ojò tí iwọ̀ bá jẹ̀ ẹ̀ ni iwọ̀ yòò kù.” **18** Olúwa Ọlórún wí pé, “Kò dára kí ọ̀kúnrin wá ní dùn nikan. Èmi yòò ẹ̀ olurànlọ̀wọ̀ tí ó rí bí i rẹ̀ fún un.” **19** Lẹ̀yìn tí Olúwa Ọlórún tí dá àwọn ẹ̀ranko inú igbó àti gbogbo eyẹ̀ ojú ọ̀run láti inú erupẹ̀ ilẹ̀. Ó sì kó wọn tọ̀ ọ̀kúnrin nàà wá láti wo orúko tí yòò sọ̀ wọn; orúko tí ó sì sọ̀ gbogbo èdà alààyè nàà ni wọn ní jẹ̀. **20** Gbogbo ohun ọ̀sìn, eyẹ̀ ojú ọ̀run àti gbogbo ẹ̀ranko igbó ni ọ̀kúnrin nàà sọ̀ ní orúko. Sùgbón fún Adamu a kò rí olurànlọ̀wọ̀ tí ó rí bí i rẹ̀. **21** Nígbà nàà ni Olúwa Ọlórún mú kí ọ̀kúnrin nàà sùn fọ̀fọ̀; nígbà tí ó sì ní sùn, Ọlórún yọ̀ egungun ihà rẹ̀ kan, ó sì fi ẹ̀ran-ara bọ̀ ó padà. **22** Olúwa Ọlórún sì dá obinrin láti inú egungun tí ó yọ̀ ní ihà ọ̀kúnrin nàà, Ó sì mu obinrin nàà tọ̀ ọ̀ wá. **23** Ọ̀kúnrin nàà sì wí pé, “Èyi ní egungun láti inú egungun mi àti ẹ̀ran-ara nínú ẹ̀ran-ara mi; ‘obinrin’ ni a ó máa pè é, nítorí a mú un jáde láti ara ọ̀kúnrin.” **24** Nítorí idí èyi, ọ̀kúnrin yòò fi baba àti iyá

rè sílẹ̀, yóò sì dàpọ̀ mọ́ aya rè, wọn yóò sì di ara kan. 25 Òkùnrin nàà àti aya rè sì wà ní ìhòhò, ojú kò sì tí wọn.

3 Ejò sá à ẹ̀ se alárekérekẹ̀ ju àwọn ẹ̀ranko igbò yòókù tí Olúwa Ọ̀lòrun dá lọ. Ó sọ fún obinrin nàà pé, “Njẹ̀ òtítọ́ ha ní Ọ̀lòrun wí pé, ‘Èyin kò gbọ̀dọ̀ jẹ̀ èso èyíkẹ́yíí lára àwọn igi tí ó wà nínú ogbà?’” 2 Obinrin nàà dá ejò lóhùn pé, “Àwà lẹ̀ jẹ̀ lára àwọn èso igi tí ó wà nínú ogbà, 3 sùgbón Ọ̀lòrun sọ pé, ‘Èyin kò gbọ̀dọ̀ jẹ̀ lára èso igi tí ó wà láàrín ogbà, ẹ̀ kò sì gbọ̀dọ̀ fi ọ̀wọ̀ kàn án, bí èyin bá ẹ̀ se bẹ̀ẹ̀, èyin yóò kúú.” 4 Ejò wí fún obinrin nàà pé, “Èyin kí yóò kú ikúkíkú kan.” 5 “Nítórí Ọ̀lòrun mò wí pé, bí èyin bá jẹ̀ nínú rè, ojú yín yóò là, èyin yóò sì dàbí Ọ̀lòrun, èyin yóò sì mọ̀ rere yàtò sí búburú.” 6 Nígbà tí obinrin nàà rí í wí pé èso igi nàà dára fún oúnjẹ̀ àti pé, ó sì dùn ún wò, àti pé ó rí mú ní ní ogbón, ó mú díẹ̀ níbẹ̀, ó sì jẹ̀ é. Ó sì mú díẹ̀ fún ọ̀kọ̀ rẹ̀, ẹ̀ni tí ó wà pẹ̀lú rẹ̀, òun nàà sì jẹ̀ é. 7 Nígbà nàà ni ojú àwọn méjèjì sí là, wọn sì mọ̀ pé àwọn wà ní ìhòhò; wọn sì rán ewé ọ̀pọ̀tọ̀ pọ̀, wọn sì fi bo ara wọn. 8 Nígbà nàà ni òkùnrin nàà àti aya rè gbọ̀ író Olúwa Ọ̀lòrun bí ó tí n rìn nínú ogbà, nígbà tí ojú ojú tura, wọn sì fi ara pamọ̀ kúrò níwájú Olúwa Ọ̀lòrun sí ààrín àwọn igi inú ogbà. 9 Sùgbón Olúwa Ọ̀lòrun ké pe òkùnrin nàà pé, “Níbo ni iwọ̀ wà?” 10 Ó dàhùn pé, “Mo gbúròò rè nínú ogbà, èrù sì bà mí, nítórí pé, mo wà ní ìhòhò, mo sì fi ara pamọ̀.” 11 Ọ̀lòrun wí pé, “Ta ní ó wí fún ọ̀ pé ìhòhò ni iwọ̀ wà? Ẹ̀se iwọ̀ ti jẹ̀ nínú èso igi tí mo pàṣẹ̀ fún ọ̀ pé iwọ̀ kò gbọ̀dọ̀ jẹ̀ nínú rè ni?” 12 Òkùnrin nàà wí pé, “Obinrin tí iwọ̀ fi fún mi, ní ó fún mi nínú èso igi nàà, mo sì jẹ̀ é.” 13 Nígbà nàà ni Olúwa Ọ̀lòrun wí pé, “Èwo ni èyí tí iwọ̀ se yí?” Obinrin nàà dàhùn pé, “Ejò ní ó tàn mí jẹ, mo sì jẹ̀ é.” 14 Nígbà nàà ni Olúwa Ọ̀lòrun wí fún ejò nàà pé, “Nítórí tí iwọ̀ ti se èyí, ‘Ègún ni fún ọ̀ ju gbogbo ohun ọ̀sìn àti gbogbo ẹ̀ranko igbò tókú lẹ̀! Àyà rè ni iwọ̀ yóò fi máa wọ̀, iwọ̀ yóò sì máa jẹ̀ erùpẹ̀ ilẹ̀ ní gbogbo ojú ayé rè. 15 Èmi yóò sì fi ọ̀tá sí ààrín iwọ̀ àti obinrin nàà, àti sí ààrín irú-ọ̀mọ̀ rẹ̀ àti irú-ọ̀mọ̀ obinrin nàà; òun yóò fọ̀ orí rẹ̀, iwọ̀ yóò sì bù ú jẹ̀ ní gígíṣẹ̀.” 16 Ọ̀lòrun wí fún obinrin nàà pé, “Èmi yóò fi kún irora rẹ̀ ní àkókò ìbímọ̀; ni irora ni iwọ̀ yóò máa bí ọ̀mọ̀. Ọ̀dọ̀ ọ̀kọ̀ rẹ̀ ní ifẹ̀ rẹ̀ yóò máa fà sí, òun ni yóò sì máa se àkóso rẹ̀.” 17 Ọ̀lòrun sì wí fún Adamu pé, “Nítórí pé iwọ̀ fetí sí aya rẹ̀, iwọ̀ sì jẹ̀ nínú èso igi tí mo pàṣẹ̀ fún ọ̀ pé, ‘Iwọ̀ kò gbọ̀dọ̀ jẹ̀ nínú rè,’ ‘Ègún ni fún ilẹ̀ nítórí rẹ̀; nínú ọ̀pọ̀ làáláá ni iwọ̀ yóò jẹ̀ nínú rè, ní gbogbo ojú ayé rè. 18 Ilẹ̀ yóò sì hu ègún àti èṣùṣù fún ọ̀, ewéko igbò ní iwọ̀ yóò sì máa jẹ̀. 19 Nínú dògùn ojú rẹ̀ ni iwọ̀ yóò máa jẹ̀un títí tí iwọ̀ yóò fi padà sí ilẹ̀, nítórí inú ilẹ̀ ni a ti mú ọ̀ jade wá; erùpẹ̀ ilẹ̀ sá à ni iwọ̀, iwọ̀ yóò sì padà di erùpẹ̀.” 20 Adamu sì sọ aya rẹ̀ ní Efa nítórí òun ni yóò di iyá gbogbo aláàyẹ̀. 21 Olúwa Ọ̀lòrun, sì dá èwù awọ̀ fún Adamu àti aya rẹ̀, ó sì fi wọ̀ wọn. 22 Olúwa Ọ̀lòrun sì wí pé, “Òkùnrin nàà tí dàbí ọ̀kọ̀n lára wa, ó mọ̀ rere àti búburú. A kò gbọ̀dọ̀ jẹ̀ kí ó na ọ̀wọ̀ rẹ̀ kí ó mú lára èso igi iyẹ̀ kí ó sì jẹ, kí ó sì wà láààyẹ̀ títí lááláé.” 23 Nítórí nàà, Olúwa Ọ̀lòrun lí é kúrò nínú ogbà Edeni láti ló máa

ro ilẹ̀ nínú èyí tí a ti mú un jade wá. 24 Lẹ́yìn tí ó ti lé èniyàn jade tán, ó fi àwọn kẹ́rúbù àti idà iná tí ó rí kọ̀ mọ̀nàmọ̀nà síwájú àti sẹ́yìn láti sọ̀ ọ̀nà tí ó lọ̀ sí ibi igi iyẹ̀, ní ìhà ìlà-òòrùn ogbà Edeni.

4 Adamu sì bá aya rẹ̀ Efa lópò, ó sì lóyún, ó sì bí Kaini. Ó wí pé, “Pẹ̀lú iranlówọ̀ Olúwa ni mo bí ọ̀mọ̀ òkùnrin.” 2 Lẹ́yìn nàà, ó sì bí ọ̀mọ̀kùnrin miiran tí a pè ní Abeli. Abeli jẹ̀ darandaran, Kaini sì jẹ̀ àgbẹ̀. 3 Ó sì se lẹ́yìn igbà díẹ̀, Kaini mú ọ̀rẹ̀ wá fún Olúwa nínú èso ilẹ̀ rẹ̀. 4 Sùgbón Abeli mú ẹ̀ran tí ó sanra wá fún Olúwa nínú àkóbí ẹ̀ran ọ̀sìn rẹ̀. Olúwa sì fi ojùrere wo Abeli àti ọ̀rẹ̀ rẹ̀, 5 sùgbón Olúwa kò fi ojùrere wo Kaini àti ẹ̀bọ̀ rẹ̀. Nítórí nàà inú bí Kaini gidigidi, ojú rẹ̀ sì fàro. 6 Nígbà nàà ni Olúwa bí Kaini pé, “Èéṣe tí iwọ̀ ní bínú? Èéṣe tí ojú rẹ̀ sì fàro? 7 Bí iwọ̀ bá se ohun tí ó tọ̀, ẹ̀se wò kò ní jẹ̀ itẹ̀wógbà? Sùgbón bí iwọ̀ kò bá se ohun tí ó tọ̀, ẹ̀ṣẹ̀ n bẹ̀ so ènu-ònà rẹ̀, ó fẹ̀ ní ọ̀ ní ìní, sùgbón iwọ̀ gbọ̀dọ̀ se àkóso rẹ̀.” 8 Kaini wí fún Abeli arákùnrin rẹ̀ pé, “Jẹ̀ kí a lọ̀ sí oko.” Ó sì se, bí wọn ti wà ní oko; Kaini da ojú ijà kọ̀ Abeli arákùnrin rẹ̀, ó sì pa á. 9 Nígbà nàà ni Olúwa bèèrè lówọ̀ Kaini pé, “Níbo ni Abeli arákùnrin rẹ̀ wà?” Ó sì dàhùn pé, “Èmi kò mọ̀ ibi tí ó wà, èmi ha ní se oluṣọ̀ arákùnrin mi bí?” 10 Olúwa wí pé, “Kín ni ohun tí iwọ̀ se yí? Gbọ̀! Èjẹ̀ arákùnrin rẹ̀ ní kígbẹ̀ pè mí láti ilẹ̀ wá. 11 Láti isinsin yí lo, iwọ̀ ti wà lábẹ̀ ègùn, a sì ti lé ọ̀ lórí ilẹ̀ tí ó ya ẹ̀nu gba èjẹ̀ arákùnrin rẹ̀ lówọ̀ rẹ̀. 12 Bí iwọ̀ bá ro ilẹ̀, ilẹ̀ kí yóò fi agbára rẹ̀ so èso rẹ̀ fún ọ̀ mọ̀. Iwọ̀ yóò sì jẹ̀ isànsá àti alárinkiri ní orí ilẹ̀ ayé.” 13 Kaini wí fún Olúwa pé, “Èrù iyà èṣẹ̀ mi pọ̀ ju èyí tí mo le rù lo. 14 Lónií, iwọ̀ lé mi kúrò lórí ilẹ̀, mó sì di ẹ̀ni tí ó fi ara pamọ̀ kúrò ní ojú rẹ̀, èmi yóò sì di isànsá àti alárinkiri ní ayé, ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá rí mi, yóò sì pa mí.” 15 Sùgbón, Olúwa wí fún pé, “Bẹ̀ẹ̀ kọ̀, bí ẹ̀nikẹ̀ni bá pa Kaini, èmi yóò gbẹ̀san sí ara onítòhún ní igbà méje.” Nígbà nàà ni Ọ̀lòrun fi àmì sí ara Kaini, kí ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá rí máa bà pa á. 16 Kaini sì kúrò níwájú Olúwa, ó sì n gbé ilẹ̀ Nodi ní ìhà ìlà-òòrùn Edeni. 17 Kaini sì bá aya rẹ̀ lópò, ó sì lóyún, ó sì bí Enoku. Kaini sì tẹ̀ ilú kan dó, ó sì fi orúko ọ̀mọ̀ rẹ̀ òkùnrin Enoku sọ̀ ilú nàà. 18 Enoku sì bí Iradi, Iradi sì ni baba Mehujaeli, Mehujaeli sì bí Metuṣaeli, Metuṣaeli sì ni baba Lameki. 19 Lameki sì fẹ̀ aya méjì, orúko èkíní ni Adah, àti orúko èkejì ni Silla. 20 Adah sì bí Jabali, òun ni baba irú àwọn tí n gbé inú àgò, tí wọn sì n sìn ẹ̀ran ọ̀sìn. 21 Orúko arákùnrin rẹ̀ ni Jubali, òun ni baba irú àwọn tí n tẹ̀ dùrùrù tí wọn sì n fọn rẹ̀. 22 Silla nàà sì bí ọ̀mọ̀kùnrin tí n jẹ̀ Tubali-Kaini, tí ó n rọ̀ oríṣíríṣíí ohun èlò láti ara idẹ̀ àti irin. Arábinrin Tubali-Kaini ni Naama. 23 Lameki wí fún àwọn aya rẹ̀, “Adah àti Silla, ẹ̀ tẹ̀tí sí mi; èyin aya Lameki, ẹ̀ gbọ̀ ọ̀rọ̀ mi. Mo ti pa òkùnrin kan tí ó kọ̀lù mí, ọ̀dọ̀mọ̀kùnrin tí ó pa mí lára. 24 Bí a ó bá gbẹ̀san Kaini ní igbà méje, òjẹ̀ kí a gba ti Lameki nígbà mètàdínlógòrín.” 25 Adamu sì tún bá aya rẹ̀ lópò, ó sì bí ọ̀mọ̀kùnrin kan tí ó pe orúko rẹ̀ ní Seti, tí ó túmọ̀ sí pé, “Ọ̀lòrun fún mi ní ọ̀mọ̀kùnrin miiran ní ipò Abeli tí Kaini pa.” 26 Seti nàà sì

bí ọmọkùnrin kan, ó sì pe orúkọ rẹ ní Enoši. Láti àkòkò nàà lẹ ni àwọn ènìyàn tí bèrẹ sí ní kẹ pe orúkọ Olúwa.

5 Èyí ní àkòsílẹ̀ iran Adamu. Nígba tí Qlòrun dá ènìyàn, ní àwòrán Qlòrun ni ó dá a. **2** Àti akọ àti abo ni Ó dá wọn, ó sì sùre fún wọn, ó sì pe orúkọ wọn ní Adamu ní ojọ tí ó dá wọn. **3** Nígba tí Adamu di ẹnì àádóje ọdún, ó bí ọmọkùnrin kan tí ó jọ ọ, tí ó jẹ àwòrán ara rẹ, ó sì pe orúkọ rẹ ní Seti. **4** Ojọ Adamu, lẹyin igbà tí ó bí Seti, jẹ egbèrin ọdún, ó sì bí àwọn ọmọkùnrin àti ọmọbìnrin. **5** Àpapọ ọdún tí Adamu gbé ní orí ilẹ̀ jẹ èdédégbèrún ọdún ó lé ogbòn, ó sì kú. **6** Nígba tí Seti pé àrùnlélégòrún-ún ọdún, ó bí Enoši. **7** Lẹyin igbà tí ó bí Enoši, Seti sì gbé fún egbèrin ọdún ó lé méje, ó sì bí àwọn; ọmọkùnrin àti ọmọbìnrin. **8** Àpapọ ọdún Seti sì jẹ èdédégbèrún ọdún ó lé méjìlálá, ó sì kú. **9** Nígba tí Enoši di ẹnì àádòrún-ún ọdún ni ó bí Kenani. **10** Lẹyin tí ó bí Kenani, Enoši sì wà láààyè fún egbèrin ọdún ó lé mèèèdógún, ó sì bí àwọn ọkùnrin àti obìnrin. **11** Àpapọ ọdún Enoši jẹ èdédégbèrún ọdún ó lé márùn-ún, ó sì kú. **12** Nígba tí Kenani di àádòrin ọdún ni ó bí Mahalaleli. **13** Lẹyin tí ó bí Mahalaleli, Kenani wà láààyè fún òjìlélégbèrin ọdún, ó sì bí àwọn ọmọkùnrin àti ọmọbìnrin. **14** Àpapọ ojọ Kenani jẹ èdédégbèrún ọdún ó lé mēwáá, ó sì kú. **15** Nígba tí Mahalaleli pé ọmọ àrùnlélégòta ọdún ni ó bí Jaredi. **16** Mahalaleli sì gbé fún egbèrin ọdún ó lé ogbòn lẹyin igbà tí ó bí Jaredi, ó sì bí àwọn ọmọkùnrin àti ọmọbìnrin. **17** Àpapọ iye ọdún Mahalaleli jẹ èdédégbèrún ọdún ó dín márùn-ún, ó sì kú. **18** Nígba tí Jaredi pé ọmọ ogójọ ọdún ó lé méjì ni ó bí Enoku. **19** Lẹyin èyí, Jaredi wà láààyè fún egbèrin ọdún Enoku sì bí àwọn ọmọkùnrin àti ọmọbìnrin. **20** Àpapọ ọdún Jaredi sì jẹ egbèrún dín méjìdínlógójì, ó sì kú. **21** Nígba tí Enoku pé ọmọ ogóta ọdún ó lé márùn ni ó bí Metusela. **22** Lẹyin tí ó bí Metusela, Enoku sì bá Qlòrun rìn ní ọdúnrún ọdún, ó sì bí àwọn ọmọkùnrin àti ọmọbìnrin. **23** Àpapọ ojọ Enoku sì jẹ irinwó ọdún dín márùndínlógójì. **24** Enoku bá Qlòrun rìn; a kò sì rí i mọ nítorí Qlòrun mú un lọ. **25** Nígba tí Metusela pé igba ọdún dín mètálà ní ó bí Lameki. **26** Lẹyin èyí Metusela wà láààyè fún egbèrin ọdún dín méjìdínlógún, lẹyin igbà tí ó bí Lameki, ó sì bí àwọn ọmọkùnrin àti ọmọbìnrin. **27** Àpapọ ọdún Metusela jẹ egbèrún ọdún dín mọkànlélégbòn, ó sì kú. **28** Nígba tí Lameki pé ọdún méjìlélégòsàn án ni ó bí ọmọkùnrin kan. **29** Ó sì pe orúkọ rẹ ní Noa, ó sì wí pé, “Èlẹyí ni yòò tù wà nínú ni isẹ̀ àti lááláà ọwọ̀ wa, nítorí ilẹ̀ tí Olúwa tí fi gégùn ún.” **30** Lẹyin tí ó bí Noa, Lameki gbé fún egbèta ọdún dín márùn-ún, ó sì bí àwọn ọmọkùnrin àti ọmọbìnrin. **31** Àpapọ ọdún Lameki sì jẹ egbèrin ọdún dín mètálélégún, ó sì kú. **32** Lẹyin tí Noa pé ọmọ èdédégbèta ọdún ni ó bí Şemu, Hamu àti Jafeti.

6 Nígba tí ènìyàn bèrẹ̀ sí ní pọ̀ si ní orí ilẹ̀, wọn sí bí àwọn ọmọbìnrin. **2** Àwọn ọmọ Qlòrun rí i wí pé àwọn ọmọbìnrin ènìyàn lẹ̀wà, wọn sì fẹ̀ èyíkéyí tí ó wù wọn ẹ̀ aya. **3** Nígba nàà ni Olúwa wí pé, “Èémí iyè tí mo mí sínú

ènìyàn kò ní máa gbé inú ènìyàn tí tí láé, nítorí ẹran-ara sá à ni òun, ogófa ọdún ni ojọ rẹ yóò jẹ.” **4** Àwọn òmiràn wà láyé ní ojọ wòn-on-ni, àti lẹyin igbà nàà; nígba tí àwọn ọmọ Qlòrun lọ bá àwọn ọmọbìnrin ènìyàn lòpò tí wọn sì bímo fún wọn. Àwọn nàà ni ó di akọni àti olókíkí igbà nàà. **5** Olúwa sì rí bí iwà búburú ènìyàn tí n gbilẹ̀ si, àti pé gbogbo èrò inú rẹ̀ kíkí ibi ni, ní igbà gbogbo. **6** Inú Olúwa sì bàjẹ̀ gidigidi nítorí pé ó dá ènìyàn sí ayé, ọkàn rẹ̀ sì gbogbẹ̀. **7** Nítorí nàà, Olúwa wí pé, “Èmi yóò pa ènìyàn tí mo tí dá run kúrò lórí ilẹ̀, ènìyàn àti ẹranko, àti ohun tí n rákò, àti ẹyẹ ojú ọrun, nítorí inú mí bàjẹ̀ pé mo tí dá wọn.” **8** Şùgbòn, Noa rí ojùrere Olúwa. **9** Wònyí ni itàn Noa. Noa nikan ni ó jẹ olóódótó ènìyàn àti ẹnì tí ó pé ní igbà ayé rẹ̀, ó sì fi òtító bá Qlòrun rìn. **10** Noa sì bí ọmọkùnrin mēta, Şemu, Hamu àti Jafeti. **11** Ayé sì kún fún ibajẹ̀ gidigidi ní ojú Qlòrun, ó sì kún fún iwà ipá pèlú. **12** Qlòrun sì rí bí ayé tí bàjẹ̀ tó, nítorí àwọn ènìyàn inú ayé tí bá ara wọn jẹ̀ ní gbogbo ọ̀nà wọn. **13** Qlòrun sì wí fún Noa pé, “Èmi yóò pa gbogbo ènìyàn run, nítorí ilẹ̀ ayé kún fún iwà ipá nípàsẹ̀ wọn. Èmi yóò pa wọn run àti ayé pèlú. **14** Nítorí nàà fi igi ọmọ kan ọkọ, kí o sì yọ yàrá sí inú rẹ̀, kí o sì fi ọ̀dà ilẹ̀ rẹ̀ ẹ̀ tinú-tẹyin. **15** Báyi ni iwọ̀ yóò ẹ̀ kan ọkọ̀ nàà: Gígùn rẹ̀ ní òró yóò jẹ̀ ọ̀dúnrún igbònwọ̀, ibù rẹ̀ yóò jẹ̀ àádọta igbònwọ̀, nígba tí giga rẹ̀ yóò jẹ̀ ogbòn igbònwọ̀. **16** Ẹ̀ ọ̀rùlẹ̀ sí orí ọkọ̀ nàà ní igbònwọ̀ kan, sì ẹ̀ ọkọ̀ nàà ní alájà mēta, ipá kan ní isàlẹ̀, ọkan ní ààrin àti ọkan tí ó kù ní òkè, ẹgbẹ̀ ní kí ó ẹ̀ ẹnu-ọ̀nà ọkọ̀ nàà sí. **17** Èmi yóò mú ikún omi wá sí ayé láti pa gbogbo ohun èlẹmí run lábẹ̀ ọrun. Gbogbo ẹ̀dà tí ó ní èémí iyè ní inú. Gbogbo ohun tí ó wà nínú ayé yóò parun. **18** Şùgbòn èmi ó dá májẹmú mi pèlú rẹ̀, iwọ̀ yóò sì wọ ọkọ̀, iwọ̀ àti àwọn ọmọ rẹ̀ pèlú aya rẹ̀. **19** Iwọ̀ yóò mú gbogbo ohun aláàyè takọ̀ tabo wá sí inú ọkọ̀, kí wọn le wà láààyè pèlú rẹ̀. **20** Mú onírúurú àwọn ẹyẹ̀, ẹranko àti àwọn ohun tí n rákò ní méjì méjì, kí a bá lẹ̀ pa wọn mọ̀ láààyè. **21** Mú onírúurú ouñjẹ̀ wá sínú ọkọ̀, kí o pa wọn mọ̀ fún jìjẹ̀ gbogbo ẹyin tí ẹ̀ wà nínú ọkọ̀ àti ènìyàn àti ẹranko.” **22** Noa sì ẹ̀ ohun gbogbo bí Qlòrun tí pàsẹ̀ fún un.

7 Nígba nàà ni Olúwa wí fún Noa pé, “Wọ̀ inú ọkọ̀ lọ iwọ̀ àti gbogbo ìdílẹ̀ rẹ̀, nítorí iwọ̀ nikan ni mo rí bí olódodo nínú iran yií. **2** Mú méje méje nínú àwọn ẹran tí ó mó, akọ̀ àti abo, mú méjì méjì takọ̀ tabo nínú àwọn ẹran ẹran aláimọ̀. **3** Si inú méje méje pèlú nínú onírúurú ẹyẹ̀, takọ̀ tabo ni kí o mú wọn, wọ̀lẹ̀ sínú ọkọ̀ pèlú rẹ̀, kí a bá lẹ̀ pa wọn mọ̀ láààyè ní gbogbo ayé. **4** Nítorí ní ojọ̀ méje sí ihín, èmi yóò rọ̀ ojọ̀ sórí ilẹ̀ fún ogójì ọsán àti ogójì ọru, èmi yóò sì pa gbogbo ohun aláàyè tí mo tí dá run kúrò lórí ilẹ̀.” **5** Noa sì ẹ̀ ohun gbogbo tí Olúwa pàsẹ̀ fún un. **6** Noa jẹ̀ ọmọ egbèta ọdún nígba tí ikún omi dé sórí ilẹ̀. **7** Noa àti iyáwọ̀ rẹ̀ pèlú àwọn ọmọ rẹ̀ àti àwọn aya ọmọ rẹ̀ sì wọ inú ọkọ̀ láti sá àsálá fún ikún omi. **8** Méjì méjì ni àwọn ẹran tí ó mó àti aláimọ̀, tí ẹyẹ̀ àti tí gbogbo àwọn ẹ̀dà afayàfà, **9** akọ̀ àti abo ni wọn wọ̀lẹ̀ pèlú Noa sínú ọkọ̀

bí Ọlórùn ti pàṣẹ fún Noa. **10** Léyìn ojò keje, ikún omi sí dé sí ayé. **11** Ní ojò ketàdínlógún oṣù kejì, tí Noa pé oṃo egbèta ọdún, ní gbogbo ìsun ibú ya, fèrèsè ìṣàn omi ọrun sí sí silẹ. **12** Ọjò àròròdà sí rọ fún ogójí ọsán àti ogójí ọru. **13** Ní ojò tí ikún omi yóò bèrẹ gan an ni Noa àti Ṣemu, Hamu àti Jafeti pèlú aya Noa àti aya àwọn oṃo rẹ wọ inú ọkọ. **14** Wọn mú eranko igbó àti ohun ọ̀sìn ní onírúurú wọn, àwọn èdà afayàfà àti eyẹ àti àwọn ohun abiyẹ ni onírúurú wọn. **15** Méjì méjì ní gbogbo èdà tí ó ní èémí iyẹ nínú wólẹ pèlú Noa sínú ọkọ. **16** Gbogbo wọn wólẹ ní tako tabo bí Ọlórùn ti pàṣẹ fún Noa, Olúwa sí tí wọn mọ inú ọkọ. **17** Ọjò náà sí rọ ní àròròdà fún ogójí ọsán àti ogójí ọru, ọkọ náà sí ní léfòò lórí omi, kúrò lórí ilẹ bí omi náà tí ní pọ sí í. **18** Bí omi náà tí ní pọ sí í, bèẹ náà ní ọkọ náà sí ní léfòò lójú omi. **19** Omi náà pọ tó bèẹ tí ó bo gbogbo àwọn ọ̀kè gíga tí ó wà lábẹ ọrun. **20** Omi náà kún bo àwọn ọ̀kè, bí iwọn igbònwọ mèjéédógún. **21** Gbogbo ohun aláàyẹ tí ó wà lórí ilẹ parun: eyẹ, ohun ọ̀sìn, eranko igbó, àwọn èdà afayàfà àti èniyàn. **22** Gbogbo ohun tí ó wà lórí iyàngbẹ ilẹ tó ní èémí iyẹ ní ihò imú wọn ní ó kú. **23** Gbogbo ohun aláàyẹ tí ó wà lórí ilẹ ayé ní a parẹ: èniyàn àti eranko, àwọn ohun tí ní rìn nílẹ, àwọn eyẹ ojú ọrun pátápátá ló ṣègbé. Noa àti àwọn tí ó wà pèlú rẹ nínú ọkọ ní ó ṣẹkù. **24** Omi náà sí bo ilẹ fún àádọ́jọ ojò.

8 Ọlórùn sí rántí Noa àti ohun aláàyẹ gbogbo tí ó wà pèlú rẹ, bí àwọn eranko igbó àti ohun ọ̀sìn, ó sì mú kí aféfé fẹ sórí ilẹ, omi náà sí fà. **2** Gbogbo ìsun ibú àti fèrèsè ìṣàn ọrun tí, ọ̀jò pèlú sí dáwọ rírọ dúró. **3** Omi sí bèrẹ sí ní gbẹ kúrò lórí ilẹ, léyìn àádọ́jọ ojò, ó sì tí ní fà. **4** Ní ojò ketàdínlógún oṣù kejì ní ọkọ náà gúnlẹ sórí ọ̀kè Ararati. **5** Omi náà sí ní gbẹ sí tífí tí oṣù kẹwáá. Ní ojò kìn-ín-ní oṣù kẹwáá, orí àwọn ọ̀kè sí farahàn. **6** Léyìn ogójí ojò, Noa sí fèrèsè tí ó ṣe sára ọkọ. **7** Ó sí rán eyẹ iwò kan jáde, tí ó ní fò káákiri síwá àti séyìn tífí omi fí gbẹ kúrò ní orí ilẹ. **8** Ó sí rán àdàbà kan jáde láti wò ó bóyá omi tí gbẹ kúrò lórí ilẹ. **9** Ṣùgbón àdàbà náà kò rí iyàngbẹ ilẹ bà lé nítorí omi kò tí ì tan lórí ilẹ, ó sì padà sọdọ Noa. Noa na ọwọ rẹ jáde ó sì mú eyẹ náà wólẹ sọdọ ara rẹ nínú ọkọ. **10** Ó sì dúró fún ojò méje sí í; ó sì tún rán àdàbà náà jáde láti inú ọkọ. **11** Nígbà tí àdàbà náà padà sọdọ rẹ ní aṣálẹ, ó já ewé igi olifí tútù há ẹnu! Nígbà náà ní Noa mọ pé omi tí ní gbẹ kúrò lórí ilẹ. **12** Noa tún mú sùúrú fún ojò méje, ó sì tún rán àdàbà náà jáde, ṣùgbón àdàbà náà kò padà sọdọ rẹ mọ. **13** Ní ojò kìn-ín-ní oṣù kìn-ín-ní, ní ọdún kòkànlélégbèta ní omi náà gbẹ kúrò lórí ilẹ; Noa sí sí ọkọ, ó sì rí pé ilẹ tí gbẹ. **14** Ní ojò ketàdínlógún oṣù kejì, ilẹ tí gbẹ pátápátá. **15** Nígbà náà ní Ọlórùn wí fún Noa pé. **16** “Jáde kúrò nínú ọkọ, iwọ àti aya re, pèlú àwọn oṃo rẹ àti àwọn aya wọn. **17** Kó gbogbo àwọn èdà aláàyẹ tí ó wà pèlú rẹ jáde: àwọn eyẹ, eranko àti gbogbo àwọn èdà tí ní rìn nílẹ, kí wọn lè bí sí í, kí wọn sí pọ sí í, kí wọn sí máa gbá yìn lórí ilẹ.” **18** Noa, àwọn oṃo rẹ, aya rẹ àti àwọn aya oṃo rẹ sí jáde. **19** Gbogbo àwọn eranko àti àwọn èdà tí ní rìn nílẹ àti gbogbo eyẹ pátápátá ní ó jáde kúrò nínú ọkọ, ní ọ̀wọ̀wọ̀ ní irú tiwọn. **20** Noa sì mọ pepe fún

Olúwa, ó sì mú lára àwọn eran tí ó mó àti eyẹ tí ó mó, ó sì fí rú ẹbọ sísun lórí pepe. **21** Olúwa sì gbọ ọ̀rùn didùn; ó sì wí ní ọkàn rẹ pé, “Èmi kí yóò tún fí ilẹ ré nítorí èniyàn mọ, bí ó tilẹ jẹ pé gbogbo èrò inú rẹ jẹ ibi láti igbà èwe rẹ wá, èmi kí yóò pa gbogbo ohun aláàyẹ run mọ láé, bí mo tí ṣe. **22** “Níwọn igbà tí ayé bá sí wá, igbà ọ̀gbìn àti igbà ìkórè igbà ọ̀tútú àti igbà ooru, igbà ẹ̀ẹ̀rùn àti igbà ọ̀jò, igbà ọ̀sán àti igbà ọ̀ru, yóò wà tífí láé.”

9 Ọlórùn sí sùre fún Noa àti àwọn oṃo rẹ wí pé, “È máa bí sí í, kí ẹ sí pọ ní iye, kí ẹ sí kún ayé. **2** Èrù yín yóò mú ojo wá lára gbogbo eranko àti gbogbo eyẹ ojú ọrun, àti gbogbo àwọn èdà tí ní rìn nílẹ; àti gbogbo eja ọkun; a fí wọn lé e yín lówọ. **3** Gbogbo ohun tò wá láàayẹ tí ó sí ní rìn, ní yóò jẹ oúnjẹ fún un yín, bí mo ṣe fí ewéko fún un yín náà ní mo fí ohun gbogbo fún un yín. **4** “Ṣùgbón èyin kò gbọdọ jẹ eran toun-tẹjẹ rẹ. **5** Nítóótó èjẹ yín, àní èmí yín, ní èmi yóò sí bèèrè; lówọ gbogbo eranko ní èmi yóò bèèrè rẹ, àti lówọ èniyàn, lówọ arákùnrin olúkúlùkù èniyàn ní èmi yóò bèèrè èmí èniyàn. **6** “Ènikèní tí ó bá ta èjẹ èniyàn sílẹ, láti ọwọ èniyàn ní a ó gbà ta èjẹ rẹ sílẹ. Nítorí ní àwòrán Ọlórùn ní Ọlórùn dá èniyàn. **7** Ṣùgbón ní tiyín, ẹ máa bí sí í, kí ẹ sí máa pọ sí í, ẹ máa gbá yìn lórí ilẹ, kí ẹ sí pọ sí í lórí rẹ.” **8** Ọlórùn sí wí fún Noa àti àwọn oṃo rẹ pé, **9** “Mo dá májè mú mi pèlú yín àti pèlú àwọn iran yín tí ní bọ léyìn. **10** Àti pèlú gbogbo èdà aláàyẹ tí ó wà pèlú yín, ibà à ṣe eyẹ, eja, eran ọ̀sìn, eranko igbó, gbogbo ohun tí ó jáde kúrò nínú ọkọ pèlú yín, àní gbogbo èdà aláàyẹ ní ayé. **11** Mo dá májè mú mi pèlú yín láéláé, Èmi kí yóò fí ikún omi pa ayé run kúrò mọ láéláé, a kí yóò fí omi pa ayé run.” **12** Ọlórùn sí wí pé, “Èyí ní àní májè mú tí mo ní dá yí láàrín èmi àti èyin àti èdà aláàyẹ tí ó wà pèlú yín, májè mú àtirandàn tó ní bọ: **13** Mo tí fí ọ̀ṣumàrè sí àwọsánmọ, yóò sí jẹ àní májè mú láàrín èmi àti ayé. **14** Nígbàkígba tí mo bá mú kí ọ̀jò ọ̀sú, tí ọ̀ṣumàrè bá farahàn ní àwọsánmọ. **15** Èmi yóò rántí májè mú mi, tí ó wà láàrín èmi àti èyin àti gbogbo èdà aláàyẹ, kí yóò sí tún sí ikún omi mọ láti pa gbogbo èdà run. **16** Nígbàkígba tí ọ̀ṣumàrè bá yọ ní àwọsánmọ, èmi yóò rí í, èmi yóò sí rántí májè mú ayérayé tí ní bẹ láàrín Ọlórùn àti gbogbo èdà aláàyẹ tí ní bẹ ní ayé.” **17** Ọlórùn sí wí fún Noa pé, “Èyí ní àní májè mú tí mo tí fí idí rẹ múlẹ láàrín èmi àti gbogbo aláàyẹ ní ayé.” **18** Àwọn oṃo Noa tí ó jáde nínú ọkọ ní Ṣemu, Hamu àti Jafeti. (Hamu ní baba Kenaani.) **19** Láti ọ̀dọ àwọn oṃo Noa mètẹ̀tẹ̀ta yí ní gbogbo èniyàn tí tàn ká gbogbo ilẹ ayé. **20** Noa bèrẹ ìṣẹ àgbẹ, ó sì gbín ogbà àjàrà. **21** Ó mu àmupara nínú ọ̀tí wáini àjàrà rẹ, ó sì tú ara rẹ sí ihòhò, ó sì sùn nínú àgọ rẹ. **22** Hamu tí í ṣe baba Kenaani sí rí baba rẹ ní ihòhò bèẹ ní ó sí lọ sọ fún àwọn arákùnrin rẹ mèjẹ̀jẹ̀ ní ita. **23** Ṣùgbón Ṣemu àti Jafeti mú aṣọ lé èjìkà wọn, wọn sí fí èyin rìn, wọn sí bo ihòhò baba wọn. Wọn kojú séyìn kí wọn kí ó má ba à rí ihòhò baba wọn. **24** Nígbà tí Noa kúrò ní ojú ọ̀tí, tí ó sì mọ ohun tí oṃo rẹ kékeré ṣe sí í. **25** Ó wí pé, “Ègún ní fún Kenaani. Iránṣẹ àwọn Iránṣẹ ní yóò máa ṣe fún àwọn arákùnrin rẹ.” **26** Ó sì tún wí pé, “Olùbùkún ní

Olúwa, Ọlórún Ẹ́mu Kenaani yóò máa ẹ̀rú fún Ẹ́mu. 27 Ọlórún yóò mú Jafeti gbilẹ̀, Jafeti yóò máa gbé ní àgò Ẹ́mu Kenaani yóò sì jẹ́ ẹ̀rú fún un.” 28 Noa wà láààyè fún irinwò ọ̀dún dín àádọ́ta lẹ́yìn ikún omi. 29 Àpapọ̀ ọ̀jọ̀ ayé Noa jẹ́ ẹ̀gbẹ̀rún ọ̀dún dín láádọ́ta, ó sì kú.

10 Èyí ni iran àwọn ọ̀mọ Noa: Ẹ́mu, Hamu àti Jafeti, tí àwọn nàà sì bí ọ̀mọ lẹ́yìn ikún omi. 2 Àwọn ọ̀mọ Jafeti ni: Gomeri, Magogu, Madai, Jafani, Tubali, Meṣeki àti Tirasi. 3 Àwọn ọ̀mọ Gomeri ni: Aṣkenasi, Rifati àti Togarma. 4 Àwọn ọ̀mọ Jafani ni: Eliṣa, Tarṣiṣi, Kittimu, àti Dodanimu. 5 (Láti ọ̀dò àwọn wònyí ni àwọn tí ní gbé agbègbè tí omi wà ti tàn ká agbègbè wọn, gégé bí èyà wọn, idílẹ̀ wọn ní orílẹ̀-èdè wọn, olúkúlùkù pèlú èdè tírẹ̀). 6 Àwọn ọ̀mọ Hamu ni: Kuṣi, Ejibiti, Puti àti Kenaani. 7 Àwọn ọ̀mọ Kuṣi ni: Seba, Hafila, Sabta, Raama, àti Sabteka. Àwọn ọ̀mọ Raama ni: Ẹ́ba àti Dedani. 8 Kuṣi sì bí Nimrodu, ẹ̀ni tí ó di alágbára jagunjagun ní ayé. 9 Ó sì jẹ́ ọ̀gbójú ọ̀dẹ̀ níwájú Olúwa; nítorí nàà ni a ẹ̀ ní wí pé, “Bí Nimrodu, ọ̀gbójú ọ̀dẹ̀ níwájú Olúwa.” 10 Ijọba rẹ̀ bẹ̀rẹ̀ ní Babeli, Ereki, Akkadi, Kalne, gbogbo wọn wà ní ilẹ̀ Ẹ́nari. 11 Láti ilẹ̀ nàà ni ó ti lọ sí Asiria, níbi tí ó ti tẹ̀ ilú Nínefe, Rehoboti àti Kala, 12 àti Resini, tí ó wà ní áarín Nínefe àti Kala, tí ó jẹ́ ilú olókíkí. 13 Ejibiti sì bí Ludimu, Anamimu, Lehabimu, Naftuhimu. 14 Patrusimu, Kasluhimu (láti ọ̀dò ẹ̀ni tí àwọn ará Filistini ti wá) àti àwọn ará Kaftorimu. 15 Kenaani sì bí Sidoni àkọ́bí rẹ̀, àti Heti. 16 Àti àwọn ará Jebusi, àti àwọn ará Amori, àti àwọn ará Girgaṣi, 17 àti àwọn ará Hifi, àti àwọn ará Arki, àti àwọn ará Sini, 18 àti àwọn ará Arfadi, àti àwọn ará Semari, àti àwọn ará Hamati. Lẹ́yìn èyí ni àwọn èyà Kenaani tànkáḽẹ̀. 19 Àlà ilẹ̀ àwọn ará Kenaani sì dé Sidoni, lọ sí Gerari tífí dé Gasa, lọ sí Sodomu, Gomorra, Adma àti Seboimu, tífí dé Laṣa. 20 Àwọn wònyí ni àwọn ọ̀mọ Hamu, gégé bí èyà wọn, àti èdè wọn, ní ipínlẹ̀ wọn àti ní orílẹ̀-èdè wọn. 21 A bí àwọn ọ̀mọ fún Ẹ́mu tí Jafeti jẹ́ ẹ̀gbọn rẹ̀ ọ̀kúnrin: Ẹ́mu sì ni baba gbogbo àwọn ọ̀mọ Eberi. 22 Àwọn ọ̀mọ Ẹ́mu ni: Elamu, Aṣuri, Arfakṣadi, Ludi àti Aramu. 23 Àwọn ọ̀mọ Aramu ni: Usi, Huli, Geteri àti Meṣeki. 24 Arfakṣadi sì bí Ẹ́la, Ẹ́la sì bí Eberi. 25 Eberi sì bí ọ̀mọ méjì: ọ̀kan ní jẹ́ Pelegi, nítorí ní igbà ọ̀jọ̀ rẹ̀ ní ilẹ̀ ya; orúkọ arákrúnin rẹ̀ ni Joktani. 26 Joktani sì bí Almodadi, Ẹ́lefi, Hasarmafeti, Jera. 27 Hadoramu, Usali, Dikla, 28 Obali, Abimaeli, Ẹ́ba. 29 Ofiri, Hafila àti Jobabu. Gbogbo àwọn wònyí ni ọ̀mọ Joktani. 30 Agbègbè ibi tí wọn ní gbé bẹ̀rẹ̀ láti Meṣa tífí dé Sefari, ní àwọn ilẹ̀ tó kún fún òkè ní ilà-òòrún. 31 Àwọn wònyí ni àwọn èyà ọ̀mọ Ẹ́mu gégé bí idílẹ̀ wọn, ní èdè wọn, ní ilẹ̀ wọn àti ní orílẹ̀-èdè wọn. 32 Àwọn wònyí ni àwọn èyà ọ̀mọ Noa gégé bí iran wọn, ní orílẹ̀-èdè wọn. Ní ipasẹ̀ wọn ni àwọn èniyàn ti tàn ká ilẹ̀ ayé lẹ́yìn ikún omi.

11 Lẹ́yìn nàà, gbogbo agbáyé sì ní sọ èdè kan ṣoṣo. 2 Bí àwọn èniyàn ẹ̀ ní tẹ̀sílẹ̀ wá lọ sí ihà ilà-òòrún, wọn rí pèṭẹ̀lẹ̀ kan ní ilẹ̀ Ẹ́nari, wọn sì tẹ̀dò síbẹ̀. 3 Wọn sì wí fún ara wọn pé, “È wá, ẹ̀ jẹ́ kí a mọ̀ bíríkí kí a sì

sún wọn jìnà.” Bíríkí ni wọn ní lò ní ipò òkúta, àti ọ̀dà ilẹ̀ tí wọn ní lò láti mú wọn papọ̀ dípò ẹ̀fun (òkúta láimù tí wọn fi ní ẹ̀ símẹ̀ntí àti omi). 4 Nígba nàà ni wọn wí pé, “È wá, ẹ̀ jẹ́ kí a tẹ̀ ilú kan dó fún ara wa, kí a sì kọ̀ ilẹ̀ iṣọ̀ kan tí yóò kan ọ̀run, kí a ba à lè ní orúkọ, kí a má sì tú káákiri sórí gbogbo ilẹ̀ ayé.” 5 Ẹ̀gbọn, Olúwa ṣòkalẹ̀ láti wo ilú àti ilẹ̀ iṣọ̀ tí àwọn èniyàn nàà ní kọ̀. 6 Olúwa wí pé, “Bí àwọn èniyàn bá ní jẹ́ ọ̀kan àti èdè kan tí wọn sì bẹ̀rẹ̀ sí í ẹ̀ ẹ̀ yí, kò sí ohun tí wọn gbèrò tí wọn kò ní lẹ̀ ẹ̀ yori. 7 È wá, ẹ̀ jẹ́ kí a ṣòkalẹ̀ lọ, kí a da èdè wọn rú kí èdè wọn má ba à yé ara wọn mọ̀.” 8 Olúwa sì tú wọn ká sórí ilẹ̀ gbogbo, wọn sì síwọ̀ ilú nàà tí wọn ní tẹ̀dò. 9 Idí èyí ni a fi pé é ní Babeli nítorí ní ibẹ̀ ni Olúwa ti da èdè gbogbo ayé rú. Olúwa tí sì tú àwọn èniyàn ká sí gbogbo orí ilẹ̀ ayé. 10 Wònyí ni iran Ẹ́mu. Ọ̀dún méjì lẹ́yìn ikún omi, tí Ẹ́mu pé ọ̀gòrún-ún ọ̀dún ni ó bí Arfakṣadi. 11 Lẹ́yìn tí ó bí Arfakṣadi, Ẹ́mu tún wà láààyè fún ẹ̀dẹ̀gbẹ̀ta ọ̀dún, ó sì bí àwọn ọ̀mọ̀kúnrin àti àwọn ọ̀mọ̀binrin miíràn. 12 Nígba tí Arfakṣadi pé ọ̀dún márùndínlógójí ni ó bí Ẹ́la. 13 Arfakṣadi sì wà láààyè fún ọ̀dún mètálénirínwó lẹ́yìn tí ó bí Ẹ́la, ó sì bí àwọn ọ̀mọ̀binrin àti àwọn ọ̀mọ̀kúnrin miíràn. 14 Nígba tí Ẹ́la pé ọ̀mọ ọ̀gbọn ọ̀dún ni ó bí Eberi. 15 Ẹ́la sì wà láààyè fún ọ̀dún mètálénirínwó lẹ́yìn tí ó bí Eberi tán, ó sì bí àwọn ọ̀mọ̀kúnrin àti àwọn ọ̀mọ̀binrin miíràn. 16 Eberi sì jẹ́ ọ̀mọ ọ̀dún mérénlélọ̀gbọn, ó sì bí Pelegi. 17 Eberi sì wà láààyè fún irinwò ọ̀dún ó lé ọ̀gbọn lẹ́yìn tí ó bí Pelegi, ó sì bí àwọn ọ̀mọ̀kúnrin àti àwọn ọ̀mọ̀binrin miíràn. 18 Nígba tí Pelegi pé ọ̀mọ ọ̀gbọn ọ̀dún ni ó bí Reu. 19 Pelegi sì tún wà láààyè fún igba ọ̀dún ó lé mèsàn-án lẹ́yìn tí ó bí Reu, ó sì bí àwọn ọ̀mọ̀kúnrin àti àwọn ọ̀mọ̀binrin miíràn. 20 Nígba tí Reu pé ọ̀dún méjìlélọ̀gbọn ni ó bí Serugu. 21 Reu tún wà láààyè lẹ́yìn tí ó bí Serugu fún igba ọ̀dún ó lé méje, ó sì bí àwọn ọ̀mọ̀kúnrin àti ọ̀mọ̀binrin miíràn. 22 Nígba tí Serugu pé ọ̀mọ ọ̀gbọn ọ̀dún ni ó bí Nahori. 23 Serugu sì wà láààyè fún igba ọ̀dún lẹ́yìn tí ó bí Nahori, ó sì bí àwọn ọ̀mọ̀kúnrin àti àwọn ọ̀mọ̀binrin miíràn. 24 Nígba tí Nahori pé ọ̀mọ ọ̀dún mọ̀kàndínlọ̀gbọn, ó bí Tera. 25 Nahori sì wà láààyè fún ọ̀dún mọ̀kàn dín lógófà lẹ́yìn ibi Tera, ó sì bí àwọn ọ̀mọ̀kúnrin àti àwọn ọ̀mọ̀binrin miíràn. 26 Lẹ́yìn tí Tera pé ọ̀mọ àádòrin ọ̀dún ó bí Abram, Nahori àti Harani. 27 Wònyí ni iran Tera. Tera ni baba Abram, Nahori àti Harani. Harani sì bí Loti. 28 Harani sì kú Ẹ́ájú Tera baba rẹ̀ ní ilẹ̀ ibi rẹ̀ ní Uri ti ilẹ̀ Kaldea. 29 Abram àti Nahori sì gbéyáwó. Orúkọ aya Abram ni Sarai, nígbà tí aya Nahori ní jẹ́ Milka, tí ẹ̀ ọ̀mọ Harani. Harani ni ó bí Milka àti Iska. 30 Sarai sì yàgàn, kò sì bímọ̀. 31 Tera sì mú ọ̀mọ rẹ̀ Abram àti Loti ọ̀mọ Harani, ọ̀mọ ọ̀mọ rẹ̀, ó sì mú Sarai tí i ẹ̀ aya ọ̀mọ rẹ̀. Abram pèlú gbogbo wọn sì jáde kúrò ní Uri ti Kaldea láti lọ sí ilẹ̀ Kenaani. Ẹ̀gbọn nígbà tí wọn dé Harani wọn tẹ̀dò síbẹ̀. 32 Nígba tí Tera pé ọ̀mọ igba ọ̀dún ó lé márùn-ún ni ó kú ní Harani.

12 Olúwa sì wí fún Abram, “Jáde kúrò ní orílẹ̀-èdè rẹ̀ àti kúrò lódò àwọn èniyàn rẹ̀, lọ sí ilẹ̀ kan tí èmi

yòò fihàn ó. 2 “Èmi yòò sọ ọ di orílẹ̀-èdè ìlá, èmi yòò sì búkún fún ọ; èmi yòò sọ orúkọ rẹ di ìlá, ibúkún ni ìwọ yòò sì já sí. 3 Èmi yòò búkún fún àwọn tí ó sùre fún ọ, èni tí ó fi ọ ré ni Èmi yòò fi ré; nínú rẹ ni a ó búkún gbogbo ìdílẹ̀ ayé.” 4 Bẹ̀ẹ̀ ni Abramù lọ bí Olúwa tí sọ fún un. Lọti nàà sì bá a lọ. Abramù jẹ̀ èni àrùndínlọgórín ọdún nígbà tí ó jáde kúrò ní Harani. 5 Abramù sì mú Sarai aya rẹ, àti Lọti ọmọ arákúnrin rẹ; gbogbo ohun ìní tí wọn ti kọ́jọ àti àwọn èniyàn tí wọn ní ní Harani. Wọn sì jáde lọ sí ilẹ̀ Kenaani. Wọn sì gúnlẹ̀ síbẹ̀. 6 Abramù sì rìn la ilẹ̀ nàà já títí dé ibi igi ìlák kan tí a n pè ni More ní Sekemu. Àwọn ará Kenaani sì wà ní ilẹ̀ nàà. 7 Olúwa sì farahan Abramù, ó sì wí fún un pé, “Irú-ọmọ rẹ ni Èmi yòò fi ilẹ̀ yí fún.” Abramù tẹ̀ pepe kan síbẹ̀ fún Olúwa tí ó fi ara hàn án. 8 Ó sì kúrò níbẹ̀ lọ sí agbègbẹ̀ àwọn òkè kan ní ìhà ìlà-òòrùn Beteli, ó sì pàgọ̀ rẹ̀ síbẹ̀. Beteli wà ní ìwọ-òòrùn, Ai wà ní ìlà-òòrùn. Ó tẹ̀ pepe kan níbẹ̀ fún Olúwa, ó sì ké pe orúkọ Olúwa. 9 Nígbà nàà ni Abramù tẹ̀sìwájú sí ìhà gúúsù. 10 Iyàn kan sì mú ní ilẹ̀ nàà, Abramù sì sọkalẹ̀ lọ sí Ejibiti láti se àtipó níbẹ̀ fún ìgbà diẹ̀, nítorí iyàn nàà mú gidigidi. 11 B́í ó ti ku dítẹ̀ kí ó wọ Ejibiti, ó wí fún Sarai, aya rẹ̀ pé, “Mo mò pé arẹ̀wà obinrin ni ìwọ, 12 nígbà tí àwọn ará Ejibiti bá rí ọ, wọn yòò wí pé, ‘Aya rẹ̀ nìyí.’ Wọn yòò sì pa mí, sùgbọ̀n wọn yòò dá ọ sí. 13 Nítorí nàà, sọ pé, arábinrin mi ni ìwọ, wọn yòò sì se mí dáràdára, a ó sì dá èmi mí sí nítorí tírẹ̀.” 14 Nígbà tí Abramù dé Ejibiti, àwọn ará Ejibiti ri i pé aya rẹ̀ rẹ̀wà gidigidi. 15 Nígbà tí àwọn ìjyè Faraò sì rí i, wọn ròyìn rẹ̀ níwájú Faraò, wọn sì mú un lọ sí ààfin. 16 Ó sì ké Abramù dáràdára nítorí Sarai, Abramù sì ní àgùntàn àti màlúù, akọ̀ àti abo kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀, iránsẹ̀kúnrin àti iránsẹ̀binrin, pẹ̀lú ibákasẹ̀. 17 Olúwa sì rán àjàkálẹ̀-ààrùn búburú sí Faraò àti ilẹ̀ rẹ̀, nítorí Sarai aya Abramù. 18 Nítorí nàà Faraò rán sẹ̀ pe Abramù, ó sì wí fun pé, “Èwo ni ìwọ se sí mí yí? Kí ló dé tí ìwọ kò sọ fún mí pé aya rẹ̀ ní í se? 19 Èsẹ̀ tí ó fi wí pé, ‘Arábinrin mi ni,’ tí èmi sì fi fẹ̀ ẹ̀ gẹ̀gẹ̀ bí aya? Nítorí nàà nísinsin yí, aya rẹ̀ nàà nìyí, mú un kí ó sì máa lọ.” 20 Nígbà nàà ni Faraò pàşẹ̀ fún àwọn iránsẹ̀ rẹ̀ nípa Abramù, wọn sì lé e jáde tí òun ti aya rẹ̀ àti ohun gbogbo tí ó ní.

13 Abramù sì gòkè láti Ejibiti lọ sí ìhà gúúsù, pẹ̀lú aya rẹ̀ àti ohun gbogbo tí ó ní àti Lọti pẹ̀lú. 2 Abramù sì ti di ọlórọ̀ gidigidi; ní ẹ̀ran ọ̀sìn, ó ní fadákà àti wúra. 3 Láti gúúsù, ó ní lọ láti ibikan sí ibòmíràn títí ó fi dé ilẹ̀ Beteli, ní ibi tí àgọ̀ rẹ̀ ti wà ní ìsàájú rí, lágbedeméjì Beteli àti Ai. 4 Ní ibi pepe tí ó ti tẹ̀ síbẹ̀ ní ìsàájú, níbẹ̀ ni Abramù sì ní ké pe orúkọ Olúwa. 5 Àti Lọti pẹ̀lú, tí ó rí bá Abramù rìn kiri, ní agbo ẹ̀ran, ọ̀wọ̀ ẹ̀ran àti àgọ̀. 6 Sùgbọ̀n ilẹ̀ nàà kò le gbà wọn tí wọn bá ní gbé pọ̀, nítorí, ohun ìní wọn pọ̀ tó bẹ̀ẹ̀ gẹ̀gẹ̀, dé bí wí pé wọn kò le è gbé pọ̀. 7 Èdè-àiyedè sì bèrẹ̀ láàrín àwọn darandaran Abramù àti ti Lọti. Àwọn ará Kenaani àti àwọn ará Peresi sì ní gbé ní ilẹ̀ nàà nígbà nàà. 8 Abramù sì wí fún Lọti pé, “Èmi bè ọ, má se jẹ̀ kí èdè-àiyedè kí ó wà láàrín èmi àti ìrẹ̀, àti láàrín àwọn darandaran wa, nítorí pé ẹ̀bí kan ni àwa se.

9 Gbogbo ilẹ̀ ha kọ̀ nìyí níwájú rẹ̀? Jẹ̀ kí a pínnya. Bí ìwọ bá lọ sí apá ọ̀tún, èmi yòò lọ sí apá ọ̀sì, bí ó sì se ọ̀sì ni ìwọ̀ lo, èmi yòò lọ sí apá ọ̀tún.” 10 Lọti sì gbójú sókè, ó sì ri wí pé gbogbo pètẹ̀lẹ̀ Jordani ni omi rin dáràdára bí ọgbà Olúwa, bí ilẹ̀ Ejibiti, ní ọ̀nà Soari. (Èyí ní ìsàájú kí Olúwa tó pa Sodomu àti Gomorra run.) 11 Nítorí nàà Lọti yan gbogbo pètẹ̀lẹ̀ Jordani yí fún ara rẹ̀, ó sì ní lọ sí ọ̀nà ìlà-òòrùn. Ọ̀un àti Abramù sì pínnya. 12 Abramù ní gbé ni ilẹ̀ Kenaani, Lọti sì jòkòó ní ilú agbègbẹ̀ àfonífojì nàà, ó sì pàgọ̀ rẹ̀ títí dé Sodomu. 13 Sùgbọ̀n àwọn ọ̀kúnrin Sodomu jẹ̀ èniyàn búburú, wọn sì ní dẹ̀şẹ̀ gidigidi ní iwájú Olúwa. 14 Olúwa sì wí fún Abramù léyìn ipinya ọ̀un àti Lọti pé, “Gbé ojú rẹ̀ sókè nísinsin yí, kí ó sì wò láti ibi tí o gbé wà a ní lọ sí ìhà aríwá àti sí ìhà gúúsù, sí ìlà-òòrùn àti sí ìwọ̀ rẹ̀. 15 Gbogbo ilẹ̀ tí ìwọ̀ ní wò o ni èmi ó fi fún ọ̀ àti irú-ọmọ̀ rẹ̀ láálá. 16 Èmi yòò mú kí irú-ọmọ̀ rẹ̀ kí ó pọ̀ bí erupẹ̀ ilẹ̀, tó bẹ̀ẹ̀ tí ó bá se pé ẹ̀nikẹ̀ni bá le è ka erupẹ̀ ilẹ̀, nígbà nàà ni yòò tó lè ka irú-ọmọ̀ rẹ̀. 17 Dìde, rìn ọ̀rọ̀ àti ibú ilẹ̀ nàà já, nítorí ìwọ̀ ni Èmi yòò fi fún.” 18 Nígbà nàà ni Abramù kó àgọ̀ rẹ̀, ó sì wá, ó sì jòkòó ní ẹ̀gbẹ̀ igi ìlák gbó Mamre, tí ó wà ní Hebroni. Níbẹ̀ ni ó gbé tẹ̀ pepe kan sí fún Olúwa.

14 Ní àsikò yí ni Amrafeli ọ̀ba Şinari, Arioku ọ̀ba Ellasari, Kedorlaomeri ọ̀ba Elamu àti Tidali ọ̀ba Goyimu 2 jáde lọ láti bá Bera ọ̀ba Sodomu, Birşa ọ̀ba Gomorra, Şenabu ọ̀ba Adma, Şemeberi ọ̀ba Seboimu àti ọ̀ba Bela (èyí ni Soari) jagun. 3 Gbogbo àwọn ọ̀ba wònyí ni ó kó ogun wọn jọ pọ̀ sí àfonífojì Siddimu (ti o túmọ̀ sí Ọ̀kun Iyọ̀). 4 Fún ọ̀dún méjìlák gbáko ni wọn ti ní sin Kedorlaomeri bí ẹ̀rú. Sùgbọ̀n nígbà tí ó di ọ̀dún ketálá wọn sòtẹ̀ sí i. 5 Ní ọ̀dún kẹ̀rinlá, ni Kedorlaomeri àti àwọn ọ̀ba tí wọn ti jọ̀ ni májẹ̀mú àşepọ̀ wá, wọn şigun, wọn sì şegun ará Refaimu ní Aşteroti-Karnaimu, àwọn ará Susimu ni Hamu, àwọn ará Emimu ní pètẹ̀lẹ̀ Kiriataimu, 6 àti àwọn ará Hori ní orí òkè wò-n-ní Seiri, títí ó fi dé Eli-Parani ní etí ijù. 7 Wọn sì tún yípadà lọ sí En-Mişpati (ti o túmọ̀ sí Kadeşi), wọn sì şegun gbogbo ilẹ̀ àwọn Amaleki, àti àwọn ará Amori tí ó tẹ̀dò sí Hasason Tamari pẹ̀lú. 8 Nígbà nàà ni ọ̀ba Sodomu, ọ̀ba Gomorra, ọ̀ba Adma, ọ̀ba Seboimu àti ọ̀ba Bela (èyí ni Soari), kó àwọn ọ̀mọ-ogun wọn, wọn sì pa ibùdó ogun wọn sí Àfonífojì Siddimu, 9 láti kojú jà sí Kedorlaomeri ọ̀ba Elamu, Tidali ọ̀ba Goyimu, Amrafeli ọ̀ba Şinari àti Arioku ọ̀ba Ellasari (ọ̀ba mérin kojú jà sí ọ̀ba márùn-ún). 10 Àfonífojì Siddimu sì kún fun kòtò ọ̀dà ilẹ̀, nígbà tí ọ̀ba Sodomu àti ọ̀ba Gomorra sì sá, diẹ̀ nínú àwọn ọ̀kúnrin ogun nàà şubú sínú àwọn kòtò nàà, àwọn tókú sì sálọ̀ sí orí òkè. 11 Àwọn ọ̀ba méréşerin nàà sì kó gbogbo ẹ̀rú Sodomu àti Gomorra àti oúnjẹ̀ wọn; wọn sì lọ. 12 Wọn sì mú Lọti ọ̀mọ̀ arákúnrin Abramù tí ní gbé ní Sodomu àti gbogbo ohun ìní rẹ̀. 13 Ènikan tí ó sá àsálá sì wá ròyìn fún Abramù, ará Heberu ni. Abramù sá ti tẹ̀dò sí ẹ̀gbẹ̀ igi ìlák gbó Mamre ará Amori, arákúnrin Eşkolu àti Aneri: àwọn ẹ̀ni tí ó ní bá Abramù ní àşepọ̀. 14 Nígbà tí Abramù

gbọ wí pé, a di Ọṣi ní igbèkùn, ó kó àwọn ọmọ ọ̀dọ̀ rẹ̀ tí a bí sí ilẹ̀ rẹ̀ tí ó sì tí kọ̀ ní ogun jìjà jáde, wọn jẹ̀ okòdò lé lẹ̀dẹ̀dúnrún ó dín méjì ènìyàn, ó sì lépa wọn tífti dé Dani. **15** Ní ọ̀gànjọ̀ ọ̀ru, Abramụ pín àwọn ọmọ-ogun rẹ̀ sí méjì, ó sì kọ̀lù wọn, ó sì sẹ̀gun wọn, ó sì lé wọn tífti dé Hoba tí ó wà ní apá ọ̀sì Damasku. **16** Gbogbo ikógún ni ó rí gbà padà àti ọmọ arákúnrin rẹ̀, Ọṣi pẹ̀lú ohun ìní rẹ̀, àti àwọn obìnrin pẹ̀lú àwọn ènìyàn tókù. **17** Nígbà tí Abramụ tí sẹ̀gun Kedorlaomeri àti àwọn ọ̀ba tí ó pẹ̀lú rẹ̀, ọ̀ba Sodomu lo padẹ̀ rẹ̀ ní àfónifojì Safe (èyì ní àfónifojì Ọ̀ba). **18** Melkisedeki ọ̀ba Salemu sì mú ounjẹ̀ àti ọ̀tí wáini jáde wá. Òun ni àlùfáà Ọ̀lórùn Ọ̀gá-ògo. **19** Ó sì sírú fún Abramụ, wí pé, “Ìbùkún ni fún Abramụ tí Ọ̀lórùn Ọ̀gá-ògo, Èni tí ó dá ọ̀run òun ayé. **20** Ìbùkún sì ni fún Ọ̀lórùn Ọ̀gá-ògo jùlò, tí ó fi àwọn ọ̀tá rẹ̀ lé ọ̀lọwọ̀.” Abramụ sì fún un ní idámẹ̀wáá ohun gbogbo. **21** Ọ̀ba Sodomu sì wí fún Abramụ pé, “Kó àwọn ènìyàn mi fún mi, sùgbón mú àwọn ẹ̀rù fún ara rẹ̀.” **22** Sùgbón Abramụ dá ọ̀ba Sodomu lóhùn pé, “Mo tí búra fún Olúwa, Ọ̀lórùn Ọ̀gá-ògo, tí ó dá ọ̀run àti ayé, mo sì tí gbọ̀wọ̀ sókè, **23** pé, èmi kí yóò mú láti fónràn ówú tífti dé okun bàtà, àti pé, èmi kí yóò mú ohun kan tí ẹ̀ tire, kí iwọ̀ kí ó má ba à wí pé, ‘Mo sọ Abramụ di ọ̀lórù.’ **24** Èmi kí yóò gba ohunkóhun yàtò sí ohun tí àwọn ọ̀kúnrin mi tí jẹ̀, sùgbón fi ipín fún àwọn ọ̀kúnrin tí ó bá mi lo, Aneri, Eşkolu àti Mamre. Jẹ̀ kí wọn kí ó gba ipín wọn.”

15 Léyìn èyì, ọ̀rọ̀ Olúwa tọ Abramụ wá lójú Ìran pé, “Abramụ má ẹ̀ bẹ̀rù. Èmi ni ààbò rẹ̀, Èmi sì ni èrè ìlá rẹ̀.” **2** Sùgbón Abramụ wí pé, “Olúwa Olódùmarè, kí ni iwọ̀ yóò fi fún mi níwọn igbà tí èmi kò bímọ, Elieseri ará Damasku ní yóò sì jogún mi,” **3** Abramụ sì tún tẹ̀sìwájú pé, “Iwọ̀ kò fún mi ní ọmọ, nítorí nàà ẹ̀rù nínú ilẹ̀ mi sì ní yóò jẹ̀ arólé mi?” **4** Ọ̀rọ̀ Olúwa sì tún tọ̀ ó wá pé, “Ọ̀kúnrin yíi kọ̀ ní yóò jẹ̀ arólé rẹ̀ bí kò ẹ̀ ọmọ̀ tí iwọ̀ bí fúnra rẹ̀ ní yóò jẹ̀ arólé rẹ̀.” **5** Olúwa sì mú Abramụ jáde sí ita ó sì wí fún un pé, “Gbé ojú sókè sí ọ̀run kí ó sì ka àwọn iràwọ̀ bí ó bá ẹ̀ pé iwọ̀ le è kà wọn.” Ó sì wí fún un pé, “Nítorí nàà, bá yíi ní irú-ọmọ̀ rẹ̀ yóò rí.” **6** Abramụ gba Olúwa gbọ, a sì kà á sí ọ̀dodo fún un. **7** Ó sì tún wí fún un pé, “Èmi ni Olúwa tí ó mú ọ̀ jáde láti Uri tí Kaldea láti fún ọ̀ ní ilẹ̀ yíi láti jogún.” **8** Sùgbón Abramụ wí pé, “Olúwa Olódùmarè, báwo ní mo ẹ̀ lè mò pé ilẹ̀ nàà yóò jẹ̀ ohun ìní mi?” **9** Nítorí nàà, Olúwa wí fún un pé, “Mú abo málúú, ewurẹ̀ àti àgbò ọ̀lọdún méta méta wá, àti àdàbà kan àti ọmọ̀ ẹ̀yẹ̀lé kan.” **10** Abramụ sì mú gbogbo nńkan wònyí wá, ó sì là wọn sí méjì méjì, ó sì fi èlẹ̀ èkíníni kọ̀jú sí èkejì, sùgbón kò la àwọn ẹ̀yẹ̀ ní tiwọn. **11** Àwọn ẹ̀yẹ̀ igún sì ní wá sórí ọ̀kú ẹ̀ran nàà, Abramụ sì ní lé wọn. **12** Bí ọ̀dùn tí ní wò, Abramụ sùn lo fónfón, ọ̀kúnkún biribiri tí ó kún fún ẹ̀rù sì bọ̀ ó. **13** Nígbà nàà ni Olúwa wí fún Abramụ pé, “Mọ̀ èyì dájú pé, irú-ọmọ̀ rẹ̀ yóò ẹ̀ àtípó ní ilẹ̀ àjẹ̀jì, wọn ó sì sọ wọn di ẹ̀rú, wọn ó sì pón wọn lójú fún irinwọ̀ ọ̀dún. **14** Sùgbón orílẹ̀-èdè nàà tí wọn yóò máa sìn, ni èmi ó dá léjọ̀, léyìn nàà ni wọn ó sì jáde pẹ̀lú ọ̀rọ̀ púpọ̀. **15** Sùgbón iwọ̀ yóò tọ àwọn baba rẹ̀

lọ̀ ni àlàáfíà, bẹ̀ẹ̀ ní iwọ̀ yóò sì di arúgbó kí a tó gbé ọ̀ sin. **16** Ní Ìran kerin àwọn Ìran rẹ̀ yóò padà wá sí ibi. Nítorí ẹ̀şẹ̀ àwọn ará Amori kò ì tí ì kún ọ̀sùwòń.” **17** Nígbà tí ọ̀dùn wò tí ilẹ̀ sí sù, ikòkò iná tí ní sẹ̀éfín àti ọ̀wọ̀ iná sì ní kọ̀já láàrín èlẹ̀ ẹ̀ran nàà. **18** Ní ọ̀jọ̀ nàà gan an ni Olúwa dá májẹ̀mù pẹ̀lú Abramụ, ó sì wí pé, “Àwọn Ìran rẹ̀ ni èmi yóò fi ilẹ̀ yíi fún, láti ọ̀dò Ejibiti dé ọ̀dò ìlá Eufurate: **19** ilẹ̀ àwọn ará Keni, àti tí ará Kenissiti, àti ará Kadmoni, **20** àti tí ará Hiti, àti tí ará Peresi, àti tí ará Refaimu. **21** Àti tí ará Amori, àti tí ará Kenaani, àti tí ará Girgaşi àti tí ará Jebusi.”

16 Sarai, aya Abramụ kò bímọ̀ fún un, sùgbón ó ní ọmọ̀ ọ̀dọ̀ obìnrin ará Ejibiti kan tí ní jẹ̀ Hagari. **2** Nítorí nàà, Sarai wí fún Abramụ pé, “Kíyèsì ì Olúwa tí sé mi ní inú, èmi kò sì bímọ, wọ̀lé tọ ọmọ̀ ọ̀dọ̀ mi lo, bóyá èmi yóò le tí ipasẹ̀ rẹ̀ ní ọmọ.” Abramụ sì gba ohun tí Sarai sọ. **3** Léyìn ọ̀dún méwáá tí Abramụ tí ní gbé ní Kenaani ni Sarai mú ọmọ̀bìnrin, ọmọ̀ ọ̀dọ̀ rẹ̀ Hagari, tí í ẹ̀ ará Ejibiti fún Abramụ ọ̀kọ̀ rẹ̀ láti fi ẹ̀ aya. **4** Abramụ sì bá Hagari lòpọ̀, ó sì lóyún. Nígbà tí ó sì tí mò pé òun lóyún, ó bẹ̀rẹ̀ sí ní kẹ̀gàń ọ̀gá rẹ̀. **5** Nígbà nàà ni Sarai wí fún Abramụ pé, “Iwọ̀ ni ó jẹ̀ kí ẹ̀gbìn yíi máa jẹ̀ mí, mo fa ọmọ̀ ọ̀dọ̀ mi lé ọ̀ lówọ̀, nígbà tí ó sì rí ì pé òun lóyún, mo di ẹ̀ni ẹ̀gàń ní ojú rẹ̀. Kí Olúwa kí ó ẹ̀ ẹ̀ idájọ̀ láàrín tẹ̀mi tire.” **6** Abramụ dàhùn pé, “Iwọ̀ ló ní ọmọ̀ ọ̀dọ̀ rẹ̀, ẹ̀ ohunkóhun tí ó bá tọ̀ ní ojú rẹ̀ sí ì.” Nígbà nàà ni Sarai fi ìyà jẹ̀ Hagari, ó sì sálọ. **7** Angẹ̀li Olúwa sì rí Hagari ní ẹ̀gbẹ̀ Ìsun omi ní ijù, Ìsun omi tí ó wá ní ẹ̀gbẹ̀ ọ̀nà tí ó lọ̀ sí Şuri. **8** Ó sì wí pé, “Hagari, Ìranşẹ̀ Sarai, níbo ni ó tí ní bọ̀, níbo sì ni iwọ̀ ní lo?” Ó sì dàhùn pé, “Mo ní sálọ̀ kúrò lóđò ọ̀gá mi Sarai ni.” **9** Angẹ̀li Olúwa sì wí fún un pé, “Padà lo sí ọ̀dò ọ̀gá rẹ̀ kí ó sì tẹ̀rìba fún un.” **10** Angẹ̀li Olúwa nàà sì fi kún fún un pé, “Èmi yóò sọ ọ̀ di orílẹ̀-èdè ìlá, Ìran rẹ̀ kí yóò sì lónkà.” **11** Angẹ̀li Olúwa nàà sì wí fún un pé, “Iwọ̀ tí lóyún, iwọ̀ yóò sì bí ọmọ̀kúnrin kan. Iwọ̀ yóò sì pe orúko rẹ̀ ní Íşmaeli, nítorí tí Olúwa tí rí ipónjù rẹ̀. **12** Òun yóò jẹ̀ oníjágíđjágan ènìyàn ọ̀wọ̀ rẹ̀ yóò wá lára ènìyàn gbogbo, ọ̀wọ̀ ènìyàn gbogbo yóò sì wá lára rẹ̀, yóò sì máa gbé ní íkanra pẹ̀lú àwọn arákúnrin rẹ̀.” **13** Ó sì pe orúko Olúwa tí ó bá sọ̀rọ̀ ní, “Iwọ̀ ni Ọ̀lórùn tí ó rí mi,” nítorí tí ó wí pé, “Mo tí rí ẹ̀ni tí ó rí mi bá yíi.” **14** Nítorí nàà ni a ẹ̀ ní pe kànga nàà ní Beerì-Lahai-Roi; kànga ẹ̀ni aláàyè tí ó rí mi. Ó wá ní agbede-méjì Kadeşi àti Beredi. **15** Hagari sì bí ọmọ̀kúnrin kan fún Abramụ, Abramụ sì pe orúko rẹ̀ ní Íşmaeli. **16** Abramụ jẹ̀ ẹ̀ni ọ̀dún méřindínlááđòrùn-ún nígbà tí Hagari bí Íşmaeli fún un.

17 Ní igbà tí Abramụ di ẹ̀ni ọ̀kándínlógórùn-ún ọ̀dún, Olúwa farahàn án, ó sì wí pé, “Èmi ni Ọ̀lórùn alágbára, máa rìn níwájú mi, kí ó sì jẹ̀ aláílábùkù. **2** Èmi yóò sì fi idí májẹ̀mù mi mulẹ̀ pẹ̀lú rẹ̀. Èmi yóò sì sọ ọ̀ di púpọ̀ gidigidi.” **3** Abramụ sì dojúbolẹ̀, Ọ̀lórùn sì wí fún un pé. **4** “Ní tí èmi, májẹ̀mù mi pẹ̀lú rẹ̀ niyí. Iwọ̀ yóò di baba orílẹ̀-èdè púpọ̀. **5** A kí yóò pe orúko rẹ̀ ní Abramụ

mó, bí kò ẹ̀ ẹ̀ Abrahamu, nítorí, mo ti so ọ̀ di baba orílẹ̀-èdè púpọ̀. 6 Èmi yóò mú ọ̀ bí sí lópòlópò, ọ̀pọ̀ orílẹ̀-èdè ni èmi yóò sí mú tí ara rẹ̀ jáde wá, àwọn ọ̀ba pèlú yóò sí ti inú rẹ̀ jáde. 7 Èmi yóò sí gbé màjẹ̀mú mi kalẹ̀ láàrín tèmi tírẹ̀, ní màjẹ̀mú ayérayé àti láàrín irú-ọ̀mọ̀ rẹ̀ ní iran-iran wọn, láti máa ẹ̀ Ọ̀lórún rẹ̀ àti ti irú-ọ̀mọ̀ rẹ̀ lẹ̀yìn rẹ̀. 8 Gbogbo ilẹ̀ Kenaani níbi tí iwọ̀ ti se àjẹ̀jì ni èmi yóò fi fún ọ̀ àti fún irú-ọ̀mọ̀ rẹ̀ lẹ̀yìn rẹ̀ lááláá. Èmi yóò sí jẹ Ọ̀lórún wọn.” 9 Nígba náà ni Ọ̀lórún wí fún Abrahamu pé, “Iwọ̀ máa pa màjẹ̀mú mí mó, iwọ̀ àti irú-ọ̀mọ̀ rẹ̀ lẹ̀yìn rẹ̀ àti àwọn iran tí ó ní bọ̀. 10 Èyí ní màjẹ̀mú mí pèlú rẹ̀ àti iran rẹ̀ lẹ̀yìn rẹ̀, màjẹ̀mú tí èyí yóò máa pamọ̀. Gbogbo ọ̀kúnrin yín ni a gbọ̀dọ̀ kọ̀ ní ilà. 11 Èyí yóò kọ̀ ara yín ní ilà, èyí ni yóò jẹ̀ àmì màjẹ̀mú láàrín tèmi tiyín. 12 Ní gbogbo iran tí ní bọ̀ lẹ̀yìn, gbogbo ọ̀kúnrin ni a gbọ̀dọ̀ kọ̀ ní ilà ní ojọ̀ kejọ̀ tí a bí wọn, àti àwọn tí a bí ní ilẹ̀ rẹ̀, tàbí tí a fi owó rà lówọ̀ àwọn àjẹ̀jì, àwọn tí kì í se ọ̀mọ̀ rẹ̀. Èyí yóò sí jẹ̀ màjẹ̀mú lááláá tí yóò wà láàrín Èmi àti irú-ọ̀mọ̀ rẹ̀. 13 Iba à se ẹ̀ni tí a bí nínú ilẹ̀ rẹ̀, tàbí ẹ̀ni tí ó fi owó rà, a gbọ̀dọ̀ kọ̀ wọn ní ilà; màjẹ̀mú mí lára yín yóò jẹ̀ màjẹ̀mú ayérayé. 14 Gbogbo ọ̀mọ̀kúnrin tí kò bá kọ̀ ilà, tí a kò kọ̀ ní ilà abẹ̀, ni a ó gé kúrò láàrín àwọn èniyàn rẹ̀, nítorí pé ó da màjẹ̀mú mí.” 15 Ọ̀lórún wí fún Abrahamu pé, “Ní tí Sarai, aya rẹ̀, iwọ̀ kì yóò pè é ní Sarai mó, bí kò ẹ̀ Sara. 16 Èmi yóò bükún fún un, èmi yóò sí fun ọ̀ ní ọ̀mọ̀kúnrin kan nípasẹ̀ rẹ̀. Èmi yóò bükún un, yóò sí di iyá àwọn orílẹ̀-èdè, àwọn ọ̀ba àwọn orílẹ̀-èdè yóò sí ti ara rẹ̀ jáde wá.” 17 Abrahamu sì dojúbolẹ̀, ó rẹ̀rìn-ín, ó sì wí fún ara rẹ̀ pé, “A ó ha bí ọ̀mọ̀ fún ẹ̀ni ogòrùn-ún odún? Sara tí í se ẹ̀ni àádọ̀ta-ún odún yóò ha bímọ̀ bí?” 18 Abrahamu sì wí fún Ọ̀lórún pé, “Sá à jẹ̀ kí Ísmaeli kí ó wà láààyẹ̀ lábẹ̀ ibúkún rẹ̀.” 19 Nígba náà ni Ọ̀lórún wí pé, “Mo gbọ̀, sùgbọ̀n Sara aya rẹ̀ yóò bí ọ̀mọ̀kúnrin kan fún ọ̀, iwọ̀ yóò sí pe orúkọ̀ rẹ̀ ní Isaaki, èmi yóò fi idí màjẹ̀mú mí múlẹ̀ pèlú rẹ̀ ní màjẹ̀mú ayérayé àti àwọn irú-ọ̀mọ̀ rẹ̀ lẹ̀yìn rẹ̀. 20 Sùgbọ̀n ní tí Ísmaeli, mo gbọ̀ ohun tí iwọ̀ wí, èmi yóò bükún fún un nítóótó, èmi ó sì mú un bí sí í, yóò sí pọ̀ sí í, òun yóò sí jẹ̀ baba fún àwọn ọ̀mọ̀ ọ̀ba méjìlálá, bèẹ̀ ni èmi yóò sí so ọ̀ di orílẹ̀-èdè ilà. 21 Sùgbọ̀n èmi yóò fi idí màjẹ̀mú mí múlẹ̀ pèlú Isaaki, ẹ̀ni tí Sara yóò bí fún ọ̀ ni iwòyí àmòdún.” 22 Nígba tí ó tí bá Abrahamu sọ̀rọ̀ tán, Ọ̀lórún sì gòkè lọ̀ kúrò lódò rẹ̀. 23 Ní ojọ̀ náà gan an ni Abrahamu mú Ísmaeli ọ̀mọ̀ rẹ̀ àti àwọn ẹ̀rú tí a bí ní ilẹ̀ rẹ̀ àti àwọn tí ó fi owó rà, ó sì kọ̀ wọn ní ilà. Bẹ̀ẹ̀ ni ó sì kọ̀ gbogbo ọ̀kúnrin tí ní bẹ̀ ní ilẹ̀ rẹ̀ ní ilà gégé bí àṣẹ̀ Ọ̀lórún. 24 Abrahamu jẹ̀ ẹ̀ni ọ̀kàndínlógòrùn-ún odún nígba tí a kọ̀ ọ̀ ní ilà. 25 Ísmaeli ọ̀mọ̀ rẹ̀ jẹ̀ ẹ̀ni odún mètálá. 26 Ní ojọ̀ náà gan an ni a kọ̀ Abrahamu ní ilà pèlú Ísmaeli ọ̀mọ̀ rẹ̀ ọ̀kúnrin. 27 Àti gbogbo ọ̀kúnrin tí ó wà ní ilẹ̀ Abrahamu, ibá à se èyí tí a bí ní ilẹ̀ rẹ̀ tàbí èyí tí a fi owó rà lówọ̀ àlẹ̀jò ni a kọ̀ ní ilà pèlú rẹ̀.

18 Olúwa sì farahan Abrahamu nítòsì àwọn igi nílá Mamre, bí ó tí jókòò ní ẹ̀nu-ò̀nà àgò rẹ̀, nígba tí ojọ̀-kanrí tí oòrùn sì mú. 2 Abrahamu gbójú sókè, ó sì rí

àwọn ọ̀kúnrin mę̀ta tí wọn dúró nítòsì rẹ̀. Nígba tí ó rí wọn, ó sàré láti lọ̀ padẹ̀ wọn, ó sì tẹ̀riba bí ó tí ní kí wọn. 3 Ó wí pé, “Bí mo bá rí ojúrere yín Olúwa mi, ẹ̀ má ẹ̀se lọ̀ láì yà sòdò iránṣẹ̀ yín. 4 Ẹ̀ jẹ̀ kí a bu omi diẹ̀ wá kí èyìn kí ó wẹ̀ ẹ̀ṣẹ̀ yín, kí ẹ̀ sì sinmi lábẹ̀ igi nìhìn-ín. 5 Ẹ̀ jẹ̀ kí n wá oúnjẹ̀ wá fún un yín, kí èyìn kí ó lẹ̀ jẹ̀, kí ara sì tù yín, kí ẹ̀ sì tẹ̀sìwájú ní ò̀nà yín, nígba tí ẹ̀ ti yà ní ọ̀dò iránṣẹ̀ yín.” Wọn sì wí pé “Ó dára.” 6 Abrahamu sì yára to Sara aya rẹ̀ lọ̀ nínú àgò, ó wí pé, “Tètè mú ò̀sùwò̀n iyẹ̀fún dáraára mę̀ta kí ó sì pò ó pọ̀, kí ó sì se oúnjẹ̀.” 7 Abrahamu sì tún sàré lọ̀ sí ibi agbo ẹ̀ran, ó sì mú ọ̀mọ̀ málúú kan fún iránṣẹ̀ rẹ̀, iránṣẹ̀ náà sì tètè ẹ̀ ẹ̀. 8 Ó sì mú wàrà àti mílńkí àti málúú tí ó tí pèsè, ó sì gbé síwájú wọn. Ó sì dúró nítòsì wọn lábẹ̀ igi bí wọn ti ní jẹ̀ ẹ̀. 9 Wọn bèèrè pé, “Sara aya rẹ̀ ní kó?” Ó dàhún pé, “Ó wà nínú àgò.” 10 Nígba náà ni Olúwa wí fún un pé, “Èmi yóò sí tún padà tọ̀ ọ̀ wá nítóótó ní iwòyí àmòdún; Sara aya rẹ̀ yóò sí bí ọ̀mọ̀kúnrin kan.” Sara sì ní detí gbọ̀ láti ẹ̀nu-ò̀nà àgò tí ó wà lẹ̀yìn ọ̀kúnrin náà. 11 Abrahamu àti Sara sì ti di arúgbó, Sara sì ti kojá àsikò ibímọ̀. 12 Nítorí náà, Sara rẹ̀rìn-ín nínú ara rẹ̀ bí ó tí ní rò ó lókàn rẹ̀ pé, “Lẹ̀yìn igbà tí mo ti di arúgbó tán tí olúwa mi pèlú sì ti gbọ̀ jòkújòkú, èmi yóò ha tún lè bímọ̀?” 13 Nígba náà ni Olúwa wí fún Abrahamu pé, “Kín ló dé tí Sara fi rẹ̀rìn-ín tí ó sì wí pé, ‘Èmi yóò ha bímọ̀ nítóótó, nígba tí mo di ẹ̀ni ogbó tán?’ 14 Njẹ̀ ohunkóhun wà tí ó sòro jù fún Olúwa? Èmi ó padà tọ̀ ọ̀ wá ní iwòyí àmòdún, Sara yóò sí bí ọ̀mọ̀kúnrin.” 15 Ẹ̀rú sì ba Sara, ó sì se pé òun kò rẹ̀rìn-ín. Sùgbọ̀n Olúwa wí fún un pé, “Dájúdájú iwọ̀ rẹ̀rìn-ín.” 16 Nígba tí àwọn ọ̀kúnrin náà diẹ̀ láti máa lọ̀, wọn kojú sí ò̀nà Sodomu, Abrahamu sì sin wọn dé ò̀nà. 17 Nígba náà ni Olúwa wí pé, “Njẹ̀ èmi yóò ha pa ohun tí mo fẹ̀ se mó fún Abrahamu bí? 18 Dájúdájú Abrahamu yóò sá à di orílẹ̀-èdè nílá àti alágbára, àti gbogbo orílẹ̀-èdè ayé ni a ó bükún fún nípasẹ̀ rẹ̀. 19 Nítorí tí èmi ti yàn án láti kọ̀ àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀ àti àwọn ará ilẹ̀ rẹ̀ lẹ̀yìn rẹ̀, láti máa pa ò̀nà Olúwa mọ̀ nípa ẹ̀ṣẹ̀ olódtító àti olódodo: kí Olúwa le è mú ilé rí rẹ̀ fún Abrahamu ẹ̀se.” 20 Olúwa sì wí pé, igbe Sodomu àti Gomorra púpọ̀ àti pé ẹ̀ṣẹ̀ wọn burú jọ̀jọ̀. 21 “Èmi yóò sọ̀kalẹ̀ síbẹ̀ láti se iwádlí igbe tí ó dé sí etí igbọ̀ mi nípa wọn, kí èmi sì mọ̀ ò̀tító tí ó wà níbẹ̀.” 22 Àwọn ọ̀kúnrin náà yí padà, wọn sì ní lọ̀ sí ihà Sodomu. Sùgbọ̀n Abrahamu dúró níbẹ̀ níwájú Olúwa. 23 Nígba náà ni Abrahamu sún mọ̀ ọ̀dò Olúwa, ó sì wí pé, “Iwọ̀ yóò ha pa olódodo èniyàn àti èniyàn búburú run papọ̀ bí?” 24 “Bí ó bá se pé iwọ̀ rí àádọ̀ta olódodo nínú ilú náà, iwọ̀ yóò ha run ún, iwọ̀ kì yóò ha dá ilú náà sí nítorí àwọn àádọ̀ta olódodo tí ó wà nínú rẹ̀ náà? 25 Kò jẹ̀ rí bèè! Dájúdájú iwọ̀ kì yóò se ohun tí ó jọ̀ bèè, láti pa olódodo pèlú àwọn èniyàn rere àti àwọn èniyàn búburú. Dájúdájú, iwọ̀ kì yóò se èyí tí ó tọ̀ bí?” 26 Olúwa wí pé, “Bí mo bá rí àádọ̀ta olódodo ní ilú Sodomu, èmi yóò dá ilú náà sí nítorí tiwọn.” 27 Abrahamu sì tún tẹ̀sìwájú pé, “Wò ó nísinsin yií, níwọn bí èmi tí ní igbọ̀yá láti bèrẹ̀ sí sọ̀rọ̀ níwájú Olúwa, èmi ẹ̀ni tí í se erupẹ̀ àti eérú, 28 bí ó

bá ɛ pe olódodo márúndínláàádóta ní ó wà nínú ilú, ìwò yòò ha pa ilú nàà run nítorí èniyàn márùn-ún bí?" Olúwa dàhùn pé, "Èmi kì yòò pa ilú nàà run bí mo bá rí olódodo márúndínláàádóta nínú rẹ." 29 Òun sì tún wí lẹ̀kẹkan sì pé, "Bí ó bá ɛ pé ogóji ní n kọ?" Olúwa sì tún wí pé, "Èmi kì yòò pa ilú nàà run bí mo bá rí olódodo ogóji nínú rẹ." 30 Abrahamu sì tún bẹ Olúwa pé, "Kí Olúwa má ɛ bínú, ɚ̀gbòn èmi yòò sòrò. Bí ó bá ɛ pé ogbòn ni a rí nìbẹ́ n kọ?" Olúwa dàhùn pé, "Bí mó bá rí ogbòn, èmi kì yòò pa ilú run." 31 Abrahamu wí pé, "Níwòn bí mo tí ní ìgbòyá láti bá Olúwa sòrò báiyí, jẹ́ kí n tẹ̀sìwáwá. Bí ó bá ɛ pé olódodo ogún pére ní ó wà nínú ilú nàà n kọ?" Olúwa sì dàhùn pé, "Èmi kì yòò pa á run nítorí ogún èniyàn nàà." 32 Abrahamu sì wí pé, "Jòwó má ɛ bínú Olúwa. Jẹ́ kí n bèèrẹ́ lẹ̀kẹkan sì. Bí ó bá ɛ pé èniyàn mewaá ní ó jẹ́ olódodo n kọ?" Olúwa wí pé, "Nítorí èniyàn mewaá nàà, èmi kì yòò pa á run." 33 Olúwa sì bá tirẹ́ lọ, nígbà tí ó bá Abrahamu sòrò tán, Abrahamu sì padà sílé.

19 Ní àṣàlẹ̀, àwọn àngẹ̀lì méjì sì wá sí ilú Sodomu, Ọ̀tì sì jòkòdò ní ẹ̀nu ibodé ilú. Bí ó sì tí rí wọn, ó sì dide láti padé wọn, ó kí wọn, ó sì forfbalẹ́ fún wọn. 2 Ó wí pé, "Èyin olúwa mi, èmi bẹ́ yín, ẹ́ yà sí ilẹ̀ írànsẹ́ yín kí ẹ́ sì wẹ́ ẹ̀sẹ́ yín, kí n sì gbà yín lájẹ̀lọ̀, ẹ̀yin ó sì dide ní kùtùkùtù òwúrò láti máa bá ìrìnjàdò yín lọ." Wọn sì wí pé, "Rárá ó, àwa yòò dúró ní ìgboro ní òru ònì." 3 Sùgbòn Ọ̀tì rò wọn gidigidi tó bèè tí wọn gbà láti bá a lọ sí ilẹ̀. Ó sì ɛ àsẹ́ fún wọn, ó sì dín àkàrà aláiwú fún wọn, wọn sì jẹ. 4 Sùgbòn kí ó tó di pé wọn lọ sùn, àwọn ọ̀kùnrin ilú Sodomu tòmòdẹ́ tàgbà yí ilẹ̀ nàà ká. 5 Wọn pe Ọ̀tì pé, "Àwọn ọ̀kùnrin tí ó wọ́ sí ilẹ̀ rẹ́ lálẹ́ yí n kọ? Mú wọn jáde fún wa, kí a le ní ìbáldòpọ̀ pẹ̀lú wọn." 6 Ọ̀tì sì jáde láti padé wọn, ó sì tí ilẹ̀kùn lẹ́yin rẹ́ bí ó tí jáde. 7 Ó sì wí pé, "Rárá, ẹ̀yin ará mi, ẹ́ má ɛ ɛ ɛ ohun búburú yí, 8 kíyèsì i, mo ní omọ̀bìnrin méjì tí kò mò ọ̀kùnrin rí, ẹ́ jẹ́ kí n mú wọn tò yín wá kí ẹ́ sì ɛ ohun tí ẹ́ fẹ́ pẹ̀lú wọn. Sùgbòn ẹ́ má ɛ ɛ ɛ àwọn ọ̀kùnrin wònyí ní ibi kan nítorí wọn wá wò lábẹ́ ààbò ní ilẹ̀ mi." 9 Wọn sì wí fún pé, "Bì sẹ̀yìn fún wa. Èyí yí wá ɛ àtìpọ̀ láàrìn wa, òun sì fẹ́ ɛ oníḍàájọ̀! Àburú tí a ó fi ɛ ọ́ yòò pọ́ ju tí wọn lọ." Wọn ró lu Ọ̀tì, wọn sì súnmo ọ̀n láti fọ́ ilẹ̀kùn. 10 Sùgbòn àwọn ọ̀kùnrin nàà nawọ́ fa Ọ̀tì wọ́lẹ́, wọn sì tí ilẹ̀kùn. 11 Wọn sì bu ìfọ́jú lú àwọn ọ̀kùnrin tí ó wà ní ẹ̀nu-òná ilẹ̀ nàà, àti ẹ̀we àti àgbà: wọn kò sì rí ẹ̀nu-òná mò. 12 Àwọn ọ̀kùnrin nàà sì wí fún Ọ̀tì pé, "Njẹ́ ó ní ẹ̀lòmíràn ní ilú yí bí? Àna rẹ́ ọ̀kùnrin, àwọn omọ́ rẹ́ ló kùnrin àti ló bìnrin, tàbí ẹ̀nikẹ̀nì tí ìwọ́ ní ní ilú yí, kó wọn jáde kùrò ní ibi yí, 13 nítorí a ó pa ilú yí run, nítorí ìgbe ìṣẹ́ búburú wọn ní dífú púpọ̀ níwájú Olúwa, Olúwa sì rán wa láti pa á run." 14 Nígbà nàà ni Ọ̀tì jáde, ó sì wí fún àwọn àna rẹ́ ọ̀kùnrin tí ó tí bá jẹ́ jẹ́ láti fẹ́ àwọn omọ́ rẹ́ pé, "È ɛ kánkán, kí ẹ́ jáde ní ilú yí, nítorí Olúwa fẹ́ pa ilú yí run!" Sùgbòn àwọn ọ̀kọ omọ́ rẹ́ wònyí rò pé àwàdà ló n ɛ. 15 Ní àfẹ̀mọ́jùmọ̀, àwọn àngẹ̀lì nàà ró Ọ̀tì pé, "Se wéré, mú aya rẹ́ àti àwọn omọ̀bìnrin rẹ́ méjèjèjì tí ó wà níhìn-ín, àìṣe bẹ̀ẹ́, ìwọ́ yòò parun pẹ̀lú ilú yí nígbà

tí wọn bá n jìyà ẹ̀sẹ́ wọn." 16 Nígbà tí ó n jáfara, àwọn ọ̀kùnrin nàà nawọ́ mú un lówó, wọn sì nawọ́ mú aya rẹ́ nàà lówó àti àwọn omọ̀bìnrin rẹ́ méjèjèjì, wọn sì mú wọn jáde sẹ̀yìn odi ilú, nítorí Olúwa ɣàánú fún wọn. 17 Ní kété tí wọn mú wọn jáde sẹ̀yìn odi tán, ọ̀kan nínú wọn wí pé, "Sá àsàlá fún ẹ̀mì rẹ́! Má ɛ wo ẹ̀yin rẹ́, bèẹ́ ní kí ìwọ́ kí ó má ɛ dúró ní gogbo pètẹ̀lẹ̀! Sá àsàlá lọ sí orí ọ̀kẹ̀, kí ìwọ́ ó má ba sẹ̀gbé!" 18 Sùgbòn Ọ̀tì wí fún wọn pé, "Rárá, ẹ̀yin Olúwa mi, ẹ́ jòwó! 19 Nígbà tí írànsẹ́ rẹ́ tí rí ojùrere re, tí ó sì tí fi àánú re hàn nipa gbígba ẹ̀mì mi là, èmi kò le ẹ́ sálo sórí ọ̀kẹ̀, kí búburú yí má ba à lé mi bá, kí n sì kú. 20 Wò ó, ilú kékeré kan niyí ní tòsì láti sá sí: jẹ́ kí n sálo síbẹ́, ilú kékeré ha kọ? Èmì mi yòò sì yè." 21 Ó sì wí fún un pé, "Ó dára, mo gba ẹ̀bẹ́ rẹ́. Èmi kì yòò run ilú nàà tí ìwọ́ sòrò rẹ́. 22 Tètè! Sàlo síbẹ́, nítorí èmi kò le ɛ ohun kan àyáfi tí ó bá dé ibẹ́." (Gídi niyí tí a fi n pe ilú nàà ní Soari). 23 Nígbà tí Ọ̀tì yòò fi dé ilú Soari, oòrùn ti yọ. 24 Nígbà nàà ni Olúwa ròjò iná àti sulfuru sórí Sodomu àti Gomorra láti òrun lódò Olúwa wá. 25 Báiyí ni ó run àwọn ilú nàà àti gogbo ilẹ̀ pètẹ̀lẹ́, pẹ̀lú gogbo àwọn tí ó wà ní ilú rí lá ilá wọn-òn-ni àti ohun gogbo tí ó hù jáde nílẹ. 26 Sùgbòn aya Ọ̀tì bojú wo ẹ̀yin, ó sì di òwònon iyò. 27 Ní kùtùkùtù òwúrò ojọ kejì, Abrahamu sì dide ó sì padà lọ sí ibi tí ó gbé dúró níwájú Olúwa. 28 Ó sì wò ihà Sodomu àti Gomorra àti àwọn ilẹ̀ pètẹ̀lẹ́ wọn-òn-ni, ó sì rí ẹ̀éfin tí n ti ibẹ́ jáde bí ẹ̀éfin iná iléru. 29 Ọ̀lòrun sì rántí Abrahamu, nígbà tí ó run ilú pètẹ̀lẹ́ wọn-òn-ni tan, ó sì mú Ọ̀tì jáde kùrò láàrìn iparun nàà, tí ó kọlu ilú tí Ọ̀tì ti gbé. 30 Ọ̀tì àti àwọn omọ́ rẹ́ obinrin méjèjèjì sì kùrò ní Soari, wọn sì n ló gbé ní orí ọ̀kẹ̀ ní inú ihò àpáta, nítorí ó bẹ̀rù láti gbé ní ilú Soari. 31 Ní ojọ kan, ẹ̀yí ẹ̀gbòn sọ fún àbùrò rẹ́ pé, "Baba wa tí dàgbà, kò sì sí ọ̀kùnrin kankan ní agbègbẹ́ yí tí íbà bá wa lópò, bí ìṣe gogbo ayé. 32 Wá, jẹ́ kí a mú baba wa mu ọ̀tì yó, kí ó ba à le bá wa lópò, kí àwa kí ó lè bí omọ́, kí iran wa má ba à paré." 33 Ní òru ojọ nàà, wọn rò baba wọn ní ọ̀tì yó. Èyí ẹ̀gbòn sì wọ́lẹ́ tò ọ́, ó sì bá a lópò, baba wọn kò mò ìgbà tí ó sùn ti òun àti ìgbà tí ó dide. 34 Ní ojọ kejì ẹ̀yí ẹ̀gbòn wí fún àbùrò rẹ́ pé, "Ní ànà mo sùn ti baba mi. Jẹ́ kí a tún wọ́lẹ́ tò ọ́, kí a lè ní irú-omọ́ láti òdọ́ baba wa." 35 Bẹ̀ẹ́ ni wọn tún fún baba wọn ní ọ̀tì mu yó ni alẹ́ ojọ nàà, ẹ̀yí àbùrò nàà sì wọ́lẹ́ tò ọ́ lọ, ó sì bá a lópò, kò sì tún mò ìgbà tí ó wọ́lẹ́ sùn ti òun tàbí ìgbà tí ó dide. 36 Àwọn omọ̀bìnrin Ọ̀tì méjèjèjì sì lóyún fún baba wọn. 37 Èyí ẹ̀gbòn sì bí omọ̀kùnrin, ó sì pe orúko rẹ́ ní Moabu. Òun ni baba rí lá àwọn ará Moabu lóní. 38 Èyí àbùrò nàà sì bí omọ̀kùnrin, ó sì pe orúko rẹ́ ní Bene-Ami. Òun ni baba rí lá àwọn ará Ammoni lóní.

20 Abrahamu sì kó kùrò nìbẹ́ lọ sí ihà guúsù ó sì n gbé ní agbede-méjì Kadesi àti Šuri; ó sì gbé ní ilú Gerari fún ìgbà diẹ. 2 Abrahamu sì sọ ní ti Sara aya rẹ́ nìbẹ́ pé, "Ará bìnrin mi ni." Abimeleki ọ̀ba Gerari sì ránsẹ́ wá Sara wá sí ààfin rẹ́. 3 Sùgbòn Ọ̀lòrun tò Abimeleki má ní ojú alá lójó kan, ó sì wí fún un pé, "Kíyèsì, kò sì ohun tí ó fi sà n ju òkú lọ, nítorí obinrin tí ìwọ́ mú sòdò n ni, aya

eni kan ní یشه.” 4 Şùgbón Abimeleki kò tí ìbá obìnrin nàà lòpò, nítorí nàà ó wí pé, “Olúwa ìwọ yòò run orílẹ̀-èdè aláìlẹ́bí bí? 5 Njẹ̀ òun kò sọ fún mí pé, ‘Arábirin mí ni,’ obìnrin nàà pèlú sí sọ pé, ‘Arákùnrin mí ni?’ Ní òtítọ̀ pèlú ọ̀kàn mímọ̀ àti ọ̀wọ̀ mímọ̀, ní mo ẹ̀yí.” 6 Nígbà nàà ni Ọ̀lòrun wí fún un nínú àlà nàà pé, “Bẹ̀ẹ̀ ní, mo mò pé pèlú òtítọ̀ inú ní ìwọ ẹ̀yí, ẹ̀yí ní mo fí pa ó mò tí ñ kò jẹ́ kí ó ẹ̀sẹ̀ sí mí. Ìdí nìyí tí ñ kò fí jẹ́ kí ó ní ìbálòpò pèlú obìnrin nàà. 7 Nísinsin yí, dá aya ọ̀kùnrin nàà padà, nítorí pé wòlfin ni, yòò sí gbàdúrà fún ọ, ìwọ yòò sí yẹ. Şùgbón bí ìwọ kò bá dá a padà, mò dájú pé ìwọ àti gbogbo ẹ̀ni tí í fẹ́ tíre yòò kú.” 8 Ní òwúrọ̀ kùtùkùtù ọ̀jọ̀ kejí, Abimeleki pe gbogbo àwọn ìjòyè rẹ̀. Nígbà tí ó sì sọ gbogbo ohun tí ó ẹ̀lẹ̀ fún wọn, èrù bà wọn gidigidi. 9 Nígbà nàà ni Abimeleki pe Abrahamu ó sì wí fún un pé, “Èwo ní ẹ̀yí tí ìwọ ẹ̀sẹ̀ sí wa yí? Ẹ̀şẹ̀ wo ní mo ẹ̀şẹ̀ ó tí ìwọ fí mú ìdálẹ́bí nílá wá sí orí ẹ̀mi àti ìjọba mí? Kò yẹ́ kí ìwọ hu irú ìwà yí sí mí.” 10 Abimeleki sì bí Abrahamu pé, “Kín ló dé tí ìwọ fí ẹ̀şẹ̀ yí?” 11 Abrahamu sì dàhùn pé, “Mo ẹ̀şẹ̀ yí nítorí mo rò nínú ara mí pé, ẹ̀yìn tí ẹ̀ wà nìhìn-ín, ẹ̀ kò bẹ̀rù Ọ̀lòrun, pé, ẹ̀ sí le pa mí nítorí aya mí. 12 Yàtò fún ìyẹn, òtítọ̀ ní pé arábirin mí ni. Ọ̀mọ̀ baba kan ní wá, bí ó tilẹ̀ jẹ́ pé, a kí í ẹ̀şẹ̀ ọ̀mọ̀ ìyá kan. Mo sì fẹ́ ẹ̀ ní aya. 13 Nígbà tí Ọ̀lòrun sì mú mí rìn kiri kúrò ní ilẹ̀ baba mí, mo wí fún un pé, ‘Èyí ní ọ̀nà tí ó lẹ̀ gbà fihàn pé ó fẹ̀ràn mí. Gbogbo ibi tí a bá dé máa sọ pé, ‘Arákùnrin rẹ̀ ní mí.’” 14 Nígbà nàà ni Abimeleki mú àgùntàn àti màlúù wá, àti ẹ̀rùkùnrin àti ẹ̀rùbìnrin, ó sì kó wọn fún Abrahamu, ó sì dá Sara aya rẹ̀ padà fún un. 15 Abimeleki sì tún wí fún un pé, “Gbogbo ilẹ̀ mí nìyí níwájú rẹ̀, máa gbé ní ibikífí tí ó fẹ́ nìbẹ̀.” 16 Abimeleki sì wí fún Sara pé, “Mo fí ẹ̀gbẹ̀rún owó ẹ̀yọ̀ fadáká fún arákùnrin rẹ̀. Èyí ní owó ìtánràn ẹ̀şẹ̀ mí sí ọ̀ níwájú gbogbo ẹ̀ni tí ó wà pèlú rẹ̀ àti pé, a dá ọ̀ láre pátápátá.” 17 Nígbà nàà, Abrahamu gbàdúrà sí Ọ̀lòrun, Ọ̀lòrun sì wo Abimeleki àti aya rẹ̀ àti àwọn ẹ̀rùbìnrin rẹ̀ sà̀n. Wọn sì tún ní bímọ̀, 18 nítorí Olúwa tí sé gbogbo ará ilẹ̀ Abimeleki nínú nítorí Sara aya Abrahamu.

21 Olúwa sì bẹ̀ Sara wò bí ó tí wí, Olúwa sì ẹ̀şẹ̀ fún Sara gégé bí ó tí ẹ̀şẹ̀lẹ̀rì. 2 Sara sì lóyún, ó sì bí ọ̀mọ̀kùnrin kan fún Abrahamu ní ọ̀jọ̀ ogbó rẹ̀, ní àkòkò nàà gan an tí Ọ̀lòrun tí ẹ̀şẹ̀lẹ̀rì fún un. 3 Abrahamu sì sọ orúko ọ̀mọ̀ nàà tí Sara bí fun un ní Isaaki. 4 Nígbà tí Isaaki pé ọ̀mọ̀ ọ̀jọ̀ méjọ̀, Abrahamu sì kọ̀ ó ní ilẹ̀ gégé bí Ọ̀lòrun tí pàşẹ̀ fún un. 5 Ẹ̀ni ogòrùn-ún ọ̀dún ní Abrahamu nígbà tí ó bí Isaaki. 6 Sara sì wí pé, “Ọ̀lòrun tí pa mí lẹ̀rìn-ín. Gbogbo ẹ̀ni tí ó bá sí gbọ̀ pé mo bímọ̀ yòò rẹ̀rìn-ín pèlú mí.” 7 Ó sì fí kún un pé, “Ta ní ó lẹ̀ sọ fún Abrahamu pé, Sara yòò di ọ̀lọ̀mọ̀? Síbẹ̀síbẹ̀, mo sì tún bí ọ̀mọ̀ fún Abrahamu ní ìgbà ogbó rẹ̀.” 8 Nígbà tí ọ̀mọ̀ nàà dàgbà, ó sì gbà á lẹ̀nu ọ̀mú, ní ọ̀jọ̀ tí a gba Isaaki lẹ̀nu ọ̀mú, Abrahamu ẹ̀şẹ̀ àşẹ̀ nílá. 9 Şùgbón Sara rí ọ̀mọ̀ Hagari ará Ejibiti tí ó bí fún Abrahamu tí ó fí ẹ̀şẹ̀ elẹ̀yà, 10 ó sì wí fún Abrahamu pé, “Lé ẹ̀rùbìnrin yí àti ọ̀mọ̀ rẹ̀ jáde, nítorí ọ̀mọ̀ ẹ̀rú yí kò ní

bá ọ̀mọ̀ mí Isaaki pín ọ̀gún.” 11 Ọ̀rọ̀ nàà sì ba Abrahamu lókàn jẹ́ gidigidi nítorí ọ̀mọ̀ rẹ̀ nàà sá à ní Işmaeli í ẹ̀şẹ̀. 12 Şùgbón Ọ̀lòrun wí fun Abrahamu pé, “Má ẹ̀şẹ̀ ba ọ̀kàn jẹ́ nítorí ọ̀mọ̀ nàà àti ẹ̀rùbìnrin rẹ̀. Gbọ̀ ohun tí Sara wí fún ọ, nítorí nínú Isaaki ní a ó tí pe irú-ọ̀mọ̀ rẹ̀. 13 Èmi yòò sọ ọ̀mọ̀ ẹ̀rùbìnrin nàà di orílẹ̀-èdè pèlú, nítorí ọ̀mọ̀ rẹ̀ ní.” 14 Abrahamu sì dide ní kùtùkùtù òwúrọ̀ ọ̀jọ̀ kejí, ó sì mú ọ̀unjẹ̀ àti ìgò omi kan, ó sì kó wọn fún Hagari, ó kó wọn lé e lẹ́jìkà, ó sì lé e jáde pèlú ọ̀mọ̀ nàà. Ó sì lọ̀ lónà rẹ̀, ó sì rán ẹ̀şẹ̀ alàrìnkiri ní jùù Beerşeba. 15 Nígbà tí omi inú ìgò nàà tán, ó gbé ọ̀mọ̀ nàà sí abẹ̀ ìgbọ̀. 16 Ó sì lọ̀, ó sì jòkòdò nítòsì ìbẹ̀, níwọn bí itafa kan, nítorí, ó rò ó nínú ara rẹ̀ pé, “Èmi kò fẹ́ wo bí ọ̀mọ̀ nàà yòò ẹ̀şẹ̀ kú.” Bí ó sì tí jòkòdò sí tòsì ìbẹ̀, ó bẹ̀rẹ̀ sí ní sọkún. 17 Ọ̀lòrun gbọ̀ ohun ẹ̀kún nàà, Angeli Ọ̀lòrun sì pe Hagari láti ọ̀run, ó sì wí fun un pé, “Hagari, kí ní ó ẹ̀şẹ̀ ọ? Má bẹ̀rù nítorí Ọ̀lòrun tí gbọ̀ ẹ̀kún ọ̀mọ̀ nàà níbí tí ó tẹ́ ẹ̀ sí. 18 Dide, gbé ọ̀mọ̀ nàà sòkè, kí ó sì ìdímú (tù ú nínú) nítorí ẹ̀mi yòò sọ ọ̀mọ̀ nàà di orílẹ̀-èdè nílá.” 19 Ọ̀lòrun sì sí ọ̀jú Hagari, ó sì rí kànga kan, ó lọ̀ síbẹ̀, ó rò omi kún inú ìgò nàà, ó sì fún ọ̀mọ̀ nàà mu. 20 Ọ̀lòrun sì wà pèlú ọ̀mọ̀ nàà bí ó tí ñ dàgbà, ó ñ gbé nínú jùù, ó sì di tafatafa. 21 Nígbà tí ó ñ gbé ní aginjù ní Parani, ìyà rẹ̀ fẹ́ ìyàwò fún un láti ilẹ̀ Ejibiti wá. 22 Ní àkòkò yí ní ọ̀ba Abimeleki àti Fikoli, olórí ogun rẹ̀ wí fún Abrahamu pé, “Ọ̀lòrun wà pèlú rẹ̀ nínú gbogbo ohun tí ó ñ ẹ̀şẹ̀. 23 Njẹ̀ nísinsin yí, fí Ọ̀lòrun búra fún mí, ìwọ̀ kí yòò tàn mí àti àwọn ọ̀mọ̀ mí àti àwọn ìran mí, ìwọ̀ yòò fí inú rere hàn fún mí àti orílẹ̀-èdè tí ìwọ̀ tí ẹ̀şẹ̀ àtípó, bí mo tí fihàn fún ọ̀ pèlú.” 24 Abrahamu sì wí pé, “Èmi búra.” 25 Nígbà nàà ni Abrahamu fí ẹ̀dùn ọ̀kàn rẹ̀ hàn fún Abimeleki nípa kànga tí àwọn ọ̀mọ̀ ọ̀dòdò rẹ̀ gbà lówọ̀ rẹ̀. 26 Şùgbón Abimeleki dàhùn pé, “Èmi kò mò ẹ̀ni tí ó ẹ̀şẹ̀ nìkan yí. Ìwọ̀ kò sì sọ fún mí, bẹ̀ẹ̀ ní ẹ̀mi kò gbọ̀, bí kò ẹ̀şẹ̀ lóní.” 27 Abrahamu sì mú àgùntàn àti màlúù wá, ó sì kó wọn fún Abimeleki. Àwọn méjèjèjì sì dá majẹ̀mú. 28 Abrahamu sì ya abo ọ̀dò-àgùntàn méje nínú agbo àgùntàn rẹ̀ sọtò. 29 Abimeleki sì béèrè lówọ̀ Abrahamu pé, “Kín ní ìtumọ̀ yíyà tí ìwọ̀ ya àwọn ọ̀dò-àgùntàn méje wònyí sọtò sí.” 30 Ó dalòhùn pé, “Gba àwọn abo ọ̀dò-àgùntàn méje wònyí lówọ̀ mí gégé bí ẹ̀rì pé ẹ̀mi ní mo gbé kànga yí.” 31 Nítorí nàà ní a ẹ̀şẹ̀ ní pe ìbẹ̀ nàà ní Beerşeba nítorí nìbẹ̀ ní àwọn méjèjèjì gbé búra. 32 Lẹ̀yìn majẹ̀mú tí wọn dá ní Beerşeba yí, ni Abimeleki àti Fikoli olórí ogun rẹ̀ padà sí ilẹ̀ àwọn ará Filistini. 33 Abrahamu lẹ́ igitamariski kan sí Beerşeba, nìbẹ̀ ní ó sì pe orúko Olúwa Ọ̀lòrun ayérayé. 34 Abrahamu sì gbé ilẹ̀ àwọn ará Filistini fún ọ̀jọ̀ pípé.

22 Nígbà tí ó ẹ̀şẹ̀, Ọ̀lòrun dán Abrahamu wò, ó pé é, ó sì wí pé, “Abrahamu.” Abrahamu sì dàhùn pé, “Èmi nìyí.” 2 Ọ̀lòrun sì wí pé, “Mú ọ̀mọ̀ rẹ̀, àní Isaaki ọ̀mọ̀ rẹ̀ kan şoşo ní, tí ìwọ̀ fẹ̀ràn, lọ̀ sí ilẹ̀ Moria, kí ó sì fí rú ẹ̀bọ̀ sísun nìbẹ̀ lórí ọ̀kan nínú àwọn òkè tí ẹ̀mi yòò sọ fún ọ̀.” 3 Abrahamu sì dide ní kùtùkùtù òwúrọ̀ ọ̀jọ̀ kejí, ó sì di kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ rẹ̀ ní gaàrì, ó sì mú méjì nínú àwọn ìransẹ̀ rẹ̀ àti Isaaki ọ̀mọ̀ rẹ̀, ó sì ẹ̀şẹ̀ igitamariski sísun, ó sì gbéra lọ̀ sí ibi

tí Ọlòrun ti so fún un. 4 Nígba tí ó di ojò keta, Abrahamu gbé ojú sókè, ó sì rí ibi tí ó n lọ ní òkèrè, 5 Abrahamu si wí fún àwọn iránsẹ̀ rẹ̀ pé, “Èyin, ẹ̀ dúró níhìn-ín pèlú kètékètẹ̀, èmi àti omo yíi yóò lọ sí ohunkòhun láti sin Ọlòrun, a ó sì tún padà wá bá a yín.” 6 Abrahamu si gbé igi ebo sísun nàa ru Isaaki, òun fúnra rẹ̀ sì mú iná àti òbẹ. Bí àwọn méjèjì tí n lọ, 7 Isaaki si so fún Abrahamu baba rẹ̀ wí pé, “Baba mi.” Abrahamu si dalòhùn pé, “Èmi niyí omo mi.” Isaaki si tún wí pé, “Wò ó iná àti igi niyí, sùgbón nibo ni òdò-àgùntàn fún ebo sísun nàa wà?” 8 Abrahamu si dàhùn pé, “Omo mi, Ọlòrun fúnra rẹ̀ ni yóò pèsè òdò-àgùntàn fún ebo sísun nàa.” Bẹ̀ẹ̀ ni àwọn méjèjì jùmò ò lọ. 9 Nígba tí wọn sì dé ibi tí Ọlòrun so fún Abrahamu, ó mo pepe kan, ó sì to igi lé e lóri, ó sì di Isaaki omo rẹ̀, ó sì da dùbúlẹ̀ lóri pepe nàa. 10 Abrahamu si nawó mú òbẹ, láti dúnbú omo rẹ̀. 11 Sùgbón angeli Olúwa ké sí í láti òrun wá wí pé “Abrahamu! Abrahamu!” Abrahamu si dàhùn pé, “Èmi niyí.” 12 Angeli Olúwa si wí pé, “Má se fowó kan omo nàa, iwọ̀ kò sì gbọ̀dọ̀ se é ni ohun kan. Nísinsin yíi ni mo mú pé ó bẹ̀rù Ọlòrun, nítorí pé iwọ̀ kò fi omo rẹ̀, àní, omo rẹ̀ kan soṣo dù mí.” 13 Abrahamu si gbójú sókè, ó sì rí àgbò kan tí ó fi iwò há pàntírí, ó sì lọ mú un, ó sì fi rú ebo sísun dípò omo rẹ̀. 14 Abrahamu si pe orúko ibẹ̀ ni, Jehofah Jire. Bẹ̀ẹ̀ ni a sì n wí tífí ònì olóní pé, “Ní orí òkè Olúwa, ni a ó ti pèsè.” 15 Angeli Olúwa si tún pe Abrahamu láti òrun wá lẹ̀kẹ̀jì. 16 Ó sì wí pé, Olúwa wí pé, “Mo fi ara mi búra, níwò̀n bí iwọ̀ ti se èyí, tí iwọ̀ kò fi omo rẹ̀, àní, omo rẹ̀ kan soṣo dù mí, 17 nitódótó, ní bíbùkún èmi ó bükún fún ọ̀, àti ní bíbísí èmi ó sì mú ọ̀ bí sí í bí í iràwọ̀ ojú òrun àti bí iyanrìn etí òkun. Irú-oṣo rẹ̀ yóò sì gba ẹ̀nu ibodè àwọn òtá wọn, 18 àti nípasẹ̀ irú-oṣo rẹ̀ ni a ó ti bükún fún gbogbo orilẹ̀-èdè ayé nítorí tí iwọ̀ gbòrò sí mi lẹ̀nu.” 19 Nígba nàa ni Abrahamu padà to àwọn iránsẹ̀ rẹ̀ lọ. Gbogbo wọn si padà lọ sí Beerseba. Abrahamu si jókòò ní Beerseba. 20 Lẹ̀yìn nńkan wònyí ni a wí fún Abrahamu pé, “Milka aya Nahori bí àwọn omońńrin fún un. 21 Usi àkòbí rẹ̀, Busi arákúnrin rẹ̀, Kemueli (baba Aramu). 22 Kesedi, Haso, Pildasi, Jidlafi, àti Betueli.” 23 Betueli si ni baba Rebeka. Milka si bí àwọn omo méjọ̀ wònyí fún Nahori arákúnrin Abrahamu. 24 Àlẹ̀ rẹ̀ tí n jẹ̀ Reuma nàa bí àwọn omońńrin wònyí fun un: Teba, Gahamu, Tahasi àti Maaka.

23 Sara si pé omo odun metáadínlááádóje. 2 Ó sì kú ní Kiriati-Arba (iyen ní Hebroni) ní ilẹ̀ Kenaani, Abrahamu lọ láti soṣo àti láti sońńrin nítorí Sara. 3 Abrahamu si dide légbẹ̀ẹ̀ òkú aya rẹ̀, ó sì so fún àwọn ará Hiti wí pé, 4 “Èmi jẹ̀ àtìpò àti àlẹ̀jò láàrín yín, ẹ̀ ta ilẹ̀ isinkú fún mi kí èmi le sin òkú tí ó kú fún mi sí.” 5 Àwọn omo Hiti dá Abrahamu lóhùn pé, 6 “Olúwa mi, gbọ̀ tiwa, ó jẹ̀ alágbára omo-aladé láàrín wa, sin òkú rẹ̀ sí ibojí tí ó dára jù nínú àwọn ibojí wa, kò sí ẹ̀ni tí yóò fi ibojí rẹ̀ dù ọ̀ láti sin òkú rẹ̀ sí.” 7 Nígba nàa ni Abrahamu dide, ó sì teriba níwájú àwọn ará ilẹ̀ nàa, àwọn ará Hiti. 8 Ó sì wí

fún wọn pé, “Bí ó bá se pé, lódótó ni ẹ̀ fẹ̀ kí n sin òkú mi kúró niṣẹ̀, ẹ̀ gbọ̀ tẹ̀mi, ẹ̀ bá mi be Efroni omo Sohari, 9 kí ó ta ihò àpáta Makpela tí ó jẹ̀ tirẹ̀ fún mi, èyí tí ó wà ní orí oko rẹ̀, kí ó tà á fún mi ni iye owó tí à n ta irú rẹ̀ fún ilẹ̀ isinkú láàrín yín.” 10 Efroni ará Hiti si wà níbẹ̀ pèlú, ó sì dá Abrahamu lóhùn lójú gbogbo àwọn ará ilú tí ó wà níbẹ̀, lẹ̀nu ibodè ilú, 11 pé, “Rárá, olúwa mi. Gbọ̀ tẹ̀mi; mo fún ọ̀ ní ilẹ̀ nàa àti ihò àpáta tí ó wà níbẹ̀. Mo fún ọ̀ níwájú gbogbo àwọn èniyàn mi. Sin òkú rẹ̀ síbẹ̀.” 12 Abrahamu si tún teriba níwájú àwọn èniyàn ilú nàa, 13 ó sì wí fún Efroni lójú gbogbo wọn pé, “Bí iwọ̀ bá fẹ̀, gbọ̀ tẹ̀mi, èmi yóò san owó ilẹ̀ nàa, gbà á lẹ̀wọ̀ mi kí n lè sin òkú mi síbẹ̀.” 14 Efroni si dá Abrahamu lóhùn pé, 15 “Gbọ̀ tẹ̀mi Olúwa mi, irinwó òsùwò̀n owó fadáká ni ilẹ̀ nàa, sùgbón kí n iyen já mo láàrín àwa méjèjì? Sá à sin òkú rẹ̀.” 16 Abrahamu si gbọ̀ tí Efroni wí, Abrahamu si wọn iye fadáká nàa fún Efroni, tí ó so sí etí àwọn omo Hiti, irinwó òsùwò̀n seńkélí fadáká, tí ó kojá lódò àwọn onísòwò. 17 Báyi ni ilẹ̀ Efroni tí ó wà ní Makpela nitòsì Mamre, ilẹ̀ nàa àti ihò àpáta tí ó wà nínú rẹ̀ àti gbogbo igi tí ó wà nínú ilẹ̀ nàa ni a se ètò rẹ̀ dájú, 18 bí ohun iní fún Abrahamu níwájú gbogbo ará Hiti tí ó wá sí ẹ̀nu ibodè ilú nàa. 19 Lẹ̀yìn nàa ni Abrahamu sin aya rẹ̀ Sara sínú ihò àpáta ní ilẹ̀ Makpela nitòsì Mamre (tí í se Hebroni) ní ilẹ̀ Kenaani. 20 Ilẹ̀ nàa àti ihò àpáta tí ó wà nínú rẹ̀ ni àwọn ará Hiti fí fún Abrahamu gégé bí ohun iní tífí láé, bí ilẹ̀ isinkú fún àwọn òkú tí ó bá kú fun un.

24 Abrahamu si ti di arúgbó ní àkòkò yíi, Olúwa si ti bükún fún un ni gbogbo ònà, 2 Abrahamu wí fún olórí àwọn iránsẹ̀ ilẹ̀ rẹ̀, tí ó jẹ̀ alábojútó ohun gbogbo tí ó ní pé, “Fi owó rẹ̀ sí abẹ̀ itan mi. 3 Èmi yóò mú ọ̀ búra lórúko Olúwa Ọlòrun òrun àti ayé, pé, iwọ̀ kí yóò fẹ̀ aya fún omo mi nínú àwọn omońńrin ará Kenaani, láàrín àwọn ẹ̀ni tí èmi n gbé. 4 Sùgbón, iwọ̀ yóò lọ sí orilẹ̀-èdè mi, láàrín àwọn ará mi láti fẹ̀ aya fún Isaaki, omo mi.” 5 Iránsẹ̀ nàa bí í wí pé, “Njẹ̀ bí omońńrin nàa bá kò láti bá mi wá sí ilẹ̀ yíi n kọ̀? Njẹ̀ mo lè mú omo rẹ̀ padà lọ sí orilẹ̀-èdè níbi tí iwọ̀ ti wá?” 6 Abrahamu si wí fún un pé, “Rí í dájú pé iwọ̀ kò mú omo mi padà lọ sí ibẹ̀.” 7 “Olúwa, Ọlòrun òrun tí ó mú mi jade láti ilẹ̀ baba mi àti ní ilẹ̀ tí a bí mi, tí ó bá mi soṣo rẹ̀ tí ó sì búra fún mi pé, ‘Iru-oṣo rẹ̀ ni n ó fi ilẹ̀ yíi fún,’ yóò rán angeli rẹ̀ sáájú rẹ̀, kí iwọ̀ kí ó lè rí aya fẹ̀ wá fún omo mi láti ibẹ̀. 8 Bí obinrin nàa kò bá fẹ̀ tẹ̀lẹ̀ ọ̀ wá, nígbà nàa ni a tú ọ̀ sílẹ̀ kúró nínú íbura yíi, sùgbón patakí ni pé iwọ̀ kò gbọ̀dọ̀ mú omo mi padà lọ sí ibẹ̀.” 9 Iránsẹ̀ nàa sì fi owó rẹ̀ sí abẹ̀ itan Abrahamu olúwa rẹ̀, ó sì búra fún nítorí òrò nàa. 10 Iránsẹ̀ nàa sì mú ibákase mewáá, pèlú onírúurú ohun dáradára láti òdò olúwa rẹ̀, ó sì dide ó sì lọ sí Aramu-Naharaimu, sí ilú Nahori, 11 ó sì mú àwọn ibákase nàa kúnlẹ̀ nitòsì kànga lẹ̀yìn ilú, ó ti n di owó iròlẹ̀ ní àkòkò tí àwọn obinrin máa n lọ pọ̀n omi. 12 Ó sì gbádúrá wí pé, “Olúwa, Ọlòrun Abrahamu olúwa à mi; jẹ̀ kí n se àseyorí lóní, sì fi áanú hàn fún Abrahamu olúwa mi. 13 Kiyèsí i, mo dúró ní ẹ̀bá

kànga omi yí, àwọn ọmọ̀bínrín ilú yíí sí n jade wá pọ̀n omi. **14** Jé kí ó ẹ̀ se pé nígbà tí mo bá wí fún ọ̀kan nínú àwọn ọmọ̀bínrín pe, “Jòwọ̀ sọ ládugbò rẹ kalẹ̀, kí n le mu omi,” tí ó bá sì wí pé, “Mu ún, èmi ó sì fún àwọn ibákasẹ̀ rẹ náà mu pẹ̀lú; jé kí ó ẹ̀ se èyí tí o yàn fún iránṣẹ̀ rẹ Isaaki. Nípa èyí ni n ó fi mọ̀ pé o ti fi àánú hàn fún olúwa mi.” **15** Kí o tó di pé, ó parí àdùrà, Rebeka dé pẹ̀lú ikòkò omi rẹ̀ ní èjìkà rẹ̀. Ọmọ̀ Betueli ni. Betueli yíí ni Milka bí fún Nahori arákùnrín Abrahamu. **16** Ọmọ̀bínrín náà rẹwá, wúndiá ní, kò sì tí í mọ̀ ọ̀kúnrin, ó ló sí ibi isun omi náà, ó sì pọ̀n omi sínú ikòkò omi, ó sì gbẹ̀ e, ó n gòkè bọ̀ kúrò níbi omi. **17** Iránṣẹ̀ náà sùrẹ̀ lọ̀ padẹ̀ rẹ̀, ó sì wí fun un pé, “Jòwọ̀ fún mi ni omi diẹ̀ nínú ikòkò omi rẹ.” **18** Òun náà dáhùn pé, “Mu, olúwa mi,” ó sì yára sọ̀ ikòkò omi náà ka ọwọ̀ rẹ̀, ó sì fún un mu. **19** Léyìn tí ó ti fún un ni omi mu tán, ó wí pé, “Èmi ó bu omi fún àwọn ibákasẹ̀ rẹ̀ pẹ̀lú tífi wọ̀n yòd fi mu àmutẹ̀rùn.” **20** Ó sì yára da omi inú ikòkò omi rẹ̀ sínú ibùmu, ó sáré padà lọ̀ sí ibi omi láti pọ̀n sí i wá fún àwọn ibákasẹ̀, tífi tí ó fi pọ̀n fún gbogbo wọ̀n. **21** Láìsọ̀ ọ̀rọ̀ kan, iránṣẹ̀ yíí n wọ̀ ọmọ̀bínrín náà fínní fínní láti mọ̀ bóyá Olúwa tí se irinàjò̀ òun ní rere tabí bẹ̀ẹ̀ kọ̀. **22** Léyìn tí àwọn ibákasẹ̀ náà ti mu omi tán, ni ọ̀kúnrin náà mú òrùka wúra ààbò̀ iwọ̀n sẹ̀kẹ̀lì àti jufú méjì fún ọwọ̀ rẹ̀, tí iwọ̀n sẹ̀kẹ̀lì wúra mewaá. **23** Léyìn náà, ó béèrè pé, “Ọmọ̀ ta ni iwọ̀ í ẹ̀ se? Jòwọ̀ wí fún mi, hẹ̀jẹ̀ àyè wà ní ilẹ̀ baba rẹ̀ láti wọ̀ sí ní alẹ̀ yíí?” **24** Ó dáhùn pé, “Betueli ọmọ̀ tí Milka bí fún Nahori ni baba mi.” **25** Ó sì fi kún un pé, “Àwa ní koríko àti şakaşaka tó pẹ̀lú, àti àyè láti wọ̀ sí.” **26** Nígbà náà ni ọ̀kúnrin náà teríba, ó sì sin Olúwa, **27** wí pe, “Olùbùkún ni fún Olúwa, Ọlọ̀run Abrahamu olúwa mi ti kò jé kí àánú àti òtítọ̀ rẹ̀ kí ó yè lódò olúwa mi. Ní ti èmi Olúwa ti darí irinàjò̀ mi sí ilẹ̀ ibátan olúwa mi.” **28** Ọmọ̀bínrín náà sì sáré, ó sì lọ̀ sọ̀ ohun gbogbo wọ̀nyí fún àwọn ará ilẹ̀ iyá rẹ̀. **29** Rebeka ní arákùnrín tí n jẹ̀ Labani; Labani sì sáré lọ̀ bá ọ̀kúnrin náà ní etí òdò. **30** Bí ó sì ti rí òrùka imú àti ègbà ní ọwọ̀ arábinrin rẹ̀ tí ó sì tún gbọ̀ ohun tí Rebeka sọ̀ pé ọ̀kúnrin náà sọ̀ fún òun, ó jade lọ̀ bá ọ̀kúnrin náà, ó sì bá a, ó dúró tí ibákasẹ̀ wọ̀n-ọ̀n-nì ní èbá isun omi. **31** Ó wí fún ọ̀kúnrin náà pé, “Wá, iwọ̀n ẹ̀ni ibùkún Olúwa, èeşẹ̀ tí o dúró sí ita níhìn-ín? Mo ti pèsè àyè sílẹ̀ fún ọ̀ àti àyè fún àwọn ibákasẹ̀ rẹ.” **32** Ọ̀kúnrin náà sì bá Labani lọ̀ ilẹ̀, ó sì tú ẹ̀rù orí ibákasẹ̀ rẹ̀ sílẹ̀, ó sì fún wọ̀n ni koríko àti ounjẹ̀. Ó sì bu omi fún ọ̀kúnrin náà àti àwọn arákùnrín rẹ̀ láti wẹ̀ ẹ̀şẹ̀ wọ̀n. **33** Wọ̀n sì gbé ounjẹ̀ síwájú rẹ̀, şùgbọ̀n, ó wí pé, “Èmi kò ní jeun àyafi bí mo bá sọ̀ ohun tí mo ní í sọ̀.” Labani sì wí pé, “Kò burú, sọ̀ ọ̀.” **34** Nítorí náà, ó wí pé, “Iránṣẹ̀ Abrahamu ni èmi. **35** Olúwa sì ti búkún olúwa mi gidigidi. Ó sì ti di ọlọ̀rọ̀, Ó sì ti fún un n àgùntàn, malúù, àti fadákà àti wúra, iránṣẹ̀kúnrin àti iránṣẹ̀bínrín àti ibákasẹ̀ àti kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀. **36** Sara aya olúwa mi sì ti bí ọmọ̀kúnrin kan fún un, ní igbà ogbó rẹ̀, olúwa mi sì ti fún ọmọ̀ náà ní ohun gbogbo tí ó ní. **37** Olúwa mi sì ti mú mi búra wí pé, “Iwọ̀ kò gbọdọ̀ fẹ̀ aya fún ọmọ̀ mi, láàrín àwọn ọmọ̀bínrín Kenaani, ní ilẹ̀ ibi tí èmi ní gbé, **38** şùgbọ̀n lọ̀ sí idílẹ̀ baba mi láàrín àwọn

ibátan mi kí o sì fẹ̀ aya fún ọmọ̀ mi.” **39** “Mo sì bí olúwa mi léèrè pé, “Njẹ̀ bí ọmọ̀bínrín náà kò bá fẹ̀ bá mi wá ní kọ?” **40** “Ó sì dáhùn wí pé, “Olúwa, níwájú ẹ̀ni tí èmi ní rìn yòd rán Angelì rẹ̀ şáájú rẹ̀ yòd sì jẹ̀ kí o ẹ̀ se àşeyorí ní irinàjò̀ rẹ̀, kí iwọ̀n kí ó ba le fẹ̀ aya fún ọmọ̀ mi, láàrín àwọn ibátan mi, àti láàrín àwọn idílẹ̀ baba mi. **41** Nígbà tí iwọ̀n bá lọ̀ sí ọ̀dò idílẹ̀ baba mi (gégé bí mo tí wí), nígbà náà ni iwọ̀n tó bọ̀ nínú ibúra yíí.” **42** “Nígbà tí mo dé ibi isun omi lóní, mo wí pé, “Olúwa Ọlọ̀run Abrahamu olúwa mi, bí iwọ̀n bá fẹ̀, jòwọ̀ jé kí n se àşeyorí lórí ohun tí mo bá wá yíí. **43** Wò ó, mo dúró ní èbá isun omi yíí, kí ó se pé, nígbà tí wúndiá kan bá jade wá pọ̀n omi, tí èmi sì wí fún un pé, “Jòwọ̀ fún mi ní iwọ̀nba omi diẹ̀ mu nínú ládugbò rẹ̀,” **44** tí ó bá sì wí fún mi pé, “Mu ún, èmi yòd sì tún pọ̀n omi fún àwọn ibákasẹ̀ rẹ̀ pẹ̀lú,” jé kí ẹ̀ni náà jẹ̀ ẹ̀ni tí Olúwa yàn fún ọmọ̀ Abrahamu, olúwa mi.” **45** “Kí n sì tó gbàdùrà tán nínú ọ̀kan mi, Rebeka jade wá pẹ̀lú ikòkò omi rẹ̀ ní èjìkà rẹ̀, ó sì lọ̀ sí ibi isun omi ó sì pọ̀n omi. Mo sì wí fun un pé, “Jòwọ̀ fún mi ni omi mu.” **46** “Kíakíá ni ó sọ̀ ikòkò rẹ̀ kalẹ̀ láti èjìkà rẹ̀, ó sì wí fún mi pé, “Mu ún, èmi yòd sì tún fún àwọn ibákasẹ̀ rẹ̀ mu pẹ̀lú.” Mo sì mu, ó sì tún fún àwọn ibákasẹ̀ mi mu pẹ̀lú. **47** “Mo béèrè lówọ̀ rẹ̀ pé, “Ọmọ̀ ta ní iwọ̀n í ẹ̀ se?” “Ó sì wí fún mi pé, “Ọmọ̀bínrín Betueli tí í ẹ̀ se ọmọ̀ Nahori ni òun, Milka sì ni iyá òun.” “Nígbà náà ni mo fi òrùka náà bọ̀ imú rẹ̀, mo sì fi ègbà ọwọ̀ náà sì ní ọwọ̀. **48** Èmi sì teríba, mo sì wólẹ̀ fún Olúwa, mó sì fi ibùkún fún Ọlọ̀run Abrahamu olúwa mi, ẹ̀ni tí ó mú mi tọ̀ ònà tífọ̀ láti rí ọmọ̀ ọmọ̀ arákùnrín olúwa mi mú wá fún ọmọ̀ rẹ̀. **49** Njẹ̀ nísinsin yíí bí èyìn yòd bá fi inú rere àti òtítọ̀ bá olúwa mi lò, e sọ̀ fun mi, bí bẹ̀ẹ̀ sì kọ̀, e sọ̀ fun mi, kí n le mọ̀ ònà tí èmi yòd yà sí.” **50** Labani àti Betueli sì dáhùn pé, “Lódò Olúwa ni èyí ti wá, nítorí náà àwa kò le sọ̀ rere tabí búburú fún ọ̀. **51** Rebeka niyí, mú un kí ó máa lọ̀, kí ó sì di aya ọmọ̀ olúwa à rẹ̀, bí Olúwa ti fẹ̀.” **52** Nígbà tí ọmọ̀ ọ̀dò Abrahamu gbọ̀ ohun tí wọ̀n wí, ó wólẹ̀ níwájú Olúwa. **53** Nígbà náà ni ó kó ohun èlò wúra àti fadákà jade àti aşo, ó sì fi wọ̀n fún Rebeka, ó fún arákùnrín Rebeka àti iyá rẹ̀ ní èbùn olówọ̀ iyebiye pẹ̀lú. **54** Léyìn náà ni òun àti àwọn ọ̀kúnrin tí ó bá a wá tó jẹ̀, tí wọ̀n sì mu, tí wọ̀n sì sùn níbẹ̀ ní òru ojọ̀ náà. Bí wọ̀n ti diẹ̀ ní òwúrọ̀ ojọ̀ kejì, ó wí pé, “È rán mi padà lọ̀ sí ọ̀dò olúwa mi.” **55** Şùgbọ̀n arákùnrín Rebeka àti iyá rẹ̀ fẹ̀sì pé, “A fẹ̀ kí Rebeka wá pẹ̀lú wa fún nikan bí ojọ̀ mewaá sí i, léyìn èyí, iwọ̀n le máa mu lọ̀.” **56** Şùgbọ̀n ó wí fún wọ̀n pé, “È má se dá mi dúró, Olúwa sá à ti se ònà mi ní rere. È rán mi lọ̀, kí èmi kí ó le è tọ̀ olúwa à mi lọ̀.” **57** Nígbà náà ni wọ̀n sọ̀ pé, “Jé kí a pe ọmọ̀ náà gan an kí a sì bi í.” **58** Wọ̀n sì pe Rebeka wọ̀n sì bi í, wí pé, “Se iwọ̀n yòd bá ọ̀kúnrin yíí lọ̀.” Ó sì dáhùn pé, “Bẹ̀ẹ̀ ni, èmi yòd lọ̀.” **59** Wọ̀n sì gbà kí Rebeka àti olùtọ̀jú rẹ̀, pẹ̀lú iránṣẹ̀ Abrahamu àti àwọn ọ̀kúnrin tí ó wá pẹ̀lú rẹ̀ máa lọ̀. **60** Wọ̀n sì sùrẹ̀ fún Rebeka, wọ̀n sì wí fun un pé, “Iwọ̀n ni arábinrin wa iwọ̀n yòd di iyá egbẹ̀rún lónà egbẹ̀rún; hẹ̀jẹ̀ kí àwọn irú-ọmọ̀ rẹ̀ kí ó ni ẹ̀nu ibodè òtá wọ̀n.” **61** Nígbà náà ni Rebeka àti àwọn iránṣẹ̀bínrín rẹ̀ múra, wọ̀n sì gun

àwọn ìbákàṣe, wón sì bá ọ̀kùnrin nàà padà lo. Ìránṣẹ̀ nàà sì mú Rebeka, ó sì bá tirẹ̀ lọ. **62** Isaaki sì ní tí ọ̀nà kànga Lahai-Roi bọ, nítórí ìhà gúúsù ní ó ní gbé. **63** Isaaki sì jáde lọ sí oko ni iròlẹ̀ láti ẹ̀ ẹ̀ àṣàrò, bí ó sì tí gbé ojú sókè, ó rí àwọn ìbákàṣe tí ní bọ̀ wá. **64** Rebeka pèlú sì gbójú sókè, ó sì rí Isaaki. Ó sòkalẹ̀ lórí ìbákàṣe, **65** ó sì bèèrè lówọ̀ ìránṣẹ̀ nàà wí pé, “Ta ni ọ̀kùnrin tí ní bọ̀ wá padé wa láti inú oko?” Ìránṣẹ̀ nàà sì wí fun un pé, “Olúwa mi ni,” nítórí nàà ni Rebeka mú ìbòjú, ó sì bo ojú rẹ̀. **66** Nígbà nàà ni ìránṣẹ̀ nàà rọ̀yìn fún Isaaki ohun gbogbo tí ó ti ẹ̀. **67** Nígbà nàà ni Isaaki mú Rebeka wó inú àgò iyá rẹ̀, Sara, ó sì ti aya rẹ̀, ó sì fẹ̀ràn rẹ̀; ó sì jẹ̀ ìtúnú fún Isaaki lẹ́yìn ikú iyá rẹ̀.

25 Abrahamu sì tún fé aya miiran, tí orúkọ rẹ̀ ní jẹ́ Keturá. **2** Ó sì bí Simrani, Jokṣani, Medani, Midiani, Iṣbaki, àti Şua **3** Jokṣani ni baba Şeba àti Dedani, àwọn ìran Dedani ni àwọn ara Aṣṣuri, Letusi àti Leumiti. **4** Àwọn ọ̀mọ̀ Midiani ni Efani, Eferi, Hanoku, Abida àti Eldaa. Gbogbo àwọn wònyí ni ìran Keturá. **5** Abrahamu sì fi ohun gbogbo tí ó ní fún Isaaki. **6** Şùgbọ̀n kí Abrahamu tó kú, Abrahamu fún àwọn ọ̀mọ̀ tí àwọn àlè rẹ̀ bí fún un ní èbùn, ó sì lé wọn jáde lọ fún Isaaki ọ̀mọ̀ rẹ̀ sí ilẹ̀ ilà-oòrùn. **7** Gbogbo àpapọ̀ ọ̀dún tí Abrahamu lò láyẹ̀ jẹ́ igba kan ó dín meṣẹ́dọ̀gbọ̀n. **8** Abrahamu sì kú ní ojọ̀ ogbó rẹ̀. Ó dàgbà, ó darúgbó kí ó tó kú. A sì sin ìn sí ibojí àwọn ènìyàn rẹ̀. **9** Àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀, Isaaki àti Iṣmaeli sì sin ìn sínú ìhò àpáta ni Makpela ní ègbẹ̀ Mamre, ní oko Efroni ọ̀mọ̀ Sohari ará Hiti, **10** inú oko tí Abrahamu rà lówọ̀ ara Hiti yíi ní a sin Abrahamu àti Sara aya rẹ̀ sí. **11** Lẹ́yìn ikú Abrahamu, Ọ̀lórún sì bükún fún Isaaki ọ̀mọ̀ rẹ̀, tí ó ní gbé nítòsí kànga Lahai-Roi ní ìgbà nàà. **12** Wònyí ni ìran Iṣmaeli, ọ̀mọ̀ Abrahamu ẹ̀ni tí Hagari ará Ejibiti, ọ̀mọ̀ ọ̀dọ̀ Sara bí fún un. **13** Wònyí ni orúkọ àwọn ọ̀mọ̀ Iṣmaeli bí a ẹ̀ bí wọn, bèrẹ̀ láti orí: Nebaioti àkòbí, Kedari, Adbeeli, Mibsamu, **14** Mişima, Duma, Massa, **15** Hadadi, Tema, Jeturi, Nafíṣi, àti Kedema. **16** Wònyí sì ni orúkọ àwọn ọ̀mọ̀ Iṣmaeli, wònyí ni orúkọ àwọn ọ̀ba méjìlá gégé bí ẹ̀yà wọn. **17** Àpapọ̀ ọ̀dún tí Iṣmaeli lò láyẹ̀ jẹ́ ètádínlógójẹ̀ ọ̀dún, a sì sin ìn pèlú àwọn ènìyàn rẹ̀. **18** Àwọn ìran rẹ̀ sì tẹ̀dò sí agbègbè Hafila tífí tí ó fi dé Şuri, ní èbà ààlà Ejibiti, bí ìwọ̀ tí ní lọ̀ sí ìhà Asiria. Ó sì kú níwájú àwọn aràkùnrin rẹ̀ gbogbo. **19** Wònyí ni ìtàn ìran Isaaki ọ̀mọ̀ Abrahamu. Abrahamu bí Isaaki. **20** Nígbà tí Isaaki di ọ̀mọ̀ ogójí ọ̀dún ni ó gbé Rebeka ọ̀mọ̀ Betueli ará Aramu tí Padani-Aramu tí í ẹ̀ arábinrin Labani ará Aramu ní iyáwò. **21** Isaaki sì gbàdúrà sí Olúwa, nítórí aya rẹ̀ tí ó yàgàn, Olúwa sì gbọ̀ àdúrà rẹ̀, Rebeka sì lóyún. **22** Àwọn ọ̀mọ̀ nàà ní gbún ara wọn nínú rẹ̀, ó sì wí pé, “Èéṣe tí èyí ní ẹ̀lẹ̀ sí mi,” ó sì lò bèèrè lódò Olúwa. **23** Olúwa sì wí fún un pé, “Orílẹ̀-èdè méjì ní n ẹ̀ ní nún rẹ̀, irú ènìyàn méjì ni yóò yà láti inú rẹ̀; àwọn ènìyàn kan yóò jẹ́ alágbàra ju èkejì lo, ègbón ni yóò máa sin abúrò.” **24** Nígbà tí ó tó àkókò fún un láti bímo, ìbejì ní ó wá nínú rẹ̀, ọ̀kùnrin sì ni wón. **25** Èyí tí ó kọ̀ jáde jẹ́ ọ̀mọ̀ pupa, irun sì bo gbogbo ara rẹ̀ bí aṣọ̀ onírún, nítórí nàà, wón

pé é ní Esau. **26** Lẹ́yìn èyí ni aràkùnrin èkejì jáde wá, ọ̀wọ̀ rẹ̀ sì di Esau ni gígìṣẹ̀ mú, nítórí nàà ni wón ẹ̀ pe orúkọ̀ rẹ̀ ni Jakọ̀bu. Ọ̀mọ̀ ogóta ọ̀dún ni Isaaki, nígbà tí Rebeka bí wón. **27** Àwọn ọ̀mọ̀kùnrin nàà sì dàgbà. Esau sì di ọ̀lọ̀gbọ̀n ọ̀dẹ̀, ẹ̀ni tí ó fẹ̀ràn àti máa dúró ní oko. Jakọ̀bu sì jẹ́ ènìyàn jẹ́jẹ́ tí ó ní gbé láàrín ilú. **28** Isaaki, ẹ̀ni tí ó fẹ̀ràn ẹ̀ran igbó fẹ̀ràn Esau nítórí ẹ̀ran igbó tí Esau máa ní pa, şùgbọ̀n Rebeka fẹ̀ràn Jakọ̀bu. **29** Ní ojọ̀ kan, Jakọ̀bu sì pa ìpètẹ̀, Esau sì tí igbó ọ̀dẹ̀ dé, ó sì tí rẹ̀ ẹ̀. **30** Esau wí fún Jakọ̀bu pé, “Èmi bẹ̀ ọ̀, fi ìpètẹ̀ rẹ̀ pupa n ni bó mi, nítórí tí ó rẹ̀ mí gidigidi.” (Nítórí nàà ni a ẹ̀ ní pe orúkọ̀ rẹ̀ ní Edomu.) **31** Jakọ̀bu dàhùn pé, “Kò burú, şùgbọ̀n kókọ̀ ta ogún ibi rẹ̀ fún mi ná.” **32** Esau sì dàhùn pé, “Wò ó mo tí fẹ̀rẹ̀ kú, ànfaani kín sì ni ogún ibi jẹ́ fún mi?” **33** Şùgbọ̀n, Jakọ̀bu dàhùn pé, “Kókọ̀ búra fún mi pé tẹ̀mi ni ogún ibi nàà yóò jẹ́.” Báyií ni Esau búra tí ó sì gbé ogún ibi rẹ̀ tà fún Jakọ̀bu. **34** Nígbà nàà ni Jakọ̀bu fi àkàrà àti ìpètẹ̀ lẹ̀ntili fún Esau. Ó sì jẹ́, ó sì mu, ó sì bá tirẹ̀ lọ. Báyií ni Esau gan ogún ibi rẹ̀.

26 Iyàn kan sì mú ní ilẹ̀ nàà, yàtò fún èyí tí ó mú ní ìgbà ayé Abrahamu, Isaaki sì lọ̀ sódò Abimeleki ọ̀ba àwọn Filistini ni Gerari. **2** Olúwa sì fi ara han Isaaki, ó sì wí pé, “Má ẹ̀ se sòkalẹ̀ lọ̀ sí Ejibiti, jókòdó ní ilẹ̀ tí èmi ó fún ọ̀. **3** Máa ẹ̀ àtípò ní ilẹ̀ yíi fún ìgbà díẹ̀, èmi ó sì wá pèlú rẹ̀, èmi yóò sì bükún fún ọ̀. Nítórí ìwọ̀ àti irú-ọ̀mọ̀ rẹ̀ ni èmi yóò fi gbogbo àwọn ilẹ̀ wònyí fún, èmi yóò sì fi ìdí ìbúra tí mo ẹ̀ fún Abrahamu baba rẹ̀ múlẹ̀. **4** Èmi yóò sọ ìran rẹ̀ di púpọ̀ bí iràwò ojú ọ̀run, èmi yóò sì fi gbogbo ilẹ̀ yíi fún irú àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀, àti nípasẹ̀ irú-ọ̀mọ̀ rẹ̀ ni a ó bükún fún gbogbo orílẹ̀-èdè ayé, **5** nítórí tí Abrahamu gba ohùn mi gbọ̀, ó sì pa gbogbo ikilò, àṣẹ̀, ìlànà àti ofin mi mó.” **6** Nítórí nàà Isaaki jókòdó ní Gerari. **7** Nígbà tí àwọn ọ̀kùnrin ilú nàà bí í lèèrè ní tí aya rẹ̀, ó sì wí pé, “Arábinrin mi ní í ẹ̀,” nítórí tí ó bèrù láti jẹ́wọ̀ wí pé, “Aya mi ni.” Ó ní rò wí pé, “Kí àwọn ọ̀kùnrin ibẹ̀ nàà má ba à pa mí nítórí Rebeka, nítórí tí òun ní ẹ̀wá púpọ̀.” **8** Nígbà tí Isaaki sì tí wá níbẹ̀ fún ọ̀pòlọ̀pọ̀ ojọ̀, Abimeleki ọ̀ba Filistini yojú lójú fẹ̀rèsẹ̀, ó sì rí Isaaki ní ba Rebeka aya rẹ̀ tage. **9** Nígbà nàà ni Abimeleki rànṣẹ̀ pe Isaaki ó sì wí fun pé, “Nítòdótó, aya rẹ̀ ni obìnrin yíi í ẹ̀, èéṣe tí ìwọ̀ fi wí fún wa pé arábinrin mi ní?” Isaaki sì fèsì pé, “Nítórí mo rò pé mo le pàdànú èmi mi nítórí rẹ̀.” **10** Nígbà nàà ni Abimeleki dàhùn pé, “Èwo ni èyí tí ìwọ̀ ẹ̀ sí wa yíi? Bí ọ̀kan nínú àwọn ènìyàn wònyí bá tí bá a lòpò ní kọ̀? Ìwọ̀ íbá wá mú èbi wá sórí wa.” **11** Nígbà nàà ni Abimeleki pàṣẹ̀ fún gbogbo ènìyàn pé, “Ènikẹ̀ni tí ó bá fowọ̀ kan ọ̀kùnrin yíi tàbí aya rẹ̀ yóò jẹ̀bi ikú.” **12** Ní ọ̀dún nàà, Isaaki gbin ohun ọ̀gbìn sí ilẹ̀ nàà, ó sì kórè rẹ̀ ní ilọ̀po ogórùn-ún ọ̀dún ni ọ̀dún kan nàà, nítórí Olúwa bükún un. **13** Ọ̀kùnrin nàà sì di ọ̀lórọ̀ púpọ̀, ọ̀rọ̀ rẹ̀ sì ní pò sí, tífí ó fi di ènìyàn nílá. **14** Ó ní ọ̀pòlọ̀pọ̀ ẹ̀ran ọ̀sìn àti agbo ẹ̀ran àti àwọn ìránṣẹ̀ tó bèẹ̀ tí àwọn Filistini ní ẹ̀ ìlara rẹ̀. **15** Nítórí nàà àwọn ará Filistini ru erupè di gbogbo kànga tí àwọn ìránṣẹ̀ Abrahamu baba rẹ̀ tí gbé. **16** Nígbà

nàà ni Abimeleki wí fún Isaaki pé, “Jáde kúrò ní ilẹ̀ wa, nitorí tí iwọ̀ tí di alágbára púpọ̀ jù wá lọ.” 17 Isaaki sì sí kúrò nìbẹ̀, ó sì pàgọ̀ sí àfónifoji Gerari ó sì n gbé ibẹ̀. 18 Isaaki sì ẹ̀ àtúnḡbẹ̀ àwọn kànga tí Abrahamu baba rẹ̀ tí gbé nígbà ayé rẹ̀, èyí tí àwọn Filistini tí dí lẹ̀yìn ikú Abrahamu baba rẹ̀, ó sì fún wọn lórúko tí baba rẹ̀ tí sọ wọn tẹ̀lẹ̀. 19 Àwọn iránṣẹ̀ Isaaki sì gbé kànga ní àfónifoji nàà, wọn kan isun omi nìbẹ̀. 20 Sùḡbọ̀n àwọn darandaran Gerari ní bá àwọn darandaran Isaaki jà sí kànga nàà pé àwọn ni àwọn ni í. Nitorí nàà ni ó fi pe orúko kànga nàà ní Eseki, nitorí pé wọn bá a jà sí kànga nàà. 21 Àwọn iránṣẹ̀ Isaaki tún gbé kànga miíràn, wọn sì tún jà nitorí rẹ̀ pẹ̀lú, ó sì sọ orúko rẹ̀ ní Sitna. 22 Ó sì tún kúrò nìbẹ̀, ó sì gbé kànga miíràn, wọn kò sì jásí èyí rárá, ó sì pe orúko rẹ̀ ní Rehoboti, ó wí pé, “Nísinsin yíi, Olúwa tí fi ààyè gbà wá, a ó sì gbilẹ̀ sí ní ilẹ̀ nàà.” 23 Láti ibẹ̀, ó kúrò lọ sí Beerṣeba. 24 Ní òru ojọ̀ tí ó dé ibẹ̀, Olúwa sì fi ara hàn án, ó sì wí pé, “Èmi ni Ọlórùn Abrahamu baba rẹ̀. Má ẹ̀ bẹ̀rù nitorí èmi wà pẹ̀lú rẹ̀, èmi yóò sì bùsì fún ọ, èmi yóò sì so iye Iran rẹ̀ di púpọ̀, nitorí Abrahamu iránṣẹ̀ mi.” 25 Isaaki sì kọ̀ pẹ̀pe kan síbẹ̀, ó sì pe orúko Olúwa. Nìbẹ̀ ni ó pàgọ̀ rẹ̀ sí, àwọn iránṣẹ̀ rẹ̀ sì gbé kànga kan nìbẹ̀. 26 Nígbà nàà ni Abimeleki tò ọ̀ wá láti Gerari, àti Ahussati, olúdámòrán rẹ̀ àti Fikoli, olórí ogun rẹ̀. 27 Isaaki sì bi wọn léèrè pé, “Èṣe tí èyin tò mí wá, níwọn ìgbà tí èyin kóríira mí tí ẹ̀ sí lẹ̀ mí jáde kúrò lódò yín?” 28 Wọn dàhùn pé, “A rí í dájú pé Olúwa wà pẹ̀lú rẹ̀, nitorí nàà ni a fi rò ó wí pé, ó yẹ̀ kí májẹ̀mú kí ó wà láàrín àwà àti iwọ̀. Jé kí a ẹ̀ àdéhùn 29 pé iwọ̀ kì yóò ẹ̀ wá ní ibi, bí àwà pẹ̀lú kò tí ẹ̀ ní aburú, tí a sì n ẹ̀ ọ̀ dádádára, tí a sì rán ọ̀ jáde ní àlàáfíà láìṣe ọ̀ ní ibi, kíyèsì Olúwa sì ti bùkún fún ọ̀.” 30 Isaaki sì ẹ̀ àsè fún wọn, wọn sì jẹ, wọn sì mu. 31 Ní òwúrọ̀ ojọ̀ kejì wọn búra fún ara wọn. Isaaki sì rán wọn lọ, wọn sì lọ ní àlàáfíà. 32 Ní ojọ̀ nàà gan an ni àwọn iránṣẹ̀ Isaaki wá sọ fún un pé àwọn ti kan omi ní kànga kan tí àwọn gbé. 33 Ó sì pe orúko kànga nàà ní Šiba, tí tí di òní olóníi, orúko ilú nàà ni Beerṣeba. 34 Nígbà tí Esau pé omọ̀ ogójí odún ó fẹ̀ omọ̀bínrin kan tí a ní pẹ̀ ní Juditi, omọ̀ Beerí, ará Hiti, ó sì tún fẹ̀ Basemati, omọ̀ Eloni ará Hiti. 35 Fífẹ̀ tí a fẹ̀ àwọn obínrin wọ̀nyí jẹ̀ ìbànújẹ̀ fún Isaaki àti Rebeka.

27 Nígbà tí Isaaki di arúgbó, ojú rẹ̀ sì ti di bàibàì tò bẹ̀ẹ̀ tí kò le ríran. Ó pe Esau àkọ́bí rẹ̀, ó sì wí fún un pé, “Omọ̀ mi.” Esau sì dàhùn pé, “Èmi niyí.” 2 Isaaki sì wí pé, “Nísinsin yíi mó di arúgbó, èmi kò sì mó ojọ̀ tí èmi yóò kú. 3 Nitorí nàà, mú ohun èlò ọ̀ḡ rẹ̀, apó àti ọ̀rún, nísinsin yíi kí ó sì lọ pa ẹ̀ran wá fún mi nínú ìgbó. 4 Kí ó sì ẹ̀ ẹ̀ran àdídùn fún mi, irú èyí tí mó fẹ̀ràn, kí ó gbe wá fún mi kí n jẹ, kí n sì sùre fún ọ̀ kí n tó kú.” 5 Sùḡbọ̀n Rebeka ní fetí léko gbọ̀ nígbà tí Isaaki ní bá Esau omọ̀ rẹ̀ sọ̀rọ̀. Nitorí nàà, nígbà tí Esau tí ẹ̀ ọ̀ḡ lọ sínú ìgbó, 6 Rebeka sọ̀ fún Jakọ̀bu omọ̀ rẹ̀ pé, “Wò ó, mó gbọ̀ tí baba rẹ̀ ní wí fún Esau ẹ̀gbọ̀n rẹ̀ pé, 7 Pa ẹ̀ran fún mi wá, kí ó sì ẹ̀ ẹ̀ranjẹ̀ àdídùn fún mi láti jẹ, kí n ba à le sùre fún ọ̀

níwájú Olúwa kí èmi tó kú.” 8 Nísinsin yíi omọ̀ mi, gbọ̀ tẹ̀mi, kí ó sì ẹ̀ ohun tí èmi yóò wí fún ọ̀. 9 Lọ̀ sínú agbo ẹ̀ran, kí ó sì mú omọ̀ ewúrẹ̀ méjì, kí ó lè ẹ̀ ẹ̀ranjẹ̀ àdídùn fún baba rẹ̀, irú èyí tí ó fẹ̀ràn dádádára. 10 Iwọ̀ yóò sì gbé e tọ̀ baba rẹ̀ lọ, kí òun ba à lè jẹ ẹ̀, kí ó sì sùre fún ọ̀, kí ó tó kú.” 11 Jakọ̀bu sì wí fún Rebeka iyá rẹ̀ pé, “Sùḡbọ̀n Esau ẹ̀gbọ̀n mí jẹ̀ èniyàn onírún lára, bẹ̀ẹ̀ alára ọ̀bọ̀rọ̀ sí ni èmi, 12 bí baba mi bá fowọ̀ kàn mi ní kọ̀? Èmi yóò jọ̀ e létàn lójú rẹ̀, dípò kí ó sùre fún mi, èmi yóò sì mú ègún wá sórí ara mi.” 13 Iyá rẹ̀ wá wí fún un pé, “Omọ̀ mi jẹ̀ kí ègún nàà wá sórí mi, sá à ẹ̀ ohun tí mo wá, kí ó sì mú wọn wá fún mi.” 14 Jakọ̀bu sì ẹ̀ ohun gbogbo tí iyá rẹ̀ wí fún un, Rebeka sì ẹ̀ ọ̀unjẹ̀ àdídùn nàà, irú èyí tí Isaaki fẹ̀ràn. 15 Nígbà nàà ni Rebeka mú èyí tí ó dára jù nínú aṣọ̀ Esau omọ̀ rẹ̀ àgbà tí ó wá nínú ilé Rebeka, ó sì fi wọ̀ Jakọ̀bu omọ̀ rẹ̀ àbúrò. 16 Ó sì fi awo ewúrẹ̀ wọn-ọ̀n ni bo ọ̀wọ̀ àti ibi tí ọ̀bọ̀rọ̀ ọ̀rún. 17 Nígbà nàà ni ó gbé ẹ̀ran dídùn nàà àti ọ̀unjẹ̀ tí ó ti sè lé Jakọ̀bu omọ̀ rẹ̀ lówọ̀. 18 Jakọ̀bu wólé ló sí ọ̀ḡḡ baba rẹ̀ ó sì wí pé, “Baba mi?” Baba rẹ̀ sì dàhùn pé, “Èmi niyí, iwọ̀ ta ni, omọ̀ mi?” 19 Jakọ̀bu sì fẹ̀sì pé, “Èmi ni Esau àkọ́bí rẹ̀, èmi tí ẹ̀ gẹ̀gẹ̀ bí iwọ̀ tí sọ̀ fún mi, jòwọ̀ dide jókòdò, kí ó sì jẹ̀ nínú ẹ̀ran ìgbó mí tí mo ti sè, kí ó ba à le sùre fún mi pẹ̀lú gbogbo ọ̀kàn rẹ̀.” 20 Isaaki tún bèèrè pé, “Omọ̀ mi, báwo ni ó ẹ̀ tètè yá ọ̀ bẹ̀ẹ̀?” Jakọ̀bu sì tún dàhùn pé, “Olúwa Ọlórùn rẹ̀ ló fún mi pa.” 21 Nígbà nàà ni Isaaki wí fún Jakọ̀bu pé, “Súnmo mi, kí n le è fowọ̀ kàn ọ̀, kí n lè mò bóyá Esau omọ̀ mi ni nítòótọ̀ tabí òun kọ̀.” 22 Jakọ̀bu sì súnmo Isaaki baba rẹ̀. Isaaki sì fowọ̀ kàn án, ó sì wí pé, “Ohùn ni ohùn Jakọ̀bu; sùḡbọ̀n ọ̀wọ̀ ni ọ̀wọ̀ Esau.” 23 Kò sì dá Jakọ̀bu mò nitorí ọ̀wọ̀ rẹ̀ ní irun bí í ti Esau arákúnrin rẹ̀, nitorí nàà, ó sùre fún un 24 ó sì bi í léèrè pé, “Njẹ̀ iwọ̀ ni Esau omọ̀ mi ni tóótọ̀?” Jakọ̀bu sì dàhùn pé, “Èmi ni.” 25 Nígbà nàà ni Isaaki wí pé, “Gbé ẹ̀ran ìgbó nàà súnmo ọ̀ḡḡ mí, kí èmi kí ó jẹ ẹ̀, kí èmi sì sùre fún ọ̀ láti inú ọ̀kàn mi wá.” Jakọ̀bu sì gbé e wá ó sì jẹ ẹ̀, ó sì tún fún un ní wàini, ó sì mú un pẹ̀lú. 26 Nígbà nàà ni Isaaki baba rẹ̀ wí fún un pé, “Súnmo mi, omọ̀ mi, kí ó sì fenukò mí ní enu.” 27 Ó sì súnmo ọ̀n, ó sì fenukò ó ní enu. Nígbà tí Isaaki gbọ̀ dórùn aṣọ̀ rẹ̀, ó sùre fún un ó wí pé, “Wò ó dórùn omọ̀ mi dàbí dórùn oko tí Olúwa ti bùkún. 28 Kí Ọlórùn kí ó fún ọ̀ nínú ìrì ọ̀run àti nínú ọ̀rà ilẹ̀ àti ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ ọ̀kà àti wàini tuntun. 29 Kí àwọn orilẹ̀-èdè kí ó máa sìn ọ̀, kí àwọn èniyàn sì máa teríba fún ọ̀, máa ẹ̀ olórí àwọn arákúnrin rẹ̀, kí àwọn iyẹkan rẹ̀ sì máa wólé fún ọ̀ Fífíbi ní àwọn ẹ̀ni tó fi ọ̀ bú, ìbùkún ni fún àwọn ẹ̀ni tí ó sùre fún ọ̀.” 30 Bí Isaaki tí sùre tán tí Jakọ̀bu ẹ̀ṣẹ̀ jáde kúrò ní ọ̀ḡḡ baba rẹ̀ ní Esau tí oko ọ̀ḡḡ dé. 31 Òun pẹ̀lú ẹ̀ ẹ̀ran dídùn, ó sì gbé e tọ̀ baba rẹ̀ wá, ó sì wí fún un pé, “Baba mi, dide jókòdò, kí ó sì jẹ̀ nínú ẹ̀ran ìgbó mí mo ti sè, kí ó sì sùre fún mi.” 32 Isaaki baba rẹ̀ sì bí í wí pé, “Iwọ̀ ta ni?” Ó sì dàhùn pé, “Èmi Esau, àkọ́bí rẹ̀ ni.” 33 Nígbà nàà ni Isaaki wárirì gidigidi, ó sì wí pé, “Ta ni ẹ̀ni nàà, tí ó ti pa ẹ̀ran ìgbó mí ó sì ti gbe wá fún mi, tí mo sì ti jẹ ẹ̀ kí ó tó dé? Mo sì ti sùre fún un, sì wò ó dájú dájú a ó sì bùkún

un!" 34 Nígbà tí Esau gbọ ọrọ baba rẹ, ó kẹ, ó sì bẹrẹ sí ní sọkún kíkórò, ó sì wí fún baba rẹ pé, "Baba mi sùre fún èmi náà, àní fún èmi náà pèlú." 35 Sùgbọ́n Isaaki wí pé, "Àbùrò rẹ ti fi ẹtàn wá, ó sì ti gba ibùkún rẹ lọ." 36 Esau sì wí pé, "Lásán ni a pe orúkọ rẹ ní Jakọbu bí? Ní ígbà méjì yíí ni ó ti tàn mí je: ní àkòkọ, ó gba ogún ibí mi, nísinsin yíí, ó tún gba ibùkún mi!" O sì béèrè pé, "Se o kò wá fi ire kankan sílẹ fun mi ni?" 37 Isaaki sì dá Esau lóhùn pé, "Mo ti fi se olórí rẹ àti àwọn ibátan rẹ ni mo fi se iranṣẹ fún un, àti ọkà àti wàini ni mo ti fi lé e lówó lópólópò, kí ni ó tún kù tí ò bá tún fún ọ bá yíí omo mí?" 38 Esau sì wí fún baba rẹ pé, "Se ire kan soṣo ni iwọ ní lẹnu ni baba mi? Sùre fún èmi náà, baba mi." Esau sì sọkún kíkankíkan. 39 Isaaki baba rẹ sì dá a lóhùn pé, "Ibùjókóó rẹ yóò jìnnà sí ọr à ilẹ, àti sí ibi iri ọrun láti òkè wá. 40 Nípa idá rẹ ni iwọ yóò máa gbé, iwọ yóò sì máa sin àbùrò rẹ, sùgbọ́n ní ikeyin, nígbà tí iwọ bá di alágbára iwọ yóò já àjàgà rẹ kúrò lórùn rẹ." 41 Esau sì kórííra Jakọbu nítorí ire tí baba rẹ sù fún un, ó sì wí fún ara rẹ pé, "Baba mi sá à ti fẹrẹ kú, nígbà náà ni èmi ó pa Jakọbu, arákùnrin mi." 42 Nígbà tí Rebeka sì gbọ ohun tí Esau àkòbí rẹ wí, ó sì ránṣẹ sí Jakọbu, ó sì wí fun un pé, "Esau ẹgbọ́n rẹ ní tu ara rẹ nínú pèlú èrò à ti pa ọ. 43 Nítorí náà omo mi, se ohun tí èmi yóò sọ fún ọ, sálọ sódò Labani ẹgbọ́n mi ní Harani. 44 Jókóó sí ibẹ títí di ígbà tí ibínú ẹgbọ́n rẹ yóò fi rò. 45 Nígbà tí ẹgbọ́n rẹ kò bá bínú sí ọ mó, tí ó sì ti gbàgbé ohun tí iwọ se sí i, èmi ó ránṣẹ sí ọ láti padà wá. Èéşe tí èmi ó fi padánú èyin mejèjèjí ní ojú kan náà?" 46 Nígbà náà ni Rebeka wí fún Isaaki pé, "Ayé sì sù mí nítorí àwọn omoḃinrin Hiti wònyí. Bí Jakọbu bá fẹ ọkan nínú àwọn omoḃinrin Hiti wònyí, ó kúkú sàan kí n má wá láààyè."

28 Nítorí náà Isaaki pe Jakọbu, ó sì sùre fún un, ó sì pàṣẹ fún un pé, "Iwọ kò gbọḃò fẹ aya láàrín àwọn omoḃinrin Kenaani. 2 Dípò bẹẹ lọ sí Padani-Aramu, sí ilẹ Betueli, baba iyá rẹ, kí iwọ kí ó sì fẹ aya fún ara rẹ nínú àwọn omoḃinrin Labani arákùnrin iyá rẹ. 3 Kí Ọlórùn Olóḃumàrè El-Şaddai kí ó bükún fún ọ, kí ó sì mú ọ bí sí i, kí ó sì mú ọ pọ sí i ní iye títí tí iwọ yóò di àgbájọ àwọn èniyàn. 4 Kí Ọlórùn kí ó fún iwọ àti irú-omo rẹ ní ire tí ó sù fún Abrahamu, kí iwọ kí ó le gba ilẹ níbi tí a ti ní se àtípò yíí, ilẹ tí Ọlórùn fí fún Abrahamu." 5 Bẹẹ ni Isaaki sí rán Jakọbu lọ. Ó sì lọ sí Padani-Aramu, lóḃò Labani omo Betueli, ará Aramu, tí í se arákùnrin Rebeka iyá Jakọbu àti Esau. 6 Nígbà tí Esau gbọ pé, Isaaki tí sùre fún Jakọbu, ó sì ti rán Jakọbu lọ sí Padani-Aramu láti fẹ aya níbẹ àti pé nígbà tí ó sùre fún un, ó kilò fun un pé, kò gbọḃò fẹ nínú àwọn omoḃinrin Kenaani 7 àti pé, Jakọbu ti gbọrọ sí iyá àti baba rẹ lẹnu, ó sì ti lọ sí Padani-Aramu. 8 Nígbà náà ni Esau mó bí Isaaki baba rẹ ti kórííra àwọn omoḃinrin Kenaani tó. 9 Nítorí náà Esau tó Işmaeli lọ, ó sì fẹ Mahalati, aráḃinrin Nebaioti, omoḃinrin Işmaeli tí í se omo Abrahamu. Ó fẹ ẹ, kún àwọn iyáwó tí ó ti ní tẹlẹ. 10 Jakọbu kúrò ní Beerşeba, ó sì kọrí sí ilú Harani. 11 Nígbà tí ó dé ibikan, ó dúró ní ọrun náà nítorí tí ilẹ tí n sù,

ó sì gbé òkúta kan ó fi se iròrì, ó sì sùn. 12 Ó sì lá alá pé, a gbé àkàsò kan dúró tí ó fi idí lélé, orí rẹ sì kan ọrun, àwọn angeli Ọlórùn sì ní gòkè, wọn sì ní sòkalẹ lóri rẹ. 13 Olúwa sì dúró lókè rẹ, ó sì wí pé, "Èmi ni Olúwa, Ọlórùn baba rẹ Abrahamu àti Ọlórùn Isaaki, iwọ àti iran rẹ ni èmi yóò fi ilẹ tí iwọ dùbùlẹ sórí rẹ yíí fún. 14 Iran rẹ yóò pọ bí erupẹ ilẹ, iwọ yóò sì tánkálẹ dé ilà-òòrùn àti iwò-òòrùn, àti dé gúúsù àti àrìwá. A ó sì bükún gboḃo orílẹ-èdè ayé nípàṣẹ iwọ àti àwọn omo rẹ. 15 Èmi wá pèlú rẹ, èmi yóò sì pa ọ mó ní ibikibi tí iwọ bá lọ, èmi yóò sì mú ọ padà wá sí ilẹ yíí ní àlàáfíà. Èmi kí yóò fi ọ sílẹ ní ígbà kan, títí tí èmi yóò fi mú gboḃo ilé rí mi se." 16 Nígbà tí Jakọbu jí lójú oorun rẹ, ó rò nínú ara rẹ pé, "Dájúdájú Olúwa ní bẹ ní ihín yíí, èmi kò sì mó." 17 Èrù sì bà á, ó sì wí pé, "Ihín yíí ní èrù gidigidi; ibi kí í se ibòmíràn bí kò se ilẹ Ọlórùn, àní ẹnu ibodé ọrun niyí." 18 Jakọbu sì dide ní kùtùkùtù òwùrò, ó sì gbé òkúta tí ó fi se iròrì lélé bí ọwọ́n, ó sì da òróró sí lóri. 19 Ó sì pe orúkọ ibẹ ní Beteli, bí ó tilẹ jẹ pé ilú náà ní jẹ Lusi tẹlẹ rí. 20 Jakọbu sì jẹ ẹjẹ níbẹ pé, "Bí Ọlórùn yóò bá wá pèlú mi, tí yóò sì pa mí mó ní irinjàḃò mi tí mó ní lọ, tí yóò sì fún mi ní oúnjẹ láti jẹ àti aṣọ láti wọ. 21 tí mo sí padà sílẹ baba mi ní àlàáfíà, nígbà náà Olúwa ni yóò jẹ Ọlórùn mi, 22 Òkúta yíí tí mo gbé kalẹ bí ọwọ́n yóò jẹ ilẹ Ọlórùn, nínú gboḃo ohun tí iwọ ó fi fún mi, èmi yóò sì fi idámewáá rẹ fún ọ."

29 Jakọbu sì tẹsìwájú nínú irinjàḃò rẹ, ó sì dé ilẹ àwọn ará ilà-òòrùn. 2 Ó sì rí kànga kan ní pápá, agbo àgùntàn męta sì dúró láti mu omi ní ibi kànga náà, nítorí pé láti inú kànga náà ni wọn ti ní fi omi fún agbo àgùntàn. Òkúta tí a gbé dí ẹnu kànga náà sì tóbi gidigidi. 3 Nígbà tí gboḃo agbo ẹran bá péjọpọ sí ibẹ tán ni àwọn darandaran yóò tó yí òkúta náà kúrò, tí wọn yóò sì fún àwọn ẹran náà ní omi, tí wọn bá sì ti se bẹẹ tán, wọn yóò tún yí òkúta náà padà sí ẹnu kànga náà. 4 Jakọbu béèrè lówó àwọn darandaran náà pé, "Èyin arákùnrin mi níbo ni èyin ti wá?" Àwọn náà sì dáhùn pé, "Láti Harani ni." 5 Ó sì bi wọn pé, "Njẹ ẹ mo Labani omo omo Nahori?" Wọn sì dáhùn pé, "Bẹẹ ni, àwa mo ọn." 6 Jakọbu béèrè pé, "Se àlàáfíà ni ó wà?" Wọn sì dáhùn pé, "Bẹẹ ni, àlàáfíà ni. Wò ó, Rakeli omo rẹ ni ó ní bọ yíí pèlú agbo àgùntàn." 7 Ó sì wí pé, "Kíyèsì, ilẹ ò tí í sù, kò tí í tó àkòkò fún àwọn ohun ọsìn láti wọ. Ẹ fún àwọn ẹran wònyí ní omi, kí ẹ ba à le tètè dà wọn padà láti jeun." 8 Wọn dá a lóhùn pé, "Àwa kí í yí òkúta kúrò ní ẹnu kànga láti pọn omi fún àwọn ẹran títí gboḃo àwọn darandaran àti àwọn ẹran yóò fi péjọ tán." 9 Bí wọn sì ti ní sòrò lówó ni Rakeli dé pèlú agbo àgùntàn baba rẹ, nítorí darandaran ni òun náà. 10 Nígbà tí Jakọbu rí Rakeli omoḃinrin Labani tí í se ẹgbọ́n iyá rẹ, pèlú àgùntàn Labani, Jakọbu súnmo kànga náà, ó sì yí òkúta kúrò lẹnu rẹ, ó sì fún àwọn ẹran arákùnrin iyá rẹ Labani ní omi. 11 Jakọbu sì fẹnu ko Rakeli ní ẹnu. Ó sì bẹrẹ sí í sọkún. 12 Jakọbu sì wí fún Rakeli pé ibátan baba rẹ ni òun, àti pé, òun jẹ omo Rebeka. Rakeli sì sáré lọ sọ fún baba rẹ. 13 Ní kété tí Labani gbúròò Jakọbu

omọ arábinrin rẹ, ó jáde lọ pàdè Jakọbu, ó dì mọ ọ, ó fi ẹnu kò ò ní ẹnu, ó sì mú un lọ sí ilẹ̀. Nígbà nàà ni Jakọbu rọ̀yìn ohun gbogbo fún un. **14** Labani sì wí pé, “Èran-ara àti èjẹ̀ ara mi ní iwọ̀ jẹ́.” Lẹ̀yìn tí Jakọbu sì wà pẹ̀lú rẹ̀ fún odidi oşù kan, **15** Labani wí fún Jakọbu pé, “Bí a tilẹ̀ jẹ́ ìbátan, kò yẹ́ kí o máa şişẹ́ fún mi lásán làigba ohun kankan. Sọ ohun tí iwọ̀ fẹ́ gbà fún işẹ́ tí iwọ̀ ní ẹ̀ fún mi!” **16** Wàyí o, Labani ní omọ̀binrin méjì, orúkọ èyí ègbón ní jẹ́ Lea, orúkọ àbúrò sì ní jẹ́ Rakeli. **17** Lea kò ní ẹ̀wà Jakọbu, şùgbón Rakeli ní ẹ̀wà gidigidi. Ojú rẹ̀ sì fanimọ̀ra. **18** Púpọ̀ sì fẹ̀ràn Rakeli, ó sì wí fún baba rẹ̀ pé, “Èmi yóò şişẹ́ sin ọ̀ fún ọ̀dún méje, bí iwọ̀ yóò bá fún mi ní Rakeli omọ̀ rẹ̀ ní aya.” **19** Labani sì dáhùn wí pé, “Ó kúkú sán kí ní fún ọ̀, ju kí ní fún ẹ̀lómíràn lọ, nítorí nàà wà ní ọ̀dọ̀ mi.” **20** Jakọbu sì şişẹ́ sin Labani fún ọ̀dún méje láti fẹ́ Rakeli. Àwọn ọ̀dún wọ̀nyí sì dàbí ojọ̀ diẹ̀ lára rẹ̀, nítorí ó fẹ̀ràn rẹ̀. **21** Jakọbu sì wí fún Labani pé, “Mo tí parí àsikò tí a jo şe àdèhùn rẹ̀, nítorí nàà fún mi ní aya mi, kí òun lẹ́ şe aya fún mi.” **22** Labani sì pe gbogbo èniyàn ibẹ̀ jo, ó sì şe àşè iyàwọ̀ fún wọn. **23** Şùgbón nígbà tí ó dì òru, Labani mú Lea tọ̀ Jakọbu lọ. Jakọbu sì bá a lòpọ̀. **24** Labani sì fi Silipa omọ̀ ọ̀dọ̀ rẹ̀ obinrin fún Lea gégé bí iránşẹ́. **25** Sì kiyèsì, nígbà tí ilẹ̀ mó, Jakọbu rí í pé Lea ni! Ó sì wí fún Labani pé, “Èwo ni iwọ̀ şe sí mi yí? Şe bí nítorí Rakeli ni mo şe şişẹ́ sin ọ̀, èşẹ́ tí iwọ̀ tàn mi?” **26** Labani sì dáhùn pé, “Kò bá àşà wa mu láti fi àbúrò fún oşọ̀ şáájú ègbón rẹ̀. **27** Mú suùrú parí ọ̀şẹ̀ igbéyàwọ̀ yí nàà, nígbà nàà ni èmi yóò fi àbúrò rẹ̀ fún ọ̀ pẹ̀lú, bí iwọ̀ ó bá şişẹ́ sin mi fún ọ̀dún méje miiran.” **28** Jakọbu sì gbà láti sin Labani fún ọ̀dún méje miiran. Labani sì fi Rakeli omọ̀ rẹ̀ fún un bí aya. **29** Labani sì fi Biliha omọ̀ ọ̀dọ̀ rẹ̀ obinrin fún Rakeli bí iránşẹ́. **30** Jakọbu sì bá Rakeli nàà lòpọ̀. Ó sì fẹ̀ràn Rakeli ju Lea lọ, ó sì şişẹ́ sin Labani fún ọ̀dún méje miiran. **31** Nígbà tí Olúwa sì rí pé, Jakọbu kò fẹ̀ràn Lea, ó şí í ní inú şùgbón Rakeli yàgàn. **32** Lea sì lóyún, ó sì bí omọ̀kúnrin kan, ó sì pe orúkọ̀ rẹ̀ ní Reubeni, nítorí ó wí pé, “Nítorí Olúwa tí mọ̀ ipónjù mi, dájúdájú, oşọ̀ mi yóò fẹ̀ràn mi báyi.” **33** Ó sì tún lóyún, ó bí omọ̀kúnrin kan. Ó sì pe orúkọ̀ rẹ̀ ní Simeoni, wí pé, “Nítorí tí Olúwa tí gbọ̀ pé a kò fẹ̀ràn mi, ó sì fi èyí fún mi pẹ̀lú.” **34** Ó sì tún lóyún, ó bí omọ̀kúnrin kan, ó sì wí pé, “Nígbà yí ni oşọ̀ mi yóò fi ara mó mi, nítorí tí mo tí bí omọ̀kúnrin méta fún un,” nítorí nàà ni ó şe pe orúkọ̀ rẹ̀ ní Lefi. **35** Ó sì tún lóyún, ó sì tún jẹ́ pé omọ̀kúnrin ni ó bí, ó sì wí pé, “Nígbà yí ni èmi yóò yin Olúwa.” Ó sì pe orúkọ̀ rẹ̀ ní Juda. Ó sì dájú omọ̀ bíbí dúró.

30 Nígbà tí Rakeli rí í pe òun kò bímọ̀, ó bèrẹ́ sí şe ilara sí Lea, arábinrin rẹ̀, ó sì wí fún Jakọbu pé, “Fún mi lómọ̀, bí kò şe bèẹ̀, èmi ó kú!” **2** Inú sì bí Jakọbu sí í, ó sì wí pé, “Èmi ha wà ní ipò Ọ̀lórùn, ẹ̀ni tí ó mú ọ̀ yàgàn bí?” **3** Nígbà nàà ni Rakeli wí pé, “Biliha iránşẹ̀binrin mi niyí, bá a lòpọ̀, kí ó ba a le bí omọ̀ fún mi, kí èmi sì le è tipasẹ̀ rẹ̀ ní omọ̀.” **4** Báyí ni Rakeli fi Biliha fún Jakọbu ní aya, ó sì bá a lòpọ̀. **5** Biliha sì lóyún, ó sì bí omọ̀kúnrin kan fún

Jakọbu. **6** Rakeli sì wí pé, “Ọ̀lórùn tí şe ìdájó mi; ó sì tí gbọ̀ ohùn èbẹ̀ mi, ó sì fún mi ni omọ̀kúnrin kan.” Nítorí ìdí èyí ni ó şe pe orúkọ̀ rẹ̀ ní Dani. **7** Biliha, omọ̀ ọ̀dọ̀ Rakeli sì tún lóyún, ó sì bí omọ̀kúnrin kejì fún Jakọbu. **8** Nígbà nàà ni Rakeli wí pé, “Mo tí bá ègbón mi ja ìjakadi òlá, èmi sì tí borí.” Ó sì pe orúkọ̀ rẹ̀ ní Naftali. **9** Nígbà tí Lea sì rí pe òun ko tún lóyún mó, ó sì fi omọ̀ ọ̀dọ̀ rẹ̀ obinrin, Silipa fún Jakọbu bí aya. **10** Silipa omọ̀ ọ̀dọ̀ Lea sì bí omọ̀kúnrin kan fún Jakọbu. **11** Nígbà nàà ni Lea wí pé, “Orí rere ni èyí!” Ó sì pe orúkọ̀ rẹ̀ ní Gadi. **12** Silipa omọ̀ ọ̀dọ̀ Lea sì tún bí omọ̀kúnrin kejì fún Jakọbu. **13** Nígbà nàà ni Lea wí pé, “Mo ní ayọ̀ gidigidi! Àwọn omọ̀binrin yóò sì máa pe mí ní Alábúkún fún.” Ó sì pe orúkọ̀ rẹ̀ ní Aşeri. **14** Ní ojọ̀ kan, ní àkókò ikórè ọ̀kà jéro, Reubeni jáde lọ sí oko, ó sì rí èso mándràkì, ó sì mú un tọ̀ Lea iyá rẹ̀ wá. Rakeli sì wí fún Lea pé, “Jòwọ̀ fún mi ní ara èso mándràkì tí omọ̀ rẹ̀ mú wá.” **15** Şùgbón Lea dalóhùn pé, “Oşọ̀ mi tí o gbà kò tó kọ̀? Şe iwọ̀ yóò tún gba èso mándràkì omọ̀ mi pẹ̀lú?” Rakeli sì dáhùn pé, “Ó dára, yóò sùn tí ó lálẹ̀ yí nítorí èso mándràkì omọ̀ rẹ̀.” **16** Nítorí nàà ni, nígbà tí Jakọbu tí oko dè ní iròlẹ̀ ojọ̀ nàà, Lea jáde lọ pàdè rẹ̀, ó sì wí pé, “O ní láti sun ọ̀dọ̀ mi ní alẹ̀ yí nítorí mo tí fi èso mándràkì tí omọ̀ mi wá bè ọ̀ lówẹ̀.” Nítorí nàà ni Jakọbu sùn tí í ní alẹ̀ ojọ̀ nàà. **17** Ọ̀lórùn sì gbọ̀ tí Lea, ó sì lóyún, ó sì bí omọ̀kúnrin karùn-ún fún Jakọbu. **18** Nígbà nàà ni Lea wí pé, “Ọ̀lórùn tí şẹ̀san omọ̀ ọ̀dọ̀ mi tí mo fi fún oşọ̀ mi fún mi,” ó sì pe orúkọ̀ rẹ̀ ní Isakari. **19** Lea sì tún lóyún, ó sì bí omọ̀kúnrin kefa fún Jakọbu. **20** Nígbà nàà ni Lea tún wí pé “Ọ̀lórùn tí fún mi ní èbùn iyebíye, nígbà yí ni oşọ̀ mi yóò máa bu olá fún mi.” Nítorí nàà ni ó şe pe orúkọ̀ rẹ̀ ní Sebuluni. **21** Lẹ̀yìn èyí, ó sì bí omọ̀binrin kan, ó sì pe orúkọ̀ rẹ̀ ní Dina. **22** Nígbà nàà ni Ọ̀lórùn rántí Rakeli, Ọ̀lórùn sì gbọ̀ tirẹ̀, ó sì şí í ní inú. **23** Ó lóyún, ó sì bí omọ̀kúnrin kan ó sì wí pé, “Ọ̀lórùn tí mú ẹ̀gàn mi kúrò.” **24** Ó sì pe orúkọ̀ rẹ̀ ní Josefu, ó sì wí pé, “Njẹ́ kí Olúwa kí ó fi omọ̀kúnrin miiran kún un fún mi.” **25** Lẹ̀yìn tí Rakeli tí bí Josefu, Jakọbu wí fún Labani pé, “Jẹ́ kí èmi máa lọ sí ilẹ̀ mi tí mo tí wá. **26** Kó àwọn omọ̀ àti iyàwọ̀ mi fún mi, àwọn ẹ̀ni tí mo tí torí wọn sìn ọ̀. Kí èmi lẹ́ máa bá ọ̀nà mí lọ. O sá a mọ̀ bí mo tí şişẹ́ sìn ọ̀ tó.” **27** Şùgbón Labani wí fún un pé, “Bí o bá şe pé mo rí ojúrere rẹ̀, jòwọ̀ dúró, nítorí, mo tí şe àyèwò rẹ̀, mo sì rí í pé Olúwa búkún mi nítorí rẹ̀. **28** Sọ ohun tí o fẹ́ gégé bí owó işẹ́ ẹ̀ rẹ̀, èmi yóò sì san ń.” **29** Jakọbu sì wí fún un pé, “Iwọ̀ sá a mọ̀ bí mo tí şişẹ́ sìn ọ̀ àti bí ẹ̀ran ọ̀sìn rẹ̀ tí pọ̀ sí lábẹ̀ itọ̀jú mi. **30** Iwònbà diẹ̀ sá a ni o ní kí èmi tó dé, ó sì tí pọ̀ sí í gidigidi, Olúwa sì tí búkún ọ̀ nínú gbogbo èyí tí mo şe. Şùgbón nísinsin yí, nígbà wo ní èmi yóò pèsè fún idilé tẹ̀mi.” **31** Ó sì tún bèrèrè wí pé, “Kín ni kí èmi ó fi fún ọ̀?” Jakọbu dáhùn pé, “Má fun mi ni ohunkóhun, şùgbón bí iwọ̀ yóò bá şe ohun tí mo fẹ́ sọ̀ yí, èmi yóò sì máa bá ọ̀ tọ̀jú àwọn agbo ẹ̀ran rẹ̀, èmi yóò sì máa bọ̀ wọn. **32** Jẹ́ kí èmi kí ó la agbo ẹ̀ran kojá ní ọ̀nì, èmi yóò sì mú gbogbo àgùntàn onílà àti èyí tí ó ní àmì, àti gbogbo àgbò dúdú pẹ̀lú ewúré onílà tàbí tí ó ní àmì.

Àwọn wònyí ni yóò dúró fún owó isẹ́ mi. **33** Òtító inú mi yóò sí jẹ́rì fún mi ní ojó iwájú nígbà tí iwọ́ bá wo owó isẹ́ mi tí iwọ́ san fún mi, yóò sì se pé gbogbo èyí tí kí í bá se onílà tàbí alámi nínú ewúrẹ́ tàbí tí kí í se dúdú nínú àgùntàn, tí o bá rí ní òdò mi ní kí o kà sí mí lórùn pé jìjì ní mo jí gbé.” **34** Labani sì dáhùn pé, “Mo fi ara mò ọ̀n, se bí iwọ́ ti wí.” **35** Ní ojó nàà gan an ni Labani kó gbogbo ewúrẹ́ tí ó ní àmi tàbí ilà (àti òbúkò àti abo, tí ó ní funfun diẹ́ lára), pèlú gbogbo àgùntàn dúdú, ó sì fi wọn sí itòjù àwọn omo rẹ́. **36** Ibi tí Labani àti Jakọbu sì wá sí ara wọn, sì tó irin ojó mэта. Jakọbu sì n tójú agbo ẹran Labani tí ó kù. **37** Nígbà nàà ni Jakọbu gé òpá tẹ́rẹ́ tútù kan lára igi Poplari, àti igi almondi àti igi Pileeni. Ó sì bó èpò kúrò ní ibi kòòkan lára igi nàà láti fún igi nàà ní àwò ju eyọ kan lọ. **38** Ó sì mú àwọn òpá wònyí tí sí òkán agbada omi nfi bí àwọn ẹran ti lè rí i nígbà tí wọn bá wá mu omi. **39** Tí àwọn ẹran bá sí ní gùn, níwájú àwọn òpá nàà, wọn sì bí àwọn ẹran onílà àti alámi, àwọn tí ó ní tòtótó lára. **40** Nígbà nàà ni ó ya àwọn abo ẹran kúrò nínú agbo ẹran Labani, ó sì ya wọn sọtò kúrò lára àgbò, ó sì mú kí wọn máa gùn pèlú àwọn àgbò Jakọbu dúdú nikan, bèẹ́ ni ó kó agbo ẹran jọ fún ara rẹ́ láti ara agbo ẹran Labani. **41** Nígbàkígba tí àwọn ẹran tí ó lera bá ní gùn, Jakọbu yóò fi àwọn òpá wònyí lélé níwájú wọn, ní ibi tí wọn ti ní mu omi. **42** Sùgbón tí ó bá jẹ́ wí pé wọn kò lera, kò ní fi àwọn òpá nàà lélé. Nítorí nàà, àwọn tí kò lera ní jẹ́ ti Labani, nígbà tí àwọn tí ó lera ní jẹ́ ti Jakọbu. **43** Nítorí idí èyí, Jakọbu di olórò gidigidi, agbo ẹran rẹ́ pò àti àwọn iranşẹ̀kunrin, iranşẹ̀binrin pèlú ibákase àti kétékété.

31 Jakọbu sì gbọ́ pé àwọn omo Labani ní wí pé, “Jakọbu ti gba gbogbo ohun iní baba wa, ó sì ti kó ọ̀rọ́ jọ fún ara rẹ́ lára àwọn ohun tí í se ti baba wa.” **2** Jakọbu sì şàkiyèsí pé iwà Labani sí òun ti yí padà sí ti àtẹ̀yinwá. **3** Nígbà nàà ni Olúwa wí fún Jakọbu pé, “Padà lọ sí ilẹ́ àwọn baba à rẹ́, sí òdò àwọn ará rẹ́, èmi ó sì wá pèlú rẹ́.” **4** Jakọbu sì rànşẹ́ pe Rakeli àti Lea sí pápá nfi bí àwọn ohun òşin rẹ́ wà. **5** Ó sì wí fún wọn pé, “Mo rí i wí pé iwà baba yín sí mi ti yí padà sí ti tẹ̀lẹ́, sùgbón Olórùn baba mi wá pèlú mi. **6** È sá à mò pé, mo ti fi gbogbo agbára mi şişẹ́ fún baba yín, **7** síbẹ̀síbẹ̀ baba yín ti rẹ́ mi jẹ́ ní èmewáà òtòtòtò ni ó sì ti yí owó isẹ́ mi padà. Sùgbón Olórùn kò jẹ́ kí ó lè è pa mi lára. **8** Tí ó bá wí pé, ‘Àwọn ẹran onílà ni yóò dúró fún owó isẹ́ rẹ́,’ nígbà nàà ni gbogbo àwọn ẹran ní bí onílà; bí ó bá sì wí pé, ‘Àwọn ẹran onítótòtò ni yóò dúró fún owó isẹ́ rẹ́,’ nígbà nàà ni gbogbo ẹran ní bi onítótòtò. **9** Bèẹ́ ni Olórùn gba ẹran baba yín, ó sì fi fún mi. **10** ‘Ní àşikò tí àwọn ẹran ní gùn, mo la àlámò sí rí pé àwọn òbúkò tí wọn ní gun àwọn ẹran jẹ́ onítótòtò, onílà àti alámi. **11** Angẹ̀li Olórùn wí fún mi nínú àlámò nàà pé, ‘Jakọbu.’ Mo sì wí pé, ‘Èmi niyí.’ **12** Ó sì wí pé, ‘Gbé ojú rẹ́ sòkè kí o sì wò ó, gbogbo àwọn òbúkò tí ó ní gun àwọn ẹran jẹ́ onítótòtò, onílà àti alámi, nítorí mo ti rí gbogbo ohun ti Labani ní se sí ọ. **13** Èmi ni Olórùn Beteli, nfi bí iwọ́ ti ta òróró sí òwọ̀n, iwọ́ sì jẹ́ èjẹ́ láti sìn mi. Nísinsin yí, kúrò ní ilẹ́ yí kiákíá kí o sì padà sí ilẹ́ ibi tí a gbé ti bí

ọ.” **14** Nígbà nàà ni Rakeli àti Lea dáhùn pé, “Ìpín wo ní a ní nínú ogùn baba wa? **15** Àjẹ́i ha kọ́ ní ó kà wá sí? Kí í se torí pé ó tà wá nikan, sùgbón ó ti ná gbogbo owó tí ó gbà lórí wa tán. **16** Dájúdájú gbogbo ọ̀rọ́ tí Olórùn gbà lówó baba wa fún ọ, tiwa àti ti àwọn omo wa ní í se. Nítorí nàà ohun gbogbo tí Olórùn bá pàşẹ fun ọ láti se ni kí iwọ́ kí ó se.” **17** Nígbà nàà ni Jakọbu gbé àwọn omo àti aya rẹ́ gun ibákase. **18** Ó sì da gbogbo agbo ẹran rẹ́ şáájú pèlú gbogbo ọ̀rọ́ tí ó ti kọ́jo ni Padani-Aramu, láti lo sí òdò Isaaki baba rẹ́ ni ilẹ́ Kenaani. **19** Nígbà tí Labani sí lo láti rẹrun àgùntàn, Rakeli sì jí àwọn ère òrişà ilẹ́ baba rẹ́. **20** Síwájú sí i, Jakọbu tan Labani ará Aramu, nítorí kò so fún un wí pé òun ní sálò. **21** Ó sì sálò pèlú ohun gbogbo tí ó ni, ó sì la odò kojá (Eufurate), ó sì kọ́rì sí àwọn ilẹ́ olókè ti Gileadi. **22** Ní ojó kẹta ni Labani gbọ́ pé Jakọbu ti sálò. **23** Ó sì mú àwọn arákunrin rẹ́ pèlú rẹ́, ó sì lépa Jakọbu, ó sì lépa wọn fún ojó mэта, ó sì bá wọn ní òkè Gileadi. **24** Olórùn sì yọ sí Labani ará Aramu lójú àlámò ní òru, ó sì wí fun un pé, “Şóra, má se so ohunkóhun fún Jakọbu, ibá à se rere tàbí búburú.” **25** Jakọbu ti pa agọ́ rẹ́ sí orí òkè kan, nígbà tí Labani bá a. Labani àti àwọn tí ó wá pèlú rẹ́ sì pàgọ́ ti wọn sí ilẹ́ òkè Gileadi. **26** Nígbà nàà ni Labani wí fún Jakọbu pé, “Èwo ni iwọ́ se yi? Tí iwọ́ sì tàn mi, ó sì kó àwọn omo binrin mi bi igbèkun tí a fi idá mú. **27** Èşé tí iwọ́ yọ́ lọ́ tí iwọ́ sì tàn mi? Kí lo dé tí iwọ́ kò so fún mi pé iwọ́ ní lo, kí èmi fi ayọ́ àti orin, pèlú ilù àti ohun èlò orin sìn ọ. **28** Iwọ́ kò tilẹ́ jẹ́ kí èmi fi ẹnu ko àwọn omo omo mi lẹnu, pèlú àwọn omo binrin mi pé ó di gbà? Iwọ́ şiwèrè ní ohun tí iwọ́ se yi. **29** Mo ní agbára láti se ọ ni ibi, sùgbón ní òru ànà, Olórùn baba rẹ́ so fún mi pé, kí èmi şóra, kí èmi má se so ohun kan fún Jakọbu, ibá à se rere tàbí búburú. **30** Nísinsin yí, iwọ́ ti lo nítorí iwọ́ fẹ́ láti padà lọ sí ilẹ́ baba rẹ́, sùgbón èşé tí iwọ́ jì jí àwọn òrişà mi?” **31** Jakọbu dá Labani lóhùn pé, “Èrù ni ó bà mi nítorí, mo rò pé iwọ́ le fi tipátipá gba àwọn omo binrin rẹ́ lówó mi. **32** Sùgbón bí o bá rí enikẹni pèlú ère rẹ́, kí ẹni nàà di òkú. Ó tún wí pé, níwájú gbogbo ibátan wa báyií, wò ó fúnra rẹ́, bí o bá rí ohunkóhun tí í se tirẹ́, mú un.” Jakọbu kò sì mò pé, Rakeli ni ó jí àwọn òrişà nàà. **33** Labani sí lo sínú agọ́ Jakọbu àti ti Lea àti ti àwọn iranşẹ̀binrin mejèjẹ́, kò sì rí ohunkóhun. Léyìn igbà tí ó jáde nínú agọ́ Lea ni ó lo sí agọ́ Rakeli. **34** Rakeli sì gbé àwọn òrişà nàà sínú gaàrì ibákase, ó sì jókòò lé e lórí. Labani sì wá gbogbo inú agọ́, kò sì rí ohunkóhun. **35** Rakeli sì wí fún baba rẹ́ pé, “Má se bínú pé èmi ò lè di de dúró níwájú rẹ́ baba à mi, ohun tí ó fà á ni pé, mò ní se nńkan oşù lówó.” Ó sì wá agọ́ kiri, kò sì rí àwọn òrişà idílé nàà. **36** Inú sí bí Jakọbu, ó sì pe Labani ní ljà pé, “Kí ni èşé mi? Èşé wo ni mo şẹ́ ọ́ tí iwọ́ fi ní lépa mi bí ọ̀daràn?” **37** Nísinsin yí ti iwọ́ ti tú gbogbo ẹrù mi wò, kí ni ohun tí í se tirẹ́ tí iwọ́ rí? Kó wọn kalẹ́ báyií níwájú gbogbo ibátan rẹ́ àti tẹ̀mi, kí wọn kí ó sì se idájó láàrín àwa mejèjẹ́. **38** “Mo ti wá lódò rẹ́ fún ogùn odún, àwọn àgùntàn tàbí ewúrẹ́ rẹ́ kò sonú bèẹ́ n kò pa ọkan jẹ́ rí nínú àwọn àgbò rẹ́. **39** Èmi kò mú ọ̀kankan wá fún ọ́ rí nínú èyí tí ẹranko búburú fàya, èmi ni ó fi ara mò

irú adánù bẹ̀ẹ̀. Èrankéran tí wón bá sí jí lọ, lóṣán án tàbí lóru, iwọ̀ ní gba owó rè lówọ̀ mi. **40** Báiyí ni mo wà; oòrùn ní pa mi lóṣán án, òtùtù ní pa mi lóru, mo sí ní ẹ̀ ẹ̀ àìsùn. **41** Báiyí ni ohun gbogbo rí fún ogún ọ̀dún tí mo fi wà nínú ilẹ̀ rẹ̀. Ọ̀dún mèrínlá ni mo fi sín ọ̀ fún àwọn ọ̀mọ̀bínrín rẹ̀ méjèjèjì, mo sí sín ọ̀ fún ọ̀dún méfá fún àwọn ẹ̀ran ọ̀sìn, lẹ̀méméwáá ni o sí yí owó iṣẹ̀ mi padà. **42** Bí ó bá ẹ̀ ẹ̀ pé Ọ̀lórún àwọn baba mi, Ọ̀lórún Abrahamu àti ẹ̀rù Isaaki kò wà pèlú mi ni, iwọ̀ ibá tí lé mi jáde lówọ̀ ọ̀fọ̀. Şùgbọ̀n, Ọ̀lórún tí rí gbogbo ìpònjú mi àti iṣẹ̀ àṣẹ̀kára tí mo fi ọ̀wọ̀ mí ẹ̀, ó sí kilò fún ọ̀ lóru ànà.” **43** Labani sí dá Jakọ̀bu lóhùn, “Tẹ̀mi ní wọ̀n obinrin wọ̀nyí, ọ̀mọ̀ mí ni àwọn ọ̀mọ̀ wọ̀nyí pèlú, àwọn agbo ẹ̀ran yí, tẹ̀mi ni wón pèlú. Gbogbo ohun tí o rí wọ̀nyí, tẹ̀mi ni. Kí ni mo wá le ẹ̀ ẹ̀ sí àwọn ọ̀mọ̀bínrín wọ̀nyí àti àwọn ọ̀mọ̀ wón tí wón bí? **44** Wá, jẹ́ kí a dá májẹ̀mú pèlú ara wa, èyí yóò sí jẹ́ ẹ̀rì ní ààrín wa.” **45** Jakọ̀bu sí mú òkúta kan ó sí gbẹ̀ e dúró bí ọ̀wọ̀n. **46** Ó sí wí fún àwọn ibátan rẹ̀ pé, “È kó àwọn òkúta díẹ̀ jọ.” Wón sí kò òkúta nàà jọ bí òkìti wón sí jẹ̀un nìbẹ̀. **47** Labani sí pe orúkọ̀ rẹ̀ ní Jegari-Sahaduta, şùgbọ̀n Jakọ̀bu pé é ni Galeedi. **48** Labani sí wí pé, “Òkìti yí jẹ́ ẹ̀rì láàrín èmi àti iwọ̀ ní ònì.” Ìdí nìyí tí a fi pe orúkọ̀ rẹ̀ ni Galeedi. **49** Ó tún pé é ni Mispá nítórí, ó wí pé, “Kí Olúwa kí ó máa ẹ̀ ẹ̀mi àti iwọ̀ nígbà tí a bá yà kúrò lódò ara wa tán. **50** Bí ó bá fiyà jẹ́ àwọn ọ̀mọ̀bínrín mi, tàbí tí ó fẹ́ aya míràn yàtò sí wón, rántí pé, Ọ̀lórún ní be láàrín wa bí ẹ̀lẹ̀rì bí ẹ̀nikẹ̀ni kò tilẹ̀ sí.” **51** Labani tún sọ síwájú fún Jakọ̀bu pé, “Òkìti àti ọ̀wọ̀n tí mo gbé kalẹ̀ láàrín èmi àti iwọ̀ yí, **52** yóò jẹ́ ẹ̀rì wí pé èmi kò ní rẹ̀ ọ̀wọ̀n àti òkìti yí kojá láti bá ọ̀ jà àti pé iwọ̀ pèlú kí yóò kojá òkìti tàbí ọ̀wọ̀n yí láti ẹ̀ mi ní ibi. **53** Njẹ́ kí Ọ̀lórún Abrahamu àti Ọ̀lórún Nahori, àti Ọ̀lórún baba wón ẹ̀ idájọ̀ láàrín wa.” Jakọ̀bu sí fi ẹ̀rù Isaaki baba rẹ̀ búra. **54** Jakọ̀bu sí rú ẹ̀bọ̀ nìbẹ̀ ni orí òkè, ó sí pe àwọn ẹ̀bí rẹ̀ láti jẹ̀un. Léyìn ìgbà tí wón ti jẹ̀un, ibẹ̀ nàà ni wón sùn ní ojọ̀ nàà. **55** Ní kùtùkùtù òwúrọ̀ ojọ̀ kejì, Labani fi ẹ̀nu ko àwọn ọ̀mọ̀ ọ̀mọ̀ rẹ̀ lẹ̀nu àti àwọn ọ̀mọ̀bínrín rẹ̀ pèlú, ó sí sùre fún wón. Labani sí padà lo sí ilẹ̀.

32 Jakọ̀bu sí ní bá ònà tirẹ̀ lọ, àwọn angeli Ọ̀lórún sí padè rẹ̀. **2** Nígbà tí Jakọ̀bu rí wón, ó wí pé, “Àgọ̀ Ọ̀lórún ni èyí!” Ó sí pe orúkọ̀ ibẹ̀ ni Mahanaimu. **3** Jakọ̀bu sí rán àwọn oníṣẹ̀ ẹ̀sájú ara rẹ̀ sí Esau arákùnrín rẹ̀ ni ilẹ̀ Seiri ní orílẹ̀-èdè Edomu. **4** Ó pàṣẹ̀ fún wón pé, “Èyí ni èyìn yóò wí fún Esau olúwa mi, Jakọ̀bu iránṣẹ̀ rẹ̀ wí pé, ‘Mo ti ẹ̀ ẹ̀ àtípọ̀ lódò Labani tíftí ó fi di àṣikò yí. **5** Mo ní málùù, kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀, àgùntàn àti ewúrẹ̀. Mo tún ni àwọn iránṣẹ̀kùnrín àti iránṣẹ̀bínrín. Mo ní ránṣẹ̀ yí sí olúwa mi kí èmi le è rí ojúrere rẹ̀.” **6** Nígbà tí àwọn iránṣẹ̀ nàà padà to Jakọ̀bu wà, wón wí pé “Esau arákùnrín rẹ̀ tí múra láti wá padè rẹ̀ pèlú irinwó òkùnrín.” **7** Pèlú ibẹ̀rù àti ibànújẹ̀ ni Jakọ̀bu fi pín àwọn èniyàn tí ó wà lódò rẹ̀ sí ìpín méjì, ó sí pín àwọn ẹ̀ran ọ̀sìn, agbo ẹ̀ran àti ibákase bẹ̀ẹ̀ pèlú. **8** Nítórí ó rò ó nínú rẹ̀ pé, “Bí Esau bá kojú ogun sí ìpín kan, ìpín kejì yóò sá àsálá.” **9** Nígbà nàà

ni Jakọ̀bu gbàdúrà pe, “Ọ̀lórún Abrahamu baba mi, àti Ọ̀lórún Isaaki baba mi, Olúwa tí ó wí fún mi pé, ‘Padà sí orílẹ̀-èdè rẹ̀ àti sòdò àwọn ibátan rẹ̀, èmi yóò sí ẹ̀ ẹ̀ ní rere,’ **10** èmi kò tilẹ̀ yẹ̀ fún àánù àti òtítọ̀ tí o rí fihàn fún iránṣẹ̀ rẹ̀. Nítórí pé, kíkì ọ̀pá mi ni mo mu kúrò ni ilẹ̀ kojá Jordani yí, şùgbọ̀n nísinsin yí, èmi ti di egbẹ̀ méjì. **11** Jòwọ̀ Olúwa gbà mí lówọ̀ Esau arákùnrín mi, nítórí ẹ̀rù ní bà mí pé yóò wá dojú jà kọ̀ mí àti àwọn iyàwọ̀ pèlú àwọn ọ̀mọ̀ mi. **12** Şùgbọ̀n iwọ̀ ti şẹ̀lérí pé, ‘Èmi yóò mú ọ̀ gbilẹ̀, èmi yóò sí mú kí àwọn iran rẹ̀ dà bí ì yanrín òkun tí ẹ̀nikẹ̀ni kò le è kà.’” **13** Ó sí lo òru ojọ̀ nàà nìbẹ̀. Ó mú ẹ̀bùn fún Esau arákùnrín rẹ̀ nínú ohun ìnì rẹ̀. **14** Igba ewúrẹ̀, ogún òbúko, igba àgùntàn, ogún àgbò, **15** ogbọ̀n abo ibákase pèlú ọ̀mọ̀ wón, ogójì abo málùù àti akọ̀ málùù méwáá, ogún abo kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ àti akọ̀ kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ méwáá. **16** Ó sí fi wón lé àwọn iránṣẹ̀ rẹ̀ lówọ̀ ní ọ̀wọ̀wọ̀, ó sí wí fún wón pé, “È lo ẹ̀sájú mi, kí ẹ̀ sí jẹ́ kí àlàfọ̀ wá láàrín ọ̀wọ̀ agbo ẹ̀ran kòòkan sí ẹ̀kejì.” **17** Ó pàṣẹ̀ fún èyí tí ó sí ẹ̀sájú pé, “Nígbà tí arákùnrín mi Esau bá padè rẹ̀ tí ó sí béèrè ẹ̀ni tí iwọ̀ í ẹ̀ ẹ̀ àti ibi tí iwọ̀ ní lo àti ẹ̀ni tí ó ni agbo eran tí ó wà lódò rẹ̀, **18** nígbà nàà ni iwọ̀ yóò wí pé, ‘Ti iránṣẹ̀ rẹ̀ Jakọ̀bu ni wón. Ẹ̀bùn ni ó sí fi wón ẹ̀ fún Esau olúwa mi, òun pàápàá n bó léyìn wa.’” **19** Jakọ̀bu sí pàṣẹ̀ bẹ̀ẹ̀ gégé fún ọ̀wọ̀ kejì àti ẹ̀kẹ̀ta àti àwọn tókù tí ó tẹ̀lé agbo eran pé, “Ohun kan ẹ̀so yí nàà ni kí ẹ̀ sọ̀ fún Esau nígbà tí ẹ̀ bá padè rẹ̀. **20** Kí ẹ̀ rí ì dájú wí pé, ẹ̀ sọ̀ fún un pé, ‘Jakọ̀bu iránṣẹ̀ rẹ̀ ní bó léyìn wa.’” Èrò Jakọ̀bu ni láti fi àwọn ẹ̀bùn wọ̀nyí tu Esau lójú pé bóyá inú Esau yóò dùn sí òun nígbà tí àwọn bá padè. **21** Nítórí nàà ẹ̀bùn Jakọ̀bu ẹ̀sájú rẹ̀ lo, Jakọ̀bu pàápàá sí lo òru ojọ̀ nàà nínú àgọ̀. **22** Ó sí dide ní òru ojọ̀ nàà, ó mú àwọn aya rẹ̀ méjèjèjì, àwọn iránṣẹ̀bínrín rẹ̀ méjèjèjì, àti àwọn ọ̀mọ̀kùnrín rẹ̀ mòkòòkanlá, wón sí kojá ní iwọ̀dò Jabbok. **23** Léyìn ìgbà tí ó ti rán wón kojá odò tán sí òkè odò, ó sí rán àwọn ohun ìnì rẹ̀ kojá pèlú. **24** Ó sí ku Jakọ̀bu nikan, ọ̀kùnrín kan sí bá a ja jàkadì tíftí ó fi di àfẹ̀mójúmu. **25** Şùgbọ̀n nígbà tí ọ̀kùnrín nàà rí ì pé òun kò le borí Jakọ̀bu, ó fowọ̀ kan án ní ọ̀òkán ibi tí eegun itan ti bẹ̀rẹ̀, egungun nàà sí yẹ̀ kúrò lórí ike, bí ó ti ní ja jàkadì. **26** Nígbà nàà ni ọ̀kùnrín nàà wí fún un pé, “Jẹ́ kí ní máa lo, nítórí ojúmu tí mó.” Şùgbọ̀n Jakọ̀bu dá a lóhùn pé, “Èmi kò ní jẹ́ kí o lo, àyàfi bí o bá sùre fún mi.” **27** Ọ̀kùnrín nàà béèrè orúkọ̀ rẹ̀. Ó sí wí fún un pé, “Jakọ̀bu ni òun ní jẹ́.” **28** Nígbà nàà ni ọ̀kùnrín nàà wí pé, “Orúkọ̀ rẹ̀ kí yóò jẹ́ Jakọ̀bu mó bí kò ẹ̀ Israẹ̀li, nítórí pé iwọ̀ ti bá Ọ̀lórún àti èniyàn jà, ó sí borí.” **29** Jakọ̀bu sí be ọ̀kùnrín nàà pé, “Sọ̀ orúkọ̀ rẹ̀ fún mi.” Şùgbọ̀n ọ̀kùnrín nàà sá à dàhùn pé, “Èeṣe tí o ní béèrè orúkọ̀ mi?” Léyìn nàà ó sùre fún Jakọ̀bu nìbẹ̀. **30** Jakọ̀bu sí pe orúkọ̀ ibẹ̀ ní Penieli pé, “Mo rí Ọ̀lórún ní ojúkojú, síbẹ̀ a dá ẹ̀mí mi sí.” **31** Bí ó sí ti ní kojá Penieli, oòrùn ràn bá a, ó sí ní tiro nítórí itan rẹ̀. **32** Ìdí nìyí tí àwọn ọ̀mọ̀ Israẹ̀li kí ì fi ì jẹ́ iṣan tí ó wà ní ọ̀òkán ibi tí eegun itan ti bẹ̀rẹ̀ tíftí di ònì olónì, nítórí nìbi iṣan nàà ni a ti fowọ̀ kan ibi tí egungun itan Jakọ̀bu ti bẹ̀rẹ̀.

33 Jakọbu si gbójú sòkè, ó si rí Esau àti irinwó òkùnrin tí wọn ní bọ, ó sì pín àwọn ọmọ fún Lea, Rakeli àti àwọn iránsẹ́binrin méjèjì. 2 Ó sì ti àwọn iránsẹ́binrin àti àwọn ọmọ wọn síwájú, Lea àti àwọn ọmọ rẹ̀ sì jẹ ọ̀wọ̀ kejì tí ó tẹ̀lẹ̀ wọn, Rakeli àti Josefu sì wà lẹ́yìn pátápátá. 3 Jakọbu fúnra rẹ̀ wà lo síwájú pátápátá, ó sì tẹ̀rība ní igbà méje bí ó ti ní sùnmo Esau, arákùnrin rẹ̀. 4 Şùgbón Esau sáré pàdẹ̀ Jakọbu, ó sì dì mọ ọn, ó rọ̀ mọ ọn lórùn, ó sì fẹ̀nukò ó lẹ̀nu. Àwọn méjèjì sì sọkún. 5 Nígba tí Esau sì şe àkíyèsí àwọn iyáwò àti ọmọ Jakọbu, ó bèèrè lówó Jakọbu pé, “Ti ta ni àwọn wònyí?” Jakọbu sì fèsì wí pé, “Èyí ni àwọn ọmọ tí Olórùn nínú àànrù rẹ̀ ti fi fún iránsẹ̀ rẹ̀.” 6 Nígba nàà ni àwọn iránsẹ́binrin àti àwọn ọmọ wọn sùnmo tòsí, wọn sì tẹ̀rība. 7 Lẹ́yìn nàà ni Lea àti àwọn ọmọ rẹ̀ pẹ̀lú dé, wọn sì tún tẹ̀rība. Ní ikẹyin ni Josefu àti Rakeli dé, wọn sì tún tẹ̀rība pẹ̀lú. 8 Esau sì bèèrè pé, “Kí ni èrò rẹ̀ tí o fi to àwọn ọ̀wọ̀wọ̀wọ̀ tí mo pàdẹ̀ wònyí?” Jakọbu dàhùn pé, “Kí n ba le rí ojúrere rẹ̀ ni olúwa mi.” 9 Şùgbón Esau wí pé, “Tẹ̀mi tí tó mi, pa èyí tí o ní mọ̀ fún ara rẹ̀.” 10 Jakọbu bè ẹ̀ wí pé, “Rára bèẹ̀ kọ, bí ó bá şe pé, mo rí ojúrere rẹ̀, jòwọ̀ gba ọ̀rẹ̀ lówó mi. Bí mo şe rí ojú rẹ̀ yí, ó dàbí wí pé mo rí ojú Olórùn ni báiyí, tí inú rẹ̀ ti dùn sí mi. 11 Jòwọ̀ gba àwọn ohun tí mo mú wá wònyí lówó mi. Nítorí Olórùn ti fi oore-òfẹ̀ rẹ̀ hàn sí mi, gbogbo ohun tí mo fẹ̀ sí ni mo ní.” Nígba tí Jakọbu sì rọ̀ ọ pé Esau gbọ̀dọ̀ gbà wọn, Esau sì gbà á. 12 Nígba nàà ni Esau wí pé, “Jẹ́ kí a máa lo, n ó sìn ọ.” 13 Şùgbón Jakọbu wí fún un pé, “Şe iwọ̀ nàà şe àkíyèsí pé ọ̀pọ̀ nínú àwọn ọmọ wònyí kéré, àwọn málúú àti àgùntàn pẹ̀lú sí ní àwọn ọmọ kéékèkèké. Bí a bá dà wọn rìn jinnà ju bí agbára wọn şe mọ lo, wọn lè kú. 14 Èmi bè ọ, máa lo síwájú iránsẹ̀ rẹ̀, àwọn ó sì máa rọ̀ra bọ, tífí èmi àti àwọn ọmọ yóò fi dé ọ̀dọ̀ olúwa mi ní Seiri.” 15 Esau wí pé, “Jẹ́ kí n fi diẹ̀ sílẹ̀ fún ọ̀ nínú àwọn ọ̀kùnrin mi nígba nàà.” Jakọbu wí pé, “Èéşe, àní kí n sá à rí ojúrere olúwa mi?” 16 Ní ojó nàà gan an ni Esau padà lo sí Seiri. 17 Jakọbu sì lo sí Sukkoti, ó sì kọ ilẹ̀ fún ara rẹ̀, ó sì şe ogbà fún àwọn ẹ̀ran. 18 Lẹ́yìn igbà tí Jakọbu tí Padani-Aramu dé, àlàáfíà ni Jakọbu dé ilú Şekemu ní ilẹ̀ Kenaani, ó sì pàgọ̀ sí itòsì ilú nàà. 19 Ó sì ra ilẹ̀ kan tí ó pàgọ̀ sí ni ogórùn-ún owó fadákà lówó àwọn ọmọ Hamori tí í şe baba Şekemu. 20 Níbẹ̀ ní ó gbé tẹ̀ pepe kan tí ó pé ní El Elohe Israeli.

34 Ní ojó kan, Dina ọmọbinrin tí Lea bí fún Jakọbu jáde lo bẹ̀ àwọn ọmọbinrin ilẹ̀ nàà wò. 2 Nígba tí Şekemu ọmọ ọba Hamori ará Hifi rí i, ó mú un, ó sì fi ipá bá a lo pọ. 3 Ọkàn rẹ̀ sì fà sí Dina ọmọ Jakọbu gan an, ó sì fẹ̀ràn rẹ̀ ó sì bá ọmọbinrin nàà sọ̀rọ̀ lẹ̀. 4 Şekemu sì wí fún Hamori baba rẹ̀ pé, “Fẹ̀ ọmọbinrin yí fún mi bí aya.” 5 Nígba tí Jakọbu gbọ̀ ohun tí ó şẹ̀lẹ̀ pé a fi ipá bá Dina ọmọbinrin dùn ní ọ̀go jẹ, şùgbón àwọn ọmọ rẹ̀ wà nínú pápá níbi tí wọn ti ní daran nítorí nàà ó mú sùurù tífí tí wọn fi dé. 6 Hamori baba Şekemu sì jáde wá láti bá Jakọbu sọ̀rọ̀. 7 Àwọn ọmọ Jakọbu sì ti oko dé, wọn sì

gbọ̀ ohun tí ó şẹ̀lẹ̀ inú wọn sì bàjẹ, ó sì ní bí wọn nínú gidigidi, nítorí tí ó şe ohun búburú ní Israeli, ní ti ó bá ọmọbinrin ọmọ Jakọbu lòpọ—írú ohun tí kò ye kí ó şẹ̀lẹ̀ rárá. 8 Hamori sì bá wọn sọ̀rọ̀ pé, “Ọkàn ọmọ mi Şekemu fà sí ọmọ rẹ̀. Jòwọ̀ fi fún un gégé bí aya. 9 Ẹ̀ jẹ́ kí a máa şe igbéyáwò láàrin ara wa, kí àwọn ọmọ yín kó máa fẹ̀ àwọn ọmọ wa. 10 Ẹ̀ lè máa gbé láàrin wa, ibikíbi tí ó bá tẹ̀ yín lórùn láàrin wa ni ẹ̀ lè gbé, ẹ̀ máa şe ọ̀wò yín kí ẹ̀ sì kó ọ̀rọ̀ jọ fún ara yín.” 11 Şekemu sì wí fún baba àti arákùnrin Dina pé, “Ẹ̀ jòwọ̀, ẹ̀ jẹ́ kí n rí ojúrere yín, èmi yóò sì fún yín ní ohunkóhun tí èyin bá fẹ̀ gbà. 12 Iyekiye tí owó orí rẹ̀ bá jẹ̀ àti èbùn gbogbo tí ẹ̀ bá fẹ̀, bí ó ti wù kí ó pọ̀ tó, èmi yóò san án, kí ẹ̀ sá à jẹ́ kí n fi ọmọ nàà şe aya.” 13 Àwọn ọmọ Jakọbu sì fi ẹ̀tàn dá Şekemu àti Hamori baba rẹ̀ lóhùn, wọn sì wí pé, nítorí tí ó ti ba ọ̀go Dina arábinrin wọn jẹ. 14 Wọn wí fún wọn pé, “Àwa kò le şe nìkan yí láti fi arábinrin wa fún aláikọ̀lá, nítorí àbùkù ni èyí yóò jẹ́ fún wa. 15 Àwa yóò fi ara mọ ọn bí èyin yóò bá gbà láti dàbí i tiwa, wí pé èyin pẹ̀lú yóò kọ gbogbo ọ̀kùnrin yín ni ilá. 16 Nígba nàà ni àwa yóò le máa fún yín ní ọmọ wa, tí àwa nàà yóò máa fẹ̀ ẹ̀ yín. A ó máa gbé láàrin yín, a ó sì di ara kan pẹ̀lú yín. 17 Şùgbón bí èyin bá kọ̀ láti kọ̀lá, àwa yóò mú arábinrin wa, á ó sì máa lo.” 18 Àbá nàà sì dùn mọ Hamori àti Şekemu ọmọ rẹ̀. 19 Ọ̀dọ̀mọkùnrin nàà, ẹ̀ni tí ó jẹ ẹ̀ni iyí jùlọ̀ ní ilẹ̀ baba rẹ̀, kò jáfara láti şe ohun tí wọn wí. Nítorí tí ó fẹ̀ràn ọmọbinrin Jakọbu. 20 Hamori àti Şekemu ọmọ rẹ̀ sì wá sí ẹ̀nu ibodè ilú nàà wọn sì bá àwọn ara ilú nàà sọ̀rọ̀. 21 Wí pé, “Iwá àwọn ọ̀kùnrin wònyí dára, ẹ̀ jẹ́ kí wọn máa gbé ní ààrin wa, kí wọn sì máa sòwò, ilẹ̀ kúkú wà repeṭe tó gba àyè dárádára. A lè fẹ̀ àwọn ọmọ wọn, ki wọn sì fẹ̀ tiwa pẹ̀lú. 22 Şùgbón kín ní kan ni a lè şe kí wọn tó gbà láti gbé pẹ̀lú wa, iyẹn sì ni pé àwọn ọ̀kùnrin wa yóò kọ̀lá bí i tiwọn. 23 Şe bí àwọn ẹ̀ran wọn àti ẹ̀rú wọn àti àwọn ohun ọ̀sìn wọn ni yóò di tiwa bí a bá lè gbà bèẹ̀, wọn yóò sì máa gbé ni ààrin wa.” 24 Gbogbo àwọn ọ̀kùnrin tí ní jáde ní ẹ̀nu-bodè ilú nàà sì gbọ̀ ti Hamori àti Şekemu ọmọ rẹ̀. Gbogbo ọ̀kùnrin ilú nàà sì kọ̀lá. 25 Lẹ́yìn ojó kẹta, nígba tí gbogbo wọn sì wà nínú irora. Àwọn ọmọ Jakọbu méjì, Simeoni àti Lefi tí ó jẹ ẹ̀gbón fún Dina, sì mú idà wọn pẹ̀lú igboya, wọn sì pa gbogbo ọ̀kùnrin ilú nàà. 26 Wọn sì fi idà pa Hamori àti Şekemu ọmọ rẹ̀, wọn mú Dina kúrò ní ilẹ̀ wọn, wọn sì jáde. 27 Àwọn ọmọ Jakọbu sì wólẹ̀ àwọn tí a pa, wọn sì kó ẹ̀rú ilú tí a ti ba ọ̀go arábinrin wọn jẹ. 28 Wọn kó málúú wọn àti agbo ẹ̀ran wọn àti kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀, àti ohun gbogbo tí ó wà nínú ilú àti ní oko. 29 Gbogbo ọ̀rọ̀ wọn, gbogbo obinrin ilú àti àwọn ọmọ wẹ̀rẹ̀ pátápátá ni wọn kó. Wọn sì kó gbogbo ohun tí ó wà nínú ilẹ̀ wọn bí ikógun. 30 Nígba nàà ni Jakọbu wí fún Simeoni àti Lefi wí pé, “Èyin ti kó iyọnu bá mi nípa síso mí di olóódórùn láàrin ará Kenaani àti Peresi, tí ó ní gbé ilẹ̀ yí. Àwa kò pọ, bí wọn bá wá parapọ̀ şigun sí wa, gbogbo wa pátápátá ni wọn yóò parun.” 31 Şùgbón wọn dàhùn pé, “Njẹ̀ ó ye kí ó şe arábinrin wa bí panşágà?”

35 Nígba náà ni Ọlórún wí fún Jakọbu pé, “Gòkè ọ sí Beteli kí o sì tẹ̀dó síbẹ̀, kí ó mọ̀ pepe nibẹ̀ fún Ọlórún tó farahàn ọ̀ nígbà tí o ní sálọ̀ kúrò níwájú Esau arákúnrin rẹ̀.” 2 Nítórí náà, Jakọbu wí fún gbogbo ará ilẹ̀ rẹ̀ pé, “È mú gbogbo àjẹ̀jì òrìṣà tí ó wà lódò yín kúrò, kí ẹ̀ ya ara yín sí míímọ̀, kí ẹ̀ sì pààrò aṣọ̀ yín. 3 Nígba náà ni kí ẹ̀ wá, kí ẹ̀ jẹ̀ kí a lọ sí Beteli, nibi tí n ó ti mọ̀ pepe fún Ọlórún, tí ó dá mi lóhùn ní ojú ipónjù mi tí ó sì ti n pèlú mi nibi gbogbo tí mo ní ọ̀.” 4 Bè̀è ni wọn fún Jakọbu ní gbogbo àjẹ̀jì òrìṣà tí ó wà lówò wọn, àti yetí etí wọn, Jakọbu sì bo gbogbo wọn mọ̀lẹ̀ sáábé igi óákù ní Šekemu. 5 Wọ̀n sì bèrè irinàjò wọn. Ibèrù Ọlórún sì n bẹ̀ lára gbogbo ilú tí ó yí wọn ká, wọn kò sì lépa àwọn ọ̀mọ̀ Jakọbu. 6 Jakọbu àti gbogbo àwọn tí ó wà pèlú rẹ̀ sì dé sí Lusi (ti o tùmọ̀ sí Beteli) tí ó wà ní ilẹ̀ Kenaani. 7 Nibẹ̀ ni ó sì mọ̀ pepe kan tí ó pè ní El-Beteli, nítórí nibẹ̀ ni Ọlórún ti gbé fi ara hàn án nígbà tí ó ní sálọ̀ fún arákúnrin rẹ̀. 8 Kò pé lẹ́yìn èyí ni Debora, olùtójú Rebeka kú, a sì sin ín sáábé igi óákù ní isalẹ̀ Beteli. Nítórí náà a sọ̀ ọ̀ ní Aloni-Bakuti. 9 Lẹ́yìn tí Jakọbu padà dé láti Padani-Aramu, Ọlórún tún fi ara hàn án, ó sì sùre fún un. 10 Ọlórún sì wí fun un pé, “Jakọbu ni orúkọ rẹ̀, a kì yòò pé ọ̀ ní Jakọbu mọ̀; bí kò ẹ̀ se Israẹ̀lì.” Nítórí náà, ó sọ̀ orúkọ rẹ̀ ní Israẹ̀lì. 11 Ọlórún sì wí fún un pé, “Èmi ni Ọlórún alágbara, El-Šaddai; máa bí sí i, kí o sì máa pọ̀ sí i. Orilẹ̀-èdè àti òpòlòpò orilẹ̀-èdè ni yóò ti òdò rẹ̀ wá, àwọn ọ̀ba yóò sì jáde wá láti ara rẹ̀. 12 Gbogbo ilẹ̀ tí mo fi fún Abrahamu àti Isaaki ni èmi yóò fún ọ̀ pèlú, àti fún àwọn iran rẹ̀ tí ó ní bọ̀ lẹ́yìn.” 13 Nígba náà ni Ọlórún gòkè ló kúrò ní ibi tí ó ti n bá a sòrò. 14 Jakọbu sì fi òkúta ẹ̀ ọ̀wọ̀n kan sí ibi tí Ọlórún ti bá a sòrò, ó sì ta ọ̀re ohun mímu sí orí rẹ̀, ó sì da òròrò olifi sí orí rẹ̀ pèlú. 15 Jakọbu sì pe orúkọ ibi tí Ọlórún ti bá a sòrò ní Beteli. 16 Nígba náà ni wón n tẹ̀sìwájú nínú irinàjò wọn láti Beteli. Nígba tí ó sì ku diẹ̀ kí wọn dé Efrata, Rakeli bèrè sí ní robí, ó sì ní idààmú púpọ̀. 17 Bí ó sì ti n robí pèlú irora yí, agbèbí wí fún un pé, “Má bèrù nítórí ọ̀mọ̀kúnrin miiran ni ó ní bọ̀ yí.” 18 Bí o sì ti fẹ̀ gbé èmi mi, torí pé ó ní kú ọ̀, ó pe ọ̀mọ̀ rẹ̀ náà ní Bene-Oni, ọ̀mọ̀ ipónjù. Sùgbón Jakọbu sọ̀ ọ̀mọ̀ náà ní Benjaminì, ọ̀mọ̀ oókan àyà mi. 19 Báiyí ni Rakeli kú, a sì sin ín sí ọ̀nà Efrata (ti o tùmọ̀ sí, Bètìlẹ̀hemu). 20 Jakọbu sì mọ̀ ọ̀wọ̀n kan sí ibojì rẹ̀, ọ̀wọ̀n náà sì tọ̀ka sí ojú ibojì Rakeli tífti di ọ̀nì. 21 Israẹ̀lì sì n bá irinàjò rẹ̀ ọ̀, ó sì pa àgò rẹ̀ sí Migida-Ederi, ilẹ̀ isọ̀ Ederi. 22 Nígba tí Israẹ̀lì sì n gbé ní ibẹ̀, Reubeni wọ̀lẹ̀ tọ̀ Biliha, àlẹ̀ baba rẹ̀ ọ̀, ó sì bá a lòpò, Israẹ̀lì sì gbọ̀ ọ̀rọ̀ náà. Jakọbu sì bí ọ̀mọ̀kúnrin méjìlá. 23 Àwọn ọ̀mọ̀ Lea, Reubeni tí í ẹ̀ ọ̀kọ̀bì Jakọbu, Simeoni, Lefi, Juda, Isakari àti Sebuluni. 24 Àwọn ọ̀mọ̀ Rakeli: Josefú àti Benjaminì. 25 Àwọn ọ̀mọ̀ Biliha iranšẹ̀bìnrin Rakeli: Dani àti Naftali. 26 Àwọn ọ̀mọ̀ Silipa iranšẹ̀bìnrin Lea: Gadì àti Ašeri. Àwọn wònyí ni ọ̀mọ̀ tí Jakọbu bí ní Padani-Aramu. 27 Jakọbu sì padà dé ilẹ̀ lódò Isakì baba rẹ̀ ni Mamre nítòsì i Kiriati-Arba (ti o tùmọ̀ sí Hebronì). Nibi tí Abrahamu àti Isaaki gbé. 28 Èni ọ̀gọ̀sàn-án ọ̀dún ni Isaaki. 29 Isaaki sì kú láìpẹ̀ lẹ́yìn

ipadàbò Jakọbu, a sì sin ín pèlú àwọn èniyàn rẹ̀ ní ojú ogbó rẹ̀. Esau àti Jakọbu ọ̀mọ̀ rẹ̀ sì sin ín.

36 Wònyí ni iran Esau, èni tí a ní pé ní Edomu. 2 Nínú àwọn ọ̀mọ̀bìnrin Kenaani ni Esau ti fẹ̀ àwọn iyawò rẹ̀: Adah ọ̀mọ̀bìnrin Eloni ará Hiti àti Oholibama, ọ̀mọ̀bìnrin Ana, ọ̀mọ̀ ọ̀mọ̀ Sibeoni ará Hifi. 3 Ó sì tún fẹ̀ Basemati ọ̀mọ̀ Išmaeli arábìnrin Nebaioti. 4 Adah bí Elifasi fún Esau, Basemati sì bí Reueli, 5 Oholibama pèlú sì bí Jeusi, Jalamu, àti Kora. Àwọn wònyí ni ọ̀mọ̀ tí Esau bí ní Kenaani. 6 Esau sì mú àwọn aya rẹ̀, àwọn ọ̀mọ̀kúnrin rẹ̀, àwọn ọ̀mọ̀bìnrin rẹ̀ àti gbogbo àwọn ará ilẹ̀ rẹ̀, àwọn ohun ọ̀sin rẹ̀ àti àwọn eran ọ̀sin miiran àti gbogbo ohun iní miiran tí ó ní, ni Kenaani, ó sì kó ló sí ilẹ̀ miiran, jìná sí ibi tí Jakọbu arákúnrin rẹ̀ wà. 7 Ohun iní wọn pọ̀ ju èyí tí àwọn méjèjèjì lè máa gbé ní ojú kan ọ̀. Ilẹ̀ tí wọn wà kò lẹ̀ gba àwọn méjèjèjì nítórí àwọn ohun ọ̀sin wọn. 8 Báiyí ni Esau (tí a tún mọ̀ sí Edomu) tẹ̀dó sí àwọn orilẹ̀-èdè olókè tí Seiri. 9 Èyí ni iran Esau baba àwọn ará Edomu ní àwọn orilẹ̀-èdè olókè Seiri. 10 Wònyí ni orúkọ àwọn ọ̀mọ̀ Esau: Elifasi ọ̀mọ̀ Adah aya Esau àti Reueli, ọ̀mọ̀ Basemati tí í ẹ̀ aya Esau pèlú. 11 Àwọn ọ̀mọ̀ Elifasi ni iwònyí: Temani, Omari, Sefi, Gatamu, àti Kenasi. 12 Elifasi ọ̀mọ̀ Esau sì tún ní àlẹ̀ tí a ní pé ní Timna pèlú, ọ̀un ló bí Amaleki fún un. Wònyí ni àwọn ọ̀mọ̀ ọ̀mọ̀ Adah aya Esau. 13 Àwọn ọ̀mọ̀ Reueli: Nahati, Sera, Šamma àti Missa. Àwọn ni ọ̀mọ̀ ọ̀mọ̀ Basemati aya Esau. 14 Wònyí ni àwọn ọ̀mọ̀ Oholibama ọ̀mọ̀bìnrin Ana ọ̀mọ̀ ọ̀mọ̀ Sibeoni: tí ó bí fún Esau: Jeusi, Jalamu àti Kora. 15 Àwọn wònyí ni olórí nínú àwọn ọ̀mọ̀ Esau: àwọn ọ̀mọ̀ Elifasi, àkọ̀bì Esau, Temani, Omari, Sefi, Kenasi. 16 Kora, Gatamu àti Amaleki. Àwọn wònyí ló jẹ̀ olórí idílẹ̀ tí ó ti ọ̀dò Elifasi ní Edomu wá, wón jẹ̀ ọ̀mọ̀ ọ̀mọ̀ Adah. 17 Wònyí sì ni àwọn ọ̀mọ̀ Esau, ọ̀mọ̀ Rueli: Nahati olórí, Sera olórí, Šamma olórí, Missa olórí. Àwọn wònyí ló jẹ̀ olórí idílẹ̀ tí ó ti ọ̀dò Rueli jáde ní Edomu. Ọ̀mọ̀ ọ̀mọ̀ Basemati aya Esau ni wón jẹ̀. 18 Àwọn ọ̀mọ̀ Oholibama aya Esau: Jeusi, Jalamu, àti Kora, àwọn wònyí ló jẹ̀ olórí idílẹ̀ tí ó ti ọ̀dò Oholibama ọ̀mọ̀ Ana, iyawò Esau wá. 19 Àwọn wònyí ni ọ̀mọ̀ Esau (ti o tùmọ̀ sí Edomu). Àwọn wònyí ni olórí wọn. 20 Wònyí ni àwọn ọ̀mọ̀ Seiri ará Hori tí ó ní gbé ní ilẹ̀ náà: Lotani, Šobali, Sibeoni, Ana, 21 Dišoni, Eseri, àti Dišani, àwọn wònyí olórí èniyàn Hori, àwọn ọ̀mọ̀ Seiri ni ilẹ̀ Edomu. 22 Àwọn ọ̀mọ̀ Lotani: Hori àti Homamu: Timna sì ni arábìnrin Lotani. 23 Àwọn ọ̀mọ̀ Šobali: Alifani, Manahati, Ebalì, Šefo àti Onamu. 24 Àwọn ọ̀mọ̀ Sibeoni: Aiah àti Ana. Èyí ni Ana tí ó rí isun omi gbígbóná ní inú aginjù bí ó ti ní da àwọn kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ Šebeoni baba rẹ̀. 25 Wònyí ni àwọn ọ̀mọ̀ Ana: Dišoni àti Oholibama ọ̀mọ̀bìnrin Ana. 26 Àwọn ọ̀mọ̀ Dišoni ni: Hemdani, Ešbani, Itrani àti Kerani. 27 Àwọn ọ̀mọ̀ Eseri: Bilhani, Saafani àti Akani. 28 Àwọn ọ̀mọ̀ Dišani ni: Usi àti Arani. 29 Àwọn wònyí ni olórí idílẹ̀ Hori: Lotani, Šobali, Sibeoni, Ana, 30 Dišoni Eseri, àti Dišani. Àwọn ni olórí idílẹ̀ àwọn ará Hori gégé bí ipín wón ní ilẹ̀ Seiri. 31 Àwọn wònyí ni ọ̀ba tí ó jẹ̀ ní Edomu kí ó tó di pé

oba kankan je lórí Israèli: **32** Bela omo Beori je ní Edomu. Orúko ilú rẹ ni Dinhaba. **33** Nígba tí Bela kú, Jobabu omo Sera ti Bosra si je oba ní ipò rẹ. **34** Nígba tí Jobabu kú, Huşamu láti ilẹ Temani si je oba ní ipò rẹ. **35** Nígba tí Huşamu kú, Hadadi omo Bedadi tí ó kọlu Midiani ní igbẹ Moabu, ó si je oba ní ipò rẹ. Orúko ilú rẹ ni Afiti. **36** Nígba tí Hadadi si kú, Samla láti Masreka, ó si je oba ní ipò rẹ. **37** Samla si kú, Saulu ti Rehoboti, létí odò si je oba ní ipò rẹ. **38** Nígba tí Saulu kú, Baali-Hanani omo Akbori je oba ní ipò rẹ. **39** Nígba tí Baali-Hanani omo Akbori kú, Hadadi ni ó je oba ní ipò rẹ. Orúko ilú rẹ ni Pau, orúko iyàwò si ni Mehetabeeli omoḃinrin Matiredi, omoḃinrin Mesahabu. **40** Àwọn wọn ní ni orúko àwọn baalẹ tí ó ti ọdò Esau jáde wá, ní orúko idílẹ wọn, bí ipínlẹ wọn ti rí: baalẹ Timna, baalẹ Alfa, baalẹ Jeteti. **41** Baalẹ Oholibama, baalẹ Ela, baalẹ Pinoni, **42** baalẹ Kenasi, baalẹ Temani, baalẹ Mibsari, **43** Magdieli, àti Iramu. Àwọn wọn ní ni baalẹ Edomu, gégé bí wọn ti tẹdò sí ilẹ tí wọn gbà. Èyí ni Esau baba àwọn ará Edomu.

37 Jakọbu si gbé ilẹ Kenaani ní ibi ti baba rẹ ti gbé. 2 Èyí ni àwọn itàn Jakọbu. Nígba tí Josefu di omo ọdún mètádmílogún, ó n sọ agbo ẹran pèlú àwọn arákùnrin rẹ, àwọn omo Biliha àti Silipa aya baba rẹ Josefu si ní rọyìn àwọn aburú tí wọn n ẹ fún baba wọn. **3** Israèli si fẹràn Josefu ju gbogbo àwọn omo rẹ tókú lọ, nítorí ní ojú ogbó rẹ ni ó bí i. Ó si dá aṣọ aláràbarà tí ó kún fún onírúurú onà lára fún un. **4** Nígba tí àwọn arákùnrin rẹ rí i pé baba àwọn fẹràn rẹ ju gbogbo wọn lọ, wọn kóríra rẹ, wọn si ní fi ẹtanú bá a gbé, kò si sí àlàáfíà láàrín wọn. **5** Josefu lá àlá kan, nígba tí ó si sọ fún àwọn arákùnrin rẹ, wọn túbọ kóríra rẹ sí i. **6** Ó wí fún wọn pé, “È feti sí àlá tí mo lá, **7** sá à wò ó, àwa n yí ití okà nínú oko, ó si ẹ ití okà tẹmi si dide dúró Ẹ́sán, àwọn ití okà tiyín si dúró yí ití tẹmi ká, wọn si ní foríbalẹ fún un.” **8** Àwọn arákùnrin rẹ wí fún un pé, “Iwo n gbèrò àti je oba lẹ wá lórí bí? Tàbí iwo ó ẹ olórí wa nítòótó?” Wọn si túbọ kóríra rẹ sí i, nítorí àlá rẹ àti nítorí ohun tí ó wí. **9** Ó si tún lá àlá miíràn, ó si tún sọ ọ fún àwọn arákùnrin rẹ. Ó wí pé, ẹ tẹ́tí sí mi, “Mo tún lá àlá miíràn, wò ó, oòrùn, ọ̀súpá àti iràwò mọkánlá ní foríbalẹ fún mi.” **10** Nígba tí ó sọ fún baba rẹ àti àwọn arákùnrin rẹ pèlú, baba rẹ bá a wí pé, “Trú àlá wo ni iwo lá yí? Ẹ́ Ẹ́yá rẹ, pèlú ẹmi àti àwọn ẹgbọn rẹ yòò wá foríbalẹ níwájú rẹ ní?” **11** Àwọn arákùnrin rẹ si ní ẹ ilara rẹ sùgbọn baba rẹ pa ọrò nàa mó lókàn rẹ. **12** Àwọn arákùnrin rẹ si da ẹran baba wọn lọ sí Ẹkemu. **13** Israèli sí wí fún Josefu pé, “Ẹ́ ó mò pé, àwọn arákùnrin rẹ ní da ẹran ní Ẹkemu, wá, jẹ kí n rán ọ sí wọn.” Josefu si dàhùn pé, “Èmi niyí.” **14** Ó wí fún un pé, “Lọ wò bí àwọn arákùnrin rẹ àti àwọn agbo ẹran bá wá ní àlàáfíà, kí ó si wá jìṣẹ́ fún mi.” Ó si rán Josefu lọ láti àfonífojì Hebroni. Nígba tí Josefu dé Ẹkemu, **15** ọkùnrin kan si rí i tí ó n rìn kiri inú pápá, ó si bí i pé, “Kín ni ó n wá?” **16** Ó si dàhùn pé, “Àwọn arákùnrin mi ni mò n wá, ñjẹ ó mò ibi tí wọn wá pèlú agbo ẹran?” **17** Ọkùnrin nàa

dàhùn pé, “Wón ti kúrò ní ihín, mò gbó tí wón n wí pé, ‘È jẹ kí a lọ sí Dotani.’” Josefu si wá àwọn arákùnrin rẹ lọ, ó si rí wọn ní tòsí Dotani. **18** Sùgbọn bí wọn si tí rí i tí n bọ lókèèrè, kí ó si tò dé ọdò wọn, wọn gbìmò pò láti pa á. **19** “Alálàá ni n bọ yí,” ni wón n wí fún ara wọn. **20** “È wá, ẹ jẹ kí a pa á. Kí a si ju ọkú rẹ sínú kòtò, a ó si wí pé, eranko búburú ni ó pa á, kí a máa wo ọ̀nà tí àlá rẹ yòò gbà ẹ.” **21** Nígba tí Reubeni gbọ èyí, ó gbìyànjú láti gbà á sílẹ ní ọwọ wọn, ó si wí pé, “È má ẹ jẹ kí a gba ẹmi rẹ, **22** ẹ má ẹ jẹ kí a ta à ẹjẹ sílẹ, ẹ má ẹ fowọ kàn ẹn, ẹ kúkú jù ú sínú kòtò láàyè nínú aginjù nǐbí.” Reubeni sọ èyí, kí ó ba à le gbà á kúrò lówọ wọn, kí ó si dá a padà lọ fún baba rẹ. **23** Nítorí nàa, nígba tí Josefu dé ọdò àwọn arákùnrin rẹ, wón bọ ẹwù rẹ—Èwù ọlọ̀nà, aláràbarà tí ó wò— **24** wón mú un, wón si jù ú sínú kòtò. Kòtò nàa si sọfo, kò si omi nínú rẹ. **25** Bí wón si tí jókòò láti jeun, wón gbójú sókè, wón si rí àwọn oniṣòwò ará Iṣmaeli tí wón n wò bọ láti Gileadi. Ibákasẹ wón si ru tùrùrì, ikunra àti ọ̀jìá, wón n lọ sí Ejibiti. **26** Juda wí fún àwọn arákùnrin rẹ pé, “Èrè kí ni ó jẹ bí a dá pa arákùnrin wa tí a bo ẹjẹ rẹ mọlẹ́ tí ọkàn wa si n dá wa lẹ́bí? **27** È wá, ẹ jẹ kí a tà á fún àwọn ará Iṣmaeli, kí àwa má si pa á, ẹ̀ bí abúrò wa ni, ẹran-ara wa àti ẹjẹ wa ní i ẹ.” Àwọn arákùnrin rẹ si fi ara mó ohun tí ó sọ. **28** Nítorí nàa, nígba tí àwọn oniṣòwò ara Midiani n kọjá, àwọn arákùnrin Josefu fa á jáde láti inú kòtò, wón si tà á fún àwọn ará Iṣmaeli ní ogún owó wùrà, wón si mú Josefu lọ sí ilẹ Ejibiti. **29** Nígba tí Reubeni padà dé ibi kòtò tí ó si ri pé Josefu kò sí nǐbẹ̀ mò, ó fa aṣọ rẹ ya pèlú ibànújẹ. **30** Ó padà lọ sí ọdò àwọn arákùnrin rẹ, ó si wí pé, “Omòdekùnrin nàa kò sí nǐbẹ̀ mò! Nibo ni ẹ fẹ́ kí n wò bá yí?” **31** Nígba nàa ni wón mú aṣọ Josefu, wón pa ewúrẹ kan, wón si tẹ aṣọ nàa bọ inú ẹjẹ ewúrẹ nàa. **32** Wón si mú aṣọ ọlọ̀nà aláràbarà nàa padà sí ọdò baba wọn, wón si wí pé, “A rí èyí he nínú oko, yẹ ẹ wò, kí ó si mò bóyá tí omo rẹ ni.” **33** Ó si dá a mò, ó wí pé, “Háá! Aṣọ omo mi ni, eranko búburú tí pa á jẹ, láìṣe àní àní, ó ti fa Josefu ya pèrèpèrè.” **34** Nígba nàa ni Jakọbu fa aṣọ rẹ ya, ó si wò aṣọ ọfọ, ó si sọfọ omo rẹ fún ọ̀pòlọ̀pò ọjọ. **35** Gbogbo àwọn omo rẹ lókùnrin, lóḃinrin wá láti tù ú nínú, sùgbọn kò gbà. Ó wí pé, “Rára, nínú ọfọ yí ni ẹmi yòò lọ sí isà ọkú lóḃò omo mi.” Baba Josefu si sọkún fún un. (Sheol h7585) **36** Ní gbogbo àkòkò wọn ní, àwọn ará Midiani ta Josefu ní Ejibiti fún Potifari, ọkan nínú àwọn ijòyè Farao, tí i ẹ olórí ẹ̀ṣọ.

38 Ní àkòkò nàa, Juda lọ kúrò lóḃò àwọn arákùnrin rẹ láti lọ dúró lóḃò ọkùnrin ará Adullamu kan tí n jẹ Hira. **2** Juda si pàdẹ omoḃinrin Kenaani kan nǐbẹ̀ ẹni tí orúko rẹ n jẹ Ẹ́ua. Ó si fi ẹ se aya, ó si bá a lópò; **3** ó si lóyún, ó si bí omoḃinrin kan, tí ó sọ orúko rẹ ní Eri. **4** Ó si tún lóyún, ó si bí omoḃinrin, ó si sọ orúko rẹ ní Onani. **5** Ó si tún bí omoḃinrin miíràn, ó si pe orúko rẹ ní Ẹ́la. Ní Kesibu ni ó wá nígba tí ó bí i. **6** Juda si fẹ aya fún Eri, àkòbí rẹ, orúko aya nàa ní Tamari. **7** Sùgbọn Eri àkòbí Juda ẹ ẹniyàn búburú níwájú Olúwa, Ọlọ̀run si pa á. **8**

Nígba náà ni Juda wí fún Onani, “Bá aya arákúnrin rẹ̀ lópò, kí ó ẹ̀ se ojúse rẹ̀ fun un gégé bí àbúrò ọ̀kọ, kí ó ba à le bí ọ̀mọ́ fún un ní orúkọ arákúnrin rẹ̀.” **9** Sùgbón Onani mò pé àwọn ọ̀mọ́ náà kì yóò jẹ́ tí òun, nítorí náà ni gbogbo ìgbà tí ó bá wọ̀lẹ̀ tọ́ aya arákúnrin rẹ̀ lọ, ilẹ̀ ní ó rí da nńkan ọ̀kúnrin rẹ̀ sí, kí ó má bá a bímọ́ fún arákúnrin rẹ̀. **10** Ohun tí ó rí se yíí burú lójú Olúwa, ó sì pa òun náà pèlú. **11** Nígba náà ni Juda wí fún Tamari, iyáwò ọ̀mọ́ rẹ̀ pé, “Lọ́ máa gbé bí opó ní ilẹ̀ baba rẹ̀, tí tí tí Sela yóò fi dàgbà ó lèrò pé òun náà lè kú bí àwọn arákúnrin rẹ̀ tókú.” Nígba náà ni Tamari ñ ló gbé ilẹ̀ baba rẹ̀. **12** Léyìn ìgbà pípẹ̀, iyáwò Juda, ọ̀mọ̀bínrin Súa sí kú, nígbà tí ojọ́ ọ̀fọ́ Juda sì pé, ó gòkè lọ sí Timna, sí ọ̀dọ́ àwọn tí ñ bá a rẹ̀run àgùntàn rẹ̀, Hira ará Adullamu tí í ẹ̀ se ọ̀rẹ̀ rẹ̀ sì bá a lọ. **13** Nígba tí ẹ̀nikan sọ́ fún Tamari pé, “Baba ọ̀kọ́ ọ̀ rẹ̀ wà ní ọ̀nà àjò rẹ̀ sí Timna láti rẹ̀run àgùntàn rẹ̀.” **14** Ó bọ́ aṣọ́ opó rẹ̀, ó sì fi ìbòjú bo ojú ara rẹ̀ kí wọn má ba à mò ọ̀n. Ó sì jókòó sí ẹ̀nu-bodè Enaimu, èyí tí ó wà ní ọ̀nà Timna. Nítorí ó rí i wí pé, bí ó tilẹ̀ jẹ́ pé Sela ti dàgbà, síbẹ̀, a kò fi òun fún un gégé bí aya. **15** Nígba tí Juda rí i, ó rò pé panşágá ni, nítorí ó ti bo ojú rẹ̀. **16** Láimọ́ pé, aya ọ̀mọ́ òun ní í ẹ̀, ó yà tọ́ ọ́ ní ẹ̀bà ọ̀nà, ó wí pé, “Wá kí èmi kí ó lè wọ̀lẹ̀ tọ́ ọ́.” Òun sì wí pé, “Kín ni iwo yóò fi fún mi kí iwo kó lè wọ̀lẹ̀ tọ́ mí.” **17** Ó sì wí pé, “Èmi yóò fi ọ̀mọ́ ewúrẹ̀ kan ránşé sí ọ́ láti inú agbo ẹ̀ran.” Obinrin náà sì dáhùn pé, “Sé iwo yóò fún mi ní ohun kan gégé bí ẹ̀rì tí tí tí iwo yóò fi fi ránşé?” **18** Juda sì bí i pé, “Èrì wo ni kí n fún ọ́?” Ó sì dáhùn pé, “Èdidi idámọ́ okùn àti ọ̀pá itilẹ̀ rẹ̀ tí ñ bẹ̀ ní ọ̀wọ́ rẹ̀.” Ó sì kó wọn fún un, ó sì sùn tí i, obinrin náà sì lóyún nípasẹ̀ rẹ̀. **19** Léyìn ìgbà tí ó lọ, ó bọ́ ìbòjú ojú rẹ̀, ó sì tún wo aṣọ́ opó rẹ̀ padà. **20** Juda sì rán ọ̀mọ́ ewúrẹ̀ náà láti ọ̀wọ́ ọ̀rẹ̀ rẹ̀, ará Adullamu náà lọ láti gba ọ̀go n ní wá lówọ́ obinrin náà. Sùgbón wọn kò bá obinrin náà níbẹ̀. **21** Ó béèrè lówọ́ àwọn èniyàn àdúgbò náà pé, “Níbo ni alágbèrè ojúbo ọ̀rìşà tí ó wà ní ẹ̀tí ọ̀nà Enaimu wà?” Wọn sì dá a lóhùn pé, “Kò sí alágbèrè ojúbo ọ̀rìşà kankan níbí.” **22** Ó sì padà lọ sọ̀dọ́ Juda ó wí fún un pé, “Èmi kò rí i, à ti pé àwọn aláduúgbò ibẹ̀ sọ́ pé kò sí alágbèrè ojúbo ọ̀rìşà kankan níbẹ̀.” **23** Nígba náà ni Juda wí pé, “Jẹ́ kí ó máa kó àwọn ohun tí ó wà lówọ́ rẹ̀ lọ bí kò ẹ̀ bẹ̀ẹ̀ a ó di elẹ̀yá. Mo sá à fi ọ̀mọ́ ewúrẹ̀ ránşé sí i, sùgbón iwo kò rí òun.” **24** Léyìn nńkan bí oşù mēta, wọn sọ́ fún Juda pé, “Tamari aya ọ̀mọ́ rẹ̀ ẹ̀ se àgbèrè, ó sì ti lóyún.” Juda sì wí pé, “È mú un jáde, kí ẹ̀ sì dá iná sun ún.” **25** Bí wọn sì ti ní mú un jáde, ó ránşé sí baba ọ̀kọ́ rẹ̀ pé, “Ọ̀kúnrin tí ó ni àwọn nńkan wònyí ni ó fún mi lóyún. Wò ó, bóyá o lè mò ẹ̀ni tí ó ni èdidi idámọ́, okùn àti ọ̀pá itilẹ̀ wònyí.” **26** Juda sì dá wọn mò, ó sì wí pé, “O ẹ̀ se olódodo jù mí lọ, níwọn ìgbà tí n kò fi fún Sela ọ̀mọ́ mi.” Kò sì bá a lópò mó láti ojọ́ náà. **27** Nígba tí àsìkò ìbímọ́ rẹ̀ tó. Ìbejì ọ̀kúnrin ni ó bí. **28** Bí ó sì ti ní bímọ́, ọ̀kan nínú àwọn ọ̀mọ́ náà na ọ̀wọ́ jáde; agbèbí sì so okùn ọ̀dòdó mó ọ̀mọ́ náà ní ọ̀rùn ọ̀wọ́. Ó sì wí pé, “Èyí ni o kókọ́ jáde.” **29** Sùgbón nígbà tí ó fa ọ̀wọ́ rẹ̀ padà, èkejì rẹ̀ jáde. Tamari sì wí pé, “Níbo ni iwo ti wá?” Ó sì pe orúkọ

rẹ̀ ní Peresi. **30** Nígba náà ni èkejì tí a ti so okùn olódòdó mó lórùn ọ̀wọ́ jáde, wọn sì pe orúkọ rẹ̀ ni Sera.

39 Nígba tí wọn mú Josefu dé Ejibiti, Potifari, ará Ejibiti tí í ẹ̀ se ọ̀kan nínú àwọn ìjòyè Farao. Òun ni olórí àwọn ọ̀mọ́-ogun Farao. Ó ra Josefu lówọ́ àwọn ará Işmaeli tí wọn mú un lọ síbẹ̀. **2** Olúwa sì wà pèlú Josefu, ó sì búkún un, ó sì rí gbé ní ilẹ̀ ọ̀gá rẹ̀ ará Ejibiti. **3** Nígba tí ọ̀gá rẹ̀ rí i pé Olúwa wà pèlú rẹ̀, àti pé Olúwa jẹ́ kí ó máa ẹ̀ se àşeyorí nínú ohun gbogbo tí ó dáwọ́ rẹ̀ lẹ̀. **4** Josefu sì rí ojúrere Potifari, ó sì di aşojú rẹ̀, Potifari fi Josefu ẹ̀ se olórí ilẹ̀ rẹ̀ àti ohun gbogbo tí ó ní. **5** Láti ìgbà tí ó ti fi Josefu jẹ́ olórí ilẹ̀ rẹ̀ àti ohun iní rẹ̀ gbogbo, ni Ọ̀lórùn ti bẹ̀rẹ̀ sí ní búkún àwọn ará Ejibiti nítorí Josefu. Ìbúkún Olúwa wà lórí gbogbo ohun tí Potifari ní, nilé àti lóko. **6** Ó sì fi Josefu ẹ̀ se àkóso gbogbo ohun tí ó ní. Kò sì se iyẹn lórí ohunkóhun mò àyafi nípa oúnjẹ́ tí ó rí jẹ́ láti ìgbà tí ó ti fi Josefu ẹ̀ se àkóso ilẹ̀ e rẹ̀. Josefu sì jẹ́ arẹ̀wá ọ̀kúnrin ní idúró àti ìrísí rẹ̀, **7** léyìn ìgbà díẹ̀, aya rẹ̀ ẹ̀ se àkíyèsí Josefu, ó sì wí fún un pé, “Wá bá mi lópò!” **8** Sùgbón Josefu kò, ó sì wí fún aya ọ̀gá rẹ̀ pé, “Kíyèsí, Olúwa mi kò fi ohunkóhun dù mi nínú ilẹ̀ yíí, gbogbo ohun iní rẹ̀ ni ó fi lé mi lówọ́. **9** Kò sí ẹ̀ni tí ó jù mi lọ nínú ilẹ̀ yíí, ọ̀gá mi kò fi ohunkóhun dù mi àyafi iwo, tí í ẹ̀ se aya rẹ̀. Báwo ni mo ẹ̀ se lẹ̀ ẹ̀ se ohun búburú yíí, kí ñ sí ẹ̀ sí Ọ̀lórùn?” **10** Bí ó tilẹ̀ jẹ́ pé gbogbo ìgbà ni ó rí tenumọ́ èyí fún Josefu, Josefu kò láti bá a lópò. Ó tilẹ̀ kò láti máa dúró ni ibi tí ó bá wà. **11** Ní ojọ́ kan, Josefu lọ sínú ilẹ̀ láti ẹ̀ se işé, kò sì sí èyíkèyíí nínú àwọn ìránşé ní tòsí. **12** Ó sì di aşọ́ Josefu mú, ó sì wí pé, “Wá bá mi lópò!” Sùgbón Josefu fi aşọ́ rẹ̀ sílẹ̀ sí i lówọ́, ó sì sá jáde. **13** Nígba tí ó rí i pé ó ti fi aşọ́ rẹ̀ sílẹ̀ sí òun lówọ́, ó sì ti sá jáde, **14** ó pe àwọn ìránşé ilẹ̀ náà, ó sì wí fún wọn pé, “È wò ó, ọ̀kọ́ ọ́ mi mú Heberu kan wọ̀lẹ̀ tọ́ wá wá láti fi wá ẹ̀ se elẹ̀yá. Ó wọ̀lẹ̀ tọ́ mí wá, láti bá mi lópò, sùgbón mo kígbẹ. **15** Nígba tí ó gbọ́ pé mo gbé ohùn mi sòkè, tí mo sí kígbẹ, ó jòwọ́ aşọ́ rẹ̀ sọ̀dọ́ mi, ó sì sá, ó bọ́ sóde.” **16** Ó sì fi aşọ́ náà sọ̀dọ́ tí tí tí ọ̀kọ́ rẹ̀ fi dé. **17** Ó rò fún un pé, “Èrú ará Heberu tí o rà wá ilẹ̀ láti fi wá ẹ̀ se elẹ̀yá wá láti bá mi lópò. **18** Sùgbón bí mo ti kígbẹ fún ìránlówọ́, ó sì sá kúrò nínú ilẹ̀.” **19** Nígba tí Potifari gbọ́ ọ̀rọ́ aya rẹ̀ pé báyií ni ẹ̀rú rẹ̀ ẹ̀ se sí aya rẹ̀, ó bínú gidigidi. **20** Ó sì ju Josefu sí ẹ̀wọ̀n, níbí tí a rí ju àwọn elẹ̀wọ̀n ọ̀ba sí. Sùgbón, nígbà tí Josefu wà nínú ẹ̀wọ̀n níbẹ̀, **21** Olúwa sì wà pèlú rẹ̀, ó sì şáánú fún un, ó sì mú kí ó rí ojúrere àwọn alábojútó ọ̀gbá ẹ̀wọ̀n. **22** Nítorí náà, alábojútó ọ̀gbá elẹ̀wọ̀n fi Josefu ẹ̀ se alákoóso ohun gbogbo tí ó wà nínú ẹ̀wọ̀n, àti ohun tí wọn ñ ẹ̀ se níbẹ̀. **23** Wòdà náà kò sì mikàn nípa gbogbo ohun tí ó fi sí abé àkóso Josefu, nítorí pé Olúwa wà pèlú Josefu, ó sì ñ jẹ́ kí ó ẹ̀ se àşeyorí nínú ohun gbogbo tí ó dáwólẹ̀.

40 Kò pé léyìn èyí, ni agbótí ọ̀ba àti aláşè rẹ̀ ẹ̀ se ọ̀ba Ejibiti, olúwa wọn. **2** Farao sì bínú sí mejì nínú àwọn ìjòyè rẹ̀, olórí agbótí àti olórí aláşè, **3** Ó sì fi wọn sí ihámọ́ ní ilẹ̀ olórí ẹ̀şọ́, ní inú ẹ̀wọ̀n ibi tí Josefu pèlú wà. **4** Olórí ẹ̀şọ́ sì yan Josefu láti máa ẹ̀ se ìránşé wọn. Léyìn

igbà tí wọn tí wà ní ihámọ́ fún igbà diẹ. **5** Ni òkòòkan àwọn òkúnrin méjèjì náà—olórí agbótí àti olórí aláṣe ọba Ejibiti, tí a dè sínú túbú, lá alá ní òru kan náà, àlá kòòkan sì ní ìtumọ́ tirẹ. **6** Nígà tí Josefu dé ọ̀dọ́ wọn ní òwúró ojọ kejì, ó ṣe àkíyèsí pé, inú wọn kò dùn. **7** Ó sì bi àwọn ìjòyè Farao tí ó wà pèlú rẹ̀ nínú ihámọ́, nínú ilẹ̀ olúwa rẹ̀ lèèrè pé, “Èṣe tí ojú yín fi faro bèẹ̀ ní òní, tí inú yín kò sì dùn?” **8** Wọn wí pé, “Àwa méjèjì ni a lá alá, kò sì sí ẹ̀ni tí yóò tùmọ́ rẹ̀.” Josefu sì wí fún wọn pé, “Ọ̀lórún nikan ni ó ní ìtumọ́. Ẹ̀ sọ̀ àwọn alá yín fún mi.” **9** Olórí agbótí sí ọ̀ḣ ọ̀ḣ rẹ̀ fún Josefu, wí pé, “Ní ojú alá mi, mo rí àjàrà kan (tí wọn ní kí ó sì fi èso rẹ̀ ṣe wáinì) níwájú mi, **10** mo sì rí ẹ̀ka m̀eta lórí àjàrà náà, ó yọ ẹ̀ka tuntun, ó sì tanná, láipé, ó bèrẹ̀ sí ní í ní èso tí ó tí pón. **11** Ife Farao sì wà lówọ́ mi, mo sì mú àwọn èso àjàrà náà, mo sì fún un sínú ife Farao, mo sì gbé ife náà fún Farao.” **12** Josefu wí fún un pé, “Èyí ni ìtumọ́ alá rẹ̀. Ẹ̀ka m̀eta náà dúró fún ojọ́ m̀eta. **13** Láàrín ojọ́ m̀eta Farao yóò mú ọ́ jáde nínú ẹ̀wọ̀n padà sí ipò rẹ̀, iwo yóò sì tún máa gbé ọ̀tí fún un, gégé bí یشه̀ rẹ̀ àtẹ̀yinwá. **14** Sùgbón nígà tí ohun gbogbo bá dára fún ọ́, rántí mi kí ó sì fi àánú hàn sí mi. Dárúko mi fún Farao, kí ó sì mú mi jáde kúrò ní ihín. **15** Nítorí á jí mi gbé tà kúrò ní ilẹ̀ àwọn Heberu ni, àti pé níhìn-ín èmi kò ṣe ohunkóhun tí ó fi yẹ kí èmi wà ní ihámọ́ bí mo ti wà yíi.” **16** Nígà tí olórí aláṣe rí í wí pé ìtumọ́ tí Josefu fún alá náà dára, ó wí fún Josefu pé, “Èmi pèlú lá alá, mo ru agbòun oúnjẹ m̀eta lórí. **17** Nínú agbòun tí ó wà lókè, onírúurú oúnjẹ ló wà níbẹ̀ fún Farao, sùgbón àwọn ẹ̀yẹ̀ sí ní ṣà wọn jẹ̀ láti inú apèrẹ̀ náà tí ó wà lórí mi.” **18** Josefu dáhùn, “Èyí ni ìtumọ́ alá rẹ̀. Agbòun m̀eta náà tùmọ́ sí ojọ́ m̀eta. **19** Láàrín ojọ́ m̀eta, Farao yóò tú ọ́ silẹ̀, yóò sì bẹ̀ orí rẹ̀, yóò sì gbé ara rẹ̀ kọ́ sí orí igi. Àwọn ẹ̀yẹ̀ yóò sì jẹ̀ ara rẹ̀.” **20** Ojọ́ kẹ̀ta sí jẹ̀ ojọ́ ibí Farao, ó sì ṣe àṣẹ̀ fún gbogbo àwọn ìjòyè e rẹ̀. Ó sì mú olórí agbótí àti olórí aláṣe jáde kúrò nínú ẹ̀wọ̀n. **21** Ó dá olórí agbótí padà sí ipò tí ó wà tẹ̀lẹ̀, kí ó ba à le máa fi ago lé Farao ní ọ̀wọ́, **22** sùgbón, ó so olórí aláṣe kọ́ sórí igi, gégé bí Josefu tí sọ̀ fún wọn nínú ìtumọ́ rẹ̀ sí alá wọn. **23** Sùgbón, olórí agbótí kò rántí Josefu mọ́, kò tilẹ̀ ronú nípa rẹ̀.

41 Nígà tí odindí ọ̀dún méjì sì ti kojá, Farao lá alá: ó rí ara rẹ̀ tó dúró ní etí odò Naili. **2** Nígà náà ni màlúú méje jáde láti inú odò, wón dára láti wò, wón sì sanra, wón sì ní jẹ koriko. **3** Lẹyin wọn, àti wón màlúú méje miiran tí kò lẹwà tí ó sì rú jáde wà láti inú odò Naili, wón sì dúró ti àwọn méje tí ó sanra tí ó wà ní bèbè odò náà. **4** Àwọn màlúú tí ó rú, tí kò sì lẹwà sì gbé àwọn tí ó lẹwà tí ó sanra jẹ. Nígà náà ni Farao jí. **5** Ó sì tún padà sùn, ó sì lá alá miiran: ó rí sírí ọkà méje tí ó kún, ó yómo, ó sì dára, ó sì jáde lára igi ọkà kan soṣo. **6** Lẹyin wón ni sírí ọkà méje miiran yọ, wón kò yómo, afẹfẹ̀ ilà-òdrùn ti rẹ̀ é danù. **7** Àwọn sírí ọkà méje tí kò yómo (ọmọ̀ rẹ̀ kò tóbi) wònyí sí gbé àwọn tí ó yómo (ọmọ̀ rẹ̀ tóbi) mì. Nígà náà ni Farao jí lójú oorun, ó sì rí í pé alá ni. **8** Ní òwúró, ọkàn rẹ̀ dàrú, nítorí náà, ó ránṣẹ̀ pe gbogbo àwọn

onídán àti òmòran ilẹ̀ Ejibiti. Farao rọ̀ alá rẹ̀ fún wọn, sùgbón kò rí ọkàn nínú wọn tí ó le sọ ìtumọ́ alá náà fún un. **9** Nígà náà ni olórí agbótí wí fún Farao pé, “Lóní ni mo rántí ẹ̀ṣẹ̀ mi. **10** Nígà kan tí Farao bínú sí àwọn iranṣẹ̀ rẹ̀, tí ó sì fi èmi àti olórí aláṣe sínú ẹ̀wọ̀n ní ilẹ̀ olórí ẹ̀ṣọ́. **11** Ọ̀kòòkan wa lá alá, àlá kòòkan sì ní ìtumọ́ tirẹ. **12** Ọ̀mòkúnrin ará Heberu kan tí ó jẹ̀ iranṣẹ̀ olórí ẹ̀ṣọ́ wà níbẹ̀ pèlú wa. A rọ̀ àwọn alá wa fún un, ó sì tùmọ́ wón fún wa, ó sọ̀ ìtumọ́ alá ènikòòkan fún un. **13** Bí ó sì ti tùmọ́ alá wònyí náà ni ohun gbogbo rí un. **14** Dá mi padà sí ipò mi, a sì so ọ̀kúnrin kejì kọ́ sórí ọ̀wọ̀n.” **14** Nítorí náà Farao ránṣẹ̀ pe Josefu, wón sì mú un wá kíákíá láti inú ihámọ́. Nígà tí ó fá irun rẹ̀, tí ó sì pààrò aṣọ̀ rẹ̀, ó wà síwájú Farao. **15** Farao wí fún Josefu, “Mo lá alá kan, kò sì sí ẹ̀ni tí o le è tùmọ́ rẹ̀. Sùgbón mo ti gbọ́ nípa rẹ̀ pé bí o bá ti gbọ́ alá, o le è tùmọ́ rẹ̀.” **16** Josefu dá Farao ní ohùn pé, “Kí í ṣe agbára mi, sùgbón, Ọ̀lórún ni yóò fi idáhùn àlàáfíá fún Farao ní ìtumọ́ alá náà.” **17** Nígà náà ni Farao wí fún Josefu pé, “Ní inú alá mi, mo dúró ní etí bèbè odò Naili, **18** sí kíyèsí í, màlúú méje tí ó sanra tí ó sì lẹwà jáde wá, wón sì ní jẹ koriko ní tòsí ibẹ̀. **19** Lẹyin wón, màlúú méje miiran jáde wá, wón rú hángógó, wón kò sì lẹwà tó bèrẹ̀ tí n kò tí í rí irú màlúú tí ó ṣe àilẹwà tó bèrẹ̀ rí ní ilẹ̀ Ejibiti. **20** Àwọn màlúú tí ó rú tí kò sì lẹwà sì jẹ̀ àwọn màlúú tí ó sanra tí ó kọ́ jáde nínú odò. **21** Sùgbón lẹyin igbà tí wọn jẹ̀ wón tan, kò sì ẹ̀ni tí ó le mọ̀ pé wón jẹ̀ ohunkóhun, nítorí wón kò sanra sí í, wón sì búrẹ̀wá síbẹ̀. Nígà náà ni mo tají. **22** “Ní ojú alá mi, mo tún rí sírí ọkà méje tí ó yó ọmọ́ tí ó sì dára, wón jáde láti ara igi ọkà kan. **23** Lẹyin wón, àwọn méje miiran yọ jáde, tí kò yó ọmọ́ bèẹ̀ ni afẹfẹ̀ ilà-òdrùn ti rẹ̀ é danù tán. **24** Àwọn sírí ọkà méje tí kò yómo sì gbé àwọn méje tí ó dára wònyí mì. Mo sọ̀ alá yí fún àwọn onídán mi, sùgbón kò sí ẹ̀ni tí ó le tùmọ́ rẹ̀ fún mi.” **25** Nígà náà ni Josefu wí fún Farao, “Ìtumọ́ kan náà ni àwọn alá méjèjì ní. Ọ̀lórún fi ohun tí ó fẹ̀ ṣe hàn fún Farao. **26** Àwọn màlúú méje tí ó dára jẹ̀ ọ̀dún méje, sírí ọkà méje tí ó dára náà sì jẹ̀ ọ̀dún méje: ọkàn soṣo ní wón, alá kan náà ni. **27** Àwọn màlúú méje tí kò sanra, tí kò sì rẹwà tí ó jáde gbèyin jẹ̀ ọ̀dún méje, bèẹ̀ náà ni sírí ọkà méje tí kò dára, tí afẹfẹ̀ ilà-òdrùn ti rẹ̀ danù tán, wón jẹ̀ ọ̀dún méje tí iyan yóò fi mú. **28** “Bí mo ti wí fún Farao ní ịṣàájú náà ni: Ọ̀lórún fi ohun tí yóò ṣẹ̀lẹ̀ han Farao. **29** Ọ̀dún méje tí oúnjẹ yóò pọ̀ yanturu ní bọ̀ wà ní Ejibiti. **30** Sùgbón ọ̀dún méje miiran tí iyan yóò mú ní bọ̀, nígà náà ni a ó tilẹ̀ gbágbé gbogbo ọ̀pọ̀ ní ilẹ̀ Ejibiti, iyan yóò sì run gbogbo ilẹ̀ náà. **31** A kò ní rántí àsikò ọ̀pọ̀ oúnjẹ yanturu náà mọ́ nítorí pé iyan tí yóò tẹ̀lẹ̀ e yóò pọ̀ púpọ̀. **32** Idí tí Ọ̀lórún fi í alá náà han fún Farao ní ọ̀nà méjì ọ̀tọ̀tọ̀ ní pé, Ọ̀lórún ti pinnu pé yóò ṣẹ̀lẹ̀ bèẹ̀ dandan, àti pé kò ni pé tí Ọ̀lórún yóò fi ṣe é. **33** “Ìmòran mi ní wí pé, jẹ́ kí Farao wá ọ̀lọgbón èniyan kan ní ilẹ̀ Ejibiti, kí ó sì fi ṣe aláakóoso یشه̀ agbè ilẹ̀ Ejibiti. **34** Kí Farao sì yan àwọn alábojútó láti máa gba idámàrùn-ún ikòrè oko ilẹ̀ Ejibiti ní àsikò ọ̀dún méje ọ̀pọ̀. **35** Kí wón kó gbogbo oúnjẹ ilẹ̀ náà ni àwọn ọ̀dún méje ọ̀pọ̀ yí, kí wón

sí kó àwọn okà tí wọn jẹ sẹkù pamọ́ lábé àṣẹ Farao. Kí a kó wọn pamọ́ ni àwọn ilú fún jìjẹ. **36** Kí wọn kó oúnjẹ nàa pamọ́ fún orílẹ̀-èdè yí, kí a ba à le lò ó ni oḍún méjé tí yàn yòd fi jà ní ilẹ̀ Ejibiti, kí yàn nàa má ba à pa orílẹ̀-èdè yí run.” **37** Èrò nàa sì dára lójú Farao àti àwọn ìjòyè rẹ. **38** Farao sì bi wọn pé, “Njé a le rí ẹnikẹni bi oḱùnrin yí, nínú ẹni tí ẹmí Ọlórún n ǵgbé?” **39** Nígba nàa ni Farao wí fún Josefu, “Níwón bí Ọlórún ti fi gbogbo èyí hàn ó, kò sí ẹni nàa tí ó gbọ́n tí ó sì mòràn bí í tìrẹ ní ilẹ̀ Ejibiti yí, **40** iyó yòd ẹ̀ ẹ̀kòso ààfin mi gbogbo àwọn èniyàn gbòḍò tẹriba fún àṣẹ ẹ rẹ. Itẹ mi nikan ni ẹmi yòd fi jù ó lo.” **41** Farao wí fún Josefu pé, “Mo fi ó ẹ̀ se alábojútó gbogbo ilẹ̀ Ejibiti.” **42** Farao sì bọ̀ òrúka èdìdì owo rẹ, ó sì fi wọ Josefu ó wọ ó ní aṣọ̀ ògbò dárádára, ó sì fi ègbà tí ó dára sí í lórún. **43** Ó sì mú un kí ó gun kẹkẹ-ẹṣin bí igbákejí ara rẹ, àwọn èniyàn sì ní pariwo níwájú rẹ pé, “E yàgò lónà.” Bá yí ni ó sì fi se alábojútó gbogbo ilẹ̀ Ejibiti. **44** Nígba nàa ni Farao wí fún Josefu pé, “Èmi ni Farao. Sùgbón láìsí àṣẹ rẹ, ẹnikẹni kò gbòḍò ẹ ohunkòhun ní ilẹ̀ Ejibiti.” **45** Farao sí sọ Josefu ní orúko yí Safenati-Panea (èyí tí ó tùmọ̀ sí ẹni tí ó ní agbára ikú àti iyè ní ikáwò bí òrìṣà). Ó sì fun un ní Asenati omo Potifera, alábojútó òrìṣà Oni, gégé bí aya. Josefu sì rin gbogbo ilẹ̀ Ejibiti já. **46** Omo ogbòn oḍún ni Josefu nígbà tí ó wọ isẹ̀ Farao oja Ejibiti. Josefu sì jade kúrò níwájú Farao, ó sì se ibèwò káakiri gbogbo ilẹ̀ Ejibiti. **47** Ní oḍún méjé ọ̀pọ̀, ilẹ̀ nàa so èso lópòlópò. **48** Josefu kó gbogbo oúnjẹ tí a pèsè ni ilẹ̀ Ejibiti ní oḍún méjé ọ̀pọ̀ yí, ó sì pa wọn mọ̀ sí àwọn ilú. Ní ilú kòḱan mi ó kó gbogbo oúnjẹ tí wọn gbin ní àyíká ilú wọn sí. **49** Josefu pa ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ okà mọ̀ bí iyanrin Okun; ó pọ̀ tó bèè gégé tí kò se àkòsilẹ̀ mọ̀ nítorí, ó tayo kíkà. **50** Kí ó tó di pé oḍún yàn dé, Asenati omo Potifera alábojútó Oni bí omoḱùnrin méjì fún Josefu. **51** Josefu sọ orúko àkòbì rẹ̀ ni Manase, ó sì wí pé, “Nítorí tí Ọlórún ti mú mi gbàgbé gbogbo idaàmú mi àti gbogbo ilé baba mi.” **52** Ó sì sọ orúko èkejì ní Efraim, ó sì wí pé, “Nítorí pé Ọlórún fún mi ní omo ní ilẹ̀ ipònjú mi.” **53** Oḍún méjé ọ̀pọ̀ oúnjẹ sí wá sí ọ̀pin ní ilẹ̀ Ejibiti, **54** oḍún méjé yàn sì bèrẹ̀, bí Josefu ti wí gan an. Iyàn sì mú ní gbogbo ilẹ̀ tókú, sùgbón oúnjẹ wà ní gbogbo ilẹ̀ Ejibiti. **55** Nígba tí àwọn ará Ejibiti bèrẹ̀ sí ní rí ipá yàn nàa, wọn kígbé sí Farao. Nígba nàa ni Farao wí fún wọn pé, “E lo bá Josefu, ẹ se ohun tí ó bá wí fún un yín.” **56** Nígba tí yàn sì ti tàn ká gbogbo ilẹ̀ nàa, Josefu sí inú àkà, ó sì bèrẹ̀ sí ní ta okà fún àwọn èniyàn, nítorí yàn nàa mú gan an ní gbogbo ilẹ̀ Ejibiti. **57** Gbogbo àwọn orílẹ̀-èdè sí ní wá sí Ejibiti láti ra oúnjẹ lówò Josefu, nítorí yàn nàa pọ̀ gidigidi káakiri gbogbo ayé.

42 Nígba tí Jakòbu mọ̀ pé okà wà ní Ejibiti, ó wí fún àwọn omo rẹ̀ oḱùnrin pé, “Èéṣe tí ẹ̀ ní wo ara yín lásán?” **2** “Mo tí gbọ̀ pé okà wà ní ilẹ̀ Ejibiti. E sòkalẹ̀ lo sí ibẹ̀ kí ẹ̀ sì rà wá fun wa, kí a má ba à kú.” **3** Nígba nàa ni mēwáá nínú àwọn arákùnrin Josefu sòkalẹ̀ lo sí Ejibiti láti ra okà. **4** Sùgbón Jakòbu kò rán Benjamini àbùrò Josefu lo pèlú wọn nítorí ẹ̀rù ní bà á kí aburú má ba à ẹ̀lẹ̀

sí í. **5** Nítorí nàa, àwọn omo Israeli wà lára àwọn tó lo Ejibiti lo ra oúnjẹ nítorí yàn nàa mú ni ilẹ̀ Kenaani pèlú. **6** Nísinsin yí, Josefu ni alábojútó fún gbogbo ilẹ̀ Ejibiti, òun sì ni ó ní bojútó okà títà fún gbogbo èniyàn ilú nàa. Nítorí nàa nígbà tí àwọn arákùnrin Josefu dé, wọn tẹriba, wọn sì foribalẹ̀ fún Josefu. **7** Lógán tí Josefu ti rí àwọn arákùnrin rẹ̀ ni ó tí dá wọn mọ̀, sùgbón ó se bí í wí pé kò mọ̀ wọn, ó sì sòrò líle sí wọn. Ó bèèrẹ̀ pé, “Nfbo ni ẹ̀ ti wá?” Wọn sì dáhùn pé, “Láti ilẹ̀ Kenaani ni a ti wá ra oúnjẹ.” **8** Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ wí pé, Josefu mo àwọn arákùnrin rẹ̀, síbẹ̀ àwọn arákùnrin rẹ̀ kò mọ̀ ọ̀n. **9** Nígba nàa ni ó rántí àlẹ̀ rẹ̀ tí ó lá sí wọn, ó sì wí fún wọn pé, “Amí ni yín, ẹ̀ wá láti wo àṣírí ilẹ̀ wa ni.” **10** Wọn dáhùn pé, “Bèè kọ olúwa wa, àwọn iranṣẹ̀ rẹ̀ wá láti ra oúnjẹ ni. **11** Omo baba ni wá, olóòtítọ̀ èniyàn sì ni wá pèlú, àwa kí í se ayólẹ̀wò.” **12** Ó wí fún wọn pé, “Rárá! E wá láti wo àṣírí ilẹ̀ wa ni.” **13** Sùgbón wọn tún dáhùn pé, “Arákùnrin méjìlá ni àwa iranṣẹ̀ rẹ̀, omo baba kan nàa, tí ó ní gbé ní ilẹ̀ Kenaani. Èyí tí ó jẹ̀ àbíkẹ̀yìn wa ní bẹ̀ lódò baba wa, oḱan sì ti kú.” **14** Josefu wí fún wọn pé, “Bí mo ti wí fún un yín nàa ni, Ayólẹ̀wò ni yín! **15** Èyí sì ni a o fi dán an yín wò, èmi búra pé, níwọn igbà tí Farao bá wà láààyè, ẹ̀ kí yòd kúrò níbí, àyáfi bí arákùnrin yín kan tókú bá wá sí ibí. **16** E rán oḱan nínú yín lo láti mú arákùnrin yín wá, àwa yòd fi èyin tókú pamọ̀ sínú túbú, kí àwa ba à le mọ̀ bóyá òtítọ̀ ni èyin ní wí. Sùgbón bí ó bá jẹ̀ pé irọ̀ ni èyin ní pa, ní òtítọ̀ bí Farao ti ní bẹ̀ láààyè ayólẹ̀wò ni yín!” **17** Ó sì fi gbogbo wọn sínú túbú fún ojú mēta. **18** Ní ojú keta, Josefu wí fún wọn pé, “Èyí ni èyin yòd se kí èyin ba à le yè yè nítorí mo bèrẹ̀ Ọlórún. **19** Tí ó bá jẹ̀ pé olóòtítọ̀ èniyàn ni yín, ẹ̀ jẹ̀ kí oḱan nínú yín dúró ni túbú ní ihín, nígbà tí àwọn yòókú yín yòd gbé okà lo fún àwọn ará ilẹ̀ e yín tí ebi ní pa. **20** Sùgbón ẹ̀ gbòḍò mú arákùnrin tí ó jẹ̀ àbíkẹ̀yìn yín wá, kí n ba à le mọ̀ òtítọ̀ ohun ti ẹ̀ ní wí, kí ẹ̀ má ba à kú.” Wọn sì gbà láti se èyí. **21** Wọn ní sọ ọ̀ láàrín ara wọn wí pé, “Àwa jẹ̀bi nítdótọ̀ nípa ti arákùnrin wa. A rí ibànjẹ̀ oḱan rẹ̀ nígbà tí ó ní bẹ̀ wá nítorí ẹ̀mí rẹ̀, sùgbón a kò gbébe, nítorí nàa ni idaàmú yí fi dé bá wa.” **22** Reubeni dá wọn ní ohun pé, “Èmi kò wí fún yín pé kí ẹ̀ má se ẹ̀ se ọ̀ omoḱùnrin nàa? Sùgbón e kò gbọ̀! Sùgbón nísinsin yí a ní bèèrẹ̀ èjẹ̀ rẹ̀ lówò wa.” **23** Wọn kò sì mọ̀ pé, Josefu ní gbọ̀ wọn ní agbóyè nítorí oḱunfọ̀ ni ó ní lò tẹ̀lẹ̀. **24** Ó yípadà kúrò lódò wọn, ó sì bèrẹ̀ sí ní sòkún. Ó sì tún yí padà sí wọn, ó sì bèrẹ̀ sí ní sòrò. Ó mú Simeoni kúrò láàrín wọn, ó sì dè é ní ojú wọn. **25** Josefu pàṣẹ̀ pé kí wọn bu okà kún inú àpò wọn, kí wọn sì mú owó ènikòḱan padà sínú àpò rẹ̀, kí wọn sì fún wọn ní ohun tí fun yòd lò nírin-àjò wọn padà sílẹ̀. Lẹ́yin igbà tí a ti se èyí fún wọn, **26** wọn gbé ẹ̀rù wọn lẹ̀ kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀, wọn sì padà lo sí ilẹ̀. **27** Níbi tí wọn ti dúró láti sùn lóru ojú nàa, oḱan nínú wọn tú àpò rẹ̀ láti mú oúnjẹ fún kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ rẹ̀, ó sì rí owó rẹ̀ ní ẹ̀nu àpò rẹ̀. **28** Ó sì wí fún àwọn arákùnrin rẹ̀ pé, “a ti dá owó mi padà, òun niyí ní ẹ̀nu àpò mi.” Ẹ̀rù bà wọn, wọn sì ní gbọ̀n, wọn sì wí pé, “Èwo niyí tí Ọlórún se sí wa yí.” **29** Nígba tí wọn padà dé ọ̀dò Jakòbu baba

won ní ilẹ Kenaani, wón ròyìn gbogbo ohun tí ó ʃeḗ lẹ́n un wí pé, **30** “Ọ̀kúnrin náà tí í ʃe alábojútó ilẹ́ náà, sòrò líle sí wa, ó sì fi ẹ̀sùn kàn wá pé a wá yò ilẹ́ náà wò ni. **31** ẚ̀gbòṇ, a wí fún un pé, ‘Rára ó, olódtító ènìyàn ni wá, a kì í ʃe ayólẹ̀wò. **32** Arákúnrin méjílá ni wá, omọ́ baba kan náà, ọ̀kan ti kú, èyí tí ó jẹ́ àbíkéyìn wà lódò baba wa ni ilẹ́ Kenaani.’ **33** “Nígba náà ni ọ̀kúnrin tí ó jẹ́ alábojútó ilẹ́ náà wí fún wa pé, ‘Báyí ni n ó ʃe mọ́ bóyá olódtító ènìyàn ni yín, ẹ́ fi ọ̀kan nínú àwon arákúnrin yín sílẹ́ níbí, pèlú mi, ẹ́ sì mú oúnjẹ́ ló fún àwon ará ilẹ́ yín tí ebi ní pa kú ló, lówó iyàn. **34** ẚ̀gbòṇ ẹ́ mú arákúnrin yín tí ó kéré júló wá fún mi kí n le mọ́ pé dájúdájú ẹ́ kí í ʃe ayólẹ̀wò bí kò ʃe ènìyàn tòótó. Nígba náà ni n ó mú arákúnrin yín padà fún un yín, lẹ́yìn náà ẹ́ le máa wá ʃe òwò bí ó ti wù yín ní ilẹ́ yíi.’” **35** Bí wón sì ti ní tù àpò èrù wón, ènikòḗkan bá owó tí ó san fún ojà náà lẹ́nu àpò rẹ̀! Èrù sì bà wón gidigidi, àwon àti baba wón. **36** Jakọ̀bu baba wón wí fún wón pé, “È ti mú mi padànú àwon omọ́ mi. N kò rí Josefu mọ́, bèẹ́ ni n kò sì rí Simeoni náà mọ́. È sì tún fẹ́ mú Benjaminì lọ́. Èmi ni gbogbo ohun búburú yíí wá ní ʃeḗ sí!” **37** Nígba náà ni Reubeni wí fún baba rẹ́ pé, “Pa àwon omọ́ mi méjèjì bí n kò bá mú Benjaminì padà wá fún ọ́, èmi ni kí ó fà á lé lówó, n ó sì mu un padà wá.” **38** ẚ̀gbòṇ Jakọ̀bu wí pé, “Omọ́ mi kì yòdó bá a yín lọ́, ègbòṇ rẹ́ ti kú, òun nìkan sì ni ó kù nínú àwon omọ́ iyá rẹ́. Bí ohunkóhun bá ʃeḗ sí í, ibànújẹ́ ni yòdó sì pa mi kú ni ojú ogbó mi yíi.” (Sheol h7585)

43 Báyí, iyàn náà sì mú gidigidi ní ilẹ́ náà. **2** Nígba tí wón sì ti je gbogbo ọ̀kà tí wón rà ní Ejibiti tan, baba wón wí fún wón pé, “È padà lọ́ ra oúnjẹ́ díẹ́ sí wá fún wa.” **3** ẚ̀gbòṇ Juda wí fún un pé, “Ọ̀kúnrin náà tẹ̀numọ́ ọ̀n nínú ikilọ́ rẹ́ fún wa pé, ‘Èyin kì yòdó rí ojúrere mi mọ́, àyàfi bí arákúnrin yín bá bá a yín wá’.” **4** Tí iwọ́ yòdó bá rán Benjaminì arákúnrin wa lọ́ pèlú wa, a ó lọ́ ra oúnjẹ́ wá fún ọ́. **5** ẚ̀gbòṇ bí iwọ́ kò bá ní jẹ́ kí ó bá wa lọ́, àwa kì yòdó lọ́, nítorí ọ̀kúnrin náà ʃọ́ fún wa pé, ‘Èyin kì yòdó rí ojúrere mi mọ́ àyàfi bí arákúnrin yín bá bá a yín wá.’” **6** Israèli bèèrè pé, “Èèṣe tí ẹ́ fi kó ìdààmú yíí bá mi nípa síṣọ́ fún ọ̀kúnrin náà wí pé ẹ́ ní arákúnrin miíràn?” **7** Wón dàhùn pé, “Ọ̀kúnrin náà fi pèlẹ́pèlẹ́ wádíí lówó wa nípa ìdílé wa àti àwa fúnra wa. Ó bèèrè pé, ‘Ṣe baba yín sì wà láààyè? Njẹ́ ẹ́ tún ní arákúnrin miíràn?’ A kàn dàhùn ibèèrè rẹ́ ni. Báwo ni a ʃe le mọ́ pé yòdó wí pé, ‘È mú arákúnrin yín wá?’” **8** Juda sì wí fún Israèli baba rẹ́, “Jẹ́ kí omọ́kúnrin náà lọ́ pèlú mi, a ó sì lọ́ ní kiákíá, kí àwa àti iwọ́ àti àwon omọ́ wa le yẹ́, kí a má sí kú. **9** Èmi fúnra mi yòdó ʃe oníduúró fún un, èmi ni kí ó gbà pé ó fi lé lówó. Bí n kò bá sì mú un padà tò ọ́ wá, jẹ́ kí èbi rẹ́ kí ó jẹ́ tẹ̀mi ní gbogbo ojú ayé mi níwájú rẹ́. **10** Bí ó bá ʃe pé a kò fi falẹ́ ni, àwa ibá ti lọ́, à bá sì ti padà ní igbà méjì ọ̀tòtò.” **11** Nígba náà ni Israèli baba wón wí fún wón, “Bí ó bá rí bèẹ́, èyí ni kí ẹ́ ʃe, ẹ́ mú àwon ohun dárádára ilẹ́ yíí lówó lọ́ bí èbùn fún ọ̀kúnrin náà—ìkunra díẹ́, oyin díẹ́, tùràrí àti ọ̀jíá, èso pisitakio àti èso almondi **12** ilọ́po owó méjì ni kí

ẹ́ mú lówó, nítorí ẹ́ gbọ̀dọ́ dá owó tí ẹ́ bá lẹ́nu àpò yín padà. Bóyá ènikan ló ʃeḗṣì fi síbẹ́. **13** È mú arákúnrin yín lówó pèlú kí ẹ́ sì tọ́ arákúnrin náà lọ́. **14** Kí Ọ̀lórún alágbára jẹ́ kí ẹ́ rí àánú gbà lódò ọ̀kúnrin náà kí ó bá a le jẹ́ kí arákúnrin yín tí ó wà lóhùn ún àti Benjaminì padà wá pèlú yín. Ní tẹ̀mi, bí mo bá padànú àwon omọ́ mi, n ó sòfò wón náà ni.” **15** Nítorí náà wón mú àwon èbùn náà àti owó ilọ́po méjì àti Benjaminì, wón sì yára lọ́ sí ilẹ́ Ejibiti, wón sì fi ara wón hàn níwájú Josefu. **16** Nígba tí Josefu rí Benjaminì pèlú wón, ó ʃọ́ fún iranṣẹ́ ilẹ́ rẹ́, “Mú àwon ọ̀kúnrin wónyí lọ́ sí ilẹ́ mi, pa ẹ̀ran kí ó sì ʃe àṣẹ́; wón ó jeun ọ̀sán pèlú mi.” **17** Ọ̀kúnrin náà sì ʃe bí Josefu ti wí fún un, ó sì mú àwon ọ̀kúnrin náà lọ́ sí ilẹ́ Josefu. **18** Èrù sì bà àwon ọ̀kúnrin náà nígbà tí wón mú wón lọ́ sí ilẹ́ Josefu. Wón rò ó pé, “A mú wa wá sí ihín nítorí owó tí a fi sí inú àpò wa ní igbà àkòkò. Ó fẹ́ bá wa jà, kí ó mú wa lẹ́rú kí ó sì gbà àwon kétékété wa.” **19** Nítorí náà wón lọ́ bá iranṣẹ́ Josefu, wón sì bà sòrò ní ẹ̀nu-òṅà àbawólé ilẹ́ náà. **20** Wón wí pé, “Jówó ọ̀gà, ní ọ̀títọ́ ni àwa ti sọ̀kalẹ́ síyìn-ín láti wa ra oúnjẹ́ ní íṣàájú. **21** ẚ̀gbòṇ níbi tí a ti dúró ní ọ̀nà láti sùn ní alẹ́, nígbà tí a tú àpò oúnjẹ́ wa, ènikòḗkan wa bá owó oúnjẹ́ tirẹ́ tí ó rà lẹ́nu àpò láilé, láilé dín. Nítorí náà òun nìyí, a ti mu un padà wá pèlú wa. **22** A sì tún mú owó miíràn lówó láti fi ra oúnjẹ́. A ò mọ́ ẹ̀ni tí ó fi owó wa sí ẹ̀nu àpò.” **23** Ó sì wí fún wón pé, “Àlàáfíà ni fún yín, ẹ́ má bèrù, Ọ̀lórún yín, àni Ọ̀lórún baba yín ni ó fi íṣúra sí inú àpò yín; mo rí owó tí ẹ́ san gbà.” Nígba náà ni ó mú Simeoni jáde tò wón wá. **24** Iranṣẹ́ náà mú àwon ọ̀kúnrin náà lọ́ sí ilẹ́ Josefu, ó fún wón ní omi láti fi wẹ́ ẹ̀ṣe wón nu, ó sì fún àwon kétékété wón lóúnjẹ́ pèlú. **25** Wón pèsè èbùn wón sílẹ́ fún Josefu di ọ̀sán nígbà tí yòdó dé, nítorí wón ti gbọ́ pé ibẹ́ ni àwon yòdó ti jeun ọ̀sán. **26** Nígba tí Josefu dé sí ilẹ́, wón kó àwon èbùn tí wón ti mú wá fún un, wón sì wólẹ́ níwájú rẹ́. **27** Ó bèèrè àlàáfíà wón, ó sì wí pé, “Ṣe àlàáfíà ni baba yín wà, baba arúgbó tí ẹ́ sòrò rẹ́ fún mi, ʃé ó sì wà láààyè?” **28** Wón dàhùn pé, “Iranṣẹ́ rẹ́, baba wa sì wà láààyè, àlàáfíà sì ni ó wà pèlú.” Wón sì tẹ̀rìba láti bówó fún un. **29** Bí ó ti wo yíká tí ó sì rí Benjaminì àbúró rẹ́, tí í ʃe omọ́ iyá rẹ́ gan an. Ó bèèrè lówó wón pé, “Ṣe àbúró yín tí ó jẹ́ àbíkéyìn tí ẹ́ ʃọ́ fún mi nípa rẹ́ nìyí?” Ó sì tún wí pe, “Kí Ọ̀lórún kí ó ʃàànú fún ọ́, omọ́ mi.” **30** Ọ̀kàn rẹ́ sì fà sí í gidigidi nígbà tí ó rí arákúnrin rẹ́, nítorí náà Josefu yára jáde láti wá ibi tí ó ti le sọkún. Ó lọ́ sí iyàrà rẹ́, ó sì sọkún nìbẹ́. **31** Lẹ́yìn igbà tí ó ti bójú tan, ó jáde wá, ó ʃe ọ̀kàn ọ̀kúnrin, ó sì wí fún wón pé, kí wón gbé oúnjẹ́ wá kí wón le è jeun. **32** Wón gbé oúnjẹ́ tirẹ́ yín lóṭò, àti fún àwon ará Ejibiti tí ó wá ba jeun náà lóṭò, nítorí ará Ejibiti kò le bá ará Heberu jeun nítorí iríra pátápátá ló jẹ́ fún àwon Ejibiti. **33** A mú àwon ọ̀kúnrin náà jòkòdó légbèè rẹ́, bí wón ʃe dàgbà sí, láti orí ègbòṇ pátápátá dé orí èyí tí ó kéré pátápátá, wón sì ní wo ara wón tiyanu tiyanu. **34** A sì bu oúnjẹ́ fún wón láti orí tábilì Josefu. Oúnjẹ́ Benjaminì sì tò ilọ́po márùn-ún ti àwon tókù. Wón ní je, wón sì ní mu lódò rẹ́ láisí ìdíwọ́.

44 Nígba náà ni Josefu pàṣe fún iránṣẹ̀ rẹ̀ pé, “Di ounjẹ kún inú àpò àwon ọ̀kúnrin náà tó iwònon èyí tí wọn le rù, kí o sì mú owó olúkúlùkù àwon ọ̀kúnrin náà padà sí ẹnu àpò rẹ̀. **2** Nígba náà ni kí o mú kòḍòbù idẹ̀ mi sí ẹnu àpò èyí tí ó jẹ̀ àbíkẹ̀yìn nínú wọn pẹ̀lú owó tí ó fi ra ọ̀kà,” ó sì ṣe bí Josefu ti sọ. **3** Bí ilẹ̀ tí n ń mọ̀, wọn bèrẹ̀ ìrìnàjò wọn padà lọ pẹ̀lú kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ wọn. **4** Wọn kò tí l ń rìn jìnnà sí ilú náà tí Josefu fi wí fún iránṣẹ̀ rẹ̀ pé, “Lépa àwon ọ̀kúnrin náà, nígba tí o bá sì bá wọn, kí o wí pé, ‘Èṣe ti ẹ̀ fi búburú san rere?’ **5** Èyí ha kọ̀ ní kòḍòbù tí olúwa mi n ń lè fún ohun mímu tí ó sì tún n ń fi í ṣe àyèwò? Ohun tí ẹ̀ ṣe yíi búburú púpọ̀.” **6** Nígba tí ó sì bá wọn, o sọ ọ̀rọ̀ wọn yí fún wọn. **7** Sùgbọ̀n wọn dá a lóhùn pé, “Kí ló dé tí olúwa mi sọ irú nńkan wọn yí? Ká má rí il! Àwon iránṣẹ̀ rẹ̀ kò le ṣe irú nńkan bè! **8** A tilẹ̀ mú owó tí a rí lẹ̀nu àpò wa padà tò ó wá láti ilẹ̀ Kenaani. Nítorí náà èṣe tí àwa yóò fi jí wúra tàbí idẹ̀ ní ilẹ̀ olúwa à re? **9** Bí a bá rí i lówó èyíkẹ̀yíi nínú àwon iránṣẹ̀ rẹ̀, kí kú ní yóò kú, àwon tí ó kú yóò sì di ẹ̀rú fún olúwa à re.” **10** Ó wí pé, “Ó dára, kí ó rí bí ẹ̀ ti ṣe sọ. Ènikẹ̀ni tí mo bá rí i lówó rẹ̀ yóò di ẹ̀rú mi. Èyin tí ó kú yóò sì wá láilẹ̀bi.” **11** Olúkúlùkù wọn yára sọ àpò rẹ̀ kalẹ̀, wọn sì tú u. **12** Nígba náà ni iránṣẹ̀ náà bèrẹ̀ sí ní í wá a, bèrẹ̀ láti orí ẹ̀gbọ̀n tífi lọ sórí àbùrò pátápátá. Ó sì rí kòḍòbù náà nínú àpò ti Benjamini. **13** Nígba tí wọn rí èyí, wọn fa aṣọ̀ wọn ya, wọn sì banújẹ̀ gidigidi, wọn tún ẹ̀rú wọn di sórí kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀, wọn sì padà sí inú ilú. **14** Josefu sì wá nínú ilẹ̀ nígba tí Juda àti àwon arákúnrin rẹ̀ wólẹ̀ wá. Gbogbo wọn sì wólẹ̀ níwájú rẹ̀. **15** Josefu wí fún wọn pé, “Èwo ni èyí tí ẹ̀ ṣe yíi? Ẹ̀ ẹ̀ kò mọ̀ pé, èniyàn bí èmi le è rí lẹ̀ nńkan nípa síṣe àyèwò?” **16** Juda dáhùn pé, “Kí ni à bá sọ fún olúwa mi? Báwo ni a ṣe lè wẹ̀ ara wa mọ? Ọlọrun ti tú àṣírí ẹ̀ṣẹ̀ àwon iránṣẹ̀ rẹ̀, a ti di ẹ̀rú olúwa à mi bá yíi àwa fúnra wa àti ẹ̀ni náà tí a rí kòḍòbù lówó rẹ̀.” **17** Sùgbọ̀n Josefu dáhùn pé, “Ká má rí i pé mo ṣe irú nńkan bè! Èni tí a bá kòḍòbù mi lówó rẹ̀ nikan ni yóò di ẹ̀rú mi, èyin tí ó kú, ẹ̀ máa lọ sọdò baba yín ní alááfíà.” **18** Nígba náà ni Juda súnmọ̀ ọ̀dọ̀ rẹ̀, ó sì wí pé, “Jòwọ̀ olúwa mi, jẹ̀ kí iránṣẹ̀ rẹ̀ kí ó sọ ọ̀rọ̀ kan fún olúwa mi, má ṣe bí nù sí iránṣẹ̀ rẹ̀ bí ó tilẹ̀ jẹ̀ wí pé iwọ̀ pẹ̀lú láṣẹ̀ bí i ti Farao. **19** Olúwa mi bèèrè lówó àwon iránṣẹ̀ rẹ̀ pé, ‘Njẹ̀ ó ní baba tàbí arákúnrin?’ **20** Àwa sì wí fún olúwa mi pé, ‘A ni baba tí ó ti darúgbó, ọ̀mọ̀kúnrin kan sì wá pẹ̀lú tí a bí fún un ní ojọ̀ ogbò rẹ̀. Ẹ̀gbọ̀n rẹ̀ ti kú, ọ̀n nikan si ní ó kú nínú àwon ọ̀mọ̀ iyá rẹ̀, baba rẹ̀ sì fẹ̀ràn ń rẹ̀.’ **21** “Nígba náà ni ó sọ fún àwon iránṣẹ̀ rẹ̀ pé, ‘È mu un tò mí wá kí n le fojú ara mi rí i.’ **22** A sì sọ fún olúwa à mi pé, ‘Ọ̀mọ̀kúnrin náà kò le è fi baba rẹ̀ sílẹ̀, bí ó bá dán an wò baba rẹ̀ yóò kú.’ **23** Sùgbọ̀n iwọ̀ wí fún àwon iránṣẹ̀ rẹ̀ pé, ‘È má ṣe padà tò mí wá àyàfi bí àbíkẹ̀yìn yín bá bá yín wá.’ **24** Nígba tí a padà lọ sọdò baba wa, tí í ṣe iránṣẹ̀ rẹ̀, a sọ ohun tí olúwa à mi wí fún un. **25** “Nígba náà ni baba wa wí pé, ‘È padà lọ láti lọ ra ounjẹ̀ diẹ̀ wá.’ **26** Sùgbọ̀n a wí pé, ‘Àwa kò le è padà lọ, àyafi bí àbùrò wa pátápátá yóò bá bá wa lọ. A kò le è rí ojú ọ̀kúnrin náà àyafi tí àbùrò wa bá lọ pẹ̀lú wa.’ **27** “Baba mi, iránṣẹ̀ rẹ̀ wí

fún wa pé, ‘È mọ̀ pé iyáwó mi bí ọ̀mọ̀kúnrin méjì fún mi. **28** Ọkan nínú wọn lọ kúrò lódò mi, mo sì wí pé, “Dájúdájú a ti fà á ya pẹ̀pẹ̀pẹ̀.” N kò sì ti l ń ri láti ojọ̀ náà. **29** Tí ẹ̀ bá tún mú èyí lọ, kúrò lódò mi, tí ohunkóhun bá ṣe é, ibànújẹ̀ ni ẹ̀ ó fi mú ewú orí mi lọ sí ipò òkú.’ (Sheol h7585) **30** “Nítorí náà, bí a bá padà tò baba wa lọ láisi ọ̀mọ̀ náà pẹ̀lú wa nígba tí a mọ̀ pé, ọ̀mọ̀ náà ni èmi baba wa. **31** Tí ó bá rí pé ọ̀mọ̀kúnrin náà kò wá pẹ̀lú wa, yóò kúu. Àwon iránṣẹ̀ rẹ̀ yóò wá mú baba wa toun ti ewú orí lọ sí ipò òkú ní ibànújẹ̀. (Sheol h7585) **32** Iránṣẹ̀ rẹ̀ ló ṣe onidúúrò fún ààbò ọ̀mọ̀ náà lódò baba mi. Mo wí pé, ‘Bí n kò bá mú un padà tò ó wá, baba mi, èmi ó ru èbi rẹ̀ ní gbogbo ojọ̀ ayé mi!’ **33** “Nítorí náà, jẹ̀ kí iránṣẹ̀ rẹ̀ kí ó dúró ní ihín lódò olúwa à mi bí ẹ̀rú dípò ọ̀mọ̀ náà. Kí ọ̀mọ̀ náà bá àwon arákúnrin rẹ̀ padà. **34** Báwo ni mo ṣe lè padà tò baba mi lọ láí bá ṣe pé ọ̀mọ̀ náà wá pẹ̀lú mi? Rárá, èmi kò fẹ̀ kí n rí ibànújẹ̀ tí yóò dé bá baba mi.”

45 Josefu kò sì le è pa á mọ̀ra mọ̀ níwájú gbogbo àwon tí ó dúró tí í. Ó sì sọkún sókè tò bèrẹ̀ tí àwon tí ó wá ní àyíká gbọ̀ ohun ẹ̀kún rẹ̀. “Jẹ̀ kí gbogbo èniyàn kúrò ní ọ̀dọ̀ mi.” Kò sì sí ẹ̀nikẹ̀ni lódò rẹ̀ nígba tí ó fi ara rẹ̀ hàn fún àwon arákúnrin rẹ̀. **2** Ó sì sọkún sókè kikankíkan tò bèrẹ̀ tí àwon Ejibiti gbọ̀ ohun ẹ̀kún rẹ̀, àwon ilẹ̀ Farao pẹ̀lú sí gbọ̀ nípa rẹ̀. **3** Josefu wí fún àwon arákúnrin rẹ̀ pé, “Èmi ni Josefu! Ẹ̀ baba mi sì wá láààyè?” Sùgbọ̀n àwon arákúnrin rẹ̀ kò le è dá a lóhùn nítorí ẹ̀rú bá wọn gidigidi, enu si yà wọn níwájú rẹ̀. **4** Nígba náà ni Josefu wí fún àwon arákúnrin rẹ̀ pé, “È súnmọ̀ ọ̀dọ̀ mi.” Nígba tí wọn sì ti ṣe bèrẹ̀, ó wí pé, “Èmi ni Josefu arákúnrin yín tí ẹ̀ tà sí ilẹ̀ Ejibiti! **5** Sùgbọ̀n bá yíi, ẹ̀ má ṣe banújẹ̀, ẹ̀ má sì ṣe bí nù sí ara yín ní títà tí ẹ̀ tà mí sí ihín, nítorí, ọ̀nà àti gba èmi yín là ni Ọlọrun ṣe rán mi sí ihín Ẹ̀sájú yín. **6** Iyàn tí ó tí mú láti ọ̀dún méjì sẹ̀yin yíi yóò tẹ̀sájú fún ọ̀dún márùn-ún sí i nínú èyí tí ẹ̀nikẹ̀ni kò ní gbìn, bèrẹ̀ ni wọn kò ní kórè. **7** Sùgbọ̀n Ọlọrun rán mi Ẹ̀sájú yín sí ihín láti da irú-ọ̀mọ̀ yín sí fún un yín lórí ilẹ̀ ayé àti láti fi igbàlà ríla gba èmi yín là. **8** “Nítorí náà, kí í ṣe èyin ni ó rán mi wá sí ibí yíi, bí kò ṣe Ọlọrun. Ó fi mí ṣe baba, Olúdámòràn fún Farao, olúwa fún gbogbo ilẹ̀ Farao àti alákkòso gbogbo ilẹ̀ Ejibiti. **9** Nísinsin yíi, ẹ̀ yára padà sọdò baba mi kí ẹ̀ sì wí fun un pé, èyí ni ohun tí Josefu ọ̀mọ̀ rẹ̀ wí, Ọlọrun ti fi mí ṣe olúwa fún gbogbo ilẹ̀ Ejibiti, ẹ̀ sọkalẹ̀ wá láí jáfara. **10** Iwọ̀ yóò gbé ní agbègbè Goṣeni, iwọ̀ kí yóò jìnnà sí mi, àwon ọ̀mọ̀ rẹ̀ àti àwon ọ̀mọ̀ ọ̀mọ̀ rẹ̀, àwon agbo ẹ̀ran rẹ̀ àti agbo màlúú rẹ̀ àti gbogbo ohun tí iwọ̀ ní. **11** Èmi yóò pèsè fún yín níbẹ̀. Nítorí ó ṣi ku ọ̀dún márùn-ún gbáko ti iyàn yóò fi mú. Kí iwọ̀ àti ilẹ̀ rẹ̀ àti ohun tí í ṣe tírẹ̀ má ba à di aláini. **12** “Èyin fúnra yín àti Benjamini arákúnrin mi pẹ̀lú rí i pé, lóòótó lóòótó, èmi Josefu ni mo ní bá a yín sọ̀rò. **13** È sọ fún baba mi nípa gbogbo olá tí a fún mi ní ilẹ̀ Ejibiti àti ohun gbogbo tí èyin ti rí, kí ẹ̀ sì mú baba mi tò mí wá sí ihín yíi kíákíá.” **14** Nígba náà ni ó di mọ̀ Benjamini arákúnrin rẹ̀, ó sì sọkún, Benjamini náà sì di mọ̀ ọ̀n, pẹ̀lú omijé lójú. **15**

Ó sì tún fẹnu ko gbogbo àwọn arákùnrin rẹ lẹnu, ó sì sọkún sí wọn lára. Lẹyìn èyí, Josefu àti àwọn arákùnrin rẹ sòrò pọ. **16** Nígba tí iròyìn nàà dé ààfin Farao pé àwọn arákùnrin Josefu dé, inú Farao àti àwọn ìjòyè rẹ dùn. **17** Farao wí fún Josefu pé, “Wí fún àwọn arákùnrin rẹ pé, ‘Èyí ní kí ẹ ẹ, ẹ di èrù lé ẹranko yín kí ẹ sì padà sí ilẹ Kenaani, **18** kí ẹ sì mú baba yín àti idílẹ yín tò mí wá. Èmi yòò fún un yín ní ibi tí ó dára jùlò ní ilẹ Ejibiti, èyin yòò sì le è gbádùn ilẹ yí.’” **19** “A pàşẹ fún ọ láti sọ fún wọn pé, ‘È ẹ èyí. ẹ mú kẹkẹ èrù láti ilẹ Ejibiti fún àwọn omo yín àti àwọn aya yín. Kí ẹ sì mú baba yín tò mí wá. **20** È má ẹ àniyàn nípáa ohun inú yín nítorí èyí tí ó dára jù nínu ilẹ Ejibiti yòò jẹ tiyín.”” **21** Àwọn omo Israẹli sì ẹ èyí. Josefu fún wọn ni kẹkẹ èrù bí Farao tí pàşẹ, ó sì fún wọn ní oúnjẹ fún ìrìnàjò wọn pèlú. **22** Ó fún èni kòòkan wọn ní aşọ tuntun. Şùgbò Benjaminini ni ó fún ní òdòdúnrun eyọ owó idẹ fadáká àti ipààrọ aşọ márùn-ún. **23** Àwọn nìkan wònyí ni ó kó ránşẹ sí baba rẹ: kètékété mewaáa tí ó ru àwọn ohun mèmèrè ilẹ Ejibiti àti abo kètékété mewááa tí ó ru òkà àti orişíríşí oúnjẹ. **24** Nígba nàà ni ó rán àwọn arákùnrin rẹ lo, bí wọn ẹ ní pínýà, ó wí fún wọn pé, “È má ẹ ja ní ònà ol!” **25** Báyií ni wọn jáde kúrò ní ilẹ Ejibiti wá sí òdò Jakòbu baba wọn ní ilẹ Kenaani. **26** Wọn wí fún un pé, “Josefu şì wá láààyè! Kódà òun ni alákdóso ilẹ Ejibiti.” Ènu ya Jakòbu, kò sì gbà wọn gbọ. **27** Şùgbò nígba tí wọn sọ ohun gbogbo tí Josefu ti sọ fún wọn fún un tí ó sì rí kẹkẹ èrù tí Josefu fi ránşẹ láti gbé e padà wá, iyè Jakòbu, baba wọn sọ. **28** Israẹli sì wí pé, “Mo gbà dájúdájú wí pé, Josefu omo mi wá láààyè. Èmi ó lo rí i kí n tó kú.”

46 Báyií ni Israẹli mú ìrìnàjò rẹ pòn pèlú ohun gbogbo tí ó ní, nígba tí ó sì dé Beerşeba, ó rú ẹbọ sí Olòrun Isaaki baba rẹ. **2** Olòrun sì bá Israẹli sòrò ní ojú ìran ní òru pé, “Jakòbu! Jakòbu!” Ó sì dàhùn pé, “Èmi niyí.” **3** Olòrun sì wí pé, “Èmi ni Olòrun, Olòrun baba rẹ, má ẹ bẹrù láti sòkalẹ lo sí ilẹ Ejibiti nítorí, èmi yòò sọ ọ di orflẹ-èdè nílá nífẹ. **4** Èmi yòò sì sòkalẹ pèlú rẹ lo sí Ejibiti, èmi yòò sì tún mú ọ padà wá. Ọwọ Josefu fúnra rẹ ni ìwọ yòò sì kú sí.” **5** Nígba nàà ni Jakòbu kúrò ní Beerşeba, àwọn omo Israẹli sì mú Jakòbu baba wọn àti àwọn aya wọn àti àwọn omo wọn, wọn sì kó wọn sí inú kẹkẹ èrù tí Farao fi ránşẹ fún ìrìnàjò rẹ. **6** Wọn tún kó àwọn ohun ọşìn wọn àti gbogbo ohun inú tí wọn ti ní láti ilẹ Kenaani, Jakòbu àti gbogbo irú-omo rẹ sòkalẹ lo sí Ejibiti. **7** Ó kó àwọn omo rẹ ọkùnrin pèlú àwọn omo ọmọ rẹ ọkùnrin, àwọn omo rẹ obinrin pèlú àwọn omo ọmọ rẹ obinrin, gbogbo irú-omo rẹ lo sí Ejibiti. **8** Èyí ni orúko àwọn omo Israẹli (Jakòbu àti ìran rẹ) tí ó sòkalẹ lo Ejibiti: Reubeni àkóbí Jakòbu. **9** Àwọn omo ọkùnrin Reubeni: Hanoku, Pallu, Hesroni àti Karmi. **10** Àwọn omo ọkùnrin Simeoni: Jemueli, Jamini, Ohadi, Jakini, Sohari àti Saulu, tí iyá rẹ jẹ omo binrin ará Kenaani. **11** Àwọn omo ọkùnrin Lefi: Gerşoni, Kohati àti Merari. **12** Àwọn omo ọkùnrin Juda: Eri, Onani, Şela, Peresi àti Sera (şùgbò Eri àti Onani ti kú ní

ilẹ Kenaani). Àwọn omo Peresi: Hesroni àti Hamulu. **13** Àwọn omo ọkùnrin: Isakari! Tola, Pua, Jaşibu àti Şimroni. **14** Àwọn omo ọkùnrin Sebuluni: Seredi, Eloni àti Jahaleli. **15** Wònyí ni àwọn omo ọkùnrin Lea tí ó bí fún Jakòbu ní Padani-Aramu yàtò fún Dina omo binrin rẹ. Àwọn omo ọkùnrin rẹ àti omo binrin rẹ wònyí jẹ mètálélégbò lápapọ. **16** Àwọn omo ọkùnrin Gadi: Sefoni, Haggi, Şuni, Esboni, Eri, Arodi, àti Areli. **17** Àwọn omo ọkùnrin Aşeri: Imina, Işifa, Işfi àti Beriah. Ará binrin wọn ni Sera. Àwọn omo ọkùnrin Beriah: Heberi àti Malkieli. **18** Wònyí ni àwọn omo tí Jakòbu bí nípàşẹ Silipa, èni tí Labani fi fún Lea omo binrin rẹ. Gbogbo wọn jẹ méréndínlógún lápapọ. **19** Àwọn omo ọkùnrin Rakeli aya Jakòbu: Josefu àti Benjaminini. **20** Ní Ejibiti, Asenati omo binrin Potifera, alábojútó àti àlùfáà Oni, bí Manase àti Efraimu fún Josefu. **21** Àwọn omo Benjaminini: Bela, Bekeri, Aşbeli, Gera, Naamani, Ehi, Roşi, Mupimu, Huppimu àti Ardi. **22** Wònyí ni àwọn omo ọkùnrin tí Rakeli bí fún Jakòbu. Wọn jẹ mérénlá lápapọ. **23** Àwọn omo Dani: Huşimu. **24** Àwọn omo Naftali: Jasieli, Guni, Jeseri, àti Şillemu. **25** Wònyí ni àwọn omo tí Bilha èni tí Labani fi fún Rakeli omo rẹ bí fún Jakòbu. Wọn jẹ méje lápapọ. **26** Gbogbo àwọn tí ó lo pèlú Jakòbu sí Ejibiti, àwọn tí ó jẹ ìran rẹ tààrà láika àwọn aya omo rẹ, jẹ èniyàn méréndínláàádòrin. **27** Pèlú àwọn omo ọkùnrin méji tí a bí fún Josefu ní Ejibiti àwọn ará ilẹ Jakòbu tí ó lo sí Ejibiti jẹ àádòrin lápapọ. **28** Jakòbu sì rán Juda şáájú rẹ lo sòdò Josefu, kí wọn bá à le mo ònà Goşeni. Nígba tí wọn dé agbègbè Goşeni, **29** Josefu tójú kẹkẹ-ẹşin rẹ ó sì lo sí Goşeni láti padẹ Israẹli baba rẹ. Bí Josefu ti dé iwájú baba rẹ, ó dì mo baba rẹ ó sì sọkún fún igbà pipẹ. **30** Israẹli wí fún Josefu pé, “Wàyí o, mo le kú, níwọn bí mo ti rí i fún ara mi pé, o wá láààyè síbẹ.” **31** Nígba nàà ni Josefu wí fún àwọn arákùnrin rẹ àti fún àwọn ará ilẹ baba rẹ pé, “Èmi yòò gòkè lo, èmi yòò sì bá Farao sòrò, èmi yòò sì wí fún un pé, ‘Àwọn arákùnrin mi àti idílẹ baba mi tí n gbé ní Kenaani ti tò mí wá. **32** Darandaran ni àwọn èniyan nàà, wọn ní tójú ẹran ọşìn, wọn sì kó agbo ẹran wọn àti agbo málúú wọn àti gbogbo ohun tí wọn ní pèlú wá.’” **33** Nígba tí Farao bá pè yín wolé tí ó sí bèèrè irú işẹ tí ẹ ní ẹ, **34** ẹ fún un lésí pé, ‘Àwọn ìránşẹ rẹ ní tójú ẹran ọşìn ni láti igbà èwe wa wá gégé bí a ẹ ba a lówọ àwọn baba wa.’ Nígba nàà ni wọn yòò fún un yín láààyè láti tẹdó sí ilẹ Goşeni, nítorí pé àwọn ará Ejibiti kóríira ẹnikẹni tí ó bá jẹ darandaran.”

47 Josefu lo sọ fún Farao pé, “Baba mi àti àwọn arákùnrin mi, pèlú agbo ẹran, agbo málúú àti ohun gbogbo tí wọn ní, ti dé láti ilẹ Kenaani, wọn sì ti wá ní ilẹ Goşeni báyií.” **2** Ó yan márùn-ún àwọn arákùnrin rẹ, ó sì fi wọn han Farao. **3** Farao bèèrè lówọ àwọn arákùnrin rẹ pé, “Kí ni işẹ yín?” Wọn sì fèsí pé, “Darandaran ni àwọn ìránşẹ rẹ, gégé bí àwọn baba wa ti jẹ darandaran.” **4** Wọn sì tún sọ fun un síwájú sí i pé, “A wá láti gbé ihín yí fún igbà diẹ nítorí iyan nàà mú púpọ ní ilẹ Kenaani, àwọn ohun ọşìn àwa ìránşẹ rẹ kò sì rí ewéko je. Nítorí nàà jòwọ

má sàì jẹ kí àwọn iranṣẹ rẹ tètò sí ilẹ̀ Gọseni.” 5 Farao wí fún Josefu pé, “Baba rẹ àti àwọn arákùnrin rẹ tọ ọ wá, 6 ilẹ̀ Ejibiti sì niyí níwájú rẹ, mú àwọn arákùnrin rẹ tètò sí ibi tí ó dára jù nínú ilẹ̀ nàà. Jẹ́ kí wọn máa gbé ní Gọseni. Bí o bá sì mò ẹnìkẹni nínú wọn tí ó ní èbùn itòjù ẹran, fi wọn ẹ olùtòjù ẹran ọsin mi.” 7 Nígba nàà ni Josefu mú Jakọbu baba rẹ wólé wá sí iwájú Farao. Lẹyin ìgbà tí Jakọbu sùre fún Farao tán. 8 Farao bèèrè lówọ Jakọbu pé, “Ọmọ ọdún mèlòò ni ọ?” 9 Jakọbu sì dá Farao lóhùn, “Ọdún ìrinàjò ayé mi jẹ àádọje, ojọ mi kò pọ, ó sì kún fún wọn wàhálá, síbẹ kò ì tí tó tí àwọn baba mi.” 10 Nígba nàà ni Jakọbu tún sùre fún Farao, ó sì jáde lọ kúrò níwájú rẹ. 11 Josefu sì fi baba rẹ àti àwọn arákùnrin rẹ sí ilẹ̀ Ejibiti, ó sì fún wọn ní ohun ìnì ní ibi tí ó dára jù ní ilẹ̀ nàà, ní agbègbè Ramesesi bí Farao ti pàṣẹ. 12 Josefu sì pèsè oúnjẹ fún baba rẹ àti àwọn arákùnrin rẹ àti gbogbo ìdílé baba rẹ gégé bi iye àwọn ọmọ wọn. 13 Sùgbón kò sí oúnjẹ ní gbogbo ilẹ̀ nàà nítorí tí iyan nàà mú púpọ̀ tó bèẹ̀ tí ilẹ̀ Ejibiti àti ilẹ̀ Kenaani gbẹ̀ nítorí iyan nàà. 14 Josefu gba gbogbo owó tí ó wà ní ilẹ̀ Ejibiti àti Kenaani ní ipààrò fún tí ọkà tí wọn ní rà, ó sì mú owó nàà wá sí ààfin Farao. 15 Nígba tí owó wọn tán pátápátá ní Ejibiti àti Kenaani, gbogbo Ejibiti wá bá Josefu, wón wí pé, “Fún wa ní oúnjẹ, èéṣe tí a ó fi kú ní ojù rẹ? Gbogbo owó wa ni a ti ná tán.” 16 Josefu wí pé, “È mú àwọn ẹran ọsin yín wá, èmi yòò fún un yín ní oúnjẹ ní ipààrò fún ẹran ọsin yín, níwọn bí owó yín ti tan.” 17 Nítorí nàà wón mú àwọn ẹran ọsin wọn tọ Josefu wá, ó sì fún wọn ní oúnjẹ ní ipààrò fún ẹsin, àgùntàn, ewùrẹ, málúú àti kétékété wọn. Ó sì mú wọn la ọdún nàà já, tí ó ní fún wọn ní oúnjẹ ní ipààrò fún ẹran ọsin wọn. 18 Nígba tí ọdún nàà parí, wọn padà tọ ọ wá ní ọdún tí ó tẹlé, wón wí pé, “A kò le fi pamọ fun olúwa wa pé níwọn bí owó wa ti tan tí gbogbo ẹran ọsin wa sì ti di tirẹ pé, kò sí ohunkóhun tókù fún olúwa wa bí kò ẹ ara wa àti ilẹ̀ wa. 19 Èṣe tí àwa yòò fi parun lójú rẹ, ra àwa tìkára wa àti ilẹ̀ wa ní ipààrò fún oúnjẹ, àwa àti ilẹ̀ wa yòò sì wà nínú ìgbèkùn Farao. Fún wa ni oúnjẹ kí àwa kí ó má ba à kú, kí ilẹ̀ wa má ba à di ahoro.” 20 Nítorí nàà Josefu ra gbogbo ilẹ̀ tí ó wà ní Ejibiti fún Farao, kò sí ẹnikan tí ó ẹ̀kù ní Ejibiti tí kò ta ilẹ̀ tirẹ nítorí iyan nàà mú jù fún wọn. Gbogbo ilẹ̀ nàà sì di ti Farao, 21 Josefu sì sọ gbogbo ará Ejibiti di ẹrú láti igun kan dé èkejì. 22 Sùgbón sá, kò ra ilẹ̀ àwọn àlùfáà, nítorí wón ní gba ipín oúnjẹ lówọ Farao, wón sì ní oúnjẹ tí ó tó láti inú ipín tí Farao ní fún wọn. 23 Ìdí niyí tí wón kò fi ta ilẹ̀ wọn. 23 Josefu wí fún àwọn ẹniyàn nàà pé, “Níwọn ìgbà tí mo ti ra ẹyin àti ilẹ̀ yín tan lóni fún Farao, irúgbìn rée, ẹ lo gbìn ìn sí ilẹ̀ nàà. 24 Sùgbón nígba tí ire oko nàà bá jáde, ẹ ó mú idákan nínú idámárun-ùn rẹ fún Farao. Ẹ le pa idámérin tókù mó fún ara yín àti ìdílé yín àti àwọn ọmọ yín.” 25 Wón dá á lóhùn pé, “O ti gbà wá là, òjé kí a rí ojùrere níwájú olúwa wa, àwa yòò di ẹrú Farao.” 26 Nítorí nàà Josefu sọ ọ di ẹ̀fín nípa ọ̀rọ̀ ilẹ̀ ní Ejibiti, ó sì wà bèẹ̀ di ọ̀nì oló̀nì pé, idákan nínú idámárun-ùn ìre oko jẹ́ ti Farao, ilẹ̀ àwọn àlùfáà nikan ni kò di ti Farao.

27 Àwọn ará Israẹli sì tètò sí Ejibiti ní agbègbè Gọseni. Wón ní ohun ìnì fún ara wọn, wón sì bí sí í tó bèẹ̀ tí wón pọ̀ sí gidigidi ní iye. 28 Jakọbu gbé ní Ejibiti fún ọdún mètàdínlógún iye ọdún ojọ ayé rẹ̀ sì jẹ́ ẹ̀tẹ̀dínláàdọ̀jọ. 29 Nígba tí àkòkò ñ súnmọ̀ etilé fún Israẹli láti kú, ó pe Josefu, ọmọ rẹ, ó sì wí fún un pé, “Bí mo bá rí ojùrere ni ojù rẹ̀ fi ọwọ̀ rẹ̀ sí abẹ̀ itan mi, kí o sì ẹ̀ ilé rí pé iwo yòò fi àánú àti ọ̀títọ̀ hàn sí mi. Má ẹ̀ sin ọ̀kú mi sí ilẹ̀ Ejibiti. 30 Sùgbón, nígba tí mo bá sinmi pèlú àwọn baba mi, gbé mí jáde kúrò ní Ejibiti kí o sì sin mí sí ibi tí tì wón sin àwọn baba mi sí.” Josefu sì dàhùn wí pé, “Èmi ó ẹ̀ ẹ̀ bí iwo tí wí.” 31 Jakọbu wí pé, “Búra fún mi,” Josefu sì búra fún un. Israẹli sì tẹ̀ orí rẹ̀ ba, bí ó ti sinmi lé orí ibùsùn rẹ̀.

48 Lẹyin ìgbà díẹ̀ sí, a wí fún Josefu pé, “Baba rẹ̀ ní sàisàn,” nítorí nàà, ó mú àwọn ọmọ̀ rẹ̀ méjèjì, Manase àti Efraimu lówọ̀ lọ pèlú rẹ̀. 2 Nígba tí a sọ fún Jakọbu pé, “Josefu ọmọ̀ rẹ̀ wá sí ọ̀dọ̀ rẹ̀,” Israẹli rọ̀jù díde jókòò lóri ibùsùn rẹ̀. 3 Jakọbu wí fún Josefu pé, “El-Saddai, fi ara hàn mí ní Lusi ní ilẹ̀ Kenaani, níbẹ̀ ni ó sì ti sùre fún mi. 4 Ó sì wí fún mi pé, ‘Èmi yòò mú kí o bí sí i, iwo yòò sì pọ̀ sí i, èmi yòò sì sọ ọ̀ di orílẹ̀-èdè ìlá, èmi yòò sì fún iwo àti irú-ọmọ̀ rẹ̀ lẹyin rẹ̀ ní ilẹ̀ yìí gégé bí ohun ìnì ayérayé.’ 5 ‘Nítorí nàà báiyí, àwọn ọmọ̀ rẹ̀ méjèjì tí a bí fún ọ̀ ní ilẹ̀ Ejibiti, kí èmi kí ó tó tó ọ̀ wá ní ìhín, ni mo sọ di ọmọ̀ mi fúnra mi. Manase àti Efraimu yòò jẹ́ tẹ̀mi gégé bí Reubeni àti Simeoni tí jẹ́ tẹ̀mi. 6 Àwọn ọmọ̀ míràn tí iwo bá bí lẹyin wọn yòò jẹ́ ọmọ̀ rẹ̀. Ní ilẹ̀ tí wọn yòò jogún, orúkọ arákùnrin wọn ni a ó máa fi pè wọn. 7 Bí mo ti ní padà láti Padani, Rakeli kú ní ọ̀nà nígba tí ó sì wà ní ilẹ̀ Kenaani, èyí tó mú ibànújẹ̀ bá mi, níbi tí kò jìnnà sí Efrata. Nítorí nàà èmi sí sin ìn sí ẹ̀bá ọ̀nà tí ó lọ sí Efrata” (tí ẹ̀ Bẹ̀tilehẹ̀mu). 8 Nígba tí Israẹli rí àwọn ọmọ̀ Josefu, ó bèèrè wí pé, “Àwọn wa niyí?” 9 Josefu fún baba rẹ̀ lésì pé, “Wònyí ni àwọn ọmọ̀kùnrin tí Ọ̀lórùn tí fi fún mi ní ìhín.” Nígba nàà ni Israẹli wí pé, “Kó wọn wá sí ọ̀dọ̀ mi kí èmi kí ó ba à le sùre fún wọn.” 10 Báiyí, ojù Israẹli ti ní di bàl̀bà̀ nítorí ogbó, agbára káká sì ni ó fi ní ríran. Josefu sì kò àwọn ọmọ̀ rẹ̀ súnmọ̀ ọ̀dọ̀ rẹ̀, baba rẹ̀ fenukò wón ni ẹ̀nu, ó sì di mó wọn. 11 Israẹli wí fún Josefu pé, “Èmi kò lérò rára pé, mo tún le rí ojù rẹ̀ mó láéláé, sùgbón Ọ̀lórùn tún fún mi ní ànfaani, mo sì tún rí àwọn ọmọ̀ rẹ̀ pèlú.” 12 Nígba nàà ni Josefu kò àwọn ọmọ̀ nàà kúrò ní orí eekún baba rẹ̀, ó wólé, ó sì tẹ̀rība. 13 Josefu sì mú àwọn méjèjì, Efraimu ni o fi sí ọwọ̀ ọ̀tún ọ̀nà tìkára rẹ̀, èyí tí í ẹ̀ ọwọ̀ ọ̀sì fún Israẹli, ó sì fi Manase sí ọwọ̀ ọ̀sì ara rẹ̀, èyí tí ó bó sí ọwọ̀ ọ̀tún Israẹli. 14 Israẹli sì na ọwọ̀ ọ̀tún rẹ̀ jáde, ó sì gbe lé Efraimu lóri, bí ó tilẹ̀ jẹ́ pé ọ̀nà ni àbùrò, ó sì fi ọwọ̀ rẹ̀ tàsẹ̀ ara wọn, ó sì na ọwọ̀ ọ̀sì lé Manase lóri, bí ó tilẹ̀ jẹ́ pé Manase ni àkọ̀bí. 15 Nígba nàà ni ó sùre fún Josefu wí pé, “Njẹ́ kí Ọ̀lórùn, ẹni tí baba mi Abrahamu àti Isaaki rìn níwájú rẹ̀, Ọ̀lórùn tí ó ti jẹ́ olùtòjù àti aláàbò mi ní gbogbo ojọ̀ ayé mi tíftí di ọ̀nì, 16 Angeli tí ó dá mi ní idè kúrò lówọ̀ gbogbo ewu, kí ó sùre fún àwọn ọmọ̀kùnrin wònyí. Kí a máa fi orúkọ mi pè wọn àti orúkọ àwọn baba mi Abrahamu àti Isaaki, kí wọn

kí ó sì pò sí í lópòlópò lóri ilẹ̀ ayé.” 17 Nígba tí Josefu rí í pé baba òun gbé ọwọ̀ ọ̀tún lé Efraimu lóri, inú rẹ̀ bàjẹ̀, ó sì gbá ọwọ̀ baba rẹ̀ mú láti gbé ọwọ̀ rẹ̀ kúró lóri Efraimu lọ sí orí Manase. 18 Josefu wí fun pé, “Rárá, baba mi, èyí ní àkóbí, orí rẹ̀ ní kí iwọ̀ kí ó gbé ọwọ̀ ọ̀tún rẹ̀ lé.” 19 Şùgbọ̀n baba rẹ̀ kò gbà, ó wí pé, “Mo mò, ọmọ mi, mo mò. Ọun nàà yòò di orílẹ̀-èdè, òun nàà yòò sí di ílálá. Şùgbọ̀n àbúrò rẹ̀ yòò di eni ílálá jù ú lọ, irú-ọmọ rẹ̀ yòò sí di ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ orílẹ̀-èdè.” 20 Ó sùre fún wọn lójọ̀ nàà pé, “Ní orúkọ yín ní Israẹli yòò máa sùre yíí pé, “Kí Ọ̀lórún ẹ̀ se ó bí í ti Efraimu àti Manase.”” Ó sì gbé Efraimu gégé bí ègbọ̀n sí Manase. 21 Nígba nàà ní Israẹli wí fún Josefu pé, “Ọ̀jọ̀ ikú mi súnmo etílé, şùgbọ̀n Ọ̀lórún yòò wà pèlú yín, yòò sì mú un yín padà sí ilẹ̀ àwọn baba yín. 22 Pèlúpèlú èmi yòò fún ọ̀ ní ipín kan ju ti àwọn arákúnrin rẹ̀ lọ. Ilẹ̀ tí mo fi idà àti ọ̀kọ̀ mi gbà lówọ̀ àwọn ará Amori.”

49 Nígba nàà ní Jakọbu ránsẹ̀ pe àwọn ọmọ̀ rẹ̀, ó sì wí pé, “È kó ara yín jọ̀ pọ̀, kí n le è sọ̀ ohun tí yóò şẹ̀lẹ̀ ní ọ̀jọ̀ iwájú fún un yín. 2” È kó ara yín jọ̀ pọ̀, kí ẹ̀ sí tẹ̀tí, èyin ọmọ̀ Jakọbu; ẹ̀ fetí sí Israẹli baba yín. 3 “Reubeni, iwọ̀ ní àkóbí mi, agbára mi, ipilẹ̀şẹ̀ ipá mi, títayo ní ọ̀lá àti títayo ní agbára. 4 Èni ríru bí omi Ọ̀kun, iwọ̀ kí yóò tayo mó, nítorí pé iwọ̀ gun ibùsùn baba rẹ̀, lóri àkete mi, iwọ̀ sí bà á jẹ̀ (iwọ̀ bà ọ̀kan nínú àwọn aya baba rẹ̀ lópò). 5” Simeoni àti Lefi jẹ̀ arákúnrin— idà wọn jẹ̀ ohun èlò ogun alágbára. 6 Kí ọ̀kàn mi má ẹ̀ ní àşepọ̀ pèlú wọn, kí n má sí şe dúró níbí ipéjọ̀pọ̀ wọn, nítorí wọn ti pa àwọn èniyàn ní ibínú wọn, wọn sì da àwọn málúú lóró bí ó ti wù wọn. 7 Ifibú ni ibínú wọn nítorí tí ó gbóná púpọ̀, àti fún irunú wọn nítorí tí ó kún fún ikál Èmi yòò tú wọn ká ní Jakọbu, èmi ó sì fón wọn ká ní Israẹli. 8 “Juda, àwọn arákúnrin rẹ̀ yóò yín ọ̀, ọwọ̀ rẹ̀ yóò wà ní orún àwọn ọ̀tá rẹ̀, àwọn ọmọ̀kúnrin baba rẹ̀ yóò foríbalé fún ọ̀. 9 Ọmọ̀ kinniún ni ọ̀, iwọ̀ Juda, ó darí láti igbó ọ̀de, ọmọ mi. Bí í kinniún, ó ba mọ̀lẹ̀, ó sì sùn sílẹ̀ bí í abo kinniún, ta ni ó tó bẹ̀, kí ó lé e dide? 10 Ọ̀pá oye kí yóò kúró ní Juda bẹ̀ ni ọ̀pá-ìşàkóso kí yóò kúró láàrin eşẹ̀ rẹ̀, tíftí tí şilo tí ó ní í yóò fi dé, tí gbogbo àwọn orílẹ̀-èdè yóò máa wá rí fún un. 11 Yóò má so ọmọ̀ eşin rẹ̀ mó igi àjàrà, àti ọmọ̀ kétékété rẹ̀ mó ẹ̀ka tí ó dára jù. Yóò fọ̀ aşọ̀ rẹ̀ nínú wáini àti èwù rẹ̀ nínú omi-pupa tí èso àjàrà. 12 Ojú rẹ̀ yóò rẹ̀ dódó ju wáini lo, eyín rẹ̀ yóò sì funfun ju omi-oyàn lo. 13 “Sebuluni yóò máa gbé ní etí Ọ̀kun, yóò sí jẹ̀ èbúté fún ọ̀kọ̀ ojú omi, agbègbè rẹ̀ yóò tàn ká tíftí dé Sidoni. 14 “Isakari jẹ̀ kétékété alágbára tí ó dùbúlẹ̀ láàrin agbo àguntàn. 15 Nígba tí ó bá rí bí ibi isinmi òun ti dára tó, àti bí ilẹ̀ rẹ̀ tí ní idẹ̀ra tó, yóò tẹ̀ èjìkà rẹ̀ ba láti ru àjàgà, yóò sì fi ara rẹ̀ fún işẹ̀ ipá. 16 “Dani yóò şe idájọ̀ àwọn èniyàn rẹ̀ gégé bí ọ̀kan nínú àwọn èyà Israẹli. 17 Dani yóò jẹ̀ ejọ̀ ní pópónà àti paramọ̀lẹ̀ ní èbá ọ̀nà, tí ó bu eşin jẹ̀ ní eşẹ̀, kí eni tí ní gùn ún bá le è şubú sèyin. 18 “Mo ní dúró de itúsíflẹ̀ rẹ̀, Olúwa. 19 “Egbé ogun àwọn eleşin yóò kọ̀lu Gadi, şùgbọ̀n yóò kọ̀lu wón ní gígíşẹ̀ wọn. 20 “Oúnjẹ̀ Aşeri yóò dára; yóò şe àşè tí ó yẹ̀ fún ọ̀ba. 21 “Naftali yóò jẹ̀ abo àgbònrín tí a tú sílẹ̀ tí ó ní bí ọmọ̀

dáradára. 22 “Josefu jẹ̀ àjàrà eléso, àjàrà eléso ní etí odò, tí ẹ̀ka rẹ̀ gun orí odi. 23 Pèlú ikorò, àwọn tafatafa dojú jà kọ̀ ọ̀, wọn tafà sí í pèlú ikanra. 24 Şùgbọ̀n ọ̀run rẹ̀ dúró ní agbára, ọwọ̀ agbára rẹ̀ ní a sì mu lára le, nítorí ọwọ̀ alágbára Jakọbu, nítorí olùtọ̀jú àti aláàbò àpáta Israẹli, 25 nítorí Ọ̀lórún baba rẹ̀ tí ó ràn ọ̀ lówọ̀, nítorí Olódùmarè tí ó búkún ọ̀ pèlú láti ọ̀run wá, ibúkún ọ̀gbìn tí ó wà ní isalẹ̀, ibúkún ti omú àti ti inú. 26 Ibúkún baba rẹ̀ pọ̀ púpọ̀ ju ibúkún àwọn ọ̀kè ílálá igbàani, ju èbùn ílálá àwọn ọ̀kè láalé. Jẹ̀ kí gbogbo èyí sọ̀kalẹ̀ sí orí Josefu, lé ipènpèjú omọ̀-aladé láàrin arákúnrin rẹ̀. 27 “Benjamini jẹ̀ ikookò tí ó burú; ní òwùró ní ó jẹ̀ eran ọ̀de rẹ̀, ní àşalẹ̀, ó pín ikógun.” 28 Gbogbo iwònyí ni àwọn èyà Israẹli méjílá, èyí sì ni ohun tí baba wọn sọ̀ fún wọn nígbà tí ó sùre fún wọn, tí ó sì fún ènikòòkan ní ibúkún tí ó tọ̀ sí í. 29 Nígba nàà ni ó fún wọn ní àwọn ilàná yíí, “Ọ̀jọ̀ ikú mi kù fẹ̀rẹ̀. Kí ẹ̀ sin mí sí ibojí pèlú àwọn baba mi ní inú àpáta ní ilẹ̀ Hiti ará Efroni. 30 Ihò àpáta tí ó wà ní ilẹ̀ Makpela, ní tósí Mamre ní Kenaani, èyí tí Abrahamu rà gégé bí ilẹ̀ isinkú lówọ̀ Efroni ará Hiti pèlú ilẹ̀ rẹ̀. 31 Níbẹ̀ ni a sin Abrahamu àti aya rẹ̀ Sara sí, níbẹ̀ ni a sin Isaaki àti Rebeka aya rẹ̀ sí, níbẹ̀ sì ni mo sinkú Lea sí. 32 Ilẹ̀ nàà àti ihò àpáta tí ó wà nínú rẹ̀ ní a rà lówọ̀ ará Hiti.” 33 Nígba tí Jakọbu ti pàşẹ̀ yíí fún àwọn ọmọ̀ rẹ̀, ó gbé eşẹ̀ rẹ̀ sọ̀kè sórí ibùsùn, ó sì kú, a sì ko jọ̀ pọ̀ mó àwọn èniyàn rẹ̀.

50 Josefu sì şubú lé baba rẹ̀, ó sọ̀kún, ó sì fẹ̀nkú ó ní enu. 2 Nígba nàà ni Josefu pàşẹ̀ fún àwọn onişègùn tí ó wà ní ikáwọ̀ rẹ̀ pé kí wọn kí ó şe òkú Israẹli baba rẹ̀ lójọ̀, àwọn onişègùn nàà sì şe bẹ̀. 3 Fún ogójọ̀ ojọ̀ ni wón fi şe èyí, nítorí èyí ní àsikò tí a máa ní fi şe ènbaàmú òkú. Àwọn ará Ejiḃiti sì şọ̀fọ̀ rẹ̀ fún ààdọ̀rin ojọ̀. 4 Nígba tí ojọ̀ işọ̀fọ̀ nàà kọ̀já. Josefu wí fún àwọn ará ilẹ̀ Farao pé, “Bí mo bá bá ojúrere yín padé, ẹ̀ bá mi sọ̀ fún Farao. 5 “Baba mi mú mi búra ó sì wí fún mi pé, “Mo tí fẹ̀rẹ̀ kú: sinmi sínú ibojí tí mo gbé fún ara mi ní ilẹ̀ Kenaani.” Nísinsin yíí, jẹ̀ kí n lọ̀ kí n sì sinkú baba mi, léyin nàà èmi yóò padà wa.” 6 Farao wí pé, “Gòkè lọ̀, kí ó sì sin baba rẹ̀, bí ó tí mú ọ̀ búra.” 7 Bá yíí ni Josefu gòkè lọ̀ láti sinkú baba rẹ̀. Gbogbo àwọn ijòyè Farao ni ó sìn ín lo—àwọn àgbàgbà ilẹ̀ rẹ̀, àti gbogbo àwọn àgbàgbà ilẹ̀ Ejiḃiti. 8 Yàtọ̀ fún gbogbo àwọn ará ilẹ̀ Josefu àti ti àwọn arákúnrin rẹ̀ àti àwọn tí ó jẹ̀ ilẹ̀ baba rẹ̀, àwọn ọmọ̀ wọn nikan àti agbo eran pèlú agbo málúú ni ó sẹ̀ kù ní Goşeni. 9 Kèkè-ẹşin àti àwọn eleşin pèlú gòkè lo. Àimoye èniyàn ni ó lo. 10 Nígba tí wón dé ilẹ̀ ipakà Atadi, ní èbá Jordani, wọn pohùnréré ẹ̀kún, níbẹ̀ ni Josefu sì tún dúró şọ̀fọ̀ baba rẹ̀ fún ojọ̀ méje. 11 Nígba tí àwọn ará Kenaani tí ní gbé níbẹ̀ rí í bí wón ti ní şọ̀fọ̀ nàà ni ilẹ̀ ipakà Atadi, wón wí pé, “Ọ̀fọ̀ ílálá ni àwọn ará Ejiḃiti ní şe yíí.” Ídí èyí ni a fi ní pe ibẹ̀ ní Abeli-Misraimu. Kò sì jinna sí Jordani. 12 Bá yíí ni àwọn ọmọ̀ Jakọbu şe ohun tí baba wọn pàşẹ̀ fún wọn. 13 Wón gbé e lọ̀ sí ilẹ̀ Kenaani, wón sì sìn ín sínú ihò àpáta tí ó wà ní oko Makpela, ní tósí i Mamre tí Abrahamu rà gégé bí ilẹ̀ isinkú lówọ̀ Efroni ará Hiti, pèlú ilẹ̀ nàà. 14

Léyìn ìgbà tí ó ti sìnkú baba rẹ tan, Josefu padà sí Ejibiti pèlú àwọn arákùnrin rẹ àti àwọn miṣràn tí ó tẹlẹ e lọ láti sin baba rẹ. **15** Nígbà tí àwọn arákùnrin Josefu rí i pé baba wọn kú, wọn wí fún ara wọn pé, “Njé bí ó bá ẹ pé Josefu ẹ̀ fi wá sínú n kọ, tí ó sì fẹ̀ gbẹsan gbogbo aburú tí a ti ẹ sí i?” **16** Nítórí náà wọn ránṣẹ̀ sí Josefu wí pé, “Baba rẹ̀ fi àṣẹ̀ yí sílẹ̀ kí ó tó lọ wí pé, **17** ‘Èyí ni kí ẹ̀yin kí ó sọ fún Josefu, mo bẹ̀ ọ̀ kí o dáríjì àwọn arákùnrin rẹ̀, gbogbo ẹ̀ṣẹ̀ àti aburú tí wọn ẹ̀ sí ọ̀, èyí tí ó mú ibi bá ọ̀’. Nisinsin yí, jòwọ̀ dárí ẹ̀ṣẹ̀ àwọn ìránṣẹ̀ Ọlórún baba rẹ̀ jì wọn.” Nígbà tí ẹ̀ṣẹ̀ ti wọn rán dé ọ̀dọ̀ rẹ̀, Josefu sọkún. **18** Àwọn arákùnrin rẹ̀ wá, wọn sì wólẹ̀ níwájú rẹ̀, wọn wí pé, “Erú rẹ̀ ni a jé.” **19** Şùgbọ̀n Josefu wí fún wọn pé, “È má ẹ̀ bẹ̀rù, èmi ha wà ní ipò Ọlórún bí? **20** Bí ó tilẹ̀ jé pé ẹ̀ gbèrò láti ẹ̀ mi ní ibi, şùgbọ̀n Ọlórún gbèrò láti fi ẹ̀ rere tí n ẹ̀ sí lẹ̀wọ̀ yí; ni gbígba èmi ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ èniyàn là. **21** Nítórí náà, ẹ̀ má ẹ̀ bẹ̀rù. Èmi yóò pèsè fún ẹ̀yin àti àwọn ọ̀mọ̀ yín.” Ó tún fi wọn lẹ̀kàn balẹ̀, ó sì sọ ọ̀rọ̀ rere fun wọn. **22** Josefu sì n gbé ní Ejibiti pèlú gbogbo ìdílé baba rẹ̀. Ó sì wà láààyè fún àádọ́fà ọ̀dún. **23** Ó sì rí iran kẹta ọ̀mọ̀ Efraimu-Àwọn ọ̀mọ̀ Makiri, ọ̀mọ̀kùnrin Manase ni a sì gbé le eékún Josefu nígbà tí ó bí wọn. **24** Nígbà náà ni Josefu wí fún àwọn arákùnrin rẹ̀ pé, “Mo ti fẹ̀rẹ̀ kú, şùgbọ̀n dájúdájú Ọlórún yóò wá sí ìránlọ̀wọ̀ yín, yóò sì mú un yín jáde kúrò ní ilẹ̀ yí lọ sí ilẹ̀ tí ó ti şèlérí ní ìbúra fún Abrahamu, Isaaki àti Jakọbu.” **25** Josefu sì mú kí àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli búra májẹ̀mú kan wí pé, “Dájúdájú Ọlórún yóò wá sí ìránlọ̀wọ̀ yín, nígbà náà ni ẹ̀ gbọ̀dọ̀ kó egungun mi lẹ̀wọ̀ kúrò ní ìhín.” **26** Báylí ni Josefu kú nígbà tí ó pé àádọ́fà ọ̀dún. Léyìn ìgbà tí wọn ẹ̀ òkú rẹ̀ lẹ̀jọ̀ tan, a gbé e sí inú pòsì ní Ejibiti.

Exodus

1 Ìwònyí ni àwọn orúkọ ọmọ Israẹli tí wọn bá Jakọbu lọ sí Ejibiti, ẹnìkòṣẹ̀kan pèlú ìdílẹ̀ rẹ̀: **2** Reubeni, Simeoni, Lefi àti Juda; **3** Isakari, Sebuluni àti Benjamini; **4** Dani àti Naftali; Gadì àti Aşeri. **5** Àwọn iran Jakọbu sì jẹ́ àádórín ní àpapọ̀; Josefu sì ti wà ní Ejibiti. **6** Wàyì o, Josefu àti gbogbo àwọn arákùnrin rẹ̀ àti gbogbo iran nàà kú, **7** şùgbọ̀n àwọn ará Israẹli ní bí sí i, wọn ní pọ̀ sí i gidigidi, wọn kò sì ní ònkà tí ó fi jẹ́ pé wọn kún ilẹ̀ nàà. **8** Nígbà nàà ni ọba tuntun miíràn tí kò mò Josefu jẹ́ ní ilẹ̀ Ejibiti. **9** Ó sọ fún àwọn èniyàn rẹ̀, “E wò ó, àwọn ará Israẹli ti pọ̀ ní iye àti agbára jù fún wa. **10** E wá, ẹ jẹ́ kí a lo ọgbọ̀n àlùmòkòróyí láti dá wọn lẹkún, bí kò ẹ̀ bẹ̀ẹ̀ wọn yóò túbọ̀ máa pọ̀ sí i. Bí ogun bá sí bẹ̀ sílẹ̀, wọn yóò darapọ̀ mò àwọn ọtá wa, wọn yóò sì da ojú ìjà kọ̀ wá, wọn yóò sì sá àsálá kúrò ní ilẹ̀ yíi.” **11** Nítórí nàà, wọn yan àwọn ọ̀gá akónişişẹ̀ lé wọn lórí láti máa ni wọn lára pèlú işẹ̀ àşekára. Wọn sì kọ̀ Pitomi àti Ramesesi gégé bí ilú işúra pamọ̀ sí fún Farao. **12** Şùgbọ̀n bí a ti ní ni wọn lára tó, bẹ̀ẹ̀ ni wọn ní pọ̀ sí i, tí wọn sì ní tánkálẹ̀. Nítórí nàà, àwọn ará Ejibiti bèrù nítórí àwọn ará Israẹli. **13** Àwọn ará Ejibiti sì mú àwọn ọmọ Israẹli sìn ní àşinpa. **14** Wọn wá wọn gbé igbé ayé kíkòrò nípa işẹ̀ bíríkí àti àwọn onírúurú işẹ̀ oko; àwọn ará Ejibiti ní wò wọn ní ìlòkùlò. **15** Oba Ejibiti sọ fún àwọn agbẹ̀bí Heberu tí orúkọ wọn jẹ́ Şifura àti Pua pé, **16** “Nígbà ti èyin bá ní gbẹ̀bí àwọn obinrin Heberu, tí ẹ̀ sì kiyèsì wọn lórí ikúnlẹ̀ irọ̀bí wọn, bí ó bá jẹ́ ọkùnrin ni ọmọ nàà, ẹ pa à; şùgbọ̀n bí ó bá jẹ́ obinrin, ẹ jẹ́ kí ó wà láààyè.” **17** Şùgbọ̀n àwọn agbẹ̀bí bèrù Ọlòrun, wọn kò sì ẹ̀ gégé bí ọba Ejibiti tí wí fún wọn; wọn jẹ́ kí àwọn ọmọkùnrin wà láààyè. **18** Oba Ejibiti pe àwọn agbẹ̀bí ó sì bèèrè lówọ̀ wọn pé, “Èşẹ̀ tí èyin fi şe èyí? Èşẹ̀ tí èyin fi dá àwọn ọmọkùnrin sí?” **19** Àwọn agbẹ̀bí nàà sì dá Farao lóhùn pé, “Àwọn obinrin Heberu kò rí bí àwọn obinrin Ejibiti, wọn ní agbára, wọn sì ti máa ní bí ọmọ́ kí àwọn agbẹ̀bí tó dé ọ̀dọ̀ wọn.” **20** Nítórí nàà Ọlòrun şàánú fún àwọn agbẹ̀bí nàà, àwọn ọmọ́ Israẹli sì ní le sí i, wọn sì ní pọ̀ sí i jojo. **21** Nítórí pé àwọn agbẹ̀bí bèrù Ọlòrun, Ọlòrun sì fún wọn ni ìdílẹ̀ tiwọn. **22** Nígbà nàà ni Farao paşẹ̀ yíi fún gbogbo àwọn èniyàn rẹ̀ pé, “Gbogbo ọmọkùnrin tí a bí ní kí ẹ̀ gbé jù sínú odò Naili, şùgbọ̀n gbogbo àwọn ọmọ̀binrin ni kí ẹ̀ jẹ́ kí wọn ó wà láààyè.”

2 Ó sì şe, ọkùnrin ará ilẹ̀ Lefi kan fẹ́ ọmọ̀binrin ará Lefi kan ni iyáwó. **2** Obinrin nàà sì lóyún, ó sì bí ọmọkùnrin kan. Nígbà tí ó rí í pé ọmọ́ nàà rewá, ó gbé ọmọ́ nàà pamọ̀ fún ọşù męta. **3** Şùgbọ̀n nígbà tí kò le è gbé e pamọ̀ mó, ó fi ewé papirusi hun apẹrẹ̀, ó sì fi ọ̀dà àti ọ̀jẹ́ igi sán apẹrẹ̀ nàà. Ó sì tẹ́ ọmọ́ nàà sínú rẹ̀, ó sì gbé é sí inú eesún ni etí odò Naili. **4** Arábinrin rẹ̀ dúró ní òkèèrè láti wo ohun tí yóò şelẹ̀ sí ọmọ́ nàà. **5** Nígbà nàà ni ọmọ̀binrin Farao sọkalẹ̀ wá sí etí odò Naili láti wẹ̀, àwọn ọmọ́ ọ̀dọ̀ rẹ̀ sì ní rìn ni etí bèbè odò. Ó sì rí apẹrẹ̀ nàà ni àárín eesún, ó sì rán ọmọ́ ọ̀dọ̀ rẹ̀ obinrin kan láti lo gbé e wá, **6** ó sí i, ó sì

rí ọmọ́ nàà. Ọmọ́ nàà ní sọkún, àánú ọmọ́ nàà sì şe é. Ó wí pé, “Ọkan nínú àwọn ọmọ́ Heberu ni èyí.” **7** Nígbà nàà ni arábinrin rẹ̀ bèèrè lówọ̀ ọmọ̀binrin Farao pé, “Şé kí èmi lo wá ọkan lára àwọn obinrin Heberu wá fún ọ̀ láti bá ọ̀ tójú ọmọ́ nàà?” **8** Ó sì dáhùn pé, “Bẹ̀ẹ̀ ni; lo.” Arábinrin nàà sì lo, ó sì pe iyá ọmọ́ nàà wá. **9** Ọmọ̀binrin Farao sì wí fún un pé, “Gba ọmọ́ yíi kí ó sì tójú rẹ̀ fún mi, èmi yóò san owó işẹ̀ ẹ̀ rẹ̀ fún ọ̀.” Ọmọ̀binrin nàà sì gbé ọmọ́ nàà lo, ó sì tójú rẹ̀. **10** Nígbà tí ọmọ́ nàà sì dàgbà, ó mú un tọ ọmọ̀binrin Farao wá, ó sì di ọmọ́ rẹ̀. Ó sì pe orúkọ rẹ̀ ní Mose, ó wí pé, “Nítórí tí mo fà à jáde nínú omi.” **11** Ní ojọ kan, nígbà tí Mose ti dàgbà, ó jáde lo sí ibi ti àwọn èniyàn rẹ̀ wà, ó ní wò wọn lẹnu işẹ̀ líle wọn, ó rí ará Ejibiti tí ní lu ará Heberu, ọkan nínú àwọn èniyàn rẹ̀. **12** Ó wo ihín, ó wo ọ̀hún, nígbà tí kò rí ẹnìkankan, ni ó bá pa ará Ejibiti nàà, ó sì bò ó mó inú iyanrin. **13** Ní ojọ keji, ó jáde lo, ó rí àwọn ará Heberu męjí tí wọn ní ja. Ó bèèrè lówọ̀ èyí tí ó jẹ̀bí pé, “Èşẹ̀ tí iwọ́ fi ní lu Heberu arákùnrin rẹ̀?” **14** Ọkùnrin nàà sì dáhùn pé, “Ta ni ó fi ọ̀ jẹ́ olórí àti onídáájọ̀ lórí wa? Şé iwọ́ fẹ́ pa mí bí ó ti pa ará Ejibiti?” Nígbà nàà ni èrù baba Mose, ó sì wí pé, “Lódòótó ni ọ̀ràn yíi tí di mí mó.” **15** Nígbà ti Farao sì gbọ̀ nípa èyí, ó wá ọ̀nà láti pa Mose, şùgbọ̀n Mose sá kúrò ní àrówótó o Farao, ó lo sí Midiani láti máa gbé, nígbà tí ó dé bẹ̀, ó jókòdò ni èbá a kànga kan. **16** Ó sì şe, àlúfáà Midiani kan ni àwọn ọmọ̀binrin męje, wọn sì wá láti pọ̀n omi kún ọpọ̀n imumi fún ẹran ọ̀sìn baba wọn. **17** Àwọn darandaran kan wá, wọn sì lé wọn şeyin, şùgbọ̀n Mose diẹ̀ láti gbà wọn sílẹ̀ àti láti ràn wọn lówọ̀ láti fún ẹran wọn ní omi. **18** Nígbà tí àwọn ọmọ̀binrin nàà padà dé ọ̀dọ̀ Reueli baba wọn, ó bèèrè lówọ̀ wọn pé, “Èşẹ̀ tí èyin fi tètè dé ni òní?” **19** Wọn dá a lóhùn pé, “Ará Ejibiti kan ni ó gbà wá sílẹ̀ lówọ̀ àwọn darandaran, ó tilẹ̀ ràn wá lówọ̀ láti fa omi àti láti fún agbo ẹran ní omi.” **20** Ó sọ fún àwọn ọmọ̀binrin rẹ̀, “Níbo ni ó wà? Èşẹ̀ tí ẹ̀ fi fi ọkùnrin nàà sílẹ̀? Ẹ̀ pé é wá jẹun.” **21** Mose gbà láti dúró lóđọ̀ ọkùnrin nàà, ẹni tí ó fi Sippora, ọmọ̀binrin rẹ̀ fún Mose láti fi şe aya. **22** Ó sì bí ọmọkùnrin kan tí ó pe orúkọ rẹ̀ ní Gerşom, ó wí pé, “Èmi ni şe àtipipí ni ilẹ̀ àjẹ̀jì.” **23** Lẹyin igbà pípẹ̀, ọba Ejibiti kú. Àwọn ará Israẹli ní kẹrora ní oko ẹrú wọn, wọn ní ké fún irànlówọ̀ nítórí oko ẹrú tí wọn wá, igbe wọn sì dé ọ̀dọ̀ Ọlòrun. **24** Ọlòrun gbọ̀ igbe wọn, Ó sì rántí majémú rẹ̀ pèlú Abrahamu, Isaaki àti pèlú Jakọbu. **25** Nítórí nàà, Ọlòrun bojú wo àwọn ará Israẹli, Ó sì wá láti gbà wọn sílẹ̀.

3 Ní ojọ kan nígbà tí Mose ní sọ agbo ẹran Jetro baba iyáwó rẹ̀, àlúfáà Midiani. Ó da agbo ẹran nàà lo sí ọ̀nà jįjįn nínú aginjú. Ó dé Horebu, òkè Ọlòrun. **2** Níbẹ̀ ni angẹli Olúwa ti yọ sí i nínú ọ̀wọ̀-iná tí ní jó láàrín igbó. Mose rí i pé iná ní jó nínú igbó şùgbọ̀n igbó kò run. **3** Nígbà nàà ni Mose sọ pé, “Èmi yóò lo wo ohun iyanu yíi, idí tí iná kò fi jó igbó run.” **4** Nígbà tí Olúwa rí i pe Mose ti lo láti lo wò ó, Ọlòrun ké pé é láti ààrín igbó nàà, “Mose! Mose!” Mose sì dáhùn ó wí pé, “Èmi niyíi.” **5** Olúwa sì wí fún Mose pé, “Má şe súnmo ihín yíi, bó

sálúbàtà rẹ kúrò ní èṣẹ̀ rẹ, nítorí ibi tí ịwọ dúró sí í nì ilẹ̀ mímọ̀ nì.” **6** Nígà nàá ní ó wí pé, “Èmi ni Ọlórún baba rẹ, Ọlórún Abrahamu, Ọlórún Isaaki àti Ọlórún Jakọbu.” Nítorí ọ́dí èyí, Mose sì pa ojú rẹ̀ mọ̀, nítorí ó bèrù láti bojú wo Ọlórún. **7** Olúwa sì wí pé, “Èmi tí rí ọ́pànjú àwọn èniyàn mi ní ilẹ̀ Ejibiti, mo sì ti gbọ̀ ohùn igbe wọn nítorí àwọn akónìsìṣẹ̀ wọn. Iyà tí nì jẹ̀ wọn sì kan mi lára. **8** Èmi sì ti sọ̀kalẹ̀ wá láti gbà wọn lẹ̀wọ̀ àwọn ará Ejibiti, àti láti mú wọn gòkè kúrò ní ilẹ̀ nàá lọ sí ilẹ̀ tí ó dára tó ó sì nì ààyè, àní ilẹ̀ tí ó nì sà̀n fún wàrà àti oyin; ibùgbè àwọn ará Kenaani, ará Hiti, Amori, Peresi, Hifi àti Jebusi. **9** Njẹ̀ nìsinsin yí, wò ó, igbe àwọn ará Israeli tí dé ọ̀dọ̀ mi, Èmi sì tí rí bí àwọn ará Ejibiti tí ẹ̀ ní gbà nì jẹ̀ wọn ní iyà. **10** Njẹ̀ nìsinsin yí, lo, èmi yòò rán ọ̀ sí Farao láti kó àwọn èniyàn Israeli jáde kúrò ní ilẹ̀ Ejibiti.” **11** Sùgbón Mose wí fún Ọlórún pé, “Ta ni èmi, tí èmi yòò tọ̀ Farao lo, ti èmi yòò sì kó àwọn ará Israeli jáde kúrò ní ilẹ̀ Ejibiti?” **12** Nígà nàá ni Ọlórún wí fún Mose pé, “Èmi yòò wà pèlú rẹ. Èyí ni yòò jẹ̀ àmí fún ọ, tí yòò fihàn pé, èmi ni ó rán ọ lo, nígbà tí ịwọ bá kó àwọn èniyàn nàá jáde kúrò ní ilẹ̀ Ejibiti, èyin yòò sin Ọlórún ni orí ọ̀kè yí.” **13** Mose sì wí fún Ọlórún pé, “Bí mo bá tọ̀ àwọn ará Israeli lo tí mo sì sọ̀ fún wọn pé, ‘Ọlórún àwọn baba yín ni ó rán mi sí í yín,’ tí wọn sì bèèrè lẹ̀wọ̀ mi pé, ‘Kí ni orúkọ rẹ?’ Kí ni èmi yòò sọ̀ fún wọn ní ẹ̀gbà nàá?” **14** Ọlórún sì sọ̀ fún Mose pé, “Èmi ni tí nì jẹ̀ èmi ni. Èyí ni ịwọ̀ yòò sọ̀ fún àwọn ará Israeli: ‘èmi ni ni ó rán mi sí í yín.’” **15** Ọlórún sì wí fún Mose pèlú pé, “Báyí nì kí ịwọ̀ sọ̀ fún àwọn omọ Israeli, ‘Olúwa Ọlórún àwọn baba yín; Ọlórún Abrahamu, Ọlórún Isaaki àti Ọlórún Jakọbu; nì ó rán mi sí í yín.’” Èyí ni orúkọ mi tífí ayérayé, orúkọ tí ẹ̀ ó fi máa rántí mi láti iran dé iran. **16** “Lo, kó àwọn àgbàgbà Israeli jo, kí o sì wí fún wọn pé, ‘Olúwa Ọlórún àwọn baba yín, Ọlórún Abrahamu, ti Isaaki, àti ti Jakọbu; ni ó farahàn mi, ó sì wí pé, lóódótọ̀ èmi tí nì bojú wò yín, èmi sì tí rí ohun tí wọn ẹ̀ sí í yín ni ilẹ̀ Ejibiti. **17** Èmi sì tí ẹ̀ ilérí láti mú un yín jáde kúrò nínú ọ́pànjú yín ni ilẹ̀ Ejibiti wá sí ilẹ̀ Kenaani, ará Hiti, Amori, Peresi, Hifi àti Jebusi; ilẹ̀ tí ó nì sà̀n fún wàrà àti oyin.” **18** “Àwọn àgbàgbà Israeli yóò fetísílẹ̀ sí ohùn rẹ. Nígà nàá ni ịwọ̀, àti àwọn àgbàgbà yòò jo tọ̀ ọ̀ba Ejibiti lo, ẹ̀ ó sì wí fún un pé, ‘Olúwa, Ọlórún àwọn ará Heberu tí padé wa. Jé kí a lo ni ọ́rìn ojú mètá sí inú aginjù láti lo rú ẹ̀bọ̀ sí Olúwa Ọlórún.’” **19** Sùgbón èmi mò pé ọ̀ba Ejibiti kò ní jẹ̀ kí ẹ̀ lo bí kò ẹ̀ pé ọ̀wọ̀ nílá Ọlórún wà ni ara rẹ̀. **20** Nítorí nàá, èmi yòò na ọ̀wọ̀ mí láti lu àwọn ará Ejibiti pèlú gbogbo ohun iyanu tí èmi yòò ẹ̀ ni àárín fun. Lèyin nàá, òun yòò jẹ̀ kí ẹ̀ máa lo. **21** “Èmi yòò sì jẹ̀ kí ẹ̀ bá ojùrere àwọn ará Ejibiti padé. Tí yòò fi jẹ̀ pé tí èyin bá nì lo, ẹ̀ kò ní lo ní ọ̀wọ̀ ọ̀fo. **22** Gbogbo àwọn obinrin ni ó ní láti bèèrè lẹ̀wọ̀ àwọn aláduúgbò wọn àti gbogbo àwọn obinrin tí nì gbé nínú ilẹ̀ rẹ̀ fún ohun fadáká àti wùrà àti fún aṣọ̀, èyí tí èyin yòò wò sí ọ̀rùn àwọn omọ̀ yín ọ̀kúnrin àti obinrin. Báyí nì èyin yòò sì kó ẹ̀rù àwọn ará Ejibiti.”

4 Mose dáhùn ó sì wí pé, “Sùgbón bí wọn kò bá gbà mí gbọ̀ nì kọ̀? Tàbí tí wọn kò fi etí sílẹ̀ láti gbọ̀ ọ̀rọ̀ enu mi, tí wọn sì wí pé, ‘Olúwa kò farahàn ọ?’” **2** Ní ẹ̀gbà nàá ni Olúwa sọ̀ fún un pé, “Kí ni ó wà ní ọ̀wọ̀ rẹ̀ nì?” Ó sì dáhùn pé, “Ọ̀pá nì.” **3** Olúwa sì sọ̀ pé, “Sọ̀ ọ̀pá nàá sílẹ̀.” Mose sì sọ̀ ọ̀pá nàá sílẹ̀, lógán ni ọ̀pá nàá di ejò, ó sì sá fún un. **4** Nígà nàá ni Olúwa wá sọ̀ fún un pé, “Na ọ̀wọ̀ rẹ̀, kí o sì mú un ni irù.” Mose sì na ọ̀wọ̀ rẹ̀, ó sì mu ejò nàá, ejò nàá sì padà di ọ̀pá tí ó wà ní ọ̀wọ̀ rẹ̀. **5** Olúwa sì wí pé, “Èyí rí bèẹ̀ kí wọn bá a le ẹ̀ gbàgbọ̀ pé, Olúwa Ọlórún àwọn baba wọn, Ọlórún Abrahamu, Ọlórún Isaaki, àti Ọlórún Jakọbu; tí farahàn ó.” **6** Ní ẹ̀gbà nàá ni Olúwa wí pé, “Tí ọ̀wọ̀ rẹ̀ bọ̀ inú aṣọ̀ ní ẹ̀gbà àyà rẹ̀.” Mose sì tí ọ̀wọ̀ rẹ̀ bọ̀ inú aṣọ̀ ní ẹ̀gbà àyà rẹ̀, ní ẹ̀gbà tí ó sì yọ̀ ọ̀ jáde, ọ̀wọ̀ rẹ̀ tí dètẹ̀, ó sì tí funfun bí ẹ̀gbò̀n òwú. **7** Ó sì wí pé, “Nìsinsin yí, fi ọ̀wọ̀ nàá padà sí abẹ̀ aṣọ̀ ní ẹ̀gbà àyà rẹ̀.” Mose sì ẹ̀ bèẹ̀, ọ̀wọ̀ rẹ̀ sì padà bọ̀ sípò bí àwọn èyà ara rẹ̀ tókù. **8** Ní ẹ̀gbà nàá ni Olúwa wí pé, “Bí wọn kò bá gbà ọ̀ gbọ̀ tàbí kọ̀ ibi ara sí iṣẹ̀ iyanu àkòkọ̀, wọn le ẹ̀ ti ipasẹ̀ iṣẹ̀ iyanu kejí gbàgbọ̀. **9** Sùgbón bí wọn kò bá gba àmí mèjèjì wònyí gbọ̀, tí wọn kò sì fetí sí ọ̀rọ̀ rẹ̀, bu omi diẹ̀ láti inú odò Naili kí o sì dà á sí orí iyàngbẹ̀ ilẹ̀, omi tí ịwọ̀ bù láti inú odò yí yòò sì di èjẹ̀.” **10** Mose sì sọ̀ fún Olúwa pé, “Èmi jẹ̀ akólòlò, èmi kí í ẹ̀ ẹ̀ni tó lè sọ̀rọ̀ já gaara láti ẹ̀gbà àtíjọ̀ wá tàbí láti ẹ̀gbà tí o tí nì bá iranṣẹ̀ rẹ̀ sọ̀rọ̀, mo jẹ̀ ẹ̀ni tí ahọ̀n rẹ̀ lẹ̀, tí ó sì nì lọ̀ra àti sọ̀rọ̀.” **11** Olúwa sì sọ̀ fún un pé, “Ta ni ó fún èniyàn nì enu? Ta ni ó mú un ya odi tàbí adití? Ta ni ó mú un ríran, tàbí mú un fọ́jú? Njẹ̀ kí í ẹ̀ èmi Olúwa? **12** Lo nìsinsin yí, Èmi yòò rán ọ̀ lẹ̀wọ̀ láti sọ̀rọ̀. Èmi yòò sì kọ̀ ọ̀ ni ohun tí ịwọ̀ yòò sọ̀.” **13** Mose dáhùn ó wí pé, “Olúwa jòwọ̀ rán èlòmíràn láti lo ẹ̀ iṣẹ̀ yí.” **14** Ọ́bínú Olúwa ru sòkè sí Mose, ó sì sọ̀ pé, “Aaroni ará Lefi arákúnrin rẹ̀ nì kọ̀? Mo mò pé ó lè sọ̀rọ̀ já gaara, ó tí wà ní ọ̀nà rẹ̀ báyí láti padé e rẹ̀. Inú rẹ̀ yòò sì dùn tí ó bá rí ọ. **15** Iwọ̀ yòò sọ̀rọ̀ fún un, iwọ̀ yòò sì fi ọ̀rọ̀ sí í lẹ̀nu, èmi yòò rán yín lẹ̀wọ̀ láti sọ̀rọ̀. Èmi yòò kọ̀ ọ̀ yín ni ohun tí ẹ̀ ó ẹ̀. **16** Òun yòò bá ọ̀ sọ̀rọ̀ sí àwọn èniyàn, yòò sì dàbí í pé enu un rẹ̀ ni a gbà sọ̀ ọ̀rọ̀ nàá, iwọ̀ yòò sì dàbí Ọlórún ní iwájú rẹ̀. **17** Sùgbón mú ọ̀pá yí ní ọ̀wọ̀ rẹ̀ kí iwọ̀ bá a lè fi ẹ̀ àwọn iṣẹ̀ àmí iyanu pèlú rẹ̀.” **18** Mose padà sí ọ̀dọ̀ Jetro baba iyàwó rẹ̀, ó sì sọ̀ fún un pé, “Jòwọ̀ jẹ̀ kí n padà tọ̀ àwọn èniyàn mi lo ni ilẹ̀ Ejibiti láti wò bóyá wọn ẹ̀ wá láààyè síbẹ̀.” Jetro sì dáhùn, ó wí pé, “Máa lo ni àláfáa.” **19** Nìsinsin yí, Olúwa tí sọ̀ fún Mose ni ilẹ̀ Midiani pé, “Máa padà lo sí Ejibiti, nítorí àwọn tí ó fẹ̀ pa ọ̀ tí kú.” **20** Mose mú iyàwó rẹ̀ àti àwọn omọ̀ rẹ̀, ó kó wọn lè orí kétékété, ó sì bèrè ọ́rìnàjò rẹ̀ padà sí Ejibiti. Ó sì mú ọ̀pá Ọlórún sí ọ̀wọ̀ rẹ̀. **21** Olúwa sì sọ̀ fún Mose pé, “Ní ẹ̀gbà tí iwọ̀ bá padà sí Ejibiti rí í pé iwọ̀ ẹ̀ iṣẹ̀ iyanu ni iwájú Farao. Èmi tí fún ọ̀ lágbara láti ẹ̀ é. Èmi yòò sì sẹ̀ àyà rẹ̀ le, òun kí yòò jẹ̀ kí àwọn èniyàn nàá kí ó lo. **22** Lèyin nàá, kí o sọ̀ fún Farao pé, ‘Èyí ni Olúwa sọ̀: Israeli ní àkọ̀bí omọ̀ mi ọ̀kúnrin, **23** mo sọ̀ fún ọ̀, ‘Jé kí omọ̀ mi lo, kí òun kí ó lè máa sin mí.’” Sùgbón iwọ̀ kọ̀ láti jẹ̀ kí ó lo; nítorí nàá, èmi yòò pa

àkòbí omo rẹ okùnrin.” 24 Ní ònà ìrìnàjò rẹ, ni ibi tí wọn gbé sùn ní ilẹ̀ èrò ní alẹ̀, Olúwa padé Mose, ó sì fẹ́ láti pa á. 25 Sùgbón Sippora mú òbẹ̀ òkúta mímu, ó sì kọ ọmọ rẹ̀ ní ilá abẹ̀, ó sì fi awọ rẹ̀ kan esẹ̀ Mose. Sippora sì wí pé, “Okò ẹlẹ̀jẹ̀ ni iwọ̀ jẹ́ sí mi.” 26 Nítórí náà Olúwa yòndà rẹ̀ láti igbà tí ó ti wí pé, “Ẹlẹ̀jẹ̀ ni iwọ̀ í ẹ̀.” Ẹyí tó túmọ̀ sí ìkọ̀lá abẹ̀. 27 Olúwa sì sọ̀ fún Aaroni pé, “Lọ̀ sínú aginjú láti lọ̀ padé Mose.” Ní igbà náà ni ó lọ̀ padé Mose ní orí òkè Ọlórún, ó sì fi ẹ̀nu kò ó ní ẹ̀nu. 28 Ní igbà náà ni Mose sì sọ̀ ohun gbogbo tí Ọlórún tí rán fún Aaroni àti nípa gbogbo isẹ̀ iyanu tí Olúwa ti pàṣẹ̀ fún un láti ẹ̀ni wá jù Faraó. 29 Mose àti Aaroni pe gbogbo àwọn àgbàgbà Israẹli jọ. 30 Aaroni sọ̀ ohun gbogbo tí Olúwa sọ̀ fún Mose fún wọn, ó sì se isẹ̀ àmì náà ní ojú àwọn èniyàn náà. 31 Wọn sì gbàgbọ̀. Nígbà tí wọn gbọ̀ pé Olúwa ti be àwọn ọmọ Israẹli wò àti pé Olúwa ti gbọ̀ nípa ipónjù wọn, wọn tẹ̀rība, wọn sì sìn ín. Ó sì se àwọn isẹ̀ àmì náà níwájú àwọn èniyàn náà.

5 Lẹ́yìn náà ni Mose àti Aaroni tọ̀ Faraó lọ̀, wọn sì wí pé, “Ẹyí ni ohun tí Olúwa, Ọlórún Israẹli sọ̀, ‘Jẹ́ kí àwọn èniyàn mi kí ó lọ̀, kí wọn kí ó lẹ̀ se àjọ mi ní jìjù.’” 2 Faraó dáhùn wí pé, “Ta ni Olúwa, tí èmi yóò fi gbọ̀dọ̀ sí i lẹ̀nu, tí èmi yóò fi jẹ́ kí Israẹli ó lọ̀? Èmi kò mọ̀ Olúwa, èmi kò sí ní jẹ́ kí Israẹli ó lọ̀.” 3 Lẹ́yìn náà ni wọn wí pé, “Ọlórún àwọn Heberu tí padé wa. Ní isinsin yí, jẹ́ kí a lọ̀ ní ìrìn ojọ̀ méta sínú aginjú láti rú ẹ̀bọ̀ sí Olúwa Ọlórún wa, kí Ó má ba á fi àjàkálẹ̀-ààrùn tàbí idá bá wa jà.” 4 Sùgbón ọ̀ba Ejibiti sọ̀ wí pé, “Mose àti Aaroni, èéṣe ti ẹ̀yin fi mú àwọn èniyàn kúrò lẹ̀nu isẹ̀ wọn? Ẹ̀ padà sẹ̀nu isẹ̀ yín.” 5 Nígbà náà ni Faraó sọ̀ pé, “Ẹ̀ wò ó àwọn èniyàn náà tí pọ̀ sí ì nílẹ̀ yí ní isinsin yí, ẹ̀yin sì ní dá wọn dúró láti máa bá isẹ̀ lọ̀.” 6 Ní ojọ̀ yí kan náà ni Faraó pàṣẹ̀ fún àwọn akóniṣiṣe àti àwọn tí n ẹ̀ se alábojútó isẹ̀ lórí àwọn èniyàn. 7 “Ẹ̀yin kò ní láti pèsè koriko gbígbe fún bíríkì sísun mọ̀ fún àwọn èniyàn wònyí; ẹ̀ jẹ́ kí wọn máa wá koriko gbígbe fún ara wọn. 8 Sùgbón ẹ̀ jẹ́ kí wọn ó se iye bíríkì kan náà bí i ti àtẹ̀yìnwá, kí ẹ̀ má se dín iye rẹ̀ kú. Ọ̀lẹ̀ ni wọn, iwà ọ̀lẹ̀ yí náà ló mú wọn pariwo pé, ‘Ẹ̀ jẹ́ kí a lọ̀, kí a sì rú ẹ̀bọ̀ sí Ọlórún wa.’ 9 Ẹ̀ mú isẹ̀ náà le fún wọn, kí wọn bá a le è tẹ̀ramọ̀ isẹ̀ wọn, ẹ̀ má fi ààyè gba irọ̀ wọn.” 10 Ní igbà náà ni àwọn akóniṣiṣe àti àwọn tí n ẹ̀ se alábojútó isẹ̀ jáde tọ̀ wọn lọ̀ láti sọ̀ fún àwọn èniyàn náà pé, “Ẹ̀yí ni ohun tí Faraó sọ̀, ‘Èmi kò ní fún un yín ni koriko gbígbe mọ̀. 11 Ẹ̀ lọ̀ wá koriko gbígbe ni ibi tí ẹ̀ bá ti lẹ̀ rí i, sùgbón isẹ̀ yín kí yóò dínkú.’” 12 Gbogbo wọn sí fón kààkiri ni ilẹ̀ Ejibiti láti sa idì koriko tí wọn yóò lò bí i koriko gbígbe fún sísun bíríkì. 13 Àwọn akóniṣiṣe sì ní ni wọn lára, wọn wí pé, “Ẹ̀ parí isẹ̀ tí ẹ̀ ni láti se fún ojọ̀ kan bí igbà ti a ní fún un yín ní koriko gbígbe.” 14 Àwọn alábojútó isẹ̀ tí àwọn akóniṣiṣe Faraó yàn lára ọmọ Israẹli ni wọn ní lù, tí wọn sì ní beèrè lówọ̀ wọn pé, “Èéṣe tí ẹ̀yin kò se iye bíríkì tí ẹ̀yin ní se ní ànà ní òní bí i tí àtẹ̀yìnwá?” 15 Nígbà náà ni àwọn alábojútó isẹ̀ tí a yàn lára àwọn ọmọ Israẹli tọ̀ Faraó lọ̀ láti lọ̀ bèbẹ̀ pé, “Èéṣe tí iwọ̀ fi ọ̀wọ̀ líle mú àwa ọmọ ọ̀dọ̀ rẹ̀ bá yí? 16 Wọn kò fún àwọn ọmọ ọ̀dọ̀ rẹ̀ ni

koriko gbígbe, síbẹ̀ wọn sọ̀ fún wa pé, ‘Ẹ̀ se bíríkì!’ Wọn na àwọn ọmọ ọ̀dọ̀ rẹ̀, sùgbón ẹ̀bi náà wá láti ọ̀dọ̀ àwọn èniyàn rẹ̀.” 17 Faraó sí dáhùn wí pé, “Ọ̀lẹ̀ ni yín, ọ̀lẹ̀! Ẹ̀yí ni ó mú kí ẹ̀yin máa sọ̀ ní igbà gbogbo pé, ‘Ẹ̀ jẹ́ kí a lọ̀, kí a sì rú ẹ̀bọ̀ sí Olúwa.’ 18 Nísisinsin yí ẹ̀ padà lọ̀ sí ẹ̀nu isẹ̀ yín, a kò ní fún un yín ni koriko gbígbe, síbẹ̀ ẹ̀ gbọ̀dọ̀ se iye bíríkì tí ó ye kí ẹ̀ se.” 19 Àwọn ọmọ Israẹli tí ó jẹ́ alábojútó isẹ̀ mọ̀ dájú wí pé àwọn ti wà nínú wàhálá nílá ní igbà tí a sọ̀ fún wọn pé, “Ẹ̀ kò ní láti dín iye bíríkì tí ẹ̀ ní se ni ojojúmu kú.” 20 Ní igbà tí wọn kúrò ní ọ̀dọ̀ Faraó wọn rí Mose àti Aaroni tí ó dúró láti padé wọn. 21 Wọn sì wí pé, “Kí Olúwa kí ó wò yín, kí ó sí se idájọ̀! Ẹ̀yin ti mú wa dàbí òdòrùn búburú fún Faraó àti àwọn ọ̀sìṣe rẹ̀, ẹ̀ sì ti fún wọn ni idá láti fi pa wá.” 22 Mose padà tọ̀ Olúwa lọ̀, ó sì wí pé, “Olúwa, èéṣe tí iwọ̀ fi mú iyonu wá sí orí àwọn èniyàn wònyí? Se torí ẹ̀yin ni iwọ̀ fi rán mi? 23 Láti igbà ti mo ti tọ̀ Faraó lọ̀ láti bá a sọ̀rọ̀ ni orúkọ rẹ̀ ni ó ti mú iyonu wá sí orí àwọn èniyàn wònyí, bèbẹ̀ ni iwọ̀ kò sì gba àwọn èniyàn rẹ̀ sílẹ̀ rára.”

6 Nígbà náà ní Olúwa sọ̀ fún Mose pé, “Ní isin yí, iwọ̀ yóò rí ohun tí èmi yóò se sí Faraó pèlù ọ̀wọ̀ agbára nílá mi ni yóò fi jẹ́ kí wọn lọ̀; pèlù ọ̀wọ̀ agbára nílá mi, òun yóò lẹ̀ wọn jáde kúrò ní orílẹ̀-èdè rẹ̀.” 2 Ọlórún sì tún sọ̀ fún Mose pé, “Èmi ni Olúwa. 3 Mo fi ara hàn Abrahamu, Isaaki àti Jakọ̀bu bí Ọlórún alágbára, sùgbón nípa orúkọ mi Olúwa, Èmi kò fi ara mi hàn wọn. 4 Èmi sì tún fi idì májẹ̀mú mi múlẹ̀ pèlù wọn láti fún wọn ní ilẹ̀ Kenaani, ilẹ̀ tí wọn gbé gégé bí àjẹ̀jì. 5 Èmi sì ti tún gbọ̀ kíkún àwọn ọmọ Israẹli àwọn tí àwọn ará Ejibiti mú gégé bí erú, àti pé èmi sì ti rántí májẹ̀mú mi. 6 “Sọ̀ fún àwọn ará ilẹ̀ Israẹli, ‘Èmi ni Olúwa, Èmi yóò sọ̀ yín di òmìnira kúrò nínú àjàgà àwọn ará Ejibiti. Èmi yóò sì gbà yín sílẹ̀ kúrò ní oko erú wọn. Èmi yóò dá a yín sílẹ̀ pèlù apa nínà (àwọn isẹ̀ iyanu) àti pèlù idájọ̀ nílá. 7 Èmi yóò mú un yín bí èniyàn mi, èmi yóò sì jẹ́ Ọlórún yín. Nígbà náà ni ẹ̀yin yóò mọ̀ pé, èmi ni Olúwa Ọlórún yín, ẹ̀ni tí ó mú un yín jáde kúrò nínú àjàgà àwọn ará Ejibiti. 8 Èmi yóò mú un yín wá ilẹ̀ náà ti èmi ti búra pèlù ìgbọ̀wọ̀sókè láti fi fún Abrahamu. Isaaki àti Jakọ̀bu. Èmi yóò fi fún un yín bí ohun ìní, Èmi ni Olúwa.” 9 Mose sì sọ̀ ẹ̀yí fún àwọn ará Israẹli, sùgbón wọn kò fi etí sílẹ̀ sí Mose nítorí ọ̀kàn wọn tó rẹ̀wẹ̀ṣi àti nítorí ìgbẹ̀kùn búburú bí ohun tí ó ti kọ̀ sọ̀ kó wọn sí ní oko erú wọn. 10 Nígbà náà ni Olúwa sọ̀ fún Mose. 11 “Lọ̀, sọ̀ fún Faraó ọ̀ba Ejibiti pé kí ó jẹ́ kí àwọn ará Israẹli lo kúrò ní orílẹ̀-èdè rẹ̀.” 12 Sùgbón Mose sọ̀ fún Olúwa pé, “Nígbà tí àwọn ará Israẹli tó jẹ́ èniyàn mi kó fetí sí ọ̀rọ̀ mi, báwo ni Faraó yóò se fetí sí ọ̀rọ̀ mi, nígbà ti mo jẹ́ akólòlò?” 13 Olúwa bá iran Mose àti Aaroni sọ̀rọ̀ nípa àwọn ará Israẹli àti Faraó ọ̀ba Ejibiti, ó pàṣẹ̀ fún wọn pé kí wọn kó àwọn Israẹli jáde kúrò ní ilẹ̀ Ejibiti. 14 Wònyí ni olórí iran wọn: àwọn ọmọ Reubeni àkòbí Israẹli ni: Hanoku, Pallu, Hesroni àti Karmi. Àwọn wònyí ni idílẹ̀ Reubeni. 15 Àwọn ọmọ Simeoni ni: Jemueli, Jamini, Ohadi, Jakini, Sohari àti Saulu ọmọ obìnrin Kenaani.

Àwọn wònyí ni Ìran Simeoni. **16** Ìwònyí ní orúkọ àwọn ọmọ Lefi gégé bí àkòsílẹ̀ wọn: Geršoni, Kohati àti Merari. Lefi lo ètádínlógójẹ ọdún láyé. **17** Àwọn ọmọ Geršoni ni Ìran wọn ni: Libni àti Šimeí. **18** Àwọn ọmọ Kohati ni: Amramu, Isari, Hebroni àti Usieli. Kohati lo ètáléláádóje ọdún láyé. **19** Àwọn ọmọ Merari ni: Mahili àti Mušì. Ìwònyí ni Ìran Lefi gégé bí àkòsílẹ̀ wọn. **20** Amramu sì fẹ̀ Jokebedi arábinrin baba rẹ̀ ní iyawó. Jokebedi sì bí Aaroni àti Mose fún un. Amramu lo ètádínlógójẹ ọdún láyé. **21** Àwọn ọmọ Isari ni: Kora, Nefegí àti Sikri. **22** Àwọn ọmọ Usieli ni: Mišaeli, Elsafani àti Sitiri. **23** Aaroni fẹ̀ Elišeba ọmọbinrin Amminadabu tí í ẹ̀ se arábinrin Nahišoni, ó sì bí Nadabu, Abihu, Eleasari àti Itamari. **24** Àwọn ọmọ Kora ni: Asiri, Elkana àti Abiasafu. Ìwònyí ni Ìran Kora. **25** Eleasari ọmọ Aaroni fẹ̀ ọkan lára àwọn ọmọbinrin Putieli ní iyawó, ó sì bí Finehasi fún un. Ìwònyí ni olórí àwọn Lefi ní idílẹ̀ idílẹ̀. **26** Aaroni àti Mose yí kan nàà ni Olúwa sọ fún pé, “È kó àwọn ará Israèli jáde kúrò ní ilẹ̀ Ejibiti ní ìsòrì ìsòrì.” **27** Àwọn ní ó bá Farao ọba Ejibiti sòrò nípa kí kó àwọn ará Israèli jáde kúrò ní Ejibiti, àní Mose àti Aaroni yí kan nàà ni. **28** Nígba tí Olúwa bá Mose sòrò ní Ejibiti, **29** Olúwa sì sọ fún Mose pé, “Èmi ni Olúwa. Sọ ohun gbogbo tí mo tí sọ fún ọ fún Farao ọba Ejibiti.” **30** Şùgbón Mose sì wí ní iwájú Olúwa pé, “Níwón ìgbà tí mo jẹ̀ akólòdò, ọ̀nà dà tí Farao yóò ẹ̀ fi etí sí mí?”

7 Nígba nàà ni Olúwa sọ fún Mose pé, “Wò ó, Èmi tí ẹ̀ se ọ bí Ọlòrun fún Farao, Aaroni arákúnrin rẹ̀ ní yóò jẹ̀ agbenusọ rẹ̀. **2** Ìwọ yóò sì sọ ohun gbogbo tí Èmi tí pàşẹ̀ fún ọ, Aaroni arákúnrin rẹ̀ yóò síşọ̀ fún Farao kí ó jẹ̀ kí àwọn ọmọ Israèli jáde kúrò ní ilẹ̀ rẹ̀. **3** Şùgbón èmi yóò sé Farao lókàn le. Bí Mo tilẹ̀ se ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ isẹ̀ àmì àti iyanu ní Ejibiti, **4** síbẹ̀ òun kì yóò fi etí sí ọ. Nígba nàà ni Èmi yóò gbé ọwọ̀ mí lé Ejibiti, pèlú agbára idájọ̀ nílá mí ni èmi yóò mú àwọn èniyàn mi Israèli jáde ní ọ̀wọ̀wọ̀. **5** Àwọn ará Ejibiti yóò sì mò pé Èmi ni Olúwa mí ìgbà tí mo bá na ọwọ̀ mí jáde lé Ejibiti, tí mo sí mú àwọn ọmọ Israèli jáde kúrò níbẹ̀.” **6** Mose àti Aaroni sì ẹ̀ gégé bí Olúwa tí pàşẹ̀ fún wọn. **7** Mose jẹ̀ ọmọ ogórin ọdún Aaroni sì jẹ̀ ọmọ ọdún mètálélógórin ní ìgbà tí wọn bá Farao sòrò. **8** Olúwa sọ fún Mose àti Aaroni, **9** “Ní ìgbà tí Farao bá sọ fún un yín pé, ‘È se isẹ̀ iyanu kan,’ sọ fún Aaroni ní ìgbà nàà pé, ‘Mú ọ̀pá rẹ̀ kí ó sì sọ ọ̀ sílẹ̀ níwájú Farao,’ yóò sì di ejò.” **10** Nígba nàà ni Mose àti Aaroni tọ̀ Farao lo, wón sì ẹ̀ bí Olúwa tí pàşẹ̀ fún wọn, Aaroni ju ọ̀pá rẹ̀ sílẹ̀ ní iwájú Farao àti àwọn ìjòyè rẹ̀, ọ̀pá nàà sì di ejò. **11** Farao sì pe àwọn amòye, àwọn oşó àti àwọn onídán ilẹ̀ Ejibiti jọ, wón sì fi idán wọn ẹ̀ ohun tí Mose àti Aaroni ẹ̀. **12** Ènikòòkan wọn sọ ọ̀pá rẹ̀ sílẹ̀, ọ̀pá nàà sì di ejò. Şùgbón ọ̀pá Aaroni gbé ọ̀pá tiwon mí. **13** Síbẹ̀ ọkan Farao sì yigbi, kò si fetí sí wọn gégé bí Olúwa tí sọ. **14** Nígba nàà ni Olúwa sọ fún Mose pé, “Ọkan Farao tí di líle, ó kò láti jẹ̀ kí àwọn èniyàn nàà ó lo. **15** Tọ̀ Farao lo ní òwúrọ̀ kùtùkùtù bí ó tí ní lo sí etí odò, dúró ní etí bèbè odò Naili láti pàdẹ̀ rẹ̀, mú ọ̀pá rẹ̀ tí ó di ejò ní ọwọ̀ rẹ̀. **16** Sọ fún un

pé, ‘Olúwa Ọlòrun àwọn Heberu rán mi sí ọ̀ láti sọ fún ọ̀ pé, jẹ̀ kí àwọn èniyàn mi kí ó lo, kí wọn kí ó lè sìn mi ní aginjù. Şùgbón tí tí di àkòkò yí, ìwọ̀ kò gba. **17** Èyí ni Olúwa wí, nípa èyí ni ìwọ̀ yóò mò pé Èmi ni Olúwa. Wò ó, èmi yóò fi ọ̀pá tí ó wà ní ọwọ̀ mí, èmi yóò ná omi tí ó wà nínú odò Naili yóò sì di ejè. **18** Àwọn eja tí ó wà nínú odò Naili yóò kú, odò nàà yóò sì máa rùn, àwọn ará Ejibiti kò sì ni lè mu omi rẹ̀.” **19** Olúwa sọ fún Mose, “Sọ fún Aaroni, ‘Mú ọ̀pá rẹ̀ kí ó sì na ọwọ̀ rẹ̀ jáde lórí àwọn omi Ejibiti. Lórí àwọn odò kéékèékè àti odò nílá, lórí àbàtá àti adágún omi, wọn yóò sì di ejè.’ Èjẹ̀ yóò wà ni ibi gbogbo ni Ejibiti, àní nínú ọ̀pọ̀n àti nínú kete omi àti nínú ikòkò tí a pọ̀n omi sí nínú ilẹ̀.” **20** Mose àti Aaroni sí ẹ̀ gégé bí Olúwa tí pàşẹ̀ fún wọn. Ó gbé ọ̀pá rẹ̀ sòkè ní iwájú Farao àti àwọn ìjòyè rẹ̀, ó sì lu omi odò Naili, omi odò nàà sì yípadà sí ejè. **21** Eja inú odò Naili sì kú, odò nàà ní rùn gidigidi tí ó fi jẹ̀ pé àwọn ará Ejibiti kò le è mu omi inú rẹ̀. Èjẹ̀ sì wà ní ibi gbogbo ní ilẹ̀ Ejibiti. **22** Şùgbón àwọn apidán ilẹ̀ Ejibiti sì ẹ̀ bakan nàà pèlú agbára òkùnkùn wọn, ọkan Farao sì yigbi síbẹ̀ kò sì fetí sí wọn gégé bí Olúwa tí sọ. **23** Dípò bèè, ó yíjú padà, ó sì lo sí ààfin rẹ̀, kò sì jẹ̀ kí àwọn nńkan wònyí wà ní oókan àyà rẹ̀. **24** Nígba nàà ni gbogbo àwọn ará Ejibiti bèrẹ̀ sí í gbé etí odò Naili láti wá omi tí wọn yóò mu, nítorí wọn kò le è mu omi tí ó wà nínú odò nàà. **25** Ojọ̀ méjè sì kojá tí Olúwa tí lu odò Naili.

8 Nígba nàà ni Olúwa sọ fún Mose pé, “Padà tọ̀ Farao lo kí ó sì sọ fún un pé, ‘Èyí ni Olúwa wí: jẹ̀ kí àwọn èniyàn mi kí ó lo, kí wọn ó bá à lè sìn mi. **2** Bí ìwọ̀ bá kò láti jẹ̀ kí wọn ó lo, èmi yóò fi ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ àwọn ọ̀pọ̀lọ̀ kọlu gbogbo orílẹ̀-èdè rẹ̀. **3** Odò Naili yóò kún fún ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ àwọn ọ̀pọ̀lọ̀. Wọn yóò gòkè wá sí ààfin rẹ̀, àti yàrà rẹ̀ àti sí orí ibùsùn rẹ̀. Wọn yóò gòkè wá sí ilẹ̀ àwọn ìjòyè rẹ̀ àti sí ara àwọn èniyàn rẹ̀, àti sí ibi idáná rẹ̀, àti sí inú ikòkò ìyẹ̀fun rẹ̀. **4** Àwọn ọ̀pọ̀lọ̀ yóò gun ara rẹ̀ àti ara àwọn ìjòyè rẹ̀, àti ara gbogbo àwọn èniyàn rẹ̀.” **5** Ní ìgbà nàà ni Olúwa sọ fún Mose pé, “Sọ fún Aaroni, ‘Kí ó na ọwọ̀ rẹ̀ jáde pèlú ọ̀pá sí orí àwọn odò kéékèékè àti odò nílá, àti sí orí àwọn àbàtá kí ó sì mú àwọn ọ̀pọ̀lọ̀ gòkè wá sí ilẹ̀ Ejibiti.’” **6** Ní ìgbà nàà ni Aaroni sì na ọwọ̀ rẹ̀ jáde sí orí àwọn omi Ejibiti, àwọn ọ̀pọ̀lọ̀ sì wá, wón sì bo gbogbo ilẹ̀. **7** Şùgbón àwọn onídán ilẹ̀ Ejibiti ẹ̀ bakan nàà pèlú agbára òkùnkùn wọn. Àwọn nàà mú kí ọ̀pọ̀lọ̀ gún wá sí orí ilẹ̀ Ejibiti. **8** Farao rànşẹ̀ pe Mose àti Aaroni, ó sì sọ fún wọn pé, “Gbàdúrà sí Olúwa kí ó mú àwọn ọ̀pọ̀lọ̀ wònyí kúrò lódò mí àti lára àwọn èniyàn mi, Èmi yóò sì jẹ̀ kí àwọn èniyàn rẹ̀ kí ó lo láti rú ẹ̀bọ̀ sí Olúwa.” **9** Mose sọ fún Farao pé, “Jòwọ̀ sọ fún mí ìgbà tí èmi yóò gbàdúrà fún ọ̀ àti àwọn ìjòyè rẹ̀ àti fún àwọn èniyàn rẹ̀, kí àwọn ọ̀pọ̀lọ̀ wònyí bá lè lo lódò rẹ̀ àti ní àwọn ilẹ̀ yín tí wọn yóò sì wà nínú odò Naili nikan.” **10** Farao wí pé, “Ní ọ̀lẹ̀.” Mose sì dahun pé, “Yóò sì rí bí ìwọ̀ tí sọ, kí ìwọ̀ kí ó lè mò pé kò sí eni bí Olúwa Ọlòrun wá. **11** Àwọn ọ̀pọ̀lọ̀ yóò fi ìwọ̀ àti àwọn ilẹ̀ yín àti ìjòyè rẹ̀, àti àwọn èniyàn rẹ̀ sílẹ̀, wọn yóò sì wà nínú Naili nikan.” **12** Lẹ̀yìn tí Mose àti

Aaroni tí kúrò ní iwájú Farao, Mose gbé ohùn èbè rè sòkè sí Olúwa nípa àwọn òpòlò tí ó tì rán sí Farao. **13** Olúwa sì se gégé bí Mose tí béèrè. Àwọn òpòlò sì kú nínú ilẹ̀ àti ní ìta, gbangba àti nínú oko. **14** Wọn sì kó wọn jọ ni òkìtì òkìtì gbogbo ilẹ̀ sì ní rùn. **15** Sùgbón ni ìgbà tí Farao rí pé ìtura dé, ó sé okàn rè le kò sì fetí sí Mose àti Aaroni gégé bí Olúwa ti wí. **16** Olúwa sọ fún Mose pé, “Sọ fún Aaroni, ‘Na òpá rẹ jade kí ó sì lu eruku ilẹ̀,’ jákèjádò gbogbo ilẹ̀ Ejibiti ni erupẹ ilẹ̀ yóò ti di kòkòrò-kantikantí.” (Kòkòrò kan tí ó ní iyé mejí tí ó sì ní ta ni.) **17** Wọn sì se bèè, nígbà tí Aaroni na owò rè jade pélu òpá ní owò rè, tí ó sì lu eruku ilẹ̀, kòkòrò-kantikantí sì wà lára àwọn èniyàn àti àwọn ẹranko wọn. Gbogbo eruku jákèjádò ilẹ̀ Ejibiti ni ó di kòkòrò-kantikantí. **18** Sùgbón nígbà tí àwọn onídán gbídánwò láti da kòkòrò-kantikantí pélu agbára òkùnkùn wọn, wọn kò le è sé. Nígbà tí kòkòrò-kantikantí sì wà lára àwọn ẹranko wọn, **19** àwọn onídán sì sọ fún Farao pé, “Ìka Ọlórùn ni èyí.” Sùgbón àyà Farao sì yigbi, kò sì fetísilẹ̀, gégé bí Olúwa ti sọ. **20** Nígbà nàa ni Olúwa sọ fún Mose pé, “Lọ ní òwùrò kùtùkùtù kí ó sì ko Farao lójú bí ó se ní lọ sí oddò, kí ó sì sọ fún un pé, ‘Èyí ni Olúwa sọ: Jé kí àwọn èniyàn mi kí ó lọ, kí wọn kí ó bá à lè sìn Mí. **21** Bí iwọ kò bá jé kí àwọn èniyàn Mí kí ó lọ, èmi yóò rán òpòlòpọ̀ eṣinṣin sí ara rẹ àti sí ara àwọn ìjòyè rẹ, àti sí ara àwọn èniyàn rẹ, sí àwọn ilẹ̀ rẹ. Gbogbo ilẹ̀ àwọn ará Ejibiti ni yóò kún fún eṣinṣin àti orí ilẹ̀ tí wọn wà pèlú. **22** “Sùgbón ni ojú nàa, Èmi yóò ya ilẹ̀ Goṣeni sòtò, níbi tí àwọn èniyàn mi ní gbé, òwọ̀ eṣinṣin kankan ki yóò dé ibè. **23** Kí iwọ kí ó lè mò pé, Èmi ni Olúwa, mo wà ni ilẹ̀ yíí. **23** Èmi yóò pààlà sààárín àwọn èniyàn mi àti àwọn èniyàn rẹ. Àwọn isẹ̀ iyanu yíí yóò ṣeṣẹ̀ ni ọ̀la.” **24** Olúwa sì se èyí. Òpòlòpọ̀ eṣinṣin sì ya wọ̀ ààfín Farao àti sí ilẹ̀ àwọn ìjòyè rẹ. Gbogbo ilẹ̀ Ejibiti bàjẹ̀ pèlú òwọ̀ eṣinṣin wòn-òn-nì. **25** Nígbà nàa ni Farao ránṣẹ̀ pe Mose àti Aaroni, ó sì wí fún wọn pé, “È máa lọ kí ẹ̀ sì rú ẹ̀bọ̀ sí Ọlórùn yín ní ilẹ̀ yíí.” **26** Sùgbón Mose sọ pé, “Èyí ló tó, ẹ̀bọ̀ tí a ó rú sí Olúwa Ọlórùn wa yóò jẹ̀ ohun ìrira sí àwọn ará ilẹ̀ Ejibiti. Bí a bá se ìrúbo tí yóò jẹ̀ ìrira ni ojú wọn sé wọn, ó ní sọ òkúta lú wá? **27** A gbòḍò lọ ni ìrìn ojú mēta sí inú aginjù láti rú ẹ̀bọ̀ sí Olúwa Ọlórùn gégé bí ó ti pàṣẹ̀ fún wa.” **28** Nígbà nàa ni Farao wí pé, “Èmi yóò jẹ̀ ki ẹ̀ lọ rú ẹ̀bọ̀ sí Olúwa Ọlórùn yín nínú aginjù, sùgbón ẹ̀ kò gbòḍò rìn jinnà jù. È gbàdùrà fún mi.” **29** Mose dáhùn ó wí pé, “Bí èmi bá ti kúrò ní òḍò rẹ, èmi yóò gbàdùrà sí Olúwa, àwọn òwọ̀ eṣinṣin yóò fi Farao, àwọn ìjòyè rẹ, àti àwọn èniyàn rẹ̀ sílẹ̀ ní ọ̀la sùgbón ñjẹ̀ idánlójú wa pé Farao kò tún ni lo ẹ̀tàn láti má jẹ̀ kí àwọn èniyàn kí ó lọ rú ẹ̀bọ̀ sí Olúwa.” **30** Nígbà nàa ni Mose kúrò ní òḍò Farao, ó sì gbàdùrà sí Olúwa; **31** Olúwa sì se gégé bí Mose tí béèrè. Àwọn òwọ̀ eṣinṣin kúrò lára Farao àti àwọn ìjòyè rẹ̀ àti lára àwọn èniyàn rẹ̀ pèlú, eṣinṣin kan kò sì ṣẹ̀kù. **32** Sùgbón ni àkókò yíí nàa, Farao sé okàn rẹ̀ le, kò sì jẹ̀ kí àwọn èniyàn ó lọ.

9 Nígbà nàa ni Olúwa sọ fún Mose pé, “Lọ sọ fún Farao, ‘Èyí ni Olúwa Ọlórùn àwọn Heberu sọ, “Jé kí àwọn

èniyàn Mí kí ó lọ, kí wọn bá à lè sìn Mí.” **2** Bí iwọ̀ bá kò láti jẹ̀ kí wọn ó lọ, tí ó sì dá wọn dúró. **3** Owọ̀ Olúwa yóò mú ààrùn búburú wá sí ara ẹran ọ̀sìn nínú oko, sí ara eṣin, kétékété, íbakase, málúú, àgùntàn àti ewúré yín. **4** Sùgbón Olúwa yóò pààlà sí àárín ẹran ọ̀sìn tí ó jẹ̀ ti Israeli àti tí àwọn ara Ejibiti tí yóò fi jẹ̀ pé kò sí ẹran ọ̀sìn tí ó jẹ̀ ti ará Israeli tí yóò kúú.” **5** Olúwa sì dá àkókò kan wí pé, “Ní ọ̀la ni Olúwa yóò se èyí ni ilẹ̀ yíí.” **6** Olúwa sì se é ni ojú kejí. Gbogbo ẹran ọ̀sìn ará Ejibiti kú, sùgbón eyo kan kò kú lára ẹran ọ̀sìn àwọn Israeli. **7** Farao rán àwọn èniyàn rẹ̀ láti lo se iwádlí, wón sì rí pé eyo kan kò kú lára àwọn ẹran ọ̀sìn ará Israeli. Sibẹ̀ nàa, Farao kò yí okàn rẹ̀ padà àti pé kò jẹ̀ kí àwọn èniyàn ó lọ. **8** Nígbà nàa ni Olúwa sọ fún Mose àti Aaroni, “È bu èkúnwọ̀ eérú gbígbóná láti inú ààrò, kí Mose kú ú sí inú afẹ́fẹ́ ni iwájú Farao. **9** Yóò sì di eruku lẹ̀búlẹ̀bú ni gbogbo ilẹ̀ Ejibiti, yóò sì di oówo ti ní tú pèlú ilẹ̀ròrò sí ara àwọn èniyàn àti ẹran jákèjádò gbogbo ilẹ̀ Ejibiti.” **10** Nígbà nàa ni wọn bú eérú gbígbóná láti inú ààrò, wọn dúró ní iwájú Farao. Mose sì ku eérú nàa sínú afẹ́fẹ́, ó sì di oówo ti ní tú pèlú ilẹ̀ròrò ni ara àwọn èniyàn àti lára ẹran. **11** Àwọn onídán kò le è dúró níwájú Mose nítorí oówo ti ó wà lára wọn àti ni ara gbogbo àwọn ara Ejibiti. **12** Sùgbón Ọlórùn sé okàn Farao le, kò sì gbọ̀ tí Mose àti Aaroni, gégé bí Olúwa ti sọ fún Mose. **13** Nígbà nàa ni Olúwa sọ fún Mose pé, “Dìde ni òwùrò kùtùkùtù, kí ó sì tọ̀ Farao lọ, kí ó sì wí fún un pé, ‘Èyí ni ohun tí Olúwa Ọlórùn àwọn Heberu wí, jé kí àwọn èniyàn mi kí ó lọ, kí wọn bá à lè sìn mi, **14** nítorí nígbà yíí ni èmi yóò rán àjakálẹ̀-ààrùn ti ó ní agbára gidigidi sí ọ, sí àwọn ìjòyè rẹ̀ àti sí àwọn èniyàn rẹ, kí iwọ̀ kí ó lè mò pé, kò sí ẹ̀ni bí èmi ni gbogbo ayé. **15** Ó ti yẹ̀ kí n ti na owò mi jade láti kọ̀lù ọ̀ àti àwọn èniyàn rẹ̀ pèlú ààrùn búburú tí kò bá ti run yín kúrò ní orí ilẹ̀. **16** Sùgbón nítorí èyí ni èmi se mú ọ̀ dúró, kí èmi kí ó le fi agbára mi hàn lára rẹ, àti kí a bá à le máa rọ̀yìn orúkọ mi ká gbogbo ayé. **17** Sibẹ̀ iwọ̀ tún gbógun tí àwọn èniyàn mi, iwọ̀ kò sì jẹ̀ kí wọn lọ. **18** Nítorí nàa, ni iwòyí ọ̀la, Èmi yóò rán òjò o yinyin tí irú rẹ̀ kò tí í rọ̀ rí ni Ejibiti láti ipilẹ̀ṣẹ̀ rẹ̀ tífí di àkókò yíí. **19** Pàṣẹ̀ nísinsin yíí láti kó ẹran ọ̀sìn yín àti ohun gbogbo tí ẹ̀ ní ní pápá wá sí abẹ̀ ààbò, nítorí òjò yinyin yóò rọ̀ sí orí àwọn èniyàn àti ẹran tí a kò kó wá sí abẹ̀ ààbò tí wọn sì wà ni orí pápá, wọn yóò sì kú.” **20** Àwọn tí ó bèrù òrò Olúwa lára àwọn ìjòyè Farao yára lọ láti kó àwọn ẹ̀rú àti àwọn ẹran ọ̀sìn wọn wá sí abẹ̀ ààbò. **21** Sùgbón àwọn tí kò ká òrò Olúwa sí fi àwọn ẹ̀rú wọn àti àwọn ẹran ọ̀sìn wọn sílẹ̀ ní pápá. **22** Olúwa sọ fún Mose pé, “Gbé owò rè sòkè sí ọ̀run kí yinyin bá à lè rọ̀ sí orí gbogbo ilẹ̀ Ejibiti, sí orí èniyàn àti ẹranko, àti sí orí gbogbo ohun ọ̀gbìn tí ó wà ni inú oko.” **23** Nígbà tí Mose gbé òpá rẹ̀ sòkè sí ojú ọ̀run, Olúwa rán àrà àti yinyin, m̀nàmóná sì bùsì orí ilẹ̀. Olúwa rọ̀ òjò yinyin sí orí ilẹ̀ Ejibiti. **24** Yinyin rọ̀, m̀nàmóná sì bèrẹ̀ sí bùsì orí ilẹ̀ èyí ni ó tí lú burú jù tí ó ṣeṣẹ̀ láti ìgbà tí Ejibiti ti di orílẹ̀-èdè. **25** Jákèjádò gbogbo ilẹ̀ Ejibiti ni yinyin ti pa gbogbo ohun tí ó wà ni orí pápá; èniyàn àti ẹranko, ó wò

gbogbo ohun ògbìn lulẹ̀ ó sì fa gbogbo igi ya pèlú. **26** Ilẹ̀ Goseni ni ibi tí àwọn Israẹli wà nìkan ni òjò yinyin nàà kò rọ̀ dé. **27** Nígbà nàà ni Farao pe Mose àti Aaroni sí òdọ̀ rẹ̀, ó sì wí fún wọn pé, “Èmi ti sẹ̀ ní àkókò yí; Olúwa jẹ̀ olódodo sùgbọ̀n èmi àti àwọn èniyàn mi ni aláìsòdodo. **28** Èyí ti òjò yinyin àti àrà rọ̀ yí tó gẹ́, gbàdúrà sí Olúwa kí ó dájú rẹ̀ dúró. Èmi yóò jẹ́ kí ẹ̀ lẹ̀, n kò tún ni dá a yín dúró mọ́.” **29** Mose dá a lóhùn pé, “Bí mo bá ti jáde kúrò ní àárín ilú, èmi yóò gbé ọwọ́ mi sòkè sí Olúwa, sísán àrà yóò dájú dúró, yinyin kò sì ni rọ̀ mọ́, kí iwọ́ kí ó lè mò pé Olúwa ni ó ni ilẹ̀. **30** Sùgbọ̀n èmi mò pé síbẹ̀síbẹ̀ iwọ́ àti àwọn ìjòyẹ̀ rẹ̀ kò bẹ̀rù Olúwa Ọlórún.” **31** (A sì lu ògbò àti ọ̀kà barle bolẹ̀; nítorí barle wà ní ipẹ̀, ògbò sì rudi. **32** Alikama àti ọ̀kà ni a kò lù bolẹ̀, nítorí tí wọn kò tí lẹ̀ dągbà.) **33** Nígbà nàà ni Mose jáde kúrò ní iwájú Farao, ó kúrò ní àárín igboro kojá lẹ̀ sí èyìn odi ilú, ó sì gbé ọwọ́ rẹ̀ sòkè sí Olúwa, sísán àrà àti òjò yinyin ti ñ rọ̀ sí dájú dúró, òjò kò sì rọ̀ sí orí ilẹ̀ mọ́. **34** Nígbà tí Farao rí i pé òjò àti yinyin àti àrà ti ñ sán ti dájú dúró, ó tún sẹ̀ ní èkkan sí i. Òun àti àwọn iranṣẹ̀ rẹ̀ sì sẹ̀ àyà wọn le. **35** Àyà Farao sì le, bèbẹ̀ ni kò sì jẹ́ kí àwọn ọmọ Israẹli kí ó lẹ̀, bí Olúwa ti sọ̀ láti ẹnu Mose.

10 Nígbà nàà ni Olúwa sọ̀ fún Mose pé, “Lọ̀ sí òdọ̀ Farao, mo ti sẹ̀ àyà Farao le àti àyà àwọn iranṣẹ̀ rẹ̀, kí èmi kí o ba le sẹ̀ àwọn isẹ̀ ìyanu mi láàrín wọn. **2** Kí èyìn kí ó lẹ̀ sọ̀ fún àwọn ọmọ́ yín àti àwọn ọmọ́ ọmọ́ yín; bí mo ti jẹ́ àwọn ará Ejibiti ní yà àti bí mo ti sẹ̀ àwọn isẹ̀ ìyanu láàrín wọn. Kí iwọ́ ba á le mò pé Èmi ni Olúwa.” **3** Nígbà nàà ni Mose àti Aaroni tọ̀ Farao lọ, tiwọn sí wí fún un pé, “Èyí ni Olúwa, Ọlórún àwọn Heberu sọ̀, ‘Yóò ti pé to ti iwọ́ yóò kọ̀ láti terí ara rẹ̀ ba ní iwájú mi? Jẹ́ kí àwọn èniyàn mi kí ó lẹ̀, kí wọn kí ó sìn mi. **4** Bí iwọ́ bá kọ̀ láti jẹ́ kí wọn lọ, èmi yóò mú esú wa sí orílẹ̀-èdè rẹ̀ ní ọ̀lẹ̀. **5** Wọn yóò bo gbogbo ilẹ̀. Wọn yóò ba ohun gbogbo tí ó kù fún ọ̀ lẹ̀yìn òjò yinyin jẹ́, tí ó fi dórí gbogbo igi tí ó ní dągbà ni ilẹ̀ rẹ̀. **6** Wọn yóò kún gbogbo ilẹ̀ rẹ̀ àti ilẹ̀ àwọn ìjòyẹ̀ rẹ̀ àti ilẹ̀ gbogbo àwọn ará Ejibiti. Ohun ti baba rẹ̀ tàbí baba baba rẹ̀ kò tí lẹ̀ rí láti igbà tí wọn ti wà ní ilẹ̀ nàà tí tí òkòkò yí.” Nígbà nàà ni Mose pèyìndá kúrò níwájú Farao. **7** Àwọn ìjòyẹ̀ Farao sọ̀ fún un, “Yóò ti pé to tí ọ̀kúnrin yí yóò máa jẹ́ ikẹ̀kùn fún wa? Jẹ́ kí àwọn èniyàn yí lẹ̀, kí wọn kí ó lẹ̀ sìn Olúwa Ọlórún wọn. Sẹ̀ iwọ́ kò sẹ̀ àkíyèsí síbẹ̀ pé, ilẹ̀ Ejibiti ti parun tán?” **8** Nígbà nàà ni a mú Aaroni àti Mose padà wá sí iwájú Farao ó sì wí fún wọn pé, “È lẹ̀ sìn Olúwa Ọlórún yín. Sùgbọ̀n àwọn ta ni nínú yín ni yóò ha lọ.” **9** Mose dáhùn ó wí pé, “A ó lẹ̀ pèlú àwọn ọmọ́dẹ̀ àti àgbà wa, pèlú àwọn ọmọ́ wa ọ̀kúnrin àti ọmọ́ wa obinrin pèlú agbo àguntàn wa àti agbo màlúú wa nítorí pé a gbọ̀dọ̀ sẹ̀ àjọ́ fún Olúwa.” **10** Farao sì wí pé, “Mo fi Olúwa búra pé èmi kí yóò jẹ́ kí ẹ̀ lẹ̀, pèlú àwọn obinrin yín àti àwọn ọmọ́ wéwé, dájúdájú èrò ibi ní ñ bẹ̀ nínú yín. **11** Rará! Ọ̀kúnrin yín nìkan ni kí ó lẹ̀, láti lọ̀ sìn Olúwa, níwọn igbà tí ó jẹ́ pé èyí ni èyìn ñ béèrè fún.” Wọn sì lé Mose àti Aaroni kúrò ní iwájú

Farao. **12** Ní igbà nàà ni Olúwa sọ̀ fún Mose, “Gbé ọwọ́ rẹ̀ sòkè lórí Ejibiti kí ọ̀pòlọ̀pọ̀ esú bo gbogbo ilẹ̀, kí ó sì ba gbogbo ohun ògbìn tí ó wà ni inú oko wọn jẹ́, àní gbogbo ohun tí òjò yinyin kò bàjẹ̀ tan.” **13** Nígbà nàà ni Mose na ọ̀pá ọwọ́ rẹ̀ sórí ilẹ̀ Ejibiti, Olúwa sì mú kí afẹ́fẹ́ láti ilà-òòrùn fẹ́ kojá lórí ilẹ̀ nàà ni gbogbo ọ̀sán àti ni gbogbo òru ni ọjọ̀ nàà. Ní ọ̀wúrọ̀ afẹ́fẹ́ nàà ti gbá ọ̀pòlọ̀pọ̀ esú wá; **14** wọn sì bo gbogbo ilẹ̀ Ejibiti, wọn wà ní ibi gbogbo ní orí ilẹ̀ ní àimoye, sáájú àkókò yí kò sí irú ìyọnu esú bèbẹ̀ rí, kò sì ní sí irú rẹ̀ mọ́ lẹ̀yìn èyí. **15** Wọn bo gbogbo ilẹ̀ tí ilẹ̀ fi di dúdú. Wọn ba gbogbo ohun tókù ní orí ilẹ̀ lẹ̀yìn òjò yinyin jẹ́; gbogbo ohun ògbìn tí ó wà ní inú oko àti gbogbo èso tí ó wà lórí igi. Kò sí ewé tí ó kù lórí igi tàbí lórí ohun ògbìn ní gbogbo ilẹ̀ Ejibiti. **16** Farao yára ránṣẹ̀ pe Mose àti Aaroni, ó sì sọ̀ fún wọn pé, “Èmi ti sẹ̀ sí Olúwa Ọlórún yín àti sí i yín pèlú. **17** Nísinsin yí ẹ̀ dájú mi lẹ̀kkan sí i kí ẹ̀ sí gbàdúrà sí Olúwa Ọlórún yín kí ó lè mú ipònjú yí kúrò ní ọ̀dọ̀ mi.” **18** Nígbà nàà ni Mose kúrò ní iwájú Farao ó sì gbàdúrà sí Olúwa. **19** Olúwa sì yí afẹ́fẹ́ nàà padà di afẹ́fẹ́ lílẹ̀ láti apá iwọ̀-òòrùn wá láti gbá àwọn esú nàà kúrò ní orí ilẹ̀ Ejibiti lọ̀ sínú Ọ̀kun Pupa. Bẹ̀ẹ̀ ni eyọ́ esú kan kò sẹ̀kù sí orí ilẹ̀ Ejibiti. **20** Síbẹ̀ Olúwa sẹ̀ àyà Farao le, kò sì jẹ́ kí àwọn ọmọ́ Israẹli lẹ̀. **21** Nígbà nàà ni Olúwa sọ̀ fún Mose pé, “Gbé ọwọ́ rẹ̀ sòkè sí ọjù ọ̀run kí ọ̀kúnkún bá á le bo gbogbo ilẹ̀ Ejibiti; àní ọ̀kúnkún biribiri.” **22** Nígbà nàà ni Mose gbé ọwọ́ rẹ̀ sòkè sí ọjù ọ̀run, ọ̀kúnkún biribiri sì bo gbogbo ilẹ̀ Ejibiti fún ọjọ̀ mọ́ta. Sùgbọ̀n àwọn ọmọ́ Israẹli ní imọ̀lẹ̀ ní ibi tí wọn ñ gbé. **23** Kò sí ẹ̀ni tí ó lẹ̀ è ríran rí èlòmíràn tàbí kí ó kúrò ní ibi tí ó wà fún ọjọ̀ mọ́ta. Síbẹ̀ àwọn ọmọ́ Israẹli ní imọ̀lẹ̀ ni gbogbo ibi tí wọn ñ gbé. **24** Farao sì ránṣẹ̀ pe Mose ó sì wí fún un pé, “Lọ̀ sìn Olúwa, kó dá àwọn obinrin àti àwọn ọmọ́dẹ̀ lẹ̀ lọ̀ pèlú yín, sùgbọ̀n kí iwọ́ kí ó fi agbo àguntàn àti agbo màlúú yín sílẹ̀.” **25** Sùgbọ̀n Mose sọ̀ pé, “Iwọ́ gbọ̀dọ̀ fún wa láààyè láti rú ẹ̀bọ̀ àti ọ̀rẹ̀ ẹ̀bọ̀ sísùn ní iwájú Olúwa Ọlórún wa. **26** Àwọn ohun ọ̀sìn wa gbọ̀dọ̀ lọ̀ pèlú wa, a kí yóò fi pátàkò esè ẹ̀ran sílẹ̀. A ní láti lẹ̀ lára wọn fún sínsin Olúwa Ọlórún wa, igbà tí a bá sí dé ibẹ̀ ni a ó tó mò ohun ti a ó lẹ̀ láti fi sìn Olúwa.” **27** Sùgbọ̀n Olúwa sé ọ̀kàn Farao le, kò sì sẹ̀tán láti jẹ́ kí wọn lẹ̀. **28** Farao sọ̀ fún Mose pé, “Kúrò ní iwájú mi! Rí i dájú pé o kò wá sí iwájú mi mọ́! Ọjọ̀ tí iwọ́ bá rí ọjọ̀ mi ni iwọ́ yóò kù.” **29** Mose sì dáhùn pé, gẹ́gẹ̀ bí iwọ́ ti wí, “Èmi kí yóò wá sí iwájú rẹ̀ mọ́.”

11 Nísinsin yí, Olúwa sọ̀ fún Mose pé èmi yóò mú ààrun kan sí i wá sí orí Farao àti ilẹ̀ Ejibiti. Lẹ̀yìn nàà yóò jẹ́ kí èyìn kí ó lẹ̀ kúrò nínin-in yí, nígbà tí ó bá sí sẹ̀ bèbẹ̀ yóò lé yín jáde pátápátá. **2** Sọ̀ fún àwọn èniyàn nàà pé kí ọ̀kúnrin tobinrin wọn béèrè fún ohun èlò fadákà àti wúra lẹ̀wọ̀ aláduúgbò rẹ̀. **3** (Olúwa jẹ́ kí wọn rí ojúrere àwọn ará Ejibiti, pàápàá, Mose fúnra rẹ̀ di èniyàn pátàkì ní ilẹ̀ Ejibiti ní iwájú àwọn ìjòyẹ̀ Farao àti ní iwájú àwọn èniyàn pèlú.) **4** Nígbà nàà ni Mose wí pé, “Èyí ni ohun tí Olúwa sọ̀, ‘Ní ọ̀gánjọ̀ òru èmi yóò lá ilẹ̀ Ejibiti kojá. **5**

Gbogbo àkòbí ọmọkùnrin tí ó wà ní ilẹ̀ Ejibiti ni yóò kùù, bèrẹ̀ lórí àkòbí ọkùnrin Farao tí ó jókòdò lórí itẹ̀ rẹ̀, tí ó fi dé orí àkòbí ọmọkùnrin ti erúbinrin tí ní ọ̀lọ̀ ọ̀tì àti gbogbo àkòbí eran òsin pèlú. **6** Igbe èkún nílá yóò sọ̀ jàkèjádò gbogbo ilẹ̀ Ejibiti. Irú ohun búburú tí kò shẹ̀lẹ̀ rí tí kò sí tún ni shẹ̀lẹ̀ mó. **7** Shùgbón láàrin àwọn ará Israèli ajá lásán kò ní gbó àwọn èniyàn tàbí àwọn eran won. Nígba nàà ni èyin yóò mò pé Olúwa ti fi iyàtò sààrin àwọn ará Ejibiti àti Israèli. **8** Gbogbo àwọn ìyòyè rẹ̀ wònyí yóò tọ̀ mí wá, wọn yóò wólẹ̀ ní iwájú, mi wọn yóò sí máa wí pé, ‘Lọ̀ àti àwọn èniyàn tí ó tẹ̀lẹ̀ ọ!’ Lèyin nàà èmi yóò jáde.’ Nígba nàà ni Mose fi ibínú jáde kúrò ní iwájú Farao. **9** Olúwa ti sọ̀ fún Mose pé, ‘Farao yóò kọ̀ láti fetisilẹ̀ sí ọ kí isẹ̀ iyanu mí le pọ̀ sí ní Ejibiti.’ **10** Mose àti Aaroni se àwọn isẹ̀ iyanu wònyí níwájú Farao, shùgbón Olúwa sé ọkàn Farao le, òun kò sí jẹ̀ kí àwọn Israèli jáde kúrò ni orilẹ̀-èdè rẹ̀.

12 Olúwa sọ̀ fún Mose àti Aaroni ni ilẹ̀ Ejibiti pé, **2** ‘Oshù yí ni yóò jẹ̀ oshù àkòkọ̀ fún yín, oshù àkòkọ̀ nínú ọdún yín. **3** Sọ̀ fún gbogbo àwọn èniyàn Israèli pé ni ojú kewàá oshù yí, ọkùnrin kòòkan yóò mú ọ̀dọ̀-àgùntàn kòòkan fún idílẹ̀ rẹ̀, ọkàn fún agbo ilẹ̀ kòòkan. **4** Bí idílẹ̀ kan bá kéré jù fún odidi ọ̀dọ̀-àgùntàn kan, kí wọn kí ó se àjopirin ọkàn pèlú aláduúgbò wọn ti ó sun mó wọn kí wón lo iye èniyàn tiwọn jẹ̀ láti se ọ̀dínwón irú ọ̀dọ̀-àgùntàn tiwọn yóò lò ní ibámu pèlú iwònti ti èni kòòkan lè jẹ. **5** Ọ̀dọ̀-àgùntàn tí iwò yóò mú gbọ̀dọ̀ jẹ̀ akọ̀ ọ̀lọ̀dún kan tí kò lábùkù, iwò lè mú lára àgbò tàbí ewúrẹ̀. **6** Se itọ̀jú wọn títí di ojú kẹ̀rínlá oshù yí nígba tí gbogbo ijọ̀ èniyàn Israèli yóò pa eran nàà ní àfẹ̀mọ̀júmọ̀. **7** Wọn yóò mú lára èjẹ̀ eran nàà, wọn yóò fi kan ègbé mejèjẹ̀ àti òkè ẹ̀nu-ò̀nà àbáwọ̀lẹ̀ níbi tí wón bá ti jẹ̀ eran ọ̀dọ̀-àgùntàn nàà. **8** Ní òru ojú kan nàà, wọn yóò jẹ̀ eran tí a ti fi iná sun, pèlú ewé ewuro àti àkàrà aláiwú. **9** E má se jẹ̀ eran nàà ni tútù tàbí ní bfbò nínú omi, shùgbón kí ẹ̀ fi iná sun orí, esẹ̀ àti àwọn nnkan inú eran nàà. **10** E má se fi èyíkẹ́yí silẹ̀ di òwúrò ojú kejì, bí ó bá shékù di òwúrò ojú kejì, kí ẹ̀ jó o níná. **11** Bá yí ni èyin yóò se jẹ̀ tí èyin ti àmùrè ní ègbé yín, sáúndà yín ní esẹ̀ yín àti ọ̀pá yín ni ọ̀wọ̀ yín. E yára jẹ̀ é, oúnjẹ̀ àjọ̀ irẹ̀kojá Olúwa ni. **12** ‘Ní òru ojú yí kan nàà ni Èmi yóò la gbogbo ilẹ̀ Ejibiti kojá, èmi yóò sì pa gbogbo àkòbí àti èniyàn, àti eranko, èmi yóò mú idájọ̀ wá sí orí àwọn ọ̀rìshá ilẹ̀ Ejibiti. Èmi ni Olúwa.’ **13** Èjẹ̀ ni yóò jẹ̀ àmí fún un yín ní àwọn ilẹ̀ tí èyin wá, nígba tí èmi bá rí èjẹ̀ nàà, Èmi yóò ré e yín kojá. Ààrùn kan kí yóò kàn yín nígba tí èmi bá kọ̀lu Ejibiti láti pa wọn run. **14** ‘Ojú ọ̀nì ni yóò sì máa se ojú irántí fún yín, èyin yóò sì máa láàrin àwọn iran tí ó ní bọ̀ lèyin ni èyin yóò ti máa se ní àjọ̀ fún Olúwa; ní iran-iran yín bí ilàna tí yóò wá títí ayé. **15** Fún ojú méje ni èyin yóò fi jẹ̀ àkàrà tí kò ní iwúkàrà. Ní ojú kìn-in-ní, ẹ̀ ó gbé iwúkàrà kúrò ní ilẹ̀ yín, nítorí ènikẹ̀ni tí ó bá jẹ̀ ohunkóhun tí ó ní iwúkàrà nínú láti ojú kìn-in-ní di ojú keje ni kí a yọ̀ kúrò ní Israèli. **16** Ní ojú kìn-in-ní kí àpẹ̀jọ̀ mímọ̀ kí ó wá; àti ní ojú keje àpẹ̀jọ̀ mímọ̀ míràn yóò wá fún yín. E má se se isẹ̀kísẹ̀ kan ní àwọn ojú wònyí, bí kò se oúnjẹ̀ tí olúkúlùkù yóò

jẹ; kíkì èyí ni gbogbo ohun tí èyin lè se. **17** ‘È ó sí kiyèsí àjọ̀ àiwúkàrà, nítorí ní ojú nàà gan an ni mo mú ogun yín jáde kúrò ni ilẹ̀ Ejibiti. Nítorí nàà ni kí ẹ̀ máa kiyèsí ojú nàà ní iran-iran yín bí ilàna tí yóò wá títí ayé. **18** Àkàrà tí kò ní iwúkàrà ni èyin yóò jẹ̀ láti iròlẹ̀ ojú kẹ̀rínlá títí di iròlẹ̀ ojú kòkànklélogún oshù àkòkọ̀. **19** Fún ojú méje ni ẹ̀ kò gbọ̀dọ̀ ni iwúkàrà nínú ilẹ̀ yín, ènikẹ̀ni tí ó bá jẹ̀ ohun tí ó ní iwúkàrà nínú ni a ó yọ̀ kúrò ni ààrin àwùjọ̀ Israèli, ibá à se àlẹ̀jò tàbí èni tí a bí ní ilẹ̀ nàà. **20** E kò gbọ̀dọ̀ jẹ̀ ohunkóhun tí a fi iwúkàrà se. Ní ibikíbi tí èyin bá ní gbé, kí èyin kí ó jẹ̀ àkàrà tí kò ní iwúkàrà.’ **21** Ní igbà nàà ni Mose pé gbogbo àwọn àgbàgbà Israèli jọ̀, ó sì sọ̀ fún wọn pé, ‘E jáde lọ, kí ẹ̀ sì yan ọ̀dọ̀-àgùntàn fún àwọn idílẹ̀ yín, kí ẹ̀ sì pa eran àjọ̀ irẹ̀kojá Olúwa. **22** Èyin yóò sì mú idí-ewé hísoṣù, ẹ̀ tí í bọ̀ inú èjẹ̀ tí ó wá nínú ọ̀pọ̀n kí ẹ̀ sì fi kun òkè à bá wọ̀ ẹ̀nu-ò̀nà ilẹ̀ yín àti ègbé mejèjẹ̀ ilẹ̀kùn yín. Ènikẹ̀ni nínú yín kò gbọ̀dọ̀ jáde sí òde títí di òwúrò. **23** Ní igbà tí Olúwa bá ní ọ̀ káàkiri ní ilẹ̀ Ejibiti láti kọ̀lù wọn, yóò rí èjẹ̀ ni òkè ẹ̀nu-ò̀nà àti ni ègbé ẹ̀nu-ò̀nà ilẹ̀ yín, yóò sí ré ẹ̀nu-ò̀nà ilẹ̀ nàà kojá, kí yóò gba apanirun láàayè láti wo inú ilẹ̀ e yín láti kọ̀lù yín. **24** ‘E pa ilàna yí mó gégé bí ohun tí ẹ̀ ó máa se títí ayérayé láàrin yín àti àwọn iran yín. **25** Nígba tí èyin bá de ilẹ̀ tí Olúwa yóò fi fún un yín bí òun ti se ilé rí, ẹ̀ máa kiyèsí àjọ̀ yí. **26** Ní igbà tí àwọn ọ̀mọ̀ yín bá bèèrè lówọ̀ yín, ‘Kí ni ohun tí àjọ̀ yí tùmọ̀ sí fún un yín?’ **27** E sọ̀ fún wọn ni igbà nàà, ‘Ebo irẹ̀kojá sí Olúwa ni, èni tí ó rékojá ilẹ̀ àwọn ọ̀mọ̀ Israèli ni igbà tí ó kọ̀lu àwọn ara Ejibiti. Tí ó sì da wa sí nígba tí ó pa àwọn ara Ejibiti.’” Àwọn èniyàn sì tẹ̀rfa láti sin. **28** Àwọn ọ̀mọ̀ Israèli se gégé bí Olúwa ti pàse fún Mose àti Aaroni. **29** Ní ọ̀gànjọ̀ ọ̀ru Olúwa kọ̀lu gbogbo àwọn àkòbí ilẹ̀ Ejibiti, láti orí àkòbí. Farao tí ó wá ní orí itẹ̀ títí dé orí àkòbí èlẹ̀wònti tí ó wá nínú túbù àti àkòbí eran òsin pèlú. **30** Farao àti àwọn ìyòyè rẹ̀ àti gbogbo àwọn ara Ejibiti dide ní ọ̀gànjọ̀ ọ̀ru, igbe èkún nílá sì gba gbogbo ilẹ̀ Ejibiti, nítorí kò sí ilẹ̀ kan tí ó yọ̀ silẹ̀ tí èniyàn kan kò ti kú. **31** Farao sì rànse pe Mose àti Aaroni ní òru, ó sì wí pé, ‘E kúrò lódò mí èyin àti àwọn èniyàn Israèli! E lọ̀ láti sin Olúwa gégé bí ẹ̀ ti bèèrè. **32** E kò agbo àgùntàn yín àti agbo màlúú yín gégé bí èyin ti sọ̀, kí ẹ̀ sì máa lọ, kí ẹ̀ sì sùre fún mi.’” **33** Àwọn ara Ejibiti ní rọ̀ àwọn èniyàn nàà láti yára máa lọ kúrò ní ilẹ̀ wọn. Wọn wí pé, ‘Bí bèè kọ̀ gbogbo wa ni yóò kú!’ **34** Àwọn èniyàn nàà sì mú iyẹ̀fun púpọ̀ kí wọn tó fi iwúkàrà sí i, wọn gbe le èjìkà wọn nínú ọ̀pọ̀n tí wọn ti fi asọ̀ di. **35** Àwọn ọ̀mọ̀ Israèli se gégé bí Mose ti sọ̀ fún wọn. Wọn sì bèèrè lówọ̀ ara Ejibiti fún ohun èlò fadàkà àti wúra àti fún asọ̀ pèlú. **36** Olúwa ti mú kí àwọn èniyàn yí rí ojúrere àwọn ará Ejibiti wón sì fún wọn ní ohun tí wón bèèrè fún, wón sì ko ẹ̀rù àwọn ará Ejibiti. **37** Àwọn ọ̀mọ̀ Israèli sì rìn láti Ramesesi lọ̀ sí Sukkoti. Àwọn ọ̀kùnrin tó ní fi esẹ̀ rìn tó ogbònti ọ̀kè ni iye láika àwọn obinrin àti àwọn ọ̀mọ̀dè. **38** Ọ̀pọ̀ àwọn èniyàn míràn ni ó bá wọn lọ̀ àti ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ eran ọ̀sin, agbo àgùntàn àti agbo màlúú. **39** Pèlú iyẹ̀fun tí kò ní iwúkàrà nínú tí wón gbé jáde láti Ejibiti wá ni wón fi

şe àkàrà aláiwú. Ìyèfùn nàà kò ni iwúkàrà nínú nítòrí a lé wọn jáde láti ilẹ̀ Ejibiti wọn kò si rí ààyè láti tójú oúnjẹ fún ara wọn. **40** Iye ọdún ti àwọn ará Israèli gbé ní ilẹ̀ Ejibiti jẹ́ irinwó ọdún ó lé ọgbò. **41** Ó sì ní òpin irinwó ọdún ó lé ọgbò, ní ojò nàà gan an, ní ó sì şé tí gbogbo ogun Olúwa jáde kúrò ní ilẹ̀ Ejibiti. **42** Nítòrí pé, Olúwa şé àìsùn ni òru ojò nàà láti mú wọn jáde kúrò ní ilẹ̀ Ejibiti, ní òru yíí ní gbogbo Israèli ní láti máa şé àìsùn láti fi bu ọlá fún Olúwa tífí di àwọn iran tí ní bọ. **43** Olúwa sọ fún Mose àti Aaroni pé, “Ìwòwò yíí ní àwọn òfin fún àjò irèkojá: “Àjèjì kò gbòdò jẹ́ nínú rẹ. **44** Èrú tí èyin bá rà là jẹ́ nínú rẹ́ lèyin tí èyin bá tí kọ ọ ní ilà, **45** sùgbòntò àtìpó àti alágbàşe kò ni jẹ́ nínú rẹ. **46** “Nínú ilé ni ẹ́ tí gbòdò jẹ́ ẹ; ẹ kò gbòdò mú èyíkèyíí nínú ẹran nàà jáde kúrò nínú ilé. Ẹ má şé şé òkankan nínú egungun rẹ. **47** Gbogbo àjò Israèli ni ó gbòdò şé àjọyọ ọ rẹ. **48** “Ajèjì tí ó bá ní gbé ní àárín yín tí ó bá fé kópa nínú àjò irèkojá Olúwa, ni ó gbòdò kọ gbogbo àwọn ọmọkúnrin ilé rẹ ní ilà; ní igbà nàà ní ó lè kó ipa gégé bí àwọn ọmọ tí a bí ní ilẹ̀ nàà. Gbogbo àwọn ọmọkúnrin tí a kò bá kọ ní ilà, wọn kò ni jẹ́ nínú rẹ. **49** Òfin yíí kan nàà ní ó mú àwọn ọmọ tí a bí ní ilẹ̀ nàà àti àwọn àlẹjò tí ní gbé ní àárín yín.” **50** Gbogbo àwọn ọmọ Israèli şé gégé bí Olúwa ti pàşẹ́ fún Mose àti Aaroni. **51** Àti pé ní ojò nàà gan an ni Olúwa mú àwọn ọmọ Israèli jáde kúrò ní ilẹ̀ Ejibiti gégé bí ipín ipín wọn.

13 Olúwa sọ fún Mose pé, **2** “E ya àwọn àkòbì yín ọkúnrin sọtò fún mi. Èyí tí ó bá jẹ́ àkòbì láàrin àwọn ọmọ Israèli jẹ́ tẹ̀mi, íbá à şé èniyàn tàbí ẹranko.” **3** Nígbà nàà ni Mose sọ fún àwọn èniyàn nàà pé, “Ẹ rántí ojò òní, ojò tí ẹ́ jáde kúrò ni ilẹ̀ Ejibiti, kúrò ní ilẹ̀ tí èyin tí ní şé ẹrú, nítòrí Olúwa mú un yín jáde kúrò ni inú rẹ́ pèlú ọwọ́ agbára. Ẹ má şé jẹ́ ohunkóhun tí ó ni iwúkàrà nínú. **4** Òní, ní oşù Abibu (oşù kẹta ọdún tiwa) lóní èyin ní jáde kúrò ní Ejibiti. **5** Ní igbà tí Olúwa mú un yín jáde wá sí ilẹ̀ Kenaani, Hiti, Amori, Hifi àti ilẹ̀ àwọn Jebusi; ilẹ̀ tí ó tí şé búra láti fi fún àwọn baba nílá yín, ilẹ̀ tí ó ní sànsún wàrà àti oyin, ẹ ní láti pa isìn yíí mọ́ ní oşù yíí. **6** Fún ojò méje ni iwọ́ yóò fi jẹ́ àkàrà tí kò ní iwúkàrà nínú àti pé ní ojò keje ni àjọ yóò wà fún Olúwa. **7** Kí èyin ó jẹ́ àkàrà tí kò ní iwúkàrà fún ojò méje yíí; kó má şé sí ohunkóhun tí a fi iwúkàrà şé ní sàkání yín. **8** Ní ojò nàà, iwọ́ yóò sì sọ fún àwọn ọmọ rẹ́ ọkúnrin, ‘Mo ní şé èyí nítòrí ohun tí Olúwa şé fún mi nígbà tí ẹ̀mi jáde kúrò ní ilẹ̀ Ejibiti.’ **9** Şişe èyí yóò wà fún àmì ní ọwọ́ rẹ, àti bí àmì írántí ni iwájú orí rẹ, tí yóò máa rán ọ létí òfin Olúwa ní ẹnu rẹ. Nítòrí Olúwa mú ọ jáde láti ilẹ̀ Ejibiti pèlú ọwọ́ agbára nílá rẹ. **10** Iwọ́ gbòdò pa òfin nàà mọ́ ní àkòkò tí a yàn bí ọdún tí ní gorí ọdún. **11** “Lèyin tí Olúwa tí mú ọ wá sí ilẹ̀ àwọn ará Kenaani tí ó sì fi fún ọ gégé bí òun tí şé ilé rí pèlú íbúra fún ọ àti fún àwọn baba nílá rẹ, **12** iwọ́ yóò fi àkòbì inú rẹ́ fún Olúwa. Gbogbo àkòbì tí ó jẹ́ akọ́ ti ẹran ọsìn rẹ́ ní ó jẹ́ tí Olúwa. **13** Iwọ́ yóò fi ọdò-àgùntàn ra àkòbì kètèkètè padà, sùgbòntò bí iwọ́ kò bá rà a padà, nǹjẹ́ kí iwọ́ şé ẹ́ ní ọrùn, gbogbo àkòbì ọkúnrin ni kí iwọ́ kí ó

rà padà. **14** “Yóò sí şé ní àwọn ojò tí ní bọ, ní igbà tí àwọn ọmọ́ yín yóò bèèrè lówó yín, ‘Kí ní èyí tùmò sí?’ Kí iwọ́ kí ó sọ fún wọn pé, ‘Pèlú ọwọ́ agbára ní Olúwa fi mú wa jáde kúrò ni ilẹ̀ Ejibiti, kúrò ní oko ẹrú. **15** Ní igbà tí Farao şé orí kunkun, tí ó kò láti jẹ́ kí a lo, Olúwa pa gbogbo àwọn àkòbì ilẹ̀ Ejibiti, àti èniyàn àti ẹranko. Ìdí èyí ni àwa fi ní fi gbogbo àkòbì tí í şé akọ́ rú ẹbọ́ sí Olúwa láti fi şé iràpadà fún àwọn àkòbì wa ọkúnrin.’ **16** Èyí yóò sì jẹ́ àmì ní ọwọ́ yín àti àmì ní iwájú orí yín pé Olúwa mú wa jáde láti ilẹ̀ Ejibiti wá pèlú ọwọ́ agbára nílá. **17** Ní igbà tí Farao jẹ́ kí àwọn èniyàn ó lo, Ọlórún kò mú wọn tọ́ ojú ònà tí ó la orílẹ̀-èdè àwọn Filistini kojá, bí o tilẹ́ jẹ́ pé ònà nàà kúrú. Nítòrí Ọlórún sọ pé, “Bí wọn bá DOJUKO ogun, wọn lè yí ọkàn wọn padà kí wọn padà sí ilẹ̀ Ejibiti.” **18** Nítòrí nàà Ọlórún darí àwọn èniyàn roko gba ònà aginjù ní apá Ọkun Pupa. Àwọn ọmọ́ Israèli jáde kúrò ní ilẹ̀ Ejibiti pèlú imúra fún ogun. **19** Mose kó egungun Josefu pèlú rẹ́ nítòrí Josefu tí mú kí àwọn ọmọ́ Israèli búra. Ó tí wí pé, “Dájúdájú Ọlórún yóò díde fún iranlówó yín ẹ́ sì gbòdò kó egungun mi lo pèlú yín kúrò níhin-ín yíí.” **20** Wọn sì mú ònà wọn pón láti Sukkoti lo, wọn sì pàgọ́ sí Etamu ní etí aginjù. **21** Olúwa sì ní lo níwájú wọn, nínú ọwọ́n ikùukuu ní ọsán láti máa şé amòhà wọn àti ní òru nínú ọwọ́n iná láti máa tan imólẹ́ fún wọn, kí wọn lè máa lo nínú irinàjò wọn ní tòsán tòru. **22** Ikùukuu nàà kò kúrò ní àyè rẹ́ ní ọsán, bèjẹ́ ni, ọwọ́n iná kò kúrò ní àyè rẹ́ ni òru, ní iwájú àwọn èniyàn nàà.

14 Olúwa sọ fún Mose pé, **2** “Sọ fún àwọn ọmọ́ Israèli kí wọn padà sèyin, kí wọn sì pàgọ́ sí tòsì Pi-Hahirotu láàrin Migdoli òun Ọkun, kí wọn kí ó pàgọ́ sí ẹbá Ọkun, ní òdikeji Baali-Şefoni. **3** Farao yóò ronú pé àwọn ọmọ́ Israèli ní rare kààkiri ní idààmú ní àti wí pé aginjù nàà tí sé wọn mọ. **4** Èmi yóò sé ọkàn Farao le tí yóò fi lépa wọn. Sùgbòntò èmi yóò gba ọgo fún ará mi láti ipàşẹ́ Farao àti ogun rẹ, àti pé àwọn ará Ejibiti yóò mọ́ pé Èmi ní Olúwa.” Àwọn Israèli sì şé bèjẹ. **5** Nígbà tí wọn sọ́ fún ọba Ejibiti pé àwọn èniyàn nàà tí sálo, ọkàn Farao àti àwọn iranşẹ́ rẹ́ yí padà sí àwọn èniyàn, wọn sì wí pé, “Kí ni ohun tí àwa şé yí? Àwa tí jẹ́ kí àwọn ọmọ́ Israèli kí ó lo, a sì tí padánú isinrú wọn.” **6** Ó sì di kèkè-ẹşin rẹ, ó sì kó àwọn ọmọ-ogun rẹ́ pèlú rẹ, **7** ó mú egbèta ọmọ-ogun onikèkè tí ó jáfáfá jùlo àti gbogbo ọmọ-ogun onikèkè míràn ní Ejibiti, olórí sì wà fún olúkúlùkù wọn. **8** Olúwa sé ọkàn Farao ọba Ejibiti le, ó sì bèrè sí lépa àwọn ọmọ́ Israèli tí ní jáde lo ní àbèrù. **9** Àwọn ará Ejibiti ní lépa wọn pèlú gbogbo ẹşin kèkè ogun Farao àti àwọn ẹlẹşin rẹ, wọn sì lé wọn bá ni ibi tí wọn pa àgọ́ sí lébàà òkun ní ihà Pi-Hahirotu, ní òdikeji Baali-Şefoni. **10** Bí Farao tí súnmọ́ tòsì ọdò wọn, àwọn ọmọ́ Israèli gbé ojú wọn sókè, wọn sì rí àwọn ará Ejibiti tó súnmọ́ wọn. Èrú nílá sì bá àwọn ará Israèli, wọn kígbè sókè sí Olúwa. **11** Wọn sọ́ fún Mose pé, “Şe nítòrí pé kò sí ibojí ni Ejibiti ní iwọ́ şé mú wa wá láti kú sínú aginjù? Kí ní èyí tí iwọ́ şé sí wa tí iwọ́ fi mú wa jáde láti Ejibiti wá? **12** Nǹjẹ́ èyí kó ni àwa sọ

fún ọ ni Ejibiti, 'Fi wá sílẹ̀, jẹ́ kí àwà máa sin ará Ejibiti'? Nítorí kò bá sán fún wa kí a sin àwọn ará Ejibiti ju kí a kú sínú aginjù yíí ló!' **13** Nígà náà ni Mose so fún àwọn èniyàn náà pé, "È má bèrù, ẹ dúró sìnşin kí ẹ sì rí idàndè tí Olúwa yóò fi fún un yín lóní, àwọn ará Ejibiti tí èyin rí lóní ní n ẹ kò ni tún padà rí wọn mọ. **14** Olúwa yóò jà fún un yín; kí èyin kí ó sá à mu sùúrù." **15** Nígà náà ni Olúwa so fún Mose pé, "Èéşe tí ìwọ fi ní ké pé mí? So fún àwọn ará Israèli kí wọn máa tèsíwájú. **16** Sùgbón, gbé ọpá rẹ̀ sòkè, kí o sì na ọwọ̀ rẹ̀ sí orí Òkun, kí ó lè pín ní yà kí àwọn ọmọ Israèli lè la òkun kojá ní orí ìyàngbẹ̀ ilẹ̀. **17** Nígà náà ni èmi yóò sè ọkàn àwọn ará Ejibiti le, wọn yóò sì máa lépa wọn; Èmi yóò gba ọgo fún ara mi lóri Farao; lóri gbogbo ogun rẹ̀, lóri kẹkẹ̀ ogun àti lóri àwọn elẹ́şin rẹ̀. **18** Àwọn ará Ejibiti yóò mò pé Èmi ni Olúwa nígà tí èmi bá gba ọgo fún ara mi lóri Farao: lóri kẹkẹ̀ ogun rẹ̀ àti lóri àwọn elẹ́şin rẹ̀." **19** Nígà náà ni angeli Ọlórùn tó ti ní sàájú ogun Israèli lọ, padà o sì rìn ni èyìn wọn; Ọpó ikùùkuu tí ní rìn ni iwájú wọn sì padà sí í rìn ni èyìn wọn. **20** Ó sì wà láàrín àwọn ọmọ-ogun Ejibiti àti Israèli. Ikùùkuu sì sù òkùnkùn sí àwọn ará Ejibiti ni òru náà. Sùgbón ó tan imọlẹ̀ sí àwọn Israèli ni òru náà, ọkàn kò sì súnmọ̀ èkejì ní gbogbo òru náà. **21** Nígà náà ni Mose na ọwọ̀ rẹ̀ sí orí Òkun, ni gbogbo òru náà ni Olúwa fi lè òkun sèyin pèlù jì lile láti ilà-òrùn wá, ó sì so ọ̀ di ìyàngbẹ̀ ilẹ̀. Omi òkun sì pinya, **22** àwọn ọmọ Israèli sì la ìyàngbẹ̀ ilẹ̀ kojá nínú òkun pèlù ògiri omi ní ọ̀tún àti òsì. **23** Àwọn ará Ejibiti sì ní lépa wọn, gbogbo eşin Farao, kẹkẹ̀ ogun àti àwọn elẹ́şin rẹ̀ wọ̀ tọ̀ wọn lọ sínú òkun. **24** Ní işọ̀ òwúrò Olúwa bojú wo ogun àwọn ará Ejibiti láàrín ọ̀wọ̀n iná àti ikùùkuu, ó sì kò ipayá bá àwọn ọmọ-ogun Ejibiti. **25** Ó sì yọ̀ àgbá eşè kẹkẹ̀ ogun wọn kí ó bá à le şoro fún wọn láti fi kẹkẹ̀ ogun náà rìn. Àwọn ará Ejibiti wí pé, "È jẹ́ kí a sá àsàlá kúrò ní iwájú àwọn ará Israèli nítorí Olúwa ní bá wa jà nítorí wọn." **26** Olúwa sì wí fún Mose pé, "Na ọwọ̀ rẹ̀ sí orí òkun kí omi òkun lè ya padà sórí àwọn ará Ejibiti, kẹkẹ̀ ogun wọn àti sórí elẹ́şin wọn." **27** Mose sì na ọwọ̀ rẹ̀ sí orí òkun, òkun sì padà bó sí ipò rẹ̀ nígà tí ilẹ̀ mọ. Àwọn ará Ejibiti ní sá fún omi òkun, Olúwa sì gbá wọn sínú òkun. **28** Omi òkun sì ya padà, ó sì bo kẹkẹ̀ ogun àti àwọn elẹ́şin: àní, gbogbo ọmọ-ogun Farao tiwọn wọ̀ inú òkun tọ̀ àwọn ọmọ Israèli lọ kò sí ọkàn nínú wọn tí ó yè. **29** Sùgbón àwọn ará Israèli la òkun kojá lóri ìyàngbẹ̀ ilẹ̀ pèlù ògiri omi ní ọ̀tún àti òsì wọn. **30** Ní ojọ̀ yíí ní Olúwa gba Israèli là kúrò lówọ̀ àwọn ará Ejibiti; Israèli sì rí òkú àwọn ará Ejibiti ni etí òkun. **31** Nígà tí àwọn ọmọ Israèli rí eşè iyanu ilá ti Olúwa sè fún wọn lára àwọn ará Ejibiti, àwọn èniyàn bèrù Olúwa, wọn sì gba Olúwa àti Mose iranşẹ̀ rẹ̀ gbó.

15 Nígà náà ni Mose àti àwọn ọmọ Israèli kọ orin yíí sí Olúwa, Èmi yóò kọrin sí Olúwa, nítorí òun pọ̀ ní ọgo. Eşin àti eņi tí ó gùn ún ni ó ti so sínú Òkun. **2** Olúwa ni agbára àti orin mi; òun ti di Olùgbàlá mi, òun ni Ọlórùn mi, èmi ó yín ín, Ọlórùn baba mi, èmi ó gbé e ga.

3 Ológun ni Olúwa, Olúwa ni orúko rẹ̀, **4** kẹkẹ̀ ogun Farao àti ogun rẹ̀ ní ó mú wọ̀ inú Òkun. Àwọn ọmọ-ogun Farao tó jáfáfá jùlo ni ó rí sínú Òkun Pupa. **5** Ibu omi bò wọn mọlẹ̀; wọn sì rí sí isalẹ̀ omi òkun bí òkúta. **6** "Ọwọ̀ ọ̀tún rẹ̀, Olúwa, pọ̀ ní agbára. Ọwọ̀ ọ̀tún rẹ̀, Olúwa, fọ̀ àwọn ọ̀tá túútúú. **7** "Nínú agbára ilá rẹ̀ ti ó tóbi ìwọ̀ bi àwọn ti ó dide sí ọ̀ şubú. Ìwọ̀ rán ibínú gbígboná rẹ̀; tí ó run wọn bí agémọlẹ̀ idí koriko. **8** Pèlù eémí imú rẹ̀ ni omi fi ní wọ̀jo pọ̀. Işàn omi dide dúró bí odi; ibu omi sì dipọ̀ láàrín Òkun. **9** Ọtá ní gbéraga, ó ní wí pé, 'Èmi ó lépa wọn, èmi ó bá wọn. Èmi ó pín ikogun; èmi ó tẹ̀ ifékufẹ̀ mi lórùn lára wọn. Èmi yóò fa idá mi yo, ọwọ̀ mi yóò pa wọn run.' **10** Ìwọ̀ fẹ̀ eémí rẹ̀, òkun ru bò wọn mọlẹ̀. Wọn rí bí ọ̀jẹ̀ ni ààrín omi ilá. **11** Ta ni nínú àwọn òrişà tó dàbí rẹ̀, Olúwa? Ta ló dàbí rẹ̀: ní títóbi, ní mímọ̀ Elẹ̀rù ni yín, tí ní şe ohun iyanu? **12** "Ìwọ̀ na apa ọ̀tún rẹ̀, ilẹ̀ sì gbé wọn mi. **13** Nínú ifẹ̀ rẹ̀ ti kí í sákí Ìwọ̀ şe amọ̀nà àwọn èniyàn náà tí Ìwọ̀ ti rà padà. Nínú agbára rẹ̀ Ìwọ̀ yóò tọ̀ wọn, lọ sí ibi ijókòò rẹ̀ mímọ̀. **14** Orílẹ̀-èdè yóò gbọ̀ wọn yóò wárin. Ikááánú yóò mi àwọn èniyàn Filistia. **15** Ibèrù yóò mú àwọn ijọyè Edomu, àwọn olórí Moabu yóò wárin. Àwọn èniyàn Kenaani yóò sì yọ̀ dànù. **16** Ibèrù bojo yóò şubú lù wọn, nítorí nína títóbi apa rẹ̀ wọn yóò dúró jẹ́ láí mira bí í òkúta, títí àwọn èniyàn rẹ̀ yóò fi rékojá, Olúwa, títí tí àwọn èniyàn tí o ti rà yóò fi rékojá. **17** Ìwọ̀ yóò mú wọn wá láti gbìn wọn ni orí òkè tí ìwọ̀ jogún, ní ibi tí ìwọ̀ şe fún ara rẹ̀, Olúwa. Láti máa gbé ibi mímọ̀ tí ìwọ̀ fi ọwọ̀ rẹ̀ gbé kalẹ̀, Olúwa. **18** "Olúwa yóò je ọba láé àti láéláé." **19** Nígà tí eşin Farao, kẹkẹ̀ ogun àti àwọn elẹ́şin rẹ̀ wọ̀ inú Òkun, Olúwa mú kí omi òkun padà bò wọn mọlẹ̀, sùgbón àwọn ọmọ Israèli rìn lóri ìyàngbẹ̀ ilẹ̀ la òkun kojá. **20** Miriamu wòlú obinrin, arábinrin Aaróni, mú ohun èlò orin ni ọwọ̀ rẹ̀, gbogbo àwọn obinrin sì jáde tẹ̀lẹ̀ e pèlù ilù òun ijó. **21** Miriamu kọrin sí wọn báyií pé, "È kọrin sí Olúwa, nítorí òun ni ológo jùlo. Eşin àti eņi tí ó gùn ún, ni òun bi şubú sínú Òkun." **22** Nígà náà ni Mose şe amọ̀nà àwọn èniyàn Israèli jáde láti Òkun Pupa lọ sínú ijù Şuri. Wọn lọ ní ìrìn ojọ̀ méta sínú ijù náà, wọn kò sì rí omi. **23** Nígà tí wọn dé Mara, wọn kò lè mu omi Mara nítorí omi náà korò. (Nítorí náà ni a şe pe ibè ni Mara: ibi ikorò.) **24** Àwọn èniyàn ní kùn sí Mose wí pé, "Kí ni àwa yóò mu?" **25** Mose sì ké pe Olúwa, Olúwa sì fi igi kan hàn án, ó sì so igi náà sínú omi, omi náà sì dùn. Nibè ni Olúwa ti gbé ilànà àti òfin kalẹ̀ fún wọn, nřbè ni ó sì ti dán wọn wò. **26** Ó wí pé, "Bí ìwọ̀ bá fetisilẹ̀ dáràdára sí òfin Olúwa Ọlórùn, ti ìwọ̀ sì şe ohun tí ó tọ̀ ni ojú rẹ̀, ti ìwọ̀ sì tẹ̀lẹ̀ ohun tí ó paşẹ̀, ti ìwọ̀ sì pa ilànà rẹ̀ mọ. Èmi kí yóò jẹ́ kí eyíkéyíí nínú àwọn ààrun wọn-ọ̀n-nì ti mo wá sọrí àwọn ará Ejibiti wá sí ara rẹ̀, nítorí Èmi ni Olúwa tí ó mú ọ̀ láràdà." **27** Nígà tí wọn dé Elimu, níbi tí kànga omi méjilá àti áádòrin ọ̀pe gbé wà, wọn pàgò sibè ni etí omi.

16 Ijọ̀ àwọn ọmọ Israèli mú ònà wọn pọ̀n kúrò ni Elimu, wọn dé sí ijù Sini tí ó wà láàrín Elimu àti Sinai, ní ojọ̀ kẹ̀kẹ̀dógún oşu keji tí wọn jáde kúrò ni ilẹ̀

Ejibiti. 2 Gbogbo ijò àwọn ọmọ Israẹli sì n kùn sí Mose àti Aaroni ní jù nàà. 3 Àwọn ọmọ Israẹli wí fún wọn pé, “Àwa ibá ti ọwọ Olúwa kú ni Ejibiti! Níbi tí àwa ti jókòó ti ikòkò ẹran ti a sì n jẹ ohun gbogbo tí a fẹ ni àjẹyó, sùgbón ẹyin mú wa wá sí inú jù yí láti fi ebi pa wá tí a ó fi kú.” 4 Nígà nàà ni Olúwa sọ fún Mose pé, “Èmi yóò rọ òjò oúnjẹ láti òrun wá fún yín. Àwọn ẹniyàn yóò sì máa jáde lọ ni ojú kòkòkan láti kó iwónba oúnjẹ ti ó tó fún oúnjẹ òjò wọn. Ní ònà yí ni, èmi yóò fi dán wọn wò láti mo bóyá wọn yóò máa tẹlẹ ilàna mi. 5 Ní ojú kẹfà, ki wọn kó ilpọ méjì èyí tiwọn n ko ni ojojúmọ tẹlẹ.” 6 Mose àti Aaroni sọ fún gbogbo àwọn ọmọ Israẹli pé, “Ní iròlẹ, ẹyin yóò mò pé Olúwa ni ó mú un yín jáde láti Ejibiti wá. 7 Ní òwúrò, ẹyin yóò ri ògo Olúwa, nítorí òun ti gbọ kíkùn tí ẹ kùn sí i. Ta ni àwa ti ẹyin yóò máa kùn sí wa?” 8 Mose tún wí pé, “Èyin yóò mò pé Olúwa ni, nígà tí ó bá fún un yín ni ẹran ni iròlẹ àti gbogbo oúnjẹ ti ẹyin n fẹ ni òwúrò, nítorí kíkùn ti ẹyin n kùn sí i. Ta ni àwa? Ẹyin kò kùn sí àwa, Olúwa ni ẹyin kùn sí i.” 9 Nígà nàà ni Mose sọ fún Aaroni pé, “Sọ fún gbogbo ijò àwọn ọmọ Israẹli pé, ‘È wá sí iwájú Olúwa, nítorí òun ti gbọ kíkùn yín.’” 10 Ó sì se bí Aaroni tí n bá gbogbo ijò àwọn ọmọ Israẹli sòrò, wọn si bojú wo ihà ijù, sì kiyèsì ògo Olúwa si farahàn ni àwosánmọ. 11 Olúwa sọ fún Mose pé, 12 “Èmi ti gbọ kíkùn àwọn ọmọ Israẹli. Sọ fun wọn, ‘Ní àṣálẹ, ẹyin yóò jẹ ẹran, àti ni òwúrò ni ẹyin yóò jẹ oúnjẹ. Nígà nàà ni ẹyin yóò mò pé Èmi ni Olúwa Ọlórùn yín.’” 13 Ní àṣálẹ ojú nàà ni àwọn àpàrò fò dé, wọn sì bo àgò mólẹ, ní òwúrò iri sí sẹ yí gbogbo àgò nàà ká. 14 Nígà tí iri tí ó sẹ bo ilẹ tí lo, kiyèsì i, ohun tí ó dí, tí ó sí n yooru bí i yinyin wà lórí ilẹ. 15 Nígà tí àwọn ọmọ Israẹli rí i, wọn bi ara wọn lèèrè pé, “Kí ni èyi?” Nítorí pé wọn kò mò ohun tí i se. Mose sì wí fún wọn pé, “Èyi ni oúnjẹ tí Olúwa fi fún un yín láti jẹ. 16 Èyi ni ohun tí Olúwa ti pàṣe, ‘Kí olúkúlùkù máa kó èyi tí ó tó fún un láti jẹ. Ẹ mú òsùwọ̀n omeri kan fún ẹnikòkòkan ti ó wà nínú àgò yín.’” 17 Àwọn ọmọ Israẹli sì se bí a ti sọ fún wọn; àwọn kan kó púpọ̀, àwọn kan kó kékeré. 18 Nígà tí wọn fi òsùwọ̀n omeri wọn-ọ̀n, ẹni tí ó kó púpọ̀ kò ní púpọ̀ jù, bèè ni ẹni tí ó kó iwónba kò ní kéré jù. Ẹnikòkòkan kó iwónba ti ó tó fún un. 19 Mose sì wí fún wọn pé, “Kí ẹnikéni ó má se kó pamọ̀ lára rẹ di òwúrò ojú kejì.” 20 Sùgbón, àwọn kan nínú wọn kò fetí sí Mose, wọn kó lára rẹ pamọ̀ di òwúrò ojú kejì, ohun ti wọn kó pamọ̀ kún fún idin, ó sì ti bèrẹ̀ sí ní rùn. Nítorí nàà Mose bínú sí wọn. 21 Ní òwúrò, ni ojojúmọ̀ ni ẹnikòkòkan ní lo kó iwónba ti ó tó fún un láti jẹ, bí òdrùn bá sí mú, a sì yó. 22 Ní ojú kẹfà, wọn kó ilpọ̀ méjì èyí tiwọn n kó tẹlẹ: òsùwọ̀n omeri méjì fún ẹnikòkòkan; àwọn olórí ijò ẹniyàn sì wá, wọn sì sọ èyi fún Mose. 23 Ó sì wí fún wọn pé, “Èyi ni ohun tí Olúwa pàṣe: ‘Ọ̀la jẹ ojú isinmi, isinmi mímọ̀ fún Olúwa. Ẹ yan èyi tí ẹyin ní yan, kí ẹ sì bọ èyi tí ẹyin ní bọ. Ẹ tójú èyi tí ó kù sílẹ̀, kí ẹ pa á mọ̀ di òwúrò.’” 24 Wọn sì tójú rẹ̀ di òwúrò bí Mose ti pàṣe; kò sì rùn bèè ni kò sì ní idin. 25 Mose sì wí fún wọn pé, “È jẹ ẹ ní ònì nítorí ònì jẹ ojú isinmi Olúwa. Ẹyin kò ni

rí i ni orí ilẹ̀ ní ojú ònì. 26 Ní ojú méfà ni kí ẹ fi kó o, sùgbón ni ojú keje ojú isinmi, kò ní sí i fún un yín ni ojú nàà.” 27 Síbèsíbẹ̀ àwọn ẹniyàn kan jáde lọ ní ojú keje láti kó o, sùgbón wọn kò ri nńkan kan kó. 28 Olúwa sì sọ fún Mose pé, “Yóò ti pé tó ti ẹ ó kò láti pa àṣe mi àti ilàna mi mó? 29 Wò ó? Olúwa ti fún un yín ni ojú isinmi, nítorí nàà, ni ojú kẹfà, ó fún un yín ni oúnjẹ ojú méjì; kí ẹnikòkòkan dúró ni ibi tí ó gbé wà; kí ẹ má se kúrò ni ibi tí ẹ wà ni ojú keje.” 30 Nítorí nàà, àwọn ẹniyàn sinmi ní ojú keje. 31 Àwọn ẹniyàn Israẹli sì pe oúnjẹ nàà ní manna. Ó funfun bí irúgbin korianderi, ó sì dùn bí àkàrà fẹlẹfẹlẹ̀ tí a fi oyin se. 32 Mose wí pé, “Èyi ni ohun tí Olúwa pàṣe, ‘È mú òsùwọ̀n omeri manna kí ẹ sì pa á mọ̀ de àwọn iran tí n bọ, kí wọn kí ó lè rí oúnjẹ ti èmi fi fún un yín jẹ ní jù, nígà tí mo mú un yín jáde ni ilẹ̀ Ejibiti.’” 33 Nígà nàà ni Mose sọ fún Aaroni pé, “Mú ikòkò kan, kí o sì kó manna tí ó kún òsùwọ̀n omeri kan sí inú rẹ̀, kí o sì gbé e kalẹ̀ ni iwájú Olúwa láti tójú rẹ̀ pamọ̀ de àwọn iran tí n bọ.” 34 Bí Olúwa ti pàṣe fún Mose, Aaroni gbé manna sí iwájú ẹ̀rì láti pa á mọ̀. 35 Àwọn ará Israẹli jẹ manna fún ogóji ọ̀dún tífí wọn fi dé ilẹ̀ Kenaani ni ibi tí ẹ̀so ti wà fún wọn láti jẹ, wọn jẹ manna tífí tí wọn fi dé ilẹ̀ agbègbè Kenaani. 36 (Òsùwọ̀n omeri kan sí jẹ̀ idákan nínú idámẹ̀wàà efa.)

17 Gbogbo ijò ẹniyàn Israẹli si gbéra láti jáde kúrò láti aginjù Sini wọn n lo láti ibi kan de ibi kan gégé bí Olúwa ti pàṣe. Wọn pàgọ̀ sí Refidimu, sùgbón kò sí omi fún àwọn ẹniyàn láti mú. 2 Àwọn ẹniyàn sì sọ fún Mose, wọn wí pé, “Fún wa ni omi mu.” Mose dá wọn lóhùn wí pé, “Èṣe ti ẹyin fi n bá mi jà? Èṣe ti ẹyin fi n dán Olúwa wò?” 3 Sùgbón òngbẹ̀ n gbẹ̀ àwọn ẹniyàn, wọn sì rí kùn sí Mose, wọn wí pé, “Èṣe tí iwọ̀ fi mú wa jáde kúrò ní Ejibiti láti mú kí òngbẹ̀ pa àwa, àwọn ọmọ wa àti ohun ọ̀sin wa ku fún òngbẹ̀.” 4 Nígà nàà ni Mose gbé ohun rẹ̀ sòkè sí Olúwa pé, “Kí ni kí èmi kí ó se fún àwọn ẹniyàn yí? Wọn múra tan láti sọ mi ni òkúta.” 5 Olúwa sì dá Mose lóhùn pé, “Máa lọ síwájú àwọn ẹniyàn, mú nínú àwọn agbàgbà Israẹli pèlù rẹ̀, mú ọ̀pá tí iwọ̀ fi lu odò Naili lówọ̀ kí ó sì máa lọ. 6 Èmi yóò dúró ni ibẹ̀ dè ọ̀ ni orí àpáta ni Horebu. Iwọ̀ ó sì lu àpáta, omi yóò sì jáde nínú rẹ̀ fún àwọn ẹniyàn láti mu.” Mose sì se bèè ni iwájú àwọn agbàgbà Israẹli. 7 Ó sì sọ orúkọ ibẹ̀ ni Massa àti Meriba, nítorí àwọn ọmọ Israẹli sọ, wọn sì dán Olúwa wò, wọn wí pé, “Njẹ̀ Olúwa n bẹ̀ láarin wa tàbí kò sí?” 8 Àwọn ara Amaleki jáde, wọn sì dide ogun sí àwọn ọmọ Israẹli ni Refidimu. 9 Mose sì sọ fún Josua pé, “Yàn lára àwọn ọ̀kúnrin fún wa, kí wọn ó sì jáde lọ bá àwọn ará Amaleki jà. Ní ọ̀la, èmi yóò dúró ni orí òkè pèlù ọ̀pá Ọ̀lórùn ní ọwọ̀ mi.” 10 Josua se bí Mose ti wí fún un, ó sì bá àwọn ará Amaleki jagun; nígà tí Mose, Aaroni àti Huri lọ sí orí òkè nàà. 11 Níwọ̀n ìgbà tí Mose bá gbé apá rẹ̀ sòkè, Israẹli n borí sùgbón nígà tí ó bá sí rẹ̀ apá rẹ̀ sílẹ̀, Amaleki a sì borí. 12 Sùgbón apá n rọ Mose, wọn mú òkúta, wọn sì fi sí abẹ̀ rẹ̀, ó sì jókòó lé òkúta nàà; Aaroni àti Huri sì mu ní apá rẹ̀, ọ̀kan ní apá ọ̀tún àti èkejì ní apá

òsì; apá rẹ mèjèèjì sì dúró gangan tífi di ìgbà ti oòrun wọ. **13** Josua sì fi ojú idá sẹgun àwọn ará Amaleki. **14** Olúwa sì sọ fun Mose pé. “Kọ ẹyí sí inú iwé fún irántí, kí ó sì sọ fún Josua pèlú; nítorí ẹmi yóò pa irántí Amaleki run pátápátá kúrò lábẹ òrun.” **15** Mose sì tẹ pepe kan, ó sì sọ orúkọ pepe nàà ní Olúwa ni Asía mi. **16** Ó wí pé, “A gbé ọwọ sòkè sí itẹ Olúwa. Olúwa yóò bá Amaleki jagun láti iran dé iran.”

18 Jetro, àlùfáà Midiani, àna Mose, gbọ gbogbo ohun tí Ọlórùn tí ẹ fún Mose àti fún Israẹli àwọn ẹniyàn rẹ, àti bí Olúwa ti mú àwọn ẹniyàn Israẹli jáde láti Ejibiti wá. **2** Nígbà nàà ni Jetro mu aya Mose tí í ẹ Sippora padà lọ sódò rẹ (nítorí ó ti dá a padà sí ọdò baba rẹ tẹlẹ), **3** Òun àti àwọn omọkunrin rẹ mèjèèjì. Orúkọ àkóbí ní ẹ Geršomu; nítorí Mose wí pé, “Èmi ní ẹ àlejò ni ilẹ àjẹji.” **4** Èkejì ní ẹ Elieseri; ó wí pé, “Ọlórùn baba mi ni alátílẹyìn mi, ó sì gbà mí là kúrò lówọ idá Farao.” **5** Jetro, àna Mose, òun àti aya àti àwọn omọ Mose tò ọ wá nínú aginjù tí ó tẹdó sí, nítòsì òkè Ọlórùn. **6** Jetro sì ti ransẹ sí Mose pé, “Èmi Jetro, àna rẹ, ni mo ní bọ wá sí ọdò rẹ, ẹmi àti aya àti àwọn omọkunrin rẹ mèjèèjì.” **7** Mose sì jáde lọ padé àna rẹ, ó tẹrība fún un, ó sì fi ẹnu kò ó ni ẹnu. Wọn sì bèèrè àlàáfia ara wọn, wọn sì wọ inú àgò lọ. **8** Mose sọ fún àna rẹ nípa ohun gbogbo ti Olúwa tí ẹ sí Farao àti àwọn ará Ejibiti nítorí Israẹli. Ó sọ nípa gbogbo ìsòro tí wọn bá padé ní ọ̀nà wọn àti bí Olúwa ti gbà wọn là. **9** Inú Jetro dùn láti gbọ gbogbo ohun rere ti Olúwa ẹ fún Israẹli, ẹni tí ó mú wọn jáde kúrò ni ilẹ Ejibiti. **10** Jetro sì wí pé, “Iyìn ni fún Olúwa, ẹni tí ó gba yín là kúrò lówọ àwọn ará Ejibiti àti lówọ Farao, ẹni tí ó sì gba àwọn ẹniyàn là kúrò lówọ àwọn ará Ejibiti. **11** Mo mọ nísinsin yíí pé Olúwa tòbi ju gbogbo àwọn òriṣa lọ; nítorí tí ó gba àwọn ẹniyàn rẹ kúrò lówọ igbéraga àti iká àwọn ará Ejibiti.” **12** Jetro, àna Mose, mú ẹbọ sísún àti ẹbọ wá fún Ọlórùn. Aaroni àti gbogbo àgbàgbà Israẹli sì wá láti bá àna Mose ẹjẹun ní iwájú Ọlórùn. **13** Ní ojọ kejì, Mose jókòó láti máa ẹ idájó fún àwọn ẹniyàn gégé bí ẹ rẹ; àwọn ẹniyàn sì dúró ti Mose fún idájó wọn láti òwúrò tífi di ìrèlẹ. **14** Nígbà tí àna Mose rí bí àkòkò tí ẹyí ní gba ti pọ tò àti tí àwọn ẹniyàn ti ní dúró pé tò, ó wí pé, “Kí ni ẹyí tí iwọ ní ẹ sí àwọn ẹniyàn? Èese ti iwọ nikan jókòó gégé bí adájó, nígbà tí àwọn ẹniyàn wònyí dúró yí ọ ká láti òwúrò di ìrèlẹ?” **15** Mose dá a lóhùn pé, “Nítorí àwọn ẹniyàn ní tò mí wá láti mọ ẹfẹ Ọlórùn. **16** Nígbà tí wọn bá ní ẹjọ, wọn a mú un tò mí wá, ẹmi a sì ẹ idájó lààrín ẹnikínní àti ẹnikejì, ẹmi a sì máa mú wọn mọ òfin àti ilàna Ọlórùn.” **17** Àna Mose dá a lóhùn pé, “Ohun tí ó ní ẹ yí kò dára. **18** Iwọ àti àwọn ẹniyàn ti ní tò ọ wá yí yóò dá ara yín ní agara; ẹjẹ yí pọjù fún ọ, iwọ nikan kò lè dá a ẹ. **19** Nísinsin yíí, fetísilẹ sí mi, ẹmi yóò sì gbà ọ ni imòrán, Ọlórùn yóò sì wá pèlú rẹ. Iwọ gbọdọ jẹ aṣojú àwọn ẹniyàn wònyí níwájú Ọlórùn, iwọ yóò sì mú èdè-àiyedè wá sí iwájú rẹ. **20** Kọ wọn ní òfin àti ilàna Ọlórùn, fi ọ̀nà igbe ayé iwà-bí-Ọlórùn hàn wọn àti ẹjẹ tí wọn yóò máa ẹ. **21** Ẹ àwọn tí ó kún ojú òsùwòun nínú gbogbo

àwọn ẹniyàn, àwọn tò bẹ̀rù Ọlórùn, ti wọn jẹ olòdítító, tí wọn kóríra irẹjẹ; yàn wọn ẹ olórí, lórí egbèrùn egbèrùn, oḡòrùn-ún oḡòrùn-ún, àádóta-dóta àti mewaá mewaá. **22** Jẹ kí wọn ó máa ẹ idájó àwọn ẹniyàn ni gbogbo ìgbà, sùgbón jẹ kí wọn mú ẹjọ tí ó bá nira fún wọn láti dá tò ọ wá; kí wọn kí ó máa dá ẹjọ kéékèkè. Ẹyí ni yóò mú ẹjẹ rẹ rọrùn, wọn yóò sì máa ràn ọ lówọ lórí idájó ẹjẹ. **23** Bí iwọ bá ẹ ẹyí, bí Ọlórùn bá sí fi ẹ ẹ sí í fún ọ bèè, ààrẹ kò sì ní tètè mu ọ, àwọn ẹniyàn wònyí yóò sì padà lọ ilẹ wọn ni àlàáfia.” **24** Mose fetísilẹ sí àna rẹ, ó sì ẹ ohun gbogbo tí ó wí fún un. **25** Mose sì yan àwọn ẹniyàn tí wọn kún ojú òsùwòun nínú gbogbo Israẹli; ó sì fi wọn jẹ olórí àwọn ẹniyàn, olórí egbèrùn, olórí òròròrùn, olórí àràádóta, àti olórí mewaá mewaá. **26** Wọn sì ní ẹ idájó àwọn ẹniyàn ní ìgbà gbogbo. Wọn sì ní mú ẹjọ tò le tò Mose wá; sùgbón wọn ní dá ẹjọ tí kò le fúnra wọn. **27** Mose sì jẹ kí àna rẹ lọ ní ọ̀nà rẹ, Jetro sì padà sí ilẹ ẹ rẹ.

19 Ní oṣù kẹta tí àwọn Israẹli jáde kúrò ni ilẹ Ejibiti, ni ojọ nàà gan an ni wọn dé aginjù Sinai. **2** Lẹyìn ìgbà tí wọn gbéra kúrò ní Refidimu, wọn wọ jùú Sinai, wọn sì tẹdó síbẹ, níbẹ ni Israẹli sì dó sí ní iwájú òkè nílá. **3** Mose sì gòkè tò Ọlórùn lọ. Olúwa sì kẹ pé é láti orí òkè nàà wá pé, “Èyí ni iwọ yóò sọ fún ilẹ Jakọbu àti ohun tí iwọ yóò sọ fún àwọn omọ Israẹli: **4** ‘Ẹyin tí rí ohun tí mo ti ẹ sí àwọn ará Ejibiti, àti bí mo ti gbé e yín ní apá iyé idi. **5** Nísinsin yíí, bí ẹyin bá ẹ igbórán sí mi dé ojú àmi, tí ẹ sì pa májẹmú mi mọ, nígbà nàà ni ẹyin ó jẹ ẹjẹ fún mi ju gbogbo orílẹ-èdè yòókú lọ. Bí ó tilẹ jẹ pé gbogbo ayé ni tẹmi. **6** Ẹyin yóò sì máa jẹ ilẹ ọba àwọn àlùfáà fún mi, orílẹ-èdè mímọ.’ Iwònyí ni òrò tí iwọ yóò sọ fún àwọn omọ Israẹli.” **7** Mose sì tò àwọn ẹniyàn wá, ó sí pe àwọn àgbàgbà lààrín àwọn ẹniyàn jọ. Ó sì gbé gbogbo òrò tí Olúwa pàṣẹ fún un láti sọ ní iwájú wọn. **8** Gbogbo àwọn ẹniyàn nàà sì pa ohun wọn pọ wọn sì dàhùn wí pé, “Àwa yóò ẹ ohun gbogbo ti Olúwa wí.” Mose sì mú idáhùn wọn padà tò Olúwa lọ. **9** Olúwa sọ fún Mose pé, “Èmi yóò tò ọ wá nínú ikùùkuu síṣú dudu, kí àwọn ẹniyàn lè gbọ ohùn mi nígbà tí mo bá ní bá ọ sọrò, kí wọn kí ó lè máa gbà ọ gbọ.” Nígbà nàà ni Mose sọ ohun tí àwọn ẹniyàn wí fún Olúwa. **10** Olúwa sì wí fún Mose pé, “Tọ àwọn ẹniyàn lọ kí ó sì yà wọn sí mímọ ni ònì àti ni ọ̀lẹ. Jẹ kí wọn kí ó fọ aṣọ wọn. **11** Kí wọn kí ó sì múra di ojọ kẹta, nítorí ni ojọ nàà ni Olúwa yóò sòkalẹ sí orí òkè Sinai ni ojú gbogbo àwọn ẹniyàn. **12** Kí iwọ kí ó ẹ àlàà fún àwọn ẹniyàn, kí iwọ kí ó sì wí fún wọn pé, ‘È kíyèsì ara yín, kí ẹ má ẹ gun orí òkè lọ, kí ẹ má tilẹ fi ọwọ ba etí rẹ; ẹnikẹni tí ó bá fi ọwọ kan òkè nàà, ó dájú, pípa ni a ó pa á. **13** A ó sọ ọ ní òkúta tàbí kí a ta á ní ọ̀fà, ọwọkọwọ kò gbọdọ kàn án. Ibá à ẹ ẹniyàn tàbí ẹranko, òun kí yóò wá làààye.’ Nígbà tí ipẹ bá dùn nikan ni kí wọn ó gun òkè wá.” **14** Mose sì sòkalẹ láti orí òkè nàà wá sí ọdò àwọn ẹniyàn, ó yà wọn sí mímọ, wọn sì fọ aṣọ wọn. **15** Ó sì sọ fún àwọn ẹniyàn pé, “È múra sílẹ di ojọ kẹta; ẹ má ẹ bá aya yín lópọ. **16** Ní òwúrò ojọ kẹta, àrà àti mọ̀námọ̀nà sì wá pèlú

ikùkùkuu tí ó sù dudu ní orí òkè, ipè nílá sí dún kíkankíkan tò bèè tí gbogbo àwọn tí ó wà ní ibudó wárirì. 17 Mose sí kó àwọn ènìyàn tí ó jáde láti ibudó wá padè Ọlórùn, wọn dúró nítòsì òkè. 18 Èéfin sì bo òkè Sinai nítòrí Olúwa sòkalẹ́ sí orí rẹ̀ nínú iná. Èéfin nàá sí n ru sòkè bí èéfin iná iléru, gbogbo òkè nàá sí mì tìtì. 19 Ohùn ipè sí n rinlẹ̀ dódò. Mose sòrò, Ọlórùn sí fi àrà dá a lóhùn. 20 Olúwa sòkalẹ́ sí orí òkè Sinai, o sì pe Mose wá sí orí òkè nàá. Mose sí gun orí òkè. 21 Olúwa sọ́ fún Mose pé, “Sòkalẹ́, kí ó sì kilò fún àwọn ènìyàn, kí wọn má ẹ̀ se fi tipátipá wá ọ̀nà láti wo Olúwa, bí wọn bá ẹ̀ se bèè, ọ̀pọ̀ wọn yóò sẹ̀gbè. 22 Kódà àwọn àlùfáà tí ó n wá síwájú Olúwa gbọ̀dọ̀ ya ara wọn sí mímọ̀ bí bèè kọ. Olúwa yóò kọ̀lù wọn.” 23 Mose wí fún Olúwa pé, “Àwọn ènìyàn kì yóò lè wá sí orí òkè Sinai, nítòrí iwọ́ fúnra rẹ̀ tí kilò fún wa pé, ‘Se ààlà yí òkè ká, kí o sì yà á sí mímọ.’” 24 Olúwa sì wí fún Mose pé, “Sòkalẹ́ lọ, mú Aaroni gòkè wá pèlù rẹ. Sùgbón kí àwọn àlùfáà àti àwọn ènìyàn má ẹ̀ se fi tipátipá gòkè tọ́ Olúwa. Bí bèè kọ̀ yóò kọ̀lù wọn.” 25 Mose sòkalẹ́ tọ́ àwọn ènìyàn ló. Ó sì so ohun tí Olúwa wí fún wọn.

20 Ọlórùn sì sọ gbogbo ọ̀rọ̀ yìí pé, **2** “Èmi ni Olúwa Ọlórùn yín, tí ó mú un yín jáde láti ilẹ̀ Ejiibiti, láti oko ẹ̀rú jáde wá. **3** “Iwọ̀ kò gbọ̀dọ̀ ní ọlórùn miiran pèlù mi. **4** Iwọ̀ kò gbọ̀dọ̀ ẹ̀ se ère fún ara yín, tàbí àwòrán ohun kan tí n bẹ̀ ní òkè ọ̀run, tàbí tí ohun kan tí n bẹ̀ ní isàlẹ̀ ilẹ̀, tàbí tí ohun kan tí n bẹ̀ nínú omi ní isàlẹ̀ ilẹ̀. **5** Iwọ̀ kò gbọ̀dọ̀ tẹ̀ orí ara rẹ̀ ba fún wọn, bèè ni iwọ̀ kò gbọ̀dọ̀ sìn wọn; nítòrí Èmi Olúwa Ọlórùn rẹ, Ọlórùn owú ni mí, tí n bẹ̀ ẹ̀şẹ̀ àwọn baba wò lára àwọn ọ̀mọ, láti iran kẹ̀ta tí tì dé ẹ̀kẹ̀rin nínú àwọn tí ó kóríra mi. **6** Èmi a sì máa fi àánú hàn sí egbẹ̀gbẹ̀rùn àwọn tí ó fẹ̀ mi, tí wọn sì n pa ọ̀fin mi mọ. **7** Ẹ̀ má ẹ̀ se sí orúko Olúwa Ọlórùn yín ló, torí pé enikẹ̀nì tí o bá sí orúko rẹ̀ ló kì yóò lọ lájìjẹ̀bi. **8** Rántí ojó isinmi láti yà á sí mímọ. **9** Ojọ̀ mẹ́fà ni iwọ̀ yóò fi sịşẹ̀, kí iwọ̀ kí ó ẹ̀ se gbogbo isẹ̀ rẹ, **10** sùgbón ojọ̀ keje ni ojọ̀ isinmi Olúwa Ọlórùn rẹ: nínú rẹ̀ iwọ̀ kò gbọ̀dọ̀ se isẹ̀kíşẹ̀ kan: iwọ̀, àti ọ̀mọ̀ rẹ̀ ọ̀kúnrin àti ọ̀mọ̀ rẹ̀ obinrin, ọ̀mọ̀ ọ̀dọ̀ rẹ̀ ọ̀kúnrin àti ọ̀mọ̀ ọ̀dọ̀ rẹ̀ obinrin, àti ẹ̀ran ọ̀sìn rẹ̀, àti àlẹ̀jò rẹ̀, tí n bẹ̀ nínú ibodè rẹ. **11** Nítòrí ní ojọ̀ mẹ́fà ni Olúwa dá ọ̀run àti ayé, òkun àti ohun gbogbo tí n bẹ̀ nínú wọn, ó sì sinmi ní ojọ̀ keje: nítòrí nàá ni Olúwa ẹ̀ se bükún ojọ̀ isinmi tí ó sì yà á sí mímọ. **12** Bọ̀wọ̀ fún baba òun iyá rẹ, kí ojọ̀ rẹ̀ kí ó lè pé ní orí ilẹ̀ tí Olúwa Ọlórùn rẹ̀ fi fún ọ. **13** Iwọ̀ kò gbọ̀dọ̀ pàniyàn. **14** Iwọ̀ kò gbọ̀dọ̀ ẹ̀ se panságà. **15** Iwọ̀ kò gbọ̀dọ̀ jalẹ. **16** Iwọ̀ kò gbọ̀dọ̀ jẹ́rífì èkè sí ẹ̀nikẹ̀jí rẹ. **17** Iwọ̀ kò gbọ̀dọ̀ ẹ̀ se ojùkòkòrò sí ilẹ̀ ẹ̀nikẹ̀jí rẹ. Iwọ̀ kò gbọ̀dọ̀ ẹ̀ se ojùkòkòrò sí aya ẹ̀nikẹ̀jí rẹ, ọ̀mọ̀ ọ̀dọ̀ rẹ̀ ọ̀kúnrin àti ọ̀mọ̀ ọ̀dọ̀ rẹ̀ obinrin, akọ̀ málùù rẹ̀ àti kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ rẹ̀ àti ohun gbogbo tí fẹ̀ se ti ẹ̀nikẹ̀jí rẹ.” **18** Nígba tí àwọn ènìyàn nàá rí mọ̀nà mọ̀nà tí wọn sí gbọ̀ ohùn ipè àti èéfin tí n rú láti orí òkè, tí wọn sì gbọ̀ sísán àrà, didún ipè kíkankíkan; wọn dúró ní òkèrè wọn sì n gbọ̀n sığàşığà fún ibèrù. **19** Wọn wí fún Mose pé, “Iwọ́ fúnra rẹ̀ máa bá wa sòrò, àwa yóò sì gbọ. Má ẹ̀ se jẹ́ kí Ọlórùn fúnra rẹ̀ kí ó bá wa sòrò,

bí bèè kọ, àwa yóò kú.” **20** Mose sì sọ́ fún àwọn ènìyàn nàá pé, “Ẹ̀ má bèrù. Ọlórùn wá láti dán an yín wò, kí ẹ̀rù Ọlórùn kí ó lè máa wà ní ara yín, kí ẹ̀yin kí ó má ẹ̀ se ẹ̀.” **21** Àwọn ènìyàn sì dúró ní òkèèrè nígbà tí Mose sún mọ̀ ibi òkúnkùn biribiri níbi tí Ọlórùn wà. **22** Olúwa sì sọ́ fún Mose pé, “Sọ́ àwọn nńkan wọ̀nyí fún àwọn ará Israẹli, ‘Ẹ̀yin tí rí í fúnra yín bí èmi tí bá a yín sòrò láti ọ̀run wá. **23** Ẹ̀yin kò gbọ̀dọ̀ sìn ọlórùn miiran pèlù mi: ẹ̀yin kò gbọ̀dọ̀ rọ́ ọlórùn fadáká tàbí ọlórùn wúra fún ara yín. **24** “Pepe erupè ni kí iwọ̀ mọ̀ fún mi. Ní orí pepe yìí ni kí iwọ̀ tí máa rú ẹ̀bọ̀ sísun rẹ̀ sí mí àti ẹ̀bọ̀ àlàáfíá rẹ̀, àguntàn rẹ̀, ewurẹ̀ àti akọ̀ málùù rẹ̀. Ní ibi gbogbo tí mo gbé fi írántí orúko mi sí, èmi yóò sì máa tọ́ ọ̀ wá, èmi yóò sì máa bükún ọ̀ níbè. **25** Bí iwọ̀ bá ẹ̀ se pepe òkúta fún mi, má ẹ̀ se fi òkúta tí a ẹ̀ se lóşşọ̀ kọ̀ ọ, nítòrí bí iwọ̀ bá lo ohun ọ̀nà rẹ̀ lórí rẹ̀, iwọ̀ so ọ̀ di àimọ. **26** Iwọ̀ kò gbọ̀dọ̀ gun àkàsọ̀ lọ sí ibi pepe mi, kí àwọn ènìyàn má ba à máa wo ihòhò rẹ̀ láti abẹ̀ aşọ̀ tí iwọ̀ wọ̀ nígbà tí iwọ̀ bá n gòkè lọ sí ibi pepe.’”

21 “Wọ̀nyí ni àwọn ọ̀fin tí iwọ̀ yóò gbé sí iwájú wọn. **2** “Bí iwọ̀ bá yá ọ̀kúnrin Heberu ní iwẹ́fà, òun yóò sìn ọ̀ fún ọ̀dún mẹ́fà. Sùgbón ní ọ̀dún keje, òun yóò lọ ní òmìnira láisan ohunkóhun padà. **3** Bí ó bá wá ní òun nikan, òun nikan nàá ni yóò padà lọ ní òmìnira; sùgbón tí ó bá mú iyawó wá, ó ní láti mú iyawó rẹ̀ padà lọ. **4** Bí olowó rẹ̀ bá fún un ní aya, tí aya nàá sì bímọ̀ ọ̀kúnrin àti obinrin, aya àti àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀ yóò jẹ́ tí olowó rẹ̀, yóò sì lọ ní òmìnira ní òun nikan. **5** “Bí ẹ̀rú nàá bá sì wí ní gbangba pé, mo fẹ́ràn olúwa mi, iyawó mi àti àwọn ọ̀mọ, èmi kò sì fẹ́ ẹ̀ gba òmìnira mọ, **6** nígbà nàá ni olúwa rẹ̀ yóò mu wá sí iwájú idájọ. Òun yóò sì mú un lọ sí ẹ̀nu-ònà tàbí lọ sí ibi ọ̀wọ̀n, yóò sì fi ilu lu etí rẹ̀, òun yóò sì máa sìn olowó rẹ̀ tí tì ayé. **7** “Bí ọ̀kúnrin kan ba ta ọ̀mọ̀binrin rẹ̀ bí iwẹ́fà, ọ̀mọ̀binrin yìí kò ní gba òmìnira bí í ti ọ̀mọ̀kúnrin. **8** Bí òun kò bá sí tẹ̀ olowó rẹ̀ lórùn, ẹ̀ni tí ó fẹ́ ẹ̀ fún ara rẹ̀, yóò jẹ́ kí wọn ó rà á padà, òun kò ní ẹ̀tọ̀ láti tà á bí ẹ̀rú fún àjẹ̀jì, nítòrí pé òun ni kò ẹ̀ se ojúşẹ̀ rẹ̀ pèlù iwẹ́fà nàá. **9** Bí ó bá fẹ́ ẹ̀ fún ọ̀mọ̀kúnrin rẹ̀, kò ní máa lò ó bí iwẹ́fà mọ, sùgbón yóò máa ẹ̀ se sí í gégé bí ọ̀mọ̀ rẹ̀ obinrin. **10** Bí ó bá fẹ̀ obinrin miiran, kò gbọ̀dọ̀ kùnà ojúşẹ̀ rẹ̀ nípa fífún un ní oúnje àti aşọ, bèè ni kò gbọ̀dọ̀ kùnà ojúşẹ̀ rẹ̀ gégé bí ọ̀kọ̀ sí aya. **11** Bí ó bá kùnà láti ẹ̀ se àwọn nńkan mẹ́ta wọ̀nyí fún un, òun yóò lọ ní òmìnira láisan owó kankan padà. **12** “Ènikẹ̀nì tí ó bá lu arákúnrin rẹ̀ pa, pípa ni a ó pa á. **13** Sùgbón bí kò bá mọ̀ ọ̀n mọ̀ pa á, tí ó bá jẹ́ àmúwá Ọlórùn ni, òun yóò lọ sí ibi tí èmi yóò yàn fún un. **14** Sùgbón tí ó bá mú arákúnrin rẹ̀, tí ó sì fi ẹ̀tàn pa á. Ẹ̀ mú un kúrò ní iwájú pepe mi kí ẹ̀ se pa á. **15** “Ènikẹ̀nì tí ó bá pa baba tàbí iyá rẹ̀, pípa ni a ó pa á. **16** “Ènikẹ̀nì tí ó bá jí ènìyàn gbé, tí ó sì tà á tàbí tí ó fi pamọ, pípa ni a ó pa á. **17** “Ènikẹ̀nì tí ó bá sẹ̀pẹ̀ fún baba tàbí iyá rẹ̀, pípa ni a ó pa á. **18** “Bí àwọn ọ̀kúnrin méjì bá n jà, ti ọ̀kan so òkúta tàbí fi ikùkùkuu un enikẹ̀jí rẹ̀, tí ó sì pa á lára, ti irú ipalára bèè mu kí ó wá lórí idùbùlẹ̀ àisàn. **19** Ẹ̀ni tó lu ẹ̀nikẹ̀jí rẹ̀ kò ní ní ẹ̀bi, níwọ̀n igbà ti ẹ̀ni tí a lù bá ti lè dide, tí ó sì lé ẹ̀ fi ọ̀pá itilẹ̀ ní ọ̀wọ̀ rẹ̀ rìn kàákiri. Ẹ̀ni nàá ni láti san owó

ti ó fi tójú ara rè padà fún un, lèyin ìgbà tí ara rè bá ti yá tan patápátá. **20** "Bí òkùnrin kan bá fi òpá lu èrúkùnrin tàbí erúbìnrin rè, ti erú nàà sì kú lójú esè, a ó fi iyà jẹ é. **21** Şùgbón a kò ní fi iyà jẹ é, ti erú nàà bá yè, tí ó dide lèyin ojò kan tàbí mèjí, nítorí erú nàà jẹ dúkiá rè. **22** "Bí àwọn èniyàn ti ní jà bá pa aboyún lára, tí aboyún nàà bá bímọ̀ lāipé ojò, şùgbón tí kò sí aburú miíràn mò lèyin rè, èni tí ó fa ipalára yíi yòò san iyekiye tí oḳo aboyún nàà bá bèèrè fún, bí ilé ejò bá şe gbà láààyè gégé bí owó itánràn. **23** Şùgbón bí ipalára nàà bá yorí sí ikú aboyún nàà, pípa ní a ó pa èni tí ó fa ikú aboyún nàà. **24** Ojú fún ojú, eyín fún eyín, owo fún owo, esè fún esè, **25** ijóná fún ijóná, ogbé fún ogbé, inà fún inà. **26** "Bí òkùnrin kan bá lu èrúkùnrin tàbí erúbìnrin rè ní ojú, ti ojú nàà sì fọ, ó ni láti jẹ kí erú nàà lo ní òminira fún itánràn ojú rè ti ó fọ. **27** Bí ó bá sì lu èrúkùnrin tàbí erúbìnrin rè ti eyín rè fi ká, ó ni láti jẹ kí ó lo ní òminira ni itánràn fún eyín rè ti ó ká. **28** "Bí akọ málúú bá kan òkùnrin tàbí obìnrin kan pa, a ó sọ akọ málúú nàà ní òkúta pa, a kò sì gbọḍọ jẹ eran rè. Şùgbón a kò ní dá èni tí ó ni akọ málúú nàà lèbi, orùn oní akọ málúú nàà yòò sì mò. **29** Şùgbón tí ó bá ti di ìgbà gbogbo ti akọ málúú nàà ti máa ní kan èniyàn, tí a sì ti ní kilò fún olówó rè, ti olówó rè kò sì mú un so, tí ó bá kan òkùnrin tàbí obìnrin pa, a ó sọ akọ málúú nàà ní òkúta pa, a ó sì pa olówó rè pèlú. **30** Bí àwọn ará ilé èni tí ó kú bá bèèrè fún owó itánràn, yòò san iye owó tí wọn bá ní kí ó san fún owó itánràn láti fi ra èmí ara rè padà. **31** Bí akọ málúú bá kan omòkùnrin tàbí omòbìnrin pa, a ó şe gégé bí òfin yíi tí là à kalẹ. **32** Bí akọ málúú bá kan èrúkùnrin tàbí erúbìnrin pa, olówó rè yòò san ogbón şékéli fadákà fún èni tò ni erú, a ó sì sọ akọ málúú nàà ni òkúta pa. **33** "Bí òkùnrin kan bá şì kòtò silẹ̀ láibò tàbí kí ó gbé kòtò silẹ̀ láibò, tí málúú tàbí kétékété bá şe bèè bọ sínú kòtò nàà. **34** Èni tí ó ni kòtò yòò san owó adánú yíi fún èni tí ó ni eran. Òkú eran nàà yòò sì di tirẹ. **35** "Bí akọ málúú òkùnrin kan bá pa akọ málúú èlòmíràn lára tí ó sì kú, wọn yòò ta akọ málúú tò wà láààyè, wọn yòò sì pín owó èyí tiwon tà àti eran èyí tí ó kú dógbadógba. **36** Şùgbón tí ó bá ti di ìgbà gbogbo ti akọ málúú nàà máa ní kan òmíràn, tí olówó rè kò sì mú un so, olówó rè yòò san eran dípò eran. Eran tí ó kú yòò sì jẹ tirẹ.

22 "Bí òkùnrin kan bá jí akọ málúú tàbí àgùntàn, tí ó sì pa á tàbí tà á. Ó gbọḍọ san akọ málúú mārùn-un padà fún òkan tí ó jí, àti àgùntàn mērin miíràn fún òkan tí ó jí. **2** "Bí a bá mú olè nfi ti ó ti ní fólé, tí a sì lú ú pa, èni tí ó lú ú pa nàà kò ní èbi itàjẹ silẹ. **3** Şùgbón ti ó bá şelẹ̀ ni ojú ọsán, a ó kà á sí ipàniyàn. Òkùnrin ti ó lú ú pa nàà yòò ní èbi itàjẹ silẹ. "Olè gbọḍọ san ohun tí ó jí padà. Şùgbón tí kò bá ni ohun ti ó lè fi san án padà, a ó tà á, a ó sì fi sanwó ohun tí ó jí gbé padà. **4** Bí a bá rí eran tí ó jí gbé nàà ni owo rè ní àyè: ibá şe akọ málúú, akọ kétékété tàbí àgùntàn, yòò san án padà ní ilọpo mèjí. **5** "Bí òkùnrin kan bá ní bọ eran ọsin rè lórí pápá tàbí nínú ogbà àjàrà, tí ó sì jẹ kí ó lo jẹ nínú oko èlòmíràn, a ó mú

kí ó san ohun ti eran rè jẹ padà pèlú èyí tí ó dára jù nínú oko tàbí nínú ogbà rè (èlòmíràn padà fún un). **6** "Bí iná bá şẹ́ tí ó kán lu igbó tí ó sì jó àká oḳà tàbí gbogbo oko nàà, èni tí iná şe lẹwo rè yòò san ohun tí iná ti ó şe jó padà. **7** "Bí òkùnrin kan bá fún aládúúgbò rè ní fadákà tàbí ohun èlò fún itójú, ti wón sì jí gbé lóḍò aládúúgbò rè, tí a bá mú irú olè bèè, yòò san án padà ní ilọpo mèjí. **8** Şùgbón ti a kò bá rí olè nàà mú, baálé ilé nàà yòò fi ara hàn níwájú idájọ láti jẹ kí a mò bí òun fúnra rè ni ó gbé ohun ti ó sonú nàà. **9** Bí ènikan bá ni akọ málúú, kétékété, àgùntàn, aşọ èran iní miíràn tí ó sonú ní ònà ti kò bá òfin mu, tí a sì rí èni ti ó sọ pé òun ni ó ní ín, àwọn mèjèjèlì yòò mú ejò wọn wá sí iwájú adájọ. Ènikèni tí adájọ bá dá lèbi yòò san án ni ilọpo mèjí padà fún ènikeji rè. **10** "Bí ènikèni bá fún aládúúgbò rè ní kétékété, akọ málúú, àgùntàn tàbí eranko miíràn láti bá òun tójú rè, tí ó sì kú, tàbí tí ó fi ara pa, tàbí tí a jí gbé, nfi tí kò ti sí èni tí ó şe àkíyèsí. **11** Wọn yòò búra sí òrò nàà láàrín ara wọn ni iwájú Olúwa láti fihàn pé òun kò ní owo nínú sísonú ohun ọsin nàà, olóhun gbọḍọ gba bèè, a kò sì ní san ohunkóhun fún un. **12** Şùgbón ti wọn bá jí eranko nàà gbé ni òḍò aládúúgbò rè, yòò san èsan padà fún olúwa rè. **13** Bí eranko búburú bá fá á ya, ó ní láti mú àyakú eran nàà wá gégé bí èrì, kò sì ní san eran nàà padà. **14** "Bí ènikan bá sì yá eranko lóḍò aládúúgbò rè, tí eranko nàà sì fi ara pa, tàbí kí ó kú nígbà tí èni tí ó ní kí kò sí nítòsì. O gbọḍọ san án padà. **15** Şùgbón ti ó bá jẹ wí pé olóhun bá wà pèlú eranko nàà, èni tí ó ya lò kò ní san èsan padà. Bí a bá yá eranko nàà lò, owó tí ó fi yá a lò ni yòò fi tan adánú eranko tí ó kú. **16** "Bí òkùnrin kan bá fi àrèkéreké mú wúndiá kan, èni tí kò pinnu láti fẹ, tí ó sì bá a lẹpò, yòò san owó orí rè, yòò sì fi şe aya rè. **17** Bí baba omòbìnrin nàà bá kò jalẹ̀ láti fi fún un ní aya, ó ni láti san owó tò tò owó orí rè fún fifẹ̀ e ní wúndiá. **18** "Má şe jẹ kí àjẹ kí ó wà láààyè. **19** "Ènikèni ti ó bá bá eranko lẹpò ní a ó pa. **20** "Ènikèni ti ó bá rú ẹbọ sí òrìşà yàtò sí Olúwa nikan, ni a ó yà sọtò fún iparun. **21** "È má şe fi iyà jẹ àlejò tàbí ni wọn lára, nítorí iwọ pèlú ti jẹ àjẹjì ni ilé Ejibiti rí. **22** "Má şe yan opó tàbí omọ òrukan jẹ. **23** Bí iwọ bá şe bèè, bí wọn bá ké pé mi. Èmi yòò sì gbọ ohùn igbe wọn. **24** Ibínú mi yòò ru sókè. Èmi yòò sì fi idà pa o. Iyàwò rẹ yòò di opó, àwọn omọ rẹ yòò sì di aláini baba. **25** "Bí iwọ bá yá òkan nínú àwọn èniyàn mi tí iyà ní jẹ láàrín yín lówó, má şe dàbí ayánilówó, kí o má sì gba èlè. **26** Bí iwọ bá gba aşọ aládúúgbò rè ni èjẹ, iwọ gbọḍọ fún un padà kí òrùnrin tò ó wò, **27** nítorí aşọ yíi nikan ní ó ní ti ó lè fi bo aşírí ara. Kí ni ohun miíràn ti yóò fi sùn? Nígbà ti ó bá gbé ohun rè sókè sí mi, èmi yòò gbọ nítorí aláàánú ni èmi. **28** "Iwo kò gbọḍọ sòrò-òḍi sí Ọlórún tàbí gégùn lé orí jiyèyè àwọn èniyàn rè. **29** "Iwo kò gbọḍọ lóra láti mú ọrẹ wá fún mi láti inú ire oko rẹ àti láti inú wàini rẹ. "Akóbí omọ rẹ òkùnrin ni iwọ yòò fi fún mi. **30** Şe bèè gégé pèlú agbo málúú rẹ àti agbo àgùntàn rẹ. Jẹ kí wọn wà lóḍò iyá wọn fún ojò mèje, kí iwọ kí ó sì fi wọn fún mi

ní ojò kejọ. 31 “Èyin yóò jẹ èniyàn mínmọ mi. Nítórí náá má ẹ jẹ ẹran tí ẹranko búburú fáya: ẹ fi fún ajá jẹ.

23 “Ìwọ kò gbọdò tan iròyìn èké kalẹ. Ìwọ kò gbọdò ran èniyàn búburú lówó láti jẹríf èké. 2 “Ìwọ kò gbọdò tẹlẹ ọpọ èniyàn láti ẹ aburú. Nígba tí iwọ bá jẹríf sí ejọ, iwọ kò gbọdò yí idájọ po nípa gbígbé lèyìn ọpọ èniyàn. 3 Bẹẹ ni iwọ kò gbọdò ẹ ojúsájú sí táláká nínú ejọ rẹ. 4 “Bí iwọ bá ẹ alábàápádẹ akọ málúú tabí akọ kétékété ọtá rẹ tí ó ẹ̀nà lọ, rí i dájú pé o mú un padà wá fún un. 5 Bí iwọ bá rí kétékété ẹnikan tí ó kóríra rẹ tí ẹrù ẹ̀bú lẹ lóri, má ẹ fi í sílẹ̀ bẹẹ; rí i dájú pé o ran án lówó nípa rẹ. 6 “Ìwọ kò gbọdò du aláíní ní idájọ ọdodo. 7 Má ẹ lówó nínú ẹ̀sùn èké, bẹẹ ni iwọ kò gbọdò pa aláìsẹ̀ tabí olódodo èniyàn, nítórí Èmi kò ní dá ẹlẹ́bì láre. 8 “Ìwọ kò gbọdò gba àbẹ̀tẹ̀lẹ̀, nítórí pé àbẹ̀tẹ̀lẹ̀ ní fọ́ ojú ọlógbón, ó sì ní ba ọ̀rọ̀ olódodo jẹ. 9 “Ìwọ kò gbọdò pọ̀n àjẹ̀jì kan lójú, èyin sa ti mọ́ inú àjẹ̀jì, nítórí èyin náà ti jẹ àjẹ̀jì ní ilẹ̀ Ejibiti. 10 “Ní ọ̀dún mẹ́fà ni iwọ yóò gbín oko rẹ, iwọ yóò sì kóré ẹ̀so rẹ. 11 Sùgbón ní ọ̀dún keje, jẹ́ kí ilẹ̀ náà wà ní àìkọ̀ àtí ní àìlò, jẹ́ kí ilẹ̀ náà kí ó sinmi. Nígba náà ni táláká láárín yín yóò rí ọúnjẹ láti ibẹ. Eranko igbó yóò sì jẹ èyí tí wọn fi sílẹ̀. Ìwọ ẹ bakan náà pẹ̀lú ogbà àjàrà rẹ àtí ogbà olifí rẹ. 12 “Ojọ́ mẹ́fà ni iwọ yóò ẹ̀ ẹ̀sẹ̀ rẹ, iwọ yóò sì sinmi ní ojọ́ keje, kí akọ málúú àtí kétékété rẹ bá à lẹ̀ ní isinmi, kí a sì tọ́ ọ̀mọ́ iransẹ̀bínrin rẹ àtí àlẹ̀jò tí n gbé ni ilẹ̀ rẹ lára. 13 “È máá ẹ̀sọra, kí ẹ̀ sì ẹ̀ shun gbogbo tí mo wí fún un yín. Ẹ má ẹ pe orúkọ ọ̀rìṣà, kí a má ẹ gbọ́ orúkọ wọn ní ẹ̀nu yín. 14 “Ní igbà mẹ́ta ni iwọ yóò ẹ̀ ẹ̀jọ́ fún mi nínú ọ̀dún. 15 “Se àjọ̀ àkàrà àiwú; jẹ́ àkàrà ti kò ní iwúkàrà fún ojọ́ méje, bí mo ẹ ẹ̀pàṣẹ̀ fún ọ. Se èyí ní àkókó tí a ti yàn ní oṣù Abibu, nítórí ní oṣù yíi ni iwọ jáde kúrò ni ilẹ̀ Ejibiti. “Ènikẹ̀ni kò gbọdò wá sí iwájú mi ní ọwọ́ ọfọ. 16 “Se àjọ̀ àkórò pẹ̀lú ẹ̀so àkòṣo ọ̀gbín oko rẹ. “Se àjọ̀ àkójọ́ oko rẹ ní ọ̀pín ọ̀dún, nígba tí iwọ bá kò ire oko rẹ jo tan. 17 “Ní igbà mẹ́ta ọ̀tẹ̀dẹ̀tẹ̀ ni àwọn ọ̀kúnrin yín yóò máá wá fi ara hàn ní iwájú Olúwa Olódùmarẹ. 18 “Ìwọ kò gbọdò rú ẹ̀bọ ẹ̀jẹ́ sí mi tí ọ̀nà ti àkàrà tó ní iwúkàrà. “Bẹẹ ni ọ̀rẹ́ ẹ̀bọ̀ àjọ́ mi ni kò gbọdò kù títí di ọ̀wúrọ́. 19 “Mú àkóká ẹ̀so ilẹ̀ rẹ́ tí ó dára júlọ́ wá sí ilẹ̀ Olúwa Ọlórún rẹ. “Ìwọ kò gbọdò bọ ọ̀mọ́ ewúrẹ́ nínú omi ọ̀mú iyá rẹ. 20 “Kíyèsì èmi rán àngẹ̀lì kan lọ ní iwájú rẹ, láti ẹ́ ọ ni ọ̀nà àtí láti mú ọ dé ibi ti mo ti pèsè sílẹ̀ fún. 21 Fí ara balẹ́, kí o sí fetísílẹ̀ sí i, kí o sí gba ohun rẹ́ gbọ́; má ẹ sọ̀tẹ̀ sí i, nítórí kò ní fi àìṣedéédéé yín jì yín, orúkọ mi wá lára rẹ. 22 Bí iwọ bá fetísílẹ̀ dárádára sí ohùn rẹ́ tí ẹ̀ sì ẹ̀ shun gbogbo ti mo ní kí ẹ̀ ẹ̀, èmi yóò jẹ́ ọ̀tá àwọn ọ̀tá yín. Èmi yóò sì fò̀dò àwọn tí n fò̀dò yín. 23 Àngẹ̀lì mi yóò lọ níwájú rẹ, yóò sì mú ọ dé ọ̀dọ́ àwọn ará: Amori, Hiti, Peresi, Kenaani, Hifi àtí Jebusi, èmi a sì gé wọn kúrò. 24 Ìwọ kò gbọdò foríbalẹ́ fún ọ̀rìṣà wọn, bẹẹ ni, iwọ kò gbọdò sín wọn, tabí kí ẹ̀ tẹ̀lẹ̀ ẹ̀sẹ̀ wọn. Kí iwọ́ kí ó sí wó won lulẹ́, kí iwọ́ kí ó sí fẹ́ ère ọ̀kúta wọn títúúú. 25 Èyin yóò sí máá sín Olúwa Ọlórún yín, ọ̀nà yóò sí búsi ọúnjẹ rẹ. Èmi yóò mú àìsàn kúrò láárín rẹ. 26 Oyún kò ní bàjẹ́

lára obinrin kan, bẹẹ ni obinrin kan kì yóò yàgàn ni ilẹ̀ rẹ. Èmi yóò fún ọ ní ẹ̀mí gígún. 27 “Èmi yóò rán ẹ̀rù mi lọ ẹ̀sájú rẹ, idàrúdàpọ́ yóò sì wà láárín àwọn orilẹ̀-èdè tí ẹ̀ bá da ojú kọ. Èmi yóò mú kí àwọn ọ̀tá rẹ́ yí èyin padà sí ọ, kí wọn sì sá ní iwájú rẹ. 28 Èmi yóò rán oyin ẹ̀sájú rẹ láti lẹ̀ àwọn ará: Hifi, Kenaani àtí Hiti kúrò ni ọ̀nà rẹ. 29 Sùgbón, Èmi kò ní lẹ̀ gbogbo wọn jáde ni ọ̀dún kan ẹ̀sọ, kí ilẹ̀ náà má ba à di ahoro, àwọn eranko búburú yóò sì ti pọ̀jù fún ọ. 30 Diẹ̀dìẹ̀ ni èmi yóò máa lẹ̀ wọn jáde kúrò ní iwájú rẹ, títí iwọ yóò fi pọ̀ tọ́ láti gba gbogbo ilẹ̀ náà gégé bí iní. 31 “Èmi yóò fi idí ọ̀pín ààlè ilẹ̀ rẹ lẹ̀lẹ̀ láti etí Ọ̀kun Pupa títí dé ọ̀kun àwọn ara Filistini, láti aṣálẹ̀ títí dé etí ọ̀dọ́ Eufurate, Èmi yóò fa àwọn èniyàn tí n gbé ilẹ̀ náà lẹ̀ ọ́ lówó, iwọ yóò sì lẹ̀ wọn jáde kúrò ní iwájú rẹ. 32 Ìwọ kò gbọdò dá májẹ̀mú kankan pẹ̀lú wọn tabí pẹ̀lú àwọn ọ̀rìṣà wọn. 33 Ìwọ kò gbọdò jẹ́ kí wọn gbé ni ilẹ̀ rẹ, bí bẹẹ kọ, wọn yóò mú ọ́ dẹ̀ṣẹ́ sí mi: nítórí bí iwọ́ bá sín ọ̀rìṣà wọn, èyí yóò jẹ́ idẹ̀kùn fun ọ́ nítóótọ́.”

24 Ní igbà náà ni Olúwa sọ́ fún Mose pé, “Gòkè tọ́ Olúwa wá, iwọ́ àtí Aaroni, Nadabu àtí Abihu àtí àádọ̀rin àwọn àgbàgbà Israẹ̀lì. Èyin kì ó sin ni ọ̀kẹ̀rẹ̀ rẹ̀rẹ̀. 2 Sùgbón Mose nikan ẹ̀sọ ni yóò súnmo Olúwa; àwọn tókú kò gbọdò súnmo tòsì ibẹ. Bẹẹ ni àwọn èniyàn kò gbọdò gòkè wá pẹ̀lú rẹ.” 3 Nígba tí Mose ló láti sọ́ fún àwọn èniyàn, gbogbo ọ̀rọ́ àtí ọ̀fín Olúwa, wọn wí ní ohùn kan pé, “Gbogbo ohun tí Olúwa wí ni àwa yóò ẹ.” 4 Nígba náà ni Mose kọ́ gbogbo ohun tí Olúwa sọ́ sílẹ̀. Ó dide ní kùtùkùtù ọ̀wúrọ́ ojọ́ kejì, ó sì mọ́ pepẹ́ ni ẹ̀sẹ̀ ọ̀kè náà. Ó ẹ̀ ọ̀wọ̀n ọ̀kúta méjìlá. Èyí ti ó dúró fún àwọn èyà Israẹ̀lì méjìlá. 5 Nígba náà ni ó rán àwọn ọ̀dọ̀mọ̀kúnrin Israẹ̀lì, wọn sì rú ẹ̀bọ́ sísun, wọn fi ọ̀dọ́ málúú rú ẹ̀bọ́ àlàáfíá sí Olúwa. 6 Mose bu ilàjì ẹ̀jẹ́ ẹ̀ran sínú abọ́, ó sì fi ilàjì tókú wọn ara pepẹ́. 7 Nígba náà ni ó sì mú iwé májẹ̀mú, ó sì kà á sí àwọn èniyàn. Wọn dàhùn pé, “Àwa yóò ẹ̀ gbogbo ohun tí Olúwa wí. Àwa yóò sì gbọ̀rọ́.” 8 Nígba náà ni Mose gbé ẹ̀jẹ́, ó sì wọn sí àwọn èniyàn náà lára pé, “Èyí ni ẹ̀jẹ́ májẹ̀mú tí Olúwa ti ẹ̀ pẹ̀lú yín ni ibámu pẹ̀lú àwọn ọ̀rọ́ wọnyí.” 9 Mose àtí Aaroni, Nadabu àtí Abihu àtí àádọ̀rin àwọn àgbàgbà Israẹ̀lì gòkè lọ. 10 Wọn sì rí Ọlórún Israẹ̀lì. Ní abẹ́ ẹ̀sẹ̀ rẹ́ ni ohun kan bí i pẹ̀pẹ́ ti a fi ọ̀kúta safire ẹ̀ wà. Èyí ti ó mọ́ nigínnigín bí àwọ́ sánmọ́ fúnna rẹ. 11 Sùgbón Ọlórún kò gbé ọwọ́ rẹ́ sòkè sí àwọn àgbàgbà Israẹ̀lì wọnyí; wọn rí Ọlórún, wọn jẹ, wọn sí mu. 12 Olúwa sí sọ́ fún Mose pé, “Gòkè wá sí ọ̀dọ́ mi, kí o sì dúró níhìn-ín. Èmi yóò sì fún ọ́ ní wáláà ọ̀kúta pẹ̀lú ọ̀fín àtí ilà̀nà tí mo ti kọ́ sílẹ̀ fún itọ̀sọ̀nà wọn.” 13 Nígba náà ni Mose jáde lọ́ pẹ̀lú Joṣua arákúnrin rẹ. Mose lọ́ sí orí ọ̀kè Ọlórún. 14 Ó sì wí fún àwọn àgbàgbà pé, “È dúró dẹ̀ wá níhìn-ín yí, títí àwa yóò fi tún padà tọ́ yín wá, sí kíyèsì i, Aaroni àtí Huri n ẹ̀ pẹ̀lú yín, bí ẹ̀nikan bá ní ọ̀ran kan, kí ó tọ́ wọn lọ.” 15 Nígba tí Mose sun orí ọ̀kè lẹ, ikùùkuu bo orí ọ̀kè náà. 16 Ọ̀go Olúwa sí wá ní orí ọ̀kè Sinai. Ikùùkuu bo orí ọ̀kè náà fún ojọ́ kejì, ni ojọ́ keje ni Olúwa kọ́ sí Mose láti inú ikùùkuu náà wá. 17 Ní ojú àwọn ọ̀mọ́ Israẹ̀lì ọ̀go Olúwa náà dàbí iná ajónirun ní

orí òkè. **18** Nígbà nàà ni Mose wọ inú ìkùùkuu nàà bí ó ti í lọ ní orí òkè. Ó sì wà ni orí òkè nàà ni ogóji òsàn àti ogóji òru.

25 Olúwa sì wí fún Mose pé, **2** “Sọ fún àwọn ọmọ Israẹli kí wọn mú ọrẹ wá fún mi, iwọ yóò gba ọrẹ nàà fún mi ni ọwọ ọkúnrin kòòkan ti ọkàn rẹ bá fẹ láti fi fún mi. **3** “Wònyí ni ọrẹ ti iwọ yóò gbà ni ọwọ wọn: “wùrà, fadáká àti ide; **4** aṣọ aláloró, elése àlùkò, òdòdò, ọgbò; irun ewurẹ. **5** Awo àgbò tí a rẹ ní pupa àti awọ ewurẹ igbó; igi kasia; **6** Òróró olifi fún iná títàn; òróró olódòrùn dídùn fún itasórí àti fún tūrārí olódòrùn dídùn; **7** àti òkúta ónikisi àti òkúta olówó iyebíye ti a fi ẹ ọṣọ sí ara ẹwù efodu àti ẹwù igbà. **8** “Nígbà nàà ni iwọ yóò jẹ kí wọn kọ ibi mímọ fún mi. Èmi yóò sì máa gbé ní àárín wọn. **9** Gégé bí gbogbo èyí ti mo fihàn ọ, nípa àpẹrẹ ẹgọ, àti àpẹrẹ gbogbo ohun èlò inú rẹ, bèẹ ní kí èyin kí ó sì ẹ é. **10** “Wọn yóò sì fi igi sittimu ẹ apótí, igbònwọ méjì ààbò ni gígún rẹ, igbònwọ kan ààbò ni fifẹ rẹ, igbònwọ kan ààbò ni gíga rẹ. **11** Iwọ ó sì fi ojúlówó wùrà, bò ó ní inú àti ní òde, iwọ ó sì fi wùrà gbá etí rẹ yíká. **12** Iwọ ó sì da òrùka wùrà méréin fún. Iwọ ó sì fi wọn sí igun méréřerin esẹ rẹ, òrùka wùrà méjì yóò wà ní ẹgbé kìn-in-ní, òrùka wùrà méjì yóò wà ní ẹgbé kejì. **13** Iwọ ó sì fi igi kasia ẹ ọpá méréin, iwọ ó sì fi wùrà bò wọn. **14** Iwọ ó sì fi ọpá nàà bọ òrùka ní ẹgbé kòòkan apótí ẹrì nàà láti fi gbé e. **15** Ọpó nàà yóò wá nínú òrùka lára apótí ẹrì; a kò ní yọ wọn kúrò. **16** Nígbà nàà ni iwọ yóò fi ẹrì tí èmi yóò fi fún ọ sínú apótí nàà. **17** “Iwọ ó sì fi ojúlówó wùrà ẹ itẹ àánú; igbònwọ méjì àti ààbò ní gígún àti igbònwọ kan àti ààbò ní fifẹ. **18** Iwọ ó sì ẹ kérébù méjì láti inú wùrà tí a fi òdù sí igun itẹ àánú nàà. **19** Iwọ ó ẹ kérébù kan sí igun kìn-in-ní àti kérébù kejì sí igun kejì, kí kérébù nàà jẹ irú kan nàà ní igun méjèjì pèlú ibòrì wọn. **20** Àwọn kérébù sì na iyẹ apá wọn sòké, tí wọn yóò sì fi iyẹ apá wọn ẹ ibòdji sí orí itẹ àánú. Àwọn kérébù nàà yóò kọ ojú sí ara wọn, wọn yóò máa wọ ọkánkán itẹ. **21** Gbẹ ọmọrì orí apótí ẹrì kí ó sì fi ẹrì èyí tí èmi yóò fi fún ọ sínú apótí ẹrì. **22** Níbẹ, ní òkè itẹ, ní àárín kérébù méjèjì ti ó wà ni orí apótí ẹrì ní èmi yóò ti pàdẹ rẹ, tí èmi yóò sí fún ọ ní àwọn òfin mi fún àwọn ọmọ Israẹli. **23** “Fi igi kasia kan tábilli: igbònwọ méjì ní gígún igbònwọ kan ní fifẹ, igbònwọ kan àti ààbò ní gíga. **24** Iwọ ó sì fi ojúlówó wùrà bò ó, iwọ ó sì ẹ igbátí wùrà yí í ká. **25** Iwọ sì ẹ etí kan ní ibù atéřewọ sí í yíká, ó sì ẹ igbátí wùrà yí etí rẹ ká. **26** Iwọ ó sì da òrùka wùrà méréin fún tábilli nàà, iwọ ó sì fi òrùka kòòkan sí igun méréřerin tí ó wà ní esẹ rẹ méréřerin. **27** Ní abẹ igbátí nàà ni àwọn òrùka nàà yóò wà fún ibi ọpá láti máa fi gbé tábilli nàà. **28** Iwọ ó sì fi igi kasia ẹ àwọn ọpá, iwọ ó sì fi wùrà bò wọn, láti máa fi wọn gbé tábilli nàà. **29** Iwọ ó sì fi ojúlówó wùrà ẹ àwo àti řìbẹ rẹ, kí ó sì ẹ àwòkòtò àti ago pèlú fún dída ọrẹ jáde. **30** Gbé àkàrà ifihàn sí orí tábilli yí, kí ó le wà ní iwájú mi ni gbogbo igbà. **31** “Iwọ ó sì ojúlówó wùrà, lù ú dárádára, ẹ ọpá fitilá kan, isalẹ àti apá rẹ, kòòbù rẹ tí ó dàbí òdòdò, isọ àti itànná rẹ yóò jẹ ara kan

nàà pèlú rẹ. **32** Ẹka méfá ni yóò yọ ní ẹgbé ọpá fitilá: méta ní ẹgbé kìn-in-ní méta ní ẹgbé kejì. **33** Àwo méta ni kí a ẹ bí itànná almondi, tí ó sọ tí ó sì tanná ni yóò wà ni ẹka kan, méta yóò sì wà ní ẹka kejì, àti bèẹ fún àwọn ẹka méfèřèřà tí ó jáde lára ọpá fitilá. **34** Ní ara ọpá fitilá ni àwo méréin ti a ẹ gégé bí òdòdò almondi ti ó ni isọ àti itànná yóò wà. **35** Irúdi kan yóò sì wà ní abẹ ẹka rẹ méjì àkòkọ tí ó yọ lára ọpá fitilá, irúdi kejì ó sì wà ní abẹ ẹka rẹ méjì kejì, irúdi kẹta yóò sì wà ní abẹ ẹka rẹ méjì kẹta, ẹka méfá ní àpapọ. **36** Irúdi wọn àti ẹka wọn kí ó rí bákán nàà, kí gbogbo rẹ kí ó jẹ lílú ojúlówó wùrà. **37** “Nígbà nàà ni iwọ yóò ẹ fitilá méje. Iwọ yóò sì gbe ka orí rẹ, kí wọn kí ó lè máa ẹ imólẹ sí iwájú rẹ. **38** Àti alumagaji rẹ, àti àwo alimagaji rẹ, kí ó jẹ kíkì wùrà. **39** Tálèntì kíkì wùrà ni ó fi ẹ é, pèlú gbogbo ohun èlò wònyí. **40** Kiyèsì i, kí iwọ kí ó ẹ wọn gégé bí àpẹrẹ wọn, ti a fi hàn ó ni orí òkè.

26 “Se ẹgọ nàà pèlú aṣọ tita mēwáá, aṣọ ọgbò olókún wíwé àti aṣọ aláloró, ti elése àlùkò, àti ti òdòdò, pèlú àwọn kérébù ni kí ó ẹ isẹ ọlònná sí wọn. **2** Gbogbo aṣọ tita nàà ni kí ó jẹ iwọn kan nàà: igbònwọ méjìdínlọgbò ní gígún àti igbònwọ méréin ni fifẹ. **3** Aṣọ tita márùn-ún ni kí a so papọ mọ ara wọn, àti aṣọ tita márùn-ún ni kí a so papọ mọ ara wọn. **4** Iwọ yóò řì ẹ ajábó aṣọ aláloró sí aṣọ tita kan láti isẹti rẹ wá níbi isopọ, àti bèẹ gégé ni iwọ yóò ẹ ni etí ikangun aṣọ tita kejì, ni ibi isopọ kejì. **5** Àádọta ajábó ní ó pa lára aṣọ tita kan, àti àádọta ajábó ni ó sì lò pa ní etí aṣọ tita tí ó wà ní isolù kejì, ajábó nàà sì wà ní ọkánkán ara wọn. **6** Ó sì ẹ àádọta ikọ wùrà, ó sì lò ikọ wòn-òn-ni láti fi aṣọ tita kan kọ ẹkeji, bèẹ ó sì di odidi ẹgọ kan. **7** “Iwọ ó sì ẹ aṣọ tita irun ewurẹ láti fi ẹ ibò sóri ẹgọ nàà—aṣọ tita mọkánlá ni iwọ ó ẹ ẹ é. **8** Gbogbo aṣọ tita mọkòkòkánlá nàà jẹ iwọn kan nàà, ọgbò igbònwọ ní gígún àti igbònwọ méréin ni fifẹ. **9** Iwọ ó so aṣọ tita márùn-ún pọ mọ ara wọn se ọkan, ó sì tún so méfá tókù mọ ara wọn se ọkan. Iwọ ó sì ẹ aṣọ tita kẹfá po sí méjì níwájú ẹgọ nàà. **10** Iwọ ó sì pa àádọta ajábó sí isẹti ikangun aṣọ tita ní apá kan, wọn sì tún pa ajábó míràn sí isẹti ikangun aṣọ tita ní apá kejì. **11** Nígbà nàà ẹ àádọta ikọ ide kí ó sì kó wọn sínú ọjábó láti fi so ẹgọ nàà pọ kí ó lè jẹ ọkan. **12** Àti iyókù tí ó kù nínú aṣọ tita ẹgọ nàà, idaji aṣọ tita tí ó kù, yóò rò sóri èyin ẹgọ nàà. **13** Aṣọ tita ẹgọ nàà yóò jẹ igbònwọ kan gígún ní ihà méjèjì, èyí tí ó kù yóò rò sóri ihà ẹgọ nàà láti fi bò ó. **14** Iwọ ó sì ẹ ibòrì awọ ẹgbò tí a rì ní pupa fún ẹgọ nàà, kí ó sì ẹ ibòrì awọ seali sóri rẹ. **15** “Iwọ ó sì ẹ pákó igi kasia tí ó dúró òró fún ẹgọ nàà. **16** Kí pákó kòòkan jẹ igbònwọ mēwáá ní gígún àti igbònwọ kan ààbò ní fifẹ. **17** Pèlú itẹbò méjì ni kí ó kojú sí ara wọn. Se gbogbo àwọn pákó ẹgọ nàà bí èyí. **18** Iwọ ó sì ẹ ogún pákó sí ihà gúúsú ẹgọ nàà, **19** iwọ ó sì ẹ ogóji ihà itẹbò fadáká kí ó lọ sí isalẹ wọn. Méjì fún pákó kòòkan, ọkan ní isalẹ itẹbò kòòkan. **20** Àti ihà kejì, ni ihà àrírwa ẹgọ nàà, ẹ ogún pákó síbẹ **21** àti ogóji ihò itẹbò fadáká méjì ní abẹ pákó kòòkan. **22** Kí iwọ kí ó ẹ pákó méfá sì ikangun, ní ikangun ihà iwò-òrùn ẹgọ nàà, **23** kí ó sì ẹ pákó méjì fún igun ní

ihà èyìn. **24** Ní igun mejèèjì yìi, wọn gbodò jé méjì láti idí dé orí rẹ, à ó sì so wọn pò sí òrúka kan: mejèèjì yóò sí rí bákán nàá. **25** Wọn ó sì jé pákó méjò, àti ihò itèbò fadàkà m̀erínlélógún, méjì wà ní isàlè òkòòkan. **26** “Ìwò ó sì ̀̀pá idábùú igi kasia; m̀arùn-ún fún pákó ihà kan àgò nàá, **27** m̀arùn-ún fún àwọn ihà kejì, àti m̀arùn-ún fún pákó ni ihà iwò-òòrùn ní ihà èyìn àgò nàá. **28** ̀̀pá idábùú àárín ni agbede-méjì gbodò tàn láti ikangun dé ikangun pákó nàá. **29** Ìwò ó sì bo àwọn pákó nàá pèlù wùrà, kí o sì ̀̀pá òrúka wùrà kí o lè di ̀̀pá idábùú mu. Kí o sì tún bo ̀̀pá idábùú nàá pèlù wùrà. **30** “Gbé àgò nàá ró gégé bí àpèrẹ̀ tí a fi hàn ó lórí òkè. **31** “Ìwò ó sì ̀̀pá àşo igélé aláró, àti elése àlùkò, àti òdòdò, àti ògbò olókùn wéwé tí í ̀̀şe olòná, tí òun ti àwọn kérébù ni kí á ̀̀şe é. **32** Ìwò yóò sì fi rò sára òpó tí ó di igi kasia m̀erín ró tí a fi wùrà bò, tí ó dúró lórí ihò itèbò m̀erín m̀erín. **33** Şo àşo títa nàá sí isàlè àwọn ikò, kí o sì gbé àpótí èrì sí ègbé àşo títa nàá. Àşo títa nàá yóò pinya Ibi Mímó kùrò ní Ibi Mímó Jùlò. **34** Fi itè àánú bo àpótí èrì nàá ni Ibi Mímó Jùlò. **35** Gbé tàbíli nàá sí ita àşo títa nàá sí ihà gúúsù àgò nàá, kí o sì gbé ̀̀pá fitilá sí òdikejì rẹ̀ ní ihà àrìwá. **36** “Fún ti ̀̀nu-òná àgò nàá, iwò yóò ̀̀şe àşo títa aláró, elése àlùkò, ti òdòdò àti ti ògbò olókùn wíwé tí a fi ̀̀şe abèrẹ̀ ̀̀şe. **37** Ìwò ó sì ̀̀şe ikò wùrà fún àşo títa yìi, àti òpó igi şittimu m̀arùn-ún tí a sì fi wùrà bò. Kí o sì dà ihò itèbò ide m̀arùn-ún fún wọn.

27 “Ìwò yóò sì kò pèpẹ̀ igi kasia kan, igbònwò m̀eta ní gùgùn; kí ihà rẹ̀ m̀erèrìn jé iwòn kan, igbònwò m̀arùn-ún ní gíga àti igbònwò m̀arùn-ún ní fifẹ̀. **2** Ìwò yóò ̀̀şe iwo orí igun m̀erèrìn, kí àwọn iwo nàá àti pèpẹ̀ nàá lè ̀̀şe òkan, iwò yóò sì bo pèpẹ̀ nàá pèlù ide. **3** Ìwò yóò sì ̀̀şe abò itèdífí rẹ̀ láti máa gba eerú rẹ̀, àti òkò rẹ̀, àwòkòtò rẹ̀, àti fòòkí eran rẹ̀, àti àwo iná rẹ̀, gbogbo ohun èlò rẹ̀ ni iwò yóò fi ide ̀̀şe. **4** Ìwò yóò sí ̀̀şe ni iwéwé, isẹ̀ àwọn ide, kí o sì ̀̀şe òrúka ide sí igun m̀erèrìn isẹ̀ àwọn nàá. **5** Gbè e sí abẹ̀ igun pèpẹ̀ nàá, kí ó lè dé idajì pèpẹ̀ nàá. **6** Ìwò yóò sí ̀̀şe òpó igi kasia fún pèpẹ̀ nàá, kí o sì bò ó pèlù ide. **7** A ó sì bo àwọn òpó nàá ní òrúka, wọn yóò sì wà ní ihà mejèèjì pèpẹ̀ nígbà tí a bá rù ú. **8** Ìwò yóò sì ̀̀şe pákó nàá ni oníhò nínú. Ìwò yóò sí ̀̀şe wọn bí èyí tí a fi hàn ó ní orí òkè. **9** “Ìwò yóò sì ̀̀şe àgbalá fún àgò nàá. Ní ihà gúúsù, ó gbodò jé ogòrùn-ún igbònwò (mita m̀erínlélólógún) ní gíga, kí ó sì ní àşo títa ti ògbò olókùn wíwé, **10** pèlù ogún òpó àti ogún ihò itèbò ide pèlù ikò fadàkà, kí ó sì di àwọn òpó mú. **11** Kí ihà àrìwá nàá jé mita m̀erínlélólógún ní gíga, kí ó sì ní àşo títa, pèlù ogun òpó àti ogún ihò itèbò ide, pèlù ikò fadàkà tí ó sì di àwọn òpó mú. **12** “Ní ihà iwò-òòrùn, àgbalá nàá yóò jé mita m̀etalélólógún ní fifẹ̀, kí ó sì ní àşo títa pèlù òpó m̀ewáà àti ihò itèbò m̀ewáà. **13** Ní ihà ilà-òòrùn, sí ibi tí òòrùn tí nì jàde, àgbalá nàá yóò jé mita m̀etalélólógún ní fifẹ̀. **14** Àşo títa igbònwò m̀eèdógún ní gíga ní yóò wà ní ihà ̀̀nu-òná, pèlù òpó m̀eta àti ihò itèbò m̀eta, **15** àti àşo títa igbònwò m̀eèdógún ní gíga yóò wà ní ihà kejì, pèlù òpó m̀eta àti ihò itèbò m̀eta. **16** “Àti fún ̀̀nu-

òná àgbalá nàá, pèsè àşo títa, mita m̀esàn-án ní gíga, ti aláró, elése àlùkò, ti òdòdò, àti ti ògbò olókùn wíwé tí a fi ̀̀şe abèrẹ̀ ̀̀şe, pèlù òpó m̀erín àti ihò itèbò m̀erín. **17** Gbogbo òpó tí ó wà ní àyíkà àgbalá nàá ni a ó fi fadàkà ̀̀şo pò àti ikò, àti ihò itèbò ide. **18** Àgbalá nàá yóò jé mita m̀erínlélólógún ní gíga àti mita m̀etalélólógún ní fifẹ̀, pèlù àşo títa ti ògbò olókùn mita méjì ní gíga, àti pèlù ihò itèbò ide. **19** Gbogbo irú isẹ̀ tí ó wà kí ó ̀̀şe, papò pèlù gbogbo èèkàn àgò nàá àti fún tí àgbalá nàá, kí ó jé ide. **20** “Ìwò yóò sì pàşẹ̀ fún àwọn omò Israèli, kí wọn kí ó mú òróró olifí dárádára tí a fún fún ó wá, fún imòlẹ̀, kí fitilá lè máa tàn sibẹ̀. **21** Ní àgò àjo, lèyin òde àşo ikélé tí ó wà níwájú èrì nàá, Aaroni àti òun àti àwọn omò rẹ̀, ni yóò tójú rẹ̀ láti alé, tífi di òwùró níwájú Olúwa: yóò sì di ilàná láéláé ni irandíran wọn lódò àwọn omò Israèli.

28 “Ìwò sì mú Aaroni arákùnrin rẹ̀ wá sí òdò rẹ̀, mú un kùrò ní àárín àwọn omò Israèli, pèlù àwọn omò rẹ̀ Nadabu, Abihu, Eleasari, àti Itamari, kí wọn kí ó lè sìn mí gégé bí àlùfáá. **2** Ìwò yóò sì dá àşo mímó fún Aaroni arákùnrin rẹ̀, láti fún un ní òşò àti olá. **3** Ìwò yóò sì şo fún gbogbo àwọn ológbòn èniyàn, àwọn ̀̀ni tí mo fún ní ogbòn, kí wọn kí ó lè dá àşo fún Aaroni, fún iyásímímó rẹ̀, kí ó lè ba à sìn mí gégé bí àlùfáá. **4** Wònyí ní àwọn àşo tí wọn yóò dá: igbàya kan, èwù efodu, ójá àmùrè kan, èwù àwòtélé olòná, filá àti àşo igúnwá. Kí wọn kí ó dá àwọn àşo mímó yìi fún Aaroni arákùnrin rẹ̀ àti àwọn omò rẹ̀, kí wọn kí ó lè sìn mí gégé bí àlùfáá. **5** Wònyí yóò sì lo wùrà, àşo aláró, elése àlùkò àti ti òdòdò àti ti ògbò dárádára. **6** “Wònyí yóò sì dá èwù efodu ti wùrà, tí àşo aláró, elése àlùkò àti ti òdòdò àti ti ògbò olókùn wíwé, isẹ̀ olòná. **7** Kí ó ni àşo èjìkà méjì tí a so mó igun rẹ̀ mejèèjì, kí a lè so ó pò. **8** Àti onírúurú onà ójá rẹ̀, tí ó wà ni orí rẹ̀, yóò rí bákán nàá, gégé bí isẹ̀ rẹ̀, tí wùrà, tí àşo aláró, òdòdò àti ògbò olókùn wíwé. **9** “Ìwò yóò sì mú òkúta oníkìsì méjì, iwò yóò sì fín orúkò àwọn omò Israèli sára wọn. **10** Ní tí ibi wọn, orúkò àwọn m̀efa sára òkúta kan àti orúkò àwọn m̀efa tókú sára òkúta kejì. **11** Isẹ̀ onà òkúta fínfín, bí ifín èdìdì àmì, ni iwò yóò fún òkúta mejèèjì gégé bí orúkò àwọn omò Israèli: iwò yóò sì dè wòn sí ojú idè wùrà. **12** Ìwò yóò sì so wòn pò mó èjìkà efodu nàá ní òkúta irántí fún àwọn omò Israèli. Aaroni yóò sì máa ní orúkò wòn níwájú Olúwa ní èjìkà rẹ̀ mejèèjì fún irántí. **13** Ìwò yóò sì ̀̀şe ojú idè wùrà, **14** àti okùn èwòn méjì tí kíkì wùrà, gégé bí ójá àmùrè kí o sì so èwòn nàá mó ojú idè nàá. **15** “Ìwò yóò fi isẹ̀ ogbòn ̀̀şe igbàya fún ipinnu isẹ̀ onà gbènàgbènà. Ìwò yóò ̀̀şe é bí èwù efodu ti wùrà, ti àşo aláró, ti elése àlùkò, ti òdòdò àti ti ògbò olókùn wíwé dárádára. **16** Kí ihà m̀erèrìn rẹ̀ ̀̀şe déédé—kí ó jé iwòn ika kan ní inà àti iwòn ika kan ní ibú, kí o sì ̀̀şe é ní isẹ̀po méjì. **17** Nígbà nàá ni iwò yóò dè òkúta oníyèbiye m̀erín sára esè rẹ̀. Ní esè àkòkò ní kí rùbí, topasi àti berili wà; **18** ní esè kejì turikuose, emaradi, safire, àti diamondì; **19** ní esè keta, jasiniti, agate, àti ametisiti; **20** ní esè kẹrin, topasi, àti oníkìsì àti jasperi. A ó sì tò wòn sí ojú wùrà ní dide wòn.

21 Òkúta méjílá yòò wà, òkòòkan fún orúko àwọn omọ Israeli olúkúlúkù èdìdì àmì pèlú orúko ẹnikòòkan bí ẹyà Israeli méjílá. 22 “Fún igbàyà nàà, iwọ yóò ẹ̀ ẹ̀kùn ẹ̀wọn ti kíkì wúrà, gégé bí òjá àmùrè. 23 Iwọ yóò ẹ̀ ẹ̀rùka wúrà méjì fún un, kí o sì so wọn mọ igun méjèèjì igbàyà nàà. 24 Iwọ yóò ẹ̀ ẹ̀wọn wúrà méjèèjì mọ òrùka ní igun igbàyà nàà, 25 àti etí ẹ̀wọn méje ni kí o so mọ ojú idè méjèèjì, kí o sì fi sí ẹ̀jìkà ẹ̀wù efodu nàà níwájú. 26 Iwọ yóò ẹ̀ ẹ̀rùka wúrà méjì, iwọ yóò sì so wọn mọ igun méjì igbàyà kejì ní ihà inú tí ó ti ẹ̀wù efodu nàà. 27 Iwọ yóò sì ẹ̀ ẹ̀rùka wúrà méjì, iwọ yóò sì fi wón sí ẹ̀jìkà ẹ̀wù efodu méjèèjì ní isalẹ̀, sí ihà iwájú rẹ̀, tí ó súnmọ ojú sí iránso nàà, lókè onírúurú onà òjá ẹ̀wù efodu nàà. 28 Wọn yóò sì so òrùka igbàyà mọ òrùka ẹ̀wù efodu pèlú òjá aláró, pa á pò mọ igbànú, kí a má ba à tú igbàyà nàà kúrò lára ẹ̀wù efodu nàà. 29 “Nígbàkígba tí Aaroni bá wọ Ibi Mímọ̀, òun yóò ru orúko àwọn omọ Israeli ní gbogbo òkan rẹ̀ ni igbàyà ipinnu bí irántí nígbà gbogbo níwájú Olúwa. 30 Bákan nàà iwọ yóò sì mu Urimu àti Tumimu sínú igbàyà, kí wón kí ó wà ní òkàn Aaroni nígbàkígba tí ó bá n wólé níwájú Olúwa. Aaroni yóò sì máa ru ohun ti a ní fi ẹ̀ ipinnu fún àwọn omọ Israeli ní òkàn rẹ̀ nígbà gbogbo níwájú Olúwa. 31 “Iwọ yóò ẹ̀ ẹ̀ aṣọ̀ igúnwà ẹ̀wù efodu nàà ní kíkì aṣọ̀ aláró, 32 pèlú ojú ọ̀rùn kí ó wà láàrín rẹ̀ fún orí. Kí isẹ̀ ọ̀nà wà létí rẹ̀ bí isẹ̀tí yí i ká bí agbádá, kí ó má ba à ya. 33 Ẹ̀ pomegiranate ti aṣọ̀ aláró, ti elése àlùkò àti ti òdòdó yí isẹ̀tí òjá àmùrè nàà ká, pèlú Ẹ̀woro wúrà láàrín wọn. 34 Àwọn Ẹ̀woro wúrà àti àwọn pomegiranate ni kí ó yí isẹ̀tí òjá àmùrè nàà ká. 35 Aaroni gbodò máa wọ ò nígbà tí ó bá n sísẹ̀. A ó sì máa gbọ̀ irò àwọn agogo nígbà tí ó bá n wọ Ibi Mímọ̀ níwájú Olúwa àti nígbà tí ó bá n jáde bọ̀, kí ó má ba à kú. 36 “Iwọ yóò sì ẹ̀ ẹ̀ wò kíkì wúrà, iwọ yóò sì fín sára rẹ̀ bí, fínfin èdìdì àmì pé. Mímọ̀ sí Olúwa. 37 Iwọ yóò fi òjá aláró sára rẹ̀ iwọ yóò sì so ó mọ̀ filà nàà; kí ó sì wà níwájú filà nàà. 38 Kí ó wà níwájú orí Aaroni, kí ó sì lè máa ru ẹ̀bi tí ó jẹ̀ mọ̀ ẹ̀bùn mímọ̀ ti àwọn omọ Israeli ti yà sí mímọ̀, ẹ̀yíkéyí tí ẹ̀bùn wọn lè jẹ̀. Yóò máa wà níwájú orí Aaroni nígbà gbogbo, kí wón lè jẹ̀ itẹ̀wógbà fún Olúwa. 39 “Iwọ yóò sì fi ògbò dárádára hun ẹ̀wù àwòtélé, iwọ yóò sì fi ògbò dárádára ẹ̀ filà. Iwọ yóò sì fi isẹ̀ abéré ẹ̀ ẹ̀já àmùrè. 40 Iwọ yóò sì dá ẹ̀wù àwòtélé, òjá àmùrè àti igbàrì fún àwọn omọ Aaroni, láti fún wọn ní ọ̀ṣọ̀ àti olá. 41 Lẹ́yin tí iwọ̀ ti fi àwọn aṣọ̀ wònyí wọ Aaroni arákúnrin re, iwọ̀ yóò sì fi wọ̀ àwọn omọ̀ rẹ̀ pèlú, iwọ̀ ó ta òróró sí wọn ní orí, iwọ̀ yóò sì ya wọn sí mímọ̀. Iwọ̀ yóò sì sọ̀ wọn di mímọ̀, kí wón kí o lè máa ẹ̀ isẹ̀ àlùfáà. 42 “Iwọ̀ yóò dá sòkòtò ògbò fún wọn, kí wón lè máa fi bo ihòhò wọn, kí ó dé ihòhò dé itan. 43 Aaroni àti àwọn omọ̀ rẹ̀ gbodò wọ̀ wọn nígbàkígba tí wón bá wọ̀ àgò àjò lọ̀ tabí nígbà tí wón bá súnmọ̀ pepe láti sísẹ̀ ní Ibi Mímọ̀ kí wón kí ó má ba à dẹ̀ṣẹ̀, wón a sì kú. “Eyi jẹ̀ ilàna láaléálé fún Aaroni àti fún irú-omọ̀ rẹ̀ lẹ́yin rẹ̀.

29 “Eyi ni ohun tí iwọ̀ yóò ẹ̀ láti yà wọn sí mímọ̀, kí wón lè máa ẹ̀ àlùfáà fún mi. Mú ọ̀dọ̀ akọ̀ málúú

kan àti àgbò méjì tí kò ní àbùkù. 2 Láti ara iyèfun aláiwú dídùn, ẹ̀ akàrà àti akàrà tí a pò pèlú òróró, àti akàrà féléfélé aláiwú tí a da òróró sí. 3 Iwọ̀ yóò sì kó wọn sínú apèrẹ̀ kan, iwọ̀ yóò sì mú wọn wà nínú apèrẹ̀ nàà papọ̀ pèlú akọ̀ málúú àti àgbò méjì nàà. 4 Nígbà nàà ni iwọ̀ yóò mú Aaroni àti àwọn omọ̀ rẹ̀ wá sí ẹ̀nu-ònà àgò àjò, iwọ̀ yóò sì fi omi wẹ̀ wọn. 5 Iwọ̀ yóò sì fi ẹ̀wù àwòtélé wọ Aaroni, àti aṣọ̀ igúnwà efodu, àti efodu, àti igbàyà, kí ó sì fi onírúurú onà òjá ẹ̀wù efodu di í. 6 Iwọ̀ yóò sì fi filà dé e ní orí, iwọ̀ yóò sì ẹ̀ ẹ̀ adé mímọ̀ sára filà nàà. 7 Nígbà nàà ni iwọ̀ yóò sì mú òróró itasórí, iwọ̀ yóò sì yà á sí mímọ̀ nípa dída òróró sí i ní orí. 8 Iwọ̀ yóò sì mú àwọn omọ̀ rẹ̀ iwọ̀ yóò sì fi aṣọ̀ àwòtélé wọ̀ wọn 9 iwọ̀ yóò sì fi filà dé wọn ni orí. Nígbà nàà fi òjá àmùrè di Aaroni àti àwọn omọ̀ rẹ̀. Isẹ̀ àlùfáà yóò máa jẹ̀ tiwọn ní ilàna tíftí ayé. “Báyí ni iwọ̀ yóò sì ya Aaroni àti àwọn omọ̀ rẹ̀ sí mímọ̀. 10 “Iwọ̀ yóò sì mú akọ̀ málúú wá síwájú àgò àjò, Aaroni àti àwọn omọ̀ rẹ̀ yóò sì fi ọ̀wọ̀ wọn lè akọ̀ málúú ní orí. 11 Iwọ̀ yóò sì pa àwọn akọ̀ málúú nàà níwájú Olúwa ní ẹ̀nu-ònà àgò àjò. 12 Iwọ̀ yóò sì mú nínú ẹ̀jẹ̀ akọ̀ málúú nàà, iwọ̀ yóò sì fi ika rẹ̀ tọ̀ ó sára iwo pepe nàà, kí o sì da gbogbo ẹ̀jẹ̀ tókù sí isalẹ̀ pepe nàà. 13 Kí o mú gbogbo ọ̀rà tí ó yí inú ká, ẹ̀yí tí ó bo ẹ̀dò àti iwé méjèèjì pèlú ọ̀rà tí ó wà lára wọn, iwọ̀ yóò sì sun wọn lórí pepe. 14 Sùgbón fi iná sun ẹ̀ran akọ̀ málúú, awọ̀ rẹ̀ àti igbẹ̀ rẹ̀ lẹ́yin òde. Ẹ̀bọ̀ ẹ̀ṣẹ̀ ni. 15 “Iwọ̀ yóò sì mú àgbò kan, Aaroni àti àwọn omọ̀ rẹ̀ yóò sì gbówọ̀ lè orí àgbò nàà. 16 Iwọ̀ yóò sì pa àgbò nàà, iwọ̀ yóò sì mú ẹ̀jẹ̀ rẹ̀, iwọ̀ yóò sì fi wọn pepe nàà yíká. 17 Iwọ̀ yóò sì gé àgbò nàà sí wéwé, iwọ̀ yóò sì fọ̀ inú àti àwọn ẹ̀ṣẹ̀ rẹ̀, iwọ̀ yóò sì tò wọn pèlú orí rẹ̀ lè ara wọn. 18 Nígbà nàà ni iwọ̀ yóò sun àgbò nàà lórí pepe. Ẹ̀bọ̀ sísun ni sí Olúwa, olòdòrùn dídùn ni, ẹ̀bọ̀ ti a fi iná ẹ̀ sí Olúwa ni. 19 “Iwọ̀ yóò mú àgbò kejì, Aaroni àti àwọn omọ̀ rẹ̀ yóò fi ọ̀wọ̀ wọn lè àgbò nàà lórí. 20 Iwọ̀ yóò sì pa àgbò nàà, iwọ̀ yóò mú nínú ẹ̀jẹ̀ rẹ̀, iwọ̀ yóò sì tọ̀ ó sí etí ọ̀tún Aaroni àti àwọn omọ̀ rẹ̀, sí àtànṣàkò ọ̀wọ̀ ọ̀tún wọn, àti sí àtànṣàkò ẹ̀ṣẹ̀ ọ̀tún wọn. Iwọ̀ yóò sì fi ẹ̀jẹ̀ wọn pepe nàà yíká. 21 Iwọ̀ yóò mú nínú ẹ̀jẹ̀ tí ó wà lórí pepe àti nínú òróró itasórí, iwọ̀ yóò sì wón on sára Aaroni àti sára aṣọ̀ rẹ̀, sára àwọn omọ̀ rẹ̀ àti sára aṣọ̀ wọn. Nígbà nàà ni òun àti àwọn omọ̀ rẹ̀ àti aṣọ̀ wọn yóò di mímọ̀. 22 “Iwọ̀ yóò mú lára ọ̀rà àgbò nàà, irù tí ó lóráà, ọ̀rà tí ó yí inú ká, ẹ̀yí tí ó bo ẹ̀dò, iwé méjèèjì pèlú ọ̀rà tí ó wà lára wọn àti itan ọ̀tún. (Eyi ni àgbò fún iyàsímímọ̀). 23 Láti inú apèrẹ̀ isù akàrà aláiwú, ẹ̀yí tí ó wà níwájú Olúwa, mú isù kan, akàrà tí a fi òróró dín àti akàrà féléfélé kan. 24 Iwọ̀ yóò fi gbogbo rẹ̀ lè Aaroni àti àwọn omọ̀ rẹ̀ lówọ̀, iwọ̀ yóò sì fi wón gégé bí ẹ̀bọ̀ fífi níwájú Olúwa. 25 Nígbà nàà ni iwọ̀ yóò sì gbà wón ní ọ̀wọ̀ wọn, iwọ̀ yóò sì sun wọn lórí pepe pèlú ẹ̀bọ̀ sísun fún òrùn dídùn níwájú Olúwa, ẹ̀bọ̀ ti a fi iná sun sí Olúwa. 26 Iwọ̀ yóò sì mú igẹ̀ àgbò iyàsímímọ̀ Aaroni, iwọ̀ yóò sì fi ì ni ẹ̀bọ̀ fífi níwájú Olúwa; ipín tirẹ̀ ni ẹ̀yí. 27 “Iwọ̀ yóò sì ya igẹ̀ ẹ̀bọ̀ fífi nàà sí mímọ̀, àti itàn ẹ̀bọ̀ à gbé sọ̀ sókè tí a fi, tí a sì gbé sọ̀ sókè nínú àgbò iyàsímímọ̀ nàà, àní nínú ẹ̀yí tí í ẹ̀ Aaroni àti

nínú èyí tí ì ẹ̀ se tí àwọn ọmọ rẹ̀. **28** Èyí ni yóò sì máa ẹ̀ se ìpín ti Aaroni àti àwọn ọmọ rẹ̀ láti ọwọ̀ àwọn ọmọ Israẹli nígbà gbogbo. Nítorí èbọ̀ à gbé sọ sókè ni èbọ̀ tí yóò sì ẹ̀ èyí ni èbọ̀ tí àwọn ọmọ Israẹli yóò máa ẹ̀ se sí Olúwa láti inú èbọ̀ àlàáfíà wọn. **29** “Aṣọ̀ mímọ̀ Aaroni yóò jẹ́ ti irú àwọn ọmọ rẹ̀, nítorí kí a lè máa fi òróró yàn wọn kí a sì lè máa yà wọn sì mímọ̀. **30** Ọmọ̀ rẹ̀ tí ó bá jẹ́ àlùfáà ní ipò rẹ̀, tí ó bá wọ̀ yóò máa sì wá sí àgọ̀ àjọ̀ láti ẹ̀sẹ̀ ní Ibi Mímọ̀, yóò sì máa wọ̀ wọn ní ojú méje. **31** “Ìwo yóò sì mú àgbò fún iyàsímímọ̀, ìwo yóò sì bọ̀ ẹran rẹ̀ ní ibi mímọ̀ kan. **32** Ní ẹnu-òná àgọ̀ àjọ̀ ni Aaroni àti àwọn ọmọ̀ rẹ̀ yóò tí jẹ́ ẹran àgbò náà àti àkàrà náà tí ó wà nínú apèrẹ̀. **33** Wọn yóò sì jẹ́ nhàkan wònyí èyí tí a fi ẹ̀ se ètùtù náà fún iyàsímímọ̀ àti isòdimímọ̀ wọn. Sùgbón àlejò ni kò gbọ̀dọ̀ jẹ́ nínú rẹ̀, nítorí pé mímọ̀ ni. **34** Bí ohun kan nínú ẹran àgbò iyàsímímọ̀ tàbí nínú àkàrà náà bá kù di òwùrò, nígbà náà ni kí ìwo fi iná sun wọn. A kò gbọ̀dọ̀ jẹ́ ẹ̀, nítorí mímọ̀ ni. **35** “Báyí ni ìwo yóò sì ẹ̀ se fún Aaroni àti àwọn ọmọ̀ rẹ̀ bí ohun gbogbo ti mo paláṣe fún ọ, ojú méje ni ìwo yóò fi yà wọn sí mímọ̀. **36** Ìwo yóò sì máa pa akọ̀ màlùù kòkòkan ní ojoójumọ̀ bí èbọ̀ ẹ̀sẹ̀ láti ẹ̀ se ètùtù. Ìwo yóò sì wẹ́ pepe mọ̀ nípa ẹ̀sẹ̀ ètùtù fún un, ìwo yóò sì ta òróró sí í láti sọ̀ ó dí mímọ̀. **37** Ní ojú méje ni ìwo yóò ẹ̀ se ètùtù sí pepe náà, ìwo yóò sì sọ̀ ó di mímọ̀. Nígbà náà ni pepe náà yóò jẹ́ mímọ̀ jùlọ̀, àti ohunkòhun tí ó bá fi ọwọ̀ kàn án yóò jẹ́ mímọ̀. **38** “Èyí ni ìwo yóò máa fi rú èbọ̀ ní orí pepe náà: Ọ̀dọ̀-àgùntàn méjì ọ̀lódún kan ni ojoójumọ̀ láálá. **39** Ọ̀dọ̀-àgùntàn kan ni ìwo yóò fi rú èbọ̀ ní òwùrò àti ọ̀dọ̀-àgùntàn èkejì ní àṣálé. **40** Pèlù ọ̀dọ̀-àgùntàn ti àkòkọ̀ rú èbọ̀ idáméwáà òsùwọ̀n iyefun didára tí a fi idámérin híni òróró lára olifi tí a gún, àti idámérin híni wáimì bí èbọ̀ mímu. **41** Ọ̀dọ̀-àgùntàn kejì ni kí ìwo kí ó pa rú èbọ̀ ní àṣálé ìwo yóò sì ẹ̀ se sí í gégé bí èbọ̀ jìjẹ̀ àti èbọ̀ mímu bí ti òwùrò fún òòrùn didùn, èbọ̀ tí a fi iná ẹ̀ se ní sí Olúwa. **42** “Fún irandíran tó ní bọ̀, ní e ó máa ẹ̀ se èbọ̀ sísun nígbà gbogbo ní ẹnu-òná àgọ̀ àjọ̀ níwájú Olúwa. Níbẹ̀ èmi yóò pàdẹ̀ yín, èmi yóò sì bá a yín sòrò; **43** níbẹ̀ sì tún ni èmi yóò pàdẹ̀ àwọn ọmọ̀ Israẹli, a ó sí fi ògo mi yà àgọ̀ náà sí mímọ̀. **44** “Bẹ̀ẹ̀ ni èmi yóò yà àgọ̀ àjọ̀ náà sí mímọ̀ àti pepe náà, èmi yóò sì yà Aaroni àti àwọn ọmọ̀ rẹ̀ sí mímọ̀ láti máa ẹ̀ se ẹ̀sẹ̀ bí àlùfáà fún mi. **45** Nígbà náà ni èmi yóò máa gbé láárín àwọn ọmọ̀ Israẹli, èmi yóò sì máa ẹ̀ se Ọ̀lórùn wọn. **46** Wọn yóò sì mọ̀ pé Èmi ni Olúwa Ọ̀lórùn wọn, ẹ̀ni tí ó mú wọn jáde láti ilẹ̀ Ejiibiti wá, nítorí kí èmi lè máa gbé áárín wọn. Èmi ni Olúwa Ọ̀lórùn wọn.

30 “Ìwo yóò sì ẹ̀ se pepe igi kasia kan; máa jó tùràrí lóri rẹ̀. **2** Kí igun méré̀ẹ̀rin rẹ̀ ẹ̀ se déédé, kí ó jẹ́ idaji mita ní gígùn, idaji mita ní fifẹ̀ àti igbònwọ̀ méjì ní gíga rẹ̀—kí ìwo rẹ̀ wà pèlù rẹ̀. **3** Ìwo yóò sì bo òkè rẹ̀, gbogbo ìhà rẹ̀ àti ìwo rẹ̀ pèlù u kiki wùrà, ìwo yóò sì ẹ̀ se wùrà gbà á yíkà. **4** Ìwo yóò sì se òruka wùrà méjì fún pepe náà níṣàlẹ̀ igbátí méjèjì ní òdikeji ìhà rẹ̀—láti gbá àwọn ọ̀pọ̀ rẹ̀ mú, láti lè máa fi gbé e. **5** Ìwo yóò sì ẹ̀ se ọ̀pọ̀ igi kasia, ìwo yóò sì bọ̀ wọn pèlù wùrà. **6** Ìwo yóò gbé pepe náà sí iwájú aṣọ̀ ikélé, èyí tí ó wà níwájú àpótí ẹ̀rì níwájú itẹ̀

áánú èyí tí ó wà lóri àpótí ẹ̀rì níbi ti èmi yóò ti máa bá ọ̀ pàdẹ̀. **7** “Aaroni yóò sì máa jó tùràrí didùn lóri pepe náà ní àrààrò, nígbà tí ó tún àwọn fitilá náà se. **8** Aaroni yóò sì tún jó tùràrí nígbà tí ó bá tan fitilá ní àṣálé, bẹ̀ẹ̀ ní tùràrí yóò máa jó títi láé níwájú Olúwa fún àwọn ìran tó ní bọ̀. **9** Èyin kò gbọ̀dọ̀ mú àjẹ̀jì tùràrí wá sórí pepe yìí tàbí èbọ̀ sísun kankan tàbí ọ̀rẹ̀ ọ̀únjẹ̀, bẹ̀ẹ̀ ni èyin kò gbọ̀dọ̀ da èbọ̀ ohun mímu sórí í rẹ̀. **10** Aaroni yóò sì máa ẹ̀ se ètùtù sórí àwọn ìwo rẹ̀ lẹ̀kẹ̀kan lódún. Ọ̀un yóò sì máa ẹ̀ se ètùtù ọ̀dọ̀dún yìí pèlù èjẹ̀ èbọ̀ ètùtù fún ìran tó ní bọ̀. Mímọ̀ jùlọ̀ ní sí Olúwa.” **11** Nígbà náà ni Olúwa wí fún Mose pé, **12** “Nígbà tí ìwo bá ka iye àwọn ọmọ̀ Israẹli láti mọ̀ iye wọn, ẹ̀nikòkòkan wọn gbọ̀dọ̀ mú iràpadà ọ̀kàn rẹ̀ wá fún Olúwa ní ìgbà tí ó bá ka iye wọn. Nígbà náà ni àjàkálẹ̀-ààrùn kí yóò súnmọ̀ wọn, nígbà tí ó bá ní ka iye wọn. **13** Olúkúlùkù ẹ̀rù tí ó bá kojá lo sọ̀dọ̀ àwọn tí a ti kà yóò san idaji ẹ̀kẹ̀lì, gégé bí ẹ̀kẹ̀lì ibi mímọ̀, èyí tí ó wọn ogún gera. Idaji ẹ̀kẹ̀lì yìí ní ọ̀rẹ̀ fún Olúwa. **14** Gbogbo àwọn tí ó bá kojá sínú àwọn tí a kà láti ẹ̀ni ogún ọ̀dún tàbí jù bẹ̀ẹ̀ lo, ni yóò fi ọ̀rẹ̀ fún Olúwa. **15** Àwọn olówọ̀ kí yóò san ju idaji ẹ̀kẹ̀lì lo, àwọn taláka kò sì gbọ̀dọ̀ dín ní idaji ẹ̀kẹ̀lì nígbà tí èyin bá mú ọ̀rẹ̀ wá fún Olúwa láti ẹ̀ se ètùtù fún ọ̀kàn yín. **16** Ìwo yóò sì gba owó ètùtù náà lówọ̀ àwọn ọmọ̀ Israẹli, ìwo yóò sì fi lélé fún isin àgọ̀ àjọ̀. Yóò jẹ́ irántí fún àwọn ọmọ̀ Israẹli níwájú Olúwa, láti ẹ̀ se ètùtù fún ọ̀kàn yín.” **17** Nígbà náà ni Olúwa wí fún Mose pé, **18** “Ìwo yóò sì ẹ̀ se agbada idẹ̀ kan, àti ẹ̀sẹ̀ rẹ̀ idẹ̀, fún wíwẹ̀. Ìwo yóò sì gbé e sí áárín àgọ̀ àjọ̀ àti pepe náà, ìwo yóò sì pọ̀n omi sínú rẹ̀. **19** Aaroni àti àwọn ọmọ̀ rẹ̀ yóò máa ẹ̀ se ọwọ̀ àti ẹ̀sẹ̀ wọn pèlù omi tí ó wà nínú rẹ̀. **20** Nígbàkígbà tí wọn bá wọ̀ inú àgọ̀ àjọ̀, wọn yóò wẹ́ pèlù omi nítorí kí wọn má ba à kù. Bákan náà, nígbà tí wọn bá súnmọ̀ ibi pepe láti ẹ̀ se isin, láti mú èbọ̀ ti a fi iná sun wá fún Olúwa, **21** wọn yóò sì wẹ́ ọwọ̀ wọn àti ẹ̀sẹ̀ wọn, nítorí kí wọn má ba à kù. Èyí ni yóò jẹ́ ilàna títi láé fún Aaroni àti irú àwọn ọmọ̀ rẹ̀ fún irandíran wọn.” **22** Olúwa sọ̀ fún Mose pé, **23** “Ìwo yóò mú ààyò tùràrí olóòdórùn sí ọ̀dọ̀ rẹ̀; ẹ̀dẹ̀gbẹ̀ta ẹ̀kẹ̀lì (kilogiram méfá) tí ọ̀jìá ẹ̀sìsàn, idaji bí ó bá yẹ̀ àádọ̀ta lẹ̀ nígbà ẹ̀kẹ̀lì tí kinamoni didùn, àti kéní didùn àádọ̀ta lẹ̀ nígbà ẹ̀kẹ̀lì, **24** kasia ẹ̀dẹ̀gbẹ̀ta ẹ̀kẹ̀lì gbogbo rẹ̀ ní ilàna ẹ̀kẹ̀lì ibi mímọ̀ àti híni òróró olifi kan (lita mérin). **25** Ẹ̀ se iwònyí ní òróró mímọ̀ ikunra, tí a pò gégé bí olùṣe òòrùn didùn tí í ẹ̀ se. Yóò jẹ́ òróró mímọ̀ itasórí. **26** Ìwo yóò sì lò ó láti yà àgọ̀ sí mímọ̀ àti àpótí ẹ̀rì náà, **27** tàbí àti àti gbogbo ohun èlò rẹ̀, ọ̀pá fitilá àti ohun èlò rẹ̀, àti pepe tùràrí, **28** pepe èbọ̀ sísun àti gbogbo ohun èlò rẹ̀, àti agbada pèlù ẹ̀sẹ̀ rẹ̀. **29** Ìwo yóò sì sọ̀ wọn di mímọ̀, nítorí kí wọn lè jẹ́ mímọ̀ jùlọ̀, àti ohunkòhun tí ó bá fi ọwọ̀ kàn wọn yóò di mímọ̀. **30** “Ìwo yóò sì ta òróró sí orí Aaroni àti àwọn ọmọ̀ rẹ̀, ìwo yóò sì sọ̀ wọn di mímọ̀, nítorí kí wọn lè sìn mí bí àlùfáà. **31** Ìwo yóò sì sọ̀ fún àwọn ọmọ̀ Israẹli pé, ‘Èyí ni yóò ẹ̀ se òróró mímọ̀ itasórí mi fún irandíran tó ní bọ̀. **32** Má ẹ̀ se dà á sí ara èniyàn kí o má sì ẹ̀ se òróró kankan ni irú rẹ̀. Mímọ̀ ni, èyin sì gbọ̀dọ̀ kà á sí mímọ̀. **33** Ènikẹ̀ni tí ó bá pọ̀ irú rẹ̀, tàbí

enikèni tí ó bá fi sára àlèjò yàtò sí àlùfàá, a ó gé e kúrò nínú àwọn ènìyàn rẹ.” **34** Olúwa sọ fún Mose pé, “Mú tùràrí olóòdòrùn dídùn sòdò rẹ, onika, àti galibanumu àti kíkì tùràrí dárádára, òsùwòkan fún gbogbo rẹ, **35** ẹ tùràrí olóòdòrùn dídùn tí a pò, isẹ àwọn olóòdòrùn, tí ó ní iyò, ó dára, ó sì jẹ mímọ. **36** Iwo yòò sì lọ dífẹ nínú rẹ kúnna, iwo yòò sì gbé e síwájú ẹrì ní àgò àjọ, nibi tí ẹmi yòò tí padẹ yín. Yòò sì jẹ mímọ jùlọ fún yín. **37** Ẹ má ẹ ẹ tùràrí kankan ní irú ẹyí fúnra yín; ẹ kà á ní mímọ sí Olúwa. **38** Ẹnikèni tí ó bá ẹsẹ irú rẹ láti máa gbádùn òdòrun rẹ, òun ni a ó gé kúrò nínú àwọn ènìyàn rẹ.”

31 Olúwa wí fún Mose pé, **2** “Wò ó, Ẹmi ti yan Besaleli omo Uri, omo Huri, ti ẹya Juda, **3** Ẹmi si ti fi Ẹmí Olòrun kún un pèlú ogbón, oye àti imọ ní gbogbo onírúurú isẹ onà. **4** Láti ẹ aláràbarà isẹ ní wúra, fadákà àti ide, **5** láti gbé òkúta àti láti tì wọn, láti sísẹ ní igi, àti láti sísẹ ní gbogbo onírúurú isẹ onà. **6** Síwájú sí i, ẹmi ti yan Oholiab omo Ahisamak, ti ẹya Dani, láti ràn án lówó. “Bákan náà, Ẹmi ti fi ogbón fún gbogbo àwọn onísẹ-onà láti ẹ ohun gbogbo tí mo pàṣẹ fún ọ: **7** “àgò àjọ náà, àpótí ẹrì pèlú itẹ àánú tí ó wà lórí rẹ, àti gbogbo ohun èlò àgò náà, **8** tàbí àti ohun èlò rẹ, ọpá fitilá tí ó jẹ kíkì wúra àti gbogbo ohun èlò rẹ, pepe tùràrí, **9** pepe ẹbo sísun àti gbogbo ohun èlò rẹ, agbada pèlú esẹ rẹ, **10** àti aṣọ híhun pèlú, papọ pèlú aṣọ mímọ fún Aaroni àlùfàá àti aṣọ fún àwọn ọmọ rẹ nígbà tí wọn bá n sísẹ bí àlùfàá, **11** òròró itasórí àti tùràrí olóòdòrùn dídùn fún Ibi Mímọ. “Kí wọn ẹ wọn gégé bí mo ẹ pàṣẹ fún ọ.” **12** Olúwa wí fún Mose pé, **13** “Kí iwo kí ó sọ fún àwọn omo Israeli pé, ‘Ẹyin gbọdọ máa pa ojú isinmi mi mó. Ẹyí ni yòò jẹ àmì láàrín Ẹmi àti ẹyin fún ìrandíran tó ní bọ, nítorí kí ẹyin lè mò pé Ẹmi ni Olúwa, ẹni tí ó yà yín sí mímọ. **14** “Nítorí náà, kí ẹyin kí ó máa pa ojú isinmi mó, nítorí mímọ ni fún un yín. Ẹnikèni tí ó bá bà á jẹ, ni a yòò pa; ẹnikèni tí ó bá ẹsẹ kankan ní ojú náà ni a yòò gé kúrò nínú àwọn ènìyàn rẹ. **15** Ojú mífá ni kí ẹ fi sísẹ, sùgbón ojú keje ní ojú isinmi tí ẹyin yòò fi sinmi, mímọ ní fún Olúwa. Ẹnikèni tí ó bá sísẹ ní ojú isinmi ni a ó pa níftòdótó. **16** Nítorí náà ni àwọn omo Israeli yòò ẹ máa pa ojú isinmi mó, ẹ máa ẹ àkíyèsí rẹ dé ìrandíran tó ní bọ bí i májẹmú títí láé. **17** Yòò jẹ àmì láàrín Ẹmi àti àwọn omo Israeli títí láé, nítorí ní ojú mífá ni Olúwa dá ọrun àti ayé, àti ní ojú keje ni ó fi isẹ sílẹ, ó sì sinmi.” **18** Nígbà tí Olúwa parí ọrọ síso fún Mose lórí òkè Sinai, ó fún un ní òkúta wáláà ẹrì méjì, òkúta wáláà òkúta tí a fi ika Olòrun kọ.

32 Nígbà tí àwọn ènìyàn rí i pé Mose pé kí ó tó sòkalẹ láti orí òkè wá, wọn péjọ yí Aaroni ká, wọn sì wí pé, “Wá, dá òrìṣà tí yòò máa ẓáájú wa fún wa. Bí ó ẹ se ti Mose tí ó mú wa jáde láti Ejibiti wá, àwa kò mò ohun tí ó ti ẹlẹ sí i.” **2** Aaroni dá wọn lóhùn pé, “Ẹ bọ òrúka wúra tí ó wà ní etí àwọn ìyàwó yín, tí àwọn ọmọkúnrin yín, àti tí àwọn ọmọbínrin yín, kí ẹ sì mú wọn wá sí ọdọ mi.” **3** Bẹẹ ni gbogbo àwọn ènìyàn bọ òrúka etí wọn, wọn sì kó wọn wá fún Aaroni. **4** Ó sì gbà wọn ní ọwọ wọn, ó sì fi ẹ ohun

onà fínfin, ó sì dà á ní àwòrán egboro malúu. Nígbà náà ni wọn wí pé, “Israeli, wònyí ní òrìṣà, tí ó mú un yín jáde wá láti Ejibiti.” **5** Nígbà tí Aaroni rí ẹyí, ó kọ pepe kan níwájú egboro malúu náà, ó sì kéde pé, “Lọla ni àjọyọ sí Olúwa.” **6** Bẹẹ ni àwọn ènìyàn dide ní kùtùkùtù ojú keji, wọn sì rú ẹbo sísun, wọn sì mú ẹbo àláfíá wá. Lẹyin náà wọn jókòó láti je àti láti mu, wọn sì dide láti ẹrẹ. **7** Olúwa sì wí fún Mose pé, “Sòkalẹ lọ, nítorí àwọn ènìyàn rẹ, tí iwo mú gòkè wá láti Ejibiti, wọn ti deṣe. **8** Wọn ti yí kánkán kúrò nípa ọnà tí mo ti mo pàṣẹ fún un, wọn sì ti dá ẹre egboro malúu fún ara wọn. Wọn ti foribalẹ fún un, wọn sì ti rú ẹbo sí i, wọn sì ti sọ pé, ‘Israeli wònyí ní òrìṣà tí ó mú un yín jáde láti Ejibiti wá.’” **9** Olúwa wí fún Mose pé, “Ẹmi ti rí àwọn ènìyàn wònyí, wọn sì jẹ olòrun líle ènìyàn. **10** Njé nísinsin yí fi mí sílẹ, nítorí kí ibínú mi lè gbóná sí wọn, kí Ẹmi sì lè pa wọn run. Nígbà náà ni Ẹmi yòò sọ ọ di orílẹ̀-èdè rílá.” **11** Sùgbón Mose kígbẹ fún ojùrere Olúwa Olòrun rẹ, ó wí pé, “Olúwa, ẹesẹ tí ibínú rẹ yòò ẹ gbóná sí àwọn ènìyàn rẹ, tí iwo mú jáde láti Ejibiti wá pèlú agbára rílá àti ọwọ agbára? **12** Ẹesẹ tí àwọn ará Ejibiti yòò ẹ wí pé, ‘Nítorí ibi ní ó ẹ mò ọn mò wọn jáde, láti pa wọn ní orí òkè àti láti gbá wọn kúrò lórí ayé?’ Yípadà kúrò nínú ibínú rẹ tí ó múna, yí ọkàn pada, kí o má sí ẹ mú ìparun wá sórí àwọn ènìyàn rẹ. **13** Rántí àwọn omo ọdọ rẹ Abrahamu, Isaaki àti Israeli, ẹni tí iwo búra fún fúnra rẹ, ‘Tí o wí fún wọn pé, Ẹmi yòò mú irú-omo rẹ pọ bí iràwọ ojú ọrun, Ẹmi yòò sì fún irú-omo rẹ ní gbogbo ilẹ tí mo ti pinnu fún wọn, yòò sì jẹ ogún iní wọn laáláé.’” **14** Nígbà náà ni Olúwa dáwọ ibínú rẹ dúró, kò sì mú ìparun náà tí ó sọ wá sórí àwọn ènìyàn rẹ mó. **15** Mose sì yípadà, ó sì sòkalẹ láti orí òkè náà pèlú òkúta wáláà ẹrì méjì ní ọwọ rẹ. Wọn kọ iwé síhà méjèjèjì, iwájú àti ẹyin. **16** Isẹ Olòrun sì ni wáláà náà; ikòwé náà jẹ ikòwé Olòrun, a fín in sára àwọn òkúta wáláà náà. **17** Nígbà tí Josua gbọ ariwo àwọn ènìyàn tí wọn ní kígbẹ, ó sọ fún Mose pé, “Ariwo ogun wá nínú àgò.” **18** Mose dáhùn pé, “Kí í ẹ ariwo fún isẹgun, kí í ẹ ariwo fún aṣẹgun; ohun àwọn tí ní kòrin ni mó gbọ.” **19** Nígbà tí Mose dé àgò, ó sì rí egboro malúu náà àti ijó, ibínú rẹ gbóná, ó sì sọ wáláà ọwọ rẹ sílẹ, ó sì fọ wọn sí wéwé ní isalẹ òkè náà. **20** Ó sì gbé egboro malúu tí wọn ẹ, ó sì fi iná jó wọn; ó sì lẹ wọn kúnna, ó dà á sínú omi, ó sì mú àwọn omo Israeli mu ún. **21** Mose sọ fún Aaroni pé, “Kí ni àwọn ènìyàn wònyí ẹ sí ọ, tí iwo ẹ mú wọn dá ẹṣẹ rílá yí?” **22** Aaroni dáhùn wí pé, “Má ẹ binú olúwa mi. Iwo mọ bí àwọn ènìyàn yí ẹ burú tó. **23** Wọn sọ fún mi pé, ‘Se òrìṣà fún wa, tí yòò máa ẓáájú wa. Bí ó ẹ se ti Mose ẹni tí ó mú wa jáde láti Ejibiti wá àwa kò mò ohun tí ó ẹlẹ sí i.’” **24** Bẹẹ ni mo sọ fún wọn pé, “Ẹnikèni tí ó ní òrúka wúra, kí ó bọ ọ wá.” Nígbà náà ni wọn fún mi ní wúra, mo sì jù ú sínú iná, a sì fi ẹ egboro malúu yí!” **25** Mose rí pé àwọn ènìyàn náà kò ẹ ẹsẹkóso àti pé Aaroni ti sọ wọn di alálákóso láàrín àwọn ọtá tí ó dide sí wọn. **26** Bẹẹ ni Mose dúró ní ẹnu-ọnà àgò, ó sì wí pé, “Ẹnikèni tí ó bá wá fún Olúwa, kí ó wá sí ọdọ mi.” Gbogbo àwọn ará Lefi sì péjọ yí i ká.

27 Nígba náà ni ó sọ fún wọn pé, “Èyí ni Olúwa, Olórùn Israèli, wí pé, ‘Kí olúkúlùkù òkùnrin kí ó kọ idà rẹ sí ègbé rẹ. Ẹ lọ padà, kí ẹ jà láti àgò kan dé òmíràn, olúkúlùkù kí ó pa arákùnrin rẹ òrẹ rẹ àti aláduúgbò rẹ.’” 28 Àwọn ará Lefi ẹ gégé bí Mose ẹ pàṣe, àti ní ojò náà àwọn tí ó kú tó egbèrún méta èniyàn. 29 Nígba náà ni Mose wí pé, “Ẹ ti ya ara yín sòtò fún Olúwa lóníí, nítorí iwọ ti dide sí àwọn omọ rẹ àti arákùnrin rẹ, ó sì ti bükún fún ọ lóníí.” 30 Ní ojò kejí Mose sọ fún àwọn èniyàn náà pé, “Èyin ti dá èṣe tí ó pò. Şùgbón nísinsin yíi èmi yóò gòkè ló bá Olúwa; bóyá èmi lè ẹ ètùtù fún èṣe yín.” 31 Bèè ni Mose padà tó Olúwa lọ, ó sì wí pé, “Yé, kí ni èṣe ílá tí àwọn èniyàn ti dá yí! Wọn ti ẹ òrìṣà wúrà fún ara wọn. 32 Şùgbón nísinsin yíi, jòwọ dárí èṣe wọn jì wọn şùgbón tí kò bá sì ẹ bèè, pa orúkọ mi rẹ kúrò nínú iwé tí iwọ ti kọ.” 33 Olúwa dá Mose lóhùn pé, “Ènikèni tí ó bá dẹṣe sí mi, Èmi yóò pa á rẹ kúrò nínú iwé mi. 34 Njẹ nísinsin yíi lọ, máa dárí àwọn èniyàn yíi lọ sí ibi ti mo sọ, àngeli mi yóò sì máa lọ şájú yín. Igbà ní bọ fún mi tí Èmi yóò ẹ ìbèwò, Èmi yóò fi yà jẹ wọn fún èṣe wọn.” 35 Olúwa sì yọ àwọn èniyàn náà lènu, pèlú ààrùn nítorí ohun tí wọn ẹ ní ti egbòrọ màlúú tí Aaroni ẹ.

33 Olúwa sọ fún Mose pé, “Fi ihín yíi sílẹ, iwọ àti àwọn èniyàn tí ó mú gòkè láti Ejibiti wá, kí ẹ sì gòkè lọ sí ilẹ tí Èmi ti pinnu ní ibúra fún Abrahamu, Isaaki àti Jakòbú wí pé, ‘Èmi yóò fi fún irú-omọ rẹ.’ 2 Èmi yóò rán àngeli şájú yín, Èmi yóò sì lẹ àwọn Kenaani, àwọn ará Amori, àwọn ará Hiti, àwọn ará Peresi, àwọn ará Hifi àti àwọn ará Jebusi jáde. 3 Ẹ gòkè lọ sí ilẹ tí ó n sànsún fún wàrà àti oyin. Şùgbón èmi kò ní lọ pèlú yín, nítorí èniyàn olórùn líle ní èyin, kí èmi má ba à run yín ní ònà.” 4 Nígba tí àwọn èniyàn náà gbọ òrọ iparun wònyí, wọn bèrẹ̀ sí ní kùn, ènikankan kò sì lè ẹ wọ ohun òṣọ̀ rẹ. 5 Nítorí Olúwa ti wí fún Mose pé, “Sọ fún àwọn omọ Israèli pé, ‘Èniyàn Olórùn líle ní èyin, bí Èmi bá lè wá sí ààrín yín ní iṣẹ́jú kan, Èmi lè pa yín run. Nísinsinyíi, bọ ohun òṣọ̀ rẹ kúrò, Èmi yóò sì gbèrò ohun tí Èmi yóò ẹ pèlú rẹ.’” 6 Bèè àwọn omọ Israèli bọ ohun òṣọ̀ wọn kúrò lára wọn ní òkè Horebu. 7 Mose máa n gbé àgò náà, ó sì pa á sí ita ibudó, ó jinnà diẹ̀ sí ibudó, ó pè é ni “Àgò àjo.” Ènikèni tí ó bá nì bèèrè Olúwa yóò lọ sí ibi àgò àjo náà ní ita ibudó. 8 Nígba kígba tí Mose bá jáde lọ sí ibi àgò, gbogbo èniyàn á dide, wón á sì dúró sí ẹnu-ònà àgò wọn, wọn yóò máa wọ Mose títí yóò fi wọ inú àgò náà. 9 Bí Mose ẹ wọ inú àgò náà, òwọ̀n àwòsánmọ̀ yóò sòkalẹ̀, yóò sì dúró sí ẹnu onà, nígba tí Olúwa n sòrọ̀ pèlú Mose. 10 Nígba kígba tí àwọn èniyàn bá rí i ti òwọ̀n àwòsánmọ̀ bá dúró ní ẹnu-ònà àgò, gbogbo wọn yóò dide wọn yóò sì sin, olúkúlùkù ní ẹnu-ònà àgò rẹ. 11 Olúwa máa n bá Mose sòrọ̀ lójúkojú, gégé bí i pé èniyàn nì bá òrẹ̀ rẹ̀ sòrọ̀. Nígba náà ni Mose yóò tún padà lọ sí ibudó, şùgbón òdòmòkùnrin Joşua íransẹ̀ rẹ̀ omọ Nuni kò fi àgò sílẹ̀. 12 Mose sọ fún Olúwa pé, “Iwọ ti n sọ fún mi, ‘Dárí àwọn èniyàn wònyí,’ şùgbón iwọ kò jẹ́ kí n mọ ẹni tí iwọ yóò rán pèlú mi. Iwọ ti wí pé,

‘Èmi mò ọ̀n nípa orúkọ, iwọ̀ sì ti rí ojúrere mi pèlú.’ 13 Bí iwọ̀ bá ní inú dídùn pèlú mi, kọ̀ mi ní ònà rẹ̀, kí èmi kí ó lè mò ọ̀n, kí n sì lè máa wá ojúrere rẹ̀ pèlú. Rántí wí pé orílẹ̀-èdè yíi èniyàn rẹ̀ ni.” 14 Olúwa dáhùn wí pé, “Ojú mi yóò máa bá ọ̀ lọ, Èmi yóò sì fún ọ̀ ní sinmi.” 15 Nígba náà ni, Mose wí fún un pé, “Bí ojú rẹ̀ kò bá bá wa lọ, má ẹ rán wa gòkè láti ihín lọ. 16 Báwo ni ènikèni yóò ẹ mò pé inú rẹ̀ dùn pèlú mi àti pèlú àwọn èniyàn rẹ̀ àyàfi ti o bá bá wa lọ? Kí ni yóò lè yà mí àti àwọn èniyàn rẹ̀ kúrò lára gbogbo èniyàn tí ó wá ní ayé?” 17 Olúwa sì sọ fún Mose pé, “Èmi yóò ẹ ohun gbogbo tí iwọ̀ ti bèèrè, nítorí inú mi dún sí o, Èmi sì mò ọ̀n nípa orúkọ rẹ̀.” 18 Mose sì wí pé, “Nísinsin yíi fi ògò rẹ̀ hàn mí.” 19 Olúwa sì wí pé, “Èmi yóò sì mú gbogbo ìre mí kojá níwájú rẹ̀, Èmi yóò sì pòkíkí orúkọ Olúwa níwájú rẹ̀. Èmi yóò şàànú fún ẹni tí Èmi yóò şàànú fún, Èmi yóò sì soore-òfẹ̀ fún ẹni tí Èmi yóò soore-òfẹ̀ fún. 20 Şùgbón,” ó wí pé, “Iwọ̀ kò lè ẹ rí ojú mi, nítorí kò sí èniyàn kan tí n rí mi, tí ó lè yè.” 21 Olúwa sì wí pé, “Ibikan wà légbèè òdò mi, níbi tí o ti lè dúró lóri àpata. 22 Nígba tí ògò mi bá kojá, Èmi yóò gbé ọ̀ sínú pàlápálà àpata, Èmi yóò sì bọ̀ ò pèlú omọ̀ mi tífi Èmi yóò fi rékojá. 23 Nígba tí Èmi yóò mú omọ̀ mi kúrò, iwọ̀ yóò sì rí èyin mi; şùgbón ojú mi ni o kò ní rí.”

34 Olúwa sọ fún Mose pé, “È gè òkúta waláà méji jáde bí i ti àkòkò, Èmi yóò sì kọ àwọn ọ̀rọ̀ iwé tó wá lára tí àkòkò tí iwọ̀ ti fọ̀ sára wọn. 2 Múra ní òwúrò, kí o sì wá sórí òkè Sinai. Kí o fi ara rẹ̀ hàn mí lóri òkè náà. 3 Ènikèni kò gbòdò wá pèlú rẹ̀ tabí kí a rí wọn lóri òkè náà; bèè ni agbo àgùntàn tabí omọ ẹran kó má ẹ jẹ níwájú òkè náà.” 4 Bèè Mose sì gbé òkúta waláà méji bí i ti àkòkò, ó sì gun orí òkè Sinai lọ ní kùtùkùtù òwúrò, gégé bí Olúwa ti pa á láṣe fún un; Ó sì gbé òkúta waláà méjèjèi náà sí omọ̀ rẹ̀. 5 Nígba náà ni Olúwa sòkalẹ̀ nínú àwòsánmọ̀, ó sì dúró níbè pèlú rẹ̀, ó sì pòkíkí orúkọ Olúwa. 6 Ó sì kojá níwájú Mose, ó sì nì ké pé, “Olúwa, Olúwa, Olórùn alááánú àti olóore-òfẹ̀, Ẹni tí ó lora láti bínú, tí ó pò ní ifẹ̀ àti olóòtító, 7 Ẹni tí ó n pa ifẹ̀ mó fún egbèrún, ó sì n dáríjì àwọn ẹni búburú, àwọn ti n sòtè àti elẹ̀ṣe. Síbè kí i fi àwọn elẹ̀bi sílẹ̀ lájjiyà; Ó nì fi iyà jẹ omọ àti àwọn omọ wọn fún èṣe àwọn baba dé iran keta àti èkerin.” 8 Mose foríbalẹ̀ lèkkan náà ó sì sin. 9 Ó wí pé, “Olúwa, bí èmi bá rí ojúrere rẹ̀, nígba náà jẹ́ kí Olúwa lọ pèlú wa. Bí ó tilẹ̀ jẹ́ pé, èniyàn olórùn líle ní wọn, dárí búburú àti èṣe wa jì, kí o sì gbà wá gégé bí iní rẹ̀.” 10 Nígba náà ni Olúwa wí pé, “Èmi dá májẹmú kan pèlú yín. Níwájú gbogbo èniyàn rẹ̀ Èmi yóò ẹ iyanu, tí a kò tí i ẹ ní orílẹ̀-èdè ní gbogbo ayé rí. Àwọn èniyàn tí iwọ̀ n gbé láàrín wọn yóò rí i bí iṣẹ̀ tí Èmi Olúwa yóò ẹ fún ọ̀ tí nì ẹ̀rù tó. 11 Ẹ ohun tí Èmi pàṣe fún ọ̀ lóníí. Èmi lẹ̀ àwọn ará Amori, àwọn ará Hifi àti àwọn ará Jebusi jáde níwájú rẹ̀. 12 Máa şora kí o má ba à bá àwọn ti ó n gbé ilẹ̀ náà tí iwọ̀ n lọ dá májẹmú, nítorí wọn yóò jẹ̀ idewò láàrín rẹ̀. 13 Wó pẹ̀pẹ̀ wọn lulẹ̀, fọ̀ òkúta mímọ̀ wọn, kí o sì gé òpó Àşerah wọn. (Ère òrìṣà

won.) 14 È má ɛ se sin olórun miiran, nitorí Olúwa, orúko eni ti ní jé Ojòwù, Olórun owú ni. 15 “Má sọra kí ẹ má ɛ bá àwon èniyan tí ní gbé ilẹ nàá dá májèmu; nígbà tí wón bá ní se àgbèrè tọ òrìṣà won, tí wón sì rú ẹbọ sí won, won yóò pè yín, èyin yóò sì jẹ ẹbọ won. 16 Nígbà tí iwo bá yàn nínú àwon ọmọ̀bìnrin won fún àwon ọmọ̀kúnrin rẹ ní iyàwò, àwon ọmọ̀bìnrin wònyí yóò ɛ àgbèrè tọ òrìṣà won, won yóò sì mú kí àwon ọmọ̀kúnrin yín nàá se bèẹ gégé. 17 “Iwo kò gbodò dá ère òrìṣàkòrìṣà fún ara rẹ. 18 “Àjo àkàrà àiwù ní kí iwo máa pamò. Fún ojò méje ni iwo yóò jẹ àkàrà aláiwù, gégé bí Èmi ti pa á láṣe fún ọ. ɛ èyí ní iḡbà tí a yàn nínú oṣu Abibu, nitorí ní oṣu nàá ni ẹ jade láti Ejibiti wá. 19 “Gbogbo àkòbí inú kòḡkan tẹmi ní i ɛ, pèlú àkòbí gbogbo ohun oṣin rẹ, bóyá ti malúù tàbí ti àgùntàn. 20 Àkòbí kétékété ni kí iwo kí ó fi ọ̀dọ̀-àgùntàn rà padà, sùgbón bí iwo kò bá rà á padà, dá ọ̀run rẹ. Ra gbogbo àkòbí ọ̀kúnrin rẹ padà. “Ènikéni kò gbodò wá síwájú mi ní ọ̀wọ̀ ọ̀fo. 21 “Ojò méfà ni iwo yóò ṣiṣe, sùgbón ní ojò keje iwo yóò sinmi; kòdà ní àkòkò ifunrúgbin àti ní àkòkò ikòrè iwo gbodò sinmi. 22 “Ṣe àjo àkòkò pèlú àkòso èso alikama àti àjo ikòrè ní ọ̀pin ọ̀dún. 23 Ní èmèta lóḡdún, gbogbo àwon ọ̀kúnrin ni kí ó farahàn níwájú Olúwa Olódumare, Olórun Israeli. 24 Èmi yóò lé orílẹ̀-èdè jade níwájú rẹ, Èmi yóò sì mú kí ipín rẹ fẹ, ènikéni kí yóò gba ilẹ rẹ nígbà tí iwo bá gòkè lẹ ní iḡbà méta lóḡdún kòḡkan láti farahàn níwájú Olúwa Olórun rẹ. 25 “Má se ta èjẹ ẹbọ sí mi pèlú ohunkóhun tí ó bá ní iwúkàrà, kí ó má sì se jẹ kí ẹbọ irékòjá kù títí ò òwùrò. 26 “Mú àkòkà èso ilẹ rẹ tí ó dára jùlò wá sí ilẹ Olúwa Olórun rẹ. “Iwo kò gbodò bọ ọ̀mọ̀ ewúré nínú omi ọ̀mú iyá rẹ.” 27 Olúwa sì wí fún Mose pé, “Kọ àwon ọ̀rọ̀ wònyí sílẹ, nitorí nípa àwon ọ̀rọ̀ wònyí ni Èmi bá iwo àti Israeli dá májèmu.” 28 Mose wà níbẹ̀ pèlú Olúwa fún ogóji ọ̀sán àti ogóji ọ̀ru láijẹ ọ̀unjẹ tàbí mu omi. Ó sì kọ ọ̀rọ̀ májèmu nàá ọ̀fin mewaá sára waláà. 29 Nígbà tí Mose sọkalẹ̀ láti orí òkè Sinai pèlú waláà èrì méjì ní ọ̀wọ̀ rẹ, ọ̀n kò mò pé ojù ọ̀n ní dán nitorí ó bá Olúwa sọ̀rọ̀. 30 Nígbà tí Aaroni àti gbogbo àwon ọ̀mọ̀ Israeli rí Mose, ojù rẹ ní dán, èrù sì ní bá wón láti súnmo ọ̀n. 31 Sùgbón Mose pè won; Aaroni àti gbogbo àwon olórí àjo padà wá bá a, ó sì bá won sọ̀rọ̀. 32 Léyìn èyí gbogbo àwon ọ̀mọ̀ Israeli súnmo ọ̀n, ó sì fún won ní gbogbo àṣe tí Olúwa fún un lórí òkè Sinai. 33 Nígbà tí Mose parí ọ̀rọ̀ síso fún won. Ó fi lẹ̀bọ̀jù bo ojù rẹ. 34 Sùgbón nígbàkígbà tí Mose bá wá níwájú Olúwa láti bá a sọ̀rọ̀, á ṣi lẹ̀bọ̀jù nàá títí yóò fi jade. Nígbà tí ó bá sí jade, á sì sọ fún àwon ọ̀mọ̀ Israeli ohun tí a ti pàṣe fún un, 35 àwon ọ̀mọ̀ Israeli sì rí i pé ojù rẹ ní dán. Mose á sì tún fi lẹ̀bọ̀jù bo ojù rẹ títí á fi lẹ̀bọ̀ Olúwa sọ̀rọ̀.

35 Mose pe gbogbo ijo Israeli ó sì wí fún won pé, “Wònyí ni àwon ohun ti Olúwa ti pàṣe fún un yín láti ɛ. 2 Fún ojò méfà ni kí ẹ fi ṣiṣe, sùgbón ojò keje yóò jẹ ojò mímo fún yín, ojò isinmi ni sí Olúwa. Ènikéni tí ó bá ɛ ṣe ṣe kankan ni ojò nàá ní a ó pa. 3 È má ɛ dáná kankan ní ibùgbé yín ní ojò isinmi.” 4 Mose sọ fún gbogbo ijo

àwon ọ̀mọ̀ Israeli pé, “Èyí ni ohun tí Olúwa pàṣe. 5 Láti inú ohun tí ẹ ni ní kí ẹ ti mú ọ̀rẹ fún Olúwa. Ènikéni tí ó bá fẹ ní kí ó mú ọ̀rẹ fún Olúwa ní ti: “wúra, fadákà àti ide; 6 aṣo aláró, elése àlùkò, ọ̀dòdò àti ọ̀gbò dárádára; àti irun ewúré; 7 awo àgbò tí a kún ní pupa àti awo malúù; ọ̀dò igi kasia; 8 ọ̀róró olifi fún títan iná; olóòòrùn fún ọ̀róró itasóri, àti fún tùràrì dídùn; 9 ọ̀kúta ọ̀nfikisi àti ọ̀kúta tí a tò sí ẹ̀wù efodu àti iḡbàya. 10 “Gbogbo eni tí ó ní ọ̀gbón lààrín yín, kí ó wa, kí ó sì wá ɛ gbogbo ohun tí Olúwa ti pàṣe: 11 “àḡo nàá pèlú iḡbò rẹ àti ibòrì rẹ, kòkòrọ̀ rẹ, pákò rẹ, ọ̀pá rẹ, ọ̀wọ̀n rẹ àti ihò itẹ̀bò rẹ; 12 Apótí nàá pèlú ọ̀pá rẹ, ibò àánú àti aṣo tita nàá tí ó síjì bọ ó. 13 Tábilì nàá pèlú ọ̀pó rẹ àti gbogbo ohun èlò rẹ àti àkàrà ifihàn nàá. 14 Ọ̀pá fitilá tí ó wá fún títanná pèlú ohun èlò rẹ, fitilá àti ọ̀róró fún títanná. 15 Peṣe tùràrì nàá pèlú eṣe rẹ, ọ̀róró itasóri àti tùràrì dídùn; aṣo tita fún ọ̀nà ilẹ̀kùn ní ẹnu-ọ̀nà sí àḡo nàá. 16 Peṣe ẹbọ̀ sísin pèlú ojù ààrò ide rẹ, ọ̀pó rẹ àti gbogbo ohun èlò rẹ; agbada ide pèlú eṣe rẹ. 17 Aṣo tita ti àgbalá pèlú, ọ̀wọ̀n àti ihò itẹ̀bò rẹ àti aṣo tita fún ẹnu-ọ̀nà àgbalá nàá. 18 Èèkàn àḡo nàá fún àḡo nàá àti fún àgbalá àti okun won. 19 Aṣo híhun láti ṣiṣe ní ibi mímo aṣo mímo fún Aaroni àlúfáà àti aṣo fún àwon ọ̀mọ̀ rẹ nígbà tí wón sin bí àlúfáà.” 20 Gbogbo ijo àwon ọ̀mọ̀ Israeli sì kúró níwájú Mose, 21 olúkúlùkù eni tí ó fẹ̀ àti eni tí ọ̀kan rẹ gbé sòkè wá, won sì mú ọ̀rẹ fún Olúwa, fún isẹ̀ àḡo àjo, fún gbogbo isin rẹ àti fún aṣo mímo nàá. 22 Gbogbo àwon tí ó fẹ̀, ọ̀kúnrin àti obinrin, won wá won sì mú onírúurú ilẹ̀kẹ̀ wúra: òrùka etí, òrùka àti ọ̀ṣọ̀. Gbogbo won mú wúra gégé bí ọ̀rẹ wá fún Olúwa. 23 Olúkúlùkù eni tí ó ni aṣo aláró elése àlùkò, ọ̀dòdò àti ọ̀gbò dárádára, tàbí irun ewúré, awo àgbò tí a rí ní pupa tàbí awo malúù ọ̀dò, kí ó mú won wá. 24 Àwon tí ó mú ọ̀rẹ fadákà tàbí ide wá, mú ọ̀rẹ wá fún Olúwa, àti olúkúlùkù eni tí ó ní igi ṣittimu fún ipa kankan nínú isẹ̀ mú un wá. 25 Gbogbo àwon obinrin tí ó ní ọ̀gbón ríran owú pèlú ọ̀wọ̀ rẹ, kí ó mú èyí ti ó ti ran wá ti aláró, ti elése àlùkò, ti ọ̀dòdò tàbí ti ọ̀gbò dárádára. 26 Gbogbo àwon obinrin tí ó fẹ̀, tí ó sì ní ọ̀gbón rí ran òwù irun ewúré. 27 Àwon olórí mú ọ̀kúta oníkisi wá láti tò ó lórí ẹ̀wù efodu àti iḡbàya. 28 Wón sì tún mú olóòòrùn àti ọ̀róró olifi wá fún títanná àti fún ọ̀róró itasóri àti fún tùràrì dídùn. 29 Gbogbo àwon èniyan Israeli ọ̀kúnrin àti obinrin eni tí ó fẹ̀ mú ọ̀rẹ àtinúwá fún Olúwa fún gbogbo isẹ̀ tí Olúwa ti pàṣe fún won láti se nípaṣe Mose. 30 Nígbà nàá ni Mose wí fún àwon ọ̀mọ̀ Israeli pé, “Wò ó, Olúwa ti yan Besaleli ọ̀mọ̀ Uri, ọ̀mọ̀ Huri, ti èyà Juda, 31 Ó sì ti fi Èmí Olórun kún un, pèlú ọ̀gbón, ọ̀ye, imò àti gbogbo onírúurú isẹ̀ ọ̀nà. 32 Láti máa se aláràbará isẹ̀ ní ti wúra, fadákà àti ide, 33 láti gbé ọ̀kúta àti láti tò ó, láti fún igi àti láti ṣiṣe ni gbogbo onírúurú isẹ̀ ọ̀nà. 34 Ó sì fún ọ̀n àti Oholiabu ọ̀mọ̀ Ahisamaki ti èyà Dani, ni agbára láti kọ̀ àwon tókù. 35 Ó sì fi ọ̀gbón kún won láti se gbogbo onírúurú isẹ̀, ti oníṣòṣà, ti ayàwòrán, ti aránso, ti aláṣo aláró, ti elése àlùkò, ti ọ̀dòdò àti ní ọ̀gbò dárádára àti ti ahunṣo, gbogbo èyí tí ọ̀ḡa oníṣe-ọ̀nà àti ayàwòrán ní se.

36 Besaleli, Oholiabu àti olúkúlùkù ológbòn eni tí Olúwa tí fún ní ogbòn àti òye láti mọ bí a tí í ẹ gbogbo isẹ ibi mímọ ní kí wọn ẹ isẹ nàà gégé bí Olúwa tí pa á lásẹ.” **2** Mose sì pe Besaleli àti Oholiabu àti gbogbo ológbòn èniyàn eni tí Olúwa tí fún ni agbára àti gbogbo eni tí ó fẹ láti wá sé isẹ nàà. **3** Wọn gba gbogbo ọrẹ tí àwọn omọ Israẹli tí mú wá lẹwọ Mose fún kíkọ ibi mímọ nàà. Àwọn èniyàn sì ní mú ọrẹ àtinúwá wá ní àrààrò. **4** Bẹẹ ni gbogbo àwọn ológbòn onísẹ-ona tí wọn ní ẹ gbogbo isẹ ibi mímọ náà fi isẹ wọn silẹ. **5** Mose sì wí pé, “Àwọn èniyàn mọ púpọ wá fún síṣe isẹ nàà ju bí Olúwa tí pa á lásẹ láti ẹ lo.” **6** Mose sì pàṣe, wọn sì rán isẹ yí sí gbogbo ibùdó: “Kí ọkúnrin tàbí obìnrin má ẹ ẹ ohun kankan bí ọrẹ fún ibi mímọ nàà mọ.” Bẹẹ ni a dá àwọn èniyàn lẹkun láti mú un wá sí i, **7** nítorí ohun tí wọn tí ní ti ju ohun tí wọn fẹ fi ẹ gbogbo isẹ nàà lo. **8** Gbogbo àwọn ológbòn ọkúnrin láárín àwọn oṣiṣe ni wọn ẹ isẹ nàà pèlú aṣọ títa mewaá ti ọgbò olókùn dárádára, tí aṣọ alaró, tí elése àlùkò àti ti òdòdò, pèlú àwọn kérébù ẹ isẹ sí wọn nípa ogbòn isẹ onà. **9** Gbogbo aṣọ títa nàà ní kí ó jẹ iwọn kan nàà: igbònwọ méjídímílógbòn ní gígùn àti igbònwọ méréni ní fifẹ. **10** Aṣọ títa márùn-ún ní kí a so papọ mọ ara wọn, àti aṣọ títa márùn-ún ní kí a so papọ mọ ara wọn. **11** Iwo yòò ẹ ẹ ajábó aṣọ alaró sí aṣọ títa kan láti isẹ́tí rẹ wá níbi isopọ, àti bẹẹ gégé ni iwo yòò ẹ ni etí ikangun aṣọ títa keji, ni ibi isopọ keji. **12** Àádọta ajábó ní ó pa lára aṣọ títa kan, àti àádọta ajábó ní ó sì ló pa ní etí aṣọ títa tí ó wá ní isolù keji, ajábó nàà sì wá ní ọkánkán ara wọn. **13** Ó sì ẹ àádọta ikọ wúra, ó sì lò ikọ wọn-on-ni láti fi aṣọ títa kan kọ èkejì, bẹẹ ó sì di odidi agọ kan. **14** Iwo ó sì ẹ aṣọ títa irun ewurẹ láti fi ẹ ibò sórí agọ nàà—aṣọ títa mọkànlá ni iwo ó ẹ ẹ. **15** Gbogbo aṣọ títa mọkòkòkànlá nàà jẹ iwọn kan nàà, ogbòn igbònwọ ní gígùn àti igbònwọ méréni ní fifẹ. **16** Ó so aṣọ títa márùn-ún pọ mọ ara wọn se ọkan, ó sì tún so mewaá tókù mọ ara wọn se ọkan. **17** Ó sì pa àádọta ajábó sí isẹ́tí ikangun aṣọ títa ní apa kan, wọn sì tún pa ajábó miiran sí isẹ́tí ikangun aṣọ títa ní apa keji. **18** Wọn ẹ àádọta ikọ idẹ láti so agọ nàà pọ kí ó lè jẹ ọkan. **19** Ó sì ẹ ibòrí awo agbò tí a rí ní pupa fún agọ nàà, àti ibòrí awo seali sórí rẹ. **20** Ó sì ẹ pàkó igi kasia tí ó dúró òrò fún agọ nàà. **21** Ọkòkòkan pàkó nàà jẹ igbònwọ mewaá ní gígùn àti igbònwọ kan ààbò ní fifẹ, **22** pèlú itẹ̀bò méjì tí ó kojú sí ara wọn. Wọn ẹ gbogbo pàkó agọ nàà bí èyí. **23** Ó sì ẹ ogún pàkó sí ihà gúúsú agọ nàà. **24** Ó sì ẹ ogóji fadákà ihò itẹ̀bò lẹ sí isalẹ wọn itẹ̀bò méjì fún pàkó kòkòkan, ọkòkòkan ní isalẹ itẹ̀bò. **25** Fún ihà keji, ihà àríwá agọ nàà, wọn ẹ ogún pàkó **26** àti ogóji ihò itẹ̀bò fadákà méjì ní abẹ pàkó kòkòkan. **27** Ó ẹ pàkó mewaá sí ikangun, ní ikangun ihà iwọ-òrùn agọ nàà, **28** pàkó méjì ni iwo ó ẹ fún igun agọ nàà ní ihà èyìn. **29** Ní igun méjèjè yì, pàkó méjì ní ó wá níbẹ láti idí dé orí rẹ wọn sì kó wọn sí òrùka kan; méjèjè rí bakan nàà. **30** Wọn ó sì jẹ pàkó méjọ, àti ihò itẹ̀bò fadákà mérénlélógún, méjì wá ní isalẹ ọkòkòkan. **31** Ó sì ẹ ọpá igi kasia márùn-ún fún pàkó ihà kan agọ

nàà, **32** márùn-ún fún àwọn tí ó wá ní ihà kejì, márùn-ún fún pàkó tí ó wá ní ihà iwọ-òrùn ní ikangun agọ nàà. **33** Wọn sì ẹ ọpá àárín tí yóò fi jade láti ikangun dé ikangun ní àárín àwọn pàkó nàà. **34** Ó sì bo àwọn pàkó pèlú wúra, wọn sì ẹ àwọn òrùka wúra láti gbá ọpá nàà mú. Wọn sì tún bo ọpá nàà pèlú wúra. **35** Ó ẹ aṣọ títa alaró, àti elése àlùkò, àti òdòdò, àti ọgbò olókùn wewé tí í ẹ ọlónà, tí òun ti àwọn kérébù ni kí á ẹ ẹ. **36** Wọn sì ẹ ọpó igi sittimu méréni fún un wọn sì bọ wọn pèlú wúra. Wọn sì ẹ àwọn ikọ wúra fún wọn, wọn sì dá ihò itẹ̀bò fadákà méréni méréni fún wọn. **37** Fún enu-òna agọ nàà wọn ẹ aṣọ títa tí aṣọ alaró, tí elése àlùkò, tí òdòdò àti tí ọgbò olókùn dárádára tí a fi isẹ abẹrẹ ẹ; **38** Ó sì ẹ ọpó márùn-ún pèlú ikọ wọn. Ó bo orí àwọn ọpó nàà àti igbanú wọn pèlú wúra, ó sì fi idẹ ẹ ihò itẹ̀bò wọn máraàrún.

37 Besaleli sì fi igi sittimu ẹ àpótí nàà, igbònwọ méjì ààbò ní gígùn rẹ, igbònwọ kan ààbò ní fifẹ rẹ, igbònwọ kan ààbò ní gíga rẹ. **2** Ó sì fi ojúlówó wúra bọ ó ní inú àti ní òde, ó sì fi wúra gbá etí rẹ yíká. **3** Ó sì da òrùka wúra méréni fún, láti fi wọn sí igun mérénerin esẹ rẹ, òrùka wúra méjì yòò wá ní ègbé kin-ín-ní, òrùka wúra méjì yòò wá ní ègbé kejì. **4** Ó sì fi igi kasia ẹ ọpá, ó sì fi wúra bọ wọn. **5** Ó sì fi ọpá nàà bọ òrùka ní ègbé kòkòkan àpótí èrì nàà láti fi gbé e. **6** Ó fi ojúlówó wúra ẹ itẹ̀ àánú; igbònwọ méjì àti ààbò ní gígùn àti igbònwọ kan ààbò ní fifẹ. **7** Ó sì ẹ kérébù méjì láti inú wúra tí a fi òdù sí igun itẹ̀ àánú nàà. **8** Ó ẹ kérébù kan ní igun kin-ín-ní, àti kérébù kejì sí igun keji; kí kérébù nàà jẹ irú kan nàà ní igun méjèjè pèlú ibòrí wọn. **9** Àwọn kérébù sì na iyé apa wọn sókè, tí wọn yòò sì fi iyé apa wọn ẹ ibòdji sí orí itẹ̀ àánú. Àwọn kérébù nàà yòò kọ ojú sí ara wọn, wọn yòò máa wo ọkánkán itẹ̀. **10** Ó ẹ tábilì igi sittimu igbònwọ méjì ní gígùn, igbònwọ kan ní fifẹ, àti igbònwọ kan ààbò ní gíga. **11** Ó sì fi ojúlówó wúra bọ ó, ó sì ẹ igbátí wúra yí i ká. **12** Ó sì ẹ etí kan ní ibú àtẹ̀lẹ̀wọ sí i yíká, ó sì ẹ igbátí wúra yí etí rẹ ká. **13** Ó sì da òrùka wúra méréni fún tábilì nàà, iwo ó sì fi òrùka kòkòkan sí igun mérénerin tí ó wá ní esẹ rẹ mérénerin. **14** Ní abẹ igbátí nàà ni àwọn òrùka nàà yòò wá, ààyè láti máa fi gbé tábilì nàà. **15** Ó sì fi igi kasia ẹ àwọn ọpá, ó sì fi wúra bọ wọn, láti máa fi wọn gbé tábilì nàà. **16** Ó sì ẹ àwọn ohun èlò tí ó wá lórí tábilì nàà ní ojúlówó wúra, abọ rẹ, awo rẹ, àwokòtò rẹ àti igò rẹ fún dida ọrẹ mímu jade. **17** Ó sì ẹ ọpá fitilá nàà ní ojúlówó wúra, ó sì lù ú jade, ọpá rẹ, itànná ifẹ rẹ, irudí rẹ àti agogo rẹ, wọn jẹ ọkan nàà. **18** Èka mewaá ni yòò yọ ní ègbé ọpá fitilá: mewaá ní ègbé kin-ín-ní mewaá ni ègbé kejì. **19** Àwo mewaá ni a ẹ bí itànná almondi pèlú irudí àti itànná wá ni èka kan, mewaá sì tún wá ní èka miiran, bẹẹ ni ní èka mewaá jade lára ọpá fitilá. **20** Ní ara ọpá fitilá ni àwo méréni tí a ẹ gégé bí òdòdò almondi tí ó ni isọ àti itànná yòò wá. **21** Irudí kan yòò sì wá ní abẹ èka rẹ méjì àkókó tí ó yọ lára ọpá fitilá, irudí kejì ó sì wá ní abẹ èka rẹ méjì kejì, irudí keta yòò sì wá ní abẹ èka rẹ méjì keta: èka mewaá ní àpapọ. **22** Irudí

won àti èka won kí ó rí bákán nàá, kí gbogbo rẹ kí ó jé lílú ojúlówó wúrà. **23** Ó ʒe fitílá rẹ, méje, àti alumagaji rẹ, àti àwo rẹ, kíkì wúrà ní. **24** Ó sì se òpá fitílá nàá àti gbogbo ohun èlò rẹ láti ara tálènti kan tí ó jé kíkì wúrà. **25** Igi kasia ní ó fi se pepe tùràrí nàá. Igun méréjẹrin rẹ jé déédé, gígùn rẹ jé igbònwó kan, fifẹ rẹ nàá jé igbònwó kan àti gíga rẹ sì jé igbònwó méji, iwo rẹ sì jé bákán nàá. **26** Kíkì wúrà ní ó fi bo orí rẹ, gbogbo ihà rẹ àti iwo rẹ, ó sì fi igbátí wúrà yí ká. **27** Ó se òrùka wúrà méji sí isàlẹ igbátí nàá méji ní òdikeji ara won gbá òpó nàá mú láti máa fi gbé e. **28** Ó se òpó igi ʒittimu, ó sì bò wọn pèlú u wúrà. **29** Ó sì túnse òróró mímó itasórí àti kíkì òrùn didùn tùràrí—iṣe àwon tí ní se nńkan olóòòrùn.

38 Ó sì fi igi kasia kó pepe èbo sísun, igbònwó méfà ní gíga rẹ àti igbònwó márùn-ún, igun rẹ se déédé. **2** Ó se iwo sí igun méréjẹrin, nítorí kí iwo àti pepe nàá lè jé òkan, ó sì bo pepe nàá pèlú ide. **3** Ide ní ó se gbogbo ohun èlò pepe, ikòkò rẹ, òkò, àwokòtò rẹ, fòkí tí a fi n mú ẹran àti àwo iná rẹ. **4** Ó se ààrò fún pepe nàá, àwọn oníde, kí ó wà nìsàlẹ esẹ rẹ, dé idaji òkè pepe nàá. **5** Ó dá òrùka ide láti mú kí ó di òpó igun méréjẹrin ide ààrò nàá mú. **6** Ó sì fi igi kasia se àwon òpó nàá, ó sì bò wọn pèlú ide. **7** Ó sì fi òpó nàá bo inú òrùka, nítorí kí ó lè wà ní ihà pepe nàá láti máa fi gbé e. Ó sì fi pákó ʒé pepe nàá ní onihò nínu. **8** Ó se agbada ide, ó sì fi ide se esẹ rẹ ti àwòjiji àwon obinrin tí ó ní sìn ní ẹnu-òná àgò àjò. **9** Ó sì se àgbalá inú nàá. Ní ihà gúúsù ní aṣo títa ti ògbò olókùn dárádára wà, ó jé mita méréndínlááádóta ní gígùn, **10** pèlú ogún òpó àti ogún ihò itẹbò ide, àti pèlú fadáká tí ó kó o, tí ó sì de àwon òpó nàá. **11** Ní ihà áriwá nàá tún jé mita méréndínlááádóta ní gígùn, ó sì ní ogún òpó àti ogún ihò itẹbò ide, pèlú fadáká tí ó kó o, tí ó sì de àwon òpó nàá. **12** Ihà iwò-òòrùn jé mita mètálélógún ní fifẹ, ó sì ní aṣo títa pèlú òpó mewaá àti ihò itẹbò mewaá, pèlú fadáká tí ó kó o, tí ó sì de àwon òpó nàá pò. **13** Fún ihà ilà-òòrùn, sí ibi tí òòrùn tí ní yò nàá jé mita mètálélógún ní fifẹ. **14** Aṣo títa ihà ẹnu-òná kan jé mita méfà ààbò, pèlú òpó méta àti ihò itẹbò méta, **15** àti aṣo títa ní ihà kejí tí ó wà ní ẹnu-òná àgbalá nàá jé mita méfà ààbò pèlú òpó méta àti ihò itẹbò méfà. **16** Gbogbo aṣo tí ó yí àgbalá nàá jé ògbò olókùn dárádára. **17** Ihò itẹbò fún òpó nàá ide ní. Ìkò òpó nàá àti igbànú tí ó wà lára òpó nàá jé fadáká, a sì bo orí won pèlú fadáká; gbogbo àwon òpó àgbalá nàá ní igbànú fadáká. **18** Aṣo títa fún ẹnu-òná àgbalá nàá jé tí aṣo aláró, ti elése àlùkò, ti òdòdò àti ti ògbò olókùn wéwé tí a fi iṣe abéré ʒe; ogún igbònwó sì ní gígùn rẹ, àti gíga rẹ ní ibò rẹ jé igbònwó márùn-ún, ó bá aṣo títa àgbalá wòn-òn-ni se déédé, **19** pèlú òpó méréin àti ihò itẹbò ide méréin. Ìkò àti igbànú won jé fadáká, a sì bo orí won pèlú fadáká. **20** Gbogbo èèkàn àgò tabanaku nàá àti tí àyíká àgbalá nàá jé ide. **21** Wònyí ní iye ohun èlò tí a lò fún tabanaku nàá, tabanaku ẹrì, ẹyí tí a kò bí òfin Mose nípa àwon ọmọ Lefi ní abé àkòso Itamari ọmọ Aaroni àlùfáá. **22** (Besaleli ọmọ Uri, ọmọ Huri, ti ẹyà Juda, ʒe ohun gbogbo ti Olúwa pàʒe fún Mose. **23** Pèlú

rẹ ni Oholiabu ọmọ Ahisamaki, ti ẹyà Dani: alágbèdè, àti oniṣe-òná àti oniṣòná tí a fi iṣe abéré ʒe ní aṣo aláró àti elése àlùkò àti òdòdò àti ògbò dárádára.) **24** Àròpò iye wúrà lára wúrà ọrẹ tí a lò fún gbogbo iṣe ibi mímó nàá jé tálènti mókándínlògbòn àti òjilélẹ̀g̀bérin ó dín mewaá ʒékéli gégé bí i ʒékéli ibi mímó. **25** Fádáká tí a rí nínú ijo, ẹni tí a kà nínú ikànyàn jé ogòrùn-ún tálènti àti òjídínlẹ̀gbèsan ó lè mējẹ̀dógún ʒékéli, gégé bí iwòn ʒékéli ibi mímó, **26** ààbò ʒékéli kan ní orí ẹnikòòkan, gégé bí iwòn ʒékéli ibi mímó, lórí olúkúlùkù ẹni tí ó tí kojá tí a tí kà, láti ẹni ogún òdún tàbí jù bẹ̀e lo, àròpò wòn jé ogbòn òkè lè egbètaadínlógún ó lè àádòjò okunrin. **27** Ogòrùn-ún tálènti fádáká ní a lò láti fi dá ihò itẹbò fún ibi mímó àti fún aṣo títa ogòrùn-ún ihò itẹbò nínu ogòrùn-ún tálènti nàá tálènti kan fún ihò itẹbò kòòkan. **28** Ó lò òjídínlẹ̀gbèsan ó lè mējẹ̀dógún ʒékéli ní ó fi se ikò fún òpó nàá, láti fi bo orí òpó nàá àti láti fi se òjá won. **29** Ide ara ọrẹ nàá jé àádòrin tálènti àti egbèjílá ʒékéli. **30** Ó lò ó láti fi se ihò itẹbò fún ẹnu-òná àgò àjò, pepe ide nàá pèlú ààrò ide rẹ àti gbogbo ohun èlò rẹ, **31** ihò itẹbò àgbalá nàá àyíká àti ihò itẹbò ẹnu-òná àgbalá àti gbogbo èèkàn àgò nàá, àti gbogbo èèkàn àgbalá nàá yíká.

39 Nínú aṣo aláró, ti elése àlùkò àti ti òdòdò ní wòn fi ʒe aṣo híhun fún àwon òṣiṣe ní ibi mímó. Ó sì tún dá aṣo mímó fún Aaroni gégé bí Olúwa ti pàʒe fún Mose. **2** Ó se ẹwù efodu wúrà, tí aṣo aláró, ti elése àlùkò, ti òdòdò àti ti ògbò olókùn dárádára. **3** Ó sì lu wúrà nàá di ewé fẹlẹfẹlẹ, ó sì tún gé e láti fi se iṣe sí aṣo aláró, ti elése àlùkò, ti òdòdò, àti sínú ògbò dárádára, iṣe olóná. **4** Ó se aṣo èjiká fún ẹwù efodu nàá, ẹyí tí ó so mọ igun rẹ méjẹjẹ, nítorí kí ó lè so ó pò. **5** Onà igbànú híhun rẹ rí bí i tí rẹ ó rí bákán nàá pèlú ẹwù efodu ó sì sé e pèlú wúrà, àti pèlú aṣo aláró, elése àlùkò, òdòdò àti pèlú ògbò olókùn dárádára, gégé bí Olúwa ti pàʒe fún Mose. **6** Ó ʒiṣe òkúta óníkisi tí a tò sí ojú idè wúrà, tí a sì fín won gégé bí èdidi pèlú orúkọ àwon ọmọ Israeli. **7** Ó sì so wọn mọ aṣo èjiká ẹwù efodu nàá bí òkúta iránti fún àwon ọmọ Israeli, gégé bí Olúwa ti pàʒe fún Mose. **8** Ó se iṣe onà sí igbàyà nàá iṣe ogbòn olóná. Ó se e bí ẹwù efodu: ti wúrà ti aṣo aláró, ti elése àlùkò, ti òdòdò àti ti ògbò olókùn dárádára. **9** Igun rẹ méréjẹrin rẹ se déédé iwòn ika kan ní inà rẹ, iwòn ika kan ní ibú rẹ, ó sì jé iṣepo méji. **10** Ó sì to ipele òkúta oniyebíye méréin sí i. Ní ipele kìn-ín-ní ní rúbí wà, topasi àti berili; **11** ní ipele kejí, turikuose, safire, emeradi àti diamonḍi; **12** ní ipele keta, jasiniti, agate àti ametisiti; **13** ní ipele keṣin, karisoliti, óníkisi, àti jasperi. Ó sì tò wòn ní ojú idè wúrà ní títò won. **14** Wòn jé òkúta méjilá, òkan fún orúkọ àwon ọmọ Israeli kòòkan, a fín òkòòkan gégé bí èdidi pèlú orúkọ ẹnikòòkan ẹyà méjẹjẹlílá. **15** Fún igbàyà nàá, wòn se ẹwòn iṣe kíkì wúrà, gégé bi okun. **16** Wòn sì se ojú idè wúrà méji àti òrùka wúrà méji, wòn sì so àwon òkúta nàá mọ igun méjẹjẹlílá igbàyà nàá. **17** Wòn sì so ẹwòn wúrà méjẹjẹlílá nàá mọ àwon òrùka nàá ní igun igbàyà nàá, **18** àti ní àwon òpin ẹwòn tókù ní wòn fi mọ

ojú ìdè mèjèjèjì, wọn so wọn mò aṣọ èjìkà èwù efodu náà ní iwájú. **19** Wọn ṣe òrùka wúrà mèjì, wọn sì so wọn mò igun mèjèjèjì igbàyà náà ní etí tí ó wà ní inú légbèḗ èwù efodu náà. **20** Wọn sì túnṣe òrùka wúrà mèjì sí í, wọn sì so wọn mò ìdí aṣọ èjìkà ní iwájú èwù efodu náà tí ó súnmò ibi tí a ṣe lóṣòḗ ní òkè igbànú èwù efodu náà. **21** Wọn so àwọn òrùka igbàyà mò àwọn òrùka èwù efodu òjá aṣọ aláró, kí a pa á pò mò igbànú, nítorí kí igbàyà náà má ṣe tú kúrò lára èwù efodu náà gégé bí Olúwa ti pàṣẹ fún Mose. **22** Ó sì ṣe òjá àmùrè èwù efodu gbogbo rẹ jẹ aṣọ aláró iṣẹ aláṣọ híhun, **23** pèlú ihò ní àárín òjá àmùrè náà gégé bí í ojú kòlá, àti igbànú yí ihò yí ká, nítorí kí ó má ba á ya. **24** Ó sì ṣe pomegiranate ti aṣọ aláró, elése àlùkò, òdòdò àti ti ògbò olókùn dárádára yí iṣètí òjá àmùrè náà ká. **25** Ó sì ṣe agogo kiki wúrà, ó sì so wọn mò àyíká iṣètí àárín pomegiranate náà. **26** Ago àti pomegiranate kojú sí àyíká iṣètí òjá àmùrè láti máa wò ó fún iṣẹ àlùfáà, bí Olúwa ti pàṣẹ fún Mose. **27** Fún Aaroni àti àwọn ọmọ rẹ, wọn ṣe àwòtélé ti ògbò dárádára tí iṣẹ aláṣọ híhun. **28** Àti filà ògbò dárádára, igbàrí ògbò àti aṣọ abé ògbò olókùn dárádára. **29** Òjá náà jẹ ti ògbò olókùn dárádára, aṣọ aláró, elése àlùkò àti òdòdò tí a fi iṣẹ abéré ṣe bí Olúwa ṣe pàṣẹ fún Mose. **30** Ó ṣe àwò, adé mímò, láti ara kiki wúrà, wọn sì kòwé sí í, gégé bí í ikòwé lórí èdidi: Mímò sí Olúwa. **31** Wọn sì so òjá aláró mò ọn láti ṣo ó mò filà náà, gégé bí Olúwa ti pàṣẹ fún Mose. **32** Bèḗ ni gbogbo iṣẹ àḡo náà, ti àḡo àḡo parí. Àwọn ọmọ Israèli ṣe ohun gbogbo gégé bí Olúwa ti pàṣẹ fún Mose. **33** Wọn sì mú tabanaku náà to Mose wá: àḡo náà àti gbogbo ohun òṣò rẹ, ikò rẹ, pákò rẹ, ọpá rẹ, ọpó rẹ àti àwọn ihò itèbò rẹ; **34** ibòrí awo àgbò tí a kùn ní pupa, ibòrí awo àti iji aṣọ títa; **35** àpótí èrì pèlú àwọn ọpó rẹ àti ibòrí àánú; **36** tábilì pèlú gbogbo ohun èlò rẹ àti àkàrà ifihàn; **37** ọpá fitílà kiki wúrà pèlú ipelè fitílà rẹ àti gbogbo ohun èlò rẹ, àti òróró fún títanná rẹ; **38** pepe wúrà àti òróró itasórí, tùràrí dídùn, àti aṣọ títa fún ẹnu-ònà àḡo náà. **39** Pepe idẹ pèlú idẹ ọlọ, àwọn ọpó rẹ àti gbogbo ohun èlò rẹ; agbada pèlú esè rẹ; **40** aṣọ títa ti àgbàlá pèlú àwọn ọpó rẹ àti àgbàlá, àti aṣọ títa fún ẹnu-ònà àgbàlá; òjá àmùrè àti èèkàn àḡo fún àgbàlá náà; gbogbo ohun ọṣọ fún àḡo, àḡo àḡo náà; **41** aṣọ híhun tí wọn ní wù fún iṣẹ ibi mímò, aṣọ mímò fún Aaroni àlùfáà àti aṣọ fún àwọn ọmọ rẹ nígbà tí wọn bá ní ṣiṣẹ àlùfáà. **42** Àwọn ọmọ Israèli ti ṣe gbogbo iṣẹ náà gégé bí Olúwa ti pàṣẹ fún Mose. **43** Mose bẹ iṣẹ náà wò, ó sì rí í wí pé wọn ti ṣe é gégé bí Olúwa ti pàṣẹ. Nítorí náà Mose sì bìkún fún wọn.

40 Olúwa sì wí fún Mose pé, **2** “Ní ojọ kìn-ín-ní, oṣù kìn-ín-ní ní kí ó gbé àḡo náà, àḡo àḡo náà ró. **3** Gbé àpótí èrì sí inú rẹ, kí ó sì bo àpótí náà pèlú aṣọ títa. **4** Gbé tábilì náà wò ilé, kí ó sì to àwọn ohun tí ó jẹ tirẹ lé e lórí. Nígbà náà gbé ọpá fitílà wólé, kí ó sì to àwọn fitílà rẹ. **5** Gbé pepe wúrà ti tùràrí sí iwájú àpótí èrì, kí ó sì fi aṣọ títa ẹnu-ònà sí ara àḡo náà. **6** “Gbé pepe ẹbọ sísun sí iwájú ẹnu-ònà àḡo náà, àḡo àḡo; **7** gbé agbada sí àárín

àḡo àḡo àti pepe, kí ó sì fi omi sí inú rẹ. **8** Gbé àgbàlá ró yí ká, kí ó sì fi aṣọ títa sí ẹnu-ònà àgbàlá náà. **9** “Mú òróró itasórí, kí ó sì ta á sára àḡo náà àti ohun gbogbo tí ó wà nínú rẹ, ya pepe sí mímò àti gbogbo ọṣò rẹ, yóò sì jẹ mímò. **10** Ta òróró sára pepe ẹbọ sísun àti gbogbo ohun èlò rẹ, ya pepe náà sí mímò, yóò sì jẹ mímò jùlò. **11** Ta òróró sára agbada náà àti esè rẹ, kí ó sì ya wọn sí mímò. **12** “Mú Aaroni àti àwọn ọmọ rẹ wá sí ẹnu-ònà àḡo àḡo, kí ó sì wẹ wọn pèlú omi. **13** Nígbà náà wò Aaroni ní aṣọ mímò, ta òróró sí í ní orí, kí ó sì ya á sí mímò, nítorí kí ó lè máa sìn mi bí àlùfáà. **14** Mú àwọn ọmọ rẹ kí ó sì fi aṣọ àwòtélé wò wọn. **15** Ta òróró sí wọn ní orí gégé bí ó ti ta òróró sí baba wọn ní orí, nítorí kí wọn lè máa sìn mi bí àlùfáà. Itasórí wọn yóò jẹ iṣẹ àlùfáà ti yóò máa lò fún gbogbo ìrandíran tó n bọ.” **16** Mose ṣe ohun gbogbo gégé bí Olúwa ti pàṣẹ fún un. **17** Bèḗ ni wọn gbé àḡo náà ró ní ojọ kìn-ín-ní oṣù kìn-ín-ní ní ọdún kejì. **18** Nígbà tí Mose gbé àḡo náà ró ó fi ihò itèbò sí àyèyè rẹ, ó to pákò rẹ, ó fi ọpá rẹ bọ ọ, ó sì gbé àwọn ọpó rẹ ró. **19** Ó na aṣọ àḡo náà sórí àḡo, ó sì fi ibòrí bo orí àḡo náà, bí Olúwa ṣe pàṣẹ fún Mose. **20** Ó mu èrì, ó sì fi sínú àpótí, ó so àwọn ọpó mò àpótí náà, ó sì fi àánú bo orí rẹ. **21** Ó sì gbé àpótí náà wá sínú àḡo; ó sì ṣò aṣọ títa, ó sì ta á bo àpótí èrì, gégé bí Olúwa ti pàṣẹ fún Mose. **22** Mose gbé tábilì sínú àḡo àḡo sí ihà àrìwá àḡo náà lèyin aṣọ títa, **23** ó sì to àkàrà sórí rẹ níwájú Olúwa, gégé bí Olúwa ti pàṣẹ fún Mose. **24** Ó gbé ọpá fitílà sínú àḡo àḡo ní òdikejì tábilì ní ihà guúsú àḡo náà. **25** Ó sì tan àwọn fitílà náà níwájú Olúwa, gégé bí Olúwa ti pàṣẹ fún Mose. **26** Mose gbé pepe wúrà sínú àḡo àḡo níwájú aṣọ títa **27** ó sì jó tùràrí dídùn lórí rẹ, gégé bí Olúwa ti pàṣẹ fún Mose. **28** Ó sì ta aṣọ títa sí ẹnu-ònà àḡo náà. **29** Ó gbé pepe ẹbọ sísun sí ẹgbé ẹnu-ònà àḡo àḡo, ó sì rú ẹbọ sísun àti ẹbọ ọúnjẹ, gégé bí Olúwa ti pàṣẹ fún Mose. **30** Ó gbé agbada sí àárín àḡo àḡo àti pepe, ó sì pọn omi sínú rẹ fún wíwẹ, **31** Mose, Aaroni àti àwọn ọmọ rẹ lò ó láti fi wẹ ọwọ àti esè wọn. **32** Wọn máa ní wẹ nígbàkígbà tí wọn bá wò àḡo àḡo tábilì tí wọn bá súnmò pepe, gégé bí Olúwa ti pàṣẹ fún Mose. **33** Mose sì gbé àgbàlá tí ó yí àḡo náà kà ró àti pepe, ó sì ta aṣọ títa ti ẹnu-ònà sí àgbàlá náà. Bèḗ ni Mose ṣe parí iṣẹ náà. **34** Nígbà náà ni àwòsánmò bo àḡo àḡo, ògò Olúwa bo àḡo náà. **35** Mose kò sì lè wò inú àḡo àḡo, nítorí àwòsánmò wà ní orí àḡo, ògò Olúwa sì ti kùn inú àḡo náà. **36** Ní gbogbo ìrìnjà ò wò ọmọ Israèli nígbàkígbà tí a bá ti fa ikùùkuu àwòsánmò náà sókè kúrò lórí àḡo, wọn máa ní jáde lọ; **37** sùgbòntí àwòsánmò kò bá gòkè wò kò ní jáde tí tí di ojọ tí ó bá gòkè. **38** Nítorí náà àwòsánmò Olúwa wà lórí àḡo ní ọsán, iná sì wà nínú àwòsánmò ní alẹ, ní ojú gbogbo ilé Israèli ní gbogbo ìrìnjà ò wò.

Leviticus

1 Olúwa sì pe Mose, ó sì bá a sòrò láti inú àgò àjò. Ó wí pé, **2** “Bá àwọn omọ Israẹli sòrò kí ó sì wí fún wọn pé, ‘Bí enikẹni nínú yín bá mú orẹ ẹbọ wá fún Olúwa, kí orẹ ẹbọ yín jẹ eran ọ̀sìn láti inú agbo eran tabí láti inú ọ̀wọ̀ eran. **3** “Bí orẹ ẹbọ náà bá jẹ ẹbọ sísun láti inú agbo eran kí òun kí ó mú akọ màlúú tí kò lábùkù. Ó sì gbọ̀dọ̀ mú un wá sí ẹ̀nu-ò̀nà àgò àjò kí ó ba à lè jẹ itẹ̀wọ̀gbà níwájú Olúwa **4** kí ó gbé ọ̀wọ̀ rẹ̀ lẹ̀ orí ẹbọ sísun náà yóò sì jẹ itẹ̀wọ̀gbà dípò o rẹ̀, yóò sì jẹ ètùtù fún un. **5** Kí ó pa ọ̀dọ̀ akọ màlúú náà níwájú Olúwa, lẹ̀yìn náà ni àwọn àlùfáà tí í ẹ̀ se omọ Aaroni yóò gbé èjẹ eran náà, wọn yóò sì wọn èjẹ náà yí pepe tí ó wà ní ẹ̀nu-ò̀nà àgò àjò ká. **6** Ọ̀un yóò bó awo ara ẹbọ sísun náà, ọ̀un yóò sì gé e sí wéwé. **7** Àwọn omọ Aaroni tí í ẹ̀ se àlùfáà yóò fi iná sí orí pepe, wọn yóò sì to igi sórí pepe náà. **8** Lẹ̀yìn náà ni àwọn omọ Aaroni tí í ẹ̀ se àlùfáà yóò tó ègẹ eran náà, pèlú orí àti ọ̀rà rẹ̀ sí orí igi tó ní jó lórí pepe. **9** Kí ó fi omi sà̀n ǹhkan inú àti àwọn esẹ̀ rẹ̀, kí àlùfáà sì sun gbogbo rẹ̀ lórí pepe, ó jẹ orẹ ẹbọ sísun, orẹ ẹbọ tí a fi iná ẹ̀, àní ọ̀dòrun dídùn sí Olúwa. **10** “Bí orẹ ẹbọ náà bá jẹ ẹbọ sísun láti inú ọ̀wọ̀ eran, láti ara àwọn àgùntàn tabí ewùrẹ̀ tabí àgùntàn, kí ó mú akọ̀ tí kò lábùkù, **11** kí ó pa á ní apá aríwá pepe níwájú Olúwa, kí àwọn omọ Aaroni tí í ẹ̀ se àlùfáà sì wọn èjẹ rẹ̀ yí gbogbo ègbé pepe náà ká. **12** Kí ó gé e sí wéwé, kí àlùfáà sì to ègẹ eran náà; orí àti ọ̀rà rẹ̀ sí orí igi tó ní jó lórí pepe. **13** Kí ó fi omi sà̀n ǹhkan inú àti àwọn esẹ̀ rẹ̀, kí àlùfáà sì gbé gbogbo rẹ̀ wá láti sun lórí pepe. Ó jẹ ẹbọ sísun tí a fi iná ẹ̀, àní ọ̀dòrun dídùn sí Olúwa. **14** “Bí ó bá sí ẹ̀ se pé ti e ye ni ẹbọ sísun orẹ ẹbọ rẹ̀ sí Olúwa, n̄jẹ́ kí ó mú orẹ ẹbọ rẹ̀ wá nínú àdàbà tabí omọ ẹ̀yẹlẹ̀. **15** Kí àlùfáà mu wá sí ibi pepe, kí ó yín in lórùn, kí ó sì sun ún lórí pepe, kí ó sì ro èjẹ rẹ̀ ní ègbé pepe. **16** Kí ó yo àjẹsẹ ẹyẹ náà pèlú gbogbo ohun tí ó wá nínú rẹ̀, kí ó gbé lo sí apá ilà-ọ̀dòrun pepe níbi tí eérú wà. **17** Kí ó gbá apá rẹ̀ méjèjì mú, kí ó fà á ya, sùgbón kí ó má ya á tan pátápátá. Lẹ̀yìn náà ni àlùfáà yóò sun ún lórí igi tí ó ní jó lórí pepe, ẹbọ sísun ni orẹ tí a fi iná ẹ̀, àní ọ̀dòrun dídùn sí Olúwa.

2 “Bí enikan bá mú orẹ ẹbọ ohun jìjẹ wá fún Olúwa orẹ rẹ̀ gbọ̀dọ̀ jẹ iyẹfun dárádára, kí ó da ọ̀róró sí í, kí ó sì fi tùràrí sí í, **2** kí ó sì gbé lo fún àwọn omọ Aaroni tí í ẹ̀ se àlùfáà. Àlùfáà yóò bu èkúnwọ̀ kan nínú iyẹfun àti ọ̀róró náà, pèlú gbogbo tùràrí kí ó sì sun ún gégé bí ẹbọ irántí lórí pepe, orẹ tí a fi iná ẹ̀, àní ọ̀dòrun dídùn sí Olúwa. **3** Iyókú nínú orẹ ohun jìjẹ náà jẹ tí Aaroni àti àwọn omọ rẹ̀, ó jẹ ipín tí ó mó jùlọ nínú orẹ tí a fi iná sun sí Olúwa. **4** “Bí ẹ̀ bá mú orẹ ohun jìjẹ, èyí tí a yan lórí ààrò iná, kí ó jẹ iyẹfun kíkúnná dárádára, àkàrà tí a ẹ̀ se láiní iwúkàrà, tí a sì fi ọ̀róró pò àti àkàrà fẹ̀lẹ̀fẹ̀lẹ̀ tí a ẹ̀ se láiní iwúkàrà èyí tí a fi ọ̀róró pò. **5** Bí orẹ ẹbọ rẹ̀ bá jẹ inú àwo pepe ní o ti ẹ̀ se ohun jìjẹ re, kí ó jẹ iyẹfun dárádára tí a fi ọ̀róró pò, kò sì gbọ̀dọ̀ ní iwúkàrà. **6** Rún un kí ó sì da ọ̀róró sí í lórí, orẹ ohun jìjẹ ni. **7** Bí orẹ ẹbọ rẹ̀ bá jẹ ẹbọ ohun jìjẹ,

tí a yan nínú ape, iyẹfun dárádára ni kí ó fi ẹ̀ se é pèlú ọ̀róró. **8** Mú orẹ ohun jìjẹ tí a fi àwọn ǹhkan wònyí ẹ̀ se wá fún Olúwa gbé e fún àlùfáà, ẹ̀ni tí yóò gbé e lo sí ibi pepe. **9** Àlùfáà yóò sì mú ẹbọ irántí nínú orẹ ohun jìjẹ yí, yóò sì sun ún lórí pepe gégé bí orẹ tí a fi iná sun, àní ọ̀dòrun dídùn sí Olúwa. **10** Iyókú nínú orẹ ohun jìjẹ yí jẹ tí Aaroni àti àwọn omọ rẹ̀, ó jẹ èyí tí ó mó jùlọ nínú orẹ tí a fi iná sun sí Olúwa. **11** “Gbogbo orẹ ohun jìjẹ tí ẹ̀ bá mú wá fún Olúwa kò gbọ̀dọ̀ ní iwúkàrà nínú, nítorí pé e kò gbọ̀dọ̀ sun ohun wíwú tabí oyin nínú orẹ tí e fi iná sun sí Olúwa. **12** E lè mú wọn wá fún Olúwa gégé bí orẹ àkòso sùgbón ẹ̀ kò gbọ̀dọ̀ mú wọn wá sórí pepe gégé bí ọ̀dòrun dídùn. **13** E fi iyọ̀ dun gbogbo orẹ ohun jìjẹ yín. E má ẹ̀ se aláifí iyọ̀ májẹmú Olòrun yín sínú àwọn orẹ ohun jìjẹ yín, ẹ̀ fi iyọ̀ sí gbogbo orẹ yín. **14** “Bí ẹ̀ bá mú orẹ ohun jìjẹ tí àkòso oko yín wá fún Olúwa kí ẹ̀ mú ọ̀kà tuntun tí a fi iná yan. **15** Kí ẹ̀ da ọ̀róró lẹ̀ e lórí, kí ẹ̀ sì fi tùràrí sí í, ó jẹ orẹ ohun jìjẹ. **16** Àlùfáà yóò sun ẹbọ irántí lára ọ̀kà àti ọ̀róró náà, pèlú gbogbo tùràrí gégé bí orẹ tí a fi iná sun sí Olúwa.

3 “Bí orẹ enikan bá jẹ orẹ àlàáfíà, tí ó sì mú eran wá láti inú agbo màlúú yálá akọ̀ tabí abo, kí ó mú èyí tí kò ní àbùkù wá síwájú Olúwa. **2** Kí ó gbé ọ̀wọ̀ rẹ̀ lẹ̀ e lórí, kí ó sì pa á ní ẹ̀nu-ò̀nà àgò àjò. Nígba náà ni àwọn omọ Aaroni tí í ẹ̀ se àlùfáà yóò wọn èjẹ eran náà yí pepe ká. **3** Láti ara orẹ àlàáfíà ní kí ẹ̀ni náà tí mú ẹbọ tí a fi iná sun sí Olúwa, gbogbo ọ̀nà tí ó bo ǹhkan inú eran náà àti gbogbo ọ̀rà tí ó so mó wọn. **4** Kíndínrín méjèjì pèlú ọ̀rà ara rẹ̀ tí ní bẹ lẹ̀bàà ihà rẹ̀, àti gbogbo ọ̀rà tí ó bo ẹ̀dò, kí ó yo ọ̀ jade pèlú kíndínrín. **5** Nígba náà ni àwọn omọ Aaroni yóò sun ún lórí pepe gégé bí ẹbọ sísun tí a fi iná sun, àní ọ̀dòrun dídùn sí Olúwa. **6** “Bí ó bá ẹ̀ se inú agbo ewùrẹ̀ àti àgùntàn ni ó ti mú orẹ àlàáfíà wá fún Olúwa kí ó mú akọ̀ tabí abo tí kò ní àbùkù. **7** Bí ó bá ẹ̀ se pé ọ̀dọ̀-àgùntàn ní e lórí, kí ó mú un wá síwájú Olúwa. **8** Kí ó gbé ọ̀wọ̀ rẹ̀ lẹ̀ e lórí, kí ó sì pa á níwájú àgò ipadé, kí àwọn omọ Aaroni wọn èjẹ eran náà yí pepe ká. **9** Kí ó sì mú wá nínú ẹbọ àlàáfíà náà, fún ẹbọ tí a fi iná ẹ̀ se sí Olúwa; ọ̀rà rẹ̀ àti gbogbo ìrù rẹ̀ tí ó ní ọ̀rà, ọ̀un ni kí ó mú kùrò súnmo egungun èyin àti ọ̀rà tí ó bo ifun lórí; àti gbogbo ọ̀rà tí ní bẹ lára ifun. **10** Kíndínrín méjèjì pèlú ọ̀rà tí ní bẹ lẹ̀bàà ihà rẹ̀ àti ọ̀rà tí ó bo ẹ̀dò, kí ó yo ọ̀ jade pèlú kíndínrín. **11** Kí àlùfáà sun ún lórí pepe bí ọúnjẹ orẹ tí a fi iná sun sí Olúwa. **12** “Bí ó bá ẹ̀ se pé ewùrẹ̀ ní o mú, kí ó mú un wá síwájú Olúwa. **13** Kí ó gbé ọ̀wọ̀ lẹ̀ e lórí. Kí ó sì pa á ní iwájú àgò ipadé. Nígba náà ni àwọn omọ Aaroni yóò wọn èjẹ eran náà yí pepe ká. **14** Lára orẹ tó mú wá, kí ó mú ẹbọ sísun fún Olúwa, gbogbo ọ̀rà tí ó bo ǹhkan inú rẹ̀ àti ohun gbogbo tó so mó ọ̀n. **15** Kíndínrín méjèjì pèlú ọ̀rà ara rẹ̀ tí ní bẹ lẹ̀bàà ihà rẹ̀ àti ọ̀rà tí ó bo ẹ̀dò, kí ó yo ọ̀ jade pèlú kíndínrín. **16** Kí àlùfáà sun ún lórí pepe bí ọúnjẹ, orẹ tí a fi iná sun, ní ọ̀dòrun dídùn. Gbogbo ọ̀rà rẹ̀ jẹ tí Olúwa. **17** “Èyí jẹ ilà̀nà láléálé fún àwọn iran tó ní bọ̀, ní gbogbo ibi tí ẹ̀ bá ní gbé, ẹ̀ kò gbọ̀dọ̀ jẹ ọ̀rà tabí èjẹ.”

4 Olúwa sọ fún Mose pé, **2** “Sọ fún àwọn ọmọ Israẹli pé, ‘Bí ẹnìkan bá ẹ̀ṣẹ̀ láìmọ̀, tí ó ẹ̀ se ohun tí kò yẹ kó ẹ̀ se sí ọ̀kan nínú àwọn òfin Olúwa. **3** “Bí àlùfáà tí a fi òróró yà̀n bá ẹ̀ṣẹ̀, tí ó sì mú ẹ̀bi wá sọ́rí àwọn ẹ̀niyàn, ó gbọ̀dọ̀ mú ọmọ akọ málúú tí kò lábùkù wá fún Olúwa gégé bí ẹ̀bọ ẹ̀ṣẹ̀ fún ẹ̀ṣẹ̀ tí ó ẹ̀ṣẹ̀. **4** Kí ó mú ọ̀dọ̀ málúú wá síwájú Olúwa ní ẹ̀nu-ò̀nà àgọ̀ ipadé. Kí ó gbé ọwọ̀ rẹ̀ lé e lórí, kí ó sì pa á níwájú Olúwa. **5** Kí àlùfáà tí a fi òróró yà̀n mú diẹ̀ nínú ẹ̀jẹ̀ akọ̀ málúú, kí ó sì gbé e lo sínú àgọ̀ ipadé. **6** Kí ó tí ìka bọ̀ inú ẹ̀jẹ̀ nàà kí ó sì wón diẹ̀ nínú rẹ̀ ní ẹ̀mẹ́je níwájú Olúwa, níwájú aṣọ̀ títa ibi mímọ̀. **7** Àlùfáà yóò tún mú diẹ̀ nínú ẹ̀jẹ̀ nàà sọ́rí iwo pepe tùràrí tó wà níwájú Olúwa nínú àgọ̀ ipadé. Kí ó da gbogbo ẹ̀jẹ̀ akọ̀ málúú tókù sí isalẹ̀ pepe ẹ̀bọ̀ sísun ní ẹ̀nu-ò̀nà àgọ̀ ipadé. **8** Kí ó yọ̀ gbogbo ọ̀rà tí nì bẹ̀ nínú akọ̀ málúú ẹ̀bọ̀ ẹ̀ṣẹ̀ nàà ọ̀rà tí ó bo nńkan inú àti gbogbo ohun tó so mó wọn. **9** Kíndínrín méjèjì pèlú ọ̀rà wón tí nì bẹ̀ lẹ̀bàà ihà àti ọ̀rà tí ó bo ẹ̀dọ̀, kí ó yọ̀ ọ̀ pèlú kíndínrín. **10** Gégé bí a ẹ̀ se nì yọ̀ ọ̀rà kúrò lára málúú tí a fi rú ẹ̀bọ̀ àlàáfíà; àlùfáà yóò sì sun wón lórí pepe ẹ̀bọ̀ sísun. **11** Sùgbón awo málúú àti gbogbo ara rẹ̀, àti ẹ̀ṣẹ̀, gbogbo nńkan inú àti igbẹ̀ rẹ̀. **12** Eyí tùmọ̀ sí pé gbogbo iyókù akọ̀ málúú nàà ni kí e gbé jáde síta léyìn ibùdò sí ibi tí a sọ̀ di mímọ̀ níbi tí à nì da eérú sí, kí e sì sun wón lórí iná igi, níbi eérú tí a kọ́jọ. **13** “Bí gbogbo àpapọ̀ ẹ̀niyàn Israẹli bá ẹ̀ṣẹ̀ sí ẹ̀, tí wón sì ẹ̀ se ohun tí kò yẹ kí wón ẹ̀ se sí ọ̀kan nínú àwọn òfin Olúwa, bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé àpapọ̀ ẹ̀niyàn nàà kò mò sí ọ̀rọ̀ nàà, wón jẹ̀bi. **14** Nígba tí wón bá mò, gbogbo ijo ẹ̀niyàn yóò mú akọ̀ málúú wá sí àgọ̀ ipadé gégé bí ẹ̀bọ̀ ẹ̀ṣẹ̀. **15** Kí àwọn àgbàgbà ijo Israẹli gbé ọwọ̀ lórí akọ̀ ọmọ̀ málúú nàà níwájú Olúwa. **16** Kí àlùfáà tí a fi òróró yà̀n sì mú diẹ̀ lára ẹ̀jẹ̀ akọ̀ ọmọ̀ málúú nàà wá sínú àgọ̀ ipadé. **17** Kí ó tí ìka rẹ̀ bọ̀ inú ẹ̀jẹ̀ nàà kí ó sì wón ní ẹ̀mẹ́je níwájú Olúwa níbi aṣọ̀ títa ẹ̀nu-ò̀nà. **18** Kí ó sì mú diẹ̀ nínú ẹ̀jẹ̀ nàà sọ́rí iwo pepe tó wà níwájú Olúwa nínú àgọ̀ ipadé. Iyókù ẹ̀jẹ̀ nàà ni kí ó dà sí isalẹ̀ pepe ẹ̀bọ̀ sísun ní ẹ̀nu-ò̀nà àgọ̀ ipadé. **19** Kí ó yọ̀ gbogbo ọ̀rà kúrò lára rẹ̀, kí ó sì sun ún lórí pepe. **20** Kí ó sì ẹ̀ se akọ̀ ọmọ̀ málúú yíi gégé bí ó ẹ̀ se ẹ̀ se akọ̀ málúú tó wà fún ẹ̀bọ̀ ẹ̀ṣẹ̀. Báyií ni àlùfáà yóò ẹ̀ se ẹ̀tùtù fún wón, á ó sì dárjìjì wón. **21** Léyìn nàà ni yóò sun málúú yíi léyìn ibùdò, yóò sì sun ún gégé bó ẹ̀ se sun málúú àkókó. Èyí ni ẹ̀bọ̀ ẹ̀ṣẹ̀ fún gbogbo ijo ẹ̀niyàn Israẹli. **22** “Bí olórí kan bá ẹ̀ṣẹ̀ sí ẹ̀ láìmọ̀ tí ó sì ẹ̀ se ohun tí kò yẹ kí ó ẹ̀ se sí ọ̀kan nínú àwọn òfin Olúwa Olórún rẹ̀, ó jẹ̀bi. **23** Nígba tí a bá sí sọ̀ ẹ̀ṣẹ̀ rẹ̀ fún un, ó gbọ̀dọ̀ mú akọ̀ ewúré tí kò ní àbùkù wá gégé bí ẹ̀bọ̀ rẹ̀. **24** Kí ó gbé ọwọ̀ rẹ̀ lórí ewúré nàà, kí ó sì pa á níbi tí wón tí nì pa ẹ̀ran ẹ̀bọ̀ sísun níwájú Olúwa. Ẹ̀bọ̀ ẹ̀ṣẹ̀ ni. **25** Léyìn èyí, kí àlùfáà tí ìka rẹ̀ bọ̀ inú ẹ̀jẹ̀ ẹ̀bọ̀ ẹ̀ṣẹ̀ nàà, kí ó fi sí orí iwo pepe ẹ̀bọ̀ sísun, kí ó sì da ẹ̀jẹ̀ yòdókù sí isalẹ̀ pepe. **26** Kí ó sun gbogbo ọ̀rà rẹ̀ lórí pepe bí ó ẹ̀ se sun ọ̀rà ọ̀rẹ̀ àlàáfíà. Báyií ni àlùfáà yóò ẹ̀ se ẹ̀tùtù fún ẹ̀ṣẹ̀ ọ̀kúnrin nàà, á ó sì dárjìjì í. **27** “Bí ẹ̀niyàn nínú àwọn ará ilú bá ẹ̀ṣẹ̀ sí ẹ̀ láìmọ̀ tí ó sì ẹ̀ se ohun tí kò yẹ sí ọ̀kan nínú àwọn òfin Olúwa, ó jẹ̀bi. **28** Nígba tí a bá sọ̀ ẹ̀ṣẹ̀ rẹ̀ fún un, ó gbọ̀dọ̀ mú abo ewúré tí kò ní àbùkù wá gégé bí ẹ̀bọ̀ fún

ẹ̀ṣẹ̀ rẹ̀. **29** Kí ó gbé ọwọ̀ rẹ̀ lórí ewúré ẹ̀bọ̀ ẹ̀ṣẹ̀ nàà, kí ó sì pa á níbi ẹ̀bọ̀ sísun. **30** Àlùfáà yóò sì tí ìka rẹ̀ bó ẹ̀jẹ̀ nàà, yóò fi sí orí iwo pepe ẹ̀bọ̀ sísun, kí ó sì da iyókù ẹ̀jẹ̀ nàà sí isalẹ̀ pepe. **31** Kí ó yọ̀ gbogbo ọ̀rà ẹ̀ran nàà gégé bó ẹ̀ se yọ̀ ọ̀rà ẹ̀ran fún ọ̀rẹ̀ àlàáfíà. Kí àlùfáà sì sun ọ̀rà yíi lórí pepe bí òòrún didún sí Olúwa. Báyií ni àlùfáà yóò ẹ̀ se ẹ̀tùtù fún eni nàà, á ó sì dárjìjì í. **32** “Bí ó bá mú ọ̀dọ̀-àguntàn wá gégé bí ẹ̀bọ̀ ẹ̀ṣẹ̀, kí ó mú abo tí kò lábùkù. **33** Kí ó gbé ọwọ̀ rẹ̀ lé e lórí, kí ó sì pa á fún ẹ̀bọ̀ ẹ̀ṣẹ̀ níbi tí wón tí nì pa ẹ̀ran ẹ̀bọ̀ sísun. **34** Àlùfáà yóò sì tí ìka rẹ̀ bọ̀ inú ẹ̀jẹ̀ ẹ̀bọ̀ ẹ̀ṣẹ̀ nàà, yóò sì fi sí orí iwo pepe ẹ̀bọ̀ sísun, yóò sì da iyókù ẹ̀jẹ̀ nàà sí isalẹ̀ pepe. **35** Kí ó yọ̀ gbogbo ọ̀rà rẹ̀ bó tí yọ̀ ọ̀rà lára ọ̀dọ̀-àguntàn ọ̀rẹ̀ àlàáfíà, àlùfáà yóò sì sun ún ní orí pepe, lórí ọ̀rẹ̀ tí a fi iná sun sí Olúwa. Báyií ni àlùfáà yóò ẹ̀ se ẹ̀tùtù fún eni nàà, nítorí ẹ̀ṣẹ̀ tí ó ẹ̀ se, á ó sì dárjìjì í.

5 “Bí ẹnìkan bá dẹ̀ṣẹ̀ nítorí pé kò sọ̀rọ̀ nígbà tí a bi í ní gbangba pé kó jẹ́rì nípa nńkan tó rí tàbí nńkan tó mò nípa isẹ̀lẹ̀ kan, á ó di ẹ̀bi rẹ̀ rú ú. **2** “Tàbí bí ẹnìkan bá fowọ̀ kan ohun tí a kà sí àìmọ̀ yálà òkú ẹ̀ranko aláìmọ̀ tàbí òkú ẹ̀ranko ọ̀sin aláìmọ̀ tàbí òkú ẹ̀dà yówù tó nì rin lórí ilẹ̀ bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé ẹ̀ni nàà kò mò, ó tí di aláìmọ̀, ó sì tí jẹ̀bi. **3** Tàbí bí ó bá fowọ̀ kan ohun àìmọ̀ tí ẹ̀niyàn, ohunkóhun tó lè mò ẹ̀niyàn di aláìmọ̀, bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé ẹ̀ni nàà kò mò, nígbà tí ó bá mò nípa rẹ̀ yóò jẹ̀bi. **4** Tàbí bí ẹ̀ni kan bá búra láti ẹ̀ se ohun kan láì ronú lé e lórí, yálà ohun tó dára tàbí ohun búburú, nínú ọ̀rọ̀ yówù tó tí búra láì kíyèsì ara, bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé, kò mò nípa rẹ̀ tẹ̀lẹ̀, bí ó tí wù kó rí, nígbà tó bá mò yóò jẹ̀bi. **5** Bí ẹnìkẹ̀ni bá jẹ̀bi ọ̀kan nínú àwọn nńkan wònyí, ó gbọ̀dọ̀ jéwọ̀ irú ọ̀nà tó tí dẹ̀ṣẹ̀ **6** àti pé gégé bí itánràn fún ẹ̀ṣẹ̀ tí ó ẹ̀ se, ó gbọ̀dọ̀ mú wa fún Olúwa, abo àguntàn tàbí abo ewúré láti inú agbo ẹ̀ran wá gégé bí ẹ̀bọ̀ ẹ̀ṣẹ̀, àlùfáà yóò sì ẹ̀ se ẹ̀tùtù fún ẹ̀ṣẹ̀ tí ó ẹ̀ se. **7** “Bí kò bá lágbara àti mú ọ̀dọ̀-àguntàn wá, kí ó mú àdàbà méjì tàbí ọmọ̀ ẹ̀yelé méjì fún Olúwa gégé bí itánràn fún ẹ̀ṣẹ̀ rẹ̀—ọ̀kan fún ẹ̀bọ̀ ẹ̀ṣẹ̀, èkejì fún ẹ̀bọ̀ sísun. **8** Kí ó kó wón wá fún àlùfáà tí yóò kòkò rú ẹ̀bọ̀ ẹ̀ṣẹ̀ kí ó yín in lórún, sùgbón kí ó má já orí rẹ̀ tan, **9** kí ó sì wón diẹ̀ lára ẹ̀jẹ̀ ẹ̀bọ̀ ẹ̀ṣẹ̀ nàà sí igbẹ̀ pepe, iyókù ẹ̀jẹ̀ nàà ni kí ó ro sí isalẹ̀ pepe. Ẹ̀bọ̀ ẹ̀ṣẹ̀ ni. **10** Léyìn èyí àlùfáà yóò wá rú ẹ̀bọ̀ sísun gégé bí ilàna, yóò sì ẹ̀ se ẹ̀tùtù fún un nítorí ẹ̀ṣẹ̀ tí ó ẹ̀ se, á ó sì dárjìjì í. **11** “Bí ó bá sí ẹ̀jẹ̀ pé kò ní agbára àti mú àdàbà méjì tàbí ọmọ̀ ẹ̀yelé méjì wá, kí ó mú idámewáà òstuwọn iyẹ̀fun kíkúnná dádàdà wá fún ẹ̀bọ̀ ẹ̀ṣẹ̀ rẹ̀, kò gbọ̀dọ̀ fi òróró tàbí tùràrí sí í nítorí pé ẹ̀bọ̀ ẹ̀ṣẹ̀ ni. **12** Kí ó gbé e wá sí ọ̀dọ̀ àlùfáà, àlùfáà yóò sì bu ẹ̀kúnwọ̀ iyẹ̀fun gégé bí ẹ̀bọ̀ irántí, kí ó sì sun ún lórí pepe, gégé bí ẹ̀bọ̀ tí a fi iná sun sí Olúwa. Ẹ̀bọ̀ ẹ̀ṣẹ̀ ni. **13** Báyií ni àlùfáà yóò ẹ̀ se ẹ̀tùtù fún eni nàà fún èyikéyíi nínú àwọn ẹ̀ṣẹ̀ tí ó dá, á ó sì dárjìjì í: iyókù sí jẹ̀ tí àlùfáà, bí ẹ̀bọ̀ ohun jíjẹ.” **14** Olúwa sọ̀ fún Mose pé, **15** “Nígba tí ẹnìkan bá dẹ̀ṣẹ̀ irẹkọ́já tí ó sì ẹ̀ se láìmọ̀ ní tí àwọn ohun mímọ̀ Olúwa, kí ó mú àgbò láti inú agbo ẹ̀ran wá fún Olúwa gégé bí itánràn, àgbò tí kò lábùkù tí ó sì níye lórí gégé bí iye owó ibi mímọ̀. Ẹ̀bọ̀ ẹ̀bi ni. **16** Kí ó ẹ̀ se àtúnse nítorí ẹ̀ṣẹ̀ tí ó tí ẹ̀ se nínú tí àwọn

ohun mimó, kí ó sì fi idámárùn-ún kún iye rẹ̀, kí ó sì kò gbogbo rẹ̀ fún àlùfáà. Àlùfáà yóò sì fi àgbò èbọ̀ èṣẹ̀ nàà ṣe ètùtù fún, a ó sì dárjìjì í. **17** “Bí enìkan bá dèṣẹ̀ tí ó sì ṣe ohun tí kó yẹ̀ ko ṣe sí òkan nínú òfin Olúwa, bí kò tilẹ̀ mò, ó jẹ̀bi, yóò sì ru èbì èṣẹ̀ rẹ̀ **18** kí ó mú àgbò kan láti inú agbo eran wá sòdò àlùfáà, fún èbọ̀ èṣẹ̀ àgbò tí kò lábùkù tí ó sì niye lórí bí iye owó ibi mimó. Báyií ni àlùfáà yóò ṣe ètùtù fún eni nàà, fún àṣiṣe tí ó ṣe láimò, a ó sì dárjìjì í. **19** Èbọ̀ èbì ni, ó ti jẹ̀bi èṣẹ̀ tí ó ṣe sí Olúwa.”

6 Olúwa sọ́ fún Mose pé, **2** “Bí enìkẹ̀ni bá dèṣẹ̀ tí ó sì ṣe àiṣòótó sí Olúwa nípa títan enìkejì rẹ̀ lórí ohun tí wón fi sí ikáwọ̀ tàbí tí wón fi pamọ̀ sí í lówọ̀, tàbí bí ó bá jalẹ̀, tàbí kí ó yan enìkejì rẹ̀ je, **3** tàbí kí ó rí ohun tó sonù he tó sì parọ̀ tàbí kí ó búra èké, tàbí kí ó tilẹ̀ dèṣẹ̀ kan, irú èyí tí èniyàn lè ṣe. **4** Bí ó bá dèṣẹ̀ báyií tó sì jẹ̀bi, ó gbọ̀dò dá ohun tó jí tàbí ohun tó fi agbára gbà, tàbí ohun tí a fi sí ikáwọ̀ rẹ̀, tàbí ohun tó sonù tò rí he, **5** tàbí ohunkóhun tò búra èké lé lórí. Ó gbọ̀dò dá gbogbo rẹ̀ padà ní pípe, kí ó fi idámárùn-ún iye rẹ̀ kún, kí ó sì dá gbogbo rẹ̀ padà fún eni tí ó ni í, ní ojò tò bá n rú èbọ̀ èbì rẹ̀. **6** Fún itánràn rẹ̀, ó gbọ̀dò mú àgbò kan láti inú agbo eran wá fún àlùfáà, àní síwájú Olúwa, èbọ̀ èbì, àgbò aláílábùkù, tó sì niye lórí bí iye owó ibi mimó. **7** Báyií ní àlùfáà yóò ṣe ètùtù fún un ètùtù iwènùmọ̀ níwájú Olúwa, a ó sì dárjìjì í nítorí ohun tó tí ṣe tó sí mú un jẹ̀bi.” **8** Olúwa sọ́ fún Mose pé, **9** “Pàṣẹ̀ fún Aaroni àti àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀ pé, “Èyí ni ilàna fún èbọ̀ sísun; èbọ̀ sísun gbọ̀dò wá lórí pepe láti alẹ̀ di òwúrò, kí iná sì máa jó lórí pepe. **10** Kí àlùfáà sì wọ̀ wẹ̀wẹ̀ funfun rẹ̀ pèlú àwòtélé̀ lára rẹ̀, yóò sì kò eérú tó wá níbi èbọ̀ sísun tí iná tí jó lórí pepe, sí ègbẹ̀ pepe. **11** Nígbà nàà ni yóò bó aṣọ̀ rẹ̀, yóò sì wọ̀ òmiràn, yóò wá gbé eérú nàà lọ̀ sí èyin ibùdò níbi tí a kà sì mimó. **12** Iná tó wá lórí pepe gbọ̀dò máa jó, kò gbọ̀dò kú, ní àrààrò ní kí àlùfáà máa to igi sí, kí ó sì to èbọ̀ sísun sórí iná, kí ó sì máa sun òrà eran èbọ̀ àlàáfíà níbẹ̀. **13** Iná gbọ̀dò máa jó lórí pepe títí, kò gbọ̀dò kú. **14** “Ìwònyí ni ilàna fún èbọ̀ ohun jíjẹ̀, kí àwọn ọ̀mọ̀ Aaroni gbé èbọ̀ sísun nàà wá síwájú Olúwa níwájú pepe. **15** Kí àlùfáà bu èkúnwọ̀ iyẹ̀fun kíkúnná dáràdára àti òróró pèlú gbogbo tùràrì tó wá lórí èbọ̀ ohun jíjẹ̀ nàà kí ó sì sun èbọ̀ ìràntí nàà lórí pepe gégé bí òrùn dídùn sí Olúwa. **16** Aaroni àti àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀ ni yóò je iyókù sùgbón wón gbọ̀dò jẹ̀ è láìsì máa wú máa wú ohun tí n mú àkàrà wú nínú rẹ̀ ní ibi mimó, ní àgbàlá àgò ipadé ní kí wón ó ti jẹ̀ é. **17** E má ṣe sè è pèlú iwúkàrà. Èmi ti fún àwọn àlùfáà gégé bí ipín wọn nínú èbọ̀ tí a fi iná sun sí mi. Ó jẹ̀ mimó jùlọ̀ gégé bí èbọ̀ èṣẹ̀ àti èbọ̀ èbì nàà ṣe jẹ̀. **18** Èyikéyí nínú àwọn ọ̀mọ̀kùnrin ìran Aaroni ló le jẹ̀ é. Èyí ni ipín rẹ̀ tí ó gbọ̀dò máa ṣe déédé lára àwọn èbọ̀ tí a fi iná sun sí Olúwa láti irandíran. Ohunkóhun tí ó bá kàn án yóò di mimó.” **19** Olúwa sọ́ fún Mose pé, **20** “Èyí ni ọ̀rẹ̀ tí Aaroni àti àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀ gbọ̀dò mú wá fún Olúwa ní ojò tí a bá fi òróró yan òkòòkan wón; idáméwáà òsùwón iyẹ̀fun kíkúnná dáràdára fún èbọ̀ ohun jíjẹ̀ lójoojúmọ̀, idajì rẹ̀ ní ààrò àti idajì rẹ̀ ní iròlẹ̀. **21** E pèsè rẹ̀ pèlú òróró nínú àwò

fiṣẹ̀, ẹ̀ pò ó pò dáràdára, kí ẹ̀ sì gbé ọ̀rẹ̀ ohun jíjẹ̀ nàà wá ní ègè kéékèkèké bí òrùn dídùn sí Olúwa. **22** Ọ̀mọ̀kùnrin Aaroni tí yóò rọ̀pò rẹ̀ gégé bí àlùfáà tí a fi òróró yàn ni yóò rú èbọ̀ nàà. Ó jẹ̀ ipín ti Olúwa títí láé, wón sì gbọ̀dò sun ún pátápátá. **23** Gbogbo ọ̀rẹ̀ ohun jíjẹ̀ tí àlùfáà ni wón gbọ̀dò sun pátápátá, wón kò gbọ̀dò jẹ̀ é.” **24** Olúwa sọ́ fún Mose pé, **25** “Sọ́ fún Aaroni àti àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀ òkùnrin, “Wònyí ni ilàna fún èbọ̀ èṣẹ̀, kí ẹ̀ sì pa eran èbọ̀ èṣẹ̀ níwájú Olúwa, níbi tí ẹ̀ ti n pa eran èbọ̀ sísun, ó jẹ̀ mimó jùlọ̀. **26** Àlùfáà tò rú èbọ̀ nàà ní kí ó jẹ̀ é, ibi mimó ni kí ó ti jẹ̀ é, ní àgbàlá àgò ipadé. **27** Ohunkóhun tí ó bá kàn án yóò di mimó, bí èjẹ̀ rẹ̀ bá sí ta sí ara aṣọ̀ kan, ẹ̀ gbọ̀dò fọ̀ ó ní ibi mimó. **28** E gbọ̀dò fọ̀ ikòkò amò tí ẹ̀ fi se eran nàà, sùgbón bí ó bá ṣe ikòkò idẹ̀ ni ẹ̀ fi sè é, ẹ̀ gbọ̀dò bó o, kí ẹ̀ sì fi omi sìn ín dáràdára. **29** Gbogbo òkùnrin ní idílẹ̀ àlùfáà ló le jẹ̀ é, ó jẹ̀ mimó jùlọ̀. **30** E kò gbọ̀dò jẹ̀ èbọ̀ èṣẹ̀ kankan, èyí tí wón bá mú èjẹ̀ rẹ̀ wá sínú àgò ipadé láti fi ṣe ètùtù ní Ibi Mimó, sísun ni kí ẹ̀ sun ún.

7 “Wònyí ni àwọn ilàna fún rírú èbọ̀ èbì, tí ó jẹ̀ mimó jùlọ̀. **2** Níbi tí wón ti n pa eran èbọ̀ sísun ni kí ẹ̀ ti pa eran èbọ̀ èbì, kí ẹ̀ sì wón èjẹ̀ rẹ̀ yí pepe nàà ká. **3** Gbogbo òrà rẹ̀ ni kí ẹ̀ sun, òrà irú rẹ̀ àti òrà tí ó bo nìkan inú rẹ̀. **4** Kíndínrín méjèjèjì pèlú òrà tí ó wá lèbáà ihà rẹ̀, àti òrà tí ó bo èdò, kí ó yo ó pèlú àwọn kíndínrín. **5** Àlùfáà yóò sun wón lórí pepe gégé bí ọ̀rẹ̀ tí a fi iná sun sí Olúwa. Èbọ̀ èbì ni. **6** Gbogbo òkùnrin ní idílẹ̀ àlùfáà ló le jẹ̀ é ní ibi mimó, ó jẹ̀ mimó jùlọ̀. **7** “Òfin yí kan nàà ló wá fún èbọ̀ èṣẹ̀ àti èbọ̀ èbì: méjèjèjì jẹ̀ tí àlùfáà, tó fi wón ṣe ètùtù. **8** Àlùfáà tò rú èbọ̀ sísun fún enìkẹ̀ni le è mú awo eran ìrùbọ̀ nàà. **9** Gbogbo èbọ̀ ohun jíjẹ̀ tí a bá yan lórí ààrò, àti gbogbo èyí tí a yan nínú aṣẹ̀, àti nínú àwopètẹ̀, ni kí ó jẹ̀ tí àlùfáà tí ó rú èbọ̀ nàà. **10** Bèè nàà ni èbọ̀ ohun jíjẹ̀ yàlá a fi òróró pò ó tàbí èyí tó jẹ̀ gbígbe, wón jẹ̀ tí gbogbo ọ̀mọ̀ Aaroni. **11** “Wònyí ni àwọn ilàna fún ọ̀rẹ̀ àlàáfíà tí enìkẹ̀ni bá gbé wá síwájú Olúwa. **12** “Bí eni nàà bá gbé e wá gégé bí àfihàn òkàn opẹ̀, pèlú èbọ̀ opẹ̀ yí, ó gbọ̀dò mú àkàrà aláiwú tí a fi òróró pò wá àti àkàrà aláiwú féléfélé̀ tí a dà òróró sí àti àkàrà tí a fi iyẹ̀fun kíkúnná dáràdára tí a fi òróró pò ṣe. **13** Pèlú ọ̀rẹ̀ àlàáfíà rẹ̀, kí ó tún mú àkàrà wíwú wá fún opẹ̀, **14** kí ó mú òkòòkan nínú orìṣírìṣíí ọ̀rẹ̀ àlàáfíà rẹ̀ wá gégé bí èbùn fún Olúwa, ó jẹ̀ tí àlùfáà tí ó wón èjẹ̀ ọ̀rẹ̀ àlàáfíà. **15** Eran ọ̀rẹ̀ àlàáfíà tí opẹ̀ yí ni wón gbọ̀dò jẹ̀ ní ojò gan an tí wón rú èbọ̀, kò gbọ̀dò ṣe eran kankan kù di ààrò ojò keji. **16** “Sùgbón bí ó bá jẹ̀ pé ó mú ọ̀rẹ̀ wá, nítorí èjẹ̀ tó jẹ̀ tàbí kí ó jẹ̀ ọ̀rẹ̀ àtínúwá, wón yóò jẹ̀ èbọ̀ nàà ní ojò tí wón rú èbọ̀ yí, sùgbón wón lè jẹ̀ èyí tó ṣẹ̀kù ní ojò keji. **17** Gbogbo eran tó bá ṣẹ̀kù di ojò kẹ̀ta ní ẹ̀ gbọ̀dò sun. **18** Bí ẹ̀ bá jẹ̀ òkankan nínú eran ọ̀rẹ̀ àlàáfíà ní ojò kẹ̀ta, kò ni jẹ̀ itẹ̀wógbà. A kò ní í ká á sí fún eni tó rú èbọ̀ nàà, nítorí pé ó jẹ̀ àimò, enìkẹ̀ni tò bá sì jẹ̀ é, ni a ó di èbì rẹ̀. **19** “E kò gbọ̀dò jẹ̀ eran tí ó bá ti kan ohun tí a kà sí àimò, eran ni kí ẹ̀ sun ún. Enìkẹ̀ni tí a ti kà sí mimó le è jẹ̀ nínú fún tó ó kù. **20** Sùgbón bí eni tí kò mó bá jẹ̀ eran ọ̀rẹ̀ àlàáfíà tí ó jẹ̀ tí Olúwa, a ó gé irú eni bèè kùrò lára àwọn èniyàn rẹ̀. **21** Bí enìkẹ̀ni bá fowọ̀ kan

ohun aláìmó yàlá ohun àìmó ti èniyàn, ẹranko aláìmó, ohun àìmó yówù kí ó jẹ tábí ohunkóhùn tí ó jẹ írírà, tí ó sì tún jẹ eran ọrẹ àlàáfíà tó jẹ ti Olúwa, a ó gé irú ẹni bèẹ kúrò lára àwọn èniyàn rẹ.” 22 Olúwa sọ fún Mose pé, 23 “Sọ fún àwọn ọmọ Israẹli pé, ‘È má ẹ se jẹ ọrà málúù, àgùntàn tábí ewúrẹ. 24 È lè lo ọrà eran tó kú fúnra rẹ tábí ẹyí tí ẹranko igbó pa, fún nńkan míràn, sùgbón ẹ kò gbọdò jẹ ẹ. 25 Ẹnikẹni tó bá jẹ ọrà eran tí a fi rú ẹbọ sísun sí Olúwa ni ẹ gbọdò gé kúrò lára àwọn èniyàn rẹ. 26 È kò sì gbọdò jẹ ẹjẹ ẹyẹ tábí eran ní gbogbo ibi tí ẹ bá rí gbé. 27 Bí ẹnikẹni bá jẹ ẹjẹ, a ó gé ẹni bèẹ kúrò lára àwọn èniyàn rẹ.” 28 Olúwa sọ fún Mose pé, 29 “Sọ fún àwọn ọmọ Israẹli pé, ‘Ẹnikẹni tó bá mú ọrẹ àlàáfíà wá fún Olúwa. 30 Pèlú ọwọ ara rẹ ni kí ó fi mú ọrẹ tí a fi iná sun wá fún Olúwa, kí ó mú ọrà àti igẹ, kí ó sì fi igẹ yí níwájú Olúwa bí ọrẹ fífi. 31 Àlùfáà yóò sun ọrà nàà lórí pepe sùgbón igẹ eran nàà jẹ ti Aaroni àti àwọn ọmọ rẹ, 32 kí ẹ fún àlùfáà ní itan ọtún lára ọrẹ àlàáfíà yín gégé bí ipín tiyín fún àlùfáà. 33 Ọmọ Aaroni ẹni tí ó rú ẹbọ ẹjẹ àti ọrà ọrẹ àlàáfíà ní kí ó ni itan ọtún gégé bí ipín tirẹ. 34 Nínú ọrẹ àlàáfíà àwọn ọmọ Israẹli, mo ti ya igẹ tí a fi àti itan tí ẹ mú wá sọtò fún Aaroni àlùfáà àti àwọn ọmọ rẹ gégé bí ipín wọn ní gbogbo igbà láti ọdò ara Israẹli.” 35 Ẹyí ní ipín tí a yà sọtò fún Aaroni àti àwọn ọmọ rẹ nínú ẹbọ tí a finá sun sí Olúwa lójó tí wọn mú wọn wá láti sin Olúwa gégé bí àlùfáà. 36 Lójó tí a fi ọróró yàn wọn, ni Olúwa ti pa á lase pé kí àwọn ọmọ Israẹli máa fún wọn ní àwọn nńkan wọn yí gégé bí ipín wọn igbà gbogbo fún àwọn iran tó ní bọ. 37 Nítorí nàà, àwọn nńkan wọn yí jẹ ilànà fún ẹbọ sísun, ẹbọ ẹsẹ, ẹbọ ẹbi, ifinijoyè àlùfáà àti ẹbọ àlàáfíà 38 Ẹyí tí Olúwa fún Mose lórí òkè Sinai lójó tí Olúwa pa á lase fún àwọn ọmọ Israẹli pé kí wọn máa mú ọrẹ wọn wá fún Olúwa ni jìù Sinai.

8 Olúwa sọ fún Mose pé, 2 “Mú Aaroni àti àwọn ọmọ rẹ, aṣọ wọn, ọróró itasórí, akọ málúù fún ẹbọ ẹsẹ, àgbò méjì àti apèrè tí a kó àkàrà aláiwú sínú rẹ. 3 Kí ó sì kó gbogbo ijọ èniyàn jọ sí ẹnu-òná àgò ipadé.” 4 Mose sì ẹ bí Olúwa ti pa á lase fún un, gbogbo èniyàn sì péjọ sí ẹnu-òná àgò àjọ. 5 Mose sì sọ fún ijọ èniyàn pé, “Ẹyí ni ohun tí Olúwa ti pàṣẹ pé kí á ẹ.” 6 Nígbà nàà ni Mose mú Aaroni àti àwọn ọmọ rẹ wá síwájú, ó sì fi omi wẹ wọn. 7 Ó sì fi aṣọ àwòtẹlẹ wọ Aaroni, ó fi àmùrè di í, ó wọ ọ ní efodu; aṣọ igúnwá, ó sì tún wọ ọ ní aṣọ ilẹkè oye àlùfáà tí ó ní igbànù tí a ẹ onà dárádára sí. 8 Ó fi igbàyà sí àyà rẹ, ó sì fi Urimu àti Tumisi sí ibi igbàyà nàà. 9 Ó dé e ní filà, ó sì fi àwo wúra tí í ẹ adé mímọ síwájú rẹ gégé bí Olúwa ti pàṣẹ fún Mose. 10 Mose sì fi ọróró itasórí ya àgò àti ohun gbogbo tó wá nínú rẹ sí mímọ. 11 Ó wọn diẹ nínú ọróró yí sóri pepe lẹmẹje, ó ta ọróró sóri pepe àti gbogbo ohun èlò àti agbada pèlú ohun tó gbé agbada yí dúró láti lè ya á sí mímọ, 12 ó da diẹ lára ọróró itasórí yí sóri Aaroni, ó sì ya á sí mímọ. 13 Lẹyìn ẹyí ló mú àwọn ọmọ Aaroni wá síwájú, ó sì fi ẹwù àwòtẹlẹ wọ wọn, ó fi àmùrè diwọn lára, ó fi filà dé

wọn lórí gégé bí Olúwa ti pàṣẹ fún Mose. 14 Ó sì mú akọ málúù wá fún ẹbọ ẹsẹ. Aaroni àti àwọn ọmọ rẹ sì gbówó lẹ orí eran nàà. 15 Mose pa akọ málúù nàà, ó sì ti ika bọ inú ẹjẹ nàà, ó fi sí orí gbogbo iwo pepe láti wẹ pepe nàà mọ. Ó da iyókú ẹjẹ nàà sí isalẹ pepe. Bẹẹ ní ó ẹ se ya á sí mímọ láti ẹ etùtù fún un. 16 Mose tún mú gbogbo ọrà tí ó bo nńkan inú, ẹyí tí ó bo ẹdò, kíndínrín méjèjèjì àti ọrà wọn, ó sì sun gbogbo rẹ lórí pepe. 17 Sùgbón akọ málúù yí pèlú awo àti ara eran àti igbẹ rẹ ní ó sun lẹyìn ibudò gégé bí Olúwa ti paláṣẹ fún Mose. 18 Lẹyìn nàà ló mú àgbò wá fún ẹbọ sísun Aaroni àti àwọn ọmọ rẹ sì gbówó lẹ orí àgbò nàà. 19 Mose sì pa àgbò nàà, ó sì wọn ẹjẹ rẹ yí pepe nàà ká. 20 Ó gé àgbò nàà sí wéwé, Mose sì sun orí àti àwọn ègè àti ọrà rẹ. 21 Ó fi omi fọ gbogbo nńkan inú àti ẹsẹ rẹ, ó sì sun odidi àgbò nàà lórí pepe bí ẹbọ sísun ọrùn didùn, ẹbọ tí a fi iná ẹ se sí Olúwa gégé bí Olúwa tí pàṣẹ fún Mose. 22 Ó sì mú àgbò keji wa, ẹyí ní àgbò ifinijoyè àlùfáà, Aaroni àti àwọn ọmọ rẹ sì gbówó lẹ e lórí. 23 Mose sì pa àgbò nàà, ó sì mú diẹ nínú ẹjẹ, ó tọ ọ sí etí ọtún Aaroni, sóri àtànṣàkò ọwọ ọtún àti ti ẹsẹ ọtún rẹ. 24 Mose sì tún mú àwọn ọmọ Aaroni wá síwájú, ó sì mú ẹjẹ diẹ ó fi sí etí ọtún wọn, àtànṣàkò ọwọ ọtún wọn, ó sì wọn ẹjẹ yí pepe nàà ká. 25 Ó mú ọrà eran nàà, irù rẹ tí ó lóràá, gbogbo ọrà tó wá lára nńkan inú àti ẹyí tí ó bo ẹdò, kíndínrín méjèjèjì àti ọrà wọn pèlú itan ọtún. 26 Lẹyìn nàà ló mú àkàrà aláiwú sí, ẹyí tó wá níwájú Olúwa àti àkàrà tí a fi ọróró ẹ, àti àkàrà féléfélé, ó sì kó gbogbo rẹ sóri ọrà àti itan ọtún eran nàà. 27 Ó kó gbogbo àwọn nńkan wọn yí lé Aaroni àti àwọn ọmọ rẹ lówó, wọn sì fi wọn gégé bí ẹbọ fífi níwájú Olúwa. 28 Lẹyìn nàà, Mose gba gbogbo rẹ lówó wọn, ó sì sun wọn lórí ẹbọ sísun tó wá lórí pepe gégé bí ẹbọ ifinijoyè àlùfáà ọrùn didùn, ẹbọ tí a fi iná sun sí Olúwa. 29 Mose sì mú igẹ eran nàà, ẹyí tó jẹ ipín rẹ nínú àgbò fún ifinijoyè, ó sì fi í níwájú Olúwa gégé bí ẹbọ fífi, bi Olúwa ti pàṣẹ fún Mose. 30 Mose sì mú diẹ lára ọróró itasórí àti diẹ nínú ẹjẹ láti orí pepe, ó wọn sára àwọn ọmọ Aaroni àti aṣọ rẹ, ó sì tún wọn sára àwọn ọmọ Aaroni àti aṣọ wọn. Bẹẹ ní Mose ya Aaroni àti àwọn ọmọ rẹ pèlú aṣọ wọn sí mímọ. 31 Mose sì sọ fún Aaroni àti àwọn ọmọ rẹ pé, “È se eran nàà ní ẹnu-òná àgò ipadé kí ẹ sì jẹ ẹ níbẹ pèlú àkàrà tí a mú láti inú apèrè ọrẹ ifinijoyè àlùfáà gégé bí mo ti pa á lase pé, ‘Aaroni àti àwọn ọmọ rẹ ni kí ó jẹ ẹ.’ 32 Kí ẹ fi iná sun iyókú àkàrà àti eran nàà. 33 È má ẹ se kúrò ní ẹnu-òná àgò ipadé fún ojọ méje, tí tí tí ojọ ifinijoyè àlùfáà yín yóò fi pé, nítorí pé ifinijoyè àlùfáà yín yóò gba ojọ méje gbáko. 34 Ohun tí a ẹ lóní jẹ ohun tí Olúwa ti pàṣẹ láti ẹ etùtù fún yín. 35 È gbọdò wá ní ẹnu-òná àgò ipadé lósàn án àti lóru fún ojọ méje kí ẹ sì ẹ ohun tí Olúwa fẹ, kí ẹ má ba á kú, nítorí ohun tí Olúwa pàṣẹ fún mi ni ẹyí.” 36 Bá yí ni Aaroni àti àwọn ọmọ rẹ ẹ ohun gbogbo tí Olúwa pàṣẹ láti ẹnu Mose.

9 Ní ojọ kejo, Mose pe Aaroni àti àwọn ọmọ rẹ pèlú àwọn àgbàgbà Israẹli. 2 Ó sọ fún Aaroni pé, “Mú akọ

omọ màlúú kan wá fún ebo èṣẹ̀ àti àgbò kan fún ebo sísun, kí méjèjì jé aláilábùkù, kí o sì mú wọn wá sí iwájú Olúwa. **3** Kí o sì sọ fún àwọn ará Israèlì pé, “È mú òbùkọ kan wá fún ebo èṣẹ̀, omọ màlúú àti òdò-àguntàn kan, kí méjèjì jé olódún kòòkan tí kò ní àbùkù fún ebo sísun, **4** àti akọ màlúú kan àti àgbò kan fún ebo àlàáfíà àti ebo ohun jìjẹ tí a fi òróró pò láti fi rú ebo ní iwájú Olúwa. Nítorí pé Olúwa yóò farahàn yín ní òní.” **5** Wọn kó gbogbo àwọn nńkan tí Mose pàṣẹ̀ wá sí iwájú àgọ̀ ipadé, gbogbo ijọ̀ èniyàn sí súnmọ̀ tòsi, wọn sì dúró níwájú Olúwa. **6** Nígà náà ni Mose wí pé, “Ohun tí Olúwa pàṣẹ̀ fún yín láti ṣe niyí, kí ògo Olúwa bá à lè farahàn yín.” **7** Mose sọ fún Aaroni pé, “Wá sí ibi pepe kí o sì rú ebo èṣẹ̀ rẹ̀ àti ebo sísun rẹ̀, kí o sì ṣe ètùtù fún ara rẹ̀ àti fún àwọn èniyàn; rú ebo tí àwọn èniyàn náà, kí o sì ṣe ètùtù fún wọn gégé bí Olúwa ti pa á lāṣẹ̀.” **8** Aaroni sì wá sí ibi pepe, ó pa akọ omọ màlúú fún ebo èṣẹ̀ ara rẹ̀. **9** Àwọn omọ Aaroni sì mú èjẹ̀ náà tò ọ̀ wá, ó sì ti ìka ọwọ̀ rẹ̀ bọ̀ inú èjẹ̀ náà, ó fi sí orí ọ̀wo pepe, ó sì da iyókù èjẹ̀ náà sí isalẹ̀ pepe. **10** Ó sun òrà, kíndinrín àti òrà tí ó bo èdò, èyí tó mú láti inú ebo èṣẹ̀, lórí pepe bí Olúwa ti pa á lāṣẹ̀ fún Mose. **11** Ó sì sun ara ẹ̀ran àti awọ̀ rẹ̀ ní èyìn ibudò. **12** Léyìn èyí ó pa ẹ̀ran tó wá fún ebo sísun. Àwọn omọ Aaroni sì mú èjẹ̀ rẹ̀ tò ọ̀ wá, ó sì wọn yí pepe náà ká. **13** Wọn sì ní mú ebo sísun náà fún un ní ègè kòòkan, pèlú orí rẹ̀, ó sun gbogbo rẹ̀ lórí pepe. **14** Ó fọ̀ nńkan inú rẹ̀ àti èṣẹ̀ rẹ̀, ó sun wọn lórí ebo sísun tó wá lórí pepe. **15** Aaroni mú ebo tó jẹ̀ tí àwọn èniyàn wá. Ó mú òbùkọ̀ èyí tó dúró fún ebo èṣẹ̀ àwọn èniyàn ó sì pa á, ó fi rú ebo èṣẹ̀ gégé bí ó ti ṣe tí àkòkò. **16** Ó mú ebo sísun wá, ó sì rú u gégé bí ilàná tí a fi lélé. **17** Ó tún mu ebo ohun jìjẹ̀ wá, ó bu èkúnwọ̀ kan nínú rẹ̀, ó sì sun ún lórí pepe ní àfikún ebo sísun tí àárò. **18** Ó pa akọ màlúú àti àgbò bí ebo àlàáfíà fún àwọn èniyàn. Àwọn omọ Aaroni sì mú èjẹ̀ ẹ̀ran náà tò ọ̀ wá, ó sì wọn yí pepe náà ká. **19** Sùgbọ̀n òrà akọ màlúú àti àgbò náà: irù rẹ̀ tí ó lóràá, básí òrà, òrà kíndinrín, àti òrà tí ó bo èdò: **20** gbogbo rẹ̀ ni wọn kó lórí igè ẹ̀ran náà. Aaroni sì sun òrà náà lórí pepe. **21** Aaroni fi igè àti itan òtún ẹ̀ran náà níwájú Olúwa gégé bí ebo fífi bí Mose ṣe pa á lāṣẹ̀. **22** Aaroni sì gbé ọwọ̀ rẹ̀ sókè sí àwọn èniyàn, ó sì sùre fún wọn. Léyìn tó sì ti rú ebo èṣẹ̀, ebo sísun àti ebo àlàáfíà, ó sòkalẹ̀. **23** Mose àti Aaroni sì wọ̀ inú àgọ̀ ipadé. Nígà tí wọn jáde, wọn sùre fún àwọn èniyàn, ògo Olúwa sì farahàn sí gbogbo èniyàn. **24** Iná sí jáde láti òdò Olúwa, ó sì jó ebo sísun àti òrà orí pepe. Nígà tí gbogbo èniyàn sì rí èyí wọn hó ihó ayọ̀, wọn sì dojùbolẹ̀.

10 Nadabu àti Abihu tí í ṣe omọ Aaroni sì mú àwo tūràrì kòòkan, wọn fi iná àti tūràrì sínú rẹ̀, wọn sì rú iná àjẹ̀jì níwájú Olúwa, èyí tó lòdì sí àṣẹ̀ Olúwa. **2** Torí èyí, iná jáde láti òdò Olúwa, ó sì jó wọn pa, wọn sì kú níwájú Olúwa. **3** Mose sì sọ fún Aaroni pé, “Ohun tí Olúwa ní sọ nípa rẹ̀ niyí nígà tó wí pé, “Ní ààrín àwọn tó súnmọ̀ mi, Èmi yóò fi ara mi hàn ní mímọ̀ ojú gbogbo èniyàn Ní a ó ti bu olá fún mi.”” Aaroni sì dáké. **4** Mose pe

Miṣaeli àti Elsafani omọ Usieli tí í ṣe arákúnrin Aaroni, ó sọ fún wọn pé, “È wá, kí ẹ̀ sì gbé àwọn arákúnrin yín jáde kúrò níwájú ibi mímọ̀ lọ sí èyìn ibudò.” **5** Wọn sì wá gbé wọn, pèlú èwù àwòtélẹ̀ wọn ní ọ̀run wọn lọ sí èyìn ibudò bí Mose ti sọ. **6** Mose sọ fún Aaroni àti àwọn omọ rẹ̀ yòókù, Eleasari àti Itamari pé, “È má ṣe sọfọ̀ nípa síṣe aláitójú irun yín tabí kí ẹ̀ ṣí orí yín sílẹ̀, ẹ̀ kò sì gbodọ̀ ya aṣọ̀, bí ẹ̀ bá ṣe bèẹ̀, ẹ̀ ó kúú, Olúwa yóò sì bínú sí gbogbo ijọ̀ èniyàn. Sùgbọ̀n àwọn ẹbí yín, àti gbogbo ilé Israèlì le è sọfọ̀ lórí àwọn tí Olúwa fi iná parun. **7** È má ṣe kúrò ní enu-òná àgọ̀ ipadé, bí ẹ̀ bá kúrò níbẹ̀, ẹ̀ ó kú u, nítorí pé òróró itasorí Olúwa wá lórí yín.” Wọn sì ṣe bí Mose ti wí. **8** Olúwa sì sọ fún Aaroni pé. **9** “Ìwọ̀ àti àwọn omọ̀ rẹ̀ kò gbodọ̀ mu oṣí wáiní tabí oṣí lílé miíràn nígbàkígba tí ẹ̀ bá n lọ inú àgọ̀ ipadé, bí ẹ̀ bá ṣe bèẹ̀, ẹ̀ ó kú u, èyí jẹ̀ ilàná tífí láé fún un yín láti ìrandíran. **10** È gbodọ̀ mọ̀ iyatọ̀ láárín mímọ̀ àti àimọ̀, láárín èérfí àti àilèéérfí. **11** È gbodọ̀ kọ̀ àwọn ara Israèlì ní gbogbo àṣẹ̀ tí Olúwa fún wọn láti enu Mose.” **12** Mose sì sọ fún Aaroni, Eleasari àti Itamari àwọn omọ̀ rẹ̀ yòókù pé, “È mú ebo ohun jìjẹ̀ tó sèkù láti inú ebo àfinásun sí Olúwa, kí ẹ̀ jẹ̀ ẹ̀ lání iwúkàrà nínú, légbèjẹ̀ pepe nítorí ó jẹ̀ mímọ̀ jùlọ. **13** È jẹ̀ ní ibi mímọ̀, nítorí pé òun ni ipín rẹ̀ àti tí àwọn omọ̀ rẹ̀ nínú ebo tí a finá sun sí Olúwa nítorí pé bèẹ̀ ni mo ṣe pa á lāṣẹ̀. **14** Sùgbọ̀n iwọ̀ àti àwọn omọ̀kúnrin àti àwọn omọ̀binrin rẹ̀ le jẹ̀ igè ẹ̀ran tí a fi níwájú Olúwa àti itan tí wọn gbé síwájú Olúwa, kí ẹ̀ jẹ̀ wọn ní ibi tí a kà sí mímọ̀, èyí ni a ti fún iwọ̀ àti àwọn omọ̀ rẹ̀ gégé bí ipín yín nínú ebo àlàáfíà àwọn ara Israèlì. **15** Itan tí wọn mú wá àti igè ẹ̀ran tí ẹ̀ fi ni ẹ̀ gbodọ̀ mú wá pèlú òrà ebo tí a finá sun láti le è fi wọn níwájú Olúwa bí ebo fífi. Èyí yóò sì jẹ̀ ipín tírẹ̀ àti tí àwọn omọ̀ rẹ̀ nígbà gbogbo bí Olúwa ṣe pàṣẹ̀.” **16** Nígà tí Mose wádí nípa ewúré ebo èṣẹ̀ tó sí rí i pé wọn ti sun ún, ó bínú sí Eleasari àti Itamari, àwọn omọ Aaroni yòókù, ó sì bèèrè pé, **17** “Èṣe tí ẹ̀ kò jẹ̀ ebo èṣẹ̀ náà ní agbègbè ibi mímọ̀? Ó jẹ̀ mímọ̀ jùlọ, a fi fún yín láti lè mú èṣẹ̀ ijọ̀ èniyàn kúrò nípa fífi ṣe ètùtù fún wọn níwájú Olúwa. **18** Níwọn igbà tí ẹ̀ kò mú èjẹ̀ rẹ̀ wá sí Ibi Mímọ̀, ẹ̀ bá tí jẹ̀ ewúré náà ní agbègbè Ibi Mímọ̀ bí mo ṣe pa á lāṣẹ̀.” **19** Aaroni sì dá Mose lóhùn pé, “Lóní tí wọn rú ebo èṣẹ̀ àti ebo sísun wọn níwájú Olúwa ni irú èyí tún ṣeṣẹ̀ sí mi. Njẹ̀ inú Olúwa yóò wá dùn bí mo bá jẹ̀ ebo èṣẹ̀ lóní?” **20** Nígà tí Mose gbọ̀ èyí, oṣà rẹ̀ balẹ̀.

11 Olúwa sọ fún Mose àti Aaroni pé, **2** “È sọ fún àwọn ara Israèlì pé, ‘Nínú gbogbo ẹ̀ranko tí ní gbé lórí ilẹ̀, àwọn wọ̀nyí ni ẹ̀ le jẹ. **3** Gbogbo ẹ̀ranko tí pátàkò èṣẹ̀ rẹ̀ bá là tí ó sì ní jẹ̀ àpòjẹ. **4** “Àwọn miíràn wá tó ní jẹ̀ àpòjẹ nikan. Àwọn miíràn wá tó jẹ̀ pé pátàkò èṣẹ̀ wọn nikan ni ó là, iwọ̀nyí ni ẹ̀ kò gbodọ̀ jẹ̀ fún àpẹ̀rẹ̀ bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé ìbákasẹ̀ ní jẹ̀ àpòjẹ kò ya pátàkò èṣẹ̀, àimọ̀ ni èyí jẹ. **5** Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé gara (ẹ̀ranko tí ó dàbí ehoro tí ní gbé inú àpáta) ní jẹ̀ àpòjẹ; aláimọ̀ ni èyí jẹ̀ fún yín. **6** Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé ehoro ní jẹ̀ àpòjẹ, sùgbọ̀n kò ya pátàkò èṣẹ̀; aláimọ̀ ni èyí jẹ̀ fún yín. **7** Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé elédẹ̀ ya pátàkò èṣẹ̀

şùgbòṅn kò í jẹ àpòjẹ; aláìmò ní èyí jẹ fún yín. **8** Ẹ má ẹ je ẹran wọn, ẹ kò sì gbọḍọ fowọ kan òkú wọn. Àìmọ ní wọn jẹ fún yín. **9** “Nínú gbogbo ohun tí Ọlórún dá tí ní gbé inú omi Òkun, àti nínú odò: èyíkéyí tí ó bá ní leḅe àti ipé ní ẹ lè jẹ. **10** Şùgbòṅn nínú gbogbo èdá tí ní gbé inú òkun àti nínú odò tí kò ní leḅe àti ipé, yálá nínú gbogbo àwọn tí ní rákò tabí láàrín gbogbo àwọn èdá aláàye yòókù tí ní gbé inú omi àwọn ní kí ẹ kórííra. **11** Nígba tí ẹ ti kórííra wọn ẹ kò gbọḍọ jẹ ẹran wọn: ẹ gbọḍọ kórííra òkú wọn. **12** Ohunkóhun tí ní gbé inú omi tí kò ní leḅe àti ipé gbọḍọ jásí íríra fún yín. **13** “Àwọn eye wònyí ní ẹ gbọḍọ kórííra tí ẹ kò gbọḍọ jẹ wọn torí pé ohun íríra ní wọn: idi, oríşíríşí igún, **14** àwòdi àti onírúúrú àşá, **15** onírúúrú eye iwò, **16** Òwiwí, onírúúrú ògòngò, onírúúrú èlùlùlù, onírúúrú àwòdi, **17** Òwiwí kéékèéké, onírúúrú òwiwí, **18** Òwiwí funfun àti òwiwí ilẹ pápá, àti àkàlà, **19** àkò, onírúúrú òdòdò, atòka àti àdán. **20** “Gbogbo kòkòrò tí ní fò tí ó sì ní fi esè méréḅèrin rìn ni wọn jẹ íríra fún yín, **21** irú àwọn kòkòrò oniyèyè tí wọn sí ní fi esè méréḅèrin rìn tí ẹ le je niyí, àwọn kòkòrò tí wọn ní ùşepo esè láti máa fi fò lórí ilẹ. **22** Nínú àwọn wònyí ní ẹ lè je onírúúrú eşù, onírúúrú ìrè àti onírúúrú tata. **23** Şùgbòṅn gbogbo ohun iyókù tí ní fò, tí ní rákò, tí ó ní esè méréin, òun ní kí èyin kí ó kà sí íríra fún yín. **24** “Nípa àwọn wònyí ní ẹ le fi so ara yín di àìmọ. Ẹnikèni tí ó bá fowọ kan òkú wọn yòò di aláìmọ títí ìròlẹ. **25** Ẹnikèni tí ó bá gbé òkú wọn gbọḍọ fọ aşo rẹ, yòò sì jẹ aláìmọ títí ìròlẹ. **26** “Àwọn ẹranko tí pátàkò wọn kò là tan tabí tí wọn kò jẹ àpòjẹ jẹ àìmọ fún yín. Ẹni tí ó bá fowọ kan òkú èyíkéyí nínú wọn yòò jẹ aláìmọ. **27** Nínú gbogbo ẹranko tí ní fi esè méréḅèrin rìn, àwọn tí ní fi èekánná wọn rìn jẹ aláìmọ fún yín, ẹni tí ó bá fowọ kan òkú wọn yòò jẹ aláìmọ títí di ìròlẹ. **28** Ẹni tí ó bá gbé òkú wọn gbọḍọ fọ aşo rẹ, yòò sì jẹ aláìmọ títí di ìròlẹ. Wònyí jẹ àìmọ fún yín. **29** “Nínú gbogbo ẹranko tí ní rìn lórí ilẹ iwònyí ní ó jẹ àìmọ fún yín: Asé, eku àti oríşíríşí alàngbá, **30** Ọmọnlé, alágemọ, alàngbá, igbìn àti ògà. **31** Nínú gbogbo ohun tí ní rìn lórí ilẹ, iwònyí jẹ àìmọ fún yín. Ẹnikèni tí ó bá fowọ kan òkú wọn yòò di aláìmọ títí ìròlẹ. **32** Bí ọkan nínú wọn bá kú tí wọn sì bọ sórí nṅkan kan, bí ó ti wù kí irú ohun náà wúlò tó, yòò di aláìmọ yálá aşo ní a fi şe é ní tabí igi, irun aşo tabí àpò, ẹ so ọ sínú omi yòò jẹ aláìmọ títí ìròlẹ léyìn náà ni yòò tó di mímọ. **33** Bí èyíkéyí nínú wọn bá bọ sínú ikòkò amọ, gbogbo ohun tí ó wà nínú rẹ tí di àìmọ. Ẹ gbọḍọ fọ ikòkò náà. **34** Bí omi inú ikòkò náà bá dà sórí èyíkéyí nínú oúnje tí ẹ ní jẹ oúnje náà di aláìmọ. Gbogbo ohun mímu tí a lè mú jáde láti inú rẹ di àìmọ. **35** Gbogbo ohun tí èyíkéyí nínú òkú wọn bá já lé lórí di àìmọ. Yálá ààrò ní tabí ikòkò idáná wọn gbọḍọ di fifó. Wón jẹ àìmọ. Ẹ sì gbọḍọ kà wón sí àìmọ. **36** Bí òkú wọn bá bọ sínú omi tabí kànga tó ní omi nínú, omi náà kò di aláìmọ şùgbòṅn ẹnikèni tí ó bá yo òkú wọn jáde tí ó fi ọwọ kàn án yòò di aláìmọ. **37** Bí òkú ẹranko wònyí bá bọ sórí ohun ọgbìn tí ẹ fẹ gbìn wón sì jẹ mímọ. **38** Şùgbòṅn bí ẹ bá tí da omi sí ohun ọgbìn náà tí òkú wọn sì bọ sí orí rẹ àìmọ ní èyí fún un yín. **39** “Bí

ẹran kan bá kú nínú àwọn tí ẹ lè je, ẹnikèni tí ó bá fowọ kan òkú rẹ yòò di aláìmọ títí ìròlẹ. **40** Ẹnikèni tí ó bá je èyíkéyí nínú òkú ẹranko náà gbọḍọ fọ aşo rẹ, yòò sì di aláìmọ títí ìròlẹ. Ẹnikèni tí ó bá gbé òkú ẹranko yòò fọ aşo rẹ yòò sì wà ní àìmọ títí ìròlẹ. **41** “Írírira ní gbogbo ohun tí ní rìn káàkírí lórí ilẹ jẹ, ẹ kò gbọḍọ jẹ wón. **42** Ẹ kò gbọḍọ jẹ ohunkóhun tí ní rìn ká orí ilẹ yálá ó ní fayafà tabí ó ní fi esè méréḅèrin rìn, tabí ó ní fi ọpòlọpọ esè rìn íríra ní èyí. **43** Ẹyin kò gbọḍọ fi ohun kan tí ní rákò, so ara yín di íríra, bèẹ ní ẹyin kò gbọḍọ fi wón so ara yín di aláìmọ, tí èyin yòò fi ti ipa wọn di eléèérí. **44** Ẹmi ní Olúwa Ọlórún yín, ẹ ya ara yín sọtò kí ẹ sí jẹ mímọ torí pé mo jẹ mímọ. Ẹ má şe so ara yín di àìmọ nípasè ohunkóhun tí ní rìn káàkírí lórí ilẹ. **45** Ẹmi ní Olúwa tí ó mú yín jáde láti ilẹ Ejbibiti wá láti jẹ Ọlórún yín torí náà, ẹ jẹ mímọ torí pé mímọ ní ẹmi. **46** “Àwọn wònyí ní ilàná fún ẹranko, eye, gbogbo èdá aláàye tí ní gbé inú omi àti àwọn èdá tí ó ní rìn lórí ilẹ. **47** Ẹ gbọḍọ mo iyàtò láàrín àìmọ àti mímọ láàrín èdá aláàye, tí ẹ le je àti èyí tí ẹ kò le je.”

12 Olúwa so fún Mose pé, **2** “So fún àwọn ará Israèli pé: ‘Obinrin tí ó bá lóyún tí ó sì bí ọmọkúnrin, yòò wà láìmọ fún ojọ méje bí igbà tí ó wà ní ipò àìmọ lákòkò nṅkan oşu rẹ. **3** Ní ojọ kejo ní kí ẹ kọ ọmọ náà ní ilà. **4** Obinrin náà yòò sì dúró fún ojọ métàlélógbòn láti di mímọ kúrò nínú ìsun èjẹ rẹ. Kò gbọḍọ fi ọwọ kan ohunkóhun tí ó jẹ mímọ tabí kí ó lo sí ibi mímọ Olúwa títí di ojọ tí iwènùmọ rẹ yòò kojá. **5** Bí ó bá şe obinrin ní ó bí, fún ọşè méjì ní obinrin náà yòò fi wà ní ipò àìmọ, gégé bí àkòkò nṅkan oşu rẹ. Ó sì gbọḍọ dúró ní ojọ méréindínláàádòrin láti di mímọ kúrò nínú ìsun èjẹ rẹ. **6** “Nígba tí ojọ iwènùmọ rẹ fún ọmọkúnrin tabí ọmòbinrin bá kojá kí ó mú ọḍọ-àguntàn ọlòdún kan wá fún àlùfáà ní enu-òná àgò ipadé fún ebo sísun àti ọmọ eyeélé tabí àdàbà kan fún ebo èşè. **7** Ó gbọḍọ fi wón rú ebo níwájú Olúwa láti şe ètùtù rìn obinrin náà léyìn náà ní yòò di mímọ kúrò nínú ìsun èjẹ rẹ. “Iwònyí ní àwọn ilàná fún obinrin tí ó bá bí ọmọkúnrin tabí ọmòbinrin. **8** Bí kò bá lágbára àti fi àguntàn şe é, ó gbọḍọ le mú àdàbà méjì tabí ọmọ eyeélé méjì, ọkan fún ebo èşè, àti èkeji fún ebo sísun. Báyi ní àlùfáà yòò şe ètùtù fún un. Òun yòò sì di mímọ.”

13 Olúwa so fún Mose àti Aaroni pé, **2** “Bí ẹnikèni bá ní iwù, èèlá tabí àmi didán kan ní ara rẹ, èyí tí ó le di ààrùn awo ara tí ó le ràn ká. Ẹ gbọḍọ mú un tọ Aaroni àlùfáà lo tabí sí ọḍọ ọkan nínú àwọn ọmọ rẹ tí ó jẹ àlùfáà. **3** Àlùfáà náà ni ó gbọḍọ ye egbò ara rẹ wò: bí irun egbò náà bá di funfun tí egbò náà sì dàbí í pé ó jinlẹ kojá awo ara: èyí jẹ ààrùn ara tí ó le è ràn, bí àlùfáà bá ye é wò kí ó so ọ di mí mò pé aláìmọ ní ẹni náà. **4** Bí ápá ara rẹ bá funfun tí ó sì dàbí ẹni pé kò jinlẹ jù awo ara, tí irun rẹ kò sì yipadà sí funfun kí àlùfáà fi ẹni náà pamọ fún ojọ méje. **5** Ní ojọ keje ní kí àlùfáà ye é wò, bí ó bá rí í pé egbò náà wà sibe tí kò sì ràn ká àwò ara, kí ó tún fi pamọ fún ojọ méje miiran. **6** Ní ojọ keje ní kí àlùfáà tún padà ye é wò, bí egbò náà bá tí san tí kò sì ràn ká awo ara rẹ. Kí àlùfáà

pè é ní mímọ́. Kí òkùnrin nàà ọ̀ọ̀ rẹ̀, yóò sì mọ́. 7 Sùgbọ̀n bí èlálá nàà bá ń ràn ká awo ara rẹ̀ lẹ̀yìn ìgbà tí ó tí fi ara rẹ̀ hàn àlùfáà láti sọ pé ó tí mọ́. Ó tún gbọ̀dọ̀ fi ara rẹ̀ hàn níwájú àlùfáà. 8 Kí àlùfáà yẹ ẹ̀ wò, bí èlálá nàà bá ràn ká awo ara rẹ̀, kí àlùfáà fihàn pé kò mọ́. Ààrùn ara tí ń ràn ni èyí. 9 “Ènikẹ̀ni tí ó bá ní ààrùn awo ara tí ń ràn yí ni kí a mú wá sọ̀dọ̀ àlùfáà. 10 Kí àlùfáà yẹ ẹ̀ wò bí iwú funfun kan bá wà lára rẹ̀, èyí tí ó tí sọ irun ibẹ̀ di funfun, tí a sì rí ojú egbò níbi iwú nàà. 11 Ààrùn ara búburú gbá à ni èyí, kí àlùfáà jẹ́ kí ó di mí mọ́ pé irú èni bèè kò mọ́: kí ó má ẹ̀ se ya èni nàà sọ̀tọ̀ fún àyàwò torí pé aláìmọ́ ni èni nàà jẹ́ tẹ̀lẹ̀. 12 “Bí ààrùn nàà bá ràn yíká gbogbo awo ara rẹ̀ tí àlùfáà sì yẹ ẹ̀ wò, tí ó rí i pé ààrùn nàà ti gba gbogbo ara rẹ̀ láti orí títí dé ẹ̀sẹ̀, 13 àlùfáà yóò yẹ ẹ̀ wò, bí ààrùn nàà bá ti ran gbogbo awo ara rẹ̀, kí àlùfáà sọ̀ pé ó di mímọ́, torí pé gbogbo ara èni nàà ti di funfun, ó ti mọ́. 14 Sùgbọ̀n bí ẹ̀ran-ara rẹ̀ bá tún hàn jáde, òun yóò di àìmọ́. 15 Bí àlùfáà bá ti rí ẹ̀ran-ara rẹ̀ kan kí ó pè é ni aláìmọ́. Ẹ̀ran-ara rẹ̀ di àìmọ́ torí pé ó ní ààrùn tí ń ràn. 16 Bí ẹ̀ran-ara rẹ̀ bá yípadà sí funfun, kí o farahan àlùfáà. 17 Kí àlùfáà yẹ ẹ̀ wò: bí egbò rẹ̀ bá ti di funfun kí àlùfáà pe èni nàà ni mímọ́. Òun yóò sì di mímọ́. 18 “Bí oówo bá mú ènikẹ̀ni nínú ara rẹ̀ tí ó sì san. 19 Tí iwú funfun tàbí àmì funfun tí ó pọ̀n diẹ̀ bá farahan ní ojú ibi tí oówo nàà wà: kí èni nàà lọ sọ̀ fún àlùfáà. 20 Kí àlùfáà yẹ ẹ̀ wò, bí ó bá jinlẹ̀ ju awo ara rẹ̀ lọ tí irun tirẹ̀ sì ti di funfun, kí àlùfáà pe èni nàà ni aláìmọ́. Ààrùn ara tí ó le ràn ló yọ̀ padà lójú oówo nàà. 21 Bí àlùfáà bá yẹ ẹ̀ wò tí kò sì sí irun funfun níbẹ̀ tí ó sì ti gbe, kí àlùfáà fi èni nàà pamọ́ fún ojọ̀ méje. 22 Bí ó bá ràn ká awo ara, kí àlùfáà pe èni nàà ní aláìmọ́. Ààrùn tí ó ń ràn ni èyí. 23 Sùgbọ̀n bí ojú ibẹ̀ kò bá yàtò, tí kò sì ràn kára, èyí jẹ́ àpá oówo lásán, kí àlùfáà pe èni nàà ni mímọ́. 24 “Bí iná bá jó ènikan tí àmì funfun àti pupa sì yọ̀ jáde lójú egbò iná nàà. 25 Kí àlùfáà yẹ ojú ibẹ̀ wò. Bí irun ibẹ̀ bá ti di funfun tí ó sì jinlẹ̀ ju àwọ̀ ara lásán lọ, ààrùn tí ń ràn ká ti wọ̀ ojú iná nàà, kí àlùfáà pè é ní aláìmọ́. Ààrùn tí ń ràn ni èyí. 26 Sùgbọ̀n bí àlùfáà bá yẹ ẹ̀ wò tí kò sí irun funfun lójú egbò nàà tí kò sì jinlẹ̀ ju àwọ̀ ara lọ tí ó sì ti gbe, kí àlùfáà fi èni nàà pamọ́ fún ojọ̀ méje. 27 Kí àlùfáà yẹ èni nàà wò ní ojọ̀ keje, bí ó bá ń ràn ká àwọ̀ ara, kí àlùfáà kí ó pè é ní aláìmọ́. Ààrùn ara tí ń ràn ni èyí. 28 Sùgbọ̀n bí ojú iná nàà kò bá yípadà tí kò sì ràn ká àwọ̀ ara. Sùgbọ̀n tí ó gbe, iwú lásán ni èyí láti ojú iná nàà; kí àlùfáà pè é ní mímọ́. Ojú àpá iná lásán ni. 29 “Bí òkùnrin tàbí obìnrin kan bá ní egbò lórí tàbí ní àgbọ̀n. 30 Kí àlùfáà yẹ ẹ̀ wò bí ó bá jinlẹ̀ ju awo ara lọ tí irun ibẹ̀ sì pọ̀n fẹ́rẹ́ tí kò sì kún; kí àlùfáà pe èni nàà ní aláìmọ́; lẹ̀pálápá ni èyí. Ààrùn tí ń ràn ká orí tàbí àgbọ̀n ni. 31 Sùgbọ̀n bí àlùfáà bá yẹ egbò yí wò tí kò sì jinlẹ̀ ju àwọ̀ ara lọ tí kò sì sí irun dúdú kan níbẹ̀. Kí àlùfáà fi èni nàà pamọ́ fún ojọ̀ méje. 32 Ní ojọ̀ keje kí àlùfáà yẹ ojú ibẹ̀ wò, bí lẹ̀pálápá nàà kò bá ràn mọ́ tí kò sì sí irun pípọ̀n fẹ́rẹ́ nínú rẹ̀ tí kò sì jinlẹ̀ ju àwọ̀ ara lọ. 33 Kí a fá gbogbo irun rẹ̀ sùgbọ̀n kí ó dá ojú àpá nàà sí, kí àlùfáà sì tún fi pamọ́ fún ojọ̀ méje miiran. 34 Kí àlùfáà yẹ lẹ̀pálápá nàà

wò, ní ojọ̀ keje bí kò bá ràn ká gbogbo àwọ̀ ara, tí kò sì jinlẹ̀ ju inú àwọ̀ ara lọ. Kí àlùfáà pè é ní mímọ́, kí ó ọ̀ọ̀ rẹ̀, òun yóò sì mọ́. 35 Sùgbọ̀n bí lẹ̀pálápá nàà bá ràn ká àwọ̀ ara rẹ̀ lẹ̀yìn tí a ti fihàn pé ó ti mọ́. 36 Kí àlùfáà yẹ ẹ̀ wò bí lẹ̀pálápá nàà bá ràn ká àwọ̀ ara; kí àlùfáà má ẹ̀ se yẹ irun pupa fẹ́rẹ́ wò mọ́. Èni nàà ti di aláìmọ́. 37 Sùgbọ̀n pẹ̀lú idájọ̀ àlùfáà pé èni nàà kò mọ́, tí ojú lẹ̀pálápá nàà kò bá yípadà, tí irun dúdú si ti hù jáde lójú rẹ̀. Lẹ̀pálápá nàà ti san. Òun sì ti di mímọ́. Kí àlùfáà fi í hàn gégé bí èni tí ó ti di mímọ́. 38 “Bí òkùnrin tàbí obìnrin kan bá ní ojú àpá funfun lára àwọ̀ ara rẹ̀. 39 Kí àlùfáà yẹ ẹ̀ wò, bí ojú àpá nàà bá funfun ààrùn ara tí kò léwú ni èyí tí ó farahan lára rẹ̀, èni nàà mọ́. 40 “Bí irun ènikan bá rẹ̀ dànù tí ó sì párí. Èni nàà mọ́. 41 Bí irun ènikan bá rẹ̀ dànù níwájú orí tí ó sì párí níwájú orí. Èni nàà mọ́. 42 Sùgbọ̀n bí ó bá ní egbò pupa fẹ́rẹ́ ní ibi orí rẹ̀ tí ó pá, tàbí níwájú orí rẹ̀, ààrùn tí ń ràn ká iwájú orí tàbí ibi orí ni èyí. 43 Kí àlùfáà yẹ ẹ̀ wò bí egbò tó wú níwájú orí rẹ̀ tàbí tí orí rẹ̀ bá pupa diẹ̀ tí ó dàbí ààrùn ara tí ń ránkálẹ̀. 44 Aláàrùn ni òkùnrin nàà, kò sì mọ́, kí àlùfáà pe èni nàà ní aláìmọ́ torí egbò tí ó wà ní orí rẹ̀. 45 “Kí èni tí ààrùn nàà wà ní ara rẹ̀ wo àkísà. Kí ó má ẹ̀ se gé irun rẹ̀, kí ó dàsọ̀ bo isàlẹ̀ ojú rẹ̀ kí ó sì máa ké wí pé, ‘Aláìmọ́! Aláìmọ́!’ 46 Gbogbo ìgbà tí ààrùn nàà bá wà ní ara rẹ̀; aláìmọ́ ni, kí ó máa dàgbé. Kí ó máa gbé lẹ̀yìn ibudó. 47 “Bí ààrùn ètẹ̀ bá ba awo kan jẹ́ yálà awo onírún àgùntàn tàbí awo funfun. 48 Ibá à ẹ̀ se títa tàbí híhun tí ó jẹ́ awo funfun tàbí irun àgùntàn, bóyá àwọ̀ tàbí ohun tí a fi àwọ̀ ẹ̀. 49 Bí ààrùn nàà bá ẹ̀ se bí oṣẹ̀dọ̀ tàbí bi pupa lára awo, ibá à ẹ̀ se awo, ibá à ẹ̀ se ní ti awo títa, ibá à ẹ̀ se ní ti awo híhun tàbí ohun tí a fi awo ẹ̀ se bá di aláwọ̀ ewé tàbí kí ó pupa, ààrùn ètẹ̀ ni èyí, kí a sì fihàn àlùfáà. 50 Àlùfáà yóò yẹ ètẹ̀ nàà wò, yóò sì pa gbogbo ohun tí ètẹ̀ nàà ti ràn mọ́ fún ojọ̀ méje. 51 Ní ojọ̀ keje kí ó yẹ ẹ̀ wò bí ààrùn ètẹ̀ nàà bá ràn ká ara awo tàbí irun àgùntàn, awo híhun tàbí awo, bí ó ti wù kí ó wùlò tó, ètẹ̀ apanirun ni èyí jẹ́, irú ohun bèè kò mọ́. 52 Ó gbọ̀dọ̀ sun awo nàà tàbí irun àgùntàn nàà, awo híhun nàà tàbí awo nàà tí ó ní ààrùn kan lára rẹ̀ ní iná torí pé ààrùn ètẹ̀ tí í pa ni run ni. Gbogbo nìkan nàà ni ẹ̀ gbọ̀dọ̀ sun ní iná. 53 “Sùgbọ̀n bí àlùfáà bá yẹ ẹ̀ wò tí ètẹ̀ nàà kò ràn ká ara awo nàà yálà awo títa, awo híhun tàbí aláwọ̀. 54 Kí ó pàṣẹ̀ pé kí wọ̀n ọ̀ ohunkóhun tí ó bajẹ̀ nàà kí ó sì wà ní ipamọ́ fún ojọ̀ méje miiran. 55 Lẹ̀yìn tí ẹ̀ bá ti ọ̀ ohun tí ètẹ̀ nàà mú tan, kí àlùfáà yẹ ẹ̀ wò, bí ètẹ̀ nàà kò bá yí àwọ̀n awo nàà padà, bí kò tilẹ̀ tí ń ràn, àìmọ́ ni ó jẹ́. Ẹ̀ fi iná sun un, yálà ègbé kan tàbí òmiràn ni ètẹ̀ nàà dé. 56 Bí àlùfáà bá yẹ ẹ̀ wò tí ètẹ̀ nàà bá ti kúró níbẹ̀, lẹ̀yìn tí a ti ọ̀ ohunkóhun tí ó mú, kí ó ya ibi tí ó bajẹ̀ kúró lára awo nàà, awo nàà, awo híhun nàà tàbí awo títa nàà. 57 Sùgbọ̀n bí ó bá tún ń farahan níbi awo nàà, lára awo títa nàà, lára awo híhun nàà tàbí lára ohun èlò awo nàà, èyí fihàn pé ó ń ràn ká. Gbogbo ohun tí ètẹ̀ nàà bá wà lára rẹ̀ ni kí ẹ̀ fi iná sun. 58 Awo nàà, awo títa nàà, awo híhun nàà tàbí ohun èlò awo nàà tí a ti fọ̀ tí ó sì mọ́ lówọ̀ ètẹ̀ nàà ni kí a tún fọ̀ lẹ̀ẹ̀kan sí i. Yóò sì di mímọ́.” 59 Èyí ni òfin ààrùn, nínú awo búbusu, tí

aṣo ọgbò, ti aṣo títa, ti aṣo híhun tàbí ti ohun èlò awo, láti fihàn bóyá wọn wà ní mímọ̀ tàbí àìmọ̀.

14 Olúwa sọ fún Mose pé, **2** “Èyí ní àwọn ilàna fún eni tí ààrùn ètẹ̀ bá mú ní àkòkò iwènùmọ̀ rẹ̀, bí a bá mú un to àlùfáà wà. **3** Kí àlùfáà yẹ̀ ẹ̀ wò ní èyìn ibudò bí ara rẹ̀ bá tí yá kúrò nínú ààrùn ètẹ̀ náà. **4** Kí àlùfáà pàṣẹ̀ pé kí a mú ààyè ẹyẹ̀ mímọ̀ méjì, igi kedari, òdòdò àti ẹ̀ka hí sópù wá fún eni tí a fẹ̀ wẹ̀mọ̀. **5** Kí àlùfáà pàṣẹ̀ pé kí wọn pa ọ̀kan nínú àwọn ẹyẹ̀ náà sórí omi tí ó mọ̀ tó wà nínú ikòkò amọ̀. **6** Léyìn náà kí ó ri ààyè ẹyẹ̀ pèlú igi kedari, òdòdò àti ẹ̀ka hí sópù bọ̀ inú èjẹ̀ ẹyẹ̀ tí a ti pa sínú omi náà. **7** Igbà méjẹ̀ ní kí o wọn omi yíí sí ara eni tí a fẹ̀ wẹ̀mọ̀ kúrò nínú ààrùn ara náà kí ó ju ààyè ẹyẹ̀ náà silẹ̀ ní ita gbangba. **8** “Eni tí a fẹ̀ wẹ̀mọ̀ náà gbodò fọ̀ aṣo rẹ̀, fá gbogbo irun rẹ̀, kí ó sì wẹ̀, léyìn èyí ó tí di mímọ̀. Léyìn náà ó le wá sínú ibudò ̀ṣugbọn kí ó wá léyìn àgò rẹ̀ ní ojọ̀ méjẹ̀. **9** Kí ó fá gbogbo irun rẹ̀ ní ojọ̀ keje: irun orí rẹ̀, irùngbò rẹ̀, irun ipènpéjú rẹ̀, àti gbogbo irun rẹ̀ tókù. Kí ó fọ̀ aṣo rẹ̀, kí ó sì wẹ̀, yóò sì mó. **10** “Ní ojọ̀ kejo kí ó mú àgbò aláílábùkù méjì àti abo ọ̀dọ̀-àgùntàn ọ̀lọ̀dún kan tí wọn kò ní àlẹ̀bù wá, pèlú idámewáá nínú mewaá òsùwọn iyẹ̀fun tí a pòpò mó òróró fún oṣe ohun jíjẹ̀ àti òsùwọn lógù òróró kan. **11** Àlùfáà tí ó pè é ní mímọ̀, yóò mú eni náà tí a ó sọ di mímọ̀ àti oṣe rẹ̀ wá síwájú Olúwa ní ẹ̀nu-òna àgò ipadé. **12** “Kí àlùfáà mú ọ̀kan nínú àwọn àgbò àti lógù òróró kí ó sì fi rú ẹ̀bọ̀ ẹ̀bi. Kí ó sì fi wọn níwájú Olúwa gégé bí ẹ̀bọ̀ fifi. **13** Kí ó pa àgbò náà ní ibi mímọ̀ níbi tí wọn ti ní pa ẹ̀ran ẹ̀bọ̀ èṣẹ̀ àti oṣe ẹ̀bọ̀ sísun. Bí ẹ̀bọ̀ èṣẹ̀, ẹ̀bọ̀ ẹ̀bi náà jẹ̀ tí àlùfáà: ó jẹ̀ mímọ̀ jùlò. **14** Kí àlùfáà mú nínú èjẹ̀ ẹ̀bọ̀ ẹ̀bi náà kí ó fi sí etí ọ̀tún eni náà tí a ó wẹ̀mọ̀, kí ó tún fi sí àtànṣpàkò ọ̀wọ̀ ọ̀tún rẹ̀ àti orí àtànṣpàkò èṣẹ̀ ọ̀tún rẹ̀. **15** Àlùfáà yóò sì mú diẹ̀ nínú lógù òróró, yóò sì dà á sí àtẹ̀lẹ̀wọ̀ òsì ara rẹ̀. **16** Yóò sì ti ìka ifàbẹ̀lá ọ̀tún rẹ̀ bọ̀ inú òróró àtẹ̀lẹ̀wọ̀ rẹ̀, yóò sì wón diẹ̀ nínú rẹ̀ níwájú Olúwa nígbà méjẹ̀. **17** Àlùfáà yóò mú lára òróró tí ó kù ní àtẹ̀lẹ̀wọ̀ rẹ̀ yóò fi sí etí ọ̀tún, àtànṣpàkò ọ̀wọ̀ ọ̀tún àti àtànṣpàkò èṣẹ̀ ọ̀tún eni tí a ó wẹ̀mọ̀, lórí èjẹ̀ ẹ̀bọ̀ ẹ̀bi. **18** Àlùfáà yóò fi òróró tí ó kù ní àtẹ̀lẹ̀wọ̀ rẹ̀ ra orí eni tí a ó wẹ̀mọ̀, yóò sì ṣe ètùtù fún un níwájú Olúwa. **19** “Àlùfáà yóò sì rú ẹ̀bọ̀ èṣẹ̀, yóò ṣe ètùtù fún eni tí a ó wẹ̀ kúrò nínú àìmọ̀ rẹ̀, léyìn náà àlùfáà yóò pa ẹ̀ran oṣe ẹ̀bọ̀ sísun. **20** Kí àlùfáà kí ó sì rú ẹ̀bọ̀ sísun, àti ẹ̀bọ̀ ohun jíjẹ̀ lórí pepe, kí àlùfáà kí ó sì ṣe ètùtù fún un, òun yóò sì di mímọ̀. **21** “Bí eni náà bá jẹ̀ taláka tí kò sì le é kó gbogbo nṣkan wọ̀nyí wá, kí ó mú ọ̀dọ̀ àgbò kan bí ẹ̀bọ̀ ẹ̀bi, tí yóò fi, láti ṣe ètùtù fún un, pèlú idámewáá òsùwọn iyẹ̀fun didára, a pò mó òróró fún oṣe ohun jíjẹ̀ òsùwọn lógù òróró **22** àti àdàbà méjì tàbí ẹyẹ̀lé méjì èyí tí agbára rẹ̀ ká, ọ̀kan fún ẹ̀bọ̀ èṣẹ̀ àti èkejì fún ẹ̀bọ̀ sísun. **23** “Kí ó mú wọn wá ní ojọ̀ kejo fún iwènùmọ̀ rẹ̀ síwájú àlùfáà ní ẹ̀nu-òna àgò ipadé níwájú Olúwa. **24** Àlùfáà náà yóò sì mú ọ̀dọ̀-àgùntàn ẹ̀bọ̀ ẹ̀bi pèlú lógù òróró yóò sì fi wọn níwájú Olúwa bí ẹ̀bọ̀ fifi. **25** Kí ó pa ọ̀dọ̀-àgùntàn ẹ̀bọ̀ ẹ̀bi kí ó sì mú lára èjẹ̀ rẹ̀. Kí ó fi sí etí ọ̀tún, àtànṣpàkò ọ̀wọ̀ ọ̀tún àti

àtànṣpàkò èṣẹ̀ ọ̀tún eni tí a ó ṣe iwènùmọ̀ fún. **26** Àlùfáà yóò sì da diẹ̀ lára òróró náà sí àtẹ̀lẹ̀wọ̀ òsì ara rẹ̀. **27** Yóò sì fi ìka ifàbẹ̀lá ọ̀tún rẹ̀ wọn òróró tí ó wá ní àtẹ̀lẹ̀wọ̀ òsì rẹ̀ nígbà méjẹ̀ níwájú Olúwa. **28** Àlùfáà yóò sì mú lára òróró ọ̀wọ̀ rẹ̀ sí etí ọ̀tún, àtànṣpàkò ọ̀wọ̀ ọ̀tún àti àtànṣpàkò èṣẹ̀ ọ̀tún eni tí a ní ṣe iwènùmọ̀ fún ní ibi kan náà tí wọn ta èjẹ̀ ẹ̀bọ̀ ẹ̀bi sí. **29** Kí àlùfáà fi iyòkù nínú òróró ọ̀wọ̀ rẹ̀ sí orí eni náà tí a ní ṣe iwènùmọ̀ fún, láti ṣe ètùtù fún un ní iwájú Olúwa. **30** Léyìn náà kí ó fi àdàbà tàbí oṣe ẹyẹ̀lé rẹ̀ ẹ̀bọ̀ níwọn tí agbára rẹ̀ mọ. **31** Ọ̀kan fún ẹ̀bọ̀ èṣẹ̀ àti èkejì fún ẹ̀bọ̀ sísun pèlú ẹ̀bọ̀ ohun jíjẹ̀, àlùfáà yóò sì ṣe ètùtù níwájú Olúwa ní ipò eni tí a fẹ̀ wẹ̀mọ̀.” **32** Ọ̀fin niyí fún ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá ní ààrùn ara tí ó le ran tí kò sí làgbára láti rú ẹ̀bọ̀ tí ó yẹ̀ fún iwènùmọ̀ bí a ti fi lélé. **33** Olúwa sọ fún Mose àti Aaroni pé. **34** “Nígbà tí ẹ̀ bá dé ilẹ̀ Kenaani tí mo fi fún yín ní Ìnì, tí mo sì fi ààrùn ètẹ̀ sínú ilẹ̀ kan ní ilẹ̀ Ìnì yín. **35** Kí eni tí ó ní ilẹ̀ náà lo sọ fún àlùfáà pé, ‘Èmi tí rí ohun tí ó jọ̀ ààrùn ètẹ̀ ní ilẹ̀ mi.’ **36** Àlùfáà yóò pàṣẹ̀ kí ẹ̀nikẹ̀ni tàbí ohunkóhun má ṣe wá nínú ilẹ̀ náà, kí ó tó lo yẹ̀ ètẹ̀ náà wò, kí ohunkóhun nínú ilẹ̀ náà má bá à di àìmọ̀. Léyìn èyí àlùfáà yóò wọ̀lẹ̀ lo láti yẹ̀ ilẹ̀ náà wò. **37** Yóò yẹ̀ ààrùn náà wò, bí ààrùn náà bá tí wá lára ògiri ilẹ̀ náà nípa àmì àwọ̀ ewé̀ tàbí àmì pupa tí ó sì jinlẹ̀, ju ara ògiri lo. **38** Àlùfáà yóò jade kúrò nínú ilẹ̀ náà, yóò sì ti ilẹ̀kùn ilẹ̀ náà pa fún ojọ̀ méjẹ̀. **39** Àlùfáà yóò padà wá yẹ̀ ilẹ̀ náà wò ní ojọ̀ keje. Bí ààrùn náà bá tí tàn ká ara ògiri. **40** Àlùfáà yóò pàṣẹ̀ kí a yọ̀ àwọn òkúta tí ààrùn náà ti bajẹ̀ kúrò kí a sì kó wọn dànù sí ibi tí a kà sí àìmọ̀ léyìn ilú. **41** Yóò sì mú kí wọn ha ògiri inú ilẹ̀ náà yíká. Gbogbo ohun tí wọn fi rẹ̀ ilẹ̀ náà tí ó ti ha ní kí wọn kó dànù sí ibi tí a kà sí àìmọ̀ léyìn ilú náà. **42** Òkúta miíràn ní kí wọn fi dípò àwọn tí a ti yọ̀ dànù, kí wọn sì rẹ̀ ilẹ̀ náà pèlú àwọn ohun irẹ̀lé tuntun. **43** “Bí ààrùn yíí bá tún farahàn léyìn tí a ti yọ̀ àwọn òkúta wọ̀nyí tí a sì ti ha ilẹ̀ náà ti a sì tún rẹ̀ ẹ̀. **44** Àlùfáà yóò tún lo yẹ̀ ẹ̀ wò bí ààrùn náà bá tún gbilẹ̀ sí i nínú ilẹ̀ náà: ètẹ̀ apanirun ní èyí, ilẹ̀ náà jẹ̀ aláìmọ̀. **45** Wíwó ní kí a wó o, gbogbo òkúta ilẹ̀ náà, àwọn igi àti gbogbo ohun tí a fi rẹ̀ ẹ̀ ní kí a kó jade nínú ilú sí ibi tí a kà sí àìmọ̀. **46** “Èni tí ó bá wọ̀ inú ilẹ̀ náà léyìn tí a ti tí í, yóò di aláìmọ̀ títi iròlẹ̀. **47** Èni tí ó bá sùn nínú ilẹ̀ náà tàbí tí ó bá jẹun nínú rẹ̀ gbodò fọ̀ aṣo rẹ̀. **48** “Bí àlùfáà bá wá yẹ̀ ẹ̀ wò tí ààrùn náà kò gbilẹ̀ mó léyìn tí a ti rẹ̀ ilẹ̀ náà: kí àlùfáà pe ilẹ̀ náà ní mímọ̀, torí pé ààrùn náà ti lo. **49** Láti sọ ilẹ̀ yíí di mímọ̀. Àlùfáà yóò mú ẹyẹ̀ méjì àti igi kedari òdòdò àti hí sópù. **50** Yóò sì pa ọ̀kan nínú àwọn ẹyẹ̀ náà sórí omi tí ó mó nínú ikòkò amọ̀. **51** Kí ó ri igi kedari, hí sópù, òdòdò àti ààyè ẹyẹ̀ náà bọ̀ inú èjẹ̀ òkù ẹyẹ̀ àti omi tí ó mó náà kí ó fi wọn ilẹ̀ náà lẹ̀mẹjẹ̀. **52** Yóò fi èjẹ̀ ẹyẹ̀ náà, omi tí ó mó, ààyè ẹyẹ̀, igi kedari, hí sópù àti òdòdò sọ ilẹ̀ náà di mímọ̀. **53** Kí àlùfáà ju ààyè ẹyẹ̀ náà silẹ̀ léyìn ilú. Bá yíí ni yóò ṣe ètùtù fún ilẹ̀ náà. Ilẹ̀ náà yóò sì mó.” **54** Àwọn wọ̀nyí ní ilàna fún èyíkẹ̀yíí ààrùn àwọ̀ ara tí ó le è ràn ká, fún lapalapa, **55** àti fún ètẹ̀ nínú aṣo, àti ti ilẹ̀, **56** fún ara wíwú, fún èlálá àti ibi ara tí ó ní dán yàtò. **57** Láti

mú kí a mò bóyá ǹhkan mò tàbí kò mò. Ìwònyí ní àwọn òfin fún ààrun àwò ara tí ó ní ràn ká àti ètè.

15 Olúwa sọ fún Mose àti Aaroni pé, **2** “È bá àwọn omo Israeli sòrò, kí ẹ wí fún won pé, ‘Bí ìsunjádé bá ní jáde lára òkùnrin kan lójú ara, ìsunjádé nàá jẹ àìmò. **3** Yálá ó ní jáde leraléra tàbí ó dúró, èyí yóò sọ ó di aláìmò. Báyí ní ìsunjádé rẹ ẹ le è sọ ó di aláìmò: **4** “Gbogbo ibùsùn tí irú ẹni tí ó ní ìsunjádé nàá bá sùn di àìmò. **5** Bí ẹnikẹni bá fi ara kan ibùsùn rẹ, ó gbọdọ fọ aṣọ rẹ kí ó sì wẹ. Yóò sì wà ní ipò àìmò títí ìròlẹ. **6** Ẹnikẹni tí ó bá jókòó lórí ohunkóhun tí òkùnrin tí ó ní ìsunjádé bá jókòó le gbọdọ fọ aṣọ rẹ, kí ó sì wẹ, kí ó sì wà láìmò títí di ìròlẹ. **7** “Ẹnikẹni tí ó bá fowọ kan òkùnrin nàá tí ó ní ìsunjádé gbọdọ fọ aṣọ rẹ, kí ó sì wẹ, yóò sì di aláìmò títí di ìròlẹ. **8** “Bí ẹni tí ó ní ìsunjádé bá tú itọ sí ẹni tí ó mò lára, ẹni tí ó mò nàá gbọdọ fọ aṣọ rẹ kí ó sì wẹ, yóò sì wà ní ipò àìmò títí di ìròlẹ. **9** “Gààrì ẹranko tí ẹni nàá bá gùn yóò di àìmò. **10** Ẹnikẹni tí ó bá fowọ kan ohunkóhun tí ó wà lábẹ òkùnrin nàá di aláìmò títí di ìròlẹ. Ẹnikẹni tí ó bá mú irú ǹhkan bèẹ gbọdọ fọ aṣọ rẹ, kí ó wẹ ara rẹ. Yóò sì jẹ aláìmò títí di ìròlẹ. **11** “Ẹnikẹni tí òkùnrin tí ó ní ìsunjádé ní ara rẹ bá fi ara kàn láífi omi fọ owọ rẹ, gbọdọ fọ aṣọ rẹ kí ó sì wẹ. Yóò sì wà ní ipò àìmò títí ìròlẹ. **12** “Ìkòkò amò tí òkùnrin nàá bá fowọ kàn ní kí ẹ fọ, gbogbo ohun èlò igi tí ó fowọ kàn ní kí ẹ fi omi sà. **13** “Ẹnikẹni tí a bá wènu kúrò nínú ìsunjádé rẹ gbọdọ ka ojọ méje fún àwọn ojọ ìwènùmò: kí ó fọ aṣọ rẹ, kí ó sì fi omi wẹ ara rẹ, yóò sì di mímò. **14** Ní ojọ kejo kí ó mú àdàbà méjì tàbí omo eyselé méjì, kí ó sì wà sí ẹnu-ònà àgọ ipadé níwájú Olúwa, kí ó sì kó won fún àlùfáà. **15** Kí àlùfáà fi wón rú ebo: òkan fún ọrẹ èṣe àti èkejì fún ọrẹ ebo sísun níwájú Olúwa ní ipò òkùnrin nàá nítorí ìsunjádé rẹ. **16** “Bí ǹhkan òkùnrin kan bá tú jáde, kí ó wẹ gbogbo ara rẹ, kí ó wà ní ipò àìmò títí ìròlẹ. **17** Yálá àwọ tàbí aṣọ tí ǹhkan òkùnrin bá dà sí lórí ní kí ẹ fọ, yóò sì wà ní ipò àìmò di ìròlẹ. **18** Bí òkùnrin kan bá bá obinrin lópò tí ǹhkan òkùnrin sì tú jáde lára rẹ. Àwọn méjèjèjì gbọdọ fi omi wẹ, kí wón sì wà ní ipò àìmò títí di ìròlẹ. **19** “Bí obinrin bá ní ẹ se ǹhkan oṣu rẹ, obinrin yíi wà ní àìmò títí di ojọ méje. Ẹnikẹni tí ó bá fowọ kàn án yóò wà ní ipò àìmò títí ìròlẹ. **20** “Gbogbo ohun tí ó bá sùn lé ní àkòkò ǹhkan oṣu rẹ di àìmò. **21** Ẹnikẹni tí ó bá fowọ kan ibùsùn rẹ gbọdọ fọ aṣọ rẹ kí ó sì wẹ, yóò sì wà ní ipò àìmò títí di ìròlẹ. **22** Ẹnikẹni tí ó bá fowọ kan ohunkóhun tí ó bá jókòó le gbọdọ fọ aṣọ rẹ, kí ó sì wẹ, yóò sì wà ní ipò àìmò títí di ìròlẹ. **23** Ìbà à ẹse ibùsùn tàbí ohunkóhun tí ó jókòó lé. Ẹnikẹni tí ó bá fowọ kàn án yóò jẹ aláìmò títí di ìròlẹ. **24** “Bí òkùnrin kan bá bá a lópò, tí ǹhkan oṣu rẹ sì kàn án lára, yóò jẹ aláìmò fún ojọ méje, gbogbo ibùsùn tí òkùnrin nàá bá sùn yóò jẹ aláìmò. **25** “Bí obinrin bá ní ìsunjádé fún ojọ púpọ yálá sí àkòkò ǹhkan oṣu rẹ tàbí tí ǹhkan oṣu rẹ bá kojá igbà tí ó yẹ. Gbogbo igbà tí ó bá fi ní ìsunjádé nàá ní yóò fi wà ní mímò gégé bí àkòkò ǹhkan oṣu rẹ. **26** Ibùsùn tí ó wù kí ó sùn sí ní gbogbo igbà tí èjẹ

nàá ní wá yóò jẹ àìmò bí ibùsùn rẹ ẹ jẹ ní àkòkò ǹhkan oṣu rẹ. Gbogbo ohun tí ó bá jókòó lé yóò wà ní àìmò, gégé bí àkòkò ǹhkan oṣu rẹ. **27** Ẹnikẹni tí ó bá fowọ kàn wón yóò wà ní àìmò. Ó gbọdọ fọ aṣọ rẹ, kí ó sì wẹ kí ó sì wà ní àìmò títí di ìròlẹ. **28** “Nígbà tí ó bá di mímò kúrò nínú ìsunjádé rẹ, kí ó ka ojọ méje léyìn nàá, a ó ká a sí mímò. **29** Ní ojọ kejo kí ó mú àdàbà méjì àti omo eyselé wá síwájú àlùfáà ní ẹnu-ònà àgọ ipadé. **30** Kí àlùfáà fi òkan rú ebo èṣe àti èkejì fún ebo sísun. Báyí ní yóò ẹ se ètùtù fún un, níwájú Olúwa fún àìmò ìsunjádé rẹ. **31** “È ya ara Israeli sòtò kúrò nínú ohun tí ó ní sọ won di aláìmò, kí wón má bá a kú nínú àìmò won nipa bíba ibùgbe mímò mi jẹ, èyí tí ó wà láàrín won.” **32** Ìwònyí ní àwọn òfin fún òkùnrin tí ó ní ìsunjádé fún ẹnikẹni tí a sọ di àìmò nípa ìsunjádé ǹhkan òkùnrin rẹ. **33** Fún obinrin ní ǹhkan oṣu rẹ, fún òkùnrin tàbí obinrin tí ó ní ìsunjádé, àti fún òkùnrin tí ó ní ìbàlòpò pèlú obinrin tí ó jẹ aláìmò.

16 Olúwa sọ fún Mose léyìn ikú àwọn omo Aaroni méjèjèjì tí wón kú nígbà tí wón súnmo Olúwa. **2** Olúwa sì sọ fún Mose pé, “Kilò fún Aaroni aràkùnrin rẹ pé kí ó má ẹ se máa wá nígbà gbogbo sí Ibi Mímò Jùlò tí ó wà léyìn aṣọ títa ní ibi tí àpótí ẹrì àti itẹ àánú wà, kí ó má ba à kú nítorí pé Èmi ó farahàn nínú ikùukuu lórí itẹ àánú. **3** “Báyí ní Aaroni yóò ẹ se máa wá sí Ibi Mímò Jùlò pèlú òdọ akọ málúú fún ebo èṣe àti àgò fún ebo sísun. **4** Òun yóò sì wà aṣọ funfun mímò pèlú àwòtélé funfun, yóò sì fi àmùrè funfun mímò di í, yóò sì dé filà funfun, àwọn aṣọ mímò níwònyí. Òun yóò sì fi omi wẹ, kí ó tó wò wón. **5** Òun yóò sì mú omo ewuré méjì láti òdọ gbogbo àgbájopò àwọn omo Israeli láti fi ẹ se ebo èṣe wón, àti àgò kan fún ebo sísun. **6** “Aaroni yóò sì fi akọ málúú rú ebo èṣe èyí tí ẹ se ti ara rẹ òun yóò sì ẹ se ètùtù fún ara rẹ àti idílẹ rẹ. **7** Léyìn nàá yóò sì mú ewuré méjì nàá wá sí iwájú Olúwa ní ibi ilèkùn àgọ ipadé. **8** Aaroni yóò sì dibò ní tí àwọn ewuré méjèjèjì nàá, ibò àkòkò fún tí Olúwa, àti èkejì fún ewuré ipààrò. **9** Aaroni yóò sì mú ewuré tí ibò Olúwa mú, yóò sì fi rú ebo èṣe. **10** Sùgbọn ewuré tí ibò bá mú gégé bí ewuré ipààrò ní a ó mú wá láàyè síwájú Olúwa láti fi ẹ se ètùtù sí í àti láti jẹ kí ó lo lófè, sí aginjù. **11** “Aaroni yóò sì mú akọ málúú fún ebo èṣe wá láti ẹ se ètùtù fún ara rẹ àti idílẹ rẹ. Yóò sì pa akọ málúú nàá fún ebo èṣe tirẹ. **12** Yóò sì mú àwò tùràrì tí ó kún fún èédú tí a ti sun pèlú iná láti orí pepe wá síwájú Olúwa: àti èkúnwò méjì tùràrì tí a gún kúná yóò sì mú un wá sí èyìn aṣọ títa. **13** Yóò sì fi tùràrì nàá lé orí iná níwájú Olúwa: kí èéfin tùràrì nàá ba à le bo itẹ àánú tí ó wà ní orí àpótí ẹrì kí ó má ba à kú. **14** Yóò sì mú nínú èjẹ omo málúú nàá yóò sì fi ìka rẹ wón on, ní iwájú itẹ àánú, yóò sì fi ìka rẹ wón on nígbà méje níwájú itẹ àánú. **15** “Nígbà yíi ní yóò pa ewuré ebo èṣe tí ó wà fún àwọn èniyan yóò sì mú èjẹ rẹ wá sí èyìn aṣọ títa, bí ó ti ẹ se èjẹ akọ málúú nàá ní yóò ẹ se ti ewuré yíi, yóò sì wón on sórí itẹ ètùtù àti síwájú itẹ ètùtù. **16** Bá yíi ní yóò ẹ se ètùtù fún Ibi Mímò Jùlò nítorí àìmò àwọn ara Israeli àti nítorí gbogbo ìrekojá won àti

ishòtè wòn nípa èşè wòn gbogbo, bakan naà ni yóò sè ʒe fún àgò ipadé, èyí tí ó wà láàrín wòn nínú àìmò wòn. 17 Kí ó má ʒe sí èyò èniyàn kan nínú àgò ipadé nígbà tí òun bá wò Ibi Mímò Jùlò lọ láti ʒe ètùtù, tífí di ìgbà tí yóò fi jáde léyìn tí ó ba ʒe ètùtù fúnra rẹ̀ fún ìdílẹ̀ rẹ̀ àti fún gbogbo àgbájopò Israèli. 18 “Léyìn naà òun yóò lọ sí ibi pepe tí ó wà níwájú Olúwa, yóò sè ʒe ètùtù fún pepe naà. Yóò sè mú nínú èjẹ̀ akọ̀ màlúú àti nínú èjẹ̀ ewúrẹ̀ naà, yóò sè fi sí orí òkòòkan iwo pepe naà yíká. 19 Léyìn naà, òun yóò wòn èjẹ̀ naà sórí rẹ̀ pèlú ìka rẹ̀ nígbà méje láti wẹ̀ è mó àti láti so ò dí mímò kúrò nínú àìmò àwọn ọmọ Israèli. 20 “Léyìn ti Aaroni ti parí síşè ètùtù ti Ibi Mímò Jùlò, ti àgò ipadé àti ti pepe, òun yóò sè mú ààyè ewúrẹ̀ wá. 21 Aaroni yóò sè gbé ọwọ̀ rẹ̀ mejèjẹ̀ lí orí ààyè ewúrẹ̀ naà, yóò sè jéwọ̀ gbogbo iwà búburú àti ishòtè àwọn ara Israèli lé e lórí. Gbogbo irẹkojá wòn àti èşè wòn ni yóò sè gbé ka orí ewúrẹ̀ naà. Yóò sè rán an lọ sí ijù láti ọwọ̀ ẹnì tí a yàn fún işè naà. 22 Ewúrẹ̀ naà yóò sè ru gbogbo àìşedéedéé wòn lọ sí ilẹ̀ tí èniyàn kò gbé. Òun yóò sè jòwọ̀ ewúrẹ̀ naà lówọ̀ lọ sínú ijù. 23 “Aaroni yóò sè padà wá sí ibi àgò ipadé, yóò sè bó aşọ̀ ògbò wòm-òm-ní silẹ̀, tí ó wò nígbà tí ó lọ sí Ibi Mímò Jùlò, yóò sè fi wòn silẹ̀ níbè. 24 Yóò sè fi omi wẹ̀ ara rẹ̀ ní ibi mímò kan, yóò sè wò aşọ̀ rẹ̀ yóò sè wá sí iwájú, yóò sè rú ebọ̀ sísun ti ara rẹ̀ àti ebọ̀ sísun ti àwọn èniyàn láti ʒe ètùtù fún ara rẹ̀ àti fún àwọn èniyàn. 25 Òun yóò sè sun ọrẹ̀ ebọ̀ èşè naà lórí pepe. 26 “Eni tí ó tú ewúrẹ̀ ipààrò naà silẹ̀ yóò sè fọ̀ aşọ̀ rẹ̀, yóò sè wẹ̀ ara rẹ̀ nínú omi, léyìn èyí ó lè wá sí ibudò. 27 Ọ̀dọ̀ akọ̀ màlúú àti ewúrẹ̀ ebọ̀ èşè tí a ti mú èjẹ̀ wòn wá sí Ibi Mímò Jùlò ni kí a gbe jáde kúrò ní ibudò. Awo wòn ni a ó fi iná sun bakan naà. 28 Èni tí ó sun wòn yóò sè fọ̀ aşọ̀ rẹ̀, yóò sè wẹ̀ ara rẹ̀, léyìn èyí ni ó tó le wò ibudò. 29 “Èyí ni yóò jẹ̀ ilàna tífí láé fún un yín, pé ní ojú kẹwáá oşù keje ni e gbodò şè ara yín, kí e má ʒe ʒe işè kankan, yálà onílẹ̀ tàbí àlejò tí ó ní gbé pèlú yín. 30 Torí pé ní ojú yí ni àlúfáà yóò ʒe ètùtù fún yín láti so yín di mímò, kí èyìn bá à le mó níwájú Olúwa yín kúrò nínú èşè yín gbogbo. 31 Ojú yí yóò jẹ̀ ojú işinmi pátápátá fún un yín, èyìn yóò sè şè ara yín. Èyí yóò sè jẹ̀ ilàna tífí láé. 32 Àlúfáà naà tí a ti fi òróró yàn tí a si ti so di mímò láti máa ʒe işè írànşẹ̀ ní ilẹ̀ işin ní ipò baba rẹ̀, òun ni kí ó ʒe ètùtù, yóò sè wò aşọ̀ funfun gbòò àní aşọ̀ mímò naà, òun yóò sè ʒe ètùtù. 33 Yóò sè ʒe ètùtù fún Ibi Mímò Jùlò, fún ipadé àti fún pepe, yóò sè ʒe ètùtù fún àlúfáà àti fún gbogbo àgbájopò àwọn èniyàn naà. 34 “Èyí ni yóò jẹ̀ ilàna ayérayé fún yín: láti máa ʒe ètùtù fún àwọn ará Israèli fún gbogbo èşè wòn lẹ́kàn lódún.” Ó sí ʒe gégé bí Olúwa ti paşẹ̀ fún Mose.

17 Olúwa so fún Mose pé, 2 “So fún Aaroni àti àwọn ọmọ̀ rẹ̀ pèlú gbogbo àwọn ọmọ̀ Israèli: ‘Ohun tí Olúwa paşẹ̀ niyí, 3 bí ẹnìkẹ̀ni nínú ìdílẹ̀ Israèli bá pa màlúú tàbí ọ̀dọ̀-àgùntàn tàbí àgbò nínú ibudò tàbí bí ó bá pa á léyìn ibudò 4 tí kò sè mú un wá sí ibi àgò ipadé láti fi rú ebọ̀ sí Olúwa níwájú àgò ipadé, èbi itajẹ̀ silẹ̀ ni kí e kà sí ẹnì naà lórùn: torí pé ó ti ta èjẹ̀ silẹ̀, ẹnì naà ni a ó sí gè

kúrò láàrín àwọn èniyàn rẹ̀. 5 Èyí rí bẹ̀è kí àwọn ọmọ̀ Israèli le è máa mú ebọ̀ wòn tí wòn ti rú ní ita gbangba wá sí iwájú Olúwa: wòn gbodò mú un wá síwájú àlúfáà àní sí Olúwa ní ẹnù-òna àgò ipadé, kí wòn sí rú wòn gégé bí ebọ̀ àlàáfíá sí Olúwa. 6 Àlúfáà naà yóò sè fi èjẹ̀ naà wòn ibi pepe Olúwa ní ẹnù-òna àgò ipadé, yóò sè sun ọ̀rà rẹ̀ ní òórùn dídùn sí Olúwa. 7 Nitorí naà, kí wòn má ʒe rú ebọ̀ wòn sí ère ẹ̀ranko mó, nínú èyí tí wòn ti ʒe àgbèrè tọ̀ lọ. Èyí yóò sè jẹ̀ ilàna tífí láé láti íran dé íran wòn tí ní bọ̀.’ 8 “Kí ó so fun wòn pé, ‘Òkúnrin yówú kí ó jẹ̀ ní ìdílẹ̀ Israèli tàbí ti àwọn àlejò tí ní gbé láàrín wòn tí ó bá rú ebọ̀ sísun tàbí ʒe ebọ̀ 9 tí kò sè mú un wá sí ẹnù-òna àgò ipadé láti fi rú ebọ̀ sí Olúwa irú ẹnì bẹ̀è ni a ó gé kúrò láàrín àwọn èniyàn rẹ̀. 10 “Bí ẹnìkẹ̀ni bá je èjẹ̀ yálà nínú ìdílẹ̀ Israèli tàbí àwọn àlejò tí ní gbé láàrín wòn, Èmi yóò bínú sí irú ẹnì naà tí ó je èjẹ̀, èmi yóò sè gé e kúrò láàrín àwọn èniyàn rẹ̀. 11 Nitorí pé nínú èjẹ̀ ni ẹ̀mí ẹ̀dà wà, èmi sè ti fi fún yín lórí pepe fún ètùtù ọkàn yín: nitorí pé èjẹ̀ ni a fi ní ʒe ètùtù fún ẹ̀mí èniyàn. 12 Ídì niyí tí mo fi so fún àwọn ọmọ̀ Israèli pé, ọkankan nínú yín kò gbodò je èjẹ̀, bẹ̀è ni àlejò kan tí ní ʒe àtípò nínú yín kò gbodò je èjẹ̀. 13 “Ènikẹ̀ni yálà nínú àwọn ọmọ̀ Israèli tàbí àlejò tí ní gbé láàrín wòn, tí ó bá pa ẹ̀ranko tàbí ẹyẹ̀ tí ó ye fún jíje gbodò ro èjẹ̀ rẹ̀ silẹ̀ kí ó sí bọ̀ ó molẹ̀. 14 Torí pé ẹ̀mí gbogbo ẹ̀dà ní èjẹ̀ rẹ̀, torí naà ni mo fi kilò fún àwọn ọmọ̀ Israèli pé wòn kò gbodò je èjẹ̀ ohun abẹ̀mí kankan, torí pé nínú èjẹ̀ ohun abẹ̀mí wònyí ni ẹ̀mí wòn wà, ẹnìkẹ̀ni tí ó bá je e ni a ó gé kúrò. 15 “Ènikẹ̀ni tí ó bá je ohun tí ó kú silẹ̀ fúnra rẹ̀, tàbí èyí tí ẹ̀ranko búburú pa kalẹ̀ yálà onílẹ̀ tàbí àlejò, ó ní láti fọ̀ aşọ̀ rẹ̀. Kí ó sí fi omi wẹ̀ ara rẹ̀, yóò sè wà ní ipò àìmò tífí di àşálẹ̀ léyìn èyí ni yóò tó di mímò. 16 Şùgbòn bí ó bá kò láti wẹ̀ ara rẹ̀ tí kò sí fọ̀ aşọ̀ rẹ̀ naà: èbi rẹ̀ yóò wà lórí ara rẹ̀.”

18 Olúwa so fún Mose pé: 2 “So fún àwọn ọmọ̀ Israèli pé: Èmi ni Olúwa Ọlórùn yín. 3 E kò gbodò ʒe bí wòn ti ní ʒe ní Ejibiti níbi tí e ti gbé rí, bẹ̀è ni e kò si gbodò ʒe bí wòn ti ní ʒe ní ilẹ̀ Kenaani níbi tí èmi ní mú yín lọ. E kò gbodò tẹ̀lẹ̀ işe wòn. 4 Kí èyìn kí ó sí máa ʒe òfin mi, kí èyìn sí máa pa ilàna mi mó, láti máa rìn nínú wòn, Èmi ni Olúwa Ọlórùn yín. 5 Èyìn ó sí máa pa ilàna mi mó àti òfin mi; Èni tí ó ba ʒe, yóò yè nípa wòn. Èmi ni Olúwa. 6 “Ènikẹ̀ni nínú yín kò gbodò súnmo íbatan rẹ̀ láti bá a lópò. Èmi ni Olúwa. 7 “Iwo kò gbodò tàbùkù baba rẹ̀ nípa bíbá iyá rẹ̀ lópò, iyá rẹ̀ ni, iwo kò gbodò bá a lópò. 8 “Iwo kò gbodò tàbùkù baba rẹ̀ nípa bíbá iyáwọ̀ baba rẹ̀ lópò, nítorí ihòhò baba rẹ̀ ni. 9 “Iwo kò gbodò bá aràbìnrin rẹ̀ tí ó jẹ̀ ọmọ̀ iyá rẹ̀ lópò, yálà a bí i nílẹ̀ yín tàbí lóde. 10 “Iwo kò gbodò bá ọmòbìnrin, ọmọ̀ rẹ̀ ọkúnrin lópò tàbí ọmòbìnrin ọmọ̀ rẹ̀ obinrin lópò nítorí pé ihòhò wòn, ihòhò iwo fúnra rẹ̀ ni. 11 “Iwo kò gbodò bá ọmòbìnrin aya baba rẹ̀ lópò; èyí tí a bí fún baba rẹ̀ nítorí pé aràbìnrin rẹ̀ ni. 12 “Iwo kò gbodò bá aràbìnrin baba rẹ̀ lópò nítorí pé íbatan baba rẹ̀ ni. 13 “Iwo kò gbodò bá aràbìnrin màrà rẹ̀ lópò nítorí pé íbatan iyá

re ñi. 14 “Ìwọ kò gbọdò tàbùkù aràkùnrin baba re nípa sísún mò aya rè láti bá a lòpò nítórí pé iyàwò ègbón baba re ñi. 15 “Ìwọ kò gbọdò bá oṃọ àna obinrin re lòpò nítórí pé aya oṃọ re ni. Má ẹe bá a lòpò. 16 “Má ẹe bá aya ègbón re ọkùnrin lòpò nítórí pé yóò tàbùkù ègbón re. 17 “Má ẹe bá iyá àti oṃọ re obinrin lòpò, bèẹ ni ìwọ kò gbọdò bá oṃòbinrin oṃòkùnrin re tàbí oṃòbinrin oṃòbinrin re lòpò nítórí pé ìbátan re tímótímó ni: nítórí àbùkù ni. 18 “Má ẹe fẹ àbùrò iyàwò re obinrin ní aya gégé bí orogun tàbí bá a lòpò, nígbà tí iyàwò re sí wà láààyè. 19 “Má ẹe súnmo obinrin láti bá a lòpò nígbà tí ó bá ní ẹe nṅkan oṣù, nítórí àkókò àimò ni. 20 “Ìwọ kò gbọdò bá aya aláduùgbò re lòpò, kí ìwọ má ba à ba ara re jẹ pèlù rẹ. 21 “Ìwọ kò gbọdò fi èyíkèyíí nínú àwọn oṃọ re rú èbọ lórí pẹpẹ sí òrìṣà Moleki, kí o sì tipa bèẹ ba orúkọ Ọlórún re jẹ. Èmi ni Olúwa. 22 “Ìwọ kò gbọdò bá ọkùnrin lòpò bí ìgbà tí èniyàn ní bá obinrin lòpò: ìrírà ni èyí jẹ. 23 “Ìwọ kò gbọdò bá ẹranko lòpò kí ìwọ má ba à ba ara re jẹ. Obinrin kò sì gbọdò jòwọ ara re sílẹ fún ẹranko láti bá a lòpò, ohun tó lòdì ni. 24 “Má ẹe fi àwọn nṅkan wònyí ba ara re jẹ, torí pé nínú àwọn nṅkan wònyí ni àwọn orilẹ-èdè tí mo lé kúrò níwájú yín tí ba ara wọn jẹ. 25 Nítórí pé ilẹ nàà di àimò nítórí nàà mo fi iyà jẹ è nítórí èṣẹ rẹ. Ilẹ nàà sì pọ àwọn olùgbé ibẹ jade. 26 Sùgbón kí ẹ máa pa àṣẹ àti òfin mi mò. Onílẹ tàbí àjẹjí tó ní gbé láàrín yín kò gbọdò ẹe òkan nínú àwọn ohun ìrírà wònyí. 27 Nítórí pé gbogbo ohun ìrírà wònyí ni àwọn èniyàn tí wón tí gbé ilẹ nàà ẹsájú yín tí ẹe tí ó sì mú kí ilẹ nàà di aláimò. 28 Bí ẹe bá so ilẹ nàà di àimò yóò pọ yín jade bí ó tí pọ àwọn orilẹ-èdè tí ó tí wá ẹsájú yín jade. 29 “Ènikèni tí ó bá ẹe ohun ìrírà wònyí, kí ẹe gẹ irú ẹni nàà kúrò láàrín àwọn èniyàn. 30 Nítórí nàà ẹe gbọdò ẹe ohun tí mo fẹ, kí ẹe má sì lówò nínú àṣà ìrírà wònyí, tí wón ní ẹe kí ẹe tó dé. Ẹ má ẹe fi wón ba ara yín jẹ. Èmi ni Olúwa Ọlórún yín.”

19 Olúwa sọ fún Mose pé, 2 “Bá gbogbo àpẹjopọ àwọn oṃọ Israèli sòrò, sì wí fún wọn pé, “Ẹ jẹ mímó nítórí Èmi Olúwa Ọlórún yín jẹ mímó. 3 “Ènikòṣòkan yín gbọdò bówò fún iyá àti baba rẹ, kí ẹe sì yà oṣò isinmi mi sí mímó. Èmi ni Olúwa Ọlórún yín. 4 “Ẹ má ẹe yípadà tọ ère òrìṣà léyìn, bèẹ ni ẹe kò gbọdò rọ ère òrìṣà idẹ fún ara yín. Èmi ni Olúwa Ọlórún yín. 5 “Nígbà tí èyin bá sí rú èbọ àlàáfíà sí Olúwa, kí èyin kí ó ẹe è ní ònà tí yóó fi jẹ itẹwógbà dípò yín. 6 Ní oṣò tí ẹe bá rú u nàà ni ẹe gbọdò jẹ è tàbí ní oṣò kejì; èyí tí ó bá ẹkù di oṣò keta ni kí ẹe fi iná sun. 7 Bí ẹe bá jẹ nínú èyí tí ó ẹkù di oṣò keta, àimò ni èyí jẹ, kò ní jẹ itẹwógbà. 8 Nítórí nàà ènikèni tí ó bá ẹe ẹ ni a ó di èbì rẹ rù, nítórí pé ó tí ba ohun mímó Olúwa jẹ, irú ẹni bèẹ ni kí ẹe gẹ kúrò láàrín àwọn èniyàn rẹ. 9 “Nígbà tí èyin bá kórè nṅkan oko yín, kí èyin kí ó fi diẹ sílẹ láikòrè ní àwọn igun oko yín, èyin kò sì gbọdò ẹe ẹṣẹ (nṅkan oko tí ẹe tí gbàgbé tàbí tí ó bó sílẹ). 10 Èyin kò gbọdò kórè oko yín tan pátápátá, bèẹ ni èyin kò gbọdò ẹe ẹsò tí ó rẹ bó sílẹ nínú oṅbà àjàrà yín. Ẹ fi wón sílẹ fún àwọn aláíní àti fún àwọn àlẹjò. Èmi ni Olúwa Ọlórún yín. 11 “Ìwọ kò gbọdò jalẹ. “Ìwọ kò gbọdò parò. “Ẹ kò gbọdò tan ara yín

jẹ. 12 “Ìwọ kò gbọdò fi orúkọ mi búra èké, kí o sì tipa bèẹ ba orúkọ Ọlórún re jẹ. Èmi ni Olúwa. 13 “Ìwọ kò gbọdò ré aláduùgbò re jẹ bèẹ ni ìwọ kò gbọdò já à lólẹ. “Ìwọ kò gbọdò dá owó iṣẹ alágbàṣe dúró di oṣò kejì. 14 “Ìwọ kò gbọdò ẹpẹ lé adití, bèẹ ni o kò gbọdò fi ohun idìgbòlù sí iwájú afójú, sùgbón bèrù Ọlórún re. Èmi ni Olúwa. 15 “Ìwọ kò gbọdò yí idájú pọ, má ẹe ojúṣàájú sí ejó tálàkà, bèẹ ni o kò gbọdò gbé tí ọlólá léyìn, sùgbón fi òdodo ẹe idájú, àwọn aláduùgbò re. 16 “Ìwọ kò gbọdò máa ẹyèṣòhùm bí olóṣófó láàrín àwọn èniyàn re. “Ìwọ kò gbọdò ẹe ohunkòhun tí yóó fi èmí aláduùgbò re wéwu. Èmi ni Olúwa. 17 “Ìwọ kò gbọdò kóríra aràkùnrin re lókàn re, bá aláduùgbò re wí, kí o má ba à jẹ alábápín nínú èbì rẹ. 18 “Ìwọ kò gbọdò gbẹsan: má sì ẹe bínú sí èyíkèyíí nínú àwọn èniyàn re. Sùgbón, kí ìwọ kí ó fẹ ènikèjì re bí ara re. Èmi ni Olúwa. 19 “Máa pa àṣẹ mi mò. “Ìwọ kò gbọdò jẹ kí ohun ọsin re máa gùn pèlù èyà míràn. “Ìwọ kò gbọdò gbin dàrúdàpọ oríṣíí irùgbìn méjì sínú oko kan. “Ìwọ kò gbọdò wọ aṣọ èyí tí a fi oríṣíí ohun èlò ihunṣò méjì se. 20 “Bí ọkùnrin kan bá ba obinrin tí ó jẹ erú lòpò, ẹni tí a ti mò pọ pèlù ọkùnrin míràn tí a kò sì tí ì rà à padà tàbí sọ ọ di òmìnira. Ẹ gbọdò ẹe iwádíí kí ẹe sì jẹ wón ní iyà tó tọ sùgbón ẹe kò gbọdò pa wón, torí pé kò ì tí ì di òmìnira. 21 Kí ọkùnrin nàà mú àgbò kan wá sí ẹnu-ònà àgò ipàdẹ bí i èbọ èbì sí Olúwa. 22 Alufáá yóò sì ẹe ètùtù fún un, pèlù àgbò èbọ èbì nàà níwájú Olúwa fún idàrìjì èṣẹ tí ó tí ẹe. A ó sì dárí èṣẹ nàà jì í. 23 “Nígbà tí ẹe bá dé ilẹ nàà tí ẹe sì gbin igi eléso, kí ẹe ká ẹso wón sí ohun èèwò. Fún ọdún méta ni kí ẹe ká à sí èèwò, ẹe kò gbọdò jẹ. 24 Sùgbón ní ọdún kẹrin, gbogbo ẹso wònyí yóó jẹ mímó, orẹ fún iyìn Olúwa. 25 Ní ọdún karùn-ún ni èyin tó lẹ jẹ nínú ẹso igi nàà, kí ẹso wón ba à le máa pọ sí i. Èmi ni Olúwa Ọlórún yín. 26 “Ẹ má ẹe jẹ ẹrankeran pèlù èjẹ rẹ. “Ẹ kò gbọdò lọ sí òṣò yẹmíwò tàbí oṣò. 27 “Ẹ má ẹe dá ọṣù sí ààrín orí yín (fífá irun ègbé orí, tí a ó sì dá irun ààrín orí sí) tàbí kí ẹe ré orí irùngbò yín bí àwọn aláikòlà tí ní ẹe. 28 “Ẹ má ẹe titòrí òkú, gé ibi kankan nínú èyà ara yín, ẹe kò sì gbọdò sín gbẹrẹ kankan. Èmi ni Olúwa. 29 “Ẹ má ẹe ba oṃòbinrin yín jẹ láti sọ ọ di panságá, kí ilẹ yín má ba à di tí àgbèrè, kí ó sì kún fún iwà búburú. 30 “Ẹ gbọdò máa pa isinmi mi mò kí ẹe sì fi ọwò fún ibi mímó mi. Èmi ni Olúwa. 31 “Ẹ má ẹe tọ abókùsòrò tàbí àwọn àjẹ lẹ, ẹe kò gbọdò tọ wón léyìn láti jẹ kí wón sọ yín di aláimò. Èmi ni Olúwa Ọlórún yín. 32 “Fi ọwò fún oṣò orí arúgbó, ẹe sì bu ọlá fún àwọn àgbàlagbà kí ẹe sì bèrù Ọlórún yín. Èmi ni Olúwa. 33 “Nígbà tí àjẹjí kan bá ní gbé pèlù yín ní ilẹ yín, ẹe má ẹe se è ní ibi 34 kí àjẹjí tí ní gbé pèlù yín dàbí onílẹ láàrín yín kí ẹe sì fẹràn ẹe bí i ara yín, torí pé èyin tí jẹ àjẹjí ní ilẹ Ejiṣití rí. Èmi ni Olúwa Ọlórún yín. 35 “Ẹ má ẹe lo òsùwò èké, nígbà tí ẹe bá ní díwò yálá nípa òsùwò ọpá, òsùwò iwúwo tàbí òsùwò onínú. 36 Ẹ jẹ olódodo pèlù àwọn òsùwò yín òsùwò itẹwò, òsùwò wíwíwo, òsùwò iyẹfun àti òsùwò nṅkan olómi yín ní láti jẹ èyí tí kò ní èrú nínú. Èmi ni Olúwa Ọlórún yín tí ó mú yín jade láti ilẹ Ejiṣití.

37 “E ó sì máa pa gbogbo àṣe àti òfin mi mó, e ó sì máa ṣe wọn. Èmi ni Olúwa.”

20 Olúwa sọ fún Mose pé, **2** “Sọ fún àwọn ará Israelí pé, ‘Ènikèni nínú àwọn ará Israelí tàbí àwọn àlẹ̀jò tí ñ gbé láàrin Israelí, tí ó bá fi èyíkíyíí nínú àwọn ọmọ rẹ fún Moleki, kí wọn pa á, kí àwọn olùgbé ilẹ̀ náà sọ ó ní òkúta pa. **3** Èmi tìkára mi yóò bínú sí irú ẹ̀ni bèè, ñ ó sì gé e kúrò láàrin àwọn èniyàn rẹ̀ fún òrìṣà Moleki ó ti ba ibi mímọ̀ mi jẹ̀ pèlú. **4** Bí àwọn èniyàn ilẹ̀ náà bá mójú kúrò lára irú ẹ̀ni bèè tí ó fi ọ̀kan nínú àwọn ọmọ rẹ̀ fún òrìṣà Moleki tí wọn kò sì pa irú ẹ̀ni bèè. **5** Èmi yóò bínú sí irú ẹ̀ni bèè àti gbogbo idílẹ̀ rẹ̀, èmi yóò sì ké wọn kúrò láàrin àwọn èniyàn wọn, òun àti gbogbo àwọn tí ó jọ ṣe àgbèrè tò òrìṣà Moleki lẹ́yin. **6** “Bí ẹ̀nikèni bá tọ̀ àwọn abókúúṣòrò àti àwọn eḷémí òkùnkún lẹ́yin, tí ó sì ṣe àgbèrè tò wọn lẹ́yin, Èmi yóò bínú sí irú ẹ̀ni bèè, Èmi yóò sì gé e kúrò láàrin àwọn èniyàn rẹ̀. **7** “Torí náà e ya ara yín sí mímọ̀ kí e sì jẹ̀ mímọ̀, torí pé, Èmi ni Olúwa Ọlórún yín. **8** E máa kíyèsì àṣe mi, kí e sì máa pa wọn mó. Èmi ni Olúwa tí ó sọ yín di mímọ̀. **9** “Ènikèni tí ó bá ṣépè lé baba tàbí iyá rẹ̀ ni kí e pa, èjẹ̀ rẹ̀ wà lórí ara rẹ̀ torí pé ó ti ṣépè lé baba àti iyá rẹ̀. **10** “Bí ẹ̀nikèni bá bá aya aláduúgbò rẹ̀ lópò: ọ̀kúnrin àti obínrin náà ni kí e sọ ní òkúta pa. **11** “Ènikèni tí ó bá bá aya baba rẹ̀ lópò tí tàbùkù baba rẹ̀. Àwọn mejèjèjì ni kí e pa. Èjẹ̀ wọn yóò wà lórí wọn. **12** “Bí ọ̀kúnrin kan bá bá arábinrin iyawó rẹ̀ lópò, àwọn mejèjèjì ni kí e pa, wọn ti ṣe ohun tí ó lòdì, èjẹ̀ wọn yóò wà lórí wọn. **13** “Bí ọ̀kúnrin kan bá bá ọ̀kúnrin mìíràn lópò bí wón ti í bá obínrin lópò: àwọn mejèjèjì ti ṣe ohun ìrira, pípa ni kí e pa wọn, èjẹ̀ wọn yóò wà lórí wọn. **14** “Bí ọ̀kúnrin kan bá fẹ̀ tiyàtọ̀mọ̀ papò, iwà búburú ni èyí: iná ni kí e fi sun wọn, òun àti àwọn mejèjèjì, kí iwà búburú má ba à gbilẹ̀ láàrin yín. **15** “Bí ọ̀kúnrin kan bá bá ẹ̀ranko lópò, e gbọ̀dọ̀ pa ọ̀kúnrin náà àti ẹ̀ranko náà. **16** “Bí obínrin kan bá súnmọ̀ ẹ̀ranko tí ó sì bá a lópò obínrin náà àti ẹ̀ranko náà ni kí e pa, èjẹ̀ wọn yóò sì wà lórí ara wọn. **17** “Bí ọ̀kúnrin kan bá fẹ̀ arábinrin rẹ̀ yálá ọ̀mọ̀binrin baba rẹ̀ tàbí ọ̀mọ̀binrin iyá rẹ̀ tí ó sì bá a lópò, ohun itijú ni èyí, e ó gé wọn kúrò lójú àwọn èniyàn wọn, ó ti tàbùkù arábinrin rẹ̀. Èbi rẹ̀ yóò wá sórí rẹ̀. **18** “Bí ọ̀kúnrin kan bá súnmọ̀ obínrin, ní àkòkò nìkan oṣù rẹ̀ tí ó sì bá a lópò. Ó ti tú orísun èjẹ̀ rẹ̀. Òun náà sì gbà á láàyè. Àwọn mejèjèjì ni a ó gé kúrò láàrin àwọn èniyàn wọn. **19** “Má ṣe bá arábinrin baba tàbí iyá rẹ̀ lópò, nítorí o ti tú ihòdò ibátan rẹ̀, èyin mejèjèjì ni yóò ru èbi yín. **20** “Bí ọ̀kúnrin kan bá bá aya arábinrin baba rẹ̀ lópò ó ti tàbùkù arábinrin baba rẹ̀. A ó jẹ̀ wón ní iyà; wọn yóò sì kú láilọ̀mọ̀. **21** “Bí ọ̀kúnrin kan bá gba aya arábinrin rẹ̀, ohun àimọ̀ ni èyí, ó ti tàbùkù arábinrin rẹ̀, wón ó wà láilọ̀mọ̀. **22** “Kí e pa gbogbo àṣe àti òfin mi mó, kí e sì máa ṣe wọn. Kí ilẹ̀ náà tí èmi ó fi fún yín láti máa gbé má ba à pọ̀ yín jáde. **23** E má ṣe tẹ̀lẹ̀ àṣà àwọn orílẹ̀-èdè tí mo lè jáde níwájú yín torí pé gbogbo nìkan wònyí ni wón ní ṣe, tí mo kóníra wọn. **24** Sùgbọ̀n mo ti sọ

fún yín pé, “Èyin ni yóò jogún ilẹ̀ wọn, Èmi yóò sì fi fún yín láti jogún ilẹ̀ tí ó ñ sà̀n fún wàrà àti oyin.” Èmi ni Olúwa Ọlórún yín tí ó ti yà yín sọ̀tọ̀ kúrò láàrin àwọn èniyàn yòókù. **25** “E gbọ̀dọ̀ pààlà sààrin ẹ̀ran tí ó mó àti àwọn tí kò mó. Láàrin ẹ̀yẹ̀ tí ó mó àti àwọn tí kò mó. E má ṣe sọ ara yín di àimọ̀ nípasẹ̀ àwọn ẹ̀ranko tàbí ẹ̀yẹ̀ tàbí ohunkóhun tí ñ rìn lórí ilẹ̀: èyí tí mo yà sọ̀tọ̀ fún yín gégé bí ohun àimọ̀. **26** E gbọ̀dọ̀ jẹ̀ mímọ̀ fún mi torí pé, Èmi Olúwa fẹ̀ mímọ̀. Mó sì ti yà yín kúrò nínú àwọn orílẹ̀-èdè yòókù kí e lè jẹ̀ tẹ̀mi. **27** “Ọ̀kúnrin tàbí obínrin tí ó jẹ̀ abókúúṣòrò tàbí oṣò láàrin yín ni kí e pa. E sọ wón ní òkúta, èjẹ̀ wọn yóò wà lórí wọn.”

21 Olúwa sọ fún Mose wí pe, “Bá àwọn àlùfáà tí wón jẹ̀ ọmọ̀ Aaroni sòrò, kí o sì sọ fún wọn pé, ‘Ènikèni nínú wọn kò gbọ̀dọ̀ sọ ara rẹ̀ di aláimọ̀ nítorí àwọn èniyàn wón tí ó kù. **2** Sùgbọ̀n bí ó bá ṣe àwọn tí ó súnmọ̀ ọ̀n bí iyá rẹ̀, baba rẹ̀, ọmọ̀ rẹ̀ ọ̀kúnrin tàbí obínrin, àti arábinrin rẹ̀. **3** Tàbí fún arábinrin rẹ̀ tí kò ì tì ì wò ilẹ̀ ọ̀kọ̀ tí ó ñ gbé lódò rẹ̀. Nítorí tí arábinrin bèè, ó lè sọ ara rẹ̀ di aláimọ̀. **4** Nítorí tí ó jẹ̀ olórí, òun kò gbọ̀dọ̀ sọ ara rẹ̀ di aláimọ̀, bèè ni kò gbọ̀dọ̀ ba ara rẹ̀ jẹ̀ láàrin àwọn èniyàn rẹ̀. **5** “Àlùfáà kò gbọ̀dọ̀ fá irun orí rẹ̀ bèè ni kò gbọ̀dọ̀ rẹ̀ irungbò̀n rẹ̀. Kò gbọ̀dọ̀ fi abẹ̀ ya ara rẹ̀ láti fihàn pé òun wà ní ipò ọ̀fọ̀. **6** Wón gbọ̀dọ̀ jẹ̀ mímọ̀ fún Ọlórún, kí wón má ba à sọ orúkọ Ọlórún wón di àimọ̀, nítorí pé àwọn ní wón ní fi iná sun ẹ̀bọ̀ sí Olúwa wón, tí ó jẹ̀ ọ̀unjẹ Ọlórún wón. Nítorí náà wón gbọ̀dọ̀ jẹ̀ mímọ̀. **7** “Àwọn àlùfáà kò gbọ̀dọ̀ fẹ̀ panṣágà tàbí obínrin tí ó ti fi ọ̀kúnrin ba ara rẹ̀ jẹ̀ tàbí obínrin tí ọ̀kọ̀ rẹ̀ ti kòsílẹ̀ nítorí pé àwọn àlùfáà jẹ̀ mímọ̀ sí Ọlórún wón. **8** Àwọn èniyàn gbọ̀dọ̀ máa kà wón sí mímọ̀, nítorí pé àwọn ni wón ní rú ẹ̀bọ̀ ọ̀unjẹ fún mi. Èmi ni Olúwa, mo jẹ̀ mímọ̀, mo sì ya àwọn èniyàn mi sí mímọ̀. **9** “Bí ọ̀mọ̀binrin àlùfáà kan bá fi iṣẹ̀ àgbèrè ba ara rẹ̀ jẹ̀, ó dójúti baba rẹ̀, iná ni a ó dá sun ún. **10** “Léyin tí a ti fi òròrò yan olórí àlùfáà láàrin àwọn arábinrin rẹ̀, ti a sì ti fi àmì òròrò yàn án láti máa wò aṣọ̀ àlùfáà, ó gbọ̀dọ̀ tójú irun orí rẹ̀, bèè ni kò gbọ̀dọ̀ fa aṣọ̀ rẹ̀ ya láti fihàn pé òun wà ní ipò ọ̀fọ̀. **11** Kí o ma ṣe wọ̀lẹ̀ tọ̀ òkù lọ, kí o má ṣe sọ ará rẹ̀ di àimọ̀ nítorí baba tàbí nítorí iyá rẹ̀. **12** Kò gbọ̀dọ̀ kúrò ní ibi mímọ̀ Ọlórún tàbí kí ó sọ ó di aláimọ̀ torí pé a ti fi ifòróròyàn Ọlórún ya á sí mímọ̀. Èmi ni Olúwa. **13** “Ọ̀mọ̀binrin tí yóò fẹ̀ gbọ̀dọ̀ jẹ̀ ẹ̀ni tí kò mọ ọ̀kúnrin rí. **14** Kò gbọ̀dọ̀ fẹ̀ opó tàbí ẹ̀ni tí a kòsílẹ̀ tàbí obínrin tí ó ti fi àgbèrè ba ara rẹ̀ jẹ̀, sùgbọ̀n kí ó fẹ̀ obínrin tí kò mọ ọ̀kúnrin rí, láàrin àwọn èniyàn rẹ̀. **15** Kí o má ba à sọ di aláimọ̀ nínú àwọn èniyàn rẹ̀. Èmi ni Olúwa tí ó sọ ó di mímọ̀.” **16** Olúwa sì bá Mose sòrò pé, **17** “Sọ fún Aaroni pé, ‘Ènikèni nínú irú-ọmọ̀ rẹ̀ ní ìran-ìran wón, tí ó bá ní àarùn kan, kí o má ṣe súnmọ̀ tò̀sì láti rú ẹ̀bọ̀ ohun jíjẹ̀ sí Ọlórún rẹ̀. **18** Ènikèni tí ó bá ní àbùkù kò gbọ̀dọ̀ súnmọ̀ ibi ẹ̀bọ̀ náà. Kò gbọ̀dọ̀ sí afójú tàbí arọ̀, alábùkù ara tàbí àwọn tí ara wón kò pé. **19** Kò gbọ̀dọ̀ sí ẹ̀nikèni yálá ó rọ̀ lápá lẹ̀ṣe. **20** Tàbí tí ó jẹ̀ abuké, tàbí tí ó ya aràrà tàbí tí ó ní àisàn ojú tàbí tí ó ní egbò tàbí tí a ti

yọ ǹhkan ọmọkùnrin rẹ. **21** Ẹnikẹni tí ó ní àbùkù nínú irú-ọmọ Aaroni àlùfáà kò gbọdọ súnmọ t̀sì láti rú ẹbọ tí fi iná sun sí Olúwa. Nítorí pé ó jẹ alábùkù, kò gbọdọ súnmọ t̀sì láti rú ẹbọ àkàrà sí Olórùn rẹ. **22** Ó lè jẹ ounjẹ Olórùn rẹ tàbí èyí tí ó mó jùlò, sùgb̀on tori pé ó ní àbùkù kò gbọdọ súnmọ ibi aṣo tita tàbí pepe. **23** Nípa s̄is̄e bèẹ yòò ba ibi mímọ mi jẹ tori pé, Ẹmi Olúwa ló ti sọ wọn di mímọ.” **24** Wònyí ni àwon ohun tí Mose sọ fún Aaroni, àwon ọmọ Aaroni àti gbogbo ọmọ Israẹli.

22 Olúwa sọ fún Mose pé, **2** “Sọ fún Aaroni àti àwon ọmọ rẹ kí wọn fi òwò fún ọrẹ mímọ tí àwon ọmọ Israẹli yà s̀otò fún mi, kí wọn má ba à ba orúkọ mímọ mi jẹ. Ẹmi ni Olúwa. **3** “Sọ fún wọn pé, “Fún àwon iran tí ǹ b̀. Bí ẹnikẹni nínú àwon ọmọ yín tí kò mó bá wá sí ibi ọrẹ mímọ tí àwon ara Israẹli ti yà s̀otò fún Olúwa, kí ẹ yọ eni nàà kúrò nínú is̄ẹ àlùfáà ní iwájú mi. Ẹmi ni Olúwa. **4** “Bí ọkan nínú àwon ọmọ Aaroni bá ní ààrùn ara tí ǹ ran ni, tàbí itújáde nínú ara. Ó lè má jẹ ọrẹ mímọ nàà títí di ìgbà tí a ó fi wẹ ẹ mó. Òun tún lè di aláìmọ bí ó bá fowọ kan ohunkóhun tí òkú ǹhkan bá sọ di àìmọ tàbí bí ó bá farakan ẹnikẹni tí ó ní itújáde. **5** Tàbí bí ó bá fowọ kan èyíkèyí nínú ohun tí ǹ r̀kò, tí ó sọ ọ di aláìmọ, tàbí ẹnikẹni tí ó sọ ọ di àìmọ, ohunkóhun yówù kí àìmọ nàà jẹ. **6** Ẹni nàà tí ó fowọ kan irú ǹhkan bèẹ yòò di aláìmọ títí ir̀lẹ. Kò gbọdọ jẹ èyíkèyí nínú ọrẹ mímọ àyàfi bí ó bá wẹ ara rẹ. **7** Bí òd̀run bá wò, ẹni nàà di mímọ, lèyìn nàà ni ó tó le jẹ ọrẹ mímọ, tori pé wọn jẹ ounjẹ rẹ. **8** Kò gbọdọ jẹ ohunkóhun tí ó bá ti kú sílẹ, tàbí tí ẹranko faya, kí ó sì tipa bèẹ di aláìmọ. Ẹmi ni Olúwa. **9** “Kí àwon àlùfáà pa ilànà mi mó, kí wọn má ba à jèbi, kí wọn sì kú nítorí pé wọn ẹ ọrẹ wònyí pèlù fifojútéńbélù wọn. Ẹmi ni Olúwa tí ó sọ wọn di mímọ. **10** “Kò sí ẹnikẹni lèyìn ìdílẹ àlùfáà tí ó le jẹ ọrẹ mímọ nàà, bèẹ ni, àlèjò àlùfáà tàbí alágbaṣe rẹ kò le jẹ ẹ. **11** Sùgb̀on bí àlùfáà bá ra eru, jẹlù owò, tàbí tí a bí eru kan nínú ìdílẹ rẹ, eru nàà lè le ọúnjẹ rẹ. **12** Bí ọm̀binrin àlùfáà bá fẹ ẹni tí kú í se àlùfáà, kò gbọdọ jẹ nínú èyíkèyí nínú ohun ọrẹ mímọ. **13** Sùgb̀on bí ọm̀binrin àlùfáà bá jẹ opó tàbí tí a ti kọ ọ sílẹ, sùgb̀on tí kò lómọ tí ó sì padà sínú ilẹ baba rẹ láti máa gbé bè, gégé bí ìgbà èwe rẹ, ó le jẹ ounjẹ baba rẹ. Bí ó ti wù kí ó rí, àlèjò tí kò létòdọ kò gbọdọ jẹ èyíkèyí nínú ounjẹ nàà. **14** “Bí ẹnikẹni bá ẹ̀s̄s̄i jẹ ọrẹ mímọ kan, ó gbọdọ ẹ àtúnṣe lóri ẹbọ nàà fún àlùfáà, kí ó sì fi idámàrùn-ún ohun tí ọrẹ nàà jẹ kún un. **15** Àwon àlùfáà kò gbọdọ sọ ọrẹ mímọ tí àwon ọmọ Israẹli mú wá síwájú Olúwa di àìmọ. **16** Nípa fifi àyè fún wọn láti jẹ ọrẹ mímọ nàà, kí wọn sì tipa bèẹ mú ẹbi tí wọn yòò san ǹhkan fún wá sórí wọn. Ẹmi ni Olúwa, tí ó sọ wọn di mímọ.” **17** Olúwa sọ fún Mose pé, **18** “Sọ fún Aaroni, àwon ọmọ rẹ àti fún gbogbo Israẹli kí ó sì wí fún wọn pé, “Bí ẹnikẹni nínú yín yàl̀a ọmọ Israẹli ni tàbí àlèjò tí ǹ gbé ní Israẹli bá mú ẹ̀bùn wá fún ọrẹ ẹbọ sísun sí Olúwa, yàl̀a láti san èjẹ tàbí ọrẹ àtínúwá. **19** Ẹ gbọdọ mú akọ l̀aini àbùkù láti ara m̀lùú, àgùntàn tàbí ewúrẹ, kí ó ba à lè jẹ itẹwógbà

fún yín. **20** Ẹ má ẹ mú ohunkóhun tí ó ní àbùkù wá, tori pé kò ní jẹ itẹwógbà fún yín. **21** Bí ẹnikẹni bá mú ọrẹ àl̀aáfíá wá láti inú agbo m̀lùú tàbí ti àgùntàn, fún Olúwa láti san èjẹ p̀atàkì tàbí fún ọrẹ àtínúwá. Ó gbọdọ jẹ itẹwógbà l̀aini àbùkù. **22** Ẹ má ẹ fi ẹranko tí ó fójú, tí ó fi ara pa, tí ó yaro, tí ó ní kókó, tí ó ní èkúkú, èepá àti egbò kíkẹ rú ẹbọ sí Olúwa. Ẹ kò gbọdọ gbé èyíkèyí nínú wọn sórí pepe gégé bi ọrẹ tí a fi iná ẹ se sí Olúwa. **23** Ẹ le mú m̀lùú tàbí àgùntàn tí ó ní àbùkù tàbí tí ó yọ iké wá fún ọrẹ àtínúwá, sùgb̀on kò jẹ itẹwógbà fún ọrẹ èjẹ. **24** Ẹ má ẹ fi ẹranko tí kórò epòrè rẹ fọ̀ tàbí tí a tẹ, tàbí tí a yà tàbí tí a là rú ẹbọ sí Olúwa. Ẹ kò gbọdọ ẹ èyí ní ilẹ yín. **25** Ẹ kò gbọdọ gba irú ẹranko bèẹ l̀owò àlèjò kankan láti fi rú ẹbọ gégé bí ounjẹ sí Olórùn yín. A kò nígbà wọn fún yín nítorí pé wọn ní àbùkù, wọn sì díbàjẹ.” **26** Olúwa sọ fún Mose pé, **27** “Nígbà tí m̀lùú bá bímọ, tí àgùntàn bímọ, tí ewúrẹ sì bímọ, ọmọ nàà gbọdọ wá pèlù iyá rẹ fún ojò méje. Láti ojò keje ni ó ti di itẹwógbà fún ọrẹ àfínásun sí Olúwa. **28** Ẹ má ẹ se pa m̀lùú àti ọmọ rẹ tàbí àgùntàn àti ọmọ rẹ ní ojò kan nàà. **29** “Nígbà tí ẹ bá rú ẹbọ opẹ sí Olúwa, ẹ rú u ní ọ̀nà tí yóò fi jẹ itẹwógbà fún yín. **30** Ẹ gbọdọ jẹ ẹ ní ojò nàà gan an, ẹ má ẹ se ọkankan kù di ààrò. Ẹmi ni Olúwa. **31** “Ẹ pa òfin mi mó, kí ẹ sì máa ẹ wọn. Ẹmi ni Olúwa. **32** Ẹ má ẹ ba orúkọ mímọ mi jẹ. Àwon ọmọ Israẹli gbọdọ m̀ mí ní mímọ. Ẹmi ni Olúwa tí ó sọ yín di mímọ. **33** Tí ó sì mú yín jáde láti Ejibiti wá láti jẹ Olórùn yín. Ẹmi ni Olúwa.”

23 Olúwa sọ fún Mose wí pé, **2** “Sọ fún àwon ọmọ Israẹli, kí ó sì wí fún wọn pé, “Wònyí ni àwon àjòdún tí a yàn, àwon àjòdún tí Olúwa èyí tí ẹ gbọdọ kéde gégé bí àjòdún tí a yàn. **3** “Ojò m̀fà ni ẹ le fi s̄is̄e, sùgb̀on ojò keje ni ojò isinmi. Ojò àjòdún tí a yàn. Ẹ kò gbọdọ ẹ is̄e kankan, ǹbikíbi tí ẹ bá rí gbé. Ojò isinmi Olúwa ni. **4** “Àwon wònyí ni àwon ọdún tí Olúwa yan, àjòdún tí a yàn tí ẹ gbọdọ kéde l̀akokò wọn. **5** Àjò irékọjá Olúwa bèrè ní ir̀lẹ ojò k̀erínl̀a osù kìn-ín-ní. **6** Ní ojò k̀eédógún osù kìn-ín-ní, ni àjòdún àkàrà àwùwù tí Olúwa yó bèrè, fún ojò méje ni ẹ gbọdọ fi jẹ àkàrà tí kò ní iwúkàrà. **7** Ní ojò kìn-ín-ní kí àpéjọ mímọ kí ó wá; èyin kò gbọdọ ẹ is̄e agbára kankan nínú rẹ. **8** Ojò méje ni kí ẹ fi mú ọrẹ tí a fi iná ẹ se wá fún Olúwa. Ní ojò keje, ẹ pe ipadé àjọ mímọ, ẹ kò gbọdọ ẹ is̄e kankan.” **9** Olúwa sọ fún Mose pé, **10** “Sọ fún àwon ará Israẹli, kí ó sì wí fún wọn pé, “Nígbà tí ẹ bá dé ilẹ tí ẹmi yòò fún yín, tí ẹ bá rí se ikòrè, kí ẹ mú sírí okà àkòkọ tí ẹ kòrè wá fún àlùfáà. **11** Kí ó fi sírí okà nàà níwájú Olúwa, kí ó lè jẹ itẹwógbà fún yín: kí àlùfáà fi í ní ojò kejì isinmi. **12** Ní ojò tí ẹ bá fi sírí okà nàà, kí ẹ mú ọ̀dọ-àgùntàn olòdún kan l̀aini àbùkù rú ẹbọ sísun sí Olúwa. **13** Pèlù ọrẹ okà rẹ tí ó jẹ idá méjì nínú m̀ewáà òs̀wòwò efa (èyí jẹ lita m̀erin àbò) ti iyèfun, tí a fi òròró pò ọrẹ tí a fi iná ẹ se fún Olúwa òd̀run dídún pèlù ọrẹ ohun mímu rẹ tí í se idámèrin òs̀wòwò hímì (èyí jẹ lita kan). **14** Ẹ kò gbọdọ jẹ àkàrà kankan tàbí kí ẹ sun okà tuntun títí di ojò tí ẹ fi mú ọrẹ yín wá fún Olórùn yín. Èyí ni ilànà

ayérayé fún ìran tí ñ bọ̀, níbíkíbí tí ẹ̀ bá ñ gbé. 15 “È ka òṣẹ̀ méjẹ̀ gbangba, láti ojó kejí ojó isinmi, àní ojó tí ẹ̀ mú ìdì òkà fífi wá. 16 È ka àádóta ojó tífí dé ojó kejí òṣẹ̀ méjẹ̀jẹ̀, kí ẹ̀ sì mú oṣẹ̀ òkà tuntun wá fún Olúwa. 17 Láti íbíkíbí tí ẹ̀ bá ñ gbé, ẹ̀ mú isù àkàrà méjì tí a fi òsùwòn ìdà méjì nínú mēwáá tí efa (èyí jẹ̀ lita mērin ààbò) tí iyẹ̀fun, tí a fi iwùkàrà ẹ̀, gégé bí oṣẹ̀ fífi àkòso sí Olúwa. 18 È fi ako òdò-àgùntàn méjẹ̀ olòdún kòṣkan tí kò ní àbùkù, oṣo málúú kan àti àgbò méjì kún àkàrà yí, wọn yóò jẹ̀ ẹ̀bọ̀ sísun sí Olúwa, pèlú ẹ̀bọ̀ ohun jìjẹ̀ àti ẹ̀bọ̀ ohun mímu wọn, àní ẹ̀bọ̀ tí a fi iná ẹ̀, olóòórùn dídún ni sí Olúwa. 19 Lèyìn nàà kí ẹ̀ fi ako ewúré kan rú ẹ̀bọ̀ èṣẹ̀, àti òdò-àgùntàn méjì olòdún kòṣkan fún oṣẹ̀ àlàáfíá. 20 Kí àlùfáa fi òdò-àgùntàn méjẹ̀jẹ̀jẹ̀ nàà níwájú Olúwa bí i oṣẹ̀ fífi pèlú oúnjẹ̀ àkòso wọn jẹ̀ oṣẹ̀ mímọ̀ sí Olúwa fún àlùfáa. 21 Ní ojó yí nàà ní kí ẹ̀ kédè ipadé àjo mímọ̀; ẹ̀ kò sì gbòṣò ẹ̀ èṣẹ̀ kankan. Èyí yóò jẹ̀ ilàna ayérayé fún àwọn ìran tí ñ bọ̀ níbi yówú tí ẹ̀ ñ gbé. 22 “Nígbà tí ẹ̀ bá kórè ilẹ̀ yín ẹ̀ má ẹ̀ kórè dé ikangun oko yín, tàbí kí ẹ̀ padà gé èyí tí ó ẹ̀skù sílẹ̀ nínú ikórè yín. Ẹ̀ fi wọn sílẹ̀ fún àwọn talákà àti àwọn àlẹ̀jò. Èmi ni Olúwa Ọlórùn yín.” 23 Olúwa sọ̀ fún Mose pé, 24 “Sọ̀ fún àwọn ará Israèli, ‘Ní ojó kìn-ín-ní oṣù keje, kí ẹ̀ ní ojó isinmi, ipadé àjo mímọ̀ tí a fi fèrè fífon ẹ̀ irántí. 25 È má ẹ̀ se èṣẹ̀ ojúmọ̀, sùgbòṅ ẹ̀ mú oṣẹ̀ tí a fi iná sun wá síwájú Olúwa.’” 26 Olúwa sọ̀ fún Mose pé, 27 “Ojó kẹwáá oṣù keje yí ni ojó ètùtù. Ẹ̀ ní ipadé àjo mímọ̀, kí ẹ̀ sì ẹ̀ ara yín kí ẹ̀ sì mú oṣẹ̀ tí a fi iná ẹ̀ wá fún Olúwa. 28 È má ẹ̀ se èṣẹ̀ kankan ní ojó nàà, torí pé ojó ètùtù ni, nínú èyí tí a ñ se ètùtù fún yín níwájú Olúwa Ọlórùn yín. 29 Ènikèni tí kò bá ẹ̀ ara rẹ̀ ní ojó nàà ni a ó gé kúrò láàrín àwọn èniyàn rẹ̀. 30 Èmi yóò pa ènikèni tí ó bá ẹ̀ṣẹ̀kíṣẹ̀ ní ojó nàà run kúrò láàrín àwọn èniyàn rẹ̀. 31 Ẹ̀ kò gbòṣò ẹ̀ èṣẹ̀ kankan rárá. Èyí yóò jẹ̀ ilàna ayérayé fún àwọn ìran tí ñ bọ̀, níbíkíbí tí ẹ̀ bá ñ gbé. 32 Ojó isinmi ni fún un yín, ẹ̀ gbòṣò ẹ̀ ara yín, láti iròlẹ̀ ojó kẹsànan oṣù nàà, tífí di iròlẹ̀ ojó tí ó tẹ̀lẹ̀ e, ní kí ẹ̀ fi sinmi.” 33 Olúwa sọ̀ fún Mose pé, 34 “Sọ̀ fún àwọn ará Israèli pé, ‘Ní ojó kẹ̀dégún oṣù keje ní kí àjòdún odún àgò tí Olúwa wá kẹ̀ kò sì wá tífí di ojó méjẹ̀. 35 Ojó kìn-ín-ní jẹ̀ ojó ipadé mímọ̀, ẹ̀ kò gbòṣò ẹ̀ èṣẹ̀ ojúmọ̀. 36 Ojó méjẹ̀ ní kí ẹ̀ fi mú oṣẹ̀ tí a fi iná ẹ̀ wá, ní ojó kejo, ẹ̀ pe ipadé mímọ̀ kí ẹ̀ sì mú oṣẹ̀ tí a fi iná ẹ̀ wá fún Olúwa, èyí jẹ̀ ipadé tí ó gbèyìn; ẹ̀ má ẹ̀ se èṣẹ̀ ojoojúmọ̀. 37 (“Ìwònyí ni àwọn àjòdún tí Olúwa ti yàn tí ẹ̀ gbòṣò kédè gégé bí i àjòdún tí a yàn fún mímu àwọn oṣẹ̀ tí a fi iná ẹ̀ se sí Olúwa wá—ẹ̀bọ̀ sísun àti oṣẹ̀ òkà, oṣẹ̀ ẹ̀bọ̀ àti oṣẹ̀ ohun mímu, fún ojó kòṣkan. 38 Àwọn oṣẹ̀ wònyí wá ní àfikún pèlú àwọn oṣẹ̀ ojó isinmi Olúwa, àti pèlú èbùn yín àti ohunkòhun tí ẹ̀ jẹ̀ èjẹ̀ àti gbogbo oṣẹ̀ àtíwá yín fún Olúwa.) 39 “Torí nàà, bèrẹ̀ láti ojó kẹ̀dégún oṣù keje lèyìn igbà tí ẹ̀ ti kórè ilẹ̀ nàà, ẹ̀ se àjòdún yí fún Olúwa ní ojó méjẹ̀. Ojó kìn-ín-ní jẹ̀ ojó isinmi, ojó kejo pèlú si tún jẹ̀ ojó isinmi. 40 Ní ojó kìn-ín-ní, kí ẹ̀ mú àṣàyan èso láti orí igi dáràdára, imò ọ̀pẹ̀, àti ẹ̀ka igi tó rúwé, àti igi wíldò odò, kí ẹ̀ sì máa yò níwájú Olúwa Ọlórùn yín fún ojó méjẹ̀. 41 È ẹ̀ èyí ní

àjòdún sí Olúwa fún ojó méjẹ̀ lóṣoṣo. Èyí yóò jẹ̀ ilàna ayérayé fún àwọn ìran tí ñ bọ̀, ẹ̀ se é ní oṣù keje. 42 È gbé inú àgò fún ojó méjẹ̀. Kí gbogbo oṣo bíbí Israèli gbé nínú àgò. 43 Kí àwọn ìran yín le mò pé mo mú kí Israèli gbé nínú àgò, nígbà tí mo mú wọn jáde ní Ejibiti. Èmi ni Olúwa Ọlórùn yín.” 44 Bá yí ni Mose kédè àwọn àjòdún tí a yàn Olúwa fún àwọn oṣo Israèli.

24 Olúwa sọ̀ fún Mose pé, 2 “Pàṣẹ̀ fún àwọn oṣo Israèli láti mú òróró tí ó mò tí a fún láti ara olifí wá láti fi tan iná, kí fitílà lè máa jò lài kú. 3 Lèyìn aṣo ikélé tí ibi àpótí èrì tí ó wá ní inú àgò ipadé, ní kí Aaroni ni tan iná nàà níwájú Olúwa, láti iròlẹ̀ di ààrò lójojúmọ̀. Èyí yóò jẹ̀ ilàna ayérayé fún àwọn ìran tí ñ bọ̀. 4 Àwọn àtùpà tí wọn wá lórí ojúlówó ọ̀pà fitílà tí a fi wúra ẹ̀ níwájú Olúwa ní kí ó máa jò lójojúmọ̀. 5 “Mú iyẹ̀fun dáràdára, kí o sì se isù àkàrà méjìlá, kí o lo ìdà méjì nínú mēwáá òsùwòn efa (èyí jẹ̀ lita mērin ààbò) fún isù kòṣkan. 6 Tò wọn sí ọ̀nà ilà méjì, mēfà mēfà ní ilà kòṣkan lórí tábilli tí a fi ojúlówó wúra bọ̀. Èyí tí ó wá níwájú Olúwa. 7 Ẹ̀ fi ojúlówó tūràrì sí ọ̀nà kòṣkan, gégé bí ipín irántí láti dípò àkàrà, àti láti jẹ̀ ẹ̀bọ̀ sísun sí Olúwa. 8 Àkàrà yí ní kí ẹ̀ gbé wá síwájú Olúwa nígbàkígba, lóṣoṣo, nítorí tí àwọn oṣo Israèli gégé bí mājẹ̀mú ayérayé. 9 Aaroni àti àwọn oṣo rẹ̀ ló ní i. Wọn gbòṣò jẹ̀ é ní ibi mímọ̀ torí pé ó jẹ̀ ipa tí ó mò jùlò tí ipín wọn ojoojúmọ̀ nínú oṣẹ̀ tí a fi iná ẹ̀ sí Olúwa.” 10 Oṣo kùnrin kan wá tí iyá rẹ̀ jẹ̀ oṣo Israèli baba rẹ̀ sì jẹ̀ ará Ejibiti. Ó jáde lọ láàrín àwọn oṣo Israèli, jà sì ẹ̀lẹ̀ nínú àgò láàrín ọ̀nà àti oṣo Israèli kan. 11 Oṣo kùnrin arábinrin Israèli nàà sòrò-òdì sí orúkọ Olúwa pèlú èpẹ̀, wọn sì mú un tọ̀ Mose wá. (Orúkọ iyá rẹ̀ ní Šelomiti, oṣo binrin Debiri, ti ẹ̀yà Dani.) 12 Wọn fi í sínú túbú kí Olúwa to sọ̀ ohun tí wọn yóò se fún wọn. 13 Olúwa sì sọ̀ fún Mose pé, 14 “Mú asòrò-òdì nàà jáde wá séyìn àgò, kí gbogbo àwọn tí ó gbọ̀ pé ó ẹ̀sẹ̀ gbé owo wọn lórí okùnrin nàà láti fihàn pé ó jẹ̀bi. Lèyìn nàà ní kí gbogbo àpẹ̀jọ̀pọ̀, sọ̀ ó ní òkúta pa. 15 Sọ̀ fún àwọn ará Israèli pé, ‘Bí ènikèni bá ẹ̀sẹ̀ lé Ọlórùn rẹ̀, yóò jìyà èṣẹ̀ rẹ̀. 16 Ènikèni tí ó bá sòrò-òdì sí orúkọ Olúwa ní kí ẹ̀ pa, kí gbogbo àpẹ̀jọ̀pọ̀ sọ̀ ó ní òkúta pa, yálà àlẹ̀jò ní tàbí oṣo bíbí Israèli, bí ó bá ti sòrò-òdì sí orúkọ Olúwa, pípa ní kí ẹ̀ pa á. 17 “Èni tí ó bá gba èmi èniyàn pípa ní kí ẹ̀ pa á. 18 Èni tí ó bá gba èmi èran ọ̀sìn èlòmíràn, kí ó dá a padà—èmi dípò èmi. 19 Bí ènikan bá pa ènikèjì rẹ̀ lára, ohunkòhun tí ó se ní kí ẹ̀ se sí i. 20 Èyá fún èyá, ojú fún ojú, eyín fún eyín; bí ọ̀nà tí se àbùkù sí ara èniyàn, bèjẹ̀ ní kí a se sí i. 21 Èni tí ó bá sí lu èran pa, kí ó sán an padà; èni tí ó bá sí lu èniyàn pa, a ó pa á. 22 Òfin kan nàà ló wá fún àlẹ̀jò àti fún oṣo Israèli. Èmi ni Olúwa Ọlórùn yín.” 23 Nígbà nàà ni Mose sọ̀ fún àwọn oṣo Israèli, wọn sì mú asòrò-òdì nàà lọ sí èyìn àgò, wọn sì sọ̀ ó ní òkúta pa. Àwọn oṣo Israèli sì se ohun tí Olúwa pàṣẹ̀ fún Mose.

25 Olúwa sọ̀ fún Mose ní orí òkè Sinai pé, 2 “Sọ̀ fún àwọn oṣo Israèli, kí o sì wí fún wọn pé, ‘Nígbà tí ẹ̀ bá dé ilẹ̀ nàà tí èmi ó fi fún yín, ilẹ̀ nàà gbòṣò sinmi fún

Olúwa. 3 Odún mēfà ni iwò ó fi gbín oko rẹ, odún mēfà ni iwò ó fi tójú ogbà àjàrà rẹ, tí iwò ó si ní kò èso wọn ọ. 4 Sùgbọn ní odún keje kí ilẹ nàá ní isinmi: isinmi fún Olúwa. Bẹẹ ni iwò kò gbọdò tójú ogbà àjàrà rẹ. 5 Ẹ má ẹ kórè ohun tí ó tikára rẹ hù, ẹ má ẹ kórè èso àjàrà ogbà tí ẹ ò tójú. Ilẹ nàá gbọdò ní isinmi fún odún kan. 6 Ohunkòhun tí ilẹ nàá bá mú jáde ní odún isinmi ni yòò jẹ ounjẹ fún yín àní fún èyin tikára yín, àwọn iranṣẹkùnrin àti iranṣẹbinrin yín, àwọn alágbaṣe àti àwọn tí ní gbé pèlú yín fún igbà diẹ. 7 Fún àwọn ohun ọsin yín, àti àwọn ẹranko búburú ní ilẹ yín. Ohunkòhun tí ilẹ nàá bá mú jáde ní ẹ lẹ jẹ. 8 “Odún isinmi méjẹ èyí tí í ẹ odún mòkándímlááádóta ni kí ẹ kà. 9 Lẹyin nàá, kí ẹ fọn fèrè ní gbogbo ibikíbi ní ojò kẹwáá oṣù keje ní ojò iwènumò. Ní ojò ètùtù yí, ẹ fọn fèrè yíká gbogbo ilẹ yín. 10 Ẹ ya àádóta odún nàá sòtò kí ẹ sì kède òminira fún gbogbo ẹni tí ní gbé ilẹ nàá. Yòò jẹ odún idásílẹ fún yín. Kí olúkúlùkù padà sí ilẹ iní rẹ àti sí ọdò àwọn ẹbí rẹ. 11 Áádóta odún ni yòò jẹ odún idásílẹ fún yín. Ẹ má ẹ gbín ohunkòhun, ẹ kò sì gbọdò kórè ohun tí ó hù fúnra rẹ tabí kí ẹ kórè ogbà àjàrà tí ẹ kò dá. 12 Torí pé odún idásílẹ ni ó sì gbọdò jẹ míímú fún yín. Ẹ jẹ ohun tí ẹ mú jáde nínú oko nàá. 13 “Ní odún idásílẹ yí, kí olúkúlùkù gbà ohun iní rẹ padà. 14 “Bí ẹ bá ta ilẹ fún ọkan nínú àwọn èniyàn yín tabí bí ẹ bá ra èyíkéyí láti ọdò rẹ, ẹ má ẹ rẹ ara yín jẹ. 15 Kí ẹ ra ilẹ lówò àwọn èniyàn yín ní gégé bí iye owó tí ó kù kí odún idásílẹ pé, kí òun nàá sì ta ilẹ fún yín gégé bí iye odún rẹ tókù láti kórè. 16 Bí iye odún rẹ bá gùn, kí iye owó rẹ pò, bí iye odún rẹ bá kúrú, kí iye owó rẹ kéré, torí pé ohun tí ó tà gan an ní iye èso rẹ. 17 Ẹ má ẹ rẹ ara yín jẹ, sùgbọn ẹ bẹ̀rù Ọlórùn. Èmi ni Olúwa Ọlórùn yín. 18 “Ẹ tẹ̀lẹ̀ àwọn ilà̀nà mi, kí ẹ sì kiyèsì láti pa òfin mi mó, kí ẹ ba à le máa gbé lálèwú ní ilẹ nàá. 19 Nígbà yí ni ilẹ nàá yòò so èso rẹ, ẹ ó sì jẹ àjẹyó, ẹ ó sì máa gbé lálèwú. 20 Ẹ le béèrè pé, “Kí ni àwa ó jẹ ní odún keje, bí a kò bá gbín èso tí a kò sì kórè?” 21 Èmi ó pèsè ibúkún sórí yín tó bẹ̀tẹ̀ tí ilẹ yín yòò so èso tó tó fún odún mēta lẹyin rẹ. 22 Bí ẹ bá gbín èso yín ní odún kejo, àwọn èso tí tẹ̀lẹ̀ ní ẹ ó máa jẹ, tíftí tí ikórè tí odún kẹsánán yòò fi dé. 23 “Ẹ má ẹ ta ilẹ yín ní àtapa torí pé èyin kọ̀ lẹ̀ ní in, tí Ọlórùn ni, èyin jẹ àjẹ̀jẹ̀ àti ayálégbé. 24 Ní gbogbo orílẹ̀-èdè iní yín, ẹ fi ààyè sílẹ̀ fún iràpadà ilẹ nàá. 25 “Bí ọkan nínú àwọn èniyàn yín bá tálàkà, dé bi pé ó ta ara àwọn ẹ̀rù rẹ, kí ará ilẹ̀ rẹ̀ tí ó súnmọ̀ ọ̀ ra ohun tí ó tà padà. 26 Ẹni tí kò ní ẹni tó lè rà á padà fún un, tí òun fúnra rẹ̀ sì ti lórò, tí ó sì ní ànitó láti rà á. 27 Kí ó mọ̀ iye owó tí ó jẹ̀ fún iye odún tí ó tà á, kí ó dá iye tí ó kù padà fún ẹni tí ó tà á fún, lẹyin nàá, ó lè padà sí ilẹ̀ iní rẹ. 28 Sùgbọn bí kò bá rí ọ̀nà àti san án padà fún un. Ohun tí ó tà wà ní ikáwọ̀ ẹni tí ó rà á tíftí di odún idásílẹ̀. Kí ó dá a padà fún ẹni tí ó ní í ní odún idásílẹ̀, ẹni tí ó ní í tẹ̀lẹ̀ lè tún padà gbà ohun iní rẹ. 29 “Bí arákùnrin kan bá ta ilẹ̀ gbígbé kan ní ilú olódi, kí ó rà á padà ní iwọn odún kan sí àkòkò tí ó tà á, ní iwọn odún kan ni kí ó rà á padà. 30 Sùgbọn bí kò bá rà á padà láàrin odún nàá ilẹ̀ nàá tí ó wà láàrin ilú ní kí ó yò̀nà

pátápátá fún ẹni tí ó rà á, àti àwọn idílẹ̀ rẹ. Kí wọn má da padà ní odún idásílẹ̀. 31 Sùgbọn àwọn ilẹ̀ tí ó wà ní abúlẹ̀ láini odi ní kí a kà gégé bí ilẹ̀ oko, a lè rà wọn padà, kí wọn sì da padà ní odún idásílẹ̀. 32 “Àwọn omọ̀ Lefi ní ètọ̀, nígbàkígbà láti ra ilẹ̀ wọn, tí ó jẹ̀ ohun iní wọn ní àwọn ilú tí ó jẹ̀ tí omọ̀ Lefi. 33 Torí nàá ohun iní àwọn omọ̀ Lefi ni wọn rà padà, fún àpẹ̀rẹ, èyí ní pé ilẹ̀ tí a bá tà ní ilúkílúú tí ó jẹ̀ tiwọn, ó sì gbọdò di didápadà ní odún idásílẹ̀, torí pé àwọn ilẹ̀ tí ó wà ní ilú àwọn Lefi ní iní wọn láàrin àwọn ará Israeli. 34 Sùgbọn ilẹ̀ tí wọn tí ní da ẹran tí ó jẹ̀ tí ilú wọn, wọn kò gbọdò tà wọn, ilẹ̀ iní wọn lááláé ní. 35 “Bí arákùnrin yín kan bá tálàkà tí kò sì le è pèsè fún àini ara rẹ, ẹ̀ pèsè fún un bí ẹ̀ ti ní ẹ̀ san fún àwọn àlẹ̀jò tabí àwọn tí ẹ̀ gbà sílẹ̀: kí ó ba à le è máa gbé láàrin yín. 36 Ẹ̀ kò gbọdò gba èlẹ̀ kankan lówò rẹ, ẹ̀ bẹ̀rù Olúwa kí arákùnrin yín le è máa gbé láàrin yín. 37 Ẹ̀ má ẹ̀ gba èlẹ̀ lórí owó tí ẹ̀ yá a bẹ̀tẹ̀ ní ẹ̀ kò gbọdò jẹ̀ èrè lórí ounjẹ̀ tí ẹ̀ tà fún un. 38 Èmi ni Olúwa Ọlórùn yín tí ó mú yín jáde láti ilẹ̀ Ejibiti láti fún yín ní ilẹ̀ Kenaani àti láti jẹ̀ Ọlórùn yín. 39 “Bí arákùnrin yín kan bá tálàkà dé bi pé ó ta ara rẹ̀ fún ọ̀ bí ẹ̀rù. Má ẹ̀ lẹ̀ ó bí ẹ̀rù. 40 Jẹ̀ kí ó wà ló̀dò rẹ̀ bí alágbaṣe tabí àlẹ̀jò láàrin yín, kí ó máa síšẹ̀ sìn ọ̀ tíftí di odún idásílẹ̀. 41 Nígbà nàá ní kí ó yò̀nà òun àti àwọn omọ̀ rẹ̀, kí wọn padà sí idílẹ̀ wọn àti sí ilẹ̀ iní baba wọn. 42 Torí pé iranṣẹ̀ mi ni àwọn ará Israeli jẹ̀. Ẹni tí mo mú jáde láti ilẹ̀ Ejibiti wá, torí èyí ẹ̀ kò gbọdò tà wọn lẹ̀rú. 43 Ẹ̀ má ẹ̀ rorò mó wọn: sùgbọn ẹ̀ bẹ̀rù Ọlórùn yín. 44 “Àwọn ẹ̀rúkùnrin àti ẹ̀rùbinrin yín lè jẹ̀ láti orílẹ̀-èdè tí ó yí yín ká, ẹ̀ lè ra àwọn ẹ̀rù wònyí lówò wọn. 45 Bákan nàá, ẹ̀ sì le è ra àwọn àlẹ̀jò tí ní gbé láàrin yín, àti àwọn idílẹ̀ wọn tí a bí saàrin yín. Wọn yòò sì di ohun iní yín. 46 Ẹ̀ lè fi wọn sílẹ̀ bí ogún fún àwọn omọ̀ yín, wọn sì lè sọ̀ wọn di ẹ̀rù tíftí láé. Sùgbọn ẹ̀ kò gbọdò rorò mó omọ̀ Israeli kankan. 47 “Bí àlẹ̀jò kan láàrin yín tabí ẹni tí ní gbé ààrin yín fún igbà diẹ̀ bá lórò tí omọ̀ Israeli sì tálàkà dé bi pé ó ta ara rẹ̀ lẹ̀rú fún àlẹ̀jò tabí idílẹ̀ àlẹ̀jò nàá. 48 Ó lẹ̀tò̀ si kí a rà á padà lẹyin igbà tí ó ti ta ara rẹ̀. Ọkan nínú ibátan rẹ̀ le è rà á padà. 49 Abúró baba rẹ̀ ọ̀kùnrin tabí abúró rẹ̀ obinrin tabí ẹ̀nikẹni tí ó bá tan nínú idílẹ̀ rẹ̀ le è rà wọn padà. Bí ó bá sì ti lórò, ó lè ra ara rẹ̀ padà. 50 Kí òun àti olówó rẹ̀ ka iye odún tí ó ta ara rẹ̀ tíftí dé odún idásílẹ̀ kí iye owó idásílẹ̀ rẹ̀ jẹ̀ iye tí wọn ní san lórí alágbaṣe fún iye odún nàá. 51 Bí iye odún rẹ̀ tí ó sẹ̀kù bá pò, kí iye owó fún iràpadà rẹ̀ pò. 52 Bí ó bá sì ẹ̀ pé kíkí odún diẹ̀ ni ó kù tíftí di odún jubili, kí ó ẹ̀ sẹ̀ ọ̀rò rẹ̀, kí ó sì san owó nàá bí iye ọ̀rò rẹ̀ padà. 53 Bí ẹ̀ ti ní ẹ̀ sẹ̀ sí í ló̀dò̀odún, ẹ̀ rí í dájú pé olówó rẹ̀ kò korò mó ọ̀. 54 “Bí a kò bá rà á padà nínú gbogbo ọ̀nà wònyí, kí ẹ̀ tú òun àti àwọn omọ̀ rẹ̀ sílẹ̀ ní odún idásílẹ̀. 55 Nítorí pé iranṣẹ̀ mi ni àwọn omọ̀ Israeli jẹ̀ fún mi. Iranṣẹ̀ mi ni wọn, tí mo mú jáde láti Ejibiti wá. Èmi ni Olúwa Ọlórùn yín.

26 “Èyin kò gbọdò mọ̀ èrè ọ̀rìṣà, tabí kí èyin gbe èrè kalẹ̀ tabí kí èyin gbé èrè òkúta: kí èyin má sì gbé òkúta tí èyin yòò gbé kalẹ̀ láti sìn. Èmi ni Olúwa Ọlórùn

yín. 2 “È pa ojú ìsinmi mi mó kí èyin sì bòwò fún ibi mímọ́ mi. Èmi ni Olúwa. 3 “Bí èyin bá tẹ̀lẹ̀ àṣe mi, tí èyin sì ʒóra láti pa òfin mi mó. 4 Emi yóò rọ̀jò fún yín ní àkókò rẹ̀, kí ilẹ̀ yín le mú èso rẹ̀ jáde bí ó tí yẹ̀ kí àwọn igi eléso yín so èso. 5 Èrè oko yín yóò pọ̀ dé bí pé ẹ́ ó máa pa ọ̀kà tífí tí àsìkò ikórè igi eléso, èyin yóò sì máa gbé ní ilẹ̀ yín láilẹ̀wu. 6 “Èmi yóò fún yín ní àlàáfíà ní ilẹ̀ yín, èyin yóò sì sùn láisí ibèrù enikèni. Èmi yóò mú kí gbogbo ẹ̀ranko búburú kúrò ní ilẹ̀ nàà, bèẹ̀ ni idà kì yóò la ilẹ̀ yín já. 7 Èyin yóò lẹ̀ àwọn ọ̀tá yín, wọn yóò sì tipa idà kú. 8 Àwọn márùn-ún pére nínú yín yóò máa sẹ̀gun oḡḡrùn-ún èniyàn, àwọn oḡḡrùn-ún yóò sì máa sẹ̀gun eḡbèrùn mewaá, àwọn ọ̀tá yín yóò tipa idà kú níwájú yín. 9 “Èmi yóò fi ojúrere wò yín, Èmi yóò mú kí ẹ́ bí sí i, Èmi yóò jẹ́ kí ẹ́ pọ̀ sí i, Èmi yóò sì pa májẹ̀mú mi mó pẹ̀lú yín. 10 Àwọn èrè oko yín yóò pọ̀ tó bèẹ̀ tí èyin ó máa jẹ́ èrè ọ̀dún tí ó kojá, èyin ó sì kó wọn jáde, kí èyin lè rí ààyè kó tuntun sí. 11 Èmi yóò kọ̀ ọ̀ḡọ́ mímọ́ mi sí àárín yín. Èmi kò sì ní kórííra yín. 12 Èmi yóò wà pẹ̀lú yín, Èmi yóò máa jẹ́ Olólurun yín, èyin yóò sì máa jẹ́ èniyàn mi. 13 Èmi ni Ojúwá Qlórun yín tí ó mú yín jáde kúrò ní ilẹ̀ Ejibiti, kí èyin má ba à jẹ́ ẹ̀rú fún wọn mó. Mo sì já idẹ̀ àjàgà yín, mo sì mú kí èyin máa rìn gégé bí ẹ̀ni tí a gbé lórí sókè. 14 “Bí èyin kò bá fetí sí mi tí èyin kò sì ʒe gbogbo òfin wònyí. 15 Bí èyin bá kọ̀ àṣe mi tí èyin sì kórííra òfin mi, tí èyin sì kùnà láti pa ilàna mi mó, nípa èyí tí èyin ti ʒe sí májẹ̀mú mi. 16 Èmi yóò ʒe àwọn nnkan wònyí sí yín, Èmi yóò mú ipayá òjiji bá yín: àwọn ààrun afiníṣòfò, àti ibà afónilójú, tí í pa ni diédìẹ̀. Èyin yóò gbin èso ilẹ̀ yín lásán, nítorí pé àwọn ọ̀tá yín ni yóò jẹ́ gbogbo ohun tí èyin ti gbin. 17 Èmi yóò dojúko yín tífí tí èyin ó fi di ẹ̀ni ikòlú; àwọn tí ó kórííra yín ni yóò sì ʒe àkóso lórí yín. Ibèrù yóò mú yín dé bí pé èyin yóò máa sá kàákiri nígbà tí enikèni kò lé yín. 18 “Bí èyin kò bá wá gbọ̀ tẹ̀mi léyìn gbogbo èyí, Èmi yóò fi kún iyà yín ní ilọ̀po méje nítorí èṣe yín. 19 Èmi yóò fọ̀ agbára igbèraga yín, ojú ọ̀run yóò le koko bí irin, ilẹ̀ yóò sì le bí idẹ̀ (òjò kò ní rọ̀: ilẹ̀ yín yóò sì le). 20 Ẹ́ ó máa lo agbára yín lásán torí pé ilẹ̀ yín kì yóò so èso, bèẹ̀ ni àwọn igi yín kì yóò so èso pẹ̀lú. 21 “Bí ẹ́ bá tẹ̀sìwájú láì gbọ̀ tẹ̀mi, Èmi yóò tún fa ijayá yín le ní igbà méje gégé bí èṣe yín. 22 Èmi yóò rán àwọn ẹ̀ranko búburú sí àárín yín, wọn yóò sì pa àwọn oḡọ́ yín, wọn yóò run agbo ẹ̀ran yín, diẹ̀ nínú yín ni wọn yóò ʒékù kí àwọn ọ̀nà yín lè di ahoro. 23 “Bí ẹ́ kò bá tún yípadà léyìn gbogbo ijìyà wònyí, tí ẹ́ sì tẹ̀sìwájú láti lòdì sí mi. 24 Emi nàà yóò lòdì sí yín. Èmi yóò tún fa ijìyà yín le ní ilọ̀po méje ju ti iṣàájú. 25 Èmi yóò mú idà wá bá yín nítorí èṣe yín láti fi gbèsan májẹ̀mú mi tí ẹ́ kò pamọ̀. Bí ẹ́ ba sálọ̀ sí ilú yín fún ààbò, Èmi yóò rán àjàkálẹ̀-ààrun sí àárín yín, àwọn ọ̀tá yín, yóò sì sẹ̀gun yín. 26 Èmi yóò dá ipèsè oúnje yín dúró, dé bí pé: inú ààrò kan ni obinrin mewaá yóò ti máa se oúnje yín. Òsùwòni ni wọn yóò fi máa yọ̀ oúnje yín, ẹ́ ó jẹ́ sùgbọ̀n, ẹ́ kò ní yó. 27 “Léyìn gbogbo èyí, bí ẹ́ kò bá gbọ̀ tẹ̀mi, tí ẹ́ sì lòdì sí mi, 28 ní ibínú mi, èmi yóò korò sí yín, èmi tìkára mi yóò fìyà jẹ́ yín ní igbà méje

nítorí èṣe yín. 29 Ebi nàà yóò pa yín dé bí pé ẹ́ ó máa jẹ́ ẹ̀ran-ara àwọn oḡọ́ yín ọ̀kúnrin, àti àwọn oḡọ́ yín obinrin. 30 Èmi yóò wó àwọn pẹ̀pẹ̀ òriṣà yín, lórí òkè níbi tí ẹ́ ti ní sìn, Èmi yóò sì kó òkú yín jọ, sórí àwọn òkú òriṣà yín. Èmi ó sì kórííra yín. 31 Èmi yóò sọ̀ àwọn ilú yín di ahoro, èmi yóò sì ba àwọn ilẹ̀ mímọ́ yín jẹ́. Èmi kì yóò sì gbọ̀ òrùn didùn yín mó. 32 Èmi yóò pa ilẹ̀ yín run dé bí pé ẹ̀nu yóò ya àwọn ọ̀tá yín tí ó bá gbé ilẹ̀ nàà. 33 Èmi yóò sì tú yín ká sínú àwọn orílẹ̀-èdè, Èmi yóò sì yọ̀ idà tí yín léyìn, ilẹ̀ yín yóò sì di ahoro, àwọn ilú yín ni a ó sì parun. 34 Ilẹ̀ nàà yóò ní isinmi fún gbogbo igbà tí ẹ́ fi wá ní ilẹ̀ àjèjí tí ẹ́ kò fi lò ó. Ilẹ̀ nàà yóò sinmi láti fi dípò ọ̀dún tí ẹ́ kò láti fún un. 35 Níwọn igbà tí ẹ́ kò lò ó, ilẹ̀ nàà yóò ní isinmi tí kò ní lákòókò isinmi rẹ̀ lákòkò tí ẹ́ fi ní gbé orí rẹ̀. 36 “Èmi yóò jẹ́ kí ó burú fún àwọn tí ó wà ní ilẹ̀ igbèkùn dé bí pé iró ewé tí í mi lásán yóò máa lé wọn sá. Ẹ́ ó máa sá bí ẹ̀ni tí í sá fún idà. Ẹ́ ó sì ʒubú láisí ọ̀tá láyíká yín. 37 Wọn yóò máa ʒubú lu ara wọn, bí ẹ̀ni tí í sá fún idà nígbà tí kò sí ẹ̀ni tí í lẹ̀ yín. Èyin kì yóò sì ní agbára láti dúró níwájú ọ̀tá yín. 38 Èyin yóò sẹ̀gbé láárun àwọn orílẹ̀-èdè abòriṣà. Ilẹ̀ ọ̀tá yín yóò sì jẹ́ yín run. 39 Àwọn tí ó ʒékù nínú yín ni yóò ʒòfò dànù ní ilẹ̀ ọ̀tá yín torí èṣe yín àti ti àwọn baba ríla yín. 40 “Bí wọn bá jẹ́wọ̀ èṣe wọn àti ti baba ríla wọn, iwà isòtẹ̀ wọn àti bí wọn ti ʒe lòdì sí mi. 41 Èyí tó mú mi lòdì sí wọn tí mo fi kó wọn lọ sí ilẹ̀ àwọn ọ̀tá wọn. Nígbà tí wọn bá rẹ̀ àìkọ̀là àyà wọn sílẹ̀ tí wọn bá sì gba ibawí èṣe wọn. 42 Nígbà nàà ni Èmi yóò rántí májẹ̀mú mi pẹ̀lú Jakọ̀bu àti pẹ̀lú Isaaki àti pẹ̀lú Abrahamu, Èmi yóò sì rántí ilẹ̀ nàà. 43 Àwọn èniyàn nàà yóò sì fi ilẹ̀ nàà sílẹ̀, yóò sì ní isinmi rẹ̀ nígbà tí ó bá wá lófo láisí wọn níbẹ̀. Wọn yóò sì jìyà èṣe wọn torí pé wọn kọ̀ àwọn òfin mi. Wọn sì kórííra àwọn àṣe mi. 44 Pẹ̀lú gbogbo nnkan wònyí, nígbà tí wọn bá wá nílé àwọn ọ̀tá wọn, èmi kì yóò ta wọn nù, bèẹ̀ ni èmi kì yóò kórííra wọn pátápátá, èyí tí ó lè mú mi dá májẹ̀mú mi pẹ̀lú wọn. Èmi ni Olúwa Qlórun wọn. 45 Nítorí wọn, èmi ó rántí májẹ̀mú mi tí mo ti ʒe pẹ̀lú baba ríla wọn. Àwọn tí mo mú jáde kúrò ní ilẹ̀ Ejibiti lójú gbogbo àwọn orílẹ̀-èdè láti jẹ́ Qlórun wọn. Èmi ni Olúwa.” 46 Iwònyí ni òfin àti ilàna tí Olúwa fún Mose ní orí òkè Sinai láárin òun àti àwọn oḡọ́ Israẹli.

27 Olúwa sọ̀ fún Mose pé. 2 “Sọ̀ fún àwọn oḡọ́ Israẹli pé, ‘Bí ẹ̀nikan bá jẹ́ èjẹ̀ pàtākì láti ya èniyàn kan sọtò fún Olúwa nípa sísan iye tí ó tó, 3 kí iye owó ọ̀kúnrin láti oḡọ́ ọ̀dún sí ogóta ọ̀dún jẹ́ àádọ̀ta òsùwòni ʒékéli fadákà, gégé bí òsùwòni ʒékéli tí ibi mímọ́ Olúwa. 4 Bí ẹ̀ni nàà bá jẹ́ obinrin, kí iye owó rẹ̀ jẹ́ oḡbòni òsùwòni ʒékéli. 5 Bí ẹ̀ni nàà bá jẹ́ oḡọ́ ọ̀dún márùn-ún sí oḡọ́ ọ̀dún, kí iye owó rẹ̀ jẹ́ oḡọ́ ʒékéli fún ọ̀kúnrin àti òsùwòni ʒékéli mewaá fún obinrin. 6 Bí ẹ̀ni nàà bá jẹ́ oḡọ́ osù kan sí ọ̀dún márùn-ún, kí iye owó rẹ̀ jẹ́ òsùwòni ʒékéli fadákà márùn-ún fún ọ̀kúnrin àti òsùwòni ʒékéli fadákà mewa fún obinrin. 7 Bí ẹ̀ni nàà bá jẹ́ oḡọ́ ogóta ọ̀dún àti jù bèẹ̀ lọ, kí iye owó rẹ̀ jẹ́ òsùwòni ʒékéli mewaá fún ọ̀kúnrin

àti òsùwòn šékéli mēwàá fún obinrin. **8** Bí ẹnìkàn tí ó jẹ èjẹ bá tálàkà púpò dé bí pé kò lè san iye owó nàà, kí a mú ẹnì nàà wá síwájú àlùfàà, àlùfàà yòò sì dá iye owó tí ó lè san lé e gégé bí agbára ẹnì nàà tí ó jẹ èjẹ. **9** “Bí èjẹ tí ó jẹ bá jẹ ẹranko èyí tí ó jẹ itẹwógbà gégé bí ọrẹ fún Olúwa, irú ẹran bèẹ tí a bá fi fún Olúwa di mímọ. **10** Ẽnì tí ó jẹ èjẹ nàà kò gbọdọ pàrọ ẹran miiran, yálà kí ó pàrọ èyí tí ó dára sí èyí tí kò dára tàbí èyí tí kò dára sí èyí tí ó dára. Bí ó bá ẹ bèẹ ti Olúwa ni ẹranko méjèjè. **11** Šùgbón bí ó bá jẹ èjẹ ní ti ẹranko àimọ tí a fi tore: èyí tí kò jẹ itẹwógbà bí i ọrẹ fún Olúwa. Kí ọkúnrin nàà mú ọrẹ nàà lọ fún àlùfàà. **12** Kí àlùfàà díye lé e, gégé bí ó ti dára tàbí bí ó ti bàjẹ sí. Iye owó nàà ni kí ó jẹ. **13** Bí ẹnì nàà bá fẹ rà á padà, ó gbọdọ san iye owó rẹ àti idá ogún iye owó nàà láfikún. **14** “Bí ẹnìkẹni bá ya ilẹ rẹ sí mímọ fún Olúwa: kí àlùfàà kó sọ iye tí yòò san gégé bí ilẹ nàà ti dára tàbí bàjẹ sí, iye owó nàà ni kí ó jẹ. **15** Bí ẹnì tí ó yá ilẹ nàà sí mímọ bá fẹ rà á padà. Jẹ kí ó fi ìdámárùn-ún owó idíyelé rẹ kún ún, yòò sì jẹ tirẹ. **16** “Bí ẹnìkàn bá sì ya ara ilẹ idílẹ rẹ sí mímọ fún Olúwa. Iye tí ó bá jẹ ni kí wón ẹtò gégé bí iye ẹso tí a ó fi gbìn ín. Áádóta šékéli fadákà fún òsùwòn homeri irúgbìn barle. **17** Bí ó ba ẹ pé ní ọdún idásílẹ ni ó ya ilẹ nàà sí mímọ. Iye owó tí wón sọtélẹ nàà ni kí o san. **18** Bí ó bá ya ilẹ nàà sí mímọ lẹyìn ọdún idásílẹ kí àlùfàà sọ iye owó tí yòò san fún ọdún tókú kí ọdún idásílẹ miiran tó pé iye owó tí ó gbọdọ jẹ yòò dínkú. **19** Bí ẹnì tí ó ya ilẹ sí mímọ bá fẹ rà á padà, kí ó san iye owó nàà pèlú afikún ìdámárùn-ún. Ilẹ nàà yòò sì di tirẹ. **20** Bí kò bá ra ilẹ nàà padà tàbí bí ó bá tà á fún ẹlòmíràn kò le è ri rà padà mọ. **21** Bí a bá fi ilẹ nàà sílẹ ní ọdún idásílẹ yòò di mímọ gégé bí ilẹ tí a fi fún Olúwa. Yòò sì di ohun iní àlùfàà. **22** “Bí ẹnìkẹni bá ya ilẹ tí ó ti rà tí kì í ẹ ilẹ idílẹ rẹ sí mímọ fún Olúwa. **23** Kí àlùfàà sọ iye tí ó to títí di ọdún idásílẹ. Kí ọkúnrin nàà sì san iye owó nàà ní ojọ nàà gégé bí ohun mímọ sí Olúwa. **24** Ní ọdún idásílẹ ilẹ nàà yòò padà di ti ẹnì tí ó ni í, lówọ ẹnì tí a ti rà á. **25** Gbogbo iye owó wònyí gbọdọ wà ní ìbámu pèlú šékéli ibi mímọ, ogún gera. **26** “Kò sí ẹnì tí ó gbọdọ ya gbogbo àkóbí ẹran sọtò. Èyí jẹ ti Olúwa nípase òfin àkóbí: yálà akọ málúù ni tàbí àgùntàn, ti Olúwa ni. **27** Bí ó bá jẹ ọkan nínú àwọn ẹran tí kò mọ, nígbà nàà ni kí ó rà á padà gégé bí idíyelé rẹ, kí ó sì fi ìdámárùn-ún lé e, tàbí bí a kò bá rà á padà kí ẹ tà á gégé bí idíyelé rẹ. **28** “Ohun tí a bá yà sí mímọ pátápátá láti ọwọ ẹnìkẹni sí Olúwa tàbí ẹranko tàbí ilẹ tí ó jogún, òun kò gbọdọ tà á kí ó rà á padà. Gbogbo ohun ìyàsótò bèẹ di mímọ jùlọ fún Olúwa. **29** “Ẽnì tí ẹ bá ti ya sọtò fún pípa, ẹnìkẹni kò gbọdọ rà á padà, pípa ni kí ẹ pa á. **30** “Gbogbo ìdáméwàá ilẹ nàà yálà tí ẹso ilẹ ni, tàbí tí ẹso igi, ti Olúwa ni. Mímọ ni fún Olúwa. **31** Bí ẹnìkẹni bá fẹ ra ìdáméwàá nńkan rẹ padà, o gbọdọ fi márùn-ún kún un. **32** Gbogbo ìdáméwàá àgbò àti ẹran ọsin, àní ìdáméwàá ẹran tó bá kojá lábẹ ọpá darandaran kí ó jẹ mímọ fún Olúwa. **33** Ènìyàn kò gbọdọ wádif bóyá ó dára tàbí kò dára, kò sì gbọdọ pààrọ rẹ. Bí ó bá pààrọ rẹ: àti èyí tí ó pààrọ àti èyí tí ó fi pààrọ ni kí ó jẹ mímọ. Wọn kò

gbọdọ rà á padà.” **34** Àwọn àṣẹ wònyí ni Olúwa pa fún Mose fún àwọn ọmọ Israẹli ní orí òkè Sinai.

Numbers

1 Olúwa bá Mose sòrò ní aginjù Sinai nínú àgò àjò ní ojò kìn-ín-ní osù kejì ní òdún kejì tí àwọn ọmọ Israẹli jáde kùrò ní ilẹ̀ Ejibiti, ó wí pé, **2** “Ka gbogbo àgbájó èniyàn Israẹli nípa ẹbí wọn, àti nípa idílẹ̀ baba wọn, to orúkọ wọn olúkúlùkù ọkùnrin ní òkòòkan. **3** Iwo àti Aaroni ní kí ẹ̀ kà gbogbo ọmọkùnrin Israẹli gégé bí ipín wọn láti ọmọ ogún ọdún sòkè, àwọn tí ó tó lo sójú ogun. **4** Kí ẹ̀ mú ọkùnrin kòòkan láti inú olúkúlùkù èyà kí ó sì wá pèlú yín, kí olúkúlùkù jẹ olórí ilẹ̀ àwọn baba rẹ. **5** “Orúkọ àwọn ọkùnrin tí yóò ràn ó lówó nìyí: “Láti ọ̀dọ̀ Reubeni, Elisuri ọmọ Sèdeuri. **6** Láti ọ̀dọ̀ Simeoni, Şelumeli ọmọ Surişaddai. **7** Láti ọ̀dọ̀ Juda, Nahisoni ọmọ Amminadabu. **8** Láti ọ̀dọ̀ Isakari, Netaneli ọmọ Suari. **9** Láti ọ̀dọ̀ Sebuluni, Eliabu ọmọ Heloni. **10** Láti ọ̀dọ̀ àwọn ọmọ Josefú: láti ọ̀dọ̀ Efraimu, Elişama ọmọ Ammihudu. Láti ọ̀dọ̀ Manase, Gamalieli ọmọ Pedasuri. **11** Láti ọ̀dọ̀ Benjamini, Abidani ọmọ Gideoni. **12** Láti ọ̀dọ̀ Dani, Ahieseri ọmọ Ammişaddai. **13** Láti ọ̀dọ̀ Aşeri, Pagieli ọmọ Okanri. **14** Láti ọ̀dọ̀ Gadi, Eliasafu ọmọ Deueli. **15** Láti ọ̀dọ̀ Naftali, Ahira ọmọ Enani.” **16** Àwọn wònyí ni wọn yàn nínú àwùjọ èniyàn, olórí àwọn èyà baba wọn. Àwọn ni olórí àwọn ẹbí Israẹli. **17** Mose àti Aaroni mú àwọn èniyàn tí a dárúkọ wònyí **18** wọn sì pe gbogbo àwùjọ èniyàn Israẹli jọ ní ojò kìn-ín-ní osù kejì. Àwọn èniyàn sì dárúkọ baba nílá wọn nípa ẹbí àti idílẹ̀ wọn. Wọn sì şe àkòsílẹ̀ orúkọ àwọn ọmọkùnrin ní òkòòkan láti ọmọ ogún ọdún sòkè, **19** gégé bí Olúwa ti paşẹ fún Mose. Bẹẹ nàà lo şe kà wọn nínú aginjù Sinai. **20** Láti iran Reubeni tí í şe àkòbì Israẹli, gbogbo ọmọkùnrin tí ojò orí wọn jẹ ogún ọdún sòkè tí wọn lè lo sójú ogun ni wọn to orúkọ wọn, léyo kòòkan gégé bí àkòsílẹ̀ ẹbí àti idílẹ̀ wọn. **21** Àwọn tí a kà ní èyà Reubeni jẹ egbàá mètàdínlógún ó lé èdédégbèta. **22** Láti iran Simeoni, gbogbo ọmọkùnrin tí ojò orí wọn jẹ ogún ọdún sòkè, tí wọn lè lo sójú ogun ni wọn kà, wọn sì to orúkọ wọn léyo kòòkan gégé bí àkòsílẹ̀ ẹbí àti idílẹ̀ wọn. **23** Iye àwọn tí a kà nínú èyà Simeoni jẹ egbàá mọkàndínlógbòń ó lé ọ̀dọ̀úrún. **24** Láti iran Gadi, gbogbo ọmọkùnrin tí ojò orí wọn jẹ ogún ọdún sòkè tí wọn lè lo sójú ogun ni wọn to orúkọ wọn léyo kòòkan, gégé bí ẹbí àti idílẹ̀ wọn. **25** Iye àwọn tí a kà nínú èyà Gadi jẹ egbàá méjilélógún ó lé àádọtalélgébèjo. **26** Láti iran Juda, gbogbo ọmọkùnrin tí ojò orí wọn jẹ ogún ọdún sòkè, tí wọn le lo sójú ogun ni wọn to orúkọ wọn léyo kòòkan gégé bí àkòsílẹ̀ ẹbí àti idílẹ̀ wọn. **27** Iye tí a kà nínú èyà Juda jẹ egbàá mètàdínlógójì ó lé egbèta. **28** Láti iran Isakari, gbogbo ọmọkùnrin tí ojò orí wọn jẹ ogún ọdún sòkè tí wọn le lo sójú ogun ni wọn to orúkọ wọn léyo kòòkan bí àkòsílẹ̀ ẹbí àti idílẹ̀ wọn. **29** Iye tí a kà nínú èyà Isakari jẹ egbàá mètàdínlógbòń ó lé irinwó. **30** Láti iran Sebuluni, gbogbo ọmọkùnrin tí ojò orí wọn jẹ ogún ọdún sòkè tí wọn lè lo sójú ogun ni wọn to orúkọ wọn léyo kòòkan gégé bí àkòsílẹ̀ ẹbí

àti idílẹ̀ wọn. **31** Iye tí a kà nínú èyà Sebuluni jẹ egbàá méjídínlógbòń ó lé egbèje. **32** Láti inú àwọn ọmọ Josefú. Láti iran Efraimu, gbogbo ọmọkùnrin tí ojò orí wọn jẹ ogún ọdún sòkè tí wọn lè lo sójú ogun ni wọn to orúkọ wọn léyo kòòkan gégé bí àkòsílẹ̀ ẹbí àti idílẹ̀ wọn. **33** Iye tí a kà nínú èyà Efraimu jẹ ọkẹ méjì ó lé èdédégbèta. **34** Láti iran Manase, gbogbo ọmọkùnrin tí ojò orí wọn jẹ ogún ọdún sòkè, tí wọn lè lo sójú ogun ni wọn to orúkọ wọn léyo kòòkan gégé bí àkòsílẹ̀ ẹbí àti idílẹ̀ wọn. **35** Iye tí a kà nínú èyà Manase jẹ egbàá èrindínlógún ó lé igba. **36** Láti iran Benjamini, gbogbo ọmọkùnrin tí ojò orí wọn jẹ ogún ọdún sòkè ni wọn to orúkọ wọn léyo kòòkan gégé bí àkòsílẹ̀ ẹbí àti idílẹ̀ wọn. **37** Iye tí a kà nínú èyà Benjamini jẹ egbàá mètàdínlógún ó lé egbèje. **38** Láti iran Dani, gbogbo ọmọkùnrin tí ojò orí wọn jẹ ọmọ ogún ọdún sòkè, tí wọn lè lo sójú ogun ni wọn to orúkọ wọn léyo kòòkan gégé bí àkòsílẹ̀ ẹbí àti idílẹ̀ wọn. **39** Iye tí a kà nínú èyà Dani jẹ egbàá mọkànlélógbòń ó lé èdédégbèrin. **40** Láti iran Aşeri, gbogbo ọmọkùnrin tí ojò orí wọn jẹ ogún ọdún sòkè, tí wọn le lo sójú ogun ni wọn to orúkọ wọn léyo kòòkan gégé bí àkòsílẹ̀ ẹbí àti idílẹ̀ wọn. **41** Iye tí a kà nínú èyà Aşeri jẹ ọkẹ méjì ó lé èdédégbèjo. **42** Láti iran Naftali, gbogbo ọmọkùnrin tí ojò orí wọn jẹ ogún ọdún ó lé, tí wọn lè lo sójú ogun ni wọn to orúkọ wọn léyo kòòkan gégé bí àkòsílẹ̀ ẹbí àti idílẹ̀ wọn. **43** Iye àwọn tí a kà nínú èyà Naftali jẹ egbàá méréndínlógbòń ó lé egbèje. **44** Wònyí ni àwọn èniyàn tí Mose àti Aaroni kà, pèlú iranlówó àwọn olórí méjilá fún Israẹli, tí ẹnìkòòkan sojú fún idílẹ̀ rẹ. **45** Gbogbo ọmọkùnrin Israẹli tó jẹ ọmọ ogún ọdún sòkè, tó sì lè lo sójú ogun ni wọn kà gégé bí idílẹ̀ wọn. **46** Àpapọ̀ iye wọn jẹ ọgbòń ọkẹ ó lé egbèjídínlógún dín láádọta. **47** A kò ka àwọn idílẹ̀ èyà Lefi mọ àwọn iyókú. **48** Nitorí Olúwa ti so fún Mose pé, **49** “Iwo kò gbọdọ̀ ka èyà Lefi, tabì kí ó kà wọn mọ àwọn ọmọ Israẹli. **50** Dípò èyí yan àwọn ọmọ Lefi láti jẹ alábojútó àgò èrì, lórí gbogbo ohun èlò àti ohun gbogbo tó jẹ tí àgò èrì. Àwọn ni yóò máa gbé àgò àti gbogbo ohun èlò rẹ, wọn ó máa mójútó o, kí wọn ó sì máa pàgọ̀ yí í ká. **51** Igbàkígba tí àgò yóò bá tẹşiwájú, àwọn ọmọ Lefi ni yóò tú palẹ̀, nígbàkígba tí a bá sì tún pa àgò, àwọn ọmọ Lefi nàà ni yóò şe é. Àlẹjò tó bá sún mọ̀ tòşí ibẹ̀, pípa ní kí ẹ̀ pa á **52** kí àwọn ọmọ Israẹli pa àgò wọn gégé bí ipín wọn olúkúlùkù ní ibùdò tirẹ̀ lábẹ̀ ọ̀págun tirẹ̀. **53** Àwọn ọmọ Lefi yóò jẹ alábojútó àti olùtójú àgò èrì nàà, kí ibínú má ba á sí lára ljo àwọn ọmọ Israẹli; kí àwọn ọmọ Lefi sì máa şe itójú àgò èrì nàà.” **54** Àwọn ọmọ Israẹli sì şe ohun gbogbo gégé bí Olúwa ti paşẹ fún Mose.

2 Olúwa so fún Mose àti Aaroni pé, **2** “Kí àwọn ọmọ Israẹli pa àgò wọn yí àgò ipadé ká, kí wọn jẹ kí àgò wọn jinna sí í diẹ̀, oníkálùkù lábẹ̀ ọ̀págun pèlú áşía idílẹ̀ wọn.” **3** Ní ilà-oòrún, ní idojúko àtiyo oòrún: ní kí ipín tí Juda pa ibùdò wọn sí lábẹ̀ ọ̀págun wọn. Olórí Juda ni Nahisoni ọmọ Amminadabu. **4** Iye ipín rẹ̀ jẹ egbàá mètàdínlógójì ó lé egbèta. **5** Èyà Isakari ni yóò pa ibùdò

tèlè wọn. Olórí Isakari ni Netaneli oṃo Suari. **6** Iye ipín rẹ̀ jẹ̀ egbàà mètàdínlògbòn ó lé irinwó. **7** Èyà Sebuluni ni yòò tẹ̀lẹ̀ e. Olórí Sebuluni ni Eliabu oṃo Heloni. **8** Iye ipín rẹ̀ jẹ̀ egbàà méjídínlògbòn ó lé egbèje. **9** Gbogbo àwọn tí a yàn sí ibùdò Juda, gégé bí ipín wọn àpapọ̀ iye wọn jẹ̀ egbàà mètáléláàdòrùn-ún ó lé irinwó. Àwọn ni yòò kòkòkò ǎájú. **10** Ní ihà gúúsù: ni ipín ti Reubeni pa ibùdò sí lábé òpágun wọn. Olórí Reubeni ni Elisuri oṃo Šedeuri. **11** Iye ipín rẹ̀ jẹ̀ egbàà mètálélógún ó lé èdédégbèta. **12** Èyà Simeoni ni yòò pa ibùdò tẹ̀lẹ̀ wọn. Olórí Simoni ni Šelumieli oṃo Surisaddai. **13** Iye ipín rẹ̀ jẹ̀ egbàà mòkàndínlògbòn ó lé èdédégbèje. **14** Èyà Gadi ló tẹ̀lẹ̀ wọn. Olórí Gadi ni Eliasafu oṃo Deueli. **15** Iye ipín rẹ̀ jẹ̀ egbàà méjílélógún ó lé áadótálélégbèje. **16** Gbogbo èniyàn tí a yàn sí ibùdò Reubeni, gégé bí ipín wọn àpapọ̀ iye wọn jẹ̀ egbàà m̀arùndínlòg̀rìn ó lé áadótálélégbèje. Àwọn ni yòò jáde síkèjì. **17** Nígbà nàá ni àwọn oṃo Lefi àti àgò ipadé yòò tẹ̀sìwájú láàrìn ibùdò àwọn èniyàn, wọn yòò tẹ̀sìwájú ní sísẹ̀-n-tẹ̀lẹ̀ gégé bí wọn ɛ pa ibùdò, olúkúlùkù láààyè rẹ̀, àti lábé òpágun rẹ̀. **18** Ní ihà ìlàoòrùn: ni ipín Efraimu yòò pa ibùdò rẹ̀ sí lábé òpágun rẹ̀. Olórí Efraimu ni Elišama oṃo Ammihudu. **19** Iye ipín rẹ̀ jẹ̀ òkè méjì lé ó lèdédégbèta. **20** Èyà Manase ni yòò tẹ̀lẹ̀ wọn. Olórí Manase ni Gamalieli oṃo Pedasuri. **21** Iye ipín rẹ̀ ni egbàà m̀erindínlòg̀ún ó lé igba. **22** Èyà Benjamini ni yòò tẹ̀lẹ̀ e. Olórí Benjamini ni Abidani oṃo Gideon. **23** Iye ipín rẹ̀ ni egbàà mètàdínlògún ó lé egbèje. **24** Gbogbo èniyàn tí a yàn sí ibùdò Efraimu, gégé bí ipín wọn, àpapọ̀ iye wọn jẹ̀ egbàà m̀erindínlòg̀ún ó lé oḡòrùn-ún. Àwọn ni yòò jáde síkèta. **25** Ní ihà àrìwá: ni ipín Dani yòò pa ibùdò sí lábé òpágun wọn. Olórí Dani ni Ahieseri oṃo Ammishaddai. **26** Iye ipín rẹ̀ jẹ̀ egbàà mòkànlélògbòn ó lé èdédégbèrin. **27** Èyà Ašeri ni yòò pa ibùdò tẹ̀lẹ̀ wọn. Olórí Ašeri ni Pagieli oṃo Okanri. **28** Iye ipín rẹ̀ jẹ̀ òkè méjì ó lé èdédégbèje. **29** Èyà Naftali ni yòò kàn lèyìn wọn. Olórí Naftali ni Ahira oṃo Enani. **30** Iye ipín rẹ̀ jẹ̀ egbàà m̀erindínlòg̀ún ó lé egbèje. **31** Gbogbo èniyàn tí a yàn sí ibùdò Dani jẹ̀ egbàà méjídínlòg̀rìn ó lé egbèje. Àwọn ni yòò jáde kèyìn lábé òpágun wọn. **32** Wònyí ni àwọn oṃo Israèli tí wọn kà nípa idílẹ̀ wọn. Gbogbo àwọn tó wà ní ibùdò, gégé bí ipín wọn, wọn jẹ̀ oḡbòn òkè ó lé egbèjídínlògún dín láadòta. **33** Šùgbòn a kò ka àwọn oṃo Lefi papọ̀ mọ̀ àwọn Israèli gégé bí Olúwa ti pa á lășe fún Mose. **34** Àwọn oṃo Israèli ɛe gbgobu ohun tí Olúwa pașe fún Mose, báyií ni wọn ɛ pa ibùdò lábé òpágun wọn, bée nàá sí ni wọn ɛe jáde, oníkálùkù pèlù ẹbí àti idílẹ̀ rẹ̀.

3 Ìwònyí ni idílẹ̀ Aaroni àti Mose ní igbà tí Olúwa bá Mose sòrò ní òkè Sinai. **2** Orúko àwọn oṃo Aaroni niwònyí, Nadabu ni àkòbí, Abihu, Eleasari àti Itamari. **3** Orúko àwọn oṃo Aaroni ni iwònyí, àwọn àlùfáá tí a fi òróró yàn, àwọn tí a fi joyè àlùfáá láti sísẹ̀ gégé bí àlùfáá. **4** Šùgbòn Nadabu àti Abihu tí kú níwájú Olúwa nígbà tí wọn rú iná àjèjì níwájú Olúwa nínú ijù Sinai, àwọn méjèjì kò sí ní oṃo. Báyií Eleasari àti Itamari ló

sísẹ̀ àlùfáá nígbà ayé Aaroni baba wọn. **5** Olúwa sọ fún Mose pé, **6** “Kó èyà Lefi wá, kí o sì fà wọn fún Aaroni àlùfáá láti máa ràn án lówó. **7** Wọn yòò máa sísẹ̀ fún un àti fún gbgobu ijò èniyàn ní àgò ipadé bí wọn ti ní sísẹ̀ isin nínú àgò. **8** Wọn yòò máa tójú gbgobu ohun èlò inú àgò ipadé, wọn yòò sì máa ɛe ojúșe àwọn oṃo Israèli nípa sísẹ̀ isẹ̀ nínú àgò. **9** Fi èyà Lefi jì Aaroni àti àwọn oṃo rẹ̀, àwọn nìkan ni a fi fún Aaroni nínú gbgobu àwọn oṃo Israèli. **10** Kí o sì yan Aaroni àti àwọn oṃo rẹ̀ láti máa sísẹ̀ àlùfáa; àlejò tó bá súnmọ̀ ibi mímọ̀ pípa ni kí ɛ pa á.” **11** Olúwa tún sọ fún Mose pé, **12** “Báyií èmi fúnra mi tí mú èyà Lefi láàrìn àwọn oṃo Israèli dípò gbgobu àkòbí oḡúnrìn àwọn oṃòbìnrìn Israèli. Ti èmi ni àwọn oṃo Lefi, **13** nítorí pé ti èmi ni gbgobu àkòbí. Ní ojú tí mo pa gbgobu àkòbí ní ilẹ̀ Ejibiti ni mo ti ya gbgobu àkòbí sòtò ní Israèli yálà ti èniyàn tàbí ti eranko. Gbgobu wọn gbòdò jẹ̀ ti èmi. Èmi ní Olúwa.” **14** Nígbà nàá ni Olúwa sọ fún Mose ní aginjù Sinai pé, **15** “Ka àwọn oṃo Lefi nípa ilẹ̀ baba wọn àti idílẹ̀ wọn kí o ka gbgobu oṃòkúnrìn láti oṃo oșu kan sòkè.” **16** Mose sí kà wọn gégé bí òrò Olúwa ti pa á lășe fún un. **17** Wònyí ni orúko àwọn oṃo Lefi: Gerșoni, Kohati àti Merari. **18** Wònyí ni orúko àwọn oṃo Gerșoni: Libni àti Šime. **19** Àwọn idílẹ̀ Kohati ni: Amramu, Isari, Hebroni àti Usieli. **20** Àwọn idílẹ̀ Merari ni: Mahili àti Muș. Wònyí ni idílẹ̀ Lefi gégé bí ilẹ̀ baba wọn. **21** Ti Gerșoni ni idílẹ̀ Libni àti Šime; àwọn ni idílẹ̀ Gerșoni. **22** Iye àwọn oṃòkúnrìn tí ojò orí wọn jẹ̀ oșu kan ó lé, jẹ̀ egbàata ó lé èdédégbèje. **23** Àwọn idílẹ̀ Gerșoni yòò pa ibùdò sí ihà iwò-òòrùn lèyìn àgò. **24** Olórí àwọn idílẹ̀ Gerșoni ni Eliasafu oṃo Láéli. **25** Isẹ̀ àwọn idílẹ̀ Gerșoni nínú àgò ipadé ni pé àwọn yòò máa tójú àgò, ibòrì àgò, așo títa ẹnu-òna àgò ipadé, **26** așo títa ti àgbalá, așo títa ti ẹnu-òna àgbalá tó yí àgò àti pepe ká, àwọn okùn rẹ̀ àti gbgobu ohun tó jẹ̀ mó lílò wọn. **27** Ti Kohati ní idílẹ̀ Amramu, Isari, Hebroni àti Usieli, wònyí ni iran Kohati. **28** Iye gbgobu oṃòkúnrìn tí ojò orí wọn jẹ̀ oṃo oșu kan ó lé jẹ̀ egbàà m̀erìn ó lé egbèta, tí yòò máa sísẹ̀ ní ibi mímọ̀. **29** Àwọn idílẹ̀ Kohati yòò pa ibùdò wọn sí ihà gúúsù ní ègbé àgò. **30** Olórí àwọn idílẹ̀ Kohati ni Elisafani oṃo Usieli. **31** Àwọn ni yòò máa tójú apótí ẹrì, tàbilli, òpá fitílá, àwọn pepe, gbgobu ohun èlò ibi mímọ̀ tí a ní lò fún isẹ̀ isin, așo títa àti gbgobu ohun tó jẹ̀ mó lílò wọn. **32** Eleasari oṃo Aaroni àlùfáa ni aláakòso gbgobu àwọn olórí idílẹ̀ Lefi. Òun ni wọn yàn lórí gbgobu àwọn tí yòò máa tójú ibi mímọ̀. **33** Ti Merari ni iran Mahili àti Muș, àwọn ni iran Merari. **34** Iye gbgobu oṃòkúnrìn tí ojò orí wọn jẹ̀ oșu kan ó lé, èyí tí wọn kà jẹ̀ igba mòkànlélògbòn. **35** Olórí àwọn idílẹ̀ iran Merari ni Šurieli oṃo Abihaili. Wọn yòò pa ibùdò wọn sí ihà àrìwá àgò. **36** Àwọn iran Merari ni a yàn fún títójú àwọn fèrémú àgò, òpá idábùù rẹ̀, òpò rẹ̀, ihò òpò rẹ̀ àti gbgobu ohun èlò tó jẹ̀ mó lílò wọn. **37** Isẹ̀ wọn tún ni títójú àwọn òpò tó yí àgbalá ká, ihò òpò rẹ̀, èèkan àti okùn wọn. **38** Mose àti Aaroni pèlù àwọn oṃo yòò pa àgò ní idojúko iwò-òòrùn níwájú àgò ipadé. Isẹ̀ wọn ni láti

máa mójúótó işe işin ibi mímó àti láti máa işişe işin fún àwọn ọmọ Israẹli. Àlẹjò tó bá súnmọ ibi mímó yàtò sí àwọn tí a yàn, pípa ni kí e pa á. **39** Àpapọ iye àwọn ọmọ Lefi tí a kà gégé bí Olúwa ti pa á ląşe fún Mose àti Aaroni gégé bí iran wọn, pẹlú gbogbo ọmọkúnrin tí ojọ orí wọn jẹ ọmọ oşu kan ó lé jẹ egbèrún méjilélógún. **40** Olúwa sọ fún Mose pé, “Ka gbogbo àkọbí ọmọkúnrin Israẹli láti ọmọ oşu kan ó lé kí ó sì şe àkọşilẹ orúko wọn. **41** Kí ó sì gba àwọn ọmọ Lefi dípò gbogbo àkọbí àwọn ọmọ Israẹli, kí ó sì gba gbogbo eran ọşin àwọn ọmọ Lefi fún mi dípò gbogbo àkọbí àwọn eran ọşin àwọn ọmọ Israẹli. Èmi ni Olúwa.” **42** Mose sì ka gbogbo àkọbí àwọn ọmọ Israẹli gégé bí Olúwa ti paşe fún un. **43** Àpapọ iye àwọn àkọbí ọkúnrin láti ọmọ oşu kan ó lé, ní àkọşilẹ orúko wọn jẹ egbèrún méjilélógún ó lé ọrinlúgba ó dín méje. **44** Olúwa tún sọ fún Mose pé, **45** “Gba àwọn ọmọ Lefi dípò gbogbo àkọbí àwọn ọmọ Israẹli àti ohun ọşin àwọn ọmọ Lefi dípò ohun ọşin àwọn ọmọ Israẹli. Tèmi ni àwọn ọmọ Lefi. Èmi ni Olúwa. **46** Nísinsin yií, láti lẹ ra ọrinlúgba dín méje àkọbí àwọn Israẹli tó ju iye àwọn ọmọ Lefi lo, **47** iwọ yóò gba şékéli márùn-ún lórí ẹni kọđkan gégé bí iye owó ibi mímó, èyí tí í şe ogún gera. **48** Owó tí a fi ra àwọn àkọbí ọmọ Israẹli tó lẹ yií, ni kí ó kó fún Aaroni àti àwọn ọmọ rẹ.” **49** Nígba náà ni Mose gba owó iràpadà àwọn èniyàn tó şékù léyin tí àwọn ọmọ Lefi tí ra àwọn yóókù padà. **50** Mose sì gba egbẹje şékéli ó dín márúndínlógójí gégé bí iye şékéli ibi mímó lówó àkọbí àwọn ọmọ Israẹli. **51** Mose sì kó owó iràpadà yií fún Aaroni àti àwọn ọmọ rẹ, bí Olúwa ti pa á ląşe fún un.

4 Olúwa sọ fún Mose àti Aaroni pé, **2** “Ka iye àwọn ọmọ Kohati láàrin àwọn ọmọ Lefi nípa ilé baba wọn àti idilé wọn. **3** Ka gbogbo ọkúnrin láti ọmọ ogbọn odún títi dé áádọta odún gbogbo àwọn tó ní işişe nínú àgọ ipadé. **4** “Wònyí ni işe işin àwọn ọmọ Kohati nínú àgọ àjo, láti tójú àwọn ohun èlò mímó júlò. **5** Nígba tí àgọ yóò bá tẹşiwájú, Aaroni àti àwọn ọmọ rẹ yóò wọ inú rẹ, wọn yóò sí aşo ìbòrí rẹ, wọn yóò sì fi bo àpótí ẹri. **6** Wọn yóò sì fi awọ ewúrẹ bọ ó, lórí awọ ewúrẹ yií ni wọn ó tẹ bọ ààyè rẹ. **7** “Lórí tabili àkàrà ifihàn ni kí wọn ó na aşo aláró kan sí, kí wọn kí ó sì fi àwopòkọ sórí rẹ, àti şíbí àti àwòkòtò àti igò fún ọre ohun mímu; àti àkàrà igbà gbogbo ní kí ó wà lórí rẹ. **8** Lórí gbogbo nhàkan wònyí ni wọn yóò da, wọn ó tún fi awọ ewúrẹ bọ ó, wọn ó sì fi òpó rẹ bọ ààyè rẹ. **9** “Kí wọn kí ó sì mú aşo aláwọ aláró kan, kí wọn kí ó sì fi bo òpá fitílà àti fitílà rẹ, àti alumagaji rẹ, àti àwọ alumagaji rẹ, àti gbogbo ohun èlò òróró rẹ, èyí tí wọn fi ní şe işe rẹ. **10** Kí wọn ó fi awọ eran yií fitílà àti gbogbo ohun èlò rẹ, kí wọn kí ó sì gbé e lé orí ferémù tí wọn yóò fi gbé e. **11** “Ní orí pepe wúra ni kí wọn ó tẹ aşo aláró kan sí, wọn yóò sì fi awọ seali bọ ó, kí wọn sì fi òpó rẹ bọ ààyè rẹ. **12** “Kí wọn kó gbogbo ohun èlò tí wọn ní lò fún işe işin ní ibi mímó, kí wọn ó fi aşo aláwọ bulúu yií, kí wọn ó sì fi awọ seali bọ ó, kí wọn ó sì fi gbé wọn ka orí ferémù. **13** “Kí wọn ó kó eérú kúrú lórí pepe ide, kí wọn ó sì tẹ aşo aláwọ àlùkò lé e lórí. **14** Nígba náà ni kí wọn ó kó gbogbo

ohun èlò fún işe işin níbi pepe, títi dórí àwọ iná, fòkọ ẹran, ọkọ eérú àti àwòkòtò. Kí wọn ó fi awọ ewúrẹ bo gbogbo rẹ, kí wọn ó sì fi òpó rẹ bọ ààyè rẹ. **15** “Léyin tí Aaroni àti àwọn ọmọ rẹ ti parí bíbo ibi mímó àti gbogbo ohun èlò ibi mímó, nígba tí àgọ bá sì şetán láti tẹşiwájú, kí àwọn ọmọ Kohati bó síwájú láti gbé e, şùgbón wọn kò gbọdọ fowọ kan ohun mímó kankan, bí wọn bá şe beşe wọn ó kú. Àwọn ọmọ Kohati ni yóò gbé gbogbo ohun tó wà nínú àgọ ipadé. **16** “İşe Eleasari ọmọ Aaroni tí í şe àlùfáà ni işe àbojútó òróró fitílà, tūrārí dídún, ẹbọ ohun jijẹ igbà gbogbo àti òróró itasórí. Kí ó jẹ alábojútó gbogbo ohun tó jẹ mó àgọ àti gbogbo ohun tó wà nínú rẹ, pẹlú gbogbo ohun èlò ibi mímó.” **17** Olúwa sọ fún Mose àti Aaroni pé, **18** “Rí í pé a kò gé èyà Kohati kúrú lára àwọn ọmọ Lefi. **19** Nitorí kí wọn lẹ yè, kí wọn má ba à kú nígba tí wọn bá súnmọ tòşí àwọn ohun mímó júlò: Aaroni àti àwọn ọmọ rẹ ni kí ó wọ ibi mímó láti pín işe onikálùkù àti àwọn ohun tí wọn yóò gbé. **20** Şùgbón àwọn ọmọ Kohati kò gbọdọ wolé láti wọ àwọn ohun mímó, bó tilẹ jẹ işejú kan, bí wọn bá şe beşe, wọn yóò kú.” **21** Olúwa sọ fún Mose pé, **22** “Tún ka iye àwọn ọmọ Gerşoni nípa ilé baba wọn àti idilé wọn. **23** Ka gbogbo ọkúnrin láti ọmọ ogbọn odún títi dé áádọta odún, gbogbo àwọn tó ní wá işişe ní àgọ ipadé. **24** “Èyí ni işe işin idilé àwọn ọmọ Gerşoni, bí wọn ti ní işişe àti ní ẹrù rírù. **25** Àwọn ni yóò máa ru àwọn aşo títa tí àgọ, tí àgọ ipadé àti ìbòrí rẹ, àti awọ ewúrẹ tí a fi bọ ó, aşo títa ẹnu-ònà àgọ ipadé, **26** aşo títa tí àgbalá tó yi àgọ àti pepe ká, aşo títa tí ẹnu-ònà àbawólé sí àgbalá, okùn àti àwọn ohun èlò işe işin, àti ohun gbogbo tí à ní lò fún wọn, beşe ni wọn ó máa sin. Àwọn ọmọ Gerşoni ni yóò şe gbogbo ohun tó bá ye pẹlú àwọn nhàkan wònyí. **27** Gbogbo işe işin àwọn ọmọ Gerşoni yálá ni işe işe tabí ní ẹrù rírù ni, Aaroni àti àwọn ọmọ rẹ ni yóò máa darí wọn; iwọ ni kí ó sì yàn ẹrù tí onikálùkù yóò rù fún un. **28** Èyí ni işe idilé àwọn Gerşoni ni àgọ ipadé Itamari, ọmọ Aaroni tí í şe àlùfáà ni yóò sì jẹ alábojútó işe wọn. **29** “Ka iye àwọn ọmọ Merari nípa ilé baba wọn àti idilé wọn. **30** Ka gbogbo ọkúnrin láti ọmọ ogbọn odún títi dé áádọta odún, gbogbo àwọn tó ní wá işişe ní àgọ ipadé. **31** İşe tí wọn yóò sì máa şe nínú àgọ ipadé niyií: gbígbé àwọn ferémù àgọ, pákò idábùu rẹ, òpó àti ihò òpó rẹ, **32** pẹlú gbogbo òpó tó yi àgbalá ká àti ohun èlò tó jẹ mó lílò wọn, kí ó sì yan ohun tí onikálùkù yóò rù fún un. **33** Èyí ni işe işin idilé àwọn ọmọ Merari, bí wọn yóò ti máa işişe ní àgọ ipadé lábé àkóso Itamari ọmọ Aaroni tí í şe àlùfáà.” **34** Mose àti Aaroni pẹlú àwọn olórí ijọ èniyàn ka àwọn ọmọ Kohati nípa idilé àti ilé baba wọn. **35** Gbogbo ọmọkúnrin láti ọmọ ogbọn odún títi dé áádọta odún gbogbo àwọn tó ní wá işişe ní àgọ ipadé. **36** Iye wọn nípa idilé jẹ egbèrinlá ó dín láádọta. **37** Èyí ni àpapọ iye àwọn ọmọ Kohati tó ní işişe ní àgọ ipadé; tí Mose àti Aaroni kà gégé bí Olúwa ti pa á ląşe fún Mose. **38** Wọn ka àwọn ọmọ Gerşoni nípa idilé àti ilé baba wọn. **39** Gbogbo ọmọkúnrin láti ọmọ ogbọn odún títi dé áádọta, gbogbo àwọn tó lẹ işişe ní àgọ ipadé. **40** Iye wọn nípa idilé àti

ilé baba wọn jẹ egbètálá ó lé ogbòn. **41** Èyí jẹ àpapọ̀ iye àwọn oṃo Gersoni, àwọn tó sīṣẹ̀ ní àgò ipàdẹ̀. Mose àti Aaroni ṣe bí àṣẹ̀ Olúwa. **42** Wọn ka àwọn oṃo Merari nípa ìdílẹ̀ àti ilé baba wọn. **43** Gbogbo òkùnrin láti oṃo ogbòn oḍún tífí dé àádóta oḍún, àwọn tó sīṣẹ̀ ní àgò ipàdẹ̀. **44** Iye wọn nípa ìdílẹ̀ àti ilé baba wọn jẹ̀ egbèrindínlógún. **45** Èyí ni àpapọ̀ iye àwọn oṃo Merari. Mose àti Aaroni kà wọn gégé bí àṣẹ̀ Olúwa láti ẹ̀nu Mose. **46** Gbogbo àwọn tí a kà nínú àwọn oṃo Lefi, tí Mose àti Aaroni àti àwọn olórí Israẹli kà, nípa ìdílẹ̀ wọn àti gégé bí ilé baba wọn. **47** Gbogbo òkùnrin láti oṃo ogbòn oḍún tífí dé àádóta, àwọn tó ní sīṣẹ̀ isin tó sí ní ru àwọn ẹ̀rú inú Àgò ipàdẹ̀. **48** Àpapọ̀ iye wọn jẹ̀ egbètálá lé légbàarin ó dín ogún. **49** Wọn yan iṣẹ̀ àti àwọn ohun tí ẹ̀ni kòòkan yóò máa gbé fún un gégé bí Olúwa tí pàṣẹ̀ láti ẹ̀nu Mose. Bẹ̀ẹ̀ ni wọn ṣe kà wọn gégé bí Olúwa tí pàṣẹ̀ fún Mose.

5 Olúwa sọ̀ fún Mose pé, **2** “Pàṣẹ̀ fún àwọn oṃo Israẹli pé kí wọn ó lé ẹ̀nikẹ̀ni tó bá ní ẹ̀tẹ̀, itújádẹ̀ ara ní oríṣíríṣí tabí ẹ̀ni tó jẹ̀ aláímọ̀ nípa fíḡwọ̀ kan òkú. **3** Irú ẹ̀ni bẹ̀ẹ̀ yálá òkùnrin tabí obinrin, e lé wọn jáde kúrò nínú ibùdó kí wọn má ba à ba ibùdó wọn jẹ̀ níbi tí ẹ̀mi ní gbé láárin wọn.” **4** Àwọn oṃo Israẹli sí ṣe bẹ̀ẹ̀; wọn lé wọn jáde kúrò nínú ibùdó. Wọn ṣe gégé bí Olúwa tí sọ̀ fún Mose. **5** Olúwa sọ̀ fún Mose pé, **6** “Sọ̀ fún àwọn oṃo Israẹli: ‘Nígbà tí òkùnrin kan tabí obinrin kan bá ṣẹ̀ ara wọn lònà kan tabí òmiràn, tí wọn sì se àìṣòótọ̀ sí Olúwa, ẹ̀ni náà jẹ̀bi. **7** Ó gbọ̀dọ̀ jẹ̀wọ̀ ẹ̀ṣẹ̀ tí ó sẹ̀. Ó gbọ̀dọ̀ san ẹ̀san rẹ̀ ní ojú owó, kí ó sì fi ìdámárùn-ún rẹ̀ lẹ̀ e, kí ó sì fi fún ẹ̀ni tí òun jẹ̀bi rẹ̀. **8** Sùgbón bí irú ẹ̀ni bẹ̀ẹ̀ kò bá ní ìbátan tí ó súnmọ̀ ọ̀n tí ó lè se àtúnṣe àṣiṣe rẹ̀ náà fún, àtúnṣe náà jẹ̀ tí Olúwa, e sì gbọ̀dọ̀ ko fún àlùfáà pẹ̀lú àgbò tí a fi se ètùtù fún ẹ̀ni náà. **9** Gbogbo ọ̀rẹ̀ ohun mímọ̀ tí àwọn oṃo Israẹli bá mú wá fún àlùfáà jẹ̀ tirẹ̀. **10** Ọ̀rẹ̀ ohun mímọ̀ ẹ̀nikòòkan jẹ̀ tí òun nikan, sùgbón ohunkòhun tó bá fún àlùfáà yóò jẹ̀ tí àlùfáà.’” **11** Olúwa sọ̀ fún Mose wí pé, **12** “Bá àwọn oṃo Israẹli sòrọ̀ kí o sọ̀ fún wọn pé, ‘Bí iyàwọ̀ òkùnrin kan bá yapa tó sì se àìṣòótọ̀ sí i, **13** nípa mímọ̀ kí òkùnrin m̀ìràn bá a lòpọ̀ tí ó sì fi èyí pamọ̀ fún ọ̀kọ̀ rẹ̀, tí a kò sì gbá a mú nínú iwà àìmọ̀ rẹ̀ (nítórí pé kò sí ẹ̀lẹ̀rìí àti pé wọn kò ká a mọ̀ nígbà tí ó ní dẹ̀ṣẹ̀ náà). **14** Sùgbón tí ẹ̀mí owú jìjẹ̀ bá bà lé ọ̀kọ̀ rẹ̀ dé bí pé ó ní funra sí iyàwọ̀ rẹ̀ yíí tí iyàwọ̀ rẹ̀ sì wá ní àìmọ̀ nítòótọ̀, tabí tí ẹ̀mí owú bá bà lé òkùnrin kan tó sì ní jowú iyàwọ̀ rẹ̀ bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé ó wà ní mímọ̀, **15** nígbà náà ni òkùnrin yíí yóò mú iyàwọ̀ rẹ̀ lẹ̀ sòdọ̀ àlùfáà. Òkùnrin náà yóò sì mú ọ̀rẹ̀ tí a yàn fún obinrin náà, ìdáméwáà òsùwọ̀n efa iyẹ̀fun barle. Kò gbọ̀dọ̀ da òróró sí i, bẹ̀ẹ̀ ni kò gbọ̀dọ̀ fi t̀r̀ràrì dídùn sí i nítórí pé ẹ̀bọ̀ ohun jìjẹ̀ fún owú ni, èyí tí n mú ẹ̀ṣẹ̀ wá sí irántí. **16** “Àlùfáà yóò sì mú un wá síwájú Olúwa. **17** Àlùfáà yóò sì bu ẹ̀rùpẹ̀ ilẹ̀ àgò sínú omi mímọ̀ tó bù láti ikòkò amọ̀. **18** Lẹ́yin èyí, àlùfáà yóò mú obinrin náà dúró níwájú Olúwa yóò sì tú irun orí obinrin náà lé e lẹ̀wọ̀, èyí ni ẹ̀bọ̀ ohun jìjẹ̀ tí owú, àlùfáà fúnra rẹ̀ yóò sì gbé omi kíkòrò tí ní mú ègún lẹ̀wọ̀. **19** Àlùfáà yóò sì mú obinrin náà búra, yóò wí pé, ‘Bí òkùnrin m̀ìràn kò bá bá

ọ̀ lòpọ̀, tí ó kò sì yapa, tí o kò sì di aláímọ̀ níwọ̀n ìgbà tí ó wà lábẹ̀ àṣẹ̀ ọ̀kọ̀ rẹ̀, a jẹ̀ pé omi kíkòrò tí ní mú ègún wá yíí kò ní se ọ̀ níbi. **20** Sùgbón tí iwọ̀ bá ti yapa kúrò lòdọ̀ ọ̀kọ̀ rẹ̀, tí o bá ti ba ara rẹ̀ jẹ̀ nípa jìjẹ̀ kí òkùnrin tí kí i se ọ̀kọ̀ rẹ̀ bá ọ̀ lòpọ̀,” **21** nígbà náà ni àlùfáà yóò mú obinrin náà búra, yóò sọ̀ fún obinrin náà pé, “Kí Olúwa sọ̀ ọ̀ di ẹ̀ni ègún àti ẹ̀ni ibáwí láárin àwọn èniyàn rẹ̀ nípa mímọ̀ kí itan rẹ̀ jẹ̀rà, kí ikùn rẹ̀ sì wú. **22** Njẹ̀ kí omi yíí tí ní mú ègún wá wọ̀ inú ara rẹ̀, kí ó mú ikùn rẹ̀ wú, kí ó sì mú itan rẹ̀ jẹ̀rà dànù.” “Obinrin náà yóò sì wí pé, “Amin. Bẹ̀ẹ̀ ni kó rí.” **23** “Nígbà náà ni àlùfáà yóò kọ̀ ègún yíí sínú iwé kíkà, yóò sì sin in sínú omi kíkòrò náà. **24** Àlùfáà yóò sì mú kí obinrin náà mu omi kíkòrò tí ní mú ègún wá yíí, omi náà yóò wọ̀ inú rẹ̀ yóò sì fa ìrora kíkòrò fún obinrin náà bí ó bá jẹ̀bi. **25** Àlùfáà yóò gba ọ̀rẹ̀ ohun jìjẹ̀ owú náà lẹ̀wọ̀ rẹ̀, yóò fi i síwájú Olúwa, yóò sì mú iná sórí pepe. **26** Àlùfáà yóò bu ẹ̀kúnwọ̀ kan nínú ọ̀rẹ̀ ohun jìjẹ̀ náà, yóò sun ún lórí pepe gégé bí ẹ̀bọ̀ irántí lẹ́yin tí ó ti mú kí obinrin náà mu omi. **27** Bí ó bá ti mú obinrin yíí mu omi náà, bí ó bá sì jẹ̀ pé obinrin náà ti ba ara rẹ̀ jẹ̀, tí ó sì se àìṣòótọ̀ sí ọ̀kọ̀ rẹ̀, omi tí ní mú ègún wá, yóò wọ̀ ara rẹ̀, yóò fa ìrora kíkòrò fún un, ikùn rẹ̀ yóò wú, itan rẹ̀ yóò sì jẹ̀rà dànù, yóò sì di ẹ̀ni ègún láárin àwọn èniyàn rẹ̀. **28** Sùgbón tó bá jẹ̀ pé obinrin náà kò ba ara rẹ̀ jẹ̀, tó sì jẹ̀ mímọ̀, yóò bọ̀ nínú ẹ̀bi, yóò sì le bímọ̀. **29** “Èyí ni òfin owú jìjẹ̀ nígbà tí obinrin tó wà lábẹ̀ ọ̀kọ̀ bá se a se má se, tí ó bá ba ara rẹ̀ jẹ̀, **30** tabí nígbà tí ẹ̀mí owú jìjẹ̀ bá bà lé òkùnrin kan nítórí pé ó funra sí iyàwọ̀ rẹ̀. Àlùfáà yóò mú obinrin náà dúró níwájú Olúwa yóò sì se gégé bí òfin tí wí fún un. **31** Ara ọ̀kọ̀ rẹ̀ mọ̀ nínú ẹ̀ṣẹ̀ yíí sùgbón obinrin náà yóò ru ẹ̀bi ẹ̀ṣẹ̀ rẹ̀.”

6 Olúwa sọ̀ fún Mose pé, **2** “Sọ̀ fún àwọn oṃo Israẹli pé, ‘Bí òkùnrin tabí obinrin kan bá jẹ̀ ẹ̀jẹ̀ pàtàkì, ẹ̀jẹ̀ iyara-eni-sòtọ̀ sí Olúwa nípa àìgẹ̀ irun orí (Nasiri), **3** irú ẹ̀ni bẹ̀ẹ̀ gbọ̀dọ̀ yàgò fún wáini tabí ọ̀tí líle, ọ̀tí wáini kíkán àti àwọn ohun mímu m̀ìràn tó bá kan. Kò gbọ̀dọ̀ mu èso àjàrà tabí kí ó jẹ̀ èso àjàrà tútù tabí gbígbe. **4** Níwọ̀n ìgbà tí ó sì jẹ̀ Nasiri, ní kò gbọ̀dọ̀ jẹ̀ ohunkòhun tí a fi èso àjàrà se, ibá à se kóró tabí èpepe rẹ̀. **5** “Ní gbogbo ìgbà ẹ̀jẹ̀ iyàsòtọ̀ rẹ̀ yíí, kí abẹ̀ kankan má se kàn án ní orí. Ó gbọ̀dọ̀ jẹ̀ mímọ̀ tífí tí àkòkò iyàsòtọ̀ rẹ̀ sí Olúwa yóò fi pé; ó gbọ̀dọ̀ jẹ̀ kí irun orí rẹ̀ gùn. **6** “Ní gbogbo àkòkò iyàsòtọ̀ rẹ̀ sí Olúwa kò gbọ̀dọ̀ súnmọ̀ òkú èniyàn. **7** Ibá à se òkú baba, àti iyá rẹ̀, ẹ̀gbọ̀n rẹ̀ òkùnrin tabí obinrin tabí abùrò rẹ̀, kò gbọ̀dọ̀ sọ̀ ara rẹ̀ di aláímọ̀ nítórí wọn, nítórí pé àmi iyàsòtọ̀ rẹ̀ sí Olórun wà ní orí rẹ̀. **8** Ní gbogbo àsikò iyàsòtọ̀ rẹ̀ yíí, ó jẹ̀ mímọ̀ sí Olúwa. **9** “Bí ẹ̀nikan bá kú ní ọ̀dọ̀ rẹ̀ ní ọ̀jìjì, tí ó sì ba irun rẹ̀ tó yà sòtọ̀ jẹ̀; ó gbọ̀dọ̀ gé irun rẹ̀ ní ojọ̀ iwènumọ̀ rẹ̀ èyí tí i se ojọ̀ keje. **10** Ní ojọ̀ keje, yóò mú àdàbà méjì àti oṃo eyelẹ̀ méjì wá sòdọ̀ àlùfáà ní ẹ̀nu-ònà àgò ipàdẹ̀. **11** Àlùfáà yóò fi ọ̀kan ru ẹ̀bọ̀ ẹ̀ṣẹ̀ àti ẹ̀kẹ̀jì fún ẹ̀bọ̀ sísin láti fi se ètùtù fún un nítórí pé ó tí se nípa wíwá níbi tí òkú èniyàn wà. Yóò sì yà orí rẹ̀ sí mímọ̀ ní ojọ̀ náà gan an. **12**

Ó gbodò ya ara rè sòtò sí Olúwa fún àkòkò iyàsòtò rè, ó sì gbodò mú akọ ọ̀dọ̀-àgùntàn ọ̀lọ̀dún kan wá gégé bí ọ̀rẹ̀ ẹ̀bi. Kò sì ní í ka àwọn ojọ̀ iyàsòtò rè tí tẹ̀lẹ̀ nítorí pé ó tí ba ara rè jẹ̀ ní àkòkò iyàsòtò rè. **13** “Èyí ni òfin fún Nasiri nígba tí àkòkò iyàsòtò rè bá pé. Wọn ó mu wá sí ẹ̀nu-ònà àgọ̀ ipàdẹ̀. **14** Nibẹ̀ ni yóò tí mú ọ̀rẹ̀ wá fún Olúwa, akọ̀ ọ̀dọ̀-àgùntàn ọ̀lọ̀dún kan tí kò ní àbùkù fún ẹ̀bọ̀ sísun àti ẹ̀gboro-àgùntàn ọ̀lọ̀dún kan, tí kò ní àbùkù fún ẹ̀bọ̀ ẹ̀ṣẹ̀, àgbò kan tí kò ní àbùkù fún ọ̀rẹ̀ àlàáfíà, **15** pèlù ọ̀rẹ̀ ohun jíjẹ̀ àti ọ̀rẹ̀ ohun mímu, apèrẹ̀ àkàrà tí a kò fi iwùkàrà ṣe, àkàrà tí a fi iyẹ̀fun dáràdára pò mọ̀ òróró àti àkàrà féléféléfélé tí a fi òróró sojọ̀ lé lórí. **16** “Àlùfáà yóò gbé gbogbo rè wá síwájú Olúwa, yóò sí rú ẹ̀bọ̀ ẹ̀ṣẹ̀ àti ẹ̀bọ̀ sísun. **17** Àlùfáà yóò fi àgbò nàà rú ẹ̀bọ̀ àlàáfíà sí Olúwa, pèlù apèrẹ̀ àkàrà tí kò ní iwùkàrà; yóò rú ẹ̀bọ̀ ohun jíjẹ̀ àti ọ̀rẹ̀ ohun mímu. **18** “Nígba nàà ni Nasiri nàà yóò fá irun iyàsòtò rè ní ẹ̀nu-ònà àgọ̀ ipàdẹ̀. Yóò fi irun nàà sínú iná tó wà lábẹ̀ ẹ̀bọ̀ àlàáfíà. **19** “Léyìn tí Nasiri bá tí fá irun iyàsòtò rè tan, àlùfáà yóò mú apá àgbò bíbò, àkàrà aláiwu kan àti àkàrà féléféléfélé tí kò ní iwùkàrà láti inú apèrẹ̀ yóò sí kó gbogbo rè lé e lówó. **20** Àlùfáà yóò fi gbogbo rè níwájú Olúwa gégé bí ẹ̀bọ̀ fífi, wọn jẹ̀ mímọ̀, wọn sì jẹ̀ tí àlùfáà pèlù igè tí a fi àti itan tí wọn mú wá. Léyìn èyí, Nasiri nàà lè mu wàini. **21** “Èyí ni òfin Nasiri tó jẹ̀ èjẹ̀, ọ̀rẹ̀ rè sí Olúwa, yóò wà ní íbámu pèlù iyàsòtò rè gégé bí Nasiri, ní afíkún sí àwọn ohun míràn tó lágbara láti mú wá. Ó gbodò mú èjẹ̀ tó jẹ̀ ṣe gégé bí òfin Nasiri.” **22** Olúwa sọ̀ fún Mose pé, **23** “Sọ̀ fún Aaroni àti àwọn ọ̀mọ̀ rè pé, ‘Báyí ni kí ẹ̀ ṣe máa sùre fún àwọn ọ̀mọ̀ Israẹ̀li. Ẹ̀ sọ̀ fún wọn pé, **24** “Kí Olúwa bükún un yín, kí ó sì pa yín mọ̀. **25** Kí Olúwa kí o mú ojú rè kí o mọ̀lẹ̀ sí i yín lára. Kí ó sì sàánú fún un yín. **26** Kí Olúwa bojú wò yín, kí ó sì fún un yín ní àlàáfíà.” **27** “Báyí ni wọn ó ṣe fi orúkọ̀ mí sára àwọn ọ̀mọ̀ Israẹ̀li, Èmi ó sì bükún wọn.”

7 Nígba tí Mose ti parí gbígbé àgọ̀ dúró, ó ta òróró sí i, ó sì yà á sí mímọ̀ pèlù gbogbo àwọn ohun èlò rè, Ó tún ta òróró sí pepe, ó sì yà á sí mímọ̀ pèlù gbogbo ohun èlò rè. **2** Nígba nàà ni àwọn olórí Israẹ̀li, àwọn èyà kòòkan, àwọn alábojútó àwọn tí a kà nàà mú ọ̀rẹ̀ wá. **3** Wọn mú ọ̀rẹ̀ wọn wá síwájú Olúwa: kẹ̀kẹ̀ ẹ̀rù mẹ́fà tí abo, àti akọ̀ málúú kan láti ọ̀dọ̀ olórí kòòkan àti kẹ̀kẹ̀ ẹ̀rù kan láti ọ̀dọ̀ olórí méjì. Wón sì kó wọn wá sí iwájú àgọ̀. **4** Olúwa sọ̀ fún Mose pé, **5** “Gba gbogbo nńkan wònyí lówó wọn, kí wọn ba à lè wúló fún isẹ̀ inú àgọ̀ ipàdẹ̀. Kò wọn fún àwọn ọ̀mọ̀ Lefi gégé bí isẹ̀ ẹ̀nikòòkan bá ṣe nílò rè.” **6** Mose sì kó àwọn kẹ̀kẹ̀ ẹ̀rù àti akọ̀ málúú nàà fún àwọn ọ̀mọ̀ Lefi. **7** Ó fún àwọn ọ̀mọ̀ Gersoni ní kẹ̀kẹ̀ méjì àti akọ̀ málúú mẹ́rin, gégé bí isẹ̀ wọn ṣe jẹ̀ mọ̀. **8** Ó fún àwọn ọ̀mọ̀ Merari ní kẹ̀kẹ̀ mẹ́rin àti akọ̀ málúú méjọ̀ gégé bí isẹ̀ wọn ṣe jẹ̀ mọ̀. Gbogbo wọn wà lábẹ̀ àkóso Itamari ọ̀mọ̀ Aaroni tí í ṣe àlùfáà. **9** Şùgbón Mose kò fún àwọn ọ̀mọ̀ Kohati ní nńkan kan nítorí pé èjlká wọn ni wọn yóò fi ru àwọn ohun mímọ̀ èyí tí ó jẹ̀ ojúṣe tiwọn. **10** Nígba tí a ta òróró sóri pepe. Àwọn olórí mú àwọn ọ̀rẹ̀ wọn wá fún iyàsímímọ̀ rè, wọn sì kó wọn wá síwájú pepe. **11** Nítorí tí Olúwa ti sọ̀

fún Mose pé, “Olórí kòòkan ní ojọ̀ kòòkan ni yóò máa mú ọ̀rẹ̀ tirẹ̀ wá fún iyàsímímọ̀ pepe.” **12** Èni tí ó mú ọ̀rẹ̀ tirẹ̀ wá ní ojọ̀ kìn-ín-ní Nahisoni ọ̀mọ̀ Amminadabu láti inú èyà Juda. **13** Ọ̀rẹ̀ rè jẹ̀: àwò fàdàkà kan tí iwọn rè jẹ̀ àádóje šékéli àti àwokòtò tí fàdàkà tí iwọn rè jẹ̀ àádórin šékéli, méjèjèjì gégé bí iye owó ibi mímọ̀ àwò kòòkan kún fún iyẹ̀fun kíkúnná dáràdára tí a fi òróró pò gégé bí ẹ̀bọ̀ ohun jíjẹ̀; **14** àwò wúra kan tí iwọn rè jẹ̀ šékéli mẹ́wáá tí ó kún fún tùràrí; **15** ọ̀dọ̀ akọ̀ málúú kan, àgbò kan, akọ̀ ọ̀dọ̀-àgùntàn ọ̀lọ̀dún kan fún ẹ̀bọ̀ sísun, **16** akọ̀ ewúré kan fún ẹ̀bọ̀ ẹ̀ṣẹ̀, **17** akọ̀ málúú méjì, àgbò mārùn-ún, òbúkọ̀ ọ̀lọ̀dún kan mārùn-ún tí wọn ó fi rú ẹ̀bọ̀ àlàáfíà. Wònyí ni ọ̀rẹ̀ Nahisoni ọ̀mọ̀ Amminadabu. **18** Ní ojọ̀ kejì ni Netaneli ọ̀mọ̀ Suari olórí àwọn ọ̀mọ̀ Isakari mú ọ̀rẹ̀ tirẹ̀ wá. **19** Ọ̀rẹ̀ tí ó kó wá ní: àwò fàdàkà kan tí iwọn rè jẹ̀ àádóje šékéli àti àwokòtò tí iwọn rè jẹ̀ àádórin šékéli, méjèjèjì gégé bí iye owó ibi mímọ̀, àwò kòòkan sì kún fún iyẹ̀fun kíkúnná dáràdára tí á fi òróró pò gégé bí ẹ̀bọ̀ ohun jíjẹ̀; **20** àwò wúra kan tí iwọn rè jẹ̀ šékéli mẹ́wáá tí ó kún fún tùràrí, **21** ọ̀dọ̀ akọ̀ málúú kan, àgbò kan, àti akọ̀ ọ̀dọ̀-àgùntàn ọ̀lọ̀dún kan, fún ẹ̀bọ̀ sísun; **22** akọ̀ ewúré kan fún ẹ̀bọ̀ ẹ̀ṣẹ̀; **23** Málúú méjì, àgbò mārùn-ún, akọ̀ ewúré mārùn-ún àti akọ̀ ọ̀dọ̀-àgùntàn ọ̀lọ̀dún kan mārùn-ún tí wọn ó fi rú ẹ̀bọ̀ àlàáfíà. Èyí ni ọ̀rẹ̀ Netaneli ọ̀mọ̀ Suari. **24** Eliabu ọ̀mọ̀ Heloni, olórí àwọn ọ̀mọ̀ Sebuluni ni ó mú ọ̀rẹ̀ rè wá ní ojọ̀ kẹta. **25** Àwọn ọ̀rẹ̀ rè ni: àwò fàdàkà kan tí iwọn rè jẹ̀ àádóje šékéli àti àwokòtò tí iwọn rè jẹ̀ àádórin šékéli, méjèjèjì gégé bí iye owó ibi mímọ̀, àwò kòòkan sì kún fún iyẹ̀fun kíkúnná dáràdára tí á fi òróró pò gégé bí ẹ̀bọ̀ ohun jíjẹ̀; **26** àwò wúra kan tí iwọn rè jẹ̀ šékéli mẹ́wáá tí ó kún fún tùràrí; **27** akọ̀ ọ̀dọ̀ málúú kan, àgbò kan àti akọ̀ ọ̀dọ̀-àgùntàn ọ̀lọ̀dún kan fún ẹ̀bọ̀ sísun; **28** akọ̀ ewúré kan fún ẹ̀bọ̀ ẹ̀ṣẹ̀; **29** Málúú méjì, àgbò mārùn-ún, òbúkọ̀ mārùn-ún akọ̀ ọ̀dọ̀-àgùntàn ọ̀lọ̀dún kan mārùn-ún tí wọn ó fi rú ẹ̀bọ̀ àlàáfíà. Èyí ni ọ̀rẹ̀ Eliabu ọ̀mọ̀ Heloni. **30** Elisuri ọ̀mọ̀ Şedeuri olórí àwọn ọ̀mọ̀ Reubeni ni ó mú ọ̀rẹ̀ wá ní ojọ̀ kẹrin. **31** Ọ̀rẹ̀ rè ni: àwò fàdàkà kan tí iwọn rè jẹ̀ àádóje šékéli àti àwokòtò tí iwọn rè jẹ̀ àádórin šékéli, méjèjèjì gégé bí iye owó ibi mímọ̀, àwò kòòkan sì kún fún iyẹ̀fun kíkúnná dáràdára tí á fi òróró pò gégé bí ẹ̀bọ̀ ohun jíjẹ̀; **32** àwò wúra kan tí iwọn rè jẹ̀ šékéli mẹ́wáá tí ó kún fún tùràrí, **33** akọ̀ ọ̀dọ̀ málúú kan, àgbò kan àti akọ̀ ọ̀dọ̀-àgùntàn ọ̀lọ̀dún kan fún ẹ̀bọ̀ sísun; **34** akọ̀ ewúré kan fún ẹ̀bọ̀ ẹ̀ṣẹ̀; **35** málúú méjì, àgbò mārùn-ún, akọ̀ ewúré mārùn-ún àti akọ̀ ọ̀dọ̀-àgùntàn ọ̀lọ̀dún kan mārùn-ún tí wọn ó fi rú ẹ̀bọ̀ àlàáfíà. Èyí ni ọ̀rẹ̀ Elisuri ọ̀mọ̀ Şedeuri. **36** Şelumiel ọ̀mọ̀ Surişaddai, olórí àwọn ọ̀mọ̀ Simeoni ni ó mú ọ̀rẹ̀ wá ní ojọ̀ karún-ún. **37** Ọ̀rẹ̀ tí ó kó wá ni: àwò fàdàkà kan tí iwọn rè jẹ̀ àádóje šékéli àti àwokòtò tí iwọn rè jẹ̀ àádórin šékéli, méjèjèjì gégé bí iye owó ibi mímọ̀, àwò kòòkan sì kún fún iyẹ̀fun kíkúnná dáràdára tí á fi òróró pò gégé bí ẹ̀bọ̀ ohun jíjẹ̀; **38** àwò wúra kan tí iwọn rè jẹ̀ šékéli mẹ́wáá tí ó kún fún tùràrí; **39** akọ̀ ọ̀dọ̀ málúú kan, àgbò kan àti akọ̀ ọ̀dọ̀-àgùntàn ọ̀lọ̀dún kan fún ẹ̀bọ̀ sísun; **40** akọ̀ ewúré kan fún ẹ̀bọ̀ ẹ̀ṣẹ̀; **41** málúú

méji, àgbò márùn-ún, akọ ewúré márùn-ún àti akọ ọ̀dọ̀-àgùntàn olọ̀dún kan márùn-ún tí wọn ó fi rú ẹ̀bọ̀ àlàáfíà. Èyí ni ọ̀rẹ̀ Şelumieli oṃo Surisaddai. **42** Eliasafu oṃo Deueli olórí àwọn oṃo Gadi ní ó mú ọ̀rẹ̀ rẹ̀ wá ní ojọ̀ kẹfà. **43** Ọ̀rẹ̀ rẹ̀ ni: àwo fadákà kan tí iwọn rẹ̀ jẹ̀ áádóje šékéli àti àwokòtò tí iwọn rẹ̀ jẹ̀ áádórin šékéli, méjèjèjì gégé bí iye owó ibi mímọ̀, àwo kòṃkan sì kún fún iyẹfun kíkúnná dárádára tí á fi òróró pò gégé bí ẹ̀bọ̀ ohun jíjé; **44** àwo wúra kan tí iwọn rẹ̀ jẹ̀ šékéli mēwáá tí ó kún fún tūràrí; **45** akọ ọ̀dọ̀ málúú kan, àgbò kan àti akọ ọ̀dọ̀-àgùntàn olọ̀dún kan fún ẹ̀bọ̀ sísun; **46** akọ ewúré kan fún ẹ̀bọ̀ èşè; **47** málúú méji, àgbò márùn-ún, akọ ewúré márùn-ún àti akọ ọ̀dọ̀-àgùntàn olọ̀dún kan márùn-ún, wọn ó fi rú ẹ̀bọ̀ àlàáfíà. Èyí ni ọ̀rẹ̀ Eliasafu oṃo Deueli. **48** Elişama oṃo Ammihudu, olórí àwọn oṃo Efraimu ni ó mú ọ̀rẹ̀ rẹ̀ wá ní ojọ̀ keje. **49** Ọ̀rẹ̀ rẹ̀ ni: àwo fadákà kan tí iwọn rẹ̀ jẹ̀ áádóje šékéli àti àwokòtò tí iwọn rẹ̀ jẹ̀ áádórin šékéli, méjèjèjì gégé bí iye owó ibi mímọ̀, àwo kòṃkan sì kún fún iyẹfun kíkúnná dárádára tí á fi òróró pò gégé bí ẹ̀bọ̀ ohun jíjé; **50** àwo wúra kan tí iwọn rẹ̀ jẹ̀ šékéli mēwáá tí ó kún fún tūràrí; **51** akọ ọ̀dọ̀ málúú kan, àgbò kan àti akọ ọ̀dọ̀-àgùntàn olọ̀dún kan fún ẹ̀bọ̀ sísun; **52** akọ ewúré kan fún ẹ̀bọ̀ èşè; **53** málúú méji, àgbò márùn-ún, akọ ewúré márùn-ún àti akọ ọ̀dọ̀-àgùntàn olọ̀dún kan márùn-ún, tí wọn ó fi rú ẹ̀bọ̀ àlàáfíà. Èyí ni ọ̀rẹ̀ Elişama oṃo Ammihudu. **54** Gamalieli oṃo Pedasuri, olórí àwọn oṃo Manase ni ó mú ọ̀rẹ̀ tirẹ̀ wá ní ojọ̀ keje. **55** Ọ̀rẹ̀ tirẹ̀ ni: àwo fadákà kan tí iwọn rẹ̀ jẹ̀ áádóje šékéli àti àwokòtò tí iwọn rẹ̀ jẹ̀ áádórin šékéli, méjèjèjì gégé bí iye owó ibi mímọ̀, àwo kòṃkan sì kún fún iyẹfun kíkúnná dárádára tí á fi òróró pò gégé bí ẹ̀bọ̀ ohun jíjé; **56** àwo wúra kan tí iwọn rẹ̀ jẹ̀ šékéli mēwáá tí ó kún fún tūràrí; **57** akọ ọ̀dọ̀ málúú kan, àgbò kan àti akọ ọ̀dọ̀-àgùntàn olọ̀dún kan fún ẹ̀bọ̀ sísun; **58** akọ ewúré kan fún ẹ̀bọ̀ èşè; **59** málúú méji, àgbò márùn-ún, akọ ewúré márùn-ún àti akọ ọ̀dọ̀-àgùntàn olọ̀dún kan márùn-ún tí wọn ó fi rú ẹ̀bọ̀ àlàáfíà. Èyí ni ọ̀rẹ̀ Gamalieli oṃo Pedasuri. **60** Abidani oṃo Gideoni, olórí àwọn oṃo Benjamini ni ó mú ọ̀rẹ̀ tirẹ̀ wá ní ojọ̀ kesánán. **61** Ọ̀rẹ̀ rẹ̀ ni: àwo fadákà kan tí iwọn rẹ̀ jẹ̀ áádóje šékéli àti àwokòtò tí iwọn rẹ̀ jẹ̀ áádórin šékéli, méjèjèjì gégé bí iye owó ibi mímọ̀, àwo kòṃkan sì kún fún iyẹfun kíkúnná dárádára tí á fi òróró pò gégé bí ẹ̀bọ̀ ohun jíjé; **62** àwo wúra kan tí iwọn rẹ̀ jẹ̀ šékéli mēwáá tí ó kún fún tūràrí; **63** akọ ọ̀dọ̀ málúú kan, àgbò kan àti akọ ọ̀dọ̀-àgùntàn olọ̀dún kan fún ẹ̀bọ̀ sísun; **64** akọ ewúré kan fún ẹ̀bọ̀ èşè; **65** málúú méji, àgbò márùn-ún, akọ ewúré márùn-ún àti akọ ọ̀dọ̀-àgùntàn olọ̀dún kan márùn-ún tí wọn ó fi rú ẹ̀bọ̀ àlàáfíà. Èyí ni ọ̀rẹ̀ Abidani oṃo Gideoni. **66** Ahieseri oṃo Ammişaddai, olórí àwọn oṃo Dani ni ó mú ọ̀rẹ̀ tirẹ̀ wá ní ojọ̀ kẹwáá. **67** Ọ̀rẹ̀ rẹ̀ ni: àwo fadákà kan tí iwọn rẹ̀ jẹ̀ áádóje šékéli àti àwokòtò tí iwọn rẹ̀ jẹ̀ áádórin šékéli, méjèjèjì gégé bí iye owó ibi mímọ̀, àwo kòṃkan sì kún fún iyẹfun kíkúnná dárádára tí á fi òróró pò gégé bí ẹ̀bọ̀ ohun jíjé; **68** àwo wúra kan tí iwọn rẹ̀ jẹ̀ šékéli mēwáá tí ó kún fún tūràrí;

69 akọ ọ̀dọ̀ málúú kan, àgbò kan àti akọ ọ̀dọ̀-àgùntàn olọ̀dún kan fún ẹ̀bọ̀ sísun; **70** akọ ewúré kan fún ẹ̀bọ̀ èşè; **71** àti fún ẹ̀bọ̀ tí ẹ̀bọ̀ àlàáfíà, akọ málúú méji, àgbò márùn-ún, òbúko márùn-ún, akọ ọ̀dọ̀-àgùntàn márùn-ún olọ̀dún kan. Èyí ni ọ̀rẹ̀ ẹ̀bọ̀ tí Ahieseri oṃo Ammişaddai. **72** Pagieli oṃo Okanri, olórí àwọn oṃo Aşeri ni ó mú ọ̀rẹ̀ rẹ̀ wá ní ojọ̀ kọkànlá. **73** Ọ̀rẹ̀ rẹ̀ ni: àwo fadákà kan tí iwọn rẹ̀ jẹ̀ áádóje šékéli àti àwokòtò tí iwọn rẹ̀ jẹ̀ áádórin šékéli, méjèjèjì gégé bí iye owó ibi mímọ̀, àwo kòṃkan sì kún fún iyẹfun kíkúnná dárádára tí á fi òróró pò gégé bí ẹ̀bọ̀ ohun jíjé; **74** àwo wúra kan tí iwọn rẹ̀ jẹ̀ šékéli mēwáá tí ó kún fún tūràrí; **75** akọ ọ̀dọ̀ málúú kan, àgbò kan àti akọ ọ̀dọ̀-àgùntàn olọ̀dún kan fún ẹ̀bọ̀ sísun; **76** akọ ewúré fún ẹ̀bọ̀ èşè; **77** málúú méji, àgbò márùn-ún, akọ ewúré márùn-ún àti akọ ọ̀dọ̀-àgùntàn olọ̀dún kan márùn-ún, tí wọn ó fi rú ẹ̀bọ̀ àlàáfíà. Èyí ni ọ̀rẹ̀ Pagieli oṃo Okanri. **78** Ahira oṃo Enani, olórí àwọn Naftali ni ó mú ọ̀rẹ̀ rẹ̀ wá ní ojọ̀ kejílá. **79** Ọ̀rẹ̀ rẹ̀ ni: àwo fadákà kan tí iwọn rẹ̀ jẹ̀ áádóje šékéli àti àwokòtò tí iwọn rẹ̀ jẹ̀ áádórin šékéli, méjèjèjì gégé bí iye owó ibi mímọ̀, àwo kòṃkan sì kún fún iyẹfun kíkúnná dárádára tí á fi òróró pò gégé bí ẹ̀bọ̀ ohun jíjé; **80** àwo wúra kan tí iwọn rẹ̀ jẹ̀ šékéli mēwáá tí ó kún fún tūràrí; **81** akọ ọ̀dọ̀ málúú kan àgbò kan, àti akọ ọ̀dọ̀-àgùntàn olọ̀dún kan fún ẹ̀bọ̀ sísun; **82** akọ ewúré kan fún ẹ̀bọ̀ èşè; **83** málúú méji, àgbò márùn-ún, akọ ewúré márùn-ún àti akọ ọ̀dọ̀-àgùntàn olọ̀dún kan márùn-ún, wọn ó fi rú ẹ̀bọ̀ àlàáfíà. Èyí ni ọ̀rẹ̀ Ahira oṃo Enani. **84** Wònyí ni ọ̀rẹ̀ tí àwọn olórí àwọn oṃo Israeli mú wá fún iyásímímọ̀ pepe nígbà tí wọn ta òróró sí í lórí: àwo fadákà méjilá, àwokòtò méjilá, àwo wúra méjilá. **85** Àwo fadákà kòṃkan wọn áádóje šékéli, àwokòtò kòṃkan sì wọn áádórin. Àpapọ̀ gbogbo àwo fadákà jẹ̀ egbèjilá šékéli gégé bí iye owó ibi mímọ̀. **86** Ọ̀kòṃkan àwo wúra méjilá tí tūràrí kún inú wọn šékéli mēwáá mēwáá gégé bí iye owó ibi mímọ̀. Àpapọ̀ iwọn gbogbo àwo wúra jẹ̀ ogófa šékéli. **87** Àpapọ̀ iye ẹ̀ran fún ẹ̀bọ̀ sísun jẹ̀ akọ ọ̀dọ̀ málúú méjilá, àgbò méjilá, akọ ọ̀dọ̀-àgùntàn olọ̀dún kan méjilá pèlú ọ̀rẹ̀ ohun jíjé. Akọ ewúré fún ẹ̀bọ̀ èşè jẹ̀ méjilá. **88** Àpapọ̀ iye ẹ̀ran fún ọ̀rẹ̀ àlàáfíà jẹ̀ málúú mérénlélogún, ogóta àgbò, ogóta akọ ewúré àti ogóta akọ ọ̀dọ̀ málúú olọ̀dún kan. Wònyí ni ọ̀rẹ̀ iyásímímọ̀ pepe léyìn tí a ta òróró sí í. **89** Nígbà tí Mose wọ inú àgọ̀ ipadé láti bá Olúwa sọ̀rọ̀, Olúwa sì sọ̀rọ̀ sí í láti àárín àwọn kérébù méjì láti orí itẹ̀ àánú tí ó bo àpótí ẹ̀rì, ohùn nàà sì bá Mose sọ̀rọ̀.

8 Olúwa sọ̀ fún Mose pé, **2** “Bá Aaroni sọ̀rọ̀ kí o wí fún un pé. ‘Nígbà tí ó bá ní to àwọn fitílá, àwọn fitílá méjèjèje gbodọ̀ tan imọ̀lẹ̀ sí ayíká níwájú ọ̀pá fitílá.’” **3** Aaroni sì şe beje; ó to àwọn fitílá nàà tí wọn sì fi kojú síwájú lórí ọ̀pá fitílá gégé bí Olúwa ti pàşẹ̀ fún Mose. **4** Bí a şe şe ọ̀pá fitílá nàà nìyí, a şe é láti ara wúra lílú: láti isàlẹ̀ tí tí dé ibi itànná rẹ̀. Wọn şe ọ̀pá fitílá nàà gégé bí bàtàn tí Olúwa fihan Mose. **5** Olúwa sọ̀ fún Mose pé, **6** “Yò àwọn oṃo Lefi kúrò láàrín àwọn oṃo Israeli yóókú, kí o sì wẹ̀ wọn mọ̀. **7** Báyí ni kí o şe wẹ̀ wọn mọ̀. Wọn

omi iwènyùmó sí wọn lára, mú kí wọn ó fá irun ara wọn, kí wọn ó fọ aṣọ wọn, kí wọn ó ba à lè wẹ ara wọn mọ nípa sísẹ bẹẹ. **8** Jé kí wọn ó mú akọ ọ̀dọ̀ màlúú pèlú ẹ̀bọ ohun jíjẹ rẹ̀ tí í ẹ̀ ẹ̀yẹfun iyẹfun kíkúnná dárádára tí a fi ọ̀róró pò, kí iwọ náà mú akọ ọ̀dọ̀ màlúú kejí fún ẹ̀bọ ẹ̀ṣẹ. **9** Iwọ ó sí mú àwọn ọ̀mọ Lefi wá síwájú àgọ ipadé, kí o sí kó gbogbo àpapọ ọ̀mọ Israẹli jọ síbẹ̀ pèlú. **10** Báyií ni kí o mú àwọn ọ̀mọ Lefi wá síwájú Olúwa, gbogbo ọ̀mọ Israẹli yóò sí gbọ̀wọ̀ lẹ̀ àwọn ọ̀mọ Lefi lórí. **11** Aaroni yóò sí mú àwọn ọ̀mọ Lefi wá síwájú Olúwa gégé bí ọ̀rẹ̀ fífi láti ọ̀dọ̀ àwọn ọ̀mọ Israẹli wá, kí wọn lè máa sísẹ̀ Olúwa. **12** “Léyin tí àwọn ọ̀mọ Lefi bá gbé ọ̀wọ̀ wọn lẹ̀ orí àwọn akọ ọ̀mọ màlúú náà, iwọ̀ yóò sí fi ọ̀kan rú ẹ̀bọ ẹ̀ṣẹ̀ àti èkejí fún ẹ̀bọ sísun sí Olúwa, láti ẹ̀ ẹ̀tùtù fún àwọn ọ̀mọ Lefi. **13** Mú kí àwọn ọ̀mọ Lefi dúró níwájú Aaroni àti àwọn ọ̀mọ rẹ̀ kí ó sí gbé wọn kalẹ̀ gégé bí ọ̀rẹ̀ fífi sí Olúwa. **14** Báyií ni iwọ̀ yóò ẹ̀ ẹ̀ ọ̀mọ Lefi sọtò, kúró láàrín àwọn ọ̀mọ Israẹli yòókú, àwọn ọ̀mọ Lefi yóò sí jẹ̀ tèmi. **15** “Léyin tí ó ti wẹ̀ àwọn ọ̀mọ Lefi mọ̀, tí ó sí ti gbé wọn kalẹ̀ bí ẹ̀bọ̀ fífi nígbà náà ni kí wọn ó lọ̀ máa sísẹ̀ nínú àgọ̀ ipadé. **16** Nítorí pé àwọn ni ó jẹ̀ tí Èmi pátápátá nínú àwọn ọ̀mọ Israẹli. Mo ti gbà wọn fún ara mi dípò àwọn àkòbí àní àkòbí ọ̀kúnrin gbogbo Israẹli. **17** Nítorí pé gbogbo àkòbí ọ̀mọ̀ lókúnrin ní Israẹli jẹ̀ tèmi, ti èniyàn àti ti ẹ̀ranko, láti ojọ̀ tí mo ti pa gbogbo àkòbí ní ilẹ̀ Ejiḃiti ni mo ti yà wọn sọtò fún ara mi. **18** Mo sí ti gba àwọn ọ̀mọ Lefi dípò gbogbo àkòbí ọ̀mọ̀ ọ̀kúnrin nínú Israẹli. **19** Nínú Israẹli, mo fi àwọn ọ̀mọ Lefi fún Aaroni àti àwọn ọ̀mọ rẹ̀ gégé bí ẹ̀bùn láti máa sísẹ̀ nínú àgọ̀ ipadé fun àwọn ọ̀mọ Israẹli àti láti máa ẹ̀ ẹ̀tùtù fún wọn kí àjàkálẹ̀-ààrùn má ba à kọlu àwọn ọ̀mọ Israẹli nígbà tí wọn bá súnmọ̀ ibi mímọ̀.” **20** Mose, Aaroni àti gbogbo jọ̀ èniyàn Israẹli sí ẹ̀ fún àwọn ọ̀mọ Lefi gégé bí Olúwa ti pàṣẹ̀ fún Mose. **21** Àwọn ọ̀mọ Lefi wẹ̀ ara wọn mọ̀, wọn sí fọ aṣọ wọn. Aaroni sí mú wọn wá gégé bí ọ̀rẹ̀ fífi níwájú Olúwa, Aaroni sí ẹ̀ ẹ̀tùtù fún wọn láti wẹ̀ wọn mọ̀. **22** Léyin èyí àwọn ọ̀mọ Lefi lọ̀ sínú àgọ̀ ipadé láti lọ̀ máa sísẹ̀ wọn lábẹ̀ àbojútó Aaroni àti àwọn ọ̀mọ rẹ̀. Wọn ẹ̀ fún àwọn ọ̀mọ Lefi gégé bí Olúwa ti pàṣẹ̀ fún Mose. **23** Olúwa sọ̀ fún Mose pé, **24** “Èyí ni ohun tó jẹ̀ mọ̀ àwọn ọ̀mọ Lefi, láti ọ̀mọ̀ ọ̀dún kẹ̀dọ̀gbọ̀n tabí jù bẹ̀ẹ̀ lọ̀ ni kí ó máa kópa nínú isẹ̀ àgọ̀ ipadé. **25** Sùgbọ̀n ẹ̀ni tó bá ti pé ọ̀mọ̀ àádọ́ta ọ̀dún gbọ̀dọ̀ síwọ̀ nínú isẹ̀ ojoojúmọ̀ wọn nínú àgọ̀, kí wọn sí má sísẹ̀ mọ̀. **26** Wọn le máa ran àwọn arákúnrin wọn lẹ̀wọ̀ nínú àgọ̀ ipadé sùgbọ̀n àwọn fúnra wọn kò gbọ̀dọ̀ ẹ̀ ẹ̀ isẹ̀ kankan. Báyií ni kí o ẹ̀ pín isẹ̀ fún àwọn ọ̀mọ Lefi.”

9 Olúwa sọ̀ fún Mose nínú aginjù Sinai ní oṣù kìn-ín-ní ọ̀dún kejí léyin tí wọn kúró ní ilẹ̀ Ejiḃiti wí pé, **2** “Mú kí àwọn ọ̀mọ Israẹli máa pa àjọ̀ irékojá mọ̀ ní àṣìkò rẹ̀. **3** Ẹ̀ ẹ̀ ní àṣìkò rẹ̀ gan an ní idají ojọ̀ kẹ̀rinlá oṣù yií ní ibámu pèlú àwọn ọ̀fin àti ilàna rẹ̀.” **4** Mose sí sọ̀ fún àwọn ọ̀mọ Israẹli pé kí wọn máa pa àjọ̀ irékojá mọ̀. **5** Wọn sí ẹ̀ ẹ̀ àjọ̀ irékojá ní aginjù Sinai ní idají ojọ̀ kẹ̀rinlá oṣù kìn-ín-ní. Àwọn ọ̀mọ Israẹli ẹ̀ gbogbo nhkan gégé bí

Olúwa ti pàṣẹ̀ fún Mose. **6** Àwọn diẹ̀ nínú wọn kò lè ẹ̀ ẹ̀ àjọ̀ irékojá lójọ̀ náà nítorí pé wọn di aláìmọ̀ nítorí ọ̀kú èniyàn. Nítorí èyí wọn wá sọ̀dọ̀ Mose àti Aaroni lójọ̀ náà. **7** Wọn sọ̀ fún Mose pé, “A di aláìmọ̀ nípa ọ̀kú èniyàn, sùgbọ̀n kí ló dé tí a kò fi ní í lè ẹ̀ fi ọ̀rẹ̀ wa fún Olúwa pèlú àwọn ará Israẹli yòókú ní àṣìkò tí a ti yàn.” **8** Mose sí dá wọn lóhùn pé, “Ẹ̀ dúró kí n ba lè mọ̀ ohun tí Olúwa yóò pàṣẹ̀ nípa yín.” **9** Nígbà náà ni Olúwa sọ̀ fún Mose pé, **10** “Sọ̀ fún àwọn ará Israẹli: ‘Bí ẹ̀nikan nínú yín tabí nínú iran yín bá di aláìmọ̀ nípa ọ̀kú èniyàn tabí bí ó bá lọ̀ sí irinàjò síbẹ̀ yóò pa àjọ̀ irékojá Olúwa mọ̀. Yóò yóò ẹ̀ ẹ̀ tiwọn ní idají ojọ̀ kẹ̀rinlá oṣù kejí. Wọn yóò jẹ̀ ẹ̀ran náà, pèlú àkàrà aláiwú àti ewúro. **12** Wọn kò gbọ̀dọ̀ ẹ̀ ẹ̀ ọ̀kankan kù di àárọ̀, wọn kò sí gbọ̀dọ̀ ẹ̀ ẹ̀ eegun rẹ̀. Wọn gbọ̀dọ̀ tẹ̀lẹ̀ gbogbo ilàna fún sísẹ̀ àjọ̀ irékojá. **13** Sùgbọ̀n bí ẹ̀nikan tó wà ní mímọ̀ tí kò sí lọ̀ sí irinàjò bá kọ̀ láti pa àjọ̀ irékojá mọ̀, irú ẹ̀ni bẹ̀ẹ̀ ní a ó gé kúró láàrín àwọn èniyàn rẹ̀ nítorí pé kò mú ọ̀rẹ̀ Olúwa wá ní àṣìkò tí ó yẹ̀. Ẹ̀ni náà yóò sí ru ẹ̀bi ẹ̀ṣẹ̀ rẹ̀. **14** “Bí àlejò̀ tí n gbe láàrín yín bá fẹ̀ ẹ̀ ẹ̀ àjọ̀ irékojá Olúwa, ó gbọ̀dọ̀ pa á mọ̀ ní ibámu pèlú ilàna àti ọ̀fin rẹ̀. Ilàna kan náà ni kí ẹ̀ ní fún àlejò̀ àti àwọn ọ̀mọ̀ bíbí ilẹ̀ yín.” **15** Ní ojọ̀ tí wọn gbé àgọ̀ ró, èyí tí í ẹ̀ ẹ̀ àgọ̀ ẹ̀rì, dúró, ikùùkúu àwọ̀sánmọ̀ bọ̀ ó mọ̀lẹ̀. Ikùùkúu náà sí dàbí iná ní orí àgọ̀ láti iròlẹ̀ tífí di ọ̀wúró. **16** Bẹ̀ẹ̀ ni ó sí rí nígbà gbogbo; ikùùkúu bọ̀ ó, àti pé ní alẹ̀ írisí rẹ̀ sí dàbí iná. **17** Nígbàkígbà tí ikùùkúu yií bá ká sókè kúró lórí àgọ̀ ni àwọn ọ̀mọ Israẹli yóò diẹ̀ láti máa lọ; ibikíbi tí ikùùkúu náà bá dúró sí ni àwọn ọ̀mọ Israẹli yóò pa ibùdọ̀ wọn sí. **18** Nípa àṣẹ̀ Olúwa ni àwọn ọ̀mọ Israẹli ní jáde lọ̀, nípa àṣẹ̀ Olúwa náà sí ni wọn n pa ibùdọ̀ wọn. Nígbà tí ikùùkúu bá dúró sórí àgọ̀, àwọn náà yóò dúró sí ibùdọ̀. **19** Nígbà tí ikùùkúu bá dúró sórí àgọ̀ fún igbà pípẹ̀, síbẹ̀ àwọn ọ̀mọ Israẹli gbọ̀rọ̀ sí àṣẹ̀ Olúwa wọn kò sí ní gbéra láti lọ̀. **20** Igbà míràn ikùùkúu lè wà lórí àgọ̀ fún ojọ̀ diẹ̀; síbẹ̀ ní àṣẹ̀ Olúwa, wọn yóò dúró ní ibùdọ̀, bí ó sí tún yá, ní àṣẹ̀ rẹ̀ náà ni wọn yóò gbéra. **21** Igbà míràn ikùùkúu lè dúró láti iròlẹ̀ di àárọ̀, nígbà tó bá sí kúró ní àárọ̀, wọn ó gbéra. Iba à ẹ̀ ẹ̀ ní ọ̀sán tabí ọ̀ru, igbàkígbà tí ikùùkúu bá tó kúró náà ni wọn ó tó gbéra. **22** Iba à ẹ̀ fun ojọ̀ méjì, oṣù kan tabí ọ̀dún kan ni ikùùkúu fi dúró sórí àgọ̀, àwọn ọ̀mọ Israẹli yóò dúró ní ibùdọ̀ wọn, wọn kò ní gbéra; sùgbọ̀n nígbà tí ó bá lọ̀ sókè ni wọn ó tó o gbéra. **23** Nípa àṣẹ̀ Olúwa ni wọn ní pa ibùdọ̀ wọn, nípa àṣẹ̀ Olúwa náà sí ni wọn ní gbéra. Wọn gbọ̀rọ̀ sí àṣẹ̀ Olúwa ní ibámu pèlú àṣẹ̀ Olúwa láti ẹ̀nu Mose.

10 Olúwa sọ̀ fún Mose pé, **2** “Ẹ̀ fẹ̀rẹ̀ fadákà méjì pèlú fadákà lílú, kí o máa lò ó láti máa fi pe jọ̀ èniyàn àti láti máa fi dari irinàjò lọ̀ sí ibùdọ̀ yín. **3** Nígbà tí o bá fọ̀n méjèjèjì gbogbo jọ̀ èniyàn yóò pé síwájú ẹ̀ ní ẹ̀nu-ọ̀nà àgọ̀ ipadé. **4** Bí ó bá jẹ̀ ọ̀kan ni o fọ̀n, nígbà náà ni àwọn olórí ẹ̀yà Israẹli yóò péjọ̀ síwájú ẹ̀. **5** Nígbà tí o bá fun ipè idágiri, àwọn ẹ̀yà tó pa ibùdọ̀ sí ihà ilà-òrùn ni yóò gbéra. **6** Nígbà tí o bá fun ipè idágiri kejí, ibùdọ̀ tó wà ní ihà guúsù ni yóò gbéra. Ipè idágiri yií ni yóò jẹ̀ àmì fún gbigbéra. **7** Nígbà tí o bá fẹ̀ pe jọ̀ èniyàn jọ̀, fun fẹ̀rẹ̀

nikan, má ɛe fun ti ìdàgìrì pèlù rẹ̀. **8** “Àwọn omọ Aaroni tí í ɛe àlùfáà ni kí ó máa fun fẹ̀rẹ̀. Èyí yóò jẹ̀ ilàna láléalé fún yín àti fún iran tó ní bọ̀. **9** Nígba tí ẹ̀ bá lọ jagun pèlù àwọn ọ̀tá tó ní ni yín lára ní ilẹ̀ yín, ẹ̀ fun ipè ìdàgìrì pèlù fẹ̀rẹ̀. A ó sì rántí yín níwájú Olúwa, Ọlórùn yín yóò sì gbà yín lówó àwọn ọ̀tá yín. **10** Bẹ̀ẹ̀ náà ni ní ojú ayọ̀ yín, ní gbogbo àjòdún tí a yàn àti ní ìbèrẹ̀ oṣù yín, ni kí ẹ̀ máa fun fẹ̀rẹ̀ lórí ebo sísun àti ọ̀rẹ̀ àlàáfíá yín, wọn yóò sì jẹ̀ irántí fún yín níwájú Ọlórùn. Èmi ni Olúwa Ọlórùn yín.” **11** Ní ogúnjọ̀ oṣù kejí, ní ọ̀dún kejí ni ikùùkuu kúrò lórí tabanaku ẹ̀rì. **12** Àwọn omọ̀ Israẹli sí gbéra kúrò ní aginjù Sinai wọn sì rin irinàjò wọn kaàkiri tí títí tì ikùùkuu fi dúró sí aginjù Parani. **13** Wọn gbéra nígbà àkòkọ̀ yí nípa àṣẹ̀ Olúwa láti ẹnu Mose. **14** Àwọn ipín tí ibudò Juda ló kòkò gbéra tẹ̀lẹ̀ wọn lábẹ̀ ogun wọn Nahisoni omọ̀ Amminadabu ni ògágùn wọn. **15** Netaneli omọ̀ Suari ni ògágùn tí ẹ̀yà Isakari; **16** Eliabu omọ̀ Heloni ni ògágùn ní ipín tí ẹ̀yà Sebuluni. **17** Nígba náà ni wọn sọ tabanaku kalẹ̀ àwọn omọ̀ Gersoni àti Merari tó gbé àgò sí gbéra. **18** Àwọn ipín tí ibudò tí Reubeni ló gbéra tẹ̀lẹ̀ wọn, lábẹ̀ ọ̀págùn wọn. Elisuri omọ̀ Sedeuri ni ògágùn wọn. **19** Şelumiel omọ̀ Surişaddai ni ògágùn tí ẹ̀yà Simeoni. **20** Eliasafu omọ̀ Deueli ni ògágùn ipín tí ẹ̀yà Gadi. **21** Nígba náà ni àwọn omọ̀ Kohati tí ní ru ohun mímọ̀ náà gbéra. Àwọn tí àkòkọ̀ yóò sì tí gbé tabanaku dúró kí wọn tó dé. **22** Àwọn ipín tó wà ní ibudò Efraimu ló tún kàn lábẹ̀ ọ̀págùn wọn. Elişama omọ̀ Ammihudu ni ògágùn wọn. **23** Gamalieli omọ̀ Pedasuri ni ògágùn ipín tí ẹ̀yà Manase. **24** Abidani omọ̀ Gideoni ni ògágùn ipín tí ẹ̀yà Benjamini. **25** Lákòdótan, àwọn omọ̀-ogun tó ní mójútó ẹ̀yìn ló tún kàn, àwọn ní ipín tí ibudò Dani lábẹ̀ ọ̀págùn wọn. Ahieseri omọ̀ Ammişaddai ni ògágùn wọn. **26** Pagieli omọ̀ Okanri ni ipín tí ẹ̀yà Aşeri, **27** Ahira omọ̀ Enani ni ògágùn tí ẹ̀yà Naftali. **28** Báyií ni àwọn omọ̀ Israẹli ɛe tò jáde gégé bí ogun nígbà tí wọn bèrẹ̀ irinàjò wọn. **29** Mose sì sọ fún Hobabu omọ̀ Reueli ará Midiani tí í ɛe àna rẹ̀ pé, “A ní gbéra láti lọ sí ibi tí Olúwa sọ pé, ‘Èmi ó fi fún un yín.’ Bá wa lọ, àwa ó ɛe ọ̀ dáraadá nítórí pé Olúwa tí ɛ̀lérí ohun rere fún Israẹli.” **30** Ó sì dáhùn pé, “Rárá, èmi kò ní bá yín lọ, mò ní pada lọ sí ilẹ̀ mi àti sí ọ̀dò àwọn èniyan mi.” **31** Mose sì sọ pé, “Jòwọ̀ ma fi wá silẹ̀, iwọ̀ mọ̀ ibi tí a lè pa ibudò sí nínú aginjù, iwọ̀ yóò sì jẹ̀ ojú fún wa. **32** Bí ó bá bá wa lọ, a ó sì pín fún ọ̀ nínú ohun rere yówù tí Olúwa bá fún wa.” **33** Wọn sì gbéra láti orí òkè Olúwa ní irin ọ̀jọ̀ męta. Àpótí ẹ̀rì Olúwa ní lo níwájú wọn fún gbogbo ọ̀jọ̀ męta yí láti wá ibi isinmi fún wọn. **34** Ikùùkuu Olúwa wà lórí wọn lóşán nígbà tí wọn gbéra kúrò ní ibudò. **35** Nígba kígba tí àpótí ẹ̀rì bá gbéra Mose yóò sì wí pé, “Dide, Olúwa! Kí a tú àwọn ọ̀tá rẹ̀ ká, kí àwọn tí ó kóríra rẹ̀ sì sáló níwájú rẹ̀.” **36** Nígba kígba tí àpótí ẹ̀rì bá sinmi yóò wí pé, “Pada, Olúwa, sọdò àwọn àimoye egbeegbẹ̀rún Israẹli.”

11 Àwọn èniyan ní ɛe àròyẹ̀ nípa wàhálá wọn sí etí igbọ̀ Olúwa. Ìbínú Olúwa sì ru sókè nígbà tí ó gbọ̀ àròyẹ̀

yí. Nígba náà ni iná jáde láti ọ̀dò Olúwa bọ̀ sí àárín wọn, ó sì run àwọn tó wà ní ọ̀pìn ibudò. **2** Nígba náà ni àwọn èniyan kígbẹ̀ sí Mose, Mose sì gbádúrà sí Olúwa iná náà sì kú. **3** Wọn sì ní ẹ̀ pe ibẹ̀ ní Tabera nítórí pé, iná láti ọ̀dò Olúwa jó láárín wọn. **4** Àwọn ọ̀pọ̀ èniyan aláiníláárí tó wà láárín àwọn omọ̀ Israẹli pèlù ọ̀kàn ifekúfẹ̀ẹ̀ wọn fi itara beèrẹ̀ fún oúnjẹ̀ miíràn, àwọn omọ̀ Israẹli náà bá bèrẹ̀ sí í sòkún wí pé, “Bí i pé kí á rí ẹran jẹ̀ báyií! **5** Àwa rántí eja tí á ní jẹ̀ lófẹ̀ẹ̀ ní Ejibiti, apàlá, bàrà, ewẹ̀bẹ̀, àlùbòsá àti àwọn ẹ̀fọ̀ miíràn. **6** Şugbọn báyií gbogbo ara wa tí gbe, kò sí ohun miíràn láti jẹ̀ àfi manna nikan tí a rí yií!” **7** Manna náà dàbí ẹ̀so korianderi, irísí rẹ̀ sì dàbí oje igi. **8** Àwọn èniyan náà ní lọ kaàkiri láti kó o, wọn ó lẹ̀ ọ̀ lórí ọ̀lọ̀ tàbí kí wọn gún un nínú odó. Wọn le sè é nínú ikòkò tàbí kí wọn ó fi ɛe àkàrà, adùn rẹ̀ yóò sì dàbí adùn ohun tí a fi òròrò ɛe. **9** Nígba tí iri bá ẹ̀ sí ibudò lórí ni manna náà máa ní bọ̀ pèlù rẹ̀. **10** Mose sì gbọ̀ tí àwọn èniyan ní sòkún ní gbogbo ìdilé wọn, oníkálùkù ní ẹnu-òna àgò tirẹ̀. Olúwa sì bínú gidigidi. Inú Mose sì bajẹ̀ pèlù. **11** Mose sì beèrẹ̀ lówó Olúwa pé, “Kí ló dé tí o fi mú wàhálá yí bá iransẹ̀ rẹ̀? Kí ni mo ɛe tí n kò fi te ọ̀ lórùn tí iwọ̀ fi di erù àwọn èniyan wònyí lé mi lórí. **12** Èmi ni mo ha lóyún gbogbo àwọn èniyan wònyí bí? Àbí èmi ló bí wọn? Tí iwọ̀ fi sọ fún mi pé, máa gbé wọn sí oókan àyà rẹ̀, gégé bí abiyamọ̀ tí máa ní gbe omọ̀ omú lọ sí ilẹ̀ tí o tí búra láti fún àwọn baba ríla wọn. **13** Níbo ni n ó tí rí ẹran fún àwọn èniyan wònyí? Nítórí wọn ní sòkún sí mi pé, ‘Fún wa lẹran jé!’ **14** Èmi nikan kò lè dàgbé wàhálá àwọn èniyan wònyí, ẹ̀rù wọn tí wúwo jù fún mi. **15** Bí ó bá sì ɛe pé báyií ni iwọ̀ ọ̀ ɛe máa ɛe fún mi, kúkú pa mí báyií, tí mo bá tí bá ojùrere rẹ̀ padẹ̀—kí ojú mi má ba à rí iparun mi.” **16** Nígba náà ni Olúwa sọ fún Mose pé, “Mú áádòrin ọ̀kúnrin nínú àwọn àgbàgbà àwọn omọ̀ Israẹli, àwọn tí o mọ̀ gégé bí olórí àti olóyẹ̀ láárín àwọn èniyan wá sínú àgò ipadẹ̀, kí wọn lé dúró níwájú mi. **17** Èmi ó sì sòkalẹ̀ wá bá yín sọ̀rọ̀ nìbẹ̀. Èmi ó sì mú diẹ̀ nínú agbára Ẽmí tí ní be lára rẹ̀ láti fi sí orí àwọn èniyan wònyí. Wọn ó sì máa ràn ọ̀ lówó láti ru àjàgà àwọn èniyan kí ó má ɛe pé iwọ̀ nikan ní ó o máa ru àjàgà náà. **18** “Sọ fún àwọn èniyan náà pé, ‘Ẽ ya ara yín sí mímọ̀ ní imúrasilẹ̀ fún ọ̀la, ẹ̀ ó sì jẹ ẹran. Nítórí pé Olúwa tí gbọ̀ igbe ẹ̀kún yín, èyí tí ẹ̀ sun pé, ‘Ìbá ɛe pé a lè rí ẹran jẹ̀ ni! Ó sán fun wa ní Ejibiti jù báyií lo!’ Nítórí náà ni Olúwa yóò fi fún yín ní ẹran, ẹ̀ ó sì jẹ ẹ̀. **19** E kò ní í jẹ ẹ̀ fún ọ̀jọ̀ kan, ọ̀jọ̀ męjí, ọ̀jọ̀ márùn-ún, ọ̀jọ̀ męwáà tàbí ogúnjọ̀ lásán, **20** şugbọn fún odidi oṣù kan, títí tí ẹran náà yóò fi máa yọ̀ ní imú yín, tí yóò sì sù yín, nítórí pé ẹ̀ tí kẹgan Olúwa tí ó wà láárín yín, ẹ̀ sì tí sòkún fún un wí pé, ‘Kí ló dé tí a fi kúrò ní Ejibiti gan an?’” **21** Şugbọn Mose sọ pé, “Mo wà láárín ogbọn ọ̀kẹ̀ èniyan ni irinkiri, ó sì sọ pé, ‘Èmi ó fún wọn ní ẹran láti jẹ fún oṣù kan gbákol’ **22** Njẹ̀ bí a tilẹ̀ pa àgbò ẹran àti omọ ẹran, yóò ha tó wọn bí? Tàbí bí a tilẹ̀ pa gbogbo eja inú omi fún wọn, yóò wa tó bí?” **23** Olúwa sì dá Mose lóhùn pé, “Ọ̀wọ̀ Olúwa ha kúrú bí? Iwọ̀ yóò rí nísinsin yií bóyá ọ̀rọ̀ tí mo sọ yóò ɛe tàbí kò ni í ɛe.” **24** Mose sì jáde, ó sọ ohun tí

Olúwa wí fún àwọn èniyàn. Ó mú àwọn àádòrin àgbàgbà Israèli dúró yí àgò ká. **25** Nígba nàa ni Olúwa sòkalé nínú àwò sánmò ó sì bá wọn sòrò, ó sì mú lára Èmí tó wà lára Mose sí ara àwọn àádòrin àgbàgbà nàa, Ó sì şelẹ̀ pé nígba tí Èmí nàa bà lé wọn, wọn sọtẹ̀lẹ̀, şùgbòn léyìn èyí wọn kò sọtẹ̀lẹ̀ mọ. **26** Àwọn òkùnrin mèjí, tí orúkọ wọn ní jẹ Eldadi àti Medadi kò kúrò nínú àgò. Orúkọ wọn wà lára àádòrin àgbàgbà yí şùgbòn wọn kò jade nínú àgò síbẹ̀ Èmí nàa bà lé wọn, wọn sì sọtẹ̀lẹ̀ nínú àgò. **27** Ọmòkùnrin kan si sáré lọ sọ fún Mose pé, “Eldadi àti Medadi ní sọtẹ̀lẹ̀ nínú àgò.” **28** Joşua omo Nuni tí í şe íransẹ̀ Mose, láti kékeré tó jẹ òkan nínú àwọn ọmòkùnrin rẹ̀ dàhùn pé, “Mose olúwa mi, dá wọn lẹ̀kun!” **29** Mose sì wí fún un pé, “Àbí iwọ̀ ní jowú nítorí mi? Íbá ti wù mí tó, kí gbogbo àwọn èniyàn Olúwa jẹ̀ wòlfi, kí Olúwa sì fi Èmí rẹ̀ sí wọn lára!” **30** Mose àti àwọn àgbàgbà Israèli yí si padà sínú àgò. **31** Afẹ̀fẹ̀ sí jade láti òdò Olúwa ó sì kó àparò wá láti inú Òkun. Ó sì dà wọn kàákiri gbogbo ibùdó ní iwọn gíga èşẹ̀ bàtà mèta sórí ilẹ̀, bí iwọn ìrìn ojò kan ní gbogbo àyíká. **32** Ní gbogbo ojò nàa àti òru, tífí dé ojò kejí ni àwọn èniyàn fi ní kó àparò yí, ẹni tó kó kéré julọ̀ kó iwọn homeri mewaáa, wọn sì şà wọn silẹ̀ fún ara wọn yí gbogbo ibùdó. **33** Şùgbòn nígba tí ẹran nàa sì wà lààrín eyín wọn, kó tó di pé wọn jẹ̀ ẹ̀, íbínú Olúwa sì ru sí àwọn èniyàn, ó sì pa wọn pẹ̀lú àjàkálẹ̀-ààrùn. **34** Torí èyí ni wọn şe pe ibẹ̀ ní Kibirotu-Hattaafa nítorí pé nifẹ̀ ni wọn gbé sinkú àwọn èniyàn tó ní òkánjùwà oúnjẹ̀ sí. **35** Àwọn èniyàn yòókù sì gbéra láti Kibirotu-Hattaafa lọ pa ibùdó sí Haserotu wọn sì dúró nifẹ̀.

12 Miriamu àti Aaroni sòrò-òdì sí Mose nítorí pé ó fẹ̀ obinrin ará Etiopia. **2** Wọn sì wí pé, “Nípa Mose nikan ni Olúwa tí sòrò bí, kò ha ti ipa wa sòrò bí?” Olúwa sì gbọ̀ èyí. **3** (Mose sì jẹ olókàn tùtù ju gbogbo èniyàn tó wà lórí ilẹ̀ ayé lọ). **4** Lẹ̀ẹkan nàa ni Olúwa sọ fún Mose, Aaroni àti Miriamu pé, “Èyin mètẹ̀tẹ̀ta, jade wá sínú àgò ipadé.” Àwọn mètẹ̀tẹ̀ta sì jade síta. **5** Nígba nàa ni Olúwa sòkalé nínú òwọn ikùùkuu, ó sì dúró ní ẹnu-òna àgò, ó ké sí Aaroni àti Miriamu. Àwọn mejèjẹ̀ sì bọ̀ síwájú, **6** Ó wí pé, “È gbọ̀ ọ̀rò mi, “Bí wòlfi Olúwa bá wà lààrín yín, Èmi Olúwa a máa fi ara à mi hàn án ní ojúràn, Èmi a máa bá a sòrò nínú alá. **7** Şùgbòn èyí kò rí bẹ̀ẹ̀ pẹ̀lú Mose íransẹ̀ mi; ó jẹ olòótítọ̀ nínú gbogbo ilẹ̀ mi. **8** Mo sì n bá a sòrò ní ojùkọ̀jú, ọ̀rò yékéyéké tí kí í şe òwe, ó rí àwòrán Olúwa. Kí ló wá dé tí èyin kò şe bẹ̀rù láti sòrò-òdì sí Mose íransẹ̀ mi?” **9** Íbínú Olúwa sì ru sókè sí wọn Olúwa sì fi wọn silẹ̀. **10** Nígba tí ikùùkuu kúrò lórí àgò lójijí ni Miriamu di adẹ̀tẹ̀, ó funfun bí i yinyin. Aaroni sì padà wo Miriamu ó sì rí i pé ó ti di adẹ̀tẹ̀, **11** Aaroni sì wí fún Mose pé, “Jọ̀wọ̀ olúwa mi, má şe ka èşẹ̀, èyí tí a fi iwà òmùgò dá sí wa lórùn. **12** Má şe jẹ̀ kí ó dàbí òkù ọ̀mọ̀ tí a bí, tí ìdajì ara rẹ̀ ti rà dànu.” **13** Torí èyí Mose sì kígbẹ̀ sí Olúwa, “Ọ̀lórùn, jọ̀wọ̀, mú un lárada!” **14** Olúwa sì dá Mose lóhùn, “Bí baba rẹ̀ bà tutọ̀ sí i lójú, ojù kò wa ní í tí í fún ojò méje? Dá a dúró sí èyin ibùdó fún ojò méje, léyìn èyí kí a tó ó le mú wọ̀lẹ̀.” **15** Miriamu sì dúró sí

èyin ibùdó fún ojò méje, àwọn èniyàn kò sì tẹ̀şiwájú nínú ìrìnàjò wọn tífí tí Miriamu fi wọ̀ inú ibùdó padà. **16** Léyìn èyí, àwọn èniyàn kúrò ní Haserotu, wọn sì pa ibùdó sí aginjù Parani.

13 Olúwa sọ fún Mose pé, **2** “Rán èniyàn difẹ̀ láti lọ yẹ̀ ilẹ̀ Kenaani wò èyí tí mo ti fún àwọn ọ̀mọ̀ Israèli. Rán ẹ̀nikòòkan, tí ó jẹ olórí láti inú èyà kòòkan.” **3** Mose sì rán wọn jade láti aginjù Parani gégé bí àşẹ̀ Olúwa. Gbogbo wọn jẹ olórí àwọn èniyàn Israèli. **4** Orúkọ wọn niwònyí: láti inú èyà Reubeni, Şammua omo Sakkuri; **5** láti inú èyà Simeoni, Şafati omo Hori; **6** láti inú èyà Juda, Kalebu omo Jefunne; **7** láti inú èyà Isakari, Igali omo Josefu; **8** láti inú èyà Efraimu, Hosea omo Nuni; **9** láti inú èyà Benjamini, Palti omo Rafu; **10** láti inú èyà Sebuluni, Daddieli omo Sodi; **11** láti inú èyà Manase (èyà Josefu), Gaddi omo Susi; **12** láti inú èyà Dani, Ammieli omo Gemalli; **13** láti inú èyà Aşeri, Seturu omo Mikaeli. **14** láti inú èyà Naftali, Nabi omo Fofsi; **15** láti inú èyà Gadi, Geueli omo Maki. **16** Wònyí ni orúkọ àwọn èniyàn tí Mose rán láti lọ yẹ̀ ilẹ̀ nàa wò. (Hosea omo Nuni ni Mose sọ ní Joşua.) **17** Nígba tí Mose rán wọn lọ láti yẹ̀ ilẹ̀ Kenaani wò, ó sọ fún wọn pé, “È gba ònà gúúsù lọ tífí dé àwọn ilú olókè. **18** È wò ó bí ilẹ̀ nàa tí rí, bóyá àwọn tó ní gbé ilẹ̀ nàa jẹ alágbára tabí aláilágbára, bóyá wọn pò tabí wọn kéré. **19** Irú ilẹ̀ wo ni wọn gbẹ? Şé ilẹ̀ tó dára ni àbí èyí tí kó dára? Báwo ni ilú wọn ti rí? Şé ilú olódi ni àbí èyí tí kò ní odi? **20** Báwo ni ilẹ̀ nàa ti rí? Şé ilẹ̀ olóràa ni tabí aşálẹ̀? Şé igi wà nifẹ̀ àbí kò sí? E sa ipá yín láti rí i pé ẹ̀ mú difẹ̀ nínú èso ilẹ̀ nàa wá.” (Ígbà nàa sì jẹ̀ àkókò àkòpọ̀n èso àjàrà gireepu.) **21** Bẹ̀ẹ̀ ni wọn gòkè lọ láti yẹ̀ ilẹ̀ nàa wò, wọn lọ láti aginjù Sini tífí dé Rehobu lónà Lebo-Hamati. **22** Wọn gba gúúsù lọ sí Hebroni níbi tí Ahimani, Şeşai àti Talmat tí í şe irú-ọ̀mọ̀ Anaki ní gbé. (A tí kó Hebroni ní ọ̀dun méje şáájú Şoani ní Ejibiti.) **23** Nígba tí wọn dé àfonifoji Eşkolu, wọn gbe ẹ̀ka kan tó ní ìdì èso àjàrà gireepu kan. Àwọn mejí sì fi ọ̀pá kan gbé e; wọn tún mú èso pomegiranate àti èso ọ̀pòtọ̀ pẹ̀lú. **24** Wọn sì sọ ibẹ̀ ní àfonifoji Eşkolu nítorí ìdì èso gireepu tí àwọn ọ̀mọ̀ Israèli gé nifẹ̀. **25** Wọn padà silẹ̀ léyìn ogóji ojò tí wọn ti lọ yẹ̀ ilẹ̀ nàa wò. **26** Wọn padà wá bá Mose àti Aaroni àti gbogbo àwọn ọ̀mọ̀ Israèli ní jù Kadeşi Parani. Wọn mú ìròyìn wá fún wọn àti fún gbogbo jọ̀ èniyàn, wọn fi èso ilẹ̀ nàa hàn wọn. **27** Wọn sì fún Mose ní ìròyìn bàyìi, “A lọ sí ilẹ̀ ibi tí ó rán wa, lódtítọ̀ ló sí n sán fun wàrà àti fun oyin! Èso ibẹ̀ niyí. **28** Şùgbòn àwọn èniyàn tó ní gbé nifẹ̀ lágbara, àwọn ilú nàa jẹ̀ ilú olódi bẹ̀ẹ̀ ni ó sì tóbi púpọ̀. A tilẹ̀ rí àwọn irú-ọ̀mọ̀ Anaki nifẹ̀. **29** Àwọn Amaleki ní gbé ní lhà gúúsù; àwọn ará Hiti, àwọn ará Jebusi àti àwọn ará Amori ni wọn ní gbé ní orí òkè ilẹ̀ nàa, àwọn ará Kenaani sì ní gbé ẹ̀bá òkun àti ní etí bẹ̀bẹ̀ Jordani.” **30** Kalebu sì pa àwọn èniyàn nàa lẹ̀nu mọ̀ níwájú Mose, ó wí pé, “È jẹ̀ kí a gòkè lọ lẹ̀kan nàa láti lọ gba ilẹ̀ nàa, nítorí pé àwa le è gbà á.” **31** Şùgbòn àwọn òkùnrin tí wọn jọ̀ gòkè lọ yẹ̀ ilẹ̀ wò sọ̀ pé, “Àwa kò le gòkè lọ bá àwọn èniyàn

wònyí nítórí pé wòn lágbara jù wá lo.” 32 Báyíí ni wòn ɛ́ mǔ ìròyìn búburú tí ilẹ̀ nàà, tí wòn lo yówò wá fún àwọn ọmọ́ Israẹli. Wòn wí pé, “Ilẹ̀ tí a lo yẹ̀ wò jẹ̀ ilẹ̀ tí ñ run àwọn olùgbé ibè. Gbogbo àwọn èniyàn tí a rí nìbè jẹ̀ èniyàn tó firigbòntó tó sì síngbònlẹ̀. 33 A sì tún rí àwọn òmiràn (irú àwọn ọmọ́ Anaki) àwa sì rí bí i kòkòrò tata ní ojú ara wa, bèbẹ̀ ní àwa nàà sì rí ní ojú wòn.”

14 Gbogbo ijo èniyàn sì gbòhùn sókè, wòn sì sòkún ní òru ojò nàà. 2 Gbogbo ọmọ́ Israẹli sì kùn sí Mose àti Aaroni, gbogbo ijo èniyàn Israẹli sì wí fún wòn pé, “Àwa ibá kúkú tí kú ní ilẹ̀ Ejibiti. Tàbí kí a kúkú kú sínú aginjù yíí. 3 Kí ló dé tí Olúwa fi mú wa wá sí ilẹ̀ yíí láti fi idá pa wá? Àwọn iyáwò wa, àwọn ọmọ́ wa yóò sì di ìjẹ. Njé kò wa, ní í dára fún wa bí a bá padà sí Ejibiti?” 4 Wòn sì sọ fún ara wòn pé, “È jẹ́ kí á yan olórí kí á sì padà sí Ejibiti.” 5 Nígba nàà ni Mose àti Aaroni dojùbolé níwájú gbogbo ijo ọmọ́ Israẹli. 6 Jošua wọn Nuni àti Kalebu ọmọ́ Jefunne, tí wòn wà lára àwọn to lo yẹ̀ ilẹ̀ wò sì fa aṣọ wòn ya. 7 Wòn sì sọ fún gbogbo ijo èniyàn Israẹli pé, “Ilẹ̀ tí a là kojá láti yẹ̀ wò nàà jẹ̀ ilẹ̀ tí ó dára lópòlópò. 8 Bí inú Olúwa bá dùn sí wa, yóò mú wa dé ilẹ̀ nàà, ilẹ̀ tó ñ sán fún wàrà àti fún oyin, yóò fún wa ní ilẹ̀ nàà. 9 Sùgbòntó ẹ́ má ɛ́ sọ̀tẹ̀ sí Olúwa. Kí ẹ̀ sì má bèrù àwọn èniyàn ilú nàà, nítórí pé a ó gbé wòn mì, ààbò wòn tí fi wòn sílẹ̀, Olúwa sì wà pèlú àwa, ẹ́ má ɛ́ bèrù wòn.” 10 Sùgbòntó gbogbo ijo èniyàn sì ñ sọ pé àwọn yóò sọ wòn lókúúta pa. Nígba nàà ni ògo Olúwa fi ara hàn ní àgò ipadé níwájú àwọn ọmọ́ Israẹli. 11 Olúwa sọ fún Mose pé, “Fún ìgbà wo ni àwọn èniyàn yíí yóò tí kégàn mi tó? Báwo ni yóò tí pé tó tí wòn ó fi kò jálẹ̀ láti gbà mí gbọ́, pèlú gbogbo ịṣẹ̀ àmì tí mo ɛ́ láàrín wòn? 12 Èmi ó kòlù wòn pèlú àjàkálẹ̀-ààrùn, èmi ó gba ogún wòn lówọ́ wòn, èmi ó sì pa wòn run sùgbòntó èmi ó sọ ọ́ di orilẹ̀-èdè nílá tó sí lágbara jù wòn lo.” 13 Sùgbòntó Mose sọ fún Olúwa pé, “Nígba nàà ni àwọn ará Ejibiti yóò gbọ́! Nítórí pé nipa agbára rẹ̀ ni iwọ́ fi mú àwọn èniyàn wònyí jáde kúrò láàrín wòn. 14 Wòn ó sì sọ fún àwọn olùgbé ilẹ̀ yíí. Àwọn tó tí mò tẹ̀lẹ̀ pé iwọ́ Olúwa wà láàrín àwọn èniyàn wònyí àti pé wòn rí iwọ́, Olúwa, ní ojúkojú, àti pé ikùùkuu àwosánmọ́ rẹ̀ dúró lórí wòn, bèbẹ̀ ní iwọ́ sì ñ lo níwájú wòn pèlú ikùùkuu àwosánmọ́ ní ọsán àti pèlú òwọ́n iná ní òru. 15 Bí iwọ́ bá pa àwọn èniyàn wònyí lèkkan soṣo, àwọn orilẹ̀-èdè tó bá gbọ́ ìròyìn yíí nipa rẹ̀ yóò wí pé, 16 ‘Nítórí pé Olúwa kò le è mú àwọn èniyàn wònyí dé ilẹ̀ tí ó sèlẹ́rí fún wòn; torí èyí ló ɛ́ pa wòn sínú aginjù yíí.’ 17 “Báyíí, mò gbàdúrà, jẹ́ kí agbára Olúwa tóbi gégé bí iwọ́ tí sọ pé, 18 ‘Olúwa lóra láti bínú, ó sì pò ní ifẹ̀ tó dúró ɛ́nɛ̀n, tí ñ dárí ẹ̀ṣẹ̀ àti irekojá jì. Bèbẹ̀ ní kí í jẹ́ kí ẹ̀lẹ̀bì lo láljijà; tó ñ fi iyà ẹ̀ṣẹ̀ baba jẹ ọmọ́ títí dé iran kẹta àti iran kẹrin.’ 19 Dárí ẹ̀ṣẹ̀ àwọn èniyàn yíí jì wòn, mò bẹ ọ́, gégé bí ifẹ̀ nílá rẹ̀, bí o ti ɛ́ ñ dárí ẹ̀ṣẹ̀ wòn jì wòn láti ìgbà tí o ti kó wòn kúrò ní Ejibiti di ìsìn yíí.” 20 Olúwa sì dàhùn pé, “Mò tí dàrjì wòn gégé bí ọ̀rọ́ rẹ̀. 21 Sùgbòntó nítóótó bí mò tí wà láààyè, gbogbo ayé yóò kún fún ògo Olúwa. 22 Kò sí ọ̀kan

nínú àwọn èniyàn tó rí ògo mi àti àwọn ịṣẹ̀ àmì tí mo ɛ́ ní ilẹ̀ Ejibiti àti nínú aginjù sùgbòntó tí wòn ɛ́ àìgbòrán sí mi, tí wòn sì dán mi wò ní ìgbà mewaá yíí, 23 ọ̀kan nínú wòn kò ní rí ilẹ̀ nàà tí mo ɛ́ ilé rí ní ìbúra láti fún baba nílá wòn. Kò sí ọ̀kan nínú àwọn tó kégàn mi tí yóò rí ilẹ̀ nàà. 24 Sùgbòntó nítórí pé Kalebu ìransẹ̀ mi ní èmì ọ̀tò, tí ó sì tún tẹ̀lẹ̀ mi tókántòkàn, èmi ó mu dé ilẹ̀ nàà tó lo yẹ̀ wò, irú àwọn ọmọ́ rẹ̀ yóò sì jogún rẹ̀. 25 Níwọ́n ìgbà tí àwọn ará Amaleki àti àwọn ará Kenaani ñ gbé ní àfonífojì, ẹ́ yípadà lóla kí ẹ́ sì dojúko aginjù lónà Òkun Pupa.” 26 Olúwa sọ fún Mose àti Aaroni pé, 27 “Báwo ni yóò tí pé tó tí àwọn ijo èniyàn búburú yíí yóò fi máa kùn sí mi? Mò tí gbọ́ kíkùn tí àwọn ọmọ́ Israẹli ñ kùn sí mi. 28 Sọ fún wòn, bí mò ti wà láààyè nítóótó ni Olúwa wí, gégé bí ohun tí ẹ́ wí létí mi ni èmi ó ɛ́ sọ fún un yín. 29 Nínú aginjù yíí ni ẹ́ ó kú sí, gbogbo èyin tí ẹ́ kùn láti ọmọ́ ogún ọ̀dún ó lé àní gbogbo èyin tí a kà. 30 Ọ̀kan nínú yín kò ní í dé ilẹ̀ tí mò búra nipa ìgbówósókè láti fi ɛ́ ibùgbé yín, bí kò ɛ́ tó Kalebu ọmọ́ Jefunne àti Jošua ọmọ́ Nuni. 31 Sùgbòntó ní àwọn ọmọ́ yín tí ẹ́ wí pé wòn ó di jẹ, àwọn ni ñ ó mú dé bẹ̀ láti gbádùn ilẹ̀ tí ẹ́ kòsílẹ̀. 32 Sùgbòntó èyin, òkú yín yóò subú ní aginjù yíí. 33 Àwọn ọmọ́ wéwé yín yóò sì máa rin kiri nínú aginjù fun ogóji ọ̀dún wòn ó máa jìyà nítórí àìngbàgbọ́ yín, títí tí ọ̀kan gbogbo yín yóò fi sòfò tán ní aginjù. 34 Fún ogóji ọ̀dún èyí jẹ ọ̀dún kan fún ojò kòòkan nínú ogóji ojò tí ẹ́ fi yẹ̀ ilẹ̀ nàà wò èyin ó sì jìyà fún ẹ̀ṣẹ̀ yín, ẹ́ ó sì mọ́ bí ó ti rí láti lòdì sí mi. 35 Èmi, Olúwa, lo sọ bèbẹ̀; Èmi ó sì ɛ́ àwọn ǹhkan wònyí sí jìyà èniyàn búburú yíí tí wòn kó ra wòn jọ lòdì sí mi. Nínú aginjù yíí ni ọ̀pin yóò dé bá wòn, ibẹ̀ ni wòn yóò kú sí.” 36 Àwọn ọ̀kúnrin tí Mose rán láti yẹ̀ ilẹ̀ wò, tí wòn sì mú gbogbo ijo kùn sí í nipa ìròyìn búburú tí wòn mú wá nipa ilẹ̀ nàà; 37 Olúwa sì kòlù àwọn ọ̀kúnrin tó mú ìròyìn búburú wá nipa ilẹ̀ nàà, àjàkálẹ̀-ààrùn sì pa wòn níwájú Olúwa. 38 Nínú gbogbo àwọn tó lo yẹ̀ ilẹ̀ nàà wò, Jošua ọmọ́ Nuni àti Kalebu ọmọ́ Jefunne ló yẹ̀ é. 39 Nígba tí Mose sọ gbogbo ọ̀rọ́ yíí fún àwọn ọmọ́ Israẹli, wòn sì sòkún gidigidi. 40 Wòn òdè ní ààrò ojò kejì wòn sì gòkè lo sí ilú orí òkè, wòn wí pé, “Àwa tí ɛ́, àwa yóò lo sí ibi tí Olúwa ɛ̀lẹ́rí fún wa.” 41 Mose sì dá wòn lóhùn pé, “Kí ló dé tí ẹ́ fi ɛ́ sí òfin Olúwa? Èyí kò le yorí sí rere! 42 È má ɛ́ gòkè lo nítórí pé Olúwa kò sí láàrín yín. Kí á má ba à lù yín bolé níwájú àwọn ọ̀tá yín. 43 Nítórí pé àwọn ará Amaleki àti àwọn ará Kenaani ñ bẹ níwájú yín, èyin yóò sì ti ipa idá subú. Nítórí pé, ẹ́ ti yà kúrò ní ọ̀nà Olúwa, Olúwa kò sì ní í wà pèlú yín.” 44 Síbèsibè, pèlú àifarabalẹ̀ wòn, wòn gòkè lo sórí òkè nàà, láljẹ̀ pé àpótí ẹ̀rì Olúwa tàbí Mose kúrò nínú ibudó. 45 Àwọn ará Amaleki àti àwọn ará Kenaani tó ñ gbé lórí òkè sòkalẹ̀ tọ́ wòn, wòn bá wòn jà, wòn sì lé wòn títí dé Horma.

15 Olúwa sọ fún Mose pé, 2 “Sọ fún àwọn ọmọ́ Israẹli pé, ‘Nígba tí ẹ́ bá dé ilẹ̀ tí èmi ó fún yin gégé bí ibùgbé 3 tí èyin ó bá sí ɛ́ ẹ̀bọ́ iná sí Olúwa ẹ̀bọ́ sísun, tàbí

ẹ̀bọ, láti san ẹ̀jẹ̀ pàtàkì tàbí ọ̀rẹ̀ àtínúwá, tàbí nínú àjọ yín, láti ẹ̀ ọ̀dúrún dídún sí Olúwá nínú agbọ̀ ẹ̀ran tàbí ọ̀wọ̀ ẹ̀ran, **4** nígbà nàà ni kí ẹ̀ni tí ó bá mú ọ̀rẹ̀ rẹ̀ wá, yóò tún mú ẹ̀bọ̀ ohun jíjẹ̀ idámẹ̀wáà ò̀sùwọ̀n iyẹ̀fun kíkúnná pẹ̀lú idámẹ̀rin ò̀sùwọ̀n ọ̀róró wá síwájú Olúwá. **5** Pẹ̀lú ọ̀dọ̀-àgùntàn kòòkan yálá fún ọ̀rẹ̀ tàbí ẹ̀bọ̀ sísun ni, kí ẹ̀ pèsè idámẹ̀rin ò̀sùwọ̀n wáini gégé bí ohun mímu. **6** “Fún àgbò kan ni kí ẹ̀ pèsè ọ̀rẹ̀ ohun jíjẹ̀ idámẹ̀jì nínú mẹ̀wáà ò̀sùwọ̀n iyẹ̀fun kíkúnná tí a fi idákan nínú mẹ̀ta ò̀sùwọ̀n ọ̀róró rọ̀. **7** Àti idákan nínú mẹ̀ta ò̀sùwọ̀n wáini fún ọ̀rẹ̀ ohun mímu. **8** Nígbà tí ẹ̀ bá sì pèsè ọ̀dọ̀ akọ̀ málúú fún ọ̀rẹ̀ tàbí ẹ̀bọ̀ sísun, láti fi san ẹ̀jẹ̀ tàbí fún ọ̀rẹ̀ àlàáfíá sí Olúwá, **9** ẹ̀ni nàà yóò mú ọ̀dọ̀ akọ̀ málúú nàà wá pẹ̀lú ọ̀rẹ̀ ohun jíjẹ̀, idámẹ̀ta nínú mẹ̀wáà ò̀sùwọ̀n iyẹ̀fun iyẹ̀fun kíkúnná tí a fi idajì ò̀sùwọ̀n ọ̀róró pò. **10** Kí ó tún mú idajì ò̀sùwọ̀n wáini wá fún ọ̀rẹ̀ ohun mímu. Yóò jẹ̀ ọ̀rẹ̀ àfínásun, àní ọ̀dúrún dídún sí Olúwá. **11** Báyií ni kí ẹ̀ ẹ̀ pèsè ọ̀dọ̀ akọ̀ málúú tàbí àgbò, ọ̀dọ̀-àgùntàn tàbí ọ̀mọ̀ ewúrẹ̀. **12** Ẹ̀ ẹ̀ ẹ̀ bẹ̀ fún ọ̀kòòkan wọn, iyekiyẹ̀ tí ẹ̀yin ibá à pèsè. **13** “Enikẹ̀ni tí ó bá jẹ̀ ọ̀mọ̀ bíbí ilẹ̀ yín ni kí ó máa ẹ̀ ẹ̀ wọn nńkan wọ̀nyí nígbà tí ó bá mú ọ̀rẹ̀ àfínásun gégé bí ọ̀dúrún dídún wá fún Olúwá. **14** Bí àlẹ̀jò kan bá ní gbé láàrín yín ní gbogbo ìran yín, bí irú ẹ̀ni bẹ̀ẹ̀ bá fẹ̀ mú ọ̀rẹ̀ àfínásun bí ọ̀dúrún dídún wá fún Olúwá, gbogbo bí ẹ̀ bá ẹ̀ ní ẹ̀ nàà ni kí ó ẹ̀. **15** Gbogbo ijọ̀ ẹ̀niyàn gbọ̀dọ̀ ní òfin kan nàà fún ọ̀mọ̀ bíbí ilẹ̀ yín àti fún àwon àlẹ̀jò tó ní gbé láàrín yín, ẹ̀yí jẹ̀ ilàna tí tí lée fún àwon ìran tó ní bọ̀. Ẹ̀yin àti àlẹ̀jò tó ní gbé láàrín yín sì jẹ̀ bàkan nàà níwájú Olúwá. **16** Ọ̀fin kan àti ilàna kan ni yóò wá fún yín àti fún àwon àlẹ̀jò tí ní gbé láàrín yín.” **17** Olúwá sọ̀ fún Mose pé, **18** “Sọ̀ fún àwon ọ̀mọ̀ Israẹ̀lì pé, ‘Nígbà tí ẹ̀ bá dé ilẹ̀ tí mo ní mú yín lọ. **19** Tí ẹ̀ sì jẹ̀ ọ̀unjẹ̀ ilẹ̀ nàà, ẹ̀ mú nínú rẹ̀ gégé bí ọ̀rẹ̀ igbésòkẹ̀ wá fún Olúwá. **20** Ẹ̀ mú àkàrà wá nínú àkòso ọ̀unjẹ̀ yín wá gégé bí ọ̀rẹ̀ igbésòkẹ̀ sí Olúwá, ọ̀rẹ̀ láti inú ilẹ̀ ipakà yín. **21** Nínú àkòso ọ̀unjẹ̀ yín ni kí ẹ̀ ti máa mú ọ̀rẹ̀ igbésòkẹ̀ yií fún Olúwá. **22** “Bí ẹ̀ bá kùna láiròtẹ̀lẹ̀ láti pa àwon òfin tí Olúwá fún Mose mó, **23** ẹ̀yí ni gbogbo òfin tí Olúwá fún yín láti ẹ̀nu Mose láti ojọ̀ tí Olúwá ti fún yín àti tí tí dé ìran tó ní bọ̀. **24** Bí ẹ̀şẹ̀ bá wáyé láiròtẹ̀lẹ̀ láijẹ̀ pé ijọ̀ ẹ̀niyàn mò sí i, nígbà nàà ni kí gbogbo ijọ̀ ẹ̀niyàn mú ọ̀dọ̀ akọ̀ málúú kan wá fún ẹ̀bọ̀ sísun bí ọ̀dúrún dídún sí Olúwá, pẹ̀lú ọ̀rẹ̀ ohun jíjẹ̀ àti ọ̀rẹ̀ ohun mímu rẹ̀ gégé bí ilàna, pẹ̀lú akọ̀ ewúrẹ̀ fún ẹ̀bọ̀ ẹ̀şẹ̀. **25** Àlùfáà yóò sì ẹ̀ ẹ̀tùtù, fun gbogbo ijọ̀ ẹ̀niyàn Israẹ̀lì, a ó sì dárjì wọn, nítorí ẹ̀şẹ̀ àiròtẹ̀lẹ̀, wọn sì ti mú ọ̀rẹ̀ àfínásun wá fún Olúwá nítorí ẹ̀şẹ̀ tí wọn ẹ̀. **26** A ó dárí jí gbogbo ijọ̀ ẹ̀niyàn Israẹ̀lì àti àwon àjẹ̀jì tí ní gbé ní ààrin wọn nítorí pé ní àiròtẹ̀lẹ̀ ni wọn ẹ̀ ẹ̀şẹ̀ nàà. **27** “Şùgbọ̀n bí ó bá jẹ̀ pé ẹ̀nikan ló ẹ̀ ní àiròtẹ̀lẹ̀, kí ó mú abo ewúrẹ̀ ọ̀lòdún kan wá fún ẹ̀bọ̀ ẹ̀şẹ̀. **28** Àlùfáà yóò ẹ̀ ẹ̀tùtù níwájú Olúwá fún ẹ̀ni tó ẹ̀ láiròtẹ̀lẹ̀, tí wọn bá ẹ̀ ẹ̀tùtù fún un, a ó sì dárjì í. **29** Ọ̀fin kan kí ẹ̀yin kí ó ní fún ẹ̀nikẹ̀ni tó bá ẹ̀ ní àimọ̀, àti fún àwon ẹ̀ni tí a bí nínú àwon ọ̀mọ̀ Israẹ̀lì, àti fún àlẹ̀jò tí ní ẹ̀ àtipó. **30** “Şùgbọ̀n bí ẹ̀nikẹ̀ni bá mò ọ̀n mò dẹ̀şẹ̀ yálá ó

jẹ̀ ọ̀mọ̀ bíbí ilẹ̀ yín tàbí àlẹ̀jò, irú ẹ̀ni bẹ̀ẹ̀ tí kó ẹ̀gàn bá orúkọ̀ Olúwá, a ó sì gé irú ẹ̀ni bẹ̀ẹ̀ kúrú lára àwon ẹ̀niyàn rẹ̀. **31** Nítorí pé ẹ̀ni nàà tí kẹ̀gàn ọ̀rọ̀ Olúwá ó sì ti rú òfin rẹ̀, a gbọ̀dọ̀ gé irú ẹ̀ni bẹ̀ẹ̀ kúrú láàrín àwon ẹ̀niyàn rẹ̀; ẹ̀bi rẹ̀ yóò sì wá lóri rẹ̀.” **32** Nígbà tí àwon ọ̀mọ̀ Israẹ̀lì wá nínú aginjù, wọn rí ọ̀kúnrin kan tí ní şá igi ní ojọ̀ Ísinmi. **33** Àwon tó sì rí í níbi tó tí ní şá igi wọn sì mú un wá sí ọ̀dọ̀ Mose àti Aaróni àti síwájú gbogbo ijọ̀ ẹ̀niyàn, **34** wọn fi sí ipamọ̀ nítorí pé ohun tí wọn ó ẹ̀ se fún un kò tí ì yé wọn. **35** Nígbà nàà ni Olúwá sọ̀ fún Mose pé, “Kíkú ní ọ̀kúnrin nàà yóò kú kí gbogbo ijọ̀ ẹ̀niyàn Israẹ̀lì sọ̀ ó lókúúta pa ní ẹ̀yin ibùdò.” **36** Wọn mú un jáde sí ẹ̀yin ibùdò, gbogbo ijọ̀ ẹ̀niyàn sì sọ̀ ó lókúúta pa, gégé bí Olúwá ti pàşẹ̀ fún Mose. **37** Olúwá sọ̀ fún Mose pé, **38** “Bá àwon ọ̀mọ̀ Israẹ̀lì sòrò, kí o sọ̀ fún wọn pé: ‘Títí dé àwon ìran tó ní bọ̀ ni kí wọn máa ẹ̀ wájawaja sí etí aşọ̀ wọn, kí wọn sì fi okùn tẹ̀rẹ̀ aláwọ̀ bulúú sí wájawaja kòòkan. **39** Wájawaja yií ni ẹ̀ sì máa wọ̀ láti lè mú yín rántí gbogbo òfin Olúwá, kí ẹ̀ bá à lè ẹ̀ wọn, kí ẹ̀ sì má bá à ẹ̀ ẹ̀gbèrẹ̀ nípa titẹ̀lẹ̀ ifékúfẹ̀ ọ̀kan àti ojú yín. **40** Nígbà nàà ni ẹ̀ ó gbọ̀dọ̀ láti pa gbogbo òfin mí mò, ẹ̀ ó sì jẹ̀ mímo sí Ọ̀lòrun yín. **41** Èmi ni Olúwá Ọ̀lòrun yín tí ó mú yín jáde láti Ejibiti láti jẹ̀ Ọ̀lòrun yín. Èmi ni Olúwá Ọ̀lòrun yín.”

16 Kora ọ̀mọ̀ Isari, ọ̀mọ̀ Kohati, ọ̀mọ̀ Lefi àwon ọ̀mọ̀ Reuben: Datani àti Abiramu, àwon ọ̀mọ̀ Eliabu, àti Oni ọ̀mọ̀ Peleti mú ẹ̀niyàn mòra. **2** Wọn sì dide sí Mose, pẹ̀lú àádọ̀ta lè nígbà ọ̀kúnrin nínú àwon ọ̀mọ̀ Israẹ̀lì, ijòyè nínú ijọ̀, àwon olórúkọ̀ nínú àjọ̀, àwon ọ̀kúnrin olókíkí. **3** Wọn kó ara wọn jọ̀ láti tako Mose àti Aaróni, wọn sọ̀ fún wọn pé, “E ti kojá ààyè yín, ó tó gégé! Mímọ̀ ni gbogbo ẹ̀niyàn, kò sí ẹ̀ni tí kò mò láàrín wọn, Olúwá sì wá pẹ̀lú wọn, nítorí kí wá ni ẹ̀yin ẹ̀ ẹ̀gbé ara yín ga ju ijọ̀ ẹ̀niyàn Olúwá lọ?” **4** Nígbà tí Mose gbọ̀ ẹ̀yí, ó dojúbólẹ̀, **5** Ó sì sọ̀ fún Kora àti gbogbo ẹ̀gbé rẹ̀ pé, “Ní ọ̀la ni Olúwá yóò fi ẹ̀ni tí í ẹ̀ şẹ̀ tirẹ̀ àti ẹ̀ni tó mò hàn, yóò sì mú kí ẹ̀ni nàà súnmo òun. Ẹ̀ni tí ó bá yàn ni yóò mú kí ó súnmo òun. **6** Kí Kora àti gbogbo ẹ̀gbé rẹ̀ ẹ̀ ẹ̀yí, ẹ̀ mú àwo tùràrí. **7** Kí ẹ̀ sì fi iná àti tùràrí sínú rẹ̀ lóla níwájú Olúwá, yóò sì ẹ̀, ọ̀kúnrin tí Olúwá bá yàn òun ni. Ẹ̀yin ọ̀mọ̀ Lefi, ẹ̀ ti kojá ààyè yín!” **8** Mose sì tún sọ̀ fún Kora pé, “Ẹ̀ gbọ̀ báyií o, ẹ̀yin ọ̀mọ̀ Lefi! **9** Kò ha tọ̀ fún yín pé Ọ̀lòrun Israẹ̀lì ti yà yín sọtọ̀ lára ijọ̀ Israẹ̀lì yóókù, tó sì mú yín súnmo ara rẹ̀ láti şişẹ̀ nínú àgọ̀ Olúwá àti láti dúró şişẹ̀ Ísin níwájú àwon ẹ̀niyàn? **10** Ó ti mú àwon ẹ̀niyàn yín tó jẹ̀ ọ̀mọ̀ Lefi súnmo ara rẹ̀, şùgbọ̀n báyií ẹ̀ tún ní wá onà láti şişẹ̀ àlùfáà. **11** Olúwá ni iwọ̀ àti gbogbo ẹ̀gbé rẹ̀ takò. Ta a ni Aaróni jẹ̀ tí ẹ̀yin ó fi kùn sí i?” **12** Mose sì ránsẹ̀ sí Datani àti Abiramu àwon ọ̀mọ̀ Eliabu. Şùgbọ̀n wọn wí pé, “Àwa kò ní í wá! **13** Kò ha tó gégé pé o ti mú wa jáde láti ilẹ̀ tí ó ní sàan fún warà àti oyin láti pa wá sínú aginjù yií? O tún wá fẹ̀ sọ̀ ara rẹ̀ di olúwa lè wa lóri bí? **14** Sífẹ̀sífẹ̀ iwọ̀ kò sì tí í mú wa de ilẹ̀ tí ó ní sàan fún warà àti oyin, bẹ̀ẹ̀ ni o kò sì pín ilẹ̀ iní àti ogbá àjàrà. Iwọ̀ ha fẹ̀ sọ̀ wá di ẹ̀rú bí? Rára o, àwa kí yóò gòkè wá!” **15** Nígbà

nàà ni Mose bínú gidigidi, ó sì sọ fún Olúwa pé, “Má ẹ gba ọrẹ wọn, ẹmi kò gba kẹtẹkẹtẹ lówó wọn, bẹẹ ni n kò sì pa ẹnikẹni nínú wọn lára!” **16** Mose sọ fún Kora pé, “Ìwọ àti ọmọ léyìn ẹ gbọdọ fi ara hàn níwájú Olúwa lólá—gbogbo yín, ìwọ, àwọn ọmọ léyìn ẹ àti Aaroni. **17** Kí ẹnikòòkan yín mú àwò tùràrí, kí ó sì fi tùràrí sínú ẹ, kí gbogbo ẹ jẹ ààdọta lé nígba àwò tùràrí kí ẹ sì kò wá síwájú Olúwa. Ìwọ àti Aaroni yóò mú àwò tùràrí wá pèlú.” **18** Nígba nàà ni onikálùkù wọn mú àwò tùràrí, wọn fi iná àti tùràrí sí í nínú, wọn sì dúró sí ẹnu-òná àgò ipadé, àwọn pèlú Mose àti Aaroni. **19** Nígba tí Kora kò gbogbo àwọn ẹlẹgbẹ ẹ jọ sí ẹnu-òná àgò ipadé, ọ̀go Olúwa sì farahan gbogbo ijọ ẹniyàn. **20** Olúwa sì sọ fún Mose àti Aaroni pé, **21** “È ya ara yín sọtó kùró láàrín ijọ wònyí, kí n ba à le pa wọn run lẹ̀ẹkan nàà.” **22** Sùgbón Mose àti Aaroni dojúbolẹ̀ wọn sì kígbẹ̀ sòkè pé, “Ọlórùn, Ọlórùn ẹmí gbogbo ẹniyàn, Ìwọ ó wa bínú sí gbogbo ijọ ẹniyàn nígba tó jẹ pé ẹnikan ló ẹ̀?” **23** Olúwa tún sọ fún Mose pé, **24** “Sọ fún ijọ ẹniyàn pé, ‘Kí wọn jìnnà sí àgò Kora, Datani àti Abiramu.’” **25** Mose sì didẹ ló bá Datani àti Abiramu àwọn àgbàgbà Israèlì sí tẹ̀lẹ̀. **26** Ó sì kilẹ̀ fún ijọ ẹniyàn pé, “È kùró ní àgò àwọn ẹniyàn búburú yì! È má ẹ fowó kan ohun kan tí í ẹ̀ si tiwọn kí ẹ̀ má ba à parun nitorí ẹ̀şẹ̀ wọn.” **27** Àwọn ẹniyàn sì sún kùró ní àgò Kora, Datani àti Abiramu. Datani àti Abiramu jáde, àwọn iyawó wọn àti àwọn ọmọ wọn sì dúró sí ẹnu-òná àgò wọn. **28** Nígba nàà ni Mose wí pé, “Báyí ni ẹ̀ ó ẹ̀ se mọ̀ pé Olúwa ló rán mi láti ẹ̀ se gbogbo işẹ̀ wònyí àti pé kí í ẹ̀ se ifẹ̀ inú mi ni àwọn ohun tí mò n ẹ̀ se. **29** Bí àwọn ẹniyàn yí bá kú bí gbogbo ẹniyàn tí n kú, bí ìrírí wọn kò bá sí yàtò sí tí àwọn ẹniyàn yòókú, a jẹ̀ pé kí í ẹ̀ se Olúwa ló rán mi. **30** Sùgbón bí Olúwa bá ẹ̀ se ohun tuntun, tí ilẹ̀ sí la ẹnu, tó gbé wọn mi, àwọn pèlú gbogbo ohun tí wọn ní, tí wọn sì wọ inú ibojì wọn lọ láààyè, nígba nàà ni ẹ̀yin ó mọ̀ pé àwọn ẹniyàn yí tí kẹ̀gán Olúwa.” (Sheol h7585) **31** Bí ó sì ẹ̀ se parí ọ̀rọ̀ wònyí, ilẹ̀ pín sí mèjì nísàlẹ̀ wọn, **32** ilẹ̀ sì lanu ó sì gbé wọn mi pèlú gbogbo ará ilẹ̀ wọn àti àwọn ẹniyàn Kora àti gbogbo ohun tí wọn ní. **33** Gbogbo wọn sì sòkalẹ̀ sínú ibojì wọn láààyè pèlú ohun gbogbo tí wọn ní, ilẹ̀ sì padé mọ̀ wọn, wọn sì şègbé kùró láàrín ijọ ẹniyàn. (Sheol h7585) **34** Gbogbo ẹniyàn Israèlì tí ó yí wọn ká sí sàlọ tí àwọn yòókú gbọ̀ igbe wọn, wọn wí pé, “Ilẹ̀ yóò gbé àwa nàà mi pèlú.” **35** Iná sì jáde láti ọ̀dọ̀ Olúwa ó sì run ààdọta lé nígba ọ̀kúnrin tí wọn mú tùràrí wá. **36** Olúwa sọ fún Mose pé, **37** “Sọ fún Eleasari ọmọ Aaroni tí í ẹ̀ se àlùfáà, pé kí ó mú àwọn àwò tùràrí jáde kùró nínú iná nitorí pé wọn jẹ̀ mímọ̀, kí ó sì tan iná nàà kàakiri sí ibi tó jìnnà. **38** Èyí ni àwò tùràrí àwọn tí ó kú nitorí ẹ̀şẹ̀ wọn. Kí ẹ̀ gún àwò tùràrí yì, kí ẹ̀ sì fi ẹ̀ se ibòrì fún pepe, wọn jẹ̀ mímọ̀ nitorí pé wọn tí mú wọn wá síwájú Olúwa. Kí wọn jẹ̀ àmi fún àwọn ọmọ Israèlì.” **39** Eleasari tí í ẹ̀ se àlùfáà sì kò gbogbo àwò tùràrí tí àwọn tí ó jóná mú wa, ó gún wọn pọ̀, ó fi ẹ̀ se ibòrì fún pepe, **40** gégé bí Olúwa ẹ̀ se lọ́tí ẹnu Mose. Èyí yóò jẹ̀ ohun irántí fún àwọn ọmọ Israèlì pé, àlẹ̀jọ̀ yàtò sí irú-ọmọ Aaroni kò gbọ̀dọ̀ jọ̀ tùràrí níwájú

Olúwa, eni tí ó bá ẹ̀ se bẹ̀, yóò dàbí Kora àti àwọn ẹgbẹ̀ ẹ̀. **41** Ní ọ̀jọ̀ kejì gbogbo ijọ̀ àwọn ọmọ Israèlì kùn sí Mose àti Aaroni pé, “È tí pa àwọn ẹniyàn Olúwa.” **42** Sùgbón nígba tí gbogbo ijọ̀ ẹniyàn péjọ̀ lòdì sí Mose àti Aaroni, níwájú àgò ipadé, lójìjì ni ikùkùku bolẹ̀, ọ̀go Olúwa sì fi ara hàn. **43** Nígba nàà ni Mose àti Aaroni lọ síwájú àgò ipadé, **44** Olúwa sì sọ fún Mose pé, **45** “Yàgò kùró láàrín ijọ̀ ẹniyàn yí, kí n ba le run wọn ní ẹ̀şẹ̀jú kan.” Wọn sì dojúbolẹ̀. **46** Mose sì sọ fún Aaroni pé, “Mú àwò tùràrí, kí ó fi iná sí í lórí pepe, fi tùràrí sínú ẹ̀, kí ó sì tètè mọ̀ lọ̀ sí àárín ijọ̀ ẹniyàn láti ẹ̀ se ètùtù fún wọn nitorí pé ibinú Olúwa tí jáde, àjakálẹ̀-ààrùn sì tí bẹ̀rẹ̀.” **47** Aaroni ẹ̀ se bí Mose tí wí, ó sàré lọ̀ sí àárín àwọn ẹniyàn, sùgbón àjakálẹ̀-ààrùn tí bẹ̀rẹ̀ láàrín wọn, sùgbón Aaroni fín tùràrí, ó sì ẹ̀ se ètùtù fún wọn. **48** Ó dúró láàrín àwọn aláàyè àti okú, àjakálẹ̀-ààrùn nàà sì dúró. **49** Sùgbón àjakálẹ̀-ààrùn tí pa ẹgbàá méje ó lé lẹ̀dégbèrin ẹniyàn ní àfikún sí àwọn tí ó kú níbi ẹ̀şẹ̀ Kora. **50** Aaroni padà tọ̀ Mose lọ̀ ní ẹnu-òná àgò ipadé nitorí pé àjakálẹ̀-ààrùn nàà tí dúró.

17 Olúwa sì sọ fún Mose pé, **2** “Sọ fún àwọn ọmọ Israèlì kí ó sì gba ọ̀pá mèjìlá lówó wọn, ọ̀kòòkan lówó olórí idílẹ̀ ẹ̀yà ìran wọn, kọ̀ orúkọ ẹniyàn kòòkan sí ara ọ̀pá ẹ̀. **3** Lórí ọ̀pá Lefi kọ̀ orúkọ Aaroni, nitorí ọ̀pá kòòkan gbọ̀dọ̀ wá fún olórí idílẹ̀ kòòkan tí yóò jẹ̀ orí fún ẹ̀yà ìran kòòkan. **4** Kó wọn sí àgò ipadé níwájú ẹ̀rì níbi tí ẹ̀mi tí n padé yín. **5** Ọ̀pá tí ó bá yí jẹ̀ tí ẹ̀ni tí ẹ̀mi bá yàn yóò rúwé, ẹ̀mi yóò sì dá kíkùn gbogbo igbà àwọn ọmọ Israèlì sí yín dúró.” **6** Nígba nàà Mose bá àwọn ọmọ Israèlì sọ̀rọ̀, àwọn olórí wọn sì fún un ní ọ̀pá mèjìlá, ọ̀pá kan fún olórí kòòkan ẹ̀yà ìran wọn, ọ̀pá Aaroni sì wá lára àwọn ọ̀pá nàà. **7** Mose sì fi ọ̀pá wònyí lélẹ̀ níwájú Olúwa nínú àgò ẹ̀rì. **8** Ó sì ẹ̀ se ní ọ̀jọ̀ kejì Mose wọ̀ inú àgò ẹ̀rì ló, ó sì rí ọ̀pá Aaroni, tí ó dúró fún ẹ̀yà Lefi, kí í ẹ̀ se wí pé ó hù nikan, sùgbón ó rúwé, ó yọ̀ itànná, ó sì se ẹ̀so almonds. **9** Nígba nàà ni Mose kò gbogbo àwọn ọ̀pá jáde láti iwájú Olúwa wá fún àwọn ọmọ Israèlì. Wọn wá wọn ẹ̀ni, ẹ̀nikòòkan sì mú ọ̀pá tirẹ̀. **10** Olúwa sọ fún Mose pé, “Mú ọ̀pá Aaroni padà wá síwájú ẹ̀rì, láti fi pamọ̀ gégé bí àmi fún àwọn ọ̀lọ̀tẹ̀. Èyí ó sì mú ọ̀pìn bá kíkùn sínú wọn sí mi, kí wọn kí ó má ba à kú.” **11** Mose sì ẹ̀ se gégé bí Olúwa tí pàlášẹ̀ fún un. **12** Àwọn ọmọ Israèlì sọ fún Mose pé, “Àwa yóò kú! A tí sọ̀nù, gbogbo wa tí sọ̀nù! **13** Ẹnikẹni tí ó bá súnmọ̀ tabanaku Olúwa yóò kú. Şẹ̀ gbogbo wa ni yóò kú?”

18 Olúwa sọ fún Aaroni pé, “Ìwọ, àti àwọn ọmọ ẹ̀ ẹ̀ àti idílẹ̀ baba ẹ̀ ni yóò ru gbogbo ẹ̀şẹ̀ tí wọn tí dá fún ilẹ̀ tí a yá sí mímọ̀ fún Ọlórùn, àti ìwọ̀ àti àwọn ọmọ ẹ̀ nikan ni yóò máa ru ẹ̀şẹ̀ işẹ̀ àlùfáà yín. **2** Kí ó sì mú àwọn ẹniyàn ẹ̀rè ará Lefi láti ẹ̀yà ìran ẹ̀rè láti dàpọ̀ mọ̀ ìwọ̀ láti ràn ó lówó nígba tí ìwọ̀ àti àwọn ọmọ ẹ̀ ẹ̀ ọ̀kúnrin bá n ẹ̀ se işẹ̀ ìransẹ̀ níwájú Àgò ẹ̀rì. **3** Àwọn ni ó yẹ̀ láti dúró fún ọ̀ àti láti ẹ̀ se gbogbo işẹ̀ tí Àgò, sùgbón wọn kò gbọ̀dọ̀ súnmọ̀ ibi tí a tí ẹ̀ se lóşọ̀dọ̀ tí a sì yá sí mímọ̀ tàbí ibi pepe, tàbí gbogbo wọn àti ìwọ̀ ló máa kú. **4** Ó yẹ̀ kí wọn darapọ̀ mọ̀ ọ̀ láti jẹ̀ iyà işẹ̀ fún àitójú ibi tí àgò ipadé àti gbogbo işẹ̀ tí

ó wà ní ibi àgò, àti wí pé kò sí àlẹ̀jò tí ó lè wá sí ègbé ibi tí ó wà. 5 “Kí o sì mójútó isẹ̀ ibi mímọ̀ àti isẹ̀ ibi pẹ̀pẹ̀, kí ìbínú má bá wá sí orí àwọn ọmọ Israẹli mọ̀. 6 Èmi fúnra mi tí yan àwọn arákúnrin rẹ̀ tí í ẹ̀se ọmọ Lefi kún àwọn ọmọ Israẹli yòókù, wọn jẹ̀ èbùn fún ọ, èyí ní a fún Olúwa láti ẹ̀se isẹ̀ tí ó wà ní àgò ipàdẹ̀. 7 Sùgbọ̀n iwọ̀ àti àwọn ọmọ rẹ̀ ní yòò mójútó isẹ̀ àlùfáà yín fún gbogbo ohun tó bá jẹ̀ mọ̀ ibi pẹ̀pẹ̀ àti tí èyin aṣọ̀ títa, ẹ̀ ó sì máa ẹ̀sẹ̀ ibi pẹ̀pẹ̀ àti nínú aṣọ̀ tí a ta. Mo fún ọ ní isẹ̀ àlùfáà gégé bí èbùn. Sùgbọ̀n àlẹ̀jò tí ó bá súnmọ̀ tò̀sì ibi iyasímímọ̀ fún Ọ̀lórún ní a ó pa.” 8 Nígba nàá ní Olúwa sọ̀ fún Aaroni pé, “Èmi fúnra mi tí fi ọ̀ sọ̀ idí gbogbo ebo tí a bá mú wá fún gbogbo ọ̀rẹ̀ mímọ̀ tí àwọn ọmọ Israẹli bá fún mi, mo fún iwọ̀ àti àwọn ọmọ rẹ̀ gégé bí ipín rẹ̀ tí yòò máa ẹ̀se. 9 Iwọ̀ ní kí o ní ipín ọ̀rẹ̀ mímọ̀ jùlọ̀ tí a mú kúrò ní ibi iná, nínú gbogbo ọ̀rẹ̀ tí wọn mú wá gégé bí ebo mímọ̀ jùlọ̀, yálá ebo ohun jíje, ebo ẹ̀sẹ̀ tàbí ebo èbi, ipín wọn yí jẹ̀ tí iwọ̀ àti àwọn ọmọ rẹ̀. 10 E jẹ̀ ẹ̀ ní ibi mímọ̀ jùlọ̀, gbogbo ọ̀kúnrin ní ó gbọ̀dọ̀ jẹ̀ ẹ̀. Ó gbọ̀dọ̀ kà á sí mímọ̀. 11 “Èyí tún jẹ̀ tírẹ̀ pẹ̀lú: ohunkóhún tí a bá yà sọ̀tọ̀ lára èbùn ọ̀rẹ̀ fífi àwọn ọmọ Israẹli. Mó fún iwọ̀ àti àwọn ọmọ rẹ̀ ọ̀kúnrin àti ọmọ rẹ̀ obinrin gégé bí ipín tí yòò máa ẹ̀se déédéé nínú idílẹ̀ rẹ̀, tí ó bá wà ní mímọ̀ ní o le jẹ̀ ẹ̀. 12 “Mo fún ọ ní gbogbo òróró tí ó dára jùlọ̀ àti gbogbo ọ̀tí tuntun dárádára jùlọ̀ àti ọ̀kà tí wọn mú wá fún Olúwa ní àkọ̀so ohun ọ̀gbìn wọn tí wọn kórè. 13 Gbogbo àkọ̀so nńkan ilẹ̀ wọn tí wọn mú wá fún Olúwa yòò jẹ̀ tírẹ̀. Enikẹ̀ni nínú idílẹ̀ rẹ̀, àwọn tí ó jẹ̀ mímọ̀ nínú idílẹ̀ rẹ̀ lè jẹ̀ ẹ̀. 14 “Gbogbo nńkan tí a yà sọ̀tọ̀ fún Olúwa ní Israẹli jẹ̀ tírẹ̀. 15 Gbogbo àkọ̀bí nínú gbogbo ohun aláàyè tí wọn mú wá fún Olúwa, ibá á jẹ̀ tí èniyàn tàbí tí ẹ̀ranko jẹ̀ tírẹ̀ sùgbọ̀n o gbọ̀dọ̀ ra gbogbo àkọ̀bí ọ̀mọ̀kúnrin padà àti àkọ̀bí àwọn ẹ̀ranko aláìmọ̀. 16 Nígba tí wọn bá pé oṣù kan, o gbọ̀dọ̀ rà wọn padà ní iye owó iràpadà tí í ẹ̀ ẹ̀kẹ̀lì má̀rùn-ún fadáká, gégé bí iye ẹ̀kẹ̀lì ibi mímọ̀ tí ó wọn iwọn ogún gera. 17 “Sùgbọ̀n o kò gbọ̀dọ̀ ra àwọn àkọ̀bí ọ̀mọ̀ málúú, àgùntàn tàbí ewúré; wọn jẹ̀ mímọ̀. Wọn èjẹ̀ wọn sórí pẹ̀pẹ̀ kí o sì sun ọ̀rá rẹ̀ gégé bí ọ̀rẹ̀ àfínásun, ebo dó̀rùn dídún sí Olúwa. 18 Ẹ̀ran wọn gbọ̀dọ̀ jẹ̀ tírẹ̀, gégé bí igẹ̀ ọ̀rẹ̀ ebo fífi àti itan ọ̀tún ẹ̀se jẹ̀ tírẹ̀. 19 Ohunkóhún tí a bá tí yà sọ̀tọ̀ nínú ọ̀rẹ̀ àwọn ọmọ Israẹli tí wọn mú wá fún Olúwa ní mo fún iwọ̀ àti àwọn ọmọ rẹ̀ ọ̀kúnrin àti ọmọ rẹ̀ obinrin gégé bí ipín rẹ̀ tí yòò máa ẹ̀se déédéé. Ó jẹ̀ májẹ̀mú iyọ̀ láélalé níwájú Olúwa fún iwọ̀ àti ọmọ rẹ̀.” 20 Olúwa sọ̀ fún Aaroni pé, “O kò ní ní ogún nínú ilẹ̀ wọn bèẹ̀ ní iwọ̀ kò ní ní ipín láárin wọn; Èmi ní ipín àti ogún rẹ̀ láárin àwọn ọmọ Israẹli. 21 “Mó tí fún àwọn ọmọ Lefi ní gbogbo idáméwáá ní Israẹli gégé bí ogún fún isẹ̀ tí wọn ẹ̀se, nígbà tí wọn n ẹ̀sẹ̀ níbi àgò ipàdẹ̀. 22 Láti isinsin yí àwọn ọmọ Israẹli, kò gbọ̀dọ̀ súnmọ̀ àgò ipàdẹ̀, bí wọn bá ẹ̀se bèẹ̀, wọn yòò jẹ̀ iyà ẹ̀sẹ̀ wọn, wọn á sí kú. 23 Àwọn ọmọ Lefi ní ó gbọ̀dọ̀ ẹ̀se isẹ̀ tí ó wà nínú àgò ipàdẹ̀, wọn yòò sì jiyà ẹ̀sẹ̀ wọn bí wọn bá kúrò láti ẹ̀se. Èyí ní ilàna láélalé fún àwọn iran tí ó n bọ̀. Wọn kò nígbà ogún kankan láárin àwọn ọmọ Israẹli. 24 Kàkà bèẹ̀, mo fún àwọn ọmọ Lefi gégé bí ogún wọn,

idákan nínú idáméwáá tí àwọn ọmọ Israẹli wà ẹ̀sẹ̀ gégé bí ọ̀rẹ̀ sí Olúwa. Èyí ní mo wí nípa wọn. Wọn kò ní gba ogún kankan láárin àwọn ọmọ Israẹli.” 25 Olúwa sọ̀ fún Mose pé, 26 “Sọ̀ fún àwọn ọmọ Lefi kí o sì wí fún wọn pé: ‘Nígba tí idáméwáá bá n wólẹ̀ láti ọ̀dọ̀ àwọn ọmọ Israẹli gégé bí ogún rẹ̀. O gbọ̀dọ̀ mú idáméwáá lára rẹ̀ gégé bí ọ̀rẹ̀ Olúwa. 27 A ó kà ọ̀rẹ̀ rẹ̀ gégé bí ọ̀kà irúgbìn láti ilẹ̀ ipakà tàbí wáini láti fún wa. 28 Bá yí ni iwọ̀ gan an nàá yòò mú ọ̀rẹ̀ wa fún Olúwa láti ara idáméwáá tí iwọ̀ gbà láti ọ̀dọ̀ àwọn ọmọ Israẹli. Láti ara idáméwáá ó gbọ̀dọ̀ mú ọ̀rẹ̀ Olúwa fún Aaroni àlùfáà. 29 Iwọ̀ gbọ̀dọ̀ mú wá gégé bí ipín Olúwa èyí tí ó dára jùlọ̀ àti tí ó jẹ̀ mímọ̀ jùlọ̀ lára gbogbo nńkan tí wọn mú wá fún ọ.’ 30 “Sọ̀ fún àwọn ọmọ pé, Nígba tí èyin bá mú ipín tí ó dára jù wá, a ó kà á sí fún àwọn ọmọ Lefi gégé bí ikórè láti ilẹ̀ ipakà tàbí ifúntí yín. 31 Iwọ̀ àti àwọn idílẹ̀ rẹ̀ lè jẹ̀ èyí tí ó kù ní ibikibi gbogbo. Nítórí pé ó jẹ̀ ọ̀rẹ̀ fún isẹ̀ rẹ̀ níbi àgò ipàdẹ̀. 32 Nípa síse igbékalè ipín tí ó dára jùlọ̀ o kò ní jẹ̀bi lórí ọ̀rẹ̀ yí, iwọ̀ kò sì ní ba ọ̀rẹ̀ mímọ̀ àwọn ọmọ Israẹli jẹ̀, iwọ̀ kí yòò sí kú.”

19 Olúwa sọ̀ fún Mose àti Aaroni pé, 2 “Èyí ní ohun tí òfin Olúwa pàṣẹ̀ bèèrè lẹ̀wọ̀ yín. Sọ̀ fún àwọn ọmọ Israẹli, kí wọn mú egbọ̀rọ̀ ọ̀dọ̀ málúú pupa tí kò lábùkù tàbí àbawọ̀n, lára èyí tí a kò tí ì di àjagà mọ̀. 3 E mú fún Eleasari àlùfáà, yòò sì mu jade lo sí èyin ibudò kí o sì pa á ní ojú rẹ̀. 4 Nígba nàá ní Eleasari àlùfáà yòò mú lára èjẹ̀ rẹ̀ sórí ika ọ̀wọ̀ rẹ̀ yòò sì wọn lẹ̀mẹ́je ní ọ̀kánkán iwájú àgò ipàdẹ̀. 5 Ní ojú rẹ̀ ní àlùfáà yòò tí sun ọ̀dọ̀ abo málúú yí: awo ara rẹ̀, èjẹ̀ rẹ̀, ẹ̀ran-ara àti igbé rẹ̀. 6 Àlùfáà yòò mú igi kedari, hí́sòpù àti òwú òdòdò yòò sì jù wọn sí àárin ọ̀dọ̀ abo málúú tí a n sun. 7 Léyin nàá, àlùfáà gbọ̀dọ̀ fọ̀ aṣọ̀ rẹ̀, kí o sì wẹ̀ ara rẹ̀ pẹ̀lú omi léyin nàá ó lè wá sínú àgò. Sùgbọ̀n yòò jẹ̀ aláìmọ̀ tífí iròlẹ̀. 8 Ẹ̀ni tí ó sun ún nàá gbọ̀dọ̀ fọ̀ aṣọ̀ rẹ̀ kí o sì wẹ̀ pẹ̀lú omi, òun nàá yòò jẹ̀ aláìmọ̀ tífí di iròlẹ̀. 9 “Èni tó wà ní mímọ̀ ní yòò kó eérú ọ̀dọ̀ málúú nàá lo sí ibi tí a yà sí mímọ̀ léyin ibudò. Kí gbogbo ijo èniyàn Israẹli kó o pamọ̀ fún lílọ̀ fún omi iwènumọ̀. Ó jẹ̀ iwènumọ̀ kúrò nínú ẹ̀sẹ̀. 10 Ọ̀kúnrin tí ó kó eérú ọ̀dọ̀ abo málúú nàá gbọ̀dọ̀ fọ̀ aṣọ̀ rẹ̀, òun nàá yòò sì jẹ̀ aláìmọ̀ tífí iròlẹ̀. Èyí ní yòò jẹ̀ ilàna láélalé fún àwọn ọmọ Israẹli àti fún àwọn àjẹ̀jí tí ó n gbé láárin wọn. 11 “Ènikẹ̀ni tí ó bá fi ọ̀wọ̀ kan òkú enikẹ̀ni, yòò jẹ̀ aláìmọ̀ fún ojọ̀ méje. 12 Ó gbọ̀dọ̀ wẹ̀ ara rẹ̀ pẹ̀lú omi ní ojọ̀ kẹ̀ta àti ní ojọ̀ keje; nígbà nàá ní yòò jẹ̀ mímọ̀. Sùgbọ̀n tí ó bá jẹ̀ pé kò wẹ̀ ara rẹ̀ mọ̀ ní ojọ̀ kẹ̀ta àti ní ojọ̀ keje yòò jẹ̀ aláìmọ̀. 13 Ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá fi ọ̀wọ̀ kan òkú enikan tí kò sì wẹ̀ ara rẹ̀ mọ̀, ó ba àgọ̀ Olúwa jẹ̀. A ó ké irú ẹ̀ni bèẹ̀ kúrò lára àwọn ọmọ Israẹli. Nítórí pé a kò tí ì wọn omi iwènumọ̀ lé e lórí, ó jẹ̀ aláìmọ̀, àimọ̀ rẹ̀ sì wà lára rẹ̀. 14 “Èyí ní òfin tí ó jẹ̀ mọ̀ bí èniyàn bá kú nínú àgò, enikẹ̀ni tí ó bá wọ̀ inú àgò àti ẹ̀ni tí ó wà nínú àgò yòò di aláìmọ̀ fún ojọ̀ méje, 15 gbogbo ohun èlò tí a kò bá fi omọ̀rì dé ní yòò jẹ̀ aláìmọ̀. 16 “Ènikẹ̀ni tí ó bá wà ní ita tí ó sì fi ọ̀wọ̀ kan ẹ̀ni tí a fi idá pa tàbí ẹ̀ni tí ó kú ikú àtòrunwá, tàbí bí enikan bá fi ọ̀wọ̀ kan egungun òkú èniyàn tàbí isà òkú,

yòd jẹ aláímọ́ fún ojọ méjé. 17 “Fún aláímọ́ èniyàn, mú eéru diẹ lára eéru ọrẹ iwènùmọ́ sínú ìgò, kí o sì da omi tó ní sànlé e lórí. 18 Nígba nàà, ọkùnrin tí a yà sí mímọ́ yòd mú hí sópù diẹ yòd rì í sínú omi yòd sì fi wọn àgọ àti gbogbo ohun èlò tí a se lẹ́sọ̀dọ̀ àti àwọn èniyàn tí ó wà nìbẹ̀. O gbọ̀dọ̀ tún fi wọn ẹ̀nikẹ̀ni tí ó fi ọ̀wọ̀ kan egungun òkú èniyàn tàbí isà òkú, tàbí ẹ̀ni tí ó kú ikú ara rẹ̀, tàbí ẹ̀ni tí ó kú ikú àti ọ̀run wá. 19 Ọkùnrin tí ó mọ̀ ní kí ó bu omi wọn àwọn èniyàn aláímọ́ ní ojọ̀ kẹ̀ta àti ojọ̀ keje, ní ojọ̀ keje o gbọ̀dọ̀ wẹ ara rẹ̀ mọ̀. Ẹ̀ni tí a wẹ̀mọ̀ gbọ̀dọ̀ fọ̀ aṣọ̀ rẹ̀ kí ó sì wẹ̀ pẹ̀lú omi, ní iròlẹ̀ ojọ̀ nàà yòd mọ̀. 20 Sùgbọ̀n bí ẹ̀ni tí ó bá jẹ̀ aláímọ́ kò bá wẹ ara rẹ̀ mọ̀, a gbọ̀dọ̀ gẹ̀ e kùró nínú ìjọ̀ èniyàn, nítorí wí pé ó ti ba àgọ̀ Olúwa jẹ̀. A kò tí ì fi omi iwènùmọ́ sí ara rẹ̀, ó sì jẹ̀ aláímọ́. 21 Ẹ̀yí jẹ̀ ìlà̀nà làléáé fún wọn. “Ọkùnrin tí ó wọn omi iwènùmọ́ nàà gbọ̀dọ̀ fọ̀ aṣọ̀ rẹ̀ àti ẹ̀nikẹ̀ni tí ó fi ọ̀wọ̀ kan omi iwènùmọ́ yòd di aláímọ́ títí di iròlẹ̀. 22 Gbogbo ohun tí ẹ̀ni tí ó jẹ̀ aláímọ́ bá fi ọ̀wọ̀ kàn yòd di àímọ́, ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá sì fi ọ̀wọ̀ kàn án yòd jẹ̀ aláímọ́ títí di iròlẹ̀.”

20 Ní oṣù kìn-ín-ní, gbogbo àgbájọ̀ ọmọ̀ Israẹli gúnlẹ̀ sí pápá Sini, wọn sì dúró ní Kadeṣi. Nìbẹ̀ ni Miriamu kú, wọn sì sin ín. 2 Omi kò sí fún ìjọ̀ èniyàn, àwọn èniyàn sì kó ara wọn jọ̀ pọ̀ sí Mose àti Aaroni, 3 wọn bá Mose jà wọn sì wí pé, “Íbá kúkú sànlé kí a kú nígba tí àwọn arákùnrin ti kú níwájú Olúwa! 4 Kí ní ó dé tí o sì kó gbogbo ìjọ̀ èniyàn Olúwa wá sí aginjù yíi, kí àwa àti àwọn ẹ̀ran ọ̀sin wa bá à kú síbí? 5 Kí ní ó dé tí o fi mú wa gòkè kùró ní Ejibiti wá sí ibi búburú yíi? Ibi tí kò ní oúnjẹ̀ tàbí igi ọ̀pòtò, èso àjàrà tàbí pomegiranate. Bẹ̀ẹ̀ ní kò sí omi tí a ó mu nìhìn-ín!” 6 Mose àti Aaroni kùró ní ibi àpẹ̀jọ̀, wọn sì lọ̀ dojúbòlẹ̀ sí ẹ̀nu-ò̀nà àgọ̀ ipadé, ọ̀go Olúwa sì farahàn wọn. 7 Olúwa sọ̀ fún Mose pé, 8 “Mú ọ̀pá, nàà kí o sì pe ìjọ̀ àwọn èniyàn jọ̀, iwọ̀ àti Aaroni arákùnrin rẹ̀, kí ẹ̀ sọ̀rọ̀ sí àpáta nàà ní ojú wọn, yòd sì tú omi rẹ̀ jáde, iwọ̀ ó sì fún ìjọ̀ àti ẹ̀ran wọn mu.” 9 Bá yíi ní Mose mú ọ̀pá láti iwájú Olúwa wá, gégé bí ó ti pàṣẹ̀ fún un. 10 Ìdun àti Aaroni pe àwọn èniyàn jọ̀ sí ojú kan níwájú àpáta, Mose sì sọ̀ fún wọn, “È gbọ̀, ẹ̀yin ọ̀lòtẹ̀, àwa kì yòd lè mú omi jáde láti inú àpáta yíi wá bí?” 11 Nígba nàà ni Mose gbé ọ̀wọ̀ rẹ̀ sòkè ó sì fi ọ̀pá ọ̀wọ̀ rẹ̀ lu àpáta lẹ̀mẹ̀jì. Omi sì tú jáde, gbogbo ìjọ̀ èniyàn àti àwọn ẹ̀ran ọ̀sin wọn sì mu. 12 Sùgbọ̀n Olúwa sọ̀ fún Mose àti Aaroni pé, “Nítorí pé ẹ̀yin kò gbà mí gbọ̀ tó láti bu ọ̀lá fún mi níwájú àwọn ọmọ̀ Israẹli, iwọ̀ kò ní kò àwọn ìjọ̀ èniyàn yíi dé ilẹ̀ tí mo fún wọn.” 13 Ẹ̀yí ni omi tí Meriba, níbi tí àwọn ọmọ̀ Israẹli ti bá Olúwa jà àti ibi tí O ti fi ara rẹ̀ hàn bí ẹ̀ni mímọ́ láàrín wọn. 14 Mose sì rànṣẹ̀ láti Kadeṣi sí ọ̀ba Edomu, wí pé, “Ẹ̀yí ni nńkan tí arákùnrin rẹ̀ Israẹli sọ̀, iwọ̀ ti mọ̀ nípa gbogbo ìnira, tí ó wá sí orí wa. 15 Àwọn baba nílá wa sọ̀kalẹ̀ wá sí Ejibiti, a sì gbé ibẹ̀ fún ọ̀pọ̀ ọ̀dún. Àwọn ará Ejibiti ní wá lára àti àwọn baba wa, 16 sùgbọ̀n nígba tí a sọ̀kún sí Olúwa, ó gbọ̀ ẹ̀kún wa, ó sì rán angeli kan sí wa, ó sì mú wa jáde láti Ejibiti. “Bá yí àwa wà ní Kadeṣi, ilú tí ó wà ní ẹ̀gbé ilẹ̀ rẹ̀. 17 Jòwọ̀ jẹ̀ kí a gba orílẹ̀-èdè

rẹ̀ kojá, àwa kì yòd gba inú oko tàbí ogbà àjàrà rẹ̀ kojá, tàbí mu omi láti inú kànga. A ó ma kojá ní ọ̀pópónà ọ̀ba, àwa kì yòd yà sí ọ̀tún tàbí sí ọ̀sì títí àwa yòd fi kojá ní ilẹ̀ rẹ̀.” 18 Sùgbọ̀n Edomu dàhùn pé, “Ẹ̀yin kò le gba ibí kojá; bí ẹ̀ bá dán an wò, a ó dide ogun sí yín, a ó sì bá yín jà pẹ̀lú idà.” 19 Àwọn ọmọ̀ Israẹli dàhùn pé, “A ó gba ọ̀nà tóóró, bí àwa tàbí ẹ̀ran ọ̀sin wa bá sì mú lára omi rẹ̀, a ó san owó rẹ̀. A kàn fẹ̀ rìn kojá lórí ilẹ̀ rẹ̀ ní kò sí nńkan kan miàrán tí a fẹ̀ ẹ̀.” 20 Wọn tún dàhùn wí pé, “È kò lè kojá.” Nígba nàà ni Edomu jáde wa láti kojú ìdà sí wọn pẹ̀lú ọ̀pọ̀ àti alágbára ọmọ̀-ogun. 21 Nígba tí Edomu sì kò jálẹ̀ láti jẹ̀ kí wọn kojá ní ilẹ̀ wọn, Israẹli yípadà kùró lóṣọ̀ wọn. 22 Gbogbo ìjọ̀ èniyàn Israẹli sì jáde láti Kadeṣi wọn sì wá sí orí òkè Hori. 23 Ní orí òkè Hori, ní ẹ̀gbé ààlà Edomu Olúwa sọ̀ fún Mose àti Aaroni pé, 24 “Aaroni yòd kú. Kò ní wọ̀ ilẹ̀ tí mo fi fún àwọn ọmọ̀ Israẹli, nítorí ẹ̀yin méjèjì se àìgbòrán sí ọ̀fin mi níbi omi Meriba. 25 Mú Aaroni àti ọmọ̀ rẹ̀ Eleasari lọ̀ sí orí òkè Hori. 26 Bọ̀ aṣọ̀ Aaroni kí o sì gbe wọ̀ ọmọ̀ rẹ̀ Eleasari, nítorí pé Aaroni yòd kú síbẹ̀.” 27 Mose sì se gégé bí Olúwa ti pàṣẹ̀, wọn lọ̀ sí orí òkè Hori ní ojú gbogbo ìjọ̀ èniyàn. 28 Mose bọ̀ aṣọ̀ Aaroni ó sì gbe wọ̀ ọmọ̀ rẹ̀ Eleasari, Aaroni sì kú sí orí òkè. Nígba nàà Mose àti Eleasari sọ̀kalẹ̀ láti orí òkè, 29 nígba tí gbogbo ìjọ̀ èniyàn sì gbọ̀ pé Aaroni ti kú, gbogbo ilẹ̀ Israẹli se idàrò rẹ̀ fún ọ̀gbọ̀n ojọ̀.

21 Nígba tí ọ̀ba Aradi ará Kenaani, tí ní gbé ní guúsù gbọ̀ wí pé Israẹli ní bọ̀ wá ní ojú ọ̀nà Atarimu, ó bá Israẹli jà ó sì fi agbára mú diẹ̀ lára wọn. 2 Nígba nàà ni Israẹli jẹ̀ ẹ̀jẹ̀ fún Olúwa pé, “Bí o bá lè fi àwọn èniyàn yíi lé wa lówọ̀, gbogbo ilú wọn ni a ó parun.” 3 Olúwa gbọ̀ ẹ̀bẹ̀ àwọn ọmọ̀ Israẹli, ó sì fi àwọn ará Kenaani lé wọn lówọ̀. Wọn pa wọn run pátápátá; torí nàà ni a se ní pe ibẹ̀ ní Horma. 4 Wọn rìn irinjà̀ láti òkè Hori lọ̀ sí ọ̀nà tó lọ̀ sí Òkun Pupa, láti kojá yípo Edomu. Sùgbọ̀n àwọn èniyàn bínú ní ojú ọ̀nà; 5 wọn sì sọ̀rọ̀ lóṣọ̀ sí Ọ̀lòrun àti Mose, wọn wí pé, “Èṣe tí iwọ̀ fi mú wa jáde láti Ejibiti kí a ba le wá kú sí aginjù yíi? Kò sí oúnjẹ̀! Kò sí sí omi! Àwa sì kórííra oúnjẹ̀ tí kò dára yíi!” 6 Nígba nàà ni Olúwa rán ejo olóró sí àárín wọn; wọn gé àwọn èniyàn jẹ̀, ọ̀pọ̀ àwọn ọmọ̀ Israẹli sì kú. 7 Àwọn èniyàn sì wá sí ọ̀dọ̀ Mose wọn wí pé, “A tí dá ẹ̀ṣẹ̀ nígba tí a sọ̀rọ̀-ò̀dì sí Olúwa àti sí iwọ̀ pẹ̀lú. Gba àdùrà pé kí Olúwa mú ejo nàà kùró lóṣọ̀ wa.” Nígba nàà ni Mose gbàdúrà fún àwọn èniyàn. 8 Olúwa sọ̀ fún Mose pé, “Rọ̀ ejo, a ó sì gbé e kọ̀ sòkè lórí igi, ẹ̀ni tí ejo bá ti gé jẹ̀ lè wò ó yòd sì yè.” 9 Nígba nàà ni Mose sì rọ̀ ejo onírín ó sì gbé e kọ̀ sórí igi, bí ejo bá sì bu ẹ̀nikẹ̀ni jẹ̀ bí ó bá ti wò ó yòd sì yè. 10 Àwọn ọmọ̀ Israẹli tẹ̀sìwájú wọn sì péjọ̀ sí Obotu. 11 Wọn gbéra ní Obotu wọn sì pa ibùdó sí Iye-Abarimu, ní aginjù tí ó kojú sí Moabu ní ọ̀dọ̀júkọ̀ ilà-ò̀dún. 12 Láti ibẹ̀ ní wọn ti gbéra wọn sì pa ibùdó ní àfonífojì Seredi. 13 Láti ibẹ̀ lọ̀, wọn sí, wọn sì dó sí ìhà kejì Arnoni, tí ó wà ní aginjù tí ó wà ní agbègbè ilẹ̀ àwọn ọmọ̀ Amori. Arnoni jẹ̀ ààlà fún ilẹ̀ Moabu, láàrín Moabu àti Amori. 14 Ídí niyí tí ìwé ogun Olúwa se wí pé,

“...Wahebu ní Sufa, Òkun Pupa àti ní odò Arnoni 15 àti ní ìṣàṣà odò tí ó darí sí ibùjòkòdò Ari tí ó sì fi ara ti ipínlẹ̀ Moabu.” 16 Láti ibẹ̀ ni wón ti bẹ̀rẹ̀ rìn dé Beeri, èyí ni kànga tí Olúwa sọ fún Mose, “Kó àwọn èniyàn jọ èmi ó sì fún wón ní omi.” 17 Nígba nàà ni Israèli kọ orin yíí pé, “Sun jáde, iwọ̀ kàngal Ẹ̀ máa kọ̀rìn nípa rẹ̀, 18 nípa kànga tí àwọn ọ̀mọ̀-aládé gbẹ̀, nítorí àwọn ọ̀lọ́lá èniyàn ni ó gbẹ̀ ẹ̀; tí àwọn ọ̀lọ́lá àwọn èniyàn sì fi ọ̀pá aládé àti ọ̀pá oyè wọn gbẹ̀.” Nígba nàà wón kúrò láti aginjù lọ sí Mattana, 19 láti Mattana lọ sí Nahalieli, láti Nahalieli lọ sí Bamoti, 20 àti láti Bamoti lọ sí àfónifojí ní Moabu níbi tí òkè Pisga, tí ó wá ní òkè ilẹ̀ omi tí kojú sí aginjù. 21 Israèli rán oniṣẹ̀ láti sọ fún Sihoni ọ̀ba àwọn ará Amori wí pé, 22 “Jẹ́ kí a kojá ní orílẹ̀-èdè rẹ̀. A kò ní kojá sí inú oko pápá tàbí ogbà àjàrà àbì mu omi láti inú kànga. A máa gba ọ̀pópónà nàà ti ọ̀ba tí títí a ó fi la ilẹ̀ rẹ̀ kojá.” 23 Sùgbọ̀n Sihoni kò ní jẹ́ kí àwọn Israèli kojá ní ilẹ̀ wọn. Ó pe àwọn ọ̀mọ̀-ogun rẹ̀ jọ wón sì wòde ogun lọ sí aginjù nítorí àwọn ọ̀mọ̀ Israèli. Nígba tí ó dé Jahasi, ó bá àwọn ọ̀mọ̀ Israèli jà. 24 Àmọ̀, Israèli ṣẹ̀gun, wón fi ojú idá pa wón, wón sì gba ilẹ̀ láti ọ̀wọ̀ Arnoni lọ dé Jabbok, tí títí ó fi dé ilẹ̀ àwọn ará Ammoni, nítorí pé ààlà wón jẹ́ olódi. 25 Israèli sì gba gbogbo ilú Amori wón sì ní gbé ibẹ̀ pèlú Heṣboni, àti gbogbo ibùgbé ilú tó yí i ká. 26 Heṣboni ni ilú Sihoni ọ̀ba àwọn ará Amori, ẹnì tí ó bá ọ̀ba Moabu ti tẹ̀lẹ̀ jà tí ó sì gba gbogbo ilẹ̀ rẹ̀ ní ọ̀wọ̀ rẹ̀ tí títí dé Arnoni. 27 Ẫdí niyíí tí akorin sọ wí pé, “Wá sí Heṣboni kí ẹ̀ jẹ́ kí a tún un kọ̀; jẹ́ kí ilú Sihoni padà bọ̀ sípò. 28 “Iná jáde láti Heṣboni, ọ̀wọ̀-iná láti Sihoni. Ó jọ Ari àti Moabu run, àti ilú àwọn olùgbé ibi gíga Arnoni. 29 Ègbé ní fún ọ̀, iwọ̀ Moabu! Ẹ̀ ti parun, èyin èniyàn Kemoṣi! Ó ti fi ọ̀mọ̀ rẹ̀ ọ̀kúnrin silẹ̀ gégé bí isánsá àti ọ̀mọ̀ rẹ̀ obinrin gégé bí ìgbèkùn fún Sihoni ọ̀ba àwọn Amori. 30 “Sùgbọ̀n àti bì wón ṣubú; a ti pa ijẹ̀gàba Heṣboni run, a pa wón run tí títí dé Diboni. A sì ti bì wón lulẹ̀ tí títí dé Nofa, tí ó sì fi dé Medeba.” 31 Nígba nàà ni àwọn ọ̀mọ̀ Israèli sì ní gbé ní ilẹ̀ Amori. 32 Lẹ̀yìn ìgbà tí Mose rán ayọ̀lẹ̀wò lọ sí Jaseri, àwọn ọ̀mọ̀ Israèli sì gba àwọn agbẹ̀gbẹ̀ tó yí wón ká wón sì lé àwọn Amori tó wá níbẹ̀ jáde. 33 Nígba nàà wón pèyìndá wón sì gòkè lọ sí Baṣani, Ogu ọ̀ba ti Baṣani àti gbogbo àwọn ọ̀mọ̀-ogun tí ó wòde ogun jáde láti padé wón ní ojú ogun ní Edrei. 34 Olúwa sọ fún Mose pé, “Má ẹ̀ bẹ̀rù rẹ̀, nítorí tí mó tí fi òun lé ọ̀ lówọ̀, àti àwọn ọ̀mọ̀-ogun rẹ̀, àti ilẹ̀ rẹ̀, kí iwọ̀ kí ó ẹ̀ se sí í gégé bí iwọ̀ tí ẹ̀ se sí Sihoni ọ̀ba Amori ẹnì tí ó ní jẹ́ ọ̀ba ní Heṣboni.” 35 Wón sì pa á, pèlú àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀ àti gbogbo àwọn ọ̀mọ̀-ogun rẹ̀, wón kò fi ku ẹnìkan fún un láàyè. Wón sì gba iní ilẹ̀ rẹ̀.

22 Nígba nàà àwọn ọ̀mọ̀ Israèli rìn ìrìnjàdò lọ sí pètẹ̀lẹ̀ Moabu wón sì pa ibùdò légbẹ̀ Jordani tí ó kojá lọ sí Jeriko. 2 Nísinsin yíí, Balaki ọ̀mọ̀ Sippori rí gbogbo ohun tí àwọn Israèli ti ẹ̀ se sí àwọn ará Amori, 3 èrù sì ba Moabu nítorí pé ọ̀pọ̀ èniyàn wá níbẹ̀ nítdótótó, Moabu kún fún èrù nítorí àwọn ọ̀mọ̀ Israèli. 4 Moabu sọ fún àwọn agbàgbà Midiani pé, “Nísinsin yíí ni àwọn wònyí yóò lá gbogbo

ohun tí ó yí wa ká, bí màlúú se ní jẹ́ koriko tí ó wá nínú oko.” Bẹ̀ẹ̀ ni Balaki ọ̀mọ̀ Sippori, tí ó jẹ́ ọ̀ba Moabu nígbà nàà, 5 rán oniṣẹ̀ pé Balaamu ọ̀mọ̀ Beeri, tí ó wá ní Petori, ní èbá odò Eufurate, ti ilẹ̀ àwọn èniyàn rẹ̀. Balaki sọ pé, “Àwọn èniyàn kan jáde wá láti Ejibiti; wón bo gbogbo ilẹ̀ ayé wón sì pa ibùdò súnmọ̀ ọ̀dọ̀ mi. 6 Nísinsin yíí, wá fi àwọn èniyàn wònyí bú, nítorí wón ní agbára jù fún mi. Nípa síṣe èyí èmi ó ṣẹ̀gun wón, kí n sì lé wón kúrò ní ilẹ̀ yíí. Nítorí tí mo mò pé ìbùkún ni fún àwọn tí iwọ̀ bá bükún, ifibú sí ni ẹnì tí iwọ̀ bá fi bú.” 7 Àti àwọn agbàgbà Moabu àti Midiani sì lo pèlú owó àyèwò lónà wón, nígbà tí wón dé ọ̀dọ̀ Balaamu, wón sọ nńkan tí Balaki sọ fún wón. 8 “È sun níbi lálẹ̀ yíí,” Balaamu sọ fún un pé, “èmi ó padà wá fún un yín ní èsì nńkan tí Olúwa bá wí fún mi.” Nítorí tí àwọn ìjòyè Moabu dúró sódò rẹ̀. 9 Ọ̀lórún tọ̀ Balaamu wá ó sì wí pé, “Ta ni àwọn ọ̀kúnrin tí ó wá pèlú rẹ̀ yíí?” 10 Balaamu sọ fún Ọ̀lórún pé, “Balaki ọ̀mọ̀ Sippori, ọ̀ba Moabu, rán iṣẹ̀ yíí sí mi pé, 11 “Àwọn èniyàn kan ti ilẹ̀ Ejibiti jáde wá ti wón bo ojú ilẹ̀. Nísinsin yíí, wá, kí o wá fi wón bú fún mi. Bóyá èmi yóò lè bá wón jà, èmi ó sì lé wón jáde.” 12 Sùgbọ̀n Ọ̀lórún sọ fún Balaamu pé, “Má se bá wón lọ. Iwọ̀ kò gbọ̀dọ̀ gé ègún lé àwọn èniyàn nàà lóri, nítorí a ti bükún wón.” 13 Ní òwúrọ̀ ojọ̀ kejí Balaamu dide ó sì sọ fún àwọn ìjòyè Balaki pé, “Ẹ̀ padà sí orílẹ̀-èdè yín, nítorí tí Olúwa ti kọ̀ láti jẹ́ kí n tẹ̀lẹ̀ yín.” 14 Nígba nàà àwọn ìjòyè Moabu sì padà tọ̀ Balaki lọ wón sì wí pé, “Balaamu kọ̀ láti tẹ̀lẹ̀ wa.” 15 Nígba nàà Balaki rán àwọn ìjòyè miiran tí wón pọ̀ àwọn tí wón sì niyí ju aláṣókò lọ. 16 Wón lọ sí ọ̀dọ̀ Balaamu wón sì sọ pé, “Èyí ni ohun tí Balaki ọ̀mọ̀ Sippori sọ, má ẹ̀ jẹ́ kí ohunkóhun kí ó dé ọ̀ lónà láti wá sí ọ̀dọ̀ mi, 17 nítorí pé èmi yóò fún ọ̀ ní èbùn dárádára, èmi yóò sì se ohunkóhun tí iwọ̀ bá sọ. Wá, kí o sì wá fi àwọn èniyàn wònyí bú fún mi.” 18 Sùgbọ̀n Balaamu dá wón lóhùn pé, “Kódá tí Balaki bá fún mi ní ààfin rẹ̀ tí ó kún fún fadáká àti wúra, èmi kò ní se ohunkóhun tí ó tóbi tàbí kéré tí ó kojá òfin Olúwa Ọ̀lórún mi. 19 Nísinsin yíí ẹ̀ dúró níbi di ojọ̀ kejí gégé bí àwọn tókù ti ẹ̀ se nígbà nàà èmi yóò mọ̀ ohun tí Olúwa yóò tún sọ fún mi.” 20 Ní alẹ̀ ojọ̀ nàà Ọ̀lórún sọ fún Balaamu wá ó sì sọ wí pé, “Nígba tí ọ̀kúnrin yíí ti wá pé ọ̀, lo pèlú wón, sùgbọ̀n ẹnù nńkan tí mo sọ fún ọ̀ ní kí o se.” 21 Balaamu dide ní òwúrọ̀, ó sì di èrù lé kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ rẹ̀ òun pèlú àwọn ìjòyè Moabu. 22 Sùgbọ̀n Ọ̀lórún bínú gidigidi, angeli Olúwa sì dúró lójú ọ̀nà láti dojú jà kọ̀ ọ̀. Balaamu rí gun kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ rẹ̀ lo, àwọn iranṣẹ̀ rẹ̀ méjì sì wá pèlú rẹ̀. 23 Nígba tí kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ nàà sì rí angeli Olúwa tí ó dúró ní ojú ọ̀nà pèlú idá ti a fàyo ní ọ̀wọ̀ rẹ̀, ó kojú kúrò ní ọ̀nà lọ sínú oko. Balaamu sì lù ú pé kí ó gbé òhun padà ló sí ojú ọ̀nà. 24 Nígba nàà angeli Olúwa dúró ní ojú ọ̀nà tóóró láárin ogbà àjàrà, pèlú ògiri ní ọ̀nà méjèjì. 25 Nígba tí kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ rí angeli Olúwa, ó lẹ̀ mò ègbé ògiri, ó sì rún eṣẹ̀ Balaamu mò ògiri. Nígba nàà, ó tún nà án, lẹ̀kẹ̀kan sí i. 26 Nígba nàà angeli Olúwa súnmọ̀ wájú ó sì dúró níbi ọ̀nà tóóró níbi tí kò ti sí ọ̀nà láti yípadà, bóyá ní ọ̀tún tàbí òsì. 27 Nígba tí kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ rí angeli Olúwa, ó sì jòkò

ní abé Balaamu, inú sì bí i tò sí nà án pèlù òpá rẹ. **28** Nígbà nàá Olúwa sí ẹnu kètèkètẹ, ó sì sọ fún Balaamu pé, “Kí ni mo ẹe fún ọ tí o fi nà mí lẹmẹta?” **29** Balaamu sọ fún kètèkètẹ pé, “Nítorí iwọ fi mí ẹẹsín! Bí mo bá ní idà ní ọwọ ni ẹmi íbá pa ọ nísinsin yí.” **30** Kètèkètẹ sọ fún Balaamu pé, “Sẹ mi kí í ẹe kètèkètẹ rẹ ni, tí o máa n gún ní gbogbo ìgbà, láti ìgbà pípẹ wá? Njẹ mo hu irú iwà bá yí sí ọ rí?” “Rára,” Ó dáhùn. **31** Nígbà nàá Olúwa sí ojú Balaamu, ó sì rí angeli Olúwa tí ó dúró ní ojú ònà pèlú idà rẹ tí ó fayo. Ó sì tẹ orí rẹ ba. **32** Nígbà nàá angeli Olúwa bèèrè lówọ rẹ pé, “Kí ni ó dé tí o fi na kètèkètẹ rẹ nígbà mẹta yí? Mo wá síbí láti kọ ojú iwá sí ọ nítorí ònà rẹ kò tọ níwájú mi. **33** Kètèkètẹ rí mi ó sì yà kúrò fún mi lẹmẹta yí. Tí ó bá jẹ wí pé kò yà kúrò. Ẹmi kí íbá tí pa ọ pátápátá nísinsin yí, sùgbọ́n Ẹmi yóò sì dá òun sí.” **34** Balaamu sọ fún angeli Olúwa pé, “Mo ti deşẹ, ẹmi kò mọ pé o dúró níwájú ònà láti dojúko mí, nísinsin yí tí inú rẹ kò bá dùn, ẹmi ó padà.” **35** Angeli Olúwa sọ fún Balaamu pé, “Lọ pèlú àwon arákúnrin nàá, sùgbọ́n nńkan tí mo sọ fún ọ nikan ni kí o sọ.” Nígbà nàá Balaamu lọ pèlú àwon ijyèye Balaki. **36** Nígbà tí Balaki gbọ pé Balaamu n bọ wá, ó jáde lọ láti lọ padé rẹ ní ilú Moabu tí ó wá ní agbègbè Arnoni, ní ẹgbé ilẹ rẹ. **37** Balaki sì sọ fún Balaamu pé, “Njẹ ẹmi kò a ránşẹ kánjúkánjú sí ọ? Kí ló dé tí iwọ kò fi wá sí ọdọ mi? Sẹ ẹmi kò tó láti sọ ọ di ẹni ilá?” **38** Balaamu sì wí fún Balaki pé, “Kiyèsì, ẹmi tọ ọ wá, ẹmi kò ha ní agbára kan nísinsin yí rárá láti wí ohun kan? Mo gbọdọ sọ nńkan tí Ọlórún fi sí mí lẹnu.” **39** Nígbà nàá Balaamu lọ pèlú Balaki sí Kiriatí-Hosotia. **40** Balaki rú ẹbọ akọ málúú pèlú àguntàn, ó sì fún Balaamu ní díẹ pèlú àwon ijyèye tí ó wá ní ọdọ rẹ. **41** Ní ọwúrọ ojú keji Balaki gbé Balaamu lọ sí Bamoti Baali, láti ibẹ ló tí rí apá kan àwon ẹniyàn.

23 Balaamu wí fún Balaki pé, “Kọ pepe méje fún mi níbí, kí o sì mú akọ málúú méje àti àgbò méje wá fún mi.” **2** Balaki ẹe bí Balaamu tí sọ, àwon mejèjèjí fi akọ málúú kòkòkan àti àgbò kòkòkan rú ẹbọ lórí pepe kòkòkan. **3** Nígbà nàá Balaamu sọ fún Balaki pé, “Dúró tí ẹbọ sísun rẹ kí ẹmi sì lọ sí ẹgbé kan. Bóyá Olúwa yóò farahàn mí. Ohunkóhun tí ó bá fihàn mí, ẹmi yóò wí fún ọ.” Nígbà nàá ó sì lọ sí ibi gíga. **4** Ọlórún sì padé rẹ, Balaamu sì sọ pé, “Mo tí ẹe pepe méje, lórí pepe kòkòkan mo tí fi akọ málúú àti àgbò kòkòkan rú ẹbọ.” **5** Olúwa sì fi ọrọ sí ẹnu Balaamu ó wí pé, “Padà sí ọdọ Balaki kí o sì jẹ isẹ yí fún un.” **6** Ó sì padà sí ọdọ rẹ ó sì ba tí ó dúró tí ẹbọ sísun rẹ, pèlú gbogbo àwon ijyèye Moabu. **7** Nígbà nàá ni Balaamu sọ ọrọ-jìnlẹ jáde wí pé, “Balaki mú mí láti Aramu wá, ọba Moabu láti òkè ilà-òòrún wá Ó wí pé, “Wá fi Jakọbu bú fún mi; wá, kí o sì jẹrín sí Israẹli.” **8** Báwo ní ẹmi ó ẹe fi bú àwon tí Ọlórún kò fi bú? Báwo ní ẹmi ó ẹe bá won wí àwon tí Olúwa kò bá wí? **9** Láti sórínşó ibi gíga orí àpáta ni mo tí rí won, láti orí ibi gíga ni mo tí n wò won. Mo rí àwon ẹniyàn tí n gbé lẹtò won kò sì ka ará won kún ara àwon orilẹ-èdè. **10** Ta ni ó lè ka eruku Jakọbu tàbí ka

idámérin Israẹli? Jé kí ẹmi kú ikú olódodo, kí igbèyìn mi kí ó dà bí tiré!” **11** Balaki sọ fún Balaamu pé, “Kí lo ẹe fún mi? Mo gbé ọ wá láti fi àwon ọtá mi bú, sùgbọ́n o kò ẹe nńkan kan, sùgbọ́n o búkún won!” **12** Ó sì dáhùn wí pé, “Sẹ kí n má sọ nńkan tí Olúwa fi sí mí lẹnu?” **13** Nígbà nàá Balaki sọ fún un pé, “Wá pèlú mí sí ibòmíràn tí o ti lè rí won; wá á rí díẹ, sùgbọ́n kí í ẹe gbogbo won. Láti ibẹ, wá fi won bú fún mi.” **14** Ó sì lọ sí pápá Sofimu ní orí òkè Pisga, ó sì kọ pepe méje síbẹ ó sì fi akọ málúú àti àgbò kòkòkan rú ẹbọ lórí pepe kòkòkan. **15** Balaamu sọ fún Balaki pé, “Dúró níbí tí ẹbọ sísun rẹ nígbà tí mo bá lọ padé rẹ níbẹ.” **16** Olúwa padé Balaamu ó sì fi ọrọ sí mí ẹnu wí pé, “Padà lọ sí ọdọ Balaki kí o sì jįsẹ fún un.” **17** Nígbà nàá ó lọ sí ọdọ rẹ ó sì bá à tí ó dúró tí ẹbọ sísun rẹ pèlú àwon ijyèye Moabu. Balaki sì bèèrè lówọ rẹ pé, “Kí ni Olúwa wí?” **18** Nígbà nàá ó bèrẹ ọrọ síso, “Dide, Balaki; kí o sì gbọ mí ọmọ Sippori. **19** Ọlórún kí í ẹe ẹniyàn, tí yóò fi purọ, tàbí ọmọ ẹniyàn, tí ó lè yí ọkàn rẹ padà. Njẹ ó sọrọ kí ó má ẹe? Njẹ ó sì şelérí kí ó má mu un ẹe? **20** Ẹmi gba aşẹ láti búkún; Ó sì tí búkún, ẹmi kò sì lè yípadà. **21** “Kò rí ẹşẹ kankan nínú Jakọbu, kò sì rí búburú kankan nínú Israẹli. Olúwa Ọlórún won sí wá pèlú won. Ìhó ọba sì wá pèlú won. **22** Ọlórún mú won jáde láti Ejibiti wá, won ní agbára málúú ẹhànnà. **23** Kò ní àfọşẹ sí Jakọbu, tàbí àfọşẹ sí àwon Israẹli. Nísinsin yí a ó sọ nípa tí Jakọbu àti Israẹli, ‘Wo ohun tí Ọlórún ti ẹ!’ **24** Àwon ẹniyàn nàá yóò díde bí abo kinníun; won yóò sì gbé ara won sòkè bí i kinníun òun kí yóò sì dùbúlẹ títí yóò fi jẹ ohun ọdẹ títí yóò sì fi mu nínú ẹjẹ ohun pípa.” **25** Nígbà nàá ni Balaki wí fún Balaamu pé, “O kò kúkú fi won bú, bèẹ ni o kò sùre fún won rárá!” **26** Balaamu dáhùn ó sì wí fún Balaki pé, “Njẹ ẹmi kò ha tí wí fún ọ pé, gbogbo ẹyí tí Olúwa bá sọ, òun ni ẹmi yóò ẹe?” **27** Nígbà nàá Balaki sọ fún Balaamu pé, “Wá jẹ kí ẹmi kí ó mú ọ lọ sí ibòmíràn bóyá yóò tẹ Ọlórún lórún kí ó fi won bú láti ibẹ lo.” **28** Balaki gbé Balaamu wá sí orí òkè Peori, tí ó kojú sí aginjù. **29** Balaamu sì wí fún Balaki pé, “Mọ pepe méje fún mi níbí kí o sì pèsè akọ málúú àti àgbò fún mi.” **30** Balaki sì ẹe bí Balaamu tí sọ fún un, ó sì gbé akọ málúú kan àti àgbò lórí pepe kòkòkan.

24 Nísinsin yí nígbà tí Balaamu rí i wí pé ó tẹ Olúwa lórún láti búkún àwon Israẹli, kò lo ònà işoşó gégé bí tí ìgbà isáájú, sùgbọ́n ó yí ojú rẹ sí apá aginjù. **2** Nígbà tí Balaamu wo ita ó sì rí Israẹli tí won pàgò gégé bí ẹyà won, Ẹmi Ọlórún sì bà sórí rẹ **3** ó sì sọ àşotèlẹ rẹ, “Àşotèlẹ tí Balaamu ọmọ Beori, àşotèlẹ ẹni tí ojú rẹ ríran kedere, **4** àşotèlẹ ẹni tí ó gbọ ọrọ Ọlórún, ẹni tí ó ríran láti ọdọ Olódumarè, ẹni tí ó dojúbolẹ, tí ojú rẹ là kedere. **5** “Àgọ rẹ tí dára tó, iwọ Jakọbu, àti ibùgbé rẹ, iwọ Israẹli! **6** “Gégé bí afonifojí tí ó tàn jáde, gégé bí ogbà tí ó wá ní ẹbá odò ilá, gégé bí igi aloe tí Olúwa gbin, gégé bí igi kedari tí ó wá lèbáá odò. **7** Omi yóò sànn láti inú garawa: ẹso won yóò ní ọpòlọpò omi. “Ọba won yóò ga ju Agagi lọ; ijọba won yóò di gbígbéga. **8** “Ọlórún mú won jáde láti Ejibiti wá; won ní agbára gégé bí i tí agbànréré. Won

je orilè-èdè tí ní ẹ̀ ọ̀tá rẹ̀ run, wón sì fọ̀ egungun wón sí tútúú; wón ó sì fi ofà wón ta wón ní àtápọ̀yọ. **9** Ó ẗeriba ó sì dùbùlẹ̀ bí kinníún, bí abo kinníún: ta ní ó gbọ̀dọ̀ jí wọn? “Ìbùkún ni fún ẹ̀ni tí ó b̀kún fún ọ, kí ifibù jẹ̀ tí ẹ̀ni tí ó fi ó bú!” **10** Nígba náà ni ìbínú Balaki sì dé sí Balaamu. Ó sì fi ọ̀wọ̀ lu ọ̀wọ̀ ó wí pé, “Mo pé ọ̀ láti bú àwọn ọ̀tá mí sùgbón o t́n b̀kún fún wón nígba m̀eta yí. **11** Nísinsin yíi sálo sí ibùjókòdọ̀ re! Èmi ti rò láti sọ ọ̀ di ẹ̀ni nla, sùgbón Olúwa tí fà ọ̀ s̀yìn láti gba èrè yí.” **12** Balaamu dá Balaki lóhùn, “Njẹ̀ èmi kò bá fún àwọn iranṣẹ̀ tí o rán sí mí wí pé, **13** ‘Kódá bí Balaki bá fún mí ní ààfin rẹ̀ tí ó kún fún fádaká àti wúra, èmi kò le ẹ̀ se ohunkòhun lówọ̀ ara mí, yálá búburú tàbí rere, láti kojá òfin Olúwa: ohun tí Olúwa bá wí ní èmi ó sọ?’ **14** Nísinsin yíi mò ní padà lo sí ọ̀dọ̀ àwọn èniyàn mí, sùgbón jẹ̀ kí èmi kí ó kilò fún ọ̀ nítorí nkan tí àwọn èniyàn wònyí yóò ẹ̀ se sí àwọn èniyàn re ní ojọ̀ iwájú.” **15** Nígba náà ni ó bèrè òwe: “Òwe Balaamu ọ̀mọ̀ Beori, òwe ẹ̀ni tí ojú rẹ̀ ríran kedere, **16** ẹ̀ni tó gbọ̀ ọ̀rẹ̀ Olòrún ní wí, tí ó sì mò imọ̀ Ọ̀gá-ògo, tí ó ríran láti ọ̀dọ̀ Olódúmarè, ẹ̀ni tí ó d̀bábá, tí ojú rẹ̀ sì sí: **17** ‘Mo rí i, sùgbón kí ẹ̀ se isinsin yí. Mo kífyesi, sùgbón kò súnmọ̀. Ìràwọ̀ kan yóò jáde láti ọ̀dọ̀ Jakọ̀bu; yóò yọ̀ jáde láti Israẹ̀li. Yóò tẹ̀ fọ̀ orí Moabu, yóò sì fọ̀ agbári gbogbo ọ̀mọ̀ Seti. **18** Wón yóò borí Edomu; yóò s̀egun Seiri ọ̀tá rẹ̀, sùgbón Israẹ̀li yóò dàgbà nínú agbára. **19** Olórí yóò jáde láti Jakọ̀bu yóò sì pa àwọn tó s̀ékú nínú ilú náà run.” **20** Nígba náà ni Balaamu rí Amaleki ó sì bèrè òwe: “Amaleki ni àkòkọ̀ nínú àwọn orilè-èdè, sùgbón yóò dahoro níkeyin.” **21** Nígba náà ní ó rí ará Keni ó sì bèrè òwe: “Ìbùgbé re ní ààbò, itẹ̀ re ni a tò sínú àpáta; **22** síbẹ̀ ẹ̀yin ará Keni ni yóò di píparun nígba tí Asiria bá mú yín ní igbèkùn.” **23** Nígba náà ni ó bèrè òwe rẹ̀: “Háá, ta ni ó lè yè nígba tí Olòrún bá ẹ̀ se yí? **24** Ọ̀kọ̀ yóò wá láti ibùdòkọ̀ Kittimu; wón yóò s̀egun Asiria àti Eberi, sùgbón àwọn náà yóò di píparun.” **25** Nígba náà ni Balaamu ìdide ó sì padà sí ilẹ̀ rẹ̀, Balaki sì lọ̀ ní ọ̀nà tirẹ̀.

25 Nígba tí àwọn Israẹ̀li dúró ní Sittimu, àwọn èniyàn sì bèrè sí í ẹ̀ se agbèrè pèlú àwọn ọ̀mọ̀b̀nrin Moabu, 2 tí ó pé wón sí ibi ẹ̀bọ̀ òrìṣà wón. Àwọn èniyàn náà jẹun wón sì foribalẹ̀ níwájú òrìṣà wón. **3** Báyí ni Israẹ̀li ẹ̀ darapọ̀ mọ̀ wón tí wón sì jọ̀ ní sin Baali-Peori. Ìbínú Olúwa sì ru sí wón. **4** Olúwa sọ̀ fún Mose pé, “Mú gbogbo àwọn olórí àwọn èniyàn wònyí, pa wón kí o sì fi wón kọ̀ sórí igi ní gbangba nínú oòrùn níwájú Olúwa, ká ìbínú Olúwa lè kúró ní ọ̀dọ̀ Israẹ̀li.” **5** Mose sọ̀ fún àwọn onidàájọ̀ Israẹ̀li, “Ènikò̀òkan yín gbọ̀dọ̀ pa arákúnrin rẹ̀ ẹ̀yí tí ó darapọ̀ ní fifi orí balẹ̀ fún Baali-Peori.” **6** Nítóótọ̀ ọ̀kan lára àwọn ọ̀mọ̀kúnrin Israẹ̀li sì mú obinrin Midiani wá síwájú ojú Mose àti gbogbo ijò tí Israẹ̀li wón sì ní sokún ní àbáwọ̀lẹ̀ agọ̀ ipadé. **7** Nígba tí Finehasi, ọ̀mọ̀ Eleasari, ọ̀mọ̀ Aaroni, àlùfáá, rí ẹ̀yí, ó fi ijò sílẹ̀, pèlú ọ̀kọ̀ ní ọ̀wọ̀ rẹ̀. **8** Ó sì tẹ̀lẹ̀ arákúnrin Israẹ̀li yíi lò sínú agọ̀. Ó sì fi ọ̀kọ̀ gún àwọn méjẹ̀jẹ̀ ní agúnúyọ̀ láti ara ọ̀kúnrin Israẹ̀li àti sí ara obinrin náà. Nígba náà ni àjàkálẹ̀-ààrùn lórí àwọn

ọ̀mọ̀ Israẹ̀li sì dúró; **9** sùgbón gbogbo àwọn tí ó kú nínú àjàkálẹ̀-ààrùn náà jẹ̀ egbáá méjilá. **10** Olúwa sì tún sọ̀ fún Mose pé, **11** “Finehasi ọ̀mọ̀ Eleasari ọ̀mọ̀ Aaroni, àlùfáá, ti yí ìbínú mí padà kúró ló̀dọ̀ àwọn ọ̀mọ̀ Israẹ̀li, nítorí tí ó ní itara bí èmi náà ti ní itara fún iyí mí láárin wón, kí ó lè jẹ̀ pé èmi ló pa wón run nínú itara mí sí wón. **12** Nítorí náà sọ̀ fún un pé èmi ẹ̀ se májẹ̀mú àlàáfíá mí pèlú rẹ̀. **13** Òun àti irú-ọ̀mọ̀ rẹ̀ yóò ní májẹ̀mú láléálé fún isẹ̀ àlùfáá, nítorí pé ó ní itara fún Olòrún rẹ̀ láti fi yẹ̀ Olòrún sí, ó sì se ètùtù fún àwọn ọ̀mọ̀ Israẹ̀li.” **14** Orúko ọ̀mọ̀ Israẹ̀li tí a pa pèlú obinrin Midiani náà ni Simri, ọ̀mọ̀ Salu, olórí ilẹ̀ kan nínú àwọn ọ̀mọ̀ Simeoni. **15** Orúko ọ̀mọ̀b̀nrin Midiani náà tí a pa ní Kosbi ọ̀mọ̀b̀nrin Suri, tí ẹ̀ se olóyẹ̀ àwọn ẹ̀yà kan nínú idílẹ̀ kan ní Midiani. **16** Olúwa sì tún sọ̀ fún Mose pé, **17** “Ka àwọn ará Midiani sí ọ̀tá, kí o sì pa wón, **18** nítorí pé wón ẹ̀ se sí yín gégé bí ọ̀tá nígba tí wón tàn yín nípa isèlẹ̀ Peori, àti aráb̀nrin wón Kosbi ọ̀mọ̀b̀nrin j̀yòyè Midiani kan, obinrin tí a pa nígba tí àjàkálẹ̀-ààrùn sèlẹ̀ nítorí Peori.”

26 Lẹ̀yin àjàkálẹ̀-ààrùn Olúwa sọ̀ fún Mose àti Eleasari ọ̀mọ̀ Aaroni, àlùfáá pé, **2** “Ka iye gbogbo àwọn ọ̀mọ̀ Israẹ̀li gégé bí idílẹ̀ wón; láti ẹ̀ni ogun ọ̀dún àti jù bẹ̀ẹ̀ lọ̀ tí ó lè já lójú ogun ní Israẹ̀li.” **3** Lórí pètẹ̀lẹ̀ ti Moabu pèlú Jordani tí ó kojá Jeriko, Mose àti Eleasari àlùfáá sòrọ̀ pèlú wón ó wí pé, **4** “Ka iye àwọn ọ̀kúnrin tí ó jẹ̀ ọ̀mọ̀-ogun ọ̀dún tàbí jù bẹ̀ẹ̀ lọ̀, gégé bí Olúwa tí pàṣẹ̀ fún Mose.” Ẹ̀yí ni àwọn ọ̀mọ̀ Israẹ̀li tí ó jáde láti Ejibiti wá. **5** Àwọn ọ̀mọ̀ Reubeni, àkọ̀bí ọ̀mọ̀kúnrin Israẹ̀li, láti ẹ̀ni tí idílẹ̀ Hanoku, láti ọ̀dọ̀ ẹ̀ni tí idílẹ̀ Hanoku ti jáde wá, láti idílẹ̀ Pallu, láti ọ̀dọ̀ ẹ̀ni tí idílẹ̀ àwọn ọ̀mọ̀ Pallu ti jáde wá; **6** ti Hesroni, idílẹ̀ àwọn ọ̀mọ̀ Hesroni; ti Karmi, idílẹ̀ àwọn ọ̀mọ̀ Karmi. **7** Wònyí ni idílẹ̀ àwọn ọ̀mọ̀ Reubeni; àwọn tí a sì kà nínú wón jẹ̀ egbáá mọ̀kànlélógún ó lè légbèsán ó dín àádọ̀rin. **8** Àwọn ọ̀mọ̀kúnrin Pallu ni Eliabu, **9** àwọn ọ̀mọ̀kúnrin Elifelehu ni Nemueli àti Eliabu, Datani àti Abiram. Ẹ̀yí ni Datani àti Abiram náà tí wón ní òkiki nínú ijò tí ó jẹ̀ ọ̀lòtẹ̀ sí Mose àti Aaroni tí ó sì wá lára àwọn egbẹ̀ Kora nígba tí wón bá Olúwa já. **10** Ilẹ̀ sì la ẹ̀nu rẹ̀, ó sì gbé wón mì pọ̀ pèlú Kora, nígba tí egbẹ̀ rẹ̀ kú níbi tí iná ti run àwọn àádọ̀ta lè nígba ọ̀kúnrin. Tí wón sì di àmi ikilò. **11** Àwọn ọ̀mọ̀ Kora, bí ó ti wù kí ó rí, wón kò kú. **12** Àwọn ọ̀mọ̀ iran Simeoni bí idílẹ̀ wón: ti Nemueli, idílẹ̀ Nemueli; ti Jamini, idílẹ̀ Jamini; ti Jakini, idílẹ̀ Jakini; **13** ti Sera, idílẹ̀ Sera; tí Saulu, idílẹ̀ Saulu. **14** Wònyí ni idílẹ̀ àwọn ọ̀mọ̀ Simeoni, egbèrún méjilélógún ó lè igba ọ̀kúnrin. **15** Àwọn ọ̀mọ̀ Gadi bí idílẹ̀ wón: ti Sefoni, idílẹ̀ Sefoni; ti Haggi, idílẹ̀ Haggi; ti Şuni, idílẹ̀ Şuni; **16** ti Osni, idílẹ̀ Osni; ti Eri, idílẹ̀ Eri; **17** ti Arodi, idílẹ̀ Arodi; ti Areli, idílẹ̀ Areli. **18** Wònyí ni àwọn ọ̀mọ̀ Gadi tí iye wón sì jẹ̀ ọ̀kẹ̀ méji ó lè lẹ̀dédẹ̀gbẹ̀ta. **19** Àwọn ọ̀mọ̀ Juda ni Eri àti Onani, sùgbón Eri àti Onani kú ní ilẹ̀ Kenaani. **20** Àti àwọn ọ̀mọ̀ Juda gégé bí idílẹ̀ wón: ti Sela, idílẹ̀ Sela; ti Peresi, idílẹ̀ Peresi; ti Sera, idílẹ̀ Sera. **21** Àwọn ọ̀mọ̀ Peresi: ti Hesroni, idílẹ̀ Hesroni; ti Hamulu, idílẹ̀ Hamulu. **22** Wònyí ni idílẹ̀

Juda; gégé bí àwọn tí a kà nínú wọn tí iye wọn sì jé egbàá méjìdínlógòjì ó lè lèdégbèta. **23** Àwọn ọmọ Isakari gégé bí ìdílẹ̀ wọn: ti Tola, ìdílẹ̀ Tola; ti Pufa, ìdílẹ̀ Pufa; **24** ti Jaşubu, ìdílẹ̀ Jaşubu; ti Şimroni, ìdílẹ̀ Şimroni. **25** Wònyí ni ìdílẹ̀ Isakari gégé bí àwọn tí a kà nínú wọn tí iye wọn sì jé egbàá méjìlélógbòń ó lè ọ̀dòdúnrún. **26** Àwọn ọmọ Sebuluni gégé bí ìdílẹ̀ wọn: ti Seredi, ìdílẹ̀ Seredi; ti Eloni, ìdílẹ̀ Eloni; ti Jaleeli, ìdílẹ̀ Jaleeli. **27** Wònyí ni ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Sebuluni gégé bí àwọn tí a kà nínú wọn tí iye wọn sì jé ọ̀kẹ̀ m̀eta ó lè lèdégbèta. **28** Àwọn ọmọ Josefu gégé bí ìdílẹ̀ wọn; Manase àti Efraimu. **29** Àwọn ọmọ Manase: ti Makiri, ìdílẹ̀ Makiri (Makiri sì bí Gileadi); ti Gileadi, ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Gileadi. **30** Wònyí ni àwọn ọmọ Gileadi: ti Ieseri, ìdílẹ̀ Ieseri; ti Heleki, ìdílẹ̀ Heleki **31** àti ti Asrieli, ìdílẹ̀ Asrieli; àti ti Şekemu, ìdílẹ̀ Şekemu; **32** àti Şemida, ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Şemida; àti ti Heferi, ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Heferi. **33** (Selofehadi ọmọ Heferi kò sì ni ọmọkúnrin, bí kò ẹ̀ ọmọ̀bínrin; orúkọ àwọn ọmọ̀bínrin ni Mahila, Noa, àti Hogla, Milka àti Tirsá.) **34** Wònyí ni ìdílẹ̀ Manase tí iye wọn sì jé egbàá m̀erindínlógbòń ó lè lèdégbèrin. **35** Wònyí ni àwọn ọmọ Efraimu gégé bí ìdílẹ̀ wọn: láti ọ̀dò Şutelahi, ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Şutelahi; ti Bekeri, ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Bekeri; ti Tahani, ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Tahani. **36** Wònyí ni àwọn ọmọ Şutelahi: ti Erani, ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Erani. **37** Wònyí ni ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Efraimu, àwọn tí a kà nínú wọn sì jé egbàá m̀erindínlógbòń ó lè lèdégbèta. Wònyí ni àwọn ọmọ Josefu gégé bí ìdílẹ̀ wọn. **38** Àwọn ọmọ Benjamini gégé bí ìdílẹ̀ wọn niyí: tí Bela, ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Bela; ti Aşbeli, ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Aşbeli; ti Ahiramu, ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Ahiramu; **39** ti Şufamu, ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Şufamu; ti Hufamu, ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Hufamu. **40** Àwọn ọmọ Bela ní ipasè Ardi àti Naamani niyí: ti Ardi, ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Ardi; ti Naamani, ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Naamani. **41** Wònyí ni àwọn ọmọ Benjamini; gégé bí ìdílẹ̀ wọn; àti àwọn tí a kà nínú wọn jé egbàá méjìlélógbòń ó lè egbèjọ. **42** Wònyí ni àwọn ọmọ Dani gégé bí ìdílẹ̀ wọn: ti Şuhamu, ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Şuhamu. Wònyí ni ìdílẹ̀ Dani gégé bí ìdílẹ̀ wọn. **43** Gbogbo ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Şuhamu, gégé bí àwọn tí a kà nínú wọn jé egbàá méjìlélógbòń ó lè irinwó. **44** Ti àwọn ọmọ Aşeri gégé bí ìdílẹ̀ wọn: ti Imina, ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Imina; ti Işfi, ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Işfi; ti Beriah, ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Berii. **45** Ti àwọn ọmọ Beriah: ti Heberi, ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Heberi; ti Malkieli, ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Malkieli. **46** (Orúkọ ọmọ Aşeri obinrin ni jé Sera.) **47** Wònyí ni ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Aşeri gégé bí àwọn tí a kà nínú wọn jé egbàá m̀erindínlógbòń ó lè egbèje. **48** Ti àwọn ọmọ Naftali gégé bí ìdílẹ̀ wọn: ti Jasieli, ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Jaseeli: ti Guni, ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Guni; **49** ti Jeseri, ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Jeseri; ti Şillemu, ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Şillemu. **50** Wònyí ni ìdílẹ̀ ti Naftali gégé bí ìdílẹ̀ wọn, àwọn tí a kà nínú wọn jé egbàá méjìlélógbòń ó lè egbèje. **51** Àpapọ̀ iye tí a kà nínú àwọn ọmọ Israeli jé ogbòń ọ̀kẹ̀ ó lè egbèsán dín láádòrin. **52** Olúwa sọ fún Mose pé, **53** “Ilẹ̀ nàà gbodò jé pínpin fún wọn gégé bí ogún wọn gégé bí iye orúkọ wọn. **54** Fún àwọn ọ̀pọ̀ ni kí iwọ̀ ó fún ní ogún ilú púpọ̀ àti fún àwọn tí

ó kéré ni kí iwọ̀ ó fi kékeré fún, ẹnìkòòkan gbodò gba ogún ibi tirẹ̀ gégé bí ẹ̀niyàn tí a kọ. **55** Rí dájú pé ilẹ̀ yí gbodò jé fífi ibò pín gégé bí wọn sì ti pò tó. Gégé bí orúkọ ẹ̀yà àwọn baba wọn ni kí wọn kí ó ní fí. **56** Olúkúlùkù ogún iní ni a gbodò fi ibò pín gégé bí wọn ti pò tó láárin ríla àti kékeré.” **57** Wònyí ni àwọn ọmọ Lefi tí a kà nínú wọn gégé bí ìdílẹ̀ wọn: ti Gerşoni, ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Gerşoni; ti Kohati, ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Kohati; ti Merari, ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Merari. **58** Wònyí ni ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Lefi; ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Libni, ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Hebroni, ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Mahili, ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Muşi, ìdílẹ̀ àwọn ọmọ Kora. (Kohati ni baba Amramu, **59** orúkọ aya Amramu sì ní jé Jokebedi, ọmọ̀bínrin Lefi, tí iyá rẹ̀ bí fún Lefi ní Ejibiti. Ọ̀un sì bí Aaroni, Mose, àti Miriamu ará̀bínrin wọn fún Amramu. **60** Aaroni ni baba Nadabu àti Abihu, Eleasari àti Itamari. **61** Şùgbòń Nadabu àti Abihu kú, nígbà tí wọn rú ebọ níwájú Olúwa nígbà tí wọn mú iná àjẹ̀jì wá.) **62** Gbogbo àwọn ọmọkúnrin Lefi láti oşu kan àti ju bẹ̀e lọ egbèrún méjìlélógbòń ó lè lègbèrún. Wọn kò ka wọn mọ̀ àwọn ọmọ Israeli tókú nítorí tí wọn kò gba ogún iní lára wọn. **63** Àwọn wònyí ni Mose àti Eleasari àlùfáà kà nígbà tí wọn ka àwọn ọmọ Israeli ní pètẹ̀lẹ̀ Moabu lèbàá odò Jordani létí Jeriko. **64** Kò sí ẹnìkan nínú àwọn tí Mose àti Aaroni àlùfáà kà nígbà tí wọn ka àwọn ọmọ Israeli ní aginjù Sinai. **65** Nítorí Olúwa ti sọ fún àwọn ọmọ Israeli pé kíkú ni wọn yòd kú sí aginjù, kò sì sí ẹnìkankan nínú wọn tí kò kú àfi Kalebu ọmọ Jefunne, àti Joşua ọmọ Nuni.

27 Ọmọ̀bínrin Selofehadi ọmọ Heferi, ọmọ Gileadi, ọmọ Makiri ọmọ Manase tó jé ìdílẹ̀ Manase, ọmọ Josefu wá. Orúkọ àwọn ọmọ̀bínrin nàà ni Mahila, Noa, Hogla, Milka àti Tirsá. **2** Wọn súnmo ẹnu-ònà àgọ ipadé wọn sì dúró níwájú Mose, àti Eleasari àlùfáà, àti níwájú àwọn olórí àti ijo, wọn sì wí pé, **3** “Baba wa kú sí aginjù. Kò sí lára àwọn egbè Kora tí wọn kó ara wọn pò lodi sí Olúwa, şùgbòń ó kú nítorí ẹ̀şẹ̀ rẹ̀ kò sì fi ọmọkúnrin silẹ̀. **4** Kín ni ó dé tí orúkọ baba wa yòd parẹ̀ nínú ìdílẹ̀ rẹ̀ nítorí pé kò ní ọmọkúnrin? Fún wa ní ilẹ̀ iní láárin àwọn arákúnrin baba wa.” **5** Nígbà nàà Mose mú ọ̀dò wọn wá síwájú Olúwa. **6** Olúwa sì wí fún un pé, **7** “Ohun tí àwọn ọmọ̀bínrin Selofehadi ní sọ tònà. O gbodò fún wọn ní ogún iní ti baba wọn. **8** “Sọ fún àwọn ọmọ Israeli, “Tí ọkúnrin kan bá kú tí kò sì fi ọmọkúnrin sáyé, ẹ̀ fún àwọn ọmọ̀bínrin rẹ̀ ní ogún iní rẹ̀. **9** Tí kò bá ní ọmọ̀bínrin, fi ohun iní rẹ̀ fún àwọn arákúnrin rẹ̀. **10** Tí kò bá ní arákúnrin, fi ogún iní rẹ̀ fún arákúnrin baba rẹ̀. **11** Tí baba rẹ̀ kò bá ní arákúnrin, fún ará ilẹ̀ rẹ̀ tí ó bá súnmo jù ní ìdílẹ̀ rẹ̀ ní ogún iní rẹ̀, kí ó lè jogún rẹ̀. Ẹ̀yí gbodò jé ilàna ìdájọ̀ fún àwọn ọmọ Israeli gégé bí Olúwa ti pàsẹ̀ fún Mose.” **12** Nígbà nàà Olúwa sọ fún Mose pé, “Lọ̀ sì orí ọ̀kẹ̀ Abarimu yí, kí o sì lọ̀ wo ilẹ̀ tí mo fún àwọn ọmọ Israeli. **13** Léyin igbà tí o bá sí tí rí i, iwọ̀ nàà yòd darapọ̀ mọ̀ àwọn ẹ̀niyàn rẹ̀ gégé bí Aaroni arákúnrin rẹ̀ ẹ̀ ẹ̀, **14** nítorí nígbà tí ilú şòtẹ̀ níbi omi ní aginjù Sini, tí gbogbo yín ẹ̀ àìgbòràn sí mi láti yà mí sí mímo níwájú wọn.”

(Èyí ni omi Meriba ní Kadeṣi ní aginjù Sini.) 15 Mose so fún Olúwa wí pé, 16 “Jé kí Olúwa, Olorun èmí gbogbo èniyàn, kí ó yan ọ̀kúnrin kan sí orí ijò èniyàn yí, 17 láti máa darí wọn, èni tí yòò mú wọn jáde, tí yòò sì mú wọn wolé, gbogbo èniyàn Olúwa kí yòò dàbí àgùntàn tí kò ní olùṣò.” 18 Nígbà nàá ní Olúwa so fún Mose pé, “Mú Joṣua ọmọ Nuni, ọ̀kúnrin nínú èni tí èmi wà, kí o sì gbé ọwọ̀ rẹ̀ lẹ̀ e. 19 Jé kí ó dúró níwájú Eleasari àlùfáà àti ojú gbogbo àwọn ijò èniyàn Israẹli kí o sì fi àṣẹ fún un ní ojú wọn. 20 Kí iwọ̀ kí ó sì fi nínú olánlá rẹ̀ sí í lára, kí gbogbo ijò àwọn ọmọ Israẹli kí ó lè gbọ̀ṣẹ̀ sí í sẹ̀nu. 21 Kí ó dúró níwájú Eleasari àlùfáà, tí yòò gba ipinnu fún láti bèèrè Urimu níwájú Olúwa. Gégé bí òfin yí ni òun pèlú gbogbo ijò èniyàn Israẹli yòò jáde lọ, pèlú òfin rẹ̀ sì ni wọn ó wolé.” 22 Mose sì se gégé bí Olúwa tí so fún un. Ó mú Joṣua ó sì mú kí ó dúró níwájú Eleasari àlùfáà àti níwájú gbogbo ijò. 23 Nígbà nàá ni ó gbé ọwọ̀ rẹ̀ le e, ó sì fi àṣẹ fún un gégé bí Olúwa tí pàṣẹ fún Mose.

28 Olúwa so fún Mose pé, 2 “Fún àwọn ọmọ Israẹli ní òfin yí kí o sì wí fún wọn pé: ‘È rí í wí pé ẹ̀ gbé e wá sí iwájú mi ní àkòkò tí a ti yàn, oúnje ọrẹ̀ ẹ̀bo mi tí a fi iná se sí mi, gégé bí òdòrun dídùn sí mi.’ 3 So fún wọn, ‘Èyí ní ọrẹ̀ ẹ̀bo tí a fi iná sun tí ẹ̀gbọ̀ṣẹ̀ mú wá fún Olúwa: ako ọ̀dọ̀-àgùntàn méjì olódún kan alálàbàwọn gégé bí ẹ̀bo sísun ní ojoojúmọ̀. 4 Pèsè ọ̀dọ̀-àgùntàn kan ní òwúrò àti òmiràn ní àfẹ̀mójúmọ̀. 5 Pèlú ẹ̀bo ohun jìjẹ tí ó jé idámewáá efa iyẹ̀fun dárádára tí a pò mò idámérin híni òróró tí a yọ̀ lára Olifi. 6 Èyí ni ẹ̀bo sísun gbogbo igbà tí a fi lẹ̀lẹ̀ ní òkè Sinai gégé bí olódòrun dídùn ẹ̀bo tí a fi iná sun fún Olúwa pèlú iná. 7 Àfikún ọrẹ̀ ohun mímu rẹ̀ gbọ̀ṣẹ̀ jẹ̀ idámérin tí híni dídé omi mímu tí ó kan pèlú ọ̀kòṣkan ọ̀dọ̀-àgùntàn. Da ẹ̀bo mímu nàá síta sí Olúwa ní ibi mímo. 8 Pèsè ọ̀dọ̀-àgùntàn kejì ní àfẹ̀mójúmọ̀, pèlú oríṣí ẹ̀bo ohun jìjẹ àti ẹ̀bo ohun mímu èyí tí ó pèsè ní òwúrò, èyí ni ẹ̀bo tí a fi iná se, olódòrun dídùn sí Olúwa. 9 “Ní ojò isinmi, pèsè ako ọ̀dọ̀-àgùntàn méjì olódún kan tí kò lábùkù, pèlú ẹ̀bo ohun mímu àti ẹ̀bo ohun jìjẹ tí í se idá méjì nínú idámewáá òsùwọn iyẹ̀fun tí a fi òróró pò. 10 Èyí ni ẹ̀bo sísun fún gbogbo ojò isinmi kòṣkan, ní àfikún pèlú ẹ̀bo sísun àti ẹ̀bo ohun mímu. 11 “Àti ní ojò tí o bèrè oṣù kòṣkan, kí èyin kí ó gbé ẹ̀bo sísun fún Olúwa pèlú ọ̀dọ̀ ako málúú méjì, àgbò kan àti ako ọ̀dọ̀-àgùntàn méje olódún kòṣkan, kí gbogbo rẹ̀ sì jẹ̀ alálàbùkù. 12 Pèlú ako málúú kòṣkan ni kí wọn ó rú ẹ̀bo ohun jìjẹ ẹ̀bo idáméta nínú mewaá iyẹ̀fun tí a pòpò pèlú òróró; pèlú àgbò, ni kí wọn ó rú ẹ̀bo ohun jìjẹ tí í se idá méjì nínú mewaá òsùwọn iyẹ̀fun tí a pòpò mò òróró; 13 pèlú ọ̀kòṣkan ọ̀dọ̀-àgùntàn, ni kí ẹ̀ rú ẹ̀bo iyẹ̀fun iyẹ̀fun kíkúnná tí a pò mò òróró. Èyí ni ẹ̀bo sísun, òdòrun dídùn, àti ẹ̀bo tí a se fún Olúwa pèlú iná. 14 Kí ẹ̀bo ohun mímu wọn jẹ̀ ààbò òsùwọn híni tí otí wáini, fún ako málúú kan, àti idámewáá òsùwọn híni fún àgbò kan àti idámérin òsùwọn híni fún ọ̀dọ̀-àgùntàn kan. Èyí ni ẹ̀bo sísun tí wọn ó máa rú ní oṣù kòṣkan nínú ọ̀dún. 15 Yàtò sí ẹ̀bo sísun pèlú ẹ̀bo ohun mímu, ẹ̀gbọ̀ṣẹ̀ fi ako ewurẹ̀ kòṣkan

fún Olúwa gégé bí ẹ̀bo èṣe. 16 “Ní ojò kẹrinlá oṣù kin-in-ní ni irekọjá Olúwa gbọ̀ṣẹ̀ wáyé. 17 Ní ojò kẹ̀dògún oṣù yí ẹ̀gbọ̀ṣẹ̀ ṣiṣe àjòdún fún ojò méje kí ó jẹ̀ àkàrà tí kò ní iwùkàrà. 18 Ní ojò kin-in-ní kí àpẹ̀jọ̀ mímo kí ó wà; èyin kò gbọ̀ṣẹ̀ se isẹ̀ agbára kankan. 19 È rú ẹ̀bo sísun sí Olúwa, ẹ̀ rú u pèlú ọ̀dọ̀ málúú méjì ako, ẹ̀bo sísun pèlú iná àgbò kan àti ọ̀dọ̀-àgùntàn méje olódún kòṣkan kí wọn kí ó jẹ̀ alálàbùkù. 20 Pèlú ako málúú kòṣkan ni kí ẹ̀ pèsè ẹ̀bo ohun mímu pèlú idáméta nínú mewaá iyẹ̀fun kíkúnná tí a fi òróró pò; pèlú àgbò, idá méjì nínú mewaá; 21 pèlú ọ̀dọ̀-àgùntàn kòṣkan idákan nínú mewaá. 22 Pèlú òbùko kan fún ẹ̀bo èṣe láti sètùtù fún un yín. 23 Se eleyíí ní àfikún sí ẹ̀bo sísun àràárò. 24 Báyií ní kí èyin rúbọ̀ ní ojoojó, jálẹ̀ ní ojò méjèjẹ, oúnje ẹ̀bo tí a fi iná se, tí olódòrun dídùn sí Olúwa; ó rú u pèlú ẹ̀bo sísun igbà gbogbo, àti ẹ̀bo ohun mímu. 25 Ní ojò keje kí èyin kí ó ní àpẹ̀jọ̀ mímo, ẹ̀ kò sì gbọ̀ṣẹ̀ se isẹ̀ kankan. 26 “Ní ojò àkoso pèlú, nígbà tí èyin bá mú ẹ̀bo ohun jìjẹ tuntun wá fún Olúwa léyin àsikò àjòdún, kí èyin kí ó ní àpẹ̀jọ̀ mímo, èyin kò gbọ̀ṣẹ̀ se isẹ̀ kankan. 27 Kí ẹ̀ mú ẹ̀bo sísun egboro málúú méjì, àgbò kan àti ako ọ̀dọ̀-àgùntàn méje olódún kan gégé bí òdòrun dídùn fún Olúwa. 28 Pèlú ọ̀kòṣkan ako málúú ní kí ẹ̀ rú ẹ̀bo ohun mímu idáméta pèlú òsùwọn iyẹ̀fun kíkúnná tí a fi òróró pò pèlú àgbò kan. 29 Àti pèlú ọ̀kòṣkan ọ̀dọ̀-àgùntàn méje, kí ó jẹ̀ idákan nínú mewaá. 30 È fi òbùko kan se ètùtù fún ara yín. 31 Kí èyin kí ó rú wọn pèlú ẹ̀bo sísun igbà gbogbo, àti ẹ̀bo ohun mímu yín àti ẹ̀bo ohun jìjẹ yín. Kí ẹ̀ sì rí dájú pé àwọn ẹ̀ranko nàá jẹ̀ alálàbùkù.

29 “Ní ojò kin-in-ní, oṣù keje, kí ẹ̀ ní àpẹ̀jọ̀ mímo, ẹ̀ kò gbọ̀ṣẹ̀ se isẹ̀ kankan. Ojò ifunpè ni ó jẹ̀ fún yín. 2 Gégé bí òdòrun dídùn sí Olúwa, ẹ̀ pèsè egboro ako málúú kan, àgbò kan àti ako ọ̀dọ̀-àgùntàn olódún kan alálàbùkù, kí ẹ̀ fi ẹ̀bo sísun. 3 Pèlú ẹ̀bo ohun jìjẹ wọn, iyẹ̀fun kíkúnná tí a fi òróró pò, idáméta nínú mewaá òsùwọn fún ako málúú kan, àti idá méjì nínú mewaá, òsùwọn fún àgbò kan, 4 àti idámewáá òsùwọn fún ọ̀dọ̀-àgùntàn kan, àti fún ọ̀dọ̀-àgùntàn méje. 5 Àti òbùko kan fún ẹ̀bo èṣe láti sètùtù fún yín. 6 Pèlú ẹ̀bo sísun oṣù àti ẹ̀bo ohun jìjẹ rẹ̀ àti ẹ̀bo sísun igbà gbogbo àti ẹ̀bo mímu wọn gégé bí ilàna wọn. Fún òdòrun dídùn, ẹ̀bo tí a fi iná se sí Olúwa. 7 “Ní ojò kẹwáá nínú oṣù keje, kí ẹ̀ se àpẹ̀jọ̀ mímo. Kí èyin kí ó se ara yín, ẹ̀ kò sì gbọ̀ṣẹ̀ se isẹ̀ kankan. 8 Kí èyin kí ó rú ẹ̀bo sísun olódòrun dídùn sí Olúwa, egboro ako málúú kan, àgbò kan, àti ako ọ̀dọ̀-àgùntàn méje olódún kan, kí wọn kí ó sì jẹ̀ alálàbùkù fún yín. 9 Pèlú ako málúú, pèsè ọrẹ̀ idámewáá méta, òsùwọn iyẹ̀fun tí a fi òróró pò àti idámewáá méjì òsùwọn fún àgbò kan, 10 àti fún ọ̀dọ̀-àgùntàn kòṣkan, idámewáá òsùwọn. 11 Pèlú ako ewurẹ̀ kan fún ẹ̀bo èṣe, pèlú ẹ̀bo èṣe fún ètùtù àti ẹ̀bo sísun gbogbo igbà àti ẹ̀bo jìjẹ rẹ̀ àti ẹ̀bo mímu wọn. 12 “Ní ojò kẹ̀dògún oṣù keje, kí èyin kí ó ní àpẹ̀jọ̀ mímo, èyin kò sì gbọ̀ṣẹ̀ se isẹ̀ kankan. Kí èyin kí ó sì se àjọyọ̀ fún Olúwa fún ojò méje. 13 Kí ẹ̀ sì rú ẹ̀bo sísun kan, ẹ̀bo tí a fi iná se, tí ó ní òdòrun dídùn sí

Olúwa, ebo tí egboro ako málúú métálá, àgbò méjì àti ako òdò-àgùntàn mērinlá tí ó jé oḍún kan, tí gbogbo rẹ̀ sì jé aláilábùkù. **14** Àti ebo ohun jíjẹ wọn, iyèfun tí a fi òróró pò, idámewáá méta òsùwòn fún ako málúú kan, bèè ni fún ako málúú mètèètálá, idámewáá méjì òsùwòn fún àgbò kan, bèè ni fún àgbò méjèjèjì, **15** àti fún òkòḍkan òdò-àgùntàn kan. Bèè ni fún òdò-àgùntàn mēřēřinlá. **16** Àti ako ewúřé kan gégé bí ebo èšè, pèlú ebo sísun gbogbo igbà ebo ohun jíjẹ àti ebo ohun mímu rẹ̀. **17** “Àti ní ojò keji ni kí èyin kí ó fi egboro ako málúú méjìlá, àgbò méjì àti òdò-àgùntàn mērinlá oḷòdún kan aláilábùkù rú ebo. **18** Pèlú fún ako málúú, fún àgbò, àti fún òdò-àgùntàn kí ẹ pe ebo ohun jíjẹ, àti ebo ohun mímu, kí ó jé bí iye wọn, gégé bí ilàná. **19** Àti òbúkò fún ebo èšè pèlú ebo sísun gbogbo igbà pèlú ebo jíjẹ àti ebo ohun mímu. **20** “Ní ojò kẹta, pèsè ako málúú mòkànlá, àgbò méjì, ako àgùntàn mērinlá ti oḍún kan tí kò ní àbùkù. **21** Pèlú ako málúú, àgbò, àti ako àgùntàn, pèsè ořẹ ohun jíjẹ àti ohun mímu gégé bí iye wọn. **22** Pèlú ako ewúřé kan fún ebo èšè, àti ebo sísun igbà gbogbo pèlú ebo jíjẹ àti ebo mímu. **23** “Ní ojò kerin, pèsè ako málúú mēwáá, àgbò méjì, àti òdò-àgùntàn mērinlá ti oḷòdún kòḍkan tí kò ní àbùkù. **24** Àti ako málúú, àgbò àti àgùntàn, pèsè ebo jíjẹ àti ebo mímu gégé bí iye wọn, gégé bí ilàná. **25** Àti ako ewúřé kan fún ebo èšè pèlú ebo sísun gbogbo igbà, pèlú ebo jíjẹ àti ebo ohun mímu. **26** “Àti ní ojò karùn-ún, pèsè ako málúú mēsán-án, àgbò méjì àti ako òdò-àgùntàn mērinlá ti oḷòdún kòḍkan, tí gbogbo rẹ̀ kò ní àbùkù. **27** Pèlú ako málúú, àgbò àti òdò-àgùntàn, pèsè ebo ohun jíjẹ àti ebo ohun mímu gégé bí iye wọn sí ilàná. **28** Àti ako ewúřé kan gégé bí ebo èšè pèlú ebo sísun igbà gbogbo pèlú ebo ohun jíjẹ àti ebo ohun mímu. **29** “Ní ojò kẹfà, pèsè ako málúú méjò, àgbò oḷòdún kan tí gbogbo rẹ̀ kò ní àbùkù. **30** Pèlú ako málúú, àgbò, àti òdò-àgùntàn, pèsè ebo ohun jíjẹ àti ebo ohun mímu gégé bí iye wọn. **31** Pèlú ako ewúřé kan gégé bí ebo èšè, pèlú ebo sísun gbogbo igbà pèlú ebo ohun jíjẹ àti ebo ohun mímu. **32** “Àti ní ojò keje, pèsè ako málúú méje, àgbò méjì, àti ako òdò-àgùntàn mērinlá ti oḷòdún kan, tí gbogbo rẹ̀ kò sì ní àbùkù. **33** Pèlú ako málúú, àgbò, àti òdò-àgùntàn, pèsè ebo ohun jíjẹ àti ebo ohun mímu fún wọn gégé bí iye wọn. **34** Pèlú ako ewúřé kan fún ebo èšè, pèlú ebo sísun gbogbo igbà, pèlú ebo ohun jíjẹ àti ebo ohun mímu. **35** “Àti ní ojò kejo kí èyin kó ní àpèjò, kí ẹ má sì ẹ šẹ kankan. **36** Kí èyin ẹ igbékàlẹ̀ ebo tí a fi iná ẹ tí ó ní òòrùn dídùn sí Olúwa, ebo sísun ti ako málúú kan, àgbò oḷòdún kan àti òdò-àgùntàn oḷòdún kan méje, gbogbo rẹ̀ tí kò ní àbùkù. **37** Pèlú ako málúú, àgbò, àti òdò-àgùntàn, pèsè fún wọn ebo ohun jíjẹ àti ebo ohun mímu gégé bí iye wọn. **38** Àti ako ewúřé kan fún ebo èšè pèlú ebo sísun gbogbo igbà àti ebo ohun jíjẹ àti ebo ohun mímu. **39** “Pèlú èjé yín, àti ebo àtinúwá yín, kí èyin kí ó pèsè fún Olúwa ní àjòdún tí a yàn yín, ebo sísun, ebo ohun jíjẹ, ebo ohun mímu àti ebo ikégbé yín.” **40** Mose sì sọ fún àwọn oṃo Israẹli gbogbo ohun tí Olúwa ti pašẹ̀ fún un.

30 Mose sì sọ fún olórí àwọn èyà oṃo Israẹli pé, “Èyí ni ohun tí Olúwa pašẹ̀, 2 nígbà tí oḷùnrin kan bá jé èjé sí Olúwa tàbí búra láti fi de ara rẹ̀ ní idè kí òun má bá ba òrẹ̀ rẹ̀ jé kí ó ẹ̀ gégé bí ó ti ẹ̀ sọ. **3** “Nígbà tí oṃoḃinrin kan bá sì wà ní ilé baba rẹ̀ tó bá jé èjé fún Olúwa tàbí búra láti fi de ara rẹ̀ **4** tí baba rẹ̀ bá sì gbò èjé rẹ̀ tàbí idè rẹ̀ tí kò sì sọ nṣkan kan sí í, kí gbogbo èjé rẹ̀ kí ó dúró àti gbogbo idè tí ó fi de ara rẹ̀ yòò sì dúró. **5** Sùgbón tí baba rẹ̀ bá kò fun un ní ojò tí ó gbò, kò sí oḷkan nínú èjé rẹ̀ tàbí nínú idè tí ó fi de ara rẹ̀ tí yòò dúró; Olúwa yòò sì tító u silẹ̀ nitorí baba rẹ̀ kò fun un. **6** “Tí ó bá sì ní oḷò lẹyin igbà tí ó jé èjé tàbí lẹyin igbà tí ó sọ òrẹ̀ kan láti enu rẹ̀ jáde nínú èyí tí ó fi de ara rẹ̀ ní idè, **7** tí oḷò rẹ̀ sì gbò nípa èyí sùgbón tí kò sọ nṣkan kan, nígbà náà ni èjé tàbí idè tí ó fi de ara rẹ̀ tó dúró. **8** Sùgbón tí oḷò rẹ̀ bá kò nígbà tí ó gbò, hẹ̀ òun yòò mú èjé rẹ̀ tí ó jé àti ohun tí ó ti enu rẹ̀ jáde, èyí tí ó fi de ara rẹ̀ dasán, Olúwa yòò sì dárjì í. **9** “Sùgbón èjé kí èjé tàbí idè kí idè tí opó tàbí obinrin tí a kòsilẹ̀ bá ẹ̀ yòò wà lórí rẹ̀. **10** “Bí obinrin tí ó ní gbé pèlú oḷò rẹ̀ bá jé èjé tàbí de ara rẹ̀ ní idè lábé ibúra, **11** tí oḷò rẹ̀ bá sì gbò, sùgbón tí kò sọrẹ̀, tí kò sì kò, nígbà náà ni èjé rẹ̀ yòò dúró. **12** Sùgbón tí oḷò rẹ̀ bá sọ wọn dasán, nígbà tí ó gbò, nígbà náà kò sí èjé tàbí idè tí ó ti enu rẹ̀ jáde tí yòò dúró, oḷò rẹ̀ ti sọ wọn dasán, Olúwa yòò tító u silẹ̀. **13** Oḷò rẹ̀ lè ẹ̀ iwádíí tàbí sọ ó dasán èjé tàbí ibúra idè tí ó ti ẹ̀ láti fi de ara rẹ̀. **14** Sùgbón tí oḷò rẹ̀ kò bá sọ nṣkan kan sí í nípa rẹ̀ ní ojò dé ojò, nígbà náà ni ó ẹ̀ iwádíí nípa èjé àti ibúra idè tí ó dé è. Kí oḷùnrin náà ẹ̀ iwádíí lórí rẹ̀ láisọ nípa rẹ̀ sí nígbà tí ó gbò nípa rẹ̀. **15** Bí ó ti wù kí ó rí, bí oḷùnrin náà bá sọ ó dasán, ní àkókò kan lẹyin tí ó ti gbò wọn, nígbà náà ó jèbi òrẹ̀ náà.” **16** Èyí ní ilàná tí Olúwa fún Mose nípa ibátan láàrin oḷùnrin àti obinrin àti láàrin baba àti òdòṃoḃinrin rẹ̀ tí ó sì ní gbé ní ilé rẹ̀.

31 Olúwa sọ fún Mose pé, **2** “Gbẹsan lára àwọn Midiani fún àwọn oṃo Israẹli. Lẹyin igbà náà a ó kó o jọ pèlú àwọn èniyàn rẹ̀.” **3** Mose sì sọ fún àwọn èniyàn pé, “È wọ ogun fún àwọn kan nínú yín láti lo da ojú jà kọ àwọn oṃo Midiani láti gba ẹsan Olúwa lára wọn. **4** Rán egbèrún oṃo-ogun láti èyà kòḍkan ní Israẹli.” **5** Bèè ni wọn sì yan nínú àwọn egbèegbèrún èniyàn Israẹli, egbèrún èniyàn láti inú èyà kòḍkan, egbàá méfá èniyàn tí ó wọ ihámọra ogun. **6** Mose rán wọn lo sí ogun, egbèrún láti èyà kòḍkan pèlú Finehasi oṃo Eleasari, tí ó jé àlùfàá, ti òun ti ohun èlò ibi míwọ̀ àti ipè wọn-ọ̀n-ní ní ọwọ̀ rẹ̀. **7** Wọn dojú jà kọ Midiani gégé bí Olúwa ti pašẹ̀ fún Mose, kí wọn sì pa gbogbo wọn. **8** Wọn sì pa àwọn ọba Midiani pèlú: àwọn iyókú tí wọn pa lára wọn ni Efi, Rekemu, Suri àti Huri, àti Reba: ọba Midiani márùn-ún, wọn sì fi idà pa Balaamu oṃo Beori. **9** Àwọn oṃo Israẹli sì mú gbogbo obinrin Midiani ní igbèkùn àti àwọn oṃo kékeré ẹran wọn sì kó gbogbo ohun ọ̀sìn wọn àti gbogbo agbo ẹran wọn àti gbogbo ẹrù wọn. **10** Wọn finá jọ gbogbo ilú wọn àti ibudò wọn. **11** Wọn sì kó gbogbo iní wọn, àti èniyàn àti ẹran. **12** Wọn sì kó gbogbo ohun tí wọn bàjẹ̀ àti èniyàn

àti eran wá sòdò Mose àti Eleasari àlùfàá, àti sòdò ijo àwọn omo Israeli ní ibùdò àgò ní pètélè Moabu tí ní bẹ lẹgbẹẹ Jordani létí Jeriko. **13** Mose, Eleasari àlùfàá àti gbogbo olórí ìgbèríko lọ láti lọ bá wọn ní ita ibùdò. **14** Inú bí Mose sí àwọn olórí omo-ogun, pèlú àwọn olórí egbeegbèrún àti olórí òròrún tí wón ti ogun dé. **15** Mose sì béèrè wí pé, “Èyin ha dá gbogbo àwọn obinrin sí bí? **16** Àwọn ni wón tẹlè ìmòrán Balaamu, àwọn ní ó ẹ̀ se okúnfa yíyí àwọn òmò Israeli padà kúrò ní òdò Olúwa nínú èyí tí ó ẹ̀lẹ̀ ní Peori, níbi tí àjàkalé-ààrun tí kọlu ijo Olúwa. **17** Nisinsin yíi, pa gbogbo òdòmòkúnrin àti àwọn obinrin tí ó tí súnúmò òkúnrin, **18** sùgbòn kí o dá obinrin tí kò bá tí ì súnúmò òkúnrin sí fún ara yín. **19** “Enikèni tí ó bá tí pa èniyàn tàbí fowò kan èni tí a pa gbòdò dúró ní ita ibùdò àgò fún ojò méje. Ní ojò keta àti ojò keje ẹ̀ gbòdò ya ara yín àti èni tí ẹ̀ kó lẹ̀rú sí mímò. **20** Kí èyin kí ó ya aṣọ yín sí mímò àti gbogbo ohun tí a fi awo ẹ̀ se àti gbogbo iṣẹ́ irun ewúre àti ohun tí a fi igi ẹ̀ se.” **21** Eleasari àlùfàá sì wí fún àwọn olórí ogun náà pé, “Èyí ní ilàná òfin tí Olúwa fi lélé ní àṣe fún Mose. **22** Kìkì í wúra, fadàka, idẹ, irin, idẹ àti òjẹ. **23** Ohunkóhun tí ó lè la iná ni kí èyin ó mú la iná, nígbà náà ni yòdò jẹ mímò. Sùgbòn ẹ̀ yòdò fi omi ìyásímímò sọ ọ̀ di mímò. Àti gbogbo ohun tí kò lè la iná kojá ni kí a mú la inú omi. **24** Ní ojò keje, ẹ̀ fọ aṣọ yín, èyin yòdò sì mọ, nígbà náà ní èyin yòdò lè wọ inú ibùdò àjò.” **25** Olúwa sọ fún Mose pé, **26** “Ìwọ àti Eleasari àlùfàá àti àwọn olórí ilé baba ijo ni kí o ka iye àwọn èniyàn àti ẹ̀ranko tí a kó ní ìgbèkùn. **27** Pín ohun iní àti ikógun náà láàrín àwọn omo-ogun náà tí ó kópá nínú ogun náà àti láàrín gbogbo ijo. **28** Kí o sì gba idá ti Olúwa lówò àwọn ológun tí wón jade lọ sí ogun náà, òkan nínú èdédégbèta nínú àwọn èniyàn àti nínú màlúú àti nínú kétékété, àti nínú agbo ẹ̀ran. **29** Gba idá yíi lára ààbò ipín tiwọn, kí o sì fún Eleasari àlùfàá, fún ẹ̀bọ̀ ìgbésókè Olúwa. **30** Lára ààbò ti Israeli, yan òkan kúrò nínú àádòta, yálà èniyàn, eran ọ̀sìn, kétékété, àgùntàn, ewúre tàbí èyà ẹ̀ranko mífíràn. Kó wón fún àwọn Lefi, tí ó dúró fún olùtójú àgò Olúwa.” **31** Nígbà náà Mose àti Eleasari àlùfàá ẹ̀ gégé bí Olúwa tí pàṣe fún Mose. **32** Èrè tí ó kù lára ikógun tí àwọn omo-ogun kó jẹ, òkè m̀erínlélògbòn ó dín egbèédògbòn àgùntàn. **33** Egbàá méjilélááádòrín màlúú **34** òkè m̀eta ó lè egbèrin kétékété, **35** pèlú obinrin egbàá m̀erínlélògbòn, ni kò ní ìbàlòpò pèlú òkúnrin rí. **36** Ipín ààbò àwọn tí ó jade lọ sí ogun sì jẹ: egbàá méjídínlélááádòsàn-án ó lè lèdédégbèjò àgùntàn. **37** Tí idá ti Olúwa sì jẹ èdédégbèrin ó dín mèjèédògbòn àgùntàn; **38** egbòrò màlúú jẹ egbàá méjídínlélògbòn, tí idá Olúwa sì jẹ méjilélááádòrín; **39** kétékété sì jẹ egbàá mèjèédògbòn ó lè lèdédégbèta, tí idá ti Olúwa sì jẹ m̀okánlélògbòta. **40** Àwọn èniyàn sì jẹ egbàá méjò idá ti Olúwa sì jẹ méjilélògbòn. **41** Mose fi idá náà fún Eleasari, àlùfàá gégé bí idá ti Olúwa, gégé bí Olúwa tí pa á lāṣe fún Mose. **42** Ààbò tí ó jẹ ti àwọn omo Israeli, tí Mose yà sòtò kúrò lára àwọn òkúnrin tí ó ja ogun. **43** Ààbò tí ijo jẹ egbàá méjídínlélááádòsàn-án ó lè lèdédégbèjò àgùntàn, **44** pèlú egbàá méjídínlélògbòn màlúú

45 tí kétékété sì jẹ egbàá mèjèédògbòn ó lè lèdédégbèta. **46** Àwọn èniyàn sì jẹ egbàá méjò. **47** Lára ààbò ti àwọn omo Israeli, Mose yan òkan lára àádòta èniyàn àti ẹ̀ranko gégé bí Olúwa tí pa á lāṣe fún un. Ó sì fi wón fún àwọn omo Lefi, tí ní ẹ̀ se olùtójú àgò Olúwa. **48** Pèlú àwọn olórí tí ó wà lórí egbeegbèrin ogun náà, àti àwọn balógun òròrún wá sòdò Mose. **49** Wón sì sọ fún un pé, “Ìránṣẹ̀ rẹ̀ tí ka àwọn omo-ogun náà tí ó wà lábẹ̀ itòjù wa, kò sì sí òkòòkan tó dín. **50** Nítorí náà làwa ẹ̀ se mú ọ̀rẹ̀ ẹ̀bọ̀ wá fún Olúwa, gbogbo ọ̀rẹ̀ wiwá tí a ní, wúra, èwòn, àti jufú, àti òrùka-ami, àti òrùka tí, àti ìlèkè láti fi ẹ̀ se ètùtù fún òkan an wa níwájú Olúwa.” **51** Mose àti Eleasari àlùfàá, gba wúra náà lówò wón pèlú gbogbo ohun iṣẹ́ ọ̀sò. **52** Gbogbo wúra tí àwọn balógun egbeegbèrún àti àwọn balógun òròrún mú wá fún Mose àti Eleasari, èyí tí ó jẹ ẹ̀bọ̀ ìgbésókè fún Olúwa jẹ egbàá méjò ó lè lèdédégbèrin ó lè àádòta ẹ̀kélì. **53** Nítorí ológun kòòkan ti kó erù fún ara rẹ̀. **54** Mose àti Eleasari àlùfàá gba wúra náà lówò àwọn balógun egbeegbèrún àti lówò balógun òròrún wón sì ko wá sínú àgò ipadé fún irántí àwọn Israeli níwájú Olúwa.

32 Àwọn omo Reubeni àti àwọn omo Gadi, tí wón ní eran ọ̀sìn àti ohun ọ̀sìn rí wí pé ilẹ̀ Jaseri àti Gileadi dára fún ohun ọ̀sìn. **2** Àwọn omo Gadi àti àwọn omo Reubeni sì wá, wón wá sí òdò Mose àti Eleasari àlùfàá àti sí olórí gbogbo ilú, wón sì wí pé, **3** “Atarotu, Diboni, Jaseri, Nimra, Heṣboni, Eleale, Sebamu, Nebo, àti Beoni. **4** Ní ilẹ̀ tí Olúwa tí ẹ̀sẹ̀gun níwájú ijo Israeli tí ó sì dára fún ohun ọ̀sìn, ẹ̀wọn ìránṣẹ̀ rẹ̀ sì ní ohun ọ̀sìn.” **5** Wón wí pé, “Tí a bá rí ojùrere rẹ̀, jẹ́ kí a fi ilẹ̀ yíi fún ìránṣẹ̀ rẹ̀ gégé bí iní. Má ẹ̀ jẹ́ kí a rékojá odò Jordani.” **6** Mose sọ fún àwọn omo Gadi àti fún omo Reubeni pé, “Sé kí àwọn arákúnrin yín lọ sí ogun, kí èyin kí ó sì jókòò sí bí? **7** Kí ni ó dé tí o fi mú ìrèwèsì bá àwọn omo Israeli láti lọ sí ibi ilẹ̀ tí Olúwa tí fi fún wón? **8** Èyí ni nńkan tí baba yín ẹ̀ se nígbà tí mo rán won láti Kadeṣi-Barnea láti lọ wo ilẹ̀ náà. **9** Lẹ̀yìn ìgbà tí wón lọ sí àfonífojí Eṣkolu tí wón rí ilẹ̀ náà, wón mú ìrèwèsì bá àwọn omo Israeli láti wọ ilẹ̀ tí Olúwa tí fi fún wón. **10** Ibinú Olúwa sì dide sí wón ní ojò náà, ó sì búra, wí pé, **11** “Nítorí wón kò tẹlè mí tókántòkàn, kí í ẹ̀ se òkan nínú àwọn òkúnrin náà tí ó jẹ́ ogún ọ̀dún tàbí jù bẹ̀ẹ̀ lọ tí ó gòkè láti Ejibiti ni yòdò rí ilẹ̀ tí mo pinnu gégé bí ibúra fún Abrahamu, fún Isaaki àti fún Jakòbu: **12** kò sì ẹ̀nikankan àyáfi Kalebun omo Jefunne tí Kenisittì àti Josua omo Nuni, nítorí wón tẹlè Olúwa tókántòkàn.” **13** Ibinú Olúwa ru sí àwọn omo Israeli ó sì mú wón rìn ní aginjù fún ogójí ọ̀dún, tí tí tí àwọn ìran tí wón ẹ̀ se búburú ní ojù rẹ̀ fi lọ. **14** “Níbi ní èyin wà, èyin elẹ̀ṣe, èyin dide ní ipò baba yín, ẹ̀ sì jẹ́ kí ibinú gbígboná Olúwa ru sí Israeli. **15** Tí èyin bá yipadà ní èyin rẹ̀ yòdò sì fi àwọn èniyàn wònyí silẹ̀ ní aginjù, iwọ̀ yòdò sì mú un ẹ̀ se iparun.” **16** Nígbà náà wón wá sí òkè ní òdò rẹ̀, “Àwa yòdò fẹ́ láti kó ilé eran nńhìn-ín yíi fún ohun ọ̀sìn wa, àti ilú fún àwọn obinrin àti omo wéwé wa. **17** Sùgbòn àwa ẹ̀tán láti dira ogun ẹ̀ájú àwọn omo Israeli tí tí a

yóò fi mú wọn dé òdò wọn lákòkò yí, àwọn obinrin àti omọ wéwé wa yóò gbé inú ilú tí a mọ odi sí fún idáàbòbò wọn lówò olùgbé ilẹ nàà. **18** A kì yóò padà sí ilẹ wa láìṣe pé gbogbo àwọn omọ Israeli ti gba ogún wọn. **19** A kì yóò gba ogún kankan pèlù wọn ní òdikeji Jordani, nitorí ogún ti wa, ti wá sí òdò wa ní làà ilà-òòrùn Jordani.” **20** Nígba nàà ni Mose sọ fún wọn pé, “Tí èyin yóò bá pa ara yín lára, níwájú Olúwa fún ogún. **21** Bí gbogbo yín yóò bá lọ sí Jordani ní ihámọra níwájú Olúwa, tífi yóò fi lé àwọn òtá rẹ kúrò níwájú rẹ. **22** Tí a ó sí fi se ilẹ nàà níwájú Olúwa; èyin lè padà tí yóò sí di òmìnira lówò idè níwájú Olúwa àti Israeli. Ilẹ yí yóò sí jẹ tiyin níwájú Olúwa. **23** “Sùgbón tí èyin bá kò láti ṣe èyí, èyin yóò máa dèṣe sí Olúwa; kí èyin kí ó sí mọ dájú pé èṣe yín yóò fi yín hàn. **24** E kó ilẹ fún àwọn obinrin yín àti omọ wéwé yín, àti ilẹ fún agbo eran yín, sùgbón kí èyin kí ó ṣe ohun tí ẹ ti pinnu.” **25** Àwọn omọ Gadi àti omọ Reubeni sọ fún Mose pé, “Àwa iranṣẹ rẹ yóò ṣe gégé bí olúwa wa ti pàṣe. **26** Àwọn omọ wa àti iyáwó wa, àwọn agbo eran àti ohun ọ̀sìn wa yóò dúró ní ilú Gileadi. **27** Sùgbón àwọn iranṣẹ rẹ, gbogbo ọ̀kúnrin tí ó wọ ihámọra ogun, yóò rékọjá lọ láti já níwájú Olúwa; gégé bí olúwa wa ti sọ.” **28** Nígba nàà ni Mose pàṣe nípa wọn fún Eleasari àlùfáà àti Joṣua omọ Nuni àti sí gbogbo olórí idílẹ̀ èyà Israeli. **29** Mose sì wí fún wọn pé, “Tí àwọn omọ Gadi àti omọ Reubeni, gbogbo ọ̀kúnrin tí ó wọ ihámọra fún ogun rékọjá odò Jordani pèlù níwájú Olúwa, nígbà tí ẹ ṣe gun ilẹ nàà níwájú yín, fún wọn ní ilẹ Gileadi gégé bí iní wọn. **30** Sùgbón tí wọn kò bá fẹ́ bá yín rékọjá pèlù ihámọra, wọn gbòdò gba iní wọn pèlù yín ní Kenaani.” **31** Àwọn omọ Gadi àti omọ Reubeni dáhùn pé, “Iranṣẹ rẹ yóò ṣe ohun tí Olúwa ti sọ. **32** A máa rékọjá níwájú Olúwa lọ sí Kenaani pèlù ihámọra, sùgbón erù tí a jogún yóò wà ní èbá Jordani.” **33** Nígba nàà Mose fún àwọn omọ Gadi àti àwọn omọ Reubeni àti ààbò èyà Manase omọ Josefu ní ilẹ ọ̀ba Sihoni ọ̀ba àwọn omọ Amori àti ilẹ ọ̀ba Ogu ọ̀ba Baṣani ní gbogbo ilẹ nàà pèlù ilú rẹ àti agbègbè tí ó yí i ka. **34** Àwọn ará Gadi wọn kò Diboni, Atarotu, Aroeri; **35** pèlù Atrotu Sofani, Jaseri, àti Jogbeha, **36** pèlù Beti-Nimra, àti Beti-Harani ilú olódi, àti agbo fún àgùntàn. **37** Àwọn omọ Reubeni sì kọ Heṣboni, Eleale, Kiriataimu, **38** pèlù Nebo pèlù Baali-Meoni (wọn pàrò orúkọ wọn) àti Sibma. Wọn sì sọ ilú tí wọn tún kọ ní orúkọ mífiràn. **39** Àwọn omọ Makiri omọ Manase lọ sí Gileadi, wọn sì lé àwọn omọ Amori tí ó wà níbẹ. **40** Mose sì fi àwọn omọ Gileadi fún àwọn omọ Makiri àwọn iran Manase, wọn sì tẹdó síbẹ. **41** Jairi, omọ Manase gba ibùjókòdò wọn, ó sì pè wọn ní Haffotu Jairi. **42** Noba gba Kenati àti àwọn itẹdó rẹ, ó sì pè è ní Noba léyin orúkọ ara rẹ.

33 Wònyí ni irinàjò àwọn omọ Israeli ní eṣeṣe, nígbà tí wọn tí ilẹ Ejiḃiti jáde wá pèlù àwọn ogun wọn, nípa ọwọ Mose àti Aaroni. **2** Mose sì kòwè ijáde lọ wọn ní eṣeṣe gégé bí irinàjò wọn, nípa àṣe Olúwa, wònyí sì ni irinàjò wọn gégé bí ijáde lọ wọn. **3** Àwọn omọ Israeli jáde

kúrò láti Ramesesi ní ojọ kẹ̀èdógún oṣù kin-ín-ní, ojọ kan léyin àjọ irékojá. Wọn yan jáde pèlù igboya níwájú gbogbo àwọn ará Ejiḃiti. **4** Tí wọn sì í sin gbogbo àkòbí wọn, eni tí Olúwa ti gbé lulẹ láàrin wọn; nitorí tí Olúwa ti mú èsan wá sórí àwọn òriṣa wọn. **5** Àwọn omọ Israeli kúrò ní Ramesesi wọn sì pàgò sí Sukkoti. **6** Wọn kúrò ní Sukkoti, wọn sì pàgò sí Etamu, ní èbá aginjù. **7** Wọn kúrò ní Etamu, wọn padà sí Pi-Hahirotu sí ilà-òòrùn Baali-Ṣefoni, wọn sì pàgò sí èbá Migdoli. **8** Wọn sì didè láti lọ kúrò ní iwájú Pi-Hahirotu, wọn sì la ààrin òkun kojá lọ sí aginjù. Wọn sì rin irin ojọ mēta ní aginjù Etamu, wọn sì pàgò sí Mara. **9** Wọn kúrò ní Mara wọn sì lọ sí Elimu, níbi tí orisun omi méjilá àti igi ọ̀pẹ àádòrin gbé wà, wọn sì pàgò níbẹ. **10** Wọn kúrò ní Elimu wọn sì pàgò sí èbá Òkun Pupa. **11** Wọn kúrò ní èbá Òkun Pupa wọn sì pàgò sínú aginjù Sini. **12** Wọn kúrò nínú aginjù Sini wọn sì pàgò sí aginjù Dofka. **13** Wọn kúrò ní Dofka wọn sì pàgò ní Aluṣi. **14** Wọn kúrò ní Aluṣi wọn sì pàgò ní Refidimu níbi tí kò sí omi fún àwọn èniyàn nàà láti mu. **15** Wọn kúrò ní Refidimu wọn sì pàgò ní aginjù Sinai. **16** Wọn kúrò ní aginjù Sinai wọn sì pàgò ní Kibirotu-Hattaafa. **17** Wọn kúrò ní Kibirotu-Hattaafa wọn sì pàgò ní Haserotu. **18** Wọn kúrò ní Haserotu wọn sì pàgò ní Ritma. **19** Wọn kúrò ní Ritma wọn sì pàgò ní Rimoni-Peresi. **20** Wọn kúrò ní Rimoni-Peresi wọn sì pàgò ní Libina. **21** Wọn kúrò ní Libina wọn sì pàgò ní Rissa. **22** Wọn kúrò ní Rissa wọn sì pàgò ní Kehelata. **23** Wọn kúrò ní Kehelata wọn sì pàgò ní orí òkè Ṣeferi. **24** Wọn kúrò lórí òkè Ṣeferi wọn sì pàgò ní Harada. **25** Wọn kúrò ní Harada wọn sì pàgò ní Makhelotu. **26** Wọn kúrò ní Makhelotu wọn sì pàgò ní Tahati. **27** Wọn kúrò ní Tahati wọn sì pàgò ní Tera. **28** Wọn kúrò ní Tera wọn sì pàgò ní Mitka. **29** Wọn kúrò ní Mitka wọn pàgò ní Haṣmona. **30** Wọn kúrò ní Haṣmona wọn sì pàgò ní Moserotu. **31** Wọn kúrò ní Moserotu wọn sì pàgò ní Bene-Jaakani. **32** Wọn kúrò ní Bene-Jaakani wọn sì pàgò ní Hori-Haggidgadi. **33** Wọn kúrò ní Hori-Haggidgadi wọn sí pàgò ní Jotbata. **34** Wọn kúrò ní Jotbata wọn sì pàgò ní Abrona. **35** Wọn kúrò ní Abrona wọn sì pàgò ní Esioni-Geberi. **36** Wọn kúrò ní Esioni-Geberi wọn sì pàgò ní Kadeṣi nínú aginjù Sini. **37** Wọn kúrò ní Kadeṣi wọn sì pàgò ní orí òkè Hori, lẹbáà Edomu. **38** Nípa àṣe Olúwa, Aaroni àlùfáà gùn orí òkè Hori, níbẹ ni ó kú. Ní ojọ kin-ín-ní oṣù karùn-ún, ọ̀dún ogóji, léyin tí àwọn omọ Israeli ti ilẹ Ejiḃiti jáde wá. **39** Aaroni jẹ eni ogófa ọ̀dún ó lé mēta ní igbà tí ó kú sí orí òkè Hori. **40** Àwọn ará Kenaani, ọ̀ba Aradi, tí rí gbé làà guúsù ní ilẹ Kenaani gbọ pé àwọn omọ Israeli ní bọ. **41** Wọn kúrò ní orí òkè Hori, wọn sì pàgò ní Salmona. **42** Wọn kúrò ní Salmona wọn sì pàgò ní Punoni. **43** Wọn kúrò ní Punoni wọn sì pàgò ní Obotu. **44** Wọn kúrò ní Obotu wọn sì pàgò ní Iye-Abarimu, ní agbègbè Moabu. **45** Wọn kúrò ní Iyimu, wọn sì pàgò ní Diboni-Gadi. **46** Wọn kúrò ní Diboni-Gadi wọn sì pàgò ní Alimon-Diblataimu. **47** Wọn kúrò ní Alimon-Diblataimu wọn sì pàgò sí orí òkè Abarimu lẹbáà Nebo. **48** Wọn kúrò ní orí òkè Abarimu

won si pagò ní pètèlè Moabu lèbàà Jordani ní ikojá Jeriko. **49** Ní bí ní pètèlè Moabu won pagò légbé Jordani láti Beti-Jesimoti títí dé Abeli-Şittimu. **50** Ní pètèlè Moabu, lèbàà Jordani, létí Jeriko, Olúwa so fún Mose pé, **51** “So fún àwon omo Israèli kí o sì wí fún won pé, ‘Ní ìgbà tí èyin bá n rékojá odò Jordani lo sí Kenaani, **52** lé gbogbo àwon ará ilẹ̀ nàà kùrò níwájú yín. Run gbogbo àwòrán ère won àti gbogbo ère didá won, kí ẹ̀ sì wó gbogbo ibi gíga won palẹ̀. **53** Ẹ gba ilẹ̀ nàà, kí èyin sì máa gbé inú rẹ̀, nítorí èmi tí fi ilẹ̀ nàà fún yín gégé bí iní yín. **54** Èyin pín ilẹ̀ nàà pèlú kèkè, gégé bí idlé yín. Fún òpò ní kí èyin ó fi ilẹ̀ iní púpò fún, àti fún díẹ̀, ní kí èyin kí ó fi ilẹ̀ iní díẹ̀ fún. Ohunkóhun tí ó bá bó sí òdò won nípa kèkè yóò jẹ̀ tiwon. Pín won gégé bí èyà ìran won. **55** “Şùgbón bí ẹ̀ kò bá lé àwon ará ilẹ̀ nàà kùrò níwájú yín, àwon tí ẹ̀ bá jẹ̀ kí ó kù yóò di ọ̀fà nínú ojú yín, àti ègún ní ihà yín. Won yóò fún yín ní wahàlà ní ilẹ̀ nàà tí èyin yóò gbé. **56** Nígbà nàà, èmi yóò şe sí yín, ohun tí mo tí rò láti şe sí won.”

34 Olúwa so fún Mose pé, **2** “Pàşẹ̀ fún àwon omo Israèli, kí o sì so fún won pé, “Tí ẹ̀ bá wọ̀ Kenaani, ilẹ̀ tí a ó fi fún yín, gégé bí ogún yín yóò ní ààlà won yí: **3** “Ìhà guúsù yín yóò bó sí ara aginjù Sini lèbàà Edomu, àti ilà-òòrùn, ààlà ihà guúsù yóò bèrẹ̀ láti òpin Òkun Iyò, **4** kojá lo sí guúsù Akrabimmu, tẹ̀şiwájú lo sí Sini, kó bó sí guúsù Kadeş-Barnea, kí o sì dé Hasari-Addari, kí o sì kojá sí Asmoni. **5** Kí òpin ilẹ̀ rẹ̀ kí ó sì yíká láti Asmoni lo dé odò Ejibiti, Òkun Nlá ní yóò sì jẹ̀ òpin rẹ̀. **6** Ìhà iwò-òòrùn yín yóò jẹ̀ òpin lórí Òkun Nlá. Èyí yóò jẹ̀ ààlà yín lórí ihà iwò-òòrùn. **7** Fún ààlà ihà àrìwá, fa ilà láti Òkun Nlá lo sí orí òkè Hori, **8** àti láti orí òkè Hori sí Lebo-Hamati. Nígbà nàà ààlà nàà yóò lo sí Sedadi, **9** tẹ̀şiwájú lo sí Sifroni, kí o sì fò pín sí ní Hasari-Enani, èyí yóò jẹ̀ ààlà tirẹ̀ ní ihà àrìwá. **10** Kí ẹ̀ sì samì sí ilẹ̀ tiyín ní ihà ilà-òòrùn láti Hasari-Enani lo dé Şefamu. **11** Ààlà nàà yóò ti Şefamu sòkalẹ̀ wá lo sí Ribla ní ihà ilà-òòrùn Aini, kí o sì sòkalẹ̀ lo dé ihà Òkun Kinnereti ní ihà ilà-òòrùn. **12** Nígbà nàà, ààlà nàà yóò sòkalẹ̀ lo sí apá Jordani, yóò sì dọ́pin nínú Òkun Iyò. “Èyí yóò jẹ̀ ilẹ̀ yín, pèlú ààlà tirẹ̀ ní gbogbo ònà.” **13** Mose pa á láşẹ̀ fún àwon omo Israèli pé, “Yan ilẹ̀ yí pèlú kèkè gégé bí iní ogún: Olúwa ti pàşẹ̀ láti fi fún èyà mèsàn-án, àti ààbò. **14** Nítorí ará ilẹ̀ èyà ti Reuben, èyà Gadi àti èyà ààbò ti Manase ti gba ogún tiwon. **15** Èyà mejèjẹ́ àti ààbò yí ti gba ogún tiwon ní ihà ihín Jordani létí i Jeriko, ní ihà ilà-òòrùn, ní idojúkọ Jordani.” **16** Olúwa so fún Mose pé, **17** “Èyí ní orúkọ àwon ọ̀kúnrin nàà tí yóò pín ilẹ̀, nàà fún yín gégé bí ogún: Eleasari àlùfàà àti Joşua omo Nuni. **18** Kí o sì yan olórí kan nínú èyà kòòkan láti pín ilẹ̀ nàà. **19** “Èyí ní orúkọ won: “Kalebu omo Jefunne, láti èyà Juda; **20** Şemueli omo Ammihudu, láti èyà Simeoni; **21** Elidadi omo Kisloni, láti èyà Benjamini; **22** Bukki omo Jogli, láti èyà olórí àwon omo Dani; **23** Hannieli omo Efordu, láti èyà Manase, olórí àwon omo Joşefu, **24** Kemueli omo Şiftani, olórí èyà àwon omo, Efraimu, omo Joşefu; **25** Elisafani omo Parnaki, olórí èyà àwon omo Sebuluni; **26** Paltieli omo Assani, olórí èyà

àwon omo Isakari; **27** Ahihudu omo Şelomi, olórí èyà àwon omo Aşeri; **28** Pedaheli omo Ammihudu, olórí èyà àwon omo Naftali.” **29** Èyí ní àwon ẹnì tí Olúwa yàn láti pín ogún nàà fún àwon omo Israèli ní ilẹ̀ Kenaani.

35 Lórí pètèlè Moabu ní Jordani tí ó rékojá láti Jeriko, Olúwa so fún Mose pé, **2** “Pàşẹ̀ fún àwon omo Israèli láti fún àwon Lefi ní ilẹ̀ láti gbé lára ogún tí àwon omo Israèli yóò jogún. Kí ẹ̀ sì fún won ní ilẹ̀ lára pápá oko tútù, káákiri ilú. **3** Nígbà nàà, won yóò ní ilú tí won yóò gbé àti ilẹ̀ pápá oko tútù fún eran ọ̀sìn, ọ̀wọ̀ eran pèlú gbogbo iní won. **4** “Ìlẹ̀ pápá oko tútù káákiri ilú tí ẹ̀ ó fi fún àwon omo Lefi, wíwọn rẹ̀ yóò jẹ̀ egbèrún igbònwọ̀ (1,500 esẹ̀ bàtà) láti ọ̀giri ilú nàà. **5** Lẹ́yin ilú nàà, won egbèrún mejí igbònwọ̀ lápá ibi ihà ilà-òòrùn, egbèrún mejí esẹ̀ bàtà ní ihà guúsù, egbèrún mejí ní ihà iwò-òòrùn àti egbèrún mejí ní ihà àrìwá, kí ilú nàà sì wà ní àárin. Won yóò ní agbègbè yí gégé bí ilẹ̀ pápá oko tútù fún ilú nàà. **6** “Mẹ́fà lára ilú tí ẹ̀ fún àwon omo Lefi yóò jẹ̀ ilú ààbò, tí ẹnì tí ó bá pa èniyàn yóò sá sí. Ní àfikún, ẹ̀ fún won ní mejílélógójí ilú sí i. **7** Ní gbogbo rẹ̀, kí ẹ̀ fún àwon omo Lefi ní mejíidínlääàdóta ilú lápapọ̀ pèlú ilẹ̀ pápá oko tútù won. **8** Ilú tí ẹ̀ fún àwon omo Lefi láti ara ilẹ̀ tí àwon omo Israèli jogún, olúkúlùkù kí ó fi nínú ilú rẹ̀ fún àwon omo Lefi gégé bí ilẹ̀ iní rẹ̀ tí ó ní. Gba púpọ̀ lówọ̀ èyà tí ó ní púpọ̀ àti díẹ̀ lówọ̀ èyà tí ó ní díẹ̀.” **9** Nígbà nàà ní Olúwa so fún Mose pé, **10** “Sòrọ̀ sí àwon omo Israèli, kí o sì so fún won: ‘Nígbà tí ẹ̀ bá rékojá odò Jordani sí Kenaani, **11** yan àwon ilú kan láti jẹ̀ gégé bí ilú ààbò fún yín, kí apani tó pa èniyàn ní àimọ̀ máa sálọ̀ síbẹ̀. **12** Won yóò jẹ̀ ibi isásí kùrò lówọ̀ olùgbèşan, kí ẹnì tí a fi èşùn ipàniyàn kàn má ba à kú kí ó tó dúró níwájú àwon ijọ̀ àwon èniyàn ní idájọ̀. **13** Mèfà nínú ilú tí ẹ̀ ó fi fún won yóò jẹ̀ ilú ààbò fún yín. **14** Yan ilú mètá ní ihà ti Jordani, kí ẹ̀ si yan ilú mètá ní ihà Kenaani tí yóò máa jẹ̀ ilú isásí. **15** Ilú mèfà yí yóò jẹ̀ ilú isásí fún àwon omo Israèli, fún àjẹ̀jì àti ẹnìkèni tí ó bá n gbé làárín won, kí ẹnìkèni tí ó bá pa èniyàn ní àimọ̀ sálọ̀ síbẹ̀. **16** “Bí ọ̀kúnrin kan bá fi ohun èlò irin lu èniyàn tí ó kú, apàniyàn ni, pípa ni a ó pa, apàniyàn nàà. **17** Tàbí tí èniyàn bá mú òkúta tí ó lè pa èniyàn lówọ̀ tí ó sì fi lu èniyàn, tí ó sì kú, apàniyàn ni, pípa ni a ó pa apàniyàn nàà. **18** Tàbí tí èniyàn bá mú ohun èlò igi ní ọ̀wọ̀ rẹ̀ tí ó sì lẹ̀ ẹ̀ pa èniyàn, tí ó sì fi lu èniyàn, tí ó sì kú, apàniyàn ni; pípa ní a ó pa apàniyàn nàà. **19** Olùgbèşan èjẹ̀ yóò pa apàniyàn nàà; tí ó bá bá a, yóò pa á. **20** Tí ẹnìkèni tí ó bá n yan odì pèlú iríra tí elòmíràn tàbí ju nhkan sí i pèlú èrò, tí ó sì kú. **21** Tàbí pèlú ijà gbangba lù ú pèlú ikùùkùu tí ó sì kú, pípa ni a ó pa ẹnì bẹ̀; apàniyàn ni. Olùgbèşan èjẹ̀ yóò pa apàniyàn nàà tí ó bá bá a. **22** “Şùgbón bí ó bá fi nhkan gún un lójjí láişòta, tàbí tí ó so ohunkóhun lù ú láimọ̀-ọ̀n-mọ̀ şe **23** tàbí, láiri, ju òkúta sí tí ó lè pa á, tí ó sì kú, nígbà tí kí i şe ọ̀ta rẹ̀, láti şe é léşe. **24** Àwon apéjọ̀ gbọ̀dọ̀ dájọ̀ làárín rẹ̀ àti olùgbèşan èjẹ̀ gégé bí ilàà. **25** Apéjọ̀ gbọ̀dọ̀ dá ààbò bo ẹnì tí a fi èşùn ipàniyàn kàn, kí a sì rán an padà lo sí

ilú isásí tí ó tí wá. Ó gbọdọ dúró níbẹ tí tí di ìgbà tí olórí àlùfáà bá kú, ẹnì tí a fi àmì òróró yàn. **26** “Sùgbọ́n tí ẹnì tí a fi sùn kan bá jáde kojá ààlà ilú isásí tí ó sá sí. **27** Tí olùgbèsan èjẹ̀ sì rí ní ìta ilú náà, olùgbèsan lè pa ẹnì tí a fi ẹ̀sùn kàn lájẹ̀bi ẹ̀sùn ìpàniyàn. **28** Ẹ̀ni tí a fi ẹ̀sùn kàn gbọdọ̀ dúró nínú ilú isásí tí tí di ìgbà tí olórí àlùfáà bá kú; lẹ́yin ikú olórí àlùfáà, ni ó tó lè padà sí ibi tí dúkìá rẹ̀ wà. **29** “Wònyí ni ó jẹ̀ ìlànà ìdájọ̀ fún yín ní ìran yín tó n bọ̀, ní ibikíbi tí ẹ̀ bá n gbé. **30** “Ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá pa ẹ̀niyàn gbọdọ̀ kú gégé bí apaniyan lóri ijérisi àwọn ẹ̀niyàn. Sùgbọ́n ẹ̀lẹ̀risi kan soṣo. Kì yòò jẹ́risi sí ẹ̀nikan láti pa. **31** “Má ẹ̀ gba ohun iràpadà fún ẹ̀mí apaniyan, tí ó jẹ̀bi kí ó kú. Sùgbọ́n pípa ni kí a pa á. **32** “Má ẹ̀ gba iràsílẹ̀ fún ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá lọ sí ilú isásí, pe kí ó padà máa gbé ní ilẹ̀ tirẹ̀ kí ó tó di ìgbà ikú olórí àlùfáà. **33** “Má ẹ̀ sọ ilẹ̀ tí ẹ̀ wà di àìmọ̀. Ìtàjẹ̀ sílẹ̀ sọ ilẹ̀ náà di àìmọ̀. Àtúnṣe kí yòò sí fún ilẹ̀ tí a ti ta èjẹ̀ lé lóri, àyàfi èjẹ̀ ẹnì tí ó ta á sílẹ̀. **34** Má ẹ̀ sọ di àìmọ̀, ilẹ̀ tí ẹ̀ n gbé, àti èyí tí mo n gbé, nítorí Ẹ̀mi Olúwa n gbé láàrín àwọn ọ̀mọ̀ Israẹ̀li.”

36 Àwọn olórí ìdílẹ̀ Gileadi, ọ̀mọ̀kùnrin Makiri ọ̀mọ̀ Manase tí ó wá láti ara ìdílẹ̀ ìran Josefu wá, wọn sì sọrọ̀ níwájú Mose àti àwọn olórí, àwọn ìdílẹ̀ Israẹ̀li. **2** Wọn sọ pé, “Nígbà tí Olúwa pàṣẹ̀ fún olúwa mi láti fi ilẹ̀ yí fún àwọn ọ̀mọ̀ Israẹ̀li gégé bí ogún nípa kèkè síṣẹ̀. Ó pa á lásẹ̀ fún ọ̀ láti fi ogún Selofehadi arákùnrin wa fún àwọn ọ̀mọ̀binrin rẹ̀. **3** Wàyí, tí wọn bá fẹ̀ ọ̀kùnrin láti èyà Israẹ̀li míràn; nígbà náà a ó gba ogún un wọn kúrò nínú ogún ìran wa, a ó sì fi kún ogún èyà tí a fẹ̀ wọn sí. Bẹ̀ẹ̀ ni a ó sì gbà á kúrò nínú ìpín ilẹ̀ ogún ti wa. **4** Nígbà tí ọ̀dún idásílẹ̀ àwọn ọ̀mọ̀ Israẹ̀li bá dé, a ó pa ogún wọn pọ̀ mó èyà tí wọn fẹ̀ wọn sí, a ó sì gba ogún èyà wọn kúrò lẹ́wọ̀ baba nílá wọn.” **5** Gégé bí àṣẹ̀ Olúwa, Mose pàṣẹ̀ fún àwọn ọ̀mọ̀ Israẹ̀li pé, “Ohun tí èyà àwọn ìran Josefu n sọ tọ̀nà. **6** Èyí ni ohun tí Olúwa pàṣẹ̀ fún àwọn ọ̀mọ̀binrin Selofehadi: wọn lè fẹ̀ ẹnì tí ọ̀kàn wọn fẹ̀, kíkì pé wọn fẹ̀ nínú èyà ìdílẹ̀ baba wọn. **7** Kò sí ogún kan ní Israẹ̀li tí ó gbọdọ̀ kojá láti èyà kan sí èyà míràn, nítorí gbogbo ọ̀mọ̀ Israẹ̀li ni yóò fi ilẹ̀ ogún èyà tí wọn jogún láti ọ̀dọ̀ baba nílá wọn pamọ̀. **8** Gbogbo ọ̀mọ̀binrin tí ó bá jogún ilẹ̀ nínú èyà Israẹ̀li kòòkan gbọdọ̀ fẹ̀ ẹ̀niyàn nínú èyà ìdílẹ̀ baba rẹ̀, kí gbogbo ọ̀mọ̀ Israẹ̀li lè ní ìpín nínú ogún baba wọn. **9** Kò sí ogún kankan tí ó gbọdọ̀ kojá láti èyà kan sí èyà òmíràn, nítorí olúkúlùkù èyà ọ̀mọ̀ Israẹ̀li gbọdọ̀ tọ̀jú ilẹ̀ tí ó jogún.” **10** Nígbà náà, àwọn ọ̀mọ̀binrin Selofehadi ẹ̀ gégé bí Olúwa ti pa á lásẹ̀ fún Mose. **11** Nítorí pé a gbé Mahila, Tirsa, Hogla, Milka, àti Noa, àwọn ọ̀mọ̀binrin Selofehadi ní ìyàwó fún àwọn ọ̀mọ̀ arákùnrin baba wọn. **12** Wọn fẹ̀ ọ̀kọ̀ nínú ìdílẹ̀ ìran Manase, ọ̀mọ̀ Josefu ogún wọn kù nínú ìdílẹ̀ àti èyà baba wọn. **13** Wònyí ni àṣẹ̀ àti ìdájọ̀ tí Olúwa ti ipasẹ̀ Mose fún àwọn ọ̀mọ̀ Israẹ̀li ní pètẹ̀lẹ̀ Moabu lẹ́bàá Jordani létí Jeriko.

Deuteronomy

1 Wònyí ni àwọn ọ̀rọ̀ tí Mose sọ fún gbogbo Israẹli ní aginjù, aginjù ilà-òòrùn Jordani, ni Arabah, ní ò̀dikejì Şufi, ní àárín Parani àti Tofeli, Labani, Haserotu àti Disahabu. **2** (Ọ̀jọ̀ mọ̀kànlá ní ó gbà láti rin irinàjò láti Horebu dé Kadeşi-Barnea, bí a bá gba ọ̀nà òkè Seiri.) **3** Ní ìgbà tí ó pé ogójì ọ̀dún, ní ọ̀jọ̀ kìn-in-ní osù kọ̀kànlá, Mose sọ ohun gbogbo tí Olúwa pàşẹ nípa àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli fún wọn. **4** Èyí şelẹ̀ lẹ̀yìn ìgbà tí ó tí şégun Sihoni ọ̀ba àwọn Amori, tí ó jẹ ọ̀ba ní Hesboni, àti Ogu ọ̀ba Başani ní ó şégun ní Edrei, ẹnì tí ó jẹ ọ̀ba ní Aştarotu. **5** Ní ihà ilà-òòrùn Jordani tí ó wà nínú ilẹ̀ Moabu ni Mose bèrẹ̀ şesọ̀ àşoyé òfin wònyí wí pé: **6** Olúwa Ọ̀lọ̀run wa bá wa wá yípàdà kí ẹ̀ sí tẹ̀şiwájú ní irinàjò yín lo sí ilẹ̀ òkè àwọn ará Amori, ẹ̀ tọ̀ gbogbo àwọn ènìyàn tí ó ní gbé Arabah lo ní aginjù, ní àwọn orí òkè àti pètẹ̀lẹ̀, ní guúsú àti ní etí Ọ̀kun, lo sí ilẹ̀ àwọn ará Kenaani àti lo sí Lebanoni, tí tí fi dé odò nílá Eufurate. **8** Wò ó, èmi tí fi ilẹ̀ yí fún un yín, ẹ̀ wọ̀ inú rẹ̀ lo kí ẹ̀ sí gba ilẹ̀ nàá tí Olúwa ti búra wí pé òun yóò fún àwọn baba yín: fún Abrahamu, Isaaki, àti Jakọbu, àti fún àwọn àrọ̀mọ̀dọ̀mọ̀.” **9** Mo wí fún un yín nígbà nàá pé, “Èmi nikan kò lè dá ẹ̀rù un yín gbé. **10** Olúwa Ọ̀lọ̀run yín ti sọ yín di púpọ̀ lóniń, ẹ̀yin sí ti pọ̀ bí iràwò ní ọ̀jọ̀ ọ̀run. **11** Kí Olúwa Ọ̀lọ̀run àwọn baba yín sọ yín di púpọ̀ ní ọ̀nà egbẹ̀rún sí i, kí ó sí búkún un yín gégé bí ó tí şelérí. **12** Báwo ni èmi nikan şe lè máa ru àjàgà àti işòro yín àti edè-àiyedè yín? **13** Ẹ̀ yan àwọn ológbón, olóye àti àwọn ẹnì àpónlé, láti inú ẹ̀yà yín kọ̀kọ̀kan, èmi yóò sí fi wọn şe olórí yín.” **14** Ẹ̀yin sì dá mi lóhùn wí pé, “Ohun tí iwọ̀ ti gbèrò láti şe ni dára.” **15** Bèè ni mo yan olórí àwọn ẹ̀yà yín, àwọn ológbón ọ̀kúnrin, ẹnì àpónlé, mo sì fi jẹ olórí yín, olórí egbẹ̀rún, olórí ọ̀rọ̀dọ̀rún, olórí àràádọ̀ta, àti olórí mewaá mewaá gégé bí àwọn ẹ̀yà yín. **16** Mo sì kilò fún àwọn onidàájọ̀ yín nígbà nàá pé, ẹ̀ gbọ̀ edè-àiyedè tí ó wà láàrín àwọn ènìyàn an yín kí ẹ̀ sí şe idájọ̀ ọ̀dodo, bóyá ẹ̀jọ̀ tí ó şelẹ̀ láàrín Israẹli sí Israẹli ni tàbí láàrín Israẹli kan sí àlejò. **17** Ẹ̀ má sí şe ojúsàájú ní idájọ̀. Ẹ̀ şe idájọ̀ ẹnì nílá àti kékeré bakan nàá. Ẹ̀ má şe bèrù ẹnìkẹ̀ni torí pé tí Ọ̀lọ̀run ni idájọ̀. Ẹ̀jọ̀ tí ó bá le jù fún un yín ni kí ẹ̀ mú wá fún mi. Èmi yóò sí gbọ̀ ọ̀. **18** Nígbà nàá ni èmi yóò sọ ohun tí ẹ̀ ó şe fún un yín. **19** Nígbà nàá ní a gbéra láti Horebu, bí Olúwa Ọ̀lọ̀run wa ti pàşẹ fún wá, a sì la àwọn ilẹ̀ lókè Amori kojá lo dé gbogbo aginjù nílá tí ó ba ni lẹ̀rù nì tí ẹ̀yin ti rí, bèè ni a sì dé Kadeşi-Barnea. **20** Nígbà nàá ni mo sọ fún un yín pé, “Ẹ̀ ti dé ilẹ̀ òkè àwọn ará Amori, ẹ̀yí tí Olúwa Ọ̀lọ̀run wa fún wa. **21** Ẹ̀ kíyèsì i, Olúwa Ọ̀lọ̀run yín ló ni ilẹ̀ nàá. Ẹ̀ lo kí ẹ̀ sí gba ilẹ̀ nàá bí Olúwa Ọ̀lọ̀run àwọn baba yín tí sọ fún un yín. Ẹ̀ má bèrù, ẹ̀ má sí şe fọ̀yà.” **22** Nígbà nàá ni gbogbo yín tọ̀ mí wá wí pé, “Jé kí a yan àwọn ayilẹ̀wò láti yó ilẹ̀ nàá wò fún wa, kí wọn sì fún wa ní irayin àwọn ọ̀nà tí a ó gbà àti àwọn ilú tí a ó bá padé.” **23** Èrò nàá sì dára lójú

mi, torí ẹ̀yí ni mo şe yan àwọn ènìyàn mejílá nínú yín, ẹnìkan láti inú ẹ̀yà kọ̀kọ̀kan. **24** Wọn sì gòkè lo sí ilẹ̀ òkè nàá, wọn sì wá sí àfonifojí Eşkololu, wọn sì yè ẹ̀ wò. **25** Wọn sì mú lára èso ilẹ̀ nàá wá fún wa pé, “Ilẹ̀ tí ó dára ni Olúwa Ọ̀lọ̀run wa fún wa.” **26** Şùgbón ẹ̀yin kò fẹ̀ gòkè lo; ẹ̀ şòtẹ̀ sí àşẹ Olúwa Ọ̀lọ̀run yín. **27** Ẹ̀ kùn nínú àgò ọ̀ yín, ẹ̀ sì wí pé, “Olúwa kóríra wa, torí ẹ̀yí ló fi mú wa jade láti Ejibiti láti fi wá lé àwọn ará Amori lówọ̀ láti pa wá run. **28** Níbo la ó lo? Àwọn arákúnrin wa ti kò irẹ̀wẹ̀şì bá wa nípa síso pé, ‘Àwọn ènìyàn nàá lágbara wọn sì ga jù wá lo; àwọn ilú nàá tóbi jọyọ̀ bèè ni odi wọ̀n ga kan ọ̀run. A tilẹ̀ rí àwọn òmirán (iran Anaki) níbẹ̀.’” **29** Nígbà nàá ni mo sọ fún un yín pé, “Ẹ̀ má şojo, ẹ̀ kò sí gbọ̀dọ̀ bèrù wọn. **30** Olúwa Ọ̀lọ̀run yín, tí ní şájú yín yóò jà fún un yín; bí ó tí şe fún un yín ní Ejibiti lójú ẹ̀yin tìkára yín **31** àti ní aginjù. Níbẹ̀ ni ẹ̀ ti rí i bí Olúwa Ọ̀lọ̀run yín ti gbé yín, bí baba ti fi gbé ọ̀mọ̀ rẹ̀, ní gbogbo ọ̀nà tí ẹ̀ lo tí tí ẹ̀ fi padà dé ibí yí.” **32** Pèlú gbogbo ẹ̀yí tí mo wí, ẹ̀ kò gbékèlé Olúwa Ọ̀lọ̀run yín, **33** tí ní şájú un yín lo ní gbogbo ọ̀nà yín, nípa fifi iná şe amọ̀nà yín ní òun àti ikùkúu ní ọ̀şán, láti fi àwọn ibi tí ẹ̀ lè tẹ̀dò sí hàn yín àti àwọn ọ̀nà tí ẹ̀ ó rìn. **34** Nígbà tí Olúwa gbọ̀ ohun tí ẹ̀ sọ, inú bí i, ó sí búra wí pé, **35** “Kò sí ọ̀kan nínú iran búburú yí tí yóò dé ilẹ̀ rere tí mo ti búra láti fún àwọn baba nílá a yín. **36** Bí kò şe Kalebu ọ̀mọ̀ Jefunne. Ọ̀un ni yóò wọ̀ ọ̀. Èmi yóò sí fún ọ̀un àti àwọn iran rẹ̀ ní ilẹ̀ nàá tí ó ti fi esẹ̀ rẹ̀ tẹ̀; torí pé ó fi gbogbo ọ̀kan rẹ̀ tẹ̀lé Olúwa.” **37** Torí i tiyín ni Olúwa fi bínú sí mi wí pé, “Iwọ̀ nàá kì yóò wọ̀ ibẹ̀ bakan nàá, **38** şùgbón Joshua ọ̀mọ̀ Nuni tí ní şe olurànlówọ̀ rẹ̀ ni yóò wọ̀ ibẹ̀. Mú un, ní ọ̀kan le torí pé, òun yóò şájú àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli láti gba ilẹ̀ nàá. **39** Àwọn ẹ̀we yín tí ẹ̀ sọ pé wọ̀n yóò kó lẹ̀rù. Àwọn ọ̀mọ̀ yín tí ko tí i mọ̀ rere yàtò sí búburú ni yóò wọ̀ ilẹ̀ nàá. **40** Şùgbón ẹ̀yin, ẹ̀ yí padà sí aginjù tí ó wà ní ọ̀nà tí ó lo sí Ọ̀kun Pupa.” **41** Nígbà nàá ni ẹ̀ fèsì wí pé, “Awa ti şẹ̀ sí Olúwa. A ó sì gòkè lo láti jà, gégé bí Olúwa Ọ̀lọ̀run wa ti pàşẹ fún wa.” Torí nàá gbogbo yín ẹ̀ mú ohun jà a yín, ẹ̀ rò pé ó rọ̀rùn láti gòkè lo sí àwọn orílẹ̀-èdè olókè nàá. **42** Şùgbón Olúwa sọ fún mi pé, “Sọ fún wọn, ‘Ẹ̀ má şe gòkè lo láti jà torí pé èmi kì yóò wá pèlù un yín. Àwọn ọ̀ta a yín yóò sí şégun yín.’” **43** Bèè ni mo sọ fún yín, ẹ̀yin kò sí gbọ̀, ẹ̀yin şòtẹ̀ sí òfin Olúwa, pèlù igbéraga yín, ẹ̀ gòkè lo sí ilú olókè nàá. **44** Àwọn ará Amori tí ní gbé ní àwọn òkè nàá, dojúko yín bí àgbájọ̀pọ̀ oyin. Wọn sì lù yín bolẹ̀ láti Seiri tí tí dé Horma. **45** Ẹ̀ padà, ẹ̀ sì sọkún níwájú Olúwa, òun kò sí fetí sí igbe ẹ̀kún yín, Ó sì kọ̀ etí dídí sí i yín. **46** Báyi ní ẹ̀ sí dúró ní Kadeşi fún ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ ọ̀jọ̀ gégé bí ẹ̀yin ti şe.

2 Nígbà nàá ni a yípàdà, tí a sì mú ọ̀nà wa pọ̀n lo sí aginjù, a gba ọ̀nà Ọ̀kun Pupa, bí Olúwa ti darí mi. Igbà pípẹ̀ ni a fi ní rìn kiri yíká agbègbè àwọn ilú olókè Seiri. **2** Nígbà nàá ni Olúwa sọ fún mi pé, **3** “Ẹ̀ ti rìn yí agbègbè ilẹ̀ olókè yí pé tó, nísinsin yí, ẹ̀ yípàdà sí ihà àríwá. **4** Fún àwọn ènìyàn nàá ní àwọn òfin wònyí: ‘Ẹ̀ ti fẹ̀ la ilẹ̀ àwọn arákúnrin yín kojá, àwọn ọ̀mọ̀ Esau; àwọn ará Edomu tí ní

gbé ní Seiri. Èrù yín yóò bà wọn, ùgbòṅ ẹ ẹsora gidigidi. 5 Ẹ má ẹe wá wọn nǎà torí pé èmi kò ní fún un yín ní èyíkéyíí nínú ilẹ̀ wọn. Bí ó tí wù kí ó kéré mọ èmi kò ní fún un yín. Mo ti fi ilẹ̀ òkè Seiri fún Esau gégé bí ìní rẹ̀. 6 Ẹ san owó óúnjẹ tí ẹ bá ẹe fún wọn àti omi tí ẹ bá mu.” 7 Olúwa Ọlórún yín ti búkún un yín nínú gbogbo isẹ̀ ọwọ̀ yín. Ó ti mójútó ìrìnàjò yín nínú aginjù ìlálá yí. Olúwa Ọlórún yín wà pèlú u yín ní ogójí ọdún wònyí, dé bi pé èyin kò šalàìní ohunkóhun. 8 Bèè ni a kojá ọdò àwọn arákúnrin wa, àwọn ọmọ Esau tí n gbé ní Seiri. A yà kúrò ní ọ̀nà Arabah èyí tí ó wá láti Elati àti Esioni-Geberi, a sì rìn gba ọ̀nà aginjù Moabu. 9 Olúwa sì sọ fún mi pé, “Ẹ má ẹe dẹ̀rùba àwọn ará Moabu bèè ni kí ẹ má ẹe bá wọn jagun torí pé n kò ní fi èyíkéyíí nínú ilẹ̀ wọn fún un yín. Mo ti fi Ari fún àwọn ọmọ Ọ̀tí bí í ìní.” 10 (Àwọn Emimu ti gbé ibẹ̀ rí, àwọn èniyàn tó síngbònlẹ̀ tó sì pọ̀, wọn ga bí àwọn Anaki. 11 Gégé bí Anaki àwọn èniyàn nàà pé wọn ní ará Refaimu ùgbòṅ àwọn ará Moabu pé wọn ní Emimu. 12 Àwọn ará Hori gbé ní Seiri, kí àwọn ọmọ Esau tó lé wọn kúrò níwájú wọn. Wọn sì gba ilẹ̀ wọn, wọn tẹ̀dó sí ààyè wọn gégé bí àwọn ọmọ Israèli tí ẹe ní ilẹ̀ tí Olúwa yóò fún wọn ní ìní wọn.) 13 Olúwa sì wí pé, “Ẹ dide, kí ẹ sì la àfonífojì Seredi kojá.” Bèè ni a la àfonífojì nàà kojá. 14 Ó gbà wá ní ọdún méjìdínlógójí kí ó tó di wí pé a la àfonífojì Seredi kojá láti ìgbà tí a ti kúrò ní Kadeši-Barnea. Nígbà nàà gbogbo ìran àwọn tí ó jẹ̀ jagunjagun láàrín àwọn èniyàn nàà ti ẹ̀gbé kúrò láàrín àwọn èniyàn nàà ní àsikò yí bí Olúwa ti búra fún wọn. 15 Ọwọ̀ Olúwa sì wà lòdì sí wọn nítóótó, láti run wọn kúrò nínú ibùdò, títí gbogbo wọn fi run tan. 16 Lèyìn tí ẹnì tí ó gbèyìn pátápátá nínú àwọn jagunjagun àwọn èniyàn wònyí tí kú, 17 Olúwa sọ fún mi pé, 18 “Lóní ni èyin yóò la agbègbè Moabu kojá ní Ari. 19 Bí ẹe bá dé ọdò àwọn ará Ammoni, ẹe má ẹe halẹ̀ mọ̀ wọn, ẹe kò sì gbòdò bá wọn jagun, torí pé èmi kí yóò fi àwọn ilẹ̀ tí ó jẹ̀ tí àwọn ará Ammoni fún un yín ní ìní. Mo ti fi fún àwọn ọmọ Ọ̀tí ní ìní.” 20 (A ka ilẹ̀ yí sí ilẹ̀ àwọn Refaimu, tí wọn tí gbé nìbẹ̀ rí, ùgbòṅ àwọn ará Ammoni n pé wọn ní ará Samsummimu. 21 Wọn jẹ̀ àwọn èniyàn tó lágbára, wọn sì pọ̀, wọn sì ga gogoro bí àwọn ará Anaki. Olúwa run wọn kúrò níwájú àwọn ará Ammoni, tí wọn lé wọn jáde tí wọn sì gba ilẹ̀ wọn. 22 Bákán nàà ni Olúwa ẹe fún àwọn ọmọ Esau, tí wọn n gbé ní Seiri, nígbà tí ó pa àwọn ará Hori run níwájú wọn. Wọn lé wọn jáde wọn sì n gbé ní ilẹ̀ wọn títí di òní. 23 Nípa ti àwọn ará Affimu, tí wọn n gbé ní àwọn ilú kéékèkèké dé Gasa, àwọn ará Kaftorimu, tí wọn jáde láti Krete wá ni ó pa wọn run, wọn sì gba ilẹ̀ wọn.) 24 “Ẹ gbàradì, kí ẹ sì kojá odò Arnoni. Kiyèsì, Mo ti fi Sihoni ará Amori, ọba Heşboni àti ilẹ̀ rẹ̀ lẹ̀ ọ̀ lówó. Ẹ bá ilẹ̀ nàà jagun kí ẹ sì gba á. 25 Èmi bèrẹ̀ sí ní fi ibèrù àti ifòyà yín sára gbogbo orílẹ̀-èdè lábẹ̀ ọ̀run láti òní lọ. Wọn yóò gbọ̀ ìròyìn in yín, wọn yóò sì wá rìrì, wọn yóò sì wá nínú idààmú okàn torí í tiyín.” 26 Mo rán àwọn ìránşẹ̀ láti aginjù Kedemoti lẹ̀ sòdò Sihoni ọba Heşboni pèlú ọ̀rọ̀ àlàáfíá wí pé, 27 “Jẹ̀ kí a la ilẹ̀ ẹ yín kojá. Àwa yóò gba ti

ọ̀pópónà nikan. A kò ní yà sòtùn tàbí sòsì. 28 Ẹ ta óúnjẹ tí a ó jẹ̀ àti omi tí a ó mu fún wa ní iye owó wọn. Kíkí kí ẹe sá à jẹ̀ kí a rìn kojá: 29 gégé bí àwọn ọmọ Esau tí ó n gbé ní Seiri àti àwọn ará Moabu tí ó n gbé ní Ari, ti gbà wá láààyè títí a fi la Jordani já dé ilẹ̀ tí Olúwa Ọlórún wa yóò fún wa.” 30 Ùgbòṅ Sihoni ọba Heşboni kò gbà fún wa láti kojá. Torí pé Olúwa Ọlórún yín ti mú okàn rẹ̀ yigbì, àyà rẹ̀ sì kún fún agídí kí ó ba à le fi lé e yín lówó, bí ó ti ẹe bá yí. 31 Olúwa sì bá mi sòrò pé, “Kiyèsì i, mo ti bèrẹ̀ sí ní fi Sihoni àti ilẹ̀ rẹ̀ lé e yín lówó. Bá yí, ẹe gba sẹgun rẹ̀, kí ẹ sì gba ilẹ̀ rẹ̀.” 32 Nígbà tí Sihoni àti àwọn àwọn jagunjagun rẹ̀ jáde wá láti bá wa jagun ní Jahasi, 33 Olúwa Ọlórún wa fi lé wa lówó bèè ni a sẹgun rẹ̀ pèlú àwọn ọmọ rẹ̀ àti gbogbo ológún rẹ̀. 34 Nígbà nàà, gbogbo ilú wọn ni a kó tí a sì pa wọn run pátápátá tókúnrin, tobinrin àti gbogbo ọmọ wọn. A kò sì dá ẹnìkẹni sí. 35 Ùgbòṅ a kó gbogbo ohun ọ̀sin àti ikógún àwọn ilú tí a sẹgun fún ara wa. 36 Láti Aroeri, létí odò Arnoni àti láti àwọn ilú tí ó wà lẹ̀bàà odò nàà títí ó fi dé Gileadi, kò sí ilú tí ó lágbára jù fún wa, Olúwa Ọlórún wa fi gbogbo wọn fún wa. 37 Ní ibámu pèlú ọ̀fin Olúwa Ọlórún wa, ẹe kò sún mọ̀ ọkan nínú ilẹ̀ àwọn ará Ammoni, bèè ni ẹe kò dé ilẹ̀ tí ó lọ sí Jabbok, tàbí ilẹ̀ tí ó yí àwọn ilú òkè e ni ká.

3 Lèyìn èyí ní a yípadà tí a sì korí sí ọ̀nà tí ó lọ sí Başani, Ogu ọba Başani àti gbogbo jagunjagun rẹ̀ sígun wá pàdè wa ní Edrei. 2 Olúwa sọ fún mi pé, “Má ẹe bèrù rẹ̀, nítorí tí mó tí fi òun lé ọ̀ lówó, àti àwọn ọmọ-ogun rẹ̀, àti ilẹ̀ rẹ̀. Kí ìwọ kí ó ẹe sí i gégé bí ìwọ ti ẹe sí Sihoni ọba Amori ẹnì tí ó n jẹ̀ ọba ní Heşboni.” 3 Bèè ni Olúwa Ọlórún wa fi Ogu ọba Başani àti àwọn jagunjagun rẹ̀ lé wa lówó. A kòlú wọn títí kò fi ku ẹnìkan fún un láàyè. 4 Ní ìgbà nàà ní a gba gbogbo àwọn ilú rẹ̀. Kò sí ọkankan tí a kò gbà nínú àwọn ọgọta ilú tí wọn ní, gbogbo agbègbè Argobu, lábẹ̀ ìjọba Ogu ní Başani. 5 Gbogbo ilú wònyí ní a mó odi gíga yíká pèlú àwọn ilẹ̀kùn àti irin. Ọ̀pọ̀ àwọn ilú kéékèkèké tí a kò mọ̀ odi yíká sì tún wà pèlú. 6 Gbogbo wọn ni a parun pátápátá gégé bí á ti ẹe sí Sihoni ọba Heşboni, tí a pa gbogbo ilú wọn run pátápátá: tókúnrin tobinrin àti àwọn ọmọ wọn. 7 Ùgbòṅ a kó gbogbo ohun ọ̀sin àti ikógún àwọn ilú wọn, fún ara wa. 8 Ní ìgbà nàà ni a ti gba ilẹ̀ tí ó wà ní Jordani láti odò Arnoni, títí dé orí òkè Hermoni lówó àwọn ọba Amori mejèjèjì wònyí. 9 (Àwọn ará Sidoni ní pe Hermoni ní Sirioni. Àwọn Amori sì ní pé é ní Seniri). 10 Gbogbo àwọn ilú tí ó wà ní orí òkè olórí títé nàà ni a gbà àti gbogbo Gileadi, àti gbogbo Başani, títí dé Saleka, àti Edrei, ilú àwọn ọba Ogu ní ilẹ̀ Başani. 11 (Ogu tí í ẹe ọba Başani nikan ni ó sẹkù nínú àwọn ará Refaimu. Ibùsùn rẹ̀ ni a fi irin ẹe, ó sì gùn ju esẹ̀ bàtà mètálá lọ ní gígún àti esẹ̀ bàtà mètá ní ibù. Èyí sì wà ní Rabba ti àwọn Ammoni.) 12 Nínú àwọn ilẹ̀ tí a gbà ní ìgbà nàà, mo fún àwọn ọmọ Reubeni àti àwọn ọmọ Gadi, ní ilẹ̀ tí ó wà ní aríwá Aroeri níbi odò Arnoni, pọ̀ mó idajì ilẹ̀ òkè Gileadi pèlú gbogbo ilú wọn. 13 Gbogbo iyókù Gileadi àti gbogbo Başani, ní ilẹ̀ ọba Ogu ni mo fún idajì

èyà Manase. (Gbogbo agbègbè Argobu ni Baṣani tí a mọ sí ilẹ̀ àwọn ará Refaimu. **14** Jairi òkan nínú àwọn iran Manase gba gbogbo agbègbè Argobu tí títí dé àlà àwọn ará Geṣuri àti àwọn ará Maakati; a sọ ibè ní orúkọ rẹ̀ tori èyí ní Baṣani fi ní jẹ́ Hafoti-Jairi títí di òní.) **15** Mo sì fi Gileadi fún Makiri, **16** sùgbòṅ àwọn ọmọ Reubeni àti ọmọ Gadi ni mo fún ní ilẹ̀ láti Gileadi lọ dé odò Arnoni (ààrín odò nàà sí jẹ́ àlà) títí ó fi dé odò Jabbok. Èyí tí i ẹ̀ se àlà àwọn ará Ammoni. **17** Pètèlẹ̀ Arabah pèlù, àti Jordani gégé bí ọ̀pin ilẹ̀ rẹ̀, láti Kinnereti lọ títí dé Òkun pètèlẹ̀ Arabah, àní Òkun Iyò, ní isalẹ̀ àwọn orisun Pisga ní ihà ilà-òdùnrùn. **18** Mo pàṣẹ̀ fún un yín ní igbà nàà pé, “Olúwa Ọ̀lòrun yín ti fi ilẹ̀ yí fún un yín láti ní i. Sùgbòṅ, gbogbo àwọn ọ̀kùnrin yín tí ó lera tí wọn sì ti dira ogun, gboḍḍo kojá síwájú àwọn arákùnrin yín: ará Israèli. **19** Àwọn èyà a yín, àwọn ọmọ yín àti àwọn ohun ọ̀sin in yín (mo mọ̀ pé ẹ̀ ti ní ohun ọ̀sin púpọ̀) lè dúró ní àwọn ilú tí mo fi fún un yín, **20** títí di igbà tí Olúwa yóò fún àwọn arákùnrin yín ní isinmi bí ó ti fún un yín, àti igbà tí àwọn nàà yóò fi gba ilẹ̀ nàà tí Olúwa Ọ̀lòrun yín ti fún wọn ní ihà kejí Jordani. Nígbà nàà ni ọ̀kòḍkan yín tó lè padà lọ sí iní rẹ̀ tí mo fún un.” **21** Nígbà nàà ni mo pàṣẹ̀ fún Joṣua pé, “Ìwọ̀ tí fi ojú rẹ̀ rí ohun gbogbo tí Olúwa Ọ̀lòrun rẹ̀ tí ẹ̀ se sí àwọn ọ̀ba méjèjì wònyí. Bẹ̀ẹ̀ ni Olúwa yóò ẹ̀ se sí àwọn ilẹ̀ ọ̀ba tí èyin n lọ. **22** Ẹ̀ má ẹ̀ se bẹ̀rù wọn, Olúwa Ọ̀lòrun yín tikára rẹ̀ ni yóò jà fún un yín.” **23** Nígbà nàà ni mo bẹ̀ Olúwa wí pé, **24** “Olúwa Olódùmarè, ìwọ̀ tí bẹ̀rẹ̀ sí fi títóbi rẹ̀ àti ọ̀wọ̀ agbára rẹ̀ han iranṣẹ̀ rẹ̀. Ọ̀lòrun wo ló tó bẹ̀ẹ̀ láyẹ̀ àti lórùn tí ó lè ẹ̀ se àwọn iṣẹ̀ agbára ríla tí ó ti ẹ̀ se? **25** Jé kí n kojá lọ wo ilẹ̀ rere ti ikojá Jordani, ilẹ̀ òkè dídára ni àti Lebanoni.” **26** Sùgbòṅ tori i tiyín, Olúwa Ọ̀lòrun bínú sí mi kò sì gbọ̀ tẹ̀mi. Olúwa sọ wí pé, “Ó tó gégé, ìwọ̀ kò gbòḍḍo sọ ohunkóhun lórí ọ̀rọ̀ yí sí mi mọ̀. **27** Gókè lọ sí orí òkè Pisga, sì wò yíká ìwọ̀-òdùnrùn, ilà-òdùnrùn, àríríwá àti gúúsù. Fi ojú ara rẹ̀ wo ilẹ̀ nàà níwòṅ bí ìwọ̀ kò tí ní kojá Jordani yí. **28** Sùgbòṅ yan Joṣua, kí ó sì gbà á nìyànjú, mú un lẹ̀kàn le, tori pé òun ni yóò síwájú àwọn ènìyàn wònyí kojá, yóò sì jẹ́ kí wọn jogún ilẹ̀ nàà tí ìwọ̀ yóò rí.” **29** Báiyí ni a dúró ní àfonífojì ní èbá Beti-Peori.

4 Gbọ̀ Israèli, gbọ̀ òfin àti ilànà tí èmi yóò kọ̀ ọ̀ yín. Ẹ̀ tẹ̀lẹ̀ wọn kí ẹ̀ ba à lè yè, kí ẹ̀ ba à lè lọ láti gba ilẹ̀ tí Olúwa Ọ̀lòrun àwọn baba yín yóò fi fún un yín. **2** Ẹ̀ má ẹ̀ se fi kún àwọn ohun tí mo pàṣẹ̀ fún un yín, ẹ̀ kò sì gbòḍḍo yọ̀ kùrò nínú wọn, sùgbòṅ ẹ̀ pa òfin Olúwa Ọ̀lòrun yín tí mo fún un yín mọ̀. **3** Ẹ̀ ti fi ojú ara yín rí ohun tí Olúwa ẹ̀ se ní Baali-Peori. Olúwa Ọ̀lòrun yín run gbogbo àwọn tí ó tẹ̀lẹ̀ ọ̀rìṣà Baali-Peori kùrò ní ààrín yín. **4** Sùgbòṅ gbogbo èyin tí ẹ̀ gbékèlẹ̀ Olúwa Ọ̀lòrun láiyẹ̀ṣẹ̀ ni ẹ̀ wà láààyè lóní. **5** Ẹ̀ kiyèsì i, mo ti kọ̀ ọ̀ yín ní àwọn òfin àti àṣẹ̀ bí Olúwa Ọ̀lòrun mi ti pàṣẹ̀ fún mi, kí ẹ̀ ba à le tẹ̀lẹ̀ wọn ní ilẹ̀ nàà tí ẹ̀ ní lọ láti ní ní iní. **6** Ẹ̀ má kiyèsì wọn daradára. Èyí ni yóò fi ogbòṅ àti òye yín han àwọn orilẹ̀-èdè. Àwọn tí wọn yóò gbọ̀ nípa àwọn ilànà wònyí, tí wọn yóò sì máa wí pé, “Dájúdájú, orilẹ̀-èdè nílá yí kún fún ogbòṅ àti

òye.” **7** Orilẹ̀-èdè olókikí wo ni ọ̀lòrun wọn tún súnmo wọn, bí Olúwa Ọ̀lòrun wa ti súnmo wa nígbàkígbà tí a bá rí kẹ̀ pé ẹ̀? **8** Orilẹ̀-èdè wo ló tún le lókikí láti ní àwọn ilànà òdodo, àti òfin gégé bí àwọn òfin wònyí tí mo ní gbé kalẹ̀ fún un yín lóní. **9** Kíkí i kí ẹ̀ kiyèsára, kí ẹ̀ sì sọra a yín gidigidi kí ẹ̀ má ba à gbàgbé àwọn ohun tí ojú yín ti rí, kí wọn má sì ẹ̀ se sá kùrò lóókán àyà yín níwòṅ igbà tí ẹ̀ sì wà láààyè. Ẹ̀ máa fi wòṅ kọ̀ àwọn ọmọ yín àti àwọn ọmọ wọn tí n bọ̀ lẹ́yin wọn. **10** Ẹ̀ rántí ojọ̀ tí ó wí fún mi pé, “Kò àwọn ènìyàn wònyí jọ síwájú mi láti gbọ̀ ọ̀rọ̀ mi, kí wòṅ lè kọ̀ láti máa bu olá nàà fún mi ní gbogbo igbà tí wòṅ bá gbé lórí ilẹ̀ nàà, kí wòṅ sì le ẹ̀ fi wòṅ kọ̀ àwọn ọmọ wọn.” **11** Èyin súnmo tòsí, ẹ̀ sì dúró ní ẹ̀ṣẹ̀ òkè nàà, òkè nàà sì ní jóná dé agbede-méjì ọrun, pèlù òkùnkun, àti àwòsánmọ̀, àti òkùnkun biribiri. **12** Olúwa sì bá yín sòrọ̀ láti ààrín iná nàà wá. Ẹ̀ gbọ̀ àwọn irò ohùn, sùgbòṅ ẹ̀ kò rí ènikéni, ohùn nìkan ni ẹ̀ gbọ̀. **13** Ó sọ àwọn májẹmù rẹ̀ fún un yín àní àwọn òfin mēwēwēwá tí ó pàṣẹ̀ fún un yín láti máa tẹ̀lẹ̀, ó sì kọ̀ wòṅ sórí wàlàà òkúta méjì. **14** Olúwa sì pàṣẹ̀ fún mi nígbà nàà láti kọ̀ yín ní ilànà àti idájọ̀, kí èyin kí ó lè máa ẹ̀ se wòṅ ní ilẹ̀ nàà, ní ibi tí èyin ní lọ láti gbà á. **15** Ẹ̀ kiyèsára gidigidi, tori pé, ẹ̀ kò rí irísí ohunkóhun ní ojọ̀ tí Olúwa bá yín sòrọ̀ ní Horebu láti ààrín iná wá. Tori nàà ẹ̀ sọra yín gidigidi, **16** kí ẹ̀ ma ba à ba ara yín jẹ́ nípa síṣe ère fún ara yín, àní ère lóríṣíríṣí yálá èyí tí ó ní irísí ọ̀kùnrin tàbí tí obinrin, **17** tàbí tí ẹ̀ranko orí ilẹ̀, tàbí tí èyẹ̀ tí n fò ní òfúrufú, **18** tàbí tí àwòrán onírúurú èdà tí n fà lórí ilẹ̀, tàbí tí eja nínú omi. **19** Bí ẹ̀ bá wòkè tí ẹ̀ rí ọ̀dùnrùn, òṣupá àti àwọn iràwò: àwọn ohun tí a ẹ̀ se lójọ̀ sójú ọ̀run, ẹ̀ má ẹ̀ se jẹ́ kí wòṅ tàn yín jẹ́ dé bí pé èyin yóò foribalẹ̀ fún wọn, àti láti máa sin ohun tí Olúwa Ọ̀lòrun yín dá fún gbogbo orilẹ̀-èdè lábẹ̀ ọ̀run. **20** Olúwa Ọ̀lòrun yín sì ti mú èyin jáde kùrò nínú iná iléru nílá, àní ní Ejibiti, láti lè jẹ́ ènìyàn iní i rẹ̀, bí èyin ti jẹ́ báiyí. **21** Inú Olúwa ru sí mi nítorí yín, ó sì ti búra pé èmi kí yóò la Jordani kojá, èmi kí yóò sì wò ilẹ̀ rere tí Olúwa Ọ̀lòrun fi fún un yín, ní iní yín. **22** Èmi yóò kú ní ilẹ̀ yí, èmi kí yóò la Jordani kojá, sùgbòṅ èyin ti fẹ̀ rékojá sí òdikeji odò láti gba ilẹ̀ rere nàà. **23** Ẹ̀ sọra, kí ẹ̀ má ẹ̀ se gbàgbé májẹmù Olúwa Ọ̀lòrun yín tí ó ti bá a yín dá. Ẹ̀ má ẹ̀ se ère ní irísí ohunkóhun fún ara yín, èwẹ̀ ni Olúwa Ọ̀lòrun yín kà á sí. **24** Tori pé iná ajónirun ni Olúwa Ọ̀lòrun yín, Ọ̀lòrun owú ni. **25** Lẹ́yin igbà tí ẹ̀ ti ní àwọn ọmọ àti àwọn ọmọ ọmọ, tí ẹ̀ sì ti gbé ní ilẹ̀ yí pé, bí ẹ̀ bá wá ba ara yín jẹ́ nípa síṣe irú ère yówú tó jẹ́, tí ẹ̀ sì se búburú lójú Olúwa Ọ̀lòrun yín, tí ẹ̀ sí mú un bínú. **26** Mo pe ọ̀run àti ayé láti jẹ́rì takò yín lóní, pé kíákíá ni ẹ̀ ó parun ní ilẹ̀ nàà tí ẹ̀ ní la Jordani kojá lọ láti gbà. Ẹ̀ kò ní pé ní ilẹ̀ nàà, sùgbòṅ èyin yóò run pátápátá. **27** Olúwa yóò fón yín ká sí ààrín àwọn ènìyàn nàà, àwọn diẹ̀ nínú yín ni yóò yè láàrín orilẹ̀-èdè tí Olúwa yóò fón yín sí. **28** Ẹ̀ ó sì máa sin ọ̀lòrun tí á fi ọ̀wọ̀ ènìyàn ẹ̀ se: tí wòṅ fi igi àti òkúta ẹ̀ se, èyí tí kò le ríran, gbóṛò, jẹun tàbí gbọ̀ òdùnrùn. **29** Bí èyin bá wá Olúwa Ọ̀lòrun yín láti bẹ̀ ẹ̀, ẹ̀ ó rí i, bí ẹ̀ bá

wá a, pèlú gbogbo òkàn yín àti gbogbo àyà a yín. **30** Bí ẹ bá wá nínú wàhàlá, bí gbogbo nńkan wònyí bá şeşè sí yín, láipé ẹ ó tún padà tọ Olúwa Ọlórún yín wá, ẹ ó sì gbọ tirè. **31** Nítorí pé Olúwa Ọlórún yín alááánú ni, kò ní gbàgbé tàbí pa yín rẹ tàbí kó gbàgbé májèmú pèlú àwọn baba nílá yín, èyí tí ó fi ídí rẹ múlẹ nípá ìbúra. **32** Ẹ bèèrè báyií nípá ti àwọn ojọ ìgbàani şájájú kí a tó bí i yín, láti ìgbà tí Ọlórún tí dá èniyàn sóri ilẹ ayé. Ẹ bèèrè láti igun ọrun kan sí èkejì. Njẹ irú nńkan olókikí báyií: ti şeşè rí? Njẹ a ti gbọ irú u rẹ rí? **33** Njẹ àwọn èniyàn miíràn tí ì gbọ ohùn Ọlórún rí, tí ó sọrọ jade láti inú iná, gégé bí èyin ti gbọ tí ẹ sì yè? **34** Njẹ Ọlórún kan ti gbiyanjú àti mú orílẹ̀-èdè kan jade kúrò nínú òmiràn fúnra rẹ rí, nípá ìdánwò, nípá işe àmi, àti işe iyanu nípá ogun, tàbí nípá owo agbára tàbí nína apá, àti nípá èrú nílá: gégé bí gbogbo èyí tí Olúwa Ọlórún yín şe fún un yín ní Ejibiti ní ojú èyin tikára yín? **35** A fi gbogbo nńkan wònyí hàn yín kí ẹ bá a lè gbà pé Olúwa ni Ọlórún. Kò sì sí èlòmíràn léyìn rẹ. **36** Ó jẹ kí ẹ gbọ ohùn rẹ láti ọrun wá, láti kọ ọ yín. Ní ayé, ó fi iná nílá rẹ hàn yín, ẹ sì gbọ ohùn rẹ láti áárín iná wá, **37** torí pé ó fèràn àwọn baba nílá yín, ó sì yan àwọn omo won ní ipò léyìn won. Nípá iwà láààyè àti nípá agbára nílá rẹ ni ó fi mú un yín kúrò ní Ejibiti. **38** Láti lé àwọn orílẹ̀-èdè tí ó tóbi tí ó sì lágbara níwájú yín; láti le è mú un yín wá sí ilẹ won kí ẹ lè jogún rẹ bí ó ti rí lónií. **39** Ẹ gbà kí ẹ sì fi sọkàn lónií pé Olúwa ni Ọlórún lókè ọrun lóhùn ún àti ní ilẹ ní isalẹ nńhín-ín. Kò sí òmiràn mó. **40** Ẹ pa àwọn ilàná àti àşẹ rẹ mó tí mo n fún un yín lónií; kí ó ba à le è yè yín, kí èyin si le è pé ní ilẹ tí Olúwa Ọlórún yín fún un yín ní gbogbo ìgbà. **41** Mose sì ya àwọn ilú mēta kan sọtó ní apá iwò-òòrùn Jordani. **42** Kí apàniyan kí ó lè máa sá síbè, tí ó bá şì enikeji rẹ pa, tí kò sì kóríra rẹ tẹlẹ rí, àti pé bí ó bá sá sí ọkan nínú ilú wònyí kí ó lè là. **43** Àwọn ilú mētētēta náà niwònyí: Beseri ní jù, ní ilẹ pētēlẹ, tí àwọn omo Reubeni; Ramoti ní Gileadi, tí àwọn omo Gadi àti Golani ní Başani, tí àwọn ará Manase. **44** Èyí ni òfin tí Mose gbé kalẹ fún àwọn ará Israēli. **45** Wònyí ni àwọn èrú, àti ilàná àti idájó tí Mose fi lélẹ fún ún àwọn omo Israēli, léyìn tí wọn ti jade kúrò ní Ejibiti. **46** Tí wọn sì wà ní èbà àfonifoji Beti-Peori ní ilà-òòrùn Jordani; ní ilẹ Sihoni, ọba àwọn Amori tí ó jẹ ọba Heşboni tí Mose àti àwọn omo Israēli şégun, bí wọn şe n ti Ejibiti bọ. **47** Wọn gba ilẹ rẹ, àti ilẹ Ogu ọba Başani àwọn ọba Amori mejèjèjí tí n bẹ ní ilà-òòrùn Jordani. **48** Ilẹ wònyí bẹrè láti Aroeri ní etí odò Arnoni dé orí òkè Sirioni (èyí ni Hermoni). **49** Àti gbogbo aginjù ní ilà-òòrùn Jordani tífi dé Ọkun Iyò ní isalẹ gèrègèrè Písaga.

5 Mose sì pe gbogbo Israēli jọ, ó sì wí pé, Gbọ iwọ Israēli, gbọ ilàná àti òfin tí mo mú wá sí etí ilẹ ọ yín lónií. Ẹ kọ wọn, kí ẹ sì ri dájú pé ẹ n şe wọn. **2** Olúwa Ọlórún wa bá wa dá májèmú ní Horebu. **3** Kí i şe àwọn baba wa ni Olúwa bá dá májèmú yí bí kò şe àwa, àní pèlú gbogbo àwa tí a wà láààyè níbí lónií. **4** Olúwa bá a yín

sòrò lójúkojú láárín iná lóri òkè. **5** (Ní ìgbà yií, mo wà láárín èyin pèlú Ọlórún láti sọ ọrọ Olúwa fún un yín torí pé èrú Ọlórún n bẹ yín, ẹ kò sì lè kọjá lọ sóri òkè.) Ó sì wí pé, **6** “Èmi ni Olúwa Ọlórún yín, tí ó mú un yín jade láti ilẹ Ejibiti, láti oko erú jade wá. **7** “Iwo kò gbodò ní ọlórún miíràn pèlú mi. **8** Iwo kò gbodò şe ère fún ara yín, tàbí àwòrán ohun kan tí n bẹ ní òkè ọrun, tàbí ti ohun kan tí n bẹ ní isalẹ ilẹ, tàbí ti ohun kan tí n bẹ nínú omi ní isalẹ ilẹ. **9** Iwo kò gbodò tẹ orí ara rẹ ba fún won, bẹẹ ni iwo kò gbodò sin won; nítorí Èmi Olúwa Ọlórún rẹ, Ọlórún owú ní mí, tí n bẹ èşè àwọn baba wò lára àwọn omo, láti iran keta tífi dé èkerin nínú àwọn tí ó kóríra mi. **10** Èmi a si máa fi áánú hàn sí ẹgbegbèrùn àwọn tí ó fẹ mi, tí wọn si n pa òfin mi mó. **11** Ẹ má şe şì orúko Olúwa Ọlórún yín lò, torí pé enikéni tí ó bá şì orúko rẹ lò kí yóó lo láijèbí. **12** Rántí ojọ isinmi láti yà á sí mí mó, bí Olúwa Ọlórún yín ti pàşẹ fún un yín. **13** Ojọ mēfà ni iwọ yóó fi şişẹ, kí iwọ kí ó şe gbogbo işe rẹ. **14** Şùgbón ojọ keje ni ojọ isinmi Olúwa Ọlórún rẹ: nínú rẹ iwọ kò gbodò şe işekíşẹ kan: iwọ, àti omo rẹ ọkúnrin àti omo rẹ obinrin, omo ọdọ rẹ ọkúnrin àti omo ọdọ rẹ obinrin, àti akọ málúú rẹ, àti kětékété rẹ, àti ohun ọşin rẹ kan, àti àlẹjò tí n bẹ nínú ibodè rẹ; kí omo ọdọ rẹ ọkúnrin àti omo ọdọ rẹ obinrin kí ó lè sinmi gégé bí iwọ. **15** Sì rántí pé, iwọ ti jé erú ní Ejibiti rí, àti pé Olúwa Ọlórún rẹ yọ ó kúrò níbè pèlú agbára nílá, àti nína owo rẹ. Torí èyí ni Olúwa Ọlórún rẹ şe pàşẹ fún ọ láti ya ojọ isinmi sí mí mó. **16** Bòwọ fún baba òun iyá rẹ, bí Olúwa Ọlórún yín ti pàşẹ fún ọ, kí ojọ rẹ kí ó lè pé, àti kí ó lè dára fún ọ ní ilẹ tí Olúwa Ọlórún rẹ fi fún ọ. **17** Iwo kò gbodò pàniyan. **18** Iwo kò gbodò şe paşágá. **19** Iwo kò gbodò jalè. **20** Iwo kò gbodò jéríí èké sí enikeji rẹ. **21** Iwo kò gbodò şe ojúkòkòrò sí aya enikeji rẹ, bẹẹ ni iwọ kò gbodò şe ojúkòkòrò sí ilẹ enikeji rẹ, oko rẹ, àti omo ọdọ rẹ ọkúnrin, àti omo ọdọ rẹ obinrin, akọ málúú rẹ àti kětékété rẹ, àti ohun gbogbo tí i şe ti enikeji rẹ.” **22** Wònyí ni àwọn aşẹ Olúwa tí a kede rẹ sí gbogbo ipèjọpọ ọ yín, níbè ní orí òkè, láárín iná, ikùùkuu àti òkúnkún biribiri, kò sì fi ohunkóhun kún un mó. Ó sì kọ wón sínú wáláá méji, Ó sì fi wón lé mí lówọ. **23** Nígbà tí ẹ gbóhùn láti inú òkúnkún wá, nígbà tí iná náà ní yó iná lala, àwọn aşájú èyà a yín àti àwọn àgbàgbà yín tò mí wá. **24** Ẹ sì sọ pé, “Olúwa Ọlórún wa ti fi ògo rẹ hàn wá, àti títòbí rẹ a sì ti gbóhùn rẹ láti áárín iná wá. A ti rí i lónií pé, èniyàn sì lè wà láààyè léyìn tí Ọlórún bá bá a sòrò. **25** Şùgbón èşẹ tí àwa yóó fi kú? Iná nílá yií yóó jó wa run, bí àwa bá si tún gbọ ohun Olúwa Ọlórún wa, àwa ó kú. **26** Ta ni nínú eleran ara tí ó ti gbọ ohun Ọlórún aláàyè láti inú iná rí, bí àwa ti gbọ ọ, tí a sì wà láyè? **27** Súnmo tòsí ibè kí ó sì gbọ gbogbo ohun tí Olúwa Ọlórún wa yóó sọ, nígbà náà sọ ohunkóhun tí Olúwa Ọlórún wa sọ fún ọ fún wa. A ó sì fetísílẹ, a ó sì gbòrọ.” **28** Olúwa n gbọ nígbà tí èyin n bá mi sòrò, Olúwa sì sọ fún mi pé, “Mo ti gbọ ohun tí àwọn èniyàn yí sọ fún ọ. Gbogbo ohun tí wọn sọ dára, **29** íbá ti dára tó, bí ọkàn won bá lè bẹrú mi, tí ó sì n pa gbogbo òfin mi mó nígbà gbogbo, kí ó bá à lè dára fún won, àti

àwọn ọmọ wọn láálá. **30** “Lọ sọ fún wọn kí wọn padà sínú agọ wọn. **31** Sùgbón iwọ túbọ dúró síbí pèlú mi, kí n bá à lè fún ọ ní àwọn àṣẹ tí ó gbọdọ fi kọ wọn láti máa tẹlẹ ní ilẹ nàà tí èmi ó fi fún wọn láti ní.” **32** Torí èyí, ẹ sọra láti máa ẹ ohun tí Olúwa Ọlórún yín tí pa ní àṣẹ fún un yín; ẹ má ẹ yà sọtùn ún tàbí sòsí. **33** Ẹ rìn ní gbogbo ọ̀nà tí Olúwa Ọlórún yín tí pàṣẹ fún un yín, kí ẹ bá à le yè, kí ó sì dára fún un yín, kí ojọ ọ yín bá à lè pẹ ní ilẹ tí èyin yóò gbà.

6 Wònyí ní àwọn àṣẹ, ilàṅà àti òfin tí Olúwa Ọlórún yín pàṣẹ fún mi láti kọ ọ yín kí ẹ lè kiyèsì i, ní ilẹ nàà tí ẹ ó ní lèyìn tí ẹ bá kojá a Jordani. **2** Kí èyin, àwọn ọmọ yín àti àwọn ọmọ wọn, lèyìn wọn bá à lè bèrù Olúwa Ọlórún yín, ní gbogbo igbà tí ẹ bá wà láyé, nípa pípa àwọn ilàṅà àti àṣẹ rẹ tí mo fún un yín mọ, kí ẹ bá à lè pẹ lórí ilẹ. **3** Gbọ iwọ Israèli, kí ó sì sọra láti gbọdọ, kí ó bá à lè dára fún ọ, kí ó bá à lè gbilẹ lópólópò ní ilẹ tí ní sán fún wàrà àti fún oyin, gégé bí Olúwa Ọlórún àwọn baba rẹ tí ṣelérí fún ọ. **4** Gbọ iwọ Israèli, Olúwa Ọlórún wa, Olúwa kan ni. **5** Fẹràn Olúwa Ọlórún rẹ pèlú gbogbo àyà rẹ àti gbogbo ọkàn rẹ, àti gbogbo agbára rẹ. **6** Àwọn àṣẹ tí mo fún un yín lónifí gbọdọ máa wà lóokan àyà yín. **7** Ẹ fi kọ àwọn ọmọ yín gidigidi. Bí ẹ bá jókódò nínú ilẹ, ẹ jíròrò nípa wọn, àti nígbà tí ẹ bá ní rìn ní ojú ọ̀nà, bí ẹ bá dùbùlẹ àti nígbà tí ẹ bá dide. **8** Ẹ so wọn sí ọwọ yín fún àmì, ẹ so ó mó iwájú orí yín. **9** Kí iwọ kí ó kọ wọn sára ọpó ilẹ rẹ, àti sí ara ilẹkùn ọ̀nà òde rẹ. **10** Nígbà tí Olúwa Ọlórún yín bá mú yín dé ilẹ nàà tí ó ti búra fún àwọn baba yín, fún Abrahamu, Isaaki, àti Jakọbu láti fi fún un yín, ilẹ tí ó kún fún àwọn ilú nílá nílá tí kí i ẹ èyin ló kọ ọ, **11** àwọn ilẹ tí ó kún fún gbogbo ohun mèmèrè tí kí i ẹ èyin ló rà wọn, àwọn kànga tí ẹ kò gbé, àti àwọn ọgbà àjàrà àti èso olifi tí kí i ẹ èyin ló gbìn wọn. Nígbà tí ẹ bá jẹ tí ẹ sì yó, **12** ẹ sọra kí ẹ má ẹ gbàgbé Olúwa, tí ó mú un yín jáde láti Ejibiti wá, kúrò ní oko ẹrú. **13** Bèrù Olúwa Ọlórún rẹ, Ọ̀n nikan ní kí ó sì máa sin, búra ní oríkọ rẹ nikan. **14** Èyin kò gbọdọ tẹlẹ ọlórún miíràn: ọlórún àwọn tí ó yí i yín ká; **15** torí pé Olúwa Ọlórún yín tí ó wà láàrín yín, Ọlórún owú ni, ibínú rẹ yóò sì run yín kúrò ní ilẹ nàà. **16** Èyin kò gbọdọ dán Olúwa Ọlórún yín wò bí èyin tí dán wò ní Massa. **17** Ẹ rí i dájú pé ẹ ní pa àwọn òfin Olúwa Ọlórún yín mọ àti àwọn àṣẹ àti àwọn ilàṅà tí ó ti fún un yín. **18** Ẹ ẹyí tí ó dára tí ó sì tọ lójú Olúwa, kí ó bá à lè dára fún un yín, kí èyin bá à lè lẹ láti gba ilẹ dára dára nàà tí Ọlórún tí fi ibúra ṣelérí fún àwọn baba nílá a yín. **19** Èyin yóò sì ti àwọn ọ̀tá yín jáde níwájú u yín bí Olúwa tí ṣelérí. **20** Ní ojọ iwájú, bí ọmọ rẹ bá bèèrè pé, “Kí ni ìtumọ̀ àwọn àṣẹ, ilàṅà àti òfin wònyí tí Olúwa Ọlórún wa tí pàṣẹ fún ọ?” **21** Sọ fún un pé: “Èrú Farao ní ilẹ Ejibiti ní wá tẹlẹ, sùgbón Olúwa fi ọwọ agbára nílá yọ wá jáde lóko ẹrú Ejibiti. **22** Lójú wa ni Olúwa tí ẹ ṣẹ àmì àti ṣẹ iyanu: tí ó lágbara tí ó sì ba ni lẹrù: lórí Ejibiti àti Farao, àti gbogbo èniyan rẹ. **23** Sùgbón ó mú wa jáde láti ibẹ wá láti mú wa wọ inú àti láti fún wa ní ilẹ tí ó ti fi búra fún

àwọn baba nílá wa. **24** Olúwa pàṣẹ fún wa láti ẹ igbóràn sí gbogbo ilàṅà wònyí, láti bèrù Olúwa Ọlórún wa, kí ó bá à lè máa dára fún wa nígbà gbogbo, kí a sì lè wà láyé, bí a ẹ wà títí di ònì. **25** Bí a bá sọra láti pa gbogbo òfin wònyí mọ níwájú Olúwa Ọlórún wa, bí ó ti pàṣẹ fún wa, èyí ní yóò máa jẹ òdodo wa.”

7 Nígbà tí Olúwa Ọlórún rẹ bá mú ọ dé ilẹ nàà, tí iwọ yóò wọ lẹ láti gbà, tí iwọ yóò sì lè ọ̀pòlọ̀pò orilẹ̀-èdè kúrò níwájú rẹ. Àwọn ará Hiti, Girgaṣi, Amori, Kenaani, Peresi, Hifi àti àwọn ará Jebusi. Àwọn orilẹ̀-èdè méje tí wọn lágbara tí wọn sì pòjù ọ lẹ, **2** nígbà tí Olúwa Ọlórún rẹ bá sì ti fi wọn lé ẹ lẹwọ, tí iwọ sì ti ẹgun wọn, kí iwọ kí ó sì pa wọn run pátápátá. Má ẹ bá wọn ẹ adèhùn àlàáfíà, iwọ kò sì gbọdọ ṣàánú fún wọn. **3** Iwọ kò gbọdọ bá wọn dá àna. Àwọn ọmọ̀binnrin rẹ kò gbọdọ fẹ àwọn ọmọ̀kunnrin wọn, bèè ni iwọ kò gbọdọ fẹ àwọn ọmọ̀binnrin wọn fún àwọn ọmọ̀kunnrin rẹ, **4** torí pé wọn yóò yí àwọn ọmọ rẹ padà kúrò lèyìn mi, láti jẹ kí wọn máa sin òriṣà, ibínú Olúwa yóò sì wá sórí rẹ, yóò sì run yín kiákíá. **5** Èyí ní kí ẹ ẹ sí wọn, ẹ wó pepe wọn lulẹ, ẹ bi ọ̀pó òkúta ibi mímọ̀ òriṣà wọn lulẹ, ọ̀pó òriṣà Aṣerah wọn ní kí ẹ gé lulẹ kí ẹ sì sun ère òriṣà wọn ní iná. **6** Torí pé èniyan mímọ̀ ní ẹ jẹ sí Olúwa Ọlórún yín, Olúwa Ọlórún yín tí yàn yín láàrín gbogbo èniyan lórí ilẹ ayé, láti jẹ èniyan rẹ: ohun iní iyebíye rẹ. **7** Olúwa kò torí pé ẹ pọ̀ lópólópò ju àwọn èniyan yóókù lẹ yàn yín, èyin sá à lẹ kéré jù nínú gbogbo èniyan. **8** Sùgbón torí Olúwa fẹràn yín, tí ó sì pa ibúra tí ó ẹ pèlú àwọn baba nílá yín mọ ní ó ẹ fi ọwọ agbára nílá mú un yín jáde tí ó sì rà yín padà nínú oko ẹrú, àti láti ọwọ agbára Farao ọba Ejibiti. **9** Nitorí nàà ẹ mò dájúdájú pé Olúwa Ọlórún yín, Ọ̀n ni Ọlórún, Ọlórún olóótítọ̀ ní, tí ní pa májẹmú ifẹ̀ rẹ mọ fún egbeegbèrún iran, àwọn tí ó fẹ ẹ tí ó sì ní pa àṣẹ rẹ mọ. **10** Sùgbón àwọn tí ó kóriíra rẹ ní yóò san èsan fún ní gbangba nípa pípa wọn run; kí yóò sì jáfara láti san èsan fún àwọn tí ó kóriíra rẹ ní gbangba. **11** Nitorí nàà ẹ kiyèsì láti máa tẹlẹ àwọn àṣẹ, ilàṅà àti òfin tí mo fun un yín lónifí. **12** Bí ẹ bá ní kiyèsì àwọn òfin wònyí tí ẹ sì ní sọra láti ẹ wọn, nígbà nàà ní Olúwa Ọlórún yín yóò pa májẹmú ifẹ̀ rẹ mọ fún un yín, bí ó ti búra fún àwọn baba nílá a yín. **13** Yóò fẹràn yín, yóò búkún un yín yóò sì mú kí ẹ pọ̀ sí i. Yóò búkún èso inú yín, ọ̀gbìn ilẹ̀ yín, oúnjẹ yín, wàinì tuntun àti òróró yín, àwọn málúù, agbo ẹran yín, àti àwọn àgùntàn, ọ̀wọ̀ ẹran yín, ní ilẹ̀ tí ó ti búra fún àwọn baba nílá yín láti fún un yín. **14** A ó búkún un yín ju gbogbo èniyan lẹ, kò sí ẹni tí yóò yàgàn nínú ọ̀kunnrin tàbí obinnrin yín, bèè ni kò sí ọkàn nínú àwọn ohun ọ̀sìn in yín tí yóò wà lailómọ. **15** Olúwa yóò pa ọ̀ mọ kúrò nínú ààrùn gbogbo, kí yóò jẹ kí èyíkéyí ààrùn búburú tí ẹ mò ní Ejibiti wá sára yín, sùgbón yóò fi wọn lé ara gbogbo àwọn tí ó kóriíra yín. **16** Gbogbo àwọn èniyan tí Olúwa Ọlórún yín fi lè yín lẹwọ̀ ní kí ẹ parun pátápátá. Ẹ má ẹ ṣàánú fún wọn, ẹ má ẹ sin olúwa ọlórún wọn torí pé idánwò ní èyí jẹ fún un yín. **17** Ẹ lè máa rò láàrín ara yín pé, “Àwọn orilẹ̀-èdè yíi lágbara

jù wá lọ. Báwo ni a o şe lé wọn jáde?" 18 Sùgbọn ẹ má ژه бèrù wọn, ẹ rántí dárádára ohun tí Olúwa Ọlórùn yín ژه sí Farao àti gbogbo Ejibiti. 19 Ẹ sá à fi ojú u yín rí àwọn àdánwò nílá, àwọn isẹ àmí àti isẹ ìyanu nílá, ọwọ agbára àti nínà ọwọ tí Olúwa Ọlórùn yín fi mú un yín jáde. Olúwa Ọlórùn yín yóò ژه bákán nàá sí gbogbo àwọn èniyàn nàá tí ẹ ní bèrù. 20 Pèlùpèlù, Olúwa Ọlórùn yín yóò rán oyin sààrín wọn tífí tí àwọn tí ó sàlá tí wọn sá pamọ fún un yín, yóò fi sègbé. 21 Ẹ má gbọn jinnijinni torí wọn, torí pé Olúwa Ọlórùn yín tí ó wà láàrín yín, Ọlórùn alágbára ni, àti Ọlórùn tí ó tóbi lópólópó. 22 Olúwa Ọlórùn yín yóò lé gbogbo orílẹ̀-èdè wọn-òn-ni kúrò níwájú u yín dièdìè. A kò nígbà yín láààyè láti lé wọn dànù lèèkan sošo. Kí àwọn ẹranko igbó má ba à gbilẹ̀ sí í láàrín yín. 23 Sùgbọn Olúwa Ọlórùn yín yóò fi wọn lé ẹ yín lówó, yóò sì máa fà wọn sínú dàrúdapọ̀ tífí tí wọn yóò fi run. 24 Yóò fi àwọn ọba wọn lé ẹ yín lówó, èyin ó sì pa orúko wọn rẹ̀ lábé ọrun. Kò sí ẹni tí yóò lè dojú ìjà kọ yín tífí tí ẹ ó fi pa wọn run. 25 Dá iná sun àwọn ère òriṣà wọn, ẹ má ژه ژه ojùkòkòrò sí fadáká tàbí wùrà tí ó wà lára wọn. Ẹ má ژه mú un fún ara yín, bí bèè kọ yóò jé idèkùn fún un yín, torí pé ìrira ni sí Olúwa Ọlórùn yín. 26 Ẹ má ژه mú ohun ìrira wá sí ilé yín, kí iwọ má ba à di ẹni ìparun bí í rẹ. Ẹ kóríira rẹ̀ kí ẹ sì kà á sí ìrira pátápátá, torí pé a yà á sọtọ̀ fún ìparun ni.

8 Ẹ kíyèsì í láti máa tẹ̀lẹ̀ gbogbo àṣẹ̀ tí mo fún un yín lóní, kí ẹ bá à le yè, kí ẹ sì pọ̀ sí í wọ ilẹ̀ nàá, kí ẹ sì le gba ilẹ̀ nàá, tí Olúwa fi búra sèlérí fún àwọn baba nílá a yín. 2 Ẹ rántí bí Olúwa Ọlórùn yín tí to ọ yín sọ̀nà ní gbogbo ọ̀nà ní aginjù fún ogóji ọ̀dún wònyí láti tẹ̀ orí yín ba àti láti dán an yín wò kí ó ba à le mọ̀ bí ọ̀kàn yín tí rí, bóyá ẹ ó pa ọ̀fin rẹ̀ mọ̀ tàbí bèè kọ. 3 Ó rẹ̀ yín silẹ̀ nípa fifi ebi pa yín, Ó sì fi manna bó ọ yín, èyí tí ẹ kò mọ̀, tí àwọn baba yín kò mọ̀, kí ó ba à lè kọ ọ yín pé, èniyàn kò tí ipa oúnjẹ nikan wà láààyè, bí kò ژه ohun gbogbo tí ó jáde láti ẹnu Olúwa wá. 4 Aṣọ̀ yín kò gbó mọ̀ ọn yín lórùn bèè ní eṣẹ̀ yín kò sì wú, ní ogóji ọ̀dún nàá. 5 Ẹ mọ̀ ní ọ̀kàn an yín pé, bí baba tí ñ kọ ọmọ̀ rẹ̀, bèè ni Olúwa Ọlórùn yín ñ kọ ọ yín. 6 Nítorí èyí, ẹ gbọ̀dọ̀ pa ọ̀fin Olúwa Ọlórùn yín mọ̀, nípa rínrìn ní ọ̀nà rẹ̀, àti bíbèrù rẹ̀. 7 Nítorí pé Olúwa Ọlórùn yín ní mú un yín bọ̀ wá sí ilẹ̀ rere ilẹ̀ tí ó kún fún odò àti ibú omi, pèlú àwọn isun tí ñ sà̀n jáde láti orí òkè àti pètèlẹ̀. 8 Ilẹ̀ tí ó kún fún jéró àti ọ̀kà barle, tí ó sì kún fún àjàrà àti igi ọ̀pòtọ̀, igi pomegranate, òróró olifi àti oyin. 9 Ilẹ̀ tí oúnjẹ kò tí wọn, kò sí ohun tí èyin yóò ژه aláiní, ilẹ̀ tí irin tí pọ̀ bí òkúta, èyin sì lè wa idẹ̀ jáde láti inú òkè rẹ̀ wá. 10 Nígbà tí ẹ bá tí jẹ̀ tí ẹ̀ sì yó tán ẹ̀ yin Olúwa Ọlórùn yín fún pípèsè ilẹ̀ rere fún un yín. 11 Ẹ sọ̀ra kí ẹ má gbàgbé Olúwa Ọlórùn yín, nípa kíkùnà láti pa àṣẹ̀ rẹ̀, àwọn ọ̀fin rẹ̀, àti àwọn ìlànà rẹ̀ tí mo ñ fún un yín lóní mọ̀. 12 Kí ó má ba à jẹ̀ pé, nígbà tí ẹ bá jẹun yó tán, tí ẹ bá kọ̀ ilẹ̀ tí ó dára tán, tí ẹ̀ sí ñ gbé inú rẹ̀, 13 nígbà tí àwọn agbo málúú yin àti tí ewurẹ̀ ẹ̀ yín bá pọ̀ sí í tán, tí fadáká àti wùrà yín sì ñ peléke sí í, tí ohun gbogbo tí ẹ̀ ní sì ñ pọ̀ sí í, 14 nígbà nàá ni ọ̀kàn yín yóò gbéga, tí èyin yóò sì gbàgbé Olúwa Ọlórùn yín, tí ó mú un yín jáde láti

Ejibiti wá, nínú oko ẹrù. 15 Ọ̀un ni ó mú un yín la aginjù elẹ̀rù nílá já, ilẹ̀ tí kò sí omi tí ó sì kún fún òhngbe, pèlú àwọn ẹ̀jò olóró nílá nílá àti àkèkèkè. Ó mú omi jáde fún un yín láti inú àpáta. 16 Ó fún yín ní manna láti jẹ̀ nínú aginjù, ohun tí àwọn baba yín kò mọ̀ rí, kí Ọ̀un bá à le tẹ̀ orí yín ba kí ó sì lè dán an yín wò, kí ó bá à lè dára fún un yín. 17 Ẹ lè rò nínú ara yín pé, “Agbára mi àti isẹ̀ ọwọ̀ mi ni ó mú ọ̀rọ̀ wònyí wá fún mi.” 18 Sùgbọn ẹ̀ rántí Olúwa Ọlórùn yín tí ó fún un yín ní agbára àti lè ní àwọn ọ̀rọ̀ wònyí, tí ó sì fi mú májẹ̀mù rẹ̀ ژه tí ó tí búra fún àwọn baba nílá a yín bí ó tí rí lóní. 19 Bí ẹ̀ bá wá gbàgbé Olúwa Ọlórùn yín, tí ẹ̀ sì tẹ̀lẹ̀ àwọn òriṣà miiran, tí ẹ̀ sì sin wọn, tí ẹ̀ sì foríbalẹ̀ fún wọn, Mo kílò fún un yín pé rírun ni èyin yóò run. 20 Bí àwọn orílẹ̀-èdè tí Olúwa parun níwájú u yín, bákán nàá ni ẹ̀ ó parun, torí pé ẹ̀ kò gbọ̀rọ̀ sí Olúwa Ọlórùn yín lẹnu.

9 Gbọ̀, iwọ̀ Israẹ̀li. Báyií, èyin tí gbàradí láti la Jordani kojá, láti lọ gba ilẹ̀ àwọn orílẹ̀-èdè tí wọn tóbi, tí wọn sì lágbara jù yín lọ, tí wọn ní àwọn ilú nílá nílá, tí odi wọn kan ọrun. 2 Àwọn èniyàn nàá lágbara wọn sì ga àní àwọn ọmọ̀ Anaki ní wọn. Ẹ gbọ̀ nípa wọn, ẹ̀ sì gbọ̀ tí àwọn èniyàn ñ sọ̀ nípa wọn pé, “Ta ni ó lè è dojú ìjà kọ̀ àwọn ọmọ̀ Anaki (òmíràn)?” 3 Sùgbọn kí ó dá a yín lóju lóní pé Olúwa Ọlórùn yín ni ó ñ sàájú u yín lo gégé bí iná ajónirun. Yóò jó wọn run, yóò sì tẹ̀ orí wọn ba níwájú yín. Èyin yóò sì lé wọn jáde, èyin yóò sì run wọn kíákíá, bí Olúwa tí sèlérí fún un yín. 4 Léyin tí Olúwa Ọlórùn yín bá tí lé wọn jáde níwájú u yín, ẹ̀ má ژه wí fún ara yín pé, “Torí òdodo mi ní Olúwa ژه mú mi wá síbí láti gba ilẹ̀ nàá.” Rárá, sùgbọn nítorí iwà búburú àwọn orílẹ̀-èdè wònyí ni Olúwa yóò ژه lé wọn jáde níwájú u yín. 5 Kí í ژه nítorí òdodo yín, tàbí idúró sìnşin ni ẹ̀ ó fi wọ̀ ilú wọn lọ láti gba ilẹ̀ wọn, sùgbọn nítorí iwà búburú àwọn orílẹ̀-èdè wònyí ni Olúwa Ọlórùn yín yóò fi lé wọn jáde kúrò níwájú u yín láti lè mú ohun tí ó búra fún àwọn baba ژه: fún Abrahamu, Isaaki àti Jakọbu. 6 Sùgbọn kí ó yé yín pé kí í ژه nítorí òdodo yín ni Olúwa Ọlórùn yín fi ñ fún un yín ní ilẹ̀ rere nàá, láti ní, nítorí pé èniyàn ọ̀lórùn líle ni ẹ̀ jẹ̀. 7 Ẹ rántí, ẹ̀ má sì ژه gbàgbé bí èyin tí mú Olúwa Ọlórùn yín bínú ní aginjù. Láti ojọ̀ tí ẹ̀ tí kúrò ní Ejibiti ní èyin tí ñ sọtẹ̀ sí Olúwa tífí tí èyin fi dé ihín yií. 8 Ní Horebu èyin tí mú kí Olúwa bínú, tífí dé bí ó fẹ̀ run yín. 9 Nígbà tí mo gòkè lọ láti lọ gba wàláà òkúta, wàláà májẹ̀mù tí Olúwa tí bá a yín dá. Ogóji ọ̀sán àti ọ̀ru ni mo fi wá lórí òkè nàá, èmi kò fẹnu kan oúnjẹ bèè ni ñ kò mu omi. 10 Olúwa fún mi ní wàláà òkúta méjì tí a fi ìka Ọlórùn kọ. Lórí wọn ni a kọ̀ àwọn ọ̀fin tí Ọlórùn sọ̀ fún un yín lórí òkè láàrín iná, ní ojọ̀ ipéjọ̀pọ̀ sí. 11 Lópin ogóji ọ̀sán àti ọ̀ru wònyí, Olúwa fún mi ní sílétí òkúta méjì, wàláà òkúta májẹ̀mù nàá. 12 Bèè ni Olúwa sọ̀ fún mi pé, “Sòkalẹ̀ kúrò nihin-in kíákíá, torí pé àwọn èniyàn rẹ̀ tí o mú jáde láti Ejibiti tí hùwà ibàjẹ̀. Wọn tí yípadà kúrò, nínú ọ̀nà mi, wọn sì tí ژه ère didá fún ara wọn.” 13 Olúwa sì sọ̀ fún mi pé, “Mo tí rí àwọn èniyàn wònyí pé èniyàn ọ̀lórùn líle gbá à ni wọn. 14 Fi mí silẹ̀, jẹ̀ kí ñ run wọn, kí

n si pa orúko wọn rẹ kúrò lábẹ òrun. Èmi yòò sì sọ ọ di orílẹ̀-èdè tí ó lágbara tí ó sì pòjú wọn lọ.” **15** Báiyí ni mo yípada, tí mó sí sòkalẹ̀ láti orí òkè nàà wá, orí òkè tí ó n yọ iná. Àwọn wáláà màjèmú méjèjì sì wà lówọ mi. **16** Igbà tí mo şakíyèsì, mo rí i pé ẹ ti deşẹ sí Olúwa Ọlórún yín. Ẹ ti şe ère òrìşà ní irí ọdọ màlúú, fún ara yín. Ẹ ti yípada kánkán kúrò nínú ònà tí Olúwa ti pàşẹ fún un yín. **17** Bèẹ̀ ni mó ju wáláà méjèjì nàà mọ̀lẹ̀, mo sì fọ̀ wọn sí wẹ̀wẹ̀ lójú u yín. **18** Léyìn nàà mo tún wólẹ̀ níwájú Olúwa fún ogójì ọ̀sán àti ogójì òru, èmi kò ẹ̀ oúnje kankan bèẹ̀ ni èmi kò mu omi, nítorí gbogbo èşẹ̀ tí ẹ̀ tí dá, tí ẹ̀ sì n şe búburú lójú Olúwa, tí ẹ̀ sì n mú u bínú. **19** Mo bèrù ibínú àti ìrunú Olúwa, nítorí pé inú bí i sí i yín dé bi wí pé ó fẹ̀ pa yín run. Şùgbọ̀n Olúwa tún fetí sí mí lẹ̀kkan sí i. **20** Inú sì bí Olúwa sí Aaroni láti pa á run, nígbà nàà ni mo tún gbàdúrà fún Aaroni nàà. **21** Bèẹ̀ ni mo sì mú ohun tí ó mú un yín deşẹ̀, àní ère egbořọ̀ màlúú tí ẹ̀ ti şe, mo sì fi iná sun ún, bèẹ̀ ni mo gún un, mo sì lẹ̀ ọ̀ lúúlúú bí eruku lẹ̀búlẹ̀bú, mo sì da èlẹ̀ rẹ̀ sínú odò tí n sán nísàlẹ̀ òkè. **22** Ẹyin tún mú Olúwa bínú ní Tabera, Massa àti ní Kibirotu-Hattaafa. **23** Nígbà tí Olúwa ran an yín jáde ní Kadesi-Barnea, ó wí pé, “È gòkè lọ, kí ẹ̀ sì gba ilẹ̀ nàà tí mo fi fún un yín.” Şùgbọ̀n ẹ̀ şòtẹ̀ sí òfin Olúwa Ọlórún yín. Ẹ̀ kò gbékèlẹ̀ e, bèẹ̀ ni ẹ̀ kò gbọ̀ tirẹ̀. **24** Láti igbà tí mo ti mọ̀ yín ni ẹ̀ ti n şòtẹ̀ sí Olúwa. **25** Mo ti wólẹ̀ níwájú Olúwa fún ogójì ọ̀sán àti òru wònyí nítorí pé Olúwa sọ̀ pé Òun yòò pa yín run. **26** Mo gbàdúrà sí Olúwa wí pé, “Olúwa Olódúmarè, má şe run àwọn èniyan rẹ̀, àní ogún rẹ̀ tí ó ti rà pada, nípa agbára rẹ̀ tí ó sì fi agbára ríla mú wọn jáde láti Ejibiti wá. **27** Rántí àwọn íránşẹ̀ rẹ̀ Abrahamu, Isaaki, àti Jakọbu. Fojú wò orí kunkun àwọn èniyan yí, pèlú iwà búburú àti èşẹ̀ wọn. **28** Bí bèẹ̀ kọ̀, orílẹ̀-èdè tí iwọ̀ ti mú wa jáde wá yòò wí pé, “Torí pé Olúwa kò lè mú wọn lọ sí ilẹ̀ nàà tí ó ti şèlérí fún wọn, àti pé ó ti kóríra wọn, ni ó fi mú wọn jáde láti pa wọn ní aginjù.” **29** Şùgbọ̀n àwọn èniyan rẹ̀ ní wọn, ogún rẹ̀ tí ó ti fi ọwọ̀ agbára rẹ̀ àti níná ọwọ̀ rẹ̀ mú jáde.”

10 Nígbà nàà ni Olúwa wí fún mí pé, “Gbè wáláà òkúta méjì bí i ti àkòkọ̀ kí ó sì gòkè tò mí wá. Kí ó sì tún fi igi kan àpótí kan. **2** Èmi yòò sì kọ̀ ọ̀rẹ̀ tí ó wà lára wáláà àkòkọ̀ tí iwọ̀ fọ̀, sára wáláà wònyí. Iwọ̀ yòò sì fi wọn sínú àpótí nàà.” **3** Mo sì kan àpótí nàà pèlú igi kasia, mo sì gbè wáláà òkúta méjì nàà jáde bí i ti işàájú. Mo sì gòkè lọ pèlú wáláà méjèjì lówọ̀ mí. **4** Olúwa tún ohun tí ó ti kọ̀ tẹ̀lẹ̀ kọ̀ sórí wáláà wònyí. Àwọn òfin mẹ̀wẹ̀wẹ̀wá tí ó ti sọ̀ fún un yín lórí òkè, láàrín iná, ní ojọ̀ ipẹ̀jọ̀pọ̀. Olúwa sì fi wọn fún mí. **5** Mo sì sòkalẹ̀ láti orí òkè nàà, mo sì ki àwọn wáláà òkúta nàà sínú àpótí tí mo ti kàn, bí Olúwa ti pàşẹ̀ fún mí, wọn sì wà níbẹ̀ di isinsin yí. **6** (Àwọn ará Israeli sì gbéra láti kànga àwọn ará Jaakani dé Mosera. Ní bí ni Aaroni kú sí, tí a sì sin ín, Eleasari omo rẹ̀ sì rọ̀pọ̀ rẹ̀ bí i àlùfáà. **7** Láti ibẹ̀ ní wọn ti rìn lọ sí Gudgoda, tí tí dé Jotbata, ilẹ̀ tí ó kún fún odò tí ó n sán. **8** Ní Igbà yí ni Olúwa yan àwọn èyà Lefi láti máa ru àpótí ẹ̀rì Olúwa, láti máa dúró níwájú Olúwa láti şe işẹ̀ íránşẹ̀, àti láti fi orúko

Olúwa sùre bí wọn ti n şe tíftí di òní yí. **9** Iḍi niyí tí àwọn èyà Lefi kò fi ní ipín tàbí ogún kan láàrín àwọn arákúnrin wọn. Olúwa ni ogún wọn gégé bí Olúwa Ọlórún ti sọ̀ fún un yín.) **10** Mo tún dúró ní orí òkè nàà fún ogójì ọ̀sán àti ogójì òru, bí mo ti şe ní igbà àkòkọ̀, Olúwa sì gbọ̀ tẹ̀mi ní àkòkọ̀ yí bakan nàà. Kí i şe ifẹ̀ rẹ̀ láti run yín. **11** Olúwa sọ̀ fún mí pé, “Lọ̀ darí àwọn èniyan wònyí ní ònà wọn, kí wọn bá à lè wọ̀ ilẹ̀ nàà, kí wọn sì gba ilẹ̀ tí mo ti búra fún àwọn baba wọn láti fún wọn.” **12** Nísinsin yí iwọ̀ Israeli, kí nì ohun tí Olúwa Ọlórún rẹ̀ bèèrè lówọ̀ rẹ̀? Bí kò şe kí iwọ̀ bèrù Olúwa Ọlórún rẹ̀ àti láti máa rìn mí gbogbo ònà rẹ̀, láti fẹ̀ràn rẹ̀, láti fi gbogbo ọ̀kàn rẹ̀ sin Olúwa Ọlórún rẹ̀ ọ̀kàn àti àyà rẹ̀, **13** àti láti máa kíyèsì àşẹ̀ àti ilàna Olúwa tí mo n fún ọ̀ lóníí, fún ìre ara à rẹ̀. **14** Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ wí pé Olúwa Ọlórún yín ni ó n òrun àní àwọn òrun tó ga ju ayé àti ohun gbogbo tí ó wà nínú rẹ̀. **15** Síbẹ̀ Olúwa sì tún fi ifẹ̀ rẹ̀ hàn fún àwọn baba ríla a yín, Ó sì fẹ̀ wọn Ó sì yan èyin omo wọn láti borí gbogbo orílẹ̀-èdè tíftí di òní. **16** Ẹ̀ kọ̀ ọ̀kàn yín ní ilà, kí ẹ̀ má sì şe jẹ̀ olórí kunkun mó láti òní lọ. **17** Torí pé Olúwa Ọlórún yín, ni Ọlórún àwọn ọ̀lórún àti Olúwa àwọn olúwa. Ọlórún alágbara, tí ó tóbi tí ó sì lẹ̀rù, tí ki i şe ojúsàájú kí i sì i gba àbètẹ̀lẹ̀. **18** Ó máa n gbẹ̀jọ̀ aláiní baba àti opó rò, Ó fẹ̀ràn àjẹ̀jì, Òun fi aşọ̀ àti oúnje fún wọn. **19** Ẹ̀ gbodọ̀ fẹ̀ràn àwọn àjẹ̀jì, torí pé èyin pèlú tí jẹ̀ àjẹ̀jì rí ní Ejibiti. **20** Ẹ̀ bèrù Olúwa Ọlórún yín, ẹ̀ sì máa sin ín. Ẹ̀ òmú şinşin, kí ẹ̀ sì búra ní orúko rẹ̀. **21** Òun ni iyin in yín, Òun sì ni Ọlórún yín, tí ó şe àwọn işẹ̀ iyanu ríla àti ohun èrù, tí ẹ̀ fojú ara yín rí. **22** Áádòrin pére ní àwọn baba ríla a yín tí ó sòkalẹ̀ lọ sí Ejibiti, şùgbọ̀n Olúwa Ọlórún yín ti mú un yín pọ̀ sí i ní iye bí àwọn irawọ̀ ojú òrun.

11 Ẹ̀ fẹ̀ràn Olúwa Ọlórún yín, kí ẹ̀ sì pa ifẹ̀ rẹ̀, ilàna rẹ̀, òfin rẹ̀ àti àşẹ̀ rẹ̀ mó ní igbà gbogbo. **2** Ẹ̀ rántí lóníí pé, kí i şe àwọn omo yín, ni ó rí íbáwí Olúwa Ọlórún yín; tíftóbi rẹ̀, ọwọ̀ agbára rẹ̀, nína ọwọ̀ rẹ̀; **3** işẹ̀ àmi rẹ̀ àti ohun tí ó şe ní àarín àwọn ará Ejibiti, sí Farao ọba Ejibiti àti gbogbo orílẹ̀-èdè rẹ̀. **4** Ohun tí ó şe sí àwọn jagunjagun Ejibiti, sí kẹ̀kẹ̀ ogun àti eleşin rẹ̀: bí ó şe rí wọn sínú Òkun Pupa, bí wọn şe n lẹ̀ e yín tí Olúwa fi pa wọn run pátápátá tíftí di òní olóníí yí. **5** Kí i şe àwọn omo yín ni ó rí ohun tí ó şe fún un yín ní aginjù, tíftí ẹ̀ fi dé ihín yí, **6** ohun tí ó şe sí Datani àti Abiramu, àwọn omo Eliabu, èyà Reubeni, bí ilẹ̀ ti lanu ní ojú gbogbo ará Israeli tí ó sì gbé wọn mí pèlú gbogbo idlé wọn, gbogbo àgọ̀ ọ̀ wọn àti gbogbo ohun aláayẹ̀ tí ó jẹ̀ tiwọn. **7** Şùgbọ̀n ojú u yín gan an ni ó rí gbogbo nńkan ríla wònyí tí Olúwa ti şe. **8** Nítorí nàà, ẹ̀ kíyèsì gbogbo àşẹ̀ tí mo n fún yín lóníí, kí ẹ̀ ba à lè lágbara àti lọ, kí ẹ̀ sì gba ilẹ̀ nàà tí ẹ̀ ó la Jordani kojá lọ. **9** Kí ẹ̀ ba à lè pé ní orí ilẹ̀ tí Olúwa ti búra fún àwọn baba ríla a yín, láti fún àwọn àti àwọn omo wọn: ilẹ̀ tí ó n sán run wàrà àti oyin. **10** Ilẹ̀ tí ẹ̀ n wọ̀ lọ láti gbà kò rí bí ilẹ̀ Ejibiti, níbi tí ti e wá, níbi tó jẹ̀ wí pé eşẹ̀ yín ni ẹ̀ fi n rìn lọ bomirin irúgbin tí ẹ̀ gbín bí oko èřọ̀. **11** Şùgbọ̀n ilẹ̀ tí ẹ̀ ó la Jordani kojá láti gbà, jẹ̀ ilẹ̀ olókè àti

pètèlè tí òjò ní rò sí latòrun. 12 Ilè tí Olúwa Qlòrun yín ní mójútó ní, ojú Olúwa Qlòrun yín sì ní fi igbà gbogbo wà lóri rẹ, láti ibèrè ọdún dé ọ̀pín ọ̀dún. 13 Nítòrí nàà, bí ẹ bá gbòrò sí àṣẹ tí mo fún un yín lóníí tọ̀kàntọ̀kàn: tí ẹ fẹ̀ràn Olúwa Qlòrun yín, tí ẹ sì sìn ín, pèlù gbogbo àyà yín àti gbogbo ọ̀kàn yín: 14 nígbà nàà, èmi yóò rọ̀ ọ̀jò sórí ilẹ̀ ẹ̀ yín lákòòkò rẹ̀, àti ọ̀jò àkòrọ̀ àti tí àròkẹ̀yìn, kí ẹ̀ ba à lè kórè oúnjẹ yín wolé àní wáini tuntun àti òróró. 15 Èmi yóò mú kí koriko hù lóri ilẹ̀ yín fún àwọn ohun ọ̀sìn in yín, ẹ̀ ó sì jẹ̀, ẹ̀ ó sì yó. 16 Ẹ̀ sọ̀ra, kí a má ba à tàn yín jẹ̀ láti yípàdà kí ẹ̀ sì sin ọ̀lòrun miíràn àti láti máa foríbalẹ̀ fún wọn. 17 Nígbà nàà ní ibínú Olúwa yóò sí ru sí i yín, Ọ̀un yóò tí ilẹ̀kún ọ̀run kí ọ̀jò má ba à rọ̀, ilẹ̀ kí yóò sì so èso kankan, ẹ̀ ó sì ṣègbè ní ilẹ̀ rere tí Olúwa fi fún un yín. 18 Ẹ̀ fi gbogbo ọ̀rọ̀ mi wònyí sí àyà a yín, àti ọ̀kàn an yín, ẹ̀ so wọn bí àmi sórí ọ̀wọ̀ yín, kí ẹ̀ sì so wọn mò iwájú orí yín. 19 Ẹ̀ máa fi wọn kọ̀ àwọn ọ̀mọ̀ yín, ẹ̀ máa sọ̀rọ̀ nípa wọn bí ẹ̀ bá jòkòò nínú ilẹ̀, àti ní ojú ọ̀nà bí ẹ̀ bá ní rìn lọ, bí ẹ̀ bá sùn àti bí ẹ̀ bá jì. 20 Kí iwọ̀ kí ó kọ̀ wọn sára ọ̀pó ilẹ̀ rẹ̀, àti sí ara ilẹ̀kún ọ̀nà ọ̀de rẹ̀. 21 Kí ọ̀jọ̀ ọ̀ yín àti tí àwọn ọ̀mọ̀ yín lè pọ̀ ní ilẹ̀ tí Olúwa tí búra láti fi fún àwọn baba ríla a yín, ní iwọn igbà tí ọ̀run wà lókè tí ayé sì ní bẹ̀ ní isàlẹ̀. 22 Bí ẹ̀ bá fi ara balẹ̀ kíyèsì àwọn ọ̀fin tí mo ní fún un yín, láti tẹ̀lẹ̀, láti fẹ̀ Olúwa Qlòrun yín, láti máa rìn ní gbogbo ọ̀nà rẹ̀ àti láti díimú ọ̀sìn: 23 Olúwa yóò sí lè gbogbo orílẹ̀-èdè wònyí kúrò níwájú u yín. Ẹ̀ ó sì gba orílẹ̀-èdè tí ó lágbara tí ó sì tóbi jù yín lọ. 24 Gbogbo ibi tí ẹ̀ bá fi esẹ̀ ẹ̀ yín tẹ̀ ni yóò jẹ̀ tiyín, ilẹ̀ ẹ̀ yín yóò gbilẹ̀ láti aginjù dé Lebanoni, àti láti odò Eufurate dé Ọ̀kun Nlá. 25 Kò sí ẹnì nàà tí yóò lè kò yín lójú jà, Olúwa Qlòrun yín yóò fi fẹ̀rù àti iwárirì i yín sórí gbogbo ilẹ̀ nàà bí ó tí ṣ̀lẹ̀rí fún un yín ní gbogbo ibi tí ẹ̀ bá lọ. 26 Ẹ̀ kíyèsì i, mo fi ibùkún àti ègún lélé níwájú u yín lóníí: 27 ibùkún ni, bí ẹ̀ bá pa ọ̀fin Olúwa Qlòrun yín, tí mo ní fún un yín lóníí mò. 28 Ègún ni, bí ẹ̀ bá ṣàìgbòràn, sí ọ̀fin Olúwa Qlòrun yín, tí ẹ̀ sì yapa kúrò ní ọ̀nà tí mo tí la sílẹ̀ fún yín lóníí, nípa títẹ̀lẹ̀ ọ̀lòrun miíràn, tí ẹ̀ kò tí í mò. 29 Nígbà tí Olúwa Qlòrun yín bá tí mú un yín dé ilẹ̀ nàà tí ẹ̀ ní wò láti gbà, kí ẹ̀ kéde àwọn ibùkún nàà ní orí ọ̀kè Gerisimu, kí ẹ̀ sì kéde àwọn ègún ní orí ọ̀kè Ebalì. 30 Bí ẹ̀ ti mò pé àwọn ọ̀kè wònyí wà ní ikojá a Jordani ní apá iwò-òòrùn lójú ọ̀nà lọ sí lhà ilà-òòrùn, ní ègbè igi nílá igbó More, ní ilẹ̀ àwọn ará a Kenaani, tí wọn ní gbé ní aginjù, ní agbègbè Gilgali. 31 Ẹ̀ ti ṣ̀etan láti la Jordani kojá láti lè gba ilẹ̀ nàà tí Olúwa Qlòrun yín ní fún un yín. Nígbà tí ẹ̀ bá gbà á, tí ẹ̀ bá sì ní gbé ibẹ̀, 32 ẹ̀ rí i dájú pé ẹ̀ ní gbòrò sí gbogbo ilàna àti ọ̀fin tí mo ní gbé kalẹ̀ fún un yín lóníí.

12 Wònyí ni àwọn ilàna àti ọ̀fin tí ẹ̀ gbòdò sọ̀ra láti máa tẹ̀lẹ̀, ní ilẹ̀ tí Olúwa Qlòrun àwọn baba yín, fi fún un yín láti gbà: ní gbogbo igbà tí ẹ̀ bá fi wà lóri ilẹ̀ nàà. 2 Gbogbo ibi gíga àwọn ọ̀kè nílá, àti ọ̀kè kéékèèké àti lábé gbogbo igi tí ní gbilẹ̀ níbi tí àwọn orílẹ̀-èdè tí ẹ̀ ó lè jáde, tí ní sin òrìṣà wọn ní kí ẹ̀ mú kúrò pátápátá. 3 Ẹ̀ wó àwọn pẹ̀pẹ̀ wọn, ẹ̀ bi ọ̀pó isin wọn ṣubú, kí ẹ̀ sì sun ọ̀pó

Aṣerah wọn ní iná. Ẹ̀ gẹ̀ gbogbo ère òrìṣà wọn lulẹ̀, kí ẹ̀ sì pa orúkọ̀ wọn rẹ̀ ní gbogbo ààyè wọn. 4 Ẹ̀ kò gbòdò sin Olúwa Qlòrun yín bí i tiwọn. 5 Ṣùgbọ̀n ẹ̀ wá ibi tí Olúwa Qlòrun yín yóò yàn lààrín àwọn èyà yín, láti fi orúkọ̀ rẹ̀ síbẹ̀ bí i ibùgbé rẹ̀. Ibẹ̀ ni kí ẹ̀ lọ. 6 Níbẹ̀ ni kí ẹ̀ mú ebo sísun àti ebo yín wá, idámewáá yín àti ọ̀rẹ̀ àkànṣe, àwọn èjẹ̀ yín, ọ̀rẹ̀ àtinúwá yín, àti àwọn àkòbí gbogbo málùù yín àti ewúrẹ̀ ẹ̀ yín. 7 Níwájú Olúwa Qlòrun yín níbẹ̀, kí èyin àti idilé yín jẹun kí ẹ̀ sì yó, nínú gbogbo idáwólẹ̀ e yín, torí pé Olúwa Qlòrun yín tí bùkún un yín. 8 Kí èyin kí ó má ṣe ṣe gégé bí a tí ṣe nihin-in lóníí yín, tí olúkùlùkù ní se ohun tí ó tọ̀ ní ojú ara rẹ̀. 9 Níwọn igbà tí ẹ̀ ti dé ibi isinmi, àti ibi ogún tí Olúwa Qlòrun yín fún un yín. 10 Ṣùgbọ̀n ẹ̀ ó la Jordani kojá, ẹ̀ ó sì máa gbé ní ilẹ̀ tí Olúwa Qlòrun yín fún un yín bí iní, yóò sì fún un yín ní isinmi, kúrò lààrín àwọn ọ̀tá a yín, tí ó yí i yín ká, kí ẹ̀ ba à lè máa gbé lálẹ̀wú. 11 Níbi tí Olúwa Qlòrun yín yóò yàn bí ibùgbé fún orúkọ̀ rẹ̀. Níbẹ̀ ni kí ẹ̀ mú gbogbo ohun tí mo pàṣẹ̀ fún un yín wá: àwọn ọ̀rẹ̀ ẹ̀ yín àti àwọn ebo sísun, idámewáá yín àti ọ̀rẹ̀ àkànṣe, àti gbogbo ohun iní yín tí ẹ̀ ti yàn, èyí tí ẹ̀ ti jẹ̀ èjẹ̀ fún Olúwa. 12 Kí ẹ̀ máa yò níwájú Olúwa Qlòrun yín níbẹ̀, èyin, àwọn ọ̀mọ̀kúnrin yín, àwọn ọ̀mọ̀binrin yín, iránsẹ̀binrin àti iránsẹ̀kúnrin yín, àti àwọn Lefi láti ilú u yín, tí wọn kò ní ipín tabí ogún tiwọn. 13 Ẹ̀ sọ̀ra kí ẹ̀ má ṣe rú ebo sísun yín ní ibikíbi tí èyin fẹ̀. 14 Ibi tí Olúwa yóò yàn lààrín àwọn èyà a yín nikan ni kí ẹ̀ ti máa rú ebo sísun yín, kí ẹ̀ sì máa kíyèsì ohun gbogbo tí mo pàṣẹ̀ fún un yín níbẹ̀. 15 Síbẹ̀síbẹ̀, ẹ̀ lọ pa àwọn ẹ̀ran yín ní èyíkẹyí nínú àwọn ilú u yín, kí ẹ̀ sì jẹ̀ eran nàà tó bí ẹ̀ ti fẹ̀, bí ẹ̀ ti ní ṣe sí agbònrín àti èsúró, gégé bí ibùkún Olúwa Qlòrun yín tí ó fi fún un yín, àti eni mí mó àti aláimò ní ó lè jẹ̀ nínú àwọn ẹ̀ran nàà. 16 Ṣùgbọ̀n ẹ̀ kò gbòdò jẹ̀ èjẹ̀ wọn, ẹ̀ dà á sílẹ̀ bí omi. 17 Ẹ̀ kò gbòdò jẹ̀ idámewáá oúnjẹ̀ yín, wáini tuntun, òróró, àkòbí àwọn málùù yín, tabí ti ewúrẹ̀ ẹ̀ yín, ohunkóhun tí ó jẹ̀ èjẹ̀, ọ̀rẹ̀ àtinúwá, tabí èbùn pàtàkì ní ilú èyin tikára yín. 18 Bí kò ṣe kí ẹ̀ jẹ̀ níwájú Olúwa Qlòrun yín, níbi tí Olúwa Qlòrun yín, yóò yàn: iwọ̀, àwọn ọ̀mọ̀kúnrin rẹ̀, àwọn ọ̀mọ̀binrin rẹ̀, àwọn iránsẹ̀kúnrin àti iránsẹ̀binrin rẹ̀ àti àwọn ọ̀mọ̀ Lefi láti ilú u yín, kí ẹ̀ sì máa yò níwájú Olúwa Qlòrun yín, nínú gbogbo idáwólẹ̀ e yín. 19 Ẹ̀ sọ̀ra kí ẹ̀ má ṣe gbàgbé àwọn Lefi, ní gbogbo igbà tí ẹ̀ bá ní gbé ní ilẹ̀ ẹ̀ yín. 20 Bí Olúwa Qlòrun yín bá tí fẹ̀ agbègbè e yín bí ó tí ṣe ilẹ̀rí, fún un yín, tí ẹ̀ sì wí pé, àwa yóò jẹ̀ eran, nítorí tí ọ̀kàn wa fẹ̀ jẹran. Ẹ̀ jẹ̀ eran nàà bí ẹ̀ ti fẹ̀. 21 Bí ibi tí Olúwa Qlòrun yín bá yàn fún orúkọ̀ rẹ̀ bá jinna sí i yín, kí ẹ̀ pa málùù tabí ewúrẹ̀ tí Olúwa Qlòrun yín tí fún un yín, bí mo tí pàṣẹ̀ fún un yín ní ilú u yín, ẹ̀ lè jẹ̀ ẹ̀ bí ẹ̀ ti fẹ̀. 22 Ẹ̀ jẹ̀ wọn bí ẹ̀ ó tí jẹ̀ èsúró tabí agbònrín, ẹnì tí a kà sí mí mó àti aláimò ní ó lè jẹ̀ ẹ̀. 23 Ṣùgbọ̀n ẹ̀ rí i dájú pé ẹ̀ kò jẹ̀ èjẹ̀ wọn, nítorí pé èjẹ̀ ni èmí, ẹ̀ kò sì gbòdò jẹ̀ èmí pọ̀ mò ẹ̀ran. 24 Ẹ̀ kò gbòdò jẹ̀ èjẹ̀, ẹ̀ dà á sílẹ̀ bí omi. 25 Ẹ̀ má ṣe jẹ̀ ẹ̀, kí ó bá à lè dára fún èyin àti àwọn ọ̀mọ̀ yín, tí ní bọ̀ lẹyin in yín. Nígbà yí ní ẹ̀ tó ní se ohun tí ó tònà lójú Olúwa. 26 Ẹ̀ mú àwọn ohun tí ẹ̀ yà sọ̀tò àti àwọn èjẹ̀ yín,

ki e si lo si ibi ti Olúwa yóò yàn. 27 E fi ebo sísun yín kalẹ́ lórí i pepe Olúwa Olórún yín, àti eran àti èjè rẹ̀. Èjè ọ̀rẹ̀ yín ni kí e dà sí pepe Olúwa Olórún yín, sùgbón e lẹ̀ je eran. 28 E kíyèsára láti máa gbòrọ̀ sí gbogbo ilàna tí mò ní fún un yín, kí o bá à dára fún èyin àti àwọn omo yín nígbà gbogbo, nítorí pé nígbà náà ní e tó ní ẹ̀se ohun tí ó dára tí ó sì tònà níwájú Olúwa Olórún yín. 29 Olúwa Olórún yín yóò gé àwọn orílẹ̀-èdè tí e fẹ̀ lẹ̀ kùrò tí e sì fẹ̀ gba ilẹ̀ wọn kùrò níwájú u yín. Sùgbón nígbà tí e bá tí lẹ̀ wọn jáde tí e sì ní gbé ilẹ̀ wọn. 30 Lẹ́yin ígbà tí a bá tí pa wọn run níwájú u yín, e ọ̀ra kí e má ba à bọ̀ sínú àdánwò nípa bíbèèrè nípa àwọn òrìṣà wọn wí pé, “Báwo ni àwọn orílẹ̀-èdè yí ẹ̀ se ní sin àwọn òrìṣà wọn? Àwa náà yóò ẹ̀ se bẹ̀ẹ̀”. 31 E kò gbọ̀dọ̀ sin Olúwa Olórún yín bí àwọn, torí pé, nípa sínsin olórún wọn, wón ní ẹ̀ se ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ ohun ìrira tí Olórún kóríra. Wón ní dǎnǎ sun àwọn omo kúnrin àti àwọn omo binrin wón láti fi rú ebo sí ère òrìṣà wọn. 32 E rí i pé e ní ẹ̀ se gbogbo ohun tí mo ti paṣe fún un yín. E má se fi kún un, e má sí se yo kùrò níbẹ̀.

13 Bí wòlń tábí aláṣọtẹ̀lẹ̀ nípa alá lílá bá farahàn láàrín yín, tí ó sì ní kẹde işe àmí tábí işe iyanu, 2 bí işe àmí tábí işe iyanu tí ó sọ̀rọ̀ rẹ̀ bá se tí òun sì wí pé, “e wá e jẹ́ kí a tẹ̀lẹ̀ olórún miíràn” (àwọn olórún tí e kò mò rí) “kí e sì jẹ́ kí a máa sin wón,” 3 e má fetí sí ọ̀rọ̀ wòlń tábí alá náà, Olúwa Olórún yín ní dǎnǎ an yín wò ní, láti mò bóyá e fẹ̀ràn rẹ̀ pẹ̀lú gbogbo àyà yín àti gbogbo okàn an yín. 4 Olúwa Olórún yín ní kí e tẹ̀lẹ̀, Òun ni kí e bu olá fún, e pa òfin rẹ̀ mò kí e sì gbọ̀ tirẹ̀, e sin ín, kí e sì diímú sìnşin. 5 Wòlń náà tábí aláláà náà ni kí e pa, nítorí pé wáású işòtẹ̀ sí Olúwa Olórún yín, tí ó mú yín jáde láti Ejibiti wá, tí ó sì rà yín padà lóko erú. Ó ti gbiyànjú láti fà yín kùrò lójú ònà tí Olúwa Olórún yín ti paṣe fún un yín láti máa rin. E gbọ̀dọ̀ yo ibi náà kùrò láàrín yín. 6 Bí arákúnrin tirẹ̀ gan an omo iyá rẹ̀ tábí omo rẹ̀ okúnrin tábí obinrin, aya tí o fẹ̀ràn jù, tábí ọ̀rẹ̀ tímótímó bá tàn ọ̀ je níkòkò wí pé, “Jẹ́ kí a lo sin olórún miíràn” (olórún tí iwọ̀ tábí baba rẹ̀ kò mò), 7 olórún àwọn tí ó wá láyíká yín, yálá wón jinnà tábí wón wá nífòsì, láti òpin ilẹ̀ kan dé òmiràn), 8 má se fetí sí i, má sí dá sí i, má se dáàbò bọ̀ ó. 9 Sùgbón pípa ni kí o pa á. Ọwọ̀ rẹ̀ ni yóò kòkò wá lára rẹ̀ láti pa á, lẹ́yin náà ọwọ̀ gbogbo èniyàn. 10 So ọ̀ ní òkúta pa nítorí pé ó gbiyànjú láti fà ọ̀ kùrò lẹ́yin Olúwa Olórún rẹ̀, tí ó mú ọ̀ jáde tí Ejibiti wá kùrò ní oko erú. 11 Gbogbo Israẹli yóò sì gbọ̀, èrú yóò sì bà wón, kò sì sí ènikẹni nínú yín tí yóò dǎn irú ibi bẹ̀wè wò. 12 Bí èyin bá gbọ̀ tí a so nípa èyíkẹyíi nínú àwọn ilú u yín tí Olúwa Olórún yín fún un yín láti máa gbé, 13 pé àwọn èniyàn búburú, ti farahàn láàrín yín, tí ó sì ti mú kí àwọn èniyàn ilú wón şinà lo, ti wón wí pé, “E jẹ́ kí a lo sin olórún miíràn.” (àwọn olórún tí e kò mò.) 14 Kí e wádíí, e bẹ̀èrè, kí e sì tọ́pinpin ọ̀rọ̀ náà dájúşáká, bí ó bá jẹ́ òtítọ̀ ni, tí ó sì hàn dájú pé iwá ìrira yíi tí şelẹ̀ láàrín yín. 15 Gbogbo àwọn tí ó ní gbé ilú náà ni kí e fi idà run pátápátá. E run ún pátápátá, àti èniyàn àti eran ọ̀sin inú rẹ̀. 16 E kó gbogbo ikógún ilú

náà, sí áàrín gbogbo èniyàn, kí e sun ilú náà àti gbogbo ikógún rẹ̀, gégé bí ebo sísun sí Olúwa Olórún rẹ̀. Ó gbọ̀dọ̀ wá ní píparun lááláé, ènikẹni kò gbọ̀dọ̀ tún un ko. 17 A kò gbọ̀dọ̀ rí ọ̀kan nínú àwọn ohun iyàşòtẹ̀ fún iparun wón-on-ni lówọ̀ yín, kí Olúwa ba à le yípadà kùrò nínú ibínú gbígbóná rẹ̀, yóò sì şàánú fún un yín, yóò sì bá a yín kẹ̀dùn, yóò sì mú kí e pọ̀ sí i, bí ó ti fi búra şelẹ́rí fún àwọn baba ríla yín. 18 Nítorí pé èyin gbòrọ̀ sí Olúwa Olórún yín, tí èyin sì ní pa òfin rẹ̀ mò, tí mo ní fún un yín lóníi yíi, tí èyin sì ní ẹ̀ se ohun tí ó tó lójú rẹ̀.

14 Omo Olúwa Olórún yín ni èyin jẹ: nítorí náà, e má se ya ara yín ni abe. E má se gé irun iwájú orí yín nítorí òkú. 2 Nítorí pé èniyàn mímo ní e jẹ́ fún Olúwa Olórún yín, nínú gbogbo èniyàn tí ó wá lórí ilẹ̀ ayé, Olórún ti yàn yín láti jẹ́ işura iyebíye rẹ̀. 3 E má se je ohun ìrira kankan. 4 Àwọn wònyí ni ẹ̀ranko tí e lẹ̀ máa je: malúú, àgùntàn àti ewúré, 5 àgbònrín, èsúró, etu, àgóró, efoń, ígalà àti àgùntàn igbó. 6 E lẹ̀ je gbogbo ẹ̀ranko tí pátákò eṣe rẹ̀ kí i se mejí tí ó sì tún je ọ̀pọ̀je. 7 Síbẹ̀síbẹ̀ nínú gbogbo ẹ̀ranko tí ní je ọ̀pọ̀je tí ó sì tún ya pátákò eṣe tí e kò gbọ̀dọ̀ je ni: íbakase, ehoró, àti ẹ̀ranko tí ó dàbí ehoró tí ní gbé inú àpáta. Bí ó tilẹ̀ jẹ́ pé wón je ọ̀pọ̀je, sùgbón wón kò la pátákò eṣe, a kà wón sí àimọ̀ fún yín. 8 Èlẹ̀dẹ̀ jẹ́ àimọ̀; bí ó tilẹ̀ jẹ́ pé ó ya pátákò eṣe, kí i je ọ̀pọ̀je, e kò gbọ̀dọ̀ je eran rẹ̀, e kò sì gbọ̀dọ̀ fowọ̀ kan òkú rẹ̀. 9 Nínú gbogbo èdà aláayè tí ní gbé inú omi, e lẹ̀ je èyíkẹyíi tí ó ní leḅe àti ipẹ. 10 Sùgbón èyíkẹyíi tí kò bá ní leḅe àti ipẹ, e má se je e, nítorí pé àimọ̀ ni wón je fún yín. 11 E lẹ̀ je eye tí ó bá mò. 12 Sùgbón iwònyí ní e kò gbọ̀dọ̀ je: idi, igún, àkàlà, 13 onírúurú àşá àti àşá alátagbà, 14 onírúurú eye iwò, 15 ògòngò, òwiwí, pépẹ̀yèdò àti onírúurú àwòdì, 16 onírúurú òwiwí, 17 òwiwí ọ̀dàn, àkàlà, igò, 18 àkò, òdòde, onírúurú eye odò miíràn, atòka àti àdàn. 19 Àti gbogbo kòkòrò tí ní fò tí wón ní kówọ̀ rín jẹ́ aláimọ̀ fun un yín, e má se je wón. 20 Sùgbón e lẹ̀ je èyíkẹyíi èdà abiyé tí ó bá mò. 21 E má se je ohun tí ó ti kú sílẹ̀. E lẹ̀ fun àwọn àjẹ̀jì tí ní gbé ni èyíkẹyíi nínú ilú yín. Òun lẹ̀ je e tábí kí e tà á fún àwọn àjẹ̀jì. Sùgbón èniyàn mímo fún Olúwa Olórún yín ni èyin jẹ. Iwo kò gbọ̀dọ̀ se ewúré nínú warà iyá rẹ. 22 E rí i dájú pé e ní fi idákan nínú mewaá nínú ire oko yín lódoḳún pamọ̀ sí apa kan. 23 E je idámewaá oúnje yín, wáini tuntun, òróró, àti akóbí àwọn malúú yín àti ewúré e yín, níwájú Olúwa Olórún yín, ní ibi tí yóò yàn bí ibùgbé orúko rẹ̀. Kí e lẹ̀ kò bí a se ní bu olá fún Olúwa Olórún yín nígbà gbogbo. 24 Bí ibe bá jì tí Olúwa Olórún rẹ̀ sì ti búkún fún ọ̀, tí o kò sì le ru àwọn idámewaá rẹ̀ (nítorí pé ibi tí Olúwa yóò yàn láti fi orúko rẹ̀ sí jinnà jù). 25 E paàrò àwọn idámewaá yín sí owó, e mú owó náà lo sí ibi tí Olúwa yóò yàn. 26 Fi owó náà ra ohunkóhun tí o bá fẹ̀, malúú, àgùntàn, wáini, tábí ọ̀tí líle, tábí ohunkóhun tí o bá fẹ̀. Kí iwọ̀ àti idílẹ̀ rẹ̀ sì je e níwájú Olúwa níbẹ̀ kí e sí máa yo. 27 E má se gbàgbè àwọn Lefi tí ó ní gbé ni ilú yín, nítorí pé wón kò ní ipin kan tábí ogún kan tí i se tiwón. 28 Ní òpin ọ̀dún mewa mewa, èyin yóò mú gbogbo

idámewáà ire oko àwọn ọdún nàà, kí ẹ kó wọn jọ ní ilú yín. 29 Kí àwọn Lefi (tí kò ní ipín tàbí ogún tiwọn) àti àwọn àjẹ̀jì, àwọn aláìní baba, àti àwọn opó tí ń gbé ilú yín lè wá, kí wọn sì je kí wọn sì yó, kí Olúwa Ọlórún rẹ lè è bükún fún ọ, nínú gbogbo isẹ ọwọ rẹ.

15 Ní ọ̀pìn ọ̀dún méje méje, èyin gbọ̀dọ́ máa yòndá àwọn gbèsè. 2 Báyií ni kí ẹ máa ẹ é. Gbogbo ẹni tí wọn je ní gbèsè gbọ̀dọ́ fojú fo gbèsè tí ó ti yá ará Israèli èniyàn rẹ. Kò gbọ̀dọ́ bèèrè ohun nàà, lódò ará Israèli èniyàn rẹ tàbí lódò arákùnrin rẹ; nitorí pé a ti kéde akókò Olúwa láti fojú fo gbèsè. 3 Ẹ lè bèèrè isanpadà lódò àjẹ̀jì. Şùgbọ̀n ẹ fa igi lé gbèsè yówú kó jẹ́ tí arákùnrin yín je yín. 4 Şùgbọ̀n kò sí ẹni tí yóò tọ́ sí nínú yín, nitorí pé Olúwa Ọlórún yín yóò bükún un yín lópólópó nínú ilẹ̀ nàà tí ó ní mú un yín ló láti gbà bí ìní yín. 5 Kikí bí ẹ bá gbọ̀dọ́ sí àşẹ Olúwa Ọlórún yín tí ẹ sì kiyésára láti máa rìn nínú gbogbo àşẹ wònyí, tí ẹmi ní pa fún un yín lóní. 6 Nitorí pé Olúwa Ọlórún yín yóò bükún un yín bí ó ti şelérí, èyin yóò sì máa yá ọ̀pólópó orílẹ̀-èdè ẹ kì yóò sì toro. Ẹ ó şakóso ọ̀pólópó orílẹ̀-èdè, şùgbọ̀n kò sí orílẹ̀-èdè tí yóò lè je ọba lẹ ẹ yín lórí. 7 Bí táláká kan bá wà láàrín àwọn arákùnrin yín ní èyíkéyí àwọn ilú, ilẹ̀ nàà tí Olúwa yín yóò fún un yín. Ẹ má ẹ şe àilàáánú, bèẹ̀ ní kí ẹ má ẹ háwọ́ sí arákùnrin yín tí ó jẹ́ táláká. 8 Şùgbọ̀n ẹ lawọ́ kí ẹ sì fi tòkàntòkàn yá wọn ní ohun tí wọn níló. 9 Ẹ şóra kí èrò búburú kan má ẹ sí nínú àyà rẹ wí pé, “Ọ̀dún keje tí í şe ọ̀dún iyòhnda gbèsè ti súnmọ́,” nípa bèẹ̀, ojú rẹ a sì burú sí arákùnrin rẹ táláká, tí iwọ kò sì fun ní nńkan, o kò sì fun ní nńkan kan. Ọ̀n a si kíge pe Olúwa nitorí rẹ, a si di èşẹ́ fún ọ. 10 Fún un tòkàntòkàn, láisí ikùnsínú, nitorí èyí, Olúwa Ọlórún rẹ yóò bükún fún ọ nínú isẹ ọwọ́ rẹ, àti gbogbo idáwólé rẹ. 11 A kò lè fẹ́ táláká kù ní ilẹ̀ nàà ní igbà gbogbo, mo pàşẹ fún un yín láti lawọ́ sí àwọn arákùnrin yín, sí àwọn táláká àti sí àwọn aláìní, ní ilẹ̀ ẹ yín. 12 Bí Heberu ara yín kan, yálá ọ̀kùnrin tàbí obìnrin bá ta ara rẹ fún ọ, tí ó sì sìn ó fún ọ̀dún mẹ́fà. Ní ọ̀dún keje, jẹ́ kí ó di òmìnira. 13 Nígba tí ó bá dá a silẹ̀ má ẹ je kí ó ló lówọ́ ọ̀fó. 14 Fi tòkàntòkàn fún un láti inú agbo ewúrẹ rẹ, ilẹ̀ ipaká rẹ, àti ibi ifúntí rẹ. Fún un gégé bí Olúwa Ọlórún rẹ ti bükún fún ọ tó. 15 Ẹ rántí pé ẹ ti fi igbà kan jẹ́ erú ní Ejibiti, Olúwa Ọlórún yín sì rà yín padà, idí niyí tí mo fi pa àşẹ yí fún un yín lóní. 16 Şùgbọ̀n bí iránşẹ́ rẹ bá so fún ọ pé, “Èmi kò fẹ́ fi ó silẹ̀,” nitorí pé ó fẹ́ran iwọ̀ àti idílẹ̀ rẹ, tí ó sì tẹ́ ọ́ lórún, 17 kí iwọ́ kí ó mú ilu kan lu etí rẹ mọ́ ara ilẹ̀kùn, yóò sì di erú rẹ láéláé. Bẹ̀ẹ̀ nàà ní kí ó şe sí iránşẹ́ erúbinrin rẹ. 18 Má ẹ kà á sí ohun ìnira láti dá erú rẹ silẹ̀, nitorí isìnrú rẹ fún ọ, ní ọ̀dún mẹ́fà nàà tó ilọ́po mẹ́jì isẹ́ alágbaşẹ, Olúwa Ọlórún rẹ yóò bükún fún ọ nínú gbogbo idáwólé rẹ. 19 Gbogbo àkọ́bí tí ó jẹ́ akọ́ nínú agbo màlúú rẹ ni kí ó yà sọtọ́ fún Olúwa, àti nínú agbo ewúrẹ́ bakan nàà. Ẹ má ẹ fi àkọ́bí màlúú yín şisẹ́ rárá. Má ẹ rẹ irun àkọ́bí àgùntan rẹ pèlú. 20 Ní ọ̀dọ̀dún ni kí iwọ̀ àti idílẹ̀ rẹ máa je ẹ níwájú Olúwa Ọlórún yín níbi tí Ọ̀n yóò yàn. 21 Bí ẹran ọ̀sìn kan bá ní àbùkù: bóyá ó yaro, tàbí fójú, tàbí tí ó ní èyíkéyí àbùkù

tó burú. Ẹ kò gbọ̀dọ́ fi rú ẹbọ́ sí Olúwa Ọlórún yín. 22 Ẹ je ẹ ní ilú u yín. Àti ẹni tí a kà sí mímọ́ àti aláìmọ́ ní ó lè je ẹ́ bí igbà tí a ní je esúró tàbí àgbònrín. 23 Şùgbọ̀n èyin kò gbọ̀dọ́ je èjẹ, ẹ dà á síta bí omi.

16 Ẹ kiyésí oşù Abibu, kí ẹ sì máa şe àjòdún irékojá tí Olúwa Ọlórún yín, nitorí pé ní oşù Abibu yíi ní ó mú un yín jáde ní Ejibiti lóru. 2 Ẹ fi ẹran kan rú ẹbọ́ bí irékojá sí Olúwa Ọlórún yín láti inú ọwọ́ ẹran tàbí agbo màlúú yín ní ibi tí Olúwa Ọlórún yín yóò yàn bí ibùgbé fún orúko rẹ. 3 Ẹ má ẹ şe ẹ pèlú u àkàrà tí a fi iwúkàrà şe, şùgbọ̀n ojọ́ méje ni kí ẹ fi je àkàrà tí kò ní iwúkàrà, àkàrà ipònjú, nitorí pé pèlú ikánjú ni ẹ kúró ní Ejibiti: kí ẹ bá à lè rántí igbà tí ẹ kúró ní Ejibiti ní gbogbo ojọ́ ayé yín. 4 Kí a má sì şe rí àkàrà wíwú ní ọ̀dò rẹ nínú ilẹ̀ rẹ ní iwọ́ méje. Kí iwọ má şe jẹ́ kí nńkan kan şékú nínú ẹran tí ńjọ́ ó fi rú ẹbọ́ ní iròlẹ́ ojọ́ kìn-ín-ní di àárò ojọ́ kejì. 5 Ẹ kò gbọ̀dọ́ şe irékojá nàà ní ilúkùlùú kankan, tí Olúwa Ọlórún yín fi fún un yín 6 bí kò şe ibi tí yóò yàn gégé bí ibùgbé fún orúko rẹ, níbẹ̀ ní ki ẹ ti şe irùbò irékojá nàà ní iròlẹ́ nígba tí oòrún bá ní wò gégé bí irántí igbà tí ẹ kúró ní ilẹ̀ Ejibiti. 7 Ẹ sun ún kí ẹ sì je ẹ ní ibi tí Olúwa Ọlórún yín yóò yàn. Ní àárò, kí ẹ padà sí àgò ọ yín. 8 Ojọ́ mẹ́fà ní kí ẹ fi je àkàrà aláiwú, ní ojọ́ keje, ẹ pe àjọ́ kan fún Olúwa Ọlórún yín, kí ẹ má sì şe isẹ́ kankan. 9 Ka ọşẹ́ méje láti igbà tí ẹ bá ti bèrẹ́ sí fi dọ́jẹ şe ikórè ọkà. 10 Nígba nàà ní kí ẹ şe àjọ́ ọşẹ́ sí Olúwa Ọlórún yín, nípa pipèsè ọrẹ àtinúwá, gégé bí ibùkún tí Olúwa Ọlórún yín fún un yín. 11 Kí ẹ sì máa yò níwájú Olúwa Ọlórún yín ní ibi tí yóò yàn ní ibùgbé fún orúko rẹ: èyin, àwọn omo yín ọ̀kùnrin àti àwọn omo yín obìnrin, àwọn erú yín ọ̀kùnrin àti àwọn erú yín obìnrin, àwọn Lefi tí ó wà ní ilú yín, àti àwọn àjẹ̀jì, àwọn aláìní baba, àti àwọn opó tí ń gbé àárín yín. 12 Ẹ rántí pé, ẹ ti jẹ́ erú ní Ejibiti rí, nitorí nàà ẹ tẹ̀lẹ́ àwọn ilàà wònyí dárádára. 13 Ẹ şe ayejẹ́ àgò ipadé fún ojọ́ méje léyin igbà tí ẹ bá ti kórè oko yín tí ẹ ti paká tí ẹ sì ti fún ọ́tí tán. 14 Ẹ máa yò ní akókò àjòdún un yín, èyin, àwọn omo yín ọ̀kùnrin àti obìnrin, àwọn erúkùnrin àti erúbinrin yín, àti àwọn Lefi, àwọn àjẹ̀jì, àwọn aláìní baba àti àwọn opó tí ń gbé ní àwọn ilú u yín. 15 Ojọ́ méje ni kí èyin kí ó fi şe ayejẹ́ fún Olúwa Ọlórún yín ní ibi tí Olúwa yóò yàn. Nitorí pé Olúwa Ọlórún yín yóò bükún un yín ní gbogbo ikórè ẹ yín, àti ní gbogbo isẹ ọwọ́ yín, ayọ́ ọ yín yóò sì kí. 16 Ní èmẹ́ta lódurú ni kí gbogbo àwọn ọ̀kùnrin rẹ kí ó farahan níwájú Olúwa Ọlórún rẹ, ní ibi tí yóò yàn. Níbi àjọ́ àkàrà àiwú, níbi àjọ́ ọşẹ́, àti àjọ́ àgò ipadé. Ènikẹ̀ni kò gbọ̀dọ́ wá sí iwájú Olúwa ní ọwọ́ ọ̀fó. 17 Kí olúkùlùkù ó mú ọrẹ́ wá bí agbára rẹ tí tó, gégé bí ibùkún Olúwa Ọlórún rẹ tí ó fi fún un ọ. 18 Ẹ yan àwọn adájọ́ àti àwọn olóyẹ́ fún èyà a yín kòòkan, ní gbogbo ilú tí Olúwa Ọlórún yín yóò fún un yín, wọn sì gbọ̀dọ́ máa fi òtítọ́ şe idájọ́ àwọn èniyàn. 19 Iwo kò gbọ̀dọ́ yí idájọ́ po, iwọ kò gbọ̀dọ́ şe ojúsàájú èniyàn. Iwo kò gbọ̀dọ́ gba àbètẹ̀lẹ́ nitorí pé àbètẹ̀lẹ́ ń fọ́ ojú ọ̀lògbọ̀n, ó sì ní ba ọ̀rò olódodo jẹ. 20 Ẹ tẹ̀lẹ́ idájọ́ òtítọ́ àní idájọ́ òtítọ́ nikan, kí ẹ

bá à lè gbé kí ẹ̀ sí gba ilẹ̀ tí Olúwa Ọ̀lórún yín n fún un yín. 21 Ẹ́ má ẹ̀ ri èrè òrìṣà Àṣẹ́rah sí ègbé pẹ̀pẹ̀ tí ẹ̀ ti mọ́ fún Olúwa Ọ̀lórún yín. 22 Ẹ́ kò gbọ̀dọ́ gbé òkúta òrìṣà gbígbé kan kalẹ̀ fún ara yín, nítorí èyí ni Olúwa Ọ̀lórún yín kóníra.

17 Ẹ́ má ẹ̀ fi màlúú tàbí àgùntàn tí ó ní àbùkù, tàbí àbàwọn rú ebo sí Olúwa Ọ̀lórún yín, nítorí iríra ni èyí yóò jẹ́ fún un. 2 Bí ọ̀kúnrin tàbí obìnrin kan tó ní gbé láàrín yín ní èyíkẹ́yí ilú wòn-òn-nì, tí Olúwa fún un yín bá ní ẹ̀ ibi ní ojú Olúwa Ọ̀lórún yín, ní rírè májẹ́mú rẹ̀ kojá, 3 èyí tí ó lòdì sí òfin mi, ó ní sin ọ̀lórún miíràn, ó ní foríbalẹ̀ fún wọn: àní sí oòrùn, òṣupá àti àwọn irawọ́ ojú òrun, 4 tí èyí sí dé etí igbọ́ ọ́ yín, kí ẹ̀ wádíí òrẹ̀ nàá dájúdájú. Bí ó bá jẹ́ òtítọ́ tí ó sí hàn gbangba pé ó ti se ohun iríra yí, ní Israèli. 5 Ẹ́ mú ọ̀kúnrin tàbí obìnrin tí ó tí se ibi yí wá sí ẹ̀nu-òná ibodè ilú u yín, kí ẹ̀ sọ ọ́ ní òkúta pa. 6 Lénú elẹ́rìí méjì tàbí méta ni a ó pa ọ̀kúnrin nàá tí ó yẹ̀ láti kú, sùgbọ́n ẹ̀ má ẹ̀ pànyàn nípasẹ̀ elẹ́rìí kan soṣo. 7 Àwọn elẹ́rìí ní kí ó kókó gbówọ́ lé e láti pa á. Lẹ́yìn èyí ní kí gbogbo èniyàn dáwọ́jọ láti pa á. Nípa báyií, èyìn yóò sí fọ́ ohun búburú nàá mọ́ kúrò ní àárín yín. 8 Bí ejo bá wá sí ilẹ̀ ejo èyí tí ó nira jù láti dá, yálá itajẹ̀ sílẹ̀ ní, òrán dídá tàbí ikanni-lábùkù, ẹ̀ mú wọn lo sí ibi tí Olúwa Ọ̀lórún yín yóò yàn. 9 Ẹ́ lo sí ọ̀dọ́ àwọn àlúfáá tí í se Lefi, àní sí ọ̀dọ́ adájọ́ tí ó wá fún igbéjọ́ ní igbà nàá. Ẹ́ béèrè lówọ́ wọn, wọn yóò sí se ìdájọ́. 10 Kí iwọ́ kí ó sí se bí ọ̀rẹ̀ ìdájọ́, tí àwọn ará ibi tí Olúwa yóò yàn nàá yóò fihàn ọ́, kí iwọ́ kí ó sí máa kíyèsí àti máa se gégé bi gbogbo èyí tí wọn kọ́ ọ́. 11 Ẹ́ se bí òfin tí wọn kọ́ ọ́ yín, àti ipinnu tí wọn fún un yín. Ẹ́ má se yípada sọtùn tàbí sòsi, kúrò nínú ohun tí wọn sọ́ fún un yín. 12 Ọ̀kúnrin nàá tí ó bá se àìbòwọ́ fún adájọ́ tàbí àlúfáá tí ó ní se íṣẹ́ íránṣẹ́ sí Olúwa Ọ̀lórún yín, níbẹ̀ ní kí ẹ̀ pa á. Nípa báyií èyìn yóò sí fọ́ ohun búburú nàá mọ́ kúrò ní Israèli. 13 Gbogbo èniyàn ni yóò sí gbọ́, èrú yóò sí bà wọn, wọn kò sí ní se àìgbóràn mọ́. 14 Nígbà tí ẹ̀ bá dé ilẹ̀ nàá tí Olúwa Ọ̀lórún yín yóò fún un yín, tí ẹ̀ sí ti gba ilẹ̀ nàá, tí ẹ̀ sí ní gbé inú rẹ̀, tí ẹ̀ sí wá sọ pé, “Ẹ́ jẹ́ kí a yan ọ̀ba tí yóò jẹ́ lè wa lórí bí i tí àwọn orílẹ̀-èdè tí ó yí wa ká.” 15 Ẹ́ rí i dájú pé ọ̀ba tí Olúwa Ọ̀lórún yín yàn fún un yín ní ẹ̀ yàn. Ó gbọ̀dọ́ jẹ́ láàrín àwọn arákúnrin yín. Ẹ́ má se fi àjẹ̀jì jẹ́ ọ̀ba lórí i yín: àní èni tí kì í se arákúnrin ní Israèli. 16 Síwájú sí í, ọ̀ba nàá kò gbọ̀dọ́ kò ọ̀pọ̀lọ̀pọ́ ẹ̀ṣin jo fún ara rẹ̀, tàbí kí ó rán àwọn èniyàn nàá padà sí Ejibiti láti wá àwọn ẹ̀ṣin sí i, nítorí pé Olúwa tí sọ́ fún un yín pé, “Ẹ́ kò gbọ̀dọ́ tún padà lo ní ọ̀nà nàá mọ́.” 17 Kò gbọ̀dọ́ kó aya jo, kí ọ̀kàn rẹ̀ má bá a yapa kúrò. Kò gbọ̀dọ́ kó fádáká àti wúra jo fún ara rẹ̀ lọ̀pọ̀lọ̀pọ́. 18 Nígbà tí ó bá jòkòò lórí itẹ̀ ìjọba rẹ̀, kí ó se àdàkò àwọn òfin wònyí sí inú iwé fún ara rẹ̀, láti inú tí àlúfáá tí wọn jẹ́ ọ̀mọ́ Lefi. 19 Èyí yóò sí wá lódọ́ rẹ̀, òun ó sí máa kà nínú rẹ̀ ní gbogbo ojọ́ ayé rẹ̀, kí ó lè máa kọ́ àti bèrù Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀, láti máa tẹ̀lẹ̀ gbogbo ọ̀rẹ̀ inú òfin yíí àti àwọn ilàná rẹ̀ tọ̀kàntọ̀kàn. 20 Kí ó má ba à lèrò pé òun sà n ju àwọn arákúnrin rẹ̀ yòókù lo, kí ó sí ti ipa bèè

yípada kúrò nínú òfin wònyí sí ọ̀tùn tàbí sí òsì. Bèè òun àti àwọn ọ̀mọ́ rẹ̀ yóò jẹ́ ọ̀ba pé tífí ní Israèli.

18 Àwọn àlúfáá tí wọn jẹ́ ọ̀mọ́ Lefi, àní gbogbo èyá Lefi, wọn kí yóò ní ipín tàbí ogún láàrín Israèli, wọn yóò máa jẹ́ nínú ọ̀rẹ́ ebo tí a fi iná se sí Olúwa, nítorí òun ni ogún un tiwọn. 2 Wọn kí yóò ní iní láàrín àwọn arákúnrin wọn; Olúwa ni yóò jẹ́ iní i tiwọn, gégé bí ó tí se ilé rí fún wọn. 3 Gbogbo èyí ni yóò jẹ́ ipín àwọn àlúfáá láti ọ̀dọ́ àwọn èniyàn tí ó fi akọ màlúú tàbí àgùntàn rú ebo; wọn yóò fi èjìkà àti èrèkẹ́ méjèjè àti gbogbo inú fún àlúfáá. 4 Àkòso irúgbìn ọ̀kà rẹ̀, tí wáiní àti tí òróró rẹ̀, àti àkórẹ́ irun àgùntàn rẹ̀ ni iwọ́ yóò fi fún wọn. 5 Nítorí Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀ tí yàn wọn àti àwọn ọ̀mọ́ wọn láti inú gbogbo èyá láti dúró àti láti se íránṣẹ́ ní orúkọ Olúwa tífí láé. 6 Tí ọ̀mọ́ Lefi kan bá sí wá láti ibikíbi nínú àwọn ilú u yín ní Israèli, níbi tí ó ní gbé se àtìpọ́, tí ó sí wá gégé bí ifẹ́ rẹ̀ sí ibi tí Olúwa yóò yàn. 7 Nígbà nàá ni ó lè máa se íránṣẹ́ ní orúkọ Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀ gégé bí àwọn ọ̀mọ́ Lefi arákúnrin rẹ̀ tí ní dúró se íṣẹ́ isin níwájú Olúwa níbẹ̀. 8 Wọn yóò ní ipín kan láti jẹ́, bí ó tilẹ̀ jẹ́ pé ó tí gba owó nípa títa ogún baba rẹ̀. 9 Nígbà tí ó bá wọ ilẹ̀ tí Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀ yóò fi fún ọ́, iwọ́ kò gbọ̀dọ́ kọ́ láti tẹ̀lẹ̀ àwọn ọ̀nà iríra àwọn orílẹ̀-èdè nàá tí ó wá níbẹ̀. 10 Má se jẹ́ kí a rí ènikẹ́ni láàrín yín tí ó fi ọ̀mọ́ rẹ̀ ọ̀kúnrin tàbí ọ̀mọ́ rẹ̀ obìnrin la iná já (fi ọ̀mọ́ rẹ̀ rú ebo) kí ènikẹ́ni má se lo fọ́ àfòṣe, tàbí se ọ̀sọ́, tàbí tùmọ́ àwọn àmì nńkan tí ní bọ́, tàbí àjẹ́, 11 tàbí afògèdè, tàbí jẹ́ a bá iwin gbìmọ́ tàbí ọ̀sọ́ tàbí abókúúsòrọ́. 12 Ènikẹ́ni tó bá se nńkan wònyí jẹ́ iríra sí Olúwa, àti nítorí àwọn iwà iríra wònyí ni Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀ yóò fi lè àwọn orílẹ̀-èdè wònyí jade kúrò níwájú rẹ̀. 13 O ní láti jẹ́ aláilẹgàn níwájú Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀. 14 Àwọn orílẹ̀-èdè tí iwọ́ yóò gba ilẹ̀ tí wọn ní gbé, wọn fetí sí tí àwọn tí ó ní se ọ̀sọ́ tàbí se àfòṣe. Sùgbọ́n, ní tí iwọ́, Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀ kò fi ààyè gbà ọ́ láti se bèè. 15 Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀ yóò gbé wòlfi kan dide gégé bí èmi láàrín àwọn arákúnrin rẹ̀. Tìrẹ̀ ní kí ó gbọ́. 16 Nítorí èyí ni ohun tí iwọ́ béèrè lówọ́ Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀ ní Horebu ní ojọ́ àjọ́, nígbà tí iwọ́ wí pé, “Kí àwa má se gbọ́ ohùn Olúwa Ọ̀lórún wa tàbí rí iná nílá yí mọ́. Bí bèè kọ́ àwa yóò kú.” 17 Olúwa sí wí fún mi pé, “Ohun tí wọn sọ́ dára. 18 Èmi yóò gbé wòlfi kan dide fún wọn láàrín àwọn arákúnrin wọn bí iwọ́, Èmi yóò fi ọ̀rẹ̀ mí sí i ní ẹ̀nu, yóò sí sọ́ fún wọn gbogbo ohun tí mo tí paláṣe fún un. 19 Ènikẹ́ni tí kò bá sí tẹ́tí sí ọ̀rẹ̀ mí tí wòlfi nàá yóò sọ́ ní orúkọ mí, èmi fúnra à mí yóò sí béèrè lówọ́ rẹ̀. 20 Sùgbọ́n bí wòlfi kan bá kùgbù sọ ọ̀rẹ̀ kan tí èmi kò paláṣe fún un láti sọ́ ní orúkọ mí tàbí wòlfi tí ó sọ̀rọ́ ní orúkọ ọ̀lórún miíràn, irú wòlfi bèè ní láti kú.” 21 Sùgbọ́n iwọ́ lè wí ní ọ̀kàn rẹ̀ pé, “Báwo ni àwa yóò se mọ́ ọ̀rẹ̀ tí Olúwa kò so?” 22 Nígbà tí ohun tí wòlfi bá sọ́ ní orúkọ Olúwa kò bá wá sí ìmúṣe tàbí jẹ́ òtítọ́, iye nni ọ̀rẹ̀ tí Olúwa kò so, irú wòlfi bèè tí sọ́ láiwáadíí. Kí ẹ̀ má se bèrù rẹ̀.

19 Nígbà tí Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀ bá ti pa àwọn orílẹ̀-èdè tí yóò fi ilẹ̀ wọn fún ọ́ run, àti nígbà tí iwọ́ bá tí lè wọn

jáde tí o sì dó sí àwọn ilẹ̀ àti ilẹ̀ wọn gbogbo. 2 Iwo yóò ya ilú m̀éta sòtò fún ara à rẹ̀ láàrín ilẹ̀ rẹ̀ tí Olúwa Ọ̀lórún fún ọ̀ láti ni. 3 Èwẹ̀ àwọn ọ̀nà sí wọn àti kí o pín ilẹ̀ tí Olúwa Ọ̀lórún fún ọ̀ gégé bí ogún sí ọ̀nà m̀éta nítorí kí apàniyàn lè sá nìbè. 4 Èyí ní òfin nípa apàniyàn, tí ó sí sá síbè láti pa èmí rẹ̀ mọ̀. Èni tí ó pa aláduúgbò láimòdòmòsèé láijé pé ó ti ní àránkàn pèlú u rẹ̀ láti ojò pípẹ̀. 5 Bí àpẹ̀rẹ̀, ọ̀kúnrin kan lè lọ sínú igbò pèlú aláduúgbò rẹ̀ láti gé igi, bí ó sì ti gbé àáké e rẹ̀ láti gé igi nàà lulẹ̀, bí àáké nàà bá yọ̀ tí ó sì bà aláduúgbò rẹ̀, tí òun sì kú. Ọ̀kúnrin yí lè sálọ̀ sí ọ̀kan nínú àwọn ilú yí láti gba èmí rẹ̀ lẹ̀. 6 Bí kò ẹ̀ se bẹ̀, agbèsan èjẹ̀ lè máa lépa rẹ̀ nínú ibínú, kí ó sí lẹ̀ e bá nítorí pé ọ̀nà jì, kí ó sì pa á bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé kò yẹ̀ sí ikú, nígbà tí ó ẹ̀ se é sí aláduúgbò rẹ̀ láijé pé ó ti ní àránkàn pèlú u rẹ̀ láti ojò pípẹ̀. 7 Ídì nìyí tí mo fi pa á lășẹ̀ fún ọ̀ láti ya ilú m̀éta sòtò fún ara rẹ̀. 8 Tí Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀ bá sí fẹ̀ agbègbè rẹ̀, gégé bí ó ti se ibúra fún àwọn baba nílá a yín, tí ó sì fún ọ̀ ní gbogbo ilẹ̀ tí ó ti se ilé rí fún wọn, 9 nítorí tí iwọ̀ fi pèlèpèlè tẹ̀lẹ̀ gbogbo òfin yí tí mo pàşẹ̀ fún ọ̀ lónií yí, kí o fẹ̀ Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀, kí o sì rìn ní ọ̀nà an rẹ̀ ní gbogbo igbà nàà, kí o ya ilú m̀éta sòtò. 10 Se èyí kí a má ẹ̀ se ta èjẹ̀ aláışẹ̀ sílẹ̀ ni ilẹ̀ rẹ̀, èyí tí Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀ yóò fún ọ̀ gégé bí ogún, kí iwọ̀ kí o má bá a jẹ̀bi èjẹ̀ títa. 11 Şùgbò tí ọ̀kúnrin kan bá kóriira arákúnrin rẹ̀, tí ó sì lúgò dè é, tí ó mú u tí o lù ú pa, tí ọ̀kúnrin nàà sì sálọ̀ sí ọ̀kan nínú àwọn ilú wònyí, 12 àwọn agbàgbà ilú rẹ̀ yóò sì ránşẹ̀ pé é iwọ̀, yóò sì mú un padà láti ilú nàà, wọn yóò sì fi í lẹ̀ àwọn agbèsan èjẹ̀ lówò kí o lè kú. 13 Má ẹ̀ se şàánú fún un. O ní láti fọ̀ èbi èjẹ̀ aláışẹ̀ kúró ni Israèli, kí o bá à lè dára fún ọ̀. 14 Má ẹ̀ se pa òkúta ààlà aláduúgbò rẹ̀ dà tí aşıwájú rẹ̀ fi lélẹ̀ nínú ogún tí o gbà nínú ilẹ̀ tí Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀ fi fún ọ̀ láti ni ní íni. 15 Èlẹ́rín kan şoşo kò tó láti dájó ọ̀kúnrin kan tí o fi èbi èşẹ̀ yóò wù kí o lè şẹ̀ lẹ̀bi. A o fi ídì ọ̀rò múlẹ̀ láti orí èrì èni méjì tabí m̀éta. 16 Tí aláránkàn èlẹ́rì èké bá dúró láti fi èşùn èşẹ̀ kan ọ̀kúnrin kan, 17 àwọn méjèjèlì tí àriyànjiyàn wà láàrín wọn gbòdò dúró níwájú Olúwa níwájú àwọn àlúfáà àti àwọn adájó tí o wà ní ibi işẹ̀ ní igbà nàà. 18 Àwọn adájó gbòdò ẹ̀ iwádlí fínní fínní bí èrì bá sì jẹ̀ irò, tí o fi èrì èké sun arákúnrin rẹ̀, 19 nígbà nàà ní kí o ẹ̀ se sí i gégé bí o ẹ̀ se fẹ̀ se ní arákúnrin rẹ̀. O ní láti wẹ̀ búburú kúró láàrín rẹ̀. 20 Àwọn èniyàn tókù yóò gbò nípa èyí, wọn yóò sì bèrù, kí irú ǹnkan búburú bẹ̀e máa tún sẹ̀ mọ̀ láàrín yín. 21 Má ẹ̀ se fi àánú hàn, èmí fún èmí, ojú fún ojú, eyín fún eyín, apá fún apá, eşẹ̀ fún eşẹ̀.

20 Nígbà tí o bá lọ sí ogun pèlú ọ̀tá rẹ̀, tí o sì rí eşin àti àwọn kẹkẹ̀ ogun àti ológun tí o jù ọ̀ lọ, má ẹ̀ se bèrù u wọn, nítorí Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀ tí n mú ọ̀ jáde wá láti ilẹ̀ Ejibiti, yóò wà pèlú rẹ̀. 2 Nígbà tí o bá fẹ̀ lọ jagun, àlúfáà yóò wá síwájú, yóò sì bá omọ̀-ogun sòrò, 3 yóò sì wí pé, “Gbò, iwọ̀ Israèli, lónií ò ní jáde lọ sójú ogun sí ọ̀tá rẹ̀. Ẹ̀ má ẹ̀ jẹ̀ kí ọ̀kan yín şojo tabí bèrù; ẹ̀ má ẹ̀ jáyá tabí kí ẹ̀ fi àayẹ̀ fún ijayá níwájú u wọn. 4 Nítorí Olúwa Ọ̀lórún yín ní bá yín lọ, láti bá àwọn ọ̀tá yín já fún yín, láti gbà yín là.” 5 Àwọn olórí ogun yóò sì wí fún àwọn èniyàn

pé, “Ènikèni tí o kó ilẹ̀ tuntun tí kò sì tì ì yà á sòtò? Jẹ̀ kí o lọ ilẹ̀, tabí o lè kú sójú ogun kí èlòmíràn sì gbà á. 6 Njẹ̀ ènikèni tí o gbin ogbà àjàrà kan tí kò sì tì ì bèrè sí n gbádùn rẹ̀? Jẹ̀ kí o lọ ilẹ̀, tabí kí o kú sójú ogun kí èlòmíràn sì gbádùn rẹ̀. 7 Njẹ̀ ènikèni tí o wá ògo obinrin kan tí kò ì tì ì fẹ̀ ẹ̀? Jẹ̀ kí o lọ ilẹ̀, tabí kí o kú sójú ogun kí èlòmíràn sì fẹ̀ e.” 8 Nígbà nàà ni olórí yóò tún fi kún un pé, “Njẹ̀ ọ̀kúnrin kankan ní bèrù tabí páyá? Jẹ̀ kí o lọ ilẹ̀ nítorí kí arákúnrin rẹ̀ má bà à wá tún dáyá fò ó.” 9 Nígbà tí olórí ogun bá ti dáké ọ̀rò síso sí àwọn èniyàn, wọn yóò yan olúnú àwọn lórí i rẹ̀. 10 Nígbà tí o bá sunmọ̀ iwájú láti dojúkọ̀ ilú kan láti bá a já, nígbà nàà ni kí o fi àlàáfíà lẹ̀ ọ̀. 11 Tí wọn bá dá ọ̀ lóhùn àlàáfíà, tí wọn sì sí ilẹ̀kùn, gbogbo àwọn tó wà níbè yóò máa jẹ̀ olùsin fún ọ̀, wọn ó sì máa sìn ọ̀. 12 Tí wọn bá kò láti bá ọ̀ se àlàáfíà şùgbò tí wọn bá gbóguntì ọ̀, nígbà nàà ni kí iwọ̀ gbà á. 13 Nígbà tí Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀ bá fi lẹ̀ ọ̀ lówò, kí èyin kí o fi ojú idà pa gbogbo àwọn ọ̀kúnrin tí o wà níbè. 14 Ní tí obinrin, àwọn omòdè, ohun ọ̀şin àti gbogbo ohun tí o kù nínú ilú nàà, o lè mú iwònyí gégé bí ikógun fún ara rẹ̀. O sì lè lo ikógun tí Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀ fi fún ọ̀ láti ọ̀dò àwọn ọ̀tá rẹ̀. 15 Báyi ní iwọ̀ yóò ẹ̀ se sí gbogbo ilú tí wọn wà ní ọ̀nà j́j́j́n sí ọ̀ tí wọn kò sì tara àwọn orilẹ̀-èdè tí o wà lẹ̀gbẹ̀ ẹ̀ rẹ̀. 16 Şùgbò, nínú àwọn ilú tí àwọn orilẹ̀-èdè tí Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀ ní fún ọ̀ gégé bí ogún, má ẹ̀ se dá ohun èlẹ́mí kankan sí. 17 Pa wọn run pátápátá, àwọn omọ̀ Hiti, omọ̀ Amori, omọ̀ Kenaani, omọ̀ Peresi, omọ̀ Hifi, omọ̀ Jebusi gégé bí Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀ ti pa á lășẹ̀ fún ọ̀. 18 Bí kò ẹ̀ se bẹ̀, wọn yóò kọ̀ ọ̀ láti tẹ̀lẹ̀ gbogbo ohun írira tí wọn ní se nínú sí sin àwọn ọ̀lórún wọn, iwọ̀ yóò sì şẹ̀ sí Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀. 19 Nígbà tí o bá dó tí ilú kan láti ojò pípẹ̀, ẹ̀ bá wọn já láti gbà á, má ẹ̀ se pa àwọn igi ibẹ̀ run nípa gbígbé àáké lẹ̀ wọn, nítorí o lè jẹ̀ èso wọn. Má ẹ̀ se gé wọn lulẹ̀. Nítorí igi igbò ha á se èniyàn bí, tí iwọ̀ ó máa dó tì rẹ̀. 20 Şùgbò iwọ̀ lè gé àwọn igi tí o mò pé wọn kí i ẹ̀ se igi eléso lulẹ̀ kí o sì lò wọn láti kọ̀ işọ̀ sí ilú tí o ní bá ọ̀ jagun, tí tí yóò fi şubú.

21 Tí a bá rí ọ̀kúnrin tí a pa, ní idùbùlẹ̀ ní pápá nínú ilẹ̀ tí Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀ ní fún ọ̀ láti jogún, tí a kò sì mọ̀ èni tí o pa á, 2 àwọn agbàgbà yín yóò jáde lọ láti wọn j́j́j́nà ibi òkú sí ilú tí o wà nítòsì. 3 Nígbà nàà ni àwọn agbàgbà ilú tí o wà nítòsì òkú yóò mú egbòro abo malúú tí kò ì şişẹ̀ rí àti tí kò sì fà nínú àjàgà rí, 4 kí àwọn agbàgbà ilú nàà kí wọn mú egbòro abo malúú nàà şòkalẹ̀ wá sí àfonífojì tí o ní omi şişan kan, tí a kò ro, tí a kò sì gbin, kí wọn kí o sí şẹ̀ ọ̀rùn egbòro malúú nàà níbè ní àfonífojì nàà. 5 Àwọn àlúfáà, omọ̀ Lefi yóò wá síwájú, nítorí Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀ ti yàn wọn láti se iránşẹ̀ fún un àti láti búkún ní orúkọ̀ Olúwa àti láti parí gbogbo ejó àriyànjiyàn àti ọ̀rò ilú. 6 Nígbà nàà ni gbogbo àwọn agbàgbà ilú tí o wà nítòsì yóò wẹ̀ ọ̀wọ̀ wọn lórí egbòro abo malúú tí a ti kan ọ̀rùn rẹ̀ ní àfonífojì, 7 wọn yóò sì sọ pé, “Ọ̀wọ̀ wa kò ta èjẹ̀ yí sílẹ̀, tabí kí ojú wa rí i ní títa sílẹ̀.” 8 Dárjì, Olúwa, àwọn èniyàn rẹ̀ ni Israèli, tí iwọ̀ ti dá sílẹ̀, àti kí iwọ̀ má ẹ̀ se gba èbi èjẹ̀ aláışẹ̀ ní ààrín àwọn

èniyàn rẹ ní Israèli. Şùgbón kí a dárí èbí èşè yíi jí. **9** Nígba nàà ni iwọ wẹ kúrò láàrin rẹ èbí títa èjẹ aláíşè sílẹ, níwọn ìgbà tí o ti şe èyí tí ó tọ níwájú Olúwa. **10** Nígba tí o bá lo sí ogun sí àwọn òtá rẹ tí Olúwa Qlòrun rẹ sì fi wọn lé ọ lówọ tí o sì mú àwọn ìgbèkùn, **11** tí o sì rí obinrin tí ó dára lára àwọn ìgbèkùn, tí o sì ní ífẹ sí i, o lè mu u gégé bí aya à rẹ. **12** Mú u wá sí ilẹ e rẹ kí o sì jẹ kí ó fá irun orí rẹ, gé èékáná an rẹ, **13** kí o sì mú aşọ tí ó wọ nígba tí ó dì ìgbèkùn sí ègbé kan. Léyìn ìgbà tí ó ti ní gbé ilẹ rẹ tí ó sì ti şòfọ baba àti iyá rẹ fun odidi oşu kan, nígba nàà ni o lè tọ ọ lẹ kí o sì şe oko rẹ kí ó jẹ aya rẹ. **14** Bí inu rẹ kò bá sì dùn sí i, jẹ kí ó lo sí ibikíbi tí ó bá fẹ. O kò gbọdọ tà á tàbí lẹ ó bí erú, léyìn ìgbà tí o ti dójúti í. **15** Bí ọkùnrin kan bá ní iyáwò méji, tí ó sì fẹ ọkan şùgbón tí kò fẹ èkejì, tí àwọn méjèjèjì sì bí àwọn omoşkùnrin fún un şùgbón tí àkòbí jẹ omo iyáwò rẹ tí kò fẹràn. **16** Nígba tí ó bá ní pín ohun iní rẹ fún àwọn omo rẹ, kò gbọdọ fi ètọ àkòbí fún omo iyáwò tí kò fẹràn. **17** Ó ní láti fi ipò omo iyáwò rẹ tí kò fẹràn fun un gégé bí àkòbí i rẹ nípa fifún un ní ilọpọ ipín gbogbo ohun tí ó ní. Omo yẹn ni àmi àkókó agbára baba rẹ. Ètọ àkòbí jẹ tirẹ. **18** Bí ọkùnrin kan bá ní aláìgbóràn tàbí ọlòtẹ omo tí kò gbọdọ sí baba àti iyá rẹ tí kò sì ní í gbà tí wọn bá ní bá a wí, **19** baba àti iyá rẹ yóò gbá a mú, wọn yóò mu wá fún àwọn àgbàgbà ní ẹnu-bodè ilú u rẹ. **20** Wọn yóò sì wí fún àwọn àgbàgbà pé, “Omo wa yíi jẹ aláìgbóràn àti ọlòtẹ. Kò ní gbọdọ sí wa lẹnu. Oşjeun àti òmútípara ni.” **21** Nígba nàà ni gbogbo ọkùnrin ilú rẹ yóò so ọ ní òkúta pa. İwo yóò sì mú iwà ibi kúrò láàrin yín, gbogbo Israèli yóò gbọ, ẹrú yóò sì bà wọn. **22** Bí ọkùnrin kan tí ó jẹbi ẹşun bá ní láti kú tí ó sì kú, tí a sì gbé òkú rẹ kọ sára igi, **23** o kò gbọdọ fi òkú rẹ sílẹ sára igi ní gbogbo òru. Gbìyànjú láti sin ín ní oşo nàà gan an, nitorí ẹni tí a bá gbé kọ sórí igi wà lábẹ ègún Qlòrun. İwo kò gbọdọ ba ilẹ tí Olúwa Qlòrun rẹ fún ọ gégé bí ogún jẹ.

22 Bí o bá rí màlúú tàbí àgùntàn arákùnrin rẹ tí ó ní sonù, má şe şe àikíyèsí i rẹ şùgbón rí i dájú pé o mú padà wá fún un. **2** Bí ọkùnrin nàà kí i bá gbé ní tòşì rẹ tàbí bí o kò bá mọ ẹni nàà, mú un lo ilẹ pèlú rẹ kí o sì fi pamọ títi yóò fi wá a wá. Nígba nàà ni kí o fi fún un. **3** Şe bakan nàà tí o bá rí kétékété arákùnrin rẹ tàbí aşọ ilekè tàbí ohunkóhun rẹ tí ó sonù. Má şe şe àikíyèsí i rẹ. **4** Bí o bá rí kétékété tàbí màlúú arákùnrin rẹ tí o dibúlẹ sójú ònà, má şe şàífíyèsí i rẹ, ràn án lówọ láti dide dúró lórí èşè rẹ. **5** Obinrin kò gbọdọ wọ aşọ ọkùnrin, tàbí kí ọkùnrin wọ aşọ obinrin, nitorí Olúwa Qlòrun rẹ kórííra ẹnikéni tí ó şe èyí. **6** Bí İwo bá şe aláboápádé itẹ eyẹ légbèşè ònà, bóyá lára igi tàbí lórí ilẹ, tí iyá wọn sì jókóó lórí àwọn omo, tàbí lórí àwọn ẹyin, má şe gbé iyá pèlú àwọn omo. **7** İwo lè gbé omo, şùgbón rí i dájú pé o jówọ iyá lówọ lo, kí ó ba à lè dára fún ọ àti kí o lè ní ẹmí gígùn. **8** Nígba tí o bá kọ ilẹ tuntun, mo odi yí òrùlẹ rẹ ká nitorí kí o má bá à mú èbí itajẹ sílẹ wá sórí ilẹ rẹ bí ẹnikéni bá şubá láti òrùlẹ. **9** Má şe gbìn oríşí ẹşo méji sínú oşba àjàrà rẹ; bí o bá şe bèşè, kí i şe ẹşo oko tí o gbìn nikan şùgbón ẹşo oşba àjàrà pèlú yóò bàjẹ. **10** İwo kò

gbọdọ fi akọ màlúú àti akọ kétékété tulẹ pọ. **11** İwo kò gbọdọ wọ aşọ onírùn àgùntàn àti aşọ funfun papọ. **12** Kí o şe wajawaja sí etí igun méréşerin aşọ ilekè rẹ. **13** Bí ọkùnrin kan bá mú iyáwò àti, léyìn ìgbà tí ó ti dibúlẹ pèlú rẹ, kórííra rẹ, **14** tí ó şì şòrò ibajẹ sí i, tí o sì fún un ní orúko búburú, wí pé, “Mo fẹ obinrin yíi, şùgbón nígba tí mo súnmo ọn. Èmi kò rí àmi ibalé rẹ.” **15** Nígba nàà ni baba omoşinrin nàà àti iyá rẹ yóò mú ẹrì pé, ó ti wà ní ibalé telẹ wá sí ọdọ àwọn àgbàgbà ilú ní ẹnu-bodè. **16** Baba obinrin nàà yóò wí fún àwọn àgbàgbà pé, “Mo fi omoşinrin mi fún ọkùnrin yíi láti fẹ níyáwò, şùgbón ó kórííra rẹ. **17** Ní isinsin yíi ó ti şòrò ibajẹ sí i ó sì wí pé, ‘Èmi kò rí omoşinrin rẹ kí ó wà ní wúndíá.’ Şùgbón níhìn-ín yíi ni ẹrì ibalé omoşinrin mi.” Nígba nàà ni àwọn òbí rẹ yóò fi aşọ hàn níwájú àwọn àgbàgbà ilú, **18** àwọn àgbàgbà yóò sì mú ọkùnrin nàà, wọn yóò sì je ní yà. **19** Wọn yóò sì gba itánràn oşòrùn-ún şékéli owó fadákà fún baba omoşinrin nàà, nitorí ọkùnrin yíi ti fi orúko búburú fún wúndíá Israèli. Yóò sì máa şe iyáwò rẹ; kò gbọdọ kọ ọ sílẹ ní gbogbo ayé e rẹ. **20** Şùgbón bí ẹşun nàà bá jẹ òtítọtí a kò sí rí ẹrì ibalé obinrin nàà, **21** wọn yóò mú wá sí ẹnu-ònà ilẹ baba rẹ níşè sì ni àwọn ọkùnrin ilú rẹ yóò ti so ọ ní òkúta pa. Ó ti şe ohun itijú ní Israèli nípa şíşe àgbèrè nígba tí ó wà nílẹ baba rẹ. Ẹ ní láti pa ohun búburú kúrò láàrin yín. **22** Bí o bá rí ọkùnrin kan tí ó bá iyáwò ọkùnrin miíràn lópọ, àwọn méjèjèjì ní láti kú. Ẹ ní láti pa ohun búburú kúrò láàrin Israèli. **23** Bí ó bá şelẹ wí pé ọkùnrin kan pàdẹ wúndíá tí a ti fi fún ni láti fẹ láàrin ilú tí ó sì lòpọ pèlú u rẹ, **24** İwo yóò mú àwọn méjèjèjì lo sí ẹnu ibodè ilú nàà kí o sì so wọn ní òkúta pa nitorí omoşinrin nàà wà ní ilú kò sì kíge fún iránlówọ, àti ọkùnrin nàà nitorí ó ba iyáwò ọkùnrin miíràn jẹ. O ní láti wẹ búburú kúrò láàrin rẹ. **25** Şùgbón bí ó bá şe ìgbé ní ó ti şelẹ pé ọkùnrin kan ti pàdẹ omoşinrin tí a ti fẹ şónà tí o sì fi tagbára tagbára bá a şe, ọkùnrin nàà nikan tí ó şe èyí ni yóò kú. **26** Má şe fi ohunkóhun şe omoşinrin nàà; kò şe èşè tí ó tọ sí ikú. Eşo yíi rí bí i ti ẹnikan tí a gbámú tí ó pa aláduúgbò rẹ. **27** Nitorí ọkùnrin nàà rí omoşinrin nàà ní ita ibodè, bí ó tilẹ jẹ pé omoşinrin afẹşónà kíge, kò sí ẹnikankan níşè láti gbà á kalẹ. **28** Bí ó bá şelẹ pé ọkùnrin pàdẹ wúndíá tí kò ì tí ì ní afẹşónà tí ó sì fi tipátípá bá a şe tí a gbá wọn mú. **29** Ó ní láti san áadóta fadákà fún baba obinrin nàà, nitorí tí ó ti bà á jẹ. Kò lè kọ ọ sílẹ níwọn ìgbà tí ó sì wà lááayè. **30** Ọkùnrin kò gbọdọ fẹ iyáwò baba rẹ; kò gbọdọ so itẹ baba rẹ di àìlówọ.

23 Kí ẹnikéni tí a fọ ní kóró ẹpọn nípa rírùn tàbí gígé má şe wọ inu ijọ Olúwa wá. **2** Kí omo àlè má şe wọ ipéjo Olúwa, páápáá títi dé iran kewáá. **3** Kí omo Ammoni tàbí omo Moabu, kí yóò wọ ijọ Olúwa, àní títi dé iran kewáá, èniyàn wọn kan kí yóò wọ inu ijọ èniyàn Olúwa láléalé. **4** Nitorí wọn kò fi àkàrà àti omi pàdẹ e yín lojú ònà nígba tí ò ní bọ láti Ejibiti àti nitorí wọn gba èyà işè láti fi ọ gégùn un Balaamu omo Beori ará a Petori ti Aramu-Naharaimu. **5** Síbèşibè, Olúwa Qlòrun rẹ kò ní fetí sí Balaamu şùgbón ó yí ègún sí ibùkún fún ọ, nitorí

Olúwa Olórùn rẹ fẹràn rẹ. **6** Iwo kò gbọdò wá àlàáfíá, tàbí ire wọn níwòntò ìgbà tí o sì wá láààyè. **7** Iwo kò gbọdò kórííra ará Edomu kan nítorí arákùnrin rẹ ni. Iwo kò gbọdò kórííra ará Ejibiti, nítorí o gbé gégé bí àjèjí ní ilẹ̀ rẹ. **8** Ìran kẹta àwọn ọmọ tí a bí fún wọn lè wọ ipèjọ Olúwa. **9** Nígbà tí o bá dó tí àwọn ọ̀tá rẹ, pa gbogbo ohun àìmọ̀ kúrò. **10** Bí ọ̀kan nínú àwọn ọ̀kùnrin rẹ bá jẹ aláìmọ̀ nítorí itùjádé tí ó ní, o ní láti jáde kúrò nínú àgò, kí o má se wo inú àgò. **11** Sùgbón nígbà tí ó bá di iròlẹ̀ o ní láti wẹ ara rẹ, àti ní àṣálẹ̀ kí o padà sínú àgò. **12** Sàmì sí ibikan lóde àgò, níbí tí o lè máa lọ láti de ara rẹ lára. **13** Kí iwo kí ó sì mú iwálẹ̀ kan pèlú ohun ìjà rẹ; yòò sì se, nígbà tí iwo yòò bá gbòṣṣẹ̀ lẹ́yìn ibudò, kí iwo kí ó mú iwálẹ̀, kí iwo kí ó sì yípadà, kí o sì bo ohun tí ó jáde láara rẹ. **14** Nítorí Olúwa Olórùn rẹ ní rìn láàrín àgò láti dáàbò bọ̀ ọ̀ àti láti fi àwọn ọ̀tá à rẹ lé ọ̀ lówó. Àgò rẹ ní láti jẹ̀ mímọ̀, nítorí kí ó má ba à rí ohun àìtọ̀ láàrín yín kí ó sì yípadà kúrò lódò yín. **15** Bí ẹ̀rú kan bá ti gba ààbò lódò rẹ, má se fi lẹ̀ ọ̀gá rẹ̀ lówó. **16** Jẹ́ kí ó máa gbé láàrín rẹ̀ níbikíbí tí ó bá fẹ́ àti èyíkéyí ilú tí ó bá mú. Má se ní í lára. **17** Kí ọ̀kùnrin tàbí obinrin Israèlì má se padà di alágbèrè ojúbọ̀ òrìṣà. **18** Iwo kò gbọdò mú owó isẹ̀ panṣágá obinrin tàbí ọ̀kùnrin wá sí ilẹ̀ Olúwa Olórùn rẹ̀ láti fi san èjẹ̀ kankan; nítorí Olúwa Olórùn rẹ̀ kórííra àwọn méjèèjì. **19** Iwo kò gbọdò ka èlẹ̀ sí arákùnrin rẹ̀ lórùn, bóyá lórí owó tàbí ounjẹ̀ tàbí ohunkóhun mìfràn tí ó lè mú èlẹ̀ wá. **20** Iwo lè ka èlẹ̀ sí àlẹ̀jò lórùn, sùgbón kí í se arákùnrin ọmọ̀ Israèlì, nítorí kí Olúwa Olórùn rẹ̀ lè bükún ọ̀ nínú ohun gbogbo tí o bá dáwólé ní ilẹ̀ tí ó ní wò ló láti ní. **21** Bí o bá jẹ̀ èjẹ̀ fún Olúwa Olórùn rẹ̀, má se lóra láti san àn, nítorí Olúwa Olórùn rẹ̀ yòò bèèrè rẹ̀ lówó rẹ̀, o sì máa jèbí èṣẹ̀. **22** Sùgbón tí o bá fásẹ̀yìn láti jẹ̀ èjẹ̀, o kò ní jèbí. **23** Rí í dájú pé o se ohunkóhun tí o bá ti ètè rẹ̀ jáde, nítorí pé iwo fi tinútinú rẹ̀ jẹ̀ èjẹ̀ fún Olúwa Olórùn rẹ̀ pèlú ẹ̀nu ara rẹ̀. **24** Bí iwo bá wọ̀ inú ogbà àjàrà aláduúgbò rẹ̀, o lè jẹ̀ gbogbo èso àjàrà tí o bá fẹ̀, sùgbón má se fi nńkan kan sínú agbòhùn rẹ̀. **25** Bí iwo bá wọ̀ inú oko ọ̀kà aláduúgbò rẹ̀, o lè fi wọ̀ rẹ̀ ya sírírè rẹ̀, sùgbón o kò gbọdò kí dojẹ̀ bọ̀ ọ̀kà tí ó dúró.

24 Bí ọ̀kùnrin kan bá fẹ̀ obinrin kan, tí ó sì gbe ní iyawó, yòò sì se, bí obinrin nàà kò bá rí ojúrere ní ojú ọ̀kùnrin nàà, nítorí ó rí ohun àìtọ̀ kan lára rẹ̀, ìjẹ́ kí ó kọ̀ iwé ikòsílẹ̀ fún obinrin nàà, kí ó sì fi lẹ̀ e lówó, kí ó sì ran jáde kúrò nínú ilẹ̀ rẹ̀, **2** tí o bá di iyawó ọ̀kùnrin mìfràn lẹ́yìn ìgbà tí ó kúrò nílẹ̀ rẹ̀, **3** àti tí ọ̀kọ̀ rẹ̀ kejì kò bá fẹ̀ràn rẹ̀ tí o sì kọ̀ iwé-ẹ̀rì ikòsílẹ̀ sí í, kí ó fi fún un kí ó sì lẹ̀ e kúrò nílẹ̀ e rẹ̀, tàbí tí ọ̀kọ̀ rẹ̀ kejì bá kú, **4** nígbà nàà ni ọ̀kọ̀, tí ó ti kọ̀ ọ̀ sílẹ̀, kò gbọdò fẹ́ e mọ̀ lẹ́yìn tí ó ti di àìmọ̀. Nítorí èyí ní ìrira níwájú Olúwa. Má se mú èṣẹ̀ wá sórí ilẹ̀ tí Olúwa Olórùn rẹ̀ yòò fi fún ọ̀ bí ogún. **5** Bí ọ̀kùnrin kan bá seṣe gbéyáwó, o kò gbọdò ran lọ sí ogun tàbí kí ó ní isẹ̀ kan láti se. Ó ní láti ní òmìnira fún ọ̀dún kan kí ó dúró sílẹ̀ kí ó sì mú inú didùn bá iyawó rẹ̀ tí ó fẹ̀. **6** Ènikẹ̀ni kò gbọdò gba iyá ọ̀lọ̀ tàbí ọmọ̀ ọ̀lọ̀ gégé bí ohun ìdúró fún gbèsè, nítorí pé ẹ̀mí ènìyàn ni ó gbà ní

pàṣipàrò n ní. **7** Bí a bá mú ọ̀kùnrin kan tí ó jí ọ̀kan nínú arákùnrin rẹ̀ ní Israèlì gbé àti tí ó jí ọ̀kan nínú ẹ̀rú tàbí kí ó tà á, èni tí ó jí ènìyàn gbé ní láti kú. Ẹ̀ ní láti wẹ̀ búburú kúrò láàrín yín. **8** Ní tí ààrùn ètẹ̀ kíyèsára láti máa se gégé bí àwọn àlùfáà tí wọn jẹ̀ ọmọ̀ Lefi ti pàṣe fún ọ̀. O ní láti máa fi isọ̀ra tẹ̀lẹ̀ ohun tí mo ti pàṣe fún wọn. **9** Rántí ohun tí Olúwa Olórùn rẹ̀ se sí Miriamu lójú ọ̀nà lẹ́yìn ìgbà tí o jáde kúrò ní Ejibiti. **10** Nígbà tí o bá wín arákùnrin rẹ̀ ní ohunkóhun, má se lọ sí ilẹ̀ rẹ̀ láti gba ohun tí ó bá mú wá bí ẹ̀rì. **11** Dúró síta gbangba kí o sì jẹ́ kí ọ̀kùnrin tí o wín mú ògo rẹ̀ jáde wá fún ọ̀. **12** Bí ọ̀kùnrin nàà bá jẹ̀ tálàkà má se lọ̀ sùn tí iwo tí ògo rẹ̀. **13** Dá aṣọ̀ ilekè rẹ̀ padà ní àṣálẹ̀ kí ó bá à le sùn lórí í rẹ̀. Nígbà nàà ni yòò dúpẹ̀ lówó rẹ̀, ó sì máa jásí iwà òdodo níwájú Olúwa Olórùn rẹ̀. **14** Má se ni alágbàse kan lára tí ó jẹ̀ tálàkà àti aláíní, bóyá ó jẹ̀ arákùnrin Israèlì tàbí àlẹ̀jò tí ó ní gbé ní ọ̀kan nínú àwọn ilú rẹ̀. **15** San owó isẹ̀ rẹ̀ ní ojú kan nàà kí ó tó di àṣálẹ̀, nítorí ó jẹ̀ tálàkà, ó sì gbékèlẹ̀ e bí kò se bèṣe ó lè ké pe Olúwa sí ọ̀, o sì máa gba idálẹ̀bí èṣe. **16** Baba kò gbọdò kú fún àwọn ọmọ̀ wọn tàbí kí àwọn ọmọ̀ kú fún baba wọn; olúkúlúkù ní láti kú fún èṣe ọ̀n tìkára rẹ̀. **17** Má se yí idájọ̀ pọ̀ fún àlẹ̀jò tàbí aláíní baba, tàbí gba aṣọ̀ ilekè opó bí ẹ̀rì. **18** Rántí pé o jẹ̀ ẹ̀rú ní Ejibiti tí Olúwa Olórùn rẹ̀ sì gbà ọ̀ níbẹ̀. Ìdí níyí tí mo fi pa á lase fún ọ̀ láti se èyí. **19** Nígbà tí o bá ní kórè oko rẹ̀ tí o sì fojú fo ití kan, má se padà lọ̀ mú u. Fi í kalẹ̀ fún àwọn àlẹ̀jò, aláíní baba àti opó, kí Olúwa Olórùn rẹ̀ lè bükún fún gbogbo isẹ̀ ọwọ̀ ọ̀ rẹ̀. **20** Nígbà tí o bá ní gun igi olifí lára àwọn igi í rẹ̀, má se padà lọ̀ sí ẹ̀ka nàà ní ìgbà kejì. Fi èyí tí ó kù fún àlẹ̀jò, aláíní baba àti opó. **21** Nígbà tí iwo bá kòrè èso àjàrà nínú ogbà àjàrà rẹ̀, má se lọ̀ sí ogbà nàà mọ̀. Fi èyí tí ó kù fún àlẹ̀jò, aláíní baba àti opó. **22** Rántí pé iwo ti jẹ̀ àlẹ̀jò ní Ejibiti. Ìdí níyí tí mo fi pa á lase fún ọ̀ láti se èyí.

25 Nígbà tí àwọn ènìyàn méjì bá ní jà, kí wọn kó ejọ̀ ló sí ilẹ̀ idájọ̀, kí àwọn onidáájọ̀ dá ejọ̀ nàà, kí wọn dá àre fún aláre àti èbí fún eḗlẹ̀bí. **2** Bí o bá tọ̀ láti na eḗlẹ̀bí, kí onidáájọ̀ dá a dọ̀bálẹ̀ kí a sì nà án ní ojú u rẹ̀ ní iye pàṣán tí ó tọ̀ sí èṣè tí ó sẹ̀. **3** Sùgbón kò gbọdò fún un ju ogóji pàṣán lọ̀. Bí o bá nà án ju bèṣè lọ̀, arákùnrin rẹ̀ yòò di ènì irẹ̀sílẹ̀ ní ojú rẹ̀. **4** Iwo kò gbọdò di màlúù tí ní tẹ̀ ọ̀kà lẹ̀nu. **5** Bí àwọn arákùnrin bá ní gbé pọ̀, tí ọ̀kan nínú wọn bá sí kú, tí kò sí ní ọmọ̀kùnrin, kí aya òkú má se ní àlẹ̀jò ará òde ní ọ̀kọ̀ rẹ̀. Arákùnrin ọ̀kọ̀ rẹ̀ ní kí ó wólẹ̀ tó ọ̀, kí ó fi se aya, kí ó sì se isẹ̀ arákùnrin ọ̀kọ̀ fún un. **6** Ọmọ̀kùnrin tí ó bá kọ̀ bí ni yòò máa jẹ̀ orúko arákùnrin rẹ̀ tí ó kù nàà, kí orúko rẹ̀ má ba á parẹ̀ ní Israèlì. **7** Sùgbón bí ọ̀kùnrin nàà kò bá fẹ́ fi aya arákùnrin rẹ̀ se aya rẹ̀, obinrin nàà yòò lọ̀ sí ọ̀dò àwọn àgbàgbà ní ẹ̀nu-bodé ilú láti so pé, “Arákùnrin ọ̀kọ̀ ọ̀ mi kò láti gbé orúko arákùnrin rẹ̀ ró ní Israèlì. Kò ní se ojúṣe rẹ̀ bí arákùnrin ọ̀kọ̀ mi sí mí.” **8** Nígbà nàà ni àwọn àgbàgbà ilú rẹ̀ yòò pé é, wọn yòò sì bá sòrò. Bí o bá sí kò jalẹ̀ tí ó bá so pé, “Èmi kò fẹ̀ láti fẹ́ e,” **9** opó arákùnrin rẹ̀ yí yòò lọ̀ sódò rẹ̀ ní ojú àwọn àgbàgbà ilú rẹ̀, yòò yọ̀ bàtà èṣè rẹ̀ kan, yòò sì tu itọ̀ sí ọ̀kùnrin nàà

lójú, yóò sì wí pé, “Èyí ní ohun tí a ɛ̀ ɛ̀ sí òkùnrin tí kò jẹ́ kí idílẹ̀ arákùnrin rẹ̀ wà tífí ayé.” **10** A ó sì mọ̀ idílẹ̀ arákùnrin yíí ní Israẹli gégé bí “Idílẹ̀ tí a yọ̀ bàtà rẹ̀.” **11** Bí òkùnrin mèjí bá n jà, tí ìyàwò òkan nínú wọn bá sì wá láti gbèjà ọkọ̀ rẹ̀ kúrò lówó òkùnrin tí n lù ú, tí ó sì nawọ̀ dì nńkan òkùnrin abẹ̀ ẹ̀ rẹ̀ mú. **12** Iwo yóò gé ọwọ̀ rẹ̀ nàà kúrò. Maa ɛ̀ ɛ̀ ɛ̀ ɛ̀ ɛ̀ fún un. **13** Maa ɛ̀ ɛ̀ ní oríṣíí itẹ̀wọn mèjí tó yàtò sí ara wọn nínú àpò rẹ̀, òkan wúwo àti òkan fífúyẹ̀. **14** Maa ɛ̀ ɛ̀ ní oríṣíí iwọn mèjí tí ó yàtò sí ara wọn ní ilẹ̀ ẹ̀ rẹ̀: òkan fifẹ̀, òkan kékeré. **15** O gbòdò ní itẹ̀wọn àti òsùwọn pipé àti tí òtítọ̀ nítórí nàà kí iwo kí ó lè pé ní ilẹ̀ tí Olúwa Ọlórún rẹ̀ fún ọ. **16** Nítórí Olúwa Ọlórún kóríra ẹnikẹni tí ó bá ɛ̀ nńkan wọnyí, àn ẹnikẹni tí n ɛ̀ ɛ̀ àìṣòdodo. **17** Rántí ohun tí àwọn ará Amaleki ɛ̀ ɛ̀ sí i yín ní ọ̀nà nígbà tí ẹ̀ n jàde láti ilẹ̀ Ejibiti wá. **18** Nígbà tí àarẹ̀ mú un yín tí agara sì dá a yín, wọn pàdẹ̀ e yín ní ọ̀nà àjò o yín, wọn gé àwọn tí ó rẹ̀yìn kúrò, wọn kò ní ibèrù Ọlórún. **19** Nígbà tí Olúwa Ọlórún yín bá fún un yín ní isinmi lówó gbogbo àwọn ọ̀tá yín tí ó yí i yín ká ní ilẹ̀ tí Olúwa Ọlórún n fí fún yín láti ní ní iní, èyin yóò sì pa irántí Amaleki rẹ̀ kúrò lábẹ̀ ọ̀run. Maa ɛ̀ ɛ̀ gbàgbẹ̀.

26 Nígbà tí iwo bá wọ̀ ilẹ̀ tí Olúwa Ọlórún rẹ̀ ní fí fún ọ̀ gégé bí ohun iní tí iwo sì ti jogún, tí iwo sì ti n gbé nífẹ̀, **2** mú díẹ̀ nínú ohun tí o pèsè láti inú erupè ilẹ̀ nàà tí Olúwa Ọlórún rẹ̀ ní fí fún ọ̀, kò wọn sínú agbò. Nígbà nàà kí o lọ̀ sí ibi tí Olúwa Ọlórún rẹ̀ yóò yàn gégé bí ibi tí orúkọ̀ rẹ̀ yóò máa gbé. **3** Kí o sí sọ̀ fun àlùfàá tí ó wá ní ibi isẹ̀ ní àsikò nàà, pé, “Mo sọ̀ ọ̀ di mí mò fún Olúwa Ọlórún rẹ̀ pé mo ti wá sí ilẹ̀ tí Olúwa búra fún àwọn baba wa.” **4** Àlùfàá yóò gbé agbò nàà kúrò ní ọwọ̀ rẹ̀, yóò sì gbé e kalẹ̀ níwájú pẹ̀pẹ̀ Olúwa Ọlórún rẹ̀. **5** Nígbà nàà ni iwo yóò sọ̀ ní iwájú Olúwa Ọlórún rẹ̀ pé, “Baba mi jẹ́ alárinkiri ara Aramu, ó sì sòkalẹ̀ wá sí Ejibiti pèlù èniyan diẹ̀, ó sì ní gbé nífẹ̀, ó sì wá di orílẹ̀-èdè olókí, alágbára, tí ó kún fún ọ̀pọ̀ èniyan. **6** Sùgbò àwọn ará Ejibiti ɛ̀ ɛ̀ àdára sí wa, wọn jẹ́ wá ní yà, wọn fún wa ní isẹ̀ líle ɛ̀. **7** Nígbà nàà ni a kégbẹ̀ pe Olúwa Ọlórún àwọn baba wa, Olúwa sì gbọ̀ ohun wa, ó sì rí irora, làlàá àti nira wa. **8** Nígbà nàà ni Olúwa mú wa jáde wá láti Ejibiti pèlù ọwọ̀ agbára àti apá níná, pèlù ẹ̀rù ríla àti isẹ̀ àmí àti isẹ̀ iyanu. **9** Ó mú wa wá síbì, ó sì fún wa ní ilẹ̀ yí, ilẹ̀ tí ó n sà̀n fún wàrà àti oyin; **10** àti pé ní báyi, mo mú àkòso ilẹ̀ tí iwo Olúwa ti fún mi wá.” Iwo yóò gbé agbò nàà síwájú Olúwa Ọlórún rẹ̀, kí o sì wólẹ̀ níwájú u rẹ̀. **11** Iwo àti àwọn ọ̀mọ̀ Lefi àti àjẹ̀jì làárín yín yóò máa yò nínú gbogbo oore tí Olúwa ti fí fún ọ̀ àti fún àwọn ará ilẹ̀ rẹ̀. **12** Nígbà tí iwo bá ɛ̀tán láti ya idámewáà gbogbo ohun tí o ti mú jáde ní ọ̀dún kẹ̀ta sòtò sí apá kan. Ọ̀dún idámewáà, iwo yóò fí fún ọ̀mọ̀ Lefi, àjẹ̀jì, aláiní baba àti opó, kí wọn kí ó lè jẹ́ ní àwọn ilú rẹ̀, kí wọn sì yó. **13** Nígbà nàà ní kí o wí fún Olúwa Ọlórún rẹ̀ pé, “Èmi tí mú ohun míímọ̀ kúrò nínú ilẹ̀ mi, èmi sì ti fí fún àwọn Lefi, àwọn àjẹ̀jì, àwọn aláiní baba àti àwọn opó, gégé bí ohun gbogbo tí iwo ti pàṣẹ̀. Èmi kò yípadà kúrò nínú àṣẹ̀ rẹ̀ bèẹ̀ ni èmi kò gbàgbẹ̀ òkankan nínú wọn. **14** Èmi kò jẹ́ lára ohun míímọ̀ ní igbà tí mo n sòfò, bèẹ̀ ni

èmi kò mú nínú wọn ní igbà tí mo wá ní àimọ̀, bèẹ̀ ni èmi kò fí nínú wọn fún òkú. Èmi tí ɛ̀ ɛ̀ igbòràn sí Olúwa Ọlórún mi, èmi sì ti ɛ̀ ɛ̀ gbogbo ohun tí ó pàṣẹ̀ fún mi. **15** Wo ilẹ̀ láti ọ̀run wá, ibùgbé míímọ̀ rẹ̀, kí o sì búkún fún àwọn èniyan Israẹli, àti fún ilẹ̀ nàà tí iwo ti fí fún wa, bí iwo ti búra fún àwọn baba ríla wa, ilẹ̀ tí ó n sà̀n fún wàrà àti fún oyin.” **16** Olúwa Ọlórún rẹ̀ pàṣẹ̀ fún ọ̀ ní ọ̀nà láti máa tẹ̀lẹ̀ àwọn ilàna àti ọ̀fin, kí o sì máa ɛ̀ ɛ̀ wọn pèlù gbogbo ọ̀kan rẹ̀ àti gbogbo àyà rẹ̀. **17** Iwo jéwọ̀ Olúwa ní ọ̀nà pé Olúwa ni Ọlórún rẹ̀, àti pé iwo yóò máa rìn ní ọ̀nà rẹ̀ gbogbo, àti pé iwo yóò máa pa ilàna rẹ̀, àṣẹ̀ rẹ̀ àti ọ̀fin rẹ̀ mò, àti pé iwo yóò máa ɛ̀ ɛ̀ igbòràn sí i. **18** Ní ọ̀nà ni Olúwa jéwọ̀ rẹ̀ pé iwo ni èniyan ọ̀n, ilẹ̀ isúra rẹ̀ gégé bí ọ̀n ti ɛ̀ ɛ̀ ilé́rì, àti pé iwo yóò máa pa gbogbo àṣẹ̀ rẹ̀ mò. **19** Ọ̀n sì jéwọ̀ pé, ọ̀n yóò gbé ọ̀ sòkè ju gbogbo orílẹ̀-èdè tí ọ̀n ti dá lo, ní iyin, ní òkíkí àti ní ọ̀lá; kí iwo kí ó le jẹ́ èniyan míímọ̀ sí Olúwa Ọlórún rẹ̀ gégé bí ọ̀n ti ɛ̀ ɛ̀ ilé́rì.

27 Mose àti àwọn àgbàgbà Israẹli pàṣẹ̀ fún àwọn èniyan pé, “Pa gbogbo àṣẹ̀ tí mo fún ọ̀ lóníí mò. **2** Nígbà tí o bá ti kojá a Jordani sí inú ilẹ̀ tí Olúwa Ọlórún rẹ̀ ní fún ọ̀, gbé kalẹ̀ lára àwọn òkúta ríla àti aṣọ̀ ilẹ̀kẹ̀ rẹ̀ pèlù ẹ̀fun. **3** Kí iwo kí ó kọ̀ gbogbo ọ̀rọ̀ ọ̀fin yíí sára wọn nígbà tí iwo bá ti n rékojá láti wọ̀ ilẹ̀ tí Olúwa Ọlórún rẹ̀ ní fún ọ̀, ilẹ̀ tí ó n sà̀n fún wàrà àti oyin, gégé bí Olúwa Ọlórún àwọn baba yín ti ɛ̀lérí fún ọ̀. **4** Àti nígbà tí o bá ti kojá a Jordani, kí o gbé òkúta yí kalẹ̀ sóri i Ebalí, bí mo ti pa à láṣẹ̀ fún ọ̀ lóníí, kí o sì wò wọn pèlù ẹ̀fun. **5** Kọ̀ pẹ̀pẹ̀ síbẹ̀ fún Olúwa Ọlórún rẹ̀, pẹ̀pẹ̀ òkúta. Maa ɛ̀ ɛ̀ lo ohun èlò irin lórí wọn. **6** Kí iwo kí ó mò pẹ̀pẹ̀ pèlù òkúta àìgbẹ̀ fún Olúwa Ọlórún rẹ̀, kí iwo kí ó sì máa rú ẹ̀bọ̀ síṣun ni orí rẹ̀ fún Olúwa Ọlórún rẹ̀. **7** Rú ẹ̀bọ̀ àlàáfíá nífẹ̀ kí o jẹ́ wọn, kí o sì yò níwájú Olúwa Ọlórún rẹ̀. **8** Kí o sì kọ̀ gbogbo àwọn ọ̀rọ̀ ọ̀fin yíí ketekete sóri òkúta tí ó ti gbé kalẹ̀.” **9** Nígbà nàà ni Mose àti àwọn àlùfàá tí wọn jẹ́ ọ̀mọ̀ Lefi, sọ̀ fún Israẹli pé, “È dáké èyin Israẹli, kí ẹ̀ sí fetísílé! O ti wá di èniyan Olúwa Ọlórún rẹ̀ báyií. **10** Gbòrò sí Olúwa Ọlórún rẹ̀ kí o sì tẹ̀lẹ̀ àṣẹ̀ àti ọ̀fin rẹ̀ tí mo n fí fún ọ̀ lóníí.” **11** Ní ojọ̀ kan nàà Mose pàṣẹ̀ fún àwọn èniyan pé. **12** Nígbà tí iwo bá ti kojá a Jordani, àwọn èyà yíí yóò dúró lórí òkè Gerisimu láti sùre fún àwọn èniyan: Simeoni, Lefi, Juda, Isakari, Josefú àti Benjamini. **13** Àwọn èyà yíí yóò dúró lórí òkè Ebalí láti gé ẹ̀gún: Reubeni, Gadi, àti Ašeri, àti Sebuluni, Dani, àti Naftali. **14** Àwọn èyà Lefi yóò ké sí gbogbo èniyan Israẹli ní ohun òkè: **15** “Ègún ni fún òkùnrin nàà tí ó fín ère tàbí gbé òrìṣà ohun tí ó jẹ́ írira níwájú Olúwa, isẹ̀ ọwọ̀ oníṣòna tí ó gbé kalẹ̀ ní ikòkò.” Nígbà nàà ni gbogbo èniyan wọnyí yóò wí pé, “Amín!” **16** “Ègún ni fún òkùnrin nàà tí ó dójúti baba tàbí iya rẹ̀.” Nígbà nàà ni gbogbo èniyan wọnyí yóò wí pé, “Amín!” **17** “Ègún ni fún òkùnrin nàà tí ó yí òkúta àlà aládúúgbò o rẹ̀.” Nígbà nàà ni gbogbo èniyan wọnyí yóò wí pé, “Amín!” **18** “Ègún ni fún òkùnrin nàà tí ó ṣi afójú lónà ní ojú ọ̀nà.” Nígbà nàà ni gbogbo èniyan wọnyí yóò wí pé, “Amín!” **19** “Ègún ni fún òkùnrin nàà tí ó yí idájọ̀ pò fún

àlèjò, aláíní baba tàbí opó.” Nígba náà ni gbogbo èniyàn wònyí yóò wí pé, “Àmín!” **20** “Ègún ni fún òkúnrin náà tí ó dùbúlẹ̀ pẹ̀lú iyàwó baba rẹ̀, nítórí ó tí dójúti ibùsùn baba rẹ̀.” Nígba náà ni gbogbo èniyàn wònyí yóò wí pé, “Àmín!” **21** “Ègún ni fún òkúnrin náà tí ó ní íbálòpẹ̀ pẹ̀lú eranko.” Nígba náà ni gbogbo èniyàn wònyí yóò wí pé, “Àmín!” **22** “Ègún ni fún òkúnrin náà tí ó dùbúlẹ̀ pẹ̀lú arábinrin rẹ̀, omòbinrin baba rẹ̀ tàbí omòbinrin iyá rẹ̀.” Nígba náà ni gbogbo èniyàn wònyí yóò wí pé, “Àmín!” **23** “Ègún ni fún òkúnrin náà tí ó dùbúlẹ̀ pẹ̀lú iyá iyàwó o rẹ̀.” Nígba náà ni gbogbo èniyàn wònyí yóò wí pé, “Àmín!” **24** “Ègún ni fún òkúnrin náà tí ó pa aláduúgbò rẹ̀ ní ìkòkò.” Nígba náà ni gbogbo èniyàn wònyí yóò wí pé, “Àmín!” **25** “Ègún ni fún òkúnrin náà tí ó gba àbètẹ̀lẹ̀ láti pa èniyàn láìjẹ̀bi.” Nígba náà ni gbogbo èniyàn wònyí yóò wí pé, “Àmín!” **26** “Ègún ni fún òkúnrin náà tí kò gbé òrò òfín yí ró nípa síṣe wọn.” Nígba náà ni gbogbo èniyàn wònyí yóò wí pé, “Àmín!”

28 Bí iwọ bá gbọ̀rọ̀ sí Olúwa Ọlórún rẹ̀ ní kíkún kí o sì kíyésára láti tẹ̀lẹ̀ gbogbo ohun tí ó pàṣẹ̀ tí mo fi fún ọ̀ lóní, Olúwa Ọlórún rẹ̀ yóò gbé ọ̀ lẹ̀kẹ̀ ju gbogbo orílẹ̀-èdè ayé lọ. **2** Gbogbo ìbùkún yí yóò wá sórí rẹ̀ yóò sì máa bá ọ̀ lọ bí o bá gbọ̀rọ̀ sí Olúwa Ọlórún rẹ̀. **3** Ìbùkún ni fún ọ̀ ni ilú, ìbùkún ni fún ọ̀ ní oko. **4** Ìbùkún ni fún omọ̀ inú rẹ̀, àti èso ilẹ̀ rẹ̀, àti irú ohun ọ̀sin rẹ̀ àti íbísí i màlúú rẹ̀ àti omọ̀ àguntàn rẹ̀. **5** Ìbùkún ni fún agbọn rẹ̀ àti fún ọ̀pọ̀n ipò iyẹ̀fun rẹ̀. **6** Ìbùkún ni fún ọ̀ nígbà tí iwọ̀ bá wọ̀lẹ̀, ìbùkún ni fún ọ̀ nígbà tí iwọ̀ bá jáde. **7** Olúwa yóò gbà fún ọ̀ pé gbogbo ọ̀tá tí ó díde sí ọ̀ yóò bì ṣubú níwájú rẹ̀. Wọn yóò tò ọ̀ wá ní ọ̀nà kan ṣùgbọn wọn yóò sá fún ọ̀ ní ọ̀nà méje. **8** Olúwa yóò rán ìbùkún sí ọ̀ àti sí ohun gbogbo tí o bá dáwọ̀ rẹ̀ lẹ̀. Olúwa Ọlórún rẹ̀ yóò búkún un fún ọ̀ nínú ilẹ̀ tí ó ní fún ọ̀. **9** Olúwa yóò fi ọ̀ múlẹ̀ bí èniyàn mímọ̀, bí ọ̀ tí ṣe ilerí fún ọ̀ lórí íbúra, bí o bá pa àṣẹ̀ Olúwa Ọlórún rẹ̀ mọ̀ tí o sì ní rìn ní ọ̀nà rẹ̀. **10** Nígba náà ni gbogbo èniyàn tí ó wá ní ayé yóò rí i pé a pè ọ̀ ní orúkọ Olúwa, wọn yóò sì bèrù rẹ̀. **11** Olúwa yóò fi àlàáfíà fún ọ̀ ní èkúnrẹ̀rẹ̀, fún omọ̀ inú rẹ̀, irú ohun ọ̀sin rẹ̀ àti àwọn èso ilẹ̀ rẹ̀ ní ilẹ̀ tí ó tí búra fún àwọn baba ílú rẹ̀ láti fún ọ̀. **12** Olúwa yóò ṣí ọ̀run sílẹ̀, íṣúra rere rẹ̀ fún ọ̀, láti rọ̀ dọ̀ sórí ilẹ̀ rẹ̀ ní àsikò rẹ̀ àti láti búkún gbogbo isẹ̀ owọ̀ ọ̀ rẹ̀. Iwọ̀ yóò yá ọ̀pòlọ̀pọ̀ orílẹ̀-èdè ṣùgbọn iwọ̀ kò ní yá lówọ̀ ènikankan. **13** Olúwa yóò fi ọ̀ se orí, iwọ̀ kí yóò sí jẹ̀ irù. Bí o bá fi etí sílẹ̀ sí àṣẹ̀ Olúwa Ọlórún rẹ̀ tí mo fi fún ọ̀ kí o sì máa rọ̀ra tẹ̀lẹ̀ wọn, iwọ̀ yóò máa wá lókè, bèè ni iwọ̀ kí yóò wá ní isalẹ̀ láé. **14** Má ṣe yá sọtùn tàbí sósi kúrò, nínú èyíkẹyí àwọn àṣẹ̀ tí mo fi fún ọ̀ ní ọ̀nì yí, kí o má ṣe tẹ̀lẹ̀ àwọn ọ̀lórún miíràn láti máa sin wọn. **15** Ṣùgbọn bí o kò bá gbọ̀ tí Olúwa Ọlórún rẹ̀ kí o sì rọ̀ra máa tẹ̀lẹ̀ gbogbo àṣẹ̀ àti ọ̀fín rẹ̀ tí mò ní fún ọ̀ lóní, gbogbo ègún yí yóò wá sórí rẹ̀ yóò sì máa bá ọ̀ lọ. **16** Ègún ni fún ọ̀ ní ilú, ègún ni fún ọ̀ ní oko. **17** Ègún ni fún agbọn rẹ̀ àti ọ̀pọ̀n ipò-fuláwá rẹ̀. **18** Ègún ni fún omọ̀ inú rẹ̀, àti èso ilẹ̀ rẹ̀, íbísí màlúú rẹ̀ àti omọ̀ àguntàn rẹ̀. **19** Ègún ni fún ọ̀ nígbà tí o bá wọ̀lẹ̀ ègún sì ni fún ọ̀ nígbà tí

iwọ̀ bá jáde. **20** Olúwa yóò rán ègún sórí rẹ̀, rúdurúdu àti ífíbú nínú gbogbo ohun tí o bá dáwọ̀ rẹ̀ lẹ̀, tífí iwọ̀ yóò fi parun àti wá sí iparun lójijì nítórí búburú tí o tí ṣe ní kíkò mi sílẹ̀. **21** Olúwa yóò fi àjàkálẹ̀-ààrùn bá ọ̀ jà tífí tí yóò fi pa ọ̀ run kúrò ní ilẹ̀ tí ò ní wọ̀ lọ láti ní. **22** Olúwa yóò kọ̀lù ọ̀ pẹ̀lú ààrùn igbẹ̀, pẹ̀lú ibà àti àisàn wíwú, pẹ̀lú ìjóni ílú àti idà, pẹ̀lú ìrẹ̀dànù àti ìmúwòdù tí yóò yọ̀ ọ̀ lẹ̀nu tífí iwọ̀ yóò fi parun. **23** Ojú ọ̀run tí ó wá lórí rẹ̀ yóò jẹ̀ idẹ̀, ilẹ̀ tí ní bẹ̀ nísàlẹ̀ rẹ̀ yóò sì jẹ̀ irin. **24** Olúwa yóò yí ọ̀jò ilẹ̀ rẹ̀ sí eruku àti èrù; láti ọ̀run ni yóò tí máa sọkálẹ̀ sí ọ̀, tífí tí iwọ̀ yóò fi run. **25** Olúwa yóò fi ọ̀ gégún un láti subú níwájú àwọn ọ̀tá rẹ̀. Iwọ̀ yóò tò wọn wá ní ọ̀nà kan ṣùgbọn iwọ̀ yóò sá fún wọn ní ọ̀nà méje, iwọ̀ yóò sì padà di ohun ibèrù fún gbogbo ìjọba lórí ayé. **26** Òkú rẹ̀ yóò jẹ̀ oúnjẹ̀ fún gbogbo eyẹ̀ ojú ọ̀run àti fún eranko ayé, àti pé kò ní sí enikẹ̀ni tí yóò lé wọn kúrò. **27** Olúwa yóò bá ọ̀ jà pẹ̀lú oówo, Ejibiti àti pẹ̀lú kókó, ojú egbò kíkẹ̀ àti ihúnra. **28** Olúwa yóò bá ọ̀ jà pẹ̀lú isínwín, ojú fífó àti rúdurúdu àyà. **29** Ní ọ̀sàn gangan iwọ̀ yóò fi owọ̀ talẹ̀ kiri bí òkúnrin agfójú nínú òkúnkún iwọ̀ kí yóò ṣe àṣeyorí nínú ohun gbogbo tí o bá ní ṣe, ojojúmọ̀ ni wọn yóò máa ni ọ̀ lára àti jà ọ̀ ní olẹ̀, tí kò sì ní fí sí enikan láti gbà ọ̀. **30** Iwọ̀ yóò gba ògo láti fẹ̀ obinrin kan ṣùgbọn èlómíràn yóò gbà á yóò sì tẹ̀ é ní ògo. Iwọ̀ yóò kọ̀ ilẹ̀, ṣùgbọn iwọ̀ kí yóò gbé ibẹ̀. Iwọ̀ yóò gbin ogbà àjàrà, ṣùgbọn iwọ̀ kò tilẹ̀ ní gbádùn èso rẹ̀. **31** Màlúú rẹ̀ yóò di pípa níwájú rẹ̀, ṣùgbọn iwọ̀ kí yóò jẹ̀ nìkan kan nínú rẹ̀. Kètẹ̀kètẹ̀ rẹ̀ yóò sì di mímu pẹ̀lú agbára kúrò lódò rẹ̀, a kí yóò sì da padà. Aguntàn rẹ̀ yóò di mímu fún àwọn ọ̀tá rẹ̀, ènikankan kò sì ní gbà á. **32** Àwọn omòkúnrin àti omòbinrin rẹ̀ yóò di mímu fún àwọn orílẹ̀-èdè miíràn, iwọ̀ yóò sì fi ojú rẹ̀ ṣọ̀nà dúró dè wọn láti ojò dé ojò, iwọ̀ yóò sì jẹ̀ aláilàgbára láti gbé owọ̀. **33** Èso ilẹ̀ rẹ̀ àti gbogbo isẹ̀ làlàà rẹ̀ ni orílẹ̀-èdè miíràn tí iwọ̀ kò mò yóò sì jẹ̀, iwọ̀ yóò jẹ̀ kíkí èni inílára àti èni itẹ̀mọ̀lẹ̀. **34** Iran tí ojú rẹ̀ yóò rí, yóò sọ̀ ọ̀ di òmùgò. **35** Olúwa yóò lu eékún àti eṣẹ̀ rẹ̀ pẹ̀lú oówo dídùn tí kò le san tán láti atẹ̀lẹ̀ méjẹ̀jẹ̀ rẹ̀ lọ sí òkè orí rẹ̀. **36** Olúwa yóò lé ọ̀ àti oba tí ó yàn lórí rẹ̀ yóò sí orílẹ̀-èdè tí iwọ̀ kò mò tàbí tí àwọn baba rẹ̀ kò mò. Ibẹ̀ ni iwọ̀ yóò sì sin ọ̀lórún miíràn, ọ̀lórún igi àti òkúta. **37** Iwọ̀ yóò di èni iyanu, àti èni òwe, àti èni ifisòrò sọ̀ nínú gbogbo orílẹ̀-èdè tí Olúwa yóò darí rẹ̀ sí. **38** Iwọ̀ yóò gbin irúgbìn púpọ̀ ṣùgbọn iwọ̀ yóò kòrè kékeré, nítórí eṣú yóò jẹ̀ ẹ̀ run. **39** Iwọ̀ yóò gbin ogbà àjàrà púpọ̀ iwọ̀ yóò sì ro wọn ṣùgbọn kò ní mú wáini náà tàbí kó àwọn èso jọ, nítórí kòkòrò yóò jẹ̀ wọn run. **40** Iwọ̀ yóò ní igi olifí jákẹ̀jádò ilẹ̀ rẹ̀ ṣùgbọn iwọ̀ kò ní lo òròrò náà, nítórí olifí náà yóò rẹ̀ dànù. **41** Iwọ̀ yóò ní àwọn omòkúnrin àti omòbinrin ṣùgbọn iwọ̀ kò nípa wọn mò, nítórí wọn yóò lọ sí igbèkún. **42** Owọ̀ eṣú yóò gba gbogbo àwọn igi rẹ̀ àti àwọn èso ilẹ̀ rẹ̀. **43** Àjẹ̀jì tí ní gbé lààrín rẹ̀ yóò gbé sókè gíga jù ọ̀ lọ, ṣùgbọn iwọ̀ yóò máa di irẹ̀sílẹ̀. **44** Yóò yá ọ̀, ṣùgbọn o kí yóò yá á, òun ni yóò jẹ̀ orí, iwọ̀ yóò jẹ̀ irù. **45** Gbogbo ègún yí yóò wá sórí rẹ̀, wọn yóò lé ọ̀ wọn yóò sì bá ọ̀ tífí tí iwọ̀ yóò fi parun, nítórí iwọ̀ kò gbọ̀rọ̀ sí Olúwa

Olòrun rẹ, iwọ kò sì kiyèsì àṣẹ àti òfin tí ó fí fún ọ. **46** Wọ́n yóò jẹ àmì àti iyanu fún ọ àti fún irú-omọ rẹ tífí láé. **47** Nítórí iwọ kò sin Olúwa Olòrun rẹ ní ayọ àti inú dídùn ní àkókò àlàáfíà. **48** Nítórí nàà nínú ebi àti òngbẹ, nínú ìhòhò àti àìní búburú, iwọ yóò sin àwọn òtá à rẹ tí Olúwa rán sí ọ. Yóò sì fí àjàgà irin bọ ọ ní òrùn, tífí yóò fí run ọ. **49** Olúwa yóò mú àwọn orílẹ̀-èdè wá sí ọ láti ọ̀nà jǝjǝn, bí òpin ayé, bí idi tí nì bẹ láti orí òkè silẹ̀, orílẹ̀-èdè tí iwọ kò gbọ̀ èdè wọ́n. **50** Orílẹ̀-èdè tí ó rorò tí kò ní ojúrere run àgbà tàbí àánú fún omọdè. **51** Wọ́n yóò jẹ ohun òsin rẹ run àti àwọn èso ilẹ̀ rẹ tífí tí iwọ yóò fí parun. Wọ́n kì yóò fí hóró irúgbìn kan fún ọ, wáini tuntun tàbí òróró, tàbí agbo ẹran màlúú rẹ kankan tàbí ọ̀wọ ẹran àgùntàn rẹ tífí iwọ yóò fí run. **52** Wọ́n yóò gbógun ti gbogbo ilú rẹ tífí tí odi idáàbòbò gíga yẹn tí iwọ gbèkèlẹ̀ yóò fí wò lulẹ̀. Wọ́n yóò gbógun ti gbogbo ilú rẹ jákèjádò ilẹ̀ tí Olúwa Olòrun rẹ ní fún ọ. **53** Iwọ ó sì jẹ èso omọ inú rẹ, ẹran-ara àwọn omọ rẹ ọkúnrin àti ti àwọn omọ rẹ obinrin tí Olúwa Olòrun ti fí fún ọ; nínú idóti nàà àti nínú ìhámọ nàà tí àwọn òtá rẹ yóò há ọ mọ. **54** Ọkúnrin tí àwọ̀ rẹ tutù nínú yín, tí ó sì ẹ elegé, ojú rẹ yóò korò sí aràkúnrin rẹ àti sí aya oókan àyà rẹ, àti sí iyókù omọ rẹ tí òun jẹ kù. **55** Bẹ̀ẹ̀ ni kì yóò fún ẹnikẹni nínú ẹran-ara àwọn omọ rẹ tí ó n jẹ, nítórí kò sí ohun kan tí ó kù silẹ̀ fún un nínú idóti nàà àti ìhámọ, tí àwọn òtá yóò fí há ọ mọ ní ibodè rẹ gbogbo. **56** Obinrin tí àwọ̀ rẹ tutù nínú yín, tí ó sì ẹ elegé, tí kò jẹ dàṣà láti fí àtẹ̀lẹ̀sẹ̀ ẹ rẹ kan ilẹ̀ nítórí ikẹra àti iwà ẹlegé, ojú u rẹ yóò korò sí ọko oókan àyà rẹ, àti sí omọ rẹ ọkúnrin, àti omọ rẹ obinrin, **57** àti sí omọ rẹ tí ó tí agbede-mẹ̀ji esẹ̀ rẹ jáde, àti sí àwọn omọ rẹ tí yóò bí. Nítórí òun ó jẹ wón ní ikòkò, nítórí àìní ohunkóhun nínú idóti àti ìhámọ nàà, tí àwọn òtá yóò fí há ọ mọ ní ibodè rẹ. **58** Bí iwọ kò bá rọra tẹ̀lẹ̀ gbogbo àwọn ọ̀rọ̀ òfin yíi, tí a kọ sínú iwé yíi, tí iwọ kò sì bu olá fún ọgo yíi àti orúko dàradára: orúko Olúwa Olòrun rẹ, **59** Olúwa yóò so iyọnu rẹ di iyanu, àti iyọnu irú-omọ ọ rẹ, àni àwọn iyọnu níla èyí tí yóò pé, àti ààrùn búburú èyí tí yóò pé. **60** Olúwa yóò mú gbogbo ààrùn Ejibiti tí ó mú ẹ̀rù bà ọ wá padà bá ọ, wọ́n yóò sì lẹ̀ mọ ọ. **61** Olúwa yóò tún mú onírúurú àisàn àti ipònjú tí a kò kọ sínú iwé òfin yíi wá sórí rẹ, tífí iwọ yóò fí run. **62** Iwọ tí ó dàbí àimoye bí iràwọ̀ ojú ọ̀run yóò ẹ̀kú kékeré niye, nítórí tí ó kò ẹ ẹgbòràn sí Olúwa Olòrun rẹ. **63** Gégé bí ó tí dùn mọ Olúwa nínú láti mú ọ ẹ rere àti láti pọ̀ sí ní iye, bẹ̀ẹ̀ ni yóò dùn mọ ọ nínú láti bì ọ̀ ṣubú kí ó sì pa ọ run. Iwọ yóò di fifá tu kúrò lóri ilẹ̀ tí ò n wọ̀ lọ láti ní. **64** Nígbà nàà ni Olúwa yóò fọ̀n ọ ká láàrín gbogbo orílẹ̀-èdè, láti ọ̀pin kan ní ayé sí òmiràn. Níbẹ̀ ni iwọ yóò tí sin ọlòrun miàran: ọlòrun igi àti tí òkúta. Èyí tí yóò àti àwọn baba rẹ kò mọ. **65** Iwọ kì yóò sinmi láàrín àwọn orílẹ̀-èdè nàà, kò sì ibi isinmi fún àtẹ̀lẹ̀sẹ̀ rẹ. Níbẹ̀ ni Olúwa yóò tí fún ọ ní ọkàn inàngà, ààrẹ ojú, àti àinírètí àyà. **66** Iwọ yóò gbé ní idádúró ṣinṣin, kún fún ibèrùbojo lósàn án àti lóru, bẹ̀ẹ̀ kọ láé ni iwọ yóò rí i ní àrídájú wíwá láyẹ rẹ. **67** Iwọ yóò wí ní òwùrù pé, “Bí ó tilẹ̀ lẹ̀ jẹ pé iròlẹ̀ nikan ni!” Nítórí ẹ̀rù tí yóò gba ọkàn rẹ

àti iran tí ojú rẹ yóò máa rí. **68** Olúwa yóò rán ọ padà nínú ọkò sí Ejibiti sí irinàjò tí mo ní iwọ kì yóò lọ mọ. Níbẹ̀ ni iwọ yóò tún fí ara rẹ fún àwọn òtá à rẹ gégé bí ẹrúkúnrin àti ẹrúbinrin, ṣùgbọ̀n kò sí ẹni tí yóò rà ọ.

29 Èyí ni àwọn ipinnu màjẹmú tí Olúwa pàṣẹ fún Mose láti ẹ pèlú àwọn omọ Israèli ní Moabu, ní àfikún màjẹmú tí ó tí ẹ pèlú u wọ́n ní Horebu. **2** Mose pàṣẹ fún gbogbo àwọn omọ Israèli, ó sì wí fún wọ́n wí pé, ojú rẹ tí rí gbogbo ohun tí Olúwa tí ẹ ní Ejibiti sí Faraó àti, sí gbogbo àwọn ìjòyè e rẹ àti sí ilẹ̀ ẹ rẹ. **3** Pèlú ojú ara rẹ ni iwọ rí àwọn idánwò níla nàà, àwọn isẹ̀ àmì àti isẹ̀ iyanu níla. **4** Ṣùgbọ̀n tífí di àisikò yíi Olúwa kò fí ọkàn ìmòye tàbí ojú tí ó n rí tàbí etí tí ó n gbó fún ọ. **5** Nígbà ogóji ọdún tí mò n tọ̀ yín sọ̀nà ní aginjù, aṣọ̀ ọ rẹ kò gbó tàbí bàtà esẹ̀ rẹ. **6** O kò jẹ ọúnjẹ tàbí mú wáini kankan tàbí rú ohun mímu miàran. Mo ẹyí kí o lè mò pé Èmi ni Olúwa Olòrun rẹ. **7** Nígbà tí o dé ibi yíi, Sihoni ọba Heṣboni àti Ogu ọba Baṣani jáde wá láti bá ọ jà, ṣùgbọ̀n a ẹ́gun wọ́n. **8** A gba ilẹ̀ wọ́n a sì fí fún àwọn omọ Reubeni, àti àwọn omọ Gadi, àti ààbò èyà Manase bí ogún. **9** Nítórí nàà, ẹ pa màjẹmú yíi mọ, kí ẹ sì máa ẹ wọ́n, kí èyin kí ó lè máa rí ire nínú gbogbo ohun tí o bá n ẹ. **10** Gbogbo yín nì dúró lóní yíi níwájú Olúwa Olòrun rẹ: àwọn olórí yín, àwọn èyà yín, àwọn àgbàgbà yín àti àwọn ìjòyè yín, àni gbogbo àwọn ọkúnrin miàran ní Israèli, **11** pèlú gbogbo àwọn omọ ọ rẹ àti iyawó ọ rẹ àti àwọn àjẹ̀ji tí wọ́n nì gbé ní àgọ̀ ọ rẹ, tí ó kẹ̀ pópòpò igi rẹ, tí ó sì gbé omi rẹ. **12** O dúró níhin-ín yíi kí o lè wọ inú màjẹmú pèlú Olúwa Olòrun rẹ, màjẹmú tí Olúwa n ẹ pèlú rẹ lóní yíi àti tí òun dè pèlú ibúra, **13** láti jẹwọ̀ rẹ lóní yíi bí èniyan an rẹ, pé kí ó lè jẹ Olòrun rẹ bí ó tí ẹ̀lẹ̀rífí àti bí ó tí ẹ ibúra fún àwọn baba à rẹ Abrahamu, Isaaki àti Jakọbu. **14** Èmi nì ẹ màjẹmú yíi, pèlú ibúra rẹ, kì i ẹ sin iwọ nikan **15** tí ó dúró níbí pèlú wá lóní níwájú Olúwa Olòrun wá ṣùgbọ̀n àti fún gbogbo àwọn tí kò sí níbí lóní. **16** Iwọ fúnra à rẹ mo bí a ẹ gbé ní Ejibiti àti bí a ẹ kojá láàrín àwọn orílẹ̀-èdè nílẹ̀ ibi yíi. **17** Iwọ rí láàrín wọ́n iríra wọ́n, àwọn ère àti àwọn òriṣà igi àti tí òkúta, tí fadáká àti tí wúra. **18** Rí i dájú pé kò sí ọkúnrin tàbí obinrin, idílẹ̀ tàbí èyà láàrín yín lóní tí ọkàn an rẹ yóò yí kúrò lẹ̀dọ̀ Olúwa Olòrun wá láti lọ àti láti sin àwọn ọlòrun àwọn orílẹ̀-èdè nàà; rí i dájú pé kò sí gbòngbò tí ó nì mú irú èso kikan bẹ̀ẹ̀ jáde láàrín yín. **19** Nígbà tí irú ẹni bẹ̀ẹ̀ bá gbó ibúra yíi, kí ó gbádúrà ibúkún sórí ara rẹ nígbà nàà ní kí ó ronú, “Èmi yóò wá ní àlàáfíà, bí ó tilẹ̀ jẹ pé mo tí fí àáké kórí nípa lílọ nínú ọ̀nà tí ara à mi.” Èyí yóò mú àjàlú wá sórí ilẹ̀ tutù àti sórí ilẹ̀ gbígbẹ̀ bakan nàà **20** Olúwa kì yóò ní ifẹ̀ sí àti dárjì i; ibínú àti itara rẹ yóò jó ọkúnrin nàà. Gbogbo àwọn ègún tí a kọ sínú iwé yíi yóò wá sórí i rẹ, Olúwa yóò sì yọ orúko rẹ kúrò lábẹ̀ ọ̀run. **21** Olúwa yóò sì yọ òun nikan kúrò nínú gbogbo èyà Israèli fún àjàlú, gégé bí gbogbo ègún màjẹmú tí a kọ sí inú iwé òfin yíi. **22** Àwọn omọ rẹ tí ó tẹ̀lẹ̀ iran rẹ lẹyin àti àwọn àjẹ̀ji tí ó wá láti ilẹ̀ jǝjǝn yóò rí wáhalá tí ó wá sórí ilẹ̀ àti àwọn ààrùn pèlú tí

Olúwa mú bá ọ. **23** Gbogbo ilẹ̀ nàà yóò di imí-òòrùn, àti iyò, àti lǝnà tí a kò lẹ̀ fi o kàn sí, tàbí tí kò lẹ̀ so ẹ̀so tàbí tí koríkò kò lẹ̀ hù nínú u rẹ̀, yóò dàbí ibìshúbú Sodomu àti Gomorra, Adma àti Seboimu, tí Olúwa bì shúbú nínú ibínú rẹ̀, àti ikááánú rẹ̀. **24** Gbogbo orílẹ̀-èdè yóò bèèrè pé, “Kí ló dé tí Olúwa fi ẹ̀yí sí ilẹ̀ yíí? Kí ni a lẹ̀ mọ̀ oorú ibínú rí lá yíí sí?” **25** Idáhùn yóò sí jẹ̀ báiyí: “Nítorí tí ẹ̀niyàn yíí kọ̀ Olúwa Ọ̀lọ̀run baba wọn silẹ̀, májẹ̀mú tí ó ti bá wọn dá nígbà tí ó mú wọn jáde wá láti Ejíbiti. **26** Wọn lọ wọn sí sin ọ̀lọ̀run miíràn, wọn sí foribalẹ̀ fún wọn, ọ̀lọ̀run tí wọn kò mò, ọ̀lọ̀run tí kò fi fún wọn. **27** Nígbà nàà ni ibínú Olúwa ru sí ilẹ̀ wọn, dé bí pé ó mú gbogbo ẹ̀gún tí a kọ̀ sínú iwé yíí wá sórí i rẹ̀. **28** Ní ibínú àti ní ikááánú, àti ní ìrunú rí lá, Olúwa sì fà wọn tu kúrò ní ilẹ̀ wọn, ó sì lẹ̀ wọn lọ sí ilẹ̀ miíràn, bí ó tí rí ní ònì yíí.” **29** Ohun ikòkò jẹ̀ tí Olúwa Ọ̀lọ̀run wa, sùgbòń ohun tí a fihàn jẹ̀ tí wa àti tí àwọn omo wa tí tí láá, kí a lẹ̀ tẹ̀lẹ̀ gbogbo ọ̀rọ̀ inú ọ̀fin yíí.

30 Nígbà tí gbogbo ibùkún àti ẹ̀gún wònyí tí mo ti gbé kalẹ̀ síwájú u yín bá wá sórí i yín àti tí ó bá mú wọn sí àyà rẹ̀ níbikíbi tí Olúwa Ọ̀lọ̀run rẹ̀ bá tú ọ̀ ká sí láárín àwọn orílẹ̀-èdè, **2** àti nígbà tí iwọ̀ àti àwọn omo rẹ̀ bá yípadà sí Olúwa Ọ̀lọ̀run rẹ̀ tí ó sì gbọ̀rọ̀ sí pẹ̀lú gbogbo àyà rẹ̀ àti gbogbo o kàn rẹ̀ gégé bí gbogbo ohun tí mo ti paláse fún un yín lóníí. **3** Nígbà nàà ni Olúwa Ọ̀lọ̀run rẹ̀ yóò mú ohun iní rẹ̀ bọ̀ sípọ̀ yóò sí sháánú fún ọ̀, yóò sí tún shà yín jọ̀ láti gbogbo orílẹ̀-èdè níbi tí ó tí fón yín ká sí. **4** Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé ó tí lẹ̀ rẹ̀ kan sí ilẹ̀ tí ó jinnà jù lábẹ̀ ọ̀run, láti ibẹ̀ Olúwa Ọ̀lọ̀run rẹ̀ yóò shà yín jọ̀ yóò sí tún mú u yín padà. **5** Yóò mú ọ̀ wá sí ilẹ̀ tí ó jẹ̀ tí àwọn baba yín, iwọ̀ yóò sí mú iní níbẹ̀. Olúwa yóò mú ọ̀ wá ní àlàáfíà kíkún, yóò mú ọ̀ pọ̀ sí i ju àwọn baba yín lọ. **6** Olúwa Ọ̀lọ̀run rẹ̀ yóò kọ̀ o kàn rẹ̀ ní ilà àti o kàn àwọn omo yín, nítorí kí ó lẹ̀ fẹ̀ ẹ̀ pẹ̀lú gbogbo àyà rẹ̀ pẹ̀lú gbogbo o kàn rẹ̀, àti ayé rẹ̀. **7** Olúwa Ọ̀lọ̀run rẹ̀ yóò mú gbogbo ẹ̀gún yín wá sórí àwọn ọ̀tá à rẹ̀ tí wọn kóríra àti tí wọn se inúníbíni rẹ̀. **8** Iwọ̀ yóò tún gbọ̀rọ̀ sí Olúwa àti tẹ̀lẹ̀ gbogbo àşẹ̀ rẹ̀ tí mò ní fún ọ̀ lóníí. **9** Nígbà nàà ni Olúwa Ọ̀lọ̀run rẹ̀ yóò mú ọ̀ şe rere nínú gbogbo işẹ̀ ọ̀wọ̀ ọ̀ rẹ̀, àti nínú gbogbo omo inú rẹ̀, gbo ẹran ọ̀sin rẹ̀ àti ẹ̀so ilẹ̀ rẹ̀. Olúwa yóò tún mú inú dídùn sínú rẹ̀ yóò sí mú ọ̀ şe déédéé, gégé bí ó tí fi inú dídùn sínú àwọn baba rẹ̀. **10** Bí ó bá gbọ̀ tí Olúwa Ọ̀lọ̀run rẹ̀ tí ó sì pa ọ̀fin rẹ̀ mò àti àşẹ̀ tí a kọ̀ sínú iwé ọ̀fin yíí kí ó sì yípadà sí Olúwa Ọ̀lọ̀run rẹ̀ pẹ̀lú gbogbo àyà rẹ̀ àti pẹ̀lú gbogbo o kàn rẹ̀. **11** Nítorí àşẹ̀ yíí tí mo pa fún ọ̀ lóníí, kò şoro jù fún ọ̀, bèè ni kò kojá agbára rẹ̀. **12** Kò sí ní ọ̀run, tí iwọ̀ kò bá fi wí pé, “Ta ni yóò gòkè lọ sí ọ̀run fún wa, tí yóò sí mú wa fún wa, kí àwa lẹ̀ gbọ̀, kí a sì lẹ̀ şe é?” **13** Bèè ni kò sí ní ihà kejí Ọ̀kun, tí iwọ̀ ibá fi wí pé, “Ta ni yóò rékojá ọ̀kun lọ fún wa, tí yóò sí mú un wá fún wa, kí àwa lẹ̀ gbọ̀ ọ̀, kí a sì lẹ̀ şe é?” **14** Kí i şe bèè, ọ̀rọ̀ nàà súnmò tòsí rẹ̀, ó wá ní ẹ̀nu rẹ̀ àti ní o kàn rẹ̀ kí iwọ̀ lẹ̀ máa şe é. **15** Wò ó mo gbé kalẹ̀ síwájú u yín lóníí, iyè àti àlàáfíà, ikú àti iparun. **16** Ní ẹ̀yí tí mo pàşẹ̀ fún ọ̀ ní ònì láti máa fẹ̀ Olúwa Ọ̀lọ̀run rẹ̀, láti máa rìn ní

ọ̀nà rẹ̀ àti láti máa pa àşẹ̀ rẹ̀, àti ilàna rẹ̀, àti idájọ̀ rẹ̀ mò, kí iwọ̀ kí ó lẹ̀ yè, kí ó sì máa bí sí i, kí Olúwa Ọ̀lọ̀run lẹ̀ bù sí fún ọ̀ ní ilẹ̀ nàà, ní ibi tí iwọ̀ ní lo láti gbà á. **17** Sùgbòń tí o kàn an yín bá yí padà tí iwọ̀ kò sì şe igbòràn, àti bí ó bá fà, lo láti foribalẹ̀ fún ọ̀lọ̀run miíràn àti sin wọn, **18** ẹ̀mi ní sọ̀ fún un yín lóníí yíí pé iwọ̀ yóò parun láisi àní àní. O kò ní i gbé pé ní ilẹ̀ tí iwọ̀ ní kojá Jordani láti gbà àti láti ní. **19** Ẽmi pe ọ̀run àti ilẹ̀ láti jẹ́rì tí yín ní ònì pé, ẹ̀mi fi iyè àti ikú, ibùkún àti ẹ̀gún síwájú rẹ̀: nítorí nàà yan iyè, kí iwọ̀ kí ó lẹ̀ yè, iwọ̀ àti irú-omo rẹ̀, **20** kí iwọ̀ kí ó lẹ̀ máa fẹ̀ Olúwa Ọ̀lọ̀run rẹ̀, fetisilẹ̀ sí ohun un rẹ̀, kí ó sì dúró şinşin nínú rẹ̀. Nítorí Olúwa ni iyè rẹ̀, yóò sí fún ọ̀ ní ọ̀dún púpọ̀ ní ilẹ̀ tí ó tí búra láti fi fún àwọn baba rẹ̀ Abrahamu, Isaaki àti Jakọbu.

31 Nígbà nàà ni Mose jáde tí ó sì sọ̀ àwọn ọ̀rọ̀ wònyí sí gbogbo Israeli pé, **2** “Mo jẹ̀ omo ọ̀gọ́fa ọ̀dún báiyí àti pé ẹ̀mi kò ní lẹ̀ darí i yín mo. Olúwa tí sọ̀ fún mi pé, ‘Iwọ̀ kò ní kojá Jordani.’ **3** Olúwa Ọ̀lọ̀run rẹ̀ fúnra rẹ̀ ní yóò rékojá fún ọ̀. Yóò pa àwọn orílẹ̀-èdè yíí run níwájú rẹ̀, iwọ̀ yóò sí mú iní ilẹ̀ wọn, Joşua nàà yóò rékojá fún ọ̀, bí Olúwa tí sọ̀. **4** Olúwa yóò sí şe fún wọn ohun tí ó tí şe sí Sihoni àti sí Ogu oba Amori, tí ó parun pẹ̀lú ilẹ̀ ẹ̀ wọn. **5** Olúwa yóò fi wọn fún ọ̀, kí ó sì şe sí wọn gbogbo ẹ̀yí tí mo ti pàşẹ̀ fún ọ̀. **6** Jẹ̀ alágbara kí ó sì ní igboya. Má şe bèrù tàbí jáyà nítorí i wọn, nítorí Olúwa Ọ̀lọ̀run rẹ̀ ní lo pẹ̀lú rẹ̀, Ọ̀un kò ní fi ọ̀ sí silẹ̀ tàbí kọ̀ ọ̀ silẹ̀.” **7** Nígbà nàà ni Mose pe Joşua ó sì wí fún un níwájú gbogbo Israeli pé, “Jẹ̀ alágbara àti onigboya, nítorí ó ní láti lo pẹ̀lú àwọn ẹ̀niyàn wònyí sí ilẹ̀ tí Olúwa búra fún àwọn baba rí lá a wọn láti fún wọn, kí ó sì pín ilẹ̀ nàà láárín wọn bí ogún wọn. **8** Olúwa fúnra rẹ̀ ní lo níwájú rẹ̀ yóò sí wá pẹ̀lú rẹ̀; kò ní fi ọ̀ sí silẹ̀ tàbí kọ̀ ọ̀ silẹ̀. Má şe bèrù má sí şe fòyà.” **9** Nígbà nàà ni Mose kọ̀ ọ̀fin yíí kalẹ̀ ó sì fi fún àwọn àlúfàà, àwọn omo Lefi, tí ní gbé àpótí ẹ̀rì Olúwa, àti fún gbogbo àwọn agbàgba ní Israeli. **10** Nígbà nàà ni Mose pàşẹ̀ fún wọn, “Ní ọ̀pin ọ̀dún meje meje, ní àkókò ọ̀dún idásílẹ̀, nígbà àjo àwọn àgọ̀. **11** Nígbà tí gbogbo Israeli bá wá láti fi ara hàn níwájú Olúwa Ọ̀lọ̀run wa ní ibi tí yóò yàn, iwọ̀ yóò ka ọ̀fin yíí níwájú wọn sí etí igbo wọn. **12** Pe àwọn ẹ̀niyàn jọ̀ àwọn o kùnrin, àwọn obinrin àti àwọn àjẹjì tí ní gbé àwọn ilú u yín kí wọn lẹ̀ fetí sí i kí wọn sì lẹ̀ kọ̀ láti bèrù Olúwa Ọ̀lọ̀run rẹ̀ kí wọn sì rora tẹ̀lẹ̀ gbogbo ọ̀rọ̀ ọ̀fin yíí. **13** Àwọn omo wọn tí wọn kò mò ọ̀fin yíí, gbọ̀dọ̀ gbọ̀ kí wọn sí kọ̀ láti bèrù Olúwa Ọ̀lọ̀run rẹ̀ níwọn igbà tí ó tí ní gbé ní ilẹ̀ tí ó ní kojá la Jordani lo láti ní.” **14** Olúwa sọ̀ fún Mose pé, “Ọ̀jọ̀ ikú rẹ̀ tí súnmò etilé báiyí. Pe Joşua kí ẹ̀ sí fi ara yín hàn nínú àgọ̀ àjo, níbi tí ẹ̀mi yóò tí fi àşẹ̀ fún un.” Nígbà nàà ni Mose àti Joşua wá, wọn sì fi ara wọn hàn níbi àgọ̀ àjo. **15** Nígbà nàà ni Olúwa farahàn níbi àgọ̀ ní ọ̀wọ̀ àwosánmọ̀, àwosánmọ̀ nàà sì dúró sokè ẹ̀nu-òna àgọ̀. **16** Olúwa sì sọ̀ fún Mose pé, “Iwọ̀ ní lo sinmi pẹ̀lú àwọn baba à rẹ̀, àwọn wònyí yóò sí şe agbèrè ara wọn sí ọ̀lọ̀run àjẹjì ilẹ̀ tí wọn ní wọ̀ lo láipé. Wọn yóò kọ̀ mí silẹ̀ wọn yóò sí dá májẹ̀mú tí mo bá wọn dá. **17** Ní ọ̀jọ̀ nàà ni

èmi yòd bínú sí wọn èmi yòd sì kò wòn sílẹ̀; èmi yòd pa ojú mi mò kúrò fún wọn, wọn yòd sí parun. Ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ àjàlú àti ìṣòro yòd wá sórí wọn, àti ní ojọ̀ nàà ni wọn yòd bèèrè pé, “Njẹ̀ ìpọ̀njú wònyí kò wá sórí i wa nítorí Ọ̀lórún wa kò sí pèlú u wa?” **18** Èmi yòd sì pa ojú mi mò dájú dájú ní ojọ̀ nàà nítorí i gbogbo iwà búburú wọn ní yíyípadà sí ọ̀lórún mi fàran. **19** “Ní bàyí kọ ọ̀ kalẹ̀ fúnra à rẹ̀ orin yíí kí o sì kọ ọ̀ sí Israẹli kí o sì jẹ́ kí wọn kọ ọ̀ kí ó lẹ̀ jẹ́ ẹ̀rí i mi sí wọn. **20** Nígba tí mo ti mú wọn wá sí ilẹ̀ tí n sàan fún wàrà àti fún oyin, ilẹ̀ tí mo ti wé ilẹ̀rí ní ìbúra fún àwọn baba ríla wọn, àti nígba tí wón bá jẹ́, tí ó sì tẹ̀ wọn lórún, tí wón sì gbilẹ̀, wọn yòd yí padà sí ọ̀lórún mi fàran wọn yòd sì sìn wọn, wọn yòd kò mí sílẹ̀, wọn yòd sì da májẹ̀mú mi. **21** Àti nígba tí ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ ìpọ̀njú àti ìṣòro bá wá sórí i wọn, orin yíí yòd jẹ́ ẹ̀rí sí wọn, nítorí kò ní di igbàgbé fún àwọn ọ̀mọ̀ wọn. Mo mò ohun tí wón ní inú dídùn sí láti se, pàápàá kí èmi tó mú wọn wá sí ilẹ̀ tí mo se ilẹ̀rí fún wọn lórí ìbúra.” **22** Nígba nàà ni Mose kọ̀ orin yíí kalẹ̀ ní ojọ̀ nàà ó sì kọ ọ̀ sí Israẹli. **23** Olúwa sì fún Joshua ọ̀mọ̀ Nuni ní àṣẹ̀ yíí: “Jẹ́ alágbára àti onígboyá, nítorí iwọ̀ yòd mú Israẹli wá sí ilẹ̀ tí mo sèlẹ̀rí fún wọn lórí ìbúra, èmi fúnra à mi yòd sì wá pèlú rẹ̀.” **24** Lẹ̀yìn igbà tí Mose ti parí i kí kọ̀ ọ̀rọ̀ ọ̀fìn yíí sínú iwé láti ìbèrẹ̀ dé ọ̀pìn, **25** ó sì fi àṣẹ̀ yíí fún àwọn ọ̀mọ̀ Lefi tí wón ní gbé àpótí ẹ̀rí Olúwa: **26** “Gba iwé ọ̀fìn yíí kí o sì fi sí ẹ̀gbé àpótí ẹ̀rí Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀. Níbẹ̀ ni yòd wá bí ẹ̀rí sí ọ̀. **27** Nítorí mo mò irú ọ̀lòtẹ̀ àti ọ̀lórún líle tí ẹ̀ jẹ́. Bí o bá se ọ̀lòtẹ̀ sí Olúwa nígba tí mo pàpà wá láyẹ̀ pèlú yín, báwo ní ẹ̀ ó ti se ọ̀lòtẹ̀ tó nígba tí mo bá kú tán! **28** Ẹ̀ péjọ̀pọ̀ síwájú mi gbogbo àgbà èyà yín àti àwọn aláṣẹ̀ yín, kí èmi lè sọ àwọn ọ̀rọ̀ wònyí sí etí igbó ọ̀ wọn. **29** Nítorí tí mo mò pé lẹ̀yìn ikú mi, ó dájú pé iwọ̀ yòd padà di ibàjẹ̀ pátápátá, ẹ̀ ó sì yípadà kúrò ní ọ̀nà tí mo ti pàṣẹ̀ fún un yín. Ní ojọ̀ tó ní bọ̀, ìpọ̀njú yòd sòkalẹ̀ sórí i yín nítorí èyin yòd se búburú níwájú Olúwa ẹ̀ ó sì mú u bínú nípa ohun tí ọ̀wọ̀ yín ti se.” **30** Mose sì ka ọ̀rọ̀ inú orin yíí láti ìbèrẹ̀ tífí dé ọ̀pìn sí etí igbó ọ̀ gbogbo ijo Israẹli:

32 Fetísílẹ̀, èyin ọ̀run, èmi yòd sòrò; ẹ̀ gbọ̀, iwọ̀ ayé, ọ̀rọ̀ ẹ̀nu mi. **2** Jẹ́ kí ẹ̀kọ̀ ọ̀ mi máa rọ̀ bí ọ̀dò, kí àwọn ọ̀rọ̀ mi máa sòkalẹ̀ bí irí, bí ọ̀dò wíníwíní sára ewéko tuntun, bí ọ̀wààrà ọ̀dò sára ohun wòlun. **3** Èmi yòd kókíkí orúkọ Olúwa. Èyin tífóbi Ọ̀lórún gbà. **4** Ọ̀un ni àpáta, isẹ̀ ẹ̀ rẹ̀ jẹ́ pípẹ̀, gbogbo ọ̀nà an rẹ̀ jẹ́ ọ̀dodo. Ọ̀lórún olódotító tí kò se àṣiṣe kan, Ó dúró ọ̀ṣinṣin, ọ̀dodo àti ọ̀tító ni ọ̀dun. **5** Wón ti se isẹ̀ ibàjẹ̀ sòdò ọ̀ rẹ̀; fún itijú u wọn, wọn kí í se ọ̀mọ̀ rẹ̀ mó, sùgbọ̀n iran tí ó yí sí apá kan tí ó sì dorí kodò. **6** Sé bàyíí ni èyin yòd se san an fún Olúwa, èyin aṣiwèrè àti aláigbọ̀n èniyàn? Njẹ̀ ọ̀dun kọ̀ ni baba yín, Elédàá yín, tí ó dá a yín tí ó sì mọ̀ yín? **7** Rántí igbà láaláá; wádíí àwọn iran tí ó ti kojá. Bèèrè lówó baba à rẹ̀ yòd sì sọ fún ọ̀, àwọn àgbàgbà rẹ̀, wọn yòd sì sàlàyẹ̀ fún ọ̀. **8** Nígba tí Ọ̀gá-ọ̀go fi ogún àwọn orílẹ̀-èdè fún wọn, nígba tí ó pín onírúurú èniyàn, ó sì gbé àlàà kalẹ̀ fún àwọn èniyàn gégé bí iye ọ̀mọ̀kúnrin Israẹli. **9** Nítorí ipín Olúwa ni àwọn èniyàn an rẹ̀, Jakọ̀bu ni ipín iní i rẹ̀. **10** Ní aginjù ni ó ti rí

i, ní aginjù níbi tí eranko kò sí. Ó yíká, ó sì tójú rẹ̀, ó pa á mó bí ẹ̀yin ojú u rẹ̀. **11** Bí idí tí i ru itẹ̀ rẹ̀ ti ó sì ní rábàbà sórí ọ̀mọ̀ rẹ̀, tí ó na iyẹ̀ apá rẹ̀ láti gbé wọn kí ó sì gbé wọn sórí iyẹ̀ apá rẹ̀. **12** Olúwa ọ̀mọ̀nà; kò sì sí ọ̀lórún àjẹ̀jẹ̀ pèlú rẹ̀. **13** Ó mú gun ibi gíga ayé ó sì fi èso oko bọ̀ ọ̀. Ó sì jẹ́ kí ó mú oyin láti inú àpáta wá, àti ọ̀róró láti inú akọ̀ ọ̀kúta wá. **14** Pèlú u wàrànkàṣi àti wàrà àguntàn àti ti àgbò eran àti pèlú ọ̀rà ọ̀dọ̀-àguntàn àti ewurẹ̀, pèlú àgbò irú u ti Baṣani tí ó sì mu èjẹ̀ èso àjàrà, àní àti wàini. **15** Jesuruni sanra tán ó sì tàpá; iwọ̀ sanra tán, iwọ̀ ki tan, ọ̀rà sí bọ̀ ó tán. O kọ̀ Ọ̀lórún tí ó dá ọ̀ o sì kọ̀ àpáta igbàlẹ̀ rẹ̀. **16** Wón sì fi ọ̀rìṣà mú un jowú, ohun iríra ni wón fi mú un bínú. **17** Wón rú ẹ̀bọ̀ sí iwin búburú, tí kí í se Ọ̀lórún, ọ̀lórún tí wọn kò mò rí, ọ̀lórún tí ó se ẹ̀ṣẹ̀ farahàn láipẹ̀, ọ̀lórún tí àwọn baba yín kò bèrù. **18** Iwọ̀ kò rántí àpáta, tí ó bí ọ̀; o sì gbàgbé Ọ̀lórún tí ó dá ọ̀. **19** Olúwa sì rí èyí ó sì kò wòn, nítorí tí ó ti bínú nítorí iwà imúnibínú àwọn ọ̀mọ̀kúnrin àti ọ̀mọ̀bínrin rẹ̀. **20** Ó sì wí pé, “Èmi yòd pa ojú mi mò kúrò lára wọn, èmi yòd sì wò ó bí igbèyìn in wọn yòd tí rí; nítorí wón jẹ́ iran alágidí, àwọn ọ̀mọ̀ tí kò sí igbàgbọ̀ nínú wọn. **21** Wón fi mí jowú nípa ohun tí kí í se Ọ̀lórún, wón sì fi ohun asán an wọn mú mi bínú. Èmi yòd mú wọn kún fún ilara láti ọ̀dọ̀ àwọn tí kí í se èniyàn; èmi yòd sì mú wọn bínú láti ọ̀dọ̀ aṣiwèrè orílẹ̀-èdè. **22** Nítorí pé iná kan ràn nínú ìbínú mi, yòd sì jó dé ipò ikú ní isàlẹ̀. Yòd sì run ayé àti ikòrè e rẹ̀ yòd sì tiná bọ̀ ipilẹ̀ àwọn ọ̀kè ríla. (Sheol h7585) **23** “Èmi yòd kó àwọn ohun búburú lé wọn lórí èmi ó sì na ọ̀fà mi tán sí wọn lára. **24** Èmi yòd mú wọn gbe, ooru gbígboná àti iparan kíkòrò ni a ó fi run wọn. Pèlú oró ohun tí ní rákò nínú erupè. **25** Idà ní ọ̀dè, àti ẹ̀rù nínú iyèwù, ni yòd run ọ̀mọ̀kúnrin àti wúndiá. Ọ̀mọ̀ ẹ̀nu ọ̀mú àti arúgbó eléwú irun pèlú. **26** Mo ní èmi yòd tú wọn ká èmi yòd sì mú irántí i wón dà kúrò nínú àwọn èniyàn, **27** nítorí bí mo ti bèrù ìbínú ọ̀tá, kí àwọn ọ̀tá a wón kí ó má ba à wí pé, ‘Ọ̀wọ̀ wa lékè ni; kí í sì í se Olúwa ni ó se gbogbo èyí.’” **28** Wón jẹ́ orílẹ̀-èdè tí kò ní imò, bèjẹ̀ ni kò sí ọ̀ye nínú wọn. **29** Bí ó se pé wón gbọ̀n, kí ọ̀ye yíí sí yé wón kí wón ro bí igbèyìn wọn yòd tí rí! **30** Báwo ni ẹ̀nikan se lè lé egbèrún, tàbí tí ẹ̀ni méjì sí lè lé egbèrún mēwàá sá, bí kò se pé àpáta wón ti tà wòn, bí kò se pé Olúwa wón ti fi wòn tọ̀rẹ̀? **31** Nítorí pé àpáta wón kò dàbí àpáta wa, àní àwọn ọ̀tá wa tikára wón ní se onídaájọ̀. **32** Igi àjàrà a wón wá láti igi àjàrà Sodomu àti ti igbè ẹ̀ Gomorra. Èso àjàrà wón kún fún oró, idí wón korò. **33** Ọ̀tí wàini wón iwọ̀ ti dragoni ni, àti oró mímu tí ejo paramólẹ̀. **34** “Èmi kò to èyí jọ̀ ní ipamọ̀ èmi kò sì fi èdidi di i ní íṣúra mi? **35** Ti èmi ni láti gbẹ̀san. Èmi yòd san an fún wón ní àkókò tí ẹ̀ṣẹ̀ wọn yòd yo; ojọ̀ idámú wón súnmu etílẹ̀ ohun tí ó sì ní bọ̀ wá bá wọn yára bọ̀.” **36** Olúwa yòd se idájọ̀ àwọn èniyàn an rẹ̀ yòd sì sàánú fún àwọn iranṣẹ̀ ẹ̀ rẹ̀ nígba tí ó bá rí i pé agbára wón lọ̀ tán tí kò sì sí ẹ̀nikan tí ó kù, ẹ̀rú tàbí ọ̀mọ̀. **37** Yòd wí pé, “Ọ̀rìṣà wón dà bàyíí, àpáta tí wón fi se igbèkèlẹ̀ e wón, **38** ọ̀lórún tí ó jẹ́ ọ̀rà eran ẹ̀bọ̀ wón tí ó ti mu ọ̀tí i wàini ẹ̀bọ̀ ohun mímu wón? Jẹ́ kí wón dide láti gbà wón! Jẹ́ kí wón se

ààbò fún un yín! **39** “Wò ó báiyí pé, Èmi fúnra à mi, Èmi ní! Kò sí ọlọrun miiran léyìn mi. Mo sọ di kíkú mo sí tún sọ di ààyè. Mo ti sá lógbè Èmi yòò sì mu jiná, kò sí ẹnì tí ó lè gbà kúrò lówò ọ mi. **40** Mo gbé ọwọ mi sòkè ọrun mo sì wí pé, Èmi ti wà láààyè tífí láé, **41** nígbà tí mo bá pón idà didán mi àti tí mo bá sí fi ọwọ mi lé idájó, Èmi yòò san ẹsan fún àwọn ọtá mi Èmi ó sì san fún àwọn tí ó kóríra à mi. **42** Èmi yòò mú ọfà mu èjè, nígbà tí idà mi bá jẹ ẹran: èjè ẹnì pípa àti ẹnì lgbèkùn, láti orí àwọn aṣájú ọtá.” **43** Ẹ yò èyin orilẹ-èdè, pèlú àwọn èniyàn rẹ nítorí òun yòò gbẹsan èjè àwọn iranṣẹ e rẹ; yòò sí gbẹsan lára àwọn ọtá a rẹ yòò sì ẹ etùtù fún ilẹ àti èniyàn rẹ. **44** Mose sì wá ó sì sọ gbogbo ọrọ ọfin yí ní etí àwọn èniyàn nàà, òun, àti Hosea ọmọ Nuni. **45** Nígbà tí Mose parí i kika gbogbo ọrọ wọn yí sí Israèli. **46** Ó sọ fún un pé, “È gbé ọkàn an yín lé gbogbo ọrọ tí mo ti sọ láárin yín lóni, kí èyin lè pàṣẹ fún àwọn ọmọ yín láti gbórò àti láti ẹ gbogbo ọrọ inú ọfin yí. **47** Wọn kí i ẹ ọrọ asán fún ọ, iyè e yín ni wọn. Nípa wọn ni èyin yòò gbé pé lóri ilẹ tí èyin ní gòkè e Jordani ló láti gbà.” **48** Ní ojó kan nàà, Olúwa sọ fún Mose pé, **49** “Gòkè lẹ sí Abarimu sí òkè Nebo ní Moabu, tí ó kojú sí Jeriko, kí ó sì wo ilẹ Kenaani, ilẹ tí mo ní fi fún àwọn ọmọ Israèli, bí iní i wọn. **50** Ní orí òkè tí iwọ ní gùn lẹ iwọ yòò kúu níbè, kí a sì sin ọ pèlú àwọn èniyàn rẹ, gégé bí arákúnrin in rẹ Aaroni ti kú ní orí òkè Hori tí a sì sin in pèlú àwọn èniyàn an rẹ. **51** Ídì ní pé èyin mejèjèì sẹ sí mi láárin àwọn ọmọ Israèli ní ibi omi Meriba Kadeṣi ní aginjù Sini àti nítorí èyin kò yà mí sí míímọ láárin àwọn ọmọ Israèli. **52** Nítorí nàà, iwọ yòò rí ilẹ nàà ní ọkánkán, o kí yòò wọ inú rẹ ilẹ tí mo ti fi fún àwọn ọmọ Israèli.”

33 Èyí ni ibùkún tí Mose èniyàn Ọlọrun bükún fún àwọn ọmọ Israeli kí ó tó kú. **2** Ó sì wí pé, “Olúwa ti Sinai wá, ó sì yọ sí wọn láti Seiri wá ó sì tàn án jáde láti òkè Parani wá. Ó ti ọdọ egbegbaàrun-ún àwọn míímọ wá láti ọwọ ọtún rẹ ni ọfin kan a mú bí iná tí jáde fún wọn wá. **3** Nítòótó, ó fẹran àwọn èniyàn an rẹ, gbogbo àwọn èniyàn míímọ wá ní ọwọ rẹ. Ní esẹ rẹ ni wọn ti foribalẹ, àti lódò rẹ ni wọn ti ní gba ọrọ, **4** ọfin tí Mose fi fún wa, iní ti ijọ èniyàn Jakọbu. **5** Òun ni ọba lóri Jeṣuruni ní igbà tí olóri àwọn èniyàn péjopò, pèlú àwọn èyà Israèli. **6** “Jé kí Reubeni yè kí ó má ẹ kú, tàbí kí èniyàn rẹ mọ níwọn.” **7** Èyí ni ohun tí ó sọ nípa Juda: “Olúwa gbọ ohùn Juda kí ó sì mú to àwọn èniyàn rẹ wá. Kí ọwọ rẹ kí ó tó fún un, kí ó sì ẹ iranlówó fún lówó àwọn ọtá rẹ!” **8** Ní tí Lefi ó wí pé, “Jé kí Tumimu àti Urimu rẹ kí ó wà pèlú ẹnì míímọ rẹ. Ẹni tí ó dánwò ní Massa, iwọ bá já ní omi Meriba. **9** Ó wí fún baba àti iyá rẹ pé, ‘Èmi kò buyì fún wọn.’ Kò mọ àwọn arákúnrin rẹ, tàbí mọ àwọn ọmọ rẹ, sùgbọn ó dúró lóri ọrọ rẹ, ó sì pa màjémú rẹ mó. **10** Ó kọ Jakọbu ní idájó rẹ àti Israèli ní ọfin rẹ. Ó mú tūràrì wá síwájú rẹ àti ọdòtò ẹbọ sísun sórí i pepepe rẹ. **11** Bùsi ohun iní rẹ, Olúwa, kí ó sì tẹwógbà iṣẹ ọwọ rẹ. Lu egbè àwọn tí ó didè sí i; àwọn tí ó kóríra rẹ, kí wọn kí ó má ẹ didè mó.” **12** Ní tí Benjamini ó wí pé, “Jé kí olufé Olúwa máa gbé ní àlàáfíà lódò rẹ,

òun a máa bọ ó ní gbogbo ojó, ẹnì tí Olúwa fẹran yòò máa sinmi láárin èjiká rẹ.” **13** Ní tí Josefu ó wí pé, “Kí Olúwa bükún ilẹ rẹ, fún ohun iyebiye láti ọrun pèlú iri àti ibú tí ó ní bẹ nísalè; **14** àti fún èso iyebiye tí ọrun mú wá àti ti ohun iyebiye tí ní dàgbà ní oṣoṣu; **15** pèlú ohun pàtàkì òkè nílá igbàami àti fún ohun iyebiye igbà ayérayé; **16** Pèlú ohun iyebiye ayé àti èkún un rẹ àti fún ifẹ ẹnì tí ó ní gbé inú igbó. Jé kí gbogbo èyí sinmi lé orí Josefu, lóri àtari ẹnì tí ó yàtò láárin àwọn arákúnrin rẹ. **17** Ní olánlá ó dàbí àkòbí ako málúú; iwọ rẹ, iwọ àgbànréré ni. Pèlú wọn ni yóò fi tí àwọn orilẹ-èdè, pàpàpá tífí dé ọpin ayé. Àwọn sì ni egbegbaàrun mēwá Efraimu, àwọn sì ni egbegbaàrun Manase.” **18** Ní tí Sebuluni ó wí pé, “Yò Sebuluni, ní tí ijáde lẹ rẹ, àti iwọ Isakari, nínú àgọ rẹ. **19** Wọn yòò pe àwọn èniyàn sórí òkè àti níbè wọn yòò rú ẹbọ ọdodo, wọn yòò mu nínú ọpòlọpò Ọkun, nínú ọṣúra tí ó pamọ nínú iyanrin.” **20** Ní tí Gadi ó wí pé, “Ibùkún ni ẹnì tí ó mú Gadi gbilè! Gadi ní gbé níbè bí kinníun, ó sì fa apa ya, àní àtari. **21** Ó sì yan ilẹ tí ó dára jù fún ara rẹ; ipín olóri ni a sì fi fún un. Nígbà tí ó rí tí gbogbo àwọn èniyàn péjo, ó mú ọdodo Olúwa ẹ, àti idájó rẹ pèlú àwọn ọmọ Israèli.” **22** Ní tí Dani ó wí pé, “Ọmọ kinníun ni Dani, tí ní fò láti Baṣani wá.” **23** Ní tí Naftali ó wí pé, “Iwọ Naftali, kún fún ojúrere Ọlọrun àti ibùkún Olúwa; yòò jogún ihà iwọ-òdurun àti guúsù.” **24** Ní tí Aṣeri ó wí pé, “Ibùkún ọmọ ni tí Aṣeri; jé kí ó rí ojúrere láti ọdò àwọn arákúnrin rẹ kí ó sì rí esè rẹ sínú ọróró. **25** Bàtà rẹ yòò jẹ irin àti idẹ, agbára rẹ yòò sí rí bí ojó rẹ. **26** “Kò sí èlómíràn bí Ọlọrun Jeṣuruni, ẹnì tí ní gun ọrun fún iranlówó rẹ àti ní ojú ọrun nínú olánlá rẹ. **27** Ọlọrun ayérayé ni ibi isáde rẹ, àti ní isalè ni apa ayérayé wá. Yòò lé àwọn ọtá rẹ níwájú rẹ, ó sì wí pé, ‘È máa parun!’ **28** Israèli nikan yòò jókòó ní àlàáfíà, orisun Jakọbu nikan ní ilẹ ọkà àti tí ọtí wàini, níbi tí ọrun ti ní sẹ iri sílẹ. **29** Ibùkún ni fún ọ, Israèli, ta ni ó dàbí rẹ, ẹnì tí a gbàlà láti ọdò Olúwa? Òun ni asà àti iranwó rẹ àti idà olánlá rẹ. Àwọn ọtá rẹ yòò tẹriba fún ọ, iwọ yòò sì tẹ ibi gíga wọn mólẹ.”

34 Nígbà nàà ni Mose gun òkè Nebo láti pètẹlẹ Moabu sí orí Pisga tí ó dojúko Jeriko. Níbè ni Olúwa ti fi gbogbo ilẹ hàn án láti Gileadi dé Dani, **2** gbogbo Naftali, ilẹ Efraimu àti Manase, gbogbo ilẹ Juda tífí dé Ọkun Nlá, **3** guúsù àti gbogbo àfonifoji Jeriko, ilú ọlọpẹ dé Soari. **4** Nígbà nàà ní Olúwa sọ fún un pé, “Èyí ni ilẹ tí mo sèlérí lóri ibúra fún Abrahamu, Isaaki, àti Jakọbu nígbà tí mo wí pé, ‘Èmi yòò fi fún irú-ọmọ rẹ.’ Mo ti jé kí ó rí i pèlú ojú rẹ, sùgbọn iwọ kí yòò dé bẹ.” **5** Bèè ni Mose iranṣẹ Olúwa kú ní ilẹ Moabu, bí Olúwa ti wí. **6** Ó sì sin in nínú àfonifoji ní ilẹ Moabu, ní ọdikeji Beti-Peori, sùgbọn tífí di ọni yí, kò sí ẹnìkan tí ó mọ ibi tí iboji i rẹ wá. **7** Mose jé ẹnì oṣofá ọdun nígbà tí ó kú, síbè ojú rẹ kò ẹ bàibà bèè ni agbára rẹ kò dínkù. **8** Àwọn ọmọ Israèli sọkún un Mose ní pètẹlẹ Moabu ní ogbọn ojó tífí di igbà tí ojó ẹkún àti ọfọ Mose parí. **9** Joṣua ọmọ Nuni kún fún ẹnì ogbọn nítorí Mose ti gbówọ ọ rẹ lé e lóri. Àwọn ọmọ Israèli sì fetí sí i wọn sì ẹ ohun tí Olúwa ti pàṣẹ fún Mose. **10** Láti

ìgbà náà kò sì sí wòlî tí ó dide ní Israẹli bí i Mose, ẹni tí Olúwa mò lójúkojú, **11** tí ó ẹ gbogbo iṣẹ àmì àti iṣẹ ìyanu tí Olúwa rán an láti lọ ẹ ní Ejibiti sí Farao àti sí gbogbo àwọn iránṣẹ ẹ rẹ àti sí gbogbo ilẹ náà. **12** Nítorí kò sí ẹni tí ó tí ì fi gbogbo ọ̀rọ̀ agbára hàn, tàbí ẹ gbogbo ẹ̀rù rí lá tí Mose fihàn ní ojú gbogbo Israẹli.

Joshua

1 Lẹyin ikú u Mose iránṣẹ Olúwa, Olúwa sọ fún Joṣua omo Nuni, olùrànlọwọ ọ Mose, **2** “Mose iránṣẹ mi tí kú. Nísinsin yí, iwo àti gbogbo àwọn èniyàn wònyí, ẹ múra láti kojá odò Jordani lọ sí ilẹ tí Èmi ó fi fún wọn fún àwọn ará Israẹli. **3** Èmi yóò fún un yín ní gbogbo ibi tí ẹ bá fi eṣe ẹ yín tẹ, gégé bí mo tí se ilé rí fún Mose. **4** Ilẹ ẹ yín yóò fẹ láti aginjù Lebanoni, àti láti odò ílá, tí Eufurate—gbogbo orílẹ̀-èdè Hiti títí ó fi dé Òkun Nílá ní iwò-òòrùn. **5** Kí yóò sí ẹnikẹni tí yóò le è dúró níwájú rẹ ní ojọ ayé è rẹ gbogbo. Bí mo tí wà pèlú u Mose, bèẹ̀ ni Èmi yóò wà pèlú rẹ, Èmi kí yóò fi ọ sílẹ̀, bèẹ̀ ni Èmi kí yóò kọ ọ. **6** “Jẹ alágbara kí o sì mú àyà le, nítorí iwo ni yóò ẹ amọ̀nà àwọn èniyàn wònyí, láti lẹ̀ jogún ilẹ̀ tí mo tí búra fún àwọn baba ílá a wọn láti fi fún wọn. **7** Jẹ alágbara, kí o sì mú àyà le gidigidi. Kí o sì ọ́ra láti pa gbogbo òfin tí Mose iránṣẹ mi fún ọ mọ, má ẹ se yà kùrò nínú u rẹ sí òtún tàbí sí òsì, kí iwo kí ó lẹ̀ ẹ se rere níbikíbi tí iwo bá n lẹ. **8** Má ẹ jẹ kí iwé òfin yí kùrò ní ẹnu rẹ, máa ẹ aṣàrò nínú u rẹ ní ọ́sán àti ní ọ̀ru, kí iwo kí ó lẹ̀ ọ́ra láti ẹ se gbogbo nṣkan tí a kọ sí inú u rẹ. Nígba náà ni yóò dára fún ọ, iwo yóò sì ní àṣeyọ́rì. **9** Èmi kò ha ti pàṣẹ fún ọ bí? Jẹ alágbara kí o sì mú àyà le. Má ẹ bèrù, má sí ẹ rẹwẹ̀sí, nítorí pé Olúwa à rẹ yóò wà pèlú rẹ ní ibikíbi tí iwo bá n lẹ.” **10** Bá yí ni Joṣua pàṣẹ fún olórí àwọn èniyàn rẹ, **11** “È la ibudò já, kí ẹ sì sọ fún àwọn èniyàn, ‘È pèsè oúnjẹ yín sílẹ̀. Ní iwòyí òtúnla, ẹyin yóò la Jordani yí kojá, láti gba ilẹ̀ tí Olúwa Ọlórún yín fi fún un yín láti ní.”” **12** Sùgbón Joṣua sọ fún àwọn ará a Reubeni, àwọn ará Gadi àti fún ìdajì ẹyà Manase pé, **13** “Rántí aṣẹ tí Mose iránṣẹ Olúwa pa fún yín: ‘Olúwa Ọlórún yín á fún yín ní isinmi, òun yóò sí fún un yín ní ilẹ̀ yí.’” **14** Àwọn iyàwò yín, àwọn omo yín àti àwọn ẹran ọ̀sin yín lè dúró ní ilẹ̀ tí Mose fún un yín ní ilà-òòrùn Jordani; sùgbón gbogbo àwọn jagunjagun un yín, pèlú ihámọra ogun gbodò kojá síwájú àwọn arákùnrin yín. Ẹyin yóò sì rán àwọn arákùnrin yín lówó **15** títí Olúwa yóò fi fún wọn ní isinmi, gégé bí ó tí ẹ fún un yín, àti títí tí àwọn pèlú yóò fi gba ilẹ̀ náà tí Olúwa Ọlórún yín fi fún wọn. Lẹyin náà, ẹyin lè padà sí ilẹ̀ ìnì in yín, tí Mose iránṣẹ Olúwa fi fún un yín ní agbègbè ilà-òòrùn tí Jordani.” **16** Nígba náà ni wọn dá Joṣua lóhùn pé, “Ohunkòhun tí iwo pàṣẹ fún wa ni àwa yóò ẹ se, ibikíbi tí iwo bá rán wa ni àwa yóò lẹ. **17** Gégé bí àwa tí gbọ̀rẹ̀ sí Mose nínú ohun gbogbo, bèẹ̀ ni àwa yóò máa gbọ̀ tìrẹ. Kí Olúwa Ọlórún rẹ wà pèlú rẹ, gégé bí ó ẹ wà pèlú u Mose. **18** Ẹnikẹni tí ó bá tàpá sí ọ̀rọ̀ rẹ, tí kò sí ẹ igbóràn sí ọ̀rọ̀ rẹ nínú ohun gbogbo tí iwo yóò pàṣẹ fún wọn, pípa ni a ó pa á. Kí iwo sá à ẹ se gírí, kí ó sì mú àyà le!”

2 Nígba náà ni Joṣua omo Nuni rán àwọn ayólẹ̀wò méjì jáde ní àṣírí láti Šittimu. Ó sì wí pé, “È lẹ̀ wò ilẹ̀ náà, pàápàá Jeriko.” Wọn sì lẹ̀, wọn wọ ilẹ̀ panṣágà kan, tí à ní pè ní Rahabu wọn sì dúró síbẹ̀. **2 A** sì sọ fún ọba

Jeriko, “Wò ó! Àwọn ará Israẹli kan wá ibi ní alẹ̀ yí láti wá yó ilẹ̀ yí wò.” **3** Ọba Jeriko sì ránṣẹ sí Rahabu pé, “Mú àwọn ọkùnrin ní tí ó tọ́ ọ wá, tí ó wọ inú ilẹ̀ rẹ jáde wá, nítorí wọn wá láti yó gbogbo ilẹ̀ yí wò ni.” **4** Sùgbón obìnrin náà tí mú àwọn ọkùnrin méjì náà o sì fi wọn pamọ. Ó sì wí pé, “Lóótító ní àwọn ọkùnrin náà wá sí ọ̀dọ̀ mi, sùgbón èmi kò mọ ibi tí wọn tí wá. **5** Nígba tí ilẹ̀ sù, nígba tí ó tọ́ àkòkò láti tí ilẹ̀kùn ẹnu ibodè, àwọn ọkùnrin náà sì jáde lẹ. Èmi kò sì mọ ọ̀nà tí wọn gbà lẹ. È lépa wọn kíakíá. Ẹyin yóò bá wọn.” **6** (Sùgbón ó tí mú wọn gòkè àjà ó sì fi wọn pamọ sí abẹ̀ pòròrò ọkà tó tó jọ sí orí àjà.) **7** Àwọn ọkùnrin náà jáde lẹ̀ láti lépa àwọn ayólẹ̀wò náà ní ọ̀nà tí ó lẹ̀ sí iwòdò Jordani, bí àwọn tí n lépa wọn sì tí jáde, wọn tí ilẹ̀kùn ẹnu ibodè. **8** Kí àwọn ayólẹ̀wò náà tó sùn ní alẹ̀, ó gòkè tọ̀ wọn lẹ̀ lókè àjà. **9** Ó sì sọ fún wọn, “Èmi mọ̀ pé Olúwa tí fún un yín ní ilẹ̀ yí àti pé ẹrù u yín tí sọ wá di ojo dé ibi pé idí gbogbo àwọn tí ó n gbé ilẹ̀ yí tí di omi nítorí i yín. **10** Àwa tí gbọ̀ bí Olúwa tí mú omi Òkun Pupa gbẹ̀ níwájú u yín nígba tí ẹyin jáde kùrò ní ilẹ̀ Ejibiti, àti ohun tí ẹyin ẹ se sí Sihoni àti Ogu, àwọn ọba méjèjì tí Amori tí ilà-òòrùn Jordani, tí ẹyin parun pátápátá. **11** Bí a tí gbọ̀ nṣkan wònyí, ọkàn wa pami kò sì sí okun kankan fún wa mọ nítorí i yín, nítorí pé Olúwa Ọlórún yín ni Ọlórún ní òkè ọ̀run àti ní ayé. **12** Njẹ̀ nísinsin yí, ẹ jòwọ̀ ẹ búra fún mi ní tí Olúwa pé ẹyin yóò ẹ aánú fún idílẹ̀ mi, nítorí pé mo tí ẹ se yín ní oore. Ẹyin yóò fún mi ní àmì tó dájú: **13** pé ẹyin yóò dá ẹmí baba àti iyá mí sí; arákùnrin mi àti aràbìnrin mi, àti ohun gbogbo tí wọn ní, àti pé ẹyin yóò gbà wá là lówó ikú.” **14** “Èmí wa fún ẹmí in yín!” àwọn ọkùnrin náà mú dá a lójú. “Tí iwo kò bá sọ ohun tí àwa n ẹ se, àwa yóò sì fi òtító àti aánú bá ọ lẹ̀ nígba tí Olúwa bá fún wa ní ilẹ̀ náà.” **15** Nígba náà ní ó fi okun sọ wọn kalẹ̀ ní ojú u fèrèsé, nítorí ilẹ̀ tí ó n gbé wá ní ara odi ilú. **16** Ó sì tí sọ fún wọn pé, “È lẹ̀ sí orí òkè, kí ẹ sì fi ara pamọ̀ níbẹ̀ fún ojọ̀ mọ́ta kí àwọn tí n lépa yín má ba à rí i yín títí tí wọn yóò fi darí. Lẹyin náà kí ẹ máa bá ọ̀nà yín lẹ.” **17** Àwọn arákùnrin náà sì sọ fún un pé, “Kí ọ̀rùn un wa ba à lẹ̀ mọ kùrò nínú ibúra tí iwo mú wa bú yí. **18** Nígba tí àwa bá wò ilẹ̀ è rẹ, iwo yóò sọ okun aláwọ̀ aró yí sí ojú fèrèsé ẹyí tí iwo fi sọ wá kalẹ̀, kí iwo kí ó mú baba rẹ, iyá rẹ, àwọn arákùnrin in rẹ àti gbogbo idílẹ̀ è rẹ kí wọn wá sí inú ilẹ̀ è rẹ. **19** Bí ẹnikẹni bá jáde sí ita láti inú ilẹ̀ è rẹ sí inú igboro ilú, èjẹ̀ rẹ̀ yóò sì wá ní orí ara rẹ; èbi rẹ̀ yóò sì wá lórí i rẹ. Fún ẹnikẹni tí ó bá wá nínú ilẹ̀ pèlú rẹ, èjẹ̀ rẹ̀ yóò wá ní orí i wa bí ẹnikẹni bá fi ọwọ̀ kàn án. **20** Sùgbón bí iwo bá sọ ohun tí àwa n ẹ se, àwa yóò bó nínú ibúra tí iwo mú wa bú.” **21** Ó dàhùn pé, “Ó dára bèẹ̀. È jẹ̀ kí ó rí gégé bí ẹyin tí sọ.” Ó sì rán wọn lẹ̀ wọn sí lẹ̀. Ó sì sọ okun òdòdò náà sí ojú fèrèsé. **22** Nígba tí wọn kùrò, wọn sì lẹ̀ sí orí òkè wọn sì dúró ní ibẹ̀ ní ojọ̀ mọ́ta, títí àwọn alápa fi wá wọn ní gbogbo ọ̀nà wọn sì padà láirí wọn. **23** Nígba náà ni àwọn ọkùnrin méjì náà padà. Wọn sì sọkalẹ̀ láti orí òkè, wọ odò, wọn sì wá sí ọ̀dọ̀ Joṣua omo Nuni wọn sì sọ fún un gbogbo ohun tí ó tí ẹlẹ̀ sí wọn. **24** Wọn sì sọ fún Joṣua,

"Nítòdótó ni Olúwa tí fí gbogbo ilẹ̀ nàà lé wa lówó; gbogbo olùgbé ilẹ̀ nàà ni ibèrùbojo ti mú nítórí i wa."

3 Ní kùtùkùtù òwùrò, Jošua àti gbogbo àwọn Israèli sí kùrò ní Sittimu, wọn sì lọ sí etí odò Jordani, wọn sì pa ibùdò síbẹ̀ kí wọn tó kojá. **2** Lèyìn ojò kẹta àwọn olórí lá àárín ibudó já. **3** Wọn sì pàṣẹ́ fún àwọn èniyàn pé, "Nígbà tí ẹ̀ bá rí àpótí ẹ̀rì Olúwa Ọlórùn yín, tí àwọn àlùfáà tí wọn jẹ́ ọmọ Lefi rù ú, nígbà nàà ni èyìn yóò sí kùrò ní ipò yín, èyìn yóò sì máa tẹ̀lẹ̀ e. **4** Èyìn yóò lè mọ ọ̀nà tí ẹ̀ ó gbà, torí pé èyìn kò gba ọ̀nà yí tẹ̀lẹ̀ rí. Sùgbón àláfó gbodò wà ní àárín yín àti àpótí nàà, tó bí iwọn ẹgbèrún méjì lgbònwọ́." **5** Jošua sì sọ fún àwọn èniyàn pé, "È ya ara yín sí mímọ́, nítórí ní ọ̀lẹ, Olúwa yóò ṣe ohun iyanu ní àárín yín." **6** Jošua sọ fún àwọn àlùfáà pé, "Èyìn, ẹ̀ gbé àpótí ẹ̀rì nàà kí èyìn kí ó sì máa lo ẓájú àwọn èniyàn." Bẹ̀ẹ̀ ni wọn gbé e sòkè, wọn sì ní lo ní iwájú u wọn. **7** Olúwa sì sọ fún Jošua pé, "Ọ̀nì yí ni Èmi yóò bèrẹ̀ sí í gbé ọ ga ní ojú u gbogbo àwọn ará Israèli, kí wọn lè mò pé Èmi wà pèlù rẹ̀ gégé bí mò ṣe wà pèlù Mose. **8** Sọ fún àwọn àlùfáà tí ó ru àpótí ẹ̀rì nàà, 'Nígbà tí ẹ̀ bá dé etí omi Jordani, ẹ̀ lo kí ẹ̀ sì dúró nínú odò nàà.'" **9** Jošua sì sọ fún àwọn ọmọ Israèli pé, "È súnmọ́ ibí kí èyìn kí ó sì fetí sí ọ̀rò Olúwa Ọlórùn yín. **10** Èyí ni èyìn yóò fí mọ pé Ọlórùn aláàyè wà ní àárín yín àti pé dájúdjájú yóò lé àwọn ará Kenaani, àwọn ará Hiti, Hifi, Peresi, Girsagi, Amori àti Jebusi jáde níwájú u yín. **11** Àpótí májèmù Olúwa gbogbo ayé ní gòkè lo sí Jordani ẓájú u yín. **12** Njẹ́ nísinsin yí, ẹ̀ mú ọ̀kúnrin méjìlá nínú àwọn èyà Israèli, ẹnìkan nínú èyà kòkòkan. **13** Bí àwọn àlùfáà tí ó ru àpótí Olúwa, Olúwa gbogbo ayé bá tí eṣẹ̀ bọ odò Jordani, omi tí ní tí òkè sànwá yóò gé kùrò yóò sì gbá jọ bí òkìtì kan." **14** Nígbà tí àwọn èniyàn gbéra láti ibudó láti kojá nínú odò Jordani, àwọn àlùfáà tí ó ru àpótí ẹ̀rì nàà ní lo níwájú wọn. **15** Odò Jordani sì máa ní wà ní kíkín ní gbogbo lgbà ikórè. Sùgbón bí àwọn àlùfáà tí ó ru àpótí ẹ̀rì tí dé odò Jordani tí eṣẹ̀ wọn sì kan etí omi, **16** omi tí ní tí òkè sànwá dúró. Ó sì gbá jọ bí òkìtì ní òkèrè, ní ilú tí a ní pè ní Adamu, tí ó wà ní tòsì Saretani; nígbà tí omi tí ní sànwá lọ sínú Òkun aginjù (tí o tùmọ́ sí Òkun Iyò) gé kùrò pátápátá. Bẹ̀ẹ̀ ni àwọn èniyàn kojá sí òdikejì ní idojúko Jeriko. **17** Àwọn àlùfáà tí ó ru àpótí ẹ̀rì Olúwa sì dúró ẓinṣin lórí ilẹ̀ gbígbẹ̀ ní àárín Jordani, nígbà tí gbogbo àwọn ọmọ Israèli ní kojá títí gbogbo orilẹ̀-èdè nàà fí rékojá nínú odò Jordani lórí ilẹ̀ gbígbẹ̀.

4 Nígbà tí gbogbo orilẹ̀-èdè nàà kojá nínú odò Jordani, Olúwa sọ fún Jošua pé, **2** "Yan ọ̀kúnrin méjìlá nínú àwọn èniyàn, ẹnìkan nínú èyà kòkòkan, **3** kí ó sì pàṣẹ́ fún wọn pé, 'È gbé òkúta méjìlá láti àárín odò Jordani ní ibi tí àwọn àlùfáà dúró sí, kí ẹ̀ sì rù wọn kojá, kí ẹ̀ sì gbé wọn sí ibi tí èyìn yóò sùn ní alẹ̀ yí.'" **4** Bẹ̀ẹ̀ ni Jošua pe àwọn ọ̀kúnrin méjìlá tí ó tí yàn nínú àwọn ọmọ Israèli, ẹnìkan nínú èyà kòkòkan, **5** ó sì wí fún wọn pé, "È kojá lo ní iwájú àpótí ẹ̀rì Olúwa Ọlórùn yín sí àárín odò Jordani. Kí olúkúlùkù yín gbé òkúta kòkòkan lé èjìkà a rẹ̀, gégé bí

ìye èyà àwọn ọmọ Israèli, **6** kí ó sí jẹ́ àmì láàrín yín. Ní ojò iwájú, nígbà tí àwọn ọmọ yín bá bèrè lówó yín pé, "Kí ni òkúta wònyí dúró fún?" **7** Nígbà nàà ni èyìn yóò dá wọn lóhùn pé, nítórí a gé omi odò Jordani kùrò ní iwájú àpótí ẹ̀rì Olúwa. Nígbà tí a rékojá a Jordani, a gé omi Jordani kùrò. Àwọn òkúta wònyí yóò sí jẹ́ ìrántí fún àwọn ọmọ Israèli láléálé." **8** Báyií ni àwọn ọmọ Israèli sì ṣe bí Jošua tí pàṣẹ́ fún wọn. Wọn gbé òkúta méjìlá láti àárín odò Jordani gégé bí iye èyà àwọn ọmọ Israèli, bí Olúwa tí sọ fún Jošua; wọn sì rù wọn kojá lo sí ibudó, ní ibi tí wọn tí gbé wọn kalẹ̀. **9** Jošua sì tò òkúta méjìlá nàà sí àárín odò Jordani fún ìrántí ní ọ̀kánkán ibi tí àwọn àlùfáà tí ó ru àpótí ẹ̀rì dúró sí. Wọn sì wà nṣè di ọ̀nì yí. **10** Àwọn àlùfáà tí ó ru àpótí nàà dúró ní àárín Jordani títí gbogbo m̀hkan tí Olúwa pàṣẹ́ fún Jošua fí di ẓíṣe nípasẹ̀ àwọn èniyàn, gégé bí Mose tí pàṣẹ́ fún Jošua. Àwọn èniyàn nàà sì yára kojá, **11** bí gbogbo wọn sì tí rékojá tán, ní àpótí ẹ̀rì Olúwa àti àwọn àlùfáà wá sí òdikejì. Bí àwọn èniyàn sì tí ní wò wọn. **12** Àwọn ọ̀kúnrin Reubeni, Gad àti idajì èyà Manase nàà sí rékojá ní ihámọra ogun níwájú àwọn ọmọ Israèli, gégé bí Mose tí pàṣẹ́ fún wọn. **13** Àwọn bí òkè méjì tó tí múra fún ogun rékojá lo ní iwájú Olúwa sí pètélẹ̀ Jeriko láti jagun. **14** Ní ojò nàà ni Olúwa gbé Jošua ga ní ojú gbogbo àwọn ọmọ Israèli, wọn sì bèrù u rẹ̀ ní gbogbo ojò ayé e wọn, gégé bí wọn tí bèrù Mose. **15** Olúwa sì sọ fún Jošua pé, **16** "Pàṣẹ́ fún àwọn àlùfáà tí ó ní ru àpótí ẹ̀rì, kí wọn kí ó jáde kùrò nínú odò Jordani." **17** Bẹ̀ẹ̀ ni Jošua pàṣẹ́ fún àwọn àlùfáà pé, "È jáde kùrò nínú odò Jordani." **18** Àwọn àlùfáà nàà jáde láti inú odò pèlù àpótí ẹ̀rì Olúwa ní orí wọn. Bí wọn tí fí eṣẹ̀ ẹ̀ wọn tẹ̀ orí ilẹ̀ gbígbẹ̀ ní omi Jordani nàà padà sí ààyè e rẹ̀, o sì kún wọ̀ bẹ̀bẹ̀ bí í tí àtẹ̀yínwá. **19** Ní ojò kẹwáá oṣù kìn-ín-ní àwọn èniyàn nàà lo láti Jordani, wọn sì dúró ní Gilgali ní ilà-òòrùn Jeriko. **20** Jošua sì tò àwọn òkúta méjìlá tí wọn mú jáde ní Jordani jọ ní Gilgali. **21** Ó sì sọ fún àwọn ará Israèli, "Ní ojò iwájú nígbà tí àwọn ọmọ yín bá bèrè ní ọwọ̀ baba wọn pé, 'Kín ni òkúta wònyí dúró fún?' **22** Nígbà nàà ni ẹ̀ ó jẹ́ kí àwọn ọmọ yín mò pé, 'Israèli rékojá odò Jordani ní orí ilẹ̀ gbígbẹ̀.' **23** Nítórí Olúwa Ọlórùn yín mú Jordani gbẹ̀ ní iwájú u yín títí èyìn í kojá. Olúwa Ọlórùn yín tí ṣe sí Jordani gégé bí ó tí ṣe sí Òkun Pupa, nígbà tí ó mú un gbẹ̀ ní iwájú wa títí àwa fí kojá. **24** Ó ṣe èyí kí gbogbo ayé lè mò pé ọwọ̀ Olúwa ní agbára, àti kí èyìn kí ó lè máa bèrù Olúwa Ọlórùn yín ní lgbà gbogbo."

5 Nígbà tí gbogbo àwọn ọ̀ba Amori tí ilà-òòrùn Jordani àti gbogbo àwọn ọ̀ba Kenaani tí ní bẹ̀ létí òkun gbọ̀ bí Olúwa tí mú Jordani gbẹ̀ ní iwájú àwọn ọmọ Israèli títí tí a fí kojá, ọ̀kàn wọn pami, bẹ̀ẹ̀ ni wọn kò ní igboya mọ́ láti dojúko àwọn ọmọ Israèli. **2** Nígbà nàà ni Olúwa wí fún Jošua pé, "Fí akọ òkúta ṣe abẹ́ kí ó sì kọ àwọn ọmọ Israèli ní ilà ní lgbà èkẹjì." **3** Bẹ̀ẹ̀ ni Jošua sì ṣe abẹ́ akọ òkúta, ó sì kọ àwọn ọmọ Israèli ní ilà, ní Gíbiati-Haralotu. **4** Wàyì o, idí tí Jošua fí kọ wọn nílà niyí. Gbogbo àwọn ọ̀kúnrin tí ó tí Ejibiti jáde wá, gbogbo àwọn ọ̀kúnrin ogun kú ní

aginjù ní ònà lẹ̀yìn igbà tí wọn jáde kùró ní ilẹ̀ Ejibiti. 5 B́í ó tilẹ̀ jẹ́ pé, gbogbo àwọn ọ̀kúnrin tó jáde láti Ejibiti ní a ti kọ ní ilà, sibẹ̀ gbogbo ènìyàn tí a bí nínú aginjù lẹ̀yìn tí wọn jáde ní Ejibiti ni wọn kò kọ ní ilà. 6 Àwọn ará Israẹli rìn ní aginjù fún ogójì ọ̀dún tífi gbogbo àwọn ọ̀kúnrin tí ó tó ogun n jà nígbà tí wọn kùró ní Ejibiti fi kú, nítorí wọn kò gbọ̀dọ̀ sí Olúwa. Nítorí Olúwa ti búra fún wọn pé wọn kò ní rí ilẹ̀ tí òun ẹ̀ ilé rí fún àwọn baba wọn láti fi fun wa, ilẹ̀ tí ní sà̀n fún wàrà àti fún oyin. 7 Bẹ̀ẹ̀ ní ó gbé àwọn ọ̀mọ̀ wọn díde dípò wọn, àwọn wónyí sí ni Joşua kò ní ilà. Wọn wà ní aláìkọ̀lá nítorí a kò tí lẹ̀ kọ̀ wọn ní ilà ní ojú ọ̀nà. 8 Lẹ̀yìn igbà tí gbogbo orílẹ̀-èdè nàà kọ̀ ilà tan, wọn dúró ní ibi tí wọn wà ní ibudò tífi ilà wọn fi jinná. 9 Nígbà nàà ní Olúwa wí fún Joşua pé, “Ní ọ̀nà ní mo yí ègàn Ejibiti kùró ní orí yín.” Nítorí nàà ni a ẹ̀ ní pe orúkọ̀ ibẹ̀ ní Gilgali tífi ó fi di ọ̀nà yí. 10 Ní ìrèdẹ̀ ojọ̀ kẹ̀rínlá oşu nàà, nígbà tí wọn pàgò ní Gilgali ní pètẹ̀lẹ̀ Jeriko, àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli sí ẹ̀ ọ̀dún àjọ̀ ìrẹ̀kojá. 11 Ní ojọ̀ kejí àjọ̀ ìrẹ̀kojá, ní ojọ̀ nàà gan an ni, wọn jẹ́ nínú àwọn ìre oko ilẹ̀ nàà: àkàrà aláiwú, àti ọ̀kà yíyan. 12 Manna nàà sí tan ní ojọ̀ kejí tí wọn jẹ́ ọ̀unjẹ̀ tí ilẹ̀ nàà mú jáde, kò sí sí manna kankan mó fún àwọn ará Israẹli, şùgbọ̀n ní ọ̀dún nàà wọn jẹ́ ìre oko ilẹ̀ Kenaani. 13 Nígbà tí Joşua súnmo Jeriko, ó wo ọ̀kè ó sí rí ọ̀kúnrin kan tí ó dúró ní iwájú rẹ̀ pèlú idà ní ọ̀wọ̀ rẹ̀. Joşua sí tò ọ̀ lẹ̀, ó sì bí í pé, “Njé̀ iwọ̀ wà fún wa tabí fún ọ̀tá a wa?” 14 “Kì í ẹ̀ sún èyikéyí ọ̀ fẹ̀sì, şùgbọ̀n gégé bí olórí ogun Olúwa ni mo wá nísinsin yí.” Nígbà nàà ni Joşua sí wólẹ̀ ní iwájú u rẹ̀ ní ìbèrù, ó sì bí í léèrè, “Kí ni Olúwa ní í sọ̀ fún ìránşẹ̀ rẹ̀?” 15 Olórí ogun Olúwa sí dá a lóhùn pé, “Bó sálúbàtá rẹ̀ kùró ní ẹ̀şẹ̀ rẹ̀, nítorí pé ibi tí iwọ̀ dúró sí yí, ilẹ̀ mímo ni.” Joşua sí ẹ̀ bẹ̀ẹ̀.

6 Wàyí o, a ti há Jeriko mólé gágá nítorí àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli, enikẹ̀ni kò jáde, enikẹ̀ni kò sí wólẹ̀. 2 Nígbà nàà ni Olúwa wí fún Joşua pé, “Wò ó, mo ti fi Jeriko lé ọ̀ lówò pèlú ọ̀ba rẹ̀ àti àwọn jagun jagun rẹ̀. 3 Ẹ̀ wóde ogun yí ilú nàà ká lẹ̀kkan pèlú gbogbo àwọn jagun jagun. Ẹ̀ ẹ̀yí fún ojọ̀ mẹ́fá. 4 Jẹ́ kí àwọn àlùfáà méje gbé fèrè̀ iwọ̀ àgbò ní iwájú àpótí ẹ̀rì. Ní ojọ̀ keje, ẹ̀ wóde ogun yí ilú nàà ká ní igbà méje, pèlú àwọn àlùfáà tí ní fọn fèrè. 5 Nígbà tí ẹ̀ bá gbọ̀ ohùn fèrè nàà, kí àwọn ènìyàn hó yèè ní igbe ríla, nígbà nàà ni odi ilú nàà yóò sí wó lulẹ̀, àwọn ènìyàn yóò sí lẹ̀ sí ọ̀kè, olúkúlùkù yóò sí wo inú rẹ̀ lẹ̀ tààrà.” 6 Bẹ̀ẹ̀ ni Joşua ọ̀mọ̀ Nuni pe àwọn àlùfáà ó sí wí fún wọn pé, “Ẹ̀ gbé àpótí ẹ̀rì Olúwa nàà kí àwọn àlùfáà méje tí ó ru fèrè iwọ̀ wà ní iwájú u rẹ̀.” 7 Ó sí pàşẹ̀ fún àwọn ènìyàn nàà pé, “Ẹ̀ lẹ̀, kí ẹ̀ sí yí ilú nàà ká pèlú àwọn oluşọ̀ tí ó hámoira kojá ní iwájú àpótí ẹ̀rì Olúwa.” 8 Nígbà tí Joşua ti bá àwọn ènìyàn sọ̀rọ̀ tán, àwọn àlùfáà méje tí wọn gbé fèrè méje ní iwájú Olúwa kojá sí iwájú, wọn sí fọn fèrè wọn, àpótí ẹ̀rì Olúwa sí tẹ̀lẹ̀ wọn. 9 Àwọn oluşọ̀ tí ó hámoira sí lẹ̀ níwájú àwọn àlùfáà tí ní fọn fèrè, oluşọ̀ èyìn sí tẹ̀lẹ̀ àpótí ẹ̀rì nàà. Ní gbogbo àsikò yí fèrè sí ní dún. 10 Şùgbọ̀n Joşua tí pàşẹ̀ fún àwọn ènìyàn pé, “Ẹ̀ kò gbọ̀dọ̀ kíge ogun, ẹ̀ kò gbọ̀dọ̀ gbé ohùn yín sòkè, ẹ̀ má ẹ̀ sọ̀ rọ̀

kan tífi ojọ̀ tí èmi yóò sọ̀ fún un yín pé kí ẹ̀ hó. Nígbà nàà ni èyìn yóò sí hó!” 11 Bẹ̀ẹ̀ ní ó mú kí àpótí ẹ̀rì Olúwa yí ilú nàà ká, ó sì yí í ká lẹ̀kkan. Nígbà nàà ni àwọn ènìyàn nàà padà sí ibudò, wọn sí gbé ibẹ̀ fún alẹ̀ nàà. 12 Joşua sí díde ní kùtùkùtù ọ̀wùrọ̀ ojọ̀ kejí, àwọn àlùfáà sí gbé àpótí ẹ̀rì Olúwa. 13 Àwọn àlùfáà méje tí ó gbé ipè iwọ̀ àgbò méje ní lẹ̀ níwájú àpótí ẹ̀rì Olúwa, wọn sí ní fọn àwọn ipè: àwọn tí ó hámoira ogun ní lẹ̀ níwájú u wọn; àwọn ọ̀mọ̀ tó wà lẹ̀yìn sí ní tó àpótí ẹ̀rì Olúwa lẹ̀yìn, àwọn àlùfáà sí ní fọn ipè bí wọn tí ní lẹ̀. 14 Ní ojọ̀ kejí, wọn yí ilú nàà ká lẹ̀kkan wọn sí padà sí ibudò. Wọn sí ẹ̀yí fún ojọ̀ mẹ́fá. 15 Ní ojọ̀ keje, wọn díde ní kùtùkùtù ọ̀wùrọ̀ ní àfẹ̀mójúmo, wọn sí wóde ogun yí ilú nàà ká ní igbà méje, gégé bí í tì şáájú, ní ojọ̀ keje nikan şoşo ni wọn wóde ogun yí ilú nàà ká nígbà méje. 16 Ní igbà keje, nígbà tí àwọn àlùfáà fọn fèrè, Joşua pàşẹ̀ fún àwọn ènìyàn pé, “Ẹ̀ hó! Nítorí pé Olúwa ti fún un yín ní ilú nàà. 17 Ilú nàà àti gbogbo ohun tí ó wà níbẹ̀ ni yóò jẹ́ iyàsọtò fún Olúwa. Rahabu tí ó jẹ́ panşágà nikan àti gbogbo àwọn tí ó wà pèlú u rẹ̀ ni a ó dá sí; nítorí tí ó pa àwọn ayólẹ̀wò tí á rán mó. 18 Ẹ̀ pa ara yín mó kùró nínú ohun iyàsọtò fún iparun, kí èyìn kí ó má ba à şojú kòkòrò nípa mímu nínú àwọn ohun iyàsọtò. Bí kò ẹ̀ bẹ̀ẹ̀ ẹ̀ ó sọ̀ ibudò Israẹli di iparun. Kí ẹ̀ sí mú wàhálá wá sórí i rẹ̀. 19 Gbogbo fadákà àti wúra àti ohun èlò idẹ̀ àti irin jẹ́ mímo fún Olúwa, wọn yóò wá sínú işúra Olúwa.” 20 Nígbà tí àwọn àlùfáà fọn ipè, àwọn ènìyàn nàà sí hó. Ó sí ẹ̀, bí àwọn ènìyàn ti gbọ̀ ìrò ipè, tí àwọn ènìyàn sí hó ihó ríla, odi ilú nàà wó lulẹ̀ beşẹ̀; bẹ̀ẹ̀ ni olúkúlùkù ya wọ̀ inú ilú nàà lẹ̀ tààrà, wọn sí kó ilú nàà. 21 Wọn ya ilú nàà sọtò fún Olúwa àti fún iparun, wọn sí fi idà run gbogbo ohun aláàyè ní ilú nàà—ọ̀kúnrin àti obinrin, ọ̀mọ̀de, àti àgbà, málúù, àguntàn àti kètẹ̀kètẹ̀. 22 Joşua sí sọ̀ fún àwọn ọ̀kúnrin méji tí wọn ti wá ẹ̀ ayólẹ̀wò ilẹ̀ nàà pé, “Ẹ̀ lẹ̀ sí ilẹ̀ panşágà ní, kí ẹ̀ sí mu jáde àti gbogbo ohun tí í ẹ̀ sí tirẹ̀ gégé bí ẹ̀ tí búra fún un.” 23 Bẹ̀ẹ̀ ní àwọn ọ̀dọ̀mọ̀kúnrin tí ó lẹ̀ ẹ̀ ayólẹ̀wò wólẹ̀ lẹ̀, wọn sí mú Rahabu jáde, baba rẹ̀, iyá rẹ̀, àwọn arákúnrin rẹ̀ àti ohun gbogbo tí ó ní. Wọn sí mú gbogbo idilé rẹ̀ jáde, wọn sí fi wọn sí ibikan mó ìta ibudò àwọn ará Israẹli. 24 Nígbà nàà ni wọn sun gbogbo ilú nàà àti gbogbo ohun tí ó wà nínú u rẹ̀, şùgbọ̀n wọn fi fadákà, wúra ohun èlò idẹ̀ àti irin sínú işúra ilẹ̀ Olúwa. 25 Şùgbọ̀n Joşua dá Rahabu panşágà pèlú gbogbo idilé e rẹ̀ àti gbogbo ẹ̀ni tí í ẹ̀ sí tirẹ̀ sí nítorí pé, ó pa àwọn ọ̀kúnrin tí Joşua rán gégé bí ayólẹ̀wò sí Jeriko mó. Ó sí ní gbé láárin ará Israẹli tífi di ọ̀nà yí. 26 Ní àkòkò nàà Joşua sí búra pé, “Ègún ni fún ẹ̀ni nàà níwájú Olúwa tí yóò díde, tí yóò sí tún ilú Jeriko kọ̀: “Pèlú ikú àkòbì ọ̀mọ̀ rẹ̀ ni yóò fi pilẹ̀ rẹ̀; ikú àbíkẹ̀yìn rẹ̀ ní yóò fi gbé lẹ̀kkan bodè rẹ̀ rọ̀.” 27 Bẹ̀ẹ̀ ni Olúwa wà pèlú Joşua; ọ̀kìkì rẹ̀ sí kàn ká gbogbo ilẹ̀ nàà.

7 Şùgbọ̀n àwọn ará Israẹli ẹ̀ àişòdótò nípa ohun iyàsọtò, Akani ọ̀mọ̀ Karmi, ọ̀mọ̀ Sabdi, ọ̀mọ̀ Sera, èyà Juda, mú nínú wọn. Bẹ̀ẹ̀ ni ibínú Olúwa ru sí àwọn ará Israẹli. 2 Joşua rán àwọn ọ̀kúnrin láti Jeriko lẹ̀ sí Ai, tí ó súnmo Beti-Afeni ní ilà-òrùn Beteli, ó sì sọ̀ fún wọn pé, “Ẹ̀ gòkè

lo kí ẹ sì se ayólèwò.” Bèè ni àwọn arákúnrin náà lo, wọn sì yọ Ai wò. **3** Nígba tí wọn padà sí òdò Joshua, wọn wí pé, “Kí í se gbogbo àwọn èniyàn ni ó ní láti gòkè lo bá Ai já. Rán egbèrún méjì tàbí egbèrún méta òkúnrin láti gbà á, kí ó má se dá gbogbo àwọn èniyàn ní agara, nítorí iba òkúnrin diẹ ní ó wà níbè.” **4** Bèè ní àwọn bí egbèrún méta òkúnrin lo; sùgbón àwọn òkúnrin Ai lé wọn sá. **5** Àwọn èniyàn Ai sì pa àwọn bí méréndínlógóji nínú wọn. Wọn sì ní lépa àwọn ará Israẹli láti ibodè ilú tí tí dé Şebarimu, wọn sì pa àwọn tí í n sòkalé. Àyà àwọn èniyàn náà sì já, òkàn wọn sì pami. **6** Joshua sì fa aṣọ rè ya, ó sì dojúbolè níwájú àpótí ẹrì Olúwa tí tí di àṣálé. Àwọn àgbà Israẹli sì se bákan náà, wọn ku eruku sí orí wọn. **7** Joshua sì wí pé, “Háá, Olúwa Olódúmarè, nítorí kín ní iwọ se mú àwọn èniyàn yìi kojá Jordani, láti fi wọn lé àwọn ará Amori lówó, láti pa wọn run? Àwa íbá mò kí a dúró ní òdikeji Jordani? **8** Olúwa, kín ni èmi yòd sọ nífinsin yìi tí Israẹli sì ti sá níwájú òtá a rè? **9** Àwọn Kenaani àti àwọn èniyàn ilú tí ó kù náà yòd gbọ èyí, wọn yòd sì yí wa ká, wọn yòd sì ké orúkọ wa kúrò ní ayé. Kí ní iwọ ó ha se fún orúkọ ílá à rè?” **10** Olúwa sì sọ fún Joshua pé, “Dide! Kín ni iwọ n se tí ó fi dojúbolè? **11** Israẹli ti se, wọn sì ti ba májèjú mi jé, èyí tí mo pàṣe fún wọn pé kí wọn pamọ. Wọn ti mú nínú ohun iyàsòtò, wọn ti jí, wọn pa irò, wọn ti fi wọn sí ara ohun iní wọn. **12** Iḍí ni èyí tí àwọn ará Israẹli kò fi lè dúró níwájú àwọn òtá wọn; wọn yí èyin wọn padà, wọn sì sálo níwájú òtá a wọn nítorí pé àwọn gan an ti di ẹni iparun. Èmi kì yòd wá pèlú u yín mò, bí kò se pé èyin pa ohun iyàsòtò run kúrò ní ààrin yín. **13** “Lọ, ya àwọn èniyàn náà sí mí mó. Sọ fún wọn pé, ‘È ya ara yín sí mí mó fún ọlẹ, nítorí bá yì ní Olúwa, Ọlórùn Israẹli wí, ohun iyàsòtò kan ní bẹ ní ààrin yín, Israẹli. Èyin kì yòd lè dúró níwájú àwọn òtá a yín tí tí èyin yòd fi mú kúrò. **14** “Ní òwúrò, kí ẹ mú ará yín wá síwájú ní èyà kòòkan. Èyà tí Olúwa bá mú yòd wá sí iwájú ní agbo ilé kòòkan, agbo ilé tí Olúwa bá mú yòd wá sí iwájú ní ìdílé kòòkan, ìdílé tí Olúwa bá sì mú yòd wá sí iwájú ní ẹni kòòkan. **15** Ènikèni tí a bá ká mò pèlú ohun iyàsòtò náà, a ó fi iná pa á run, pèlú gbogbo ohun tí ó ní. Ó ti ba májèjú Olúwa jé, ó sì ti se nìkan itijú ní Israẹli!” **16** Ní kùtùkùtù òwúrò ojò kejì, Joshua mú Israẹli wá síwájú ní èyà kòòkan, a sì mú èyà Juda. **17** Àwọn agbo ilé e Juda wá sí iwájú, ó sì mú agbo ilé Sera. Ó sì mú agbo ilé Sera wá síwájú ní ìdílé kòòkan, a sì mú ìdílé Sabdi. **18** Joshua sì mú ìdílé Simri wá síwájú ní òkúnrin kòòkan, a sì mú Akani ọmọ Karmi, ọmọ Sabdi, ọmọ Sera ti èyà Juda. **19** Nígba náà ní Joshua sọ fún Akani pé, “Ọmọ mi fi ọgo fún Olúwa, Ọlórùn Israẹli, kí ó sì fi iyin fún un. Sọ fún mi ohun tí iwọ ti se, má se fi pamọ fún mi.” **20** Akani sì dàhún pé, “Òtítọ ni! Mo ti se sí Olúwa, Ọlórùn Israẹli. Nìkan tí mo se niyí, **21** nígba tí mo rí èwù Babeli kan tí ó dára nínú ikógun, àti igba sèkèlì fadákà àti odindi wúra olòṣùnwon àádòta sèkèlì, mo se ojùkòkòrò wọn mo sì mú wọn. Mo fi wọn pamọ ní abẹ àgò mi àti fadákà ní abẹ rè.” **22** Bèè ní Joshua rán àwọn òjìṣe, wọn sì sáré wọ inú àgò náà, ó sì wà níbè,

a sì fi pamọ nínú àgò ọ rè, àti fadákà ní abẹ ẹ rè. **23** Wọn sì mú àwọn nìkan náà jáde láti inú àgò rè, wọn mú wọn wá fún Joshua àti gbogbo àwọn ọmọ Israẹli, wọn sì fi wọn lélẹ níwájú Olúwa. **24** Nígba náà ni Joshua pèlú gbogbo Israẹli, mú Akani ọmọ Sera, fadákà, èwù àti wúra tí a dà, àwọn ọmọ rè òkúnrin àti obinrin, màlúù rè, kètékété àti àguntàn àgò rè àti gbogbo ohun tí ó ni, wọn sì kó wọn lọ sí ibi àfonífoji Akori. **25** Joshua sì wí pé, “Èese tí iwọ mú wàhálá yìi wá sí orí wa? Olúwa yòd mú ipònjú wá sí orí iwọ náà lónií.” Nígba náà ni gbogbo Israẹli sọ ọ ní òkúta pa, léyìn igbà tí wọn sọ àwọn tókù ní òkúta pa tán, wọn sì jó wọn níná. **26** Wọn sì kó òkìtì òkúta ílá lé Akani lóri tí tí di ònì yìi. Nígba náà ní Olúwa sì yí ibínú gbígbóná rè padà. Nítorí náà ni a se ní pe orúkọ ibẹ ní àfonífoji Akori láti igbà náà.

8 Nígba náà ni Olúwa sọ fún Joshua pé, “Má se bèrù, kí àyà kí ó má se fò ọ. Kó gbogbo àwọn ọmọ-ogun pèlú rè, kí ẹ gòkè lo gbógun ti Ai. Nítorí mo ti fi ọba Ai, àwọn èniyàn rè, ilú u rè àti ilẹ ẹ rè lé ọ lówó. **2** Iwọ yòd sì se sí Ai àti ọba rè gégé bí iwọ ti se sí Jeriko àti ọba rè, ohun ikógun wọn àti ohun ọṣin wọn ni kí èyin mú fún ara yín. Rán èniyàn kí wọn ba sí èyin ilú náà.” **3** Bèè ní Joshua àti gbogbo àwọn ọmọ-ogun jáde lo láti dojúko Ai. Ó sì yan egbáà mèjèdógún àwọn òkúnrin ogun rè ti ó yakin, ó sì rán wọn lọ ní òru. **4** Pèlú àwọn àṣe wònyí: “È fi etí sílẹ́ dádádára. È ba sí èyin ilú náà. È má se jìnnà sí i púpọ. Kí gbogbo yín wà ní imúrasílẹ. **5** Èmi àti gbogbo àwọn tí ó wà pèlú mi yòd súnmo ilú náà, nígba tí àwọn òkúnrin náà bá jáde sí wa, gégé bí wọn ti se ní iṣájú, àwa yòd sì sá kúrò níwájú u wọn. **6** Wọn yòd sì lépa wa tí tí àwa ó fi tàn wọn jáde kúrò ní ilú náà, nítorí tí wọn yòd wí pé, wọn n sálo kúrò ní òdò wa gégé bí wọn tí se ní iṣájú. Nítorí náà bí a bá sá kúrò fún wọn, **7** èyin yòd dide kúrò ní ibùba, ẹ ó sì gba ilú náà. Olúwa Ọlórùn yín yòd sì fi lẹ e yín lówó. **8** Nígba tí ẹ bá ti gba ilú náà, kí ẹ sì ti iná bọ ọ. Kí ẹ se ohun tí Olúwa pàṣe. Mo ti fi àṣe fún un yín ná.” **9** Nígba náà ni Joshua rán wọn lo. Wọn sì lọ sí ibùba, wọn sì sùn ní ààrin Beteli àti Ai, ní iwò-òrùn Ai. Sùgbón Joshua wá dúró pèlú àwọn èniyàn ní òru ojò náà. **10** Ní kùtùkùtù òwúrò ojò kejì Joshua kó àwọn ọmọ-ogun rè, òun àti àwọn olórí Israẹli, wọn wòde ogun lo sí Ai. **11** Gbogbo àwọn ọmọ-ogun tí ó wà pèlú u rè sì gòkè lo, wọn sì súnmo tòsi ilú náà, wọn sì dé iwájú u rè. Wọn sì pàgò ní ihà àrìwá Ai. Àfonífoji sì wá ní agbede-méjì wọn àti ilú náà. **12** Joshua sì ti fi bí egbèrún márùn-ún ọmọ-ogun pamọ sí ààrin Beteli àti Ai, sí iwò-òrùn ilú náà. **13** Wọn sì yan àwọn ọmọ-ogun sí ipò wọn, gbogbo àwọn tí ó wà ní ibudò lo sí àrìwá ilú náà àti àwọn tí ó sá pamọ sí iwò-òrùn rè. Ní òru ojò náà Joshua lo sí àfonífoji. **14** Nígba tí ọba Ai rí èyí, òun àti gbogbo òkúnrin ilú náà yára jáde ní òwúrò kùtùkùtù láti pàde ogun Israẹli ní pètèlẹ aginjù. Sùgbón kò mò pé àwọn kan wà ní ibùba ní èyin ilú náà. **15** Joshua àti gbogbo àwọn Israẹli sì se bí ẹni tí a lé padà níwájú wọn, wọn sì sá gba ọnà aginjù. **16** A sì se gbogbo àwọn

òkùnrin Ai jọ láti lépa wọn, wọn sì lépa Joşua tífi wọn fi tàn wọn jáde nínú ilú náà. **17** Kò sí ku òkùnrin kan ní Ai tàbí Beteli tí kò tẹ̀lẹ̀ Israẹli. Wọn sì fi ilẹ̀kùn ibodè ilú náà sílẹ̀ ní sísí, wọn sì ní lépa àwọn ará Israẹli. **18** Nígba náà ni Olúwa sọ fún Joşua pé, “Na òkò tí ó wà lówọ̀ rẹ̀ sí Ai, nítorí tí èmi yóò fi ilú náà lẹ̀ ọ̀ ní ọ̀wọ̀.” Bẹ̀ẹ̀ ni Joşua sì na òkò ọ̀wọ̀ rẹ̀ sí Ai. **19** Bí ó tí ẹ̀yí tán, àwọn òkùnrin tí ó ba sì dìde kánkán kúrò ní ipò wọn, wọn sáré síwájú. Wọn wọ̀ ilú náà, wọn gbà á, wọn sì yára ti iná bọ̀ ọ̀. **20** Àwọn òkùnrin Ai bojú wo èyin, wọn rí ééfin ilú náà ní gòkè lẹ̀ sí ọ̀run, sùgbọn wọn kò rí, ààyè láti sà àsàlẹ̀ lo sí ibikan kan, nítorí tí àwọn ará Israẹli tí wọn tí n sálọ̀ sí aginjù ti yípadà sí àwọn tí n lépa wọn. **21** Nígba tí Joşua àti gbogbo àwọn ará Israẹli rí i pé àwọn tí ó bá ti gba ilú náà, tí ééfin ilú náà sì n gòkè, wọn yí padà wọn sì kọ̀lu àwọn òkùnrin Ai. **22** Àwọn ọ̀mọ̀-ogun tí ó ba náà sì yípadà sí wọn láti inú ilú náà, bẹ̀ẹ̀ ni wọn wà ní agbede-méjì àwọn ará Israẹli ní ihà méjèjì. Israẹli sì pa wọn, bẹ̀ẹ̀ ni wọn kò sì jẹ̀ kí ọ̀kan kí ó yè tàbí kí ó sálọ̀ nínú wọn. **23** Sùgbọn wọn mú ọ̀ba Ai láààyè, wọn sì mu un to Joşua wá. **24** Nígba tí Israẹli parí pàpa gbogbo àwọn ilú Ai ní pápá àti ní aginjù ní ibi tí wọn ti lépa wọn lo, tí gbogbo wọn sì ti ojú idà şubú, tí a fi pa gbogbo wọn tan, gbogbo àwọn Israẹli sì padà sí Ai, wọn sì fi ojú idà kọ̀lù ú. **25** Egbàá méfá òkùnrin àti obìnrin ní ó kú ní ojọ̀ náà—gbogbo wọn jẹ̀ àwọn èniyàn Ai. **26** Nítorí tí Joşua kò fa ọ̀wọ̀ rẹ̀ tí ó di òkò mú sí èyin, tífi ó fi pa gbogbo àwọn tí n gbé ilú Ai run. **27** Sùgbọn Israẹli kó ẹ̀ran ọ̀sìn àti ikogun ti ilú yífi fún ara wọn, gégé bí Olúwa ti pàşẹ̀ fún Joşua. **28** Joşua sì jó Ai, ó sì sọ̀ ọ̀ di àtàn, àní ahoro di ònì yí. **29** Ó sì gbé ọ̀ba Ai kọ̀ orí igi, ó sì fi kalẹ̀ síbẹ̀ tífi di iròlẹ̀. Bí ọ̀dùn sì ti wọ̀ ni Joşua pàşẹ̀ fún wọn láti sọ̀ òkú rẹ̀ kalẹ̀ kúrò ní orí igi, kí wọn sì wọ̀ ọ̀ jù sí àtiwo ẹ̀nu ibodè ilú náà. Wọn sì kó òkiti òkúta nílá lẹ̀ e ní orí, èyí tí ó wà tífi di ònì yí. **30** Nígba náà ni Joşua mọ̀ pepe kan fún Olúwa Ọ̀lọ̀run Israẹli, ní òkè Ebali, **31** gégé bí Mose iránsẹ̀ Olúwa ti pàşẹ̀ fún àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli. Ó sì kọ̀ ọ̀ gégé bí a ti kọ̀ nínú iwé òfin Mose, pepe odindi òkúta, èyí tí ẹ̀nikan kò fi ohun èlò irin kàn rí. Wọn sì rú ọ̀re ẹ̀bọ̀ sísun àti ọ̀re àlàáfíá ní orí rẹ̀ sí Olúwa. **32** Níbẹ̀, ní ojú àwọn ará Israẹli, Joşua sì şe àdàkọ̀ òfin Mose èyí tí ó ti kọ̀ sí ara òkúta náà. **33** Gbogbo Israẹli, àjèjì àti ọ̀mọ̀ ilú, pèlù àwọn àgbàgbà, olórí àti onídàájọ̀ dúró ní ègbé méjèjì àpótí ẹ̀rì Olúwa tí ó kọ̀jú sí àwọn àlúfáá tí ó rù ú, tí wọn jẹ̀ ọ̀mọ̀ Lefi. Idajì àwọn èniyàn náà dúró ní òkè Gerisimu, àwọn idajì sí dúró ní òkè Ebali, gégé bí Mose iránsẹ̀ Olúwa ti pàşẹ̀ rí, pé kí wọn sùre fún àwọn èniyàn Israẹli. **34** Lẹ́yin èyí, Joşua sì ka gbogbo ọ̀rẹ̀ inú òfin, ibúkún àti ègún, gégé bí a ti kọ̀ ọ̀ nínú iwé òfin. **35** Kò sí ọ̀rẹ̀ kan nínú gbogbo èyí tí Mose pàşẹ̀ tí Joşua kò kà ní iwájú gbogbo àjọ̀ Israẹli, tífi fi kan àwọn obìnrin àti àwọn ọ̀mọ̀ wọn, àti àwọn àjèjì tí n gbé ní áarín wọn.

9 Nísinsin yí, nígba tí gbogbo ọ̀ba tó wà ní iwọ̀-òòrun Jordani gbọ̀ nipa nhkan wọ̀nyí, àwọn náà tí ó wà ní

orí òkè àti àwọn tí ó wà ní èşè òkè, àti gbogbo àwọn tí ó wà ní agbègbè Òkun Nílá tífi ó fi dé Lebanoni (àwọn ọ̀ba Hiti, Amori, Kenaani, Peresi, Hifi àti Jebusi) **2** wọn sì kó ara wọn jọ̀ láti bá Joşua àti Israẹli jagun. **3** Sùgbọn nígba tí àwọn èniyàn Gibeoni gbọ̀ ohun tí Joşua şe sí Jeriko àti Ai, **4** wọn dá ọ̀gbọ̀n ètàn. Wọn lo gégé bí aşojú tí kétékété wọn kún fún ẹ̀rù tí a fi àwọn àpò tó ti gbó di, àti àwọn awo ọ̀tí wàini tó ti gbó tí a tún rán. **5** Àwọn òkùnrin náà sì wọ̀ bàtà àti aşọ̀ tí ó ti gbó. Gbogbo ọ̀unjẹ̀ tí wọn pèsè fún ara wọn sì bu. **6** Wọn sì to Joşua lo ní ibudò ní Gilgali, wọn sì sọ̀ fún òun àti àwọn òkùnrin Israẹli pé, “Ilú òkèrè ní àwọn ti ẹ̀, ẹ̀ şe àdéhùn àlàáfíá pèlù wa.” **7** Àwọn òkùnrin Israẹli sọ̀ fún àwọn ará Hifi pé, “Sùgbọn bóyá tòsí wa ni ẹ̀ n gbé. Báwo ni a ó şe lẹ̀ şe àdéhùn pèlù yín?” **8** “Íránsẹ̀ rẹ̀ ní àwa í şe.” Wọn sọ̀ fún Joşua. Sùgbọn Joşua béèrè, “Ta ní yín àti pé nibo ni èyin ti wá?” **9** Wọn sì dàhùn pé, “Ní ilẹ̀ òkèrè ní àwọn iránsẹ̀ rẹ̀ tí wá, nítorí orúkọ̀ Olúwa Ọ̀lọ̀run rẹ̀. Nítorí tí àwa ti gbọ̀ òkíkí rẹ̀ àti ohun gbogbo tí ó ti şe ní Ejibiti, **10** àti ohun gbogbo tí ó ti şe sí ọ̀ba àwọn Amori méjèjẹ̀ tí n bẹ̀ ní òkè Jordani, sí Sihoni ọ̀ba Heşbon, àti Ogu ọ̀ba Başani, tí wọn jẹ̀ ọ̀ba ní Aştarotu. **11** Àwọn àgbàgbà wa àti gbogbo àwọn tí n gbé ilú wa sọ̀ fún wa pé, ‘È mú ọ̀unjẹ̀ lówọ̀ fún irinàjò yín, ẹ̀ lo pàdẹ̀ wọn, kí ẹ̀ sì sọ̀ fún wọn pé, ‘Àwa ni iránsẹ̀ yín, ẹ̀ dá àdéhùn pèlù wa.’” **12** Gbígbóná ní a mú ọ̀unjẹ̀ wa wá, nígba tí a di í ní ilẹ̀ ní ojọ̀ tí a n bọ̀ wá sọ̀dọ̀ yín. Sùgbọn ẹ̀ wò ó bí ó şe gbẹ̀ àti bí ó sì şe bu nísinsin yí. **13** Àti igò wàini wọ̀nyí, tí àwa ro kún tuntun ni, sùgbọn ẹ̀ wò ó bí wọn ti sán. Aşọ̀ àti bàtà wa ni ó sì ti gbó nítorí irinàjò ọ̀nà jìjín.” **14** Àwọn òkùnrin Israẹli sì yẹ̀ ọ̀unjẹ̀ wọn wò, wọn kò sì wádífi ní ọ̀wọ̀ Olúwa. **15** Nígba náà ni Joşua şe àdéhùn àlàáfíá pèlù wọn láti dá wọn sí, àti àwọn olórí ijo èniyàn fi ọ̀wọ̀ sí àdéhùn náà nipa şíşẹ̀ ibúra. **16** Ní èyin ojọ̀ mę̀ta tí wọn ti şe àdéhùn pèlù àwọn ará Gibeoni, àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli gbọ̀ pé aláduúgbò wọn ni wọn, tí n gbé ní tòsí wọn. **17** Bẹ̀ẹ̀ ní àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli jáde, wọn sì dé ilú wọn ní ojọ̀ kę̀ta: Gibeoni, Kefira, Beeroti àti Kiriati-Jearimu. **18** Sùgbọn àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli kò sì kọ̀lù wọn, nítorí pé àwọn àgbàgbà ijo èniyàn ti búra fún wọn ní orúkọ̀ Olúwa Ọ̀lọ̀run Israẹli. Gbogbo èniyàn sì kún sí àwọn àgbàgbà náà, **19** sùgbọn gbogbo àwọn olórí dàhùn pé, “Àwa ti búra fún wọn ní orúkọ̀ Olúwa Ọ̀lọ̀run Israẹli, a kò sì lẹ̀ fowọ̀ kàn wọn nísinsin yí. **20** Èyí ní àwa yóò şe sí wọn, àwa yóò dá wọn sí, kí íbínú kí ó má ba á wá sóri wa, nítorí ibúra tí a búra fún wọn.” **21** Wọn tẹ̀síwájú, “È dá wọn sí, sùgbọn ẹ̀ jẹ̀ kí wọn jẹ̀ gégigégi àti aponmi fún gbogbo ilú.” Àwọn àgbàgbà náà sì mú ilérfi wọn şe fún wọn. **22** Nígba náà ni Joşua pé àwọn ọ̀mọ̀ Gibeoni jọ̀ pé, “Èşẹ̀ tí èyin fi tàn wá wí pe, ‘Àwa gbé ní ibi tí ó jinnà sí yín,’ nígba tí ó jẹ̀ pé tòsí wa ní èyin n gbé? **23** Nísinsin yí, èyin di ẹ̀ni ègún, èyin kò sì ní kúrò ní gégigégi àti aponmi fún ilẹ̀ Ọ̀lọ̀run mi.” **24** Wọn sì dá Joşua lóhùn pé, “Nítorí tí a sọ̀ fún àwọn iránsẹ̀ rẹ̀ dájúşáká bí Olúwa Ọ̀lọ̀run rẹ̀ ti pàşẹ̀ fún Mose iránsẹ̀ rẹ̀, láti fún yín ní gbogbo ilẹ̀ náà, kí ó sì pa gbogbo olùgbé ilẹ̀ náà run kúrò ní iwájú yín.

Nítórí nàà, àwà bèrù èmí wà nítórí yín, èyí sí ni ìdí tí a fi ẹ̀ ẹ̀ bẹ̀. 25 Nínsinsin yíí, àwà wà ní ọ̀wọ̀ yín. Ohunkóhun tí ẹ̀ bá rò pé ó yẹ̀ ó sí tọ̀ lójú yín ní kí ẹ̀ fi wá ẹ̀.” 26 Bẹ̀ẹ̀ ní Jošua sì gbà wọn là kúrò ní ọ̀wọ̀ àwọn ọ̀mọ̀ Israẹ̀li. Wọn kò sì pa wọn. 27 Ní ojọ̀ nàà ni ó sọ̀ àwọn Gibeoni di aṣẹ̀gi àti aponmi fún àwọn ará ilú àti fún pepe Olúwa ní ibi tí Olúwa yóò yàn. Báyií ni wọn wà títí di ònì yíí.

10 Ní báyií tí Adoni-Sedeki ọ̀ba Jerusalemu gbọ̀ pé Jošua ti gba Ai, tí ó sì ti pa wọn pátápátá; tí ó sì ẹ̀ se sí Ai àti ọ̀ba rẹ̀ gégé bí ó ti se sí Jeriko àti ọ̀ba rẹ̀, àti bí àwọn èniyàn Gibeoni tí se àdèhùn àlàáfíà pèlú Israẹ̀li, tí wọn sì ní gbé nítòsì wọn. 2 Ìbèrù sì mú òun àti àwọn èniyàn rẹ̀ torí pé Gibeoni jẹ̀ ilú tí ó se pàtàkì, bí ọ̀kan nínú àwọn ilú ọ̀ba; ó tóbi ju Ai lọ, gbogbo ọ̀kúnrin rẹ̀ ní ó jẹ̀ jagunjagun. 3 Nítórí nàà Adoni-Sedeki ọ̀ba Jerusalemu be Hohamu ọ̀ba Hebroni, Piramu ọ̀ba Jarmatu, Jafia ọ̀ba Lakiṣi àti Debiri ọ̀ba Egloni. Wí pe, 4 “È gòkè wá, kí ẹ̀ sì ràn mi lówó láti kọ̀lu Gibeoni, nítórí tí ó ti wà ní ìrèpọ̀ pèlú Jošua àti àwọn ará Israẹ̀li.” 5 Àwọn ọ̀ba Amori máraàrún, ọ̀ba Jerusalemu, Hebroni, Jarmatu, Lakiṣi àti Egloni, kó ara wọn jo, wọn sì gòkè, àwọn àti gbogbo ogun wọn, wọn sì dojúko Gibeoni, wọn sì kọ̀lú ú. 6 Àwọn ará Gibeoni sì ránsẹ̀ sí Jošua ní ibudó ní Gilgali pé, “È má ẹ̀ se fi ìránṣẹ̀ yín silẹ̀. È gòkè tọ̀ wà wá ní kánkán kí ẹ̀ si gbà wá là. È ràn wá lówó, nítórí gbogbo àwọn ọ̀ba Amori tí ní gbé ní orílẹ̀-èdè òkè dojú ìjà kọ̀ wá.” 7 Bẹ̀ẹ̀ ní Jošua gòkè ló láti Gilgali pèlú gbogbo ogun rẹ̀, àti akoni nínú àwọn ọ̀mọ̀-ogun rẹ̀. 8 Olúwa sì sọ̀ fún Jošua pé, “Má ẹ̀ bèrù wọn, Mo ti fi wọn lé ọ̀ lówó. Kò sí ènikeni nínú wọn ti yóò lè dojúko ọ̀.” 9 Léyìn ìgbà tí wọn ti wòde ogun ní gbogbo ọ̀ru nàà láti Gilgali, Jošua sì yọ̀ sí wọn lójí. 10 Olúwa mú kí wọn dààmú níwájú àwọn Israẹ̀li, wọn sì pa wọn ní ìpakúpa ní Gibeoni. Israẹ̀li sì lépa wọn ní ọ̀nà tí ó lọ̀ sí Beti-Horoni, ó sì pa wọn dé Aseka, àti Makkeda. 11 Bí wọn sí tí ní sá ní iwájú Israẹ̀li ní gèrègèrè ní ọ̀nà láti Beti-Horoni títí dé Aseka, Olúwa rọ̀ yinyin ìlá sí wọn láti ọ̀run wá, àwọn tí ó ti ipa yinyin kú sí pọ̀ ju àwọn tí àwọn ará Israẹ̀li fi idà pa lọ̀. 12 Ní ojọ̀ tí Olúwa fi àwọn ọ̀mọ̀ Amori lé Israẹ̀li lówó, Jošua sọ̀ fún Olúwa níwájú àwọn ará Israẹ̀li, “Ìwọ̀ ọ̀dùn, dúró jẹ́ẹ̀ ní orí Gibeoni, Ìwọ̀ ọ̀ṣúpá, dúró jẹ́ẹ̀ lórí àfonífoji Aijaloni.” 13 Bẹ̀ẹ̀ ni ọ̀dùn nàà sì dúró jẹ́ẹ̀, ọ̀ṣúpá nàà sì dúró, títí tí ilú nàà fi gbèsan lára àwọn ọ̀tá rẹ̀, gégé bí a ti kọ̀ nínú iwé Jašari. Ọ̀dùn sì dúró ní agbede-méjì ọ̀run, kò sì wẹ̀ ní wọn odindi ojọ̀ kan. 14 Kò sí ojọ̀ tí ó dàbí rẹ̀ sáájú tàbí ní èyin rẹ̀, ojọ̀ tí Olúwa gbọ̀ ohùn èniyàn. Dájúdájú Olúwa jà fún Israẹ̀li! 15 Nígbà nàà ni Jošua àti gbogbo Israẹ̀li padà sí ibudó ní Gilgali. 16 Ní báyií àwọn ọ̀ba Amori mārùn-ún tí sálo, wọn sì fi ara pamọ̀ nínú ihò àpáta kan ní Makkeda, 17 nígbà tí wọn sọ̀ fún Jošua pé, a tí rí àwọn ọ̀ba máraàrún, tí ó fi ara pamọ̀ nínú ihò àpáta ní Makkeda, 18 ó sì wí pé, “È yí ọ̀kúta ìlá dí ẹ̀nu ihò àpáta nàà, kí ẹ̀ sì yan àwọn ọ̀kúnrin sí ibe láti sọ̀ ọ̀. 19 Sùgbọ̀n, ẹ̀ má ẹ̀ dúró! È lépa àwọn ọ̀tá yín, ẹ̀ kọ̀lú wọn láti èyin, kí ẹ̀ má ẹ̀ jẹ̀ kí wọn kí ó dé ilú wọn, nítórí tí Olúwa Ọ̀lọ̀run

yín tí fi wọn lé yín lówó.” 20 Bẹ̀ẹ̀ ní Jošua àti àwọn ọ̀mọ̀ Israẹ̀li pa wọn ní ìpakúpa wọn sì pa gbogbo ọ̀mọ̀-ogun àwọn ọ̀ba máraàrún run, àyáfi àwọn diẹ̀ tí wọn tiraka láti dé ilú olódi wọn. 21 Gbogbo àwọn ọ̀mọ̀-ogun sì padà sí ọ̀dọ̀ Jošua ní ibudó ogun ní Makkeda ní àlàáfíà, kò sí àwọn tí ó dàbaà láti tún kọ̀lu Israẹ̀li. 22 Jošua sì wí pe, “È sí ẹ̀nu ihò nàà, kí ẹ̀ sì mú àwọn ọ̀ba máraàrún jade wá fún mi.” 23 Bẹ̀ẹ̀ ni wọn sì mú àwọn ọ̀ba máraàrún nàà kúrò nínú ihò àpáta, àwọn ọ̀ba Jerusalemu, Hebroni, Jarmatu, Lakiṣi àti Egloni. 24 Nígbà tí wọn mú àwọn ọ̀ba nàà tọ̀ Jošua wá, ó pe gbogbo àwọn ọ̀kúnrin Israẹ̀li, ó sì sọ̀ fún àwọn olórí ọ̀mọ̀-ogun tí ó wà pèlú rẹ̀ pé, “È súnmọ̀ bí, kí ẹ̀ sì fi esẹ̀ yín lé ọ̀run àwọn ọ̀ba wònyí.” Bẹ̀ẹ̀ ni wọn wá sí iwájú, wọn sì gbé esẹ̀ lé ọ̀run wọn. 25 Jošua sì sọ̀ fún wọn pé, “È má ẹ̀ bèrù, ẹ̀ má sì se fòyà. È se girí, kí ẹ̀ sì mú àyà le. Báyií ni Olúwa yóò se sí gbogbo àwọn ọ̀tá yín, tí èyin yóò bá jà.” 26 Nígbà nàà ni Jošua kọ̀lú wọn, ó sì pa àwọn ọ̀ba máraàrún nàà, ó sì so wọn rọ̀ ní orí igi ọ̀tọ̀tọ̀ mārùn-ún, wọn sì fi wọn sí orí igi títí di ìròlẹ̀. 27 Nígbà tí ọ̀dùn wọ̀, Jošua pàṣe, wọn sì sọ̀ wọn kalẹ̀ kúrò ní orí igi, wọn sì gbé wọn jù sí inú ihò àpáta ní ibi tí wọn sá pamọ̀ sí. Wọn sì fi ọ̀kúta ìlá dí ẹ̀nu ihò nàà, tí ó sì wà níbẹ̀ di ònì yíí. 28 Ní ojọ̀ nàà Jošua gba Makkeda. Ó sì fi ojú idà kọ̀lu ilú nàà àti ọ̀ba rẹ̀, ó sì run gbogbo wọn pátápátá, kò fi ènikan silẹ̀. Ó sì se sí ọ̀ba Makkeda gégé bí o ti se sí ọ̀ba Jeriko. 29 Nígbà nàà ní Jošua àti gbogbo Israẹ̀li tí ó wà pèlú rẹ̀ kojá láti Makkeda lọ̀ sí Libina wọn sì kọ̀lú ú. 30 Olúwa sì fi ilú nàà àti ọ̀ba rẹ̀ lé Israẹ̀li lówó. Ilú nàà àti gbogbo àwọn èniyàn ibe ni Jošua fi idà pa. Kò fi ènikan silẹ̀ ní ibe: Ó sì se sí ọ̀ba rẹ̀ gégé bí ó ti se sí ọ̀ba Jeriko. 31 Nígbà nàà ni Jošua àti gbogbo ará Israẹ̀li, tí ó wà pèlú rẹ̀ kojá láti Libina lọ̀ sí Lakiṣi; ó sì dó tí í, ó sì kọ̀lú ú. 32 Olúwa sì fi Lakiṣi lé Israẹ̀li lówó, Jošua sì gbà á ní ojọ̀ kejì. Ilú nàà àti gbogbo èniyàn ibe ní ó fi idà pa gégé bí ó ti se sí Libina. 33 Ní àkòkò yíí, Horamu ọ̀ba Geseri gòkè láti ran Lakiṣi lówó, sùgbọ̀n Jošua sẹ̀gun rẹ̀ àti àwọn ọ̀mọ̀-ogun rẹ̀ títí ti kò fi ku ènikan silẹ̀. 34 Nígbà nàà ni Jošua àti gbogbo Israẹ̀li tí ó wà pèlú rẹ̀ kojá láti Lakiṣi lọ̀ sí Egloni; wọn sì dó tí í, wọn sì kọ̀lú ú. 35 Wọn gbà á ní ojọ̀ nàà, wọn sì fi ojú idà kọ̀lú ú, wọn sì run gbogbo èniyàn ibe pátápátá, gégé bí wọn ti se sí Lakiṣi. 36 Nígbà nàà ni Jošua àti gbogbo Israẹ̀li sí láti Egloni lọ̀ sí Hebroni, wọn sì kọ̀lú ú. 37 Wọn gba ilú nàà, wọn sì ti idà bẹ̀ ọ̀, pèlú ọ̀ba rẹ̀, gbogbo ìletò wọn àti gbogbo èniyàn ibe. Wọn kò dá ènikan sí. Gégé bí ti Egloni, wọn run un pátápátá àti gbogbo èniyàn inú rẹ̀. 38 Nígbà nàà ni Jošua àti gbogbo Israẹ̀li tí ó wà pèlú rẹ̀ yí padà, wọn sì kọ̀lu Debiri. 39 Wọn gba ilú nàà, ọ̀ba rẹ̀ àti gbogbo ilú wọn, wọn sì fi idà pa wọn. Gbogbo èniyàn inú rẹ̀ ni wọn parun pátápátá. Wọn kò sì dá ènikankan sí. Wọn se sí Debiri àti ọ̀ba rẹ̀ gégé bí wọn ti se sí Libina àti ọ̀ba rẹ̀ àti sí Hebroni. 40 Bẹ̀ẹ̀ ni Jošua sẹ̀gun gbogbo agbègbè nàà, ilú òkè, guúsú, ilú esẹ̀ òkè ti ihà Ìwọ̀-ọ̀dùn àti gèrègèrè òkè pèlú gbogbo ọ̀ba, wọn kò dá ènikankan sí. Ó pa gbogbo ohun aláayè run pátápátá, gégé bí Olúwa Ọ̀lọ̀run Israẹ̀li, ti pàṣe. 41 Jošua

si sègun wọn láti Kadeṣi-Barnea sí Gasa àti láti gbogbo agbègbè Goṣeni lọ sí Gibeoni. **42** Gbogbo àwọn ọba wònyí àti ilẹ̀ wọn ní Joṣua sègun ní iwòde ogun èṅkan, nítorí tí Olúwa, Olórun Israèli, já fún Israèli. **43** Nígba nàà ni Joṣua pada sí ibùdò ní Gilgali pèlú gbogbo Israèli.

11 Nígba tí Jabini ọba Hasori gbọ̀ nṣkan wònyí, ó ránsẹ̀ sí Jobabu ọba Madoni, sí ọba Ṣimroni àti Akṣafu, 2 àti sí àwọn ọba ihà àríríwá tí wọn wà ní orí òkè ní aginjù, guúsù ti Kinnereti, ní eṣẹ̀ òkè iwò-òdùn àti ní Nafoti Dori ní iwò-òdùn; 3 sí àwọn ará Kenaani ní ilà-òdùn àti iwò-òdùn; sí àwọn Amori, Hiti, Peresi àti Jebusi ní orí òkè; àti sí àwọn Hifi ní isàlẹ̀ Hermoni ní agbègbè Misa. 4 Wọn sì jáde pèlú gbogbo ogun wọn àti òpòlòpò eṣin àti kèkè ogun nílá, wọn sì pò, gégé bí iyanrìn etí òkun. 5 Gbogbo àwọn ọba yí pa oṃo-ogun wọn pò, wọn sì pa ibùdò sí ibi omi Meromu láti bá Israèli já. 6 Olúwa sì sọ fún Joṣua pé, “Má ɛ̀ bẹ̀rù wọn, nítorí ní àkókò yí ní ọ̀lẹ̀, gbogbo wọn ni èmi yóò fi lé Israèli lówó ní pípá. Iwò yóò já iṣan èyìn eṣin wọn, iwò yóò sì sun kèkè ogun wọn.” 7 Bèè ni Joṣua àti gbogbo àwọn oṃo-ogun rẹ̀ yọ sí wọn ní òjijì ní ibi omi Meromu, wọn sì kòlù wọn, 8 Olúwa sì fi wọn lé Israèli lówó. Wọn sègun wọn, wọn sì lépa wọn ní gbogbo ọ̀nà tí tí dé Sidoni nílá, sí Misrefoti-Maimu, àti sí àfonífojì Misa ní ilà-òdùn, tí tí kò fi ku ènikankan sílẹ̀. 9 Joṣua sì ɛ̀ sí wọn gégé bí Olúwa tí pàṣe: Ó sì já iṣan èyìn eṣẹ̀ eṣin wọn ó sì sun kèkè ogun wọn. 10 Ní àkókò nàà Joṣua sì pada sèyin, ó sì sègun Hasori, ó sì fi idà pa ọba rẹ̀. (Hasori tí jẹ́ olú fún gbogbo àwọn ilú wònyí kó tó di àkókò yí.) 11 Wọn sì fi idà pa gbogbo àwọn èniyàn tí ó wà ní ibẹ̀. Wọn sì pa wọn run pátápátá, wọn kò sì fi ohun aláàyè kan sílẹ̀; ó sì fi iná sun Hasori fúnra rẹ̀. 12 Joṣua sì kó gbogbo àwọn ilú ọba àti ọba wọn, ó sì fi idà pa wọn. Ó sì run gbogbo wọn, gégé bí Mose iránsẹ̀ Olúwa tí pàṣe. 13 Síbẹ̀ Israèli kò sun òkankan nínú àwọn ilú tó wà lórí òkè kéékèkè, àyàfi Hasori nìkan tí Joṣua sun. 14 Àwọn ará Israèli sì kó gbogbo ikógún àti ohun ọ̀sìn tí ilú nàà fún ara wọn. Wọn sì fi idà pa gbogbo èniyàn tí tí wọn fi run wọn pátápátá, kò sí èni tí ó wà láààyè. 15 Bí Olúwa tí pàṣe fún Mose iránsẹ̀ rẹ̀, bèè ní Mose pàṣe fún Joṣua, Joṣua sì ɛ̀ bèè. Kò fi òkankan sílẹ̀ láìṣe nínú gbogbo ohun tí Olúwa pàṣe fún Mose. 16 Bèè ni Joṣua gba gbogbo ilẹ̀ nàà: ilẹ̀ òkè, gbogbo guúsù, gbogbo agbègbè Goṣeni, eṣẹ̀ òkè tí iwò-òdùn, aginjù àti àwọn òkè àti pètẹ̀lẹ̀ Israèli, 17 láti òkè Halaki tí tí dé òkè Seiri, sí Baali-Gadi ní àfonífojì Lebanoni ní isàlẹ̀ òkè Hermoni. Ó sì mú gbogbo ọba wọn, ó sì kòlù wọn, ó sì pa wọn. 18 Joṣua sì bá gbogbo àwọn ọba wònyí jagun ní ojú pípé. 19 Kò sí ilú kan tí ó bá àwọn ará Israèli ɛ̀ adéhún àlàáfíà, àyàfi àwọn ará Hifi tí wọn ní gbé ní Gibeoni, gbogbo wọn ló bá a jagun. 20 Nítorí Olúwa fúnra rẹ̀ ní ó sé ọkàn wọn le, kí wọn kí ó lè bá Israèli jagun, kí òun lè pa wọn run pátápátá, kí wọn má sì ɛ̀ rí ojùrere, sùgbón kí ó lè pa wọn, gégé bí Olúwa tí pàṣe fún Mose. 21 Ní àkókò nàà ni Joṣua lú tí ó sì run àwọn ará Anaki kúrò ní ilẹ̀ òkè, láti Hebroni, Debiri, àti ní Anabu, àti gbogbo ilẹ̀ Juda, àti kúrò ní gbogbo ilẹ̀ òkè Israèli.

Joṣua sì run gbogbo wọn pátápátá àti ilú wọn. **22** Kò sí ará Anaki kankan tí ó ɛ̀kù ní ilẹ̀ Israèli: bí kò ɛ̀ ní Gasa, Gati àti Aṣdodu. **23** Bèè ní Joṣua sì gba gbogbo ilẹ̀ nàà, gégé bí Olúwa tí pàṣe fún Mose, ó sì fi fún Israèli ní ilẹ̀ iní gégé bí ipín wọn nípa èyà wọn. Ilẹ̀ nàà sì sinmi ogun.

12 Iwònyí ní àwọn ọba ilẹ̀ nàà tí àwọn ará Israèli sègun, tí wọn sì gba ilẹ̀ wọn ní ilà-òdùn Jordani, láti odò Arnoni dé òkè Hermoni, pèlú gbogbo ihà ilà-òdùn aginjù: 2 Sihoni ọba àwọn Amori, tí ó jẹ ọba ní Heṣboni. Ó ɛ̀ àkóso láti Aroeri tí rí bẹ ní etí odò Arnoni, láti ilú tó wà ní àárin àfonífojì nàà dé odò Jabbok, èyí tí ó jẹ ààlà àwọn oṃo Ammoni. Pèlú idajì àwọn ará Gileadi. 3 Ó sì ɛ̀ àkóso ní orí ilà-òdùn aginjù láti Òkun Kinnereti sí ihà Òkun tí aginjù (tí o tùmò sí Òkun Iyò), sí Beti-Jeṣimoti, àti láti guúsù lọ dé isàlẹ̀ eṣẹ̀ òkè Pisga. 4 Àti agbègbè Ogu ọba Baṣani, òkan nínú àwọn tí ó kù nínú àwọn ará Refaimu, èni tí ó jẹ ọba ní Aṣtarotu àti Edrei. 5 Ó ɛ̀ àkóso ní orí òkè Hermoni, Saleka, Baṣani tí tí dé ààlà àwọn èniyàn Geṣuri àti Maakati, àti idajì Gileadi dé ààlà Sihoni ọba Heṣboni. 6 Mose iránsẹ̀ Olúwa àti àwọn oṃo Israèli sì borí wọn. Mose iránsẹ̀ Olúwa sì fi ilẹ̀ wọn fún àwọn èyà Reubeni, àwọn èyà Gadi àti idajì èyà Manase kí ó jẹ ohun iní wọn. 7 Iwònyí ní àwọn ọba ilẹ̀ nàà tí Joṣua àti àwọn oṃo Israèli sègun ní ihà iwò-òdùn Jordani, láti Baali-Gadi ní àfonífojì Lebanoni sí òkè Halaki, èyí tí o lọ sí ọ̀nà Seiri (Joṣua sì fi ilẹ̀ wọn fún àwọn èyà Israèli ní ilẹ̀ iní gégé bí ipín èyà wọn: 8 ilẹ̀ òkè, ní eṣẹ̀ òkè ní ihà iwò-òdùn òkè aginjù, ní gèrègèrè òkè, ní aginjù àti nì guúsù ilẹ̀ àwọn ará: Hiti, Amori, Kenaani, Peresi, Hifi àti àwọn ará Jebusi). 9 Ọba Jeriko, òkan ọba Ai (tí ó wà nítòsì Beteli), òkan 10 ọba Jerusalemu, òkan ọba Hebroni, òkan 11 ọba Jarmatu, òkan ọba Lakiṣi, òkan 12 ọba Egloni, òkan ọba Geseri, òkan 13 ọba Debiri, òkan ọba Gederi, òkan 14 ọba Horma, òkan ọba Aradi, òkan 15 ọba Libina, òkan ọba Adullamu, òkan 16 ọba Makkeda, òkan ọba Beteli, òkan 17 ọba Tapua, òkan ọba Heferi, òkan 18 ọba Afeki, òkan ọba Laṣaroni, òkan 19 ọba Madoni, òkan ọba Hasori, òkan 20 ọba Ṣimroni-Meroni, òkan ọba Akṣafu, òkan 21 ọba Taanaki, òkan ọba Megido, òkan 22 ọba Kedeṣi, òkan ọba Jokneamu ní Karmeli, òkan 23 ọba Dori (ní Nafoti Dori), òkan ọba Goyimu ní Gilgali, òkan 24 ọba Tirsá, òkan. Gbogbo àwọn ọba nàà jẹ̀ mọ̀kànlélọ̀gbòn.

13 Nígba tí Joṣua sì darúgbó tí ojú orí rẹ̀ sì pò jojo, Olúwa sọ fún un pé, “Iwò ti darúgbó púpò, bèè ni ilẹ̀ sì kù lópólópò fún yín láti gba. 2 “Èyí ni ilẹ̀ tí ó kù: “gbogbo àwọn agbègbè àwọn Filistini, àti tí ara Geṣuri: 3 láti odò Ṣihori ní ilà-òdùn Ejibiti sí agbègbè Ekroni ihà àríríwá, gbogbo rẹ̀ ni a kà kún Kenaani (agbègbè jòyè Filistini márùn-ún ní Gasa, Aṣdodu, Aṣkeloni, Gitti àti Ekroni; tí àwọn ará Affimu); 4 láti guúsù; gbogbo ilẹ̀ àwọn ará Kenaani, láti Arah tí àwọn ará Sidoni tí tí ó fi dé Afeki, agbègbè àwọn ará Amori, 5 àti ilẹ̀ àwọn ará Gebali; àti gbogbo àwọn Lebanoni dé ilà-òdùn, láti Baali-Gadi ní isàlẹ̀ òkè Hermoni dé Lebo-Hamati. 6 “Ní tí gbogbo

àwọn olùgbé agbègbè òkè, láti Lebanoni sí Misrefoti-Maimu, àní, gbogbo àwọn ará Sidoni, èmi fúnra mi ní yòò lé wọn jáde ní iwájú àwọn ará Israèli. Kí o ri dájú pé o pín ilẹ̀ yí fún Israèli ní ilẹ̀ ìní, gégé bí mo ẹ̀ fi àşẹ fún ọ, 7 pín ilẹ̀ yí ní ilẹ̀ ìní fún àwọn èyà mèsàn-án àti ìdajì èyà Manase.” 8 Àwọn ìdajì èyà Manase tí ó kù, àti àwọn Reubeni àti àwọn Gadi tí gba ilẹ̀ ìní, tí Mose tí fún wọn ní ihà ilà-òòrùn Jordani bí Mose iránşẹ̀ Olúwa tí fi fún wọn. 9 Ó sì lo títí láti Aroeri tí ní bẹ̀ létí àfonífojì Arnoni, àti láti ilú náà tí n bẹ̀ ní àárín àfonífojì náà, àti pèlú gbogbo pètèlẹ̀ Medeba títí dé Diboni. 10 Gbogbo ilú Sihoni ọ̀ba àwọn Amori, tí ó ẹ̀ ẹ̀ àkóso ní Heşboni, títí dé ààlà àwọn ará Ammoni. 11 Àti Gileadi, ní agbègbè àwọn èniyàn Geşuri àti Maakati, gbogbo òkè Hermoni àti gbogbo Başani títí dé Saleka, 12 iyeṅ, gbogbo ilẹ̀ ọ̀ba Ogu ní Başani, tí ó jẹ̀ ọ̀ba ní Aştarotu àti Edrei, ẹ̀ni tí ó kù nínú àwọn Refaimu iyókù. Mose tí ẹ̀gun wọn, ó sì tí gba ilẹ̀ wọn. 13 Şùgbón àwọn ará Israèli kò lé àwọn ará Geşuri àti Maakati jáde, bẹ̀ẹ̀ ní wọn n gbé ní àárín àwọn ará Israèli títí dí ònì yí. 14 Şùgbón àwọn èyà Lefi ní kò fi ogún kankan fún, níwọn igbà tí ó tí jẹ̀ pé ọ̀ẹ̀ àfínásun sí Olúwa Ọ̀lòrun Israèli ní ogún tiwọn, gégé bí o tí şelérí fún wọn. 15 Èyí ní Mose fi fún èyà Reubeni ní agbo ilé sí agbo ilé, 16 láti agbègbè Aroeri ní etí Arnoni Jójìjì àti láti ilú tí n bẹ̀ láárín Jójìjì, àti gbogbo pètèlẹ̀ ní ikójá Medeba 17 sí Heşboni àti gbogbo ilú rẹ̀ ní pètèlẹ̀, pèlú Diboni, Bamoti Baali, Beti-Baali-Mioni, 18 Jahisa, Kedemoti, Mefaati, 19 Kiriataimu, Sibma, Sereti Şahari lórí òkè ní àfonífojì. 20 Beti-Peori, gèrègèrè Pisga, àti Beti-Jeşimoti 21 gbogbo ilú tí ó wà ní pètèlẹ̀ àti gbogbo agbègbè Sihoni ọ̀ba Amori, tí ó ẹ̀ ẹ̀ àkóso Heşboni. Mose sì tí ẹ̀gun rẹ̀ àti àwọn ọ̀mọ̀ jìyòyè Midiani, Efi, Rekemu, Suri, Huri àti Reba, àwọn ọ̀mọ̀ ọ̀ba pawópò pèlú Sihoni tí ó gbé ilẹ̀ náà. 22 Ní àfikún àwọn tí a pa ní ogun, àwọn ọ̀mọ̀ Israèli fi idà pa Balaamu ọ̀mọ̀ Beori aláşọtèlẹ̀. 23 Ààlà àwọn ọ̀mọ̀ Reubeni ní etí odò Jordani. Àwọn ilú wònyí àti abúlẹ̀ rẹ̀ ní ilẹ̀ ìní àwọn ọ̀mọ̀ Reubeni ní agbo ilé ní agbo ilé. 24 Èyí ní ohun tí Mose tí fi fún èyà Gadi, ní agbo ilé ní agbo ilé. 25 Agbègbè ilú Jaseri, gbogbo ilú Gileadi àti ìdajì orílẹ̀-èdè àwọn ọ̀mọ̀ ará Ammoni títí dé Aroeri, ní ẹ̀bà Rabba; 26 àti láti Heşboni lọ sí Ramati-Mispa àti Betonimu, àti láti Mahanaimu sí agbègbè ilú Debiri, 27 àti ní àfonífojì Beti-Haramu, Beti-Nimra, Sukkoti àti Safoni pèlú iyókù agbègbè ilẹ̀ Sihoni ọ̀ba Heşboni (ní ihà ilà-òòrùn Jordani, agbègbè rẹ̀ títí dé ọ̀pìn Ọ̀kun Kinnereti). 28 Àwọn ilú wònyí àti abúlẹ̀ rẹ̀ jẹ̀ ogún àwọn ọ̀mọ̀ Gadi, ní agbo ilé ní agbo ilé. 29 Èyí ní ohun tí Mose tí fi fún ìdajì èyà Manase, èyí ní pé. 30 Ìdajì ìdílẹ̀ irú-ọ̀mọ̀ Manase, ní agbo ilé ní agbo ilé. 31 Ilẹ̀ náà fẹ̀ dé Mahanaimu àti gbogbo Başani, gbogbo agbègbè ilẹ̀ Ogu ọ̀ba Başani, èyí tí í ẹ̀ ibùgbé Jairi ní Başani, ọ̀gọta ilú, 31 ìdajì Gileadi, àti Aştarotu àti Edrei (àwọn ilú ọ̀ba Ogu ní Başani). Èyí ní fún irú àwọn ọ̀mọ̀ Makiri ọ̀mọ̀ Manase fún ààbò àwọn ọ̀mọ̀ Makiri, ní agbo ilé ní agbo ilé. 32 Èyí ní ogún tí Mose fi fún wọn nígbà tí ó wà ní pètèlẹ̀ Moabu ní ihà kejì

Jordani ní ilà-òòrùn Jeriko. 33 Şùgbón fún èyà Lefi, Mose kò fi ogún fún un; Olúwa, Ọ̀lòrun Israèli, ní ogún wọn, gégé bí ó tí ẹ̀ şelérí fún wọn.

14 Iwònyí ní ilẹ̀ tí àwọn ọ̀mọ̀ Israèli gbà gégé bí ogún ní ilẹ̀ Kenaani, tí Eleasari àlùfáà, Joşua ọ̀mọ̀ Nuni àti olórí èyà àwọn agbo ilé Israèli pín fún wọn. 2 Iḃò ní a fi pín ìní wọn fún àwọn èyà mèsàn-án ààbò gégé bí Olúwa tí pàşẹ̀ láti ọ̀wọ̀ Mose. 3 Mose tí fún àwọn èyà mejì àti ààbò ní ogún wọn ní ilà-òòrùn Jordani, şùgbón àwọn ọ̀mọ̀ Lefi ní kò fi ìní fún ní àárín àwọn tí ó kù. 4 Àwọn ọ̀mọ̀ Joşefu sì di èyà mejì, Manase àti Efraimu. Àwọn ọ̀mọ̀ Lefi kò gba ìpín ní ilẹ̀ náà bí kò ẹ̀ àwọn ilú tí wọn yòò máa gbé, pèlú pápá oko tútù fún ọ̀wọ̀ ẹ̀ran àti agbo ẹ̀ran wọn. 5 Bẹ̀ẹ̀ ní àwọn ará Israèli pín ilẹ̀ náà, gégé bí Olúwa tí pàşẹ̀ fún Mose. 6 Àwọn ọ̀kúnrin Juda wá sí ọ̀dò Joşua ní Gilgali. Kalebu ọ̀mọ̀ Jefunne tí Kenissiti wí fún un pé, “Iwo rántí ohun tí Olúwa sọ fún Mose èniyàn Ọ̀lòrun ní Kadeşì-Barnea nípa Iwo àti èmi. 7 Mo jẹ̀ ọ̀mọ̀ ogójì ọ̀dún nígbà tí Mose iránşẹ̀ Olúwa rán mi láti Kadeşì-Barnea lọ rin ilẹ̀ náà wò. Mo sí mù Iròyìn wá fún un gégé bí o tí dá mi lójú, 8 şùgbón àwọn arákúnrin mi tí wọn bá mi lọ mú àyà àwọn èniyàn já. Şùgbón ní tẹ̀mi, èmi fi gbogbo ọ̀kàn tẹ̀lẹ̀ Olúwa Ọ̀lòrun mi. 9 Ní ọ̀jọ̀ náà, Mose búra fún mi pé, ‘Ilẹ̀ tí eşẹ̀ rẹ̀ tí rìn ni yòò jẹ̀ ìní rẹ̀ àti tí àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀ lááláé, nítorí pé Iwo fi tokántòkàn wá pèlú Olúwa Ọ̀lòrun mi.’ 10 “Njẹ̀ nísinsin yí, kíyèsì i Olúwa dá mi sí gégé bí ó tí wí, láti ọ̀dún márùndínláàádọta yí wá, láti igbà tí Olúwa tí sọ ọ̀rọ̀ yí fún Mose, nígbà tí Israèli rí rìn kiri nínú aginjù, sì kíyèsì i nísinsin yí, èmi niyí lónìí, ọ̀mọ̀ àrùndínláàdòrùn-un ọ̀dún. 11 Síbẹ̀ èmi ní agbára lónìí, bí igbà tí Mose rán mi jáde. Èmi sì ní agbára láti jáde fún ogun nísinsin yí gégé bí mo tí wà ní igbà náà. 12 Nísinsin yí fi ilú orí òkè fún mi èyí tí Olúwa ẹ̀ ilérí fún mi ní ọ̀jọ̀ náà. Iwo gbò ní igbà náà pé àwọn ọ̀mọ̀ Anaki tí wà ní ibẹ̀, àti àwọn ilú wọn tóbi, pé ó sì ẹ̀ olódi, şùgbón bí Olúwa ba fẹ̀, èmi yóò lé wọn jáde, gégé bí ó tí sọ.” 13 Bẹ̀ẹ̀ ní Joşua sùre fun Kalebu ọ̀mọ̀ Jefunne ó sì fun un ní Hebroni ní ilẹ̀ ìní. 14 Bẹ̀ẹ̀ ní Hebroni jẹ̀ tí Kalebu ọ̀mọ̀ Jefunne ará Kenissiti láti igbà náà, nítorí tí ó tẹ̀lẹ̀ Olúwa Ọ̀lòrun Israèli tokántòkàn. 15 (Hebroni a sì máa jẹ̀ Kiriati-Arba ní èyìn Arba, èyí tí ó jẹ̀ èniyàn ilá nínú àwọn ọ̀mọ̀ Anaki.) Nígbà náà ní ilẹ̀ náà sinmi ogun.

15 Ipin fún èyà Juda, ní agbo ilé agbo ilé, títí dé agbègbè Edomu, títí dé aginjù Sini ní ọ̀pìn ihà guúsú. 2 Ààlà wọn ní ihà guúsú bẹ̀rẹ̀ láti etí ọ̀pìn ihà guúsú Ọ̀kun Iyò, 3 ó sì gba guúsú Akrabbimu lọ, títí dé Sini àti sí iwájú ihà guúsú Kadeşì-Barnea. Nígbà náà ó sì tún kojá Hesroni lọ sí Adari, ó sì tún yípo yíká lọ sí Karka. 4 Ó tún kojá lọ sí Asmoni, ó sì papò mó Wadi tí Ejibiti, ó parí sí Ọ̀kun. Èyí ní ààlà wọn ní ihà guúsú. 5 Ààlà wọn ní ihà ilà-òòrùn ní Ọ̀kun Iyò títí dé enu Jordani. Ààlà àrìwá bẹ̀rẹ̀ láti etí ọ̀kun ní enu Jordani, 6 ààlà náà sì tún dé Beti-Hogla, ó sì lọ sí ihà àrìwá Beti-Araba. Ààlà náà sì tún dé ibi Ọ̀kúta Bohani tí ọ̀mọ̀ Reubeni. 7 Ààlà náà gòkè lọ títí dé Debiri

lāti àfonífojì Akori, ó sì yípadà sí àrìwá Gilgali, èyí tí ñ bẹ ní iwájú òkè Adummimu, tí ñ bẹ ní ihà guúsù odò nàà. Ó sì tèsiwájú sí apa omi En-Şemeşi, ó sì jáde sí En-Rogeli. **8** Àlà nàà sì tún gòkè lẹ sí àfonífojì Beni-Hinnomu ní ihà gèrègèrè guúsù ti Jebusi (tí í şe Jerusalemu). Ó sì gòkè lẹ sí orí òkè tí ó wà lóri àfonífojì Hinnomu tí ñ bẹ ní ipèkun àfonífojì Refaimu ní ihà àrìwá. **9** Àlà nàà sì lẹ lāti orí òkè lẹ sí isun omi Nefitoa, ó sì jáde sí ilú òkè Efroni, ó sì lẹ sí apa isàlè Baalahi (tí í şe, Kiriati-Jearimu). **10** Àlà tí ó yípo lāti Baalahi lẹ sí ihà iwò-òdrùn sí òkè Seiri, ó sì lẹ sí gèrègèrè àrìwá òkè Jearimu (tí í şe, Kesaloni), ó sì sòkalè lẹ sí Beti-Şemeşi, ó sì kojá lẹ sí Timna. **11** Àlà nàà sì lẹ sí gèrègèrè àrìwá òkè Ekroni, ó sì yípadà lẹ sí Şikkeroni, ó sì yípadà lẹ sí òkè Baalahi, ó sì dé Jabneeli, àlà nàà sì parí sí Òkun. **12** Àlà iwò-òdrùn sì jẹ agbègbè Òkun Nlá. Iwònyí ni àlà àyíkà èniyàn Juda ní agbo ilé wọn. **13** Gégé bí àşè tí Olúwa pa fún Joşua, ó fi ipín fún Kalebu omo Jefunne, ipín ní Juda—Kiriati-Arba, tí í şe Hebroni. (Arba sì ní baba ríla Anaki.) **14** Kalebu sì lé àwon omo Anaki méta jáde lāti Hebroni; Şeşai, Ahimani, àti Talmai, iran Anaki. **15** Ó sì wòde ogun lāti ibè lẹ bá àwon èniyàn tí ñ gbé ní Debiri (tí á ñ pè ní Kiriati-Seferi nígbà kan rí). **16** Kalebu sì wí pé, “Èmi yòd fi omoòbinrin mi Aksa fún okùnrin tí ó bá koju Kiriati-Seferi, tí ó sì gbà á ní igbéyàwò.” **17** Otnieli omo Kenasi, arákùnrin Kalebu, sì gbà á, báyií ni Kalebu sì fi omoòbinrin rẹ Aksa fún un ní iyàwò. **18** Ní ojò kan, nígbà tí Aksa lẹ sí òdò Otnieli, ó rọ ó kí ó bèèrè ilẹ oko lówò baba rẹ. Nígbà nàà ni Aksa sòkalè ní orí kétékété rẹ, Kalebu sì bèèrè pé, “Kí ni kí èmi şe fún o?” **19** Ó sì dàhùn pé, “Mo ñ fẹ kí ó şe ojùrere kan fún mi, nígbà ti o ti fún mi ní ilẹ ní guúsù, fún mi ní isun omi nàà pèlú.” Kalebu sì fún un ní isun òkè àti isun isàlè. **20** Èyí ni ilẹ iní èyà àwon omo Juda gégé bi idílè wọn. **21** Ilú ipèkun guúsù ti èyà Juda ní guúsù ni àlà Edomu niwònyí: Kabşeei, Ederi, Jaguri, **22** Kina, Dimona, Adada, **23** Kedeşi, Hasori, Itina, **24** Sifi, Telemu, Bealoti, **25** Hasori Hadatta, Kerioti Hesroni (tí í şe Hasori), **26** Amamu, Şema, Molada, **27** Hasari Gada, Heşmoni, Beti-Peleti, **28** Hasari-Şuali, Beerşeba, Bisiotia, **29** Baalahi, Limu, Esemu, **30** Eltoladi, Kesili, Horma, **31** Siklagi, Madmana, Sansanna, **32** Leboati, Şilhimu, Aini àti Rimoni, àpapọ ilú mòkàndínlógbòn àti àwon ileto wọn. **33** Ní ihà iwò-òdrùn eşè òkè: Eştaoli, Sora, Aşna, **34** Sanoa, Eni-Gannimu, Tapua, Enamu, **35** Jarmatu, Adullamu, Soko, Aşeka, **36** Şaaraimu, Adittaimu àti Gedera (tàbí Gederotaimu). Ilú mèrinlá àti àwon ileto wọn. **37** Senani, Hadaşa, Migdali Gadi, **38** Dileani, Mispa, Jokteeli, **39** Lakişi, Boskati, Egloni, **40** Kabboni, Lamasi, Kitlisi, **41** Gederoti, Beti-Dagoni, Naama àti Makkeda, ilú mèrindínlógún àti ileto wọn. **42** Libina, Eteri, Aşani, **43** Hifita, Aşna, Nesibu, **44** Keila, Aksibu àti Merasa: ilú mèsàn-án àti àwon ileto wọn. **45** Ekroni, pèlú ibùgbé àti àwon ileto rẹ tó yí í ká, **46** iwò-òdrùn Ekroni, gbogbo èyí tí ñ bẹ nítòsí Aşdodu, pèlú àwon ileto wọn, **47** Aşdodu, agbègbè ilú rẹ àti ileto; àti Gasa, ilú rẹ àti ileto, tífi ó fi dé odò Ejibiti àti agbègbè Òkun Nlá. **48** Ní ilẹ òkè nàà:

Şamiri, Jattiri, Soko, **49** Dannah, Kiriati-Sannnah (tí í şe Debiri), **50** Anabu, Eşitemo, Animu, **51** Goşeni, Holoni àti Giloni, ilú mòkànlá àti ileto wọn. **52** Arabu, Duma, Eşani, **53** Janimu, Beti-Tapua, Afeka, **54** Hamuta, Kiriati-Arba (tí í şe, Hebroni) àti Şiori: ilú mèsàn-án àti àwon ileto rẹ **55** Maoni, Karmeli, Sifi, Jutta, **56** Jesreeli, Jokdeamu, Sanoa, **57** Kaini, Gibeah àti Timna: ilú mewaá àti àwon ileto wọn. **58** Halhuli, Beti-Suri, Gedori, **59** Maarati, Beti-Anoti àti Eltekoni: ilú mewa àti àwon ileto wọn. **60** Kiriati-Baali (tí í şe, Kiriati-Jearimu) àti Rabba ilú méji àti ileto wọn. **61** Ní aginjù: Beti-Araba, Middini, Sekaka, **62** Nibşani, Ilú Iyò àti En-Gedi: ilú mewa àti ileto wọn. **63** Juda kò lè lé àwon omo Jebusi jáde, tí wọn ñ gbé ní Jerusalemu. Àwon ará Jebusi sì ñ gbé pèlú àwon èniyàn Juda tífi dí ònì.

16 Ipín ti àwon omo Josefu lāti Jordani lèbàà Jeriko, ní omi Jeriko ní ihà ilà-òdrùn, àní aginjù, tí ó gòkè lāti Jeriko dé ilẹ òkè Beteli. **2** Ó sì tèsiwájú lāti Beteli (tí í şe Lusi) kojá lẹ sí agbègbè àwon ará Arki ní Atarotu, **3** Ó sì sòkalè lẹ sí ihà iwò-òdrùn agbègbè àwon ará Jefileti, tífi dé ilẹ isàlè Beti-Horoni, àní dé Geseri, ó sì parí sí etí Òkun. **4** Báyií ni Manase àti Efraimu, àwon omo Josefu, gba ilẹ iní wọn. **5** Èyí ni ilẹ Efraimu, ní agbo ilé agbo ilé. Àlà iní wọn lẹ lāti Atarotu-Addari ní ilà-òdrùn lẹ sí òkè Beti-Horoni. **6** Ó sì lẹ tífi dé Òkun. Lāti Mikmeta ní ihà àrìwá, ó sì yí lẹ sí ihà ilà-òdrùn lẹ sí Taanati-Şilo, ó sì kojá ní èbà rẹ lẹ sí Janoa ní ilà-òdrùn. **7** Lāti Janoa ó yípo lẹ sí guúsù sí Atarotu àti Naara, ó sì dé Jeriko, ó sì pín sí odò Jordani. **8** Lāti Tapua àlà nàà sì lẹ sí ihà iwò-òdrùn, ní Kana-Rafini, ó sì parí ní Òkun. Èyí ni iní èyà àwon omo Efraimu, ní agbo ilé agbo ilé. **9** Ó tún mú àwon ilú àti ileto wọn tí ó yà sòtò fún àwon omo Efraimu tí ó wà ní ààrín iní àwon omo Manase. **10** Wọn kò lé àwon ara Kenaani tí ñ gbé ni Geseri kùrò, tífi di ònì yí ni àwon ará Kenaani ñ gbé lààrín àwon èniyàn Efraimu, şugbòn wọn mú wọn sin.

17 Èyí ní ipín èyà Manase tí í şe àkòbí Josefu, fún Makiri, àkòbí Manase. Makiri sì ni baba ríla àwon omo Gileadi, tí ó ti gba Gileadi àti Başani nítorí pé àwon omo Makiri jẹ jagunjagun ríla. **2** Nítorí nàà ipín yí wà fún iyókù àwon èniyàn Manase: ní agbo ilé Abieseri, Heleki, Asrieli, Şekemu, Heferi àti Şemida. Iwònyí ní àwon omo okùnrin Manase omo Josefu ní agbo ilé wọn. **3** Nísinsin yí Selofehadi omo Heferi, omo Gileadi, omo Makiri, omo Manase, kò ní omoòkùnrin, bí kò şe àwon omoòbinrin, tí orúko wọn jẹ: Mahila, Noa, Hogla, Milka àti Tirsa. **4** Wọn sì lẹ bá Eleasari àlùfàà, Joşua omo Nuni, àti àwon olórí wí pé, “Olúwa pàşè fún Mose lāti fún wa ní iní ní ààrín àwon arákùnrin wa.” Bèè ni Joşua fún wọn ní iní pèlú àwon arákùnrin baba wọn, gégé bí àşè Olúwa. **5** Ipín ilẹ Manase sì jẹ isòrì mewaá ní èbà Gileadi àti Başani ilà-òdrùn Jordani, **6** nítorí tí àwon omoòbinrin èyà Manase gba iní ní ààrín àwon omoòkùnrin. Ilẹ Gileadi sì jẹ ti iyókù àwon omo Manase. **7** Agbègbè Manase sì fẹ lāti Aşeri tífi dé Mikmeta ní ilà-òdrùn Şekemu. Àlà rẹ sì lẹ sí ihà

guúsù tí tó fí dé ibi tí àwọn èniyàn í gbé ní Tapua, **8** (Manase lo ni ilẹ Tapua, şùgbón Tapua fúnra rẹ to wà ni ààlà ilẹ Manase jẹ ti àwọn ará Efraimu.) **9** Ààlà rẹ si sòkalẹ lẹ odò Kana, ní ihà guúsù odò nàà. Àwọn ilú tí ó jẹ ti Efraimu wà ní àárín àwọn ilú Manase, şùgbón ààlà Manase ni ihà àrìwá odò nàà, ó si yọ sí Òkun. **10** Ihà guúsù ilẹ nàà jẹ ti Efraimu, şùgbón ihà àrìwá jẹ ti Manase. Ilẹ Manase dé Òkun, Aşeri si jẹ ààlà rẹ ní àrìwá, nígbà tí Isakari jẹ ààlà ti ilà-òdùn. **11** Ní àárín Isakari àti Aşeri, Manase tún ni Beti-Şeani, Ibleamu àti àwọn èniyàn Dori, Endori, Taanaki àti Megido pèlú àwọn abúlẹ tí ó yí wọn ká (èkèta nínú orúkọ wọn ní Nafoti). **12** Sibẹ, àwọn ọmọ Manase kò lè gba àwọn ilú wònyí, nítorí àwọn ará Kenaani ti pinnu láti gbé ní ilẹ nàà. **13** Şùgbón nígbà tí àwọn ará Israèli di alágbára, wón mú àwọn ọmọ Kenaani sin, şùgbón wón kò lé wọn jáde pátápátá. **14** Àwọn ọmọ Joşefu si wí fún Joşua pé, “Èşẹ tí ìwọ fi fún wa ní ipín ilẹ kan àti idákan ní iní? Nítorí àwa jẹ ọpọ èniyàn tí Olúwa ti bükún lópòlópò.” **15** Joşua dá wọn lóhùn pé, “Bí ẹ bá pọ bẹẹ, tí òkè ilú Efraimu bá kéré fún yin, ẹ gòkè lẹ si igbó kí ẹ si şán ilẹ òkè fún ara yín ní ibẹ ní ilẹ àwọn ará Peresi àti ará Refaimu.” **16** Àwọn èniyàn Joşefu dáhùn pé, “Òkè kò tó fún wa, bẹẹ ni gbogbo àwọn ará Kenaani tí ó gbé ní pètélẹ, àti gbogbo àwọn tí n bẹ ní Beti-Şeani àti àwọn iletò àti àwọn tí n gbé ní àfonifoji Jesreeli ní kèkè ogun onírín.” **17** Şùgbón Joşua sọ fún àwọn ilẹ Joşefu: fún Efraimu àti Manase pé, “Lódótító ni ẹ pọ lópòlópò, ẹ si jẹ alágbára. Èyin kí yóò si ní ipín kan soşo. **18** Şùgbón ilẹ orí òkè igbó jẹ tiyín pèlú. Ẹ şán ilẹ nàà, ọpin rẹ yóò jẹ tiyín pátápátá. Bf ó tilẹ jẹ pé àwọn ará Kenaani ní kèkè ogun irin, tí ó si jẹ pé wón ní agbára, sibẹ ẹ lè lé wọn jáde.”

18 Gbogbo ijo àwọn ọmọ Israèli péjo ní Şilo, wón si kọ agò ipadé ní ibẹ. Gbogbo ilẹ nàà si wà ní abẹ àkóso wọn, **2** şùgbón ó ku èyà méje nínú àwọn ọmọ Israèli tí kò tí tì gba ogún iní wọn. **3** Báyi ní Josua si fún àwọn ọmọ Israèli, “Báwo ni èyin yóò şe dúró pé tó, kí ẹ tó gba ilẹ iní tí Olúwa Ọlórùn àwọn baba yín ti fi fún yín? **4** Ẹ yan àwọn ọkúnrin méta nínú èyà kòòkan. Èmi yóò rán wọn jáde láti lẹ bojú wo ilẹ nàà káákiri, wọn yóò sí şe àpèjúwe rẹ, gégé bí iní ẹni kòòkan. Nígbà nàà ni wọn yóò padà tọ mí wá. **5** Èyin yóò sí pín ilẹ nàà sí ọ̀nà méje kí Juda dúró sí ilẹ rẹ ni ihà guúsù àti ilẹ Joşefu ní ilẹ rẹ ní ihà àrìwá. **6** Léyin igbà tí ẹ bá kọ àpèjúwe ọ̀nà méjèjè ilẹ nàà, ẹ mú wọn wá sí ọ̀dọ̀ mí ní ibi, èmi ó sí şẹ kèké fún yín ní iwájú Olúwa Ọlórùn wa. **7** Şùgbón àwọn ọmọ Lefi kò ní ipín ní àárín yín, nítorí işẹ àlùfáà. Olúwa ni iní wọn. Gadi, Reubeni àti idajì èyà Manase, ti gba iní wọn ní ihà ilà-òdùn Jordani. Mose iranşẹ Olúwa ti fi fún wọn.” **8** Bf àwọn ọkúnrin nàà ti bẹrẹ irinajo wọn láti fojú díwọ̀n ilẹ nàà, Joşua paşẹ fún wọn pé, “E lo kí ẹ si fojú díwọ̀n ilẹ nàà káákiri, kí ẹ si kọ àpèjúwe rẹ. Léyin nàà kí ẹ padà tọ mí wá, kí èmi kí ó lè şẹ kèké fún yin ní ibi ní Şilo ní iwájú Olúwa.” **9** Báyi ní àwọn ọkúnrin nàà lo, wón sí la ilẹ nàà já. Wón si kọ àpèjúwe rẹ sí orí iwé kíká ní ilú, ní ọ̀nà

méje, wón si padà tọ Joşua lo ní ibùdò ní Şilo. **10** Joşua si şẹ gégé fún wón ní Şilo ní iwájú Olúwa, Joşua si pín ilẹ nàà fún àwọn Israèli gégé bí ipín èyà wón ní ibẹ. **11** Ibò nàà si wá sórí èyà Benjamini, ní agbo ilé, agbo ilé. Ilẹ ipín wón si wà láárín ti èyà Juda àti Joşefu. **12** Ní ihà àrìwá ààlà wón bẹrẹ ní Jordani, ó kojá lo sí gèrègèrè Jeriko ní ihà àrìwá, ó si forí lẹ iwò-òdùn sí ilú òkè, jáde sí aginjù Beti-Afeni. **13** Láti ibẹ ààlà nàà tún kojá lo sí ihà guúsù ní ọ̀nà Lusi (tí í şe Beteli) ó si dé Atarotu-Addari, ní orí òkè tí ó wà ní guúsù Beti-Horoni. **14** Láti òkè tí ó kojú sí Beti-Horoni ní guúsù ààlà nàà yà sí guúsù ní ihà iwò-òdùn, ó si jáde sí Kiriati-Baali (tí í şe Kiriati-Jearimu), ilú àwọn èniyàn Juda. Èyi ni ihà iwò-òdùn. **15** Ihà guúsù bẹrẹ ní ipèkun Kiriati-Jearimu ní iwò-òdùn, ààlà nàà wà ní ibi isun omi Nefitoo. **16** Ààlà nàà lo sí isalè eşẹ òkè tí ó kojú sí àfonifoji Beni-Hinnomu, àrìwá àfonifoji Refaimu. O si sòkalẹ lo sí àfonifoji Hinnomu sí apa guúsù gèrègèrè òkè ilú Jebusi, ó si lo bẹẹ tí títí dé En-Rogeli. **17** Nígbà nàà ni ó yipo sí ihà àrìwá, ó si lo sí Ẹni-Şemeş, ó tẹşiwájú dé Geliloti tí ó kojú sí òkè Adummim, ó si sòkalẹ sí ibi Òkúta Bohani ọmọ Reubeni. **18** Ó tẹşiwájú tí títí dé gèrègèrè òkè Beti-Araba, ó si sòkalẹ lo sí aginjù. **19** Nígbà nàà ni ó lo sí gèrègèrè òkè Beti-Hogla, ó si jáde ní àrìwá etí bẹbè Òkun Iyó, ní ẹnu odò Jordani ní guúsù. Èyi ni ààlà ti guúsù. **20** Odò Jordani sí jẹ ààlà ní ihà ilà-òdùn. Iwònyí ní àwọn ààlà ti ó sàmi sí iní àwọn idilé Benjamini ní gbogbo àwọn àyíká wọn. **21** Èyà Benjamini ní agbo ilé, agbo ilé ní àwọn ilú wònyí: Jeriko, Beti-Hogla, Emeki-Keşiş, **22** Beti-Araba, Semaraimu, Beteli, **23** Affimu, Para, Ofira **24** Kefari, Ammoni, Ofini àti Geba; àwọn ilú méjilá àti iletò wọn. **25** Gibeoni, Rama, Beeroti, **26** Mispa, Kefira, Mosa, **27** Rekemu, Irpeeli, Tarala, **28** Şela, Haelefi, ilú Jebusi (tí í şe Jerusalemu), Gibeah àti Kiriati, àwọn ilú mērinlá àti iletò wọn. Èyi ni iní Benjamini fún idilé rẹ.

19 Kèké keji jáde fún èyà Simeoni, ní agbo ilé, ní agbo ilé. Iní wón si wà ní àárín ilẹ Juda. **2** Lára ipín wón ní: Beerşeba (tábì Şeba), Molada, **3** Hasari-Şuali, Bala, Esemu, **4** Eltoladi, Betuli, Horma, **5** Siklagi, Beti-Markaboti, Hasari Susa, **6** Beti-Lebaoti àti Şarueli, ilú wón jẹ mētálá àti iletò wón. **7** Aini, Rimoni, Eteri àti Aşani, ilú wón jẹ mērin àti iletò wón, **8** àti gbogbo àwọn agbègbè ilú wònyí tí títí dé Baalati-Beeri (Rama ní guúsù). Èyi ni ilẹ iní èyà àwọn ọmọ Simeoni, agbo ilé, ní agbo ilé. **9** A mú ogún iní àwọn ọmọ Simeoni láti ipín Juda, nítorí ipín Juda pọ ju èyi tí wón nilò lo. Báyi ní àwọn ọmọ Simeoni gba iní wón ní àárín ilẹ Juda. **10** Kèké keşa jáde fún Sebuluni, ní agbo ilé ní agbo ilé ààlà iní wón si lo tí títí dé Saridi. **11** Ó si lo sí iwò-òdùn ní Marala, ó si dé Dabbeşeti, ó si lo tí títí dé odo ní èbá Jokneamu. **12** Ó si yípadà sí ilà-òdùn láti Saridi sí ihà ilà-òdùn dé ilẹ Kisiloti-Tabori, ó si lo sí Daberati, ó si gòkè lo sí Jafia. **13** Nígbà nàà ni ó lo sí ihà ilà-òdùn lo sí Gati-Heferi àti Eti-Kaşini, ó si jáde ní Rimoni, ó si yí sí ihà Nea. **14** Ní ibẹ, ààlà si yíká ní ihà àrìwá lo sí Hnatoni ó si pín ní àfonifoji Ifita-Eli. **15** Lára wón ni Katati, Nahalali, Şimroni, Idala

àti Bètìlèhému. Wọn sì jẹ́ ilú méjìlá àti iletò wọn. **16** Ilú wònyí àti iletò wọn jẹ́ ìní Sebuluni, ní agbo ilé agbo ilé. **17** Kèké kẹrìn jáde fún Isakari, agbo ilé ní agbo ilé. **18** Lára ilẹ̀ wọn ni èyí: Jesreeli, Kesuloti, Şunemu, **19** Hafraimu, Şihoni, Anaharati, **20** Rabiti, Kişioni, Ebesi, **21** Remeti, Eni-Gannimu, Eni-Hada àti Beti-Pasesi. **22** Ààlà nàà sì dé Tabori, Şahasuma, àti Beti-Şemeşi, ó sì pín ní Jordani. Wọn sì jẹ́ ilú méréndínlógún àti iletò wọn. **23** Ilú wònyí àti iletò wọn jẹ́ ìní èyà Isakari, ní agbo ilé agbo ilé. **24** Kèké karùn-ún jáde fún èyà Aşeri, ní agbo ilé agbo ilé. **25** Lára ilẹ̀ wọn ni èyí: Helikati, Hali, Beteni, Akşafu, **26** Allameleki, Amadi, àti Mişali. Ní ìhà iwò-òòrùn ààlà nàà dé Karmeli àti Şihori-Libinatti. **27** Nígba nàà ni o yí sí ìhà ìl-à-òòrùn Beti-Dagoni, dé Sebuluni àti àfonifojí Ifita-Eli, ó sì lo sí àrìwá sí Beti-Emeki àti Neieli, ó sì kojá lo sí Kabulu ní apá òsì. **28** Ó sì lo sí Abdoni, Rehobu, Hammoni àti Kana tífí dé Sidoni rílá. **29** Ààlà nàà sì tẹ̀ sí ìhà Rama, ó sì lo sí ilú olódi Tire, ó sì yà sí Hosa, ó sì jáde ní Òkun Nlá ní ilẹ̀ Aksibu, **30** Uma, Afeki àti Rehobu. Wọn sì jẹ́ ilú méjìlélógún àti iletò wọn. **31** Àwọn ilú wònyí àti iletò wọn ní ìní èyà Aşeri, ní agbo ilé agbo ilé. **32** Ìpín kẹfà jáde fún Naftali, agbo ilé ní agbo ilé, **33** ààlà wọn lo láti Helefi àti igi rílá ní Saananimu nímù; kojá lo sí Adami Nekebu àti Jabneeli dé Lakkumu, ó sì pín ní Jordani. **34** Ààlà nàà gba ìhà iwò-òòrùn lo sí Asnoti-Tabori ó sì jáde ní Hukoki. Ó sì dé Sebuluni, ní ìhà gúúsù Aşeri ní ìhà iwò-òòrùn àti Juda ní Jordani ní ìhà ìl-à-òòrùn. **35** Àwọn ilú olódi sì Siddimu, Seri, Hamati, Rakàti, Kinnereti, **36** Adama, Rama Hasori, **37** Kedeşi, Edrei, Eni-Aşori, **38** Ironi, Migdali-Eli, Horemu, Beti-Anati àti Beti-Şemeşi. Wọn sì jẹ́ ilú mòkándínlógún àti iletò wọn. **39** Àwọn ilú wònyí àti iletò wọn ní ìní èyà Naftali, ní agbo ilé sí agbo ilé. **40** Ìbò kẹjẹ jáde fún èyà Dani, ní agbo ilé ní agbo ilé. **41** Ilẹ̀ ìní wọn niwònyí: Sora, Eştaoli, Iri-Şemesi, **42** Şaalabini, Aijaloni, Itila, **43** Eloni, Timna, Ekroni, **44** Elteke, Gibetoni, Baalati, **45** Jehudu, Bene-Beraki, Gati-Rimoni, **46** Me Jakoni àti Rakkoni, pèlú ilẹ̀ tí ó kojú sí Joppa. **47** (Şùgbón àwọn ará Dani ní ìşòro láti gba ilẹ̀ ìní wọn, bèjẹ̀ ní wọn gòkè lo, wọn sì kọlu Leşemu, wọn sì gbà á, wọn sì fi idà kọlù lu, wọn sì ní gbé ibẹ̀. Wọn sì ní gbé ní Leşemu, wọn sì pe orúkọ rẹ̀ ní Dani orúkọ baba rílá wọn). **48** Àwọn ilú wọn yí àti iletò wọn ní ìní èyà Dani, ní agbo ilé agbo ilé. **49** Nígba tí wọn ti parí pínpin ilẹ̀ nàà ní ìpín ti olúkúlùkù, àwọn ará Israeli fún Joşua omo Nuni ní ìní ní àárín wọn, **50** bí Olúwa ti pàşẹ, wọn fún un ni ilú tí ó bèèrè fún, Timnati Serah ní ilú òkè Efraimu. Ó sì kọ ilú nàà, ó sì ní gbé ibẹ̀. **51** Wònyí ni àwọn ilẹ̀ tí Eleasari àlùfàà, Joşua omo Nuni àti àwọn olórí èyà agbo ilé Israeli fi ìbò pín ní Şilo ní iwájú Olúwa ní ẹnu-òhà àgò ipadé. Báyí ni wọn parí pínpin ilẹ̀ nàà.

20 Nígba nàà ni Olúwa so fún Joşua pé, **2** “So fún àwọn omo Israeli pé kí wọn yan àwọn ilú ààbò, gégé bí mo ti pàşẹ fún o láti ẹnu Mose, **3** kí ẹni tí ó bá şèşì pa ẹniyàn tàbí tí ó bá pa ẹniyàn láimò-òh-mò lè sáló sí ibẹ̀, fún ààbò lówó olùgbẹsan èjẹ ẹni tí ó pa. **4** Nígba tí ó bá

sáló sí òkan nínú àwọn ilú wònyí, yóò sì dúró ní ẹnu-òhà àtiwò ibodè ilú, kí ó sì şe àlàyé ara rẹ̀ ní iwájú àwọn àgbàgbà ilú nàà. Nígba nàà ni wọn yóò gbà á sí ilú wọn, wọn yóò sì fun ní ibùgbé láárín wọn. **5** Bí olùgbẹsan èjẹ bá ní lépa rẹ̀, wọn kò gbòdò fi àwọn òdaràn nàà lé wọn lówó, nítorí tí ó pa aládúùgbò rẹ̀ láimò, tí kò sì kóriíra rẹ̀ tẹ̀lẹ̀ rí. **6** Ọun ó sì máa gbé inú ilú nàà, tífí yóò fi jẹ́jọ niwájú ijọ ẹniyàn àti tífí ikú olórí àlùfàà tí ó ní şişẹ̀ isin nígba nàà. Nígba nàà ó lè padà sí ilẹ̀ rẹ̀ ní ilú tí ó ti sá wá.” **7** Bèjẹ̀ ni wọn yan Kedeşi ní Galili ní ilú òkè Naftali, Şekemu ní ilú òkè Efraimu, àti Kiriati-Arba (tí í şe, Hebron) ní ilú òkè Juda. **8** Ní ìhà ìl-à-òòrùn Jordani ti Jeriko, wọn ya Beseri ní aginjù ní pètẹ̀lẹ̀ ní èyà Reubeni, Ramoti ní Gileadi ní èyà Gadi, àti Golani ní Başani ní èyà Manase. **9** Ẹnikẹni nínú àwọn omo Israeli tàbí àlẹjò tí ní gbé ní àárín wọn tí ó şèşì pa ẹnikan lè sáló sí àwọn ilú tí a yà sọtò wònyí, kí olùgbẹsan èjẹ má sì şe pa á kí ó to di àkòkò tí yóò jẹ́jọ niwájú ijọ ẹniyàn.

21 Báyí ni olórí idílẹ̀ àwọn omo Lefi lo bá Eleasari àlùfàà, Joşua omo Nuni àti olórí èyà àwọn idílẹ̀ èyà Israeli. **2** Ní Şilo, ní Kenaani, wọn so fún wọn pé, “Olúwa pàşẹ nípaşẹ Mose pé kí wọn fún wa ní ilú láti máa gbé àti ilẹ̀ pápá oko tútù fún ẹran ọ̀sin wa.” **3** Àwọn omo Israeli sí fún àwọn omo Lefi ní àwọn ilú wònyí, àti ilẹ̀ pápá oko tútù lára ilẹ̀ ìní tiwọn gégé bí Olúwa ti pàşẹ fún Mose. **4** Ìpín kìn-ín-ní wà fún àwọn omo Kohati, ní agbo ilé, agbo ilé. Àwọn omo Lefi tí wọn jẹ́ omo Aaroni àlùfàà ni a pín ilú mètálá fún láti ara èyà Juda, Simeoni àti Benjamini. **5** Iyókù àwọn omo Kohati ni a pín ilú mewaá fún láti ara èyà Efraimu, Dani àti idaji Manase. **6** Àwọn èyà Gerşoni ní a pín ilú mètálá fún láti ara èyà Isakari, Aşeri, Naftali àti idaji èyà Manase ní Başani. **7** Àwọn omo Merari ní agbo ilé, agbo ilé ni wọn fún ní ilú méjìlá láti ara èyà Reubeni, Gadi àti Sebuluni. **8** Báyí ni àwọn omo Israeli pín ilú wònyí àti ilẹ̀ pápá oko tútù fún àwọn omo Lefi gégé bí Olúwa ti pàşẹ láti ẹnu Mose. **9** Láti ara èyà Juda àti èyà Simeoni ni wọn ti pín àwọn ilú tí a dárúko wònyí, **10** (ilú wònyí ni a fún àwọn omo Aaroni tí ó jẹ́ òkan nínú idílẹ̀ Kohati tí í şe omo Lefi, nítorí tí ìpín àkòkò jẹ́ tiwọn). **11** Wọn fún wọn ní Kiriati-Arba (tí í şe, Hebron), pèlú ilẹ̀ pápá oko tútù tí ó yí wọn ká, ní ilẹ̀ òkè Juda. (Arba ni baba rílá Anaki.) **12** Şùgbón àwọn oko àti àwọn abúlẹ̀ ní agbègbé ilú nàà ni wọn ti fi fún Kalebu omo Jefunne gégé bí ohun ìní rẹ̀. **13** Ní àfikún wọn sì fún àwọn omo Aaroni tí í şe àlùfàà ní Hebron (òkan nínú ilú ààbò fún àwọn apàniyàn) pèlú ilẹ̀ pápá oko tútù rẹ̀, Libina, **14** Jattiri, Eşitemoa, **15** Holoni àti Debiri, **16** Aini, Jutta àti Beti-Şemeşi, pèlú ilẹ̀ pápá oko wọn. Ilú mėsan-án láti ara èyà méjì wònyí. **17** Láti ara èyà Benjamini ni wọn ti fún wọn ní: Gibeoni, Geba, **18** Anatoti àti Almoni, pèlú ilẹ̀ pápá oko wọn, wọn jẹ́ ilú mērin. **19** Gbogbo ilú àwọn àlùfàà, iran Aaroni jẹ́ mètálá pèlú ilẹ̀ pápá wọn. **20** Iyókù idílẹ̀ Kohati tí ó jẹ́ omo Lefi ní a pín ilú fún láti ara èyà Efraimu. **21** Ní ilẹ̀ òkè Efraimu wọn fún wọn ní: Şekemu (tí ó jẹ́ ilú ààbò fún apàniyàn) àti Geseri, **22** Kibasaimu àti

Beti-Horoni, pèlú ilẹ̀ pápá oko wọn jẹ́ ilú mērin. **23** Láti ara èyà Dani ni wọn ti fún wọn ní: Elteke, Gibetoni, **24** Aijaloni àti Gati-Rimoni, pèlú ilẹ̀ pápá oko tútù wọn jẹ́ ilú mērin. **25** Láti ara ìdajì èyà Manase ni wọn ti fún wọn ní: Taanaki àti Gati-Rimoni pèlú ilẹ̀ pápá oko wọn jẹ́ ilú méjì. **26** Gbogbo ilú mēwèwèwá yí àti ilẹ̀ pápá wọn ni a fi fún iyókù idílẹ̀ Kohati. **27** Àwọn omọ Gērṣoni idílẹ̀ àwọn omọ Lefi ni wọn fún lára: ìdajì èyà Manase, Golani ní Baṣani (ilú ààbò fún apàniyàn) àti Be-Eṣterah pèlú ilẹ̀ pápá oko tútù wọn jẹ́ méjì. **28** Láti ara èyà Isakari ni wọn ti fún wọn ní, Kiṣioni Daberati, **29** Jarmatu àti Eni-Gannimu, pèlú ilẹ̀ pápá oko wọn jẹ́ ilú mērin. **30** Láti ara èyà Aṣeri ni wọn ti fún wọn ní Miṣali, àti Abdoni, **31** Helikati àti Rehobu, pèlú ilẹ̀ pápá oko wọn jẹ́ ilú mērin. **32** Láti ara èyà Naftali ni a ti fún wọn ní: Kedeṣi ní Galili (tí ó jẹ́ ilú ààbò fún apàniyàn), Hamoti Dori àti Karitani, pèlú ilẹ̀ pápá oko wọn jẹ́ ilú méta. **33** Gbogbo ilú tí ó jẹ́ tí omọ Gērṣoni jẹ́ mètálá, pèlú ilẹ̀ pápá oko wọn. **34** Láti ara èyà Sebuluni ni a ti fún idílẹ̀ Merari (tí í ṣe iyókù omọ Lefi) ní: Jokneamu, Karta, **35** Dimina àti Nahalali, pèlú ilẹ̀ pápá oko wọn, wọn jẹ́ ilú mērin. **36** Láti ara èyà Reubeni ni wọn ti fún wọn ní Beseri, àti Jahisa, **37** Kedemoti àti Mefaati, pèlú ilẹ̀ pápá oko wọn jẹ́ ilú mērin. **38** Láti ara èyà Gadi ni wọn ti fún wọn ní Ramoti ní Gileadi (tí ó jẹ́ ilú ààbò fún apàniyàn), Mahanaimu, **39** Heṣboni àti Jaseri, e pèlú ilẹ̀ pápá oko wọn jẹ́ ilú mērin. **40** Gbogbo ilú tí wọn pín fún àwọn omọ Merari tí wọn jẹ́ iyókù àwọn omọ Lefi jẹ́ méjilá. **41** Gbogbo ilú àwọn omọ Lefi tó wà láàrín ara ilẹ̀ àwọn omọ Israeli jẹ́ méjídínláààdóta lápapọ̀ pèlú pápá oko wọn. **42** Ọ̀kòṅkan ilú wònyí ni ó ni ilẹ̀ pápá oko tí ó yí í ká, bèẹ̀ náà ló rí fún gbogbo ilú wònyí. **43** Báiyí ni Olúwa fún Israeli ní gbogbo ilẹ̀ tí ó ṣèlérí láti fi fún àwọn baba ilá wọn. Nígba tí wọn sì gbà á tan wọn sì tẹ̀dó síbẹ̀. **44** Olúwa sì fún wọn ní isinmi ní gbogbo ọ̀nà, gégé bí ó ti ṣèlérí fún baba ilá wọn. Kò sì sí ọ̀kan kan nínú àwọn ọ̀tá wọn tí ó lè dojúko wọn. Olúwa sì fi gbogbo àwọn ọ̀tá wọn lé wọn ní ọ̀wọ̀. **45** Kò sí ọ̀kan nínú ilérí rere tí Olúwa ṣe fún ilẹ̀ Israeli tí ó kùna, gbogbo rẹ̀ ní ó ṣe.

22 Joṣua sì pe àwọn èyà Reubeni, èyà Gadi àti ìdajì èyà Manase **2** ó sì sọ fún wọn pé, “Èyin ti ṣe gbogbo èyí tí Mose iránṣẹ̀ Olúwa pàṣe, ẹ̀ sì ti ṣe ìgbòrán sí ohun gbogbo tí mo pàṣe. **3** Ẹ̀ kò fi àwọn arákùnrin yín silẹ̀ láti ìgbà yí tí tí di ọ̀nì, ṣùgbọ̀n ẹ̀ ti kíyèsára láti pa ọ̀fin Olúwa Ọ̀lórùn yín mọ̀. **4** Nísinsin yíí tí Olúwa Ọ̀lórùn yín ti fún àwọn arákùnrin yín ní isinmi gégé bí ó ti ṣèlérí, ẹ̀ padà sí ilẹ̀ yín nìbì tí Mose iránṣẹ̀ Olúwa fi fún yín ní ọ̀dikejì Jordani. **5** Ṣùgbọ̀n ẹ̀ ṣọra gidigidi láti pa àṣe àti ọ̀fin tí Mose iránṣẹ̀ Olúwa fi fún yín mọ̀. Láti fẹ̀ràn Olúwa Ọ̀lórùn yín, láti rìn nínú gbogbo ọ̀nà rẹ̀, láti gbòrọ̀ sí àṣe rẹ̀, láti dímú ṣinṣin àti láti sin ín pèlú gbogbo ọ̀kan yín àti gbogbo àyà yín.” **6** Nígba náà ni Joṣua sùre fún wọn, ó sì jẹ́ kí wọn máa lọ sí ilẹ̀ wọn. **7** (Mose ti fi ilẹ̀ fún ìdajì èyà Manase ní Baṣani, Joṣua sì ti fún ìdajì èyà yóókù ní ilẹ̀ ní iwọ̀-òdùnrùn Jordani, pèlú àwọn arákùnrin

wọn). Joṣua sùre fún wọn ó sì jẹ́ kí wọn máa lọ sí ilẹ̀ wọn, **8** Ó sì wí pé, “È padà sí ilẹ̀ ẹ̀ yín pèlú ọ̀rọ̀ púpọ̀ yín, pèlú agbo eran ọ̀sin, pèlú fadáká, wùrà, ide àti irin, àti ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ aṣo, kí ẹ̀ sì pín ikògùn tí ẹ̀ rí gbà láti ọ̀dọ̀ àwọn ọ̀tá yín pèlú àwọn arákùnrin yín.” **9** Báiyí ni àwọn èyà Reubeni, èyà Gadi àti ìdajì èyà Manase fi àwọn ará Israeli sílẹ̀ ní Ṣilo ní Kenaani láti padà sí Gileadi, ilẹ̀ wọn, èyí tí wọn ti gbà gégé bí àṣe Olúwa láti enu Mose wá. **10** Nígba tí wọn wá dé Geliloti ní èbà Jordani ní ilẹ̀ Kenaani, àwọn èyà Reubeni, èyà Gadi àti ìdajì èyà Manase mo pepe ríla tí ó tóbi kan ní èbà Jordani. **11** Nígba tí àwọn omọ Israeli gbọ̀ pé àwọn omọ Reubeni, àti àwọn omọ Gadi àti ìlajì èyà Manase mo pepe kan dojúko ilẹ̀ Kenaani ní Geliloti ní èbà Jordani ní ihà kejì àwọn omọ Israeli, **12** gbogbo àjo Israeli péjo ní Ṣilo láti lọ bá wọn jagun. **13** Àwọn omọ Israeli rán Finehasi omọ Eleasari àlúfáá, sí ilẹ̀ Gileadi, sí Reubeni, sí Gadi àti sí ìdajì èyà Manase. **14** Pèlú rẹ̀ wọn rán àwọn ọ̀kùnrin olóyè mēwáá, ẹ̀nikan fún èyà Israeli kòṅkan, olórí ọ̀kòṅkan tiwọn jẹ́ olórí idílẹ̀ láàrín àwọn omọ Israeli. **15** Nígba tí wọn lọ sí Gileadi—sí Reubeni, Gadi àti ìdajì èyà Manase—wọn sì sọ fún wọn pé, **16** “Gbogbo àjo èniyàn Olúwa wí pe, ‘A fẹ̀ mọ̀ idí tí ẹ̀ fi ṣe sí Ọ̀lórùn Israeli nípa yíyí padà kùró lóṣọ̀ rẹ̀ tí ẹ̀ sì kọ̀ pepe isòtẹ̀ ní lòṣọ̀ sí Olúwa? **17** Èṣe Peori kò ha tó fún wa bí? Tí tí di ọ̀nì yíí àwa kò tí ì wẹ̀ ara wa mọ̀ kùró nínú èṣe náà, bí ó tilẹ̀ jẹ́ pé àjàkálẹ̀-ààrùn ti jà láàrín èniyàn Olúwa! **18** Ṣé ẹ̀ tún wá ní padà kùró lẹ̀yìn Olúwa ni báiyí? “Tí èyin bá ṣòtẹ̀ sí Olúwa ní ọ̀nì, ní ọ̀lẹ̀ ní ọ̀nì o bínú sí gbogbo ipéjọ̀pọ̀ Israeli. **19** Bí ilẹ̀ iní yín bá di àìmọ̀, ẹ̀ wá sí orí ilẹ̀ iní Olúwa, ní ibi tí àgọ̀ Olúwa dúró sí, kí ẹ̀ sì pín ilẹ̀ náà pèlú wa. Ṣùgbọ̀n kí ẹ̀ má ṣe ṣòtẹ̀ sí Olúwa tàbí sí wa nípa mímo pepe fún ara yín, lẹ̀yìn pepe Olúwa Ọ̀lórùn wa. **20** Nígba tí Akani omọ Sera ṣe àìṣòtọ̀ nípa ohun iyàṣòtọ̀, h́jẹ̀ ibínú kò wá sí orí gbogbo àjo èniyàn Israeli nítorí rẹ̀ bí? Ọ̀nì nikan kọ̀ ní ó kú fún èṣe ẹ̀ rẹ̀.” **21** Nígba náà ni Reubeni, Gadi àti èyà Manase sọ nínú idáhùn wọn fún àwọn olórí Israeli pé. **22** Olúwa Ọ̀lórùn àwọn ọ̀lórùn! Olúwa Ọ̀lórùn àwọn ọ̀lórùn, Ọ̀nì mọ̀, jẹ́ kí Israeli pèlú kí ó mọ̀! Bí èyí bá wà ní isòtẹ̀ tàbí àìgbòrán sí Olúwa, ẹ̀ má ṣe gbà wa ní ọ̀nì yí. **23** Bí àwa bá ti mọ̀ pepe wa láti yí padà kùró ní ọ̀dọ̀ Olúwa àti láti rú ẹ̀bọ̀ sísun àti ẹ̀bọ̀ ọ̀únjẹ̀ jíjẹ̀, tàbí ẹ̀bọ̀ àlàáfíá ní orí rẹ̀, kí Olúwa fún ara rẹ̀ gba èsan. **24** “Bèẹ̀ kọ̀! Àwa ṣe èyí ní ìbèrú pé ní ọ̀jọ̀ tí àwọn omọ yín yóò wí fún wa pé, ‘Kí ni èyin ní ṣe pèlú Olúwa, Ọ̀lórùn Israeli? **25** Olúwa ti fi Jordani ṣe àlà láàrín àwa àti èyin—àwọn omọ Reubeni àti àwọn omọ Gadi! Ẹ̀ kò ní ní ipín nínú Olúwa.’ Bèẹ̀ ní àwọn omọ yín lè mú kí àwọn omọ wa ẹ̀kun láti máa bèrù Olúwa. **26** “Nítorí èyí ní àwa ṣe wí pé, ‘È jẹ́ kí àwa múra láti mọ̀ pepe kan, ṣùgbọ̀n kí í ṣe fún ẹ̀bọ̀ sísun, tàbí fún àwọn irúbo.’ **27** Ní ọ̀nà miàrà, yóò jẹ́ ẹ̀rì kan láàrín àwa àti èyin àti àwọn iran tí ní bọ̀, pé àwa yóò jòsin fún Olúwa ní ibi mímo rẹ̀ pèlú ẹ̀bọ̀ sísun wa, ẹ̀bọ̀ àti ọ̀rẹ̀ àlàáfíá. Nígba náà ni èyin ọ̀lẹ̀, àwọn omọ yín kò ní lè sọ fún tiwa pé, ‘È kò ní ipín nínú tí Olúwa.’ **28** “Àwa sì wí pé, ‘Tí wọn bá tilẹ̀ sọ èyí fún wa, tàbí sí àwọn

omọ wa, a ó dáhùn pé, “È wo àpẹ̀rẹ̀ pẹ̀pẹ̀ Olúwa, èyí tí àwọn baba wa mo, kí í ẹ̀ fún ẹ̀bọ̀ sísún àti ẹ̀bọ̀ sùgbón fún ẹ̀rì láàrín àwa àti èyin.” **29** “Kí Qlòrun má jẹ́ kí àwa kí ó sòtẹ̀ sí Olúwa, kí àwa sì yípadà kúrò ní òdò rẹ̀ ní ònì nípa mímo pẹ̀pẹ̀ ẹ̀bọ̀ sísún, ọ̀rẹ̀ ounjẹ̀ jíjẹ̀ àti ẹ̀bọ̀ léyìn pẹ̀pẹ̀ Olúwa Qlòrun wa tí ó dúró níwájú àgò rẹ̀.” **30** Nígbà tí Finehasi àlùfàà àti àwọn olórí ǐjọ̀ ẹ̀niyàn, àwọn olórí ìdílẹ̀ Israẹli gbọ̀ ohun tí Reubeni, Gadi àti Manase ti sọ, ó dùn mọ̀ wọn. **31** Finehasi omọ̀ Eleasari, àlùfàà wí fún Reubeni, Gadi àti Manase pé, “Ní ònì ní àwa mọ̀ pé Olúwa wa pèlú wa, nítorí tí èyin kò hùwà àìsòdótó sí Olúwa sí orí ọ̀dò yí nísinsin yí, èyin ti yọ̀ àwọn ará Israẹli kúrò ní ọ̀wọ̀ Olúwa”. **32** Nígbà nàà ni Finehasi omọ̀ Eleasari àlùfàà àti àwọn olórí padà sí Kenaani láti ibi ìpadè wọn pèlú àwọn èyà Reubeni àti èyà Gadi ní Gileadi, wọn sì mú ìròyìn tọ̀ àwọn omọ̀ Israẹli lọ. **33** Inú wọn sì dùn láti gbọ̀ ìròyìn nàà, wọn sì yin Qlòrun. Wọn kò sì sòrọ̀ mọ̀ nípa lílọ̀ bá wọn jagun láti run ilẹ̀ tí àwọn èyà Reubeni àti èyà Gadi ní gbé. **34** Èyà Reubeni àti èyà Gadi sì fún pẹ̀pẹ̀ nàà ní orúkọ̀ yí, “Èrì láàrín wa pé Olúwa ni Qlòrun.”

23 Léyìn ojú pípé, nígbà tí Olúwa sì ti fún Israẹli ní isinmi kúrò ní ọ̀wọ̀ àwọn ọ̀tá wọn tí ó yí wọn ká, nígbà nàà Jošua sì ti di arúgbó. **2** Ó sì pe gbogbo Israẹli jọ: àgbàgbà wọn, olórí wọn, adájọ̀ àti àwọn ìyòè, ó sì sọ fún wọn pé, “Èmi ti pọ̀ ní ọ̀dún èmi ti di arúgbó. **3** Èyin tìkára yín sì ti rí ohun gbogbo tí Olúwa Qlòrun yín ti se sí gbogbo orilẹ̀-èdè wònyí nítorí yín, Olúwa Qlòrun yín ni ó jà fún yín. **4** È rántí bí mo se pín ogún ìní fún àwọn èyà yín ní ilẹ̀ orilẹ̀-èdè gbogbo tí ó kù; àwọn orilẹ̀-èdè tí mo ti segun ní ààrín Jordani àti Òkun Nlá ní ìwò-òòrùn. **5** Olúwa Qlòrun yín fúnra rẹ̀ yòò lé wọn jáde kúrò ní ọ̀nà yín, yòò sì tì wọn jáde ní iwájú yín, èyin yòò sì gba ilẹ̀ ìní wọn, gégé bí Olúwa Qlòrun ti se ilé rí fún yín. **6** “È jẹ̀ alágbára gidigidi, kí ẹ̀ sì sọ́ra láti se igbóràn sí ohun tí a kọ̀ sí inú ìwé ọ̀fin Mose, láiyí padà sí ọ̀tún tàbí sí ọ̀sì. **7** È má se ní àjọ̀sẹ̀pọ̀ pèlú àwọn orilẹ̀-èdè tí ó se_kù láàrín yín; ẹ̀ má se pe orúkọ̀ ọ̀rìṣà wọn tàbí kí ẹ̀ fi wọn búra. È kò gbọ̀dọ̀ sin wọn tàbí kí ẹ̀ teriba fún wọn. **8** Sùgbón ẹ̀ di Olúwa Qlòrun yín mú sìnṣìn gégé bí ẹ̀ ti ní se tẹ̀lẹ̀ tí tí di àkókó yí. **9** “Olúwa ti lé àwọn orilẹ̀-èdè nílá àti alágbára kúrò níwájú yín; tí tí di ònì yí kò sí ẹ̀nikan tí ó le dojúko yín. **10** Ọ̀kan nínú yín lé egbèrùn ọ̀tá, nítorí tí Olúwa Qlòrun yín jà fún yín gégé bí ó ti se ilé rí. **11** Bèè ni kí ẹ̀ sọ́ra gidigidi láti fẹ̀ràn Olúwa Qlòrun yín. **12** “Sùgbón bí ẹ̀ bá yí padà, tí ẹ̀ sì gba imọ̀ pọ̀ pèlú àwọn tó se_kù lára àwọn orilẹ̀-èdè tí ó kù láàrín yín, tí ẹ̀ sì ní fọ̀mọ̀ fún ara yín ní iyawó, tí ẹ̀ sì bá wọn ní àjọ̀sẹ̀pọ̀. **13** Nígbà nàà ni ẹ̀ ó mọ̀ dájú pé Olúwa Qlòrun yín kí yòò lé àwọn orilẹ̀-èdè wònyí jáde mọ̀ kúrò níwájú yín. Dípò èyí, wọn yòò jẹ̀ ikẹ̀kún àti tàkúté fún un yín, pàṣán ní èyin yín àti ègún ní ojú yín, tí tí ẹ̀ ó fi segbé kúrò ní ilẹ̀ dáràdára yí, èyí tí Olúwa Qlòrun yín ti fi fún yín. **14** “Nísinsin yí èmi ti fẹ̀ máa lọ̀ sí ibi tí àwọn àgbà ní rẹ̀. È mọ̀ pèlú gbogbo ọ̀kan yín àti àyà yín pé, kò sí ohun kan tí ó kùnà nínú àwọn ilé rí rere

gbogbo tí Olúwa Qlòrun yín fi fún un yín. Gbogbo ilé rí tó ti se kò sí ọ̀kan tí ó kùnà. **15** Sùgbón gégé bí ilé rí dáràdára gbogbo ti Olúwa Qlòrun yín ti wá sí imúṣe, bèè ni Olúwa yòò mú ibi gbogbo tí ó ti kilò wá sí orí yín, tí tí yòò fi pa yín run kúrò ní ilẹ̀ dáràdára tí ó ti fi fún un yín. **16** Bí ẹ̀ bá se sí májẹ̀mú Olúwa Qlòrun yín, èyí tí ó pàṣe fún un yín, tí ẹ̀ bá sí lọ̀ tí ẹ̀ sì sin àwọn ọ̀rìṣà tí ẹ̀ sì tẹ̀ orí ba fún wọn, ibínú gbígbóná Olúwa yòò wá sórí i yín, èyin yòò sì segbé kíakíá kúrò ní ilẹ̀ dáràdára tí ó ti fi fún un yín.”

24 Nígbà nàà ni Jošua pe gbogbo àwọn èyà Israẹli jọ ní Šekemu. Ó pe àwọn àgbàgbà, àwọn olórí, onídaájọ̀ àti àwọn ìyòè Israẹli, wọn sì fi ara wọn hàn níwájú Qlòrun. **2** Jošua sì sọ fun gbogbo èniyàn pé, “Báyí ni Olúwa Qlòrun Israẹli, wí, ‘Nígbà kan rí àwọn baba nílá yín Tera baba Abrahamu àti Nahori ñ gbé ní ikọ́já odò Eufurate, wọn sì sin àwọn ọ̀rìṣà. **3** Sùgbón mo mú Abrahamu baba yín kúrò ní ikọ́já odò Eufurate, mo sì se amọ̀nà rẹ̀ ni gbogbo Kenaani, mo sì fún ní àwọn omọ̀ púpọ̀. Mo fún ní Isaaki, **4** àti fún Isaaki ni mo fún ní Jakọbu àti Esau, mo sì fún Esau ní ilẹ̀ orí ọ̀kè Seiri ní ìní, sùgbón Jakọbu àti àwọn omọ̀ rẹ̀ sòkalẹ̀ lọ̀ sí Ejibiti. **5** “Nígbà nàà ni mo rán Mose àti Aaroni, mo sì yọ̀ Ejibiti lẹnu ní ti nńkan tí mo se níbè, mo sì mú yín jáde. **6** Nígbà tí mo mú àwọn baba yín jáde kúrò ní Ejibiti, ẹ̀ wá sí Òkun, àwọn ará Ejibiti lépa wọn pèlú kẹ̀kẹ̀ ogun àti àwọn elẹ̀ṣin tí tí ó fi dé Òkun Pupa. **7** Sùgbón wọn kẹ̀ pe Olúwa fún ìràn lówọ̀, ó sì fi òkúnkún sì ààrín yín àti àwọn ará Ejibiti, ó sì mú òkun wá sí orí wọn; ó sì bò wọn mólẹ̀. È sì fi ojú yín rí ohun tí mo se sí àwọn ará Ejibiti. Léyìn nàà ẹ̀ sì gbé ní aginjù fún ojú pípé. **8** “Èmi mú yín wá sí ilẹ̀ àwọn ará Amori tí ó ní gbé ìl-òòrùn Jordani. Wọn bá yín jà, sùgbón mo fi wọn lé yín lówọ̀. Èmi pa wọn run kúrò níwájú u yín, ẹ̀ sì gba ilẹ̀ ẹ̀ wọn. **9** Nígbà tí Balaki omọ̀ Sippori, oba Moabu, múra láti bá Israẹli jà, ó rànse sí Balaamu omọ̀ Beori láti fi yín bú. **10** Sùgbón èmi kò fẹ̀tí sí Balaamu, bèè ni ó sùre fún un yín síwájú àti síwájú sí i, mo sì gbà yín kúrò ní ọ̀wọ̀ rẹ̀. **11** “Léyìn nàà ni ẹ̀ rékojá Jordani, tí ẹ̀ sì wá sí Jeriko. Àwọn ará ìlú Jeriko sì bá yín jà, gégé bí ará Amori, Peresi, Kenaani, Hiti, Girgaši, Hifi àti Jebusi. Sùgbón mo fi wọn lé ẹ̀ yín lówọ̀. **12** Èmi sì rán oyin sí iwájú yín, tí ó lé wọn kúrò ní iwájú yín, àní oba Amori méjì. È kò se èyí pèlú idá yín àti ọ̀run yín. **13** Bèè ni mo fún un yín ní ilẹ̀ tí èyin kò siṣe fún, àti àwọn ìlú tí ẹ̀ yín kò kọ̀; ẹ̀ sì ní gbé inú wọn, ẹ̀ sì ní jẹ̀ nínú ogbà àjàrà àti ogbà olifi tí ẹ̀ kò gbín.’ **14** “Nísinsin yí ẹ̀ bèrù Olúwa, kí ẹ̀ sì máa sin ìn ní ọ̀títító àti ọ̀dodo. Kí ẹ̀ sì mú ọ̀rìṣà tí àwọn baba nílá yín sìn ní ikọ́já odò Eufurate àti ní Ejibiti kúrò, kí ẹ̀ sì máa sin Olúwa. **15** Sùgbón bí èyin kò bá fẹ̀ láti sin Olúwa, nígbà nàà ẹ̀ yàn fún ara yín ní ònì ẹ̀ni tí èyin yòò sin bóyá ọ̀rìṣà tí àwọn baba nílá yín sìn ní ikọ́já odò Eufurate, tàbí ọ̀rìṣà àwọn ará Amori, ní ilẹ̀ ẹ̀ni tí èyin ní gbé. Sùgbón ní ti èmi àti ilé mi, Olúwa ni àwa yòò máa sìn.” **16** Àwọn èniyàn sì dáhùn pé, “Kí a má ri tí àwa yòò fi kọ̀ Olúwa sílẹ̀ láti sin ọ̀rìṣà! **17** Nítorí Olúwa Qlòrun

Judges

1 Lèyin ikú Joşua, ni orilè-èdè Israèli bèèrè lówó Olúwa pé, “Èwo nínú èyà wa ni yóò kókò gòkè lọ bá àwọn ará Kenaani jagun fún wa?” **2** Olúwa sì dàhùn pé, “Juda ni yóò lọ; nítórí pé èmi tí fi ilẹ̀ nàà lé e lówó.” **3** Nígba nàà ni àwọn olórí èyà Juda bèèrè iránlówó láti òdò àwọn ọmọ Simeoni arákùnrin wọn pé, “È wá bá wa gòkè lọ sí ilẹ̀ tí a ti fi fún wa, láti bá àwọn ará Kenaani jà kí a sì lẹ̀ wọn kúrò, àwa pèlú yóò sì bá a yín lo sí ilẹ̀ tiyín bakan nàà láti ràn yín lówó.” Àwọn ọmọ-ogun Simeoni sì bá àwọn ọmọ-ogun Juda lọ. **4** Nígba tí àwọn ọmọ-ogun Juda sì kọlu wọn, Olúwa sì fi àwọn ará Kenaani àti àwọn ará Peresi lẹ̀ wọn lówó, wọn sì pa egbèrún mēwàà òkùnrin ní Beseki. **5** Ní Beseki ní wọn tí rí Adoni-Beseki, wọn sì bá a jagun, wọn sì sègun àwọn ará Kenaani àti Peresi. **6** Ọba Adoni-Beseki sá àsàlá, sùgbón ogun Israèli lépa rẹ̀ wọn sì bá a, wọn sì gé àwọn àtànṣàkò ọwọ̀ àti esẹ̀ rẹ̀. **7** Nígba nàà ni Adoni-Beseki wí pé, “Áádòrin ọba ni èmi tí gé àtànṣàkò wọn tí wọn sì n ọ̀ sà èérún oúnjẹ̀ jẹ̀ lábẹ̀ tàbíli mi. Báyií Ọlórùn tí san án fún mi gégé bí ohun tí mo ọ̀ sí wọn.” Wọn sì mú un wá sí Jerusalemu, ó sì kú síbẹ̀. **8** Àwọn ológún Juda sì sègun Jerusalemu, wọn sì kó o, wọn sì fi ojú idá kọ̀lú ú, wọn sì dáná sun ilú nàà. **9** Lèyin nṣkan wónyí ní àwọn ogun Juda sòkalẹ̀ lọ láti bá àwọn ará Kenaani tí n gbé ní àwọn ilú orí òkè ní gúúsù àti ní pètẹ̀lẹ̀ òkè lápá iwò-òdrùn Juda jagun. **10** Ogun Juda sì tún sègun tọ̀ ará Kenaani tí n gbé Hebroni (tí orúkọ̀ rẹ̀ n jẹ̀ Kiriati-Arba) ó sì sègun Şesai, Ahimani àti Talmai. **11** Láti ibẹ̀, wọn sì wòde ogun láti ibẹ̀ lọ bá àwọn èniyàn tí n gbé ní Debiri (tí à n pè ní Kiriati-Seferi nígba kan rí). **12** Kalebù sì wí pé, “Èmi yóò fi ọmọ̀bínrin mi Aksa fún òkùnrin tí ó bá kọlu Kiriati-Seferi, tí ó sì gbà á ní igbéyàwò.” **13** Otnieli ọmọ̀ Kenasi, àbúrò Kalebù sì dà, báyií ní Kalebù sì fi ọmọ̀bínrin rẹ̀ Aksa fún un ní iyàwò. **14** Ní ojọ̀ kan, nígba tí Aksa lọ sí òdò Otnieli, ó rọ̀ ó kí ó bèèrè ilẹ̀ oko lówó baba rẹ̀. Nígba nàà ni Aksa sòkalẹ̀ ní orí kètẹ̀kètẹ̀ rẹ̀, Kalebù sì bèèrè pé, “Kí ní kí èmi ọ̀ fún ọ?” **15** Aksa sì dàhùn pé, “Mo ní fẹ̀ kí o ọ̀ ojúrere kan fún mi, nígba tí o tí fún mi ní ilẹ̀ ní gúúsù, fún mi ní isun omi nàà pèlú.” Kalebù sì fún un ní isun òkè àti isun isàlẹ̀. **16** Àwọn iran Keni tí wọn jẹ̀ àna Mose bá àwọn omọ̀ Juda gòkè láti ilú òpẹ̀ lọ sí aginjé Juda ní gúúsù Aradi; wọn sì lo lo, orilè-èdè mèjèjẹ̀jì sí jùmò n gbé pọ̀ láti igbà nàà. **17** Ó sì ọ̀ ẹ̀, àwọn ológún Juda tẹ̀lẹ̀ àwọn ológún Simeoni arákùnrin wọn, wọn sì lọ bá àwọn ará Kenaani tí n gbé Sefati jagun, wọn sì run ilú nàà pátápátá, ní báyií àwa yóò pe ilú nàà ní Horma (Horma èyí tí n jẹ̀ iparun). **18** Àwọn ogun Juda sì sègun Gasa àti àwọn agbègbè rẹ̀, Askeloni àti Ekroni pèlú àwọn ilú tí ó yí òkò̀òkan wọn ká. **19** Olúwa sì wá pèlú èyà Juda, wọn gba ilẹ̀ òkè, sùgbón wọn kò lẹ̀ àwọn èniyàn tí ó wà ní pètẹ̀lẹ̀, nítórí wọn ní kèkẹ̀ ogun onírín. **20** Gégé bí Mose tí sèlérí, wọn fún Kalebù ní Hebroni, ó sì lẹ̀ àwọn tí n gbé ibẹ̀ kúrò; àwọn nàà ni iran àwọn

ọmọ̀ Anaki mēta. **21** Àwọn èyà Benjamini ni wọn kò lẹ̀ lé àwọn Jebusi tí wọn ní gbé Jerusalemu, nítórí nàà wọn ní gbé àárín àwọn Israèli tí tí di òní. **22** Àwọn èyà Josefu sì bá Beteli jagun, Olúwa síwájú pèlú wọn. **23** Nígba tí èyà Josefu rán àwọn èniyàn láti lọ yó Beteli wò (orúkọ̀ ilú nàà tẹ̀lẹ̀ rí ní Lusi). **24** Àwọn ayólèwò nàà rí òkùnrin kan tí n jáde láti inú ilú nàà wá, wọn sì wí fún un pé, “Fi ònà àtiwọ̀ ilú yí hàn wá, àwa ó sì dá èmi rẹ̀ sí, a ó sì se àánú fún ọ.” **25** Ó sì fi ònà ilú nàà hàn wọn, wọn sì fi ojú idá kọlu ilú nàà, sùgbón wọn dá òkùnrin nàà àti gbogbo idélẹ̀ rẹ̀ sí. **26** Òkùnrin nàà sí lọ sí ilẹ̀ àwọn ará Hiti, ó sì tẹ̀ ilú kan dó, ó sì pe orúkọ̀ rẹ̀ ní Lusi, èyí sì mi orúkọ̀ rẹ̀ tí tí di òní. **27** Sùgbón Manase kò lé àwọn ará Beti-Şeani àti ilú rẹ̀ wòn-òn-ni jáde, tàbí àwọn ará Taanaki àti àwọn igbèríko rẹ̀, tàbí àwọn ará Dori àti àwọn igbèríko rẹ̀, tàbí àwọn ará Ibleamu àti àwọn igbèríko rẹ̀, tàbí àwọn ará Megido àti àwọn igbèríko tí ó yí i ká, torí pé àwọn ará Kenaani ti pinnu láti máa gbé ilú nàà. **28** Nígba tí àwọn ọmọ̀ Israèli di alágbára, wọn mú àwọn ará Kenaani sìn bí i erú, sùgbón wọn kò fi agbára lé wọn jáde kúrò ní ilẹ̀ nàà. **29** Efraimu nàà kò lé àwọn ará Kenaani tí ó ní gbé Geseri jáde, sùgbón àwọn ará Kenaani sì ní gbé láàrín àwọn èyà Efraimu. **30** Bèjẹ̀ ni àwọn Sebuluni kò lé àwọn ará Kenaani tí n gbé Kitironi jáde tàbí àwọn ará Nahalali, sùgbón wọn sọ̀ wọn di erú. Wọn sì ní sìn àwọn ará Sebuluni. **31** Bèjẹ̀ ni Aşeri kò lé àwọn tí n gbé ní Akko tàbí ní Sidoni tàbí ní Ahlabu tàbí ní Aksibu tàbí ní Helba tàbí ní Afiki tàbí ní Rehobu. **32** Sùgbón nítórí àwọn ará Aşeri n gbé láàrín àwọn ará Kenaani tí wọn ni ilẹ̀ nàà. **33** Àwọn èyà Naftali pèlú kò lé àwọn ará Beti-Şemeş àti Beti-Anati jáde; sùgbón àwọn èyà Naftali nàà ní gbé àárín àwọn ará Kenaani tí ó ti ní ilẹ̀ nàà rí, sùgbón àwọn tí n gbé Beti-Şemeş àti Beti-Anati ní sìn isin tipátipá. **34** Àwọn ará Amori fi agbára dá àwọn èyà Dani dúró sí àwọn ilú orí òkè, wọn kò sì jẹ̀ kí wọn sòkalẹ̀ wá sí pètẹ̀lẹ̀. **35** Àwọn ará Amori ti pinnu láti dúró lórí òkè Heresi àti òkè Aijaloni àti ti Şaalbimu, sùgbón nígba tí èyà Josefu di alágbára wọn borí Amori wọn sì mú wọn sìn. **36** Ààlà àwọn ará Amori sì bèrẹ̀ láti igòkè Akrabbimu kojá lọ sí Sela àti síwájú sí i.

2 Ní ojọ̀ kan angeli Olúwa òde kúrò láti Gilgali lọ sí Bokimu ó sì wí pé, “Èmi mú un yín gòkè láti ilẹ̀ Ejibiti wá, èmi sì síwájú yín wá sí ilẹ̀ tí mo ti búra láti fi fún àwọn baba nílá yín. Èmi sì wí pé, ‘Èmi kí yóò yẹ̀ májẹ̀mú mi pèlú yín, 2 èyin kò gbòdò bá àwọn èniyàn ilẹ̀ yí dá májẹ̀mú alááfíá, sùgbón èyin yóò wó pẹ̀pẹ̀ ibi isin òrìşà wọn lulẹ̀.’ Síbẹ̀ èyin ọ̀ àìgbóràn sí mi. Èéşẹ̀ tí èyin fi ọ̀ èyí? **3** Ní báyií, èmi wí fún un yín pé, èmi kí yóò lé àwọn èniyàn jáde kúrò níwájú yín; sùgbón wọn yóò jẹ̀ ègún ní ihà yín, àwọn òrìşà wọn yóò sì jẹ̀ idánwò fún un yín.” **4** Bí angeli Olúwa sì ti ọ̀ sọ̀ gbogbo òrò̀ wònyí fún àwọn ará Israèli tan, àwọn èniyàn nàà sì gbé ohùn wọn sòkè wọn sì sòkún kíkòrò, **5** wọn sì pe orúkọ̀ ibẹ̀ ní Bokimu (ibi tí àwọn èniyàn ti sòkún). Wọn sì rú èyọ̀ sí Olúwa nìbẹ̀. **6** Lèyin tí Joşua ti tú àwọn èniyàn Israèli ká, àwọn èyà

Israeli kòòkan lo sí ilẹ̀ tí a fi fún wọn láti lo gbà á ní inú wọn. 7 Àwọn èniyàn nàà sin Olúwa ní gbogbo igbà ayé Jošua àti ní gbogbo ojò àwọn àgbàgbà tí ó wà lẹ́yìn ikú rẹ̀ tí wọn sì rí gbogbo isẹ̀ nílá tí Olúwa ẹ̀e fún Israeli. 8 Jošua oṃo Nuni, iránṣẹ̀ Olúwa, kú ní ẹnì áádòfá ọ̀dún. 9 Wọn sì sìnkú rẹ̀ sí ààlà ilẹ̀ inú rẹ̀ ní Timnati-Hereki ní ilẹ̀ òkè Efraimu ní àrìwá òkè Gaasi. 10 Ní gbèyìn, gbogbo iran nàà sì kú; àwọn iran tí ó tẹ̀lẹ̀ wọn kò sì sin Olúwa nitorí wọn kò mọ̀ Olúwa, bèẹ̀ ni wọn kò mọ̀ ohun tí Olúwa ẹ̀e fún Israeli. 11 Àwọn oṃo Israeli sì ẹ̀e ohun tí ó burú níwájú Olúwa, wọn sì n sin òrìṣà Baali. 12 Wọn kọ̀ Olúwa Ọ̀lórùn àwọn baba wọn silẹ̀, ẹnì tí ó mú wọn jáde kúrò ní ilẹ̀ Ejibiti, wọn n tọ̀ àwọn òrìṣà lẹ́yìn, wọn sì n sin àwọn oríṣíríṣí òrìṣà àwọn ará ilẹ̀ ibi tí wọn n gbé, wọn sì mú Olúwa bínú, 13 nitorí tí wọn kọ̀ Olúwa silẹ̀ àti nitorí pé wọn n sin Baali àti Aṣtoreti. 14 Nínú ibínú rẹ̀ sí àwọn oṃo Israeli Olúwa fi wọn lé àwọn akónisìn lówó tí ó kó wọn ní erú, tí ó sì bà wọn jẹ̀. Ó sì tà wọn fún àwọn ọ̀tá wọn tí ó yí won ká àwọn ẹnì tí wọn kò le dúró dè láti kọ̀ ojú ijà sí. 15 Nígbàkígba tí àwọn Israeli bá jáde lo sí ojú ogun láti jà, ọ̀wọ̀ Olúwa sì wúwo ní ara wọn, àwọn ọ̀tá a sì borí wọn, ànì gégé bí ó ti búra fún wọn. Wọn sì wà nínú ìpónjù púpọ̀. 16 Olúwa sì gbé àwọn onídàájọ̀ dide tí ó gbà wọn silẹ̀ lówó àwọn tí n kó wọn lérú. 17 Sibèsibẹ̀ wọn kò fi etí sí ti àwọn onídàájọ̀ wọn, sùgbón wọn ẹ̀e àgbèrè, wọn n sin òrìṣà. Wọn kò dàbí àwọn baba wọn, kíakíá ní wọn yípadà kúrò lónà tí àwọn baba wọn n tọ̀, ọ̀nà igbóràn sí àwọn òfin Olúwa. 18 Nígbà kí igbà tí Olúwa bá gbé onídàájọ̀ dide fún wọn, Olúwa máa n wà pẹ̀lú onídàájọ̀ nàà, a sì gbà wọn kúrò ní ọ̀wọ̀ àwọn ọ̀tá wọn ní iwọn igbà tí onídàájọ̀ nàà bá wà láààyè nitorí àánú Olúwa wà ní ara wọn, nígbà tí wọn bá kẹ̀ ìrora lábé àwọn tí n terí wọn ba, tí sí n fi iyà jẹ̀ wọn. 19 Sùgbón ní kété tí onídàájọ̀ bá ti kú, àwọn èniyàn nàà a sì tún padà sí ọ̀nà ibàjẹ̀ ànì ju ti àwọn baba wọn lo, wọn a tẹ̀lẹ̀ òrìṣà, wọn n sin wọn, wọn a sì foribalẹ̀ fún wọn, wọn kọ̀ láti yàgò kúrò ní ọ̀nà ibi wọn àti agídí ọ̀kàn wọn. 20 Ibínú Olúwa yóò sì tún ru sí Israeli a sì wí pé, “Nitorí tí orílẹ̀-èdè yí ti yẹ̀ màjémú tí mo fi lélé fún àwọn baba nílá wọn, tí wọn kò sì fetí sí mi, 21 Èmi kì yóò lé ọ̀kankan nínú àwọn orílẹ̀-èdè tí Jošua fi silẹ̀ nígbà tí ó kú jáde. 22 Sùgbón dípò bèẹ̀ èmi yóò lo àwọn orílẹ̀-èdè yí láti fi dán Israeli wò, láti mò bóyá wọn yóò pa ọ̀nà Olúwa mò àti pé bóyá wọn ó rìn nínú rẹ̀ bí àwọn baba nílá wọn ti rìn.” 23 Nitorí nàà Olúwa fi àwọn orílẹ̀-èdè nàà silẹ̀ ní ilẹ̀ nàà kò sì lé wọn jáde, tàbí kí ó jẹ̀ kí àwọn Israeli pa wọn run, bèẹ̀ kò sì fi wọn lé Jošua lówó.

3 Àwọn wònyí ni àwọn orílẹ̀-èdè tí Olúwa fi silẹ̀ láti dán àwọn iran tuntun ní Israeli wò, àwọn iran tí kò ì tí ì ní ìrírí ogun àwọn ará Kenaani. 2 (Ó ẹ̀e yí láti fi kọ̀ àwọn iran Israeli tí kò rí ogun rí nfbí a ti ẹ̀e n jagun). 3 Àwọn ijòyè ilú Filistini márààrún, gbogbo àwọn ará Kenaani, àwọn ará Sidoni, àti àwọn ará Hifi tí n gbé ní àwọn òkè Lebanoni bèrẹ̀ láti òkè Baali-Hermoni títí dé Lebo-Hamati. 4 A fi àwọn èniyàn nàà silẹ̀ láti dán àwọn

Israeli wò bóyá wọn yóò gbòrò sí àwọn òfin Olúwa, èyí tí ó ti fi fún àwọn baba wọn láti ipasẹ̀ Mose. 5 Àwọn oṃo Israeli gbé láàrín àwọn ará Kenaani, àwọn ará Hiti àwọn ará Amori, àwọn ará Peresi, àwọn ará Hifi àti àwọn ará Jebusi. 6 Dípò kí wọn run àwọn èniyàn wònyí, Israeli n fẹ̀ àwọn oṃòbinrin wọn, wọn sì n fi àwọn oṃòbinrin Israeli fún àwọn ará ilẹ̀ nàà ní aya, wọn sì n sin àwọn òrìṣà wọn. 7 Àwọn oṃo Israeli sì ẹ̀e èyí tí ó burú níwájú Olúwa, wọn gbàgbé Olúwa Ọ̀lórùn sin wọn, wọn sì n sin Baali àti Aṣerah. 8 Ibínú Olúwa sì ru sí Israeli tó bèẹ̀ tí ó fi jẹ̀ kí Kuṣani-Riṣataimu oṃa Aramu-Naharaimu bá wọn já kí ó sì sẹgun wọn, Israeli sì ẹ̀e erú rẹ̀ fún ọ̀dún méjọ. 9 Sùgbón nígbà tí Israeli kígbé sí Olúwa, Ọ̀dun gbé olùgbàlà kan dide fún wọn, ẹnì nàà ni Otnieli oṃo Kenasi àbúrò Kalebu tí ó jẹ̀ ọ̀kúnrin, ẹnì tí ó gbà wọn silẹ̀. 10 Èmi Olúwa bà lé e, ọ̀dun sì ẹ̀e ìdájọ̀ Israeli, ó sì síwájú wọn lo sí ogun. Olúwa sì fi Kuṣani-Riṣataimu oṃa Aramu lé Otnieli lówó, ẹnì tí ọ̀wọ̀ rẹ̀ sì borí Kuṣani-Riṣataimu. 11 Ilẹ̀ nàà sì wà ní àlàáfíá fún ogójì ọ̀dún títí tí Otnieli oṃo Kenasi sí kú. 12 Àwọn oṃo Israeli sì tún padà sí iwà ẹ̀ṣẹ̀ wọn, wọn sì ẹ̀e yí tí ó burú ní iwájú Olúwa, fún ìdí isẹ̀ búburú yí, Olúwa fún Egloni, oṃa àwọn Moabu ní agbára ní orí Israeli. 13 Pẹ̀lú ifi ọ̀wọ̀ ọ̀wọ̀pọ̀ ogun àwọn Ammoni àti àwọn oṃo-ogun Amaleki ní Egloni gbógun ti àwọn oṃo Israeli, wọn sì gba ilú Ọ̀pẹ̀ tí i se Jeriko. 14 Àwọn oṃo Israeli sì sin Egloni oṃa Moabu fún ọ̀dún méjidimlógún. 15 Sùgbón nígbà tí Israeli tún kẹ̀ pe Olúwa, Olúwa rán olùgbàlà kan sí wọn, Ehudu ẹnì tí n lo ọ̀wọ̀ òsì, oṃo Gera ti èyà Benjamini. Àwọn oṃo Israeli fi èbùn rán sí Egloni oṃa Moabu. 16 Ehudu sì ro idà kan olójú méji, igbónwọ̀ kan ní gígún; ọ̀dun sì sán an ní abẹ̀ aṣọ̀ rẹ̀ ní itan rẹ̀ ọ̀tún. 17 Ó sì mú ọ̀rẹ̀ nàà wá fún Egloni oṃa Moabu, Egloni ẹnì tí ó sanra púpọ̀. 18 Lẹ́yìn tí Ehudu ti fi èbùn nàà fún oṃa tan, ó rán àwọn tí ó kó erú nàà wá lo sí ọ̀nà wọn. 19 Sùgbón nígbà tí ọ̀dun fúnra rẹ̀ dé ibi ère fínfín tí ó wà létí Gilgali, ó padà sí Egloni, ó sì wí pé, “Oṃa, mo ní ọ̀rẹ̀ aṣírí láti bá ọ̀ sọ.” Oṃa sì wí pé, “È dáké!” Gbogbo àwọn tí n sọ̀ sí jáde síta kúrò ní ọ̀dọ̀ rẹ̀. 20 Ehudu lo sí ọ̀dọ̀ rẹ̀ níbi tí ó ti jòkòò ní iyàrà itura rẹ̀, Ehudu sì wí fún wọn, “Mo ní ọ̀rẹ̀ kan fún ọ̀ láti ọ̀dọ̀ Ọ̀lórùn.” Bí oṃa sì ti dide ní orí itẹ̀ rẹ̀, 21 Ehudu fi ọ̀wọ̀ òsì rẹ̀ yọ̀ idà láti ibi itan ọ̀tún rẹ̀ ó sì fi gún oṃa nínú ikún rẹ̀. 22 Àti idà àti èèkù rẹ̀ sì wọ̀lé ó sì yọ̀ ní èyìn rẹ̀. Ehudu kò yọ̀ idà nàà, ọ̀rẹ̀ sí bo idà nàà. 23 Ehudu ti àwọn ilẹ̀kùn ní àti-sínú ọ̀dun sì bá yàrà òkè jáde, ó sì sálọ̀. 24 Lẹ́yìn tí ó ti lo àwọn iránṣẹ̀ oṃa dé, sùgbón nígbà tí wọn rí ilẹ̀kùn yàrà òkè ní títí, wọn rò pé, “Bóyá ó wà ní ilẹ̀ iyàgbé ní yàrà nínú ilẹ̀.” 25 Nígbà tí wọn dúró dé ibi pé ó jẹ̀ iyanu fún wọn, wọn mú kókòrọ̀, wọn sì sí ilẹ̀kùn. Nibè ni wọn ti rí Olúwa wọn tí ó tì ṣubú, ó sì ti kú. 26 Nígbà tí wọn dúró tí wọn sì n retí, Ehudu ti sálọ̀. Ó ti gba ibi tí wọn ti n gbé òkúta lére, ó sì sálọ̀ sí Seira. 27 Nígbà tí ó dé ibẹ̀, ó fon ipè ní orí òkè Efraimu, àwọn oṃo Israeli sì ba sòkalẹ̀ lo láti òkè nàà wá, ọ̀dun sì wà níwájú wọn. 28 Ó sì wí fún wọn pé, “È máa tẹ̀lẹ̀ mi, nitorí Olúwa ti fi Moabu ọ̀tá yín lé yín lówó.” Wọn sì tẹ̀lẹ̀ e, wọn sì gba iwòdò Jordani tí ó lo sí

ilè Moabu, wọn ò jẹ kí ẹnìkẹni kojá. **29** Ní báyií, wọn ti pa tó egbèrún mēwáà òkúnrin ará Moabu tí wọn jẹ alágbára àti onígboyá ènìyàn, kò sí ènìyàn tí ó sálà. **30** Ní ojò nàa ni Israeli sègun àwọn ará Moabu, ilè nàa sì wà ní àlàáfíà fún ogórin odún. **31** Lèyìn Ehudu, ni Şamgari omo Anati eni tí ó pa egbèta Filistini pèlù òpá tí a fi ní da akọ málùù, òun pèlù sì gba Israeli kúrò nínú ipònjú.

4 Lèyìn ikú Ehudu, àwọn ènìyàn Israeli sì tún sè, wọn se ohun tí ó burú ní ojú Olúwa. **2** Nítorí nàa Olúwa jẹ kí Jabini, oba àwọn Kenaani, eni tí ó jẹ oba ní Hasori, sègun wọn. Orúkọ olórí ogun rẹ ni Sisera eni tí ní gbé Haroseti-Hagoyimu. **3** Nítorí tí ó ní èdédègbèrún kèkè ogun irin, ó sì ní pọn Israeli lójú gidigidi fún ogún odún, Israeli ké pe Olúwa fún irànlówó. **4** Debora, wòlín obìnrin, aya Lapidoti ni olórí àti asiwájú àwọn ará Israeli ní àsikò nàa. **5** Òun a máa jòkòdó se idájó sí abé igi òpè tí a sọ orúkọ rẹ ní òpè Debora láàrín Rama àti Beteli ní ilè òkè Efraimu, àwọn ará Israeli a sì máa wá sí òdò rẹ láti yanjú èdè-àiyedè tí wọn bá ní sí ara wọn, tàbí láti gbọ ohùn Olúwa láti ẹnu rẹ. **6** Ní ojò kan, ó ránşé pe Baraki omo Abinoamu, eni tí ní gbé ní Kedeşi ní ilè Naftali, ó sì wí fún un pé, “Olúwa, Olórún Israeli pa á ní àşẹ fún un pé, ‘Kí ó kó egbèrún mēwáà àwọn akoni òkúnrin jọ láti èyà Naftali àti èyà Sebuluni bí egbè ogun, kí ó sì siwájú wọn lọ sí òkè Tabori. **7** Emi yóò sì fa Sisera olórí ogun Jabini, pèlù kèkè ogun rẹ àti àwọn ogun rẹ, sí odò Kìşoni èmi yóò sì fi lé ó lówó iwọ yóò sì sègun wọn nìbè.” **8** Baraki sì dá a lóhùn pé, “Èmi yóò lọ tí iwọ ó bá bá mi lọ, şugbón tí iwọ kí yóò bá bá mi lọ, èmi kí yóò lọ.” **9** Debora dá a lóhùn pé, “ó dára, èmi yóò bá ó lọ. Şugbón olá işègun tí ó ní lọ yí kò ní jẹ tíre, nítorí Olúwa yóò fi Sisera lé obìnrin lówó,” báyií Debora bá Baraki lọ sí Kedeşi. **10** Nígba tí Baraki pe èyà Sebuluni àti èyà Naftali sí Kedeşi egbèrún mēwáà akikanjọ òkúnrin ogun tẹlẹ e, Debora pèlù bá wọn lọ. **11** Njé Heberi omo Keni, ti ya ara rẹ kúrò lódò àwọn omo Keni, àní àwọn omo Hobabu, àna Mose, ó sì pa àgò rẹ tí tí dé ibi igi óákù Saananimu, tí ó wà ni agbègbè Kedeşi. **12** Nígba tí a sọ fún Sisera pé Baraki omo Abinoamu ti kó ogun jọ sí òkè Tabori, **13** Sisera kó gbogbo kèkè ogun irin rẹ tí se èdédègbèrún àti gbogbo àwọn omo-ogun tí ó wà pèlù rẹ, láti Haroseti tí àwọn orílẹ̀-èdè wá sí odò Kìşoni. **14** Debora sì wí fún Baraki pé, “Lọ! Lóní ni Olúwa fi Sisera lé ó lówó, Olúwa ti lo siwájú rẹ.” Baraki sì siwájú, àwọn omo-ogun rẹ egbèrún mēwáà sì tẹlẹ e lèyìn, wọn sì kojá sí òkè Tabori. **15** Olúwa sì mú idàrúdapò wá sí àárín ogun Sisera, Olúwa sì fi ojú idà sègun Sisera àti àwọn onìkèkè ogun àti omo-ogun orí ilẹ̀ ní iwájú Baraki. Sisera sì sòkalẹ̀ lórí kèkè-ẹşin rẹ ó sì fi eşẹ sáló. **16** Baraki àti àwọn ogun rẹ sì lé àwọn òtá nàa, àwọn omo-ogun orílẹ̀ àti àwọn kèkè ogun wọn tí tí dé Haroseti tí àwọn orílẹ̀-èdè, gbogbo ogun Sisera sì ti ojú idà şubú, kò sí òkan tí ó lè sálà tàbí tí ó wà láàayè. **17** Şugbón Sisera ti fi eşẹ sáló sí àgò Jaeli aya Heberi èyà Keni: nítorí íbá dá òrẹ àlàáfíà wà láàrín Jabini oba Hasori

àti idílẹ̀ Heberi ti èyà Keni. **18** Jaeli sì jáde síta láti padè Sisera, ó sì wí fún un pé, “Wólé sínú àgò mi, Olúwa mi, wólé wá má se bẹ̀rù nítorí pé ààbò ní bẹ̀ fún ọ.” Ó sì yà sínú àgò rẹ, ó sì fi aşọ̀ bò ó. **19** Sisera wí pé, “Òrùngbẹ̀ ní gbé mí, jòwò fún mí ní omi mu.” Ó sì sí awo wàrà kan, ó sì fún un mu ó sì tún daşọ̀ bò ó padà. **20** Sisera sọ fún Jaeli pé, “Kí ó dúró ní ẹnu-ònà àgò, àti pé bí ẹnìkẹni bá béèrè bóyá òun wà nìbè kí ó sọ pé, ‘Kò sí ẹnìkankan ní ibè.’” **21** Şugbón Jaeli iyawó Heberi mú işọ̀ àgò tí ó mú àti òdòlù ní owo rẹ, ó sì yọ̀ wó inu ibi tí ó sùn, nígba tí ó ti sùn fónfón, nígba nàa ni ó kan işọ̀ nàa mò òkè ipènpéjú rẹ, ó sì wólé şinşin, ó sì kú. **22** Nígba tí Baraki dé bí ó ti ní lépa Sisera, Jaeli láti padè rẹ, wá, èmi yóò fi eni tí iwọ̀ ní wá hàn ọ, báyií ni ó tẹlẹ e wọ inu àgò lẹ, kíyèsì Sisera dùbúlẹ̀ síbẹ̀ pèlù işọ̀ àgò ní agbàrì rẹ̀ tí a ti kàn mólẹ̀ şinşin tí ó sì ti kú. **23** Ní ojò nàa ni Olórún sègun Jabini oba àwọn ará Kenaani ní iwájú àwọn èyà Israeli. **24** Owo àwọn omo Israeli sì le, ó sì ní lágbára síwájú àti síwájú sí í lára Jabini oba Kenaani, tí tí wọn fi run òun àti àwọn ènìyàn rẹ.

5 Nígba nàa ni Debora àti Baraki omo Abinoamu kọ orin ní ojò nàa wí pé, **2** “Nítorí bí àwọn olórí ti síwájú ní Israeli, nítorí bí àwọn ènìyàn ti fi tokanṣokan wa, ẹ fi ibúkún fún Olúwa! **3** “È gbọ̀ èyin oba! È feti yín silẹ̀ èyin omo-aladé! Èmi yóò kọrin sí Olúwa, èmi yóò kọrin yín sí Olúwa: Olórún Israeli. **4** “Olúwa nígba tí ó jáde kúrò ní Seiri, nígba tí iwọ̀ ní yan jáde wá láti pápá Edomu, ilẹ̀ mi tìtì, àwọn òrun sì kán silẹ̀, àní àwọşánmò pèlù kàn omi silẹ̀. **5** Àwọn òkè nílá wárìrì ní iwájú Olúwa, bẹ̀ẹ̀ ni Sinai ní iwájú Olúwa Olórún Israeli. **6** “Ní ojò Şamgari omo Anati, ní ojò Jaeli, àwọn ònà òpópó dá; àwọn arìnrin-ajò sì ní gba ònà ikòkò. **7** Àwọn olórí tán ní Israeli, wọn tán, tí tí èmi Debora fi dide bí iyá ní Israeli. **8** Wón ti yan olórún tuntun, nígba nàa ni ogun wà ní ibodè a ha ri asà tàbí òkò kan láàrín òkè mejí ní Israeli bí. **9** Àyà mi fá sí àwọn aláşẹ Israeli àwọn tí wọn yòhnda ara wọn tinútinú láàrín àwọn ènìyàn. È fi ibúkún fún Olúwa! **10** “È kéde rẹ̀: èyin tí ní gun kètèkètè funfun, èyin tí ní jòkòdó lórí ẹnì dárádára, àti èyin tí ó ní rìn ní ònà. Ní ònà j́jín sí **11** ariwo àwọn tafatafa, ní ibi tí a gbé ní fa omi. Nìbè ni wọn gbé ní sọ̀ ti işẹ̀ òdodo Olúwa, àní işẹ̀ òdodo ijoba rẹ̀ ní Israeli. “Nígba nàa ni àwọn ènìyàn Olúwa sòkalẹ̀ lọ sí ibodè. **12** ‘Jí, jí, Debora! Jí, jí, kọ orin dide! Dide iwọ̀ Baraki! Kó àwọn igbèkùn rẹ̀ ní igbèkùn iwọ̀ omo Abinoamu.’ **13** “Nígba nàa ni àwọn tókù sòkalẹ̀ àwọn olólá lọ; àwọn ènìyàn Olúwa tò mí wá pèlù àwọn alágbára. **14** Àwọn kan jáde wá láti Efraimu, àwọn tí gbòngbò wọn wà ní Amaleki; Benjamini wá pèlù àwọn tí ó tẹlẹ̀ ọ. Láti Makiri ni àwọn aláşẹ̀ ti sòkalẹ̀ wá, láti Sebuluni ni àwọn eni tí ní mú òpá oyè lówó. **15** Àwọn omo-aladé Isakari wá pèlù Debora; bí Isakari ti se olòótító sí Baraki, wọn fi eşẹ̀ sùré tẹlẹ̀ wọn lọ sí àfonífojì nàa. Ní ipadò Reubeni ni igbèrò pupọ̀ wà. **16** Èşẹ̀ tí iwọ̀ fi dúró pé láàrín agbo àgùntàn láti máa gbọ̀ fèrè olùşò-àgùntàn? Ní ipadò Reubeni ni igbèrò pupọ̀ wà.

17 Gileadi dúró ní òkè odò Jordani. Èèṣe tí Dani fi dúró nínú òkò ojú omi? Aṣẹri jókòó ní etí bèbè Òkun, ó sì ní gbé èbúté rẹ. 18 Àwọn èniyàn Sebuluni fi èmí wọn wéwu ikú; bèṣe sì ni àwọn èniyàn Naftali ní ibi gíga pápá. 19 “Àwọn ọba wá, wọn sì jà; àwọn ọba Kenaani jà ní Taanaki ní etí odo Megido, sùgbón wọn kò sì gba èrè owó. 20 Àwọn irawò já láti ojú òrun wá láti inú ipa ònà wọn ni wọn bá Sisera jà. 21 Odò Kìsoni gbá wọn lọ, odò igbàani, odò Kìsoni. Mára yan lọ, iwò ọkàn mi, nínú agbára! 22 Nígbà nàa ni pátákò èṣe ẹṣin kí ilẹ̀, nítorí eré síṣá, eré síṣá àwọn alágbára wọn. 23 ‘È fi Merosi bú,’ ni angeli Olúwa wí. ‘È fi àwọn èniyàn inú rẹ bú ibù kíkòrò, nítorí wọn kò wá sí irànlówó Olúwa, láti dojúko àwọn alágbára.’ 24 “Ìbùkún ni fún Jaeli, aya Heberi ará Keni ju àwọn obinrin lọ, ibùkún ni fún un ju àwọn obinrin tí ní gbé nínú àgò. 25 Ó bèèrè omi, ó fún un ní wàrà; ó mú òrì-àmọ̀ tọ̀ ó wá nínú àwò iyebiye tí ó yẹ fún àwọn ọlólá. 26 Ó na ọwọ̀ rẹ̀ mú ìṣò àgò, ó fi ọwọ̀ ọ̀tún rẹ̀ mú òdùlù awo gbènágbèná, òdùlù nàa ni ó sì fi lu Sisera, ó gbá a mó ọ̀n ní orí, ó sì gun, ó sì kàn èbátí rẹ̀ mọ̀lẹ̀ sìnşin. 27 Ní èṣe rẹ̀ ó wólẹ̀, ó sùbú; ó dùbúlá. Ó wólẹ̀ ní èṣe rẹ̀, ó sùbú níbi tí ó gbé ń wólẹ̀; níbè nàa ni ó sùbú kú sí. 28 “Ìyá Sisera yojú láti ojú fèrèsè, ó sì kígbè, ó kígbè ní ojú fèrèsè ọ̀lónà pé, ‘Èèṣe tí kẹ̀kẹ̀-ẹ̀şin rẹ̀ fi pé bèṣe láti dé? Èèṣe tí èṣe kẹ̀kẹ̀-ẹ̀şin rẹ̀ fi dúró léyìn?’ 29 Àwọn amòye obinrin rẹ̀ dá a lóhùn; àní òun nàa pèlú ti dá ara rẹ̀ lóhùn pé, 30 ‘Wọn kò ha ní wa kiri, wọn kò ha ti pín ikógun bi: ọ̀mòbinrin kan tàbí mèjì fún ọ̀kunrin kan, fún Sisera ikógun aṣò aláràbarà, ikógun aṣò aláràbarà àti ọ̀lónà, àwọn aṣò ọ̀lónà iyebiye fún ọ̀run mi, gbogbo èyí tí a kó ní ogun?’ 31 “Bèṣe ni kí ó jẹ̀ kí gbogbo àwọn ọ̀tá rẹ̀ kí ó sègbé Olúwa! Sùgbón jẹ̀ kí àwọn tí ó fẹ̀ ọ̀ ràn bí òrùn, nígbà tí ó bá yọ̀ nínú agbára rẹ̀.” Ilẹ̀ nàa sì sinmi ní ogójì ọ̀dún.

6 Àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli sì túnṣe ohun tí ó burú ní ojú Olúwa, Ó sì fi wọn lé àwọn ará Midiani lówó fún ọ̀dún méje. 2 Agbára àwọn ará Midiani sì pọ̀ púpọ̀ lórí àwọn Israẹli, wọn sì hùwà ipá sí wọn, nítorí ìdì èyí, àwọn Israẹli sálo sí àwọn orí òkè, wọn sì kọ̀ àgò fún ara wọn nínú ihò àpáta, àti nínú ọ̀gbun àti ní ibi agbára nínú àpáta. 3 Ní igbákúgbà tí àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli bá ti gbín ọ̀gbín wọn, àwọn ará Midiani, àwọn ará Amaleki àti àwọn ará ilà-òòrùn mìíràn yóò wá láti bá wọn jà. 4 Wọn yóò tẹ̀dọ̀ sí orí ilẹ̀ nàa, wọn a sì bá irúgbín wọ̀nyí jẹ̀ tí tí dé Gasa, wọn kí sí í fi ohun aláàyè kankan silẹ̀ fún àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli, kí bá á ṣe àguntàn, málúú tàbí kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀. 5 Wọn a máa wá pèlú ohun ọ̀şin wọn àti àwọn àgò wọn, wọn a sì dàbí èşú nítorí í púpọ̀ wọn. Èniyàn kò sì lè ka iye àwọn èniyàn nàa bèṣe ni àwọn ibákase, wọn pọ̀ dé bí pé wọn kò ṣe é kà ní iye, wọn a bo ilẹ̀ nàa wọn a sì jẹ̀ é run. 6 Àwọn ará Midiani sì pọ̀n àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli lójú, wọn sọ̀ wọn di ọ̀tòşì àti aláíní, fún ìdì èyí wọn ké pe Olúwa nínú àdúrà fún irànlówó. 7 Nígbà tí àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli ké pe Olúwa nítorí àwọn ará Midiani. 8 Olúwa fi etí sí igbe wọn, ó sì rán wólí kan sí wọn, èni tí ó wí pé, “Èyí ni ohun tí Olúwa

Ọ̀lórun Israẹli wí: mo mú yín gòkè ti Ejibiti wá, láti oko erú. 9 Mo gbà yín kúró nínú agbára Ejibiti àti kúró ní ọ̀wọ̀ gbogbo àwọn aninílára yín. Mo lé wọn kúró ní iwájú yín, mo sì fi ilẹ̀ wọn fún yín. 10 Mo wí fún un yín pé, ‘Èmi ni Olúwa Ọ̀lórun yín; ẹ̀ má ṣe sin àwọn òrìşà àwọn ará Amori, ní ilẹ̀ èni tí èyìn ní gbé.’ Sùgbón èyìn kò gbòrọ̀ sí ohun tí mo so.” 11 Ní ojọ̀ kan angeli Olúwa wá, ó sì jókòó ní abẹ̀ igi óákù Ofira èyí tí ṣe ti Joaşi ará Abieseri, níbi tí Gideoni ọ̀mọ̀ rẹ̀ tí ní lu ọ̀kà jéro, níbi ọ̀pọ̀ntí wáinì láti fi pamò kúró níwájú àwọn ará Midiani. 12 Nígbà tí angeli Olúwa fi ara han Gideoni, ó wí fún un pé, “Olúwa wá pèlú rẹ̀, akoni ológun.” 13 Gideoni dàhùn pé, “Alàgbà, bí Olúwa bá wá pèlú wa, kí ló dé tí gbogbo iwọ̀nyí fi ní ṣeṣe sí wa? Níbi gbogbo àwọn iṣẹ̀ iyanu rẹ̀ tí àwọn baba wa ròyìn rẹ̀ fún wa nígbà tí wọn wí pé, ‘Olúwa kò ha mú wa gòkè láti ilẹ̀ Ejibiti wa?’ Sùgbón nìnsinsin yí Olúwa ti kọ̀ wá silẹ̀, ó sì ti fi wá lé àwọn ará Midiani lówó.” 14 Olúwa sì yípadà sí í, ó sì wí fún un pé, “Lọ̀ nínú agbára tí o ní yí, kí o sì gba àwọn ará Israẹli silẹ̀ kúró lówó àwọn ará Midiani. Èmi ni ó ń rán ọ̀ lọ.” 15 Gideoni sì dàhùn pé, “Yéè olúwa mi, ọ̀nà wo ni èmi yóò fi gba Israẹli là? Ìdílẹ̀ mi ni ó jẹ̀ aláílara jù ní Manase, àti pé èmi ni ó sì kéré jù ní ìdílẹ̀ baba mi.” 16 Olúwa sì dàhùn pé, “Èmi yóò wá pèlú rẹ̀, iwọ̀ yóò sì pa gbogbo àwọn ará Midiani láì ku ènikankan.” 17 Gideoni sì dàhùn pé, nìnsinsin yí tí mo bá bá ojúrere rẹ̀ pàdé, fún mi ní àmì pé iwọ̀ ni ní bá mi sòrò. 18 Jìwọ̀ má ṣe kúró níbi tí tí èmi yóò fi mú ọ̀rẹ̀ wá fún ọ̀ kí n sì gbé e sí iwájú rẹ̀. Olúwa sì wí pé, “Èmi yóò dúró tí tí iwọ̀ yóò fi dé.” 19 Gideoni sì yára wo ilẹ̀ lọ, ó sì pa ọ̀dọ̀ ewúrẹ̀ kan, wọn sì se é, ó sì mú iyẹ̀fun efa kan, ó fi se àkàrà aláiwú. Ó gbé ẹ̀ran nàa sínú agbón, sùgbón ó fi ọ̀bẹ̀ rẹ̀ sínú ikòkò, ó gbé wọn jáde tọ̀ angeli nàa wá bí ọ̀rẹ̀ lábẹ̀ igi óákù. 20 Angeli Ọ̀lórun nàa sì wí fún un pé, “Gbé ẹ̀ran nàa àti àkàrà àiwú nàa, sí orí àpáta yí, kí o sì da omi ọ̀bẹ̀ rẹ̀ sí orí rẹ̀.” Gideoni sì se bèṣe. 21 Angeli Olúwa sì fi orí ọ̀pá tí ó wá ní ọ̀wọ̀ rẹ̀ kan ẹ̀ran àti àkàrà àiwú nàa. Iná sì jáde láti inú àpáta, ó sì jó ẹ̀ran àti àkàrà nàa, kò sì rí angeli nàa mó. 22 Nígbà tí Gideoni sì ti mò dájúdjájú pé angeli Olúwa ni, ó kẹ̀ wí pé, “Háá! Olúwa Olódúmarè! Mo tí rí angeli Olúwa ní ojúkorójú!” 23 Sùgbón Olúwa wí fún un pé, “Àlàáfíà! Má ṣe bèrù, iwọ̀ kì yóò kúú.” 24 Báiyí ni Gideoni mọ̀ pepe kan fún Olúwa níbẹ̀, ó sì pe orúko rẹ̀ ní “Àlàáfíà ni Olúwa.” Ó sì wá ní Ofira ti Abieseri tí tí ònì. 25 Ní òru ojọ̀ nàa Olúwa wí fún un pé, mú akọ̀ málúú baba rẹ̀, àní akọ̀ málúú keji ọ̀lódún méje. Wó pepe Baali baba rẹ̀ lulẹ̀, kí o sì bè igi ère òrìşà Aṣerah tí ó wá ní ègbé rẹ̀ lulẹ̀. 26 Léyìn èyí kí o wá mo pepe èyí tí ó yẹ̀ fún Olúwa Ọ̀lórun rẹ̀ lórí òkè yí. Kí o sì mú akọ̀ málúú keji, kí o sì mú igi ère òrìşà Aṣerah tí iwọ̀ bè lulẹ̀ rẹ̀ ẹ̀bo sísún sí Olúwa. 27 Gideoni mú mewaà nínú àwọn irànsẹ̀ rẹ̀, ó sì se bí Olúwa ti pàşẹ̀ fún un sùgbón, nítorí ó bèrù àwọn ará ilẹ̀ baba rẹ̀ àti àwọn èniyàn ilú nàa kò ṣe é ní ọ̀şán, ọ̀ru ni ó se. 28 Nígbà tí ilẹ̀ ojọ̀ keji mó, tí àwọn èniyàn ilú nàa jí, wọn rí í pé àti fọ̀ pepe Baali àti pé a ti bè igi ère òrìşà Aṣerah tí ó wá ní ègbé rẹ̀, a sì ti fi akọ̀ málúú keji rú ẹ̀bo

lórí pepe tí a şeşè mọ. **29** Àwọn èniyàn ilú nàà bi ara wọn wí pé, “Ta ní ó şe èyí?” Léyìn tí wọn fi ara balẹ şe iwádlí, wọn gbọ wí pé, “Gideoni omo Joasi ní ó şe é.” **30** Àwọn ọkúnrin ilú nàà sì wí fún Joasi wí pé, “Mú omo re jáde wá. Ó ní láti kú nitorí pé ó ti wó pepe Baali lulẹ ó sì ti ké ère òrişà Aşerah tí ó wá ní èbá rẹ lulẹ.” **31** Şugbọn Joasi bi àwọn èrò tí wọn fi ibínú dúró tí í wí pé, “Eyin yòò ha gbìjà Baali bí? Eyin yòò ha gbà á silẹ bí? Enikèni tí ó bá gbìjà rẹ kíkú ni olúwa re yòò kú ní òwúrò. Bí Baali bá şe Ọlórun nítòótó yòò já fún ara re bí enikèni bá wó pepe rẹ lulẹ.” **32** Fún idí èyí ní ojú nàà wọn pe Gideoni ní “Jerubbaali” wí pé, “Jẹ kí Baali bá a jà,” nitorí pé ó ti wó pepe Baali. **33** Làipé jojo, àwọn ogun àwọn Midiani, ti àwọn Amaleki àti ti àwọn èniyàn ihà ilà-òdrùn yòòkú kó ara wọn jo pò ní işşokan, wọn sì kojá Jordani wọn sì tẹdó sí àfonifojì Jesreeli. **34** Èmí Olúwa sì bà lé Gideoni, ó sì fun fèrè ipè, láti pe àwọn ará Abieseri láti tẹlẹ òun. **35** Ó rán àwọn onişé la ilẹ Manase já pé kí wọn dira ogun, àti sí Aşeri, Sebuluni àti Naftali gbogbo pèlú sì lo láti padé wọn. **36** Gideoni wí fún Ọlórun pé, “Bí iwo yòò bá gba Israeli là nípase mi bí iwo ti şe ilérí— **37** kiyèsi, èmi yòò fi awọ irun àguntàn lé ilẹ ipakà ní alẹ òní. Bí iri bà şe sí orí awọ yí nikan tí gbogbo ilẹ yòòkú sì gbẹ, nígbà nàà ni èmi yòò mò lóòótó pé iwo yòò gba Israeli là nípase mi bí iwo ti so.” **38** Eyi ní ó sì şeşẹ. Nígbà tí Gideoni jí ní òwúrò ojú kejí, ó sì fún irun àguntàn nàà, ọpón omi kan sì kún. **39** Gideoni sì tún wí fún Ọlórun pé, “Jòwọ má şe binú sí mi, şugbọn jẹ kí n tún wá idánlójú kan sí i, èmi bè ọ jẹ kí n fi awọ irun yí şe idánwò kan sí i. Ní àşikò yí, jẹ kí awọ irun yí gbẹ kí gbogbo ilẹ sì tutù pèlú iri.” **40** Ní òru nàà Ọlórun şe bèşẹ, awọ irun àguntàn nikan ní ó gbẹ; gbogbo ilẹ yòòkú sì tutù nitorí iri.

7 Ní òwúrò kùtùkùtù Jerubbaali (èyí ni Gideoni) pèlú gbogbo àwọn omo-ogun tí ó wá pèlú rẹ kó ogun jo lẹbàà a orisun Harodi. Àwọn ogun Midiani sì wá ní apá àríríwá tí wọn ní àfonifojì tí ó wá ní èbá òkè More. **2** Olúwa wí fún Gideoni pé, “Àwọn omo-ogun tí ó kójo sòdò ti pòjù fún mi láti fi àwọn ogun Midiani lé wọn lówó, kí Israeli má ba à gbé ara rẹ ga sí mi wí pé agbára òun ni ó gbà á là, **3** sì kéde sí àwọn èniyàn nísinsin yí pé, ‘Enikèni tí ó bá ní gbọn, tí ó sì n bẹrù lé padà sèyin, kí ó sì kúró lórí òkè Gileadi.’” Báyí ni Gideoni şe ya àwọn èniyàn nàà. Egbèrún méjilélogún ọkúnrin sì padà sèyin àwọn egbèrún mewaà sì dúró. **4** Olúwa sì tún so fún Gideoni pé, “Àwọn èniyàn yí sì tún pòjù. Kó wọn lo sí ibi tí omi wá, èmi yòò sì yòrò wọn níbẹ fún ọ. Bí mo bá wí pé eléyí yòò bá ọ lo yòò lo, şugbọn tí mo bá so pé, ‘Eléyí kò ní bá ọ lo,’ òun kò gbòdò lo.” **5** Gideoni sì kó àwọn ọkúnrin nàà lo sí ibi isun omi. Níbẹ ni Olúwa ti wí fún un pé, “Kí ó pín àwọn èniyàn nàà sí ònà méjì. Ya àwọn tí ó fi ahọn wọn là omi bí ajá kúró làra àwọn tí ó kúnlẹ láti mu omi pèlú ọwọ wọn.” **6** Ọdúnrún ọkúnrin ni ó lá omi pèlú ahọn wọn. Gbogbo àwọn iyókù ni ó kúnlẹ láti mu mi. **7** Olúwa wí fún Gideoni pé, “Àwọn ọdúnrún ọkúnrin tí ó lá omi ni èmi yòò lò láti gbà yín là àti láti fi ogun Midiani

lé yín lówó. Jẹ kí àwọn tókù padà sí ilẹ wọn.” **8** Báyí ni Gideoni şe dá àwọn Israeli tí ó kù padà sí agọ wọn, şugbọn ó dá àwọn ọdúnrún ọkúnrin nàà dúró. Àwọn wònyí sì gba gbogbo ohun èlò àti fèrè àwọn tí ó ti padà. Ibùdò ogun àwọn Midiani wá ní àfonifojì ní isalẹ. Ibi tí ó wá. **9** Ní òru ojú nàà Olúwa so fún Gideoni pé, “Dìde, dojú ogun ko ibùdò ogun àwọn ará Midiani nitorí èmi yòò fi lé ọ lówó. **10** Şugbọn bí èrù àti kòlù wọn bá ní bà ọ, yó wọ ibùdò wọn lo kí o mú Pura iránşẹ re lówó **11** kí o sì fi ara balẹ gbọ ohun tí wọn n sọ nínú ibùdò nàà. Léyìn èyi ọkàn rẹ yòò le láti kòlù ibùdò nàà.” Báyí ni òun àti Pura iránşẹ re wọ ẹnu-ònà ibùdò yí. **12** Àwọn ará Midiani, àwọn ará Amaleki àti gbogbo èniyàn ilà-òdrùn tó lo ní àfonifojì bí eşú ni wọn rí nitorí púpọ wọn. Àwọn ibákase wọn kò sì lónhà, wọn sì pò bí yamrin inú Ọkun. **13** Gideoni dé sí àşikò tí ọkúnrin kan bèrẹ sí í rọ alá tí ó lá sí ọkan nínú àwọn ọrẹ rẹ. Ó ní, “Mo lá alá kan, nínú alá nàà mo rí àkàrà kan tó şe róbótó tí a fi barle şe ní yí wó inú ibùdò àwọn ará Midiani, ó sì kòlu agọ pèlú agbára nílá dé bi wí pé agọ nàà dojúdè, ó sì şubú.” **14** Ọrẹ rẹ dá a lóhùn pé, “Eyi kò le tùmò sí ohun miiran ju idá Gideoni omo Joasi ará Israeli lo: Ọlórun ti fi àwọn ará Midiani àti gbogbo ogun ibùdò lé e lówó.” **15** Nígbà tí Gideoni gbọ alá nàà àti itumọ rẹ, ó wólẹ sin Ọlórun: léyìn nàà ni ó padà sí ibùdò àwọn omo Israeli ó sì pè wọn pé, “E didè! Nitorí pé Olúwa yòò lò yín láti sègun gbogbo ogun Midiani.” **16** Nígbà tí ó ti pín àwọn ọdúnrún ọkúnrin wọn-òn-ní sí ònà mètá, ó fi fèrè, pèlú àwọn òfifó ikòkò lé enikòkòkan wọn lówó, iná sì wá nínú àwọn ikòkò nàà. **17** Ó so fún wọn pé, “E máa wò mí, kí ẹ sì máa şe ohun tí mo bá şe. Nígbà tí mo bá dé igun ibùdò wọn ẹ şe ohun tí mo bá şe. **18** Nígbà tí èmi àti àwọn ọkúnrin tí ó wá pèlú mi bá fun fèrè wa, bèşẹ ni kí èyin nàà ni gbogbo igun ibùdò tí ẹ bá wá kí ẹ fun àwọn fèrè yín kí ẹ sì hó pé, ‘Fún Olúwa àti fún Gideoni.’” **19** Gideoni àti àwọn ọgòrùn-ún ọkúnrin tí ó wá pèlú rẹ dé ọpín ibùdò àwọn ará Midiani ní nnikan bí agogo méjilá padà. Wọn fun fèrè wọn, wọn sì tún fọ àwọn ikòkò tí ó wá ní ọwọ mólẹ. **20** Àwọn egbé mètèşeta fun fèrè wọn, wọn tún fọ àwọn ikòkò wọn mólẹ. Wọn mú àwọn fitílá iná wọn ní ọwọ òsì wọn àti fèrè tí wọn ní fun ní ọwọ ọtún wọn. Wọn pariwo hé è pé, “Idá kan fún Olúwa àti fún Gideoni!” **21** Nígbà tí ọkúnrin kòkòkan dúró ní ipò rẹ yí ibùdò àwọn Midiani ká, gbogbo àwọn omo-ogun Midiani ní sá káákiri, wọn ní pariwo bí wọn şe ní sáló. **22** Nígbà tí àwọn ọdúnrún ọkúnrin wọn-òn-ní fun fèrè wọn, Olúwa sì yí ojú idá ọkúnrin kòkòkan padà sí enikeji rẹ àti sí gbogbo ogun wọn. Àwọn omo-ogun sì sá tífí dé Beti-Sitta ní ònà Serera tífí lo dé ipínlẹ Abeli-Mehola ní èbá Tabbati. **23** Gbogbo àwọn omo-ogun Israeli láti èyà Naftali, Aşeri àti gbogbo Manase ni Gideoni ránşẹ si, wọn wá wọn sì lé àwọn ará Midiani. **24** Gideoni tún ránşẹ sí gbogbo àwọn ilú tí ó wá ní orí òkè Efraimi wí pé, “E jáde wá bá àwọn ará Midiani jà, kí ẹ tètè gba àwọn omi Jordani tífí dé Beti-Bara kí wọn tó dé bè.” Báyí ni a şe pe gbogbo ọkúnrin ológun

Efraimu jáde tí wọn sì gba gbogbo àwọn à bá wọ odò Jordani tíftí dé Beti-Bara. **25** Wọn mú mejí nínú àwọn olórí àwọn ará Midiani, àwọn nàà ní Orebu àti Seebu. Wọn pa Horebu nínú àpáta Orebu, wọn sì pa Seebu nibi tí àwọn èniyàn ti mò fún wáini tí a ní pè ní ifúntí Seebu. Wọn lé àwọn ará Midiani, nígbà tí wọn gbé orí Orebu àti Seebu tọ Gideoni wá ẹnì tí ó wà ní apá kejì Jordani.

8 Àwọn àgbàgbà èyà Efraimu sì binú gidigidi sí Gideoni wọn bí í lèèrè pé, kí ló dé tí ó fi ẹ̀se irú èyí sí wa? Èéṣe tí Ẹ̀wọ̀ kò fi pè wá nígbà tí Ẹ̀wọ̀ kòkò jáde lọ láti bá àwọn ará Midiani jagun? Ohùn ìbínú ni wọn fi bá a sòrò. **2** Sùgbón Gideoni dá wọn lóhùn pé, “Àṣeyorí wo ni mo ti ẹ̀se tí ó tó fiwé tiyín? Àṣàkù àjàrà Efraimu kò ha dára ju gbogbo ìkórè àjàrà Abieseri lọ bí?” **3** Olórùn ti fi Orebu àti Seebu àwọn olórí àwọn ará Midiani lé yín lówó. Kí ni ohun tí Mose ẹ̀se tí ó tó fiwé e yín tabí tí ó tó àṣeyorí í yín?” Nígbà tí ó wí èyí ríru ìbínú wọn rọ̀lẹ̀. **4** Gideoni àti àwọn òdòdúnrún òkúnrin tí ó wá pèlú rẹ̀ tèsìwájú láti lépa àwọn òtá bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé ó ti rẹ̀ wọn, wọn dé Jordani wọn sì kojá sí òdìkejì. **5** Ó wí fún àwọn òkúnrin Sukkoti pé, “È fún àwọn ọ̀mọ-ogun mi ní ounjẹ̀ dīẹ̀, nítorí ó ti rẹ̀ wọn, èmi sì ní lépa Seba àti Salmunna àwọn ọ̀ba Midiani.” **6** Sùgbón àwọn ìjòyè Sukkoti fèsì pé ẹ̀se ọ̀wọ̀ rẹ̀ ti tẹ̀ Seba àti Salmunna nàà ni? Èéṣe tí àwa yóò ẹ̀se fún àwọn ológún rẹ̀ ní ounjẹ̀? **7** Gideoni dá wọn lóhùn pé, “Ó dára, nígbà tí Olúwa bá fi Seba àti Salmunna lé mí lówó tán èmi yóò fi ègún ijù àti ègún ọ̀sùsù ya ẹ̀ran-ara yín.” **8** Láti ibẹ̀, ó lọ sí Penieli ó sì bè wọn bèẹ̀ gégé, sùgbón àwọn nàà dá a lóhùn bí àwọn ará Sukkoti ti dá a lóhùn. **9** Nígbà nàà ni ó sọ̀ fún àwọn òkúnrin Penieli pé, “Nígbà tí mo bá ẹ̀ṣgun tí mo sì padà dé ní àlàáfíà, èmi yóò wó ilé ìṣọ̀ yí.” **10** Ní àṣìkò nàà Seba àti Salmunna wá ní Karkori pèlú ọ̀mọ-ogun wọn tí ó tó ègbèrún mēèèdógún òkúnrin, àwọn wònyí ni ó ẹ̀kú nínú gbogbo ogun àwọn èniyàn apá ìlà-òdùn, nítorí òkẹ̀ mēfà òkúnrin tí ó fi idà jà ti kú ní ojú ogun. **11** Gideoni gba ònà tí àwọn darandaran máa ní rín ní apá ìhà ìlà-òdùn Noba àti Jogbeha ó sì kojú ogun sí àwọn ọ̀mọ-ogun nàà nítorí wọn ti túra sílẹ̀. **12** Seba àti Salmunna, àwọn ọ̀ba Midiani mējèèjì sù, sùgbón Gideoni lépa wọn ó sì mú wọn, ó run gbogbo ogun wọn. **13** Gideoni ọ̀mọ̀ Joaṣi gba ònà ìgòkè Heresi padà ẹ̀yìn láti ojú ogun. **14** Ó mú òdòdòkúnrin kan ará Sukkoti, ó sì bèèrè àwọn ìbèèrè ní ọ̀wọ̀ rẹ̀, òdòdòkúnrin nàà sì kọ̀ orúkọ àwọn ìjòyè Sukkoti mēfàdmlógórin fún un tí wọn jẹ̀ àgbàgbà ìlú nàà. **15** Nígbà nàà ni Gideoni wá ó sọ̀ fún àwọn òkúnrin Sukkoti pé, “Seba àti Salmunna nìwònyí nípa àwọn tí èyìn fi mí ẹ̀fẹ̀ nígbà tí ẹ̀ wí pé, ‘Èsẹ̀ ó ti ẹ̀ṣgun Seba àti Salmunna? Èéṣe tí àwa ó fi fún àwọn ọ̀mọ-ogun rẹ̀ tí ó ti rẹ̀ ní ounjẹ̀?’” **16** Ó mú àwọn àgbàgbà ìlú nàà, ó sì fi kọ̀ àwọn Sukkoti lógbon nípa jíjẹ̀ wọn ní ya pèlú àwọn ègún ijù àti ègún ògàn. **17** Ó wó ilé ìṣọ̀ Penieli, ó sì pa àwọn òkúnrin ìlú nàà. **18** Gideoni bí Seba àti Salmunna pé, “Írú òkúnrin tí ẹ̀ pa ní Tabori, báwo ni wọn ẹ̀se rí?” “Àwọn òkúnrin nàà dàbí rẹ̀ òkòkòkan wọn dàbí ọ̀mọ̀ ọ̀ba,”

ní ìdáhùn wọn. **19** Gideoni dáhùn pé, “Arákúnrin mi ní wọn, àwọn ọ̀mọ̀ iyá mi. Mo fi Olúwa búra, bí ó bá ẹ̀se pé ẹ̀ dá èmí wọn sí, èmi nàà ò nípa yín.” **20** Ó yí padà sí Jeteri, ọ̀mọ̀ rẹ̀ tí ó dàgbà jùlọ̀, ó wí fún un pé, “Pa wón!” Sùgbón Jeteri kò fa idà rẹ̀ yọ̀ láti pa wọn nítorí ó jẹ̀ òdòdòdé èrù sì bà a láti pa wọn. **21** Seba àti Salmunna dá Gideoni lóhùn pé, “Wá pa wá fún raàre, ‘Nítorí bí èniyàn bá ti rí bèẹ̀ ni agbára rẹ̀ yóò rí.’” Gideoni bọ̀ síwájú ó sì pa wọn, ó sì mú ohun ọ̀ṣọ̀ tí ó wá ní ọ̀rùn àwọn ìbákase wọn. **22** Àwọn ará Israèli wí fún Gideoni pé, “Jòba lórí wa—ìwọ̀, àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀ àti àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀ pèlú, nítorí tí iwọ̀ ti gbà wá lówó àwọn ará Midiani.” **23** Sùgbón Gideoni dá wọn lóhùn pé, “Èmi kí yóò jẹ̀ ọ̀ba lórí yín, bèẹ̀ ni àwọn ọ̀mọ̀ mi kí yóò jẹ̀ ọ̀ba lórí yín. Olúwa ni yóò jẹ̀ ọ̀ba lórí yín.” **24** Gideoni sì wí pé, “Mo ní èbè kan tí mo fẹ̀ bè yín kí ẹ̀nikòkòkan yín fún mi ní yetí kòkòkan láti inú ohun tí ó kàn yín láti inú ìkògún.” (Àṣà àwọn ará Iṣmaeli ní láti máa fi yetí wúra sètí.) **25** Wọn dáhùn pé, “Tayòtayò ní àwa yóò fi wọn sílẹ̀.” Wọn tẹ̀ aṣọ̀ kan sílẹ̀ òkúnrin kòkòkan sí ní sọ̀ yetí kòkòkan tí ó kàn wọn láti ibi ìkògún síbẹ̀. **26** Iwòñ òrùka wúra tí ó bèèrè fún tó èdèdègbèsán iwòñ ẹ̀kèlì, láika àwọn ohun ọ̀ṣọ̀ àti ohun sísorò tí ó wá lára ìlẹ̀kẹ̀ ọ̀rùn àti aṣọ̀ elése àlùkò tí àwọn ọ̀ba Midiani ní wò tabí àwọn èwòntí tí ó wá ní ọ̀rùn àwọn ìbákase wọn. **27** Gideoni fi àwọn wúra nàà ẹ̀se efodu èyí tí ó gbé kalẹ̀ ní Ofira ìlú rẹ̀. Àwọn ọ̀mọ̀ Israèli sì sọ̀ ara wọn di àgbèrè nípa sínsín-ín ní ibẹ̀. Ó sì di ìdèkún fún Gideoni àti ìdílẹ̀ rẹ̀. **28** Báyi ní a ẹ̀se terí àwọn ará Midiani ba níwájú àwọn ọ̀mọ̀ Israèli bèẹ̀ ni wọn kò tún gbé orí mò. Ní ojò Gideoni, Israèli wá ní àlàáfíà fún ogójì ọ̀dún. **29** Jerubbaali ọ̀mọ̀ Joaṣi padà lọ̀ láti máa gbé ní ìlú rẹ̀. **30** Àádòrin ọ̀mọ̀ ni Gideoni bí, nítorí ó ní ọ̀pòlọ̀pò àwọn ìyàwò. **31** Àlè rẹ̀, tó ní gbé ní Ẹ̀kemu, pàápàá bí ọ̀mòkúnrin kan fún un tí ó pe orúkọ̀ rẹ̀ ní Abimeleki. **32** Gideoni ọ̀mọ̀ Joaṣi kú ní ògbólógbò ojò rẹ̀, ó sì pò ní ojò orí, wọn sì sin ín sí ibojì baba rẹ̀ ní Ofira ti àwọn ará Abieseri. **33** Láipẹ̀ jọjọ lẹ̀yìn ikú Gideoni ni àwọn ará Israèli ẹ̀se àgbèrè tọ̀ Baali lẹ̀yìn, wọn fi Baali-Beriti ẹ̀se òriṣà wọn. **34** Wọn kò sì rántí Olúwa Olórùn wọn, ẹnì tí ó gbà wọn kúrò lówó àwọn òtá wọn gbogbo tí ó wá ní gbogbo àyíká wọn. **35** Wọn kùnà láti fi inú rere hàn sí ìdílẹ̀ Jerubbaali (èyí ni Gideoni) fún gbogbo oore tí ó ẹ̀se fún wọn.

9 Ní ojò kan Abimeleki ọ̀mọ̀ Jerubbaali lọ̀ sí òdò àwọn arákúnrin iyá rẹ̀ ní Ẹ̀kemu ó sì bá wọn sòrò àti gbogbo àwọn ìbátan iyá rẹ̀ wí pé, **2** “È bi gbogbo àwọn ará Ẹ̀kemu lèèrè, ‘Èwo ló sà̀n fún un yín, ẹ̀se kí gbogbo àwọn àádòrin ọ̀mọ̀ Jerubbaali jẹ̀ ọ̀ba lórí yín ni tabí kí ẹ̀nikan ẹ̀sọ̀ ẹ̀se àkóso yín?’” Sùgbón ẹ̀ rántí pé ẹ̀ran-ara yín àti èjẹ̀ yín ni èmi ní ẹ̀se.” **3** Nígbà tí àwọn arákúnrin rẹ̀ sọ̀ èyí ní etí àwọn ará Ẹ̀kemu, ọ̀kàn wọn fà sí àti tẹ̀lẹ̀ Abimeleki torí, wọn sọ̀ wí pé, “Arákúnrin wa ní ẹ̀se.” **4** Wọn fún un ní àádòrin ẹ̀kèlì fadáká láti ilé òriṣà Baali-Beriti, Abimeleki fi owó nàà gba àwọn jàndùkú àti aláínláári èniyàn tí wọn sì di olùtẹ̀lẹ̀ rẹ̀. **5** Ó kó wọn lọ̀ sí ilé baba rẹ̀ ní Ofira, níbẹ̀ ní orí òkúta kan ẹ̀sọ̀ ni ó ti

pa ààdòrin nínú àwọn arákùnrin rẹ̀, àwọn Jerubbaali, şùgbò Jotamu, àbíkéyìn nínú àwọn oṃo Jerubbaali, bọ̀ yọ̀ nítòrí pé ó sá pamọ̀. **6** Gbogbo àwọn ará Şekemu àti àwọn ará Beti-Milo pàdé pò ní èbà igi óákù ní ibi òpò ní Şekemu láti fi Abimeleki jẹ̀ ọ̀ba. **7** Nígba tí wọn sọ̀ ohun tí ó n şelẹ̀ yíí fún Jotamu, ó gun orí şónişò òkè Gerisimu lọ̀, ó sì ké lóhùn rara pé, “È tẹ́tí sí mi, èyin àgbàgbà Şekemu, kí Qlòrun le tẹ́tí sí yín. **8** Ní ojú kan àwọn igi jáde lọ̀ láti fi òróró yan ọ̀ba fún ara wọn. Wọn pe igi Olifi pé, ‘Wá şe ọ̀ba wa.’ **9** “Şùgbò igi Olifi dá wọn lóhùn pé, ‘Èmi yóò ha fi òróró mi sílẹ̀ èyí tí a n ló láti fi òwọ̀ fún àwọn ọ̀lòrun àti èniyàn kí èmi sì wá şe olórí àwọn igi?’ **10** “Àwọn igi sọ̀ fún igi òpòtọ̀ pé, ‘Wá jẹ̀ ọ̀ba ní orí wa.’ **11** “Şùgbò òpòtọ̀ dá wọn lóhùn pé, ‘Kí èmi fi èso mi tí ó dára tí ó sì dùn sílẹ̀ láti wá şe olórí àwọn igi?’ **12** “Àwọn igi sì tún sọ̀ fún àjàrà pé, ‘Wá, kí o şe ọ̀ba wa.’ **13** “Şùgbò àjàrà dàhùn pé, ‘Şé kí èmi dẹ̀kun àti máa so èso wáini mi èyí tí ó n mú inú Qlòrun àti àwọn èniyàn dùn láti máa şe olórí àwọn igi?’ **14** “Ní iparí gbogbo àwọn igi lọ̀ bá igi ègùn wọn sì sọ̀ fún un pé, ‘Wá kí o şe ọ̀ba wa.’ **15** “Igi ègùn dá àwọn igi lóhùn pé, ‘Bí olóótítọ̀ ni e bá fẹ̀ yan mí nì ọ̀ba yín. È sá àsàlá sí abẹ̀ ibdòji mi; şùgbò tí kí í bá şe bẹ̀ jẹ̀ kí iná jáde láti inú igi ègùn kí ó sì jó àwọn igi kedari àti ti Lebanoni run!’ **16** “Báyíí tí ó bá jẹ̀ pé èyin şe ohun tí ó ní olá àti pẹ̀lú èmí òtítọ̀ ní fífi Abimeleki jẹ̀ ọ̀ba, tí ó bá şe pé ohun tí ó tọ̀ ni e şe sí Jerubbaali àti idílẹ̀ rẹ̀, bí e bá san şesan tó ye fún un. **17** Nítòrí pé baba mi jà nítòrí yín, ó fi èmí rẹ̀ wéwu láti gbà yín sílẹ̀ lówó àwọn ará Midiani; **18** şùgbò lóni èyin şòtẹ̀ sí ilẹ̀ baba mi, ní orí òkúta kan soşo ni e ti pa àwọn ààdòrin oṃo rẹ̀, èyin sì tí fi Abimeleki oṃo erúbinrin rẹ̀ jẹ̀ ọ̀ba lórí àwọn èniyàn Şekemu nítòrí tí ó jẹ̀ arákùnrin yín. **19** Bí ohun tí e şe sí Jerubbaali àti idílẹ̀ rẹ̀ bá jẹ̀ ohun tí ó ye, tí e sì şe òtítọ̀ inú sí i, kí e ní ayọ̀ nínú Abimeleki kí òun nàà sí ní ayọ̀ nínú yín. **20** Şùgbò tí kò bá şe bẹ̀ jẹ̀ kí iná jó jáde wá láti òdò Abimeleki kí ó sì jó yín run. Èyin ará Şekemu àti ará Beti-Milo, kí iná pẹ̀lú jáde láti òdò yín wá èyin ará Şekemu àti ará Beti-Milo kí ó sì jó Abimeleki run.” **21** Lẹ́yìn tí Jotamu tí sọ̀ èyí tan, ó sá àsàlá lẹ̀ sí Beeri, ó sì gbé nibẹ̀ nítòrí ó bẹ̀rù arákùnrin rẹ̀ Abimeleki. **22** Lẹ́yìn tí Abimeleki tí şe àkoso Israèli fún ọ̀dún męta, **23** Qlòrun rán èmí búburú sààárín Abimeleki àti àwọn ará Şekemu, àwọn ẹnì tí ó hu iwà ọ̀tẹ̀. **24** Qlòrun şe èyí láti gbęsan àwọn iwà búburú, àti itàjẹ̀ sílẹ̀ àwọn ààdòrin oṃo Jerubbaali lára Abimeleki arákùnrin wọn àti lára àwọn èniyàn Şekemu, ẹnì tí ó ràn án lówó láti pa àwọn arákùnrin rẹ̀. **25** Nítòrí ikòrííra tí wọn ni sí àwọn olórí, ní Şekemu dẹ̀ àwọn èniyàn sí àwọn orí òkè láti máa dá àwọn èniyàn tó n kọ́jà lónà, kí wọn sì máa jà wọn lólẹ̀, àwọn kan ló sọ̀ èyí fún Abimeleki. **26** Gaali oṃo Ebedi àti àwọn arákùnrin rẹ̀ wá sí Şekemu, àwọn ará Şekemu sì gbékẹ̀lẹ̀ wọn, wọn sì fi inú tán wọn. **27** Lẹ́yìn igbà tí wọn jáde lọ̀ sí oko, wọn sì şa èso àjàrà wọn jọ, wọn fún èso àjàrà nàà, wọn sì şe àjòdún nínú ilẹ̀ òrişà wọn. Nígba tí wọn n jẹ̀ tí wọn n mu wọn fi Abimeleki ré. **28** Gaali oṃo Ebedi dàhùn pé, “Ta ni Abimeleki tàbí ta ni

Şekemu tí àwa ó fi sin ín? Oṃo Jerubbaali kọ̀ ní şe tàbí Sebulu kọ̀ ní igbàkẹ̀ji rẹ̀? È má sin àwọn ará Hamori baba àwọn ará Şekemu, èşeşe tí a ó fi sin Abimeleki? **29** Ibá se pé àwọn èniyàn yíí wá ní abẹ̀ işàkóso mi ni! Èmi ibá bọ̀ àjàrà rẹ̀ kúrò ní ọ̀run yín. Èmi yóò wí fún Abimeleki pé, ‘Kó gbogbo àwọn ogun rẹ̀ jáde láti jà.’” **30** Nígba tí Sebulu, alákòso ilú nàà gbọ̀ ohun tí Gaali oṃo Ebedi sọ̀, inú bí i didigidi. **31** Ó rànşẹ̀ sí Abimeleki pé, “Gaalí oṃo Ebedi àti àwọn arákùnrin rẹ̀ wá láti máa gbé ní Şekemu şùgbò, wọn n rú àwọn èniyàn sòkè láti şòtẹ̀ sí o. **32** Wá ní òru kí iwọ̀ àti àwọn ogun rẹ̀ sá pamọ̀ dẹ̀ wọn nínú igbó. **33** Ní òwúró kùtùkùtù bí oòrùn tí n yọ̀ iwọ̀ yóò wọ̀ inú ilú nàà lọ̀ láti bá a jà. Yóò sì şe nígba tí Gaali àti àwọn ogun rẹ̀ tí ó wá pẹ̀lú rẹ̀ bá jáde sí o láti bá o jà, iwọ̀ yóò şe ohunkóhun tí o bá fẹ̀ sí wọn.” **34** Abimeleki àti gbogbo àwọn ogun rẹ̀ sí jáde ní òru, wọn sì sá pamọ̀ sí ọ̀nà męrin yí Şekemu ká. **35** Gaali oṃo Ebedi jáde síta, ó sì dúró ní ẹnù-ọ̀nà ibodè ilú nàà ní àkòkò tí Abimeleki àti àwọn oṃo-ogun rẹ̀ jáde kúrò níbi tí wọn sá pamọ̀ sí. **36** Nígba tí Gaali rí àwọn èniyàn nàà, ó sọ̀ fún Sebulu pé, “Wò ó, àwọn èniyàn n tí orí òkè şòkalẹ̀ wá!” Sebulu sì wí fún un pé, “Òjji òkè wọn-ọ̀n-mi ni iwọ̀ rí bí ẹnì pé èniyàn.” **37** Gaali ké ó ní, “Wòkè, àwọn èniyàn n tó wá bọ̀ láti agbede-męji ilẹ̀ wá àti ègbẹ̀ kan sì n tí ọ̀nà igi óákù Meonenimu wá.” **38** Nígba nàà ni Sebulu dá a lóhùn pé, “Níbo ni ẹnù tí ó n şe ni wá báyíí. Şe bí o wí pé, ‘Ta ni Abimeleki tí àwa ó fi máa sin ín?’ Àwọn ẹnì tí ó gàn án kọ̀ niyí? Jáde lọ̀ kí o sì bá wọn jà!” **39** Gaali sí siwájú àwọn ogun ará Şekemu lọ̀ kojú Abimeleki láti bá wọn jagun. **40** Abimeleki sí lẹ̀ e, òpòlọ̀pò àwọn oṃo-ogun şubú wọn sí gbogbẹ̀ bí wọn şe n sálo, tíftí dé ẹnù-ọ̀nà ibudò ilú nàà. **41** Abimeleki dúró sí Aruma, nígba tí Sebulu lé Gaali àti àwọn arákùnrin rẹ̀ kúrò ní Şekemu, kò sì jẹ̀ kí wọn gbé Şekemu mó. **42** Ní ojú keji àwọn ará Şekemu sì jà ló sí oko, ẹnikan ló şe òfófó rẹ̀ fún Abimeleki. **43** Ó kó àwọn èniyàn rẹ̀, ó pín wọn sí ègbẹ̀ męta ó sì sá pamọ̀ sí inú oko. Nígba tí ó sì rí tí àwọn èniyàn nàà n jáde kúrò nínú ilú, ó dide ó gbóguntì wọn. **44** Abimeleki àti àwọn oṃo-ogun tí ó wá pẹ̀lú rẹ̀ sáré siwájú, wọn gba ẹnù ibodè ilú nàà, wọn sì dúró nibẹ̀. Àwọn ègbẹ̀ męji tókú sì sáré sí àwọn tó wá ní oko wọn sí gbóguntì wọn. **45** Ní gbogbo ojú nàà ni Abimeleki fi bá àwọn ará ilú nàà jà, ó sì şęgun wọn, ó sì pa àwọn èniyàn ilú nàà ó wó ilú nàà palẹ̀ pátápátá ó sì fọ̀n iyọ̀ sí i. **46** Àwọn èniyàn ilẹ̀ işọ̀ Şekemu gbọ̀ ohun tí ó şelẹ̀, wọn sálo fún ààbò sí inú ilẹ̀ işọ̀ òrişà El-Beriti. **47** Nígba tí wọn sọ̀ fún Abimeleki pé gbogbo àwọn èniyàn ilẹ̀ işọ̀ Şekemu kó ara wọn jọ̀ pọ̀. **48** Abimeleki àti gbogbo àwọn oṃo-ogun rẹ̀ gun òkè Salmoni lọ̀. Ó gé àwọn ẹ̀ka díẹ̀ pẹ̀lú àáké, ó gbé àwọn ẹ̀ka wọ̀nyí sí ẹ̀jìkà rẹ̀. Ó sọ̀ fún àwọn oṃo-ogun rẹ̀ pé, “È şe ohun tí e rí tí mó n şe yíí ní kíákíá.” **49** Báyíí gbogbo àwọn ọ̀kùnrin tí ó wá lódò rẹ̀ gé àwọn ẹ̀ka igi wọn tẹ̀lẹ̀ Abimeleki. Wọn kó wọn ti ilẹ̀ işọ̀ agbára níbi tí àwọn èniyàn sá pamọ̀ sí wọn sì fi iná sí i, tóbẹ̀ẹ̀ tí gbogbo àwọn ọ̀kùnrin ilẹ̀ işọ̀ Şekemu fi kú pẹ̀lú. Gbogbo àwọn èniyàn nàà tí ó tó ègbẹ̀rùn èniyàn

lòkùnrin àti lóbinrin sì kú. **50** Abimeleki tún lọ sí Tebesi, ó yí ilú náà ká pèlú àwọn ọmọ-ogun, ó sì ẹ̀gun rẹ. **51** Ilé ìṣọ kan tí ó ní agbára sì wà nínú ilú náà. Gbogbo àwọn ènìyàn ilú náà ọ̀kùnrin àti obinrin sá sínú ilé ìṣọ náà. Wọn ti ara wọn mọ̀ ibẹ̀ wọn sì sálọ̀ sí inú àjà ilé ìṣọ̀ náà. **52** Abimeleki lọ sí ìsàlẹ̀ ilé ìṣọ̀ náà, ó sì ní bá a jà. Sùgbón bí ó ti súnmọ̀ ẹ̀nu-òdà ilé ìṣọ̀ náà láti dáná sun ún, **53** obinrin kan sọ ọmọ ọlọ lu Abimeleki lórí, ó sì fọ ọ ní agbá. **54** Ní ojú kan náà ni ó pe ẹni tí ó ru àpáta rẹ pé, “Yára yọ idá rẹ kí o sì pa mí, kí wọn má ba à sọ pé, ‘Obinrin ni ó pa á.’” Ọ̀dọ̀mọ̀kùnrin náà sì fi òkò gún un, ó sì kú. **55** Nígba tí àwọn ará Israẹli rí í pé Abimeleki kú, olúkúlùkù wọn padà sí ilé rẹ. **56** Báyií ní Ọlọrun san ẹsan iwà búburú ti Abimeleki hù sí baba rẹ ní tí pípa tí ó pa, àwọn àádọ́rin arákùnrin rẹ. **57** Ọlọrun jẹ kí iwà búburú àwọn ará ẚekemu pèlú padà sí orí wọn. Ègún Jotamu ọmọ Jerubbaali pàápàá wá sí orí wọn.

10 Lẹyin ikú Abimeleki, ọ̀kùnrin kan láti èyà Isakari tí orúkọ rẹ̀ ní jẹ Tola ọmọ Pua, ọmọ Dodo, dide láti gba Israẹli sílẹ̀. Ní ẚamiri tí ó wà ní òkè Efraimu ni ó gbé. **2** Ó ẚe àkóso Israẹli ní ọ̀dún mètálélógún. Nígba tí ó kú wọn sìn ín sí ẚamiri. **3** Jairi tí èyà Gileadi ni ó dide lẹyin rẹ, ó ẚakóso Israẹli ní ọ̀dún méjilélógún. **4** Àwọn ogbọn ọmọ tí ó n gun ogbọn kètẹ̀kètẹ̀. Wọn ẚe àkóso ogbọn ilú ní Gileadi, tí a pe orúkọ wọn ní Hafoti-Jairi tí tí di ọ̀mí. **5** Nígba tí Jairi kú wọn sìn ín sí Kamoni. **6** Àwọn ọmọ Israẹli sì túnṣe ohun tí ó burú lójú Olúwa. Wọn sìn Baali àti Aṣtoreti àti àwọn òriṣà Aramu, òriṣà Sidoni, òriṣà Moabu, òriṣà àwọn ará Ammoni àti òriṣà àwọn ará Filistini. Nítorí àwọn ará Israẹli kọ Olúwa sílẹ̀ tí wọn kò sì sìn ín mọ, **7** ó bínú sí wọn, ó fi wọn sílẹ̀ fún àwọn ará Filistini àti Ammoni láti jẹ ẹ̀ ní yà. **8** Ní ọ̀dún náà, wọn tú wọn ká wọn sì pọ̀n wọn lójú. Fún ọ̀dún méjídínlógún ní wọn fi ni gbogbo àwọn ọmọ Israẹli tí ó wà ní ìlào-òrùn odò Jordani ní ilẹ̀ àwọn ará Amori lára (èyí ni ní Gileadi). **9** Àwọn ará Ammoni sì la odò Jordani kojá láti bá Juda, Benjamini àti àwọn ará ilé Efraimu jagun: Israẹli sì dojúko ipónjú tó lágbára. **10** Nígba tí èyí ti ẚelẹ̀ àwọn ọmọ Israẹli ké pe Olúwa wí pé, “Àwa ti ẚe sí ọ, nítorí pé àwa ti kọ Ọlọrun wa sílẹ̀, àwa sì ní sìn Baali.” **11** Olúwa sì dáhùn pé, “Njẹ̀ nígba tí àwọn ará Ejibiti, Amori, Ammoni, Filistini, **12** àwọn ará Sidoni, Amaleki pèlú Maoni ni yín lára, tí ẹ̀ sì ké pé mí fún iranlówó, njẹ̀ èmi kò gba yín sílẹ̀ kúrò ní ọ̀wọ̀ wọn? **13** Síbẹ̀síbẹ̀ èyin kò mí sílẹ̀ láti sìn àwọn ọlọrun miiran, torí ìdí èyí, èmi kí yóó sì tún gba yín mọ. **14** È lo kí ẹ̀ sì ké pé àwọn òriṣà tí èyin ti yàn fún ara yín. Jẹ̀ kí wọn gba yín sílẹ̀ ní àṣìkò ipónjú yín!” **15** Àwọn ọmọ Israẹli sì dá Olúwa lóhùn pé, “Àwa ti ẚe, ẚe ohun tí ó bá fẹ̀ pèlú wa, sùgbón, jọwọ̀ gba wá sílẹ̀ náání àṣìkò yí.” **16** Nígba náà ni wọn kó gbogbo ọlọrun àjẹ̀jẹ̀ tí ó wà láárin wọn kúrò wọn sì sìn Olúwa nikan, ọkàn rẹ̀ kò sì le gbàgbé irora Israẹli mọ. **17** Nígba tí àwọn ará Ammoni kógun jọ ní Gileadi láti bá Israẹli jà, àwọn ọmọ Israẹli gbàrajọpọ̀, wọn sì tẹ̀dó ogun ní Míspa. **18**

Àwọn jìyò: aṣiwájú àwọn ará Gileadi wí fún ará wọn pé, “Ènikẹni tí yóó kọ̀ ẚigun si àwọn ará Ammoni ni yóó jẹ orí fún gbogbo àwọn tí ní gbé ní Gileadi.”

11 Jefta ará Gileadi jẹ akọni jagunjagun. Gileadi ni baba rẹ; sùgbón iyá rẹ jẹ panṣágà. **2** Iyàwó Gileadi sì bí àwọn ọmọkùnrin fún un, nígba tí àwọn ọmọkùnrin wọnyí dàgbà, wọn rán Jefta jáde kúrò nílẹ, wọn wí pé, “Iwo kí yóó ní ogún kankan ní ìdlẹ̀ wa, nítorí pé iwọ jẹ ọmọ obinrin miiran.” **3** Jefta sì sá kúrò lódo àwọn arákùnrin rẹ, ó sì pàgọ̀ sí ilẹ̀ Tobu, ó sì ní gbé nibẹ̀, nibẹ̀ ni àwọn ènìyàn kan ti ní tẹ̀ òfin lójú parapò láti máa tẹ̀lẹ̀ e kiri. **4** Ní àṣìkò kan, nígba tí àwọn ará Ammoni dide ogun sí àwọn Israẹli, **5** Ó sì ẚe nígba tí àwọn Ammoni bá Israẹli jagun, àwọn agbàgbà Gileadi tọ Jefta lọ láti pé é wá láti ilẹ̀ Tobu. **6** Wọn wí fún Jefta wí pé, “Wá kí o sì jẹ olórí ogun wa kí a lè kojú ogun sí àwọn ará Ammoni.” **7** Jefta sì wí fún àwọn agbàgbà Gileadi pé, “ẚé kí í ẚe pé é kóriira mi tí ẹ̀ sì lẹ̀ mí kúrò ní ilẹ̀ baba mi? Kí ló dé tí ẹ̀ fi tọ̀ mí wá báyií nígba tí ẹ̀ wà nínú wàhàlá?” **8** Àwọn agbà Gileadi sì wí fún Jefta pé, “Nítorí rẹ̀ ni àwa fi yípadà sí ọ̀ báyií: tẹ̀lẹ̀ wa, kí a lè dojú jà kọ̀ àwọn ará Ammoni, iwọ̀ yóó sì jẹ olórí wa àti gbogbo àwa tí ní gbé ní Gileadi.” **9** Jefta sì wí fún àwọn agbàgbà Gileadi pé, “Bí èyin bá mú mi padà láti bá àwọn ará Ammoni jà àti tí Olúwa bá fi wọn lẹ̀ mí lówó: ẚe èmi yóó jẹ olórí yín nítdótó?” **10** Àwọn agbàgbà Gileadi sì wí fún Jefta pé, “Àwa fi Olúwa ẚe èlẹ̀rì: àwa yóó ẚe ohunkóhun tí o bá wí.” **11** Jefta sì tẹ̀lẹ̀ àwọn agbàgbà Gileadi lọ, àwọn ènìyàn náà sì fi ẚe olórí àti ògágun wọn. Jefta sì tún sọ gbogbo àwọn ọ̀rẹ̀ tí ó ti sọtẹ̀lẹ̀ níwájú Olúwa ní Míspa. **12** Jefta sì rán àwọn oníṣẹ̀ sí ọ̀ba àwọn ará Ammoni pé, “Kí ni ẹ̀sun tí o ní sí wa láti fi kàn wá tí iwọ̀ fi dojú jà kọ̀ ilẹ̀ wa?” **13** Ọ̀ba àwọn Ammoni dá àwọn oníṣẹ̀ Jefta lóhùn pé, “Nígba tí àwọn ọmọ Israẹli jáde tí Ejibiti wá. Wọn gba ilẹ̀ mí láti Arnoni dé Jabbok, àní dé Jordani, nítorí náà dá wọn padà lọ ní àlàáfíà àti ní pèlẹ̀ kùtù.” **14** Jefta sì tún ránṣẹ̀ padà sí ọ̀ba àwọn ará Ammoni **15** ó sì wí fún un pé, “Báyií ni Jefta wí: àwọn ọmọ Israẹli kò gba ilẹ̀ Moabu tàbí ilẹ̀ àwọn ará Ammoni. **16** Sùgbón nígba tí wọn jáde kúrò ní Ejibiti àwọn ọmọ Israẹli la aginjù kojá lọ sí ọ̀nà Òkun Pupa wọn sì lọ sí Kadeṣi. **17** Nígba náà Israẹli rán àwọn oníṣẹ̀ sí ọ̀ba Edomu pé, ‘Gbà fún wa láti gba ilẹ̀ rẹ̀ kojá,’ sùgbón ọ̀ba Edomu kò fetí sí wọn. Wọn tún ránṣẹ̀ sí ọ̀ba Moabu bakan náà òun náà kò. Nítorí náà Israẹli dúró sí Kadeṣi. **18** “Wọ̀n rin aginjù kojá, wọn pé àwọn ilẹ̀ Edomu àti tí Moabu sílẹ̀, nígba tí wọn gba apa ìlào-òrùn Moabu, wọn sì tẹ̀dó sí apa kejí Arnoni. Wọn kò wọ̀ ilẹ̀ Moabu, nítorí pé ààlà rẹ̀ ni Arnoni wà. **19** “Nígba náà ni Israẹli rán àwọn oníṣẹ̀ sí Sihoni ọ̀ba àwọn ará Amori, ẹni tí ní ẚe àkóso ní Heṣboni, wọn sì wí fún un pé, ‘Jẹ̀ kí a la ilẹ̀ rẹ̀ kojá lọ sí ibugbé wa.’ **20** Sùgbón Sihoni kò gba Israẹli gbọ̀ (kò fọkàn tán an) láti jẹ̀ kí ó kojá. Ó kò gbogbo àwọn ènìyàn rẹ̀ jọ, ó sì tẹ̀dó sí Jahisa láti bá Israẹli jagun. **21** “Olúwa Ọlọrun Israẹli sì fi Sihoni àti àwọn ọmọ-ogun rẹ̀ lẹ̀ Israẹli lówó,

won si sègun won. Israeli si gba gbogbo ilẹ àwon ará Amori tí won ní gbé ní agbègbè nàà, 22 won gba gbogbo agbègbè àwon ará Amori, láti Arnoni tí ó fi dé Jabbok, àti láti aginjù dé Jordani. 23 “Wàyí o, nígbà tí Olúwa Olórún Israeli, ti lé àwon ará Amori kúrò níwájú àwon èniyàn rẹ; Israeli, ètò wo ni ẹ ní láti gba ilẹ nàà? 24 Njé iwò kí yóò ha gba èyí tí Kemoši òrìṣà rẹ fi fún o? Bákan nàà àwa yóò gba èyikéyí tí Olúwa Olórún wa fi fún wa. 25 Njé iwò ha sà n ju Balaki omo Sippori, o ba Moabu lo? Njé òun ha se gbólòhún asò pèlú Israeli bí? Tàbí òun dojú ijà kò won rí bí? 26 Fún òdúnrunn ọdún ni Israeli fi se àtípó ní Hešboni, Aroeri àti àwon igbèrko àti àwon ilú tí ó yí Arnoni ká. Èese tí iwò kò fi gba won padà ní àsikò nàà? 27 Èmi kò ni ó sẹ ọ, sùgbón iwò ni ó sẹ mí nípa kíkógun tò mí wá. Jé kí Olúwa oludájó, se idájó lóni láàrín àwon omo Israeli àti àwon ará Ammoni.” 28 Sùgbón o ba àwon Ammoni kò feti sí isẹ tí Jefta rán sí i. 29 Èmi Olúwa si bà lé Jefta òun si la Gileadi àti Manase kojá. Ó la Mispa àti Gileadi kojá láti ibe, ó tèsiwájú láti bá àwon ará Ammoni jà. 30 Jefta si jé èjé fún Olúwa pé, “Bí iwò bá fi àwon ará Ammoni lé mi lówó, 31 yóò sì se, ohunkòhun tí ó bá jáde láti ẹnu-òna ilé mi láti wá padé mi, nígbà tí èmi bá rí padà bọ láti ọdò àwon omo Ammoni ní aláàfiá, yóò jé ti Olúwa, èmi yóò sì fi rú ẹbọ bí ọre ẹbọ sísun.” 32 Jefta si jáde lo láti bá àwon ará Ammoni jagun, Olúwa si fi won lé e lówó. 33 Òun si sègun won, ó si pa won ní à pa tán láti Aroeri tífi dé agbègbè Minniti, ó jé ogún ilú, tífi dé Abeli-Keramimu. Báyi ní Israeli ti sègun àwon ará Ammoni. 34 Nígbà tí Jefta padà sí ilé rẹ ní Mispa, wò ó, omo rẹ obinrin ní jáde bọ wá padé rẹ pèlú timbrili àti ijó. Òun ni omo kan sošo tí ó ní: kò ní omo kùnrin àti omo bìnrin mi ràn yàtò sí òun nikan. 35 Ní igbà tí ó rí i ó fa aṣo rẹ ya ní ibànújé, ó sí kẹ wí pé, “Háa! Ọdọmo bìnrin mi, iwò fún mi ní ibànújé okan iwò sì rẹ mí silẹ gidigidi, nitorí pé èmi ti ya enu mi sí Olúwa ní èjé, èmi kò sì le sẹ èjé mi.” 36 Omo nàà sì dáhùn pé, “Baba mi bí iwò bá tí jé èjé fún Olúwa, se sí mi gégé bí ilé rí rẹ, ní báyi ní Olúwa ti gba ẹsan fún ó lára àwon ọtá rẹ, àwon ará Ammoni. 37 Sùgbón yònda ibèèrè kan yí fún mi, gba mí láàyè oṣu méji láti rìn ká orí àwon òkè, kí n sokún pèlú àwon ẹlẹgbé mi torí mo jé wúndiá tí n kò sí ní lẹ se igbèyàwó.” 38 Jefta dá lóhùn pé, “Iwò lè lo.” Ó sí gba á láàyè láti lo fún oṣu méji. Òun àti àwon omo bìnrin yòókú lo sí orí àwon òkè, won sokún nitorí pé kí yóò lè se igbèyàwó. 39 Lèyin oṣu méji nàà, ó padà tọ baba rẹ wá òun si se sí i bí èjé tí ó ti jé. Omo nàà sì jé wúndiá tí kò mo okùnrin rí. Èyi sí bèrè àṣà kan ní Israeli 40 wí pé ní ojo mērin láàrín ọdún àwon obinrin Israeli a máa lo láti sọfò àti se irántí omo bìnrin Jefta ti Gileadi.

12 Àwon okùnrin Efraimu pe àwon ológun won jáde, won si rekojá sí ihà áriwá, won si bi Jefta pé, “Èese tí o fi lo bá àwon ará Ammoni jagun lài ké sí wa láti bá o lo? Àwa yóò sun ilé rẹ mó o lórí.” 2 Jefta dáhùn pé, “Èmi àti àwon èniyàn ní iyonu ilá pèlú àwon ará Ammoni, bí

ó tilẹ jé pé mo pé yín, èyin kò gba mí silẹ ní ọwọ won. 3 Nígbà tí mo rí i pé èyin kò gba mí, mo fi èmí mi wéwu. Mó sí gòkè lo láti bá àwon ará Ammoni jà, Olúwa si fún mi ní isègun lórí won, èese báyi tí ẹ fi dide wá lóni láti bá mi jà?” 4 Nígbà nàà ni Jefta kó gbogbo okùnrin Gileadi jo, ó sí bá Efraimu jà. Àwon okùnrin Gileadi sí kọlù Efraimu, nitorí won ti sọtélé pé, “Èyin ará Gileadi jé àsawò àwon ará Efraimu àti ti Manase.” 5 Àwon ará Gileadi gba à bá wo odò Jordani tí won máa gba lo sí Efraimu, nígbàkígba tí àwon ará Efraimu bá wí pé, “Jé kí n sálo sí òkè,” lóhùn un àwon ará Gileadi yóò bí i pé, “Sé ará Efraimu ni iwò rí se?” Tí ó bá wí pé, “Bèè kọ.” 6 won ó wí fún un pé, “Ó dá à wí pé ‘Siboleti.’” Tí ó bá ní, “Siboleti,” torí pé kò ní mò ọn pé dádará, won á mú un won, a si pa á ní à bá wo odò Jordani. Àwon ará Efraimu tí won pa ní àkòkò yí jé egbèrún méjilélogójí okùnrin. 7 Jefta se idájó Israeli ní ọdún méfà. Lèyin nàà Jefta ará Gileadi kú, won si sin ín sí ọkan nínú àwon ilú Gileadi. 8 Lèyin Jefta, Ibsani ará Bètilèhemu se idájó àwon omo Israeli. 9 Ó ní ogbón omo kùnrin àti ogbón omo bìnrin fún àwon tí kí i se èyà rẹ gégé bí iyawò, ó sí fẹ ogbón àwon omo bìnrin fún àwon omo rẹ okùnrin lára àwon tí kí i se èyà rẹ. Ibsani se idájó Israeli fún ọdún méje. 10 Lèyin nàà ni Ibsani kú, won si sin ín sí Bètilèhemu. 11 Lèyin rẹ, Eloni ti èyà Sebuluni se àkóso Israeli fún ọdún mēwàá. 12 Eloni si kú, won si sin ín sí Aijaloni ní ilẹ Sebuluni. 13 Lèyin rẹ ni Abdoni omo Hileli tí Piratoni n se àkóso Israeli. 14 Òun ní ogójí omo kùnrin àti ogbón omo omo àwon tí ó rí gun àádórin kétékété. Ó se idájó Israeli ní ọdún méjo. 15 Abdoni omo Hileli si kú, won sin ín sí Piratoni ní ilé Efraimu ní ilú òkè àwon ará Amaleki.

13 Àwon omo Israeli si túnse ohun tí ó burú ní ojú Olúwa, Olúwa si fi won lé àwon ará Filistini lówó fún ogójí ọdún. 2 Okùnrin ará Sora kan wá, orúkọ rẹ a máa jé Manoa láti èyà Dani. Aya rẹ yàgàn kò sí bímo. 3 Angèli Olúwa fi ara han obinrin nàà, ó sí wí fún un pé, “Bí ó tilẹ jé pé iwò yàgàn, iwò kò sì tí i bímo, iwò yóò lóyún, iwò yóò sì bí omo kùnrin kan. 4 Báyi ní rí i dájúdájú pé iwò kò mu wáini tábí ọtí líle kankan àti pé iwò kò jẹ ohun aláimọ kankan, 5 nitorí iwò yóò lóyún, iwò yóò sì bí omo kùnrin kan. Má se fi aṣe kan orí rẹ, nitorí pé Nasiri, eni iyasótò fún Olórún ni omo nàà yóò jé láti ojo ibí rẹ. Òun ni yóò bèrè idàndè àwon omo Israeli kúró ní ọwọ àwon ará Filistini.” 6 Nígbà nàà ni obinrin nàà tọ ọkọ rẹ lo, o sí sọ fún un wí pé, “Èniyàn Olórún kan tò mí wá. Ó jọ angèli Olórún, ó ba èniyàn lèrú gidigidi. Èmi kò bèèrè ibi tí ó ti wá, òun nàà kò sì sọ orúkọ rẹ fún mi. 7 Sùgbón ó sọ fún mi wí pé, ‘Iwò yóò lóyún, iwò yóò sì bí omo kùnrin kan, fún idí èyi, má se mu wáini tábí àwon ọtí líle mi ràn bèè ni kí iwò má se jẹ ohunkòhun tí i se aláimọ, nitorí pé Nasiri Olórún ni omo nàà yóò jé láti ojo ibí rẹ tífi tí o jọ ikú rẹ.’” 8 Nígbà nàà ni Manoa gbàdùrà sí Olúwa wí pé, “Háa Olúwa, èmi bè ọ, jé kí èniyàn Olórún tí iwò rán sí wa padà tọ wá wá láti kọ wa bí àwa yóò ti se tọ omo tí

àwa yòò bí nàá.” 9 Olórùn fetí sí ohùn Manoa, angeli Olórùn nàá tún padà tọ obinrin nàá wá nígà tí ó wà ní oko şùgbọ̀n ọ̀kọ̀ rẹ̀ Manoa kò sí ní ọ̀dọ̀ rẹ̀. 10 Nítórí nàá ni obinrin nàá ẹ̀ yára lọ sọ fún ọ̀kọ̀ rẹ̀ pé, “Ọ̀kùnrin tí ó fi ara hàn mí ní ojósí tí tún padà wá.” 11 Manoa yára dídẹ̀, ó sì tẹ̀lẹ̀ aya rẹ̀, nígà tí ó dé ọ̀dọ̀ ọ̀kùnrin nàá ó ní, “Njẹ̀ iwọ̀ ni o bá obinrin yíi sọ̀rọ̀?” Ọ̀kùnrin nàá dàhùn pé, “Èmi ni.” 12 Manoa bí ọ̀kùnrin nàá pé, “Nígà tí ọ̀rọ̀ rẹ̀ bá ẹ̀ kí ni yòò jẹ̀ ilàna fún igbẹ̀ ayé àti isẹ̀ omọ̀ nàá?” 13 Angeli Olúwa nàá dàhùn wí pé, “Aya rẹ̀ gbogbo ẹ̀ se gbogbo ohun tí mo ti sọ̀ fún un. 14 kò gbọ̀dọ̀ je ohunkóhun tí ó bá tí inú èso àjàrà jáde wá, bèẹ̀ ni kò gbọ̀dọ̀ mu wáini tàbí àwọn ọ̀tí líle miíràn tàbí je ohunkóhun tí ó bá jẹ̀ aláímọ̀. Ó ní láti ẹ̀ ohun gbogbo tí mo ti pàşẹ̀ fún un.” 15 Manoa sọ̀ fún angeli Olúwa nàá pé, “Jòwọ̀ dára dúró tífi àwa yòò fi pèsè ọ̀dọ̀ ewúrẹ̀ kan fún ọ̀.” 16 Angeli Olúwa nàá dá Manoa lóhùn pé, “Bí èyin tilẹ̀ dá mi dúró, èmi kì yòò jẹ̀ ọ̀kankan nínú oúnjẹ̀ tí èyin yòò pèsè. Şùgbọ̀n tí èyin bá fẹ̀ ẹ̀ pèsè ọ̀rẹ̀ ẹ̀bọ̀ sísun, kí ẹ̀ sì fi rú ẹ̀bọ̀ sí Olúwa.” (Manoa kò mò pé angeli Olúwa ní i ẹ̀.) 17 Manoa sì bèèrè lówọ̀ angeli Olúwa nàá pé, “Kí ni orúkọ̀ rẹ̀, kí àwa bá à lè fi ọ̀lá fún ọ̀ nígà tí ọ̀rọ̀ rẹ̀ bá ẹ̀?” 18 Şùgbọ̀n angeli Olúwa nàá dàhùn pé, “Èéşẹ̀ tí iwọ̀ ní bèèrè orúkọ̀ mi? İyanu ni, ó kojá imọ̀.” 19 Lẹ̀yìn nàá ni Manoa mú ọ̀dọ̀ ewúrẹ̀, pẹ̀lú ẹ̀bọ̀ ọ̀kà, ó sì fi rú ẹ̀bọ̀ lórí àpáta kan sí Olúwa. Nígà tí Manoa àti iyàwọ̀ dúró tí wọn ní wò Olúwa ẹ̀ ohun iyanu kan. 20 Bí èlẹ̀ ahọ̀n iná tí là jáde láti ibi pẹ̀pẹ̀ irúbo nàá sí ọ̀run, angeli Olúwa gòkè re ọ̀run láárin ahọ̀n iná nàá. Nígà tí wọn rí isẹ̀lẹ̀ yíi, Manoa àti aya rẹ̀ wólẹ̀ wọn sí dojúbólẹ̀. 21 Nígà tí angeli Olúwa nàá kò tún fi ara rẹ̀ han Manoa àti aya rẹ̀ mò, Manoa wá mò pé angeli Olúwa ni. 22 Manoa sọ̀ fún aya rẹ̀ pé, “Dájúdájú àwa yòò kú nítórí àwa ti fi ojú rí Olórùn.” 23 Şùgbọ̀n iyàwọ̀ rẹ̀ dàhùn pé, “Bí Olúwa bá ní èrò àti pa wá kò bá tí gba ẹ̀bọ̀ sísun àti ọ̀rẹ̀ ọ̀kà wa, tàbí fi gbogbo nhkan wònyí hàn wá tó sọ̀ nhkan iyanu yíi fún wa.” 24 Obinrin nàá sì bí omọ̀kùnrin kan, ó sì sọ̀ orúkọ̀ rẹ̀ ní Samsoni. Omọ̀ nàá dàgbà Olúwa sì búkún un. 25 Èmi Olúwa sì bèrẹ̀ sí ru sókè nígà tí ó wà ní Mahane-Dani ní agbede-méjì Sora àti Èştaoli.

14 Nígà kan Samsoni gòkè lọ sí Timna níbẹ̀ ni ó tí rí omọ̀binrin Filistini kan. 2 Nígà tí ó darí dé, ó sọ̀ fún àwọn ọ̀bí rẹ̀ pé, “Mo rí obinrin Filistini kan ní Timna: bá yíi ẹ̀ fẹ̀ ẹ̀ fún mi bí aya mi.” 3 Baba àti iyá rẹ̀ dàhùn pé, “Şé kò sí obinrin tí ó dára tí ó sì tẹ̀ ọ̀ lórùn ní áárin àwọn ibátan rẹ̀, tàbí láárin gbogbo àwọn èniyan wa? Şé ó di dandan fún ọ̀ láti lọ sí áárin àwọn Filistini aláikòlẹ̀ kí o tó fẹ̀ iyàwó?” Şùgbọ̀n Samsoni wí fún baba rẹ̀ pé, “Fẹ̀ ẹ̀ fún mi torí pé inú mi yóò sí i púpọ̀púpọ̀.” 4 (Àwọn ọ̀bí rẹ̀ kò mò pé ọ̀dọ̀ Olúwa ni nhkan yíi tí wá, ẹ̀ni tí ní wá ọ̀nà àti bá Filistini jà; nítórí àwọn ni ní ẹ̀şé àkóso Israẹ̀lì ní àkòkò nàá.) 5 Samsoni sòkalẹ̀ lọ sí Timna òun àti baba àti iyá rẹ̀. Bí wọn ẹ̀ ní sùnmọ̀ àwọn ogbà àjàrà tí ó wà ní Timna, láàròtẹ̀lẹ̀, ọ̀dọ̀ kinniún kan jáde síta tí ní ké ramúrámú bọ̀ wá sí ọ̀dọ̀ rẹ̀. 6 Èmi Olúwa sì bá lẹ̀ e pẹ̀lú agbára tó bèẹ̀ tí

ó fi fa kinniún nàá ya pẹ̀lú ọ̀wọ̀ rẹ̀ lásán bí ẹ̀ni ya omọ̀ ewúrẹ̀, şùgbọ̀n òun kò sọ̀ ohun tí ó ẹ̀ se fún baba tàbí iyá rẹ̀. 7 Ó sì lọ bá obinrin nàá sọ̀rọ̀, inú Samsoni sì yó sí i. 8 Lẹ̀yìn igbà dífẹ̀, nígà tí ó padà lọ láti gbẹ̀ e níyàwọ̀, ó ya lọ láti wo òkú kinniún nàá. Inú rẹ̀ ni ó tí bá ọ̀pọ̀ isù oyin àti oyin, 9 ó fi ọ̀wọ̀ ha jáde, ó sì ní jẹ̀ ẹ̀ bí ó tí ní lọ. Nígà tí ó dé ọ̀dọ̀ àwọn ọ̀bí rẹ̀, ó fún wọn ní dífẹ̀, àwọn nàá sì jẹ̀, şùgbọ̀n kò sọ̀ fún wọn pé ara òkú kinniún ni òun tí rí oyin nàá. 10 Baba rẹ̀ sì sòkalẹ̀ lọ láti kí obinrin nàá. Samsoni sì ẹ̀şé àşẹ̀ gégé bí àşà ọ̀kọ̀ iyàwọ̀ ní àkòkò nàá. 11 Nígà tí ó fi ara hán, tí àwọn èniyan nàá rí i wòkun fún un ní ogbọ̀n àwọn elegbẹ̀ rẹ̀ láti wá bá a kẹ̀gbẹ̀. 12 Samsoni sọ̀ fún wọn pé, “E jẹ̀ kí n pa àlọ̀ kan fún un yín, bí èyin bá lè fún mi ní itumọ̀ rẹ̀ láárin ojọ̀ méje àşẹ̀ yíi, tàbí ẹ̀ àwàrí àlọ̀ nàá èmi yòò fún un yín ní ogbọ̀n aşọ̀ tí a fi òwú ogbọ̀ hun, àti ogbọ̀n ipààrọ̀ aşọ̀ iyàwọ̀. 13 Şùgbọ̀n tí èyin kò bá lè sọ̀ itumọ̀ rẹ̀ fún mi, èyin yòò fún mi ní ogbọ̀n aşọ̀ tí a fi òwú ogbọ̀ hun àti ogbọ̀n ipààrọ̀ aşọ̀ igbéyàwọ̀.” Wọn dàhùn pé, “Sọ̀ àlọ̀ rẹ̀ fún wa jẹ̀ kí a gbọ̀.” 14 Ó dàhùn pé, “Láti inú ọ̀jẹun ni ohun jjiẹ̀ tí jáde wá; láti inú alágbára ni ohun didún tí jáde wá.” Şùgbọ̀n fún odidi ojọ̀ méta ni wọn kò fi rí itumọ̀ sí àlọ̀ nàá. 15 Ní ojọ̀ kerin, wọn wí fún iyàwọ̀ Samsoni, pé, “Tan ọ̀kọ̀ rẹ̀ kí ó lè ẹ̀ se àlàyẹ̀ àlọ̀ nàá fún wa, bí bèẹ̀ kọ̀ àwa yòò sun iwọ̀ àti idílẹ̀ baba rẹ̀ ní iná. Tàbí ẹ̀ o pè wá sí ibi àşẹ̀ yíi láti sọ̀ wá di òtòşì tàbí kó wa lẹ̀rú ni?” 16 Nígà nàá ni iyàwọ̀ Samsoni subú lẹ̀ e làyà, ó sì sòkún ní iwájú rẹ̀ pé, “O kóríira mi! O kò sì ní ifẹ̀ mi nítòtótó, o pàlọ̀ fún àwọn èniyan mi, iwọ̀ kò sì sọ̀ itumọ̀ rẹ̀ fún mi.” “Èmi kò tí i ẹ̀ se àlàyẹ̀ rẹ̀ fún baba àti iyá mi, báwo ni èmi ó ẹ̀ se sọ̀ itumọ̀ rẹ̀ fún ọ̀.” 17 Fún gbogbo ojọ̀ méje tí wọn fi ẹ̀ se àşẹ̀ nàá ni ó fi sòkún, nítórí nàá ní ojọ̀ keje ó sọ̀ itumọ̀ àlọ̀ fún un nítórí pé ó yọ̀ ọ̀ lẹ̀nu ní ojoojúmọ̀. Òun nàá sì sọ̀ itumọ̀ àlọ̀ nàá fún àwọn èniyan rẹ̀. 18 Kí ó tó di àşálẹ̀ ojọ̀ keje àwọn ọ̀kùnrin ilú nàá sọ̀ fún un pé, “Kí ni ó dùn ju oyin lo? Kí ni ó sì lágbara ju kinniún lo?” Samsoni dá wọn lóhùn pé, “Bí kí i bá ẹ̀ se pé ẹ̀ fi ọ̀dọ̀ abo málúú mi kọ̀ ilẹ̀, èyin kò bá tí mò itumọ̀ sí àlọ̀ mi.” 19 Lẹ̀yìn èyí, èmi Olúwa bá lẹ̀ e pẹ̀lú agbára. Ó lọ sí Àşkeloni, ó pa ogbọ̀n nínú àwọn ọ̀kùnrin wọn, ó gba àwọn ohun iní wọn, ó sì fi àwọn aşọ̀ wọn fún àwọn tí ó sọ̀ itumọ̀ àlọ̀ nàá. Ó sì padà sí ilẹ̀ baba rẹ̀ pẹ̀lú ibínú ríru. 20 Wọn sì fi iyàwọ̀ Samsoni fún elegbẹ̀ rẹ̀, tí ó jẹ̀ ọ̀rẹ̀ tímótímọ̀ rẹ̀ nígà igbéyàwọ̀ rẹ̀.

15 Lẹ̀yìn igbà dífẹ̀, ní àkòkò ikòrè alikama, Samsoni mú ọ̀dọ̀ ewúrẹ̀ kan láti bẹ̀ iyàwọ̀ rẹ̀ wò. Ó ní, “Èmi yòò wọ̀ yàrá iyàwọ̀ mi lo.” Şùgbọ̀n baba rẹ̀ kò gbà á láàyè láti wólẹ̀. 2 Baba iyàwọ̀ dá a lóhùn pé, “Ó dá mi lójú pé o kóríira rẹ̀, torí nàá mo ti fi fún ọ̀rẹ̀ rẹ̀, ẹ̀ bí àbùrò rẹ̀ obinrin kò ha lẹ̀wà jùlọ̀? Fẹ̀ ẹ̀ dípò rẹ̀.” 3 Samsoni dàhùn pé, “Ní àkòkò yíi tí mo bá ẹ̀ se àwọn Filistini ní ibi èmi yòò jẹ̀ aláijẹ̀bi.” 4 Samsoni sì jáde lọ, ó mú ọ̀dọ̀dúnrun kọ̀lòkọ̀lọ̀ ó so irù wọn mò ara wọn ní méjì méjì. Ó mú ètùfù iná, ó so o mó àwọn irù tí ó so pọ̀. 5 Ó fi iná ran àwọn ètùfù tí ó so nàá, ó sì jòwọ̀ wọn lówọ̀ lọ sínú àwọn

oko okà àwọn Filistini. Ó jó àwọn pòpòrò okà tí ó dúró àti àwọn tí a dì ní ífí, ífí, pèlú àwọn oḡbà àjàrà àti olifí. **6** Nígbà tí àwọn Filistini bèèrè pé, “Ta ni ó ɛ̀ ɛ̀yí?” Wọn dá wọn lóhùn pé, “Samsoni ará Timna ni, nítorí a gba iyàwó rẹ̀ fún ọ̀rẹ̀ rẹ̀.” Nítorí náà àwọn Filistini lọ wọn sì sun obinrin náà àti baba rẹ̀. **7** Samsoni sọ fún un pé, “Nítorí pé ẹ̀yìn ɛ̀ ɛ̀yí, ẹ̀mi ó gbẹ̀san lára yín, léyìn náà ẹ̀mi yóò sì dẹ̀kun.” **8** Ó kọ̀lù wọn pèlú ibínú àti agbára rílá, ó sì pa ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ nínú wọn. Léyìn náà ni ó lọ, ó sì dúró nínú ihò àpáta kan nínú àpáta Etamu. **9** Àwọn ará Filistini sì dide ogun sí Juda, wọn ti tan ara wọn ká sí agbègbè Lehi. **10** Àwọn okùnrin irun jóna sì bèèrè pé, “Èɛ̀sẹ̀ tí ẹ̀ fi wá gbóguntí wá?” Ídáhùn wọn ni pé, “A wá láti mú Samsoni ní igbèkùn, kí a ɛ̀ sí í bí òun tí ɛ̀ sí wa.” **11** Nígbà náà ni egbèrún mèta okùnrin láti Juda sòkalẹ̀ lọ sí ihò àpáta nínú àpáta Etamu, wọn sì sọ fún Samsoni pé, “Kò tí yé ọ̀ pé àwọn Filistini ní ní ɛ̀ ɛ̀ alákòsò lórí wa? Kí ni o ɛ̀ ɛ̀ sí wa?” Òun sì dáhùn pé, “Ohun tí wọn ɛ̀ ɛ̀ sí mi ní ẹ̀mi náà ɛ̀ ɛ̀ sí wọn.” **12** Wọn wí pé, “Àwa wá láti dè ọ̀, kí a sì fi ọ̀ lé àwọn Filistini lówó.” Samsoni wí pé, “È búra fún mi pé, ẹ̀yìn kí yóò fúnra yín pa mí.” **13** “Àwa gbà,” ní ìdáhùn wọn. “Àwa yóò kàn dè ọ̀, àwa yóò sì fi ọ̀ lé wọn lówó, àwa kí yóò pa ọ̀.” Wọn sì dé pèlú okùn tuntun méjì, wọn sì mú u jáde wá láti ihò àpáta náà. **14** Bí ó ti sùnmọ̀ Lehi, àwọn Filistini ní pariwo bí wọn ɛ̀ ní tò bọ̀. Ẹ̀mí Olúwa bà lé e pèlú agbára. Àwọn okùn ọ̀wọ̀ rẹ̀ dàbí òwú tí ó jóná, idè ọ̀wọ̀ rẹ̀ já kúrò ní ọ̀wọ̀ rẹ̀. **15** Nígbà tí ó rí egungun àgbòn isalẹ̀ kétékété tuntun kan, ó mú un, ó sì fi pa egbèrún okùnrin. **16** Samsoni sì wí pé, “Pèlú egungun àgbòn isalẹ̀ kétékété kan, mo sọ wọn di òkítì kétékété. Pèlú egungun àgbòn isalẹ̀ kétékété kan, mo ti pa egbèrún okùnrin.” **17** Nígbà tí ó dáké ọ̀rọ̀ í sọ, ó ju egungun àgbòn isalẹ̀ náà nù, wọn sì pe ibè ní Ramati-Lehi (ítumọ̀ rẹ̀ jẹ̀ egungun àgbòn isalẹ̀ pa). **18** Nítorí tí ònḡbe gbẹ̀ ẹ̀ gidigidi, ó ké pe Olúwa, wí pé, “Ìwo tí fun ìransẹ̀ ní ìṣẹ̀gun tí ó tòbí yí. Sẹ̀ ẹ̀mi yóò ha kú pèlú ònḡbe, kí ẹ̀mi sì ṣubú sí ọ̀wọ̀ àwọn aláikọ̀lẹ̀ ẹ̀niyàn?” **19** Nígbà náà ni Olọ̀run la kòtò isun omi tí ó wá ní Lehi, omi sì tú jáde láti inú rẹ̀. Nígbà tí Samsoni mú mi tan, agbára rẹ̀ sì padà, okàn sì sojì, fún idí ẹ̀yí wọn pe isun omi náà ni. Ẹ̀ni Hakkore (orísun ẹ̀ni tí ó pe Olọ̀run) ẹ̀yí tí ó sì wá ní Lehi di ònì. **20** Samsoni ɛ̀ ɛ̀ ìdájọ̀ Israẹ̀lì fún ogún ọ̀dún ní àkòkò àwọn ará Filistini.

16 Ní ojọ̀ kan Samsoni lọ sí Gasa níbi tí ó ti rí obinrin panşáḡa kan. Ó wolé tò ọ̀ láti sun ọ̀dò rẹ̀ ní òru ojọ̀ náà. **2** Àwọn ará Gasa sì gbọ̀ wí pé, “Samsoni wá níbi.” Wọn sì yí agbègbè náà ká, wọn ní sọ ọ̀ ní gbogbo òru náà ní ẹ̀nu-bodè ilú náà. Wọn kò mira ní gbogbo òru náà pé ní “àfẹ̀mójúmọ̀ àwa yóò pa á.” **3** Ṣùgbọ̀n Samsoni sùn níbè di áárín ọ̀ḡànjọ̀. Òun sì dide ní ọ̀ḡànjọ̀, ó fi ọ̀wọ̀ di àwọn ilẹ̀kùn odi ilú náà mú, pèlú ọ̀pọ̀ méjèjì, ó sì fà wọn tu, pèlú ìdábùù àti ohun gbogbo tí ó wá lára rẹ̀. Ó gbé wọn lé ẹ̀jìkà rẹ̀ òun sì gbé wọn lọ sí orí òkè tí ó kọ̀jú sí Hebron. **4** Léyìn igbà diẹ̀, ó sì ní ifẹ̀ obinrin kan ní àfonífojì Soreki, orúkọ̀ ẹ̀ni tí í ɛ̀ Dejlila. **5** Àwọn ìjòyè Filistini sì lọ bá obinrin náà, wọn sọ fún un wí pé, “Bí ìwo

bá le tàn án kí òun sì fi àṣírí agbára rẹ̀ hàn ọ̀, àti bí àwa ó ti lè borí rẹ̀, kí àwa sì dè é kí àwa sì sẹ̀gun rẹ̀. Ẹ̀nikòḡkan nínú wa yóò sì fún ọ̀ ní ẹ̀dédégbẹ̀fà fadàkà.” **6** Torí náà Dejlila sọ fún Samsoni pé, “Sọ àṣírí agbára rílá rẹ̀ fún mi àti bí wọn ti le dè ọ̀, àti bí wọn ɛ̀ ɛ̀ lè borí rẹ̀.” **7** Samsoni dá a lóhùn wí pé, “Bí ẹ̀nikẹ̀ni bá fi okùn tútù méje tí enikan kò sá gbẹ̀ dè mí, ẹ̀mi yóò di aláilágbára bí i gbogbo àwọn okùnrin yóókù.” **8** Àwọn olóyè Filistini sì mú okùn tútù méje tí ẹ̀nikẹ̀ni kò sá gbẹ̀ wá fún Dejlila òun sì fi wọn dè é. **9** Nígbà tí àwọn ẹ̀niyàn tí sá pamọ̀ sínú yàrà, òun pé pé, “Samsoni àwọn Filistini tí dé láti mú ọ̀.” Ṣùgbọ̀n òun já àwọn okùn náà bí òwú tí í já nígbà tí ó bá wá lèbàá iná. Torí náà wọn kò mọ̀ àṣírí agbára rẹ̀. **10** Dejlila sì sọ fún Samsoni pé, ìwo tí tàn mí; o sì purọ̀ fún mi. Wá báyi kí o sì sọ bí a ti ɛ̀ le dè ọ̀. **11** Òun dáhùn pé, “Bí wọn bá lè fi okùn tuntun tí ẹ̀nikẹ̀ni kò tí í lò rí di mí dárádára, ẹ̀mi yóò di aláilágbára, ẹ̀mi yóò sì dàbí àwọn okùnrin yóókù.” **12** Dejlila sì mú àwọn okùn tuntun, ó fi wọn di í. Nígbà tí àwọn okùnrin Filistini tí fi ara pamọ̀ sínú yàrà, òun kígbé sí í pé, “Samsoni àwọn Filistini dé láti mú ọ̀,” òun sì já okùn náà kúrò ní ọ̀wọ̀ rẹ̀ bí òwú. **13** Dejlila sì tún sọ fún Samsoni pé, “Títí di isinsin yí ìwo sì ní tún tàn mí, o sì tún purọ̀ fún mi. Sọ fún mi ọ̀nà tí wọn fi le dè ọ̀.” Samsoni dá a lóhùn pé, “Bí ìwo bá hun idí irun méjèjè tí ó wá ní orí mi pèlú okùn, tí ó sì le dárádára kí o sì fi ẹ̀mú mú un mọ̀lẹ̀, ẹ̀mi yóò di aláilágbára bí àwọn okùnrin yóókù.” Nígbà tí òun ti sùn, Dejlila hun àwọn idí irun méjèjè tí ó wá ní orí rẹ̀, **14** ó sì fi ihunṣọ̀ dè wọn. Ó sì tún pé é pé, “Samsoni àwọn Filistini dé láti mú ọ̀.” Òun sì jí ní ojú oorun, ó sì fa idè ihunṣọ̀ náà tu pèlú ohun gbogbo tí wọn fi kàn án mọ̀lẹ̀. **15** Dejlila sì sọ fún un pé, “Èɛ̀sẹ̀ tí ìwo fi wí pé, ‘Ẹ̀mi fẹ̀rán rẹ̀,’ nígbà tí ìwo kò fi okàn tán mí. Ẹ̀yí ní igbà kẹ̀ta tí ìwo ti tàn mí je, tí ìwo kò sì sọ àṣírí ibi tí agbára rílá rẹ̀ gbé wá fún mi.” **16** Ó sì ɛ̀ ɛ̀ nígbà tí ó fi ọ̀rọ̀ rẹ̀ rẹ̀ ọ̀ ní ojoojúmọ̀ pèlú ọ̀rọ̀ rẹ̀ títí dé bí pé ó sù dé ọ̀pìn ẹ̀mí rẹ̀. **17** Òun sì sọ ohun gbogbo tí ó wá ní okàn rẹ̀ fún un. Ó ní, “Abe kò tí i kan orí mi rí, nítorí pé Nasiri, ẹ̀ni ìyàsótọ̀ wun Olọ̀run ni mo jẹ̀ láti igbà íbí mi wá. Bí a bá fá irun orí mi, agbára mi yóò fi mí sílẹ̀, ẹ̀mi yóò sì di aláilágbára bí àwọn okùnrin yóókù.” **18** Nígbà tí Dejlila rí í pé ó ti sọ ohun gbogbo fún òun tan, Dejlila ránṣẹ̀ sí àwọn ìjòyè Filistini pé, “È wá lẹ̀kẹ̀kan sí í, ó ti sọ ohun gbogbo fún mi.” Torí náà àwọn olóyè Filistini padà, wọn sì mú owó ipinnu náà lówó. **19** Òun sì mú kí Samsoni sùn lórí itan rẹ̀, òun sì pe okùnrin kan láti fá àwọn idí irun orí rẹ̀ méjèjè, òun sì bèrẹ̀ sí sẹ̀gun rẹ̀. Agbára rẹ̀ sì fi í sílẹ̀. **20** Òun pé é wí pé, “Samsoni àwọn Filistini dé láti mú ọ̀.” Òun jí ní ojú oorun rẹ̀, ó sì sọ pé, “Ẹ̀mi yóò jáde lọ bí í ti àtẹ̀yinwá, kí ẹ̀mi sì gba ara mi, kí n di òminira.” Ṣùgbọ̀n òun kò mọ̀ pé Olúwa ti fi òun sílẹ̀. **21** Nígbà náà ni àwọn Filistini mú un, wọn yọ̀ ojú rẹ̀ méjèjè wọn sì mú un lọ sí Gasa. Wọn fi sẹ̀kẹ̀sẹ̀kẹ̀ idẹ̀ dè é, wọn sì fi sí ibi isẹ̀ ọ̀lọ̀lọ̀ nínú ilẹ̀ túbú. **22** Ṣùgbọ̀n irun orí rẹ̀ bèrẹ̀ sí í tún hù léyìn igbà tí wọn ti fá a. **23** Àwọn ìjòyè, àwọn ará Filistini sì pẹ̀jọ̀pọ̀ láti ɛ̀ ìrúbo rílá sí Dagoni olọ̀run

won àti láti ɛ ɛweyè wón wí pé, ọlọrun wa ti fi Samsoni ọtá wa lé wa lówó. **24** Nígba tí àwọn èniyàn rí Samsoni wón yin ọlọrun wón wí pé, “Ọlọrun wa ti fi ọtá wa lé wa lówó. Àní ẹnì tí ó ti run ilẹ̀ wa ẹnì tí ó ti pa ọ̀pòlọ̀pò nínú wa.” **25** Nígba tí inú wón dùn gidigidi tí wón n yọ ayọ̀ rílá, wón pariwo pé, ẹ̀ mú Samsoni wá kí ó wá dá wa lára yá. Wón sì pe Samsoni jáde láti ọgbà ẹ̀wọ̀n nàà, òun sì n ɛ̀rẹ̀ fún wón. Nígba tí wón mú un dúró láàrín àwọn ọ̀pò. **26** Samsoni sọ fún àwọn iranṣẹ̀ tí ó di ọ̀wọ̀ rẹ̀ mú pé, “È fi mí sí ibi tí ọ̀wọ̀ mí yòò tí le tò àwọn ọ̀pò tí ó gbé ẹ̀mpìlì dúró mú, kí èmi lè fẹ̀yìn tí wón.” **27** Ní àṣìkò nàà, ẹ̀mpìlì yìí kún fún àwọn ọ̀kúnrin àti obinrin; gbogbo àwọn ijòyè Filistini wà nìbẹ̀, ní òkè ilẹ̀ nàà, nìbí tí egbèrún mèta àwọn ọ̀kúnrin àti obinrin tí n wòran Samsoni bí òun tí n ɛ̀rẹ̀. **28** Nígba nàà ni Samsoni ké pe Olúwa wí pé, “Olúwa Olódùmarè, rántí mi. Hàà Ọlọrun jòwọ̀ fi agbára fún mi lẹ̀kkan yìí sí i, kí èmi lè gbèsan lára àwọn Filistini nítòrí àwọn ojú mi méjèjèjì.” **29** Samsoni sì na ọ̀wọ̀ mú àwọn ọ̀pò méjèjèjì tí ó wà láàrín gbùngbùn, orí àwọn tí ẹ̀mpìlì nàà dúró lé, ó fi ọ̀wọ̀ ọ̀tún mú ọ̀kan àti ọ̀wọ̀ ọ̀sì mú èkejì, ó fi ara tí wón, **30** Samsoni sí wí pé, “Jé kí èmi kú pèlú àwọn Filistini!” Òun sì fi agbára rílá tí wón, bèbẹ̀ ní ilẹ̀ nàà wó lu àwọn ijòyè àti gbogbo àwọn tí ó wà nínú rẹ̀. Báyi ní ó pa ọ̀pòlọ̀pò nígba ikú rẹ̀ ju igbà ayé rẹ̀ lọ. **31** Nígba nàà ni àwọn arákúnrin rẹ̀ àti gbogbo idílẹ̀ baba rẹ̀ ní àpapọ̀ gòkè lọ wón sì gbé e, wón gbé e padà wá, wón sì sin ín sí agbede-mèjì Sora àti Eṣtaoli, sínú ibojì Manoa baba rẹ̀. Òun tí ɛ̀ àkóso Israèli ní ogún ọ̀dún.

17 Nígba nàà ni ọ̀kúnrin kan tí orúkọ rẹ̀ n jé Mika láti agbègbè òkè Efraimu **2** sọ fún iyá rẹ̀ pé, “Èdédégbèfà ɛ̀kélì fadákà èyí tí wón jí mó ọ̀ lówó, àti nipa èyí tí mo gbó tí iwọ̀ n ɛ̀ ẹ̀pè. Kíyèsì fadákà nàà wà ní ọ̀dò mi, èmi ni mo kó o.” Nígba nàà ni iyá rẹ̀ dáhùn pé, “Kí Olúwa bàkún ọ̀ ọ̀mọ̀ mi!” **3** Nígba tí ó da èdédégbèfà ɛ̀kélì fadákà nàà padà fún iyá rẹ̀, iyá rẹ̀ dáhùn pé, “Èmi tí fi ọ̀títọ̀ inú ya sílífá nàà sọ̀tọ̀ sí Olúwa fún ọ̀mọ̀ mi láti fi dá ère dídá àti ère gbígbé. Èmi yóò dá a padà fún ọ̀.” **4** Nítòrí nàà òun dá sílífá nàà padà fún iyá rẹ̀, iyá rẹ̀ sì mú igba ɛ̀kélì fadákà, ó sì fún alágbèdè fadákà ẹnì tí ó fi wón rọ̀ ère fínfín àti ère dídá. Wón sì kó wón sí ilẹ̀ Mika. **5** Ọ̀kúnrin nàà, Mika sì ní ojúbọ̀ kan. Òun sì ra èwù efodu kan, ó sì ɛ̀ àwọn ère kan, ó sì fi ọ̀kan nínú àwọn ọ̀mọ̀ ọ̀kúnrin ɛ̀ àlùfáà rẹ̀. **6** Ní ojọ̀ wòn-ọ̀n-nì àwọn ọ̀mọ̀ Israèli kò ní ọ̀ba; olúkúlùkù ɛ̀ bí ó ti rò pé ó tọ̀ ní ojú ara rẹ̀. **7** Ọ̀dómọ̀kúnrin kan sì ti Bètìlẹ̀hemu ti Juda wá, tí í ɛ̀ ɛ̀ idílẹ̀ Juda, ẹnì tí í ɛ̀ ẹ̀yà Lefi, òun sì ɛ̀ àtìpò nìbẹ̀, **8** ọ̀kúnrin nàà sì ti ilú Bètìlẹ̀hemu ti Juda lọ, láti ɛ̀ àtìpò ní ibikíbi tí ó bá rí. Ní ojú ọ̀nà àjò rẹ̀, ó dé ilẹ̀ Mika nínú àwọn ilẹ̀ òkè Efraimu. **9** Mika bí í pé, “Níbo ni ó ti n bọ?” Ó dáhùn pé, “Ọ̀mọ̀ Lefi ní mí láti Bètìlẹ̀hemu Juda, mo sí n wá ibi tí èmi yóò máa gbé.” **10** Mika sì sọ fún un wí pé, “Dúró lódò mí kí iwọ̀ sí jẹ̀ baba mi àti àlùfáà fún mi, èmi ó sì máa fún ọ̀ ní ɛ̀kélì mèwáà fadákà ní ọ̀dọ̀dún, pèlú aṣọ̀ àti ounjẹ̀ rẹ̀.” **11** Ọ̀mọ̀ Lefi nàà sì gbà láti máa bá a gbé,

ọ̀dómọ̀kúnrin nàà sì dàbí ọ̀kan nínú àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀. **12** Nígba nàà ni Mika ya ará Lefi nàà sí mímo, ọ̀dómọ̀kúnrin nàà sì di àlùfáà rẹ̀, ó sì n gbé ilẹ̀ rẹ̀. **13** Mika sì wí pé, “Báyi, èmi mò pé Olúwa yóò ɛ̀ mi ní oore nítòrí pé mo ní ọ̀mọ̀ Lefi ní àlùfáà mi.”

18 Ní ojọ̀ wòn-ọ̀n-nì, àwọn ọ̀mọ̀ Israèli kò ní ọ̀ba. Ní ojọ̀ wòn-ọ̀n-nì, àwọn ẹ̀yà Dani n wá ilẹ̀ tiwón, nìbí tí wón yóò máa gbé, nítòrí pé tíftí di àkòkò nàà wón kò ì tí ì pín ogún ilẹ̀ fún wón ní iní láàrín àwọn ọ̀mọ̀ Israèli. **2** Nítòrí nàà àwọn ẹ̀yà Dani rán àwọn jagunjagun márùn-ún lọ láti Sora àti Eṣtaoli láti yọ̀ ilẹ̀ nàà wò àti láti rìn ín wò. Àwọn èniyàn wònyí ɛ̀ ojú fún gbogbo àwọn ẹ̀yà wón. Wón wí fún wón pé, “È lo kí ẹ̀ rìn ilẹ̀ nàà ká, kí ẹ̀ sì wò ó fíní fíní.” Àwọn ọ̀kúnrin nàà wò àwọn ilú tí ó wà ní agbègbè òkè Efraimu, wón sì dé ilẹ̀ Mika, nìbí tí wón sùn ní ọ̀ru nàà. **3** Nígba tí wón súnmò tòsí ilẹ̀ e Mika, wón dá ohùn ọ̀dómọ̀kúnrin Lefi nàà mò, torí nàà wón yípadà, wón sì wọ̀ inú ilẹ̀ nàà lọ wón sì bí í pé, “Tá ni ó mú ọ̀ wa sí ibi? Kí ni iwọ̀ n ɛ̀ nínhin-in yí? Èéṣe tí ó fi wà ní ibi?” **4** Ó sọ ohun tí Mika ti ɛ̀ fún un, ó fi kún un fún wón pé, “Ó gbà mí sí iṣẹ̀, èmi sì ni àlùfáà rẹ̀.” **5** Wón wí fún un pé, “Jòwọ̀ beèrè ní ọ̀wọ̀ Ọlọrun, kí àwa lè mò bí irinàjò wa yóò yorí sí rere.” **6** Àlùfáà nàà dá wón lóhùn pé, “È máa lo ní àlùfáà. Irinàjò yín ti ẹ̀yin rìn bá ojúrere Olúwa padé.” **7** Àwọn ọ̀kúnrin márààrún nàà kúrò, wón sì wá sí Laiṣi, nìbí tí wón ti rí í pé àwọn èniyàn tí n gbé ibẹ̀ ní ààbò, bí àwọn ará Sidoni, láisì ifòyà àti ní ipamọ̀. Ní igbà tí ilẹ̀ wón kò ɛ̀ aláinì ohunkóhun, wón ní ọ̀rọ̀ púpọ̀. Ibùgbé wón tún jinnà sí ti àwọn ará Sidoni, wón kò fi ohunkóhun bá ẹnìkẹ̀ni dàpọ̀. **8** Nígba tí wón padà sí Sora àti Eṣtaoli, àwọn arákúnrin wón bí wón léèrè pé, “Báwo ni ibi tí ẹ̀ lo ti rí? Kí ni iròyin tí e mú wá?” **9** Wón dáhùn pé, “È díde ẹ̀ jé kí a lo kòlù wón! A wá rí í pé ilẹ̀ nàà dára gidigidi. ɛ̀ ẹ̀yin ó sì jòkòò láisì nńkan nipa rẹ̀? Ẹ̀ má ɛ̀ lóra láti lo síbẹ̀ kí ẹ̀ sì gba ilẹ̀ nàà. **10** Nígba tí ẹ̀yin bá dé ibẹ̀, ẹ̀ yóò rí àwọn èniyàn tí ọ̀kan wón balẹ̀ àti ilẹ̀ tí ó tẹ̀jú tí Ọlọrun ti fi fún yín, ilẹ̀ tí kò ɛ̀ aláinì nńkan kan.” **11** Nígba nàà ni egbèta ọ̀kúnrin tí ó múra ogun láti iran Dani, jáde lọ láti Sora àti Eṣtaoli ní mímu ra láti jagun. **12** Wón sì jáde lọ, ní ojú ọ̀nà wón, wón tẹ̀dò ogun sí èbá Kiriati-Jearimu ní Juda. Ìdí nìyí tí wón fi n gbé iwò-òrùn Kiriati-Jearimu ni Mahane-Dani tíftí di òní yí. **13** Làti ibẹ̀ wón kojá lọ sí àwọn ilú agbègbè òkè Efraimu, wón sì dé ilẹ̀ Mika. **14** Nígba nàà ni àwọn ọ̀kúnrin márùn-ún tí ó lo yọ̀ ilẹ̀ Laiṣi wò sọ fún àwọn arákúnrin wón pé, “Njẹ̀ ẹ̀yin mò pé ọ̀kan nínú àwọn ilẹ̀ yìí ní èwù efodu, àwọn yòókù ní òriṣà, ère gbígbé àti ère dídá? Ẹ̀ mọ ohun tí ó yẹ̀ kí ẹ̀ ɛ̀ báyi.” **15** Wón sì yà sí ibẹ̀, wón sì wọ̀ ilẹ̀ ọ̀dómọ̀kúnrin Lefi nàà, sí ilẹ̀ Mika, wón sì beèrè àláfíá rẹ̀. **16** Àwọn egbèta ọ̀kúnrin ará Dani nàà tí ó hámọ̀ra ogun, dúró ní abáwólá ẹ̀nu odi. **17** Àwọn ọ̀kúnrin márùn-ún tí wón lọ yọ̀ ilẹ̀ nàà wò wọ̀lẹ̀ lọ wón sì kó ère gbígbé nàà, efodu nàà, àwọn òriṣà idílẹ̀ àti ère dídá nàà nígba tí àlùfáà nàà àti àwọn egbèta ọ̀kúnrin tí ó hámọ̀ra ogun dúró ní à bá wọ̀ ẹ̀nu odi nàà. **18** Nígba tí

àwọn ọkùnrin yí wọ ilé e Mika lọ tí wọn sì kó èrè fínfín nàà, efodu nàà, àwọn òrìṣà idílẹ̀ miíràn àti èrè didá nàà, àlùfáà nàà béèrè lẹ̀wọ̀ wọn wí pé, “Kí ni èyìn í ń ẹ?” **19** Wọn dá a lóhùn pé, “Dáké! Ma sọ nńkan kan, tẹ̀lẹ̀ wa kí o sì di baba àti àlùfáà wa. Kò ha sà̀n fún ọ látí máa ẹ̀ iráńsẹ̀ èyà àti idílẹ̀ kan tí ó wá látí Israẹ̀lì bí àlùfáà ju ilé ẹ̀nikan ọ̀so so lo?” **20** Nígba nàà ni inú àlùfáà nàà sì dùn, òun mú efodu nàà, àwọn òrìṣà idílẹ̀ miíràn àti èrè fínfín nàà, ó sì bá àwọn èniyàn nàà lọ. **21** Wọn kò àwọn ọ̀mọ̀dẹ̀ wọn, àwọn ohun ọ̀sìn wọn àti gbogbo ohun iní wọn síwájú, wọn yípadà wọn sí lọ. **22** Nígba tí wọn tí rìn jìnnà dítẹ̀ sí ilé Mika, àwọn ọ̀kùnrin tí ó wá ní agbègbè Mika kó ara wọn jọ, wọn sì lé àwọn ará Dani bá. **23** Bí wọn ẹ̀ ní pariwo tẹ̀lẹ̀ wọn léyìn, àwọn ará Dani yípadà wọn sí bi Mika pé, “Kí ló ẹ̀ ọ̀ tí o fi pe àwọn ọ̀kùnrin rẹ̀ jáde látí jà?” **24** Ó dáhùn pé, “Èyìn kó àwọn èrè tí mo ẹ̀, àti àlùfáà mi lọ. Kí ni ó kú tí mo ní? Báwo ni èyìn ọ̀ ẹ̀ béèrè pé, “Kí ló ẹ̀ ọ̀?” **25** Àwọn ọ̀kùnrin Dani nàà dáhùn pé, “Má ẹ̀ ba wa jiyàn, tàbí àwọn onibíńú fufú èniyàn lẹ̀ kòlù yín, iwọ̀ àti àwọn idílẹ̀ yóò sì sọ ẹ̀mí yín nù.” **26** Àwọn ọ̀kùnrin Dani nàà sì bá ọ̀nà wọn lọ. Nígba tí Mika rí í pé wọn lágbara púpọ̀ fún òun, ó sì padà sí ilé rẹ̀. **27** Wọn sì kó àwọn ohun tí Mika ti ẹ̀ àti àlùfáà rẹ̀, wọn sì kojá lọ sí Laiṣi, ní ọ̀dọ̀ àwọn èniyàn tí ó ní ibàlẹ̀ ọ̀kàn tí wọn sì wá ní àláfáà. Wọn fi ojú idá kòlù wọn, wọn sì jó ilú wọn run. **28** Kò sì sí ẹ̀nikẹ̀ni tí yóò gbà wọn sílẹ̀ nítorí pé ibi tí wọn ní gbé jìnnà sí àwọn ará Sidoni, wọn kò sì ní àṣẹ̀pọ̀ pẹ̀lú ẹ̀nikẹ̀ni. Ilú nàà wá ní inú àfonifoji lẹ̀báa a Beti-Rehobu. Àwọn ará Dani sì tún ilú nàà kó, wọn sì ní gbé inú rẹ̀. **29** Wọn sọ orúkọ ilú nàà ní Dani gégé bí orúkọ baba nílá wọn Dani, ẹ̀ni tí wọn bí fún Israẹ̀lì: bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé Laiṣi ni orúkọ ilú nàà tẹ̀lẹ̀ rí. **30** Àwọn ọ̀mọ̀ Dani sì gbé àwọn èrè kalẹ̀ fún ara wọn nìbẹ̀; Jonatani ọ̀mọ̀ Gersomu, ọ̀mọ̀ Mose, àti àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀ ní àlùfáà fún àwọn èyà Dani tífí di àkókò tí a kó ilẹ̀ nàà ní ìgbèkùn. **31** Wọn tẹ̀sìwájú látí lo àwọn èrè tí Mika ẹ̀, ní gbogbo àkókò tí ilé Ọ̀lórún wá ní Ẹ̀lọ.

19 Ní ojọ̀ wọn-ọ̀n-ni Israẹ̀lì kò ní ọ̀ba. Ọ̀kan nínú àwọn ọ̀mọ̀ Lefi tí ní gbé ibi tí ó sá pamọ̀ nínú àwọn agbègbè òkè Efraimu, mú àlẹ̀ kan látí Bẹ̀tilehẹ̀mu ní Juda. **2** Ẹ̀gbẹ̀n àlẹ̀ rẹ̀ nàà sì ẹ̀ panṣàgà sí í, òun fi sílẹ̀, ó sì padà lọ sí ilé baba rẹ̀ ní Bẹ̀tilehẹ̀mu ní Juda, ó sì wá ní ibẹ̀ ní iwọn osù méréń. **3** Ọ̀kọ̀ rẹ̀ lo sí ibẹ̀ látí rọ̀ ọ̀ pé kí ó padà sí ọ̀dọ̀ òun. Nígba tí ó ní lọ ó mú iráńsẹ̀ àti kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ méjì lẹ̀wọ̀, obinrin nàà mú un wọ inú ilé baba rẹ̀ lọ, nígba tí baba obinrin nàà rí í ó fi tayọ̀tayọ̀ gbà á. **4** Àna rẹ̀, baba ọ̀mọ̀binrin nàà rọ̀ ọ̀, ó sì borí rẹ̀ látí dá a dúró fún ìgbà dítẹ̀, òun sì dúró fún ojọ̀ méta, ó ní jẹ, ó ní mu, ó sì ní sùn nìbẹ̀. **5** Ní ojọ̀ kẹrin, wọn dide ní òwúrọ̀ kùtùkùtù òun sì múra látí padà lọ, Ẹ̀gbẹ̀n baba ọ̀mọ̀binrin nàà wí fún àna rẹ̀ pé, “Fi ohun jìjẹ̀ dítẹ̀ gbé inú ró nígba nàà kí iwọ̀ máa lo.” **6** Àwọn méjèjì sí jùmọ̀ jòkódó látí jo jeun àti látí jo mu. Léyìn èyí ní baba ọ̀mọ̀binrin wí pé, “Jòwọ̀ dúró ní alẹ̀ yí kí o sì gbádùn ara rẹ̀.” **7** Nígba tí ọ̀kùnrin nàà dide látí máa lo, baba iyàwọ̀ rẹ̀ rọ̀ ọ̀, torí nàà ó sùn nìbẹ̀ ní alẹ̀

ojọ̀ nàà. **8** Ní òwúrọ̀ ojọ̀ karùn-ún nígba tí ó dide látí lo, baba ọ̀mọ̀binrin wí pé, “Fi ọ̀unje gbé ara ró. Dúró de ọ̀sán!” Àwọn méjèjì sí jùmọ̀ jo jeun. **9** Nígba tí ọ̀kùnrin nàà, pẹ̀lú àlẹ̀ àti iráńsẹ̀ rẹ̀, dide látí máa lo, àna rẹ̀, baba ọ̀mọ̀binrin nàà ní, “Wò ó ilẹ̀ tí ní sù lo, dúró níbí, ojọ̀ tí lo. Dúró kí o sì gbádùn ara rẹ̀. Iwọ̀ lẹ̀ jí ní áarọ̀ kùtùkùtù ọ̀la kí iwọ̀ sì máa lo ilé.” **10** Ẹ̀gbẹ̀n nítorí pé òun kò fẹ̀ dúró mọ̀ nìbẹ̀ ní òru nàà ọ̀kùnrin nàà kùró ó sì gba ọ̀nà Jebusi: ọ̀nà Jerusalemu pẹ̀lú àwọn kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ rẹ̀ méjèjì tí ó fi di í ní gaàrí àti àlẹ̀ rẹ̀. **11** Nígba tí wọn súnmo Jebusi tí ilẹ̀ tí fẹ̀ sù tan, iráńsẹ̀ nàà sọ fún ọ̀gá rẹ̀ pé, “È wá, ẹ̀ jẹ̀ kí a dúró ní ilú yí tí í ẹ̀ tí àwọn ará Jebusi kí a sì sùn nìbẹ̀.” **12** Ọ̀gá rẹ̀ dá a lóhùn pé, “Rára o, àwa kí yóò wọ ilú àwọn àjẹ̀jì, àwọn tí olùgbé ibẹ̀ kí í ẹ̀ ọ̀mọ̀ Israẹ̀lì, a yóò dé Gibeah.” **13** Ó fi kún un pé, ẹ̀ wá ẹ̀ jẹ̀ kí a gbìyànjú kí a dé Gibeah tàbí Rama kí a sùn ní ọ̀kan nínú wọn. **14** Wọn sì tẹ̀sìwájú nínú irinajo wọn, oòrun wọ̀ bí wọn tí súnmo Gibeah tí ẹ̀ tí àwọn Benjamini. **15** Wọn yípadà wọn lọ sí inú ilú Gibeah látí wọ̀ síbẹ̀ ní òru nàà, wọn lo wọn sí jòkódó níbi gbòngàn ilú nàà, Ẹ̀gbẹ̀n kò sí ẹ̀ni tí ó gbà wọn sínú ilé rẹ̀ látí wọ̀ sí. **16** Ní alẹ̀ ojọ̀ nàà ọ̀kùnrin arúgbó kan látí àwọn òkè Efraimu, Ẹ̀gbẹ̀n tí ní gbé ní Gibeah (ibẹ̀ ní àwọn èyà Benjamini ní gbé) ní tí ibi iṣẹ̀ rẹ̀ bọ̀ látí inú oko. **17** Nígba tí ó wòkè ó rí arinrin-ajo nàà ní gbòngàn ilú nàà, ọ̀kùnrin arúgbó yí bí í lèèrè pé, “Níbo ni ò ní lo? Níbo ni o tí ní bọ?” **18** Ọ̀mọ̀ Lefi nàà dá a lóhùn pé, “Bẹ̀tilehẹ̀mu tí Juda ni àwa tí ní bọ̀, àwa sì ní lo sí agbègbè tí ó sá pamọ̀ ní àwọn òkè Efraimu níbi tí mo ní gbé. Mo tí lo sí Bẹ̀tilehẹ̀mu tí Juda, ẹ̀mi sì ní lo sí ilé Olúwa nísinsin yí. Kò sí ẹ̀ni tí ó gbà mí sí ilé rẹ̀. **19** Àwa ní koriko àti ọ̀unje tó tó fún àwọn kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ wa àti ọ̀unje àti wàimí fún àwa iráńsẹ̀ rẹ̀—ẹ̀mi, iráńsẹ̀binrin rẹ̀ àti ọ̀dọ̀mọ̀kùnrin tí ó wá pẹ̀lú wa. A ò ẹ̀ aláiní ohun kankan.” **20** Ọ̀kùnrin arúgbó nàà sì wí pé. “Àláfáà fún ọ̀, bí ó tí wù kí ó rí, ẹ̀mi yóò pèsè gbogbo ohun tí o mífò, kíkí pé kí iwọ̀ má ẹ̀ sun ní ìgboro.” **21** Òun sì mú wa sí ilé rẹ̀, ó ní bọ̀ àwọn kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ rẹ̀. Léyìn ìgbà tí wọn tí wẹ̀ ẹ̀sẹ̀ wọn, àwọn àlẹ̀jọ̀ nàà jẹ, wọn mu. **22** Njẹ̀ bí wọn tí ní ẹ̀ aríyá, kíyèsì í, àwọn ọ̀kùnrin ilú nàà, àwọn ọ̀mọ̀ Beliali kan, yí ilé nàà ká, wọn sì ní lu ilẹ̀kùn; wọn sì sọ fún baálé ilé nàà ọ̀kùnrin arúgbó nàà pé, “Mú ọ̀kùnrin tí ó wọ̀ sínú ilé rẹ̀ wá, kí àwa lè mò ọ̀n.” **23** Ọ̀kùnrin, baálé ilé nàà sì jáde tọ̀ wọn lo, ó sì wí fún un pé, “Bẹ̀ẹ̀ kọ̀ èyìn ará ọ̀kùnrin mi, ẹ̀mi bẹ̀ yín, ẹ̀ má ẹ̀ hùwà búburu; nítorí tí ọ̀kùnrin yí tí wọ̀ ilé mi, ẹ̀ má ẹ̀ hùwà òmùgò yí. **24** Kíyèsì í, ọ̀mọ̀binrin mi ni èyí, wúndiá, àti àlẹ̀ rẹ̀; àwọn ni ẹ̀mi ó mú jáde wá nísinsin yí; kí èyìn tẹ̀ wọn lógo, kí èyìn ẹ̀ sí wọn bí ó tí tọ̀ lójú yín: sùgbọ̀n ọ̀kùnrin yí ní kí èyìn má ẹ̀ hùwà òmùgò yí sí.” **25** Sùgbọ̀n àwọn ọ̀kùnrin nàà kò fetí sí tirẹ̀. Nítorí nàà ọ̀kùnrin nàà mú àlẹ̀ rẹ̀ ó sì tari rẹ̀ jáde sí wọn, wọn sì bá a fi ipá lópò, wọn sì fi gbogbo òru nàà bá a lópò, nígba tí ó di àfẹ̀mójúmọ̀ wọn jòwọ̀ rẹ̀ lọ. **26** Nígba tí ojúmọ̀ bẹ̀rẹ̀ sí là obinrin nàà padà lo sí ilé tí ọ̀gá rẹ̀ wá, ó subú lulẹ̀ lónà, ó sì wá nìbẹ̀ tífí ó fi di òwúrọ̀. **27** Nígba tí ọ̀gá rẹ̀ jí tí ó sì dide ní òwúrọ̀ tí ó sì sí ilẹ̀kùn ilé nàà, tí ó sì bó sí òde látí

tèṣiwájú nínú ìrìnàḍò rẹ̀, kíyèsì í àlè rẹ̀ wà ní s̄is̄ubú ní iwájú ilẹ̀, tí ọwọ̀ rẹ̀ sì ò ḍópó ẹ̀nu-òṅà ìbẹ̀ mú, **28** òun sì wí fún obinrin nàà pé, “Dìdè jẹ́ kí a máa bá ọ̀nà wa lọ.” Şùgbón òun kò dá a lóhùn. Nígba nàà ni ọ̀kúnrin nàà gbé e lé orí kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ rẹ̀, ó sì kojá lọ sí ilẹ̀ e rẹ̀. **29** Nígba tí ó dé ilẹ̀, ó mú ọ̀bẹ̀ ó sì gé àlè rẹ̀ ní oríkẹ̀ríkẹ̀ sí ọ̀nà méjìlá, ó sì fi wọn ránsẹ̀ sí gbogbo agbègbè Israẹli. **30** Gbogbo ẹ̀ni tí ó rí í sì wí pé, “A kò tí rí í, bẹ̀ẹ̀ a kò tí ì se irú n̄hkan yíí rí, kí í se láti ojọ̀ tí Israẹli tí jáde tí Ejibiti wá títí di ònì olónì. Ẹ̀ rò ó wò, ẹ̀ gbimòràn, kí ẹ̀ sọ̀ fún wa ohun tí a yòó se!”

20 Gbogbo àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli láti Dani dé Beerṣeba, àti láti ilẹ̀ Gileadi jáde bí ẹ̀nikan soṣo wọn sì péjọ̀ síwájú Olúwa ni Mispá. **2** Àwọn olórí gbogbo àwọn èniyàn láti gbogbo èyà Israẹli dúró ní ipò wọn ní àpẹ̀jọ̀ àwọn èniyàn Olórún, ogún ọ̀kẹ̀ ọ̀kúnrin ológun tí àwọn àti idà wọn. **3** (Àwọn èyà Benjamini gbọ̀ wí pé àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli yòókù tí gòkè lọ sí Mispá.) Nígba nàà ni àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli wí pé, “Ẹ̀ sọ̀ fún wa báwo ni iṣẹ̀ búburú se seḗ.” **4** Ará Lefi nàà, ọ̀kọ̀ obinrin tí wọn pa fèsì pé, “Èmi àti àlè mi wá sí Gibeah tí àwọn ará Benjamini láti sùn di ilẹ̀ mọ̀ nìbẹ̀. **5** Şùgbón ní òru àwọn ọ̀kúnrin Gibeah lépa mi wọn sì yí ilẹ̀ nàà po pèlù èrò láti pa mí. Wọn fi ipá bá àlè mi lòpò, òun sí kú. **6** Mo mú àlè mi nàà, mo sì gé e sí ekírí ekírí, mo sì fi ekírí kòḗkan ránsẹ̀ sí agbègbè ìní Israẹli kòḗkan, nitorí pé wọn tí se ohun tí ó jẹ̀ èdèwò àti ohun itijú yíí ní ilẹ̀ Israẹli. **7** Nísinsin yíí, gbogbo èyin ọ̀mọ̀ Israẹli, ẹ̀ sọ̀ ìmòràn yín, kí ẹ̀ sì se ìdájọ̀ yín.” **8** Gbogbo àwọn èniyàn nàà sì dìdè bí ẹ̀nikan pèlù gbólóhùn kan wí pé, “Kò sí ẹ̀nikẹ̀ni nínú wa tí yòó lọ sí àgò rẹ̀. Rárá o, kò sí eyọ̀ ẹ̀nikan tí yòó padà lọ sí ilẹ̀ rẹ̀. **9** Şùgbón nísinsin yíí, ohun tí àwa yòó se sí Gibeah ní yíí. Àwa yòó lọ kọ̀lú ú bí ibò bá se darí wa. **10** A yòó mú ọ̀kúnrin mēwáá nínú oḡórún-ún nínú gbogbo èyà Israẹli àti oḡórún-ún láti inú eḡbèrún kan àti eḡbèrún kan láti inú eḡbèrún mēwáá láti máa pèsè oúnjẹ̀ fún àwọn ọ̀mọ̀-ogun. Yòó sì se nígba tí àwọn jagunjagun bá dé Gibeah tí àwọn ará Benjamini, wọn yòó fún wọn ní ohun tí ó bá tọ̀ sí wọn fún gbogbo iwà búburú àti iwà itijú tí wọn se yíí ní ilẹ̀ Israẹli.” **11** Báiyí ni gbogbo àwọn ọ̀kúnrin Israẹli parapọ̀ şọ̀kan bí ọ̀kúnrin kan soṣo wọn sì dìdè sí ilú nàà. **12** Àwọn èyà Israẹli rán àwọn ọ̀kúnrin sí gbogbo èyà Benjamini wí pé, “Kí ni ẹ̀rì sí iwà búburú yíí tí ó seḗ ní àárín yín? **13** Nitorí nàà e mú àwọn ẹ̀ni ibi tí Gibeah yíí wá fún wa, kí àwa lẹ̀ pa, kí a sì fọ̀ iṣe búburú yíí mọ̀ kúrò ní Israẹli.” Şùgbón àwọn èyà Benjamini kò fetí sí tí àwọn arákúnrin wọn ọ̀mọ̀ Israẹli. **14** Àwọn èyà Benjamini sì kó ara wọn jọ̀ láti àwọn ilú wọn sí Gibeah láti bá àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli já. **15** Ní ẹ̀şẹ̀kẹ̀şẹ̀ àwọn ará Benjamini kó eḡbáá mētálá àwọn ọ̀mọ̀-ogun tí ní lọ̀ dájọ̀ láti àwọn ilú wọn, yàtọ̀ sí àwọn èdédégbèrin àşàyàn ọ̀kúnrin nínú àwọn tí ní gbé Gibeah. **16** Ní àárín àwọn ọ̀mọ̀-ogun wónyí ni ó tí ní àwọn èdédégbèrin àşàyàn ọ̀kúnrin tí wón ní lo ọwọ̀ ọ̀sì, tí ọ̀kòḗkan wọn dára dé bi pé wón lè fi kànnàkànnà ba fònrán òwù ní àitàsẹ̀ (wón jẹ̀ atamòtásẹ̀). **17** Àwọn ọ̀kúnrin Israẹli, yàtọ̀ sí àwọn ará

Benjamini, ka ogún ọ̀kẹ̀ àwọn tí ní fi idà jagun, gbogbo wọn jẹ̀ akọ̀ni ní ogun jìjà. **18** Àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli lọ̀ sí Beteli, wón sì béèrè lówọ̀ Olórún. Wón wí pé, “Ta ni nínú wa tí yòó kọ̀ kojú àwọn ará Benjamini láti bá wọn já?” Olúwa dáhùn pé, “Juda ni yòó kọ̀ lo.” **19** Àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli dìdè ní òwùrọ̀ ojọ̀ kejì, wón sì dó tí Gibeah (wón tẹ̀gùn sí èbá Gibeah). **20** Àwọn ọ̀kúnrin Israẹli jáde lọ̀ láti bá àwọn ará Benjamini já wón sì dúró ní ipò ogun sí wọn ní Gibeah. **21** Àwọn ọ̀mọ̀ Benjamini sì jáde láti Gibeah wá wón sì pa àwọn ọ̀mọ̀ eḡbèrún méjìlélógún ọ̀kúnrin nínú àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli ní ojọ̀ ogun ní ojọ̀ nàà. **22** Şùgbón àwọn ọ̀kúnrin Israẹli mú ara wọn lókan le, wón sì tún dúró sí ipò wón ní ibi tí wón dúró sí ní ojọ̀ àkòkọ̀. **23** Àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli sì lọ̀ wón şokún ní iwájú Olúwa títí oḍrùn fi wò, wón sì béèrè lówọ̀ Olúwa. Wón ni, “Şé kí àwa tún gòkè lọ̀ kí a sì bá àwọn ará Benjamini arákúnrin wa já?” Olúwa dáhùn pé, “Lọ̀ bá wọn já.” **24** Àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli sì tún súnmò tòsì àwọn ará Benjamini ní ojọ̀ kejì. **25** Ní ojọ̀ yíí nígba tí ará Benjamini jáde sí wón láti Gibeah, láti dojúko wọn, wón pa eḡbáá mēsàn ọ̀kúnrin Israẹli, gbogbo wọn jẹ̀ jagunjagun tí ní lo idà. **26** Nígba nàà ni gbogbo àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli àní gbogbo àwọn èniyàn, gòkè lọ̀ sí Beteli, nìbẹ̀ ni wón jòkòó tí wón sì ní şokún níwájú Olúwa. Wón gbààwẹ̀ ní ojọ̀ nàà títí di àşálé, wón sì rú ọ̀rẹ̀ ebo sísun àti ọ̀rẹ̀ àlàáfíà sí Olúwa. **27** Àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli sì béèrè lówọ̀ Olúwa. (Ní ojọ̀ wọn-ọ̀n-ni àpótí ẹ̀rì Olórún wà nìbẹ̀, **28** Finehasi ọ̀mọ̀ Eleasari ọ̀mọ̀ Aaroni, ní ní se iṣẹ̀ íransẹ̀ ní iwájú rẹ̀.) wón béèrè pé, “Se àwa tún le lọ̀ sí ogun pèlù Benjamini arákúnrin wa tabí kí a má lo?” Olúwa dáhùn pé, “Ẹ̀ lọ̀ nitorí ní ọ̀la ni èmi yòó fi wón lé e yín lówọ̀.” **29** Àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli sì yàn àwọn èniyàn tí ó sá pamọ̀ yí Gibeah ká. **30** Wón jáde tọ̀ àwọn ọ̀mọ̀ Benjamini lọ̀ ní ojọ̀ kẹ̀ta wón sì dúró ní ipò wọn, wón sì dìdè ogun sí Gibeah bí wón tí se tẹ̀lẹ̀ rí. **31** Àwọn ọ̀mọ̀ Benjamini sì jáde láti padé wọn, àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli sì tàn wón jáde kúrò ní ilú nàà. Wón bèrẹ̀ sí ní şẹ̀gun àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli bí i tí àtijọ̀ dé bi pé wón pa bí oḡbón ọ̀kúnrin ní pápá àti ní àwọn òpópó nàà—àwọn ọ̀nà tí ó lọ̀ sí Beteli àti ekejì sí Gibeah. **32** Nígba tí àwọn Benjamini ní wí pé, “Àwa tí ní şẹ̀gun wón bí i tí işàájú,” àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli ní wí pé, “Ẹ̀ jẹ́ kí a sá kí a lè fà wón kúrò ní ilú sí ojú òpópó nàà.” **33** Gbogbo àwọn ọ̀kúnrin Israẹli dìdè kúrò ní ipò wọn, wón sì tẹ̀dò ogun ní Baali-Tamari, àwọn ọ̀mọ̀-ogun Israẹli tí wón sá pamọ̀ sínú igbó jáde kúrò nìbi tí wón wà ní iwò-òdrùn Gibeah. **34** Nígba nàà ni eḡbèrún mēwáá àwọn àşàyàn ológun àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli gbógun tí Gibeah láti iwájú ogun nàà le gidigidi dé bí i pé àwọn èyà Benjamini kò funra pé iparan wa nìtòsì. **35** Olúwa şẹ̀gun Benjamini níwájú àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli, ní ojọ̀ nàà àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli pa eḡbáá méjìlá ó lé lẹ̀dédégbèfà ọ̀kúnrin Benjamini, gbogbo wón fi idà dihámóra ogun. **36** Àwọn èyà Benjamini sì rí pé wón tí şẹ̀gun àwọn. Àwọn ọ̀kúnrin Israẹli fáséyìn níwájú àwọn èyà Benjamini nitorí pé wón fọ̀kan tán àwọn tí ó wà ní ibùba ní èbá Gibeah. **37** Àwọn ọ̀kúnrin tí wón lúgo yára jáde wón sì tètè wọ̀ Gibeah, wón fónká

wọn sì fi idà pa gbogbo àwọn tí ó wà nínú ilú nàà. **38** Àwọn òkùnrin Israẹli àti àwọn tí ó ba ní ibùba sínú igbó tí fún ara wọn ní àmì pé, kí àwọn tí ó ba ní ibùba fi èéfin ẹ̀ ẹ̀ ikùùkuu nílá láti inú ilú nàà, **39** nígbà nàà ni àwọn òkùnrin Israẹli yípadà, wọn sá gun. Àwọn ọ̀mọ Benjaminì sù tí bẹ̀rẹ̀ sí ẹ̀gun àti ní pípa àwọn òkùnrin Israẹli tí ó to ogbòn, wọn sì wí pé, “Àwa n ẹ̀gun wọn bí igbà ijà àkókó.” **40** ẚ̀gbòn nígbà tí ikùùkuu èéfin bẹ̀rẹ̀ sí ní rú sòkè láti inú ilú nàà wá, àwọn èyà Benjaminì yípadà wọn sì rí èéfin gbogbo ilú nàà n gòkè sí ojú òrun. **41** Àwọn òkùnrin Israẹli sì yípadà sí wọn, èrù gidigidi sì ba àwọn ará Benjaminì nítorí pé wọn mò pé àwọn wà nínú ewu. **42** Wọn sì sá níwájú àwọn ọ̀mọ Israẹli sí apá àsalé, ẚ̀gbòn wọn kò le sálà kúrò lówọ ogun nàà. Àwọn òkùnrin Israẹli tí ó jade láti inú àwọn ilú wọn wá pa wọn run níbè. **43** Wọn yí àwọn èyà Benjaminì ká, wọn lépa wọn, wọn sì pa wọn run pèlú iròrùn ní ibi isinmi wọn ní agbègbè ilà-oòrùn Gibeah. **44** Ègbàá mèsàn àwọn èyà Benjaminì ẚ̀bú, gbogbo wọn jẹ akonì jagunjagun. **45** Bí wọn ẹ̀ síjù padà tí wọn sì n sáló sí apá ijú lọ sí ọ̀nà àpáta Rimoni ní àwọn ọ̀mọ Israẹli pa egbèrùn márùn-ún òkùnrin ní àwọn òpópónà. Wọn lépa àwọn èyà Benjaminì títí dé Gidomu, wọn sì tún bi egbèrùn méjì òkùnrin ẚ̀bú. **46** Ní ojó nàà ègbàá méjilá ó lé egbèrùn jagunjagun Benjaminì tí n fi idà jagun ní ó ẚ̀bú, gbogbo wọn jẹ akonì ológun. **47** ẚ̀gbòn egbèta òkùnrin yípadà wọn sì sá nínú àlàà lọ sí àpáta Rimoni, níbi tí wọn wà fún oṣù mērin. **48** Àwọn òkùnrin Israẹli sì padà sí àwọn ilú Benjaminì wọn sì fi idà pa gbogbo ohun tí ó wà nínú àwọn ilú wọn àti àwọn eran àti gbogbo ohun tí wọn ba níbè. Gbogbo ilú tí wọn bá ní ojú ọ̀nà ni wọn fi iná sun.

21 Àwọn òkùnrin Israẹli tí búra ní Mispá pé, “Kò sí ẹnìkan nínú wa tí yóò fi ọ̀mọ obinrin rẹ̀ fún èyà Benjaminì ní iyàwó.” **2** Àwọn èniyàn nàà lọ sí Beteli: ilé Olórùn, níbi tí wọn jókòó níwájú Olórùn títí dé àsalé, wọn gbé ohun wọn sòkè, wọn sì sòkún kikorò. **3** Wọn sòkún wí pé, “Háà! Olúwa Olórùn Israẹli, èéṣe tí ǹhkan yí fi ẚ̀lẹ̀ sí Israẹli? Èéṣe tí èyà kan yóò fi run nínú Israẹli lónì?” **4** Ní òwúrò ojó kejì àwọn èniyàn nàà mọ̀ pepe kan wọn sì rú ebo sísun àti ọ̀rẹ̀ àlàáfíà. **5** Àwọn ọ̀mọ Israẹli sì béèrè wí pé, “Èwo nínú èyà Israẹli ní ó kò láti péjọ síwájú Olúwa?” Torí pé wọn ti fi ibúra nílá búra pé, ẹnìkẹ̀ni tí ó bá kò láti péjọ níwájú Olúwa ní Mispá pípa ni àwọn yóò pa á. **6** Àwọn ọ̀mọ Israẹli sì banújé fún àwọn arákùnrin wọn, àwọn èyà Benjaminì. Wọn wí pé, “A ti ké èyà kan kúrò lára Israẹli lónì.” **7** Báwo ni a yóò ẹ̀ rí aya fún àwọn tí ó ẚ̀kù, nítorí àwa ti fi Olúwa búra láti má fi òkankan nínú àwọn ọ̀mọbinrin wa fún wọn ní aya. **8** Wọn sì béèrè wí pé, “Èwo ni nínú èyà Israẹli ní ó kò láti bá àwọn èniyàn péjọ níwájú Olúwa ní Mispá?” Wọn rí i pé kò sí ẹnìkẹ̀ni tí ó wa láti Jabesi Gileadi tí ó wá sí ibùdò fún àjọ nàà. **9** Nítorí pé nígbà tí wọn ka àwọn èniyàn, wọn rí i pé kò sí ẹnìkankan láti inú àwọn ará Jabesi Gileadi tí ó wà níbè. **10** Àwọn ijo èniyàn nàà sì rán ègbàá mēfà àwọn jagunjagun

òkùnrin, lọ sí Jabesi Gileadi wọn fún wọn ní àṣẹ pé, ẹ̀ lọ fi idà kọ̀lu gbogbo àwọn tí ó wà níbè, pèlú àwọn obinrin àti àwọn ọ̀mọ wéwé. **11** Wọn ní, “Èyí ni èyin yóò ẹ̀, ẹ̀ pa gbogbo òkùnrin àti gbogbo obinrin tí kí í ẹ̀ wúndíá.” **12** Wọn rí àwọn irinwó òdòbinrin tí kò mọ̀ òkùnrin rí nínú àwọn olùgbé Jabesi Gileadi, wọn sì mú wọn lọ sí ibùdò ní Silo àwọn ará Kenaani. **13** Gbogbo ijo àwọn èniyàn sì ránṣẹ̀ àlàáfíà sí àwọn Benjaminì ní ihò àpáta Rimoni. **14** Àwọn èyà Benjaminì nàà sì padà ní àkókò nàà, wọn sì fún wọn ní àwọn obinrin Jabesi Gileadi. ẚ̀gbòn wọn kò káfi gbogbo wọn. **15** Àwọn èniyàn nàà sì kááánú nítorí èyà Benjaminì, nítorí Olúwa fi àláfọ kan sílẹ̀ nínú àwọn èyà Israẹli. **16** Àwọn olórí ijo àwọn èniyàn nàà wí pé, “Kí ni àwa yóò ẹ̀ láti rí aya fún àwọn òkùnrin tí ó kù nígbà tí a ti pa gbogbo àwọn obinrin Benjaminì run?” **17** Wọn sì wí pé, “Àwọn tí ó ẚ̀kù tí wọn là nínú àwọn èyà Benjaminì ní láti ní ogún àti àrólé, kí èyà kan nínú Israẹli má ẹ̀ di píparun kúrò ní orí ilẹ̀. **18** Àwa kò le fi àwọn ọ̀mọbinrin wa fún wọn ní aya, nítorí tí àwa ọ̀mọ Israẹli ti ẹ̀ ibúra yí pé, ‘Ègún ni fún ẹnìkẹ̀ni tí ó fi aya fún ẹnìkẹ̀ni nínú èyà Benjaminì.’” **19** Wọn sì wí pé, “Kíyèsì i ayeyẹ̀ ọ̀lòdọ̀dún fún Olúwa wà ní Silo ní ihà àríríwá Beteli àti ihà ilà-oòrùn òpópó nàà tí ó gba Beteli kojá sí ẚ̀kemu, àti sí ihà gúúsù Lebona.” **20** Wọn sì fi àṣẹ fún àwọn ará Benjaminì pé, “È lọ kí ẹ̀ sí fi ara pamọ̀ nínú àwọn ogbà àjàrà **21** kí ẹ̀ sí wà ní imúrasilẹ̀. Nígbà tí àwọn ọ̀mọbinrin Silo bá jade láti lọ darapọ̀ fún ijó, kí ẹ̀ yára jade láti inú àwọn ogbà àjàrà wọn-ọ̀n-nì kí ẹnìkò̀kan yín gbé aya kan nínú àwọn ọ̀mọbinrin Silo kí ẹ̀ padà sí ilẹ̀ Benjaminì. **22** Nígbà tí àwọn baba wọn tabí àwọn arákùnrin wọn bá fi ejọ̀ sùn wá, àwa yóò wí fún wọn pé, ‘È ẹ̀ wá ní oore nípa ríràn wọn lówọ̀, nítorí àwa kò rí aya fún wọn ní àkókò ogun, èyin kò sí ní jẹbi, nítorí pé èyin kò ní ó fi àwọn ọ̀mọbinrin yín fún wọn bí aya.’” **23** Èyí sì ni ohun tí àwọn èyà Benjaminì ẹ̀. Nígbà tí àwọn ọ̀mọbinrin nàà n jọ lówọ̀, òkùnrin kò̀kan mú ọ̀mọbinrin kò̀kan, wọn sì gbé e lọ láti di aya rẹ̀. Wọn sì padà sí ilẹ̀ iní wọn, wọn sì tún àwọn ilú nàà kọ̀, wọn sì tẹ̀dọ̀ sínú wọn. **24** Ní àkókò nàà, àwọn ọ̀mọ Israẹli kúrò ní ibè, wọn lọ sí ilẹ̀ àti èyà rẹ̀ olúkúlùkù sí ilẹ̀ iní rẹ̀. **25** Ní àwọn ojọ̀ wònyí, kò sí ọ̀ba ní ilẹ̀ Israẹli; olúkúlùkù sì n ẹ̀ bí ó ti tọ̀ ní ojú ara rẹ̀.

Ruth

1 Ní igbà tí àwọn onidàájó ñ se àkóso ilẹ̀ Israẹli, iyàn kan mú ní ilẹ̀ nàà, òkùnrin kan láti Bẹtilẹhemu ti Juda, òun àti aya rẹ̀ pèlú àwọn ọmọ rẹ̀ òkùnrin méjì lo láti máa gbé ní ilẹ̀ Moabu fún igbà diẹ. **2** Orúko òkùnrin nàà ní jẹ́ Elimeleki, orúko iyàwó rẹ̀ ni Naomi, orúko àwọn ọmọ rẹ̀ méjèjì sì ni Maloni àti Kilioni àwọn ará Efrata, ti Bẹtilẹhemu ti Juda. Wọn sì lo sí ilẹ̀ Moabu, wọn ní gbé nìbẹ̀. **3** Ní àsikò tí wọn ní gbé ibẹ̀, Elimeleki, ọko Naomi kú, ó sì ku òun pèlú àwọn ọmọ rẹ̀ òkùnrin méjèjì. **4** Wọn sì fẹ́ àwọn ọmọbinrin ará Moabu méjì, orúko òkan ní jẹ́ Oripa, èkejì sì ní jẹ́ Rutu. Lẹyìn igbà tí wọn sì ti gbé nìbẹ̀ fún bí ọdún mewaá, **5** Maloni àti Kilioni nàà sì kú, Naomi sì wà láísí ọko tàbí ọmọ kankan fún un mọ. **6** Nígbà tí Naomi gbọ̀ ní Moabu tí ó wà pí pé Olúwa ti bẹ̀ àwọn ènìyàn rẹ̀ wò nípa fífún wọn ní ọpọ̀ ọúnjẹ. Ó sì dide pèlú àwọn iyàwó ọmọ rẹ̀ méjèjì láti padà sí ilú rẹ̀. **7** Òun pèlú àwọn iyàwó ọmọ rẹ̀ méjèjì ni wọn jọ fi ibi tí ó ní gbé sílẹ̀ tí wọn sì bẹ̀rẹ̀ ìrìnàjò wọn padà sí ilẹ̀ Juda. **8** Sùgbọ̀n ní ojú ọ̀nà, Naomi wí fún àwọn aya ọmọ rẹ̀ méjèjì pé, “Kí ènikòòkan yín padà sí ilẹ̀ yà rẹ̀. Kí Olúwa se àánú fún yín bí ẹ̀ ti se sí èmi àti àwọn ọko yín tí ó kú. **9** Kí Olúwa kí ó fi yín lókàn balẹ̀ ní ilẹ̀ ọko miiran.” Naomi sì fi ẹnu kò wọn ní ẹnu wí pé “Ó digbà,” wọn sì sokún kíkankikan. **10** Wọn sì wí fún un pé, “Rárá, a ó bà ọ lo sí ọdọ̀ àwọn ènìyàn rẹ̀.” **11** Sùgbọ̀n Naomi dàhùn wí pé, “E padà sílẹ̀ ẹyin ọmọ mi. Nítorí kí ni ẹ̀ fi fẹ́ wá pèlú mi? Sẹ̀ mo tún le bí àwọn ọmọkùnrin miiran ni, tí ó le se ọko yin? **12** E padà sílẹ̀, ẹyin ọmọ mi, nítorí èmi ti di arúgbò jù láti ní ọko miiran. Bí èmi wí pé, èmi ní ìrètí, bí èmi tilẹ̀ ní ọko miiran ní alẹ̀ yíí, tí èmi sì bí àwọn ọmọkùnrin miiran, **13** ẹyin ha le è duros digbà tí wọn yóó fi dàgbà? Ẹyin ó le è duros dè wọn láí fẹ́ ọko miiran? Rárá, ẹyin ọmọbinrin mi, nítorí pé inú mi bàjẹ̀ gidigidi ju tiyin lo, nítorí tí ọwọ̀ Olúwa fi jáde sí mi!” **14** Wọn sì gbé ohùn wọn sokè, wọn sì tún sokún. Nígbà nàà ní Oripa fi ẹnu ko iyá ọko rẹ̀ ní ẹnu wí pé ó digbà, sùgbọ̀n Rutu di mọ ọn síbẹ̀. **15** Naomi wí pé, “Wò ó, arabinrin rẹ̀ ti padà lo sí ọdọ̀ àwọn ènìyàn rẹ̀ àti òrìsà rẹ̀, iwọ nàà padà pèlú rẹ̀.” **16** Sùgbọ̀n Rutu dàhùn wí pé, “Má se rò mí láti fi ọ sílẹ̀ tàbí láti padà lẹyìn rẹ̀. Ibi tí iwọ bá lo ní èmi yóó lo, ibi tí iwọ bá dúró ní èmi yóó dúró, àwọn ènìyàn rẹ̀ ni yóó jẹ́ ènìyàn mi, Olórún rẹ̀ ni yóó sì jẹ́ Olórún mi. **17** Níbi tí iwọ bá kú sí ní èmi yóó kú sí, nìbẹ̀ ni wọn yóó sì sin mí sí. Kí Olúwa jẹ́ mí ní yà tí ó lágbara, bí ohunkóhun bí kò se ikú bá yà wá.” **18** Nígbà tí Naomi rí í wí pé Rutu ti pinnu láti tẹ̀lẹ̀ òun kò rò láti padà mọ. **19** Àwọn méjèjì sì ní lo tífí wọn fi dé ilú Bẹtilẹhemu. Nígbà tí wọn dé ibẹ̀, ariwo ipadàbò wọn gba ilú kan, àwọn obinrin ibẹ̀ sì kígbẹ̀ ní ohùn rara wí pé, “Naomi ni ẹyí bí?” **20** Naomi sì dàhùn wí pé, “E má se pé mí ní Naomi mọ, ẹ̀ pè mí ní Mara, nítorí wí pé Olódúmarè ti mú kí ayé mi di kíkórò. **21** Mo jáde ní kíkún, sùgbọ̀n Olúwa mú mi padà ní ọ̀fò. Nítorí nàà kìn lo

dé tí ẹ̀ fi ní pè mí ní Naomi, nígbà tí Olódúmarè ti kò mí sílẹ̀, tí ó sì mú idàámú bá mí?” **22** Báyi ní Naomi se padà láti Moabu pèlú Rutu, ará Moabu iyàwó ọmọ rẹ̀. Wọn gúnlẹ̀ sí Bẹtilẹhemu ní ibẹ̀rẹ̀ ikórè ọkà barle.

2 Naomi ní ibátan kan láti idílẹ̀ Elimeleki ọko rẹ̀, alááánú olórò, ẹni tí orúko rẹ̀ ní jẹ́ Boasi. **2** Rutu ará Moabu sì wí fún Naomi pé, “Jẹ́ kí èmi kí ó lo sí inú oko láti sá ọkà tí àwọn olùkórè fi sílẹ̀ ní ọdọ̀ ẹnikèni tí èmi yóó bá ojúrere rẹ̀ padé.” Naomi sì sọ fún un pé, “Má lo, ọmọbinrin mi.” **3** Rutu sì jáde lo láti sá ọkà tí àwọn olùkórè fi sílẹ̀ lẹyìn wọn. Ó wá jẹ́ wí pé inú oko Boasi tí ó ti idílẹ̀ Elimeleki wá ni ó lo làimò-ọ̀n-mọ. **4** Nígbà nàà ni Boasi dé láti Bẹtilẹhemu tí ó sì kí àwọn olùkórè wí pé, “Kí Olúwa wá pèlú yín.” Wọn sì dá a lóhùn pé, “Kí Olúwa bükún fún ọ.” **5** Boasi sì bèèrè lẹwọ̀ olórí àwọn olùkórè wí pé, “Ti ta ni ọdọmọbinrin yen?” **6** Iránsẹ̀bìn rí ó jẹ́ olórí àwọn olùkórè nàà sì fèsì pé, “Ọdọmọbinrin ará Moabu tí ó tẹ̀lẹ̀ Naomi wá láti ilẹ̀ Moabu ni. **7** Ó sọ wí pé, ‘Kí ní jòwọ̀ jẹ́ kí òun máa sá ọkà lẹyìn àwọn olùkórè.’ Ó sì ti ní se isẹ́ kárákára láti òwúró títi di isinsin yíí nínú oko àyafi igbà tí ó lo láti sinmi fún igbà diẹ̀ lábẹ̀ ibojì.” **8** Nígbà nàà ni Boasi sọ fún Rutu pé, “Gbọ̀ ọmọbinrin mi, má se lo sí oko miiran láti sá ọkà, má sì se kúrò ní ibi. Dúró níbí pèlú àwọn iránsẹ̀bìn rín mi. **9** Wo ibi tí wọn ti ní kórè kí ó sì máa tẹ̀lẹ̀ àwọn obinrin. Mo ti pàse fún àwọn ọkùnrin kí wọn má se fi ọwọ̀ kàn ọ. Nígbàkígbà tí òngbẹ̀ bá sì ní gbẹ ọ, lo kí ó sì mu omi nínú àmù ẹyí tí àwọn ọkùnrin ti pọ̀n omi sí nínú.” **10** Rutu wólẹ̀, ó sì wí fún Boasi pé, “Èese tí èmi fi bá ojúrere rẹ̀ padé tó báyi, tí ó sì kíyèsì mi, èmi àjẹ̀jì àti àlejò?” **11** Boasi sì fèsì wí pé, “Èmi ti gbọ̀ gbogbo bí ó ti ní se sí iyá ọko ọ rẹ̀ láti igbà tí ọko rẹ̀ ti kú àti bí ó ti se fi baba àti iyá rẹ̀ àti ilẹ̀ rẹ̀ sílẹ̀, tí ó sì wá láti gbé làárin àwọn ènìyàn tí iwọ kò mọ̀ tẹ̀lẹ̀ rí. **12** Kí Olúwa kí ó san ẹsan ohun tí iwọ se fún ọ. Kí ó sì gba èrè kíkún láti ọdọ̀ Olúwa Olórún Israẹli, abẹ̀ ẹyí ẹni tí iwọ sá wá fún ààbò.” **13** Rutu sì fèsì wí pé, “Kí èmi kí ó máa rí ojúrere láti ọdọ̀ rẹ̀ síwájú sí í olúwa mi. Iwọ ti tú mí nínú nípa síso ọ̀rò rere sí iránsẹ̀bìn rín rẹ̀, bí ó tilẹ̀ jẹ́ pé èmi kò tó ọkan nínú àwọn iránsẹ̀bìn rín rẹ̀.” **14** Nígbà tí àkòkò ọúnjẹ̀ sì tó, Boasi sọ fún Rutu pé, “Wá gba iwọn àkàrà yíí kí ó sì fi run wàini kíkàn.” Òun sì jòkò pèlú àwọn olùkórè, Boasi sì fún un ní ọkà yíyan. Òun sì jẹ́, ó yó, ó sì tún sẹ̀kù. **15** Nígbà tí ó sì dide láti máa sá ọkà, Boasi pàse fún àwọn ọ̀sìsẹ̀ rẹ̀ wí pé, “Bí ó tilẹ̀ ní gá làárin oko ọkà pàápàá, ẹ̀ má se dí í lẹwọ̀. **16** Bí kò se pé kí ẹ̀ mú lára àwọn ití sílẹ̀ fún láti sá, kí ẹ̀ má sì se ba a wí.” **17** Rutu sì ní sá ọkà tífí ó fi di ìròlẹ̀, nígbà tí ó sì pa ọkà barle tí ó rí sà, tí ó sì fẹ́ ẹ̀ tán, ẹyí tí ó rí sì tó iwọn garawa kan (lita méjilélogún). **18** Ó sì gbé e, ó sì lo sí ilú, iyá ọko rẹ̀ sì rí ọkà tí ó rí sà bí ó tí pò tó, Rutu sì mú ọúnjẹ̀ tí ó jẹ́ kù lẹyìn tí ó ti yó tan fún iyá ọko rẹ̀. **19** Iyá ọko rẹ̀ sì bí í lèèrè wí pé, “Níbo ni iwọ ti sá ọkà lómí? Àti wí pé oko ta ni iwọ gbé sísẹ̀? Alábükún fún ni ọkùnrin nàà tí ó bojú wò ọ.” Rutu sì sọ ọdọ̀ ẹni tí ó ti sísẹ̀ fún iyá ọko rẹ̀ pé, “Ní oko ọkùnrin kan tí orúko rẹ̀ ní jẹ́ Boasi ni

mo ti siṣe lónií.” 20 Naomi si wí fún un pé, “Kí Olúwa, kí ó bikún fún ọ̀kúnrin náà. Olórún kò dáwọ oore àti àánú siṣe sí àwọn aláàyè àti òkú dúró.” Naomi si sọ síwájú sí í wí pé, “Ìbátan tí ó súnmo wa pẹ́kípẹ́kí ni ọ̀kúnrin náà ní ẹ̀, ó sì jẹ ọ̀kan nínú àwọn tí ó ní ètò láti ra ohun inú idílẹ̀ padà.” 21 Rutu, ará Moabu si wí pé, “Ju gbogbo rẹ̀ lọ, ó sọ fún mi pé, “Kí ní máa sá ọ̀kà pẹ̀lú àwọn oṣiṣe ọ̀n, tí tí wọn yóò fi parí ikórè.”” 22 Naomi si sọ fún Rutu, iyáwọ ọ̀mọ rẹ̀ pé, “Ìbá dára bí ó bá le bá àwọn iránṣẹ̀binrin rẹ̀ siṣe. Nítorí pé wón le è dà ọ̀ láámú bí ó bá lọ sí oko èlómíràn.” 23 Rutu si bá àwọn iránṣẹ̀binrin Boasi siṣe tí tí wí wón fi parí ikórè ọ̀kà barle àti tí jéro. Ó sì ní gbé pẹ̀lú iyá ọ̀kọ rẹ̀.

3 Ní ọ̀jọ kan, Naomi, iyá ọ̀kọ Rutu wí fún un pé, “Ọ̀mọ̀binrin mi, nǹkẹ̀ kò yẹ kí èmi bá ọ̀ wá ilẹ̀ ọ̀kọ miíràn, níbi tí wọn yóò tí le è máa tójú rẹ̀? 2 Wò ó, Boasi ọ̀kúnrin ní tí ìwo bá àwọn iránṣẹ̀binrin rẹ̀ siṣe, tí í ẹ̀ ibátan wa, yóò wá láti fẹ̀ ọ̀kà barle ní ilẹ̀ ipakà rẹ̀ ní àṣálẹ̀ yí. 3 Wẹ̀, kí ó sì fi ipara olódórùn dídùn pa ara rẹ̀, kí ó sì wọ aṣọ rẹ̀ tí ó dára jùlọ, kí ó sì lọ sí ilẹ̀ ipakà tí ó gbé ní pa ọ̀kà, sùgbọ̀n má ẹ̀ jẹ́ kí ó mò pé ó wá nǹkẹ̀ tí tí yóò fi jẹ́ tí yóò sì mu tán. 4 Rí í dájú pé ó mọ ibi tí ó sùn sí, léyìn jgbà tí ó bá ti sùn, lọ kí ó sí aṣọ ibora rẹ̀ níbi eṣe rẹ̀ sókè kí ó sì sùn sí ibi eṣe náà. Ọ̀n yóò sì sọ ohun tí ìwo yóò ẹ̀ fún ọ̀.” 5 Rutu si fesi pé, “Gbogbo ohun tí ìwo sọ fún mi ní èmi yóò ẹ̀.” 6 Bẹ̀ẹ̀ ni Rutu lọ sí ilẹ̀ ipakà tí ó sì ẹ̀ gbogbo ohun tí iyá ọ̀kọ rẹ̀ sọ fún un, pé kí ó se. 7 Nígbà tí Boasi parí jǹjẹ̀ àti mímu tán, tí ọ̀kàn rẹ̀ sì kún fún ayọ̀. Ó lọ, ó sì dùbúlẹ̀ ní èyìn ọ̀kà tí wón kójo. Rutu yó kẹ̀lẹ̀kẹ̀lẹ̀ lọ sí ibe, ó sí aṣọ eṣe rẹ̀ sókè, ó sì sùn sí ibi eṣe rẹ̀. 8 Ó sì ẹ̀ nígbà tí ọ̀kúnrin náà tají ní àárín ọ̀ru, èrù bà á, ó sì yí ara padà, ó sì sàkiyèsì obinrin kan tí ó sùn sí ibi eṣe rẹ̀. 9 Ó sì bèèrè pé, “Ta ni ìwo í ẹ̀?” Rutu si fesi wí pé, “Èmi ni Rutu, iránṣẹ̀binrin rẹ̀. Da etí aṣọ rẹ̀ bọ mí, nítorí pé ìwo ni ibátan tí ó le è rá mí padà.” 10 Boasi si wí fún un pé, “Kí Olúwa bikún fún ọ̀, ọ̀mọ̀binrin mi. Iṣẹ́ tí ó fihàn yí tí pọ̀ ju tí àtẹ̀yinwá lọ, bí ó tí jẹ́ wí pé ìwo kò lọ láti wá àwọn ọ̀dọ̀mọ̀kúnrin bóyá ọ̀lórọ̀ tàbí táláká. 11 Nǹkẹ̀ nísinsin yí, ìwo ọ̀mọ̀binrin mi, má bẹ̀rù. Èmi yóò sì ẹ̀ ohun gbogbo tí ó bèèrè fún ọ̀. Gbogbo èniyàn ni ó mò ọ̀n ní obinrin oníwà rere. 12 Nítóótọ̀ ní mo wí pé èmi jẹ́ ibátan tí ó súnmo ọ̀, sùgbọ̀n ibátan kan wá tí ó súnmo ọ̀ ju tí tẹ̀mi lọ. 13 Dúró síbí tí tí ilẹ̀ yóò fi mò, bí ó bá sì di òwúrọ̀ tí ọ̀kúnrin náà sì ẹ̀ tan láti se iràpadà, ó dára kí ó ẹ̀ se bẹ̀ẹ̀, bí bẹ̀ẹ̀ kọ, bí Olúwa tí ní bẹ̀ láààyè nígbà náà ní èmi yóò se iràpadà, sùn sí ihin tí tí ilẹ̀ yóò fi mò.” 14 Ó sì sùn ní eṣe rẹ̀ tí tí di òwúrọ̀, sùgbọ̀n ó dide ní òwúrọ̀ kùtùkùtù kí ènikínní tó le è dá ènikẹ̀jì mò. Boasi si sọ fún un wí pé, “Má ẹ̀ jẹ́ kí ó di mí mò wí pé obinrin kan wá sí ilẹ̀ ipakà.” 15 Ó sì tún wí fún un pé, “Mú aṣọ iborùn rẹ̀ tí ó dà bora, kí ó tẹ̀ ẹ̀ silẹ̀.” Rutu si ẹ̀ se bẹ̀ẹ̀, Boasi si wón oṣuwọ̀n ọ̀kà barle méfá sí í, ó sì gbé e rù ú. Nígbà náà ní ó padà sí ilú. 16 Nígbà tí Rutu dé ilẹ̀ Naomi iyá ọ̀kọ̀ sí bí léèrè pé, “Báwo ni ó tí rí ọ̀mọ̀binrin mi?” Nígbà náà ní ó sì sọ gbogbo ohun tí ọ̀kúnrin náà se fún un fún iyá ọ̀kọ̀ rẹ̀. 17

Ó fi kún un wí pé, “Ó sọ fún mi wí pé, ‘Má ẹ̀ padà sí ọ̀dọ̀ iyá ọ̀kọ̀ rẹ̀ ní ọ̀wọ̀ ọ̀fo, nítorí náà, ó fún mi ní iwọ̀n ọ̀kà barle méfá.’” 18 Naomi si wí fún un pé, “Dúró, ọ̀mọ̀binrin mi tí tí tí ìwo yóò fi mọ̀ bí ohun gbogbo yóò tí rí, nítorí pé ọ̀kúnrin náà kò ní sinmi tí tí tí ọ̀rọ̀ náà yóò fi yanjú lónií.”

4 Nígbà náà ni Boasi gòkè lọ sí ẹ̀nu ibodè ilú, ó sì jókòò síbẹ̀. Nígbà tí ibátan tí ó súnmo Elimeleki jùlọ, arákúnrin tí Boasi ti sòrọ̀ rẹ̀ ní kojá, Boasi pé é wí pé, “Má bọ̀ wá síbí ìwo ọ̀rẹ̀ mi, kí ó sì jókòò.” Ó sì lọ jókòò. 2 Boasi si pe mewaá nínú àwọn àgbàgbà ilú, wí pé kí wón jókòò, wón sí ẹ̀ se bẹ̀ẹ̀, 3 ó sì sọ fún ibátan rẹ̀ náà pé, “Arábinrin Naomi tí ó dé láti ilẹ̀ Moabu fẹ́ ta ilẹ̀, èyí tí ó ẹ̀ se tí arákúnrin Elimeleki wa. 4 Mò sì rò wí pé ó yẹ́ kí n mú ọ̀rọ̀ náà wá sí etí igbọ̀ rẹ̀, wí pé kí ó rá á ní iwájú gbogbo àwọn tí ó jókòò sí ibi yí. Bí ìwo yóò bá rá á padà rá á. Sùgbọ̀n bí ìwo kò bá ní rá á padà, sọ fún mi, kí èmi ó le è mò. Nítorí pé kò sí èlómíràn tí ó ní ètò láti rá á ju ìwo lọ, èmi sì ni ẹ̀ni tí ó tún kàn léyìn rẹ̀.” Ọ̀kúnrin náà sì sọ wí pé, “Èmi yóò rá á padà.” 5 Nígbà náà ni Boasi sọ wí pé, “Bí ìwo bá tí ra ilẹ̀ náà lówọ̀ Naomi àti lówọ̀ Rutu ará Moabu, ìwo gbọ̀dọ̀ fẹ́ opó ọ̀kúnrin náà, kí orúkọ ọ̀kúnrin tí ó kú náà má ba à parẹ̀ pẹ̀lú ohun inú rẹ̀ àti kí ó le è bímọ̀ ní orúkọ rẹ̀.” 6 Nígbà náà ni ọ̀kúnrin náà dàhun sí èyí pé, “Nípa tí èyí, èmi kò le è rá á padà, nítorí pé, ọ̀mọ̀ rẹ̀, ọ̀kúnrin yóò wá jẹ́ ajogún àwọn ohun inú mí pẹ̀lú. Rà á fún ara rẹ̀, èmi kò le se é.” 7 Ní ayé igbàani, kí a tó le sọ wí pé ohun iràpadà tàbí pàṣipàrọ̀ ohun inú fi idí mùlẹ̀ ní ilẹ̀ Israeli, ẹ̀nikan ni láti yọ̀ bàtà rẹ̀ kúró ní eṣe rẹ̀ kí ó sì fi fún ènikẹ̀jì, ó jẹ́ ọ̀fin fún ẹ̀ni tí ó fẹ́ rá á. Nípa siṣe èyí, àwọn ará Israeli fihàn wí pé ọ̀rọ̀ náà ti fidímùlẹ̀. 8 Nítorí náà, nígbà tí ọ̀kúnrin náà sọ fún Boasi wí pé, “Ìwo rá á fúnra rẹ̀,” ó yọ̀ bàtà rẹ̀ kúró ní eṣe rẹ̀. 9 Nígbà náà ni Boasi wí fún àwọn àgbàgbà àti àwọn miíràn tí ó wá ní ibẹ̀ pé, “Gbogbo yín jẹ́ èlẹ̀rìí mí ní ọ̀nì wí mo tí ra ohun gbogbo tí í ẹ̀ se tí Elimeleki àti àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀ ọ̀kúnrin méjèjè: Maloni àti Kilioni lówọ̀ Naomi. 10 Ní àfikún, mo ra Rutu ará Moabu opó Maloni padà láti di aya mi. Èyí tí yóò mú kí orúkọ ọ̀kúnrin òkú náà wá pẹ̀lú ohun inú rẹ̀, kí iran rẹ̀ má ba à lè parẹ̀ láárín àwọn ebi rẹ̀ àti ilú rẹ̀. Èyin ni èlẹ̀rìí ní ọ̀nì.” 11 Nígbà náà ni àwọn àgbàgbà àti àwọn èniyàn tí ó wá ní ibẹ̀ dàhun wí pé, “Bẹ̀ẹ̀ ni, àwa ni èlẹ̀rìí, kí Olúwa jẹ́ kí obinrin tí ó ní bọ̀ wá sí inú ilẹ̀ rẹ̀ dàbí Rakeli àti Lea láti ara àwọn ẹ̀ni tí gbogbo idílẹ̀ Israeli ti jáde wá. Kí wó sì di ọ̀lórọ̀ ní iran Efrata àti olókíkí ní ilú Bẹ̀tilẹ̀hemu. 12 Kí Olúwa fún ọ̀ ní ọ̀mọ̀ tí yóò mú idílẹ̀ rẹ̀ dàbí tí Peresi ọ̀mọ̀kúnrin tí Tamari bí fún Juda láti ipasẹ̀ ọ̀dọ̀mọ̀binrin yí.” 13 Báiyí ni Boasi ẹ̀ mú Rutu, tí ó sì di aya rẹ̀. Nígbà náà ní ó wọ̀lẹ̀ tọ̀ aya rẹ̀, Olúwa sì mú kí ó lóyún, ó sì bí ọ̀mọ̀ ọ̀kúnrin kan. 14 Àwọn obinrin sì wí fún Naomi pé, “Ìyin ni fún Olúwa tí kò fi ọ̀ silẹ̀ ní ọ̀nì yí láini ibátan, Oluràpadà. Kí ọ̀mọ̀ náà di olókíkí ní Israeli. 15 Yóò tún ayé rẹ̀ ẹ̀ se, yóò sì dàbò̀ bọ̀ ọ̀nì ọ̀jọ̀ ogbó rẹ̀. Nítorí pé iyàwọ̀ ọ̀mọ̀ rẹ̀, èyí tí ó sà̀n fún ọ̀ ju ọ̀mọ̀kúnrin méje lọ, tí ó sì fẹ̀ràn rẹ̀ ni ó bí ọ̀mọ̀ yí fún.” 16 Naomi sì gbé ọ̀mọ̀ náà lè orí eṣe rẹ̀, ó sì ní tójú rẹ̀. 17 Àwọn obinrin àdúgbò

sì wí pé, “A bí ọmọkùnrin kan fún Naomi.” Wọn sì pe orúkọ rẹ ní Obedi. Ọun sì ni baba Jese tí í ẹẹ baba Dafidi. **18** Èyí ni iran Peresi: Peresi ni baba Hesroni, **19** Hesroni ni baba Ramu, Ramu ni baba Amminadabu **20** Amminadabu ni baba Nahişoni, Nahişoni ni baba Salmoni, **21** Salmoni ni baba Boasi, Boasi ni baba Obedi, **22** Obedi ní baba Jese, Jese ni baba Dafidi.

1 Samuel

1 Okùnrin kan wà, láti Ramataimu-Sofimu, láti ilú olókè Efraimu, ɛni tí orúkọ rẹ ní jẹ Elkana, ọmọ Jerohamu, ọmọ Elihu, ọmọ Tohu, ọmọ Sufu, ará Efrata. 2 Ó sì ní iyàwò méjì, orúkọ wọn ní Hana àti Penina: Penina ní ọmọ, sùgbón Hana kò ní. 3 Ní ọdọdún, ọkùnrin yíí maa n gòkè láti ilú rẹ láti lọ sìn àti láti ɛ ẹ irúbo sí Olúwa àwọn ọmọ-ogun júlò ní Šilo, níbí tí àwọn ọmọkùnrin Eli méjèèjì, Hofini àti Finehasi tí jẹ àlùfáà Olúwa. 4 Nígbaìkígbà tí ó bá kan Elkana láti ɛ irúbo, ọun yóò bù lára ẹran fún aya rẹ Penina àti fún gbogbo àwọn ọmọ ọkùnrin àti obìnrin. 5 Sùgbón ó maa n pín ilọpo fun Hana nítorí pé ó fẹràn rẹ àti pé Olúwa tí sẹ e nínú. 6 Nítorí pé Olúwa tí sẹ e nínú, orogún rẹ bèrẹ sí ní fín níràn láti lè mú kí ó bínú. 7 Eléyí sí maa n ɛ ɛ ɛ ní ọdọdún. Nígbaìkígbà tí Hana bá gòkè lọ sí ilé Olúwa, orogún rẹ a maa fín níràn tíftí tí yóò fi maa sòkún tí kò sì ní lè jeun. 8 Elkana ọkọ rẹ yóò sọ fún un pé, “Hana ẹẹsẹ tí iwo fi n sòkún? Ẹẹsẹ tí iwo kò fi jeun? Ẹẹsẹ tí iwo fi n ba ọkàn jẹ? Ẹmi kò ha ju ọmọ mewaáa lọ fún ọ bí?” 9 Lẹyìn igbà tí wón ti je, tí wón tún mu tán ní Šilo, Hana dide wá síwájú Olúwa. Nígba nàà, Eli àlùfáà wá lórí àga ní ẹgbé ẹnu-òna ilé Olúwa ní ibi tí ó maa n jókò. 10 Pèlú ẹdùn ọkàn Hana sòkún gidigidi, ó sì gbàdùrà sí Olúwa. 11 Ó sì jẹ ẹjẹ wí pé, “Olúwa àwọn ọmọ-ogun, júlò tí iwo bá le bojú wo iránsẹbìnrin rẹ kí iwo sì rántí rẹ, tí iwo kò sì gbàgbé iránsẹ rẹ sùgbón tí iwo yóò fún un ní ọmọkùnrin, nígba nàà ẹmi yóò sì fi fún Olúwa ní gbogbo ọjọ ayé rẹ a kí yóò sì fi a bẹ kàn án ní orí.” 12 Bí ó sì ɛ n gba dùrà sí Olúwa, Eli sì kiyèsì ẹnu rẹ. 13 Hana n gba dùrà láti inú ọkàn rẹ, sùgbón ètè rẹ ni ó n mí, a kò gbọ ohùn rẹ. Eli rò wí pé ó ti mu ọti yó. 14 Eli sì wí fún un pé, “Yóò tí pé fún a tó tí iwo yóò maa yó? Mú ọti wàini rẹ kúró.” 15 Hana dá a lóhùn pé, “Bẹẹ kọ, Olúwa mi, ẹmi ni obìnrin oníròbìnjú. Ẹmi kò mu ọti wàini tàbí ọti líle; ẹmi n tú ọkàn mi jáde sí Olúwa ni. 16 Má ɛ mú iránsẹ rẹ gégé bí obìnrin búburú. Ẹmi tí n gba dùrà nìhìn-ín nínú irora ọkàn àti ibanjúje mi.” 17 Eli dáhùn pé, “Maa lọ ní àláfáà, kí Ọlórún Israèli fi ohun tí iwo ti beèrè ní ọwọ rẹ fún ọ.” 18 Ó wí pé, “Kí iránsẹbìnrin rẹ rí oore-ọfẹ lójú rẹ.” Bẹẹ ni obìnrin nàà bá tirẹ lọ, ó sì jeun, kò sì fa ọjọ ro mó. 19 Wón sì dide ni kùtùkùtù ọwùrọ, wọn wólẹ sìn níwájú Olúwa, wọn padà wa sí ilé wọn ní Rama: Elkana sì mọ Hana aya rẹ: Olúwa sì rántí rẹ. 20 Ó sì ɛ, nígba tí ọjọ rẹ pé, lẹyìn igbà tí Hana lóyún, ó sì bí ọmọkùnrin kan, ó sì pe orúkọ rẹ ní Samuẹli, pé, “Nítorí tí mo beèrè rẹ lówọ Olúwa.” 21 Ọkùnrin nàà Elkana, àti gbogbo àwọn ará ilé rẹ, gòkè lọ láti rú ẹbo ọdún sí Olúwa, àti láti sán ẹjẹ rẹ. 22 Sùgbón Hana kò gòkè lọ; nítorí tí ó sọ fún ọkọ rẹ pé, “Ó di igbà tí mo bá gba ọmú lẹnu ọmọ nàà, nígba nàà ni ẹmi yóò mú un lọ, kí ọun lè fi ara hàn níwájú Olúwa, kí ó sí maa gbé ibè tíftí láé.” 23 Elkana ọkọ rẹ sì wí fún un pé, “Sẹ ẹyí tó tọ lójú rẹ. Dúró tíftí iwo yóò fi gba ọmú lẹnu rẹ; sùgbón kí Olúwa sá a mú ọrọ rẹ ɛ.” Bẹẹ ni obìnrin

nàà sì jókòò, ó sì fi ọmú fún ọmọ rẹ tíftí ó fi gbà á lẹnu rẹ. 24 Nígba tí ó sì gba ọmú lẹnu rẹ, ó sì mú un gòkè lọ pèlú ara rẹ. Pèlú egboro málúú méta, àti iyèfun efa kan, àti igò ọti wàini kan, ó sì mú un wá sí ilé Olúwa ní Šilo: ọmọ nàà sì wá ní ọmọdẹ. 25 Wón pa egboro málúú, wón sì mú ọmọ nàà tọ Eli wá. 26 Hana sì wí pé, “Olúwa mi, bí ọkàn rẹ ti wá lààayè, Olúwa mi, ẹmi ni obìnrin nàà tí ó dúró lẹbàà ọdọ rẹ nìhìn-ín tí n tọrọ lódò Olúwa. 27 Ọmọ yíí ni mo n tọrọ; Olúwa sì fi idáhùn ibeèrè tí mo beèrè lódò rẹ fún mi. 28 Nítorí nàà pèlú, ẹmi fi í fún Olúwa; ní gbogbo ọjọ ayé rẹ: nítorí tí mo ti beèrè rẹ fún Olúwa.” Wón sì wólẹ sìn Olúwa níbẹ.

2 Hana sì gbàdùrà pé, “Ọkàn mi yò sí Olúwa; iwo agbára mi ni a sì gbé sòkè sí Olúwa. Ẹnu mi sì gbòdòrò lórí àwọn ọtá mi, nítorí tí ẹmi yó ni igbàlè rẹ. 2 “Kò sì ẹni tí ó mó bi Olúwa; kò sí èlòmíràn bí kò ɛ iwo; kò sì sí àpata bi Ọlórún wa. 3 “Má ɛ halẹ; má ɛ jẹ kí igbèraga ti ẹnu yín jáde nítorí pé Ọlórún olùmọ ni Olúwa, láti ọdọ rẹ wá ní a ti n wón iwà. 4 “Ọrun àwọn alágbára ti ɛ, àwọn tí ó ɛ aláilera ni a fi agbára di ní àmùrè. 5 Àwọn tí ó yò fún ọúnjẹ ti fi ara wón ɛ alágbàse, àwọn tí ebi n pa kò sì ɛ aláini. Tó bẹẹ tí àgàn fi bí méje. Ẹni tí ó bímọ púpọ̀ sì di aláilágbára. 6 “Olúwa pa ó sì sọ di àyè; ó mú sòkalẹ̀ lọ sí isà ọkú, ó sì gbé dide. (Sheol h7585) 7 Olúwa sọ di tálàkà; ó sì sọ di ọlórọ; ó rẹ sílẹ̀, ó sì gbé sòkè. 8 Ó gbé tálàkà sòkè láti inú erupé wá, ó gbé alágbé sòkè láti orí ọkiti eerú wá, láti mú wón jókòò pèlú àwọn ọmọ-aládé, láti mu wón jogún itẹ̀ ọgo, “Nítorí pé ọwón ayé ti Olúwa ni, ó sì ti gbé ayé ka orí wón. 9 Yóò pa ẹsẹ àwọn ẹniyàn mímọ̀ rẹ mó, àwọn ẹniyàn búburú ni yóò dákẹ̀ ní òkùnkùn. “Nípa agbára kò sí ọkùnrin tí yóò borí. 10 A ó fọ̀ àwọn ọtá Olúwa túútúú; láti ọrun wá ni yóò sán ará sí wón; Olúwa yóò ɛ idájọ̀ ọpin ayé. “Yóò fi agbára fún ọba rẹ, yóò sì gbé iwo ẹni àmi òróró rẹ sòkè.” 11 Elkana sì lọ sí Rama, sí ilé rẹ, ọmọ nàà sì n ɛ iránsẹ Olúwa níwájú Eli àlùfáà. 12 Àwọn ọmọ Eli sì jẹ ọmọ Beliali; wón kò mọ Olúwa. 13 Iṣẹ àwọn àlùfáà pèlú àwọn ẹniyàn ni pé nígba tí ẹnikan bá ɛ irúbo, iránsẹ àlùfáà á dé, nígba tí ẹran nàà bá n hó lórí iná, pèlú ọpá-eran nàà oníga méta ní ọwọ̀ rẹ. 14 Ọun a sì fi gún inú ape, tàbí àgè tàbí ọpón, tàbí ikòkò, gbogbo ẹyí tí ọpá-eran oníga nàà bá mú wá sí òkè, àlùfáà á mú un fún ara rẹ. Bẹẹ ni wón n ɛ sí gbogbo Israèli tí ó wá sí ibè ní Šilo. 15 Pèlú, kí wón tó sìn ọrọ nàà, iránsẹ àlùfáà á dé, á sì wí fún ọkùnrin tí ó n ɛ irúbo pé, “Fi ẹran fún mi láti sìn fún àlùfáà; nítorí tí kí yóò gba ẹran sísè lówọ̀ rẹ, bí kò ɛ tútú.” 16 Bí ọkùnrin nàà bá sì wí fún un pé, “Jẹ́ kí wón ó sìn ọrọ nàà nísinsin yí, kí ó sì mú iyekíye tí ọkàn rẹ bá fẹ́,” nígba nàà ni yóò dá a lóhùn pé, “Bẹẹ kọ, sùgbón kí iwo ó fi í fún mi nísinsin yí, bí kó ɛ bẹ́, ẹmi ó fi agbára gbà á.” 17 Ẹsẹ̀ àwọn ọdómọkùnrin nàà sì tóbi gidigidi níwájú Olúwa: nítorí tí àwọn ẹniyàn kóríra ẹbo Olúwa. 18 Sùgbón Samuẹli n ɛ iránsẹ níwájú Olúwa, ọmọdẹ, ti a wò ní efodu ọgbò. 19 Pèlúpèlú, iyá rẹ maa n dá aṣọ̀ ilẹ̀kè pénpé fún un, a sì maa mú wá fún un lódọdún,

nígba tí ó bá bá ọkọ rẹ gòkè wá láti ẹ̀ ịrúbo ọdún. **20** Eli sùre fún Elkana àti aya rẹ pé, “Kí Olúwa fún ọ ní irú-omọ láti ara obinrin yíí wá, nítorí èbùn tí ó bèèrè tí ó sì tún fún Olúwa.” Wọn sì lọ sí ilé wọn. **21** Olúwa sì bojú wo Hana, ó sì lóyún, ó bí omọkùnrin mēta àti omọ̀binrin méjì. Samuẹli omọ nàà sì ní dàgbà níwájú Olúwa. **22** Eli sì di arúgbó gidigidi, ó sì gbọ gbogbo èyí tí àwọn omọ rẹ ẹ̀ sí gbogbo Israẹli; àti bí wọn ti máa ní bá àwọn obinrin sùn, tí wọn máa ní péjọ ní ẹnu-òna àgọ àjọ. **23** Ó sì wí fún wọn pé, kí ní ó tí rí “Èetirí tí ẹmi fi ní gbọ irú nńkan bèẹ̀ sí yín? Nítorí tí ẹmi ní gbọ isẹ̀ búburú yín láti ọ̀dọ̀ gbogbo èniyàn. **24** Bẹ̀ẹ̀ kọ̀ èyin omọ mi, nítorí kí ẹ̀ se ịrọ̀yìn rere ẹmi gbọ; èyin mú èniyàn Olúwa dẹ̀şẹ̀. **25** Bí ẹnikan bá ẹ̀ ẹ̀ sí ẹnikẹjì, onídáájọ̀ yóò ẹ̀ ịdájọ̀ rẹ̀: sùgbọ̀n bí ẹnikan bá ẹ̀ ẹ̀ sí Olúwa, ta ni yóò bèbẹ̀ fún un?” Wọn kò sì fi etí sí ohùn baba wọn, nítorí tí Olúwa ní fẹ̀ pa wọn. **26** Omọ nàà Samuẹli ní dàgbà, ó sì rí ojúrere lọ̀dọ̀ Olúwa, àti èniyàn pèlú. **27** Èniyàn Ọlọrun kan tọ Eli wá, ó sì wí fún un pé, “Báyí ni Olúwa wá, ‘Èmi fi ara mi hàn ní gbangba fún ilé baba rẹ, nígba tí wón n bẹ̀ ní Ejibiti nínú ilé Farao. **28** Èmi sì yàn án kúrò láárin gbogbo èyà Israẹli láti jẹ̀ àlùfáà mi, láti rú ẹbọ lórí pepẹ mi, láti fi tùràrì jóná, láti wọ efodu níwájú mi, ẹmi sì fi gbogbo ẹbọ tí omọ Israẹli máa ní fi iná sun fún idílẹ̀ baba rẹ. **29** Èéha ẹ̀ tì èyin fi tàpá sí ẹbọ àti ọrẹ mi, tí mo pàşẹ̀ ní ibújókódó mi, iwọ̀ sì bu ọlá fún àwọn omọ rẹ̀ jù mí lọ, tí ẹ̀ sí fi gbogbo àşàyan ẹbọ Israẹli àwọn èniyàn mi mú ara yín sanra.’ **30** “Nítorí nàà Olúwa Ọlọrun Israẹli wí pé, ‘Èmi ti wí nítòdótó pé, ilé rẹ̀ àti ilé baba rẹ, yóò máa rìn níwájú mi tíftí.’ Sùgbọ̀n nísinsin yíí Olúwa wí pé, ‘Kí á máá rí! Àwọn tí ó bú ọlá fún mi ni ẹmi yóò bu ọlá fún, àti àwọn tí kò kà mí sí ni a ó sí ẹ̀ se aláikásí. **31** Kíyèsì i, àwọn ojọ̀ ní bọ̀ tí ẹmi ó gé agbára rẹ̀ kúrò, àti agbára baba rẹ, tí kí yóò sí arúgbó kan nínú ilé rẹ. **32** Iwọ̀ yóò rí wàhàlà tí Àgọ, nínú gbogbo ọlá tí Ọlọrun yóò fi fún Israẹli; kí yóò sí arúgbó kan nínú ilé rẹ̀ laéléá. **33** Ọkùnrin tí ó jẹ̀ tírẹ, tí ẹmi kí yóò gé kúrò ní ibi pepẹ mi ni a ó dá sí láti sọkún yọ̀ lójú àti láti banújẹ. Sùgbọ̀n gbogbo irú-omọ̀ ilé rẹ̀ ni a ó fi idá pa ní ààbọ̀ ojọ̀ wọn. **34** “Kí ni ohun tí ó şẹ̀lẹ̀ sí àwọn omọ ọkùnrin rẹ̀ méjèjèjì, Hofini àti Finehasi, yóò jẹ̀ àmi fún ọ—àwọn méjèjèjì yóò kú ní ojọ̀ kan nàà. **35** Èmi yóò dide fún ara mi láti gbé àlùfáà olódodo dide fún ara mi, ẹni tí yóò ẹ̀ se gégé bí ohun tí ó wá ní ọkàn mi àti inú mi. Èmi yóò fi esẹ̀ ilé rẹ̀ múlẹ̀ gbọ̀ningbọ̀nin òun yóò sí ẹ̀ ọjísẹ̀ níwájú ẹni òróró mí ní ojọ̀ gbogbo. **36** Nígba nàà olúkúlùkù ẹnikẹni tí ó bá kù ní idílẹ̀ yín, yóò jáde wá yóò sì foríbalẹ̀ níwájú rẹ̀ nítorí ẹyọ̀ fadáká àti nítorí ẹépa àkàrà àti èbẹ̀ pé, “Jòwọ̀ yàn mí sí ọkan nínú isẹ̀ àwọn àlùfáà, kí ẹmi kí ó le máa rí óunje je.””

3 Samuẹli omọkùnrin nàà ẹ̀ ọjísẹ̀ níwájú Olúwa ní abẹ̀ Eli. Ní ojọ̀ wọn-ọn-nì ọ̀rọ̀ Olúwa sọ̀wọ̀n: kò sì sí iran púpọ̀. **2** Ní alẹ̀ ojọ̀ kan Eli ẹni tí ojú rẹ̀ ti bèrẹ̀ sí di aláilágbára, tí kò sì ríran dárádára, ó dúbúlẹ̀ ní ipò rẹ̀ bi ti àtẹ̀yínwá. **3** Nígba tí iná kò tí ì kú Samuẹli dúbúlẹ̀ nínú tẹmpili Olúwa, níbi tí àpótí Olúwa gbé wá. **4** Nígba nàà

ni Olúwa pe Samuẹli. Samuẹli sì dáhùn, “Èmi niyí.” **5** Ó sì sáré lọ̀ sí ọ̀dọ̀ Eli ó sì wí pé, “Èmi niyí nítorí pé iwọ̀ pè mí.” Sùgbọ̀n Eli wí fún un pé, “Èmi kò pè ọ; padà lọ̀ dúbúlẹ̀.” Nítorí nàà ó lọ̀ ó sì lọ̀ dúbúlẹ̀. **6** Olúwa sì tún pè é, “Samuẹli!” Samuẹli tún dide ó tọ Eli lọ̀, ó sì wí pé, “Èmi niyí, nítorí tí iwọ̀ pè mí.” “Omọ mi, ẹmi kò pè ọ, padà lọ̀ dúbúlẹ̀.” **7** Ní àkòkò yíí Samuẹli kò tí ì mò Olúwa: bèbẹ̀ ni a kò sì tí ì fi ọ̀rọ̀ Olúwa hàn án. **8** Olúwa pe Samuẹli ní ịgbà kẹta, Samuẹli sì tún dide, ó sì lọ̀ sọ̀dọ̀ Eli ó sì wí pé, “Èmi niyí; nítorí tí iwọ̀ pè mí.” Nígba nàà ni Eli wá mò pé Olúwa ni ó ní pe omọ nàà. **9** Nítorí nàà Eli sọ̀ fún Samuẹli, “Lọ̀ kí o lọ̀ dúbúlẹ̀. Tí o bá sí pè ọ, sọ̀ wí pé, ‘Máa wí, Olúwa nítorí tí iranşẹ̀ rẹ̀ ní gbọ.’” Bẹ̀ẹ̀ ni Samuẹli lọ̀, ó sì lọ̀ dúbúlẹ̀ ní àyè rẹ̀. **10** Olúwa wá, ó sì dúró níbẹ̀, ó pè é bí ó ẹ̀ se pé é ní ịgbà tí ó kojá, “Samuẹli! Samuẹli!” Nígba nàà ni Samuẹli dáhùn pé, “Máa wí nítorí tí iranşẹ̀ rẹ̀ ní gbọ.” **11** Olúwa sọ̀ fún Samuẹli pé, “Wò ó, ẹmi şetán láti ẹ̀ se ohun kan ní Israẹli tí yóò jẹ̀ kí etí gbogbo èniyàn tí ó gbọ̀ ọ̀ já gooro. **12** Ní ịgbà nàà ni ẹmi yóò mú ohun gbogbo tí mo ti sọ̀ sí ilé Eli ẹ̀ lẹ̀ láti ibèrẹ̀ dé ọ̀pin. **13** Nítorí ẹmi sọ̀ fún un pé, ẹmi yóò ẹ̀ ịdájọ̀ fún ilé rẹ̀ tíftí láé nítorí iwá ẹşẹ̀ wọn tí òun mò nípa rẹ̀ nítorí àwọn omọ̀ rẹ̀ sọ̀ ọ̀rọ̀-òdì, òun kò sì dá wọn lẹkun. **14** Nítorí nàà, mo búra sí ilé Eli, ‘Iwá ẹşẹ̀ ilé Eli ni a kí yóò fi ẹbọ̀ tàbí ọrẹ̀ mú kúrò láéléá.’” **15** Samuẹli dúbúlẹ̀ tíftí di òwúrọ̀ nígba nàà ó sì şì ilẹ̀kùn ilé Olúwa, ó sì bèrù láti sọ̀ iran nàà fún Eli. **16** Sùgbọ̀n Eli pè é, ó sì wí pé, “Samuẹli, omọ mi.” Samuẹli sì dáhùn pé, “Èmi niyí.” **17** Eli bèèrè pé, “Kín ni ohun tí ó sọ̀ fún ọ?” “Má ẹ̀ se fi pamọ̀ fún mi. Kí Ọlọrun mi ẹ̀ se bèbẹ̀ sí ọ̀ àti jù bèbẹ̀ lọ̀ pèlú, bí iwọ̀ bá fi ohunkóhun tí ó wí fún ọ̀ pamọ̀ fún mi.” **18** Samuẹli sọ̀ gbogbo rẹ̀ fún un, kò sì fi ohun kankan pamọ̀ fún un. Nígba nàà Eli wí pé, “Òun ni Olúwa; jẹ̀ kí ó ẹ̀ se ohun tí ó dára ní ojú rẹ̀.” **19** Olúwa wá pèlú Samuẹli bí ó ẹ̀ se ní dàgbà, kò sì jẹ̀ kí ọkan nínú ọ̀rọ̀ rẹ̀ kùnà. **20** Gbogbo Israẹli láti Dani tíftí dé Beersaba mò pé a ti fa Samuẹli kalẹ̀ gégé bí wólá Olúwa. **21** Olúwa sì bèrẹ̀ sí ní fi ara hàn án ní Şilo, nítorí Olúwa ti fi ará hàn án fún Samuẹli ní Şilo nípa ọ̀rọ̀ Olúwa.

4 Ọ̀rọ̀ Samuẹli tọ̀ gbogbo àwọn omọ̀ Israẹli wá. Nísinsin yíí àwọn omọ̀ Israẹli jáde láti lọ̀ bá àwọn Filistini já. Àwọn omọ̀ Israẹli sì pàgọ̀ sí Ebeneseri àti àwọn Filistini ní Afeki. **2** Àwọn Filistini mú ogun wọn sọkalẹ̀ láti pàdé Israẹli, nígba tí ogun nàà bèrẹ̀, àwọn Filistini şégun Israẹli wọn pa ẹgbàajì ọkùnrin nínú ogun nàà. **3** Nígba tí àwọn omọ-ogun nàà padà sí ibudó, àwọn àgbàgbà Israẹli sì bèèrè pé, “Èéşè ti Olúwa fi mú kí àwọn Filistini şégun wa lóní? Ẹ̀ jẹ̀ kí a gbé àpótí ẹ̀rì Olúwa láti Şilo wá, kí ó ba à le lọ̀ pèlú wa kí ó sì gbà wá là kúrò lówọ̀ àwọn ọ̀tá wa.” **4** Nítorí nàà a rán àwọn èniyàn lọ̀ sí Şilo, wọn sì gbé àpótí ẹ̀rì Olúwa àwọn omọ-ogun wá, ẹni tí í wá láárin àwọn Kérúbù àti àwọn omọ̀ Eli méjèjèjì Hofini àti Finehasi wá níbẹ̀ pèlú àpótí ẹ̀rì Ọlọrun. **5** Nígba tí àpótí ẹ̀rì Olúwa wá sí ibudó, gbogbo àwọn omọ̀ Israẹli sì dide láti kígbẹ̀ tó bèbẹ̀ tí ilẹ̀ sí mì tíftí. **6** Ní ịgbà tí àwọn Filistini

gbọ ariwo náà wọn béèrè pé, “Kí ni gbogbo ariwo yíí ní ibùdò Heberu?” Nígba tí wọn mò wí pé àpótí èrì Olúwa ti wá sí ibùdò, 7 àwọn Filistini sì bèrù pé, Qlòrun kékeré ti wọ ibùdò, wọn wí pé, “A wọ wàhàlá, irú èyí kò tí ì ò ṣe lẹ́. 8 Àwà gbé! Ta ni yóò gbà wá kúrò lówó Qlòrun alágbára yíí? Àwọn ni Qlòrun tí ó fi ipónjù pa àwọn ará Ejibiti pèlú gbogbo àjàkálẹ̀-ààrun ní aginjù. 9 E jẹ alágbára Filistini, ẹ se bí ọkúnrin, bí bèè kọ, èyin yóò di èrú àwọn Heberu, bí wọn ti jẹ sí yín. E jẹ alágbára ọkúnrin, kí ẹ sì jagun!” 10 Nígba náà àwọn Filistini já, wọn sì sègun àwọn Israelí olúkúlùkú sì sá padà sínú àgò rẹ, wọn pa ọpọ èniyàn, àwọn ará Israelí tí ó kú sí ogun sì jẹ egbàà mèjèdógún àwọn ọmọ-ogun orí ilẹ. 11 Wọn gba àpótí èrì Olúwa, àwọn ọmọkúnrin Eli méjèjì sí kú, Hofini àti Finehasi. 12 Lójó kan náà tí ará Benjamini kan sá wá láti ojú ogun tí ó sì lọ sí Sílò, aṣo rẹ sì fàya pèlú eruku lórí rẹ. 13 Nígba tí ó sì dé, Eli sì jókòò sórí àgà rẹ ní ègbé ọ̀nà, ó ní wò, ọkàn rẹ kò balẹ́ nitorí àpótí èrì Olúwa. Nígba tí ọkúnrin náà wọ ilú tí ó sì sọ ohun tí ó ṣe lẹ́, gbogbo ilú bèrẹ́ sí sọkún. 14 Eli gbọ́ irò ohùn èkún náà ó sì béèrè pé, “Kí ni itumọ́ ariwo yíí?” Ọkúnrin náà sì sáré tọ́ Eli wá 15 Eli sì di ènì méjídínlógórùn ọdún, tí ojú rẹ di bàibàì, kò sì ríran mó. 16 Ọkúnrin náà sọ fún Eli, “Mò ṣeṣe dé láti ibi ogun náà ni: mò sá láti ibi ogun náà wá lónií.” Eli sì béèrè pé, “Kí ni ó ṣe lẹ́ ọmọ mí?” 17 Ọkúnrin tí ó mú iròyìn náà wá dáhùn pé, “Israelí sá níwájú àwọn Filistini, isubú àwọn ọmọ-ogun náà sì pò lópólòpò pèlú àwọn ọmọ rẹ méjèjì, Hofini àti Finehasi, wọn kú, wọn sì ti gba àpótí èrì Olúwa lọ.” 18 Nígba tí ó dárúko àpótí èrì Olúwa, Eli sì ṣubú sèyìn kúrò lórí àgà ní ègbé bodé, orùn rẹ ṣe, ó sì kú, nitorí tí ó jẹ arúgbó ọkúnrin, ó sì tóbi, ó ti darí àwọn Israelí fún ogójì ọdún. 19 Aya ọmọ rẹ, iyawó Finehasi, ó lóyún ó súnmo àkókò àti bí. Nígba tí ó gbọ́ iròyìn náà wí pé wọn ti gba àpótí èrì Olúwa lọ àti wí pé baba ọkọ rẹ àti ọkọ rẹ ti kú, ó rọbí ó sì bímo, ó sì borí irora irọbí náà. 20 Bí ó ti ní kú lọ, obinrin tí ó dúró tí í wí pé, “Má ṣe bèrù; nitorí o ti bí ọmọ ọkúnrin.” Sùgbọ́n kò sòrò tàbí kọ ibi ara sí i. 21 Ó sì pe ọmọ náà ní Ikabodu, wí pé, “Kò sí ọgo fún Israelí mó,” nitorí tí wọn ti gba àpótí èrì Olúwa àti ikú baba ọkọ rẹ àti ti ọkọ rẹ. 22 Ó sì wí pé, “Ọgo kò sí fún Israelí mó, nitorí ti a ti gbá àpótí Qlòrun.”

5 Lèyìn ìgbà tí àwọn Filistini ti gba àpótí èrì Qlòrun lọ, wọn gbé e láti Ebeneseri sí Aṣdodu. 2 Nígba tí àwọn Filistini gbé àpótí Qlòrun náà lọ sí tempili Dagoni, wọn gbé e kalẹ́ sí èbá Dagoni. 3 Nígba tí àwọn ará Aṣdodu jí ní òwúrò kùtùkùtù ní ojọ kejì, Dagoni ṣubú, ó dojúbolẹ́ níwájú àpótí Olúwa, wọn sì gbé Dagoni, wọn tún fi sí ààyè rẹ. 4 Sùgbọ́n ní òwúrò ojọ kejì nígbà tí wọn dìdè, Dagoni ṣì wá, ó ṣubú ó dojúbolẹ́ níwájú àpótí èrì Olúwa. Orí àti ọwọ́ rẹ̀ sì ti gé kúrò, ó sì dùbùlẹ́ ní orí iloro ẹ̀nu-ọ̀nà, ara rẹ̀ nìkan ni ó kù. 5 Ídì nìyíí tífí di ònì tí ó fi jẹ́ pé àlùfáà Dagoni tàbí àwọn miíràn tí ó wọ inú tempili Dagoni ní Aṣdodu fi ní tẹ orí iloro ẹ̀nu-ọ̀nà. 6 Ọwọ́ Olúwa wúwo lára àwọn èniyàn Aṣdodu àti gbogbo agbègbè rẹ: ó

mú iparun wá sórí wọn, ó sì pón wọn lójú pèlú ààrun oníkókó. 7 Nígba tí àwọn ọkúnrin Aṣdodu rí ohun tí ó ṣe lẹ́, wọn wí pé, “Àpótí èrì Qlòrun ti Israelí kò gbọdọ́ dúró níbí yíí pèlú wa, nitorí ọwọ́ rẹ̀ wúwo lára wa àti lára Dagoni ọlòrun wá.” 8 Nígba náà ni wọn pè gbogbo àwọn olórí Filistini jọ wọn sì bi wọn pé, “Kí ni a ó ṣe pèlú àpótí èrì Qlòrun àwọn Israelí?” Wọn dáhùn pé, “E jẹ́ kí á gbé àpótí èrì Qlòrun àwọn Israelí lọ sí Gati.” Wọn sì gbé àpótí èrì Qlòrun Israelí. 9 Sùgbọ́n lèyìn ìgbà tí wọn ti gbé e, ọwọ́ Olúwa sì wá sí ilú náà, ó mú jinnijinni bá wọn. Ó sì pón àwọn èniyàn ilú náà lójú, ọmọdé àti àgbà, pèlú àjàkálẹ̀-ààrun oníkókó. 10 Wọn gbé àpótí èrì Qlòrun lọ sí Ekroni. Bí àpótí èrì Qlòrun se wọ Ekroni, àwọn ará Ekroni fi igbe ta pé, “Wọn ti gbé àpótí èrì Qlòrun Israelí tò wá wá láti pa wá àti àwọn èniyàn wa.” 11 Nígba náà ni wọn pe gbogbo àwọn olórí àwọn Filistini jọ wọn sì wí pé, “E gbé àpótí èrì Qlòrun àwọn Israelí lọ: ẹ jẹ́ kí ó padà sí ààyè rẹ̀, bí bèè kọ́ yóò pa wá àti àwọn èniyàn wa.” Ikú ti mú jinnijinni bá àwọn ará ilú, ọwọ́ Qlòrun sì wúwo lára wọn. 12 Àwọn tí kò kú wọn pón wọn lójú pèlú ààrun oníkókó, èkún ilú náà sì gòkè lọ sí òrun.

6 Nígba tí àpótí èrì Olúwa sì ti wà ní agbègbè Filistini fún ọ̀sù méje, 2 àwọn ará Filistini pe àwọn àlùfáà, àti àwọn aláṣotélé, wọn sì sọ pé, “Kí ni kí a se pèlú àpótí èrì Olúwa? Sọ fún wa bí àwà yóò tí dá a padà sí ààyè rẹ.” 3 Wọn dáhùn wí pé, “Tí ẹ̀ bá dá àpótí èrì Qlòrun ti àwọn ọmọ Israelí padà, ẹ̀ má ṣe dá a padà ní òfifó, sùgbọ́n bí ó ti wù kí ó rí, ẹ̀ fún un ní ebo èbi. Nígba náà ni a ó mú un yín láràdà, èyin yóò sì mọ́ idí tí ọwọ́ rẹ̀ kò fi tí í kúrò lára yín.” 4 Àwọn ará Filistini béèrè pé, “Irú ebo èbi wo ni kí a fi fún un?” Wọn dáhùn, “Wúra oníkókó márùn-ún àti eku èlírí wúra márùn-ún, gégé bí iye àwọn aláṣe Filistini, nitorí àjàkálẹ̀-ààrun kan náà ni ó kọlú yín àti olórí yín. 5 Mọ́ àwòrán ààrun oníkókó àti ti eku èlírí yin tí ó ní ba orílẹ̀-èdè náà jẹ́ kí ó sì bu alá fún Qlòrun Israelí. Bóyá yóò gbé ọwọ́ rẹ̀ kúrò lára yín, lára ọlòrun yín àti lára ilẹ́ yín. 6 Kí ni ó dé tí ẹ̀ fi ní sé ọkàn yín le gégé bí àwọn ará Ejibiti àti Farao tí se? Nígba tí ó fi ọwọ́ líle mú wọn, se wọn kò rán àwọn ọmọ Israelí jáde kí wọn kí ó lè lọ ní ọ̀nà won? 7 “Nísinsin yíí ẹ̀ pèsè kẹkẹ́ erú tuntun sílẹ́, pèlú màlúú méjì tí ó ti fi omú fún ọmọ, èyí tí a kò tí í gba àjàgá sí orùn rí, kí ẹ̀ sì so ó mú kẹkẹ́ náà, kí ẹ̀ sì mú ọmọ wọn kúrò lódò wọn wá sí ilẹ́ láti so. 8 Kí ẹ̀ sì gbé àpótí èrì Olúwa sí orí kẹkẹ́ erú àti kí èyin sì kò àwọn ohun èlò wúra tí èyin fi fún un gégé bí ti ebo èbi sí inú àpótí ní ègbé rẹ̀, kí èyin kí ó sì rán an lọ, 9 sùgbọ́n kí ẹ̀ sì máa sọ ọ. Tí ó bá ní lọ sí ilẹ́ rẹ̀, ilú rẹ̀, níhà Beti-Ṣemeṣi. Nígba náà ni Olúwa mú àjàlú rí lá yíí bá wa. Sùgbọ́n bí kò bá se bèè nígbà náà ni a mò pé kí í se ọwọ́ rẹ̀ ni ó kọlú wá, sùgbọ́n ó wá bèè ni.” 10 Nígba náà ni wọn se èyí. Wọn mú abo màlúú méjì, tí rí fi omú fún ọmọ, wọn mó ara, wọn sì dè é ni ilẹ́ kẹkẹ́ erú, wọn sì so àwọn ọmọ wọn mọ́lẹ́ ni ilẹ́. 11 Wọn gbé àpótí èrì Olúwa lé orí kẹkẹ́ ní ègbé rẹ̀ ni àpótí tí eku èlírí wúra àti àwòrán ààrun oníkókó wá níbẹ. 12 Nígba náà; àwọn màlúú lọ tààrà sí ihà Beti-Ṣemeṣi, wọn ní lọ tààrà,

won si ní dún bí won ti ní lọ. Won kò yà sí òtún tàbí yà sí òsì. Àwon aláṣe Filistini tẹlẹ won títí dé ibodè Beti-Şemeşi. **13** Nísinsin yí, àwon ará Beti-Şemeşi ní kòrè jéro won ní pètèlẹ, nígbà tí won wo òkè tí won sí rí àpótí ẹrì Olúwa, won yò níwájú rẹ. **14** Kẹkẹ ẹrù wá sí pápá Joşua ti Beti-Şemeşi, níbẹ ni ó tí dúró ní ẹbá àpáta nílá kan. Àwon èniyàn gé igi ara kẹkẹ ẹrù sí wẹwẹ won sí fi àwon málúu nàa rú ẹbọ sísun sí Olúwa. **15** Àwon ará Lefi gbé àpótí ẹrì Olúwa wá sí isàlẹ pèlú àpótí tí ohun èlò wúra wà níbẹ, won si gbé won ka orí àpáta nílá nàa. Ní ojò nàa, àwon ará Beti-Şemeşi rú ẹbọ sísun, won si şe írúbo sí Olúwa. **16** Àwon aláṣe Filistini máraàrún rí gbogbo èyí, won si padà ní ojò nàa sí Ekroni. **17** Èyí ni kókó wúra tí àwon Filistini fún Olúwa gégé bí ẹbọ ẹbi òkòòkan fún Aşdodu, òkan ti Gasa, òkan ti Aşkeloni, òkan ti Gati, òkan ti Ekroni. **18** Wúra eku ẹlírí jẹ iye ilú tí àwon aláṣe Filistini máraàrún ti wá, ilú olódi pèlú iletò won. Àpáta nílá nàa, lórí èyí tí a gbé àpótí ẹrì Olúwa lé jẹ ẹrì títí di òní ní oko Joşua ará Beti-Şemeşi. **19** Şùgbón Olòrun kolu diẹ lára àwon òkúnrin Beti-Şemeşi, ó pa àádòrin won, nítorí won ti wo inú àpótí ẹrì Olúwa. Àwon èniyàn şòfò nítorí àjàlú nílá ti Olúwa fi bá òpò won já. **20** Àwon òkúnrin ará Beti-Şemeşi bèèrè pé, “Ta ni ó le è dúró ní iwájú Olúwa Olòrun mímò yí? Ọdò ta ni àpótí ẹrì Olúwa yòò gbà gòkè lọ láti ibí yí?” **21** Nígbà nàa, won rán àwon íransẹ sí àwon èniyàn tí Kiriati-Jearimu wí pé, “Àwon Filistini ti dá àpótí ẹrì Olúwa padà. Ẹ sòkalẹ wá, kí ẹ gbé e gòkè lọ sí ọdò yín.”

7 Nígbà nàa àwon ará Kiriati-Jearimu wá, won si gbé àpótí ẹrì Olúwa. Won gbé e lọ sí ilé Abinadabu lórí òkè, won si ya Eleasari omo rẹ sí mímò láti şò àpótí ẹrì Olúwa. **2** Ó si jẹ ní gbà pípé, ogún ọdún ni àpótí ẹrì Olúwa fi wà ní Kiriati-Jearimu. Gbogbo ilé Israeli şòfò won si pohúnrére ẹkún sí Olúwa. **3** Samuẹli şo fún gbogbo ilé Israeli pé, “Tí e bá n padà sí ọdò Olúwa pèlú gbogbo ọkàn yín, e yera kúró lódo olòrun àjẹjí àti Aşoretí kí e sí fi ara yín jì fún Olúwa kí e sí sin òun nikan soşo, òun yòò sí gbà yín kúró lówó àwon ará Filistini.” **4** Nígbà nàa ni àwon omo Israeli yera fún Baali àti Aşoretí, won si sin Olúwa nikan soşo. **5** Nígbà nàa ni, Samuẹli wí pé, “Ẹ kó gbogbo àwon omo Israeli jọ sí Mispa, èmi yòò bèbẹ fún un yín lódo Olúwa.” **6** Nígbà tí won si ti péjopò ní Mispa, won pọn omi, won si dà á silẹ níwájú Olúwa. Ní ojò nàa, won gbààwẹ, won si jéwọ pé, “Àwa ti şe sí Olúwa.” Samuẹli si jẹ olórí àwon omo Israeli ní Mispa. **7** Nígbà tí àwon Filistini gbọ pé àwon Israeli ti péjọ ní Mispa, àwon aláṣe Filistini gòkè wá láti kọlú won. Nígbà tí àwon omo Israeli gbọ èyí, ẹrù bà won nítorí àwon Filistini. **8** Won şo fún Samuẹli pé, “Má şe dáké kíkẹ pe Olúwa Olòrun wa fún wa, ké pé é kí ó lè gbà wá kúró lówó àwon Filistini.” **9** Nígbà nàa ni Samuẹli mú ọdò-àguntàn tí ó jẹ omo omú, ó si fi rú ẹbọ sísun sí Olúwa. Ó sí ké pe Olúwa nítorí ilé Israeli, Olúwa si dá a lóhùn. **10** Nígbà tí Samuẹli ní şe írúbo ẹbọ sísun, àwon Filistini súnmọ tòsí láti bá Israeli ja ogun. Şùgbón ní ojò nàa, Olúwa sán àrà nílá lu àwon Filistini, ó

sí mú jinnijinni bá won, a sí lé won níwájú àwon omo Israeli. **11** Àwon òkúnrin Israeli tú jáde láti Mispa. Won si ní lépa àwon Filistini, won si pa won ní àpá rin títí dé abẹ Beti-Kari. **12** Samuẹli mú òkúta kan ó si fi lẹlẹ láárín Mispa àti Şeni, ó si pe orúko rẹ ní Ebeneseri, wí pé, “Íbí ni Olúwa rán wá lówó dé.” **13** Bẹẹ ni won şegun Filistini, won kò si wá sí agbẹgbẹ àwon omo Israeli mó. Ní gbogbo igbésí ayé Samuẹli, ọwọ Olúwa lòdi sí àwon Filistini. **14** Àwon ilú láti Ekroni dé Gati tí àwon Filistini ti gbà lówó Israeli ni ó ti gbà padà fún Israeli, ó si gba gbogbo ilẹ agbẹgbẹ rẹ kúró lówó isàkóso àwon Filistini. Irẹpò si wá láárín Israeli àti àwon Amori. **15** Samuẹli tẹşiwájú gégé bí adájọ lórí Israeli. Ní ojò ayé e rẹ. **16** Láti ọdún dé ọdún, ó lọ yíká láti Beteli dé Gilgali dé Mispa, ó sí ní şe idájọ Israeli ní gbogbo ibi wònyí. **17** Şùgbón ó máa ní padà sí ilé rẹ ní Rama, níbí tí ilé rẹ wà, ó si túnşe idájọ Israeli níbẹ, ó si kọ pepe kan síbẹ fún Olúwa.

8 Nígbà tí Samuẹli di arúgbó, ó yan àwon omo rẹ gégé bí adájọ fún Israeli. **2** Orúko àkóbí rẹ a máa jẹ Joeli àti orúko èkejì a máa jẹ Abijah, won şe idájọ ní Beerşeba. **3** Şùgbón àwon omo rẹ, kò rin ní ọnà rẹ. Won yípadà sí èrè àişòdòtò, won gba abètèlẹ, won si ní yí idájọ po. **4** Bẹẹ ni, gbogbo àwon agbàgbà tí Israeli péjopò, won si wá sòdò Samuẹli ní Rama. **5** Won wí fún un pé, “Ìwo ti di arúgbó, àwon omo rẹ kò si rin ní ọnà rẹ, nísinsin yí, yan oba fún wa kí ó lè máa darí wa gégé bí i tí gbogbo orílẹ-èdè.” **6** Şùgbón nígbà tí won wí pé, “Fún wa ní oba tí yòò darí wa,” èyí kò tẹ Samuẹli lórùn, ó si gbàdúra sí Olúwa. **7** Olúwa si şo fún Samuẹli pé, “Gbọ ohùn àwon èniyàn nàa, ní gbogbo èyí tí won şo fún ọ; nítorí kí i şe iwọ ni won kọ, şùgbón èmi ni won kọ gégé bí oba lórin won. **8** Gégé bí won ti şe ní ojò tí mo mú won jáde wá láti Ejibiti títí di ojò òní, won kò mí silẹ, won si ní sin olòrun miíràn, bẹẹ ni won n şe sí ọ. **9** Nísinsin yí, gbọ tiwon; şùgbón kilò fún won dádàdára, kí ó si jẹ kí won mo írú ohun tí oba tí yòò jẹ lórin won yòò şe.” **10** Samuẹli şo gbogbo ọrọ Olúwa sí àwon omo èniyàn tí ó ní bèèrè fún oba lówó rẹ. **11** Ó wí pé, “Èyí ni ohun tí oba tí yòò jẹ lórin yín yòò şe. Yòò kó àwon omòkúnrin yín, yòò sí mú won şişẹ pèlú àwon kẹkẹ ogun rẹ àti fún ẹlẹşin rẹ, won yòò sí máa sáré níwájú kẹkẹ rẹ. **12** Yòò yan diẹ láti jẹ olórí egbẹgbẹrùn àti olórí àádòta àti àwon miíràn. Yòò yan won láti máa tulẹ oko rẹ àti láti máa kòrè rẹ àti àwon miíràn láti máa şe ohun èlò ogun àti ohun èlò kẹkẹ ogun rẹ. **13** Yòò mú àwon omòbinrin yín láti máa şe oluşe ikunra olódoòrùn dídùn àti láti máa şe àşè àti láti máa şe àkàrà. **14** Yòò mú èyí tí ó dára jù nínú oko yín, àti nínú ogbà àjàrà yín àti nínú igi olifi yín, yòò sí fi won fún àwon omo ọdò rẹ. **15** Yòò mú idásímewáá hórò ọkà yín àti àká èso àjàrà yín, yòò sí fi fún àwon oníşẹ àti omo ọdò rẹ. **16** Àwon íransẹkúnrin àti íransẹbinrin yín àti èyí tí ó dára jù nínú eran ọsin àti àwon kètẹkètẹ yín ni yòò mú fún ilò ti ara rẹ. **17** Yòò sí mú idámewáá nínú àwon agbo eran yín, yòò sí máa şe ẹrú u rẹ. **18** Tí ojò nàa bá

dé, èyin yóò kígbé fún irànlówọ láti òdò ọba tí èyin ti yàn. Olúwa kò sì ní dá a yín lóhùn ní ojọ náà.” **19** Şùgbọ̀n àwọn èniyàn náà kò láti tétí sí Samuẹ̀li wọn wí pé, “Rárá! A bí iwọ̀ fẹ́ jẹ ọba lórí i wa? **20** Nígbà náà àwa yóò dàbí gbogbo àwọn orílẹ̀-èdè mìíràn, pèlù ọba láti darí i wa àti láti jáde lọ níwájú wa láti ja ogun wa.” **21** Nígbà tí Samuẹ̀li gbọ̀ gbogbo ohun tí àwọn èniyàn sọ, ó tún tún un sọ níwájú Olúwa. **22** Olúwa dáhùn pé, “Tétí sí wọn, kí o sì yan ọba fún wọn.” Nígbà náà, Samuẹ̀li sọ fún àwọn ọ̀kúnrin Israẹ̀li pé, “Kí olúkúlùkù padà sí ilú u rẹ.”

9 Ará Benjamini kan wà, eni tí ó jẹ alááánú ọ̀lórò, orúkọ rẹ ní jẹ́ Kíşì, ọ̀mọ Abieli, ọ̀mọ Serori, ọ̀mọ Bekorati, ọ̀mọ Afiah tí Benjamini. **2** Ó ní ọ̀mọ̀kúnrin kan tí à ñ pé ní Saulu, ọ̀dọ̀mọ̀kúnrin tí ó yanjú, tí ó jẹ́ arẹ̀wà, tí kò sí eni tó ní ewà jù ú lọ láàrin gbogbo àwọn ọ̀mọ Israẹ̀li—láti èjìkà rẹ̀ lọ sí òkè, ó ga ju gbogbo àwọn èniyàn tókù lọ. **3** Nísinsin yíi àwọn kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ tí ó jẹ́ tí Kíşì baba Saulu sì sọ̀nù. Nígbà náà, Kíşì sọ̀ fún Saulu ọ̀mọ̀ rẹ̀ pé, “Mú ọ̀kan nínú àwọn iránsẹ̀ pèlù rẹ̀ kí ẹ̀ lọ láti wá àwọn kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ náà.” **4** Bẹ̀ẹ̀ ní ó kojá láàrin àwọn ilú olókè Efraimu, ó sì kojá ní àyíkà ilẹ̀ Şalışa, şùgbọ̀n wọn kò rí wọn. Wọn sì kojá lọ sí ọ̀pópó Şaalimu, şùgbọ̀n àwọn kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ kò sí nìbẹ̀. Nígbà náà, ó kojá ní agbègbè Benjamini, wọn kò rí wọn. **5** Nígbà tí wọn dé agbègbè Sufu, Saulu sọ̀ fún iránsẹ̀ tí ó wá lódò rẹ̀ pé, “Wá, jẹ́ kí á padà sẹ́yin, bí bẹ̀ẹ̀ kọ̀, baba mi yóò dá irònu rẹ̀ dúró nípa àwọn kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ yóò sì bèrè àniyàn nípa wa.” **6** Şùgbọ̀n iránsẹ̀ náà fún un ní èsì pé, “Wò ó, ní inú ilú yíi ọ̀kúnrin èniyàn Ọ̀lòrun kan wà; ó jẹ́ eni tí wọn ñ bu ọ̀láfún, àti gbogbo ohun tí ó bá sọ̀ ní ó máa ní jẹ́ ọ̀títọ̀. Jẹ́ kí á lọ síbẹ̀ nísinsin yíi, bóyá yóò sọ̀ fún wá ọ̀nà tí a yóò gbà.” **7** Saulu sọ̀ fún iránsẹ̀ rẹ̀, “Tí àwa bá lo, kín ni àwa lè fún ọ̀kúnrin náà? Oúnjẹ̀ inú àpò wa ti tán. A kò sì ní èbùn láti mú lo sọ̀dọ̀ èniyàn Ọ̀lòrun. Kí ni a ní?” **8** Iránsẹ̀ sì dá a lóhùn lẹ́kẹ̀n sí i. “Wò ó,” ó wí pé, “Mo ní idámérin şékéli fadákà lówọ̀. Èmi yóò fún èniyàn Ọ̀lòrun náà kí ó lè fi ọ̀nà hàn wá.” **9** (Tẹ̀lẹ̀ ní Israẹ̀li tí ọ̀kúnrin kan bá lo bèrè lódò Ọ̀lòrun, yóò wí pé, “Wá, jẹ́ kí a lọ sí ọ̀dò wòlfi náà,” nítórí àwọn alásòtẹ̀lẹ̀ isinsin yíi ní wọn ñ pé ní wòlfi). **10** Saulu sọ̀ fún iránsẹ̀ ẹ̀ rẹ̀ pé ó dára, “Jẹ́ kí a lọ.” Wọn jáde lọ sí ilú tí èniyàn Ọ̀lòrun náà ní gbé. **11** Bí wọn şe ñ lọ ní orí òkè sí ilú náà, wọn padé àwọn ọ̀dọ̀mọ̀bìnrin tí ó n jáde í bọ̀ láti wá wọn omí. Wọn sì bi wọn, “Şé wòlfi náà wá níbí?” **12** “Ó wá,” wọn dáhùn. “Ó ñ bẹ̀ níwájú u yín, múra nísinsin yíi, ó şẹ̀şẹ̀ wá sí ọ̀dò wa lóní ni, nítórí àwọn èniyàn ní ebo rírú ni ibi gíga. **13** Kété tí ẹ̀ bá ti wọ ilú, ẹ̀ ó rí i kí ó tó lọ sí ibi gíga láti lo jeun. Àwọn èniyàn kò sì ní bèrè sí jeun tí tí yóò fi dé. Torí ó gbọ̀dọ̀ bukún ebo náà; léyìn náà, àwọn tí a pè yóò jeun. Gòkè lo nísinsin yíi, ó yẹ́ kí ẹ̀ rí i ní àkòkò yíi.” **14** Wọn gòkè lo sí ilú náà, bí wọn ti ñ wọlẹ̀, nìbẹ̀ ni Samuẹ̀li, ní bọ̀ wá sí ọ̀dò wọn bí ó ti ñ lo ibi gíga náà. **15** Olúwa ti sọ̀ létí Samuẹ̀li ní ojọ̀ kan kí Saulu ó tó dé pé, **16** “Ní iwọ̀yí ọ̀la, èmi yóò ran ọ̀mọ̀kúnrin kan sí ọ̀ láti ilẹ̀ Benjamini. Fi òróró yàn án gẹ́gẹ̀ bí olórí lórí àwọn

ọ̀mọ Israẹ̀li, yóò gba àwọn èniyàn mi kúrò lówọ̀ àwọn ará Filistini. Mo ti bojú wo àwọn èniyàn mi, nítórí igbe wọn ti dé ọ̀dò mi.” **17** Nígbà tí Samuẹ̀li fojúrí Saulu, Olúwa sọ̀ fún un pé, “Èyí ni ọ̀kúnrin tí mo sọ̀ fún ọ̀ nípa rẹ̀, yóò darí àwọn èniyàn mi.” **18** Saulu sì súnmo Samuẹ̀li ní ẹ̀nu-ọ̀nà ilú, ó sì wí pé, “Sọ̀ fún mi èmi ní bẹ̀ ọ̀ níbo ni ilẹ̀ wòlfi náà wà.” **19** Samuẹ̀li dáhùn pé, “Èmi ni wòlfi náà. Ẹ̀ máa gòkè lo şáájú mi, ní ibi gíga, ẹ̀ ó sì bá mi jeun lóní. Ní ọ̀wúrọ̀ ní èmi yóò tó jẹ́ kí ẹ̀ lọ, gbogbo ohun tí ó wà ní ọ̀kan rẹ̀ ní èmi yóò sọ̀ fún ọ̀. **20** Fún ti kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ tí ó sọ̀nù fún ojọ̀ méta sẹ́yin, má şe dààmú nípa wọn: a ti rí wọn. Sí ta ni gbogbo ifẹ́ Israẹ̀li wà? Bí kí í şe sí iwọ̀ àti sí gbogbo ilẹ̀ baba à rẹ.” **21** Saulu dáhùn pé, “Şùgbọ̀n èmi kí í há şe èyà Benjamini? Kékeré nínú èyà Israẹ̀li. Idílẹ̀ mi kò ha rẹ̀yin jùlò nínú gbogbo èyà Benjamini? Èèşì ti şe tí iwọ̀ sọ̀rọ̀ yíi sí mí?” **22** Nígbà náà ni Samuẹ̀li mú Saulu pèlù iránsẹ̀ rẹ̀ wọ̀ inú gbòngán, ó sì mú wọn jókòò sí iwájú àwọn tí a pè—tí wọn tó ọ̀gbọ̀n. **23** Samuẹ̀li sọ̀ fún aláşẹ̀ pé, “Mú ipín ẹ̀ran tí mo fún ọ̀ wá, èyí tí mo sọ̀ fún ọ̀ pé kí o yà sọ̀tọ̀.” **24** Aláşẹ̀ náà sì gbé ẹ̀şẹ̀ náà pèlù ohun tí ó wà lórí i rẹ̀, ó sì gbé e síwájú Saulu. Samuẹ̀li wí pé, “Èyí ni ohun tí a fi pamọ̀ fún ọ̀. Je, nítórí a yà á sọ̀tọ̀ fún ọ̀, fún idí yíi, láti igbà tí mo ti wí pé, ‘Mo ní àlẹ̀jò tí a pè.’” Saulu sì jeun pèlù Samuẹ̀li ní ojọ̀ náà. **25** Léyìn igbà tí wọn ti sọ̀kalẹ̀ láti ibi gíga náà wá sí inú ilú, Samuẹ̀li sì bá Saulu sọ̀rọ̀ lórí òrùlẹ̀ ilẹ̀ e rẹ̀. **26** Wọn sì diẹ̀ ní afẹ̀mọ̀júmọ̀, ó pe Saulu sórí òrùlẹ̀ pé, “Múra, èmi yóò rán ọ̀ lo.” Nígbà tí Saulu múra tán òn àti Samuẹ̀li jo jáde lo síta. **27** Bí wọn ti ñ sọ̀kalẹ̀ lo sí ipẹ̀kun ilú náà, Samuẹ̀li wí fún Saulu pé, “Sọ̀ fún iránsẹ̀ náà kí ó máa lo şáájú u wa,” iránsẹ̀ náà sì şe bẹ̀ẹ̀, “Şùgbọ̀n kí iwọ̀ kí ó dúró diẹ̀, kí èmi kí ó lè sọ̀ ọ̀rọ̀ láti ọ̀dò Ọ̀lòrun fún ọ̀.”

10 Samuẹ̀li sì mú igò kékeré tí òróró wà nínú rẹ̀, ó sì dá á sí orí Saulu. Ó sì fi ẹ̀nu kò ó ní ẹ̀nu, wí pé, “Olúwa kò ha tí fi òróró yàn ọ̀ ní olórí lórí ohun iní rẹ̀? **2** Bí iwọ̀ bá kúrò lódò mi lóní, iwọ̀ yóò bá ọ̀kúnrin méjì padé lẹ̀bàà iboji Rakeli ní Selsa, ní agbègbè Benjamini. Wọn yóò sọ̀ fún ọ̀ pé, ‘Kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ tí iwọ̀ jáde lo láti wá ní wọn tí rí. Nísinsin yíi, baba à rẹ̀ tí dáké kò ronú nípa wọn mọ̀, ó sì ñ dààmú nípa à rẹ. Ó ñ bèrè, ‘Kí ni èmi yóò şe nípa ọ̀mọ̀ mí?’” **3** “Nígbà náà, iwọ̀ yóò lo láti ibẹ̀ tí tí yóò fi dé ibi igi rílá Tabori. Ọ̀kúnrin méta tí wọn ñ gòkè lo sọ̀dọ̀ Ọ̀lòrun ni Beteli yóò padé rẹ̀ níbẹ̀. Ọ̀kan yóò mú ọ̀mọ̀ ewúré méta lówọ̀, èkejì, isù àkàrà méta àti èkẹ̀ta yóò mú igò wàini. **4** Wọn yóò kí ọ̀, wọn yóò sì fún ọ̀ ní isù àkàrà méjì, tí iwọ̀ yóò gbà lówọ̀ wọn. **5** “Léyìn náà, iwọ̀ yóò lo sí òkè Ọ̀lòrun, níbi tí egbé ogun àwọn Filistini wà. Bí iwọ̀ ti ñ súnmo ilú náà, iwọ̀ yóò bá àwọn wòlfi tí ó tò lówòdọ̀wọ̀ bọ̀ láti ibi gíga, pèlù ohun èlò orin olókùn, tambori àti fẹ̀rè àti haapu níwájú wọn, wọn yóò sì máa sọ̀ àsòtẹ̀lẹ̀. **6** Èmi Olúwa yóò sì bà lẹ̀ ọ̀, iwọ̀ yóò sì sòtẹ̀lẹ̀ pèlù wọn, iwọ̀ yóò sì òni ọ̀tọ̀. **7** Bí iwọ̀ bá ti rí àmi wònyí, şe ohunkóhun tí ọ̀wọ̀ rẹ̀ bá bá láti şe, nítórí Ọ̀lòrun wà pèlù rẹ̀. **8** “Lo şáájú mi sí Gilgali. Èmi yóò sọ̀kalẹ̀ tọ̀ ọ̀ wá láti rú ebo sísun àti láti rú ebo irẹ̀pọ̀, şùgbọ̀n iwọ̀ gbọ̀dọ̀

dúró fún ojò méje tífti èmi yòò fi wá sí ọ̀dò rẹ̀ láti sọ́ fún ọ́ ohun tí ó yẹ̀ tí iwọ́ yóò ẹ̀.” 9 B́í Saulu tí yípadà láti fi Samuẹ̀li sílẹ̀, Ọ̀lọ̀run yí ọ̀kàn Saulu padà àti pé gbogbo àmì wònyí sí wá sí imùşẹ̀ ní ojò náà. 10 Nígba tí wọn dé ọ̀kè Gibeah náà, àwọn wòlfi tí ó ní tò ní ọ̀wọ̀wọ̀wọ̀ pàdẹ̀ rẹ̀, Èmí Ọ̀lọ̀run bà lé e níwú agbára, ó sí darapò bá wọn sọ́ àşọtẹ̀lẹ̀. 11 Nígba tí gbogbo àwọn tí ó ti mò ọ̀n tẹ̀lẹ̀ rí í tó ní sọ́ àşọtẹ̀lẹ̀ pẹ̀lú àwọn wòlfi, wọn bi ara wọn, “Kí ni ohun tí ó ti şẹ̀lẹ̀ sí ọ̀mọ́ Kişì yí. Şé Saulu wà lára àwọn wòlfi ni?” 12 Ọ̀kùnrin kan tí ó gbé nìbẹ̀ dáhùn pé, “Ta ni baba won?” Ó tí di ohun tí a fi ní pa ọ̀we pé, n̄jẹ́ Saulu náà wà lára àwọn wòlfi bí? 13 Lẹ̀yìn tí Saulu dákẹ̀ sísọ́ àşọtẹ̀lẹ̀, ó lọ sí ibi gígá. 14 Nísinsin yí, arákùnrin baba Saulu bèèrè lówó Saulu àti iránşẹ̀ rẹ̀ pé, “Níbo ni e lọ?” Ó wí pé, “À ní wá àwọn kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀,” şùgbọ̀n nígba tí a kò rí wọn, a lọ sí ọ̀dò Samuẹ̀li. 15 Arákùnrin baba Saulu wí pé, “Sọ́ fún mi ohun tí Samuẹ̀li wí fún un yín.” 16 Saulu dáhùn pé, “Ó fi dá wa lójú pé wọn tí rí àwọn kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ náà.” Şùgbọ̀n kò sọ́ fún arákùnrin baba a rẹ̀ ohun tí Samuẹ̀li sọ́ nípa ọ̀ba jìjẹ. 17 Samuẹ̀li pé àwọn ọ̀mọ́ Israẹ̀li jọ sí iwájú Olúwa ní Mispá. 18 Ó sì wí fún wọn pé, “Èyí ni ohun tí Olúwa Ọ̀lọ̀run Israẹ̀li sọ́, ‘Èmi mú Israẹ̀li jáde wá láti Ejibiti, Èmi sì gbà yín kúrò lówó agbára Ejibiti àti gbogbo ìjọ̀ba tí ó ní pọ̀n ọ̀n yín lójú.’ 19 Şùgbọ̀n èyin ti kọ́ Ọ̀lọ̀run yín, tí ó gbà yín kúrò níwú gbogbo wahálà àti ipónjún yín. Èyin si ti sọ́ pé, ‘Rárá, yan ọ̀ba kan fún wa.’ Báyí, e kó ara yín jọ́ níwájú Olúwa ní èyà àti ìdílẹ̀ yín.” 20 Nígba tí Samuẹ̀li mú gbogbo èyà Israẹ̀li súnmọ́ tòsì, ó yan èyà Benjamini. 21 Ó kó èyà Benjamini síwájú ní ìdílẹ̀ ìdílẹ̀, a sì yan ìdílẹ̀ Matiri. Ní iparí a sì yan Saulu ọ̀mọ́ Kişì. Şùgbọ̀n ní igbà tí wọn wá a, a kò rí i, 22 bèbẹ̀ ni wọn şe iwádíř lówó Olúwa pé, “Şé ọ̀kùnrin náà ti wá sí bí ni?” Olúwa sì sọ́ pé, “Bèbẹ̀ ní ó ti fi ara rẹ̀ pamọ́ lààrín àwọn erù.” 23 Wọn sáré, wọn sì mú un jáde wá. Bí ó ti dúró lààrín àwọn èniyàn, ó sì ga ju gbogbo àwọn tí ó kù lọ láti èjìkà rẹ̀ sòkè. 24 Samuẹ̀li sọ́ fún gbogbo àwọn èniyàn pé, “Şé e ti ri ọ̀kùnrin tí Olúwa ti yàn? Kò sí ẹnìkan bí í rẹ̀ lààrín gbogbo àwọn èniyàn.” Nígba náà àwọn èniyàn kígbẹ̀ pé, “Kí èmi ọ̀ba kí ó gùn!” 25 Samuẹ̀li şàlàyẹ̀ fún àwọn èniyàn àwọn ilà̀nà ìjọ̀ba. Ó kọ́ wọn sínú iwé, ó sì fi lẹ̀lẹ̀ níwájú Olúwa. Lẹ̀yìn náà, Samuẹ̀li tú àwọn èniyàn ká olúkúlùkù sí ilé e rẹ̀. 26 Saulu náà padà sí ilé e rẹ̀ ní Gibeah. Àwọn akọ̀ni ọ̀kùnrin tí Ọ̀lọ̀run ti fi ọ̀wọ́ tọ́ ọ̀kàn wọn sì sin ín. 27 Şùgbọ̀n àwọn ọ̀mọ́ Beliali wí pé, “Báwo ni ọ̀kùnrin yí yóò tí şe gbà wá?” Wọn kẹ̀gàn rẹ̀, wọn kò sì mú èbùn wá fún un, şùgbọ̀n Saulu fowó lérán.

11 Nahaşì ará Ammoni gòkè lọ, ó sì dó ti Jabesi Gileadi, gbogbo ọ̀kùnrin Jabesi sì wí fún Nahaşì pé, “Bá wa dá májẹ̀mù, àwa yóò sì máa sin ọ́.” 2 Şùgbọ̀n Nahaşì ará Ammoni sì wí fún un pé, “Nípa èyí ni èmi yóò fi bá a yín şe ipinnu, nípa yíyọ́ gbogbo ojú ọ̀tún yín kúrò, èmi yóò şì fi yín şe elẹ̀yà lójú gbogbo Israẹ̀li.” 3 Àwọn agbàgbà Jabesi sì wí fún un pé, “Fún wa ní ojò méje kí àwa lè ràn oníşẹ̀ sí gbogbo Israẹ̀li; àti agbègbè bí ẹnì kankan kò bá sí

jáde láti gbà wá, àwa yóò fi ara wa fún ọ́.” 4 Nígba tí àwọn iránşẹ̀ náà sì wá sí Gibeah tí ó jẹ́ ilú Saulu, wọn sọ́ ọ̀rọ́ wònyí fún àwọn èniyàn, gbogbo wọn gbé ohun wọn sòkè, wọn sì sọ́kún. 5 Nígba náà gan an ni Saulu padà wá láti pápá, pẹ̀lú málúú rẹ̀, ó sì bèèrè pé, “Kín ni ohun tí ó şẹ̀lẹ̀ sí àwọn èniyàn? Èéşẹ̀ tí wọn fi ní sọ́kún?” Nígba náà ni wọn tún sọ́ fún wọn ọ̀rọ́ àwọn ọ̀kùnrin Jabesi. 6 Nígba tí Saulu sì gbọ́ ọ̀rọ́ wọn, Èmí Ọ̀lọ̀run sì bà lé e pẹ̀lú agbára, inú rẹ̀ sì ru sòkè. 7 Ó sì mú málúú mèjì, ó gé wọn sí wéwé, ó sì ràn eeyẹ̀yọ́ sí gbogbo Israẹ̀li nípa ọ̀wọ́ àwọn iránşẹ̀ náà, ó ní í e kẹ̀de pé, “Èyí ni a ó şe sí málúú ẹnìkẹ̀ni tí kò bá tọ́ Saulu àti Samuẹ̀li lẹ̀yìn.” Nígba náà ni ibèrù Olúwa sì mú àwọn èniyàn, wọn sì jáde bí èniyàn kan soşo. 8 Nígba tí Saulu sì kó wọn jọ́ ní Beseki, àwọn ọ̀kùnrin Israẹ̀li tí a kà jẹ́ ọ̀kè mèşẹ̀édógún, àwọn ọ̀kùnrin Juda sì jẹ́ egbàà mèşẹ̀édógún. 9 Wọn sì sọ́ fún àwọn iránşẹ̀ tí ó wá pé, “Sọ́ fún àwọn ọ̀kùnrin Jabesi Gileadi pé, ní àkòkò tí ọ̀drùn bá mú lóla, àwa yóò gbà yín sílẹ̀.” Nígba tí àwọn iránşẹ̀ náà lọ́ tí wọn sì sọ́ èyí fún àwọn ọ̀kùnrin Jabesi, inú wọn sì dùn. 10 Wọn sọ́ fún àwọn ará Jabesi pé, “Àwa yóò fi ara wa fún un yín ní ọ̀la, kí èyin kí ó şe gbogbo èyí tí ó tọ́ lójú yín sí wa.” 11 Ní ojò kejì Saulu pín àwọn ọ̀kùnrin rẹ̀ sí ipa mẹtá, wọn sì ya wọ́ àgọ́ àwọn ará Ammoni ní işọ́ ọ̀wúrọ́, wọn sì pa wọn tífti di imóoru ojò. Àwọn tókù wọn sì fónká, tó bèbẹ̀ tí mèjì wọn kò kù sí ibikan. 12 Àwọn èniyàn sọ́ fún Samuẹ̀li pé, “Ta ni ó bèèrè wí pé, Saulu yóò ha je ọ̀ba lóří wa? Mú àwọn ọ̀kùnrin náà wá, a ó sì pa wọn.” 13 Şùgbọ̀n Saulu wí pé, “A kí yóò pa ẹnìkẹ̀ni lónií, nítorí lónií yí ni Olúwa şişẹ̀ igbàlà ní Israẹ̀li.” 14 Nígba náà ni Samuẹ̀li wí fún àwọn èniyàn pé, “È wá, e jẹ́ kí a lọ́ sí Gilgali, kí a lè fi eşẹ̀ Saulu mùlẹ̀ bí ọ̀ba.” 15 Nítorí náà gbogbo èniyàn lọ́ sí Gilgali, wọn sí fi Saulu je ọ̀ba ní iwájú Olúwa. Níbẹ̀, ni wọn ti rú ebo irepò ní iwájú Olúwa, Saulu àti gbogbo Israẹ̀li şe àjọ̀yọ́ nílá.

12 Samuẹ̀li sì wí fún gbogbo Israẹ̀li pé, “Èmi tí gbọ́ gbogbo ohun tí e sọ́ fún mi, èmi sì ti yan ọ̀ba fún un yín. 2 Nísinsin yí e ti ní ọ̀ba bí olóří yín. Bí ó şe tẹ̀mi, èmi ti di arúgbó, mo sì ti hewú, àwọn ọ̀mọ́ mi sì ní be níhìn-ín yí pẹ̀lú yín. Èmi ti ní şe olóří yín láti igbà èwe mi wá tífti di ọ̀nì yí. 3 Èmi dúró níhìn-ín yí, e jẹ́ří sí mi níwájú Olúwa àti níwájú ẹnì àmì ọ̀róró rẹ̀. Málúú ta ni mo gbà rí? Kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ ta ni mo gbà rí? Ta ni mo rẹ̀ je rí? Ọ̀wọ́ ta ni mo ti gba owó àbẹ̀tẹ̀lẹ̀ kan rí láti fi bo ara mi lójú? Bí mo bá ti şe n̄hkan kan níwú ohun wònyí, èmi yóò sì san án padà fún yín.” 4 Wọn sì dáhùn wí pé, “Iwọ́ kò rẹ̀ wa je tàbí pọ̀n wa lójú rí, iwọ́ kò sì gba ohunkóhun lówó ẹnìkankan.” 5 Samuẹ̀li sì wí fún wọn pé, “Olúwa ní elẹ̀ří sí í yín, àti ẹnì àmì ọ̀róró rẹ̀ ní elẹ̀ří lónií pé, èyin kò rí ohunkóhun lówó mi.” Wọn sì sọ́ wí pé, “Ọ̀un ni elẹ̀ří.” 6 Nígba náà ni Samuẹ̀li wí fún àwọn èniyàn náà pé, “Olúwa ni ó yan Mose àti Aaroni àti ti ó mú àwọn baba nílá yín gòkè wá láti Ejibiti. 7 Nísinsin yí, e dúró níbi, nítorí èmi ní ló láti bá a yín sòrọ́ níwájú Olúwa ní ti gbogbo işe ọ̀dodo rẹ̀ tí ó ti şe fún un yín àti fún àwọn baba yín. 8 “Lẹ̀yìn igbà tí Jakọ̀bu wọ́ Ejibiti, wọn ké pé

Olúwa fún ìràn lówò, Olúwa sì rán Mose àti Aaroni, tí wọn mú àwọn baba ìlá yín jáde láti Ejiḃiti láti mú wọn jókòò nìbí yí. **9** “Sùgbòṇ wọn gbàgbé Olúwa Ọlòrun wọn; bẹ̀ẹ̀ ni wọn sì tà wọn sí ọ̀wọ̀ àwọn Sisera, olórí ogun Hasori, àti sí ọ̀wọ̀ àwọn Filistini àti sí ọ̀wọ̀ ọ̀ba Moabu, tí ó bá wọn já. **10** Wọn kégbe pe Olúwa, wọn sì wí pé, ‘Àwa ti ẹ̀; a ti kọ Olúwa sílẹ̀, a sì ti sin Baali, àti Aṣtoretì. Sùgbòṇ nísinsin yí gbà wá lówò àwọn ọ̀tá wa, àwa yòò sì sin ó.’ **11** Nígba nàà ni Olúwa rán Jerubbaali, Bedani, Jefta àti Samuẹ̀li, ó sì gba yín lówò àwọn ọ̀tá a yín gogbo, bẹ̀ẹ̀ ni èyin ì gbé ní àlàáfíá. **12** “Sùgbòṇ nígba tí èyin sì rí i pé Nahaṣi ọ̀ba àwọn Ammoni dide sí i yín, ẹ̀ sọ fún mí pé, ‘Rára, àwa n fẹ̀ ọ̀ba tí yòò jẹ̀ lóri wa,’ bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé Olúwa Ọlòrun yín jẹ̀ ọ̀ba yín. **13** Nísinsin yí èyí ni ọ̀ba tí èyin ti yàn, tí èyin bèèrè fún; wò ó, Olúwa ti fi ọ̀ba jẹ̀ lóri yín. **14** Bí èyin bá bèrù Olúwa àti bí èyin bá n sin ìn, tí ẹ̀ sì gbọ̀ tirẹ̀, tí èyin kò sì sòtẹ̀ sí àṣẹ̀ rẹ̀, àti tí èyin àti ọ̀ba tí ó jẹ̀ lóri yín bá n tẹ̀lẹ̀ Olúwa Ọlòrun yín: ó dára **15** sùgbòṇ bí èyin kò bá gbọ̀ tí Olúwa, tí ẹ̀ sì sòtẹ̀ sí àṣẹ̀ rẹ̀, ọ̀wọ̀ rẹ̀ yòò wá lára yín sí ibi, bí ó ti wá lára baba yín. **16** “Nítorí nàà, ẹ̀ dúrò jẹ́ kí ẹ̀ sì wo ohun ìlá yí tí Olúwa fẹ̀ ẹ̀ sí mí ojú u yín! **17** Oní kí i ha á ẹ̀ se ojò ikórè òkà alikama bí? Èmi yòò ké pe Olúwa kí ó rán àrà àti òjò. Èyin yòò sì mọ̀ irú ohun búburú tí ẹ̀ ti se níwájú Olúwa nígba tí ẹ̀ n bèèrè fún ọ̀ba.” **18** Nígba nàà ni Samuẹ̀li ké pe Olúwa, Olúwa sì rán àrà àti òjò ní ojò nàà. Bẹ̀ẹ̀ ni gogbo èniyàn sì bèrù Olúwa àti Samuẹ̀li púpọ̀. **19** Gogbo àwọn èniyàn sì wí fún Samuẹ̀li pé, “Gbàdúrà sí Olúwa Ọlòrun rẹ̀ fún àwọn ìránṣẹ̀ rẹ̀ kí a má ba à kú, nítorí tí àwa ti fi búburú yí kún èṣẹ̀ wa ní bíbèèrè fún ọ̀ba.” **20** Samuẹ̀li sì dá wọn lóhùn pé, “È má bèrù, ẹ̀ ti se gogbo búburú yí; síbẹ̀ ẹ̀ má se yípadà kúrò lódò Olúwa, sùgbòṇ ẹ̀ fi gogbo àyà yín sin Olúwa. **21** È má se yípadà sódò àwọn òrìṣà. Wọn kò le se ohun rere kan fún un yín, tàbí kí wọn gbà yín là, nítorí asán ni wọn. **22** Nítorí orúkọ ìlá rẹ̀ Olúwa kí yòò kọ̀ àwọn èniyàn rẹ̀ sílẹ̀, nítorí tí inú Olúwa dùn láti fi yín se èniyàn rẹ̀. **23** Bí ó se ti èmi ni, kí a má rí i pé èmi dẹ̀ṣẹ̀ sí Olúwa nipa didékun àti gbàdúrà fún un yín. Èmi yòò sì kọ̀ o yín ní ọ̀nà rere àti ọ̀nà òtítọ̀. **24** Sùgbòṇ ẹ̀ rí i dájú pé, ẹ̀ bèrù Olúwa, kí ẹ̀ sì sin ìn nínú òtítọ̀ pèlú gogbo ọ̀kan an yín, ẹ̀ kiyèsì ohun ìlá tí ó ti se fún un yín. **25** Síbẹ̀ bí èyin bá n se búburú, èyin àti ọ̀ba yín ni a ó gbà kúrò.”

13 Saulu sì jẹ̀ ọ̀mọ̀ ọ̀gbòṇ ọ̀dún nígba tí ó jẹ̀ ọ̀ba, ó sì jẹ̀ ọ̀ba lóri Israẹ̀li ní ọ̀dún méjìlélógójì. **2** Saulu yan egbèrún méta ọ̀kúnrin ní Israẹ̀li, egbèrún méjì sì wá lódò rẹ̀ ní Mikmasi àti ní ilú òkè Beteli egbèrún kan sì wá lódò Jonatani ní Gibeah ti Benjamini. Àwọn ọ̀kúnrin tókù ni ó rán padà sí ilé ẹ̀ wọn. **3** Jonatani sì kọ̀lu egbé ogun àwọn Filistini ní Gibeah, Filistini sì gbọ̀ èyí. Nígba nàà ni Saulu fọ̀n ipẹ̀ yí gogbo ilẹ̀ nàà ká, ó sì wí pé, “Jẹ̀ kí àwọn Heberu gbọ̀!” **4** Bẹ̀ẹ̀ ni gogbo Israẹ̀li sì gbọ̀ ìròyin pé, “Saulu ti kọ̀lu egbé ogun àwọn Filistini, Israẹ̀li sì di òdún búburú fún àwọn Filistini.” Àwọn èniyàn nàà sì péjọ̀ láti darapọ̀ mọ̀ Saulu ní Gilgali. **5** Àwọn Filistini kó ara wọn jọ̀ pọ̀ láti bá Israẹ̀li já, pèlú egbèrún méta kèkẹ̀, egbèrún

méfa ọ̀kúnrin eḗṣin, àwọn ológun sì pọ̀ bí yanrin etí Ọ̀kun. Wọn sì gòkè lo, wọn dó ní Mikmasi ní ihà ilẹ̀ ọ̀dún Beti-Afeni. **6** Nígba tí àwọn ọ̀kúnrin Israẹ̀li sì rí i pé àwọn wá nínú ipònjú àti pé àwọn ológun wọn wá nínú ihámọ̀, wọn fi ara pamọ̀ nínú ihò àti nínú igbò láàrin àpáta, nínú ọ̀fin, àti nínú kànga gbígbe. **7** Àwọn Heberu miíràn tilẹ̀ kojá a Jordani sí ilẹ̀ Gadi àti Gileadi. Saulu wá ní Gilgali síbẹ̀, gogbo àwọn ọ̀wọ̀ ogun tí ó wá pèlú rẹ̀ sì n wáriri fún ìbèrù. **8** Ó sì dúró òjò méje, àkòkò tí Samuẹ̀li dá; sùgbòṇ Samuẹ̀li kò wá sí Gilgali, àwọn èniyàn Saulu sì bèrẹ̀ sí ní túká. **9** Saulu sì wí pé, “È wá ẹ̀bọ̀ sísun àti ẹ̀bọ̀ irẹ̀pọ̀ wá fún mí.” Saulu sì rú ẹ̀bọ̀ sísun nàà. **10** Bí ó sì ti n parí rírú ẹ̀bọ̀ sísun nàà, Samuẹ̀li sì dé, Saulu sì jáde láti lọ kí i. **11** Samuẹ̀li sì wí pé, “Kí ni iwọ̀ se yí.” Saulu sì dáhùn pé, “Nígba tí mo rí pé àwọn èniyàn nàà n túká, àti tí iwọ̀ kò sì wá ní àkòkò ojò tí iwọ̀ dá, tí àwọn Filistini sì kó ara wọn jọ̀ ní Mikmasi, **12** mo rò pé, ‘Àwọn Filistini yòò sòkalẹ̀ tọ̀ mí wá ní Gilgali nísinsin yí, bẹ̀ẹ̀ ni èmi kò ì tí i wá ojúrere Olúwa.’ Bá yí ni mo mú ara mí ní ipá láti rú ẹ̀bọ̀ sísun nàà.” **13** Samuẹ̀li sì wí fún un pé, “Iwọ̀ hu iwà aṣiwèrè, iwọ̀ kò sì pa ọ̀fin tí Olúwa Ọlòrun rẹ̀ fi fún ọ̀ mọ̀; bí o kò bá se bẹ̀ẹ̀, òun íbá fi ìdì ìjọ̀ba rẹ̀ kalẹ̀ lóri Israẹ̀li láléalé. **14** Sùgbòṇ nísinsin yí ìjọ̀ba rẹ̀ kí yòò dúró pé, Olúwa ti wá ọ̀kúnrin tí ó wú ú ní ọ̀kan rẹ̀ fún ara rẹ̀, ó sì ti yàn án láti se olórí fún àwọn èniyàn rẹ̀, nítorí pé iwọ̀ kò pa ọ̀fin Olúwa mọ̀.” **15** Nígba nàà ni Samuẹ̀li kúrò ní Gilgali, ó sì gòkè lo sí Gibeah ti Benjamini, Saulu sì ka àwọn èniyàn tí ó wá lódò rẹ̀, wọn sì jẹ̀ egbèta. **16** Saulu àti ọ̀mọ̀ rẹ̀ Jonatani àti àwọn èniyàn tí ó wá pèlú wọn dúró ní Gibeah ti Benjamini, nígba tí àwọn Filistini dó ní Mikmasi. **17** Egbé àwọn onísùmòmí méta jáde lọ ní agọ̀ àwọn Filistini ní ọ̀nà ọ̀tòtòtò. Egbé kan gba ọ̀nà ti Ofira ní agbègbè ilú Suali, **18** òmiràn gba ọ̀nà Beti-Horoni, èkẹta sí ihà ibodè tí ó kojú sí àfonífojì Seboimu tí ó kojú sí ijú. **19** A kò sì rí alágbèdẹ̀ kan ní gogbo ilẹ̀ Israẹ̀li, nítorí tí àwọn Filistini wí pé, “Bí kò se bẹ̀ẹ̀ àwọn Heberu yòò rọ̀ idà tàbí ọ̀kò!” **20** Bẹ̀ẹ̀ ni gogbo Israẹ̀li tọ̀ àwọn Filistini lọ láti pọ̀n dọ̀jẹ̀ wọn, ọ̀kò, àáké àti ọ̀ṣọ̀ wọn. **21** Iye tí wọn fi pón dọ̀jẹ̀ àti ọ̀kò jẹ̀ ọ̀wọ̀ méjì nínú ìdáméta ẹ̀kẹ̀lì, àti ìdáméta ẹ̀kẹ̀lì fún pípọ̀n òyà-irin tí ilẹ̀, àáké àti irin ọ̀pá oluṣọ̀ málúú. **22** Bẹ̀ẹ̀ ni ojò jà ènikankan nínú àwọn ọ̀mọ̀-ogun tí ó wá pèlú Saulu àti Jonatani kò sì ní idà, tàbí ọ̀kò ní ọ̀wọ̀; àfi Saulu àti ọ̀mọ̀ rẹ̀ Jonatani ni wọn ni wọn. **23** Àwọn egbé ogun Filistini sì ti jáde lọ sí ìkojá Mikmasi.

14 Ní ojò kan, Jonatani ọ̀mọ̀ Saulu wí fún ọ̀dómọ̀kúnrin tí ó ní ru ihámọ̀ra rẹ̀ pé, “Wá, jẹ̀ kí a rékojá lọ sí ilú olódi àwọn Filistini tí ó wá ní ihà kejì.” Sùgbòṇ kò sọ fún baba rẹ̀. **2** Saulu sì dúró ní ihà etí ipínlẹ̀ Gibeah lábé igi pomegiranate èyí tí ó wá ní Migroni. Àwọn egbèta ọ̀kúnrin sì wá pèlú rẹ̀, **3** lára wọn ni Ahijah, tí ó wọ̀ efođu. Ọ̀un ni ọ̀mọ̀ arákúnrin Ikabodu Ahitubu, ọ̀mọ̀ Finehasi, ọ̀mọ̀ Eli, àlùfáá Olúwa ní Ṣilo kò sì eni tí ó mọ̀ pé Jonatani ti lọ. **4** Ní ọ̀nà tí Jonatani ti n fẹ̀ láti kojá dé ilú olódi àwọn Filistini, ní bèbè òkúta mímu kan wá, orúkọ èkíníni sí n jẹ̀

Bosesi, orúkọ èkèjì sí ní jé Sene. 5 Bèbè òkúta kan dúró sí àrírúwá ní ìhà Mikmasi, èkèjì sí wà ní guúsù ní ìhà Gibeah. 6 Jonatani sì wí fún òdòmòkúnrin tí ó ní ru ihámòra rẹ pé, “Wá, jé kí a lọ sí ilú olódi àwọn aláìkòlà yìí. Bóyá Olúwa yóò jà fún wa, kò sí ohun tò lè di Olúwa lówó láti gbàlà, yàlá nípàsẹ̀ púpò tàbí nípàsẹ̀ diẹ.” 7 Èni tí ó ru ihámòra rẹ̀ sì wí pé, “Şe gbogbo ohun tí ó wà ní òkàn re, tẹ̀şiwájú, Èmi wà pèlú òkàn àti èmi rẹ.” 8 Jonatani sì wí pé, “Wá nígbà nàà, àwa yóò rékòjá sí òdò òkúnrin wònyí, kí a sì jé kí wón rí wa. 9 Bí wón bá sọ fún wa pé, ‘È dúró tí títí àwa yóò fi tò yín wá,’ àwa yóò dúró sí ibi tí a wà, àwa ká yóò sí gòkè tò wón lọ. 10 Şùgbò bí wón bá wí pé, ‘È gòkè tò wá wá,’ àwa yóò gòkè lọ, nítorí èyí ní yóò jé àmi fún wa pé Olúwa ti fi wón lé wa lówó.” 11 Báyií ní àwọn mejèjèjì sí fi ara wón hàn fún ilú olódi Filistini. Àwọn Filistini sì wí pé, “Wò ó! Àwọn Heberu n yọ jade wá láti inú ihò tí wón fi ara wón pamò sí.” 12 Àwọn òkúnrin ilú olódi nàà sì kígbẹ̀ sí Jonatani àti èni tí ó ru ihámòra rẹ̀ pé, “È gòkè tò wá wá àwa yóò sí kọ ọ yín ní èkọ.” Jonatani sì wí fún èni tí ó ru ihámòra rẹ̀ pé, “Gòkè tò mí léyìn; Olúwa ti fi wón lé Israèli lówó.” 13 Jonatani lo ọwọ̀ àti èşẹ̀ rẹ̀ láti fà gòkè pèlú èni tí ó ru ihámòra rẹ̀ ní ọwọ̀ òtún ní ègbẹ̀ rẹ̀. Àwọn Filistini sì şubú níwájú Jonatani èni tí ó ru ihámòra rẹ̀ sì tẹ̀lẹ̀ e, ó sì ní pa légbẹ̀ rẹ̀. 14 Ní ikòlù èkínní yìí, Jonatani àti èni tí ó ru ihámòra rẹ̀ sì pa ogún òkúnrin ní agbègbè tò tò iwón ààbò sáré ilẹ̀. 15 Nígbà nàà ni ibèrùbojo bá àwọn ọmọ-ogun; àwọn tí ó wà ní ibudò àti ní pápá, àti àwọn tí ó wà ní ilé ilú olódi àti àwọn tí n kó ikogun, ilẹ̀ sì mi. Ó jé ibèrù tò ó ti ọdò Olòrun wá. 16 Àwọn tí ó n sọ̀nà fún Saulu ní Gibeah tí Benjamini sì rí àwọn ọmọ-ogun n túkà ní gbogbo ònà. 17 Nígbà nàà ni Saulu wí fún àwọn èniyàn tí ó wà pèlú rẹ̀ pé, “È ka àwọn èniyàn kí ẹ̀ sì mọ èni tí ó jade kúrò nínú wa.” Nígbà tí wón sì şe bẹ̀, sì wò ó, Jonatani àti èni tí ó ru ihámòra rẹ̀ ni kò sí sí nìbẹ̀. 18 Saulu sì wí fún Ahijah pé, “Gbé àpótí Olòrun wá.” Àpótí Olòrun wà pèlú àwọn ọmọ Israèli ní igbà nàà. 19 Nígbà tí Saulu sì n bá àlùfáà sòrò, ariwo ní ibudò àwọn Filistini sì n pò síwájú sí. Saulu sì wí fún àlùfáà pé, “Dá ọwọ̀ rẹ̀ dúró.” 20 Saulu àti gbogbo àwọn èniyàn rẹ̀ sì pèjo, wón sì lọ sí ojú ijà. Wón sì bá gbogbo àwọn Filistini ní idarúdapò nílá, idà olúkúlùkù sì wà lára ọmọ ènikèjì rẹ̀. 21 Àwọn Heberu tí ó ti wà lódò àwọn Filistini tẹ̀lẹ̀, tí wón sì ti gòkè tẹ̀lẹ̀ wón lọ sí àgò wón wá sòdò àwọn ọmọ Israèli tí wón ti wà pèlú Saulu àti Jonatani. 22 Nígbà tí gbogbo àwọn Israèli tí ó ti pa ara wón mọ̀ nínú òkè nílá Efraimu gbọ̀ pé àwọn Filistini sá, wón darapò mọ̀ jà nàà ní ilépa gbígbóná. 23 Bèbè ní Olúwa sì gba Israèli ní ojọ̀ nàà, jà nàà sì rékòjá sí Beti-Afeni. 24 Gbogbo òkúnrin Israèli sì wà ní ipònjú nílá ní ojọ̀ nàà, nítorí pé Saulu ti rí àwọn èniyàn gégùn ún wí pé, “Ègbé ni fún èni tí ó jẹ ọúnjẹ títí di alẹ̀, títí èmi yóò fi gbẹ̀san mi lára àwọn òtá mi!” Bèbè ni kò sí ènikankan nínú ọwọ̀ ogun nàà tí ó fi ẹnu kan ọúnjẹ. 25 Gbogbo àwọn èniyàn sì wọ̀ inú igbó, oyin sì wà lórí ilẹ̀ nàà. 26 Nígbà tí wón dé inú igbó nàà, wón sì rí oyin n sun jade, kò sí èni tí ó fi ọwọ̀ rẹ̀ kan ẹnu rẹ̀ síbẹ̀, nítorí pé wón

bèrù ifiré. 27 Şùgbò Jonatani kò gbọ̀ pé baba rẹ̀ ti fi ifibú kilò fún àwọn èniyàn nàà, bẹ̀ èni ó sì tẹ ọrì ọpá tí n bẹ ní ọwọ̀ rẹ̀ bọ afará oyin nàà, ó sì fi sí ẹnu rẹ̀, ojú rẹ̀ sì dán. 28 Nígbà nàà ni òkan nínú àwọn ọmọ-ogun sọ̀ fún un pé, “Baba rẹ̀ fi ifibú kilò fún àwọn ọmọ-ogun wí pé, ‘Ègbé ni fún èni tí ó jẹ ọúnjẹ ní òní!’ Idí niyí tí ààrẹ̀ fi mú àwọn èniyàn.” 29 Jonatani sì wí pé, “Baba mi ti mú idààmú bá ilú, wò ó bí ojú mi ti dán nígbà tí mo fi ẹnu kan oyin yìí. 30 Báwo ni kò bá ti dára tò bí àwọn èniyàn bá ti jẹ nínú ikogun àwọn òtá wón lóniá, pípa àwọn Filistini íbá ti pò tò?” 31 Ní ojọ̀ nàà, léyìn igbà tí àwọn ọmọ Israèli ti pa nínú àwọn Filistini láti Mikmasi dé Aijaloni, ó sì rẹ̀ àwọn èniyàn nàà. 32 Wón sáré sí ikogun nàà, wón sì mú àguntàn. Málúú àti ọmọ málúú, wón pa wón sórí ilẹ̀, wón sì jẹ wón papò tẹ̀jẹ̀tẹ̀jẹ̀. 33 Nígbà nàà ni ènikan sì wí fún Saulu pé, “Wò ó, àwọn èniyàn tí n deşẹ̀ sí Olúwa nípa jìjẹ ẹran tí ó ní èjẹ̀ lára.” Ó sì wí pé, “Èşẹ̀ yín ti pòjù, yí òkúta nílá sí ibi nísinsin yìí.” 34 Nígbà nàà ni ó wí pé, “È jade lọ sààrin àwọn èniyàn nàà kí ẹ̀ sì wí fún wón pé, ‘Kí olúkúlùkù wón mú málúú àti àguntàn tirẹ̀ tò mí wá, kí wón sì pa wón nńhìn-in, kí wón sì jẹ. È má şe şẹ̀ sí Olúwa, kí ẹ̀ má şe jẹ ẹran toun-tẹ̀jẹ̀.’” Bèbè ní olúkúlùkù mú málúú tirẹ̀ wá ní alẹ̀ ojọ̀ nàà, wón sì pa wón nìbẹ̀. 35 Nígbà nàà Saulu kọ̀ peşẹ̀ kan fún Olúwa; èyí sì jẹ igbà àkókò tí ó kókò şe èyí. 36 Saulu sì wí pé, “È jé kí a sòkalẹ̀ tò Filistini lọ ní ọru, kí a bá wón jà títí di imọ̀lẹ̀ òwúrò, kí a má şì şe dá ènikankan sí nínú wón.” Wón sì wí pé, “Şe ohun tí ó bá dára ní ojú rẹ̀.” Şùgbò àlùfáà wí pé, “È jé kí a şe iwádí lówó Olòrun nńhìn-in.” 37 Nígbà nàà ni Saulu bèrè lódò Olòrun pé, “Şé kí n sòkalẹ̀ tò àwọn Filistini lọ bí? Njẹ̀ iwọ̀ yóò fi wón lé Israèli lówó bí?” Şùgbò Olòrun kò dá a lóhùn ní ojọ̀ nàà. 38 Saulu sì wí pé, “È wá síyìn-in in, gbogbo èyin tí ẹ̀ jẹ olórí ogun, kí a şe iwádí irú èşẹ̀ tí ẹ̀ ti şẹ̀ lóniá. 39 Bí Olúwa tí ó gba Israèli là ti wá, bí ó bá şe pé a rí í lára Jonatani ọmọ mi, ó ní láti kú.” Şùgbò ènikankan nínú wón kò sọ ọ̀rò kan. 40 Nígbà nàà ni Saulu wí fún gbogbo àwọn ọmọ Israèli pé, “È lọ sí apa kan; èmi àti Jonatani ọmọ mi yóò lọ sí apa kan.” Gbogbo àwọn èniyàn sì dahùn pé, “Şe èyí tí ó tọ̀ ní ojú rẹ̀.” 41 Nígbà nàà ni Saulu gbàdúrà sí Olúwa Olòrun Israèli pé, “Fún mi ní idáhùn tí ó tọ̀.” A sì mú Jonatani àti Saulu nípa ibò dídí, àwọn èniyàn nàà sì yege. 42 Saulu sì wí pé, “È dibò láàrín èmi àti Jonatani ọmọ mi.” Ibò nàà sì mú Jonatani. 43 Saulu sì wí fún Jonatani pé, “Sọ nńkan tí iwọ̀ şe fún mi.” Jonatani sì sọ̀ fún un pé, “Mo kàn fi ọrì ọpá mi tò oyin diẹ̀ wò. Nísinsin yìí şé mo ní láti kú?” 44 Saulu sì wí pé, “Kí Olòrun kí ó şe bẹ̀ èjé àti jù bẹ̀ ẹ̀ lọ sí mi, nítorí pé iwọ̀ Jonatani yóò sá à kú dandan.” 45 Şùgbò àwọn èniyàn wí fún Saulu pé, “Njẹ̀ ó yẹ kí Jonatani kú, èni tí ó ti mú igbàlà nílá yìí wá fún Israèli? Kí a má rí í! Bí Olúwa ti wá, òkan nínú irun ọrì rẹ̀ kí yóò bọ̀ sílẹ̀, nítorí tí ó şe èyí pèlú iranlówó.” Báyií ni àwọn èniyàn gba Jonatani sílẹ̀, kò sí kú. 46 Nígbà nàà ni Saulu sì dẹkun lílépa àwọn Filistini, àwọn Filistini sì padà sí ilú wón. 47 Léyìn igbà tí Saulu ti jẹ ọba lórí Israèli, ó sì bá gbogbo

ótá wọn já yíká: Moabu àti àwọn ọmọ Ammoni; Edomu, àti àwọn ọba Soba, àti àwọn Filistini. Ibikibi tí ó bá kọjú sí, ó máa ní fi iyà jẹ wọn. **48** Ó sì jà tagbára tagbára, ó ẹ̀ḡgun àwọn Amaleki, ó sì ní gba Israelì sílẹ̀ lówó àwọn tí ó ní kọ̀lù wọn. **49** Àwọn ọmọ Saulu sì ni Jonatani, Iṣifi àti Malikiṣua. Orúkọ ọmọ̀bínrìn rẹ̀ àgbà sì ni Merabu àti orúkọ ọmọ̀bínrìn rẹ̀ kékeré ni Mikali. **50** Orúkọ iyáwó rẹ̀ ní Ahinoamu ọmọ̀bínrìn Ahimasi. Orúkọ olórí ogun rẹ̀ ni Abneri ọmọ Neri arákúnrìn baba Saulu. **51** Kiṣi baba Saulu àti Neri baba Abneri wọn sì jẹ ọmọ Abieli. **52** Ní gbogbo ojọ Saulu, ogun náà sì gbóná sí àwọn Filistini, nìbikíbi tí Saulu bá sì ti rí alágbára tàbí akíanjú ọkúnrin, a sì mú u láti máa bá a ọ̀ṣẹ̀.

15 Samuẹ̀lì wí fún Saulu pé, “Èmi ni Olúwa rán láti fi àmì òróró yàn ọ̀ ní ọ̀ba lórí àwọn ènìyàn rẹ̀ Israelì; fetísílẹ̀ láti gbọ̀ ọ̀ṣẹ̀ tí Olúwa rán mi sí ọ̀. **2** Èyí ni ohun tí Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí, “Èmi yóò jẹ àwọn Amaleki ní yà fún ohun tí wọn ti ẹ̀ sí Israelì nígbà tí wọn dè wọn lónà nígbà tí wọn ní bọ̀ láti Ejibiti. **3** Lọ̀ nísinsin yí, kí ó sì kọ̀lu Amaleki, kí ó sì pa gbogbo ohun tí ó bá jẹ̀ tiwọn ní à parun. Má ẹ̀ dá wọn sí, pa ọ̀kúnrin àti obinrin wọn, ọmọ kékeré àti ọmọ ọ̀mú, málúú àti àgùntàn, ibákasẹ̀ àti kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ wọn.”” **4** Bẹ̀ẹ̀ ni Saulu kó àwọn ènìyàn jọ, ó sì ka iye wọn ní Talaemu, wọn sì jẹ ọ̀gún òkẹ̀ àwọn ológún ẹ̀lẹ̀ṣẹ̀, pẹ̀lú egbèrún mọ̀wàà àwọn ọ̀kúnrin Juda. **5** Saulu sì lọ̀ sí ilú Amaleki ó sì gọ̀ dè wọn ní àfónifọ̀jì kan. **6** Nígbà náà ní ó wí fún àwọn ará Keni pé, “È lo, kúrò ní Amaleki kí èmi má ba à run yín pẹ̀lú wọn; nítòrí èyin fi àánú hàn fún gbogbo àwọn ọmọ Israelì nígbà tí wọn gòkè ti Ejibiti wá.” Bẹ̀ẹ̀ ni àwọn Kenaiti lọ̀ kúrò láàrín àwọn Amaleki. **7** Nígbà náà ni Saulu kọ̀lu àwọn Amaleki láti Hafila dé Šuri, tí ó fi dé ilà-òrùn Ejibiti. **8** Ó sì mú Agagi ọ̀ba Amaleki láààyè, ó sì fi idà rẹ̀ kọ̀lù gbogbo àwọn ènìyàn rẹ̀. **9** Šùgbọ̀n Saulu àti àwọn ọmọ-ogun rẹ̀ dá Agagi sí àti èyí tí ó dára jùlọ̀ nínú àgùntàn àti málúú àti ọ̀dọ̀-àgùntàn àbọpa àti gbogbo nìkan tó dára. Wọn kò sì fẹ̀ pa àwọn wònyí run pátápátá šùgbọ̀n gbogbo nìkan tí kò dára tí kò sì mílárí ni wọn parun pátápátá. **10** Nígbà náà ni ọ̀rọ̀ Olúwa tọ̀ Samuẹ̀lì wá pé, **11** “Èmi káàánú gidigidi pé mo fi Saulu jẹ ọ̀ba, nítòrí pé ó ti yípadà kúrò lẹ̀yìn mi, kò sì pa ọ̀rọ̀ mí mọ̀.” Inú Samuẹ̀lì sì bàjẹ̀ gidigidi, ó sì ké pe Olúwa ní gbogbo ọ̀ru náà. **12** Ní ọ̀wúrọ̀ kùtùkùtù Samuẹ̀lì sì dide láti lo padé Saulu, šùgbọ̀n wọn sọ fún un pé, “Saulu ti wá sí Karmeli. Ó ti kọ̀ ibikan fún ara rẹ̀ nìbẹ̀, ó sì ti yípadà, ó sì ti sọkalẹ̀ lọ̀ sí Gilgali.” **13** Nígbà tí Samuẹ̀lì dé ọ̀dọ̀ rẹ̀, Saulu sì wí fún un pé, “Olúwa búkún fún ọ̀, mo ti ẹ̀ ohun tí Olúwa paṣẹ̀.” **14** Šùgbọ̀n Samuẹ̀lì wí pé, “Èwo wá ní igbe àgùntàn tí mo ní gbọ̀ ní etí mí? Kí ni igbe málúú tí mo ní gbọ̀ yìi?” **15** Saulu sì dáhùn pé, “Àwọn ọmọ-ogun ní ó mú wọn láti Amaleki wá, wọn dá àwọn àgùntàn, àti málúú tí ó dára jùlọ̀ sí láti fi rú ẹ̀bo sí Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀, šùgbọ̀n a pa àwọn tókù run pátápátá.” **16** Samuẹ̀lì sí wí fún Saulu pé, “Dáké ná, jẹ̀ kí èmi kí ó sọ ohun tí Olúwa wí fún mi ní alẹ̀ ànà fún ọ̀.” Saulu sì wí pé, “Sọ fún mi.” **17** Samuẹ̀lì sì wí pé,

“Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé ìwo fi igbà kan kéré lójú ara rẹ̀, nìjẹ̀ ìwo kò ha di olórí èyà Israelì? Olúwa fi àmì òróró yàn ọ̀ ní ọ̀ba lórí Israelì. **18** Olúwa sì rán ọ̀ nìsẹ̀ wí pé, ‘Lọ, kí ó sì pa àwọn ènìyàn búburú ará Amaleki run pátápátá; gbóguntì wọn tífi ìwo yóò fi run wọn.’” **19** Èṣẹ̀ tí ìwo kò fi gbọ̀ ti Olúwa? Èṣẹ̀ tí ìwo fi sáré sí ikógún tí o sì ẹ̀ búburú níwájú Olúwa?” **20** Saulu sì wí fún Samuẹ̀lì pé, “Šùgbọ̀n èmi ti ẹ̀ igbóràn sí Olúwa, èmi sì ti lọ̀ ní ọ̀nà tí Olúwa rán mi. Mo sì ti pa àwọn ará Amaleki run pátápátá, mo sì ti mú Agagi ọ̀ba wọn padá wá. **21** Àwọn ọmọ-ogun ti mú àgùntàn àti málúú lára ikógún èyí tí ó dára láti fi fún Olúwa láti fi rú ẹ̀bo sí Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀ ní Gilgali.” **22** Šùgbọ̀n Samuẹ̀lì dáhùn pé, “Olúwa ha ní inú didùn sí ẹ̀bo sísùn àti ẹ̀bo ju kí a gba ohùn Olúwa gbọ̀? Igbóràn sàrun ẹ̀bo lọ̀, ifetísílẹ̀ sì sàrun jọ̀rà àgbò lọ̀. **23** Nítòrí pé ìṣòtẹ̀ dàbí ẹ̀ṣẹ̀ àfọ̀ṣẹ̀, àti igbéraga bí ẹ̀ṣẹ̀ ibòrìsà. Nítòrí tí ìwo ti kọ̀ ọ̀rọ̀ Olúwa, Ọ̀un sì ti kọ̀ ọ̀ ní ọ̀ba.” **24** Nígbà náà ni Saulu wí fún Samuẹ̀lì pé, “Èmi ti ẹ̀. Mo ti rú òfin Olúwa àti ọ̀rọ̀ rẹ̀. Èmi sì bẹ̀rù àwọn ènìyàn bẹ̀ẹ̀ ni èmi sì gba ohùn wọn gbọ̀. **25** Mo bẹ̀ ọ̀ nísinsin yí, dárí ẹ̀ṣẹ̀ mí jì, kí ó sì yípadà pẹ̀lú mi, kí èmi kí ó lè sin Olúwa.” **26** Šùgbọ̀n Samuẹ̀lì wí fún un pé, “Èmi kò ní bá ọ̀ padà. Ìwo ti kọ̀ ọ̀rọ̀ Olúwa sílẹ̀, Olúwa sì ti kọ̀ ọ̀ ní ọ̀ba lórí Israelì!” **27** Bí Samuẹ̀lì sì ti fẹ̀ yípadà láti lọ̀, Saulu sì di èwú ilẹ̀kè rẹ̀ mú, ó sì fáya; **28** Samuẹ̀lì sì wí fún un pé, “Olúwa ti fa ìjọ̀ba Israelì ya kúrò lówó ọ̀ rẹ̀ lónì, ó sì ti fi fún aláduúgbò rẹ̀ kan tí ó sàrun jù ọ̀ lọ̀. **29** Eni tí ó ní ẹ̀ ọ̀go Israelì, kí í purọ̀, bẹ̀ẹ̀ ni kí í yí ọ̀kàn rẹ̀ padà; nítòrí kí í ẹ̀ ènìyàn tí yóò yí ọ̀kàn rẹ̀ padà.” **30** Saulu sì wí pé, “Èmi ti ẹ̀, šùgbọ̀n jówó bu ọ̀lá fún mi níwájú àwọn àgbàgbà ènìyàn mi, àti níwájú u Israelì, yípadà pẹ̀lú mi, kí èmi kí ó lè tẹ̀rifa fún Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀.” **31** Bẹ̀ẹ̀ ni Samuẹ̀lì sì yípadà pẹ̀lú Saulu, Saulu sì sin Olúwa. **32** Nígbà náà ni Samuẹ̀lì wí pé, “Mú Agagi ọ̀ba àwọn ará Amaleki wá fún mi.” Agagi sì tọ̀ ọ̀ wá ní igbaya pẹ̀lú èrò pé, “Nítòtótó ikorò ikú ti kọ́já.” **33** Šùgbọ̀n Samuẹ̀lì wí pé, “Bí idà rẹ̀ ti sọ àwọn obinrin di aláiní ọmọ̀ bẹ̀ẹ̀ ni iyá rẹ̀ yóò sì di aláiní ọmọ̀ láàrín obinrin.” Samuẹ̀lì sì pa Agagi níwájú Olúwa ni Gilgali. **34** Nígbà náà ni Samuẹ̀lì lọ̀ sí Rama, Saulu sì gòkè lọ̀ sí ilẹ̀ e rẹ̀ ní Gibeath tí Saulu. **35** Samuẹ̀lì kò sì padà wá mọ̀ láti wo Saulu tífi ó fi di ojọ̀ ikú u rẹ̀, šùgbọ̀n Samuẹ̀lì káàánú fún Saulu. Ó sì dun Olúwa pé ó fi Saulu jẹ ọ̀ba lórí Israelì.

16 Olúwa sọ fún Samuẹ̀lì pé, “Yóò ha ti pé tó tí ìwo yóò máa dàrò Saulu, nígbà tí ó jẹ̀ pé mo ti kọ̀ ọ̀ ní ọ̀ba lórí Israelì? Rọ̀ òróró kún inú ìwo rẹ̀, kí ó sì mú ọ̀nà rẹ̀ pọ̀n, Èmi rán ọ̀ sí Jese ará Betilẹ̀hemu. Èmi ti yan ọ̀kan lára àwọn ọmọ̀kúnrin rẹ̀ láti jẹ ọ̀ba.” **2** Šùgbọ̀n Samuẹ̀lì wí pé, “Báwo ni èmi yóò ẹ̀ ọ̀? Bí Saulu bá gbọ̀ nípa rẹ̀, yóò pa mi.” Olúwa wí pé, “Mú abo egbọ̀rọ̀ málúú kan pẹ̀lú rẹ̀, kí ó sì wí pé, ‘Èmi wá láti wá rú ẹ̀bo sí Olúwa.’ **3** Pe Jese wá sí ibi irúbo náà, Èmi yóò sì fi ohun tí ìwo yóò ẹ̀ hàn ọ̀. Ìwo yóò fi òróró yàn fún mi, èni tí èmi bá fi hàn ọ̀.” **4** Samuẹ̀lì ẹ̀ ohun tí Olúwa sọ. Nígbà tí ó dé Betilẹ̀hemu, àyà gbogbo àgbàgbà ilú já, nígbà tí wọn padé rẹ̀. Wọn bèèrè pé, “Sé aláàfià ní ìwo bá wá?” **5** Samuẹ̀lì

si dáhùn pé, “Bèè ni àlààfíà ní; mo wá láti wá rú ẹ̀bọ sí Olúwa. Ẹ ya ara yín sí míímọ, kí ẹ̀ sí wá rú ẹ̀bọ pẹ̀lú mí.” Nígba náà ni ó sì ya Jese sí míímọ pẹ̀lú àwọn ọmọ rẹ, ó sì pè wọn wá sí ibi irúbo náà. **6** Nígba tí wọn dé, Samuẹli rí Eliabu, ó rò nínú ara rẹ pé lóódótọ ẹni òróró Olúwa dúró nǐbí nǐwájú Olúwa. **7** Sùgbọ́n Olúwa sọ fún Samuẹli pé, “Má ẹ wo tí ńrísì rẹ tàbí tí gíga rẹ, nǐtorí ẹmi tí kọ ọ sílẹ. Olúwa kí í wo ohun tí ẹniyàn máa ń wò. Ẹniyàn máa ń wo òde ara sùgbọ́n Olúwa máa ń wo ọkàn.” **8** Nígba náà ni Jese pe Abinadabu, ó sì jẹ kí ó rìn kojá ní iwájú Samuẹli. Sùgbọ́n Samuẹli wí pé, “Olúwa kò yan ẹni yíi.” **9** Jese sì jẹ kí Ẹ́šamma rìn kojá ní iwájú Samuẹli, sùgbọ́n Samuẹli wí pé, “Olúwa kò yan ẹni yíi náà.” **10** Jese jẹ kí àwọn ọmọ rẹ méje rìn kojá ní iwájú Samuẹli sùgbọ́n Samuẹli sọ fún un pé, “Olúwa kò yan àwọn wònyí.” **11** Nígba náà ni ó bèèrè lówọ́ Jese pé, “Sé ẹyí ni gbogbo àwọn ọmọ rẹ?” Jese dáhùn pé, “Ó kú abíkẹyìn wọn, ó ń tójú agbo àgùntàn.” Samuẹli sì wí pé, “Rán ńrànṣẹ lẹ pé é wá; àwa kò ní jókòó títí òun yóò tí dé.” **12** Ó sì rànṣẹ sí í, wọn sì mú un wolé wá, ó jẹ ẹni tó mọra, àwò ara rẹ dùn ún wò, ó jẹ arewá gidigidi. Nígba náà ni Olúwa wí pé, “Dide kí ó sì fi òróró yàn án, òun ni ẹni náà.” **13** Nígba náà ni Samuẹli mú ìwo òróró, ó sì ta á sí í ní orí ní iwájú àwọn ẹgbọ́n rẹ, láti ojọ náà lọ, Ẹmí Mímọ́ Olúwa wá sí orí Dafidi nínú agbára. Samuẹli sì lọ sí Rama. **14** Nísinsin yíi, ẹmí Olúwa tí kúrò lára Saulu, ẹmí búburú láti ọ̀dọ́ Olúwa sì ń yọ ọ lẹnu. **15** Àwọn ńrànṣẹ Saulu sì wí fún un pé, “Wò ó, ẹmí búburú láti ọ̀dọ́ Ọlọrun wá ní yọ ọ lẹnu. **16** Jẹ kí olúwa wa pàṣe fún àwọn ńrànṣẹ rẹ tí ó wá nǐhín-ín láti wa ẹnikan tí ó lè fi dùùrù kọrin. Yóò sì ẹ wé nígba tí ẹmí búburú láti ọ̀dọ́ Ọlọrun bá bà lẹ ọ, ìwọ yóò sì sà.” **17** Nígba náà ni Saulu wí fún àwọn ńrànṣẹ rẹ pé, “Ẹ wá ẹnikan tí ó lè kọrin dára dára kí ẹ sì mú u wá fún mí.” **18** Ọkàn nínú ńrànṣẹ náà dáhùn pé, “Ẹmi tí rí ọkàn nínú àwọn ọmọ Jese tí Bẹtilẹhemu tí ó mọ orin kọ, ó jẹ alágbára àti ológun. Ó ní ọgbọ́n ọ̀rọ́ òun sì dára ní wíwò. Olúwa sì wá pẹ̀lú u rẹ.” **19** Saulu sì rán oníṣẹ sí Jese wí pé, “Rán Dafidi ọmọ rẹ sí mí, ẹni tí ó ń sọ àgùntàn.” **20** Jese sì mú kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ tí a di ẹ̀rù lẹ̀ àti ìgò ọ̀tí wálini àti ọmọ ewúrẹ; ó sì rán wọn nipa ọwọ́ Dafidi ọmọ rẹ sí Saulu. **21** Dafidi sì tọ Saulu lọ, ó sì dúró nǐwájú rẹ, òun sì fẹ ẹ gidigidi, Dafidi sì wá di ọkàn nínú àwọn tí ń ru ìhámọra rẹ. **22** Nígba náà ni Saulu rànṣẹ sí Jese pé, “Jẹ kí Dafidi dúró nǐwájú mí, nǐtorí tí ó wù mí.” **23** Ó sì ẹ, nígba tí ẹmí búburú láti ọ̀dọ́ Ọlọrun wá bá dé sí Saulu, Dafidi a sì fi ọwọ́ rẹ kọrin lára dùùrù: a sì san fún Saulu, ara rẹ a sì dá; ẹmí búburú náà a sì fi sílẹ.

17 Filistini kó àwọn ọmọ-ogun rẹ jọ fún ogun ní Soko tí Juda. Wọn pàgọ sí Efesi-Damimu, láàrín Soko àti Aseka, **2** Saulu àti àwọn ọmọ Israẹli wọn kò ara wọn jọ pọ, wọn sì pàgọ ní àfonifoji Ela, wọn sì gbé ogun wọn sókè ní ọ̀nà láti padé àwọn Filistini. **3** Àwọn Filistini sì wá ní orí ọ̀kè kan àwọn ọmọ Israẹli sì wá ní orí ọ̀kè miíràn, àfonifoji sì wá láàrín wọn. **4** Ọgágún tí a ń pè ní Goliati, tí ó jẹ ará Gati, ó wá láti ibudú Filistini. Ó ga ní

ìgbònwọ́ méfá àti ìnà ìka kan ní ibú. **5** Ó ní àṣìborí idẹ ní orí rẹ, ó sì wọ ẹ̀wù tí a fi idẹ pẹ̀lẹ̀bẹ ẹ, ìwọ̀n ẹ̀wù náà sì jẹ egbèrún mǎrùn-ún sẹ̀kẹ̀li idẹ. **6** Òun sì wọ ìhámọra idẹ sí esẹ̀ rẹ̀ àti àpáta idẹ kan láàrín ẹ̀yin rẹ. **7** Ọpá ọ̀kọ̀ rẹ̀ rí bí apásá ìhunṣọ, orí ọ̀kọ̀ rẹ̀ sì wọn egbèta kilogiramu méje irin, ẹni tí ó ru asà ogun rẹ̀ lẹ̀ sáájú u rẹ. **8** Goliati dide, ó sì kígbẹ sí ogun Israẹli pé, “Èsẹ tí ẹ̀yin fi jade wá, tí ẹ ẹ tò fún ogun? Sẹ ẹmi kí í ẹ Filistini ni, àbí ẹ̀yin kí í ẹ ńrànṣẹ Saulu? Yan ọkúnrin kan kí ó sì jẹ kí ó sòkalẹ wá sí ọ̀dọ mí. **9** Tí òhun bá sì le jà tí ó sì pa mí, àwa yóò di ẹ̀rú u yín, sùgbọ́n tí ẹmi bá lẹ̀ sẹ́gun rẹ̀ tí, ẹmi sì pa á, ẹ̀yin yóò di ẹ̀rú u wa, ẹ̀yin yóò sì máa sín wá.” **10** Nígba náà Filistini náà wí pé, “Ẹmi fi jà lẹ ogun Israẹli ní òní! Ẹ mú ọkúnrin kan wá kí ẹ̀ sì jẹ kí a bá ara wa jà.” **11** Nígba tí Saulu àti gbogbo àwọn ọmọ Israẹli gbọ̀ ọ̀rọ́ Filistini, idààmú bá wọn. **12** Nísinsin yíi Dafidi jẹ ọmọ ará Efrata kan tí orúkọ rẹ̀ ń jẹ Jese, tí ó wá láti Bẹtilẹhemu ní Juda, Jese ní ọmọ méjọ, ní àsìkò Saulu ó tí darúgbó ẹni ọ̀dún púpọ. **13** Àwọn ọmọ Jese mètẹ̀tẹ̀ta tí ó tí dàgbà bá Saulu lọ sí ojú ogun, ẹ̀yí àkòbì ní Eliabu, ẹ̀yí èkẹjì ní Abinadabu, ẹ̀yí ẹ̀kẹta sì ní Ẹ́šamma. **14** Dafidi ní ó kéré jù nínú wọn. Àwọn àgbà mètẹ̀tẹ̀ta sì tẹ̀lẹ̀ Saulu, **15** sùgbọ́n Dafidi pada léyìn Saulu, láti máa tójú àgùntàn baba rẹ̀ ní Bẹtilẹhemu. **16** Fún ogójí ojọ, Filistini wá síwájú ní àrààró àti ní ìròlẹ̀ wọn sì fi ara wọn hàn. **17** Nísinsin yíi Jese wí fún ọmọ rẹ̀ Dafidi pé, “Mú ìwọ̀n efa àti àgbàdọ́ yíyan àti ìsù àkàrà mewaá lẹ̀ fún àwọn ẹgbọ́n rẹ̀ kí ó sì sùrẹ̀ lẹ̀ sí ibudú o wọn. **18** Kí ó sì mú wàrà mewaá yíi lówọ́ fún adarí ogun tiwọn. Wo bí àwọn ẹgbọ́n rẹ ẹ wá kí ó sì pada wá fún mí ní àmí ìdánlójú láti ọ̀dọ́ wọn. **19** Wọn wá pẹ̀lú Saulu àti gbogbo àwọn ọkúnrin Israẹli ní àfonifoji Ela, wọn bá àwọn Filistini jà.” **20** Ní ààrọ̀ kùtùkùtù Dafidi fi agbo ẹran rẹ̀ sílẹ̀ pẹ̀lú àwọn olùtójú, ó di ẹ̀rú, ó sì mú ọ̀nà rẹ̀ pòn gégé bí Jese tí sọ fún un. Ó dé ibudú bí àwọn ọmọ-ogun tí ń lọ láti dúró ní ipò wọn ní ojú ogun, wọn hó ìhò ogun. **21** Israẹli àti Filistini lọ sí ojú jà wọn da ojú jà kọ ara wọn. **22** Dafidi sì kó ẹ̀rù rẹ̀ tí àwọn olùtójú ohun èlò, ó sì sáló sí ojú ogun ó sì kí àwọn ẹgbọ́n rẹ. **23** Bí ó ẹ ẹ ní bá wọn sọ̀rọ̀, Goliati akíkankanjì Filistini tí ó wá láti Gati bọ sí iwájú ní ojú ogun, ó sì kígbẹ fún ìpènjà, Dafidi sì gbọ. **24** Nígba tí àwọn Israẹli rí ọkúnrin náà, gbogbo wọn sì sá fún un ní ìbèrù bojo. **25** Nígba náà ni àwọn ọkúnrin Israẹli wí pé, “Njẹ ẹ̀yin kò rí í bí ọkúnrin yíi ẹ ń jade wá? Ó jade wá láti pe Israẹli njà. Oba yóò fún ọkúnrin tí ó bá pa á ní ọ̀rọ́ púpọ. Yóò tún fi ọmọ rẹ̀ obinrin fún un ní ìyáwọ, yóò sì sọ ilẹ̀ e baba rẹ̀ di òmìnira kúrò nínú sísan owó orí ní Israẹli.” **26** Dafidi bèèrè lówọ́ ọkúnrin tí ó dúró ní ẹ̀gbẹ̀ ẹ̀ rẹ̀ pé, “Kí ní a yóò ẹ́ fún ọkúnrin náà tí ó bá pa Filistini yíi, tí ó sì mú ẹ̀gàn kúrò lára Israẹli? Ta ní aláìkọ̀lẹ̀ Filistini tí ó jẹ wí pé yóò máa gan ogun Ọlọrun aláàyè?” **27** Wọn tún sọ fún un ohun tí wọn tí ń sọ, wọn sì wí pé, “Ẹyí ní ohun tí wọn yóò ẹ́ fún ọkúnrin tí ó bá pa á.” **28** Nígba tí Eliabu ẹgbọ́n Dafidi gbọ̀ nígba tí ó ń bá ọkúnrin yíi sọ̀rọ̀, ó bínú sí í, ó sì wí pé, “Kí ní ó dé tí ìwọ́ fi sòkalẹ̀ wá síbí? Àti pé ta ni ìwọ́ fi àwọn àgùntàn kékeré

tòkù sọ ní aginjù? Èmi mò igréraga rẹ, àti búburú òkàn rẹ: iwọ sòkalẹ wá nìkan láti wòran ogun.” 29 Dafidi wí pé, “Kí ni mò ẹ nínsinsin yí? Ñjẹ mo lè sòrò bí?” 30 Ó sì yípadà sí èlòmíràn, ó sì ñ sòrò kan nàà, òkùnrin nàà sì dáhùn bí tí ẹni ịsáájú. 31 Àwọn èniyàn gbọ ohun tí Dafidi sọ wọn sọ fún Saulu, Saulu sì ránsẹ sí í. 32 Dafidi sọ fún Saulu pé, “Kí ẹnikẹni má ẹ ba òkàn jẹ nítorí Filistini yí, iránsẹ rẹ yóò lẹ láti bá a jà.” 33 Saulu sì wí fún Dafidi pé, “Ìwọ kò tó láti jáde lẹ padẹ ogun Filistini yí àti láti bá a jà; ọmọdẹ ni iwọ, òun sì ti ñ jagun láti igré ẹwe rẹ wá.” 34 Şùgbọn Dafidi sọ fún Saulu pé, “Ọmọ ọdọ rẹ ti ñ tójú agbo àgùntàn baba rẹ. Nígbà tí kinniún tabí àmòtẹkùn bá wá láti wá gbé àgùntàn láti inú igré. 35 Mò sá tẹlẹ e, mò lù ú, mò sì gba àgùntàn nàà kúrò lẹnu rẹ. Nígbà tí ó kojú sí mí, mò fi irun rẹ gbá a mú, mò sì lù ú mò sì pa á. 36 Iránsẹ rẹ ti pa kinniún àti àmòtẹkùn, aláikòlò Filistini yí yóò jẹ òkàn lára wọn, nítorí ó ti pe ogun Olórùn aláàyè ní jà. 37 Olúwa tí ó gbà mí kúrò lẹwọ ihàlẹ kinniún àti ti ihàlẹ àmòtẹkùn yóò gbà mí kúrò lẹwọ Filistini yí.” Saulu wí fún Dafidi pé, “Lò kí Olúwa wá pèlú rẹ.” 38 Saulu fi aṣọ àwòtẹlẹ rẹ wọ Dafidi, ó wọ ọ ní aṣọ ihámọra ogun, ó sì fi ibòrí idẹ kan bọ ó ní orí. 39 Dafidi si di idà rẹ mò àwòtẹlẹ rẹ ó sì bèrẹ sí ní rìn káákiri nítorí wí pé kò mò ọ lára. Ó sọ fún Saulu pé, “Èmi kò le wọ èyí ọ, kò mò mí lára.” Ó sì bọ wọn kúrò. 40 Nígbà nàà, ó sì mú ọpá rẹ lẹwọ, ó sá òkúta dídán mārùn-ún létí odò, ó kó wọn sí àpò olùṣò-àgùntàn tí ó wá lẹwọ rẹ pèlú kànnàkànnà, ó sì súnmọ Filistini nàà. 41 Lákòdókò yí, Filistini pèlú ẹni tí ñ gbé ihámọra ààbò wá níwájú rẹ, ó ñ bọ wá sódò Dafidi. 42 Nígbà tí Filistini nàà sì wọ Dafidi láti òkè délẹ, ó sì rí í wí pé ọmọ kékeré kùnrin ni, ó pón ó sì lẹwá lójú, ó sì kẹgàn an rẹ. 43 Ó sì wí fún Dafidi pé, “Şẹ ajá ni mí ni? Tí o fi tò mí wá pèlú ọpá?” Filistini sì fi Dafidi bú pèlú Olórùn rẹ. 44 Filistini nàà sì wí Dafidi pé, “Wá nífí, èmi yóò fi ẹran-ara rẹ fún àwọn ẹyẹ ojú ọrun jẹ àti fún àwọn ẹranko tí ó wá nínú igré!” 45 Dafidi sì wí fún Filistini pé, “Ìwọ dojú jà kọ mí pèlú idà, òkò àti ọfà, şùgbọn èmi wá sí ọdọ rẹ pèlú orúkọ Olúwa àwọn ọmọ-ogun, Olórùn àwọn ọmọ-ogun Israẹli tí iwọ ti gàn. 46 Lóní yí ni Olúwa yóò fi ọ lẹ mí lẹwọ, èmi yóò sì pa ọ, èmi yóò sì gé orí rẹ. Lóní èmi yóò fi òkú ogun Filistini fún ẹyẹ ojú ọrun àti fún ẹranko igré, gbogbo ayé yóò sì mò pé Olórùn wá ní Israẹli. 47 Gbogbo àwọn tí ó péjọ níbi ni yóò mò pé kí í ẹ nípá òkò tabí idà ni Olúwa fi ñ gbàlà; ogun nàà ti Olúwa ni, yóò sì fi gbogbo yín lé ọwọ wá.” 48 Bí Filistini ẹ súnmọ iwájú láti padẹ e rẹ. Dafidi yára sáré sí òun nàà láti padẹ e rẹ. 49 Dafidi tí ọwọ sí apò rẹ, ó sì mú òkúta jáde wá ó sì fi í, ó sì jù ú sí òkòkán iwájú orí Filistini. Òkúta nàà sì wọ ọ níwájú orí, ó sì şubú ó sì dojúbolẹ ní orí ilẹ. 50 Dafidi yọ ayọ ịşẹgun lórí Filistini pèlú kànnàkànnà àti òkúta, láisí idà ní ọwọ rẹ, ó lu Filistini, ó sì pa á. 51 Dafidi sí sáré ó sì dúró lórí rẹ. Ó sì mú idà Filistini, ó sì fà á yọ nínú àkò ọ rẹ. Lẹyin igré tí ó ti pa á tan, ó sì gé orí rẹ pèlú idà. Nígbà tí àwọn ará Filistini rí í wí pé akọni wọn ti kú, wọn yípadà wọn sí sálo. 52 Nígbà nàà, àwọn òkùnrin Israẹli àti ti Juda súnmọ

iwájú pèlú ariwo, wón sì lépa àwọn ará Filistini dé ẹnu ibodé Gati àti tífí dé ẹnu ibodé Ekroni. Àwọn tí ó kú wá káákiri igré ọnà Şaaraimu àti tífí dé ọnà Gati àti Ekroni. 53 Nígbà tí àwọn ọmọ Israẹli sì padà láti máa lé àwọn ará Filistini, wón sì ba ibùdó wọn jẹ. 54 Dafidi gé orí Filistini ó sì gbé e wá sí Jerusalemu, ó sì kó àwọn ohun jà Filistini sínú àgò tirẹ. 55 Bí Saulu sì ti wo Dafidi bí ó ẹ ní jáde lẹ padẹ Filistini, ó wí fún Abneri, olórí àwọn ológun rẹ pé, “Abneri, ọmọ ta ni ọmòdékùnrin yí?” Abneri dáhùn pe, “Bí ọkàn rẹ ti ñ bẹ ní àyàde, ọba èmi kò mò.” 56 Ọba sì wí pé, “Wádí ọmọ ẹni tí ọmòdékùnrin nàà ñ ẹ.” 57 Kété tí ó dé láti ibi tí ó ti lẹ pa Filistini, Abneri sí mú u wá síwájú Saulu, orí Filistini sì wá ní ọwọ Dafidi. 58 Saulu bèrèrè pé, “Ọmòdékùnrin, ọmọ ta ni ọ?” Dafidi dáhùn pé, “Èmi ni ọmọ iránsẹ rẹ Jese tí Bètílehẹmu.”

18 Lẹyin igré tí Dafidi ti parí ọrọ tí ó ñ bá Saulu sọ, òkàn Jonatani di òkan pèlú tí Dafidi, ó sì fẹràn rẹ gégé bí ara rẹ. 2 Láti ojọ nàà Saulu pa Dafidi mò sí ọdọ rẹ kò sì jẹ kí ó padà sí ilẹ baba rẹ mò. 3 Jonatani bá Dafidi dá májẹmú nítorí tí ó fẹràn rẹ gégé bí ara rẹ. 4 Jonatani sì bọ aṣọ igrúnwá, ó sì fi fun Dafidi pèlú aṣọ àwòtẹlẹ rẹ àti pèlú idà rẹ, ọrun rẹ àti àmùrè rẹ. 5 Ohunkóhun tí Saulu bá rán an láti ẹ, Dafidi máa ẹ ní aṣeyorí, Saulu nàà sì fun un ní ipò tí ó ga jù láàrin àwọn ológun. Eléyí sì tẹ gbogbo èniyàn lórùn, àti pèlú ó sì tẹ àwọn jìyọe Saulu lórùn pèlú. 6 Nígbà tí àwọn èniyàn padà sí ilẹ lẹyin igré tí Dafidi ti pa Filistini, gbogbo àwọn obinrin tú jáde láti inú ilú Israẹli wá láti padẹ ọba Saulu pèlú orin àti ijó, pèlú orin ayọ àti tambori àti ohun èlò orin olókùn. 7 Bí wọn ẹ ní jó, bèẹ ni wọn ní kọrin pé, “Saulu pa egbèrún tirẹ Dafidi sì pa egbègbàárún ní tirẹ.” 8 Saulu sì bínú gidigidi, ọrọ nàà sì korò létí rẹ pé, “Wọn ti gbé ọgo fún Dafidi pèlú egbègbàárún,” ó sì wí pé, “şùgbọn èmi pèlú egbèrún kan. Kí ni ó kù kí ó gbà bí kò ẹ jìjọba?” 9 Láti igré nàà lo ni Saulu ti bèrẹ sí mí fi ojú ilara wo Dafidi. 10 Ní ojọ kejí èmi búburú láti ọdọ Olórùn wá pèlú agbára sórí Saulu, ó sì sọ àsòtẹlẹ ní ilẹ rẹ nígbà tí Dafidi sì ñ fọn ohun èlò orin olókùn, gégé bí ó ti máa ñ ẹ láti èyin wá, Saulu sì ní òkò kan ní ọwọ rẹ. 11 Ó sì gbé e sòkè, ó sì wí fún ara rẹ pé, “Èmi yóò gún Dafidi pò mò ọgiri.” Şùgbọn, Dafidi yẹ fún un lẹmẹjì. 12 Saulu sì ñ bèrù Dafidi nítorí pé Olúwa wá pèlú Dafidi, şùgbọn ó ti fi Saulu silẹ. 13 Ó sì lé Dafidi jáde ní ọdọ rẹ, ó sì fi ẹ olórí ogun egbèrún kan, Dafidi ñ kó wọn lo, ó ñ kó wọn bọ nínú igrégbòdò ogun. 14 Dafidi sì ẹ ọlógbọn ní gbogbo ịşẹ rẹ, nítorí tí Olúwa wá pèlú rẹ. 15 Nígbà tí Saulu rí bi aṣeyorí rẹ ti tó, ó sì bèrù rẹ. 16 Şùgbọn gbogbo Israẹli àti Juda ni wọn fẹràn Dafidi, nítorí ó darí wọn lẹ ní igrégbòdò ogun wọn. 17 Saulu wí fún Dafidi pé, “Èyí ni àgbà nínú àwọn ọmòbinrin mí Merabu. Èmi yóò fi òun fún ọ ní aya. Kí iwọ sin mí bí akọni, kí o sì máa ja ogun Olúwa.” Nítorí tí Saulu wí fún ara rẹ pé, “Èmi kí yóò gbé ọwọ mí sòkè sí í. Jẹ kí àwọn Filistini ẹ èyí.” 18 Şùgbọn Dafidi wí fún Saulu pé, “Ta ni mí, kí si ni idílẹ mí tabí idílẹ baba mi

ni Israèli, tí èmi yòò dì àna ọ̀ba?” **19** Nígba tí àkòkò tò fún Merabu, ọ̀mọ̀bínrín Saulu, láti fi fún Dafidi, ni a sì fi fún Adrieli ará Mehola ní aya. **20** Nísinsin yíi ọ̀mọ̀bínrín Saulu Mikali sì fẹ̀ràn Dafidi, nígbà tí wọn sọ fún Saulu nípa rẹ̀, ó sì dùn mò ọ̀n. **21** Ó sọ nínú ara rẹ̀ pé, “Èmi yòò fi fún un kí òun ba à lè jẹ́ ikẹ̀kùn fún un, kí ọ̀wọ̀ àwọn ará Filistini lè wà lára rẹ̀.” Nígba nàà ni Saulu wí fún Dafidi pé, “Nísinsin yíi iwọ̀ ní àhààni eléyí láti jẹ́ àna àn mi.” **22** Saulu pàşẹ́ fún àwọn Iránsẹ́ rẹ̀ pé, “È sọ fún Dafidi ní ikòkò, kí ẹ̀ sí wí pé, ‘Wò ó, inú ọ̀ba dùn sí ọ, gbogbo àwọn Iránsẹ́ rẹ̀ ní ó fẹ̀ràn rẹ̀, nísinsin yíi jẹ́ àna ọ̀ba.’” **23** Wọn tún ọ̀rọ̀ nàà sọ fún Dafidi. Şùgbọ̀n Dafidi wí pé, “Şé ẹ̀ rò pé ohun kékeré ni láti jẹ́ àna ọ̀ba? Mo jẹ́ tálàkà èniyàn àti onímọ̀ kékeré.” **24** Nígba tí àwọn Iránsẹ́ Saulu sọ fún un ohun tí Dafidi sọ, **25** Saulu dàhùn pé, “Sọ fún Dafidi pé, ‘Ọ̀ba kò fẹ́ owó orí láti ọ̀dọ̀ àna rẹ̀ ju awọ̀ iwájú orí ọ̀gọ̀rùn-ún Filistini lọ láti fi gba ẹ̀san lórí àwọn ọ̀tá rẹ̀.’” Èrò Saulu ni wí pé kí Dafidi şubú sí ọ̀wọ̀ àwọn ará Filistini. **26** Nígba tí àwọn Iránsẹ́ sọ àwọn nńkan yíi fún Dafidi, inú rẹ̀ dùn láti dì àna ọ̀ba kí àkòkò tí ó dá tò kọ́já, **27** Dafidi àti àwọn arákúnrin rẹ̀ jáde lọ wọn sì pa igba lára àwọn Filistini. Ó kó awọ̀ iwájú orí wọn wá, ó sì pé iye tí ọ̀ba fẹ́ kí ó ba à lè jẹ́ àna ọ̀ba. Saulu sì fi ọ̀mọ̀ obinrin Mikali fún un ní aya. **28** Nígba tí Saulu sì wá mò pé Olúwa wà pẹ̀lú Dafidi tí ọ̀mọ̀bínrín rẹ̀ Mikali sì fẹ̀ràn Dafidi, **29** Saulu sì tún wá bèrù Dafidi síwájú àti síwájú, Saulu sì wá dì ọ̀tá Dafidi fún gbogbo ọ̀jọ̀ rẹ̀ tókù. **30** Àwọn ọ̀mọ̀-aládé Filistini tún tẹ̀síwájú láti lọ sí ogun, ó sì şe lẹ́yin igbà tí wọn lọ, Dafidi şe àşeyorí ju gbogbo àwọn Iránsẹ́ Saulu lọ, orúkọ̀ rẹ̀ sì gbilẹ̀.

19 Saulu sọ fún Jonatani ọ̀mọ̀ rẹ̀ àti gbogbo àwọn Iránsẹ́ rẹ̀ pé kí wọn pa Dafidi. Şùgbọ̀n Jonatani fẹ̀ràn Dafidi púpọ̀ **2** Jonatani sì kilò fún Dafidi pé, “Baba mi Saulu wà ònà láti pa ọ, kíyèsì ara rẹ̀ dì òwùrò ọ̀lẹ; lọ sí ibi ikòkò, kí ó sì sá pamọ̀ sí ibẹ̀. **3** Èmi yòò jáde lọ láti dúró ní ọ̀dọ̀ baba mi ní orí pápá nńbi tí ó wà. Èmi yòò sọ̀rọ̀ fún un nípa à rẹ̀, èmi yòò sì sọ ohun tí òun bá wí fún ọ.” **4** Jonatani sọ̀rọ̀ rere nípa Dafidi fún Saulu baba rẹ̀, ó sì wí fún un pé, “Má şe jẹ́ kí ọ̀ba kí ó şe ohun tí kò dára fún Dafidi Iránsẹ́ rẹ̀; nítorí tí kò şẹ́ ọ, ohun tí ó sì şe pé ọ̀ púpọ̀. **5** Ó fi èmí rẹ̀ wéwu nígbà tí ó pa Filistini. Olúwa şẹ́ ogun nílá fún gbogbo Israèli, iwọ̀ rí í inú rẹ̀ dùn. Nńjé nítorí kí ni iwọ̀ yòò şe dẹşẹ́ sí Dafidi aláişẹ́, tí iwọ̀ yòò fi pa á lánídíí?” **6** Saulu fetísí Jonatani, ó sì búra báyií, “Níwọn igbà tí Olúwa bá tí ní bẹ́ láàayẹ, a kí yòò pa Dafidi.” **7** Nítorí nàà Jonatani pe Dafidi, ó sì sọ gbogbo àjọşọ̀ wọn fún un. Ó sì mú un wá fún Saulu, Dafidi sì wà lóđọ̀ Saulu gégé bí í ti tẹ̀lẹ̀. **8** Lẹ̀ẹ̀kan an sí í ogun tún wá, Dafidi sì jáde lọ, ó sì bá àwọn ara Filistini já. Ó sì pa wọn pẹ̀lú agbára, wọn sì sálo níwájú u rẹ̀. **9** Şùgbọ̀n èmí búburú láti ọ̀dọ̀ Olúwa wá sí orí Saulu bí ó ti jókòó ní ilé e rẹ̀ pẹ̀lú ọ̀kọ̀ rẹ̀ ní ọ̀wọ̀ rẹ̀. Bí Dafidi sì ti fọn ohun èlò orin olókùn, **10** Saulu sì wá ònà láti gún un mò ọ̀giri pẹ̀lú ọ̀kọ̀ rẹ̀, şùgbọ̀n Dafidi yẹ́ ẹ̀ sílẹ̀ gégé bí Saulu ti ju

ọ̀kọ̀ nàà mò ara ọ̀giri. Ní alé ọ̀jọ̀ nàà Dafidi sì fi ara pamọ̀ dárádára. **11** Saulu rán èniyàn sí ilé Dafidi láti sọ̀ ọ̀ kí wọn sì pa á ní òwùrò. Şùgbọ̀n Mikali, iyàwó Dafidi kilò fún un pé, “Tí ó kò bá sá fún èmí rẹ̀ ní alé yíi, ní ọ̀lẹ ni a yòò pa ọ.” **12** Nígba nàà Mikali sì gbé Dafidi sòkalẹ̀ ó sì fi aşọ̀ bò ó. **13** Mikali gbé ère ó sì tẹ́ e lórí ibùsùn, ó sì fi irun ewùrẹ́ sí ibi orí rẹ̀. **14** Nígba tí Saulu rán èniyàn láti lọ fi agbára mú Dafidi, Mikali wí pé, “Ó rẹ́ ẹ́.” **15** Nígba nàà ni Saulu rán ọ̀kúnrin nàà padà láti lọ wo Dafidi ó sì sọ fún wọn pé, “Mú wa fún mi láti orí ibùsùn rẹ̀ kí èmi kí ó le pa á.” **16** Şùgbọ̀n nígbà tí ọ̀kúnrin nàà wołẹ, ère ni ó bá lórí ibùsùn àti irun ewùrẹ́ ní orí ère nàà. **17** Saulu wí fún Mikali pé, “Èşẹ́ tí iwọ̀ fi tàn mí báyií tí ó sì jẹ́ kí ọ̀tá mi sálo tí ó sì bọ?” Mikali sọ fún un pé, “Ó wí fún mi, ‘Jẹ́ kí èmi ó lọ. Èşẹ́ tí èmi yòò fi pa ọ?’” **18** Nígba tí Dafidi ti sálo tí ó sì ti bọ, ó sì lọ sòđọ̀ Samuẹ̀li ní Rama ó sì sọ gbogbo ohun tí Saulu ti şe fún un. Òun àti Samuẹ̀li lọ sí Naioti láti dúró níbẹ̀. **19** Ọ̀rọ̀ sì tọ̀ Saulu wá pé, “Dafidi wà ní Naioti ní Rama,” **20** Saulu sì rán àwọn èniyàn láti fi agbára mú Dafidi wá şùgbọ̀n nígbà tí wọn rí ọ̀pọ̀ àwọn wòlfi tí nń sọtẹ̀lẹ̀, pẹ̀lú Samuẹ̀li dúró níbẹ̀ gégé bí olórí, Èmí Ọ̀lọrun sì wá sóri àwọn arákúnrin Saulu àwọn nàà sì nń sọtẹ̀lẹ̀. **21** Wọn sì sọ fún Saulu nípa rẹ̀, ó sì rán ọ̀pọ̀ àwọn èniyàn miíràn lọ àwọn nàà sì nń sọtẹ̀lẹ̀. Saulu tún rán oníşẹ́ lọ ní igbà kẹta, àwọn nàà bèrẹ́ sí ní sọtẹ̀lẹ̀. **22** Nígbèyìn, òun fúnra rẹ̀ sì lọ sí Rama ó sì dé ibi àmù nílá kan ní Seku. Ó sì béèrè, “Níbo ni Samuẹ̀li àti Dafidi wà?” Wọn wí pé, “Wọn wà ní Irékojá ní Naioti ní Rama.” **23** Saulu sì lọ sí Naioti ní Rama. Şùgbọ̀n, Èmí Ọ̀lọrun bá lẹ́ e lórí ó sì nń lọ nà, ó sì nń sọtẹ̀lẹ̀ tí tí tí ó fi dé Naioti. **24** Ó sì bọ aşọ̀ rẹ̀, òun pẹ̀lú sì nń sọtẹ̀lẹ̀ níwájú Samuẹ̀li. Ó sì dùbùlẹ̀ bèẹ̀ ní gbogbo ọ̀jọ̀ nàà àti ní òru. Ídì niyíi tí àwọn èniyàn fi wí pé, “Şé Saulu nàà wà lára àwọn wòlfi ni?”

20 Nígba nàà ni Dafidi sá kúró ní Naioti ti Rama ó sì lọ sòđọ̀ Jonatani ó sì béèrè pé, “Kí ni mo şe? Kí ni èşẹ́ mi? Báwo ni mo şe şe baba rẹ̀, tí ó sì nń wá ònà láti gba èmí mi?” **2** Jonatani dàhùn pé, “Kí a má rí í! Iwọ̀ kò ní kú! Wò ó baba mi kí í şe ohunkóhun tí ó tóbi tàbí tí ó kéré, láifi lò mí. Èşẹ́ tí yòò fi fi èyí pamọ̀ fún mi? Kò rí bèẹ́.” **3** Şùgbọ̀n Dafidi tún búra, ó sì wí pé, “Baba rẹ̀ mò dárádára pé mo rí ojúrere ní ojú rẹ̀, ó sì wí fún ara rẹ̀ pé, ‘Jonatani kò gbọ̀đọ̀ mò èyí yòò sì bà á nínú jẹ́.’ Síbẹ̀ nítòótọ̀ bí Olúwa ti wà láàayẹ̀ àti gégé bí iwọ̀ ti wà láàayẹ̀, igbẹşẹ́ kan ni ó wà láárin iyè àti ikú.” **4** Jonatani wí fún Dafidi pé, “Ohunkóhun tí iwọ̀ bá nń fẹ́ kí èmi kí ó şe, èmi yòò şe é fún ọ.” **5** Dafidi sì wí fún Jonatani pé, “Wò ó, ọ̀lẹ ni oşu tuntun, mo sì gbọ̀đọ̀ bá ọ̀ba jẹun, şùgbọ̀n jẹ́ kí èmi kí ó lọ láti fi ara pamọ̀ lórí pápá tí tí di àşalẹ́ ọ̀jọ̀ kẹta. **6** Bí ó bá sí şe pé baba rẹ̀ bá fẹ́ mí kù, kí ó sì wí fún un pé, ‘Dafidi fi tọ̀wòtọ̀wò béèrè àayẹ̀ láti sáré lọ sí Bẹ̀tilẹ̀hemu ilú rẹ̀ nítorí wọn nń şe ọ̀pọ̀ ọ̀dọ̀dún ní ibẹ̀ fún gbogbo idílẹ̀ rẹ̀.’ **7** Tí ó bá wí pé, ‘Àláfíà ni,’ nígbà nàà, Iránsẹ́ rẹ̀ wà láilẹ̀wu. Şùgbọ̀n tí ó bá bínú gidigidi, iwọ̀ yòò mò dájú pé ó pinnu láti şe ipalára mi. **8** Şùgbọ̀n

ní tírẹ̀ iwọ̀, fi ojúrere wo ìránṣẹ̀ rẹ̀; nítorí tí iwọ̀ ti bá a dá májẹmú pèlù rẹ̀ níwájú Olúwa. Tí mo bá jẹ̀bi, pa mí fún ara rẹ̀! Èéṣe tí iwọ̀ yóò fi fi mí lé baba rẹ̀ lówọ̀?” **9** Jonatani wí pé, “Kí a má rí ! Ti mo bá ti gbọ̀ tí baba mi ti pinnu láti pa ọ̀ lára, ẹ̀ ẹ̀mi kò ní sọ fún ọ̀?” **10** Nígbà nàà ni Dafidi sì wí fún Jonatani pé, “Ta ni yóò sọ fún mi tí baba rẹ̀ bá dá ọ̀ lóhùn ní ohùn lílé?” **11** Jonatani wí fún Dafidi pé, “Wá, jẹ́ kí a jáde lọ sórí pápá.” Nígbà nàà wọn sì jáde lọ. **12** Nígbà nàà ni Jonatani wí fún Dafidi pé, “Mo fi Olúwa Ọ̀lórùn àwọn Isrǎelí búra pé, ẹ̀mi yóò rí i dájú pé mo gbọ̀ ti ẹ̀nu baba mi ní iwòyí ọ̀la tàbí ní ọ̀túnlal Bí ọ̀ bá sí ní inú dídún sí ọ̀, ẹ̀mi yóò ránṣẹ̀ sí ọ̀, ẹ̀mi yóò sì jẹ́ kí o mò?” **13** Sùgbọ̀n tí baba mi bá fé pa ọ̀ lára, kí Olúwa kí ọ̀ ẹ̀ bẹ̀ ẹ̀ àti jù bẹ̀ ẹ̀ lọ sí Jonatani; tí ẹ̀mi kò bá jẹ́ kí o mò, kí n sì jẹ́ kí o lọ ní àlàáfíà. Kí Olúwa kí ọ̀ wà pèlù rẹ̀ gégé bí ọ̀ ti wà pèlù baba mi. **14** Sùgbọ̀n fi àìkùnà inú rere hàn mí bí inú rere Olúwa, níwọ̀n igbà tí mo bá wà láààyè kí wọn má ba à pa mí. **15** Má ẹ̀ ké àánú rẹ̀ kúrò lórí idílẹ̀ mi tí tí láé. Bí Olúwa tilẹ̀ ké gbogbo ọ̀tá Dafidi kúrò lórí ilẹ̀.” **16** Nígbà nàà ni Jonatani bá ilé Dafidi dá májẹmú wí pé, “Olúwa yóò pe àwọn àti Dafidi láti sírò.” **17** Jonatani mú kí Dafidi tún ibúra ẹ̀ nítorí ifẹ́ tí ọ̀ ní sí i, nítorí tí ọ̀ fẹ́ ẹ́ gégé bí ọ̀ ti fẹ̀ràn ara rẹ̀. **18** Nígbà nàà ni Jonatani wí fún Dafidi pé, “Lóla ní ibi àṣẹ̀ ibèrẹ̀ oṣù tuntun, a yóò fẹ́ ọ̀ kù, nítorí àyè rẹ̀ yóò sófo. **19** Ní ọ̀túnla lówọ̀ alẹ̀ lọ sí ibi tí o sá pamọ̀ sí nígbà tí ìṣòro yí bẹ̀rẹ̀, kí o sì dúró níbi òkúta Eselu. **20** Èmi yóò ta ọ̀fà mēta sí ẹ̀gbé ibe, gégé bí i pé mo ta á sí àmi ibikan. **21** Èmi yóò rán ọ̀mọ̀dékúnrin kan ẹ̀mi yóò wí fún un wí pé, ‘Lọ, kí o lọ wà ọ̀fà nàà.’ Tí mo bá sọ fún un wí pé, ‘Wò ó, ọ̀fà wọ̀nyí wà ní ibi báyi ní ẹ̀gbé ẹ̀ rẹ̀; kó wọn wá síbi,’ kí o sì wá, nítorí pé, gégé bí Olúwa ti wà ní àyè, o wà ní àlàáfíà; kò sí ewu. **22** Sùgbọ̀n tí mo bá sọ fún ọ̀mọ̀dékúnrin nàà pé, ‘Wò ó, àwọn ọ̀fà nàà n bẹ̀ níwájú rẹ̀,’ ìjẹ́ máa bá tírẹ̀ lọ, nítorí Olúwa ni ọ̀ rán ọ̀ lọ. **23** Nípa ọ̀rẹ̀ tí ẹ̀mi àti iwọ̀ jọ sọ, rántí Olúwa jẹ́ elẹ̀rín láàrin iwọ̀ àti ẹ̀mi tí tí láé láé.” **24** Bẹ̀ ẹ̀ ni Dafidi sá pamọ̀ sínú pápá. Nígbà tí àṣẹ̀ ibèrẹ̀ oṣù tuntun sì dé, ọ̀ba sì jókòó láti jeun. **25** Ọ̀ba sì jókòó gégé bí ipò o rẹ̀ ní ibi tí ọ̀ máa ní jókòó lórí ijókòó tí ọ̀ wà lẹ́gbẹ́ ẹ̀giri, ní ọ̀dikeyi Jonatani, Abneri sì jókòó ti Saulu, sùgbọ̀n àyè Dafidi sì sófo. **26** Saulu kò sọ nńkan kan ní ojọ nàà, nítorí ọ̀ rò pé, “Nńkan kan ti ṣẹ̀lẹ̀ sí Dafidi láti jẹ́ kí ọ̀ di aláímọ̀ lóótítító ọ̀ jẹ́ aláímọ̀.” **27** Sùgbọ̀n ní ojọ keji, ní ojọ keji oṣù, àyè Dafidi sì tún sófo. Nígbà nàà ni Saulu wí fún ọ̀mọ̀ rẹ̀ Jonatani pé, “Kí ni ọ̀ dé tí ọ̀mọ̀ Jese kò fi wá sí ibi oúnjẹ, lánàà àti lóní?” **28** Jonatani sì dáhùn pé, “Dafidi bẹ̀ mí tówòtówò fún àyè láti lọ sí Bẹ̀tilẹ̀hemu. **29** Ọ̀ wí pé, ‘Jẹ́ kí n lọ, nítorí pé idílẹ̀ wa ní ẹ̀ irúbo ní ilú, àwọn ẹ̀gbọ̀n ọ̀n mi sì ti pàṣẹ̀ fún mi láti wà níbẹ̀; tí ẹ̀mi bá rí ojúrere ní ojú rẹ̀, jẹ́ kí n lọ láti lọ rí àwọn ẹ̀gbọ̀n mi.’ Idí nìyí tí kò fi wá sí orí tábilí oúnjẹ ọ̀ba.” **30** Ibinú Saulu sì ru sí Jonatani ọ̀ sì wí fún un pé, “Iwọ̀ ọ̀mọ̀ aláigbọ̀ràn àti ọ̀lòtẹ̀ búburú yí, ẹ̀ ẹ̀mi kò ti mò pé, iwọ̀ ti yan ọ̀mọ̀ Jese fún itíjù ti ara rẹ̀ àti fún itíjù màrà rẹ̀ tí ọ̀ bí ọ̀?” **31** Níwọ̀n igbà tí ọ̀mọ̀ Jese bá

wà láàyè lórí ilẹ̀ ayé, a kí yóò fi ẹ̀ṣẹ̀ iwọ̀ tàbí ti ijọba rẹ̀ múlẹ̀. Nísinsin yí ránṣẹ̀ kí o sì lọ mú un wá fún mi, nítorí ọ̀ gbọ̀dọ̀ kú!” **32** Jonatani béèrè lówọ̀ baba rẹ̀ pé, “Èéṣe tí àwa yóò fi pa á? Kí ni ọ̀ ẹ̀?” **33** Sùgbọ̀n Saulu ju ọ̀kọ̀ rẹ̀ sí Jonatani láti gún un pa. Nígbà nàà ni Jonatani mò pé baba rẹ̀ mò ọ̀n mò fé pa Dafidi ni. **34** Bẹ̀ ẹ̀ ni Jonatani sì fi ibínú dide kúrò ní ibi oúnjẹ, kò sì jeun ni ojọ keji oṣù nàà, inú rẹ̀ sì bajẹ̀ gidigidi fún Dafidi, nítorí pé baba rẹ̀ dójúti í. **35** Ọ̀ sì ẹ̀, ní òwúrò ni Jonatani jáde lọ sí oko ní àkòkò tí òun àti Dafidi ti fi àdèhùn sí, ọ̀mọ̀dékúnrin kan sì wá pèlù rẹ̀. **36** Ọ̀ sì wí fún ọ̀mọ̀dékúnrin rẹ̀ pé, “Sáre, kí o sì wá àwọn ọ̀fà tí ẹ̀mi ó ta.” Bí ọ̀mọ̀dẹ̀ nàà sì ti ní sáre, òun sì tafa rékojá rẹ̀. **37** Nígbà tí ọ̀mọ̀dékúnrin nàà sì dé ibi ọ̀fà tí Jonatani ta, Jonatani sì kọ̀ sí ọ̀mọ̀dékúnrin nàà ọ̀ sì wí pé, “Ọ̀fà nàà kò ha wà níwájú rẹ̀ bi?” **38** Jonatani sì kọ̀ sí ọ̀mọ̀dékúnrin nàà pé, “Sáre! Yára! Má ẹ̀ dúró!” Ọ̀mọ̀dékúnrin Jonatani sì ẹ̀ àwọn ọ̀fà nàà, ọ̀ sì tọ̀ olúwa rẹ̀ wá. **39** (Ọ̀mọ̀dékúnrin nàà kò sì mò nńkan; sùgbọ̀n Jonatani àti Dafidi ní ọ̀ mọ̀ ọ̀ràn nàà.) **40** Jonatani sì fi apó àti orun rẹ̀ fún ọ̀mọ̀dékúnrin rẹ̀, ọ̀ sì wí fún un pé, “Lọ, kí o sì mú wọn lọ sí ilú.” **41** Bí ọ̀mọ̀dékúnrin nàà ti lọ tán, Dafidi sì dide láti ibi ihà guúsù òkúta nàà, ọ̀ sì wólẹ̀, ọ̀ sì teríba ní ìdojúbólẹ̀ lẹ̀mēta fún Jonatani, wọn sì fi ẹ̀nu ko ara wọn lẹ̀nu, wọn sì jùmọ̀ sọkún, èkinní pèlù èkejì rẹ̀, sùgbọ̀n Dafidi sọkún púpọ̀ jù. **42** Jonatani sì wí fún Dafidi pé, “Máa lọ ní àlàáfíà, bí o ti jẹ́ pé àwa méjèjè tí jùmọ̀ búra ni orúkọ Olúwa pé, ‘Kí Olúwa ọ̀ wà láàrin ẹ̀mi àti iwọ̀, láàrin irú-ọ̀mọ̀ mi àti láàrin irú-ọ̀mọ̀ rẹ̀ láé láé.” Òun sì dide, ọ̀ sì lọ kúrò: Jonatani sì lọ sí ilú.

21 Dafidi sì wá sí Nobu sọ̀dọ̀ Ahimeleki àlùfáà, Ahimeleki sì bèrù láti pàdẹ̀ Dafidi, ọ̀ sì wí fún un pé, “Èéha ti rí tí o fi ẹ̀ iwọ̀ nikan, àti tí kò sí sí ọ̀kúnrin kan tí ọ̀ pèlù rẹ̀?” **2** Dafidi sì wí fún Ahimeleki àlùfáà pé, “Ọ̀ba pàṣẹ̀ iṣẹ̀ kan fún mi, ọ̀ sì wí fún mi pé, ‘Má ẹ̀ jẹ́ kí ẹ̀nikan mọ̀ idí iṣẹ̀ nàà ti mo rán ọ̀, àti èyí tí ẹ̀mi ti pàṣẹ̀ fún ọ̀.’ Èmi sì yan àwọn ìránṣẹ̀ mi sí ibi báyi. **3** Ìjẹ́ kín ni ọ̀ wà ní ọ̀wọ̀ rẹ̀? Fún mi ni ìṣù àkàrà márùn-ún tàbí ohunkóhun tí o bá rí.” **4** Àlùfáà nàà sí dá Dafidi lóhùn ọ̀ sì wí pé, “Kò sí àkàrà miiran lówọ̀ mi bí kò ẹ̀ àkàrà mímọ̀. Kíkì pé bi àwọn ọ̀mọ̀kúnrin bá ti pa ara wọn mò kúrò lódọ̀ obinrin!” **5** Dafidi sì dá àlùfáà nàà lóhùn, ọ̀ sì wí fún un pé, “Nítòótó ni a tí n pa ara wa mó kúrò lódọ̀ obinrin láti iwọ̀n ojọ mēta wa, tí ẹ̀mi ti jáde. Gbogbo nńkan àwọn ọ̀mọ̀kúnrin nàà ni ọ̀ mọ̀, àti àkàrà nàà sì wá dàbí àkàrà miiran, pàápàá nígbà tí ọ̀ jẹ́ pé òmiràn wà tí a yà sí mímọ̀ lóní nínú ohun èlò nàà!” **6** Bẹ̀ ẹ̀ ni àlùfáà nàà sì fi àkàrà mímọ̀ fún un; nítorí tí kò sí àkàrà miiran níbẹ̀ bí kò ẹ̀ àkàrà ifihàn tí a ti kó kúrò níwájú Olúwa, láti fi àkàrà gbígboná síbẹ̀ ní ojọ̀ tí a kó o kúrò. **7** Ọ̀kúnrin kan nínú àwọn ìránṣẹ̀ Saulu sì n bẹ̀ níbẹ̀ lójọ̀ nàà, tí a tí dádúró síwájú Olúwa; orúkọ rẹ̀ sì ní jẹ́ Doegi, ará Edomu olórí nímú àwọn darandaran Saulu. **8** Dafidi sì tún wí fún Ahimeleki pé, “Kò sí ọ̀kọ̀ tàbí idá lówọ̀ rẹ̀ nńhìn-in? Nítorí tí ẹ̀mi kò mú idá mi, bẹ̀ ẹ̀ ni ẹ̀mi kò mú nńkan ijà mi lówọ̀, nítorí pé iṣẹ̀ ọ̀ba nàà jẹ́ iṣẹ̀ ikánjú.” **9** Àlùfáà nàà sì wí pé,

“Idà Goliati ará Filistini tí ọ pa ní àfónífojì Ela ní ñ bẹ, wò ó, a fi aṣọ kan wé e lèyin efodu; bí iwọ yòó bá mú èyí, mú un; kò sì sí òmíràn nìhìn-ín mọ bí kò ẹ ọkan nàa.” Dafidi sì wí pé, “Kò sí èyí tí ó dàbí rẹ fún mi.” **10** Dafidi sì dide, o sì sá ni ojú nàa níwájú Saulu, ó sì lọ sòdò Akiṣi, ọba Gati. **11** Àwọn iránṣẹ Akiṣi sì wí fún un pé, “Èyí ha kọ ní Dafidi ọba ilẹ nàa? Njé wọn kò ha ti dárin ti wọn sì gbe orin nítorí rẹ, tí wọn sì jó pé, “Saulu pa egbèrún tirẹ. Dafidi sì pa egbaàrùn-un tirẹ?” **12** Dafidi sì pa ọrọ wònyí í mọ ni ọkàn rẹ, ó sì bèrù Akiṣi ọba Gati gidigidi. **13** Òun sì pa iṣe rẹ dà níwájú wọn, ó sì so ara rẹ di aṣiwèrè ní ọwọ wò, ó sì ní fi ọwọ rẹ ha ilẹkún ojú ọnà, ó sì ní wá itọ sí irungbòn rẹ. **14** Nígba nàa ni Akiṣi wí fún àwọn iránṣẹ rẹ pé, “Wó o, nítorí kín ni èyin ẹ mi un tọ mí wá. **15** Mo ha ni un fi aṣiwèrè ẹ? Tí èyin fi mú èyí tọ mí wá láti hu iwà aṣiwèrè níwájú mi? Eléyí yòó ha wọ inú ilé mi?”

22 Dafidi sì kúrò nìbẹ, ó sì sá sí ihò Adullamu; nígba tí àwọn arákúnrin rẹ àti idílẹ baba rẹ sì gbọ, wọn sì sòkalẹ tọ ó wá nìbẹ. **2** Olúkúlùkù ẹni tí ó tí wá nínú ipónjù, àti olúkúlùkù ẹni tí ó tí jẹ gbèsè, àti olúkúlùkù ẹni tí ó wá nínú ibànújé, sì kó ara wọn jọ sòdò rẹ, òun sì jẹ olórí wọn; àwọn tí ó wá lódò rẹ sì tọ iwọn irinwọ ọmọkúnrin. **3** Dafidi sì ti ibẹ nàa lo sí Mispa tí Moabu: ó sì wí fún ọba Moabu pé, “Jé kí baba àti iyá mi, èmi bẹ ó wá bá ọ gbé, tífi èmi yóó fi mọ ohun ti Ọlórún yóó ẹ fún mi.” **4** Ó sì mú wọn wá síwájú ọba Moabu; wọn sì bá á gbé ní gbogbo ojọ tí Dafidi fi wá nínú ihò nàa. **5** Gadi wòlù sí wí fún Dafidi pé, “Ma ẹ gbé inú ihò nàa, yera, kí o sí lọ sí ilẹ Juda.” Nígba nàa ni Dafidi sì yera, ó sì lọ sínú igbó Hereti. **6** Saulu sì gbọ pé a rí Dafidi àti àwọn ọkúnrin tí ó wá lódò rẹ; Saulu sì ñ bẹ ní Gibeah lábẹ igi tamariski ní Rama; ọkò rẹ sì ñ bẹ lówọ rẹ, àti gbogbo àwọn iránṣẹ rẹ sì dúró tí í. **7** Nígba nàa ni Saulu wí fún àwọn iránṣẹ rẹ tí ó dúró tí í, pé, “Njé ẹ gbọ èyin ará Benjamini, ọmọ Jese yóó ha fún olúkúlùkù yín ni oko ogbà àjàrà bí? Kí ó sì sọ gbogbo yin di olórí egbẹgbèrún àti olórí ọròòrún bí? **8** Tí gbogbo yín di ìmọ̀lù sí mi, tí kò sì sí ẹnikan tí ó sọ létí mi pé, ọmọ mi ti bá ọmọ Jese mulẹ, bèẹ ni kó sì sí ẹnikan nínú yín tí ó Ẹ̀ànú mi, tí ó sì sọ ọ létí mi pé, ọmọ mi mú kí iránṣẹ mi dide sí mi láti ba dè mí, bí ó tí rí lóníí.” **9** Doegi ará Edomu tí a fi jẹ olórí àwọn iránṣẹ Saulu, sì dàhún wí pé, “Èmi rí ọmọ Jese, ó wá sí Nobu, sòdò Ahimeleki ọmọ Ahitubu. **10** Òun sì bèèrè lódò Olúwa fún un, ó sì fún un ní oúnjẹ, ó sí fún un ni idà Goliati ará Filistini.” **11** Ọba sì ránṣẹ pe Ahimeleki àlùfáà, ọmọ Ahitubu àti gbogbo idílẹ baba rẹ, àwọn àlùfáà tí ó wá ni Nobu: gbogbo wọn ni ó sì wá sòdò ọba. **12** Saulu sì wí pé, “Njé gbọ, iwọ ọmọ Ahitubu.” Òun sì wí pé, “Èmi niyí olúwa mi.” **13** Saulu sì wí fún un pé, “Kí ni ó dé tí èyin fi sọtẹ sí mi, iwọ àti ọmọ Jese, tí iwọ fi fún un ní àkàrà, àti idà, àti tí iwọ fi bèèrè fún un lódò Ọlórún kí òun lè dide sí mi, láti ba dè mí, bí ó tí rí lóníí.” **14** Ahimeleki sì dá ọba lóhùn, ó sì wí pé, “Ta ni ó jé olóòtítọ nínú gbogbo àwọn iránṣẹ rẹ bí Dafidi, ẹni tí ó jé àna ọba, ẹni tí ó ñ gbọ tirẹ, tí ó sì ni ọlá ní ilé rẹ. **15** Òní lèmi ó ẹ̀ṣẹ̀ maa bèèrè

lówọ Ọlórún fún un bí? Kí èyí jìnnà sí mi: kí ọba má ẹ ka nìkan kan sí iránṣẹ rẹ lórún, tàbí sí gbogbo idílẹ baba mi: nítorí pé iránṣẹ rẹ kò mọkan nínú gbogbo nìkan yìi, diẹ tàbí púpọ.” **16** Ọba sì wí pé, “Ahimeleki, kíkú ní iwọ yóó kú, iwọ àti gbogbo idílẹ baba rẹ.” **17** Ọba sì wí fún àwọn aṣájú ti máa ñ sáré níwájú ọba, tí ó dúró tí í pé, “Yípadá kí ẹ sì pa àwọn àlùfáà Olúwa; nítorí pé ọwọ wọn wá pèlú Dafidi, àti nítorí pé wọn mọ igbà tí òun sá, wọn kò sì sọ ọ létí mi.” Sùgbón àwọn iránṣẹ ọba kò sì jẹ fi ọwọ wọn lè àwọn àlùfáà Olúwa láti pa wọn. **18** Ọba sì wí fún Doegi pé, “Iwọ yípadá, kí o sì pa àwọn àlùfáà!” Doegi ará Edomu sì yípadá, ó sì kọlu àwọn àlùfáà, ó sì pa wọn ní ojú nàa, àrùnlélogòrin èniyàn tí ñ wọ aṣọ ọgbò efodu. **19** Ó sì fi ojú idà pa ara Nobu, ilú àwọn àlùfáà nàa àti ọkúnrin àti obimrin, ọmọ wéwé, àti àwọn tí ó wá lènu omú, àti malúú, àti kẹtẹkẹtẹ, àti àguntàn. **20** Ọkan nínú àwọn ọmọ Ahimeleki ọmọ Ahitubu tí a ñ pè ní Abiatarí sì bọ; ó sì sá àsàlá tọ Dafidi lọ. **21** Abiatarí sì fihan Dafidi pé Saulu pa àwọn àlùfáà Olúwa tán. **22** Dafidi sì wí fún Abiatarí pé, “Èmi tí mọ ní ojú nàa, nígba tí Doegi ará Edomu tí wá nìbẹ pé, níòbótọ yóó sọ fún Saulu: nítorí mi ni a ẹ pa gbogbo idílẹ baba rẹ. **23** Iwọ jókòò nìhìn-ín lódò mi, má ẹ bèrù, nítorí pé ẹni tí ñ wá ẹmi mi, ó ñ wá ẹmi rẹ, sùgbón lódò mi ni iwọ ó wá ní àlèwú.”

23 Wọn sì wí fún Dafidi pé, “Sá wò ó, àwọn ará Filistini ñ bá ará Keila jagun, wọn sì ja àwọn ilẹ ipaká lólè.” **2** Dafidi sì bèèrè lódò Olúwa pé, “Sé kí èmi ó lọ kọlu àwọn ará Filistini wònyí bí?” Olúwa sì wí fún Dafidi pé, “Lọ kí o sì kọlu àwọn ará Filistini kí o sì gba Keila sílẹ.” **3** Àwọn ọmọkúnrin tí ó wá lódò Dafidi sì wí fún un pé, “Wò ó, àwa ñ bèrù nìhìn-ín yìí ní Juda; njé yóó tí rí nígba tí àwa bá dé Keila láti fi ojú ko ogun àwọn ara Filistini?” **4** Dafidi sì tún bèèrè lódò Olúwa. Olúwa sì dá a lóhùn, ó sì wí pé, “Dide, kí o sòkalẹ lọ sí Keila, nítorí pé èmi ó fi àwọn ará Filistini nàa lẹ ọ lówọ.” **5** Dafidi àti àwọn ọmọkúnrin rẹ sì lọ sí Keila, wọn sì bá àwọn ará Filistini jà, wọn sì kó ohun ọ̀sìn wọn, wọn sì fi iparun ilá pa wọn. Dafidi sì gba àwọn ará Keila sílẹ. **6** Ó sì ẹ, nígba tí Abiatarí ọmọ Ahimeleki fi sá tọ Dafidi lọ ní Keila, ó sòkalẹ òun pèlú efodu kan lówọ rẹ. **7** A sì sọ fún Saulu pé Dafidi wá sí Keila. Saulu sì wí pé, “Ọlórún tí fi í lé mí lówọ; nítorí tí ó tí sé ara rẹ mọ mí ti wíwá tí ó wá sí ilú tí ó ní ilẹkún àti kẹre.” **8** Saulu sì pe gbogbo àwọn èniyàn nàa jọ sí ogun, láti sòkalẹ lọ sí Keila, láti ká Dafidi mọ àti àwọn ọmọkúnrin rẹ. **9** Dafidi sì mọ pé Saulu ti gbèrò búburú sí òun; ó sì wí fún Abiatarí àlùfáà nàa pé, “Mú efodu nàa wá nìhìn-ín yìí!” **10** Dafidi sì wí pé, “Olúwa Ọlórún Israẹli, lóòbótọ ni iránṣẹ rẹ ti gbọ pé Saulu ñ wá ọnà láti wá sí Keila, láti wá fọ ilú nàa nítorí mi. **11** Àwọn àgbà ilú Keila yóó fi mí lé e lówọ bí? Saulu yóó ha sòkalẹ, gégé bí iránṣẹ rẹ ti gbọ bí?” Olúwa Ọlórún Israẹli, èmi bẹ ó, wí fún iránṣẹ rẹ. Olúwa sì wí pé, “Yóó sòkalẹ wá.” **12** Dafidi sì wí pé, “Àwọn àgbà ilú Keila yóó fi èmi àti àwọn ọmọkúnrin mí lé Saulu lówọ bí?” Olúwa sì wí pé, “Wọn ó fi ọ lé wọn lówọ.” **13** Dafidi àti àwọn ọmọkúnrin rẹ tí wọn tó egbèta èniyàn sì dide,

wọn lọ kúrò ní Keila, wọn sì lọ sí ibikíbi tí wọn lè rìn lọ. A sì wí fún Saulu pé, “Dafidi tí sá kúrò ní Keila; kò sì lọ sí Keila mò.” **14** Dafidi sì ní gbé ní aginjù, níbi tí ó tí sá pamò sí, ó sì ní gbé níbi òkè nílá kan ní aginjù Sifi. Saulu sì ní wá a lójoójúmò, sùgbòn Ọlórùn kò fi lé e lówò. **15** Nígbà tí Dafidi wà ní Horeši ní aginjù Sifi, Dafidi sì rí i pé, Saulu ti jáde láti wá ẹmí òun kiri. **16** Jonatani ọmọ Saulu sì dide, ó sì tọ Dafidi lọ nínú igbó Horeši, ó sì gbà á ní iyanjú nípa ti Ọlórùn. **17** Òun sì wí fún un pé, “Má ẹ bẹ̀rù, nítorí tí ọwọ Saulu baba mi kì yòò tẹ ẹ. Ìwọ ni yòò jẹ ọba lórí Israẹli, ẹmi ni yòò sì ẹ ibikeji rẹ. Saulu baba mi mò bẹ̀ẹ̀ pèlù.” **18** Àwọn méjèjì sì ẹ àdéhùn níwájú Olúwa; Dafidi sì jókòó nínú igbó Horeši. Jonatani sì lọ sí ilé rẹ. **19** Àwọn ará Sifi sì gòkè tọ Saulu wá sí Gibeah, wọn sì wí pé, “Sé Dafidi ti fi ara rẹ pamò sòdọ wa ní ibi gíga ísápamòsí ní Horeši, ní òkè Hakila, tí ó wà níhà guúsù ti Ješimoni. **20** Njé nísinsin yíí, ọba, sòkalẹ wá gégé bi gbogbo ifẹ tí ó wà ní ọkàn rẹ láti sòkalẹ: ipa tí àwa ní láti fi lé ọba lówò.” **21** Saulu sì wí pé, “Alábùkún fún ni ẹyin nípa Olúwa; nítorí pé ẹyin ti kááánú fún mi. **22** Lọ, ẹmi bẹ̀ yín, ẹ tún múwa, kí ẹ sì mọ kí ẹ sì rí ibi tí ešẹ̀ rẹ gbé wà, àti ẹni tí ó rí nífẹ̀: nítorí tí a ti sọ fún mi pé, ogbón ní ó rí ló jọjọ. **23** Ẹ̀ sì wò, kí ẹ̀ sì mọ ibi ísápamọ̀ tí ó máa ní sá pamọ̀ sí, kí ẹ̀ sì tún padà tọ̀ mí wá, kí ẹ̀mi lè mò dájú; ẹ̀mi ó sì bá yín lọ: yòò sí ẹ̀ b́ ó bá wà ní ilẹ̀ Israẹli, ẹ̀mi ó sì wá a ní àwárí nínú gbogbo egbèrún Juda!” **24** Wọn sì dide, wọn sì sáájú Saulu lọ sí Sifi, sùgbòn Dafidi àti àwọn ọmọkùnrin rẹ̀ wà ní aginjù Maoni, ní pètẹ̀lẹ̀ níhà guúsù ti Ješimoni. **25** Saulu àti àwọn ọmọkùnrin rẹ̀ sì lọ ní wá a. Wọn sì sọ fún Dafidi: ó sì sòkalẹ̀ wá sí ibi òkúta kan, ó sì jókòó ní aginjù ti Maoni. Saulu sì gbọ̀, ó sì lépa Dafidi ní aginjù Maoni. **26** Saulu sì ní rin apá kan òkè kan, Dafidi àti àwọn ọmọkùnrin rẹ̀ ní apá kejì òkè nàà. Dafidi sì yára láti sá kúrò níwájú Saulu; nítorí pé Saulu àti àwọn ọmọkùnrin rẹ̀ ti rògbà yí Dafidi àti àwọn ọmọkùnrin rẹ̀ ká láti mú wọn. **27** Sùgbòn oníṣẹ̀ kan sì tọ Saulu wá ó sì wí pé, “Ìwọ yára kí ó sì wá, nítorí tí àwọn Filistini tí gbé ogun ti ilẹ̀ wa.” **28** Saulu sì padà kúrò ní lílépa Dafidi, ó sì lọ padẹ̀ àwọn Filistini nítorí nàà ni wọn sì ẹ̀ ní pe ibẹ̀ nàà ní Selahamalekoti (èyí tí ó túmọ̀ sí “Òkúta Ipinya”). **29** Dafidi sì gòkè láti ibẹ̀ lọ, ó sì jókòó níbi tí ó sá pamọ̀ sí ní En-Gedi.

24 Nígbà tí Saulu padà kúrò léyìn àwọn Filistini a sì sọ fún un pé, “Wò ó, Dafidi ní bẹ̀ ní aginjù En-Gedi.” **2** Saulu sì mú egbèrún mēta akoní ọkùnrin tí a yàn nínú gbogbo Israẹli ó sì lọ láti wá Dafidi àti àwọn ọmọkùnrin rẹ̀ lórí òkúta àwọn ewúrẹ̀ igbó. **3** Ó sì dé ibi àwọn agbo àgùntàn tí ó wà ní ọ̀nà, ihò kan sì wà níbẹ̀, Saulu sì wọ inú rẹ̀ lọ láti bo ešẹ̀ rẹ̀, Dafidi àti àwọn ọmọkùnrin rẹ̀ sì ní bẹ̀ lẹ̀bàá ihò nàà. **4** Àwọn ọmọkùnrin Dafidi sì wí fún un pé, “Wò ó, ẹ̀yí ni ọjọ̀ nàà tí Olúwa wí fún ọ̀ pé, ‘Wò ó, ẹ̀mi fi ọ̀tá rẹ̀ lẹ̀ ọ̀ lówò, ìwọ̀ ó sì ẹ̀ sẹ̀ sí i gégé b́ ó tí tọ̀ lójú rẹ̀.’” Dafidi sì dide, ó sì yọ̀ lọ gé etí aṣọ̀ Saulu. **5** Ó sì ẹ̀ léyìn ẹ̀yí, àyà já Dafidi nítorí tí ó gé etí aṣọ̀ Saulu. **6** Òun sì wí fún àwọn ọmọkùnrin rẹ̀ pé, “Èwọ̀ ni fún mi

látí ọ̀dọ̀ Olúwa wá b́ ẹ̀mi bá ẹ̀ ẹ̀ ǹhkan yíí sí ẹ̀ni tí a ti fi àmi òróró Olúwa yàn, látí nawọ̀ mí sí i, nítorí pé ẹ̀ni àmi òróró Olúwa ni.” **7** Dafidi sì fi ọ̀rọ̀ wònyí dá àwọn ọmọkùnrin rẹ̀ dúró, kò sì jẹ̀ kí wọn dide sí Saulu, Saulu sì dide kúrò ní ihò nàà, ó sì bá ọ̀nà rẹ̀ lọ. **8** Dafidi sì dide léyìn nàà, ó sì jáde kúrò nínú ihò nàà ó sì kọ̀ sí Saulu pé, “Olúwa mi, ọba!” Saulu sì wo ẹ̀yin rẹ̀. Dafidi sì dojú rẹ̀ bo ilẹ̀ ó sì tẹ̀rība fún un. **9** Dafidi sì wí fún Saulu pé, “Èéha ti ẹ̀ tí ìwọ̀ fi ní gbọ̀ ọ̀rọ̀ àwọn ẹ̀niyàn pé, ‘Wò ó, Dafidi ní wa ẹ̀mí rẹ̀?’ **10** Wò ó, ojú rẹ̀ rí i lónií, bí Olúwa ti fi ìwọ̀ lẹ̀ mí lówò lónií nínú ihò, àwọn kan ní kí ẹ̀mi ó pa ọ̀, sùgbòn ẹ̀mi dá ọ̀ sí, ‘Èmi sì wí pé, ẹ̀mi kì yòò nawọ̀ mí sí olúwa mi, nítorí pé ẹ̀ni àmi òróró Olúwa ni òun jẹ̀.’ **11** Pèlùpèlù, baba mi, wò ó, àni wo etí aṣọ̀ rẹ̀ lówò mi; nítorí ẹ̀mi gé etí aṣọ̀ rẹ̀, ẹ̀mi kò sì pa ọ̀, sì wò ó, kí ó sì mò pé kò sí ibi tàbí ẹ̀şẹ̀ lówò mi, ẹ̀mi kò sì ẹ̀ ọ̀, sùgbòn ìwọ̀ ní dọ̀dẹ̀ ẹ̀mí mi látí gbà á. **12** Kí Olúwa ẹ̀ idájọ̀ láàrín ẹ̀mi àti ìwọ̀, àti kí Olúwa ó gbẹ̀san mi lára rẹ̀; sùgbòn, ọwọ̀ mí kì yòò sí lára rẹ̀. **13** Gégé b́ ọ̀wẹ̀ igbà àtíjọ̀ tí wí, ìwà búburú a máa tí ọ̀dọ̀ àwọn ẹ̀niyàn búburú jáde wá; sùgbòn ọwọ̀ mí kì yòò sí lára rẹ̀. **14** “Nítorí ta ni ọba Israẹli fi jáde? Ta ni ìwọ̀ ní lépa? Òkú ajá, tàbí ešinşin? **15** Kí Olúwa ó ẹ̀ onídájọ̀, kí ó sì dájọ̀ láàrín ẹ̀mi àti ìwọ̀, kí ó sì gbèjà mi, kí ó sì gbà mí kúrò lówò rẹ̀.” **16** Ó sì ẹ̀, nígbà tí Dafidi sì dáké ọ̀rọ̀ wònyí fún Saulu, Saulu sì wí pé, “Ohùn rẹ̀ ni ẹ̀yí b́, Dafidi ọmọ̀ mi?” Saulu sì gbé ohùn rẹ̀ sòkè, ó sòkún. **17** Ó sì wí fún Dafidi pé, “Ìwọ̀ ẹ̀ se olódodo jù mí lọ; nítorí pé ìwọ̀ ti fi ìre san án fún mi, ẹ̀mi fi ibi san án fún ọ̀. **18** Ìwọ̀ sì fi oore tí ìwọ̀ ti ẹ̀ fún mi hàn lónií: nígbà tí ó jẹ̀ pé, Olúwa ti fi ẹ̀mí mí lẹ̀ ọ̀ lówò, ìwọ̀ kò sì pa mí. **19** Nítorí pé b́ ẹ̀niyàn bá rí ọ̀tá rẹ̀, ó lè jẹ̀ kí ó lọ ní àlàáfíà b́? Olúwa yòò sì fi ìre san ẹ̀yí ti ìwọ̀ ẹ̀ fún mi lónií. **20** Wò ó, ẹ̀mi mò nísinsin yíí pé, nitòótó ìwọ̀ ó jẹ̀ ọba, àti pé ijọba Israẹli yòò sì fi ìdí múlẹ̀ ní ọwọ̀ rẹ̀. **21** Sì búra fún mi nísinsin yíí ní orúkọ Olúwa, pé, ìwọ̀ kì yòò gé irú-ọmọ̀ mí kúrò léyìn mi, àti pé, ìwọ̀ kì yòò pa orúkọ̀ mí run kúrò ní ìdílé baba mi.” **22** Dafidi sì búra fún Saulu. Saulu sì lọ sí ilé rẹ̀; sùgbòn Dafidi àti àwọn ọmọkùnrin rẹ̀ sì gòkè lọ sí ihò nàà.

25 Samuẹli sì kú; gbogbo ẹ̀niyàn Israẹli sì kó ara wọn jọ, wọn sì sòkún rẹ̀ wọn sì sin ín nínú ilé rẹ̀ ní Rama. Dafidi sì dide, ó sì sòkalẹ̀ lọ sí ijú Parani. **2** Ọkùnrin kan sì ní bẹ̀ ní Maoni, ẹ̀ni tí isẹ̀ rẹ̀ ní bẹ̀ ní Karmeli; ọkùnrin nàà sì ní ọ̀rọ̀ púpọ̀, ó sì ní egbèrún mēta àgùntàn, àti egbèrún ewúrẹ̀: ó sì ní rẹ̀ irun àgùntàn rẹ̀ ní Karmeli. **3** Orúkọ̀ ọkùnrin nàà sì ní jẹ̀ Nabali, orúkọ̀ aya rẹ̀ ní jẹ̀ Abigaili; òun sì jẹ̀ olóye obinrin, àti arewà ẹ̀niyàn; sùgbòn ònrórò àti oníwà búburú ní ọkùnrin; ẹ̀ni ìdílé Kalebu ni òun jẹ̀. **4** Dafidi sì gbọ̀ ní aginjù pé Nabali ní rẹ̀ irun àgùntàn rẹ̀. **5** Dafidi sì rán ọmọkùnrin mēwáá, Dafidi sì sọ fún àwọn ọ̀dọ̀kùnrin nàà pé, “È gòkè lọ sí Karmeli, kí ẹ̀ sì tọ̀ Nabali lọ, kí ẹ̀ sì kí i ni orúkọ̀ mi. **6** Báyí ni ẹ̀ ó sì wí fún ẹ̀ni tí ó wà ní irora pé, ‘Alàáfíà fún ọ̀! Alàáfíà fún ohun gbogbo tí ìwọ̀ ní! **7** “Njé mo gbọ̀ pé, àwọn olùrúnun rí bẹ̀ lóđọ̀ rẹ̀.

Wò ó, àwọn olùṣò-àgùntàn rẹ̀ tí wà lódò wa àwa kò sì pa wọn lára, wọn kò sì sọ ohunkóhun nù ní gbogbo ojọ̀ tí wọn wà ní Karmeli. **8** Bí àwọn ọ̀mọ̀kúnrin rẹ̀ lẹ̀rèrè, wọn ó sì sọ fún ọ. Nítorí náà, jẹ́ kí àwọn ọ̀mọ̀kúnrin wònyí rí ojúrere lódò rẹ; nítorí pé àwa sá wá ní ojọ̀ àsè: èmi bè ọ̀ ohunkóhun tí ọ̀wọ̀ rẹ̀ bá bà, fi fún àwọn iránṣẹ̀ rẹ, àti fún Dafidi ọ̀mọ̀ rẹ.” **9** Àwọn ọ̀mọ̀kúnrin Dafidi sì lọ, wọn sì sọ fún Nabali gégé bí gbogbo ọ̀rọ̀ wònyí ní orúkọ Dafidi, wọn sì sinmi. **10** Nabali sì dá àwọn iránṣẹ̀ Dafidi lóhùn pé, “Ta ni ní jẹ́ Dafidi? Tàbí ta ni sì ní jẹ́ ọ̀mọ̀ Jese? Ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ iránṣẹ̀ ni ní bẹ̀ ni isinsin yíí tí wọn sá olúkúlùkù kùrò lódò olúwa rẹ. **11** Njẹ́ kí èmi o mú oúnjẹ̀ mi, àti omi mi, àti ẹ̀ran mi tí mo pa fún àwọn olùrẹ̀run mi, kí èmi sì fi fún àwọn ọ̀kúnrin tí èmi kò mò ibi wọn tí wá?” **12** Bẹ̀ẹ̀ ni àwọn ọ̀mọ̀kúnrin Dafidi sì mú ọ̀nà wọn pọ̀n, wọn sì padà, wọn sì wá, wọn sì rò fún un gégé bí gbogbo ọ̀rọ̀ wònyí. **13** Dafidi sì wí fún àwọn ọ̀mọ̀kúnrin rẹ̀ pé, “Kí olúkúlùkù yín ó di idà rẹ̀ mó ǐdí,” olúkúlùkù ọ̀kúnrin sì di idà tirẹ̀ mó ǐdí; àti Dafidi pèlù sì di idà tirẹ̀; iwọn irinwó ọ̀mọ̀kúnrin sì gòkè tọ̀ Dafidi lẹ̀yin; igba si jókòó nǐbí ẹ̀rù. **14** Ọ̀kan nínú àwọn ọ̀mọ̀kúnrin Nabali si wí fún Abigaili aya rẹ̀ pé, “Wo o, Dafidi rán onísẹ̀ láti aginjù wá láti kí olúwa wa; ó sì kanra mó wọn. **15** Sùgbọ̀n àwọn ọ̀kúnrin náà ẹ̀ oore fún wa gidigidi, wọn kò ẹ̀ wá ní ibi kan, ohunkóhun kò nù ní ọ̀wọ̀ wa ni gbogbo ojọ̀ tí àwa bá wọn rin nígbà tí àwa ní bẹ̀ lọko. **16** Odi ni wọn sá à jásí fún wa lósàn án, àti lóru, ni gbogbo ojọ̀ tí a fi bá wọn gbẹ̀, tí a n bojútó àwọn àgùntàn. **17** Njẹ́, rò ó wò, kí iwọ̀ sí mò èyí tí iwọ̀ yóò ẹ̀; nítorí pé a ti gbèrò ibi sí olúwa wa, àti sí gbogbo ilẹ̀ rẹ; òun sì jásí ọ̀mọ̀ Beliali tí a kò le sọ̀rọ̀ fún.” **18** Abigaili sì yára, ó sì mú igbá ìṣù àkàrà àti igò oṣi wáini méjì, àti àgùntàn márùn-ún, tí a ti ẹ̀, àti òsùwọn àgbàdò yíyan márùn-ún, àti oḡórùn-ún ǐdi àjàrà, àti igba àkàrà èso ọ̀pọ̀tọ̀, ó sì diwón ru kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀. **19** Ọ̀un sì wí fún àwọn ọ̀mọ̀kúnrin rẹ̀ pé, “Máa lọ̀ níwájú mi; wò ó, èmi ní bọ̀ lẹ̀yin yín,” sùgbọ̀n òun kò wí fún Nabali baalé rẹ. **20** Bí o ti gun orí kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ tí ó sì ní sòkalẹ̀ sí ibi ìkòkò òkè náà, wò ó, Dafidi àti àwọn ọ̀mọ̀kúnrin rẹ̀ sì sòkalẹ̀ níwájú rẹ; òun sì wá padẹ̀ rẹ. **21** Dafidi sì ti wí pé, “Njẹ́ lásán ni èmi tí pa gbogbo èyí tí i ẹ̀ ti eléyí ní aginjù, tí ohunkóhun kò sì nù nínú gbogbo èyí tí i ẹ̀ ti tirẹ̀: òun ni ó sì fi ibi san ìre fún mi yí. **22** Bẹ̀ẹ̀ àti jù bẹ̀ẹ̀ lọ, ni kí Ọ̀lórùn ó ẹ̀ sí àwọn ọ̀tá Dafidi, bí èmi bá fi ọ̀kúnrin kan sílẹ̀ nínú gbogbo èyí tí i ẹ̀ ti tirẹ̀ tífi di imọ̀lẹ̀ ọ̀wùrò.” **23** Abigaili sì rí Dafidi, ó sì yára, ó sòkalẹ̀ lórí kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀, ó sì dojúbolẹ̀ níwájú Dafidi, ó sì rẹ̀ ara rẹ̀ sílẹ̀. **24** Ó sì wólẹ̀ lẹ̀báà ẹ̀sẹ̀ rẹ, ó wí pé, “Olúwa mi, fi ẹ̀sẹ̀ yíí yá mi: kí ó sì jẹ́ kí iránṣẹ̀binrin rẹ, èmi bè ọ̀, èmi rò létí rẹ, kí ó sì gbọ̀ ọ̀rọ̀ iránṣẹ̀binrin rẹ. **25** Olúwa mi, sòkalẹ̀ rẹ̀ ká ka ọ̀kúnrin Beliali yíí sí, àní Nabali. Nítorí pé bí orúkọ rẹ̀ tí jẹ́ bẹ̀ẹ̀ ni òun náà rí. Nabali ni orúkọ rẹ̀, àimoye si wá pèlù rẹ; sùgbọ̀n èmi iránṣẹ̀binrin rẹ̀ kò ri àwọn ọ̀mọ̀kúnrin olúwa mi, tí iwọ̀ rán. **26** Njẹ́ olúwa mi, bí Olúwa ti wá làààyè, àti bí èmi rẹ̀ si tí wá làààyè, bí Olúwa si tí dá ọ̀ dúró láti wá ta èjẹ̀ sílẹ̀, àti láti fi ọ̀wọ̀ ara rẹ̀ gba ẹ̀san; njẹ́, kí àwọn ọ̀tá

rẹ̀, àti àwọn ẹ̀ni tí ní gbèrò ibi sí olúwa mi rí bí i Nabali. **27** Njẹ́ èyí ni ẹ̀bùn tí iránṣẹ̀binrin rẹ̀ mú wá fún olúwa mi, jẹ́ kí a sì fi fún àwọn ọ̀mọ̀kúnrin tí ní tọ̀ olúwa mi lẹ̀yin. **28** “Èmi bè ọ̀, fi ìrẹ̀kọ́já arábinrin rẹ̀ jìn ǐn, nítorí Olúwa yóò sá ẹ̀ ilẹ̀ ọ̀dodo fún olúwa mi, nítorí pé ó ja ogun Olúwa. Nítorí náà kí a má ri ibi kan ni ọ̀wọ̀ rẹ̀ níwọn ìgbà tí ó wá làààyè. **29** Bí ọ̀kúnrin kan bá sì dide láti máa lépa rẹ̀, àti máa wá èmi rẹ̀, a ó sì di èmi olúwa mi nínú ǐdi iyẹ̀ lódò Olúwa Ọ̀lórùn rẹ; àti èmi àwọn ọ̀tá rẹ̀ ni a ó sì gbọ̀n sonu gégé bí kànnàkànnà jáde. **30** Yóò sì ẹ̀, Olúwa yóò ẹ̀ sí olúwa mi gégé bí gbogbo ìre tí ó ti wí nípa tirẹ̀, yóò sì yàn ọ̀ ní aláṣẹ̀ lórí Israẹ̀li. **31** Èyí kí yóò sì jásí ibanújẹ̀ fún ọ̀, tàbí ibanújẹ̀ ọ̀kàn fún olúwa mi, nítorí pé iwọ̀ ta èjẹ̀ aláṣẹ̀ sílẹ̀, tàbí pé olúwa mi gba ẹ̀san fún ara rẹ̀, sùgbọ̀n nígbà tí Olúwa ba ẹ̀ oore fún olúwa mi, njẹ́ rántí iránṣẹ̀binrin rẹ!” **32** Dafidi sì wí fún Abigaili pé, “Alábùkún fún ni Olúwa Ọ̀lórùn Israẹ̀li, tí ó rán ọ̀ lónií yíí láti padẹ̀ mi. **33** Ìbùkún ni fún oḡbón rẹ̀, alábùkún sì ni iwọ̀, tí ó da mi dúró lónií yíí láti wá ta èjẹ̀ sílẹ̀, àti láti fi ọ̀wọ̀ mi gba ẹ̀san fún ara mi. **34** Nítóótó, bí Olúwa Ọ̀lórùn Israẹ̀li tí ní bẹ̀, tí ó da mi dúró láti pa ọ̀ lára bí kò ẹ̀ pé bí iwọ̀ ti yára tí ó sì wá padẹ̀ mi, nítóótó kì bá tí kù fún Nabali di imọ̀lẹ̀ ọ̀wùrò nínú àwọn ọ̀kúnrin rẹ.” **35** Bẹ̀ẹ̀ ni Dafidi sì gba nìkan tí ó mú wá fún un lówọ̀ rẹ̀, ó sì wí fún un pé, “Gòkè lọ̀ ni àlàáfíá sí ilẹ̀ rẹ, wò ó, èmi ti gbọ̀ ohùn rẹ̀, inu mi sì dùn sí ọ.” **36** Abigaili sì tọ̀ Nabali wá, sì wò ó, òun sì ẹ̀ àsè ni ilẹ̀ rẹ̀ gégé bí àsè ọ̀ba: inu Nabali sì dùn nítorí pé, ó ti mú ọ̀tí ni àmupara; òun kò sì sọ nìkan fún un, diẹ̀ tàbí púpọ̀: tífi di imọ̀lẹ̀ ọ̀wùrò. **37** Ó sì ẹ̀; ni ọ̀wùrò, nígbà tí ọ̀tí náà si dá tán lójú Nabali, obinrin rẹ̀ sì ro nìkan wònyí fún un, ọ̀kàn rẹ̀ sì kú nínú rẹ̀, òun sì dàbí ọ̀kúta. **38** Ó sì ẹ̀ lẹ̀yin iwọn ojọ̀ mewaá, Olúwa lu Nabali, ó sì kú. **39** Dafidi sì gbọ̀ pé Nabali kú, ó sì wí pé, “Iyin ni fún Olúwa tí o gbẹ̀jà gígán mi láti ọ̀wọ̀ Nabali wá, tí ó sì dá iránṣẹ̀ rẹ̀ dúró láti ẹ̀ ibi: Olúwa si yí ikà Nabali sí orí òun tìkára rẹ.” Dafidi sì ránṣẹ̀, ó sì ba Abigaili sọ̀rọ̀ láti mú un fi ẹ̀ aya fún ara rẹ. **40** Àwọn iránṣẹ̀ Dafidi sì lọ̀ sódò Abigaili ni Karmeli, wọn sì sọ̀ fún un pé, “Dafidi rán wá si ọ̀ láti mu ọ̀ ẹ̀ aya rẹ.” **41** Ó sì dide, ó sì dojúbolẹ̀, ó sì wí pé, “Wò ó, jẹ́ kí iránṣẹ̀binrin rẹ̀ ó jẹ́ iránṣẹ̀ kan láti máa wẹ̀ ẹ̀sẹ̀ àwọn iránṣẹ̀ olúwa mi.” **42** Abigaili sì yára, ó sì dide, ó sì gun kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀, àwọn iránṣẹ̀binrin rẹ̀ márùn-ún sì tẹ̀lẹ̀ e lẹ̀yin; òun sì tẹ̀lẹ̀ àwọn iránṣẹ̀ Dafidi, o sì wá di aya rẹ. **43** Dafidi sì mú Ahinoamu ará Jesreeli; àwọn méjèjẹ̀ si jẹ́ aya rẹ. **44** Sùgbọ̀n Saulu tí fi Mikali ọ̀mọ̀ rẹ̀ obinrin aya Dafidi, fún Palti ọ̀mọ̀ Laiṣi tí i ẹ̀ ara Galimu.

26 Nígbà náà ni àwọn ará Sifi tọ̀ Saulu wá sí Gibeah, wọn wí pé, “Dafidi kò ha fi ara rẹ̀ pamọ̀ nǐbí òkè Hakila, èyí tí ó wá níwájú Jeṣimoni?” **2** Saulu sì dide ó sì sòkalẹ̀ lọ̀ sí ijù Sifi ẹ̀gbèrún méta àṣàyàn èniyàn ni Israẹ̀li sì pèlù rẹ̀ láti wá Dafidi ni ijù Sifi. **3** Saulu sì pagò rẹ̀ ní ibi òkè Hakila tí o wá níwájú Jeṣimoni lójú ọ̀nà, Dafidi sì jókòó ni ibi ijù náà, ó sì rí pé Saulu ní tẹ̀lẹ̀ òun ni ijù náà. **4** Dafidi sì rán ayólẹ̀wò jáde, ó sì mọ̀ nítóótó pé Saulu ní

bi. **5** Dafidi sì dide, ó sì wá sí ibi tí Saulu pàgò sí: Dafidi rí ibi tí Saulu gbé dùbùlè sí, àti Abneri ọmọ Neri, olórí ogun rẹ: Saulu sì dùbùlè láàrín àwọn kẹkẹ, àwọn èniyàn nàà sì pàgò wọn yí í ká. **6** Dafidi sì dáhùn, ó sì wí fún Ahimeleki, ọkan nínú àwọn ọmọ Hiti, àti fún Abiṣai ọmọ Seruiyah ègbọn Joabu, pé, “Ta ni yóò ba mi sòkalè lọ sòdò Saulu ni ibùdò?” Abiṣai sì wí pé, “Èmi yóò ba ọ sòkalè lo.” **7** Bẹ̀ẹ̀ ni Dafidi àti Abiṣai sì tò àwọn èniyàn nàà wá lóru: sì wò ó, Saulu dùbùlè ó sì n sùn láàrín kẹkẹ, a sì fi ọ̀kọ̀ rẹ̀ gúnlẹ̀ ni ibi timùtìmù rẹ̀: Abneri àti àwọn èniyàn nàà sì dùbùlè yí í ká. **8** Abiṣai sì wí fún Dafidi pé, “Ọlórùn ti fi ọ̀tá rẹ̀ lé ọ̀ lówọ̀ lónií: òjẹ̀ èmi bẹ̀ ọ̀, sá à jẹ́ kí èmi o fi ọ̀kọ̀ gún un mọ̀lẹ̀ lẹ̀kẹkan, èmi kì yóò gun un lẹ̀mẹ̀jì.” **9** Dafidi sì wí fún Abiṣai pé, “Má ẹ̀ se pa á nítorí pé ta ni lè na ọ̀wọ̀ rẹ̀ sí ẹ̀ni àmì òróró Olúwa kí ó sì wá láijẹ̀bì?” **10** Dafidi sì wí pé, “Bí Olúwa tí nì bẹ̀ Olúwa yóò pa á, tàbí ọ̀jọ̀ rẹ̀ yóò sì pé tí yóò kú, tàbí òun ó sòkalè lọ sí ibi ijà yóò sì ẹ̀gbẹ̀ nìbẹ̀. **11** Olúwa má jẹ́ kí èmi na ọ̀wọ̀ mí sí ẹ̀ni àmì òróró Olúwa. Njẹ̀ èmi bẹ̀ ọ̀, mú ọ̀kọ̀ nàà tí n bẹ̀ nìbì timùtìmù rẹ̀, àti igò omi kí a sì máa lo.” **12** Dafidi sì wí ọ̀kọ̀ nàà àti igò omi nàà kúrò nìbì timùtìmù Saulu: wún sí bá tiwọn lo, kò sì sí ẹ̀nikan tí ó rí i, tàbí tí ó mò: kò sì sí ẹ̀nikan tí ó jí; gbogbo wọn sì sùn; nítorí pé oorun èjìkà láti ọ̀dọ̀ Olúwa wá ti ńbù lù wọn. **13** Dafidi sì rékojá sí ihà kejì, ó sì dúró lórí ọ̀kẹ̀ kan tí ó jìnnà réré; aláfo kan sì wá láàrín méjì wọn. **14** Dafidi sì kọ sí àwọn èniyàn nàà àti sí Abneri ọmọ Neri wí pé, “Ìwọ̀ kò dáhùn, Abneri?” Nígba nàà ni Abneri sì dáhùn wí pé, “Ìwọ̀ ta ni nì ń pe ọba?” **15** Dafidi sì wí fún Abneri pé, “Alágbára ọ̀kunrin kò ni ìwọ̀ bí? Ta ni ó sì dàbí ìwọ̀ ni Israèli? Njẹ̀ èsẹ̀ tí ìwọ̀ kò tójú ọba Olúwa rẹ? Nítorí ẹ̀nikan nínú àwọn èniyàn nàà ti wọ̀lẹ̀ wá láti pa ọba olúwa rẹ. **16** Ǹhkan tí ìwọ̀ ẹ̀ yí kò dára. Bí Olúwa ti n bẹ, o tọ́ kí ẹ̀yin ó kú, nítorí pé ẹ̀yin kò pa olúwa yín mọ, ẹ̀ni àmì òróró Olúwa. Njẹ̀ sì wo ibi tí ọ̀kọ̀ ọba gbé wá, àti igò omi tí ó ti wá nìbì timùtìmù rẹ.” **17** Saulu sì mọ ohùn Dafidi, ó sì wí pé, “Ohùn rẹ̀ ni ẹ̀yí bí Dafidi ọmọ mi?” Dafidi sì wí pé, “Ohùn mi ni, olúwa mi, ọba.” **18** Òun sì wí pé, “Nítorí kín ni olúwa mi ẹ̀ n lépa iránṣẹ̀ rẹ? Kín ni èmi ẹ̀? Tàbí ìwà búburú wo ni ó wá lówọ̀ mi. **19** Njẹ̀ èmi bẹ̀ ọ̀, ọba, olúwa mi, gbọ̀ ọ̀rọ̀ iránṣẹ̀ rẹ. Bí ó bá ẹ̀ Olúwa bá ti rú ọ̀ sókè sí mi, jẹ́ kí òun o gba ẹ̀bọ; sùgbọ̀n bí o bá sí ẹ̀ se pé ọmọ èniyàn ni, ifibù ni kí wọn ó jásí níwájú Olúwa; nítorí tí wọn lé mi jáde lónií kí èmi má ba à ní ipín nínú ilẹ̀ iní Olúwa, wí pé, ‘Lọ̀ sin àwọn ọ̀lórùn miiran.’ **20** Njẹ̀ má ẹ̀ se jẹ́ kí ẹ̀jẹ̀ mi ó sànn silẹ̀ níwájú Olúwa; nítorí ọba Israèli jáde láti wá ẹ̀mí mi bi ẹ̀ni nì dọdẹ̀ àpàrò lórí ọ̀kẹ̀ ríla.” **21** Saulu sì wí pé, “Èmi tí dẹ̀ṣẹ̀: yípadá, Dafidi ọmọ mi: nítorí pé èmi kì yóò wa ibi rẹ̀ mọ, nítorí tí ẹ̀mí mi sì ti ẹ̀ yiebyie lójú rẹ̀ lónií: wò ó, èmi ti nì hùwà òmùgò, mo sì ti ńnà òjọ̀.” **22** Dafidi sì dáhùn, ó sì wí pé, “Wò ó, ọ̀kọ̀ ọba! Kí ó sì jẹ́ kí ọkan nínú àwọn ọmọkunrin rékojá wá gbà á. **23** Kí Olúwa o san án fún olúkúlùkù bí òdodo rẹ̀ àti bí òtítọ̀ rẹ̀: nítorí pé Olúwa tí fi ọ̀ lé mi lówọ̀ lónií, sùgbọ̀n èmi kò fé nawọ̀ mi sí ẹ̀ni àmì òróró Olúwa. **24** Sì wò ó, gégé bí ẹ̀mí rẹ̀ ti tòbí lónií

lójú mi, bẹ̀ẹ̀ ni kì ẹ̀mí mí ó tòbí lójú Olúwa, kí ó sì gbà mí lówọ̀ ibi gbogbo.” **25** Saulu sì wí fún Dafidi pé, “Alábùkún fún ni ìwọ̀, Dafidi ọmọ mi: nítòótọ̀ ìwọ̀ yóò sì ẹ̀ ǹhkan ríla, nítòótọ̀ ìwọ̀ yóò sì borí.” Dafidi sì bá ọ̀nà rẹ̀ lọ, Saulu sì yípadá sí ibùgbé rẹ̀.

27 Dafidi sì wí ní ọ̀kàn ara rẹ̀ pé, “Njẹ̀ ni ijọ kan ni èmi yóò tí ọ̀wọ̀ Saulu ẹ̀gbẹ̀, kò sì sí ohun tí ó yẹ̀ mí jù kí èmi yára sá àsálá lọ sórí ilẹ̀ àwọn Filistini, yóò sù Saulu láti máa tún wa mi kiri ní gbogbo agbègbè Israèli, èmi a sì bọ̀ lówọ̀ rẹ̀.” **2** Dafidi sì dide, ó sì rékojá, òun pèlú egbèta ọmọkunrin tí o nì bẹ̀ lóđọ̀ rẹ̀ sí Akìṣi, ọmọ Maoki, ọba Gati. **3** Dafidi sì bá Akìṣi jókòò ní Gati, òun, àti àwọn ọmọkunrin rẹ̀, olúkúlùkù wọn pèlú ará ilẹ̀ rẹ̀; Dafidi pèlú àwọn aya rẹ̀ méjèjì, Ahinoamu ará Jesreeli, àti Abigaili ará Karmeli aya Nabali. **4** A sì sọ fún Saulu pé, Dafidi sálo sí Gati, òun kò sì tún wá á kiri mọ. **5** Dafidi sì wí fún Akìṣi pé, “Bí ó bá jẹ̀ pé èmi rí oore-ọ̀fẹ̀ lójú rẹ̀, jẹ́ kí wọn ó fún mi ní ibikan nínú àwọn iletò wònyí; èmi yóò máa gbé ibẹ̀, èsẹ̀ tí iránṣẹ̀ rẹ̀ yóò sì máa bá ọ̀ gbé ní ilú ọba.” **6** Akìṣi sí fi Siklagi fún un ní ọ̀jọ̀ nàà nítorí nàà ni Siklagi fi dí ọba Juda tíftí ó fi di ònì yí. **7** Iye ọ̀jọ̀ tí Dafidi fi jókòò ní ilú àwọn Filistini sì jẹ́ ọ̀dún kan àti oṣù m̀erín. **8** Dafidi àti àwọn ọmọkunrin rẹ̀ sí gòkè lo, wọn sì gbé ogun ti àwọn ará Gešuri, àti àwọn ará Gesri, àti àwọn ará Amaleki àwọn wònyí ní ó sì tí nì gbé ni ilẹ̀ nàà, láti igbà àtijọ̀, bí ó ti fẹ̀ lo sí Šuri tíftí ó fi dé ilẹ̀ Ejibiti. **9** Dafidi sì kọlu ilẹ̀ nàà kò sì fi ọ̀kunrin tàbí obinrin silẹ̀ láààyè, ó sì kó àguntàn, àti málúú, àti kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀, àti ibákase, àti aṣo, ó sì yípadá ò tọ̀ Akìṣi wá. **10** Akìṣi sì bí í pé, “Níbo ni ẹ̀yin gbé rìn sí lónií?” Dafidi sì dáhùn pé, “Sí ihà guúsù ti Juda ni, tàbí sí ihà guúsù ti Jerahmeeli,” tàbí “Sí ihà guúsù ti àwọn ará Keni.” **11** Dafidi kò sì dá ọ̀kunrin tàbí obinrin sí láààyè, láti mú iròyin wá sí Gati, wí pé, “Kì wọn máa bá à sọ ọ̀rọ̀ wa nìbẹ̀, pé, ‘Báyí ni Dafidi ẹ̀,’” àti bẹ̀ẹ̀ ni ịsẹ̀ rẹ̀, yóò sì rí ni gbogbo ọ̀jọ̀ tí yóò fi jókòò ni ilú àwọn Filistini. **12** Akìṣi sì gba ti Dafidi gbọ̀, wí pé, “Òun ti mú kí Israèli àti àwọn èniyàn rẹ̀ kóríra rẹ̀ pátápátá, yóò sì jẹ́ iránṣẹ̀ mi tíftí láé.”

28 Ní àwọn ọ̀jọ̀ wònyí, àwọn Filistini sì kó àwọn ogun wọn jọ, láti bá Israèli jà. Akìṣi sì wí fún Dafidi pé, “Mò dájúdájú pé, ìwọ̀ yóò bá mi jáde lọ sí ibi ijà, ìwọ̀ àti àwọn ọmọkunrin rẹ̀.” **2** Dafidi sì wí fún Akìṣi pé, “Nítòótọ̀ ìwọ̀ ó sì mọ ohun tí iránṣẹ̀ rẹ̀ lẹ̀ ẹ̀.” Akìṣi sì wí fún Dafidi pé, “Nítorí nàà ni èmi ó ẹ̀ se fi ìwọ̀ ẹ̀ olùṣọ̀ orí mi ni gbogbo ọ̀jọ̀.” **3** Samuèli sì ti kú, gbogbo Israèli sì sọkún rẹ̀, wọn sì sin ín ní Rama ní ilú rẹ̀. Saulu sì ti mú àwọn abókúúsọ̀rọ̀ ọ̀kunrin, àti àwọn abókúúsọ̀rọ̀ obinrin kúrò ní ilẹ̀ nàà. **4** Àwọn Filistini sì kó ara wọn jọ, wọn wá, wọn sì dó sí Sunemu: Saulu sì kó gbogbo Israèli jọ, wọn sì tẹ̀dọ̀ ní Gilboa. **5** Nígba tí Saulu sì rí ogun àwọn Filistini nàà òun sì bẹ̀rù, àyà rẹ̀ sì wá rìrì gidigidi. **6** Nígba tí Saulu sì bèèrè lóđọ̀ Olúwa, Olúwa kò dá a lóhùn nípa alá, nípa Urimu tàbí nípa àwọn wòlfi. **7** Saulu sì wí fún àwọn iránṣẹ̀ rẹ̀ pé, “È bá mi wá obinrin kan tí ó ní ẹ̀mí

abókúúsòrò èmi yòò sì tò ó lọ, èmi yòò béèrè lówò rẹ̀!” Àwọn iránsẹ̀ rẹ̀ sì wí fún un pé, “Wò ó, obinrin kan wà ní Endorí tí ó ní èmí abókúúsòrò.” **8** Saulu sì pa ara dà, ó sì mú aṣò míràn wò, ó sì lọ, àwọn omọkúnrin méjì sì pèlú rẹ̀, wọn sì wá sí òdò obinrin nàà lóru: òun sì wí pé, “Èmi bè ọ́, fi èmí abókúúsòrò wò nńkan fún mi, kí o sì mú ẹ̀ni tí èmí ó dárúkò rẹ̀ fún ọ́ wá sòkè fún mi.” **9** Obinrin nàà sì dá a lóhùn pé, “Wò ó, iwo sá à mọ́ ohun tí Saulu ẹ̀, bí òun ti gé àwọn abókúúsòrò obinrin, àti àwọn abókúúsòrò òkúnrin kúrò ní ilẹ̀ nàà; ñjẹ́ èéha se tí iwo dẹkún fún èmí mi, láti mú kí wọn pa mí.” **10** Saulu sì búra fún un nípa Olúwa pé, “Bí Olúwa ti ní fi bè láààyè, iya kan kí yòò jẹ́ ọ́ nítorí nńkan yíi.” **11** Obinrin nàà sì bí í pé, “Ta ni èmí ó mú wá sòkè fún ọ́?” Òun sì wí pé, “Mú Samuẹ̀li gòkè wá fún mi.” **12** Nígba tí obinrin nàà sì rí Samuẹ̀li, ó kígbè lóhùn rara: obinrin nàà sì bá Saulu sòrò pé, “Èéṣe tí iwo fi tàn mí je? Nítorí pé Saulu ni iwo jẹ́.” **13** Oba sì wí fún un pé, “Má se bèrù; kín ni iwo rí?” Obinrin nàà sì wí fún Saulu pé, “Èmi rí ọ̀lórún kan tí ní ti ilẹ̀ wá.” **14** Ó sì bí í pé, “Báwo ni ó rí rí sí.” Ó sì wí pé, “Òkúnrin arúgbó kan ni ó rí bọ; ó sì fi agbádá bora.” Saulu sì mọ́ pé, Samuẹ̀li ni; ó sì tẹ̀riba, ó sì wólẹ̀. **15** Samuẹ̀li sì i wí fún Saulu pé, “Èéṣe tí iwo fi ní yọ́ mí lẹ̀nu láti mú mi wá sòkè?” Saulu sì dáhùn ó sì wí pé, “Ìpónjù òlá bá mi; nítorí tí àwọn Filistini ní bá mi jagun, Ọ̀lórún sì kò mí sílẹ̀, kò sì dá mí lóhùn mọ́, nípa ọ̀wọ́ àwọn wòlfi, tàbí nípa àlá; nítorí nàà ni èmi se pé ọ́, kí iwo lè fi ohun tí èmi yòò se hàn mi.” **16** Samuẹ̀li sì wí pé, “Ó ti se ní bí mí lèèrè nígba tí ó jẹ́ pé, Olúwa ti kò ọ́ sílẹ̀, o sì ò dítá rẹ́.” **17** Olúwa sì se fún ara rẹ̀ gégé bí ó ti ti fi pa ọ̀wọ́ mi sọ: Olúwa sì yá ñjọba nàà kúrò ní ọ̀wọ́ rẹ̀, ó sì fi fún aláduùgbò rẹ̀, àní Dafidi. **18** Nítorí pé iwo kò gbọ́ ohùn Olúwa iwo kò sì se iṣẹ́ ibínú rẹ̀ sí Amaleki nítorí nàà ni Olúwa sì se nńkan yíi sí ọ́ lóníi yíi. **19** Olúwa yòò sì fi Israẹ̀li pèlú iwo lé àwọn Filistini lówò, ní ọ̀lẹ̀ ni iwo àti àwọn omọ́ rẹ̀ òkúnrin yòò pèlú mi: Olúwa yòò sì fi ogun Israẹ̀li lé àwọn Filistini lówò.” **20** Lójúkan nàà ni Saulu ṣubú lulẹ̀ gbalaja níbí ó se gùn tó, èrù sì bá a gidigidi nítorí ọ̀rọ́ Samuẹ̀li; agbára kò sí fún un; nítorí pé kò jeun ní ojọ́ nàà tọ̀san tọ̀ru. **21** Obinrin nàà sì tọ́ Saulu wá, ó sì rí í pé ó wá nínu ibànújẹ́ púpọ́, ó sì wí fún un pé, “Wò ó, iránsẹ̀binrin rẹ̀ ti gbọ́ ohun rẹ̀, èmi sì ti fi èmí mi sí ọ̀wọ́ mi, èmi sì ti gbọ́ ọ̀rọ́ ti iwo sọ́ fún mi. **22** Ñjẹ́, nísinsin yíi èmi bè ọ́, gbọ́ ohùn iránsẹ̀binrin rẹ̀, èmi yòò sì fi ọ̀únjẹ́ dīẹ́ síwájú rẹ̀; si jeun. iwo yòò sì lágbara, nígba tí iwo bá rí lọ lónà.” **23** Ṣùgbón ó kò, ó sì wí pé, “Èmi kí yòò jeun.” Ṣùgbón àwọn iránsẹ̀ rẹ̀ pèlú rọ́ ọ́. Ó sì dide kúrò ní ilẹ̀, ó sì jókòdó lórí àkète. **24** Obinrin nàà sì ni egbọ́rọ́ málúú kan ti ó sanra ni ilẹ̀, ó sì yára, ó pa á, ó sì mú iyèfún, ó sì pò ó, ó sì fi se àkàrà àìwú. **25** Ó sì mú un wá síwájú Saulu, àti síwájú àwọn iránsẹ̀ rẹ̀; wọn sì jeun. Wọn sì dide, wọn lọ ní òru nàà.

29 Àwọn Filistini sì kó gbogbo ogun wọn jọ sí Afeki: Israẹ̀li sì dó ní ibi Ìsun omi tí ó wà ní Jesreeli. **2** Àwọn ìjòyè Filistini sì kojá ní ọ̀rò̀rùn àti lẹgbẹ̀egbèrùn;

Dafidi àti àwọn omọkúnrin rẹ̀ pèlú Akiṣi sì kẹ́yin. **3** Àwọn ìjòyè Filistini sì béèrè wí pé, “Kín ni àwọn Heberu ní se níhìn-ín yíi?” Akiṣi sì wí fún àwọn ìjòyè Filistini pé “Dafidi kọ́ yíi, iránsẹ̀ Saulu ọ̀ba Israẹ̀li, tí ó wà lódò mi láti ojọ́ wònyí tàbí láti ọ̀dún wònyí, èmi kò ì tí í rí àṣiṣe kan ni ọ̀wọ́ rẹ̀ láti ojọ́ tí ó ti dé ọ̀dò mi tífti di òní yíi.” **4** Àwọn ìjòyè Filistini sì bínú sí í; àwọn ìjòyè Filistini sì wí fún un pé, “Jẹ́ kí òkúnrin yíi padà kí ó sì lọ sí ipò rẹ̀ tí ó fi fún un, kí ó má sì jẹ́ kí ó bá wa sòkalẹ̀ lọ sí ogun, kí ó má ba à jásí ọ̀tá fún wa ni ogun, kín ni òun ó fi ba olúwa rẹ̀ làjà, orí àwọn èniyàn wònyí kí tì? **5** Èyí ni Dafidi tiwọn torí rẹ̀ gberin ara wọn nínu ijọ́ wí pé, “Saulu pa egbèrùn rẹ̀, Dafidi si pa egbègbàarun-ún tirẹ́.” **6** Akiṣi sì pe Dafidi, ó sì wí fún un pé, “Bí Olúwa ti ní fi bè láààyè, iwo jẹ́ olóódótó àti ẹ̀ni iwà rere lójú mi, ní àlọ́ rẹ̀ àti ààbò rẹ̀ pèlú mi ní ogun: nítorí pé èmi ko tí ì rí búburú kan lówò rẹ̀ láti ojọ́ ti iwo ti tò mí wá, tífti o fi dī òní yíi ṣùgbón lójú àwọn ìjòyè, iwo kò se ẹ̀ni tí ó tọ́. **7** Ñjẹ́ yípadà kí o sì máa lọ ní alááfíà, kí iwo má se bà àwọn Filistini nínu jẹ́.” **8** Dafidi sì wí fún Akiṣi pé, “Kín ni èmi se? Kín ni iwo sì rí lówò iránsẹ̀ rẹ̀ láti ojọ́ ti èmi ti ní gbé níwájú rẹ̀ tífti di òní yíi, tí èmi kí yòò fi lọ bá àwọn ọ̀tá ọ̀ba jà.” **9** Akiṣi sì dáhùn, ó sì wí fún Dafidi pé, “Èmi mọ́ pé iwo se ẹ̀ni rere lójú mi, bi angeli Ọ̀lórún; ṣùgbón àwọn ìjòyè Filistini wí pé, ‘Òun kí yòò bá wa lọ sí ogun.’ **10** Ñjẹ́, nísinsin yíi dide ní òwúrò pèlú àwọn iránsẹ̀ olúwa rẹ̀ tí ó bá ọ́ wá, kí ẹ̀ si dide ní òwúrò nígba tí ilẹ̀ bá mọ́ kí ẹ̀ sí máa lọ.” **11** Dafidi àti àwọn omọkúnrin rẹ̀ sì dide ní òwúrò láti padà lọ sí ilẹ̀ àwọn Filistini. Àwọn Filistini sì gòkè lọ sí Jesreeli.

30 Ó sì se nígba tí Dafidi àti àwọn omọkúnrin rẹ̀ sì bọ́ sí Siklagi ní ojọ́ kẹta, àwọn ará Amaleki sì ti kọ́lu ihà guúsú, àti Siklagi, wọn sì ti kún ún ní iná. **2** Wọn sì kó àwọn obinrin tí rí bẹ́ nínu rẹ̀ ní igbèkùn, wọn kò sì pa enikan, omọ́dẹ́ tàbí agbà, ṣùgbón wọn kò wọn lọ, wọn sì bá ọ̀nà tiwọn lọ. **3** Dafidi àti àwọn omọkúnrin sì wọ́ ilú Siklagi, sì wò ó, a ti kún ún ni iná; àti obinrin wọn, àti omọkúnrin wọn àti omọbinrin wọn ni a kó ní igbèkùn lọ. **4** Dafidi àti àwọn èniyàn tí ó wà lódò rẹ̀ sì gbé ohùn wọn sòkè, wọn sì sọkún tífti agbára kò fi sí fún wọn mọ́ láti sọkún. **5** A sì kó àwọn aya Dafidi méjèjè ñígèkùn lọ, Ahinoamu ará Jesreeli àti Abigaili aya Nabali ará Karmeli. **6** Dafidi sì banújẹ́ gidigidi, nítorí pé àwọn èniyàn nàà sì ní sòrò láti sọ ọ́ lókúúta, nítorí ti inú gbogbo àwọn èniyàn nàà sì bajẹ́, olúkúlùkù òkúnrin nítorí omọ́ rẹ̀ òkúnrin, àti nítorí omọ́ rẹ̀ obinrin ṣùgbón Dafidi mú ara rẹ̀ lókàn le nínu Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀. **7** Dafidi sì wí fún Abiatarí àlúfàà, omọ́ Ahimeleki pé, èmi bè ọ́, mú efodu fún mi wá níhìn-ín yíi. Abiatarí sì mú efodu nàà wá fún Dafidi. **8** Dafidi sì béèrè lódò Olúwa wí pé, “Kí èmi ó lépa ogun yíi bí? Èmi lè bá wọn?” Ó sì dá a lóhùn pé, “Lépa, nítorí pé ni bíbá iwo yòò bá wọn, ni gbígba iwo yòò sì rí wọn gbà.” **9** Bèè ni Dafidi àti egbèta omọkúnrin tí ní fi bè lódò rẹ̀ sì wá sí ibi àfonífojì Besori, apá kan sì dúró. **10** Ṣùgbón Dafidi àti irinwó omọkúnrin lépa wọn: igba èniyàn tí àárẹ́ mú, tiwọn kò lè kojá odò Besori sì dúró lẹ́yin. **11** Wọn sì rí

ará Ejibiti kan ní oko, wón sì mú un tọ Dafidi wá, wón sì fún un ní ounje, ó sì je; wón sì fún un ní omi mu. **12** Wón sì fún un ní àkàrà, èso ọ̀pọ̀tọ̀ àti sífí àjàrà gbìgbé méjì: nígbà tí ó sì jẹ́ ẹ́ tán, èmí rẹ̀ sì sojì: nitorí pé kò jẹ́ ounje, bèẹ̀ ní kò sì mu omi ní ojọ̀ m̀eta ní ọ̀sán, àti ní ọ̀ru. **13** Dafidi sì bi í lèèrè pé, “Ọ̀mọ̀ ta ni ìwọ̀? Àti nibo ni ìwọ̀ ti wá?” Ọ̀un sì wí pé, “Ọ̀mọ̀ ará Ejibiti ni èmi, ọ̀mọ̀ ọ̀dọ̀ ọ̀kùnrin kan ará Amaleki. Olúwa mi fi mí sílẹ̀, nitorí pé láti ojọ̀ m̀eta ni èmi ti ẹ̀ ọ̀sàn. **14** Àwa sì gbé ogun lọ sí ihà gúúsù tí ará Kereti, àti sí ihà ti Juda, àti sí ihà gúúsù ti Kalebu; àwa sì kun Siklagi ní iná.” **15** Dafidi sì bi í lèèrè pé, “Ìwọ̀ lè mú mí sọ̀kalẹ̀ tọ̀ egbé ogun yìí lọ̀ bɪ?” Ọ̀un sì wí pé, “Fi Ọ̀lọ̀run búra fún mí pé, ìwọ̀ kì yòò pa mí, bèẹ̀ ni ìwọ̀ kì yòò sì fi mí lé olúwa mi lówọ̀; èmi yòò sì mú ọ̀ sọ̀kalẹ̀ tọ̀ egbé ogun náà lọ̀.” **16** Ó sì mú un sọ̀kalẹ̀, sì wò ó, wón sì tàn ká ilẹ̀, wón ní je, wón ní mu, wón sì ní jó, nitorí ikógun púpọ̀ tí wón kó láti ilẹ̀ àwọn Filistini wá, àti láti ilẹ̀ Juda. **17** Dafidi sì pa wón láti àfẹ̀mójúmọ̀ títí ó fi di àṣálẹ̀ ojọ̀ keji: kò sí ènikan tí ó là nínú wón, bí kò ẹ̀ irinwọ̀ ọ̀mọ̀kùnrin tí wón gun ìbákáse tí wón sì sá. **18** Dafidi sì gbà gbogbo nńkan tí àwọn ará Amaleki ti kó: Dafidi sì gba àwọn obinrin rẹ̀ méjèjèì. **19** Kò sì sí nńkan tí ó kù fún wón, kékeré tàbí òlá, ọ̀mọ̀kùnrin tàbí ọ̀mọ̀binrin, tàbí ikógun, tàbí gbogbo nńkan tí wón ti kó: Dafidi sì gba gbogbo wón. **20** Dafidi sì kó gbogbo àguntàn, àti màlúú tí àwọn èniyàn rẹ̀ dà ṣáájú àwọn ẹ̀ran ọ̀sìn mìíràn tí wón gbà, wón sì wí pé, “Èyí yìí ni ikógun ti Dafidi.” **21** Dafidi sì wá sọ̀dọ̀ igba ọ̀kùnrin tí ààrẹ̀ tí mú jú, tiwon kò lè tọ̀ Dafidi lẹ̀yin mọ̀, ti ọ̀un ti fi sílẹ̀, ni àfonifojì Besori: wón sì lọ̀ pàdé Dafidi, àti láti pàdé àwọn èniyàn tí ó lọ̀ pèlú rẹ̀: Dafidi sì pàdé àwọn èniyàn náà, ó sì kí wón. **22** Gbogbo àwọn èniyàn búburú àti àwọn ọ̀mọ̀ Beliali nínú àwọn tí ó bá Dafidi lọ̀ sì dàhùn, wón sì wí pé, “Bí wón kò ti bá wa lọ̀, àwa kì yòò fi nńkan kan fún wón nínú ikógun ti àwa rí gbà bí kò ẹ̀ obinrin olúkúlùkù wón, àti ọ̀mọ̀ wón; kì wón sì mú wón, kì wón sì máa lọ̀.” **23** Dafidi sì wí pé, “È má ẹ̀ bèẹ̀, èyin ara mi: Olúwa ni ó fi nńkan yìí fún wa, ọ̀un ni ó sì pa wá mọ̀, ọ̀un ni ó sì fi egbé ogun ti ó dide sí wa lé wa lówọ̀. **24** Ta ni yòò gbọ̀ tiyín nínú ọ̀ràn yìí? Sùgbọ̀n bi ìpín ẹ̀ni tí ó sọ̀kalẹ̀ lọ̀ si jà ti rí, bèẹ̀ ni ìpín ẹ̀ni tí ó dúró ti ẹ̀rù; wón ó sì pín in bákán náà.” **25** Láti ojọ̀ náà lọ̀, ó sì pàṣẹ̀, ó sì sọ̀ ọ̀ di ọ̀fin fún Israẹ̀lì títí di ọ̀nì yìí. **26** Dafidi sì paḍà sí Siklagi, ó sì rán nínú ikógun náà si àwọn àgbàgbà Juda, àti sí àwọn ọ̀rẹ̀ rẹ̀, ó sì wí pé, “Wò ó, èyí ni ẹ̀bùn fún un yín, láti inú ikógun àwọn ọ̀tá Olúwa wa.” **27** Ó sì rán an sí àwọn tí ó wà ni Beteli àti sí àwọn tí ó wà ní gúúsù tí Ramoti, àti sí àwọn tí ó wà ní Jattiri. **28** Àti sí àwọn tí ó wà ní Aroeri, àti sí àwọn tí ó wà ní Sifimoti, àti sí àwọn tí ó wà ni Ešitemoa. **29** Àti sí àwọn tí ó wà ni Rakeli, àti sí àwọn tí ó wà ní ilú àwọn Jerahmeeli, àti sí àwọn tí ó wà ní ilú àwọn ará Keni, **30** àti sí àwọn tí ó wà ni Horma, àti sí àwọn tí ó wà ní Bori-Aṣani, àti sí àwọn tí ó wà ni Ataki. **31** Àti àwọn tí ó wà ni Hebroni, àti sí gbogbo àwọn ilú ti Dafidi tikára rẹ̀ àti tí àwọn ọ̀mọ̀kùnrin rẹ̀ máa rí nín ká.

31 Nísinsin yìí, àwọn ará Filistini dojú jà kọ Israẹ̀lì, àwọn ará Israẹ̀lì sì sálo kúro níwájú wón, a sì pa ọ̀pọ̀ wón sí orí òkè Gilboa. **2** Àwọn Filistini sì rí lépa Saulu àti àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀ kíkan; àwọn Filistini sì pa Jonatani àti Abinadabu, àti Malikiṣua, àwọn ọ̀mọ̀ Saulu. **3** Jà náà sì burú fún Saulu gidigidi, àwọn tafatafa sì ta á ní ọ̀fà, o sì fi ara pa púpọ̀ lówọ̀ àwọn tafatafa. **4** Saulu sì wí fún ẹ̀ni tí ó ru ihámọ̀ra rẹ̀ pé, “Fa idà rẹ̀ yọ, kí ìwọ̀ sì fi gún mi, kí àwọn aláìkọ̀là wònyí má ba à wá gún mi, àti kí wón kí ó má bá à fi mí ẹ̀ ẹ̀lẹ̀yà.” Sùgbọ̀n ẹ̀ni tí ó rú ẹ̀rù ihámọ̀ra rẹ̀ kò fẹ̀ ẹ̀ bèẹ̀, nitorí pé ẹ̀rù bà á gidigidi. Nígbà náà ni Saulu mú idà, ó sì ṣubú lù ú. **5** Nígbà tí ẹ̀ni tí ó ru ihámọ̀ra rẹ̀ sì rí í pé Saulu kú, ọ̀un náà sì fi idà rẹ̀ pa ara rẹ̀, ó sì kú pèlú rẹ̀. **6** Saulu sì kú, àti àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀ m̀eta, àti ẹ̀ni tí ó ru ihámọ̀ra rẹ̀, àti gbogbo àwọn ọ̀mọ̀kùnrin rẹ̀ ní ojọ̀ kan náà. **7** Nígbà ti àwọn ọ̀kùnrin Israẹ̀lì tí ó wà lápá keji àfonifojì náà, àti àwọn ẹ̀ni tí ó wà lápá keji Jordani, rí pé àwọn ọ̀kùnrin Israẹ̀lì sá, àti pé Saulu àti àwọn ọ̀mọ̀kùnrin rẹ̀ ti kú, wón sì fi ilú sílẹ̀, wón sì sá, àwọn Filistini sì wá, wón sì jókóó sí ilú wón. **8** Ní ojọ̀ keji, nígbà tí àwọn Filistini dé láti bọ̀ nńkan tí ñ bẹ̀ lára àwọn tí ó kù, wón sì rí pé, Saulu àti àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀ m̀eta ṣubú ni òkè Gilboa. **9** Wón sì gé orí rẹ̀, wón sì bọ̀ ihámọ̀ra rẹ̀, wón sì rànṣẹ̀ lọ̀ ilẹ̀ Filistini káàkiri, láti máa sọ̀ ọ̀ ní gbangba ni ilẹ̀ ọ̀rìṣà wón, àti láàrin àwọn èniyàn. **10** Wón sì fi ihámọ̀ra rẹ̀ sí ilẹ̀ Aštoreti: wón sì kan ọ̀kú rẹ̀ mọ̀ odi Beti-Ṣani. **11** Nígbà tí àwọn ará Jabesi Gileadi sì gbọ̀ èyí tí àwọn Filistini ẹ̀ sí Saulu. **12** Gbogbo àwọn ọ̀kùnrin alágbára sì dide, wón sì fi gbogbo ọ̀ru náà rìn, wón sì gbé ọ̀kú Saulu, àti ọ̀kú àwọn ọ̀mọ̀ bíbí rẹ̀ kúro lára odi Beti-Ṣani, wón sì wá sí Jabesi, wón sì sun wón níbẹ̀. **13** Wón sì kó egungun wón, wón sì sin wón lábẹ̀ igi tamariski ní Jabesi, wón sì gbààwẹ̀ ní ojọ̀ méje.

2 Samuel

1 Lèyìn ikú Saulu, Dafidi ti ibi tí ó ti sègun àwọn ará Amaleki bọ, ó sì dúró ní Siklagi ní ojọ mèjì. **2** Ní ojọ kẹta, ọkúnrin kan dé láti ibi ibùdò Saulu, pèlú aṣọ rẹ tí ti ya; àti erùpè ní orí rẹ. Nígba tí ó dé ọdọ Dafidi, ó wólé fún un láti bu olá fún un. **3** Dafidi sì bèèrè pé, “Ibo ni iwọ ti wá?” “Èmi sá láti ibùdò àwọn ọmọ Israèli.” **4** Dafidi bèèrè pé, “Kí ni ó ṣẹlẹ?” “Sọ fún mi.” Ó wí pé, “Àwọn ọkúnrin nàà sá láti ojú ogun. Ọpọ wọn ṣubú, wọn sì kú. Saulu àti ọmọ rẹ ọkúnrin Jonatani sì kú pèlú.” **5** Nígba nàà, ní Dafidi sọ fún ọdọmọkúnrin tí ó mú iròyìn wá fún un pé, “Báwo ni o ṣe mò pé Saulu àti ọmọkúnrin rẹ Jonatani ti kú.” **6** Ọdọmọkúnrin nàà sọ pé, “Mo wà ní orí òkè Gilboa níbẹ ní Saulu fi ara tí ọkọ rẹ, àwọn kẹkẹ àti eḷẹṣin sì ní lépa rẹ. **7** Nígba tí ó wò yíká, tí ó rí mí, ó pé mi, mo sì wí pé, ‘Kí ni mo lè ṣe?’ **8** “Ó bi mí wí pé, ‘Ta ni iwọ?’ “Mo dáhùn pé, ‘Ará a Amaleki.’ **9** “Nígba nàà ó wí fún mi pé, ‘Dúró lórí ì mi kí o sì pa mí! Èmi wà nínú ìrora ikú, sùgbọ̀n mo wà láààyè.’ **10** “Nígba nàà, mo dúró lórí i rẹ, mo sì pa á nitorí mo mò wí pé, lèyìn igbà tí ó ti ṣubú, kò le è yè mò. Mo sì mú adé tí ó wà lórí rẹ, idẹ tí ó wà ní apa a rẹ, mo sì kó wọn wá síbì fún olúwa mi.” **11** Nígba nàà ni, Dafidi àti gbogbo àwọn tí ó wà pèlú rẹ, di aṣọ wọn mú, wọn sì fà á ya. **12** Wọn sọfọ, wọn sì sọkún, wọn sì gbààwè tífí di iròlẹ́ fún Saulu àti ọmọ rẹ Jonatani àti fún àwọn ọmọ-ogun Olúwa, àti fún àwọn ilé Israèli, nitorí wọn ti ṣubú nípa idà. **13** Dafidi sọ fún ọkúnrin tí ó mú iròyìn wá fún un pé, “Níbo ni ó ti wá?” O dáhùn pé, “Ọmọ àlẹjò ni mo jẹ, ará Amaleki.” **14** Dafidi bèèrè lówọ rẹ pé, “Kí ni ó dé tí iwọ kò fi bèrù láti gbé ọwọ rẹ sókè láti fi pa ẹni àmi òróró Olúwa?” **15** Nígba nàà Dafidi pe ọkan nínú ọkúnrin, ó sì wí pé, “Lọ, gbé e lulẹ!” Nígba nàà ó gbé e lulẹ, ó sì kú. **16** Nitorí Dafidi wí fún un pé, “Èjẹ rẹ yóò wà lórí ara rẹ, nitorí ẹnu ara rẹ ni o fi sọ pé, ‘Mo pa ẹni àmi òróró Olúwa.’” **17** Dafidi sì fi orin ọfọ̀ yí sọfọ̀ lórí Saulu àti lórí Jonatani ọmọ rẹ, **18** Ó sì pàṣẹ pé kí a kọ àwọn ọkúnrin Juda ní orin arò yí tí ó jẹ ti ọrun (a kọ ọ sí inú ìwé Jaşari): **19** “Ọgo rẹ, Israèli ni a pa ní òkè gíga rẹ. Wò bí àwọn alágbára ẹ ní ṣubú! **20** “È má ẹ sọ ọ ní Gati, ẹ má ẹ kẹde rẹ ní ọpópónà Àşkeloni, kí àwọn ọmọ̀bìnrin Filistini má bá à yò, kí àwọn ọmọ̀bìnrin aláìkọ̀là má bá à dunnú. **21** “Èyin òkè Gilboa, kí èyin kí ó má ẹ rí ìrì tàbí ọ̀dò, tàbí oko tí ó mú èso ọrẹ wá. Nitorí ibẹ̀ ni asà alágbára ti sègbé, asà Saulu, bí ẹni pé a kò fi òróró yàn án. **22** “Ọrun Jonatani kí í padà bèẹ̀ ni idà Saulu kí í padà lásán, láì kan èjẹ àwọn tí a pa, àti ẹran àwọn alágbára. **23** Saulu àti Jonatani— ní ojọ ayé, wọn fẹ̀ràn ara, wọn sì dùn, ní ikú, wọn kò sì yà ara wọn. Wọn yára ju idi lọ, wọn lágbara ju kinníun lọ. **24** “Èyin ọmọ̀bìnrin Israèli, ẹ sọkún lórí Saulu, ẹni tí ó fi aṣọ ọ̀gbò dáràdára wò yín, ẹni tí ó fi wúrà sí ara aṣọ yín. **25** “Wò ó bí alágbára ti ṣubú ní ojú ogun! Jonatani, iwọ tí a pa ní òkè gíga. **26** Ọkàn mi gbogbẹ́ fún ọ Jonatani arákúnrin mi; iwọ sọwọ̀n fún mi.

Ìfẹ̀ rẹ sí mi jẹ iyanu, ó jẹ iyanu ju ti obìnrin lọ. **27** “Wò ó bí alágbára ti ṣubú! Ohun ijà sì ti sègbé!”

2 Lèyìn àkòkò yí, Dafidi wádií lówọ Olúwa. Ó sì bèèrè pé, “Ṣé èmi lè gòkè lọ sí ọkan lára àwọn ilú Juda?” Olúwa sì wí pé, “Gòkè lọ.” Dafidi sì bèèrè pé, “Ní ibo ni kí èmi kí ó lọ?” Olúwa sì dá a lóhùn pé, “Sí Hebroni.” **2** Nígba nàà ni Dafidi gòkè lọ síbẹ̀ pèlú iyáwó rẹ mèji Ahinoamu ará Jesreeli, àti Abigaili obìnrin opó Nabali ti Karmeli. **3** Dafidi sì mú àwọn ọkúnrin tí ó wà pèlú rẹ, olúkúlùkù pèlú idílé rẹ, wọn sì ní gbé ní Hebroni àti ilú rẹ mīrān. **4** Nígba nàà àwọn ọkúnrin ará Juda wá sí Hebroni, níbẹ̀ ni wọn ti fi àmi òróró yan Dafidi gégé bí ọba lórí ilé Juda. Nígba tí wọn sọ fún Dafidi pé, àwọn ọkúnrin ti Jabesi Gileadi ní ó sin òkú Saulu, **5** Dafidi rán oníṣẹ́ sí àwọn ọkúnrin Jabesi Gileadi láti sọ fún wọn pé, “Olúwa búkún un yín fún fifi inú rere yín hàn sí Saulu ọ̀gá yín nípa sí sin in. **6** Kí Olúwa kí ó fi inú rere àti òtítít fún un yín, èmi nàà yóò sì san oore yí fún un yín, nitorí tí èyin ti ṣe èyí. **7** Njẹ́ nísinsin yí, ẹ mú ara yín le, kí ẹ̀ sì ní ìgboyá, nitorí Saulu ọba yín ti kú, ilé Juda sì ti fi àmi òróró yan mí ní ọba lórí wọn.” **8** Làkòkòkò yí, Abneri ọmọ Neri olórí ogun Saulu ti mú Işboşeti ọmọ Saulu, ó sì mú un kojá sí Mahanaimu. **9** Ó sì fi jẹ ọba lórí Gileadi Aşuri àti Jesreeli àti lórí Efraimu àti lórí Benjamini àti lórí gbogbo Israèli. **10** Işboşeti ọmọ Saulu sì jẹ ọmọ ogójì ọdún nigbà tí ó jẹ ọba lórí Israèli, ó sì jẹ ọba fún ọdún mèjì. Ilé Juda sì ní tọ Dafidi lèyìn. **11** Gbogbo àkòkò tí Dafidi fi jẹ ọba ní Hebroni lórí ilé Juda sì jẹ ọdún méje àti oşù mèfá. **12** Abneri ọmọ Neri pèlú àwọn ọkúnrin ti Işboşeti ọmọkúnrin Saulu kúrò ní Mahanaimu, wọn sì lọ sí Gibeoni. **13** Joabu ọmọ Seruah pèlú àwọn ọkúnrin Dafidi jáde lọ láti ló bá wọn ní adágún Gibeoni. Egbé kan sì jòkòdó ní apa kan adágún, àti egbé kejì ní apa kejì adágún. **14** Nígba nàà, Abneri sọ fún Joabu pé, “Jẹ́ kí diẹ̀ nínú àwọn ọ̀dọmọkúnrin yí ó dide láti bá ara wọn já níwájú wa.” Joabu sì dáhùn pé, “Ó dára, jẹ́ kí wọn se é.” **15** Bèẹ̀ ni wọn dide sòkè, a sì kà wọn sí ọkúnrin méjilá fún Benjamini àti Işboşeti ọmọ Saulu àti méjilá fún Dafidi. **16** Nígba nàà olúkúlùkù ọkúnrin gbá ẹnikẹjì rẹ mú ní orí, ó sì fi idà gún ẹnikẹjì rẹ lẹgbẹ́, wọn sì ṣubú lulẹ papọ. Bèẹ̀ ni ibẹ̀ ni Gibeoni ti à rí pé ni Helikatihu Hasurimu. **17** Ogun nàà ní ojọ nàà gbóná. Àwọn ọmọkúnrin Dafidi sì sègun Abneri pèlú àwọn ọkúnrin Israèli. **18** Àwọn ọmọkúnrin Seruah metèyeta ni ó wà níbẹ̀; Joabu, Abişai àti Asaheli. Nísinsin yí eṣẹ́ Asaheli sì fẹ̀rẹ́ bí eṣẹ́ èsùró tí ó wà ní papá. **19** Asaheli sì ní lépa Abneri, bí òun tí rí lọ kò sì yípadà sí ọ̀tún tàbí sí òsì láti máa tọ Abneri lèyìn. **20** Abneri bojú wo èyin rẹ, Ó sì bèèrè pé, “Ṣé iwọ Asaheli ni?” Ó dáhùn pé, “Bèẹ̀ ni.” **21** Nígba nàà, Abneri sọ fún un pé, “Yípadà sí ọ̀tún tàbí òsì; mú ọkan lára àwọn ọ̀dọmọkúnrin kí o sì bọ̀ ihámọra rẹ.” Sùgbọ̀n Asaheli kò láti dèkun lílẹpa rẹ. **22** Abneri tún kilò fún Asaheli, “Dèkun lílẹpa mi! Èṣe tí èmi yóò fi lù ó bolẹ? Báwo ni èmi yóò tí wo arákúnrin rẹ Joabu lójú?” **23** Sùgbọ̀n ó sí

kò láti padà, Abneri sì fi òdì òkò gún un lábé inú, òkò nàà sì jáde ní èyin rẹ: òun sì şubú lulẹ nìbẹ, ó sì kú ní ibi kan nàà; ó sì se gbogbo èniyàn tí ó dé ibi tí Asaheli gbé şubú sì, tí ó sì kú, sì dúró jẹ. **24** Joabu àti Abişai sì lépa Abneri: oòrùn sì wò, wọn sì dé òkè tí Amima tí o wà níwájú Giah lónà jù Gibeoni. **25** Àwọn ọmọ Benjamini sì kó ara wọn jọ wọn tẹlé Abneri, wọn sì wá dí egbẹ kan, wọn sì dúró lórí òkè kan. **26** Abneri sì pe Joabu, ó sì bí í lèèrè pé, “Idà yóò máa parun tí títí lááláé bí? Njẹ iwò kò ì tí ì mò pé yóò korò níkeyin? Njẹ yóò ha ti pé tó kí iwò tó sọ fún àwọn èniyàn nàà, kí wón dẹkun láti máa lépa arákúnrin wọn.” **27** Joabu sì wí pé, “Bí Olqurun tí n bẹ, bí kò ẹe bí iwò ti wí, nítdótótó ní òwùrò ni àwọn èniyàn nàà íbá padà léyìn arákúnrin wọn.” **28** Joabu sì fón ipè, gbogbo èniyàn sì dúró jẹ, wọn kò sì lépa Israèli mò, bèẹ ni wón kò sì tún jà mò. **29** Abneri àti àwọn ọmọkúnrin rẹ sì fi gbogbo òru nàà rìn ní pètélẹ, wón sì kojá Jordani, wón sì rìn ní gbogbo Bitironi, wón sì wá sí Mahanaimu. **30** Joabu sì dẹkun àti máa tọ Abneri léyìn: ó sì kó gbogbo àwọn èniyàn nàà jọ, èniyàn mọkàndínlógún ní ó kú pèlú Asaheli nínú àwọn iránşé Dafidi. **31** Şùgbón àwọn iránşé Dafidi sì pa nínú àwọn èniyàn Benjamini: nínú àwọn ọmọkúnrin Abneri; òjídínírinwò èniyàn. **32** Wón sì gbé Asaheli wón sì sin ín sínú ibojì baba rẹ tí ó wà ní Bètilèhemu. Joabu àti àwọn ọmọkúnrin rẹ fi gbogbo òru nàà rìn, ilẹ̀ sì mò wón sí Hebroni.

3 Ogun nàà sì pé tí títí lààrín idílẹ̀ Saulu àti idílẹ̀ Dafidi: agbára Dafidi sì n pọ̀ sí i, şùgbón idílẹ̀ Saulu n rẹyin sí i. **2** Dafidi sì bí ọmọkúnrin ní Hebroni: Amnoni ni àkòbì rẹ tí Ahinoamu ará Jesreeli bí fún un. **3** Èkejì rẹ̀ sì ni Kileabu, tí Abigaili aya Nabali ará Karmeli bí fún un; èketa sì ni Absalomu ọmọ tí Maaka ọmọbínrin Talmi ọba Geşuri bí fún un. **4** Èkẹrin sì ni Adonijah ọmọ Haggiti; àti èkarúnún ni Şefatia ọmọ Abitali; **5** Èkẹfà sì ni Itreamu, tí Eglá aya Dafidi bí fún un. Wònyí ni a bí fún Dafidi ní Hebroni. **6** Ó sì ẹe, nígbà tí ogun wà lààrín idílẹ̀ Saulu àti idílẹ̀ Dafidi, Abneri sì dì alágbára ní idílẹ̀ Saulu. **7** Saulu tí ní àlẹ̀ kan, orúkọ rẹ̀ sì n jẹ̀ Rispa, ọmọbínrin Aiah: Işboşeti sì bí Abneri lèèrè pé, “Èẹşe tí iwò fi wólẹ̀ tọ àlẹ̀ baba mi lo.” **8** Abneri sì bínú gidigidi nítorí òrò wònyí tí Işboşeti sọ fún un, ó sì wí pé, “Èmi jẹ́ bí orí ajá tí Juda bí? Dì ònì yí ni mo şàánú fún idílẹ̀ Saulu baba rẹ, àti fún àwọn arákúnrin rẹ, àti fún àwọn òrẹ̀ rẹ, tí èmi kò sì fi ó lé Dafidi lówó, iwò sì kà èşé sí mí lórùn nítorí obinrin yí lónì? **9** Bèẹ̀ ni kí Olqurun ó ẹe Abneri, àti jù bèẹ̀ lo pèlú, bí Olúwa ti búra fún Dafidi, bí èmi kò ní ẹe bèẹ̀ fún un. **10** Láti mú ijọba nàà kúrò ní idílẹ̀ Saulu, àti láti gbé itẹ̀ Dafidi kalẹ̀ lórí Israèli, àti lórí Juda, láti Dani tí títí ó fi dé Beerşeba.” **11** Òun kò sì lè dá Abneri lóhùn kan nítorí tí ó bèrù rẹ. **12** Abneri sì rán àwọn oníşé sí Dafidi nítorí rẹ̀ wí pé, “Tí ta ni ilẹ̀ nàà n ẹe? Bá mi ẹe àdèhùn, èmi yóò sì kó gbogbo Israèli tọ̀ ó wá.” **13** Òun sì wí pé, “Ó dára, èmi ó bá ọ ẹe àdèhùn, şùgbón ohun kan ni èmi ó bèèrè lówó rẹ, èyí ni pé, iwò kí yóò rí ojú mi, àfi bí iwò bá kọ̀ mú Mikali ọmọbínrin Saulu wá, nígbà tí iwò bá wá, láti rí ojú mi.”

14 Dafidi sì rán àwọn iránşé sí Işboşeti ọmọ Saulu pé, “Fí Mikali obinrin mi lé mí lówó, èni tí èmi tí fi oğòrùn-un awọ iwájú orí àwọn Filistini fẹ.” **15** Işboşeti sì ránşé, ó sì gbà á lówó ọkúnrin tí a ní pé ní Paltieli ọmọ Laişí. **16** Ọkọ̀ rẹ̀ sì n bà a lo, ó n rìn, ó sì n sọkún léyìn rẹ̀ tí títí ó fi dé Bahurimu Abneri sì wí fún un pé, “Padà sẹyin!” Òun sì padà. **17** Abneri sì bá àwọn àgbàgbà Israèli sọ̀rọ̀ pé, “Èyin tí n ẹe àfẹ́rì Dafidi ní igbà àtìjọ̀, láti jẹ̀ ọba lórí yín. **18** Njẹ̀ ẹ ẹe, nítorí tí Olúwa ti sọ̀ fún Dafidi pé, ‘Láti ọwọ̀ Dafidi iránşé mi lé mí ó gba Israèli èniyàn mi lá kúrò lówó àwọn Filistini àti lówó gbogbo àwọn òtá a wón.’” **19** Abneri sì sọ̀rọ̀ létí Benjamini: Abneri sì lo sọ̀ létí Dafidi ní Hebroni, gbogbo èyí tí ó dára lójú Israèli, àti lójú gbogbo ilẹ̀ Benjamini. **20** Abneri sì tọ̀ Dafidi wá ní Hebroni, ogún ọmọkúnrin sì lo pèlú rẹ̀ Dafidi sì ẹe àdè fún Abneri àti fún àwọn ọmọkúnrin tí ó wà pèlú rẹ. **21** Abneri sì wí fún Dafidi pé, “Èmi ó dide, èmi ó sì lo, èmi ó sì kó gbogbo Israèli jọ sọ̀dọ̀ ọba olúwa mi, wón ó sì bá a ẹe àdèhùn, iwò ó sì jẹ̀ ọba gbogbo wón bí ọkan rẹ̀ tí n fẹ.” Dafidi sì rán Abneri lo; òun sì lo ní àlàáfíà. **22** Sì wò ó, àwọn iránşé Dafidi àti Joabu sì ti ibi ilẹpa egbẹ ogun kan bọ, wón sì mú ikógún púpọ̀ bọ; şùgbón Abneri kò sí lódò Dafidi ní Hebroni; nítorí tí òun ti rán an lo, òun sì ti lo ní àlàáfíà. **23** Nígbà tí Joabu àti gbogbo ogun tí ó pèlú rẹ̀ sì dé, wón sì sọ̀ fún Joabu pé Abneri, ọmọ Neri ti tọ̀ ọba wá, òun sì ti rán an lo, ó sì ti lo ní àlàáfíà. **24** Joabu sì tọ̀ ọba wá, ó sì sọ̀ pé, “Kí ni iwò ẹe yí? Wò ó, Abneri tọ̀ ó wá; èèha ti ẹe tí iwò sì fi rán an lo? Òun sì ti lo. **25** Iwọ̀ mọ̀ Abneri ọmọ Neri, pé ó wá láti tàn ọ̀ jẹ̀ ni, àti láti mo ijade lo rẹ, àti wíwólẹ̀ rẹ̀ àti láti mo gbogbo èyí tí iwò n ẹe.” **26** Nígbà tí Joabu sì jáde kúrò lódò Dafidi, ó sì rán àwọn iránşé láti lépa Abneri, wón sì pé é padà láti ibi kànga Sira, Dafidi kò sì mò. **27** Abneri sì padà sí Hebroni, Joabu sì bá a tẹ̀ lààrín ojú ọ̀nà láti bá a sọ̀rọ̀ ní àlàáfíà, ó sì gún un nìbẹ̀ lábé inú, ó sì kú, nítorí èjẹ̀ Asaheli arákúnrin rẹ. **28** Léyìn igbà tí Dafidi sì gbọ̀ ọ, ó sì wí pé, “Èmi àti ijọba mi sì jẹ̀ aláilẹ̀bí níwájú Olúwa tí títí láé, ní tí èjẹ̀ Abneri ọmọ Neri, **29** jẹ́ kí ó wá ní orí Joabu, àti ní orí gbogbo idílẹ̀ baba rẹ; kí a má sì fẹ̀ èni ó tí ní ààrùn isun, tàbí adètẹ̀, tàbí èni tí n tẹ̀ ọpa, tàbí èni tí a ó fi idà pa, tàbí èni tí ó ẹe aláini oúnjẹ̀ kú ní ilẹ̀ Joabu.” **30** (Joabu àti Abişai arákúnrin rẹ̀ sì pa Abneri, nítorí pé òun ti pa Asaheli arákúnrin wón ní Gibeoni ní ogun.) **31** Dafidi sì wí fún Joabu àti fún gbogbo èniyàn tí n bẹ̀ lódò rẹ̀ pé, “È fa aşọ̀ yín ya, kí èyin sì mú aşọ̀ ọ̀fọ̀, kí èyin sì sọkún níwájú Abneri.” Dafidi ọba tikára rẹ̀ sì tẹ̀lé pòsì rẹ. **32** Wón sì sin Abneri ní Hebroni, ọba sì gbé ohùn rẹ̀ sòkè, ó sì sọkún ní ibojì Abneri; gbogbo àwọn èniyàn nàà sì sọkún. **33** Ọba sì sọkún lórí Abneri, ó sì wí pé, “Njẹ̀ Abneri ó ye kí ó kú bí aşiwèrè? **34** A kò sá à dè ọ̀ lówó, bèẹ̀ ni a kò kan eşé rẹ̀ ní àbà. Gégé bí èniyàn tí n şubú níwájú àwọn ikà èniyàn, bèẹ̀ ni iwò şubú.” Gbogbo àwọn èniyàn nàà sì tún sọkún lórí rẹ. **35** Nígbà tí gbogbo èniyàn sì wá láti gba Dafidi ní yànjú kí ó jẹun, nígbà tí ojọ̀ sì n bẹ, Dafidi sì búra wí pé, “Bèẹ̀ ni kí Olqurun ó ẹe sí mi àti jù bèẹ̀ lo, bí èmi yóò bá tọ̀ oúnjẹ̀ wò, tàbí nńkan mիրան tí títí

òòrun yòò fi wò!” 36 Gbogbo àwọn èniyàn sì kiyèsì í, ó sì dára lójú wọn, gbogbo èyí tí ọ̀ba ẹ̀sè sì dára lójú gbogbo àwọn èniyàn nàá. 37 Gbogbo àwọn èniyàn nàá àti gbogbo Israẹli sì mò lójú nàá pé, kí í ẹ̀sè ifẹ́ ọ̀ba láti pa Abneri ọ̀mọ Neri. 38 Ọ̀ba sì wí fún àwọn Iránsẹ̀ rẹ̀ pé, “Èyin kò mò pé olórí àti ẹ̀ni nílá kan ni ó ẹ̀bú lóníí ní Israẹli. 39 Èmi sì ẹ̀sè aláílágbára lóníí, bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé a fi èmi jẹ́ ọ̀ba; àwọn ọ̀kúnrin wònyí ọ̀mọ Seruah sì le jù mí lọ: Olúwa ni yòò san án fún ẹ̀ni tí ó ẹ̀bi gégé bí iwà búburú rẹ̀!”

4 Nígba tí ọ̀mọ Saulu sì gbọ̀ pé, Abneri kú ní Hebroni, ọ̀wọ̀ rẹ̀ sì rọ, gbogbo Israẹli sì rẹ̀wẹ̀sì. 2 Ọ̀mọ Saulu sì ní ọ̀kúnrin méjì tí í ẹ̀sè olórí egbé ogun: a ní pe orúko ọ̀kan ní Baanah, àti orúko èkejì ní Rekabu, àwọn ọ̀mọ Rimoni ará Beeroti tí àwọn ọ̀mọ Benjamini (nítorí pé a sì ka Beeroti pẹ̀lú Benjamini). 3 Àwọn ará Beeroti sì ti sálọ sí Gittaimu, wọn sì ẹ̀sè àtípọ̀ nìbẹ̀ tífí ó fi di ojọ̀ òní yíí. 4 (Jonatani ọ̀mọ Saulu sì ti bí ọ̀mọ̀kúnrin kan tí ẹ̀sẹ̀ rẹ̀ rọ, òun sì jẹ́ ọ̀dún márùn-ún, nígba tí iròyin dé ní ti Saulu àti Jonatani láti Jesreeli wá, olùtọ̀ rẹ̀ sì gbé e, ó sì sálọ, ó sì ẹ̀sè, bí ó sì ti ní yára láti sálọ, òun sì ẹ̀bú, ó sì ya arọ. Orúko rẹ̀ a máá jẹ́ Mefiboṣeti.) 5 Àwọn ọ̀mọ Rimoni, ará Beeroti, Rekabu àti Baanah sì lọ wọn sì wá silẹ̀ ilẹ̀ Iṣboṣeti ní ọ̀sán gangan, òun sì sinmi lórí ibùsùn kan ní ojọ̀-kanrí. 6 Sì wò ó, bí olùṣọ̀ ẹ̀nu-òná ilẹ̀ nàá ti ní gbọn àwọn pàntí, ó tòdògbé ó sì sùn lọ, wọn sì wá sí ààrin ilẹ̀ nàá, wọn sì ẹ̀sè bí ẹ̀ni pé wón ní fẹ́ mú alikama; wón sì gún un lábé inú. Rekabu àti Baanah ará kúnrin rẹ̀ sì sálọ. 7 Nígba tí wón wọ̀ ilẹ̀ nàá lọ, òun sì dùbúlẹ̀ lórí ibùsùn rẹ̀ nínú iyára rẹ̀, wón sì pa á, wón sì bẹ́ ẹ̀ lórí, wón gbé orí sálọ, wón sì fi gbogbo òru rìn ni pètẹ̀lẹ̀ nàá. 8 Wón sì gbé orí Iṣboṣeti tọ̀ Dafidi wá ní Hebroni, wón sì wí fún ọ̀ba pé, “Wò ó, orí Iṣboṣeti ọ̀mọ Saulu ọ̀tá rẹ̀, tí ó ti ní wá èmí rẹ̀ kiri, Olúwa ti gbẹ̀san fún ọ̀ba olúwa mi lóníí lára Saulu àti lára irú-ọ̀mọ̀ rẹ̀.” 9 Dafidi sì dá Rekabu àti Baanah ará kúnrin rẹ̀, àwọn ọ̀mọ Rimoni ará Beeroti lóhùn, ó sì wí fún wón pé, “Bí Olúwa ti ní bẹ, ẹ̀ni tí ó gba èmí mi lówọ̀ gbogbo ipónjù. 10 Nígba tí ẹ̀mikan rò fún mi pé, ‘Wò ó, Saulu ti kú,’ lójú ara rẹ̀ òun sì jásí ẹ̀ni tí ó mú ìyìnre wá, èmi sì mú un, mo sì pa á ní Siklagi, ẹ̀ni tí ó ẹ̀sè bí òun ó rí nkan gbà nítorí iròyin rere rẹ̀. 11 Mélédo mélédo ní, nígba tí àwọn iká èniyàn pa olódodo èniyàn kan ni ilẹ̀ rẹ̀ lórí ibùsùn rẹ̀—njẹ̀ èmi ha sì le ẹ̀sè aláibèèrè èjẹ̀ rẹ̀ lówọ̀ yín bí? Kí èmi sì mú yín kúrò láààyè.” 12 Dafidi sì fi àṣẹ̀ fún àwọn ọ̀dọ̀mọ̀kúnrin rẹ̀, wón sì pa wón, wón sì gé ọ̀wọ̀ àti ẹ̀sẹ̀ wọn, a sì fi wón há lórí igi ní Hebroni. Sùgbọ̀n wón mú orí Iṣboṣeti, wón sì sin ín ní ibojì Abneri ní Hebroni.

5 Gbogbo èyà Israẹli sì tọ̀ Dafidi wá ní Hebroni, wón sì wí pé, “Èran-ara rẹ̀ àti èjẹ̀ rẹ̀ ni àwa ní í ẹ̀sè. 2 Àti nígba àtíjọ̀, nígba tí Saulu fi jẹ́ ọ̀ba lórí wá, iwọ̀ ni ẹ̀ni tí ó máá ní kó Israẹli jáde, iwọ̀ sì ní ó máá ní mú wón bọ̀ wá ilẹ̀: Olúwa sì wí fún ọ̀ pé, ‘Iwọ̀ yòò ẹ̀sè olùṣọ̀ Israẹli àwọn èniyàn mi, iwọ̀ yòò sì jẹ́ olórí fún Israẹli.’” 3 Gbogbo àgbàgbà Israẹli sì tọ̀ ọ̀ba wá ní Hebroni, Dafidi ọ̀ba sì bá wón ẹ̀sè àdéhùn kan ní Hebroni, níwájú Olúwa: wón sì fi

òróró yan Dafidi ní ọ̀ba Israẹli. 4 Dafidi sì jẹ́ ẹ̀ni ọ̀gbọn ọ̀dún nígba tí ó jẹ́ ọ̀ba; ó sì jẹ́ ọ̀ba ní ogójí ọ̀dún. 5 Ó jẹ́ ọ̀ba ní Hebroni ní ọ̀dún méjẹ̀ àti oṣù mẹ́fà lórí Juda, ó sì jẹ́ ọ̀ba ní Jerusalemu ní ọ̀dún mètálélẹ̀gbọ̀n lórí gbogbo Israẹli àti Juda. 6 Àti ọ̀ba àti àwọn ọ̀mọ̀kúnrin rẹ̀ sì lọ sí Jerusalemu sòdò àwọn ará Jebusi, àwọn èniyàn ilẹ̀ nàá; àwọn tí ó sì ti wí fún Dafidi pé, “Bí kò ẹ̀sè pé iwọ̀ bá mú àwọn afọ̀jú àti àwọn arọ̀ kúrò, iwọ̀ kí yòò wọ̀ ihin wá.” Wón sì wí pé, “Dafidi kí yòò lè wá sýìn-ín.” 7 Sùgbọ̀n Dafidi fi agbára gba ilú odi Sioni: èyí nàá ni í ẹ̀sè ilú Dafidi. 8 Dafidi sọ̀ lójú nàá pé, “Ènikéni tí yòò kọ̀lu àwọn ará Jebusi, jẹ́ kí ó gba ojú àgbàrá, kí ó sí kọ̀lu àwọn arọ̀, àti àwọn afọ̀jú tí ọ̀kàn Dafidi kórííra.” Nítorí nàá ni wón ẹ̀sè wí pé, “Afọ̀jú àti arọ̀ wà nìbẹ̀, kí yòò lè wólẹ̀.” 9 Dafidi sì jókòó ní ilẹ̀ àwọn ọ̀mọ̀-ogun tí ó ní odi, a sì ní pé è ní ilú Dafidi. Dafidi mò ọ̀giri yí i ká láti Millo wá, ó sì kọ̀ ilẹ̀ nínú rẹ̀. 10 Dafidi sì ní pọ̀ sí í, Olúwa Ọ̀lórún àwọn ọ̀mọ̀-ogun sì wá pẹ̀lú rẹ̀. 11 Hiram ọ̀ba Tire sì rán àwọn Iránsẹ̀ sí Dafidi, àti igi kedari, àti àwọn gbẹ̀nàgbẹ̀nà, àti àwọn tí ní gbé ọ̀kúta, wón kọ̀ ilẹ̀ kan fún Dafidi. 12 Dafidi sì kiyèsì í pé, Olúwa ti fi idí òun múlẹ̀ láti jẹ́ ọ̀ba lórí Israẹli, àti pé, ó gbé ijọ̀ba rẹ̀ ga nítorí Israẹli àwọn èniyàn rẹ̀. 13 Dafidi sì tún mú àwọn àlẹ̀ àti aya sí í láti Jerusalemu wá, lẹ̀yìn igbà tí ó ti Hebroni bọ̀, wón sì bí ọ̀mọ̀kúnrin àti ọ̀mọ̀bínrin fún Dafidi. 14 Èyí sì ni orúko àwọn tí a bí fún un ní Jerusalemu; Şammua, Şobabu, Natani àti Solomoni. 15 Àti Ibhari, àti Elişua, àti Nefegi, àti Jafia. 16 Àti Elişama, àti Eliada, àti Elifeleti. 17 Sùgbọ̀n nígba tí àwọn Filistini gbọ̀ pé, wón ti fi Dafidi jẹ́ ọ̀ba lórí Israẹli, gbogbo àwọn Filistini sì gòkè wá láti wá Dafidi; Dafidi sì gbọ̀, ó sì sòkalẹ̀ lọ sí ilú olódi. 18 Àwọn Filistini sì wá, wón sì tẹ̀ ara wón ní àfonifojì Refaimu. 19 Dafidi sì bèèrè lódò Olúwa pé, “Kí èmi ó gòkè tọ̀ àwọn Filistini bí? Iwọ̀ ó fi wón lé mi lówọ̀ bí?” Olúwa sì wí fún Dafidi pé, “Gòkè lọ, nítorí pé dájú dájú èmi ó fi àwọn Filistini lé ó lówọ̀.” 20 Dafidi sì dé Baali-Perasimu, Dafidi sì pa wón nìbẹ̀, ó sì wí pé, “Olúwa ti ya lu àwọn ọ̀tá mi níwájú mi, gégé bí omi ti ní ya.” Nítorí nàá ni òun ẹ̀sè pe orúko ibẹ̀ nàá ni Baali-Perasimu. 21 Wón sì fi ọ̀rìṣà wón silẹ̀ nìbẹ̀, Dafidi àti àwọn ọ̀mọ̀kúnrin rẹ̀ sì kó wón. 22 Àwọn Filistini sì tún gòkè wá, wón sì tan ara wón kalẹ̀ ní àfonifojì Refaimu. 23 Dafidi sì bèèrè lódò Olúwa, òun sì wí pé, “Má ẹ̀sè gòkè lọ; sùgbọ̀n bù wón lẹ̀yìn, kí ó sì kọ̀lù wón níwájú àwọn igi Baka. 24 Yòò sì ẹ̀sè, nígba tí iwọ̀ bá gbọ̀ irò ẹ̀sè lórí àwọn igi Baka nàá, nígba nàá ni iwọ̀ yòò sì yára, nítorí pé nígba nàá ni Olúwa yòò jáde lọ níwájú rẹ̀ láti kọ̀lù ogun àwọn Filistini.” 25 Dafidi sì ẹ̀sè bẹ̀, gégé bí Olúwa ti pàṣẹ̀ fún un; ó sì kọ̀lu àwọn Filistini láti Geba tífí dé Geseri.

6 Dafidi sì tún kó gbogbo àwọn akọ̀ni ọ̀kúnrin ní Israẹli jọ, wón sì jẹ́ egbàá mètẹ̀ẹ̀dógún. 2 Dafidi sì didẹ, ó sì lọ àti gbogbo àwọn èniyàn tí ní bẹ̀ lódò rẹ̀, láti Baalahi ní Juda wá, láti mú àpótí ẹ̀rì Ọ̀lórún tí ibẹ̀ wá, èyí tí a ní pe orúko rẹ̀ ní orúko Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun tí ó jókòó láàrin àwọn kẹ̀rùbù. 3 Wón sì gbé àpótí ẹ̀rì Ọ̀lórún nàá gun kẹ̀kẹ̀

tuntun kan, wòn sɛ́ mú un láti ilé Abinadabu wá, èyí tí ó wà ní Gibeah: Ussa àti Ahio, àwọn ọmọ Abinadabu sì n dá kẹkẹ tuntun nàá. **4** Wọn sì mú un láti ilé Abinadabu jáde wá, tí ó wà ní Gibeah, pèlú àpótí ẹ̀rì Ọ̀lórùn, Ahio sì n rìn níwájú àpótí ẹ̀rì nàá. **5** Dafidi àti gbogbo ilé Israẹli sì sírè níwájú Olúwa lára gbogbo onírúurú ohun èlò orin tí a fi igi arèrè ẹ̀ ẹ̀ àti lára ilù haapu, ní ara tambori, sisitirumu àti lára kimbali. **6** Nígba tí wọn dé sí ilé ìpàkà Nakoni, Ussa sì na ọwọ̀ rẹ̀ sí àpótí ẹ̀rì Ọ̀lórùn, ó sì diimú, nítorí tí málùù kòşè. **7** Ìbínú Olúwa sì ru sí Ussa; Ọ̀lórùn sì pa á nìbè nítorí ìşìşè rẹ̀; nìbè ni ó sì kù ní ẹ̀bá àpótí ẹ̀rì Ọ̀lórùn. **8** Inú Dafidi sì bajẹ̀ nítorí tí Olúwa gẹ̀ Ussa kùrò, ó sì pe orúkọ̀ ibẹ̀ ní Peresi-Usa tífí ó fi di ònì yìí. **9** Dafidi sì bèrù Olúwa ní ojú nàá, ó sì wí pé, “Àpótí ẹ̀rì Olúwa yóò ti ẹ̀ tò mí wá?” **10** Dafidi kò sì fẹ́ mú àpótí ẹ̀rì Olúwa sòdò rẹ̀ sí ilú Dafidi; şùgbòṅ Dafidi sì mú un yà sí ilé Obedi-Edomu ará Gitti. **11** Àpótí ẹ̀rì Olúwa sì gbé ní ilé Obedi-Edomu ará Gitti ní oşù męta; Olúwa sì búkún fún Obedi-Edomu, àti gbogbo ilé rẹ̀. **12** A sì rò fún Dafidi ọ̀ba pé, “Olúwa tí búkún fún ilé Obedi-Edomu, àti gbogbo èyí tí í ẹ̀ ti rẹ̀, nítorí àpótí ẹ̀rì Ọ̀lórùn.” Dafidi sì lọ, ó sì mú àpótí ẹ̀rì nàá gòkè láti ilé Obedi-Edomu wá sí ilú Dafidi pèlú ayọ̀. **13** Ó sì ẹ̀ nígba tí àwọn èniyàn tí ó ru àpótí ẹ̀rì Olúwa bá sì şí eşè męfá, òun a sì fi málùù àti eran àbọpa rú ebo. **14** Dafidi sì fi gbogbo agbára rẹ̀ jó níwájú Olúwa; Dafidi sì wọ efodu ọ̀gbò. **15** Bẹ̀ẹ̀ ní Dafidi àti gbogbo ilé Israẹli sì gbé àpótí ẹ̀rì Olúwa gòkè wá, pèlú ihó ayọ̀, àti pèlú irò ipè. **16** Bí àpótí ẹ̀rì Olúwa sì ti wọ ilú Dafidi wá; Mikali ọmọ̀bínrin Saulu sì wo láti ojú fẹ̀rẹ̀şé, ó sì rí Dafidi ọ̀ba n̄ fò sòkè ó sì n̄ jó níwájú Olúwa; òun sì kẹgàn rẹ̀ ní ọkàn rẹ̀. **17** Wọn sì mú àpótí ẹ̀rì Olúwa nàá wá, wọn sì gbé e kalẹ̀ sípò rẹ̀ láàrín àgò nàá tí Dafidi pa fún un. Dafidi sì rú ebo sísun àti ebo ìrẹ̀pò níwájú Olúwa. **18** Dafidi sì parí یشه ebo sísun àti ebo ìrẹ̀pò nàá, ó sì sùre fún àwọn èniyàn nàá ní orúkọ̀ Olúwa àwọn ọmọ-ogun. **19** Ó sì pín fún gbogbo àwọn èniyàn nàá, ànì fún gbogbo ọ̀pò èniyàn Israẹli, àti ọkúnrin àti obinrin; fún olúkúlùkù ìşù àkàrà kan àti ekírì eran kan, àti àkàrà dínđín kan. Gbogbo àwọn èniyàn nàá sì túká lọ, olúkúlùkù sí ilé rẹ̀. **20** Dafidi sì yípadà láti sùre fún àwọn ará ilé rẹ̀, Mikali ọmọ̀bínrin Saulu sì jáde láti wá pàdè Dafidi, ó sì wí pé, “Báwo ni ọ̀ba Israẹli ẹ̀ ẹ̀ ara rẹ̀ lógo bẹ̀ẹ̀ lónií, tí ó bọ̀ ara rẹ̀ sílẹ̀ lónií lóju àwọn iranşẹ̀bínrin àwọn iranşẹ̀ rẹ̀ gégé bí ọkàn nínú àwọn èniyàn lásán tí n̄ bọra rẹ̀ sílẹ̀.” **21** Dafidi sì wí fún Mikali pé, “Níwájú Olúwa ni, ẹnì tí ó yàn mí fẹ́ ju baba rẹ̀ lọ, àti ju gbogbo ìdílẹ̀ rẹ̀ lọ, láti fi èmi ẹ̀ ọlórí àwọn èniyàn Olúwa, ànì lórí Israẹli, èmi ó sì sùre níwájú Olúwa. **22** Èmi ó sì tún rẹ̀ ara mi sílẹ̀ jú bẹ̀ẹ̀ lọ, èmi ó sì şe aláinỳin lóju ara mi, àti lóju àwọn iranşẹ̀bínrin nàá ti iwọ̀ wí, lóđò wọn nàá ni èmi ó sì n̄ ògo.” **23** Mikali ọmọ̀bínrin Saulu kò sì bí ọmọ, tífí ó fi di ojú ikú rẹ̀ nítorí tí ó sọrò-òdi yìí sí Dafidi.

7 Ó sì ẹ̀, nígba tí ọ̀ba n̄ gbé ní ilé rẹ̀, tí Olúwa sì fún un ní isinmi yíkákiri kùrò lówọ̀ gbogbo àwọn ọ̀tá rẹ̀. **2**

Ọ̀ba sì wí fún Natani wòlfin pé, “Sá wò ó, èmi n̄ gbé inú ilé tí a fi kedari kọ, şùgbòṅ àpótí ẹ̀rì Ọ̀lórùn n̄ gbé inú ibi tí a fi aşọ gẹ̀.” **3** Natani sì wí fún ọ̀ba pé, “Lọ, kí ó sì ẹ̀ gbogbo èyí tí ó wà ní ọkàn rẹ̀, nítorí pé Olúwa wá pèlú rẹ̀.” **4** Ó sì ẹ̀ ní òru nàá, ọ̀rò Olúwa tọ Natani wá pé, **5** “Lọ, sọ fún iranşẹ̀ mi, fún Dafidi pé, ‘Báyíí ni Olúwa wí, iwọ̀ ó ha kọ ilé fún mi tí èmi yóò gbé. **6** Nítorí pé, èmi kò ì ti gbé inú ilé kan láti ojú tí èmi ti mú àwọn ọmọ Israẹli gòkè ti ilẹ̀ Ejibiti wá, tífí di ònì yìí, şùgbòṅ èmi ti n̄ rìn nínú àgò, fún ibugbè mi. **7** Ní ibi gbogbo tí èmi ti n̄ rìn pèlú gbogbo àwọn ọmọ Israẹli, n̄jẹ̀ èmi ti bá ọkàn nínú èyà Israẹli, tí èmi pa aşẹ̀ fún láti máa bọ̀ àwọn èniyàn mi ànì Israẹli, sọrò pé, “Èşẹ̀ ti èyin kò fi kedari kọ ilé fún mi.” **8** “Njẹ̀, nítorí nàá, báyíí ni iwọ̀ yóò sì wí fún iranşẹ̀ mi ànì Dafidi pé, ‘Báyíí ni Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí, Èmi ti mú iwọ̀ kùrò láti inú agbo àguntàn wá láti má tẹ̀lẹ̀ àwọn àguntàn, mo sì fi ó jẹ ọlórí àwọn èniyàn mi, ànì Israẹli. **9** Èmi sì wá pèlú rẹ̀ níbikfibi tí iwọ̀ n̄ lọ, èmi sá à gẹ̀ gbogbo àwọn ọ̀tá rẹ̀ kùrò níwájú rẹ̀, èmi sì ti sọ orúkọ̀ rẹ̀ di nílá, gégé bí orúkọ̀ àwọn èniyàn nílá tí ó wà ní ayé. **10** Èmi ó sì yan ibikan fún àwọn èniyàn mi, ànì Israẹli, èmi ó sì gbìn wọn, wọn ó sì má gbé bí ibùjòkòdò tiwọn, wọn kì yóò sì sípò padà mọ; àwọn ọmọ èniyàn búburú kì yóò sì pón wọn lójumọ, bí igbà àtìjọ. **11** Àti gégé bí àkòkò igbà tí èmi ti fi aşẹ̀ fún àwọn onídàájọ̀ lórí àwọn èniyàn mi, ànì Israẹli, èmi fi isinmi fún ọ̀ lówọ̀ gbogbo àwọn ọ̀tá rẹ̀. “Olúwa sì wí fún ọ̀ pé Olúwa yóò kọ ilé kan fún ọ. **12** Nígba tí ojú rẹ̀ bá pé, tí iwọ̀ ó sì sùn pèlú àwọn baba rẹ̀, èmi yóò sì gbé irú-ọmọ rẹ̀ lẹkẹ̀ lẹyin rẹ̀, èyí tí ó ti inú rẹ̀ jáde wá, èmi yóò sì fi idí ljoba rẹ̀ kalẹ̀. **13** Ọun ó sì kọ ilé fún orúkọ̀ mi, èmi yóò sì fi idí ljoba rẹ̀ kalẹ̀ láéláé. **14** Èmi ó máa ẹ̀ baba fún un, òun yóò sì máa jẹ ọmọ mi. Bí òun bá dẹşẹ̀, èmi yóò sì fi ọ̀pá èniyàn nà án, àti inà àwọn ọmọ èniyàn. **15** Şùgbòṅ àánú mi kì yóò yípadà kùrò lóđò rẹ̀, gégé bí èmi ti mú un kùrò lóđò Saulu, tí èmi ti mú kùrò níwájú rẹ̀. **16** A ó sì fi idílẹ̀ rẹ̀ àti ljoba rẹ̀ múlẹ̀ níwájú rẹ̀ tífí láé, a ó sì fi idí itẹ̀ rẹ̀ múlẹ̀ tífí láé.” **17** Gégé bí gbogbo ọ̀rò wònyí, àti gégé bí gbogbo iran yìí, bẹ̀ẹ̀ ni Natani sì sọ fún Dafidi. **18** Dafidi ọ̀ba sì wólẹ̀ lọ, ó sì dúró níwájú Olúwa, ó sì wí pé, “Olúwa Olódùmarè, ta ni èmi, àti kí si ni idílẹ̀ mi, tí iwọ̀ fi mú mi di isinsin yìí? **19** N̄nkan kékeré ni èyí sá à jásí lóju rẹ̀, Olúwa Olódùmarè; iwọ̀ si ti sọ nipa idílẹ̀ iranşẹ̀ rẹ̀ pèlú ní tí àkòkò tí ó jinnà. Èyí ha ẹ̀ iwà èniyàn bí, Olúwa Olódùmarè? **20** “Àti kí n̄ ní ó tún kù tí Dafidi íbá tún máa wí fún ọ? Iwọ̀, Olúwa Olódùmarè mọ iranşẹ̀ rẹ̀. **21** Nítorí ọ̀rò rẹ̀, àti gégé bí ifẹ̀ ọkàn rẹ̀, ni iwọ̀ ẹ̀ ẹ̀ gbogbo n̄nkan nílá wònyí, kí iranşẹ̀ rẹ̀ lẹ̀ mọ. **22** “Iwọ̀ sì tóbi, Olúwa Olódùmarè! Kò sì sí ẹnì tí ó dàbí rẹ̀, kò sì sí Ọ̀lórùn kan lẹyin rẹ̀, gégé bí gbogbo èyí tí àwa fi etí wá gbọ. **23** Orílẹ̀-èdè kan wo ni ó sì n̄ bẹ ní ayé tí ó dàbí àwọn èniyàn rẹ̀, ànì Israẹli, àwọn tí Ọ̀lórùn lọ rà padà láti sọ wọn di èniyàn rẹ̀, àti láti sọ wọn ní orúkọ̀, àti láti ẹ̀ n̄nkan nílá fún un yin, àti n̄nkan iyanu fún ilé rẹ̀, níwájú àwọn èniyàn rẹ̀, tí iwọ̀ ti rà padà fún ara rẹ̀ láti Ejibiti wá, ànì àwọn orílẹ̀-èdè àti àwọn òrişà

won. 24 Iwo si fi idi awon eniyàn re, ani Israeli kalè fún ara re láti so won di eniyàn re tití láé; iwo Olúwa si wá di Qlórùn fún won. 25 “Njé, Olúwa Qlórùn, jé kí òrò nàà tí iwo so ní ti iránṣe re, àti ní ti idílè re, kí ó dúró tití láé, kí ó sí se bí iwo ti wí. 26 Jé kí orúkọ re ó ga tití láé, pé, ‘Olúwa awon omo-ogun ni Qlórùn lóri Israeli!’ Si jé kí a fi idílè Dafidi iránṣe re mulè níwájú re. 27 “Nitorí pé iwo, Olúwa awon omo-ogun, Qlórùn Israeli ti so létí iránṣe re, pé, ‘Èmi ó kó ilé kan fún ọ.’ Nitorí nàà ni iránṣe re si se ní ílòkàn rẹ láti gbádúrà yí sí ọ. 28 Njé, Olúwa Olódúmarè, iwo ni Qlórùn nàà, awon òrò re si jásí òtítò, iwo si fi jẹ jẹ nñkan rere yíi fún iránṣe re. 29 Njé, jé kí ó wù ọ láti búkún idílè iránṣe re, kí ó wà tití láé níwájú re, nitorí iwo, Olúwa Olódúmarè, ni ó ti so ọ: si jé kí ibúkún wà ní idílè iránṣe re tití láé, nípàsè ibúkún re.”

8 Ó si se, léyìn èyí, Dafidi si kọlu awon Filistini, ó si terí won ba, Dafidi si gba Metegamima lówó awon Filistini. 2 Dafidi si kọlu Moabu, ó si fi okùn títa kan di won, ó si dá won dùbúlẹ̀; ó si se òsùwon okùn méjì ni iye awon tí yóò dá sí. Awon ará Moabu si n sin Dafidi, won a si máa mú èbùn wá. 3 Dafidi si kọlu Hadadeseri omo Rehobu, oba Soba, bí òun si ti n lẹ láti mú agbára rẹ̀ bọ̀ sípò ni odò Eufurate. 4 Dafidi si gba egbèrùn kẹkẹ lówó rẹ̀, àti èdégbaàrin elẹ̀ṣin, àti ogun egbèrùn awon elẹ̀ṣe. Dafidi si já gbogbo awon esiin kẹkẹ won ní pàti, şugbón ó dá ogórùn-un kẹkẹ sí nínú won. 5 Nígba tí awon ará Siria tí Damasku si wá láti ran Hadadeseri oba Soba lówó, Dafidi si pa egbèrùn méjilélogún eniyàn nínú awon ará Siria. 6 Dafidi si fi awon ológun sí Siria tí Damasku, awon ará Siria si wá sin Dafidi, won a si máa mú èbùn wá, Olúwa si pa Dafidi mọ̀ nřbikífi tí o n lẹ. 7 Dafidi si gba ašà wúrà tí ó wà lára awon iránṣe Hadadeseri, ó si gbé won wá sí Jerusalemu. 8 Láti Beta, àti láti Berotai, awon ilú Hadadeseri, oba Dafidi kó ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ idẹ̀ wá. 9 Nígba tí Tou oba Hamati si gbọ̀ pé Dafidi ti pa gbogbo ogun Hadadeseri. 10 Toi si rán Joram omo rẹ̀ sí Dafidi oba, láti kí i, àti láti sùre fún un, nitorí pé ó tí bá Hadadeseri jagun, ó si ti pa á, nitorí tí Hadadeseri sá à ti bá Toi jagun. Joram si ni ohun èlò fadákà, àti ohun èlò wúrà, àti ohun èlò idẹ̀ ní owó rẹ̀. 11 Dafidi oba si fi won fún Olúwa pẹ̀lú fadákà, àti wúrà tí ó yà sí mímọ̀, èyí tí ó ti gbà lówó awon orilẹ̀-èdè tí ó ti şegun. 12 Lówó Siria àti lówó Moabu àti lówó awon omo Ammoni, àti lówó awon Filistini, àti lówó Amaleki, àti nínú ikógun Hadadeseri omo Rehobu oba Soba. 13 Dafidi si ní òkíkí gidigidi nígbà tí ó padà wá ilẹ̀ láti ibi pípa awon ará Siria ní afontífoji Iyò, awon tí o pa jé egbaá mėsàn eniyàn. 14 Ó si fi awon ológun sí Edomu; àti ní gbogbo Edomu yíkà ni òun si fi ológun sí, gbogbo awon tí ó wà ní Edomu si wá sin Dafidi, Olúwa si fún Dafidi ní işegun nřbikífi tí ó n lẹ. 15 Dafidi si jẹ oba lóri gbogbo Israeli; Dafidi si se idájó àti òtító fún awon eniyàn rẹ̀. 16 Joabu omo Seruiah ni ó si n se olóri ogun; Jehosafati omo Ahiludi si n se akòwé. 17 Sadoku omo Ahitubu, àti Ahimeleki omo Abiatar, ni awon àlùfáà;

Seraiah a si máa se akòwé. 18 Benaiah omo Jehoiada ni ó si n se olóri awon Kereti, àti awon Peleti; awon omo Dafidi si jé aláse.

9 Dafidi si beèrè pé, òkan nínú awon eni tí n se idílè Saulu kù sibè bí? Kí èmi lè se oore fún un nitorí Jonatani. 2 Iránṣe kan si ti wà ní idílè Saulu, orúkọ rẹ̀ sí n jé Şiba, won si pé é wá sòdò Dafidi, oba si beèrè lówó rẹ̀ pé, “Iwo ni Şiba bí?” Ó si dàhùn wí pé, “Iránṣe re ni.” 3 Oba si wí pé, “Kò ha sí òkan nínú idílè Saulu sibè, kí èmi se oore Qlórùn fún un?” Şiba si wí fún oba pé, “Jonatani ní omo kan sibè tó ya arọ̀.” 4 Oba si wí fún un pé, “Níbo ni ó gbé wà?” Şiba si wí fún oba pé, “Wò ó, òun wà ní ilẹ̀ Makiri, omo Ammieli, ní Lo-Debari.” 5 Dafidi oba si ránṣe, ó si mú un láti ilẹ̀ Makiri omo Ammieli láti Lo-Debari wá. 6 Mefiboşeti omo Jonatani omo Saulu si to Dafidi wá, ó si wólẹ̀ níwájú rẹ̀, ó si bú olá fún un. Dafidi si wí pé, “Mefiboşeti!” Òun sí dàhùn wí pé, “Wò ó, iránṣe re!” 7 Dafidi si wí fún un pé, “Má se bèrù, nitorí pé nítòtòtò èmi ó se oore fún ọ̀ nitorí Jonatani baba re, èmi ó si tún fi gbogbo ilẹ̀ Saulu baba re fún ọ̀, iwo ó si máa bá mi jeun nígbà gbogbo ní ibi oúnje mi.” 8 Mefiboşeti si teríba, ó si wí pé, “Kí ni iránṣe re jásí, tí iwo ó fi máa wo òkú ajá bí èmi.” 9 Oba si pe Şiba iránṣe Saulu, ó si wí fún un pé, “Gbogbo nñkan tí í se ti Saulu, àti gbogbo èyí tí í se ti idílè rẹ̀ ni èmi fi fún omo olúwa re. 10 Iwo, àti awon omo re, àti awon iránṣe re ni yóò si máa rọ̀ ilẹ̀ nàà fún un, iwo ni yóò si máa mú ikòrè wá, omo olúwa re yóò si máa rí oúnje je, şugbón Mefiboşeti omo olúwa re yóò si máa bá mi jeun nígbà gbogbo ní ibi oúnje mi.” (Şiba si ní omo mēèèdógún àti ogun iránṣekunrin.) 11 Şiba si wí fún oba pé, “Gégé bí gbogbo èyí tí olúwa mi oba ti pàsẹ̀ fún iránṣe re, bèè nàà ni iránṣe re ó se.” Oba si wí pé, “Ní ti Mefiboşeti, yóò máa jeun ní ibi oúnje mi, gégé bí òkan nínú awon omo oba.” 12 Mefiboşeti si ní omo kékeré kan, orúkọ rẹ̀ n jé Mika. Gbogbo awon tí n gbé ní ilẹ̀ Şiba ni ó si n se iránṣe fún Mefiboşeti. 13 Mefiboşeti si n gbé ní Jerusalemu, òun a si máa jeun nígbà gbogbo ní ibi oúnje oba; òun si yarọ̀ ní ešẹ̀ rẹ̀ méjèjèjì.

10 Ó si se léyìn èyí, oba awon ará Ammoni si kú, Hanuni omo rẹ̀ si jẹ oba ní ipò rẹ̀. 2 Dafidi si wí pé, “Èmi yóò se oore fún Hanuni omo Nahaşi gégé bí baba re si ti se oore fún mi.” Dafidi si ránşẹ̀ láti tú Hanuni nínú láti owó awon iránṣe rẹ̀ wá, nitorí ti baba re. Awon iránṣe Dafidi si wá sí ilẹ̀ awon omo Ammoni. 3 Awon olóri awon omo Ammoni si wí fún Hanuni olúwa won pé, “Njé o rò pé Dafidi n bu olá fún baba re nígbà tí ó rán eniyàn wá láti bá ọ̀ kédùn? Kò ha se pé Dafidi rán awon iránṣe sí ọ̀ láti wo ilú àti láti yó̀ ọ̀ wò àti láti gbà ọ̀.” 4 Hanuni si mú awon iránṣe Dafidi ó fá apa kan irungbón won, ó si gé ààbò kùrò ní agbádá won, tití ó fi dé idi won, ó si rán won lo. 5 Won si so fún Dafidi, ó si ránşẹ̀ lo padé won, nitorí ti ojú ti awon okunrin nàà púpọ̀: oba si wí pé, “È dúró ní Jeriko tití irungbón yín yóò fi hù, nígbà nàà

ni kí ẹ tó máa bọ.” 6 Àwọn ará Ammoni sì rí pé, wọn di ẹnì irira níwájú Dafidi, àwọn ọmọ Ammoni sì ránsẹ, wọn sì fi owó bẹ ogún àwọn ará Siria ti Beti-Rehobu; àti Siria-Soba, ogún egbèrún elẹsẹ àti ti ọba Maaka, egbèrún ọkùnrin àti ti Tobu egbaà méfà ọkùnrin lówẹ. 7 Dafidi sì gbọ, ó sì rán Joabu, àti gbogbo ogún àwọn ọkùnrin alágbára. 8 Àwọn ọmọ Ammoni sì jáde wá, wọn sì tẹ ogun ní enu odi; ará Siria-Soba, àti ti Rehobu, àti Tobu, àti Maaka, wọn sì tẹ ogun ni pápá fún ara wọn. 9 Nígba tí Joabu sì rí i pé ogun nàa dojúko òun níwájú àti lẹyin, ó sì yàn nínú gbogbo àwọn akíkanjú ọkùnrin ní Israeli, ó sì tẹ ogun kojú sí fún ará Siria. 10 Ó sì fi àwọn èniyàn tí ó kù lé Abisai àbùrò rẹ lówọ, kí ó lè tẹ ogun kojú sí àwọn ọmọ Ammoni. 11 Ó sì wí pé, “Bí agbára àwọn ará Siria bá pọ ju èmi lọ, iwọ yóò sì wá ràn mí lówọ, sùgbọ́n bí ọwọ́ àwọn ọmọ Ammoni bá sì pọ̀jù ọ́ lọ, èmi ó sì wá ràn ọ́ lówọ. 12 Mú ọkàn lè, jẹ kí a ẹ se onígboya nítorí àwọn èniyàn wa, àti nítorí àwọn ilú Ọlórùn wa; Olúwa yóò sì ẹ̀yí tí ó dára lójú rẹ.” 13 Joabu àti àwọn èniyàn tí n bẹ lódò rẹ̀ sì bá àwọn ará Siria pàdẹ̀ jà, wọn sì sá níwájú rẹ̀. 14 Nígba tí àwọn ọmọ Ammoni sì rí i pé àwọn ará Siria sá, àwọn pèlú sì sá níwájú Abisai, wọn sì wọ inú ilú lọ. Joabu sì padà kúrò lẹyin àwọn ọmọ Ammoni, ó sì wá sí Jerusalemu. 15 Nígba tí àwọn ará Siria sì rí i pé àwọn subú níwájú Israeli, wọn sì kó ara wọn jọ. 16 Hadadeseri sì ránsẹ, ó sì mú àwọn Siria tí ó wà ní òkè odò Eufurate jáde wá, wọn sì wá sí Helami; Sobaki olórí ogun Hadadeseri sì se olórí wọn. 17 Nígba tí a sọ fún Dafidi, ó sì kó gbogbo Israeli jọ, wọn sì kojá Jordani, wọn sì wá sí Helami, àwọn ará Siria sì tẹ ogun kojú sí Dafidi, wọn sì bá a jà. 18 Àwọn ará Siria sì sá níwájú Israeli, Dafidi sì pa nínú àwọn ará Siria èdédégbèrin àwọn oníkèkè, àti ọkè méjì elẹsin, wọn sì kọlu Sobaki olórí ogun wọn, ó sì kú nìbẹ. 19 Nígba tí gbogbo àwọn ọba tí ó wà lábẹ̀ Hadadeseri sì rí i pé wọn di bibi subú níwájú Israeli, wọn sì bá Israeli làjà, wọn sì n sin wọn. Àwọn ará Siria sì bèrù láti máa ran àwọn ọmọ Ammoni lówọ mọ.

11 Lẹyin ìgbà tí ọdún yípo, ní àkókò ìgbà tí àwọn ọba máa ní jáde ogun, Dafidi sì rán Joabu, àti àwọn iranṣẹ̀ rẹ̀ pèlú rẹ̀, àti gbogbo Israeli; wọn sì pa àwọn ọmọ Ammoni, wọn sì dó ti Rabba. Dafidi sì jókòó ní Jerusalemu. 2 Ó sì se, ní ìgbà àṣálẹ̀ kan, Dafidi sì dide ní ibùsùn rẹ̀, ó sì n rìn lórí òrùlẹ̀ ilẹ̀ ọba, láti orí òrùlẹ̀ nàa ni ó sì rí obinrin kan tí ó n wẹ ara rẹ̀; obinrin nàa sì se arẹ̀wá lójú láti wò. 3 Dafidi sì ránsẹ̀ ó sì bèèrè obinrin nàa. Ènikan sì wí pé, “Èyí ha kọ ni Batseba, ọmọbinrin Eliamu, aya Uriah ará Hiti.” 4 Dafidi sì rán àwọn iranṣẹ̀, ó sì mú un; ó sì wọ inú ilẹ̀ tọ́ ọ́ lọ, ó sì bá a dàpọ̀, nígbà tí ó sì wẹ ara rẹ̀ mọ́ tán, ó sì padà lọ sí ilẹ̀ rẹ̀. 5 Obinrin nàa sì lóyún, ó sì ránsẹ̀ ó sì sọ fún Dafidi, ó sì wí pé, “Èmi ti lóyún.” 6 Dafidi sì ránsẹ̀ sí Joabu, pé, “Rán Uriah ará Hiti sí mi.” Joabu sì rán Uriah sí Dafidi. 7 Nígba tí Uriah sì dé ọ̀dọ̀ rẹ̀, Dafidi sì bí i léèrè báwo ni Joabu ti se àti alááfíà àwọn èniyàn nàa, àti bí ogun nàa tí n se. 8 Dafidi sì wí fún Uriah pé, “Sòkalẹ̀ lọ sí ilẹ̀ rẹ̀, kí o sì wẹ ẹ̀ṣẹ̀ rẹ̀.”

Uriah sì jáde kúrò ní ilẹ̀ ọba, oúnjẹ láti ọ̀dọ̀ ọba wá sì tọ́ ọ́ lẹyin. 9 Sùgbọ́n Uriah sun ní ẹnu-ònà ilẹ̀ ọba lódò gbogbo iranṣẹ̀ olúwa rẹ̀, kò sì sòkalẹ̀ lọ sí ilẹ̀ rẹ̀. 10 Nígba tí wọn sì sọ fún Dafidi pé, “Uriah kò sòkalẹ̀ lọ sí ilẹ̀ rẹ̀,” Dafidi sì wí fún Uriah pé, “Se bí ọ̀nà àjò ni iwọ ti wá? Èéha ti se tí iwọ kò fi sòkalẹ̀ lọ sí ilẹ̀ rẹ̀.” 11 Uriah sì wí fún Dafidi pé, “Apótí ẹ̀rì, àti Israeli, àti Juda jókòó nínú àgò; àti Joabu olúwa mi, àti àwọn iranṣẹ̀ olúwa mi wà ní ibùdò ní pápá, èmi ó ha lọ sí ilẹ̀ mi, láti je àti láti mu, àti láti bá obinrin mi sùn? Bí iwọ bá wá láàayè, àti bí ẹ̀mí rẹ̀ sì tí n bẹ láàayè, èmi kí yóò se nìkan yí.” 12 Dafidi sì wí fún Uriah pé, “Sì dúró ǹhìn-ín lónì, lóla èmi ó sì jẹ kí iwọ ọ́ lọ.” Uriah sì dúró ní Jerusalemu ní ojú nàa, àti ojú kejì. 13 Dafidi sì pè é, ó sì jẹ, ó sì mú nítorí rẹ̀; ó sì mu kí ọ́tí pa á; òun sì jáde ní alẹ̀ lọ sí ibùsùn rẹ̀ lódò àwọn iranṣẹ̀ olúwa rẹ̀, kò sì sòkalẹ̀ lọ sí ilẹ̀ rẹ̀. 14 Ó sì se ní òwúrò, Dafidi sì kòwé sí Joabu, ó fi rán Uriah. 15 Ó sì kọ sínú iwé pé, “Fi Uriah síwájú ibi tí ogun gbé le, kí ẹ̀ sì fásẹ̀yìn, kí wọn lè kọ̀lù ú, kí ó sì kú.” 16 Ó sì se nígbà tí Joabu se àkíyèsì ilú nàa, ó sì yan Uriah sí ibi kàn ní ibi tí òun mọ̀ pé àwọn alágbára ọkùnrin n bẹ nìbẹ. 17 Àwọn ọkùnrin ilú nàa sì jáde wá, wọn sì bá Joabu jà, diẹ̀ sì subú nínú àwọn èniyàn nàa nínú àwọn iranṣẹ̀ Dafidi, Uriah ará Hiti sì kú pèlú. 18 Joabu sì ránsẹ̀ ó sì ro gbogbo nìkan ogun nàa fún Dafidi. 19 Ó sì pàṣẹ̀ fún iranṣẹ̀ nàa pé, “Nígba tí iwọ bá sì parí àti máa ro gbogbo nìkan ogun nàa fún ọba. 20 Bí ó bá se pé, ibínú ọba bá ru, ti òun sì wí fún ọ pé, “Èese tí èyin fi súnmo ilú nàa láti bá wọn jà, èyin kò mọ̀ pé wọn ó tafá láti orí odi wá. 21 Ta ni ó pa Abimeleki ọmọ Jerubu-Bešetí? Kí í se obinrin ni ó yí òkúta-ọlò lù ú láti orí odi wá, tí ó sì kú ní Tebesi? Èéha ti rí tí èyin fi súnmo odi nàa? Iwọ yóò sì wí fún un pé, Uriah iranṣẹ̀ rẹ̀ ará Hiti kú pèlú.” 22 Iranṣẹ̀ nàa sì lọ, ó sì wá, ó sì jẹ gbogbo iṣẹ̀ tí Joabu rán an fún Dafidi. 23 Iranṣẹ̀ nàa sì wí fún Dafidi pé, “Nítódótó àwọn ọkùnrin nàa làgbára jù wá lọ, wọn sì jáde tọ́ wá wá ní pápá, àwa sì tẹ̀lẹ̀ wọn tí tí wọn fi dé èyin odi. 24 Àwọn tafatafa sì ta sí iranṣẹ̀ rẹ̀ láti orí odi wá, diẹ̀ nínú àwọn iranṣẹ̀ ọba sì kú, iranṣẹ̀ rẹ̀ Uriah ará Hiti sì kú pèlú.” 25 Dafidi sì wí fún iranṣẹ̀ nàa pé, “Báyí ni iwọ yóò wí fún Joabu pé, ‘Má se jẹ kí nìkan yí burú ní ojú rẹ̀, nítorí pé idà a máa pa lótùn ún lósi, mú jà rẹ̀ le sí ilú nàa, kí o sì bí i subú.’ Kí iwọ sì mú un lókàn le.” 26 Nígba tí aya Uriah sì gbọ̀ pé Uriah ọkọ̀ rẹ̀ kú, ó sì sọfọ̀ nítorí ọkọ̀ rẹ̀. 27 Nígba tí iṣọfọ̀ nàa sì kojá tan, Dafidi sì ránsẹ̀, o sì mú un wá sí ilẹ̀ rẹ̀, ó sì di aya rẹ̀, ó sì bí ọmọkùnrin kan fún un, sùgbọ́n nìkan nàa tí Dafidi se burú níwájú Olúwa.

12 Olúwa sì rán Natani sí Dafidi òun sì tọ́ ọ́ wá, ó sì wí fún un pé, “Ọkùnrin méjì n bẹ ní ilú kan; ọkàn jẹ ọlórò, èkejì sì jẹ talàkà. 2 Ọkùnrin ọlórò nàa sì ní àguntàn àti màlúú lópólópó. 3 Sùgbọ́n ọkùnrin talàkà nàa kò sì ní nìkan bí kò se àguntàn kékeré kan èyí tí ó sì n tọ́, ó sì dàgbà ní ọwọ̀ rẹ̀ pèlú àwọn ọmọ rẹ̀; a máa je nínú oúnjẹ rẹ̀, a sí máa mu nínú ago rẹ̀, a sí máa dùbúlẹ̀ ní àyà rẹ̀, ó sì dàbí ọmọbinrin kan fún un. 4 “Àlejò kan sì tọ́

òkùnrin olórò náà wá, òun kò sì fẹ́ mú nínú àgùntàn rẹ̀, àti nínú malúú rẹ̀, láti fi ẹ̀ ẹ̀ àlẹ̀jò fún ẹ̀ni tí ó tò ọ̀ wá, o sì mú àgùntàn òkùnrin táláká náà fi ẹ̀ ẹ̀ àlẹ̀jò fún òkùnrin tí ó tò ọ̀ wá.” 5 Bínú Dafidi sì ru gidigidi sí òkùnrin náà; ó sì wí fún Natani pé, “Bí Olúwa ti ń bẹ̀ láààyè, òkùnrin náà tí ó ẹ̀ ẹ̀ nńkan yíí, kíkú ni yóò kú. 6 Òun yóò sì san àgùntàn náà padà ní mērin mērin, nítorí tí ó ẹ̀ ẹ̀ nńkan yíí àti nítorí tí kò ní àánú.” 7 Natani sì wí fún Dafidi pé, “Ìwọ̀ ni òkùnrin náà. Báyìí ni Olúwa Ọ̀lórún Israẹ̀lì wí, ‘Èmi fi ọ̀ jẹ̀ ọ̀ba lórí Israẹ̀lì, èmi sì gbà ọ̀ lówọ̀ Saulu. 8 Èmi sì fi ilẹ̀ olúwa rẹ̀ fún ọ̀, àti àwọn obinrin olúwa rẹ̀ sí àyà rẹ̀, èmi sì fi idílẹ̀ Israẹ̀lì àti tí Juda fún ọ̀; tí àwọn wọn yí b́a sí kéré jù fún ọ̀ èmi íbá sí fún ọ̀ sí í jù bẹ̀ẹ̀ lọ. 9 Èéṣe tí iwọ̀ fi kégàn ọ̀rọ̀ Olúwa, tí iwọ̀ fi ẹ̀ ẹ̀ nńkan tí ó burú lójú rẹ̀, àní tí iwọ̀ fi fi idà pa Uriah ará Hiti, àti tí iwọ̀ fi mú obinrin rẹ̀ láti fi ẹ̀ ẹ̀ obinrin rẹ̀, o sì fi idà àwọn ọ̀mọ̀ Ammoni pa á. 10 Njẹ́ nítorí náà idà kì yóò kùrò ní ilẹ̀ rẹ̀ tí fí láé; nítorí pé iwọ̀ gàn mí, iwọ̀ sì mú aya Uriah ará Hiti láti ẹ̀ aya rẹ̀.’ 11 “Báyìí ni Olúwa wí, kiyèsì i, ‘Èmi ó jẹ́ kì ibi kí ó dide sí ọ̀ látí inú ilẹ̀ rẹ̀ wá, èmi ó sì gba àwọn obinrin rẹ̀ lójú rẹ̀, èmi ó sì fi wọn fún aládúúgbò rẹ̀, òun ó sì bá àwọn obinrin rẹ̀ sùn níwájú dòrùn yíí. 12 Àti pé iwọ̀ ẹ̀ é ní ikòkò, sùgbón èmi ó ẹ̀ ẹ̀ nńkan yíí níwájú gbogbo Israẹ̀lì, àti níwájú dòrùn.’” 13 Dafidi sì wí fún Natani pé, “Èmi ẹ̀ sí Olúwa!” Natani sì wí fún Dafidi pé, “Olúwa pèlú sí ti mú ẹ̀ṣẹ̀ rẹ̀ kùrò; iwọ̀ kì yóò kú. 14 Sùgbón nítorí nípa iwà yíí, iwọ̀ fi ààyè sílẹ̀ fún àwọn ọ̀tá Olúwa láti sọ ọ̀rọ̀-òdi, ọ̀mọ̀ náà tí a ó bí fún ọ̀, kíkú ní yóò kú.” 15 Natani sì lọ̀ sí ilẹ̀ rẹ̀ Olúwa sí fi ààrùn kọ̀lu ọ̀mọ̀ náà tí obinrin Uriah bí fún Dafidi, ó sì ẹ̀ ẹ̀ àìsàn púpọ̀. 16 Dafidi sì bẹ̀ Ọ̀lórún nítorí ọ̀mọ̀ náà, Dafidi sì gbààwẹ̀, ó sì wọ̀ inú ilẹ̀ lọ̀, ó sì dùbùlẹ̀ lórí ilẹ̀ ni òru náà. 17 Àwọn àgbàgbà ilẹ̀ rẹ̀ sì dide tò ọ̀ lọ̀, láti gbé e dide lórí ilẹ̀, ó sì kọ̀, kò sì bá wọn jeun. 18 Ní ọ̀jọ̀ keje, ọ̀mọ̀ náà sì kú. Àwọn iránṣẹ̀ Dafidi sì bẹ̀rù láti wí fún un pé, ọ̀mọ̀ náà kú: nítorí tí wọn wí pé, “Kiyèsì i, nígbà tí ọ̀mọ̀ náà ń bẹ̀ láààyè, àwa sọ̀rọ̀ fún un, òun kò sì gbọ̀ ohùn wa! Njẹ́ yóò tí ẹ̀ ara rẹ̀ ní ẹ̀ṣe tó, bí áwá bá wí fún un pé, ọ̀mọ̀ náà kú.” 19 Nígbà tí Dafidi sí rí pé àwọn iránṣẹ̀ rẹ̀ ń sọ̀rọ̀ kélékéjẹ̀, Dafidi sì kiyèsì i, pé ọ̀mọ̀ náà kú, Dafidi sì bèèrè lówọ̀ àwọn iránṣẹ̀ rẹ̀ pé, “Ọ̀mọ̀ náà kú bí?” Wọn sì dá a lóhùn pé, “Ó kú.” 20 Dafidi sì dide ní ilẹ̀, ó sì wẹ̀, ó fi òrórọ̀ pa ara, ó sì pààrọ̀ aṣọ̀ rẹ̀, ó sì wọ̀ inú ilẹ̀ Olúwa lọ̀, ó sì wólẹ̀ sin, ó sì wá sí ilẹ̀ rẹ̀ ó sì bèèrè, wọn sì gbé ọ̀unjẹ̀ kalẹ̀ níwájú rẹ̀, ó sì jeun. 21 Àwọn iránṣẹ̀ rẹ̀ sì bí léèrè pé, “Kí ni èyí tí iwọ̀ ẹ̀ yíí? Nítorí ọ̀mọ̀ náà nígbà tí ó ń bẹ̀ láààyè iwọ̀ gbààwẹ̀, o sì sọ̀kún; sùgbón nígbà tí ọ̀mọ̀ náà kú, ó dide ó sì jeun.” 22 Ó sì wí pé, “Nígbà tí ọ̀mọ̀ náà ń bẹ̀ láààyè, èmi gbààwẹ̀, èmi sì sọ̀kún: nítorí tí èmi wí pé, ‘Ta ni ó mò? Bí Olúwa ó Ẹ̀ ẹ̀ àánú mi, kí ọ̀mọ̀ náà le yè.’ 23 Sùgbón nísinsin yíí, ó ti kú, nítorí kín ni èmi ó ẹ̀ ẹ̀ máa gbààwẹ̀? Èmi ha tún lè mú un padà bí? Èmi ni yóò tò ọ̀ lọ̀, òun kì yóò sì tún tò mí wá.” 24 Dafidi sì Ẹ̀ ẹ̀ fún Batṣeba aya rẹ̀, ó sì wólẹ̀ tò ọ̀, ó sì bá a dápò, òun sì bí ọ̀mọ̀kùnrin kan, Dafidi sì sọ̀ orúkọ̀ rẹ̀ ní Solomoni, Olúwa sì fẹ̀ ẹ̀. 25 Ó sì rán Natani wólí, ó

sì pe orúkọ̀ rẹ̀ ní Jedidiah, nítorí Olúwa. 26 Joabu sì bá Rabba ti àwọn ọ̀mọ̀ Ammoni jagun, ó sì gba ilú ọ̀ba wọn. 27 Joabu sì rán àwọn iránṣẹ̀ sí Dafidi, ó sì wí pé, “Èmi ti bá Rabba jà, èmi sì ti gba àwọn ilú olómi. 28 Njẹ́ nítorí náà kò àwọn èniyàn iyókú jọ, kí o sì dó ti ilú náà, kí o sì gbà á, kí èmi má bá á gba ilú náà kí a má ba à pè é ní orúkọ̀ mi.” 29 Dafidi sì kó gbogbo èniyàn náà jọ, sí Rabba, ó sì bá a jà, ó sì gbà á. 30 Òun sì gba adé ọ̀ba wọn kùrò lórí rẹ̀, iwúwo rẹ̀ sì jẹ̀ talẹ̀nti wúra kan, ó sì ní òkúta oniyebiye lára rẹ̀; a sì fi dé Dafidi lórí. Òun sì kó ikógún ilú náà ni ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀. 31 Ó sì kó àwọn èniyàn náà tí ó wá nínú rẹ̀, ó sì fi wọn sí iṣẹ̀ ayùn, àti sí iṣẹ̀ nńkan itulẹ̀ tí a fi irin ẹ̀, àti sí iṣẹ̀ àáké irin, ó sì fi wọn sí iṣẹ̀ bíríkì Ẹ̀ ẹ̀, bẹ̀ẹ̀ náà ni òun sì ẹ̀ ẹ̀ sí gbogbo ilú àwọn ọ̀mọ̀ Ammoni. Dafidi àti gbogbo àwọn èniyàn náà sì padà sí Jerusalemu.

13 Ó sì ẹ̀ ẹ̀, léyìn èyí, Absalomu ọ̀mọ̀ Dafidi ní àbùrò obinrin kan tí ó ẹ̀ ẹ̀ arẹ̀wà, orúkọ̀ rẹ̀ a sì máa jẹ̀ Tamari; Ammoni ọ̀mọ̀ Dafidi sì fẹ̀ràn rẹ̀. 2 Ammoni sì banújẹ̀ tí fí ó fi ẹ̀ ẹ̀ àìsàn nítorí Tamari àbùrò rẹ̀ obinrin; nítorí pé wúndíá ni; ó sì ẹ̀ ẹ̀ ohun tí ó sòro lójú Ammoni láti bá a dápò. 3 Sùgbón Ammoni ní ọ̀rẹ̀ kan, orúkọ̀ rẹ̀ a sì máa jẹ̀ Jonadabu, ọ̀mọ̀ Simea ẹ̀gbón Dafidi, Jonadabu sì jẹ̀ alárékéreké èniyàn gidigidi. 4 Ó sì wí fún un pé, “Èéṣe tí iwọ̀ ọ̀mọ̀ ọ̀ba ń fi ń rù lójójumú báyìí? Njẹ́ o kò ní sọ̀ fún mi?” Ammoni sì wí fún un pé, “Èmi fẹ̀ Tamari àbùrò Absalomu arákùnrin mi.” 5 Jonadabu sì wí fún un pé, “Dùbùlẹ̀ ní ibusùn rẹ̀ kí iwọ̀ sì dībón pé, iwọ̀ kò sà, baba rẹ̀ yóò sì wá wò ọ̀, iwọ̀ ó sì wí fún un pé, ‘Jòwọ̀ jẹ́ kí Tamari àbùrò mi wá kí ó sì fún mi ní ọ̀unjẹ̀ kí ó sì ẹ̀ ẹ̀ ọ̀unjẹ̀ náà níwájú mi kí èmi ó rí i, èmi ó sì jẹ̀ ẹ̀ ní ọ̀wọ̀ rẹ̀.’” 6 Ammoni sì dùbùlẹ̀, ó sì dībón pé òun Ẹ̀ ẹ̀ àìsàn, ọ̀ba sì wá wò ó, Ammoni sì wí fún ọ̀ba pé, ‘Jòwọ̀, jẹ́ kí Tamari àbùrò mi ó wá, kí ó sì dín àkàrà mejí lójú mi, èmi ó sì jẹ̀ ní ọ̀wọ̀ rẹ̀.’ 7 Dafidi sì ránṣẹ̀ sí Tamari ní ilẹ̀ pé, “Lọ̀ sí ilẹ̀ Ammoni ẹ̀gbón rẹ̀, kí ó sì se ọ̀unjẹ̀ fún un.” 8 Tamari sì lọ̀ sí ilẹ̀ Ammoni ẹ̀gbón rẹ̀, òun sì ń bẹ̀ ní idùbùlẹ̀. Tamari sì mú iyẹ̀fun, ó sì pò ó, ó sì fi ẹ̀ ẹ̀ àkàrà lójú rẹ̀, ó sì dín àkàrà náà. 9 Òun sì mú àwo náà, ó sì dà á sínú àwo mìràn níwájú rẹ̀; sùgbón ó kò látí jẹ. Ammoni sì wí pé, “Jẹ́ kí gbogbo òkùnrin jáde kùrò lódò mí!” Wọn sì jáde olúkúlùkù òkùnrin kùrò lódò rẹ̀. 10 Ammoni sì wí fún Tamari pé, “Mú ọ̀unjẹ̀ náà wá sí yàrá, èmi ó sì jẹ̀ ẹ̀ lówọ̀ rẹ̀.” Tamari sì mú àkàrà tí ó ẹ̀ ẹ̀, ó sì mú un tọ̀ Ammoni ẹ̀gbón rẹ̀ ní yàrá. 11 Nígbà tí ó sì súnmọ̀ ọ̀n láti fi ọ̀unjẹ̀ fún un, òun sì dífímú, ó sì wí fún un pé, “Wá dùbùlẹ̀ tí mí, àbùrò mi.” 12 Òun sì dá a lóhùn wí pé, “Bẹ̀ẹ̀ kọ̀ ẹ̀gbón mi, má ẹ̀ ẹ̀ tẹ̀ mi; nítorí pé kò tò kí a ẹ̀ ẹ̀ irú nńkan bẹ̀ẹ̀ ní Israẹ̀lì, iwọ̀ má ẹ̀ ẹ̀ huwà òmùgò yíí. 13 Àti èmi, níbo ni èmi ó gbé itijú mi wò? Iwọ̀ ó sì dàbí ọ̀kan nínú àwọn aṣiwèrè ní Israẹ̀lì. Njẹ́ nítorí náà, èmi bẹ̀ ọ̀, sọ̀ fún ọ̀ba; nítorí pé òun kì yóò kò látí fi mí fún ọ̀.” 14 Sùgbón ó kò látí gbọ̀ ohùn rẹ̀, ó sì fi agbára mú un, ó sì Ẹ̀ ẹ̀gun rẹ̀, ó sì bá a dápò. 15 Ammoni sì kóríra rẹ̀ gidigidi, írira náà sì wá ju ifẹ̀ tí òun tí ní sí í rí lọ̀. Ammoni sì wí fún

un pé, “Dide, kí o sì máa lo!” 16 Òun sì wí fún un pé, “Kó ha ní idí bí Lílé tí ìwò ní lé mi yí burú ju èyí tí ìwò tí ẹ̀sẹ̀ sí mí lo.” Şùgbón òun kò fẹ́ gbò tirẹ̀. 17 Òun sì pe ọ̀mọ̀ ọ̀dọ̀ rẹ̀ tí í ẹ̀sẹ̀ iránşẹ̀ rẹ̀, ó sì wí fún un pé, “Jòwọ̀, ti obinrin yí sóde fún mi, kí o sì ti ilẹ̀kùn mọ̀ ọ̀n.” 18 Òun sì ní aṣọ̀ aláràbarà kan lára rẹ̀, nítorí irú aṣọ̀ àwòlẹ̀kẹ̀ bẹ̀ẹ̀ ni àwọn ọ̀mọ̀binrin ọ̀ba tí í ẹ̀sẹ̀ wúnúdíá máa ní wọ̀. Iránşẹ̀ rẹ̀ sì mú un jáde, ó sì ti ilẹ̀kùn mọ̀ ọ̀n. 19 Tamari sì bu eérú sí orí rẹ̀, ó sì fa aṣọ̀ aláràbarà tí ní bẹ̀ lára rẹ̀ ya, ó sì ká ọ̀wọ̀ rẹ̀ lé orí, ó sì ní kígbẹ̀ bí ó tí ní lo. 20 Absalomu ẹ̀gbọn rẹ̀ sì bí í léèrè pé, “Amnoni ẹ̀gbọn rẹ̀ bá ọ̀ sùn bí? Njẹ̀ àbúrò mí, dákẹ̀; ẹ̀gbọn rẹ̀ ní í ẹ̀sẹ̀; má fi nńkan yí sí ọ̀kàn rẹ̀.” Tamari sì jòkòò ní ibànújẹ̀ ní ilẹ̀ Absalomu ẹ̀gbọn rẹ̀. 21 Şùgbón nígbà tí Dafidi ọ̀ba gbọ̀ gbogbo nńkan wọ̀nyí, inú rẹ̀ bajẹ̀ gidigidi. 22 Absalomu kò sì bá Amnoni sọ̀ nńkan rere, tàbí búburú, nítorí pé Absalomu kóríira Amnoni nítorí èyí tí ó ẹ̀sẹ̀, àní tí ó fi agbára mú Tamari àbúrò rẹ̀. 23 Ó sì ẹ̀sẹ̀, lẹ́yin ọ̀dún méjì, Absalomu sì ní olùrẹ̀run àgùntàn ní Baali-Hasori, èyí tí ó gbé Efraimu, Absalomu sì pe gbogbo àwọn ọ̀mọ̀ ọ̀ba. 24 Absalomu sì tọ̀ ọ̀ba wá, ó sì wí pé, “Wò ó, jòwọ̀, iránşẹ̀ rẹ̀ ní olùrẹ̀run àgùntàn, èmi bẹ̀ ọ̀, jẹ́ kí ọ̀ba, àti àwọn iránşẹ̀ rẹ̀ bá iránşẹ̀ rẹ̀ lo.” 25 Ọ̀ba sì wí fún Absalomu pé, “Bẹ̀ẹ̀ kọ, ọ̀mọ̀ mi, mo bẹ̀ ọ̀, má ẹ̀ jẹ́ kí gbogbo wa lo, kí a má bá à mú ọ̀ nàwọ̀ púpọ̀.” Ó sì rọ̀ ọ̀ gidigidi, şùgbón òun kò fẹ́ lo, òun sì sùre fún un. 26 Absalomu sì wí pé, “Bí kò bá le rí bẹ̀ẹ̀, èmi bẹ̀ ọ̀, jẹ́ kí Amnoni ẹ̀gbọn mi bá wa lo.” Ọ̀ba sì wí pé, “Ídí rẹ̀ tí yóò fi bá ọ̀ lo.” 27 Absalomu sì rọ̀ ọ̀, òun sì jẹ́ kí Amnoni àti gbogbo àwọn ọ̀mọ̀ ọ̀ba bá a lo. 28 Absalomu sì fi àṣẹ̀ fún àwọn iránşẹ̀ rẹ̀ pé, “Kí èyin máa kíyèsì àkòkò tí ọ̀tí-wáini yóò mú ọ̀kàn Amnoni dùn, èmi ó sì wí fún yín pé, ‘Kọ̀lu Amnoni,’ kí ẹ̀ sì pa á. Ẹ̀ má bẹ̀rù. Ẹ̀sẹ̀ èmi ni ó fi àṣẹ̀ fún yin? Ẹ̀ ẹ̀sẹ̀ gírí, kí ẹ̀ ẹ̀sẹ̀ bí alágbara ọ̀mọ̀.” 29 Àwọn iránşẹ̀ Absalomu sì ẹ̀sẹ̀ sí Amnoni gégé bí Absalomu ti pàṣẹ̀. Gbogbo àwọn ọ̀mọ̀ ọ̀ba sì dide, olúkúlùkù gun ibáaka rẹ̀, wọn sì sá. 30 Nígbà tí wọn ní bẹ̀ lónà, iròyin sì dé ọ̀dọ̀ Dafidi pé, “Absalomu pa gbogbo àwọn ọ̀mọ̀ ọ̀ba, ọ̀kan kò sì kù nínú wọn.” 31 Ọ̀ba sì dide, ó sì fa aṣọ̀ rẹ̀ ya, ó sì dùbúlẹ̀ ní ilẹ̀; gbogbo àwọn iránşẹ̀ rẹ̀ tí wọn dúró tí í sì fa aṣọ̀ wọn ya. 32 Jonadabu ọ̀mọ̀ Şimea arákúnrin Dafidi sì dáhùn ó sì wí pé, “Kí olúwa mi ọ̀ba má ẹ̀sẹ̀ rọ̀ pé wọn ti pa gbogbo àwọn ọ̀dọ̀mọ̀dékúnrin àwọn ọ̀mọ̀ ọ̀ba; nítorí pé Amnoni nńkan soṣo ni ó kú, nítorí láti ẹ̀nu Absalomu wá ní a ti pinnu rẹ̀ láti ojọ̀ tí ó ti fi agbára mú Tamari àbúrò rẹ̀. 33 Njẹ́ kí olúwa mi ọ̀ba má ẹ̀sẹ̀ fi nńkan yí sí ọ̀kàn pé gbogbo àwọn ọ̀mọ̀ ọ̀ba ni ó kú, nítorí Amnoni nńkan soṣo ni ó kú.” 34 Absalomu sì sá. Ọ̀dọ̀mọ̀kúnrin náà tí ní sọ̀nà sí gbé ojú rẹ̀ sókè, o sì rí í pé, “Ọ̀pọ̀ èniyàn ní bọ̀ lónà lẹ́yin rẹ̀ láti ihà òkè wá.” 35 Jonadabu sì wí fún ọ̀ba pé, “Wò ó, àwọn ọ̀mọ̀ ọ̀ba ní bọ̀; gégé bí ọ̀rọ̀ iránşẹ̀ rẹ̀, bẹ̀ẹ̀ ni ó rí.” 36 Nígbà tí ó sì parí ọ̀rọ̀ tí ó ní sọ̀, sì wò ó àwọn ọ̀mọ̀ ọ̀ba dé, wọn sì gbé ohùn wọn sókè, wọn sì sokún, ọ̀ba àti gbogbo àwọn iránşẹ̀ rẹ̀ pèlú sí sokún ílá ílá. 37 Absalomu sì sá, ó sì tọ̀ Talmai lo, ọ̀mọ̀ Ammihudu, ọ̀ba Geşuri. Dafidi sì ní kááánú nítorí

ọ̀mọ̀ rẹ̀ lójoojúmọ̀. 38 Absalomu sì sá, ó sì lo sí Geşuri ó sì gbé ibẹ̀ lóduún méta. 39 Ọ̀kàn Dafidi ọ̀ba sì fà gidigidi sí Absalomu, nítorí tí ó tí gba ipè ní ti Amnoni: ó sá à tí kú.

14 Joabu ọ̀mọ̀ Seruiah sì kíyèsì í, pé ọ̀kàn ọ̀ba sì fà sí Absalomu. 2 Joabu sì ránşẹ̀ sí Tekoa, ó sì mú ọ̀lọ̀gbón obinrin kan láti ibẹ̀ wá, ó sì wí fún un pé, “Èmi bẹ̀ ọ̀, ẹ̀sẹ̀ bí ẹ̀ni tí ní sọ̀fọ̀, kí o sì fi aṣọ̀ ọ̀fọ̀ sára, kí o má sì ẹ̀ kí fi òróró pa ara, kí o sì dàbí obinrin tí ó tí ní sọ̀fọ̀ fún ọ̀kàn lójó púpọ̀. 3 Kí o sì tọ̀ ọ̀ba wá, kí o sọ̀ fún un gégé bí ọ̀rọ̀ yíi.” Joabu sì fi ọ̀rọ̀ sí lẹ̀nu. 4 Nígbà tí obinrin ará Tekoa sì ní fẹ́ sọ̀rọ̀ fún ọ̀ba, ó wólẹ̀, ó dojúbolẹ̀, o sí bu ọ̀láfún un, o sì wí pé, “Ọ̀ba, gbà mi.” 5 Ọ̀ba sì bí í léèrè pé, “Kín ni ó ẹ̀sẹ̀ ọ̀?” Òun sì dáhùn wí pé, “Nítòótọ̀ ọ̀pó ni èmi ní ẹ̀sẹ̀, ọ̀kọ̀ mi sì kú. 6 Iránşẹ̀binrin rẹ̀ sì ti ní ọ̀mọ̀kúnrin méjì, àwọn méjèjì sì jọ̀ já lóko, kò sì sì ẹ̀ni tí yóò là wọn, èkínní sì lu èkejì, ó sì pa á. 7 Sì wò ó, gbogbo idílẹ̀ dide sí iránşẹ̀binrin rẹ̀, wọn sì wí pé, ‘Fi ẹ̀ni tí ó pa arákúnrin rẹ̀ fún wa, áwa ó sì pa á ní ipò èmi arákúnrin rẹ̀ tí ó pa, áwa ó sì pa àròlẹ̀ nàà run pèlú.’ Wọn ó sì pa iná mí tí ó kù, wọn kí yóò sì fi orúkọ̀ tàbí ẹ̀ni tí ó kú silẹ̀ fún ọ̀kọ̀ mi ní ayé.” 8 Ọ̀ba sì wí fún obinrin náà pé, “Lọ̀ sí ilẹ̀ rẹ̀, èmi ó sì kilò nítorí rẹ̀.” 9 Obinrin ará Tekoa náà sì wí fún ọ̀ba pé, “Olúwa mi, ọ̀ba, jẹ́ kí ẹ̀sẹ̀ nàà wá lórí mi, àti lórí idílẹ̀ baba mí; kí ọ̀ba àti itẹ̀ rẹ̀ ó jẹ́ alálẹ̀bi.” 10 Ọ̀ba sì wí pé, “Ènikẹ̀ni tí ó bá sọ̀rọ̀ sí ọ̀, mú ẹ̀ni náà tọ̀ mí wá, òun kí yóò sì tọ̀ ọ̀ mọ̀.” 11 Ó sì wí pé, “Èmi bẹ̀ ọ̀ jẹ́ kí ọ̀ba ó rántí Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀, kí olùgbẹ̀san èjẹ̀ má ẹ̀sẹ̀ ní ipá láti ẹ̀sẹ̀ iparun, kí wọn o má bá a pa ọ̀mọ̀ mí!” Òun sì wí pé, “Bí Olúwa ti ní bẹ̀ láààyè ọ̀kan nínú irun orí ọ̀mọ̀ rẹ̀ kí yóò bọ̀ sílẹ̀.” 12 Obinrin náà sì wí pé, “Èmi bẹ̀ ọ̀, jẹ́ kí iránşẹ̀binrin rẹ̀ sọ̀rọ̀ kan fún olúwa mi ọ̀ba.” Òun sì wí pé, “Máa wí.” 13 Obinrin náà sì wí pé, “Nítorí kín ni ìwọ̀ sì se ro irú nńkan yí sí àwọn èniyàn Ọ̀lórún? Nítorí pé ní síso nńkan yí ọ̀ba ní èbì, nítorí pé ọ̀ba kò mú isánsá rẹ̀ bọ̀ wá ilẹ̀. 14 Nítorí pé áwa ó sá à kú, a ó sì dàbí omi tí a tú silẹ̀ tí a kò sì lẹ̀ şájọ̀ mọ̀; nítorí bí Ọ̀lórún kò tí gbà èmi rẹ̀, ó sì ti se ọ̀nà kí a má bá a lé isánsá rẹ̀ kúrò lódò rẹ̀. 15 “Njẹ̀ nítorí náà ni èmi sì ẹ̀sẹ̀ wá sọ̀ nńkan yí fún olúwa mi ọ̀ba, bí ó tilẹ̀ jẹ́ pé àwọn èniyàn ti dẹ̀rùbà mí; iránşẹ̀binrin rẹ̀ sì wí pé, ‘Njẹ̀ èmi ó sọ̀ fún ọ̀ba; ó lẹ̀ rí bẹ̀ẹ̀ pé ọ̀ba yóò ẹ̀sẹ̀ ifẹ̀ iránşẹ̀binrin rẹ̀ fún un. 16 Nítorí pé ọ̀ba ò gbọ̀, láti gbà iránşẹ̀binrin rẹ̀ silẹ̀ lówọ̀ ọ̀kúnrin náà tí ó ní fẹ́ gé èmi àti ọ̀mọ̀ mi pèlú kúrò nínú ilẹ̀ iní Ọ̀lórún.’ 17 “Íránşẹ̀binrin rẹ̀ sì wí pé, ‘Njẹ̀ ọ̀rọ̀ ọ̀ba olúwa mi yóò sì jásí itunú; nítorí bí angẹ̀lì Ọ̀lórún bẹ̀ẹ̀ ni olúwa mi ọ̀ba láti mọ̀ rere àti búburú: Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀ yóò sì wá pèlú rẹ̀.” 18 Ọ̀ba sì dáhùn, ó sì wí fún obinrin náà pé, “Má ẹ̀sẹ̀ fi nńkan tí èmi ó bèèrè lówọ̀ rẹ̀ pamọ̀ fún mi, èmi bẹ̀ ọ̀.” Obinrin náà wí pé, “Jẹ́ kí olúwa mi ọ̀ba máa wí?” 19 Ọ̀ba sì wí pé, “Ọ̀wọ̀ Joabu kò ha wá pèlú rẹ̀ nínú gbogbo èyí?” Obinrin náà sì dáhùn ó sì wí pé, “Bí èmi rẹ̀ ti ní bẹ̀ láààyè, olúwa mi ọ̀ba, kò sí iyipadà sí ọ̀wọ̀ ọ̀tún, tàbí sí ọ̀wọ̀ ọ̀sì nínú gbogbo èyí tí olúwa mi ọ̀ba ti wí, nítorí pé Joabu iránşẹ̀ rẹ̀, òun ni ó rán mi, òun ni ó sì fi gbogbo ọ̀rọ̀ wọ̀nyí sí iránşẹ̀binrin rẹ̀

sòkùn bí wòn ti n gòkè lẹ. **31** Ènikan si sọ fún Dafidi pé, “Ahitofeli wá nínú àwọn aṣòtẹ pèlú Absalomu.” Dafidi si wí pé, “Olúwa, èmi bẹ ọ, sọ imọ Ahitofeli di aṣán.” **32** Ó si ẹ, Dafidi dé orí òkè, nfi tí ó gbé wólẹ sin Qlòrun, si wò ó, Huṣai ará Arki si wá láti pàdẹ rẹ pèlú aṣọ rẹ yíya, àti erupè, lórí rẹ. **33** Dafidi si wí fún un pé, “Bí iwọ bá bá mi kojá, iwọ ó sì jẹ idíwọ fún mi. **34** Bí iwọ bá sì padà sí ilú, tí o sì wí fún Absalomu pé, ‘Èmi ó ẹ iránsẹ rẹ ọba, gégé bí èmi ti ẹ iránsẹ baba rẹ nígbà àtìjọ, bèẹ ni èmi ó sì jẹ iránsẹ rẹ nísinsin yíi,’ kí iwọ sì bá imọ Ahitofeli jẹ. **35** Ẹ Sadoku àti Abiatarì àwọn àlùfáà wà nìbẹ pèlú rẹ? Yóò sì ẹ, ohunkóhun tí iwọ bá gbọ láti ilẹ ọba wá, iwọ ó sì sọ fún Sadoku àti Abiatarì àwọn àlùfáà. **36** Wò ó, àwọn ọmọ wọn mejèjẹ̀ si wà nìbẹ pèlú wọn, Ahimasi ọmọ Sadoku, àti Jonatani ọmọ Abiatarì; láti ọwọ wọn ni èyin ó sì rán ohunkóhun tí èyin bá gbọ sí mi.” **37** Huṣai ọrẹ Dafidi si wá sí ilú, Absalomu si wá sí Jerusalemu.

16 Nígbà tí Dafidi si fi diẹ kojá orí òkè nàà, si wò ó, Ẹba Iránsẹ Mefiboṣeti si n bọ wá pàdẹ rẹ, òun àti kétékété méjì tí a ti di ní gaàri, àti igba iṣù àkàrà lórí wọn, àti ogòrùn-ún sírri àjàrà gbígbẹ, àti ogòrùn-ún èso ẹrún, àti igò ọtí wáini kan. **2** Ọba si wí fún Ẹba pé, “Kí ni wònyí?” Ẹba si wí pé, “Kétékété wònyí ni fún àwọn ará ilẹ ọba láti máa gùn àti àkàrà yíi, àti èso ẹrún yíi ni fún àwọn ọ̀dòmòdèkùnrin láti jẹ, àti ọtí wáini yíi ni fún àwọn aláààrẹ ní jù láti mu.” **3** Ọba si wí pé, “Ọmọ olúwa rẹ dà?” Ẹba si wí fún ọba pé, “Wò ó, ó jòkò ní Jerusalemu; nitorí tí ó wí pé, ‘Lóní ni idilé Israèli yóò mú iṣọba baba mi padà wá fún mi.’” **4** Ọba si wí fún Ẹba pé, “Wò ó, gbogbo nṣkan tí í ẹ ti Mefiboṣeti jẹ tìrẹ.” Ẹba si wí pé, “Mo túúbá, jẹ kí n rí oore-ọfẹ lójú rẹ, olúwa mi ọba.” **5** Dafidi ọba si dé Bahurimu, si wò ó, ọkùnrin kan ti ibẹ jáde wá, láti idilé Saulu wá, orúkọ rẹ sì n jẹ Ẹime, ọmọ Gera, ó sì n bú èébú bí o tí n bọ. **6** Ó sì sọ òkúta sí Dafidi, àti sí gbogbo Iránsẹ Dafidi ọba, àti sí gbogbo èniyan, gbogbo àwọn alágbàrà ọkùnrin si wá lẹwọ ọtún rẹ àti lẹwọ òsì rẹ. **7** Báiyí ni Ẹime si wí nígbà tí ó n yọ èébú, “Jáde, iwọ ọkùnrin èjẹ, iwọ ọkùnrin Beliali. **8** Olúwa mú gbogbo èjẹ idilé Saulu padà wá sí orí rẹ, ní ipò èni tí iwọ jẹ ọba; Olúwa ti fi iṣọba nàà lé Absalomu ọmọ rẹ lẹwọ: si wò ó, iwà búburú rẹ ni ó mú èyi wá bá ọ, nitorí pé ọkùnrin èjẹ ni iwọ.” **9** Abiṣai ọmọ Seruiah si wí fún ọba pé, “Èṣe tí òkú ajá yíi fi n bú olúwa mi ọba? Jẹ kí èmi kojá, èmi bẹ ọ, kí èmi si bẹ ẹ lórí.” **10** Ọba si wí pé, “Kín ni èmi ní ẹ pèlú yín, èyin ọmọ Seruiah? Bí ó bá n bú èébú, nitorí tí Olúwa ti wí fún un pé, ‘Bú Dafidi!’ Ta ni yóò si wí pé, ‘Kín ni idí tí o fi ẹ bèẹ.’” **11** Dafidi si wí fún Abiṣai, àti fún gbogbo àwọn Iránsẹ rẹ pé, “Wò ó, ọmọ mi tí ó ti inú mi wá, n wá mi kiri, n jẹ melóo melóo ni ará Benjamini yíi yóò sì ẹ? Fi í sílẹ, si jẹ kí o máa yan èébú; nitorí pé Olúwa ni ó sọ fún un. **12** Bóyá Qlòrun yóò wo ipònjú mi, Olúwa yóò si fi ire san án fún mi ní ipò èébú rẹ lóní.” **13** Dafidi àti àwọn ọmọkùnrin rẹ sì n lọ ní ọnà, Ẹime si n rìn òdikeji òkè tí ó wá légbẹ rẹ, ó sì n yan èébú bí ó ti n lọ, ó

si n sọ ọ lókuúta, ó sì n fọn erupè. **14** Ọba, àti gbogbo àwọn èniyan tí ó n bẹ lódò rẹ si dé Jordani, ó sì rẹ wọn, wọn si sinmi nìbẹ. **15** Absalomu àti gbogbo àwọn èniyan, àwọn ọkùnrin Israèli si wá sí Jerusalemu, Ahitofeli si wá pèlú rẹ. **16** Ó sì ẹ, nígbà tí Huṣai ará Arki, ọrẹ Dafidi tọ Absalomu wá, Huṣai si wí fún Absalomu pé, “Kí ọba ó pè! Kí ọba ó pé.” **17** Absalomu si wí fún Huṣai pé, “Oore rẹ sí ọrẹ rẹ ni èyi? Èṣe tí iwọ kò bá ọrẹ rẹ lọ?” **18** Huṣai si wí fún Absalomu pé, “Bèẹ kọ nitorí èni tí Olúwa, àti gbogbo àwọn èniyan yíi, àti gbogbo àwọn ọkùnrin Israèli bá yan, tìrẹ lèmi ó jẹ, òun lèmi ó sì bá jòkò. **19** Àti pé, ta ni èmi ó sì sin? Kò ha yẹ kí èmi ó máa sin níwájú ọmọ rẹ? Gégé bí èmi ti n sín rí níwájú baba rẹ, bèẹ ni èmi ó sín níwájú rẹ.” **20** Absalomu si wí fún Ahitofeli pé, “È bá ará yín gbimọ ohun tí àwa ó ẹ.” **21** Ahitofeli si wí fún Absalomu pé, “Wólẹ tọ àwọn obinrin baba rẹ lọ, tí ó fi sílẹ láti máa sọ ilẹ, gbogbo Israèli yóò sì gbọ pé, iwọ di èni iríra sí baba rẹ, ọwọ gbogbo àwọn tí ó wá lódò rẹ yóò sì le.” **22** Wọn si tẹ ọgọ kan fún Absalomu ní òrùlẹ; Absalomu si wólẹ tọ àwọn obinrin baba rẹ lójú gbogbo Israèli. **23** Imọ Ahitofeli tí ó máa n gbà ni igbà nàà, ó dàbí èni pé èniyan bèèrè nṣkan lẹwọ Qlòrun, bèẹ ni gbogbo imọ Ahitofeli fún Dafidi àti fún Absalomu si rí.

17 Ahitofeli si wí fún Absalomu pé, “Èmi ó yan egbáà méfá ọkùnrin èmi ó sì didẹ, èmi ó sì lépa Dafidi lóru yíi. **2** Èmi ó sì yọ sí i nígbà tí ààrẹ bá mú un tí ọwọ rẹ si ẹ aláilẹ, èmi ó sì dá a ní ìjì, gbogbo àwọn èniyan tí ó wá lódò rẹ yóò sì sá, èmi ó sì kọlu ọba nikan soṣo. **3** Èmi ó sì mú gbogbo àwọn èniyan padà sódò rẹ bi igbà tí iyawó bá padà sí ọdò ọkọ rẹ. Ọkàn ènikan soṣo tí iwọ n wá yíi ni ó túmọ̀ sí ipadàbọ gbogbo wọn; gbogbo àwọn èniyan yóò si wá ní alááfíà.” **4** Ọrọ nàà si tọ lójú Absalomu, àti lójú gbogbo àwọn àgbàgbà Israèli. **5** Absalomu si wí pé, “Njẹ pe Huṣai ará Arki, àwa ó sì gbọ èyi tí ó wá lẹnu rẹ pèlú.” **6** Huṣai si dé ọdò Absalomu, Absalomu si wí fún un pé, “Báiyí ni Ahitofeli wí, kí àwa ẹ bí ọrọ rẹ bí? Bí ko bá si tọ bèẹ, iwọ wí.” **7** Huṣai si wí fún Absalomu pé, “Imọ tí Ahitofeli gbà yíi, kò dára nísinsin yíi.” **8** Huṣai si wí pé, “Iwọ mọ baba rẹ àti àwọn ọmọkùnrin rẹ pé alágbàrà ni wọn, wọn si wá ní kíkòrò ọkàn bí àmòtẹkùn tí a gbà ní ọmọ ni pápá, baba rẹ si jẹ jagunjugun ọkùnrin kí yóò bá àwọn èniyan nàà gbé pọ lóru. **9** Kíyèsì i, ó ti fi ara rẹ pamọ nísinsin yíi ni ihò kan, tabí ní ibòmíràn: yóò sì ẹ, nígbà tí diẹ nínú wọn bá kọ subú, ẹnikẹni tí ó bá gbọ yóò si wí pé, ‘Iparun si n bẹ nínú àwọn èniyan tí n tọ Absalomu lẹyin.’ **10** Èni tí ó sì ẹ alágbàrà, tí ọkàn rẹ sì dàbí ọkàn kinniún, yóò sì rẹ ẹ: nitorí gbogbo Israèli ti mọ pé alágbàrà ni baba rẹ, àti pé, àwọn tí n bẹ lódò rẹ jẹ alágbàrà. **11** “Nitorí nàà èmi dàmòràn pé, kí gbogbo Israèli wọjọ pọ sódò rẹ, láti Dani títi dé Beerṣeba, gégé bí iyanrin létí òkun fún ọ̀pòlọ̀pọ̀; àti pé, kí iwọ tikára rẹ ó lọ sí ogun nàà. **12** Àwa ó sì yọ sí i níbikibi tí àwa o gbé rí i, àwa ó sì yí i ká bí iri tí n ẹ sí ilẹ àní, ọkàn kan kí yóò kù pèlú rẹ nínú gbogbo àwọn ọmọkùnrin tí

ó wà lódò rẹ. **13** Bí o bá sí bọ sí ilú kan, gbogbo Israeli yòò mú okùn wá sí ilú náà, àwa ó sì fà á ló sí odò, tífí a kì yòò fi rí òkúta kéékèkè kan nìbẹ.” **14** Absalomu àti gbogbo òkùnrin Israeli sì wí pé, “Ìmò Hušai ará Arki sànjú ìmò Ahitofeli lo! Nítorí Olúwa fẹ látí yí ìmò rere ti Ahitofeli po.” Nítorí kí Olúwa lè mú ibi wá sórí Absalomu. **15** Hušai sì wí fún Sadoku àti fún Abiatarì àwọn àlúfáà pé, “Báyí nì Ahitofeli tí bá Absalomu àti àwọn àgbàgbà Israeli dàmòràn, báyí lèmi sí bá a dàmòràn. **16** Nítorí náà yára rànšẹ nìnsinsin yíí kí o sì sọ fún Dafidí pé, ‘Má ɛe dúró ní pètẹlẹ ijú náà lálẹ yíí, ɛ̀gbòyon yára rékojá kí a má bá a gbé oba mi, àti gbogbo àwọn èniyan tí ó ñ bẹ lódò rẹ.’” **17** Jonatani àti Ahimasi sì dúró ní En-Rogeli òdòmòdèbìnrin kan sì lẹ, ó sì sọ fún wọn, wón sì lẹ wón sọ fún Dafidí oba nítorí pé kí a má bá á rí wón pé wón wọ ilú. **18** ɛ̀gbòyon òdòmòdèkùnrin kan rí wón, ó sì wí fún Absalomu, ɛ̀gbòyon àwọn méjèjè sì yára lẹ kúrò, wón sì wá sí ilẹ òkùnrin kan ní Bahurimu, ɛ̀ni tí ó ní kànga kan ní ogbà rẹ, wón sì sòkalẹ sí ibẹ. **19** Obìnrin rẹ sì mú nńkan ó fi bo kànga náà, ó sì sá àgbàdo sórí rẹ, a kò sì mọ. **20** Àwọn íránšẹ Absalomu sì tọ obìnrin náà wá sí ilẹ náà, wón sì bèèrè pé, “Níbo ni Ahimasi àti Jonatani gbé wà?” Obìnrin náà sì wí fún wón pé, “Wón ti gòkè rékojá iṣan odò náà.” Wón sì wá wón kiri, wón kò sì rí wón, wón sì yípadà sí Jerusalemu. **21** Ó sì ɛe léyìn igbà tí wón ti lẹ tán, àwọn òkùnrin náà sì jáde kúrò nínú kànga, wón sì lẹ wón sì rò fún Dafidí oba. Wón sọ fún Dafidí pé, “Dìde kí o sì gòkè odò kánkán, nítorí pé báyí nì Ahitofeli gbimò sí o.” **22** Dafidí sì dìde, àti gbogbo àwọn èniyan tí ñ bẹ lódò rẹ, wón sì gòkè odò Jordani: kí ilẹ tó mọ, èniyan kò kù tí kò gòkè odò Jordani. **23** Nígba tí Ahitofeli sì rí í pé wón kò fi ìmò tirẹ ɛe, ó sì dì kètẹkètẹ rẹ ni gaàrì, ó sì dìde, ó lẹ ilẹ rẹ, ó sì palẹ ilẹ rẹ mọ, ó sì so, ó sì kú, a sì sin ìn sí ibojì baba rẹ. Absalomu gbógun ti Dafidí. **24** Dafidí sì wá sí Mahanaimu, Absalomu sì gòkè odò Jordani, òun àti gbogbo àwọn òkùnrin Israeli pèlú rẹ. **25** Absalomu sì fi Amasa ɛe olórí ogun ní ipò Joabu: Amasa ɛ̀ni tí í ɛe omo ɛ̀nikan, orúkọ ɛ̀ni tí a ñ pé ní Itira, ará Israeli, tí ó wólẹ tọ Abigaili omo bìnrin Nahašì, ará bìnrin Seruiah, iyá Joabu. **26** Israeli àti Absalomu sì dó ní ilẹ Gileadi. **27** Nígba tí Dafidí sì wá sí Mahanaimu, Šobi omo Nahašì ti Rabba tí àwọn omo Ammoni, àti Makiri omo Ammieli ti Lo-Debari, àti Barsillai ará Gileadi ti Rogelimu. **28** Mú àwọn àkète, àti àwọn àwo, àti ikòkò amọ, àti alikama, àti okà barle, àti iyẹfun, àti àgbàdo dín dín, àti ẹwà, àti erée, àti lentili. **29** Àti oyin, àti òrì-àmọ, àti àgùntàn, àti warànkàšì málùù, wá fún Dafidí àti fún àwọn èniyan tí ñ bẹ lódò rẹ, látí jẹ: nítorí tí wón wí pé, “Ebi ñ pa àwọn èniyan, ó sì rẹ wón, òngbẹ sì ñ gbẹ wón nì aginjú.”

18 Dafidí sì ka àwọn èniyan tí ñ bẹ lódò rẹ, ó sì mú wón jẹ balógun ɛ̀gbẹgbèrùn, àti balógun òròòrùn lórí wón. **2** Dafidí sì fi idámẹta àwọn èniyan náà lé Joabu lówó, ó sì rán wón lẹ, àti idámẹta lé Abiṣai omo Seruiah àbúrò Joabu lówó àti idámẹta lè Ittai ará Gitti lówó, oba

sì wí fún àwọn èniyan náà pé, “Nítòótó ɛ̀mi tikára mi yòò sì bá yín lẹ pèlú.” **3** Àwọn èniyan náà sì wí pé, “Ìwo kí yòò bá wa lẹ, nítorí pé bí àwa bá sá, wón kí yòò náání wa, tàbí bí ó tilẹ ɛe pé ìdajì wa kú, wón kí yòò náání wa, nítorí pé ìwo nikan tó ɛ̀gbèrùn mēwáa wa. Nítorí náà, ó sì dára kí ìwo máa ràn wá lówó látí ilú wá.” **4** Oba sì wí fún wón pé, “Èyí tí ó bá tọ lójú yin ni ɛ̀mi ó ɛe.” Oba sì dúró ní apá kan ɛ̀nu odi, gbogbo àwọn èniyan náà sì jáde ní òròòrùn àti ní ɛ̀gbẹgbèrùn. **5** Oba sì pàɛe fún Joabu àti Abiṣai àti Ittai pé, “È tójú òdòmòkùnrin náà Absalomu fún mi.” Gbogbo àwọn èniyan náà sì gbọ nígba tí oba pàɛe fún gbogbo àwọn balógun nítorí Absalomu. **6** Àwọn èniyan náà sì jáde látí padé Israeli ní pápá; ní igbó Efraimu ni wón gbé padé jà náà. **7** Níbẹ ni a gbé pa àwọn èniyan Israeli níwájú àwọn íránšẹ Dafidí, òpòlòpò èniyan ni ó subú lójó náà, ànì ogún ɛ̀gbèrùn èniyan. **8** Ogun náà sì fón káákiri lórí gbogbo ilẹ náà, igbó náà sì pa òpò èniyan ju ɛ̀yí tí idà pa lẹ lójó náà. **9** Absalomu sì padé àwọn íránšẹ Dafidí. Absalomu sì gun orí ibáaka kan, ibáaka náà sì gba abẹ ẹka nílá igi óákú kan tí ó tóbi lo, orí rẹ sì kọ igi óákú náà òun sì rò sókè ní agbede-méjì òrun àti ilẹ; ibáaka náà tí ó wá lábẹ rẹ sì lẹ kúrò. **10** Òkùnrin kan sì rí í, ó sì wí fún Joabu pé, “Wò ó, ɛ̀mi rí Absalomu so rò láàrín igi óákú kan.” **11** Joabu sì wí fún òkùnrin náà tí ó sọ fún un pé, “Sá wò ó, ìwo rí í, èha tí ɛe tí ìwo kò fi lù ú bolẹ nìbẹ? ɛ̀mi ibá sí fún o ní ɛ̀kèlì fadáká mēwáa, àti àmùrè kan.” **12** Òkùnrin náà sì wí fún Joabu pé, “Bí ɛ̀mi tilẹ gba ɛ̀gbèrùn ɛ̀kèlì fadáká sí owo mí, ɛ̀mi kí yòò fi owo mí kan omo oba, nítorí pé àwa gbọ nígba tí oba kilò fun ìwo àti Abiṣai, àti Ittai, pé, ‘È kíyèsì í, kí ɛ̀nikèni má ɛe fi owo kan òdòmòkùnrin náà Absalomu.’” **13** Bí ó bá ɛe bèẹ ɛ̀mi ibá ɛe sí ara mi, nítorí pé kò sí òran kan tí ó pamọ fún oba, ìwo tikára rẹ ibá sí kojú jà sí mi pèlú.” **14** Joabu sì wí pé, “Èmi kí yòò dúró bèẹ níwájú rẹ.” Ó sì mú òkò mēta lówó rẹ, ó sì fi wón gun Absalomu ní okàn, nígba tí ó sì wá láàyè ní agbede-méjì igi óákú náà. **15** Àwọn òdòmòdèkùnrin mēwáa tí ó máa ñ ru íhámọra Joabu sì yí Absalomu ká, wón sì kolù ú, wón sì pa á. **16** Joabu sì fun ipẹ, àwọn èniyan náà sì yípadà látí máa lépa Israeli, nítorí Joabu tí pe àwọn èniyan náà padà. **17** Wón sì gbé Absalomu, wón sì sọ ó sínú ihò nílá kan ní igbó náà, wón sì kò òkúta púpọ jọ sí í lórí, gbogbo Israeli sì sá, olúkúlùkù sí inú àgò rẹ. **18** Absalomu ní igbà ayé rẹ, sì mọ òwón kan fún ara rẹ, tí ñ bẹ ní àfonifojo Oba: nítorí tí ó wí pé, “Èmi kò ní omo òkùnrin tí yòò pa orúkọ mi mọ ní írántí,” òun sì pe òwón náà nípa orúkọ rẹ, a sì ñ pé è tífí di ònì, ní òwón Absalomu. **19** Ahimasi omo Sadoku sì wí pé, “Jé kí ɛ̀mi ó sùrẹ nìnsinsin yíí, kí ɛ̀mi sì mú iròyìn tọ oba lo, bí Olúwa tí gbẹsan rẹ lára àwọn òtá rẹ.” **20** Joabu sì wí fún un pé, “Ìwo kí yòò mú iròyìn lẹ lóníí, ɛ̀gbòyon ìwo ó mú lẹ ní ojú miiran, ɛ̀gbòyon lóníí yíí ìwo kí yòò mú iròyìn kan lẹ, nítorí tí omo oba ɛe aláísí.” **21** Joabu sì wí fún Kušì pé, “Lo, kí ìwo ro ohun tí ìwo rí fún oba.” Kušì sì wólẹ fún Joabu ó sì sáré. **22** Ahimasi omo Sadoku sì tún wí fún Joabu pé, “Jòwọ, bí ó ti wú kí ó rí, ɛ̀mi ó sáré tọ

Kuşi léyìn.” Joabu si bí í pé, “Nítorí kí nì iwọ ó ẹ sáré, ọmọ mi, iwọ kò rí pé kò sí ìròyìn rere kan tí iwọ ó mú lọ.” **23** Ó sì wí pé, “Bí ó tí wù kí ó rí, èmi ó sáré.” Ó sì wí fún un pé, “Sáré!” Ahimasi sì sáré ní ọ̀nà pètèlẹ̀, ó sì sáré kojá Kuşi. **24** Dafidi sì jòkòó lẹnu odi láàrín ilẹ̀kùn méjì, alóré sì gòkè òrùlẹ̀ bodè lórí odi, ó sì gbé ojú rẹ̀ sòkè, ó sì wò, wò ó, ọ̀kùnrin kan ní sáré òun nikan. **25** Alóré nàà sì kígbẹ, ó sì wí fún ọ̀ba. Ọ̀ba sì wí pé, “Bí ó bá ẹ̀ òun nikan ni, ìròyìn rere ní ẹ̀ lẹnu rẹ̀.” Òun sì ní súnmọ̀ tọ̀sì. **26** Alóré nàà sì rí ọ̀kùnrin mìràn tí n sáré, alóré sì kò sí ẹ̀ni tí n sọ̀ bodè, ó sì wí pe, “Wò ó, ọ̀kùnrin kan ní sáré òun nikan.” Ọ̀ba sì wí pé, “Eyi nàà pèlú nì mú ìròyìn rere wá.” **27** Alóré nàà sì wí pé, “Èmi wo isáré ẹ̀ni tí ó wà níwájú ó dàbí isáré Ahimasi ọ̀mọ̀ Sadoku.” Ọ̀ba sì wí pé, “Ènìyàn re ni, ó sì ní mú ìyìnre wá!” **28** Ahimasi sì dé, ó sì wí fún ọ̀ba pé, “Àlàáfíà!” Ó sì wólẹ̀ fún ọ̀ba, ó dojúbolẹ̀ ó sì wí pé, “Alábùkún fún nì Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀, ẹ̀ni tí ó fí àwọn ọ̀kùnrin tí ó gbé ọ̀wọ̀ wọn sòkè sí olúwa mi ọ̀ba lé ọ̀ lówó.” **29** Ọ̀ba sì bèèrè pé, “Àlàáfíà ha wà fún Absalomu, ọ̀mọ̀dẹ̀kùnrin nàà bí?” Ahimasi sì dàhùn pé, “Nígbà tí Joabu rán ìránṣẹ̀ ọ̀ba, àti èmi ìránṣẹ̀ rẹ̀, mo rí ọ̀pọ̀ ènìyàn, sùgbọ̀n èmi kò mọ̀ ìdí rẹ̀.” **30** Ọ̀ba sì wí fún un pé, “Yípadà kí ó sì dúró níhìn-ín.” Òun sì yípadà, ó sì dúró jẹ́. **31** Sì wò ó, Kuşi sì wí pé, “Ìyìnre fún olúwa mi ọ̀ba, nítorí tí Olúwa tí gbẹ̀san rẹ̀ lónií lára gbogbo àwọn tí ó dide sí ọ̀.” **32** Ọ̀ba sì bí Kuşi pé, “Àlàáfíà kọ̀ Absalomu ọ̀dọ̀mọ̀dẹ̀kùnrin nàà wá bí?” Kuşi sì dàhùn pe, “Kí àwọn ọ̀tá olúwa mi ọ̀ba, àti gbogbo àwọn tí ó dide sí ọ̀ ní ibi, rí bí ọ̀dọ̀mọ̀dẹ̀kùnrin nàà.” **33** Ọ̀ba sì kédùn púpọ̀ ó sì gòkè lọ, sí yàrà tí ó wà lórí òkè ibodè, ó sì sokún; báyií ni ó sì ní wí bí ó tí n lọ, “Ọ̀mọ̀ mi Absalomu! Ọ̀mọ̀ mi, ọ̀mọ̀ mí Absalomu! Á à! Ìbá ẹ̀ pe èmi ní ó kú ní ipò rẹ̀! Absalomu ọ̀mọ̀ mi, ọ̀mọ̀ mi!”

19 A sì rò fún Joabu pe, “Wò ó, ọ̀ba ní sokún, ó sì ní gbàawẹ̀ fún Absalomu.” **2** Iṣẹ̀gun ojọ̀ nàà sì di àwẹ̀ fún gbogbo àwọn ènìyàn nàà, nítorí àwọn ènìyàn nàà gbó ní ojọ̀ nàà bí inú ọ̀ba tí bàjẹ̀ nítorí ọ̀mọ̀ rẹ̀. **3** Àwọn ènìyàn nàà sì yọ̀ lọ sí ilú ní ojọ̀ nàà gégé bí àwọn bí ènìyàn tí a dójútí ẹ̀ máa ní yọ̀ lọ nígbà tí wọn bá sá lójú ìjà. **4** Ọ̀ba sì bo ojú rẹ̀, ọ̀ba sì kígbẹ̀ ní ohùn rara pé, “Á à! Ọ̀mọ̀ mi Absalomu! Absalomu ọ̀mọ̀ mi, ọ̀mọ̀ mi!” **5** Joabu sì wọ̀ inú ilẹ̀ tọ̀ ọ̀ba lọ, ó sì wí pé, “Iwọ̀ dójútí gbogbo àwọn ìránṣẹ̀ rẹ̀ lónií, àwọn tí ó gba ẹ̀mí rẹ̀ là lónií, àti ẹ̀mí àwọn ọ̀mọ̀kùnrin rẹ̀, àti tí àwọn ọ̀mọ̀bínrin rẹ̀, àti àwọn aya rẹ̀, àti ẹ̀mí àwọn ọ̀bínrin rẹ̀. **6** Nítorí pé iwọ̀ fẹ̀ àwọn ọ̀tá rẹ̀, iwọ̀ sì kórííra àwọn ọ̀rẹ̀ rẹ̀. Nítorí tí iwọ̀ wí lónií pé, Iwọ̀ kò náání àwọn ọ̀mọ̀ ọ̀ba tàbí àwọn ìránṣẹ̀; èmi sì rí lónií pé, Ìbá ẹ̀ pe pé Absalomu wà láààyè, kí gbogbo wa sì kú lónií, n̄jẹ̀ Ìbá dùn mọ̀ ọ̀ gidigidi. **7** Sì dide nísinsin yií, lọ, kí ó sì sọ̀rọ̀ itúnú fún àwọn ìránṣẹ̀ rẹ̀, nítorí pé èmi fí Olúwa búra, bí iwọ̀ kò bá lọ, ẹ̀nikan kì yóò bá ọ̀ dúró ní alẹ̀ yií, èyí ní yóò sì burú fún ọ̀ ju gbogbo ibi tí ojú rẹ̀ tí n rí láti ìgbà èwe rẹ̀ wá títí ó fí di isinsin yií.” **8** Ọ̀ba sì dide, ó sì jòkòó ní ẹ̀nu-ọ̀nà, wọn sì wí fún gbogbo àwọn ènìyàn

nàà pé, “Wò ó, ọ̀ba jòkòó ní ẹ̀nu-ọ̀nà.” Gbogbo ènìyàn sì wá sí iwájú ọ̀ba. Nítorí pé, Israèli tí sá, olúkúlùkù sí àgọ̀ rẹ̀. **9** Gbogbo àwọn ènìyàn nàà sì rí bà ara wọn jà nínú gbogbo ẹ̀yà Israèli, pé, “Ọ̀ba tí gbà wá là lówó àwọn ọ̀tá wa, ó sì tí gbà wá kúrò lówó àwọn Filistini; òun sì wá sá kúrò ní ilú nítorí Absalomu. **10** Absalomu, tí àwa fi jẹ̀ ọ̀ba lórí wa sì kú ní ogun, n̄jẹ̀ ẹ̀ese tí ẹ̀yin fí dákẹ̀ tí ẹ̀yin kò sì sọ̀rọ̀ kan láti mú ọ̀ba padà wá?” **11** Dafidi ọ̀ba sì ránṣẹ̀ sí Sadoku, àti sí Abiatarì àwọn àlùfáà pé, “Sọ̀ fún àwọn àgbàgbà Juda, pé, ‘Èese tí ẹ̀yin fí kẹ́yin láti mú ọ̀ba padà wá sí ilẹ̀ rẹ̀? Ọ̀rọ̀ gbogbo Israèli sì tí dé ọ̀dọ̀ ọ̀ba àní ní ilẹ̀ rẹ̀. **12** Ẹ̀yin ni ara mi, ẹ̀yin ni egungun mi, àti eran-ara mi: èeseì tí se tí ẹ̀yin fí kẹ́yin láti mú ọ̀ba padà wá.’ **13** Kí ẹ̀yin sì wí fún Amasa pé, ‘Egungun àti eran-ara mi kọ̀ ní iwọ̀ jẹ̀ bí? Kí Ọ̀lórún ó ẹ̀ beẹ̀ sí mí àti jù beẹ̀ lọ pèlú, bí iwọ̀ kò ba ẹ̀ olórí ogun níwájú mi títí, ní ipò Joabu.’” **14** Òun sì yí gbogbo àwọn ọ̀kùnrin Juda lókàn padà àní bí ọ̀kàn ènìyàn kan; wọn sì ránṣẹ̀ sí ọ̀ba, pé, “Iwọ̀ padà àti gbogbo àwọn ìránṣẹ̀ rẹ̀.” **15** Ọ̀ba sì padà, ó sì wá sí odò Jordani. Juda sì wá sí Gilgali láti lọ̀ padé ọ̀ba, àti láti mú ọ̀ba kojá odò Jordani. **16** Simeì ọ̀mọ̀ Gera, ará Benjamini tí Bahurimu, ó yára ó sì bá àwọn ọ̀kùnrin Juda sòkalẹ̀ láti padé Dafidi ọ̀ba. **17** Egbèrún ọ̀mọ̀kùnrin sì wà lódò rẹ̀ nínú àwọn ọ̀mọ̀kùnrin Benjamini, Siba ìránṣẹ̀ ilẹ̀ Saulu, àti àwọn ọ̀mọ̀kùnrin rẹ̀ mḕeḍé́dógún àti ogún ìránṣẹ̀ sì pèlú rẹ̀; wọn sì gòkè odò Jordani sáájú ọ̀ba. **18** Ọ̀kọ̀ èrò kan tí rẹ̀kojá láti kó àwọn ènìyàn ilẹ̀ ọ̀ba sí òkè, àti láti ẹ̀ èyí tí ó tọ̀ lójú rẹ̀. Simeì ọ̀mọ̀ Gera wólẹ̀. Ó sì dojúbolẹ̀ níwájú ọ̀ba, bí ó tì gòkè odò Jordani. **19** Ó sì wí fún ọ̀ba pé, “Kí olúwa mi ó má ẹ̀ ka ẹ̀ṣẹ̀ sí mí lórún, má sì ẹ̀ rán tí àfojùdí tí ìránṣẹ̀ rẹ̀ ẹ̀ se ní ojọ̀ tí olúwa mi ọ̀ba jáde ní Jerusalemu, kí ọ̀ba má sì fí sí inú. **20** Nítorí pé ìránṣẹ̀ rẹ̀ mọ̀ pé èmi tí ẹ̀; sì wò ó, mo wá lónií yií, ẹ̀ni àkòkọ̀ ní gbogbo ìdílẹ̀ Josefu tí yóò sòkalẹ̀ wá padé olúwa mi ọ̀ba.” **21** Sùgbọ̀n Abiṣai ọ̀mọ̀ Seruiah dàhùn ó sì wí pé, “Kò ha tọ̀ kí a pa Simeì nítorí èyí? Nítorí pé òun tí bú ẹ̀ni àmí òróró Olúwa.” **22** Dafidi sì wí pé, “Kí ni èmi ní ẹ̀ pèlú yín, ẹ̀yin kan Seruiah tí ẹ̀ dàbí ọ̀tá fún mí lónií? A ha lè pa ènìyàn kan lónií ní Israèli? Tàbí èmi kò ha mọ̀ pé lónií èmi ni ọ̀ba Israèli.” **23** Ọ̀ba sì wí fún Simeì pé, “Iwọ̀ kì yóò kúl!” Ọ̀ba sì búra fún un. **24** Mefiboṣeti ọ̀mọ̀ Saulu sì sòkalẹ̀ láti wá padé ọ̀ba, kò wẹ̀ ẹ̀ṣẹ̀ rẹ̀, kò sí tọ̀ ìrùngbòn rẹ̀, beẹ̀ ní kò sì fọ̀ aṣọ̀ rẹ̀ láti ojọ̀ tí ọ̀ba tí jáde títí ó fí di ojọ̀ tí ó fí padà ní àlàáfíà. **25** Nígbà tí òun sì wá sí Jerusalemu láti padé ọ̀ba, ọ̀ba sì wí fún un pé, “Èese tí iwọ̀ kò fí bá mi lọ, Mefiboṣeti?” **26** Òun sì dàhùn wí pé, “Olúwa mi, ọ̀ba, ìránṣẹ̀ mi ní ó tán mí, nítorí ìránṣẹ̀ rẹ̀ wí fún un pé, ‘Di kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ ní gáàrì fún mí èmi ó gùn ún, èmi ó sì tọ̀ ọ̀ba lọ.’ Nítorí tí ìránṣẹ̀ rẹ̀ yaro. **27** Ó sì sọ̀rọ̀ ìbàjẹ̀ sí ìránṣẹ̀ rẹ̀, fún olúwa mi ọ̀ba, sùgbọ̀n bí angeli Ọ̀lórún ni olúwa mi ọ̀ba rí, nítorí nàà ẹ̀yí tí ó dára lójú rẹ̀. **28** Nítorí pé gbogbo ilẹ̀ baba mi bí òkú ènìyàn ni wọn sá à rí níwájú olúwa mi ọ̀ba, iwọ̀ sì fí ipò fún ìránṣẹ̀ rẹ̀ láàrín àwọn tí ó ní jẹun ní ibi ọ̀unjẹ̀. Nítorí nàà àrẹ̀ kí nì èmi ní tí èmi yóò fí máa ké pe ọ̀ba síbẹ̀.” **29** Ọ̀ba sì wí fún un pé, “Èese tí iwọ̀ fí ní

sọ ọràn ara re ọ́ fún mi èmi sá à tí wí pé, kí iwọ àti Şiba pín ilẹ̀ nàà.” **30** Mefiboseti sì wí fún ọba pé, “Jé kí ó mú gbogbo rẹ̀, kí olúwa mi ọba sá à tí padà bọ̀ wá ilẹ̀ rẹ̀ ni àlàáfíà.” **31** Barsillai ará Gileadi sì sòkalẹ̀ láti Rogelimu wá, ó sì bá ọba gòkè odò Jordani, láti şe ikẹ̀ rẹ̀ sí ikọjá odò Jordani. **32** Barsillai sì jẹ̀ arúgbó ọ̀kúnrin gidigidi, ẹnì ogbó oḡrín ọ̀dún sì ni, ó sì pèsè ohun j́jẹ̀ fún ọba nígbà tí ó tí wà ní Mahanaimu; nítorí pé ọ̀kúnrin ọ̀lọ́lá ni òun ní şe. **33** Ọba sì wí fún Barsillai pé, “Iwọ wá bá mi gòkè odò, èmi ó sì máa pèsè fún ọ ní Jerusalemu.” **34** Barsillai sì wí fún ọba pé, “Ojọ̀ melòò ní ọ̀dún èmi mi kù, tí èmi ó fi bá ọba gòkè lọ sí Jerusalemu. **35** Èni ogbó oḡrín ọ̀dún sá à ni èmi lóní, ñjẹ̀ èmi mọ̀ iyàtò nínú rere àti búburú? Ñjẹ̀ iránşẹ̀ rẹ̀ le mọ̀ adùn ohun tí òun ní jẹ̀ tàbí ohun tí òun ní mu bí? Èmi tún lè mọ̀ adùn ohùn àwọn ọ̀kúnrin tí ní kọ̀rín àti àwọn obinrin tí ní kọ̀rín bí, ñjẹ̀ nítorí kín ni iránşẹ̀ rẹ̀ yóò şe jẹ̀ iyonu sibẹ̀ fún olúwa mi ọba. **36** Iránşẹ̀ rẹ̀ yóò sì sin ọba lọ diẹ̀ gòkè odò Jordani; èèşì şe tí ọba yóò fi san ẹ̀san yíí fún mi. **37** Èmi bè ọ̀, jẹ̀ kí iránşẹ̀ rẹ̀ padà, èmi ó sì kú ní ilú mi, a ó sì sin mí ní ibojí baba àti iyá mi. Sì wo Kimhamu iránşẹ̀ rẹ̀, yóò bá olúwa mi ọba gòkè; iwọ̀ ó sì şe ohun tí ó bá tọ̀ lójú rẹ̀ fún un.” **38** Ọba sì dáhùn wí pé, “Kimhamu yóò bá mi gòkè, èmi ó sì şe èyí tí ó tọ̀ lójú rẹ̀ fún un; ohunkóhun tí iwọ̀ bá sí bèèrè lówó mi, èmi ó şe é fún ọ.” **39** Gbogbo àwọn èniyàn sì gòkè odò Jordani ọba sì gòkè; ọba sì fi ẹnu ko Barsillai lẹnu, ó sì sùre fún un; òun sì padà sí ilẹ̀ rẹ̀. **40** Ọba sì ní lọ̀ sí Gilgali, Kimhamu sì ní bà a lọ, gbogbo àwọn èniyàn Juda sì ní şe ikẹ̀ ọba, àti ààbò àwọn èniyàn Israeli. **41** Sì wò ó, gbogbo àwọn ọ̀kúnrin Israeli sì tọ̀ ọba wá, wọn sì wí fún ọba pé, “Èèşe tí àwọn arákúnrin wa àwọn ọ̀kúnrin Juda fi jí ọ kúró, tí wọn sì fi mú ọba àti àwọn ará ilẹ̀ rẹ̀ gòkè odò Jordani, àti gbogbo àwọn èniyàn Dafidi pèlú rẹ̀?” **42** Gbogbo ọ̀kúnrin Juda sì dá àwọn ọ̀kúnrin Israeli lóhùn pé, “Nítorí pé ọba bá wa tan ni; èèşe tí ẹ̀yin fi bínú nítorí ọ̀ràn yí? Àwa jẹ̀ nínú ounje ọba rára bí? Tàbí ó fi ẹ̀bùn kan fún wa bí?” **43** Àwọn ọ̀kúnrin Israeli nàà sì dá àwọn ọ̀kúnrin Juda lóhùn pé, “Àwa ní ipá mewaá nínú ọba, àwa sì ní nínú Dafidi jù yín lọ, èèşì şe tí ẹ̀yin kò fi kà wá sí, tí imọ̀ wa kò fi şáájú láti mú ọba wa padà?” Ọ̀rọ̀ àwọn ọ̀kúnrin Juda sì le ju ọ̀rọ̀ àwọn ọ̀kúnrin Israeli.

20 Ọ̀kúnrin Belial kan sì ní bẹ̀ níbẹ̀ orúko rẹ̀ sì ní jẹ̀ Şeba oḡo Bikri ará Benjamini; ó sì fún ipè ó sì wí pé, “Àwa kò ní ipa nínú Dafidi, bèẹ̀ ni àwa kò ni iní nínú oḡo Jesse! Kí olúkúlùkù ọ̀kúnrin lọ sí agò rẹ̀, ẹ̀yin Israeli!” **2** Gbogbo àwọn ọ̀kúnrin Israeli sì lọ kúró léyìn Dafidi, wọn sì ní tọ̀ Şeba oḡo Bikri léyìn, şùgbọ̀n àwọn ọ̀kúnrin Juda sì fi ara mọ̀ ọba wọn láti odò Jordani wá tífí ó fi dé Jerusalemu. **3** Dafidi sì wá ní ilẹ̀ rẹ̀ ní Jerusalemu; ọba sì mú àwọn obinrin mewaá tí í şe àlè rẹ̀, àwọn tí ó tí fi silẹ̀ láti máa şó ilé, ó sì há wọn mọ̀ ilé, ó sì ní bọ̀ wọn, şùgbọ̀n kò sì tún wọ̀lẹ̀ tọ̀ wọn mọ̀. A sì se wọn mọ̀ tífí di ojọ̀ ikú wọn, wọn sì wà bí opó. **4** Ọba sì wí fún Amasa pé, “Pe àwọn ọ̀kúnrin Juda fún mi ní iwọn ojọ̀ męta ọ̀nı, kí iwọ̀

nàà kí ó sì wá nihin-in yí.” **5** Amasa sì lọ láti pe àwọn ọ̀kúnrin Juda; şùgbọ̀n ó sì dúró pé ju àkòkò tí a fi fún un. **6** Dafidi sì wí fún Abişai pé, “Nísinsin yíí Şeba oḡo Bikri yóò şe wá ní ibi ju ti Absalomu lọ; iwọ̀ mú àwọn iránşẹ̀ olúwa rẹ̀, kí ó sì lépa rẹ̀, kí ó má ba à rí ilú olódi wò, kí ó sì bọ̀ lówó wa.” **7** Àwọn oḡo ọ̀kúnrin Joabu sì jáde tọ̀ ó lọ, àti àwọn Kereti, àti àwọn Peleti, àti gbogbo àwọn ọ̀kúnrin alágbára, wọn sì ti Jerusalemu jáde lọ, láti lépa Şeba oḡo Bikri. **8** Nígbà tí wọn dé ibi ọ̀kúta rí lá tí ó wá ní Gibeoni, Amasa sì şáájú wọn, Joabu sì di àmùrè sí agbádá rẹ̀ tí ó wò, ó sì sán idà rẹ̀ mọ̀ idí, nínú àkò rẹ̀, bí ó sì tí ní lọ, ó yó jáde. **9** Joabu sì bi Amasa léèrè pé, “Alaáfíà ha kọ̀ ni bí, iwọ̀ arákúnrin mi?” Joabu sì na oḡo ọ̀tún rẹ̀, di Amasa ní irungbọ̀n mú láti fi ẹnu kò ó lẹnu. **10** Şùgbọ̀n Amasa kò sì kiyèsi idà tí ní bẹ̀ lówó Joabu, bèẹ̀ ni òun sì fi gún un ní ikún, ifun rẹ̀ sì tú dà silẹ̀, òun kò sì tún gún un mọ̀, Amasa sì kú. Joabu àti Abişai arákúnrin rẹ̀ sì lépa Şeba oḡo Bikri. **11** Ọkan nínú àwọn ọ̀dọ̀mọ̀dékúnrin tí ó wá lóđọ̀ Joabu sì dúró tí Amasa, ó sì wí pé, “Ta ni ẹnı tí ó fẹ̀ràn Joabu? Ta ni ó sì ní şe tí Dafidi, kí ó máa tọ̀ Joabu léyìn.” **12** Amasa sì ní yíraá nínú ẹ̀jẹ̀ láárin ọ̀nà. Ọ̀kúnrin nàà sì rí í pé gbogbo èniyàn sì dúró tí í, ó sì gbé Amasa kúró lójú ọ̀nà lọ sínú igbó, ó sì fi aşo bọ̀ ó, nígbà tí ó rí í pé ẹnıkẹ̀ni tí ó bá dé ọ̀dọ̀ rẹ̀, á dúró. **13** Nígbà tí ó sì gbé Amasa kúró lójú ọ̀nà gbogbo èniyàn sì tọ̀ Joabu léyìn láti lépa Şeba oḡo Bikri. **14** Şeba kojá nínú gbogbo ẹ̀yà Israeli sí Abeli-Beti-Maaka, àti gbogbo àwọn ará Beri; wọn sì kó ara wọn jọ, wọn sì tọ̀ ọ̀ léyìn pèlú. **15** Wọn wá, wọn sì dó tí Şeba ní Abeli-Beti-Maaka, wọn sì mọ̀ odi tí ilú nàà, odi nàà sì dúró tí odi ilú nàà, gbogbo èniyàn tí ní bẹ̀ lóđọ̀ Joabu sì ní gbıyanjú láti wó ọ̀giri nàà lulẹ̀. **16** Obinrin ọ̀lọ̀gbọ̀n kan sì kígbe sòkè láti ilú nàà wá pé, “Fetísílé! Fetísílé! Èmi bè yín, ẹ̀ sọ̀ fún Joabu pé, ‘Súnmọ̀ ihín yí èmi ó sì bá a sọ̀rọ̀.’” **17** Nígbà tí òun sì súnmọ̀ ọ̀dọ̀ rẹ̀, obinrin nàà sì wí pé, “Iwọ̀ ni Joabu bí?” Òun sì dáhùn wí pé, “Èmi nàà ni.” Obinrin nàà sì wí fún un pé, “Gbọ̀ ọ̀rọ̀ iránşẹ̀binrin rẹ̀.” Òun sì dáhùn wí pé, “Èmi ní gbọ̀.” **18** Ó sì sọ̀rọ̀ wí pé, “Wọn tí ní wá şáájú pé, ‘Gba idáhùn rẹ̀ ní Abeli,’ bèẹ̀ ni wọn sì parí ọ̀ràn nàà. **19** Èmi ni ọkan nínú àwọn ẹnı àlàáfíà àti olóđótítọ̀ ní Israeli, iwọ̀ ní wá ọ̀nà láti pa ilú kan run tí ó jẹ̀ iyá ní Israeli, èèşe tí iwọ̀ ó fi gbé iní Olúwa mi.” **20** Joabu sì dáhùn wí pé, “Kí a má rí í, kí a má rí í lóđọ̀ mi pé èmi gbé mi tàbí èmi sì parun. **21** Ọ̀ràn nàà kò sì rí bèẹ̀; şùgbọ̀n ọ̀kúnrin kan láti ọ̀kè Efraimu, tí orúko rẹ̀ ní jẹ̀ Şeba, oḡo Bikri, ni ó gbé oḡo rẹ̀ sòkè sí ọba, àní sí Dafidi: fi òun nikan soşo lé wa lówó, èmi ó sì fi ilú silẹ̀.” Obinrin nàà sì wí fún Joabu pé, “Wò ó, orí rẹ̀ ni a ó sì şo láti inú odi wá.” **22** Obinrin nàà sì mú imọ̀ràn rẹ̀ tọ̀ gbogbo àwọn èniyàn nàà, wọn sì bẹ̀ Şeba oḡo Bikri lóri, wọn sì sọ̀ ọ̀ sí Joabu. Òun sì fún ipè, wọn sì tóká ní ilú nàà, olúkúlùkù sí agò rẹ̀. Joabu sí padà lọ sí Jerusalemu àti sọ̀dọ̀ ọba. **23** Joabu sì ni olórí gbogbo ogun Israeli; Benaiah oḡo Jehoiada sì jẹ̀ olórí àwọn Kereti, àti tí àwọn Peleti. **24** Adoniramù sì jẹ̀ olórí àwọn agbowó ọ̀de; Jehoşafati oḡo Ahiludi sì jẹ̀ olúkòşilẹ̀

ohun tí ó ní şelè ní ilú. **25** Şefa sì jẹ akòwé; Sadoku àti Abiatarì sì ni àwọn àlúfáà. **26** Ira pèlú, ará Jairi ni ní şe àlúfáà lòdò Dafidi.

21 Iyàn kan sì mú lójò Dafidi ní odún mēta, láti odún dé odún; Dafidi sì bèèrè lòdò Olúwa, Olúwa sì wí pé, “Nítorí ti Saulu ni, àti nítorí ilé rẹ tí ó kún fún èjẹ, nítorí pé ó pa àwọn ará Gibeoni.” **2** Oba sì pe àwọn ará Gibeoni, ó sì bá wọn şòrò; àwọn ará Gibeoni kí í şe òkan nínú àwọn omo Israēli, şùgbón wọn jẹ àwọn tí ó kù nínú àwọn omo Amori; àwọn omo Israēli sì ti búra fún wọn, Saulu sì ní wà ònà àti pa wọn ní itara rẹ fún àwọn omo Israēli àti Juda. **3** Dafidi sì bi àwọn ará Gibeoni lèèrè pé, “Kí ni èmi ó şe fún un yín? Àti kín ni èmi ó fi şe ètùtù, kí èyin lè sùrè fún ilẹ ínì Olúwa?” **4** Àwọn ará Gibeoni sì wí fún un pé, “Kí í şe òrò fàdàkà tàbí wúra lààrín wa àti Saulu tàbí idílè rẹ, bèè ni a kò sì fẹ kí e pa ènikan ni Israēli.” Dafidi sì wá pé, “Èyí tí èyin bá wí ni èmi ó şe?” **5** Wọn sì wí fún oba pé, “Òkùnrin tí ó run wá, tí ó sì rò láti pa wá rẹ kí a má kù nfikíbi nínú gbogbo agbègbè Israēli. **6** Mú òkùnrin méje nínú àwọn omo rẹ fún wá, àwa ó sì so wọn rò fún Olúwa ní Gibeah ti Saulu èni tí Olúwa ti yàn.” Oba sì wí pé, “Èmi ó fi wọn fún yín.” **7** Şùgbón oba dá Mefiboşeti sí, omo Jonatani, omo Saulu, nítorí ibúra Olúwa tí ó wà lààrín Dafidi àti Jonatani omo Saulu. **8** Oba sì mú àwọn omoòkùnrin méjèjì tí Rispa omoòbinrin Aiah bí fún Saulu, àni Ammoni àti Mefiboşeti àwọn omoòkùnrin máraàrún ti Merabu, omoòbinrin Saulu, àwọn tí ó bí fún Adrieli omo Barsillai ará Mehola. **9** Ó sì fi wọn lé àwọn ará Gibeah lówò, wọn sì so wọn rò lóri òkè níwájú Olúwa: àwọn méjèjì sì şubú lẹkkan, a sì pa wọn ní igbà ikòrè, ní ibèrè, ikòrè òkà barle. **10** Rispa omoòbinrin Aiah sì mú aşò òfò kan, ó sì tẹ fún ará rẹ lóri àpáta ní ibèrè ikòrè, tífi omi fi dà sí wọn lára láti òrun wá, kò sì jẹ kí àwọn eye ojú òrun bà lé wọn lósàn, tàbí àwọn eranko igbó loru. **11** A sì ro èyí, tí Rispa omoòbinrin Aiah obinrin Saulu şe, fún Dafidi. **12** Dafidi sì lo ó sì kó egungun Saulu, àti egungun Jonatani omo rẹ kúró lódò àwọn òkùnrin Jabesi Gileadi, àwọn tí ó jí wọn kúró ní ita Beti-Şani, níbi tí àwọn Filistini gbé so wọn rò, nígbà tí àwọn Filistini pa Saulu ní Gilboa. **13** Ó sì mú egungun Saulu àti egungun Jonatani omo rẹ láti ibè nàà wá; wọn sì kó egungun àwọn tí a ti so rò jò. **14** Wọn sì sin egungun Saulu àti ti Jonatani omo rẹ ní ilé Benjamini, ní Şela, nínú ibojí Kişì baba rẹ, wọn sì şe gbogbo èyí tí oba paláşe, lèyin èyí ni Olòrun sì gba bèbè nítorí ilẹ nàà. **15** Ogun sì tún wà lààrín àwọn Filistini àti Israēli; Dafidi sì sòkalè, àti àwọn iránşé rẹ pèlú rẹ, ó sì bá àwọn Filistini jà, ó sì rẹ Dafidi. **16** Işbi-Benobu sì jẹ òkan nínú àwọn Rafa, èni tí òkò rẹ wọn òdúnrún şékèlì idẹ, ó sì sán idà tuntun, ó sì gbèrò láti pa Dafidi. **17** Şùgbón Abişai omo Seruiiah ràn án lówò, ó sì kolu Filistini nàà, ó sì pa á. Nígbà nàà ni àwọn iránşé Dafidi sì búra fún un pé, “Iwo kí yóò sì tún bá wa jade lo sí ibi jà mó kí iwo má şe pa iná Israēli.” **18** Lèyin èyí, jà kan sì tún wà lààrín àwọn Israēli àti àwọn

Filistini ní Gobu, nígbà nàà ni Sibekai ará Huşati pa Safu, èni tí í şe òkan nínú àwọn Rafa. **19** Jà kan sì tún wà ní Gobu lààrín àwọn Israēli àti àwọn Filistini, Elhanani omo Jairi ará Betilehemu sì pa arákùnrin Goliati ará Gitti, èni tí òpá òkò rẹ dàbí idábuù apásá ihunşo. **20** Jà kan sì tún wà ní Gati, òkùnrin kan sì wà tí ó ga púpò, ó sì ní ìka mēfa ní owò kan, àti omo esè mēfa ní esè kan, àpapò rẹ sì jẹ mērinlélógún; a sì bí òun nàà ní Rafa. **21** Nígbà tí òun sì pe Israēli ní jà. Jonatani omo Şimea arákùnrin Dafidi sì pa á. **22** Àwọn mērèşerin wònyí ni iran Rafa ní Gati, wọn sì ti owò Dafidi şubú àti owò àwọn iránşé rẹ.

22 Dafidi sì kò òrò orin yí sí Olúwa ní ojò tí Olúwa gbà á kúró lówò gbogbo àwọn òtá rẹ, àti kúró lówò Saulu. **2** Ó sì wí pé, “Olúwa ni àpáta mi, àti Olùgbàlá mi; **3** Olòrun mi, àpáta mi, nínú èni tí èmi ní ààbò, àti iwo igbàlá mi, ibi isádi gíga mi. Àti ibi ilùmò mi, Olùgbàlá mi; iwo ni ó tí gbà mí kúró lówò iwà ipá. **4** “Emi ké pe Olúwa, tí ó ye láti máa yin, ó sì gbà mí lówò àwọn òtá mi. **5** Nígbà tí ibilù irora ikú yí mi káàkiri; tí àwọn isàn èniyàn búburú dèrùbà mí. **6** Ojá isà òkú yí mi káàkiri; ikèkùn ikú dojúko mí. (Sheol h7585) **7** “Nínú ipónjù mi, èmi ké pé Olúwa, èmi sì gbé ohùn mi sòké sí Olòrun mi. Ó sí gbóhùn mi láti tẹmpli rẹ igbe mí wò etí rẹ. **8** Ilẹ sí mi, ó sì wàrirí; ipilẹ òrun wàrirí, ó sì mi, nítorí tí ó bínú. **9** Èffin ti ihò imú rẹ jade wá, iná ajónirun ti enu rẹ jade wá, èyin iná bú jade láti inu rẹ. **10** Ó tẹ orí òrun ba pèlú, ó sì sòkalè; òkùnkùn biribiri sí ní bẹ ní àtẹleşè rẹ. **11** Ó sì gun orí kérébù, ó sì fò, a sì rí í lóri iyè aféfé. **12** Ó sì fi òkùnkùn se ibujókòdò yí ara rẹ, àti àgbájò omi, àni isúdudu ikùùkuu àwò sánmò. **13** Nípasè imólè iwájú rẹ èyín iná ràn. **14** Olúwa sán àrà láti òrun wá, Oga-ogo jùlo sì fohùn rẹ. **15** Ó sì ta ofa, ó sì tú wọn ká; ó kò manàmà, ó sì şé wọn. **16** Isàn ibú òkun sì fi ara hàn, ipilẹ ayé fi ara hàn, nípa ibawí Olúwa, nípa fifún èemí ihò imú rẹ. **17** “Ó ránşé láti òkè wá, ó mú mi; ó fà mí jade láti inu omi nílá wá. **18** Ó gbà mí lówò òtá mí alágbára, lówò àwọn tí ó kóriru mi, nítorí pé wọn làgbára jù mí lo. **19** Wọn wá láti borí mí lójò ipónjù mi, şùgbón Olúwa ni aláfèyintí mi. **20** Ó sì mú mi wá sí àyè nílá, ó gbà mi, nítorí tí inu rẹ dún sí mi. **21** “Olúwa sán án fún mi gégé bí òdodo mi; ó sì san án fún mi gégé bí mimò owò mi. **22** Nítorí pé èmi pa ònà Olúwa mó, èmi kò sì fi iwà búburú yapa kúró lódò Olòrun mi. **23** Nítorí pé gbogbo idájò rẹ ni ó wà níwájú mi; àti ní tí òfin rẹ, èmi kò sì yapa kúró nínú wọn. **24** Èmi sì wà nínú iwà tífó sí í, èmi sì pa ará mí mó kúró nínú èşè mi. **25** Olúwa sì san fún mi gégé bí òdodo mi, gégé bí iwà mimò mi níwájú rẹ. **26** “Fún alááánú ni iwo ó fi ara rẹ hàn ni alááánú, àti fún èni idúró şinşin ní òdodo ni iwo ó fi ara rẹ hàn ní idúró şinşin ní òdodo. **27** Fún onínú funfun ni iwo fi ara rẹ hàn ní funfun; àti fún èni wíwò ni iwo ó fi ara rẹ hàn ní wíwò. **28** Àwọn èniyàn tí ó wà nínú iyà ni iwo ó sì gbàlá; şùgbón ojú rẹ wà lára àwọn agbéraga, láti rẹ wọn sílè. **29** Nítorí iwo ni imólè mi, Olúwa; Olúwa yóò sì şò òkùnkùn mi di imólè. **30** Bèè ni nítorí nípa rẹ ni èmi

ti la áárín ogun kojá; nípa Ọlórùn mi èmi ti fo odi kan. **31** “Ọlórùn yíí, pípé ní ònà rẹ; ọ̀rọ̀ Olúwa ni a ti dánwò. Òun si ni asà fún gbogbo àwọn tí ó gbékèlè e. **32** Nítórí ta ni Ọlórùn, bí kò ẹ̀ se Olúwa? Ta ni àpáta, bí kò ẹ̀ se Ọlórùn wa. **33** Ọlórùn alágbára ni ó fún mi ní agbára, ó sì sọ ònà mi di títọ̀. **34** Ó ẹ̀ se èsẹ̀ mi bí èsẹ̀ abo àgbònrín; ó sì mú mi dúró ní ibi gígá mi. **35** Ó kọ̀ ọ̀wọ̀ mi ní ogun jǵǵá; tó bẹ̀ ẹ̀ tí apá mi fa ọ̀run idẹ̀. **36** Ịwọ̀ sì ti fún mi ní asà igbàlá rẹ; irèlẹ̀ rẹ̀ sì ti sọ mí di nílá. **37** Ịwọ̀ sì sọ itèlẹ̀ di nílá ní abẹ̀ mi; tó bẹ̀ ẹ̀ tí èsẹ̀ mi kò fi yò. **38** “Èmi ti lépa àwọn ọ̀tá mí, èmi sì ti run wọn, èmi kò pèyìndá títí èmi fi run wọn. **39** Èmi ti pa wọn run, èmi sì ti fọ̀ wọn, wọn kò sì le dide mò, wọn şubú lábẹ̀ mi. **40** Ịwọ̀ sì ti fi agbára di mí ní àmùrè fún ǵǵá; àwọn tí ó ti dide sí mi ni ịwọ̀ sì ti tẹ̀ lórí ba fún mi. **41** Ịwọ̀ sì mú àwọn ọ̀tá mi pèyìndá fún mi, èmi ó sì pa àwọn tí ó kórífra mi run. **42** Wọn wò, şùgbón kò sì ẹnikan láti gbà wọn; wọn wo Olúwa, şùgbón kò dá àwọn lóhùn. **43** Nígba náà ni èmi sì gún wọn wéwé bí erupè ilẹ̀, èmi sì tẹ̀ wọn mólẹ̀ bí erè ịta, èmi sì tẹ̀ wọn gbọ̀. **44** “Ịwọ̀ sì gbà mí kúrò lówó ǵǵá àwọn èniyan mi, iwọ̀ pa mi mó kí èmi lè se olórí àwọn àjẹ̀jǵi orílẹ̀-èdè. Àwọn èniyan tí èmi kò tí mò yòó máa sìn mí. **45** Àwọn àjẹ̀jǵi wá láti tẹ̀fba fún mi; bí wọn bá ti gbúrò mi, wọn á sì gbọ̀ tẹ̀mi. **46** Àyà yòó pá àwọn àlẹ̀jò, wọn ó sì fi ibèrù sá kúrò níbi kólófín wọn. **47** “Olúwa ní bẹ; olùbùkún si ni àpáta mi! Gbígbéga si ni Ọlórùn àpáta igbàlá mi. **48** Ọlórùn ni ẹnì tí ní gbẹ̀san mi, àti ẹnì tí ní rẹ̀ àwọn èniyan silẹ̀ lábẹ̀ mi. **49** Àti ẹnì tí ó gbà mí kúrò lówó àwọn ọ̀tá mí. Ịwọ̀ sì gbé mi sòkè ju àwọn tí ó kórífra mi lo; ịwọ̀ sì gbà mí kúrò lówó àwọn ọ̀kúnrin oníwá ipá. **50** Nítórí náà èmi ó fi opẹ̀ fún ọ, Olúwa, láàrín àwọn àjẹ̀jǵi orílẹ̀-èdè, èmi ó sì kọ̀rín sí orúkọ rẹ. **51** “Òun ni ilẹ̀ ịsọ̀ igbàlá fún ọ̀ba rẹ; ó sì fi àánú hàn fún ẹnì àmì òróró rẹ, fún Dafidi, àti fún irú-ọ̀mọ̀ rẹ̀ títí láeláé.”

23 Wònyí sì ni òrò ịkẹyìn Dafidi. “Dafidi ọ̀mọ̀ Jese, àní ọ̀kúnrin tí a ti gbéga, ẹnì àmì òróró Ọlórùn Jakọbu, àti olórín dídún Israèli wí pé, **2** “Èmí Olúwa sọ ọ̀rò nípa mi, òrò rẹ̀ sì ní bẹ̀ ní ahọ̀n mi. **3** Ọlórùn Israèli ni, àpáta Israèli sọ fún mi pé, ‘Ènikan ti ní se alákdóso èniyan lódodo, tí ní şàkóso ní ibèrù Ọlórùn. **4** Yòó sì dàbí imólẹ̀ òwùrò nígbà tí òdùn bá là, òwùrò tí kò ní ikùùkuu, nígbà tí koríko tútù bá hù wá láti ilẹ̀ lẹ̀yìn òjò.’ **5** “Lódtítọ̀ ilẹ̀ mi kò rí bẹ̀ ẹ̀ níwájú Ọlórùn, şùgbón ó ti bá mi dá májèmu ànirípèkun, tí a túnşe nínú ohun gbogbo, tí a sì pamọ̀; nítórí pé gbogbo èyí ni igbàlá, àti gbogbo ǵǵé mi, ilẹ̀ mi kò lè se kí ó má dàgbà. **6** Şùgbón gbogbo àwọn ọ̀mọ̀ Belial yòó dàbí ègùn èwọn tí a şá tí, nítórí pé a kò lè fi ọ̀wọ̀ kó wọn. **7** Şùgbón ọ̀kúnrin tí yòó tọ̀ wọn yòó fi irin àti ọ̀pá ọ̀kò şagbára yí ara rẹ̀ ká; wọn ó jóná lúúlúú níbikan náà.” **8** Wònyí sì ni orúkọ àwọn akọni ọ̀kúnrin tí Dafidi ní: Joşebu-Bassebeti ará Takemoniti ni olórí àwọn balógun, òun si ni akọni rẹ̀ tí ó pa egbèrin èniyan lẹ̀èkan náà. **9** Ẹ̀ni tí ó tẹ̀lẹ̀ e ni Eleasari ọ̀mọ̀ Dodo ará Ahohi, ọ̀kan nínú àwọn alágbára ọ̀kúnrin mę̀ta tí ó wá pẹ̀lú Dafidi, nígbà tí wọn pe àwọn Filistini ní ǵǵá, àwọn ọ̀kúnrin Israèli sì ti

lọ̀ kúrò. **10** Òun sì dide, ó sì kọ̀lu àwọn Filistini títí ọ̀wọ̀ fi kún un, ọ̀wọ̀ rẹ̀ sì lẹ̀ mó idá; Olúwa sì şişẹ̀ igbàlá nílá lójó náà, àwọn èniyan sì padà bọ̀ lẹ̀yìn rẹ̀ láti kó ikógun. **11** Ẹ̀ni tí ó tẹ̀lẹ̀ e ni Şamma ọ̀mọ̀ Agee ará Harari, àwọn Filistini sì kó ara wọn jọ̀ láti piyẹ̀, oko kan sì wá níbẹ̀ tí ó kún fun lentili, àwọn ọ̀mọ̀-ogun Israèli sì sá kúrò níwájú àwọn Filistini. **12** Şamma sì dúró láàrín mę̀ji ilẹ̀ náà, ó sì gbà á silẹ̀, ó sì pa àwọn Filistini Olúwa sì se igbàlá nílá. **13** Mę̀ta nínú àwọn ọ̀gbònrín ǵjọ̀yẹ̀ sọ̀kalẹ̀, wọn sì tọ̀ Dafidi wá ní àkókò ikórè nínú ihò Adullamu, ọ̀wọ̀ àwọn Filistini sì dó sí àfonifojǵi Refaimu. **14** Dafidi sì wá náà wá níwá odi, ibudò àwọn Filistini sì wá ní Bẹ̀tilẹ̀hemu nígbà náà. **15** Dafidi sì ní pòngbẹ̀, ó wí báiyí pé, “Ta ni yòó fún mi mu nínú omí kànga tí ní bẹ̀ ní Bẹ̀tilẹ̀hemu, èyí tí ó wá ní ihà ẹ̀nu-bodè.” **16** Àwọn ọ̀kúnrin alágbára mę̀ta sì la ogún àwọn Filistini lo, wọn sì fa omi láti inú kànga Bẹ̀tilẹ̀hemu wá, èyí tí ó wá ní ihà ẹ̀nu-bodè, wọn sì mú tọ̀ Dafidi wá, òun kò sì fẹ̀ mu nínú rẹ̀, şùgbón ó tú u silẹ̀ fún Olúwa. **17** Òun sì wí pé, “Kí a má rí, Olúwa, tí èmi ó fi se èyí; şé èyí ni èjẹ̀ àwọn ọ̀kúnrin tí ó lo tí àwọn tí ẹ̀mí wọn lówó?” Nítórí náà òun kò sì fẹ̀ mú un. Nńkan wònyí ni àwọn ọ̀kúnrin alágbára mę̀tẹ̀tẹ̀ta yí se. **18** Abişai, arákúnrin Joabu, ọ̀mọ̀ Seruiah, òun náà ni pàtàkì nínú àwọn mę̀ta. Òun ni ó sì gbé ọ̀kò rẹ̀ sòkè sí ọ̀dódúnrún èniyan, ó sì pa wọn, ó sì ní orúkọ nínú àwọn mę̀tẹ̀tẹ̀ta. **19** Ọlólá jùlọ̀ ni òun jẹ̀ nínú àwọn mę̀tẹ̀tẹ̀ta, ó sì jẹ̀ olórí fún wọn, şùgbón òun kò tó àwọn mę̀ta ịşájú. **20** Benaiah, ọ̀mọ̀ Jehoiada, ọ̀mọ̀ akọni ọ̀kúnrin kan tí Kabşeeeli, ẹnì tí ó pọ̀ ní ịşẹ̀ agbára, òun pa àwọn ọ̀mọ̀ Arieli mę̀ji tí Moabu; ó sọ̀kalẹ̀ pẹ̀lú ó sì pa kinnún kan nínú ihò lákoko ọ̀jò-dídi. **21** Ó sì pa ará Ejibiti kan, ọ̀kúnrin tí ó dára láti wò, ará Ejibiti náà sì ní ọ̀kò kan ní ọ̀wọ̀ rẹ̀, şùgbón Benaiah sì sọ̀kalẹ̀ tọ̀ ọ̀ lo, pẹ̀lú ọ̀pá ní ọ̀wọ̀, ó sì gba ọ̀kò náà lówó ará Ejibiti náà, ó sì fi ọ̀kò rẹ̀ pa á. **22** Nńkan wònyí ní Benaiah ọ̀mọ̀ Jehoiada se, ó sì ní orúkọ nínú àwọn ọ̀kúnrin alágbára mę̀ta náà. **23** Nínú àwọn ọ̀gbònrín náà, òun ní ọ̀lá jùlọ̀, şùgbón òun kò tó àwọn mę̀ta tí ịşájú. Dafidi sì fi 1 se igbimò rẹ̀. **24** Ọ̀kan nínú àwọn ọ̀gbònrín náà: Asaheli arákúnrin Joabu sì Jásí Elhanani ọ̀mọ̀ Dodo tí Bẹ̀tilẹ̀hemu; **25** Şamma ará Haroditi, Elika ará Harodi. **26** Helesi ará Palti, Ira ọ̀mọ̀ Ikesi ará Tekoa; **27** Abieseri ará Anatoti, Sibekai ará Huşati; **28** Salmoni ará Ahohi, Maharai ará Netofa; **29** Heledi ọ̀mọ̀ Baanah, ará Netofa, Ittai ọ̀mọ̀ Ribai to Gibeah ti àwọn ọ̀mọ̀ Benjamini; **30** Benaiah ará Piratoni, Hiddai ti àfonifojǵi Gaasi, **31** Abi-Alboni ará Arbati, Asmafeti Barhumiti; **32** Eliaba ará Şaalboni, àwọn ọ̀mọ̀ Jaşeni, Jonatani; **33** ọ̀mọ̀ Şamma ará Harari, Ahiamu ọ̀mọ̀ Şarari ará Harari; **34** Elifeleti ọ̀mọ̀ Ahasbai, ọ̀mọ̀ ará Maakati, Eliamu ọ̀mọ̀ Ahitofeli ará Giloni; **35** Hesro ará Karmeli, Paarai ará Arba; **36** Igalì ọ̀mọ̀ Natani ti Soba, Bani ará Gadi; **37** Seleki ará Ammoni, Naharai ará Beeroti, ẹnì tí ní ru ihámọ̀ra Joabu ọ̀mọ̀ Seruiah; **38** Ira ará Itri, Garebu ará Itri. **39** Uriah ará Hiti. Gbogbo wọn jẹ̀ mę̀tadínlógóji.

24 Ẫ́bínú Olúwa sì ru sí Israèli, ó sì ti Dafidi sí wọn, pé, “Lọ̀ ka iye Israèli àti Juda!” **2** Ọ̀ba sì wí fún Joabu

olórí ogun, tí ní bẹ lódò rẹ pé, “Lọ ní ìsinsin yíí sí gbogbo èyà Israẹli láti Dani tífí dé Beerşeba, kí ẹ sí ka iye àwọn èniyàn, kí èmi lè mọ iye àwọn èniyàn nàà!” **3** Joabu sì wí fún ọba pé, “Kí Olúwa Ọlórún rẹ fi kún iye àwọn èniyàn nàà, iyekíye tí ó wù kí wọn jé, ní ọ̀rọ̀òrún, ojú olúwa mi ọba yóò sí rí i, sùgbón èétíşe tí olúwa mi ọba fi fẹ̀ nńkan yí?” **4** Sùgbón ọ̀rọ̀ ọba borí tí Joabu, àti tí àwọn olórí ogun. Joabu àti àwọn olórí ogun sì jáde lọ kúrò níwájú ọba, láti lọ ka àwọn èniyàn Israẹli. **5** Wọn sì kojá odò Jordani, wọn sì pàgọ̀ ní Aroeri, ní ìhà apa ọ̀tún ilú tí ó wà láàrín àfónífojì Gadi, àti sí ìhà Jaseri. **6** Wọn sì wá sí Gileadi, àti sí ilé Tatimi Hodşi; wọn sì wá sí Dani Jaani àti yíkákiri sí Sidoni. **7** Wọn sì wá sí ilú olódi Tire, àti sí gbogbo ilú àwọn Hifi, àti tí àwọn ará Kenaani, wọn sì jáde lọ síhà guúsù tí Juda, àní sí Beerşeba. **8** Wọn sì la gbogbo ilẹ̀ nàà já, wọn sì wá sí Jerusalemu ní ọ̀pin oşù keşánán àti ogúnjọ̀. **9** Joabu sì fi iye tí àwọn èniyàn nàà jásí lé ọba lówó. Ó sì jé ogóji ọ̀ké ọ̀kúnrin alágbára ní Israẹli, àwọn onídá, àwọn ọ̀kúnrin Juda sì jé ọ̀ké meéèédógbón èniyàn. **10** Àyà Dafidi sì gbogbé léyìn ìgbà tí ó ka àwọn èniyàn nàà tán. Dafidi sì wí fún Olúwa pé, “Èmi şe gidigidi ní èyí tí èmi şe, sùgbón, èmi bẹ ọ, Olúwa, fi èşe íránşe rẹ jì ní, nítórí pé èmi hùwà aşıwèrè gidigidi!” **11** Dafidi sì dídè ní ọ̀wúrò, ọ̀rọ̀ Olúwa sì tọ̀ Gadi wòlfi wá, aríran Dafidi wí pé, **12** “Lọ kí o sì wí fún Dafidi pé, ‘Báyí ni Olúwa wí, èmi fi nńkan męta lọ ọ; yan ọ̀kan nínú wọn, kí èmi ó sì şe é sí ọ.’” **13** Gadi sì tọ̀ Dafidi wá, ó sì bí í lèèrè pé, “Kí iyan ọ̀dún meje ó tọ̀ ọ wá ní ilẹ̀ rẹ bí? Tàbí kí iwọ máa sá ní oşù męta níwájú àwọn ọ̀tá rẹ, nígbà tí wọn ó máa lé ọ? Tàbí kí ààrùn iparun ojọ̀ męta ó wá sí ilẹ̀ rẹ? Rò ó nísinsin yíí, kí o sì mọ èsì tí èmi ó mú padà tọ̀ ẹnì tí ó rán mi.” **14** Dafidi sì wí fún Gadi pé, “Ìyọnu nílá bá mi. Jé kí a fi ara wa lé Olúwa ní ọ̀wó; nítórí pé àánú rẹ pọ; kí ó máa sì şe fi mí lé èniyàn ní ọ̀wó.” **15** Olúwa sì rán ààrùn iparun sí Israẹli láti ọ̀wúrò tífí dé àkòkò tí a dá, egbẹ̀rún ní ọ̀nà àádọ̀rin èniyàn sì kú nínú àwọn èniyàn nàà láti Dani tífí fi dé Beerşeba. **16** Nígbà tí angẹli nàà sì nawọ̀ rẹ sí Jerusalemu láti pa á run, Olúwa sì káàánú nítórí ibi nàà, ó sì sọ fun angẹli tí n pa àwọn èniyàn nàà run pé, “Ó tó, dá ọ̀wó rẹ dúró wàyí!” Angẹli Olúwa nàà sì wà nńbi ìpakà Arauna ará Jebusi. **17** Dafidi sì wí fún Olúwa nígbà tí ó rí angẹli tí n kọlu àwọn èniyàn pé, “Wò ó, èmi tí şe, èmi sì tí hùwà búburú sùgbón àwọn àguntàn wọnyí, kín ni wọn ha şe? Jé kí ọ̀wó rẹ, èmi bẹ ọ, kí ó wà lára mi àti ìdílé baba mi.” **18** Gadi sì tọ̀ Dafidi wá ní ojọ̀ nàà, ó sì wí fún un pé, “Gòkè, tẹ pepe kan fún Olúwa lórí ilẹ̀ ìpakà Arauna ará Jebusi.” **19** Gégé bí ọ̀rọ̀ Gadi, Dafidi sì gòkè lọ bí Olúwa tí pa á ní aşe. **20** Arauna sì wò, ó sì rí ọba àti àwọn íránşe rẹ ní bọ̀ wá lódò rẹ, Arauna sì jáde, ó sì wólẹ̀ níwájú ọba ó sì dojú rẹ bolẹ̀. **21** Arauna sì wí pé, “Nítórí kín ni olúwa mi ọba şe tọ̀ íránşe rẹ wá?” Dafidi sì dáhùn pé, “Láti ra ibi ìpakà rẹ lówó rẹ, láti tẹ pepe kan fún Olúwa, kí ààrùn iparun lè dá lára àwọn èniyàn nàà.” **22** Arauna sì wí fún Dafidi pé, “Jé kí olúwa mi ọba ó mú èyí tí ó dára lójú rẹ, kí o sì fi í rú ẹbo, wò ó, málúu niyìí láti fi

şe ẹbo sísun, àti ohun èlò ìpakà, àti ohun èlò miíràn tí málúu fún igi. **23** Gbogbo nńkan wọnyí ni Arauna fi fún ọba, bí ọba.” Arauna sì wí fún ọba pé, “Kí Olúwa Ọlórún rẹ ó gba ọ̀rẹ rẹ.” **24** Ọba sì wí fún Arauna pé, “Bẹ̀ẹ̀ kọ; sùgbón èmi ó rà á ní iye kan lówó rẹ, bí ó tí wù kí ó şe; bẹ̀ẹ̀ ni èmi kí yóò fi èyí tí èmi kò nàwó fún, rú ẹbo sísun sí Olúwa Ọlórún mi.” Dafidi sì ra ibi ìpakà nàà, àti àwọn málúu nàà ní àádọ̀ta şeékéli fadákà. **25** Dafidi sì tẹ pepe kan níbẹ̀ sí Olúwa, ó sì rú ẹbo sísun àti tí ìlàjà. Olúwa sì gbọ̀ ẹ̀bẹ̀ fún ilẹ̀ nàà, ààrùn nàà sì dá kúrò ní Israẹli.

1 Kings

1 Nígba tí Dafidi oḅa di arúgbó, ojọ rẹ̀ sì pọ̀, ara rẹ̀ kò le è móoru bí ó tilẹ̀ jẹ́ pé wọn da òpòlọpọ̀ aṣọ̀ bọ̀ ó. **2** Nígba nàà ni àwọn iránṣẹ̀ rẹ̀ wí fún un pé, “È jẹ́ kí a wá òdómọ̀bínrín wúndífa kan kí ó dúró tí oḅa, kí ó sì máa tójú rẹ̀. Kí ó dùbúlẹ̀ ní àyà rẹ̀ kí ara oḅa olúwa wa lè móoru.” **3** Nígba nàà ni wọn lọ jákèjádò ilẹ̀ Israeli láti wá òdómọ̀bínrín arẹ̀wà, wọn sì rí Abiṣagi, ará Ṣunemu, wọn sì mú un wá sí òdò oḅa. **4** Oḅọ̀bínrín nàà rẹ̀wà gidigidi; ó sì n ẹ̀ ṣe itójú oḅa, ó sì n ẹ̀ ṣe iránṣẹ̀ fún un, ṣùgbọ̀n oḅa kò sì bá a lópò. **5** Adonijah ẹnì tí iyá rẹ̀ ní ẹ̀ ṣe Haggiti sì gbé ara rẹ̀ ga, ó sì wí pé, “Èmi yóò jẹ́ oḅa.” Ó sì ṣètò kẹ̀kẹ̀ ogun àti àwọn èlẹ̀ṣin, pèlú áádọ́ta oḅúnrín láti máa sáré níwájú rẹ̀. **6** (Baba rẹ̀ kò bà á nínú jẹ́ rí nípa bíbèèrè lówọ̀ rẹ̀ pé, “Èṣe tí iwọ̀ fi hùwà báyi?” Ó sì jẹ́ arẹ̀wà oḅúnrín, òun ni a bí lés Absalomu.) **7** Adonijah sì gbèrò pèlú Joabu, oḅọ̀ Seruah àti Abiatari àlùfáà, wọn sì ẹ̀ ṣe iránlówọ̀ fún un. **8** Ṣùgbọ̀n Sadoku àlùfáà, Benaiah oḅọ̀ Jehoiada, Natani wólú, Ṣimeí àti ọ̀rẹ̀ rẹ̀ Rei àti olórí ogun Dafidi ni kò darapọ̀ mọ̀ Adonijah. **9** Nígba nàà ni Adonijah fi àgùntàn àti málúú àti ẹ̀ran ọ̀sìn tí ó sanra rú ẹ̀bọ̀ níbi Òkúta Soheleti tí n ẹ̀ légbẹ̀ En-Rogeli. Ó sì pe gbogbo àwọn arákúnrín rẹ̀, àwọn oḅọ̀ oḅa, àti gbogbo àwọn oḅúnrín Juda tí wọn jẹ́ iránṣẹ̀ oḅa. **10** Ṣùgbọ̀n kò pe Natani wólú tábí Benaiah tábí àwọn olórí tábí Solomoni arákúnrín rẹ̀. **11** Nígba nàà ni Natani bèèrè lówọ̀ Batṣeba, iyá Solomoni pé, “Njẹ́ iwọ̀ kò gbọ̀ pé Adonijah, oḅọ̀ Haggiti tí jẹ́ oḅa láijẹ́ pé Dafidi olúwa wa mọ̀ sí í? **12** Njẹ́ nísinsin yií, jẹ́ kí èmi gbà ó ní imọ̀ran bí iwọ̀ ẹ̀ se lẹ̀ gba èmí rẹ̀ là àti èmí oḅọ̀ rẹ̀ Solomoni. **13** Lọ̀ sọ̀dọ̀ Dafidi oḅa, kí ó sì wí fún un pé, ‘Olúwa mi oḅa, njẹ́ iwọ̀ kò búra fún iránṣẹ̀ rẹ̀ pé, “Dájúdájú Solomoni oḅọ̀ rẹ̀ ni yóò jọba léyìn mi, yóò sì jókòò lórí itẹ̀ mi?” Èṣe nígba nàà tí Adonijah fi jẹ́ oḅa?” **14** Níwón igbà tí iwọ̀ sì wa níbẹ̀, tí ó sì n bá oḅa sọ̀rọ̀ èmi yóò wá, láti wádíí ohun tí ó tì so.” **15** Bẹ̀ẹ̀ ni Batṣeba lo rí oḅa ní inú yàrà rẹ̀, oḅa sì gbọ̀ gidigidi níbi tí Abiṣagi ará Ṣunemu tí n ẹ̀ ṣe iránṣẹ̀ fún oḅa. **16** Batṣeba sì tẹ̀rība, ó sì kúnlẹ̀ níwájú oḅa. Oḅa sì bèèrè pé, “Kí ni iwọ̀ n fẹ́?” **17** Ó sì wí fún oḅa pé, “Olúwa mi; iwọ̀ fúnra rẹ̀ fi Olúwa Olorun rẹ̀ búra fún iránṣẹ̀ rẹ̀ pé, ‘Solomoni oḅọ̀ rẹ̀ yóò jẹ́ oḅa léyìn mi, yóò sì jókòò lórí itẹ̀ mi.’” **18** Ṣùgbọ̀n nísinsin yií, Adonijah tí di oḅa, iwọ̀, oḅa olúwa mi kò sì mọ̀ nípa rẹ̀. **19** Òun sì tí fi òpòlọpọ̀ málúú, àti ẹ̀ran tí ó ní ọ̀rá, àti àgùntàn rú ẹ̀bọ̀, ó sì pe gbogbo àwọn oḅọ̀ oḅa, àti Abiatari àlùfáà àti Joabu balógun, ṣùgbọ̀n kò sì pe Solomoni iránṣẹ̀ rẹ̀. **20** Olúwa mi oḅa, ojú gbogbo Israeli n ẹ̀ lára rẹ̀, láti mọ̀ ẹnì tí yóò jókòò lórí itẹ̀ olúwa mi oḅa léyìn rẹ̀. **21** Bí kò ẹ̀ bẹ̀ẹ̀ nígba tí olúwa mi oḅa bá sùn pèlú àwọn baba rẹ̀, wọn yóò sì ka èmi àti Solomoni sí èlẹ̀ṣẹ̀.” **22** Bí ó sì tí n bá oḅa sọ̀rọ̀ lówọ̀, Natani wólú sí wólẹ̀. **23** Wón sì sọ̀ fún oḅa pé, “Natani wólú wa níbi.” Ó sì lọ̀ síwájú oḅa, ó wólẹ̀, ó sì dojúbolẹ̀. **24** Natani sì wí pé, “Njẹ́ iwọ̀, olúwa mi oḅa, tí so pé Adonijah ni yóò jẹ́

oḅa léyìn rẹ̀ àti pé òun ni yóò jókòò lórí itẹ̀ rẹ̀? **25** Ó sì tí sọ̀kalẹ̀ lọ̀ ní ònì, ó sì tí rú ẹ̀bọ̀ òpòlọpọ̀ málúú, àti ẹ̀ran oloráà àti àgùntàn. Ó sì tí pe gbogbo àwọn oḅọ̀ oḅa, balógun àti Abiatari àlùfáà. Nísinsin yií, wón ní jẹ, wón ní mu pèlú rẹ̀, wón sì wí pé, ‘Kí Adonijah oḅa kí ó pé!’ **26** Ṣùgbọ̀n èmi iránṣẹ̀ rẹ̀, àti Sadoku àlùfáà, àti Benaiah oḅọ̀ Jehoiada, àti Solomoni iránṣẹ̀ rẹ̀ ni kò pé. **27** Ẹ̀ ẹ̀nkan yií ni olúwa mi oḅa tí ẹ̀ láijẹ́ kí àwọn iránṣẹ̀ rẹ̀ mọ̀ ẹnì tí yóò jókòò lórí itẹ̀ olúwa mi oḅa léyìn rẹ̀?” **28** Nígba nàà ni Dafidi oḅa wí pé, “Pe Batṣeba wólẹ̀ wá.” Ó sì wá síwájú oḅa, ó sì dúró níwájú rẹ̀. **29** Oḅa sì búra pé, “Dájúdájú bí Olúwa tí wa ẹnì tí ó tì gbà mí kùrò nínú gbogbo wàhálà **30** Lóníí dandan ni èmi yóò gbé ohun tí mo tí fi Olúwa Olorun Israeli búra fún yo pé, Solomoni oḅọ̀ rẹ̀ ni yóò jẹ́ oḅa léyìn mi, àti pé yóò jókòò lórí itẹ̀ mi ní ipò mi.” **31** Nígba nàà ni Batṣeba tẹ̀rība, ó sì kúnlẹ̀ níwájú oḅa pé, “Kí olúwa mi Dafidi oḅa kí ó pé!” **32** Dafidi oḅa sì wí pé, “È pe Sadoku àlùfáà wólẹ̀ fún mi àti Natani wólú àti Benaiah oḅọ̀ Jehoiada.” Nígba tí wón wá síwájú oḅa, **33** oḅa sì wí fún wón pé, “È mú àwọn iránṣẹ̀ olúwa yín pèlú yín kí ẹ̀ sì mú kí Solomoni oḅọ̀ mi kí ó gun ibáaka mi, kí ẹ̀ sì mú un sọ̀kalẹ̀ wá sí Gihoni. **34** Níbẹ̀ ni Sadoku àlùfáà àti Natani wólú yóò tí fi òróró yàn án ní oḅa lórí Israeli. È fọ̀n fẹ̀rè, kí ẹ̀ sì kẹ̀ pé, ‘Kí Solomoni oḅa kí ó pé!’ **35** Nígba nàà ni kí ẹ̀ sì gòkè pèlú rẹ̀, kí ó sì wá, kí ó sì jókòò sórí itẹ̀ mi, kí ó sì jẹ́ oḅa ní ipò mi. Èmi tí yàn án ní oḅa lórí gbogbo Israeli àti Juda.” **36** Benaiah oḅọ̀ Jehoiada sì dá oḅa lóhùn pé, “Àmín! Kí Olúwa Olorun olúwa mi oḅa, kéde rẹ̀ bẹ̀ẹ̀. **37** Bí Olúwa tí wá pèlú olúwa mi oḅa, bẹ̀ẹ̀ ní kí ó wá pèlú Solomoni kí ó lè mú kí ijoba rẹ̀ pé ju itẹ̀ olúwa mi Dafidi oḅa lo!” **38** Nígba nàà ni Sadoku àlùfáà, Natani wólú, Benaiah oḅọ̀ Jehoiada, àwọn ará Kereti àti Peleti sì sọ̀kalẹ̀ wá wón sì gbé Solomoni gun ibáaka Dafidi oḅa wá sí Gihoni. **39** Sadoku àlùfáà sì mú iwọ̀ òróró láti inú àgò, ó sì dà á sí Solomoni lórí. Nígba nàà ni wón sì fọ̀n fẹ̀rè, gbogbo àwọn ènìyàn sì kẹ̀ pé, “Kí Solomoni oḅa kí ó pé!” **40** Gbogbo ènìyàn sì gòkè tọ̀ ọ̀ léyìn wón n fọ̀n ipè, wón sì n yọ̀ ayọ̀ nílá, tó bẹ̀ẹ̀ tí ilẹ̀ mì fún Irọ̀ wón. **41** Adonijah àti gbogbo àwọn àlẹ̀jọ̀ tí ó wá lódò rẹ̀ gbọ̀ ọ̀ bí wón tí n jẹ̀un tán, wón ní gbọ̀ ipè, Joabu sì wí pé, “Kí ní itumọ̀ gbogbo ariwo nínú ilú yi?” **42** Bí ó sì tí n sọ̀rọ̀ lówọ̀, Jonatani oḅọ̀ Abiatari àlùfáà sì dé, Adonijah sì wí pé, “Wólẹ̀ wá, oḅúnrín yíyẹ̀ iwọ̀ gbodọ̀ mú Iròyìn rere wá.” **43** Jonatani sì dáhùn, ó sì wí fún Adonijah pé, “Lódótọ̀ ni olúwa wa Dafidi oḅa, fi Solomoni jẹ́ oḅa. **44** Oḅa sì tí rán Sadoku àlùfáà, Natani wólú, Benaiah oḅọ̀ Jehoiada àti àwọn ará Kereti àti Peleti pèlú rẹ̀, wón sì tí gbé e gun ibáaka oḅa, **45** Sadoku àlùfáà àti Natani wólú tí fi òróró yàn án ní oḅa ní Gihoni. Láti ibẹ̀ ni wón tí gòkè wá pèlú ayọ̀, ilú sì n hó pèlú rẹ̀. Èyi ni ariwo tí ẹ̀yìn n gbọ̀. **46** Solomoni sì tí jókòò lórí itẹ̀ ijoba rẹ̀. **47** Àwọn iránṣẹ̀ oḅa sì tí tún wá láti bá olúwa wa Dafidi oḅa yọ̀, wí pé, ‘Kí Olorun rẹ̀ mú orúkọ̀ Solomoni lókíkí ju tirẹ̀ lo àti kí itẹ̀ rẹ̀ kí ó pọ̀ ju tirẹ̀ lo!’ Oḅa sì tẹ̀ ara rẹ̀ ba lórí ibùsùn rẹ̀, **48** oḅa sì wí pé, ‘Ògo ni fún Olúwa Olorun Israeli, ẹnì

tí ó tí jé kí ojú mi rí enìkan tí ó jókòò lórí itẹ̀ mi lónií.”
49 Nígba nàà ni gbogbo àwọn àlẹ̀jò tí ó wà lẹ̀dò Adonijah òdè ní idágiri, wọn sì túkà. **50** Şùgbón Adonijah sì bèrù Solomoni, ó lọ, ó sì di iwo pepe mú. **51** Nígba nàà ni a sì sọ́ fún Solomoni pé, “Adonijah bèrù Solomoni ọ̀ba, ó sì di iwo pepe mú, Ó wí pé, ‘Jé kí ọ̀ba Solomoni búra fún mi lónií pé, òun kí yóò fi idà pa iranşẹ̀ rẹ̀.’” **52** Solomoni sì dàhùn pé, “Bí ó bá fi ara rẹ̀ hàn láti jé ẹ̀ni ọ̀wò, irun orí rẹ̀ kan kì yóò sì bọ́ sílẹ̀; şùgbón bí a bá rí búburú kan nń ọ̀wọ̀ rẹ̀ òun yóò kú.” **53** Nígba nàà ni Solomoni ọ̀ba rán àwọn ẹ̀niyàn, wọn sì mú un sọ̀kalẹ̀ láti ibi pepe wá. Adonijah sì wá, ó sì foríbalẹ̀ fún Solomoni ọ̀ba, Solomoni sì wí pé, “Lọ̀ ilẹ̀ rẹ̀.”

2 Nígba tí ojọ̀ ikú Dafidi súnmo etílẹ̀, ó pàşẹ̀ fún Solomoni ọ̀mo rẹ̀. **2** Ó sì wí pé, “Èmi tí fẹ̀ lọ sí ọ̀nà gbogbo ayé, nítorí nàà jé alágbara kí o sì fi ara rẹ̀ hàn bí okúnrin, **3** kí o sì wòye ohun tí Olúwa Olórún rẹ̀ bèèrè, rìn ní ọ̀nà rẹ̀, kí o sì pa àşẹ̀ àti òfin rẹ̀ mò, àti idájọ̀ rẹ̀, àti ẹ̀rì rẹ̀ gégé bí a tí kọ̀ ó nínú iwé òfin Mose, nítorí kí iwo kí ó le è máa şe rere ní ohun gbogbo tí iwo şe, àti ní ibikíbi tí iwo bá lọ, **4** kí Olúwa kí ó lẹ̀ pa ilẹ̀rì rẹ̀ tí ó sọ́ nípa tẹ̀mi mò pé, ‘Bí àwọn ọ̀mo rẹ̀ bá kíyèsì ọ̀nà wọn, tí wọn bá sì fi gbogbo àyà wọn àti ọ̀kàn wọn rìn níwájú mi ní òtítọ̀, o kí yóò sì kúnà láti ní okúnrin kan lórí itẹ̀ Israẹ̀l.’” **5** “Iwo pẹ̀lú sì mò ohun tí Joabu ọ̀mo Seruiah şe sí mi àti ohun tí ó şe sí balógun méjì nínú àwọn ológun Israẹ̀l, sí Abneri ọ̀mo Neri àti sí Amasa ọ̀mo Jeteri. Ó sì pa wọn, ó sì ta èjẹ̀ wọn sílẹ̀ ní igbà àlàáfíà bí í tí ojú ogun ó sì fi èjẹ̀ nàà sí ara àmùrè rẹ̀ tí ñ bẹ̀ ní ègbè rẹ̀, àti sí ara sálúbàtà rẹ̀ tí ñ bẹ̀ ní eşẹ̀ rẹ̀. **6** Şe sí í gégé bí ọ̀gbón rẹ̀, şùgbón má şe jé kí ewú orí rẹ̀ sọ̀kalẹ̀ lọ sí isà òkú ní àlàáfíà. (Sheol h7585) **7** “Şùgbón fi inú rere hàn sí àwọn ọ̀mo Barsillai, tí Gileadi, jé kí wọn wà lára àwọn tí ó ñ jún lórí tàbíli rẹ̀. Wọn dúró tí mí nígba tí mo sá kúrò níwájú Absalom arákúnrin rẹ̀. **8** “Àti kí o rántí, Şimeí ọ̀mo Gera èyà Benjamini tí Bahurimu wà pẹ̀lú rẹ̀, tí ó bú mi ní èébu tí ó korò ní ojọ̀ tí mo lọ sí Mahanaimu. Nígba tí ó sọ̀kalẹ̀ wá pàdẹ̀ mi ní Jordani, mo fi Olúwa búra fún un pé, ‘Èmi kí yóò fi idà pa ó.’” **9** Şùgbón nísinsin yíí, má şe kíyèsì í gégé bí alálẹ̀şẹ̀, okúnrin ológbón ni iwo şe; iwo yóò mò ohun tí iwo yóò şe sí í. Mú ewú orí rẹ̀ sọ̀kalẹ̀ lọ sínú isà òkú pẹ̀lú èjẹ̀.” (Sheol h7585) **10** Nígba nàà ni Dafidi sinmi pẹ̀lú àwọn baba rẹ̀, a sì sin ín ní ilú Dafidi. **11** Dafidi tí jẹ ọ̀ba lórí Israẹ̀l ní ogójì ọ̀dún, ọ̀dún méje ni Hebroni àti ọ̀dún mètálélógbón ní Jerusalemu. **12** Bèjẹ̀ ni Solomoni jókòò lórí itẹ̀ Dafidi baba rẹ̀, ijọba rẹ̀ sì fi idí mulẹ̀ gidigidi. **13** Wàyí, Adonijah ọ̀mo Haggiti to Batşeba, iyá Solomoni wá. Batşeba sì bí í pé, “Àlàáfíà ni o bá wa bí?” Ó sì dàhùn pé, “Bèjẹ̀ ni, àlàáfíà ni.” **14** Nígba nàà ni ó sì fi kún un pé, “Mo ní ohun kan láti sọ́ fún ọ.” Batşeba sì wí pé, “Máa wí.” **15** Ó wí pé, “Gégé bí o tí mò, tí tẹ̀mi ní ijọba nàà. Gbogbo Israẹ̀l tí wò mí bí ọ̀ba wọn. Şùgbón nńkan yípadà, ijọba nàà sì ti lọ sí ọ̀dò arákúnrin mi, nítorí ó tí wá sọ̀dò rẹ̀ láti ọ̀wọ̀ Olúwa wá. **16** Nísinsin yíí mò ní ibèèrè kan láti bí ó, má şe kọ̀ fún mi.” Ó wí pé, “O lẹ̀ wí.” **17** Bèjẹ̀ ní ó sì

tẹ̀sìwájú pé, “Mo bè ọ̀, jòwọ̀ sọ́ fún Solomoni ọ̀ba (òun kí yóò kọ̀ fún ó) kí ó fún mi ní Abişagi ará Şunemu ní aya.” **18** Batşeba sì dàhùn pé, “Ó dára èmi yóò bá ọ̀ba sòrò nítorí rẹ̀.” **19** Nígba tí Batşeba sì to Solomoni ọ̀ba lọ láti bá a sòrò nítorí Adonijah, ọ̀ba sì òdè láti pàdẹ̀ rẹ̀, ó sì teríba fún un, ó sì jókòò lórí itẹ̀ rẹ̀. Ó sì tẹ̀ itẹ̀ kan fún iyá ọ̀ba, ó sì jókòò lówọ̀ ọ̀tún rẹ̀. **20** Ó sì wí pé, “Mo ní ibèèrè kékeré kan láti bèèrè lówọ̀ rẹ̀, má şe kọ̀ fún mi.” Ọ̀ba sì dàhùn wí pé, “Bèèrè, iyá mi; èmi kí yóò kọ̀ ó.” **21** Nígba nàà ni ó wí pé, “Jé kí a fi Abişagi ará Şunemu fún Adonijah arákúnrin rẹ̀ ní aya.” **22** Solomoni ọ̀ba sì dá iyá rẹ̀ lóhùn pé, “Èşẹ̀ tí iwo fi bèèrè Abişagi ará Şunemu fún Adonijah! Iwo ibá sì bèèrè ijọba fún un pẹ̀lú nítorí ègbón mi ní í şe, fún òun pàápàà àti fún Abiatarí àlúfàà àti fun Joabu ọ̀mo Seruiah!” **23** Nígba nàà ni Solomoni ọ̀ba fi Olúwa búra pé, “Kí Olórún kí ó jẹ̀ mí ní yá, àti jù bèjẹ̀ pẹ̀lú, bí Adonijah kò bá ní fi èmi rẹ̀ san ibèèrè yíí! **24** Àti nísinsin yíí, bí ó tí dájú pé Olúwa wà láààyè, ẹ̀ni tí ó tí mú mi jókòò lórí itẹ̀ baba mi Dafidi, àti tí ó sì tí kọ̀ ilẹ̀ fún mi bí ó tí şeléri, lónií ní a ó pa Adonijah!” **25** Solomoni ọ̀ba sì pàşẹ̀ fún Benaiah ọ̀mo Jehoiada, ó sì kọ̀lu Adonijah, ó sì kú. **26** Ọ̀ba sì wí fún Abiatarí àlúfàà pé, “Padà lọ sí pápá rẹ̀ ni Anatoti, ó yẹ̀ fún ọ̀ lẹ̀ti kú, şùgbón èmi kí yóò pa ó nísinsin yíí, nítorí o tí gbé àpótí ẹ̀rì Olúwa Olódùmarè níwájú Dafidi baba mi, o sì ti ní ipín nínú gbogbo iyá tí baba mi jẹ.” **27** Bèjẹ̀ ni Solomoni yọ̀ Abiatarí kúrò nínú isẹ̀ àlúfàà Olúwa, kí ó lẹ̀ mú ọ̀rọ̀ Olúwa tí ó tí sọ́ nípa ilẹ̀ Eli ní Şilo şe. **28** Nígba tí iròyin sì dé ọ̀dò Joabu, ẹ̀ni tí ó tí ditẹ̀ pẹ̀lú Adonijah bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé kò wà pẹ̀lú Absalom, ó sì sálọ̀ sínú àgò Olúwa, ó sì di iwo pepe mú. **29** A sì sọ́ fún Solomoni ọ̀ba pé Joabu tí sálọ̀ sínú àgò Olúwa àti pé ó wà ní ègbè pepe. Nígba nàà ni Solomoni pàşẹ̀ fún Benaiah ọ̀mo Jehoiada pé, “Lọ̀, kí o sì kọ̀lù ú.” **30** Benaiah sì wọ̀ inú àgò Olúwa, ó sì wí fún Joabu pé, “Ọ̀ba sọ́ wí pé, ‘Jáde wá.’” Şùgbón ó dàhùn pé, “Bèjẹ̀ kọ̀, èmi yóò kú níhìn-ín.” Benaiah sì mú èsì fún ọ̀ba, “Báyí ni Joabu şe dá mi lóhùn.” **31** Ọ̀ba sì pàşẹ̀ fún Benaiah pé, “Şe bí ó tí wí. Kọ̀lù ú, kí o sì sin ín, kí o sì mú èjẹ̀ aláşẹ̀ kúrò lóđò mi àti kúrò lóđò ilẹ̀ baba mi, tí Joabu tí ta sílẹ̀. **32** Olúwa yóò sì san èjẹ̀ tí ó tí ta sílẹ̀ padà fún un, nítorí tí ó kọ̀lu okúnrin méjì, ó sì fi idà rẹ̀ pa wọn, Dafidi baba mi kò sì mò. Àwọn méjèjèjì ni Abneri ọ̀mo Neri olórí ogun Israẹ̀l, àti Amasa ọ̀mo Jeteri olórí ogun Juda, wọn jẹ̀ olódodo, wọn sì sànjú òun fúnra rẹ̀ lọ. **33** Kí èbi èjẹ̀ wọn wá sórí Joabu àti sórí irú-ọ̀mo rẹ̀ tí tí láé. Şùgbón sórí Dafidi àti irú-ọ̀mo rẹ̀, sí ilẹ̀ rẹ̀ àti sí itẹ̀ rẹ̀, ní kí àlàáfíà Olúwa wà tí tí láé.” **34** Bèjẹ̀ ni Benaiah ọ̀mo Jehoiada sì gòkè lọ, ó sì kọ̀lu Joabu, ó sì pa á, a sì sin ín ní ilẹ̀ ibojí ara rẹ̀ ní aginjù. **35** Ọ̀ba sì fi Benaiah ọ̀mo Jehoiada jẹ olórí ogun ní ipò Joabu àti Sadoku àlúfàà ní ipò Abiatarí. **36** Nígba nàà ni ọ̀ba ránşẹ̀ sí Şimeí, ó sì wí fún un pé, “Kọ̀ ilẹ̀ fún ara rẹ̀ ní Jerusalemu, kí o sì máa gbé ibẹ̀, şùgbón kí o má sì şe lọ sí ibòmíràn. **37** Ojọ̀ tí iwo bá jáde, tí o sì kojá àfonifojí Kidironi, kí iwo kí ó mò dájúdájú pé iwo yóò kú; èjẹ̀ rẹ̀ yóò sì wà lórí ara rẹ̀.” **38** Şimeí sì dà ọ̀ba lóhùn

pé, "Ohun tí iwọ sọ dára. Íránṣẹ ẹ yóò ẹe bí olúwa mi ọba tí wí." 39 Ẹime si gbé ní Jerusalemu fún igbà pípé. 39 Sùgbón lẹyin ọdún méta, àwọn ọmọ ọdọ Ẹime méjì sí sálo sọdọ Akíṣi ọmọ Maaka, ọba Gati, a sí sọ fún Ẹime pé, "Àwọn ọmọ ọdọ ẹ méjì wà ní Gati." 40 Fún idí èyí, ó sì di kẹtẹkẹtẹ ẹ ní gaàrì, ó sì lọ sọdọ Akíṣi ní Gati láti wá àwọn ọmọ ọdọ ẹ. Bẹẹ ni Ẹime sí lọ, ó sì mú àwọn ọmọ ọdọ ẹ padà bọ láti Gati. 41 Nígba tí a sí sọ fún Solomoni pé Ẹime tí lọ láti Jerusalemu sí Gati, ó sì tí padà. 42 Ọba pé Ẹime lẹjọ, ó wí fún un pé, "Njé èmi kò tí mú ọ búra ní tí Olúwa, èmi sí tí kílò fún ọ pé, 'Ní ojọ tí iwọ bá kúrò láti lọ sí ibikíbi, kí ó mò dájú pé iwọ yóò kú.' Nígba náà ni iwọ sí sọ fún mi pé, 'Ohun tí iwọ sọ dára. Èmi yóò ẹe igbóràn.' 43 Èṣe, nígba náà tí iwọ kò pa ibúra Olúwa mò, àti kí ó sì ẹe igbóràn sí àṣe tí mo pa fún ọ?" 44 Ọba sí tún wí fún Ẹime pé, "Iwọ mò ní ọkàn ẹe gbogbo búburú tí iwọ tí ẹe sí Dafidi baba mi. Báyií, Olúwa yóò san gbogbo ẹe búburú ẹe padà fún ọ. 45 Sùgbón a ó sì búkún fún Solomoni ọba, itẹ Dafidi yóò sì wà láifọyá níwájú Olúwa tí tí lááláé." 46 Nígba náà ni ọba pàṣẹ fún Benaiah ọmọ Jehoiada, ó sì jáde lọ, ó sì ọlọ mi pé, ó sì pa á. Ijọba náà sí wá fi idí múlẹ ní ọwọ Solomoni.

3 Solomoni sí bá Farao ọba Ejibiti dá àna, ó sì fẹ ọmọbinrin ẹ ní iyawó. Ó sì mú un wá sí ilú Dafidi tí tí tí ó fi parí kíkọ ààfin ẹe àti tẹmpili Olúwa, àti odi tí ó yí Jerusalemu ká. 2 Síbẹṣibẹ, àwọn èniyan ẹ ní rú ebo ní ibi giga, nítorí a kò tí í kọ ilé fún orúkọ Olúwa tí tí di igbà náà. 3 Solomoni sí fi ifẹ ẹe hàn sí Olúwa nípa rírín gégé bí ọfin Dafidi baba ẹe, àti pé, ó rú ebo, ó sì fi tūràrì jóná ní ibi giga. 4 Ọba sí lọ sí Gibeoni láti rú ebo, nítorí ibẹ ní ibi giga tí ó ẹe pàtàkì jù, Solomoni sí rú egbèrún ọrẹ ebo sísun lórí pẹpe. 5 Ní Gibeoni, Olúwa fi ara han Solomoni lójú alá ní ọru, Ọlọrun sí wí pé, "Bèèrè fun ohunkóhun tí ó bá n fẹ kí èmi ó fi fún ọ." 6 Solomoni sí dàhùn wí pé, "O tí fi inu ẹe oore ní lá hàn sí íránṣẹ ẹe, Dafidi baba mi, nítorí ó jẹ olódtító sí ọ àti olódodo àti ẹni tí ó ní ọkàn idúró ẹ́nṣin. Iwọ sí tẹṣiwájú nínú oore ní lá yí fún un, iwọ sí tí fún un ní ọmọkúnrin láti jókòò lórí itẹ ẹ ní gbogbo ojọ. 7 "Nísinsin yí, Olúwa Ọlọrun mi, o tí mú íránṣẹ ẹe jẹ ọba ní ipò Dafidi baba mi. Sùgbón ọmọ kékeré ní mí, èmi kò sí mọ jíjádé àti wíwolé mí. 8 Íránṣẹ ẹe niyí láàrín àwọn èniyan tí o tí yàn, àwọn èniyan ní lá, wọn pò tó bẹẹ tí a kò sí lè kà wọn tabí moye wọn. 9 Nítorí náà fi ọkàn imọye fún íránṣẹ ẹe láti le ẹ́kòso àwọn èniyan ẹe àti láti mọ iyatọ láàrín rere àti búburú. Nítorí ta ni ó lè ẹe àkòso àwọn èniyan ní lá ẹe yí?" 10 Inú Olúwa sí dùn pé Solomoni beèrè nìkan yí. 11 Nígba náà ní Ọlọrun wí fún un pé, "Nítorí tí iwọ tí beèrè fún èyí, tí kí í ẹe èmí gígùn tabí ọrọ fún ara ẹe, tabí beèrè fún ikú àwọn ọtá ẹe, sùgbón fún ọye láti mọ ejo dá, 12 èmi yóò ẹe ohun tí iwọ tí beèrè. Èmi yóò fún ọ ní ọgbón àti ọkàn imọye, tó bẹẹ tí kò fi ní sí ẹnikan tí ó dàbí ẹe ẹ́ájú ẹe, bẹẹ ni ẹnikan kì yóò dide tí yóò dàbí ẹe lẹyin ẹe. 13 Síwájú sí í, èmi yóò fi ohun tí iwọ kò beèrè fún ọ: ọrọ àti ọlá ní gbogbo ayé

ẹe, tí kì yóò sí ẹnikan nínú àwọn ọba tí yóò dàbí ẹe. 14 Àti bí iwọ bá rìn ní ọ̀nà mí, tí ó sí pa ọ̀fin àti àṣe mí mò bí Dafidi baba ẹe tí ẹe, èmi yóò fún ọ ní èmí gígùn." 15 Solomoni jí: ó sì mò pé alá ni. Ó sí padà sí Jerusalemu, ó sì dúró níwájú ọ̀pótí ẹ̀rì Olúwa, ó sì rú ebo sísun àti ebo alááfíà. Nígba náà ni ó ẹe àṣe fún gbogbo àwọn íránṣẹ ẹe. 16 Lẹyin náà ni àwọn obinrin alágbèrè méjì wá sọdọ ọba, wón sí dúró níwájú ẹe. 17 Ọkan nínú wón sí wí pé, "Olúwa mi, èmi àti obinrin yí ní gbé nínú ilé kan. Èmi sí bí ọmọ ní ilé pèlú ẹe. 18 Ní ojọ keta lẹyin igbà tí mò bímo tan, obinrin yí sí bímo pèlú. A sí nikan dà wà; kò sí alájẹò ní ilé bí kò ẹe àwa mejèjẹ nikan. 19 "Ní fún ọru, ọmọ obinrin yí kú nítorí tí ó sùn lé e. 20 Nígba náà ni ó sì dide ní ọ̀gànjọ, ó sì gbé ọmọ tèmi lẹgbẹẹ mí, nígba tí èmi íránṣẹ ẹe tí sùn lọ. Ó sí tẹ ẹ sí àyà ẹe, ó sí tẹ ọkú ọmọ tírẹ sí àyà mí. 21 Ní ọ̀wúrọ̀ ojọ kejì, mò sí dide láti fi ọmú fún ọmọ mí: ó sí tí kú! Sùgbón, nígba tí mò sí wò ó fún ní ọ̀wúrọ̀, mò sí rí í pé kí í ẹe ọmọ mí tí mò bí." 22 Obinrin kejì sí wí pé, "Bẹẹ kọ! Èyí aláàye ni ọmọ mí, èyí ọkú ni ọmọ tírẹ." Èyí ọkú ní tírẹ; èyí aláàye ní tèmi. Sùgbón èyí àkọkọ tún wí pé, "Bẹẹ kọ! Èyí ọkú ní tírẹ; èyí aláàye ní tèmi." Báyií ni wón sí ní jiyàn níwájú ọba. 23 Ọba sí wí pé, "Eni yí wí pé, 'Ọmọ mí ni ó wà láààye, ọmọ tírẹ ní ó kú,' nígba tí ẹni èkejì náà ní wí pé, 'Bẹẹ kọ! Ọmọ tírẹ ní ó kú, ọmọ tèmi ní ó wà láààye.'" 24 Nígba náà ni ọba wí pé, "È mú idà fún mí wá." Bẹẹ ni wón sí mú idà wá fún ọba. 25 Ọba sí pàṣẹ pé, "È gé aláàye ọmọ sí méjì, kí ẹe sí mú idajì fún ọkan, àti idajì fún èkejì." 26 Obinrin tí ọmọ tírẹ wà láààye sí kún fún àánú fún ọmọ ẹe, ó sì wí fún ọba pé, "Jòwó, olúwa mí, è fún un ní aláàye ọmọ! È má ẹe pa á!" Sùgbón obinrin èkejì sí wí pé, "Kì yóò jẹ tèmi tabí tírẹ. È gé e sí méjì!" 27 Nígba náà ni ọba dàhùn, ó wí pé, "È fi aláàye ọmọ fún obinrin àkọkọ. È má ẹe pa á: ọ̀n ni iyá ẹe." 28 Nígba tí gbogbo Israẹli gbọ idájọ̀ tí ọba ẹe, wón sí bèrù níwájú ọba, nítorí wón tí rí í pé ó ní ọgbón láti ọdọ Ọlọrun láti ẹe idájọ̀.

4 Solomoni ọba sí jẹ ọba lórí gbogbo Israẹli. 2 Àwọn wònyí sí ní ijòye ẹe: Asariah ọmọ Sadoku àlùfáà; 3 Elihorefu àti Ahijah àwọn ọmọ Ẹsà akòwé; Jehosafati ọmọ Ahiludi ní akòwé ilú; 4 Benaiah ọmọ Jehoiada ní olórí ogun; Sadoku àti Abiatar ni àwọn àlùfáà; 5 Asariah ọmọ Natani ní olórí àwọn agbègbè; Sabudu ọmọ Natani, àlùfáà àti olúgba ọba ní imòrán; 6 Ahiṣari ní olùtójú ààfin; Adoniramu ọmọ Abida ní ó ní ẹe olórí iṣẹ-ilú. 7 Solomoni sí tún ní ijòye méjilá lórí gbogbo agbègbè Israẹli, tí wón ní pèsè ọ̀nṣẹ fún ọba àti agbo ilé ẹe. Olúkúlùkù ní láti pèsè fún oṣu kan ní ọ̀dún. 8 Orúkọ wón ni wònyí: Bene-Huri ní ilú olókè Efraimu. 9 Bene-Dekeri ní Makasi, Ẹaalbimu, Beti-Ẹemeṣi, àti Eloni Beti-Hanani; 10 Bene-Hesedi, ní Aruboti (tírẹ ní Soko àti gbogbo ilẹ Heferi ní ẹe); 11 Bene-Abinadabu, ní Napoti (Dori; ọ̀n ni ó fẹ Tafati ọmọbinrin Solomoni ní aya). 12 Baana ọmọ Ahiludi, ní Taanaki àti Megido, àti ní gbogbo Beti-Ẹeani tí ní bẹ níhà Saretani ní isalẹ Jesreeli, láti Beti-Ẹeani dé

Abeli-Mehola tífti dé ibi tí n bẹ ní ikọjá Jokimeamu. **13** Ọmọ Geberi ní Ramoti Gileadi (tirẹ ní àwọn ilẹ̀dò Jaiiri ọmọ Manase tí n bẹ ní Gileadi, tirẹ̀ sì ni agbègbè Argobu, tí n bẹ ní Başani, ọgọta ilú tí ó tóbi pèlù odi tí ẹnụ-ònà rẹ̀ jẹ̀ irin). **14** Ahinadabu ọmọ Iddo ní Mahanaimu **15** Ahimasi ní Naftali (ó fẹ̀ Basemati ọmọ̀bìnrin Solomoni ní aya). **16** Baana ọmọ Husai ní Aşeri àti ní Aloti; **17** Jehošafati ọmọ Parua ni ó wà ní Isakari; **18** Şimeiri ọmọ Ela ni Benjamini; **19** Geberi ọmọ Uri ní Gileadi (orilẹ̀-èdè Sihoni ọ̀ba àwọn ará Amori àti orilẹ̀-èdè Ogu ọ̀ba Başani). Ìhun nikan ni ijòyè lórí ilẹ̀ nàà. **20** Àwọn èniyàn Juda àti tí Israẹli pò gégé bí iyanrin tí n bẹ ní etí Òkun; wón n jẹ, wón sì ní mu, wón sì ní yọ ayọ. **21** Solomoni sì n şàkóso lórí gbogbo àwọn ijọba láti odò Eufurate tífti dé ilẹ̀ àwọn ará Filistini, àti tífti dé etí ilẹ̀ Ejibiti. Àwọn orilẹ̀-èdè yìí ní mú owó òde wá, wón sì ní sin Solomoni ní gbogbo ọjọ ayé rẹ̀. **22** Oúnjẹ Solomoni fún ọjọ kan jásí ogbón iyẹfun kíkúnná àti ọgọta òsùwọ̀n iyẹfun, **23** Málúú mēwáá tí ó sanra, àti ogún málúú láti inú pápá wá, àti ogòrùn-ún àgùntàn àti ewùrẹ̀, láika agbònrín àti èsúrò, àti ogbúgbu, àti eyẹ̀ tí ó sanra. **24** Nítórí òun ni ó şàkóso lórí gbogbo agbègbè ní ihà iwọ̀-òòrùn odò Eufurate, láti Tifisa tífti dé Gasa, lórí gbogbo àwọn ọ̀ba ní ihà ihín odò, ó sì ní alááfíá ní gbogbo ilú tí ó yí i káákiri. **25** Nígba ayé Solomoni, Juda àti Israẹli, láti Dani tífti dé Beerşeba, wón n gbé ní alááfíá, olúkúlùkù lábé àjàrà rẹ̀ àti lábé igi ọ̀pọtọ̀ rẹ̀. **26** Solomoni sì ní egbàajì ilẹ̀ ẹşin fún kẹkẹ̀ rẹ̀, àti egbáá mēfá ẹleşin. **27** Àwọn ijòyè agbègbè, olúkúlùkù ní oşu rẹ̀, ní pèsè oúnjẹ fún Solomoni ọ̀ba àti gbogbo àwọn tí n wá sí ibi tábilì ọ̀ba, wón sì ní pé ohun kankan kò şékù. **28** Wón tún máa ní mú ọ̀kà barle àti koríko fún ẹşin àti fún ẹşin sísaré wá pèlù sí ibi tí ó ye, olúkúlùkù gégé bí ilàna tirẹ̀. **29** Ọlórùn sì fún Solomoni ní ogbón, àti òye ní ọ̀pòlọ̀pò, àti imò gbígbòrò òye tí a kò le è fiwé iyanrin tí ó wà létí Òkun. **30** Ogbón Solomoni sì pò ju ogbón ọ̀kunrin ilà-òòrùn lọ, ó sì pò ju gbogbo ogbón Ejibiti lọ. **31** Ó sì ní òye ju gbogbo èniyàn lọ, ju Etani, ará Esra, àti Hemani àti Kalkoli, àti Darda àwọn ọ̀mọ Maholi lọ. Ọ̀kíkí rẹ̀ sì kàn ní gbogbo orilẹ̀-èdè yíká. **32** Ó sì pa egbèrùn mēta òwe, àwọn orin rẹ̀ sì jẹ̀ egbèrùn ó lé márùn-ún. **33** Ó sì sòrò ti igi, láti kedari tí n bẹ ní Lebanoni dé Hísópù tí n dàgbà lára ògiri. Ó sì tún sọ̀ ti àwọn ẹranko àti ti àwọn eyẹ̀, àti ohun tí n rákò àti ti eja. **34** Àwọn èniyàn sì ní wá láti gbogbo orilẹ̀-èdè láti gbọ̀ ogbón Solomoni, láti ọ̀dò àwọn ọ̀ba ayé láti wá gbọ̀ nípa ogbón rẹ̀.

5 Nígba tí Hiram ọ̀ba Tیره̀ sì gbọ̀ pé, a ti fi òròrò yan Solomoni ní ọ̀ba ní ipò Dafidi baba rẹ̀, ó sì rán àwọn ikọ̀ rẹ̀ sí Solomoni, nítórí ó ti fẹ̀ràn Dafidi ní ọjọ̀ rẹ̀ gbogbo. **2** Solomoni sì ránşé yìí padà sí Hiram pé, **3** “Ìwọ̀ mò pé Dafidi baba mi kò le kọ̀ ilẹ̀ fún orúkọ Olúwa Ọlórùn rẹ̀, nítórí ogun tí ó wá yí i káákiri, tífti Olúwa fi fi gbogbo àwọn ọ̀tá rẹ̀ sábé àtẹleşẹ̀ rẹ̀. **4** Şùgbón nísinsin yìí Olúwa Ọlórùn mi ti fún mi ní isinmi ní ibi gbogbo, bẹ̀ẹ̀ ní kò sì sí ọ̀tá tabì jànbá kan tí ó şe. **5** Nítórí nàà mo gbèrò láti kọ̀ ilẹ̀ fún orúkọ Olúwa Ọlórùn mi, bí Olúwa ti sọ̀ fún

Dafidi baba mi, nígba tí ó wí pé, ‘Ọmọ rẹ̀ tí èmi yóò gbé ka orí itẹ̀ rẹ̀ ní ipò rẹ̀ ni yóò kọ̀ ilẹ̀ nàà fún orúkọ mi.’ **6** “Nítórí nàà ni kí o pàşé pé kí wón kí ó gé igi kedari Lebanoni fún mi wá. Àwọn èniyàn mi yóò şişẹ̀ pèlù tirẹ̀, Èmi yóò sì san owó òyà tí iwọ̀ bá ránşé fún àwọn èniyàn rẹ̀. Ìwọ̀ mò pé, a kò ní ẹnikan nínú wa tí ó mò bí a ti ní gé igi bí àwọn ará Sidoni.” **7** Nígba tí Hiram sì gbọ̀ işẹ̀ Solomoni, inú rẹ̀ sì dùn gidigidi, ó sì wí pé, “Ògo ni fún Olúwa lómí, nítórí tí ó ti fún Dafidi ní ọ̀lọ̀gbọ̀n ọ̀mọ̀ láti şàkóso àwọn ilú nílá yìí.” **8** Hiram sì ránşé sí Solomoni pé, “Èmi ti gbọ̀ işẹ̀ ti iwọ̀ rán sí mi, èmi yóò sì şe gbogbo eyí tí o fẹ̀ ní pípèsè igi kedari àti ní ti igi firi. **9** Àwọn èniyàn mi yóò mú igi nàà sọkalẹ̀ láti Lebanoni wá sí Òkun, èmi ó sì fi wón ránşé sí ọ̀ ní fifò lójú omi Òkun Nílá tífti dé ibi tí iwọ̀ ó na ika sí fún mi. Níbẹ̀ ni èmi yóò ti yà wón sọtọ̀, iwọ̀ yóò sì kó wón lọ. Ìwọ̀ yóò sì gba ifẹ̀ mi nípa pípèsè oúnjẹ fún ilẹ̀ mi.” **10** Báyi ní Hiram si pèsè igi kedari àti igi firi tí Solomoni ní fẹ̀ fún un, **11** Solomoni sì fún Hiram ní ogún egbèrùn òsùwọ̀n ọ̀kà oúnjẹ fún ilẹ̀ rẹ̀, àti ogún òsùwọ̀n òròrò dárádára. Solomoni sì ní tẹşwájú láti şe èyí fún Hiram lóđọ̀dótún. **12** Olúwa sì fún Solomoni ní ogbón, gégé bí ó ti şèlérí fún un. Ìrèpò alááfíá sì wà láàrín Hiram àti Solomoni, àwọn mējèèjì sì şe àdèhùn. **13** Solomoni ọ̀ba sì şa asinrú èniyàn jọ̀ ní gbogbo Israẹli; àwọn tí n sinrú nàà jẹ̀ egbáá mējèédógún èniyàn. **14** Ó sì rán wón lọ sí Lebanoni, egbèrùn mēwáá lóşoosù, bẹ̀ẹ̀ ni wón lo oşu kan ní Lebanoni, wón a sì gbé ilẹ̀ ní oşu mējì. Adoniram ni ó şe olórí àwọn asinrú nàà. **15** Solomoni sì ní egbèrùn ní ọ̀nà àádòrin èniyàn tí n ru erù àti ọ̀kè mērin gbèngbèná lórí òkè, **16** àti àwọn ijòyè nínú àwọn tí a fi şe olórí işẹ̀ Solomoni jẹ̀ egbèrindínlógún ó lé ogòrùn-ún èniyàn, tí ó ní şe aláşẹ̀ àwọn èniyàn tí n şişẹ̀ nàà. **17** Ọ̀ba sì pàşé, wón sì mú òkúta wá, òkúta iyebíye, àti òkúta gbígbé láti fi ipilẹ̀ ilẹ̀ nàà lé ilẹ̀. **18** Àwọn oníşọ̀nà Solomoni àti Hiram àti àwọn ọ̀şişẹ̀ láti Gebali sì gbẹ̀ wón, wón sì pèsè igi àti òkúta láti fi kọ̀ ilẹ̀ nàà.

6 Ní igbà tí ó pe ọ̀rínlénírinwó ọ̀dún léyìn igbà tí àwọn ọ̀mọ Israẹli ti jade kúrò ní ilẹ̀ Ejibiti, ní ọ̀dún kerin ijọ̀ba Solomoni lórí Israẹli, ní oşu Sifi, tí n şe oşu kejì, ó sì bẹ̀rẹ̀ sí kọ̀ ilẹ̀ Olúwa. **2** Ilẹ̀ nàà tí Solomoni ọ̀ba kọ̀ fún Olúwa sì jẹ̀ ọgọta igbónwọ̀ ní gígún, ogún igbónwọ̀ ní ibú àti ogbón igbónwọ̀ ní gíga. **3** Iloro níwájú tẹmpilí ilẹ̀ nàà, ogún igbónwọ̀ ní gígún rẹ̀, ibú ilẹ̀ nàà, igbónwọ̀ mēwáá láti iwájú ilẹ̀ nàà. **4** Ó sì şe ferésé tí kò fẹ̀ fún ilẹ̀ nàà. **5** Lára ògiri ilẹ̀ nàà ni ó bu yàrà yíká; àti tẹmpilí àti ibi mímọ̀ jùlò ni ó sì şe yàrà yíká. **6** Yàrà isalẹ̀ sì jẹ̀ igbónwọ̀ márùn-ún ní ibú, tí àárín sì jẹ̀ igbónwọ̀ mēfá ní ibú, àti ẹkẹta igbónwọ̀ mēje sì ni ibú rẹ̀. Nítórí lóde ilẹ̀ nàà ni ó dín igbónwọ̀ kọ̀ọkan káákiri, kí igi àjà kí ó má ba à wọ̀ inú ògiri ilẹ̀ nàà. **7** Ní kíkọ̀ ilẹ̀ nàà, òkúta tí a ti gbé sílẹ̀ kí a tó mú un wá ibẹ̀ nikan ni a lò, a kò sì gbúrò òdùlù tabì ááké tabì ohun èlò irin kan nígba tí a ní kọ̀ ọ̀ lówó. **8** Ènu-ònà yàrà isalẹ̀ sì wá ní ihà gúúsú ilẹ̀ nàà; wón sì fi àtẹgun tí ó lórí gòkè sínú yàrà àárín, àti láti yàrà àárín bọ̀ sínú

èkèta. **9** Bèè ni ó kò ilé nàà, ó sì parí rẹ̀, ó sì bo ilé nàà pèlù àwọn ití igi àti pákó kedari. **10** Ó sì kò yàrà ègbẹ̀ sí gbogbo ilé nàà. Gígùn òkòòkan sì jẹ̀ ìgbònwọ̀ m̀arùn-ún, ó sì so wọn mọ̀ ilé nàà pèlù ití igi kedari. **11** Ọ̀rẹ̀ Olúwa sì tọ̀ Solomoni wá wí pé, **12** “Ní tí ilé yíí tí iwọ̀ n kò lówọ̀, bí iwọ̀ bá tẹ̀lẹ̀ àşẹ̀ mi, tí iwọ̀ sì şẹ̀ ìdájọ̀ mi, tí o sì pa òfin mi mọ̀ láti máa şẹ̀ wọn, Èmi yóò mú ilérí tí mo tí şẹ̀ fún Dafidi baba rẹ̀ şẹ̀ nípa rẹ̀. **13** Èmi yóò sì máa gbé àárín àwọn ọmọ̀ Israẹli, èmi kí ó sì kọ̀ Israẹli èniyàn mi.” **14** Bèè ni Solomoni ilé nàà, ó sì parí rẹ̀. **15** Ó sì fi pákó kedari tẹ̀ ògiri ilé nàà nínú, láti ilẹ̀ ilé nàà dé àjà rẹ̀, ó fi igi bò wọn nínú, ó sì fi pákó firí tẹ̀ ilẹ̀ ilé nàà. **16** Ó pín ogún ìgbònwọ̀ sí èyìn ilé nàà, láti ilẹ̀ dé àjà ilé ni ó fi pákó kedari kọ̀, èyí ni ó kọ̀ sínú, fún ibi tí a yà sí mímọ̀ àní Ibi Mímọ̀ Jùlọ̀. **17** Ní iwájú ilé nàà, ogójí ìgbònwọ̀ ni gígùn rẹ̀ jẹ̀. **18** Inú ilé nàà sì jẹ̀ kedari, wọn şẹ̀ işẹ̀ onà rẹ̀ pèlù irudí àti itànná. Gbogbo rẹ̀ sì jẹ̀ kedari; a kò sì rí òkúta kan nìbẹ̀. **19** Ó sì múra ibi mímọ̀ jùlọ̀ silẹ̀ nínú ilé nàà láti gbé àpótí èrì Olúwa ka ibẹ̀. **20** Inú ibi mímọ̀ nàà sì jẹ̀ ogún ìgbònwọ̀ ní gígùn, ogún ìgbònwọ̀ ní ìbú, àti ogún ìgbònwọ̀ ní gíga. Ó sì fi kíkí wúrà bo inú rẹ̀ ó sì fi igi kedari bo pepe rẹ̀. **21** Solomoni sì fi kíkí wúrà bo inú ilé nàà, ó sì tan èwọ̀n wúrà dé ojú ibi mímọ̀ jùlọ̀, ó sì fi wúrà bò ó. **22** Gbogbo ilé nàà ni ó fi wúrà bò tí tí ó fi parí gbogbo ilé nàà, àti gbogbo pepe tí ó wà níhà ibi mímọ̀ jùlọ̀, ni ó fi wúrà bò. **23** Ní inú ibi mímọ̀ jùlọ̀ ni ó fi igi olifi şẹ̀ kérébù méjì, òkòòkan jẹ̀ ìgbònwọ̀ m̀ewàá ní gíga. **24** Apá kérébù kìn-in-ní sì jẹ̀ ìgbònwọ̀ m̀arùn-ún ní gíga, àti apá kérébù kejì ìgbònwọ̀ m̀arùn-ún; ìgbònwọ̀ m̀ewàá láti şónşó apá kan dé şónşó apá kejì. **25** Ìgbònwọ̀ m̀ewàá sì ni kérébù kejì pèlù, nitorí kérébù méjèjì jọ̀ ara wọn ní iwọ̀n ní títóbì àti títẹ̀wọ̀n bakan nàà. **26** Gíga kérébù kòòkan jẹ̀ ìgbònwọ̀ m̀ewàá. **27** Ó sì gbé àwọn kérébù nàà sínú ilé tí inú lóhùn ún, pèlù iyẹ̀ apá wọn ní níná jade. Iyẹ̀ apá kérébù kan sì kan ògiri kan, nígbà tí iyẹ̀ apá èkejì sì kan ògiri kejì, iyẹ̀ apá wọn sì kan ara wọn láárín yàrà nàà. **28** Ó sì fi wúrà bo àwọn kérébù nàà. **29** Lára àwọn ògiri tí ó yí ilé nàà ká, nínú àti lóde, ó sì ya àwòrán àwọn kérébù sí í àti tí igi òpẹ̀, àti tí itànná ewéko sí. **30** Ó sì tún fi wúrà tẹ̀ ilẹ̀ ilé nàà nínú àti lóde. **31** Nítorí ojú ònà ibi mímọ̀ jùlọ̀ ni ó şẹ̀ ilẹ̀kùn igi olifi sí pèlù àtẹ̀rìgbà àti òpó ihà jẹ̀ idámàrùn-ún ògiri. **32** Àti lára ilẹ̀kùn igi olifi nàà ni ó ya àwòrán àwọn kérébù, igi òpẹ̀ àti tí itànná ewéko sí, ó sì fi wúrà bò wọn, ó sì tan wúrà sí ara àwọn kérébù àti sí ara igi òpẹ̀. **33** Bèè ni ó sì şẹ̀ òpó igi olifi onígun m̀érin fún ilẹ̀kùn ilé nàà. **34** Ó sì tún fi igi firí şẹ̀ ilẹ̀kùn méjì, òkòòkan wọn sì ní ewé méjì tí ó yí sí ihò itẹ̀bò. **35** Ó sì ya àwòrán kérébù, àti tí igi òpẹ̀ àti tí itànná ewéko sí ara wọn, ó sì fi wúrà bò ó, èyí tí ó tẹ̀ sórí ibi tí ó gbé. **36** Ó sì fi eşẹşẹ̀ òkúta m̀éta gbígbẹ̀, àti eşẹ̀ kan ití kedari kọ̀ àgbàlá tí inú lóhùn ún. **37** Ní ọ̀dún kẹ̀rin ni a fi ipilẹ̀ ilé Olúwa lé ilẹ̀, ní oşù Sifi. **38** Ní ọ̀dún kọ̀kànlá ní oşù Bulu, oşù kejo, a sì parí ilé nàà jalẹ̀ jalẹ̀, pèlù gbogbo ipín rẹ̀, gégé bí gbogbo èyí tí ó yẹ̀. Ó sì lo ọ̀dún méje ní kíkó ilé nàà.

7 Solomoni sì lo ọ̀dún m̀étalá láti fi kọ̀ ààfin rẹ̀, ó sì parí gbogbo işẹ̀ ààfin rẹ̀. **2** Ó kọ̀ ilé igbó Lebanoni pèlù; gígùn rẹ̀ sì jẹ̀ ogórun-ún ìgbònwọ̀, àti àádóta ìgbònwọ̀ ní ìbú rẹ̀ àti gíga rẹ̀ ogbòn ìgbònwọ̀; pèlù ọ̀wọ̀ m̀érin igi kedari, àti idábùù igi kedari lórí òpó nàà. **3** A sì fi igi kedari tẹ̀ ẹ̀ lókè lórí yàrà tí ó jókòó lórí ọ̀wọ̀n m̀arùnlélógójí, m̀eşéđdógún ní ọ̀wọ̀. **4** Fèrèsè rẹ̀ ni a gbé sókè ní ọ̀wọ̀ m̀éta, kojú sí ara wọn. **5** Gbogbo ilẹ̀kùn àti òpó sì dọ̀gba ní igun m̀érin: wọn sì wà ní apá iwájú ní ọ̀wọ̀ m̀éta, wọn kojú sí ara wọn. **6** Ó sì fi ọ̀wọ̀n şẹ̀ gbàngàn idájọ̀: àádóta ìgbònwọ̀ ni gígùn rẹ̀, ìbú rẹ̀ sì jẹ̀ ogbòn ìgbònwọ̀. Iloro kan sì wà níwájú rẹ̀ pèlù ọ̀wọ̀n àti ibòrí igúnwà níwájú wọn. **7** Ó sì şẹ̀ gbàngàn itẹ̀, gbàngàn idájọ̀, níbi tí yóò tí şẹ̀ idájọ̀, ó sì fi igi kedari bò ó láti ilẹ̀ dé àjà ilé. **8** Ààfin rẹ̀ níbi tí yóò sì gbé wà ní àgbàlá léyìn ààfin, irú kan nàà ni wọn. Solomoni sì kọ̀ ààfin tí ó rí bí gbàngàn yíí fún ọmòbinrin Farao tí ó ní ní aya. **9** Gbogbo wònyí láti òde dé apá àgbàlá ríla, àti láti ipilẹ̀ dé ibòrí òkè ilé, wọn sì jẹ̀ òkúta iyebíye gégé bí iwọ̀n òkúta gbígbẹ̀, tí a fi ayun rẹ̀ nínú àti lóde. **10** Ipilẹ̀ nàà jẹ̀ òkúta iyebíye, àní òkúta ríla ríla, àwọn miàran wọn ìgbònwọ̀ m̀ewàá, àwọn miàran ìgbònwọ̀ méjọ̀. **11** Lókè ní òkúta iyebíye wà nípa iwọ̀n òkúta tí a gbé àti igi kedari. **12** Àgbàlá ríla nàà yíkákiri ògiri pèlù ọ̀wọ̀ m̀éta òkúta gbígbẹ̀ àti ọ̀wọ̀n kan igi idábùù tí kedari, bí tí inú lóhùn ún àgbàlá ilé Olúwa pèlù iloro rẹ̀. **13** Solomoni ọ̀ba rànşé sí Tìre, ó sì mú Hiram wá, **14** eni tí iyá rẹ̀ jẹ̀ opó láti inú èyà Naftali àti tí baba rẹ̀ sì şẹ̀ ará Tìre, alágbèdè idẹ̀. Hiram sì kún fún ogbòn àti òye, àti ìmò láti şẹ̀ oríşíríşí işẹ̀ idẹ̀. Ó wá sòdò Solomoni ọ̀ba, ó sì şẹ̀ gbogbo işẹ̀ tí wọn gbé fún un. **15** Ó sì dá ọ̀wọ̀n idẹ̀ méjì, òkòòkan sì jẹ̀ ìgbònwọ̀ méjìdínlógún ní gíga okùn ìgbònwọ̀ méjìlá ní ó sì yí wọn ká. **16** Ó sì túnşẹ̀ iparí méjì tí idẹ̀ dídá láti fi sókè àwọn ọ̀wọ̀n nàà, iparí kan sì jẹ̀ ìgbònwọ̀ m̀arùn-ún ní gíga. **17** Onírúurú işẹ̀, àti ohun híhun èwọ̀n fún àwọn iparí tí n bẹ̀ lórí àwọn ọ̀wọ̀n nàà, méje fún iparí kòòkan. **18** Ó sì şẹ̀ àwọn pomegiranate ní ọ̀wọ̀ méjì yíkákiri lára işẹ̀ ọ̀wọ̀n nàà, láti fi bo àwọn iparí tí n bẹ̀ lókè, ó sì şẹ̀ bèè fún iparí kejì. **19** Àwọn iparí tí n bẹ̀ ní òkè àwọn ọ̀wọ̀n nàà tí n bẹ̀ ní ọ̀dèdè nàà dàbí àwòrán líli, ìgbònwọ̀ m̀érin ní gíga. **20** Lórí àwọn iparí ọ̀wọ̀n méjì nàà lókè, wọn sì sùnmo ibi tí ó yẹ̀ lára ọ̀wọ̀n tí ó wà níbi işẹ̀ ọ̀wọ̀n, wọn sì jẹ̀ igba pomegiranate ní ọ̀wọ̀ yíkákiri. **21** Ó sì gbé àwọn ọ̀wọ̀n nàà ró ní iloro tẹ̀mpli, ó sì pe orúkọ ọ̀wọ̀n tí ó wà ní guúsù ní Jakini àti èyí tí ó wà ní àríwá ní Boasi. **22** Àwọn iparí lókè sì jẹ̀ àwòrán líli. Bèè ni işẹ̀ tí àwọn ọ̀wọ̀n sì parí. **23** Ó sì şẹ̀ agbáda dídá, ó şẹ̀ bíríkítí, ó wọn ìgbònwọ̀ m̀ewàá láti etí kan dé èkejì àti ìgbònwọ̀ m̀arùn-ún ní gíga rẹ̀. Ó sì gba okùn ogbòn ìgbònwọ̀ láti wun yí í ká. **24** Ní isalẹ̀ etí rẹ̀, kókó wá yí í ká, m̀ewàá nínú ìgbònwọ̀ kan. Ó yí agbáda nàà káákiri, a dá kókó nàà ní ọ̀wọ̀ méjì, nígbà tí a dá a. **25** Ó sì dúró lórí malúù méjìlá, m̀éta kojú sí àríwá, m̀éta sì kojú sí iwọ̀-òòrùn, m̀éta kojú sí guúsù, m̀éta sì kojú sí ilà-òòrùn. Agbada nàà sì jókòó lórí wọn, gbogbo apá èyìn wọn sì n bẹ̀ nínú. **26** Ó sì nípon tò ìbú àtẹ̀lẹ̀wọ̀, etí rẹ̀ sì

dàbí etí ago, bí ìtánàá lílì. Ó sì gba egbèrùn méjì iwọn bati. **27** Ó sì túnṣe eṣẹ́ idẹ́ tí a lè gbé mēwáá, òkòṣkan wọn sì jẹ́ igbònwò mērin ní gígún, igbònwò mērin ní ibù àti igbònwò mēta ní gíga. **28** Bá'yí ní a sì ṣe eṣẹ́ nàá, wọn ní àlàfo onà àárín tí a so mó agbede-méjì ipadé etí. **29** Lórí àlàfo onà àárín tí ó wà lágbedeméjì ní àwòrán kinníun, málúú, àti àwọn kérébù wà, àti lórí ipadé etí bakan nàá. Lókè àti nísàlè àwọn kinníun, málúú sì ni isẹ́ òṣò wà. **30** Eṣẹ́ kòṣkan sì ni kèkẹ́ idẹ́ mērin pèlú òpá kèkẹ́ idẹ́, òkòṣkan ni ó ní ifeṣètè lábé, tí a gbé, isẹ́ òṣò wà ní ihà gbogbo rẹ. **31** Nínú eṣẹ́ nàá ẹnu kan wà tí ó kọ́ bíríkítí tí ó jin ní igbònwò kan. Ẹnu yí ṣe róbótó àti pèlú isẹ́ eṣẹ́ rẹ́ jẹ́ igbònwò kan àti ààbò. Ní àyíká ẹnu rẹ́ ni ohun onà gbígbe wà. Àlàfo onà àárín eṣẹ́ nàá sì ní igun mērin, wọn kò yíká. **32** Kèkẹ́ mērin sì wà nísàlè àlàfo onà àárín, a sì so òpá àyíká kèkẹ́ nàá mó eṣẹ́ nàá. Gíga àyíká kèkẹ́ kan sì jẹ́ igbònwò kan àti ààbò. **33** A sì ṣe àyíká kèkẹ́ nàá bí í isẹ́ kèkẹ́; igi idálu, ibi ihò, ibi ipadé, àti òpá tээрэтээрé wọn, gbogbo wọn sì jẹ́ irin didá. **34** Eṣẹ́ kòṣkan sì ní ifeṣètè mērin, òkan ní igun kòṣkan, tí ó yorí jáde láti eṣẹ́. **35** Lókè eṣẹ́ nàá ní ayíká kan wà tí ó jẹ́ ààbò igbònwò ní jǐjin. Egbé etí rẹ́ àti àlàfo onà àárín rẹ́ ni a so mó òkè eṣẹ́ nàá. **36** Ó sì gbé àwòrán kérébù, kinníun àti igi òpẹ́, sára igbátí rẹ́ àti sára pákó tí ó gbé ró, ní gbogbo ibi tí àyè wà, pèlú isẹ́ òṣò yíkákiri. **37** Bá'yí ní ó ṣe ṣe àwọn eṣẹ́ mēwèwéwá. Wọn sì gbé gbogbo wọn bakan nàá, iwọn kan nàá àti tíftóbi kan nàá. **38** Nígba nàá ní ó ṣe agbádá idẹ́ mēwáá, òkòṣkan gbà tó ogójì iwọn bati, ó sì wọn igbònwò mērin, lórí òkòṣkan eṣẹ́ mēwèwéwá nàá ní agbádá kòṣkan wà. **39** Ó sì fi eṣẹ́ márùn-ún sí apá òtún ihà gúúsù ilé nàá àti márùn-ún sí apá òsì ihà àrìwá. Ó sì gbé agbádá rílá ka apá òtún, ní apá ilà-òdrùn sí idojúko gúúsù ilé nàá. **40** Ó sì túnṣe ikòkò, àti òkò àti àwokòtò. Bèè ni Huramu sì parí gbogbo isẹ́ tí ó ṣe fún ilé Olúwa fún Solomoni oba. **41** Àwọn òwọn méjì; oṣon méjì iparí tí ó wà lókè àwọn òwọn isẹ́; àwọn méjì ní láti bo oṣon méjì iparí tí rí be lókè àwọn òwọn; **42** irinwó pomegiranate fún isẹ́ àwọn méjì, òwò méjì pomegiranate fún isẹ́ àwọn kan láti bo àwọn oṣon méjì iparí tí rí be lókè àwọn òwọn; **43** eṣẹ́ mēwáá pèlú agbádá mēwáá wọn; **44** agbada rílá nàá, àti málúú méjilá tí ó wà lábé rẹ; **45** ikòkò, òkò àti àwokòtò. Gbogbo ohun èlò wònyí tí Hiram ṣe fún Solomoni oba nítorí isẹ́ Olúwa sì jẹ́ idẹ́ didán. **46** Oba sì dá wọn ní ilẹ́ amò ní pètèlẹ́ Jordani lágbedeméjì Sukkoti àti Saretani. **47** Solomoni sì jòwò gbogbo nṅkan wònyí láiwọn, nítorí tí wọn pòjù; bèè ni a kò sì mó iwọn idẹ́. **48** Solomoni sì túnṣe gbogbo ohun òṣò tí rí ṣe sí ilé Olúwa pèlú: pepe wúra; tábilì wúra lórí èyí tí àkàrà ifihàn gbé wà. **49** Òpá fitílá kíkì wúra, márùn-ún ní apá òtún àti márùn-ún ní apá òsì, níwájú ibi mímò júlò; itánàá ewéko; fitílá àti èmú wúra; **50** oṣon kíkì wúra, alumagaji fitílá, àti àwokòtò, àti síbì àti àwò tūràrì tí wúra dáràdára; àti àgbékò wúra fún ilẹ̀kùn inú ilé Ibi Mímò júlò àti fún ilẹ̀kùn ilé nàá, àni tí tẹmpilì. **51** Nígba tí gbogbo isẹ́ tí Solomoni oba ṣe fún ilé Olúwa parí, ó mú gbogbo nṅkan tí Dafidi baba rẹ́ tí yà sí

mímò wá; fádáká, wúra àti ohun èlò, ó sì fi wọn sínú ìṣúra ilé Olúwa.

8 Nígba nàá ni Solomoni pe àwọn àgbàgbà Israèlì àti gbogbo àwọn olórí àwọn èyà àti àwọn olórí idílè àwọn omọ Israèlì jọ papọ́, níwájú Solomoni oba ní Jerusalemu, láti gbé àpótí èrì Olúwa wá láti ilú Dafidi, tí rí ṣe Sioni. **2** Gbogbo àwọn òkúnrin Israèlì sí pe ara wọn jọ sódò Solomoni oba ní àkòkò àjọ oṣún ní oṣù Etanimu tí í se oṣù keje. **3** Nígba tí gbogbo àwọn àgbàgbà Israèlì dé, àwọn àlúfáá sì gbé àpótí èrì, **4** wọn sì gbé àpótí èrì Olúwa àti àgò àjọ èniyàn àti gbogbo ohun èlò mímò tí ó wà nínú àgò. Àwọn àlúfáá àti àwọn omọ Lefi sì gbé wọn gòkè wá, **5** àti Solomoni oba, àti gbogbo jọ èniyàn tí ó péjọ sí òdò rẹ́ wà pèlú rẹ́ níwájú àpótí èrì, wọn ní fi òpòlòpò àguntàn àti málúú tí a kò le mó iye, àti tí a kò le kà rú ẹbọ. **6** Nígba nàá ni àwọn àlúfáá gbé àpótí èrì tí májèmu Olúwa wá sí ipò rẹ́, sí ibi inú lóhùn ún ilé Olúwa, Ibi Mímò júlò, wọn gbé e sí abẹ́ iyé àwọn kérébù. **7** Àwọn kérébù na iyé wọn méjèjì sí ibi àpótí èrì, wọn sì bo àpótí èrì nàá, àti àwọn òpá rẹ́ tí a fi ní gbé e. **8** Àwọn òpá yí ga tó bèè tí a fi le rí orí wọn láti Ibi Mímò níwájú ibi tí a yà sí mímò, sùgbọ́n a kò sí rí wọn lóde Ibi Mímò, wọn sì wà níbè tíftí di òní yí. **9** Kò sí ohun kankan nínú àpótí èrì bí kò ṣe wáláá òkuta méjì tí Mose tí fi sí ibè ní Horebu, níbi tí Olúwa tí bá àwọn omọ Israèlì dá májèmu, lèyin ilùgbà tí wọn jáde kúrò ní ilé Ejibiti. **10** Nígba tí àwọn àlúfáá jáde láti Ibi Mímò, àwòsánmò sì kún ilé Olúwa. **11** Àwọn àlúfáá kò sì le ṣiṣẹ́ wọn nítorí àwòsánmò nàá, nítorí ògo Olúwa kún ilé nàá. **12** Nígba nàá ni Solomoni sì wí pé, “Olúwa tí wí pé, òun yòò máa gbé inú òkùnkùn biribiri. **13** Nítòdótò, èmi tí kọ́ ilé kan fún ọ, ibi tí iwọ́ yòò máa gbé tíftí láaláé.” **14** Nígba tí gbogbo jọ èniyàn Israèlì sì dúró síbè, oba sì yí ojú rẹ́, ó sì búkún fún wọn. **15** Nígba nàá ni ó wí pé, “Ìbúkún mi fún Olúwa, Ọlórùn Israèlì, ẹni tí ó tí fi ọwọ́ ara rẹ́ mú ilérí tí ó fi ẹnu rẹ́ sọ fún Dafidi baba mi ṣe. Nítorí tí ó wí pé, **16** ‘Láti ojọ́ tí èmi tí mú àwọn èniyàn mi Israèlì jáde kúrò ní Ejibiti, èmi kò tí ì yan ilú kan nínú gbogbo èyà Israèlì láti kọ́ ilé kan fún orúkọ mi láti wà níbè, sùgbọ́n èmi tí yan Dafidi láti ṣàkóso àwọn Israèlì èniyàn mi.’ **17** ‘Dafidi baba mi sì ní i lòkan láti kọ́ ilé kan fún orúkọ Olúwa Ọlórùn Israèlì. **18** Sùgbọ́n Olúwa sì wí fún Dafidi baba mi pé, ‘Nítorí tí ó wà ní òkan rẹ́ láti kọ́ ilé kan fún orúkọ mi, ó dára láti ní èyí ní òkan rẹ́. **19** Sùgbọ́n, iwọ́ kọ́ ni yòò kọ́ ilé nàá, sùgbọ́n omọ́ rẹ́, tí ó tinú ara rẹ́ àti èjẹ́ rẹ́ jáde; òun ni yòò kọ́ ilé nàá fún orúkọ mi.’ **20** ‘Olúwa sì ti pa ilérí rẹ́ tí ó ṣe mó, èmi sì ti rópò Dafidi baba mi, mo sì jókòò lórí itẹ́ Israèlì bá'yí, gégé bí Olúwa ti ṣèlérí, èmi sì kọ́ ilé kan fún orúkọ Olúwa, Ọlórùn Israèlì. **21** Èmi sì ti pèsè ibikan níbè fún àpótí èrì, èyí tí í ṣe májèmu Olúwa tí ó tí bá àwọn baba wa dá, nígbà tí ó mú wọn jáde láti ilẹ́ Ejibiti wá.’ **22** Solomoni sì dúró níwájú pepe Olúwa, níwájú gbogbo jọ èniyàn Israèlì, ó sì na ọwọ́ rẹ́ méjèjì sókè òrun. **23** Ó sì wí pé, “Olúwa Ọlórùn Israèlì, kò sí Ọlórùn tí ó dàbí rẹ́ lókè òrun tàbí

ni isalè ilè iwọ tí ó pa májè mú àti àánú mọ pèlú àwọn iranṣẹ rẹ tí ní fi gbogbo ọkàn wọn rìn níwájú rẹ. **24** O sì ti pa ilé rẹ mọ fún iranṣẹ rẹ Dafidi baba mi; pèlú ẹnu rẹ ni iwọ ẹ ilé rí, o sì mú u ẹ pèlú ọwọ rẹ, bí ó tí rí lóní. **25** “Njẹ bá yí Olúwa Ọlórún Israèli, bá iranṣẹ rẹ Dafidi baba mi pa ohun tí iwọ ti ẹ ilé rí fún un mọ wí pé, iwọ kí yòò kùnà láti ní èniyàn kan láti jòkódó níwájú mi lórí itẹ Israèli, kíkí bí àwọn ọmọ rẹ bá lè kíyèsì ohun tí wọn ní ẹe láti máa rìn níwájú mi bí iwọ ti rìn. **26** Njẹ bá yí, Ọlórún Israèli, jẹ kí ọrọ rẹ tí o ti ẹ ilé rí fún iranṣẹ rẹ Dafidi baba mi wá sí imúṣe. **27** “Sùgbón nítòdótó, Ọlórún yòò máa gbé ayé bí? Ọrun àti ọrun àwọn ọrun kò le gbà ó. Kí a má sọ pé ilé yí tí mo kọ fún ọ! **28** Sibẹ ẹe ifetisilẹ àdúrà iranṣẹ rẹ àti èbè rẹ fún àánú, Olúwa Ọlórún mi. Gbọ ẹkún àti àdúrà tí iranṣẹ rẹ ní gbà níwájú rẹ lóní. **29** Jé kí ojú rẹ sí sí ilé yí ní ọru àti ní ọsán, ibí yí tí iwọ ti wí pé, orúkọ mi yòò wà nifè, nítorí iwọ yòò gbọ àdúrà tí iranṣẹ rẹ gbà sí ibí yí. **30** Gbọ èbè iranṣẹ rẹ àti ti Israèli, èniyàn rẹ nígbà tí wọn bá gbàdúrà sí ibí yí. Gbọ láti ọrun wá láti ibùgbé rẹ, àti nígbà tí o bá gbọ, dárjì. **31** “Nígbà tí ẹnìkan bá ẹsẹ sí ẹnìkejì rẹ, tí a sì fi wá lé e láti mú un búra, bí búra nàa bá sì dé iwájú pepẹ rẹ ní ilé yí, **32** nígbà nàa ni kí o gbọ láti ọrun, kí o sì ẹ. Kí o sì ẹdájọ láàrín àwọn iranṣẹ rẹ, dá èniyàn búburú lèbi, kí o sì mú wá sí orí ọ̀n tikára rẹ ohun tí ó ti ẹ, dá olòdítító lare, kí a sì fi ẹsẹ àilèbi rẹ múlẹ. **33** “Nígbà tí àwọn ọ̀tá bá ẹ̀gùn Israèli, èniyàn rẹ, nítorí tí wọn ti ẹsẹ sí ọ, tí wọn bá yípadà sí ọ, tí wọn sì jẹwọ orúkọ rẹ, tí wọn sì gbàdúrà, tí wọn sì bèbè lódò rẹ nínú ilé yí **34** nígbà nàa ni kí o gbọ láti ọrun wá, kí o sì dárí ẹsẹ Israèli, èniyàn rẹ jì í, kí o sì mú wọn padà wá sí ilé tí iwọ ti fún àwọn baba wọn. **35** “Nígbà tí ọrun bá sé mọ, tí kò sí ọ̀dò, nítorí tí àwọn èniyàn rẹ ti ẹsẹ sí ọ, bí wọn bá gbàdúrà sí ihà ibí yí, tí wọn sì jẹwọ orúkọ rẹ, tí wọn sì yípadà kúrò nínú ẹsẹ wọn nítorí tí iwọ ti pọn wọn lójú, **36** nígbà nàa ni kí o gbọ láti ọrun wá, kí o sì dárí ẹsẹ àwọn iranṣẹ rẹ jì wọn, à ní Israèli, èniyàn rẹ. Kọ wọn ní ọ̀nà tí ó tọ láti máa rìn, kí o sì rọ ọ̀dò sí ilé tí iwọ ti fi fún èniyàn rẹ fún iní. **37** “Nígbà tí iyan tabí àjàkálẹ̀-ààrùn bá wá sí ilé nàa, tabí irèdànù tabí imúwòdù, esú tabí kòkòrò tí ní jẹ ni run, tabí nígbà tí àwọn ọ̀tá bá dọ tí wọn nínú àwọn ilú wọn, irú ipònjú tabí ààrùnkàrùn tó lè wá, **38** nígbà tí àdúrà tabí èbè bá ti ọ̀dò ẹnìkan láti ọ̀dò gbogbo Israèli wá, tí olúkúlùkù sì mọ ibanújẹ ọkàn rẹ, bí ó bá sì tẹ ọwọ rẹ méjèjì sí ihà ilé yí, **39** nígbà nàa ni kí o gbọ láti ọrun wá, ní ibùgbé rẹ. Dárjì, kí o sì ẹe sí olúkúlùkù èniyàn gégé bí gbogbo ohun tí ó ti ẹ, níwọn ígbà tí iwọ mọ ọkàn rẹ, nítorí iwọ nikan soṣo ni o mọ ọkàn gbogbo èniyàn. **40** Nítorí wọn yòò bèrù rẹ ní gbogbo ojọ tí wọn yòò wà ní ilé tí iwọ fi fún àwọn baba wa. **41** “Ní tí àwọn àlejò tí kí í ẹ Israèli èniyàn rẹ, sùgbón tí ó ti ilé òkèèrè jáde wá nítorí orúkọ rẹ, **42** nítorí tí àwọn èniyàn yòò gbọ orúkọ ríla rẹ, àti ọwọ agbára rẹ, àti nínà apá rẹ, nígbà tí ó bá sì wá, tí ó sì gbàdúrà sí ihà ilé yí, **43** nígbà nàa ni kí o gbọ láti ọrun wá, ní ibùgbé rẹ, kí o sì ẹ gbogbo ẹyí tí àlejò nàa yòò bèèrè lówọ rẹ, kí gbogbo èniyàn ní ayé lè mọ orúkọ rẹ, kí

wọn kí ó sì máa bèrù rẹ, gégé bí Israèli, èniyàn rẹ ti ẹ, kí wọn kí ó sì le mọ pé orúkọ rẹ ni a fi pe ilé yí tí mo kọ. **44** “Nígbà tí àwọn èniyàn rẹ bá jáde lọ sí ọgun sí àwọn ọ̀tá wọn, nífikibi tí iwọ bá rán wọn, nígbà tí wọn bá gbàdúrà sí Olúwa sí ihà ilú tí iwọ ti yàn àti síhà ilé tí mo ti kọ fún orúkọ rẹ, **45** nígbà nàa ni kí o gbọ àdúrà àti èbè wọn láti ọrun, kí o sì mú ọ̀rò wọn dúró. **46** “Nígbà tí wọn bá ẹsẹ sí ọ, nítorí kò sí ẹnìkan tí kí í ẹsẹ, tí iwọ sì bínú sí wọn, tí iwọ sì fi wọn lè ọ̀tá lówọ, tí ó kó wọn ní ígbèkùn lọ sí ilé wọn, jìjìnnà tabí nítòsì; **47** bí wọn bá ní iyípadà ọkàn ní ilé níbi tí a kó wọn ní ígbèkùn lọ, tí wọn bá sì ronúpiwàdà, tí wọn sì bèbè sí ọ ní ilé àwọn tí ó kó wọn ní ígbèkùn lọ, wí pé, ‘Àwa ti ẹsẹ, àwa ti ẹe ohun tí kò tọ, àwa ti ẹe búburú’; **48** bí wọn bá sì fi gbogbo àyà àti gbogbo ọkàn wọn yípadà sí ọ, ní ilé àwọn ọ̀tá wọn, tí ó kó wọn ní ígbèkùn lọ, tí wọn sì gbàdúrà sí ọ sí ihà ilé wọn tí iwọ ti fi fún àwọn baba wọn, ilú tí iwọ ti yàn, àti ilé tí ẹ̀mi kọ fún orúkọ rẹ; **49** nígbà nàa ni kí iwọ kí ó gbọ àdúrà wọn àti èbè wọn ní ọrun, ní ibùgbé rẹ, kí o sì mú ọ̀ràn wọn dúró. **50** Kí o sì dárjì àwọn èniyàn rẹ, tí wọn tí dẹsẹ sí ọ; dárí gbogbo irékojá wọn tí wọn ẹe sí ọ jì, kí o sì bá àwọn tí ó kó wọn ní ígbèkùn lọ wí, kí wọn kí ó lè sàánú fún wọn; **51** nítorí èniyàn rẹ àti iní rẹ ni wọn, àwọn ẹni tí iwọ ti mú ti Ejjibiti jáde wá, láti inú irin iléru. **52** “Jé kí ojú rẹ sí sí èbè iranṣẹ rẹ, àti sí èbè àwọn èniyàn rẹ Israèli, kí o sì tẹtí silẹ sí wọn nígbà tí wọn bá kégbẹ sí ọ. **53** Nítorí tí iwọ ti yà wọn kúrò nínú gbogbo orílẹ̀-èdè ayé, láti máa jẹ iní rẹ, bí iwọ ti sọ láti ọwọ Mose iranṣẹ rẹ, nígbà tí iwọ Olúwa Olódúmarè, mú àwọn baba wa ti Ejjibiti jáde wá.” **54** Nígbà tí Solomoni ti parí gbogbo àdúrà àti èbè yí sí Olúwa tán, ó dide kúrò lórí eékún rẹ níwájú pepẹ Olúwa níbi tí ó ti kúnlẹ tí ó sì na ọwọ rẹ sí òkè ọrun **55** Ó sì dide dúró ó sì fi ohùn rara sùre fún gbogbo ijọ èniyàn Israèli wí pé, **56** “Ibúkún ni fún Olúwa tí ó ti fi isinmi fún Israèli, èniyàn rẹ bí ó ti sèlérí. Kò sí ọ̀rò rẹ kan tí ó kùnà nínú gbogbo ilé rí rere tí ó ti ẹe láti ọwọ Mose iranṣẹ rẹ wá. **57** Kí Olúwa Ọlórún wa kí ó wá pèlú wa bí ó ti wá pèlú àwọn baba wa; kí ó má sì ẹe fi wá silẹ tabí kọ wá silẹ. **58** Kí ó fa ọkàn wa sí ọ̀dò ara rẹ, láti máa rìn nínú gbogbo ọ̀nà rẹ, àti láti pa ọ̀fin rẹ mọ, àti aṣe rẹ, àti ilànà rẹ, tí ó ti paṣe fún àwọn baba wa. **59** Àti kí ó sì jẹ kí àwọn ọ̀rò mi wònyí, tí mo ti gbà ní àdúrà níwájú Olúwa, kí ó wá nítòsì Olúwa Ọlórún wa ní ọ̀sán àti ní ọru, kí ó lè mú ọ̀rò iranṣẹ rẹ dúró àti ọ̀rò Israèli èniyàn rẹ, gégé bí àníf wa ojoojúmọ, **60** kí gbogbo èniyàn ayé lè mọ pé Olúwa ọ̀n ni Ọlórún, kò sì sí ẹ̀lòmíràn. **61** Sùgbón e jẹ kí ọkàn yín pé pèlú Olúwa Ọlórún wa, láti máa rìn nínú aṣe rẹ àti láti pa ọ̀fin rẹ mọ, bí í ti òní yí.” **62** Nígbà nàa ni ọba àti gbogbo Israèli rú ebo níwájú Olúwa. **63** Solomoni rú ebo àlàáfíá sí Olúwa: egbèrún méjìlélógún màlúú, àti òkẹ méfá àgùntàn. Bẹẹ ni ọba àti gbogbo àwọn ọmọ Israèli ya ilé Olúwa sí mímọ. **64** Ní ojọ kan nàa ni ọba ya àgbalá ààrín tí ní bẹ níwájú ilé Olúwa sí mímọ, nifè ni ó sì rú ebo sísun àti ọre ọúnjẹ, àti ebo àlàáfíá, nítorí pepẹ idẹ tí ní bẹ níwájú Olúwa kéré jù láti gba ebo sísun, àti ọre ọúnjẹ, àti

orẹ ẹbọ àlàáfíà. **65** Bẹ̀ẹ̀ ni Solomoni ẹ̀ ẹ̀pẹ̀jọ nígbà náà, àti gbogbo Israẹli pẹ̀lú rẹ̀, àjọ òlú lá ní, láti iwọ́ Hamati tífí dé ọ̀dọ̀ Ejibiti. Wọ̀n sì ẹ̀jọ̀yọ̀ níwájú Olúwa Ọ̀lórún wa ní ọ̀jọ̀ méjẹ̀ àti ọ̀jọ̀ méjẹ̀ sí i, ọ̀jọ̀ mérénlá papọ̀. **66** Ní ọ̀jọ̀ kejọ̀ ọ̀ rán àwọn ẹ̀niyàn ọ̀. Wọ̀n sùrẹ̀ fún ọ̀ba, wọ̀n sì ọ̀ sí ilẹ̀ wọ̀n pẹ̀lú ayọ̀ àti inú dídùn fún gbogbo ohun rere tí Olúwa tí ẹ̀ fún Dafidi iránsẹ̀ rẹ̀, àti fún Israẹli ẹ̀niyàn rẹ̀.

9 Nígbà tí Solomoni sì parí kíkọ̀ ilẹ̀ Olúwa àti ààfin ọ̀ba, tí ó sì tí ẹ̀ ẹ̀gbogbo nńkan tí ó ní fẹ̀ láti ẹ̀, **2** Olúwa sì farahàn Solomoni ní ìgbà kejì, bí ó tí farahàn án ní Gibeoni. **3** Olúwa sì wí fún un pé, “Èmi tí gbọ̀ àdúrà ẹ̀ àti ẹ̀bẹ̀ rẹ̀ tí iwọ̀ tí bẹ̀ níwájú mi, mo tí ya ilẹ̀ yí sí mímọ̀, tí iwọ̀ tí kọ̀, nípa fifi orúkọ̀ mi síbẹ̀ tífí láé. Ojú mi àti ọ̀kàn mi yóò wà níbẹ̀ nígbà gbogbo. **4** “Bí iwọ̀ bá rìn níwájú mi ní ọ̀kàn òtítọ̀ àti iduró ẹ̀sin, bí i Dafidi baba ẹ̀ tí rìn, kí o sí ẹ̀ gbogbo ẹ̀yí tí mo tí paláṣẹ̀ fún ọ̀ àti kí o sí pa àṣẹ̀ mi àti ọ̀fin mi mó, **5** Èmi yóò fi idí itẹ̀ ijọba ẹ̀ múlẹ̀ lóri Israẹli tífí láé, bí mo tí ẹ̀ ilé rí fún Dafidi baba ẹ̀ nígbà tí mo wí pé, ‘Iwọ̀ kì yóò kùnà láti ní ọ̀kúnrin kan lóri itẹ̀ Israẹli.’ **6** “Sùgbón tí iwọ̀ tabí àwọn ọ̀mọ̀ ẹ̀ bá yípadà kúrò lódò mi, tí ẹ̀ kò sì pa ọ̀fin mi mó àti àṣẹ̀ mi tí mo tí fi fún ọ̀, tí ẹ̀ sì lọ̀ láti sin ọ̀lórún miiran, tí ẹ̀ sì ní sín wọ̀n, **7** nígbà náà ni ẹ̀mi yóò ké Israẹli kúrò ní ilẹ̀ tí ẹ̀mi fi fún wọ̀n, ẹ̀mi yóò sì kọ̀ ilẹ̀ yí tí ẹ̀mi tí ya sí mímọ̀ fún orúkọ̀ mi. Nígbà náà ni Israẹli yóò sì di òwè àti ìmúṣẹ̀sín láàrín gbogbo orílẹ̀-èdè. **8** Àti ilẹ̀ yí tí ó ga, ẹ̀nu yóò sì ya olúkúlùkù ẹ̀ni tí ó kojá lẹ̀bàà rẹ̀, yóò sì pòṣẹ̀, wọ̀n ó sì wí pé, ‘Èṣẹ̀ tí Olúwa fi ẹ̀ irú nńkan yí sí ilẹ̀ yí àti ilẹ̀ yí?’ **9** Àwọn ẹ̀niyàn yóò sì dáhùn wí pé, ‘Nítorí tí wọ̀n tí kọ̀ Olúwa Ọ̀lórún wọ̀n sílẹ̀, tí ó mú àwọn baba wọ̀n jáde láti Ejibiti wá, wọ̀n sì tí gbá ọ̀lórún miiran mú, wọ̀n ní bọ̀ wọ̀n, wọ̀n sì ní sín wọ̀n, idí nìyí tí Olúwa ẹ̀ mú gbogbo ijànbá yí wá sórí wọ̀n.’” **10** Lẹ̀yin ogún odún, nígbà tí Solomoni kọ̀ ilẹ̀ méjẹ̀jẹ̀ yí tan: ilẹ̀ Olúwa àti ààfin ọ̀ba. **11** Solomoni ọ̀ba sì fi ogún ilú ní Galili fún Hiram ọ̀ba Tire, nítorí tí Hiram tí bá a wá igi kedari àti igi firi àti wúra gégé bí gbogbo ifẹ̀ rẹ̀. **12** Sùgbón nígbà tí Hiram sì jáde láti Tire lọ̀ wo ilú tí Solomoni fi fún un, inú rẹ̀ kò sì dùn sí wọ̀n. **13** Ó sì wí pé, “Iru ilú wo nìwọ̀nyí tí iwọ̀ fi fún mi, arákúnrin mi?” Ó sì pè wọ̀n ní ilẹ̀ Kabulu tífí fi di ònì yí. **14** Hiram si tí fi ogófa tálẹ̀nti wúra ránsẹ̀ sí ọ̀ba. **15** Iḍí àwọn asinrú tí Solomoni ọ̀ba kọ̀jọ̀ ni ẹ̀yí; láti kọ̀ ilẹ̀ Olúwa àti ààfin òun tikára rẹ̀; Millo, odi Jerusalemu, Hasori, Megido àti Geseri. **16** Farao ọ̀ba Ejibiti sì tí kọ̀lu Geseri, ó sì tí fi iná sun ún, ó sì pa àwọn ará Kenaani tí ní gbé ilú náà, ó sì fi ta ọ̀mọ̀bínrin rẹ̀, aya Solomoni lọ̀rẹ̀. **17** Solomoni sì tún Geseri kọ̀, àti Beti-Horoni isalẹ̀, **18** àti Baalati àti Tadmori ní aginjù, láàrín rẹ̀, **19** àti gbogbo ilú iṣúra tí Solomoni ní, àti ilú kẹ̀kẹ̀ rẹ̀, àti ilú fún àwọn ẹ̀lẹ̀sin rẹ̀, àti ẹ̀yí tí ó ní fẹ̀ láti kọ̀ ní Jerusalemu, ní Lebanoni àti ní gbogbo ilẹ̀ ijọba rẹ̀ tí ó ní ẹ̀ akóso. **20** Gbogbo ẹ̀niyàn tí ó kù nínú àwọn ará Amori ará Hiti, Peresi, Hifi àti Jebusi, àwọn ẹ̀niyàn wọ̀nyí kí i ẹ̀ ará Israẹli, **21** iyẹn ni pé àwọn ọ̀mọ̀ wọ̀n tí ó kù ní ilẹ̀ náà, tí àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli kò le parun

pátápátá, àwọn ni Solomoni bu isẹ̀ erú fún tífí di ònì yí. **22** Sùgbón, Solomoni kò fi ẹ̀nikankan ẹ̀ erú nínú àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli; àwọn ni ológun rẹ̀ àti àwọn iránsẹ̀ rẹ̀, àti àwọn ìyọ̀rẹ̀ rẹ̀, àti àwọn balógun rẹ̀, àti àwọn olórí kẹ̀kẹ̀ rẹ̀ àti tí àwọn ẹ̀lẹ̀sin rẹ̀. **23** Àwọn sì tún ni àwọn olórí olútọ̀jú tí wọ̀n wá lóri isẹ̀ Solomoni, àádọ̀ta dín légbẹ̀ta, ní n ẹ̀ akóso lóri àwọn ẹ̀niyàn tí n ẹ̀ isẹ̀ náà. **24** Lẹ̀yin ìgbà tí ọ̀mọ̀bínrin Farao tí gòkè láti ilú Dafidi wá sí ààfin tí Solomoni kọ̀ fún un, nígbà náà ni ó kọ̀ Millo. **25** Nígbà méta lódún ni Solomoni ní rú ẹ̀bọ̀ sísun àti ẹ̀bọ̀ àlàáfíà lóri pepe tí ó tẹ̀ fún Olúwa, ó sì sun tūràrí níwájú Olúwa pẹ̀lú wọ̀n, bẹ̀ẹ̀ ni ó parí ilẹ̀ náà. **26** Solomoni ọ̀ba sì túnṣe òwò ọ̀kọ̀ ní Esioni-Geberi, tí ó wá ní ẹ̀bá Elati ní Edomu, létí Òkun Pupa. **27** Hiram sì rán àwọn ẹ̀niyàn rẹ̀, àwọn atukọ̀ tí ó mọ̀ Òkun, pẹ̀lú àwọn iránsẹ̀ Solomoni. **28** Wọ̀n sì dé Ofiri, wọ̀n sì mú irinwó ó lé ogún tálẹ̀nti wúra, tí wọ̀n tí gbà wá fún Solomoni ọ̀ba.

10 Nígbà tí ayaba Seba gbọ̀ òkíkí Solomoni àti ì bà ẹ̀ pọ̀ rẹ̀ ní tí orúkọ̀ Olúwa, ó sì wá láti dán an wò pẹ̀lú ibèèrè líle. **2** Ó sì wá sí Jerusalemu pẹ̀lú ẹ̀gbẹ̀ èrò òlú òlú, pẹ̀lú ibákasẹ̀ tí ó ru tūràrí, àti ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ wúra, àti òkúta iyebíye, ó sì wá sí ọ̀dọ̀ Solomoni, ó sì bá a sọ gbogbo ẹ̀yí tí ní bẹ̀ ní ọ̀kàn rẹ̀. **3** Solomoni sì dáhùn gbogbo ibèèrè rẹ̀; kò sì sí ẹ̀yí tí ó sòro fún ọ̀ba láti ẹ̀lẹ̀sin fún un. **4** Nígbà tí ayaba Seba sì rí gbogbo ogbón Solomoni àti ààfin tí ó tí kọ̀. **5** Oúnjẹ̀ tí ó wá lóri i tábílì rẹ̀, ijókódò àwọn ọ̀mọ̀ ọ̀dọ̀ rẹ̀, àti iduró àwọn iránsẹ̀ rẹ̀ àti iwọ̀ṣọ̀ wọ̀n, àwọn agbótí rẹ̀, àti ẹ̀bọ̀ sísun tí ó sun ní ilẹ̀ Olúwa, kò sì sí ẹ̀mi kan nínú rẹ̀ mó! **6** Ó sì wí fún ọ̀ba pé, “Òtítọ̀ ni iròyìn tí mo gbọ̀ ní orílẹ̀-èdè mi ní tí isẹ̀ ẹ̀ àti ogbón rẹ̀. **7** Sùgbón ẹ̀mi kò sì gba nńkan wọ̀nyí gbọ̀ tífí ìgbà tí mo wá, tí mo sì fi ojú ara mi rí i. Si kíyèsì i, a kò sọ idajì wọ̀n fún mi; iwọ̀ sì tí fi ogbón àti irora kojá òkíkí tí mo gbọ̀. **8** Báwo ni inú àwọn ẹ̀niyàn rẹ̀ yóò ẹ̀ sun tó! Báwo ni inú dídùn àwọn iránsẹ̀ rẹ̀, tí wọ̀n ní duró níwájú rẹ̀ nígbà gbogbo, tí wọ̀n sì ní gbọ̀ ogbón rẹ̀! **9** Ìbùkún mi fún Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀, tí ó ní inú dídùn sí ọ̀, tí ó sì gbé ọ̀ ka orí itẹ̀ Israẹli. Nítorí tí Olúwa fẹ̀ràn Israẹli tífí láé, ni ó ẹ̀ fi ọ̀ jẹ̀ ọ̀ba, láti ẹ̀ idájọ̀ àti òdodo.” **10** Ó sì fún ọ̀ba ní ogófa tálẹ̀nti wúra, tūràrí olòdòrún dídùn lọ̀pọ̀lọ̀pọ̀, àti òkúta iyebíye. Kò sí irú ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ tūràrí tí a mú wá tí ó dàbí irú ẹ̀yí tí ayaba Seba fi fún Solomoni ọ̀ba. **11** (Pẹ̀lúpẹ̀lú àwọn ọ̀wọ̀-ọ̀kọ̀ Hiram tí ó mú wúra láti Ofiri wá, wọ̀n mú igi algumu lọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ àti òkúta oniyebíye láti Ofiri wá. **12** Ọ̀ba sì fi igi algumu náà ẹ̀ ọ̀pọ̀ fún ilẹ̀ Olúwa àti fún ààfin ọ̀ba, àti láti ẹ̀ diùrù pẹ̀lú àti ohun èlò orin olókún fún àwọn akorin. Iru igi algumu bẹ̀ẹ̀ kò dé mó, bẹ̀ẹ̀ ni a kò rí wọ̀n tífí di ònì yí.) **13** Solomoni ọ̀ba sì fún ayaba Seba ní gbogbo ifẹ̀ rẹ̀ àti ohun tí ó béèrè, yàtò sí ẹ̀yí tí a fi fún un láti ọ̀wọ̀ Solomoni ọ̀ba wa. Nígbà náà ni ó yípadà, ó sì lọ̀ sí ilú rẹ̀, pẹ̀lú àwọn iránsẹ̀ rẹ̀. **14** Iwọ̀n wúra tí Solomoni ní gbà ní odún kan sì jẹ̀ ọ̀tálẹ̀légbẹ̀ta ó lé méfa tálẹ̀nti wúra, **15** láika ẹ̀yí tí ó ní gbà lówọ̀ àwọn ajẹlẹ̀ àti àwọn onísòwò, àti tí gbogbo àwọn ọ̀ba Arabia, àti àwọn baálẹ̀

ilè. **16** Solomoni oḅa sì ṣe igba asà wúra lílù; egbèta šékéli wúra ni ó ló sí asà kan. **17** Ó sì túnṣe ọ̀dúnrún asà wúra lílù, pèlù òsùwòn wúra mēta tí ó tàn sí asà kòòkan. Oḅa sì kó wòn sí ilé igbó Lebanoni. **18** Nígba nàà ni oḅa sì ṣe itẹ eyín erin ríla kan, ó sì fi wúra dídára bò ó. **19** Itẹ nàà sì ní àtẹ̀gùn mēfa, èyìn rẹ̀ sì ṣe róbótó lókè. Ní ibi ijókódó méjèjèlì nàà ni iropá wà, pèlù kinníun tí ó dúró lẹ̀gbẹ̀ ọ̀kòòkan wòn. **20** Kinníun méjílá sì dúró níbi àtẹ̀gùn mēfẹ̀fẹ̀, ọ̀kòòkan ní ọ̀pin àtẹ̀gùn kòòkan, kò tí ì sí irú rẹ̀ ní ijoba kan rí. **21** Gbogbo ohun èlò mímu Solomoni oḅa sì jẹ wúra àti gbgobgo ohun èlò ààfin igbó Lebanoni sì jẹ kíkì wúra. Kò sí nḱan kan tí a fi fadáká ṣe, nítorí a kò ka fadáká sí nḱan kan ní gbgobgo ọ̀jọ Solomoni. **22** Oḅa sì ní ọ̀kò Tarṣiṣi kan pèlù ọ̀kò Hiramú ní Ọ̀kun. Èṣkan ní ọ̀dún mēta ni ọ̀kò Tarṣiṣi ní dé, tí ó ní mú wúra àti fadáká, eyín erin àti inákí àti eye-ológe wá. **23** Solomoni oḅa sì pò ní ọ̀rọ̀ àti ní oḅbón ju gbgobgo àwọn oḅa ayé ló. **24** Gbgobgo ayé sì ní wá ọ̀jọ Solomoni láti gbọ̀ oḅbón tí Ọ̀lórún ti fi sí í ní ọ̀kàn. **25** Bí ọ̀dún ṣe ní gorí ọ̀dún olúkúlúkù àwọn tí ní wá sì ní mú èbùn tirẹ̀ wá, ohun èlò fadáká àti ohun èlò wúra àti èwù, àti tūrārí olóódurún dídún, ṣṣin àti ibáaka. **26** Solomoni sí kò kẹ̀kẹ̀ àti ṣṣin jọ; ó sì ní egbàáje kẹ̀kẹ̀ àti egbàá mēfa eléṣin, tí ó fi pamò sí ilú kẹ̀kẹ̀ àti pèlù oḅa ní Jerusalemu. **27** Oḅa sì jẹ kí fadáká pò ní Jerusalemu bí ọ̀kúta, àti igi kedari ni ó ṣe kí ó dàbí igi sikamore tí ní bẹ ní àfonifoji fún ọ̀pòlọ̀pò. **28** A mú àwọn ṣṣin wá fún Solomoni láti Ejibiti àti láti Kue, oniṣòwò oḅa rà wòn láti Kue fún owó. **29** Wòn ní mú kẹ̀kẹ̀ kan gòkè láti Ejibiti wá fún egbèta šékéli fadáká àti ṣṣin kan fún àádójo. Bẹ̀ẹ̀ ní wòn tún mú wún wá fún oḅa àwọn oḅo Hiti àti oḅa àwọn oḅo Aramu.

11 Solomoni oḅa fẹ̀ ọ̀pò àjèjèlì obinrin yàtò sí oḅbòbinrin Faraó, àwọn oḅbòbinrin Moabu, àti ti Ammoni, ti Edomu, ti Sidoni àti ti àwọn oḅo Hiti. **2** Wòn wá láti orílẹ̀-èdè tí Olúwa ti wí fún àwọn oḅo Israèli pé, “Èyin kò gbòdò fẹ̀ wòn níyàwò tàbí ní ọ̀kọ, nítorí wòn yóó yí ọ̀kàn yín padà sí òriṣà wòn.” Síbèṣíbè Solomoni fámọ̀ wòn ní ifẹ̀. **3** Ó sì ní èdédégbèrin obinrin, àwọn oḅo oḅa àti ọ̀dúnrún àlè, àwọn iyàwò rẹ̀ sì yí í ní ọ̀kàn padà. **4** Bí Solomoni sì ti di arúgbó, àwọn iyàwò rẹ̀ sì yí í ní ọ̀kàn padà sí ọ̀lórún miíràn, ọ̀kàn rẹ̀ kò sì ṣe déédé pèlù Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀, gégé bí ọ̀kàn Dafidi baba rẹ̀ ti ṣe. **5** Solomoni tọ̀ Aṣtoreti òriṣà àwọn ará Sidoni léyìn, àti Moleki òriṣà írira àwọn oḅo Ammoni. **6** Bẹ̀ẹ̀ ní Solomoni ṣe búburú níwájú Olúwa; kò sì tọ̀ Olúwa léyìn ní pípé, bí Dafidi baba rẹ̀ ti ṣe. **7** Lóri òkè tí ní bẹ níwájú Jerusalemu, Solomoni kọ̀ ibi gíga kan fún Kemoṣi, òriṣà írira Moabu, àti fún Moleki, òriṣà írira àwọn oḅo Ammoni. **8** Bẹ̀ẹ̀ ni ó sì ṣe bẹ̀ẹ̀ fún gbgobgo àwọn àjèjèlì obinrin rẹ̀, èni tí ní sun tūrārí, tí wòn sì ní rú èbọ̀ fún òriṣà wòn. **9** Olúwa bínú sí Solomoni nítorí ọ̀kàn rẹ̀ tí yípadà kúrò lódò Olúwa Ọ̀lórún Israèli, tí ó ti fi ara hàn àn lẹ̀mèjì. **10** Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé ó ti kilò fún Solomoni kí ó má ṣe tọ̀ àwọn ọ̀lórún miíràn léyìn, ṣùgbón Solomoni kò pa àṣẹ̀ Olúwa mó. **11**

Nítorí nàà Olúwa wí fún Solomoni pé, “Nítorí bí iwò ti ṣe nḱan yí, tí iwò kò sì pa mājémú mi àti àṣe mi mó, tí mo ti pàṣe fún ọ, dájúdájú èmi yóó fa ijoba ya kúrò lówò rẹ, èmi yóó sì fi fún èlómíràn. **12** Ṣùgbón, nítorí Dafidi baba rẹ, Èmi kì yóó ṣe é ní ọ̀jọ rẹ. Èmi yóó fà á ya kúrò lówò ọ̀mọ rẹ. **13** Síbè èmi kì yóó fa gbgobgo ijoba nàà ya, ṣùgbón èmi yóó fi èyà kan fún ọ̀mọ rẹ nítorí Dafidi iránṣe mi, àti nítorí Jerusalemu tí èmi ti yàn.” **14** Nígba nàà ni Olúwa gbé ọ̀ta kan dide sí Solomoni, Hadadi ará Edomu idílẹ̀ oḅa ni ó ti wá ní Edomu. **15** Ó sì ṣe, nígba tí Dafidi wà ní Edomu, Joabu olórí ogun sì gòkè ló láti sin àwọn oḅo-ogun Israèli ti a pa lójú ogun, ó sì pa gbgobgo ọ̀kúnrin Edomu. **16** Nítorí Joabu àti gbgobgo Israèli sì dúró níbẹ̀ fún oṣù mēfa, títí wòn fi pa gbgobgo ọ̀kúnrin Edomu run. **17** Ṣùgbón Hadadi sálo sí Ejibiti pèlù àwọn ará Edomu tí wòn jẹ iránṣe baba rẹ. Hadadi sì wà ní ọ̀mọdè nígba nàà. **18** Wòn sì dide kúrò ní Midiani, wòn sì ló sí Parani. Nígba nàà ni wòn mú èniyàn pèlù wòn láti Parani wá, wòn sì ló sí Ejibiti, sódò Faraó oḅa Ejibiti èni tí ó fún Hadadi ní ilé àti ilẹ̀, ó sì fún un ní oúnjẹ. **19** Inú Faraó sì dùn sí Hadadi púpọ̀ tí ó fún un ní arábinrin ará rẹ̀ ní aya, arábinrin Tapenesi, ayaba. **20** Arábinrin Tapenesi bí ọ̀mọkúnrin kan fún un tí à ní pe orúko rẹ̀ ní Genubati, èni tí Tapenesi tọ̀ dàgbà ní ààfin oḅa. Níbè ní Genubati ní gbé pèlù àwọn ọ̀mọ Faraó fúnra rẹ. **21** Nígba tí ó sì wà ní Ejibiti, Hadadi sì gbọ̀ pé Dafidi ti sùn pèlù àwọn baba rẹ, àti pé Joabu olórí ogun sì ti kú pèlù. Nígba nàà ni Hadadi wí fún Faraó pé, “Jé kí n ló, kí èmi kí ó le padà sí ilú mi.” **22** Faraó sì wí fún un pé, “Kí ni iwò ṣe aláiní níbi, tí iwò fi fẹ̀ padà ló sí ilú re?” Hadadi sì wí pé, “Kò sí nḱan, ṣùgbón sá à jẹ̀ kí èmi kí ó ló!” **23** Ọ̀lórún sì gbé ọ̀ta miíràn dide sí Solomoni, Resoni ọ̀mọ Eliada, èni tí ó ti sá kúrò lódò Hadadeseri olúwa rẹ, oḅa Soba. **24** Ó sì kò èniyàn jọ sódò ara rẹ, ó sì di olórí ogun egbé kan, nígba tí Dafidi fi pa ogun Soba run; wòn sì ló sí Damasku, wòn ní gbé ibẹ, wòn sì jẹ oḅa ní Damasku. **25** Resoni sì jẹ ọ̀ta Israèli ní gbgobgo ọ̀jọ Solomoni, ó ní pa kún ibi ti Hadadi ṣe. Bẹ̀ẹ̀ ni Resoni jẹ oḅa ní Siria, ó sì sòdì sí Israèli. **26** Bákan nàà Jeroboamu ọ̀mọ Nebati sí sòtẹ̀ sí oḅa. Ó sì jẹ ọ̀kan lára àwọn iránṣe Solomoni, ará Efraimu ti Sereda, iyá rẹ̀ sì jẹ opó, orúko rẹ̀ ni Serua. **27** Èyí sì ni idí tí ó fi sòtẹ̀ sí oḅa: Solomoni kọ̀ Millo, ó sì di èyà ilú Dafidi baba rẹ. **28** Jeroboamu jẹ ọ̀kúnrin alágbára, nígba tí Solomoni sì rí bí ọ̀dòkúnrin nàà ti ṣe iṣẹ̀ rẹ̀ dárádára, ó fi í ṣe olórí iṣẹ̀ irú ilé Josefu. **29** Ó sì ṣe, ní àkòkò nàà Jeroboamu ní jáde kúrò ní Jerusalemu. Wòlú Ahijah ti Šilo sì padé rẹ̀ lójú ọ̀nà, ó sì wò agbádá tuntun. Àwọn méjèjèlì nikan ni ó sì ní bẹ ní ọ̀kọ, **30** Ahijah sì gbá agbádá tuntun tí ó wò mú, ó sì fà á ya sí ọ̀nà méjílá. **31** Nígba nàà ni ó sọ fún Jeroboamu pé, “Mú ọ̀nà mēwáá fún ara rẹ, nítorí bá yí ní Olúwa Ọ̀lórún Israèli wí pé, ‘Wò ó, èmi yóó fa ijoba nàà ya kúrò ní ọ̀wò Solomoni, èmi yóó sì fi èyà mēwáá fún ọ. **32** Ṣùgbón nítorí ti Dafidi iránṣe mi àti nítorí Jerusalemu, ilú tí mo ti yàn nínú gbgobgo èyà Israèli, dùn yóó ní èyà kan. **33** Èmi yóó ṣe èyí nítorí tí wòn ti kò mí sílẹ̀, wòn sì ti

sin Aštoreti òriṣà àwọn ará Sidoni, Kemoṣi òriṣà àwọn ará Moabu, àti Moleki òriṣà àwọn ọmọ Ammoni, wọn kò sì rìn ní ọ̀nà mi, tàbí ẹ̀yí tí ó dára lójú mi, tàbí pa àṣẹ àti òfin mi mọ́ bí Dafidi baba Solomoni ti ẹ̀. **34** “Şùgbón èmi kí yóò gba gbogbo ìjọba nàà lówọ́ Solomoni; èmi ti mú un jẹ́ olórí ní gbogbo ojọ́ ayé rẹ̀ nítorí ti Dafidi iránṣẹ́ mi, ẹ̀ni tí mo yàn, tí ó sì ti pa òfin mi àti àṣẹ́ mi mọ́. **35** Èmi yóò gba ìjọba nàà ní ọwọ́ ọmọ rẹ̀, èmi yóò sì fi èyà mēwàà fún ọ. **36** Èmi yóò fi èyà kan fún ọmọ rẹ́ kí Dafidi iránṣẹ́ mi lẹ́ máa ní ìmọ̀lẹ́ níwájú mi nígbà gbogbo ní Jerusalemu, ilú tí mo ti yàn láti fi orúkọ mi síbẹ́. **37** Şùgbón ní ti iwo, Èmi yóò mú ọ, iwo yóò sì jẹ́ ọba lórí ohun gbogbo tí ọkàn rẹ̀ n fẹ́; iwo yóò jẹ́ ọba lórí Israeli. **38** Bí iwo bá ẹ̀ gbogbo èyí tí mo paṣẹ́ fún ọ, tí o sì rìn ní ọ̀nà mi, tí o sì ẹ̀yí tí ó tọ́ lójú mi nípa pípa òfin àti àṣẹ́ mi mọ́, bí i Dafidi iránṣẹ́ mi ti ẹ̀, Èmi yóò wà pèlú rẹ. Èmi yóò kọ́ ilé òtítọ́ fún ọ́ bí èyí tí mo kọ́ fún Dafidi, èmi yóò sì fi Israeli fún ọ. **39** Èmi yóò sì rẹ́ irú-ọmọ́ Dafidi sílẹ́ nítorí èyí, şùgbón kí i ẹ̀ ẹ̀yí tí láé.” **40** Solomoni wà ọ̀nà láti pa Jeroboamu, şùgbón Jeroboamu sálo sí Ejibiti, sódò Şişaki ọba Ejibiti, ó sì wà níbẹ́ tíftí Solomoni fi kú. **41** Iyókù ìṣẹ́ Solomoni àti gbogbo èyí tí ó ẹ̀, àti ọgbón rẹ̀, a kò ha kọ́ wọn sínú iwé ìṣẹ́ Solomoni bí? **42** Solomoni sì jẹ́ ọba ní Jerusalemu lórí gbogbo Israeli ní ọgọ́jì ọdún. **43** Nígbà nàà ni Solomoni sì sùn pèlú àwọn baba rẹ̀, a sì sin ín ní ilú Dafidi baba rẹ̀. Rehoboamu ọmọ rẹ̀ sì jẹ́ ọba ní ipò rẹ̀.

12 Rehoboamu sì lọ sí Şekemu, nítorí gbogbo Israeli ti lo síbẹ́ láti fi í jẹ́ ọba. **2** Nígbà tí Jeroboamu ọmọ Nebati, tí ó wà ní Ejibiti síbẹ́ gbọ́, nítorí tí ó ti sá kúrò níwájú Solomoni ọba, ó sì wà ní Ejibiti. **3** Bẹ̀ẹ́ ni wọn ránṣẹ́ sí Jeroboamu, òun àti gbogbo ìjọ́ Israeli sì lọ sódò Rehoboamu, wọn sì wí fún un pé, **4** “Baba rẹ́ sọ́ àjàgà wa di wúwo, şùgbón nísinsin yí, mú kí ìsin baba rẹ́ tí ó le, àti àjàgà rẹ́ tí ó wúwo, tí ó fi sí wa ní ọ̀rùn kí ó fẹ́rẹ́ diẹ̀, àwa yóò sì sin ọ.” **5** Rehoboamu wí fún wọn pé, “È lo ná tíftí di ojọ́ mēta, nígbà nàà ní kí ẹ́ padà tò mí wá.” Àwọn èniyàn nàà sì lọ. **6** Nígbà nàà ni Rehoboamu ọba fi ọ̀rọ́ lọ àwọn àgbàgbà tí n dúrò níwájú Solomoni baba rẹ̀ nígbà tí ó wà láàayè. Ó sì beèrè pé, “Ìmòrán wo ni èyin yóò gbà mí láti dá àwọn èniyàn wònyí lóhùn?” **7** Wọn sì dá a lóhùn pé, “Bí iwo yóò bá jẹ́ iránṣẹ́ fún àwọn èniyàn wònyí lóni, kí o sì sin wọn, àti kí o sì sọ ọ̀rọ́ rere sí wọn nígbà tí iwo bá n dá wọn lóhùn, wọn yóò máa ẹ̀ iránṣẹ́ rẹ́ tíftí láé.” **8** Şùgbón Rehoboamu kọ́ ìmòrán tí àwọn àgbàgbà fún un, ó sì fi ọ̀rọ́ nàà lọ àwọn ọmọ́dé tí wọn dàgbà pèlú rẹ̀, tí wọn sì n sin ín. **9** Ó sì bi wọn pé, “Kí ni ìmòrán yín? Báwo ni a ó ẹ̀ dá àwọn èniyàn yí lóhùn, tí wọn wí fún mi pé, ‘Sé kí àjàgà tí baba rẹ́ fi sí wa lórun kí ó fúyẹ́ diẹ́?’” **10** Àwọn ọmọ́dé tí ó dàgbà pèlú rẹ̀ dá a lóhùn pé, “Sọ́ fún àwọn èniyàn tí wọn wí fún ọ́ pé, ‘Baba rẹ́ mú kí àjàgà wa wúwo şùgbón iwo mú kí ó fúyẹ́ diẹ́ fún wa’; sọ́ fún wọn pé, ika ọwọ́ mi kékeré nípon jẹ́ egbẹ́ baba mi lo. **11** Baba mi ti gbé àjàgà wúwo lé e yín; Èmi yóò sì fi kún àjàgà yín. Baba mi ti fi paṣán nà yín, Èmi yóò fi àkéékèè nà yín.” **12** Jeroboamu àti gbogbo àwọn èniyàn

nàà wá sódò Rehoboamu ní ojọ́ kẹta, gégé bí ọba ti wí pé, “È padà tò mí wá ní ojọ́ kẹta.” **13** Oba sì fi ohùn ilé dá àwọn èniyàn lóhùn, ó sì kọ́ ìmòrán tí àwọn àgbàgbà fún un, **14** Ó sì tìlẹ́ ìmòrán àwọn ọmọ́dé, ó sì wí pé, “Baba mí sọ́ àjàgà yín di wúwo, èmi yóò sì jẹ́ kí ó wúwo sí i, baba mi fi paṣán nà yín èmi yóò fi àkéékèè nà yín.” **15** Bẹ̀ẹ́ ni ọba kò sì fi etí sí ti àwọn èniyàn, nítorí tí ọ̀ràn nàà ti ọwọ́ Olúwa wá láti mú ọ̀rọ́ tí ó sọ́ fún Jeroboamu ọmọ́ Nebati láti ẹnu Ahijah ará Şilo ẹ̀. **16** Nígbà tí gbogbo Israeli rí i pé ọba kọ́ láti gbọ́ tí àwọn, wọn sì dá ọba lóhùn pé, “Ìpín wo ni àwa ní nínú Dafidi, ìni wo ni àwa ní nínú ọmọ́ Jese? Padà sí àgò rẹ̀, iwo Israeli! Bojútó ilé ara rẹ̀, iwo Dafidi!” Bẹ̀ẹ́ ni àwọn ará Israeli padà sí ilé wọn. **17** Şùgbón fún ti àwọn ọmọ́ Israeli tí n gbé nínú ilú Juda, Rehoboamu jẹ́ ọba lórí wọn síbẹ́. **18** Oba Rehoboamu rán Adoniramú jáde, ẹ̀ni tí ó wà ní ikáwọ́ ìṣẹ́ onírúurú, şùgbón gbogbo Israeli sọ́ ọ́ ní òkúta pa. Oba Rehoboamu, gbìyànjú láti dé inú kẹkẹ́ rẹ̀ ó sì sálo sí Jerusalemu. **19** Bẹ̀ẹ́ ni Israeli şòtẹ́ sí ilé Dafidi tíftí di ònì yí. **20** Nígbà tí gbogbo Israeli sì gbọ́ pé Jeroboamu ti padà dé, wọn ránṣẹ́, wọn sì pé e wá sí àjo, wọn sì fi jẹ́ ọba lórí gbogbo Israeli. Kò sí ẹ̀nikan tí ó tọ́ ilé Dafidi léyin bí kò ẹ̀ kíkí èyà Juda nikan. **21** Nígbà tí Rehoboamu sì dé sí Jerusalemu, ó kọ́ gbogbo ilé Juda jọ, àti èyà Benjamini; ọkẹ́ mėsàn-án èniyàn tí a yàn, tí wọn n ẹ̀ sọ́lọ́n, láti bá ilé Israeli jà àti láti mú ìjọba nàà padà bọ́ sódò Rehoboamu, ọmọ́ Solomoni. **22** Şùgbón ọ̀rọ́ Ọlòrun tò Şemaiah èniyàn Ọlòrun wá wí pé, **23** “Sọ́ fún Rehoboamu, ọmọ́ Solomoni, ọba Juda àti fún gbogbo ilé Juda àti ti Benjamini, àti fún àwọn èniyàn tókú wí pé, **24** ‘Báyí ni Olúwa wí, ‘È má ẹ̀ gòkè lo láti bá àwọn arákúnrin yín jà, àwọn èniyàn Israeli. Kì olúkúlùkù yín padà sí ilé rẹ̀, nítorí nńkan yí láti ọ̀dọ́ mi wá ni.’” Bẹ̀ẹ́ ni wọn sì gbọ́ ọ̀rọ́ Olúwa, wọn sì tún padà sí ilé wọn, gégé bí ọ̀rọ́ Olúwa. **25** Nígbà nàà ni Jeroboamu kọ́ Şekemu ní òkè Efraimu, ó sì n gbé inú rẹ̀. Láti ibẹ́ ó sì jáde lo, ó sì kọ́ Penieli. **26** Jeroboamu rò nínú ara rẹ̀ pé, “Ìjọba nàà yóò padà nísinsin yí sí ilé Dafidi. **27** Bí àwọn èniyàn wònyí bá gòkè lo láti ẹ̀ irúbo ní ilé Olúwa ní Jerusalemu, wọn yóò tún fi ọkàn wọn fún Olúwa wọn, Rehoboamu ọba Juda. Wọn yóò sì pa mí, wọn yóò sì tún padà tò Rehoboamu ọba Juda lo.” **28** Lẹyin tí ó ti gba ìmòrán, ọba sì yá egbọ́ málúú wúra méjì. Ó sì wí fún àwọn èniyàn pé, “Ó ti pòjù fún yín láti máa gòkè lo sí Jerusalemu. Àwọn Ọlòrun yín niyí, Israeli, tí ó mú yín láti ilẹ́ Ejibiti wá.” **29** Ó sì gbé ọkàn kalẹ́ ní Beteli, àti èkejì ní Dani. **30** Nńkan yí sì di ẹ̀şẹ́; àwọn èniyàn sì lọ tíftí dé Dani láti sin èyí tí ó wà níbẹ́. **31** Jeroboamu sì kọ́ ojúbọ́ sórí ibi gíga, ó sì yan àwọn àlùfáà láti inu àwọn èniyàn bí ó tilẹ́ jẹ́ pé wọn kí í ẹ̀ inu àwọn ọmọ́ Lefi. **32** Jeroboamu sì dá àṣẹ́ sílẹ́ ní ojọ́ kẹ̀dògún oşu kejo gégé bí àṣẹ́ tí ó wà ní Juda, ó sì rú ebọ́ lórí pepe. Ó ẹ̀yí ní Beteli, ó rú ebọ́ sí àwọn ọmọ́ málúú tí ó ẹ̀. Ó sì fi àwọn àlùfáà sí ibi gíga tí ó ti ẹ̀ sí Beteli. **33** Ní ojọ́ kẹ̀dògún oşu kejo, oşu tí ó rò ní ọkàn ara rẹ̀, ó sì rú ebọ́ lórí pepe tí ó kọ́ ní Beteli. Bẹ̀ẹ́ ni ó sì dá àṣẹ́ sílẹ́ fún àwọn ọmọ́ Israeli, ó sì gun orí pepe nàà lo láti rú ebọ́.

13 Si kiyèsi i, èniyàn Qlòrun kan wá láti Juda sí Beteli nípa òrò Olúwa, bì Jeroboamu sì ti dúró lèbàá a pepe láti fi tūràrì jóná. 2 Ó sì kígbé sí pepe nàa nípa òrò Olúwa wí pé, “Pepe! Pepe! Báyií ni Olúwa wí: ‘A ó bí omòkùnrin kan tí orúkọ rẹ ní jẹ Josiah ní ilé Dafidi. Lórí rẹ ni yòò sì fi àwọn àlùfáá ibi gíga wòn-òn-nì tí ní fi tūràrì lórí rẹ rú gbọ, a ó sì sun egungun èniyàn lórí rẹ.” 3 Ní ojọ kan nàa èniyàn Qlòrun sì fún wọn ní àmi kan wí pé, “Èyí ni àmi tí Olúwa ti kéde: kiyèsi i, pepe nàa yóo ya, eéru tí ní bẹ lórí rẹ yóò sì dànu.” 4 Nígbà tí Jeroboamu ọba sì gbọ òrò èniyàn Qlòrun, tí ó kígbé sí pepe nàa ní Beteli, ó sì na ọwọ rẹ jáde nínú pepe, ó sì wí pé, “È mú un!” ùgbón ọwọ rẹ tí ó nà sí i sì kákò, bèè ni kò sì le fá á padà mọ. 5 Lésẹkan nàa, pepe ya, eéru nàa sì dànu kúrò lórí pepe nàa gégé bí àmi tí èniyàn Qlòrun ti fi fún un nípa òrò Olúwa. 6 Nígbà nàa ní ọba sì wí fún èniyàn Qlòrun nàa pé, “Bèbè pèlú Olúwa Qlòrun rẹ, kí o sì gbàdúrà fún mi kí ọwọ mi lè padà bọ sípò.” Bèè ni èniyàn Qlòrun nàa bèbè lódò Olúwa, ọwọ ọba sì padà bọ sípò, ó sì padà sí bí ó tí wà tẹlẹ. 7 Ọba sì wí fún èniyàn Qlòrun nàa pé, “Wá bá mi lọ ilé, kí o sì wá nńkan je, èmi yóò sì fi bèbùn fún ọ.” 8 Ùgbón èniyàn Qlòrun nàa dá ọba lóhùn pé, “Bí iwọ yóò bá tilẹ fún mi ní ìdajì ìní rẹ, èmi kí yóò lọ pèlú rẹ tàbí kí èmi jẹ ọúnjẹ tàbí mu omi ní ibí yií. 9 Nítorí a ti pa á lásẹ fún mi nípa òrò Olúwa wí pé, ‘Iwọ kò gbòdò jẹ ọúnjẹ tàbí mu omi tàbí padà ní ònà nàa tí o gbà wá.’” 10 Bèè ni ó gba ònà mìíràn, kò sì padà gba ònà tí ó gbà wá sí Beteli. 11 Wòlfi àgbà kan wà tí ní gbé Beteli, èni tí àwọn ọmọ rẹ tí, ó sì rọyìn gbogbo ohun tí èniyàn Qlòrun nàa ti şe ní Beteli ní ojọ nàa fún un. Wọn sì tún sọ fún baba wọn ohun tí ó sọ fún ọba. 12 Baba wọn sì bèèrè lówọ wọn pé, “Ọnà wo ni ó gbà?” Àwọn ọmọ rẹ sì fi ònà tí èniyàn Qlòrun láti Juda gbà hàn án. 13 Nígbà nàa ni ó wí fún àwọn ọmọ rẹ pé, “È di kètékétẹ ní gaàrì fún un tán, ó sì gùn ún. 14 Ó sì tẹlẹ èniyàn Qlòrun nàa léyìn. Ó sì rí i tí ó jókòò lábẹ igi óákù kan, ó sì wí fún un pé, “Njẹ iwọ ni èniyàn Qlòrun tí ó ti Juda wá bí?” Ó sì dá a lóhùn pé, “Èmi ni.” 15 Nígbà nàa ni wòlfi nàa sì wí fún un pé, “Bá mi lọ ilé, kí o sì jeun.” 16 Èniyàn Qlòrun nàa sì wí pé, “Èmi kò le padà séyìn tàbí bá ọ lọ ilé, tàbí kí èmi kí ó jẹ ọúnjẹ tàbí mu omi pèlú rẹ nihin-ín. 17 A ti sọ fún mi nípa òrò Olúwa pé, ‘Iwọ kò gbòdò jẹ ọúnjẹ tàbí mu omi nihin-ín tàbí kí o padà lọ nípa ònà tí iwọ bá wá.’” 18 Wòlfi àgbà nàa sì wí fún un pé, “Wòlfi ni èmi nàa pèlú, gégé bí iwọ. Àngẹlì sì sọ fún mi nípa òrò Olúwa pé, ‘Mú un padà wá sí ilé rẹ, kí ó lè jẹ ọúnjẹ àti kí ó lè mu omi.’” (Ùgbón ó purọ fún un ni.) 19 Bèè ni èniyàn Qlòrun nàa sì padà pèlú rẹ, ó sì jẹ ọúnjẹ ó sì mu omi ní ilé rẹ. 20 Bì wọn sì ti jókòò ti tàbíli, òrò Olúwa sì tò wòlfi tí ó mú un padà wá pé; 21 Ó sì kígbé sí èniyàn Qlòrun tí ó ti Juda wá wí pé, “Báyií ni Olúwa wí: ‘Iwọ ti ba òrò Olúwa jẹ, iwọ kò sì pa àşẹ tí Olúwa Qlòrun rẹ fi fún ọ mọ. 22 Iwọ padà, iwọ sì ti jẹ ọúnjẹ, iwọ sì ti mu omi níbi tí ó ti sọ fún ọ pé kí iwọ kí ó má şe jẹ ọúnjẹ tàbí mu omi. Nítorí nàa, a kí yòò

sin òkú rẹ sínú ibojì àwọn baba rẹ.” 23 Nígbà tí èniyàn Qlòrun sì ti jeun tán àti mu omi tan, wòlfi tí ó ti mú un padà sì di kètékétẹ ní gaàrì fún un. 24 Bì ó sì ti ní lọ ní ònà rẹ, kinniún kan padè rẹ ní ònà, ó sì pa á, a sì gbé òkú rẹ sọ sí ojú ònà, pèlú kètékétẹ àti kinniún tí ó dúró tí í légbèè. 25 Àwọn èniyàn tí ó í kojá sì rí pé ó gbé òkú nàa sọ sí ojú ònà, kinniún nàa sì dúró tí òkú nàa; wọn sì wá, wọn sì sọ ọ ní ilú tí wòlfi àgbà nàa ní gbé. 26 Nígbà tí wòlfi tí ó mú un padà wá láti ònà rẹ sì gbọ èyí, ó sì wí pé, “Èniyàn Qlòrun nàa ni tí ó ba òrò Olúwa jẹ. Olúwa sì ti fi lé kinniún lówọ, tí ó sì fá á ya, tí ó sì pa á, gégé bí òrò Olúwa tí ó ti kilò fún un.” 27 Wòlfi nàa sì wí fún àwọn ọmọ rẹ pé, “È di kètékétẹ ní gaàrì fún mi,” wọn sì şe bèè. 28 Nígbà nàa ni ó sì jáde lọ, ó sì rí òkú nàa tí a gbé sọ sí ojú ònà, pèlú kètékétẹ àti kinniún tí ó dúró légbèè rẹ. Kinniún nàa kò sì jẹ òkú nàa, tàbí fa kètékétẹ nàa ya. 29 Nígbà nàa ni wòlfi nàa gbé òkú èniyàn Qlòrun nàa, ó sì gbé e lé orí kètékétẹ, ó sì gbé e padà wá sí ilú ara rẹ láti sòfò fún un àti láti sin ín. 30 Nígbà nàa ni ó gbé òkú nàa sínú ibojì ara rẹ, wọn sì sòfò lórí rẹ, wọn sì wí pé, “Ó şe, arákúnrin mi!” 31 Léyìn igbà tí ó ti sinkú rẹ tán, ó sì wí fún àwọn ọmọ rẹ pé, “Nígbà tí mo bá kú, ẹ sin mí ní ibojì níbi tí a sin èniyàn Qlòrun sí; ẹ tẹ egungun mi lèbàá egungun rẹ. 32 Nítorí işẹ tí ó jẹ nípa òrò Olúwa sí pepe tí ó wá ní Beteli àti sí gbogbo ojúbọ lórí ibi gíga tí ní bẹ ní àwọn ilú Samaria yóò wá sí ìmúşẹ dájúdájú.” 33 Léyìn nńkan yií, Jeroboamu kò padà kúrò nínú ònà búburú rẹ, ùgbón ó tún yan àwọn àlùfáá sí i fún àwọn ibi gíga nínú gbogbo àwọn èniyàn. Ènikèni tí ó bá fẹ di àlùfáá, a yà á sòtò fún ibi gíga wònyí. 34 Èyí sì ni èşẹ ilé Jeroboamu, èyí tí ó yorí sí işubú rẹ, a sì pa á run kúrò lórí ilé.

14 Ní àkòkò nàa Abijah ọmọ Jeroboamu sì şàisàn, 2 Jeroboamu sì wí fún aya rẹ pé, “Lọ, sì pa ara rẹ dà, kí wọn kí ó má ba à mò ọn ni aya Jeroboamu. Nígbà nàa ni kí o lọ sí Şilo. Ahijah wòlfi wá nífẹ; èni tí ó sọ fún mi pé, èmi yóò jẹ ọba lórí àwọn èniyàn yií. 3 Mú işù àkàrà mewaá pèlú rẹ, àti àkàrà wewé àti ìgò oyin, kí o sì lọ sí òdò rẹ. Òun yóò sì sọ fún ọ ohun tí yóò şelẹ sí omòkùnrin nàa.” 4 Bèè ni aya Jeroboamu sì şe bí ó ti wí, ó sì lọ sí ilé Ahijah ní Şilo. Ahijah kò sì ríran; ojú rẹ ti fọ nítorí ogbó rẹ. 5 Ùgbón Olúwa ti sọ fún Ahijah pé, “Kiyèsi i, aya Jeroboamu ní bọ wá bèèrè nípa ọmọ rẹ lówọ rẹ, nítorí tí ó şàisàn, báyií báyií ní kí iwọ kí ó wí fún un. Nígbà tí ó bá dé, yóò şe ara rẹ bí èlòmíràn.” 6 Bèè ni ó sì rí, nígbà tí Ahijah sì gbọ irò èşẹ rẹ ní ẹnu-ònà, ó sì wí pé, “Wolé wá, aya Jeroboamu. Kí ló dé tí iwọ fi şe ara rẹ bí èlòmíràn? A ti fi işẹ búburú rán mi sí ọ. 7 Lọ, sọ fún Jeroboamu pé báyií ni Olúwa Qlòrun Israẹli wí, ‘Èmi sì gbé ọ ga láti inú àwọn èniyàn, mo sì fi ọ jẹ olórí lórí Israẹli èniyàn mi. 8 Mo fa ijọba nàa ya kúrò ní ilé Dafidi, mo sì fi fún ọ ùgbón, iwọ kò dàbí Dafidi iránşẹ mi, tí ó pa àşẹ mi mọ, tí ó sì tò mí léyìn tokàntòkan rẹ, láti şe kíkì èyí tí ó tó ní ojú mi. 9 Iwọ sì ti şe búburú ju gbogbo àwọn tí ó ti wá şájú rẹ lọ. Iwọ sì ti şe àwọn ọlòrun mìíràn fún ara rẹ,

àwọn òrìṣà tí a gbé; o sì ti mú mi bínú, o sì ti gbé mi sọ sí èyìn rẹ. **10** “Nítórí èyí, Èmi yóò mú ibi wá sí ilé Jeroboamu. Èmi yóò ké gbogbo òdòmọkùnrin kúrò lódò Jeroboamu, àti oṃo òdò àti òmìnira ní Israèli. Èmi yóò mú ilé Jeroboamu kúrò bí èniyàn ti ní kò ìgbé kúrò, tífi gbogbo rẹ yóò fi tán. **11** Ajá yóò jẹ eni Jeroboamu tí ó bá kú ní ilú, àti eni tí ó bá kú ní ìgbò ní àwọn eyẹ ojú òrun yóò jẹ. Olúwa ti sọ ó!” **12** “Ní ti iwọ, padà lọ ilé, nígbà tí o bá sì fi èṣẹ rẹ tẹ ilú, oṃo náà yóò kú. **13** Gbogbo Israèli yóò sì sìnṣò fún un, wọn yóò sì sin in. Òun nikan ni a ó sì sin nínú eni tí í n ẹ ti Jeroboamu, nítórí lódò rẹ nikan ni a tí rí ohun rere diẹ sípa Olúwa Ọlórún Israèli, ní ilé Jeroboamu. **14** “Olúwa yóò gbé ọba kan diẹ fúnra rẹ lórí Israèli tí yóò ké ilé Jeroboamu kúrò. Ojọ náà niyí! Kí ni? Àní nísinsin yí. **15** Olúwa yóò kọlu Israèli, yóò sì dàbí koríkó tí nì m̀ nínú omi. Yóò sì fa Israèli tu kúrò ní ilẹ rere yí, tí ó ti fi fún àwọn baba wọn, yóò sì fón wọn ká kojá odò Eufurate, nítórí wọn ti rú ibínú Olúwa nípa Ẹre Àṣerah. **16** Yóò sì kọ Israèli sílẹ nítórí èṣẹ tí Jeroboamu tí ẹ̀ àti tí ó mú Israèli ẹ̀.” **17** Nígbà náà ni aya Jeroboamu sí diẹ, ó sì lọ, ó sì lọ sí Tirsá. Bí ó sì ti fi èṣẹ tẹ iloro ilé, oṃodé náà sì kú. **18** Wọn sì sin in, gbogbo Israèli sì sòfò rẹ, gégé bí Olúwa ti wí láti ẹnu Iránsẹ rẹ, Ahijah wòlú. **19** Iyókù یشه Jeroboamu, bí ó ti jagun, àti bí ó ti jẹ ọba, ni a kọ sínú iwé ọ̀rọ̀ ojọ̀ àwọn ọba Israèli. **20** Jeroboamu si jẹ ọba fún ọ̀dún méjílélógún, ó sì sùn pèlú àwọn baba rẹ. Nadabu oṃo rẹ̀ sì jẹ ọba ní ipò rẹ. **21** Rehoboamu oṃo Solomoni si jẹ ọba ní Juda. Ó jẹ eni ọ̀dún m̀k̀k̀nlélógún nígbà tí ó bẹ̀rẹ̀ sí ní jẹ ọba, ó sì jẹ ọba ní ọ̀dún m̀k̀k̀nlélógún ní Jerusalemu, ilú tí Olúwa ti yàn nínú gbogbo èyà Israèli láti fi orúkọ rẹ̀ síbẹ̀. Orúkọ iyá rẹ̀ sì ni Naama, ará Ammoni. **22** Juda si ẹ̀ búburú níwájú Olúwa nípa èṣẹ̀ wọn tí wọn ti dá, wọn sì mú u jowú ju gbogbo èyí tí baba wọn ti ẹ̀ lọ. **23** Wọn sì tún kọ ibi gíga fún ara wọn, àti ère òkúta àti ọ̀pọ̀ Àṣerah lórí gbogbo òkè gíga, àti lábẹ̀ gbogbo igi tútú. **24** Àwọn tí wọn jẹ ọ̀k̀nrin alágbèrè ojúbọ̀ òrìṣà wà ní ilẹ̀ náà, àwọn èniyàn náà sì ẹ̀ gégé bí gbogbo ohun írira àwọn orílẹ̀-èdè tí Olúwa ti lé jáde kúrò níwájú àwọn ọba Israèli. **25** Ó sì ẹ̀ ní ọ̀dún karùn-ún Rehoboamu, Ẹ̀ṣákí ọba Ejibiti kọlu Jerusalemu. **26** Ó sì kó یشه ilé Olúwa lọ̀ àti یشه ilé ọba. Gbogbo rẹ̀ ni ó kó lọ̀, pèlú asà wúrà tí Solomoni ti ẹ̀. **27** Rehoboamu ọba si ẹ̀ asà idẹ̀ ní ipò wọn, ó sì fi wọn sí ọ̀wọ̀ olórí àwọn olùṣọ̀ tí í ń sọ̀ ilẹ̀kùn ilé ọba. **28** Nígbàkígbà tí ọba bá sí lọ̀ sí ilé Olúwa, wọn á rù wọn, wọn á sí mú wọn padà sínú yàrà olùṣọ̀. **29** Ní ti iyókù یشه Rehoboamu, àti gbogbo ohun tí ó ẹ̀, n̄jẹ̀ a kò ha kọ wọn sínú iwé ọ̀rọ̀ ojọ̀ àwọn ọba Juda yí? **30** Ogun si wà láàrin Rehoboamu àti Jeroboamu ní ojọ̀ wọn gbogbo. **31** Rehoboamu si sùn pèlú àwọn baba rẹ̀, a si sin in pèlú wọn ní ilú Dafidi. Orúkọ iyá rẹ̀ sì ni Naama; ará Ammoni. Abijah oṃo rẹ̀ sì jẹ ọba ní ipò rẹ̀.

15 Ní ọ̀dún kejídínlógún یشه Jeroboamu oṃo Nebati, Abijah jẹ ọba lórí Juda, 2 ó sì jẹ ọba ní ọ̀dún méta

ní Jerusalemu. Orúkọ iyá rẹ̀ sì ni Maaka, oṃòbínrin Absalomu. **3** Ó sì rìn nínú gbogbo èṣẹ̀ tí baba rẹ̀ ti dá Ẹ́ájú rẹ̀; ọkàn rẹ̀ kò sì pé pèlú Olúwa Ọlórún rẹ̀, gégé bí ọkàn Dafidi baba ríla rẹ̀ ti ẹ̀. **4** Ẹ̀gbón, nítórí i Dafidi Olúwa Ọlórún rẹ̀ fún un ní ìmòlẹ̀ kan ní Jerusalemu nípa gbígbé oṃo rẹ̀ ró láti jẹ ọba ní ipò rẹ̀ àti láti fi lórí Jerusalemu múlẹ̀. **5** Nítórí tí Dafidi ẹ̀ èyí tí ó dára ní ojú Olúwa, tí kò sì kùnà láti pa gbogbo èyí tí Olúwa paṣẹ̀ fún un mó ní ojọ̀ ayé rẹ̀ gbogbo; bí kò ẹ̀ ní kíkí ọ̀ràn Uriah ará Hiti. **6** Ogun si wà láàrin Rehoboamu àti Jeroboamu ní gbogbo ojọ̀ ayé Abijah. **7** Ní ti iyókù یشه Abijah, àti gbogbo èyí tí ó ẹ̀, a kò ha kọ wọn sínú iwé ọ̀rọ̀ ojọ̀ àwọn ọba Juda? Ogun si wà láàrin Abijah àti Jeroboamu. **8** Abijah si sùn pèlú àwọn baba rẹ̀, a si sin in ní ilú Dafidi. Asa oṃo rẹ̀ sì jẹ ọba ní ipò rẹ̀. **9** Ní ogún ọ̀dún Jeroboamu ọba Israèli, Asa jẹ ọba lórí Juda, **10** Ó sì jẹ ọba ní Jerusalemu ní ọ̀dún m̀k̀k̀nlélógójí. Orúkọ iyá ríla rẹ̀ sì ni Maaka, oṃòbínrin Absalomu. **11** Asa si ẹ̀ èyí tí ó dára lójú Olúwa, bí Dafidi baba rẹ̀ ti ẹ̀. **12** Ó sì mú àwọn ọ̀k̀nrin alágbèrè ojúbọ̀ òrìṣà kúrò ní ilẹ̀ náà, ó sì kó gbogbo ère tí àwọn baba rẹ̀ ti ẹ̀ kúrò. **13** Ó sì mú Maaka iyá ríla rẹ̀ kúrò láti máa ẹ̀ ayaba, nítórí tí ó yá ère kan fún Àṣerah òrìṣà rẹ̀. Asa si ké ère náà lulẹ̀, ó sì jó o ní àfonífojì Kidironi. **14** Ẹ̀gbón kò mú àwọn ibi gíga kúrò, síbẹ̀ ọkàn Asa pé pèlú Olúwa ní ojọ̀ ayé rẹ̀ gbogbo. **15** Ó sì mú wúrà àti fadákà àti àwọn ohun èlò tí òun àti baba rẹ̀ ti yà sí mímọ̀ wọ ilé Olúwa. **16** Ogun si wà láàrin Asa àti Baasa ọba Israèli ní gbogbo ojọ̀ ayé wọn. **17** Baasa, ọba Israèli si gòkè lọ̀ sí Juda, ó sì kọ Rama láti má jẹ́ kí enikẹni jáde tábí wolé̀ tọ̀ Asa ọba lọ. **18** Nígbà náà ni Asa mú gbogbo fadákà àti wúrà tí ó kù nínú یشه ilé Olúwa àti یشه ilé ọba. Ó sì fi lé àwọn Iránsẹ̀ rẹ̀ lówọ̀, ó sì rán wọn lọ̀ sí ọ̀dò̀ Beni-Hadadi oṃo Tabrimoni, oṃo Hesioni ọba Siria tí ó ní gbé ní Damasku. **19** Ó sì wí pé, “Jẹ́ kí májẹ̀mú kí ó wà láàrin èmi àti iwọ̀, bí ó sì ti wà láàrin baba mi àti baba rẹ̀. Wò ó, Èmi rán ọ̀rẹ̀ fadákà àti wúrà sí ọ̀. Njẹ̀ nísinsin yí, da májẹ̀mú rẹ̀ pèlú Baasa, ọba Israèli, kí ó lẹ̀ lọ̀ kúrò lódò mi.” **20** Beni-Hadadi gba ti Asa ọba, ó sì rán àwọn alágbára olórí ogun rẹ̀ sí àwọn ilú Israèli. Ó sì ẹ̀gun Ijoni, Dani àti Abeli-Beti-Maaka, àti gbogbo Kinnereti pèlú gbogbo ilẹ̀ Naftali. **21** Nígbà tí Baasa si gbọ̀ èyí, ó sì ńwọ̀ kíkọ̀ Rama, ó sì lọ̀ kúrò sí Tirsá. **22** Nígbà náà ni Asa ọba kéde ká gbogbo Juda, kò dá enikan sí, wọn si kó òkúta Rama kúrò àti igi rẹ̀, tí Baasa fi kólẹ̀. Asa ọba si fi wọn kọ̀ Geba ti Benjamini àti Mispá. **23** Ní ti iyókù gbogbo یشه Asa, àti gbogbo agbára rẹ̀, àti gbogbo ohun tí ó ẹ̀, àti àwọn ilú tí ó kọ̀, a kò ha kọ wọn sínú iwé ọ̀rọ̀ ojọ̀ àwọn ọba Juda? Ẹ̀gbón, ní ìgbà ogbó rẹ̀, ààrùn ẹ̀ é ní èṣẹ̀ rẹ̀. **24** Asa si sùn pèlú àwọn baba rẹ̀, a si sin in pèlú àwọn baba rẹ̀ ní ilú Dafidi baba rẹ̀. Jehoşafati oṃo rẹ̀ sì jẹ ọba ní ipò rẹ̀. **25** Nadabu oṃo Jeroboamu si jẹ ọba lórí Israèli ní ọ̀dún kejì Asa ọba Juda, ó sì jẹ ọba lórí Israèli ní ọ̀dún méjì. **26** Ó sì ẹ̀ búburú níwájú Olúwa, ó sì rìn ní ọ̀nà baba rẹ̀ àti nínú èṣẹ̀ rẹ̀, èyí tí ó mú Israèli dá. **27** Baasa oṃo Ahijah ti ilé Isakari si diẹ̀ sí i, Baasa si kọ̀lú ú ní Gibetoni, ilú àwọn ará Filistini, nígbà tí Nadabu

àti gbogbo Israèli dó ti Gibetoni. **28** Baasa sì pa Nadabu ní òdún kẹta Asa ọba Juda, ó sì jẹ ọba ní ipò rẹ. **29** Ó sì ẹ, bí ó sì ti bẹrẹ sí ní jẹ ọba ó pa gbogbo ilé Jeroboamu, kò sì ku ẹnìkan tí ní mí fún Jeroboamu, sùgbón ó run gbogbo wọn, gégé bí ọ̀rọ̀ Olúwa, tí ó sọ nípa ọwọ̀ iránṣẹ̀ rẹ̀ Ahijah ará Šilo. **30** Nítórí èṣẹ̀ tí Jeroboamu ti ẹ̀ àti tí ó mú Israèli ẹ̀, àti nítórí tí ó ti mú Olúwa Ọ̀lọ̀run Israèli bínú. **31** Ní ti iyókú iṣe Nadabu àti gbogbo ohun tí ó ẹ, a kò ha kọ wọn sínú iwé ọ̀rọ̀ ojọ̀ àwọn ọba Israèli? **32** Ogun sì wà láàrín Asa àti Baasa ọba Israèli ní gbogbo ojọ̀ wọn. **33** Ní ọ̀dún kẹta Asa ọba Juda, Baasa ọmọ Ahijah sì jẹ ọba lórí gbogbo Israèli ní Tirsa, ó sì jẹ ọba ní ọ̀dún m̀ẹ̀rínlélógún. **34** Ó sì ẹ̀ búburú níwájú Olúwa, ó sì rìn ní ọ̀nà Jeroboamu àti nínú èṣẹ̀ rẹ̀, èyí tí ó ti mú Israèli ẹ̀.

16 Ó sì ẹ, ọ̀rọ̀ Olúwa sì tọ Jehu ọmọ Hanani wá sí Baasa pé, **2** “Èmi ti gbé ọ ga láti inú erùpẹ wá, mo sì fi ọ ẹ olórí Israèli èniyàn mi, sùgbón iwọ sì rìn ní ọ̀nà Jeroboamu, ó sì mú kí Israèli èniyàn mi dẹ̀ṣẹ̀, láti mú mi bínú nípa èṣẹ̀ wọn. **3** Nítórí náà, èmi yóò mú Baasa àti ilé rẹ̀ kúrò, èmi yóò sì ẹ̀ ilé rẹ̀ bí ilé Jeroboamu ọmọ Nebati. **4** Àwọn ajá yóò jẹ ẹnì Baasa tí ó bá kú ní ilú, eyẹ ojú ọ̀run yóò sì jẹ àwọn tí ó kú ní oko.” **5** Àti iyókú iṣe Baasa, ohun tí ó ẹ̀ àti agbára rẹ̀, a kò ha kọ wọn sínú iwé ọ̀rọ̀ ojọ̀ àwọn ọba Israèli? **6** Baasa sì sùn pèlú àwọn baba rẹ̀, a sì sin ín ní Tirsa. Ela ọmọ rẹ̀ sì jẹ ọba ní ipò rẹ̀. **7** Ọ̀rọ̀ Olúwa sì wá nípa ọwọ̀ Jehu wòlfi ọmọ Hanani pèlú sí Baasa àti ilé rẹ̀, nítórí gbogbo búburú tí ó ti ẹ̀ níwájú Olúwa, ní mímu un bínú nípa ohun tó ti ẹ̀ àti wíwà bí ilé Jeroboamu, àti nítórí tí ó pa á run pèlú. **8** Ní ọ̀dún kerindínlógbònd Asa ọba Juda, Ela ọmọ Baasa bẹ̀rẹ̀ sí ní jẹ ọba ní Israèli, ó sì jẹ ọba ní Tirsa ní ọ̀dún méjì. **9** Simri, ọ̀kan nínú àwọn iránṣẹ̀ rẹ̀, olórí idajì kẹ̀kẹ̀ rẹ̀, dìtẹ̀ sí i. Ela sì wà ní Tirsa nígbà náà, ó sì mu àmupara ní ilé Arsa, iríjù ilé rẹ̀ ní Tirsa. **10** Simri sì wà, ó sì kòlù ú, ó sì pa á ní ọ̀dún ketádínlógbònd Asa, ọba Juda, ó sì jẹ ọba ní ipò rẹ̀. **11** Bí ó sì ti bẹ̀rẹ̀ sí ní jẹ ọba, bí ó sì ti jòkòd lórí itẹ̀, ó lu gbogbo ilé Baasa pa, kò ku ọ̀kúnrin kan silẹ̀, bóyá ibátan tàbí ọ̀rẹ̀. **12** Bẹ̀ẹ̀ ni Simri pa gbogbo ilé Baasa run, gégé bí ọ̀rọ̀ Olúwa tí ó sọ sí Baasa nípa ọwọ̀ Jehu wòlfi: **13** nítórí gbogbo èṣẹ̀ tí Baasa àti Ela ọmọ rẹ̀ ti ẹ̀ àti tí wọn ti mú Israèli ẹ̀, tí wọn fi mú Olúwa Ọ̀lọ̀run Israèli bínú, wọn mú u bínú nípa ọ̀rọ̀ àṣán wọn. **14** Iyókú iṣe Ela àti gbogbo ohun tí ó ẹ̀, a kò ha kọ wọn sínú iwé ọ̀rọ̀ ojọ̀ àwọn ọba Israèli? **15** Ní ọ̀dún ketádínlógbònd Asa ọba Juda, ní Simri jẹ ọba ojọ̀ méjé ní Tirsa. Àwọn ọmọ-ogun sì dó ti Gibetoni, ilú àwọn ará Filistini. **16** Nígbà tí àwọn ọmọ Israèli tí ó dó tì gbọ̀ wí pé Simri ti dìtẹ̀ sí ọba, ó sì ti pa á, wọn kẹde Omri, olórí ogun, bí ọba lórí Israèli ní ojọ̀ náà ní ibùdó. **17** Nígbà náà ni Omri àti gbogbo Israèli pèlú rẹ̀ kúrò ní Gibetoni, wọn sì dó ti Tirsa. **18** Nígbà tí Simri sì ri pé a ti gba ilú, ó sì wọ inú ààfin ilé ọba lọ, ó sì tẹ̀ iná bọ ilé ọba lórí ara rẹ̀, ó sì kú, **19** nítórí àwọn èṣẹ̀ rẹ̀ tí ó ti ẹ̀, ní s̄iṣe búburú níwájú Olúwa àti ní rírìn ní ọ̀nà Jeroboamu àti nínú èṣẹ̀ rẹ̀ tí ó ti ẹ̀ àti tí ó ti mú

Israèli ẹ̀. **20** Ní ti iyókú iṣe Simri, àti ọ̀tẹ̀ rẹ̀ tí ó dì, a kò ha kọ wọn sínú iwé ọ̀rọ̀ ojọ̀ àwọn ọba Israèli? **21** Nígbà náà ní àwọn èniyàn Israèli dá sí méjì; apá kan wọn ní tọ Tibni ọmọ Ginati léyìn, láti fi í jẹ ọba, apá kan tókú sì ní tọ Omri léyìn. **22** Sùgbón àwọn èniyàn tí ní tọ Omri léyìn borí àwọn tí ní tọ Tibni ọmọ Ginati léyìn. Bẹ̀ẹ̀ ni Tibni kú, Omri sì jẹ ọba. **23** Ní ọ̀dún kọ̀kànlélógbònd Asa ọba Juda, Omri bẹ̀rẹ̀ sí ní jẹ ọba lórí Israèli, ó sì jẹ ọba ní ọ̀dún méjilá, ọ̀dún méfà ní Tirsa. **24** Ó sì ra òkè Samaria lówọ̀ Ẹmeri ní talé̀nti méjì fadàkà, ó sì kọ ilú sórí rẹ̀, ó sì pe ilú náà ní Samaria, nípa orúkọ Ẹmeri, orúkọ ẹnì tí ó kọkọ̀ ní òkè náà. **25** Sùgbón Omri sì ẹ̀ búburú níwájú Olúwa, ó sì ẹ̀ búburú ju gbogbo àwọn tí ó wà s̄ájú rẹ̀ lọ. **26** Ó rìn ní gbogbo ọ̀nà Jeroboamu ọmọ Nebati àti nínú èṣẹ̀ rẹ̀, èyí tí ó ti mú Israèli ẹ̀, láti fi ohun asán wọn mú Olúwa, Ọ̀lọ̀run Israèli bínú. **27** Iyókú iṣe àti ohun tí Omri ẹ̀, àti agbára rẹ̀ tí ó fihàn, a kò ha kọ, wọn sínú iwé ọ̀rọ̀ ojọ̀ àwọn ọba Israèli? **28** Omri sì sùn pèlú àwọn baba rẹ̀ a sì sin ín ní Samaria. Ahabu ọmọ rẹ̀ sì jẹ ọba ní ipò rẹ̀. **29** Ní ọ̀dún kejídínlógójì Asa ọba Juda, Ahabu ọmọ Omri jẹ ọba ní Israèli, ó sì jẹ ọba lórí Israèli ní Samaria ní ọ̀dún méjilélógún. **30** Ahabu ọmọ Omri sì ẹ̀ búburú ní ojú Olúwa ju gbogbo àwọn tí ó wà s̄ájú rẹ̀ lọ. **31** Ó sì ẹ̀ bí ẹnì pé ó ẹ̀ ohun kékeré fún un láti máa rìn nínú èṣẹ̀ Jeroboamu ọmọ Nebati, ó sì mú Jesebeli, ọmọ̀binrin Etibaali, ọba àwọn ará Sidoni ní aya, ó sì bẹ̀rẹ̀ sí ní sin Baali, ó sì bọ ọ. **32** Ó sì tẹ̀ pẹ̀pẹ̀ kan fún Baali nínú ilé Baali tí ó kọ sí Samaria. **33** Ahabu sì túnṣe ère ọ̀rìṣà Àṣerah, ó sì ẹ̀ púpọ̀ láti mú Olúwa Ọ̀lọ̀run Israèli bínú ju èyí tí gbogbo ọba Israèli tí ó ti wà s̄ájú rẹ̀ ti ẹ̀ lọ. **34** Ní ọ̀rọ̀ ayé Ahabu, Hieli ará Beteli kọ Jeriko. Ó fi ipilẹ̀ rẹ̀ lé ilẹ̀ ní Abiramu, àkọ̀bí rẹ̀, ó sì gbé àwọn ilẹ̀kùn ibodè rẹ̀ kọ ní Segubu àbikéyìn rẹ̀, gégé bí ọ̀rọ̀ Olúwa tí ó ti ipa Joṣua ọmọ Nuni sọ.

17 Elijah ará Tiṣibi láti Tiṣibi ní Gileadi wí fún Ahabu pé, “Bí Olúwa Ọ̀lọ̀run Israèli ti wà, ẹnì tí èmi ní sìn, kí yóò sí iri tàbí ojò ní ọ̀dún diẹ̀ tí n bọ̀ bí kò ẹ̀ nípa ọ̀rọ̀ mi.” **2** Nígbà náà ni ọ̀rọ̀ Olúwa tọ Elijah wá pé, **3** “Kúrò n̄hin-ín, kojú sí ihà ilà-òòrùn, kí ó sì fi ara rẹ̀ pamọ̀ n̄bi odò Keriti, tí n ẹ̀ bí níwájú Jordani. **4** Iwọ̀ yóò mu nínú odò náà, mo sì ti pàṣẹ̀ fún àwọn eyẹ̀ iwò láti máa bọ̀ ọ̀ n̄bẹ̀.” **5** Bẹ̀ẹ̀ ni ó sì ẹ̀ gégé bí Olúwa ti sọ fún un. Ó sì ló sí ebá odò Keriti, tí n ẹ̀ bí níwájú Jordani, ó sì dúró síbẹ̀. **6** Àwọn eyẹ̀ iwò sì mú àkàrà àti ẹ̀ran wá fún un ní ọ̀wúrò, àti àkàrà àti ẹ̀ran ní alẹ̀, ó sì ní mu nínú odò náà. **7** Ó sì ẹ̀ léyìn ojọ̀ diẹ̀, odò náà sì gbẹ̀ nítórí kò sí ọ̀rọ̀ ní ilẹ̀ náà. **8** Ọ̀rọ̀ Olúwa sì tọ ọ̀ wá wí pé, **9** “Lọ̀ n̄sinsin yí sí Sarefati ti Sidoni, kí ó sì dúró síbẹ̀. Èmi ti pàṣẹ̀ fún ọ̀binrin opó kan n̄bẹ̀ láti máa bọ̀ ọ̀.” **10** Bẹ̀ẹ̀ ni ó sì ló sí Sarefati. Nígbà tí ó sì dé ibodè ilú náà, ọ̀binrin opó kan n̄ ẹ̀ a igi jọ̀ n̄bẹ̀. Ó sì kẹ̀ sí i, ó sì bèèrè pé, “Njẹ̀ o lè bu omi diẹ̀ fún mi wá nínú ohun èlò kí èmi kí ó lè mu?” **11** Bí ó sì ti ní lù bọ̀ ú wá, ó kẹ̀ sí i pé, “Jọ̀ ọ̀, mú òkèlè ọ̀unjẹ̀ diẹ̀ fún mi wá lówọ̀ rẹ̀.” **12** Ọ̀binrin opó náà sì dá a lóhùn wí pé, “Bí Olúwa Ọ̀lọ̀run rẹ̀ ti wà, èmi kò ní àkàrà, bí kò ẹ̀ s̄ ikúnwọ̀ iyẹ̀fún nínú

ìkòkò àti òróró diẹ nínú kòlòbò. Èmi ní ọ́ ẹ̀gi diẹ̀ ọ́ látí kò ọ́ ilẹ̀, kí èmi kí ó sì pèsè rẹ̀ fún mi àti fún omọ́ mi, kí àwà lè jẹ̀ ẹ: kí a sì kú.” **13** Elijah sì wí fún un pé, “Má ẹ̀ bèrù. Ọ́, kí ó sì ẹ̀ gégé bí ó ti wí. Şùgbón kòkò ẹ̀ àkàrà kékeré kan fún mi nínú rẹ̀ ná, kí ó sì mú fún mi wá, léyìn nàà, kí ó ẹ̀ tìrẹ̀ àti tí omọ́ rẹ̀. **14** Nítórí bá yí ní Olúwa Ọ́lórún Israèlì wí: “Ìkòkò iyẹ̀fun nàà kí yóò şófo, bèẹ̀ ni kòlòbò òróró nàà kí yóò gbẹ̀, tí tí di ojọ́ tí Olúwa yóò rọ̀ òjò sí orí ilẹ̀.” **15** Ó sì lọ, ó sì ẹ̀ gégé bí Elijah tí sọ fún un. Oúnjẹ̀ sì wá fún Elijah àti obìnrin nàà àti ilẹ̀ rẹ̀ ní ojoojúmọ́. **16** Nítórí ìkòkò iyẹ̀fun nàà kò şófo, kòlòbò òróró nàà kò gbẹ̀, gégé bí ọ̀rọ̀ Olúwa tí ó ti ọ́pa Elijah sọ. **17** Ó sì ẹ̀ léyìn nìkan wònyí, omọ́ obìnrin tí ó ní ilẹ̀ nàà ẹ̀ àisàn, àisàn nàà sì le tó bèẹ̀, tí ó fi kú. **18** Obìnrin nàà sì wí fún Elijah pé, “Kí ló ní sí mi, èniyàn Ọ́lórún? Ìwọ̀ ha tò mí wá látí mú ẹ̀şẹ̀ mi wá sí Irántí, àti látí pa mí ní omọ́?” **19** Elijah sì wí fún un pé, “Gbé omọ́ rẹ̀ fún mi.” Ó sì yọ̀ ó jáde ní àyà rẹ̀, ó sì gbé e lọ sí iyàrà òkè ilẹ̀ nìbí tí òun ní gbé, ó sì tẹ̀ ẹ̀ sí orí ibùsùn tirẹ̀. **20** Nígà nàà ni ó sì ké pe Olúwa wí pé, “Olúwa Ọ́lórún mi, iwọ̀ ha mú ibi wá bá opó nàà pèlú lódò èni tí èmi ní ẹ̀ ẹ̀típò, nípa pípa omọ́ rẹ̀?” **21** Nígà nàà ni ó sì na ara rẹ̀ lórí omọ́dè nàà ní èmẹ̀ta, ó sì ké pe Olúwa pé, “Olúwa Ọ́lórún mi, jẹ́ kí èmi omọ́dè yí kí ó tún padà tò ọ́ wá!” **22** Olúwa sì gbọ́ igbe Elijah, èmi omọ́dè nàà sì tún padà tò ọ́ wá, ó sì şojí. **23** Elijah sì mú omọ́dè nàà, ó sì gbé e şòkalẹ̀ látí inú yàrà òkè nàà wá sínú ilẹ̀. Ó sì fi lé iyà rẹ̀ lówó; Elijah sì wí pé, “Wò ó, omọ́ rẹ̀ yè!” **24** Obìnrin nàà sì wí fún Elijah pé, “Nísinsin yí mo mò pé èniyàn Ọ́lórún ni iwọ̀ ní ẹ̀, àti pé òtítọ́ ni ọ̀rọ̀ Olúwa ní ẹ̀nu rẹ̀.”

18 Ó sì ẹ̀, léyìn ojọ́ púpọ̀, ní ọ̀dún kẹ̀ta, ọ̀rọ̀ Olúwa sì tọ̀ Elijah wá pé, “Ọ́, kí ó sì fi ara rẹ̀ hàn fún Ahabu, èmi yóò sì rọ̀ òjò sórí ilẹ̀.” **2** Bèẹ̀ ni Elijah lọ́ fi ara rẹ̀ han Ahabu. Ìyàn nílá sì mú ní Samaria, **3** Ahabu sì ti pe Obadiah, èni tí ní ẹ̀ olórí ilẹ̀ rẹ̀. Obadiah sì bèrù Olúwa gidigidi. **4** Nígà tí Jesebeli sì ní pa àwọn wòlfi Olúwa kúrò, Obadiah sì mú ọ̀górún-ún wòlfi, ó sì fi wọn pamọ́ sínú ihò òkúta, áádọ́ta ní ihò kòòkan, ó sì fi àkàrà pèlú omi bọ̀ wọn. **5** Ahabu sì ti wí fún Obadiah pé, “Ọ́ sí gbogbo ilẹ̀ sí orísun omi gbogbo àti sí ilẹ̀ gbogbo. Bóyá àwà lè rí koríko látí gba àwọn ẹ̀şin àti àwọn ibáaka là, kí a má bá à şòfò àwọn ẹ̀ranko pátápátá.” **6** Bèẹ̀ ni wọn sì pín ilẹ̀ tí wọn fẹ̀ dé láàrín ara wọn, Ahabu gba ọ̀nà kan lọ, Obadiah sì gba ọ̀nà mìràn lọ. **7** Bí Obadiah sì ti ní rìn lọ, Elijah sì pàdè rẹ̀. Obadiah sì mò ọ̀n, ó dojúbolẹ̀, ó sì wí pé, “Njẹ̀ iwọ̀ ni nítòdótó, Elijah, olúwa mi?” **8** Elijah sì dá a lóhùn pé, “Bèẹ̀ ni, ló kí ó sọ fún olúwa rẹ̀ pé, ‘Elijah ní bẹ̀ nìhìn-ín.’” **9** Obadiah sì bèèrè pé, “Èşẹ̀ kí ní mo ha dá tí iwọ̀ fi ní fi iránşẹ̀ rẹ̀ lé Ahabu lówó látí pa? **10** Mo mò dájú pé bí Olúwa Ọ́lórún rẹ̀ ti ní bẹ̀, kò sí orílẹ̀-èdè tàbí ijọba kan tí olúwa mi kò ti rán èniyàn lọ látí wò ọ́. Àti nígà tí orílẹ̀-èdè tàbí ijọba kan bá wí pé o kò sí, òun a sì mú kí wọn búra wí pé wọn kò rí ọ́. **11** Şùgbón nísinsin yí, iwọ̀ wí fún mi pé kí n lọ sọdọ̀ olúwa mi, kí n sì wí pé,

‘Elijah ní bẹ̀ nìhìn-ín.’” **12** Èmi kò sì mò ibi tí èmi Olúwa yóò gbé ọ́ lọ nígà tí mo bá fi ọ́ sílẹ̀. Bí mo bá lọ, tí mo sì sọ fún Ahabu, tí kò sì rí ọ́, òun a sì pa mí. Síbẹ̀ èmi iránşẹ̀ rẹ̀ bèrù Olúwa látí ìgbà èwe mi wá. **13** Şé Olúwa mi kò ha ti gbọ́ ohun tí mo ẹ̀ nígà tí Jesebeli ní pa àwọn wòlfi Olúwa? Mo fi ọ̀górún-ún wòlfi Olúwa pamọ́ sínú ihò òkúta méjì, áaràádọ́ta ní ọ̀kòòkan, mo sì fi omi àti oúnjẹ̀ bọ̀ wọn. **14** Ìwọ̀ sì sọ fún mi nísinsin yí pé, kí n tọ̀ olúwa mi lọ pé, ‘Elijah ní bẹ̀ nìhìn-ín.’ Òun a sì pa mí!” **15** Elijah sì wí pé, “Bí Olúwa àwọn omọ́-ogun tí wà, èni tí èmi ní sìn, nítòdótó èmi yóò fi ara mi hàn fún Ahabu lóni.” **16** Bèẹ̀ ni Obadiah sì lọ látí pàdè Ahabu, ó sì sọ fún un, Ahabu sì lọ látí pàdè Elijah. **17** Nígà tí Ahabu sì rí Elijah, ó sì wí fún un pé, “Şé Ìwọ̀ niyí, iwọ̀ tí ní yọ̀ Israèlì lẹ̀nu?” **18** Elijah sì dá a lóhùn pé, “Èmi kò yọ̀ Israèlì lẹ̀nu, bí kò ẹ̀ Ìwọ̀ àti ilẹ̀ baba rẹ̀. Ẹ̀ tí kọ̀ òfin Olúwa sílẹ̀, ẹ̀ sì ní tọ̀ Baali léyìn. **19** Nísinsin yí kò gbogbo Israèlì ọ́ látí pàdè mi lórí òkè Karmeli. Àti kí ó sì mú áádọ́ta lé ní irinwò àwọn wòlfi Baali àti irinwò àwọn wòlfi òrişà Aşerah tí wón ní jeun ní tàbíll Jesebeli.” **20** Bèẹ̀ ni Ahabu ránşẹ̀ sí gbogbo àwọn omọ́ Israèlì, ó sì kò àwọn wòlfi jọ sí orí òkè Karmeli. **21** Elijah sì lọ síwájú gbogbo àwọn èniyàn, ó sì wí pé, “Yóò tí pẹ̀ tó tí èyìn yóò máa şiyéméjì? Bí Olúwa bá ni Ọ́lórún, ẹ̀ máa tò ọ́ léyìn, şùgbón bí Baali bá ni Ọ́lórún, ẹ̀ máa tò ọ́ léyìn.” Şùgbón àwọn èniyàn nàà kò sì wí ohun kan. **22** Nígà nàà ni Elijah wí fún wọn pé, “Èmi nikan şoşo ni ó kù ní wòlfi Olúwa, şùgbón, áádọ́ta lé ní irinwò ni wòlfi Baali. **23** Ẹ̀ fún wa ní egborò akọ̀ málúú méjì. Jẹ́ kí wọn kí ó sì yan egborò akọ̀ málúú kan fún ara wọn, kí wọn kí ó sì gé e sí wéwé, kí wọn kí ó sì tò ó sí orí igi, kí wọn kí ó má ẹ̀ fi iná sí i. Èmi yóò sì tún egborò akọ̀ málúú kejì ẹ̀, èmi yóò sì tò ó sórí igi, èmi kí yóò sì fi iná sí i. **24** Nígà nàà ẹ̀ ó sì ké pe orúko àwọn Ọ́lórún yín, èmi yóò sì ké pe orúko Olúwa. Ọ́lórún nàà tí ó fi iná dáhùn, òun ni Ọ́lórún.” Nígà nàà ni gbogbo àwọn èniyàn nàà sì wí pé, “Ohun tí Ìwọ̀ sọ̀ dára.” **25** Elijah sì wí fún àwọn wòlfi Baali wí pé, “Ẹ̀ yan egborò akọ̀ málúú kan fún ara yín, kí ẹ̀ sì tètè kọ̀ ẹ̀ ẹ̀, nítórí èyìn pọ̀. Ẹ̀ ké pe orúko àwọn ọ̀lórún yín, şùgbón ẹ̀ má ẹ̀ fi iná sí i.” **26** Nígà nàà ni wọn sì mú egborò akọ̀ málúú nàà, tí a ti fi fún wọn, wọn sì ẹ̀ é. Nígà nàà ni wọn sì ké pe orúko Baali látí òwúrọ̀ tí tí di ọ̀sán gangan wí pé, “Baali! Dá wa lóhùn!” Wọn sì ní kẹ̀ge. Şùgbón kò sí idáhùn; kò sí enikan tí ó sì dáhùn. Wọn sì jọ̀ yí pepe nàà ká, èyí tí wọn tẹ̀. **27** Ní ọ̀sán gangan, Elijah bèrè sí ní fi wọn ẹ̀ eléyà ó sì wí pé, “Ẹ̀ kígbé lóhùn rara Ọ́lórún sá à ni òun! Bóyá ó ní ẹ̀ àşàrò, tàbí kò ráyè, tàbí ó re àjò. Bóyá ó sùn, ó yẹ̀ kí a jí i.” **28** Bèẹ̀ ni wọn sì kígbé lóhùn rara, wọn sì fi ọ̀bẹ̀ àti ọ̀kọ̀ ya ara wọn gégé bí ı̀şẹ̀ wọn, tí tí tí ẹ̀jẹ̀ fi tú jáde ní ara wọn. **29** Nígà tí ojọ́ yẹ̀ àtárí, wọn sì ní fi òmùgò şotèlẹ̀ tí tí di àkòkò írúbo àşálẹ̀, şùgbón kò sí ohùn, kò sí sí idáhùn, kò sì sí èni tí ó kà á sí. **30** Nígà nàà ni Elijah wí fún gbogbo àwọn èniyàn nàà pé, “Ẹ̀ sùnmo mi.” Wọn sì sùnmo ọ̀n, ó sì tún pepe Olúwa tí ó ti wò lulẹ̀ ẹ̀. **31** Elijah sì mú òkúta méjìlá, ọ̀kòòkan fún èyà omọ́ Jakọbu

kan, eni tí ọ̀rẹ̀ Olúwa tò wá wí pé, “Israeli ní orúkọ rẹ̀ yòò máa jé.” **32** Ó sì tẹ̀ pepe pèlú àwọn òkúta wònyí ní orúkọ Olúwa, ó sì wa yàrá yí pepe náà ká, tí ó lè gba iwọn òsùwọn irúgbìn méjì. **33** Ó sì to igi náà dárádára, ó sì ké egbòrò akọ̀ màlúú náà wéwé, ó sì tò ó sórí igi. Nígba náà ni ó sì wí fún wọn wí pé, “È fi omi kún ìkòkò méréin, kí ẹ̀ sì tu sórí ẹ̀bọ̀ sísun àti sórí igi náà.” **34** Ó sì wí pé, “È ẹ̀ é ní igbà kejì.” Wọn sì ẹ̀ é ní igbà kejì. Ó sì tún wí pé, “È ẹ̀ é ní igbà kẹta.” **35** Omi náà sì sà̀n yí pepe náà ká, ó sì fi omi kún yàrá náà pèlú. **36** Ó sì se, ní ìrúbo àṣalé, wòlúfi Elijah sì súnmọ̀ tósí, ó sì gbádúrà wí pé, “Olúwa, òun ni Olórún! Abrahamu, Isaaki àti Israeli, jẹ́ kí ó dí mí mò lónifè pé iwò ni Olórún ní Israeli àti pé èmi ni iránsẹ̀ rẹ̀, àti pé mo ẹ̀ se gbogbo nńkan wònyí nípa àṣẹ̀ rẹ̀. **37** Gbọ̀ tí èmi, Olúwa, gbọ̀ tí èmi, kí àwọn èniyàn wònyí lè mò pé iwò Olúwa ni Olórún àti pé iwò tún yí ọ̀kàn wọn padà.” **38** Nígba náà ni iná Olúwa bó sílẹ̀, ó sì sun ẹ̀bọ̀ sísun náà àti igi, àti àwọn òkúta, àti erupẹ̀, ó sì tún lá omi tí ñ bẹ̀ nínú yàrá náà. **39** Nígba tí gbogbo àwọn èniyàn sí rí èyì, wọn da ojú wọn bolé, wọn sì kígbẹ̀ pé, “Olúwa, òun ni Olórún! Olúwa, òun ni Olórún!” **40** Nígba náà ni Elijah sì pàṣẹ̀ fún wọn pé, “È mú àwọn wòlúfi Baali. È má ẹ̀ se jẹ́ kí ọ̀kàn nínú wọn kí ó sálọ!” Wọn sì mú wọn, Elijah sì mú wọn sòkalẹ̀ sí àfonifojì Kìṣoni, ó sì pa wọn nìbẹ̀. **41** Elijah sì wí fún Ahabu pé, “Lọ, je, kí ó sì mu, nitorí irò ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ òjò ñ bọ.” **42** Bẹ̀ẹ̀ ni Ahabu gòkè lọ láti jẹ́ àti láti mu. Şùgbọ̀n Elijah gun orí òkè Karmeli lọ ó sì teríba, ó sì fi ojú rẹ̀ sí agbede-mejì eékún rẹ̀. **43** Ó sì wí fún ọ̀mọ̀ ọ̀dọ̀ rẹ̀ pé, “Lọ, kí ó sì wò ihà Òkun, òun sì gòkè lọ, ó sì wò.” Ó sì wí pé, “Kò sí nńkan nìbẹ̀.” Ó sì wí pé, “Tún lọ nígba méje.” **44** Nígba keje, iránsẹ̀ náà sì wí pé, “Àwọ̀sánmọ̀ kékeré kan dide láti inú Òkun, gégé bí ọ̀wọ̀ èniyàn.” Elijah sì wí pé, “Lọ, kí ó sọ̀ fún Ahabu pé, “Di kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ rẹ̀, kí ó sì sòkalẹ̀ lọ, kí òjò ó má ba à dá ọ̀ dúró.”” **45** Ó sì ẹ̀, nígba díẹ̀ sí i, òun sì şú fún àwọ̀sánmọ̀, jì sì dide, òjò púpọ̀ sì rò, Ahabu sì gun kẹ̀kẹ̀ lọ sí Jesreeli. **46** Agbára Olúwa sì ñ bẹ̀ lára Elijah; ó sì di àmùrè ẹ̀gbẹ̀ rẹ̀, ó sì sáré níwájú Ahabu tífí dé Jesreeli.

19 Ahabu sì sọ̀ gbogbo ohun tí Elijah tí ẹ̀ se fún Jesebeli àti bí ó tí fi idà pa gbogbo àwọn wòlúfi. **2** Nitorí náà Jesebeli rán oníṣẹ̀ kan sí Elijah wí pé, “Kí àwọn ọ̀rìṣà kí ó ẹ̀ se sí mi àti jù bẹ̀ẹ̀ lọ pèlú, bí èmi kò bá ẹ̀ se èmi rẹ̀ bí ọ̀kàn nínú wọn ní iwòyí ọ̀la.” **3** Elijah sì bẹ̀rù, ó sá fún èmi rẹ̀. Nígba tí ó sì dé Beersheba tí Juda, ó sì fi ọ̀mọ̀ ọ̀dọ̀ rẹ̀ sílẹ̀ nìbẹ̀, **4** nígba tí òun tikára rẹ̀ sì lọ ní ìrìn ojò kan sí aginjù, ó sì wá sí ibi igi ọ̀wọ̀ kan, ó sì jókòò lábẹ̀ rẹ̀, ó sì gbádúrà kí òun bá le kú, wí pé, “Mo tí ní tó, Olúwa, gba èmi mi kúrò; nitorí èmi kò sà̀n ju àwọn baba mi lọ.” **5** Nígba náà ni ó dùbúlẹ̀ lábẹ̀ igi, ó sì sùn lọ. Sì wò ó, angeli fi ọ̀wọ̀ tọ̀ ọ̀, ó sì wí pé, “Dide, kí ó jeun.” **6** Ó sì wò ó yíká, àkàrà tí a dín lórí èyìn iná, àti orù-omi wa lẹ̀bàà orí rẹ̀. Ó sì jẹ́, ó sì mu, ó sì tún dùbúlẹ̀. **7** Angeli Olúwa sì tún padà wá lẹ̀kẹ̀jì, ó sì tún fi ọ̀wọ̀ tọ̀ ọ̀, ó sì wí pé, “Dide, kí ó jeun, nitorí ìrìnjà̀ òun jì fún ọ̀.” **8** Ó sì dide, ó sì jẹ́, ó mu, ó sì fi agbára oúnjẹ̀ yíi lọ ní ogójì ọ̀sán àti ogójì òru sí Horebu, òkè Olórún. **9** Nìbẹ̀, ó lọ sí ibi ihò òkúta, ó sì wò nìbẹ̀. Ọ̀rẹ̀

Olúwa sì tọ̀ Elijah wá wí pé, “Kí ni iwò ñ ẹ̀ se nńhìn-ín yí, Elijah?” **10** Ó sì dáhùn wí pé, “Èmi tí ñ jowú fún Olúwa Olórún àwọn ọ̀mọ̀-ogun. Àwọn ọ̀mọ̀ Israeli ti kọ̀ májẹ̀mú rẹ̀ sílẹ̀, wọn sì ti wó àwọn pepe rẹ̀ lulẹ̀, wọn sì ti fi idà pa àwọn wòlúfi rẹ̀. Èmi nikan soşo ni ó kù, wọn sì ñ wá èmi mi láti gbà á kúrò báyií.” **11** Olúwa sì wí pé, “Jáde lọ, kí ó sì dúró lórí òkè níwájú Olúwa, nitorí Olúwa fẹ̀ rẹ̀kojá.” Nígba náà ni jì ñlá àti líle sì fa àwọn òkè ñlá ya, ó sì fọ̀ àwọn àpáta túútúú níwájú Olúwa; şùgbọ̀n Olúwa kò sí nínú jì náà. Lẹ̀yìn jì náà ni isẹ̀lẹ̀-ìrìlẹ̀, şùgbọ̀n Olúwa kò sí nínú isẹ̀lẹ̀-ìrìlẹ̀ náà ni iná wá, şùgbọ̀n Olúwa kò sí nínú iná náà. Àti lẹ̀yìn iná náà ni ohùn kẹ̀lẹ̀ kékeré wá. **13** Nígba tí Elijah sì gbọ̀ ọ̀, ó sì fi agbáda rẹ̀ bo ojú rẹ̀, ó sì jáde lọ, ó dúró ní ẹ̀nu ihò òkúta náà. Nígba náà ni ohùn kan tọ̀ ó wá wí pé, “Kí ni iwò ñ ẹ̀ se nńhìn-ín, Elijah?” **14** Ó sì dáhùn pé, “Èmi tí ñ jowú fún Olúwa Olórún àwọn ọ̀mọ̀-ogun. Àwọn ọ̀mọ̀ Israeli ti kọ̀ májẹ̀mú rẹ̀ sílẹ̀, wọn sì ti wó pepe rẹ̀ lulẹ̀, wọn sì ti fi idà pa àwọn wòlúfi rẹ̀. Èmi nikan soşo ni ó kù, wọn sì ñ gbiyànjú láti pa èmi náà báyií.” **15** Olúwa sì wí fún un pé, “Padà lọ sí ọ̀nà tí iwò ti wá, kí ó sì lọ sí aginjù Damasku. Nígba tí iwò bá dé ibẹ̀, fi òróró yan Hasaeli ní ọ̀ba lórí Aramu. **16** Tún fi òróró yan Jehu ọ̀mọ̀ Nimşì ní ọ̀ba lórí Israeli, àti kí ó fi òróró yan Elişa ọ̀mọ̀ Şafati, ará Abeli-Mehola ní wòlúfi ní ipò rẹ̀. **17** Jehu yòò pa ẹ̀ni tí ó bá sálá kúrò lówọ̀ idà Hasaeli, Elişa yòò sì pa ẹ̀ni tí ó bá sálá kúrò lówọ̀ idà Jehu. **18** Síbẹ̀, èmi tí pa ẹ̀dẹ̀dẹ̀gààrin èniyàn mọ̀ fún ara mi ní Israeli, àni gbogbo eékún tí kò ì tí ì kúnlẹ̀ fún ọ̀rìṣà Baali, àti gbogbo ẹ̀nu tí kò ì tí ì fi ẹ̀nu kò ó ní ẹ̀nu.” **19** Bẹ̀ẹ̀ ni Elijah lọ kúrò nìbẹ̀, ó sì rí Elişa ọ̀mọ̀ Şafati. Ó ñ fi àjàgà màlúú méjìlá tulẹ̀ níwájú rẹ̀, àti òun náà níwájú èkejìlá. Elijah sì tọ̀ ọ̀ lọ, ó sì da agbáda rẹ̀ bọ̀ ó. **20** Nígba náà ni Elişa sì fi àwọn màlúú sílẹ̀, ó sì sáré tọ̀ Elijah lẹ̀yìn. Ó wí pé, “Èmi bẹ̀ ọ̀, jẹ́ kí èmi lọ fi ẹ̀nu ko baba àti iyá mi ní ẹ̀nu. Nígba náà ni èmi yòò tọ̀ ọ̀ lẹ̀yìn.” Elijah sì dáhùn wí pé, “Padà sẹ̀yìn, kí ni mo fi ẹ̀ se ọ̀?” **21** Elişa sì fi i sílẹ̀, ó padà sẹ̀yìn. Ó sì mú àjàgà màlúú rẹ̀, ó sì pa wọn. Ó sì fi ohun èlò àwọn màlúú náà bó ẹ̀ran wọn, ó sì fi fún àwọn èniyàn, wọn sì jẹ́. Nígba náà ni ó sì dide láti tọ̀ Elijah lẹ̀yìn, ó sì ẹ̀ se iránsẹ̀ fún un.

20 Beni-Hadadi ọ̀ba Aramu sì gbá gbogbo ogun rẹ̀ jo. Ọ̀ba méjìlẹ̀lógbọ̀n sì ñ bẹ̀ pèlú rẹ̀ àti ẹ̀şin àti kẹ̀kẹ̀, ó sì gòkè lọ, ó sì dó tí Samaria, ó sì kọ̀lú ú. **2** Ó sì rán àwọn iránsẹ̀ sí ilú sí Ahabu ọ̀ba Israeli wí pé, “Báyií ni Beni-Hadadi wí, **3** “Fadáká àti wúrà rẹ̀ tèmi ni, àti àwọn tí ó dára jùlọ̀ nínú àwọn aya rẹ̀ àti àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀ tèmi ni wọn.”” **4** Ọ̀ba Israeli sì dá a lóhùn pé, “Gégé bí iwò ẹ̀ se wí olúwa mi ọ̀ba, èmi àti ohun gbogbo tí mo ní tírẹ̀ ni.” **5** Àwọn oníṣẹ̀ náà sì tún padà wá, wọn sì wí pé, “Báyií ni Beni-Hadadi sọ̀ wí pé, “Mo ránṣẹ̀ láti bèèrè fún fadáká rẹ̀ àti wúrà rẹ̀, àwọn aya rẹ̀ àti àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀. **6** Şùgbọ̀n ní iwòyí ọ̀la, èmi yóò rán àwọn iránsẹ̀ mí sí ọ̀ láti wá ilẹ̀ rẹ̀ wò àti ilẹ̀ àwọn iránsẹ̀ rẹ̀. Wọn yóò gba gbogbo ohun tí ó bá dára lójú rẹ̀, wọn yóò sì kó o lọ.”” **7** Nígba náà ni ọ̀ba Israeli pe gbogbo àwọn agbàgà ilú, ó sì wí fún wọn pé,

“È wò bí òkùnrin yíí tí ní fẹ́ ìyọ̀nu! Nígbaà tí ó rǎnṣẹ́ fún àwọn aya mi, àti fún àwọn ọmọ mi, àti fún fadákà mi, àti fún wúrà mi, èmi kò sì fi dù ú.” **8** Àwọn àgbàgbà àti gbogbo èniyàn dá a lóhùn pé, “Má ɛ fi etí sí tirẹ̀ tàbí kí ó gbà fún un.” **9** Nígbaà nàà ni ó sọ fún àwọn oníṣẹ́ Beni-Hadadi pé, “Sọ fún olúwa mi ọba pé, Írǎnṣẹ́ rẹ̀ yóò ɛ ohun gbogbo tí ó rǎnṣẹ́ fún látètèkòṣe, ṣùgbọ̀n nńkan yíí ni èmi kò le ɛ.” Wọ̀n padà lọ, wọ̀n sì mú èsì padà wá fún Beni-Hadadi. **10** Beni-Hadadi sì tún rán oníṣẹ́ mìíràn sí Ahabu wí pé, “Kí àwọn òrìṣà kí ó ɛ bèẹ̀ sí mi àti jù bèẹ̀ lo pèlú bí eruku Samaria yóò tó fún ikúnwọ̀ fún gbogbo èniyàn tí ní tẹ̀lẹ̀ mi.” **11** Ọba Israelì sì dàhùn wí pé, “Sọ fún un pé, ‘Má jẹ́ kí ẹnì tí ní hámọ́ra halẹ̀ bí ẹnì tí ní bọ̀ ọ̀ sílẹ̀.’” **12** Beni-Hadadi sì gbọ̀ òrọ̀ yíí nígbaà tí òun àti àwọn ọba ní mu ọ̀tí nínú àgọ̀ wọn, ó sì pàṣẹ́ fún àwọn írǎnṣẹ́ rẹ̀ wí pé, “È ɣìgun sí ilú nàà.” Bẹ̀ẹ̀ ni wọ̀n sì ɛ tan láti kọ̀lu ilú nàà. **13** Sì kiyèsì i, wòlfi kan tọ̀ Ahabu ọba Israelì wá, ó sì wí pé, “Báyíí ni Olúwa wí: ‘Ìwo rí gbogbo ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ ogun yíí? Èmi yóò fi wọ̀n lé ọ̀ lẹ̀wọ̀ lóní, nígbaà nàà ni ìwo yóò mò pé Èmi ni Olúwa.’” **14** Ahabu sì bèèrè pé, “Sùgbọ̀n ta ni yóò ɛ èyí?” Wòlfi nàà sì dàhùn wí pé, “Èyí ni ohun tí Olúwa wí: ‘Nípa ipèrẹ̀rẹ̀ àwọn ìjyèyè ìgbèríko.’” Nígbaà nàà ni ó wí pé. “Ta ni yóò bèrẹ̀ ogun nàà?” Wòlfi sì dalóhùn pé, “Ìwo ni yóò ɛ é.” **15** Nígbaà nàà ni Ahabu ka àwọn ìjyèyè kéékèkèkè ìgbèríko, wọ̀n sì jẹ́ igba ó lé mèjilélẹ̀gbọ̀n. Nígbaà nàà ni ó sì kó gbogbo àwọn ọmọ̀ Israelì tókù jọ, gbogbo wọ̀n sì jẹ́ èdédégbààrin. **16** Wọ̀n sì jáde lọ ní ọ̀sán gangan, nígbaà tí Beni-Hadadi àti àwọn ọba mèjilélẹ̀gbọ̀n tí ní rán ǎn lówọ̀ ní mu àmupara nínú àgọ̀. **17** Àwọn ìjyèyè kéékèkèkè ìgbèríko tètè kọ̀ jáde lọ. Beni-Hadadi sì rǎnṣẹ́ jáde, wọ̀n sì sọ̀ fún un wí pé, “Àwọn ọ̀kùnrin ní tí Samaria jáde wá.” **18** Ó sì wí pé, “Bí wọ̀n bá bá tí àlàáfíà jáde wá, ẹ̀ mú wọ̀n láààyè; bí tí ogun ni wọ̀n bá bá jáde, ẹ̀ mú wọ̀n láààyè.” **19** Àwọn ìjyèyè kéékèkèkè wọ̀nyí tí àwọn ìjyèyè ìgbèríko jáde tí ilú wá, àti ogun tí ó tẹ̀lẹ̀ wọ̀n. **20** Olúkúlùkù sì pa ọ̀kùnrin kọ̀ḍkan. Àwọn ará Aramu sì sá, Israelì sì lépa wọn. Sùgbọ̀n Beni-Hadadi ọba Aramu sì sálà lórí ẹ̀ṣin pèlú àwọn ẹ̀lẹ̀ṣin. **21** Ọba Israelì sì jáde lọ, ó sì kọ̀lu àwọn ẹ̀ṣin àti kẹ̀kẹ̀, ó pa àwọn ará Aramu ní ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀. **22** Lẹ́yìn nàà, wòlfi nàà sì wá sọ̀dọ̀ ọba Israelì, ó sì wí pé, “Lọ, mú ara rẹ̀ gírí, kí ó sì mò, kí ó sì wo ohun tí ìwo yóò ɛ, nitorí ní àmọ̀dún ọba Aramu yóò tún gòkè tọ̀ ọ̀ wá.” **23** Àwọn írǎnṣẹ́ ọba Aramu sì wí fún un pé, “Ọ̀lórún wọ̀n, ọ̀lórún òkè ni. Iǎf nìyíí tí wọ̀n ɛ ní agbára jù wá lọ. Sùgbọ̀n bí a bá bá wọn já ní pètẹ̀lẹ̀, àwa yóò ní agbára jù wọ̀n lọ dájúdájú.” **24** Nńkan yíí ni kí ó sì ɛ, mú àwọn ọba kúrò, olúkúlùkù kúrò ní ipò rẹ̀, kí o sì fi baalẹ̀ sí ipò wọn. **25** Kí ó sì tún kó ogun jọ fún ara rẹ̀ bí èyí tí ó tí sọ̀nù; ẹ̀ṣin fún ẹ̀ṣin, kẹ̀kẹ̀ fún kẹ̀kẹ̀; kí a bá lè bá Israelì já ní pètẹ̀lẹ̀. Nítòdótọ̀ àwa yóò ní agbára jù wọ̀n lọ.” Ó sì gba tiwọ̀n, ó sì ɛ bèẹ̀. **26** Ó sì ɛ ní àmọ̀dún, Beni-Hadadi ka iye àwọn ará Aramu, ó sì gòkè lọ sí Afeki, láti bá Israelì jagun. **27** Nígbaà tí a sì ka àwọn ọmọ̀ Israelì, wọ̀n sì pèsè ọ̀unje, wọ̀n sì lọ padé wọn. Àwọn ọmọ̀ Israelì sì dó ní ò̀dikejì wọ̀n gégé bí agbo ọmọ̀ ewurẹ̀ kékeré mèjì,

nígbaà tí àwọn ará Aramu kún ilẹ̀ nàà. **28** Èniyàn Ọ̀lórún kan sì gòkè wá, ó sì sọ̀ fún ọba Israelì pé, “Báyíí ni Olúwa wí: ‘Nitorí tí àwọn ará Aramu rò pé Olúwa, Ọ̀lórún òkè ni, ṣùgbọ̀n òun kí i ɛ Ọ̀lórún àfonífojì, nitorí nàà èmi ó fi gbogbo ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ èniyàn yíí lé ọ̀ lẹ̀wọ̀, ẹ̀yin yóò sì mò pé, Èmi ni Olúwa.’” **29** Wọ̀n sì dó sí ò̀dikejì ara wọ̀n fún ọ̀jọ̀ mèje, àti ní ọ̀jọ̀ keje, wọ̀n padé ogun. Àwọn ọmọ̀ Israelì sì pa ọ̀kè mǎrùn-ún ẹ̀lẹ̀ṣẹ̀ nínú àwọn ará Aramu ní ọ̀jọ̀ kan. **30** Àwọn tókù sì sá àsàlá lẹ̀ sí Afeki, sínú ilú tí odi tí wó lù egbàà mètálá lé egbèrùn nínú wọn. Beni-Hadadi sì sáló sínú ilú, ó sì fi ara pamọ̀ sínú iyèwù. **31** Àwọn írǎnṣẹ́ rẹ̀ sì wí fún un pé, “Wò ò, a tí gbọ̀ pé àwọn ọba ilẹ̀ Israelì jẹ́ ọba aláàánú, mò bẹ̀ ọ̀ jẹ́ kí àwa kí ó tọ̀ ọ̀ lọ pèlú aṣọ̀ ọ̀fọ̀ ní ègbé wa, àti okùn yí orí wa ká. Bóyá òun yóò gba èmí rẹ̀ là.” **32** Bẹ̀ẹ̀ ni wọ̀n di aṣọ̀ ọ̀fọ̀ mò ègbé wọn, wọ̀n sì fi okùn yí orí wọn ká, wọ̀n sì tọ̀ ọba Israelì wá, wọ̀n sì wí pé, “Írǎnṣẹ́ rẹ̀ Beni-Hadadi wí pé, ‘Èmi bè ọ̀ jẹ́ kí èmi kí ó yè.’” Ọba sì dàhùn wí pé, “Ó ní bẹ̀ láààyè bí? Arákùnrin mi ni òun.” **33** Àwọn ọ̀kùnrin nàà sì ɛ àkíyèsì gidigidi, wọ̀n sì yára gbá ọ̀rọ̀ rẹ̀ mú, wọ̀n sì wí pé, “Bẹ̀ẹ̀ ni, Beni-Hadadi arákùnrin rẹ̀.” Ọba sì wí pé, “È lọ mú u wá.” **34** Nígbaà tí Beni-Hadadi jáde tọ̀ ọ̀ wá, Ahabu sì mú u gòkè wá sínú kẹ̀kẹ̀. **34** Beni-Hadadi sì wí pé, “Èmi yóò dá àwọn ilú tí baba mi tí gbà lẹ̀wọ̀ baba rẹ̀ padà, ìwo sì le la ònà fún ara rẹ̀ ní Damasku, bí baba mi tí ɛ ní Samaria.” Ahabu sì wí pé, “Èmi yóò rán ọ̀ lọ pèlú mǎjẹ̀mú yíí.” Bẹ̀ẹ̀ ni ó bá dá mǎjẹ̀mú, ó sì rán an lọ. **35** Nípa ọ̀rọ̀ Olúwa, ọ̀kùnrin kan nínú àwọn ọmọ̀ àwọn wòlfi sì wí fún ẹ̀kẹjì rẹ̀ pé, “Jọ̀ ọ̀, lù mí,” sùgbọ̀n ó kọ̀ láti lù ú. **36** Nígbaà nàà ni ó wí pé, “Nitorí tí ìwo kò gba ohùn Olúwa gbọ̀, kiyèsì i, bí ìwo bá kúrò ní ọ̀dọ̀ mi, kinniún yóò pa ọ̀.” Bí ó tí jáde lọ kúrò lẹ̀dọ̀ rẹ̀, kinniún kan rí i, ó sì pa á. **37** Wòlfi nàà sì rí ọ̀kùnrin mìíràn, ó sì wí fún un pé, “Jọ̀ ọ̀, lù mí.” Bẹ̀ẹ̀ ni ọ̀kùnrin nàà sì lù ú, ó sì pa á lára. **38** Wòlfi nàà sì lọ, ó sì dúró de ọba ní ojù ọ̀nà. Ó pa ara rẹ̀ dà ní fífi eérú bo ojù. **39** Bí ọba sì tí ní rẹ̀kọ̀já, wòlfi nàà ké sí i, ó sì wí pé, “Írǎnṣẹ́ rẹ̀ jáde wọ̀ ǎárin ogun lọ, ẹ̀nikan sì wá sí ọ̀dọ̀ mi pèlú ìgbèkùn kan, ó sì wí pé, ‘Pa ọ̀kùnrin yíí mò. Bí a bá fẹ́ ẹ̀ kù, èmí rẹ̀ yóò lọ dípò èmí rẹ̀, tàbí kí ìwo san tǎlẹ̀nti fadákà kan.’” **40** Nígbaà tí írǎnṣẹ́ rẹ̀ sì ní ìṣe nńhìn-ín àti lóhùn ún, a fẹ́ ẹ̀ kù.” Ọba Israelì sì wí fún un pé, “Bẹ̀ẹ̀ ní idájọ̀ rẹ̀ yóò rí, ìwo fúnra rẹ̀ tí dá a.” **41** Nígbaà nàà ni wòlfi nàà yára, ó sì mú eérú kúrò ní ojù rẹ̀, ọba Israelì sì mò ọ̀n pé ọ̀kan nínú àwọn wòlfi ní ó rí ɛ. **42** Ó sì wí fún ọba pé, “Báyíí ni Olúwa wí: ‘Ìwo tí jòwọ̀ ọ̀kùnrin tí èmi tí yàn sí iparun pátápátá lẹ̀wọ̀ lọ. Nitorí nàà, èmí rẹ̀ yóò lọ fún èmí rẹ̀, èniyàn rẹ̀ fún èniyàn rẹ̀.’” **43** Ọba Israelì sì lọ sí ilẹ̀ rẹ̀ ní wíwú gbọ̀, inú rẹ̀ sì bàjẹ̀, ó sì wá sí Samaria.

21 Ó sì ɛ lẹ́yìn nńkan wọ̀nyí Naboti ará Jesreeli sì ní ogbà àjàrà kan ní Jesreeli, ní ègbé ǎafin Ahabu ọba Samaria. **2** Ahabu sì wí fún Naboti pé, “Fún mi ní ogbà àjàrà rẹ̀, kí èmi kí ó fi ɛ ogbà-ewèbẹ̀, nitorí tí ó súnmọ̀ tò̀sì ilẹ̀ mi, èmi yóò sì fún ọ̀ ní ogbà àjàrà tí ó sán jù ú lọ dípò rẹ̀; tàbí bí ó bá sì dára ní ojù rẹ̀, èmi yóò fi iye owó

rè fún ọ.” 3 Şùgbón Naboti wí fún Ahabu pé, “Olúwa má jé kí èmi fi ogún àwọn baba mi fún ọ.” 4 Ahabu sì wá sí ilé rẹ, ó wugbó, inú rẹ sì bàjẹ nítorí ọ̀rọ̀ tí Naboti ará Jesreeli sọ fún un; nítorí tí ó wí pé, “Èmi kì yóò fún ọ ní ogún àwọn baba mi.” Ó sì dùbúlẹ̀ lórí ibùsùn rẹ, ó sì yí ojú rẹ padà, kò sì fẹ̀ ẹ̀. 5 Jesebeli aya rẹ̀ sì tọ̀ ọ̀ wá, ó sì bèèrè lówọ̀ rẹ̀ pé, “Èḗse tí inú rẹ̀ fi bàjẹ̀, èḗse tí iwo kò sì jeun?” 6 Ó sì dá a lóhùn pé, “Nítorí tí mo wí fún Naboti ará Jesreeli pé, ‘Ta ogbà àjàrà rẹ̀ fún mi, tàbí bí ó bá wù ó, èmi yóò fún ọ ní ogbà àjàrà mìlàn ní ipò rẹ̀.’ Şùgbón ó wí pé, ‘Èmi kì yóò fún ọ ní ogbà àjàrà mi.’” 7 Jesebeli aya rẹ̀ sì wí pé, “Sé bá yíí ní iwo yóò ṣe ṣe bí ọba lórí Israèlì? Dide, ẹ̀. Kí ó sì jé kí inú rẹ̀ dùn. Èmi yóò sì fún ọ ní ogbà àjàrà Naboti ará Jesreeli.” 8 Bẹ̀ẹ̀ ni ó kòwé ní orúkọ Ahabu, ó sì fi èdidi rẹ̀ dì í, ó sì fi iwe náà ránsẹ̀ sí àwọn àgbàgbà àti àwọn ọ̀lọ́lá tí ó ní gbé ní ilú Naboti pèlú rẹ̀. 9 Nínú àwọn iwé náà, ó kọ̀ pé, “È kẹ́de àwẹ̀, kí ẹ̀ sì fi Naboti sí ipò ọ̀lá láàrín àwọn èniyàn. 10 Şùgbón kí ẹ̀ fi èniyàn mèjí, ẹnì búburú síwájú rẹ̀ láti jẹ́rì sí í wí pé, ó bú Ọ̀lórún àti ọba. Nígba náà ni kí ẹ̀ mú u jáde, kí ẹ̀ sì sọ ọ̀ ní òkúta pa.” 11 Bẹ̀ẹ̀ ni àwọn àgbàgbà àti àwọn ọ̀lọ́lá tí wọn ní ṣe ará ilú Naboti sì ṣe gégé bí iwé tí Jesebeli kọ̀ ránsẹ̀ sí wọn. 12 Wọn sì kẹ́de àwẹ̀, wọn sì fi Naboti sí ipò ọ̀lá láàrín àwọn èniyàn. 13 Bẹ̀ẹ̀ ni àwọn ọ̀kúnrin mèjí sì dé, àwọn ẹnì búburú, wọn sì jókódó síwájú rẹ̀, wọn sì jẹ́rì lòdì sí Naboti níwájú àwọn èniyàn wí pé, “Naboti ti bú Ọ̀lórún àti ọba.” Nígba náà ni wọn mú jáde kúrò ní ilú, wọn sì sọ ọ̀ ní òkúta pa. 14 Nígba náà ni wọn ránsẹ̀ sí Jesebeli wí pé, “A ti sọ Naboti ní òkúta, ó sì kú.” 15 Bí Jesebeli sì ti gbọ̀ pé, a ti sọ Naboti ní òkúta pa, ó sì wí fún Ahabu pé, “Dide! Kí ó sì jogún ogbà àjàrà Naboti, ará Jesreeli, tí ó kò láti tà fún ọ̀ kò sí láàyè mọ̀, ó ti kú.” 16 Nígba tí Ahabu sì gbọ̀ pé Naboti ti kú, ó sì dide, ó sì sọkalẹ̀ lẹ̀ láti jogún ogbà àjàrà Naboti. 17 Nígba náà ni ọ̀rọ̀ Olúwa sì tọ̀ Elijah ará Tişibi wá wí pé, 18 “Sọkalẹ̀ lẹ̀ láti lẹ̀ padé Ahabu ọba Israèlì, tí ó wà ní Samaria. Ó wà ní ogbà àjàrà Naboti bá yíí, níbi tí ó sọkalẹ̀ lẹ̀ láti jogún rẹ̀. 19 Sọ fún un pé, ‘Bá yíí ní Olúwa wí: Njẹ̀ iwo kò ti pa èniyàn, ó sì ti fi agbára gba ogún rẹ̀?’ Nígba náà ni kí ó wí fún un pé, ‘Bá yíí ní Olúwa wí: Níbi tí ajá gbé lá èjẹ̀ Naboti, ni àwọn ajá yóò lá èjẹ̀ rẹ̀, àní tírẹ̀!’” 20 Ahabu sì wí fún Elijah pé, “Iwo ti rí mi, iwo ọ̀tá mi!” Ó sì dáhùn wí pé, “Èmi ti rí ọ̀, nítorí tí iwo ti tan ara rẹ̀ láti ṣe búburú níwájú Olúwa. 21 Èmi yóò mú ibi wá sórí rẹ̀. Èmi yóò sì mú iran rẹ̀ kúrò, èmi yóò sì kẹ́ kúrò lódò Ahabu gbogbo ọ̀mọ́dẹ̀ ọ̀kúnrin, àti ọ̀mọ́ ọ̀dò, àti ọ̀mìnira ní Israèlì. 22 Èmi yóò ṣe ilẹ̀ rẹ̀ bí ilẹ̀ Jeroboamu, ọ̀mọ́ Nebati, àti bí ilẹ̀ Baaş, ọ̀mọ́ Ahijah, nítorí iwo ti mú mi bí nínú, iwo sì ti mú Israèlì ṣẹ̀.” 23 “Àti ní tí Jesebeli pèlú Olúwa wí pé, ‘Àwọn ajá yóò jẹ̀ Jesebeli nínú yàrà Jesreeli.’ 24 “Àwọn ajá yóò jẹ̀ ẹnì Ahabu tí ó kú ní ilú, àwọn ẹ̀yẹ̀ ojú ọ̀run yóò jẹ̀ àwọn ẹnì tí ó kú ní igbó.” 25 (Kò sí ẹnìkan bí Ahabu tí ó ta ara rẹ̀ láti ṣe búburú níwájú Olúwa, ẹnì tí Jesebeli aya rẹ̀ ní tì. 26 Ó sì ṣe ohun írira gidigidi ní tí tọ̀ ọ̀rìşà lẹ̀yìn, gégé bí gbogbo ohun tí àwọn ará Amori tí ṣe, tí Olúwa lé jáde

níwájú àwọn ọ̀mọ́ Israèlì.) 27 Nígba tí Ahabu sì gbọ̀ àwọn ọ̀rọ̀ wọ̀nyí, ó sì fa aṣọ̀ rẹ̀ ya, ó sì fi aṣọ̀ ọ̀fò sí ara rẹ̀, ó sì gbààwẹ̀. Ó sì dùbúlẹ̀ nínú aṣọ̀ ọ̀fò, ó sì ní lẹ̀ jẹ́. 28 Nígba náà ni ọ̀rọ̀ Olúwa sì tọ̀ Elijah ará Tişibi wá wí pé, 29 “Njẹ̀ iwo ti rí bí Ahabu ti rẹ̀ ara rẹ̀ sílẹ̀ níwájú mi? Nítorí tí ó ti rẹ̀ ara rẹ̀ sílẹ̀, èmi kì yóò mú ibi náà wá ní ojọ̀ rẹ̀, şùgbón èmi yóò mú u wá sí ilẹ̀ rẹ̀ ní ojọ̀ ọ̀mọ̀ rẹ̀.”

22 Fún ọ̀dún mēta kò sì sí ogun láàrín Aramu àti Israèlì. 2 Şùgbón ní ọ̀dún kẹta, Jehoşafati ọba Juda sọkalẹ̀ lẹ̀ láti rí ọba Israèlì. 3 Ọba Israèlì sì ti wí fún àwọn iranşẹ̀ rẹ̀ pé, “Njẹ̀ ẹ̀yìn mọ̀ pé ti wa ni Ramoti Gileadi, àwa sì dákẹ̀ síbẹ̀, a kò sì gbà á padà lówọ̀ ọba Aramu?” 4 Ó sì bèèrè lówọ̀ Jehoşafati pé, “Sé iwo yóò bá mi lẹ̀ láti lẹ̀ bá Ramoti Gileadi jà?” Jehoşafati sì dá ọba Israèlì lóhùn pé, “Èmi bí iwo, èniyàn mi bí èniyàn rẹ̀, ẹ̀şin mi bí ẹ̀şin rẹ̀.” 5 Şùgbón Jehoşafati sì tún wí fún ọba Israèlì pé, “Kókò bèèrè lówọ̀ Olúwa.” 6 Nígba náà ni ọba Israèlì kó àwọn wòlfi jo, bí irinwó ọ̀kúnrin. Ó sì bèèrè lówọ̀ wọn pé, “Sé kí n lẹ̀ sí Ramoti Gileadi lẹ̀ jagun, tàbí kí èmi kí ó jòwọ̀ rẹ̀?” Wọn sì dáhùn pé, “Lọ, nítorí tí Olúwa yóò fi lẹ̀ ọba lówọ̀.” 7 Şùgbón Jehoşafati bèèrè pé, “Njẹ̀ wòlfi Olúwa kan kò sí nihin-in, tí àwa ibá bèèrè lówọ̀ rẹ̀?” 8 Ọba Israèlì dá Jehoşafati lóhùn pé, “Ọ̀kúnrin kan sí wà, lódò ẹnì tí àwa lẹ̀ bèèrè lówọ̀ Olúwa, şùgbón mo kóríra rẹ̀ nítorí kí í sọ àṣòtẹ̀lẹ̀ rere kan nípa mi, bí kò ṣe ibi. Mikaiiah ọ̀mọ́ Imla ni.” Jehoşafati sì wí pé, “Kí ọba má ṣe sọ bẹ̀.” 9 Bẹ̀ẹ̀ ni ọba Israèlì sì pe iranşẹ̀ kan, ó sì wí pé, “Lọ yára mú Mikaiiah, ọ̀mọ́ Imla wá.” 10 Ọba Israèlì àti Jehoşafati ọba Juda jókódó lórí itẹ̀ wọn, wọn wọ aṣọ̀ ìgúnwà wọn ní ita ẹnu ibodè Samaria, gbogbo àwọn wòlfi náà sì ní sọtẹ̀lẹ̀ níwájú wọn. 11 Sedekiah ọ̀mọ́ Kenaana sì ṣe iwo irin fún ara rẹ̀, ó sì wí pé, “Bá yíí ní Olúwa wí: ‘Wọ̀nyí ni iwo yóò fi kan àwọn ará Aramu títi iwo yóò fi run wón.’” 12 Gbogbo àwọn wòlfi tókù sì ní sọtẹ̀lẹ̀ ohun kan náà wí pé, “Kọlu Ramoti Gileadi, kí ó sì şégun.” Wọn sì wí pé, “Nítorí tí Olúwa yóò fi lẹ̀ ọba lówọ̀.” 13 Iranşẹ̀ tí ó lẹ̀ pe Mikaiiah wí fún un pé, “Wò ó, ẹnu kan náà ni ọ̀rọ̀ àwọn wòlfi fi jẹ̀ rere fún ọba. Jé kí ọ̀rọ̀ rẹ̀ bá ti àwọn tókù mu, kí ó sì sọ rere.” 14 Şùgbón Mikaiiah wí pé, “Bí Olúwa ti wà, ohun tí Olúwa bá sọ fún mi ni èmi yóò sọ fún un.” 15 Nígba tí ó sì dé, ọba sì bèèrè lówọ̀ rẹ̀ pé, “Mikaiiah, sé kí a lẹ̀ bá Ramoti Gileadi jagun, tàbí kí a jòwọ̀ rẹ̀?” Ó sì dáhùn wí pé, “Lọ, kí ó sì şégun, nítorí Olúwa yóò fi lẹ̀ ọba lówọ̀.” 16 Ọba sì wí fún un pé, “Igbà mēdò ni èmi yóò fi ọ̀ bú pé kí ó má ṣe sọ ohun kan fún mi bí kò ṣe ọ̀títọ̀ ní orúkọ Olúwa?” 17 Mikaiiah sì dáhùn pé, “Mo rí gbogbo Israèlì tókù kírì lórí àwọn òkè bí àguntàn tí kò ní oluşọ̀, Olúwa sì wí pé, ‘Àwọn wọ̀nyí kò ní olúwa. Jé kí olúkúlùkù padà sí ilẹ̀ rẹ̀ ní alááfíá.’” 18 Ọba Israèlì sì wí fún Jehoşafati pé, “Njẹ̀ èmi kò sọ fún ọ̀ pé kò sọ àṣòtẹ̀lẹ̀ ìre kan sí mi rí bí kò ṣe ibi?” 19 Mikaiiah sì tún wí pé, “Nítorí náà gbọ̀ ọ̀rọ̀ Olúwa. Mo rí Olúwa jókódó lórí itẹ̀ rẹ̀ pèlú gbogbo ogun ọ̀run dúrò ní apá ọ̀tún àti ní apá ọ̀sì rẹ̀. 20 Olúwa sì wí pé, ‘Ta ni yóò tan Ahabu láti kọlu Ramoti Gileadi? Kí ó sì tọ̀

ikú rẹ lọ níbè?" "Ènikan wí báiyí, èlòmíràn sí sọ òmíràn. 21 Èmí kan sí jáde wá, ó sí dúró níwájú Olúwa, ó sí wí pé, 'Èmi yóò tàn án.' 22 "Olúwa sí bèèrè pé, 'Báwo?" "Ó sí wí pé, 'Èmi yóò jáde lọ, èmi yóò sí di èmí èkè ní ènu gbogbo àwọn wòlfi rẹ.' "Olúwa sí wí pé, 'Ìwo yóò tàn án, ìwo yóò sí borí, jáde lọ, kí ó sí ẹ̀ bẹ̀.' 23 "Bẹ̀è ni Olúwa ti fi èmí èkè sí ènu gbogbo àwọn wòlfi rẹ wọnyí. Olúwa sí ti sọ ibi sí ọ." 24 Nígbà náà ni Sedekiah ọmọ Kenaana sí dìdè, ó sí gbá Mikaiiah lójú, ó sí wí pé, "Ọ̀nà wo ni èmí Olúwa gbà lọ kúrò lódò mi láti bá ọ sọrọ?" 25 Mikaiiah sí dàhún pé, "Ìwo yóò ẹ̀se iwádíí ní ojú tí ìwo yóò sá pamọ̀ sínú iyèwù." 26 Ọ̀ba Israẹli sí pàṣẹ̀ pé, "È mú Mikaiiah, kí ẹ̀ sí mú un padà sọdò Amoni, olórí ilú, àti sọdò Joaşi ọmọ ọ̀ba 27 kí ẹ̀ sí wí pé, 'Báiyí ni ọ̀ba wí: È fi eléyíí sínú túbú, kí ẹ̀ sí fi oúnjẹ̀ ipónjú àti omi ipónjú bó ọ, tíftí èmi yóò fi padà bó ní àlàáfíà.'" 28 Mikaiiah sí wí pé, "Bí ìwo bá padà bó ní àlàáfíà, Olúwa kò ti ipa mi sọrọ." Ó sí tún wí pé, "È kíyèsì ọ̀rọ̀ mi, èyin ènìyàn gbogbo!" 29 Bẹ̀è ni ọ̀ba Israẹli àti Jehošafati ọ̀ba Juda gòkè lọ sí Ramoti Gileadi. 30 Ọ̀ba Israẹli sí wí fún Jehošafati pé, "Èmi yóò pa aṣọ̀ dà, èmi yóò sí lọ sí ojú ìjà, sùgbọ̀n ìwo yóò wọ aṣọ̀ ìgúnwà rẹ." Bẹ̀è ni ọ̀ba Israẹli pa aṣọ̀ dà, ó sí lọ sí ojú ìjà. 31 Ọ̀ba Aramu ti pàṣẹ̀ fún àwọn olórí kẹ̀kẹ̀ rẹ̀ méjilélógbọ̀n wí pé, "È má ẹ̀se bá ènikankan jà, èni kékeré tabí èni òlá, bí kò ẹ̀se ọ̀ba Israẹli nikan." 32 Nígbà tí àwọn olórí kẹ̀kẹ̀ sí rí Jehošafati, wọ̀n sí wí pé, "Dájúdájú ọ̀ba Israẹli ni èyí." Bẹ̀è ni wọ̀n yípadà láti bá a jà, sùgbọ̀n nígbà tí Jehošafati sí kígbè sókè, 33 àwọn olórí kẹ̀kẹ̀ sí rí i pé kì í ẹ̀se ọ̀ba Israẹli, wọ̀n sí padà kúrò léyìn rẹ̀. 34 Sùgbọ̀n ènikan sí fa ọ̀run rẹ̀ láiròtẹ̀lẹ̀, ó sí ta ọ̀ba Israẹli láàrín ipadé èwù irin. Ọ̀ba Israẹli sí wí fún olùtójú kẹ̀kẹ̀ rẹ̀ pé, "Yí ọ̀wọ̀ rẹ̀ dà, kí ó sí mú mi jáde kúrò nínú ogun. Èmi ti gbogbẹ̀." 35 Ogun náà sí le ní ojú náà, a sí dá ọ̀ba dúró nínú kẹ̀kẹ̀ kojú sí àwọn ará Aramu. Èjẹ̀ sí sà̀n jáde láti inú ọ̀gbẹ̀ rẹ̀ sí ààrín kẹ̀kẹ̀ náà, ó sí kú ní àṣálẹ̀. 36 A sí kéde la ibùdò já ní àkókò ìwọ̀-òdrún wí pé, "Olúkúlùkù sí ilú rẹ̀ àti olúkúlùkù sí ilẹ̀ rẹ̀!" 37 Bẹ̀è ni ọ̀ba kú, a sí gbé e wá sí Samaria, wọ̀n sí sin ín ní Samaria. 38 Wọ̀n sí wẹ̀ kẹ̀kẹ̀ náà ní adágún Samaria, àwọn ajá sí lá èjẹ̀ rẹ̀, àwọn àgbèrè sí wẹ̀ ara wọ̀n nínú rẹ̀ gégé bí ọ̀rọ̀ Olúwa ti sọ. 39 Ní ti iyókú ìṣe Ahabu, àti gbogbo èyí tí ó ẹ̀se, àti ilẹ̀ eyín erin tí ó kọ̀, àti gbogbo ilú tí ó tẹ̀dó, a kò ha kọ̀ wọ̀n sínú iwé ọ̀rọ̀ ojú àwọn ọ̀ba Israẹli? 40 Ahabu sí sùn pèlú àwọn baba rẹ̀. Ahasiah ọmọ rẹ̀ sí jẹ ọ̀ba ní ipò rẹ̀. 41 Jehošafati ọmọ Asa, sí bèrẹ̀ sí ní jẹ ọ̀ba lórí Juda ní ọ̀dún kẹ̀rin Ahabu ọ̀ba Israẹli. 42 Jehošafati sí jẹ èni ọ̀dún márúndínlógójì nígbà tí ó bèrẹ̀ sí ní jẹ ọ̀ba ní ọ̀dún méèèdógbọ̀n ní Jerusalemu. Orúkọ iyá rẹ̀ ni Asuba ọmọ̀binrin Silihi. 43 Ó sí rìn nínú gbogbo ọ̀nà Asa baba rẹ̀, kò sí yípadà kúrò nínú rẹ̀; ó sí ẹ̀se èyí tí ó tọ̀ ní ojú Olúwa. Kìkì àwọn ibi gígá ni a kò mú kúrò, àwọn ènìyàn sí ní rú ẹ̀bọ̀, wọ̀n sí ní sun tùràrí níbẹ̀. 44 Jehošafati sí wà ní àlàáfíà pèlú ọ̀ba Israẹli. 45 Ní ti iyókú ìṣe Jehošafati àti ìṣe agbára rẹ̀ tí ó ẹ̀se, àti bí ó ti jagun sí, a kò ha kọ̀ wọ̀n sínú iwé ọ̀rọ̀ ojú àwọn ọ̀ba Juda? 46 Ó pa iyókú àwọn ọ̀kúnrin alágbèrè ojúbọ̀ òrìṣà ní ojú Asa baba

rẹ̀ run kúrò ní ilẹ̀ náà. 47 Nígbà náà kò sí ọ̀ba ní Edomu; adelé kan ni ọ̀ba. 48 Jehošafati kan ọ̀kọ̀ Tarṣiṣi láti lọ sí Ofiri fún wúra, sùgbọ̀n wọ̀n kò lo, nitorí àwọn ọ̀kọ̀ náà fọ̀ ní Esioni-Geberi. 49 Ní ìgbà náà Ahasiah ọmọ Ahabu wí fún Jehošafati pé, "Jẹ̀ kí àwọn ìrànsẹ̀ mi bá àwọn ìrànsẹ̀ rẹ̀ lọ nínú ọ̀kọ̀," sùgbọ̀n Jehošafati kọ̀. 50 Nígbà náà ni Jehošafati sùn pèlú àwọn baba rẹ̀, a sí sin ín pèlú àwọn baba rẹ̀ ní ilú Dafidi, baba rẹ̀. Jehoram ọmọ rẹ̀ sí jẹ ọ̀ba ní ipò rẹ̀. 51 Ahasiah ọmọ Ahabu bèrẹ̀ sí jẹ ọ̀ba lórí Israẹli ní Samaria ní ọ̀dún kẹ̀tádínlógún Jehošafati ọ̀ba Juda, ó sí jẹ ọ̀ba ní ọ̀dún méjì lórí Israẹli. 52 Ó sí ẹ̀se búburú níwájú Olúwa, nitorí tí ó rìn ní ọ̀nà baba rẹ̀, àti ní ọ̀nà iyá rẹ̀, àti ní ọ̀nà Jeroboamu ọmọ Nebati, tí ó mú Israẹli dẹ̀ṣẹ̀. 53 Ó sí sin Baali, ó sí ní ọ̀ba Baali, ó sí mú Olúwa, Ọ̀lọ̀run Israẹli bínú, gégé bí i baba rẹ̀ ti ẹ̀se.

2 Kings

1 Lẹyin ikú Ahabu, Moabu şòtẹ sí Israeli. **2** Nínsinsin yíi Ahasiah tí şubú láàrín fèrèsè láti òkè yàrà rẹ tí ó wà ní Samaria, ó sì fi ara pa. Ó sì rán oníşẹ, ó sì wí fún wọn pé, “È lẹ rí iwàdíí lówó Baali-Sebubu, òrìşà Ekroni, bóyá èmi ó lè rí iwòşàn ifarapa yíi.” **3** Şùgbón angeli Olúwa wí fún Elijah ará Tişibi pé, “Lọ sòkè kí ó lọ bá ìránşẹ ọba Samaria kí ó sì bèèrè lówó wọn, ‘Şé nítorí pé kò sí Olòrun ní Israeli ni èyin fi jáde lọ şewáadíí lówó Baali-Sebubu òrìşà Ekroni?’ **4** Nítorí nàà ohun tí Olúwa sọ ní èyí, ‘Iwo kò ní kúrò lórí ibùşùn tí ó dùbúlẹ lé. Dájúdájú iwọ yòò kú!’” Bèè ni Elijah lọ. **5** Nígba tí ìránşẹ nàà padà sí òdò ọba, ó bèèrè ní ọwọ wọn pé, “Kí ni ó dé tí èyin fi tètè padà wá?” **6** Wón dáhùn pé, “Okúnrin kan wá láti padè wá, ó sì wí fún wa pé, ‘È padà sí òdò ọba tí ó rán an yín kí ẹ sì wí fún un pé, ‘Èyí ni ohun tí Olúwa wí: Şé nítorí wí pé kò sí Olòrun ní Israeli ni ó fi n rán àwọn èniyàn láti lọ şe iwádíí lówó Baali-Sebubu, òrìşà Ekroni? Nítorí nàà iwọ kò ní fi orí ibùşùn tí iwọ dùbúlẹ lé sílẹ. Láísí àní àní iwọ yòò kú!’” **7** Ọba bèèrè lówó wọn pé, “Iru okúnrin wo ni ó wá padè yín, tí ó sì sọ irú èyí fún un yín?” **8** Wón dáhùn pé, “Ó jẹ okúnrin tí ó wọ èwù onírún lára pèlú ójá àmùrè aláwọ tí ó gbà yíká ìbádí rẹ.” Ọba sì wí pé, “Elijah ará Tişibi ni.” **9** Ó sì rán balógun pèlú àwọn egbé ogun àádóta rẹ. Balógun nàà sì gòkè to Elijah lọ, èni tí ó jòkòó ní orí òkè, wón sì wí fún un pé, “Èniyàn Olòrun, ọba wí pé, ‘Sòkalẹ wá!’” **10** Elijah sì dá balógun lóhùn pé, “Tí ó bá jẹ wí pé èniyàn Olòrun ni mí, kí iná kí ó sòkalẹ láti òkè ọrun wá kí ó sì jó iwọ àti àwọn àádóta okúnrin rẹ!” Nígba nàà iná nàà sì sòkalẹ wá láti òkè ọrun ó sì jó balógun àti àwọn èniyàn rẹ. **11** Ọba sì tún rán balógun àádóta pèlú àwọn èniyàn àádóta rẹ sí Elijah. Balógun nàà sì wí fún un pé, “Èniyàn Olòrun, èyí ni ohun tí ọba sọ, ‘Sòkalẹ kánkán!’” **12** “Tí èmi bá jẹ èniyàn Olòrun,” Elijah sì dáhùn, “Njẹ kí iná kí ó sòkalẹ láti ọrun kí ó sì jó ọ run àti àwọn àádóta èniyàn rẹ!” Nígba nàà iná Olòrun sòkalẹ láti ọrun ó sì jó ó run pèlú àwọn àádóta èniyàn rẹ. **13** Bèè ni ọba tún rán balógun kẹta pèlú àwọn àádóta okúnrin. Balógun èkékẹta lọ sí òkè, ó sì kúnlẹ lórí orókún rẹ níwájú Elijah. “Èniyàn Olòrun,” Ó sì bèbẹ pé, “Iwo èniyàn Olòrun, jòwọ jẹ kí èmi mí àti èmi àwọn àádóta ìránşẹ rẹ wònyí şòwọn mí ojú rẹ! **14** Wò ó, iná tí sòkalẹ láti ọrun láti jó àwọn balógun méjì àràádóta àkòkò pèlú àràádóta wọn. Şùgbón nísinsin yíi ní ojùrere fún èmi mí!” **15** Angeli Olúwa sọ fún Elijah pé, “Sòkalẹ lọ pèlú rẹ; má şe bèrù rẹ.” Bèè ni Elijah dide ó sì sòkalẹ lọ pèlú rẹ sí òdò ọba. **16** Ó sọ fún ọba pé, “Èyí ni ohun tí Olúwa wí, ‘Şé nítorí wí pé kò sí Olòrun ní Israeli fún ọ láti pè ni iwọ fi rán ìránşẹ lọ sí òdò Baali-Sebubu, òrìşà Ekroni láti lọ şe iwádíí?’ Nítorí pé ó şe èyí, iwọ kò ní dide lórí ibùşùn tí ó dùbúlẹ lé láísí àní àní iwọ yòò kú!” **17** Bèè ó sì kú, gégé bí ọrẹ Olúwa tí Elijah ti sọ. Nítorí Ahasiah kò ní omo, Jehoramụ jẹ ọbá ní ọdún kejì tí Jehoramụ omo Jehošafati

ọba Juda. **18** Àti ní tí gbogbo àwọn ohun tí ó şelẹ nígbà jọba Ahasiah, àti ohun tí ó şe, şe a kò ha kọ wọn sí inú iwè ọdọdún ti àwọn ọba Israeli?

2 Nígba tí Olúwa ní fẹ gbé Elijah lọ sí òkè ọrun nínú àjà, Elijah àti Elişa wá ní ọnà láti Gilgali. **2** Elijah wí fún Elişa pé, “Dúró níbí; Olúwa rán mi lọ sí Beteli.” Şùgbón Elişa wí pé, “Gégé bí ó ti dájú pé Olúwa wá láyè àti gégé bí ó ti yè, èmi kò ní fi ọ sílẹ.” Bèè ni wọn sòkalẹ lọ sí Beteli. **3** Àwọn omo wòlfi ní Beteli jáde wá sí òdò Elişa wọn sì bèèrè pé, “Şé iwọ mò pé Olúwa yòò gba ọgá rẹ kúrò lódò rẹ lóní?” “Bèè ni, èmi mò,” Elişa dáhùn, “Şùgbón ẹ má şe sòrò nípa rẹ.” **4** Nígba nàà Elijah sì wí fún un pé, “Dúró níbí, Elişa: Olúwa ti rán mi lọ sí Jeriko.” Ó sì dá a lóhùn pé, “Bí ó ti dájú pé Olúwa yè àti tí iwọ nàà yè, èmi kò ní fi ọ sílẹ.” Wón sì jọ lọ sí Jeriko. **5** Àwọn omo wòlfi tí ó wà ní Jeriko sì gòkè to Elişa wá wọn sì bèèrè lówó rẹ pé, “Şé iwọ mò wí pé Olúwa yòò gba ọgá rẹ kúrò lódò rẹ lóní?” “Bèè ni, èmi mò,” Ó dá wọn lóhùn, “Şùgbón ẹ má şe sọ nípa rẹ.” **6** Nígba nàà Elijah wí fún un pé, “Dúró níbí; Olúwa rán mi lọ sí Jordani.” Ó sì dá a lóhùn pé, “Gégé bí ó ti jẹ wí pé, Olúwa yè àti gégé bí ó ti yè, èmi kò ní fi ọ sílẹ.” Bèè ni àwọn méjèjèjì sì jọ ní lọ. **7** Àádóta àwọn okúnrin omo wòlfi sì lọ láti lọ dúró ní ọnà jfjin, wón sì kọ ojú da ibi tí Elijah àti Elişa ti dúró ní Jordani. **8** Elijah sì mú agbááá ó sì ká a sòkè ó sì lu omi nàà pèlú rẹ. Omi nàà sì pín sí ọtún àti sí ọsì, àwọn méjèjèjì sì rékojá lórí ilẹ gbígbẹ. **9** Nígba tí wọn rékojá, Elijah sì wí fún Elişa pé, “Sọ fún mi, kí ni èmi lè şe fún ọ kí ó tó di wí pé wọn gbà mí kúrò lódò rẹ?” “Jẹ kí èmi kí ó jogún ilọpo méjì èmi rẹ.” Ó dá a lóhùn. **10** “Iwo tí bèèrè ohun tí ó sòro,” Elijah wí pé, “Síbè tí iwọ bá rí mi nígbà tí a bá gbà mí kúrò lówó rẹ, yòò jẹ tírẹ bí bèè kọ kò ní rí bèè.” **11** Gégé bí wón ti ní rìn lọ tí wón sì ní sòrò pọ, lógán kẹkẹ iná àti eşin iná yọ sí wọn ó sì yà àwọn méjèjèjì nípa, Elijah sì gòkè lọ sí ọrun pèlú àjà. **12** Elişa rí èyí ó sì kígbẹ sòkè, “Baba mí! Baba mí! Kẹkẹ àti ẹlẹşin Israeli!” Elişa kò sì rí í mọ. Ó sì mú aşọ ara rẹ ó sì fà wọn yà sọtò. **13** Ó sì mú agbááá tí ó ti jábọ láti ọdò Elijah ó sì padà lọ, ó sì dúró lórí bèbè Jordani. **14** Ó sì mú agbááá nàà tí ó jábọ láti ọwọ rẹ, ó sì lu omi pèlú rẹ. “Níbo ni Olúwa Olòrun Elijah wá?” Ó bèèrè. Nígba tí ó lu omi nàà, ó sì pín sí apa ọtún àti sí ọsì, Elişa sì rékojá. **15** Àwọn omo wòlfi láti Jeriko, tí wón ní wò, wí pé, “Èmi Elijah sinmi lé Elişa.” Wón sì lọ láti lọ bá a, wón sì dojúbolẹ níwájú rẹ. **16** “Wò ó,” wón wí pé, “Áwa ìránşẹ ni àádóta okúnrin alágbára. Jẹ kí wón lọ láti lọ wá ọgá rẹ wá. Bóyá èmi Olúwa ti gbé e sòkè, ó sì gbé e kalẹ lórí òkè nlá tabí lórí ilẹ.” “Rárá,” Elişa dá a lóhùn pé, “Má şe rán wọn.” **17** Şùgbón wón rọ ọ tí tí ojú fi tí í láti gbà. Ó wí pé, “Rán wọn.” Wón sì rán àádóta èniyàn tí ó wá a fún ojọ méta şùgbón wón kò rí i. **18** Nígba tí wón padà dé ọdò Elişa, tí ó dúró ní Jeriko, ó wí fún wón pé, “Şé èmi kò sọ fún un yín kí ẹ má lọ?” **19** Àwọn okúnrin ilú wí fún Elişa pé, “Wò ó, olúwa wa, itèdò ilú yíi dára, gégé bí ẹ ti rí i, şùgbón omi nàà burú, ilẹ nàà sì sá.” **20** Ó sì wí pé, “Mú

àwokòtò tuntun fún mi wá, kí o sì mú iyò sí inú rẹ.” Wọn sì gbé e wá fún un. **21** Nígba nàà ó sì jáde lọ sí ibi orisun omi, ó sì da iyò sí inú rẹ, ó wí pé, “Èyí ni ohun tí Olúwa wí: ‘Èmi ti wo omi yíi sà. Kò ní mú ikú wá mọ̀ tàbí mú ilẹ̀ nàà sá.’” **22** Omi nàà sì ti dára ni mímu tífi di òní, gégé bí òrẹ̀ tí Elisha ti sọ. **23** Láti ibẹ̀ Elisha lọ sókè ní Beteli gégé bí ó ti n rìn lọ lójú ònà, àwọn ọ̀dọ̀ kan jáde wá láti ilú nàà wọn sì fi ẹ̀ eléyà. “Máa lọ sókè iwọ̀ apárí!” Wọn wí pé. “Máa lọ sókè iwọ̀ apárí!” **24** Ó sì yípadà, ó sì wò wọn ó sì fi wọn bú ní orúkọ Olúwa. Nígba nàà beari méjì sì jáde wá láti inú igbó ó sì lu méjilélógójì lára àwọn ọ̀dọ̀ nàà. **25** Ó sì lọ sí orí òkè Karmeli láti ibẹ̀ ó sì padà sí Samaria.

3 Jehoram ọ̀mọ̀ Ahabu sì di ọ̀ba Israẹli ní Samaria ní ọ̀dún kejídínlógún ti Jehošafati ọ̀ba Juda, ó sì jẹ ọ̀ba fún ọ̀dún méjilá. **2** Ó sì ẹ̀ búburú níwájú Olúwa, sùgbọ̀n kí í ẹ̀ bí ti iyá àti baba rẹ̀ ti ẹ̀. Ó gbé òkúta ère ti Baali tí baba rẹ̀ ti ẹ̀ kúrò. **3** Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé ó fi ara mọ̀ ẹ̀şẹ̀ Jeroboamu ọ̀mọ̀ Nebati, tí ó ti fi Jehorami bú láti dẹşẹ̀; kò sì yí kúrò lẹ̀dọ̀ wọn. **4** Nísinsin yíi Meşa ọ̀ba Moabu ní sin àguntàn, ó sì gbọ̀dọ̀ fi fún ọ̀ba Israẹli pèlú òkè márùn-ún ọ̀dọ̀-àguntàn àti pèlú irun òkè márùn-ún àgbò. **5** Sùgbọ̀n léyìn ikú Ahabu, ọ̀ba Moabu sọ̀tẹ̀ lórí ọ̀ba Israẹli. **6** Lásìkò igbà yíi ọ̀ba Jehoramu jáde kúrò ní Samaria ó sì yí gbogbo Israẹli ní ipò padà. **7** Ó sì ránşẹ̀ yíi sí Jehošafati ọ̀ba Juda pé, “Ọ̀ba Moabu sì sọ̀tẹ̀ sí mi. Şẹ̀ iwọ̀ yóò lọ pèlú mi láti lọ bá Moabu jà?” Ọ̀ba Juda sì dáhùn rẹ̀, “Èmi yóò lọ pèlú rẹ. Èmi jẹ̀ gégé bí iwọ̀ ti wà, èniyàn rẹ̀ bí èniyàn mi, ẹşin mi bí ẹşin rẹ.” **8** “Nípa ọ̀nà wo ni àwa yóò gbà DOJÚKỌ̀ wọn?” Ó beèrè. “Lónà aginjù Edomu,” ó dáhùn. **9** Bẹ̀ẹ̀ ni ọ̀ba Israẹli jáde lọ pèlú ọ̀ba Juda àti ọ̀ba Edomu. Léyìn igbà tí wọn yíká fún ojọ̀ méje. Àwọn ọ̀mọ̀-ogun wọn kò ní omi púpọ̀ fún ara wọn tàbí fún ẹ̀ranko tí ó wà pèlú wọn. **10** “Kí ní?” ọ̀ba Israẹli kígbẹ̀ sókè. “Şẹ̀ Olúwa pe àwa ọ̀ba mètẹ̀ẹ̀ta papọ̀ láti fi wá lé Moabu lówọ̀?” **11** Sùgbọ̀n Jehošafati sì wí pé, “Şẹ̀ kò sí wòlfi Olúwa nífi, tí àwa íbá ti ọ̀dọ̀ rẹ̀ beèrè lówọ̀ rẹ?” Ọ̀kan lára àwọn iranşẹ̀ ọ̀ba Israẹli dáhùn pé, “Elisha ọ̀mọ̀ Şafati wà nífi. Ó máa sába bu omi sí ọ̀wọ̀ Elijah.” **12** Jehošafati wí pé, “Ọ̀rọ̀ Olúwa wà pèlú rẹ.” Bẹ̀ẹ̀ ni ọ̀ba Israẹli àti Jehošafati àti ọ̀ba Edomu sọ̀kalẹ̀ tọ̀ ọ̀ lọ. **13** Elisha wí fún ọ̀ba Israẹli pé, “Kí ni àwa ní ẹ̀ pèlú ara wa? Lọ̀ sọ̀dọ̀ wòlfi baba rẹ̀ àti wòlfi ti iyá rẹ.” Ọ̀ba Israẹli dá a lóhùn, “Rára, nítorí Olúwa ni ó pe àwa ọ̀ba mètẹ̀ẹ̀ta papọ̀ láti fi wá lé Moabu lówọ̀.” **14** Elisha wí pé, “Gégé bí ó ti wà pé Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun wà láyé, ẹni tí mo ní sin tí èmi kò bá ní ọ̀wọ̀ fún ojú Jehošafati ọ̀ba Juda, èmi kò ní wò ó tàbí èmi kí bá ti rí ọ.” **15** Sùgbọ̀n nísinsin yíi, mú wá fún mi ohun èlò orin olókùn.” Nígba tí akorin nàà n korin, ọ̀wọ̀ Olúwa wá sórí Elisha. **16** Ó sì wí pé, “Èyí ni ohun tí Olúwa sọ, ‘Jẹ̀ kí àfonífojì kún fún ọ̀gbun.’” **17** Nítorí èyí ni Olúwa wí, o kò ní rí afẹ̀fẹ̀ tàbí ọ̀jò, bẹ̀ẹ̀ ni àfonífojì yíi yóò kún pèlú omi, àti iwọ̀ àti ẹ̀ran ọ̀sìn àti pèlú àwọn ẹ̀ran yóò mu. **18** Èyí jẹ̀ ohun tí kò lágbara níwájú Olúwa, yóò sì fi Moabu lé e yín lówọ̀ pèlú. **19** Iwọ̀ yóò sì bi gbogbo ilú olódi àti gbogbo àgbà ilú

şubú. Iwọ̀ yóò sì gé gbogbo igi dárádára şubú, dá gbogbo orisun omi dúró, kí o sì pa gbogbo pápá dárádára pèlú òkúta run.” **20** Ní òwúrọ̀ ojọ̀ keji, ní àsikò ẹ̀bọ̀, níbẹ̀ ni omi sà lání òkánkán Edomu! Ilẹ̀ nàà sì kún pèlú omi. **21** Nísinsin yíi gbogbo ará Moabu gbọ̀ pé àwọn ọ̀ba tí dé láti bá wọn jà. Bẹ̀ẹ̀ ni gbogbo èniyàn, ọ̀mọ̀dé àti àgbà tí ó lè ja ogun wọn pé wọn sókè wọn sì dúró ní etí ilẹ̀. **22** Nígba tí wọn dide ní òwúrọ̀ ojọ̀ keji, ọ̀rùn ti tàn sí orí omi nàà sí àwọn ará Moabu ní ikọ̀jà ọ̀nà, omi nàà sì pupa bí èjẹ̀. **23** “Èjẹ̀ ni èyí!” wọn wí pé, “Àwọn ọ̀ba wònyí lè ti jà kí wọn sì pa ara wọn ní ipakúpa. Nísinsin yíi sí àwọn ikógún Moabu!” **24** Sùgbọ̀n nígba tí àwọn ará Moabu dé sí ibùdò ti Israẹli, àwọn ará Israẹli dide, wọn sì kojú wọn tífi tí wọn fi sálo. Àwọn ará Israẹli gbógún sí ilẹ̀ nàà wọn sì pa Moabu run. **25** Wọn sì wọ̀ gbogbo ilú nàà olúkúlùkù èniyàn, wọn ju òkúta sí gbogbo ohun dárádára orí pápá tífi tí ó fi run. Wọn sì dá gbogbo orisun omi dúró wọn sì gé gbogbo orisun dárádára. Kiri-Hareseti nikan ni wọn fi òkúta rẹ̀ sílẹ̀ ní àyẹ̀ rẹ̀, sùgbọ̀n àwọn èniyàn ológún pèlú kànnakànnà yíká, wọn sì kojú ilú nàà. **26** Nígba tí ọ̀ba Moabu rí í wí pé ogun nàà le ju ti òun lọ, ó mú idà pèlú èdẹ̀dẹ̀bẹ̀rìn ọ̀kúnrin onídà láti jà pèlú ọ̀ba Edomu, sùgbọ̀n wọn kò yege. **27** Nígba nàà ó mú àkóbí ọ̀mọ̀kúnrin rẹ̀, tí kò bá jẹ̀ gégé bí ọ̀ba, ó sì fi rú ẹ̀bọ̀ sísùn ní orí ọ̀giri ilú. Wọn sì bínú lórí Israẹli púpọ̀púpọ̀; wọn yó kúrò wọn sì padà sí ilú wọn.

4 Iyáwò ọ̀kúnrin kan láti ara ẹ̀gbẹ̀ wòlfi sọkún tọ̀ Elisha wá, “Iranşẹ̀ rẹ̀ ọ̀kọ̀ mi ti kú, ó sì mọ̀ wí pé ó bu ọ̀láfún Olúwa. Sùgbọ̀n nísinsin yíi, onígbesè rẹ̀ ti ní bọ̀ láti wá kó ọ̀mọ̀ ọ̀kúnrin mi gégé bí ẹ̀rú rẹ.” **2** Elisha dá a lóhùn pé, “Báwo ni èmi ẹ̀ lè ràn ọ̀ lówọ̀? Sọ̀ fún mi; kí ni iwọ̀ ní ní ilẹ̀ rẹ?” Ó wí pé, “Iranşẹ̀ rẹ̀ kò ní ohunkóhun níbẹ̀ rára, àyàfi òròró kékeré.” **3** Elisha wí pé, “Lọ̀ yíká kí o sì beèrè lówọ̀ gbogbo àwọn aláduúgbò fún ikòkò òfi. Má ẹ̀ beèrè fún kékeré. **4** Nígba nàà, lọ̀ sí inú ilẹ̀ kí o sì pa lẹkun dé ní ẹ̀gbẹ̀ iwọ̀ àti àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀ ọ̀kúnrin, dà òròró sínú gbogbo ikòkò, gégé bí gbogbo rẹ̀ ti kún, kó o sí apá kan.” **5** Ó sì fi sílẹ̀ léyìn nàà ó ti ilẹ̀kùn ní ẹ̀gbẹ̀ rẹ̀ àti àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀. Wọn gbé ikòkò wá fún un ó sì ní dà á. **6** Nígba tí gbogbo ikòkò nàà kún, ó sọ̀ fún ọ̀mọ̀ rẹ̀ pé, “È gbé òmiràn fún mi wá.” Sùgbọ̀n wọn dáhùn pé, “Kò sí ikòkò tí ó kún mọ̀.” Nígba nàà ní òròró kò dà mọ̀. **7** Ó sì lọ̀ ọ̀ sí lẹ̀ ọ̀ba nàà kí o sì san gbèsè rẹ̀. Iwọ̀ àti ọ̀mọ̀ rẹ̀ kí e máa sinmi lórí èyí tí ó kù.” **8** Ní ojọ̀ kan Elisha lọ̀ sí Şunemu. Obìnrin ọ̀lọ̀rọ̀ kan sì wà níbẹ̀, ẹni tí ó rọ̀ ọ̀ kí ó dúró jeun. Bẹ̀ẹ̀ ni nígbàkígba tí ó bá ní kojá lọ̀, ó máa ní dúró níbẹ̀ láti jeun. **9** Ó sọ̀ fún ọ̀kọ̀ rẹ̀, “Mo mọ̀ pé ọ̀kúnrin tí ó máa ní sába wá sí ọ̀dọ̀ wa jẹ̀ ọ̀kúnrin mímọ̀ Ọ̀lọ̀run. **10** Jẹ̀ kí a ẹ̀ yàrá kékeré kan sórí ilẹ̀ kí a sì gbé ibùsùn àti tàbíllì ounjẹ̀, àga kan àti fitílá fún un. Nígba nàà ó lè dúró níbẹ̀ ní igbàkígba tí ó bá wá sọ̀dọ̀ wa.” **11** Ní ojọ̀ kan nígba tí Elisha wá, ó lọ̀ sí orí òkè ní yàrá rẹ̀ ó sì dùbúlù síbẹ̀. **12** Ó sì wí fún iranşẹ̀ rẹ̀ Gehasi pé, “Pe ará Şunemu.” Bẹ̀ẹ̀ ni ó sì pé e wá, ó sì dúró níwájú rẹ̀. **13** Elisha wí fún un pé, “Wí fún un, Iwọ̀ ti lọ̀

şe gbogbo ànyàn işe iyinrere fún wa. Nísinsin yií kí ní a lè şe fún ọ? ” “Şe a lè jẹ agbenuşo fún ọ ní òdò ọba tàbí olórí ogun?” **14** “Kí ní a lè şe fún obinrin yií?” Eliša bèèrè. Gehasi wí pé, “Bèè ni, kò ní ọmọ, ọkọ rẹ nàà sì tún di arúgbó.” **15** Nígba nàà Eliša wí pé, “Pè é,” bèè ni ó sì pé é, ó sì dúró ní àbáwołé ẹnu-òná. **16** Eliša sọ wí pé, “Ìwóyí ọdún tí n bọ, iwọ yòò fi ọwọ rẹ gbé ọmọ.” “Bèè kọ, olúwa mi!” n kò fi ara mọ ọn. “Jòwọ, iwọ ẹniyàn Ọlórún, ma şe şì iránşẹ rẹ lónà!” **17** Şùgbọn obinrin nàà lóyún ní ọdún keji ní àkókò nàà, ó bí ọmọ ọkúnrin kan, gégé bí Eliša ti sọ fún un. **18** Ọmọ nàà dàgbà, ní ojọ kan, ó jáde lo sí ọdò baba rẹ, ó wà pèlú àwon olukòrè. **19** “Orí mi! Orí mi!” Ó wí fún baba rẹ. Baba rẹ sọ fún iránşẹ, “Gbé e lo sòdò iyá rẹ.” **20** Lèyin igbà tí iránşẹ nàà ti gbé e sòkè tí ó sì gbé e tọ iyá rẹ lo, ọmọ ọkúnrin nàà jókòò sórí eşè rẹ tí tí ó fi di ọsán gangan, nígbà nàà ó sì kú. **21** Ó lo sí òkè ó sì tẹ ọmọ nàà lórí ibusùn ẹniyàn Ọlórún, ó sì tilẹkùn, ó jáde lo. **22** Ó pe ọkọ rẹ ó sì wí pé, “Jòwọ rán ọkan lára àwon iránşẹ rẹ àti kétékété kan kí ẹmi kí ó lè lo sí ọdò ẹniyàn Ọlórún kiákíá kí n sì padà.” **23** “Kí ní ó dé tí ó fi fẹ lo sòdò rẹ lóni?” Ó bèèrè. “Kí í şe oşu tuntun tàbí ojọ isinmi.” Ó wí pé, “Gbogbo rẹ ti dára.” **24** Ó sì di kétékété ní gaàrí ó sì wí fún iránşẹ rẹ pé, “Máa nişó; má şe deşè dúró dè mí àyàfi tí mo bá sọ fún ọ.” **25** Bèè ni ó sì jáde wá, ó sì wá sòdò ẹniyàn Ọlórún ní orí òkè Karmeli. Nígba tí ó sì rí í láti òkèrè, ẹniyàn Ọlórún sọ fún iránşẹ rẹ Gehasi, “Wò ó! Ará Şunemu ni! **26** Sáré lo padè rẹ kí ó sì bèèrè lówọ rẹ, ‘Şe ó wà dárádára? Şe ọkọ rẹ wà dárádára? Şe ọmọ rẹ wà dárádára?’” Ó wí pé, “Gbogbo nħkan wa dárádára.” **27** Nígba tí ó dé ọdò ẹniyàn Ọlórún ní orí òkè, ó gbá a ní eşè mí. Gehasi wá láti wá lé e dànù, şùgbọn ẹniyàn Ọlórún wí pé, “Fi í silẹ! Ó wà nínú ipònjú kíkorò, şùgbọn Olúwa fi pamọ fún mi kò sì sọ idí rẹ fún mi.” **28** “Şe mo bèèrè ọmọ lówọ rẹ, olúwa mi?” Obinrin nàà wí pé, “Şe mi ò sọ fún ọ pé kí ó, ‘Má şe fa irètí mi sòkè?’” **29** Eliša wí fún Gehasi pé, “Ká agbádá rẹ sínú òjá àmùrè, mú ọpá mi sí ọwọ rẹ kí ó sì sáré. Tí ó bá padè ẹnikẹni má şe kí í, tí ẹnikẹni bá kí ọ, má şe dá a lóhùn, í ọpá nàà lé ojú ọmọ ọkúnrin nàà.” **30** Şùgbọn iyá ọmọ nàà wí pé, “Gégé bí Olúwa tí n bẹ láààyè àti gégé bí ó ti wà láààyè, ẹmi kò ní fi ọ sí silẹ.” Bèè ni ó sì dide ó sì tẹlè e. **31** Gehasi sì n lo sibẹ ó sì fi ọpá nàà lé ojú ọmọ nàà, şùgbọn kò sí ohùn tàbí idáhùn. Bèè ni Gehasi padà lo láti lo bá Eliša láti sọ fún un pé, “Ọmọ ọkúnrin nàà kò tí l dide.” **32** Nígba tí Eliša dé inú ilé, nıbẹ ni òkú ọmọ ọkúnrin nàà dúbúlè lórí ibusùn. **33** Ó sì wo ilé, ó sì ti ilẹkùn mọ àwon mejëjèjì ó sì gbàdúra sí Olúwa. **34** Nígba nàà ó dé orí ibusùn, ó sùn sórí ọmọ ọkúnrin nàà, ẹnu sí ẹnu, ojú sí ojú, ọwọ sí ọwọ. Gégé bí ó ti nà ara rẹ lórí rẹ, ara ọmọ nàà sì gbóná. **35** Eliša yípadà lo, ó sì rin padà ó sì jáde wá sínú ilé nígbà nàà ó sì padà sí orí ibusùn ó sì tún nà lé e ní ẹkẹkan sí i. Ọmọ ọkúnrin nàà sì sín ní igbà meje ó sì şì ojú rẹ. **36** Eliša sì pe Gehasi ó sì wí pé, “Pe ará Şunemu.” Ó sì şe bèè. Nígba tí ó dé, ó wí pé, “Gba ọmọ rẹ.” **37** Ó sì wołé, ó sì kúnłè síwájú eşè rẹ ó sì tẹ orí silẹ. Nígba nàà ó sì mú ọmọ rẹ ó sì jáde lo. **38**

Eliša padà sí Gilgali iyan sì wà ní ilè nàà. Nígba tí àwon ọmọ wołfi şe ipadé pèlú rẹ, ó sì wí fún iránşẹ rẹ pé, “Gbé ikòkò nílá ka iná kí ó sì şe ọbẹ aláta diẹ fún àwon ọkúnrin yií.” **39** Ọkan lára won jade lo sí orí pápá láti kó ewèbè jo àti láti wá àjàrà igbó. Ó sì kó diẹ nínú ẹfọ gbòrò rẹ jo, ó sì ka a kún aşo agbádá rẹ. Nígba tí ó padà dé, ó sì gé won sínú ikòkò ọbẹ, bí ó tilẹ jẹ pé kò sí ẹni tí ó mọ ohun tí won ní je. **40** Won da ọbẹ nàà jade fun àwon ọkúnrin nàà, şùgbọn bí won ti bèrè sí ní je ọúnjẹ nàà, won sọkún jade, “Ìwọ ẹniyàn Ọlórún ikú ní be nínú ikòkò yií!” Won kò sì le je é. **41** Eliša sì wí pé, “Mú iyẹfun diẹ wá,” Ó sì fi sínú ikòkò ó sì wí pé, “Kí ó sì fi fún àwon ẹniyàn láti je.” Kò sì sí ohun tí ó léwu nínú ikòkò nàà. **42** Ọkúnrin kan wá láti Baali-Şalişá, ó sì mú àkàrà àkòşo èşo, ogún işù àkàrà barle, tí won dín láti ara àkòşo èşo agbàdo, àti pèlú sífírí ọkà tuntun nínú àpò rẹ wá fún ẹniyàn Ọlórún nàà. Ọun sì wí pé, “Fún àwon ẹniyàn láti je.” **43** “Báwo ni ẹmi yòò şe gbé èyi ka iwájú àwon ọgòrún-ún ẹniyàn?” iránşẹ rẹ bèèrè. Şùgbọn Eliša dá a lóhùn pé, “Gbé e fún àwon ẹniyàn láti je, nitorí èyi ní ohun tí Olúwa sọ: ‘Won yòò je yòò sì tún şékù.’” **44** Nígba nàà ó gbé e ka iwájú won, won sì je é, won sì ní èyi tó şékù, gégé bí ọrò Olúwa.

5 Naamani jẹ olórí ogun ọba Aramu. Ó jẹ ẹniyàn nílá níwájú ògá rẹ, won sì bu olá fún un, nitorí nípasè rẹ ni Olúwa ti fi işegun fún Aramu. Ọun jẹ alágbara, akonì ọkúnrin şùgbọn, ó deşè. **2** Nísinsin yií egbegbe láti Aramu ti jáde lo láti mú ọmọ obinrin kékeré kan ní igbèkùn láti Israeli, ó sì sin iyàwó Naamani. **3** Ó sọ fún ògá rẹ obinrin pé, “Tí ó bá jẹ wí pé ògá mi lè rí wołfi tí ó wà ní Samaria! Yòò wò ó sàan kúró nínú ètè rẹ.” **4** Naamani lo sí ọdò ògá rẹ ó sì wí fún un ohun tí ọmọbinrin Israeli ti sọ. **5** “Ní gbogbo ònà, lo,” ọba Aramu dá a lóhùn pé, “Èmi yòò fi iwé ránşẹ sí ọba Israeli.” Bèè ni Naamani lo, ó sì mú pèlú rẹ talènti fadáká mewaáa, egbèrún mefa iwọn wúra àti ipaàrò aşo mewaáa. **6** Iwé tí ó mú lo sòdò ọba Israeli kà pé, “Pèlú iwé yií ẹmi ní rán iránşẹ mi Naamani sí ọ pé ó lè wò ó sàan kúró nínú ètè rẹ.” **7** Bí ọba Israeli ti ka iwé nàà ó fa aşo rẹ ya, ó sì wí pé, “Èmi ha jẹ Ọlórún? Njẹ ẹmi le pa kí n sì mú wá sí àyè padà? Kí ni ó dé tí eléyií rán ẹniyàn sí mi láti wo àarun ètè rẹ sàan, kí ẹ wo bí ó ti ní wá ònà láti wá ijà pèlú mi!” **8** Nígba tí Eliša ẹniyàn Ọlórún gbọ pé ọba Israeli ti ya aşo rẹ, ó sì rán işe yií sí i pé, “Kí ni ó dé tí ó fi fa aşo rẹ ya? Jẹ kí ọkúnrin nàà wá sí ọdò mi. Ọun yóò sì mọ pé wołfi wà ní Israeli.” **9** Bèè ni Naamani sì lo pèlú eşin rẹ àti kéké rẹ ó sì dúró ní ẹnu-òná ilé Eliša. **10** Eliša rán iránşẹ láti lo sọ fún un pé, “Lo, wẹ ara rẹ ní igbà meje ní odò Jordani, ẹran-ara rẹ yòò sì tún padà bọ sípò, iwọ yóò sì mọ.” **11** Şùgbọn Naamani lo pèlú ibínú ó sì wí pé, “Mo lérò pé yòò sì dide jade wá nítòótó sí mi, yòò sì pe orúkọ Olúwa Ọlórún, fi ọwọ rẹ lórí ibè kí ó sì wo ètè mi sàan. **12** Abana àti Fapari, odò Damasku kò ha dára ju gbogbo omi Israeli lo? Şe ẹmi kò le wẹ nínú won kí n sì mọ?” Bèè ni ó yípadà, ó sì lo pèlú irunú. **13** Iránşẹ Naamani lo sòdò rẹ ó sì wí pé, “Baba mi,

tí wòlfi bá tí sọ fún ọ látí ẹe ohun nílá kan, ẹe iwọ kì bá tí ẹe, melódó melódó nígbà nàá, nígbà tí ó sọ fún ọ pé, “Wẹ kí o sì mó!” **14** Bẹẹ ni ó sì sọkalẹ lọ ó sì tẹ ara rẹ bọ inú odò Jordani ní ìgbà méje, gégé bí èniyàn Ọlórùn tí sọ fún un, ẹran-ara rẹ sì tún padà sí mímọ gégé bí ọmọkùnrin kékeré. **15** Nígbà nàá Naamani àti gbogbo àwọn iránṣẹ padà lọ sí ọdò èniyàn Ọlórùn. Ó sì dúrò níwájú rẹ ó sì wí pé, “Nísinsin yíi èmi mò pé kò sí Ọlórùn ní gbogbo àgbáyé àyàfi ní Israèli nìkan. Jòwọ gba èbùn látí ọwọ iránṣẹ rẹ.” **16** Wòlfi nàá dáhùn pé, “Gégé bí Olúwa tí n bẹ láààyè, èni tí mo ní sìn, èmi kò nígbà ohun kan,” bí ó tilẹ jẹ pé Naamani rò ọ látí gbà á, ó kò. **17** Naamani wí pé, “Tí o kò bá nígbà, jòwọ jẹ kí a fi fún èmi iránṣẹ rẹ gégé bí ọpọ ẹrù erupẹ tí íbáaka méjì le rù, nítorí látí òní lọ iránṣẹ rẹ kì yòò rú ẹbọ sísun àti rú ẹbọ sí ọkan lára àwọn ọlórùn míràn mò bí kò ẹe sí Olúwa. **18** Sùgbọ̀n kí Olúwa kí ó dárjífí iránṣẹ rẹ fún nìkan yíi. Nígbà tí ọgá mi wọ inú ilé Rimoni látí fi orí balẹ tí ó sì fi ara tí ọwọ mí tí mo sì tẹ ara mi ba pèlú nìbẹ. Nígbà tí èmi tẹ ara mi ba ní ilé Rimoni, kí Olúwa dárjífí iránṣẹ rẹ fún èyí.” **19** Elisha wí pé, “Máa ló ní àlàáfíà.” Lèyìn ìgbà tí Naamani tí rin ìrìnjàdò tí ó jinnà, **20** Gehasi, iránṣẹ Elisha èniyàn Ọlórùn, ó wí fún ara rẹ pé, “Ọgá mi jẹ èni tí ó rónú lórí Naamani, ará Aramu, nípa pé kò gba ohunkóhun ní ọwọ rẹ ohun tí ó mú wá, gégé bí Olúwa tí n bẹ láààyè, èmi yòò sá tẹlẹ e èmi yòò sì gba ohun kan ní ọwọ rẹ.” **21** Bẹẹ ni Gehasi sáré tẹlẹ Naamani. Nígbà tí Naamani rí í tí ó n sáré tẹlẹ e, ó sì sọkalẹ lórí kẹkẹ látí padé rẹ. “Sé gbogbo nìkan wá dárádára?” ó béèrè. **22** “Gbogbo nìkan wá dárádára,” Gehasi dá a lóhùn. “Ọgá mi rán mi látí sọ wí pé, ‘Àwọn ọdò ọmọkùnrin méjì látí ọdò ọmọ wòlfi wọn ẹṣẹ wá sí ọdò mí látí orí òkè ilú tí Efraimu. Jòwọ fún wọn ní èbùn fadáká àti ipààrò aṣọ méjì.’” **23** Naamani wí pé, “Ní gbogbo ọ̀nà, mú èbùn méjì.” Ó sì rọ Gehasi látí gbà wọn, ó sì di èbùn méjì nàá tí fadáká ní inú àpò méjì, pèlú ipààrò aṣọ méjì, ó sì fún àwọn iránṣẹ rẹ méjì, wọn sì kó wọn lọ sọdò Gehasi. **24** Nígbà tí Gehasi sì dé ibi ilé iṣọ, ó gbà wọn lówọ wọn, ó sì tó wọn sínú ilé, ó sì jòwọ àwọn ọkùnrin nàá lówọ lọ, wọn sì jáde lọ. **25** Nígbà nàá ó sì wolé wá ó sì dúrò níwájú ọgá rẹ Elisha. “Níbo ni o tí wá Gehasi?” Elisha béèrè. “Íránṣẹ rẹ kò lọ sí ibìkan kan.” Gehasi dá a lóhùn. **26** Sùgbọ̀n Elisha wí fún un pé, “Èmi mi kò ha wá pèlú rẹ nígbà tí ọkùnrin nàá sọkalẹ lórí kẹkẹ látí padé rẹ? Sé àsìkò tí ó yẹ látí gba owó niyí, tàbí látí gba aṣọ, ogbà olifi, ogbà àjàrà, àguntàn, màlúú tàbí iránṣẹkùnrin àti iránṣẹbinrin?” **27** Ètẹ Naamani yòò lẹ mò ọ àti sí irú-ọmọ rẹ tífí láé.” Nígbà nàá Gehasi kúrò níwájú Elisha, ó sì di adètẹ, ó sì funfun gégé bí ègbọ̀n òwú.

6 Àwọn ọmọ wòlfi sọ fún Elisha pé, “Wò ó, ní ibi tí a tí padé pèlú re, ó kéré fún wa. **2** Jẹ kí àwa kí ó lọ sí Jordani, ní ibi tí ẹnikòdọkan tí le rí ọpá kan, jẹ kí àwa kí ó kólẹ síbẹ fún wa látí gbé.” Ó sì wí pé, “Lọ.” **3** Nígbà nàá ni ọkan lára wọn wí pé, “Kí ó wù ọ, èmi bẹ ọ, látí bá àwọn iránṣẹ rẹ lọ?” Elisha dá a lóhùn pé, “Èmi yòò lọ,” **4** Ó sì lọ

pèlú wọn. Wọn sì lọ sí Jordani wọn sì bèrẹ sí ní gé igi. **5** Bí ọkan ẹe gé igi nàá, àáké irin nàá bọ sínú omi, ó kígbẹ sòkè pé, “O! Olúwa mi, mo yá a ni!” **6** Èniyàn Ọlórùn sì béèrè pé, “Níbo ni ó bọ sí?” Nígbà tí ó fi ibẹ hàn án, Elisha gé igi kan ó sì jù ú síbẹ, ó sì mú irin nàá fò lójú omi. **7** Ó wí pé, “Gbé e jade.” Lèyìn nàá ọkùnrin nàá na ọwọ rẹ jáde ó sì mú un. **8** Nísinsin yíi ọba Aramu wá ní ogun pèlú Israèli ó sì bá àwọn iránṣẹ rẹ gbèrò, ó wí pé, “Èmi yòò ẹe ibùdò mí sí ibi yíi nínú èyí nàá àti bí ibi yíi.” **9** Èniyàn Ọlórùn rán iṣẹ sí ọba Israèli pé, “Kíyèsì ara ọkọjá ní ibẹ yèn, nítorí pé ará Aramu wọn sọkalẹ lọ síbẹ.” **10** Bẹẹ ni ọba Israèli wo ibi tí èniyàn Ọlórùn nàá fi hàn, ní ẹ̀kẹkan sí í Elisha kílò fún ọba, bẹẹ ni ó wá lórí síso ní ibẹ. **11** Èyí mú ọba Aramu bínú. Ó pe àwọn iránṣẹ rẹ, ó sì béèrè lówọ wọn pé, “Sé iwọ kò ní sọ fún mí èwo nínú wa ni ó wá ní ẹ̀gbẹ ọba Israèli?” **12** Ọkan lára iránṣẹ rẹ sì wí pé, “Kò sí ọkan nínú wa, olúwa ọba mi, sùgbọ̀n Elisha, wòlfi tí ó wá ní Israèli, sọ fún ọba Israèli ọ̀rọ gangan tí ó sọ nínú yàrà rẹ.” **13** Ọba pa á lase, “Lọ, kí ẹ lọ wo ibi tí ó wá, kí èmi kí ó lè rán èniyàn látí lọ mú un wá.” Ìròyìn padà wá wí pé, “Ó wá ní Dotani.” **14** Nígbà nàá ni ó rán àwọn ẹ̀şin àti kẹkẹ àti ogun nílá tí ó le síbẹ. Wọn sì lọ ní alẹ wọn sì yí ilú nàá ká. **15** Nígbà tí iránṣẹ èniyàn Ọlórùn dide ó sì jáde lọ ní òwúrò kùtùkùtù ọjó kejì, ogun pèlú ẹ̀şin àti kẹkẹ wọn tí yí ilú nàá ká. “Yé è, olúwa mi! Kí ni kí àwa kí ó ẹe?” iránṣẹ nàá béèrè. **16** “Má ẹe bèrù,” wòlfi nàá dáhùn, “Àwọn tí ó wá pèlú wa, wọn pọ ju àwọn tí ó wá pèlú wọn lọ.” **17** Elisha sì gbàdúra, “Olúwa, la ojú rẹ kí ó ba à lè ríran.” Nígbà nàá Olúwa la ojú iránṣẹ nàá, ó sì wò, ó sì rí òkè nílá tí ó kún fún ẹ̀şin àti kẹkẹ iná gbogbo yí Elisha ká. **18** Bí àwọn ọ̀tá ẹe ní sọkalẹ wá níwájú rẹ, Elisha gbàdúra sí Olúwa pé. “Bu ifójú lu àwọn èniyàn wònyí,” Olúwa sì ẹe gégé bí Elisha tí béèrè. **19** Elisha sọ fún wọn pé, “Èyí kì í ẹe ọ̀nà bẹẹ ni èyí kì í ẹe ilú nàá. Tẹlẹ mí, èmi yòò mú u yín lọ sí ọdò ọkùnrin tí èyìn n wá.” Ó sì sin wọn lọ sí Samaria. **20** Lèyìn ìgbà tí wọn wọ ilú nàá, Elisha wí pé, “Olúwa, la ojú àwọn ọkùnrin wònyí kí wọn kí ó lè ríran.” Nígbà nàá Olúwa la ojú wọn, wọn sì ríran, wọn sì wá nìbẹ, nínú Samaria. **21** Nígbà tí ọba Israèli rí wọn, ó béèrè lówọ Elisha pé, “Sé kí èmi kí ó pa wọn, baba mi? Sé kí èmi kí ó pa wọn?” **22** “Má ẹe pa wọn,” ó dáhùn. “Sé iwọ yòò pa àwọn ọkùnrin tí iwọ mú pèlú idà rẹ tàbí ọrun rẹ? Gbé oúnjẹ àti omi síwájú wọn kí wọn kí ó lè jẹ kí wọn sì mu, nígbà nàá kí wọn padà lọ sí ọdò ọgá wọn.” **23** Bẹẹ ni ó pèsè àsè nílá fún wọn, lèyìn ìgbà tí wọn jẹ tí wọn mu, ó sì rán wọn lọ, wọn sì padà sí ọdò ọgá wọn. Bẹẹ ni egbé látí Aramu dáwọ ịgbogunti ilẹ Israèli dúrò. **24** Lèyìn ìgbà dẹ, ní Beni-Hadadi ọba Aramu kó gbogbo àwọn ogun rẹ jo wọn sì yan sòkè wọn sì dúrò tí Samaria. **25** Ìyàn nílá sì mú ní ilú Samaria; wọn dúrò tí í tò bẹẹ tí a fi ní ta orí kẹtẹkẹtẹ kan ní ogòrùn-ún iwọn fadáká àti idámérin òsùwò kábú imí ẹyẹlé, fún iwọn fadáká márùn-ún. **26** Gégé bí ọba Israèli tí n kọjá lọ lórí odi, obinrin kan sọkún sí í pé, “Ràn mí lówọ, olúwa ọba mi!” **27** Ọba sì dá a lóhùn pé, “Bí Olúwa kò bá gbà ọ, níbo ni

èmi yóò gbé tí gbà ó? Láti inú ilẹ̀ ipakà, tàbí láti inú ibi ifúntí?" 28 Nígba nàà ọ̀ba bèèrè lẹ̀wọ̀ obinrin nàà pé, "Kí ní ó ẹ̀lẹ̀?" Obinrin nàà dáhùn pé, "Obinrin yíí wí fún mí pé, 'Mú ọ̀mọ̀kúnrin rẹ̀ wá kí àwa kí ó lẹ̀ je ẹ̀ lónií, ní ọ̀lẹ̀ àwa yóò je ọ̀mọ̀kúnrin tẹ̀mí.' 29 Bẹ̀ẹ̀ ní a ẹ̀ ọ̀mọ̀kúnrin mí a sì je ẹ̀. Ní ojọ̀ kejí mo wí fún un pé, 'Mú ọ̀mọ̀kúnrin rẹ̀ wá kí àwa kí ó lẹ̀ je,' sùgbón ó tí gbé e pamọ̀." 30 Nígba tí ọ̀ba gbọ̀ ọ̀rẹ̀ obinrin nàà, ó fa aṣọ̀ rẹ̀ ya. Gégé bí ó sì tí n kọ́já lọ̀ sí orí odi, àwọn ènìyàn wò ó nńbè ní abẹ̀, ó ní aṣọ̀ ọ̀fọ̀ ní ara rẹ̀. 31 Ó sì wí pé, "Kí Ọ̀lọ̀run kí ó fi iya je mí, àti yú bẹ̀lẹ̀ lọ̀ dájúúdájú, pé orí ọ̀mọ̀kúnrin Elisha ọ̀mọ̀ Safati kí ó wá ní ọ̀run rẹ̀ ní òní!" 32 Nísinsin yíí Elisha jókòó ní ilẹ̀ rẹ̀ àwọn àgbàgbà nàà jókòó pẹ̀lú rẹ̀. Ọ̀ba sì rán oniṣẹ̀ síwájú rẹ̀, sùgbón kí ó tó dé ibẹ̀, Elisha sọ̀ fún àwọn àgbàgbà pé, "Ṣé èyìn kò rí bí apàniyàn tí n rán ènikan láti gé orí mí kúrò? E wò ó, nígba tí Iránsẹ̀ nàà bá dé, ẹ̀ tí ilẹ̀kún kí ẹ̀ sì díímú sìnşin ní enu-òna, iró ẹ̀sẹ̀ olúwa rẹ̀ kò ha wà lẹ̀yìn rẹ̀?" 33 Nígba tí ó sì n sọ̀rọ̀ sí wọn, Iránsẹ̀ nàà sọ̀kalẹ̀ wá bá a. Ọ̀ba nàà sì wí pé, "Ibi yíí láti ọ̀dọ̀ Olúwa ní. Kí ní ó dé tí èmi yóò fi dúró de Olúwa sí í?"

7 Elisha wí pé, "Gbọ̀ ọ̀rẹ̀ Olúwa. Èyí ní ohun tí Olúwa sọ̀, 'Ní àsikò yíí ní ọ̀lẹ̀, a ó ta òsùwọn iyẹ̀fun barle kíkúnná kan ní ẹ̀kẹ̀lì kan àti méjì òsùwọn ọ̀kà barle fún ẹ̀kẹ̀lì kan ní enu-bodè Samaria.'" 2 Jìyọ̀e kan ẹ̀ni tí ọ̀wọ̀ ọ̀ba ní fi ara tí dáhùn wí fún èniyàn Ọ̀lọ̀run pé, "E wò ó, tí Olúwa bá tilẹ̀ sí fẹ̀rẹ̀sẹ̀ ọ̀run silẹ̀, ẹ̀sẹ̀ èyí lè rí bẹ̀ẹ̀?" Elisha dáhùn pé, "Iwọ̀ yóò rí i pẹ̀lú ojú rẹ̀, sùgbón iwọ̀ kò ní je nńkan kan lára rẹ̀!" 3 Nísinsin yíí àwọn ọ̀kúnrin mẹ́rin kan wà pẹ̀lú ẹ̀tẹ̀ ní ẹ̀nu abáwole ibodè ilú. Wọn wí fún olúkúlùkù pé, "Kí ní ó dé tí àwa yóò fi jókòó síbí tí tí àwa yóò fi kú?" 4 Tí àwa bá wí pé, 'Àwa lọ̀ sí ilú, iyan wà níbẹ̀,' àwa yóò sí kú. Tí àwa bá dúró níbí, a máa kú, nẹ̀jẹ̀ nísinsin yíí ẹ̀ jẹ̀ kí a lọ̀ sí ibudò tí àwọn ará Siria kí àwa kí ó sì tẹ̀riba. Bí wọn bá dá wa sí, àwa yóò yẹ̀, tí wọn bá sí pa wá, bẹ̀ẹ̀ ní àwa yóò kú." 5 Ní àfẹ̀mójúmọ̀ wọn dide wọn sì lọ̀ sí ibudò àwọn ará Siria. Nígba tí wọn dé ẹ̀gbẹ̀ ibudò nàà, kò sí ọ̀kúnrin kan níbẹ̀, 6 nítorí tí Olúwa jẹ̀ kí àwọn ará Siria gbọ̀ iró kẹ̀kẹ̀ àti ẹ̀şin àti ogun ílá, wọn sì wí fún ara wọn pé, "E wò ó, ọ̀ba Israeli tí bẹ̀ ogun àwọn Hiti àti àwọn ọ̀ba Ejibiti láti dojúkọ̀ wá!" 7 Bẹ̀ẹ̀ ní wọn sì dide wọn sì sálọ̀ ní àfẹ̀mójúmọ̀ wọn sì fi àgọ̀ wọn silẹ̀ àti ẹ̀şin wọn àti kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀. Wọn sì fi ibudò silẹ̀ gégé bí ó tí wa, wọn sì sálọ̀ fún èmí wọn. 8 Nígba tí àwọn ọ̀kúnrin tí ó ní ààrun ẹ̀tẹ̀ dé ẹ̀gbẹ̀ ibudò wọn sì wí inú ọ̀kan nínú àgọ̀ nàà. Wọn je wọn sì mu, wọn sì kó fadáká, wúra àti ẹ̀wú, wọn sì lọ̀. Wọn sì wọ̀ àgọ̀ miiran lọ̀, wọn kó àwọn nńkan láti ibẹ̀ wọn sì kó wọn pamọ̀ pẹ̀lú. 9 Nígba nàà wọn wí fún ara wọn pé, "Àwa kò ẹ̀ ohun rere. Òní yíí jẹ̀ ojọ̀ iròyìn rere àwa sì pa á mó ara wa. Tí àwa bá dúró tí tí di àfẹ̀mójúmọ̀, jìyà yóò jẹ̀ tí wa. E jẹ̀ kí a lọ̀ ní ẹ̀ẹ̀kan kí a lọ̀ ròyìn èyí fún àwọn ilẹ̀ ọ̀ba." 10 Bẹ̀ẹ̀ ní wọn sì lọ̀ wọn sì pe àwọn aṣòbòdè ilú, wọn sì wí fún wọn pé, "Àwa lọ̀ sí ibudò àwọn ará Siria kò sí sí ọ̀kúnrin kankan níbẹ̀ tàbí ohùn èniyàn kan àyafi ẹ̀şin tí a sọ̀ àti kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀, àwọn àgọ̀ nàà sì wà

gégé bí wọn tí wa." 11 Àwọn aṣòbòdè nàà pariwo iròyìn nàà, wọn sì sọ̀ nínú ààfin ọ̀ba. 12 Ọ̀ba sì dide ní ọ̀ru ó sì wí fún àwọn Iránsẹ̀ rẹ̀ pé, "Èmi yóò sọ̀ fún yín ohun tí àwọn ará Siria tí ẹ̀ fún wa. Wọn mò wí pé ebi ní pa wá; bẹ̀ẹ̀ ní wọn sì tí kúrò ní ibudò láti sá pamọ̀ sí ẹ̀gbẹ̀ ilẹ̀, wọn rò wí pé, 'Wọn yóò jáde lóótító, nígba nàà àwa yóò mú wọn ní àyè, àwa yóò sì wo inú ilú lọ̀.'" 13 Ọ̀kan lára àwọn Iránsẹ̀ rẹ̀ dáhùn pé, "Èmi ó bẹ̀ ó, jẹ̀ kí àwa kí ó mú mārùn-ún nínú àwọn ẹ̀şin tí ó kù, nínú àwọn tí ó kù ní ilú—kíyèsí i, wọn sá dàbí gbogbo àwọn ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ Israeli tí ó kù nínú rẹ̀, kíyèsí i, àní bí gbogbo èniyàn Israeli tí a run, sí jẹ̀ kí a rán wọn lọ̀ láti lọ̀ wo ohun tí ó ẹ̀lẹ̀." 14 Bẹ̀ẹ̀ ní wọn yan kẹ̀kẹ̀ méjì pẹ̀lú ẹ̀şin wọn, ọ̀ba sì ránsẹ̀ tọ̀ ogun àwọn ará Siria lẹ̀yìn ó pàṣẹ̀ fún àwọn awakọ̀ pé, "E lọ̀ kí ẹ̀ lọ̀ wo ohun tí ó ẹ̀lẹ̀." 15 Wọn sì tẹ̀lẹ̀ wọn tí tí dé Jordani, wọn sì rí gbogbo ọ̀nà kún fún agbádá pẹ̀lú ohun èlò tí ará àwọn Siria gbé sọ̀n ní yàrá wọn. Iránsẹ̀ nàà padà ó sì wá sọ̀ fún ọ̀ba. 16 Nígba nàà àwọn èniyàn jáde lọ̀ ikógun ní ibudò àwọn ará Siria. Bẹ̀ẹ̀ ní òsùwọn iyẹ̀fun kan ní wọn tá fún ẹ̀kẹ̀lì kan, àti òsùwọn barle méjì ní ẹ̀kẹ̀lì kan, gégé bí Olúwa tí sọ̀. 17 Nísinsin yíí ọ̀ba sì mú jìyọ̀e nàà lórí ẹ̀ni tí ó fi ọ̀wọ̀ ara rẹ̀ tí ní ikáwọ̀ ẹ̀nu ibodè, àwọn èniyàn sì tẹ̀ ẹ̀ mọ̀lẹ̀ ní ẹ̀nu ibodè. Ó sì kú, gégé bí èniyàn Ọ̀lọ̀run tí sọ̀tẹ̀lẹ̀ nígba tí ọ̀ba sọ̀kalẹ̀ lọ̀ sí ilẹ̀ rẹ̀. 18 Ó sì tí ẹ̀lẹ̀ gégé bí èniyàn Ọ̀lọ̀run tí sọ̀ fún ọ̀ba: "Ní àsikò yíí ní ọ̀lẹ̀, òsùwọn iyẹ̀fun ní a ó ta ní ẹ̀kẹ̀lì kan àti òsùwọn méjì barle ní ẹ̀kẹ̀lì kan ní enu-òna ibodè Samaria." 19 Jìyọ̀e nàà tí wí fún èniyàn Ọ̀lọ̀run pé, "Wò ó, kòdà tí Olúwa bá sí fẹ̀rẹ̀sẹ̀ ní ọ̀run, ẹ̀sẹ̀ èyí lẹ̀ ẹ̀lẹ̀?" Èniyàn Ọ̀lọ̀run sì tí dáhùn pé, "Kikí ojú rẹ̀ ní iwọ̀ yóò fi rí i, sùgbón iwọ̀ kò ní je ọ̀kankan lára rẹ̀." 20 Bẹ̀ẹ̀ ní ó sì rí fún un gélẹ̀, nítorí tí àwọn èniyàn tẹ̀ ẹ̀ mọ̀lẹ̀ ní ẹ̀nu ibodè, ó sì kú.

8 Nísinsin yíí, Elisha wí fún obinrin nàà tí ọ̀mọ̀ rẹ̀ ọ̀kúnrin jí padà sáyẹ̀ pé, "Jáde lọ̀ pẹ̀lú idílẹ̀ rẹ̀ kí ó sì lọ̀ dúró fún igbà diẹ̀ ní ibikíbí tí o bá lẹ̀ dúró sí, nítorí Olúwa tí pàṣẹ̀ iyan ní ilú tí yóò lò tó ọ̀dún méje." 2 Obinrin nàà tẹ̀síwájú gégé bí ọ̀rẹ̀ èniyàn Ọ̀lọ̀run tí sọ̀. Ọ̀un àti idílẹ̀ rẹ̀ sí lọ̀, wọn sì ẹ̀ ətípọ̀ ní ilẹ̀ àwọn ará Filistini fún ọ̀dún méje. 3 Ní èyìn ọ̀dún méje ó sì padà wá láti ilẹ̀ àwọn ará Filistini ó sì lọ̀ sí ọ̀dọ̀ ọ̀ba láti lẹ̀ bẹ̀ ẹ̀ fún ilẹ̀ àti ilẹ̀ rẹ̀. 4 Ọ̀ba sì n sọ̀rọ̀ sí Gehasi, Iránsẹ̀ èniyàn Ọ̀lọ̀run pé, "Sọ̀ fún mí nipa gbogbo ohun ílá tí Elisha tí se." 5 Bí Gehasi tí n sọ̀ bí tí Elisha se jí òkú di aláayẹ̀, obinrin nàà tí ọ̀mọ̀ rẹ̀ ọ̀kúnrin tí Elisha tí dá padà sí ayé wá láti bẹ̀ ọ̀ba fún ilẹ̀ àti ilẹ̀ rẹ̀. Gehasi sì wí pé, "Obinrin nàà niyíí olúwa mí ọ̀ba, ọ̀mọ̀kúnrin rẹ̀ nàà niyíí tí Elisha tí jí dide sí ayé." 6 Ọ̀ba bèèrè lẹ̀wọ̀ obinrin nàà nipa rẹ̀, ó sì sọ̀ fún un. Ó sì yan jìyọ̀e kan fún un fún ọ̀rẹ̀ rẹ̀ ó sì wí fún un pé, "E fún un padà gbogbo ohun tí ó bá jẹ̀ tirẹ̀, àti pẹ̀lú gbogbo èrè ilẹ̀ rẹ̀ fún un láti ojọ̀ tí ó tí kúrò ní ilú tí tí di àsikò yíí." 7 Elisha lọ̀ sí Damasku, Beni-Hadadi ọ̀ba Siria ní se àisàn. Nígba tí wọn sọ̀ fún ọ̀ba pé, "Èniyàn Ọ̀lọ̀run tí wá láti gbogbo ọ̀nà òkè síbí," 8 ọ̀ba sì wí fún Hasaeli pé, "Mú ọ̀rẹ̀ lẹ̀wọ̀ rẹ̀, sì lọ̀ padè èniyàn Ọ̀lọ̀run. Kí ó sì bèèrè Olúwa láti ọ̀dọ̀ rẹ̀, bèèrè lẹ̀wọ̀ rẹ̀ pé se èmi yóò sà nínú àisàn yíí?" 9 Hasaeli lọ̀ láti padè

Eliša, ó mú lọ pèlú rẹ̀ èbùn gégé bí ogóji èrù íbákasẹ̀ tí gbogbo ìní tí ó dára jù fún wíwò ti Damasku, ó sì wọlẹ̀ lọ ó sì dúró níwájú rẹ̀, ó sì wí pé, “Ọmọ rẹ̀ Beni-Hadadi ọba Siria rán mi láti béèrè pé, ‘Şé èmi yóò sà̀n nínú àisàn mi yí?’” **10** Eliša da á lóhùn pé, “Lọ kí o lọ sọ fún un pé, ‘Ìwo íbá sà̀n nítòótọ́?’; şùgbón Olúwa ti fihàn mí pé nítòótọ́ òun yóò kùú.” **11** Ó sì ranjú mó ọn pèlú àtẹjímọ́ gidigidi tífí tí ojú fi ti Hasaeli. Nígba náà èniyàn Ọlórùn bèrẹ̀ sí ní sọkún. **12** “Kí ni ó dé tí olúwa mi fi ní sọkún?” Hasaeli bèèrẹ̀. “Nítórí pé èmi mo ibi tí iwo yóò şe sí Israeli,” ó sì dáhùn pé, “Ìwo yóò fi iná sí odi agbára won, iwo yóò, pa àwọn òdọ́ ọmọkùnrin won pèlú idà, iwo yóò kolú àwọn ọmọ wéwé won, iwo ó sì fọ won túútúú, iwo o sì la inú àwọn aboyún won.” **13** Hasaeli sì wí pé. “Báwo ni íransẹ̀ rẹ̀, ajá lásán lásán yóò şe se irú nhàkan ílá bèẹ?” “Olúwa ti fihàn mí pé iwo ni yóò jẹ ọba Siria,” Eliša dá a lóhùn. **14** Nígba náà Hasaeli fi Eliša silẹ̀ ó sì padà sí ọdọ́ ọgá rẹ̀. Nígba tí Beni-Hadadi bèèrẹ̀, “Kí ni ohun tí Eliša sọ fún ọ?” Hasaeli dá a lóhùn, “Ó sọ fún mi wí pé iwo yóò sà̀n nítòótọ́.” **15** Şùgbón ní ojọ keji ó mú aşọ tí ó nípon, ó sì kí í bọ inú omi ó sì tẹ́ é sí ojú ọba, bèẹ ni ó sì kú. Nígba náà Hasaeli sí rọpò rẹ̀ gégé bí ọba. **16** Ní ọdún karùn-ún ti Joram ọmọ Ahabu ọba Israeli, nígba tí Jehošafati jẹ ọba Juda, Jehoram ọmọ Jehošafati bèrẹ̀ ijoba rẹ̀ gégé bí ọba Juda. **17** Ó jẹ ẹni ọdún méjilélógbón nígba tí ó di ọba. Ó sì jẹ ọba ní Jerusalemu fún ọdún méjọ. **18** Ó sì rin ní ọ̀nà ọba Israeli, gégé bí ilé Ahabu tí lọ, nítórí ó fẹ ọmọbínrin Ahabu ó sì şe ohun búburú níwájú Olúwa. **19** Bí ó tilẹ̀ jẹ pé, nítórí tí íransẹ̀ rẹ̀ Dafidi. Olúwa kò fẹ pa Juda run, ó ti şèlérí láti şètọ́jú imọlẹ̀ fún Dafidi àti àwọn ilé rẹ̀ tífí láléálé. **20** Ní àkókò Jehoram, Edomu şòtẹ̀ sí Juda, wọn sì gbé ọba tiwon kalẹ. **21** Bèẹ̀ ni Jehoram lọ sí Sairi pèlú gbogbo kẹkẹ̀ rẹ̀. Àwọn ará Edomu sì yí í ká àti kẹkẹ̀ àwọn olórí won, şùgbón ó òdide dúró ní òru; àwọn ogun rẹ̀ síbẹ̀şbẹ̀, sá padà lọ ilé. **22** Títí ó fi di ònì, Edomu wà nínú ọ̀tẹ̀ lórí Juda, Libina şòtẹ̀ ní àkókò kan náà. **23** Gégé bí fún işẹ̀ míràn ti ijoba Jehoram, àti gbogbo ohun tí ó şe, şé a kò ha kọ wọn sínú iwé ọ̀rọ́ ọjó àwọn ọba Juda? **24** Jehoram sì sùn pèlú àwọn baba rẹ̀ a sì sin ín pèlú won ní ilú Dafidi, Ahasiah ọmọ rẹ̀ sì jẹ ọba ní ipò rẹ̀. **25** Ní ọdún méjilá Joram ọmọkùnrin Ahabu ọba Israeli, Ahasiah ọmọkùnrin Jehoram ọba Juda bèrẹ̀ ijoba rẹ̀. **26** Ahasiah jẹ ẹni ọdún méjilélógún nígba tí ó di ọba. Ó sì jẹ ọba ní ọdún kan ní Jerusalemu. Orúko iyá rẹ̀ a sì máa jẹ Ataliah, ọmọbínrin Omri ọba Israeli. **27** Nígba tí ó rin ọ̀nà ilé Ahabu ó sì şe búburú níwájú Olúwa, gégé bí ilé Ahabu tí şe, nítórí ó tan nípa igbéyáwò sí ídilé Ahabu. **28** Ahasiah sí lọ pèlú Joram ọmọ Ahabu lọ sí ogun lórí Hasaeli ọba Aramu ní Ramoti Gileadi. Àwọn ará Siria şe Joram lẹşẹ. **29** Bèẹ̀ ni ọba Joram padà sí Jesreeli láti wo ogbẹ̀ rẹ̀ sà̀n tí ará Siria ti jẹ ní yà lórí rẹ̀ ní Ramoti ní ojú ogun rẹ̀ pèlú Hasaeli ọba Aramu. Nígba náà Ahasiah ọmọ Jehoram ọba Juda sọkalẹ̀ lọ sí Jesreeli láti lọ wo Joram ọmọ Ahabu nítórí tí ó fi ara pa.

9 Wólfi Eliša fi aşẹ̀ pe ọkùnrin kan láti egbẹ̀ àwọn wólfi, ó sì wí fún un pé, “Kí agbádá rẹ̀ sínú ọ́já àmùrè rẹ̀, gba şágo kékeré òróró yí pèlú rẹ̀, kí o sì lọ sí Ramoti Gileadi. **2** Nígba tí o bá dé bè, wá Jehu ọmọ Jehošafati, ọmọ Nimşi kiri. Lọ sí ọ̀dọ́ ọ rẹ̀, mú un kùró lódò àwọn elegbẹ̀ ẹ̀ rẹ̀, kí o sì mú un wọ inú yàrà lóhùn ún lọ. **3** Nígba náà, mú şágo kékeré yí, kí o sì da òróró náà lé e lórí, kí o sì wí pé, ‘Èyí ni ohun tí Olúwa wí, ‘Èmi fi àmi òróró yàn ọ ní ọba lórí Israeli.’” Nígba náà, şí ilẹ̀kùn, kí o sì sáré, má şe jáfara! **4** Bèẹ̀ ni ọ̀dọ́mọkùnrin náà, wólfi náà lọ sí Ramoti Gileadi. **5** Nígba tí ó dé, ó rí àwọn olórí egbẹ̀ ọmọ-ogun tí wón jókód papọ́. “Èmi ní işẹ̀ fún ọ, olórí.” Ó wí. “Sí ta ni nínú wa?” Jehu bèèrẹ̀. Òun sì wí pé, “Sí ọ, balógun,” Ó dáhùn. **6** Jehu òdide sókè, ó sì wọ inú ilé lọ. Nígba náà, wólfi náà da òróró náà sóri Jehu; ó sì wí pé, “Èyí ni ohun tí Olúwa Ọlórùn Israeli wí: ‘Èmi fi àmi òróró yàn ọ ní ọba lórí àwọn èniyàn Olúwa Israeli. **7** Kí iwo kí ó pa ilé Ahabu ọgá à rẹ̀ run, Èmi yóò sì gbẹşan èjẹ̀ gbogbo àwọn íransẹ̀ mi wólfi àti gbogbo èjẹ̀ àwọn íransẹ̀ Olúwa tí a ta silẹ̀ látọwọ́ ọ Jesebeli. **8** Gbogbo ilé Ahabu yóò şegbé. Èmi yóò gé e kùró láti orí Ahabu ọmọkùnrin tí ó gbèyin ni Israeli, èrú tàbí òmìnira. **9** Èmi yóò şe ilé Ahabu gégé bí ilé Jeroboamu ọmọ Nebati àti ilé Baaşa ọmọ Ahijah. **10** Fún Jesebeli, ajá ni yóò jẹ é ní oko Jesreeli, kò sì sí ẹni tí yóò sin òkú rẹ̀.” Nígba náà ó şí ilẹ̀kùn, ó sì sálọ. **11** Nígba tí Jehu jáde lọ bá àwọn ogbà ijòyè e rẹ̀, ọkan nínú won si bí í pé, “Şé gbogbo nhàkan dára?” Kí ni ó dé tí aşiwèrè fi tọ́ ọ wá, “Ìwo mo ọkùnrin náà àti irú nhàkan tí ó rí sọ,” Jehu fèsi. **12** “Ìyen kí í şe òtọ́!” Wón wí. “Sọ fún wa.” Jehu wí, “Èyí ni ohun tí ó sọ fún mi: ‘Èyí ni ohun tí Olúwa wí, ‘Èmi fi àmi òróró yàn ọ ní ọba lórí Israeli.’” **13** Wón şe gírí, wón sì mú agbádá a won, wón sì tàn wón sí abẹ̀ rẹ̀ ní orí àtẹ̀gùn. Nígba náà, wón fon ipè, wón sì kígbẹ, “Jehu jẹ ọba!” **14** Bèẹ̀ ni Jehu ọmọ Jehošafati, ọmọ Nimşi, òdide sí Joram. (Níşinsin yí Joram àti gbogbo Israeli ti ní daábò bo Ramoti Gileadi nítórí Hasaeli ọba Aramu. **15** şùgbón ọba Joram ti padà sí Jesreeli láti lọ sà̀n nínú ogbẹ̀ tí àwọn ará Aramu ti dá sí í lára nínú ogun pèlú ọba Hasaeli ti Aramu.) Jehu wí pé, “Tí èyí bá jẹ ọ̀nà tí ò rí rò, má şe jẹ kí ẹnikankan kí ó yọ jáde nínú ilú ílá láti lọ sọ ìròyin náà ní Jesreeli.” **16** Nígba náà Jehu wọ inú kẹkẹ̀ rẹ̀, ó sì gùn ún lọ sí Jesreeli, nítórí Joram ní sinmi níbẹ̀ àti Ahasiah ọba Juda sì sọkalẹ̀ láti wá wò Joram. **17** Nígba tí oluşọ kan tí ó dúró ní ilé işọ́ ní Jesreeli, rí ọ̀wọ́ ogun Jehu tí wón ní sùnmo tòsì, ó pè jáde, “Mo rí àwọn ọ̀wọ́ ogun tí ó rí bọ.” “Mú ọkùnrin eleşin kan,” Joram pa á laşẹ. “Rán an lọ sí ọ̀dọ́ won kí o sì bèèrè pé, ‘Şé èyin wa pèlú àlàáfíà?’” **18** Ọkùnrin eleşin náà, lọ láti lọ bá Jehu ó sì wí pé, “Èyí ni ohun tí ọba wí: ‘Şé iwo wá pèlú àlàáfíà?’” “Kí ni iwo ní şe pèlú àlàáfíà?” Jehu sì dáhùn. “Bọ sí èyin mi.” Oluşọ náà sì wí fún un pé, “Íransẹ̀ náà ti dé ọ̀dọ́ won, şùgbón kò tún padà wá mó.” **19** Bèẹ̀ ni, ọba rán ọkùnrin eleşin keji. Nígba náà ó wá sí ọ̀dọ́ won, ó wí pé, “Èyí ni ohun tí ọba sọ: ‘Şé iwo wá pèlú àlàáfíà?’” Jehu dáhùn, “Dúró sí èyin mi.” **20** Oluşọ náà sì fi sùn. “Ó ti dé

òdò wọn, ùgbòṅn kò tún padà wá mọ̀ pẹ̀lú. Wíwá rẹ̀ sì dàbí tí Jehu ọmọ̀ Nimsó, ó ní wa kẹ̀kẹ̀ bí tí aṣiwèrè.” **21** “Fí iwò kọ̀ kẹ̀kẹ̀ ogun mi.” Joramú pa á lásẹ. Àti nígbà tí a fí kọ̀, Joramú ọ̀ba Israẹli àti Ahasiah ọ̀ba Juda, gun kẹ̀kẹ̀ lọ, olúkúlùkù nínú kẹ̀kẹ̀ ogun tirẹ̀, láti lọ bá Jehu. Wọn bá a padé ní ibi oko tí ó tí jẹ̀ tí Naboti ará Jesreeli. **22** Nígbà tí Joramú rí Jehu, ó bèèrè pé, “Sé iwọ̀ wá pẹ̀lú àlàáfíà, Jehu?” “Báwo ní àlàáfíà yóò se wà,” Jehu dàhùn, “Ní iwòṅn ígbà tí gbogbo ibòrìṣà àti isẹ̀ àjẹ̀ tí mà má rẹ̀ Jesebeli di púpọ̀?” **23** Joramú yí ọwọ̀ rẹ̀ padà, ó sì sálo, “Ó sì ní pe Ahasiah, “Ọ̀tẹ̀ dé, Ahasiah!” **24** Nígbà nàà, Jehu fa orun rẹ̀, ó sì yin Joramú láàrín èjìkà méjèjì. Ofà nàà sì wọ̀ inú ọkàn rẹ̀, ó sì ùbú lùlẹ̀ láti orí kẹ̀kẹ̀ rẹ̀. **25** Jehu sọ fún Bidikari, balógun kẹ̀kẹ̀ ẹ̀ rẹ̀ pé, “Gbé e sòkè kí ó sì jù ú sí orí oko tí ó jẹ̀ tí Naboti ará Jesreeli. Rántí bí èmi àti iwọ̀ tí ní gun kẹ̀kẹ̀ papọ̀ lẹ̀yìn Ahabu baba à rẹ̀ nígbà tí Olúwa sọ̀ àṣòtẹ̀lẹ̀ nípa rẹ̀, **26** “Ní ànà, mọ̀ rí èjẹ̀ Naboti pẹ̀lú èjẹ̀ ọmọ̀ rẹ̀ ọkùnrin, ni Olúwa wí.” Njẹ̀ nítorí nàà, ẹ̀ gbé e sòkè, kí ó sì jù ú sí orí ilẹ̀ oko nàà ní íbámu pẹ̀lú ọ̀rọ̀ Olúwa.” **27** Nígbà tí Ahasiah ọ̀ba, Juda rí ohun tí ó tí sèlẹ̀, ó sálo sójú ọ̀nà sí Beti-Haggani. Jehu sì lépa rẹ̀, ó ní kígbé, “Pa á pẹ̀lú!” Wọn sá a ní ọgbé nínú kẹ̀kẹ̀ ẹ̀ rẹ̀ ní ọ̀nà lọ sí Guri lẹ̀bàá a Ibleamu, ùgbòṅn ó sálo sí Megido, ó sì kú síbẹ̀. **28** Iránsẹ̀ rẹ̀ sì gbé e pẹ̀lú kẹ̀kẹ̀ lọ sí Jerusalemu, ó sì sin ín pẹ̀lú, baba a rẹ̀ nínú ibojì rẹ̀ ní ilú rílá tí Dafidi. **29** (Ní ọ̀dún kọ̀kànlá tí Joramú ọmọ̀ Ahabu, Ahasiah tí di ọ̀ba Juda.) **30** Nígbà nàà Jehu lọ sí Jesreeli. Nígbà tí Jesebeli gbọ̀ nípa rẹ̀, ó kún ọ̀jú u rẹ̀, ó to irun rẹ̀, ó sì wò jáde láti ọ̀jú fẹ̀rẹ̀sẹ̀. **31** Bí Jehu tí wọ̀ enu ilẹ̀kùn, ó bèèrè, “Sé iwọ̀ wá ní àlàáfíà, Simri, ìpe olùpa ọ̀gá à rẹ̀?” **32** Ó gbójú sókè láti wọ̀ fẹ̀rẹ̀sẹ̀, ó sì pè jáde, “Ta ní ó wà ní ègbé mí? Ta ní?” Iwẹ̀fà méjì tàbí méta bojú wò ó nílẹ̀. **33** Jehu sọ̀ wí pé, “Gbé e jù sílẹ̀!” Wọn sì jù ú sílẹ̀. Diẹ̀ nínú èjẹ̀ rẹ̀ sì fón sí ara ọ̀giri àti àwọn ẹ̀sin bí wọn tí tẹ̀ ẹ̀ mọ̀lẹ̀ lábẹ̀ ẹ̀sẹ̀ wọn. **34** Jehu wọ̀ inú ilẹ̀ lọ, ó jẹ̀, ó sì mu. “Tọ̀jú obìnrin yẹn tí a fí bú,” ó wí, “Kí ó sì sin ín, nítorí ọmọ̀bìnrin ọ̀ba ní ó jẹ̀.” **35** Ùgbòṅn nígbà tí wọn jáde lọ láti lọ sin ín, wọn kò rí nùkan kan àyàfi agbá rí rẹ̀, ẹ̀sẹ̀ rẹ̀ méjèjì àti ọwọ̀ rẹ̀ méjèjì. **36** Wọn padà lọ sọ̀ fún Jehu, èni tí ó wí pé, “Èyí ní ọ̀rọ̀ Olúwa tí ó sọ̀ nípasẹ̀ iránsẹ̀ rẹ̀ Elijah ará Tìṣìbì wí pé, ‘Ní orí oko Jesreeli ní àwọn ajá yóò tí jẹ̀ ẹ̀ran-ara Jesebeli. **37** Ọ̀kú Jesebeli yóò dàbí ohun ègbìn ní orí oko Jesreeli, dé bí pé, ẹ̀nikẹ̀ni kí yóò lè sọ̀ pé, ‘Jesebeli ní èyí.’”

10 Nísinsin yí, Ahabu sì ní àádòrin ọmọ̀kùnrin ní idílẹ̀ rẹ̀ ní Samaria. Bẹ̀ẹ̀ ní, Jehu kọ̀ lẹ̀tà, ó sì fí wọn ránsẹ̀ sí Samaria: sí àwọn onísẹ̀ Jesreeli, sí àwọn àgbàgbà àti sí àwọn olùtọ̀jú àwọn ọmọ̀ Ahabu. Ó wí pé, **2** “Ní kété tí lẹ̀tà bá tí dé ọ̀dò rẹ̀, níwòṅn ígbà tí àwọn ọmọ̀ ọ̀gá rẹ̀ wá pẹ̀lú rẹ̀, iwọ̀ sì ní àwọn kẹ̀kẹ̀ àti àwọn ẹ̀sin, ilú olódi kan pẹ̀lú ohun ìjà, **3** yan èyí tí ó dára àti èyí tí ó níye jùlọ̀ nínú àwọn ọmọ̀kùnrin ọ̀gá à rẹ̀, kí ó sì gbé e lé orí ìtẹ̀ baba a rẹ̀. Nígbà nàà, kí ó sì jà fún ilẹ̀ ọ̀gá à rẹ̀.” **4** Ùgbòṅn èrù bà wọn, wọn sì wí pé, “Tí ọ̀ba méjì kò bá lè kojú ìjà sí

í, báwo ni a sè lè è sè ẹ̀?” **5** Bẹ̀ẹ̀ èni tí ní sè olórí ilẹ̀, èni tí ní sè olórí ilú rílá, àwọn àgbàgbà àti àwọn olùtọ̀jú nàà rán isẹ̀ yí sí Jehu, pé, “Íránsẹ̀ rẹ̀ ni àwa jẹ̀ pẹ̀lú, àwa yóò sè ohunkóhun tí ó bá sọ̀. Àwa kí yóò yan ẹ̀nikẹ̀ni gégé bí ọ̀ba; iwọ̀ sè ohunkóhun tí ó rò pé ó dára jù lójú rẹ̀.” **6** Nígbà nàà ni Jehu kọ̀ lẹ̀tà kejì sí wọn, wí pé, “Tí iwọ̀ bá wá ní ìhà tẹ̀mi, tí ó sì pa ọ̀rọ̀ mi mọ̀, mú orí àwọn ọmọ̀kùnrin ọ̀gá à rẹ̀ wá sí ọ̀dò mi ní Jesreeli ní iwòyí ọ̀la.” Nísinsin yí, àwọn ọmọ̀-aládé àádòrin ọkùnrin, ní bẹ̀ pẹ̀lú àwọn èniyan rílá ilú nàà tí ní tọ̀ wọn. **7** Nígbà tí iwé nàà dé ọ̀dò wọn, àwọn ọkùnrin wònyí mú gbogbo àwọn ọmọ̀ ọ̀ba tí gbogbo wọn jẹ̀ àádòrin wọn sì pa gbogbo wọn. Wọn gbé orí wọn sí inú apèrẹ̀, wọn fí ránsẹ̀ sí Jehu ní Jesreeli. **8** Nígbà tí iránsẹ̀ nàà dé, ó sọ̀ fún Jehu, “Wọn tí gbé orí àwọn ọmọ̀ ọ̀ba nàà wá.” Nígbà nàà Jehu pàsẹ̀, “È tò wọn ní ọ̀kiti méjì ní àtiwọ̀ ẹ̀nu ibodé ilú rílá tífí di ọ̀wùrò.” **9** Ní ọ̀wùrò ọ̀jọ̀ kejì, Jehu jáde lọ. Ó dúró níwájú gbogbo àwọn èniyan, ó sì wí pé, “Èyin jẹ̀ aláìjẹ̀bi. Èmi ni mọ̀ diẹ̀ sí ọ̀gá mi, tí mọ̀ sí pa á, ùgbòṅn ta ni ó pa gbogbo àwọn wònyí?” **10** Nígbà yí, kò sí ọ̀rọ̀ kan tí Olúwa tí sè sí ilẹ̀ Ahabu tí yóò kún. Olúwa tí sè ohun tí ó sèlẹ̀rì nípasẹ̀ iránsẹ̀ rẹ̀ Elijah.” **11** Bẹ̀ẹ̀ ní Jehu pa gbogbo èni tí ó kù Jesreeli ní ilẹ̀ Ahabu, pẹ̀lúpẹ̀lú gbogbo àwọn ọkùnrin jìyọ̀e rẹ̀, àwọn ọ̀rẹ̀ rẹ̀ tímótímọ̀ àti àwọn àlùfàà rẹ̀, láì ku èni tí ó yọ̀ nínú ewu fún un. **12** Jehu jáde lọ, ó sì lọ sí ọ̀kánkán Samaria. Ní Beti-Ekedi tí àwọn olùṣọ̀-àgùntàn. **13** Jehu padé diẹ̀ lára àwọn íbátan Ahasiah ọ̀ba Juda, ó sì bèèrè, “Ta ní èyin ní se?” Wọn wí pé, “Àwa jẹ̀ íbátan Ahasiah, àwa sì tí wá láti kí idílẹ̀ ọ̀ba àti tí mà má ayaba.” **14** “Mú wọn láààyè!” ó pàsẹ̀. Bẹ̀ẹ̀ ní wọn mú wọn láààyè, wọn sì pa wọn ní ẹ̀bá kọ̀ngá Beti-Ekedi, ọkùnrin méjìlẹ̀lọ̀gọ̀jì. Kò sì fí ẹ̀nikẹ̀ni sílẹ̀ láikù. **15** Nígbà tí a sì jáde níbẹ̀, ó rí Jehonadabu ọmọ̀ Rekabu ní bọ̀ wá padé rẹ̀, ó sì sùre fún un, ó sì wí fún pé, “Ọkàn rẹ̀ ha sè déédé bí ọkàn mi tí rí sí ọkàn rẹ̀?” Jehonadabu dàhùn wí pé, “Èmi wà.” Jehu wí pé, “Bí ó bá jẹ̀ bẹ̀ẹ̀, fún mi ní ọwọ̀ ọ̀ rẹ̀.” Bẹ̀ẹ̀ ní ó sè pẹ̀lú, Jehu sì fà á lẹ̀wọ̀ sókè sọ̀dọ̀ rẹ̀ nínú kẹ̀kẹ̀. **16** Jehu wí pé, “Wá pẹ̀lú mi, kí ó sì rí itara mi fún Olúwa.” Nígbà nàà ó jẹ̀ kí ó gun kẹ̀kẹ̀ rẹ̀. **17** Nígbà tí Jehu wá sí Samaria, ó pa gbogbo àwọn tí a fí kalẹ̀ ní idílẹ̀ Ahabu; ó pa wọn run, gégé bí ọ̀rọ̀ Olúwa tí a sọ̀ sí Elijah. **18** Nígbà nàà, Jehu kó gbogbo àwọn èniyan jọ, ó sì wí fún wọn pé, “Ahabu sin Baali diẹ̀; ùgbòṅn Jehu yóò sin ín púpọ̀. **19** Nísinsin yí, ẹ̀ pe gbogbo àwọn wólú Baali jọ fún mi, gbogbo àwọn iránsẹ̀ rẹ̀ àti gbogbo àlùfàà rẹ̀, má sè jẹ̀ kí ọkàn kí ó kù, nítorí èmi yóò rú ẹ̀bọ̀ rílá sí Baali. Ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá kọ̀ láti wá, kò ní wá láààyè mọ̀.” Ùgbòṅn Jehu fí ẹ̀tan sè ẹ̀, kí ó lè pa àwọn ọ̀jìsẹ̀ Baali run. **20** Jehu wí pé, “ẹ̀ pe àpẹ̀jọ̀ ní iwòyí ọ̀la fún Baali.” Bẹ̀ẹ̀ ní wọn kéde rẹ̀. **21** Nígbà nàà, Jehu rán ọ̀rọ̀ káákiri Israẹli, gbogbo àwọn ọ̀jìsẹ̀ Baali sì wá: kò sí ẹ̀nikẹ̀ni tí ó dúró lẹ̀yìn. Wọn kún ilẹ̀ tí a kọ̀ fún ọ̀rìṣà tífí tí ó fí kún láti ikangun èkíní tífí dé èkejì. **22** Jehu sì sọ̀ fún olùṣọ̀ pé, “Kí ó mú aṣọ̀ ìgúnwà wá fún gbogbo àwọn ọ̀jìsẹ̀ Baali.” Bẹ̀ẹ̀ ní ó mú aṣọ̀ ìgúnwà jáde wá fún wọn. **23** Nígbà nàà, Jehu àti Jehonadabu ọmọ̀

Rekabu lo sí inú ilé tí a kọ́ fún òrìṣà Baali. Jehu sì wí fún àwọn òjìṣẹ́ Baali pé, “Wò ó yíká, kí ó sì rí í pé kò sí iránṣẹ́ Olúwa kankan pèlú yín nífí—kíkí òjìṣẹ́ Baali.” **24** Bèè ni wọn wọ inú ilé lẹ́ látí ló rú èbọ́ àti èbọ́ sísun. Nísinsin yí Jehu tí rán oḡórin òkúnrin sí ita pèlú ikílò yí: “Tí ènikèni nínú yín bá jẹ́ kí ènikèni nínú àwọn òkúnrin tí mo ní gbé sí oṣọ́ yín ó sálo, yòò jẹ́ ẹ̀mí yín fún ẹ̀mí rẹ.” **25** Ní kété tí Jehu ti parí ṣíṣe èbọ́ sísun, ó pàṣẹ́ fún àwọn olùṣọ́ àti àwọn ìjòyè: “Wólé lẹ́, kí ó sì pa wọn, má ẹ́ jẹ́ kí ènikèni kí ó sálo.” Bèè ni wọn gé wọn lulẹ́ pèlú idá. Àwọn olùṣọ́ àti ìjòyè ju ara won síta, wọn sì wọ inú ojúbọ́ tí ilé tí a kọ́ fún òrìṣà Baali. **26** Wọn gbé òkúta bíbọ náà jáde látí inú ilé tí a kọ́ fún òrìṣà Baali, wọn sì jó o. **27** Wọn fọ́ òkúta bíbọ́ tí Baali náà túútúú, wọn sì ya ilé òrìṣà Baali bolẹ́. Àwọn èniyàn sì ní ló ó fún ilé ìgbé tí tí di ojò òní. **28** Bèè ni Jehu pa sí sin Baali run ní Israèli. **29** Bí ó ti wù kí ó rí, Jehu kò yípadà kúrò nínú èṣẹ́ Jeroboamu oṃo Nebati, tí ó ṣokúnfá Israèli látí dá—tí sí sin egboro málúú wúra ní Beteli àti Dani. **30** Olúwa sì sọ́ fún Jehu pé, “Nítòrí iwọ́ tí se dárádará ní ṣíṣe èyí tí ó tọ́ ní ojú mi, tí ó sì ti se sí ilé Ahabu gégé bí gbogbo èyí tí ó wà ní oḡàn mi, àwọn oṃo ò rẹ́ yòò jòkòò lórí itẹ́ Israèli tí tí dé iran kẹrin.” **31** Síbẹ́ Jehu kò ẹ́ pèlẹ́ látí pa òfin Olúwa, Olorun Israèli mó pèlú tókàntókàn. Òun kò yípadà kúrò nínú èṣẹ́ Jeroboamu èyí tí ó ṣokúnfá Israèli látí dá. **32** Ní ojò wọn-oṃ-ni, Olúwa ti bèrè sí ní dín iye Israèli kù. Hasaeli fi agbára jẹ́ oṃo lórí àwọn oṃo Israèli ní gbogbo agbègbè wọn. **33** Ilà-òdùnrùn tí Jordani ni gbogbo ilẹ́ tí Gileadi (èkún ilẹ́ tí ará Gadi, Reubeni, àti Manase) látí Aroeri, tí ó wà létí kòtò Arnoni látí ihà Gileadi sí Baṣani. **34** Fún tí òmíràn tí iṣẹ́ ìjọba Jehu, gbogbo ohun tí ó ẹ́, gbogbo àṣeyọ́rì rẹ́, ẹ́ a kò kọ́ wọn sí inú iwé itàn ayé àwọn oṃo Israèli? **35** Jehu sinmi pèlú baba a rẹ́, a sì sin ín sí Samaria Jehoahasi oṃo rẹ́ sì rọpò rẹ́ gégé bí oṃo. **36** Àkòkò tí Jehu fi jẹ́ oṃo lórí Israèli ní Samaria jẹ́ oṃo dín méjìdínlógbònrùn.

11 Nígba tí Ataliah iyá Ahasiah rí í wí pé oṃo rẹ́ tí kù, ó tẹ̀ṣiwájú látí pa gbogbo idílẹ́ oṃo náà run. **2** Ṣùgbón Jehoṣeba oṃobinrin oṃo Jehoram àti arabinrin Ahasiah, mú Joaṣi oṃo Ahasiah, ó sì jí í lẹ́ kúrò láàrin àwọn oṃo-àládébinrin tí oṃo náà, tí ó kù diẹ́ kí a pa. Ó gbé òhun àti olùtójú rẹ́ sínú iyèwú látí fi pamò kúrò fún Ataliah; bèè ni a kò pa á. **3** Ó wà ní ipamò pèlú olùtójú ní ilé tí a kọ́ fún Olúwa fún oṃo méfà nígba tí Ataliah fi jẹ́ oṃo lórí ilẹ́ náà. **4** Ní oṃo keje, Jehoiada ránṣẹ́ ó sí mú àwọn olórí lórí òròòrùn, pèlú àwọn balógun àti àwọn olùṣọ́, ó sì mú wọn wá sí oṃo rẹ́ nínú ilé tí a kọ́ fún Olúwa. Ó ẹ́ májẹmú pèlú wọn, ó sì fi wọn sí abẹ́ ìbúra nínú ilé tí a kọ́ fún Olúwa. Níbè ni ó fi oṃokúnrin oṃo hàn wọn. **5** Ó pàṣẹ́ fún wọn, wí pé, “Iwọ́ tí ó wà nínú àwọn egbè mètẹ̀tẹ̀ta tí ó ní lẹ́ fún iṣẹ́ isin ní ojò isinmi—idámẹ̀ta yín fún ṣíṣọ́ ààfin oṃo. **6** Idámẹ̀ta ní ẹ̀nu ilẹ̀kùn huri, àti idámẹ̀ta ní ẹ̀nu ilẹ̀kùn ní èyìn olùṣọ́, tí ó yípadà ní ṣíṣọ́ ilé tí a kọ́, **7** àti èyìn tí ó wà ní egbè keji yòòkù tí kí í lẹ́ ibi iṣẹ́ isin ní ojò isinmi gbogbo ní kí ó ṣọ́ ilé tí a kọ́ fún Olúwa fún oṃo. **8**

È mú ibùjòkòò yín yí oṃo ká, olúkúlùkù òkúnrin pèlú ohun jà rẹ́ ní oṃo rẹ́. Ènikèni tí ó bá súnmo oṃo yí gbòṣò kù. È dúró súnmo oṃo ní ibikfibi tí ó bá lẹ́.” **9** Olórí àwọn òròòrùn ẹ́ gégé bí Jehoiada àlùfáà tí pa á lāṣẹ́. Olúkúlùkù mú àwọn òkúnrin rẹ́ àwọn tí ó ní lẹ́ sí iṣẹ́ isin ní ojò isinmi àti àwọn tí wọn wá sí oṃo òkò Jehoiada àlùfáà. **10** Nígba náà, ó fún àwọn olórí ní àwọn òkò àti àwọn àpáta tí ó ti jẹ́ tí oṃo Dafidi tí ó sì wà nínú ilé tí a kọ́ fún Olúwa. **11** Àwọn olùṣọ́, olúkúlùkù pèlú ohun jà rẹ́ ní oṃo rẹ́, wọn sì dúró ṣinṣin yí oṃo ká—lẹ́báa pepe àti ilé ihà guúsú sí ihà áriwá ilé tí a kọ́ fún Olúwa náà. **12** Jehoiada mú oṃokúnrin oṃo jáde, ó sì gbé adé náà lẹ́ e: ó fún un ní èdà májẹmú, wọn sì kede oṃo rẹ́. Wọn fi àmi òróró yàn án, àwọn èniyàn pa àtẹ̀wọ́, wọn sì kígbẹ́, “Kí ẹ̀mí oṃo kí ó gùn.” **13** Nígba tí Ataliah gbọ́ ariwo tí àwọn olùṣọ́ àti àwọn èniyàn ní pa, ó lẹ́ sí oṃo àwọn èniyàn nínú ilé tí a kọ́ fún Olúwa. **14** Ó wò ó, nìbè ni oṃo, tí ó dúró lẹ́báa oṃo, gégé bí àṣà tí rí. Àwọn balógun àti àwọn afunpẹ́ wà ní èbá oṃo, gbogbo àwọn èniyàn ilé náà sì ní yò, wọn sì ní fun ipè pèlú. Nígba náà Ataliah fa aṣọ́ igúnwá rẹ́ ya. Ó sì kégbẹ́ pé, “Òtè! Òtè!” **15** Jehoiada àlùfáà pàṣẹ́ fun olórí òròòrùn, ta ní ó wà ní ikáwọ́ oṃo ogun: “Mú u jáde láàrin àwọn egbè ogun yí kí ó sì fi sí ipa idá ènikèni tí ó bá tẹ̀lẹ́.” Nítòrí àlùfáà tí sọ́, “A kò gbòṣò pa á nínú ilé tí a kọ́ fún Olúwa.” **16** Bèè ni wọn fi agbára mú un bí ó ti dé ibi tí àwọn ẹ̀ṣin tí ní wọ́ ilẹ́ ààfin oṃo àti nìbè ni a ti pa á. **17** Nígba náà ni Jehoiada dá májẹmú láàrin Olúwa àti oṃo àti àwọn èniyàn tí yòò jẹ́ èniyàn Olúwa. Ó dá májẹmú láàrin oṃo àti àwọn èniyàn pèlú. **18** Gbogbo àwọn èniyàn ilé náà lẹ́ sí ilé tí a kọ́ fún òrìṣà Baali wọn sì ya á bolẹ́. Wọn fọ́ àwọn pepe àti òrìṣà sí wéwé. Wọn sì pa Mattani àlùfáà Baali níwájú àwọn pepe. Nígba náà, Jehoiada àlùfáà náà sì yan àwọn olùṣọ́ sí ilé tí a kọ́ fún Olúwa. **19** Ó mú pèlú u rẹ́ àwọn olórí òròòrùn àti gbogbo balógun àti àwọn olùṣọ́ àti gbogbo àwọn èniyàn ilé náà àti lápapò, wọn mú oṃo sòkalẹ́ wá látí ilé tí a kọ́ fún Olúwa. Wọn sì wọ́ inú ààfin lẹ́, wọn sì wólé nípa ilẹ̀kùn tí àwọn olùṣọ́. Oṃo sì mú àyè rẹ́ ní orí itẹ́ oṃo. **20** Gbogbo àwọn èniyàn ilé náà sì yò, ilú náà sì dáké jẹ́. Nítòrí a pa Ataliah pèlú idá náà ní ààfin oṃo. **21** Joaṣi jẹ́ oṃo oṃo méje nígba tí ó bèrè ìjọba rẹ́.

12 Ní oṃo keje tí Jehu, Jehoaṣi di oṃo, ó sì jẹ́ oṃo ní Jerusalemu fún oṃo oṃo. Orúkọ́ iyá rẹ́ a máa jẹ́ Sibia: Ó wá látí Beersaba. **2** Jehoaṣi ẹ́ ohun tí ó tọ́ ní ojú Olúwa ní gbogbo oṃo tí Jehoiada àlùfáà fi àṣẹ́ fún un. **3** Àwọn ibi gíga, bí ó ti wù kí ó rí, a kò sí wọn ní ìdì, àwọn èniyàn sì tẹ̀ṣiwájú látí máa rú èbọ́ àti sísun tùràrì nìbè. **4** Jehoaṣi sọ́ fún àwọn àlùfáà pé, “Gba gbogbo oṃo tí wọn mú wá gégé bí oṃo mímo sí ilé tí a kọ́ fún Olúwa oṃo tí a gbà ní ìgbà kika àwọn èniyàn ilú, oṃo tí a gbà látí oṃo olúkúlùkù bí wọn ti se jẹ́ èyà àti oṃo tí ó ti oṃo olúkúlùkù wá tí a mú wá sí ilé tí a kọ́ fún Olúwa. **5** Jẹ́ kí gbogbo àlùfáà gba oṃo náà lẹ́wọ́ oṃo nínú àwọn akápò. Kí a sì lẹ́ ó fún tuntun ohunkóhun tí ó bá bàjẹ́ nínú ilé tí a kọ́ fún Olúwa ẹ́.” **6** Ṣùgbón ní oṃo ketàlélógún oṃo Jehoaṣi, àwọn àlùfáà kò ò tí í tún ilé tí a kọ́ fún Olúwa

şe. 7 Nígba nàá, ọba Jehoasi pe Jehoiaada àlùfáá àti àwọn àlùfáá yòókù, ó sì bi wọn pé, “Kí ni ó dé tí èyìn kò fi tún ìbàjẹ́ tí a şe sí ilé tí a kọ́ fún Olúwa şe? Ẹ́ má şe gba owó mọ́ lówọ́ àwọn afowópamọ́, sùgbọ́n ẹ́ gbé e kalẹ́ fún títún ilé tí a kọ́ fún Olúwa şe.” 8 Àwọn àlùfáá fi ara mó pé wọn kò nígbà owó kankan mọ́ lówọ́ àwọn èniyàn bèẹ́ sì ni, wọn kò sì ní tún ilé tí a kọ́ fún Olúwa şe mọ́ fúnra wọn. 9 Jehoiaada àlùfáá mú àpótí kan, ó sì lu ihò sí idé rẹ. Ó gbé e sí ègbé pepe ní apá òtún bí ẹnikan ti wolé tí a kọ́ fún Olúwa. Àwọn àlùfáá tí ó sọ́ ẹnu-òná àbáwólé fi sínú àpótí nàá gbogbo owó tí a mú wá sí ilé tí a kọ́ fún Olúwa. 10 Igbakígba tí wọn bá ti rí wí pé owó púpọ́ wá nínú àpótí, akòwé ọba àti olórí àlùfáá yóó wá, wọn á ka owó nàá tí wọn ti mú wá sí ilé tí a kọ́ fún Olúwa. Wọn a sì kó o sínú àwọn àpò. 11 Nígba tí wọn bá ti pinnu iye rẹ, wọn a kó owó nàá fún àwọn tí a ti yàn láti bojútó işẹ́ nàá lórí ilé tí a kọ́ fún Olúwa. Pèlú u rẹ, wọn sọ́ fún àwọn tí ó ní işẹ́ lórí ilé tí a kọ́ fún Olúwa; àwọn gbènágbèná àti àwọn olùkólé. 12 Àwọn ilé nílá àti àwọn agékúta. Wọn ra igi gèdú àti òkúta tí wọn tójú fún tuntun ilé tí a kọ́ fún Olúwa şe. Wọn tún ohun gbogbo tí wọn ná fún títún tẹmpilí şe. 13 Owó tí a mú wá sí ilé tí a kọ́ fún Olúwa kò jẹ́ níná fún işẹ́ òpó fadáká, ohun èlò ta fi ní fa ẹnu fitílá, àwokòtò, ìpè, ohun èlò wúra tàbí ohun èlò fadáká kan fún ilé tí a kọ́ fún Olúwa. 14 A sì san àn fún àwọn ọkúnrin tí ó ní işẹ́, tí wọn ní tójú ilé tí a kọ́ fún Olúwa. 15 Wọn kò sì bá àwọn ọkúnrin nàá sírò, ní ọwọ́ ẹni tí wọn fún ní owó láti san fún àwọn òşişẹ́. Torí wọn şe e pèlú òdodo tí ó pé. 16 Owó láti ibi ọrẹ ẹbi àti ọrẹ ẹşẹ́ ní a kò mú wá sí ilé tí a kọ́ fún Olúwa, ó jẹ́ tí àwọn àlùfáá. 17 Ní déédéé àkókò yí, Hasaeli ọba Siria gòkè lẹ́ láti dojúko Gati àti láti fi agbára mú un. Nígba nàá, ó yípadà láti dojúko Jerusalemu. 18 Sùgbọ́n Jehoasi ọba Juda mú gbogbo ohun mímọ́ tí a gbé ka iwájú tí a yà sọtó nípasẹ́ baba rẹ Jehoşafati, Jehoramu àti Ahasiah, àwọn ọba Juda, àti àwọn gbùn tí òun tikára rẹ́ ti yà sọtó àti gbogbo wúra, tí ó rí nínú ibi ifowópamọ́ sí ilé tí a kọ́ fún Olúwa àti ní tí ààfin ọba, ó sì fi wọn ránsẹ́ sí Hasaeli; ọba Siria, tí ó sì fà padà kúrò ní Jerusalemu. 19 Pèlú iyókù işẹ́ Joasi, àti ohun gbogbo tí ó şe, a kò ha ko wọn sínú iwé itàn ayé àwọn ọba Juda? 20 Àwọn oníşẹ́ rẹ́ dìtẹ́ sí i wọn sì lù ú pa ní Beti-Milo ní ònà sí Silla. 21 Àwọn oníşẹ́ tí ó pa á jẹ́ Josabadi ọmọ́ Şimeati àti Jehosabadi ọmọ́ Şomeri. Ó kú, wọn sì sin ín pèlú baba rẹ́ ní ilú nílá tí Dafidi. Amasiah ọmọ́ rẹ́ sì rọpò rẹ́ gégé bí ọba.

13 Ní ọdún ketàlélógún ti Joasi ọmọ́ ọba Ahasiah tí Juda, Jehoahasi ọmọ́ Jehu di ọba Israèli ní Samaria. Ó sì jẹ ọba fún ọdún mètàdínlógún. 2 Ó şe búburú níwájú Olúwa nípa títẹlẹ́ ẹşẹ́ Jeroboamu ọmọ́ Nebati, èyí tí ó ti fa Israèli láti dá, kò sì yípadà kúrò nínú wọn. 3 Bèẹ́ ni ìbínú Olúwa ru sí àwọn ọmọ́ Israèli, àti fún igbà pípé, ó fi wọn pamọ́ sí abẹ́ agbára ọba Hasaeli ọba Siria àti Beni-Hadadi ọmọ́ rẹ. 4 Nígba nàá Jehoahasi kígbe ó wá ojúrere Olúwa, Olúwa sì tẹ́tí sí i. Nítorí ó rí bí ọba Siria ti ní ni Israèli lára gidigidi. 5 Olúwa pèsè olùgbàlá fún Israèli, wọn sì sá

kúrò lówọ́ agbára Siria. Bèẹ́ ni àwọn ọmọ́ Israèli gbé nínú ilé ara wọn gégé bí wọn ti wà tẹlẹ́. 6 Sùgbọ́n wọn kò yípadà kúrò nínú ẹşẹ́ ilé Jeroboamu, èyí tí ó ti fa Israèli láti dá, wọn tẹşiwájú nínú rẹ, ère òrìşá Aşerah sì wà síbẹ́ ní Samaria pèlú. 7 Kò sí ohùn kan tí wọn fi silẹ́ ní ti ọmọ-ogun Jehoahasi ayàfi àádóta ọkúnrin elẹşin, kẹkẹ́ mewaá, àti egbèrún mewaá ọmọ-ogun elẹşẹ́, nítorí ọba Siria ti pa iyókù run, ó sì şe wọn bí eruku nígbà pípa okà. 8 Fún ti iyókù işẹ́ Jehoahasi fún igbà, tí ó fi jẹ ọba, gbogbo ohun tí ó şe àti aşeyorí rẹ şe a kò ko wọn sínú iwé itàn ayé àwọn ọba Israèli? 9 Jehoahasi pèlú àwọn baba rẹ. A sì sin ín sí Samaria. Jehoasi ọmọ́ rẹ́ sì rọpò rẹ́ gégé bí ọba. 10 Ní ọdún ketàdínlógójí tí Joasi ọba Juda, Jehoasi ọmọ́ Jehoahasi di ọba Israèli ní Samaria ó sì jẹ ọba fún ọdún mērindínlógún. 11 Ó şe búburú ní ojú Olúwa, kò sì yípadà kúrò nínú ọkankan nínú ẹşẹ́ Jeroboamu ọmọ́ Nebati èyí tí ó ti ti Israèli láti fà. Ó sì tẹşiwájú nínú wọn. 12 Fún ti iyókù işẹ́ Jehoasi fún igbà tí ó fi jẹ ọba, gbogbo ohun tí ó şe, pèlú aşeyorí rẹ pèlú ogun rẹ sí Amasiah ọba Juda, şe a kò ko wọn sínú iwé itàn ayé àwọn ọba Israèli? 13 Jehoasi sinmi pèlú àwọn baba a rẹ. Jeroboamu sì rọpò rẹ́ lórí itẹ́. A sin Jehoasi sí Samaria pèlú àwọn ọba Israèli. 14 Nísinsin yí, Elişá ní jiyá lówọ́ àisàn, lówọ́ èyí tí ó sí kú. Jehoasi ọba Israèli lẹ́ láti lẹ́ wò ó, ó sì sokún lórí rẹ. “Baba mi! Baba mi!” Ó sokún. “Àwọn kẹkẹ́ àti àwọn ọkúnrin elẹşin Israèli!” 15 Elişá wí pé, “Mú orun kan àti àwọn ọfà,” ó sì şe bèẹ́. 16 “Mú orun ní ọwọ́ rẹ.” Ó wí fún ọba Israèli. Nígba tí ó ti mú u, Elişá mú ọwọ́ rẹ́ lẹ́ ọwọ́ ọba. 17 “Şí ferèsé apá ilà-oòrùn,” ó wí, pèlú ó sì şí i: “Ta ál!” Elişá wí, ó sì ta á. “Ọfà işẹgun Olúwa; ọfà işẹgun lórí Siria!” Elişá kéde. “Iwo yóó pa àwọn ará Siria run pátápátá ní Afeki.” 18 Nígba nàá ó wí pé, “Mú àwọn ọfà nàá,” ọba sì mú wọn. Elişá wí fún un pé, “Lu ilẹ́.” Ó lù ú lẹmẹta, ó sì dáwọ́ dúró. 19 Èniyàn Ọlórún sì bínú sí i, ó sì wí pé, “Iwo kò bá ti lu ilẹ́ ní ẹmèàrùn ún tàbí ní ẹméméfa, nígbà nàá, iwo kò bá ti şẹgun Siria àti pa á run pátápátá sùgbọ́n nísinsin yí, iwo yóó şẹgun rẹ́ ní ẹméméta péré.” 20 Elişá kú a sì sin ín. Egbé àwọn ará Moabu máa ní wo orílẹ̀-èdè ní gbogbo àmòdún. 21 Bí àwọn ọmọ́ Israèli kan ti ní sin òkù ọkúnrin kan, lójijí wọn rí egbé àwọn oníjadi, bèẹ́ ni wọn ju òkù ọkúnrin nàá sínú ibojí Elişá. Nígba tí ara ọkúnrin nàá kan egungun Elişá, ó padà wá sí ayé, ó sì dúró ní ẹşẹ́ rẹ. 22 Hasaeli ọba Siria ní Israèli lára ní gbogbo àkókò tí Jehoahasi fi jẹ ọba. 23 Sùgbọ́n Olúwa şàánú fún wọn ó sì ní iyónú, ó sì fiyèsí wọn nítorí májèmu rẹ́ pèlú Abrahamu, Isaaki àti Jakọbu. Títí di ojọ́ òní, kí i şe ifẹ́ inú rẹ́ láti pa wọn run tàbí lé wọn ló níwájú rẹ. 24 Hasaeli ọba Siria kú, Beni-Hadadi ọmọ́ rẹ́ sì rọpò rẹ́ gégé bí ọba. 25 Nígba nàá, Jehoasi ọmọ́ Jehoahasi gbà padà kúrò lówọ́ Beni-Hadadi ọmọ́ Hasaeli àwọn ilú tí ó ti gbà nínú ogun látòdò baba rẹ Jehoahasi. Ní ẹméméta, Jehoasi şẹgun rẹ, bèẹ́ ni ó gba ilú àwọn ọmọ́ Israèli padà.

14 Ní ọdún kejí tí Jehoasi ọmọ́ Joahasi ọba Israèli, Amasiah ọmọ́ Joasi ọba Juda bèrẹ́ sí ní jẹ ọba. 2 Ó

jé omo odún meèèdógbònrìgbà tí ó dí ọ̀ba, ó sì jẹ ọ̀ba ní Jerusalemu fún odún mọ̀kàndínlọ̀gbònrì. Orúkọ̀ iyá rẹ̀ a máa jẹ̀ Jehoadani; ó wá láti Jerusalemu. 3 Ó ẹ̀se ohun tí ó tọ̀ ní ojú Olúwa, ẹ̀sẹ̀gbònrì kí í ẹ̀se bí í Dafídì baba a rẹ̀ tí ẹ̀se. Nínú ohun gbogbo, ó tẹ̀lẹ̀ àpẹ̀rẹ̀ baba a rẹ̀ Joaşı. 4 Àwọ̀n ibi gíga bí ó tí wù kí ó rí, a kò sí í kúrò, àwọ̀n ènìyàn sì tẹ̀sìwájú láti rú ẹ̀bọ̀ àtì sun tùràrì nìbẹ̀. 5 Léyìn tí ó tí fi ọ̀wọ̀ gbá ìjọba rẹ̀ mú gbọ̀ngbọ̀nrì, ó pa àwọ̀n oníşẹ̀ tí wọ̀n tí pa baba a rẹ̀ ọ̀ba. 6 Síbẹ̀ kò pa omo àwọ̀n apànyàn nàà. Ní ìbámu pẹ̀lú ohun tí a kọ̀ sínú iwé òfin Mose níbí tí Olúwa tí paláşẹ̀ pé, “A kí yóò pa baba nitorí àwọ̀n omo, tàbí àwọ̀n omo nitorí àwọ̀n baba; olúkúlùkù ní kí ó kú fún ẹ̀şẹ̀ rẹ̀.” 7 Òun ni ènì tí ó ẹ̀şẹ̀gun egbèrún mewaá ará Edomu ní àfonífojí iyọ̀, ó sì fi agbára mú Sela nínú ogun, tí ó ní pé é ní Jokteeli, orúkọ̀ tí ó ní tí tí di ònì. 8 Nígbà nàà, Amasiah rán àwọ̀n Iránsẹ̀ sí Jehoaşı omo Jehoahasi omo Jehu ọ̀ba Israẹ̀lì pẹ̀lú ipènjá: “Wá, jẹ̀ kí á wo ara wa ní ojú.” 9 Ẹ̀sẹ̀gbònrì Jehoaşı ọ̀ba Israẹ̀lì fẹ̀sì sí Amasiah ọ̀ba Juda: “Òşuşú kan ní Lebanoni rán işẹ̀ sí kedari ní Lebanoni, ‘Fì omoònrin rẹ̀ fún omoònrin ní nì ìgbéyàwó.’ Nígbà nàà erańko ẹ̀lẹ̀şẹ̀ mẹ̀rin tinú igbó ní Lebanoni wá pẹ̀lú ó sì fi ẹ̀şẹ̀ tẹ̀ ọ̀şuşú nàà mọ̀lẹ̀. 10 Iwo ti ẹ̀şẹ̀gun Edomu pẹ̀lú, ẹ̀sẹ̀gbònrì, nísinsin yìi iwọ̀ ẹ̀şẹ̀ igbéraga. Ogo nínú işẹ̀gun rẹ̀, ẹ̀sẹ̀gbònrì dúró nílẹ̀! Kí ni ó dé tí ó fi ní wá wàhàlá tí ó sì fa işubú rẹ̀ àtì ti Juda pẹ̀lú?” 11 Bí ó tí wù kí ó rí Amasiah kò ní tẹ̀tí, bèẹ̀ ní Jehoaşı ọ̀ba Israẹ̀lì sí dojúko ọ̀. Òun àtì Amasiah ọ̀ba Juda kojú sí ara won ní Beti-Şemeşı ní Juda. 12 A kò ipa ọ̀nà Juda nípáşẹ̀ Israẹ̀lì, gbogbo àwọ̀n okùnrin sí sáló sí ilẹ̀ a rẹ̀. 13 Jehoaşı ọ̀ba Israẹ̀lì fi agbára mú Amasiah ọ̀ba Juda, omo Jehoaşı, omo Ahasiah ní Beti-Şemeşı. Nígbà nàà, Jehoaşı lọ̀ sí Jerusalemu, ó sì lọ̀ wó odi Jerusalemu lulẹ̀ láti ilẹ̀kùn Efraimu sí ibi igun ilẹ̀kùn. Ipín kan tí ó fẹ̀rẹ̀ jẹ̀ irinwó igbònrì. 14 Ó mú gbogbo wúra àtì fadáká àtì gbogbo ohun tí ó rí nínú ilẹ̀ tí a kọ̀ fún Olúwa àtì níbí ifowópamọ̀ sí nínú ààfin ọ̀ba. Ó mú àwọ̀n ogo, ó sì dá wọ̀n padà sí Samaria. 15 Fún tí iyókù işẹ̀ nígbà ìjọba Jehoaşı, gbogbo ohun tí ó ẹ̀şẹ̀ pẹ̀lú àşeyorì rẹ̀, pẹ̀lú ogun rẹ̀ sí Amasiah ọ̀ba Juda, ẹ̀şẹ̀ a kò kọ̀ wọ̀n sínú iwé itàn ayé àwọ̀n ọ̀ba Israẹ̀lì? 16 Jehoaşı sí sinmi pẹ̀lú àwọ̀n baba rẹ̀, a sì sin ín sí Samaria pẹ̀lú àwọ̀n ọ̀ba Israẹ̀lì. Jeroboamu omo rẹ̀ sì rọ̀pò rẹ̀ gégé bí ọ̀ba. 17 Amasiah omo Joaşı ọ̀ba Juda gbé fún odún meèèdógún léyìn ikú Jehoaşı omo Jehoahasi ọ̀ba Israẹ̀lì. 18 Fún tí iyókù işẹ̀ rẹ̀ nígbà ìjọba Amasiah, ẹ̀şẹ̀ a kò kọ̀ wọ̀n sínú iwé itàn ayé àwọ̀n ọ̀ba Juda? 19 Wọ̀n dìtẹ̀ sí í ní Jerusalemu, ó sì sáló sí Lakişı, ẹ̀sẹ̀gbònrì wọ̀n rán àwọ̀n okùnrin tẹ̀lẹ̀ é sí Lakişı, wọ̀n sì pa á síbẹ̀. 20 Wọ̀n gbé é padà pẹ̀lú ẹ̀şin, a sì sin ín sí Jerusalemu pẹ̀lú àwọ̀n baba rẹ̀, ní ilú rílá tí Dafídì. 21 Nígbà nàà, gbogbo àwọ̀n ènìyàn Juda mú Asariah tí ó jẹ̀ omo odún mẹ̀rìndínlógún. Wọ̀n sì ẹ̀şẹ̀ ní ọ̀ba ní ìrọ̀pò baba rẹ̀ Amasiah. 22 Òun ni ènì tí ó tún Elatì kọ̀, ó sì dá a padà sí Juda léyìn tí Amasiah tí sinmi pẹ̀lú àwọ̀n baba rẹ̀. 23 Ní odún kẹ̀èdógún tí Amasiah omo Joaşı ọ̀ba Juda, Jeroboamu omo Jehoaşı ọ̀ba Israẹ̀lì di ọ̀ba ní Samaria, ó sì

jẹ ọ̀ba fún ọ̀kànrìlẹ̀lógójì odún. 24 Ó ẹ̀şẹ̀ búburú ní ojú Olúwa kò sì yípadà kúrò nínú ọ̀kànrìlẹ̀lógójì ẹ̀şẹ̀ Jeroboamu omo Nebatì. Èyí tí ó tí fa Israẹ̀lì láti dá. 25 Òun ni ènì tí ó tí dá àwọ̀n ààlà Israẹ̀lì padà láti Lebo-Hamati sí òkù aginjù. Ní ìbámu pẹ̀lú ọ̀rọ̀ Olúwa Olórùn Israẹ̀lì, tí ó sọ̀ nípáşẹ̀ Iránsẹ̀ Jona omo Amittai, wólù láti Gati-Heferì. 26 Olúwa tí rí ìpọ̀njú Israẹ̀lì pé, ó korò gidigidi, nitorí kò sí ẹ̀rú tàbí òminira tàbí olurànlówó kan fún Israẹ̀lì. 27 Láti ìgbà tí Olúwa kò tí wí pé òhun yóò bu àbùkù lu orúkọ̀ Israẹ̀lì láti abẹ̀ ọ̀run. Ó gbà wọ̀n là, lówó Jeroboamu omo Jehoaşı. 28 Fún tí iyókù işẹ̀ ìjọba Jeroboamu, gbogbo ohun tí ó ẹ̀şẹ̀ àtì gbogbo àwọ̀n agbára rẹ̀, bí ó tí jagun sí, àtì bí ó tí gba Damasku àtì Hamati, tí í ẹ̀şẹ̀ ti Juda, padà fún Israẹ̀lì, a kò ha kọ̀ wọ̀n sínú iwé itàn ayé àwọ̀n ọ̀ba Israẹ̀lì? 29 Jeroboamu sinmi pẹ̀lú àwọ̀n baba rẹ̀, àwọ̀n ọ̀ba Israẹ̀lì Sekariah omo rẹ̀ sì rọ̀pò rẹ̀ gégé bí ọ̀ba.

15 Ní odún ketàdínlógún tí Jeroboamu ọ̀ba Israẹ̀lì, Asariah omo Amasiah ọ̀ba Juda sì bèrẹ̀ sí ní jẹ ọ̀ba. 2 Ó jẹ ènì odún mẹ̀rìndínlógún nígbà tí ó dí ọ̀ba, ó sì jẹ ọ̀ba ní Jerusalemu fún odún mẹ̀jilẹ̀láádọ̀ta. Orúkọ̀ iyá rẹ̀ a máa jẹ̀ Jekoliah; ó wá láti Jerusalemu. 3 Ó ẹ̀şẹ̀ ohun tí ó dára lójú Olúwa, gégé bí baba rẹ̀ Amasiah tí ẹ̀şẹ̀. 4 Àwọ̀n ibi gíga, bí ó tí wù kí ó rí, a kò sí won kúrò, àwọ̀n ènìyàn nàà tẹ̀sìwájú láti máa rú ẹ̀bọ̀ àtì sun tùràrì nìbẹ̀. 5 Olúwa sì kọ̀lu ọ̀ba nàà pẹ̀lú ètẹ̀, tí tí di ojọ̀ tí ó kú, ó sì ní gbé ní ilẹ̀ ọ̀tọ̀. Jotamu, omo ọ̀ba sì tọ̀jú ààfin, ó sì ní darí àwọ̀n ènìyàn ilẹ̀ nàà. 6 Fún tí iyókù işẹ̀ nígbà ìjọba Asariah, pẹ̀lú gbogbo ohun tí ó ẹ̀şẹ̀, ẹ̀şẹ̀ a kò kọ̀ wọ̀n sínú iwé itàn ayé àwọ̀n ọ̀ba Juda. 7 Asariah sinmi pẹ̀lú àwọ̀n baba a rẹ̀. A sì sin ín sí ẹ̀bá wọ̀n ní ilú rílá tí Dafídì. Jotamu omo rẹ̀ sì rọ̀pò rẹ̀ gégé bí ọ̀ba. 8 Ní odún kejìdínlógójì Asariah ọ̀ba Juda. Sekariah omo Jeroboamu di ọ̀ba Israẹ̀lì ní Samaria, ó sì jẹ ọ̀ba fún oşù mẹ̀fà. 9 Ó ẹ̀şẹ̀ búburú lójú Olúwa, gégé bí àwọ̀n baba rẹ̀ tí ẹ̀şẹ̀. Kò sì yípadà kúrò nínú ẹ̀şẹ̀ Jeroboamu omo Nebatì, èyí tí ó tí fa Israẹ̀lì láti dá. 10 Şallumu omo Jabesi dìtẹ̀ sí Sekariah. Ó dojúko ó níwájú àwọ̀n ènìyàn, ó sì pa á, ó sì jẹ ọ̀ba dípò rẹ̀. 11 Fún tí iyókù işẹ̀ nígbà ìjọba Sekariah. Wọ̀n kọ̀ ọ̀ sínú iwé itàn ayé àwọ̀n ọ̀ba Israẹ̀lì. 12 Bèẹ̀ ní ọ̀rọ̀ Olúwa tí a sọ̀ fún Jehu jẹ̀ ìmúşẹ̀: “Àwọ̀n omo rẹ̀ yóò jókódó lórì itẹ̀ Israẹ̀lì tí tí dé iran kerin.” 13 Şallumu omo Jabesi di ọ̀ba ní odún kọ̀kàndínlógójì Ussiah ọ̀ba Juda, ó sì jẹ ọ̀ba ní Samaria fún oşù kan. 14 Nígbà nàà Menahemu omo Gadi lọ̀ láti Tirsa sí Samaria. Ó dojúko Şallumu omo Jabesi ní Samaria, ó pa á ó sì rọ̀pò rẹ̀ gégé bí ọ̀ba. 15 Fún tí iyókù işẹ̀ ìjọba Şallumu, àtì iditẹ̀ tí ó dí, a kọ̀ wọ̀n sínú iwé itàn ayé àwọ̀n ọ̀ba Israẹ̀lì. 16 Ní ìgbà tí Menahemu ní jáde bọ̀ láti Tirsa, ó dojúko Tifisa àtì gbogbo ènìyàn tí ó wà ní ilú rílá àtì agbègbè rẹ̀, nitorí wọ̀n kọ̀ láti sí ẹ̀nu ibodè. Ó yọ̀ Tifisa kúrò lẹ̀nu işẹ̀, ó sì la inú gbogbo àwọ̀n obinrin aboyún. 17 Ní odún kọ̀kàndínlógójì tí Asariah ọ̀ba Juda, Menahemu omo Gadi di ọ̀ba Israẹ̀lì, ó sì jẹ ọ̀ba ní Samaria fún odún mewaá. 18 Ó ẹ̀şẹ̀ búburú lójú Olúwa, ní gbogbo ìjọba rẹ̀. Kò sì yípadà kúrò nínú ẹ̀şẹ̀ Jeroboamu omo Nebatì, èyí tí ó tí fa Israẹ̀lì láti dá. 19 Nígbà nàà, Pulu ọ̀ba Asiria, gbogun tí

ilè nàà, Menahemu sì fún un ní egbèrin tálènti fadáká láti fi gba àtilèyìn rẹ̀ àti láti fún ìdúró tirẹ̀ lágbara lórí ìjọba. **20** Menahemu fi agbára gba owó nàà lówó Israèli. Gbogbo okùnrin olólá ní láti dá àádóta şékéli fadáká láti fún ọba Asiria. Bẹ̀ẹ̀ ní ọba Asiria padà séyìn, kò sì dúró ní ilẹ̀ nàà mọ. **21** Fún ti iyókù işẹ̀ nígbà ìjọba Menahemu, àti gbogbo ohun tí ó şe, şe a kò kọ wọn sínú iwé itàn ayé ọba Israèli? **22** Menahemu sinmi pèlú àwọn baba rẹ. Pekahiah omo rẹ̀ sì rọpò rẹ̀ gégé bí ọba. **23** Ní odún kejìdògún Asariah ọba Juda, Pekahiah omo Menahemu di ọba Israèli ní Samaria, ó sì jẹ ọba fún odún mèji. **24** Pekahiah şe búburú lójú Olúwa. Kò yípadà kúrò nínú èşẹ̀ Jeroboamu omo Nebati, èyí tí ó fa Israèli láti dá. **25** Okan lára àwọn olórí ìjòyè rẹ̀ Peka omo Remaliah, ditẹ̀ sí i. Ó mú àádóta àwọn okùnrin ti àwọn ará Gileadi pèlú u rẹ̀. Ó pa Pekahiah pèlú Argobu àti Arie ní odi ààfin ọba ní Samaria. Bẹ̀ẹ̀ ní Peka pa Pekahiah, ó sì jẹ ọba ní ipò rẹ̀. **26** Fún ti iyókù işẹ̀ ìjọba Pekahiah, gbogbo ohun tí ó şe, ni a kọ sínú iwé itàn ayé àwọn ọba Israèli. **27** Ní odún kejìléláàádóta Asariah ọba Juda, Peka omo Remaliah di ọba Israèli ní Samaria. Ó sì jẹ ọba fún ogún odún. **28** Ó sì şe búburú lójú Olúwa, kò sì yípadà kúrò nínú èşẹ̀ Jeroboamu omo Nebati, èyí tí ó fa Israèli láti dá. **29** Ní ìgbà Peka ọba Israèli, Tiglat-Pileseri ọba Asiria wá, ó sì mú Ijoni, Abeli-Beti-Maaka, Janoa, Kedeşi àti Hasori. Ó gba Gileadi àti Galili pèlú gbogbo ilẹ̀ Naftali. Ó sì kó àwọn èniyàn ní ìgbèkùn lọ sí Asiria. **30** Nígbà nàà, Hosea omo Ela, ditẹ̀ sí Peka omo Remaliah. Ó dojúko ó, ó sì pa á, ó sì rọpò rẹ̀ gégé bí ọba ní ogún odún Jotamu omo Ussiah. **31** Fún ti iyókù işẹ̀ nígbà ìjọba Peka, àti gbogbo ohun tí ó şe, şe a kò kọ wọn sínú iwé itàn ayé àwọn ọba Israèli? **32** Ní odún keje Peka omo Remaliah ọba Israèli, Jotamu omo Ussiah ọba Juda bèrẹ̀ sí ní jẹ ọba. **33** Ó jẹ ẹni odún mèjèdògbòn nígbà tí ó di ọba. Ó sì jẹ ọba ní Jerusalemu fún odún mèrindínlógún. Orúko iyá rẹ̀ a máa jẹ Jerusa omo binrin Sadoku. **34** Ó şe ohun tí ó tọ lójú Olúwa gégé bí baba a rẹ̀ Ussiah ti şe. **35** Àwọn ibi gíga, bí ó ti wù kí ó rí, a kò şí wọn kúrò àwọn èniyàn tẹşiwájú láti rù ebo àti láti sun tūràrì nìbẹ̀: Jotamu tún ilèkùn gíga tó ñ kọ ní ti ilẹ̀ tí a kọ fún Olúwa şe. **36** Fún ti iyókù işẹ̀ nígbà ìjọba Jotamu, àti ohun tí ó şe, şe a kò kọ wọn sínú iwé itàn ayé àwọn ọba Juda? **37** (Ní ayé ìgbàni, Olúwa bèrẹ̀ sí ní rán Resini ọba Siria àti Peka omo Remaliah láti dojúko Juda). **38** Jotamu sinmi pèlú àwọn baba rẹ. A sì sin ín pèlú wọn ní ilú rílá Dafidi, ilú rílá ti baba rẹ. Ahasi omo rẹ̀ sì rọpò rẹ̀ gégé bí ọba.

16 Ní odún ketàdínlógún Peka omo Remaliah, Ahasi omo Jotamu ọba Juda bèrẹ̀ sí i jẹ ọba. **2** Ẽni ogún odún ni Ahasi nígbà tí ó bèrẹ̀ sí jẹ ọba, ó sì jẹ ọba odún mèrindínlógún ní Jerusalemu, kò sì şe èyí tí ó tọ lójú Olúwa Olórùn rẹ̀, gégé bí Dafidi baba rẹ. **3** Şugbón ó rìn ní ọ̀nà àwọn ọba Israèli, nítòdótó, ó sì sun omo rẹ̀ nínú iná, gégé bí ohun ìrira àwọn orilẹ̀-èdè, tí Olúwa lé jáde níwájú àwọn omo Israèli. **4** Ó sì rú ebo, ó sì sun tūràrì ní

àwọn ibi gíga, àti lórí àwọn òkè kéékèkèkè àti lábé gbogbo igi tútù. **5** Nígbà nàà ni Resini ọba Siria àti Peka omo Remaliah ọba Israèli gòkè wá sí Jerusalemu láti jagun: wọn dó ti Ahasi, şugbón wọn kò lè borí rẹ̀. **6** Ní àkòkò nàà, Resini ọba Siria gba Elati padà fún Siria, ó sì lé àwọn èniyàn Juda kúrò ní Elati: àwọn ará Siria sì wá sí Elati, wọn sì ñ gbé ibẹ̀ tíftí di ònì yí. **7** Ahasi sì rán oníşẹ̀ sòdò Tiglat-Pileseri ọba Asiria wí pé, “Ìránşẹ̀ rẹ̀ ni èmi, àti omo rẹ̀; gòkè wá, kí o sì gbà mi lówó ọba Siria, àti lówó ọba Israèli tí ó díde sí mi.” **8** Ahasi sì mú fadáká àti wúra tí a rí ní ilẹ̀ Olúwa, àti nínú şúra ilẹ̀ obo, ó sì rán an sí ọba Asiria ní oře. **9** Ọba Asiria sí gbọ̀ tirẹ̀: nitorí ọba Asiria gòkè wá sí Damasku, ó sì kó o, ó sì mú un ní ìgbèkùn lọ sí Kiri, ó sì pa Resini. **10** Ọba sì lọ sí Damasku láti padé Tiglat-Pileseri, ọba Asiria, ó sì rí pepe kan tí ó wà ní Damasku: Ahasi ọba sì rán àwòrán pepe nàà, àti àpepe rẹ̀ sí Uriah àlùfàà, gégé bí gbogbo işẹ̀ ọ̀nà rẹ̀. **11** Uriah àlùfàà sì kọ pepe nàà gégé bi gbogbo èyí tí Ahasi ọba fi ránşẹ̀ sí i láti Damasku; bẹ̀ẹ̀ ní Uriah àlùfàà şe é dé ipadabò Ahasi ọba láti Damasku. **12** Nígbà tí ọba sì ti Damasku dé, ọba sì rí pepe nàà: obo sì súnmo pepe nàà, ó sì rú ebo lórí rẹ̀. **13** Ó sì sun ebo sísun rẹ̀ àti oře-jíjẹ rẹ̀, o si ta ohun mímu rẹ̀ sílẹ̀, ó sì wón èjẹ̀ oře àlàáfíà rẹ̀ sí ara pepe nàà. **14** Şugbón ó mú pepe idẹ̀ tí ó wà níwájú Olúwa kúrò láti iwájú ilẹ̀ nàà, láti ààrín mèji pepe nàà, àti ilẹ̀ Olúwa, ó sì fi í sí apa àrìwá pepe nàà. **15** Ahasi ọba sì paşẹ̀ fún Uriah àlùfàà, wí pé, “Lórí pepe rílá nàà ni kó o máa sun ebo sísun òròwúrò àti oře-jíjẹ alaale, àti ebo sísun ti ọba, àti oře-jíjẹ rẹ̀, pèlú ebo sísun tí gbogbo àwọn èniyàn ilẹ̀ nàà, àti oře-jíjẹ wọn, àti oře ohun mímu wọn; kí o sì wón gbogbo èjẹ̀ ebo sísun nàà lórí rẹ̀, àti gbogbo èjẹ̀ ebo miiran, şugbón ní ti pepe idẹ̀ nàà èmi ó máa gbèrò ohun tí èmi ó fi şe.” **16** Báyií ni Uriah àlùfàà şe, gégé bí gbogbo èyí tí Ahasi ọba paşẹ̀. **17** Ahasi ọba sì gé igi-ìplè àwọn àgbédúró nàà, ó şí agbada nàà kúrò lára wọn; ó sì gbé agbada rílá nàà kalẹ̀ kúrò lára àwọn màlúú idẹ̀ tí ñ bẹ̀ lábé rẹ̀, ó sì gbé e ka ilẹ̀ tí a fi òkúta tẹ̀. **18** Ibi ààbò fún ojò isinmi tí a kọ nínú ilẹ̀ nàà, àti ọ̀nà ìjádé sí òde obo, ní ó yípadà kúrò ní ilẹ̀ Olúwa nitorí ọba Asiria. **19** Àti iyókù işẹ̀ Ahasi tí ó şe, a kò ha kọ wọn sínú iwé òrò ojò àwọn ọba Juda? **20** Ahasi sì sùn pèlú àwọn baba rẹ̀, a sì sin ín pèlú àwọn baba rẹ̀ ní ilú Dafidi: Hesehiah omo rẹ̀ sì jẹ ọba ní ipò rẹ̀.

17 Ní odún kejilá ọba Ahasi ará Juda, Hosea omo Ela jẹ ọba Israèli ní Samaria, ó sì jẹ fún odún mėsàn-án. **2** Ó sì şe búburú ní ojú Olúwa, şugbón kí í şe bí i ti ọba Israèli ẹni tí ó ti wá şájú rẹ̀. **3** Şalamaneseri ọba Asiria wá sókè láti mú Hosea, ẹni tí ó ti jẹ fún Şalamaneseri ó sì ti san owó òde fún un. **4** Şugbón ọba Asiria rí i wí pé Hosea jẹ olótẹ̀, nitorí ó ti rán oníşẹ̀ sòdò ọba Ejibiti, kò sì san owó òde mó fún ọba Asiria, gégé bí o ti máa ñ şe ní odo odún. Nígbà nàà ọba Asiria fi agbára mú ún, ó sì fi símu túbú. **5** Ọba Asiria gòkè wá sí gbogbo ibi ilẹ̀ nàà, ó sì lọ sí Samaria, ó sì dúró tí ñ fún odún męta. **6** Ní odún keşánán ti Hosea, ọba Asiria mú Samaria ó sì kó Israèli lọ sí Asiria. Ó sì fi wón sílẹ̀ ní Hala, ní Gosani ní etí odò

Habori àti ní ilú àwọn ará Media. 7 Gbogbo eléyí šelẹ nitorí àwọn oṃo Israẹli ti dẹšẹ sí Olúwa Ọlórùn wọn, ẹni tí ó mú wọn jáde ní Ejibiti lábẹ agbára Farao oṃa Ejibiti. Wọn sin ọlórùn miíràn, 8 wọn sì tẹlẹ iwà orilẹ-èdè tí Olúwa ti gbá kúrò níwájú wọn gégé bí iwà ti oṃa Israẹli tí ó ti paláṣe. 9 Àwọn oṃo Israẹli ẹe ohun írírà sí Olúwa Ọlórùn wọn kọ láti ilẹ ịṣọ sí ilú tí a dàábò bò, wọn kọ ilẹ gíga fún ara wọn ní gbogbo ilú wọn. 10 Wọn sì gbé àwọn òkúta tí a yà sọtò sókè àti ère òriṣà Ašerah lórí gbogbo igi tútú. 11 Ní Gbogbo ibi gíga, wọn sun tùràí gégé bí orilẹ-èdè tí Olúwa ti lé jáde níwájú wọn. Wọn ẹe ohun búburú tí ó rú ibínú Olúwa sókè. 12 Wọn sin òriṣà, èyí tí Olúwa ti sọ pé, “E kò gbòṣò ẹe èyí.” 13 Olúwa kilò fún Israẹli àti Juda nípa gbogbo àwọn wòlfi wọn àti aríran: “È yípadà kúrò ní ònà búburú yín. Kí ẹ ẹe òfin mi àti ilànà mi, ní ibámu pèlú gbogbo òfin tí Emi paláṣe fún àwọn baba yín láti tẹlẹ àti èyí tí mo rán sí í yín nípa iránsẹ àwọn wòlfi mi.” 14 Šùgbọn wọn kò ní gbọ, wọn sì ẹe gégé bí ọlórùn líle gégé bí í ti baba wọn, ẹni tí kò gbà Olúwa Ọlórùn wọn gbọ. 15 Wọn kò ilànà rẹ àti májẹmú tí ó ti ẹe pèlú baba wọn àti ikilò tí ó ti fi fún wọn. Wọn tẹlẹ òriṣà aláínflááí, àwọn fún rara wọn sì jẹ aláínflááí. Wọn tẹlẹ orilẹ-èdè tí ó yí wọn ká bí ó tilẹ jẹ pé Olúwa ti kilò fún wọn pé, “Má ẹe ẹe gégé bí wọn tí n ẹe,” wọn sì ẹe ohun tí Olúwa ti kà léewò fún wọn láti ẹe. 16 Wọn kò gbogbo òfin Olúwa Ọlórùn wọn silẹ, wọn sì ẹe òriṣà mejí fún ara wọn, wọn sì gbẹ ẹ ọkan ní ère egboro málúú, àti ọkan ní ère òriṣà Ašerah. Wọn sì tẹrẹ wọn ba sí gbogbo ogun ọrun, wọn sì sin Baali. 17 Wọn sì fi àwọn oṃokúnrin àti àwọn oṃobínrin wọn rú eṃo nínú iná. Wọn sì n fọ àfọṣe, wọn sì n ẹe àlúpàyída wọn sì ta ara wọn láti ẹe ohun búburú níwájú Olúwa, wọn sì mú un bínú. 18 Bẹẹ ni Olúwa sì bínú gidigidi pèlú Israẹli ó sì mú wọn kúrò níwájú rẹ. Èyà Juda nikan soṣo ni ó kù, 19 àti pèlú, Juda kò pa òfin Olúwa Ọlórùn wọn mó. Wọn tẹlẹ ihùwásí àwọn Israẹli tí wọn ẹe. 20 Nítorí nàà Olúwa kọ gbogbo àwọn èniyàn Israẹli; ó sì jẹ wọn ní yà. Ó sì fi wọn lé ọwọ àwọn olẹ tífí tí ó fi ta wọn nù kúrò níwájú rẹ. 21 Nígbà tí ó ta Israẹli kúrò láti ídílẹ Dafidi, wọn sì mú Jeroboamu oṃo Nebati jẹ oṃa wọn. Jeroboamu sí mú kí àwọn oṃo Israẹli yípadà kúrò ní títẹlẹ Olúwa, ó sí mú kí wọn dẹšẹ rílá. 22 Àwọn oṃo Israẹli forití í nínú gbogbo èṣe Jeroboamu kò sì yí padà kúrò lódò wọn, 23 tífí tí Olúwa fi mú wọn kúrò níwájú rẹ, gégé bí ó ti paláṣe láti ọdò àwọn iránsẹ wòlfi. Bẹẹ ni a kó gbogbo èniyàn Israẹli kúrò ní ilẹ wọn lọ sí igbèkùn ni Asiria, tífí di òní yí. 24 Oṃa Asiria mú àwọn èniyàn láti Babeli, Kuta, Afa, Hamati àti Sefarfaimi, wọn sì fi wọn sínú ilú Samaria láti rọpò àwọn oṃo Israẹli. Wọn sì n gbé ní ilú nàà. 25 Nígbà tí wọn gbé bẹ ní àkòkò, wọn kò sì bẹrù Olúwa, bẹẹ ni ó rán kinníun sí áárin wọn. Wọn sì pa nínú wọn. 26 Wọn sì sọ fún oṃa Asiria pé, “Àwọn èniyàn tí iwọ lé kúrò tí o sì fi sínú ilú Samaria kò mọ ohun tí ọlórùn ilú nàà bèèrè. Ó sì ti rán kinníun sí áárin wọn, tí ó sì n pa wọn run, nítorí èniyàn wọn kò mọ ohun tí ó bèèrè.” 27 Nígbà nàà oṃa Asiria paṣe yí wí pé, “Mú ọkan

lára àwọn àlùfáà tí ó mú láti Samaria lọ padà gbé nìbẹ kí ó sì kọ àwọn èniyàn ní, ohun tí ọlórùn ilẹ nàà bèèrè.” 28 Bẹẹ ni ọkan lára àwọn àlùfáà tí ó ti kúrò ní Samaria wá gbé ní Beteli ó sì kọ wọn bí a ti ní sin Olúwa. 29 Bí ó tilẹ rí bẹẹ, olúkúlùkù orilẹ-èdè ẹe òriṣà tirẹ ní gbogbo ilú nìbẹ tí wọn gbé wà, wọn sì gbé wọn nínú ilẹ òriṣà àti àwọn èniyàn Samaria ó sì ẹe wọn sí ibi gíga wọn-ọn-nì. 30 Bẹẹ ni àwọn ọkúnrin láti Babeli ẹe agò àwọn wúndiá, àwọn èniyàn Kutu ẹe òriṣà Nergali, àti àwọn èniyàn Hamati ẹe àti Àsima; 31 àti àwọn ará Afa ẹe Nibhasi wọn Tartaki, àti àwọn ará Sefarfaimi sun àwọn oṃo wọn níná gégé bí eṃo sí Adrameleki àti Anameleki, àwọn òriṣà Sefarfaimi. 32 Wọn sin Olúwa, šùgbọn wọn sì tún yan gbogbo eṃbẹ tí èniyàn wọn láti ẹe iṣe oye fún wọn gégé bí àlùfáà ní ibi gíga. 33 Wọn sin Olúwa šùgbọn wọn sin òriṣà wọn ní ịṣọkan pèlú àṣà orilẹ-èdè wọn láti ibi tí wọn ti gbé wọn wá. 34 Láti igbà nàà wá àwọn àlùfáà wọn ẹe bí ti àtẹyínwá. Wọn kò sin Olúwa tabí kí wọn fi ara mọ ilànà àti àṣe àti òfin tí Olúwa fi fún iránsẹ Jakọbu, tí wọn pe orúkọ rẹ ní Israẹli. 35 Nígbà tí Olúwa ẹe májẹmú pèlú àwọn oṃo Israẹli ó paṣe fún wọn pé, “È má ẹe sin òriṣà miíràn tabí tẹriba fún wọn, sin wọn tabí kí ẹ rú eṃo sí wọn. 36 Šùgbọn Olúwa, ẹni tí ó mú yín gòkè jáde wá láti ilẹ Ejibiti pèlú agbára rílá àti níná apá, òun ni ẹni nàà tí ó yẹ kí ẹe sin. Òun ni ẹni tí ó yẹ kí ẹe tẹriba fún àti sí òun ni kí ẹe rú eṃo fún. 37 Ó yẹ kí èyin kí ó máa kíyèsí ara yín gidigidi láti pa ilànà àti àṣe, àti òfin tí ó kọ fún un yín mó. È má ẹe sin ọlórùn miíràn. 38 È má ẹe gbàgbé májẹmú tí mo ti ẹe pèlú yín mó àti kí ẹe má sin ọlórùn miíràn. 39 Kúkú sin Olúwa Ọlórùn rẹ; Òun ni ẹni nàà tí yòdò gbà yín kúrò lówọ gbogbo àwọn ọtá a yín.” 40 Wọn kò ní gbọ, bẹẹ ni, wọn sì n ẹe iṣe wọn ti àtìjọ. 41 Bẹẹ ni àwọn èniyàn wọn sin Olúwa, wọn sì n sin òriṣà wọn. Títí di ọjọ òní oṃo wọn àti àwọn oṃo oṃo wọn sì n ẹe bí àwọn baba wọn tí n ẹe.

18 Ní ọdún kẹta Hosea oṃo Ela oṃa Israẹli, Hesekiah oṃo Ahasi oṃa Juda bèrẹ ijọba. 2 Ó jẹ ẹni ọdún mèèèdògbọn nígbà tí ó ti di oṃa, ó sì jẹ oṃa ní Jerusalemu fún ọdún mòkàndínlògbọn. Orúkọ iyá rẹ sì ni Abijah oṃobínrin Sekariah. 3 Ó sì ẹe ohun tí ó dára níwájú Olúwa, gégé bí í baba rẹ Dafidi ti ẹe. 4 Ó mú ibi gíga nàà kúrò, ó sì fọ àwọn ère òkúta, ó sì gé àwọn ère Ašerah lulẹ, ó sì fọ eṃò idẹ tí Mose ti ẹe nàà túútúú, tífí di ọjọ tí àwọn oṃo Israẹli n sun tùràí sí. (Wọn sì pè é ní Neḥusitani.) 5 Hesekiah sì gbèkèlẹ Olúwa Ọlórùn Israẹli. Kò sì sí ẹmikan tí ó dàbí tirẹ lára gbogbo àwọn oṃa Juda, bóyá kí ó tó jẹ tabí lẹyin rẹ. 6 Ó súnmo Olúwa, kò sì dẹkun láti tí í lẹyin: ó sì pa òfin Olúwa mó tí ó ti fi fún Mose. 7 Olúwa sì wá pèlú rẹ; ó sì n ẹe rere nínú gbogbo ohun tí ó dáwólẹ. Ó ẹe ọtẹ sí oṃa Asiria kò sì sin ún. 8 Láti ilẹ ịṣọ tífí dé ilú olódi, ó sì pa àwọn ará Filistini run, àti tífí dé Gasa àti agbègbè rẹ. 9 Ní ọdún kẹrin oṃa Hesekiah, nígbà tí ó jẹ ọdún keje Hosea oṃo Ela oṃa Israẹli. Šalamaneseri oṃa Asiria yàn lára Samaria ó sì tẹdò tí í. 10 Lẹyin ọdún mẹta Asiria gbé

e. Bèè ni wòn kó Samaria ní ọ̀dún kẹfà Heseekiah tí ó sì jẹ ọ̀dún keşànan Hosea ọ̀ba Israẹli. **11** Ọ̀ba Asiria lé Israẹli kúrò ní Asiria, wòn sì se àtipó wòn ní Hala, ní Gosani létí odò Habori àti ní ilú àwọn ará Media. **12** Èyí şelẹ̀ nitorí wòn kò pa àşẹ Olúwa Ọ̀lórún wòn mọ. Şùgbón wòn ti dà májẹmú rẹ̀ gbogbo èyí tí Mose íransẹ̀ Olúwa ti paşẹ. Wòn kò fi etí wòn silẹ̀ sí ọ̀fin wòn kò sì gbé wòn jáde. **13** Ní ọ̀dún keşinlá tí Heseekiah jẹ ọ̀ba, Sennakeribu ọ̀ba Asiria koju gbogbo ilú olódi ti Juda ó sì pa wòn run. **14** Bèè ni Heseekiah ọ̀ba Juda sí ransẹ̀ yíí sí ọ̀ba Asiria ní Lakişi, wí pé, “Mo ti şẹ, padà léyin mi: èmi yóò sì san ohunkóhun tí iwọ̀ bá bèèrè lówó mi.” Ọ̀ba Asiria sì bu fún Heseekiah ọ̀ba Juda ọ̀dúnrun tálẹ̀nti fadáká àti oğbón tálẹ̀nti wúrà. **15** Heseekiah fún un ní gbogbo fadáká tí a rí nínú ilé Olúwa àti nínú işura ilé ọ̀ba. **16** Ní akókó yíí Heseekiah ọ̀ba Juda ké wúrà tí ó wà ní ẹnu ilẹ̀kun ilé Olúwa, kúrò àti ti ọ̀pó tí Heseekiah ọ̀ba Juda ti gbéré ó sì fi fún ọ̀ba Asiria. **17** Ọ̀ba Asiria rán alákkóso gíga jùlo, jìyòyè pàtàkì àti àwọn adarí pápá pèlú àwọn omọ-ogun tí ó pò, láti Lakişi sí ọ̀ba Heseekiah ní Jerusalemu. Wón wá sí òkè Jerusalemu wòn sì dúró ní etí ɪdarí omi àbàtà òkè, ní ojú ọ̀nà tó lo sí ọ̀pópó pápá alágbàfò. **18** Wòn sì pe ọ̀ba; àti Eliakimu omọ Hilkiyah ẹni tí í şe ilé olùtójú, Şebna akòwé, àti Joah omokúnrin Asafu tí ó jẹ akòwé írantí jáde pèlú wòn. **19** Olùdarí pápá wí fún wòn pé, “Şọ̀ fún Heseekiah pé, “Èyí ni ohun tí ọ̀ba nílá, ọ̀ba Asiria şo: Kí ni igbékèlẹ̀ yíí tí iwọ̀ gbékèlẹ̀? **20** Iwọ̀ wí pé iwọ̀ ni imò àti agbára láti jagun, şùgbón iwọ̀ sòrò ọ̀fin lásán. Njẹ̀ ta ni iwọ̀ gbékẹ̀ rẹ̀ lé, tí iwọ̀ fi ní şe ọ̀tẹ̀ sí mi? **21** Wò ó, nísinsin yíí, iwọ̀ gbékẹ̀ rẹ̀ lé Ejibiti, ẹ̀rún ọ̀pá peleşẹ̀ iyè fifọ̀ yíí, èyí tí yóò wò inú ọ̀wọ̀ ẹni tí ó sì bá fi ara tí í. Bèè ni Farao ọ̀ba Ejibiti şe rí fún gbogbo àwọn tí ó gbékẹ̀ wòn lé e. **22** Tí iwọ̀ bá sì şo fún mi pé, “Àwa gbékẹ̀ wa lé Olúwa Ọ̀lórún.” Ọ̀n ha kó ní ẹnikan nàà tí ibi gíga àti àwọn pepe tí Heseekiah mú kúrò, tí ó wí fún Juda àti Jerusalemu pé, “O gbọ̀dò sìn níwájú pepe yíí ní Jerusalemu?” **23** “Wá nísinsin yíí, şe àdèhùn pèlú ọ̀gá mi, ọ̀ba Asiria èmi yóò sì fún ọ̀ ní egbèrún méjì ẹşin tí iwọ̀ bá lé kò àwọn tí yóò gùn ún sí orí rẹ̀! **24** Báwo ni iwọ̀ yóò ha ti se le yí ojú balogun kan tí ó kéré jùlo padà nínú àwọn íransẹ̀ olúwa mi, tí iwọ̀ sì gbékẹ̀ rẹ̀ lé Ejibiti fún àwọn kẹkẹ̀ àti eleşin? **25** Síwájú sí í, èmi ti wá láti mú àti láti parun ibí yíí láisí ọ̀rò láti ọ̀dò Olúwa? Olúwa fún rara rẹ̀ şo fún mi pé kí n yára láti yan lórí ilú yíí, kí n sì pa á run.” **26** Nígbà nàà Eliakimu omọ Hilkiyah, àti Şebna àti Joah şo fún olùdarí pápá pé, “Jòwọ̀ sòrò fún àwọn íransẹ̀ rẹ̀ ní èdè Aramaiki, nitorí tí ó tí yé wa, má şe sòrò fún wa pèlú èdè Heberu ní etí igbò àwọn èmìyàn tí n bẹ̀ lórí odi.” **27** Şùgbón aláşẹ̀ dáhùn pé, “Şé fún ọ̀gá rẹ̀ àti iwọ̀ nikan ní ọ̀gá mi rán mi sí láti şo àwọn nìkan wònyí kí í sí í şe fún àwọn ọ̀kúnrin tí ó jòkòó lórí odi ni gégé bí iwọ̀, ni yóò ní láti jẹ̀ igbẹ̀ ará wòn kí wòn sì mu itò ará wòn?” **28** Nígbà nàà, aláşẹ̀ dide, ó sì pè jáde ní èdè Heberu pé, “E gbọ̀ ọ̀rò ọ̀ba nílá, ọ̀ba Asiria! **29** Èyí ni ohun tí ọ̀ba şo, má şe jẹ̀ kí Heseekiah tàn ọ̀ jẹ̀ kò le gbà ọ̀ kúrò ní ọ̀wọ̀ mi. **30** E má şe jẹ̀ kí Heseekiah mú yín gbékèlẹ̀

Olúwa nipa síşo pé, ‘Olúwa yóò gbà wá nítòótó; ilú yíí ni wòn kò ní fi lé ọ̀ba ilú Asiria lówó.’ **31** “Má şe tẹ̀tí sí Heseekiah. Èyí ni ohun tí ọ̀ba Asiria wí pé, ‘Fi èbùn wá ojúrere mi, kí ó sì jáde tọ̀ mí wá.’ Nígbà nàà olúkúlùkù yín yóò jẹun láti inú àjàrà rẹ̀ àti igi ọ̀pòtò, yóò sì mu omi láti inú àmù rẹ̀, **32** tífí tí èmi yóò fi wá mú ọ̀ lo sí ilé gégé bí í tìrẹ, ilẹ̀ ọ̀kà àti ọ̀tí wàini, ilẹ̀ ọ̀unjẹ̀ àti ogbà àjàrà, ilẹ̀ ọ̀róro olifi àti ti ilẹ̀ oyin; yàn iyè má sì şe yàn ikú! “Kí ẹ̀ má şe gbọ̀ tí Heseekiah, nitorí ó n tàn yín tí ó ba tí wí pé, ‘Olúwa yóò gbà wá?’ **33** Şé ọ̀rişà àwọn orílẹ̀-èdè kankan ti gba ilé rẹ̀ lówó àwọn ọ̀ba Asiria? **34** Níbo ni àwọn ọ̀rişà Hamati àti Arpadi gbé wá? Níbo ni àwọn ọ̀rişà Sefarfaimi, Hena àti Iffa gbé wá? Wòn ha gba Samaria kúrò lówó mi bí? **35** Ta ni nínú gbogbo àwọn ọ̀rişà ilẹ̀ yíí tí ó ti gbiyànjú láti gba ilẹ̀ rẹ̀ kúrò lówó mi? Báwo ni Olúwa yóò şe gba Jerusalemu kúrò lówó mi?” **36** Şùgbón gbogbo àwọn èmìyàn nàà dáké síbẹ̀ wòn kò sì şo ohunkóhun, láti fi fèsì, nitorí ọ̀ba ti paláşẹ, “E má şe dá a lohùn.” **37** Nígbà nàà Eliakimu omọ Hilkiyah olùtójú ààfin, Şebna akòwé àti Joah omọ Asafu akòwé ransẹ̀ lo sí ọ̀dò Heseekiah, pèlú aşo wòn yíya, ó sì wí fún un ohun tí olùdarí pápá ti şo.

19 Nígbà tí ọ̀ba Heseekiah gbọ̀ èyí, ó fa aşo rẹ̀ ya ó sì wọ̀ aşo ọ̀fò ó sì lo sí agò Olúwa 2 Ó sì rán Eliakimu olùtójú ààfin, Şebna akòwé àti olórí àlùfáfá gbogbo wòn sì wọ̀ aşo ọ̀fò, sí ọ̀dò wòlfin Isaiyah omọ Amosi. **3** Wòn sì şo fún ún pé, “Èyí ni ohun tí Heseekiah şo: ọ̀jọ̀ ọ̀nì yí jẹ̀ ọ̀jọ̀ ipònjú àti íbáwí àti ègàn, gégé bí igbà tí omòdè wá sí ojú íbímọ̀ tí kò sì sí agbára láti fi bí wòn. **4** Ó lè jẹ̀ wí pé Olúwa Ọ̀lórún yóò gbọ̀ gbogbo ọ̀rò olùdarí pápá, ẹni tí ọ̀gá rẹ̀, ọ̀ba Asiria, ti rán láti fi Ọ̀lórún aláàyè şẹşin, yóò sì bá a wí fún ọ̀rò tí Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀ ti gbọ̀. Nitorí nàà gbàdúra fún iyókú àwọn tí ó wá láààyè.” **5** Nígbà tí íransẹ̀ ọ̀ba Heseekiah lo sí ọ̀dò Isaiyah, **6** Isaiyah wí fún wòn pé, “Şọ̀ fún ọ̀gá rẹ̀, Èyí ni ohun tí Olúwa şo pé: E má şe bèrù ohun tí èyin ti gbọ̀—àwọn ọ̀rò ihàlẹ̀ pèlú èyí ti ọ̀ba Asiria ti sòrò-òdi sí mi. **7** Gbọ̀! Èmi yóò rán èmí kan sínú rẹ̀ nígbà tí ó bá sí gbọ̀ ariwo, yóò sì padà sí ilú rẹ̀, níbẹ̀ ni èmi yóò sì gbé gé e lulẹ̀ pèlú idà.” **8** Nígbà tí olùdarí pápá gbọ̀ wí pé ọ̀ba Asiria ti kúrò ní Lakişi ó sì padà ó sì rí ọ̀ba níbi tí ó gbé n bá Libina já. **9** Nísinsin yíí, Sennakeribu sí gbọ̀ iròyin wí pé Tirakah, ọ̀ba Etiopia ti Ejibiti wá ó sì n yan jáde lo láti lo bá a jagun. Bèè ni ó sì tún rán oníşẹ̀ sí Heseekiah pèlú ọ̀rò yíí pé, **10** “Şọ̀ fún Heseekiah ọ̀ba Juda pé, má şe jẹ̀ kí ọ̀rişà tí iwọ̀ gbékèlẹ̀ kí ó tàn ó jẹ̀ nígbà tí ó wí pé, ‘Jerusalemu a kò ní fi lé ọ̀wọ̀ ọ̀ba Asiria.’ **11** Lóòótó iwọ̀ ti gbọ̀ gbogbo ohun tí ọ̀ba Asiria tí ó şe sí gbogbo àwọn ilú, ó pa wòn run pátápátá. Iwọ̀ yóò sì gbalà? **12** Şé àwọn ọ̀rişà orílẹ̀-èdè tí a ti parun láti ọ̀dò àwọn baba nílá mi gbà wòn là: ọ̀rişà Gosani, Harani Reşefu àti gbogbo èmìyàn Edeni tí wòn wá ní Teli-Assari? **13** Níbo ni ọ̀ba Hamati wa, ọ̀ba Arpadi, ọ̀ba ilú Sefarfaimi, ti Hena, tabí ti Iffa gbé wá?” **14** Heseekiah gba létà láti ọ̀dò íransẹ̀ ó sì kà á. Nígbà nàà ó sì lo sí òkè ilé tí a kọ̀ fún Olúwa ó sì tẹ̀ ẹ̀ síwájú Olúwa. **15** Heseekiah gbàdúra sí Olúwa: “Olúwa Ọ̀lórún Israẹli, tí n gbé ní ààrin àwọn

kérùbù, iwò nìkan ni Ọlòrun lórí gbogbo ijoba tí ó wà láyè, iwò ti dà òrun àti ayé. **16** Deṭí sílẹ̀, Olúwa kí ó sì gbọ; la ojú rẹ, Olúwa, kí ó sì rí í, gbọ òrò Sennakeribu tí ó rán láti fi bú Ọlòrun aláàyè. **17** “Òtítọ ní, Olúwa, wí pé oba Asiria ti pa orílẹ̀-èdè wònyí run àti ilẹ̀ wọn. **18** Wọn ti ju òrìṣà wọn sínú iná wọn sì ti bà wọn jé, nítorí pé wọn kì í ṣe ọlòrun. Şùgbón, wọn jé igi àti òkúta tí a se lẹ̀ṣọ̀ọ̀ pèlú ọwọ̀ èniyàn. **19** Nísinsin yíi Olúwa Ọlòrun wa, gbà wá kùrò lówò rẹ̀, bèè ni gbogbo àwọn ijoba lórí ilẹ̀ ayé le mọ̀ pé iwò nìkan ṣoṣo ni, Olúwa Ọlòrun wa.” **20** Nígba nàa Isaiah ọmọ Amosi rán oníṣẹ̀ sí Heseekiah pé, “Èyí ni ohun tí Olúwa Ọlòrun Israẹli sọ: Mo ti gbọ̀ àdúrà rẹ̀ nípa tí Sennakeribu oba Asiria. **21** Èyí ni òrò tí Olúwa ti sọ nípa rẹ̀, “Wúndíá ọmọ̀binrin Sioni kégàn rẹ̀ ó sì fi ọ̀ ṣe eleyà. Ọmọ̀binrin Jerusalemu mi orí sí ọ̀ gégé bí ọ̀ ti sáló. **22** Ta ni iwò ti bú tí ọ̀ sì kégàn rẹ̀? Lórí ta ni iwò ti gbé ohùn rẹ̀ sókè tí ọ̀ sì gbé ojú sókè sí ọ̀ ní ìgbéraga? Lórí ẹ̀ni mímọ̀ tí Israẹli! **23** Nípa àwọn iránṣẹ̀ rẹ̀ iwò ti sòrò búburú sí Olúwa. Tí wò sì wí pé, “Pèlú ọ̀pọ̀ kẹkẹ̀ mi ni èmi sì fi dé orí àwọn òkè nílá, sí ibi gíga jùlọ̀ Lebanoni. Èmi a sì kẹ́ igi kedari gíga rẹ̀ lulẹ̀, àti àyàwò igi firí rẹ̀. Èmi a sì lọ̀ sí orí òkè ibuwọ̀ rẹ̀ sínú ibi tí ó dára jù nínú igbó rẹ̀. **24** Mo ti gbé kànga ní ilẹ̀ àjẹ̀jẹ̀, mo sì mu omi nífẹ̀. Pèlú àtẹ̀lẹ̀ṣẹ̀ mi, èmi ti gbé gbogbo omi odò tí ó wà ní Ejibiti.” **25** “Ṣé iwò kò tí ì gbọ̀? Ní ojọ̀ pípẹ̀ sáyìn mo yàn án. Ní ojọ̀ ogbó̀ ni mo ṣètò rẹ̀; nísinsin yíi mo ti mú wá sí ikọ̀jọ̀ pé iwò ti yí ilú olódi padà dí òkìtì àlápà òkúta. **26** Àwọn èniyàn wọn ní gbẹ̀ nípa, wọn ti dà á láámú wọn sì ti ṣọ̀ di itijú. Wọn dàbí koriko igbó lórí pápá, gégé bí ọ̀kà tí ó rẹ̀ dànù kí ó tó dàgbàsókè, gégé bí bifún ọ̀kà tí ó hù jáde. **27** “Şùgbón èmi mọ̀ ibi tí iwò dúró àti ìgbà tí iwò bá dé tàbí lọ̀ àti bí iwò ṣe ikàáánú rẹ̀; sí mi. **28** Şùgbón ikàáánú rẹ̀ sí mi àti irora rẹ̀ dé etí mi, Èmi yóò gbé iwò mi sí imú rẹ̀ àti ijánu mi sí ẹ̀nu rẹ̀, èmi yóò mú ọ̀ padà nípa wíwá rẹ̀.” **29** “Èyí yóò jé àmi fún ọ̀, iwò Heseekiah: “Ọ̀dún yíi iwò yóò jẹ̀ ohun tí ó bá hù fún rara rẹ̀, àti ní ọ̀dún kejí ohun tí ó bá hù jáde láti inú iyẹn. Şùgbón ní ọ̀dún kẹta, gbìn kí ọ̀ sì kórè, gbìn ogbà àjàrà kí ọ̀ sì jẹ̀ èso rẹ̀. **30** Lẹ̀kẹ̀n sí í iyókù ti ilẹ̀ Juda yóò sì tún hu gbòngbò lábẹ̀, yóò sì so èso lókè. **31** Láti inú Jerusalemu ní àwọn iyókù yóò ti wá àti láti orí òkè Sioni ni ọ̀pọ̀ àwọn tí ó sá àsálá. Itara Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun yóò ṣe èyí. **32** “Nítorí èyí ni ohun tí Olúwa sọ nípa tí oba Asiria: “Kò ní wò ilú yíi tàbí ta ọ̀fà síbí. Kò ní wá níwájú rẹ̀ pèlú àpáta tàbí kó idòtí àgbò sí ọ̀kánkán rẹ̀. **33** Nípa ọ̀nà tí ó gbà wá ni yóò padà; kì yóò wò ilú nílá yíi, ni Olúwa wí. **34** Èmi yóò dá ààbò bo ilú nílá yíi, èmi yóò sì pa á mọ̀ fún èmi tikára mi àti fún Dafidi iránṣẹ̀ mi.” **35** Ní elẹ̀ ọ̀jọ̀ nàà, angeli Olúwa jáde lọ̀ sí pa ọ̀kẹ̀ mėsán-án lé gbẹ̀édógbòn èniyàn ni ibudò àwọn ará Asiria. Nígba tí wọn sì dide dúró ní òwúrú ọ̀jọ̀ kejí níbẹ̀ ni gbogbo òkú wà! **36** Bèè ni Sennakeribu oba Asiria wò àgò ó sì padà, ó sì padà sí Ninefe ó sì dúró níbẹ̀. **37** Ní ojọ̀ kan, nígba tí ó sùn nínú ilẹ̀ òrìṣà Nisroki, ọ̀mọ̀kùnrin rẹ̀ Adrameleki àti Şareseri gé e lulẹ̀ pèlú idà, wọn sì sáló sí ilẹ̀ Ararati Esarhadoni ọ̀mọ̀kùnrin rẹ̀ sì jẹ̀ oba ní ipò rẹ̀.

20 Ní ayé ìgbà wò̀n-ọ̀n-nì Heseekiah ṣe àìsàn ó sì wà ní ojú ikú. Wòlfi Isaiah ọ̀mọ̀ Amosi lọ̀ sòdò rẹ̀ ó sì wí pé, “Èyí ni ohun tí Olúwa sọ: tún ilẹ̀ rẹ̀ ṣe, şùgbón iwò yóò kú; o kò ní í gbádùn.” **2** Heseekiah yí ojú rẹ̀ padà sí ògiri ó sì gbádúrà sí Olúwa pé, **3** “Rántí, Olúwa mi, bí èmi ṣe rìn níwájú rẹ̀ àti pèlú bí èmi ṣe jẹ̀ olóòtítọ̀ àti pèlú gbogbo ọ̀kàn ifòkànsin mi tí èmi sì ti ṣe ohun tí ó dára níwájú rẹ̀.” Heseekiah sọkún kíkòrò. **4** Kí ó tó di wí pé Isaiah jáde kùrò ní ààrin àgbalá àfin, òrò Olúwa wá sí ọ̀dò rẹ̀ pé: **5** “Lọ̀ padà kí ọ̀ sì sọ̀ fún Heseekiah, olórí àwọn èniyàn mi pé, ‘Èyí ni ohun tí Olúwa, Ọlòrun baba rẹ̀ Dafidi sọ: Mo ti gbọ̀ àdúrà rẹ̀ mo sì ti rí omijẹ̀ rẹ̀, Èmi yóò wò ọ̀ sà̀n. Ní ojọ̀ kẹta láti isinsin yíi, iwò yóò lọ̀ sókè ilẹ̀ tí a kọ̀ fún Olúwa. **6** Èmi yóò fi ọ̀dún mèèèédógún kún ojọ̀ ayé rẹ̀. Èmi yóò sì gbà ọ̀ àti ilú nílá yíi láti ọ̀wọ̀ oba Asiria. Èmi yóò sì dààbò bo ilú yíi nítorí ti èmi tikára mi àti nítorí ti Dafidi iránṣẹ̀ mi.” **7** Nígba nàa ni Isaiah wí pé, “Mú odidi ọ̀pọ̀tọ̀.” Wọn sì mú un, wọn sì fi lé oówo nàa, ara rẹ̀ sì yá. **8** Heseekiah sí bèèrè lówò Isaiah pé, “Kí ni yóò jé àmi pé Olúwa yóò wò mi sà̀n àti wí pé èmi yóò lọ̀ sókè sí ilẹ̀ tí a kọ̀ fún Olúwa láti ojọ̀ kẹta tífi di oni?” **9** Isaiah dáhùn pé, “Èyí ni àmi tí Olúwa fún ọ̀ wí pé Olúwa yóò ṣe ohun tí ó ti ṣe ilérrí: kí òjiji lo síwájú ìgbésẹ̀ mewaá, tàbí kí ó padà lọ̀ ní ìgbésẹ̀ mewaá?” **10** “Ó jẹ̀ ohun iròrùn fún òjiji láti lọ̀ síwájú ìgbésẹ̀ mewaá,” Heseekiah wí pé, “Bèè kọ̀, jẹ̀ kí ó lọ̀ padà ní ìgbésẹ̀ mewaá.” **11** Nígba nàa wòlfi Isaiah ké pe Olúwa, Olúwa sì ṣe òjiji padà sí ìgbésẹ̀ mewaá ó ti sòkalẹ̀ ní òpópo ọ̀nà Ahasi. **12** Ní àkókò nàa ni Merodaki-Baladani ọ̀mọ̀ Baladani oba Babeli ránṣẹ̀ iwé àti èbùn sí Heseekiah nítorí tí ó sì gbọ̀ nípa àìsàn Heseekiah. **13** Heseekiah gba iránṣẹ̀ nàa ó sì fihàn wọn, gbogbo ohun tí ó wà nínú ilẹ̀ isúra—sílífá, àti wúra, àti tūràrí, àti òróró dáràdára àti ihámóra àti gbogbo èyí tí a rí lára isúra rẹ̀. Kò sí nìkan nínú ààfin rẹ̀ tàbí nínú gbogbo ijoba rẹ̀ tí Heseekiah kò sì fihàn wọn. **14** Nígba nàa Isaiah wòlfi lọ̀ sí ọ̀dò oba Heseekiah ó sì bèèrè pé, “Kí ni àwọn ọ̀kùnrin nàa sọ, àti níbo ni wọn ti ní bọ̀ wá?” “Láti ilú jjiin réré,” Heseekiah dáhùn. “Wọn wá láti Babeli.” **15** Wòlfi nàa bèèrè pé, “Kí ni wọn rí ní ààfin rẹ̀?” “Wọn rí gbogbo nìkan ní ààfin mi,” Heseekiah wí pé. “Kò sí nìkan kan lára àwọn isúra tí èmi kò fihàn wọn.” **16** Nígba nàa Isaiah wí fún Heseekiah pé, “Gbọ̀ òrò Olúwa, **17** àkókò nàa yóò sì dé nítóótọ̀ nígba tí gbogbo ohun tí ó wà ní ààfin àti gbogbo ohun tí baba rẹ̀ ti kó pamọ̀ sókè tífi di ojọ̀ oní, wọn yí ó gbe lọ̀ sí Babeli, kò sí ohun tí yóò kù, ni Olúwa wí. **18** Àti diẹ̀ nínú àwọn iran rẹ̀, ẹ̀ran-ara rẹ̀ àti èjẹ̀, tí wọn yóò bí fún ọ̀, ni wọn yóò kó lọ̀, wọn yóò sì di iwẹ̀fà ní ààfin oba Babeli.” **19** Heseekiah wí fún Isaiah pé. “Rere ni òrò Olúwa tí iwò sọ.” Nítorí ó rò wí pé, “Kò ha dára alááfí àti òtítọ̀ ní ojọ̀ ayé mi?” **20** Ní ti àwọn isẹ̀lẹ̀ tókù nípa ijoba Heseekiah, gbogbo ohun tí ó ṣe tan àti bí ó ti ṣe adágún omi àti ọ̀nà omi nàa nípa èyí tí ó gbé wá omi sínú ilú nílá, ṣé wọn kò kọ̀ wọn sínú iwé ìgbésẹ̀ ayé àwọn oba àwọn Juda? **21** Heseekiah sì sùn pèlú àwọn baba rẹ̀: Manase ọ̀mọ̀ rẹ̀ sì jẹ̀ oba ní ipò rẹ̀.

21 Manase jé ɛni ɔdún méjilá nígbà tí ó bèrè sí ìjòba, ó sì jẹ ọba ní Jerusalemu fún ɔdún márúndínlógóta. Orúkọ ìyá rẹ̀ sì ni Hefisiba. **2** Ó sì se búburú ní ojú Olúwa, ó sì tẹ̀lẹ̀ isẹ̀ ìrírà tí àwọn orílẹ̀-èdè tí Olúwa lé jáde níwájú àwọn ọmọ Israẹli. **3** Ó sì tún ibi gíga tí baba rẹ̀ Heseekiah tí ó parun kọ. Ó sì tún gbé pepe Baali díde, ó sì se ère òrìṣà Aṣerah, gégé bí Ahabu ọba Israẹli tí se. Ó sì tẹ̀rība sí gbogbo ogun ọrun, ó sì ní sìn wọn. **4** Ó sì kọ pepe nínú ilé tí a kọ fún Olúwa, èyí tí Olúwa tí sọ pé, “Ní Jerusalemu ni èmi yóò kọ orúkọ mi sí.” **5** Ní àgbàlá méjèjì ilé Olúwa, ó sì kọ pepe fún gbogbo àwọn ìrúbo nínú ilé, se isẹ̀ àkíyèsí àfòṣe, ó sì bèèrè lówọ̀ àwọn òkú àti àwọn oṣó. Ó sì se ọ̀pọ̀ búburú ní ojú Olúwa, ó sì mú un bínú. **6** Ó fi àwọn ọmọ ara rẹ̀ rú ẹ̀bọ̀ nínú iná, ó ní se àkíyèsí àfòṣe, ó sì ní lo àlúpáyídá, ó sì ní bá àwọn òkú àti oṣó ló. Ó se ọ̀pọ̀ ohun búburú ní ojú Olúwa láti mú un bínú. **7** Ó sì gbé ère fínfín òrìṣà Aṣerah tí ó ti se, ó sì gbé e sínú ilé Olúwa, èyí tí Olúwa tí sọ fún Dafidi àti sí ọmọ rẹ̀ Solomoni, “Nínú ilé Olúwa yí àti ní Jerusalemu, tí èmi ti yàn jáde lára gbogbo èyà Israẹli, èmi yóò kọ orúkọ mi tí títí láléálé. **8** Èmi kò ní jẹ́ kí esẹ̀ àwọn ọmọ Israẹli yẹ kúrò láti ilẹ̀ tí èmi fi fún àwọn baba nílá wọn tí ó bá jẹ́ wí pé wọn yóò se àkíyèsí láti se gbogbo ohun tí èmi ti paláṣe fún wọn kí wọn sì pa gbogbo òfin tí iránṣe mi Mose fi fún wọn mó.” **9** Sùgbón àwọn èniyàn nàà kò tẹ́tí. Manase tàn wọn síwájú, bèẹ̀ ní kí wọn lè se búburú ju gbogbo orílẹ̀-èdè tí Olúwa tí parun níwájú àwọn ọmọ Israẹli lọ. **10** Olúwa sì wí nípásẹ̀ iránṣe rẹ̀ wòlú pé, **11** “Manase ọba Juda tí se èṣe ohun ìrírà. Ó ti se ohun búburú jùlọ ju àwọn ará Amori lọ ɛni tí ó ti wá ǵájú rẹ̀ tí ó sì ti ǵájú Juda sínú èṣe pèlú àwọn ère rẹ̀. **12** Nítórí nàà èyí ni ohun tí Olúwa Ọlórún Israẹli, wí, Èmi le è ló mú irú ibi báyí wá sórí Jerusalemu àti Juda kí gbogbo etí olúkúlùkù tí ó gbọ̀ nípa rẹ̀ le è hó. **13** Èmi yóò sì nà okùn ìwọn kan tí a ló lórí Jerusalemu àti lórí Samaria àti òjẹ̀ ìdiwọn ti a ló lórí ilé Ahabu. Èmi yóò sì nu Jerusalemu gégé bí ọkàn tí ní nu àwokòtò nù tí ó ní nù un tí ó sì ní dorí rẹ̀ kòdò. **14** Èmi yóò sì kọ iyókù àwọn ìní mí silẹ̀ èmi yóò sì kọ wọn lé àwọn ọ̀tá wọn lówọ̀. Wọn yóò sì ìkògun àti jẹ́ fún gbogbo àwọn ọ̀tá wọn, **15** nítórí pé wọn ti se búburú ní ojú mí, wọn sì ti mú mí bínú láti ojọ̀ tí baba nílá wọn ti jáde wá láti Ejibiti tíftí di òní yíi.” **16** Pèlúpèlú, Manase pèlú ta èjẹ̀ aláìṣe silẹ̀ púpọ̀ tí ó kún Jerusalemu láti ikangun dé ikangun ní ègbé èṣe tí ó ti mú Juda se, bèẹ̀ ní, kí wọn lè se ohun búburú ní ojú Olúwa. **17** Ní tí isẹ̀ iyókù tí ìjòba Manase, àti gbogbo ohun tí ó se, àti fún èṣe tí ó se, se wọn kò kọ wọn sínú iwé itàn àwọn ọba Juda? **18** Manase sì sun pèlú àwọn baba rẹ̀ wọn sí sìn ín nínú ọgbà ààfín rẹ̀, ọgbà Ussa. Amoni ọmọ rẹ̀ sì jẹ ọba ní ipò rẹ̀. **19** Amoni jé ɛni ɔdún méjilélógún nígbà tí ó jẹ ọba. Orúkọ màmá rẹ̀ a sì máa jẹ Meşulemeti ọmọbinrin Harusi: ó wá láti Jotba, ó sì jẹ ọba ní Jerusalemu fún ɔdún méjì. **20** Ó sì se búburú ní ojú Olúwa àti gégé bí baba rẹ̀ Manase tí se. **21** Ó rìn ní gbogbo ọ̀nà baba rẹ̀: Ó sì ní sìn àwọn ère tí baba rẹ̀ ní sìn, ó sì ní tẹ̀rì rẹ̀ ba fún wọn. **22** Ó sì kọ Olúwa Ọlórún baba rẹ̀

silẹ̀ kò sì rìn ní ọ̀nà tí Olúwa. **23** Àwọn iránṣe Amoni ditẹ̀ lórí rẹ̀ wọn sì lu ọba pa ní áárin ilé rẹ̀. **24** Nígbà nàà àwọn èniyàn ilé nàà pa gbogbo àwọn tí ó ditẹ̀ sí ọba Amoni, wọn sì fi Josiah ọmọ rẹ̀ jẹ ọba ní ààyè rẹ̀. **25** Àti gégé bí iyókù isẹ̀ tí ìjòba Amoni àti ohun tí ó se, se wọn kò kọ wọn sínú iwé itàn àwọn ọba Juda? **26** Wọn sì sìn ín sínú isà òkú nínú ọgbà Ussa. Josiah ọmọ rẹ̀ sì jẹ ọba ní ipò rẹ̀.

22 Josiah jé ọmọ ɔdún méjò nígbà tí ó di ọba, ó sì jẹ ọba ní Jerusalemu fún ɔdún mọkànìlélógbò. Orúkọ ìyá rẹ̀ a máa jẹ Jedida ọmọbinrin Aadaiah; ó wá láti Boskati. **2** Ó sì se èyí tí ó dára lójú Olúwa, ó sì rìn ní ọ̀nà Dafidi baba a rẹ̀, kò sì yípadà sí apa ọ̀tún tàbí sí apa ọ̀sì. **3** Ní ọ̀dún kejídínlógún tí ó fi jẹ ọba. Ọba Josiah rán akòwè, Şafani ọmọ Asalia, ọmọ Meşullamu, sí ilé Olúwa. Ó wí pé, **4** “Gòkè lọ sí ọ̀dọ̀ Hilkiyah olórí àlùfáà, kí ó sì jẹ́ kí ó sírò iye owó tí a mú wá sí ilé Olúwa, tí àwọn olùṣòṣònà ti gbà lówọ̀ àwọn èniyàn. **5** Ẹ̀ sì jẹ́ kí wọn ó fi lé àwọn ọkúnrin tí a ti yàn láti bojútó isẹ̀ nàà lórí ilé Olúwa. Kí ẹ̀ sì jẹ́ kí àwọn ọkúnrin san án fún àwọn ọ̀sìṣe tí ó ní tún ilé Olúwa se. **6** Àwọn gbènágbèná, àwọn ọ̀mọ̀lẹ̀ àti àwọn akólẹ̀. Bákan nàà ni wọn ra igi àti òkúta ọ̀lọ̀ṣọ̀ láti fi tún tẹ̀mpilí se. **7** Sùgbón wọn kò ní láti se ọ̀sìrò fún owó nàà tí a fi fún wọn, nítórí wọn se ọ̀títít. **8** Hilkiyah olórí àlùfáà sọ fún Şafani akòwè pé, “Èmi rí iwé òfin nílẹ̀ Olúwa.” Ó fi fún Şafani, ɛni tí ó kà á. **9** Nígbà nàà, Şafani akòwè lọ sí ọ̀dọ̀ ọba. Ó sì sọ fún un pé, “Àwọn ìjòyè rẹ̀ ti san owó nàà tí ó wá nínú ilé Olúwa. Èmi sì ti fi lé ọwọ̀ àwọn tí ó ní se isẹ̀ nàà àti àwọn alábojútó nílẹ̀ Olúwa.” **10** Nígbà nàà Şafani akòwè sọ fún ọba pé, “Hilkiyah àlùfáà ti fún un ní iwé kan.” Şafani kà lára rẹ̀ níwájú ọba. **11** Nígbà tí ọba gbọ̀ ọ̀rọ̀ tí ó wá nínú iwé òfin, ó sì fa aṣọ̀ rẹ̀ ya. **12** Ó pa aṣọ̀ yíi fún Ahikamu àlùfáà, Hilkiyah ọmọ Şafani, Akbori ọmọ Mikaiyah, àti Şafani akòwè àti Asaiyah iránṣe ọba. **13** “Lọ, ẹ̀ bèèrè lówọ̀ Olúwa fún mí àti fún àwọn èniyàn àti fún gbogbo Juda nípa ohun tí a kọ̀ sínú iwé yíi tí a ti rí. Títóbi ní ibínú Olúwa tí ó ní jó sí wa nítórí àwọn baba wa kò tẹ̀lẹ̀ ọ̀rọ̀ inú iwé yíi; wọn kò se ní ibámu pèlú gbogbo ohun tí a kọ̀ níbẹ̀ nípa wa.” **14** Hilkiyah àlùfáà, Ahikamu àti Akbori Şafani pèlú Asaiyah, lọ sí ọ̀dọ̀ wòlú ọ̀bìnrin Hulda láti lọ bá a sọ̀rọ̀, ɛni tí ó jẹ́ aya Şallumu ọmọ Tikfa ọmọ Harhasi alábojútó ibi ipa aṣọ̀ mó sí. Ó ní gbé ní Jerusalemu ní idàkejì. **15** Ó wí fún wọn pé, “Èyí ni ohun tí Olúwa Ọlórún Israẹli wí, Sọ fún ọkúnrin tí ó rán an yín sí mí, **16** ‘Èyí ni ohun tí Olúwa wí: Èmi yóò mú ibi wá sí ibi àti àwọn èniyàn rẹ̀ ní ibámu pèlú gbogbo ohun tí a kọ̀ sínú iwé tí ọba Juda tí kà. **17** Nítórí tí wọn ti kọ̀ mí silẹ̀, wọn sì tún sun tūràrì fún ọ̀lórún miiran. Wọn sì mú mí bínú nípa gbogbo àwọn òrìṣà tí wọn ti fi ọwọ̀ wọn dá. Ibinú mí yóò ru sí ibi yíi, kí yóò sì rojẹ.’ **18** Sọ fún ọba Juda tí ó rán yín láti bèèrè lówọ̀ Olúwa, ‘Èyí ni ohun tí Olúwa Ọlórún Israẹli wí nípa ọ̀rọ̀ wọn-ọ̀n-nì tí iwọ̀ ti gbọ̀. **19** Nítórí tí ọkàn rẹ̀ rọ̀, tí iwọ̀ sì ti rẹ̀ ara rẹ̀ silẹ̀ níwájú Olúwa, nígbà tí iwọ̀ gbọ̀ èyí tí mo sọ̀ sí ibi yíi àti sí àwọn èniyàn rẹ̀ pé wọn yóò di ahoro àti ɛni ègún tí iwọ̀ sì fa aṣọ̀ ọ̀ rẹ̀ ya pèlú

níwájú mi. Èmi ti gbọ̀ tìrẹ̀, ni Olúwa wí. 20 Nítórí nàá èmi yòò kó ọ̀ jọ̀ sí òdò àwọn baba à rẹ̀, a ó sí sin ọ̀ ní alááfíà. Ojú rẹ̀ kí yóò rí gbogbo àwọn ibi tí èmi yóò mú wá bá ibi yíí.” Bẹ̀ẹ̀ wọn mú èsì rẹ̀ padà tọ̀ ọ̀ba wá.

23 Nígba nàá ọ̀ba pe gbogbo àwọn àgbàgbà Juda àti Jerusalẹmu jọ. 2 Ó gòkè lọ sí ilé Olúwa pèlú àwọn ọ̀kúnrin Juda, àwọn èniyàn Jerusalẹmu, àwọn àlùfáà àti àwọn wòlfi—gbogbo àwọn èniyàn láti ibi kéékèkèké sí ríla. Ó kà á sí etí ìgbọ̀ ọ̀ wọn, gbogbo ọ̀rẹ̀ tí ó wà nínú iwé májẹmú, tí a ti rí nínú ilé Olúwa. 3 Ọ̀ba sì dúró lẹ̀bàà ọ̀pọ̀, ó sì sọ̀ májẹmú di tuntun níwájú Olúwa, láti tẹ̀lẹ̀ Olúwa àti láti pa ọ̀fin rẹ̀ mò. Ilàà àti ọ̀fin pèlú gbogbo ọ̀kàn rẹ̀ àti gbogbo èmí rẹ̀, àti láti se iwádí àwọn ọ̀rẹ̀ májẹmú tí a kọ̀ sínú iwé yíí. Nígba nàá, gbogbo àwọn èniyàn sì shẹ̀lérí fúnra wọn sí májẹmú nàá. 4 Ọ̀ba sì pàşẹ̀ fún Hilkiah olórí àlùfáà àti àwọn, àlùfáà tí ó tẹ̀lẹ̀ e ní ipò àti àwọn olùşònà láti yọ̀ kúrò nínú ilé Olúwa gbogbo ohun èlò tí a se fún Baali àti Aşerah àti gbogbo egbé ogun ọ̀run. Ó sì sun wọn ní ita Jerusalẹmu ní pápá àfonífojì Kidironi. Ó sì kó eérú wọn jọ̀ sí Beteli. 5 Ó sì kúrò pèlú àwọn àlùfáà abòrişà tí a yàn láti ọ̀wọ̀ ọ̀ba Juda láti sun tùràrí ní ibi gíga tí ilú Juda àti àwọn tí ó yí Jerusalẹmu ká. Àwọn tí ó ní sun tùràrí sí Baali, sí oòrùn àti ọ̀şúpá, sí àwọn àmi iràwò àti sí gbogbo egbé ogun ọ̀run. 6 Ó mú èrè ọ̀rişà Aşerah láti ilé Olúwa sí àfonífojì Kidironi ní ita Jerusalẹmu, ó sì sun wọn nìbẹ̀. Ó lẹ̀ ọ̀ bí àtíkè ó sì fọ̀n eruku nàá sórí isà òkú àwọn èniyàn tí ó wọ̀pọ̀. 7 Ó sì wó ibùgbé àwọn ọ̀kúnrin alágbèrè ojúbọ̀ ọ̀rişà lulẹ̀. Tí ó wà nínú ilé Olúwa àti ibi tí àwọn obinrin tí ñ se işẹ̀ aşọ̀ híhun fún ọ̀rişà Aşerah. 8 Josiah kó gbogbo àwọn àlùfáà láti àwọn ilú Juda ó sì ba ibi mímọ̀ wọn-ọ̀n-nì jẹ̀ láti Geba sí Beersəba, níbi tí àwọn àlùfáà ti sun tùràrí. Ó wó àwọn ojúbọ̀ lulẹ̀ ní ẹ̀nu ilẹ̀kùn—ní ẹ̀nu-ọ̀nà àbáwọ̀lẹ̀ tí Joşua, baalẹ̀ ilú ríla tí ó wà ní apa ọ̀sì ẹ̀nu ilẹ̀kùn ilú ríla. 9 Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ wí pé, àwọn àlùfáà ibi gíga kò jòsin ní ibi pepe Olúwa ní Jerusalẹmu, wọn jẹ̀ nínú àkàrà aláiwú pèlú àwọn àlùfáà ełẹgbẹ̀ ẹ̀ wọn. 10 Ó sì ba ohun mímọ̀ Tofeti jẹ̀, tí ó wà ní àfonífojì Beni-Hinnomu, bẹ̀ẹ̀ ni kò sí ẹ̀nikan tí ó lè lẹ̀ ọ̀ fún ẹ̀bọ̀ rírú fún ọ̀mọ̀ rẹ̀ ọ̀kúnrin tàbí ọ̀mọ̀ rẹ̀ obinrin nínú iná sí Moleki. 11 Ó sì kúrò láti ẹ̀nu-ọ̀nà àbáwọ̀lẹ̀ sí ilé Olúwa, àwọn eşin tí àwọn ọ̀ba Juda ti yà sọ̀tọ̀ sí oòrùn nàá. Wọn wà nínú ilé ejo lẹ̀bàà yàrà onişẹ̀ tí orúkọ̀ rẹ̀ a máa jẹ̀ Natani-Meleki. Josiah sì sun àwọn kẹ̀kẹ̀ tí a yà sọ̀tọ̀ fún oòrùn. 12 Ó wó o palẹ̀ pepe tí àwọn ọ̀ba Juda ti wọn gbé dúró ní orí ọ̀rùlé lẹ̀bàà yàrà òkè tí Ahasi pèlú àwọn pepe tí Manase ti kọ̀ nínú ilé ejo méjèjèjí sí ilé Olúwa. Ó sí wọn kúrò nìbẹ̀, ó fọ̀ wọn sí wéwé. Ó sì da ekuru wọn sínú àfonífojì Kidironi. 13 Ọ̀ba pèlú ba ohun mímọ̀ àwọn ibi gíga jẹ̀ tí ó wà ní ihà ilà-oòrùn Jerusalẹmu ní ihà guúsùsù tí òkè ibàjẹ̀—èyí tí Solomoni ọ̀ba Israẹli ti kọ̀ fún Aşoreti ọ̀lọ̀run iríra àwọn ará Sidoni, fún Kemoşì ọ̀lọ̀run iríra àwọn ará Moabu àti fún Moleki, ọ̀lọ̀run iríra àwọn èniyàn Ammoni. 14 Josiah fọ̀ òkúta yíyá sọ̀tọ̀, ó sì gé èrè Aşerah lulẹ̀. Ó sì bo egbẹ̀gbẹ̀ ẹ̀ rẹ̀ pèlú egungun èniyàn. 15 Aní pepe tí ó wà

ní Beteli ibi gíga tí Jeroboamu ọ̀mọ̀ Nebati dá. Tí ó ti fa Israẹli láti şẹ̀, aní pepe nàá àti ibi gíga tí ó fọ̀ tóútóú. Ó jó àwọn ibi gíga, ó sì lẹ̀ ọ̀ sí ẹ̀tù, ó sì sun èrè Aşerah pèlú. 16 Nígba nàá, Josiah wò yíká, nígba tí ó sì rí àwọn isà òkú tí ó wà nìbẹ̀ ní ẹ̀bà òkè, ó yọ̀ egungun kúrò lára wọn, ó sì jó wọn lórí pepe láti sọ̀ ọ̀ di eérí ní ibámu pèlú ọ̀rẹ̀ Olúwa tí a ti kẹ̀de láti ọ̀dọ̀ èniyàn Ọ̀lọ̀run tí ó ti àwọn nńkan wònyí tẹ̀lẹ̀. 17 Ọ̀ba sì bèrèrè pé, “Kí ni ọ̀wọ̀n isà òkú yẹn tí mo rí?” Àwọn ọ̀kúnrin ilú ríla wí pé, “Ó sàmi sí isà òkú èniyàn Ọ̀lọ̀run tí ó wá láti Juda, tí ó sì kẹ̀de idojúko pepe Beteli, ohun kan wònyí tí iwọ̀ ti se sí wọn.” 18 “Fí sílẹ̀ nńkan,” ó wí pé. “Má se jẹ̀ kí ẹ̀nikẹ̀ni ó da àwọn egungun rẹ̀ láámú.” Bẹ̀ẹ̀ ni wọn dá egungun rẹ̀ sí àti ti àwọn wòlfi tí ó wá láti Samaria. 19 Gégé bí ó ti se ní Beteli, Josiah sì kúrò, ó sì ba gbogbo ojúbọ̀ ọ̀rişà ti ibi gíga jẹ̀, tí àwọn ọ̀ba Israẹli ti kọ̀ sí àwọn ilú ní Samaria, tí ó ti mú Olúwa bínú. 20 Josiah dúnbú gbogbo àwọn àlùfáà ibi gíga lórí pepe. Ó sì sun egungun èniyàn lórí wọn. Nígba nàá, ó padà lọ̀ sí Jerusalẹmu. 21 Ọ̀ba pàşẹ̀ fún gbogbo àwọn èniyàn pé, “È se irántí àjo irẹ̀kojá sí Olúwa Ọ̀lọ̀run yín, gégé bí a ti kọ̀ ọ̀ sí inú iwé májẹmú yíí.” 22 Kí í se láti ojọ̀ àwọn Juda tí ó tọ̀ Israẹli, ní gbogbo àwọn ojọ̀ àwọn ọ̀ba Israẹli àti àwọn ọ̀ba Juda. Şẹ̀ wọn ti se irántí àjo irẹ̀kojá rí. 23 Şùgbọ̀n ní ọ̀dún kejídínlógún tí ọ̀ba Josiah, àjo irẹ̀kojá yíí ni a se irántí sí Olúwa ní Jerusalẹmu. 24 Síwájú sí, Josiah sì lé àwọn oşó àti àwọn èmí ní àwọn idilé, àti àwọn ọ̀rişà àti gbogbo àwọn nńkan iríra tí a rí ní Juda àti ní Jerusalẹmu. Èyí ni ó se kí ó le è mú ọ̀rẹ̀ ọ̀fin nàá se ní ti ọ̀fin tí a kọ̀ sínú iwé tí Hilkiah àlùfáà ti rí nínú ilé Olúwa. 25 Kò sì sí ọ̀ba kankan níwájú tàbí lẹ́yin Josiah tí ó dàbí rẹ̀, tí ó yí padà sí olúwa tinútinú àti gégé bí ó ti se tọ̀kántọ̀kan pèlú gbogbo èmí í rẹ̀, pèlú gbogbo agbára rẹ̀ ní ibámu pèlú gbogbo ọ̀fin Mose. 26 Bí ó ti wù kí ó rí Olúwa kò yípadà kúrò nínú imúná ibínú ríla rẹ̀ tí ó jó sí Juda, nítórí gbogbo èyí tí Manase ti se láti mú un bínú. 27 Bẹ̀ẹ̀ ni Olúwa wí pé, “Èmi yóò mú Juda kúrò pèlú níwájú mi, bí mo ti mú Israẹli, èmi yóò sì kò Jerusalẹmu, ilú ríla tí mo yàn àti ilé Olúwa yíí, nípa èyí tí mo so, “Nìbẹ̀ ni orúkọ̀ mi yóò wà?”” 28 Fún ti iyókú işẹ̀ nígba ijọba Josiah, àti gbogbo ohun tí ó se, şé a kò kọ̀ wọn sí inú iwé itàn ayé àwọn ọ̀ba Juda? 29 Nígba tí Josiah jẹ̀ ọ̀ba, Farao Neko ọ̀ba Ejibiti gòkè lọ̀ sí odò Eufurate láti lọ̀ ran ọ̀ba Asiria lówọ̀. Ọ̀ba Josiah jáde lọ̀ láti lọ̀ bá a padé lójú ogun şùgbọ̀n Neko dojúko ọ̀, ó sì pa á ní Megido. 30 Írànşẹ̀ Josiah gbé ara rẹ̀ wá nínú kẹ̀kẹ̀ láti Megido sí Jerusalẹmu ó sì sin ín sínú isà òkú rẹ̀. Àwọn èniyàn ilẹ̀ nàá mú Jehoahasi ọ̀mọ̀ Josiah. Ó fí àmi ọ̀róró yàn án, ó sì se é ní ọ̀ba ní ipò baba a rẹ̀. 31 Jehoahasi sí jẹ̀ ẹ̀ni ọ̀dún mètàlélógún nígba tí ó di ọ̀ba, ó sì jẹ̀ ọ̀ba ní Jerusalẹmu fún ọ̀sì mèta. Orúkọ̀ iyá rẹ̀ a máa jẹ̀ Hamutali ọ̀mọ̀binrin Jeremiah; ó wá láti Libina. 32 Ó se búburú lójú Olúwa gégé bí baba a rẹ̀ ti se. 33 Farao Neko sì fí sí inú idè ní Ribla ní ilẹ̀ Hamati, kí ó má ba à lè jẹ̀ ọ̀ba ní Jerusalẹmu. Ó sì tan Juda jẹ̀ fun iye iwọn egbẹ̀rin tálẹ̀nti wúrà kan. 34 Farao Neko se Eliakimu ọ̀mọ̀ Josiah ní ọ̀ba ní ipò baba rẹ̀ Josiah. Ó sì yí orúkọ̀ Eliakimu padà

sí Jehoiakimu. Şùgbõn ó mú Jehoahasi, ó sì gbé e lọ sí Ejibiti, níbẹ̀ ní ó sì kú. **35** Jehoiakimu sí san fún Faraon Neko fàdákà àti wúrà tí ó béèrè. Láti şe bẹ̀, ó bu owó òde fún ilẹ̀ nàà láti san, ó fi agbára gba fàdákà àti wúrà láti owó àwọn ènìyàn ilẹ̀ nàà ní íbámu pèlú iye tí a pín. **36** Jehoiakimu jẹ̀ ẹnì ọ̀dún meṣéédógbõn nígbà tí ó di ọ̀ba, ó sì jẹ̀ ọ̀ba ní Jerusalemu fún ọ̀dún mọ̀kànlá orúko iyá rẹ̀ ní Sebida ọ̀mọ̀bìnrin Pedaiah ó wá láti Ruma. **37** Ó sì şe búburú lójú Olúwa gégé bí baba a rẹ̀ ti şe.

24 Nígbà ijọba Jehoiakimu, Nebukadnessari ọ̀ba Babeli gbógun sí ilẹ̀ nàà, Jehoiakimu sì di ẹ̀rú rẹ̀ fún ọ̀dún mę́ta. Şùgbõn nígbà nàà ó yí ọ̀kàn rẹ̀ padà ó sì şòtẹ̀ sí Nebukadnessari. **2** Olúwa sì rán àwọn ará Babeli, àwọn ará Aramu, àwọn ará Moabu àti àwọn ọ̀mọ Ammonii. Ó rán wọn láti pa Juda run, ní íbámu pèlú ọ̀rẹ̀ Olúwa tí ó ti so nípasẹ̀ àwọn iránsẹ̀ rẹ̀ wólfin. **3** Nítóótó eléyí şelẹ̀ sí Juda gégé bí àşẹ̀ Olúwa, láti mú wọn kúrú níwájú rẹ̀ nítorí ẹ̀şẹ̀ Manase àti gbogbo nńkan tí ó şe. **4** Àti pèlú ẹ̀jẹ̀ aláişẹ̀ tí a ta sílẹ̀ nítorí ó ti kún Jerusalemu pèlú ẹ̀jẹ̀ aláişẹ̀ tí Olúwa kò sì fẹ̀ láti dáríjì. **5** Ní tí iyókú isẹ̀ ijọba Jehoiakimu, àti gbogbo nńkan tí ó şe, şe wọn kò kọ̀ wọn sínú iwé itàn ọ̀ba Juda? **6** Jehoiakimu sùn pèlú baba rẹ̀, Jehoiakini ọ̀mọ̀ rẹ̀ sì jẹ̀ ọ̀ba ní ipò rẹ̀. **7** Ọ̀ba Ejibiti kò sì tún jáde ní ilú rẹ̀ mọ̀, nítorí ọ̀ba Babeli tí gba gbogbo agbẹ̀gbẹ̀ rẹ̀ láti odò Ejibiti lọ sí odò Eufurate. **8** Jehoiakini jẹ̀ ẹnì ọ̀dún mejidínlógún nígbà tí ó di ọ̀ba, ó sì jẹ̀ ọ̀ba ní Jerusalemu fún oşu mę́ta. Orúko iyá rẹ̀ a sì máa jẹ̀ Nehuşita ọ̀mọ̀bìnrin Elnatani; ó wá láti Jerusalemu. **9** Ó sì şe búburú ní ojú Olúwa, gégé bí baba rẹ̀ ti şe. **10** Ní àkókó nàà àwọn iránsẹ̀ Nebukadnessari ọ̀ba Babeli gbé ogun wá Jerusalemu, wọn sì gbé dó tí ilú nàà, **11** Nebukadnessari ọ̀ba Babeli fúnra rẹ̀ wá sòkè sí ilú nígbà tí àwọn iránsẹ̀ fi ogun dó tí í. **12** Jehoiakini ọ̀ba Juda àti iyá rẹ̀ àti àwọn iránsẹ̀ rẹ̀, àti àwọn iwẹ́fà àti àwọn ijyọ̀e gbogbo wọn sì jyọ̀w ara wọn fún un. Ní ọ̀dún kejo ijọba rẹ̀ tí ọ̀ba Babeli ó mú Jehoiakini elẹ̀wọ̀n. **13** Gégé bí Olúwa ti so Nebukadnessari kó gbogbo isúra láti inú ilé Olúwa àti láti ilé ọ̀ba, ó sì mú u lọ gbogbo ohun èlò wúrà tí Solomoni ọ̀ba Israeli ti kọ̀ fún Olúwa. **14** Ó kó wọn lọ sí igbèkún gbogbo Jerusalemu: gbogbo ijyọ̀e àti àwọn akọ̀ni alágbára ọ̀kúnrin, àti gbogbo onişònà àti ọ̀lọ̀nà tí àpapọ̀ rẹ̀ jẹ̀ ẹ̀gbẹ̀rún mę́wáá, àwọn tálákà ènìyàn ilẹ̀ nàà nikan ní ó kù. **15** Nebukadnessari mú Jehoiakini ní igbèkún lọ sí Babeli. Ó sì tún mú iyá ọ̀ba láti Jerusalemu lọ sí Babeli, iyáwọ̀ rẹ̀ àwọn ijyọ̀e rẹ̀ àti àwọn olórí ilé nàà. **16** Àti gbogbo àwọn ọ̀kúnrin ọ̀lọ̀lá tí ó jẹ̀ ẹ̀dédgbáárin alágbára ọ̀kúnrin, àti àwọn onişònà àti alágbẹ̀de, ẹ̀gbẹ̀rún, gbogbo àwọn alágbára tí ó yẹ̀ fún ogun ni ọ̀ba Babeli kó ní igbèkún lọ sí Babeli. **17** Ọ̀ba Babeli sì mú Mattaniah ará ọ̀kúnrin baba Jehoiakini, jẹ̀ ọ̀ba ní ilú rẹ̀ ó sì yí orúko rẹ̀ padà sí Sedekiah. **18** Sedekiah jẹ̀ ẹnì ọ̀dún mọ̀kànlélógún nígbà tí ó bẹ̀rẹ̀ sí şe ijọba, ó sì jẹ̀ ọ̀ba ní Jerusalemu fún ọ̀dún mọ̀kànlá. Orúko iyá rẹ̀ ni Hamutali ọ̀mọ̀bìnrin Jeremiah; ó sì wá láti Libina. **19** Ó

sì şe búburú ní ojú Olúwa, gégé bí Jehoiakimu ti şe. **20** Nítorí tí íbínú Olúwa, ni gbogbo éyí şe şe sí Jerusalemu, àti Juda, ní ọ̀pin ó ta wón nù kúrú níwájú rẹ̀. Nísinsin yí Sedekiah sì şòtẹ̀ sí ọ̀ba Babeli.

25 Nígbà tí ó di ọ̀dún keşanán ijọba Sedekiah. Ní ojú kẹwáá oşu kẹwáá, Nebukadnessari ọ̀ba Babeli yan lọ sí Jerusalemu pèlú gbogbo àwọn ogun rẹ̀. Ó sì pàgò sí ita ilú ó sì mu àwọn isẹ̀ idòtí fi yí gbogbo rẹ̀ ká. **2** Ilú nàà sì wà ní íhámọ̀ lábẹ̀ igbóguntí títí di ọ̀dún kọ̀kànlá tí ọ̀ba Sedekiah. **3** Nígbà tí ó di ojú keşanán oşu keşin, iyàn tí mú ní ilú tí ó jẹ̀ wí pé kò sí oúnjẹ̀ fún àwọn ènìyàn láti jẹ̀. **4** Nígbà nàà odi ilú nàà sì fónkà, gbogbo àwọn ọ̀mọ-ogun sálọ̀ ní ọ̀ru láti ẹnù-ònà bodè láárín ọ̀giri méjì ní ẹ̀gbẹ̀ ọ̀gbà ọ̀ba, àwọn ará Babeli wón sì yí ilú nàà ká. Wón sálọ̀ sí ikọ̀já Arabah. **5** Şùgbõn ogun àwọn ará Kaldea sí lépa ọ̀ba, wón sì lé e bá ní pẹ̀tẹ̀lẹ̀ Jeriko. Gbogbo àwọn ọ̀mọ-ogun rẹ̀ sì yà kúrú ní ọ̀dọ̀ rẹ̀, wón sì tũkà, **6** wón sì mú un. Wón sì mú lọ sí ọ̀dọ̀ ọ̀ba Babeli ní Ribla, níbi tí à ti şe idájọ̀ lórí rẹ̀. **7** Wón sì pa ọ̀mọ Sedekiah níwájú rẹ̀, wón sì yo ojú rẹ̀ jáde, wón dé e pèlú ẹ̀wọ̀n idẹ̀ wón sì gbe é lọ sí Babeli. **8** Ní ojú keje ní oşu karun-ún, ní ọ̀dún kọ̀kàndínlógún ti Nebukadnessari ọ̀ba Babeli, Nebusaradani olórí ẹ̀şọ̀, iránsẹ̀ ọ̀ba Babeli wá sí Jerusalemu; **9** ó sì finá sí ilé Olúwa, ilé ọ̀ba àti gbogbo àwọn tí ó wà ní Jerusalemu àti gbogbo ilé nílá nílá ní ó dáná sun. **10** Gbogbo àwọn ogun Babeli, tí ó wà lóđọ̀ olórí ẹ̀şọ̀, wò ọ̀giri tí ó yí Jerusalemu ká lulẹ̀. **11** Nebusaradani olórí ẹ̀şọ̀ kó gbogbo àwọn tálákà àti gbogbo àwọn tí ó kù ní ilú, ní igbèkún lọ sí Babeli, pèlú àwọn tí ó ya lọ, tí ó sì ya to ọ̀ba Babeli lọ, àti iyókú àwọn ènìyàn nàà. **12** Şùgbõn olórí ẹ̀şọ̀ fi àwọn tálákà ènìyàn ilẹ̀ nàà sílẹ̀ láti máa bojútó àjàrà àti láti máa şe aroko. **13** Àwọn ará Babeli fọ̀ ọ̀wọ̀n idẹ̀ wọ̀n-ọ̀n-ńi àti àwọn ijókòdọ̀ wọ̀n-ọ̀n-ńi, àti agbada idẹ̀ títóbi wọ̀n-ọ̀n-ńi tí n bẹ̀ ní ilé Olúwa, àwọn ará Babeli fọ̀ títúútú, wón sì kó idẹ̀ nàà lọ sí Babeli. **14** Wón sì kó àwọn ikòkò wọ̀n-ọ̀n-ńi, ọ̀kọ̀ wọ̀n-ọ̀n-ńi, ọ̀pá fitilá wọ̀n-ọ̀n-ńi, síbí wọ̀n-ọ̀n-ńi àti gbogbo ohun èlò idẹ̀ wọ̀n-ọ̀n-ńi tí wón fi şişẹ̀ lọ. **15** Olórí ẹ̀şọ̀ kó ohun ifonńá wọ̀n-ọ̀n-ńi, àti ọ̀pọ̀n wọ̀n-ọ̀n-ńi, éyí tí wón fi wúrà àti fàdákà şe lọ. **16** Àwọn ọ̀wọ̀n méjì, agbada nílá kan, àti ijókòdọ̀ wọ̀n-ọ̀n-ńi tí Solomoni ti şe fún ilé Olúwa, idẹ̀ ni gbogbo ohun èlò wọ̀nyí, ó ju éyí tí a lé wón lọ. **17** Gíga ọ̀wọ̀n kọ̀dọkan jẹ̀ igbònwọ̀ mejidínlógún, àti onà-orí rẹ̀ idẹ̀ ni: àti gíga onà-orí nàà ni igbònwọ̀ mę́ta; àti isẹ̀ híhun nàà, àti àwọn pomegranate tí ó wá lórí onà-orí nàà yíká, gbogbo rẹ̀ ti idẹ̀ ni: gégé bí ọ̀wọ̀n yí sì ni ọ̀wọ̀n kejì pèlú isẹ̀ híhun. **18** Olórí àwọn ẹ̀şọ̀ sì mú gégé bí elẹ̀wọ̀n, Seraiah olórí àwọn àlùfáá, Sefaniah àlùfáá kejì, àti àwọn oluşọ̀ iloro mę́ta. **19** Àti àwọn tí ó kù ní ilú, ó mú iwẹ́fà kan tí ó fi se olórí àwọn ológún, àti ọ̀kúnrin márùn-ún nínú àwọn tó ní gba ọ̀ba ní imọ̀ràn. Ó sì tún mú akọ̀wé olórí ogun, tí ó ní to àwọn ènìyàn ilẹ̀ nàà àti ogóta nínú àwọn ènìyàn rẹ̀ tí wón rí ní ilú. **20** Nebusaradani, olórí àwọn ẹ̀şọ̀ kó gbogbo wón, ó sì mú wón to ọ̀ba Babeli wá ní Ribla. **21** Níbẹ̀ ní Ribla, ní

ilẹ Hamati, ọba Babeli sì kọlù wọn. Bẹ̀ẹ̀ ni a mú Juda kúrò ní ilẹ̀ rẹ̀. **22** Nebukadnessari ọba Babeli ó mú Gedaliah ọmọ Ahikamu ọmọ Şafani, láti jẹ baálẹ̀ lórí àwọn èniyàn tí ó kù sílẹ̀ ní ilẹ̀ Juda. **23** Nígba tí gbogbo àwọn olórí ogun àti àwọn ọkùnrin wọn gbọ̀ pé ọba Babeli ti yan Gedaliah gégé bí baálẹ̀, wọn wá sí ọ̀dọ̀ Gedaliah ni Mispa. Işmaeli ọmọ Netaniah, Johanani ọmọ Karea, Seraiah ọmọ Tanhumeti ará Netofa, Jaasaniah ọmọ ará Maakati, àti àwọn ọkùnrin wọn. **24** Gedaliah sì búra láti fi dá àwọn èniyàn rẹ̀ lójú. “È má ẹ̀ bẹ̀rù àwọn ìjòyè ará Babeli,” ó wí pé, “È máa gbé ilẹ̀ náà kí ẹ̀ sì sin ọba Babeli, yòò sì dára fún un yín.” **25** Ní oşù keje, ni Işmaeli ọmọ Netaniah, ọmọ Elişama, nínú irú-ọmọ ọba, wá pẹ̀lú àwọn ọkùnrin mẹ̀wàá, ó sì kọlù Gedaliah àti pẹ̀lú àwọn ọkùnrin mẹ̀wàá ará Juda àti àwọn ará Babeli tí ó wà pẹ̀lú rẹ̀ ní Mispa. **26** Nítorí èyí, gbogbo àwọn èniyàn láti ẹnì kékeré títí dé ẹnì nílá, àti pẹ̀lú àwọn olórí ogun, sálọ̀ si Ejibiti nítorí ẹ̀rù àwọn ará Babeli. **27** Ní ọ̀dún ketàdínlógójì ìgbèkùn Jehoiakini ọba Juda, ní oşù kejílá, ọjọ̀ ketàdínlógbòn oşù, Efilí-Merodaki ọba Babeli, ní ọ̀dún tí ó bẹ̀rẹ̀ sí ní jọba, ó gbé orí Jehoiakini ọba Juda sókè, ó sì tú sílẹ̀ kúrò nínú túbú. **28** Ó n sọ̀rọ̀ rere fún un, ó sì gbé itẹ̀ rẹ̀ ga ju itẹ̀ àwọn ọba tókù lọ̀ tí ó wà pẹ̀lú rẹ̀ ní Babeli. **29** Ó sì pàrọ̀ àwọn aşọ̀ túbú rẹ̀, ó sì n jẹun ní gbogbo ìgbà ní iwájú rẹ̀ ní gbogbo ọjọ̀ ayé rẹ̀. **30** Ní ojoojúmọ̀, ọba fún Jehoiakini ní ipín tirẹ̀ bí ó tí n bẹ̀ láààyè.

1 Chronicles

1 Adamu, Seti, Enoši, **2** Kenani, Mahalaleli, Jaredi, **3** Enoku, Metusela, Lameki, Noa. **4** Àwọn ọmọ Noa: Şemu, Hamu àti Jafeti. **5** Àwọn ọmọ Jafeti ni: Gomeri, Magogu, Mada; Jafani, Tubali, Meşeki àti Tirasi. **6** Àwọn ọmọ Gomeri ni: Aşkenasi, Rifati àti Togarma. **7** Àwọn ọmọ Jafani ni: Elişa, Tarşişi, Kittimu, àti Dodanimu. **8** Àwọn ọmọ Hamu ni: Kuşi, Ejibiti, Puti, àti Kenaani. **9** Àwọn ọmọ Kuşi ni: Seba, Hafila, Sabta, Raama, àti Sabteka. Àwọn ọmọ Raama: Şeba àti Dedani. **10** Kuşi si bí Nimrodu ẹni tí ó di alágbára jagunjagun ní ayé. **11** Ejibiti si bí Ludimu, Anamimu, Lehabimu, Naftuhimu, **12** Patrusimu, Kasluhimu (láti ọ̀dọ ẹni tí àwọn ará Filistini ti wá) àti àwọn ará Kafforimu. **13** Kenaani si bí Sidoni àkòbí rẹ, àti Heti, **14** àti àwọn ará Jebusi, àti àwọn ará Amori, àti àwọn ará Girgaşi, **15** àti àwọn ará Hifi, àti àwọn ará Arki, àti àwọn ará Sini, **16** àti àwọn ará Arfadi, àti àwọn ará Semari, àti àwọn ará Hamati. **17** Àwọn ọmọ Şemu ni: Elamu, Aşuri, Arfakşadi, Ludi àti Aramu. Àwọn ọmọ Aramu: Usi, Huli, Geteri, àti Meseki. **18** Arfakşadi si bí Şela, Şela si bí Eberi. **19** Eberi si bí ọmọ méjì: ọkan n jé Pelegi, nítorí ní igbà ojọ rẹ ni ilẹ̀ ya; orúko arákúnrin rẹ ni Joktani. **20** Joktani si bí Almodadi, Şelefi, Hasarmafeti, Jera. **21** Hadoramu, Usali, Dikla, **22** Ebalí, Abimaeli, Şeba. **23** Ofiri, Hafila, àti Jobabu. Gbogbo àwọn wònyí ni ọmọ Joktani. **24** Şemu, Arfakşadi, Şela, **25** Eberi, Pelegi. Reu, **26** Serugu, Nahori, Teşa, **27** àti Abramú (tí n jẹ Abrahamu). **28** Àwọn ọmọ Abrahamu: Isaaki àti Işmaeli. **29** Eyi ni àwọn ọmọ náà: Nebaioti àkòbí Işmaeli: Kedari, Adbeeli, Mibsamu, **30** Mişima, Duma, Massa, Hadadi, Tema, **31** Jeturi, Nafişi, àti Kedema. Àwọn wònyí ni ọmọ Işmaeli. **32** Àwọn ọmọ Ketura, obìnrin Abrahamu: Simrani, Jokşani Medani, Midiani Işbaki àti Şua. Àwọn ọmọ Jokşani: Şeba àti Dedani. **33** Àwọn ọmọ Midiani: Efani, Eferi, Hanoku, Abida àti Eldaa. Gbogbo àwọn wònyí ni iran Ketura. **34** Abrahamu si jé baba Isaaki. Àwọn ọmọ Isaaki: Esau àti Israeli. **35** Àwọn ọmọ Esau: Elifasi, Reueli, Jeuşi, Jalamu, àti Kora. **36** Àwọn ọmọ Elifasi: Temani, Omari, Sefi, Gatamu àti Kenasi; láti Timna: Amaleki. **37** Àwọn ọmọ Reueli: Nahati, Sera, Şamma àti Missa. **38** Àwọn ọmọ Seiri: Lotani, Şobali, Sibeoni, Ana, Dişoni, Eseri àti Dişani. **39** Àwọn ọmọ Lotani: Hori àti Homamu: Timna si ni arábinrin Lotani. **40** Àwọn ọmọ Şobali: Afiani, Manahati, Ebalí, Şefo àti Onamu. Àwọn ọmọ Sibeoni: Aiah àti Ana. **41** Àwọn ọmọ Ana: Dişoni. Àwọn ọmọ Dişoni: Hemdani, Eşbani, Itrani, àti Kerani. **42** Àwọn ọmọ Eseri: Bilhani, Saafani àti Akani. Àwọn ọmọ Dişani: Usi àti Arani. **43** Àwọn wònyí ni ọba tí ó jẹ ní Edomu, kí ó tó di pé ọba kankan jẹ lóri Israeli: Bela ọmọ Beori, orúko ilú rẹ ni Dinhaba. **44** Nígbà tí Bela kú, Jobabu ọmọ Sera ti Bosra si jẹ ọba ní ipò rẹ. **45** Nígbà tí Jobabu kú, Huşamu láti ilẹ̀ Temani si jẹ ọba ní ipò rẹ. **46** Nígbà tí Huşamu kú, Hadadi ọmọ Bedadi tí ó kọlu Midiani ní igbẹ̀ Moabu, ó si jẹ ọba

ní ipò rẹ. Orúko ilú rẹ ni Afiti. **47** Nígbà tí Hadadi si kú, Samla láti Masreka, ó si jẹ ọba ní ipò rẹ. **48** Samla si kú, Saulu ti Rehoboti létí odò si jẹ ọba ní ipò rẹ. **49** Nígbà tí Saulu kú, Baali-Hanani, ọmọ Akbori jẹ ọba ní ipò rẹ. **50** Nígbà tí Baali-Hanani kú, Hadadi ni ó jẹ ọba ní ipò rẹ. Orúko ilú rẹ ni Pau; orúko iyawò si ni Mehetabeeli ọmọbinrin Matiredi, ọmọbinrin Mesahabu. **51** Hadadi si kú pèlú. Àwọn baalẹ̀ Edomu ni: baalẹ̀ Timna, baalẹ̀ Alfa, baalẹ̀ Jeteti. **52** baalẹ̀ Oholibama, baalẹ̀ Ela, baalẹ̀ Pinoni. **53** Baalẹ̀ Kenasi, baalẹ̀ Temani, baalẹ̀ Mibsari, **54** Magdieli àti Iramu. Àwọn wònyí ni baalẹ̀ Edomu.

2 Àwọn wònyí ni àwọn ọmọ Israeli. Reubeni, Simeoni, Lefi, Juda, Isakari, Sebuluni, **2** Dani, Josefu, Benjamini; Naftali, Gadi: àti Aşeri. **3** Àwọn ọmọ Juda: Eri, Onani àti Şela, àwọn mètèèta wònyí ni wọn bí fún un láti ọ̀dọ arábinrin Kenaani, ọmọbinrin Şua. Eri àkòbí Juda, ó si burú ní ojú Olúwa, bẹ́ni ní Olúwa si pá á. **4** Tamari, aya ọmọbinrin Juda, ó si bí Peresi àti Sera si ní ọmọ márùn-ún ní àpapọ. **5** Àwọn ọmọ Peresi: Hesroni àti Hamulu. **6** Àwọn ọmọ Sera: Simri, Etani, Hemani, Kalkoli àti Dara, gbogbo wọn jé márùn-ún. **7** Àwọn ọmọ Karmi: Akani, ẹnì tí ó mú Iyonu wá sórí Israeli nípa èşẹ̀ ifibú lóri mímú ohun iyàsótọ. **8** Àwọn ọmọ Etani: Asariah. **9** Àwọn ọmọ tí a bí fún Hesroni ni: Jerahmeeli, Ramu àti Kalebú. **10** Ramu si ni baba Amminadabu, àti Amminadabu baba Nahìsoni olórí àwọn èniyan Juda. **11** Nahìsoni si ni baba Salmoni, Salmoni ni baba Boasi, **12** Boasi baba Obedi àti Obedi baba Jese. **13** Jese si ni baba Eliabu àkòbí rẹ; ọmọ elẹ̀kẹkẹ̀ si ni Abinadabu, elẹ̀kẹkẹ̀ta ni Şimea, **14** elẹ̀kẹkẹ̀rin Netaneli, elẹ̀kẹkẹ̀rùnún Raddai, **15** elẹ̀kẹkẹ̀fà Osemu àti elẹ̀kẹkẹ̀je Dafidi. **16** Àwọn arábinrin wọn ni Seruiah àti Abigaili. Àwọn ọmọ mètá Seruiah ni Abişai, Joabu àti Asaheli. **17** Abigaili ni iyá Amasa, ẹnì tí baba rẹ si jẹ Jeteri ará Işmaeli. **18** Kalebú ọmọ Hesroni ní ọmọ láti ọ̀dọ iyawò rẹ Asuba (láti ọ̀dọ Jerioti). Àwọn wònyí ni àwọn ọmọ rẹ: Jeşeri, Şobabu àti Ardoni. **19** Nígbà tí Asuba si kú, Kalebú si fẹ̀ Efrata ní aya, ẹnì tí ó bí Huri fún un. **20** Huri ni baba Uri, Uri si jẹ baba Besaleli. **21** Nígbà tí ó yá, Hesroni si dùbúlẹ̀ pèlú ọmọbinrin Makiri baba Gileadi (ó si tí fẹ̀ ní aya láti igbà tí ó ti wà ní ẹnì ọgóta ọ̀dún) ó si bí Segubu. **22** Segubu si jẹ baba Jairi, ẹnì tí ó jẹ olùdarí ilú mètálélógún ní ilẹ̀ Gileadi. **23** (Şùgbọ̀n Geşuri àti Aramu si fi agbára gba Hafoti-Jairi, àti Kenati pèlú gbogbo agbègbè rẹ tí wọn tẹ̀dó sí jẹ ọgóta ilú.) Gbogbo wònyí ni àwọn ọmọ Makiri baba Gileadi. **24** Lèyìn tí Hesroni si kú ní Kalebú Efrata, Abijah iyawò rẹ ti Hesroni si bí Aşihuri baba Tekoa fún un. **25** Ọmọ Jerahmeeli àkòbí Hesroni: Ramu ọmọ àkòbí rẹ Buna, Oreni, Osemu àti Ahijah. **26** Jerahmeeli ní iyawò miiràn, ẹnì tí orúko rẹ n jẹ Atara; ó si jẹ iyá fún Onamu. **27** Àwọn ọmọ Ramu àkòbí Jerahmeeli: Maasi, Jamini àti Ekeri. **28** Àwọn ọmọ Onamu: Şammai àti Jada. Àwọn ọmọ Şammai: Nadabu àti Abişuri. **29** Orúko iyawò Abişuri ni Abihaili ẹnì tí ó bí Ahbani àti Molidi. **30** Àwọn ọmọ Nadabu Seledi àti Appaimu. Seledi si kú

lâisí omo. **31** Àwọn omo Appaimu: Iṣi, ẹnì tí ó jé baba fún Şeşani. Şeşani sì jé baba fún Ahlai. **32** Àwọn omo Jada, arákùnrin Şammai: Jeteri àti Jonatani. Jeteri sì kú láiní omo. **33** Àwọn omo Jonatani: Peleti àti Sasa. Àwọn wònyí ni omo Jerahmeeli. **34** Şeşani kò sì ní omòkùnrin àwọn omòbinrin nikan ni ó ní. Ó sì ní iránşé ará Ejibiti tí orúko rẹ́ ní jé Jariha. **35** Şeşani sì fi omò obinrin rẹ́ ní aya fún iránşé rẹ́ Jariha, ó sì bí omò fún tí orúko rẹ́ jé Attai. **36** Attai sì jé baba fún Natani, Natani sì jé baba fún Sabadi, **37** Sabadi ni baba Eflali, Eflali jé baba Obedi, **38** Obedi sì ni baba Jehu, Jehu ni baba Asariah, **39** Asariah sì ni baba Helesi, Helesi ni baba Eleasa, **40** Eleasa ni baba Sismai, Sismai ni baba Şallumu, **41** Şallumu sì ni baba Jekamiah, Jekamiah sì ni baba Elişama. **42** Àwọn omo Kalebu arákùnrin Jerahmeeli: Meşa àkóbí rẹ́, ẹnì tí ó jé baba fún Sifi, àti àwọn omo rẹ́ Meraşa, ẹnì tí ó jé baba fún Hebroni. **43** Àwọn omo Hebroni: Kora, Tapua, Rekemu, àti Şema. **44** Şema ni baba Rahamu, Rahamu sì jé baba fún Jorkeamu. Rekemu sì ni baba Şammai. **45** Àwọn omo Şammai ni Maoni, Maoni sì ni baba Beti-Suri. **46** Efani obinrin Kalebu sì ni iyá Harani, Mosa àti Gasesi, Harani sì ni baba Gasesi. **47** Àwọn omo Jahdai: Regemu, Jotamu, Geşani, Peleti, Efani àti Şaafu. **48** Maaka obinrin Kalebu sì ni iyá Seberi àti Tirhana. **49** Ó sì bí Şaafu baba Madmana, Şefa baba Makbena àti baba Gibeah, omòbinrin Kalebu sì ni Aksa. **50** Àwọn wònyí ni omo Kalebu. Àwọn omo Huri, àkóbí Efrata: Şobali baba Kiriati-Jearimu. **51** Salma baba Beţilehému àti Harefu baba Beti-Gaderi. **52** Àwọn omo Şobali baba Kiriati-Jearimu ni: Haroe, idajì àwọn ará Manaheti. **53** Àti idílé Kiriati-Jearimu: àti àwọn ara Itri, àti àwọn ará Puti, àti àwọn ará Şumati àti àwọn ará Mişrait: láti òdò wọn ni àwọn omo ará Sorati àti àwọn ará Eştaoli ti wá. **54** Àwọn omo Salma: Beţilehému, àti àwọn ará Netofa, Atrotu Beti-Joabu, idajì àwọn ará Manahati, àti ará Sori, **55** àti àwọn idílé àwọn akòwé, ẹnì tí ní gbé ní Jabesi: àti àwọn omo Tirati àti àwọn ará Şimeati àti àwọn ará Sukati. Àwọn wònyí ni àwọn ará Keni, ẹnì tí ó wá láti òdò Hamati, baba ilé Rekabu.

3 Àwọn wònyí sì ni omo Dafidi tí a bí fún un ní Hebroni. Àkóbí sì ni Amnoni omo Ahinoamu tí Jesreeli; èkejì sì ni Danieli omo Abigaili ará Karmeli; 2 èkẹta sì ni Absalomu omo Maaka omòbinrin Talmai oba Geşuri bí fún un; èkẹrin sì ni Adonijah omo Haggiti; 3 èkarúnún ni Şefatia láti òdò Abitali; àti èkẹfà, Itreamu, láti òdò Eglá aya rẹ́. **4** Àwọn mífá wònyí ni a bí fún Dafidi ni Hebroni, níbi tí ó tí jẹ oba fún odún méjé àti oşu mífá. Dafidi sì jẹ oba ní Jerusalemu fún odún mètálélògbòn. **5** Wònyí ni omo wéwé tí a bí fún un ní Jerusalemu: Şimea, Şobabu, Natani àti Solomon. Àwọn méréin wònyí sì ni a bí láti òdò Bati-Şua omòbinrin Ammieli. **6** Ibhari sì wà pèlú, Elişama, Elifeleti, **7** Noga, Nefegi, Jafia, **8** Elişama, Eliada àti Elifeleti mėsàn-án ni wón. **9** Àwọn wònyí ni àwọn omo Dafidi yàtò sí àwọn omo tí àlè bí fún un. Tamari sì ni arábinrin wón. **10** Omo Solomon ni Rehoboamu, Abijah

omo rẹ́, Asa omo rẹ́, Jehoşafati omo rẹ́, **11** Jehoram omo rẹ́, Ahasiah omo rẹ́, Joaşi omo rẹ́, **12** Amasiah omo rẹ́, Asariah omo rẹ́, Jotamu omo rẹ́, **13** Ahasi omo rẹ́, Hesekiah omo rẹ́, Manase omo rẹ́, **14** Amoni omo rẹ́, Josiah omo rẹ́. **15** Àwọn omo Josiah: àkóbí omo rẹ́ ni Johanani, èkejì omo rẹ́ ni Jehoiakimu, èkẹta omo rẹ́ ni Sedekiah, èkẹrin omo rẹ́ ni Şallumu. **16** Àwọn iran omo Jehoiakimu: Jekoniah omo rẹ́, àti Sedekiah. **17** Àwọn omo Jekoniah tí a mú ní ìgbèkùn: Şealitieli omo rẹ́ okùnrin, **18** Malkiram, Pedaiah, Şenasari, Jekamiah, Hoşama àti Nedabiah. **19** Àwọn omo Pedaiah: Serubbabeli àti Simei. Àwọn omo Serubbabeli: Meşullamu àti Hananiah. Şelomiti ni arábinrin wón. **20** Àwọn márùn-ún miíràn sì tún wà: Haşuba, Oheli, Berekiah, Hasadiah àti Jusabhesedi. **21** Àwọn omo Hananiah: Pelatiah àti Jeşaiah, àti àwọn omo Refaiah, ti Arnani, ti Obadiah àti ti Şekaniah. **22** Àwọn omo Şekaniah: Şemaiah àti àwọn omo rẹ́: Hattusi, Igal, Bariah, Neariah àti Şafati, mífá ni gbogbo wón. **23** Àwọn omo Neariah: Elioenai; Hesekiah, àti Asrikamu, méta ni gbogbo wón. **24** Àwọn omo Elioenai: Hodafiah, Eliášibu, Pelaiah, Akkubu, Johanani, Delaiah àti Anani, méje sì ni gbogbo wón.

4 Àwọn omo Juda: Peresi, Hesroni, Karmi, Huri àti Şobali. **2** Reaiah omo Şobali ni baba Jahati, àti Jahati baba Ahumai àti Lahadi. Àwọn wònyí ni èyà ará Sorati. **3** Àwọn wònyí ni àwọn omo Etamu: Jesreeli, Işima, Idbaşi, orúko arábinrin wón sì ni Haseleponi **4** Penueli sì ni baba Gedori, àti Eseri baba Huşa. Àwọn wònyí ni omo Huri, àkóbí Efrata àti baba Beţilehému. **5** Aşihuri baba Tekoa sì ní aya méjì, Hela àti Naara. **6** Naara sì bí Ahussamu, Heferi Temeni àti Haaştari. Àwọn wònyí sì ni àwọn omo Naara. **7** Àwọn omo Hela: Sereti Sohari, Etani, **8** àti Kosi ẹnì tí ó jé baba Anubu àti Sobeba àti ti àwọn èyà Aharheli omo Harumu. **9** Jabesi sì ní olá ju àwọn ègbòn rẹ́ okùnrin lọ. Iyá rẹ́ sì sọ ó ní Jabesi wí pé, “Mo bí i nínú ipónjú.” **10** Jabesi sì kígbé sòké sí Olòrun Israeeli wí pé, “Háà, Iwo yòdò bükún fún mi, iwo yòdò sí mú agbègbè mi tóbí! Jé kí owò rẹ́ kí ó wà pèlú mi kí ó sì pa mi mò kùrò nínú ibi; kí èmi kí ó le ní idàndè kùrò nínú ìrora.” Olòrun sì gbò ohùn èbè rẹ́. **11** Kelubu arákùnrin Şuha, sì jé baba Mehiri, ẹnì tí ó jé baba Eştoni. **12** Eştoni sì jé baba Beti-Rafa, Pasea àti Tehina ti baba ilú Nahaşi. Àwọn wònyí ni okùnrin Reka. **13** Àwọn omo Kenasi: Otnieli àti Seraiah. Àwọn omo Otnieli: Hatati àti Meonotai. **14** Meonotai sì ni baba Ofira. Seraiah sì jé baba Joabu, baba Geharaşinu. A pè báyií nítorí àwọn èniyàn àwọn onişònà ní iwòn. **15** Àwọn omo Kalebu omo Jefunne: Iru, Ela, àti Naamu. Àwọn omo Ela: Kenasi. **16** Àwọn omo Jehaleeli: Sifi, àti Sifa, Tiria àti Asareeli. **17** Àwọn omo Esra: Jeteri, Meredi, Eferi àti Jaloni. Oşan lára àwọn aya Meredi sì bí Miriamu, Şammai àti Işba baba Eşitemoa. **18** Aya rẹ́ láti èyà Juda sì bí Jaredi baba Gedori, àti Heberi baba Soko àti Jekutieli baba Sanoa. Àwọn wònyí ni àwọn omo omòbinrin Farao Bitia, ẹnì ti Meredi ti fé. **19** Àwọn omo aya Hodiah

arábìnrin Nahamu, baba Keila ará Garimu, àti Èsitemoa àwọn ará Maakati. **20** Àwọn ọmọ Şimoni: Amnoni, Rina, Beni-Hanani àti Tiloni. Àwọn ọmọ Işì: Soheti àti Beni-Soheti. **21** Àwọn ọmọ Şela ọmọ Juda: Eri baba Leka, Lada baba Meraşa àti àwọn idílẹ̀ ilé àwọn tí n hun aşo oníşẹ̀ ní Beti-Aşibea. **22** Jokimu, ọkùnrin Koseba, àti Joaşı àti Sarafi, olórí ní Moabu àti Jaşubi Lehemu. (Àkọsílẹ̀ yí sì wà láti Igbà àtìjọ.) **23** Àwọn sì ni amòkòkò tí n gbé ní Netaimu àti Gedera; wọn sì dúró níbẹ̀ wọn sì n şişẹ̀ fún ọba. **24** Àwọn ọmọ Simeoni: Nemueli, Jamini, Jaribi, Sera àti Saulu; **25** Şallumu sí jẹ ọmọ Saulu, Mibsamu ọmọ rẹ̀ Mişima ọmọ rẹ̀. **26** Àwọn ọmọ Mişima: Hamueli ọmọ rẹ̀ Sakkuri ọmọ rẹ̀ àti Şimej ọmọ rẹ̀. **27** Şimej sì ní ọmọkùnrin m̀rindínlógún àti ọmọ̀bìnrin m̀fẹ́fà, şùgbón àwọn ègbón rẹ̀ ọkùnrin kò ní ọmọ púpò; bẹ̀jẹ̀ ni àwọn idílẹ̀ wọn kò sì pò gégé bí àwọn èniyan Juda. **28** Wọn sì n gbé ní Beerseba, Molada, Hasari-Şuali, **29** àti ní Biliha, àti ní Esemu, àti ní Toladi, **30** Betueli, Horma, Siklagi, **31** Beti-Markaboti Hormah; Hasari Susimu, Beti-Biri àti Şaraimi. Àwọn wònyí ni ilú wọn tífti di Igbà ọba Dafidi, **32** agbègbè ilú wọn ni Etamu, Aini, Rimoni, Tokeni, Aşani àwọn ilú márùn-ún, **33** àti gbogbo iletò wọn, tí ó wà yí ilú nàà ká, dé Baali. Àwọn wònyí ni ibùgbé wọn. Àti itàn idílẹ̀ wọn. **34** Meşobabu àti Jamleki, Josa ọmọ Amasiah, **35** Joeli, Jehu ọmọ Josibiah, ọmọ Seraiah, ọmọ Asieli, **36** àti pèlù Elioenai, Jaakoba, Jeşohaiah, Asaiah, Adieli, Jesimieli, Benaiah, **37** àti Sisa ọmọ Şifi ọmọ Alloni, ọmọ Jedaiah, ọmọ Şimri ọmọ Şemaiah. **38** Àwọn ọkùnrin tí a dárúkò lókè yí àwọn ni ijòyè idílẹ̀ wọn. Àwọn idílẹ̀ sí pò sí i gidigidi, **39** wọn sì lọ sí ojú ọ̀nà Gedori. Lọ tífti dé ilà-oòrùn àfonifoji láti wá koriko fún àwọn agbo ẹran wọn. **40** Wọn sì rí koriko tútù tí ó dára ilẹ̀ nàà gbòdòró ó sì ní àlàáfia ó sì gbé jẹ. Àwọn ọmọ Hamu ni ó tí n gbé ibẹ̀ tẹ̀lẹ̀tẹ̀lẹ̀. **41** Àwọn ọkùnrin tí a kọ orúkọ rẹ̀ sòkè, dé ní ojọ Hesechiah ọba Juda. Wọn sì kọlu àwọn ará Hamu ní agọ wọn àti pèlù àwọn ará Mehuni tí a rí níbẹ̀ tí ó sì pa wọn run pátápátá tífti di òní yí. Wọn sì n gbé ní ipò wọn, nítorí pé koriko n bẹ̀ níbẹ̀ fún agbo ẹran wọn. **42** Èdédégbèta nínú àwọn ará Simeoni, lábẹ̀ idari pèlù Pelatiah, Neariah, Refaiah àti Usieli, àwọn ọmọ Işì, gbógún sí àwọn òkè ilú tí Seiri. **43** Wọn sì pa àwọn ará Amaleki tí ó kù, àwọn tí ó tí sálà, wọn sì tí n gbé ibẹ̀ tífti di òní yí.

5 Njẹ̀ àwọn ọmọ Reubeni, àkòbí Israeli. (Nítorí òun ni àkòbí; şùgbón, bí ó tí se pé ó ba ibùsùn baba rẹ̀ jẹ, a fi ogún ibí rẹ̀ fún àwọn ọmọ Josefu ọmọ Israeli: a kì yòdò sì ka itàn idílẹ̀ nàà gégé bí ipò ibí. **2** Nítorí Juda borí àwọn arákùnrin rẹ̀, àti lódò rẹ̀ ni aláşẹ̀ tí n jáde wá; şùgbón ogún ibí jẹ̀ tí Josefu), **3** àwọn ọmọ Reubeni àkòbí Israeli ni: Hanoku àti Pallu, Hesroni àti Karmi. **4** Àwọn ọmọ Joeli: Şemaiah ọmọ rẹ̀, Gogu ọmọ rẹ̀, Şimej ọmọ rẹ̀. **5** Mika ọmọ rẹ̀, Reaiah ọmọ rẹ̀, Baali ọmọ rẹ̀. **6** Beera ọmọ rẹ̀, tí Tiglat-Pileseri ọba Asiria kó ní Igbèkùn ló. Ijòyè àwọn ọmọ Reubeni ni Beera jẹ. **7** Àti àwọn arákùnrin rẹ̀ nípa idílẹ̀ wọn, nígbà tí a n ka itàn idílẹ̀ iran wọn: Jeieli àti Sekariah ni olórí, **8** àti Bela ọmọ Asasi ọmọ Şema,

ọmọ Joeli. Wón tí n gbé Aroeri àni tífti dé Nebo àti Baali-Meoni. **9** Àti níhà àrìwá, o tẹ́dó lọ tífti dé àtiwo aginjù láti odò Eufurate; nítorí tí eran ọ̀sìn wọn pò sí i ní ilẹ̀ Gileadi. **10** Àti ní ojọ Saulu, wón bá àwọn ọmọ Hagari jagun, ẹni tí ó şubú nípa ọwọ̀ wọn; wón sì n gbé inú agọ̀ wọn ní gbogbo ilẹ̀ àrìwá Gileadi. **11** Àti àwọn ọmọ Gadi n gbé lékè wọn, ní ilẹ̀ Başani tífti dé Saleka: **12** Joeli jẹ olórí, Şafamu iran ọmọ Janai, àti Şafati ni Başani. **13** Àti àwọn arákùnrin won tí ilẹ̀ àwọn baba wọn ní: Mikaeli, Meşullamu Şeba, Jorai, Jaka, Sia àti Eberi méje. **14** Wònyí ni àwọn ọmọ Abihaili, ọmọ Huri, ọmọ Jeroa, ọmọ Gileadi, ọmọ Mikaeli, ọmọ Jeşişai, ọmọ Jado, ọmọ Busi. **15** Ahi, ọmọ Adbeeli, ọmọ Guni, olórí ilẹ̀ àwọn baba wọn. **16** Wón sì n gbé Gileadi ní Başani àti nínú àwọn ilú rẹ̀, àti nínú gbogbo Igbèríko Şaroni, ní agbègbè wọn. **17** Gbogbo wònyí ni a kà nípa itàn idílẹ̀, ní ojọ Jotamu ọba Juda, àti ní ojọ Jeroboamu ọba Israeli. **18** Àwọn ọmọ Reubeni, àti àwọn ọmọ Gadi, àti ààbò èyà Manase, nínú àwọn ọkùnrin alágbára tí wón n gbé asà àti idà, tí wón sì n fi ọrun tafa, tí wón sì mòye ogun, jẹ̀ òkè méjì ó lé egbèrínlélógún dín ogóji èniyan, tí ó jáde lọ sí ogun nàà. **19** Wón sì bá àwọn ọmọ Hagari jagun, pèlù Jeturi, àti Nafişì àti Nadabu. **20** Nígbà tí wón sì rí iranlówọ̀ gbà si, a sì fi àwọn ọmọ Hagari lé wọn lówọ̀, àti gbogbo àwọn tí ó wà pèlù wọn; nítorí tiwon ké pe Olórùn ní ogun nàà, òun sì gbọ̀ èbẹ̀ wọn; nítorí tí wón gbékè wón lé e. **21** Wón sì kó eran ọ̀sìn wọn lọ; ibakáşẹ̀ egbàà méèèdógbón àti àguntàn òkè méjilá ó lé egbààrùn-ún, àti kètékété egbèrùn méjì, àti èniyan òkè márùn-ún. **22** Nítorí ọ̀pòlọ̀pò ni ó şubú tí a pa, nítorí láti ọ̀dọ̀ Olórùn ni ogun nàà, wón sì jókòó ní ipò wọn tífti di Igbà ikóló sí Igbèkùn. **23** Àwọn ọmọkùnrin ààbò èyà Manase n gbé ní ilẹ̀ nàà: wón bí sí i láti Başani tífti dé Baali-Hermoni, àti Seniri àti tífti dé òkè Hermoni. **24** Wònyí sì ni àwọn olórí ilẹ̀ àwọn baba wọn. Eferi, Işì, Elieli, Asrieli, Jeremiah, Hodafiah àti Jahdieli àwọn alágbára akoni ọkùnrin, ọkùnrin olókíkí, àti olórí ilẹ̀ àwọn baba wọn. **25** Wón sì şẹ̀ sí Olórùn àwọn baba wọn, wón sì şẹ̀ agbèrè tó àwọn olórùn èniyan ilẹ̀ nàà léyìn, tí Olórùn ti parun ní iwájún wọn. **26** Nítorí nàà Olórùn Israeli ru émf Pulu ọba Asiria sòkè (èyí ni Tiglat-Pileseri ọba Asiria), ó sì kó wọn lọ, àni àwọn ọmọ Reubeni àti àwọn ọmọ Gadi, àti ààbò èyà Manase lọ sí Igbèkùn. Ó sì kó wọn wá sí Hala, àti Habori, àti Harani, àti sí etí odò Gosani; tífti dí òní yí.

6 Àwọn ọmọ Lefi: Gerşoni, Kohati àti Merari. **2** Àwọn ọmọ Kohati: Amramu, Isari, Hebroni, àti Usieli. **3** Àwọn ọmọ Amramu: Aaroni, Mose àti Miriamu. Àwọn ọmọkùnrin Aaroni: Nadabu, Abihu, Eleasari àti Itamari. **4** Eleasari jẹ̀ baba Finehasi, Finehasi baba Abişua **5** Abişua baba Bukki, Bukki baba Ussi, **6** Ussi baba Serahiah, Serahiah baba Meraioti, **7** Meraioti baba Amariah, Amariah baba Ahitubu **8** Ahitubu baba Sadoku, Sadoku baba Ahimasi, **9** Ahimasi baba Asariah, Asariah baba Johanani, **10** Johanani baba Asariah. (Òhun ni ó sìn gégé bí àlùfàà nínú ilẹ̀ Olúwa tí Solomon kó sí Jerusalemu).

11 Asariah baba Amariah Amariah baba Ahitubu 12 Ahitubu baba Sadoku. Sadoku baba Şallumu, 13 Şallumu baba Hilkiah, Hilkiah baba Asariah, 14 Asariah baba Seraiah, pèlú Seraiah baba Josadaki. 15 A kó Josadaki lèrú nìgbà tí Olúwa lé Juda àti Jerusalèmu kúrò ní ilú nípàsè Nebukadnessari. 16 Àwọn ọmọ Lefi: Gèrsoni, Kohati àti Merari. 17 Wònyí ní àwọn orúkọ àwọn ọmọ Gèrsoni: Libni àti Şimeí. 18 Àwọn ọmọ Kohati: Amramu, Isari, Hebroni àti Usieli. 19 Àwọn ọmọ Merari: Mahili àti Muşi. Wònyí ní àwọn idílè ará Lefi tí a kọ ní sísè-n-tèlè gégé bí baba wọn. 20 Ti Gèrsoni: Libni ọmọkúnrin rẹ, Jahati. Ọmọkúnrin rẹ, Simma ọmọkúnrin rẹ, 21 Joah ọmọkúnrin rẹ, Iddo ọmọkúnrin rẹ, Sera ọmọkúnrin rẹ àti Jeaterai ọmọkúnrin rẹ. 22 Àwọn ìran ọmọ Kohati: Amminadabu ọmọkúnrin rẹ, Kora ọmọkúnrin rẹ, Asiri ọmọkúnrin rẹ. 23 Elkana ọmọkúnrin rẹ, Ebiasafi ọmọkúnrin rẹ, Asiri ọmọkúnrin rẹ. 24 Tahati ọmọkúnrin rẹ, Urieli ọmọkúnrin rẹ, Ussiah ọmọkúnrin rẹ àti Saulu ọmọkúnrin rẹ. 25 Àwọn ìran ọmọ Elkana: Amasai, Ahimoti 26 Elkana ọmọ rẹ, Sofai ọmọ rẹ Nahati ọmọ rẹ, 27 Eliabu ọmọ rẹ, Jerohamu ọmọ rẹ, Elkana ọmọ rẹ àti Samuèli ọmọ rẹ. 28 Àwọn ọmọ Samuèli: Joeli àkòbí àti Abijah ọmọ eléèkèjì. 29 Àwọn ìran ọmọ Merari: Mahili, Libni ọmọ rẹ. Şimeí ọmọ rẹ, Ussa ọmọ rẹ. 30 Şimeia ọmọ rẹ, Haggiah ọmọ rẹ àti Asaiah ọmọ rẹ. 31 Èyí ní àwọn ọkúnrin Dafidi tí a fi sí idí orin nínú ilé Olúwa léyìn tí àpótí èrì tí wá láti sinmi nìbè. 32 Wọn jìsè pèlú orin níwájú àgò ipàdè tífí tí Solomoni fi kọ ilé Olúwa ní Jerusalèmu. Wọn se işè isin wọn ní ibámu pèlú ilànà tí a fi lèlè fún wọn. 33 Wònyí ní àwọn ọkúnrin tí ó sìn pèlú ọmọ wọn. Láti ọdò àwọn ará Kohati: Hemani olùkọrin, ọmọ Joeli, ọmọ Samuèli, 34 ọmọ Elkana, ọmọ Jerohamu, ọmọ Elieli, ọmọ Toha, 35 ọmọ Sufu, ọmọ Elkana, ọmọ Mahati, ọmọ Amasai, 36 ọmọ Elkana, ọmọ Joeli, ọmọ Asariah, ọmọ Sefaniah, 37 ọmọ Tahati, ọmọ Asiri, ọmọ Ebiasafi, ọmọ Kora, 38 ọmọ Isari, ọmọ Kohati, ọmọ Lefi, ọmọ Israèli; 39 Hemani sì darapò mọ Asafu, èni tí ó sìn ní ọwọ òtún rẹ: Asafu ọmọ Berekiah, ọmọ Şimeia, 40 ọmọ Mikaeli, ọmọ Baaseiah, 41 ọmọ Malkiah, 42 ọmọ Etani, ọmọ Sera, ọmọ Adaiah, 42 ọmọ Etani, ọmọ Simma, ọmọ Şimeí, 43 ọmọ Jahati, ọmọ Gèrsoni, ọmọ Lefi; 44 láti ibákégbé wọn, àwọn ará Merari wà ní ọwọ òsì rẹ: Etani ọmọ Kíşì, ọmọ Abdi, ọmọ Malluki, 45 ọmọ Haşabiah, ọmọ Amasiah, ọmọ Hilkiah, 46 ọmọ Amisi, ọmọ Bani, ọmọ Şemerì, 47 ọmọ Mahili, ọmọ Muşi, ọmọ Merari, ọmọ Lefi. 48 Àwọn Lefi egbé wọn ni wọn yan àwọn işè yòdókù ti àgò fún, èyí tí í se ilé Olùrún. 49 Şùgbón Aaroni àti àwọn ìran ọmọ rẹ jẹ àwọn tí ó gbé ọrẹ kalè lórí pepe èbò sísun àti lórí pepe tùràrì ní ibátan pèlú gogbo ohun tí a şe ní ibi Mímọ Jùlọ. Sísè ètùtù fún Israèli, ní ibámu pèlú gogbo ohun tí Mose ìránşè Olùrún ti pàşè. 50 Wònyí ní àwọn ìránşè Aaroni: Eleasari ọmọ rẹ, Finehasi ọmọ rẹ, Abişua ọmọ rẹ, 51 Bukki ọmọ rẹ, Ussi ọmọ rẹ, Serahiah ọmọ rẹ, 52 Meraioti ọmọ rẹ, Amariah ọmọ rẹ, Ahitubu ọmọ rẹ, 53 Sadoku ọmọ rẹ àti Ahimasi ọmọ rẹ. 54 Wònyí ní ibùgbé wọn tí a pín fún wọn gégé bí agbègbè wọn (tí a fi lè àwọn

ìran ọmọ Aaroni lówò tí ó wá láti èyà Kohati, nítorí kèkè aláakókò jẹ tiwọn). 55 A fún wọn ní Hebroni ní Juda pèlú àyíká pápá oko tútù ilẹ̀ rẹ. 56 Şùgbón àwọn pápá àti ilètò tí ó yí ilú ríla náà ká ní a fi fún Kalebu ọmọ Jefunne. 57 Bèè ni àwọn ìran ọmọ Aaroni ni a fún ní Hebroni (ilú ti ààbò), àti Libina, Jattiri, Eşitemoa, 58 Hileni, Debiri, 59 Aşani, Jutta àti Beti-Şemeşi lápapọ̀ pèlú pápá oko tútù ilẹ̀ rẹ. 60 Àti láti inú èyà Benjamini, a fún wọn ní Gibeoni, Geba, Alemeti àti Anatoti lápapọ̀ pèlú pápá oko tútù ilẹ̀ wọn. Àwọn ilú wònyí, tí a pín láàrin àwọn èyà Kohati jẹ mètálá ní gogbo rẹ. 61 Iyókù àwọn ìran ọmọ Kohati ní a pín ilú mēwáá fún láti àwọn idílè ní ti ààbò èyà Manase. 62 Àwọn ìran ọmọ Gèrsoni, sí idílè ní a pín ilú mètálá fún láti èyà àwọn èyà Isakari, Aşeri àti Naftali, àti láti apa èyà Manase tí ó wà ní Başani. 63 Sebuluni àwọn ìran ọmọ Merari, idílè sí idílè, ní a pín ilú mejílá fún láti èyà Reubeni, Gadi àti Sebuluni. 64 Bèè ni àwọn ọmọ Israèli fún àwọn ará Lefi ní ilú wònyí pèlú pápá oko tútù ilẹ̀ wọn. 65 Láti èyà Juda, Simeoni àti Benjamini ni a pín ilú tí a ti dárúkọ wọn sèyìn fún. 66 Lára àwọn idílè Kohati ní a fún ní ilú láti èyà Efraimu gégé bí ilú agbègbè wọn. 67 Ní òkè orilẹ̀-èdè Efraimu, a fún wọn ní Şekemu (ilú ríla ti ààbò), àti Geseri 68 Jokimeamu, Beti-Horoni. 69 Aijaloni àti Gati-Rimoni lápapọ̀ pèlú pápá oko tútù ilẹ̀ wọn. 70 Pèlú láti apa ààbò èyà Manase àwọn ọmọ Israèli fún Aneri àti Bileamu lápapọ̀ pèlú pápá oko tútù ilẹ̀ wọn, fún iyókù àwọn idílè Kohati. 71 Àwọn ará Gèrsoni gbà nńkan wònyí. Láti ààbò èyà ti Manase wọn gba Golani ní Başani àti pèlú Aştarotu, lápapọ̀ pèlú pápá oko tútù wọn. 72 Láti èyà Isakari wọn gba Kedeşi, Daberati 73 Ramoti àti Anenu, lápapọ̀ pèlú pápá oko tútù ilẹ̀ wọn. 74 Láti èyà Aşeri wọn gba Maşali, Abdoni, 75 Hukoki àti Rehobu lápapọ̀ pèlú pápá oko tútù ilẹ̀ wọn. 76 Pèlú láti èyà Naftali wọn gba Kedeşi ní Galili, Hammoni àti Kiriataimu, lápapọ̀ pèlú pápá oko tútù ilẹ̀ wọn. 77 Àwọn ará Merari (iyókù àwọn ará Lefi) gbà nńkan wònyí. Láti èyà Sebuluni wọn gba Jokneamu, Karta, Rimoni àti Tabori, lápapọ̀ pèlú ilẹ̀ pápá oko tútù wọn. 78 Láti èyà Reubeni rekóją Jordani ilà-òòrùn Jeriko wọn gba Beseri nínú aginjù Jahisa, 79 Kedemoti àti Mefaati, lápapọ̀ pèlú ilẹ̀ pápá oko tútù wọn. 80 Pèlú láti èyà Gadi wọn gba Ramoti ní Gileadi Mahanaimu, 81 Heşboni àti Jaseri lápapọ̀ pèlú àwọn ilẹ̀ pápá oko tútù wọn.

7 Àwọn ọmọ Isakari: Tola, Pua, Jaşubu àti Şimroni, mèrin ni gogbo rẹ. 2 Àwọn ọmọ Tola: Ussi, Refaiah, Jehieli, Jamai, Ibsamu àti Samuèli olórí àwọn idílè wọn. Ní àkókò ijọba, Dafidi, àwọn ìran ọmọ Tola tò lèşeşeşè gégé bí àwọn ọkúnrin alágbara ní itàn idílè láti ọdò baba ríla wọn, tí iye wọn sí jẹ egbèrún mejílélógún ó lè egbèta. 3 Àwọn ọmọ, Ussi: Israhiah. Àwọn ọmọ Israhiah: Mikaeli, Obadiah, Joeli àti Işiah. Gogbo àwọn máraàrún sì jẹ olóyè. 4 Gégé bí itàn idílè wọn láti ọdò baba ríla wọn, wọn ní ọkúnrin egbáá mèrindínlógún jí ó tí şe tan fún ogun, nítorí wọn ní ọpò àwọn ọmọ àti iyawó. 5 Àwọn

ibátan tí ó jé alágbára akọni àwọn ọ̀kùnrin tí ó jé tí àwọn idílẹ̀ Isakari, bí a ti tò ó lẹ̀ṣeṣe nínú itàn idílẹ̀ láti ọ̀dọ̀ baba nílá wọn jé egbàá mètáàdínláàádórín ni gbogbo rẹ̀. **6** Àwọn ọ̀mọ̀ mètá Benjamini: Bela, Bekeri àti Jediaeli. **7** Àwọn ọ̀mọ̀ Bela: Esboni, Ussi, Usieli, Jerimoti àti Iri, àwọn máraàrún. Àwọn ni olórí ilé baba nílá wọn, akọni alágbára ènìyàn. A sì ka iye wọn nípa iran wọn sí egbèrún méjilélogún ó lé mérénlélógbò ènìyàn. **8** Àwọn ọ̀mọ̀ Bekeri: Semirahi, Joasi, Elieseri, Elioenai, Omri, Jeremoti, Abijah, Anatoti àti Alemeti. Gbogbo wònyí jé ọ̀mọ̀ Bekeri. **9** Itàn idílẹ̀ wọn láti ọ̀dọ̀ baba nílá wọn tí a kọ̀ lẹ̀ṣeṣe jé tí àwọn olórí idílẹ̀ àti egbèrún ní ọ̀nà ogún ó lé nígbà ọ̀kùnrin alágbára. **10** Ọ̀mọ̀ Jediaeli: Bilhani. Àwọn ọ̀mọ̀ Bilhani: Jeusi Benjamini, Ehudu, Kenaana, Setamu, Tarṣiṣi àti Ahiṣahari. **11** Gbogbo àwọn ọ̀mọ̀ Jediaeli jé olórí. Àwọn egbèrún mètáàdínlógún ó lé nígbà akọni ọ̀kùnrin ní ó ti setán láti jáde lọ sí ogun. **12** Àti Şuppimu, àti Huppimu, àwọn ọ̀mọ̀ Iri, àti Huşimu, àwọn ọ̀mọ̀ Aheri. **13** Àwọn ọ̀mọ̀ Naftali: Jasieli, Guni, Jeseri àti Şallumu—ọ̀mọ̀ rẹ̀ nípa Bilihi. **14** Àwọn iran ọ̀mọ̀ Manase: Asrieli jé iran ọ̀mọ̀ rẹ̀ ní ipasẹ̀ àlẹ̀ rẹ̀ ará Aramu ó bí Makiri baba Gileadi. **15** Makiri sì mú iyáwó láti áàrín àwọn ará Huppimu àti Şuppimu. Orúko arábinrin rẹ̀ a máa jé Maaka. Orúko iran ọ̀mọ̀ miíràn a máa jé Selofehadi, tí ó ní àwọn ọ̀mọ̀binrin nikan soşo. **16** Maaka, iyáwó Makiri bí ọ̀mọ̀kùnrin kan. Ó sì so orúko rẹ̀ ní Peresi. Ó sì pe arákùnrin rẹ̀ ní Şereşi, àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀ sì ní Ulamu àti Rakemu. **17** Ọ̀mọ̀ Ulamu: Bedani. Wònyí ni àwọn ọ̀mọ̀ Gileadi ọ̀mọ̀ Makiri, ọ̀mọ̀ Manase. **18** Arábinrin rẹ̀. Hamoleketi bí Işhodi, Abieseri àti Mahila. **19** Àwọn ọ̀mọ̀ Şemida sì jé: Ahiani, Şekemu, Likki àti Aniamu. **20** Àwọn iran ọ̀mọ̀ Efraimu: Şutelahi, Beredi ọ̀mọ̀kùnrin rẹ̀, Tahati ọ̀mọ̀ rẹ̀, Eleadah ọ̀mọ̀ rẹ̀. Tahati ọ̀mọ̀ rẹ̀ **21** Sabadi ọ̀mọ̀, rẹ̀, àti Şutelahi ọ̀mọ̀ rẹ̀. Eseri àti Eleadi ni a pa nípasẹ̀ àwọn ọ̀kùnrin bíbí ibílẹ̀ Gati nígbà tí wọn sọkalẹ̀ lọ láti lọ fi agbára mú ohun ọ̀şin wọn **22** Efraimu baba wọn sọfọ̀ fún wọn ní ọ̀jọ̀ púpọ̀, àwọn ibátan rẹ̀ wá láti tù ú nínú. **23** Nígbà náà, ó sùn pèlú, iyáwó rẹ̀, ó sì lóyún ó sì bí ọ̀mọ̀kùnrin kan. Ó sì so ó ní Beriah nítorí ọ̀fò ti wà nínú idílẹ̀ náà. **24** Ọ̀mọ̀binrin rẹ̀ sì jé Şerah, èni tí ó kọ̀ isalẹ̀ àti ọ̀kè Beti-Horoni àti Useni-Şerah pèlú. **25** Refa jé ọ̀mọ̀ rẹ̀, Resefi ọ̀mọ̀ rẹ̀, Tela ọ̀mọ̀ rẹ̀, Tahani ọ̀mọ̀ rẹ̀, **26** Laadani ọ̀mọ̀ rẹ̀ Ammihudu ọ̀mọ̀ rẹ̀, Elişama ọ̀mọ̀ rẹ̀, **27** Nuni ọ̀mọ̀ rẹ̀ àti Joşua ọ̀mọ̀ rẹ̀. **28** Ilẹ̀ wọn àti ifidikalẹ̀ wọn ni Beteli àti àwọn iletò tí ó yíká, Narani lọ sí ihà ilà-òdùrún, Geseri àti àwọn iletò rẹ̀ lọ sí ihà iwò-òdùrún àti Şekemu àti àwọn iletò rẹ̀ ní ọ̀nà lọ sí Ayahi àti àwọn iletò. **29** Légbẹ̀ ipínlẹ̀ ti Manase ni Beti-Şeani, Taanaki, Megido àti Dori lapaṣọ̀ pèlú àwọn iletò rẹ̀. Àwọn iran ọ̀mọ̀ Josefu ọ̀mọ̀ Işraeli ní gbé nínú ilú wònyí. **30** Àwọn ọ̀mọ̀ Aşeri: Imina, Işifa, Işfi àti Beriah. Arábinrin wọn sì jé Sera. **31** Àwọn ọ̀mọ̀ Beriah: Heberi àti Malkieli, tí ó jé baba Barsafiti. **32** Heberi jé baba Jafileti, Şomeri àti Hotami àti ti arábinrin wọn Şua. **33** Àwọn ọ̀mọ̀ Jafileti: Pasaki, Bimhali àti Asifati. Wònyí ni àwọn ọ̀mọ̀ Jafileti. **34** Àwọn ọ̀mọ̀ Şomeri: Ahi, Roga, Jahuba àti

Aramu. **35** Àwọn ọ̀mọ̀ arákùnrin rẹ̀ Helemu Sofahi, Imina, Seleşi àti Amali. **36** Àwọn ọ̀mọ̀ Sofahi: Sua, Haniferi, Suali, Beri, Imra. **37** Beseri, Hodi, Şamma, Şilisa, Itrani àti Bera. **38** Àwọn ọ̀mọ̀ Jeteri: Jefunne, Pisifa àti Ara. **39** Àwọn ọ̀mọ̀ Ulla: Arah, Hannieli àti Resia. **40** Gbogbo wònyí jé iran ọ̀mọ̀ Aşeri—olórí idílẹ̀, àşàyàn ọ̀kùnrin, alágbára jagunjagun àti olórí nínú àwọn ìjòyè. Iye àwọn tí a kà yẹ̀ fún ogun, gégé bí a ti se kọ̀ ó lẹ̀ṣeṣe nínú itàn idílẹ̀ wọn jé egbàá mètálá ọ̀kùnrin.

8 Benjamini jé baba: Bela àkóbí rẹ̀, Aşbeli ọ̀mọ̀kùnrin ni èkẹkẹ̀jì, Ahara èkẹkẹ̀ta, **2** Noha èkẹkẹ̀rin àti Rafa èkarùnún. **3** Àwọn ọ̀mọ̀ Bela ni, Adari, Gera, Abihudi, **4** Abişua, Naamani, Ahoa, **5** Gera, Şefufani àti Huramu. **6** Wònyí ni àwọn iran ọ̀mọ̀ Ehudu, tí wọn jé olórí àwọn idílẹ̀ tí ó ní gbé ní Gera tí a sì lé kùró lọ sí Manahati: **7** Naamani Ahijah àti Aheru, tí ó lé wọn kùró ní ilú, àti tí ó sì jé baba Ussa àti Ahihudu. **8** A bí àwọn ọ̀mọ̀kùnrin fún Şaharaimu ní Moabu léyìn tí ó ti kọ̀ àwọn iyáwó rẹ̀ sílẹ̀, Huşimu àti Baara. **9** Nípasẹ̀ iyáwó rẹ̀ Hodeşi ó ní Jobabu Sibia, Meşa, Malkamu, **10** Jeusi, Sakia àti Mirma. Wònyí ni àwọn ọ̀mọ̀kùnrin rẹ̀, olórí àwọn idílẹ̀. **11** Nípasẹ̀ Huşimu ó ní Abitubu àti Elipali. **12** Àwọn ọ̀mọ̀ Elipali: Eberi, Mişamu, Şemedu (èni tí ó kọ̀ Ono àti Lodi pèlú àwọn iletò àyíká rẹ̀). **13** Pèlú Beriah àti Şema, tí wọn jé olórí àwọn idílẹ̀ ti àwọn tí ó ní gbé ní Ajaloni àti àwọn tí ó lé àwọn olùgbé Gati kùró. **14** Ahio, Şasaki, Jeremoti, **15** Sebadiah, Aradi, Ederi **16** Mikaeli, Işifa àti Joha jé àwọn ọ̀mọ̀ Beriah. **17** Sebadiah, Meşullamu, Hiski, Heberi **18** Işimerai, Isiliahi àti Jobabu jé àwọn ọ̀mọ̀ Elipali. **19** Jakimu, Sikri, Sabdi, **20** Elienai, Siletai, Elieli, **21** Adaiyah, Beraiah àti Şimrati jé àwọn ọ̀mọ̀, Şimeí. **22** Işipani Eberi, Elieli, **23** Abdoni, Sikri, Hanani, **24** Hananiah, Elamu, Anitotijah, **25** Ifediah àti Penueli jé àwọn ọ̀mọ̀ Şasaki. **26** Şamşerai, Şeharaiyah, Ataliah **27** Jaresiah, Elijah àti Sikri jé àwọn ọ̀mọ̀ Jerohamu. **28** Gbogbo àwọn wònyí jé olórí àwọn idílẹ̀, wònyí gégé bí a ti kọ̀ ó lẹ̀ṣeṣe nínú itàn iran wọn, sọ̀n sì ní gbé ní Jerusalemu. **29** Jeieli, baba Gibeoni ní gbé ní Gibeoni. Iyáwó o rẹ̀ a má jé Maaka, **30** àkóbí rẹ̀ a sì máa jé Abdoni wònyí sì ní tẹ̀lẹ̀ Suri, Kişi, Baali, Neri, Nadabu, **31** Gedori Ahio, Sekeri **32** pèlú Mikiloti, tí ó jé baba Şimea. Wọn ní gbé ní èbà ibátan wọn ní Jerusalemu. **33** Neri jé baba Kişi, Kişi baba Saulu àti Saulu baba Jonatani, Malikişua, Abinadabu àti Eşi-Baali. **34** Ọ̀mọ̀ Jonatani: Meribu-Baali tí ó jé baba Mika. **35** Àwọn ọ̀mọ̀ Mika: Pitoni, Meleki, Tarea, àti Ahasi. **36** Ahasi jé baba a Jeheada, Jeheada jé baba a Alemeti, Asmafeti àti Simri, Simri sì jé baba Mosa. **37** Mosa jé baba Binea; Rafa sì jé ọ̀mọ̀ rẹ̀, Eleasa ọ̀mọ̀ rẹ̀ àti Aseli ọ̀mọ̀ rẹ̀. **38** Aseli ní ọ̀mọ̀ mètá pèlú wònyí ni orúko wọn: Asrikamu, Bokeru, Işmaeli, Şeariah, Obadiah àti Hanani. Gbogbo wònyí ni ọ̀mọ̀ Aseli. **39** Àwọn ọ̀mọ̀ arákùnrin rẹ̀ Eseki: Ulamu àkóbí rẹ̀, Jeusi ọ̀mọ̀kùnrin èkẹkẹ̀jì àti Elifeleti èkẹkẹ̀ta. **40** Àwọn ọ̀mọ̀ Ulamu jé ọ̀gboyà jagunjagun tí ó lé gbá orin mú. Wọn ní ọ̀pọ̀ ọ̀mọ̀kùnrin

àti ọmọ ọmọkúnrin àádọjọ ní gbogbo rẹ. Gbogbo wònyí ni àwọn idílẹ̀ ẹ̀ran ọmọ Benjamini.

9 Gbogbo Israeli ni a kọ lẹ́sẹ́sẹ́ nínú itàn idílẹ̀ láti ọ̀dọ̀ àwọn baba nílá nínú iwé àwọn ọ̀ba Israeli. Àwọn ẹ̀niyàn Juda ni a kó ní igbèkún lọ sí Babeli nítorí àìṣòótọ̀ wọn. **2** Nisinsin yí, àwọn tí ó kọkọ̀ tún tẹ̀dọ̀ lórí ohun ìní wọn ní ilú wọn ni diẹ̀ nínú àwọn ọmọ Israeli, àwọn àlùfàà, àwọn ará Lefi àti àwọn ẹ̀ranṣẹ́ ilé Olúwa. **3** Àwọn tí ó wá láti Juda láti Benjamini àti láti Efraimu àti Manase tí ó n gbé ní Jerusalemu jé: **4** Uttai ọmọ Ammihudu, ọmọ Omri, ọmọ Imri, ọmọ Bani, ẹ̀ran ọmọ Peresi ọmọ Juda. **5** Àti nínú ará Šilo: Asaiah àkọ́bí àti àwọn ọmọ rẹ. **6** Ní ti ará Sera: Jeueli. Àwọn ẹ̀niyàn láti Juda sì jẹ́ ẹ̀dẹ́gbẹ̀rìn ó dín mēwáá. **7** Àti nínú àwọn ọmọ Benjamini ni: Sallu ọmọ Meşullamu, ọmọ Hodafiah; ọmọ Hasenuah; **8** Ibinaiah ọmọ Jerohamu; Ela ọmọ Ussi, ọmọ Mikri; àti Meşullamu ọmọ Sefatia; ọmọ Reueli, ọmọ Ibinijah. **9** Àwọn ẹ̀niyàn láti Benjamini gégé bí a ti ẹ́ kọ ọ̀ nínú ẹ̀ran wọn nínú itàn idílẹ̀ láti ọ̀dọ̀ baba nílá wọn, tí ó jẹ́ egbẹ̀rùn ó dín mērinlélógójì. Gbogbo àwọn ọ̀kúnrin yí jẹ́ àwọn olórí àwọn idílẹ̀. **10** Ní ti àwọn àlùfàà: Jediah; Jehoiaribi; Jakini; **11** Asariah ọmọ Hilkiah, ọmọ Meşullamu, ọmọ Sadoku, ọmọ Meraioti, ọmọ Ahitubu, olórí tí ó n bojútó ilé Olórun; **12** Adaiah ọmọ Jerohamu, ọmọ Paşuri, ọmọ Malkiah; àti Masai ọmọ Adieli, ọmọ Jahiserah, ọmọ Meşullamu ọmọ Meşilemiti, ọmọ Immeri. **13** Àwọn àlùfàà, tí wọn jẹ́ àwọn olórí àwọn idílẹ̀, tí ó jẹ́ egbẹ̀sán ó dín méjì. Wọn jẹ́ alágbára ọ̀kúnrin, tí wọn lè dúró fún iṣẹ́ ẹ̀ranṣẹ́ nínú ilé Olórun. **14** Ní ti àwọn ará Lefi: Şemaiah ọmọ Haşubu, ọmọ Asrikamu, ọmọ Haşabiah ará Merari; **15** Bakibakari, Hereşi, Galali àti Mattaniah, ọmọ Mika, ọmọ Sikri, ọmọ Asafu; **16** Obadiah ọmọ Şemaiah, ọmọ Galali, ọmọ Jedutuni; àti Berekiah ọmọ Asa, ọmọ Elkana, tí ó n gbé nínú àwọn ilú àwọn ará Netofa. **17** Àwọn olùtọ́jú ẹ̀nu-òṅà: Şallumu, Akkubu, Talmoni, Ahimani àti arákúnrin wọn, Şalumu olóyè wọn, **18** ti wà ní ipò idúró ní ẹ̀nu-òṅà ọ̀ba ní apá ihà ilà-òòrùn títí di àkókò yí. Wònyí ni àwọn olùtọ́jú ẹ̀nu-òṅà tí ó jẹ́ ti ipàgò àwọn ará Lefi. **19** Şallumu ọmọ Kore ọmọ Ebiasafi, ọmọ Kora, àti àwọn olùtọ́jú ẹ̀nu-òṅà eḷẹgbé rẹ. Láti idílẹ̀ rẹ́ (àwọn ará Korati) ní ó dúró fún ẹ́sẹ́ iloro ẹ̀nu-òṅà àgọ́ gégé bí baba wọn tí n dúró fún ẹ́sẹ́ àbáwọ́lẹ́ ibùgbé Olúwa. **20** Ní igbà àkókọ̀ Finehasi ọmọ Eleasari jẹ́ olórí fún àwọn olùtọ́jú ẹ̀nu-òṅà, Olúwa sì wá pèlú rẹ. **21** Sekariah, ọmọ Meşeleemiah jẹ́ olùtọ́jú ẹ̀nu-òṅà ní àbáwọ́lẹ́ sí àgọ́ ibi ipadé. **22** Gbogbo rẹ́ lápapọ̀, àwọn tí a yàn láti jẹ́ olùtọ́jú ẹ̀nu-òṅà ní àwọn iloro jẹ́ igba ó lé méjìlá. A ka àwọn wònyí nípa idílẹ̀ ní iletò wọn. Àwọn olùtọ́jú ẹ̀nu-òṅà ni a ti yàn sí ipò láti ọ̀dọ̀ Dafidi àti Samuẹ́li, aríran, nítorí òtítọ̀ wọn. **23** Àwọn àti àwọn ọmọ wọn ní ó wá fún ẹ́sẹ́ ẹ̀nu-òṅà ilé Olúwa ilé tí a pè ní àgọ́. **24** Àwọn olùtọ́jú ẹ̀nu-òṅà wá ní igun méré̀ẹ̀rin: ilà-òòrùn, iwọ̀-òòrùn aríwá àti guúsú. **25** Àwọn arákúnrin wọn ní àwọn iletò wọn ní láti wá ní àkókò dé àkókò láti pín iṣẹ́ isin wọn fún àkókò ọ̀jọ̀ méje. **26** Şùgbọ̀n àwọn olórí alábojútó ẹ̀nu-òṅà méré̀ẹ̀rin

tí wọn jẹ́ ará Lefi ni a yàn fún àwọn iyará àti àwọn àpòtí iṣúra ní ilé Olórun. **27** Wọn á lo gbogbo ọ̀ru ní didúró yí ilé Olórun ká, nítorí wọn ní láti ẹ́ ọ, wọn sì ní àṣẹ́ sí kọkọ́rọ̀ fún ẹ́sẹ́ sí ní àrààrọ̀. **28** Diẹ̀ wà ní ẹ̀dì ohun èlò tí à n ló fún isìn ilé Olórun; wọn a máa kà á nígbà tí wọn gbé e wọ́lẹ́ àti nígbà tí a kó wọn jáde. **29** Àwọn miiran ni a yàn láti bojútó ohun èlò àti gbogbo ohun èlò ilé tí a yà sọ̀tọ̀ fún Olórun, àti iyẹ̀fun àti ọ̀tí ẹ̀so àjàrà àti òróró nàá, tūràrì àti tūràrì olóòòrùn didùn. **30** Şùgbọ̀n diẹ̀ nínú àwọn àlùfàà ní ó n bojútó pípọ̀ tūràrì olóòòrùn didùn papọ̀. **31** Ará Lefi tí a sọ ní Mattitiah àkọ́bí ọmọkúnrin Şallumu ará Kora ni a yàn, tí n í ẹ́ alábojútó ohun tí a dín. **32** Àti nínú àwọn arákúnrin wọn, nínú àwọn ọmọ Kohati tó n ẹ́ itọ́jú àkàrà ifihàn, láti máa pèsè rẹ́ ní ojojo isinmi. **33** Àwọn tí wọn jẹ́ ọ̀kúnrin, olórí àwọn idílẹ̀ Lefi dúró nínú àgọ́ ilé Olúwa, wọn kò sì ẹ́ lára iṣẹ́ isin yòókù nítorí wọn n ẹ́ iṣẹ́ nàá lósàn, lóru. **34** Gbogbo wònyí jẹ́ olórí àwọn Lefi, olóyè gégé bí a ti ẹ́ kọ lẹ́sẹ́sẹ́ sínú itàn idílẹ̀ láti ọ̀dọ̀ baba nílá wọn, wọn sì n gbé ní Jerusalemu. **35** Jeieli baba Gibeoni n gbé ní Gibeoni. Orúko iyawó rẹ́ a máa jẹ́ Maaka, **36** pèlú àkọ́bí ọmọkúnrin rẹ́ jẹ́ Abdoni, tí wònyí sì n tẹ́lẹ̀ Suri, Kişi, Baali, Neri, Nadabu. **37** Gedor, Ahio, Sekariah àti Mikiloti. **38** Mikiloti jẹ́ baba Şimeamu, àwọn nàá n gbé ní ẹ̀bá ibátan wọn ní Jerusalemu. **39** Neri jẹ́ baba Kişi, Kişi baba a Saulu, àti Saulu baba a Jonatani, àti Malikişua, Abinadabu àti Eşi-Baali. **40** Ọmọ Jonatani: Meribu-Baali, tí ó jẹ́ baba Mika. **41** Àwọn ọmọ Mika: Pitoni, Meleki, Tarea àti Ahasi. **42** Ahasi jẹ́ baba Jada, Jada jẹ́ baba Alemeti, Asmafeti, Simri, sì Simri jẹ́ baba Mosa. **43** Mosa jẹ́ baba Binea; Refaiah jẹ́ ọmọ rẹ, Eleasa ọmọ rẹ́ àti Aseli ọmọ rẹ. **44** Aseli ní ọmọ mēfá, pèlú wònyí ni orúko wọn: Asrikamu, Bokeru, Işmaeli Şeariah, Obadiah àti Hanani, gbogbo wònyí ni ọmọ Aseli.

10 Nisinsin yí, àwọn ará Filistini dojú ijà kọ Israeli, àwọn ará Israeli sì sálọ kúrò níwájú wọn, a sì pa ọ̀pọ̀ wọn sí orí òkè Gilboa. **2** Àwọn ará Filistini sí lépa Saulu gidigidi àti àwọn ọmọ rẹ. Wọn sì pa àwọn ọmọ rẹ. Jonatani, Abinadabu àti Malikişua. **3** Ogun nàá sí gbóná janjan fún Saulu, nígbà tí àwọn tafàtáfá sí lẹ́ e bá, wọn sì sá a lógbé. **4** Saulu sì sọ fún ẹ̀ni tí ó gbé ihámọ̀ra rẹ́ pé, “Fa idà rẹ́ yọ, kí o sì fi gún mi, kí àwọn aláikọ̀là wònyí má wá láti bú mi.” Şùgbọ̀n ẹ̀ni tí ó n gbé ihámọ̀ra rẹ́ n bẹ̀rù, kò sì lẹ́ se é, bẹ̀ẹ̀ ní Saulu mú idà tirẹ́ ó sì şubú lé e. **5** Nígbà tí agbè-ihámọ̀ra rẹ́ pé Saulu ti kú, òhun pèlú şubú lórí idà tirẹ́, ó sì kú. **6** Bẹ̀ẹ̀ ní Saulu àti ọmọ rẹ́ mètẹ̀tẹ̀ta kú, gbogbo ilé rẹ́ sì kú şọkan, lójọ kan nàá. **7** Nígbà tí gbogbo àwọn ọmọ Israeli tí ó wà ní pètẹ̀lẹ̀ rí wí pé àwọn ọmọ-ogun ti sálọ àti pé Saulu àti àwọn ọmọ rẹ́ ti kú wọn kọ àwọn ilú wọn sílẹ̀, wọn sì sálọ. Àwọn ará Filistini wá, wọn sì jókòò nínú wọn. **8** Ní ojú kejì, nígbà tí àwọn ará Filistini wá láti kó òkú, wọn rí Saulu àti àwọn ọmọ rẹ́ tí wọn şubú sóri òkè Gilboa. **9** Wọn bó ní aṣọ, wọn sì gbé orí rẹ́ àti ihámọ̀ra rẹ́, wọn sì rán ẹ̀ranṣẹ́ lọ káàkiri ilẹ̀ àwọn ará Filistini láti kéde iròyin nàá láàrín àwọn ọ̀rìşà

won àti àwon èniyan won. **10** Wón gbé ìhámọra rẹ sí inú ilé tí wón kọ fún ọ̀rìṣà won, wón sì fi orí rẹ kọ sí inú ilé Dagoni. **11** Nígbà tí gbogbo àwon olùgbé Jabesi—Gileadi gbọ gbogbo ohun tí àwon ará Filistini ẹ fún Saulu, **12** gbogbo àwon akọni ọ̀kúnrin won lọ láti mú àwon ará Saulu àti àwon ọmọ rẹ, wón sì kó won wá sí Jabesi. Nígbà nàà, wón sin egungun won sáábé igi óákù ní Jabesi, wón sì gbààwẹ fún ọ̀jọ méje. **13** Saulu kú nítorí kò ẹ ọ̀títọ́ sí Olúwa, kò pa ọ̀rẹ Olúwa mọ pèlú, ó tọ abókúúsọ̀rẹ̀ lọ fún itọ̀sọ̀nà. **14** Kò sì béèrè lówọ Olúwa, bẹẹ ni Olúwa pa á, ó sì yí ijoba nàà padà sọ̀dọ Dafidi ọmọ Jese.

11 Gbogbo àwon Israẹli kó ara won jọ pọ sí ọ̀dọ Dafidi ní Hebroni, wón sì wí pé, “Èran-ara rẹ àti èjẹ rẹ ni àwá í ẹ. **2** Ní àtíjọ, kòdà nígbà tí Saulu jẹ ọba, iwọ ni ẹni tí ó darí Israẹli ní ojú ogun won. Olúwa Ọ̀lọrun rẹ sì wí fún ọ pé, ‘Iwọ yóò sí jẹ olùṣọ Israẹli èniyan mi, iwọ yóò sí jẹ olórí fún won.’” **3** Nígbà tí gbogbo àwon ìjọyẹ Israẹli tí won tí wá sọ̀dọ ọba Dafidi ní Hebroni. Ó sì ẹ májẹmú pèlú won ní Hebroni níwájú Olúwa, wón sì fi ọ̀róró yan Dafidi ní ọba lórí Israẹli, gégé bí ọ̀rẹ Olúwa láti ọwọ Samuẹli. **4** Dafidi àti gbogbo àwon ọmọ Israẹli jáde lọ sí Jerusalemu (tí ẹ Jebusi). Àwon Jebusi ara ilẹ nàà ní gbé nìbẹ. **5** Àwon ará ilú Jebusi sì wí fún Dafidi pé, “Iwọ kò sì gbọ̀dọ wọ ihín yíí wá.” Şùgbọn Dafidi kó ilú odi Sioni—èyí tí í ẹ ilú Dafidi. **6** Dafidi tí wí pé, “Ènikẹni tí ó bá tètẹ kọlu àwon ará Jebusi ní yóò di olórí àti balógun.” Joabu ọmọ Seruiah sì kọ̀kọ̀ gòkè lẹ, bẹẹ ni ó sì gba olórí. **7** Dafidi sì ní gbé inú ilú odi, nítorí nàà ni wón fi ní pé é ni ilú Dafidi. **8** Ó sì kọ àwon ilú nàà yíkáki; láti Millo yíkáki; Joabu sì tún iyókú àwon ilú nàà ẹ. **9** Bẹẹ ni Dafidi ní ga, ó sì pọ sí í, nítorí pé Olúwa àwon ọmọ-ogun wá pèlú rẹ. **10** Àwon wònyí sì ni ìjọyẹ alágbára ọ̀kúnrin Dafidi, àwon pèlú gbogbo àwon ọmọ Israẹli, wón sì fún ijoba rẹ ní àtìlẹ̀yìn tó lágbara láti mú un tàn káákiri gbogbo ilẹ, gégé bí Olúwa tí sèlérí. **11** Èyí sì ni iye àwon akọni ọ̀kúnrin Dafidi: Jaşobeamu ọmọ Hakumoni, ọun sì ni olórí nínú àwon ìjọyẹ, ó sì gbé ọ̀kọ̀ rẹ sòkè lórí àwon ọ̀dọ̀dúnrún èniyan, àwon ẹni tí ó pa ní ogun èẹkan. **12** Léyìn rẹ̀ sì ni Eleasari ọmọ Dodo àwon ará Ahohi, ọkan lára àwon mẹta ọ̀kúnrin alágbára. **13** Ó sì wá pèlú Dafidi ní Pasi-Dammimu nígbà tí àwon ará Filistini kó ara won jọ láti jagun, níbi tí ilẹ kan wá tí ó kún fún ọkà barle. Àwon èniyan sì sálọ kúrò níwájú Filistini. **14** Şùgbọn wón mú idurọ won ní áarin pápá nàà. Wón sì gbà a wón sì gún àwon ará Filistini mọ̀lẹ, Olúwa sì mú iğbàlà nílá fún won. **15** Mẹta nínú àwon ọ̀gbọn ìjọyẹ sọkalẹ̀ tọ Dafidi wá lọ sí orí àpáta nínú ihò Adullamu, nígbà tí àwon ẹgbé Filistini sì dúró ní àfonífojì ní orí ọ̀kè Refaimu. **16** Ní àsìkò nàà Dafidi sì ní bẹ nínú ilú odi, ẹgbé ogun àwon ará Filistini sì ní bẹ ní Bẹtilehemu. **17** Dafidi sí pòngbẹ fún omi ó sì wí pé, “Háà, ẹnikan yóò ha bu omi láti inú kànga ní ẹgbé ẹnu-bodè Bẹtilehemu fún un mu?” **18** Bẹẹ ni àwon mẹta nàà sì là láti ogun ará Filistini, ó sì fa omi jáde láti inú kànga ní ẹgbé ẹnu-bodè Bẹtilehemu ó sì gbé

padà tọ Dafidi wá. Şùgbọn ó kò láti mu ú: dípò, ó sì tú jáde níwájú Olúwa. **19** “Kí Ọ̀lọrun má jẹ kí ẹmi ó má ẹ ẹyí!” ó wí pé. “Şé kí ẹmi kí ó mú èjẹ ọ̀kúnrin yí ẹni tí ó fi ẹmi rẹ wéwu?” Nítorí wón fi ẹmi won wéwu láti mú padà wá, Dafidi kò ní mu ú. Nìkan wònyí ni àwon akọni mẹta ọ̀kúnrin nàà ẹ ohun iyanu nílá. **20** Abişai ará ọ̀kúnrin Joabu ìjọyẹ àwon mẹta. Ó sì gbé ọ̀kọ̀ rẹ sòkè lórí àwon ọ̀dọ̀dúnrún àwon èniyan, àwon ẹni tí ó pa, bẹẹ ni ó sì di olókikí gégé bí àwon mẹta. **21** Ó sì gba ilọpọ ọ̀lá lórí àwon mètẹ̀tẹta ó sì di olórí won, bí ó tilẹ̀ jẹ pé a kò ka kún ara won. **22** Benaiah ọmọ Jehoiada ó sì jẹ akọni oníjà láti Kabşeei, ẹni tí ó ẹ ẹ ẹ agbára nílá. Ó sì pa àwon ọmọ Arieli méjì tí Moabu, ó sì tún sọkalẹ̀ lọ sí inú ihò lákokò yìnyín dídí, ó sì pa kànniún kan. **23** Ó sì pa ara Ejibiti ẹni tí ó ga ní iwọn ẹşé méje àti àbòbò şùgbọn àwon ará Ejibiti won ní ọ̀kọ̀ gégé bí idábúú igi ahunşọ àti ọpá ní ọwọ rẹ, Benaiah sọkalẹ̀ lórí rẹ pèlú kùmọ. Ó sì gba ọ̀kọ̀ nàà láti ọwọ ará Ejibiti ó sì pa á pèlú ọ̀kọ̀ rẹ. **24** Nìkan wònyí sì ní iwà akin Benaiah ọmọ Jehoiada; ohun nàà pèlú sì di olókikí gégé bí àwon akọni ọ̀kúnrin mẹta. **25** Ó sì ní ọ̀lá púpọ̀ ju àwon ọ̀gbọn lẹ, şùgbọn a kò kà á láarin àwon mètẹ̀tẹta. Dafidi sì fi sí ikáwọ̀ àwon ẹşọ. **26** Àwon akọni ọ̀kúnrin nàà niyí: Asaheli ará ọ̀kúnrin Joabu, Elhanani ọmọ Dodo láti Bẹtilehemu, **27** Şamotu ará Harori, Helesi ará Peloni **28** Ira ọmọ Ikeşì láti Tekoa, Abieseri láti Anatoti, **29** Sibekai ará Huşati, láti ará Ahohi **30** Maharai ará Netofa, Heledi ọmọ Baanah ará Netofa, **31** Itai ọmọ Ribai láti Gibeah ní Benjamini, Benaiah ará Piratoni, **32** Hurai láti àfonífojì Gaaşì, Abieli ará Arbati, **33** Asmafeti ará Bahurimu Eliaba ará Şaalboni. **34** Àwon ọmọ Haşemu ará Gisoni Jonatani ọmọ Şage ará Harari. **35** Ahiamu ọmọ Sakari ará Harari, Elifali ọmọ Uri **36** Heferi ará Mekerati, Ahijah ará Peloni, **37** Hesro ará Karmeli Naarai ọmọ Esbai, **38** Joęli ará ọ̀kúnrin Natani Mibari ọmọ Hagari, **39** Seleki ará Ammoni, Naharai ará Beroti ẹni tí ó jẹ ẹni tí n ru ìhámọra Joabu ọmọ Seruiah. **40** Ira ará Itri, Garebu ará Itri, **41** Uriah ará Hiti Sabadi ọmọ Ahlai. **42** Adina ọmọ Şisa ará Reubeni, ẹni tí ó jẹ ìjọyẹ ará Reubeni, àti pèlú ọ̀gbọn rẹ. **43** Hanani ọmọ Maaka. Jehoşafati ará Mitini. **44** Ussia ará Asiterati, Şama àti Jeieli àwon ọmọ Hotami ará Aroeri, **45** Jediaeli ọmọ Şimri, àti ará ọ̀kúnrin Joha ará Tisi **46** Elieli ará Mahafi Jeribai àti Joşafia àwon ọmọ Elnaamu, Itimah ará Moabu, **47** Elieli, Obedi àti Jaasieli ará Mesoba.

12 Àwon wònyí ni ọ̀kúnrin tí ó wá sí ọ̀dọ Dafidi ní Siklagi, nígbà tí ó sá kúrò níwájú Saulu ọmọ Kişì (wón wá lára àwon jagunjagun ẹni tí ó ràn án lówọ láti ibi ijà. **2** Wón sì mú won pèlú itẹriba wón sì lágbara láti ta ọfà tabí láti ta kànnàkànnà ọ̀kúta ní ọwọ ọ̀sì tabí ní ọwọ ọ̀tún, wón sì jẹ ibátan ọ̀kúnrin Saulu láti èyà Benjamini): **3** Ahieseri olórí won àti Joaşì àwon ọmọ Şemaah ará Gibeah: Jeşieli àti Peleti ọmọ Asmafeti, Beraka, Jehu ará Anatoti. **4** Àti Işmaiah ará Gibeoni, ọ̀kúnrin alágbára kan lára àwon ọ̀gbọn ẹni tí ó jẹ olórí

nínú àwọn ogbò; Jeremiah, Jahasieli, Johanani, Josabadi ará Gedera, 5 Elusai, Jerimoti, Bealiah, Şemariah àti Şefatia ará Harufiti; 6 Elkana, Isiah, Asareeli, Joeseri àti Jaşobeamu ará Kora; 7 àti Joela, àti Sebadiah àwọn omo Jerohamu láti Gedori. 8 Diẹ lára àwọn ará Gadi yà sòdò Dafidi ní ibi gíga ní aginjù. Wọn sì jé onígbòyá ológun tí ó múra fún ogun tí ó sí lágbara láti di asà àti eşin mú. Ojú wọn sì dàbí ojú kinniún, wọn sì yára bí àgbònrín lórí àwọn òkè. 9 Eseri sì jé ijòyè, Obadiah sì jé igbákejì akogun, Eliabu elèkèta, 10 Mişimana elèkèkerin, Jeremiah elèkèkarúnún 11 Attai elèkèkefa, Elieli èkeje, 12 Johanani elèkèkejo Elsabadi elèkèkeşan-án 13 Jeremiah elèkèkewáà àti Makbannai elèkèkokanlı. 14 Àwọn ará Gadi wọn sì jé olórí ogun; eni tí ó kéré jù sì jé àpapọ ogórùn-ún, àti fún eni tí ó pòjù fún egbèrún. 15 Àwọn ni eni tí ó rékojá Jordani ní osù àkókó nígbà tí ó kún bo gbogbo bèbè rẹ, wọn sì lé gbogbo àwọn tí ó ní gbé nínú àfonifojó, lo sí ilà-oòrùn àti nihà iwọ-oòrùn. 16 Iyókú ará Benjamini àti àwọn diẹ òkúnrin láti Juda lo sí ọdò Dafidi ní ibi gíga. 17 Dafidi sì lo láti lo padè wọn ó sì wí fún wọn pé, “Tí ẹ bá wá sòdò mí lálááfíá, láti ràn mí lówó mo setán láti mú un yín wá ní işòkan pèlú mi sùgbón tí ẹ bá wá láti dá mi sí fún àwọn ọtá mí nígbà tí ọwọ mi bá mó kúrò nínú iwà agbára, kí Olórùn àwọn baba wa kí ó sì rí kí ó sì şe idájọ.” 18 Nígbà nàà Ẽmí Mímọ wa sórí Amasai ijòyè àwọn ogbò, ó sì wí pé, “Tire ni àwa ní şe, iwọ Dafidi! Àwa pèlú re, iwọ omo Jese! Àlàáfíá, àlàáfíá fún ọ, àti àlàáfíá fún àwọn tí ó ràn ó lówó, nítorí Olórùn rẹ yòó ràn ó lówó.” Bẹẹ ni Dafidi sì gbà wọn ó sì mú wọn jé olórí egbé ogun. 19 Diẹ nínú àwọn òkúnrin Manase sì yà sí ọdò Dafidi nígbà tí ó lo pèlú àwọn ará Filistini láti bá Saulu jà. (Òun àti àwọn òkúnrin rẹ wọn kò sì ran ará Filistini lówó nítorí, léyìn tiwọn sọrọ papọ, àwọn olórí wọn ràn wọn jade, wọn sì wí pé, “Yóó jẹ iparun fún wa tí ó bá padà to ọgá rẹ Saulu lo.”) 20 Nígbà tí Dafidi lo sí Siklagi, àwọn wònyí ni òkúnrin ti Manase eni tí ó sì yà sòdò rẹ. Adina, Josabadi, Jediaeli, Mikaeli, Josabadi, Elihu àti Siletai, àwọn olórí irẹpọ ti egbègbèrún ni Manase. 21 Wọn sì ran Dafidi lówó lórí egbé ogun nàà, nítorí gbogbo wọn ni akoni èniyàn àwọn sì tún ni olórí nínú àwọn omo-ogun rẹ. 22 Ojọ dé ojọ ni àwọn òkúnrin wá láti ran Dafidi lówó, tífí tí ó fi ní àwọn ológun ríla, bí ogun Olórùn. 23 Àwọn wònyí sì ni iye òkúnrin tí ó ti di ihámọra fún ogun àwọn eni tí ó wá sòdò Dafidi ní Hebroni láti yí ijọba Dafidi padà sí ọdò rẹ, gégé bí Olúwa ti so. 24 Òkúnrin Juda, tí ó ní gbé asà àti ọkò, egbàata lé légbèrin tí ó ti di ihámọra fún ogun. 25 Àwọn òkúnrin Simeoni, akoni to mú fún ogun sì jé èdédégbàárin ó lé ogórùn-ún; 26 àwọn òkúnrin Lefi egbàaji ó le egbèta, 27 pèlú Jehoiada, olórí idílé Aaroni pèlú egbèrún méta ó lé èdédégbèrin èniyàn, 28 àti Sadoku akoni ọdọmòkúnrin, pèlú àwọn méjilélógún ijòyè láti ọdò àwọn idílé rẹ; 29 àwọn arákúnrin Benjamini ibátan òkúnrin Saulu egbèrún méta, ọpọ nínú àwọn eni tí ó sì kù ní olódtítí sí ilé Saulu tífí di igbà nàà; 30 àwọn arákúnrin Efraimu, ọgbójú akoni, èniyàn Olórùn ni wọn nilé baba

wọn ogún egbèrún ó le egbèrin; 31 àwọn ọkúnrin nínú ààbò èyà Manase, tí a yàn nípa orúkọ láti wá àti láti yan Dafidi gégé bí ọba, egbàa mészàn. 32 Àti ní ti àwọn omo Isakari, àwọn eni tí ó ní ọye àkókò, láti mo ohun tí Israeli ibá máa şe; olórí wọn jé igbà; àti gbogbo àwọn ibátan wọn ní bẹ ní ikáwọ wọn. 33 Àwọn ọkúnrin Sebuluni, àti àwọn jagunjagun tí ó ti nípa ogun múra fún ogun pèlú oríşíríşíí ohun èlò ijà, láti ran Dafidi lówó pèlú àwọn tí kò fi iyeméjì şe ijólóòótó wọn jé egbàa meèèédógbò. 34 Àwọn ọkúnrin Naftali, egbèrin ijòyè àpapọ pèlú egbàa méjidínkúnrin. Òkúnrin tí wọn gbé asà àti ọkò wọn. 35 Àwọn ọkúnrin Dani, tí wọn şetan fún ogun egbàa métalá. 36 Àwọn ọkúnrin Aşeri, àwọn tí ó ti ní imò ogun múra fún ogun ọkè méjì. 37 Láti ilà-oòrùn Jordani, ọkúnrin Reubeni, Gadi, àti idaji èyà Manase, ìmọra pèlú gbogbo onírúurú ohun èlò ijà ọkè méfa. 38 Gbogbo èyí ni àwọn ọkúnrin ológun tí ó fi ara wọn fún ogun láti şe işe fún nínú egbé. Wọn wá sí Hebroni tí ó kún fún ipinnu láti fi Dafidi jé ọba lórí gbogbo Israeli. Gbogbo àwọn iyókú lára àwọn omo Israeli sì jé onínú kan láti fi Dafidi jé ọba. 39 Àwọn ọkúnrin nàà lo ojọ méta níbè pèlú Dafidi, wọn je, wọn sì ní mu, nítorí idílé wọn ti pèsè oúnje fún wọn. 40 Àwọn aládúùgbò láti ònà jjín gégé bí Isakari, Sebuluni àti Naftali gbé oúnje wá lórí kètékété, lórí rākunmí, àti lórí ibáaka àti lórí malúú, àni oúnje ti iyèfun, èso àjàrà gbígbé, èso ọpòtò, àkàrà didún, ọtí wáini, òróró, malúú àti àguntàn, nítorí ọpòlọpọ ayọ wá ní Israeli.

13 Dafidi si gbèrò pèlú olúkúlùkù àwọn ijòyè rẹ, àwọn aláşe egbègbèrún àti àwọn aláşe ogórùn-ún 2 Dafidi sì wí fún gbogbo àwọn ijọ Israeli pé, tí ó bá dára lójú yín àti tí ó bá şe jé àşe Olúwa Olórùn wa, jé kí a ransé sí ònà jjín àti gbígbòrò sí àwọn arákúnrin wa tókù ní gbogbo àwọn agbègbè ilú Israeli àti pèlú àwọn àlúfaà àti àwọn ará Lefi àwọn tí ó wá pèlú wọn nínú ilú wọn àti papá oko tútù, láti wá kó ara wọn jo pò sòdò wa. 3 Ẽ jé kí a gbé àpótí ẹrì Olúwa padà sòdò wa, nítorí wí pé àwa kò şe iwádíí nípa rẹ ní àsikò ijọba Saulu. 4 Gbogbo ijọ nàà sì gbà láti şe èyí nítorí ó dàbí wí pé ó to lójú gbogbo àwọn èniyàn. 5 Nígbà nàà ni Dafidi pe gbogbo àwọn omo Israeli jo, láti ọdò Şihori ní Ejibiti lo sí Lebo ní ònà à bá wọ Hamati, láti gbé àpótí ẹrì Olórùn padà láti Kiriat-Jearimu. 6 Dafidi àti gbogbo àwọn omo Israeli pèlú rẹ lo sí Baalahi ti Juda (Kiriat-Jearimu) láti gbé àpótí ẹrì Olórùn Olúwa tí a fi orúkọ rẹ pè, tí ó jókò láarin kérébù gòkè wá. 7 Wọn sì gbé àpótí ẹrì Olórùn láti ilé Abinadabu lórí kèkè tuntun, Ussa àti Ahio ní şọ o. 8 Dafidi àti gbogbo àwọn omo Israeli ni wọn şe àjọyọ pèlú gbogbo agbára wọn níwájú Olórùn, pèlú orin àti pèlú dùùrù, ohun èlò orin olókùn, tambori, kimbali pèlú ipè. 9 Nígbà tí wọn dé sí ilé ipaká Kidoni, Ussa sì na owo rẹ síta láti di àpótí ẹrì Olúwa mú, nítorí malúú koşe. 10 Ibinú Olúwa, si ru sí Ussa, ó sì lù ú bolé nítorí o ti fi owo rẹ lórí àpótí ẹrì. Bẹẹ ni ó sì kú sibẹ níwájú Olórùn. 11 Nígbà nàà Dafidi sì binú nítorí ibínú Olúwa ké jade lórí Ussa, àti tífí di òní,

wọn sí ní pe ibè ní Peresi-Usa. **12** Dafidi sí bèrù Qlòrun ní ojò náà, ó sì béèrè pé, báwo ni èmi náà ó ɛ̀ ɛ̀ gbé àpótí ẹ̀rì Qlòrun sí ọ̀dò mi? **13** Kò gbé àpótí ẹ̀rì náà wá sí ọ̀dò ará rẹ̀ ní ilú ti Dafidi dípò èyí, ó sì gbé e yà sí ilé Obedi-Edomu ará Gitti. **14** Àpótí ẹ̀rì Olúwa sí wà lódò àwọn ará ilé Obedi-Edomu ní ilé rẹ̀ fún oṣù mēta, Olúwa sì bùkún agbo ilé àti gbogbo ohun tí ó ní.

14 Nísinsin yí Hiramú àti ọ̀ba Tire rán oníṣe sí Dafidi, àti pèlú igi kedari pèlú àwọn òmòlẹ̀ àti gbènágbèná láti kọ̀ ààfin fún un. **2** Dafidi sí mọ̀ Israèli àti pé Olúwa ti fi òun ɛ̀ ọ̀ba lórí Israèli àti pé ìjọba rẹ̀ ga jùlọ̀ nítorí ti àwọn ènìyàn rẹ̀. **3** Ní Jerusalemu Dafidi mú ọ̀pò ìyàwò ó sì di baba àwọn oṃo ọ̀kúnrin púpọ̀ àti oṃobinrin. **4** Èyí ni orúkọ àwọn oṃo náà tí wọn bí fún un níbè: Şammau, Şobabu, Natani, Solomoni, **5** Ibhari, Elişua, Elifeleti, **6** Noga, Nefegí, Jafia, **7** Elişama, Beeliada, àti Elifeleti. **8** Nígbà tí àwọn ará Filistini gbọ̀ pé a ti fi àmí òróró yàn Dafidi ní ọ̀ba lórí gbogbo Israèli, wọn sì lẹ̀ sókè pèlú ipá láti wá a rí, şùgbón Dafidi gbọ̀ nípa rẹ̀ ó sì jáde lẹ̀ láti pàdè wọn. **9** Nísinsin yí àwọn ará Filistini ti wá láti gbógun tí àfonífoji Refaimu; **10** Dafidi sì béèrè lódò Qlòrun wí pé, “Kí èmi kí ó gòkè tọ̀ àwọn ará Filistini lẹ̀ bí? Ìwọ̀ ó ha fi wọn lé mi lówó?” Olúwa sì wí fún un pé, “Gòkè lẹ̀ èmi ó sì fi wọn lé ó lówó.” **11** Bèè ni Dafidi àti àwọn ènìyàn rẹ̀ gòkè lẹ̀ sí Baali-Perasimu, níbè ó sì kọ̀lú wọn. Ó sí wí pé, “Gégé bí omi tí ya jáde, Qlòrun ti ya Dafidi lórí àwọn ọ̀tá mi pèlú ọ̀wọ̀ mi.” Bèè ni wọn sì ní pè ibè ní Baali-Perasimu. **12** Àwọn ará Filistini sì ti fi àwọn òrìṣà wọn sílẹ̀ níbè. Dafidi sì pa á lą́ṣe láti jó wọn nínú iná. **13** Lẹ̀ẹ̀kàn sí í àwọn ará Filistini gbógun wọn sì fónká àfonífoji, **14** Bèè ni Dafidi sì tún béèrè lówó Qlòrun, Qlòrun sì dalòhùn pé, “Má ɛ̀ gòkè tààrà, şùgbón ẹ̀ yí wọn ká, kí ẹ̀ sì mú wọn níwájú igi muliberi. **15** Tí ó bá sì ɛ̀, tí èyin bá ti gbọ̀ író ɛ̀ṣe ní orí òkè igi muliberi, ẹ̀ jáde fún ogun, nítorí èyí yóò fihàn pé Qlòrun ti jáde níwájú rẹ̀ láti kọ̀lú àwọn oṃo-ogun Filistini.” **16** Bèè ni Dafidi ɛ̀ ohun tí Qlòrun ti paşẹ̀ fún wọn, wọn sì kọ̀lú àwọn oṃo-ogun Filistini láti gbogbo ònà Gibeoni lẹ̀ sí Geseri. **17** Bèè ni òkíkí Dafidi tàn ká gbogbo ilẹ̀ káàkiri, Olúwa sì mú kí gbogbo orílẹ̀-èdè bèrù rẹ̀.

15 Lẹ̀yìn ìgbà tí Dafidi ti kọ̀ ilẹ̀ fún ara rẹ̀ ní ilú Dafidi. Ó sì fi àyè sílẹ̀ fún àpótí ẹ̀rì Qlòrun ó sì pàgọ̀ fún un. **2** Nígbà náà Dafidi wí pé, kò sí ẹ̀nikan àyàfi àwọn oṃo Lefi ni ó lẹ̀ gbé àpótí ẹ̀rì Qlòrun, nítorí Olúwa yàn wọn láti gbé àpótí ẹ̀rì Olúwa àti láti máa ɛ̀ ìrànsẹ̀ níwájú rẹ̀ tí tí láé. **3** Dafidi kó gbogbo àwọn oṃo Israèli jọ̀ ní Jerusalemu láti gbé àpótí ẹ̀rì Olúwa wá sí ibi tí ó ti pèsè sílẹ̀ fún un. **4** Wònyí ni àwọn oṃo Aaroni àti àwọn oṃo Lefi tí Dafidi péjọ̀ papọ̀. **5** Ogófá nínú àwọn oṃo Kohati; Urieli olórí àti àwọn ẹ̀bí rẹ̀. **6** Igba ó lẹ̀ ogún nínú àwọn oṃo Merari; Asaiah olórí àti àwọn ẹ̀bí rẹ̀. **7** Áádóje nínú àwọn oṃo Gerşoni; Joeli olórí àti àwọn ẹ̀bí rẹ̀. **8** Igba nínú àwọn oṃo Elisafani; Şemaiah olórí àti àwọn ẹ̀bí rẹ̀. **9** Ogórin nínú àwọn oṃo Hebroni; Elieli olórí àti àwọn ẹ̀bí rẹ̀. **10**

Méjiléááádófá nínú àwọn oṃo Usieli; Amminadabu olórí àti àwọn ẹ̀bí rẹ̀. **11** Dafidi sì rànsẹ̀ pe Sadoku, Abiatarí tí wọn jẹ̀ àlùfáá, àti Urieli, Asaiah. Joeli, Şemaiah, Elieli àti Amminadabu tí wọn jẹ̀ Lefi. **12** Ó sì fi fún wọn pé, “Èyin ni olórí àwọn ìdílẹ̀ Lefi; èyin àti àwọn Lefi ènìyàn yín, ẹ̀ ya ara yín sí mímọ̀ kí ẹ̀ lẹ̀ gbé àpótí ẹ̀rì Olúwa, Qlòrun Israèli, lẹ̀ sí ibi tí mó ti pèsè sílẹ̀ fún un. **13** Nítorí tí èyin oṃo Lefi kò gbe gòkè wá ní ìgbà àkòkọ̀ ti Olúwa Qlòrun fi ìbínú rẹ̀ kò lú wá. Àwa kò sì ɛ̀ iwáàdì lówó rẹ̀ nípa bí a ti ní ɛ̀ ɛ̀ gégé bí ọ̀nà tí a là sílẹ̀.” **14** Bèè ni àwọn àlùfáá àti àwọn Lefi ya ara wọn sí mímọ̀ láti gbé àpótí ẹ̀rì Olúwa gòkè wá, Qlòrun Israèli. **15** Nígbà náà ni àwọn Lefi gbé àpótí ẹ̀rì Qlòrun pèlú ọ̀pá ní èjìkà wọn gégé bí Mose ti pa á lą́ṣe gégé bí ọ̀rọ̀ Olúwa. **16** Dafidi so fún àwọn olórí àwọn Lefi láti yan àwọn arákúnrin wọn gégé bí akorin láti kọ̀ orin ayọ̀, pèlú àwọn ohun èlò orin olókún, dùrù, àti símbáli. **17** Bèè ni àwọn Lefi yan Hemani oṃo Joeli; àti nínú àwọn arákúnrin rẹ̀, Asafu oṃo Berekiah, àti nínú àwọn oṃo Merari arákúnrin wọn, Etani oṃo Kuşaiah; **18** àti pèlú wọn àwọn arákúnrin wọn tí a yàn bí olùrànlówó wọn: Sekariah, Jaaseli, Şemiramotu, Jehieli, Unni, Eliabu, Benaiah, Maaseiah, Mattitiah, Elifelehu, Mikimeiah, àti Obedi-Edomu àti Jeieli, àwọn aşóbodè. **19** Àwọn akorin sì ni Hemani, Asafu, àti Etani ti àwọn ti kimbali idẹ̀ tí ní dún kikan; **20** Sekariah, Asieli, Şemiramotu, Jehieli, àti Unni, Eliabu, Maaseiah àti Benaiah àwọn tí ó gbọ̀dọ̀ ta ohun èlò orin olókún gégé bí alamoti, **21** àti Mattitiah, Elifelehu, Mikneiah, Obedi-Edomu, Jeieli àti Asaiah ni ó ní láti ta ohun èlò olóhùn gooro, láti darí gégé bí şeminiti. **22** Kenaniah olórí àwọn ará Lefi ni ó wá ní ìkàwọ̀ orin èyí sì ni ojúşe nítorí ó mòye nípa rẹ̀. **23** Berekiah àti Elkana ni kí ó wá gégé bí olùşónà fún àpótí ẹ̀rì. **24** Şebaniah, Jehoşafati, Netaneli, Amasai, Sekariah, Benaiah àti Elieseri ni àwọn àlùfáá, tí ó ní fún ipè níwájú àpótí ẹ̀rì Qlòrun. Obedi-Edomu àti Jehiah ni ó sì gbọ̀dọ̀ jẹ̀ olùşónà fún àpótí ẹ̀rì. **25** Bèè ni Dafidi àti àwọn agbàgbà Israèli àti àwọn olórí egbègbèrùn lẹ̀ láti gbé àpótí ẹ̀rì ti májèmu Olúwa láti ilẹ̀ Obedi-Edomu, pèlú inú didún. **26** Nítorí Qlòrun ti ràn wọn lówó àwọn ará Lefi ẹ̀ni tí ó gbé àpótí ẹ̀rì ti májèmu Olúwa, akọ̀ málúú méje pèlú agbò méje láti fi ɛ̀ ìrúbo. **27** Dafidi sì wọ̀ efodu; aşọ̀ ìgúnwà ọ̀gbọ̀ dáràdàrà, àti gbogbo àwọn oṃo Lefi tí ní ru àpótí ẹ̀rì náà, àti àwọn akorin, àti Kenaniah olórí pèlú àwọn akorin. Dafidi sì wọ̀ aşọ̀ ìgúnwà funfun. **28** Bèè ni gbogbo Israèli gbé àpótí ẹ̀rì àti májèmu Olúwa gòkè wá pèlú ariwo, pèlú àyíkà ìhò ayọ̀ àti láti fọ̀n fèrè ti ipè, àti kimbali, àti láti ta ohun èlò orin olókún àti dùrù olóhùn gooro. **29** Bí àpótí ẹ̀rì Olúwa ti ní wọ̀ ilú nílá Dafidi, Mikali oṃobinrin Saulu ní wò láti ojú fèrèsé nígbà tí ó sì rí ọ̀ba Dafidi ní jó, ó sì ní ɛ̀ ɛ̀ àjọyọ̀, ó sì kẹ̀gàn rẹ̀ ní ọ̀kàn rẹ̀.

16 Wọn gbé àpótí ẹ̀rì Qlòrun, wá sínú agọ̀ tí Dafidi ti pèsè fún un, wọn sì gbé ẹ̀bọ̀ sísun àti ọ̀rẹ̀ idàpọ̀ kalẹ̀ níwájú Qlòrun. **2** Lẹ̀yìn tí Dafidi parí ẹ̀bọ̀ sísun àti ọ̀rẹ̀ idàpọ̀, ó bùkún àwọn ènìyàn ní orúkọ̀ Olúwa. **3** Nígbà náà ó fún olúkúlùkù ọ̀kúnrin àti obìnrin oṃo Israèli ní ńṣù

àkàrà kan, àkàrà dídùn ti àkókò kan àti àkàrà dídùn ti èso àjàrà kan. **4** Ó yan dife lára àwọn ará Lefi láti máa jósìn níwájú àpótí èrì Olúwa, àti láti še irántí àti dúpè àti láti yin Olúwa, Ọlórùn Israẹli. **5** Asafu ni olóyè, àtèlè rẹ ni Sekariah, Jehieli, Şemiramotu, Asieli, Mattitiah, Eliabu, Benaiah, Obedi-Edomu àti Jeieli, àwọn ni yóò lu ohun èlò orin olókùn àti dùùrù haapu. Asafu ni yóò lu símbàllí kíkàn. **6** Àti Benaiah àti Jahasieli àwọn àlùfàà ni yóò fọn ipè nígbà gbogbo níwájú àpótí èrì májèmu tí Ọlórùn. **7** Ní ojò náà Dafidi kókó fi lé Asafu àti àwọn eḗgbé rẹ lówò orin Dafidi tí opè sí Olúwa. **8** È fi opè fún Olúwa, ẹ pe orúkọ rẹ, ẹ fi isẹ rẹ hàn nínú àwọn èniyàn fún ohun tí ó şe. **9** E kọrin sí í, ẹ kọrin iyin, sí í, ẹ sọ ti gbogbo isẹ iyanu rẹ. **10** Iyin nínú orúkọ rẹ mímó; jẹ kí ọkàn àwọn tí ó yin Olúwa kí ó yò. **11** È wá Olúwa àti agbára rẹ; e wá ojú rẹ nígbà gbogbo. **12** Rántí àwọn iyanu tí Ó ti şe, isẹ iyanu rẹ àti idájó tí Ó ti sọ. **13** Al! èyin iran omo Israẹli iránsẹ rẹ, àwọn omo Jakọbu, èyin tí ó ti yàn. **14** Òun ni Olúwa Ọlórùn wá; idájó rẹ wá ní gbogbo ayé. **15** Ó rántí májèmu rẹ lááláé, ọrò tí ó pàşè, fún eḗgbègbèrùn iran, **16** májèmu rẹ ó dá pèlú Abrahamu, ibúra tí ó şe pèlú fún Isaaki. **17** Ó şe idánilójú u rẹ fún Jakọbu, gégé bí àşè sí Israẹli, gégé bí májèmu ayérayé: **18** “Sí ọ, ni èmi yóò fún ní ilẹ Kenaani. Gégé bí àyèyè tí iwọ yóò jogún.” **19** Nígbà tí wọn kéré ní iye, wọn kéré gidigidi, wọn sì jẹ àlejò níbè, **20** wọn rìn kiri láti orílẹ̀-èdè sí orílẹ̀-èdè láti ijoba kan sí èkejì. **21** Kò gba ọkùnrin kankan láyè láti pón wọn lójú; nítorí tiwọn, ó bá àwọn ọba wí. **22** “Má şe fowọ kan àwọn èni àmì oróró mi; má şe pa àwọn wòlfi mi lára.” **23** Kọrin sí Olúwa gbogbo ayé; ẹ máa fi igbàlà rẹ hàn láti ojò dé ojò. **24** Kéde ògo à rẹ láàrin àwọn orílẹ̀-èdè, ohun iyálènu tí ó şe láàrin gbogbo èniyàn. **25** Nítorí títóbi ni Olúwa òun sì ni iyin yẹ jùlọ; òun ni kí a bèrù ju gbogbo àwọn Ọlórùn lọ. **26** Nítorí gbogbo àwọn ọlórùn orílẹ̀-èdè jẹ àwọn òrìşà, şugbón Olúwa dá àwọn ọrun. **27** Dídán àti olárlá ni ó wá níwájú rẹ; agbára àti ayò ni ó wá ní ibi ibùgbé rẹ. **28** Fi fún Olúwa, èyin idílẹ àwọn orílẹ̀-èdè, ẹ fi ògo àti ipá fún Olúwa. **29** Fún Olúwa ní iyin nítorí orúkọ rẹ; gbé ọrẹ kí ẹ sì wá síwájú rẹ. Sin Olúwa nínú didun iwà mímó rẹ. **30** Wárirí níwájú rẹ, gbogbo ayé! Ayé sì fi idí múlẹ; a kò sì le è şí í. **31** Jé kí àwọn ọrun kí ó yò, jé kí ayé kí ó şe inú didun; lẹ kí wọn kí ó sọ láàrin àwọn orílẹ̀-èdè, pé “Olúwa jẹ ọba!” **32** Jé kí ọrun kí ó tún dún pada, àti gbogbo ohun tí ó wá nínú rẹ; Jé kí àwọn pápá kí ó hó fún ayò, àti gbogbo ohun tí ó wá nínú rẹ! **33** Nígbà náà ni igi igbó yóò kọrin, wọn yóò kọrin fún ayò níwájú Olúwa, nítorí tí ó wá láti şedájó ayé. **34** Fi opè fún Olúwa, nítorí tí ó dára; ifẹ ẹ rẹ dúró títí láé. **35** Ké lóhùn rara, “Gbà wá, Ọlórùn olùgbàlà a wá; kó wa jọ kí ó sì gbà wá kùró lówò àwọn orílẹ̀-èdè, kí àwa kí ó lè fi opè fún orúkọ mímó rẹ, kí àwa kí ó lè yò nínú iyin rẹ.” **36** Olùbùkún ni Olúwa, Ọlórùn Israẹli, láé àti lááláé. Léyin náà gbogbo àwọn èniyàn wí pé, “Àmín,” wón “Yin Olúwa.” **37** Dafidi fi Asafu àti àwọn eḗgbé rẹ sílẹ níwájú àpótí èrì Olúwa láti jíşè níbè déédéé, gégé bí ojò kọkọkan şe gbà. **38** Ó fi

Obedi-Edomu àti méjídínláàádòrin eḗgbé ẹ rẹ láti şişẹ iránsẹ pèlú wọn. Obedi-Edomu mo Jedutuni, àti Hosa pèlú jẹ olùtójú ènu-òná. **39** Dafidi fi Sadoku àlùfàà àti àwọn àlùfàà eḗgbé rẹ níwájú Àgò Olúwa ní ibi gíga ní Gibeoni. **40** Láti gbé pepe ẹbo sísun déédéé, àárò àti iròlẹ ní íbámu pèlú gbogbo ohun tí a kọ sínú òfin Olúwa, tí ó ti fún Israẹli. **41** Pèlú wọn ni Hemani àti Jedutuni àti iyókù tí a mú àti yàn nípasẹ orúkọ láti fi opè fún Olúwa, nítorí tí ifẹ rẹ dúró títí lááláé. **42** Hemani àti Jedutuni ni wón dúró fún fifon ipè àti Kimbali àti fún lílo ohun èlò yóòkù fun orin Ọlórùn. Àwọn omo Jedutuni wá ní ipò didúró ní ènu-òná. **43** Nígbà náà gbogbo àwọn èniyàn kùró, olúkúlùkù sí ilẹ rẹ: Dafidi yípadà láti sùre fún idílẹ rẹ.

17 Léyin igbà tí Dafidi ti fi idí kalẹ sínú ààfin rẹ, ó sọ fún Natani wòlfi pé, “Èmi níyí, tí ñ gbé inú ààfin kedari nígbà tí àpótí èrì Olúwa wá lábé àgò.” **2** Natani dá Dafidi lóhùn pé, “Ohunkóhun tí ó bá ní lókàn, şe é nítorí tí Ọlórùn wá pèlú rẹ.” **3** Ní àşálẹ ojò náà, ọrò Ọlórùn to Natani wá, wí pé: **4** “Lọ sọ fún iránsẹ mi Dafidi, ‘Èyí ni ohun tí Olúwa wí: Iwọ kò gbodò kọ ilẹ fún mi láti máa gbé. **5** Èmi kò tí ñ gbé nínú ilẹ láti ojò tí mo ti mú Israẹli jáde wá láti Ejibiti títí di ònì yí. Èmi ñ lọ láti àgò dé àgò àti láti ibùgbé dé ibùgbé. **6** Ni ibi gbogbo tí mo ti bá gbogbo Israẹli rìn dé, ñjẹ mo wí nħkan kan sí ọkàn nínú àwọn adarí Israẹli, tí èmi pàşè fún láti máa jẹ olùşò-àgùntàn àwọn èniyàn mi, wí pé, “Kí ní şe tí èyin kò fi kọ ilẹ tí a fi igi kedari kọ fún mi?” **7** “Nígbà náà, sọ fún iránsẹ mi Dafidi pé, ‘Èyí ni ohun tí Olúwa àwọn omo-ogun wí: Èmi mú ọ kùró ní pápá oko tútù wá, àní kùró léyin agbo àgùntàn, kí iwọ kí ó lè máa şe olórí àwọn èniyàn mi Israẹli. **8** Èmi ti wá pèlú rẹ ní, ibikíbi tí iwọ bá lọ, èmi sì ti gé gbogbo àwọn ọtá rẹ kùró níwájú rẹ. Nísinsin yí Èmi yóò mú kí orúkọ rẹ kí ó dàbí orúkọ àwọn èniyàn ílálá jùlọ tí ó wá ní ayé. **9** Èmi yóò sì pèsè àyèyè kan fún àwọn èniyàn mi Israẹli, kí wọn kí ó lè ní ilẹ tiwọn, kí a má sì şe dààmú wọn mó. Àwọn èniyàn búburú kí yóò ni wón lára mó, gégé bí wón ti şe ní ibèrè. **10** Bí wón sì ti şe láti igbà tí mo ti yan àwọn aşájú lórí àwọn èniyàn mi Israẹli. Èmi pèlú yóò şegun gbogbo àwọn ọtá yín. “Èmi sọ fún yín pé Olúwa yóò kọ ilẹ kan fún yín, **11** nígbà tí ojò rẹ bá kojá, tí iwọ bá lọ láti lọ bá àwọn baba à rẹ, Èmi yóò gbé àwọn omo rẹ sòkè láti rọpò rẹ, ọkan lára àwọn omo tírẹ, Èmi yóò sì fidí ijoba rẹ kalẹ. **12** Òun ni èni tí yóò kọ ilẹ fún mi, èmi yóò sí fi idí itẹ rẹ kalẹ títí láé. **13** Èmi yóò jẹ baba rẹ, Òun yóò sì jẹ omo mi. Èmi kí yóò mú ifẹ mi kùró lódò rẹ lááláé gégé bí mo şe mú un kùró lódò àwọn aşájú rẹ. **14** Èmi yóò gbé e ka orí ilẹ mi àti ijoba mi títí láé; itẹ rẹ ni a ó fi idí rẹ múlẹ títí láé.” **15** Natani ròyin fún Dafidi gbogbo àwọn ọrò tí ifihàn yí. **16** Nígbà náà, ọba Dafidi wolé lọ, ó sì jókòdó níwájú Olúwa ó sì wí pé, “Ta ni èmi, Olúwa Ọlórùn, àti kí ni idílẹ mi, tí iwọ mú mi dé ibi? **17** Pèlú bí èni pé èyí kò tó lójú rẹ, Ọlórùn, iwọ ti sòrò nípa ojò iwájú ilẹ iránsẹ rẹ. Iwọ ti wò mí bí èni pé èmi ni èni gbígbéga jù láàrin àwọn ọkùnrin Olúwa Ọlórùn. **18** “Kí ni ohun tí Dafidi tún lè sọ nítorí olá tí ó bù fún

iransé rẹ? Nítorí tí Ẹ̀wọ̀ mọ̀ iransé rẹ, **19** Olúwa. Nítorí tí iransé rẹ àti gégé bí àşẹ rẹ, iwo ti şe ohun nílá yí àti láti fi gbogbo ilé rí nílá yí hàn. **20** “Kò sí ẹnikan bí rẹ Olúwa, kò sì sí Ọ̀lórùn kan àfi iwo, gégé bí à ti gbọ̀ pèlú etí ara wa. **21** Pèlú ta ni ó dàbí àwọn ẹ̀niyàn rẹ̀ Israẹli—orílẹ̀-èdè kan ní ayé, tí Ọ̀lórùn jáde lọ láti ra àwọn ẹ̀niyàn kan padà fún ara rẹ̀, àti láti lẹ̀ şe orúko fún ara à rẹ̀, àti láti şe ohun nílá àti ọ̀wọ̀ Ẹ̀yanu nípa lílẹ̀ àwọn orílẹ̀-èdè kúrò níwájú àwọn ẹ̀niyàn rẹ̀, ẹ̀ni tí ó gbàlá láti Ejibiti? **22** Ẹ̀wọ̀ şe àwọn ẹ̀niyàn rẹ̀ Israẹli ní tírẹ̀ lááláé iwo Olúwa si ti di Ọ̀lórùn wọn. **23** “Nísinsin yíi, Olúwa, jé kí ilẹ̀rí tí iwo ti şe fún iransé rẹ̀ àti ilẹ̀ rẹ̀ di fifi ọ̀dú múlẹ̀ títí láé. Şe gégé bí o ti şe ilé rí. **24** Kí ó lè di fifi ọ̀dú múlẹ̀ àti kí orúko rẹ̀ di gbígbege títí láé. Nígba náà ni àwọn ọ̀kúnrin yóó wí pé, ‘Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun, ni Ọ̀lórùn Israẹli.’ Ilé iransé rẹ̀ Dafidi si ni a ó fi ọ̀dú rẹ̀ múlẹ̀ níwájú rẹ̀. **25** “Iwo, Ọ̀lórùn mi, ti fihan iransé rẹ̀ pé, iwo yóó kọ̀ ilẹ̀ fún un. Bẹ̀ẹ̀ ni iransé rẹ̀ ti ní ẹ̀gbọ̀yá láti gbàdúra sí ọ. **26** Olúwa, iwo ni Ọ̀lórùn. Iwo ti fi ilé rí dídára yí fún iransé rẹ̀. **27** Nísinsin yíi ó ti tẹ̀ ọ̀ lórùn láti búkún ilẹ̀ iransé rẹ̀ kí ó lè tẹ̀síwájú ní ọ̀jú rẹ̀; nítorí iwo, Olúwa, ti búkún un, a ó sí búkún un títí lááláé.”

18 Ní àkókò kan, Dafidi kọ̀lu àwọn ará Filistini, ó sì şégun wọn. Ó sì mú Gati àti àwọn ileto agbègbè rẹ̀ kúrò lábé ọ̀darí àwọn ará Filistini. **2** Dafidi borí àwọn ará Moabu, wọn si di ọ̀mọ-ẹ̀yin rẹ̀, wọn si mú owó ọ̀de wá. **3** Sibẹ̀, Dafidi sì kọ̀lu Hadadeseri ọ̀ba Soba ní Hamati, bí ó ti n lẹ̀ láti fi ọ̀dú ẹ̀jọ̀ba rẹ̀ múlẹ̀ létí odò Eufurate. **4** Dafidi fi agbára gba egbèrún kẹ̀kẹ̀ rẹ̀, ẹ̀dédégbàarin agun-kẹ̀kẹ̀ àti ogún egbèrún ológun ilẹ̀. Ó sì já gbogbo ogòrùn-un işan eşè àwọn kẹ̀kẹ̀-eşin náà. **5** Nígba ti àwọn ará Siria ti Damasku wá láti ran Hadadeseri ọ̀ba Soba lówó, Dafidi lu egbèrún mejilélógún wọn bọ̀ lẹ̀. **6** Ó sì fi àwọn ọ̀wọ̀ ọ̀mọ-ogun rẹ̀ sínú ẹ̀jọ̀ba Siria ti Damasku, àwọn ará Siria si n sín ní abẹ̀ rẹ̀, wọn si mú owó ọ̀sákòlẹ̀ wá. Olúwa si n fún Dafidi ní ọ̀şégun ní ibi gbogbo tí ó bá lọ. **7** Dafidi mú àpáta wúra tí àwọn ẹ̀jọ̀yè Hadadeseri gbé, ó sì gbé wọn wá sí Jerusalemu. **8** Láti Tibhati àti Kuni, àwọn ilú Hadadeseri, Dafidi kó ọ̀pòlọ̀pọ̀ idẹ̀ tí Solomoni lò láti fi şe okùn idẹ̀, àwọn ọ̀pọ̀ àti oríşífi ohun èlò idẹ̀. **9** Nígba tí Tou ọ̀ba Hamati gbọ̀ pé Dafidi ti borí gbogbo ọ̀mọ-ogun Hadadeseri ọ̀ba Soba. **10** Ó rán ọ̀mọ rẹ̀ Hadoramu sí ọ̀ba Dafidi láti kí i àti láti lọ bá a yọ̀ lórí ọ̀şégun rẹ̀ nínú ogun lórí Hadadeseri, tí ó wá lójú ogun pèlú Tou. Hadoramu mú oríşífişífi ohun èlò ti wúra àti fadáká àti idẹ̀ wá. **11** Ọ̀ba Dafidi ya ohun èlò wọn yí sí mímfọ̀ fún Olúwa, gégé bí ó ti şe pèlú fadáká àti wúra tí ó ti mú láti gbogbo àwọn orílẹ̀-èdè wònyí: Edomu àti Moabu, ará Ammoni àti àwọn ará Filistini àti Amaleki. **12** Abişai ọ̀mọ Seruah lu egbàá mészán ará Edomu bolẹ̀ ní afonífojì Iyò. **13** Ó fi egbè ogun sí Edomu, gbogbo àwọn ará Edomu si n sín ní abẹ̀ Dafidi. Olúwa fún Dafidi ní ọ̀şégun ní gbogbo ibi tí ó bá lọ. **14** Dafidi je ọ̀ba lórí gbogbo Israẹli, ó sì şe ọ̀dodo àti ohun tí ó ye fún gbogbo àwọn ẹ̀niyàn rẹ̀. **15** Joabu ọ̀mọ Seruah je olórí egbè ọ̀mọ-ogun; Jehoşafati ọ̀mọ Ahiludi je akòwé irántí; **16** Sadoku ọ̀mọ Ahitubu àti

Abimeleki ọ̀mọ Abiatiari je àwọn àlùfáá; Şafşa je akòwé; **17** Benaiah ọ̀mọ Jehoiada je olórí àwọn Kereti àti Peleti; àwọn ọ̀mọ Dafidi si ni àwọn olóyè oníşẹ̀ ní ọ̀dò ọ̀ba.

19 Ní àkókò yí, Nahaşi ọ̀ba àwọn ará Ammoni si kú, ọ̀mọ rẹ̀ si rọ̀pò rẹ̀ gégé bí ọ̀ba. **2** Dafidi rò wí pé ẹ̀mi yóó fi inú rere hàn sí Hanuni ọ̀mọ Nahaşi, nítorí baba a rẹ̀ fi inú rere hàn sí mi. Bẹ̀ẹ̀ ni, Dafidi rán àwọn aşojú lọ láti lọ fi ibá kẹ̀dùn rẹ̀ hàn sí Hanuni ní ti baba a rẹ̀. Nígba tí àwọn ọ̀kúnrin Dafidi wá sí ọ̀dò Hanuni ní ilẹ̀ àwọn ará Ammoni láti fi ibá kẹ̀dùn rẹ̀ hàn sí i. **3** Àwọn ọ̀kúnrin ọ̀lọ́lá ti Ammoni so fún Hanuni pé, “Şé iwo rò pé Dafidi n bu ọ̀lá fún baba rẹ̀ nípa rírán àwọn olútùn sí ọ? Şé àwọn ọ̀kúnrin rẹ̀ wá sí ọ̀dò rẹ̀ láti rìn wò àti láti bí i şubú, àti láti şe ayólẹ̀wò ilẹ̀ náà.” **4** Bẹ̀ẹ̀ ni Hanuni fi ipá mú àwọn ọ̀kúnrin Dafidi, fá irun wọn, wọn gé ẹ̀wù wọn kúrò ní àarin ọ̀dú rẹ̀, ó sì rán wọn lọ. **5** Nígba tí ẹ̀nikan wá, tí ó sì so fún Dafidi nípa àwọn ọ̀kúnrin rẹ̀, ó rán àwọn iransé láti lọ bá wọn, nítorí wọn ti di rírẹ̀ sílẹ̀ gidigidi. Ọ̀ba wí pe, “Dúró ní Jeriko títí tí irùngbò yín yóó fi hù, nígba náà ẹ̀ padà wá”. **6** Nígba tí àwọn ará Ammoni si ri pé wọn ti di eşè ní ihò imú Dafidi, Hanuni àti àwọn ará Ammoni rán egbèrún tálẹ̀nti fadáká láti gba işè àwọn kẹ̀kẹ̀ àti àwọn agun-kẹ̀kẹ̀ láti Aramu-Naharaimu, Siria Maaka àti Soba. **7** Wọn gba işè egbèrín mejilélógbò kẹ̀kẹ̀ àti agun-kẹ̀kẹ̀ àti ọ̀ba Maaka pèlú àwọn ọ̀wọ̀ ọ̀mọ-ogun rẹ̀ tí ó wá pàgò ní ẹ̀bá Medeba, nígba tí àwọn ará Ammoni kójọ̀pò láti ilú wọn, tí wọn si jáde lọ fún ogun. **8** Ní gbígbo eléyí, Dafidi rán Joabu jáde pèlú gbogbo àwọn ọ̀mọ-ogun ọ̀kúnrin tí ó lè já. **9** Àwọn ọ̀mọ Ammoni si jáde wá, wọn si tẹ̀ ogun ní ẹ̀nu odi ilú nílá wọn, nígba tí àwọn ọ̀ba tí ó wá, fún rara wọn wà ni orílẹ̀-èdè tí ó sí sílẹ̀. **10** Joabu ri wí pé àwọn ilà ogun wá níwájú àti ẹ̀yin ọ̀n, bẹ̀ẹ̀ ni o mu àwọn ọ̀mọ-ogun tí ó dára ní Israẹli, o si tẹ̀ ogun wọn sí àwọn ará Siria. **11** Ó fi iyókù àwọn ọ̀kúnrin náà sí abẹ̀ akóso Abişai arákúnrin rẹ̀, a si tẹ̀ wọn kí wọn dojúko àwọn ará Ammoni. **12** Joabu wí pé ti àwọn ará Siria bá le jù fún mi, nígba náà, iwo ni kí o gbà mí; şùgbòni tí àwọn ará Ammoni bá le jù fún ọ, nígba náà ẹ̀mi yóó gbà ọ. **13** Jẹ̀ alágbara kí ẹ̀ sí jẹ̀ kí a já pèlú ẹ̀gbọ̀yá fún àwọn ẹ̀niyàn wa àti àwọn ilú nílá ti Ọ̀lórùn wa. Olúwa yóó şe ohun tí ó dára ní ọ̀jú rẹ̀. **14** Nígba náà Joabu àti àwọn ọ̀mọ-ogun pèlú rẹ̀ lọ síwájú láti lọ já pèlú àwọn ará Siria. Wọn si sáló kúrò níwájú rẹ̀. **15** Nígba tí àwọn ará Ammoni ri pé àwọn ará Siria n sáló, àwọn náà sáló kúrò níwájú arákúnrin rẹ̀ Abişai. Wọn si wo inú ilú nílá lọ. Bẹ̀ẹ̀ ni Joabu padà lọ sí Jerusalemu. **16** Léyin igbà tí àwọn ará Siria rí wí pé àwọn Israẹli ti lé wọn, wọn rán iransé. A si mú àwọn ará Siria rékojá odò Eufurate wá, pèlú Şofaki alákóoso ọ̀mọ-ogun Hadadeseri, tí ó n darí wọn. **17** Nígba tí a so fún Dafidi nípa ẹ̀yí, ó pe gbogbo Israẹli ọ̀ wọn sí rékojá Jordani; Ó lọ síwájú wọn, ó si fa ilà ogun dojúko wọn. Dafidi fa ilà rẹ̀ láti bá àwọn ará Siria jagun wọn sí dojú ẹ̀jọ̀ba. **18** Şùgbòni àwọn ará Siria sáló kúrò níwájú Israẹli, Dafidi si pa ẹ̀dédégbàarin agun-kẹ̀kẹ̀ wọn àti ọ̀kẹ̀

mèji omo-ogun elèṣe. Ó pa Ɲofaki aláakòṣo omo-ogun wọn pèlú. **19** Nígba tí àwọn erú Hadadeseri rí i wí pé Israèli ti borí wọn, wọn ṣe àlàáfíà pèlú Dafidi, wọn sì rí sín ní abé ẹ rẹ. Bèè ni, àwọn ará Siria kò ní ifẹ sí ríran àwọn ará Ammoni lówọ mọ.

20 Ní àkókò àkórò òjò, ni igbà tí àwọn ọba lọ sí ogun, Joabu samòná àwọn ọwọ omo-ogun. Ó fi ilẹ̀ àwọn ará Ammoni ṣòfò. Ó lọ sí òdò Rabba. Ó sì fi ogun dúró tí í. Ƙùgbón Dafidi dúró sí Jerusalemu Joabu koju Rabba, ó sì fi silẹ̀ ní iparun. **2** Dafidi mú adé kúrò lóri àwọn ọba wọn iwọn rẹ̀ dàbí í tàlẹ̀nti wúra, a sì tò ó jọ pèlú àwọn òkúta iyebíye. A sì gbé e ka orí Dafidi. Ó kó ọ̀pọ̀ ikógún láti ilú ñlá náà. **3** Ó sì kó gbogbo àwọn èniyàn tí ó wà ní ibẹ̀ jáde, ó sì fi iṣẹ̀ lé wọn lówọ láti ṣiṣẹ̀ pèlú ayùn àti itulẹ̀ onírín àti àáké. Dafidi ṣe eléyí sí gbogbo àwọn ará ilú Ammoni. Nígba náà, Dafidi àti gbogbo àwọn omo-ogun rẹ̀ padà sí Jerusalemu. **4** Ní èyìn èyí ni ogun bé silẹ̀ ní Geseri pèlú àwọn ará Filistini, ní àkókò yí ni Sibekai ará Huṣati pa Sipai, ọ̀kan lára àwọn omo Refaimu, àti àwọn ará Filistini ni a ṣégun. **5** Nínú ogun miíràn pèlú àwọn ará Filistini, Elhanani omo Jairo pa Lahmi arákùnrin Goliati ará Gitti, ẹni ti ó ní òkò kan tí ó dàbí ọ̀pá ahunṣọ. **6** Sibésibẹ̀ nínú ogun miíràn, tí ó wáyé ní Gati, ọ̀kùnrin títóbi kan wà tí ó ní ika méfá ní ọwọ̀ rẹ̀ pèlú ika méfá ní eṣẹ̀ rẹ̀ m̀rínlélógún lapáọ. Òun pèlú wà láti Rafa. **7** Nígba tí ó fi Israèli ṣṣin, Jonatani omo Ɲimea, arákùnrin Dafidi sì pa á. **8** Wònyí ni ìran omo Rafa ní Gati, wọn sì ṣubú sí ọwọ̀ Dafidi àti àwọn ọ̀kùnrin rẹ̀.

21 Satani sì dúró tí Israèli, ó sì ti Dafidi láti ka iye Israèli. **2** Bèè ni Dafidi sì wí fún Joabu àti àwọn olórí àwọn èniyàn pé, “Lọ́ kí ó ka iye àwọn omo Israèli láti Beerseba títí dé Dani. Kí ó sì padà mú iye wọn fún mi wa, kí èmi kí ó le mọ̀ iye tí wọn jẹ́.” **3** Ƙùgbón Joabu dá a lóhùn pé, “Kí Olúwa kí ó mú àwọn èniyàn rẹ̀ pò sí ní igbà ọ̀gòrùn-ún ju ti tẹ̀lẹ̀ lọ, ọba olúwa mi, gbogbo wọn kí í ha ṣe iránṣe olúwa ní? Kí ni ó dé tí olúwa mi ṣe fẹ̀ ṣe yí? Kí ni ó de tí yóò fi mú èbi wá sórí Israèli?” **4** Ƙùgbón ọ̀pọ̀ ọba borí tí Joabu. Bèè ni Joabu jáde lọ, ó sì la gbogbo Israèli já, ó sí dé Jerusalemu. **5** Joabu sì fi àpapọ̀ iye àwọn èniyàn náà fún Dafidi. Ní gbogbo Israèli, ó sì jẹ́ egbèrún egbèrún àti ọ̀kẹ̀ márùn-ún èniyàn tí n kọ̀ idà, Juda sì jẹ́ ọ̀kẹ̀ m̀tálélógún lé egbàarùn-ún ọ̀kùnrin tí n kọ̀ idà. **6** Ƙùgbón Joabu kó àwọn Lefi àti Benjamini mó iye wọn, nitorí aṣe ọba jẹ́ írira fún un. **7** Aṣe yí pèlú sì jẹ́ búburú lójú Ọ̀lórún, bèè ni ó sì díyàjẹ́ Israèli. **8** Nígba náà Dafidi sọ̀ fún Ọ̀lórún pé, èmi tí deṣe gidigidi nípa ṣiṣe èyí. Nísinsin yí, èmi bè ọ̀, mú iṣẹ̀bi àwọn iránṣe rẹ̀ kúrò. Èmi ti hùwà aṣiwèrè gidigidi. **9** Olúwa sì fi fún Gadi, aríran Dafidi pé. **10** “Lọ́ kí ó sì wí fún Dafidi pé, ‘Báyí ni Olúwa wí, èmi fi nńkan m̀tẹ̀ta lẹ̀ ọ̀; yan ọ̀kan nínú wọn, kí èmi ó sì ṣe é sí ọ̀.’” **11** Bèè ni Gadi tọ̀ Dafidi wá, ó sì wí fún un pé, “Báyí ni Olúwa wí: ‘Yan fún ara rẹ̀. **12** Ọ̀dún m̀tẹ̀ta iyàn, tabí iparun ní oṣù m̀tẹ̀ta níwájú àwọn ọ̀tá rẹ̀, pèlú idà wọn láti lẹ̀ ọ̀ bá, tabí ojọ̀ m̀tẹ̀ta idà Olúwa ojọ̀

àjàkálẹ̀-ààrùn ní ilẹ̀ náà, pèlú àwọn angeli Olúwa láti pa gbogbo agbègbè Israèli run.’ Nísinsin yí ñjẹ́, rò ó wò, èsì wo ní èmi yóò mú padà tọ̀ eni tí ó rán mi.” **13** Dafidi sì wí fún Gadi pé, “Iyọnu ñlá bá mi. Jẹ́ kí èmi kí ó ṣubú sí ọwọ̀ Olúwa nísinsin yí, nitorí tí àánú rẹ̀ pò gidigidi, ƣùgbón má ṣe jẹ́ kí èmi kí ó ṣubú sí ọwọ̀ àwọn èniyàn.” **14** Bèè ni Olúwa rán àjàkálẹ̀-ààrùn lóri Israèli, àwọn tí ó ṣubú ní Israèli jẹ́ egbèrún ní ọ̀nà àádòrin èniyàn. **15** Ọ̀lórún sì rán angeli kan sí Jerusalemu láti pa wọn run. Ƙùgbón bí angeli tí n pa wọn run, Olúwa sì wò. Ó sì káánú nitorí ibi náà, ó sì wí fún angeli tí ó pa àwọn èniyàn náà run pé, “Ó ti tó! Dá ọwọ̀ rẹ̀ dúró.” Angeli Olúwa náà sì dúró níbi ilẹ̀ ipakà Arauna ará Jebusi. **16** Dafidi sì wòkè ó sì rí angeli Olúwa dúró láàrín ọ̀run àti ayé pèlú idà fifayo ní ọwọ̀ rẹ̀ tí ó sì nà án sórí Jerusalemu. Nígba náà Dafidi àti àwọn agbàgbà, sì wọ aṣọ̀ ọ̀fọ̀, wọn sì da ojú wọn bolẹ̀. **17** Dafidi sì wí fún Ọ̀lórún pé, “Èmi ha kọ̀ ni mo pàṣẹ̀ àti ka àwọn jagunjagun èniyàn? Èmi ni ẹni náà tí ó deṣe tí ó sì ṣe ohun búburú pàápàá, ƣùgbón bí ó ṣe ti àgùntàn wònyí, kí ni wọn ṣe? Èmi bè ọ̀ Olúwa Ọ̀lórún mi, jẹ́ kí ọwọ̀ rẹ̀ kí ó wà lára mi àti àwọn idílẹ̀ baba mi, ƣùgbón má ṣe jẹ́ kí àjàkálẹ̀-ààrùn yí kí ó dúró lóri àwọn èniyàn rẹ̀.” **18** Nígba náà angeli Olúwa náà pàṣẹ̀ fún Gadi láti sọ̀ fún Dafidi pé, kí Dafidi kí ó gòkè lọ, kí ó sì tẹ̀ pepe kan fún Olúwa lóri ilẹ̀ ipakà Arauna ará Jebusi. **19** Bèè ni Dafidi sì gòkè lọ pèlú igbóràn sí ọ̀rọ̀ tí Gadi ti sọ̀ ní orúkọ Olúwa. **20** Nígba tí Arauna sì n pakà lówọ̀, ó sì yípadà ó sì rí angeli; àwọn omo rẹ̀ m̀erèèrin tí ó wà pèlú rẹ̀ pa ará wọn mó. **21** Bí Dafidi sì ti dé ọ̀dọ̀ Arauna, Arauna sì wò, ó sì rí Dafidi, ó sì ti ibi ilẹ̀ ipakà rẹ̀ jáde, ó sì wólẹ̀, ó dojúbolẹ̀ níwájú Dafidi. **22** Dafidi sì wí fún Arauna pé, “Jẹ́ kí èmi kí ó ni ibi ipakà rẹ̀ kí èmi kí ó sì lè tẹ̀ pepe kan níbẹ̀ fún Olúwa, iwọ̀ ó sì fi fún mi ni iye owó rẹ̀ pípé, kí a lè dá àjàkálẹ̀-ààrùn dúró lódò àwọn èniyàn.” **23** Arauna sì wí fún Dafidi pé, “Mú un fún ara rẹ̀, sì jẹ́ kí olúwa mi ọba kí ó ṣe ohun tí ó dara lójú rẹ̀. Wò ó, èmi yóò fún ọ̀ ní àwọn málúú fún ẹ̀bọ̀ sísun, àti ohun èlò ipakà fún igi, àti ọ̀kà fún ọ̀re oúnjẹ̀. Èmi yóò fun ọ̀ ní gbogbo èyí.” **24** Ƙùgbón ọba Dafidi dá Arauna lóhùn pé, “Béè kọ̀, ƣùgbón èmi yóò rà á ní iye owó rẹ̀ ní pípé, nitorí èmi kí yóò èyí tí ó jẹ́ tìrẹ̀ fún Olúwa, tàbí láti rú ẹ̀bọ̀ sísun tí kò ná mi ní ohun kan.” **25** Bèè ni Dafidi san egbèta ṣékéli wúra fún Arauna nípa iwọn fún ibẹ̀ náà. **26** Dafidi sì tẹ̀ pepe fún Olúwa níbẹ̀ ó sì rú ẹ̀bọ̀ sísun àti ẹ̀bọ̀ ọ̀pẹ̀. Ó sì ké pe Olúwa, Olúwa sì fi iná dá a lóhùn láti òkè ọ̀run wá lóri pepe fún ẹ̀bọ̀ ọ̀re sísun. **27** Nígba náà Olúwa sòrò sí angeli, ó sì gbé idà padà bọ̀ sínú àkò rẹ̀. **28** Ní àkókò náà nígba tí Dafidi sì rí wí pé Olúwa ti dá a lóhùn lóri ilẹ̀ ipakà ní Arauna ará Jebusi, ó sì rú ẹ̀bọ̀ sísun níbẹ̀. **29** Àgọ̀ Olúwa tí Mose ti ṣe ní aginjù, àti pepe ẹ̀bọ̀ sísun wá lóri ibi gíga ní Gibeoni ní àkókò náà. **30** Ƙùgbón Dafidi kò lè lọ síwájú rẹ̀ láti béèrè lówọ̀ Ọ̀lórún, nitorí tí ó bèrù nípa idà ọwọ̀ angeli Olúwa.

22 Nígba náà Dafidi wí pé, “Ilẹ̀ Olúwa Ọ̀lórún ni ó gbòdò wà níbi, àti pèlú pepe ẹ̀bọ̀ sísun fún Israèli.”

2 Bèè ni Dafidi pàṣe láti kò àwọn àjèjí tí ń gbé ní Israẹli jo, àti wí pé lára wọn ni ó ti yan àwọn agbẹ̀-òkúta láti gbé òkúta dádádára láti fi kọ́lẹ̀ Ọ́lórún. 3 Dafidi sì pèsè òpòlòpò iye irin láti fi ṣe iṣò fún àwọn ilẹ̀kùn ẹ̀nu-ò̀nà àti fún idẹ; àti fún òpò idẹ ni àìní iwọn. 4 Ó sì tún pèsè òpòlòpò igi Kedari tí ó jẹ̀ àìniye, nítorí pé àwọn ará Sidoni àti àwọn ará Tire mú òpòlòpò igi kedari wá fún Dafidi. 5 Dafidi wí pé, “Ọ̀mọ̀ mi Solomoni òdòmòdẹ̀ ni ó sì jẹ̀ aláìní ìrírí, ilẹ̀ tí a ó kọ̀ fún Olúwa gbọ̀dọ̀ jẹ̀ títòbí jojo, kí ó sì ní òkíkí àti ògo jákẹ́jádọ̀ gbogbo àwọn orilẹ̀-èdẹ̀. Nítorí nàà ni ẹ̀mi yóò ṣe pèsè sílẹ̀ fún un.” Bèè ni Dafidi sì ṣe ipèsè sílẹ̀ lópòlópò kí ó tó di wí pé ó kú. 6 Nígba nàà ó pe Solomoni oṃọ̀ rẹ̀ ó sì sọ fun pé kí ó kọ̀ ilẹ̀ fún un Olúwa, Ọ́lórún Israẹli. 7 Dafidi sì wí fún Solomoni pé, “Ọ̀mọ̀ mi, mo sì ní-in ní ọ̀kàn mi láti kọ̀ ilẹ̀ fún orúko Olúwa Ọ́lórún mi. 8 Sùgbón ọ̀rọ̀ Olúwa tò mí wá wí pé, ‘Iwo ti ta èjẹ̀ sílẹ̀ ní òpòlòpò, o sì ti ja òpò ogun fíla fíla, kí í ṣe iwo ni yóò kọ̀ ilẹ̀ fún orúko mi, nítorí iwo ti ta èjẹ̀ sílẹ̀ púpọ̀ lórí ilẹ̀ ní ojú mi. 9 Sùgbón iwo yóò ní oṃọ̀ tí yóò sì jẹ̀ ọ̀kúnrin onírèlẹ̀ àti onísinnmi, Èmi yóò sì fún un ní isinmi láti òdọ̀ gbogbo àwọn ọ̀tá rẹ̀ lórí gbogbo ilẹ̀ yíká. Orúko rẹ̀ yóò sì máa jẹ̀ Solomoni, Èmi yóò sì fi àlàáfíà àti idákẹ́ jẹ́ fún Israẹli lásikò ìjọba rẹ̀. 10 Ọ̀un ni ẹ̀ni nàà tí yóò kọ̀ ilẹ̀ fún orúko mi. Yóò sì jẹ̀ oṃọ̀ mi, ẹ̀mi yóò sì jẹ̀ baba rẹ̀ ẹ̀mi yóò sì fi idí itẹ̀ ìjọba rẹ̀ múlẹ̀ lórí Israẹli lááláá.’ 11 “Nísinsin yíí, oṃọ̀ mi, kí Olúwa wà pèlú re, kí iwo kí ó sì ní àṣeyọ́rí kí ó sì kọ̀ ilẹ̀ Olúwa Ọ́lórún re, àti gégé bí ó ti sọ nípa re. 12 Kí Olúwa kí ó fún ọ̀ ni oḡbón àti òye nígbà tí ó bá fi ọ̀ se aláṣe lórí Israẹli, bèè ni kí iwo kí ó lè pa ọ̀fin Olúwa Ọ́lórún mọ̀. 13 Nígba nàà iwo yóò sì ní àṣeyọ́rí tí iwo bá se àkíyèsí láti mú àṣe àti idájọ̀ àti ọ̀fin tí Olúwa ti fi fún Mose fun Israẹli ṣe. Bèè ni ki iwo jẹ̀ alágbára àti onígboyà. Má ṣe bèrù tabí kí àyà má sì se fò ọ̀. 14 “Èmi ti gba ipónjù ní láti ṣe fún ilẹ̀ Olúwa ọ̀kẹ̀ márùn-ún tálẹ̀nti wúra, àti egbèrún egbèrún tálẹ̀nti fadàka, iwọn idẹ̀ àti irin tí ó tóbi àìní iwọn, àti itì igi àti òkúta. Iwo sì tún le fi kún wọn. 15 Iwo sì ní òpòlòpò àwọn oníṣẹ̀ ẹ̀niyàn: àwọn gbénàgbèná, àti àwọn oníṣò̀nà òkúta àti àwọn agbẹ̀-òkúta, àti gégé bí onírúurú ọ́lògbòn ẹ̀niyàn ní gbogbo onírúurú iṣẹ̀. 16 Nínú wúrà, fadàka àti idẹ̀ àti irin oníṣò̀nà tí kò ní iwọn. Nísinsin yíí bèrẹ̀ iṣẹ̀, kí Olúwa wà pèlú re.” 17 Nígba nàà Dafidi pa á láṣe fún gbogbo àwọn àgbàgbà ní Israẹli láti ran Solomoni oṃọ̀ rẹ̀ lówó. 18 Ó sì wí pé, “Ṣé kò sí Olúwa Ọ́lórún re pèlú re? Ọ̀un kò ha ti fi isinmi fún ọ̀ lórí gbogbo ilẹ̀? Nítorí ó sì ti fi àwọn tí ń gbé ní ilẹ̀ nàà lé mi lówó ó sì ti fi iṣẹ́gun fún ilẹ̀ nàà níwájú Olúwa àti níwájú àwọn ẹ̀niyàn. 19 Nísinsin yíí, ẹ̀ ṣi ọ̀kàn yin pàya àti àyà yín sí àti wá Olúwa Ọ́lórún yín. Bèè sì ni kọ̀ ibi mímọ̀ fún Olúwa Ọ́lórún. Bèè ni kí iwo kí ó le gbé àpótí ẹ̀rì tí májẹ̀mú Olúwa àti ohun èlò mímọ̀ tí ó jẹ̀ tí Ọ́lórún, sínú ilẹ̀ Olúwa tí a o kọ̀ fún orúko Olúwa.”

23 Nígba tí Dafidi sì dàgbà, tí ó sì di arúgbó, ó sì fi Solomoni oṃọ̀ rẹ̀ jẹ̀ ọ̀ba lórí Israẹli. 2 Ó sì kọ̀ gbogbo àgbàgbà Israẹli jo, àti gégé bí àwọn àlúfàà àti àwọn

ará Lefi. 3 Àwọn oṃọ̀ Lefi láti oḡbòn ọ̀dún tabí jù bẹ̀è lo ni wọn kà àpapọ̀ iye àwọn ọ̀kúnrin wọn sì jẹ̀ egbàá mọ̀kándínlógún. 4 Dafidi sì wí pe, ní tí èyí, egbàá méjìlá ni kí wọn jẹ̀ alábojútó iṣẹ̀ ilẹ̀ fún Olúwa àti egbèrún méfà ni kí ó ṣe olórí àti onídájọ̀. 5 Egbàajì ni kí ó jẹ̀ olutójú ẹ̀nu-ò̀nà àti egbàajì ni kí ó sì jẹ̀ ẹ̀ni tí yóò máa yin Olúwa pèlú ohun èlò orin, mo ti ṣe èyí fún idí pàtàkì yíí. 6 Dafidi sì pín àwọn oṃọ̀ Lefi sí egbegbẹ̀ láàrín àwọn oṃọ̀ Lefi: Gèrsoni, Kohati àti Merari. 7 Àwọn tí ó jẹ̀ ọ̀mọ̀ Gèrsoni: Laadani àti Šimeí. 8 Àwọn oṃọ̀ Laadani Jehieli ẹ̀ni àkókó, Satemu àti Joeli, méta ní gbogbo wọn. 9 Àwọn oṃọ̀ Šimeí: Šelomiti, Hasieli àti Harani méta ní gbogbo wọn. Àwọn wònyí sì ni olórí àwọn idílẹ̀ Laadani. 10 Àti oṃọ̀ Šimeí: Jahati, Sina, Jeusi àti Beriah. Àwọn wònyí ni oṃọ̀ Šimeí mérin ní gbogbo wọn. 11 Jahati sì ni alákokó Sinah sì ni elẹ̀kẹjẹ̀, sùgbón Jeusi àti Beriah kò ní àwọn oṃọ̀ púpọ̀; bèè ni wọn sì ka ara wọn sí idílẹ̀ kan pèlú ifilé lówó kan. 12 Àwọn oṃọ̀ Kohati: Amramu, Isari, Hebronni àti Usieli mérin ní gbogbo wọn. 13 Àwọn oṃọ̀ Amramu. Aaroni àti Mose. A sì ya Aaroni sọtó ọ̀un àti àwọn oṃọ̀ rẹ̀ títí lááláá, láti kojú sí ohun mímọ̀ jùlọ̀, láti fi rú ẹ̀bo sísun níwájú Olúwa, láti máa ṣe òjìṣe níwájú rẹ̀ àti láti kéde ibùkún ní orúko rẹ̀ títí lááláá. 14 Àwọn oṃọ̀ Mose ẹ̀niyàn Ọ́lórún ni wọn kà gégé bí apá kan èyà Lefi. 15 Àwọn oṃọ̀ Mose: Gèrsonu àti Elieseri. 16 Àwọn oṃọ̀ Gèrsonu: Šubaeli sì ni alákokó. 17 Àwọn oṃọ̀ Elieseri: Rehabiah sì ni ẹ̀ni àkókó. Elieseri kò sì tún ní oṃọ̀ mìfràn, sùgbón àwọn oṃọ̀ Rehabiah wọn sì pò níye. 18 Àwọn oṃọ̀ Isari: Šelomiti sì ni ẹ̀ni àkókó. 19 Àwọn oṃọ̀ Hebronni: Jeriah sì ni ẹ̀ni àkókó, Amariah sì ni ẹ̀ni èkẹjẹ̀, Jahasieli sì ni èkẹkẹta àti Jekameamu èkẹkẹrin. 20 Àwọn oṃọ̀ Usieli: Mika ni àkókó àti Iſiah èkẹjẹ̀. 21 Àwọn oṃọ̀ Merari: Mahili àti Muſi. Àwọn oṃọ̀ Mahili: Eleasari àti Kiſi. 22 Eleasari sì kú pèlú àìní àwọn oṃọ̀kúnrin: Ó ní oṃòbinrin nikan. Àwọn oṃọ̀ egbón, àwọn oṃọ̀ Kiſi, sì fẹ̀ wọn. 23 Àwọn oṃọ̀ Muſi: Mahili, Ederi àti Jerimoti méta ní gbogbo wọn. 24 Àwọn wònyí sì ni oṃọ̀ Lefi bí idílẹ̀ wọn. Olórí idílẹ̀ gégé bí wọn ti fi orúko sílẹ̀ lábẹ̀ orúko wọn, ó sì kà wọn ní eyo kòòkan, wí pé, àwọn òjìṣe tí ó jẹ̀ ogún ọ̀dún tabí jù bẹ̀è lo tí ń ṣiṣe isin nínú ilẹ̀ Olúwa. 25 Nítorí pé Dafidi tí sọ pé, “Níwònyí ìgbà tí Olúwa Ọ́lórún Israẹli, ti fi isinmi fún àwọn ẹ̀niyàn tí ó kú tí sì ń gbé Jerusalemu títí lááláá, 26 àwọn oṃọ̀ Lefi kò sì tún ru agọ̀ tabí òkankan lára àwọn ohun èlò tí wọn ní lẹ̀ níbi isin rẹ̀.” 27 Gégé bí ọ̀rọ̀ ikẹyin Dafidi sí, àwọn oṃọ̀ Lefi, wọn sì kà wọn, bèrẹ̀ láti orí àwọn oṃọ̀ ogún ọ̀dún tabí jù bẹ̀è lo. 28 Iṣẹ̀ àwọn oṃọ̀ Lefi ni láti ran àwọn oṃọ̀ Aaroni lówó nínú iṣẹ̀ wọn fún tí ilẹ̀ Olúwa: láti wà lábẹ̀ ikáwọ̀ agbára ilú, àti egbẹ̀ ilẹ̀, àti iwènumọ̀ tí gbogbo ohun iyásọtó àti ṣiṣe ohun tí í se iṣẹ̀ isin nínú ilẹ̀ Olúwa. 29 Wọn sì wà ní ikáwọ̀ àkàrà tí wọn mú jade láti orí tabìlì, àti iyẹfun fún ẹ̀bo, àti àkàrà aláiwú, àti fún púpọ̀ àti èyí tí a pòpò, àti gbogbo onírúurú iwọn àti wíwọn àti ọ̀sùwọn. 30 Wọn sì gbọ̀dọ̀ dúró ní gbogbo ọ̀wúró láti dúpẹ̀ àti láti yin Olúwa. Wọn sì gbọ̀dọ̀ ṣe irú kan nàà ní aṣálẹ̀. 31 Àti láti rú ẹ̀bo sísun fún Olúwa ní ojú

isinmi àti ní àsikò oṣù tuntun àti ní àjòdún tí a yàn. Wọn gbòdò sìn nífáájú Olúwa lójoojúmọ ní iye tó ye àti ní ọ̀nà tí a ti pàṣẹ fún wọn. **32** Bẹ̀ẹ̀ ni nígba náà, àwọn oṃọ Lefi gbé ìgbékalé jáde fún ipàdé àgò, fún Ibi Mímọ̀ àti, lábẹ̀ àwọn arákùnrin àwọn oṃọ Aaroni fún isìn ilé Olúwa.

24 Àwọn wònyí sì ni pín pín àwọn oṃọ Aaroni. Àwọn oṃọ Aaroni ni Nadabu, Abihu, Eleasari àti Itamari. **2** Sùgbón Nadabu àti Abihu kú kí ó tó di wí pé baba wọn kú, wọn kò sì ní àwọn oṃọ; bẹ̀ẹ̀ ni Eleasari àti Itamari sì ṣe gégé bí àlufáà. **3** Pèlú ìrànlowó Sadoku oṃọ Eleasari àti Ahimeleki oṃọ Itamari, Dafidi sì yà wón nípa nínú ipín fún iyàsótò àwọn isẹ̀ isìn wón. **4** A rí ọ̀pọ̀ àwọn olórí lára àwọn oṃọ Eleasari ju lára àwọn oṃọ Itamari lọ, wón sì pín wón lẹ́ṣe lẹ́ṣe: m̀erindínlógún olórí láti idílẹ̀ oṃọ Eleasari iran wón àti olórí méjọ̀ idílẹ̀ láti ara àwọn oṃọ Itamari. **5** Wón sì pín wón láisẹ̀gbé nípa yíyá ipín, nítorí àwọn olórí ibi mímọ̀ àti àwọn olórí ilé Ọ̀lórún wà láàrín àwọn oṃọ méjèjì Eleasari àti Itamari. **6** Šemaiah oṃọ Netaneli, akòwé ọ̀kan lára àwọn oṃọ Lefi sì kọ̀ orúkọ̀ wón nífáájú ọ̀ba àti àwọn ìjyòye: Sadoku àlufáà, Ahimeleki oṃọ Abiatari àti olórí idílẹ̀ àwọn àlufáà tí a mú láti ọ̀dọ̀ Eleasari àti ọ̀kan láti ọ̀dọ̀ Itamari. **7** Ipín èkínní jáde sí Jehoiaribu, èkejì sí Jedaiah, **8** elẹ̀kẹ̀kẹ̀ta sì ni Harimu, èkẹ̀rìn sì ní Seorimu, **9** èkarùnún sì ni Malkiah, elẹ̀kẹ̀kẹ̀fà sì ni Mijamini, **10** èkeje sì ni Hakosi, elẹ̀kẹ̀kẹ̀jọ̀ sí ni Abijah, **11** èkẹ̀ṣànan sì ni Ješua, èkẹ̀wáà sì ni Šekaniah, **12** èkọ̀kanlá sì ni Eliašibu, elẹ̀kẹ̀kẹ̀jílá sì ni Jakimu, **13** èkẹ̀tálá sì ni Hupa, elẹ̀kẹ̀kẹ̀rinlá sì ni Ješebeabu, **14** èkẹ̀dógún sì ni Bilgah, èkẹ̀rindínlógún sì ni Immeri, **15** èkẹ̀tadinlógún sì ni Hesiri, èkejidinlógún sì ni Hafisesi, **16** èkọ̀kandinlógún sì ni Petahiah, ogún sì ni Jeheskeli, **17** èkọ̀kanlélógún sì ni Jakini, èkẹ̀rinlélógún sì ni Gamuli, **18** èkẹ̀tálélógún sì ni Delaiah, èkẹ̀rinlélógún sì ni Maasiah. **19** Àwọn wònyí ni a yàn fún isẹ̀ isìn nígba tí wón wò ilé Olúwa, gégé bí ilàná àti àṣẹ̀ tí a ti fi fún wón láti ọ̀wọ̀ baba nílá wón Aaroni gégé bí Olúwa, Ọ̀lórún Israẹ̀lì, tí pàṣẹ̀ fun un. **20** Iyókú àwọn oṃọ Lefi. Láti ọ̀dọ̀ àwọn oṃọ Amramu: Šubaeli láti ọ̀dọ̀ àwọn oṃọ Šubaeli; Jehdeiah. **21** Àti gégé bí Rehabiah, láti ọ̀dọ̀ àwọn oṃọ Rehabiah, Išiah sì ni alákokó. **22** Láti ọ̀dọ̀ àwọn oṃọ Isari: Šelomiti; láti ọ̀dọ̀ àwọn oṃọ Šelomoti: Jahati. **23** Àwọn oṃọ Hebroni: Jeriah alákokó, Amariah elẹ̀kẹ̀kẹ̀jì, Jahasieli elẹ̀kẹ̀kẹ̀ta àti Jekameamu elẹ̀kẹ̀kẹ̀rin. **24** Àwọn oṃọ Usieli: Mika; nínú àwọn oṃọ Mika: Šamiri. **25** Àwọn arákùnrin Mika: Iši; nínú àwọn oṃọ Išiah: Sekariah. **26** Àwọn oṃọ Merari: Mahili àti Muši. Àwọn oṃọ Jaasiah: Beno. **27** Àwọn oṃọ Merari. Láti Jaasiah: Beno, Šohamu, Sakkuri àti Ibri. **28** Láti Mahili: Eleasari, ẹnì tí kò ni àwọn oṃọ. **29** Láti Kiši. Àwọn oṃọ Kiši: Jerahmeeli. **30** Àti àwọn oṃọ Muši: Mahili, Ederi àti Jerimoti. Èyí ni àwọn oṃọ Lefi, gégé bí idílẹ̀ wón. **31** Wón sì ṣe kẹ̀kẹ̀ gégé bí àwọn arákùnrin wón àwọn oṃọ Aaroni ṣe ṣẹ̀, nífáájú ọ̀ba Dafidi àti Sadoku, Ahimeleki, àti olórí idílẹ̀ àwọn àlufáà àti àwọn oṃọ Lefi. Àwọn idílẹ̀ àgbàgbà arákùnrin wón sì ṣe bẹ̀ẹ̀ lórí àwọn arákùnrin wón kéékèkèkè.

25 Pèlúpèlú Dafidi àti àwọn olórí àwọn oṃọ-ogun, ó sì yà diẹ̀ sọtò lára àwọn oṃọ Asafu, Hemani àti Jedutuni fún isìn àsọtèlẹ̀, pèlú dùùrù, ohun èlò orin olókún àti kimbali. Èyí sì ní àwọn iye àwọn ọ̀kùnrin ẹnì tí ó ṣe oníṣẹ̀ isìn yíí. **2** Nínú àwọn oṃọ Asafu: Sakkuri, Josefu, Netaniah àti Asarela, àwọn oṃọ Asafu ni wón wà lábẹ̀ ibojútó Asafu, ẹnì tí ó sọtèlẹ̀ lábẹ̀ ibojútó ọ̀ba. **3** Gégé bí ti Jedutuni, nínú àwọn oṃọkùnrin rẹ̀: Gedaliah, Seri, Ješajah, Šimei, Hašabiah àti Mattitiah, méfà nínú gbogbo wón, lábẹ̀ ibojútó baba wón Jedutuni, ẹnì tí ó sọtèlẹ̀, ẹnì tí ó lo dùùrù láti dúpẹ̀ àti láti yin Olúwa. **4** Gégé bí ti Hemani, nínú àwọn oṃọ rẹ̀: Bukkiah, Mattaniah, Usieli, Šubaeli àti Jerimoti; Hananiah, Hanani, Eliata, Giddalti, àti Romamtieseri, Jošbekasha, Malloti, Hotiri, Mahasiotu. **5** Gbogbo àwọn wònyí sì ni oṃọ Hemani àti wòlú ọ̀ba. Wón sì fi wón fún nípa ilé Ọ̀lórún láti máa gbé iwo sókè. Ọ̀lórún sì fún Hemani ní oṃọkùnrin m̀erínlá àti àwọn oṃọ̀binrin méta. **6** Gbogbo àwọn ọ̀kùnrin yíí ni wón wà lábẹ̀ ibojútó àwọn baba wón fún ohun èlò orin ilé Olúwa, pèlú kimbali, ohun èlò orin olókún àti dùùrù, fún isìn ilé Olúwa. Asafu, Jedutuni àti Hemani sì wà lábẹ̀ ọ̀ba. **7** Àwọn idílẹ̀ wón pèlú gbogbo àwọn tí ó mòye àti àwọn tí a kọ̀ ní ohun èlò orin fún Olúwa, iye wón sì jẹ̀ ọ̀rínlélúgba ó lé méjọ̀. **8** Kékeré àti àgbà bákan náà, olùkọ̀ àti gégé bí ti akẹ̀kọ̀, ṣẹ̀ kẹ̀kẹ̀ fún isẹ̀ wón. **9** Kẹ̀kẹ̀ èkínní èyí tí ó jẹ̀ ti Asafu, jáde sí Josefu, àwọn oṃọ rẹ̀ àti idílẹ̀ rẹ̀ jẹ̀, méjílá èkejì sì ni Gedaliah, ọ̀n àti àwọn idílẹ̀ rẹ̀ àti àwọn oṃọ rẹ̀, méjílá **10** elẹ̀kẹ̀kẹ̀ta sí Sakkuri, àwọn oṃọ rẹ̀ àti àwọn idílẹ̀, méjílá **11** elẹ̀kẹ̀kẹ̀rin sí Isiri, àwọn oṃọ rẹ̀ àti àwọn idílẹ̀ rẹ̀ jẹ̀, méjílá **12** elẹ̀kẹ̀karùnún sí Netaniah, àwọn oṃọ rẹ̀ àti àwọn idílẹ̀ rẹ̀ jẹ̀, méjílá **13** elẹ̀kẹ̀kẹ̀fà sí Bukkiah, àwọn oṃọ rẹ̀ àti àwọn idílẹ̀ rẹ̀ jẹ̀, méjílá **14** elẹ̀kẹ̀kẹ̀je sí Jasarela, àwọn oṃọ rẹ̀ àti àwọn idílẹ̀ rẹ̀ jẹ̀, méjílá **15** elẹ̀kẹ̀kẹ̀jọ̀ sí Ješajah, àwọn oṃọ rẹ̀ àti àwọn idílẹ̀ rẹ̀ jẹ̀, méjílá **16** elẹ̀kẹ̀kẹ̀ṣànan sí Mattaniah, àwọn oṃọ rẹ̀ àti àwọn idílẹ̀ rẹ̀ jẹ̀, méjílá **17** elẹ̀kẹ̀kẹ̀wáà sí Šimei, àwọn oṃọ rẹ̀ àti àwọn idílẹ̀ rẹ̀ jẹ̀, méjílá **18** elẹ̀kẹ̀kọ̀kanlá sí Asareeli, àwọn oṃọ rẹ̀ àti àwọn idílẹ̀ rẹ̀ sì jẹ̀, méjílá **19** elẹ̀kẹ̀kẹ̀jílá sí Hašabiah, àwọn oṃọ rẹ̀ àti idílẹ̀ rẹ̀ sì jẹ̀, méjílá **20** elẹ̀kẹ̀kẹ̀tálá sí Šubaeli, àwọn oṃọ rẹ̀ àti idílẹ̀ rẹ̀ sì jẹ̀, méjílá **21** elẹ̀kẹ̀kẹ̀rinlá sí Mattitiah, àwọn oṃọ rẹ̀ àti idílẹ̀ rẹ̀ sì jẹ̀, méjílá **22** elẹ̀kẹ̀kẹ̀dógún sí Jerimoti, àwọn oṃọ rẹ̀ àti idílẹ̀ rẹ̀ sì jẹ̀, méjílá **23** elẹ̀kẹ̀kẹ̀rindínlógún sí Hananiah, àwọn oṃọ rẹ̀ àti idílẹ̀ rẹ̀ sì jẹ̀, méjílá **24** elẹ̀kẹ̀kẹ̀tadinlógún sí Jošbekasha, àwọn oṃọ rẹ̀ sì jẹ̀, méjílá **25** elẹ̀kẹ̀kẹ̀jidinlógún sí Hanani, àwọn oṃọ rẹ̀ àti idílẹ̀ rẹ̀ sì jẹ̀, méjílá **26** elẹ̀kẹ̀kẹ̀kandinlógún sí Malloti, àwọn oṃọ rẹ̀ àti idílẹ̀ rẹ̀ sì jẹ̀, méjílá **27** ogún sí Eliata, àwọn oṃọ rẹ̀ àti idílẹ̀ rẹ̀ sì jẹ̀, méjílá **28** elẹ̀kẹ̀kẹ̀kanlélógún sí Hotiri, àwọn oṃọ rẹ̀ àti àwọn idílẹ̀ rẹ̀ sì jẹ̀, méjílá **29** elẹ̀kẹ̀kẹ̀jilélógún sí Giddalti, àwọn oṃọ rẹ̀ àti àwọn idílẹ̀ rẹ̀ sì jẹ̀, méjílá **30** elẹ̀kẹ̀kẹ̀tálélógún sí Mahasiotu, àwọn oṃọ rẹ̀ àti idílẹ̀ rẹ̀ sì jẹ̀, méjílá **31** elẹ̀kẹ̀kẹ̀rinlélógún sí Romamtieseri àwọn oṃọ rẹ̀, àti àwọn idílẹ̀ rẹ̀ sì jẹ̀, méjílá.

26 Àwọn ipín tí àwọn olùtójú ẹnu-òṅà. Látí iran Kora: Mešelemiah ọmọ Kore, ọkan lára àwọn ọmọ Asafu. **2** Mešelemiah ní àwọn ọmọkùnrin: Sekariah àkòbí, Jediaeli elẹ̀ẹ̀kejì, Sebadiah elẹ̀ẹ̀keta, Jatnieli elẹ̀ẹ̀kerin, **3** Elamu elẹ̀ẹ̀karùnún, Jehohanani elẹ̀ẹ̀kẹfà àti Elihoenai elẹ̀ẹ̀keje. **4** Obedi-Edomu ní àwọn ọmọkùnrin pèlù: Šemaiah àkòbí, Jehosabadi elẹ̀ẹ̀kejì, Joah elẹ̀ẹ̀keta, Sakari elẹ̀ẹ̀kerin, Netaneli elẹ̀ẹ̀karùnún, **5** Ammieli ẹ̀kẹfà, Isakari ẹ̀keje àti Peulltai ẹ̀kejo. (Nítorí tí Ọlórùn ti bükún Obedi-Edomu). **6** Ọmọ rẹ Šemaiah ní àwọn ọmọkùnrin pèlù tí wọn jẹ olórí ní idílẹ̀ baba a wọn nítorí wọn jẹ ọkùnrin tó lágbára. **7** Àwọn ọmọ Šemaiah: Otni, Refaeli, Obedi àti Elsabadi; àwọn ibátan rẹ Elihu àti Samakiah jẹ ọkùnrin alágbára. **8** Gbogbo wònyí ní iran ọmọ Obedi-Edomu; àwọn àti ọmọkùnrin àti ibátan wọn jẹ alágbára ọkùnrin pèlù ipá látí ẹ̀ isin nàà. Iran Obedi-Edomu méjílélógòta ni gbogbo rẹ. **9** Mešelemiah ní àwọn ọmọ àti àwọn ibátan, tí ó jẹ alágbára méjídínlógún ni gbogbo wọn. **10** Hosa ará Merari ní àwọn ọmọkùnrin: Šimri alákòkò bí ó tilẹ̀ jẹ pé kí i ẹ̀ àkòbí, baba a rẹ̀ ti yàn an ní àkòkò. **11** Hilkiiah elẹ̀ẹ̀kejì, Tabaliah ẹ̀keta àti Sekariah ẹ̀kerin. Àwọn ọmọ àti ibátan Hosa jẹ mètálà ni gbogbo rẹ. **12** Ipín wònyí ti àwọn olùtójú ẹnu-òṅà nípasẹ̀ olóyè ọkùnrin wọn, ní isẹ̀ isin fún jíjìsẹ̀ nínú ilé Olúwa, gégé bí ibátan wọn ti ẹ̀. **13** Wọn ẹ̀ kẹ̀kẹ̀ fún ẹnu-òṅà kòòkan gégé bí àwọn idílẹ̀ wọn bí ọ̀dọ̀ àti arúgbó. **14** Kẹ̀kẹ̀ fún ẹnu-òṅà ilà oòrùn bọ̀ sí ọ̀dọ̀ Šelemiah. Nígba nàà a dá kẹ̀kẹ̀ fún ọmọkùnrin rẹ̀ Sekariah, ọlógbọ̀n onímòràn, kẹ̀kẹ̀ fún ẹnu-òṅà àrìwá sí bọ̀ sí ọ̀dọ̀ rẹ̀. **15** Kẹ̀kẹ̀ fún ẹnu-òṅà ihà guúsù bọ̀ sí ọ̀dọ̀ Obedi-Edomu, kẹ̀kẹ̀ fún ilé isúra sí bọ̀ sí ọ̀dọ̀ ọmọ rẹ̀. **16** Kẹ̀kẹ̀ fún ẹnu-òṅà ihà iwò-oòrùn àti Šaleketi ẹnu-òṅà ní ọ̀nà apá ọ̀kẹ̀ bọ̀ sí ọ̀dọ̀ Šuppimu àti Hosa. Olùsọ̀ wà ní ẹ̀bá olùsọ̀. **17** Àwọn ará Lefi mēfà ní ó wà ní ojọ̀ kan ní ihà ilà-oòrùn, mērin ní ojọ̀ kan ní ihà àrìwá, mērin ní ojọ̀ kan ní ihà guúsù àti méjì ní ẹ̀ẹ̀kan soṣo ní ilé isúra. **18** Ní ti ilé ẹ̀jọ̀ sí ihà iwò-oòrùn, mērin sí wà ní ojù ọ̀nà àti méjì ní ilé ẹ̀jọ̀ fúnra rẹ̀. **19** Wònyí ni ipín ti àwọn olùtójú ẹnu-òṅà tí wọn jẹ àwọn iran ọmọ Kora àti Merari. **20** Látí inú àwọn ọmọ Lefi, Ahijah ní ó wà lórí isúra ti ilé Ọlórùn àti lórí isúra nńkan wòṅ-òṅ-ńi tí a yà sí mímọ̀. **21** Àwọn iran ọmọ Laadani tí wọn jẹ ará Gəşoni nípasẹ̀ Laadani àti tí wọn jẹ àwọn olórí àwọn idílẹ̀ tí ó jẹ̀ ti Laadani ará Gəşoni ni Jehieli. **22** Àwọn ọmọ Jehieli, Setamu àti arákùnrin rẹ̀ Joeli. Wọn šalábojútó ilé isúra ti ilé isúra ti ilé Olúwa. **23** Látí ọ̀dọ̀ àwọn ará Amramu, àwọn ará Isari, àwọn ará Hebroni àti àwọn ará Usieli. **24** Šubaeli, iran ọmọ Gəşomu ọmọ Mose jẹ olórí tí ó bojútó ilé isúra. **25** Àwọn ibátan rẹ̀ nípasẹ̀ Elieseri: Rehabiah ọmọ rẹ̀, Jesaiah ọmọ rẹ̀, Joram ọmọ rẹ̀, Sikri ọmọ rẹ̀, Šelomiti ọmọ rẹ̀. **26** Šelomiti àti àwọn ibátan rẹ̀ jẹ alábojútó ilé isúra fún àwọn ohun tí à ti yà sọtò nípa ọ̀ba Dafidi, nípasẹ̀ àwọn olórí àwọn idílẹ̀ tí wọn jẹ alákò́so ọ̀rọ̀rún àti nípasẹ̀ alákò́so ọmọ-ogun mífàràn. **27** Dìẹ̀ nínú ikógún tí wọn kó nínú ogun ni wọn yà sọtò fún titún ilé Olúwa ẹ̀. **28** Pèlù gbogbo nńkan tí a yà sọtò

látí ọ̀dọ̀ Samuẹ̀l aríran látí nípasẹ̀ Saulu ọmọ Kíši, Abneri ọmọ Neri àti Joabu ọmọ Seruah gbogbo ohun tí a yà sọtò sí wà ní abẹ̀ itójú Šelomiti àti àwọn ibátan rẹ̀. **29** Látí ọ̀dọ̀ àwọn Isari: Kenaniah àti àwọn ọmọ rẹ̀ ni a pín isẹ̀ isin fún kúrò ní apá ilé Olúwa, gégé bí àwọn oníṣẹ̀ àti àwọn adájọ̀ lórí Israẹ̀li. **30** Látí ọ̀dọ̀ àwọn Hebroni: Hašabiah àti àwọn ibátan rẹ̀ ẹ̀dédégbésán ọkùnrin alágbára ní ó dúró ni Israẹ̀li, ihà iwò-oòrùn Jordani fún gbogbo isẹ̀ Olúwa àti fún isẹ̀ ọ̀ba. **31** Ní ti àwọn ará Hebroni, Jeriah jẹ olóyè wọn gégé bí iwé irántí itàn idílẹ̀ látí ọ̀dọ̀ baba ríla wọn, ní ti idílẹ̀ wọn. Ní ọ̀dún kerin ijọ̀ba Dafidi, a ẹ̀ iwádí nínú iwé irántí, àwọn ọkùnrin alágbára láárin àwọn ará Hebroni ni a rí ní Jaseri ní Gileadi. **32** Jeriah ní egbèrún méjì ó lé ẹ̀dédégbèrin ibátan, tí wọn jẹ ọkùnrin alágbára àti olórí àwọn idílẹ̀ ọ̀ba Dafidi sí fi wòṅ ẹ̀ akóso lórí àwọn ará Reubeni àwọn ará Gadi àti ààbò ẹ̀yà ti Manase fún gbogbo ọ̀rẹ̀ tí ó jọ̀ mọ̀ ti Ọlórùn àti fún ọ̀ràn ti ọ̀ba.

27 Wònyí ni iwé àkòjọ̀ orúkọ àwọn ọmọ Israẹ̀li, àwọn olórí àwọn idílẹ̀, àwọn balógún egbẹ̀egbèrún àti àwọn balógún ọ̀rọ̀rún àti àwọn ijòyè wọn. Tí ó n sin ọ̀ba nínú gbogbo ohun tí ó kan ipín àwọn ọmọ-ogun tí ó wà lẹ̀nu isẹ̀ isin ní oṣoṣu ní gbogbo ọ̀dún. Ipín kòòkan jẹ egbàà méjìlá ọkùnrin. **2** Ní ti alákò́so lórí ipín kin-ín-ńi fún oṣù kìn-ín-ńi jẹ Jašobeamu ọmọ Sabdieli àwọn ọkùnrin egbàà méjìlá ní ó wà ní abẹ̀ ipín tirẹ̀. **3** Ó jẹ iran ọmọ Peresi àti olóyè fún gbogbo àwọn ijòyè ológún fún oṣù kìn-ín-ńi. **4** Alákò́so fún ipín àwọn ọmọ-ogun fún oṣù kejì jẹ Dodai ará Ahohi; Mikloti jẹ olórí ipín tirẹ̀. Ọkùnrin egbàà méjìlá ní ó wà ní ipín tirẹ̀. **5** Olórí àwọn ọmọ-ogun elẹ̀ẹ̀keta fún oṣù keta jẹ Benaiah ọmọ Jehoiada alufáà. Ó jẹ olóyè, àwọn ọkùnrin egbàà méjìlá ní ó wà ní ipín tirẹ̀. **6** Èyí ni Benaiah nàà tí ó jẹ ọkùnrin ríla láárin àwọn ọ̀gbọ̀n àti lórí àwọn ọ̀gbọ̀n. Ọmọ rẹ̀ Amisabadi jẹ alákò́so lórí ipín tirẹ̀. **7** Elẹ̀ẹ̀kerin fún oṣù kerin, jẹ Asaheli arákùnrin Joabu: ọmọ rẹ̀ Sebadiah jẹ arópò rẹ̀. Egbàà méjìlá ọkùnrin ní ó wà ní ipín rẹ̀. **8** Ẹkarunún fún oṣù karùn-ún, jẹ olórí Šamhuti ará Israhí. Egbàà méjìlá ọkùnrin ní ó wà ní ipín tirẹ̀. **9** Ẹkẹfà fún oṣù kẹfà jẹ Ira ọmọ Ikẹsi, ará Tekoi. Ọkùnrin egbàà méjìlá ni ó wà ní ipín rẹ̀. **10** Ẹkeje fún oṣù keje jẹ Helesi ará Peloni, ará Efraimu. Ọkùnrin egbàà méjìlá ni ó wà ní ipín rẹ̀. **11** Ẹkejo fún oṣù kejo jẹ Sibekai ará Hušati, ará Sera ọkùnrin egbàà méjìlá ni ó wà ní ipín rẹ̀. **12** Ẹkẹsànan fún oṣù kẹsànan jẹ. Abieseri ará Anatoti, ará Benjamini ọkùnrin egbàà méjìlá ní ó wà ní ipín rẹ̀. **13** Ẹkewàà fún oṣù kẹwàà jẹ Maharai ará Netofa, ará Sera ọkùnrin egbàà méjìlá ni ó wà ní ipín rẹ̀. **14** Ikòkànlá fún oṣù kòkànlá jẹ Benaiah ará Piratoni ará Efraimu ọkùnrin egbàà méjìlá ni ó wà ní ipín tirẹ̀. **15** Ẹkejìlá fún oṣù kejìlá jẹ Heldai ará Netofa látí idílẹ̀ Otnieli. Egbàà méjìlá ọkùnrin ni ó wà ní ipín tirẹ̀. **16** Àwọn ijòyè lórí àwọn ẹ̀yà tí Israẹ̀li: lórí àwọn ará Reubeni: Elieseri ọmọ Sikri; lórí àwọn ọmọ Simeoni: Šefatia ọmọ Maaka; **17** lórí Lefi: Hašabiah ọmọ Kemueli; lórí Aaroni: Sadoku; **18** lórí Juda: Elihu arákùnrin Dafidi;

lórí Isakari: Omri omo Mikaeli; 19 lórí Sebuluni: Işmaiah omo Obadiah; lórí Naftali: Jerimoti omo Asrieli; 20 lórí àwọn ará Efraimu: Hosea omo Asasiah; lórí ààbò èyà Manase: Joeli omo Pedaiah; 21 lórí ààbò èyà Manase ní Gileadi: Iddo omo Sekariah; lórí Benjamini: Jaasieli omo Abneri; 22 lórí Dani: Asareeli omo Jerohamu. Wònyí ní àwọn ìjòyè lórí èyà Israẹli. 23 Dafidi kò kọ iye àwọn ọkúnrin nàà ní ogún ọdún sáyìn tàbí dín nítorí Olúwa ti se ilérí láti se Israẹli gégé bí iye iràwọ ojú ọrun. 24 Joabu omo Seruiah bèrè sí ní kà wọn, şùgbọ̀n kò parí kíkà wón nítorí, ibímú dé sórí àwọn Israẹli nípásẹ kíkà iye àti iye nàà, a kò kọ ọ sínú iwé itàn ayé ti ọba Dafidi. 25 Asmafeti omo Adieli wà ní ìdí ilé işúra ti ọba. Jonatani omo Ussiah wà ní ìdí ilé işúra ní iwájú agbègbè nínú àwọn ilú, àwọn iletò àti àwọn ilé işó. 26 Esri omo Kelubu wà ní ìdí àwọn oşişẹ lórí pápá, tí wón ní kọ ilẹ nàà. 27 Şimeí ará Ramoti wà ní ìdí àwọn ọgbà àjàrà. Sabdi ará Sifmi wà ní ìdí mímú jáde tí èso àjàrà fún ọpọ̀n nílá tí a ní fi ọtún èso àjàrà sí. 28 Baali-Hanani ará Gederi wà ní ìdí olifi àti àwọn igi sikamore ní apá lhà iwọ̀-òdún àwọn ní eşẹ pètẹ̀lẹ̀. Joasi wà ní ìdí fifún ní ní òróró olifi. 29 Şitrai ará Şaroni wà ní ìdí fifi ọwọ̀ ẹran je oko ní Şaroni. Şafati omo Adlai wà ní ìdí àwọn ọwọ̀ ẹran ní àwọn pètẹ̀lẹ̀. 30 Obili ará Işmaeli wà ní ìdí àwọn ibákasẹ. Jehdeiah ará Meronoti wà ní ìdí àwọn kètẹ̀kètẹ̀. 31 Jasisi ará Hagari wà ní ìdí àwọn agbo ẹran. Gbogbo wònyí ní àwọn oníşẹ̀ tí wón wà ní ìdí ẹ̀rù ọba Dafidi. 32 Jonatani, ará ọkúnrin Dafidi jẹ olúdámòràn, ọkúnrin onímò àti akòwé. Jehieli omo Hakmoni bojúto àwọn omo ọba. 33 Ahitofeli jẹ olúdámòràn ọba. Huşai ará Arki jẹ ọrẹ ọba. 34 (Jehoiada omo Benaiah àti nípásẹ Abiatarí je ọba rọpò Ahitofeli.) Joabu jẹ olórí omo-ogun ọba.

28 Dafidi pe gbogbo àwọn oníşẹ̀ ti Israẹli láti péjọ ní Jerusalemu. Àwọn ìjòyè lórí àwọn èyà, àwọn aláakòso lpin nínú işẹ̀ bí ọba, àwọn aláakòso egbeegbèrún àti àwọn aláakòso ọròòrún àti àwọn oníşẹ̀ tí ó wà ní ìdí bíbojúto gbogbo àwọn ẹ̀rù àti ohun oşin tí ó jẹ̀ ti ọba àti àwọn omo rẹ̀ pẹ̀lú ààfin àwọn oníşẹ̀ ààfin, àwọn ọkúnrin alágbára àti gbogbo àwọn oğbójú jagunjagun lápapọ̀. 2 Ọba Dafidi dide dúró ní eşẹ̀ rẹ̀, o sì wí pé, “Fetísilẹ̀ sí mi, èyin ará mi àti èyin èniyan mi. Èmi ní o ní lókàn mi láti kọ̀ ilé gégé bí ibi isinni fún àpótí ẹ̀rẹ̀ tí Olúwa fún àpótí itisẹ̀ Ọlórún wa, èmi sì gbèrò láti kọ̀ o. 3 Şùgbọ̀n Ọlórún so fún mi pé, ‘Iwo kò gbọ̀dò kọ̀ ilé fún orúko mi, nítorí iwọ̀ jẹ̀ jagunjagun, iwọ̀ sì ti tàjẹ̀ sílẹ̀.’ 4 “Síbẹ̀ Olúwa, Ọlórún Israẹli yàn mí láti gbogbo ìdílẹ̀ láti jẹ̀ ọba lórí Israẹli, tífí láé. Ó yan Juda gégé bí olórí, àti láti ilé Juda, ó yan ìdílẹ̀ mi, àti láti ọ̀dò àwọn omo baba à mí, ó tẹ̀ ẹ̀ lórún láti fi mí se ọba lórí gbogbo Israẹli. 5 Nínú gbogbo àwọn omo mi pẹ̀lú Olúwa ti fún mi ní púpọ̀, ó ti yan omo mi Solomoní láti jókòó lórí itẹ̀ jìjọba ti Olúwa lórí Israẹli. 6 Ó wí fún mi pé, Solomoní omo rẹ̀ ni ẹni tí yóò kọ̀ ilé mi àti àwọn ààfin mi, nítorí tí ẹmi ti yàn án láti se omo mi ẹmi yóò sì jẹ̀ baba a rẹ̀. 7 Èmi yóò fi ìdí jìjọba rẹ̀ kalẹ̀ tífí láé tí kò bá kọ̀ láti gbé aşẹ̀ àti ọ̀fin mi jáde, gégé bí a ti se

é ní aşikò yí. 8 “Bẹ̀ẹ̀ ni, nísinsin yí, èmi pàşẹ̀ fún ọ̀ ní ojú gbogbo Israẹli àti ní ti ipẹ̀jọpọ̀ tí Olúwa, àti ní etí igbọ̀ Ọlórún wa. Şóra kó o sì tẹ̀lẹ̀ gbogbo ọ̀fin Olúwa Ọlórún rẹ̀ kí iwọ̀ kí o le jogún ilẹ̀ dárádára yí, kí o sì mú un lọ síwájú gégé bí ogún rẹ̀ fún àwọn iran omo rẹ̀ tífí láé. 9 “Àti iwọ̀, omo mi Solomoní, rántí Ọlórún baba a rẹ̀, kí o sì sin ín pẹ̀lú tokántokàn pẹ̀lú ifokànsí pẹ̀lú okàn tí ó pé, nítorí Olúwa şawárí gbogbo okàn ó sì mo gbogbo èrò. Tí iwọ̀ bá wá a, iwọ̀ yóò rí i; şùgbọ̀n tí iwọ̀ bá kọ̀ ọ̀ sílẹ̀, ọ̀un yóò kọ̀ ọ̀ tífí láé. 10 Gbèrò bá yí nítorí tí Olúwa ti yàn ọ̀ láti kọ̀ ilé Olúwa gégé bí ilé tí a yà sí mímọ̀ fún Olúwa. Jẹ̀ alágbára kí ó sì se işẹ̀ nàà.” 11 Nígba nàà ni Dafidi fi àpẹ̀rẹ̀ fún Solomoní omo rẹ̀ ti iloro àti ti ilé Olúwa nàà, kíkọ̀ ọ̀ rẹ̀, àti ti ibi işúra rẹ̀, àti ti iyàrà òkè rẹ̀, àti ti iyèwù rẹ̀ àti ti ibujòkòó àánú. 12 Ó fún un ní àwọn ètò gbogbo èyí tí ẹmi ti fi sí okàn rẹ̀ fún ti ààfin ilé Olúwa àti gbogbo yàrà tí ó yíká fún işúra ilé Ọlórún àti fún işúra fún ohun yíyá sọtò. 13 Ó fún un ní àwọn ilàná fún lpin ti àwọn àlufáà àti àwọn ará Lefi àti fún gbogbo işẹ̀ isin nínú ilé Olúwa àti fún gbogbo ohun èlò tí wón ó lò nínú isin rẹ̀. 14 Ó yàn iwọn wúrà fún gbogbo ohun èlò wúrà tí a ó lò níbi oríşí isin, àti iwọn fadáká fún gbogbo ohun èlò fadáká tí a ó lò fún oríşí isin, 15 iwọn wúrà fún idúró fitílà àti fitílà wọn, fún iwọn fún ọ̀kòòkan idúró fitílà àti fitílà wọn; àti iwọn fadáká idúró fitílà fadáká àti àwọn fitílà rẹ̀, gégé bí ilò ti gbogbo idúró fitílà. 16 Iwọn ti wúrà fun tábill, tábill fún àkàrà tí a yà sọtò; iwọn fadáká fún àwọn tábill fadáká; 17 iwọn kiki wúrà fún àwọn àmúga ijeun, àwọn ibuwọ̀n ọpọ̀n àti àwọn ikòkò iponmi; iwọn wúrà fún gbogbo àwopọ̀kọ̀ fadáká; 18 àti iwọn idá wúrà fún pepe tũrarí ó fún un ní ètò fún kẹ̀kẹ̀, iye ni pé àwọn idúró kẹ̀rùbù wúrà tí wón tan iye wón ká, wón sì bo àpótí ẹ̀rẹ̀ Olúwa. 19 “Gbogbo èyí,” ni Dafidi wí pé, “Èmi ní kíkọ̀ sílẹ̀ láti ọwọ̀ Olúwa sórí mi, ó sì fún mí ní imò nínú gbogbo işẹ̀ ètò yí.” 20 Dafidi tún so fún Solomoní omo rẹ̀ pé, “Jẹ̀ alágbára kí o sì gbóyà, kí o sì se işẹ̀ nàà. Má se bèrù tàbí dààmú, nítorí Olúwa Ọlórún, Ọlórún mi, wà pẹ̀lú rẹ̀. Ọ̀un kí yóò sì já ọ̀ kule tàbí kọ̀ ọ̀ sílẹ̀ tífí gbogbo işẹ̀ fun isin ní ti ilé Olúwa yóò fi parí. 21 lpin àwọn àlufáà àti àwọn ará Lefi ti şetán fún gbogbo işẹ̀ ilé Olúwa. Gbogbo ọkúnrin tí ó ní ifẹ̀ sí i tí ó sì ní oye oríşíiríşí işẹ̀. Yóò ràn ọ̀ lówọ̀ nínú işẹ̀ nàà. Àwọn ìjòyè àti gbogbo àwọn èniyan yóò gbọ̀rọ̀ sí gbogbo aşẹ̀ rẹ̀.”

29 Nígba nàà, ọba Dafidi so fún gbogbo àpẹ̀jọ pé, “Omo mi Solomoní, èyí tí Ọlórún ti yàn, sì kéré ó sì jẹ̀ aláimòye. Işẹ̀ nàà tóbi, nítorí ikólé bí ti ààfin kí i se fún èniyan şùgbọ̀n fún Olúwa Ọlórún. 2 Pẹ̀lú gbogbo iranlówọ̀ mi èmi ti pèsè fún ilé Ọlórún mi wúrà fún işẹ̀ wúrà, fadáká fún ti fadáká, ide fún ti ide, irin fún ti irin àti igi fún ti igi àti òkúta oniyebíye fún tífí rẹ̀, òkúta lóríşíiríşí, àwọ̀ àti oríşíiríşí èyà òkúta àti òkúta dárádára kan gbogbo wònyí ní iye púpọ̀. 3 Yàtò fún èyí, nínú ifokànsin mi sí ilé Ọlórún mi, èmi fi işúra mi tikára mi ti wúrà àti fadáká fún ilé Ọlórún mi. Jù gbogbo rẹ̀ lo,

ẹmi ti pèsè fún ilé mímọ́ ti Olúwa yí, **4** egbèrún méta tálẹ̀nti wúra, ti wúra Ofiri àti èdèdègbààrin tálẹ̀nti fadákà didára, fún bíbo àwọn ògiri ilé náà. **5** Fún isẹ́ wúra àti fadákà náà, àti fún oríṣíí isẹ́ ti ó yẹ ní s̄ise nípàsè àwọn tí ó ní òye oríṣííṣíí isẹ́. Nísinsin yí, ta ni ó ní ifẹ́ sí yíya ará rẹ̀ s̄otò lóni sí Olúwa?” **6** Nígba náà àwọn aṣáájú àwọn idílẹ̀, àwọn ìjòyè àwọn èyà Israẹli, àwọn aláakòóso egbègbèwàà àti aláakòóso òr̀òr̀ún àti àwọn onísẹ́ tí ó wà ní idí isẹ́ ọba ní ifẹ́ sí í. **7** Wọn fi silẹ́ fún isẹ́ lórí ilé Ọlórún, egbèrún márùn-ún tálẹ̀nti àti egbèrin mēwàà wúra, egbèrún mēwàà tálẹ̀nti fadákà, egbàà mēsàn tálẹ̀nti idẹ̀ àti ogòrin egbèrin tálẹ̀nti irin. **8** Enikẹni tí ó ní òkúta iyebíye fi wọn sí ilé ìṣúra ilé Olúwa ní abẹ̀ itòjú Jehieli ará Gẹ̀soni. **9** Àwọn èniyàn láyò nínú ìṣesí àtòkànwá fi silẹ́ àwọn olórí wọn, nítorí tí wọn ti fi silẹ́ ní òfẹ́ pèlú gbogbo ọkàn sí Olúwa. Dafidi ọba pèlú yò gidigidi. **10** Dafidi yin Olúwa níwájú gbogbo àwọn tí ó pèjọ, wí pé, “Ìyin ni fún Ọ, Olúwa, Ọlórún baba a wa Israẹli, láé àti láéláé. **11** Tìrẹ Olúwa ni títòbi àti agbára pèlú ìyin àti ọlánílá àti dídán, nítorí tí gbogbo ǹnkan ní ọrun àti ayé jẹ́ tìrẹ. Tìrẹ Olúwa ni ìjọba; a gbé ọ ga gégé bí orí lórí ohun gbogbo. **12** Ọlá àti ọwọ́ wá láti ọ̀dọ̀ Rẹ; iwọ ni aláakòóso gbogbo ǹnkan. Ní ọwọ́ rẹ ni ipá àti agbára wá láti gbéga àti láti fi agbára fún ohun gbogbo. **13** Nísinsin yí, Ọlórún wa, àwa fi ọpẹ́ fún Ọ, a sì fi ìyin fún orúkọ rẹ̀ tí ó lógo. **14** “S̀ùgbọ̀n ta ni ẹmi, àti ta ni àwọn èniyàn mi, tí a fi lè ẹ̀ iránlówọ́ tinútinú bí irú èyí? Gbogbo ǹnkan wá láti ọ̀dọ̀ rẹ̀ ní ti wá, àwa sì ti fífún ọ láti ara ohun tí ó wá láti ọwọ́ rẹ. **15** Àwa jẹ́ àjẹ̀jì àti àlejò ní ojú rẹ́ gégé bí baba ríla a wa, àwọn ojọ́ wa lórí ilẹ̀ ayé rí bí ọ̀jji láisí irètí. **16** Olúwa Ọlórún wa tí fi gbogbo púpọ́ yí tí àwa ti pèsè fún kíkọ́ ilé Olúwa fun orúkọ, mímọ́ rẹ̀, ó wá láti ọwọ́ ọ̀ rẹ̀, gbogbo rẹ̀ sì jẹ́ tìrẹ. **17** Ẹmi mò Ọlórún mi, wí pé iwọ́ dán ọkàn wò, ó sì tẹ̀ ọ̀ lórún pèlú òtítọ́ inú. Gbogbo ǹnkan wònyí ni ẹmi ti fi silẹ́ pèlú tífẹ̀tífẹ́ pèlú òtítọ́. Nísinsin yí ẹmi ti rí i pèlú ayọ́ bí àwọn èniyàn yí tí ó wà nbí ti fi fún ọ̀ pèlú tífẹ̀tífẹ́. **18** Olúwa Ọlórún àwọn baba a wa Abrahamu, Isaaki àti Israẹli pa ifẹ́ yí mọ́ nínú ọkàn àwọn èniyàn rẹ̀ títí láé pèlú pípa ọkàn mò lóòtítọ́ sí ọ. **19** Àti fún ọmọ́ mi Solomoni ní ifòkànsin tòótọ́ láti pa àṣẹ́ rẹ̀ mọ́ àwọn ohun tí ó nílò àti òfin àti láti ẹ̀ ohun gbogbo láti kọ́ ààfin bí ti ọba fún èyí tí mo ti pèsè.” **20** Dafidi sì sọ́ fún gbogbo ìjọ èniyàn pé, “Nísinsin yí, ẹ́ fi ìyin fún Olúwa Ọlórún yín.” Gbogbo èniyàn sì fi ìyin fún Olúwa Ọlórún àwọn baba wọn, wọn sì tẹ́ orí wọn ba, wọn wólẹ́ fún Olúwa àti ọba. **21** Ni ojọ́ kejí, wọn rú ẹ̀bọ́ sí Olúwa, wọn sì rú ẹ̀bọ́ sísun sí i: egbèrún kan akọ́ málúù, egbèrin kan àgbò, àti egbèrin kan akọ́ ọ̀dọ́-àgùntàn. Lápapọ́ pèlú ọrẹ́ mímu àti àwọn ẹ̀bọ́ míràn ní ọ̀pòlọ̀pò fún gbogbo Israẹli. **22** Wọn jẹ́ wọn sì mu pèlú ayọ́ kíkún ní iwájú Olúwa ní ojọ́ náà. Nígba náà wọn yan Solomoni ọmọ́ Dafidi gégé bí ọba lẹ̀ẹ̀kejì wọn fi àmì òróró yàn án níwájú Olúwa láti ẹ̀ olórí àti Sadoku láti ẹ̀ àlùfáà. **23** Bẹ̀ẹ́ ni Solomoni jókòò lórí itẹ́ Olúwa gégé bí ọba ní ipò baba a rẹ́ Dafidi. O ẹ̀ ẹ̀ṣeyọ́rí, gbogbo Israẹli sì gbòrò sí i lẹ̀nu. **24** Gbogbo àwọn ìjòyè

àti àwọn ọkúnrin alágbára, pèlú gbogbo àwọn ọmọ́ ọba Dafidi tẹ́rí ara wọn ba fún ọba Solomoni. **25** Olúwa gbé Solomoni ga púpọ́ ní ojú gbogbo Israẹli, ó sì kẹ́ ẹ́ ní ikẹ́ ọlánílá, ní irú èyí tí a kò kẹ́ ọba kankan s̄ájú rẹ̀ tí ó jẹ́ lórí Israẹli. **26** Dafidi ọmọ́ Jese jẹ́ ọba lórí gbogbo Israẹli. **27** Ó jẹ́ ọba lórí Israẹli fún ogójí ọ̀dún; ọ̀dún méje ni ó jẹ́ ọba ní Hebroni, ó sì jẹ́ ọba ní ọ̀dún mètálélógbòn ní Jerusalemu. **28** Ọ̀un sì darúgbó, ó sì kú ikú rere, ó gbádùn ẹmi gígùn, ọlá àti ọrò. Solomoni ọmọ́ rẹ̀ sì jẹ́ ọba ní ipò rẹ̀. **29** Ní ti ohun tí ó ẹ̀lẹ́ nígba ìjọba ọba Dafidi, láti ibèrè dé ọ̀pín, a kọ́ wọn sínú iwé irántí ti Samuẹ́l aríran, iwé irántí ti Natani wólù àti iwé irántí ti Gadi aríran, **30** lápapọ́, pèlú gbogbo ìjọba àti agbára rẹ̀ pèlú àwọn igbà tí ó kọ́já lórí rẹ̀, àti lórí Israẹli, àti lórí gbogbo àwọn ìjọba gbogbo ilẹ̀ náà.

2 Chronicles

1 Solomoni oṃo Dafidi fidí ara rẹ̀ múlẹ̀ Ẹ̀nṣin lórí ìjọba rẹ̀. Nítorí tí Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀ wà pẹ̀lú u rẹ̀, ó sì jẹ́ kí ó ga lópòlópò. **2** Nígba nàà, Solomoni bá gbogbo Israẹ̀lì sọ̀rọ̀ sí àwọn aláḱóṣo egbẹ̀gbẹ̀rùn àti àwọn aláḱóṣo òrò̀òrùn, sí àwọn adájọ̀ àti sí gbogbo àwọn olórí Israẹ̀lì, àwọn olórí idílẹ̀ **3** pẹ̀lú Solomoni, àti gbogbo àpéjọ̀ lọ̀ sí ibi gígá ní Gibeoni, nítorí àgọ̀ Ọ̀lórún fún pípàdẹ̀ wà níbẹ̀, tí Mose iránṣẹ̀ Olúwa tí pa ní aginjù. **4** Nisinsin yíi, Dafidi tí gbé àpótí ẹ̀rì Ọ̀lórún wá láti Kiriati-Jearimu sí ibi tí ó tí pèsè fún un, nítorí ó tí kọ̀ àgọ̀ fún un ní Jerusalemu. **5** Şùgbọ̀n pẹ̀pẹ̀ idẹ̀ tí Besaleli oṃo Uri, oṃo Huri, tí ẹ̀ wà ní Gibeoni níwájú àgọ̀ Olúwa, bèẹ̀ ní Solomoni àti gbogbo àpéjọ̀ bèèrè lówọ̀ rẹ̀ níbẹ̀. **6** Solomoni gòkè lọ̀ sí ibi pẹ̀pẹ̀ idẹ̀ níwájú Olúwa ní ibi àgọ̀ ipadé, ó sì rú egbẹ̀rùn ebo sísun lórí rẹ̀. **7** Ní òru ojọ̀ nàà, Ọ̀lórún farahan Solomoni, ó sì wí fún un pé, “Bèèrè fún ohunkóhun tí iwọ̀ bá fẹ́ kí n fún ọ.” **8** Solomoni dá Ọ̀lórún lóhùn pé, “Iwọ̀ tí fi àánú òlá han Dafidi baba mi, iwọ̀ sí ti fi mí jẹ́ ọ̀ba ní ipò rẹ̀. **9** Nisinsin yíi Olúwa Ọ̀lórún, jẹ́ kí ilé rẹ̀ sí baba à mi Dafidi wá sí imùṣe, nítorí iwọ̀ tí fi mí jẹ́ ọ̀ba lórí àwọn èniyàn tí ó pọ̀ bí erupè ilẹ̀. **10** Fún mi ní oṅbọ̀n àti imò, kí èmi kí ó lè máa wọ̀ ilẹ̀ kí n sí máa jade níwájú èniyàn wònyí, nítorí ta ni ó lè è Ẹ̀ṣòṣò àwọn èniyàn rẹ̀ tí ó pọ̀ yanturu wònyí?” **11** Ọ̀lórún wí fún Solomoni pé, “Níwón igbà tí ó jẹ́ pé ìfẹ́ ọ̀kan rẹ̀ niyí, tí iwọ̀ kò sì bèèrè, fún orọ̀, ọ̀lá tàbí ọ̀wọ̀, tàbí fún ikú àwọn ọ̀tá rẹ̀, àti nígba tí iwọ̀ kò ti bèèrè fún èmí gígún, şùgbọ̀n tí iwọ̀ bèèrè fún oṅbọ̀n àti imò láti şàkóso àwọn èniyàn mi tí èmi fi ọ̀ jẹ́ ọ̀ba lé lórí. **12** Nítorí nàà, oṅbọ̀n àti imò ni a ó fi fún ọ̀, Èmi yóò sì fún ọ̀ ní orọ̀, ọ̀lá àti ọ̀wọ̀, irú èyí tí ọ̀ba tí ó wá şájú rẹ̀ kò ní, tí àwọn tí ní bọ̀ lẹ́yìn rẹ̀ kò sì ní ní irú rẹ̀.” **13** Nígba nàà ní Solomoni sì tí ibi gígá Gibeoni lọ̀ sí Jerusalemu láti iwájú àgọ̀ ipadé. Ó sì jẹ́ ọ̀ba lórí Israẹ̀lì. **14** Solomoni kó kẹ̀kẹ̀ àti ẹ̀şin jọ̀, ó sì ní egbàájẹ kẹ̀kẹ̀ àti egbàá mẹ́fá ẹ̀leşin, tí ó kó pamọ̀ sí ilú kẹ̀kẹ̀ ogun àti pẹ̀lú rẹ̀ ní Jerusalemu. **15** Ọ̀ba nàà ẹ̀ fadáká àti wúrà gégé bí ó tí wòpò ní Jerusalemu bí òkúta, àti kedari ó pọ̀ bí igi sikamore ní àwọn ẹ̀şẹ̀ òkè. **16** Àwọn ẹ̀şin Solomoni ní a gbà láti ilú òkèrè Ejibiti àti láti kún ọ̀gbọ̀ oníşòwò tí ọ̀ba ni gba okun nàà ní iye kan. **17** Wọ̀n ra kẹ̀kẹ̀ kan láti Ejibiti. Fún egbẹ̀ta şékéllí fadáká àti ẹ̀şin kan fún ogórin mėjídínláàádọ̀ta. Wọ̀n kó wà lọ̀ sòdò àwọn ọ̀ba miiran tí Hiti àti àwọn ará Aramu.

2 Solomoni pinnu láti kọ̀ ilẹ̀ fún orúkọ Olúwa àti ilẹ̀ kan fún ìjọba rẹ̀ **2** Solomoni sì yan egbẹ̀rùn ní ọ̀nà àádórin àwọn ọ̀kúnrin láti ru ẹ̀rù àti òkè mẹ́rin àwọn ọ̀kúnrin gégé bí olùgè-òkúta ní àwọn òkè àti egbẹ̀rùn mẹ́rindínlógójí gégé bí àwọn alábojútó lórí won. **3** Solomoni rán işẹ̀ yíi sí Hiram ọ̀ba Tire: “Rán àwọn igi kedari sí mi gégé bí o tí ẹ̀ fún baba à mi Dafidi. Nígba tí ó fi igi kedari ránşẹ̀ sí í láti kọ̀ ààfin tí ó ní gbé. **4** Nisinsin yíi, èmi n kọ̀ ilẹ̀ kan fún orúkọ Olúwa Ọ̀lórún mi àti láti yà á sí mímọ̀ fún un àti láti sun tūràrì olódoòrùn didún

níwájú rẹ̀, fún gbígbe àkàrà ifihan igbákúgbà, àti fún işẹ̀ ebo sísun ní gbogbo àárò àti ìròlẹ̀ àti ní ojojọ̀ isinmi àti oşù tuntun àti ní àjòdún tí a yàn ti Olúwa Ọ̀lórún wa. Èyí ni àşẹ̀ fún Israẹ̀lì lááláé. **5** “Ilẹ̀ Olúwa tí èmi yóò kọ̀ yóò tóbi, nítorí pé Ọ̀lórún wá tóbi ju gbogbo àwọn ọ̀lórún miiran lọ. **6** Şùgbọ̀n ta ni ó lè è kọ̀ ilẹ̀ fún Olúwa, níwón igbà tí àwọn ọ̀run, àni ọ̀run àwọn ọ̀run tó ga jùlọ̀, kò le è gbà á? Ta ni èmi nígba nàà láti kọ̀ ilẹ̀ fún Olúwa, bí kò ẹ̀ kíkí àti sun ebo sun ebo níwájú rẹ̀? **7** “Nítorí nàà, rán ọ̀kúnrin kan sí mi, tí a kọ̀ láti işẹ̀ pẹ̀lú wúrà àti fadáká àti idẹ̀ àti irin, àti ní àwò àlùkò àti àwò pupa fòò àti ní àwò ojú ọ̀run, tí ó jẹ́ onímò nínú işẹ̀ igi gbígbe láti işẹ̀ ní Juda àti Jerusalemu pẹ̀lú àwọn onímò oníşònà tí baba à mi Dafidi pèsè. **8** “Fi ìtì igi kedari, junifa àti algumu ránşẹ̀ sí mi, láti Lebanoni, nítorí tí mo mò pé àwọn ọ̀kúnrin rẹ̀ ní imò nínú gígé igi rírẹ̀. Àwọn ọ̀kúnrin mi yóò işẹ̀ pẹ̀lú àwọn ọ̀kúnrin rẹ̀. **9** Láti pèsè ọ̀pọ̀ igi rírẹ̀ fún mi, nítorí ilẹ̀ Olúwa tí mo kọ̀ gbòdò tóbi kí ó sì lógo púpọ̀. **10** Èmi yóò fún àwọn iránşẹ̀ rẹ̀, àwọn ọ̀kúnrin agégi tí ó ní gẹ̀ ìtì igi nàà ni ogún egbẹ̀rùn, alikama ilẹ̀ àti ogún egbẹ̀rùn, ọ̀pòlọ̀pọ̀ tí barle; ogún egbẹ̀rùn, bati ọ̀tí wáini àti ogún egbẹ̀rùn bati òróró olifi. **11** Hiram ọ̀ba Tire fẹ̀sí padà nípasẹ̀ iwé sí Solomoni: “Nítorí tí Olúwa fẹ̀ràn àwọn èniyàn rẹ̀, ó tí ẹ̀ ọ̀ ní ọ̀ba won. **12** Hiram fi kún un pe, “Iyìn ni fún Olúwa, Ọ̀lórún Israẹ̀lì, tí ó dá ọ̀run òun ayé! O ti fún ọ̀ba Dafidi ní oṃo tí ó gbọ̀n, tí ó kún fún imò àti òye, tí yóò kọ̀ ilẹ̀ fún Olúwa àti ààfin fún ara rẹ̀. **13** “Èmi n rán Huramu-Abi, ọ̀kúnrin tí ó kún fún imò àti òye sí ọ̀. **14** Oṃòbìnrin kan nínú àwọn oṃòbìnrin Dani àti tí baba a rẹ̀ wá láti Tire tí ó gbóngbọ̀n àti işẹ̀ ní wúrà àti ní fadáká, ní idẹ̀, ní irin, ní òkúta àti ní itì igi, ní èşè-àlùkò, ní aláró, àti ní ọ̀gbò tí ó dára, àti òdòdò, láti gbé onírúurú ohun gbígbe pẹ̀lú, àti láti ẹ̀ şawári imò ẹ̀ro irú èyàkèyà tí a ó fún un ẹ̀. Òun yóò işẹ̀ pẹ̀lú àwọn ológbọ̀n rẹ̀, àti pẹ̀lú àwọn ológbọ̀n olúwa mi, Dafidi baba a rẹ̀. **15** “Nisinsin yíi, jẹ́ kí olúwa mi rán àwọn iránşẹ̀ rẹ̀ ní alikama àti barle àti òróró Olifi nàà àti ọ̀tí tí ó tí ẹ̀ ilé rí. **16** Àwa yóò sì gé gbogbo àwọn ití igi láti Lebanoni tí iwọ̀ yóò lò pẹ̀lú a ó gbé won fò lójú omi òkun lọ̀ sí Joppa. Lẹ́yìn nàà iwọ̀ lè kò won gòkè sí Jerusalemu.” **17** Solomoni ka iye àwọn àjẹ̀jì tí ó wà ní Israẹ̀lì lẹ́yìn kíkà iye won tí baba a rẹ̀ Dafidi tí ẹ̀; a sì ka iye won sí òkè mėjò ó dín egbèjilélógbọ̀n. **18** Ó sì yan egbẹ̀rùn ní ọ̀nà àádórin nínú won láti ru ẹ̀rù, àti òkè mẹ́rin láti ẹ̀ àgọ̀ òkúta lórí òkè, àti egbèjindínlógún alábojútó láti kọ̀ àwọn èniyàn işẹ̀.

3 Nígba nàà, Solomoni bèrẹ̀ sí ní kọ̀ ilẹ̀ Olúwa ní Jerusalemu lórí òkè Moria, níbi tí Olúwa tí farahan baba a rẹ̀ Dafidi. Ní orí ilẹ̀ ipakà Arauna ará Jebusi, ibi tí Dafidi pèsè. **2** Ó bèrẹ̀ sí kíkọ̀ rẹ̀ ní ojọ̀ kejì oşù kejì ní ọ̀dún kerin ìjọba rẹ̀. **3** İpilẹ̀ tí Solomoni gbé kalẹ̀ fún kíkọ̀ ilẹ̀ Ọ̀lórún jẹ́ oṅóta gígún igbónwọ̀ àti ogún fifẹ̀ igbónwọ̀. **4** İloro tí ó wà níwájú ilẹ̀ Olúwa nàà jẹ́ ogún igbónwọ̀ ní gígún rékojá fifẹ̀ ilẹ̀ nàà àti gígá rẹ̀ jẹ́ ogún igbónwọ̀ ní

gígùn rékojá fifẹ ilé náà àti gíga rè jẹ ogún ìgbònwò. Ó tẹ inú rè pèlú kíkí wúrà. **5** Ó fi igi firí bo ilé yàrá òlú náà ó sì bò ó pèlú kíkí wúrà, ó sì ẹ lósòò pèlú igi òpẹ àti àwòrán èwòn. **6** Ó ẹ ilé Olúwa náà lósòò pèlú òkúta iyebíye. Wúrà tí ó lò jẹ wúrà parifaimu. **7** Ó tẹ àjà ilé náà pèlú ití igi àti ilèkùn ògiri àti àwòn ilèkùn ilé Olúwa pèlú wúrà, ó sì gbé àwòrán kérébù sára ògiri. **8** Ó kọ Ibi Mímọ Júlo, gígùn rè bá fifẹ ilé Olúwa mu, ogún ìgbònwò fún gígùn, fifẹ rè sì jẹ ogún ìgbònwò, ó tẹ inú rè pèlú egbèta tálènti tí wúrà dáràdará. **9** Iwòn àwòn isò náà jẹ àádòta sékèlì. Ó tẹ àwòn ape òkè pèlú wúrà. **10** Ní Ibi Mímọ Júlo, ó gbé àwòrán igi kérébù kan, ó sì tẹ won pèlú wúrà. **11** Iye iyé apá ibú àtéléwò lápapò ní ti kérébù, jẹ ogún ìgbònwò òkan nínú iyé apá ti kérébù àkòkò jẹ ìgbònwò márùn-ún ní gígùn, ó sì farakan ògiri ilé Olúwa. Nígbà tí iyé apá kejì jẹ ìgbònwò márùn-ún ní gígùn ó sì, farakan iyé apá kérébù miíràn. **12** Ní ijora, iyé apá kan ti kérébù kejì jẹ ìgbònwò márùn-ún ní gígùn, ó sì farakan ògiri ilé Olúwa miíràn; iyé apá rè miíràn sì jẹ ìgbònwò márùn ní gígùn pèlú tí ó farakan iyé apá kérébù àkòkò. **13** Iyé apá àwòn kérébù wònyí gbà tò ogún ìgbònwò. Wòn dúró ní ešẹ wòn, wòn kojú sí yàrá pàtàkì òlú náà. **14** Ó ẹ ašọ tita ní àwò ojú òrun, àwò àlùkò àti àwò pupa fòò àti ašọ ògbò pèlú kérébù tí a ẹ sórí í rè. **15** Níwájú ilé Olúwa náà ó ẹ òpò méjì tí lápapò jẹ márùn-ún dín lógójì ìgbònwò ní gígùn, olúkúlùkù pèlú olórí lórí rè tí ó ní wòn ìgbònwò márùn-ún. **16** Ó ẹ èwòn tí a hun wò inú ara wòn, ó gbé wòn ká orí òpò náà. Ó ẹ ogòrùn-ún pomegiranate (orúko èso igi) ó sì so wòn mó àwòn èwòn náà. **17** Ó gbe òpò náà dúró níwájú ilé Olúwa, òkan sí guúsù, pèlú òkan sí àrìwá. Èyí tí guúsù, ó sọ ní Jakini àti èyí tí àrìwá, ó sọ ní Boasi.

4 Ó ẹ pepe idẹ, ogún ìgbònwò ní gígùn, ogún ìgbònwò ní fifẹ àti ìgbònwò mewaá fún gíga. **2** Ó ẹ agbada didá òlú náà ó rí róbótó tí iwòn rè jẹ ìgbònwò mewaá láti etí kan dé etí ekejì ìgbònwò márùn-ún sì ní gíga rè. **3** Lábẹ etí, àwòrán àwòn akò málúú yíká mewaá sí ìgbònwò kan. Àwòn akò málúú náà ní á dá ní ònà méjì ní àwòrán kan pèlú okùn. **4** Okùn náà dúró lórí akò málúú méjilá, mēta kojú sí àrìwá, mēta kojú sí iwò-òòrùn, mēta kojú sí guúsù mēta kojú sí ilà-òòrùn. Òkun náà sì sinmi lórí wòn àti gbogbo ihà èyìn wòn sì wà ní apá àárín. **5** Ó nípon tò ibú àtéléwò, etí rè sì dàbí etí ife imumi, bí í itànná lílì ó sì dá iwòn egbèrùn mēta bati dúró. Ó ẹ ẹ opón mewaá fún fifọ nńkan, ó sì gbé márùn-ún ka ihà guúsù àti márùn-ún ní àrìwá. Nínú wòn ní ó tí ní fọ àwòn nńkan tí wòn ní lò fún ẹbọ sísun sùgbón, àwòn àlúfáà ní ó ní lo òkun fún fifọ nńkan. **7** Ó ẹ igbẹ fitilá dúró mewaá ti wúrà gégé bí èyí tí a yàn fún wòn. A sì gbé wòn kalẹ sínú ilé Olúwa márùn un ní ihà guúsù àti márùn-ún ní ihà àrìwá. **8** Ó ẹ tábilì mewaá, ó sì gbé wòn sí inú ilé Olúwa, márùn un ní guúsù àti márùn-ún ní ihà àrìwá. Ó ẹ ogòrùn-ún opón ibùwòn wúrà. **9** Ó ẹ agbalá àwòn àlúfáà tí ààfín òlú àti àwòn ilèkùn fún ààfín, ó sì tẹ àwòn ilèkùn náà pèlú idẹ. **10** Ó gbé òkun náà ka orí ihà guúsù ní ẹbà igun

guúsù àrìwá. **11** Huramu ẹ àwòn ikòkò pèlú, àti okò àti àwòn opón ibùwòn. Bẹẹ ni Huramu parí isẹ tí ó tí dájóilé fún oba Solomoni ní ilé Olòrun. **12** Àwòn òwòn méjì; opón méjì iparí tí ó wà lókè àwòn òwòn isẹ; àwòn méjì ní láti bo opón méjì iparí tí ní bẹ lókè àwòn òwòn; **13** irinwò pomegiranate fún isẹ èwòn méjì náà, ešẹ méjì pomegiranate ni fún isẹ èwòn kan, láti bo opón ribiti méjì náà tí ó wà lórí àwòn òpò náà; **14** ó sì ẹ agbéro ó sì ẹ agbada sí orí wòn; **15** agbada òlú kan àti málúú méjilá lábẹ rè; **16** àwòn ikòkò àti okò àti àmúga ẹran àti gbogbo ohun èlò tí ó fi ara pé ẹ. Gbogbo ohun èlò tí Huramu-Abi fi idẹ didán ẹ fún Solomoni oba, fún ilé Olúwa jẹ idẹ didán. **17** Oba dà wòn ní ilẹ amò ní pètèlẹ Jordani ní àárín méjì Sukkoti àti Sereda. **18** Gbogbo nńkan wònyí tí Solomoni ẹ ní iye lórí púpò tí a kò le mọ iwòn iye idẹ tí ó wòn. **19** Solomoni pèlú ẹ gbogbo ohun èlò tí ó wà ní ilé Olòrun: pepe wúrà tábilì èyí tí àkàrà ifihàn wà lórí rè; **20** àwòn òpá fitilá tí a fi ojúlówó wúrà ẹ pèlú fitilá wòn kí wòn lè máa jó gégé bí ašẹ ní iwájú ibi mímọ júlo gégé bí a ẹ fi lélé; **21** pèlú itànná wúrà àti fitilá àti èmú ní ó jẹ kíkídá wúrà tí ó gbópón; **22** pèlú òpá fitilá, àti àwòkòtò àti síbí àti àwòkòtò tūràrí àti àwòn ilèkùn wúrà tí inú tẹmpilì, àwòn ilèkùn ibi mímọ sí Ibi Mímọ Júlo àti àwòn ilèkùn à bá wò inú gbòngàn òlú.

5 Nígbà tí gbogbo isẹ tí Solomoni tí ẹ fún tẹmpilì Olúwa tí parí, ó kó gbogbo àwòn nńkan tí Dafidi baba rè tí yà sòtò: wúrà àti fadáká àti gbogbo ohun èlò òšò, ó sì fi wòn sínú isura ilé Olòrun. **2** Nígbà náà ni Solomoni pe àwòn agbàgbà Israèli jọ sí Jerusalemu, gbogbo àwòn olórí èyà kòòkan àti àwòn olóyè àwòn idílẹ Israèli, kí wòn kí ó gbé àpótí èrì Olúwa gòkè wá láti Sioni ilú Dafidi. **3** Gbogbo àwòn okúnrin Israèli péjọ sí òdò oba ní àkòkò àjọ àgò. **4** Gbogbo àwòn agbàgbà Israèli sì wá, àwòn omọ Lefi gbé àpótí èrì Olúwa. **5** Wòn sì gbé àpótí èrì náà gòkè àti àgò ipadé àti gbogbo ohun èlò mímọ tí ó wà nínú àgò. Àwòn àlúfáà tí wòn jẹ omọ Lefi ní ó mú wòn gòkè wá. **6** Nígbà náà ni oba Solomoni àti gbogbo ijọ èniyan Israèli tí ó péjọ sí òdò rè, wà níwájú àpótí èrì náà wòn sì fi àguntàn àti málúú tí a kò le è ká tán rú ẹbọ, bẹẹ ni a kò le è mọ iye wòn tán nitorí bí wòn tí pọ tò. **7** Nígbà náà ni àwòn àlúfáà gbé àpótí èrì tí májèmu Olúwa wá sí ipò rè, sí ibi inú lóhùn ún ilé Olúwa, Ibi Mímọ Júlo, wòn gbé e sí abẹ iyé àwòn kérébù. **8** Àwòn Kérébù na iyé wòn bo ibi àpótí èrì náà àti àwòn òpá tí ó gbé e ró. **9** Àwòn òpá rè náà gùn tò bẹẹ tí a fi rí orí àwòn òpá náà láti ibi àpótí èrì náà níwájú Ibi Mímọ náà, sùgbón a kò rí wòn lóde. Níbẹ ní ó sì wà tíftí dì òní yí. **10** Kò sí ohun kan nímú àpótí èrì náà bí kò ẹ wáláà méjì tí Mose fi sínú rè ní Horebu, ní igbà tí Olúwa fi bá àwòn omọ Israèli dá májèmu lẹyìn igbà tí wòn jáde wá láti ilẹ Ejiḡbiti. **11** Lẹyìn náà ni àwòn àlúfáà jáde wá láti Ibi Mímọ. Gbogbo àwòn àlúfáà tí ó wà níbẹ ní ó ya ara wòn sí mímọ láibikítá fún ipín wòn. **12** Gbogbo àwòn omọ Lefi tí wòn jẹ akòrin: Asafu, Hemani, Jedutuni àti àwòn omọ wòn àti àwòn ẹbí wòn, wòn dúró ní igun ilà-òòrùn pepe náà wòn wò ašọ ògbò tuntun wòn

ń lo kimbali, dùrùrù àti ohun èlò orin olókùn. Ìwòn ogòfá àwọn àlùfáà tí wọn ní fun ipè ni wọn tẹ̀lẹ̀ wọn. **13** Àwọn afùnpè àti àwọn akorin pa ohun wọn pò sí ọ̀kàn soṣo, láti fi ìyìn àti ọ̀pẹ̀ fun Olúwa. Wọn fi ipè, kimbali àti àwọn ohun èlò orin míràn mọ́ ọ̀n, wọn gbé ohun wọn sókè láti fi yin Olúwa, wọn ní korin pé, “Ó dára; ifẹ̀ rẹ̀ wà títí láéláé.” Nígba náà ni ìkùùkúu ojú ọ̀run kún inú ẹ̀mpìlì Olúwa, **14** tó bèẹ̀ tí àwọn àlùfáà kò le è ṣiṣe isin wọn nitorí ìkùùkúu náà, nitorí ọ̀go Olúwa kún inú ẹ̀mpìlì Ọ̀lọ̀run.

6 Nígba náà ni Solomoni wí pé, “Olúwa ti sọ wí pé òun yóò máa gbé nínú òkùnkùn tí ó sù biribiri; **2** sùgbón èmi ti kọ ẹ̀mpìlì dárádára fún ọ̀ ibi tí ìwọ̀ yóò máa gbé títí láé.” **3** Ní ìgbà tí gbogbo ijo Israeli dúró níbẹ̀, ọ̀ba yíjú padà ó sì fi ibùkún fún gbogbo wọn. **4** Nígba náà ni ó sì wí pé: “Ọ̀go ni fún Olúwa, Ọ̀lọ̀run Israeli, tí ó fi ọ̀wọ̀ rẹ̀ mú ohun tí ó fi ẹ̀nu rẹ̀ sọ fún Dafidi baba mi ẹ̀. Nítorí tí ó wí pé, **5** ‘Láti ojọ̀ tí èmi ti mú àwọn èniyan mi jáde kúrò ní ilẹ̀ Ejibiti, èmi kọ̀ yan ilú kan nínú gbogbo èyà Israeli, láti kọ̀ ilẹ̀, kí orúkọ mi kí ó lè wà níbẹ̀, bèẹ̀ ni èmi kò yan ẹ̀nikẹ̀ni láti jẹ̀ olórí lórí Israeli èniyan mi. **6** Sùgbón nísinsin yíi èmi ti yan Jerusalem, kí orúkọ mi le è wà níbẹ̀, èmi sì ti yan Dafidi láti jẹ̀ ọ̀ba lórí Israeli èniyan mi.’ **7** ‘Baba mi Dafidi ti ní-in lókàn láti kọ̀ ẹ̀mpìlì fún orúkọ Olúwa, àní Ọ̀lọ̀run Israeli. **8** Sùgbón Olúwa sọ̀ fún Dafidi baba mi pé, ‘Nítorí tí ó wà ní ọ̀kàn rẹ̀ láti kọ̀ ẹ̀mpìlì yíi fún orúkọ mi, ìwọ̀ ẹ̀ se ohun dárádára láti ní èyí ní ọ̀kàn rẹ̀. **9** Sùgbón síbẹ̀, ìwọ̀ kọ̀ ni yóò kọ̀ ẹ̀mpìlì náà, bí kò ẹ̀ se ọ̀mọ̀ rẹ̀, ẹ̀ni tí ó jẹ̀ ẹ̀ran-ara àti èjẹ̀ rẹ̀: òun ni yóò kọ̀ ẹ̀mpìlì fún orúkọ mi.’ **10** ‘Olúwa sì ti mú ilé rí rẹ̀ ẹ̀. Èmi ti dide ní ipò Dafidi baba mi, a sì gbé mi ka itẹ̀ Israeli, gégé bí Olúwa ti ẹ̀ ilé rí, èmi sì ti kọ̀ ẹ̀mpìlì fún orúkọ Olúwa, Ọ̀lọ̀run Israeli. **11** Níbẹ̀ ni èmi sì gbé àpótí ẹ̀rì Olúwa sí, nínú èyí ti màjẹ̀mú tí Olúwa bá àwọn Israeli èniyan mi dá wà.’ **12** Nígba náà ni Solomoni dúró níwájú pepe Olúwa, ni iwájú gbogbo ijo èniyan Israeli, ó sì tẹ̀ ọ̀wọ̀ rẹ̀ mejèjẹ̀. **13** Solomoni ẹ̀ se ága idẹ̀ kan tí ó jẹ̀ igbònwọ̀ márùn-ún ní gígùn àti igbònwọ̀ márùn-ún fífẹ̀ àti igbònwọ̀ mẹ̀ta ní giga, a gbé e sí áarín àgbalá tí òde. Ó sì dúró ní orí rẹ̀, àti pé ó kúnlẹ̀ lórí eékún rẹ̀ níwájú gbogbo ijo èniyan Israeli, ó sì tẹ̀ ọ̀wọ̀ rẹ̀ mejèjẹ̀ sí òkè ọ̀run. **14** Ó wí pé: ‘Olúwa, Ọ̀lọ̀run Israeli, kò sí Ọ̀lọ̀run tí ó dàbí rẹ̀ ní ọ̀run àti ní ayé: ìwọ̀ tí ọ̀ pa màjẹ̀mú ifẹ̀ rẹ̀ mọ̀ pẹ̀lú àwọn iranṣẹ̀ rẹ̀ tí ní fi tọ̀kàntọ̀kàn wọn rin ní ọ̀nà rẹ̀. **15** Ìwọ̀ tí ọ̀ pa ilé rí tí ọ̀ se pẹ̀lú iranṣẹ̀ rẹ̀ Dafidi baba mi mú; nítorí ìwọ̀ tí fi ẹ̀nu rẹ̀ se ilé rí àti pé ìwọ̀ tí fi ọ̀wọ̀ rẹ̀ mú un ẹ̀; bí ó ti rí lóníi yíi. **16** ‘Nísinsin yíi Olúwa, Ọ̀lọ̀run Israeli, pa ilé rí tí ó ti ẹ̀ se mọ̀ fún iranṣẹ̀ rẹ̀ Dafidi baba mi nígbà tí ó wí pé, ‘Ìwọ̀ kò gbọ̀dọ̀ fẹ̀ kù láti ní ọ̀kùnrin láti jókòò níwájú mi lórí itẹ̀ Israeli, kíkì bí àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀ tí wọn bá kiyèsì ara nínú gbogbo ohun tí wọn ẹ̀ láti rin níwájú mi gégé bí ọ̀fin mi gégé bí ọ̀ sì ti ẹ̀.’ **17** Nísinsin yíi, Olúwa Ọ̀lọ̀run Israeli, jẹ̀ kí ọ̀rọ̀ rẹ̀ tí ọ̀ ti sèlérí fún iranṣẹ̀ rẹ̀ Dafidi kí ó wá sí imúṣe. **18** ‘Sùgbón ẹ̀ se Ọ̀lọ̀run nítòdótó yóò máa bá àwọn èniyan gbé lórí ilẹ̀ ayé bí? Ọ̀run àti ọ̀run giga kò le gbà ó.

Báwo ni ó ẹ̀ kéré tó, ilẹ̀ Olúwa tí mo ti kọ̀! **19** Síbẹ̀ ẹ̀ se àfíyèsí àdùrà iranṣẹ̀ rẹ̀ àti èbè rẹ̀ fún àánú, Olúwa Ọ̀lọ̀run mi, gbọ̀ ẹ̀kún àti àdùrà tí iranṣẹ̀ rẹ̀ ní gbà níwájú rẹ̀. **20** Kí ojú rẹ̀ kí ó lè sí sí ilẹ̀ Olúwa ní ọ̀sán àti lóru, ní ibí yíi tí ìwọ̀ tí wí pé ìwọ̀ yóò fi orúkọ rẹ̀ síbẹ̀. Kí ìwọ̀ kí ó gbọ̀ àdùrà tí iranṣẹ̀ rẹ̀ ní gbà lórí ibí yíi. **21** Gbọ̀ èbè iranṣẹ̀ rẹ̀ àti tí àwọn èniyan Israeli nígbà tí wọn bá ní gbàdùrà lórí ibí yíi. Gbọ̀ láti ọ̀run, ibùgbé rẹ̀, nígbà tí ìwọ̀ bá sí gbọ̀, dárjì. **22** ‘Nígbà tí ọ̀kùnrin kan bá dẹ̀ṣe sí ẹ̀nikẹ̀jì rẹ̀, tí a sì mú búra, tí ó sì búra níwájú pepe rẹ̀ nínú ilẹ̀ yíi, **23** nígbà náà, gbọ̀ láti ọ̀run kí ó sì dàhùn. Ẹ̀ se idájọ̀ láàrin àwọn iranṣẹ̀ rẹ̀, san padà fún ẹ̀ni tí ó jẹ̀bí nípa mímú padà wá sí orí òun tikára rẹ̀ ohun tí ó ti ẹ̀ se. Ẹ̀ se idáláre fún olódodo, bèẹ̀ sì ni, fi fún un gégé bí òdodo rẹ̀. **24** ‘Nígbà tí àwọn èniyan rẹ̀ Israeli bá ní ijákulẹ̀ níwájú àwọn ọ̀tá nítorí wọn ti dẹ̀ṣe sí ọ̀ àti nígbà tí wọn bá sì yípadà, tí wọn sì jẹ̀wọ̀ orúkọ rẹ̀, tí wọn gbàdùrà, tí wọn sì bèbè níwájú rẹ̀ nínú ilẹ̀ Olúwa yíi, **25** nígbà náà, ni kí ó gbọ̀ láti ọ̀run kí ó sì dárí ẹ̀ṣe àwọn èniyan Israeli jì wọn kí ó sì mú wọn padà wá sílẹ̀ tí ọ̀ ti fi fún wọn àti àwọn baba wọn. **26** ‘Nígbà tí a bá ti ọ̀run, tí kò sì sí ọ̀jò nítorí àwọn èniyan rẹ̀ ti dẹ̀ṣe sí ọ̀, nígbà tí wọn bá sì gbàdùrà sí ibí yíi tí wọn sì jẹ̀wọ̀ orúkọ rẹ̀ tí wọn sì yípadà kúrò nínú ẹ̀ṣe wọn nítorí ìwọ̀ tí pón wọn lójú, **27** nígbà náà gbọ̀ láti ọ̀run kí ó sì dárí ẹ̀ṣe jì àwọn iranṣẹ̀ rẹ̀, àwọn èniyan Israeli kọ̀ wọn ní ọ̀nà tí ó tọ̀ nínú èyí tí wọn ó máa rin, kí ó sì rọ̀ ọ̀jò sórí ilẹ̀ tí ọ̀ ti fi fún àwọn èniyan rẹ̀ fún iní. **28** ‘Nígbà tí iyan tabí àjàkálẹ̀-ààrùn bá wá sí ilẹ̀ náà, irèdànù tabí imúwòdù, eṣú tabí eṣẹ̀ngà, tabí nígbà tí àwọn ọ̀tá wọn bá yọ̀ wọn lẹ̀nu nínú ọ̀kàn lára àwọn ilú wọn, ohunkóhun, ipónjù tabí ààrùn lè wá. **29** Nígbà tí àdùrà tabí èbè bá sì wá láti ọ̀dọ̀ ẹ̀nikẹ̀ni àwọn èniyan rẹ̀ Israeli olúkúlùkù mọ̀ nípa ipónjù rẹ̀ àti ibànújẹ̀, tí ó sì tẹ̀ ọ̀wọ̀ rẹ̀ mejèjẹ̀ sí ihà ilẹ̀ Olúwa yíi. **30** Nígbà náà gbọ̀ láti ọ̀run ibùgbé rẹ̀ dárjì, kí ó sì pín fún olúkúlùkù èniyan gégé bí i gbogbo ohun tí ó ẹ̀ se, nígbà tí ìwọ̀ tí mọ̀ ọ̀kàn rẹ̀ (nítorí ìwọ̀ nikan ni ó mọ̀ ọ̀kàn èniyan.) **31** Bèẹ̀ ni kí wọn kí ó lè bèrù rẹ̀ kí wọn kí ó sì rin ní ọ̀nà rẹ̀ ní gbogbo igbà tí wọn ní gbé nínú ilẹ̀ tí ọ̀ ti fi fún àwọn baba wá. **32** ‘Ní tí àwọn àlẹ̀jò wá wọn kò sí lára àwọn èniyan rẹ̀ Israeli sùgbón ìwọ̀ wá láti ọ̀nà jìjìn nítorí orúkọ ríla rẹ̀ àti ọ̀wọ̀ agbára rẹ̀ àti nínà apá rẹ̀, nígbà tí ó bá wá tí ó sì gbàdùrà pẹ̀lú kíkọ̀jú sí ilẹ̀ Olúwa yíi. **33** Nígbà náà, gbọ̀ láti ọ̀run àní láti ibi ibùgbé rẹ̀, kí ó sì ẹ̀ se ohun tí àwọn àlẹ̀jò bèèrè lẹ̀wọ̀ rẹ̀. Bèẹ̀ ni kí gbogbo àwọn èniyan ayé kí wọn lè mọ̀ orúkọ rẹ̀ kí wọn sì bèrù rẹ̀, gégé bí Israeli èniyan rẹ̀ ti ẹ̀ se, kí wọn kí ó sì lè mọ̀ wí pé ilẹ̀ yíi tí èmi ti kọ̀, orúkọ rẹ̀ ni ó ní jẹ. **34** ‘Nígbà tí àwọn èniyan rẹ̀ bá ló sójú ogun lórí àwọn ọ̀tá wọn, nígbàkígba tí ó bá rán wọn, tí wọn sì gbàdùrà sí ọ̀ sì ihà ilú yíi tí ìwọ̀ ti yàn àti ilẹ̀ Olúwa tí èmi ti kọ̀ fún orúkọ rẹ̀. **35** Nígbà náà gbọ̀ àdùrà wọn àti èbè wọn láti ọ̀run, kí ó sì mú ọ̀rọ̀ wọn dúró. **36** ‘Nígbà tí wọn bá sì dẹ̀ṣe sí ọ̀—nítorí kò sí èniyan kan tí kí i dẹ̀ṣe—bí ọ̀ bá sì bínú sí wọn tí ọ̀ bá sì fi wọn fún àwọn ọ̀tá, tí wọn kó wọn ní igbèkùn sí ilẹ̀ tí ó jìnnà réré tabí nítòsì, **37** sùgbón, nígbà tí wọn bá sì yí

okan ti won padà ní ilẹ̀ tí wón ti mú wọn ní igbèkùn, tí wón sì ronúpiwàdà tí wón sì bèbè pèlú rẹ ní ilẹ̀ igbèkùn, wọn ó sì wí pé, ‘Áwa ti dèṣṣe, áwa sì ti ẹ̀se ohun tí kò dára, a sì ti ẹ̀se búburú’; **38** tí wọn bá sì yípadà sí ọ̀ pèlú gbogbo okan àti èmi ní ilẹ̀ igbèkùn wọn níbi tí wón ti mú wọn, tí wón sì gbàdúrà wọn, kojú si ilú tí iwò ti yàn àti lórí ilé Olúwa tí mo ti kọ́ fún orúkọ rẹ; **39** nígbà nàà, láti ọ̀run, ibi ibùgbé rẹ, gbọ̀ àdúrà wọn àti èbè wọn, kí o sì mú ọ̀ràn wọn dúró, kí o sì dárí èṣe àwọn èniyàn jì wọn, tí wón ti dèṣe sí ọ̀. **40** “Nísinsin yí, Ọ̀lọrun mi, jẹ́ kí ojú rẹ́ kí ó sí kí o sì tẹ́ etí rẹ́ silẹ̀ fún àdúrà sí ibi yí. **41** “Njẹ́ nísinsin yíi dide, Olúwa Ọ̀lọrun mi, sí ibi isinmi rẹ, **42** Olúwa Ọ̀lọrun mi, má ẹ̀se kọ́ eni àmi òróró rẹ.

7 Nígbà tí Solomoni sì ti parí àdúrà, iná sòkalẹ̀ láti ọ̀run ó sì jó èbọ́ sísun àti èbọ́, ògo Ọ̀lọrun sì kún ilé Olúwa. **2** Àwọn àlùfáà kò sì le wo ilé Olúwa nàà nítorí pé ògo Olúwa kún un. **3** Nígbà tí gbogbo àwọn ọ̀mọ́ Israẹli rí iná tí ó ní sòkalẹ̀ àti ògo Olúwa lórí ilé Olúwa nàà, wọn sì kúnlẹ̀ lórí eékún wọn pèlú ojú ní didàbolẹ̀, wón sì sin Olúwa, wón sì fi ìyin fún Olúwa wí pé, “Nítorí tí ó dára; àánú rẹ̀ sì dúró tífi láéláé.” **4** Nígbà nàà ọ̀ba àti gbogbo àwọn èniyàn sì rú èbọ́ níwájú Olúwa. **5** Ọ̀ba Solomoni sì rú èbọ́ ti egbèrun mejílélógún, orí malúú àti àguntàn àti òkè méfá àguntàn àti ẹranko. Bèè ni ọ̀ba àti gbogbo àwọn èniyàn ya ilé Ọ̀lọrun sí mímọ́. **6** Àwọn àlùfáà dúró ní ààyè wọn, gégé bí àwọn ọ̀mọ́ Lefi tí ẹ̀se pèlú ohun èlò orin Olúwa, tí ọ̀ba Dafidi tí ẹ̀se fún ìyin Olúwa àti tí á ló nígbà tí ó dúpẹ́, wí pé, “Àánú rẹ̀ sì dúró láéláé,” níwájú àwọn ọ̀mọ́ Lefi, àwọn àlùfáà sì fọn ipẹ̀, gbogbo àwọn ọ̀mọ́ Israẹli sì dúró. **7** Solomoni sì yà àgbàlá níwájú ilé Olúwa sọtọ̀, níbẹ̀ sì ni ó ti ẹ̀se irúbo èbọ́ sísun àti ọ̀rà èbọ́ àlàáfíà, nítorí pepe idẹ́ tí ó ti ẹ̀se kò lè gba èbọ́ sísun, àti ọ̀re ounjẹ̀, àti ọ̀rà nàà. **8** Bèè ni Solomoni ẹ̀se àsẹ̀ ní àkòkò nàà fún ojọ́ méje àti gbogbo àwọn ọ̀mọ́ Israẹli pèlú rẹ̀ àti jìjọ́ èniyàn ilá, àwọn èniyàn láti Lebo-Hamati tífi dé odò Ejibiti. **9** Ní ojọ́ keje, wón sì pe jìjọ́ èniyàn jọ nítorí tí wón pe apẹjẹ̀ ìyàsímímọ́ tí orí pepe fún ojọ́ méje àti àsẹ̀ nàà fún ojọ́ méje sí i. **10** Ní ojọ́ ketàlélógún tí osù keje, ó sì rán àwọn èniyàn padà sí ilé wọn, pèlú ayọ̀ àti idùnnú nínú wón fún ohun rere tí Olúwa ti ẹ̀se fún Dafidi àti Solomoni, àti fún àwọn èniyàn Israẹli. **11** Nígbà tí Solomoni ti parí ilé Olúwa àti ibi ilé oja, nígbà tí ó sì ti ẹ̀se àṣeyorí láti gbé jade gbogbo ohun tí ó ní lókàn láti ẹ̀se nínú ilé Olúwa àti nínú ilé òun tìkàrà rẹ, **12** Olúwa sì farahàn Solomoni ní ọ̀ru ó sì wí pé: “Èmi ti gbọ̀ àdúrà rẹ̀ mo sì ti yàn ibi yí fún ara mi gégé bí ilé fún èbọ́. **13** “Nígbà tí mo bá ẹ̀se ọ̀run kí ó ma bá á sí ọ̀jò, tàbí láti pàṣẹ́ fún eṣù láti jẹ́ ilẹ̀ nàà run tàbí rán àjàkalẹ̀-ààrun sí ààrín àwọn èniyàn mi, **14** tí àwọn èniyàn, tí a fi orúkọ mi pè, tí wón bá rẹ̀ ara wón silẹ̀, tí wón sì gbàdúrà, tí wón sì rí ojú mi, tí wón sì yí kúrò nínú ọ̀nà búburú wọn, nígbà nàà, èmi yóò gbọ̀ láti ọ̀run, èmi yóò sì dárí èṣe wón jìjọ́ sí wón èmi yóò sì wo ilẹ̀ wón sà. **15** Nísinsin yí, ojú mi yóò sì là etí mi yóò sì là, sí àdúrà ọ̀re níbi yí. **16** Èmi sì ti yàn, èmi sì ti ya ilé yí sí mímọ́ bèè ni kí orúkọ mi kí ó le wà níbẹ̀ tífi láéláé. **17** “Ní ti bí iwò bá rìn níwájú mi

gégé bí Dafidi baba rẹ̀ ti ẹ̀se, tí o sì ẹ̀se gbogbo ohun tí mo paláṣe, tí iwò sì ẹ̀se àkíyèsí àṣe mi láti ọ̀run, **18** Èmi yóò fi idí itẹ̀ jìjọba rẹ̀ múlẹ̀, gégé bí mo ti ẹ̀se pèlú Dafidi baba rẹ̀ nígbà tí mo bá a dá májẹ̀mú wí pé, iwò kò ní fẹ́ ẹ̀nikan kù láti ẹ̀se alákkòso lórí Israẹli. **19** “Sùgbọ̀n tí iwò bá yípadà tí o sì kọ́ ọ̀fin mi silẹ̀ àti àṣe tí mo ti fi fún yín tí ẹ̀ sì lọ̀ sòkè láti lọ̀ sin ọ̀lọrun mìràn tí ẹ̀ sì bọ́ wón, **20** nígbà nàà ni èmi yóò fa Israẹli tu kúrò láti ilẹ̀ mi, èyí tí èmi ti fi fún wón, èmi yóò sì kọ́ ilé nàà silẹ̀ èyí tí èmi ti yà sọtọ̀ láti ọ̀run orúkọ mi, èmi yóò sì fi ẹ̀se ọ̀rò òwe, n ó fi ẹ̀se èlẹ́yá lààrín gbogbo èniyàn, **21** àti ní gbogbo àyíká ilẹ̀ yí nísinsin yí, bèè ni yóò di ohun itànjẹ̀; gbogbo àwọn tí ó bá si kojá níbẹ̀ ni yóò jáláyá, wón yóò sì wí pé, ‘Kí ni ó dé tí Olúwa fi ẹ̀se irú èyí sí ilẹ̀ yí àti sí ilẹ̀ yí?’ **22** Àwọn èniyàn yóò sì dàhùn wí pé, ‘Nítorí tí wón ti kọ́ Olúwa silẹ̀, Ọ̀lọrun baba wón eni tí ó mú wón jade láti Ejibiti wá, wón sì ti fi ọ̀wọ́ gba ọ̀lọrun mìràn móra, wón bọ́ wón, bèè ni wón sì ní sin wón, idí nìyí tí ó fi mú gbogbo jìhàbá nàà wá sórí wón.”

8 Léyin ogún ọ̀dún lásikò igbà tí Solomoni kọ́ ilé Olúwa àti ilé òun fúnra rẹ̀. **2** Solomoni tún ilú tí Hiram ti fi fún un kọ́, ó sì kọ́ àwọn ọ̀mọ́ Israẹli jọ níbẹ̀ kí wón kí ó lè máa gbé nínú ibẹ̀. **3** Nígbà nàà Solomoni lọ sí Hamati-Ṣoba ó sì borí rẹ̀. **4** Ó sì tún kọ́ Tadmori ní aginjú àti gbogbo ilú iṣúra tí ó ti kọ́ ní Hamati. **5** Ó sì tún kọ́ òkè Beti-Horoni àti isalẹ̀ Beti-Horoni gégé bí ilú olódi, pèlú ògiri àti pèlú ilẹ̀kùn àti ọ̀pá idábúú. **6** Àti gégé bí Baalati àti gbogbo ilú iṣúra tí Solomoni ní, àti gbogbo ilú fún kẹkẹ́ rẹ̀ àti fún àwọn ẹ̀ṣin rẹ̀ ohunkóhun tí ó bá yẹ ní kókó ní Jerusalemu, ní Lebanoni àti ní gbogbo àyíká agbègbè tí ó ní darí. **7** Gbogbo àwọn èniyàn tí ó kúrò láti ara àwọn ará Hití, ará Amori, ará Peresí, ará Hifi àti ará Jebusi àwọn èniyàn wònyí wón kì í ẹ̀se àwọn ará Israẹli, **8** èyí ni wí pé, àwọn ọ̀mọ́ wón tí ó kù silẹ̀ ní ilẹ̀ nàà, tí àwọn ọ̀mọ́ Israẹli kò parun àwọn ni Solomoni bu isẹ́ irú fún tífi di ònì yí. **9** Sùgbọ̀n Solomoni kò mú ọ̀mọ́ ọ̀dò lára àwọn ọ̀mọ́ Israẹli, wón jẹ́ ọ̀gágún rẹ̀, olùdarí àwọn oníkẹkẹ́ àti olùdarí kẹkẹ́ àti àwọn ẹ̀lẹ̀ṣin rẹ̀. **10** Wón sì tún jẹ́ olórí aláṣe fún ọ̀ba Solomoni, àádọ́ta ó lè nígbà àwọn alákkòso lórí àwọn èniyàn. **11** Solomoni gbé ọ̀mọ́binrin Farao sòkè láti ilú Dafidi lọ sí ibi tí ó ti kọ́ fún un, nítorí ó wí pé, “Aya mi kò gbọ́dọ́ gbé nínú ilé Dafidi ọ̀ba Israẹli nítorí ibi tí apótí ẹ̀rì Olúwa bá tí wò, ibi mímọ́ ni.” **12** Lórí pepe Olúwa tí ó ti kọ́ níwájú iloro nàà, Solomoni sì rú èbọ́ sísun sí Olúwa, **13** nípa ilàna ojojójumọ́ fún èbọ́ rírú tí a pàṣẹ́ láti ọ̀dò Mose wá fún ojọ́ isinmi, osù tuntun àti lẹ̀rìn mètá lódún, ní àjọ̀ àiwúkàrà, ní àjọ̀ osẹ̀ méje àti àjọ̀ àgọ́. **14** Ní pípamọ́ pèlú ilàna baba rẹ̀ Dafidi, ó sì yan ipa àwọn àlùfáà fún isẹ́ wón àti àwọn ọ̀mọ́ Lefi láti jẹ́ adarí láti máa yin àti láti máa ẹ̀se iránṣe àwọn àlùfáà gégé bí ilàna ojojójumọ́. Ó sì tún yàn àwọn olùṣọ̀nà nípa pípín sí olúkúlùkù ẹ̀nu-ọ̀nà, nítorí èyí ni Dafidi èniyàn Ọ̀lọrun ti paláṣe. **15** Wón kò sì yà kúrò nínú àṣe oja sí àwọn àlùfáà tàbí sí àwọn ọ̀mọ́ Lefi, nínú ohunkóhun, àti pèlú tí iṣúra. **16** Gbogbo isẹ́ Solomoni ni a gbé jade láti ojọ́ ifi ipilẹ̀ ilé Olúwa lélé tífi ó fi di ojọ́ iparí. Bèè ni

ilé Olúwa sì parí. **17** Nígba náà ni Solomoni lo sí Esion-Geberi àti Elati ní Edomu léfí òkun. **18** Hiram si fi òkò rànṣẹ̀ sì i nípa àwọn iránṣẹ̀ rẹ̀, àwọn ọ̀kúnrin tí ó mòye Òkun. Èyí pèlú àwọn èniyàn Solomoni, lo sí Ofiri wọn sì gbé àádọ́ta lé ní irinwó taléntì wùrà wá, padà èyí tí wọn sì mú to ọ̀ba Solomoni wá.

9 Nígba tí ayaba Šeba gbọ̀ nípa òkíkí Solomoni, ó sì wá sí Jerusalemu láti dán an wò pèlú ibèèrè tí ó le. Ó dé pèlú egbè nílá kan pèlú ibákase tí ó ru tùràrì, ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ iye wùrà, àti òkúta iyebíye, ó wá sí ọ̀dọ̀ Solomoni ó sì sọ̀rọ̀ pèlú rẹ̀ nípa gbogbo ohun tí ó ní lòkàn rẹ̀. **2** Solomoni sì dá a lóhùn gbogbo ibèèrè rẹ̀; kò sì sí èyikéyíí tí kò lè ṣe àlàyé fún. **3** Nígba tí ayaba Šeba rí ogbón Solomoni àti pèlú ilé tí ó tí kò, **4** oúnjẹ̀ tí ó wà lórí tábilli rẹ̀, àti ijókòò àwọn omo ọ̀dọ̀ rẹ̀, àti didúró àwọn iránṣẹ̀ nínú aṣọ̀ wọn, àti àwọn agbótí nínú aṣọ̀ wọn àti ebo sísun tí ó ṣe ní ilé Olúwa, ó sì dá a lágara fún iyalénu. **5** Ó sì wí fún ọ̀ba pé, “Ìròyin tí mo gbọ̀ ní ilú mí nípa isẹ̀ rẹ̀ àti ogbón rẹ̀, òtítọ̀ ni. **6** Šùgbón èmi kò gba ohun tí wọn sọ̀ gbọ̀ àyàfi igbà tí mó dé ibí tí mo sì rí pèlú ojú mí. Nítóótọ̀, kí í tilẹ̀ ṣe ìdájọ̀ ìdájọ̀ títóbi ogbón rẹ̀ ní a sọ̀ fún mi: iwọ̀ tí tàn kojá òkíkí tí mo gbọ̀. **7** Báwo ni inú àwọn ọ̀kúnrin rẹ̀ ibá ṣe dùn tó! Báwo ní didùn inú àwọn iránṣẹ̀ rẹ̀, àwọn tí n dúró nígba gbogbo níwájú rẹ̀ láti gbọ̀ ogbón rẹ̀! **8** Iyìn ló yẹ fún Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀, èni tí ó ní inú didùn nínú rẹ̀ tí ó sì gbé ọ̀ ka orí itẹ̀ ìjọba rẹ̀ láti jẹ ọ̀ba fún Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀. Nítorí ifẹ̀ Ọ̀lórún rẹ̀ fún Israẹli láti fi idí wọn kalẹ̀ láláé, ó sì ti fi ọ̀ ṣe ọ̀ba lórí wọn, láti ṣe ìdájọ̀ àti òtítọ̀.” **9** Nígba náà ni ó sì fún ọ̀ba ní ogófá taléntì wùrà. Ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ iye tùràrì, àti òkúta iyebíye. Kò sì tí ì sí irú tùràrì yí gégé bí èyí tí ayaba Šeba fi fún ọ̀ba Solomoni. **10** Àwọn èniyàn Hiram àti àwọn ọ̀kúnrin Solomoni gbé wùrà wá láti Ofiri, wọn sì tún gbé igi algumu pèlú àti òkúta iyebíye wá. **11** Ọ̀ba sì lo igi algumu náà láti fi ṣe àtẹ̀gùn fún ilé Olúwa àti fún ilé ọ̀ba àti láti fi ṣe dùùrù àti ohun èlò orin olókún fún àwọn akorin. Kò sì ṣí irú rẹ̀ tí a tí rí rí ní ilẹ̀ Juda. **12** Ọ̀ba Solomoni fún ayaba Šeba ní gbogbo ohun tí ó bèèrè fún àti ohun tí ó wù ú; ó sì fi fún un ju èyí tí ó mú wá fún un lo. Nígba náà ni ó lo ó sì padà pèlú àwọn omo-èyin rẹ̀ sí ilú rẹ̀. **13** Iwọn wùrà tí Solomoni gbà ní ọ̀dún kan sì jẹ ọ̀tálélégbẹ̀ta ó lé mífà taléntì, **14** láti tí ì ka àkójọ̀pọ̀ owó ilú tí ó wolé láti ọ̀dọ̀ àwọn oniṣòwò àti àwọn ọ̀lọ̀jà. Àti pèlú gbogbo àwọn ọ̀ba Arabia àti àwọn baalẹ̀ ilẹ̀ náà mu wùrà àti fadáká wá fún Solomoni. **15** Ọ̀ba Solomoni sì ṣe igba asà wùrà lílú; egbẹ̀ta sékélí tí a fi òlúlù wùrà sí ọ̀kánkán asà. **16** Ó sì ti ṣe ọ̀dúnrún kékeré sékélí tí a fi òlúlù wùrà, pèlú ọ̀dúnrún sékélí wùrà nínú àpáta kọ̀ọ̀kan. Ọ̀ba sì kó wọn sínú ààfin tí ó wá ní igbó Lebanoni. **17** Nígba náà ọ̀ba sì ṣe itẹ̀ pèlú eyin erin nílá kan ó sì fi wùrà tó mó bọ̀ ó. **18** Itẹ̀ náà sì ní àtẹ̀gùn mífà, àti pèlú àpótí itisẹ̀ wùrà kan ni a dè mó ọ̀n. Ní ihà mejèjèlì ibi ijókòò ní ó ní igbówólé, pèlú kinniún tí ó dúró lẹ̀baà olúkúlùkù wọn. **19** Kinniún méjílá dúró lórí àtẹ̀gùn méta, ọ̀kan àti ní ihà olúkúlùkù àtẹ̀gùn kò sì sí irú rẹ̀ tí a tí

ṣe rí fún ìjọba m̀iràn. **20** Gbogbo ohun èlò mímú ìjọba Solomoni ọ̀ba ni ó jẹ kíkì wùrà, àti gbogbo ohun èlò ààfin ní igbó Lebanoni ni ó jẹ wùrà mímó. Kò sì ṣí èyí tí a fi fadáká ṣe, nítorí a kò ka fadáká sí ǹnkan kan ní gbogbo ojọ̀ Solomoni. **21** Ọ̀ba ní ọ̀kọ̀ tí a fi ní tajà tí àwọn ọ̀kúnrin Hiram ní bojútó. Èṣẹ̀kan ní ọ̀dún m̀éta ni ó máa ní padà, ó ní gbé wùrà àti fadáká àti eyin erin àti inàkì. **22** Ọ̀ba Solomoni sì tóbi nínú ọ̀lálílá àti ogbón ju gbogbo àwọn ọ̀ba tí ó kù lórí ilẹ̀ ayé lo. **23** Gbogbo àwọn ọ̀ba ayé ní wá ojùrere ló̀dọ̀ Solomoni láti gbõn ogbón tí Ọ̀lórún tí fi sínú ọ̀kàn rẹ̀. **24** Ní ọ̀dọ̀dún, olúkúlùkù èni tí ó wá mú èbùn ohun èlò wùrà àti fadáká àti aṣọ̀ ibora, ihámóra, àti tùràrì, àti eṣin àti ibáaka wá. **25** Solomoni sì ní egbàajì ilé fún àwọn eṣin àti kẹkẹ̀, àti egbàa mífà àwọn eṣin, tí ó fi pamọ̀ nínú ilú kẹkẹ̀ àti pèlú rẹ̀ nínú Jerusalemu. **26** Ó sì jẹ ọ̀ba lórí gbogbo àwọn ọ̀ba láti odò Eufurate tífí dé ilé àwọn ará Filistini àti tífí ó fi dé agbègbè tí Ejjibiti. **27** Ọ̀ba sì sọ fadáká dàbí òkúta ní Jerusalemu, àti igi kedari ni ó sì ṣe bí igi sikamore, tí ó wá ní pètèlẹ̀ ní ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀. **28** A sì mú àwọn eṣin Solomoni wa láti ilẹ̀ ọ̀kèrè láti Ejjibiti àti láti gbogbo ilú. **29** Àti gégé bí iyókú isẹ̀ ìjọba Solomoni, láti ibèrẹ̀ tífí dé ọ̀pin, ṣé a kò kọ̀ wọn sínú iwé itàn Natani wòlù, àti nínú isòtèlẹ̀ Ahijah ará Šilo àti nínú iran Iddo, wòlù tí ó so nípa Jeroboamu omo Nebati? **30** Solomoni jẹ ọ̀ba ní Jerusalemu lórí gbogbo àwọn Israẹli fún ogójì ọ̀dún. **31** Solomoni sì sùn pèlú àwọn baba rẹ̀, a sì sin ín ní ilú Dafidi baba rẹ̀, Rehoboamu, omo rẹ̀ sì jẹ ọ̀ba ní ọ̀pọ̀ rẹ̀.

10 Rehoboamu sì lo sí Šekemu nítorí gbogbo àwọn omo Israẹli tí lo síbẹ̀ láti fi jẹ ọ̀ba. **2** Nígba tí Jeroboamu omo Nebati gbọ̀ èni tí ó wá ní Ejjibiti, níbi tí ó tí sá kúrò ló̀dọ̀ ọ̀ba Solomoni ó sì padà láti Ejjibiti. **3** Bèè ni nígba náà ó sì rànṣẹ̀ sí Jeroboamu àti òun àti gbogbo àwọn Israẹli fún sí ọ̀dọ̀ Rehoboamu wọn sì wí fún pé, **4** “Baba rẹ̀ gbé àjàgà tí ó wíwo lórí wa, šùgbón nísinsin yí iwọ̀ mú un fúyẹ̀, isẹ̀ lílẹ̀ àti àjàgà wúwo tí ó gbé ka orí wa, àwa yóò sì sìn ọ̀.” **5** Rehoboamu sì dàhùn pé, “È padà wá sòdò mi léyìn ojọ̀ m̀éta.” Bèè ni àwọn èniyàn náà sì lo. **6** Nígba náà ni ọ̀ba Rehoboamu fi ọ̀ràn lẹ̀ àwọn agbàgbà tí ó tí ní sin baba rẹ̀ Solomoni nígba ayé rẹ̀, ó sì bí wọn léèrè pé, “Báwo ni èyin yóò ṣe gbà mí ní imòràn láti dá àwọn èniyàn wònyí lóhùn?” **7** Wọn sì dàhùn, “Tí iwọ̀ yóò bá ṣe rere sí àwọn èniyàn wònyí kí ó sì ṣe rere fún wọn, kí ó sì fún wọn ní dàhùn rere, wọn yóò sì máa jẹ iránṣẹ̀ rẹ̀ nígba gbogbo.” **8** Šùgbón Rehoboamu kọ̀ imòràn náà tí àwọn agbàgbà fi fún un, ó sì fi ọ̀rọ̀ lẹ̀ àwọn omo ọ̀kúnrin tí ó tí dàgbàsókè pèlú rẹ̀ tí wọn sì ní dúró níwájú rẹ̀. **9** Ó sì bèèrè lẹ̀wọ̀ wọn pé, “Kí ni imòràn yín? Báwo ni kí a ṣe dá àwọn èniyàn wònyí tí wọn wí fún mi pé, ‘Mú kí àjàgà tí baba rẹ̀ gbé lé wa kí ó fúyẹ̀ díẹ̀.’” **10** Àwọn ọ̀dọ̀mọ̀dẹ̀ tí ó tí dàgbà pèlú rẹ̀ dá a lóhùn pé, “Sọ̀ fún àwọn èniyàn tí ó wí fún ọ̀ wí pé, ‘Baba rẹ̀ gbé àjàgà wúwo lórí wa, šùgbón mú àjàgà wa fúyẹ̀,’ wí fún wọn pé, ‘Ika ọ̀wọ̀ mi kékeré, ó nípon ju ibàdì baba

mi lo. **11** Baba mi gbé àjàgà wúwo ka orí yín; èmi yóò sì tún mú kí ó wúwo sí í. Baba mi fi pàsán nà yín; èmi yóò sì nà yín pèlú àkékèkè.” **12** Ní ojò kẹta Jeroboamu àti gbogbo èniyàn sì padà sí òdò Rehoboamu, gégé bí oba ti so, “È padà wá sòdò mi ní ojò kẹta.” **13** Nígba nàà ni oba dá wọn lóhùn ní ònà líle. Rehoboamu oba sì kò imòràn àwọn agbàgbà silẹ, **14** Ó sì tẹlẹ imòràn àwọn òdòmòdè, ó sì wí pé, “Baba mi mú kí àjàgà yín wúwo; èmi yóò sì mú kí ó wúwo jù bèè lọ. Baba mi nà yín pèlú pàsán; èmi yóò sì nà yín pèlú àkékèkè.” **15** Bèè ni oba kò sì fetísí àwọn èniyàn, nítorí isèlẹ wònyí wá láti òdò Olórùn ni. Láti mú òrè Olúwa ẹtẹ tí a ti so fún Jeroboamu omo Nebati nípasẹ Ahijah ará Šilo. **16** Nígba tí gbogbo Israèli rí í wí pé oba kò láti gbò tiwọn, wón sì dá oba lóhùn wí pé, “Ìpín kí ní a ní nínú Dafidi, iní wo ni a ní nínú omo Jese? È lo sí agò yín, èyin Israèli! Bojútó ilé re, iwò Dafidi!” Bèè ní gbogbo àwọn omo Israèli lo sí ilé wọn. **17** Şùgbò ní tí àwọn omo Israèli tí ní gbé ní ilú Juda, Rehoboamu ní je oba lórí wọn. **18** Oba Rehoboamu rán Adoniram jade, èni tí ó wà ní ikáwò isẹ onírúurú, şùgbòn àwọn omo Israèli so ó ní kùkúta pa. Oba Rehoboamu, gbiyànjú láti dé inú kẹkẹ rẹ ó sì sáló sí Jerusalemu. **19** Bèè ni Israèli sì wà ní isòtẹ lórí ilé Dafidi tífi fi di ònì yí.

11 Nígba tí Rehoboamu dé Jerusalemu, ó kó ilé Juda àti Benjamini jo, òkè mèsán-án èniyàn tí a yàn, tí wọn je ológun, láti bá Israèli jà kí ó lè mú ijoba nàà padà bọ sòdò rẹ. **2** Şùgbòn òrè Olúwa to Şemaiah èniyàn Olórùn wá wí pé, **3** “Wí fún Rehoboamu omo Solomoni oba Juda, sí gbogbo àwọn omo Israèli ní Juda àti Benjamini, **4** ‘Èyí ní ohun tí Olúwa wí. È má şe gòkè lo láti lo jà pèlú arákúnrin yín, è lo silẹ, gbogbo yín, nítorí tí iše mi niyí.’” Bèè ni wón tẹlẹ òrè Olórùn, wón sì padà sèyìn láti yan lo dojúko Jeroboamu. **5** Rehoboamu ní gbé ní Jerusalemu ó sí kò àwọn ilú fún olódi ní Juda. **6** Bètílehemu, Etamu, Tekoa, **7** Betti-Suri, Soko, Adullamu, **8** Gati, Meraşa Sifi, **9** Adoraimu, Lakişi, Aseka **10** Sora, Aijaloni, àti Hebron. Wònyí ni àwọn ilú idáàbòbò ní Juda àti Benjamini. **11** Ó sì mú àwọn ilú olódi lágbára, ó sì fi àwọn balógun sínú wón àti àkòjo óúnje, àti òróró àti oṣí wáini. **12** Àti ní olúkúlùkù ilú ní ó fi asà àti òkò sí, ó sì mú wón lágbára gidigidi, ó sì ní Juda àti Benjamini lábè rẹ. **13** Àwọn àlùfáà àti àwọn ará Lefi, láti gbogbo èyà wón jákèjádò Israèli wà ní èbà rẹ. **14** Àwọn ará Lefi fi igbèríko silẹ, wón sì wá sí Juda àti Jerusalemu nítorí Jeroboamu àti àwọn omo rẹ, ti kò wón silẹ gégé bí àwọn àlùfáà Olúwa. **15** Ó sì yan àwọn àlùfáà tirẹ fún àwọn ibi gíga wòn-òn-nì, àti fún àwọn ère òbúko, àti fún egboro màlúú tí ó şe. **16** Àwọn tó wá láti gbogbo èyà Israèli tí wón fi oṣà wón fún wíwá Olúwa, Olórùn Israèli, tẹlẹ àwọn ará Lefi lo sí Jerusalemu láti lo rú èbo sí Olúwa Olórùn baba a wón. **17** Ó fún ijoba Juda ní agbára, ó sì ti Rehoboamu omo Solomoni léyìn fún oṣún mēta nítorí oṣún mēta ni wón fi rìn ní ònà ti Dafidi àti Solomoni ní àkòkò yí. **18** Rehoboamu fẹ Mahalati tí ó je omo binrin ti omo kunrin Dafidi Jerimoti bi àti ti Abihaili,

omo binrin ti omo kunrin Jese Eliabu bí. **19** Ó bí àwọn omo fún un: Jeusi, Şemariah àti Sahamu. **20** Nígba nàà, ó fẹ Maaka omo binrin Absalomu, tí ó bí Abijah fún Attai, Sisa àti Şelomiti. **21** Rehoboamu fẹràn Maaka omo binrin Absalomu ju èyíkèyí nínú àwọn iyawò rẹ àti àwọn àlè rẹ lo. Ní gbogbo rẹ, ó ní iyawò méjidínlógún àti ogóta àlè omo kunrin méjidínlógbòn àti ogóta omo binrin. **22** Rehoboamu yan Abijah omo Maaka láti je olóye omo-aládé láàrin àwọn arákúnrin rẹ, kí ó ba à lè şe é ní oba. **23** Ó hùwà ologbò, nípa fi fón diẹ nínú àwọn omo rẹ jákèjádò ká àwọn agbèbè Juda àti Benjamini àti sí gbogbo àwọn ilú nílá olódi. Ó fún wón ní oṣò ohun tí wón fẹ, ó sì fẹ oṣò iyawò fún wón.

12 Léyìn igbà tí a fi ijoba Rehoboamu mulẹ gégé bí oba, tí ó sì ti di alágbára, òun àti gbogbo Israèli, pèlú rẹ ni wón pa òfin Olúwa tí. **2** Nítorí tí wón kò so òtítọ sí Olúwa. Şişaki oba Ejibiti dojúko Jerusalemu ní oṣún karùn-ún ti oba Rehoboamu. **3** Pèlú egbáá mēfá kẹkẹ àti òkè mēta àwọn omo kunrin eṣin àti àiniye owo ogun ti Libia, Sukki àti Kusi, tí ó wà pèlú rẹ láti Ejibiti. **4** Ó fi agbára mú àwọn ilú ààbò ti Juda, pèlú wá sí Jerusalemu bí ó ti jinnà tó. **5** Nígba nàà, wòlú Şemaiah wá sí òdò Rehoboamu àti sí òdò àwọn olórí Juda tí wón ti péjo ní Jerusalemu nítorí ibèrù Şişaki, ó sì wí fún wón pé, “Èyí ni ohun tí Olúwa wí: iwò ti pa mí tí; nítorí nàà èmi nàà ti pa yín tí sí òdò Şişaki.” **6** Àwọn olórí Israèli àti oba rẹ ará wón silẹ, wón sì wí pé, “Olódodo ni Olúwa.” **7** Nígba tí Olúwa rí í pé, wón ti rẹ ara wón silẹ òrè Olúwa yí to Şemaiah lo pé, “Níwón igbà tí wón ti rẹ ara wón silẹ, Èmi kí yóò pa wón şùgbòn, yóò fún wón ní itúsilẹ tó bá yá. Ìbínú mi kí yóò dà sórí Jerusalemu ní ipasẹ Şişaki. **8** Bf ó ti wù kí ó rí, wón yóò sin ní abẹ rẹ, kí wón kí ó lè mò iyatò láàrin sí sin mí àti sí sin àwọn oba ilẹ miiran.” **9** Nígba tí Şişaki oba Ejibiti dojúko Jerusalemu, ó gbé àwọn işura ilé Olúwa, àti àwọn işura ààfin oba. Ó gbé gbogbo rẹ, pèlú àwọn àpata wúra tí Solomoni dá. **10** Bèè ni, oba Rehoboamu dá àwọn àpata idẹ láti fi dipò wón, ó sì fi èyí lé àwọn alákdóso àti oluṣò tí ó wà ní enu isẹ ní abáwólé enu-ònà ààfin oba lówò. **11** Igba kígba tí oba bá lo sí ilé Olúwa, àwọn oluṣò n lo pèlú rẹ, wón ní gbé àwọn àpata nàà àti léyìn, wón dá wón padà sí yará isò. **12** Nítorí ti Rehoboamu rẹ ara rẹ silẹ, ibínú Olúwa yí padà kúrò lórí rẹ, a kò sì pa á run pátápátá. Nítòótó, ire diẹ wá ní Juda. **13** Oba Rehoboamu fi ara rẹ lélẹ gidigidi ní Jerusalemu, ó sì tèsíwájú gégé bí oba. Ó je èni oṣún mōkànlélógòjì nígba tí ó di oba. Ó sì je oba fún oṣún mēta dínlógbòn ní Jerusalemu, ilú nílá tí Olúwa ti yàn jade kúrò nínú gbogbo àwọn èyà Israèli ní èyí tí ó fẹ fi orúkọ rẹ síbè. Orúkọ iyá rẹ ni Naama, ará Ammoni. **14** O sí şe búburú, nítorí tí kò múra nínú oṣà rẹ láti wá Olúwa. **15** Fún tí isẹ ijoba Rehoboamu láti ibèrè dé iparí, şe a kò kọ wón sínú iwé irántí ti Şemaiah wòlú àti ti Iddo, aríran tí ó ní şe pèlú itàn idílé láti òdò àwọn baba nílá? Itèsíwájú ogun jfà sí wá láàrin Rehoboamu àti Jeroboamu. **16** Rehoboamu sun

pèlù àwọn baba rẹ a sin ín sínú ilú ílá ti Dafidi. Abijah ọmọ rẹ sì rọpò rẹ gégé bí ọba.

13 Ní ọdún kejìdínlógún ìjọba Jeroboamu, Abijah di ọba Juda. **2** Ó sì jẹ ọba ní Jerusalẹmu fún ọdún mēta. Orúkọ ìyá rẹ a máa jẹ Mikaiah, ọmọbinrin Urieli ti Gibeah. Ogun wà láàrin Abijah àti Jeroboamu. **3** Abijah lọ sí ojú ogun pèlù àwọn ọmọ-ogun ogún òkè ọkùnrin alágbára, Jeroboamu kó ogun jọ pèlù ogójí òkè ọwọ ogun tí ó lágbara. **4** Abijah dúró lórí òkè Semaraimu ní òkè orílẹ̀-èdè Efraimu, ó sì wí pé, Jeroboamu àti gbogbo Israẹli, ẹ gbọ mi! **5** Šẹ̀ ẹ̀yin kò mò pé Olúwa Ọlọrun Israẹli ti fún Dafidi àti àwọn àtèlẹ̀ rẹ̀ ni oyè ọba tífí láé nípasẹ̀ màjẹmú iyọ? **6** Sibẹ̀ Jeroboamu ọmọ Nebati, onišẹ̀ Solomoni ọmọ Dafidi, šòtẹ̀ sí ọ́gá rẹ̀. **7** Àwọn ẹ̀niyàn lásán sì kó ara won jọ sí ọ́dò rẹ̀, àwọn ọmọ ẹ̀ni búburú, wọn sì kẹ̀yin sí Rehoboamu ọmọ Solomoni ní igbà tí ó sì kéré tí kò lè pinnu fúnra rẹ̀, tí kò lágbara tó láti takò wọn. **8** “Nísinsin yí, ìwọ̀ šètò láti kọ̀ ìjọba Olúwa, tí ó wà lówọ̀ àwọn àtèlẹ̀ Dafidi. Ìwọ̀ jẹ̀ ọmọ-ogun tí ó gbilẹ̀, ìwọ̀ sì ní pèlù rẹ̀ ẹgbọ̀rọ̀ màlúu wúrà ti Jeroboamu dà láti fi šẹ̀ Ọlọrun yín. **9** Šùgbọ̀n šẹ̀ ìwọ̀ kò lè àwọn àlúfáà Olúwa jáde, àwọn ọmọ Aaroni àti àwọn ará Lefi. Tí ó sì šẹ̀ àwọn àlúfáà ti ara rẹ̀ gégé bí àwọn ẹ̀niyàn ilẹ̀ míràn ti se? Ẹ̀nikẹ̀n tí ó bá wá láti wa ara rẹ̀ sọ̀tò pèlù ọ́dò akọ̀ màlúu àti àgbò méjì lè jẹ̀ àlúfáà ohun tí kí í šẹ̀ Ọlọrun. **10** “Ní tí àwa, Olúwa ní Ọlọrun wa, àwa kò sì tí ì kọ̀ ọ̀ sílẹ̀. Àwọn àlúfáà tí ó rí sin Olúwa jẹ̀ àwọn ọmọ Aaroni àwọn ará Lefi sí n ràn wọn lówọ̀. **11** Ní àrààrò̀ àti ìròlẹ̀, wọn gbé ẹ̀bọ̀ sísun àti tùràrì olóóòrùn dídùn síwájú Olúwa. Wọn gbé àkàrà jáde sórí tábilì àšẹ̀ mímọ̀, wọn sì tan iná sí àwọn fitílà lórí ìdúró ọ̀pá fitílà wúrà ní gbogbo ìròlẹ̀. A ní pa àšẹ̀ Olúwa Ọlọrun wa mò. Šùgbọ̀n ìwọ̀ ti kọ̀ ọ̀ sílẹ̀. **12** Ọlọrun wa pèlù wa; òun ní olórí wa. Àwọn àlúfáà rìn pèlù fèrè wọn yóò fọ̀n ipè ogun sí i yín. Ẹ̀yin ọkùnrin Israẹli, ẹ̀ má šẹ̀ dojú jà kọ̀ Olúwa Ọlọrun baba yin nítorí ẹ̀yin kí yóò yege.” **13** Nísinsin yí, Jeroboamu ti rán àwọn ọ̀wọ̀ ogun lọ̀ yíká láti jagun ẹ̀yin. Kí ó lè jẹ̀ pé, tí òun bá wà níwájú Juda, bíba ní buba á wà ní ẹ̀yin wọn. **14** Nígbà tí Juda sì bojú wo ẹ̀yin, sì kíyèsì i, ogun ní bẹ̀ níwájú àti lẹ̀yin, wọn sì ké pe Olúwa, àwọn àlúfáà sì fun ipè. **15** Olúkúlùkù, ọkùnrin Juda sì fún ipè ogun, ó sì šẹ̀, bí àwọn ọkùnrin Juda sì ti fun ipè ogun, ní Ọlọrun kọ̀lu Jeroboamu àti gbogbo Israẹli níwájú Abijah àti Juda. **16** Àwọn ọmọ Israẹli sálọ̀ kúrò níwájú Juda, Ọlọrun sì fi wọn lè wọn lówọ̀. **17** Abijah àti àwọn arákùnrin rẹ̀ fi idààmú nílá jẹ̀ wọn ní ìyà, bẹ̀ẹ̀ ní ọ̀kẹ̀ mēèèdógbò ọkùnrin tí a yàn šubú ní pípa nínú Israẹli. **18** Bá yí ni a rẹ̀ àwọn ọmọ Israẹli sílẹ̀ ní àkòkò nàà, àwọn ọmọ Juda sì borí nítorí tí wọn gbékèlẹ̀ Olúwa Ọlọrun àwọn baba wọn. **19** Abijah sì lépa Jeroboamu, ó sì gba ilú lówọ̀ rẹ̀, Beteli pèlù àwọn ilú rẹ̀, àti Ješana pèlù àwọn ilú rẹ̀, àti Efroni pèlù àwọn ilú rẹ̀. **20** Bẹ̀ẹ̀ ní Jeroboamu kó sì tún ní agbára mò ní ojọ̀ Abijah. Olúwa sì lú ù ó sì kú. **21** Abijah sì di alágbára, ó sì gbé ọ̀bìnrin mètálá ní ìyàwò, ó sì bí ọmọkùnrin mējílélógún,

àti ọmọbinrin mērindínlógún. **22** Àti iyókù̀ iše Abijah, àti ìwà rẹ̀, àti iše rẹ̀, a kọ̀ wọn sínú ìwé itumò, wólú Iddo.

14 Abijah sì sùn pèlù àwọn baba rẹ̀, a sì sin ín ní ilú Dafidi. Asa ọmọ rẹ̀ sì jẹ ọba ní ipò rẹ̀. Ní àwọn ojọ̀ rẹ̀, orílẹ̀-èdè wà ní àlàáfíà fún ọdún mēwáà. **2** Asa šẹ̀ ohun tí ó dára, tí ó sì tọ̀ ní ojú Olúwa Ọlọrun rẹ̀. **3** Ó gbé àwọn pepe àjèjì kúrò àti àwọn ibi gíga. Ó fọ̀ àwọn òkúta tí a yà sọ̀tò, ó sì gé àwọn ère Àšerah bolẹ̀. **4** Ó pa á lášẹ̀ fún Juda láti wá Olúwa Ọlọrun àwọn baba a wọn àti láti tẹ̀lẹ̀ àwọn ọ̀fin rẹ̀ àti àšẹ̀. **5** Ó gbé àwọn ibi gíga kúrò àti àwọn pepe tùràrì ní gbogbo ilú ní Juda. Ìjọba sì wà ní àlàáfíà ní abẹ̀ rẹ̀. **6** Ó mọ̀ àwọn ilú ààbò ti Juda, níwọn igbà tí ilú ti wà ní àlàáfíà. Kò sí ẹ̀nikẹ̀nì tí o jagun pèlù rẹ̀ nígbà nàà, nítorí Olúwa fún un ní isinmi. **7** “È jẹ̀ kí a kọ̀ àwọn ilú wònyí,” ó wí fún Juda, “kí ẹ̀ sí mọ̀ odi yí wọn ká pèlù àwọn ilẹ̀ iše gíga, àwọn ẹ̀nu-ònà òde, àti àwọn ipèrẹ̀rẹ̀. Ilẹ̀ nàà ti wà, nítorí a ti béèrè lówọ̀ Olúwa Ọlọrun wa; a béèrè lówọ̀ rẹ̀, ó sì ti fún wa ní isinmi ní gbogbo ọ̀nà.” Bẹ̀ẹ̀ ni wọn kọ̀ ọ̀, wọn sì šẹ̀ rere. **8** Asa ní àwọn ọmọ-ogun tí ó jẹ̀ ọ̀kẹ̀ mēèèdógún àwọn ọkùnrin láti Juda. Pèlù àwọn ohun èlò àwọn àpáta nílá àti ọ̀kọ̀ àti ọ̀kẹ̀ mērínlá láti Benjamini wọn dira pèlù àwọn àpáta kéékèkèkè àti àwọn ọrun. Gbogbo àwọn wònyí jẹ̀ ọ̀gbójú jagunjagun ọkùnrin. **9** Sera ará Etiopia yan láti dojúko wọn, pèlù ọ̀pọ̀ ọmọ-ogun pèlù ọ̀dòdúnún kẹkẹ̀, wọn sì wá láti jìnnà réré bí Meraša. **10** Asa jáde lọ̀ láti ló bá a. Wọn sì mú ibi ogun ní pètẹ̀lẹ̀ Sefata lẹ̀bàà Meraša. **11** Nígbà nàà, Asa ké pe Olúwa Ọlọrun baba a rẹ̀, ó sì wí pé “Olúwa kò sí ẹ̀nikan bí rẹ̀ láti rán aláilágbara lówọ̀ láti dojúko alágbára. Ràn wá lówọ̀, Olúwa Ọlọrun wa, nítorí tí àwa gbékèlẹ̀ ọ̀ àti ní orúkọ̀ rẹ̀ ni àwa fi wá láti dojúko àwọn ọ̀pọ̀ ọmọ-ogun yí. Olúwa, ìwọ̀ ní Ọlọrun wa; má šẹ̀ jẹ̀ kí ẹ̀niyàn kó šẹ̀gun rẹ̀.” **12** Olúwa lu àwọn ará Kušì bolẹ̀ níwájú Asa àti Juda. Àwọn ará Kušì sálọ̀. **13** Asa àti àwọn ọmọ-ogun rẹ̀ sá tẹ̀lẹ̀ wọn ní jìnnà réré sí Gerari. Ọ̀pòlọ̀pọ̀, àwọn ará Kušì šubú, wọn kò sì le sán padà mò. Wọn rún wọn mòlẹ̀ níwájú Olúwa àti ọmọ-ogun rẹ̀. Àwọn ọkùnrin Juda kó ọ̀pòlọ̀pọ̀ ikógún. **14** Wọn pa gbogbo àwọn ìletò tí ó wà ní ẹ̀bá Gerari, nítorí tí ipayá Olúwa ti sòkalẹ̀ sórí wọn. Wọn kó gbogbo ikógún àwọn ìletò yí ló, níwọn igbà tí ọ̀pọ̀ ikógún ti wà níbẹ̀. **15** Wọn kọ̀lu àwọn ibudó àwọn darandaran, wọn sì gbé àwọn ọ̀wọ̀ ẹ̀ran àgùntàn àti àwọn ẹ̀wuré àti àwọn ìbákase. Nígbà nàà wọn padà sí Jerusalẹmu.

15 Ẹ̀mí Ọlọrun wá sórí Asariah ọmọ Odedi. **2** Ó jáde lọ̀ bá Asa, ó sì wí fún un pé, “Tẹ̀tí sí mi Asa, àti gbogbo Juda àti Benjamini. Olúwa wá pèlù rẹ̀, nígbà tí ìwọ̀ bá wá pèlù rẹ̀. Ti ìwọ̀ bá wá a, ìwọ̀ yóò rí i ní ẹ̀bá ọ̀dò rẹ̀ šùgbòntí ìwọ̀ bá kọ̀ ọ̀ sílẹ̀, òun yóò kọ̀ ọ̀ sílẹ̀. **3** Fún ojọ̀ pípé ní Israẹli ti wà láì sin Ọlọrun ọ̀títọ̀, àti láìní àlúfáà tí n kọ̀ ni, àti láìní ọ̀fin. **4** Šùgbọ̀n nínú ipònjú wọn, wọn yí padà sí Olúwa Ọlọrun Israẹli, wọn sì wa kiri. Wọn sì rí i ní ẹ̀gbẹ̀ wọn. **5** Ní ojọ̀ wòn-òn-nì ó léwu kí ẹ̀niyàn máa rìn ìrìnàjò kiri, nítorí tí gbogbo àwọn olùgbé ilẹ̀ nàà wà nínú làlàlà

írlá. 6 Orílẹ̀-èdè kan ní run èkèjì àti ilú kan sí òmíràn nitorí Ọlórún ní yọ wón lenu pèlú oríṣíríṣí ipónjú. 7 Şùgbón fun iwọ, jẹ alágbára, kí ó má sì şe şààrẹ. Nítorí tí a ó fi èrè sí iṣẹ̀ è re.” 8 Nígba tí Asa gbọ̀ ọ̀rọ̀ wònyí àti àṣọ̀tẹ̀lẹ̀ Asariah oṃo Odedi wòlfi, ó mú àyà rẹ̀ le. Ó sì mú gbogbo ohun iríra kùrò ní gbogbo ilẹ̀ Juda àti Benjamini àti kùrò nínú àwọn ilú tí ó ti fi agbára mú ní orí òkè Efraimu. Ó tún pepe Olúwa şe tí ó wá ní iwájú portiko ti ilẹ̀ Olúwa. 9 Nígba náà, ó pe gbogbo Juda àti Benjamini jọ àti àwọn èniyàn láti Efraimu, Manase àti Simeoni tí ó ti şe àtípó ní ààrín wọn. Nítorí ọ̀pọ̀ èniyàn ti wá sí ọ̀dọ̀ rẹ̀ láti Israeli nígba tí wón rí i wí pé Olúwa Ọlórún rẹ̀ wá pèlú rẹ̀. 10 Wọn péjọ sí Jerusalemú ní oṣù kẹta ọ̀dún kẹ̀dédógún ti ijọba Asa. 11 Ní àkókò yìí, wón rú ebo sí Olúwa èdédégbèrin akọ̀ málúú àti èdédégbàárin àgùntàn àti àwọn ewúrẹ̀ láti ibi ikógún tí wón ti kó padà. 12 Wón sì tún dá májẹmú láti wá Olúwa Ọlórún àwọn baba wọn tinútinú wọn àti tòkàntòkàn wọn. 13 Pé ẹnikẹni tí kò bá wá Olúwa Ọlórún Israeli, pípa ni á ó pa á láti ẹni kékeré dé orí ẹni írlá àti ọ̀kúnrin àti obinrin. 14 Wọn sì búra ní ohun rara fún Olúwa àti pèlú ihó írlá àti pèlú ipẹ̀ àti pèlú fèrè. 15 Gbogbo Juda yọ̀ nípa ibúra náà nítorí wón ti búra tinútinú wọn wón sì fi gbogbo ifẹ̀ inú wọn wá a, wón sì rí i, Olúwa sì fún wón ní isinmi yí káàkiri. 16 Ọba Asa sì mú Maaka iyá írlá rẹ̀ kùrò láti máa şe ayaba, nítorí tí ó yá ère kan fún Aşerah ọ̀rìṣà rẹ̀. Asa sì ké ère náà lulẹ̀, ó sì jó ó ní àfonífojì Kidironi. 17 Şùgbón a kò mú àwọn ibi gíga náà kùrò ní Israeli; sibẹ̀sibẹ̀ ọ̀kàn Asa wá ní pípe ní ojọ̀ rẹ̀ gbogbo. 18 Ó sì mú àwọn ohun mimọ̀ náà ti baba rẹ̀ àti àwọn ohun mimọ̀ ti òun tikára rẹ̀ tirẹ̀ wá sínú ilẹ̀ Ọlórún, wúra àti fadákà àti àwọn ohun èlò náà. 19 Kò sí ogun mó títí fún ọ̀dún márùndínlógójì ti ijọba Asa.

16 Ní ọ̀dún kerindínlógójì ijọba Asa, Baaşa ọba Israeli gòkè wá sí Juda ó sì koju Rama, láti ma bá a jẹ kí ẹnikẹni lè jáde tabí wọ̀lẹ̀ to Asa ọba Juda lọ. 2 Nígba náà ni Asa mú wúra àti fadákà jáde nínú ilẹ̀ íṣúra ilẹ̀ Olúwa àti ààfin ọba ó sì rànşẹ̀ sí Beni-Hadadi ọba Siria, ẹni tí rí gbé ní Damasku, ó wí pé, 3 “Májẹmú kan wá lààrín èmi àti ire, bí ó ti wá lààrín baba mi àti baba re. Ẹ wò ó, mo fi wúra àti fadákà rànşẹ̀ sí ọ; lo, ba májẹmú tí ó bá Baaşa ọba Israeli dá jẹ, kí ó lè lo kùrò ní ọ̀dọ̀ mi.” 4 Beni-Hadadi sì gbọ̀ tí Asa ọba, ó sì rán àwọn olórí ogun rẹ̀ lọ sí àwọn ilú Israeli, wón sì koju Ijoni, Dani, Abeli-Maimu, àti gbogbo ilú íṣúra Naftali. 5 Nígba tí Baaşa gbọ̀ èyí, ó sì dá kíkọ̀ Rama dúró, ó sì dá iṣẹ̀ rẹ̀ dúró. 6 Nígba náà ní ọba Asa kó gbogbo àwọn èniyàn Juda jọ, wón sì kó òkúta àti igi Rama lọ èyí ti Baaşa ní fi kólẹ̀; ó sì fi kọ̀ Geba àti Mispá. 7 Ní àkókò náà wòlfi Hanani wá sí ọ̀dọ̀ Asa ọba Juda, ó sì wí fún un pé, “Nítorí tí iwọ̀ gbẹ̀kẹ̀lẹ̀ ọba Siria, iwọ̀ kò sì gbẹ̀kẹ̀lẹ̀ Olúwa Ọlórún rẹ̀, nítorí náà ni ogún ọba Siria şe kọ̀ kùrò lówọ̀ rẹ̀. 8 Áwa kí í şe ara Etiopia àti àwọn ara Libia àwọn alágbára ogun pèlú ọ̀pòlọ̀pọ̀ kẹ̀kẹ̀ àti àwọn eleşin? Sibẹ̀ nígba tí iwọ̀ bá gbẹ̀kẹ̀lẹ̀ Olúwa yó̀dó̀ sì fi wón lé ọ̀wọ̀ rẹ̀. 9 Nítorí ojú Olúwa yí gbogbo ayé ká láti fi agbára fún àwọn ẹni tí ó ní ọ̀kàn pípe sí i. Iwọ̀ ti şe ohun

aşiwèrè, láti isinsin yíí lọ, iwọ̀ yó̀dó̀ wá lójú ogun.” 10 Asa sì bínú pèlú sí wòlfi nítorí èyí, ó sì mú un bínú gidigidi tí ó sì fi mú un sínú túbú. Ní àkókò náà Asa sì ni diẹ̀ nínú àwọn èniyàn náà lára. 11 Àwọn iṣẹ̀ ijọba Asa, láti ibèrẹ̀ títí dé ọ̀pin, ni akọ̀ sínú iwé ọba Juda àti Israeli. 12 Ní ọ̀dún kọ̀kàndínlógójì ijọba rẹ̀, Asa sì şe àisàn pèlú ààrún nínú eṣẹ̀ rẹ̀. Bi ó tilẹ̀ jẹ̀ pé ààrún rẹ̀ lágbara, sibẹ̀ kòdà nínú àisàn rẹ̀ kò wá irànlówọ̀ láti ọ̀dọ̀ Olúwa, şùgbón ló̀dọ̀ àwọn oníṣẹ̀gùn nikan. 13 Nígba náà tí ó pé ọ̀dún kọ̀kànlólógójì rẹ̀, Asa kú, ó sì sùn pèlú àwọn ijọba baba rẹ̀, 14 wón sì sin ín sínú isà òkú tí ó ti gbé jáde fún ara rẹ̀ ní ilú Dafidi. Wón sì tẹ̀ sí orí àkète tí ó fi ọ̀dún didún kún, àti onírúúrú tūràrì tí a fi ogbón pèsè, wón sì da ina írlá nítorí rẹ̀.

17 Jehoşafati oṃo rẹ̀ sì jẹ ọba ní ipò rẹ̀ ó sì mú ara rẹ̀ lágbara sí lórí Israeli. 2 Ó sì fi ogun sínú gbogbo ilú olódi Juda ó sì kó egbè ológún ní Juda àti nínú ilú Efraimu tí Asa baba rẹ̀ ti gbà. 3 Olúwa sì wá pèlú Jehoşafati nítorí, ní ọ̀dún àkókọ̀ rẹ̀, ó rìn ní ọ̀nà ti baba rẹ̀ Dafidi ti rìn, kò sì fi ọ̀ràn lọ Baali. 4 Şùgbón ó wá Ọlórún baba rẹ̀ kiri ó sì tẹ̀lẹ̀ aṣẹ̀ rẹ̀ ju iṣẹ̀ Israeli. 5 Olúwa sì fi ijọba rẹ̀ múlẹ̀ lábẹ̀ àkoso rẹ̀, gbogbo Juda sì mú èbùn wá fún Jehoşafati, bẹ̀ẹ̀ ni ó sì ní ọ̀rọ̀ àti olá lópòlópò. 6 Ọ̀kàn rẹ̀ sì gbé sókè si ọ̀nà Olúwa, pèlúpèlú, ó sì mú ibi gíga wọn àti ère ọ̀rìṣà Aşerah kùrò ní Juda. 7 Ní ọ̀dún kẹta ijọba rẹ̀, ó rán àwọn ijòyè rẹ̀ Bene-Haili, Obadiah, Sekariah, Netaneli, Mikaiiah láti máa kọ̀ ni nínú ilú Juda. 8 Wón sì ní diẹ̀ lára àwọn oṃo Lefi, àni Şemaiah, Netaniah, Sebadiah, Asaheli, Şemiramotu, Jehonatani, Adonijah, Tobijah àti Tobu-Adonijah àti àwọn àlúfàà Elijama àti Jehoramú. 9 Wón ní kọ̀ ni ní agbègbè Juda, wón mú iwé ọ̀fin Olúwa wón sì rìn yíká gbogbo àwọn ilú Juda wón sì rí kọ̀ àwọn èniyàn. 10 Ibèrẹ̀ Olúwa bà lórí gbogbo ijọba ilẹ̀ tí ó yí Juda ká, dé bi pé wón kò bá Jehoşafati jagun. 11 Lára àwọn ará Filistini, mú èbùn fadákà gégé bí owó ọba wá fún Jehoşafati, àwọn ará Arabia sì mú ọ̀wọ̀ ẹran wá fún un, egbàarindín ní ọ̀dúnúnún agbò àti egbàarindín ní ọ̀dúnúnún òbúkọ. 12 Jehoşafati sì rí di alágbára nínú agbára sí i, ó sì kọ̀ ilẹ̀ olódi àti ilẹ̀ íṣúra púpọ̀ ní Juda. 13 Ó sì ní íṣúra ní ilú Juda. Ó sì tún ní àwọn alágbára jagunjagun akọni ọ̀kúnrin ní Jerusalemú. 14 Iye wọn gégé bí ilẹ̀ baba wọn niwònyí. Láti Juda, àwọn olórí ipín kan ti egbèrún: Adina olórí, pèlú ọ̀kẹ̀ mejèdédógún alágbára akọni ọ̀kúnrin. 15 Èkèjì, Jehohanani olórí, pèlú ọ̀kẹ̀ mériiná ọ̀kúnrin; 16 àtẹ̀lẹ̀ Amasiah oṃo Sikri, ẹni tí ó fi ara rẹ̀ fún iṣẹ̀ Olúwa pèlú ọ̀kẹ̀ mewaá. 17 Láti ọ̀dọ̀ Benjamini: Eliada, alágbára akọni ọ̀kúnrin pèlú ọ̀kẹ̀ mewaá àwọn jagunjagun ọ̀kúnrin pèlú ọ̀run àti ápata ihámóra; 18 àtẹ̀lẹ̀ Jehosabadi, pèlú ọ̀kẹ̀ meşàn-án jagunjagun ọ̀kúnrin múra sílẹ̀ fún ogun. 19 Wònyí ní àwọn ọ̀kúnrin tí rí dúró niwájú ọba, ní àyíká àwọn ẹni tí ó fi sínú ilú olódi ní àyíká gbogbo Juda.

18 Nísininsin yíí Jehoşafati sì ní ọ̀rọ̀ àti olá púpọ̀, ó sì dá ana pèlú Ahabu nípa fifẹ̀ oṃo rẹ̀. 2 Lèyin ojọ̀ diẹ̀, ó sọkalẹ̀ láti lọ bá Ahabu lálẹ̀jọ̀ ní Samaria. Ahabu sì

pa àgùntàn àti màlùú púpò fún àti àwọn èniyàn tí ó wà pèlù rẹ̀ ó sì rọ̀ ò láti dojú jà kọ̀ Ramoti Gileadi. **3** Ahabu ọ̀ba Israèli sì béèrè lówọ̀ ọ̀ba Jehošafati, ọ̀ba Juda pé, “Sé iwo yòò lẹ̀ pèlù mi sí Ramoti Gileadi?” Jehošafati sì dá a lóhùn pé, “Èmi wà gégé bí iwo ti ẹ̀ wà, àti àwọn èniyàn mi gégé bí èniyàn rẹ̀ àwa yòò pèlù rẹ̀ nínú ogun nàà”. **4** Şùgbón Jehošafati nàà sì tún wí fún ọ̀ba Israèli pé, “Kókọ̀ béèrè lówọ̀ Olúwa.” **5** Bèè ọ̀ba Israèli kó àwọn wòlfi papò, irinwò ọ̀kùnrin ó sì bi wọn pé, “Kí àwa kí lẹ̀ sí ogun Ramoti Gileadi tàbí kí èmi kí ò jòwò rẹ̀?” Wọn dàhùn pé, “Lẹ̀, nitorí tí Ọ̀lórún yòò fi lé ọ̀ba lówọ̀.” **6** Şùgbón Jehošafati béèrè pé, “Sé kò ha sí wòlfi Olúwa níbí ẹ̀ni tí àwa ibá béèrè lówọ̀ rẹ̀?” **7** Ọ̀ba Israèli dá Jehošafati lóhùn pé, “Ọ̀kùnrin kan wà síbẹ̀ lódò ẹ̀ni tí àwa ibá tún béèrè lówọ̀ Olúwa, şùgbón èmi kòrínra rẹ̀ nitorí kò jẹ̀ sọ̀ àsọtẹ̀lẹ̀ ohun rere kan nípa mi şùgbón bí kò ẹ̀ ohun búburú, ní gbogbo igbà òun nàà ni Mikaiiah ọ̀mọ̀ Imla.” Jehošafati sì dá lóhùn pé, “Ọ̀ba kò gbọ̀dọ̀ sọ̀ bèè.” **8** Bèè ni ọ̀ba Israèli pe ọ̀kan lára àwọn ìjyòè ó sì wí pé, “È mú Mikaiiah ọ̀mọ̀ Imla kí ó yára wá.” **9** Wọn wò aşò igúnwà wọn, ọ̀ba Israèli àti Jehošafati ọ̀ba Juda wọn jókòdò sórí itẹ̀ wọn ní ita ẹ̀nu-bodè Samaria, pèlù gbogbo àwọn wòlfi tí ní sọtẹ̀lẹ̀ níwájú wọn. **10** Nísinsin yíi Sedekiah ọ̀mọ̀ Kenaana sì ti ẹ̀ iwo irin, ó sì wí pé, “Èyí ni ohun tí Olúwa sọ̀: ‘Pèlù èyí iwo yòò kan àwọn ará Siria tífí iwo ó fi pa wọn run.’” **11** Gbogbo àwọn wòlfi tí ó kù ni wọn rí sọtẹ̀lẹ̀ ní àkòkò kan nàà. Wọn sì wí pé, “Dojúkọ̀ Ramoti Gileadi iwo yòò sì şẹ̀gun, nitorí Olúwa yòò fi lé ọ̀ba lówọ̀.” **12** Íranşẹ̀ tí ó ti lo pe Mikaiiah sì wí fún un pé, “È wò ó, gégé bí ọ̀kùnrin kan àti òmiràn wòlfi fi ẹ̀nu kan sọ̀ rere fun ọ̀ba. Jẹ́ kí ọ̀rọ̀ rẹ̀ kí ó dàbí ọ̀kan nínú tiwọn, kí ó sì sọ̀ rere.” **13** Şùgbón Mikaiiah wí pe, “Gégé bí ó tí dájú pé Olúwa ní be láààyè, èmi yòò sọ̀ ohun tí Ọ̀lórún mi sọ̀.” **14** Nígbà tí ó dé, ọ̀ba béèrè lówọ̀ rẹ̀, “Mikaiiah, ẹ̀ kí àwa kí ò lẹ̀ sí ogun ti Ramoti Gileadi, tàbí kí àwa kí ò fàşeyin?” Ó sì dàhùn pé, “È dojúkọ̀ wọn kí ẹ̀ sì şẹ̀gun, nitorí a ó fi wọn lé yín lówọ̀.” **15** Ọ̀ba sì wí fún un pé, “Igbà melòdò ni èmi ó fi ò búra láti sọ̀ ohun kan fún mi bí kò ẹ̀ ọ̀rọ̀ òtítító ní orúkọ̀ Olúwa?” **16** Mikaiiah sì dàhùn pé, “Mo rí gbogbo Israèli síkà kiri lórí àwọn òkè bí àgùntàn tí kò ní olúşọ̀, Olúwa sì wí pé, ‘Àwọn wònyí kò ní olúwa. Jẹ́ kí olúkúlùkù padà sí ilẹ̀ rẹ̀ ní àlàáfíà.’” **17** Ọ̀ba Israèli wí fún Jehošafati pé, “Şe èmi kò sọ̀ fún ọ̀ wí pé òun kò sọ̀ àsọtẹ̀lẹ̀ rere kankan nípa mí rí, şùgbón búburú nikan?” **18** Mikaiiah tẹ̀şwájú pé, “Nitorí nàà, gbọ̀ ọ̀rọ̀ Olúwa, mo rí Olúwa jókòdò lórí itẹ̀ rẹ̀ gbogbo ogun ọ̀run sì dúró lápá ọ̀tún àti lápá òsì. **19** Olúwa sì wí pé, ‘Ta ni yòò tan Ahabu ọ̀ba Israèli lẹ̀ sí Ramoti Gileadi kí ó sì lẹ̀ kú ikú rẹ̀ níbẹ̀?’ “Èkíníní sì sọ̀ tihín, òmiràn sì sọ̀ tọ̀hún. **20** Ní iparí, ni ẹ̀mí kan wá síwájú, ó dúró níwájú Olúwa ó sì wí pé, ‘Èmi yòò tàn án.’ “Nípa ọ̀nà wo?” Olúwa béèrè. **21** “Èmi yòò lẹ̀ láti lẹ̀ di ẹ̀mí èkè ní ẹ̀nu gbogbo àwọn wòlfi.” “Iwo yòò sì borí nínú itànje rẹ̀ báyií, ni Olúwa wí. ‘Lẹ̀ kí ó sì ẹ̀ bèè.’” **22** “Bèè ni nísinsin yíi Olúwa ti fi ẹ̀mí èkè sí ẹ̀nu àwọn wòlfi rẹ̀. Olúwa sì ti sọ̀ ibi sí ọ̀.” **23** Nígbà nàà Sedekiah ọ̀mọ̀ Kenaana lẹ̀ sòkè ó sì gbà

Mikaiiah ní ojú. Ó sì béèrè pé, “Ní ọ̀nà wo ni ẹ̀mí Olúwa gbà kọ́já lẹ̀ kúrò lódò mi láti bá ọ̀ sọ̀rọ̀?” **24** Mikaiiah sì dàhùn pé, “Iwo yòò ẹ̀ iwàdíí ní ojú tí iwo yòò sá pamọ̀ sínú iyèwù.” **25** Ọ̀ba Israèli pa á láşẹ̀ pé, “Mú Mikaiiah kí ó sì ran padà sí Amoni olórí ilú àti sí Joaşi ọ̀mọ̀ ọ̀ba, **26** Ó sì wí pé, ‘Èyí ni ohun tí ọ̀ba sọ̀, ẹ̀ fi èniyàn yíi sínú túbú kí ẹ̀ má sì ẹ̀ fún un ní ohunkòhun şùgbón àkàrà àti omi tífí tí èmi yòò fi dé ní àlàáfíà.’” **27** Mikaiiah sì wí pé, “Tí iwo bá padà ní àlàáfíà, Olúwa kò sọ̀rọ̀ láti ọ̀dò mi.” Nígbà nàà, ó sì fi kún un pé, “È gbọ̀ ọ̀rọ̀ mi, gbogbo èyin èniyàn!” **28** Bèè ni ọ̀ba Israèli àti Jehošafati ọ̀ba Juda lẹ̀ sòkè ní Ramoti Gileadi. **29** Ọ̀ba Israèli sọ̀ fún Jehošafati pé, “Èmi yòò lẹ̀ sí ojú jà, şùgbón iwo wọ̀ aşò igúnwà rẹ̀.” Bèè ni ọ̀ba Israèli pa aşò rẹ̀ dà, ó sì lẹ̀ sí ojú jà. **30** Nísinsin yíi ọ̀ba Siria ti paşẹ̀ fún àwọn olórí kẹ̀kẹ̀ tí ó wà ní ọ̀dò rẹ̀ pé, “È má ẹ̀ jà pèlù ẹ̀nikankan, èwe tàbí àgbà yaáfí ọ̀ba Israèli.” **31** Nígbà tí àwọn olórí kẹ̀kẹ̀ rí Jehošafati, wọn rò wí pé, “Èyí ni ọ̀ba Israèli.” Bèè ni wọn sì yípadà láti bá a jà. Şùgbón Jehošafati kégbẹ̀ sòkè, Olúwa sì ràn án lówọ̀. Ọ̀lórún sì lé wọn kúrò lódò rẹ̀, **32** Ó sì ẹ̀, nígbà tí olórí kẹ̀kẹ̀ rí í wí pé kí í ẹ̀ ọ̀ba Israèli, wọn sì dáwọ̀ lílẹ̀ rẹ̀ dúró. **33** Şùgbón ẹ̀nikan fa ọ̀run rẹ̀ láti pète, ó sì bá ọ̀ba Israèli láàrín ipadé èwù irin, ọ̀ba sì sọ̀ fún olùtọ́jú kẹ̀kẹ̀ rẹ̀ pé, “Yí ọ̀wọ̀ rẹ̀ padà, kí ó sì wà mí jáde kúrò lóju jà. Nitorí èmi ti gbogbẹ̀.” **34** Ní ojú pípe, jà nàà sì n pọ̀ sí í, ọ̀ba Israèli dúró nínú kẹ̀kẹ̀ rẹ̀ kojú sí àwọn ará Siria tífí ó fi di àşálẹ̀. Léyin nàà ní àkòkò iwo oòrùn, ó sì kú.

19 Nígbà tí Jehošafati ọ̀ba Juda padà ní àlàáfíà sí ilẹ̀ rẹ̀ ní Jerusalemu, **2** Jehu aríran, ọ̀mọ̀ Hanani jáde lẹ̀ láti lẹ̀ padé rẹ̀, ó sì wí fún ọ̀ba pé, “Şé iwo yòò máa ran èniyàn búburú lówọ̀, kí ó sì fẹ̀ran àwọn tí ó kòrínra Olúwa? Nitorí èyí, ibínú Olúwa wà lórí wa. **3** Bí ó ti wù kí ó rí, ohun rere wà nínú rẹ̀, nitorí tí iwo ti mú àwọn ilẹ̀ àwọn ère òrişà Aşerah kúrò, tí ó sì múra ọ̀kan rẹ̀ láti wá Ọ̀lórún.” **4** Jehošafati sì ní gbé ní Jerusalemu ó sì jáde lẹ̀ padà láàrín àwọn èniyàn láti Beerşalemu dé òkè ilú Efraimu, ó sì mú wọn padà sọ̀dọ̀ Olúwa Ọ̀lórún baba wọn. **5** Ó sì yan àwọn onidàájọ̀ sí ilẹ̀ nàà, ní olúkúlùkù ilú olódi Juda. **6** Ó sì wí fun wọn pé, “È kíyèsì ohun tí èyin ní ẹ̀, nitorí iwo kò ẹ̀ idájọ̀ fun èniyàn şùgbón fún Olúwa, ẹ̀ni tí ó wà pèlù rẹ̀ ní idájọ̀. **7** Nísinsin yíi jẹ́ kí ibèrè Olúwa kí ó wá sí ọ̀kan rẹ̀. Şe idájọ̀ pèlẹ̀pèlẹ̀, nitorí pèlù Olúwa Ọ̀lórún kò sí àşedéédéé tàbí ojúsàájú tàbí gbígba abètẹ̀lẹ̀.” **8** Ní Jerusalemu pèlù, Jehošafati yan diẹ̀ lára àwọn Lefi, àwọn alufáà àti àwọn olórí idilé Israèli sí pípa ọ̀fin Olúwa mó àti láti ẹ̀ idájọ̀. Wọn sì ní gbé ní Jerusalemu. **9** Ó sì kilọ̀ fún wọn wí pé, “Iwo gbọ̀dọ̀ sin pèlù òtítító àti pèlù ọ̀kan pípe ní ibèrè Olúwa. **10** Ní gbogbo ejò tí ó bá wà níwájú rẹ̀ láti ọ̀dò àwọn aràkùnrin yín tí ní gbé ilú wọn bóyá èjẹ̀ tí ní sàntàbí iyókù ọ̀fin pèlù, pa á láşẹ̀ ilàna àti ètọ̀, iwo gbọ̀dọ̀ kilọ̀ fún wọn láti má ẹ̀ deşẹ̀ sí Olúwa bí bèè kọ̀, ibínú yòò sì wá sórí yín, àti sórí àwọn aràkùnrin. Şe èyí, iwo kí yòò sì jẹ̀bi. **11** “Amariah alufáà ni yòò jẹ́ olórí yín nínú gbogbo ọ̀ran tí ó jẹ́ ti Olúwa, àti Sebadiiah ọ̀mọ̀

Ismaeli alákdóso idílé Juda, ní yóò jé olórí ní gbogbo ọ̀rọ̀ tí ọ̀ba, àti àwọn ará Lefi pèlú yin yóò sìn gégé bí ìjòyè níwájú yín. Ẹ ẹ́ ẹ́ pèlú ìmọ̀kànlẹ̀, Olúwa yóò sì wà pèlú àwọn tó bá ń ẹ́ rere.”

20 Lẹ́yìn èyí, àwọn ọ̀mọ̀ Moabu àti àwọn ọ̀mọ̀ Ammoni àti diẹ̀ nínú àwọn ọ̀mọ̀ Mehuni wá láti gbé ogun ti Jehošafati. **2** Àwọn diẹ̀ nínú àwọn ọ̀kúnrin wá láti sọ́ fún Jehošafati, “Àwọn ọ̀pọ̀ ọ̀wọ̀ ogun ní bọ̀ wá bá ọ̀ láti apá kejí Òkun láti Siria. Ó tí wà ní Hasason Tamari náà” (èyí tí í ẹ́ ẹ́ En-Gedi). **3** Nípa ìrò idágìrì, Jehošafati pinnu láti wádí lówọ̀ Olúwa, ó sì kẹ́dẹ̀ àwẹ̀ kíakíá fún gbogbo Juda. **4** Àwọn ènìyàn Juda sì kó ara wọn jọ̀ pọ̀ láti wá ìrànłowọ̀ láti ọ̀dọ̀ Olúwa; pèlúpèlú, wọn wá láti gbogbo ilú ní Juda láti wá a. **5** Nígba náà Jehošafati dide dúró níwájú àpẹ́jọ̀ Juda àti Jerusalemu ní ilé Olúwa níwájú àgbalá tuntun. **6** O sí wí pé, “Olúwa, Ọ̀lórún àwọn baba wa, ìwọ̀ kí ha ẹ́ ẹ́ Ọ̀lórún tí ń bẹ̀ ní ọ̀run? Ìwọ̀ ní ẹ́ alákdóso lórí gbogbo ìjọba àwọn orílẹ̀-èdè. Agbára àti ipá ń bẹ̀ ní ọ̀wọ̀ ẹ́, kò sì sí ẹ̀nikan tí ó lè kò ọ̀ lójú. **7** Ìwọ̀ ha kọ̀ Ọ̀lórún wa, tí o tí lè àwọn olùgbé ilẹ̀ yí jàde níwájú àwọn ènìyàn Israèli, tí o sí fi fún irú-ọ̀mọ̀ Abrahamu ọ̀rẹ̀ ẹ́ láláé? **8** Wọn tí ń gbé nínú ẹ́ wọn sì ti kọ̀ sínú ẹ́ ibi mímọ̀ fún orúkọ ẹ́ wí pé, **9** “Tí ibi bá wá sí orí wa, bóyá idà ìjyà tàbí àjàkálẹ̀-ààrùn àwọn yóò dúró níwájú ẹ́ níwájú ilé yí tí ń jẹ̀ orúkọ ẹ́, àwa yóò sì sọ̀kún jàde, ìwọ̀ yóò sì gbọ̀ wa. Ìwọ̀ yóò sì gbà wá là?” **10** “Sùgbón nísinsin yí, àwọn ọ̀kúnrin nìyí láti Ammoni, Moabu àti òkè Seiri, agbègbè ibi tí ìwọ̀ kò tí gba àwọn ọ̀mọ̀ Israèli láyè láti gbóguntì nígba tí wọn wá láti Ejibiti, bẹ̀ẹ̀ ní wọn yípadà kúrò ní ọ̀dọ̀ wọn, wọn kò sì pa wọn run. **11** Sì kiyèsì i, bí wọn tí san án padà fún wa; láti wá lé wa jàde kúrò nínú ìnì ẹ́, tí ìwọ̀ tí fi fún wa láti ní. **12** Ọ̀lórún wa, ẹ́ ìwọ̀ kò ní ẹ́ idájọ̀ fún wọn? Nítorí àwa kò ní agbára láti dojúko àwọn ọ̀pọ̀ ogun ìlá yí tí ń bọ̀ wá kó wa. Àwa kò mò ohun tò yẹ ká ẹ́, sùgbón ojú wa wà ní ọ̀dọ̀ ẹ́.” **13** Gbogbo àwọn ọ̀kúnrin Juda, pèlú àwọn aya wọn àti ọ̀mọ̀ wọn àti àwọn kékéèkéké, dúró níbẹ̀ níwájú Olúwa. **14** Nígba náà, ẹ̀mí Olúwa sì bà lé Jahasieli ọ̀mọ̀ Sekariah, ọ̀mọ̀ Benaiah, ọ̀mọ̀ Jeieli, ọ̀mọ̀ Mattaniah ọ̀mọ̀ Lefi àti ọ̀mọ̀ Asafu, gégé bí ó ẹ́ dide dúró láàrín àpẹ́jọ̀ ènìyàn. **15** Ó sì wí pé, “Ẹ̀ tẹ̀tí sílẹ̀, ọ̀ba Jehošafati àti gbogbo àwọn tí ń gbé ní Juda àti Jerusalemu! Èyí ní ohun tí Olúwa sọ̀ wí pé kí a ẹ́: “Ẹ̀ má ẹ́ bẹ̀rù tàbí fòyà nítorí ọ̀pọ̀ ogun ìlá yí. Nítorí ogun náà kí í ẹ́ ẹ́ tiyín, sùgbón tí Ọ̀lórún ní. **16** Ní ọ̀la, ẹ́ sọ̀kalẹ̀ tọ̀ wọn lọ, wọn yóò gòkè pèlú, èyìn yóò sí rí wọn ní ipèkun odò náà, níwájú aginjù Jerueli. **17** Èyìn kò ní láti bá ogun yí jà. ẹ́ dúró ní ààyè yín; ẹ́ dúró jẹ́ kí ẹ́ sì rí gbàlè Olúwa tí yóò fi fún yín, ìwọ̀ Juda àti Jerusalemu. Ẹ̀ má ẹ́ bẹ̀rù; ẹ́ má sì ẹ́ fòyà. Ẹ̀ jàde lọ láti lọ dojúko wón ní ọ̀la. Olúwa yóò sì wà pèlú yín.” **18** Jehošafati tẹ̀ orí ẹ́ ba sílẹ̀ pèlú ojú ẹ́, àti gbogbo àwọn ènìyàn Juda àti Jerusalemu wólẹ̀ níwájú láti sin Olúwa. **19** Nígba náà diẹ̀ lára àwọn ọ̀mọ̀ Lefi àti àwọn ọ̀mọ̀ Kohati àti àwọn ọ̀mọ̀ Kora sì dide dúró wọn sì sin Olúwa, Ọ̀lórún Israèli, pèlú ohùn ariwo ìlá. **20** Ní òwúrò

kùtùkùtù wón jàde lọ sí aginjù Tekoa. Gégé bí wón tí ń jàde lọ, Jehošafati dide dúró ó sì wí pé, “Ẹ̀ gbọ̀ mi, Juda àti ènìyàn Jerusalemu! Ẹ̀ ní igbàgbọ̀ nínú Olúwa Ọ̀lórún yín èyìn yóò sì borí, ẹ̀ ní igbàgbọ̀ nínú àwọn wòlì rẹ̀ èyìn yóò sì ẹ́ rere.” **21** Lẹ́yìn igbà tí ó bá àwọn ènìyàn náà gbèrò tán, Jehošafati yàn wón láti kọ̀rin sí Olúwa àti láti fi yín fún ẹ̀wà iwà mímọ̀ gégé bí ó tí ń jàde lọ sí iwájú ogun ìlá náà, wí pé, “Ẹ̀ fi ọ̀pẹ̀ fún Olúwa, nítorí àánú rẹ̀ dúró tíí láláé.” **22** Bí wón tí bẹ̀rẹ̀ sí kọ̀rin àti iyìn, Olúwa rán ogun èyìn sí àwọn ọ̀kúnrin Ammoni àti Moabu àti òkè Seiri tí ó ń gbógun tí Juda, wón sì kòlù wón. **23** Àwọn ọ̀kúnrin Ammoni àti Moabu dide dúró sí àwọn ọ̀kúnrin tí ń gbé òkè Seiri láti pa wón run túútúú. Lẹ́yìn igbà tí wón sì ti pa àwọn ọ̀kúnrin láti òkè Seiri, wón sì ran ra wón lówọ̀ láti pa ara wọn run. **24** Nígba tí àwọn ènìyàn Juda jàde sí ìhà ilé iṣọ̀ ní aginjù, wón ń wo àwọn ọ̀pọ̀ ènìyàn, òkú nikan ni wón rí tí ó subú sí ilẹ̀, kò sì sí ẹ̀nikan tí ó rí ààyè sá. **25** Bẹ̀ẹ̀ ni Jehošafati àti àwọn ènìyàn rẹ̀ lọ láti kó ikógun wọn, wón sì rí lára wọn ọ̀pọ̀ iyebíye ọ̀rọ̀ púpọ̀, ó sì ju èyí tí wón lè kó lọ. Ọ̀pọ̀ ikógun sì wà níbẹ̀, èyí tí ó gbà wón ní ojọ̀ méta láti gbà pọ̀. **26** Ní ojọ̀ kẹ̀rin, wón kó ara jọ̀ pọ̀ ní àfonífojì ibùkún, níbi tí wón tí ń fi ibùkún fún Olúwa. Ídí nìyí tí wón fi ń pe ibẹ̀ ní àfonífojì ibùkún tíí di ònì. **27** Nígba náà wón darí pèlú Jehošafati, gbogbo àwọn ènìyàn Juda àti Jerusalemu padà pèlú ayọ̀ sí Jerusalemu, nítorí Olúwa tí fún wón ní ídí láti yọ̀ lórí àwọn ọ̀tá wón. **28** Wón sì wọ̀ Jerusalemu, wón sì lọ sí ilé Olúwa pèlú ohun èlò orin olókún àti dùùrù àti ipẹ̀. **29** Ìbèrù Ọ̀lórún wá sí orí gbogbo ìjọba ilẹ̀ náà nígba tí wón gbọ̀ bí Olúwa tí bá àwọn ọ̀tá Israèli jà. **30** Bẹ̀ẹ̀ ni ìjọba Jehošafati sì wà ní àlàáfíà, nítorí Ọ̀lórún rẹ̀ tí fún un ni isinmi ní gbogbo àyíká. **31** Báýí ni Jehošafati jẹ̀ ọ̀ba lórí Juda. Ó sì jẹ̀ ẹ̀ni ọ̀dún márùndínlógòjì. Nígba tí ó di ọ̀ba Juda, ó sì jẹ̀ ọ̀ba ní Jerusalemu fún ọ̀dún meṣéṣéṣé. Orúkọ iyá rẹ̀ sì ni Asuba ọ̀mọ̀binrin Silihi. **32** Ó sì rin ọ̀nà baba rẹ̀ Asa kò sì yà kúrò nínú rẹ̀, ó sì ẹ́ èyí tí ó tọ̀ ní ojú Olúwa. **33** Ní ibi gígá, pèlúpèlú, kò mu wón kúrò, gbogbo àwọn ènìyàn náà kò sì fi ọ̀kàn wọn fún Ọ̀lórún àwọn baba wọn. **34** Iyókù iṣẹ̀ ìjọba Jehošafati, láti ibèrẹ̀ tíí dé ọ̀pin, ni a kọ̀ sí inú iwé itàn tí Jehu ọ̀mọ̀ Hanani, tí a kọ̀ sí inú iwé àwọn ọ̀ba Israèli. **35** Nígba tí ó yá, Jehošafati ọ̀ba Juda da ara rẹ̀ pọ̀ pèlú Ahasiah, ọ̀ba Israèli, ẹ̀ni tí ó jẹ̀bi iwà búburú. **36** Ó sì gbà pèlú rẹ̀ láti kan ọ̀kọ̀ láti lọ sí Tarṣiṣi, lẹ́yìn èyí wón kan ọ̀kọ̀ ní Esioni-Geberi. **37** Elieseri ọ̀mọ̀ Dodafahu tí Meraṣa sọ̀tẹ̀lẹ̀ sí Jehošafati, wí pe, “Nítorí tí ìwọ̀ tí da ara rẹ̀ pọ̀ mọ̀ Ahasiah, Olúwa yóò pa ohun tí ìwọ̀ tí ẹ́ run.” Àwọn ọ̀kọ̀ náà sì fọ̀, wón kò sì lè lọ sí ibi itajà.

21 Nígba náà Jehošafati sùn pèlú àwọn baba a rẹ̀, a sí sin ín pèlú wón ní ilú rílá Dafidi. Jehoram ọ̀mọ̀ rẹ̀ sì rọ̀pọ̀ rẹ̀ gégé bí ọ̀ba. **2** Àwọn arákúnrin Jehoram ọ̀mọ̀ Jehošafati jẹ̀ Asariah, Jehieli, Sekariah. Asariahu, Mikaeli àti Šefatia. Gbogbo àwọn wónyí ní àwọn ọ̀mọ̀ Jehošafati ọ̀ba Israèli. **3** Baba wón tí fún wón ní èbùn púpọ̀ tí fadáká àti wúrà àti àwọn ohun èlò iyebíye pèlú àwọn ilú

àbòò ní Juda, sùgbòñ, ó ti gbé ijòba fún Jehoramun nítorí òun ni àkòbì òmòkúnrin. **4** Nígba tí Jehoramun fi esè rẹ̀ múlẹ̀ gidigidí lórí ijòba baba a rẹ̀, ó sì fi idá pa gbogbo àwọn arákúnrin rẹ̀ pèlú àwọn òmòbínrin ọ̀ba Israẹli. **5** Jehoramun jẹ́ ẹnì ọ̀dún méjílélógbòñ nígba tí ó di ọ̀ba, ó sì jẹ́ ọ̀ba ní Jerusalemu fún ọ̀dún méjọ. **6** Ó rìn ní ọ̀nà àwọn ọ̀ba Israẹli gégé bí idílẹ̀ Ahabu tí ẹ̀, nítorí ó fẹ́ òmòbínrin Ahabu. Ó ẹ̀ búburú lójú Olúwa. **7** Bí ó tilẹ̀ rí bèẹ̀, nítorí tí májẹ̀mú tí Olúwa ti dá fún Dafidi kí i ẹ̀ ẹ̀ ẹ̀ Olúwa láti pa idílẹ̀ Dafidi run ó ti ẹ̀ líní láti tójú fitílá kan fún un àti àwọn àtẹ̀lẹ̀ rẹ̀ tíftí láé. **8** Ní àkòkò Jehoramun, Edomu sòtẹ̀ sí Juda, wọn sì gbé ọ̀ba tiwọn kalẹ̀. **9** Bèẹ̀ ni, Jehoramun lọ síbẹ̀ pèlú àwọn ìyòdè rẹ̀ àti gbogbo àwọn kẹ̀kẹ̀. Àwọn ará Edomu yí i ká àti àwọn aláakòso àwọn kẹ̀kẹ̀ rẹ̀. Sùgbòñ ó dide ní òru ó sì sẹ̀gun wọn ní òru. **10** Tíftí di ojọ̀ ọ̀nì ni Edomu ti wà ní ìsòtẹ̀ sí Juda. Libina sòtẹ̀ ní àkòkò náà, nítorí tí Jehoramun ti kọ̀ Olúwa sílẹ̀, Olórùn àwọn baba a rẹ̀. **11** Òun pèlú tí kọ̀ àwọn ibi gíga lórí àwọn òkè Juda. Ó sì ti fà á kí àwọn èniyàn Jerusalemu ó ẹ̀ agbèrè pèlú ara wọn. Ó sì ti jẹ́ kí wọn ó ẹ̀ sáko lo. **12** Jehoramun gba iwé láti ọ̀wọ̀ Elijah wólífí, tí ó wí pé, “Èyí ní ohun tí Olúwa, Olórùn baba à rẹ̀ Dafidi wí: ‘Iwo kò tí i rìn ní ọ̀nà àwọn baba à rẹ̀ Jehosafati tàbí Asa ọ̀ba Juda. **13** Sùgbòñ iwo ti rìn ní ọ̀nà àwọn ọ̀ba Israẹli, iwo sì ti tọ̀ Juda àti àwọn èniyàn Jerusalemu láti ẹ̀ agbèrè sí ara wọn, gégé bí ilẹ̀ Ahabu ti ẹ̀. Iwo sì ti pa àwọn arákúnrin rẹ̀, èyà ara ilẹ̀ baba à rẹ̀, àwọn ọ̀kúnrin tí ó dára jù ọ̀ lo. **14** Bèẹ̀ ni nísinsin yí, Olúwa ti fẹ́rẹ̀ lu àwọn èniyàn rẹ̀, àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀, àwọn iyawó rẹ̀ àti gbogbo ohun tí ó jẹ́ tírẹ̀, pèlú àjàkálẹ̀-ààrùn nílá. **15** Iwo tìkára yòò ẹ̀ àarẹ̀ pèlú àìsàn lílọ̀ra ti ifun, tíftí tí àìsàn náà yòò fi jẹ́ kí àwọn ifun rẹ̀ jáde sí ita.” **16** Olúwa ru ibínú àwọn ará Filistini àti àwọn Arabia tí wọn ní gbé ní èbá àwọn ará Kuşì sí Jehoramun. **17** Wọn dojú jà kọ̀ Juda, wọn gbà á, wọn sì kó gbogbo ọ̀rọ̀ tí a rí ní ilẹ̀ ọ̀ba pèlú, àwọn òmòkúnrin rẹ̀ àti àwọn òmòkúnrin kankan kò kù sílẹ̀ fún un bí kò ẹ̀ Ahasiah, àbíkẹ̀yìn nínú àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀. **18** Lẹ̀yìn gbogbo èyí, Olúwa jẹ́ Jehoramun ní yá pèlú ààrùn tí kò ẹ̀ é wòsàn nínú ifun. **19** Ní àkòkò kan ní iparí ọ̀dún kejí, àwọn ifun rẹ̀ jáde nítorí ààrùn náà ó sì kù nínú irora nílá. Àwọn èniyàn rẹ̀ kò dá iná láti fi bu olá fún un, gégé bí wọn ti ẹ̀ fún àwọn baba a rẹ̀. **20** Jehoramun jẹ́ ẹnì ọ̀dún méjílélógbòñ ní igbà tí ó di ọ̀ba, Ó sì jẹ́ ọ̀ba ní Jerusalemu fún ọ̀dún méjọ. Ó kojá lo, kò sí ẹnì tí ó kábámọ̀. A sì sin ín sí ilú nílá tí Dafidi. Sùgbòñ kí i ẹ̀ ẹ̀ nínú ibojí àwọn ọ̀ba.

22 Àwọn èniyàn Jerusalemu mú Ahasiah, ọ̀mọ̀ Jehoramun tí ó kéré jùlọ̀, jẹ́ ọ̀ba ní ipò rẹ̀, láti igbà tí àwọn onísùnmmọ̀mí, tí ó wá pèlú àwọn ará Arabia sínú ibudò, tí wọn sì ti pa àwọn òmòkúnrin àgbà. Bèẹ̀ ni Ahasiah ọ̀mọ̀ Jehoramun ọ̀ba Juda bèrẹ̀ sí ní jẹ́ ọ̀ba. **2** Ahasiah jẹ́ ẹnì ọ̀dún méjílélógbòñ nígba tí ó di ọ̀ba. Ó sì jẹ́ ọ̀ba ní Jerusalemu fún ọ̀dún kan. Orúko iyá rẹ̀ a máa jẹ́ Ataliah, ọ̀mọ̀ ọ̀mòbínrin Omri. **3** Ó mú irin ní ọ̀nà ilẹ̀ Ahabu. Nítorí tí iyá rẹ̀ kí i láyà nínú síse búburú. **4** Ó ẹ̀ ẹ̀ búburú ní ojú Olúwa, gégé bí ilẹ̀ Ahabu ti ẹ̀, nítorí lẹ̀yìn

ikú baba a rẹ̀, wón di olùgbani nímòràn rẹ̀ sí síse rẹ̀. **5** Ó tẹ̀lẹ̀ ìgbimọ̀ wọn nígba tí ó lo pèlú Joramun ọ̀mọ̀ Ahabu ọ̀ba Israẹli láti gbóggun tí Hasaeli ọ̀ba Aramu ní Ramoti Gileadi. Àwọn ará Aramu sá Joramun ní ọ̀gbẹ̀; **6** bèẹ̀ ni ó padà sí Jesreeli láti wo ọ̀gbẹ̀ rẹ̀ sàntí wón tí dá sí i lára ní Rama ní ojú ogun rẹ̀ pèlú Hasaeli ọ̀ba Siria. Nígba náà, Ahasiah, ọ̀mọ̀ Jehoramun ọ̀ba Juda lọ sí Jesreeli láti lo rí Joramun ọ̀mọ̀ Ahabu nítorí a ti sá a lógbẹ̀. **7** Ní gbogbo igbà ìbèwò Ahasiah sí Joramun, Olórùn mú ìṣubú Ahasiah wá. Nígba tí Ahasiah dé, ó jáde ló pèlú Jehoramun láti lo bá Jehu ọ̀mọ̀ Nimşì, ẹnì tí Olúwa ti fi àmì òróró yàn láti pa idílẹ̀ Ahabu run. **8** Nígba tí Jehu í ẹ̀ idájọ̀ lórí ilẹ̀ Ahabu, ó rí àwọn òmòbínrin ọ̀ba tí Juda àti àwọn òmòkúnrin ibátan Ahasi, tí ó n tójú Ahasiah, ó sì pa wọn. **9** Ó lo láti wá Ahasiah, àti àwọn ọ̀kúnrin rẹ̀. Àwọn arákúnrin rẹ̀ sẹ̀gun rẹ̀ nígba tí ó sá pamọ̀ ní Samaria. A gbé e wá sí ọ̀dò Jehu, a sì pa á. Wón sin ín nítorí wón wí pé, “Òmòkúnrin Jehosafati ni, ẹnì tí ó wá Olúwa pèlú gbogbo ọ̀kàn rẹ̀.” Bèẹ̀ ni kò sí ẹnìkan ní ilẹ̀ Ahasiah tí ó lágbara láti gbé ijòba náà dúrò. **10** Nígba tí Ataliah iyá Ahasiah rí i wí pé òmòkúnrin rẹ̀ tí kù, ó tẹ̀sìwájú láti pa gbogbo idílẹ̀ ọ̀ba ti ilẹ̀ Juda run. **11** Sùgbòñ Jehosheba ọ̀mòbínrin ọ̀ba Jehoramun mú Joaşì, ọ̀mòkúnrin Ahasiah ó sì jẹ́ gbé lo kúrò láàrìn àwọn òmòbínrin ọ̀ba, àwọn tí ó kù diẹ̀ kí wọn pa. Wón gbé òun àti olùtójú rẹ̀ sínú iyèwù. Nítorí Jehosheba ọ̀mòbínrin ọ̀ba Jehoramun àti iyawó àlùfáà Jehoiada jẹ́ arábinrin Ahasiah. Ó fi ọ̀mọ̀ náà pamọ̀ kúrò fún Ataliah, kí ó má ba à pa á. **12** Ó wà ní ipamọ̀ pèlú wọn ní ilẹ̀ Olórùn fún ọ̀dún méfà nígba tí Ataliah ẹ̀kòso ilẹ̀ náà.

23 Ní ọ̀dún keje, Jehoiada fi agbára rẹ̀ hàn. Ó dá májẹ̀mú pèlú àwọn aláakòso ọ̀ròròrùn kan, Asariah ọ̀mọ̀ Jerohamu, Işmaeli ọ̀mọ̀ Jehohanani Asariah ọ̀mọ̀ Obedi, Maaseiah ọ̀mọ̀ Adaiyah àti Elisafati ọ̀mọ̀ Sikri. **2** Wón lọ sí gbogbo Juda, wọn sì pe àwọn ará Lefi àti àwọn olórí àwọn idílẹ̀ àwọn ará Israẹli láti gbogbo àwọn ilú jọ. Nígba tí wọn wá sí Jerusalemu. **3** Gbogbo ipéjọ̀ náà dá májẹ̀mú pèlú ọ̀ba ní ilẹ̀ Olórùn. Jehoiada wí fún wọn pé, “Òmòkúnrin ọ̀ba yòò jẹ́ ọ̀ba, bí Olúwa ti sẹ̀lérí nípa àwọn iran Dafidi. **4** Nísinsin yí èyí ni ohun tí ó yẹ̀ kí ó ẹ̀, idámẹ̀ta àlùfáà yín àti àwọn ará Lefi tí ó n lo fún isẹ̀ isìn ní ojọ̀ isinmi ni kí ó bojútó àwọn ilẹ̀kún. **5** Idámẹ̀ta yín níbí ààfin ọ̀ba àti idámẹ̀ta níbí ẹ̀nu odi idásilẹ̀ àti gbogbo ọ̀kúnrin miiran ni kí ó wà ní àgbàlá ààfin ilẹ̀ Olúwa. **6** Kò sí ẹnìkan tí ó gbòdò wọ̀ inú ilẹ̀ Olúwa yàtò sí àwọn àlùfáà àti àwọn ará Lefi tí a rán ní isẹ̀ isìn. Wón lè wọ̀lẹ̀ nítorí tí a ti yà wọn sòtò, sùgbòñ gbogbo ọ̀kúnrin miiran ni kí wọn ó sọ ohun tí Olúwa ti yàn fún wọn. **7** Àwọn ará Lefi gbòdò wà ní idúrò sìnşin yí ọ̀ba ká. Olúkúlùkù pèlú àwọn nńkan jà ní ọ̀wọ̀ rẹ̀. Ènikẹ̀ni tí ó bá wọ̀ ilẹ̀ Olúwa ni kí ẹ̀ pa. È dúrò tí ọ̀ba níbikíbi tí ó bá lo.” **8** Àwọn ará Lefi àti gbogbo ọ̀kúnrin Juda ẹ̀ gégé bí Jehoiada àlùfáà tí paláşe. Olúkúlùkù mú àwọn ọ̀kúnrin rẹ̀, àwọn tí wọn lo fún isẹ̀ isìn ní ojọ̀ isinmi àti àwọn tí wọn ní kúrò ní ibi isẹ̀. Nítorí Jehoiada àlùfáà kò i tí tú ipín kankan sílẹ̀. **9** Jehoiada àlùfáà, sì fi ọ̀kò àti asà, àti àpáta wọn-òn-ni,

tí ó jẹ́ tí ọ̀ba Dafidi tí wọn wà ní ilé Qlórùn, fún àwọn balógún ọ̀rẹ̀ọ̀rùn. **10** Ó sì to gbogbo àwọn èniyàn tí ọ̀ba káákiri, olúkúlùkù pèlú ohun ijà rẹ̀ ní ọ̀wọ̀ rẹ̀, láti apá ọ̀tún ilé nàà títí dé apá òsì ilé nàà, lèbàà pẹ̀pẹ̀ àti lèbàà ilé nàà. **11** Jehoiada àti àwọn ọ̀mọ̀kùnrin rẹ̀ mú ọ̀mọ̀kùnrin ọ̀ba jáde wá wọn sì gbé adé sórí rẹ̀; wọn mú èdà májẹ̀mú kan fún un. Wọn sì kẹ̀de rẹ̀ lẹ̀ba. Wọn fi àmì ọ̀róró yàn án, wọn sì kígbẹ̀ pé, “Kí ọ̀ba kí ó pè!” **12** Nígba tí Ataliah gbọ̀ igbe àwọn èniyàn tí wọn ní sáré tí wọn ní kígbẹ̀ ọ̀ba, ó ló sí ọ̀dọ̀ wọn ní ilé Olúwa. **13** Ó sì wò, sì kiyèsì, ọ̀ba dúró ní ibudó rẹ̀ ní èbá ẹ̀nu-ọ̀nà, àti àwọn balógún àti àwọn afúnpe lódọ̀ ọ̀ba, gbogbo àwọn èniyàn ilẹ̀ nàà sì yò, wọn sì fon ipẹ̀, àti àwọn akọ̀rin pèlú ohun èlò iyin. Nígba nàà ni Ataliah fa aṣọ̀ rẹ̀ ya, ó sì kégbẹ̀ wí pé, “Ọ̀tẹ̀! Ọ̀tẹ̀!” **14** Jehoiada àlùfáà mú àwọn aláakòso ọ̀rẹ̀ọ̀rùn, tí ó wà ní abójútó àwọn ọ̀wọ̀ ogun, ó sì wá wí fún wọn pé, “Mú un jáde wá láàrín àwọn ogbà, kí a sì fi idà pa ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá tẹ̀lẹ̀.” Nítórí tí àlùfáà tí wí pé, “Má ẹ̀ pa á nínú ilé Olúwa.” **15** Bẹ̀ẹ̀ ni wọn fi ipá mú un kí ó tó dé ẹ̀nu-ọ̀nà abáwole ẹ̀şin tí ilé ọ̀ba, wọn sì ti pa á nìbẹ̀. **16** Nígba nàà ni Jehoiada, dá májẹ̀mú pé òun àti àwọn èniyàn àti ọ̀ba yòdó jẹ̀ èniyàn Olúwa. **17** Gbogbo àwọn èniyàn lọ̀ sí ilé Baali, wọn sì fà á ya lulẹ̀. Wọn fọ̀ àwọn pẹ̀pẹ̀ àti àwọn ọ̀rìşà, wọn sì pa Mattani àlùfáà Baali níwájú àwọn pẹ̀pẹ̀. **18** Nígba nàà, Jehoiada tẹ̀ àwòrán ilé Olúwa sí ọ̀wọ̀ àwọn àlùfáà tí wọn jẹ̀ ará Lefi ẹ̀ni tí Dafidi tí fi ẹ̀ ẹ̀şé ní ilé Olúwa láti tẹ̀ ẹ̀bọ̀ sísun ti Olúwa bí a ti kọ̀ ọ̀ nínú ọ̀fin Mose, pèlú ayọ̀ àti orin kíkọ̀, gégé bí Dafidi tí paşẹ̀. **19** Ó mú àwọn oluṣòṅà wà ni ipò idúró ní ẹ̀nu odi ilé Olúwa kí ẹ̀ni aláimọ̀ nínú ohunkóhun kó má ba à wọ̀lẹ̀. **20** Ó mú pèlú rẹ̀ àwọn aláakòso ọ̀rẹ̀ọ̀rùn, àwọn ẹ̀ni olá, àwọn olórí àwọn èniyàn àti gbogbo àwọn èniyàn ilẹ̀ nàà. Ó sì mú ọ̀ba sọ̀kalẹ̀ wá láti ilé Olúwa. Wọn lọ̀ sínú ààfin láti ẹ̀nu ode tí òkè. Wọn sì fi ọ̀ba jókòdó lórí itẹ̀. **21** Gbogbo àwọn èniyàn ilẹ̀ nàà sì yò, ilú nàà sì dákẹ̀ rọ̀rọ̀. Nítórí a pa Ataliah pèlú idà.

24 Joaşi jẹ̀ ọ̀mọ̀ ọ̀dún méje nígba tí ó jẹ̀ ọ̀ba, ó sì jẹ̀ ọ̀ba ní Jerusalemu fún ogóji ọ̀dún. Orúko iyá rẹ̀ ni Sibia tí Beersheba. **2** Joaşi ẹ̀ ohun tí ó dára ní ojú Olúwa ní gbogbo àkókò Jehoiada àlùfáà. **3** Jehoiada yan iyàwò méji fún un, ó sì ní àwọn ọ̀mọ̀kùnrin àti àwọn ọ̀mọ̀binrin. **4** Ní àkókò kan, Joaşi pinnu láti tún ilé Olúwa ẹ̀. **5** Ó pe àwọn àlùfáà àti àwọn ará Lefi jọ, ó wí fún wọn pé, “È ló sí àwọn ilú Juda, kí ẹ̀ sì gba owó títí ló ọ̀wọ̀ gbogbo Israèli láti fi tún ilé Olúwan yín ẹ̀.” Şùgbọ̀n àwọn ará Lefi kò ẹ̀ ẹ̀ lẹ̀kẹ̀kan nàà. **6** Nítórí nàà ọ̀ba pa á láşẹ̀ fún Jehoiada olórí àlùfáà ó sì wí fún un pé, “Kí ni ó dé tí ó kò béèrè lówọ̀ àwọn ará Lefi láti mú wá láti Juda àti Jerusalemu, owó orí tí Mose iránsẹ̀ Olúwa ti fi lẹ̀lẹ̀ àti nípasẹ̀ apéjọ̀ gbogbo Israèli fún àgọ̀ ẹ̀rì?” **7** Nísinsin yí, àwọn ọ̀mọ̀kùnrin obinrin búburú ni Ataliah tí fọ̀ ilé Qlórùn, ó sì ti lo àwọn nìkan iyàşótó fún àwọn Baali. **8** Nípasẹ̀ ọ̀ba, wọn ẹ̀ apótí wọn sì gbé e sí ita, ní ẹ̀nu-ọ̀nà ilé Olúwa. **9** A ẹ̀ ikéde ní Juda àti Jerusalemu wí pé tẹ̀şẹ̀ gbọ̀dọ̀ mú wá fún Olúwa,

owó orí tí Mose iránsẹ̀ Olúwa ti béèrè lówọ̀ Israèli ní aginjù. **10** Gbogbo àwọn ijòyè àti gbogbo àwọn èniyàn sì yò, wọn sì mú un wá, wọn ní jù ú sínú apótí títí tí ó fi kún. **11** Nígba kígba tí a bá gbé apótí wọ̀lẹ̀ láti ọ̀wọ̀ àwọn ará Lefi sí ọ̀wọ̀ àwọn ijòyè ọ̀ba, tí wọn bá sì rí wí pe owó rílá wà nìbẹ̀ àwọn akòwẹ̀ ọ̀ba àti ijòyè olórí àlùfáà yòdó wá láti kó owó rẹ̀ kúrò, wọn yòdó sì dá a padà sí àyè rẹ̀. Wọn ẹ̀ èyí déédé, wọn sì kó iye owó rílá. **12** Ọ̀ba àti Jehoiada fi fún àwọn ọ̀kùnrin nàà tí ó sì ní şişẹ̀ nínú ilé Olúwa. Wọn fi owó gba ẹ̀ni tí ní fi òkúta mú ilé àti àwọn gbẹ̀nàgbẹ̀nà láti kọ̀ ilé Olúwa padà, àti àwọn ọ̀şişẹ̀ pèlú irin àti idẹ̀ láti tún ilé Olúwa ẹ̀. **13** Bẹ̀ẹ̀ ni àwọn tí ó ní şişẹ̀ nàà, sì lọ̀ síwájú àti síwájú ní ọ̀wọ̀ wọn, wọn sì tún mú ilé Qlórùn dúró sí ipò rẹ̀, wọn mú un le. **14** Nígba tí wọn sì parí rẹ̀ tán, wọn mú owó iyókú wá sí iwájú ọ̀ba àti Jehoiada, a sì fi ohun èlò fún ilé Olúwa, ànì ohun èlò fún isin àti fún ẹ̀bọ̀ pèlú ọ̀pọ̀n, ànì ohun èlò wúra àti fadákà. Wọn sì ní rú ẹ̀bọ̀ sísun ní ilé Olúwa nígba gbogbo ní gbogbo ọ̀jọ̀ Jehoiada. **15** Şùgbọ̀n Jehoiada ài arúgbó, ó sì kún fún ojọ̀, ó sì kú, ẹ̀ni àadójẹ̀ ọ̀dún ni nígba tí ó kú. **16** Wore sì sin ín ní ilú Dafidi pèlú àwọn ọ̀ba, nítórí tí ó ẹ̀ ẹ̀şé ní Israèli, àti sí Qlórùn àti sí ilé rẹ̀. **17** Lẹ̀yìn ikú Jehoiada, àwọn oníşẹ̀ Juda wá láti fi iforibalẹ̀ wọn hàn sí ọ̀ba. Ó sì fèsì sí wọn. **18** Wọn pa ilé Olúwa tì, Qlórùn baba a wọn. Wọn sì ní sin àwọn ère Aşerah àti àwọn ọ̀rìşà. Nítórí ẹ̀şẹ̀ wọn yí, ibínú Qlórùn dé sórí Juda àti Jerusalemu. **19** Bí ó tí wù kí ó rí, Olúwa rán àwọn wòlń sí àwọn èniyàn láti mú wọn padà sí ọ̀dọ̀ rẹ̀. Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ wí pé, wọn jẹ́rì nípa wọn, wọn kí yóò gbó. **20** Nígba nàà, Ẽmí Qlórùn wá sórí Sekariah ọ̀mọ̀ Jehoiada wòlń, ó dúró níwájú àwọn èniyàn ó sì wí pé, “Èyí ni ohun tí Olúwa wí: ‘Kí ni ó dé tí ẹ̀yìn kò fi tẹ̀lẹ̀ àşẹ̀ Olúwa? Iwo kí yóò ẹ̀şẹ̀ rere. Nítórí tí iwo tí kọ̀ Olúwa sílẹ̀, òun pèlú tí kò yín sílẹ̀.’” **21** Şùgbọ̀n wọn ditẹ̀ sí i, àti nípa àşẹ̀ ọ̀ba, wọn sọ̀ ọ̀ lókuíta pa nínú àgbalá ààfin ilé Olúwa. **22** Ọ̀ba Joaşi kò rántí inú rere tí Jehoiada baba Sakariah tí fihàn án şùgbọ̀n, ó pa ọ̀mọ̀ rẹ̀, tí ó wí bí ó tí ní kú lọ̀ pé, “Kí Olúwa kí ó rí èyí kí ó sì pè ọ̀ sí şìşìrò.” **23** Ní ọ̀pin ọ̀dún, àwọn ọ̀mọ̀-ogun Aramu yan láti dojúko Joaşi; wọn gbógún ti Juda àti Jerusalemu, wọn sì pa gbogbo àwọn aşájú àwọn èniyàn. Wọn rán gbogbo àwọn ikógún sí ọ̀ba wọn ní Damasku. **24** Bí ó tí wù kí ó rí, àwọn ọ̀mọ̀-ogun Aramu ti wá pèlú àwọn ọ̀kùnrin diẹ̀ Olúwa sì fi ọ̀pọ̀ àwọn ọ̀mọ̀-ogun lé wọn lówọ̀, nítórí tí Juda tí kọ̀ Olúwa Qlórùn àwọn baba wọn sílẹ̀. Bẹ̀ẹ̀ ni wọn sì ẹ̀ Idájọ̀ Joaşi. **25** Nígba tí àwọn ará Aramu kúrò, wọn fi Joaşi sílẹ̀ pèlú ọ̀pọ̀ ogbẹ̀. Àwọn oníşẹ̀ rẹ̀ ditẹ̀ sí fún pípa ọ̀mọ̀ Jehoiada àlùfáà, wọn sì pa á ní orí ibusùn rẹ̀. Bẹ̀ẹ̀ ó sì kú, a sì sin ín sínú ilú rílá tí Dafidi, şùgbọ̀n kí i ẹ̀şẹ̀ nínú àwọn ibojí àwọn ọ̀ba. **26** Àwọn tí ó ditẹ̀ sí jẹ̀ Sabadi, ọ̀mọ̀ Şimeati arábinrin Ammoni àti Jehosabadi ọ̀mọ̀ Şimiriti arábinrin Moabu. **27** Àkòşilẹ̀ àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀, àwọn ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ àşọtẹ̀lẹ̀ nípa rẹ̀, àti àkòşilẹ̀ tí ìmúpadà sípò ilé Qlórùn ní a kọ̀ sínú ìwé itumò tí àwọn ọ̀ba. Amasiah ọ̀mọ̀ rẹ̀ sì rọ̀pọ̀ rẹ̀ gégé bí ọ̀ba.

25 Amasiah jẹ̀ ẹ̀ni ọ̀dún mejeédógbọ̀n nígba tí ó di ọ̀ba, ó sì jẹ̀ ọ̀ba ní Jerusalemu fún ọ̀dún mọ̀kàndínlọ̀gbọ̀n

orúko iyá rẹ à maa jẹ Jehoadani, ó wá láti Jerusalẹmu. 2 Ó ẹe ohun tí ó dára lójú Olúwa, sùgbón kí í ẹe tokántòkàn. 3 Lẹyin tí ijoba ti wá ní ìdàrí rẹ, ó pa àwọn oníṣẹ tí ó pa baba rẹ ọba. 4 Sibẹ kò pa àwọn ọmọ wọn, sùgbón ó ẹe ní ìbámu pèlú ohun tí a kọ nínú òfin nínú iwé Mose, níbi tí Olúwa ti paláṣe pé, “A kò gbodò pa àwọn baba fún àwọn ọmọ wọn tàbí àwọn ọmọ fún baba wọn, olúkúlùkù ni kí ó kú fún ẹṣẹ rẹ.” 5 Amasiah, pe gbogbo àwọn èniyàn Juda pò, ó sì fi isẹ lé wọn lówó gégé bí òdínlẹ wọn sí àwọn aláádóso egbeegbèrún àti àwọn aláádóso ọ̀rò̀rún fún gbogbo Juda àti Benjamini, ó sì gbá iye wọn láti ẹni ogún oḍún àti jù bẹ̀e lo jò, ó sì rí i pé ọ̀kẹ mèèèdógún àwọn ọ̀kúnrin ni ó ti múra fún isìn ogun, tí ó lè gbá ọ̀kò àti àpáta mú. 6 Ó sì yá ọ̀kẹ márùn-ún àwọn ọ̀kúnrin oníjá láti Israèli fún oḡórùn-ún àwọn tálènti fadákà. 7 Sùgbón èniyàn Ọ̀lórùn kan tò ọ wá ó sì wí pé, “Ọba, àwọn ọ̀wọ ogun láti Israèli kò gbodò yan pèlú re, nitorí tí Olúwa kò wá pèlú Israèli kí í ẹe pèlú ẹnikankan láti Efraimu. 8 Aní, tí ẹ bá lo já pèlú ìmúláyàlè ní ojú ogun, Ọ̀lórùn yóò bí ọ subú níwájú àwọn ọ̀tá, nitorí Ọ̀lórùn ní agbára láti rán ọ lówó àti láti bí ọ subú.” 9 Amasiah sì bi èniyàn Ọ̀lórùn pé, “Oḡórùn-ún tálènti tí mo ti san fún àwọn ọ̀wọ ogun àwọn ọmọ Israèli ní kó?” Èniyàn Ọ̀lórùn dàhún pé “Olúwa lè fún ọ ní èyí tí ó ju iye lo.” 10 Bẹ̀e ni Amasiah, tú àwọn ọ̀wọ ogun tí ó ti wá sí ọ̀dò rẹ láti Efraimu ká. Ó sì rán wọn lo ilé. Wọn kún fún ìbínú pèlú Juda, wọn sì padà lo ilé pèlú ìbínú nílá. 11 Nígba náà, Amasiah ko ogun rẹ jò àti àwọn ọmọ-ogun rẹ lo sí afonífojì iyè, níbi tí ó ti pa egbèrún mēwáà àwọn ọ̀kúnrin Seiri. 12 Àwọn ọ̀kúnrin Juda pèlú fi agbára mú àwọn ọ̀kúnrin egbèrún mēwáà láààyè. Wọn mú wọn lo sí orí ọ̀kè bẹ̀bè òkúta, wọn jù wọn sílẹ̀, kí gbogbo wọn sì fọ sí wéwé. 13 Ní báyiì àwọn ọ̀wọ ogun tí Amasiah ti rán lo padà, tí wọn kò nípa nínú ogun gbógún sí àwọn ilú Juda láti Samaria sí Beti-Horoni. Wọn pa egbèrún mēta nínú wọn, wọn sì kò ọ̀pò ikógún nílá. 14 Nígba tí Amasiah padà láti ibi pípa àwọn ará Edomu, ó mú àwọn ọ̀lórùn àwọn èniyàn Seiri padà wá. Ó gbé wọn kalẹ̀ gégé bi àwọn ọ̀lórùn tirẹ̀. Ó teriba fún wọn, ó sì rú eḡo fún wọn. 15 Ìbínú Olúwa ru sí Amasiah, ó sì rán wòlfi kan sí i, tí ó wí pé, “Kí ni ó dé tí iwọ fi ní bẹ̀èrè lówó àwọn ọ̀lórùn àwọn èniyàn yìi, tí wọn kò le gba àwọn èniyàn tiwọn kúrò lówó rẹ?” 16 Bí ó ti n sòrò, ọba wí fún un pé, “Sé a yàn ọ ní olùgba ọba lámòràn ni? Dúró! Èṣe tí a ó fi lù ọ bolẹ?” Bẹ̀e ni, wòlfi náà dúró sùgbón ó wí pé, “Èmi mò pé Ọ̀lórùn ti pinnu láti pa ọ run nitorí iwọ ti se èyí, iwọ kò sì tètí sí ìmòràn mi.” 17 Lẹyin tí Amasiah ọba Juda ti bẹ̀èrè lówó àwọn olúdámòràn, ó rán ipènjá yìi sí Jehoaṣi ọmọ Jehoaṣi ọmọ Jehu, ọba Israèli pé, “Wá bá mi lójúkojú.” 18 Sùgbón Jehoaṣi ọba Israèli fèsì padà sí Amasiah ọba Juda pé, “Koríko kékeré kan ní Lebanoni rán isẹ sí igi kedari ní Lebanoni, fi ọmọ̀bìnrin rẹ fún ọmọ̀kúnrin mi ní igbéyàwó. Nígba náà, ẹhànnà ẹranko èniyàn ni Lebanoni wá, ó sì tẹ ọ̀ṣùṣù náà lábé ẹṣẹ. 19 Iwọ wí fún ara à rẹ wí pé, iwọ ti sẹ̀gun Edomu àti nísinsin yìi iwọ ní ihàlẹ̀ àti igbèraga. Sùgbón dúró ní ilé! Kí ni ó dé tí

iwọ fi ní wá wàhàlá tí ó sì fi ní fa ishubú rẹ àti tí Juda pèlú?” 20 Amasiah, bí ó ti wù kí ó rí kò tètí nitorí Ọ̀lórùn ẹe kí ó lè gbé wọn lé Jehoaṣi lówó: nitorí wọn wá àwọn ọ̀lórùn Edomu. 21 Bẹ̀e ni Jehoaṣi, ọba Israèli: òun àti Amasiah ọba Juda dojúko ara wọn ní Beti-Semeṣi ní Juda. 22 Àwọn ọmọ Israèli da Juda rú, gbogbo olúkúlùkù èniyàn sì sálò sí ilú rẹ. 23 Jehoaṣi ọba Israèli fi agbára mú Amasiah ọba Juda, ọmọ Joaṣi ọmọ Ahasiah ní Beti-Semeṣi. Nígba náà Joaṣi mú u wá sí Jerusalẹmu. Ó sì wó ògiri Jerusalẹmu lulẹ̀ láti ẹnu-ò̀nà Efraimu sí igun ẹnu-ò̀nà apá kan tí tí ní lo sí irinwò igbòwò ní gígún. 24 Ọba kò gbogbo wúra àti fadákà àti gbogbo ohun èlò tí wọn rí ni ilé Ọ̀lórùn tí ọ wá ní àbojútó Obedi-Edomu, lápapò pèlú àwọn isúra ààfin àti àwọn ògo pèlú, ó sì padà lo sí Samaria. 25 Amasiah ọmọ Joaṣi ọba Juda gbé fún oḍún mèèèdógún lẹyin ikú Jehoaṣi ọmọ Jehoaṣi ọba Israèli. 26 Fún ti isẹ miiràn ti ijoba Amasiah láti ibèrè dé ipari, ẹe a kò kọ wọn sínú iwé àwọn ọba Juda àti Israèli? 27 Láti igbà tí Amasiah ti yípadà kúrò láti maa tẹ̀lẹ̀ Olúwa, wọn ditẹ̀ sí i ní Jerusalẹmu, ó sì sálò sí Lakiṣi sùgbón, wọn rán àwọn ọ̀kúnrin tẹ̀lẹ̀ e lo sí Lakiṣi, wọn sì pa á sibẹ. 28 A gbé e padà pèlú ẹṣin. A sì sin in pèlú àwọn baba rẹ ní ilú nílá tí Juda.

26 Nígba náà gbogbo èniyàn Juda mú Ussiah, ẹni tí ó jẹ ẹni oḍún mèrindínlógún wọn sì fi jẹ ọba ní ipò baba rẹ Amasiah. 2 Òun ni ẹni náà tí ó tún Elati kọ, ó sì mú padà sí Juda lẹyin igbà tí Amasiah ọba ti sùn pèlú àwọn baba rẹ. 3 Ussiah sì jẹ ẹni oḍún mèrindínlógún nígba tí ó di ọba, ó sì jẹ ọba ní Jerusalẹmu fún oḍún mèjiléléááádóta. Orúko iyá rẹ̀ sì ni Nekolia; ó sì wá láti Jerusalẹmu. 4 Ó sì ẹe ohun tí ó tò ní ojú Olúwa, gégé bi baba rẹ Amasiah ti ẹe. 5 Ó sì wá Olúwa ní oḡ Sekariah, ẹni tí ó ní òye nínú iran Ọ̀lórùn. Níwọn oḡo tí ó wá ojú Olúwa, Ọ̀lórùn fún un ní ohun rere. 6 Ó sì lo sí ogun pèlú Filistini ó sì wó odi Gati lulẹ̀, Jabne àti Aṣdodu. Ó sì kò ilú rẹ̀ tí ó wá ní ẹ̀gbé Aṣdodu àti nìbikan láàrín àwọn ará Filistini. 7 Ọ̀lórùn sì rán án lówó lórí àwọn ará Filistini àti Arabia tí ní gbé ní Gur-baali àti lórí àwọn ará Mehuni. 8 Àwọn ará Ammoni gbé ẹ̀bùn wá fún Ussiah, orúko rẹ̀ sì tàn káakiri tífí ó fi dé àtiwọ Ejjibiti, nitorí ó ti di alágbára nílá. 9 Ussiah sì kọ ilé isọ̀ ní Jerusalẹmu níbi ẹnu-bodè igun, àti níbi ẹnu-bodè afonífojì àti níbi isẹ̀po odi ó sì mú wọn le. 10 Ó sì tún ilé isọ̀ aginjù kọ, ó sì gbé kànga púpọ̀, nitorí ó ni ẹran òsìn púpọ̀ ní ilé isàlẹ̀ àti ní pètẹ̀lẹ̀. Ó sì ní àwọn èniyàn tí ní sísẹ̀ ní pápá àti ogbà àjàrà ní orí ọ̀kè ní ilé ọ̀lòràà, nitorí ó fẹ̀ràn agbẹ̀ sísẹ̀. 11 Ussiah sì ní àwọn egbẹ̀ ogun tí wọn kọ dáràdára, wọn múra tán láti lo pèlú igbeegbé gégé bí iye kíkà wọn gégé bí ọ̀wọ Jeieli akòwé àti Maaseiah ijyè lábé ọ̀wọ Hananiah, ọkan lára àwọn olórí ogun ọba. 12 Àpapò iye olórí àwọn alágbára akoni ogun jẹ egbètálá. 13 Lábé olórí àti olúdarí wọn, wọn sì jẹ alágbára akoni ogun ọ̀kẹ mèèèdógún ó lè ẹ̀dẹ̀gbààrin, tí ó ti múra fún ogun nílá náà, àti alágbára nílá jagunjagun kan láti ran ọba lówó sí ọ̀tá rẹ. 14 Ussiah sì pèsè ọ̀kò, asà, akóró, àti ohun èlò ihámọra ọrun tífí dé òkúta kànnàkànnà fún ọ̀wọ àwọn

omọ-ogun. **15** Ní Jerusalemu ó sì ʒe ohun èrọ̀ ʒagun, iṣẹ̀ ọwọ̀ ọlọgbọn èniyàn, láti wà lórí ilẹ̀ iṣọ̀ àti lórí igun odi láti fi tafa àti láti fi sọ̀ òkúta ríla. Orúkọ̀ rẹ̀ sì tòn káákiri, nítorí a ʒe irànlọ̀wọ̀ iyanu fún un tífi ó fi di alágbára. **16** Ẓùgbọn lẹ̀yìn ʒbà tí Ussiah ʒe alágbára tán, ʒbéraga rẹ̀ sì gbé e ʒubú. Ó sì di aláìṣòdótọ̀ sí Olúwa Ọlórún rẹ̀. Ó sì wọ̀ ilẹ̀ Olúwa láti sun tùràrì lórí pepe tùràrì. **17** Asariah àlùfáà pèlú àwọn ọgọ̀rin alágbára àlùfáà Olúwa miiran sì tẹ̀lẹ̀ e. **18** Wọn sì takò ọ̀ba Ussiah, wọn sì wí pé, “Kò dára fún ọ̀, Ussiah, láti sun tùràrì sí Olúwa. Èyí fún àwọn àlùfáà, àwọn omọ̀ Aaroni, eni tí ó tí yà sí mímọ̀ láti sun tùràrì. Fi ibi mímọ̀ sílẹ̀, nítorí tí iwo tí ʒe aláìṣòdótọ̀, iwo kò sì ní ʒe eni ọ̀lá láti ọ̀dọ̀ Olúwa Ọlórún.” **19** Ussiah, eni tí ó ní àwo tùràrì ní ọwọ̀ rẹ̀ tó ʒetán láti sun tùràrì sì bínú. Nígbà tí ó sì n bínú sí àwọn àlùfáà níwájú wọn, níwájú pepe tùràrì ní ilẹ̀ Olúwa, ètẹ̀ sì yọ̀ jáde ní iwájú orí rẹ̀. **20** Nígbà tí Asariah olórí àlùfáà àti gbogbo àwọn àlùfáà yòókú sì wò ó, wọn sì rí i wí pé ó ní ètẹ̀ níwájú orí rẹ̀, bèè ni wọn sì sáré gbé e jáde pèlúpèlú. Ọ̀ba tikára rẹ̀ tí fẹ̀ láti jáde, nítorí tí Olúwa ti kọ̀lú ú. **21** Ọ̀ba Ussiah sì ní ètẹ̀ tífi di ọ̀jọ̀ ikú rẹ̀. Ó sì gbé ní ilẹ̀ àwọn adètẹ̀, a sì ké e kúrò ní ilẹ̀ Olúwa. Jotamu omọ̀ rẹ̀ sì gba ipò rẹ̀, ó sì n ʒe idájọ̀ lórí àwọn èniyàn ilẹ̀ náà. **22** Ìyókú iṣẹ̀ ʒjọ̀ba Ussiah láti ibèrẹ̀ tífi dé ọ̀pin, ni a kọ̀ láti ọwọ̀ wòlfi Isaiah omọ̀ Amosi. **23** Ussiah sì sun pèlú àwọn baba, rẹ̀ a sì sin sí ègbé wọn nínú oko isinkú fún ti iṣẹ̀ tí àwọn ọ̀ba, nítorí àwọn èniyàn wí pé “Ó ní ààrùn ètẹ̀,” Jotamu omọ̀ rẹ̀ sì ʒe ọ̀ba ní ipò rẹ̀.

27 Jotamu sì ʒe eni ọ̀dún mèèèdọ̀gbọn nígbà tí ó ʒe ọ̀ba, ó sì di ọ̀ba ní Jerusalemu fún ọ̀dún mèrindínlógún. Orúkọ̀ iyá rẹ̀ sì ni Jeruṣa omọ̀binrin Sadoku. **2** Ó sì ʒe ohun tí ó tó ní ojú Olúwa, gégé bí baba rẹ̀ Ussiah ti ʒe, ẓùgbọn kíkí wí pé kò wọ̀ ilẹ̀ Olúwa. Àwọn èniyàn síbẹ̀síbẹ̀ wọn ní ʒe iṣẹ̀ ibi wọn. **3** Jotamu sì kọ̀ ẹ̀nu-ọ̀nà gíga ilẹ̀ Olúwa ó sì ʒe iṣẹ̀ lórí odi ni pètẹ̀lẹ̀ Ofeli. **4** Ó sì kọ̀ àwọn ilú ní Juda òkè àti nínú ʒbọ̀ àti ilẹ̀ iṣọ̀, ó mọ̀ ilẹ̀ odi. **5** Jotamu sì ʒe ogun lórí ọ̀ba àwọn ará Ammoni ó sì borí wọn. Ní ọ̀dún náà àwọn ará Ammoni wọn sì san fún ọgọ̀rún-ún tálẹ̀ntí fadákà àti egbẹ̀rún mewaà òsùwọn alikama àti egbẹ̀rún mewaà barle. Àwọn ará Ammoni gbé e wá ní iye kan náà àti pèlú ní ọ̀dún kejì àti ní ọ̀dún kẹ́ta. **6** Jotamu sì di alágbára nítorí ó rìn ní ọ̀nà tó tọ̀ níwájú Olúwa Ọlórún rẹ̀. **7** Ìyókú iṣẹ̀ ʒjọ̀ba Jotamu, pèlú gbogbo àwọn ogun rẹ̀ pèlú ohun miiran tí ó ʒe, ni a kọ̀ sínú iwé àwọn ọ̀ba Israèli àti ti Juda. **8** Ó sì ʒe eni ọ̀dún mèèèdọ̀gbọn nígbà tí ó ʒe ọ̀ba, ó sì ʒe ọ̀ba ní Jerusalemu fún ọ̀dún mèrindínlógún. **9** Jotamu sì sun pèlú àwọn baba a rẹ̀ a sì sin fín ilú Dafidi, Ahasi omọ̀ rẹ̀ sì ʒe ọ̀ba ní ipò rẹ̀.

28 Ahasi sì ʒe eni ogún ọ̀dún nígbà tí ó bèrẹ̀ ʒjọ̀ba, ó sì ʒe ọ̀ba ní Jerusalemu fún ọ̀dún mèrindínlógún. Gégé bí i Dafidi baba rẹ̀ kò sì ʒe ohun rere ní ojú Olúwa. **2** Ó sì rìn ní ọ̀nà àwọn ọ̀ba Israèli ó sì ʒe ère didá fún isin Baali **3** Ó sì sun ẹ̀bọ̀ ní afonifojì Hinnomu, ó sì sun àwọn omọ̀ rẹ̀ nínú iná, gégé bí ohun írira àwọn orílẹ̀-èdè tí Olúwa lé jáde níwájú àwọn omọ̀ Israèli **4** Ó sì rú ẹ̀bọ̀, ó

sì sun tùràrì ní ibi gíga wọn ní lórí òkè kékeré àti lábẹ̀ gbogbo ʒi tútú. **5** Nítorí náà, Olúwa Ọlórún rẹ̀ fi lé ọ̀ba Siria lówọ̀. Àwọn ará Siria sì pa á run, wọn sì kó púpọ̀ nínú àwọn èniyàn rẹ̀ gégé bí elẹ̀wọn, wọn sì kó wọn wá sí Damasku. Ó sì tún fi lé ọwọ̀ ọ̀ba Israèli pèlú, eni tí ó kó wọn ní ʒbẹ̀kùn púpọ̀ tí ó sì pa wọn ní ipakúpa. **6** Ní ojọ̀ kan Peka, omọ̀ Remaliah, pa òkè mẹ́fá àwọn omọ̀-ogun ní Juda nítorí Juda ti kọ̀ Olúwa Ọlórún baba wọn sílẹ̀. **7** Sikri àti Efraimu alágbára sì pa Maaseiah omọ̀ ọ̀ba, Aṣrikamu ʒjòyè tí ó wà ní ikáwọ̀ ilẹ̀ ọ̀ba, àti Elkana ʒbákẹ̀jì ọ̀ba. **8** Àwọn omọ̀ Israèli sì kó ní ʒbẹ̀kùn lára àwọn arákúnrin wọn ọ̀kè mewaà àwọn aya wọn, àwọn omọ̀kúnrin àti obínrin wọn sì tún kó ọ̀pọ̀ ikógun, èyí tí wọn kó padà lọ̀ sí Samaria. **9** Ẓùgbọn wòlfi Olúwa tí orúkọ̀ rẹ̀ ní ʒe Odedi wá nibẹ̀, ó sì jáde lọ̀ láti lọ̀ padé ogun nígbà tí ó padà sí Samaria. Ó sì wí fún wọn pé, “Nítorí Olúwa, Ọlórún baba yín bínú sí Juda ó sì fi wọn lé yín lówọ̀. Ẓùgbọn èyin pa wọn ní ipa oró tí ó de òkè ọ̀run. **10** Nísinsin yí, èyin n pète láti mú ọ̀kúnrin àti obínrin Juda àti Jerusalemu ʒe gégé bí eru yín, èyin kò ha jẹ̀bi Olúwa Ọlórún yín, aní èyin? **11** Nísinsin yí ẹ̀ gbọ̀ tẹ̀mí! Ẹ̀ rán àwọn ʒbẹ̀kùn tí èyin ti mú gégé bí àwọn elẹ̀wọn padà nítorí ibínú kikan Olúwa ní be lórí yín.” **12** Lẹ̀yìn náà, diẹ̀ nínú àwọn olórí ní Efraimu, Asariah omọ̀ Jehohanani, Berekiyah omọ̀ Mesilemoti, Jehiskiah omọ̀ Šallumu, àti Amasa omọ̀ Hadlai, dide sí àwọn tí o ti ogun náà bọ̀. **13** Wọn sì wí pé, “Iwo kò gbọ̀dọ̀ mú àwọn elẹ̀wọn wá síbì,” “tábi áwa ti jẹ̀bi níwájú Olúwa, ʒe èyin n gbèrò láti fi kún èṣẹ̀ àti èbi wa ni: nítorí tí èbi wa ti tóbi púpọ̀, ibínú rẹ̀ kikan sì wá lórí Israèli.” **14** Bẹ̀e ni àwọn ológún tó àwọn elẹ̀wọn àti ikógun sílẹ̀ níwájú àwọn ʒjòyè àti gbogbo ʒjọ̀ èniyàn. **15** Àwọn ọ̀kúnrin tí a pè pèlú orúkọ̀ náà sì dide, wọn sì mú àwọn ʒbẹ̀kùn náà, wọn sì fi ikógun náà wò gbogbo àwọn tí ó wà ní ihòhò nínú wọn, wọn sì wò wọn ní aṣọ̀, wọn sì bọ̀ wọn ní bàtà, wọn sì fún wọn ní ounjẹ̀ àti ohun mímu, wọn sì fi òróró kùn wọn ní ara, wọn sì kó gbogbo àwọn tí ó ʒe aláílẹ̀ra nínú wọn sórí kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀. Bẹ̀e ni wọn sì kó wọn padà sí ọ̀dọ̀ àwọn arákúnrin wọn ní Jeriko, ilú ọ̀pe, wọn sì padà sí Samaria. **16** Ní àkókò ʒbà náà, ọ̀ba Ahasi ránṣẹ̀ sí ọ̀ba Asiria fún irànlọ̀wọ̀. **17** Àwọn ará Edomu sì tún padà wá láti kọ̀lu Juda kí wọn sì kó àwọn elẹ̀wọn lọ̀. **18** Nígbà tí àwọn ará Filistini sì ti jagun ní ilú pètẹ̀lẹ̀ wọn ni àti síhà gúúsú Juda. Wọn ʒẹ̀gun wọn sì gba Beti-Šemeš, Ajjaloni àti Gederoti, àti Soko, Timna, a ri Gimiso, pèlú iletò wọn. **19** Olúwa sì rẹ̀ Juda sílẹ̀ nítorí Ahasi ọ̀ba Israèli, nítorí ó sọ̀ Juda di aláiní irànlọ̀wọ̀, ó sì ʒe irẹ̀kọ́já gidigidi sí Olúwa. **20** Tiglat-Pileseri ọ̀ba Asiria wá sí ọ̀dọ̀ rẹ̀, ẓùgbọn ó fún ní ipónjún dípò irànlọ̀wọ̀. **21** Ahasi mú diẹ̀ nínú iní ilẹ̀ Olúwa àti láti ilẹ̀ ọ̀ba àti láti ọ̀dọ̀ ọ̀ba ó sì fi wọn fún ọ̀ba Asiria: ẓùgbọn èyí kò rán wọn lówọ̀. **22** Ní àkókò ipónjún rẹ̀ ọ̀ba Ahasi sì di aláìṣòdótọ̀ sí Olúwa. **23** Ó sì rú ẹ̀bọ̀ sí òriṣà àwọn Damasku, eni tí ó ʒẹ̀gun wọn, nítorí ó rò wí pé, “Nítorí àwọn òriṣà àwọn ọ̀ba Siria ti rán wọn lówọ̀ kí wọn kí ó bà lè rán mí lówọ̀.” Ẓùgbọn àwọn ni iparun rẹ̀ àti ti gbogbo Israèli. **24** Ahasi

sì kó gbogbo ohun èlò láti ilé Olúwa jọ ó sì kó wọn lọ. Ó sì ti ilèkùn ilé Olúwa ó sì tẹ pepe fún ara rẹ ní gbogbo igun Jerusalemu. **25** Ní gbogbo ilú Juda ó sì kọ ibi gíga láti sun ebo fún àwọn ọlórùn miíràn. Kí ó sì mú Olúwa, Ọlórùn àwọn baba wọn bínú. **26** Iyókù isẹ ijọba rẹ àti gbogbo ọ̀nà rẹ, láti ibèrè tíftí dé ọ̀pin, ni a kọ sínú iwé àwọn ọba Juda àti ti Israẹli. **27** Ahasi sì sùn pèlú àwọn baba rẹ a sì sin ín ní ilú Jerusalemu sùgbọ̀n wọn kò mú un wá sínú àwọn isà òkú àwọn ọba Israẹli. Heseekiah ọmọ rẹ sì je ọba ní ipò rẹ.

29 Heseekiah sì jẹ ẹnì ọdún meèèdógbọ̀n nígbà tí ó di ọba, ó sì je ọba ní Jerusalemu fún ọdún mọ̀kàndínlógbọ̀n orúkọ iyá rẹ sì ni Abijah ọmọ̀bínrín Sekariah. **2** Ó sì se ohun tí ó tó ní ojú Olúwa, gégé bí baba rẹ Dafidi tí se. **3** Ní oṣù àkókó ní ọdún kìn-ín-ní ijọba rẹ, ó sì sí àwọn ilèkùn ilé Olúwa ó sì tún wọn se. **4** Ó sì mú àwọn àlùfáá wá àti àwọn ọmọ Lefi, ó sì kó wọn jọ yíkà ita ilà-oorùn. **5** Ó sì wí pé, “E jọ kẹmi, èyin ọmọ Lefi! E ya ara yín sí mímọ̀ nísinsin yí kí ẹ̀ sì ya ilé Olúwa Ọlórùn sí mímọ̀, kí ẹ̀ sì kó ohun àìmọ̀ baba mi jáde kúrò ní ibi mímọ̀. **6** Àwọn baba wa jẹ aláìsòdótó; wọn sì se ohun àitọ̀ níwájú Olúwa Ọlórùn wa, wọn sì kọ ọ̀ sílẹ̀. Wọn sì yí ojú wọn padà kúrò ní ibùgbé Olúwa, wọn sì pa èyin wọn dà sí í. **7** Wọn sì tún ti ilèkùn iloro náà pèlú, wọn sì pa fitílà. Wọn kò sì sun tūràrí tabí pèsè ebo sísun si ibi mímọ̀ sí Ọlórùn Israẹli. **8** Nítorí náà, ibínú Olúwa ti ru sókè wá sórí Juda àti Jerusalemu ó sì ti fi wọn se ohun èlò fún wàhàlá, àti idààmú àti èsìn, gégé bí ó ti se fi ojú rẹ rí í. **9** Ídì nìyí tí àwọn baba wa se sùbú nípa idà àti idí tí àwọn ọmọ̀kúnrín àti ọmọ̀bínrín àti àwọn aya wa tiwọn kó wọn ní igbèkùn. **10** Nísinsin yíí ó wà ní ọkàn mi láti bá Olúwa Ọlórùn Israẹli dá májẹmú. Bẹ̀ẹ̀ ni kí ibínú rẹ kíkàn kí ó lè yípadà kúrò lódò wa. **11** Àwọn ọmọ̀ mi, ẹ̀ má se jáfara nísinsin yíí, nítorí tí Olúwa ti yàn yín láti dúró níwájú rẹ láti sin, kí ẹ̀ sì máa se iranṣẹ̀ níwájú rẹ àti láti sun tūràrí.” **12** Nígbà náà àwọn ọmọ̀ Lefi wọnyí múra láti se isẹ̀: nínú àwọn ọmọ̀ Kohati, Mahati ọmọ̀ Amasai: àti Joeli ọmọ̀ Asariah; nínú àwọn ọmọ̀ Merari, Kiṣi ọmọ̀ Abdi àti Asariah ọmọ̀ Jehaleeli; nínú àwọn ọmọ̀ Gerṣoni, Joah, ọmọ̀ Simma àti Edeni ọmọ̀ Joah; **13** nínú àwọn ọmọ̀ Elisafani, Šimri àti Jeieli; nínú àwọn ọmọ̀ Asafu, Sekariah àti Mattaniah; **14** nínú àwọn ọmọ̀ Hemani, Jehieli àti Šimeí; nínú àwọn ọmọ̀ Jedutuni, Šemaiah àti Usieli. **15** Nígbà tí wọn sì ti kó ara wọn jọ pọ̀ pèlú àwọn arákúnrín wọn, wọn sì ya ara wọn sí mímọ̀, wọn sì lọ láti gbá ilé Olúwa mọ̀, gégé bí ọba tí pa á lase, ẹ̀ tẹ̀lẹ̀ ọ̀rọ̀ Olúwa. **16** Àwọn àlùfáá sì wọ inú ilé Olúwa lóhùn ún lọ láti gbá a mọ̀. Wọn sì gbé e jáde sí inú àgbàlá ilé Olúwa gbogbo ohun àìmọ̀ tí wọn rí nínú ilé Olúwa. Àwọn ọmọ̀ Lefi sì mú u wọn sì gbangba odò Kidironi. **17** Wọn sì bèrè iyásímímọ̀ ní ojọ̀ kìn-ín-ní oṣù kìn-ín-ní, àti ní ojọ̀ kejo oṣù náà wọn sì dé iloro Olúwa. Fún ojọ̀ méjọ̀ miíràn sí í, wọn sì ya ilé Olúwa sí mímọ̀ fúnra rẹ. Wọn sì parí ní ojọ̀ kẹ̀rindínlógún oṣù kìn-ín-ní. **18** Nígbà náà wọn sì lọ sí ọ̀dọ̀ ọba Heseekiah láti lọ jábọ̀ fún un: “Á wa tí gbá ilé Olúwa mọ̀, pepe ebo

sísun pèlú gbogbo ohun ebo rẹ, àti tabíli àkàrà ifihàn, pèlú gbogbo ohun èlò. **19** A ti pèsè a sì ti yà sí mímọ̀ gbogbo ohun èlò tí ọba Ahasi ti so di aláìmọ̀ nínú àìsòdótó rẹ nígbà tí ó jẹ ọba; nísinsin yíí, wọn wá níwájú pepe Olúwa.” **20** Ní kùtùkùtù òwúró ojọ̀ kejí, ọba Heseekiah sì kó olórí àwọn ijòyè jọ, ó sì lọ sókè ilé Olúwa. **21** Wọn sì mú akọ màlúù méje wá, àti àgbò méje, àti ọ̀dò-àgùntàn méje àti òbúkọ méje gégé bí ebo èsẹ̀ fún ijọba, fún ibi mímọ̀ àti fún Juda. Ọba pàse fun àwọn àlùfáá, àwọn ọmọ̀ Aaroni, láti se èyí lórí pepe Olúwa. **22** Bẹ̀ẹ̀ ni wọn sì pa akọ màlúù, àwọn àlùfáá mú èjẹ náà, wọn sì fi wọn ara pepe. Bẹ̀ẹ̀ gégé ni nígbà tí wọn pa àgbò, wọn sì fi èjẹ wọn orí pepe. Nígbà náà wọn sì pa ọ̀dò-àgùntàn, wọn sì fi èjẹ wọn ara pepe. **23** Òbúkọ fún ebo èsẹ̀ ni wọn gbé wá síwájú ọba àti ijọ èniyàn, wọn sì gbé ọwọ̀ lé wọn. **24** Àwọn àlùfáá wọn sì pa òbúkọ, wọn sì gbé èjẹ kalẹ̀ lórí pepe fún ebo èsẹ̀ láti se ètùtù fún gbogbo Israẹli, nítorí ọba tí pàse kí a se ebo sísun àti ebo èsẹ̀ fún gbogbo Israẹli. **25** Ó sì mú àwọn Lefi dúró nínú ilé Olúwa pèlú Kimbali, ohun èlò orin olókún àti dùùrù ní ọ̀nà tí a ti paláse fún wọn láti ọ̀dọ̀ Dafidi àti Gadi aríran ọba àti Natani wòlfi. Èyí ni a pàse láti ọ̀dọ̀ Olúwa láti ọwọ̀ àwọn wòlfi rẹ. **26** Bẹ̀ẹ̀ ni àwọn ọmọ̀ Lefi sì dúró pèlú ohun èlò orin Dafidi, àti àwọn àlùfáá pèlú ipè wọn. **27** Heseekiah sì pa á lase láti rú ebo sísun lórí pepe, bí ebo sísun náà ti bèrè, orin sí Olúwa bèrè pèlú ipè àti pèlú ohun èlò orin Dafidi ọba Israẹli. **28** Gbogbo ijọ èniyàn náà sì wólẹ̀ sin, àwọn akorin korin, àwọn afunpè sì fon ipè, gbogbo wọnyí sì wá bẹ̀ẹ̀ tíftí ebo sísun náà fi parí tán. **29** Nígbà tí wọn sì se iparí ebo rírú, ọba àti gbogbo àwọn tí ó wá pèlú rẹ te ara wọn ba, wọn sì sin. **30** Pèlúpèlú Heseekiah ọba, àti àwọn ijòyè pàse fún àwọn ọmọ̀ Lefi, láti fi ọ̀rọ̀ Dafidi àti ti Asafu aríran, korin iyin sí Olúwa: wọn sì fi inú dídùn korin iyin, wọn sì tẹ́ri wọn ba, wọn sì sin. **31** Nígbà náà ni Heseekiah dáhùn, ó sì wí pé, nísinsin yíí, ọwọ̀ yín kún fún èbùn fún Olúwa, ẹ̀ súnmọ̀ ihín, kí ẹ̀ sì mú ebo àti ọ̀re-ọ̀pẹ̀ wá sínú ilé Olúwa. Ijọ èniyàn sì mú ebo àti ọ̀re-ọ̀pẹ̀ wá; àti olúkúlùkù tí ọkàn rẹ̀ fẹ̀, mú ebo sísun wá. **32** Iye ebo sísun, tí ijọ èniyàn mú wá, sì jẹ àádórín akọ màlúù, àti ogórùn-ún àgbò, àti igba ọ̀dò-àgùntàn, gbogbo wọnyí sì ní fún ebo sísun sí Olúwa. **33** Àwọn ohun iyásímímọ̀ sì jẹ egbèta màlúù, àti egbèrún mètá àgùntàn. **34** Sùgbọ̀n àwọn àlùfáá kò pọ̀ tó, wọn kò sì le bó gbogbo àwọn eran ebo sísun náà: nítorí náà àwọn arákúnrín wọn, àwọn Lefi ràn wọn lówọ̀, tíftí isẹ̀ náà fi parí, àti tíftí àwọn àlùfáá iyókù fi yà wọn sí mímọ̀: nítorí àwọn ọmọ̀ Lefi se olóótító ní ọkàn ju àwọn àlùfáá lọ láti ya ara wọn sí mímọ̀. **35** Àti pèlú, àwọn ebo sísun pàpọ̀jù, pèlú ọ́rá ebo àlàáfíá, pèlú ebo ohun mímu fún ebo sísun. Bẹ̀ẹ̀ ni a sì tún bèrè isẹ̀ isin ilé Olúwa. **36** Heseekiah sì yò, àti gbogbo èniyàn pé, Ọlórùn ti múra àwọn èniyàn náà sílẹ̀, nítorí lójijí ni a se nńkan náà.

30 Heseekiah sì ránse sí gbogbo Israẹli àti Juda, ó sì kọ iwé sí Efraimu àti Manase, kí wọn kí ó wá sínú ilé Olúwa ní Jerusalemu láti pa àjọ̀ ìrẹ́kọ́já mọ̀ sí Olúwa

Olórun Israeli. 2 Nítorí tí ọba tí gbimò àti àwọn ìjyè rẹ, àti gbogbo ìjọ èniyàn ní Jerusalẹmu, láti pa àjọ ìrẹkojá mọ ní oṣù kejì. 3 Nítorí wọn kò lè pa á mọ ní àkókò nàà, nítorí àwọn àlùfáà kò tí í ya ara wọn sí mímọ̀ tó; bẹ̀ẹ̀ ni àwọn èniyàn kò tí ì kó ara wọn jọ sí Jerusalẹmu. 4 Ọ̀rọ̀ nàà sí tó lójú ọba àti lójú gbogbo ìjọ èniyàn. 5 Bẹ̀ẹ̀ ni wọn fi àṣẹ kan lélé, láti kéde ká gbogbo Israeli láti Beerseba àní títí dé Dani, láti wá pa àjọ ìrẹkojá mọ̀ sí Olúwa Ọ̀lórun Israeli ní Jerusalẹmu: nítorí wọn kò pa á mọ̀ ní ojọ̀ púpọ̀ gégé bí a ti kọ. 6 Bẹ̀ẹ̀ àwọn oníṣẹ̀ tí ní sáré lo pèlú iwé láti ọwọ̀ ọba àti àwọn ìjyè rẹ̀ sí gbogbo Israeli àti Juda; àti gégé bí àṣẹ ọba, wí pé, “Èyin omo Israeli e yí padà sí Olúwa Ọ̀lórun Abrahamu, Isaaki, àti Israeli, òun ó sí yípadà sí àwọn iyókù nínú yín, tí ó sálà kúrò lówọ̀ àwọn ọba Asiria. 7 Kí èyin kí ó má sì ṣe dàbí àwọn baba yín, àti bí àwọn arákúnrin yín tí ó dẹ̀ṣẹ̀ sí Olúwa, Ọ̀lórun àwọn baba wọn, nítorí nàà ní ó ṣe fi wọn fún ìdahoro bí èyin ti rí. 8 Njé kí èyin kí ó má ṣe ṣe ọ̀lórún lílé, bí àwọn baba yín, sùgbón ẹ̀ jòwọ̀ ara yín lówọ̀ fún Olúwa, kí ẹ̀ sí wọ inu ibi mímọ̀ rẹ̀ lo, tí òun ti iyásímímọ̀ títí láá. Kí ẹ̀ sí sin Olúwa, Ọ̀lórun yín kí gbígbóná ibínú rẹ̀ kí ó lè yípadà kúrò ní òdò yín. 9 Nítorí bí èyin bá tún yípadà sí Olúwa, àwọn arákúnrin yín, àti àwọn omo yín, yóò rí àánú níwájú àwọn tí ó kó wọn ní igbèkùn lo, kí wọn kí ó lè tún padà wá sí ilẹ̀ yí: nítorí Olúwa Ọ̀lórun yín, oníyọnu àti alááánú ni, kí yóò sì yí ojú rẹ̀ padà kúrò lódò yín, bí èyin bá padà sódò rẹ̀.” 10 Bẹ̀ẹ̀ ni àwọn oníṣẹ̀ nàà kojá láti ilú dé ilú, ní ilẹ̀ Efraimu àti Manase títí dé Sebuluni, sùgbón wọn fi wọn rẹrin-ín eléyá, wọn sì gàn wọn. 11 Sibẹ̀ òmíràn nínú àwọn èniyàn Aseri àti Manase àti Sebuluni rẹ̀ ara wọn silẹ̀, wọn sì wá sí Jerusalẹmu. 12 Ní Juda pèlú, ọwọ̀ Ọ̀lórun wá láti fún wọn ní ọkàn kan láti pa òfin ọba mọ̀ àti tí àwọn ìjyè, nípa ọ̀rọ̀ Olúwa. 13 Ọ̀pòlọ̀pọ̀ èniyàn sì péjọ ní Jerusalẹmu, láti pa àjọ àkàrà àiwú mọ̀ ní oṣù kejì. 14 Wọn sì dide, wọn sì kó gbogbo pepepe tí ó wà ní Jerusalẹmu lo, àti gbogbo pepepe tūràrì ni wọn kó lo, wọn sì dà wọn sí odò Kidironi. 15 Nígbà nàà ni wọn pa ẹran ìrẹkojá nàà ní ojọ̀ kẹrinlá oṣù kejì: ojú sì ti àwọn àlùfáà àti àwọn omo Lefi, wọn sì yà ara wọn sí mímọ̀, wọn sì mú ẹ̀bọ̀ sísun wá sínú ilẹ̀ Olúwa. 16 Wọn sì dúró ní ipò wọn, bí ètò wọn gégé bí òfin Mose, èniyàn Ọ̀lórun: àwọn àlùfáà wọn èjẹ̀ nàà, tí wọn gbà lówọ̀ àwọn omo Lefi. 17 Nítorí pé ọ̀pòlọ̀pọ̀ ní ó wà nínú ìjọ̀ èniyàn nàà tí kò yà ara wọn sí mímọ̀: nítorí nàà ni àwọn omo Lefi ṣe ní tójú àti pa ẹran ìrẹkojá fún olúkúlùkù ẹ̀ni tí ó ṣe aláímọ̀, láti yà á sí mímọ̀ sí Olúwa. 18 Ọ̀pòlọ̀pọ̀ èniyàn, àní ọ̀pòlọ̀pọ̀ nínú Efraimu àti Manase, Isakari, àti Sebuluni kò sá wẹ̀ ara wọn mọ̀ sibẹ̀ wọn jẹ̀ ìrẹkojá nàà, kí í ṣe gégé bí a ti kọ. Sùgbón Heseekiah bèbẹ̀ fún wọn, wí pé, Olúwa, ẹ̀ni rere, dáríjì olúkúlùkù, 19 tí ó múra ọkàn rẹ̀ láti wá Ọ̀lórun, Olúwa Ọ̀lórun àwọn baba rẹ̀ sùgbón tí kì í ṣe nípa iwènumọ̀ mímọ̀ 20 Olúwa sì gbọ̀ ti Heseekiah, ó sì mú àwọn èniyàn nàà larádá. 21 Àwọn omo Israeli tí a rí ní Jerusalẹmu fi ayọ̀ nílá pa àjọ àkàrà àiwú mọ̀ ní ojọ̀ méje: àwọn omo Lefi,

àti àwọn àlùfáà yin Olúwa lójoojúmọ̀, wọn ní fi ohun èlò olóhùn gooro korin sí Olúwa. 22 Heseekiah sọ̀rò tìtunú fún gbogbo àwọn omo Lefi, tí ó lóye ní imò rere Olúwa: ojọ̀ méje ni wọn fi jẹ̀ àṣẹ̀ nàà wọn rú ẹ̀bọ̀ àlàáfíà, wọn sì ní fi ohùn rara dúpẹ̀ fún Olúwa, Ọ̀lórun àwọn baba wọn. 23 Gbogbo ìjọ̀ nàà sì gbimò láti pa ojọ̀ méje míràn mọ̀: wọn sì fi ayọ̀ pa ojọ̀ méje míràn mọ̀. 24 Nítorí Heseekiah, ọba Juda, ta ìjọ̀ èniyàn nàà ní ọ̀rẹ̀, egbèrún akọ̀ málúù, àti èdédégbàárin àguntàn. Ọ̀pòlọ̀pọ̀ nínú àwọn àlùfáà sì ya ara wọn sí mímọ̀. 25 Gbogbo ìjọ̀ èniyàn Juda pèlú àwọn àlùfáà àti àwọn omo Lefi, àti gbogbo ìjọ̀ èniyàn tí ó ti inú Israeli jáde wá, àti àwọn àjẹjì tí ó ti ilẹ̀ Israeli jáde wá, àti àwọn tí ní gbé Juda yò. 26 Bẹ̀ẹ̀ ni ayọ̀ rílá sì wà ní Jerusalẹmu: nítorí láti ojọ̀ Solomon, omo Dafidi, ọba Israeli, irú èyí kò sí ní Jerusalẹmu. 27 Nígbà nàà ni àwọn àlùfáà, àwọn omo Lefi dide, wọn sì sùre fún àwọn èniyàn nàà: a sì gbọ̀ ohùn wọn, àdúra wọn sì gòkè lo sì ibùgbé mímọ̀ rẹ̀, àní sí ọ̀run.

31 Nígbà tí gbogbo nḡkan wònyí tí dé ọ̀pin, àwọn omo Israeli tí ó wà níbẹ̀ jáde lo sí àwọn ilú Juda, wọn fọ̀ àwọn òkúta iyàsótọ̀ sí wéwé, wọn gé àwọn ère Aserah lulẹ̀. Wọn ba àwọn ibi gígá jẹ̀ àti àwọn pepepe jákèjádò Juda àti Benjamini àti ní Efraimu àti Manase. Léyìn igbà tí wọn ti pa gbogbo wọn run, àwọn omo Israeli padà sí ilú wọn àti sí nḡkan iní wọn. 2 Heseekiah fi lé àwọn àlùfáà àti àwọn ará Lefi lówọ̀ sí àwọn ipín olúkúlùkù wọn gégé bí iṣẹ̀ wọn gégé bí àlùfáà tàbí ará Lefi láti tẹ̀ ẹ̀bọ̀ sísun àti ọ̀rẹ̀ ìdàpò, láti ṣe iṣẹ̀ ìranṣẹ̀ láti fi ọ̀pẹ̀ fún àti láti kọ̀ àwọn orin ìyìn ní ẹ̀nu-ò̀nà ibùgbé Olúwa. 3 Ọba fi silẹ̀ láti ara ohun iní rẹ̀ fun ẹ̀bọ̀ sísun ààrò àti ìròlẹ̀ àti fún ẹ̀bọ̀ sísun ní ojọ̀ isinmi, ọ̀ṣupá tuntun àti ní àjòdún tí a yàn gégé bí a ti ṣe kọ̀ ọ̀ nínú òfin Olúwa. 4 Ó pàṣẹ̀ fún àwọn èniyàn tí ní gbé ní Jerusalẹmu láti fi ipín tí ó yẹ̀ fún àlùfáà fún un àti àwọn ará Lefi, kí wọn kí ó lè fi ara wọn jì fún òfin Olúwa. 5 Ní kété tí àṣẹ̀ nàà jáde lo, àwọn omo Israeli fi tífẹ̀tífẹ̀ fi àkòso tí ọkà wọn, ọ̀tí tuntun, òróró àti oyin àti gbogbo ohun tí pápá mú jáde lélé. Wọn kó ọ̀pọ̀ iye, àti ìdáméwáá gbogbo nḡkan wá. 6 Àwọn ọ̀kúnrin Israeli àti Juda ti gbe inú àwọn ilú Juda pèlú mú ìdáméwáá agbo ẹran àti ohun èlò àti ohun ọ̀sìn àti ìdáméwáá ti àwọn nḡkan mímọ̀ tí a ti yà sòtò sí Olúwa Ọ̀lórun wọn, wọn sì kó wọn jọ̀ ní òkiti. 7 Wọn bèrẹ̀ ṣiṣe èyí ní oṣù kẹta, wọn sì parí ní oṣù kejì. 8 Nígbà tí Heseekiah àti àwọn oníṣẹ̀ rẹ̀ wá, tí wọn sì rí òkiti nàà, wọn yin Olúwa, pèlú ibùkún àwọn èniyàn rẹ̀ Israeli. 9 Heseekiah bèèrè lówọ̀ àwọn àlùfáà àti àwọn ará Lefi nípa òkiti; 10 àti Asariah olórí àlùfáà ti ìdlíle Sadoku sì dáhùn pé, “Ní iwọn igbà tí àwọn èniyàn ti bèrẹ̀ sí ní mú ìdámé wọn wá sí ilẹ̀ Olúwa àti ní èyí tí yóò tó jẹ̀ àti ọ̀pọ̀ láti tójú pamọ̀ nítorí Olúwa ti búkún àwọn èniyàn rẹ̀, ó sì ṣẹ̀kù lópòlópọ̀.” 11 Heseekiah pàṣẹ̀ láti tójú àwọn yàrá iṣura nínú ilẹ̀ Olúwa, wọn sì se èyí. 12 Nígbà nàà wọn mú ọ̀rẹ̀ àti ìdáméwáá àti àwọn èbùn tí a yà sí mímọ̀ wọ̀ ilẹ̀ nàà wá níòtòtò. Lórí èyí tí Konaniah omo Lefi, ní se olórí, Ṣimeí arákúnrin rẹ̀ ní igbákejì rẹ̀. 13 Jehieli, Asasiah, Nahati, Asaheli, Jerimoti, Josabadi,

Elieli, Ismakia, Mahati àti Benaiah jẹ àwọn alábojúótó lábẹ Konaniah àti Şimeia arákúnrin rẹ nípa ipá ọba Hesechiah àti Asariah olórí tí ó wà ní ikáwọ ilẹ Qlórun. **14** Kore omo Imina ará Lefi olùtùjújú ẹnu-ònà ilà-òòrùn, wà ní ikáwọ àwọn ọrẹ àtinúwá tí a fi fún Qlórun, o ní pín idáwó tí a şe fún Olúwa pèlú àwọn ẹbùn tí a yà sọtò **15** Edeni, Miniامينi, Jesua, Şemaiah, Amariah àti Şekaniah ràn án lówọ tokántokán nínú àwọn ilú àwọn àlúfáá tí ní dáwó fún àwọn àlúfáá ẹlegbẹ wọn gegé bí ipín wọn, agbà àti kékeré. **16** Ní àfikún, wón pín sí àwọn ọkúnrin agbà ọdún méta tabí ọpọ tí orúkọ wọn wà nínú itàn idílẹ láti ọdò baba nílá wọn. Gbogbo àwọn ti yóó wọ ilẹ Olúwa láti şe oríşí işẹ ti a gbà wọn fún gegé bí igbékèlẹ wọn àti ipín wọn. **17** Wón sì pín àwọn àlúfáá, wọn kọ orúkọ àwọn idílẹ wọn sínú itàn idílẹ àti sí àwọn ará Lefi ogún ọdún tabí jù bẹẹ gegé bí ipinnu àti ipín wọn. **18** Wón fi gbogbo àwọn omo kéékèkè sí í, àwọn iyáwó, àti àwọn omo kúnrin àti àwọn omo binrin gbogbo ará ilú tí a kọ lẹşeşe sínú itàn idílẹ ti baba nílá wọn fún irántí. Nítóri tí wón şe ọtítọ ní yíya ara wón sí ọtò. **19** Ní tí àwọn àlúfáá, àwọn iran omo Aaroni, tí ní gbé ní àwọn ilẹ oko lẹbáá àwọn ilú wọn tabí ní àwọn ilú miíràn. A yan àwọn ọkúnrin pèlú orúkọ láti pín ilú fún gbogbo ọkúnrin láàrin wón àti sí gbogbo àwọn tí a kọ sínú itàn idílẹ láti ọdò baba nílá àwọn ará Lefi. **20** Èyí ni Hesechiah şe jákéjádò Juda, ó sì şe ohun tí ó dára àti tí ó tọ àti ohun ọtítọ níwájú Olúwa Qlórun rẹ. **21** Nínú ohun gbogbo tí ó dáwólẹ ní ti işẹ isìn nínú ilẹ Qlórun àti ní igbóràn sí ọfin àti àwọn àşẹ. Ó wá Qlórun rẹ, ó sì şişẹ tokántokán. Ó sì şe rere.

32 Lẹyin gbogbo èyí ti Hesechiah ti fi ọtítọ şe, Sennakeribu ọba Asiria wá ó sì gbógun ti Juda. Ó gbógun ti àwọn ilú ààbò, ó ní ronú láti şégun wón fún ara rẹ. **2** Nígbà tí Hesechiah rí í pé Sennakeribu ti wá, àti pé ó fẹ láti dá ogun silẹ lórí Jerusalemu, **3** Ó gbèrò pèlú àwọn jìyòyè rẹ àti àwọn omo-ogun rẹ láti di orísun omi ní ita ilú nílá, wón sì ràn án lówọ. **4** Ọpọ ogun ọkúnrin péjo, wón sì dí gbogbo àwọn orísun àti àwọn omi tó ní sànsà tí ó ní sànsà gba ti ilẹ náà. “Kí ni ó dé tí àwọn ọba Asiria fi wá tí wón sì rí ọpọ omi?” Wón wí. **5** Nígbà náà ó şişẹ gidigidi ní títún gbogbo ara ọgiri tí ó ti bàjẹ şe, ó sì ní kọ àwọn ilẹ işọ gíga sòké rẹ. Ó kọ ọgiri miíràn sí ita. Ó sì tún pèlú ibi itėjú ilẹ ní tí ilú nílá Dafidi. Ó şe ọpọ iye ohun jà àti àwọn ápáta. **6** Ó yan àwọn jìyòyè ológun sóri àwọn èniyan, ó sì pè wón jo, níwájú rẹ ní íbámu ní ilú nílá ti Dafidi. Ó sì ki wón láyá pèlú àwọn ọrò wònyí: **7** “È jẹ alágbára, àti kí ẹ sì ní igboya. È má şe bèrù tabí ní irẹwẹşì ọkàn nítóri tí ọba Asiria àti ọpọ omo-ogun pèlú rẹ, nítóri tí agbára nílá wà pèlú wa ju ọ̀n lọ. **8** Agbára ẹran-ara nikan ni ó wà pèlú rẹ şùgbón, Olúwa Qlórun wa pèlú wa láti ràn wá lówọ àti láti ja jà wa.” Àwọn èniyan sì ní igboya láti ara ohun tí Hesechiah ọba Juda wí. **9** Lẹyin igbà tí Sennakeribu ọba Asiria àti gbogbo àwọn ogun rẹ ní gbógun sí Lakisi. Ó rán àwọn jìyòyè rẹ sí Jerusalemu pèlú işẹ yí fún Hesechiah ọba Juda àti fún gbogbo àwọn èniyan Juda tí ó wà níbẹ: **10** “Èyí ni ohun tí

Sennakeribu ọba Asiria wí, ‘Lóri kí ní èyin gbé igbékèlẹ yín lé, tí èyin fi dúró sí Jerusalemu lábẹ igbógun sí?’ **11** Nígbà tí Hesechiah wí pé, ‘Olúwa Qlórun wa yóó gbà wá kúró lówọ ọba Asiria,’ ó rí şì yín tọ şónà, kí ẹ bá lè kú fún ebi àti òngbẹ. **12** Şé Hesechiah fúnra rẹ kò mú àwọn qlórun ibi gíga àti àwọn pepe kúró, tí ó ní wí fún Juda àti Jerusalemu pé, ‘Èyin gbodò sin níwájú pepe kan àti láti sun àwọn ẹbo lóri rẹ?’ **13** “Şé èyin kò mò ohun tí èmi àti àwọn baba mi ti şe sí gbogbo àwọn èniyan ilẹ miíràn? Njẹ àwọn Qlórun tí àwọn orílẹ-èdè miíràn ní agbára láti gba ilẹ wón kúró lówọ mi? **14** Ta ni nínú gbogbo àwọn ọrişà orílẹ-èdè wònyí tí àwọn baba mi ti parun, tí ó lè gbà èniyan rẹ lówọ mi, tí Qlórun yín yóó fi lè gbà yín lówọ mi? **15** Nísinsin yí, ẹ má şe jẹ kí Hesechiah ó tàn yín àti şì yín tọ şónà báyi. È má şe gbà á gbọ, nítóri tí kò sí qlórun orílẹ-èdè miíràn tabí ijọba tí ó ní agbára láti gba àwọn èniyan rẹ kúró lówọ mi tabí lówọ àwọn baba mi, mélòò mélòò wa ni Qlórun yín tí yóó gbà yín kúró lówọ mi!” **16** Àwọn jìyòyè Sennakeribu sòrò síwájú sí í ní ilòdì sí Olúwa Qlórun àti sí Iransẹ rẹ Hesechiah. **17** Ọba pèlú sí kọ àwọn iwé ní bíbú Olúwa Qlórun Israeli àti ní sísọ èyí ní ilòdì sí: “Ní gegé bí àwọn qlórun àwọn èniyan ilẹ miíràn kò şe gba àwọn èniyan wón kúró lówọ mi. Bẹẹ ni Qlórun Hesechiah kí yóó gba àwọn èniyan rẹ kúró lówọ mi.” **18** Lẹyin náà wón pè jade ní èdè Heberu sí àwọn èniyan Jerusalemu tí ó wà lára ọgiri, láti dá ọjó fún wón, ki wón kí ó lè fi agbára mú ilú náà. **19** Wón sòrò nípa Qlórun Jerusalemu bí wón ti şe nípa àwọn qlórun àwọn èniyan miíràn tí agbáyé, işẹ ọwọ àwọn èniyan. **20** Ọba Hesechiah àti wòlfi Isaiiah omo Amosi sokún jade nínú àdúrà sí ọ̀run nípa èyí. **21** Olúwa sì ran angeli tí ó pa gbogbo àwọn omo-ogun àti àwọn adarí àti àwọn jìyòyè tí ó wà nínú àgó ọba Asiria run. Bẹẹ ni ó padà sí ilẹ rẹ ní itėjú. Nígbà tí ó sì lọ sínú ilẹ qlórun rẹ, diẹ nínú àwọn omo rẹ gé e lulẹ pèlú idá. **22** Bẹẹ ni Olúwa yọ Hesechiah àti àwọn èniyan Jerusalemu kúró lówọ Sennakeribu ọba Asiria àti lówọ gbogbo àwọn miíràn. Ó tójú wón ní gbogbo ọ̀nà. **23** Ọpọ mú ọrẹ wá sí Jerusalemu fún Olúwa àti àwọn ẹbùn iyebíye fún Hesechiah ọba Juda. Ó sì gbéga lójú gbogbo àwọn orílẹ-èdè lẹyin náà. **24** Ní ọjó wón ni Hesechiah şe ààrẹ, ó sì dójú ikú. Ó gbàdúrà sí Olúwa tí ó dá a lóhùn, tí ó sì fún un ní àmi agbàyanu. **25** Şùgbón ọkàn Hesechiah şe igbéraga, kò sì kọbi ara sí í inú rere tí a fi hàn án. Nítóri náà, ibínú Olúwa wà lóri rẹ àti lóri Juda àti Jerusalemu. **26** Nígbà náà ni Hesechiah ronúpiwadà ní tí igbéraga ọkàn rẹ, àwọn èniyan Jerusalemu sì şe bẹẹ, nítóri náà, ibínú Olúwa kò wá sí orí wón ní igbà àwọn ọjó Hesechiah. **27** Hesechiah ní ọpọ ọrò nílá àti olá, ó sì şe àwọn ilẹ işúra fún fadáká àti wúrà rẹ àti fún àwọn ọkúta iyebíye rẹ, àwọn tūrari olòdòrùn didún àwọn ápáta àti gbogbo oríşí nńkan iyebíye. **28** Ó kọ àwọn ilẹ pèlú láti tójú àwọn ọkà àwọn tí wón ka, ọtí tuntun àti oróró; ó sì şe àwọn àtibàbà fún oríşí àwọn ẹran ọşin àti àwọn àşémọ fun àwọn ọwọ ẹran. **29** Ó kọ àwọn ileto, ó sì gba ọpọ àwọn ọwọ ẹran àti agbo ẹran, nítóri tí Qlórun ti fún un ní ọpọ ọrò nílá. **30**

Hesekiah ni ó dí ojú íṣura apa òkè ti orisun Gihoni. Ó sì gbe gba isalè sí ihà iwò oòrùn ilú rílá tí Dafidi. Ó ṣe àṣeyọ́rì rere nínú gbogbo ohun tí ó dáwólé. **31** Sùgbón nígbà tí a rán àwọn oníṣe ọba wá láti Babeli láti bí í lère nípa àmì iyanu tí ó ṣelẹ̀ nì, Qlòrun fi silẹ̀ láti dán an wò àti láti mọ̀ gbogbo nńkan tí ó wà lókàn rẹ̀. **32** Gbogbo isẹ̀ yòókù ti ijọba Hesekiah àti àwọn isẹ̀ rẹ̀, ifarajì rẹ̀ ni a kọ̀ sínú iwé iran wòlfi Isaiiah omo Amosi nínú iwé àwọn ọba Juda àti Israeli **33** Hesekiah sùn pèlú àwọn baba rẹ̀. A sì sin ín sórí òkè níbi tí àwọn ibojì àwọn àtẹ̀lẹ̀ Dafidi wà. Gbogbo Juda àti àwọn èniyàn Jerusalemu ni ó bu ọlá fún un nígbà tí ó kú. Manase omo rẹ̀ sì rọ̀pò rẹ̀ gégé bí ọba.

33 Manase jẹ omo odún méjilá nígbà tí ó di ọba. Ó sì jẹ ọba ní Jerusalemu fún odún márúndínlógóta. **2** Ó sì ṣe búburú ní ojú Olúwa. Nípa títélẹ̀ ọ̀nà isẹ̀ írira ti àwọn orílẹ̀-èdè tí Olúwa ti lé jáde níwájú àwọn omo Israeli rin. **3** Ó tún kọ̀ àwọn ibi gíga tí baba rẹ̀ Hesekiah ti fọ̀ túútúú. Ó sì gbé àwọn pepe dide fún àwọn Baali ó sì ṣe àwọn ère Aṣerah. Ó foribalẹ̀ fún gbogbo àwọn ogun ọrun ó sì sìn wọn. **4** Ó kọ̀ àwọn pepe sínú ilé Olúwa ní èyí tí Olúwa ti wí pé, “Orúko mi yóó wà ní Jerusalemu títí láé.” **5** Nínú ààfin méjèjè ti ilé Olúwa, ó kọ̀ àwọn pepe fún gbogbo àwọn ogun ọrun **6** Ó sì mú kí àwọn omo ara rẹ̀ kí ó kojá láàrín iná ní àfonifoji Beni-Hinnomu, ó n ṣe àkíyèsì àfòṣe, ó sì n lo àlúpáyìdà, ó sì n bá àwọn òkù àti oṣò lò. Ó ṣe ọ̀pò ohun búburú ní ojú Olúwa láti mú un bínú. **7** Ó mú ère gbígbé tí ó ti gbé ó sì gbé e sínú ilé Olúwa, ní èyí tí Qlòrun ti so fún Dafidi àti sí omo rẹ̀ Solomon, “Nínú ilé Olúwa yí àti ní Jerusalemu, tí mo ti yàn kúrò nínú gbogbo àwọn èyà Israeli, èmi yóó fi orúko mi síbẹ̀ títí láé.” **8** Èmi kì yóó sí esẹ̀ àwọn omo Israeli kúrò mọ̀ ní ilẹ̀ nàà tí èmi ti yàn fún àwọn baba rílá yín, níwọn bí wọn bá ṣe pèlẹ̀ láti ṣe gbogbo ohun tí mo paláṣe fún wọn, gégé bí gbogbo ofin, àṣe àti àwọn ilàna tí a fún yín láti ọwọ̀ Mose wá.” **9** Sùgbón Manase mú kí Juda àti àwọn tí n gbé Jerusalemu yapa, àti láti ṣe búburú ju àwọn orílẹ̀-èdè lo, àwọn tí Olúwa ti parun níwájú àwọn omo Israeli. **10** Olúwa bá Manase sọ̀rọ̀ àti àwọn èniyàn rẹ̀, sùgbón wọn kò kọ̀bi ara sí i. **11** Bẹ̀ẹ̀ ní Olúwa mú àwọn alákoóso omo-ogun ọba Asiria láti dojúko wọn, tí ó mú Manase nígbèkùn, ó fi iwò mú un ní imú rẹ̀, ó dé è pèlú ṣékéṣéké idẹ̀ ó sì mú un lo sí Babeli. **12** Nínú ipònjú rẹ̀, ó wá ojúrere Olúwa Qlòrun rẹ̀. Ó sì rẹ̀ ara rẹ̀ silẹ̀ gidigidi níwájú Qlòrun àwọn baba rẹ̀. **13** Nígbà tí ó sì gbàdúra sí í, inú Olúwa dùn sí àdúra rẹ̀, ó sì tétí sí èbè rẹ̀; bẹ̀ẹ̀ ní ó mú un padà wá sí Jerusalemu àti sí ijọba rẹ̀. Nígbà nàà Manase mọ̀ wí pé Olúwa ni Qlòrun. **14** Njẹ̀ lẹ̀yìn èyí, ó mọ̀ odi kan lẹ̀yìn ilú Dafidi, ní ihà iwò-oòrùn Gihoni, ní àfonifoji, àní ní àtiwo ẹnu ibodè eja, ó sì yí orí òkè Ofeli ká; ó sì mọ̀ ọn ga sókè gidigidi, ó sì fi balógun sínú gbogbo ilú olódi Juda wò-ọn-nì. **15** Ó pa gbogbo àwọn Qlòrun àjẹ̀jì run. Ó sì hú gbogbo àwọn ère kúrò nínú ilé Olúwa, pèlú gbogbo àwọn pepe tí ó ti kọ̀ ní òkè ilé Olúwa àti ní Jerusalemu; ó sì kọ̀ wọn jáde kúrò nínú ilú. **16** Nígbà nàà ní ó mú àwọn pepe

padà bọ̀ sípò. Ó sì rú ọrẹ̀ idàpò àti ọrẹ̀-ọpẹ̀ lórí rẹ̀. Ó sì so fún Juda láti sin Olúwa, Qlòrun Israeli. **17** Àwọn èniyàn, ko tẹ̀síwájú láti máa rú ẹ̀bọ̀ ní àwọn ibi gíga. Sùgbón sí Olúwa Qlòrun wọn nńkan. **18** Àwọn isẹ̀ yòókù ti ijọba Manase pèlú àdúra rẹ̀ sí Qlòrun rẹ̀ àti àwọn ọ̀rọ̀ tí àwọn aríran so sí í ní orúko Olúwa, Qlòrun Israeli, wà nínú iwé itàn ayé àwọn ọba Israeli. **19** Àdúra rẹ̀ àti bí inú Qlòrun ṣe dùn sí àdúra rẹ̀ àti gbogbo àwọn èṣẹ̀ rẹ̀ àti àiṣòótọ̀, àti àwọn ọ̀pò níbi tí ó kọ̀ àwọn ibi gíga sí, ó sì gbé àwọn ère Aṣerah àti àwọn òrìṣà kí ó tó rẹ̀ ara rẹ̀ sílẹ̀, gbogbo rẹ̀ ni a kọ̀ sínú iwé írántí àwọn aríran. **20** Manase sinmi pèlú àwọn baba rẹ̀, a sì sin ín sínú ààfin rẹ̀. Amoni omo rẹ̀ sì rọ̀pò rẹ̀ gégé bí ọba. **21** Amoni jẹ ẹni odún méjilélógún nígbà tí ó di ọba. Ó sì jẹ ọba ní Jerusalemu fún odún méjì. **22** Ó ṣe búburú ní ojú Olúwa, gégé bí baba rẹ̀ Manase ti ṣe. Amoni rú ẹ̀bọ̀ sí gbogbo àwọn òrìṣà tí Manase baba rẹ̀ ti ṣe, ó sì sìn wọn. **23** Sùgbón kì í ṣe bí í baba rẹ̀ Manase. Kò rẹ̀ ara rẹ̀ sílẹ̀ níwájú Olúwa: sùgbón èṣẹ̀ Amoni sí n pọ̀ sí í. **24** Àwọn oníṣe Amoni ditẹ̀ sí í. Wọn sì pa á ní ààfin rẹ̀. **25** Nígbà nàà, gbogbo àwọn èniyàn ilẹ̀ nàà pa gbogbo àwọn tí wọn ṣòtẹ̀ sí ọba Amoni, wọn sì mú Josiah omo rẹ̀ jẹ ọba ní ipò rẹ̀.

34 Josiah sí jẹ ẹni odún méjọ nígbà tí ó jẹ ọba, ó sì dí ọba ní Jerusalemu fún odún mọkànlélógbọ̀n. **2** Ó sì ṣe ohun tí ó dára ní ojú Olúwa, ó sì rìn ọ̀nà baba rẹ̀ Dafidi, kò sì yá sí ọwọ̀ ọ̀tún tabí òsì. **3** Ní ọ̀dún kejo ijọba rẹ̀, nígbà tí ó sì wá ní ọ̀dọ̀mọ̀dé, ó sì bèrẹ̀ sí í wá ojú Qlòrun baba Dafidi. Ní ọ̀dún kejilá. Ó sì bèrẹ̀ sí fọ̀ Juda àti Jerusalemu mọ̀ kúrò ní ibi gíga rẹ̀, ère òrìṣà Aṣerah, àti ère yíyá àti ère didá. **4** Lábẹ̀ àpẹ̀rẹ̀ àwọn pepe Baali ni a yí lulẹ̀, ó sì fọ̀ àwọn ère sí wẹ̀wẹ̀, ó run àwọn pepe tí ó wà lórí rẹ̀, wọn sì fọ̀ túútúú, àwọn ère Aṣerah àti àwọn òrìṣà. Èyí tí ó fọ̀ wọn sì lúúlúú, ó sì gbọ̀n wọn sí orí isà òkù àti àwọn tí ó n rú ẹ̀bọ̀ sí wọn. **5** Ó sì sun àwọn egungun àwọn àlúfàà lórí pepe wọn, bẹ̀ẹ̀ sí ni ó sì wẹ̀ Juda àti Jerusalemu mọ̀. **6** Ní ilú Manase, Efraimu àti Simeoni, àní títí ó fi dé Naftali, àti nínú àwọn, ó tú ilẹ̀ wọn yíkákiri. **7** Ó sì wó pepe àti ère Aṣerah lulẹ̀ àti àwọn ère yíyá àti àwọn òrìṣà, ó sì gùn ó sì ti ké gbogbo àwọn ère orí pepe lulẹ̀ ní gbogbo àyíká Israeli. Lẹ̀yìn nàà ó padà sí Jerusalemu. **8** Ní ọ̀dún kejídínlógún ijọba Josiah ni a ti wẹ̀ ilẹ̀ nàà mọ̀ àti ilé Olúwa, ó sì rán Ṣafani omo Asalia àti Maaseiah olórí ilú nàà, pèlú Joah, omo Joahasi, akòwé, láti tún ilé Olúwa Qlòrun ṣe. **9** Wọn sì lo sí ọ̀dò̀ Hilkiah olórí àlúfàà, ó sì fún un ní owó nàà tí ó mú wá sí inú ilé Qlòrun, ti àwọn omo Lefi ẹni tí ó jẹ aṣọ̀bodè ti gbà láti ọ̀dò̀ àwọn èniyàn Manase Efraimu àti láti ọ̀dò̀ àwọn iyókù Israeli àti ọ̀dò̀ gbogbo èniyàn Juda àti Benjamini wọn sì padà sí Jerusalemu. **10** Nígbà nàà ni wọn sì fi le àwọn tí n ṣiṣẹ̀ ilẹ̀ lówò, àwọn tí n ṣe alábojútó isẹ̀ ilé Olúwa. Àwọn ọ̀kúnrin yíi sì san owó fún àwọn ọ̀sìṣẹ̀ tí ó n túnṣe, tí wọn sì n ṣiṣẹ̀ ní ilé Olúwa. **11** Wọn sì tún fi owó fún àwọn oníṣònà àti àwọn olùkólé láti ra òkùta gbígbé àti itì igi fún isopò àti igi rírẹ̀ fún ikólé tí ọba Juda ti gbà

lāti túnṣe. **12** Àwọn okùnrin náà ṣe iṣẹ náà pèlú òtító, lāti darí wọn ní Jahati àti Obadiah, àwọn ọmọ Lefi lāti Merari, àti Sekariah àti Meşullamu, sòkalẹ lāti Kohati àwọn ọmọ Lefi gbogbo tí ó ní ọgbòn ohun èlò orin. **13** Wọn sì ní olórí àwọn aláàárú àti àwọn alábojútó gbogbo àwọn òṣiṣẹ lāti ibi iṣẹ sí ibi iṣẹ, dítẹ nínú àwọn ọmọ Lefi sí ní akòwé, olùtòjú àti oluṣòná. **14** Nígbà tí wọn mú owó náà tí wọn mú wá sí ilé Olúwa, Hilkiyah àlùfáà sì rí iwé òfin Olúwa tí a ti fi fún un lāti ọwọ Mose. **15** Hilkiyah sì wí fún Şafani akòwé pé, “Èmi tí rí iwé òfin nínú ilé Olúwa.” Ó sì fi fún Şafani. **16** Nígbà náà Şafani sì mú iwé náà lọ sí ọdọ ọba ó sì ròyìn fún un. “Àwọn ijòyè rẹ ní ẹ gbogbo nṣkan tí a ti fi lé wọn lówó. **17** Wọn tí san owó náà tí ó wà nínú ilé Olúwa wọn sì ti fi lé àwọn alábojútó lówó àti àwọn òṣiṣẹ.” **18** Nígbà náà Şafani akòwé sì sọ fún ọba, “Hilkiyah àlùfáà tí fún mi ní iwé.” Şafani sì kà níwájú ọba. **19** Nígbà tí ọba sì gbọ ọrò òfin, ó sì fa aṣọ rẹ ya. **20** Ó sì pa àṣẹ yíi fún Hilkiyah, Ahikamu ọmọ Şafani, Abdoni ọmọ Mika, Şafani akòwé àti Asaiah iránṣẹ ọba. **21** “È ọ kí ẹ ọ beèrè lówó Olúwa fún mi nípa àwọn iyókú Israēli àti Juda nípa ohun tí wọn kọ sínú iwé yíi tí a ti rí. Titòbi ni ìbínú Olúwa tí ó ti jáde sí orí wa nítorí àwọn baba wa kò ti pa ọrò Olúwa mó, wọn kò sì tí lẹ ṣe gégé bí i gbogbo èyí tí a kọ sínú iwé yíi.” **22** Hilkiyah àti àwọn èniyan tí ọba yàn to Hulda wólíf obinrin lāti ba sọrò, èni tí ó jẹ aya Şallumu ọmọ Tokhati tí a tún ní pè ní Tikfa, ọmọ Harhasi, olùtòjú ibi ikáṣòṣí. Ó sì ní gbé ní Jerusalemu, ní ihà kejí. **23** Ó sì wí fún wọn wí pé, “Èyí ni ohun tí Olúwa, Ọlórún Israēli tí sọ, sọ fún àwọn ọkúnrin tí ó rán ọ sí mi pé, **24** “Èyí ni ohun tí Olúwa wí, “Èmi yòṣí sí mú ibi wá sí ihún yíi àti àwọn èniyan rẹ gbogbo àní ègún tí a kọ sínú iwé tí wọn ti kà níwájú ọba Juda.” **25** Nítorí tí wọn ti kò mí sílẹ wọn sì ti sun tūràrí sí ọlórún miṣràn wọn sì ti mú mi bínú pèlú gbogbo ohun tí wọn ti fi ọwọ wọn ṣe, ìbínú yòṣí tú jáde wá sóri ibí yíi, a kí yòṣí paná rẹ.” **26** Sọ fún ọba Juda, èni tí ó rán yín lāti beèrè lówó Olúwa, “Èyí ni ohun tí Olúwa ti sọ, Ọlórún Israēli, sọ nípa ọrò wọn ní tí iwọ gbọ. **27** Nítorí ọkàn rẹ dúró, iwọ sì rẹ ara rẹ sílẹ níwájú Olúwa nígbà tí ó gbọ ohun tí ó sọ lórí ibí yíi àti èniyan rẹ, nítorí iwọ rẹ ara rẹ sílẹ níwájú mi tí ó sì fa aṣọ rẹ ya, tí ó sì lọ níwájú mi. Èmi ti gbọ tírẹ ni Olúwa wí. **28** Nísinsin yíi, Èmi ó kó ọ jọ pò sọdọ àwọn baba rẹ, a ó sì sin ọ ní àlàáfíà. Ojú rẹ kò sì ní rí gbogbo ibi tí èmi ó mú wá sóri ibí yíi àti lórí àwọn tí ní gbé ibẹ.” Bẹẹ ni wọn mú idáhùn rẹ padà sí ọdọ ọba. **29** Nígbà náà ni ọba sì pè gbogbo àwọn àgbàgbà Juda jọ àti Jerusalemu. **30** Ó gòkè lọ sí ilé Olúwa pèlú àwọn ọkúnrin Juda, àwọn èniyan Jerusalemu, àwọn àlùfáà àti àwọn Lefi—gbogbo àwọn èniyan lāti ibi kéékèèkè sí nílá. Ó kà á sí etí lgbọ ọ wọn, gbogbo ọrò tí ó wà nínú iwé májèmu, tí a ti rí nínú ilé Olúwa. **31** Ọba sì dúró ní ipò rẹ ó sì tún májèmu dá níwájú Olúwa, lāti tẹlẹ Olúwa àti lāti pa òfin rẹ mó, àti ẹrì rẹ àti àṣẹ rẹ pèlú gbogbo ọkàn rẹ àti gbogbo àyà rẹ àti lāti pa ọrò májèmu tí a kọ sí inú iwé yíi. **32** Nígbà náà, ó sì mú kí gbogbo èniyan ní Jerusalemu àti Benjamini dúró nínú ẹrì fún ara

wọn, àwọn èniyan Jerusalemu ṣe èyí gégé bi májèmu Ọlórún, Ọlórún baba nílá wọn. **33** Josiah sì kó gbogbo ohun irífra kúrò nínú gbogbo ilú tí ní ṣe ti àwọn tí ó wà ní Israēli, ó sì mú kí gbogbo àwọn tí ó wà ní Israēli sin Olúwa Ọlórún wọn gégé bí ó ti ṣe wà láyẹ wọn, kò ya kúrò lāti máa to Olúwa Ọlórún àwọn baba wọn lẹyin.

35 Síwájú sí i, Josiah ṣe irántí àjọ irẹkojá sí Olúwa ní Jerusalemu, Ọdọ-àgùntàn àjọ irẹkojá náà ni wọn sì pa ní ojò kerinlá oṣu kin-in-ní. **2** Ó sì yàn àwọn àlùfáà sí iṣẹ wọn, ó sì gbà wọn ní iyanjú ní ìsin ilé Olúwa. **3** Ó sì wí fún àwọn ọmọ Lefi, èni tí ní kọ gbogbo àwọn Israēli èni tí a ti ya sí mímu fún Olúwa pé ẹ gbé àpótí ẹrì iyàsòtò sí ilé Olúwa tí Solomon ọmọ Dafidi ọba Israēli tí kọ. Kò gbọdò jẹ ẹrù àgbéka ní èjìka rẹ. Nísinsin yíi ẹ sin Olúwa Ọlórún yín àti àwọn èniyan rẹ Israēli. **4** È múra sílẹ nípa idílẹ ní eṣeṣe yín gégé bí àpẹrẹ tí a kọ lāti ọwọ Dafidi ọba Israēli àti gégé bí ọmọ rẹ Solomon. **5** “Dúró ní ibi mímu pèlú àkójopò àwọn ọmọ Lefi fún ọkòdòkan ipin àwọn idílẹ àwọn egbé ará ilú, àwọn èniyan tí ó dùbúlẹ. **6** È pa ẹran àjọ irẹkojá náà, ẹ ya ara yín sòtò kí ẹ sì pèsè ẹran fún àwọn egbé arákúnrin yín, kí ẹ sì ṣe ohun tí Olúwa paláṣe lāti ọwọ Mose.” **7** Josiah sì paṣẹ fún gbogbo àwọn èniyan tí ó dùbúlẹ tí ó wà níbẹ iye rẹ jẹ egbáá mèèèdédógún ọdọ-àgùntàn àti ọmọ ewúrẹ fún ẹbọ irẹkojá, àti pèlú egbèrùn mēta akọ màlúú, gbogbo wònyí jẹ ohun iní lāti ọdọ ọba. **8** Àwọn ijòyè rẹ fi tinútinú ta àwọn èniyan náà ní ọrẹ àti àwọn àlùfáà àti àwọn ọmọ Lefi. Hilkiyah, Sekariah àti Jehieli, àti àwọn olórí ilé Ọlórún, fún àwọn àlùfáà ní egbètálá ẹbọ àjọ irẹkojá àti ọdódúnrun ẹran ọsin. **9** Àti pèlú Konaniah àti pèlú Şemaiah àti Netaneli, àti àwọn arákúnrin rẹ, àti Haşabiah, Jeieli àti Josabadi olórí àwọn ọmọ Lefi, ó sì pèsè egbèrùn márùn-ún ẹbọ irẹkojá àti èdédégbeta orí ẹran ọsin fún àwọn ọmọ Lefi. **10** Nítorí náà, a múra ìsin náà sílẹ, àwọn àlùfáà sì dúró ní ipò wọn pèlú àwọn ọmọ Lefi nípa iṣẹ wọn gégé bí ọba ti pa á láṣe. **11** Ní tí àjọ irẹkojá sí a pa ẹran, àwọn àlùfáà sí wọn èjẹ náà tí wọn gbé sí ọwọ wọn, nígbà tí àwọn ọmọ Lefi sì bọ ẹranko. **12** Wọn sì ya àwọn ẹbọ sísun sí apa kan lāti fi wọn fún gégé bí ipin àwọn idílẹ àwọn èniyan lāti rú ẹbọ sí Olúwa. Gégé bí a ti kọ ọ sínú iwé Mose. Wọn sì ṣe bakan náà pèlú àwọn ẹran ọsin. **13** Wọn sì fi sun àjọ irẹkojá lórí iná gégé bí ilàná, wọn sì bọ ẹbọ mímu nínú ikòkò, nínú ọpọn àti nínú agbada, wọn sì pín wọn kíakíá fún gbogbo àwọn èniyan. **14** Lẹyin èyí, wọn sì múra sílẹ fún ara wọn àti fún àwọn àlùfáà nítorí àwọn àlùfáà àti àwọn ọmọ Aaroni, ni wọn rú ẹbọ sísun àti ọrá tíftí di àṣálẹ. Bẹẹ ni àwọn ọmọ Lefi sì múra sílẹ fún ara wọn àti fún àwọn ọmọ Aaroni àlùfáà. **15** Àwọn akorin, àwọn ọmọ Asafu, ni wọn wà ní ipò wọn tí a sì paláṣe fún wọn lāti ọwọ Dafidi, Asafu, Hemani àti Jedutuni àwọn aríran ọba àti àwọn oluṣòná ní olúkúlùkù ẹnu-òná kò gbọdò fi ojú ọná wọn sílẹ, nítorí àwọn egbé ọmọ lefi ti múra sílẹ fún wọn. **16** Bẹẹ ni àsikò náà gbogbo àwọn ìsin Olúwa ni wọn gbé jáde fún iṣẹ irántí àjọ irẹkojá àti lāti rú ẹbọ sísun lórí

pepe Olúwa, gégé bí ọba Josiah ti pa á láṣe. 17 Àwọn ọmọ Israeli tí ó gbé kalẹ̀ ẹ̀se irántí àjọ irékojá ní àkókò nàà àti àjọ àkàrà àiwú fún ojò méje. 18 Àjọ irékojá nàà kò sì tì sí èyí tí ó dàbí i rẹ̀ ní Israeli tíftí dé ojò wòlfi Samuẹli, kò sì sí ọkan lára àwọn ọba Israeli tí ó pa irú àjọ irékojá bẹ̀ẹ̀ mó gégé bí Josiah ti ẹ̀, pèlú àwọn àlùfàà àwọn ọmọ Lefi àti gbogbo àwọn Juda àti Israeli tí ó wà nìbẹ̀ pèlú gbogbo èniyàn Jerusalemu. 19 Àjọ irékojá yíí ni a ẹ̀se irántí ní ọdún kejídínlógún ijọba Josiah. 20 Léyìn gbogbo èyí nígbà tí Josiah ti tún ilẹ̀ nàà ẹ̀tán, Neko ọba Ejibiti gòkè lo láti bá Karkemiṣi já lórí odo Eufurate, Josiah sí jáde lo láti padé rẹ̀ ní ibi ijà. 21 Sùgbọ̀n Neko rán iranṣẹ̀ sí i wí pé, “Íjà wo ní ó ní bẹ̀ láàrín èmi àti iwọ, ọba Juda? Kí í ẹ̀se iwọ̀ ni èmi tò wá ní àkókò yí, sùgbọ̀n, ilẹ̀ pèlú èyí ti mo bá nǐjà. Olórún ti sọ̀ fún mi láti yára àti láti dúró nípa síṣe ìdènà Olórún, èni tí ó wà pèlú mi, kí òun má bá a pa ọ̀ run.” 22 Josiah, kò yípadà kúrò lódò rẹ̀, sùgbọ̀n ó pa ara rẹ̀ dà kí ó le bá a jà, kò sì fi etí sí ọ̀rọ̀ Neko láti ẹnu Olórún wá, ó sì wá jagun ní àfonífoji Megido. 23 Tafatafa sí ta ofa sí ọba Josiah, ó sì sọ̀ fún àwọn ìjòyè pé, “È gbé mi kúrò, èmi ti gba oghé gidigidi.” 24 Bẹ̀ẹ̀ ni wọn sì gbé e jáde kúrò nínú kẹ̀kẹ̀ nàà, wọn sì gbé e sínú kẹ̀kẹ̀ miíràn, wọn sì gbé e wá sí Jerusalemu, níbi tí ó ti kú, wọn sì sin ín sínú ọkan nínú àwọn ibojì àwọn baba rẹ̀, gbogbo Juda àti gbogbo Jerusalemu sì ẹ̀fọ̀ Josiah. 25 Jeremiah sì pohùnréré ẹ̀kún fún Josiah, gbogbo àwọn akọ̀rín ọ̀kúnrin àti gbogbo àwọn akọ̀rín obìnrin sì ní sọ̀ ti Josiah nínú orin ẹ̀kún wọn ní Israeli tíftí di ònì. Èyí sì di àṣà ní Jerusalemu, a sì kọ̀ ọ̀ sínú àwọn orin ẹ̀kún. 26 Ìyókù ìṣẹ̀ ijọba Josiah àti iwà rere rẹ̀, gégé bí èyí tí a ti kọ̀ sínú ìwé òfin Olúwa. 27 Gbogbo ìṣẹ̀ nàà, láti ibèrè tíftí dé ọ̀pín ni a kọ̀ sínú ìwé àwọn ọba Israeli àti Juda.

36 Àwọn èniyàn ilẹ̀ nàà mú Jehoahasi ọmọ Josiah wọn sì fi jẹ ọba ní Jerusalemu ni ipò baba rẹ̀. 2 Jehoahasi sì jẹ ẹni ọdún mètálélógún nígbà tí ó di ọba, ó sì jẹ ọba ní Jerusalemu fún oṣù mètá. 3 Ọba Ejibiti yọ kúrò lórí itẹ̀ ní Jerusalemu, ó sì bù fún un lórí Juda, ogòrún-un tálẹ̀nti fadáká àti tálẹ̀nti wúrà kan. 4 Ọba Ejibiti sì mú Eliakimu, arákúnrin Joahasi, jẹ ọba lórí Juda àti Jerusalemu, ó sì yí orúkọ Eliakimu padà sí Jehoiakimu, sùgbọ̀n Neko mú Joahasi arákúnrin Eliakimu lọ sí Ejibiti. 5 Jehoiakimu sì jẹ ẹni ọdún mējēdōgbōn nígbà tí ó di ọba, ó sì jẹ ọba ní Jerusalemu fún ọdún méjilá. Ó sì ẹ̀se búburú ní ojú Olúwa Olórún rẹ̀. 6 Nebukadnessari ọba Babeli sì mú un, ó sì dè é pèlú èwọ̀n láti mú un lọ sí Babeli. 7 Nebukadnessari kó nínú ohun èlò ilẹ̀ Olúwa lọ sí Babeli pèlú, ó sì fi wọn sí ààfin rẹ̀ ní Babeli. 8 Ìyókù ìṣẹ̀ ijọba Jehoiakimu, àwọn ohun iríra tí ó ẹ̀se àti gbogbo ohun tí a rí nípa rẹ̀, ni a kọ̀ sínú ìwé àwọn ọba Israeli àti Juda. Jehoiakini ọmọ rẹ̀ sì jẹ ọba ní ipò rẹ̀. 9 Jehoiakini sì jẹ ẹni ọdún méjídínlógún nígbà tí ó di ọba, ó sì jẹ ọba ní Jerusalemu fún oṣù mètá àti ojò mēwàá ó sì ẹ̀se búburú ní ojú Olúwa. 10 Ní àkókò ọ̀jò, ọba Nebukadnessari ránṣẹ̀ sí i ó sì mú un wá sí Babeli, pèlú ohun èlò dárádára láti ilẹ̀ Olúwa, ó sì mú arákúnrin Jehoiakini, Sedekiah, jẹ ọba lórí Juda àti

Jerusalemu. 11 Sedekiah jẹ ẹni ọdún mōkànlélógún nígbà tí ó di ọba, ó sì jẹ ọba ní Jerusalemu fún ọdún mōkànlá. 12 Ó sì ẹ̀se búburú ní ojú Olúwa Olórún rẹ̀, kò sì rẹ ara rẹ̀ sílẹ̀ níwájú Jeremiah wòlfi èni tí ó sọ̀rọ̀ Olúwa. 13 Ó sì tún sọ̀tẹ̀ sí ọba Nebukadnessari pèlú, èni tí ó mú kí ó fi orúkọ Olórún búra. Ó sì di olórún líle, ó sì mú ọkàn rẹ̀ le láti má lè yípadà sí Olúwa, Olórún Israeli. 14 Siwájú sí i gbogbo àwọn olórí àlùfàà àti àwọn èniyàn sì di èni tí ní dẹ̀ṣe gidigidi, pèlú gbogbo iríra àwọn orílẹ̀-èdè wọn sì sọ̀ ilẹ̀ Olúwa di èérí, tí ó ti yà sí mímọ̀ ní Jerusalemu. 15 Olúwa, Olórún àwọn baba wọn ránṣẹ̀ sí wọn láti owọ̀ àwọn iranṣẹ̀ rẹ̀ síwájú àti síwájú sí i, nitorí tí ó ní ìyọ̀nú sí àwọn èniyàn rẹ̀ àti sí ibùgbé rẹ̀. 16 Sùgbọ̀n wọn ní kùn sí àwọn iranṣẹ̀ Olórún, wọn kégàn ọ̀rọ̀ rẹ̀, wọn fi àwọn wòlfi rẹ̀ ẹ̀sìn tíftí tí ibínú Olúwa fi ru sórí wọn, sí àwọn èniyàn rẹ̀ kò sì ẹ̀ àtúnṣe. 17 Ó sì mú wá sórí wọn ọba àwọn ará Babeli tí wọn bá àwọn ọ̀dómọ̀kúnrin wọn jà pèlú idà ní ilẹ̀ ibi mímọ̀, kò sì ní ìyọ̀nú sí àgbà ọ̀kúnrin tabí ọ̀dómọ̀débìnrin, wúndiá, tabí arúgbó. Olórún sì fi gbogbo wọn lé Nebukadnessari lówó. 18 Ó sì mú gbogbo ohun èlò láti ilẹ̀ Olórún lọ sí Babeli, nílá àti kékeré àti iṣúra ilẹ̀ Olúwa àti iṣúra ọba àti ìjòyè rẹ̀. 19 Wọn sì fi iná sun ilẹ̀ Olórún, wọn sì wó gbogbo ògiri ilẹ̀ Jerusalemu, wọn sì jó gbogbo ààfin wọn, wọn sì ba gbogbo ohun èlò ibẹ̀ jẹ. 20 Ó sì kó èyí tí ó kù lọ sí Babeli àwọn tí ó rí ibi sá kúrò lẹnu idà wọn sì di iranṣẹ̀ fún un àti àwọn ọmọ̀ rẹ̀ tíftí tí ijọba Persia fi gba agbára. 21 Ilẹ̀ nàà sì gbádún ìsinmi rẹ̀, ní gbogbo igbà ìdahoro, òun sì ní sinmi tíftí àádòrin ọdún fi pé ní ìmúṣe ọ̀rọ̀ Olúwa tí a sọ̀ láti ẹnu Jeremiah. 22 Ní ọdún kìn-ín-ní Kirusi ọba Persia, kí ọ̀rọ̀ Olúwa tí a tẹnu Jeremiah sọ̀ bá à le ẹ̀se pé, Olúwa run èmí Kirusi ọba Persia láti ẹ̀se ikéde ní gbogbo ijọba rẹ̀, ó sì kọ̀ ọ̀ sínú ìwé pèlú. 23 “Èyí ni ohun tí Kirusi ọba Persia sọ̀ wí pé: “Olúwa, Olórún ọ̀run, ti fún mí ní gbogbo ijọba ayé yí, ó sì ti yàn mí láti kọ̀ ilẹ̀ Olúwa fún òun ní Jerusalemu ti Juda. Ènikẹ̀ni nínú àwọn èniyàn rẹ̀ láàrín yín le gòkè lo pèlú rẹ̀; kí Olúwa Olórún rẹ̀ kí ó wà pèlú rẹ̀.”

Ezra

1 Ní ọdún kin-ín-ní Kirusi, ọba Persia, kí a lè mú ọrọ Olúwa tí Jeremiah sọ ẹ, Olúwa ru ọkàn Kirusi ọba Persia sókè láti ẹ ikédè jákèjádò gbogbo agbègbè ìjọba rẹ, kí ó sì ẹ akòṣilẹ rẹ pé, **2** “Èyí ni ohun tí Kirusi ọba Persia wí pé: “Olúwa, Ọlórún ọrun, ti fún mi ní gbogbo ìjọba ayé. Ó sì ti yàn mí láti kọ ẹ̀mpìlì Olúwa fún un ní Jerusalẹmu tí ó wà ní Juda. **3** Ènikẹni nínú àwọn èniyàn rẹ láàrín yín—kí Ọlórún rẹ wà pèlú rẹ, kí ó sì gòkè lọ sí Jerusalẹmu tí ó wà ní Juda, láti kọ ẹ̀mpìlì Olúwa Ọlórún Israẹli, Ọlórún tí ó wà ní Jerusalemu. **4** Kí àwọn èniyàn ní ibikíbi tí ẹnì nàà bá nì gbé kí ó fi fadákà àti wúrà pèlú ohun tí ó dára àti ẹran ọ̀sìn, pèlú ọrẹ àtínúwá ràn àn lówó fún ẹ̀mpìlì Ọlórún ní Jerusalẹmu.” **5** Nígba nàà àwọn olórí idílẹ̀ Juda àti Benjamini àti àwọn àlùfáà àti àwọn ará Lefi—olúkúlùkù ẹnì tí Ọlórún ti fowọ̀ tọ ọkàn rẹ—múra láti gòkè lọ láti kọ ilé Olúwa ní Jerusalẹmu. **6** Gbogbo àwọn aládúúgbò wọn ràn wọn lówó pèlú ohun èlò tí fadákà àti wúrà, pèlú onírúurú ohun ìní àti ẹran ọ̀sìn àti pèlú àwọn èbùn iyebiye, ní àfikún si gbogbo àwọn ọrẹ àtínúwá. **7** Ní àfikún, ọba Kirusi mú àwọn ohun èlò tí ó jẹ ti ilé Olúwa jáde wá, tí Nebukadnessari tí kó lọ láti Jerusalẹmu tí ó sì ti kó sí ilé ọ̀rìṣà rẹ. **8** Kirusi ọba Persia pàṣẹ fún Mitredati olùṣò ilé ọ̀rìṣà láti kó wọn jáde, ó sì kà wọn fún Şesbassari ìjyèyè Juda. **9** Èyí ni iye wọn. Ọgbọn àwò wúrà **30** Egbèrún àwò fadákà 1,000 Àwò ìrúbo fadákà mọkàndínlógbò **29** **10** Ọgbọn àdému wúrà **30** Irinwó ó lé mewaáa oríṣí àdému fadákà miiran **410** Egbèrún kan àwọn ohun èlò miiran **1,000** **11** Gbogbo ohun èlò wúrà àti tí fadákà ní àpapọ̀ jẹ egbèrún márùn-ún ó lé irinwó. Şesbassari kó gbogbo àwọn nńkan wònyí wá pèlú àwọn ìgbèkún tí ó gòkè wá láti Babeli sí Jerusalẹmu.

2 Lákòkò nàà, wònyí ni àwọn èniyàn agbègbè Juda tí ó gòkè wá láti ìgbèkún láàrín àwọn tí a kó lọ, ẹnì tí Nebukadnessari ọba Babeli tí fi agbára mú ní ìgbèkún lọ sí Babeli (wọn padà sí Jerusalẹmu àti Juda, olúkúlùkù sí ilú rẹ. **2** Àwọn wònyí bá Serubbabeli, Jeşua, Nehemiah, Seraiah, Reelaiah, Mordekai, Bilşani, Mispari, Bigfai, Rehumu àti Baanah wá). Iye àwọn ọkúnrin àwọn èniyàn Israẹli. **3** Àwọn ọmọ Paroşi jẹ egbàá ó lé méjiléláàádòsàn-án **4** Şefatia jẹ ọ̀jídínínrinwó ó lé méjilá **5** Arah jẹ egbèrín ó dín mèḗḗdògbò **6** Pahati-Moabu (láti ipasẹ àwọn ọmọ Jesua àti Joabu) jẹ egbèrún méjì àti egbèrín lé méjilá **7** Elamu jẹ àádòta lé légbèfà ó lé mērin **8** Sattu jẹ ọ̀tádínlégbèrún ó lé márùn-ún **9** Sakkai jẹ ọ̀jídínlégbèrín **10** Bani jẹ ọ̀jilélégbèta ó lé méjì **11** Bebai jẹ egbèta ó lé mètálélógún **12** Asgadi jẹ egbèfà ó lé méjilélógún **13** Adonikami jẹ ọ̀tálélégbèta ó lé mēfà **14** Bigfai jẹ egbàá ó lé mērindínlógòta **15** Adini jẹ àádòta lé ní irinwó ó lé mērin **16** Ateri (nípasẹ Hesekiah) jẹ méjídínlógòrun **17** Besai jẹ ọ̀rúndínínrinwó ó lé mēta **18** Jora jẹ méjiléláàádòfà **19** Haşumu jẹ igba ó lé mètálélógún **20** Gibbari jẹ márundínlógòrun. **21**

Àwọn ọmọ Beţilehẹmu jẹ mètálélógòfà **22** Netofa jẹ mērindínlógòta **23** Anatoti jẹ méjídínláàádòje **24** Asmafeti jẹ méjilélógòjì **25** Kiriati-Jearimu, Kefira àti Beeroti jẹ ọ̀tádínlégbèrín ó lé mēta **26** Rama àti Geba jẹ egbèta ó lé mọkànlélógún **27** Mikmasi jẹ méjilélógòfà **28** Beteli àti Ai jẹ igba ó lé mètálélógún **29** Nebo jẹ méjiléláàádòta **30** Magbişi jẹ mērindínlógòjò **31** Elamu miiran jẹ egbèfà ó lé mērinléláàádòta **32** Harimu jẹ ọ̀rindínínrinwó. **33** Lodi, Hadidi àti Ono jẹ ọ̀rindínlégbèrín ó lé márùn-ún **34** Jeriko jẹ ọ̀tádínínrinwó ó lé márùn-ún **35** Senaa jẹ egbèjì dín lógún ó lé ọgbò. **36** Àwọn àlùfáà. Àwọn ọmọ Jedaiah (láti ipasẹ idílẹ̀ Jeşua) jẹ ogún dín légbèrín ó dín méje **37** Immeri jẹ àádòta lé légbèrún ó lé méjì **38** Paşuri jẹ egbèfà ó lé mètádínláàádòta **39** Harimu jẹ egbèrún ó lé mètádínlógún. **40** Àwọn ọmọ Lefi. Àwọn ọmọ Jeşua àti Kadmieli (tí idílẹ̀ Hodafiah) jẹ mērinléláàádòrin. **41** Àwọn akorin. Àwọn ọmọ Asafu jẹ méjídínláàádòje. **42** Àwọn aşòbòde. Àwọn ará Şallumu, Ateri, Talmoni, Akkubu, Hatita àti Şobai jẹ mọkàndínlógòje. **43** Àwọn iranşé ẹ̀mpìlì. Àwọn ọmọ. Siha, Hasufa, Tabboati, **44** Kerosi, Siaha, Padoni, **45** Lebana, Hagaba, Akkubu, **46** Hagabu, Şalmai, Hanani, **47** Giddeli, Gahari, Reaiah, **48** Resini, Nekoda, Gassamu, **49** Ussa, Pasea, Besai, **50** Asna, Mehuni, Nefisimu, **51** Bakbu, Hakufa, Harhuri. **52** Basluti, Mehida, Harşa, **53** Barkosi, Sisera, Tema, **54** Nesia àti Hatifa. **55** Àwọn ọmọ àwọn iranşé Solomon. Àwọn ọmọ Sotai, Sofereti, Peruda, **56** Jaala, Darkoni, Giddeli, **57** Şefatia, àwọn ọmọ Hattili, Pokereti ti Haşebaimu àti àwọn ọmọ Ami. **58** Àwọn iranşé ẹ̀mpìlì àti àwọn ọmọ àwọn iranşé Solomon jẹ irinwó ó dín méjò. **59** Àwọn wònyí gòkè wá láti àwọn ilú ti Teli-Mela, Teli-Harşa, Kerubu, Addoni àti Immeri, şùgbò wọn kò lè sọ pèlú idánlójú pé idílẹ̀ àwọn wá láti ara iran ẹ̀yà Israẹli. **60** Àwọn ọmọ Delaiah, Tobiah àti Nekoda jẹ àádòta lé légbèta ó lé méjì. **61** Àti nínú àwọn ọmọ àwọn àlùfáà. Àwọn ọmọ: Hobaiah, Hakosi àti Barsillai (ọkúnrin tí ó fẹ ọmọbinrin Barsillai ará Gileadi a sì ní fi orúkọ nàà pé é). **62** Àwọn wònyí wá iwé ìrántí idílẹ̀ wọn, şùgbò wọn kò rí i, bèẹ̀ ní a kò kà wọn kún ara àlùfáà nítorí, a kà wọn sí aláimò. **63** Baalé pa á lase fún wọn pé wọn kò gbodọ̀ jẹ nínú ounjẹ mímọ̀ jùlọ tí tí àlùfáà kan yóò fi şisẹ̀ iranşé pèlú Urimu àti Tumimu. **64** Gbogbo ìjọ èniyàn nàà jẹ egbàá mọkànlélógún ó lé ọ̀jídínínrinwó. **65** Yàtò sí egbèrín dín légbàarin ó dín mètálélógòta iranşé ọkúnrin àti iranşébinrin; wọn ní igba akorin ọkúnrin àti obinrin. **66** Wọn ní ọ̀tádínlégbèrín ó dín mērin eşin; ibàaka ọ̀jilélúgba ó lé márùn-ún, **67** rākunmí jẹ irinwó ó lé márundínlógòjì àti kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ egbèrín lé lógbòń ó dín ọgorin. **68** Ní igbà tí wón dé ilé Olúwa ní Jerusalẹmu, diẹ nínú àwọn olórí àwọn idílẹ̀ fi ọrẹ àtínúwá silẹ̀ fún şisẹ̀ atúnkọ̀ ilé Ọlórún ní àyèyè rẹ. **69** Gégé bí agbára wọn, wọn fún ilé ọ̀rìṣà fún işẹ̀ yìí ní ọkè mēta ó lé légbèrún iwọn dariki wúrà, egbèrún márùn-ún fadákà àti ọgòrun-ún èwù àlùfáà. **70** Àwọn àlùfáà, àwọn ará Lefi, àwọn akorin, àwọn aşòbòde àti àwọn iranşé ilé Olúwa ẹ̀ ẹ̀tipó sínú

àwọn ilú wọn, pèlú àwọn èniyàn miiran, àti iyókù àwọn oṃo Israẹli ẹ̀ ẹ̀ àtípó sínú ilú u wọn.

3 Nígbà tí ó di oṣù keje tí àwọn oṃo Israẹli sí ti wà nínú àwọn ilú wọn, àwọn èniyàn péjọpọ̀ gégé bí ẹ̀nikan ní Jerusalemu. **2** Nígbà nàà ní Jesua oṃo Josadaki àti àwọn àlúfáà ẹ̀lẹgbé ẹ̀ rẹ̀ Serubbabeli oṃo Ẹ̀alitieli àti àwọn èniyàn rẹ̀ bẹ̀rẹ̀ sí ní kọ̀ pépẹ̀ Qlórùn Israẹli láti rú ẹ̀bọ̀ sísún nífẹ̀, gégé bí ilàna tí a ti kọ̀ sínú iwé òfin Mose èniyàn Qlórùn. **3** Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ wí pé ẹ̀rù àwọn èniyàn tí ó yí wọn ká ní bà wọn síbẹ̀, wọn kọ̀ pépẹ̀ sórí ipilẹ̀ rẹ̀, wọn sì rú ẹ̀bọ̀ sísún lórí rẹ̀ sí Olúwa, ọ̀rẹ̀ àárò àti iròlẹ̀. **4** Nígbà nàà ní ibámu pèlú ohun tí a kọ̀, wọn ẹ̀ ẹ̀jọ̀ ẹ̀gò ipadẹ̀ pèlú iye ẹ̀bọ̀ sísún tí a fi lẹ̀lẹ̀ fún ojọ̀ kòòkan. **5** Lẹ́yin nàà, wọn ẹ̀ irúbo ẹ̀bọ̀ sísún àtìgbàdẹ̀gbà, ẹ̀bọ̀ oṣù tuntun àti gbogbo àwọn ẹ̀bọ̀ fún gbogbo àpẹ̀jẹ̀ tí a yà sọ̀tọ̀ fún Olúwa, àti àwọn tí a mú wá gégé bí ọ̀rẹ̀ àtìnuwá fún Olúwa. **6** Ní ojọ̀ kin-ín-ní oṣù keje, wọn bẹ̀rẹ̀ sí ní rú ẹ̀bọ̀ sísún sí Olúwa, bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé a kò ì tí fí ipilẹ̀ ilé Olúwa lẹ̀lẹ̀. **7** Nígbà nàà ní wọn fún àwọn òmòlẹ̀ àti àwọn gbẹ̀nàgbẹ̀nà ní owó, wọn sì tún fi oúnjẹ̀, ohun mímu àti òróró fún àwọn ará Sidoni àti Tire, kí wọn ba à le è kó igi kedari gba ti ori omi Òkun láti Lebanoni wá sí Joppa, gégé bí Kirusi ọ̀ba Persia ti pàṣe. **8** Ní oṣù kejì odún kejì lẹ́yin tí wọn ti padà dé sí ilé Qlórùn ní Jerusalemu, Serubbabeli oṃo Ẹ̀alitieli, Jesua oṃo Josadaki àti àwọn arákunrin yòókù (àwọn àlúfáà àti àwọn ará Lefi àti gbogbo àwọn tí ó ti igbèkùn dé sí Jerusalemu) bẹ̀rẹ̀ isẹ̀ nàà. Wọn sì yan àwọn oṃo Lefi tí ó tó oṃo-ogun odún sókè láti máa bojútó kíkọ̀ ilé Olúwa. **9** Jesua àti àwọn oṃo rẹ̀ àti àwọn arákunrin rẹ̀ àti Kadmieli àti àwọn oṃo rẹ̀, àwọn oṃo Juda (àwọn iran Hodafiah) àti àwọn oṃo Henadadi àti àwọn oṃo wọn àti àwọn arákunrin wọn—gbogbo ará Lefi—parapọ̀ láti bojútó àwọn òṣiṣẹ̀ nàà tí wọn n í ẹ̀sẹ̀ lórí kíkọ̀ ilé Qlórùn. **10** Nígbà tí àwọn òmòlẹ̀ gbé ipilẹ̀ ilé Olúwa kalẹ̀, àwọn àlúfáà nínú aṣọ̀ isẹ̀ àlúfáà wọn pèlú fẹ̀rẹ̀, àti àwọn ará Lefi (àwọn oṃo Asafu) pèlú símbáli, dúró ní ipò wọn láti yin Olúwa, bí Dafidi ọ̀ba Israẹli ti fi lẹ̀lẹ̀. **11** Pèlú iyin àti opẹ̀ ni wọn kọ̀rin sí Olúwa: “Ó dára; ifẹ̀ rẹ̀ sí Israẹli dúró tífí láé.” Gbogbo àwọn èniyàn sí fi ohùn ariwo nílá yin Olúwa, nítorí tí a ti fi ipilẹ̀ ilé Olúwa lẹ̀lẹ̀. **12** Sùgbọ̀n ọ̀pọ̀ lára àwọn àgbà àlúfáà àti àwọn ará Lefi àti àwọn olórí idílẹ̀, tí ó ti rí tẹ̀mpilí Olúwa ti tẹ̀lẹ̀, wọn sokún kíkórò nígbà tí wọn rí ipilẹ̀ tẹ̀mpilí Olúwa yífi tí wọn fi lẹ̀lẹ̀, nígbà tí ọ̀pọ̀ kígbẹ̀ fún ayọ̀. **13** Kò sí eni tí ó le mo iyatọ̀ láárin igbe ayọ̀ àti ẹ̀kún, nítorí tí ariwo àwọn èniyàn nàà pọ̀ tó bẹ̀e gégé. Wọn sì gbọ̀ igbe nàà ní ọ̀nà jìjìn réré.

4 Nígbà tí àwọn ọ̀tá Juda àti Benjamini gbọ̀ wí pé àwọn igbèkùn tí ó padà dé n kọ̀ tẹ̀mpilí fún Olúwa, Qlórùn Israẹli, **2** wọn wá sí ọ̀dọ̀ Serubbabeli àti sí ọ̀dọ̀ àwọn olórí àwọn idílẹ̀, wọn sì wí pé, “Jẹ̀ kí a bá a yín kọ̀ nitorí pé, bí i tiyín, a n wá Qlórùn yín, a sì ti n rú ẹ̀bọ̀ sí i láti igbà Esarhadoni ọ̀ba Asiria, tí ó mú wá wá sí ibi yí.” **3** Sùgbọ̀n Serubbabeli, Jesua àti iyókù àwọn olórí àwọn idílẹ̀ Israẹli dáhùn pé, “È kò ní ohunkóhùn pèlú wa ní

kíkọ̀ ilé fún Qlórùn wa. Àwa nikan yóò kọ̀ ọ̀ fún Olúwa, Qlórùn Israẹli, bí Kirusi, ọ̀ba Persia, ti pàṣe fún wa.” **4** Nígbà nàà ní àwọn èniyàn ilẹ̀ nàà mú ọ̀wọ̀ àwọn èniyàn Juda rọ̀, wọn sì dẹ̀rùbà wọn ní ti kíkọ̀ ilé nàà. **5** Wọn gba àwọn olùdámòràn láti ẹ̀sẹ̀ lòdì sí wọn àti láti sọ̀ ẹ̀tẹ̀ wọn di asán ní gbogbo à̀síkò jọ̀ba Kirusi ọ̀ba Persia àti tífí dé igbà jọ̀ba Dariusi ọ̀ba Persia. **6** Ní ibèrẹ̀ jọ̀ba Ahaswerusi wọn fi ẹ̀sùn kan àwọn èniyàn Juda àti Jerusalemu. **7** Àti ní àkòkò jọ̀ba Artasasta ọ̀ba Persia, Bišilami, Mitredati, Tabeli àti àwọn ẹ̀lẹgbé rẹ̀ yòókù kòwé sí Artasasta. A kọ̀ iwé nàà ní ilàna ikòwé Aramaiki edè Aramaiki sí ní a fi kọ̀ ọ̀. **8** Rehumu balógun àti Šimšai akòwé jùmọ̀ kọ̀ iwé láti dojúko Jerusalemu sí Artasasta ọ̀ba báyií: **9** Rehumu balógun àti Šimšai akòwé, pèlú àwọn ẹ̀lẹgbé wọn tókù—àwọn ará Dina, ti Afarsatki, ti Tarpeli, ti Afarsi, Ereki àti Babeli, àwọn ará Elamu ti Susa, **10** pèlú àwọn èniyàn miiran tí ẹ̀ni olá àti ẹ̀ni ọ̀wọ̀ Asnappari kó jáde, tí ó sì tẹ̀ wọn dó sí ilú Samaria àti níbòmìràn ní agbègbè e Eufurate. **11** (Èyí n í èdà iwé tí wọn fi rànṣẹ̀ sí i.) Sí ọ̀ba Artasasta, láti ọ̀dọ̀ àwọn iránṣẹ̀ rẹ̀, àwọn okunrin agbègbè Eufurate. **12** Ọ̀ba gbọ̀dọ̀ mò pé àwọn ará Júu tí ó gòkè wá sọ̀dọ̀ wa láti ọ̀dọ̀ rẹ̀ ti lo sí Jerusalemu wọn sì n tún ilú búburú àti ilú ọ̀lòtẹ̀ ẹ̀ ní kọ̀. Wọn n tún àwọn ògiri nàà kọ̀, wọn sì n tún àwọn ipilẹ̀ nàà ẹ̀. **13** Síwájú sí i, ọ̀ba gbọ̀dọ̀ mò pé tí a bá kọ̀ ilú yífi àti tí a sì tún àwọn ògiri rẹ̀ mọ̀, kò sí owó orí, owó ọ̀de tàbí owó ibodè tí a ó san, owó tí ó sí n wọ̀lẹ̀ fún ọ̀ba yóò sì dinkù. **14** Nísinsin yífi níwọn igbà tí a ní ojúṣe sí àafin ọ̀ba, kò sí bójúmu fún wa láti rí itàbùkù ọ̀ba, àwa n ràn isẹ̀ yífi láti sọ̀ fún ọ̀ba, **15** kí a bá a lẹ̀ ẹ̀ iwádlí ní inú iwé irántí àwọn aṣíwájú rẹ̀. Nínú iwé irántí wọn yífi, iwọ̀ yóò rí i wí pé, ilú yífi jẹ̀ ilú àṣòtẹ̀, oníwàhálá sí àwọn ọ̀ba àti àwọn igbèríko, ibi isòtẹ̀ láti igbà àtíjọ̀. Iḍí ní èyí tí a ẹ̀ pa ilú yífi run. **16** A fi dá ọ̀ba lójú wí pé tí a bá tún ilú kọ̀ àti ti àwọn ògiri rẹ̀ sí di mímo padà, kí yóò sì ohun ti yóò kù ọ̀ kù ní agbègbè Eufurate. **17** Ọ̀ba fi èsì yífi rànṣẹ̀ padà. Sí Rehumu balógun, Šimšai akòwé àti àwọn ẹ̀lẹgbé wọn yòókù tí n gbé ní Samaria àti ní ọ̀pópónà Eufurate. Iḱíni. **18** A ti ka iwé tí ẹ̀ fi rànṣẹ̀ sí wa, a sì ti tùmọ̀ rẹ̀ níwájú mi. **19** Mo pa àṣe, a sì ẹ̀ iwádlí, nínú itàn ojọ̀ pípẹ̀ àti ti isinsin yífi ti isòtẹ̀ sí àwọn ọ̀ba pèlú, ó sì jẹ̀ ibi isòtẹ̀ àti irùkèrúddò. **20** Jerusalemu ti ní àwọn ọ̀ba alágbára tí n jẹ̀ ọ̀ba lórí gbogbo àwọn agbègbè Eufurate, àti àwọn owó orí, owó ọ̀de àti owó ibodè sí ni wọn n san fún wọn. **21** Nísinsin yífi pa àṣe fún àwọn okunrin yífi láti dá isẹ̀ dúró, kí a má ẹ̀ tún ilú nàà kọ̀ tífí èmi yóò fi pàṣe. **22** È Ẹ̀sora kí ẹ̀ má ẹ̀ àìkọ̀bi-ara sí ọ̀rọ̀ yífi. Èṣe tí ibàjẹ̀ yóò fi pọ̀ sí i, sí ipalára àwọn ọ̀ba? **23** Ní kété tí a ka èdà iwé ọ̀ba Artasasta sí Rehumu àti Šimšai akòwé àti àwọn ẹ̀lẹgbé ẹ̀ wọn, wọn yára lo sí ọ̀dọ̀ àwọn Júu ní Jerusalemu pèlú, wọn fi agbára mú wọn láti dáwọ̀ dúró. **24** Báyií, isẹ̀ lórí ilé Qlórùn ní Jerusalemu wá sí idúró jẹ́é tífí di ọ̀dún kejì jọ̀ba Dariusi ọ̀ba Persia.

5 Nígbà nàà wòlú Hagai àti wòlú Sekariah, láti iran Iddo, sọ̀ àṣòtẹ̀lẹ̀ sí àwọn ará Júu ní Juda àti Jerusalemu ní

orúko Ọlórún Israẹli tí ẹmí rẹ ní ẹ bẹ lára wọn. 2 Nígba náà Serubbabeli ọmọ Ẓealitieli àti Jesua ọmọ Josadaki gbàradì fún iṣẹ àti tún ilé Ọlórún ní Jerusalemu kọ. Àwọn wòlń Ọlórún sì wà pèlú wọn, tí wọn ní ràn wọn lówó. 3 Ní àkòkò náà Tatenai, baalẹ̀ tí agbègbè Eufurate àti Ẓetar-bosnai àti àwọn egbègbè wọn lo sí ọdò wọn. Wọn sì béèrè pé, “Ta ni ó fún un yín ní àṣẹ láti tún tempili yí kọ àti láti tún odi yíi mọ?” 4 Wọn sì tún béèrè pé, “Kí ni orúko àwọn ọkúnrin tí ó ní kọ ilé yíi?” 5 Sùgbọn ojú Ọlórún wọn wà lára àwọn àgbàgbà Júù, wọn kọ sí dà wọn dúró tífí ìròyìn yòdì fi dè ọdò Dariusi kí wọn sì gba ẹ̀sì tí àkòsílẹ̀ láti ọdò rẹ. 6 Ẽyí nì ẹ̀dà lẹ̀tà tí Tatenai, olórí agbègbè Eufurate àti Ẓetar-bosnai àti àwọn ẹ̀lẹgbẹ̀ ẹ̀ wọn. Àwọn olóyè tí agbègbè Eufurate, fi ránṣẹ̀ sí ọ̀ba Dariusi. 7 Ìròyìn tí wọn fi ránṣẹ̀ sí í kà báyífi pé, Sí ọ̀ba Dariusi, Àlàáfíà fún un yín. 8 Kí ọ̀ba kí ó mò pé a lo sí ẹ̀kún Juda, sí tempili Ọlórún tí ó tóbi. Àwọn ẹ̀niyàn náà ní kọ ọ̀ pèlú àwọn ọ̀kúta nílá nílá àti pèlú fifi àwọn igi sí ara ọ̀giri. Wọn se iṣẹ̀ náà pèlú àisimi, ó sì ní nì ìtẹ̀sìwájú kíakíá lábẹ̀ iṣàkóso wọn. 9 A bí àwọn àgbàgbà, a sì fi ọ̀rọ̀ wá wọn lẹnu wò pé, “Ta ni ó fún un yín ní àṣẹ̀ láti tún ilé Olúwa yíi kọ̀ àti láti tún odi rẹ̀ mọ?” 10 A sì tún béèrè orúko wọn pèlú, kí a lè kọ̀ àwọn orúko àwọn olórí wọn silẹ̀ kí ẹ̀ ba à le mọ̀ ọ̀n. 11 Ẽyí nì ìdáhùn tí wọn fún wa: “Àwa ni ìránṣẹ̀ Ọlórún ọ̀run àti ayé, àwa sì ní tún tempili ilé Olúwa tí a ti kọ̀ ní ọ̀pọ̀ ọ̀dún sẹ́yìn kọ̀, ẹ̀yí tí ọ̀ba olókíkí kan ní Israẹli kọ̀, tí ó sì parí í rẹ. 12 Sùgbọn nítorí tí àwọn baba wa mú Ọlórún ọ̀run bínú, ó fi wọn lé Nebukadnessari tí Kaldea, ọ̀ba Babeli lówó, ẹ̀ni tí ó run tempili Olúwa yíi tí ó sì kọ̀ àwọn ẹ̀niyàn náà padà sí Babeli. 13 “Sùgbọn ní ọ̀dún kìn-ín-ní ìjọba Kirusi ọ̀ba Babeli, ọ̀ba Kirusi pàṣẹ̀ pé kí a tún ilé Ọlórún yíi kọ̀. 14 Ọ̀n tilẹ̀ kò jáde láti inú tempili ní Babeli fàdàkà àti ohun èlò wúra ilé Ọlórún, ẹ̀yí tí Nebukadnessari kó láti inú tempili ní Jerusalemu wá sí inú tempili ní Babeli. Ọ̀ba Kirusi kó wọn fún ọ̀kúnrin kan tí orúko rẹ̀ a máa jẹ̀ Ẓesbassari, ẹ̀ni tí ó ti yàn gégé bí í baalẹ̀, 15 ó sì sọ̀ fún un pé, ‘Kó àwọn ohun èlò yíi kí ó lo, kí ó sì kó wọn sí inú ilé Olúwa ní Jerusalemu, kí ẹ̀ sì tún ilé Ọlórún kọ̀ sí ipò ó rẹ.’ 16 “Nígba náà ní Ẓesbassari náà wá, ó sì fi ipilẹ̀ ilé Ọlórún tí ó wá ní Jerusalemu lélé, láti ìgbà náà ànì tífí di ìnsinsin yíi ní ó ti n bẹ̀ ní kíkọ̀ sùgbọn, kò sí tí ì parí tán.” 17 Nínsinsin yíi tí ó bá tẹ̀ ọ̀ba lórùn, ẹ̀ jẹ̀ kí a ṣe iwáadíi nínú iwé ìránfí ní ilé iṣúra ọ̀ba ní Babeli láti rí bí ọ̀ba Kirusi fi àṣẹ̀ lélé lóòtọ̀ láti tún ilé Ọlórún yíi kọ̀ ní Jerusalemu. Nígba náà jẹ̀ kí ọ̀ba kó fi ipinnu rẹ̀ lórí ọ̀rọ̀ yíi ránṣẹ̀ sí wa.

6 Nígba náà ni ọ̀ba Dariusi pàṣẹ̀, wọn sì wá inú ilé ifi nńkan pamọ̀ sí ní ilé iṣúra ní Babeli. 2 A rí iwé kíká kan ní Ekbatana ibi kíkọ̀ iwé sí ní ilé olódi agbègbè Media, wònyí ni ohun tí a kọ̀ sínú rẹ̀. Iwé ìránfí. 3 Ní ọ̀dún kìn-ín-ní ìjọba Kirusi, ọ̀ba pa àṣẹ̀ kan nípa tempili Ọlórún ní Jerusalemu. Jẹ̀ kí a tún tempili ibi tí a ti ní rú onírúurú ẹ̀bo kọ̀, kí a fi ipilẹ̀ rẹ̀ lélé ni gíga àti fifẹ̀ rẹ̀ jẹ̀ àádòrùn-ún eṣẹ̀ bàtà, 4 pèlú ipele ọ̀kúta nílá nílá mẹ̀ta ọ̀tọ̀tọ̀ àti

ipele pákọ̀ kan, kí a san owó rẹ̀ láti inú ilé iṣúra ọ̀ba. 5 Sì jẹ̀ kí wúra àti àwọn ohun èlò fàdàkà tí ilé Ọlórún, tí Nebukadnessari kó láti ilé Olúwa ní Jerusalemu tí ó sì kó lo sí Babeli, di didápadà sí àyè wọn nínú tempili ní Jerusalemu; kí a kó wọn sí inú ilé Ọlórún. 6 Nítorí náà, kí iwó, Tatenai baalẹ̀ agbègbè Eufurate àti Ẓetar-bosnai àti àwọn ẹ̀lẹgbẹ̀ yín, àwọn ìjòyè tí agbègbè náà kúró nìbẹ̀. 7 Ẽ jẹ̀ kí baalẹ̀ àwọn Júù àti àwọn àgbàgbà Júù tún ilé Ọlórún yín kọ̀ sí ipò rẹ̀. 8 Síwájú sí í, mo pàṣẹ̀ ohun tí ẹ̀ gbọ̀dọ̀ se fún àwọn àgbàgbà Júù wònyí lórí kíkọ̀ ilé Ọlórún yíi. Gbogbo ináwó àwọn ọ̀kúnrin yíi ní kí ẹ̀ san lẹ̀kúnrẹ̀rẹ̀ lára iṣúra ti ọ̀ba, láti ibi àkójọpọ̀ owó ilú ti agbègbè Eufurate kí iṣẹ̀ náà má bà dúró. 9 Ohunkóhùn tí wọn bá fẹ̀—àwọn ọ̀dọ̀ akọ̀ málúú, àwọn àgbò, ọ̀dọ̀-àgùntàn fún ẹ̀bo sísun sí Ọlórún ọ̀run, àti jéro, iyọ̀, wáinì àti ọ̀róró, bí àwọn àlùfáá ní Jerusalemu ti béèrè ni ẹ̀ gbọ̀dọ̀ fún wọn lójojúmọ̀ láiyè. 10 Kí wọn lè rú àwọn ẹ̀bo tí ó tẹ̀ Ọlórún ọ̀run lórùn kí wọn sì gbàdúra fún àlàáfíà ọ̀ba àti àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀. 11 Síwájú sí í, mo pàṣẹ̀ pé tí ẹ̀nikẹ̀ni bá yí àṣẹ̀ yíi padà, kí fa igi àjà ilé rẹ̀ yo jáde, kí a sì gbe dúró, kí a sì fi ìdun náà kọ̀ sí orí rẹ̀ kí ó wo ilé rẹ̀ palẹ̀ a ó sì sọ̀ ọ̀ di ààtàn. 12 Kí Ọlórún, tí ó ti jẹ̀ kí orúko rẹ̀ máa gbé ibẹ̀, kí ó pa gbogbo ọ̀ba àti orílẹ̀-èdè rún tí ó bá gbé ọ̀wọ̀ sókè láti yí àṣẹ̀ yíi padà tabí láti wó tempili yíi tí ó wá ní Jerusalemu run. Ẽni Dariusi n pàṣẹ̀ rẹ̀, jẹ̀ kí ó di mímúṣẹ̀ láiyí ohunkóhùn padà. 13 Nígba náà, nítorí àṣẹ̀ tí ọ̀ba Dariusi pa, Tatenai, baalẹ̀ ti agbègbè Eufurate, àti Ẓetar-bosnai pèlú àwọn ẹ̀lẹgbẹ̀ wọn pa á mọ̀ láiyí ọ̀kan padà. 14 Bẹ̀ẹ̀ ni àwọn àgbàgbà Júù tẹ̀sìwájú wọn sì ní gbèrú sí í lábẹ̀ iwààsù wòlń Hagai àti wòlń Sekariah, iran Iddo. Wọn parí kíkọ̀ ilé Olúwa gégé bí àṣẹ̀ tí Ọlórún Israẹli àti àwọn àṣẹ̀ Kirusi, Dariusi àti Artasasta àwọn ọ̀ba Persia pọ̀. 15 A parí ilé Olúwa ní ojọ̀ kẹta, oṣù Addari tí í se oṣù kejì ní ọ̀dún kẹfà tí ìjọba ọ̀ba Dariusi. 16 Nígba náà ni àwọn ẹ̀niyàn Israẹli—àwọn àlùfáá, àwọn Lefi àti àwọn ìgbèkùn tí ó padà, se ayeyẹ̀ yíya ilé Ọlórún sí mímọ̀ pèlú ayọ̀. 17 Fún yíya ilé Ọlórún yíi sí mímọ̀, wọn pa oṣòrùn-un akọ̀ málúú, igba àgbò àti irinwó akọ̀ ọ̀dọ̀-àgùntàn, àti gégé bí ọ̀rẹ̀ ẹ̀ṣẹ̀ jẹ̀ gbogbo Israẹli, àgbò méjilá, ọ̀kọ̀ọ̀kan fún olúkúlùkù àwọn ẹ̀yà Israẹli. 18 Wọn sì fi àwọn àlùfáá sí àwọn ìpín wọn àti àwọn Lefi sì egbeegbe wọn fún ìsin ti Ọlórún ní Jerusalemu, gégé bí ohun tí a kọ̀ sínú iwé Mose. 19 Ní ojọ̀ kẹrinlá ti oṣù Nisani, àwọn tí a kó ní ìgbèkùn se ayeyẹ̀ àjọ̀ ìrẹkojá. 20 Àwọn àlùfáá àti àwọn ará Lefi ti ya ara wọn sí mímọ̀, wọn sì jẹ̀ mímọ̀. Àwọn ará Lefi pa ọ̀dọ̀-àgùntàn ti àjọ̀ ìrẹkojá fún gbogbo àwọn tí a kó ní ìgbèkùn, fún àwọn àlùfáá arákúnrin wọn àti fún ara won. 21 Bẹ̀ẹ̀ ni àwọn ọ̀mọ̀ Israẹli tí ó ti dé láti ìgbèkùn jẹ̀ ẹ̀ lapaṣọ̀ pèlú gbogbo àwọn tí ó ti ya ara wọn kúró nínú gbogbo iṣẹ̀ àimọ̀ ti àwọn kẹ̀fẹ̀rì aláduùgbò wọn láti wá Olúwa Ọlórún Israẹli. 22 Fún ojọ̀ méje, wọn se ayeyẹ̀ àkàrà àiwú pèlú àjẹ̀tí àkàrà. Nítorí tí Olúwa ti kún wọn pèlú ayọ̀ nípa yíyí ọ̀kan ọ̀ba Asiria padà, tí ó fi ràn wọn lówó lórí iṣẹ̀ ilé Ọlórún, Ọlórún Israẹli.

7 Léyin nñkan wònyí, ní àkókò ìjòba ọ̀ba Artasasta ní Persia, Esra ọ̀mọ̀ Seraiah, ọ̀mọ̀ Asariah, ọ̀mọ̀ Hilkiyah, 2 ọ̀mọ̀ Šallumu, ọ̀mọ̀ Sadoku, ọ̀mọ̀ Ahitubu, 3 ọ̀mọ̀ Amariah, ọ̀mọ̀ Asariah, ọ̀mọ̀ Meraioti, 4 ọ̀mọ̀ Serahiah, ọ̀mọ̀ Ussi, ọ̀mọ̀ Bukki, 5 ọ̀mọ̀ Abišua, ọ̀mọ̀ Finehasi, ọ̀mọ̀ Eleasari, ọ̀mọ̀ Aaroni olórí àlùfáà— 6 Esra yí sí gòkè wá láti Babeli. Olùkò tí ó ní ìmò ìjìnlẹ̀ nípa òfin Mose, èyí tí Olúwa, Olórùn Israèli, tí fi fún wọn. Ọ̀ba sì fi gbogbo ohun tí ó bèèrè fún un, nítorí ọ̀wọ̀ Olúwa Olórùn wà lára rẹ̀. 7 Ní ọ̀dún keje ọ̀ba Artasasta diẹ̀ lára àwọn ọ̀mọ̀ Israèli, àwọn àlùfáà, àwọn ọ̀mọ̀ Lefi, àwọn akorin, àwọn aṣòná àti àwọn tí ní ṣiṣẹ̀ nínú ẹ̀m̀pìlì náà gòkè wá sí Jerusalemu. 8 Ní oṣù karùn-ún ọ̀dún keje ọ̀ba yí ní Esra dé sí Jerusalemu. 9 Ó bèrè ìrìnàjò rẹ̀ láti Babeli ní ojò kin-ín-ní oṣù kin-ín-ní, ó sì dé Jerusalemu ní ojò kin-ín-ní oṣù karùn-ún nítorí ọ̀wọ̀ àánú Olórùn rẹ̀ wà ní ara rẹ̀. 10 Esra tí fi ara rẹ̀ jì fún kíkọ̀ àti pípa òfin Olúwa mọ̀, ó sì ní kọ̀ òfin àti ilàná Mose ní Israèli. 11 Èyí ni èdà lẹ́tá ti ọ̀ba Artasasta fún àlùfáà Esra olùkòni, èni tó ní ìmò ìjìnlẹ̀ nínú àkòṣilẹ̀ òfin àti ilàná Olúwa fún Israèli. 12 Artasasta, ọ̀ba àwọn ọ̀ba. Sí àlùfáà Esra, olùkò òfin Olórùn ọ̀run. Alàáfá. 13 Mo pàṣe pé ènikèni nínú àwọn ọ̀mọ̀ Israèli, àwọn àlùfáà àti àwọn Lefi, tí ó wà ní abẹ̀ iṣàkóso ìjòba mi, tí ó bá fẹ̀ láti bá ọ̀ lọ̀ sí Jerusalemu lè tẹ̀lẹ̀ ọ̀ lọ̀. 14 Ọ̀ba àti àwọn ìgbimọ̀ rẹ̀ méjèjẹ̀ rán ọ̀ lọ̀ láti wá díni nípa òfin Olórùn rẹ̀ tí ó wà ní ọ̀wọ̀ rẹ̀ nípa Juda àti Jerusalemu. 15 Síwájú sí i, kí iwọ̀ kí ó kó fadákà àti wúra lọ̀ pèlú rẹ̀ èyí tí ọ̀ba àti àwọn ìgbimọ̀ rẹ̀ fi tokántokán fún Olórùn Israèli, èni tí ibujókòdò rẹ̀ wà ní Jerusalemu, 16 pèlú gbogbo fadákà àti wúra tí iwọ̀ lè rí ní agbègbè ìjòba Babeli àti àwọn ọ̀rẹ̀ àtinúwá àwọn èniyàn àti tí àwọn àlùfáà fún ẹ̀m̀pìlì Olórùn wọn ní Jerusalemu. 17 Pèlú owó yí, rí i dájú pé ó ra àwọn akọ̀ málúú, àwọn agbò àti akọ̀ ọ̀dọ̀-àgùntàn, pèlú ọ̀rẹ̀ ohun jíjẹ̀, àti ọ̀rẹ̀ ohun mímu, kí iwọ̀ kí ó fi wọn rú ebọ̀ lórí pepẹ̀ ẹ̀m̀pìlì Olórùn rẹ̀ ní Jerusalemu. 18 Ìwọ̀ àti àwọn Júú arákùnrin rẹ̀ lè fi èyí tókú fadákà àti wúra ṣe ohunkóhùn tí ó bá dára lójú yín, ní ibámu pèlú ifẹ̀ Olórùn yín. 19 Kó gbogbo ohun èlò tí a fi sí ikáwọ̀ rẹ̀ fún Olórùn Jerusalemu fún isin nínú ẹ̀m̀pìlì Olórùn rẹ̀. 20 Ohunkóhùn miiran tí ó bá nílò fún ẹ̀m̀pìlì Olórùn rẹ̀ tí ó sì ní láti pèsè, o lè mú u láti inú isúra ọ̀ba. 21 Èmi, ọ̀ba Artasasta, pàṣe fún gbogbo olùtójú ilé isúra agbègbè Eufurate láirójú láti pèsè ohunkóhùn tí àlùfáà Esra, olùkòni ní òfin Olórùn ọ̀run bá bèèrè lẹ̀wọ̀ yín 22 tó ogòrùn-ún kan tálẹ̀nti fadákà, ogòrùn-ún kan òsùwòhùn àlìkàma, àti dé ogòrùn-ún bati ọ̀tí wàini, àti dé ogòrùn-ún bati òróró olifi, àti ọ̀pòlọ̀pò iyọ̀. 23 Ohunkóhùn tí Olórùn ọ̀run bá fẹ̀, jẹ́ kí ó di ṣiṣe ní pípe fún ẹ̀m̀pìlì Olórùn ọ̀run. Èṣe tí ibínú yóò ṣe wá sí agbègbè ọ̀ba àti sí orí àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀? 24 Ìwọ̀ sì ní láti mọ̀ pé iwọ̀ kò ní àṣe láti ṣọ̀ sísan owó orí, owó òde tabí owó bodè di dandan fún àwọn àlùfáà, àwọn Lefi, àwọn akorin, àwọn aṣòná, àwọn ọ̀ṣiṣẹ̀ ẹ̀m̀pìlì tabí àwọn ọ̀ṣiṣẹ̀ miiran nínú ilé Olórùn yí. 25 Ìwọ̀ Esra, ní ibámu pèlú ogbón Olórùn rẹ̀, èyí tí ó ní, yan àwọn adájọ̀ agbà àti àwọn onidàájọ̀ láti máa ṣe idájọ̀

fún àwọn èniyàn agbègbè Eufurate, gbogbo àwọn tí ó mọ̀ òfin Olórùn rẹ̀. Ìwọ̀ yóò sì kọ̀ ènikèni tí kò mọ̀ àwọn òfin náà. 26 Ènikèni tí kò bá ṣe ìgbòrán sí òfin Olórùn rẹ̀ àti sí òfin ọ̀ba ní ó gbọ̀dọ̀ kú tabí kí a lè e jade tabí kí a gbèsè lè erù rẹ̀ tabí kí a ṣọ̀ ó sínú èwòhùn. 27 Olùbùkún ni Olúwa, Olórùn àwọn baba wa, èni tí ó fi sí ọ̀kàn ọ̀ba láti mú ọ̀lá wá sí ilé Olúwa ní Jerusalemu ní ọ̀nà yí. 28 Èni tí ó jẹ́ kí ojùrere rẹ̀ tàn kàn mí níwájú ọ̀ba àti àwọn olùbádámòrán àti ní iwájú àwọn alágbára ìjòyè ọ̀ba. Nítorí ọ̀wọ̀ Olúwa Olórùn wà lára mi, mo mú ọ̀kàn le, mo sì kó àwọn olórí jọ̀ láàrín àwọn èniyàn Israèli láti gòkè lọ̀ pèlú mi.

8 Wònyí ni àwọn olórí idílẹ̀ àti àwọn tí ó fi orúkọ̀ sílẹ̀ pèlú àwọn tí wọn gòkè pèlú mi láti Babeli ní àkókò ìjòba Artasasta ọ̀ba: 2 nínú àwọn ọ̀mọ̀ Finehasi: Gersomu; nínú àwọn ọ̀mọ̀ Itamari: Danièli; nínú àwọn ọ̀mọ̀ Dafidi: Hattusi, 3 nínú àwọn ọ̀mọ̀ Šekaniah; nínú àwọn ọ̀mọ̀ Paroši: Sekariah, àti pé àádọ̀jọ̀ ọ̀kùnrin fi orúkọ̀ sílẹ̀ pèlú rẹ̀; 4 nínú àwọn ọ̀mọ̀ Pahati-Moabu: Elihoenai ọ̀mọ̀ Serahiah àti àwọn igba ọ̀kùnrin pèlú rẹ̀; 5 nínú àwọn ọ̀mọ̀ Sattu: Šekaniah ọ̀mọ̀ Jahasieli àti àwọn ọ̀dòdúnrún ọ̀kùnrin pèlú rẹ̀; 6 nínú àwọn ọ̀mọ̀ Adini: Ebedi ọ̀mọ̀ Jonatani, àti àádọ̀ta ọ̀kùnrin pèlú rẹ̀; 7 nínú àwọn ọ̀mọ̀ Elamu: Ješaiah ọ̀mọ̀ Ataliah àwọn àádòrin ọ̀kùnrin pèlú rẹ̀; 8 nínú àwọn ọ̀mọ̀ Šefatia: Sebadiah ọ̀mọ̀ Mikaeli, àti ogòrin ọ̀kùnrin pèlú rẹ̀; 9 nínú àwọn ọ̀mọ̀ Joabu: Obadiah ọ̀mọ̀ Jehieli àti ogún ó lè nigba ó dín méjì ọ̀kùnrin pèlú rẹ̀; 10 nínú àwọn ọ̀mọ̀ Bani: Šelomiti ọ̀mọ̀ Josafiah, àti ogòjọ̀ ọ̀kùnrin pèlú rẹ̀; 11 nínú àwọn ọ̀mọ̀ Bebai: Sekariah ọ̀mọ̀ Bebai àti ọ̀kùnrin méjìdínlógbòhùn pèlú rẹ̀; 12 nínú àwọn ọ̀mọ̀ Asgadi: Johanani ọ̀mọ̀ Hakatani, àti àádọ̀fà ọ̀kùnrin pèlú rẹ̀; 13 nínú àwọn ọ̀mọ̀ Adonikami: àwọn tí ó gbèyìn, tí orúkọ̀ wọn ní jẹ́ Elifaleti, Jelieli àti Šemaiah, àti ogòta ọ̀kùnrin pèlú wọn; 14 nínú àwọn ọ̀mọ̀ Bigfai: Uttai àti Sakkuri, àti àádòrin ọ̀kùnrin pèlú wọn. 15 Èmi kó wọn jọ̀ pọ̀ sí etí odò tí nì sán lọ̀ sí Ahafa, a pagò síbẹ̀ fún odidi ojò méfà, nígbà tí mo wà mo ààrín àwọn èniyàn àti ààrín àwọn àlùfáà, ní kò rí ọ̀mọ̀ Lefi kankan níbẹ̀. 16 Nígbà náà ni mo pe Elieseri, Arieli, Šemaiah, Elnatani, Jaribi, Elnatani, Natani, Sekariah, àti Mešullamu, tí wọn jẹ́ olórí, àti Joaribu àti Elnatani tí wọn jẹ́ onímò ìjìnlẹ̀, 17 mo sì rán wọn tí àwọn tí àṣe sí ọ̀dọ̀ Iddo, tí ó jẹ́ olórí ní ibi tí a ní pè ni Kasifia, mo sì ṣọ̀ fún wọn ohun tí wọn yóò wí fun Iddo àti àwọn Lefi arákùnrin rẹ̀, tí wọn jẹ́ ọ̀ṣiṣẹ̀ ẹ̀m̀pìlì ní Kasifia pé, kí wọn mú àwọn iranṣẹ̀ wá sí ọ̀dọ̀ wá fún ilé Olórùn wa. 18 Nítorí ọ̀wọ̀ àánú Olórùn wa wà lára wa, wọn sì mú Šerebiah wá fún wa, èni tí ó kún ojú òsùwòhùn láti iran Mahili, ọ̀mọ̀ Lefi, ọ̀mọ̀ Israèli, àti àwọn ọ̀mọ̀ Šerebiah àti àwọn arákùnrin rẹ̀, wọn jẹ́ ọ̀kùnrin méjìdínlógún. 19 Àti Hašabiah, pèlú Ješaiah láti iran Merari, pèlú àwọn arákùnrin rẹ̀ àti àwọn ọ̀mọ̀ wọn jẹ́ ogún ọ̀kùnrin. 20 Wọn sì tún mú ogún lẹ̀ nigba àwọn ọ̀ṣiṣẹ̀ ẹ̀m̀pìlì wá—àwọn èniyàn tí Dafidi àti àwọn ìjòyè rẹ̀ gbé kalẹ̀ láti ran àwọn ọ̀mọ̀ Lefi lẹ̀wọ̀. Gbogbo wọn ni a ṣe àkòṣilẹ̀ orúkọ̀ wọn. 21 Níbẹ̀, ní èbá odò Ahafa, mo

kéde àwè, à ba à le rẹ ara wa silẹ níwájú Olórún, kí a sì bèèrè lówó rẹ fún Irinàḽò àléléwu fún wa àti àwọn ọmọ wa àti fún gbogbo ohun ní wa. **22** Mo tíjú láti bèèrè lówó ọba fún àwọn jagunjagun orí ilẹ̀, àti tí orí ẹ̀sin láti dààbò bọ̀ wá kúrò lówó àwọn ọ̀tá ní ọ̀nà wa, nítorí àti sọ fún ọba pé, “Ọwò àánú Olórún wà ní ara gbogbo ẹ̀ni tí ó gbé ojú sókè sí í, sùgbọ̀n ìbínú ìlá rẹ̀ wà lórí ẹ̀ni tó kọ́ ọ́ silẹ̀.” **23** Bèè ni a sì gbààwè, a sì bèbè fún èyí lódó Olórún wa, ọ̀n sù gbọ̀ àdùrà wa. **24** Nígbà nàà ni mo ya àwọn àlùfáà tó jẹ́ aṣájú méjìlá sọ̀tọ̀, pèlú Şerebiah, Haşabiah àti mēwāá lára àwọn arákúnrin wọn, **25** mo sì fi òsùwọ̀n wọ̀n ọ̀rẹ̀ fadáká àti wúrà àti àwọn ohun èlò tí ọba, àti tí àwọn ìgbìmò, àti tí àwọn ìjòyè, àti tí gbogbo ọmọ́ Israèli tí ó wà nìbè, tí wọ̀n gbe silẹ̀ fún ilẹ̀ Olórún wa. **26** Mo fi òsùwọ̀n wọ̀n egbèta lé láàádọta talénti fadáká, àti ohun èlò fadáká tí ó wọ̀n oḡórún-ún talénti, oḡórún-ún talénti wúrà, **27** ogún ago wúrà tí iye rẹ̀ tó egbèrún dariki, àti ohun èlò idẹ̀ dárádára méjì tí ó ni iye lórí bí í wúrà. **28** Mo wí fún wọn pé, “Èyin àti àwọn ohun èlò wọ̀nyí ni a tí yà sí mímọ́ fún Olúwa. Fádáká àti wúrà sí jẹ́ ọ̀rẹ̀ àtínúwá sí Olúwa Olórún àwọn baba yín. **29** Ẹ́ máa tójú wọ̀n dárádára tífí èyin yóó fi fi òsùwọ̀n wọ̀n wọ̀n jáde kúrò ni ilẹ̀ Olúwa ni Jerusalemu ní iwájú àwọn aṣájú, àwọn àlùfáà àti àwọn ọmọ́ Lefi, àti ní iwájú olórí idílẹ̀ gbogbo ni Israèli.” **30** Nígbà nàà ni àwọn àlùfáà àti àwọn Lefi gba fadáká àti wúrà àti àwọn ohun èlò mímọ́ tí a tí wọ̀n jáde fún kíkọ́ lọ́ sí ilẹ̀ Olórún wa ní Jerusalemu. **31** Ní ojọ́ kejilá oṣù kìn-ín-ní ni a gbéra kúrò ní èbá odò Ahafa láti lọ́ sí Jerusalemu. Ọwọ́ Olórún wa wà lára wa, ó sì dààbò bọ̀ wá kúrò lówó àwọn ọ̀tá àti àwọn adigunjalẹ̀ ní ọ̀nà wa. **32** Bèè ni a gúnlẹ̀ sí Jerusalemu, níbí tí a tí sinmi fún ojọ́ mēta. **33** Ní ojọ́ kẹrin, a wọ̀n ohun èlò fadáká àti wúrà àti àwọn ohun èlò mímọ́ lé àlùfáà Meremoti ọmọ́ Uriah lówó, láti inú ilẹ̀ Olórún wa, Eleasari ọmọ́ Finehasi wà pèlú rẹ̀, bèè ni àwọn ọmọ́ Lefi; Josabadi ọmọ́ Jeşua àti Noadiah ọmọ́ Binnui wà nìbè pèlú. **34** Gbogbo nńkan ni a kà, tí a sì wọ̀n, gbogbo iye iwọ̀n ni a sì ẹ̀ akọsilẹ̀ rẹ̀ sínú iwé ní ìgbà nàà. **35** Nígbà nàà ni àwọn ìgbèkùn tí ó tí padà láti ilẹ̀ àjẹjì rú ẹ̀bọ́ sísun sí Olórún Israèli: ako málúú méjìlá fún gbogbo Israèli, àgbò mērinđínlógórún-ún, ọ̀dọ́-àgùntàn mētáđínlógórín, àti ọ̀búko méjìlá fún ẹ̀bọ́ ẹ̀şẹ̀. Gbogbo èyí jẹ́ ẹ̀bọ́ sísun sí Olúwa. **36** Wọ̀n sì jìşẹ̀ aşẹ̀ ọba fún àwọn ìjòyè àti àwọn baalẹ̀ agbègbè Eufurate, wọ̀n sì şe ìranlówó fún àwọn èniyàn àti ilẹ̀ Olórún.

9 Lẹyin ìgbà tí a tí şe àwọn nńkan wọ̀nyí tán, àwọn olórí tò mí wá, wọ̀n sì wí pé, “Àwọn èniyàn Israèli, tí ó fi mó àwọn àlùfáà àti àwọn ọmọ́ Lefi, kò tí í ya ara wọ̀n sọ̀tọ́ kúrò láàrin àwọn èniyàn agbègbè tí wọ̀n ní şe ohun ìrírà bí í tí àwọn ará Kenaani, àwọn ará Hiti, àwọn ará Peresi, àwọn ará Jebusi, àwọn ará Ammoni, àwọn ará Moabu, àwọn ará Ejibiti àti tí àwọn ará Amori. **2** Wọ̀n tí fẹ́ lára àwọn ọmọ̀bínrin wọ̀n fún ara wọ̀n àti fún àwọn ọmọ̀kúnrin wọ̀n gégé bí aya, wọ̀n tí da ìrú-ọmọ́ ìran mímọ́ pọ́ mó àwọn èniyàn tí ó wà ní àyíká wọ̀n.

Àwọn olórí àti àwọn ìjòyè ta àwọn èniyàn tókú yọ́ nínú híhu iwá àişódótó.” **3** Nígbà tí mo gbọ́ èyí, mo fa àwòtẹ̀lẹ̀ àti agbádá mi ya, mo tu ìrun orí àti ìrungbọ̀n mi, mo sì jókòdó ní ìjayà. **4** Nígbà nàà ni gbogbo àwọn tí ó wárin sí ọ̀rẹ̀ Olórún Israèli kó ara wọ̀n jọ́ yí mí ká nítorí àişódótó àwọn ìgbèkùn yí. Èmi sì jókòdó nìbè ní ìjayà tífí di àkòkò ìrúbo àşálé. **5** Ní ìgbà tí ó di àkòkò ìrúbo àşálé, mo dide kúrò nínú ìrèwẹ̀şì okàn mi, pèlú àwòtẹ̀lẹ̀ àti agbádá mi yíya ní ọ̀rún mi, mo kúnlẹ̀ lórí eekún mi méjèjì, mo sì tẹ́ ọwọ́ mi méjèjì sí Olúwa Olórún mi. **6** Mo sì gbàdùrà: “Ojú tí mí gidigidi, tí n kò fi ilẹ̀ gbé ojú mí sókè sí ọ̀dọ́ rẹ̀, Olórún mi, nítorí ẹ̀şẹ̀ wá di pupọ́ ní orí wa, èbi wa sì ga kan àwọn ọ̀run. **7** Láti ojọ́ àwọn baba wá ní èbi wa tí pọ́ jojo tífí di ìsinsin yí. Nítorí ẹ̀şẹ̀ wa, àwa àti àwọn ọba wa àti àwọn àlùfáà wa ni a tí sọ́ di ẹ̀ni idà, ẹ̀ni ìgbèkùn, ìkógun àti ẹ̀ni ẹ̀şín lówó àwọn àjẹjì ọba, bí ó tí rí lóní. **8** “Şùgbọ̀n ni isinsin yí, fún ìgbà díẹ̀, ni a tí fi oore-ọ̀fẹ́ fún wa láti ọ̀dọ́ Olúwa Olórún wa wá láti sálá, àti láti fi èèkàn fún wa ni ibi mímọ́ rẹ̀, nítorí kí Olórún kí ó lè mú ojú wa mólẹ̀, kí ó sì tún wa gbé dide díẹ̀ kúrò nínú ìgbèkùn wa. **9** Bí ó tilẹ̀ jẹ́ pé àwa jẹ́ ẹ̀rú, Olórún wa kò fi wa silẹ̀ nínú ìgbèkùn wa. Ó tí fi àánú hàn fún wa ni iwájú àwọn ọba Persia: Ó tí fún wa ní ìgbé ayé tuntun láti tún odi ilẹ̀ Olórún wa mo, kí a sì tún àwókú rẹ̀ şe, ó sì fi odi ààbò fún wa ní Juda àti ní Jerusalemu. **10** “Şùgbọ̀n nísinsin yí, Olórún wa, kí ní àwa yóó wí lẹyin èyí? Nítorí tí àwa kọ́ aşẹ̀ rẹ̀ silẹ̀ **11** èyí tí iwọ́ tí pa fún wa láti ẹnu àwọn wòlù ìranşẹ̀ rẹ̀, nígbà tí iwọ́ wí pé, ‘Ilẹ̀ nàà tí èyin ní wọ́ lọ́ láti gbà n ní jẹ́ ilẹ̀ aláímọ́ tó kún fún ègin àwọn èniyàn ilẹ̀ nàà, nípa şíşẹ̀ ohun ìrírà àti híhu iwá èèrí tí kún ún láti ìkángun kan dé èkejì. **12** Nítorí nàà, ẹ́ má şe fi àwọn ọmọ̀bínrin yín fún àwọn ọmọ̀kúnrin wọ̀n ní iyawó tàbí kí ẹ́ fẹ́ àwọn ọmọ̀bínrin wọ̀n fún àwọn ọmọ̀kúnrin yín ní iyawó. Ẹ́ má şe dá májẹmú alááfíá pèlú wọ̀n nígbákìgbà kí èyin kí ó sì le lágbara, kí ẹ́ sì le máa jẹ́ ire ilẹ̀ nàà, kí ẹ́ sì le fi í silẹ̀ fún àwọn ọmọ́ yín gégé bí ogún ayérayé.’ **13** “Ohun tí ó tí şelẹ̀ sí wa jẹ́ ayọ̀rìşí íşẹ̀ búburú wa àti èbi ẹ̀şẹ̀ ìlá wa, síbè, Olórún wa, ìjìyà tí iwọ́ fún wa kéré sí ìjìyà tí ó yẹ́ fún ẹ̀şẹ̀ tí a dá, iwọ́ sí fún wa ní àwọn èniyàn tó şékú bí èyí. **14** Njẹ́ ó yẹ́ kí àwa tún yẹ́ kúrò nínú aşẹ̀ rẹ̀, kí a sì máa şe ìgbéyàwó papọ́ pèlú àwọn èniyàn tí wọ̀n tí şe onírúurú ohun ìrírà báyi? Şe iwọ́ kò ní bínú sí wa láti pa wá run tí kí yóó sẹ́ ku ẹ̀nikẹ̀ni tí yóó là? **15** Iwọ́ Olúwa, Olórún Israèli, iwọ́ jẹ́ olódodo! Àwa ìgbèkùn tí ó şékú bí ó tí rí lóní. Àwa dúró níwájú rẹ̀ nínú èbi ẹ̀şẹ̀ wa, bí ó tilẹ̀ jẹ́ pé nítorí èyí ẹ̀nikẹ̀ni nínú wa kò lè dúró níwájú rẹ̀”.

10 Nígbà tí Ezra ní gbàdùrà tí ó sì ní jẹwọ́, tí ó ní sokún tí ó sì ní gbàrayílẹ̀ níwájú ilẹ̀ Olórún, ogunlógó àwọn ọmọ́ Israèli okúnrin, obínrin àti àwọn ọmọ́dẹ́ pagbo yí í ká. Àwọn nàà ní sokún kíkorò. **2** Nígbà nàà ni Şekaniah ọmọ́ Jehieli, ọkan lára ìran Elamu, sọ́ fún Ezra pé, “Àwa tí jẹ́ aláişódótó sí Olórún wa nípa fifẹ́ àwọn obínrin àjẹjì láàrin àwọn èniyàn tí ó wà yí wa ká. Şùgbọ̀n síbè nàà, ìrètí sí wá fún Israèli **3** Nísinsinyí, ẹ́ jẹ́ kí a dá májẹmú

níwájú Olórùn wa láti lé àwọn obìnrin yí àti àwọn ọmọ wọn lọ. Gégé bí imòrán Esra olúwa mi àti ti àwọn tí ó bèrù àṣe Olúwa Olórùn wa. Ɛ jé kí a se gégé bí òfin. **4** Dìde, nítorí, òrò tírẹ̀ ni èyí. Gbogbo wà yóò wá pèlú rẹ, mú ọkàn le kí o sì se é.” **5** Nígba nàà ni Esra dìde, ó sì fi àwọn aṣiwájú àlùfáà àti àwọn ọmọ Lefi àti gbogbo Israeli sí abẹ̀ ibúra, láti se ohun tí wón dá lábáà. Wón sì búra. **6** Nígba nàà ni Esra padà sèyìn kúrò níwájú ilé Olórùn, ó sì lọ sí iyará Jehohanani ọmọ Eliaṣibu. Nígba tí ó wà nìbẹ̀, kò jẹ́ ọúnjẹ̀ bèẹ̀ ni kò sì mu omi, nítorí ó sì ní káàánú fún àìṣòdótọ̀ àwọn igbèkùn. **7** Ikéde kan jáde lọ jákèjáádò Juda àti Jerusalemú fún gbogbo àwọn igbèkùn láti péjọ sí Jerusalemú. **8** Ènikéni tí ó ba kò láti jáde wá láàrín ojọ mètá yóò padánú ohun iní rẹ̀ ní ìbámu pèlú ipinnu àwọn ijòyè àti àwọn àgbàgbà, àti pé a ó lé òun fúnra rẹ̀ jáde kúrò láàrín ipéjọpọ̀ àwọn igbèkùn. **9** Láàrín ojọ mètá nàà, gbogbo àwọn ọkúnrin Juda àti Benjamini tí péjọ sí Jerusalemú. Ní ogúnjọ̀ oṣù kẹ̀ṣànáń, gbogbo àwọn èniyàn jókòdó sí ita gbangba iwájú ilé Olórùn, wón wà nínú ìbànújẹ̀ nílá nítorí ọ̀ràn yí, àti nítorí ọ̀jò púpọ̀ tó tí rọ̀. **10** Nígba nàà ni àlùfáà Esra dìde, ó sì wí fún wọn pé, “Èyin tí se àìṣòdótọ̀, ẹ̀ tí fẹ́ obìnrin àjẹ̀jì, ẹ̀ tí dá kún èbi Israeli. **11** Nísinsin yí, ẹ̀ jéwọ̀ níwájú Olúwa, Olórùn àwọn baba yín, kí ẹ̀ sì se ìfẹ́ rẹ̀. Ɛ ya ara yín sòtọ̀ kúrò láàrín àwọn èniyàn tí ó yí i yín ká àti láàrín àwọn iyawó àjẹ̀jì yín.” **12** Àpéjọpọ̀ èniyàn nàà sì dàhún lóhùn rara pé, ohun tí ó sọ̀ dára! A gbọ̀dọ̀ se bí o ti wí. **13** Sùgbón ọ̀pọ̀ ní ó wà ni ibi yí síbẹ̀ àkòkò òjò ni; àwa kò sì lè dúró ní ita. Yàtò sí èyí, a kò le è yanjú ọ̀rò yí láàrín ojọ̀ kan tàbí ojọ̀ méjì, nítorí ẹ̀ṣẹ̀ wa pọ̀ jọjọ̀ lórí àwọn nńkan wònyí. **14** Jé kí àwọn ijòyè wa sojú fún gbogbo ijọ̀ èniyàn, léyìn nàà, jé kí ènikòòkan nínú àwọn ilú wa tí ó ti fẹ́ obìnrin àjẹ̀jì wá ní àsikò tí a yàn, pèlú àwọn àgbàgbà àti àwọn onídaájọ̀ ilú kòòkan, tí tí ìbínú gíga Olórùn wa lórí ọ̀rò yí yóò fi kúrò ní orí wa. **15** Jonatani ọmọ Asaheli àti Jahseiah ọmọ Tikfa nikan pèlú àtiléyìn Meṣullamu àti Şabbetai ará Lefi, ni wón tako àbá yí. **16** Nígba nàà ni àwọn igbèkùn se gégé bí wón se fi ẹ̀nu kò sí. Àlùfáà Esra yan àwọn ọkúnrin tí wón jẹ́ olórí àwọn ìdílẹ̀, ènikòòkan láti ìdílẹ̀ kòòkan, gbogbo wón ni a sì mọ̀ pèlú orúkọ̀ wón. Ní ojọ̀ kin-ín-ní oṣù kẹ̀wàá, wón jókòdó láti se àyèwò àwọn ẹ̀jọ̀ nàà, **17** ní ojọ̀ kin-ín-ní, oṣù kin-ín-ní ni wón parí pèlú àwọn èniyàn tí wón fẹ́ àwọn obìnrin àjẹ̀jì. **18** Lára ìran àwọn àlùfáà àwọn wònyí fẹ́ àwọn obìnrin àjẹ̀jì. Nínú ìran Jeṣua ọmọ Josadaki, àti àwọn arákúnrin rẹ̀: Maaseiah, Elieseri, Jaribi àti Gedaliah. **19** Gbogbo wón ni wón se ipinnu láti lé àwọn iyawó wón lọ, wón sì fi àgbò kan láàrín agbo ẹ̀ran lélé fún èbi wón gégé bí ọ̀rẹ̀ ẹ̀ṣẹ̀. **20** Nínú ìran Immeri: Hanani àti Sebadiah. **21** Nínú ìran Harimu: Maaseiah, Elijah, Şemaiah, Jehieli àti Ussiah. **22** Nínú ìran Paşuri: Elioenai, Maaseiah, Işmaeli, Netaneli, Josabadi àti Eleasa. **23** Lára àwọn ọmọ Lefi: Josabadi, Şimei, Kelaiah (èyí tí í se Kelita), Petahiah, Juda àti Elieseri. **24** Nínú àwọn akorin: Eliaṣibu. Nínú àwọn aṣọ̀nà: Şallumu, Telemu àti Uri. **25** Àti lára àwọn ọmọ Israeli tókù. Nínú ìran Paroşi: Ramiah, Issiah,

Malkiah, Mijamini, Eleasari, Malkiah àti Benaiah. **26** Nínú ìran Elamu: Mattaniah, Sekariah, Jehieli, Abdi, Jerimoti àti Elijah. **27** Nínú àwọn ìran Sattu: Elioenai, Eliaṣibu, Mattaniah, Jerimoti, Sabadi àti Asisa. **28** Nínú àwọn ìran Bebai: Jehohanani, Hananiah, Sabbai àti Atlai. **29** Nínú àwọn ìran Bani: Meṣullamu, Malluki, Adaiah, Jaşubu, Şeali àti Jerimoti. **30** Nínú àwọn Pahati-Moabu: Adma, Kelali, Benaiah, Maaseiah, Mattaniah, Besaleli, Binnui àti Manase. **31** Nínú àwọn ìran Harimu: Elieseri, Işiah, Malkiah àti Şemaiah, Simeoni, **32** Benjamini, Malluki àti Şemariah. **33** Nínú àwọn ìran Haşumu: Mattanai, Mattatta, Sabadi, Elifaleti, Jeremai, Manase àti Şimei. **34** Nínú àwọn ìran Bani: Maadai, Amramu, Ueli, **35** Benaiah, Bediah, Keluhi **36** Faniah, Meremoti, Eliaṣibu, **37** Mattaniah, Mattenai àti Jaasu. **38** Àti Bani, àti Binnui: Şimei, **39** Şelemiah, Natani, Adaiah, **40** Maknadebai, Sasai, Şarai, **41** Asareeli, Şelemiah, Şemariah, **42** Şallumu, Amariah àti Josefu. **43** Nínú àwọn ìran Nebo: Jeieli, Mattitiah, Sabadi, Sebina, Jaddai, Joeli àti Benaiah. **44** Gbogbo àwọn wònyí ló fẹ́ obìnrin àjẹ̀jì, àwọn m̀ìràn nínú wón sì bi ọmọ̀ ní ipasẹ̀ àwọn iyawó wònyí.

Nehemiah

1 Ọrọ Nehemiah ọmọ Hakaliah. Ní oṣù Kisleu ní ogún odún (ìjọba Ahaswerusi ọba Persia) nígbà tí mo wà ní ààfín Susa, 2 Hanani, ọkàn nínú àwọn arákùnrin mi wá láti Juda pèlú àwọn ọkùnrin kan, mo sì béèrè lówọ wọn nípa àwọn Júù tí ó sẹ̀kú tí wọn kò kó ní ìgbèkùn, àti nípa Jerusalemu. **3** Wọn sọ fún mi pé, “Àwọn tí ó kù tí a kó ní ìgbèkùn tí wọn sì padà sí agbègbè ìjọba wà nínú wàhàlà púpọ̀ àti ègàn. Odi Jerusalemu ti wó lulẹ̀ a sì ti fi iná sun ẹnu ibodè rẹ.” **4** Nígbà tí mo gbọ̀ àwọn nṣhkan wònyí, mo jókòdò mo sì sọkún. Mo sọfọ̀, mo gbààwẹ̀, mo sì gbádúrà fún ojọ̀ diẹ̀ níwájú Ọlórún ọ̀run. **5** Nígbà nàà ni mo wí pé: “Olúwa, Ọlórún ọ̀run, Ọlórún tí ó tóbí tí ó sí ní ẹ̀rù, tí ó ní pa májémú ìfẹ̀ rẹ̀ mọ̀ pèlú wọn tí ó fẹ́ ẹ́ tí wọn sì ní pa àṣẹ̀ mọ̀. **6** Jẹ́ kí etí rẹ̀ kí ó sí sílẹ̀, kí ojú ù rẹ̀ kí ó sí sílẹ̀ láti gbọ̀ àdúrà tí iránsẹ̀ rẹ̀ ní gbà ní iwájú rẹ̀ ní ọ̀sán àti ní ọ̀ru fún àwọn iránsẹ̀ rẹ̀, àwọn èniyàn Israelì. Mo jẹ́wọ̀ èṣẹ̀ àwa ọmọ̀ Israelì àti tẹ̀mì àti tí ilẹ̀ baba mi, tí a tí ẹ̀ sí ọ̀. **7** Àwa ti ẹ̀ búburú sí ọ̀. A kò sì pa àṣẹ̀ ilàná àti ọ̀fin tí iwọ̀ fún Mose iránsẹ̀ rẹ̀ mọ̀. **8** “Rántí ilàná tí ó fún Mose iránsẹ̀ rẹ̀, wí pé, “Bí iwọ̀ bá jẹ́ aláìsòdótó, èmi yóò fọ̀n yín ká sí àárín àwọn orílẹ̀-èdè. **9** Sùgbọ̀n tí ẹ̀yin bá yípadà sí mi, tí ẹ̀ bá sì pa àṣẹ̀ mí mọ̀, nígbà nàà bí àwọn èniyàn yín tí a kó ní ìgbèkùn tilẹ̀ wá ní jìnnà réré ipèkùn ọ̀run, èmi yóò kó wọn jọ̀ láti ibẹ̀, èmi yóò sì mú wọn wá, sí ibi tí èmi ti yàn bí i ibùgbè fún orúkọ̀ mi.” **10** “Àwọn ni iránsẹ̀ rẹ̀ àti èniyàn rẹ̀ àwọn tí iwọ̀ rà padà pèlú agbára òlórún rẹ̀ àti ọwọ̀ agbára òlórún rẹ̀. **11** Olúwa, jẹ́ kí etí rẹ̀ sí sílẹ̀ sí àdúrà iránsẹ̀ rẹ̀ yí, àti sí àdúrà àwọn iránsẹ̀ rẹ̀ tí wọn ní inú didún láti bọ̀wọ̀ fún orúkọ̀ rẹ̀. Fún iránsẹ̀ rẹ̀ ní àṣeyọ̀rí lóní kí ó sì síjù àánú wò ó níwájú ọ̀kùnrin yí.” Nítórí tí mo jẹ́ agbọ̀tí ọba nígbà nàà.

2 Ní oṣù Nisani, ní ogún odún ìjọba ọba Artasasta, nígbà tí a gbé wáini wá fún un, mo gbé wáini nàà, mo fi fún ọba, ibànújẹ̀ kò hàn ní ojú mi rí ní iwájú rẹ̀. **2** Nítórí nàà ni ọba béèrè lówọ̀ mi pé, “Èṣẹ̀ tí ojú rẹ̀ fi fàro nígbà tí kò rẹ̀ ọ? Èyí kí i ẹ̀ se ohun miiran bí kò ẹ̀ se ibànújẹ̀ ọkàn.” Ẹ̀rù bà mí gidigidi, **3** sùgbọ̀n mo wí fún ọba pé, “Kí ọba kí ó pé! Èṣẹ̀ tí ojú mi kò ẹ̀ se ní fàro, nígbà tí ilú tí a sin àwọn baba mi sí wà ní ahoro, tí a sì ti fi iná run àwọn ibodè rẹ̀?” **4** Ọba wí fún mi pé, “Kí ni iwọ̀ ñ fẹ́?” Nígbà nàà, ni mo gbádúrà sí Ọlórún ọ̀run, **5** mo sì dá ọba lóhùn pé, “Tí ó bá wu ọba, tí iránsẹ̀ rẹ̀ bá sí rí ojúrere ní ojú rẹ̀, jẹ́ kí ó rán mi lọ̀ sí ilú nàà ní Juda níbi tí a sin àwọn baba mi nítórí kí èmi lè tún un kọ̀.” **6** Nígbà nàà ni ọba, pèlú iyawọ̀ rẹ̀ tí ó jókòdò légbẹ̀ rẹ̀, bí mí pé, “Báwo ni ìrìnnàjò nàà yóò ẹ̀ pé ọ̀ tó, nígbà wo sì ni iwọ̀ yóò padà?” Ó dún mọ̀ ọba láti rán mi lo, bèè ni mo dá àkókò kan. **7** Mo sì tún wí fún ọba pé, “Bí ó bá wu ọba, kí ó fún mi ní lẹ̀tá sí àwọn baalẹ̀ òkè odò Eufurate kí wọn le mú mi kojá títí èmi yóò fi dé Juda lálẹ̀wú. **8** Kí èmi sì gba lẹ̀tá kan lówọ̀ fún Asafu, olùṣọ̀ igbó ọba, nítórí kí ó lè fún mi ní igi láti fi ẹ̀ se àtẹ̀rígba fún ibodè ilẹ̀ ìṣọ̀ tẹ̀mpilì àti fún odi ilú nàà

àti fún ilẹ̀ tí èmi yóò gbé?” Nítórí ọwọ̀ àánú Ọlórún mi wà lórí mi, ọba fi ibèèrè mi fún mi. **9** Bèè ni mo lọ̀ sí ọ̀dò àwọn baalẹ̀ agbègbè Eufurate, mo sì fún wọn ní àwọn lẹ̀tá ọba. Ọba sì ti rán àwọn ológun àti àwọn ẹ̀lẹ̀ṣin ogun pèlú mi. **10** Nígbà tí Sanballati ará Horoni àti Tobiah ará a Ammoni tí wọn jẹ́ ìjòyè gbọ̀ nípa èyí pé, ẹnìkan wá láti mú itẹ̀sìwájú bá àláfáà àwọn ará Israelì inú bí wọn gidigidi. **11** Mo sì lọ̀ sí Jerusalemu, léyìn ìgbà tí mo dúró níbẹ̀ fún ojọ̀ mọ́ta. **12** Mo jáde ní ọ̀ru pèlú àwọn ọ̀kùnrin diẹ̀. Èmi kò sì sọ fún ẹnìkankan ohun tí Ọlórún mi tí fi sí ọkàn mi láti ẹ̀ se fún Jerusalemu. Kò sí ẹ̀ranko kankan pèlú mi, bí kò ẹ̀ se ọkàn ọ̀so ọ̀so tí mo gùn. **13** Ní ọ̀ru, mo jáde lọ̀ sí àfonifọ̀jì ibodè sí ìhà kànga Jakali àti sí ẹ̀nu ibodè Ààtàn àti ẹ̀nu ibodè rẹ̀ èyí tí ó ti wó odi Jerusalemu tí ó lulẹ̀, tí a ti fi iná sun. **14** Nígbà nàà ni mo lọ̀ sí ẹ̀nu ibodè orísun àti sí adágún omi ọba, sùgbọ̀n kò sí àyè tó fún ẹranko mi láti kojá; **15** bèè ni mo gòkè àfonifọ̀jì ní ọ̀ru, mo ní wo odi. Ní iparí, mo padà séyìn, mo sì tún wọ̀lẹ̀ láti ibodè àfonifọ̀jì. **16** Àwọn olórí kò mọ̀ ibi tí mo lọ̀ tabí mọ̀ ohun tí mo ní ẹ̀ se, nítórí èmi kò tí i sọ fún àwọn ará Júù tabí àwọn àláfáà tabí àwọn ọ̀lọ́lá tabí àwọn ìjòyè tabí ẹnìkẹ̀ni miiran tí yóò máa se ìṣẹ̀ nàà. **17** Nígbà nàà ni mo sọ fún wọn pé, “Sé ẹ̀ rí wàhàlà tí a ni: Jerusalemu wà nínú iparun, ibodè rẹ̀ ni a sì ti fi iná jó. Ẹ̀ wá, ẹ̀ jẹ́ kí a tún odi Jerusalemu mọ̀, àwa kò sì ní jẹ́ ẹnì ègàn mọ̀”. **18** Èmi sì tún sọ fún wọn nípa bí ọwọ̀ àánú Ọlórún mi ẹ̀ se wà lára mi àti ohun tí ọba ti sọ fún mi. Wọn dàhùn wí pé, “Ẹ̀ jẹ́ kí a bèrè àtúnmọ̀ rẹ̀.” Bèè ni wọn sì bèrè ìṣẹ̀ rere yí. **19** Sùgbọ̀n nígbà tí Sanballati ará a Horoni, Tobiah ara olóyè Ammoni àti Gešemu ará a Arabia gbọ̀ nípa rẹ̀, wọn fi wá ẹ̀ se ẹ̀lẹ̀yà, wọn sì fi wá ẹ̀ se ẹ̀sín. Wọn béèrè pé, “Kí ni èyí tí ẹ̀ ní ẹ̀ se yí? Sẹ̀ ẹ̀ ní sọ̀tẹ̀ sí ọba ni?” **20** Mo dá wọn lóhùn, mo wí fún wọn pé, “Ọlórún ọ̀run yóò fún wa ní àṣeyọ̀rí. Àwa iránsẹ̀ rẹ̀ yóò bèrè láti tún un mọ̀, sùgbọ̀n fún un yin, ẹ̀yin kò ní ipín tabí ipa tabí ẹ̀tọ̀ ohunkóhun tí ó jẹ́ mọ̀ itàn ní Jerusalemu.”

3 Eliašibu olórí àlùfáà àti àwọn àlùfáà arákùnrin rẹ̀ lò sísẹ̀, wọn sì tún ibodè àguntàn mọ̀. Wọn yà á sí mimọ̀, wọn sì gbé ilẹ̀kùn dúró sí ibi tí ó ye, wọn mọ̀ ọ̀n títí dé ilẹ̀ ìṣọ̀ ogòrùn-un, èyí tí wọn yà sí mimọ̀ títí dé ilẹ̀ ìṣọ̀ gíga Hananeli. **2** Àwọn ọ̀kùnrin Jeriko sì mọ̀ ní ẹ̀gbẹ̀ rẹ̀, Sakkuri ọmọ̀ Imri sì mọ̀ ní ẹ̀gbẹ̀ àwọn ọ̀kùnrin Jeriko. **3** Àwọn ọ̀kùnrin Senaa ni wọn mọ̀ ibodè eja. Wọn kún ọ̀pọ̀ ìgbéró rẹ̀, wọn sì gbé ilẹ̀kùn rẹ̀, idábúú ilẹ̀kùn àti àwọn idè e rẹ̀ sí àyè e wọn. **4** Meremoti ọmọ̀ Uriah, ọmọ̀ Hakosi tún èyí tí ó wà ní ẹ̀gbẹ̀ ẹ̀ wọn mọ̀. Ẹ̀ni tí ó tún wà ní ẹ̀gbẹ̀ rẹ̀ ni Mešullamu ọmọ̀ Berekiah, ọmọ̀ Mešesabeli tún èyí tí ó wà ní ẹ̀gbẹ̀ wọn mọ̀. Bàkan nàà ni ẹ̀gbẹ̀ rẹ̀, Sadoku ọmọ̀ Baanah nàà tún odi mọ̀. **5** Èyí tí ó tún wà ní ẹ̀gbẹ̀ wọn ni àwọn ọ̀kùnrin Tekoa tún mọ̀, sùgbọ̀n àwọn ọ̀lọ́lá kò ẹ̀ se àtìlẹ̀yìn fún ìṣẹ̀ nàà lábẹ̀ àwọn olórí wọn. **6** Jehoida ọmọ̀ Pasea àti Mešullamu ọmọ̀ Besodeiah ni wọn tún ẹ̀nu ibodè àtìjọ̀ ẹ̀ se. Wọn kún bífimú rẹ̀, wọn rí àwọn ilẹ̀kùn rẹ̀, àwọn idábúú ilẹ̀kùn àti àwọn idè rẹ̀ sí àyè

won. 7 Léyin in won ni àtúnṣe tún wà láti òdò àwon òkúnrin Gibeoni àti Mispá; Melatiah ti Gibeoni àti Jadoni ti Meronoti; àwon ibi tí ó wà lǎbẹ̀ àṣe baalẹ̀ agbègbè Eufurate. 8 Usieli oṃo Harhiah, òkan lára àwon alágbèdè wúrà, túnṣe àtúnṣe èyí tí ó wà lẹgbẹ̀ rẹ̀; àti Hananiah, òkan lára àwon tí ó n ɛ tūràrì, túnṣe àtúnṣe èyí tí ó tún tẹ̀lẹ̀ e. Wón mú Jerusalemu padà bọ̀ sípò tífí dé Odi gbígbòdòrò. 9 Refaiah oṃo Huri, alákdòso idaji agbègbè Jerusalemu, tún èyí tí ó wà lẹgbẹ̀ rẹ̀ ɛ. 10 Ní ègbẹ̀ èyí Jedaiah oṃo Haramafu tún èyí tí ó wà ní òkán ilẹ̀ rẹ̀ mọ, Hattusi oṃo Haṣabiah sí tún tí ègbẹ̀ rẹ̀ mọ. 11 Malkiah oṃo Harimu àti Haṣubu oṃo Pahati-Moabu tún ègbẹ̀ kejí ɛ àti ilẹ̀ iṣò iléru. 12 Ṣallumu oṃo Halloheṣi, alákdòso idaji agbègbè Jerusalemu tún tí ègbẹ̀ rẹ̀ mọ pẹ̀lú irànlówó àwon oṃobinrin rẹ̀. 13 Ibodè àfonifoji ni Hanuni àti àwon ará Sanoa tún mọ. Wón tún un kọ, wón ri àwon ilẹ̀kùn àti àwon idè rẹ̀ sí àyè rẹ̀. Wón sì tún tún egbèrùn kan ìgbònwó odi mọ tífí dé ɛnu ibodè àtàn. 14 ɛnu ibodè àtàn ni Malkiah oṃo Rekabu, alákdòso agbègbè Beti-Hakeremu tún mọ. Ó tún un mọ, ó sì gbé àwon ilẹ̀kùn rẹ̀, àwon idábùú ilẹ̀kùn àti àwon idè rẹ̀ sí àyè wón. 15 ɛnu ibodè orísun ni Ṣalluni Koli-Hose, alákdòso agbègbè Mispá tún mọ. Ó tún ún mọ, ó kan òrùlẹ̀ e rẹ̀ yíká, ó gbé àwon ilẹ̀kùn rẹ̀ àwon idábùú ilẹ̀kùn àti àwon idè rẹ̀ ró sí àyè wón. Ó tún tún odi adágún Siloamu mọ, ní ègbẹ̀ ogbà oṃa, tífí dé àwon àtẹ̀gùn tí ó sòkalẹ̀ lọ láti ilú Dafidi. 16 Léyin in rẹ̀ ni, Nehemiah oṃo Asbuku, alákdòso idaji agbègbè Beti-Suri ɛ àtúnṃo dé ibi òkán òdikejì ibojì Dafidi, tífí dé adágún omi àtòwòdá àti tífí dé ilẹ̀ àwon alágbára. 17 Léyin rẹ̀ ni àwon ará a Lefi, ní abẹ̀ ɛ Rehumu oṃo Bani. Lẹgbẹ̀ rẹ̀ ni Haṣabiah, alákdòso idaji agbègbè Keila ɛ àtúnṣe fún agbègbè tirẹ̀. 18 Léyin rẹ̀ ni àwon Lefi arákúnrin won ní abẹ̀ ákoso Binnui ɛ àtúnṣe, Bafai oṃo Henadadi, ìjyè àwon idaji agbègbè Keila. 19 Léyin rẹ̀ ni Eseri oṃo Jeṣua, alákdòso Mispá, tún ibò míràn ɛ, láti ibikan tí ó kojú sí ibi gíga sí ilẹ̀-ìhámọ̀ra tífí dé orígun. 20 Léyin rẹ̀ ni Baruku oṃo Sakkai fi itara tún apá míràn ɛ, láti orígun dé ɛnu-òná ilẹ̀ Eliasibu olórí àlùfáá. 21 Léyin rẹ̀ ni, Meremoti oṃo Uriah, oṃo Hakosi tún apá míràn ɛ, láti ɛnu-òná ilẹ̀ Eliasibu tífí dé òpin rẹ̀. 22 Àtúnṣe tí a tún túnṣe léyin rẹ̀ ní àwon àlùfáá ní àyíká agbègbè túnṣe. 23 Léyin won ni Benjamini àti Haṣubu tún èyí tí iwájú ilẹ̀ won ɛ; léyin won ni, Asariah oṃo Maaseiah oṃo Ananiah tún tí ègbẹ̀ ilẹ̀ rẹ̀ ɛ. 24 Léyin rẹ̀ ni Binnui oṃo Henadadi tún apá míràn ɛ, láti ilẹ̀ Asariah dé orígun àti kòrò, 25 àti Palali oṃo Usai tún òdikejì orígun ɛ àti ilẹ̀ iṣò tí ó yọ sòde láti ibi gíga ní ègbẹ̀ àáfin oṃa tí òkè lẹgbẹ̀ agbègbè àwon olùṣò. Léyin rẹ̀ ni, Pedaiah oṃo Paroṣi 26 àti àwon iránṣe tẹ̀pílí tí ó n gbé ní òkè Ofeli ɛ àtúnṣe tífí dé ibi òkánkán òdikejì ibodè omi sí ihà ilà-òòrùn àti ilẹ̀ iṣò tí ó yọ sòde. 27 Léyin won ni àwon èniyàn Tekoa tún apá míràn ɛ, láti ilẹ̀ iṣò nílá tí ó yọ sòde tífí dé ògiri Ofeli. 28 Àwon àlùfáá ni ó ɛ àtúnṣe òkè ibodè ɛṣin ɛ, ɛnikòṃkan ní iwájú ilẹ̀ e rẹ̀. 29 Léyin won, Sadoku oṃo Immeri tún òkánkán òdikejì ilẹ̀ rẹ̀ ɛ. Léyin

rẹ̀ ni Ṣemaiah oṃo Ṣekaniah, olùṣò ibodè ihà ilà-òòrùn ɛ àtúnṣe. 30 Léyin rẹ̀ ni, Hananiah oṃo Ṣelemiah, àti Hanuni oṃo èkẹfà Salafi, tún apá ibòmíràn ɛ. Léyin won ni, Meṣullamu oṃo Berekiah tún òkánkán òdikejì ibùgbè è ɛ. 31 Léyin in rẹ̀ ni Malkiah, òkan nínú àwon alágbèdè wúrà ɛ àtúnṣe tífí dé ilẹ̀ àwon iránṣe tẹ̀pílí àti àwon oníṣòwò, ní òkánkán òdikejì ibodè àyèwò tífí dé yàrà òkè kòrò; 32 àti lààrín yàrà òkè kòrò àti ibodè àguntàn ni àwon alágbèdè wúrà àti àwon oníṣòwò túnṣe.

4 Nígbà tí Sanballati gbọ̀ pé àwa nínú tún odi nàà mọ, ó bínú, ó sì bínú púpọ̀. Ó fi àwon ará Júú ɛ ṣẹlẹ̀yá, 2 ó sọ níwájú àwon èlẹgbẹ̀ rẹ̀ àti níwájú àwon oṃo-ogun Samaria pé, “Kí ni àwon aláilera Júú wònyí n ɛ ɣi? ɛ wón yóò mú odi wón padà ni? ɛ wón yóò rú ɛbọ ni? ɛ ɛ wón yóò parí i rẹ̀ lóòjọ ni bí? ɛ wón lè mú òkúta tí a ti sun láti inú òkítì padà bọ̀ sípò tí ó jóná bí wón ɛ wa?” 3 Tobiah ará Ammoni, ɛni tí ó wà lẹgbẹ̀ rẹ̀, wí pé, “Ohun tí wón nínú mọ—bí kòlòkòlò lásán bá gùn ún sòkè, yóò fọ̀ odi òkúta wón lulẹ̀!” 4 Gbọ̀ ti wa, Olórùn wa, nítorí àwa di ɛni ègán. Dá ègán wón padà sórí ara wón. Kí o sì fi wón fún ikógun ní ilẹ̀ ìgbèkùn. 5 Má ɛ bo èbi wón tabí wẹ̀ àwon èṣe wón nù kúrò níwájú rẹ̀, nítorí wón mú ọ̀ bínú níwájú àwon òmòlẹ̀. 6 Bèè ni àwa mọ odi nàà tífí gbogbo rẹ̀ fi dé idaji gíga rẹ̀, nítorí àwon èniyàn ṣiṣe pẹ̀lú gbogbo òkán an won. 7 Ṣùgbón nígbà tí Sanballati, Tobiah, àwon ará Arabia, ará Ammoni, àti àwon èniyàn Aṣdodu gbọ̀ pé àtúnṣe odi Jerusalemu tí ga dé òkè àti pé a tí mọ̀ àwon ibi tí ó yá dí, inú bí wón gidigidi. 8 Gbogbo wón jo gbimọ̀ pò láti wá bá Jerusalemu já àti láti dide wàhàlá sí í. 9 Ṣùgbón àwa gbàdúrá sí Olórùn wa, a sì yan olùṣò ọ̀sán àti tí òru láti kojú ihàlẹ̀ yí. 10 Làkòkòkò yí, àwon èniyàn Juda wí pé, “Agbára àwon òṣiṣe tí dínkù, àlàpà púpọ̀ ni ó wà tó bèè tí àwa kò fi le è mọ odi nàà.” 11 Bèè sì ni àwon ọ̀tá wa wí pé, “Kí won tò mò tabí kí won tò rí wa, àwa yóò tí dé àárin won, a ó sì pa won, a ó sì dá iṣe nàà dúró.” 12 Nígbà nàà ni àwon Júú tí ó n gbé ní ègbẹ̀ won wá sọ fún wa ní ìgbà mewaá pé, “Ibikibi tí èyin bá padà sí, wón yóò kọ̀lù wá.” 13 Nítorí nàà mo dá èniyàn díẹ̀ dúró níbi tí ó reṣẹ̀ jù léyin odi ní ibi gbangba, mo fi wón síbẹ̀ nípa àwon idílẹ̀ wón, pẹ̀lú àwon idà wón, àwon òkò wón àti àwon ọ̀run wón. 14 Léyin ìgbà tí mo wo àwon nṃkan yíká, mo dide mo sì wí fún àwon ọ̀lọ́lá àwon ìjyè àti àwon èniyàn tókù pé, “È má ɛ bèrù u won. È rántí Olúwa, ɛni tí ó tóbi, tí ó sì ní èrù, kí ɛ sì já fún àwon arákúnrin yín, àwon oṃokúnrin yín, àwon oṃobinrin yín, àwon iyawò yín àti àwon ilẹ̀ yín.” 15 Nígbà tí àwon ọ̀tá wa gbọ̀ pé àwa ti mọ̀ èrò wón àti wí pé Olórùn ti bà á jẹ̀, gbogbo wa padà sí ibi odi, ɛnikòṃkan sí ibi iṣe tirẹ̀. 16 Láti ojọ̀ nàà lọ, idaji àwon èniyàn nínú ɛ iṣe nàà, nígbà tí àwon idaji tókù múra pẹ̀lú òkò, asà, ọ̀run àti ihámọ̀ra. Àwon ìjyè sì pín ara won sẹ̀yìn gbogbo èniyàn Juda. 17 Àwon ɛni tí ó n mọ̀ odi. Àwon tí n ru àwon ohun èlò ɛ iṣe nàà pẹ̀lú ọ̀wọ̀ kan, wón sì fi ọ̀wọ̀ kejí di ohun jà mú, 18 olúkúlùkù àwon òmòlẹ̀ fi idà won sí ègbẹ̀ won bí won ɛ nínú ɛ. Ṣùgbón

òkùnrin tí ní fọ̀n ipè dúró pèlú mi. **19** Nígba náà ni mo so fún àwọn olólá, àwọn ìjòyè àti àwọn èniyàn tókú pé, “Ìṣẹ náà fẹ́ ó sì pọ̀, a sì ti jìnnà sí ara wa púpọ̀ lórí odi. **20** Níbikíbi tí ẹ́ bá ti gbọ̀ ohùn ipè, ẹ́ da ara pọ̀ mọ̀ wa níbẹ̀. Olórùn wa yóò já fún wa!” **21** Bẹ̀ẹ̀ ni àwa ẹ́ ṣẹ́ náà pèlú àwọn ìdajì èniyàn tí ó di òkò mú, láti òwúrò kùtùkùtù títí di ìgbà tí iràwọ̀ yóò fi yo. **22** Ní ìgbà náà mo tún so fún àwọn èniyàn pé, “Jẹ́ kí olúkúlùkù èniyàn àti olurànlówọ̀ rẹ̀ dúró ní Jerusalemu ní òru, nítorí kí wọn le jẹ́ ẹ̀sọ̀ fún wa ní òru, kí wọn sì le ẹ́ ṣẹ́ ní ọ̀sán.” **23** Bẹ̀ẹ̀ ni èmi àti àwọn arákùnrin mi àti àwọn èniyàn mi àti àwọn ẹ̀sọ̀ tí ó wà pèlú mi kò bọ̀ aṣo wa, olúkúlùkù wa ní ohun ijà tirẹ̀, kòdà nígba tí wọn bá ní lo pọ̀n omi.

5 Nísinsin yíí àwọn èniyàn àti àwọn iyàwọ̀ wọn kígbẹ̀ nílá sókè sí àwọn Júu arákùnrin wọn. **2** Àwọn kan ní wí pé, “Àwa àti àwọn omọ̀kùnrin àti àwọn omọ̀bìnrin wa pọ̀; kí àwa kí ó le ẹ́ jẹ́, kí a sì wà láààyè, a gbọ̀dọ̀ rí oúnjẹ.” **3** Àwọn miíràn wí pé, “Àwa ti fi oko wa ogbà àjàrà wa àti ilé wa dógò kí àwa kí ó lè rí oúnjẹ ní àkòkò iyan.” **4** Síbẹ̀ àwọn miíràn wí pé, “Àwa ní láti yá owó láti san ìṣàkòlẹ̀ fún ọ̀ba lórí àwọn oko wa àti àwọn ogbà àjàrà wa. **5** Bì ó tilẹ̀ jẹ́ pé a jẹ́ ẹ̀ran-ara kan àti èjẹ̀ kan gégé bí àwọn ará ilú wa tí àwọn omọ̀kùnrin wa sì dára bí í tiwọn, sibẹ̀ àwa ní láti fi àwọn omọ̀kùnrin àti àwọn omọ̀bìnrin wa sí oko ẹ̀rú. Dìẹ̀ nínú àwọn omọ̀bìnrin wa ti wà lóko ẹ̀rú náà, sùgbọ̀n àwa kò ní agbára, nítorí àwọn oko àti ogbà àjàrà wa ti di tí ẹ̀lòmíràn.” **6** Èmi bínú gidigidi nígba tí mo gbọ̀ igbe wọn àti àwọn ẹ̀sùn wònyí. **7** Mo rò wọn wò ní ọ̀kàn mi mo sì fi ẹ̀sùn kan olólá àti àwọn ìjòyè. Mo so fún wọn pé, ẹ̀yin ní gba owó èlẹ̀ lówọ̀ àwọn ará ilú u yín! Nítorí náà mo pe àpẹ̀jọ̀ nílá láti bá wọn wí. **8** Mo sì wí fún wọn pé, “Níbi tí àwa ní agbára mo, àwa ti ra àwọn Júu arákùnrin wa tí a ti tà fún àwọn tí kí í ẹ́e Júu padà. Nísinsin yíí ẹ̀yin ní ta àwọn arákùnrin yín, tí àwa sì tún ní láti rà wọn padà!” Wọn dáké, nítorí wọn kò rí ohunkóhun so. **9** Nítorí náà, mo tẹ̀síwájú pé, “Ohun tí ẹ́ ní ẹ́ kò dára. Kò ha yẹ́ kí ẹ́ máa rìn nínú ìbèrù Olórùn bí, láti yera fún ẹ̀gàn àwọn orílẹ̀-èdè miíràn tí í ẹ́ ẹ́ ọ̀tá wa? **10** Èmi àti àwọn arákùnrin mi àti àwọn èniyàn mi, pèlú ní yá àwọn èniyàn lówó àti oúnjẹ. Sùgbọ̀n ẹ́ jẹ́ kí a dáwọ̀ owó èlẹ̀ gbígba yíí dúró! **11** Ẹ́ fún wọn ní oko wọn, ogbà àjàrà wọn, ogbà olifi wọn àti ilé ẹ́ wọn pèlú owó èlẹ̀ tí ẹ́ ti gba lówọ̀ wọn ìdà ogòrùn-ún owó, oúnjẹ, wánni tuntun àti òróró tí ẹ́ ti gba lówọ̀ wọn padà kíakíá.” **12** Wọn wí pé, “Àwa yóò dá a padà. Àwa kì yóò sì bèèrè ohunkóhun lówọ̀ wọn mọ̀. Àwa yóò ẹ́ bí ó ti wí.” Nígba náà mo pe àwọn àlùfàà, mo sì mú kí àwọn olólá àti àwọn ìjòyè búra láti jẹ́ kí wọn ẹ́ ohun tí wọn ti ẹ́ ilé. **13** Mo sì gbọ̀n ìṣẹ́tí aṣo mi, mo wí pé, “Báyí ní kí Olórùn gbọ̀n olúkúlùkù èniyàn tí kò bá pa ilé rí yíí mọ̀ jáde kúró ní ilẹ̀ iní i rẹ̀. Bẹ̀ẹ̀ ní kí a gbọ̀n irú ẹ̀ni bẹ̀ẹ̀ jáde kí ó sì sófó!” Gbogbo jẹ́ èniyàn sì wí pé, “Àmín,” wọn sì fi iyan fún Olúwa. Àwọn èniyàn náà sì ẹ́ bí wọn ti ẹ́ ilé. **14** Síwájú sí í, láti ogún ọ̀dún ọ̀ba Artasasta, nígba tí a ti yàn mí láti jẹ́ baalẹ̀ wọn ní ilẹ̀ Juda, títí di ọ̀dún kejilélógbọ̀n ijoba rẹ̀—ọ̀dún

méjilá, èmi àti àwọn arákùnrin mi kò jẹ́ oúnjẹ baalẹ̀. **15** Sùgbọ̀n àwọn baalẹ̀ ìṣáájú—tí ó ti wà ṣáájú mi—gbe àjàrà wúwo lé àwọn èniyàn lórí yàtò fún oúnjẹ àti wánni wọn sì tún gba ogóji ẹ̀kẹ̀lì fadáká lówọ̀ wọn. Kòdà àwọn iránsẹ̀ wọn tún jẹ́ gaba lórí wọn. Sùgbọ̀n èmi kò ẹ́ bẹ̀ẹ̀ nítorí ìbèrù Olórùn. **16** Dípò bẹ̀ẹ̀, mo fi ara mi jì fún ìṣẹ̀ lórí odi yíí. Gbogbo àwọn èniyàn mi péjọ̀ síbẹ̀ fún ìṣẹ̀ náà; a kò sì gba ilẹ̀ kankan. **17** Síwájú sí í, áádọ̀jọ̀ àwọn Júu àti àwọn ìjòyè ẹ̀jun lórí tàbìlì mi, àti pèlú àwọn tí wọn wá bá wa láti àwọn orílẹ̀-èdè tí ó yíi wa ká. **18** Ní ojọ̀ kòkọkan ni a máa ní pèsè malúlu kan, àyà ą̀guntan méfá àti adiyẹ̀ fún mi àti lẹ̀kan ní ojọ̀ mēwáá ní wọn máa ní pèsè onírúúrú wánni tí ó pọ̀ fún mi. Fún gbgobgo èyí, èmi kò bèèrè oúnjẹ baalẹ̀, nítorí ohun ti a ní bèèrè lówọ̀ àwọn èniyàn wònyí pọ̀ jojo. **19** Rántí mi, Olórùn mi, fún rere, nítorí fún gbgobgo ohun tí mo ti ẹ́ fún àwọn èniyàn yíí.

6 Nígba tí Sanballati, Tobiah Gešemu ará Arabia àti àwọn ọ̀tá wa tókú gbọ̀ pé, mo ti tún odi náà mọ̀, kò sì sí àláfọ̀ kankan tí ó ẹ̀kú nínú rẹ̀—bí ó tilẹ̀ jẹ́ pé èmi kò ì tí ì rí àwọn ilẹ̀kùn ibodè ní àkòkò náà. **2** Sanballati àti Gešemu rán ìṣẹ̀ yíí sí mi pé, “Wá jẹ́ kí a jọ̀ padé pọ̀ nínú ọ̀kan lára àwọn ilẹ̀tò ní pètẹ̀lẹ̀ Ono.” Sùgbọ̀n wọn ní gbèrò láti ẹ́ mí ní ibi; **3** bẹ̀ẹ̀ ni mo rán onísẹ̀ padà pèlú èsì yíí pé, “Èmi ní ẹ́ ṣẹ́ ìlá kan, èmi kò le ẹ́ sòkalẹ̀ wá. Ẹ́sẹ̀ tí ìṣẹ̀ náà yóò fi dúró, nígba tí mo bá fi í silẹ̀ tí mo sì sòkalẹ̀ tọ̀ yín wá?” **4** Wọn rán ìṣẹ̀ náà sí mi nígba mērin ọ̀tọ̀tọ̀, mo sì fún wọn ní èsì bakan náà fún ìgbà kòkọkan. **5** Ní ìgbà karùn-ún, Sanballati rán omọ̀ ọ̀dọ̀ rẹ̀ sí mi pèlú irú ìṣẹ̀ kan náà, lẹ̀tá kan tí a kò fi sínú àpò iwé wà ní ọ̀wọ̀ rẹ̀ **6** tí a kọ̀ sínú un rẹ̀ pé, “A ròyìn rẹ̀ láàrín àwọn orílẹ̀-èdè, Gešemu sì so pé, ọ̀títọ̀ ni, pé iwọ̀ ọ̀di àwọn Júu ní gbèrò láti ẹ̀tẹ̀, nítorí náà ni ẹ́ ẹ́ ní mọ̀ odi. Síwájú sí í, gégé bí iròyìn yíí, iwọ̀ sí ní gbèrò láti di ọ̀ba wọn **7** àti pé ó ti yan àwọn wòlù kí wọn lè kéde nípa rẹ̀ ní Jerusalemu: ‘Oba kan wà ní Juda!’ Nísinsin yíí, iròyìn yíí yóò padà sí ọ̀dọ̀ ọ̀ba; nítorí náà wá, jẹ́ kí a bá ara wa sọ̀rọ̀.” **8** Mo dá èsì yíí padà sí í pé, “Kò sí ohun kan nínú irú ohun tí iwọ̀ so tí ó ẹ̀lẹ̀; iwọ̀ kàn rò wọn ní orí ara rẹ̀ ni.” **9** Gbgobgo wọn múra láti dẹ̀rùbà wá, wọn ní rò ó wí pé, “Owó wọn kò ní ran ìṣẹ̀ náà, àti wí pé wọn kò ní parí rẹ̀.” Sùgbọ̀n mo gbádúrú pé, “Nísinsin yíí Olórùn fi agbára fún owó mi.” **10** Ní ojọ̀ kan mo lo sí ilẹ̀ Semaiah omọ̀ Delaiah, omọ̀ Mehetabeeli, ẹ̀ni tí a há mọ̀ sínú ilẹ̀ rẹ̀. Ó wí pé, “Jẹ́ kí a padé ní ilẹ̀ Olórùn nínú tẹ̀mpilì, kí ó sì jẹ́ kí a pa àwọn ilẹ̀kùn tẹ̀mpilì dé, nítorí àwọn èniyàn ní bọ̀ láti pa ọ̀, ní ọ̀ru ni wọn yóò wá láti pa ọ̀.” **11** Sùgbọ̀n mo wí pé, “Njẹ́ ó yẹ́ kí irú èniyàn bí èmi sálọ̀? Tàbí kí èniyàn bí èmi sálọ̀ sínú tẹ̀mpilì láti gba ẹ̀mi ara rẹ̀ là? Èmi kò ní lo!” **12** Èmi wòye pé Olórùn kò rán an, sùgbọ̀n ó so àsọ̀tẹ̀lẹ̀ sí mi nítorí Tobiah àti Sanballati tí bẹ̀ ẹ́ ní ọ̀wẹ̀. **13** Wọn bẹ̀ ẹ́ ní ọ̀wẹ̀ láti dẹ̀rùbà mí nítorí kí èmi lè dẹ̀ṣẹ̀ nípa síṣe èyí, kí wọn lè bà mí lórúko jẹ́, kí n sì di ẹ̀ni ẹ̀gàn. **14** A! Olórùn mi, rántí Tobiah àti Sanballati, nítorí ohun tí wọn ti ẹ́; kí o sì tún rántí Noadiah wòlù obìnrin àti àwọn wòlù tókú tí wọn ní gbèrò láti dẹ̀rùbà mí. **15** Bẹ̀ẹ̀ ni a parí odi náà

ní ojò kẹ̀dògbòn oṣù Eluli, láàrín ojò méjiléàáádòta. **16** Nígba tí àwọn òtá wa gbò èyí, gbogbo àwọn orílẹ̀-èdè tí ó yí wa ká bèrù jìnnìjìnnì sí mú wọn, nítorí wọn wòye pé iṣẹ̀ yí dí ìṣiṣe pèlú ìrànlowó Olòrun wa. **17** Bákan náà, ní ojò wòn-òn-nì àwọn olólá Juda ní kọ òpòlòpò lẹ̀tá rànṣẹ̀ sí Tobiah, èsì láti òdò Tobiah sí ní wá sí òdò wọn. **18** Nítorí òpòlòpò àwọn Juda tí mulè pèlú rẹ̀, nítorí tí ó jẹ̀ àna Şekaniah oṃo Arah (Sanballati fẹ̀ oṃo Şekaniah), oṃo rẹ̀ Jehohanani sí tún fẹ̀ oṃobinrin Meşullamu oṃo Berekiah. **19** Síwájú sí í, wọn túbò ní ròyìn iṣẹ̀ rere rẹ̀ fún mí, wọn sí ní sọ ohun tí mo sọ fún un. Tobiah sí ní kọ àwọn lẹ̀tá rànṣẹ̀ sí mí láti dẹ̀rùbà mí.

7 Lẹ́yìn ìgbà tí a tún odi mo tán tí mo sí rì àwọn ilẹ̀kùn sí àyè wọn, a sí yàn àwọn aṣòbodè, àwọn akorin àti àwọn Lefi. **2** Mo fún Hanani arákúnrin mí pèlú Hananiah olórí ilé ìṣọ̀ ní àṣe lórí Jerusalemu, nítorí tí ó jẹ̀ èniyàn olóótító, ó sí bèrù Olòrun jù bí òpòlòpò èniyàn tí ṣe lọ. **3** Mo sọ fún wọn pé, “A kò gbodò ṣí ilẹ̀kùn Jerusalemu títi oòrùn yóò fi mú. Nígba tí àwọn aṣòbodè bá sí wá lẹ̀nu iṣẹ̀, jẹ́ kí wọn tí ilẹ̀kùn kí wọn sí há wọn. Bákan náà, yàn nínú àwọn tí ní gbé Jerusalemu gégé bí oluṣò. Àwọn miiran níbi tí a pín wọn sí àti àwọn miiran ní tòsi ilé e wọn.” **4** Ilú náà tóbi ó sí ní àyè, sùgbón èniyàn inú rẹ̀ kéré, a kò sí tí ì tún àwọn ilé inú rẹ̀ kọ. **5** Nígba náà ní Olòrun mí fi sí mí ní okàn láti kò àwọn olólá, àwọn ijóyè, àti àwọn èniyàn jọ fún iforúkọṣilẹ̀ ní idílé idílé. Mo rí iwé àkọsilẹ̀ itàn iran àwọn tí ó kọ̀ gòkè padà wá láti ìgbèkùn. Èyí ní ohun tí mo rí tí a kọ̀ sínú iwé náà. **6** Èyí ní àwọn èniyàn agbègbè náà tí wọn sòkalé wá láti ìgbèkùn, àwọn tí Nebukadnessari oṃa Babeli tí kó ní ìgbèkùn (wọn padà sí Jerusalemu àti Juda, olúkúlùkù sí ilú u rẹ̀. **7** Wọn jọ rìn wá pèlú u Serubbabeli, Jeşua, Nehemiah, Asariah, Raamiah, Nahamani, Mordekai, Bilşani, Misperi, Bigfai, Nehumu, àti Baanah). Àkọsilẹ̀ orúkọ àwọn ọ̀kúnrin Israẹli, **8** àwọn oṃo Paroşí jẹ́ egbàá ó lé méjiléàáádòsàn-án **9** Şefatia jẹ́ òjìdínrinwó ó lé méjilá **10** Arah jẹ́ egbètàlèlèàáádòta ó lé méjì **11** Pahati-Moabu (láti ipasẹ̀ oṃo Jeşua àti Joabu) jẹ́ egbàá mérińlá ó lé méjìdínlógún **12** Elamu jẹ́ àádòta lé légbèfà ó lé mériń **13** Sattu jẹ́ òjìlèlègbèrin ó lé mārùn-ún **14** Sakkai jẹ́ òjìdínlègbèrin **15** Binnui jẹ́ òjìlèlègbètà ó lé méjò **16** Bebai jẹ́ egbètà ó lé méjìdínlègbòn **17** Asgadi jẹ́ egbètà ó dín méjìdínlógórin **18** Adonikami jẹ́ ètàlèlègbètà ó lé méje **19** Bigfai jẹ́ egbàá ó lé mètàdínlèàáádòrin **20** Adini jẹ́ àádòta lé légbètà ó lé mārùn-ún **21** Ateri (láti ipasẹ̀ Hesechia) jẹ́ méjìdínlógórùn-ún **22** Haşumu jẹ́ òrìndínrinwó ó lé méjò **23** Besai jẹ́ òrìndínrinwó ó lé mériń **24** Harifu jẹ́ méjiléàáádòfà **25** Gibeoni jẹ́ mārùndínlógórùn. **26** Àwọn oṃo Betilehẹmu àti Netofa jẹ́ igba ó dín méjilèlógún **27** Anatoti jẹ́ méjìdínlèàáádòje **28** Beti-Asmafeti jẹ́ méjilèlógóji **29** Kiriati-Jearimu, Kefira, àti Beeroti jẹ́ ètàdínlègbèrin ó lé méta **30** Rama àti Geba jẹ́ egbètà ó lé mọkánlèlógún **31** Mikmasi jẹ́ méjilèlógófà **32** Beteli àti Ai jẹ́ mètálèlógófà **33** Nebo miiran jẹ́ méjiléàáádòta **34** Elamu miiran jẹ́

egbèfà ó lé mérińlèlèàáádòta **35** Harimu jẹ́ òrìndínrinwó **36** Jeriko jẹ́ ètàdínrinwó ó lé mārùn-ún. **37** Lodi, Hadidi, àti Ono jẹ́ òrìndínlègbèrin ó lé òkan **38** Senaa jẹ́ egbàaji ó dín àádòrin. **39** Àwọn àlùfàà: àwọn oṃo Jedaiah (láti ipasẹ̀ idílé Jeşua) jẹ́ ogún dín légbèrin ó dín méje **40** Immeri jẹ́ àádòta lé légbèrin ó lé méjì **41** Paşuri jẹ́ egbèfà ó lé mètàdínlèàáádòta **42** Harimu jẹ́ egbèrin ó lé mètàdínlógún. **43** Àwọn oṃo Lefi: àwọn oṃo Jeşua (láti ipasẹ̀ Kadmieli, láti ipasẹ̀ Hodafiah) jẹ́ mérińlèàáádòrin. **44** Àwọn akorin: àwọn oṃo Asafu jẹ́ méjìdínlèàáádòje. **45** Àwọn aṣòdà: àwọn oṃo Şallumu, Ateri, Talmoni, Akkubu, Hatita, àti Şobai jẹ́ méjìdínlógóje. **46** Àwọn iranṣẹ̀ tẹmpili. Àwọn oṃo Şiha, Hasufa, Tabboati, **47** Kerosi, Sia, Padoni, **48** Lebana, Hagaba, Şalmi, **49** Hanani, Giddeli, Gahari, **50** Reaiah, Resini, Nekoda, **51** Gassamu, Ussa, Pasea, **52** Besai, Mehuni, Nefisimu, **53** Bakbu, Hakufa, Harhuri, **54** Basluti, Mehida, Harşa, **55** Barkosi, Sisera, Tema, **56** Nesia, àti Hatifa. **57** Àwọn oṃo àwọn iranṣẹ̀ Solomoni: àwọn oṃo Sotai, Sofereti; Perida, **58** Jaala, Darkoni, Giddeli, **59** Şefatia, Hattili, Pokereti-Hasşebaimu, àti Amoni. **60** Àwọn iranṣẹ̀ tẹmpili àti àwọn oṃo iranṣẹ̀ Solomoni jẹ́ irinwó ó dín méjò. **61** Àwọn wònyí gòkè wá láti àwọn ilú tí Teli-Mela, Teli-Harşa, Kerubu, Addoni àti Immeri, sùgbòn wọn kò lè sọ pèlú idánilójú pé idílé àwọn wá láti ara iran èyà Israẹli. **62** Àwọn oṃo Delaiah, Tobiah àti Nekoda jẹ́ òjìlèlègbètà ó lé méjì. **63** Lára àwọn àlùfàà ni: àwọn oṃo Hobaiah, Hakosi àti Barsillai (ọ̀kúnrin tí ó fẹ̀ oṃobinrin Barsillai ará Gileadi, ẹnì tí a ní fi orúkọ̀ yí pè). **64** Àwọn wònyí wá àkọsilẹ̀ orúkọ̀ iran wọn, sùgbòn wọn kò rí í níbẹ̀, fún idí èyí, a yọ̀ wọn kúrò nínú àwọn tí ní ṣiṣẹ̀ àlùfàà gégé bí aláimọ̀. **65** Baalè sọ fún wọn nítorí náà pé wọn kò gbodò kópa nínú jìje oúnje mímọ̀ tí tí àlùfàà tí yóò wá tí ní ṣiṣẹ̀ iranṣẹ̀ pèlú Urimu àti Tumimu yóò fi dé. **66** Gbogbo jọ èniyàn náà jẹ́ egbàá mọkánlèlógún ó lé òjìdínrinwó, **67** yàtò sí àwọn iranṣẹ̀kúnrin àti iranṣẹ̀binrin tí wọn jẹ́ egbètà dín légbàarin ó dín ètàlèlógóta; wọn sí tún ní àwọn akorin ọ̀kúnrin àti obinrin tí wọn jẹ́ òjìlúgba ó lé mārùn-ún. **68** Eşin wọn jẹ́ ètàdínlègbèrin ó dín mériń, ibákase wọn jẹ́ òjìlúgba ó dín mārùn-ún; **69** ibákase wọn jẹ́ òjìlèrinwó ó dín mārùn-ún; kètékèté wọn jẹ́ egbèrinlèlègbòn ó dín ogórin. **70** Diẹ̀ lára àwọn olórí idílé náà kópa nínú ṣiṣe iṣe náà. Baalè fún ilé iṣúra ní egbèrin dariki wúra, àádòta àwo koto àti òrìndínlègbètà lé mewaá èwù fún àwọn àlùfàà. **71** Diẹ̀ lára àwọn olórí idílé fún ilé iṣúra ní ogún egbèrin dariki wúra àti egbòkànlá mina fadàkà. **72** Àròpò gbogbo ohun tí àwọn èniyàn tókù fi sílẹ̀ jẹ́ ogún egbèrin dariki wúra, egbèrin méjì mina fadàkà àti ètàdínlèàáádòrin èwù fún àwọn àlùfàà. **73** Àwọn àlùfàà, àwọn Lefi, àwọn aṣòbodè, àwọn akorin, àwọn èniyàn diẹ̀, àwọn iranṣẹ̀ ilé Olòrun, àti gbogbo èniyàn Israẹli wá ní ilú wọn. Nígba tí ó di oṣù keje, tí àwọn oṃo Israẹli sí tí wá nínú ilú u wọn,

8 gbogbo àwọn èniyàn kó ara wọn jọ bí ẹnìkan ní gbangba ita níwájú ibodè omi. Wọn sọ fún Esra akowè

pe kí ó gbé iwé òfin Mose jáde, èyí tí Olúwa ti pàṣe fún Israèli. **2** Ní ojò kin-ín-ní oṣù keje ni àlùfàá Esra gbé iwé òfin jáde ní iwájú ijo èniyàn, èyí tí ó jé àpapò òkùnrin àti obìnrin àti gbogbo àwọn èniyàn tí wọn le è gbó ọ ní àgbóyé. **3** Ó kà á sòkè láti òwúrò tífí di òsán bí ó ti kojú sí ita ní iwájú ibodè omi ní ojú u gbogbo òkùnrin, obìnrin àti àwọn èniyàn tókù tí òye le è yé tí wọn wà níbẹ. Gbogbo èniyàn sí fetísílẹ sí iwé òfin nàà pèlú ifarabalẹ. **4** Akòwé Esra dide dúró lórí i pepe idúrólé tí a fi igi kàn fún ètò yí. Ní ègbé rè òtùn ni Mattitiah, Šema, Anaiah, Uriah, Hilkiyah àti Maaseiah gbé dúró sí, ní ègbé òsì rè ní Pedaiah, Misaeli, Malkiah, Hašumu, Hašabadana, Sekariah àti Mešullamu dúró sí. **5** Esra sí iwé nàà, gbogbo èniyàn sí le rí í nitorí ó dúró níbi tí ó ga ju gbogbo èniyàn lọ; bí ó sì ti sí iwé nàà, gbogbo èniyàn dide dúró. **6** Esra yin Olúwa, Qlórùn alágbàrà; gbogbo èniyàn gbé ọwọ wọn sòkè, wọn sì wí pé, “Àmín! Àmín!” Nígbà nàà ni wọn wólẹ wọn sí sin Olúwa ní ìdojúbolẹ. **7** Àwọn Lefi—Ješua, Bani, Šerebiah, Jamini, Akkubu, Šabbetai, Hodiah, Maaseiah, Kelita, Asariah, Josabadi, Hanani àti Pellaiah—kò wọn ni òfin nàà bí àwọn èniyàn ẹ wà ní idúró síbẹ. **8** Wọn kà láti inú iwé òfin Qlórùn, wọn tùmò rè, wọn ẹ àlàyè kí ohun tí wọn kà bá à le yé àwọn èniyàn yékéyéké. **9** Nígbà nàà ni Nehemiah tí ó jé baalẹ, Esra àlùfàá àti akòwé, àti àwọn Lefi tí wọn ní kò àwọn èniyàn wí fún gbogbo wọn pé, “Ojò yí jẹ ojò mímọ fún Olúwa Qlórùn yín. Ẹ má ẹ ṣòfò tàbí ṣòkún,” nitorí gbogbo àwọn èniyàn ti ní ṣòkún bí wọn ti ní tètí sí òrò inú òfin nàà. **10** Nehemiah wí pé, “Ẹ lọ kí ẹ gbádùn oúnjẹ tí ẹ yàn láàyò kí ẹ sì mú ohun didùn, kí ẹ sì mú diẹ rànṣẹ sí àwọn tí kò ní. Ojò yí, mímọ ni fún Olúwa wa. Ẹ má ẹ banújé, nitorí ayọ Olúwa ni agbàrà yín.” **11** Àwọn ọmọ Lefi mú kí gbogbo èniyàn dáké jẹ, wọn wí pé, “Ẹ dáké, nitorí mímọ ni ojò yí. Ẹ má ẹ banújé.” **12** Nígbà nàà ni gbogbo èniyàn lọ láti jẹ àti láti mu, wọn sì fi ipín oúnjẹ rànṣẹ, wọn sì ẹ àjọyọ pèlú ayọ rílá, nitorí bá yí àwọn òfin tí a sọ di mímọ fun wọn ti yé wọn. **13** Ní ojò keji oṣù nàà, àwọn olórí, gbogbo idílẹ, àti àwọn àlùfàá àti àwọn ọmọ Lefi, péjo sódò Esra akòwé, wọn fi ara balẹ láti fetí sí àwọn òrò òfin. **14** Wọn ri ní àkòsilẹ nínú iwé òfin, èyí tí Olúwa ti pa ní àṣe nípàṣe Mose, kí àwọn ọmọ Israèli gbé inú àgò ní àkókò àjọ àgò oṣù keje **15** àti kí wọn kéde òrò yí, kí wọn sì tàn án kálẹ ní gbogbo ilú wọn àti ní Jerusalemu: “Ẹ jáde lọ sí ilú olókè, kí ẹ mú àwọn ẹka inú olifí àti ẹka igi olifí igbó, àti láti inú maritili, àwọn imò ọpẹ àti àwọn igi tí ó léwé dárádára wá, láti ẹ àgò”—gégé bí a ti kọ ọ. **16** Bẹẹ ni àwọn èniyàn jáde lo, wọn sì mú àwọn ẹka wá, wọn sì kọ àgò fún ara wọn sí orí òrùlẹ ara wọn, ní àgbàlá wọn àti ní àgbàlá ilé Qlórùn àti ní ita gbangba légbẹẹ ẹnu ibodè omi àti èyí tí ó wà légbẹẹ ẹnu ibodè Efraimu. **17** Gbogbo ijo èniyàn tí wọn padà láti igbèkùn kọ àgò, wọn sì ní gbé inú wọn. Láti ojò Ješua ọmọ Nuni tífí di ojò nàà, àwọn ọmọ Israèli kò tí í ẹ àjọyọ ọ rè bí irú èyí. Ayọ ọ wọn sì pọ. **18** Esra kà nínú iwé òfin Qlórùn, bí ojò ẹ ní gorí ojò, láti

ojò kin-ín-ní dé ojò ikeyin. Wọn ẹ àjọyọ àjọ nàà fún ojò méje, ní ojò kejo wọn ní àpẹjo, ní ibamu pèlú òfin.

9 Ní ojò kẹrinlélogún oṣù kan nàà, àwọn ọmọ Israèli péjọpọ, wọn gbààwẹ, wọn wọ aṣọ ọfọ, wọn sì da eruku sórí ara wọn. **2** Àwọn òkùnrin Israèli sì ya ara wọn sọtò kúró nínú gbogbo àwọn àjẹjẹ. Wọn dúró ní ààye e wọn, wọn sì ní jẹwọ àwọn ẹṣẹ ẹ wọn àti iṣẹ búburú àwọn baba wọn. **3** Wọn dúró sí ibi tí wọn wà, wọn sì fi idámèrin ojò kà nínú iwé òfin Olúwa Qlórùn wọn, wọn sì tún fi idámèrin miiran ní iṣẹwọ ẹṣẹ àti ní sí sin Olúwa Qlórùn wọn. **4** Nígbà nàà ni Ješua, àti Bani, Kadmieli, Šebaniah, Bunni, Šerebiah, Bani àti Kenaani gòkè dúró lórí àwọn àtẹgùn àwọn ọmọ Lefi, wọn sì fi ohùn rara kígbé sí Olúwa Qlórùn wọn. **5** Nígbà nàà ni àwọn ọmọ Lefi: Ješua, Kadmieli, Bani, Hašbneiah, Šerebiah, Hodiah, Šebaniah àti Petahiah—wí pé, “Ẹ dide ẹ fi iyin fún Olúwa Qlórùn yín, tí ó wà láé àti láléalé.” “Ìbùkún ni fún orúkọ ẹ tí ó ní ògo, kí ó sì di gbígbéga ju gbogbo ìbùkún àti iyin lọ. **6** Ìwọ nikan ni Olúwa. Ìwọ ni ó dá òrun, àní àwọn òrun tí ó ga jù pèlú gbogbo ogun wọn, ayé àti ohun gbogbo tí ní bẹ nínú rè, òkun, àti ohun gbogbo tí ní bẹ nínú rè. Ìwọ sì pa gbogbo wọn mọ láàyè, ogun òrun sì ní sìn ọ. **7** “Ìwọ ni Olúwa Qlórùn, tí ó yan Abramù tí ó sì mú u jáde láti Uri ti Kaldea, tí ó sì sọ orúkọ rè ní Abrahamu. **8** Ìwọ sì rí í pé ọkàn rè jẹ olódtító sí ọ, Ìwọ sì dá majémù pèlú u rè láti fi ilẹ àwọn ará a Kenaani, Hiti, Amori, Peresi, Jebusi àti Girgaši fún irú àwọn ọmọ rè. Ìwọ ti pa ipinnu rè mọ nitorí tí Ìwọ jẹ olódodo. **9** “Ìwọ rí ipónjú àwọn baba rílá wa ní Ejibiti; Ìwọ gbọ igbe ẹkún wọn ní Òkun Pupa. **10** Ìwọ rán iṣẹ àmí àti iṣẹ iyanu sí Farao, sí gbogbo àwọn ìjòyè rè àti sí gbogbo èniyàn ilẹ ẹ rè, nitorí Ìwọ mọ iwà igbéraga tí àwọn ará Ejibiti hù sí wọn. Ìwọ ra orúkọ fún ara à rè, èyí tí ó sì wà tífí di ònì yí. **11** Ìwọ pín òkun níwájú wọn, nitorí kí wọn lè kojá ní iyangbẹ ilẹ, sùgbón Ìwọ sọ àwọn tí ní lépa wọn sínú ibú, bí òkúta sínú omi rílá. **12** Ní òsán Ìwọ darí i wọn pèlú òwọn àwòsánmò àti ní òru ni Ìwọ darí i wọn pèlú òwọn iná láti fún wọn ní imólẹ ní ọnà tí wọn yóò gbà. **13** “Ìwọ sòkalẹ wá sí orí òkè Sinai; Ìwọ bá wọn sòrò láti òrun. Ìwọ fún wọn ní ilànà àti àwọn òfin tí ó jẹ òdodo tí ó sì tò àti ilànà tí ó dára. **14** Ìwọ mú ojò isinmi ẹ mímọ di mí mọ fún wọn, o sì fún wọn ní àwọn ilànà, àwọn àṣe àti àwọn òfin láti ọwọ Mose iranṣẹ ẹ. **15** Ìwọ fún wọn ní oúnjẹ láti òrun wà nígbà tí ebi ní pa wọn àti nígbà òngbẹ, o fún wọn ní omi láti inú àpáta; o sì sọ fún wọn pé, kí wọn lọ láti lọ gba ilẹ nàà tí Ìwọ ti jẹ èjẹ láti fi fún wọn nípa igbówòsókè. **16** “Sùgbón àwọn, baba rílá wa, wọn ẹ igbéraga, wọn sì ẹ agdí, wọn kò sì teriba fún àwọn ilànà ẹ. **17** Wọn kọ láti fetísílẹ, wọn sì kúnà láti rántí iṣẹ iyanu tí Ìwọ ẹ ní àárín wọn. Wọn ẹ agdí, nínú iṣètẹ wọn, wọn yan olórí láti padà sí oko erú wọn. Sùgbón Ìwọ Qlórùn tí ó ní dáríjì, olóore-òfẹ àti alááánú, ó lóla láti binú, ó sì pò ní ifẹ. Nitorí nàà Ìwọ kò sì kò wọn sílẹ. **18** Nitòótò nígbà tí wọn ẹ egboro màlúú didá, tí wọn sì wí pé, “Èyí ni Qlórùn ẹ tí ó mú ọ gòkè láti Ejibiti

wá; tàbí nígbà tí wọn so ọ̀rò-òdì tí ó burú jàì. 19 “Nítorí àánú nílá rẹ, iwọ kò kọ wọn sílẹ ní aginjù. Ní ọsán ọwọn ikùùkúu kò kúrò ní ọ̀dọ̀ wọn láti ẹ̀ se amọ̀nà an wọn, tàbí ọwọn iná láti tàn sí wọn ní ọ̀ru ní ọ̀nà tí wọn yòò rìn. 20 Iwọ fi ẹ̀mí rere rẹ fún wọn láti kọ wọn. Iwọ kò dá manna rẹ dúró ní ẹ̀nu wọn, ó sì fún wọn ní omi fún ònḡbẹ. 21 Fún ogóji ọ̀dún ni iwọ fi bó wọn ní aginjù; wọn kò ẹ̀ se aláíní ohunkóhun, aṣọ wọn kò gbó bẹ̀ẹ̀ ni eṣẹ̀ wọn kò wú. 22 “Iwọ fi àwọn ìjọba àti àwọn orílẹ̀-èdè fún wọn, ó sì fi gbogbo ilẹ̀ náà fún wọn. Wọn sì gba ilẹ̀ ọ̀ba Sihoni ará a Heṣboni àti ilẹ̀ Oju ọ̀ba Baṣani. 23 Iwọ ti mú àwọn oṃo wọn pọ̀ bí irawọ̀ ojù ọ̀run, ó sì mú wọn wá sí ilẹ̀ tí ó ti so fún àwọn baba wọn pé kí wọn wọ, kí wọn sì jogún un rẹ. 24 Àwọn ọ̀kúnrin wọn wọ inú rẹ, wọn sì gbà ilẹ̀ náà. Iwọ sì tẹ̀ orí àwọn ará a Kenaani, tí ní gbé inú ilẹ̀ náà ba níwájú wọn; ó fi àwọn ará a Kenaani lé wọn lówó pèlú àwọn ọ̀ba wọn àti àwọn ènìyàn ilẹ̀ náà kí wọn ẹ̀ se wọn bí ó ti wù wọn. 25 Wọn gba àwọn ilú olódi àti ilẹ̀ ọ̀lóràá; wọn gba àwọn ilẹ̀ tí ó kún fún onírúurú gbogbo nńkan rere, àwọn kànga tí a ti gbé, àwọn ogbà àjàrà, àwọn ogbà olifi àti àwọn igi eléso ní ọ̀pòlọ̀pọ̀. Wọn jẹ, wọn yó, wọn sì sanra dárádára; wọn sì yò nínú oore nílá rẹ. 26 “Sùgbón wọn ẹ̀ se àìgbóràn, wọn sì sọ̀tẹ̀ sí ọ; wọn gbàgbé òfin rẹ. Wọn pa àwọn wòlfi rẹ, tí ó fi gbà wọn ni iyànjú pé kí wọn yí padà sí ọ; wọn sì se ọ̀rò-òdì tí ó burú jàì. 27 Nítorí náà, iwọ fi wọn lé àwọn ọ̀tá wọn lówó, àwọn tí ó ni wọn lára. Sùgbón nígbà tí a ni wọn lára wọn kígbẹ̀ sí ọ. Iwọ gbọ̀ wọn láti ọ̀run wá àti nínú ọ̀pòlọ̀pọ̀ àánú rẹ, iwọ fún wọn ní olùgbàlá, tí ó gbà wọn lówó àwọn ọ̀tá wọn. 28 “Sùgbón bí wọn bá ti wà nínú isinmi, wọn a sì túnṣe búburú lójú rẹ. Nígbà náà ni iwọ kọ̀ wọn sílẹ̀ sọ̀wó àwọn ọ̀tá kí wọn lẹ̀ jẹ ọ̀ba lórí wọn. Nígbà tí wọn bá sì tún kígbẹ̀ sí ọ, iwọ a gbọ̀ láti ọ̀run wá, àti nínú àánú rẹ ni iwọ gbà láti igbà dé igbà. 29 “Iwọ kilò fún wọn láti padà sínú òfin rẹ, sùgbón wọn hu iwà igbéraga, wọn sì se àìgbóràn si aṣẹ̀ rẹ. Wọn ẹ̀ sí ilànà rẹ, nípa èyí tí ènìyàn yòò yè tí wọn bá pa wọn mọ. Nínú agídí ọ̀kàn wọn kọ̀ èyìn sí ọ, wọn jẹ olórí kunkun wọn kò sì fẹ̀ gbọ. 30 Fún ọ̀pòlọ̀pọ̀ ọ̀dún ni iwọ fi ní súúrù pèlú wọn. Nípa ẹ̀mí rẹ ni iwọ kilò fún wọn nípasẹ̀ àwọn wòlfi. Sibẹ̀ wọn kò fi etí sílẹ̀, nítorí náà ni iwọ ẹ̀ se fi wọn lé àwọn aláduùgbò wọn lówó. 31 Sùgbón nínú ọ̀pọ̀ àánú rẹ, iwọ kò mú ọ̀pin bá wọn tàbí kọ̀ wọn sílẹ̀, nítorí iwọ ni Ọ̀lọ̀run olóore-òfẹ̀ àti alááánú. 32 “Njẹ̀ nítorí náà, Ọ̀lọ̀run wa, Ọ̀lọ̀run tí ó tóbi, tí ó lágbara, tí ó sì ní èrù, ẹ̀ni tí ó pa màjẹ̀mú ifẹ̀ mọ, má ẹ̀ jẹ̀ gbogbo ìnira yí dàbí ohun kékeré ní ojú rẹ—ìnira tí ó ti wá sórí wa, sórí àwọn ọ̀ba wa àti àwọn olórí wa, sórí àwọn àlùfáà wa àti àwọn wòlfi, sórí àwọn baba wa àti sórí gbogbo ènìyàn rẹ, láti àwọn ojọ̀ àwọn ọ̀ba Asiria wá tíftí di ònì. 33 Iwọ jẹ olódodo nínú ohun gbogbo tí ó ti ẹ̀lẹ̀ sí wa; iwọ sì ti ẹ̀ se òtítọ̀, nígbà tí a bá ẹ̀ se búburú. 34 Àwọn ọ̀ba wa, àwọn olórí wa, àwọn àlùfáà wa, àti àwọn baba wa kò tẹ̀lẹ̀ òfin rẹ; wọn kò fetísílẹ̀ sí aṣẹ̀ rẹ̀ tàbí àwọn ikilò tí iwọ fún wọn. 35 Àní nígbà tí wọn wà nínú ìjọba wọn, tí wọn ní gbádùn oore nílá tí iwọ fi fún wọn, ní ilẹ̀ tí ó tóbi tí

ó sì lóràá, wọn kò sìn ọ̀ tàbí padà kúrò nínú àwọn ọ̀nà búburú wọn. 36 “Sùgbón wò ó, àwa jẹ̀ erú lóníí, àwa jẹ̀ erú ní ilẹ̀ tí iwọ fún àwọn baba nílá wa, nítorí kí wọn bá máa jẹ̀ èso rẹ̀ àti ìre miíràn tí ó mú jáde. 37 Nítorí àwọn eṣẹ̀ wa, ọ̀pòlọ̀pọ̀ ikórè rẹ̀ lọ̀ sí ọ̀dọ̀ àwọn ọ̀ba tí ó fi ẹ̀ se olórí wa. Wọn ní ẹ̀ se àkóso lórí wa àti lórí ẹ̀ran wa bí ó ti wù wọn, àwa sì wà nínú ipónjù nílá. 38 “Nítorí gbogbo èyí, a ní ẹ̀ se àdèhùn tí ó fẹ̀ṣẹ̀múlẹ̀, a sì kọ̀ ọ̀ sínú iwé, àwọn olórí oṃo Lefi àwọn àlùfáà sì fi èdìdi dì í.”

10 Àwọn tí ó fi èdìdi dì í ni: Nehemiah baalè, oṃo Hakaliah. Sedekiah 2 Seraiah, Asariah, Jeremiah, 3 Paṣuri, Amariah, Malkiah, 4 Hattusi, Šebaniah, Malluki, 5 Harimu, Meremoti, Obadiah, 6 Danièli, Ginetoni, Baruku, 7 Meşullamu, Abijah, Mijamini, 8 Maasiah, Bilgai àti Šemaiah. Àwọn wònyí ni àwọn àlùfáà. 9 Àwọn oṃo Lefi: Jesua oṃo Asaniah, Binnui ọ̀kan nínú àwọn oṃo Henadadi, Kadmieli, 10 àti àwọn eṣẹ̀gbẹ̀ ẹ̀ wọn: Šebaniah, Hodiah, Kelita, Pelaiah, Hanani, 11 Mika, Rehobu, Hašabiah, 12 Sakkuri, Šerebiah, Šebaniah, 13 Hodiah, Bani àti Beninu. 14 Àwọn olórí àwọn ènìyàn: Paroši, Pahati-Moabu, Elamu, Sattu, Bani, 15 Bunni, Asgadi, Bebai. 16 Adonijah, Bigfai, Adini, 17 Ateri, Heseekiah, Assuri, 18 Hodiah, Haşumu, Besai, 19 Harifu, Anatoti, Nebai, 20 Magpiaši, Meşullamu, Hesiri 21 Meşesabeli, Sadoku, Jaddua 22 Pelatiah, Hanani, Anaiah, 23 Hosea, Hananiah, Haşubu, 24 Halloheši, Pileha, Šobeik, 25 Rehumu, Haşabna, Maaseiah, 26 Ahijah, Hanani, Anani, 27 Malluki, Harimu, àti Baanah. 28 “Àwọn ènìyàn tókú—àwọn àlùfáà, àwọn oṃo Lefi, àwọn aṣọ̀nà, àwọn iranṣẹ̀ tẹ̀mpilí àti gbogbo àwọn tí wọn ya ara wọn sọ̀tọ̀ kúrò lára àwọn ènìyàn àjẹ̀jẹ̀ nítorí òfin Ọ̀lọ̀run, papọ̀ pèlú iyàwó wọn, gbogbo oṃokúnrin àti àwọn oṃoḡbinrin wọn, tí ọ̀ye yé 29 gbogbo wọn fi ara mọ̀ àwọn arákúnrin wọn, àwọn ọ̀lọ́lá, wọn sì fi ègún àti ibúra dé ara wọn láti máa tẹ̀lẹ̀ òfin Ọ̀lọ̀run tí a fi fún wọn ní ipasẹ̀ Mose iranṣẹ̀ Ọ̀lọ̀run àti láti pa gbogbo aṣẹ̀, ilànà àti òfin Olúwa, wa mọ̀ dárádára. 30 “A ti ẹ̀ se ilé́rì pé, a kò ní fi àwọn oṃoḡbinrin wa fún àwọn tí wọn wà ní àyíká wa bí iyàwó, tàbí fẹ̀ àwọn oṃoḡbinrin wọn fún àwọn oṃokúnrin wa. 31 “Nígbà tí àwọn ènìyàn àdúgbò bá mú ojà tàbí oúnjẹ̀ wá ní ojọ̀ isinmi láti tà, àwa kò ní rà á ní oṃwọ̀ wọn ní ojọ̀ isinmi tàbí ní ojọ̀ mímọ̀ kankan. Ní gbogbo ọ̀dún keje àwa kò ní ro ilẹ̀ náà, a ó sì pa gbogbo àwọn gbèsè rẹ. 32 “Àwa gbà ojúṣe láti máa pa aṣẹ̀ mọ̀ pé, a ó máa san idámẹ̀ta šékéli ní ọ̀dọ̀dún fún isẹ̀ ilẹ̀ Ọ̀lọ̀run wa: 33 nítorí oúnjẹ̀ tí ó wà lórí tàbíli; nítorí ọ̀re ohun jíjẹ̀ àti eḡo sísun igbà gbogbo; nítorí ọ̀re ojọ̀ isinmi, ti àyájọ̀ oṣù tuntun àti àjòdún tí a yàn; nítorí ọ̀re mímọ̀; nítorí ọ̀re eṣẹ̀ láti ẹ̀ se ètùtù fún Israèli; àti fún gbogbo isẹ̀ ilẹ̀ Ọ̀lọ̀run wa. 34 “Àwa, àwọn àlùfáà, àwọn oṃo Lefi àti àwọn ènìyàn náà ti dibò láti pinnu igbà tí olúkúlùkù àwọn idilé yòò mú ọ̀re igi wá láti sun lóríi pepẹ̀ Olúwa Ọ̀lọ̀run wa sí ilẹ̀ Ọ̀lọ̀run wa, ní àkókò tí a yàn ní ọ̀dọ̀dún. Gégé bí a ti kọ̀ ọ̀ sínú iwé òfin. 35 “Àwa tún gbà ojúṣe láti mú àkóso àwọn èso wa wá àti gbogbo èso igi wá ní ilẹ̀

Olúwa. **36** “Gégé bí a sì ti ko ọ sínú ìwé òfin, àwa yòd mú àkófí àwọn ọmọkúnrin wa, ti ohun òsin wa, ti àwọn abo màlúlú àti ti àwọn àgùntàn wa, wá sí ilé Qlórún wa, fún àwọn àlùfáà tí nì síṣẹ̀ nìbẹ̀. **37** “Síwájú sí í, àwa yòd mú àkóso ọúnjẹ̀ ilẹ̀ wa ti ọ̀rẹ̀ ọúnjẹ̀, ti gbogbo ẹ̀so àwọn igi àti ti wáinì tuntun wa àti ti òróró wá sí yàrà ikó ǹhkan pamọ̀ sí ilé Qlórún wa àti fún àwọn àlùfáà. Àwa yòd sì mú ìdámewáá ohun ọ̀gbìn wá fún àwọn ọmọ Lefi, nitorí àwọn ọmọ Lefi ní ó nì gba ìdámewáá ní gbogbo àwọn ilú tí a ti nì síṣẹ̀. **38** Àlùfáà tí o ti ìdílẹ̀ Aaroni ná wá ní yòd wá pẹ̀lú àwọn ọmọ Lefi nígbà tí wọn bá nì gba ìdámewáá, àwọn ọmọ Lefi yòd sì mú ìdámewáá ti ìdámewáá nàà wá sí ilé Qlórún, sí yàrà ikó ǹhkan pamọ̀ sí inú ilé iṣúra. **39** Àwọn èniyàn Israèli, àti àwọn ọmọ Lefi gbòdò mú ọ̀rẹ̀ ọúnjẹ̀, wáinì tuntun àti òróró wá sí yàrà ikó ǹhkan pamọ̀ sí nìbì tí a pa ohun èlò ibi mímọ̀ mọ̀ sí àti ibi tí àwọn àlùfáà tí nì ẹ̀rànṣẹ̀ lówó, àwọn aṣọ̀nà àti àwọn akọ̀rin máa nì dúró sí. “Àwa kì yòd gbàgbé tàbí ẹ̀ ẹ̀ àìbikità nípa ilé Qlórún wa.”

11 Nísinsin yí àwọn olórí àwọn èniyàn tẹ̀dó sí Jerusalemu, àwọn èniyàn tókù sì dibò láti mú ẹ̀nikòṣkan jáde nínú àwọn mewaá mewaá láti máa gbé ní Jerusalemu, ilú mímọ̀, nígbà tí àwọn mèsàn-án tókù yòd dúró sí àwọn ilú u wọn. **2** Àwọn èniyàn sùre fún gbogbo àwọn ọ̀kúnrin tí wọn jòwọ̀ ara wọn láti gbé ní Jerusalemu. **3** Wònyí ni àwọn olórí agbègbé ijọba tí wọn tẹ̀dó sí Jerusalemu (diẹ̀ nínú àwọn ọmọ Israèli àwọn àlùfáà, àwọn ọmọ Lefi, àwọn iranṣẹ̀ tẹ̀mpilì àti àwọn iran àwọn iranṣẹ̀ Solomoni nì gbé àwọn ilú Juda, olúkúlùkù nì gbé lórí ilẹ̀ iní rẹ̀ ní àwọn ilú nàà. **4** Nígbà tí àwọn èniyàn tókù nínú àwọn Juda àti Benjamini nì gbé ní Jerusalemu). Nínú àwọn ọmọ Juda: Ataiyah ọmọ Ussiah ọmọ Sekariah, ọmọ Amariah, ọmọ Şefatia, ọmọ Mahalaleli, iran Peresi; **5** àti Maaseiah ọmọ Baruku, ọmọ Koli-Hose, ọmọ Hasaiah, ọmọ Adaiyah, ọmọ Joiaribu, ọmọ Sekariah, ọmọ Şilo. **6** Àwọn iran Peresi tó gbé ní Jerusalemu jẹ̀ àádọ̀rinlénrinwò ó dín mèjì alágbára ọ̀kúnrin. **7** Nínú àwọn iran Benjamini: Sallu ọmọ Meşullamu, ọmọ Joędi, ọmọ Pedaiah, ọmọ Kolaiah, ọmọ Maaseiah, ọmọ Itieli, ọmọ Jeşaiyah, **8** àti àwọn ọmọ-ẹ̀yin rẹ̀, Gabbai àti Sallai jẹ̀ ọ̀rindínlẹ̀gbèrún ó lé mèjọ ọ̀kúnrin. **9** Joeli ọmọ Sikri ni olórí ọ̀ṣiṣẹ̀ wọn, Juda ọmọ Hasenuah sì ni olórí agbègbé kejì ní ilú nàà. **10** Nínú àwọn àlùfáà: Jedaiah; ọmọ Joiaribu; Jakini; **11** Seraiah ọmọ Hilkiyah, ọmọ Meşullamu, ọmọ Sadoku, ọmọ Meraioti, ọmọ Ahitubu, àwọn ni olórí tó nì bojúttó ilé Qlórún, **12** àti àwọn ẹ̀lẹ̀gbé wọn, ẹ̀ni tí ó nì ẹ̀ ẹ̀ sí nì tẹ̀mpilì jẹ̀ egbèrin ó lé mèrínlélógún ọ̀kúnrin: Adaiyah ọmọ Jerohamu, ọmọ Pelaiah, ọmọ Amisi, ọmọ Sekariah, ọmọ Paşuri, ọmọ Malkiah, **13** àti àwọn ẹ̀lẹ̀gbé ẹ̀ rẹ̀ tí wọn jẹ̀ olórí ìdílẹ̀ jẹ̀ ọ̀jílúgba ó lé mèjì ọ̀kúnrin: Amaşai ọmọ Asareeli, ọmọ Ahsai, ọmọ Meşilemoti, ọmọ Immeri, **14** àti àwọn ẹ̀lẹ̀gbé ẹ̀ rẹ̀ tí wọn jẹ̀ alágbára ọ̀kúnrin jẹ̀ mèjìdínláààdóje. Olórí ọ̀ṣiṣẹ̀ ẹ̀ wọn ni Sabdieli ọmọ Hagedolimu. **15** Láti inú àwọn ọmọ Lefi: Şemaiah ọmọ Haşubu, ọmọ Asrikamu,

ọmọ Haşabiah ọmọ Bunni; **16** Şabbetai àti Josabadi, olórí mèjì nínú àwọn ọmọ Lefi, àwọn tí ó jẹ̀ alábojúttó iṣẹ̀ tí ó wà ní ẹ̀yin àgbàlá ilé Qlórún; **17** Mattaniah ọmọ Mika, ọmọ Sabdi, ọmọ Asafu, adarí tí ó nì şáájú ìdúpé àti àdúrà; Bakkukiah ẹ̀nikẹ̀jì láàrin àwọn ẹ̀lẹ̀gbé ẹ̀ rẹ̀; àti Abida ọmọ Şammua, ọmọ Galali, ọmọ Jedutuni. **18** Àwọn ọmọ Lefi nínú ilú mímọ̀ jẹ̀ ọ̀rindínlélúgba ó lé mèrin. **19** Àwọn aṣọ̀nà: Akkubu, Talmoni, àti àwọn ẹ̀lẹ̀gbé ẹ̀ wọn, tí wọn máa nì ṣọ̀nà jẹ̀ mèjìléláààdósàn-án ọ̀kúnrin. **20** Àwọn tókù nínú àwọn ọmọ Israèli, pẹ̀lú àwọn àlùfáà àti àwọn ọmọ Lefi, wá ní gbogbo ilú u Juda, olúkúlùkù lórí ilẹ̀ iní tirẹ̀. **21** Àwọn iranṣẹ̀ tẹ̀mpilì nì gbé lórí òkè Ofeli, Siha àti Gişpa sì ni alábojúttó wọn. **22** Olórí ọ̀ṣiṣẹ̀ àwọn ọmọ Lefi ní Jerusalemu ní Ussi ọmọ Bani, ọmọ Haşabiah, ọmọ Mattaniah ọmọ Mika. Ussi jẹ̀ ọ̀kan nínú àwọn iran Asafu tí wọn jẹ̀ akọ̀rin ọ̀jùṣe nínú iṣọ̀sin ní ilé Qlórún. **23** Àwọn akọ̀rin wà ní abé aṣe ọba, ẹ̀yí tí ó nì dínwò iṣe ọjoojúmọ̀ wọn. **24** Petahiah ọmọ Meşesabeli, ọ̀kan nínú àwọn Sera ọmọ Juda ní aṣojú ọba nínú ohun gbogbo tí ó jẹ̀ mọ̀ tí àwọn èniyàn nàà. **25** Fún ilètò pẹ̀lú oko wọn, diẹ̀ nínú àwọn èniyàn Juda tí nì gbé Kiriat-Arba, àti àwọn ilètò agbègbé ẹ̀ rẹ̀, ní Diboni àti ilètò rẹ̀, ní Jekabseeli. **26** Ní Jeşua, ní Molada, ní Beti-Peleti **27** ní Hasari-Şuali, ní Beerşeba àti àwọn agbègbé rẹ̀. **28** Ní Siklagi, ní Mekona àti àwọn ilètò rẹ̀, **29** ní Ẽni-Rimoni, ní Sora, ní Jarmatu, **30** Sanoa, Adullamu àti àwọn ilètò o wọn, ní Lakişi àti àwọn oko rẹ̀, àti ní Aseka àti àwọn ilètò rẹ̀. Bẹ̀ẹ̀ ni wọn nì gbé láti Beerşeba tífí dé àfonifoji Hinnomu. **31** Àwọn ọmọ Benjamini láti Geba ní gbé ní Mikmasi, Aija, Beteli àti àwọn ilètò rẹ̀. **32** Ní Anatoti, Nobu àti Ananiah, **33** ní Hasori Rama àti Gittaimu, **34** ní Hadidi, Seboimu àti Neballati, **35** ní Lodi àti Ono, àti ní àfonifoji àwọn gbénàgbèná. **36** Nínú ipín àwọn ọmọ Lefi ni Juda tẹ̀dó sí Benjamini.

12 Àwọn wònyí ni àwọn àlùfáà àti àwọn ọmọ Lefi tí ó bá Serubbabeli ọmọ Şealitieli àti Jeşua padà: Seraiah, Jeremiah, Esra, **2** Amariah, Malluki, Hattusi, **3** Şekaniah, Rehumu, Meremoti, **4** Iddo, Ginetoni, Abijah, **5** Mijamini, Moadiah, Bilgah, **6** Şemaiah, Joiaribu, Jedaiah, **7** Sallu, Amoki, Hilkiyah, àti Jedaiah. Wònyí ni olórí àwọn àlùfáà àti àwọn ẹ̀lẹ̀gbé ẹ̀ wọn ní gbà ayé e Jeşua. **8** Àwọn ọmọ Lefi ni Jeşua, Binnui, Kadmieli, Şerebiah, Juda àti Mattaniah ẹ̀ni tí òun pẹ̀lú àwọn ẹ̀lẹ̀gbé rẹ̀, ni wọn ẹ̀ akóso orin ìdúpé. **9** Bakkukiah àti Unni, àwọn ẹ̀lẹ̀gbé wọn dúró sí ọ̀dikejì wọn nínú isin. **10** Jeşua ní baba Joiakimu, Joiakimu ni baba Eliaşibu, Eliaşibu ni baba Joiada, **11** Joiada ni baba Jonatani, Jonatani sì ni baba Jaddua. **12** Ní gbé ayé Joiakimu, wònyí ni àwọn olórí àwọn ìdílẹ̀ àwọn àlùfáà: ti ìdílẹ̀ Seraiah, Meraiah; ti ìdílẹ̀ Jeremiah, Hananiah; **13** ti ìdílẹ̀ Esra, Meşullamu; ti ìdílẹ̀ Amariah, Jehohanani; **14** ti ìdílẹ̀ Malluki, Jonatani; ti ìdílẹ̀ Şekaniah, Josefu; **15** ti ìdílẹ̀ Harimu, Adna; ti ìdílẹ̀ Meraioti Helikai; **16** ti ìdílẹ̀ Iddo, Sekariah; ti ìdílẹ̀ Ginetoni, Meşullamu; **17** ti ìdílẹ̀ Abijah, Sikri; ti ìdílẹ̀ Miniamini àti ti ìdílẹ̀ Moadiah, Piltai; **18** ti ìdílẹ̀ Bilgah,

Şammua; ti idílé Şemaiah, Jehonatan; **19** ti idílé Joiaribu, Mattenai; ti idílé Jedaiah, Ussi; **20** ti idílé Sallu, Kallai; ti idílé Amoki, Eberi; **21** ti idílé Hilkiyah, Haşabiah; ti idílé Jedaiah, Netaneli. **22** Àwọn olórí idílé àwọn ọmọ Lefi ní igbà ayé Eliaşibu, Joiada, Johanani àti Jaddua, àti pèlú ti àwọn àlùfáà ni a kọ silẹ ní igbà Ijọba Dariusi ará Persia. **23** Àwọn olórí idílé láàrín àwọn ọmọ Lefi tífí di àkókò Johanani ọmọ Eliaşibu ni a kọ silẹ nínú iwé itàn. **24** Àti àwọn olórí àwọn ọmọ Lefi ni Haşabiah, Şerebiah, Jeşua ọmọ Kadmieli, àti àwọn elegbè wọn, tí wọn dúró ní idojúkojọ wọn láti fi iyin àti láti dúpé, apá kan ní dá èkejì lóhùn, gégé bí aṣe Dafidi èniyàn Qlórún. **25** Mattaniah, Bakbukiah, Obadiah, Meşullamu, Talmoni àti Akkubu ni aṣòná tí wọn ní sọ yàrá ikò nńkan pamọ sí ní ẹnu-òná. **26** Wọn şıṣe írànşé ní igbà ayé e Joiakimu ọmọ Jeşua, ọmọ Josadaki, àti ní ojọ ọ Nehemiah baálé àti ní ojọ Esra àlùfáà àti akòwé. **27** Nígba iyàsímímó odi Jerusalemu a mú àwọn ọmọ Lefi jáde wá láti ibi tí wọn ní gbé, wọn sì mú wọn wá sí Jerusalemu láti fi ayọ şe ayeye iyàsímímó pèlú orin idúpé àti pèlú ohun èlò orin kimbali, haapu àti ohun èlò orin olókún. **28** A kó àwọn akọrin nàà jọ papọ láti àwọn iletò tí ó yí Jerusalemu nàà ká—látí àwọn abúlé Netofa, **29** látí Beti-Gilgali, àti látí àwọn agbègbè Geba àti Asmafeti, nítorí àwọn akọrin tí kọ àwọn iletò fúnra wọn ní agbègbè Jerusalemu. **30** Nígba tí àwọn àlùfáà àti àwọn ọmọ Lefi ti ya ara wọn sí mímó, wọn ya àwọn èniyàn sí mímó, àti ẹnu ibodé àti odi pèlú. **31** Mo sì tún yan àwọn olórí Juda láti gun orí odi nàà. Mo sì tún yan àwọn egbè akọrin nílá mejí láti dúpé. Àwọn kan yòd gòkè odi lo sí apá ọtún sí ọnà ibodé Aàtan. **32** Hoşaiyah àti idajì àwọn olórí Juda tẹlẹ wọn, **33** àwọn wònyí nàà sì lo pèlú wọn, Asariah, Esra, Meşullamu, **34** Juda, Benjamini, Şemaiah, Jeremiah, **35** pèlú àwọn àlùfáà diẹ pèlú ipè, pèlú u Sekariah ọmọ Jonatani, ọmọ Şemaiah, ọmọ Mattaniah, ọmọ Mikaiah, ọmọ Sakkuri, ọmọ Asafu, **36** àti àwọn elegbè rẹ, Şemaiah, Asareeli, Milalai, Gilalai, Maai, Netaneli, Juda àti Hanani—pèlú ohun èlò orin bí aṣe Dafidi èniyàn Qlórún. Esra akòwé ní ó şıájú wọn bí wọn ti ní tò lo lówòdówò. **37** Ní ẹnu ibodé orisun wọn tí ní lo tààrà sí ọnà ní orí àtẹgùn ilú Dafidi ní orí òkè tí ó kángun sí odi, wọn sì gba egbè ilé Dafidi kojá tífí dé ẹnu ibodé omi ní ihà ilà-òòrùn. **38** Àwọn egbè akọrin keji gba ọnà òdi keji lo. Mo tẹlẹ wọn ní orí odi, pèlú idajì àwọn èniyàn, kojá ilé iṣọ ileru lo sí odi fifẹ, **39** kojá ẹnu ibodé Efraimu ibodé Jeşana, ẹnu ibodé eja, ilé iṣọ Hananeli àti ilé iṣọ ogòrùn-ún, tífí dé ẹnu ibodé àguntàn. Wọn sì dúró ní ibodé iṣọ. **40** Àwọn egbè akọrin mejèjèjì tí wọn dúpé wá ní ààyè nínú ilé Qlórún, èmi nàà sì dúró ní ààyè mí pèlú idajì àwọn Ijòyè, **41** àti àwọn àlùfáà Eliakimu, Maaseiah, Miniamini, Mikaiah, Elioenai, Sekariah àti Hananiah pèlú àwọn ipè wọn. **42** Àti pèlú Maaseiah, Şemaiah, Eleasari àti Ussi, àti Jehohanani, àti Malkiah, àti Elamu, àti Eseri. Àwọn akọrin kọrin soké ní abẹ alábojútó Jesrahiah. **43** Ní ojọ nàà wọn rú ebo nílá, wọn şe àjọyọ nítorí Qlórún ti fún wọn ní ayọ nílá. Àwọn obìnrin àti àwọn ọmọdè sì yò pèlú.

A lè gbọ ariwo ayọ tí ó jáde láti Jerusalemu ní jìnnà réré. **44** Ní àkókò nàà, a yan àwọn èniyàn láti jẹ alábojútó yàrá iṣúra fún àwọn ọre àkòso èso àti àwọn idáméwáá. Láti inú àwọn oko tí ó wà ní àyíká ilú ni wọn ti ní láti mú wá sínú yàrá iṣúra, ipín tí òfin sọ fún àwọn àlùfáà àti àwọn ọmọ Lefi, nítorí inú àwọn ará a Juda yó sí àwọn àlùfáà àti àwọn ọmọ Lefi tó ní şıṣe írànşé. **45** Wọn ní şıṣe Qlórún wọn àti iṣe iyàsímímó, bèẹ nàà ni fún àwọn akọrin àti àwọn aṣòná, wọn ní şe gégé bí Dafidi àti Solomoni ọmọ rẹ tí paṣe fún wọn. **46** Ní ojọ pípé sèyin ní igbà Dafidi àti Asafu, ni àwọn àtẹnisòná tí wá fún àwọn akọrin àti fún orin iyin àti orin ọpẹ sí Qlórún. **47** Nítorí nàà ní igbà ayé Serubbabeli àti Nehemiah, gbogbo Israèli ni ó ní dá ipín lójoójú mó fún àwọn akọrin àti àwọn aṣòná. Wọn sì tún yan ipín miíràn sọtó fún àwọn ọmọ Lefi tókù, àwọn ọmọ Lefi nàà tún ya ipín tí àwọn ọmọ Aaroni sọtó fún wọn.

13 Ní ojọ nàà ni a ka iwé Mose soké sí etí igbọ àwọn èniyàn, nínú rẹ ni a ti rí i tí a kọ ọ silẹ pé a kò gbọdọ gba àwọn ará a Ammoni tabí àwọn ará a Moabu sí ààrín Ijọ èniyàn Qlórún láléalé. **2** Nítorí wọn kò mú oúnjẹ àti omi wá padé àwọn ọmọ Israèli lónà, dípò bèẹ, wọn bẹ Balaamu ní ọwẹ láti gégùn ún lé wọn lórí. (Şùgbón Qlórún wa yí ègún nàà padà sí ibúkún.) **3** Nígba tí àwọn èniyàn gbọ òfin yí, wọn yo gbogbo àwọn àjẹjì èniyàn tí ó darapọ mó wọn kúrò láàrín àwọn Israèli. **4** Şájúú èyí a ti fi Eliaşibu àlùfáà şe alákòso yàrá ikò nńkan ilé Qlórún wa sí. Ó súnmo Tobiah pèkípékí. **5** Ó sì ti pèsè yàrá nílá kan fún un, èyí tí a ní lò tẹlẹ fún itóju ọre ọkà, tūràrì àti àwọn ohun èlò tẹmpilì àti idáméwáá ọkà, wáinì tuntun àti òróró tí a fi lèlẹ bí ilànà fún àwọn ọmọ Lefi, àwọn akọrin àti àwọn aṣòná àti pèlú gbogbo ọre fún àwọn àlùfáà. **6** Şùgbón nígba tí gbogbo èyí ní lo lówò, èmi kò sí ní Jerusalemu, nítorí pé ní ódún kejilégbón Artasasta ọba Babeli ni mo padà tọ ọba lo. Şùgbón nígba tí ó şe diẹ, mo gba ààyè lódòdo rẹ. **7** Mo sì padà sí Jerusalemu. Níhìn-ín ni mo ti mò nípa onírúúru ohun búburú tí Eliaşibu ti şe ní tí pípèsè yàrá fún Tobiah nínú àgbàlá ilé Qlórún. **8** Kò tẹ mi lórùn rárá, mo kó gbogbo ohun èlò idílé e Tobiah dà síta láti inú iyàrá nàà. **9** Mo paṣe kí wọn ya àwọn iyàrá nàà sí mímó, mo sì kó àwọn ohun èlò ilé Qlórún padà síbẹ pèlú ọre ọkà àti tūràrì. **10** Mo sì tún gbọ pé, kò fi àwọn ipín tí a yà sọtó fún àwọn Lefi, àwọn akọrin tí ní şe àkòso isin sì ti padà sí ẹnu onírúúru iṣe wọn. **11** Nígba nàà ni mo bá àwọn Ijòyè wí, mo sì bèèrè lówò wọn pé, “Èeşe tí a fi kọ ilé Qlórún sílẹ?” Nígba nàà ni mo pé wọn jọ pò, mo sì fi olúkúlùkú sí ẹnu iṣe rẹ. **12** Gbogbo Juda mú idáméwáá ọkà, wáinì tuntun àti òróró wá sínú yàrá ikò nńkan pamọ sí. **13** Mo sì fi àlùfáà Şelemiah, Sadoku akòwé àti ọmọ Lefi kan tí orúkọ rẹ ní jẹ Pedaiah şe alákòso àwọn yàrá ikò nńkan pamọ sí. Mo sì yan Hanani ọmọ Sakkuri, ọmọ Mattaniah bí olùrànlówò ọ wọn. Àwọn èniyàn wònyí ní a kà sí àwọn tó şe e gbékèlè. Àwọn ni a yàn láti máa pín ohun èlò fún àwọn arákùnrin wọn. **14** Rántí ì mi fún èyí, Qlórún mi, kí o má sí şe gbàgbé ohun tí mo fi òtító şe fún ilé Qlórún

mi yìí àti fún isẹ̀ ẹ̀ rẹ̀ gbogbo. **15** Ní ojò wòn-òn-nì, mo rí àwọn èniyàn ní Juda tí wòn ní fúntí ní ojò isinmi, tí wòn sì ní gbé ọkà wọlé, tí wòn ní di ẹrù lé orí kétékété pẹ̀lú wàini, èso àjàrà, ọ̀pòtò àti onírúurú ẹrù. Wòn sì ní kó gbogbo èyí wá sí Jerusalemu ní ojò isinmi. Nítorí náà, mo kilò fún wòn nípa títa oúnjẹ ní ojò náà. **16** Àwọn ará Tire tí ní gbé nínú Jerusalemu ní gbé eja àti onírúurú ojà wá fún títa ní ojò isinmi fún àwọn èniyàn Jerusalemu àti fún àwọn ọmọ Juda. **17** Mo bá àwọn ọlólá Juda wí, mo wí fún wọn pé, “Èwo ni ohun búburú tí ẹ̀ ní ẹ̀ yìí tí ẹ̀ ní ba ojò isinmi jẹ. **18** Ẹ́ è àwọn baba nílá yín kò ha ti ẹ̀ nhkan kan náà tí Ọlórùn wa fi mú gbogbo àjàlù yìí wá orí wa, àti sórí ilú yìí? Bá yìí, èyin tún ní ru ibínú sókè sí i sórí Israẹli nípa bíba ojò isinmi jẹ.” **19** Nígba tí ojú ojò ní bora ní ẹnu ibodè Jerusalemu, Ẹ́ájú ojò isinmi, mo pàṣẹ pé kí a ti àwọn ilẹ̀kùn, kí wọn má sì sí i tíftí ojò isinmi yóò fi kojá. Mo yan àwọn iránṣẹ̀ mi láti sọ ẹnu ibodè, kí a má ba à lè gbé ẹrù kankan wọlé ní ojò isinmi. **20** Síbẹ̀, àwọn tí ní tà àti àwọn tí ní rà sùn èyin odi Jerusalemu ní èṣẹ̀kan tàbí èṣẹ̀mejì. **21** Ẹ́gbón mo kilò fún wọn pé, “Ètíjẹ̀ tí èyin fi ní sùn ní èyin odi ní ọ̀ru? Bf èyin bá tún dánwò mọ̀, èmi yóò fi ọwọ̀ líle mú yín.” Láti ojò náà lọ, wọn kò sì wá ní ojò isinmi mọ̀. **22** Nígba náà ni mo pàṣẹ̀ fún àwọn ọmọ Lefi pé kí wọn ya ara wọn sí mí mọ̀, kí wọn sì sọ ẹnu ibodè kí a lè pa ojò isinmi mọ̀. Tún rántí mi fún èyí, Ọlórùn mi, kí o sì fi àánú un rẹ̀ hàn fún mi gégé bí i titóbi ifẹ̀ ẹ̀ rẹ̀. **23** Ní ojò wòn-òn-nì, mo rí àwọn ọkúnrin Juda tí wọn fẹ̀ àwọn obìnrin láti Aṣṣododu, Ammoni àti Moabu. **24** Ẹ́dajì àwọn ọmọ wòn ní sọ èdè Aṣṣododu tàbí èdè ọkan lára àwọn èniyàn mիրան tókù, wọn kò sì mọ̀ bí a ẹ̀ ní sọ èdè Juda. **25** Mo bá wọn wí mo sì gégùn ún lé wọn lórí. Mo lu àwọn èniyàn diẹ̀ nínú wọn mo sì fa irun orí wọn tu. Mo mú kí wọn búra ní orúkọ Ọlórùn, kí wọn wí pé, “Èyin kí yóò fi àwọn ọmọ̀binrin wòn fún àwọn ọmọ̀kúnrin yín ní iyàwó tàbí fún èyin tikára yín. **26** Kí í ha á ẹ̀ àwọn igbéyàwó bí irú èyí ní ọba Solomoni fi dá ẹ̀ṣẹ̀? Láàrín àwọn orílẹ̀-èdè, kò sí ọba kan bí i tirẹ̀. Ọlórùn rẹ̀ fẹ̀ràn rẹ̀, Ọlórùn sì fi jẹ ọba lórí i gbogbo Israẹli, Ẹ́gbón àwọn obìnrin àjẹ̀jì tí sọ ọ̀ sínú ọ̀fin ẹ̀ṣẹ̀. **27** Njẹ̀ ó ha yẹ̀ kí àwa tún gbọ̀ bá yìí pé èyin náà tún ní ẹ̀ àwọn nhkan tí ó burú jojo wọnyí tí ẹ̀ sì ní ẹ̀ aláìṣòdótó sí Ọlórùn wa nípa fifẹ̀ àwọn obìnrin àjẹ̀jì?” **28** Ọkan lára àwọn ọmọ Joiada, ọmọ Eliaṣibu olórí àlùfáà jẹ̀ àna Sanballati ará a Horoni. Mo sì lé e jáde kúrò lódò mi. **29** Rántí wọn, Ọlórùn mi, nítorí wọn tí ba isẹ̀ àlùfáà jẹ̀ pẹ̀lú májẹ̀mú isẹ̀ àlùfáà àti tí àwọn Lefi. **30** Nítorí náà, mo ya àwọn àlùfáà àti àwọn Lefi sí mí mọ̀ kúrò nínú gbogbo ohun àjẹ̀jì, mo sì yan isẹ̀ fún wọn, olúkúlùkù sí ẹnu isẹ̀ rẹ̀. **31** Mo sì tún pèsè fún ọrẹ̀, igi—pákó ní àkòkò tí a yàn àti fún àwọn èso àkòso. Rántí mi fún rere, Ọlórùn mi.

Esther

1 Èyí ni ohun tó ṣeṣẹ̀ ní ìgbà Ahaswerusi, tí ó jẹ ọba lóri ètádínlándóje iletò bèrẹ̀ láti India tífí ó fi dé Etiopia. 2 Ní àkókò ìgbà nàà ọba Ahaswerusi í ṣe ìjọba ní orí itẹ̀ ẹ̀ rẹ̀ ní ilé ìṣọ̀ tí Susa, 3 ní oḍún kẹta ìjọba rẹ̀, ó ṣe àṣẹ̀ fún gbogbo àwọn ọlólá àti ìjòyè. Àwọn olórí ológun láti Persia àti Media, àwọn omo-aládé, àti àwọn ọlólá iletò wà nìbẹ̀ pèlú. 4 Ó ṣe àfihàn púpọ̀ ọrọ̀ ìjọba rẹ̀ àti didán àti ògo ọlánílá rẹ̀ fún ogòsàn-án ojú gbáko. 5 Nígbà tí ojú wònyí kojá, ọba ṣe àṣẹ̀ fún ojú méje, nínú oḡbà tí ó wà nínú àgbalá ààfin ọba, gbogbo èniyàn láti orí èni tí ó kéré dé orí èni tí ó lólá jùlò, tí wọn wà ní ilé ìṣọ̀ tí Susa. 6 Oḡbà nàà ní aṣọ̀ fèrèsè funfun àti aláwọ̀ òfèfèé. Àwọn okùn tí a fi aṣọ̀ aláwọ̀ funfun àti aláwọ̀ elése àlùkò rán ni a fi ta á mọ̀ òrùka fadákà lára àwọn ọpọ̀ mabu. Àwọn ibùsùn tí a fi wúra àti fadákà ṣe wà nfi pèpèle òkúta tí a fi n tẹ̀lẹ̀ ilé tí ó jẹ mabu, píalí àti òkúta olówó iyebíye miíràn. 7 Kòòbù wúra onídí-odó ni a fi n bu wáini fún wọn mu, ọkòòkan wọn sì yàtò sí èkeji, wáini ọba pọ̀ púpọ̀, gégé bí ọba ṣe lawọ̀ sí. 8 Gégé bí aṣẹ̀ ọba a fi àyẹ̀ gba àlẹ̀jò kòòkan láti mu tó bí ó bá tí fẹ̀, nitorí ọba ti pàṣẹ̀ fún gbogbo àwọn tí n bu wáini láti bù fún ènikòòkan bí wọn bá ṣe bèèrè fún mọ. 9 Ayaba Faṣti nàà ṣe àṣẹ̀ fún àwọn obinrin ní ààfin ọba Ahaswerusi. 10 Ní ojú keje, nígbà tí wáini mú inú ọba dùn, ó pàṣẹ̀ fún Mehmani, Bista, Harbona, Bigta àti Abagta, Setari àti Karkasi, àwọn iwèfà méje tí n jìṣẹ̀ fún Ahaswerusi. 11 Kí wọn mú ayaba Faṣti wá síwájú rẹ̀, ti òun ti adé ọba rẹ̀, kí ó lè wá fi ewà rẹ̀ hàn àwọn èniyàn àti àwọn ọlólá, nitorí tí ó rewà. 12 Ṣùgbón nígbà tí àwọn iránsẹ̀ jẹ̀ iṣẹ̀ ọba, ayaba Faṣti kò láti wá. Nígbà nàà ni ọba bínú gidigidi, ibínú nàà sì pọ̀ jojo. 13 Gégé bí iṣe rẹ̀ ní ìgbà gbogbo, ọba máa nì bèèrè ọrọ̀ lówó àwọn tí ó ní imọ̀ òfin àti idájó, ó sọ fún àwọn amoye tí wọn moye àkókò, 14 àwọn tí wọn súnmọ̀ ọba àwọn wònyí ni Karṣina, Ṣetari, Admata, Tarṣiṣi, Meresi, Marsena àti Memukani, àwọn ọlólá méje ti Persia àti Media tí wọn ṣe pàtàkì sí ọba, wọn sì tún wà ní ibi gíga ní ìjọba. 15 Ó bèèrè pé, “Kí ni a lè ṣe sí ayaba Faṣti gégé bí òfin? Nitorí kò teríba fún aṣẹ̀ ọba Ahaswerusi tí àwọn iwèfà ọba sọ fún un.” 16 Memukani sì dàhùn níwájú ọba àti àwọn ọlólá pé, “Ayaba Faṣti ti se búburú, kí i ṣe sí ọba nikan ṣùgbón sí gbogbo àwọn ọlólá àti àwọn èniyàn tí ó wà ní gbogbo agbègbè ilẹ̀ ọba Ahaswerusi. 17 Nitorí iwà ayaba yí yóò tàn dé ọ̀dọ̀ gbogbo àwọn obinrin, tó bèèrè tí ọkọ̀ wọn yóò di gígàn lójú u wọn, wọn yóò sì sọ pé, ọba Ahaswerusi pàṣẹ̀ pé kí á mú ayaba Faṣti wá síwájú òun, ṣùgbón ó kò láti wá. 18 Ní ojú yí gan an ni àwọn ọlólá obinrin Persia àti ti Media tí wọn ti gbọ̀ nípa iwà ayaba wọn yóò ṣe bèèrè sí gbogbo àwọn ìjòyè ọba bakan nàà. Àfójúdi àti àinirẹ̀pọ̀ tí kò lópin yóò wá. 19 “Nitorí nàà, bí ó bá tó lójú ọba, jẹ́ kí ó gbé aṣẹ̀ ọba jáde, kí ó sì jẹ́ kí ó wà ní akòṣilẹ̀ pèlú òfin Persia àti Media, èyí tí kò lè é parẹ̀, pé kí Faṣti kí ó má ṣe wá síwájú ọba Ahaswerusi. Kí ọba sì

fi oye ayaba rẹ̀ fún èlòmíràn tí ó sà̀n jù ú lọ. 20 Nígbà nàà tí a bá kéré òfin tí ọba ṣe ká gbogbo ilẹ̀ ìjọba rẹ̀, gbogbo àwọn obinrin ni yóò bọ̀wọ̀ fún ọkọ̀ wọn, láti ọ̀dọ̀ èni tí ó kéré tífí dé ọ̀dọ̀ èni nílá.” 21 Ìmòrán yí sì tẹ̀ ọba àti àwọn ìjòyè rẹ̀ lórùn, nitorí nàà ọba ṣe gégé bí Memukani ṣe sọ. 22 Ó kòwé ránsẹ̀ sí igun méré̀rẹ̀rin ilẹ̀ ọba rẹ̀, ó kòwé sí igberíkọ̀ kòòkan ní ilànà bí wọn ṣe n kòwé, ó kòwé sí àwọn èniyàn kòòkan ní èdè wọn, Ó tẹnumọ̀ ní èdè oníkálùkù pé kí olúkùlùkù ọkúnrin máa ṣakóso ilẹ̀ rẹ̀.

2 Léyin nìkan wònyí, Ahaswerusi ọba sì dáwọ̀ ibínú un rẹ̀ dúró, ó rántí i Faṣti àti ohun tí ó ti se àti aṣẹ̀ tí ó pa nípa tirẹ̀. 2 Nígbà nàà ni iránsẹ̀ ọba tí ó wà ní ọ̀dọ̀ ọ̀ rẹ̀ wí pé, “Jẹ́ kí a wá omoobinrin arewà tí kò ì tì mọ̀ ọkúnrin rí fún ọba. 3 Àti pé kí ọba kí ó yan àwọn aláṣẹ̀ ní gbogbo agbègbè ilẹ̀ ọba láti kó gbogbo àwọn arewà omoobinrin wònyí jo sí ilé àwọn obinrin ní ilé ìṣọ̀ Susa. Kí a kó wọn fún itójú Hegai, iwèfà ọba, èni tí ó se olùtòjú àwọn obinrin; kí a se itójú u wọn dárádára. 4 Nígbà nàà kí omoobinrin tí ó bá tẹ̀ ọba lórùn kí ó jẹ ayaba dípò Faṣti.” Ìmòrán yí tẹ̀ ọba lórùn, ó sì tẹ̀lẹ̀ e. 5 Ó sì se ní ìgbà nàà ará a Júù kan wà ní ilé ìṣọ̀ tí Susa, èni tí orúkọ̀ rẹ̀ ní jẹ̀ Mordekai omo Jairi, omo Ṣimeí, omo Kisi, èyà Benjamini, 6 èni tí Nebukadnessari ọba Babeli ti gbé lo sí igbèkùn láti Jerusalema, lára àwọn tí wọn kò ní igbèkùn pèlú ọba Jekoniah ọba Juda. 7 Mordekai ní arákúnrin kan èni tí orúkọ̀ rẹ̀ ní jẹ̀ Hadassa, èni tí ó tọ̀ dàgbà nitorí tí kò ní baba bèèrè sì ní kò ní iyá. Obinrin yí, èni tí a tún mọ̀ sí Esteri, ó dára ó sì lèwà, Mordekai mú u gégé bí omo rẹ̀ nígbà tí baba àti iyá rẹ̀ ti kú. 8 Nígbà tí a ti kéré òfin àti aṣẹ̀ ọba, ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ àwọn omoobinrin ni a kó wá sí ilé tí ìṣọ̀ Susa, sí abẹ̀ itójú Hegai. A sì mú Esteri nàà wá sí ààfin ọba pèlú, a fà á lẹ̀ Hegai lówọ̀, èni tí ó jẹ̀ alábojútó ilẹ̀ àwọn obinrin. 9 Omoobinrin nàà sì wú u, ó sì rí ojúrere rẹ̀, lésèkẹ̀ṣè ó pèsè àwọn ohun tí ó dára àti oúnjẹ̀ pàtàkì fún un. Ó sì yan àwọn iránsẹ̀binrin wúndiá méje láti ààfin ọba òun àti àwọn iránsẹ̀binrin nàà lo sí ibi tí ó dára jù nínú ilẹ̀ àwọn obinrin. 10 Esteri kò tí í sọ nípa àwọn èniyàn àti idílẹ̀ e rẹ̀, nitorí Mordekai ti pàṣẹ̀ fún un pé kí ó má se sọ ọ̀. 11 Ní ojoojúmọ̀ ni Mordekai máa nì rìn ní iwájú ilẹ̀ àwọn obinrin láti wo bí Esteri se wà ní àlàáfíà àti ohun tí ó ṣeṣẹ̀ sí í. 12 Kí àkókò tó tó fún obinrin kòòkan láti lo sí ọ̀dọ̀ ọba Ahaswerusi, ó ní láti lo ohun èlò tí nì mú ara lèwà tí a yàn fún àwọn obinrin fún oṣù méjìlá, yóò lo òróró òjìá fún oṣù méfà, yóò sì lo ohun èlò olóòbórùn didún tūrārí àti ìpara fún oṣù méfà pèlú. 13 Báyí ni yóò se lo síwájú ọba: ohunkóhun tí ó bá bèèrè ni wón fi fún un láti inú ilẹ̀ àwọn obinrin lo sí ààfin ọba. 14 Ní alẹ̀ ni yóò lo síbẹ̀, tí ó bá sì di òwúrọ̀ yóò padà sí ilẹ̀ kejí nínú ilẹ̀ àwọn obinrin ní abẹ̀ itójú Saasigasi iwèfà ọba èni tí ó máa nì se itójú àwọn àlẹ̀. Òun kò ní lo sí ọ̀dọ̀ ọba mọ̀ àyàfi tí inú ọba bá dùn sí í, tí ó sì ránsẹ̀ pé ó ní orúkọ̀ obinrin. 15 Nígbà tí ó kan Esteri (omoobinrin tí Mordekai gbà se omo, omoobinrin arákúnrin rẹ̀ tí ó ní jẹ̀ Abihaili) láti lo sí ọ̀dọ̀ ọba, wọn kò bèèrè fún ohunkóhun ju èyí tí

Hegai, iwèfà ọba eni tí ó jé olùtòjú ilé àwọn obìnrin sọ pé kí ó ẹ̀ se lo. Esteri sì rí ojùrere lódò gbogbo àwọn tí ó rí i. **16** A mú Esteri lọ síwájú ọba Ahaswerusi ní ibùgbé ọba ní oṣù kẹwàá, tí ó jé oṣù Tebeti, ní ọdún keje ijọba rẹ. **17** Esteri sì wu ọba ju àwọn obìnrin tókù lọ, Ó sì rí ojùrere àti oore-ọfẹ̀ gbà ju ti àwọn wúndiá tókù lọ. Nítorí nàá ó fi adé ọba dé e ní orí ó sì fi ẹ̀ ayaba dípò Faṣti. **18** Ọba sì ẹ̀ àṣè nílá, àṣè Esteri, fún gbogbo àwọn ọlólá àti àwọn ijòyè e rẹ. Ó sì kéde ìsinmi jákèjádò ìgbèríko ó sì pín èbùn fún wọn pèlú bí ọba ẹ̀ se lawò tó. **19** Nígba tí àwọn wúndiá tún péjo ní igbà kejì, Mordekai jókòó sí ẹ̀nu-òṅà ọba. **20** Sùgbón Esteri pa àṣírí idílẹ̀ e rẹ̀ àti ibi tí ó ti wá mọ̀ gégé bí Mordekai ẹ̀ se sọ fún un pé kí ó ẹ̀ se, nítorí tí ó n tẹ̀lẹ̀ aṣe tí Mordekai fún un gégé bí ó ẹ̀ se máa n ẹ̀ se nígbà tí ó wà ní ọ̀dò Mordekai. **21** Ní àṣikò tí Mordekai jókòó sí ẹ̀nu-òṅà ọba, Bigitana àti Teresi, àwọn ijòyè ọba mejì tí wọn máa n sọ ẹ̀nu-òṅà, wọn bínú, wọn sì n wá ọ̀nà láti pa ọba Ahaswerusi. **22** Sùgbón Mordekai sí mọ̀ nípa ọ̀tẹ̀ nàá, ó sọ fún ayaba Esteri, Esteri sì sọ fún ọba, wọn sì fi ọlá fún Mordekai. **23** Nígba tí wọn sì wádìl ọ̀rọ̀ nàá tí ó sì jásí ọ̀títọ̀, a sì so àwọn ijòyè mejèjì nàá kọ. Gbogbo nńkan wọnyí ni a kọ sínú iwé itàn ní iwájú ọba.

3 Lẹyin àwọn ìṣẹ̀lẹ̀ wọnyí, ọba Ahaswerusi dá Hamani ọmọ Hammedata, ará Agagi lólá, ọba gbé e ga, ó sì fún un ní agá ọlá tí ó ju ti gbogbo àwọn ọlólá tókù lọ. **2** Gbogbo àwọn ijòyè ọba tí ó wà ní ẹ̀nu-òṅà ọba wọn kúnlẹ̀ wọn sì fi ọlá fun Hamani, nítorí ọba ti pàṣe èyí nípa tirẹ̀. Sùgbón Mordekai kò ní kúnlẹ̀ tàbí bu ọlá fún un. **3** Nígba nàá ni àwọn ijòyè ọba tí ó wà ní ẹ̀nu-òṅà beèrè lówó Mordekai pé, “Èéṣe tí iwọ̀ kò ẹ̀ se pa aṣe ọba mọ̀.” **4** Ní ojoojúmọ̀ ni wọn máa n sọ fún un sùgbón ó kọ̀ láti ẹ̀ beẹ̀. Nítorí nàá, wọn sọ fún Hamani nípa rẹ̀ láti wò ó bóyá ó lè gba irú iwà tí Mordekai n hù yí, nítorí tí ó ti sọ fún wọn pé Júú ni ọ̀n. **5** Nígba tí Hamani rí i pé Mordekai kò ní kúnlẹ̀ tàbí bu ọlá fún ọ̀n, ó bínú. **6** Sibẹ̀ kò mọ̀ irú èniyàn tí Mordekai jẹ̀, ó kẹgán láti pa Mordekai nikan. Dípò beẹ̀ Hamani n wá láti pa gbogbo èniyàn Mordekai run, àwọn Júú jákèjádò gbogbo ijọba Ahaswerusi. **7** Ní ọdún kejilá ọba Ahaswerusi, ní oṣù kìn-ín-ní, èyí ni oṣù Nisani, wọn da puri (èyí tí í ẹ̀ se, ibò) ní iwájú Hamani láti yan ojọ kan àti oṣù, ibò nàá sì wáyé ní oṣù kejilá, oṣù Addari. **8** Nígba nàá ni Hamani sọ fún ọba Ahaswerusi pé, “Àwọn èniyàn kan wà tí wọn fónká tí wọn sì túkà ní ara àwọn èniyàn ní gbogbo àgbáyé ijọba rẹ̀ tí iṣe wọn yàtò sí ti gbogbo àwọn tókù tí wọn kò sì pa ọ̀fin ọba mọ̀; èyí kì í ẹ̀ se ifẹ̀ ọba láti gbà fún wọn beẹ̀. **9** Tí ó bá tẹ̀ ọba lórùn, kí a gbé ọ̀fin kan jáde tí yóò pa wọn run, èmi yóò sì fi egbèrún mēwàá tálẹ̀ntí fadákà sínú iṣúra ọba fún àwọn ọ̀kunrin tí wọn o ẹ̀ se iṣe nàá.” **10** Nítorí nàá, ọba sì bọ̀ òrùka èdidi tí ó wà ní ika rẹ̀, ó sì fi fún Hamani ọmọ Hammedata, ará Agagi, ọ̀tá àwọn Júú. **11** Ọba sọ fún Hamani pé, “Pa owó nàá mọ̀, kí o sì ẹ̀ se ohun tí ó wù ọ̀ fún àwọn èniyàn nàá.” **12** Nígba tí ó di ojọ̀ ketálá oṣù kìn-ín-ní àkókó, wọn pe àwọn akòwé ọba jo.

Wọn kọ̀ ó ní ilàna bí ìgbèríko kòòkan ẹ̀ se n kòwé, ó kòwé sí àwọn èniyàn kòòkan ní èdè wọn gbogbo èyí tí Hamani ti pàṣe sí àwọn akòwé ọba, sí baalẹ̀ ìgbèríko kòòkan àti àwọn ọlólá àwọn onírúurú èniyàn. A kọ̀ èyí ní orúkọ ọba Ahaswerusi fúnra rẹ̀ ó sì fi òrùka ọba ẹ̀ se èdidi i rẹ̀. **13** A sì fi iwé nàá rànṣẹ̀ sí gbogbo àwọn ìgbèríko ọba pèlú aṣe láti parun, láti pa gbogbo àwọn Júú èwe àti àgbà, obìnrin àti àwọn ọmọ wéwé—ní ojọ̀ kan kí wọn sì paré, ní ojọ̀ ketálá oṣù kejilá, oṣù Addari ká a sì kó àwọn ohun ní wọn. **14** Kí e mú àdàkò iwé nàá kí a tẹ̀ ẹ̀ jáde bí ọ̀fin ní gbogbo ìgbèríko kí ó sì di mí mọ̀ fún àwọn èniyàn ilú nítorí kí wọn le múra fún ojọ̀ nàá. **15** Àwọn iranṣẹ̀ nàá sì jáde, wọn tẹ̀síwájú nípa aṣe ọba, ikéde nàá sì jáde ní ilé iṣọ̀ ti Susa. Ọba àti Hamani jókòó wọn n mu, sùgbón ilú Susa wà nínú idààmú.

4 Nígba tí Mordekai gbọ̀ gbogbo nńkan tí ó ẹ̀ se, ó fa aṣọ̀ rẹ̀ ya, ó wọ aṣọ̀ ọ̀fẹ̀, ó sì fi eéru kun ara, ó jáde lọ sí inú ilú ó kígbé sókè ó sì sọkún kíkorò. **2** Sùgbón ó lọ sí ẹ̀nu-òṅà ọba nikan, nítorí kò sí ẹ̀nikan tí ó wọ aṣọ̀ ọ̀fẹ̀ ti a gbà láààyè láti wọ ibẹ̀. **3** Ní gbogbo ìgbèríko tí aṣe ikú ọba dé, ọ̀fẹ̀ nílá dé bá àwọn Júú, pèlú awẹ̀, ẹkún àti ipohúnuré ẹkún. Ọ̀pòlọ̀pọ̀ wà nínú aṣọ̀ ọ̀fẹ̀ tí wọn fi eéru kúnra. **4** Nígba tí àwọn iranṣẹ̀bìnrin àti àwọn iwèfà Esteri wá, wọn sọ nípa Mordekai fún un, ayaba sì wà nínú ibanújé nílá. Ó fi aṣọ̀ rànṣẹ̀ sí i kí ó wọ̀ ọ̀ dípò aṣọ̀ ọ̀fẹ̀ tí ó wọ̀, sùgbón ọ̀n kò gbà wọn. **5** Nígba nàá ni Esteri pe Hataki, ọkan nínú àwọn iwèfà ọba tí a yàn láti máa jíṣe fún un, ó pàṣe fún un pé kí ó beèrè ohun tí ó n dààmú Mordekai àti ohun tí ó ẹ̀ se. **6** Bẹ̀ẹ̀ ni Hataki jáde lọ bá Mordekai ní ita gbangba ilú níwájú ẹ̀nu-òṅà ọba. **7** Mordekai sọ ohun gbogbo tí ó ẹ̀ se fún un, papọ̀ pèlú iye owó tí Hamani ti ẹ̀ se ipinnu láti san sínú àpò iṣúra ọba fún iparun àwọn Júú. **8** Ó sì tún fún un n ọkan lára iwé tí ó gbé jáde fún iparun wọn, èyí tí a tẹ̀ jáde ní Susa, láti fihan Esteri kí ó sì ẹ̀ se àlàyé e rẹ̀ fún un, ó sì sọ fún un pé kí ó bẹ̀ ẹ̀ kí ó lọ síwájú ọba láti bẹ̀bẹ̀ fún àánú, kí ó bẹ̀bẹ̀ nítorí àwọn èniyàn rẹ̀. **9** Hataki padà ó sì lo ṣàlàyé fún Esteri ohun tí Mordekai sọ. **10** Nígba nàá ni Esteri pàṣe fún Hataki pé kí ó sọ fún Mordekai, **11** “Gbogbo àwọn ijòyè ọba àti àwọn èniyàn agbègbè ijọba rẹ̀ mọ̀ wí pé: fún ẹ̀nikéni ọ̀kunrin tàbí obìnrin kan tàbí tí ó bá bá ọba sọ̀rọ̀ lájìjé pé a rànṣẹ̀ pé é (ọba ti gbé ọ̀fin kan kalẹ̀ pé) kíkú ni yóò kú. Ohun kan tí ó le ye èyí ni pé, kí ọba na ọ̀pá wúra rẹ̀ sí i kí ó sì dá ẹ̀mí rẹ̀ sí. Sùgbón, ogbón ojọ̀ ti kojá tí a ti pé mí láti lọ sí ọ̀dọ̀ ọba.” **12** Nígba tí a sọ ọ̀rọ̀ Esteri fún Mordekai, **13** nígbà nàá ni Mordekai sọ kí a dá Esteri lóhùn pé, “Má ẹ̀ se rò nínú ara rẹ̀ pé nítorí pé iwọ̀ wà ní ilé ọba iwọ̀ nikan là láárín gbogbo àwọn Júú. **14** Nítorí bí iwọ̀ bá dáké ní àkókó yí, iranlówó àti itúsílẹ̀ fún àwọn Júú yóò dide láti ibòmíràn, sùgbón iwọ̀ àti àwọn idílẹ̀ baba à rẹ̀ yóò sègbé. Ta ni ó mọ̀ wí pé nítorí irú àkókó yí ni o ẹ̀ se wà ní ọ̀pá ayaba?” **15** Nígba nàá ni Esteri rán iṣe yí sí Mordekai: **16** “Lọ, kí o kó gbogbo àwọn Júú tí ó wà ní Susa jo, kí ẹ̀ se gbààwẹ̀ fún mi. Ẹ̀ má ẹ̀ se jeun tàbí omi fún ojọ̀ męta, ní

òru àti ní òsán. Èmi àti àwọn iránsẹ̀bìnrin mi náà yóò gbààwẹ̀ gégé bí èyin náà tí ẹ̀. Nígba tí ẹ̀ bá ẹ̀ èyí, èmi yóò tọ ọba lọ, bí ó tilẹ̀ jẹ́ pé ó lódi sí òfin. Bí mo bá sì sẹ̀gbé, mo sẹ̀gbé.” 17 Bẹ̀ẹ̀ ni Mordekai lọ, ó sì sọ gbogbo ohun tí Esteri pàṣẹ́ fún un.

5 Ní ojọ kẹta Esteri wọ aṣọ ayaba rẹ̀ ó sì dúró sí inú àgbàlá ààfin, ní iwájú gbòngàn ọba, ọba jókòó lórí itẹ̀ ijọba rẹ̀ nínú gbòngàn, ó kojú sí ẹ̀nu-ònà ita. 2 Nígba tí ó rí ayaba Esteri tí ó dúró nínú àgbàlá, inú rẹ̀ yó sí i, ọba sì na ọpá aláde wúrà ọwọ̀ rẹ̀ sí i. Bẹ̀ẹ̀ ni Esteri ẹ̀ súnmo ọn ó sì fi ọwọ̀ kan orí ọpá náà. 3 Nígba náà ni ọba bèèrè pé, “Kí ni ó dé, ayaba Esteri? Kí ni ó fẹ́? Bí ó tilẹ̀ ẹ̀ títí dé ìdajì ọba mi, àní, a ó fi fún ọ.” 4 Esteri sì dàhùn pé, “Bí ó bá tẹ̀ ọba lórùn, jẹ́ kí ọba, pèlù Hamani, wá lóniń sí ibi àsẹ̀ tí èmi tí pèsè fún un.” 5 Ọba sì wí pé, “ẹ̀ mú Hamani wá kíákíá, nítórí kí a lè ẹ̀ ohun tí Esteri bèèrè fún un.” Bẹ̀ẹ̀ ni ọba àti Hamani lọ sí ibi àsẹ̀ tí Esteri tí pèsè. 6 Bí wọn ẹ̀ ní mu wáini, ọba tún bèèrè lẹ́wọ̀ Esteri, “Báyí pé: kí ni èbèrè rẹ̀? A ó sì fi fún ọ. Kí ni iwọ̀ nì bèèrè fún? Àní bí ó tilẹ̀ jẹ́ ìdajì ijọba mi, a ó fi fún ọ.” 7 Esteri sì dàhùn, “Èbè mi àti ibèèrè mi ni èyí. 8 Bí ọba bá fi ojúrere rẹ̀ fún mi, tí ó bá sì tẹ̀ ọba lórùn láti gba èbè mi àti láti mú ibèèrè mi ẹ̀, jẹ́ kí ọba àti Hamani wá ní ọ̀lẹ̀ sí ibi àsẹ̀ tí èmi yóò pèsè fún wọn. Nígba náà ni èmi yóò dàhùn ibèèrè ọba.” 9 Hamani jáde lọ ní ojọ náà pèlù ayọ̀ àti inú didùn. Şùgbón nígba tí ó rí Mordekai ní ẹ̀nu-ònà ọba, ó wòye pé kò dide tàbí kí ó bèrù ní iwájú òun, inú bí i gidigidi sí Mordekai. 10 Şùgbón, Hamani kó ara rẹ̀ ní ìjǎnu, ó lọ sí ilé. Ó pe àwọn ọ̀rẹ̀ rẹ̀ jọ àti Sereşì iyáwọ̀ rẹ̀ 11 Hamani gbéraga sí wọn nípa títóbi ọ̀rẹ̀ rẹ̀, púpọ̀ àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀, àti gbogbo ọ̀nà tí ọba tí bu ọ̀lá fún un àti bí ó ẹ̀ ge e ga ju àwọn ọ̀lọ́lá àti àwọn ijòyè tókú lẹ̀. 12 Hamani tún fi kún un pé, “Kí í ẹ̀ ẹ̀yí nìkan. Èmi nìkan ni ayaba Esteri pé láti sin ọba wá sí ibi àsẹ̀ tí ó sè. Bǎkan náà, ó sì tún tí pè mí pèlù ọba ní ọ̀lẹ̀. 13 Şùgbón gbogbo èyí kò ì tí i tẹ̀ mi lórùn níwọn ìgbà tí mo bá sí ní rí Mordekai ará a Júú náà tí ó ní jókòó ní ẹ̀nu-ònà ọba.” 14 Iyáwọ̀ rẹ̀ Sereşì àti àwọn ọ̀rẹ̀ rẹ̀ wí fún un pé, “Ri igi kan, kí ó ga tó iwọn eṣè bàtà márùn le lààdòrin, kí ó sì sọ fún ọba ní òwúrọ̀ ọ̀lẹ̀ kí ó gbé Mordekai rọ̀ sórí i rẹ̀. Nígba náà ni iwọ̀ yóò bá ọba lọ sí ibi àsẹ̀ pèlù ayọ̀.” Èrò yí dùn mo Hamani nínú, ó sì ri igi náà.

6 Ní òru ojọ náà ọba kò le è sùn; nítórí náà, ó pàṣẹ́ kí wọn mú iwé irántí wá, àkọsilẹ̀ ijọba rẹ̀, wọn mú un wá wọn sì ká á sí létí. 2 Wọn rí àkọsilẹ̀ nìbẹ̀ pé Mordekai tí sọ àşírí Bigitana àti Tereşì, àwọn ijòyè ọba mèjì tí wọn ní sọ ẹ̀nu-ònà, tí wọn ní gbèrò láti pa ọba Ahaswerusi. 3 Ọba bèèrè pé, “Kí ni ọ̀lá àti iyì tí Mordekai tí gba fún èyí?” Àwọn iránsẹ̀ rẹ̀ sì dàhùn pé, “Kò tí i sí ohun tí a ẹ̀ fún un.” 4 Ọba wí pé, “Ta ni ó wà nínú àgbàlá?” Nísinsin yíi, Hamani ẹ̀ṣẹ̀ ẹ̀ wọ̀ àgbàlá ita ààfin ni láti sọ fún ọba nípa síso Mordekai lórí igi tí ó tí rí fún un. 5 Àwọn iránsẹ̀ rẹ̀ sì dàhùn pé, “Hamani ni ó wà nìbẹ̀ ó dúró sí inú àgbàlá.” Ọba pàṣẹ́ pé, “È mú un wólé wá.” 6 Nígba tí Hamani wólé, ọba bèèrè lẹ́wọ̀ rẹ̀ pé, “Kí ni kí a ẹ̀ fún ọkúnrin tí inú

ọba dùn sí láti bu ọ̀lá fún?” Nísinsin yíi Hamani sì ro èyí fúnra rẹ̀ pé, “Ta ni ó wà nìbẹ̀ tí ọba fẹ́ dá lólá ju èmi lọ?” 7 Nítórí náà Hamani dá ọba lóhùn pé, “Fún ọkúnrin tí inú ọba dùn sí láti dá lólá, 8 jẹ́ kí wọn kí ó mú aṣọ ọba èyí tí ọba nì wò àti eṣin tí ọba máa nì gùn, pèlù ọkan lára adé ọba kí a fi dé e ní orí. 9 Jẹ́ kí a fi aṣọ àti eṣin lé ọkan lára àwọn ijòyè ọba tí ó ga ju ló wólé, kí wọn wọ aṣọ náà fún ọkúnrin tí inú ọba dùn sí láti dá lólá, kí wọn sì sin in gun eṣin jákèjádó gbogbo ìgboro ilú, kí wọn máa kéde níwájú rẹ̀ pé, “Èyí ni a ó ẹ̀ fún ọkúnrin náà ẹ̀ni tí inú ọba dùn sí láti dá lólá!” 10 Ọba pàṣẹ́ fún Hamani pé, “Lọ lẹ̀sẹkan náà. Mú aṣọ náà àti eṣin kí ó sì ẹ̀ gégé bí ó ẹ̀ sọ fún Mordekai ará a Júú, ẹ̀ni tí ó jókòó sí ẹ̀nu-ònà ọba. Má ẹ̀ fi ohunkóhun sílẹ̀ nínú ohun tí ó ti yàn.” 11 Bẹ̀ẹ̀ ni Hamani ẹ̀ mú aṣọ àti eṣin náà. Ó fi wọ Mordekai, Mordekai sì wá lórí eṣin jákèjádó gbogbo ìgboro ilú, ó sì nì kéde níwájú rẹ̀ pé, “Èyí ni a ó ẹ̀ fún ọkúnrin náà ẹ̀ni tí inú ọba dùn sí láti dá lólá!” 12 Lẹ́yin nìkan wònyí Mordekai padà sí ẹ̀nu-ònà ọba. Şùgbón Hamani sáré lọ ilé, ó sì bo orí rẹ̀ pèlù ibanújé, 13 Hamani sì sọ ohun gbogbo tí ó ẹ̀ṣẹ̀ sí i fún Sereşì iyáwọ̀ rẹ̀ àti àwọn ọ̀rẹ̀ rẹ̀. Àwọn olùbádámòran rẹ̀ àti iyáwọ̀ o rẹ̀ sọ fún un pé, “Níwọn ìgbà tí Mordekai tí jẹ́ èyà Júú, níwájú ẹ̀ni tí iṣubú rẹ̀ tí bèrẹ̀, iwọ̀ kò lè rí èyin in rẹ̀—dájú dájú iwọ̀ yóò parun!” 14 Bí wọn ẹ̀ ní bá a sòrọ̀, àwọn iwèfà ọba wólé, wọn sì kán Hamani lójú láti lọ sí ibi àsẹ̀ tí Esteri tí pèsè.

7 Ọba àti Hamani sì lọ sí àpèjẹ̀ pèlù Esteri ayaba, 2 bí wọn sì ẹ̀ ní mu wáini ní ojọ kejì yíi, ọba sì tún bèèrè pé, “Esteri ayaba, kí ni èbèrè rẹ̀? A ó sì fi fún ọ. Kí ni ibèèrè rẹ̀? Bí ó tilẹ̀ jẹ́ ìdajì ijọba à mi, n ó fi fún ọ.” 3 Nígba náà ni ayaba Esteri dàhùn, “Bí èmi bá rí ojúrere rẹ̀, iwọ̀ ọba, bí ó bá sì tẹ̀ ọ̀lánílá à rẹ̀ lórùn, fún mi ní èmi mi, èyí ni èbèrè mi. Kí ó sì pa àwọn èniyan mi mọ̀—èyí ni ibèèrè mi. 4 Nítórí a ti ta èmi àti àwọn èniyan mi fún àwọn tí yóò pa wá run, à ti ẹ̀ ìdájọ̀ wa fún pípa àti píparé. Bí a bá tilẹ̀ tà wá bí ẹ̀rùkúnrin àti ẹ̀rùbìnrin, nì bá dákẹ̀, nítórí irú ìpónjú bẹ̀ẹ̀ kò tó èyí tí à ní yọ ọba lẹnu sí.” 5 Ọba Ahaswerusi bi Esteri ayaba lèèrè pé, “Ta a ni ẹ̀ni náà? Níbo ni ẹ̀ni náà wá tí kò bèrù láti ẹ̀ irú nìkan bẹ̀ẹ̀?” 6 Esteri sọ wí pé, “Alátakò àti ọ̀tá náà ni Hamani aláinílaári yíi.” Nígba náà ni Hamani wàriní níwájú ọba àti ayaba. 7 Ọba sì dide pèlù ibínú, ó fi wáini sílẹ̀ ó sì jáde lọ sí àgbàlá ààfin. Şùgbón nígba tí Hamani, tí rí i dájú pé ọba tí pinnu láti pa òun, ó dúró lẹ́yin láti bẹ Esteri ayaba nítórí èmi rẹ̀. 8 Bí ọba ẹ̀ padà dé láti àgbàlá ààfin wá sí gbòngàn àsẹ̀ náà, Hamani şubú sórí ága tí Esteri ayaba fẹ̀yin tí. Ọba sì pariwo pé, “Yóò ha tún tẹ̀ ayaba níbí yíi, nínú ilé, ní ojú mi bí?” Ní kété tí ọba sọ ọ̀rọ̀ yíi jáde, wón da aṣọ bo Hamani lójú. 9 Nígba náà Harbona ọkan nínú àwọn iwèfà tó ní dúró níwájú ọba, sọ wí pé, “Igi tí ó ga tó iwọn eṣè bàtà marunléaadorin ni Hamani tí rí sí ègbé ilé e rẹ̀. Ó ẹ̀ fún Mordekai, ẹ̀ni tí ó sòrọ̀ jáde láti ẹ̀ ẹ̀sẹ̀ ìràn lẹ́wọ̀ fún ọba.” Ọba wí pé, ẹ̀ so ó rọ̀ sórí i rẹ̀! 10 Wón sì so Hamani sórí igi tí ó tí pèsè sílẹ̀ fún Mordekai, ibínú ọba sì rọ̀.

8 Ní ojò kan nàà ni ọ̀ba Ahaswerusi fún Esteri ayaba ní ilé e Hamani, ọ̀tá àwọn Júú. Mordekai sì wá síwájú ọ̀ba, nítorí Esteri tí sọ bí ó ẹ̀ ẹ̀ sí ọ̀ba. **2** Ọ̀ba sì bọ̀ òrúka dídán an rẹ̀, èyí tí ó tí gbà lówọ̀ Hamani ó sì fí fún Mordekai, Esteri sì yàn án gégé bí olórí ilé e Hamani. **3** Esteri sì tún bẹ ọ̀ba lórí ikúnlẹ̀, pèlù omijé lójú. Ó bẹ̀ ẹ̀ kí ó fí ọ̀pìn sí ètò búburú Hamani ará Agagi, èyí tí ó tí pète fún àwọn Júú. **4** Nígbà nàà ni ọ̀ba na ọ̀pá aláde wúrà sí Esteri ó sì dide, ó dúró níwájú rẹ̀. **5** Ó wí pé, “Bí ó bá wu ọ̀ba, tí ó bá sí bọ̀wọ̀ fún mí pèlù ojúrere tí ó sì rò pé ohun tí ó dára ni láti ẹ̀, tí ó bá sí ní inú dídùn pèlù mí, jẹ́ kí a kọ̀ iwé àṣe láti yí ète tí Hamani omọ̀ Hammedata, ará Agagi, tí ó kọ̀ pàṣe pé kí a pa àwọn Júú tí wọn wà ní gbogbo àgbáyé ijoba ọ̀ba run. **6** Nítorí báwo ni èmi yóò ẹ̀ fi ara dà á tí èmi yóò sí rí kí ibi máa ṣubú lu àwọn èniyàn mi? Báwo ni èmi yóò ẹ̀ fi ara dà á, tí èmi yóò sì máa wo iparun àwọn idílé mi?” **7** Ọ̀ba Ahaswerusi dá Esteri ayaba àti Mordekai ará a Júú nàà lóhùn pé, “Nítorí Hamani kọ̀lu àwọn ará a Júú, èmi tí fi ilé e rẹ̀ fún Esteri, wọn sì tí sọ ó kọ̀ sórí igi. **8** Nínsin yíi, kọ̀ iwé àṣe miiran ní orúko ọ̀ba bí àwọn Júú se jẹ́ pàtàkì sí ọ̀, kí ó sì fí òrúka ọ̀ba se èdidi dí í, nítorí kó sí àkòsílẹ̀ tí a bá tí kọ̀ ní orúko ọ̀ba tí a sì fí òrúka ọ̀ba se èdidi tí a lè yíi padà.” **9** Lẹ̀ṣẹ̀kan nàà àwọn akòwé ọ̀ba péjọ ní ojò kẹ̀tálálógún oṣù kẹ̀ta, oṣù Sifani. Wọn kọ̀ gbogbo àṣe Mordekai sí àwọn Júú, àti sí àwọn aláakò̀so baalẹ̀ àti àwọn ọ̀lọ́lá igbèríko metádinlääádóje tí ó lọ̀ láti India títí ó fí dé Kuṣi. Kí a kọ̀ àṣe nàà ní ilàà bí igbèríko kòòkan se ní kòwé àti bí èdè olúkúlùkù àti pèlù sí àwọn Júú ní ilàà bí wọn se ní kòwé àti èdè e wọn. **10** Mordekai sì fi àṣe ọ̀ba Ahaswerusi kòwé, ó sì fí òrúka ọ̀ba se èdidi i rẹ̀, ó rán an lọ̀ ní kíákíá, ó sì rán àwọn iranṣẹ̀ ayaba, tiwọn yára bí àṣà àwọn tí wọn ní gun ẹ̀ṣin tí ó yára, ní pàtàkì èyí tí a ní bọ̀ fún ọ̀ba. **11** Àṣe ọ̀ba sì dé ọ̀dọ̀ àwọn Júú ní gbogbo ilú láti kó ara wọn jọ̀ kí wọn sì dààbò bo ara wọn; láti pa, láti run àti láti kọ̀lu ogunkògún orílẹ̀-èdè kórlẹ̀ èdè kankan tàbí igbèríko tí ó bá fẹ̀ kọ̀lu wọn, àwọn obinrin àti àwọn omọ̀ wọn; kí ẹ̀ sí kó gbogbo ohun iní àwọn ọ̀tá wọn. **12** Ojò tí a yàn fún àwọn Júú ní gbogbo agbègbè ọ̀ba Ahaswerusi láti se nhkan yíi ní ojò kẹ̀tálá èyí tí í se oṣù kejilá, oṣù Addari. **13** Okàn iwé àṣe nàà ni kí a gbé jáde gégé bí ọ̀fín ní gbogbo igbèríko kí ẹ̀ sí jẹ́ kí ó di mí mò fún gbogbo èniyàn ilú nítorí àwọn Júú yóò le è múra ní ojò nàà láti gbèsan fún ara wọn lára àwọn ọ̀tá wọn. **14** Bẹ̀ẹ̀ ni àwọn iranṣẹ̀ ayaba tiwọn yára bí àṣà tí wọn ní gun ẹ̀ṣin ọ̀ba, sáré jáde, wọn sáré lọ̀ nípa àṣe ọ̀ba. A sì tún gbé àṣe nàà jáde mí ilé iṣọ̀ tí Susa. **15** Mordekai sì kúró níwájú ọ̀ba, ó wọ̀ aṣo alaró àti funfun, ó dé adé e wúrà nílá pèlù igbanú elése àlùkò dàradára, ilú Susa sì se àjọyọ̀ nílá. **16** Àsikò idùnnú àti ayọ̀, inú dídùn àti ọ̀lá ní ó jẹ́ fún àwọn Júú. **17** Ní gbogbo igbèríko àti ní gbogbo ilú, ní gbogbo ibi tí àṣe ọ̀ba dé, ni ayọ̀ àti inú dídùn ti wà láárin àwọn Júú, wọn sì ní se àṣe àti àjọyọ̀. Ọ̀pòlọ̀pọ̀ àwọn ilú tókù sọ̀ ara wọn di Júú nítorí ẹ̀rù àwọn Júú bà wọn.

9 Ní ojò kẹ̀tálá oṣù kejilá, oṣù Addari, tí ó yẹ́ kí a mú àṣe tí ọ̀ba pa wá sí imúṣe. Ní ojò yíi ní ọ̀tá àwọn Júú rò pé

àwọn yóò borí i wọn, ṣùgbón nínsin yíi a ti yíi padà, àwọn Júú sì na ọ̀wọ̀ agbára tó ga lórí àwọn tí ó kórífra wọn. **2** Àwọn Júú péjọ ní àwọn ilú u wọn ní gbogbo agbègbè ọ̀ba Ahaswerusi láti kọ̀lu àwọn tó ní wà iparun wọn. Kò sí ẹ̀nikẹ̀ni tí ó lè dojúko wọn, nítorí gbogbo àwọn èniyàn ilú tókù ní bẹ̀rù u wọn. **3** Gbogbo àwọn ọ̀lọ́lá igbèríko, àwọn aláakò̀so, àwọn baalẹ̀ àti àwọn onídáájọ̀ ọ̀ba ran àwọn Júú lówọ̀, nítorí wọn bẹ̀rù u Mordekai. **4** Mordekai sì jẹ́ ẹ̀ni pàtàkì ní ààfin ọ̀ba, òkíkí rẹ̀ sì tàn jákèjádò àwọn igbèríko, ó sì ní agbára kún agbára. **5** Àwọn Júú sì gé gbogbo àwọn ọ̀tá a wọn lulẹ̀ pèlù idà, wọn pa wọn, wọn sì run wọn, wọn sì se ohun tí ó wà wọn sí àwọn tí ó kórífra wọn. **6** Ní ilé iṣọ̀ tí Susa, àwọn Júú pa èdègbèta okúnrin run. **7** Wọn sì tún pa Parsandata, Dalfoni, Aspata, **8** Porata, Adalia, Aridata, **9** Parmaṣta, Arisai, Aridai àti Faisata. **10** Àwọn omọ̀kúnrin mēwēwēwá tí wọn jẹ́ omọ̀ Hamani, omọ̀ Hammedata, ọ̀tá àwọn Júú. Ṣùgbón wọn kò fi ọ̀wọ̀ wọn lé ikògún un wọn. **11** Ní ojò nàà gan an ni a mú iye àwọn tí a pa ní ilé iṣọ̀ tí Susa wá fún ọ̀ba. **12** Ọ̀ba sì sọ̀ fún Esteri ayaba pé, “Àwọn Júú tí pa èdègbèta okúnrin àti àwọn omọ̀kúnrin mēwēwēwá tí í se omọ̀ Hamani ní ilé iṣọ̀ Susa run. Kí ní wọn se ní gbogbo igbèríko ọ̀ba tókù? Bá yíi kí ní èbè rẹ̀? A ó fí fún ọ̀. Kí ní ibèèrè rẹ̀? A ó sì tún fi fún ọ̀.” **13** Esteri sì dàhùn pé, “Bí ó bá tẹ̀ ọ̀ba lórùn, fún àwọn Júú tí ó wà ní Susa ní àṣe láti se gégé bí wọn tí se ní ọ̀nì kí wọn se bakan nàà ní ọ̀lá, kí a sì so àwọn omọ̀kúnrin Hamani mēwēwēwá nàà rò sórí igi.” **14** Nítorí nàà ọ̀ba pàṣe pé kí a se bẹ̀. A sì gbé àṣe kan jáde ní Susa, wọn sì so àwọn omọ̀kúnrin mēwēwēwá Hamani kó. **15** Àwọn Júú tí ó wà ní Susa sì péjọ̀ ní ojò kẹ̀rinlá oṣù Addari, wọn sì pa ọ̀dòdúnrún okúnrin ní Susa, ṣùgbón wọn kò fi ọ̀wọ̀ wọn lé ikògún un wọn. **16** Lákòkò yíi, àwọn tókù nínú àwọn Júú tí wọn wà ní agbègbè ọ̀ba nàà tún kó ara wọn jọ̀ láti dààbò bo ara wọn kí wọn sì sinmi lówọ̀ àwọn ọ̀tá a wọn. Wọn sì pa egbàà metádinlógójì ó lè egbèrin àwọn tí ó kórífra wọn ṣùgbón wọn kò fi ọ̀wọ̀ wọn lé ikògún un wọn. **17** Èyí ṣẹ̀lẹ̀ ní ojò kẹ̀tálá oṣù Addari, wọn sì sinmi ní ojò kẹ̀rinlá, wọn sì se ojò nàà ní ojò àṣe àti ayọ̀. **18** Àwọn Júú tí ó wà ní Susa, kó ara wọn jọ̀ ní ojò kẹ̀tálá àti ojò kẹ̀rinlá, nígbà tí ó sì di ojò kẹ̀dédógún wọn sinmi wọn sì se ojò nàà ní ojò àṣe àti ayọ̀. **19** Nítorí nàà ni àwọn Júú tí wọn ní gbé ní ileto se pa ojò kẹ̀rinlá oṣù Addari mò gégé bí ojò ayọ̀ àti ojò àṣe, ojò tí wọn ní fún ara wọn ní èbùn. **20** Mordekai se àkòsílẹ̀ àwọn iṣẹ̀lẹ̀ wònyí, ó sì kọ̀ iwé ránṣẹ̀ sí gbogbo àwọn Júú jákèjádò àgbáyé ọ̀ba Ahaswerusi, tí ó wà ní tò̀sì àti àwọn tí ó wà ní jinnà réré, **21** láti lè máa se àjọyọ̀ ní ojò kẹ̀rinlá àti ojò kẹ̀dédógún oṣù Addari ní ọ̀dọ̀odún. **22** Gégé bí àkòkò tí àwọn Júú gba isinmi kúró lówọ̀ àwọn ọ̀tá a wọn, àti bí oṣù tí ibanújẹ́ ẹ̀ wọn yí padà di ayọ̀ àti tí ojò ọ̀dò wọn di ojò àjọyọ̀. Ó kọ̀ ọ̀ sí wọn láti máa pa ojò nàà mò gégé bí ojò àṣe àti ojò ayọ̀ kí wọn sì máa fi oúnjẹ̀ fún ara wọn, kí wọn sì máa fi èbùn fún àwọn aláiní. **23** Bẹ̀ẹ̀ ni àwọn Júú gbà láti máa se àjọyọ̀ tí wọn ti bẹ̀rẹ̀, wọn ní se bí Mordekai ti kòwé sí wọn. **24** Nítorí Hamani omọ̀ Hammedata, ará Agagi, ọ̀tá gbogbo

àwọn Júú, ti gbèrò sí àwọn Júú láti pa wọn run, ó sì ti di puri (èyí tí í ẹ̀ ẹ̀bò) fún isodahoro àti iparun wọn. **25** Ẹ̀gbón nígbà tí Esteri sọ nípa isòtẹ̀ nàà fún ọ̀ba, ó kòwé àṣẹ kan jáde pé kí ètẹ̀ búburú tí Hamani ti pa sí àwọn Júú kí ó padà sí orí òun fúnra rẹ̀, àti pé kí a gbé òun àti àwọn ọ̀mọ̀kúnrin rẹ̀ kó sórí igi. **26** (Nítórí nàà a pe àwọn ọ̀jọ̀ wònyí ní Purimu, láti ara ọ̀rọ̀ puri). Nítórí ohun gbogbo tí a kọ̀ sínú iwé yíí àti nítórí ohun tí wọn ti rí àti ohun tí ó ti ẹ̀lẹ̀ sí wọn, **27** àwọn Júú fi lélé, wọn sì gbà á gégé bí ilàna fún ara wọn àti fún irú àwọn ọ̀mọ̀ wọn àti gbogbo àwọn tí ó darapọ̀ mọ̀ wọn, kò sì ní kúrò, wọn yóò sì máa pa àwọn ọ̀jọ̀ méjèjì yíí mọ̀ ní gbogbo ọ̀dún, gégé bí a ti kọ̀ ọ̀ àti àkókò tí a yàn. **28** A gbọ̀dọ̀ máa ẹ̀ irántí àwọn ọ̀jọ̀ wònyí kí a sì máa pa wọn mọ̀ ní irandíran ní gbogbo idílẹ̀, àti ní gbogbo igbèríko àti ní gbogbo ilú. A gbọ̀dọ̀ máa ẹ̀ àwọn ọ̀jọ̀ Purimu wònyí ní àárín àwọn Júú, bẹ̀ẹ̀ ni kò gbọ̀dọ̀ di ohun igbàgbé láàrín irú àwọn ọ̀mọ̀ wọn. **29** Bẹ̀ẹ̀ ni Esteri ayaba, ọ̀mọ̀bìnrin Abihaili, pẹ̀lú Mordekai ará a Júú, kòwé pẹ̀lú àṣẹ̀ láti fi idí iwé kejì nípa Purimu yíí múlẹ̀. **30** Mordekai sì kọ̀ iwé ránṣẹ̀ sí gbogbo àwọn Júú, sí igbèríko mé̀tádínláàádóje ní ilẹ̀ ọ̀ba Ahaswerusi ní ọ̀rọ̀ àlàáfíà àti òtítọ̀. **31** Láti fi idí àwọn ọ̀jọ̀ ọ̀ Purimu yíí múlẹ̀ ní àkókò tí wọn yàn, gégé bí Mordekai ará Juda, àti Esteri ayaba ti pa á lása fún wọn, àti bí wọn ẹ̀ fi lélé fún ara wọn àti irú àwọn ọ̀mọ̀ wọn ní ibámu pẹ̀lú àkókò àwẹ̀ àti ẹ̀kún wọn. **32** Àṣẹ̀ Esteri sì fi idí ilàna Purimu wònyí múlẹ̀, a sì kọ̀ ọ̀ sínú iwé àkọ̀sílẹ̀.

10 Ọ̀ba Ahaswerusi sì fi owó ọ̀ba lélé̀ jákèjádò ilẹ̀ ọ̀ba, dé erékùṣù òkun. **2** Gbogbo iṣe agbára àti títóbi rẹ̀, papọ̀ pẹ̀lú iròyìn títóbi Mordekai ní èyí tí ọ̀ba ti gbé e ga, kò ha wà nínú àkọ̀sílẹ̀ iwé ọ̀dọ̀dún ọ̀ba ti Media àti ti Persia? **3** Mordekai ará Júú ni ó jẹ̀ igbákejì ọ̀ba Ahaswerusi, ó tóbi láàrín àwọn Júú, ó sì jẹ̀ ẹ̀ni iyí ló̀dọ̀ àwọn Júú ẹ̀lẹ̀gbé ẹ̀ rẹ̀, nítórí tí ó ní ẹ̀ṣẹ̀ fún ire àwọn èniyàn an rẹ̀, ó sì ní sòrò fún àlàáfíà gbogbo àwọn Júú.

Job

1 Ọkùnrin kan wà ní ilẹ̀ Usi, orúkọ ẹni tí í jẹ́ Jobu; ọkùnrin nàà sì ẹ̀ olóòtítọ́, ó dúró ọ̀nṣin, ẹni tí ó bèrù Ọlórùn, tí ó kóríira iwà búburú. **2** A sì bi ọmọkùnrin méje àti ọmọbinrin méta fún un. **3** Ohun ọ̀sin rẹ̀ sì jẹ́ ẹ̀dédégbàarin àguntàn, àti egbèrùn méta ibákase, àti ẹ̀dédégbeta àjàgà ọ̀dà malúú, àti ẹ̀dédégbeta abo kétékété, ó sì pọ̀; bèẹ̀ ni ọkùnrin yí sì pọ̀jú gbogbo àwọn ará ilà-oòrùn lọ. **4** Àwọn ọmọ rẹ̀ a sì máa lọ í jeun àsè nínú ilẹ̀ ara wọn, olúkúlùkù ní ojọ rẹ̀; wọn a sì máa ránṣẹ̀ pé arábinrin wọn mètẹ̀eta láti jeun àti láti pèlú wọn. **5** Ó sì ẹ̀, nígbà tí ojọ̀ àsè wọn pé yíká, ni Jobu ránṣẹ̀ lọ í yà wọn sí mímọ̀, ó sì dide ní kùtùkùtù òwùrò, ó sì rú ẹ̀bo sísun níwọn iye gbogbo wọn; nítorí tí Jobu wí pé: bóyá àwọn ọmọ mí tí ẹ̀, wọn kò sì ọ̀pẹ̀ fún Ọlórùn lókàn wọn. Bèẹ̀ ní Jobu máa í ẹ̀ nígbà gbogbo. **6** Njẹ́ ó di ojọ̀ kan, nígbà tí àwọn ọmọ Ọlórùn wá í pé níwájú Olúwa, Satani sì wá pèlú wọn. **7** Olúwa sì bi Satani wí pé, “Níbo ni iwò ti wá?” Nígbà nàà ní Satani dá Olúwa lóhùn wí pé, “Ní ilọ̀sìwá-séyin lórí ilẹ̀ ayé, àti ní ìrìnkèrindò nínú rẹ̀.” **8** Olúwa sì sọ fún Satani pé, “Iwò ha kíyèsì Jobu iránṣẹ̀ mi, pé kò sí ẹni tí ó dàbí rẹ̀ ní ayé, ọkùnrin tí í ẹ̀ olóòtítọ́, tí ó sì dúró ọ̀nṣin, ẹni tí ó bèrù Ọlórùn, tí ó sì kóríira iwà búburú.” **9** Nígbà nàà ní Satani dá Olúwa lóhùn wí pé, “Jobu ha bèrù Ọlórùn ní asán bí?” **10** “Iwò kò ha tí ọ̀pẹ̀ yí ká, àti yí ilẹ̀ rẹ̀ àti yí ohun tí ó ní ká, ní ihà gbogbo? Iwò bùsì iṣẹ̀ ọwọ̀ rẹ̀, ohun ọ̀sin rẹ̀ sì ní pọ̀ sí ní ilẹ̀. **11** Njẹ́, nawọ̀ rẹ̀ nísinsin yí, kí ó sì fi tọ̀ ohun gbogbo tí ó ni; bí kì yòó sì bọ̀hùn ni ojú rẹ̀.” **12** Olúwa sì dá Satani lóhùn wí pé, “Kíyèsì i, ohun gbogbo tí ó ní n bẹ̀ ní ikáwọ̀ rẹ̀, kíkì òun tìkára rẹ̀ ni iwò kò gbòdò fi ọwọ̀ rẹ̀ kàn.” Bèẹ̀ ni Satani jáde ló kúrò níwájú Olúwa. **13** Ó sì di ojọ̀ kan nígbà tí àwọn ọmọ rẹ̀ ọkùnrin àti obinrin, tí wọn mu ọtí wáini nínú ilẹ̀ ẹ̀gbọn wọn ọkùnrin, **14** onísẹ̀ kan sì tọ̀ Jobu wá wí pé, “Àwọn ọ̀dà malúú ní tulẹ̀, àwọn kétékété sì ní ẹ̀ ẹ̀gbẹ̀ wọn, **15** àwọn ará Sabeani sì kọ̀lù wọn, wọn sì ní kó wọn lọ pèlú, wọn ti fi idà sá àwọn iránṣẹ̀ pa, ẹ̀mi nìkan ọ̀so ọ̀ ní ó sá àsàlá láti rọ̀yìn fún ọ.” **16** Bí ó ti ní sọ ní ẹ̀nu; ẹ̀nikan dé pèlú tí ó sì wí pé, “Iná ílá Ọlórùn tí òrun bọ̀ sí ilẹ̀, ó sì jó àwọn àgùntàn àti àwọn iránṣẹ̀; ẹ̀mi nìkan ọ̀so ní ó sàlá láti rọ̀yìn fún ọ.” **17** Bí ó sì tí ní sọ ní ẹ̀nu, ẹ̀nikan dé pèlú tí ó wí pé, “Àwọn ará Kaldea píngun sí ọ̀nà méta, wọn sì kọ̀lù àwọn ibákase, wọn sì kó wọn lọ, pèlúpèlú wọn sì fi idà sá àwọn iránṣẹ̀ pa; ẹ̀mi nìkan ọ̀so ní ó sá àsàlá láti rọ̀yìn fún ọ!” **18** Bí ó ti ní sọ ní ẹ̀nu, ẹ̀nikan dé pèlú tí ó sì wí pé àwọn ọmọ rẹ̀ ọkùnrin àti obinrin ní jẹ, wọn ní mu ọtí wáini nínú ilẹ̀ ẹ̀gbọn. **19** Sì kíyèsì i, ẹ̀fùùfù ílá ílá tí ihà jù fẹ̀ wá kọ̀lu igun méré̀ẹ̀rin ilẹ̀, ó sì wó lu àwọn ọ̀dọ̀mọkùnrin nàà, wọn sì kú, ẹ̀mi nìkan ọ̀so ní ó yọ̀ láti rọ̀yìn fún ọ. **20** Nígbà nàà ni Jobu dide, ó sì fa aṣọ̀ igunwà rẹ̀ ya, ó sì fá orí rẹ̀ ó wólẹ̀ ó sì gbàdúra **21** wí pé, “Ní ihòhò ní mo tí inú iyá mí jáde wá, ní ihòhò ní ẹ̀mi yòó sì tún padà lọ. Olúwa fi fún mí, Olúwa sì gbà á lọ,

ibùkún ni fún orúkọ Olúwa.” **22** Nínú gbogbo èyí Jobu kò ẹ̀, bèẹ̀ ni kò sì fi òmùgò pẹ̀ Ọlórùn léjọ̀.

2 Ó sì tún di ojọ̀ kan nígbà tí àwọn ọmọ Ọlórùn wá síwájú Olúwa, Satani sì wá pèlú wọn láti pẹ̀ níwájú Olúwa. **2** Olúwa sì bi Satani pé, “Níbo ni iwò ti wá?” Satani sì dá Olúwa lóhùn pé, “Láti lo síwá séyin lórí ilẹ̀ ayé àti ní ìrìnkèrindò nínú rẹ̀.” **3** Olúwa sì wí fún Satani pé, “Iwò ha kíyèsì Jobu iránṣẹ̀ mi, pé, kò sí ẹni tí ó dàbí rẹ̀ ní ayé, ọkùnrin tí í ẹ̀ olóòtítọ́ tí ó sì dúró ọ̀nṣin, ẹni tí ó bèrù Ọlórùn, tí ó sì kóríira iwà búburú, bèẹ̀ ní ó sì di iwà òtítọ́ rẹ̀ mu ọ̀nṣin, bí iwò tilẹ̀ ti de mí sí í láti run ún lánídíí.” **4** Satani sì dá Olúwa lóhùn wí pé, “Awò fún awo; àní ohun gbogbo tí ẹ̀niyàn ní, òun ni yòó fi ra ẹ̀mí rẹ̀. **5** Sùgbón nawọ̀ rẹ̀ nísinsin yí, kí ó tọ̀ egungun rẹ̀ àti ara rẹ̀, bí kì yòó sì bọ̀hùn ní ojú rẹ̀.” **6** Olúwa sì wí fún Satani pé, “Wò ó, ó ní bẹ̀ ní ikáwọ̀ rẹ̀, sùgbón dá ẹ̀mí rẹ̀ sí.” **7** Bèẹ̀ ni Satani jáde ló kúrò níwájú Olúwa, ó sì sọ Jobu ní oówo kíkankíkan láti àtẹ̀lẹ̀sẹ̀ títí dé àtàrí rẹ̀. **8** Ó sì mú àpààdi, ó fi ní họ ara rẹ̀, ó sì jókòò nínú eéru. (questioned) **9** Nígbà nàà ni aya rẹ̀ wí fún un pé, “Iwò di iwà òtítọ́ mú síbè! Bú Ọlórùn, kí ó sì kú!” **10** Sùgbón ó dá a lóhùn pé, “Iwò sọ̀rọ̀ bí ọ̀kan lára àwọn aṣiwèrè obinrin tí í sọ̀rọ̀; há bà! Àwa yòó ha gba ire lówọ̀ Ọlórùn, kí a má sì gba ibi?” Nínú gbogbo èyí, Jobu kò fi ètè rẹ̀ ẹ̀. **11** Nígbà tí àwọn ọ̀rẹ̀ Jobu méta gbúròdò gbogbo ibi tí ó bá a, wọn wá, olúkúlùkù láti ibujókòò rẹ̀; Elifasi, ara Temani àti Bilidadi, ará Šuhi, àti Sofari, ará Naama: nítorí pé wọn ti dájọ̀ ipadé pọ̀ láti bá a sọ̀fọ̀, àti láti ọ̀pẹ̀ fún un. **12** Nígbà tí wọn gbójú wọn wò ní òkèrè réré, tí wọn kò sì mò ọ̀n, wọn gbé ohùn wọn sòkè, wọn sọkún: olúkúlùkù sì fa aṣọ̀ igunwà rẹ̀ ya, wọn sì ku erupè sí ojú ọ̀run, wọn sì tẹ̀ orí gbà á. **13** Bèẹ̀ ni wọn jókòò tí í ní inú erupè ní ojọ̀ méje tí ọ̀sán ti òru, ẹ̀nikèni kò sì bá a sọ̀ ọ̀rọ̀ kan, nítorí tí wọn tí rí í pé ibànújẹ̀ rẹ̀ pọ̀ jojo.

3 Èyin èyí ní Jobu yanu, ó sì fi ojọ̀ ibí rẹ̀ ré **2** Jobu sọ, ó sì wí pé, **3** “Kí ojọ̀ tí a bí mí kí ó di ìgbàgbé, àti òru ni, nínú èyí tí a wí pé, ‘A lóyìn ọmọkùnrin kan!’ **4** Kí ojọ̀ nàà kí ó já sí òkùnkùn, kí Ọlórùn kí ó má ẹ̀ kà á sí láti ọ̀run wá; bèẹ̀ ni kí ìmọ̀lẹ̀ kí ó má ẹ̀ mọ̀ sí í. **5** Kí òkùnkùn àti òjiji ikú fi ẹ̀ ti ara wọn; kí àwọ̀sánmọ̀ kí ó bà lé e; kí ìṣùdudu ojọ̀ kí ó pa láyá. **6** Kí òkùnkùn kí ó sù bọ̀ òru nàà biribiri, kí ó má ẹ̀ yọ̀ pèlú ojọ̀ ọ̀dún nàà: kí a má ẹ̀ kà a mọ̀ iye ojọ̀ oṣù. **7** Kí òru nàà kí ó yàgàn; kí ohun ayọ̀ kan kí ó má ẹ̀ ẹ̀ wọ̀ inú rẹ̀ lọ. **8** Kí àwọn tí í fi ojọ̀ gégùn ún kí ó fi gégùn ún, tí wọn mura tán láti ru Lefitani sòkè. **9** Kí iràwò òwùrò ojọ̀ rẹ̀ kí ó sòkùnkùn; kí ó má wá ìmọ̀lẹ̀, sùgbón kí ó máa mọ̀ sí í, bèẹ̀ ni kí ó má ẹ̀ rí àfẹ̀mọ̀jímọ̀ **10** nítorí tí kò sé ilẹ̀kùn inú iyá mí, láti pa ibànújẹ̀ rẹ̀ ní ojú mí. **11** “Èéṣe tí ẹ̀mi kò fi kú láti inú wá, tàbí tí ẹ̀mi kò kú ní ìgbà tí mo ti inú jáde wá? **12** Èéṣe tí orúkún wá padé mí, tàbí ọ̀mú tí ẹ̀mi yòó mu? **13** Njẹ́ nísinsin yí ẹ̀mi ibá ti dùbùlẹ̀ jẹ́; ẹ̀mi ibá ti sùn, ẹ̀mi ibá ti sinmi **14** pèlú àwọn ọ̀ba àti ìgbimọ̀ ayé tí wọn mọ̀ ilẹ̀ fún ara wọn wá dùbùlẹ̀ nínú ìṣodahoro. **15** Tàbí pèlú àwọn ọ̀mọ-àládé tí ó

ní wúrà, tí wọn sì fi fàdàkà kun ilé wọn. **16** Tàbí bí ọlẹ tí a sin, èmi kì bá tí sí: bí ọmọ ịsunú tí kò rí ìmòlẹ̀? **17** Níbè ni eni búburú síwọ̀ yionilènu, níbè ni eni àárè wà nínú ịsinmi. **18** Níbè ni àwọn ìgbèkùn sinmi pọ̀, wọn kò gbóhùn amúnisin mọ̀. **19** Àti èwe àti àgbà wà níbè, erú sì di òmìnira kúrò lówó olówó rẹ̀. **20** “Nítòrí kí ni a ẹ̀ fi ìmòlẹ̀ fún òtòsì, àti iyè fún ọlọkàn kíkòrò, **21** tí wọn dúró de ikú, sùgbọ̀n òun kò wá, tí wọn wá a jù ịsúra tí a bò mọlẹ̀ pamọ̀ lọ. **22** Èni tí ó yọ̀ gidigidi, tí inú wọn sì dùn nígbà tí wón wá ibojì òkú rí? **23** Kí ni a fi ìmòlẹ̀ fún ẹ̀ni tí ọ̀nà rẹ̀ fi ara pamọ̀ fún, tí Ọlórún sì sọgbà dí mọ̀ ká? **24** Nítòrí pé èémí-èdùn wà sáájú ọúnjẹ mi; ikèrora mi sì tú jáde bí omi. **25** Nítòrí pé ohun náà tí mo bèrù gidigidi ni ó dé bá mi yí, àti ohun tí mo fòyà rẹ̀ bá mi ó sì subú lù mí. **26** Èmi wà láini àlàáfíà, bèẹ̀ ni èmi kò ní ịsinmi; bèẹ̀ ni èmi kò ní ifayabalẹ̀, bí kò ẹ̀ ịdààmú.”

4 Ìgbà náà ni Elifasi, ará Temani dáhùn wí pé, **2** “Bí àwà bá fi ẹ̀nu lẹ̀ e, láti bá ọ̀ sọ̀rọ̀, iwọ̀ o ha banújé? Sùgbọ̀n ta ni ó lè pa ọ̀rọ̀ mọ̀ ẹ̀nu láisọ? **3** Kíyèsì i, iwọ̀ sá tí kọ̀ ọ̀pọ̀ èniyàn, iwọ̀ sá tí mú ọ̀wọ̀ aláílẹ̀ra lẹ̀. **4** Ọ̀rọ̀ rẹ̀ tí gbé àwọn tí nì subú lọ̀ dúró, iwọ̀ sì tí mú eékùn àwọn tí nì wárirì lera. **5** Sùgbọ̀n nísinsin yíí ó dé bá ọ̀, ó sì rẹ̀ ọ̀, ó kọ̀lù ọ̀; ara rẹ̀ kò lélé. **6** Ìbèrù Ọlórún rẹ̀ kò ha jẹ̀ ìgbèkèlẹ̀ rẹ̀ àti idúró ọ̀nà rẹ̀ kò ha sì jẹ̀ ìrètí rẹ̀? **7** “Èmi bè ọ̀ rántí, ta ni ó sẹ̀gbé rí láisẹ̀? Tàbí níbo ni a gbé gé olódodo kúrò rí? **8** Àní bí èmi tí rí i pé, àwọn tí nì ẹ̀ ịtùlẹ̀ ẹ̀şẹ̀, tí wọn sì fún irúgbìn iwà búburú, wọn a sì ká ẹ̀so rẹ̀ náà. **9** Nípa ifẹ̀ sí Ọlórún wọn a sẹ̀gbé, nípa èémí ibínú rẹ̀ wọn a parun. **10** Bífú ramúrámú kinniún àti ohùn ònròrò kinniún àti eyín àwọn ẹgbọ̀rọ̀ kinniún ní a ká. **11** Kinniún kígbé, nítòrí àirí ohun ọ̀dẹ̀, àwọn ẹgbọ̀rọ̀ kinniún sísanra ni a túkà kírí. **12** “Njẹ̀ nísinsin yíí a fi ohun àşírí kan hàn fún mi, etí mi sì gbà diẹ̀ nínú rẹ̀. **13** Ní ìrò inú lójú iran òru, nígbà tí oorun ẹ̀jìkà kùn èniyàn. **14** Èrù bà mí àti iwárirí tí ó mú gbogbo egungun mi jí pépé. **15** Nígbà náà ni èmi kan kojá lọ̀ ní iwájú mi, irun ara mi dide dúró sánşán. **16** Ó dúró jẹ́jẹ́, sùgbọ̀n èmi kò le wo àpẹ̀rẹ̀ ìrì rẹ̀, àwòrán kan hàn níwájú mi, idákẹ̀rọ̀rọ̀ wà, mo sì gbóhùn kan wí pé, **17** ‘Èni kíkú le jẹ̀ olódodo ju Ọlórún, èniyàn ha le mọ̀ ju ẹ̀lẹ̀dàà rẹ̀ bí? **18** Kíyèsì i, òun kò gbèkèlẹ̀ àwọn ìránşẹ̀ rẹ̀, nínú àwọn àngẹ̀lì rẹ̀ ní ó sì rí ẹ̀şẹ̀. **19** Mèlòò mèlòò àwọn tí nì gbé inú ilé amọ̀, ẹ̀ni tí ịpílẹ̀ wọn jásí erupẹ̀ tí yóò di rírún kòkòrò. **20** A pa wọn run láárin òwúró àti àşálẹ̀ wọn sì parun tí tí láé, láírí ẹ̀ni kà á sí. **21** A kò ha ké okùn iye wọn kúrò bí? Wọn kú, àní láilọgbọ̀n?”

5 “Ó jẹ̀ pé nísinsin yíí bí ẹ̀nikan bá wà tí yóò dá wa lóhùn? Tàbí ta ni nínú àwọn èniyàn mí mọ̀ tí iwọ̀ ó yípadà sí? **2** Nítòrí pé ibínú pa aláimọ̀ye, irunú a sì pa ọ̀pẹ̀ èniyàn. **3** Èmi tí rí aláimọ̀ye tí ó ta gbòńńgbòńńon lulẹ̀, sùgbọ̀n lójúkan náà mo fi ibújókòò rẹ̀ bú. **4** Àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀ kò jinnà sí ewu, a sì tẹ̀ wọn mọlẹ̀ lójú ibodè, bèẹ̀ ni kò sí aláábò kan. **5** Ikòrè oko ẹ̀ni tí àwọn tí ebi nì pa sọ̀ di jíjẹ̀, tí wọn sì wọ̀ inú ẹ̀gún lọ̀ kó, àwọn ìgará ọlọ̀şà sì gbé ohun iní wọn mì. **6** Bí ipónjú kò bá tí inú erupẹ̀ jáde wá ni, tí

iyonu kò tí ilẹ̀ jáde wá. **7** Sùgbọ̀n a bí èniyàn sínú wàhálà, gégé bí ipépe iná ti máa nì ta sòkè. **8** “Sùgbọ̀n bí ó ẹ̀ ẹ̀mi, ọ̀dọ̀ Ọlórún ní èmi yóò tí şıpẹ̀, ní ọ̀wọ̀ Ọlórún ní èmi yóò máa fi ọ̀rọ̀ mí lẹ̀. **9** Èni tí ó ẹ̀ ẹ̀ ohun tí ó tóbi tí a kò lè ẹ̀ ẹ̀ awárí, ohun iyanu láini iye. **10** Tí nì rọ̀jò sí orí ilẹ̀ ayé tí ó sì nì rán omi sínú ilẹ̀kílẹ̀. **11** Láti gbé àwọn orílẹ̀-èdè léké kí á lè gbé àwọn ẹ̀ni ibànújẹ̀ ga sí ibi aláílẹ̀wu. **12** Ó yí ìmọ̀ àwọn alárekerekè po, bèẹ̀ ní ọ̀wọ̀ wọn kò lè mú idáwólẹ̀ wọn ẹ̀. **13** Ó wá àwọn ọlọgbọ̀n nínú àrekerekè ara wọn, àti ìmọ̀ àwọn ònròrò ní ó tì subú ní ọ̀gèdèngbẹ̀. **14** Wọn sáré wọ̀ inú òkùnkun ní ọ̀sán; wọn sì fowọ̀ talẹ̀ ní ọ̀sán gangan bí ẹ̀ni pé ní òru ni. **15** Sùgbọ̀n ó gba taláka là ní ọ̀wọ̀ idà, lówó ẹ̀nu wọn àti lówó àwọn alágbára. **16** Bèẹ̀ ni ìrètí wà fún taláka, àişóótọ̀ sì pa ẹ̀nu rẹ̀ mọ̀. **17** “Kíyèsì i, ibúkún ni fún ẹ̀ni tí Ọlórún bá wí, nítòrí náà, má ẹ̀ gan ibáwí Olódúmarè. **18** Nítòrí pé òun a máa pa ni lára, síbè òun a sì tún di í ní ìdì itura, ó sá lọgbé, a sì fi ọ̀wọ̀ rẹ̀ di ojú ọgbẹ̀ náà jiná. **19** Yóò gbà ọ̀ nínú ipónjú méfà, àní nínú méje, ibi kan kì yóò bá ọ̀. **20** Nínú iyanu yóò gbà ọ̀ lówó ikú àti nínú ogun, yóò gbà ọ̀ lówó idà. **21** A ó pa ọ̀ mọ̀ kúrò lówó iná ahọ̀n, bèẹ̀ ní iwọ̀ kì yóò bèrù iparun tí ó bá dé. **22** Iwọ̀ yóò rẹrìn-ín nínú iparun àti iyan, bèẹ̀ ni iwọ̀ kì yóò bèrù ẹ̀ranko ilẹ̀ ayé. **23** Nítòrí pé iwọ̀ tí bá òkúta igbó mulẹ̀, àwọn ẹ̀ranko igbó yóò wà pẹ̀lú rẹ̀ ní àlàáfíà. **24** Iwọ̀ ó sì mọ̀ pé àlàáfíà ni ibújókòò rẹ̀ wà, iwọ̀ yóò sì máa ẹ̀ ibèwò ibújókòò rẹ̀, iwọ̀ kì yóò şinà. **25** Iwọ̀ ó sì mọ̀ pẹ̀lú pé irú-ọ̀mọ̀ rẹ̀ ó sì pọ̀ àti àwọn ọ̀mọ̀ ọ̀mọ̀ rẹ̀ yóò rí bí koriko igbó. **26** Iwọ̀ yóò wọ̀ isà òkú rẹ̀ ní ọ̀gbólọgbòò ọ̀jọ̀, bí sírri ọ̀kà tí ó gbó tí á sí kó ní ìgbà ikòrè rẹ̀. **27** “Kíyèsì i, àwa ti wádíí rẹ̀ bèẹ̀ ní ó rí! Gbà á gbó, kí ó sì mọ̀ pé fún ire ara rẹ̀ ni.”

6 Jobu sì dáhùn ó sí wí pé, **2** “Háà! À bá lè wọn ibínújẹ̀ mi nínú òsùwọ̀n, kí a sì le gbé ọ̀fọ̀ mí lẹ̀ orí òsùwọ̀n sọkan pọ̀! **3** Njẹ̀ nísinsin yíí, ibá wúwo jú iyanrin òkun lọ̀, nítòrí náà ni ọ̀rọ̀ mí ẹ̀ ní tásè. **4** Nítòrí pé ọ̀fà Olódúmarè wọ̀ mi nínú, orò ẹ̀yí tí ọ̀kàn mi mú; ipaya-ẹ̀rù Ọlórún dúró tí mí. **5** Njẹ̀ kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ igbó á máa dún nígbà tí ó bá ní koriko, tàbí ọ̀dà màlúú a máa dún lórí ijẹ̀ rẹ̀? **6** A ha lè jẹ̀ ohun tí kò ní adùn ní àníni iyọ̀, tàbí adùn ha wà nínú funfun ẹ̀yin? **7** Ohun tí ọ̀kan mi kọ̀ láti tówò, òun ni ó dàbí ọúnjẹ̀ tí ó mú mi sààrè. **8** “Háà! èmi ibá lè rí ibèèrè mi gbà; àti pé, kí Ọlórún lè fi ohun tí èmi şafé rí fún mi. **9** Àní Ọlórún ibá jẹ̀ pa mi run, tí òun ibá jẹ̀ síwọ̀ rẹ̀ kì ó sì ké mí kúrò. **10** Nígbà náà ní èmi ibá ní itunú síbè, àní, èmi ibá mú ọ̀kàn mí le nínú ibànújẹ̀ mi tí kò dá ni sí: nítòrí èmi kò fi ọ̀rọ̀ ẹ̀ni mí mọ̀ ni sin rí. **11** “Kí ní agbára mi tí èmi ó fi retí? Kí sì ní ọ̀pin mi tí èmi ó fi ní sùurù? **12** Agbára mi ha ẹ̀ ẹ̀ agbára òkúta bí? Ẹ̀ran-ara mi í ẹ̀ ẹ̀ ide? **13** Ìranlówó mi kò ha wà nínú mi: ọgbọ̀n kò ha tí sálo kúrò lódò mi bí? **14** “Èni tí àyà rẹ̀ yọ̀ dànu, ta ni a bá máa şaánú fún láti ọ̀dọ̀ ọ̀rẹ̀ rẹ̀ wá, kí ó má ba a kọ̀ ibèrù Olódúmarè sílẹ̀? **15** Àwọn ará mí dàbí odò tí kò ẹ̀ gbèkèlẹ̀ bí ịşàn omi odò, wọn sán kojá lọ̀. **16** Tí ó dúdú nítòrí omi dídí, àti níbí tí yinyin dídí gbé di yíyọ̀. **17** Nígbàkígbà tí

wọn bá gbóná wọn a si yò sànlọ, nígbà tí oòrùn bá mú, wọn a si gbẹ kúrò ní ipò wọn. **18** Àwọn oníṣòwò yà kúrò ní ọ̀nà wọn, wọn gòkè sí ibi asán, wọn si run. **19** Ègbé oníṣòwò Tema ní wá omi, àwọn oníṣòwò Šeba ní dúró dè wọn ní irètí. **20** Wọn káàárè, nítorí tí wọn gbékè wọn lé e; wọn dé bè, wọn si dààmú. **21** Njẹ nísinsin yíi, èyin dàbí wọn; èyin rí irèsílè mi àyà si fò mí. **22** Èmi ó ha wí pé, 'È mú ohun fún mi wá, tàbí pé e fún mi ní èbùn nínú ohun ìní yín?' **23** Tàbí, e gbà mí lówò ọ̀tá ni, tàbí, e rà mí padà kúrò lówò alágbára ni?' **24** "È kó mí, èmi ó si pa ẹnu mi mó kí e si mú mi wòye nìbí tí mo gbé tí ọ̀nà. **25** Wò ó! Bí ọ̀rọ̀ ọ̀títító tí lágbára tó sùgbòń kí ni àròyè íbáwí yín jásí? **26** Èyin ẹ̀ bí e tún ọ̀rọ̀ mi se àti ohùn ẹnu tí ó dàbí afẹ́fẹ́ se àárè. **27** Àní èyin se gégé bí aláìní baba, èyin si da iye lé ọ̀rẹ̀ yín. **28** "Nítorí náà, kí èyí kí ó tó fún yín. È má wò mi! Nítorí pé ó hàn gbangba pé, ní ojú yín ni èmi kí yóò ẹ̀ké. **29** Èmi ní bẹ̀ yín, e padà, kí ó má si se jásí ẹ̀şẹ̀; àní, e si tún padà, àre mi ní bẹ̀ nínú ọ̀rọ̀ yíi. **30** Àìşedéédéé ha wá ní ahòń mi? Njẹ̀ itòwò ẹnu mi kò kúkú le mo ohun tí ó burú jù?"

7 "Se jà kò ha si fún èniyàn lórí ilẹ̀? Ojọ̀ rẹ̀ pèlú kò ha dàbí ojọ̀ alágbàşe? **2** Bí omo ọ̀dọ̀ tí máa ní kánjú bojú wo ọ̀jji, àti bí alágbàşe tí í kánjú wo ọ̀nà owó işẹ̀ rẹ̀. **3** Bẹ̀ẹ̀ ni a mú mi ní ìbàńújẹ̀ ní ọ̀pòlọ̀pọ̀ oşù, ọ̀ru ìdání-lágará ni a si là sílẹ̀ fún mi. **4** Nígbà tí mo dùbúlẹ̀, èmi wí pé, 'Nígbà wo ni èmi ó dide?' Tí ọ̀ru yóò sí kojá, ó sí tó fún mi láti yí síyìn-ín yí sòhùn-ún, tífí yóò fi di àfẹ̀mọ̀jùmọ̀. **5** Kòkòrò àti ọ̀gílùtu erùpẹ̀ ní á fi wò mi ni aşọ̀, awo ara mi bù, o si di bíbàjẹ̀. **6** "Ojọ̀ mi yára jù ọ̀kọ̀ ihunşo lọ, o si di lílò ní àìní irètí. **7** Háá! Rántí pé afẹ́fẹ́ ni èmi mi; ojú mi kí yóò padà rí rere mọ̀. **8** Ojú ẹni tí ó rí mi, kí yóò rí mi mọ̀; ojú rẹ̀ tẹ̀ mọ̀ra mi, èmi kò sí mọ̀. **9** Bí ikùùkúu tí í tóká, tí í sí fò lọ, bẹ̀ẹ̀ ni ẹni tí í lọ sí ipò òkú tí kí yóò padà wa mọ̀. (Sheol h7585) **10** Kí yóò padà sínú ilẹ̀ rẹ̀ mọ̀, bẹ̀ẹ̀ ní ipò rẹ̀ kí yóò mọ̀ ọn mọ̀. **11** "Nítorí náà èmi kí yóò pa ẹnu mi mọ̀, èmi yóò máa sọ nínú irora ọkàn mi, èmi yóò máa se ìràhùn nínú kíkorò ọkàn mi. **12** Èmi a máa se Òkun tàbí èmi búburú, tí iwọ̀ fi ní yan oluşọ̀ tí mi? **13** Nígbà tí mo wí pé, ibùsùn mi yóò tùn mí lára, itẹ̀ mi yóò mú ara mi fúyẹ̀ pèlú. **14** Nígbà náà ni iwọ̀ fi alá dá yo mi lénu bò mi, iwọ̀ si fi iran ọ̀ru dẹ̀rùbà mí. **15** Bẹ̀ẹ̀ ni ọkàn mí yàn láti fún pa àti ikú ju kí n wá láààye ní ipò tí ara mí wá yí lọ. **16** O sù mi, èmi kò le wá tífí: jòwọ̀ mí jẹ́, nítorí pé asán ni ojọ̀ mi. **17** "Kí ni èniyàn tí iwọ̀ ó máa kókíkí rẹ̀? Àti tí iwọ̀ íbá fi gbé ọkàn rẹ̀ lé e? **18** Àti tí iwọ̀ ó fi máa wá í bẹ̀ e wò ni òrò̀wùrò̀, tí iwọ̀ o si máa dán an wò nígbàkígba! **19** Yóò tí pé tó kí iwọ̀ kí ó tó fi mí sílẹ̀ lọ, tí iwọ̀ o fi mí sílẹ̀ jẹ́é tífí èmi yóò fi là dá itọ̀ mi mì. **20** Èmi ti şẹ̀, kí ní èmi ó se sí ọ̀. Iwọ̀ Olùşójú èniyàn? Èşẹ̀ tí iwọ̀ fi mí se àmi itasi níwájú rẹ̀, bẹ̀ẹ̀ ni èmi si di ẹ̀rẹ̀ wíwo fún ọ? **21** Èşẹ̀ tí iwọ̀ kò sí dárí ìrẹkojá mí jin, kí iwọ̀ kí ó sí mù àìşedéédéé mi kúrò? Njẹ̀ nísinsin yíi ni èmi íbá sùn nínú erùpẹ̀, iwọ̀ íbá si wá mi kiri ní òwùrò̀, èmi kí bá tí sí."

8 Igbà náà ni Bilidadi, ará Şuhi, si dáhùn wí pé, **2** "Iwọ̀ yóò tí máa şo nńkan wònyí pé tó? Tí ọ̀rọ̀ ẹnu rẹ̀ yóò si máa bí èfúúfú ñlá? **3** Olọrun a ha máa yí ìdájọ̀ po bí? Tàbí Olódumarè a máa gbé ẹ̀bi fún aláre? **4** Nígbà tí àwọn omo rẹ̀ şe sí í, ó si gbá wọn kúrò nítorí ìrẹkojá wọn. **5** Bí iwọ̀ bá sí ké pe Olọrun ní àkòkò, tí iwọ̀ si gbàdùrà èbè sí Olódumarè. **6** Iwọ̀ íbá jẹ́ mímo, kí ó si dúró şinşin: njẹ̀ nítdótó nísinsin yíi ọ̀n yóò tají fún ọ, ọ̀n a si şo ibùjòkòò òdodo rẹ̀ di púpọ̀. **7** Ilẹ̀şẹ̀ rẹ̀ íbá tilẹ̀ kéré sí í, bẹ̀ẹ̀ ìgbèyìn rẹ̀ íbá pò sí í didigidi. **8** "Èmi bẹ̀ ó njẹ̀, bèèrè lówò àwọn ará igbà ni kí ó si kíyèsí iwádí àwọn baba wọn. **9** Nítorí pé omo-àná ni àwa, a kò si mo nńkan, nítorí pé ọ̀jji ni ojọ̀ wa ni ayé. **10** Àwọn kí yóò wa ko ọ, wọn kí yóò si şo fún ọ? Wọn kí yóò si sọ̀rọ̀ láti inú ọ̀ye wọn jade wá? **11** Pápirusi ha là dàgbà láìní ẹ̀rẹ̀ tàbí eesùn ha là dàgbà láìlómí? **12** Nígbà tí ó wá ní tútù, tí a kò ké e lulẹ̀, ó ro danù, ewéko gbogbo miiran hù dípò rẹ̀. **13** Bẹ̀ẹ̀ ni ipa ọ̀nà gbogbo àwọn tí ó gbàgbé Olọrun, bẹ̀ẹ̀ ni irètí àwọn àgbàgbè yóò di ọ̀fo. **14** Abá ẹni tí a ó kèè kúrò, àti ìgbékèlẹ̀ ẹni tí ó dàbí ilẹ̀ alántakun. **15** Yóò fi ara ti ilẹ̀ rẹ̀, sùgbòń kí yóò là dúró, yóò fi di ara rẹ̀ mú şinşin sùgbòń kí yóò là dúró pé. **16** Ó tutù bí irùgbìn tí a bomirin níwájú oòrùn, ẹka rẹ̀ si yo jade nínú ogbà rẹ̀. **17** Gbòńgbò rẹ̀ ta yí ebè ká, ó si wó ibi òkúta wòń-òń-ni. **18** Bí ó bá sí pa á run kúrò ní ipò rẹ̀, nígbà náà ni ipò náà yóò şo, "Èmi kò ri ọ̀ rí!" **19** Kíyèsí i, ayé rẹ̀ gbẹ̀ danù àti láti inú ilẹ̀ ní irùgbìn òmiràn yóò hù jade wá. **20** "Kíyèsí i, Olọrun kí yóò ta ẹni ọ̀títító nù, bẹ̀ẹ̀ ni kí yóò ran oníwá búburú lówò **21** tífí yóò fi fi ẹ̀rìn kún ọ̀ ní ẹnu, àti ètè rẹ̀ pèlú íhó ayọ̀, **22** itijú ní a o fi bo àwọn tí ó kóríra rẹ̀, àti ibùjòkòò èniyàn búburú kí yóò sí mọ̀."

9 Jobu si dáhùn ó si wí pé, **2** "Èmi mọ̀ pe bẹ̀ẹ̀ ni ní ọ̀títító. Báwo ní èniyàn yóò ha ti şe jẹ́ aláre níwájú Olọrun? **3** Bí ó bá se yóò bá a jà, ọ̀n kí yóò là dalhòń kan nínú egbèrùn ọ̀rọ̀. **4** Olọgbòń nínú àwọn alágbára ní ipa ní Ọ̀n. Ta ni ó se agídí sí í tí ó si gbé fún rí? **5** Ẹni tí ó sí òkè nídífí tí wọn kò sí mọ̀: tí ó taari wọn şubú ní ìbínú rẹ̀. **6** Tí ó mi ilẹ̀ ayé tífí kúrò ní ipò rẹ̀, owòń rẹ̀ si mí tífí. **7** Ó paşẹ̀ fún oòrùn kò si le è ràn, kí ó si di ìmọ̀lẹ̀ ìràwò mọ̀. **8** Ọ̀n nńkan şoşo ni ó ta ojú ọ̀run, tí ó sí ní rìn lórí igbì Ọ̀kun. **9** Ẹni tí ó dá ìràwò Beari àti Orion, Pleiades àti ìràwò púpọ̀ tí guúsú. **10** Ẹni tí n se ohun tí ó tóbí jù àwárlọ̀, àní ohun iyanu láìní iye. **11** Kíyèsí i, ó ní kojá ló ní ẹ̀bá ọ̀dọ̀ mi, èmi kò sí rí í, ó sí kojá síwájú, bẹ̀ẹ̀ ni èmi kò rí ojú rẹ̀. **12** Kíyèsí i, ó já a gbà lọ, ta ní ó là fá á padà? Ta ni yóò bí í pé kí ni iwọ̀ n se ni? **13** Olọrun kò ní fa ìbínú rẹ̀ séyìn, àwọn onírànłówò tí Rahabu a si ẹ̀rība lábẹ̀ rẹ̀. **14** "Kí ní se tí èmi tí n o fi ba şàròyẹ̀? Tí èmi yóò fi ma se àwáwí? **15** Bí ó tilẹ̀ se pé mo se aláìlẹ̀bí, èmi kò gbọ̀dọ̀ dá a lóhùn; sùgbòń èmi ó gbàdùrà fún àánú. **16** Bí èmi bá sí ké pé é, tí Ọ̀n si dá mi lóhùn, èmi kí yóò sí gbàgbọ̀ pé, Ọ̀n ti fetí sí ohun mi. **17** Nítorí pé ọ̀n yóò lẹ̀ mí lúúlúú pèlú jì ñlá, ó şo ogbé mi di púpọ̀ láìnídí. **18** Ọ̀n kí yóò jẹ́ kí èmi kí ó rí èmi mi, sùgbòń ó mú ohun kíkorò kún un

fún mi. **19** Bí mo bá sọ ti agbára, wò ó! Alágbára ni, tàbí ní ti idájó, ta ni yòd dá àkókò fún mi láti rò? **20** Bí mo tilẹ dá ara mi láre, ẹnu ara mi yòd dá mi lẹbi; bí mo wí pé olódodo ni ẹmi yòd sì fi mí hàn ní ẹni ẹbi. **21** “Olódótó ni mo ẹ, sibẹ ẹmi kò kiyèsì ara mi, ayé mi ní ẹmi ibá máa gàn. **22** Ohùn kan náà ni, nítorí náà ni ẹmi se sọ: ‘Ọun a pa ẹni ọtítọ àti ẹniyàn búburú pèlú.’ **23** Bí ịjànbà bá pa ni lójíjì, yòd rẹrìn-ín nínú idààmú aláìṣẹ. **24** Nígba tí a bá fi ayé lé ọwọ ẹniyàn búburú; ó sì bọ àwọn oníddàájọ rẹ lójú; bí kò bá rí bẹẹ̀ nǹké ta ni? **25** “Njẹ̀ nísinsin yìi ojọ mi yára ju onísẹ̀ lọ, wọn fò lọ, wọn kò rí ayọ. **26** Wọn kojá lọ bí ọkọ̀ ẹ̀esún papirusi tí n sáré ló; bí idi tí n yára si ohùn ọdẹ. **27** Bí ẹmi bá wí pé, ‘Èmi ó gbàgbé arò ibinújẹ mi, ẹmi ó fi ọkàn lélé, ẹmi ó sì rẹ ara mi lẹkún.’ **28** Èrù ibanújẹ mi gbogbo bà mí, ẹmi mò pé iwọ kì yòd mú mi bí aláìṣẹ. **29** Bí ó bá ẹ se pé ẹniyàn búburú ni ẹmi, njẹ́ kí ni ẹmi ní ẹ se làlàà lásán sí? **30** Bí mo tilẹ̀ fi ọṣẹ̀ dídí wẹ ara mi, tí mo fi omi aró wẹ ọwọ̀ mi mò, **31** sibẹ̀ iwọ̀ ó gbé mi wọ inú ihò ọ̀gòdò aṣọ ara mi yòd sọ mi di iríra. **32** “Nítorí Ọun kí í se ẹniyàn bí ẹmi, tí ẹmi ó fi dá a lóhùn tí àwa o fi padé ní idájó. **33** Bẹ̀ẹ̀ ni kò sí aláitúnse kan ní agbede-mejì wa tí ibá fi ọwọ̀ rẹ̀ lé àwa mejèjèlì lára. **34** Kí ẹnikan sá à mú ọpá Ọlórùn kúrò lára mi, kí ibèrù rẹ̀ kí ó má sì se dáyá fò mí. **35** Nígba náà ni ẹmi ibá sòrò, ẹmi kì bá sí bèrù rẹ; sùgbọ̀n bí ó tí dúró tí mí, kò ri bẹ̀ẹ̀ fún mi.

10 “Agara iwà ayé mi dá mi tán; ẹmi yòd tú àròyẹ̀ mi sòkè lódò mi ẹmi yòd máa sòrò nínú kíkorò ibinújẹ ọkàn mi. **2** Ẹmi yòd wí fún Ọlórùn pé, má ẹ se dá mi lẹbi; fi hàn mí nítorí ídí ohun tí iwọ̀ fi n bá mi jà. **3** Ó ha to tí iwọ̀ ibá fi máa ni mí lára, tí iwọ̀ ibá fi máa gan iṣẹ̀ ọwọ̀ rẹ, tí iwọ̀ yòd fi máa tàn imọ̀lẹ̀ sí imò ẹniyàn búburú? **4** Ojú rẹ̀ kì ha se ojú ẹniyàn bí? Tàbí iwọ̀ a máa ríran bí ẹniyàn tí í ríran? **5** Ojú rẹ̀ ha dàbí ojọ ẹniyàn, ọdún rẹ̀ ha dàbí ojọ ẹniyàn, **6** tí iwọ̀ fi n béèrè àìsedéédéé mi, tí iwọ̀ sì fi wá ẹṣẹ̀ mí rí? **7** Iwọ̀ mò pé ẹmi kì í se oníwà búburú, kò sí sí ẹni tí ó lẹ̀ gbá mí kúrò ní ọwọ̀ rẹ? **8** “Ọwọ̀ rẹ̀ ni ó mọ mi, tí ó sì da mi. Sibẹ̀ iwọ̀ tún yípadà láti je mí run. **9** Ẹmi bẹ̀ ọ̀ rántí pé iwọ̀ ti mọ̀ mí bí amò. Iwọ̀ yòd ha sì tún mú mi padà lọ sínú erùpẹ? **10** Iwọ̀ kò ha ti tú mí dà jáde bí i warà, iwọ̀ kò sì mú mí dípò bí i warànkàṣì? **11** Iwọ̀ sá tí fi àwọ̀ eran-ara wọ̀ mí, iwọ̀ sì fi egungun àti iṣan sọgbà yí mi ká. **12** Iwọ̀ ti fún mi ní ẹmí àti ojúrere, ibèwò rẹ̀ sì pa ọkàn mi mò. **13** “Nnkan wònyí ni iwọ̀ sì ti fi pamò nínú rẹ; ẹmi mò pé, eýí n bẹ̀ ní ọkàn rẹ. **14** Bí mo bá ẹ, nígba náà ni iwọ̀ yòd máa sọ mi iwọ̀ kì yòd sí dárí àìsedéédéé mi jì. **15** Bí mo bá ẹ ẹni búburú, ègbé ni fún mi! Bí mo bá sì ẹ ẹni rere, bẹ̀ẹ̀ ni ẹmi kò sì lẹ̀ gbe orí mi sòkè, ẹmi dààmú mo si wọ̀ ipónjú mi. **16** Bí mo bá gbé orí mi ga, iwọ̀ n dẹ̀ mí kiri bí i kinníun àti pèlú, iwọ̀ a sì fi ara rẹ̀ hàn fún mi ní ịyànjú. **17** Iwọ̀ sì tún mu àwọn elẹ́ríf rẹ̀ dídẹ̀ sí mi di ọ̀tún iwọ̀ sì sọ irunú rẹ̀ di púpọ̀ sí mi; àwọn ogun rẹ̀ sì dídẹ̀ sinmi bí gbe omi Ọkun. **18** “Nítorí kí ni iwọ̀ se mú mí jáde láti inú wá? Háá! Ẹmi ibá kúkú tí kú, ojúkójú kì bá tí rí mi. **19** Tí kò bá lẹ̀ jẹ̀ pé ẹmi wá lààyè, à

bá ti gbé mi láti inú lọ isà òkú. **20** Ojú mi kò ha kúrú bí? Rárá! Dáwọ̀ dúró, kí ó sì yí padà kúrò lódò mi. Nítorí kí ẹmi lè ni ayọ̀ ní iṣẹ̀jú kan. **21** Kí ẹmi kí ó tó lọ sí ibi tí ẹmi kì yòd padà sẹ̀yìn mò, àní sí ilẹ̀ òkùnkùn àti òjiji ikú, **22** ilẹ̀ òkùnkùn bí òkùnkùn tìkára rẹ̀, àti tí òjiji ikú àti rúdurúdu, níbi tí imọ̀lẹ̀ dàbí òkùnkùn.”

11 Igbà náà ni Sofari, ará Naama, dàhùn, ó sì wí pé, **2** “A ha lẹ̀ se kí a máa dàhùn sí ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ ọ̀rọ̀? A ha lẹ̀ fi gbogbo ọ̀rọ̀ wònyí da ẹniyàn láre? **3** Ẹ se àmòtán rẹ̀ le mú ẹniyàn pa ẹnu wọn mò bí? Ẹ se ẹnikẹni kò ní bá ọ wí bí iwọ̀ bá yọ̀ sùtí sí ni? **4** Iwọ̀ sá à ti wí fún Ọlórùn pé, ‘Iṣe mi jẹ̀ aláiléeri, ẹmi sì mò ní ojú rẹ.’ **5** Sùgbọ̀n Ọlórùn ibá jẹ̀ sòrò, kí ó sì yá ẹnu rẹ̀ sí ọ. **6** Kí ó sì fi aṣírí ogbón hàn ọ̀ pé, ó pọ̀ ju ọye ẹniyàn lọ, nítorí náà, mò pé Ọlórùn ti gbàgbé àwọn ẹṣẹ̀ rẹ̀ kan. **7** “Iwọ̀ ha lẹ̀ se àwá rí ohun ijinlẹ̀ Ọlórùn bí? Iwọ̀ ha lẹ̀ se àwá rí lẹ̀ sí Olódúmarè dé bí? **8** Ó ga ju àwọn ọrun lọ; kí ni iwọ̀ lẹ̀ è ẹ se? Ó jin ju jifin isà òkú lọ; kí ni iwọ̀ lẹ̀ mò? (Sheol 7:58) **9** Iwọ̀n rẹ̀ gùn ju ayé lọ, ó sì ní ibú ju òkun lọ. **10** “Bí òun bá rékojá, tí ó sì se ọ̀nà tàbí tí ó sì mú ni wá sí idájó, njẹ̀, ta ni ó lè dí í lówó? **11** Ọun sá à mò elẹ́tán ẹniyàn; àti pé se bí òun bá rí ohun búburú, se òun kì i fi iyè sí í? **12** Sùgbọ̀n òmùgò ẹniyàn kì yòd di ọ̀lọgbón bí ko ti rọrun fún ọmọ̀ kétékété igbó láti bí ẹniyàn. **13** “Bí iwọ̀ bá fi ọkàn rẹ̀ fún un, tí iwọ̀ sì na ọwọ̀ rẹ̀ sí ọ̀dọ̀ rẹ̀, **14** bí iwọ̀ bá gbé ẹṣẹ̀ tí n bẹ̀ ní ọwọ̀ rẹ̀ jù sonu tí iwọ̀ kò sì jẹ̀ kí aburú gbé nínú àgò rẹ̀, **15** nígba náà ni iwọ̀ ó gbé ojú rẹ̀ sòkè láini àbawọ̀n, àní iwọ̀ yòd dúró sìnshin, iwọ̀ kì yòd sì bèrù. **16** Nítorí pé iwọ̀ ó gbàgbé ịṣòro rẹ; iwọ̀ ó sì rántí rẹ̀ bí omi tí ó ti sànkọ́ lọ. **17** Ojú ayé rẹ̀ yòd sì mòlẹ̀ ju ọsán gangan lọ, bí òkùnkùn tilẹ̀ bọ̀ ọ̀ mòlẹ̀ nísinsin yìi, iwọ̀ ó dàbí òwúrò. **18** Iwọ̀ ó sì wá láléwu, nítorí pé irètí wà; àní iwọ̀ ó rin ilẹ̀ rẹ̀ wò, iwọ̀ ó sì sinmi ní alááfíá. **19** Iwọ̀ ó sì dùbílẹ̀ pèlú, kì yòd sì sí ẹni tí yòd dẹ̀rùbà ọ̀, àní ẹniyàn yòd máa wá ojúrere rẹ. **20** Sùgbọ̀n ojú ikà ẹniyàn yòd mófó; gbogbo ọ̀nà àbáyo ni yòd nù wọn, irètí wọn a sì dàbí ẹni tí ó jòwọ̀ ẹmí rẹ̀ lówó.”

12 Jobu sì dàhùn, ó sì wí pé, **2** “Kò sí àní àní nìbẹ̀, sùgbọ̀n ẹyin ni àwọn ẹniyàn náà, ogbón yòd sì kú pèlú yín! **3** Sùgbọ̀n ẹmi ní iyè nínú gégé bí ẹyin; ẹmi kò kéré sí i yín. Àní, ta ni kò mò gbogbo nnkan wònyí? **4** “Èmi dàbí ẹni tí a ní fi se elẹ́yà lódò aláduúgbò rẹ̀, tí ó ké pe Ọlórùn, tí ó sì dá a lóhùn, à ní fi olódtítí ẹni idúró sìnshin rẹrìn-ín elẹ́yà! **5** Ó rọrun fún ẹniyàn láti fi ibanújẹ elómíràn se elẹ́yà gégé bí ipin àwọn ẹni tí ẹṣẹ̀ wọn ẹtán láti yò. **6** Àgò àwọn igára ọlọ̀sà wá láini ibèrù; àwọn tí ó sì ní mú Ọlórùn bínú wá láléwu, àwọn ẹni tí ó sì gbá òrìṣà mú ní ọwọ̀ wọn. **7** “Sùgbọ̀n nísinsin yìi bí àwọn eranko léèrè, wọn o kọ̀ ọ̀ ní èkọ̀, àti eyẹ ojú ọrun, wọn ó sì sọ fún ọ. **8** Tàbí ba ilẹ̀ ayé sòrò, yòd sì kọ̀ ọ, àwọn ẹja inú òkun yòd sì sọ fún ọ. **9** Ta ni kò mò nínú gbogbo nnkan wònyí pé, ọwọ̀ Olúwa ni ó se nnkan yìi? **10** Ní ọwọ̀ ẹni tí ẹmí ohun aláàyè gbogbo gbé wà, àti ẹmí gbogbo aráyé. **11** Etí kì í dán ọ̀rọ̀ wò bí tàbí adùn ẹnu kì í sí í tọ

ounjè rẹ̀ wò bí? **12** Àwon arúgbó ni oḡbón wà fún, àti nínú gígún ojó ni òye. **13** “Ti Ọlórún ni oḡbón àti agbára; òun ló ni imò àti òye. **14** Kíyèsì i, ó bí wó, a kò sì lè gbe ró mọ; Ó sé èniyàn mọ, kò sì sí itúsílẹ̀ kan. **15** Kíyèsì i, ó dá àwon omi dúró, wọn sì gbe; Ó sì rán wọn jáde, wọn sì sẹ̀ bo ilẹ̀ ayé yípo. **16** Tirẹ̀ ni agbára àti ìṣẹgun; eni tí n sìnà àti eni tí n mú ni sìnà, tirẹ̀ ni wọn n sẹ̀. **17** Ó mú àwon ìgbimò lọ ní ihòhò a sì sọ àwon onídaájó di òmùgò. **18** Ó tú ìdè ọ̀ba ó sì fi àmùrè gbà wọn ní ojú. **19** Ó mú àwon àlúfáà lọ ní ihòhò ó sì tẹ̀ orí àwon alágbára ba. **20** Ó mú òrò ẹ̀nu eni ìgbèkèlẹ̀ kúrò ó sì ra àwon àgbàgbà ní iyè. **21** Ó bu ègàn lù àwon ọ̀mọ ọ̀lọ́lá ó sì tú àmùrè àwon alágbára. **22** Ó hù ìdí ohun ìjìnlẹ̀ jáde láti inú òkùnkùn wá ó sì mú òjìjì ikú wá sínú ìmòlẹ̀. **23** Ọ̀un a mú orílẹ̀-èdè bí sí i, a sì run wọn; ọ̀un a sọ orílẹ̀-èdè di nílá, a sì tún sẹ̀ wọn kù. **24** Ọ̀un a gba òye àwon olórí àwon èniyàn aráyé, a sì máa mú wọn rin kiri nínú jù nífí tí ọ̀nà kò sí. **25** Wọn a máa fi ọ̀wọ̀ ta ilẹ̀ nínú òkùnkùn nífí tí kò sí imòlẹ̀; ọ̀un a sì máa mú ìrìn ìsìn wọn bí ọ̀mùtí.

13 “Wò ó, ojú mi tí rí gbogbo èyí rí, etí mí sì gbọ, ó sì tí yé mi. **2** Ohun tí èyin mò, èmi mò pèlù, èmi kò kéré sí i yin. **3** Nítòótó èmi ó bá Olódumàrè sòrò, èmi sì n fẹ̀ bá Ọlórún sọ àsoyè. **4** Èyin fi irọ̀ bá mi sòrò, onísẹgun lásán ni gbogbo yín. **5** Háá! èyin kí bá kúkú dáké! Èyí ni kí bá sì se oḡbón yín. **6** È gbọ̀ àwíyè mi nísinsin yí; ẹ̀ sí fétísílẹ̀ sí àròyè ẹ̀nu mi. **7** Èyin fẹ̀ sọ isokúso fún Ọlórún? Kí ẹ̀ sí fi ètàn sòrò gbè é? **8** Èyin fẹ̀ se ojúsàájú rẹ̀? Èyin fẹ̀ gbèjà fún Ọlórún? **9** Ó ha dára to tí yòò hù àṣírí yín síta, tàbí kí èyin tàn án bí ẹnikan tí í tan ẹnikẹjì? **10** Yòò máa bá yín wí nítòótó, bí èyin bá se ojúsàájú èniyàn níkòkò. **11** Ìwà olá rẹ̀ kí yòò bà yín lẹ̀rù bí? Ìpayà rẹ̀ kí yòò pá yín láyá? **12** Àwon ọ̀we yín dàbí eèrú, bèè ni àwon odi ilú yin dàbí amò. **13** “È pa ẹ̀nu yín mò kúrò lára mi, kí èmi kí ó lè sòrò, kí ohun tí n bọ̀ wá í bá mi, le è máa bọ. **14** Njẹ̀ nítórí kí ni èmi se ní fi eyin mi bu ẹran-ara mi jẹ, tí mo sí gbé èmi mí lé ara mí lówó? **15** Bí ó tilẹ̀ pa mí, síbẹ̀ èmi ó máa gbèkèlẹ̀ e, èmi ó máa tenumò ọ̀nà mí níwájú rẹ̀. **16** Èyí ni yòò sì se ìgbàlá mi, àgbàgbèbè kí yòò wá síwájú rẹ̀. **17** È gbọ̀ òrò ẹ̀nu mi ní ifarabalẹ̀, jẹ́ kí òrò mí dún ni etí yín. **18** Wò ó nísinsin yí, èmi tí mura ọ̀ràn mi sílẹ̀; èmi mò pé a ó dá mí láre. **19** Ta ni òun tí yòò bá mí sàròyè? Njẹ̀ nísinsin yí, èmi fẹ̀ pa ẹ̀nu mi mò, èmi ó sì jówó èmi mí lówó. **20** “Sùgbón, má se se ohun mejì yí sí mi, nígbà nàa ni èmi kí yòò sì fi ara mí pamò kúrò fún ọ. **21** Fa ọ̀wọ̀ rẹ̀ sèyin kúrò lára mi, má sí jẹ́ kí èrù rẹ̀ kí ó pá mí láyá. **22** Nígbà nàa ni kí iwo kí ó pé, èmi ó sì dàhùn, tàbí jẹ́ kí n máa sòrò, kí iwo kí ó sì dá mí lóhùn. **23** Mèlòó ní àisedeédéé àti èṣẹ̀ mi? Mú mi mò ìrẹkojá àti èṣẹ̀ mi. **24** Nítórí kí ni iwo se pa ojú rẹ̀ mò, tí ó sì yàn mí ní ọ̀tá rẹ̀? **25** Iwo ó fa ewé tí afẹ́fẹ́ ní fẹ̀ sýin-ín sọhùn-ún ya bí? Iwo a sì máa lépa iyàngbò? **26** Nítórí pé iwo kòwé ohun kíkorò sí mi, o sì mú mi jogún àisedeédéé èwe mi. **27** Iwo kàn àbà mò mí lẹ̀sẹ̀ pèlù, iwo sì n wò ipa ọ̀nà ìrìn mí ní àwòfín; nípa fifi

ilá yí gígísẹ̀ mí ká. **28** “Bèè ni èniyàn n sẹ̀gbé bí ohun ìdàbájé, bi aṣọ̀ tí kòkòrò jẹ.

14 “Èniyàn tí a bí nínú obìnrin, ọ̀lójó diẹ̀ mi, ó sì kún fún ìpònjú. **2** Ó jáde wá bí itànná ewéko, a sì ké e lulẹ̀; ó sì n fò ló bí òjìjì, kò sì dúró pé. **3** Iwo sì n sájú rẹ̀ wò irú èyí ni? Iwo sì mú mí wá sínú ìdájó pèlù rẹ̀? **4** Ta ni ó lè mú ohun mímọ̀ láti inú àimọ̀ jáde wá? Kò sí ẹnikan! **5** Njẹ́ a tí pinnu ojó rẹ̀, iye oṣu rẹ̀ ní bẹ̀ ní ọ̀wọ̀ rẹ̀, iwo tí pààlà rẹ̀, bèè ní òun kò le kojá rẹ̀. **6** Yípadà kúrò lódò rẹ̀, kí ó lè sinmi, tí títí yòò fi pé ojó rẹ̀ bí alágbàṣe. **7** “Nítórí pé ìrètí wá fún igi, bí a bá ké e lulẹ̀, pé yòò sì tún sọ, àti pé ẹ̀ka rẹ̀ tuntun kí yòò gbẹ. **8** Bí gbòngbò rẹ̀ tilẹ̀ di oḡbó nínú ilẹ̀, tí kùkùtẹ̀ rẹ̀ sì kú ni ilẹ̀, **9** síbẹ̀ nígbà tí ó bá gbòòòrùn omi, yòò sọ, yòò sì yọ̀ ẹ̀ka jáde bí irúgbin. **10** Sùgbón èniyàn kù, a sì dàánú, àní èniyàn jówó èmi rẹ̀ lówó; Ọ̀un kò sì sí mò. **11** “Bí omi tí í tán nínú ipa oddò, àti bí oddò sì tí í fà tí sí gbẹ, **12** bèè ni èniyàn dùbúlẹ̀ tí kò sí dide mò; tí títí ọ̀run kí yòò fi sí mò, wọn kí yòò jí, a kí yòò jí wọn kúrò lójú oorun wọn. **13** “Háá! iwo ìbá fi mí pamò ní ipò òkú, kí iwo kí ó fi mí pamò ní ìkòkò, tí títí ìbínú rẹ̀ yòò fi rékojá, iwo ìbá lánà ìgbà kan sílẹ̀ fún mí, kí ó sì rántí mi! (Sheol h7585) **14** Bí èniyàn bá kú yòò sì tún yé bí? Gbogbo ojó ìgbà tí a là sílẹ̀ fún mí ni èmi dúró dè, tí títí àmúddòtun mí yòò fi dé. **15** Iwo ìbá pé, èmi ìbá sí dá ọ̀ lóhùn; iwo ó sì ní fẹ̀ sí ìṣẹ̀ ọ̀wọ̀ rẹ̀. **16** Sùgbón nísinsin yí iwo ní kaye ìsísẹ̀ mi; iwo kò fa ọ̀wọ̀ rẹ̀ kúrò nítórí èṣẹ̀ mi? **17** A fi èdìdì di ìrẹkojá mí sínú àpò, iwo sì rán àisedeédéé mi pò. **18** “Àti nítòótó òkè nílá tí ó súbú, ó dasán, a sì sí àpáta kúrò ní ipò rẹ̀. **19** Omi a máa yinrin òkúta, iwo a sì mú omi sàan bo ohun tí ó hù jáde lórí ilẹ̀, iwo sì sọ ìrètí èniyàn dí òfo. **20** Iwo sẹgun rẹ̀ láaláé, ọ̀un sì kojá lo! Iwo pa awo ojú rẹ̀ dà, o sì rán an lo kúrò. **21** Àwon ọ̀mọ̀ rẹ̀ bọ̀ sí ipò olá, ọ̀un kò sì mò; wọn sì rẹ̀ sílẹ̀, ọ̀un kò sì kíyèsì i lára wọn. **22** Sùgbón ẹran-ara rẹ̀ ní yòò rí ìrora ọ̀kàn rẹ̀ ní yòò sì máa ní ibinújẹ̀ nínú rẹ̀.”

15 Ìgbà nàa ní Elifasi, ará Temani, dàhùn wí pé, **2** “Ọ̀lógbón a máa sòrò ìmò asán kí ó sì máa fi afẹ́fẹ̀ ìlà-òòrùn kún ara rẹ̀ nínú? **3** Ọ̀un lè máa fi àròyè sòrò tí kò ní èrè, tàbí pèlù ọ̀rò nínú èyí tí kò lè fi se rere? **4** Sùgbón iwo sá ìbèrù tí, iwo sì dí ìṣẹ̀ ìsìn lónà níwájú Ọlórún. **5** Nítórí pé ẹ̀nu ara rẹ̀ ní ó jéwó èṣẹ̀ rẹ̀, iwo sì yàn ahọ̀n alárekerekè ni àyò. **6** Ẹ̀nu ara rẹ̀ ní ó dá lẹ̀bì, kí í se èmi; àní ètè ara rẹ̀ ní ó jérisi gbè ó. **7** “Iwo ha í se ọ̀kùnrin tí a kọ̀ bí? Tàbí a ha dá ọ̀ sàájú àwon òkè? **8** Iwo gbúròó àṣírí Ọlórún rí? Tàbí iwo ha dá oḡbón dúró sòdò ara rẹ̀? **9** Kí ni iwo mò tí àwa kò mò? Ọ̀ye kí ní ó yé ọ̀ tí kò sí nínú wa? **10** Àwon arúgbò àti ògbólógbò èniyàn wá pèlù wa, tí wọn dàgbà ju baba rẹ̀ lo. **11** Itúnú Ọlórún ha kéré lódò rẹ̀? Ọ̀rò kan sì se jẹ́jẹ̀ jù lódò rẹ̀? **12** Èṣe tí ọ̀kàn rẹ̀ fi n tí ọ̀ kiri, kí ni iwo tejúmọ̀ tóbèè. **13** Tí iwo fi yí èmi rẹ̀ padà lòdì sí Ọlórún, tí ó fi n jẹ́ kí ọ̀ròkọ̀rò kí ó máa bọ̀ ní ẹ̀nu rẹ̀ bèè? **14** “Kí ni èniyàn tí ó fi jẹ̀ mímọ̀, àti eni tí a tinú obìnrin bí tí yòò fi se olódodo? **15** Kíyèsì i, bí Ọlórún ko ba gbèkèlẹ̀ àwon eni mímọ̀ rẹ̀, àní àwon ọ̀run kò mò ní

ojú rẹ, 16 mélódó mélódó ni èniyàn, èni írira àti eléèéri, tí ní mu èṣẹ̀ bi èní mu omi. 17 “Èmi ó fihàn ọ, gbọ̀ tí èmi; èyí tí èmi sí rí, òun ni èmi ó sì sọ, 18 ohun tí àwọn ọlógbọ̀n tí pa ní itàn láti ọ̀dọ̀ àwọn baba wọn wá, tí wọn kò sì fi pamọ̀. 19 Àwọn tí a fi ilẹ̀ ayé fún nikan, tí àlẹ̀jò kan kò sì là wọn kojá. 20 Èniyàn búburú ní ẹ̀ ẹ̀ láàláà, pèlú ìrora, ní ojọ̀ rẹ̀ gbogbo, àti iye odún ní a dá silẹ̀ fún animilára. 21 Író ibèrù ní bẹ̀ ní etí rẹ̀; nínú ìrora ni apanirun yòò ìdè sí i. 22 Kò gbàgbọ̀ pé òun ó jáde kúrò nínú òkùnkùn; a sì ẹ̀ á sápa kan fún idá. 23 Ó ní wò káàkiri fún oúnjẹ wí pé, níbo ní ó wà? Ó mò pé ojọ̀ òkùnkùn sùnmọ̀ tòsì. 24 Ipónjù pèlú ìrora ọ̀kàn yòò mú un bèrù, wọn ó sì sẹ̀gun rẹ̀ bí oba tí ìmúra ogun. 25 Nítórí pé ó ti nawọ̀ rẹ̀ jáde lòdì sí Olórùn, ó sì múra rẹ̀ le lòdì sí Olódùmarè, 26 ó sùre, ó sì fi èyìn gíga, àní fi ike-kókó àpáta rẹ̀ tí ó nípon kòlù ú. 27 “Nítórí tí òun fi ọ̀rǎ rẹ̀ bo ara rẹ̀ lójú, ó sì ẹ̀ ọ̀pòlọ̀pọ̀ ẹ̀ran sí ègbé rẹ̀. 28 Òun sì gbé inú ahoro ilú, àti nínú ilẹ̀ tí èniyàn kò gbé mọ̀, tí ó múra tán láti di àlàpà. 29 Òun kò lé di ọ̀lọ̀rọ̀, bèẹ̀ ohun iní rẹ̀ kò lè dúró pé; bèẹ̀ kò lè mú pípe rẹ̀ dúró pé lórí ilẹ̀. 30 Òun kí yòò jáde kúrò nínú òkùnkùn; ọ̀wọ̀-iná ní yòò jó ẹ̀ka rẹ̀, àti nípasẹ̀ èmí ẹ̀nu Olórùn ní a ó gba kúrò. 31 Kí òun kí ó má ẹ̀ se gbékèlè asán, kí ó má sì se tan ara rẹ̀ je. Nítórí pé asán ní yòò jásí èrè rẹ̀. 32 A ó mú un ẹ̀ ẹ̀ sáájú pípe ojọ̀ rẹ̀, ẹ̀ka rẹ̀ kí yòò sì tutù. 33 Yòò dàbí àjàrà tí a gbọ̀n èsò àìpọ̀n rẹ̀ dànù, yòò sì rẹ̀ itànná rẹ̀ dànù bí i tí igi Olifi. 34 Nítórí pé ayọ̀ àwọn àgàbàgbè yòò tóká, iná ní yòò sí jó àgò àwọn tí ó fẹ̀ràn àbètèlẹ̀. 35 Wọn lóyún iwà ikà, wọn sì bí èṣẹ̀, ikùn wọn sì pèsè ètàn.”

16 Ìgbà náà ní Jobu dàhùn, ó sì wí pé, 2 “Èmi tí gbọ̀ irú ohun púpọ̀ bèẹ̀ rí ayọ̀nìlẹ̀nu onfítunù èniyàn ní gbogbo yín. 3 Ọ̀rọ̀ asán lè ni ọ̀pìn? Tàbí kí ní ó gbọ̀ ọ̀ láyá tí iwọ̀ fi dàhùn? 4 Èmi pèlú le sọ bí èyìn; bí ọ̀kàn yín bá wà ní ipò ọ̀kàn mi, èmi le sọ ọ̀rọ̀ dàradára púpọ̀ sí yín ní ọ̀rùn, èmi a sì mí orí mí sí i yín. 5 Èmi íbá fi ọ̀rọ̀ ẹ̀nu mi gbá yín ni iyanjù, àti sísí ètè mí íbá sí wí ibinújẹ̀ yín. 6 “Bí èmi tilẹ̀ sọ̀rọ̀, ibinújẹ̀ mi kò lẹ̀; bí mo sì tilẹ̀ dáké, níbo ni itunú mí ko kúrò? 7 Sùgbọ̀n nísinsin yí, ó dá mí lágara; iwọ̀ Olórùn mú gbogbo ègbé mi takété. 8 Iwọ̀ fi ihunjo kùn mí lára, èyí tí ó jẹ́rìí tí mí; àti rírù tí ó hàn lára mi, ó jẹ́rìí tí mí ní ojú. 9 Olórùn fi i ibínú rẹ̀ fà mí ya, ó sì gbóguntí mí; ó pa eyín rẹ̀ keke sí mi, ọ̀tá mi sì gbójú rẹ̀ sí mi. 10 Wọn tí fi ẹ̀nu wọn yèyè mi; Wọn gbá mí ní èrèkẹ̀ ní ìgbà ègàn; wọn kó ara wọn pọ̀ sí mí. 11 Olórùn tí fi mí lé ọ̀wọ̀ èni búburú, ó sì mú mí ẹ̀bú sí ọ̀wọ̀ èniyàn ikà. 12 Mo tí jókòò jéé, sùgbọ̀n ó fà mí já; ó sì di mí ní ọ̀rùn mú, ó sì gbọ̀n mí túútúú, ó sì gbé mí kalẹ̀ láti ẹ̀ àmí itafàsì rẹ̀; 13 àwọn tafatafa rẹ̀ dúró yí mí káàkiri. Ó là mí láyá pèrẹ̀, kò sì dá sí, ó sì tú òróòro ara mí dà silẹ̀. 14 Ibàjẹ̀ lórí ibàjẹ̀ ní ó fi bà mí jẹ̀; ó sùré kòlù mí bí jagunjagun. 15 “Mo rán aṣọ̀ ọ̀fọ̀ bọ̀ ara mi, mo sì rẹ̀ iwọ̀ mi silẹ̀ nínú erùpẹ̀. 16 Ojú mi tí pọ̀n fún èkún, ọ̀jiji ikú sì ẹ̀ sí ipènpéjú mi. 17 Kí i ẹ̀ se nítórí àìṣòótọ̀ kan ní ọ̀wọ̀ mi; adúra mi sì mò pèlú. 18 “Háálì ilẹ̀ ayé, iwọ̀ má se bọ̀ èjẹ̀ mi, kí èkún mi má ẹ̀ se wà ní ipò kan. 19 Njẹ̀ nísinsin yí kiyèsì i, èlẹ̀rìí mí ní bẹ̀ ní

ọ̀rùn, èrì mí sì ní bẹ̀ lókè ọ̀rùn. 20 Àwọn ọ̀rẹ̀ mí ní fi mí sẹ̀sìn, sùgbọ̀n ojú mí ní da omijé sòdò Olórùn, 21 íbá ẹ̀ se pé ẹ̀nikan le è máa ẹ̀ se alágbàwí fún ẹ̀nikẹ̀jì lòdò Olórùn, bí èniyàn kan tí i ẹ̀ se alágbàwí fún ẹ̀nikẹ̀jì rẹ̀. 22 “Nítórí nígbà tí iye odún diẹ̀ rékojá tán, nígbà náà ni èmi ó lọ̀ sí ibi tí èmi kí yòò padà bọ̀.”

17 “Èmí mi bàjẹ̀, ojọ̀ mi ni a ti gé kúrú, isà òkú dúró dè mí. 2 Nítóótọ̀ àwọn ẹ̀lẹ̀yà wà lòdò mí, ojú mi sì tẹ̀mọ̀ ìmúnibínú wọn. 3 “Fi fún mi Olúwa, ilérí tí iwọ̀ fẹ̀; ta ni yòò le ẹ̀ ẹ̀ ààbò fún mí? 4 Nítórí pé iwọ̀ ti sé wọn láyá kúrò nínú ọ̀yẹ; nítórí náà iwọ̀ kí yòò gbé wọn lékè. 5 Èni tí ó sọ ọ̀rọ̀ ètàn didún fún àwọn ọ̀rẹ̀ rẹ̀ fún èrè, òun ni ojú àwọn omọ̀ rẹ̀ yòò mú ọ̀fo. 6 “Olórùn ti sọ̀ mí di èni ọ̀wẹ̀ fún àwọn èniyàn; níwájú wọn ni mò dàbí èni itutọ̀ sí ní ojú. 7 Ojú mí sù báibàì nítórí ibinújẹ̀, gbogbo èyà ara mi sì dàbí ọ̀jiji. 8 Àwọn olódodo yòò yanu sí èyí, èni aláìṣẹ̀ sí binú sí àwọn àgàbàgbè. 9 Olódodo pèlú yòò di ọ̀nà rẹ̀ mò, àti ọ̀lọ̀wọ̀ mímọ̀ yòò máa lera síwájú. 10 “Sùgbọ̀n bí ó ẹ̀ se tí gbogbo yín, ẹ̀ yípadà, kí ẹ̀ sì tún padà nísinsin yí; èmi kò le rí ọ̀lógbọ̀n kan nínú yín. 11 Ojọ̀ tí èmi tí kojá, ìrò mí tí fà yá, àní ìrò ọ̀kàn mí. 12 Àwọn èniyàn wọ̀nyí ní sọ̀ ọ̀ru di ọ̀sán; wọn ní, ìmọ̀lẹ̀ sùnmọ̀ ibi tí òkùnkùn dé. 13 Bí mo tilẹ̀ ní irètí, ipò òkú ní ilé mi; mo ti tẹ̀ ibùsùn mí sínú òkùnkùn. (Sheol h7585) 14 Èmi tí wí fún idibàjẹ̀ pé, iwọ̀ ni baba mi, àti fún kòkòrò pé, iwọ̀ ni iyá mi àti arábirin mi, 15 irètí mí ha dà nísinsin yí? Bí ó ẹ̀ se tí irètí mí ni, ta ni yòò rí í? 16 Yòò sọ̀kalẹ̀ lẹ̀ sínú ipò òkú, nígbà tí a jùmọ̀ sinmi pọ̀ nínú erùpẹ̀ ilẹ̀?” (Sheol h7585)

18 Ìgbà náà ni Bilidadi, ará Šuhi, dàhùn, ó sì wí pé, 2 “Nígbà wo ni èyìn yòò tó fi idí ọ̀rọ̀ tí; ẹ̀ rò ó, nígbèyìn rẹ̀ ni àwa ó tó máa sọ. 3 Nítórí kí ni a ẹ̀ ní kà wá sí bí ẹ̀ranko, tí a sì ní kà wá sí bí èni ègàn ní ojú yín? 4 Iwọ̀ fa ara rẹ̀ ya péreperẹ̀ nínú ibinú rẹ̀; kí a ha kọ̀ ayé silẹ̀ nítórí rẹ̀ bí? Tàbí kí a sí àpáta kúrò ní ipò rẹ̀? 5 “Nítóótọ̀ ìmọ̀lẹ̀ èniyàn búburú ni a ó pa kúrò, ọ̀wọ̀-iná rẹ̀ kí yòò sì tan ìmọ̀lẹ̀. 6 Ìmọ̀lẹ̀ yòò di òkùnkùn nínú àgò rẹ̀, fitílà ègbé rẹ̀ ni a ó sì pa pèlú. 7 Ìrìn esẹ̀ agbára rẹ̀ yòò di fifọ̀; ètè òun tikára rẹ̀ ni yòò bí i ẹ̀bú. 8 Nípa èṣẹ̀ òun tikára rẹ̀ ó ti bọ̀ sínú àwọn, ó sì rìn lórí okùn díde. 9 Tàkúté ni yòò mú un ní gígisẹ̀, àwọn àwọn tí a de yòò sí sẹ̀gun rẹ̀. 10 A dekùn silẹ̀ fún un lórí ilẹ̀, a sì wà ọ̀fin fún un lójú ọ̀nà. 11 Èrù nílá yòò bá a ní ihà gbogbo, yòò sí lé e dé èṣẹ̀ rẹ̀. 12 Àilera rẹ̀ yòò di púpọ̀ fún ebi, iparun yòò ìdè dúró sí i nígbà tí ó bá ẹ̀bú. 13 Yòò je èyà ara rẹ̀; ikú àkòbì ni yòò je agbára rẹ̀ run. 14 A ó fà á tu kúrò nínú àgò tí ó gbékèlè, a ó sì mú un tọ̀ ọ̀ba èrù nílá mí lẹ̀. 15 Yòò sì máa jókòò nínú àgò rẹ̀ èyí tí i se tirẹ̀; sulfuru ti o jóná ni a ó fún káàkiri ibùgbé rẹ̀. 16 Gbòngbò rẹ̀ yòò gbẹ̀ níṣàlẹ̀, a ó sì ké ẹ̀ka rẹ̀ kúrò lókè. 17 Írántí rẹ̀ yòò parun kúrò ní ayé, kí yòò sí orúkọ̀ rẹ̀ ní igboro ilú. 18 A ó sì lé e láti inú ìmọ̀lẹ̀ sí inú òkùnkùn, a ó sì lé e kúrò ní ayé. 19 Kí yòò ní omọ̀ tabí omọ̀ omọ̀ nínú àwọn èniyàn rẹ̀, bèẹ̀ ni kò sí ẹ̀nikẹ̀nì tí yòò kù nínú agbo ilẹ̀ rẹ̀. 20 Ènu yòò ya àwọn iran tí iwọ̀-òrùn sí ìgbà ojọ̀ rẹ̀, gégé bí èrù iwàrìrì tí i bá

àwọn ìran ti ilà-oòrùn. 21 Nítòótó irú bèè ni ibùgbé àwọn èniyàn búburú, èyí sì ni ipò ẹni tí kò mò Ọlórùn.”

19 Ìgbà nàà ni Jobu dàhùn, ó sì wí pé: 2 “Yóò tí pẹ tó tí èyin ó fi máa fi iyà jẹ mí, tí èyin ó fi máa fi ọrọ̀ yí? 3 Ìgbà mēwàà ní yin yo mi lenu èyin ti n gàn mí; ojú kò tí yín tí ẹ fi jẹ mí ní yá. 4 Kí a sì wí bèè pé, mò ọ̀nà nítòótó, ọ̀nà mi wà lára èmi tíkára mi. 5 B́í ó tilẹ̀ ẹ̀ se pé èyin ó ọ̀go si mi lóri nítòótó, tí ẹ̀ ó sì máa fi ègàn mi gún mí lójú, 6 kí ẹ̀ mò nísinsin yí pé, Ọlórùn ni ó bì mí ọ̀bù, ó sì nà àwọn rẹ̀ yí mi ká. 7 “Kíyèsì, èmi n kígbe pe, ‘Ọwọ̀ alágbára!’ Sùgbón a kò gbọ̀ tí èmi; mo kígbe fún iranlọwọ̀, bèè ni kò sí idájọ. 8 Ó ọ̀gbà dí ọ̀nà mi tí èmi kò le è kojá, Ó sì mú òkùnkùn ọ̀sì sí ipa ọ̀nà mi. 9 Ó ti bọ̀ ọ̀go mi, ó sì sí adé kúrò ní orí mi. 10 Ó ti bà mí jẹ̀ ní ìhà gbogbo, èmi sí pin; irètí mi ni a ó sí fátu bí igi. 11 Ó sí tiná bọ̀ ibínú rẹ̀ sí mí, ó sì kà mí sí bí ọ̀kan nínú àwọn ọ̀tá rẹ̀. 12 Ẹgbé ogun rẹ̀ sì dàpọ̀ sí mí, wọn sì mọ̀ odi yí mi ká, wọn sì yí àgọ̀ mi ká. 13 “Ó mú àwọn arákúnrin mi jìnà sí mi réré, àti àwọn ojúlùmọ̀ mi di àjẹ̀lì sí mi pátápátá. 14 Àwọn alájobí mi fáséyìn, àwọn ọ̀rẹ̀ tímọ̀tímọ̀ mi sì di onígbagbé mi. 15 Àwọn ará inú ilé mi àti àwọn iranṣẹ̀bìnrin mi kà mí sí àjẹ̀lì; èmi jásí àjẹ̀lì èniyàn ní ojú wọn. 16 Mo pe iranṣẹ̀ mi, òun kò sí dá mí lóhùn; mo fi ẹnu mi bẹ̀ ẹ̀. 17 Ẹmi mi ọ̀ yà à mi, àti òórùn mi ọ̀ yà àwọn ọ̀mọ̀ inú iyá mi. 18 Àní àwọn ọ̀mọ̀dékúnrin mi ní ẹ̀sìn, mo dide, wọn sì sọ̀rọ̀ ègàn sí mí. 19 Gbogbo àwọn ọ̀rẹ̀ kòrikòsun mi kòríra mi, àwọn olùfẹ̀ mi sì kẹ̀yìndà mí. 20 Egungun mi lẹ̀ mò ara mi àti mò ẹran-ara mi, mo sì yọ̀ pèlù awo eyín mi. 21 “Ẹ̀ ọ̀sàánú fún mí, ẹ̀ ọ̀sàánú fún mí, èyin ọ̀rẹ̀ mí, nítorí ọ̀wọ̀ Ọlórùn ti bà mí. 22 Nítorí kí ní èyin ẹ̀ se lépa mí bí Ọlórùn, tí ẹran-ara mi kò tẹ̀ yín lórùn? 23 “Háá! Ìbá ẹ̀ pé a le kòwé ọ̀rọ̀ mi nísinsin yí, ibá ẹ̀ pé a le kọ̀ ọ̀ sínú iwé! 24 Kí a fi kálámú irin àti tí ojé kọ̀ wọn sínú àpata fún lááláé. 25 Nítorí èmi mò pè oludándè mi n bẹ̀ láààyè àti pe òun ni yóò dide dúró lóri ilẹ̀ ní ọ̀kẹyin; 26 àti lẹ́yin ìgbà tí a pa àwọ̀ ara mi run, síbẹ̀ láìsì ẹran-ara mi ni èmi ó rí Ọlórùn, 27 ẹni tí èmi ó rí fún ara mi, tí ojú mi ó sì wo, kì sí í ẹ̀ se tí elòmíràn; ọ̀kàn mi sì dákú ní inú mi. 28 “Bí èyin bá wí pé, ‘Àwa ó tí lépa rẹ̀ tó! Àti pé, gbogbo ọ̀rọ̀ nàà ni a sá à rí ní ọ̀wọ̀ rẹ̀.’ 29 Kí èyin kí ó bẹ̀rù, nítorí ibínú ní í mú ijyà wá nípa idà, kí èyin kí ó lè mò pé idájọ̀ kan n bẹ̀.”

20 Ìgbà nàà ní Sofari, ará Naama dàhùn, ó sì wí pé, 2 “Nítorí nàà ní rò inú mi dá mí lóhùn, àti nítorí èyí nàà ní mò sì yára si gidigidi. 3 Mo ti gbọ̀ ẹ̀san ègàn mi, èmi ọ̀ye mi sì dá mí lóhùn. 4 “Ìwọ̀ kò mò èyí rí ní ìgbà àtíjọ̀, láti ìgbà tí a sọ̀ èniyàn lójọ̀ sílẹ̀ ayé, 5 pé, orin ayọ̀ èniyàn búburú, ìgbà kúkúru ní, àti pé, ní ọ̀jẹ̀yí kan ní ayọ̀ àgàbàgèbè? 6 Bí oláílá rẹ̀ tilẹ̀ gòkè dé ọ̀run, ti orí rẹ̀ sì kan àwọ̀sánmọ̀; 7 sùgbón yóò ẹ̀gbé lááláé bí ìgbé ara rẹ̀; àwọn tí ó tí rí í rí yóò wí pé, ‘Òun ha dà?’ 8 Yóò fò lọ̀ bí alá, a kì yóò sí rí í, àní a ó lẹ̀ e lọ̀ bí ìran òru. 9 Ojú tí ó tí rí í rí kì yóò sí rí í mó, bèè ni ibujókòò rẹ̀ kì yóò sí rí í mó. 10 Àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀ yóò máa wá àti rí ojúrere lódò tálàkà, ọ̀wọ̀ rẹ̀ yóò sì kò ọ̀rọ̀ wọn padà. 11 Egungun rẹ̀ kún fún

agbára ìgbà èwe rẹ̀, tí yóò bá a dùbúlẹ̀ nínú erùpẹ̀. 12 “Bí iwà búburú tilẹ̀ dún ní ẹnu rẹ̀, bí ó tilẹ̀ pa á mò nísálẹ̀ ahọ̀n rẹ̀, 13 bí ó tilẹ̀ dá a sì, tí kò sì kọ̀ ọ̀ sílẹ̀, tí ó pa á mò síbẹ̀ ní ẹnu rẹ̀, 14 sùgbón ọ̀unjẹ̀ rẹ̀ nínú ikùn rẹ̀ ti yípadà, ó jásí òróró paramọ̀lẹ̀ nínú rẹ̀; 15 Ó ti gbé ọ̀rọ̀ mí, yóò sì tún bí í jáde; Ọlórùn yóò pọ̀ ọ̀ yọ̀ jáde láti inú rẹ̀ wá. 16 Ó ti fà oró paramọ̀lẹ̀ mú; ahọ̀n ẹjò olóró ní yóò pa á. 17 Kì yóò rí odò wọ̀n-ọ̀n-ni, isàn omi, odò tí n sà̀n fún oyin àti tí òrì-àmọ̀. 18 Ohun tí ó ọ̀sẹ̀ fún ni yóò mú un padà, kí yóò sì gbé e mi; gégé bí ọ̀rọ̀ tí ó ní, kí yóò sì ìgbádùn nínú rẹ̀. 19 Nítorí tí ó fi owó rẹ̀ ni tálàkà lára, ó sì ti pèyìndà si wọn; nítorí tí ó fi agbára gbé ilẹ̀ tí òun kò kọ̀. 20 “Nítorí òun kò mò iwà pèlẹ̀ nínú ara rẹ̀, kì yóò sì gbà nínú èyí tí ọ̀kàn rẹ̀ fẹ̀ sílẹ̀. 21 Ohun kan kò kù fún jíjẹ̀ rẹ̀; nítorí nàà ọ̀rọ̀ rẹ̀ kì yóò dúró pé. 22 Nínú ànitò rẹ̀, idààmú yóò dé bá a; àwọn èniyàn búburú yóò dáwọ̀jọ̀ lẹ̀ e lóri. 23 Yóò sì ẹ̀, nígbà tí ó bá fẹ̀ jeun, Ọlórùn yóò fà ríru ibínú rẹ̀ sí í lóri, nígbà tó bá n jeun lówọ̀, yóò sì rọ̀ ọ̀jò ibínú rẹ̀ lẹ̀ e lóri. 24 Bí o tilẹ̀ sá kúrò lówọ̀ ohun ijà irin; ọ̀run akọ̀ irin ní yóò ta a po yọ̀. 25 O fà á yọ̀, ó sì jáde kúrò lára; idà dídán ní n jáde láti inú òròro wá. Ẹ̀rùn nílá n bẹ̀ ní ara rẹ̀; 26 òkùnkùn biribiri ní a ti pamọ̀ fún isúra rẹ̀. Iná ti a kò fẹ̀ ní yóò jó o run yóò sì jẹ̀ èyí tí ó kù nínú àgọ̀ rẹ̀ run. 27 Ọ̀run yóò fi ẹ̀sẹ̀ rẹ̀ hàn, ayé yóò sì dide dúró sí í. 28 Ìbísí ilẹ̀ rẹ̀ yóò kojá lọ̀, àti ohun iní rẹ̀ yóò sà̀n dànu lọ̀ ni ojú ibínú Ọlórùn. 29 Èyí ni ipín èniyàn búburú láti ọ̀dọ̀ Ọlórùn wá, àti ogún tí a yàn sílẹ̀ fún un láti ọ̀dọ̀ Ọlórùn.”

21 Jobu wá dàhùn, ó sì wí pé, 2 “Ẹ̀ tẹ̀tí sílẹ̀ dáràdára si àwọn ọ̀rọ̀ mi, kí èyí kí ó jásí itùnù fún mí. 3 Ẹ̀ jòwọ̀ mi kí èmi sọ̀rọ̀; lẹ́yin ìgbà iwọ̀ le máa fi mí ẹ̀sìn n ọ̀. 4 “Àròyẹ̀ mi ha ẹ̀ se sí èniyàn bí? Èētise tí ọ̀kàn mi kì yóò fi ẹ̀ se àibalẹ̀? 5 Ẹ̀ wò mí fún, kí ẹnu kí ó sì yà yín, kí ẹ̀ sì fi ọ̀wọ̀ lẹ̀ ẹnu yín. 6 Àní nígbà tí mo rántí, ẹ̀rù bà mí, iwàrírì sí mú mí lára. 7 Nítorí kí ní èniyàn búburú fi wá ní ayé, tí wọn gbó, àní tí wọn di alágbára ní ipa? 8 Irú-ọ̀mọ̀ wọn fi idí kalẹ̀ ní ojú wọn pèlù wọn, àti ọ̀mọ̀ ọ̀mọ̀ wọn ní ojú wọn. 9 Ilẹ̀ wọn wá láníni ewu àti ẹ̀rù, bèè ni ọ̀pá ibínú Ọlórùn kò sí lára wọn. 10 Akọ̀ màlúù wọn a máa gùn, kì í sí tàsẹ̀; abo màlúù wọn a máa bí, kì í sí í ẹ̀yùn. 11 Wọn a máa rán àwọn ọ̀mọ̀ wọn wéwé jáde bí agbo ẹran, àwọn ọ̀mọ̀ wọn a sì máa jo kiri. 12 Wọn mú ohun ọ̀nà orin, ilù àti haapu; wọn sì n yọ̀ sí ohùn fèrè. 13 Wọn n lo ojú wọn nínú ọ̀rọ̀; wọn sì lọ̀ sí ipò òkú ní àlàáfíà. (Sheol h7585) 14 Nítorí nàà ni wọn ẹ̀ se wí fún Ọlórùn pé, ‘Lọ̀ kúrò lódò wa!’ Nítorí pé wọn kò fẹ̀ imọ̀ ipa ọ̀nà rẹ̀. 15 Kí ni Olódúmarè tí àwa ó fi máa sìn in? Èrè kí ni a ó sì jẹ̀ bí àwa ba gbádúrá sí í? 16 Kíyèsì í, àlàáfíà wọn kò sí nípa ọ̀wọ̀ wọn; imọ̀ èniyàn búburú jìnnà sí mí réré. 17 “Ìgbà méléò méléò ní a n pa fitílá èniyàn búburú kú? Ìgbà méléò méléò ní iparun wọn dé bá wọn, tí Ọlórùn sì í máa pín ibinújẹ̀ nínú ibínú rẹ̀? 18 Wọn dàbí àgẹ̀kù koriko níwájú afẹ̀fẹ̀, àti bí ìyàngbò, tí ẹ̀fúfúfú nílá fẹ̀ lọ̀. 19 Èyin wí pé, ‘Ọlórùn to iyà ẹ̀sẹ̀ rẹ̀ jọ̀ fún àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀.’ Jẹ̀ kí ó san án fún un, yóò sì mò ọ̀n. 20 Ojú rẹ̀ yóò rí iparun

ara rẹ, yóò sì máa mu nínú ríru ibínú Olódùmarè. **21** Nítorí pé àlàáfíá kí ni ó ní nínú ilẹ̀ rẹ̀ lẹ̀yìn rẹ̀, nígbà tí a bá kẹ́ iye oṣu rẹ̀ kúrò ní agbede-mejí? **22** “Njẹ́ ẹnikẹ́ni le kọ Ọlórùn ní ìmọ̀? Òun ní í sá à ñ ẹ̀ ẹ̀ ìdájó ẹ̀ni ibi gíga. **23** Ẹnikan a kú nínú pípé agbára rẹ̀, ó wà nínú ìrora àti ìdáké pátápátá. **24** Ọpọ̀n rẹ̀ kún fún omi omú, egungun rẹ̀ sì tutù fún ọ̀r. **25** Èlómíràn a sì kú nínú kíkorò ọ̀kàn rẹ̀, tí kò sì fi inú dídùn jẹun. **26** Wọ̀n o dùbúlẹ̀ bákan náà nínú erùpẹ̀, kòkòrò yóò sì sùbò wọ̀n. **27** “Kíyèsì i, èmi mò èrò inú yín àti àrẹ̀kẹ̀rẹ̀kẹ̀ ọ̀kàn yín láti ẹ̀ ìlòdì sí mi. **28** Nítorí tí ẹ̀yìn wí pé, ‘Níbo ní ilẹ̀ ọ̀mọ̀-aládé, àti níbo ní àgò àwọ̀n ẹ̀niyàn búburú ní gbé wá?’ **29** Ẹ̀yìn kò béèrè lẹ̀wọ̀ àwọ̀n tí ñ kojá lọ ní ọ̀nà? Ẹ̀yìn kò mò àmì wọ̀n, **30** pé ẹ̀niyàn búburú ní a fi pamọ̀ fún ojó ìparun. A ó sì mú wọ̀n jáde ní ojó ríru ibínú. **31** Ta ni yóò tako ipa ọ̀nà rẹ̀ lójúkojú, ta ni yóò sì san án padà fún un ní ẹ̀yí t’ó ti ẹ̀? **32** Síbẹ̀ a ó sì sìn ín ní ọ̀nà ipò òkú, a ó sì máa sọ̀ ibojì òkú. **33** Ògúlùtu àfonifoji yóò dùn mò ọ̀n. Gbogbo ẹ̀niyàn yóò sì máa tò ọ̀ lẹ̀yìn, bí ẹ̀niyàn àìniye ti lọ síwájú rẹ̀. **34** “Èéha ti ẹ̀ t’ẹ̀yìn fi ní t’ú mí nínú lásán, bí ò ẹ̀ ẹ̀ pé ní ìdáhùn yín, àrẹ̀kẹ̀rẹ̀kẹ̀ wa nìbẹ̀!”

22 Ìgbà náà ni Elifasi, ará Temani, dáhùn wí pé, **2** “Èniyàn lè è ẹ̀ ẹ̀ rere fún Ọlórùn? Bí ọ̀lọ̀gbón ti í ẹ̀ ẹ̀ rere fún ara rẹ̀? **3** Ohun ayọ̀ ha ni fún Olódùmarè pé olódodo ni iwọ̀? Tàbí èrè kí ni fún un ti iwọ̀ mú ọ̀nà rẹ̀ pé? **4** “Yóò ha bá ọ̀ wí bí, nítorí ibèrù Ọlórùn rẹ̀? Yóò ha bá ọ̀ lọ sínú ìdájó bí? **5** Ìwà búburú rẹ̀ kò ha tóbi, àti ẹ̀şẹ̀ rẹ̀ láiniye? **6** Nítódótó iwọ̀ béèrè fún ààbò ni ọ̀wọ̀ arákúnrin rẹ̀ láinidí, iwọ̀ sì tú onihòhò ní aṣọ̀ wọ̀n. **7** Iwọ̀ kò fi omi fún aláààrè mu, iwọ̀ sì háwọ̀ ọ̀unjẹ̀ fún ẹ̀ni tí ebi ñ pa. **8** Bí ó ẹ̀ ẹ̀ ti alágbára nì, òun ní ó ní ilẹ̀, ọ̀lọ̀lá sì tẹ̀dò sínú rẹ̀. **9** Iwọ̀ ti rán àwọ̀n opó padà lọ ní ọ̀wọ̀ ọ̀fo, apá àwọ̀n ọ̀mọ̀ aláini baba ti di şışẹ̀. **10** Nítorí náà ni ìdèkùn ẹ̀şẹ̀ yí ọ̀ káákiri, àti ibèrù òjiji ní yọ̀ ó lẹ̀nu. **11** Èéşẹ̀ tí òkùnkùn fi pò tó bẹ̀tẹ̀ tí iwọ̀ kò fi lẹ̀ ríran. Èéşẹ̀ tí ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ omi sì bọ̀ ọ̀ mọ̀lẹ̀. **12** “Ọlórùn kò ha jẹ́ ẹ̀ni gíga ọ̀run? Sá wo orí àwọ̀n irawọ̀ bí wọ̀n ti ga tó! **13** Iwọ̀ sì wí pé, Ọlórùn ti ẹ̀ ẹ̀ mò? Òun ha lẹ̀ ẹ̀ ẹ̀ ìdájó láti inú òkùnkùn wá bí? **14** Njẹ́ àwọ̀sánmọ̀ tí ó nípọ̀n jẹ́ ibora fún un, tí kò fi lẹ̀ ríran; ó sì ñ rìn nínú àyíká ọ̀run. **15** Njẹ́ iwọ̀ fẹ́ rin ipa ọ̀nà ìgbàni tí àwọ̀n ẹ̀niyàn búburú tí rìn? **16** A kẹ̀ wọ̀n lulẹ̀ kúrò nínú ayé láipẹ̀ ojó wọ̀n, ìpilẹ̀ wọ̀n ti da bí odò şışán. **17** Àwọ̀n ẹ̀ni tí ó wí fún Ọlórùn pé, ‘Lọ̀ kúrò lódò wa! Kí ni Olódùmarè yóò ẹ̀ fún wọ̀n?’ **18** Síbẹ̀ ó fi ohun rere kún ilẹ̀ wọ̀n! Şùgbón ìmọ̀ ẹ̀niyàn búburú jìnnà sí mi! **19** Àwọ̀n olódodo rí ìparun wọ̀n, wọ̀n sì yọ̀, àwọ̀n aláilẹ̀şẹ̀ sì fi wọ̀n rẹ̀rin-ín ẹ̀lẹ̀yá pé, **20** ‘Lòdítító àwọ̀n ọ̀tá wa ni a kẹ̀ kúrò, iná yóò sì jó oró wọ̀n run.’ **21** “Fa ara rẹ̀ súnmọ̀ Ọlórùn, iwọ̀ ó sì rí àlàáfíá; nípa ẹ̀yí ni rere yóò wá bá ọ̀. **22** Èmi bẹ̀ ọ̀, gba òfin láti ẹ̀nu rẹ̀ wá, kí o sì to ọ̀rọ̀ rẹ̀ sí àyà rẹ̀. **23** Bí iwọ̀ bá yípadà sódò Olódùmarè, a sì gbé ọ̀ ró. Bí iwọ̀ bá sí mú ẹ̀şẹ̀ jìnnà réré kúrò nínú àgọ̀ rẹ̀, **24** tí iwọ̀ bá tẹ̀ wúra dárádára sílẹ̀, lórí erùpẹ̀ àti wúra Ofiri lábẹ̀ òkúta odò, **25** nígbà náà ní Olódùmarè yóò jẹ́ wúra rẹ̀, àní yóò sì jẹ́ fádáká fún ọ̀ ní ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀. **26** Lòdítító nígbà náà ní iwọ̀

ó ní inú dídùn nínú Olódùmarè, iwọ̀ ó sì gbé ojú rẹ̀ sókè sódò Ọlórùn. **27** Bí iwọ̀ bá gbàdúra rẹ̀ sódò rẹ̀, yóò sì gbọ̀ tírẹ̀, iwọ̀ ó sì san ẹ̀jẹ̀ rẹ̀. **28** Iwọ̀ ó sì gbimò ohun kan pẹ̀lú, yóò sì fi ìdí múlẹ̀ fún ọ̀; ìmọ̀lẹ̀ yóò sì mò sípa ọ̀nà rẹ̀. **29** Nígbà tí ipa ọ̀nà rẹ̀ bá lọ sísalẹ̀, nígbà náà ni iwọ̀ o wí pé, ‘Ìgbésókè ñ bẹ!’ Ọlórùn yóò sì gba onírẹ̀lẹ̀ là! **30** Yóò gba ẹ̀ni tí kí í ẹ̀şẹ̀ aláìjẹ̀bi là, a ó sì gbà á nípa mímọ̀ ọ̀wọ̀ rẹ̀.”

23 Ìgbà náà ni Jobu sì dáhùn wí pé, **2** “Àní lóní ni ọ̀ràn mi korò; ọ̀wọ̀ mí sì wúwo sí ìkẹ̀rora mi. **3** Háà! èmi ibá mò ibi tí èmi ibá wá Ọlórùn rí, kí èmi kí ó tò ọ̀ lẹ̀ sí ibùgbẹ̀ rẹ̀! **4** Èmi ibá sì to ọ̀ràn náà níwájú rẹ̀, ẹ̀nu mi ibá sì kún fún àrọ̀yẹ̀. **5** Èmi ibá sì mò ọ̀rọ̀ tí òun ibá fi dá mi lóhùn; òye ohun tí ibáwí a sì yé mi. **6** Yóò ha fi agbára ríla bá mi wíjọ̀ bí? Àgbèdò, kíkí pé òun yóò sì kíyèsì mi. **7** Níbẹ̀ ni olódodo le è bá a wíjọ̀, níwájú rẹ̀ bẹ̀tẹ̀ ni èmi yóò sì bọ̀ ní ọ̀wọ̀ onídàájọ̀ mí láálé. **8** “Sì wò ó, bí èmi bá lọ sí iwájú, òun kò sí nìbẹ̀, àti sí ẹ̀yìn, èmi kò sì rí òye rẹ̀. **9** Ní apá òsì bí ó bá şışẹ̀ nìbẹ̀, èmi kò rí i, ó fi ara rẹ̀ pamọ̀ ní apá ọ̀tún, tí èmi kò le è rí i. **10** Şùgbón òun mò ọ̀nà tí èmi ní tò, nígbà tí ó bá dán mí wò, èmi yóò jáde bí wúra. **11** Èşẹ̀ mí tí tẹ̀lẹ̀ ipasẹ̀ ìrin rẹ̀; ọ̀nà rẹ̀ ni mò ti kíyèsì, tí ñ kò sì yà kúrò. **12** Bẹ̀tẹ̀ ni èmi kò padà sẹ̀yìn kúrò nínú òfin ẹ̀nu rẹ̀, èmi sì pa ọ̀rọ̀ ẹ̀nu rẹ̀ mò ju ọ̀unjẹ̀ òdọ̀jọ̀. **13** “Şùgbón onínú kan ni òun, ta ni yóò sì yí i padà? Ẹ̀yí tí ọ̀kàn rẹ̀ sì ti fẹ́, ẹ̀yí náà ní í ẹ̀. **14** Nítódótó ohun tí a ti yàn fún mi ní í ẹ̀; ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ irú ohun bẹ̀tẹ̀ ní ó wá ní ọ̀wọ̀ rẹ̀. **15** Nítorí náà ni ara kò ẹ̀ rọ̀ mí níwájú rẹ̀; nígbà tí mò bá rò ó, ẹ̀rù a bà mi. **16** Nítorí pé Ọlórùn ti pá mi ní àyà, Olódùmarè sì ñ dààmú mi. **17** Nítorí tí a kò tí ì kẹ̀ mí kúrò níwájú òkùnkùn, bẹ̀tẹ̀ ni kò pa òkùnkùn biribiri mò kúrò níwájú mi.

24 “Şe bí ìgbà kò pamọ̀ lódò Olódùmarè fún ìdájó? Èéşẹ̀ tí ojúlùmò rẹ̀ kò fi rí ojó rẹ̀? **2** Wọ̀n a sún àmì ààlà ilẹ̀, wọ̀n á fi agbára kó agbo eran lọ, wọ̀n a sì bọ̀ wọ̀n. **3** Wọ̀n á sì da kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ aláini baba lọ, wọ̀n a sì gba ọ̀dá málùú opó ní ohun ògo. **4** Wọ̀n á bi aláini kúrò lójú ọ̀nà, àwọ̀n táláká ayé a fi agbára sá pamọ̀. **5** Kíyèsì i, bí i kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ igbó nínú jìjù ni àwọ̀n táláká jáde lọ sí şışẹ̀ wọ̀n, wọ̀n a tètè dide láti wá ohun ọ̀de; jìjù pèsè ọ̀unjẹ̀ fún wọ̀n àti fún àwọ̀n ọ̀mọ̀ wọ̀n. **6** Olúkúlùkù a sì sá ọ̀kà ọ̀unjẹ̀ eran rẹ̀ nínú oko, wọ̀n a sì ká ogbà àjàrà ẹ̀niyàn búburú. **7** Ní ihòhò ni wọ̀n máa sùn láini aṣọ̀, tí wọ̀n kò ní ibora nínú otútú. **8** Ọ̀wààrà ọ̀jò òkè ríla sì pa wọ̀n, wọ̀n sì lẹ̀ mò àpáta nítorí tí kò sí ààbò. **9** Wọ̀n já ọ̀mọ̀ aláini baba kúrò ní ẹ̀nu omú, wọ̀n sì gbà ọ̀mọ̀ táláká nítorí gbèsè. **10** Wọ̀n rìn kiri ní ihòhò láini aṣọ̀; àwọ̀n tí ebi ñ pa rẹ̀rù ìdì ọ̀kà. **11** Àwọ̀n ẹ̀ni tí ñ fún ọ̀ròrò nínú àgbàlá wọ̀n, tí wọ̀n sì ñ tẹ̀ ìfúntí àjàrà, síbẹ̀ òngbẹ̀ sì ñ gbé wọ̀n. **12** Àwọ̀n ẹ̀niyàn ñ kẹ̀rora láti ilú wá, ọ̀kàn àwọ̀n ẹ̀ni tí ó gbogbẹ̀ kígbẹ̀ sókè fún ìrànłẹ̀wọ̀ síbẹ̀ Ọlórùn kò kíyèsì àşışẹ̀ náà. **13** “Àwọ̀n ni ó wá nínú àwọ̀n tí ó sọ̀tẹ̀ sí ìmọ̀lẹ̀, wọ̀n kò mò ipa ọ̀nà rẹ̀, bẹ̀tẹ̀ ni wọ̀n kò dúró nípa ọ̀nà rẹ̀. **14** Apàniyàn a dide ní àfẹ̀mójúmu, a sì pa táláká àti aláini, àti ní ọ̀ru a di olè. **15** Ojú alágbèrè pẹ̀lú dúró kí ilẹ̀ sù díẹ̀; ‘Ó ní, ojú

enikan kì yòò rí mi,’ ó sì fi ìbòjú bojú rẹ̀. **16** Ní òkùnkùn wọn á rúnlẹ̀ wọ́lẹ̀, tí wọn ti fi ojú sọ fún ara wọn ní ọ̀sán, wọn kò mọ̀ ìmọ̀lẹ̀. **17** Nítorí pé bí ọ̀ru dúdú ní òwúrò fún gbogbo wọn; nítorí tí wọn sì mọ̀ ìbèrù òkùnkùn. **18** “Ó yára lọ bí eni lójú omi; ipín wọn ní ilẹ̀ ayé ni a ó parun; òun kò rìn lọ mọ̀ ní ọ̀nà ogbà àjàrà. **19** Gégé bí ọ̀dà àti ọ̀ru ní í mú omi òjò-dídí yó, bèẹ̀ ní isà òkú í run àwọn tó deşẹ̀. (Sheol h7585) **20** Inú ìbímọ̀ yóò gbàgbé rẹ̀, kòkòrò ní yóò máa fi adùn jeun lára rẹ̀; a kì yóò rántí èniyàn búburú mọ̀; bèẹ̀ ní a ó sì şe iwà búburú bí eni şe igi. **21** Èni tí o hù iwà búburú sí àgàn tí kò şe rere sí opó. **22** Ọ̀lórùn fi ipá agbára rẹ̀ fa alágbára, bí wọn tilẹ̀ fídímúlẹ̀, kò sì irètí iyè fún wọn. **23** Ọ̀lórùn sì fi àiléwu fún un, àti nínú èyí ni a ó sì ti i léyìn, ojú rẹ̀ sì wà ní ipa ọ̀nà wọn. **24** A gbé wọn lékè nígbà díẹ̀, wọn kojá lọ; a sì rẹ̀ wọn sílẹ̀, a sì mú wọn kúrò ní ọ̀nà bí àwọn ẹ̀lómíràn, a sì ké wọn kúrò bí orí sífírí ọ̀kà bàbà. **25** “Njẹ̀, bí kò bá rí bèẹ̀ nísinsin yí, ta ni yóò mú mi ní èké, tí yóò sì sọ ọ̀rò mi di aláínfíláárfi?”

25 Nígbà náà ní Bilidadi, ará Şuhi, dáhùn wí pé, **2** “Ijọba àti èrù ní bẹ̀ lódò Ọ̀lórùn rẹ̀, òun ní í şe ilàjà ní ibi gíga gíga ọ̀run. **3** Àwọn omo-ogun rẹ̀ ha ní iyè bí, tàbí ara ta ni ìmọ̀lẹ̀ rẹ̀ kò tàn sí? **4** Èéha ti şe tí a ó fi dá èniyàn láre lódò Ọ̀lórùn? Tàbí eni tí a bí láti inú obinrin wá yóò ha şe mọ̀? **5** Kíyèsì í, òşúpá kò sì lè tàn ìmọ̀lẹ̀, àni àwọn iràwò kò mọ̀lẹ̀ ní ojú rẹ̀, **6** kí a má sọ èniyàn tí í şe ìdin, àti omo èniyàn tí í şe kòkòrò!”

26 Şùgbọn Jobu sì dáhùn wí pé, **2** “Báwo ni iwọ̀ n şe irànlọ̀wọ̀ eni tí kò ní ipá, báwo ni iwọ̀ n şe gbe apá eni tí kò ní agbára? **3** Báwo ni iwọ̀ n şe igbimọ̀ fun eni tí kò ní ogbọn, tàbí báwo òye rẹ̀ to pọ̀ to bèẹ̀? **4** Ta ni ó ràn ó lówọ̀ láti sọ àwọn ọ̀rò wònyí, àti èmi ta ni ó gba ẹnu rẹ̀ sọ̀rọ̀?” **5** “Àwọn aláilágbára ti isà òkú wárìrì, lábé omi pèlú àwọn tí n gbé inú rẹ̀. **6** Ihòhò ni ipò òkú níwájú Ọ̀lórùn, ibi iparun kò sí ní ibojì. (Sheol h7585) **7** Òun ní o nà ihà àrífá ọ̀run ní ibi òfúrufú, ó sì so ayé rọ̀ ní ojú asán. **8** Ó di omi pò nínú ikùùkù àwòşánmọ̀ rẹ̀ tí ó nípon; àwòşánmọ̀ kò sì ya nísálẹ̀ wọn. **9** Ó sì fa ojú itẹ̀ rẹ̀ séyìn, ó sì tẹ̀ àwòşánmọ̀ rẹ̀ sí í lórí. **10** Ó fi idẹ̀ yí omi òkun ká, tífi dé àalà ìmọ̀lẹ̀ àti òkùnkùn. **11** Ọ̀wọn ọ̀pó ọ̀run wárìrì, ẹnu sì yà wọn sì íbáwí rẹ̀. **12** Ó fi ipá rẹ̀ dààmú omi Ọ̀kun; nípa òye rẹ̀, ó gé agbéraga sí wéwé. **13** Nípa èmi rẹ̀ ni ó tí şe ọ̀run ní ọ̀şó; ọ̀wọ̀ rẹ̀ ni ó fi dá ejò wíwọ̀ nì. **14** Kíyèsì í, èyí ní ọ̀pin ọ̀nà rẹ̀; ohùn èyí tí a gbọ̀ ti kéré tó! Ta ni eni náà tí òye àrà agbára rẹ̀ lè yé?”

27 Pèlúpèlú Jobu sì tún sọkún ọ̀rò òwe rẹ̀, ó sì wí pé, **2** “Bí Ọ̀lórùn tí n bẹ̀, eni tí ó gba idájọ̀ mi lọ, àti Olódúmarè tí ó bà mí ní ọ̀kàn jẹ̀, **3** níwọ̀n igbà tí èmi mi n bẹ̀ nínú mi, àti tí èmi Ọ̀lórùn n bẹ̀ nínú ihò imú mi. **4** Ètè mi kì yóò sọ̀rọ̀ èké, bèẹ̀ ni ahọ̀n mi kì yóò sọ̀rọ̀ ètàn. **5** Kí a má rí í pé èmi ní dá yín láre; tífi èmi yí ó kú, èmi kì yóò şí iwà ọ̀títọ̀ mi kúrò lódò mi. **6** Ọ̀dodo mi ni èmi òmú şinşin, èmi kì yóò sì jòwọ̀ rẹ̀ lówọ̀; àyà mi kì yóò sì gan ojọ̀ kan nínú ojọ̀ ayé mi. **7** “Kí ọ̀tá mi kí ó dàbí èniyàn búburú, àti eni tí n díde sí mi kí ó dàbí eni aláìşòdodo. **8**

Nítorí kí ni irètí àgbàgbè, nígbà tí Ọ̀lórùn bá ké èmi rẹ̀ kúrò, nígbà tí ó sì fa à jáde? **9** Ọ̀lórùn yóò ha gbọ̀ adúrà rẹ̀, nígbà tí ipónjú bá dé sí í? **10** Òun ha le ní inú dídùn sí Olódúmarè? Òun ha lé máa ké pe Ọ̀lórùn nígbà gbogbo? **11** “Èmi ó kọ̀ yín ní èkọ̀ ní tí ọ̀wọ̀ Ọ̀lórùn: ọ̀nà tí n bẹ̀ lódò Olódúmarè ni èmi kì yóò fi pamọ̀. **12** Kíyèsì í, gbogbo yín ni ó tí rí í; kín ni idí ọ̀rò asán yín? **13** “Èyin ni ipín èniyàn búburú lódò Ọ̀lórùn, àti ogún àwọn animilára, tí wọn ó gbà lówọ̀ Olódúmarè. **14** Bí àwọn omo rẹ̀ bá di púpọ̀, fún idà ni; àwọn omo omo rẹ̀ kì yóò yóò fun oúnjẹ. **15** Àwọn tí ó kù nínú tirẹ̀ ni a ó sinku nínú àjàkálẹ̀-ààrun: àwọn opó rẹ̀ kì yóò sì sọkún fún wọn. **16** Bí ó tilẹ̀ kó fadàkà jọ̀ bí erupẹ̀, tí ó sì dá aşọ̀ jọ̀ bí amọ̀; **17** àwọn ohun tí ó tò jọ̀ àwọn olódtítọ̀ ni yóò lò ó; àwọn aláìşẹ̀ ni yóò sì pín fadàkà rẹ̀. **18** Òun kọ̀ ilẹ̀ rẹ̀ gégé bí kòkòrò aşọ̀, àti bí ahéré tí olùşọ̀ kọ̀. **19** Ọ̀lórò yóò dùbúlẹ̀, şùgbọn òun kì yóò túnşe bèẹ̀ mọ̀, nígbà tí ó bá la ojú rẹ̀, gbogbo rẹ̀ a lọ. **20** Èrù nílá bà á bí omi şişàn; ẹ̀fúfúfú nílá jí gbé lọ ní ọ̀ru. **21** Èfúfúfú ilà-òòrùn gbé e lọ, òun sì lọ; àti bí jì nílá ó sì fà á kúrò ní ipò rẹ̀. **22** Nítorí pé Olódúmarè yóò kojú ú, kì yóò sì dá sí; òun ibá yò láti sá kúrò ní ọ̀wọ̀ rẹ̀. **23** Àwọn èniyàn yóò sì şápé sí í lórí, wọn yóò sì şe síşọ̀ sí í kúrò ní ipò rẹ̀.”

28 Nítòótọ̀, koto fadàkà n bẹ̀, àti ibi tí wọn ti máa n dá wúra. **2** Nínú ilẹ̀ ni à n gbé n wa irin, bàbà ni a sì n dá láti inú òkúta wá. **3** Èniyàn ni ó fi ọ̀pin sí òkùnkùn, ó sì şe àwári şúra láti inú ọ̀jji ikú sí ihà gbogbo. **4** Wọn wa ihò ilẹ̀ tí ó jì sí àwọn tí n gbé òkè, àwọn tí ẹşẹ̀ èniyàn gbàgbé wọn rọ̀ sí isalẹ̀, wọn rọ̀ sí isalẹ̀ jìnnà sí àwọn èniyàn. **5** Bí ó şe ti ilẹ̀ ni, nínú rẹ̀ ni oúnjẹ̀ tí n jade wá, àti ohun tí ó wà ní isalẹ̀ ni ó yí pada bi iná; **6** òkúta ibè ni ibi òkúta safire, o sì ní erupẹ̀ wúra. **7** Ipa ọ̀nà náà ni eyẹ̀ kò mọ̀, àti ojú gúnugún kò rí í rí. **8** Àwọn ẹranko agbéraga kò rìn ibè rí, bèẹ̀ ni kinniun tí n ké ramúramú kò kojá níbè rí. **9** Ó fi ọ̀wọ̀ rẹ̀ lé akò òkúta, ó yí òkè nílá po láti idí rẹ̀ wá. **10** Ó sì la ipa odò şişàn nínú apáta, ojú inú rẹ̀ sì rí ohun iyebiye gbogbo. **11** Ó sì şe isàn odò kí ó má şe kún àkúnya, ó sì mú ohun tí ó pamọ̀ hàn jade wá sí ìmọ̀lẹ̀. **12** Şùgbọn níbo ni á ó gbé wá ogbọn rí, níbo si ni òye n gbe? **13** Èniyàn kò mọ̀ iye rẹ̀, bèẹ̀ ni a kò le è rí í ní ilẹ̀ àwọn aláayé. **14** Ọ̀gbun wí pé, “Kò sí nínú mi”; omi òkun sì wí pé, “Kò si nínú mi.” **15** A kò le è fi wúra rà á, bèẹ̀ ni a kò le è fi òşuwọ̀n wọn fadàkà ní iye rẹ̀. **16** A kò le è fi wúra Ofiri, tàbí òkúta ònikisi iyebiye, tàbí òkúta safire díye lé e. **17** Wúra àti òkúta kristali kò tó egbé rẹ̀; bèẹ̀ ni a kò le è fi ohun èlò wúra şe paşipàrò rẹ̀. **18** A kò lè dárúko iyùn tàbí òkúta jasper; iye ogbọn sì ju iyùn lọ. **19** Ọ̀kúta topasi ti Kuşì kò tó egbé rẹ̀; bèẹ̀ ni a kò le fi wúra dáràdára díwọ̀n iye rẹ̀. **20** Níbo ha ni ogbọn ti jade wá? Tàbí níbo ni òye n gbé? **21** A rí í pé, ó fi ara sinko kúrò ní ojú àwọn aláayé gbogbo, ó sì fi ara sin fún eyẹ̀ ojú ọ̀run. **22** Ibi iparun àti ikú wí pé, àwa ti fi eti wa gbúróó rẹ̀. **23** Ọ̀lórùn ni ó mọ̀ òye ipa ọ̀nà rẹ̀, òun ni ó sì mọ̀ ibi tí ó n gbé. **24** Nítorí pé ó wòye dé ọ̀pin ayé, ó sì rí gbogbo isalẹ̀ ọ̀run, **25** láti dà òşuwọ̀n fún aféfé, ó sì fi òşuwọ̀n wọn omi. **26** Nígbà tí ó

pàṣe fún òjò, tí ó sì la ònà fún mọ̀nà mọ̀nà àrà, 27 nígbà nàà ní ó rí i, ó sì sọ ọ́ jàdẹ; ọ́ pèsè rẹ̀ sílẹ̀, ọ́ sì ẹ̀ ìwàdíí rẹ̀ rí. 28 Àti fún èniyàn ni ó wí pé, “Kíyèsì i, èrù Olúwa èyí ni ọ̀gbọ̀n, àti láti jáde kúrò nínú ìwà búburú èyí ni òye.”

29 Pèlùpèlù, Jobu sì tún tèsíwájú nínú ọ̀rọ̀ rẹ̀, ó sì wí pé, 2 “Háà! íbá ẹ̀ pé èmi wà bí ìgbà ọ̀ṣù tí ó kojá, bí ọ̀jọ̀ tí Ọ̀lórún pa mí mọ̀, 3 nígbà tí fitílá rẹ̀ tàn sí mi ní orí, àti nípa ìmọ̀lẹ̀ rẹ̀ èmi rìn nínú òkùnkùn já. 4 Bí mo tí rí nígbà ọ̀dọ̀ mi, nígbà tí ọ̀rẹ̀ Ọ̀lórún tímótímọ̀ búkún ilé mi, 5 nígbà tí Olódúmarè wà pèlù mi, nígbà tí àwọn ọ̀mọ̀ mi wà yí mi ká; 6 nígbà tí èmi fi ọ̀r-àmọ̀ n wẹ̀ ìṣísẹ̀ mi, àti tí àpáta ñ tú ìṣàṅ òróró jáde fún mi wá. 7 “Nígbà tí mo jáde la àárín ilú lọ sí ẹ̀nu ibodè, nígbà tí mo tẹ̀ itẹ̀ mi ní ìgboro, 8 nígbà nàà ni àwọn ọ̀mọ̀kùnrin rí mi, wọn sì sá pamọ̀, àwọn agbà díde dúró ní eṣẹ̀ wọn, 9 àwọn ọ̀mọ̀-aládé dáké ọ̀rọ̀ síso, wọn a sì fi ọ̀wọ̀ wọn lé ẹ̀nu. 10 Àwọn olólá dáké, ahọ̀n wọn sì lẹ̀ mọ̀ èrìgi ẹ̀nu wọn. 11 Nígbà tí etí gbọ̀, ó sì súre fún mi, àti nígbà tí ojú sì rí mi, ó jẹ́rì mi, 12 nítorí mo gbà tálàkà tí n fẹ̀ ìrànlọ́wọ̀, àti aláíní baba tí kò sí olùrànlọ́wọ̀ fún un. 13 Èni tí ó ñ kílò súre fún mi, èmi sì mú àyà opó korin fún ayọ̀. 14 Èmi sì mú òdodo wọ̀ bí aṣọ̀, ẹ̀tọ̀ mi dàbí aṣọ̀ ìgúnwà àti adé ọ̀ba. 15 Mo ẹ̀ ọ̀jú fún afọ́jú mo sì ẹ̀ eṣẹ̀ fún amúnkùn ún. 16 Mo ẹ̀ baba fún tálàkà; mo ẹ̀ ìwàdíí ọ̀ràn àjẹ̀jí tí èmi kò mọ̀ rí. 17 Mo sì ká eyin èrẹ̀kẹ̀ èniyàn búburú, mo sì já ohun ọ̀dẹ̀ nàà kúrò ní eyin rẹ̀. 18 “Nígbà nàà ni mo rò pé, ‘Èmi yóò kú nínú ilé mi, èmi yóò sì mú ọ̀jọ̀ mi pọ̀ sí i bí iyanrìn. 19 Gbòhgbò mi yóò ta kan omi, ìrì yóò sì sẹ̀ ní gbogbo ọ̀ru sí ara ẹ̀ka mi. 20 Ọ̀go mi yóò wà ní ọ̀tún ní ọ̀dọ̀ mi, ọ̀run mi sì padà di tuntun ní ọ̀wọ̀ mi.’ 21 “Èmi ni èniyàn ñ deṣí sílẹ̀ sí, wọn a sì dúró, wọn a sì dáké rọ̀rọ̀ ní ìmọ̀ràn mi. 22 Lèyin ọ̀rọ̀ mi, wọn kò tún sọ̀rọ̀ mọ̀; ọ̀rọ̀ mi wọ̀ wọn ní etí ẹ̀ṣinṣin. 23 Wọn a sì dúró dè mí bí ẹ̀ni wí pé wọn dúró fún ọ̀wọ̀ ọ̀jò; wọn a sì mu nínú ọ̀rọ̀ mi bí ẹ̀ni mu nínú ọ̀jò àrọ̀kúrò. 24 Èmi sì rẹ̀rìn-ín sí wọn nígbà tí wọn kò bá gbà á gbọ̀; ìmọ̀lẹ̀ ojú mi jẹ̀ iyebiye sí wọn. 25 Mo la ònà sílẹ̀ fún wọn, mo sì jókòò bí olóyè wọn. Mo jókòò bí ọ̀ba ní àárín ológun rẹ̀, mo sì rí bí ẹ̀ni tí ñ tu ẹ̀ni tí ñ sọ̀fọ̀ nínú.

30 “Şùgbọ̀n nísinsin yí, àwọn tí mo gbà ní àbùrò ñ fi mí ẹ̀ eṣẹ̀yà baba ẹ̀ni tí èmi kẹ̀gàn láti tò pèlù àwọn ajá nínú agbo ẹ̀ran mi. 2 Kí ní iwúlò agbára ọ̀wọ̀ wọn sí mi, níwọ̀n ìgbà tí agbára wọn tí fi wọn sílẹ̀? 3 Wọ̀n rù nítorí àìní àti ìyàn wọn ñ rìn káákiri ní ilẹ̀ gbígbe ní ibi ikòsílẹ̀ ní ọ̀ru. 4 Àwọn ẹ̀ni tí ñ já ewé iyọ̀ ní ẹ̀bá ìgbó; gbogbo igikígi ni oúnjẹ̀ jíjẹ̀ wọn. 5 A lé wọn kúrò láárín èniyàn, àwọn èniyàn sì pariwo lé wọn lóri bí ẹ̀ni pariwo lé olè lóri. 6 A mú wọn gbe inú palàpálá òkúta afonifojì, nínú ihò ilẹ̀ àti tí òkúta. 7 Wọ̀n ñ dún ní àárín ìgbó wọn kó ara wọn jọ̀ pọ̀ ní abẹ̀ ègùn neteli. 8 Àwọn ọ̀mọ̀ ẹ̀ni tí òye kò yé, àní àwọn ọ̀mọ̀ lásán, a sì lè wọn jáde kúrò ní orí ilẹ̀. 9 “Njẹ̀ nísinsin yí, àwọn ọ̀mọ̀ wọn ñ fi mí ẹ̀ eṣẹ̀yà nínú orin; àní èmi di ẹ̀ni ìṣòrọ̀ sí láárín wọn. 10 Wọ̀n kóríra mi; wọn sá kúrò jìnnà sí mi, wọn kò sì bikíta

láti tutọ̀ sí mi lójú. 11 Nítorí Ọ̀lórún ti tú okùn iyè mi, ó sì pọ̀n mi lójú; àwọn pèlù sí dẹ̀ ìdẹ̀kùn níwájú mi. 12 Àwọn èniyàn lásán díde ní apá ọ̀tún mi; wọ̀n tí eṣẹ̀ mi kúrò, wọ̀n sì la ipa ònà ìparun sílẹ̀ dè mí. 13 Wọ̀n da ipa ònà mi rú; wọ̀n sì sọ̀ ìparun mi di púpọ̀, àwọn tí kò ní olùrànlọ́wọ̀. 14 Wọ̀n ya sí mi bí i omi tí ó ya gbuuru; ní ariwo ñlá ni wọ̀n rọ̀ wá. 15 Èrù ñlá bà mí; wọ̀n lépa ọ̀kàn mi bí ẹ̀fúfúfú, àlàáfíá mi sì kojá lọ̀ bí àwọ̀ sánmọ̀. 16 “Àti nísinsin yí, ayé mi n yòrò lọ̀ díẹ̀díẹ̀; ọ̀jọ̀ ipónjù mi di mímu. 17 Ọ̀ru gún mi nínú egungun mi, èyí tí ó bù mí jẹ̀ kò sí sinmi. 18 Nípa agbára ñlá rẹ̀ Ọ̀lórún wà bí aṣọ̀ ìbora fún mi, ó sì lẹ̀ mọ̀ mí ní ara ykábá bí aṣọ̀ ilẹ̀kè mí. 19 Ọ̀lórún ti mú mi lọ̀ sínú ẹ̀rẹ̀, èmi sì dàbí eruku àti eéru. 20 “Èmi ké pé ọ̀ iwọ̀ Ọ̀lórún, şùgbọ̀n iwọ̀ kò dá mí lóhùn; èmi díde dúró iwọ̀ sì wó mí lásán. 21 Iwọ̀ padà di ẹ̀ni ikà sí mi; ọ̀wọ̀ agbára rẹ̀ ni iwọ̀ fi dè mí ní ọ̀nà. 22 Iwọ̀ gbé mi sóké sí inú ẹ̀fúfúfú, iwọ̀ mú mi fò lo, bẹ̀ẹ̀ ni iwọ̀ sì sọ̀ mí di asán pátápátá. 23 Èmi sá à mọ̀ pé iwọ̀ yóò mú mi lọ̀ sínú ikú, sí ilẹ̀ ipẹ̀jọ̀ tí a yàn fún gbogbo alààye. 24 “Bí ó ti wù kí ó rí, ènikan kí yóò ha nawọ̀ rẹ̀ nígbà ìşubù rẹ̀, tàbí kí yóò ké nínú ìparun rẹ̀. 25 Èmi kò ha sọ̀kún bí fún ẹ̀ni tí ó wà nínú ìṣòro? Ọ̀kàn mi kò ha bàjẹ̀ fún tálàkà bí? 26 Nígbà tí mo fojú şónà fún àlàáfíá, ibi sì dé; nígbà tí mo dúró de ìmọ̀lẹ̀, òkùnkùn sì dé. 27 Ikùn mí n ru kò sì sinmi, ọ̀jọ̀ ipónjù tí dé bá mi. 28 Èmi ñ rìn kiri nínú ọ̀fọ̀, şùgbọ̀n kí i ẹ̀ nínú oòrùn; èmi díde dúró ní àwùjọ̀ mo sì kígbẹ̀ fún ìrànlọ́wọ̀. 29 Èmi tí di arákùnrin ikookò, èmi di egbẹ̀ àwọn ọ̀gòhò. 30 Àwọ̀ mi di dúdú ní ara mi; egungun mi sì jórún fún oorú. 31 Ohun èlò orin mi pèlù sí di tí ọ̀fọ̀, àti ipẹ̀ orin mi sì di ohùn àwọn tí ñ sọ̀kún.

31 “Mo tí bá ojú mi dá majẹ̀mọ̀, èmi yó ha ẹ̀ tejúmọ̀ wúndiá? 2 Nítorí pé kí ní ipin Ọ̀lórún láti ọ̀run wá? Tàbí kí ní ogún Olódúmarè láti òkè ọ̀run wá. 3 Kò ẹ̀ pé àwọn èniyàn búburú ní ìparun wà fún, àti àjàkálẹ̀-ààrun fún àwọn oniṣẹ̀ eṣẹ̀? 4 Ọ̀n kò ha rí ipa ònà mi, ọ̀n kò ha sì ka gbogbo ìṣísẹ̀ mi? 5 “Bí ó bá ẹ̀ pé èmi bá fi àìşòótọ̀ rìn, tàbí tí eṣẹ̀ mi sì yára sí ẹ̀tàn, 6 (jẹ̀ kí Ọ̀lórún wọn mí nínú iwọ̀n òdodo, kí Ọ̀lórún le mọ̀ idúró ẹ̀ṣinṣin mi.) 7 Bí eṣẹ̀ mí bá yà kúrò lójú ọ̀nà, tí àyà mí sì tẹ̀lẹ̀ ipa ojú mi, tàbí bí àbàwọ̀n kan bá sì lẹ̀ mọ̀ mi ní ọ̀wọ̀, 8 ìjẹ̀ kí èmi kí ó gbìn kí ẹ̀lòmíràn kí ó sì mújẹ̀, àní kí a fa irú-ọ̀mọ̀ mi tu. 9 “Bí àyà mi bá di fifá sí ipasẹ̀ obìnrin kan, tàbí bí mo bá lọ̀ i ba de èniyàn ẹ̀ ẹ̀nu-ọ̀nà ilẹ̀ aládúgbò mi, 10 kí àyà mí kí ó lo ọ̀lo fún ẹ̀lòmíràn, kí àwọn ẹ̀lòmíràn kí ó tẹ̀ ara wọn ní ara rẹ̀. 11 Nítorí pé yóò jẹ̀ ohun itijú àní, eṣẹ̀ tí a ó ẹ̀ onidáájọ̀ rẹ̀. 12 Nítorí pé iná ní èyí tí ó jó dé ibi ìparun, tí íbá sì fa gbòhgbò ohun ìbísí mi gbogbo tu. 13 “Tí mo bá sì ẹ̀ àlka ọ̀ràn ìrànsẹ̀kùnrin mi tàbí ìrànsẹ̀bìnrin mi sí, nígbà tí wọn bá ñ bá mí jà; 14 kí ni èmi ó ha ẹ̀ nígbà tí Ọ̀lórún bá díde? Nígbà tí ó bá sì ẹ̀ ẹ̀bèwò, ohùn kí ni èmi ó dá? 15 Èni tí ó dá mí ní inú kọ̀ ní ó dá a? Ènikan nàà kí ó mọ̀ wá ní inú iyá wa? 16 “Bí mo bá fa ọ̀wọ̀ ẹ̀yìn fún ìfẹ̀ inú tálàkà, tàbí bí mo bá sì mú kí ojú opó rẹ̀wẹ̀sí, 17 tàbí tí mo bá nikan bu òkèlè mi jẹ̀, tí aláíní baba kò jẹ̀ nínú rẹ̀;

alààyè han sí í. **31** “Jobu, kíyèsì í gidigidi, kí o sì fetí sí mí; pa ẹnu rẹ mọ, ẹmi ó sì máa sọ ọ. **32** Bí Ẹ̀wọ̀ bá sí ní ohun wí, dá mí lóhùn; máa sọ, nítorí pé ẹmi fẹ́ dá ọ láre. **33** Bí bèẹ̀ kọ, gbọ̀ tẹ̀mi; pa ẹnu rẹ mọ, ẹmi ó sì kọ ọ ní ogbọ̀n.”

34 Nígba náà ni Elihu dáhùn, ó sì wí pé, **2** “Èyin ológbọ̀n ẹ̀ gbọ̀ ọ̀rọ̀ mí, kí ẹ̀ sí fi etí sílẹ̀ sí mí ẹ̀yin tí ẹ̀ ní ìmọ̀yẹ. **3** Nítorí pé etí a máa dán ọ̀rọ̀ wò, bí adùn ẹ̀nu tí ní tọ̀ oúnjẹ wọ. **4** Ẹ̀ jẹ́ kí a mọ̀ ọ̀yẹ̀ ohun tí o tọ̀ fún ara wa; ẹ̀ jẹ́ kí a mọ̀ ohun tí ó dára láàrín wa. **5** “Nítorí pé Jobu wí pé, ‘Alálẹ̀ṣẹ̀ ni ẹ̀mi; Olórún sì ti gba idájọ̀ mí lọ. **6** Ẹ̀mi ha purọ̀ sí ẹ̀tọ̀ mí bí, bí mo tilẹ̀ jẹ́ alájẹ̀bi, ọ̀fà rẹ̀ kò ní àwòtán ogbẹ̀.’ **7** Ọ̀kúnrin wo ní ó dàbí Jobu, tí ní mu ẹ̀gàn bí ẹ̀ni mú omi? **8** Tí ní bá àwọn oníṣẹ̀ ẹ̀ṣẹ̀ kégbé tí ó sì ní bá àwọn ẹ̀niyàn búburú rìn. **9** Nítorí ó sá ti wí pé, ‘Èrè kan kò sí fún ẹ̀niyàn, tí yòó fi máa ṣe inú didún sí Olórún.’ **10** “Njẹ̀ nítorí náà, ẹ̀ fetísílẹ̀ sí mí, ẹ̀ fi etí sí mí ẹ̀yin ẹ̀niyàn amọ̀yẹ: Ó di èwọ̀wọ̀ fún Olórún tí íbá fi hùwà búburú, àti fún Olódúmarè, tí yòó fi ṣe àìṣedéédéé! **11** Nítorí pé ó ní sán fún ẹ̀niyàn fún gégé bi ohun tí a bá ṣe, yòó sí mú olúkúlùkù kí ó rí gégé bí ipa ọ̀nà rẹ̀. **12** Nítòótọ̀ Olórún kí yòó hùwàkíwà; bèẹ̀ ni Olódúmarè kí yòó yí idájọ̀ pọ. **13** Ta ní ó fi itọ̀jú ayé lẹ̀ e lówọ̀, tàbí ta ní ó fi gbogbo ayé lẹ̀ e lówọ̀? **14** Bí ó bá gbé ayé rẹ̀ lẹ̀ kíkí ara rẹ̀ tí ó sì gba ọ̀kàn rẹ̀ àti ẹ̀mí rẹ̀ sòdọ̀ ara rẹ̀, **15** gbogbo ẹ̀niyàn ni yòó parun pọ̀, ẹ̀niyàn a sì tún padà di erupẹ. **16** “Njẹ̀ nísinsin yí, bí Ẹ̀wọ̀ bá ní ọ̀yẹ̀, gbọ̀ ẹ̀yí; fetísí ohun ẹ̀nu mí. **17** Ẹ̀ni tí ó kóríra òtítọ̀ ha le se olóri bí? Ẹ̀wọ̀ ó ha sì dá olóòótọ̀ àti ẹ̀ni rílá lẹ̀bi? **18** O ha tọ̀ láti wí fún ọ̀ba pé, ‘Èniyàn búburú ní Ẹ̀wọ̀,’ tàbí fún àwọn omo-aládé pé, ‘Ìkà ni ẹ̀yin,’ **19** méléó méléó fún ẹ̀ni tí kí í se ojúsáájú àwọn omo-aládé tàbí tí kò kà ọ̀lọ̀rọ̀ sí ju tálàkà lọ, nítorí pé iṣẹ̀ ọ̀wọ̀ rẹ̀ ni gbogbo wọn í se? **20** Ní iṣẹ̀jú kan ni wọn ó kú, àwọn ẹ̀niyàn á sì di yíyọ̀ lẹ̀nu láàrín ọ̀gánjọ̀, wọn a sì kojá lọ; a sì mú àwọn alágbára kúrò láìsí ọ̀wọ̀ ẹ̀niyàn níbẹ. **21** “Nítorí pé ojú rẹ̀ ní be ní ipa ọ̀nà ẹ̀niyàn, òun sì rí ìrìn rẹ̀ gbogbo. **22** Kò sí ibi òkúnkún, tàbí òjiji ikú, níbi tí àwọn oníṣẹ̀ ẹ̀ṣẹ̀ yòó gbé sá pamọ̀ sí. **23** Nítorí pé òun kò pé àti kíyèsì ẹ̀nikan, kí òun kí ó sì mú lọ sínú idájọ̀ níwájú Olórún. **24** Òun ó sì fọ̀ àwọn alágbára túútúú láìní iwádíí, a sì fi ẹ̀lòmíràn dípò wọn, **25** nítorí pé ó mọ̀ iṣẹ̀ wọn, ó sì yí wọn pọ̀ ní òru, bèẹ̀ ni wọn di itẹ̀mọ̀lẹ̀. **26** Ó kọ̀lù wọn nítorí iwà búburú wọn níbi tí àwọn ẹ̀lòmíràn tí lè rí í, **27** nítorí pé wọn padà pẹ̀yíndá sí í, wọn kò sì fiyèsì ipa ọ̀nà rẹ̀ gbogbo, **28** kí wọn kí ó sì mú igbe ẹ̀kún àláíní. **29** Sùgbọ̀n nígba tí ó bá dáké síbẹ̀, ta ni yòó dá lẹ̀bi? Nígba tí ó bá pa ojú rẹ̀ mọ̀, ta ni yòó lè rí í? Bẹ̀ẹ̀ ni ó se sí orílẹ̀-èdè tàbí sí ẹ̀niyàn kan soṣo; **30** kí aláiwà bi Olórún kí ó má bá à jẹ ọ̀ba kí wọn kí ó má di idewò fún ẹ̀niyàn. **31** “Nítorí pé ẹ̀nikan ha lè wí fún Olórún pé, ẹ̀mi jẹ̀bi, ẹ̀mi kò sí ní sẹ̀ mọ? **32** Ẹ̀yí tí ẹ̀mi kò rí Ẹ̀wọ̀ fi kọ̀ mí bi mo bá sí dẹ̀ṣẹ̀ ẹ̀mi kí yòó se bèẹ̀ mọ. **33** Njẹ̀ bí tí inú rẹ̀ ni kí òun ó san ẹ̀ṣẹ̀ padà? Njẹ̀ òun yòó san án padà bí Ẹ̀wọ̀ bá kọ̀ ọ̀ láti jẹ́wọ̀, Ẹ̀wọ̀ gbọ̀dọ̀ yan, kí í se ẹ̀mi. Nítorí náà sọ ohun tí o mọ̀, pẹ̀lùpẹ̀lù ohun tí

ìwọ̀ mọ, sọ ọ! **34** “Àwọn ẹ̀niyàn amọ̀yẹ̀ yòó wí fún mí, àti pẹ̀lùpẹ̀lù ẹ̀nikẹ̀ni tí í se ọ̀lọ̀gbọ̀n tí ó sì gbọ̀ mí pé, **35** ‘Jobu tí fi àìmọ̀ sọ̀rọ̀, ọ̀rọ̀ rẹ̀ sì se aláìgbọ̀n.’ **36** Iṣẹ̀ mí ni kí a dán Jobu wò dé ọ̀pin, nítorí idáhùn rẹ̀ dàbí í ti ẹ̀niyàn búburú. **37** Nítorí pé ó fi iṣẹ̀tẹ̀ kún ẹ̀ṣẹ̀ rẹ̀; ó pàtẹ̀wọ̀ ní ààrín wa, ó sì sọ ọ̀rọ̀ odi púpọ̀ sí Olórún.”

35 Elihu sì wí pé: **2** “Ẹ̀wọ̀ rò pé ẹ̀yí ha tọ̀, tí Ẹ̀wọ̀ wí pé, òdodo mí ni ẹ̀yí níwájú Olórún? **3** Nítorí tí Ẹ̀wọ̀ wí pé èrè kí ní yòó jásí fún ọ̀, tàbí èrè kí ní ẹ̀mi yòó fi jẹ́ ju èrè ẹ̀ṣẹ̀ mí lọ. **4** “Èmi ó dá ọ̀ lóhùn àti àwọn egbẹ̀ rẹ̀ pẹ̀lù rẹ̀. **5** Síjú wo ọ̀run; kí o rí í, kí ó sì bojú wo àwọ̀sánmọ̀ tí ó ga jù ọ̀ lọ. **6** Bí Ẹ̀wọ̀ bá dẹ̀ṣẹ̀, kí ní Ẹ̀wọ̀ fi sẹ̀ sí? Tàbí bí irẹ̀kojá rẹ̀ di púpọ̀, kí ní Ẹ̀wọ̀ fi ẹ̀yí ní se sí í? **7** Bí Ẹ̀wọ̀ bá sì se olóòdodo, kí ní Ẹ̀wọ̀ fi fún un, tàbí kí ní òun rí gbà láti ọ̀wọ̀ rẹ̀ wá? **8** Iwà búburú rẹ̀ ni fún ẹ̀niyàn bí Ẹ̀wọ̀; òdodo rẹ̀ sì ni fún omo ẹ̀niyàn. **9** “Nípa ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ ìninílára, wọn mú ní kígbẹ; wọn kígbẹ̀ nípa apa àwọn alágbára. **10** Sùgbọ̀n kò sí ẹ̀ni tí ó wí pé, ‘Níbo ní Olórún Ẹ̀lẹ̀dàá mí wà tí ó sì fi orin fún mí ní òru; **11** tí òun kọ̀ wa ní ẹ̀kọ̀ jù àwọn ẹ̀ranko ayé lọ, tí ó sì mú wa gbọ̀n ju àwọn ẹ̀yẹ̀ ojú ọ̀run lọ?’ **12** Nígba náà ni wọn ní ké sùgbọ̀n Olórún kò dáhùn nítorí igbéraga ẹ̀niyàn búburú. **13** Nítòótọ̀ Olórún kí yòó gbọ̀ ọ̀rọ̀ asán; bèẹ̀ ní Olódúmarè kí yòó kà á sí. **14** Bí ó tilẹ̀ se pé Ẹ̀wọ̀ wí pé Ẹ̀wọ̀ kí í rí í, ọ̀rọ̀ idájọ̀ ní be níwájú rẹ̀, ẹ̀ni tí Ẹ̀wọ̀ sì gbọ̀dọ̀ dúró dè. **15** Sùgbọ̀n nísinsin yí nítorí tí íbínú rẹ̀ kò tí fiyá jẹ́ ni, òun kò ní ka iwà búburú sí? **16** Nítorí náà ní Jobu se ya ẹ̀nu rẹ̀ lásán ó sọ ọ̀rọ̀ di púpọ̀ láìsí ìmọ̀.”

36 Elihu sì tún sọ̀rọ̀ wí pé, **2** “Fún mí láyẹ̀ díẹ̀ ẹ̀mi ó sì fihàn ọ̀, nítorí ọ̀rọ̀ síso ní ó kún fún Olórún. **3** Ẹ̀mi ó mú ìmọ̀ mí tí ọ̀nà jìjìn wá, ẹ̀mi ó sì fi òdodo fún Ẹ̀lẹ̀dàá mí. **4** Rí í dájú pé ọ̀rọ̀ mí kí yòó ẹ̀ké nítòótọ̀; ẹ̀ni tí ó pé ní ìmọ̀ wà pẹ̀lù rẹ̀. **5** “Kíyèsì í, Olórún ní alágbára, òun kò í sì gàn ẹ̀niyàn; ó ní agbára ní ipá àti ọ̀yẹ. **6** Òun kí í dá ẹ̀mí ẹ̀niyàn búburú sí, sùgbọ̀n ó fi òtítọ̀ fún àwọn tálàkà. **7** Òun kí í mú ojú rẹ̀ kúrò lára olóòdodo, sùgbọ̀n àwọn ọ̀ba ni wọn wà lóri itẹ̀; àní ó fi ìdí wọn múlẹ̀ láléálé, a sì gbé wọn lẹ̀kẹ. **8** Bí ó bá sì dè wọn nínu àbà, tí a sì fi okùn ipónjú dè wọn, **9** nígba náà ni ó ní sọ àwọn ohun tí wọn tí se fún wọn, wí pé wọn tí se pẹ̀lù igbéraga wọn. **10** Ó sì wọn léfí pẹ̀lù sí ọ̀nà ẹ̀kọ̀, ó sì pàṣẹ̀ kí wọn kí ó padà kúrò nínu àìṣedédé. **11** Bí wọn bá gbàgbọ̀ tí wọn sí sin ín, wọn ó lo ojọ̀ wọn ní ìròrùn, àti ọ̀dún wọn nínu afẹ. **12** Sùgbọ̀n, bí wọn kò bá gbàgbọ̀, wọn ó ti ọ̀wọ̀ idá sẹ̀gbé, wọn á sì kú láìní ọ̀yẹ. **13** “Sùgbọ̀n àwọn agbàgbẹ̀ ní ayé kò íbínú jọ; wọn kò kígbẹ̀ fún iranlọ̀wọ̀ nígba tí ó bá wọn wí. **14** Nígba náà ni ọ̀kàn wọn yòó kú ní ẹ̀wẹ, ní ààrín àwọn ọ̀kúnrin alágbèrè ojúbọ̀ òrìṣà. **15** Òun gba òtòṣi nínu ipónjú wọn, a sì sọ̀rọ̀ sí wọn ní etí nínu ìnira wọn. **16** “Bẹ̀ẹ̀ ni pẹ̀lùpẹ̀lù ó fa wọn yọ̀ láti inu ìhágága sí ibi gbòòrò, sí ibi tí ó ní àyẹ̀yẹ̀ tí kò ní wàhálá nínu rẹ̀, ohun tí a sì gbé kalẹ̀ ní tàbíli rẹ̀ jẹ́ kíkí ọ̀rà oúnjẹ̀ tí ó fẹ. **17** Sùgbọ̀n Ẹ̀wọ̀ kún fún idájọ̀ àwọn búburú; idájọ̀ àti òtítọ̀ di ó mú. **18** Nítorí íbínú ní be, sọ̀ra kí òtítọ̀ rẹ̀ máa bá a tàn ọ;

látí jé kí títóbi rẹ mú ọ ò ò. **19** Ọrò rẹ pọ tó, tí wàhàlá kí yóò fi dé bá ọ bí? Tàbí ipa agbára rẹ? **20** Má ẹ se ifẹ ọru, nígbà tí a ní ké àwọn orílẹ̀-èdè kúrò ní ipò wọn. **21** Maa sọra kí iwọ kí ó má yí ara rẹ padà sí búburú, nítorí èyí tí iwọ rò pé ó dára jù ipònjú lọ. **22** “Kíyèsì i, Ọlórùn ni gbéga nípa agbára rẹ; ta ni jé olùkòni bí rẹ? **23** Ta ni ó là ọ̀nà isẹ̀ rẹ̀ sílẹ̀ fún un, tàbí ta ni ó lè wí pé iwọ̀ ti ní ẹ̀ se àìsedédéé? **24** Rántí kí iwọ̀ kí ó gbé isẹ̀ rẹ̀ ga, ti èniyàn ni yín nínú orin. **25** Olúkúlùkù èniyàn a máa rí i; ẹ̀ni ikú a máa wò ó ní òkèrè. **26** Kíyèsì i, Ọlórùn tóbi, àwa kò sì mọ̀ bí ó tí ní òye tó, bèè ni a kò lè wáadí iye ọ̀dún rẹ̀ rí. **27** “Nítorí pé òun ni ó fa ikán omi òjò sílẹ̀, kí wọn kí ó kán bí ọ̀jò ní ikùùkuu rẹ̀, **28** tí àwọ̀sánmọ̀ ní rọ̀ ìrì rẹ̀ sílẹ̀, tí ó sì fi ní ẹ̀ se lópòlópò lóri èniyàn. **29** Pèlúpèlú nǹjẹ̀ ẹ̀nikẹ̀ni lè ní imọ̀ itànká àwọ̀sánmọ̀, tàbí ariwo àrà látí àgò rẹ̀? **30** Kíyèsì i, ó tan imọ̀lẹ̀ yí ara rẹ̀ ká ó sì bo isalẹ̀ òkun mọ̀lẹ̀. **31** Nítorí pé nípa wọn ní ní ẹ̀ se dájọ̀ àwọn orílẹ̀-èdè èniyàn; ó sí ní pèsè oúnjẹ̀ ní ọ̀pòlópò. **32** Ó fi imọ̀lẹ̀ bo ọ̀wọ̀ rẹ̀ méjèjè ò sì rán an sí ẹ̀ni olódi. **33** Ariwo àrà rẹ̀ fi ijì hàn ní; ọ̀wọ̀ ẹ̀ran pèlú wí pé, ó súnmọ̀ etílẹ̀!

37 “Àyà sì fò mi sí èyí pèlú, ó sì kúrò ní ipò rẹ̀. **2** Fetisilẹ̀! Fetisilẹ̀, kí ẹ̀ sì gbọ̀ irò ohùn rẹ̀, àti èyí tí ó tí ẹ̀nu rẹ̀ jáde wá. **3** Ó ẹ̀ se ilàna rẹ̀ ní isalẹ̀ ọ̀run gbogbo, mọ̀nàmọ̀nà rẹ̀ ní ó sì jòwọ̀ rẹ̀ lówọ̀ dé ọ̀pin ilẹ̀ ayé. **4** Lèyìn mọ̀nàmọ̀nà ohùn kan fọ̀ ramuramú; ó sì fi ohùn oláńlá rẹ̀ sán àra. Ohùn kí yóò sì dá àrà dúró, nígbà tí ó bá ní gbọ̀ ohùn rẹ̀. **5** Ọlórùn fi ohùn rẹ̀ sán àrà ní ọ̀nà iyanu; ohùn nílá nílá ní í ẹ̀ se tí àwa kò le mọ̀. **6** Nítorí tí ó wí fún yinyin pé, ‘Iwọ̀ rò sílẹ̀ ayé,’ àti pèlú fún ọ̀wọ̀ ọ̀jò, ‘Fún ọ̀jò nílá agbára rẹ̀.’ **7** Ó fi èdidi di ọ̀wọ̀ gbogbo èniyàn kí gbogbo wọn kí ó lè mọ̀ isẹ̀ rẹ̀, ó sì tún dá olúkúlùkù èniyàn dúró lẹ̀nu isẹ̀ rẹ̀. **8** Nígbà nàa ní àwọn ẹ̀ranko wọ̀ inú ihò lọ, wọ̀n a sì wà ni ipò wọn. **9** Látí ihà gúúsú ni ijì àjàyíká tí jáde wá, àti otútú látí inú aféfé tí tú àwọ̀sánmọ̀ ká. **10** Nípa ẹ̀mí Ọlórùn a fi ildí omi fún ní, ibú omi á sí súnki. **11** Pèlúpèlú ó fi omi púpọ̀ mú àwọ̀sánmọ̀ wúwo, a sì tú àwọ̀sánmọ̀ imọ̀lẹ̀ rẹ̀ ká ara wọn. **12** Àwọn wọ̀nyí yí káákiri nípa ilàna rẹ̀, kí wọn kí ó lè ẹ̀ se ohunkóhun tí ó pàṣe fún wọn lóri ilẹ̀ ayé. **13** Ó mú àwọ̀sánmọ̀ wá, íbá ẹ̀ se fún ikilò, tàbí omi wá sí ayé látí fi ifẹ̀ rẹ̀ hàn. **14** “Jobu, deṣí sílẹ̀ sí èyí; dúró jéé kí ó sì ro isẹ̀ iyanu Ọlórùn. **15** Ẹ̀ iwọ̀ mọ̀ àkókò igbà tí Ọlórùn se wọn lójò, tí ó sì mú imọ̀lẹ̀ àwọ̀sánmọ̀ rẹ̀ dán? **16** Ẹ̀ iwọ̀ mọ̀ igbà tí àwọ̀sánmọ̀ í fò lọ, isẹ̀ iyanu ẹ̀ni tí ó pé ní imọ̀? **17** Iwọ̀ ẹ̀ni tí aṣọ̀ rẹ̀ tí máa n gbóná, nígbà tí ó fi atégùn ihà gúúsú mú ayé dáké. **18** Iwọ̀ ha ba tẹ̀ pẹ̀pẹ̀ ojú ọ̀run, tí ó dúró sìnşin, tí ó sì dàbí dígí tí ó yò dà? **19** “Kó wa ní èyí tí a lè wí fún un; nítorí pé àwa kò le wáadí ọ̀rọ̀ nàa nítorí òkùnkùn wa. **20** A ó ha wí fún un pé, ẹ̀ni fẹ̀ sọ̀rọ̀? Tàbí ẹ̀nikan lè wí pé, ifẹ̀ mi ní pé kí a gbé mi mi? **21** Sibẹ̀ nísinsin yií èniyàn kò rí ọ̀dún tí ní dán nínú àwọ̀sánmọ̀, sùgbọ̀n aféfé ní kojá, a sì gbá wọn mọ̀. **22** Wúra didán tí inú ihà àriwá jáde wá; lódo Ọlórùn ni oláńlá ẹ̀rù nílá wa. **23** Nípa tí Olódùmarè àwa kò le wáadí rẹ̀, ó rékojá ní ipá; nínú idájọ̀ àti tíbí bí òun kí i

ba ẹ̀tọ̀ àti ọ̀pòlópò òtítọ̀ jé. **24** Nítorí nàa èniyàn ha máa bèrù rẹ̀, òun kí i ẹ̀ se ojú sájú ẹ̀nikẹ̀ni tí ó gbọ̀n ní ayé?”

38 Nígbà nàa ní Olúwa dá Jobu lóhùn látí inú ijì àjàyíká wá, ó sì wí pé, **2** “Ta ni èyí tí ní fi ọ̀rọ̀ àlòye látí fi sòkùnkùn bo imọ̀ mi? **3** Di ẹ̀gbé ara rẹ̀ ní àmùrè bí ọ̀kúnrin nísinsin yií, nítorí pé ẹ̀mi yóò bèèrè lówọ̀ rẹ̀ kí ó sì dá mi lóhùn. **4** “Níbo ní iwọ̀ wá nígbà tí mo fi ipilẹ̀ ayé sọ̀lẹ̀? Wí bí iwọ̀ bá mọ̀ye. **5** Ta ni ó fi iwòwọ̀ rẹ̀ lélé, dájú bí iwọ̀ bá mọ̀ ọ̀n? Tàbí ta ni ó ta okùn wíwòwọ̀ sórí rẹ̀? **6** Lóri ibo ni a gbé kan ipilẹ̀ rẹ̀ mọ̀, tàbí ta ni ó fi òkúta igun rẹ̀ lélé, **7** nígbà nàa àwọn iràwọ̀ ọ̀wúró jùmọ̀ kọ̀rin pọ̀, tí gbogbo àwọn ọ̀mọ̀ Ọlórùn hó ihò ayọ̀? **8** “Tàbí ta ni ó fi ilẹ̀kùn sé omi òkun mọ̀, nígbà tí ó ya padà bí ẹ̀ni pé ó tí inú jáde wá. **9** Nígbà tí mo fi àwọ̀sánmọ̀ ẹ̀ se aṣọ̀ rẹ̀, tí mo sì fi òkùnkùn biribiri ẹ̀ se ójá igbà inú rẹ̀. **10** Nígbà tí mo tí pàṣe ipinnu mi fún un, tí mo sì wí ẹ̀ se bèbè àti ilẹ̀kùn. **11** Tí mo sì wí pé níhin-ín ni iwọ̀ ó dé, kí o má sí rékojá, níhin-ín sì ni igbéraga rẹ̀ yóò gbé dúró mọ̀? **12** “Iwọ̀ pàṣe fún ọ̀wúró látí igbà ojú rẹ̀ wá, iwọ̀ sì mú ilà-òdún mọ̀ ipò rẹ̀, **13** í ó lè di ọ̀pin ilẹ̀ ayé mú, kí a lè gbọ̀n àwọn èniyàn búburú kúrò nínú rẹ̀? **14** Kí ó yí padà bí amọ̀ fún èdidi amọ̀, kí gbogbo rẹ̀ kí ó sì fi ara rẹ̀ hàn bí ẹ̀ni pé nínú aṣọ̀ igúnwá. **15** A sì fa imọ̀lẹ̀ wọn sẹ̀yin kúrò lódo èniyàn búburú, apa giga ni a sí ẹ̀. **16** “Iwọ̀ ha wọ̀ inú isun òkun lọ rí bí? Iwọ̀ sì rín lóri isalẹ̀ ibú nílá? **17** A ha sílẹ̀kun ikú sílẹ̀ fún ọ̀ rí bí, iwọ̀ sì rí ilẹ̀kùn ọ̀jìjì òkú? **18** Iwọ̀ mọ̀ye ibú ayé bí? Sọ̀ bí iwọ̀ bá mọ̀ gbogbo èyí. **19** “Ọ̀nà wo ni imọ̀lẹ̀ ní gbé? Bí ó ẹ̀ se tí òkùnkùn, níbo ni ipò rẹ̀, **20** tí iwọ̀ í fi mú un lọ sí ibi alá rẹ̀, tí iwọ̀ ó sì le mọ̀ ipa ọ̀nà lọ sínú ilẹ̀ rẹ̀? **21** Iwọ̀ mọ̀ èyí, nítorí nígbà nàa ni a bí ọ̀? Iye ọ̀jọ̀ rẹ̀ sì pọ̀. **22** “Iwọ̀ ha wọ̀ inú isúra idi ọ̀jò lọ rí bí, iwọ̀ sì rí ilẹ̀ isúra yinyin rí, **23** tí mo tí fi pamọ̀ de igbà iyọ̀nu, dé ọ̀jọ̀ ogun àti ijá? **24** Ọ̀nà wo ni ó lọ sí ibi tí imọ̀lẹ̀ fi ní lá, tí aféfé ilà-òdún rẹ̀ t̀n káákiri lóri ilẹ̀ ayé? **25** Ta ni ó la ipadó fún ẹ̀kún omi, àti ọ̀nà níwọ̀ mọ̀nàmọ̀nà àrà, **26** látí mú u rọ̀jò sórí ayé níbi tí èniyàn kò sí, ní aginjù níbi tí èniyàn kò sí; **27** látí mú ilẹ̀ tútù, ijù àti aláiro látí mú àṣẹ̀ṣẹ̀yo ewéko rú jáde? **28** Ọ̀jò ha ní baba bí? Tàbí ta ni ó bí ikún isẹ̀ iri? **29** Látí inú ta ni ildí omi tí jáde wá? Ta ni ó bí iri didí ọ̀run? **30** Nígbà tí omi di líle bí òkúta, nígbà tí ojú ibú nílá sì dipò. **31** “Iwọ̀ ha le fi ójá de àwọn iràwọ̀ Pleiadesi dáràdára? Tàbí iwọ̀ le tún di iràwọ̀ Orion? **32** Iwọ̀ le mú àwọn àmi méjílá iràwọ̀ Masaroti jáde wá nígbà àkókò wọn? Tàbí iwọ̀ le ẹ̀ se amọ̀nà Beari pèlú àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀? **33** Nǹjẹ̀ iwọ̀ mọ̀ ilàna ọ̀run? Iwọ̀ le fi ijọba Ọlórùn lélé lóri ayé? **34** “Iwọ̀ le gbé ohùn rẹ̀ sókè dé àwọ̀sánmọ̀ kí ọ̀pòlópò omi kí ó lè bọ̀ ọ̀? **35** Iwọ̀ le rán mọ̀nàmọ̀nà kí wọn kí ó le lọ, ní ọ̀nà wọn kí wọn kí ó sì wí fún wọn pé, ‘Àwa niyí?’ **36** Ta ni ó fi ọ̀gbọ̀n pamọ̀ sí odò ikún tàbí tí ó fi òye sínú àyà? **37** Ta ni ó fi ọ̀gbọ̀n ka iye àwọ̀sánmọ̀? Ta ni ó sì mú igò ọ̀run dà jáde, **38** nígbà tí erupẹ̀ di líle, àti ọ̀gúlútu dipò? **39** “Iwọ̀ ha de ọ̀de fún abo kinniini bí? Iwọ̀ ó sì tẹ̀ ebi ẹ̀gboro kinniini lórùn, **40** nígbà tí wọn bá mọ̀lẹ̀ nínú ihò tí wọn sì ba ní ibùba de ohun ọ̀de? **41** Ta ni ó ní

pèsè ohun jìjẹ fún ẹyẹ iwò, nígbà tí àwọn ọmọ rẹ ní kẹ pé Olórún, tí wọn sì máa ní fò kiri nítorí àìní ohun jìjẹ?

39 “Ìwọ ọmọ àkòkò igbà tí àwọn ewúrẹ orí àpáta ní bímọ? Ìwọ sì lè kiyèsì igbà tí abo àgbònrín ní bímọ? 2 Ìwọ lè ka iye òsúpá tí wọn ní pé, ìwọ sì ọmọ àkòkò igbà tí wọn ní bímọ. 3 Wọn tẹ ara won ba, wọn bímọ, wọn sì mú ikááánú wọn jáde. 4 Àwọn ọmọ wọn rí dárádára, wọn dàgbà nínú òdàn; wọn jáde lọ, wọn kò sì tún padà wá sòdò wọn. 5 “Ta ni ó jòwọ kètékété oko lówọ? Tàbí ta ní ó tú idè kètékété igbó, 6 ẹyí tí mo fi aginjù ẹ ilé fún, àti ilẹ iyò ní ibùgbé rẹ. 7 Ó rérin-ín sí aríwo ilú, bèẹ ni òun kò sì gbó igbe darandaran. 8 Orí àtòlè òkè nílá ni ibùjẹ oko rẹ, òun a sì máa wá ewé tútú gbogbo rí. 9 “Àgbànréré ha jẹ sin ó bí? Tàbí ó jẹ dúró ní ibùjẹ ẹran rẹ ní òru? 10 Ìwọ lè fi òkun tata de àgbànréré nínú aporo? Tàbí ó jẹ máa fa itulẹ nínú aporo oko tò ọ lẹyin? 11 Ìwọ ó gbékèlẹ e nítorí agbára rẹ pọ? Ìwọ ó sì fi isẹ rẹ lẹ e lówọ? 12 Ìwọ le gbékèlẹ pé, yòò mú èso oko rẹ wá silé, àti pé yòò sì kó ọ jọ sínú àkà rẹ? 13 “Ìwọ ni yòò ha fi iyẹ dárádára fún òkín bí, tàbí iyẹ àti ihùhù bo ògògò? 14 Ó yé ẹyin rẹ silé lórí ilẹ, a sì mú wọn gbóná nínú ekuru; 15 tí ó sì gbàgbé pé, esẹ lè tẹ wọn fọ, tàbí pé ẹranko igbó lè tẹ wọn fọ. 16 Kò ní áánú sí àwọn ọmọ rẹ bí ẹni pé wọn kí í ẹ tirẹ; asán ni isẹ rẹ láìní ibèrù; 17 nítorí pé Olórún kò fún un ní ogbòn, bèẹ ni kò sì fi ipín òye fún un. 18 Nígbà tí ó gbé ara sòkè, ó gan esin àti elẹsin. 19 “Ìwọ ni ó fi agbára fún esin bí, tàbí ẹ wọ ni ó fi gògò wọ ọrùn rẹ ní aṣọ? 20 Ìwọ le mú fò sòkè bí elẹngà? Ọgò eémí imú rẹ ní ẹrù nílá. 21 Ó fi esẹ halẹ nínú àfonífojì, ó sì yò nínú agbára rẹ; ó lọ jáde láti padé àwọn ihámọra ogun. 22 Ó fi ojú kékeré wọ ẹrù, àyà kò sì fò ó; bèẹ ni kí í sí í padà sẹyin kúrò lówọ idà. 23 Lódò rẹ ni apó-ọfà ní mọkẹpẹkẹ, àti òkò dídán àti àpáta. 24 Ó fi kíkoro ojú àti ibínú nílá gbé ilé mí, bèẹ ni òun kò sì gbà á gbọ pé, iró ipè ní. 25 Ó wí nígbà ipè pé, Háá! Háá! Ó sì gbòhùn ogun lókèèrè réré, igbe àwọn balógun àti ihó ayọ ogun wọ. 26 “Àwòdì ha máa ti ipa ogbòn rẹ fò sòkè, tí ó sì na iyẹ apá rẹ sí ihà gúúsù? 27 Idì ha máa fi àṣẹ rẹ fò sòkè, kí ó sì lọ tẹ itẹ rẹ sí òkè gíga? 28 Ó ní gbé, ó sì ní wò ní orí àpáta, lórí palápálá òkúta àti ibi orí òkè. 29 Láti ibẹ lọ ní ó tí ní wá ounjẹ kiri, ojú rẹ sì ríran rí òkè réré. 30 Àwọn ọmọ rẹ pèlú a máa mú ẹjẹ, níbi tí òkú bá gbé wá, níbẹ ni òun wá pèlú.”

40 Olúwa dá Jobu lóhùn sí pèlú, ó sì wí pé, 2 “Èni tí nínú Olódùmarè wíjọ yòò ha kọ ní èkọ? Èni tí nínú bá Olórún wí jẹ kí ó dáhùn!” 3 Nígbà nàa ní Jobu dá Olúwa lóhùn wá ó sì wí pé, 4 “Kiyèsì i, ẹgbin mí èmi—ohun kí mí èmi ó dà? Èmi ó fi ọwọ mí le ẹnu mí. 5 Èṣkan ní mo sòrò, sùgbòn èmi kí yòò tún sọ mọ; lẹṣẹjẹ ní, èmi kò sì le ẹ é mọ.” 6 Nígbà nàa ní Olúwa dá Jobu lóhùn láti inú ijì àyíkà wá, ó sì wí pé, 7 “Di àmùrè gírí ní ẹgbé rẹ bí òkúnrin, èmi ó bí ọ lèrè, kí wọ kí ó sì dá mí lóhùn. 8 “Ìwọ ha fẹ mú idájọ mí di asán? Ìwọ ó sì dá mí lẹbi, kí ìwọ lè ẹ se olódodo. 9 Ìwọ ni apá bí Olórún tàbí ìwọ lè fi ohùn sán árá bí òun? 10 Fi olánlá àti olá itayo rẹ ẹ se ara rẹ

ní òṣó, tí ó sì fi ògò àti tífótóbí òṣó bo ara ní aṣọ. 11 Mú irunú ibínú rẹ jáde; kiyèsì gbogbo iwà igbéraga rẹ kí ó sì rẹ é silé. 12 Wo gbogbo iwà igbéraga, èniyàn kí ó sì rẹ ẹ silé kí ó sì tẹ èniyàn búburú mólẹ ní ipò wọn. 13 Sin gbogbo wọn papò nínú erùpẹ, kí ó sì di ojú ikòkò wọn ní isà òkú. 14 Nígbà nàa ní èmi ó yìn ó pé, ọwọ òtún ara rẹ lè gbà ó là. 15 “Njẹ nísinsin yí kiyèsì Behemoti, tí mo dá pèlú rẹ, òun a máa jẹ koríko bí òdà málúú. 16 Wò o nísinsin yí, agbára rẹ wá ní ẹgbé rẹ, àti ipa rẹ nínú isàn ikún rẹ. 17 Òun a máa jù irù rẹ bí i igi kedari, isan itan rẹ dijo pò. 18 Egungun rẹ ní ògùṣò idẹ, Egungun rẹ daban òpá irin. 19 Òun ni olórí nínú àwọn isẹ Olórún; sibẹ Elédáà rẹ fi idà rẹ lẹ e lówọ. 20 Nítódótó òkè nílá nílá ní i mu ohun jìjẹ fún un wá, níbi tí gbogbo ẹranko igbó máa sùrẹ ní ẹgbé ibẹ. 21 Ó dùbúlẹ lábé igi lótuṣi, lábé eesún àti ẹrẹ. 22 Igi lótuṣi síji wọn bò o; igi arọrọ odò yí i káakiri. 23 Kiyèsì i, odò nílá sán jọjọ, òun kò sálọ; ó wá láléléwú bí ó bá ẹ pé odò Jordani tí sán lọ sí ẹnu rẹ. 24 Ènikan ha lè mú un ní ojú rẹ, tàbí dẹkùn fún tàbí a máa fi òkò gún imú rẹ?

41 “Njẹ ìwọ le è fi ìwọ fa Lefitani jáde? Tàbí ìwọ lè fi okùn so ahọn rẹ mólẹ? 2 Ìwọ lè fi okùn bọ ó ní í mú, tàbí fi ìwọ ẹgún gun ní ẹrèkẹ? 3 Òun ha jẹ bẹ èbẹ fún áánú lódò rẹ ní òpòlòpò bí òun ha bá ọ sòrò pèlẹ? 4 Òun ha bá ọ dá májẹmú bí? Ìwọ ó ha máa mú ẹ ẹrù lááláá bí? 5 Ìwọ ha lè ba sáré bí ẹni pé ẹyẹ ni, tàbí ìwọ ó dè é fún àwọn ọmòbinrin iránsẹ rẹ? 6 Egbé àwọn apeja yòò ha máa tà á bí? Wọn ó ha pín láárin àwọn onísòwò? 7 Ìwọ ha lè fi òkò-irin gun awo rẹ, tàbí orí rẹ pèlú òkò ipeja. 8 Fi ọwọ rẹ lẹ e lára, ìwọ ó rántí jìjà nàa, ìwọ kí yòò sì ẹ bèẹ mọ. 9 Kiyèsì, igbiyanjú láti mú un ní asán; ní kíkí irí rẹ ara kí yòò ha rọ ọ wèsi? 10 Kò sí ẹni aláyà lílé tí ó lè ru sòkè. Njẹ ta ni ó lè dúró níwájú mí. 11 Ta ni ó kòkọ se fún mí, tí èmi íbá fi san án fún wọ? Ohunkóhun tí nínú ẹ lábé òrun gbogbo, tẹmi ni. 12 “Èmi kí yòò fi ẹyà ara Lefitani, tàbí ipá rẹ, tàbí ihámọra rẹ tí ó ní ewà pamọ. 13 Ta ni yòò lè rídí aṣọ àpáta rẹ? Tàbí ta ni ó lè súnmọ ònà méjì eyín rẹ? 14 Ta ni ó lè sí ilẹkùn iwájú rẹ? Àyíkà ẹyin rẹ ni ibèrù nílá. 15 Ipé lílé ní igbéraga rẹ; ó padé pò tímótímó bí àmi èdìdì. 16 Èkinní fi ara mọ èkejì tó bèẹ tí aféfẹ kò lè wọ áárin wọn. 17 Èkinní fi ara mọ èkejì rẹ; wọn lè wọn pò tí a kò lè mọ wọn. 18 Nípa sí sin rẹ imòlẹ á mọ, ojú rẹ a sì dàbí ipènpéjú òwùrò. 19 Láti ẹnu rẹ ni òwọ-iná tí jáde wá, ipèpé iná a sì ta jáde. 20 Láti ihò imú rẹ ni èffín tí jáde wá, bí ẹni pé láti inú ikòkò tí a fẹ iná ifeéfé lábé rẹ. 21 Èémí rẹ tiná bọ ẹyin iná, òwọ-iná sì ti ẹnu rẹ jáde. 22 Ní ọrùn rẹ ní agbára kù sí, àti ibànújẹ àyà sì padà di ayọ níwájú rẹ. 23 Jabajaba ẹran rẹ dijo pò, wọn múra gírí fún ara wọn, a kò lè sí wọn ní ipò. 24 Àyà rẹ dúró gbagidi bí òkúta, àní, ó le bi iyá ọlọ. 25 Nígbà tí ó bá gbé ara rẹ sòkè, àwọn alágbára bèrù; nítorí ibèrù nílá, wọn daàmú. 26 Ọkò tàbí idà, tàbí ọfà, ẹni tí ó sá a kò lè rán an. 27 Ó ká irin sí ibi koriko gbígbe àti idẹ sí bi igi híhù. 28 Ọfà kò lè mú un sá; òkúta kànnakáná lódò rẹ dàbí àgèkú koriko. 29

Ó ka eṣin sí bí àgèkù ìdì koríko; ó rẹ̀rìn-ín sí mí mí òkò. 30 Òkúta mí mú n bẹ nísàlẹ̀ abẹ̀ rẹ̀, ó sì tẹ̀ ohun mí mú sọ́nṣó sọ́rí erẹ̀. 31 Ó mú ibú omi hó bí ikòkò; ó sọ̀ agbami òkun dàbí kólòbó ikunra. 32 Ó mú ipa ọ̀nà tan léyìn rẹ̀; èniyàn a máa ka ibú sí ewú arúgbó. 33 Lórí ilẹ̀ ayé kò sí ẹnì tí ó dàbí rẹ̀, tí a dá láíní ibẹ̀rù. 34 Ó bojú wo ohun gígá gbogbo, ó sì nikan jásí ọ̀ba lórí gbogbo àwọn ọ̀mọ̀ igbéràgà.”

42 Nígba nàà ní Jobu dá Olúwa lóhùn, ó sì wí pé, 2 “Èmi mò pé, iwọ̀ lẹ̀ e ẹ̀ se ohun gbogbo, àti pé, kò sì irò inú tí a lẹ̀ fa sẹ̀yìn kúrò lódò rẹ̀. 3 Iwọ̀ bèèrè, ta ni ẹnì tí nì fi igbìmọ̀ pamọ̀ láíní imọ̀? Nítorí nàà ní èmi ẹ̀ se nì sọ̀ èyí tí èmi kò mò, ohun tí ó ẹ̀ se iyanu jojo níwájú mi, ti èmi kò mòye. 4 “Iwọ̀ wí pé, ‘Gbọ̀ tẹ̀mi bá yí, èmi ó sì sọ̀; èmi ó bèèrè lówọ̀ rẹ̀, iwọ̀ yòò sì dà mi lóhùn.’ 5 Etí mi sì ti gbọ̀ nípa rẹ̀, sùgbón nísinsin yí ojú mi ti rí ọ̀. 6 Njẹ̀ nítorí nàà èmi kórííra ara mi, mo sì ronúpìwàdà nínú ekuru àti eéru.” 7 Bẹ̀ẹ̀ ó sì rí, léyìn igbà tí Olúwa ti sọ̀ ọ̀rọ̀ wọ̀nyí fún Jobu, Olúwa sì wí fún Elifasi, ará Temani pé, mo bínú sí ọ̀, àti sí àwọn ọ̀rẹ̀ rẹ̀ méjèjẹ̀, nítorí pé ẹ̀yin kò sọ̀rò, ní ti èmi, ohun tí ó tọ̀, bí Jobu ìránṣẹ̀ mi ti sọ̀. 8 Nítorí nàà, ẹ̀ mú akọ̀ egbọ̀rọ̀ málúú méje, àti àgbò méje, kí ẹ̀ sì tọ̀ Jobu ìránṣẹ̀ mi lọ̀, kí ẹ̀ sì fi rú ẹ̀bọ̀ sísun fún ara yín; Jobu ìránṣẹ̀ mi yòò sì gbàdúrà fún yin; nítorí pé àdúrà rẹ̀ ní èmi yòò gbà; kí èmi kí ó má ba ẹ̀ se si yín bí ọ̀sìnà yín, ní ti pé ẹ̀yin kò sọ̀rò ohun tí ó tọ̀ sí mi bi Jobu ìránṣẹ̀ mi ti ẹ̀. 9 Bẹ̀ẹ̀ ní Elifasi, ara Temani, àti Bilidadi, ará Sùhi, àti Sofari, ará Naama lọ̀, wọ̀n sì ẹ̀ se gégé bí Olúwa ti pàṣẹ̀ fún wọ̀n. Olúwa sì gbọ̀ àdúrà Jobu. 10 Olúwa sì yí igbèkùn Jobu padà, nígba tí ó gbàdúrà fún àwọn ọ̀rẹ̀ rẹ̀; Olúwa sì bùsi ohun gbogbo ti Jobu ní rí ní ọ̀ṣẹ̀pọ̀ méjì ohun tí ó ní tẹ̀lẹ̀ rí. 11 Nígba nàà ní gbogbo àwọn arákúnrin rẹ̀, àti gbogbo àwọn arábìnrin rẹ̀, àti gbogbo àwọn tí ó ti ẹ̀ se ojúlùmọ̀ rẹ̀ rí; wọ̀n bá a jẹun nínú ilẹ̀ rẹ̀. Wọ̀n sì ẹ̀ se idàrò rẹ̀, wọ̀n sì ẹ̀ sọ̀pẹ̀ fún un nítorí ibi gbogbo tí Olúwa ti mú bá a. Olúkúlùkù èniyàn pẹ̀lú sì fún un ní ẹ̀yọ̀ owó kọ̀ọ̀kan àti olúkúlùkù ni òrùka wúrà etí kọ̀ọ̀kan. 12 Bẹ̀ẹ̀ ni Olúwa bükún igbèyìn Jobu ju ọ̀sáájú rẹ̀ lọ̀; egbàá méje àgùntàn, egbèrún méfà ibákase, àti egbèrún àjàgà ọ̀dà málúú, àti egbèrún abo kétékété. 13 Ó sì ní ọ̀mọ̀kúnrin méje àti ọ̀mọ̀bìnrin méta. 14 Ó sì sọ̀ orúkọ̀ àkóbí ní Jemima, àti orúkọ̀ ekejì ní Kesia àti orúkọ̀ ekeṣa ní Kereni-Happuki. 15 Àti ní gbogbo ilẹ̀ nàà, a kò rí obìnrin tí ó ní ẹ̀wà bí ọ̀mọ̀ Jobu; baba wọ̀n sì pínlẹ̀ fún wọ̀n nínú àwọn arákúnrin wọ̀n. 16 Léyìn èyí Jobu wà ní ayé ní ogóje ọ̀dún, ó sì rí àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀ ọ̀kúnrin àti ọ̀mọ̀ ọ̀mọ̀ rẹ̀ ọ̀kúnrin, àní iran mẹ̀rin. 17 Bẹ̀ẹ̀ ni Jobu kú, ó gbó, ó sì kún fún ojọ̀ púpọ̀.

Psalms

1 Ìbùkún ni fún ọkúnrin náà, tí kò rìn ní ìmò àwọn èniyàn búburú, tí kò dúró ní ọ̀nà àwọn elẹ̀sẹ̀, tàbí tí kò sì jókòò ní ìbùjókòò àwọn ológun. **2** Sùgbọ̀n ayọ̀ inú rẹ̀ wà nínú òfin Olúwa àti nínú òfin rẹ̀ ní ó ñ se àṣàrò ní ọ̀sán àti òru. **3** Ó dàbí igi tí a gbìn sí etí oddò tí ñ sán, tí ñ so èso rẹ̀ jáde ní àkókò rẹ̀ tí ewé rẹ̀ kì yóò rẹ̀. Ohunkóhun tí ó dájú, ni yóò máa yorí sí rere. **4** Kò le rí bèẹ̀ fún àwọn èniyàn búburú! Wọn yóò dàbí iyàngbò ọ̀kà tí afẹ́fẹ́ ñ fẹ̀ dànù. **5** Nítórí náà àwọn èniyàn búburú kì yóò le è díde dúró ní idájú, bèẹ̀ ní àwọn elẹ̀sẹ̀ kì yóò le è dúró ní àwujọ̀ àwọn olódodo. **6** Nítórí Olúwa ñ sọ ọ̀nà àwọn olódodo, sùgbọ̀n ọ̀nà àwọn èniyàn búburú ní yóò sẹ̀gbé.

2 Èẹ̀se tí àwọn orílẹ̀-èdè fi ñ dìtẹ̀, àti tí àwọn èniyàn ñ se ríkíṣí aṣán? **2** Àwọn ọ̀ba ayé péjọpọ̀ àti àwọn ìjòyè gbimò pọ̀ sí Olúwa àti sí ẹ̀ni àmì òróró rẹ̀. **3** Wọn sọ pé, “È jẹ́ kí a fa èwọn wọn já, kí a sì ju sẹ̀kẹ̀sẹ̀kẹ̀ wọn nú.” **4** Ẹ̀ni tí ó gúnwà lórí itẹ̀ lórùn rẹ̀rin-ín; Olúwa fi wọn rẹ̀rin-ín elẹ̀yà. **5** Nígbà náà ni yóò bá wọn wí ní ìbínú rẹ̀ yóò sì dèrùbà wọn ní irunú rẹ̀, ó wí pé, **6** “Èmi tí fi ọ̀ba mí sí ipò lórí Sioni, òkè mímọ̀ mí.” **7** Èmi yóò sì kéde ìpinnu Olúwa: Ó sọ fún mí pé, “Ìwọ̀ ni ọ̀mọ̀ mí; lómi, èmi tí di baba rẹ̀. **8** Bèèrè lẹ̀wọ̀ mí, Èmi yóò jẹ́ kí orílẹ̀-èdè di ìnì rẹ̀, òpin ilé ayé yóò sì jẹ́ ogún rẹ̀. **9** Ìwọ̀ yóò fi òpá irin se àkóso wọn ìwọ̀ yóò sì rún wọn wómúwómú bí ikòkò amò.” **10** Nítórí náà, èyin ọ̀ba, ẹ̀ jẹ́ ológbọ̀n; ẹ̀ gbọ̀ ikilọ̀ èyin aláakóoso ayé. **11** È sin Olúwa pèlú ìbèrù ẹ̀ sì máa yò pèlú iwárírì. **12** Fi ẹ̀nu ko ọ̀mọ̀ náà ní ẹ̀nu, kí ó má ba à bínú, kí ó má ba à pa yín run ní ọ̀nà yín, nítórí ìbínú rẹ̀ lè ru sókè ní ẹ̀kkan. Ìbùkún ni fún gbogbo àwọn tí ó fi í se ibi isádi wọn.

3 Saamu ti Dafidi. Nígbà tí ó sá fún ọ̀mọ̀ rẹ̀ Absalom. Olúwa, báwo ni àwọn ọ̀tá mí se pọ̀ tò báyi! Báwo ni àwọn tí ó díde sí mí se pọ̀ tó! **2** Ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ ní ó ñ sọ ní tí tẹ̀mì, pé “Ọ̀lórùn kò nígbà á là.” (Sela) **3** Sùgbọ̀n ìwọ̀ ni asá yí mí ká, Olúwa; ìwọ̀ fi ògo fún mí, ìwọ̀ sì gbé orí mí sókè. **4** Olúwa ni mo kígbé sókè sí, ó sì dá mí lóhùn láti orí òkè mímọ̀ rẹ̀ wá. (Sela) **5** Èmi dùbúlẹ̀, mo sì sùn; mo sì tún padà jí, nítórí Olúwa ní ó ñ gbé mí ró. **6** Èmi kì yóò bèrù egbeegbèrùn èniyàn tí wọn rògbà yí mí ká. **7** Díde, Olúwa! Gbà mí, Ọ̀lórùn mí! Lu gbogbo àwọn ọ̀tá mí ní àgbòwà; kí ó sì ká eyín àwọn èniyàn búburú. **8** Láti ọ̀dọ̀ Olúwa ni igbàlà tí wá. Kí ìbùkún rẹ̀ wà lórí àwọn èniyàn rẹ̀. (Sela)

4 Fún adarí orin. Pèlú ohun èlò orin olókùn. Saamu ti Dafidi. Dá mí lóhùn nígbà tí mo bá pé ọ̀, ìwọ̀ Ọ̀lórùn òdodo mí. Fún mí ní idáńdè nínú ipónjújú mí; sàánú fún mí, kí ó sì gbọ̀ àdùrà mí. **2** Báwo ni yóò se pé tó, èyin ọ̀mọ̀ èniyàn, tí ẹ̀ ó se sọ ògo mí di itijú? Báwo ni yóò se pé tó, tí èyin yóò se fẹ̀ràn itanjẹ̀ àti tí èyin yóò fi máa wá ọ̀lórùn èké? **3** Sùgbọ̀n kí ẹ̀ mò pé, Olúwa ti ya ẹ̀ni olódodo sọ̀tọ̀ fún ara rẹ̀; Olúwa yóò gbọ̀ nígbà tí mo bá pé

ẹ̀. **4** È bínú ẹ̀ má se sẹ̀, nígbà tí ẹ̀ bá wà lórí ìbùsùn yín, ẹ̀ bá ọ̀kàn yín sọ̀rọ̀, kí ó sì dáké jẹ́. **5** È rú ẹ̀bọ̀ òdodo kí ẹ̀ sì gbẹ̀kẹ̀lẹ̀ Olúwa. **6** Ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ ló ñ bèèrè pé, “Ta ni yóò se rere fún wa?” Olúwa, jẹ́ kí ojú rẹ̀ mòlẹ̀ sí wa lára, **7** Ìwọ̀ ti fi ayọ̀ púpọ̀ kún ọ̀kàn mí ju ìgbà tí hóró irúgbìn àti wámi tuntun wọn pọ̀ fún mí lọ. **8** Èmi yóò dùbúlẹ̀, èmi ó sì sùn ní àlàáfia, nítórí ìwọ̀ nìkan, Olúwa, ni ó mú mí gbé lálẹ̀wú.

5 Fún adarí orin. Fún ohun èlò orin fífọ̀n. Saamu ti Dafidi. Fi etí sí ọ̀rọ̀ mí, Olúwa, kíyèsì àròyè mí. **2** Fi etí silẹ̀ sí igbe mí fún irànlọ̀wọ̀, ọ̀ba mí àti Ọ̀lórùn mí, nítórí ìwọ̀ ni mo gba àdùrà sí. **3** Ní òwúrò, Olúwa, ìwọ̀ yóò gbọ̀ ohùn mí; ní òwúrò, èmi yóò gbé èbè mí sí iwájú rẹ̀ èmi yóò sì dúró ní irètí. **4** Nítórí ìwọ̀ kì í se Ọ̀lórùn tí ó ní inú dídùn sí búburú; bèẹ̀ ní ẹ̀ni ibi kò le è bá ọ̀ gbé. **5** Àwọn agbéraga kò le è dúró níwájú rẹ̀. Ìwọ̀ kóríira gbogbo àwọn aṣebi; **6** Ìwọ̀ yóò pa àwọn tí ñ se èké run. Apani àti ẹ̀ni ètàn èniyàn ni Olúwa yóò kóríira. **7** Sùgbọ̀n èmi, nípa títóbí àánú rẹ̀, èmi yóò wá sínú ilé rẹ̀; ní tọ̀wọ̀tọ̀wọ̀ ní èmi yóò teriba sí ihà tempili mímọ̀ rẹ̀. **8** Tọ̀ mí, Olúwa, nínú òdodo rẹ̀, nítórí àwọn ọ̀tá mí, mú ọ̀nà rẹ̀ tó níwájú mí. **9** Kò sí ọ̀rọ̀ kan ní ẹ̀nu wọn tí a lè gbàgbọ̀; ọ̀kàn wọn kún fún iparun. Ọ̀nà ọ̀fun wọn ni isà òkú tí ó sí silẹ̀; pèlú ahọ̀n wọn ní wón ñ sọ ètàn. **10** Dá wọn lébi Ọ̀lórùn! Jẹ́ kí ríkíṣí wọn jẹ́ ìṣubú wọn. Lé wọn jáde nítórí ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ èsẹ̀ wọn, nítórí wọn ti sọ̀tẹ̀ sí ọ̀. **11** Sùgbọ̀n, jẹ́ kí gbogbo àwọn tí ó sádi ọ̀ kí ó yò; jẹ́ kí wọn máa kọ̀rin fún ayọ̀ títí. Tan ààbò rẹ̀ sórí wọn, àti àwọn tí ó fẹ̀ràn orúkọ rẹ̀ yóò máa yò nínú rẹ̀. **12** Dájúdájú, Olúwa, ìwọ̀ búkún olódodo; ìwọ̀ fi ojúrere rẹ̀ yí wọn ká bí asà.

6 Fún adarí orin. Fún ohun èlò orin olókùn. Gégé bí tí seminiti. Saamu ti Dafidi. Olúwa, má se bá mí wí nínú ìbínú rẹ̀ kí ìwọ̀ má se ná mí nínú gbígbóná ìrunú rẹ̀. **2** Sàánú fún mí, Olúwa, nítórí èmi ní kú lọ; Olúwa, wò mí sán, nítórí egungun mí wà nínú ìnira. **3** Ọ̀kàn mí wà nínú irora. Yóò tí pé tó, Olúwa, yóò tí pé tó? **4** Yípadà, Olúwa, kí ó sì gbà mí; gbà mí là nípa ifẹ̀ rẹ̀ tí kì í sàkí í. **5** Ènikẹ̀ni kò ni rántí rẹ̀ nígbà tí ó bá kú. Ta ni yóò yìn ọ̀ láti inú isà òkú? (Sheol h7585) **6** Agara ikérora mí dá mí tán. Gbogbo òru ní mo wẹ̀ ìbùsùn mí pèlú ẹ̀kún, mo sì fi omi rin ìbùsùn mí pèlú omijé. **7** Ojú mí di aláílẹ̀ra pèlú ìbànújé; wọn kùnà nítórí gbogbo ọ̀tá mí. **8** Kúrò lódò mí, gbogbo èyin tí ñ se isẹ̀ ibi, nítórí Olúwa ti gbọ̀ igbe mí. **9** Olúwa ti gbọ̀ ẹ̀kún mí fún àánú; Olúwa ti gba àdùrà mí. **10** Gbogbo àwọn ọ̀tá mí lójú yóò tí, wọn yóò sì daàmú; wọn yóò sì yípadà nínú itijú àiròtẹ̀lẹ̀.

7 Sığgaioni ti Dafidi, éyí tí ó kọ̀ sí Olúwa nípa Kusi, ará Benjamini. Olúwa Ọ̀lórùn mí, ààbò mí wà nínú rẹ̀; gba mí là kí ó sì tú mí silẹ̀ lẹ̀wọ̀ àwọn tó ñ lé mí, **2** kí wọn ó má ba à fa ọ̀kàn mí ya gégé bí kinníún, wón á ya á pèrèpèrè láísí ẹ̀ni tí yóò gbà mí. **3** Olúwa Ọ̀lórùn mí, tí èmi bá se éyí tí ẹ̀bi sí wà ní ọ̀wọ̀ mí. **4** Bí èmi bá se ibi sí ẹ̀ni tí ñ wà àlàáfia pèlú mí, tí mo ja ọ̀tá mí lólè láinidí, **5**

niǵbà náá, jé kí òtá mi lé mi kí wòn sí mú mi; jé kí òun kí ó tẹ òkàn mi mòlẹ́ kí wòn sí mú mi sùn nínú eruku. (Sela) **6** Dide, Olúwa, nínú ibínú rẹ; dide lòdì sí irunú àwọn òtá mi. Jí, Qlórùn mi; kéde òdodo. **7** Kí ipẹ̀jo àwọn èniyàn yíká. Jòba lórí wòn láti òkè wá. **8** Jé kí Olúwa ẹ̀e idájó àwọn èniyàn. Ẹ̀e idájó mi, Olúwa, gégé bí òdodo mi, gégé bí iwà òtítító, ẹ̀ni gígá jùlọ. **9** Qlórùn Olódodo, Ẹ̀ni tí ó ní wo inú àti òkàn, tí ó ní mú òpin sí iwà ipá ẹ̀ni búburú tí ó sí ní pa àwọn olódodo mó. **10** Ààbò mi ní bẹ̀ lódò Qlórùn, ẹ̀ni tí ní ẹ̀e igbàlà òtítító ní àyá. **11** Qlórùn ni onidájó òtítító, Qlórùn tí ní sọ irunú rẹ̀ ní gbogbo ojọ. **12** Bí kò bá yipadà, Òun yóò pón ida rẹ̀ mú; ó tí fa ọ̀run rẹ̀ le ná, ó tí múra rẹ̀ sílẹ̀. **13** Ó tí pèsè ohun ijà ikú sílẹ̀; ó tí pèsè ọ̀fà iná sílẹ̀. **14** Ẹ̀ni tí ó lóyún ohun búburú, tí ó sí lóyún wàhálá, ó bí èké jáde. **15** Ẹ̀ni tí ó gbẹ̀ òfin, tí ó kó o jáde jì sí kòtò tí ó gbẹ̀ sílẹ̀. **16** Wàhálá tí ó fà padà sòrí rẹ̀; iwà ipá rẹ̀ padà sòrí ara rẹ̀. **17** Ẹ̀mi ó fi ọ̀pẹ̀ fún Olúwa nítorí òdodo rẹ̀, ẹ̀mi ó kòrin iyin sí Olúwa Ọ̀gá-ògo jùlọ.

8 Fún adarí orin. Gégé bí tí gittiti. Saamu tí Dafidi. Olúwa, Olúwa wa, orúkọ rẹ̀ tí ní iyin tó ní gbogbo ayé! Iwo tí gbé ògo rẹ̀ ga ju àwọn ọ̀run lọ. **2** Láti ẹ̀nu ọ̀mọ ọ̀wọ̀ àti ọ̀mọ ọ̀mú ni o tí yan iyin nítorí àwọn òtá rẹ̀, láti pa àwọn òtá àti àwọn olùgbẹ̀san lẹ̀nu mó. **3** Niǵbà tí mo ro ọ̀run rẹ̀, isẹ́ ika rẹ̀, ọ̀sùpá àti irawọ̀, tí iwo tí gbé kalẹ̀, **4** kí ní èniyàn tí iwo ní rò nípa rẹ̀, àní ọ̀mọ èniyàn tí iwo ní ẹ̀e itójú rẹ̀? **5** Iwo ẹ̀e ní onírèlẹ̀ dìjẹ̀ ju Qlórùn lọ, iwo sí dé e ní adé ògo àti olá. **6** Iwo mú un jẹ̀ ọ̀ba lórí gbogbo isẹ́ ọ̀wọ̀ rẹ̀; iwo sí fi ohun gbogbo sí abẹ̀ esẹ̀ rẹ̀: **7** àwọn agbo àguntàn àti àwọn màlúú, àti ẹ̀ranko igbó, **8** ẹ̀yẹ ojú ọ̀run, àti ẹ̀ja inú Òkun, àti ohun tí ní wẹ̀ nínú ipa Òkun. **9** Olúwa, Olúwa wa, orúkọ rẹ̀ tí ní iyin tó ní gbogbo ayé!

9 Fún adarí orin. Ní tí ohun orin. “Ní tí ikú ọ̀mọ.” Saamu tí Dafidi. Ẹ̀mi ó yin ọ̀, Olúwa, pẹ̀lú gbogbo ọ̀kàn mi; ẹ̀mi ó sọ tí iyanu rẹ̀ gbogbo. **2** Inú mí yóò dùn, ẹ̀mi yóò sí yò nínú rẹ̀; ẹ̀mi ó kòrin iyin sí orúkọ rẹ̀, Iwo Ọ̀gá-ògo jùlọ. **3** Àwọn òtá mí pèyìndà; wòn kọ̀sẹ̀ wòn sí ẹ̀gbé níwájú rẹ̀. **4** Nítorí iwo tí di òtítító àti ọ̀ràn mi mú; iwo tí jókódó lórí itẹ̀ rẹ̀, láti ẹ̀e idájó òdodo. **5** Iwo tí bá orílẹ̀-èdè wí, Iwo sí tí pa ẹ̀ni búburú run; Iwo tí yọ orúkọ wòn kúrò láé àti láléálé. **6** Iparun àilópìn tí borí àwọn òtá, iwo tí fa àwọn ilú wòn tu; àní irántí wòn sí tí ẹ̀gbé. **7** Olúwa jẹ̀ ọ̀ba títi láé; ó tí gbé itẹ̀ rẹ̀ kalẹ̀ fún idájó. **8** Òun yóò sí ẹ̀e idájó ayé ní òdodo; yóò ẹ̀e àkóso èniyàn pẹ̀lú òdodo. **9** Olúwa ní ààbò fún àwọn tí a ní lára, ibi isádi ní àkókò ipònjú. **10** Àwọn tí ó mó orúkọ rẹ̀ yóò gbékèlẹ̀ ọ̀, nítorí, Olúwa, kò kọ̀ àwọn tó ní wá a sílẹ̀. **11** Kọ̀ orin iyin sí Olúwa, tí o ní jẹ̀ ọ̀ba ní Sioni; kéde láàrin àwọn orílẹ̀-èdè, ohun tí ó ẹ̀e. **12** Nítorí ẹ̀ni tí ó ní gbẹ̀san ẹ̀jẹ̀ rántí; òun kò kọ̀ ẹ̀kún àwọn tí a pón lójú. **13** Olúwa, wo bí àwọn òtá ẹ̀e ní ẹ̀e inúníbíní sí mi! Šàánú, kí o sí gbé mí sòkè kúrò ní ẹ̀nu-ònà ikú, **14** kí ẹ̀mi kí ó lè sọ tí iyin rẹ̀ ní ẹ̀nu-ònà àwọn ọ̀mòbìnrin Sioni àti láti máa yò nínú igbàlà rẹ̀. **15** Àwọn orílẹ̀-èdè tí jì sí kòtò tí wòn tí gbé; esẹ̀ wòn ní àwọn tí wòn dẹ̀ sílẹ̀ kọ̀. **16** A mó Olúwa nípa òdodo rẹ̀; àwọn èniyàn búburú ní a

dẹ̀kun mú nípa isẹ́ ọ̀wọ̀ wòn. **17** Àwọn èniyàn búburú ní a ó dà sí isà òkú, àti gbogbo orílẹ̀-èdè tí ó gbàgbé Qlórùn. (Sheol h7585) **18** Sùgbón àwọn aláiní ní a kò ní gbàgbé láléálé, irètí àwọn tí ó taláka ní a kì yóò gbàgbé láléálé. **19** Dide, Olúwa, má ẹ̀e jé kí èniyàn borí; jé kí a ẹ̀e idájó àwọn orílẹ̀-èdè ní iwájú rẹ̀. **20** Lù wòn pẹ̀lú ipayá, Olúwa; jé kí àwọn orílẹ̀-èdè mò pé èniyàn lásán ní wòn. (Sela)

10 Èèha tí ẹ̀e, Olúwa, tí iwo fi dúró ní òkè réré? Èèha tí ẹ̀e, tí iwo fi ara rẹ̀ pamọ̀ ní igbà ipònjú? **2** Nínú àrèkérekè ní èniyàn búburú tí mu aláilera, ẹ̀ni tí ó mú nínú idẹ̀kun àrèkérekè rẹ̀. **3** Nítorí èniyàn búburú ní sògo ifẹ́ inú ọ̀kàn rẹ̀; Ó búkún olójúkòkòrò, ó sí ní kẹ̀gàn Olúwa. **4** Èniyàn búburú kò lè rí nínú igbẹ̀ra rẹ̀; kò sí àyè fún Qlórùn nínú gbogbo èrò rẹ̀. **5** Ọ̀nà rẹ̀ ní gún régé níǵbà gbogbo; òun ní gbẹ̀ra, òfin rẹ̀ sí jinná sí i; òun kẹ̀gàn àwọn òtá rẹ̀. **6** O wí fún ara rẹ̀, “Kò sí ohun tí ó lè mí mi. Inú mí yóò máa dùn níǵbà gbogbo, ẹ̀mi kò sí ní wàhálá.” **7** Ẹ̀nu rẹ̀ kún fún ẹ̀gùn àti irọ̀ àti itanjẹ̀; wàhálá àti ohun búburú wà lábẹ̀ ahọ̀n rẹ̀. **8** Ó lúgo ní búba nítòsí iletò. Ò gọ̀ níbi ikòkò láti pa aláìsẹ̀. Ojú rẹ̀ ní sọ̀ àwọn taláka ní ikòkò. **9** Ó ba ní ní búba bí i kinniún nínú pàntí; Ó ba ní búba láti mú àwọn aláiní irànwọ̀; ó mú àwọn aláilólùrànlówọ̀, ó sí wọ̀ wòn lọ sínú àwọn rẹ̀. **10** Ó ba, ó rẹ̀ ara rẹ̀ sílẹ̀; kí taláka ba a le bó sí ọ̀wọ̀ agbára rẹ̀. **11** Ó wí fún ara rẹ̀, “Qlórùn tí gbàgbé; Ó pa ojú rẹ̀ mó, òun kí yóò rí i láléálé.” **12** Dide, Olúwa! Gbé ọ̀wọ̀ rẹ̀ sòkè, Qlórùn. Má ẹ̀e gbàgbé àwọn olùpònjú. **13** Èèse tí èniyàn búburú ẹ̀e ní kẹ̀gàn Qlórùn? Èèse tí o fi wí nínú ọ̀kàn ara rẹ̀, “Kò ní pé mí láti ẹ̀e ìsirò?” **14** Sùgbón iwo, Qlórùn, ní ó rí wàhálá àti irora; Iwo rò láti fi sí ọ̀wọ̀ rẹ̀. Taláka fi ara rẹ̀ jì fún ọ̀; Iwo ní olùrànlówọ̀ àwọn aláiní baba. **15** Ẹ̀e apá àwọn èniyàn búburú àti èniyàn ibi; pé é láti wá šíró fún iwà ika rẹ̀ tí a kò le è rí. **16** Olúwa ní jẹ̀ ọ̀ba lée àti láléálé; àwọn orílẹ̀-èdè yóò ẹ̀gbé lórí ilé rẹ̀. **17** Iwo gbọ̀, Olúwa, ifẹ́ àwọn tí a ní lára; Iwo gbà wòn niyánjú, ó sí gbọ̀ igbe wòn, **18** láti ẹ̀e idájó àwọn aláiní baba àti àwọn tí a ní lára, kí ọ̀kúnrin, tí ó wà ní ayé, kí ó má ẹ̀e dẹ̀rùbà ní mó.

11 Fún adarí orin. Tí Dafidi. Igbékèlẹ̀ mi wà nínú Olúwa. Báwo ní èyin ó ẹ̀e sọ̀ fún ọ̀kàn mi pé, “Fò gégé bí ẹ̀yẹ̀ lọ sí orí òkè rẹ̀. **2** Wò ò nítorí náá, èniyàn búburú fa ofà rẹ̀; wòn tí fi ofà wòn sí ojú okùn láti tafá níbi òjji sí àyá ẹ̀ni idúró šinšin. **3** Niǵbà tí ipilẹ̀ bá bàjẹ̀ kí ní olódodo yóò ẹ̀e?” **4** Olúwa ní bẹ̀ nínú tẹ̀mpilí mímọ̀ rẹ̀; Olúwa ní bẹ̀ lórí itẹ̀ rẹ̀ ní ọ̀run. Ó ní wo àwọn ọ̀mọ èniyàn; ojú rẹ̀ ní yẹ̀ wòn wò. **5** Olúwa ní yẹ̀ olódodo wò, sùgbón èniyàn búburú àti àwọn tí o fẹ́ iwà ipá ní ọ̀kàn rẹ̀ kóríira. **6** Sí orí àwọn èniyàn búburú ní yóò rọ̀jò èyin iná àti imí-ọ̀jọ̀ tí ní jọ̀; àti ijì gbígboná ní yóò jẹ̀ ipín wòn. **7** Nítorí, olódodo ní Olúwa, o fẹ̀ràn òdodo; ẹ̀ni idúró šinšin yóò sí rí i.

12 Fún adarí orin. Gégé bí tí ẹ̀seminiti. Saamu tí Dafidi. Ràn wá lówọ̀, Olúwa, nítorí ẹ̀ni iwà-bí-Qlórùn kò sí mó; olóòtítító tí pòórà kúrò láàrin àwọn èniyàn. **2** Olúkúlùkù ní parọ̀ fún aláduùgbò rẹ̀; ètè èké wòn ní sọ̀

ètàn. **3** Kí Olúwa kí ó gé ètè èkè wòn àti gbogbo ahòn ifònnu **4** tí ó wí pé, “Àwa ó borí pèlù ahòn wa; àwa ní ètè wa, ta ni ògá wa?” **5** “Nítorí inílára àwọn aláilágbára àti ikérora àwọn aláini, Èmi yóò dide nísinsin yìi,” ni Olúwa wí. “Èmi yóò dáàbò bò wòn lówò àwọn tí n ò se àránkàn wòn.” **6** Ọrò Olúwa sí je aláilábùkù, gégé bí fadákà tí a yò nínú iléru amò, tí a so di mímọ nígbà méje. **7** Olúwa, iwọ yóò pa wá mọ kí o sì gbà wá lówò àwọn èniyàn wònyí tífí láé. **8** Àwọn èniyàn búburú ní rin irin fáarí kiri nígbà tí wòn n bówò fún òsì láàrín àwọn èniyàn.

13 Fún adarí orin. Saamu ti Dafidi. Yòò ti pé tó, Olúwa? Iwọ o ha gbàgbé mi tífí láé? Yóò tí pé tó tí iwọ yóò máa fi ojú rẹ pamọ fún mi? **2** Yóò tí pé tó tí èmi ó máa bá èrò mi já, àti ní ojojúmọ ni èmi n ní ìbànújé ní òkàn mi? Yóò tí pé tó tí àwọn òtá mi yóò máa borí mi? **3** Wò mí kí o sì dá mi lóhùn, Olúwa Ọlórùn mi. Fi imólẹ́ fún ojú mi, kí èmi ó má sún oorun ikú. **4** Ọtá mi wí pé, “Èmi ti sẹgun rẹ,” àwọn òtá mi yóò yò tí mo bá súbù. **5** Sùgbón mo gbékèlẹ́ ifẹ rẹ tí kì í kùnà; òkàn mi n yò nínú igbàlẹ́ rẹ. **6** Èmi ó máa kọrin sí Olúwa, nítorí ó dára sí mi.

14 Fún adarí orin. Ti Dafidi. Ašiwèrè wí nínú òkàn rẹ pé, “Ko sí Ọlórùn.” Wọn díbajẹ, isẹ wọn sì burú; kò sí ẹnìkàn tí yóò se rere. **2** Olúwa sì bojú wolẹ́ láti ọrun wá lórí àwọn ọmọ èniyàn bóyá ó le rí ẹnì tí òye yé, ẹnìkẹni tó n wá Ọlórùn. **3** Gbogbo wọn sì ti yípadà, gbogbo wọn sì ti díbajẹ; kò sì sẹ ẹnì tí ó n se rere, kò sì ẹnìkàn. **4** Njẹ olùse búburú kò ha ní ìmò? Àwọn tí ó n pa èniyàn mi je bí ẹnì jẹun; wọn kò sì ké pe Olúwa? **5** Wọn wà níbẹ, tí a dà mólẹ́ pèlù èrù, nítorí Ọlórùn wà ní àwùjọ àwọn olódodo. **6** Èyin olùse búburú da èrò àwọn talákà rú, sùgbón Olúwa ni ààbò wọn. **7** Igbàlẹ́ àwọn Israẹli yóò ti Sioni wá! Nígbà tí Olúwa bá mú ikóló àwọn èniyàn rẹ padà, jẹ kí Jakọbu kí ó yò, kí inú Israẹli kí ó dùn!

15 Saamu ti Dafidi. Olúwa, ta ni yóò máa se àtípọ nínú àgọ rẹ? Ta ni yóò máa gbé ní òkè mímọ rẹ? **2** Ẹni tí n rin déédé tí ó sì n so òtítọ́, láti inú òkàn rẹ; **3** tí kò fi ahòn rẹ sòrò ẹnì lẹyin, tí kò se ibi sí aláduúgbò rẹ tí kò sì sòrò ègàn sí ẹnìkẹni rẹ, **4** ní ojú ẹnì tí èniyànkéníyàn di gígàn sùgbón ó bówò fún àwọn tí ó bèrù Olúwa, ẹnì tí ó búra sí ibi ara rẹ àní tí kò sì yípadà, **5** tí ó n yá ni lówó láisí élé tí kò sì gba àbètélé́ lodi sí aláilẹ́šẹ. Ẹnikẹni tí ó bá se èyí ni a kí yóò mì láéláé.

16 Miktaamu ti Dafidi. Pa mí mọ, Ọlórùn, nítorí nínú rẹ ni ààbò mi wá. **2** Mo so fún Olúwa, “Iwọ ni Olúwa mi, lẹyin rẹ èmi kò ní ire kan.” **3** Sí àwọn èniyàn tí ó wà ní ayé, àwọn ni ológó nínú èyí tí ayọ mí wá. **4** Iṣòro àwọn wòn-òn-nì yóò pọ sí i, àní àwọn tí n to ọlórùn mifiran lẹyin. Ẹbo ohun mímọ èjẹ wòn ni èmi kí yóò ta silẹ, bèẹ ni èmi kí yóò dá orúkọ wòn lẹnu mi. **5** Olúwa, ni ipín iní mi tí mo yàn àti ago mi, ó ti pa ohun tí í se tẹmi mọ. **6** Okùn àlà ilẹ́ tí bọ sí òdò mi ní ibi didára; nítòótó mo ti ní ogún rere. **7** Èmi yóò yin Olúwa, ẹnì tí ó gbà mí ní iyànjú; ní ọru, òkàn mí n bá mi sòrò. **8** Mo ti gbé Olúwa

síwájú mi ní igbà gbogbo. Nítorí tí ó wà ní ọwọ òtún mi, a kí yóò mì mí. **9** Nítorí èyí, òkàn mi yò, ahòn mi pèlú ní fò fáyò; ara mi pèlú yóò sinmi ní ààbò, **10** nítorí iwọ kò ní fi òkàn silẹ́ nínú isà òkú, tàbí kí iwọ jẹ kí ẹnì mímọ rẹ kí ó rí ìdíbajẹ. (Sheol h7585) **11** Iwọ ti fi ipa ònà iyè hàn mí; Iwọ yóò kún mi pèlú ayọ ní iwájú rẹ, pèlú ìdunnú ayérayé ní ọwọ òtún rẹ.

17 Àdùrà ti Dafidi. Gbọ, Olúwa, èbè òtítọ́ mi; fi etí sí igbe mi. Tẹ́tí sí àdùrà mi tí kò ti ètè ètàn jáde. **2** Kí ìdaláre mi wá láti òdò rẹ; kí ojú rẹ kí ó rí ohun tí ó tọ. **3** Iwọ ti dán àyà mi wò, iwọ sì bè mí wò ní ọru, o sì ti wádí mi, iwọ kí yóò rí ohunkóhun èmi ti pinnu pé, ẹnu mi kí yóò sẹ. **4** Bí ó se ti isẹ èniyàn nípa ọrò ẹnu rẹ, èmi ti pa ara mi mọ kúrò ní ònà àwọn ikà. **5** Irin mí ti je mọ ònà rẹ; esẹ mi kí yóò yò. **6** Èmi ké pé ọ, Ọlórùn, nítorí tí iwọ yóò dá mi lóhùn de etí rẹ sí mí kí o sì gbọ àdùrà mi. **7** Fi iṣeun iyanu ifẹ níla rẹ hàn iwọ tí ó fi ọwọ òtún rẹ gba àwọn tí ó gbékèlẹ́ ọ là lówò àwọn òtá tí ó dide sí wòn. **8** Pa mí mọ bí eyin ojú rẹ; fi mí pamọ sí abẹ òjiji iyé apá rẹ, **9** lówò àwọn èniyàn búburú tí n fòrò mi, kúrò ní ọwọ àwọn òtá apani tí ó yí mi ká. **10** Wọn pa òkàn aláiláàánú wòn mọ, wòn sì fi ẹnu wòn sòrò igbéraga. **11** Wọn sì mú mi mólẹ́, wòn sì yí mí ká, pèlú ojú isọra láti sọ mí silẹ. **12** Wọn dàbí i kínniún tí ebi n pa fún ije, àní bí kínniún níla tí ó n ba níbi ikókò. **13** Dide, Olúwa, dojúko wòn, rẹ wòn silẹ; gbà mí silẹ́ lówò ẹnì búburú nípa idà rẹ. **14** Olúwa, nípa ọwọ rẹ, gbà mí kúrò lówò irú àwọn èniyàn bèẹ, kúrò lówò àwọn èniyàn ayé yìi, tí èrè wòn wá nínú ayé yìi. Iwọ n pa ebi àwọn tí iwọ fẹràn lẹnu mọ; àwọn ọmọ wòn sì ní ọpòlọpọ, wòn sì kó ọrò jọ fún àwọn ọmọ wòn. **15** Sùgbón ní tẹmi, èmi yóò máa wo ojú rẹ ní òdodo; nígbà tí èmi bá jí, èmi yóò ní itẹlẹrùn nígbà tí èmi bá rí àwòrán rẹ.

18 Fún adarí orin. Ti Dafidi iránsẹ Olúwa tí ó kọ sí Olúwa, ọrò orin tí ó kọ sí Olúwa fún idàndè kúrò lówò Saulu òtá rẹ. Ó wí pé. Mo fẹ ọ, Olúwa, agbára mi. **2** Olúwa ni àpáta àti odi mi, àti olùgbàlẹ́ mi; Ọlórùn mi ni àpáta mi, ẹnì tí mo fi se ibi isádi mi. Òun ni àpáta ààbò àti iwo igbàlẹ́ mi àti ibi isádi mi. **3** Mo ké pe Olúwa, ẹnì tí iyin ye fún, a ó sì gbà mí lówò àwọn òtá à mi. **4** Irora ikú yí mi kà, àti isàn omi àwọn èniyàn búburú dẹrùbà mí. **5** Okùn isà òkú yí mi ká, ikékùn ikú dojúko mí. (Sheol h7585) **6** Nínú ipónjú mo ké pe Olúwa; mo so kún sí Olúwa mi fún iránlówò. Láti inú tempili rẹ, ó gbọ igbe mi; ẹkún mi wá sí iwájú rẹ, sí inú etí rẹ. **7** Ayé wáriní, ó sì mì títì, ipilẹ́ àwọn òkè gíga sí sidi; wòn wáriní nítorí tí ó n bínú. **8** Èéfin ti ihò imú rẹ jáde wá; iná ajónirun tí ẹnu rẹ jáde wá, èyin iná bú jáde láti inú rẹ. **9** Ó pín àwọn ọrun, Ó sì jáde wá; àwòsánmọ́ dúdú sì wá ní abẹ esẹ rẹ. **10** Ó gun orí kérébù, ó sì fò; ó n rábàbà lórí iyé apá aféfé. **11** Ó fi òkùnkùn se iboji rẹ, ó fi se ibòrì yí ara rẹ ká kurukuru òjò dúdú ní ojú ọrun. **12** Nípa imólẹ́ iwájú rẹ, àwòsánmọ́ síṣú dudu rẹ kojá lo pèlú yinyin àti èyín iná **13** Olúwa sán ará láti ọrun wá; Ọgá-ògo sì fọ ohun rẹ; yinyin àti èyin

iná. **14** Ó ta àwọn ọfà rẹ, ó sì tù àwọn ọtá nàà ká, ọfà m̀nàmóná nílá sì dà wọn rú. **15** A sì fi ìsàlẹ̀ àwọn òkùn hàn, a sì rí àwọn ipilẹ̀ ayé nípa ibáwí rẹ, Olúwa, nípa fífún èémí ihò imú rẹ. **16** Ó sòkalẹ̀ láti ibi gíga, ó sì dì mímu; Ó fà mí jáde láti inú omi j́jín. **17** Ó gbà mí kúrò lówó ọtá mí alágbára, láti ọwọ̀ àwọn ọtá, tí ó lágbara jù fún mí. **18** Wọn dojúko mí ní ojọ̀ ipónjù mí; sùgbón Olúwa ni alátilẹ̀yìn mí. **19** Ó mú mí jáde wá sínú ibi nílá; Ó gbà mí nítorí tí ó ní inú dídùn sí mí. **20** Olúwa ti hùwà sí mí gégé bí òdodo mí; gégé bí mímu ọwọ̀ mí, ó ti fi èrè fún mí. **21** Nítorí mo ti pa ọ̀nà Olúwa mọ; èmi kò ẹ̀se búburú nípa yíyí padà kúrò lódò Ọlórùn mí. **22** Gbogbo òfin rẹ̀ ni ó wà níwájú mí; èmi kò sì yípadà kúrò nínú ilàna rẹ̀. **23** Mo ti jẹ̀ aláilẹ̀bí níwájú rẹ̀; mo sì pa ara mí mọ̀ kúrò nínú èşẹ̀. **24** Olúwa san èsan fún mí gégé bí òdodo mí; gégé bí mímu ọwọ̀ mí níwájú rẹ̀. **25** Fún olóòtítító ni iwọ̀ ó fi ara rẹ̀ hàn ní olóòtítító, sí aláilẹ̀bí, iwọ̀ ó fi ara rẹ̀ hàn ní aláilẹ̀bí, **26** sí olókàn mímu, iwọ̀ ó fi ara rẹ̀ hàn ní olókàn mímu, sùgbón sí olókàn-wíwó, iwọ̀ ó fi ara rẹ̀ hàn ní ònròrò. **27** O pa onírèlẹ̀ mọ̀, sùgbón o rẹ̀ àwọn ti ní gbéraga sílẹ̀. **28** Iwọ̀, Olúwa, jẹ́ kí fitílá mí kí ó máa tán; Ọlórùn mí, yí òkùnkùn mí padà sí imọlẹ̀. **29** Pèlù irànlówó rẹ̀, èmi sáré tọ̀ ogun lọ; pèlù Ọlórùn mí mo lè fo odi kan. **30** Bí ó ẹ̀ se ti Ọlórùn mí, ọ̀nà rẹ̀ pé, a ti rídí ọ̀rọ̀ Olúwa òun ni àpáta ààbò fún gbogbo àwọn tí ó fi ẹ̀ se ààbò. **31** Nítorí ta ni ẹ̀ se Ọlórùn bí kò ẹ̀ se Olúwa? Ta ní àpáta bí kò ẹ̀ se Olúwa wa? **32** Ọlórùn ni ẹ̀ni tí ó fi agbára dì mí ní àmùrè ó sì mú ọ̀nà mí pé. **33** Ó ẹ̀ se èşẹ̀ mí gégé bí èşẹ̀ abo agbònrín; ó jẹ́ kí n lè dúró lóri ibi gíga. **34** Ó kọ̀ ọwọ̀ mí ní ogun j́jà; apá mí lè tẹ̀ ọ̀rùn ide. **35** Iwọ̀ fi asà ìşégun rẹ̀ fún mí, ọwọ̀ ọ̀tún rẹ̀ gbé mí dúró; àti iwà pèlẹ̀ rẹ̀ sọ mí dì nílá. **36** Iwọ̀ sọ ìrìn èşẹ̀ mí dì nílá ní ìsàlẹ̀ mí, kí kókó-èşẹ̀ mí má ẹ̀ se yẹ. **37** Èmi lépa àwọn ọtá mí, èmi sì bá wọn èmi kò sì padà léyìn wọn títí a fi run wọn. **38** Èmi sá wọn ní ogbé tí wọn ko fi le è dide; wọn şubú ní abẹ̀ èşẹ̀ mí. **39** Nítorí iwọ̀ fi agbára dì mí ní àmùrè fún ogun nàà; iwọ̀ ti mú àwọn tí ó dide sí mí tẹ̀rība ní abẹ̀ èşẹ̀ mí. **40** Iwọ̀ yí èyìn àwọn ọtá mí padà sí mí èmi sì pa àwọn tí ó kóriíra tí run. **41** Wọn kígebe fún irànlówó, sùgbón kò sí ẹ̀nikan mí ó gbà wọn, àní sí Olúwa, sùgbón kò dá wọn lóhùn. **42** Mo lù wọn gégé bí eruku níwájú afẹ́fẹ́; mo dà wọn síta gégé bí ẹ̀rọ̀fọ̀. **43** Iwọ̀ ti gbà mí lówó ikólù àwọn èniyàn; Iwọ̀ ti fi mí ẹ̀ se olóri àwọn orílẹ̀-èdè. Àwọn èniyàn ti èmi kò mọ̀, yóò sì máa sín mí, **44** ní wéré tí wọn gbọ̀ ohùn mí, wọn pa àşẹ̀ mí mọ̀; àwọn ọmọ̀ àjẹ̀lì yóò tẹ̀rība fún mí. **45** Àyà yóò pá àlẹ̀jò; wọn yóò sì fi ibèrù jáde láti ibi kólófin wọn. **46** Olúwa wà láààyè! Olùbúkún ní àpáta mí! Gbígbéga ní Ọlórùn Olùgbàlá mí. **47** Òun ni Ọlórùn tí ó n gbèsan mí, tí ó sì ní şégun àwọn orílẹ̀-èdè tí ó wà ní abẹ̀ mí, **48** tí ó pa mí mọ̀ kúrò lówó àwọn ọtá mí. Iwọ̀ gbé mí ga jù àwọn ọtá tí ó dide sí mí lọ; lówó àwọn èniyàn alágbára ni iwọ̀ ti gbà mí. **49** Títí láléalé, èmi yóò máa yìn ó láàrìn àwọn orílẹ̀-èdè, iwọ̀ Olúwa; èmi yóò sì máa kọ̀ orin iyin sí orúko rẹ̀. **50** Ó fún ọ̀ba rẹ̀ ní ìşégun nílá; ó fi ikáàánú àişètàn fún ẹ̀ni àmi òróró rẹ̀, fún Dafidi àti iran rẹ̀ títí láé.

19 Fún adarí orin. Saamu ti Dafidi. Àwọn ọ̀run ní sọ nípa ti ọ̀go Ọlórùn; àwọsánmọ̀ ní sọ nípa ti ìşẹ̀ ọwọ̀ rẹ̀. **2** Wọn ní fohùn ní ojọ̀ dé ojọ̀; wọn ní fi imọ̀ hàn ní alẹ̀ dé alẹ̀. **3** Kò sí ohùn tàbí èdè níbi tí a kò gbé gbọ̀ iró wọn. **4** Ohùn wọn jáde lọ sí gbogbo orílẹ̀ ayé, ọ̀rọ̀ wọn títí dé ọ̀pin ilẹ̀ ayé. Ó ti kọ̀ agọ̀ fún ọ̀rùn nínú àwọn ọ̀run. **5** Tí ó dàbí ọ̀ko iyawó tí ó ní jáde ti yàrà rẹ̀ wá, òun yọ̀ bí alágbára ọ̀kùnrin tí ó ní sáré ije. **6** Ijádé lọ rẹ̀ ní láti ọ̀pin ọ̀run wà àti àyíká rẹ̀ sì dé ipínlẹ̀ rẹ̀; kò sì sí ohùn tí ó pamọ̀ kúrò nínú oore rẹ̀. **7** Pípe ní ọ̀fin Olúwa, ó ní yí ọ̀kàn padà. Èrì Olúwa dánílójú, ó sọ ọ̀pè dì ológbón. **8** Ilàna Olúwa tónà, ó ní fi ayọ̀ fún ọ̀kàn. Àşẹ̀ Olúwa ní mímu, ó ní fi imọlẹ̀ fún ojú. **9** Ibèrù Olúwa mọ̀, ó ní farada títí láléalé. Iđájú Olúwa dájú òdodo ní gbogbo wọn. **10** Wọn sòwọn ju wúra lọ, ju wúra tí o dára jùlọ̀, wọn dùn ju oyin lọ, àti ju afára oyin lọ. **11** Nípa wọn ni a ti şì iránsẹ̀ rẹ̀ létí; nípa pípa wọn mọ̀, èrè púpọ̀ ní be. **12** Ta ní ó lè mọ̀ àşise rẹ̀? Dárijì mí nínú àşise mí tí ó pamọ̀. **13** Wẹ̀ iránsẹ̀ rẹ̀ mọ̀ kúrò nínú èşẹ̀ àmọ̀n-mọ̀-dá; má se je kí wọn kí ó je ọ̀ba lóri mí. Nígbà nàà ní èmi yóò dúró şinşin, èmi yóò sì se aláilẹ̀bí kúrò nínú èşẹ̀ nílá. **14** Jẹ́ kí ọ̀rọ̀ ẹnu mí àti àşàrò ọ̀kàn mí kí ó jẹ́ itẹ̀wọ̀gbà ní ojú rẹ̀, Iwọ̀ Olúwa àpáta mí, àti Oludàndè mí.

20 Fún adarí orin. Saamu ti Dafidi. Kí Olúwa kí ó gbóhùn rẹ̀ ní ojọ̀ ipónjù; kí orúko Ọlórùn Jakọbu kí ó dáàbò bọ̀. **2** Kí ó rán irànlówó sí ọ̀, láti ibi mímu kí ó sì tí ọ̀ léyìn láti Sioni wá. **3** Kí ó sì rántí gbogbo ẹ̀bọ̀ rẹ̀ kí ó sì gba ẹ̀bọ̀ sísun rẹ̀. (Sela) **4** Kí ó fi fún ọ̀ gégé bí ti èrò ọ̀kàn rẹ̀ kí ó sì mú gbogbo imọ̀ rẹ̀ ẹ̀. **5** Àwa yóò hó fún ayọ̀ nígbà tí o bá dì àşégun àwa yóò gbé àşía wá sòkè ní orúko Ọlórùn wa. Kí Olúwa kí ó mú gbogbo ibèèrè rẹ̀ ẹ̀. **6** Nísinsin yí, èmi mọ̀ wí pé, Olúwa pa ẹ̀ni àmi òróró rẹ̀ mọ̀. Yóò gbọ̀ láti ọ̀run mímu rẹ̀ wá pèlù agbára igbàlá ọwọ̀ ọ̀tún rẹ̀. **7** Àwọn miíràn gbékẹ̀ wọn lè kẹ̀kẹ̀, àwọn miíràn gbékẹ̀ wọn lè ẹşin, sùgbón àwa gbékẹ̀lé orúko Olúwa Ọlórùn wa. **8** Wọn wólẹ̀, ní eékún, wọn sì şubú, sùgbón àwa dide, a sì dúró şinşin. **9** Olúwa, fi ìşégun fún ọ̀ba! Dá wa lóhùn nígbà tí a bá ní kíge pé!

21 Fún adarí orin. Saamu ti Dafidi. Háà! Olúwa, ọ̀ba yóò yò nínú agbára rẹ̀, àti ní igbàlá rẹ̀, yóò ti yò pé tó! **2** Nítorí pé iwọ̀ ti fi ifẹ̀ ọ̀kàn rẹ̀ fún un, bèè ni iwọ̀ kò sì dùn ún ní ibèèrè ẹnu rẹ̀. (Sela) **3** Iwọ̀ ti fi àwọn ibúkún oore kò ó ní ọ̀nà iwọ̀ fi adé wúra dé e ní orí. **4** Ó bèèrè fún iyè, iwọ̀ sì fi fún un, àní ojọ̀ gígún títí ayérayé. **5** Ọ̀go rẹ̀ pọ̀ nípasẹ̀ ìşégun tí o fi fún un; iwọ̀ sì jẹ́ kí iyí oláílá rẹ̀ wà lára rẹ̀. **6** Dájúdájú, iwọ̀ ti fi ibúkún ayérayé fún un; iwọ̀ sì mú inú rẹ̀ dùn pèlù ayọ̀ ojú u rẹ̀. **7** Oba ní igbékèlé nínú Olúwa; nípasẹ̀ ifẹ̀ Ọgá-ọ̀go tí kí í kùna kè yóò sípọ̀ padà. **8** Ọwọ̀ rẹ̀ yóò wá gbogbo àwọn ọtá a rẹ̀ rí; ọwọ̀ ọ̀tún rẹ̀ yóò wá àwọn tí o kóriíra rẹ̀ rí. **9** Nígbà tí iwọ̀ bá yọ̀ iwọ̀ yóò mú wọn dàbí iná iléru. Olúwa yóò gbé wọn mí nínú ibínú rẹ̀, àti pé iná rẹ̀ yóò jó wọn run. **10** Iwọ̀ yóò pa irándíran wọn run kúrò lóri ilẹ̀, àti irú-ọmọ̀ wọn kúrò láàrìn àwọn ọmọ̀ èniyàn. **11** Bí o tilẹ̀ jẹ́ wí pé wọn ro èrò

ibi sí ọ wón sí n pète iwà ikà, wón kì yòò ẹ̀ ẹ̀şeyorí. 12 Nitorí pé iwò yòò mú wón yí èyin wón padà nígbà tí ó bá pinnu láti ta wón ní ọfà. 13 Gbígbéga ní ọ Olúwa, nínú agbára rẹ; a ó korin, a ó yin agbára a rẹ.

22 Fún adarí orin. Tí ohùn orin “agbònrín òwùrò.” Saamu ti Dafidi. Olòrun mi, Olòrun mi, èéşe tí iwò fi kò mí sílẹ̀? Èéşe tí ó fi jìnnà láti gbà mí là, àní sí igbe ikèrora mí? 2 Olòrun mi, ní ọsán gangan ni mo kígbè, şùgbòn iwò kò dá mi ní ohùn: àti ní òru èmi kò dákẹ. 3 Şùgbòn síbẹ̀ ẹni míímọ̀ ni Ẫwò; ẹni tí ó tẹ̀ iyin Israeli dó. 4 Ẫwòn baba ílá wa ní igbékèlẹ̀ nínú rẹ; wón ní igbékèlẹ̀, iwò sì gbà wón. 5 Iwò ni wón sun ekún sí, wón sì ní igbàlà; iwò ni wón gbékèlẹ̀, a kò sì dójúti wón. 6 Şùgbòn kòkòrò ní mo jẹ, kì í sí í ẹ̀ şemiyàn; mo di elégán àwòn èniyàn, elẹ̀yà àwòn èniyàn. 7 Gbogbo àwòn tí ó rí mí fi mí ẹ̀ elẹ̀yà; wón yọ̀ ètè ègán wón sí mi, wón sì ní mi orí wón pé. 8 “Ó gbékẹ̀ wò lẹ̀ Olúwa; jẹ́ kí Olúwa gbà á là. Jẹ́ kí ó gbà á là, nítorí pé, ó ní ayò nínú rẹ.” 9 Síbẹ̀ iwò ni ó tí mú mi wá láti inú; iwò ni ó mú mi wá láilẹ̀wu, nígbà tí mo rò mò ọmú iyá mi. 10 Iwò ni a fi mí lé lówò láti inú iyá mi wá, nígbà tí iyá mí sí ti bí mi, iwò ni Olòrun mi. 11 Má ẹ̀ jìnnà sí mi, nítorí pé iyonu súnmọ̀ tòsí kò sì sí ẹnikan tí yòò ẹ̀ şerànłowò. 12 Ọ̀pọ̀ akọ̀ malúú yí mi ká; àwòn malúú alágbara Başan rògbà yí mi ká. 13 Wón ya ẹnu wón sí mi bí í kinníun tí n dọ̀de kiri, tí n ké ramúramú. 14 A dà mí jade gégẹ̀ bí omi, gbogbo egungun mi ti yẹ̀ kúró ní oríkèè rẹ. Okàn mi sì dábí í ìda; tí ó yò láàrín inú mi. 15 Agbára mí ti gbẹ̀ bí apaàdì, ahòn mí sì tilẹ̀ mò párí ẹ̀rẹ̀kẹ̀ ẹ̀ mi; iwò ti tẹ̀ mi sínú eruku ikú. (questioned) 16 Ẫwòn ajá yí mi ká; jìyọ̀ àwòn èniyàn ibi ti ká mi mò, wón gún mi lówò, wón sì gún mi lẹ̀şẹ̀. 17 Mo lẹ̀ ka gbogbo àwòn egungun mi; àwòn tikára wón n wò, wón dójú lé mi. 18 Wón pin aşo mi láàrín ara wón àní lórí aşo mi ni wón ẹ̀ gégẹ̀. 19 Şùgbòn Olúwa, Olúwa, má ẹ̀ jìnnà sí mi. Háá! Olurànlówò ọ̀ mi, yára wá fún àtlẹ̀yin mi! 20 Gba okàn mi sílẹ̀ lówò idà, àní èmi mí lówò agbára àwòn ajá. 21 Gba okàn mi sílẹ̀ lówò kinníun; kí ó sì gbà mí sílẹ̀ lówò iwò agbànréré. 22 Èmi yòò kéde orúkọ̀ rẹ̀ láàrín arákúnrin àti aràbinrin mi; nínú jìyọ̀ ni èmi yòò máa yin ọ̀. 23 Ẽyin tí ẹ̀ bẹ̀rù Olúwa, ẹ̀ yin ín! Gbogbo Ẽyin Iran Jakọ̀bu, ẹ̀ fi ògo fún un! Ẽ dide fún un tẹ̀rù tẹ̀rù, Ẽyin irú-ọ̀mo Israeli! 24 Nítorí pé òun kò şátá, bẹ̀ẹ̀ ni kò sì kóríira ipónjù àwòn tí a ni lára; kò sì fi ojú rẹ̀ pamọ̀ fún mi şùgbòn ó gbọ̀ nígbà tí mo ké pé é. 25 Láti ọ̀dọ̀ rẹ̀ ni iyin mi yòò tí wá nínú ajo ílá; ẹ̀jẹ̀ rẹ̀ ni èmi yòò san níwájú àwòn tí ó bẹ̀rù rẹ̀. 26 táláká yòò jẹ̀ yòò sì yó; àwòn tí n wá Olúwa yòò yin jẹ́ kí èmi rẹ̀ wá láàyẹ̀ títí ayérayé! 27 Gbogbo òpin ayé ni yòò rántí wón yòò sì yípadà sí Olúwa, àti gbogbo ìdlẹ̀ orílẹ̀-èdè ni wón yòò jòsin níwájú rẹ̀, 28 nítorí jìyọ̀ba ni ti Olúwa. Òun ni ó ní paşẹ̀ lórí àwòn orílẹ̀-èdè. 29 Bẹ̀ẹ̀ náà ni gbogbo àwòn olówó ayé wón yòò ẹ̀ ẹ̀şẹ̀, wón yòò sì sin; gbogbo àwòn tí ó wọ̀ inú ilẹ̀ lo yòò kúnlẹ̀ ní iwájú rẹ̀ àti ẹni tí kò lẹ̀ pa okàn ara rẹ̀ mò ni àyẹ̀. 30 Irú-ọ̀mo rẹ̀ yòò sin ín; a ó sọ̀ fún àwòn Iran tí n

bọ̀ nípa Olúwa. 31 Wón yòò polongo òdodo rẹ̀ sí àwòn ọ̀mọ̀ tí a kò tí ì bí, wí pé, òun ni ó ẹ̀ ẹ̀yí.

23 Saamu ti Dafidi. Olúwa ni olùşọ̀ èmi àgùntàn rẹ̀, èmi kì yòò ẹ̀şẹ̀ alàíni. 2 Ó mú mi dùbùlẹ̀ sí ibi pápá oko tútù, Ó mú mi lọ̀ sí ibi omi dídákẹ̀ róró, 3 Ó mú okàn mi padà bọ̀ sípò. Ó mú mi lọ̀ sí ònà òdodo nítorí orúkọ̀ rẹ̀. 4 Bí mo tilẹ̀ n rìn láàrín àfonífojì òjiji ikú, èmi kì yòò bẹ̀rù ibi kan, nítorí iwò wá pẹ̀lú mi; ọ̀go rẹ̀ àti ọ̀pá à rẹ̀, wón n tì mí nínú. 5 Iwò tẹ̀ tábilì ọúnjẹ̀ sílẹ̀ níwájú mi ní ojù àwòn ọ̀tá à mi. Iwò ta òróró sí mi ní orí; ago mí sì kún àkúnwọ̀şilẹ̀. 6 Nítóótó, ire àti àánú ni yòò máa tò mí lẹ̀yin ní ọ̀jọ̀ ayé è mi gbogbo, èmi yòò sì máa gbé inú ilẹ̀ Olúwa títí lááláé.

24 Ti Dafidi. Saamu. Ti Olúwa ni ilẹ̀, àti èkún rẹ̀, ayé àti àwòn tí ó tẹ̀dò sínú rẹ̀; 2 nítorí ó fi ipilẹ̀ rẹ̀ lélé̀ lórí òkun ó sì gbé e kalẹ̀ lórí àwòn işan omi. 3 Ta ni yòò gun orí òkè Olúwa lọ̀? Ta ni yòò dúró ní ibi míímọ̀ rẹ̀? 4 Ẽni tí ó ní ọwọ̀ míímọ̀ àti àyà funfun, ẹni tí kò gbé okàn rẹ̀ sókè sí asán tí kò sì búra èké. 5 Òun ni yòò rí ibúkún gbà láti ọ̀dọ̀ Olúwa, àti òdodo lówò Olòrun igbàlà rẹ̀. 6 Ẽyí ni iran àwòn tí n ẹ̀şẹ̀ afẹ̀rì rẹ̀, tí n ẹ̀şẹ̀ afẹ̀rì rẹ̀, Olòrun Jakọ̀bu. (Sela) 7 Ẽ gbé orí yin sókè, háá! Ẽyin ọ̀nà; kí á sì gbe yin sókè, eyin ilẹ̀kùn ayérayé! Kí Ọ̀ba ògo le è wọ̀lẹ̀. 8 Ta ni ọ̀ba ògo náà? Olúwa tí ó lágbara tí ó sì le, Olúwa gan an, tí ó lágbara ní ogun. 9 Gbé orí yin sókè, eyin ọ̀nà; kí á sì gbé e yin sókè, Ẽyin ilẹ̀kùn ayérayé, kí Ọ̀ba ògo le è wọ̀lẹ̀ wá. 10 Ta ni Ọ̀ba ògo náà? Olúwa àwòn ọ̀mọ̀-ogun Òun ni Ọ̀ba ògo náà. (Sela)

25 Ti Dafidi. Olúwa, iwò ni mo gbé okàn mi sókè sí. 2 Olòrun, èmi gbékèlẹ̀ ọ; má ẹ̀ jẹ́ kí ojú ó tì mí má ẹ̀ jẹ́ kí àwòn ọ̀tá mi ó yò mí. 3 Ẽni tí ó dúró tí ọ̀ ojú kì yòò tí í, àwòn tí n ẹ̀şẹ̀ láníndí ni kí ojú kí ó tì. 4 Fi ọ̀nà rẹ̀ hàn mí, Olúwa, kọ̀ mi ní ipa tírẹ̀; 5 ẹ̀şẹ̀ amọ̀nà mi nínú òtítọ̀ ò rẹ̀, kí ó sì kọ̀ mi, nítorí iwò ni Olòrun igbàlà mi; iwò ni mo dúró tí ní gbogbo ojọ̀. 6 Rántí, Olúwa àánú àti ifẹ̀ è rẹ̀ ílá, torí pé wón ti wá ní gbà àtíjọ̀. 7 Má ẹ̀şẹ̀ rántí àwòn ẹ̀şẹ̀ igbà èwe mi tabì irékọ̀jámí; gégẹ̀ bí i ifẹ̀ ẹ̀ rẹ̀ rántí mi nítorí tí iwò dára, Ẫwò! Olúwa. 8 Rere àti ẹni idúró şinşin ní Olúwa: nítorí náà, ó kọ̀ àwòn elẹ̀şẹ̀ ni ọ̀nà náà. 9 Ó ẹ̀şẹ̀ amọ̀nà àwòn onírẹ̀lẹ̀ ni ohun tí ó dára, ó sì kọ̀ àwòn onírẹ̀lẹ̀ ní ọ̀nà rẹ̀. 10 Gbogbo ipa ọ̀nà Olúwa ni ifẹ̀ àti òdodo tí ó dúró şinşin, fún àwòn tí ó pa májẹ̀mú àti ẹ̀rì rẹ̀ mò. 11 Nítorí orúkọ̀ rẹ̀, Olúwa, dárí ẹ̀bi ẹ̀şẹ̀ mi jì mí, nítorí tí ó tóbi. 12 Ẫwòn wo ni ó bẹ̀rù Olúwa? Yóò kọ̀ wón ní ọ̀nà ẹ̀yí tí wón yòò yàn. 13 Wón yòò lo ojọ̀ wón nínú àlàáfíà, àwòn ọ̀mọ̀ wón yòò sì gba ilẹ̀ náà. 14 Olúwa fi okàn tán, àwòn tí ó bẹ̀rù u rẹ̀; ó sọ̀ májẹ̀mú rẹ̀ di mí mò fún wón. 15 Ojú mi gbé sókè sọ̀dọ̀ Olúwa, nítorí pé yòò yọ̀ ẹ̀şẹ̀ mi kúró nínú àwòn náà. 16 Yípadà sí mi, kí ó sì ẹ̀şẹ̀ oore fún mi; nítorí pé mo nikan wá, mo sì di olùpónjù. 17 Tì mí lẹ̀yin kúró nínú ipónjù àyà mi; kí ó sì fà mí yọ̀ kúró nínú ipónjù mi. 18 Kíyèsì jìyà àti wàhàlá mi, kí ó sì dárí gbogbo ẹ̀şẹ̀ mi jì. 19 Kíyèsì ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ àwòn ọ̀tá mi, tí wón

kóriíra mi pèlú iwà ikà wọn. **20** Pa okàn mi mó, kí ó sì gbà mí sílẹ̀; má ẹ̀ jẹ́ kí a fi mí sínú ìtìjù, nítorí pé iwò ní ibi isádi mi. **21** Jẹ́ kí òtítọ́ inú àti idúró ẹ̀şinşin kí ó pa mí mó; nítorí pé mo dúró tí ọ́. **22** Ra Israeli padà, Ìwo Ọlórùn, nínú gbogbo ọ̀sòro rẹ̀!

26 Ti Dafidi. Ẹ̀e ìdájọ́ mi, Olúwa, nítorí tí mo ti ní nínú iwà òtítọ́ ọ́ mi, mo sì ti ní ìgbé̀kẹ̀lẹ̀ nínú Olúwa, ìjẹ́ ẹ̀şẹ̀ mi kì yóò yẹ̀. **2** Wádlí mi wò, Ìwo Olúwa, kí ó sì dán mi wò, dán àyà àti okàn mi wò; **3** nítorí ifẹ́ ẹ̀ rẹ̀ tí ó dúró ẹ̀şinşin í bẹ̀ níwájú mi, èmí sì ti rìn nínú òtítọ́ rẹ̀. **4** Èmi kò jókòò pèlú aláìşòdótó, bèbẹ̀ ni èmi kì yóò bá àwọn àgàbàgèbè wọ́lẹ̀. **5** Èmi ti kóriíra àwùjọ́ àwọn èniyàn búburú èmi kì yóò sì bá àwọn èniyàn ikà jókòò. **6** Èmí ó wẹ́ owó mi ní àlẹ̀şẹ̀, bèbẹ̀ ni èmi yóò sì yí pepe rẹ́ ká Olúwa. **7** Èmi yóò kọ́rìn sókè àní orin opẹ̀, èmi yóò sì máa sọ ọ́şẹ́ iyanu rẹ̀. **8** Háà Olúwa, èmí ní fẹ́ ilẹ̀ rẹ̀ níbi tí iwò ní gbé, àní níbi tí ọ́go rẹ̀ wà. **9** Má ẹ̀ gbá mi dànù pèlú àwọn elẹ̀şẹ̀, tábí èmí mi pèlú àwọn okùnrin tí ònngbẹ́ èjẹ́ ní gbẹ̀, **10** àwọn tí owó wọn kún fún iwà ibi, tí owó òtún wọn kún fún àbẹ̀tẹ̀lẹ̀. **11** Şùgbọ̀n èmi ó máa rìn nínú iwà títọ́; rà mí padà, kí ó sì şàánú fún mi. **12** Ẹ̀şẹ̀ mi dúró lóri ilẹ̀ tí ó tẹ́jú; nínú ìjọ́ ríla èmi yóò fi búkún fún Olúwa.

27 Ti Dafidi. Olúwa ni ìmọ̀lẹ̀ mi àti ìgbàlá mi; ta ni èmi yóò bèrù? Olúwa ni ibi isádi èmí mi, èrù ta ni yóò bà mí? **2** Nígbà tí àwọn èniyàn búburú kojú ìjà sí mi láti jẹ́ ẹ̀ran-ara mi, àní àwọn ọ́tá mi àti àwọn abínúkú mi, wọn yóò kọ̀şẹ̀, wọn yóò sì subú. **3** Bí ọ̀mọ-ogun tilẹ̀ yí mi ká tí wọn sì dide sí mi, okàn mi kì yóò bèrù; bí ogun tilẹ̀ dide sí mi, nínú èyí ni okàn mi yóò le. **4** Ohun kan ni mo bèèrè lóđọ́ Olúwa, òhun ni èmi yóò máa wá kiri: kí èmi kí ó le wà ní ilẹ̀ Olúwa ní ojọ́ ayé mi gbogbo, kí èmi: kí ó le kiyèsì ewà Olúwa, kí èmi kí ó sì máa wà ní tẹ̀mpilì rẹ̀. **5** Nítorí pé ní ìgbà ìpónjù òun yóò pa mí mó nínú àgọ́ rẹ̀; níbi ikòkò àgọ́ rẹ̀ ni òun yóò pa mí mó; yóò sì gbé mí sókè lóri àpáta. **6** Ní isinsin yí, a ti gbé orí mí sókè ga ju tí àwọn ọ́tá mi lọ́ tí ó yí mí ká; èmi yóò rú ẹ̀bọ́ nínú àgọ́ rẹ̀, ẹ̀bọ́ ariwo àti ti ayọ́; èmi yóò kọ́rìn àní orin dídùn sí Olúwa. **7** Gbọ́ ohùn mí nígbà tí èmí bá à ní pè, Olúwa, ẹ̀e àánú fún mí kí ó sì dá mí lóhùn, **8** Okàn mi wí pé, “Wá ojú u rẹ̀!” Ojú rẹ̀, Olúwa, ni ti èmí ní wá. **9** Má ẹ̀ fi ojú rẹ̀ pamọ́ kúrò lóđọ́ mi, má ẹ̀ fi ìbínú sá ìranşẹ́ rẹ̀ ti; iwò tí ó ti jẹ́ olurànlọ́wọ́ mi, Má ẹ̀ fi mí sílẹ̀, má sì ẹ̀ kọ́ mí, háà! Ọlórùn ìgbàlá mi. **10** Bí iyá àti baba bá kọ́ mí sílẹ̀, Olúwa yóò tẹ̀wọ́ gbà mí. **11** Kọ́ mi ní ọ̀nà rẹ̀, Olúwa, kí ó sì sìn mi lọ́ sí ọ̀nà tí ó tẹ́jú nítorí àwọn ọ́tá mi. **12** Má ẹ̀ fi mí lé ifẹ́ àwọn ọ́tá mí lẹ́wọ́, nítorí àwọn elẹ̀rìí èké ti dide sí mi, wọn sì mí ìmí ikà. **13** Èmi ní ìgbàgbọ́ pé, èmi yóò rí ìre Olúwa ní ilẹ̀ aláàyè. **14** Dúró de Olúwa; kí ó jẹ́ alágbára, kí ó sì mú okàn le àní dúró de Olúwa.

28 Ti Dafidi. Ìwo Olúwa, mo ké pe àpáta mi. Má ẹ̀ kọ́ etí dídí sí mi. Tí iwò bá dákẹ́ sí mi, èmí yóò dàbí àwọn tí ó lọ́ sí ọ́gbun. **2** Gbọ́ ohùn èbẹ̀ mi fún àánú, bí mo ẹ̀ ní ké pè ó fún ìrànłọ́wọ́, bí mo ẹ̀ gbé àwọn

owó mi sókè sí Ibi Mímọ́ rẹ̀ Jùlọ. **3** Má ẹ̀ fà mí lọ́ pèlú èniyàn búburú àti, pèlú àwọn oníşẹ́ ẹ̀şẹ̀, tí ní sòrọ́ àlàáfíá sí aláduùgbò wọn şùgbọ̀n tí iwà ikà ní bẹ̀ nínú wọn. **4** San ẹ̀san wọn gégé bí ọ́şẹ́ wọn àti fún ọ́şẹ́ ibi wọn; gba ẹ̀san wọn gégé bí ọ́şẹ́ owó wọn; kí ó sì san ẹ̀san wọn bí ó ti tọ́. **5** Nítorí pé wọn kò ka ọ́şẹ́ Olúwa sí, tábí àwọn ọ́şẹ́ owó rẹ̀ òun ó rún wọn wọ́lẹ̀ kì yóò sì gbé wọn ró mó. **6** Alábúkún fún ni Olúwa! Nítorí pé ó ti gbọ́ ohùn èbẹ̀ mi. **7** Olúwa ni agbára mi àti asà mi; nínú rẹ̀ ni mo gbé̀kẹ̀lẹ̀; àní, ó sì ràn mí lẹ́wọ́. Okàn mi sì gbé sókè fún ayọ́ àní pèlú orin mi mo fi opẹ́ fún un. **8** Olúwa ni agbára àwọn èniyàn rẹ̀ òun ni odi ìgbàlá àwọn ẹ̀ni àmí òróró rẹ̀. **9** Ìwo gba àwọn èniyàn rẹ̀ là, kí ó sì búkún àwọn ajogún rẹ̀; di olùşọ́-àgùntàn wọn, kí ó sì gbé wọn lẹ̀ké títí ayérayé.

29 Saamu ti Dafidi. Ẹ́ fi fún Olúwa, èyìn èdà ọ̀run, ẹ́ fi fún Olúwa, ọ̀go àti alágbára. **2** Fi fún Olúwa, àní ọ̀go orúkọ́ rẹ̀; sin Olúwa nínú ewà iwà mímọ́. **3** Ohùn Olúwa n ré àwọn omi kojá; Ọlórùn ọ̀go sán àrà, Olúwa san ara. **4** Ohùn Olúwa ní agbára; ohùn Olúwa kún fún olárlá. **5** Ohùn Olúwa fa igi kedari; Olúwa nàà ló fọ́ igi kedari Lebanoni ya. **6** Ó mú Lebanoni fo bí í ọ̀mọ́ málúù, àti Sirioni bí ọ̀mọ́ àgbànréré. **7** Ohùn Olúwa ní ya bí owó iná mọ̀nà. **8** Ohùn Olúwa ní mi aginjù. Olúwa mi aginjù Kadeşi. **9** Ohùn Olúwa ní ó lọ́ igi óákù, ó n mú abo àgbònrín bí, ó sì bọ́ igi igbó sí ìhòhò. Àti nínú tẹ̀mpilì rẹ̀ gbogbo ohùn wí pé, “Ogo!” **10** Olúwa jókòò, Ó sì jẹ́ ọ̀ba lóri ọ̀şàn omi; Olúwa jókòò lóri itẹ́ gégé bí Ọba títí lááláé. **11** Kí Olúwa fi agbára fún àwọn èniyàn rẹ̀; búkún àwọn èniyàn rẹ̀ pèlú àlàáfíá.

30 Saamu. Orin. Fún iyàşímímọ́ Tẹ̀mpilì. Ti Dafidi. Èmi yóò kókíkí í rẹ̀, Olúwa, nítorí iwò ni ó gbé mí lẹ̀ké tí iwò kò sì jẹ́ kí àwọn ọ́tá mí kí ó yò mí. **2** Olúwa Ọlórùn mi, èmi ké pè ó fún ìrànłọ́wọ́, iwò sì ti wò mí sán. **3** Olúwa, iwò ti yọ́ okàn mi jáde kúrò nínú isà òkú, mú mi padà bọ́ sípò aláàyè kí èmi má ba à lọ́ sínú ìhò. (Sheol **h7585**) **4** Kọ́ orin iyin sí Olúwa, èyìn olódodo; kí ẹ́ sì fi opẹ́ fún orúkọ́ rẹ̀ mímọ́. **5** Nítorí pé ìbínú rẹ̀ wà fún ìgbà díẹ̀, ojúrere rẹ̀ wà títí ayérayé; ẹ̀kun lè pè títí di alẹ̀, şùgbọ̀n ayọ́ yóò wá ní òwúrò. **6** Ní ìgbà ayé mi, mo wí pé, “a kì yóò şí mí ní ipò padà.” **7** Nípa ojúrere rẹ̀, Olúwa, iwò ti gbé mí kalẹ̀ bí òkè tí ó ní agbára; iwò pa ojú rẹ̀ mó, àyà sì fò mí. **8** Sí ọ́ Olúwa, ni mo ké pè é; àti sí Olúwa ní mo sọkún fún àánú: **9** “Èrè kì ní ó wà nínú ikú ìparun mi, nínú ìlọ́ sí ìhò mí? Eruku yóò a yìn ó bí? Njẹ́ yóò sọ nípa òdodo rẹ̀? **10** Gbọ́, Olúwa, kí ó sì şàánú fún mi; iwò Olúwa, jẹ́ olurànlọ́wọ́ mi.” **11** Iwò ti yí ikààánú mi di ijọ́ fún mi; iwò sì ti bọ́ aşọ́ ọ́fọ́ mi, o sì fi aşọ́ ayọ́ wọ́ mí, **12** nítorí ìdí èyí ni kí okàn mi máa yìn ọ́, kí ó má sì ẹ̀ dákẹ́. Ìwo Olúwa Ọlórùn mi, èmi yóò máa fi opẹ́ fún ọ́ títí láé.

31 Fún adarí orin. Saamu ti Dafidi. Nínú rẹ̀, Olúwa ni mo ti rí ààbò; má ẹ̀ jẹ́ kí ojú kí ó tí mí; gbà mí nínú òdodo rẹ̀. **2** Tẹ́ etí rẹ́ sí mi, gbà mí kíákíá; jẹ́ àpáta ààbò mi, jẹ́ odi alágbára láti gbà mí. **3** Iwò pàápàá ni àpáta

àti ààbò mi, nítorí orúkọ rẹ, máa ẹ̀ se olùtò mi, kí o sì ẹ̀ se amọ̀nà mi. 4 Yò mí jáde kúrò nínú àwọn tí wọn de pamọ̀ fún mi, nítorí iwọ̀ ni isádi mi. 5 Ní ọwọ̀ rẹ̀ ni mo fi èmí mi lé; iwọ̀ ni o ti rà mí padà, Olúwa, Ọlórùn òtítọ̀. 6 Èmi ti kórííra àwọn ẹ̀ni tí n fíyèsí òrìṣà tí kò níyè lórí; sùgbón èmi gbékèlè Olúwa. 7 Èmi yóò yò, inú mi yóò dùn nínú ifẹ̀ ríla rẹ̀, nítorí iwọ̀ ti rí ìbínújẹ̀ mi iwọ̀ ti mò ọkàn mi nínú ìpọ̀njú. 8 Pèlù, iwọ̀ kò sì fà mí lé àwọn ọ̀tá lówó iwọ̀ ti fi eṣẹ̀ mí lé ibi ààyè ríla. 9 Šàánú fún mi, iwọ̀ Olúwa, nítorí mo wà nínú ìpọ̀njú; ojú mí fi ìbínújẹ̀ wọn, ọkàn àti ara mí pèlú. 10 Èmi fi ìbànújẹ̀ lo ojú mí àti àwọn ọ̀dún mí pèlú imí èdùn; agbára mi ti kúnà nítorí òsì mi, egungun mi sì ti rún dànù. 11 Èmi di ẹ̀ni ègàn láàrín àwọn ọ̀tá mi gbogbo, pèlúpèlú láàrín àwọn aláduúgbò mi, mo sì di èrù fún àwọn ojúlùmò mi; àwọn tí ó rí mí ní òde ní yera fún mi. 12 Èmi ti di ẹ̀ni ìgbàgbé kúrò ní ọkàn gégé bí ẹ̀ni tí ó ti kú; èmi sì dàbí ohun èlò tí ó ti fọ̀. 13 Nítorí mo gbọ̀ ọ̀rọ̀ ègàn ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ ìpayà tí ó yí mi ká; tí wọn gbimọ̀ pọ̀ sí mi, wọn sì sòtẹ̀ sí mí láti gba èmí mi. 14 Sùgbón èmi gbékèlẹ̀ ọ̀, iwọ̀ Olúwa; mo so wí pé, “Iwọ̀ ní Ọlórùn mi.” 15 Ìgbà mí ní bẹ̀ ní ọwọ̀ rẹ̀; gbà mí kúrò ní ọwọ̀ àwọn ọ̀tá mí àti àwọn onínúibíni. 16 Jé kí ojú rẹ̀ kí ó tan imọ̀lẹ̀ sí iránṣẹ̀ rẹ̀ lára; gbà mí nínú ifẹ̀ rẹ̀ tí ó dúró šinšin. 17 Má ẹ̀ jẹ̀ kí ojú kí ó tí mí, Olúwa; nítorí pé mo ké pè ọ̀; jé kí ojú kí ó tí èniyàn búburú; jé kí wọn lo pèlú idaàmú sí isà òkú. (Sheol h7585) 18 Jé kí àwọn ètè irọ̀ kí ó dáké jéé, pèlú ìgbéraga àti ikégàn, wọn sọ̀rọ̀ àfọ̀jùdí sí olódodo. 19 Báwo ni titóbi oore rẹ̀ ti pọ̀ tó, èyí tí iwọ̀ ti ní ní ìpamọ̀ fún àwọn tí ó bèrù rẹ̀, èyí tí iwọ̀ rọ̀jò rẹ̀ níwájú àwọn èniyàn tí wọn fi ọ̀ ẹ̀ se ibi isádi wọn. 20 Ní abẹ̀ ìbòdòjì iwájú rẹ̀ ni iwọ̀ pa wọn mó sí kúrò nínú ìdímòlẹ̀ àwọn èniyàn; ní ìbùgbé rẹ̀, o mú wọn kúrò nínú ewu kúrò nínú ìjà ahọ̀n. 21 Olùbúkún ni Olúwa, nítorí pé ó ti fi àgbà iyanu ifẹ̀ tí ó ní sí mi hàn, nígbà tí mo wà ní ìlú tí wọn rògbà yíká. 22 Èmi tí sọ̀ nínú ìdàgírì mi, “A gé mi kúrò ní ojú rẹ̀!” Sibẹ̀ iwọ̀ ti gbọ̀ èbè mi fún àánú nígbà tí mo ké pè ọ̀ fún ìrànlowó. 23 È fẹ̀ Olúwa, gbogbo èyin èniyàn rẹ̀ mímọ̀! Olúwa pa olódodo mó, ó sì san án padà fún agbéraga ní èkúnréré. 24 Jé alágbára, yóò sì mú yín ní àyà le gbogbo èyin tí ó dúró de Olúwa.

32 Ti Dafidi. Maskili. Ìbùkún ni fún àwọn tí a dárí ìrẹ̀kọ́já wọn jì, tí a sì bo eṣẹ̀ wọn mọ̀lẹ̀. 2 Ìbùkún ni fún ọ̀kúnrin náà ẹ̀ni tí Olúwa kò ka eṣẹ̀ rẹ̀ sí í lórùn àti nínú èmí ẹ̀ni tí kò sí ètàn. 3 Nígbà tí mo dáké, egungun mi di gbígbó dànù nípa ìkérora mi ní gbogbo ojó. 4 Nítorí pé ní ọ̀sán àti ní ọ̀ru ọwọ̀ rẹ̀ wúwo sí mí lára; agbára mi gbẹ̀ tán gégé bí oorú èrùn. (Sela) 5 Èmi jéwọ̀ eṣẹ̀ mí sí ọ̀ àti pé èmi kò sì fi ààdòdodo mí pamọ̀. Èmi wí pé, “Èmi yóò jéwọ̀ eṣẹ̀ mí fún Olúwa,” iwọ̀ sì dárí èbi eṣẹ̀ mí jì mí. (Sela) 6 Nítorí náà jé kí gbogbo àwọn olódodo máa gbà àdúra sí ọ̀ ní ìgbà tí a lè rí ọ̀; nítóótó nígbà tí ìṣàn omi náà bá ru sókè, wọn kí yóò lè dé ọ̀dọ̀ rẹ̀. 7 Iwọ̀ ni ibi ìpamọ̀ mi; iwọ̀ yóò pa mí mó kúrò nínú ìyọnu; iwọ̀ yóò fi orin ìgbàlá yí mi ka. (Sela) 8 Èmi yóò kọ̀ ọ̀, èmi yóò sì fi eṣẹ̀ rẹ̀ lé ọ̀nà tí iwọ̀ yóò rìn èmi yóò máa gbà ọ̀ ní ìyànjú, èmi

yóò sì máa fi ojú mí tọ̀ ọ̀. 9 Má ẹ̀ dàbí eṣin tàbí íbáaka, tí kò ní òye ẹ̀nu ẹ̀ni tí a gbọ̀dọ̀ fi ìjǎnu bọ̀, kí wọn má ba à súnmọ̀ ọ̀. 10 Ọ̀pọ̀ ikáàánú ní yóò wà fún èniyàn búburú, sùgbón ifẹ̀ Olúwa tí ó dúró šinšin ni yóò yí àwọn tí ó ní ìgbékèlè nínú Olúwa ká. 11 È yò nínú Olúwa, kí ẹ̀ sì ní inú dídùn, èyin olódodo; ẹ̀ sì máa kọ̀rin, gbogbo èyin tí àyà yín dúró šinšin.

33 È yò nínú Olúwa, èyin olódodo; ìyin si ye fún ẹ̀ni dídúró šinšin. 2 È yin Olúwa pèlú dùùrù; ẹ̀ máa fi ohun èlò olókún mēwàà kọ̀rin sí í. 3 È kọ̀ orin tuntun sí í; ẹ̀ máa fi ogbogbón lu ohun èlò orin sí í, pèlú ariwo. 4 Nítorí pé ọ̀rọ̀ Olúwa dúró šinšin, gbogbo isẹ̀ rẹ̀ ni à ní ẹ̀ se nínú òtítọ̀. 5 Ó fẹ̀ òtítọ̀ àti ìdájọ̀; ilé ayé kún fún ìdúró šinšin àti àánú Olúwa. 6 Nípasẹ̀ ọ̀rọ̀ Olúwa ni a ẹ̀ se dá àwọn ọ̀run, àti gbogbo àwọn egbé ogun wọn nípa ìmísí ẹ̀nu rẹ̀. 7 Ó kò àwọn omi ọ̀kun jọ gégé bí èyí tí ó wà nínú ìgò; ó sì fi ibú ẹ̀ se ilé ìšúra gbogbo. 8 Jé kí gbogbo ayé kí ó bèrù Olúwa: jé kí gbogbo àwọn olùgbé ayé kí ó wà nínú ìbèrù rẹ̀. 9 Nítorí tí ó sọ̀rọ̀, ó sì ti rí bẹ̀; ó pàṣe ọ̀ sì dúró šinšin. 10 Olúwa ti mú imòrán àwọn orilẹ̀-èdè wá sí asán; ó sì mú àrẹ̀kẹ̀rẹ̀kẹ̀ àwọn èniyàn di šíṣàkì í. 11 Ìgbimọ̀ Olúwa dúró tífí ayérayé, àni irò inú rẹ̀ láti ìrandiran ni. 12 Ìbùkún ni fún orilẹ̀-èdè náà, Ọlórùn ẹ̀ni tí Olúwa jẹ̀ tirẹ̀, àti àwọn èniyàn náà tí ó ti yan ẹ̀ se iní rẹ̀. 13 Olúwa wò láti ọ̀run wá; Ó sì rí gbogbo ìran èniyàn. 14 Níbi tí ó ti jókòò lórí itẹ̀ Ó wò gbogbo àwọn olùgbé ayé 15 ẹ̀ni tí ó ẹ̀ se àyà wọn bákan náà, ó sì kíyèsí isẹ̀ wọn. 16 A kò gba ọ̀ba kan là nípasẹ̀ ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ àwọn omo-ogun; kò sì sí jagunjagun tí a gbà sílẹ̀ nípa agbára ríla rẹ̀. 17 Ohun asán ni eṣin fún isẹgun; bẹ̀ni kí yóò fi agbára ríla rẹ̀ gbani sílẹ̀. 18 Wò ó, ojú Olúwa wà lára àwọn tí ó bèrù rẹ̀, àti lára àwọn tí ó ní ìrètí nínú ifẹ̀ rẹ̀ tí ó dúró šinšin. 19 Láti gba ọkàn wọn kúrò lówó ikú àti láti pa wọn mó láààyè lówó iyan. 20 Ọkàn wa dúró de Olúwa; òun ni ìrànlowó wa àti asà wa. 21 Ọkàn wa yò nínú rẹ̀, nítorí pé, àwa gbékèlè orúkọ̀ rẹ̀ mímọ̀. 22 Kí àánú rẹ̀, Olúwa, kí ó wà lára wa, àni gégé bí àwa ti ní ẹ̀ se ìrètí nínú rẹ̀.

34 Tí Dafidi. Nígbà tí ó díbón bí ẹ̀ni tí ní ẹ̀ se wèrè níwájú Abimeleki, ẹ̀ni tí ó lé e lo, ó sì jáde lo. Èmi yóò máa fi ìbùkún fún Olúwa nígbà gbogbo; ìyin rẹ̀ yóò máa wà ní ẹ̀nu mí tífí láé. 2 Ọkàn mí yóò máa sògo nínú Olúwa; jé kí àwọn onírèlẹ̀ gbọ̀ kí inú wọn kí ó sì máa dùn. 3 Gbé Olúwa ga pèlú mi; kí ẹ̀ sì jé kí a jọ gbé orúkọ̀ rẹ̀ lékè. 4 Èmi wá Olúwa, ó sì dá mí lóhùn; Ó sì gbà mí kúrò nínú ìbèrù mi gbogbo. 5 Wọn wò ó, imọ̀lẹ̀ sí mó wọn; ojú kò sì tí wọn. 6 Ọkúnrin olùpọ̀njú yí kígbé, Olúwa sì gbóhùn rẹ̀; ó sì gbà á là kúrò nínú gbogbo ìpọ̀njú rẹ̀. 7 Angeli Olúwa yí àwọn tí ó bèrù rẹ̀ ká ó sì gbà wọn. 8 Tọ̀ ọ̀ wò kí o sì rí í wí pé Olúwa dára; èni ayọ̀ ni ọ̀kúnrin náà tí ó gbékèlè ààbò nínú rẹ̀. 9 È bèrù Olúwa, èyin èniyàn rẹ̀ mímọ̀, nítorí pé kò sì àini fún àwọn tí ó bèrù rẹ̀. 10 Àwọn omo kinníun a máa ẹ̀ se aláini ebi a sì máa pa wọn; sùgbón àwọn tí ó wá Olúwa kí yóò ẹ̀ se aláini ohun tí ó dára. 11 Wá, èyin omo mi, fi etí sí mi; èmi yóò kọ̀ ọ̀ yín ní èrù

Olúwa. **12** Ta ni nínú yín tí n fẹ̀ iyè, tí ó sì n fẹ̀ ojò púpò; kí ó lè gbádùn ojò rere? **13** Pa ahọn rẹ̀ mò kúrò nínú ibi àti ètè rẹ̀ kúrò ní ètàn síso. **14** Yà kúrò nínú ibi kí ó sì ẹ̀ rere; wá àlàáfíà, kí ó sì lépa rẹ̀. **15** Ojú Olúwa n ẹ̀ lára àwọn olódodo; etí i rẹ̀ sì sí sí ẹ̀kún wọn. **16** Ojú Olúwa korò sí àwọn tí n ẹ̀ ẹ̀ búburú; láti ké irántí wọn kúrò lórí ilẹ̀. **17** Nígba tí olódodo bá ké fún irànlówò, Olúwa a máa gbò, a sì yò wọn jáde láti inú gbogbo wàhálà wọn. **18** Olúwa súnmò etí òdò àwọn oníròbìnjé òkàn; ó sì gba irú àwọn tí í ẹ̀ oníròra òkàn là. **19** Ìpónjù àwọn olódodo pò, sùgbón Olúwa gbà wọn kúrò nínú gbogbo rẹ̀. **20** Ó pa gbogbo egungun wọn mò; kò sí òkàn tí ó dá nínú wọn. **21** Ibi ni ó mú ikú ikà wá, àti àwọn tí ó kóríra olódodo ni yòò jèbi. **22** Olúwa ra òkàn àwọn iránṣẹ̀ rẹ̀ padà; kò sí òkàn nínú àwọn tí ó gbékèlè tí yòò jèbi.

35 Ti Dafidi. Olúwa, gbógun ti àwọn tí n gbóguntì mi; kí ó sì kọ ojù ijá sí àwọn tí ó n bá mi í já! **2** Di asà àti àpáta mú, kí ó sì dide fún irànlówò mi! **3** Fa idà àti òkò yò kí ó sì dojúko àwọn tí n lé mi. Sọ fún òkàn mi pé, “Èmi ni igbàlà rẹ̀.” **4** Kí wọn kí ó dààmú, kí a sì ti àwọn tí n lépa òkàn mi lójú; kí a sì mú wọn padà, kí a sì dààmú àwọn tí n gbèrò ìpalára mi. **5** Jé kí wọn dàbí ìyàngbò níwájú aféfé, kí àngeli Olúwa kí ó máa lé wọn kiri. **6** Jé kí ònà wọn kí ó sòkùnkùn, kí ó sì máa yò, kí àngeli Olúwa kí ó máa lépa wọn! **7** Nítòrí pé, ní ànimídí ni wọn de àwọn wọn sílẹ̀ fún mi, ní ànimídí ni wọn wa kòtò sílẹ̀ fún òkàn mi. **8** Kí ìparun kí ó wá sí orí rẹ̀ ní òjiji. Àwọn rẹ̀ tí ó de, kí ó mú òn tìkára rẹ̀; kí wọn sùbú sínú kòtò sí ìparun ara rẹ̀. **9** Nígba nàà ni òkàn mi yòò yò nínú Olúwa, àní, yòò sì máa yò nínú igbàlà rẹ̀. **10** Gbogbo egungun mi yòò wí pé, “Ta ni ó dàbí í ìwò Olúwa? O gba tálàkà lówò àwọn tí ó lágbara jù ú lo, tálàkà àti aláini lówò ẹ̀ni tí n fí ẹ̀ ikógún?” **11** Àwọn ẹ̀lẹ̀rì èké dide; wọn n bi mi ní ohun tí èmi kò mò. **12** Wón fi búburú san ire fún mi; láti sọ òkàn mi di òfo. **13** Sùgbón bí ó se ti èmi ní, nígbà tí wọn n ẹ̀ ẹ̀ àisàn, mo wọ aṣò òfò; mo fi àwẹ̀ pón ara mi lójú. Mo gba àdúrà pèlú ìteríba ní oókan àyà mi; **14** èmi n lọ kiri bí ẹ̀ni n sòfò bí i ẹ̀ni wí pé fún òrẹ̀ tàbí ẹ̀gbón mi ni. Èmi teríba nínú ìbànjúé bí ẹ̀ni tí n sòfò iyà rẹ̀. **15** Sùgbón nínú ikòsè mi wọn sì yò, wọn sì kó ara wọn jò; wọn kó ara wọn jò sí mi; àní àwọn tí èmi kò mò. Wón fà mí ya wọn kò sì dáké. **16** Bí àwọn àgbàgbèbè tí n ẹ̀ ẹ̀lẹ̀yà ní àpẹ̀jẹ̀ wọn pa eyín won keke sí mi. **17** Yòò tí pé tò Olúwa, tí ìwò yòò máa wò wọn ló? Yò mí kúrò nínú ìparun wọn, àní èmi í mí kúrò lówò kinniún. **18** Nígba nàà ni èmi yòò sọpẹ̀ fún Ọ̀ nínú àjò nílá; èmi yòò máa yìn Ọ̀ ní àwujò òpò èniyàn. **19** Má ẹ̀ jé kí àwọn òtá mi kí ó yò lórí í mi; bèè ni kí ó má ẹ̀ ẹ̀ àwọn tí ó kóríra mi ní ànimídí máa sẹ́jú sí mi. **20** Nítòrí pé wọn kò sọ òrẹ̀ àlàáfíà, sùgbón wọn lóyún òrẹ̀ ètàn sí àwọn èniyàn dídáké ilẹ̀ nàà. **21** Wón ya enu wọn gbòdò sí mi; wón wí pé, “Háà! Háà! Ojú wa sì ti rí i.” **22** Ìwò ti rí i Olúwa; má ẹ̀ dáké! Olúwa má ẹ̀ jinnà sí mi! **23** Dìdè! ru ara rẹ̀ sòké fún ààbò mi, àti sí òràn mi, Ọ̀lòrun mi àti Olúwa mi! **24** Ẹ̀ se idájó mi, Olúwa Ọ̀lòrun mi, gégé bí

òdodo rẹ̀, kí ó má sí ẹ̀ jé kí wọn kí ó yò lórí mi! **25** Má ẹ̀ jé kí wọn wí nínú ara wọn pé, “Háà! A ti rí ohun tí òkàn wa n fẹ̀!” Má ẹ̀ jé kí wọn kí ó wí pé, “A ti gbé e mi.” **26** Kí ojù kí ó tì wọn, kí wọn kí ó sì dààmú pò, àní àwọn tí n yò sí ìyọnu mi kí a fi ìtjú àti àbùkù wò wọn ní aṣò tí n gbéraga sí mi. **27** Jé kí àwọn tí ó fẹ̀ idálàre mi fò fún ayò àti idùnnú; kí wọn máa sọ ò títí ló, “Pé gbígbéga ni Olúwa, sí àlàáfíà iránṣẹ̀ rẹ̀.” **28** Nígba nàà ni ahọn mi yòò máa sọrò òdodo rẹ̀, àti ìyìn rẹ̀ ní gbogbo ojò.

36 Fún adarí orin. Ti Dafidi iránṣẹ̀ Olúwa. Ìrè-òfin-kojá èniyàn búburú jé kí n mò nínú òkàn mi pé, ibèrù Ọ̀lòrun kò sí níwájú wọn. **2** Nítòrí pé wọn pón ara wọn ní ojù ara wọn títí tí a kò fi le rí ẹ̀ṣẹ̀ wọn láti kóríra. **3** Ọ̀rò enu wọn ni ẹ̀ṣẹ̀ òhun ètàn; wọn ti fi ọ̀gbón àti síṣe rere sílẹ̀. **4** Wón gbìmò iwà ikà nígbà tí wọn wá lórí ibùsùn wọn: wọn gba ònà tí kò dára wọn kò sì kọ ònà ibi sílẹ̀. **5** Ìdúró sìnṣin ifẹ̀ rẹ̀, iwò Olúwa, ó ga dé ọ̀run, òtítò ọ̀ rẹ̀ ga dé àwosánmò. **6** Òdodo rẹ̀ dàbí àwọn òkè Ọ̀lòrun, àwọn idájó rẹ̀ dàbí ibú nílá; iwò gba ẹ̀ranko àti èniyàn là, Olúwa. **7** Báwo ni ìṣeun idúró sìnṣin ifẹ̀ rẹ̀ tí tó! Ọ̀lòrun! Kí gbogbo ọ̀mọ èniyàn le sá sí abẹ̀ ọ̀jiji iyẹ̀ rẹ̀. **8** Àsè ilẹ̀ rẹ̀ yòò tẹ̀ wọn lórùn gidigidi; iwò yòò sì mú wọn mu nínú odò inú dídùn rẹ̀. **9** Nítòrí pé pèlú rẹ̀ ni orisun iyẹ̀ wà: nínú imòlẹ̀ rẹ̀ ni àwa yòò rí imòlẹ̀. **10** Mú ìṣeun ifẹ̀ ẹ̀ rẹ̀ sí àwọn tí ó mò ọ̀n àti igbàlà rẹ̀ sí àwọn tí ó ní Ìdúró sìnṣin òkàn! **11** Má ẹ̀ jé kí ẹ̀ṣẹ̀ agbéraga kí ó wá sí orí mi, kí ó má sí jé kí ọ̀wọ̀ àwọn èniyàn búburú sí mí ní ipò. **12** Níbẹ̀ ni àwọn onísẹ̀ ẹ̀ṣẹ̀ gbé sùbú sí: a rẹ̀ wọn sílẹ̀, wọn kì yòò le è dide!

37 Ti Dafidi. Má ẹ̀ ikanra nítòrí àwọn olùṣe búburú, kí iwò má sí ẹ̀ ẹ̀ ìlara nítòrí àwọn onísẹ̀ ẹ̀ṣẹ̀; **2** nítòrí pé wọn yòò gbẹ̀ bí i koríko, wọn yòò sì rẹ̀ dànù bí ewéko tútù. **3** Gbékèlè Olúwa, kí ó sì máa ẹ̀ rere; torí pé iwò yòò gbé ilẹ̀ nàà, kí ó sì gbádùn ààbò rẹ̀. **4** Ẹ̀ se inú dídùn sí Olúwa; òn yòò sí fún ọ̀ ní ifẹ̀ inú rẹ̀. **5** Fi ònà rẹ̀ lé Olúwa lówò; gbékèlè pèlú, òn yòò sì ẹ̀ ẹ̀. **6** Yòò sì mú kí òdodo rẹ̀ jáde bí imòlẹ̀ òwùrò, àti idájó rẹ̀ bí ọ̀sán gangan. **7** Iwò dáké jéé níwájú Olúwa, kí ó sì fi sùùrù dúró de é; má ẹ̀ ẹ̀ ikanra nítòrí àwọn tí n rí rere ní ònà wọn, nítòrí ọ̀kúnrin nàà ti mú èrò búburú ẹ̀. **8** Fásèyìn nínú inúbíbi, kí ó sì kọ̀ ikáánú sílẹ̀, má ẹ̀ ẹ̀ se ikanra, kí ó má ba à ẹ̀ búburú pèlú. **9** Nítòrí tí á ó gé àwọn olùṣe búburú kúrò, sùgbón àwọn tí ó bá dúró de Olúwa àwọn ni yòò jogún ilẹ̀ nàà. **10** Síbẹ̀ nígbà díẹ̀ sí i, àwọn èniyàn búburú kì yòò sí mò; nítòtòtò iwò yòò fi ara balẹ̀ wo ipò rẹ̀, wọn kì yòò sí níbẹ̀. **11** Sùgbón àwọn ọ̀lòkàn tútù ni yòò jogún ilẹ̀ nàà, wọn yòò sì máa ẹ̀ se inú dídùn nínú ọ̀pòlọ̀pò àlàáfíà. **12** Èniyàn búburú di ríkí sí olòtítò, wọn sì pa eyín wọn keke sí wọn; **13** sùgbón Olúwa rẹ̀rìn-in sí àwọn èniyàn búburú, nítòrí tí ó rí wí pé ojò wọn n bọ. **14** Èniyàn búburú fa idà yò, wọn sì tẹ̀ àwọn ọ̀run wọn, láti sọ tálàkà àti aláini kalẹ̀, láti pa àwọn tí ó dúró sìnṣin. **15** Idà wọn yòò wọ̀ àyà wọn ló, àti wí pé ọ̀run wọn yòò sì ẹ̀. **16** Ohun díẹ̀ tí olódodo ní, sànjú ọ̀pò ọ̀rò èniyàn búburú; **17** nítòrí pé a òó ẹ̀

owó àwọn èniyàn búburú, sùgbón Olúwa gbé olódodo sókè. **18** Olúwa mo àwọn ojó àwọn tó dúró sìnşin, àti wí pé ilẹ̀ inú wọn yóò wà tífi ayérayé. **19** Ojú kì yóò tí wọn ní àkókò ibi, àti ní ojó iyàn, a ó tẹ̀ wọn lórùn. **20** Sùgbón àwọn èniyàn búburú yóò sègbé. Àwọn òtá Olúwa yóò dàbí ewà oko tútù; wọn fò lo; bi èèfin ni wọn yóò fò lo kúrò. **21** Àwọn èniyàn búburú yá, wọn kò sì san án padà, sùgbón àwọn olódodo a máa sàánú, a sì máa fi fún ni; **22** nítorí àwọn tí Olúwa bá búkún ni yóò jogún ilẹ̀ nàà, àwọn tí ó fi bú ni a ó gé kúrò. **23** Ilàà ìgbésè èniyàn rere wá láti òdò Olúwa wá, o sì se inú dídún sí ònà rè; **24** bí ó tilẹ̀ subú a kì yóò ta á nù pátápátá, nítorí tí Olúwa di owó rè mú. **25** Èmi ti wà ni èwe, báyí èmi sì dàgbà; sibé èmi kò ì tí ì ri kí a kọ olódodo sílẹ̀, tàbí kí irú-omọ̀ rè máa şagbe oúnje. **26** Alááánú ni òun nígbà gbogbo a máa yá ni; a sì máa búsi i fún ni. **27** Lo kúrò nínú ibi, kí o sì máa şe rere; nígbà nàà ni iwọ̀ yóò gbé ní ilẹ̀ nàà tífi lááláé. **28** Nítorí pé Olúwa fẹ̀ràn ìdájò òtító, kò sì kọ̀ àwọn èniyàn mímọ̀ rè sílẹ̀. Àwọn olódodo ni a ó pamọ̀ tífi ayérayé, sùgbón àwọn omọ̀ èniyàn búburú ni a ó ké kúrò. **29** Olódodo ni yóò jogún ilẹ̀ nàà, yóò sì máa gbé ibè tífi ayérayé. **30** Ènu olódodo sọ̀rò ogbón, ahọ̀n rè a sì máa sọ̀rò ìdájò. **31** Òfin Olórùn rè ní bẹ̀ ní àyà wọn; àwọn ìgbésè rè kì yóò yè. **32** Èniyàn búburú ñ şó olódodo, Ó sì ñ wá ònà láti pa á. **33** Olúwa kì yóò fi lé e lówó kì yóò sì dá a lèbi, nígbà tí a bá ñ şe ìdájò rè. **34** Dúró de Olúwa, kí o sì máa pa ònà rè mọ̀. Yóò sì gbé o lèkè láti jogún ilẹ̀ nàà; nígbà tí a bá gé àwọn èniyàn búburú kúrò iwọ̀ yóò ri. **35** Èmi ti rí èniyàn búburú tí ñ hu iwà ikà, ó sì fi ara rè gbilẹ̀ bí igi tútù nílá, **36** sùgbón ní ìşéjú kan sí i ó kojá lo, sì kiyèsi, kò sì sí mọ̀; bi ó tilẹ̀ jẹ̀ wí pé mo wá a kiri, sùgbón a kò le è ri. **37** Maa kiyèsi èni pípé, kí o sì wo èni tó dúró sìnşin; nítorí àlàáfia ni òpin okùnrin nàà. **38** Sùgbón àwọn olùrékojá ni a ó parun papọ̀; iran àwọn èniyàn búburú ni a ó gé kúrò. **39** Igbàlà àwọn onídùúrò sìnşin wá láti òdò Olúwa; òun ni ààbò wọn ní igbà ipónjú **40** Olúwa yóò ràn wọn lówó yóò sì gbà wọn; yóò gbà wọn lówó èniyàn búburú, yóò sì gbà wọn là, nítorí tí wọn gbékèlè e.

38 Saamu Dafidi. Èbè. Olúwa, má şe bá mi wí nínú ibínú rè, bẹ̀n ni kí o má şe fi iyà jẹ̀ mí nínú ìrunú rè. **2** Nítorí tí ofà rè kàn mọ̀ mi sìnşin, owó rè sì kì mí mólẹ̀. **3** Kò sí ibi yiyè ní ara à mi, nítorí ibínú rè; kò sí àlàáfia nínú egungun mi nítorí i èşè mi. **4** Nítorí àisedéédéé mi ti borí mí mólẹ̀; wọn tó iwón bi àjàgà tí ó wúwo jù fún mi. **5** Ogbé mi ñ rùn ó sì dibàjè nítorí òmùgò mi. **6** Èmi ni jòwèrè, orí mi tẹ̀ ba gidigidi èmi ñ şòfò rìn kiri ní gbogbo ojó. **7** Nítorí ègbé mi kún fún ìgbóná tí ñ jóni kò sì şí ibi yiyè ní ara mi. **8** Ara mi hù, a sì wó mí jéjéjé; mo kórora nítorí ìrùkèrúò àyà mi. **9** Olúwa, gbogbo ifẹ̀ mi ñ bẹ̀ níwájú rè; imí èdùn mi kò sá pamọ̀ fún o. **10** Àyà mi ñ mí hejẹ, agbára mi yè mí sílẹ̀; bí ó şe ti imólẹ̀ ojú mi ni, ó ti lo kúrò lára mi. **11** Àwọn òrẹ̀ mi àti àwọn ełegbé mi dúró lókèèrè réré kúrò nibi ipónjú mi, àwọn alábágbé mi, dúró lókèèrè. **12** Àwọn tí n wá èmí mi de okùn sílẹ̀ fún

mi; àti àwọn tí ó fé pa mí lára ñ sọ̀rò nípa iparun, wón sì ñ gbèrò ètàn ní gbogbo ojó. **13** Sùgbón mo dàbí adití odi, èmi kò gbọ̀ òrò; àti bí odi, tí kò le sọ̀rò. **14** Nítòótó, mo rí bí okùnrin tí kò gbọ̀rò, àti bí ènu èni tí kò sí ijìyàn. **15** Sùgbón sí o Olúwa, iwọ̀ ni mo dúró dè; iwọ̀ ni, Olúwa Olórùn mi, èni tí yóò dáhùn. **16** Nítorí tí mo gbàdúrà, “Gbòhùn mi, kí wọn má ba à yò mí; nígbà tí èşè mi bá yò wọn yóò máa gbé ara wọn ga sí mi.” **17** Nítorí tí mo ti şetán láti şubú, ìrora mi sì wà pèlú mi nígbà gbogbo. **18** Mo jéwọ̀ ìrèkojá mi; àánú sì se mí fún èşè mi. **19** Àwọn tí ó jẹ̀ òtá mi láníndíi pàtàkì, wọn lágbara púpọ̀, òpòlòpò ní àwọn tí ó kóríra mi lónà òdi. **20** Àwọn tí wọn ñ fi ibi san rere fún mi àwọn ni òtá mi nítorí pé mò ñ tọ̀ ìre lẹ̀yìn. **21** Má şe kọ̀ mí sílẹ̀, iwọ̀ Olúwa! Olórùn mi, má şe jìnnà sí mi. **22** Yára láti ràn mí lówó, Olúwa, Olùgbàlà mi.

39 Fún adarí orin. Fún Jedutuni. Saamu Dafidi. Mo wí pé, “Èmi yóò şò ònà mi kí èmi kí ó má fi ahọ̀n mi şe; èmi yóò fi ijánu kó ara mi ní ènu níwọn igbà tí èniyàn búburú bá ñ bẹ̀ ní iwájú mi.” **2** Mo fi idáké ya odi; mo tilẹ̀ pa ènu mi mọ̀ kúrò nínú òrò rere; ibànújẹ̀ mi sì pò sí i. **3** Àyà mi gbóná ní inú mi. Nígbà tí mo ñ şàşàrò, iná ràn; nígbà nàà ni mo fi ahọ̀n mi sọ̀rò: **4** “Olúwa, jé kí èmi kí ó mọ̀ òpin mi, àti iwọn ojó mi, bí ó ti rí kí èmi kí o le mọ̀ igbà tí mó ní nihin-ín. **5** Iwọ̀ ti şe ayé mi bí ibú àtèlẹ̀wọ̀, ojó orí mi sì dàbí asán rè ní iwájú rè. Dájúdájú olúkùlùkù èniyàn nínú ìjókòò rere nè jásí asán pátápátá. (Sela) **6** “Nítòótó ni olúkùlùkù ñ rìn kiri bí òjiji. Nítòótó ni wón ñ yo ara wọn lènu lóri asán; wón ñ kó orò jọ, wón kò sì mọ̀ èni tí yóò ko lo. **7** “Sùgbón ní isinsin yií, Olúwa, kín ni mo ñ dúró dè? Irètí mí ñ bẹ̀ ní òdò re. **8** Gbà mí lówó ìrèkojá mí gbogbo. Kí o má sì sọ̀ mí di èni ègàn àwọn èniyàn búburú. **9** Mo dáké jéjé; èmi kò sì ya ènu mi, nítorí wí pé iwọ̀ ni ó şe é. **10** Mú paşan rè kúrò ní ara mi; èmi sègbé tán nípa lílú owó rè. **11** Iwọ̀ fi ibáwí kilò fún èniyàn nítorí èşè, iwọ̀ a mí ewà rè parun bí kòkòrò aşo; nítòótó asán ni èniyàn gbogbo. **12** “Gbọ̀ àdúrà mi, Olúwa, kí o sì fetí sí igbe mi; kí o má şe di etí rè sí èkún mi. Nítorí àlẹ̀jò ni èmi lódò rè, àti àtípò, bí gbogbo àwọn baba mi ti rí. **13** Dá mi sí, kí èmi lè ní agbára, kí èmi tó lo kúrò nihin-ín yií, àti kí èmi ó tó şe aláísí.”

40 Fún adarí orin. Ti Dafidi. Saamu. Mo fi pèlèpèlè dúró de Olúwa; ó sì deṣí sí mi, ó sì gbọ̀ èkún mi. **2** Ó fà mí yo gòkè láti inú ihò iparun, láti inú erẹ̀ pòtòpòtò, ó sì fi èşè mi lé orí apáta, ó sì jé kí ìgbésè mi wà láifoyà. **3** Ó fi orin tuntun sí mi lènu, àní orin iyìn sí Olórùn wa. Opo yóò rí i wọn yóò sì bèrù, wọn yóò sì gbékèlè Olúwa. **4** Ayọ̀ ni fún àwọn wọn-òn-ni tí ó fi Olúwa şe gbékèlè wọn tí wọn kò sì yípàdà sí agbèraga, tàbí àwọn tí ó yapa lo sí òdò olórùn miiran. **5** Olúwa Olórùn mi, òpòlòpò ni àwọn ìşè iyanu tí iwọ̀ ti şe. Àwọn ohun tí iwọ̀ ti şètò sílẹ̀ fún wa; ni ènikèni kò le kà wọn fún o lèşèşè, tí èmi yóò sì sọ̀rò wọn, wọn ju ohun tí èniyàn le è kà lo. **6** Èbọ̀ àti eran ebọ̀ ni iwọ̀ kò fé, iwọ̀ ti şí mí ní etí. Ore ebọ̀ sísun àti ebọ̀ èşè ni iwọ̀ kò béèrè. **7** Nígbà nàà ni mo wí pé, “Èmi niyí; nínú

iwé kíkà ní a kọ ọ nípa tẹ̀mi wí pé. **8** Mo ní inú didún láti se ifẹ̀ è re, iwọ Ọlọrun mi, òfin rẹ̀ ní bẹ̀ ní àyà mí.” **9** Èmi ti so iròyin ayọ̀ ti igbàlà láàrín àwùjọ́ nílá; wò ó, èmi kò pa ètẹ̀ mi mò, gégé bí iwọ̀ ti mò, iwọ Ọlúwa. **10** Èmi kò fi irànlówó igbàlà sin ní àyà mi; èmi tí sòrò nípa òtítọ̀ àti igbàlà rẹ̀. Èmi kò sì pa ìseun ifẹ̀ rẹ̀ àti òtítọ̀ rẹ̀ mò kúrò láàrín àwọn ọ̀jọ́ nílá. **11** Iwọ̀ má ẹ̀, fa àánú rẹ̀ tí ó rọ̀nú sẹ̀yin kúrò lódò mi Ọlúwa; jẹ́ kí ìseun ifẹ̀ rẹ̀ àti òtítọ̀ rẹ̀ kí ó máa pa mi mò títí ayérayé. **12** Nítorí pé àiniye ibi ni ó yí mi káákiri, èşẹ̀ mi sì di mò mi, títí tí èmi kò fi ríran mò; wọn pò ju irun orí mi lọ, àti wí pé àyà mí ti kùnà. **13** Jẹ́ kí ó wù ó, iwọ Ọlúwa, láti gba mí là; Ọlúwa, yára láti ràn mí lówó. **14** Gbogbo àwọn wòn-òn-nì ni kí ojú kí ó tí kí wọn kí ó sì dààmú; àwọn tí n wá ọkàn mi láti parun jẹ́ kí a lé wọn padà sẹ̀yin kí a sì dójúti wọn, àwọn tí n wá ìpalára mi. **15** Jẹ́ kí àwọn tí ó wí fún mi pé, “Háà! Háà!” ó di ẹnì à fi ọwọ̀ rọ̀ sẹ̀yin nítorí itijú wọn. **16** Jẹ́ kí gbogbo àwọn tí n wá ọ̀ kí ó máa yọ̀ kí inú wọn sì máa dùn sí ọ; kí gbogbo àwọn tí ó sì fẹ́ igbàlà rẹ̀ kí ó máa wí nígbà gbogbo pé, “Gbígbeḡa ni Ọlúwa!” **17** B́í ó se ti èmi ni, taláka àti aláini mí èmi, şùgbọ̀n Ọlúwa n se irántí mi. Iwọ̀ ni olurànlówó mi àti igbàlà mi; má ẹ̀ jẹ́ kí ó pé, iwọ Ọlọrun mi.

41 Fún adarí orin. Saamu Dafidi. Ibùkún ni fún ẹnì tí ó n ro ti aláini: Ọlúwa yóò gbà á ní gbà ipònjú. **2** Ọlúwa yóò dààbò bọ̀ ó yóò sì pa ọkàn rẹ̀ mò: yóò bükún fún un ní orí ilẹ̀ kò sì ní fi silẹ̀ fún ifẹ̀ àwọn ọ̀tá rẹ̀. **3** Ọlúwa yóò gbà á lórí àkète àisàn rẹ̀ yóò sì mú un padà bọ̀ sípò kúrò nínú àisàn rẹ̀. **4** Ní tí èmi, mo wí pé “Ọlúwa, şàánú fún mi; wò mí sà, nítorí pé mo ti şẹ̀ sí ọ.” **5** Àwọn ọ̀tá mi ní sòrò mi nínú àrànkan, pé, “Nígbà wo ni yóò kú, ti orúkọ rẹ̀ yóò sì run?” **6** Nígbàkígba tí ẹnìkan bá wá wò mí, wọn ní sòrò ètàn, nígbà tí àyà rẹ̀ bá kó èşẹ̀ jọ̀ sí ara rẹ̀; nígbà tí ó bá jáde lọ̀ yóò sì máa tàn án kálẹ̀. **7** Àwọn ọ̀tá mi gbimọ̀ papọ̀ nípa mi; èmi ni wòn n gbimọ̀ ibi sí, **8** wọn wí pé, “Ohun búburú ní ó di mò ọ̀n şinşin àti ní ibi tí ó dúbùlẹ̀ sí, kí yóò dide mò.” **9** Pàápàá, ọ̀rẹ̀ mi tímótímọ̀, ẹnì tí mo gbékèlẹ̀, ẹnì tí ó n jẹ̀ nínú oúnjẹ̀ mi, tí gbé gígíşẹ̀ rẹ̀ sòkè sí mi. **10** Şùgbọ̀n iwọ Ọlúwa, şàánú fún mi; gbé mi sòkè, kí n ba lẹ̀ san fún wọn. **11** Èmi mò pé inú rẹ̀ dùn sí mí, nítorí ọ̀tá mi kò borí mi. **12** B́í ó se tẹ̀mi ni iwọ̀ di mí mú nínú iwà òtítọ̀ mi iwọ̀ sì gbé mi kalẹ̀ níwájú rẹ̀ títí láé. **13** Olùbükún ni Ọlúwa, Ọlọrun Israèli, láé àti láéláé.

42 Fún adarí orin. Maskili ti àwọn ọ̀mọ Ọkọra. B́í àgbònrín tí n mí hejẹ̀ sí ipa oddò omi, bejẹ̀ ni ọkàn mi ní mí hejẹ̀ sí ọ Ọlọrun. **2** Òùngbẹ Ọlọrun n gbẹ ọkàn mi, fún Ọlọrun aláàyè. Nígbà wo ni èmi ó lọ̀ bá Ọlọrun? **3** Oúnjẹ̀ mi ni omijé mi ní ọsán àti ní òru, nígbà tí àwọn èniyàn n wí fún mi ní gbogbo ojọ̀ pé, “Ọlọrun rẹ̀ dà?” **4** Nígbà tí mo bá rántí nnkan yií, èmi tú ọkàn mi jáde nínú mi: èmi ti bá ọ̀pọ̀ ọ̀jọ̀ èniyàn lọ̀, èmi bá wọn lọ̀ sí ilẹ̀ Ọlọrun pèlú ohùn ayọ̀ àti ìyin, pèlú ọ̀pọ̀ èniyàn tí n pa ojọ̀ mí mú mò. **5** Èşẹ̀ tí ó fi n rẹ̀wẹ̀sí, iwọ ọkàn mi? Èşẹ̀ tí ara rẹ̀ kò fi lélé nínú mí? Iwọ ẹ̀ irètí ní tí Ọlọrun, nítorí èmi

yóò sà à máa yìn in, Olùgbàlà mi àti Ọlọrun mi. **6** Ọlọrun mi, ọkàn mi n rẹ̀wẹ̀sí nínú mi: nítorí náà, èmi ó rántí rẹ̀ láti ilẹ̀ Jordani wá, láti Hermoni láti òkè Mibsari. **7** Ibú omi n pe ibú omi nípa híhó omi şişàn rẹ̀ gbogbo rírú omi àti bíbì omi rẹ̀ bọ̀ mí mọ̀lẹ̀. **8** Ní ọsán ní Ọlúwa ran ifẹ̀ rẹ̀, àti ní àşàlẹ̀ ni orin rẹ̀ wà pèlú mi àdúra sí Ọlọrun ayé mi. **9** Èmi wí fún Ọlọrun àpáta mi, “Èşẹ̀ ti iwọ̀ fi gbàgbé mi? Èşẹ̀ tí èmi o fi máa rìn nínú ibànújẹ̀, nítorí inilára ọ̀tá?” **10** B́í ẹnì pe idà egungun mi ni ègàn tí àwọn ọ̀tá mi n gàn mí, bí wọn tí n bèèrè ní gbogbo ojọ̀. “Níbo ni Ọlọrun rẹ̀ wà?” **11** Èşẹ̀ tí iwọ̀ fi n rẹ̀wẹ̀sí, iwọ ọkàn mi? Èşẹ̀ tí ara rẹ̀ kò fi lélé nínú mí? Fi irètí rẹ̀ sínú Ọlọrun, nítorí èmi yóò sì máa yìn in, Òun ni Olùgbàlà mi àti Ọlọrun mi.

43 Dá mi láre, Ọlọrun mi, kí ó sì gba ọ̀rọ̀ mi rò lódò àwọn aláilááánú orílẹ̀-èdè: yọ̀ mí kúrò lówó èlẹ̀tàn àti àwọn èniyàn búburú. **2** Iwọ̀ ni Ọlọrun ibi agbára mi. Èşẹ̀ ti iwọ̀ fi kò mi sílẹ̀? Èşẹ̀ tí èmi yóò máa rìn nínú ibinújẹ̀, nítorí inilára lódò àwọn ọ̀tá? **3** Rán imọ̀lẹ̀ àti òtítọ̀ rẹ̀ jáde, jẹ́ kí wọn ó máa dààbò bọ̀ mí; jẹ́ kí wọn mú mi wá sí òkè mí mú rẹ̀, sí ibi tí iwọ̀ n gbé. **4** Nígbà náà ni èmi ó lọ̀ sí ibi pepẹ Ọlọrun, sí Ọlọrun ayọ̀ mi àti idunnú mi, èmi yóò yìn ọ̀ pèlú dùùrù, iwọ Ọlọrun, Ọlọrun mi. **5** Èşẹ̀ tí ó fi n rẹ̀wẹ̀sí, iwọ ọkàn mi? Èşẹ̀ tí ó fi n ru sòkè nínú mí? Fi irètí rẹ̀ sínú Ọlọrun, nítorí èmi yóò máa yìn in, Òun ni Olùgbàlà mi àti Ọlọrun mi.

44 Fún adarí orin. Ti àwọn ọ̀mọ Ọkọra. Maskili. À ti fi eti wa gbọ, Ọlọrun; àwọn baba wa tí so fún wa ohun tí iwọ ẹ̀ ní ojọ̀ wọn, ní ojọ̀ pípẹ̀ sẹ̀yin. **2** Iwọ̀ fi ọwọ̀ rẹ̀ lé orílẹ̀-èdè jáde, Iwọ̀ sì gbin àwọn baba wa; iwọ̀ run àwọn èniyàn náà Iwọ̀ sì mú àwọn baba wa gbilẹ̀. **3** Kí í se nípa idà wọn ni wọn gba ilẹ̀ náà, bejẹ̀ ni kí í se apá wọn ní ó gbà wọn bí kò ẹ̀; ọwọ̀ ọ̀tún rẹ̀ àti, apá rẹ̀; àti imọ̀lẹ̀ ojú rẹ̀, nítorí iwọ̀ fẹ̀ wọn. **4** Iwọ̀ ni ọ̀ba àti Ọlọrun mi, ẹnì tí ó pàşẹ̀ işẹ̀gun fún Jakọbu. **5** Nípaşẹ̀ rẹ̀ ni àwa ó bi àwọn ọ̀tá wa şubú; nípaşẹ̀ orúkọ rẹ̀ ni àwa ó tẹ̀ àwọn ọ̀tá tí ó dide sí wa mọ̀lẹ̀, **6** èmi kí yóò gbékèlẹ̀ ọ̀run mi, idà mí kí yóò mú işẹ̀gun lórí àwọn ọ̀tá wá, **7** şùgbọ̀n iwọ̀ fún wa ní işẹ̀gun lórí àwọn ọ̀tá wa, iwọ̀ sì ti dójúti àwọn tí ó kóriira wa. **8** Nínú Ọlọrun àwa n şògo ní gbogbo ojọ̀, àwa ó sì yin orúkọ rẹ̀ títí láé. (Sela) **9** Şùgbọ̀n nísinsin yií, iwọ̀ ti kọ̀ wá, iwọ̀ sì ti dójúti wá, Iwọ̀ kò sì bá àwọn ọ̀mọ-ogun wa jáde mò. **10** Iwọ̀ ti bá wa já, iwọ̀ sì ti şẹ̀gun wa níwájú àwọn ọ̀tá wa, àwọn ọ̀tá wa ti gba ilẹ̀ wa, wọn sì fi ipá gba oko wa. **11** Iwọ̀ fi wá fún jijẹ̀ bí ẹ̀ran àguntàn, Iwọ̀ sì ti tú wa ká sí áárín àwọn kẹ̀fẹ̀rì. **12** Iwọ̀ ta àwọn èniyàn rẹ̀ fún owó kẹ̀kẹ̀rẹ̀, Iwọ̀ kò sì jẹ̀ èrè kankan lórí iye tí iwọ̀ tà wọn. **13** Iwọ̀ so wá di ẹnì ẹ̀sín ní ọ̀dò àwọn aláduúgbò wa, eleyà àti ẹnì àbùkù sí àwọn tí ó yí wa ká. **14** Iwọ̀ ti so wá di ẹnì ifisòrò láàrín àwọn orílẹ̀-èdè; àwọn èniyàn n mí orí wọn sí wa. **15** Idojúti mí ní bẹ̀ pèlú mí ní gbogbo ojọ̀, itijú sí bojú mí mọ̀lẹ̀, **16** nítorí ọ̀rọ̀ ègàn àti ọ̀rọ̀ ètàn ní ojú àwọn ọ̀tá àti olùgbẹ̀san. **17** Gbogbo àwọn nnkan wònyí n şelẹ̀ sí wa, síbẹ̀ àwa kò gbàgbé rẹ̀ bejẹ̀ ni a kò şéké sí májẹ̀mú rẹ̀. **18** Ọkàn wa kò padà sẹ̀yin; bejẹ̀ ni eşẹ̀ wa kò yẹ̀ kúrò ní

ònà rẹ. **19** Sùgbón wón kolù wá, ìwọ sì sọ wá dí ẹran ọdẹ fún àwọn ẹranko búburú, tí wọn sì fi òkùnkùn biribiri bò wá mọlẹ. **20** Bí àwà bá tí gbàgbé orúkọ Qlórùn wa tàbí tí a na ọwọ wa sí qlórùn àjẹjí. **21** Njẹ Qlórùn kì yòd rí ìdí rẹ, níwọn ìgbà tí ó mọ ohun ìkòkò inú òkàn? **22** Síbẹ, nitorí rẹ àwà da àyà kọ ikú, ní ojoojúmọ a n kà wá sí bí àgùntàn fún pípa. **23** Jí, Olúwa! Èṣe tí ìwọ n sùn? Dide fúnra rẹ! Má ṣe kò wá sílẹ láléálá. **24** Èṣe tí ìwọ n pa ojú rẹ mọ tí ìwọ sì gbàgbé ìpónjù àti inira wa? **25** Nitorí a ẗerí òkàn wa ba sínú eruku; ara wa sì dì mọ erupẹ ilẹ. **26** Dide kí o sì ràn wá lówó; rà wá padà nitorí ifẹ rẹ tí ó dúró ẗinṣin.

45 Fún adarí orin. Tí ohun orin “Lílí.” Ti orin àwọn ọmọ Kora. Maskili. Orin ìgbéyáwò. Ọkàn mi mọ ọdẹ rere gégé bí mo ṣe ní sọ ohun tí mo ti ṣe fún ọba ahọn mi ni kálámù ayára kòwé. **2** Ìwọ yanjú ju àwọn ọmọ èniyàn lọ: a da oore-ọfẹ sí o ní ètè: nitorí nàà ni Qlórùn ṣe búkún fún ọ láléálá. **3** Gba idà rẹ mọ ihà rẹ, ìwọ alágbára jùlọ wa ara rẹ ní ògo àti olánlá. **4** Nínú olánlá rẹ, máa gẹṣin lọ ní àlàáfíà lórí òtítọ, iwà tútù àti òtítọ; jẹ kí ọwọ ọtún rẹ ṣe ohun èrù. **5** Jẹ kí ọfà mímú rẹ dá ọkàn àwọn ọtá ọba lu jẹ kí àwọn orílẹ̀-èdè ṣubú sí abẹ ẹṣẹ rẹ. **6** Qlórùn láé, àti láléálá ni itẹ rẹ, ọpá aládé ijọba rẹ, ọpá aládé òtítọ ni. **7** Ìwọ fẹ olódodo, ìwọ sì kóriíra iwà búburú nígbà nàà Qlórùn, Qlórùn rẹ ti yàn ọ ṣe olórí àwọn ẹlẹgbé rẹ, nípa fífi àmì òróró ayọ kùn ọ. **8** Gbogbo aṣọ rẹ ni ó n rùn pèlú òjìá àti aloe àti kasia; láti inú ààfin tí a fi eyin erin ṣe orin olókún ẗẹrẹ mọ inú rẹ dùn. **9** Àwọn ọmọbínrin àwọn ọba wá nínú àwọn àyànfẹ rẹ, ní ọwọ ọtún rẹ ni ayaba nàà gbé dúró nínú wúra Ofiri. **10** Gbọ ìwọ ọmọbínrin, ronú kí o sì deṣi rẹ sí mi gbàgbé àwọn èniyàn rẹ àti ilẹ baba rẹ. **11** Bẹẹ ni ọba yòd fẹ ẹwà rẹ gidigidi nitorí òun ni olúwa rẹ kí ìwọ sì máa ẗeríba fún un. **12** Ọmọbínrin ọba Tire yòd wá pèlú èbùn àwọn ọkúnrin ọlórọ yòd máa wá ojúrere rẹ. **13** Gbogbo ọgo ni ti ọmọbínrin ọba ní àárín ilẹ rẹ, iṣẹ wúra onà abẹrẹ ní aṣọ rẹ. **14** Nínú aṣọ olówó iyebíye ni a mú un tọ ọba wá, àwọn wúndiá egbé rẹ ẗélẹ e, wọn sí mú un tọ ọ wá. **15** Wọn sí mú un wá pèlú ayọ àti inú dídùdùn wọn sì wọ ààfin ọba. **16** Ọmọ rẹ ni yòd gba ipò baba rẹ ìwọ yòd sì fi wọn joye lórí ilẹ gbogbo. **17** Èmí yòd máa rántí orúkọ rẹ ní iran gbogbo, nígbà nàà ni orílẹ̀-èdè yòd yin ọ láé àti láléálá.

46 Fún adarí orin. Ti àwọn ọmọ Kora. Gégé bí ti alamoti. Orin. Qlórùn ni ààbò àti agbára wa ó jẹ olùrànłowó ní ìgbà ìpónjù. **2** Nitorí nàà àwà kì yòd bèrù, bí a tilẹ sí ayé ní ìdí, tí òkè sì ṣubú sínú Òkun. **3** Tí omi rẹ tilẹ n hó tí ó sì n m̀ì tí àwọn òkè nílá tilẹ n m̀ì pèlú ọwọ agbára rẹ. (Sela) **4** Odò nílá kan wá tí ẗiṣàan rẹ mú inú ilú Qlórùn dùn, ibi mímọ, níbi tí Ọgá-ògo ní gbé. **5** Qlórùn wá pèlú rẹ, kò ní yẹ: Qlórùn yòd ràn àn lówó ní kùtùkùtù òwùrò. **6** Àwọn orílẹ̀-èdè ní bínú, àwọn ilẹ ọba ṣubú, ó gbé ohun rẹ sókè, ayé yò. **7** Olúwa àwọn ọmọ-ogun wá pèlú wa, Qlórùn Jakọbu ni ààbò wa. **8** Ẹ wá wọ iṣẹ Olúwa irú ahoro tí ó ṣe ní ayé. **9** O mú ọtẹ tán de ọpin ilẹ ayé ó ṣe ọrun, ó sì gé ọkò sí mejí ó fi kẹkẹ ogun jóná. **10** Ẹ dúró

jẹ, kí e sì m̀ò pé èmi ní Qlórùn. A ó gbé mi ga nínú àwọn orílẹ̀-èdè, a ó gbé mi ga ní ayé. **11** Olúwa àwọn ọmọ-ogun wá pèlú wa; Qlórùn Jakọbu sì ni ààbò wa.

47 Fún adarí orin. Ti àwọn ọmọ Kora. Saamu. Ẹ pàtẹwó, gbogbo èyin èniyàn e hó sí Qlórùn pèlú orin ayọ tó rinlẹ. **2** Báwo ni Olúwa Ọgá-ògo ti ní èrù tó ọba nílá lórí gbogbo ayé. **3** Ẹ ikápá àwọn orílẹ̀-èdè lábé wa àwọn èniyàn lábé ẹṣẹ wa **4** Ó mú ilẹ iní wa fún wa, olá Jakọbu, eni tí ó fẹ wa. **5** Qlórùn tó gòkè lọ tí dùn tayọ, Olúwa ti òun ti ariwo ipè. **6** Ẹ kọrin iyin sí Qlórùn, e kọrin iyin. Ẹ kọrin iyin sí ọba wa, e kọrin iyin! **7** Nitorí Qlórùn ni ọba gbogbo ayé, e kọrin iyin pèlú Saamu! **8** Qlórùn je ọba lórí gbogbo kẹfẹrì; Qlórùn jòkòò lórí itẹ iwà mímọ rẹ. **9** Àwọn aládé ayé kó ara wọn jọ gégé bí èniyàn Qlórùn Abrahamu nitorí asà ayé ti Qlórùn ni, òun ni ó ga jùlọ.

48 Orin. Saamu ti àwọn ọmọ Kora. Èni nílá ní Olúwa, tí ó sí yẹ láti máa yin ní ilú Qlórùn wa, lórí òkè mímọ rẹ. **2** Ó dára nínú ipò itẹ rẹ, ayọ gbogbo ayé, òkè Sioni, ní ihà àriwá ní ilú ọba nílá. **3** Qlórùn wá nínú ààbò ààfin rẹ; ó fi ara rẹ hàn láti jẹ odi alágbára. **4** Nígbà tí àwọn ọba kógun jọ pò, wón jùmò n kọjá lọ. **5** Wón rí i, bẹẹ ni ẹnu sì yá wón, a yọ wón lẹnu, wón yára lọ. **6** Ẹrù sì bà wón níbẹ, irora gégé bí obinrin tí ó wá nínú irọbí. **7** Ìwọ bà wón jẹ gégé bí ọkò orí omi Tarṣiṣi, wón fónká láti ọwọ ijì ilà-òdùn. **8** Gégé bí a ṣe gbọ, bẹẹ ni àwà rí, ní inú Olúwa àwọn ọmọ-ogun ní ilú Qlórùn wa, Qlórùn jẹ kí ó wá ní abẹ ààbò tífi láléálá. (Sela) **9** Làárín ẗempili rẹ, Qlórùn, àwà ti n sọ ti iṣeun ifẹ rẹ. **10** Gégé bí orúkọ rẹ Qlórùn, iyin rẹ dé ọpin ayé, ọwọ ọtún rẹ kún fún òdodo. **11** Jẹ kí òkè Sioni kí ó yọ kí inú àwọn ọmọbínrin Juda kí ó dùn nitorí ìdájọ rẹ. **12** Rìn Sioni kiri lọ yíká rẹ, ka ilẹ iṣọ rẹ. **13** Kiyèsì odi rẹ, kiyèsì àwọn ààfin rẹ kí èyin ilẹ máa wí fún iran tí n bọ. **14** Nitorí Qlórùn yìi Qlórùn wá ní tífi ayé, òun ni yòd ṣe amọ̀nà wa tífi dè ọpin ayé.

49 Fún adarí orin. Ti àwọn ọmọ Kora. Saamu. Ẹ gbọ èyí, gbogbo èniyàn! Ẹ fi etí sí i, gbogbo èyin aráyé. **2** Àti eni tí ó ga àti eni tí ó kéré taláák àti olólá pèlú! **3** Ẹnu mi yòd sọrọ ọgbón, èrò láti ọkàn mi yòd mú òye wá **4** èmi yòd de etí mi sílẹ sí òwe, èmi yòd sí ọdẹ ìkòkò mi sílẹ lójú okùn dùrù. **5** Èṣe ti èmi yòd bèrù nígbà tí ojò ibi dé? Nígbà tí èṣe àwọn ajinnilẹṣe mí yí mi ká, **6** àwọn tí o gbékèlẹ ọrọ wón, tí wón sì n ṣe ilé ní òpòlọpọ ọrọ wón. **7** Kò sí ọkúnrin tí ó lè ra èmí ẹnikẹjì rẹ padà tàbí san owó iràpadà fún Qlórùn. **8** Nitorí iràpadà fún eni jẹ iyebíye kò sí sí iye owó tó tó fún sísan rẹ, **9** ní tí kí ó máa wá tífi ayé láiri isà òkú. **10** Nitorí ọpọ èniyàn rí ọkúnrin ológbón tí ó kú, bẹẹ ni aṣiwèrè àti aláilógbón pèlú sẹgbé wón sì fi ọrọ wón ṣilẹ fún èlómírán. **11** Iboji wón ni yòd jẹ ilẹ wón láléálá, ibùgbé wón láti irandíran, wón sọ orúkọ ilẹ wón ní orúkọ ara wón. **12** Sùgbón ọkúnrin tí o wá nínú olá kò dúró pé ó sì dàbí ẹranko tí ó sẹgbé. **13** Èyí ni òtítọ àwọn èniyàn tí ó gbàgbó nínú ara wón, àti àwọn tí n ẗèlẹ wón, tí ó gba ọrọ wón. (Sela) **14** Gégé bí àgùntàn ni a tẹ wón

sínú isà òkú ikú yóò jẹun lórí wọn; ẹni tí ó dúró Ẹ̀sìnshìn ní yóò, jẹ ọ̀bá lórí wọn ní òwúrò. Èwà wọn yóò díbàjé, isà òkú ní ibùgbé èwà wọn. (Sheol 7H585) 15 Şùgbòṅ Ọ̀lòrun yóò ra ọ̀kàn mi padà kúrò nínú isà òkú, yóò gbé mi lọ sòdò òun fún rara rẹ. (Sheol 7H585) 16 Má Ẹ̀ bẹ̀rù nígbà tí ẹ̀nikan bá dí ọ̀lòrò. Nígbà tí iyin ilẹ̀ rẹ̀ ní pò sí í. 17 Nítórí kí yóò mú ohun kan lọ nígbà tí ó bá kú, ọ̀gò rẹ̀ kò ní bá a sòkalẹ̀ sí ipò òkú. 18 Nígbà tí ó wà láyé, ó sùre fún ọ̀kàn ara rẹ. Àwọn ẹ̀niyàn yìn ọ̀ nígbà tí iwo Ẹ̀ se rere. 19 Òun yóò lọ sí ọ̀dò iran àwọn baba rẹ̀ àwọn tí kí yóò rí imòlẹ̀ ayé. 20 Ọ̀kúnrin tí ó ní ọ̀láfá tí kò ní òye dàbí ẹ̀ranko tí ó Ẹ̀gbé.

50 Saamu ti Asafu. Olúwa, Ọ̀lòrun alágbára, sòrò kí ó sí pe ayé jò láti ilà-òòrun tíftí dé iwo rẹ. 2 Láti Sioni wá, pípé ni èwà, Ọ̀lòrun tí ní tan imòlẹ̀ 3 Ọ̀lòrun ní bọ, bẹ̀ẹ̀ ni kí yóò dáké, iná yóò máa jó níwájú rẹ, àti ní àyíká rẹ̀ ní ẹ̀fúfúfú líle yóò tí máa já ká. 4 Yóò sí pe àwọn ọ̀run láti òkè wá jò àti ayé, kí ó le máa Ẹ̀ idarò àwọn ẹ̀niyàn rẹ. 5 “Kò àwọn ẹ̀niyàn mínmọ̀ jò fún mi àwọn tí wọn fi ebo dá májẹmú fún mi.” 6 Àwọn ọ̀run yóò sí sòrò òdodo rẹ, nítórí Ọ̀lòrun fúnra rẹ̀ ni onídájájó. 7 “È ẹ̀gbò, ẹ̀yin ẹ̀niyàn mi, ẹ̀mi yóò sí sòrò, iwo Israẹ̀lì, ẹ̀mi yóò jẹ́rìí sí ọ̀: ẹ̀mi ní Ọ̀lòrun, àní Ọ̀lòrun rẹ. 8 Ẹ̀mi kí yóò bá ọ̀ wí nítórí àwọn írúbo rẹ, tàbí ọ̀rẹ̀ ebo sísun rẹ, ẹ̀yí tí ó wà níwájú mi ní iğbà gbogbo. 9 Ẹ̀mí kò fẹ̀ kí ó mú akọ̀ málúú láti iran ilẹ̀ tí ó kọ̀ fún un, tàbí kí ó mú òbúkọ̀ láti inu agbo eran rẹ. 10 Nítórí gbogbo eran igbò ní tẹ̀mì àti eran ọ̀sìn lórí ẹ̀gbèrùn òkè. 11 Ẹ̀mi mọ̀ gbogbo ẹ̀yẹ̀ ní orí àwọn òkè nílá àti gbogbo ẹ̀dá aláàyè tí ó wà ní orí ilẹ̀ ní tẹ̀mì. 12 Bí ebi tilẹ̀ ní pa mí, ẹ̀mi kí yóò sọ̀ fún ọ̀, nítórí ayé ni tẹ̀mì àti ohun gbogbo tí ó wà ní inu rẹ. 13 Njẹ̀ ẹ̀mi yóò ha jẹ̀ eran akọ̀ málúú tàbí mú ẹ̀jẹ̀ òbúkọ̀? 14 “Rú ẹ̀bo ọ̀pẹ̀ sí Ọ̀lòrun, kí ó sí san ẹ̀jẹ̀ rẹ̀ fún Ọ̀gá-ògò. 15 Kí ó sí pè mí ní ọ̀jọ̀ ipònjú, ẹ̀mi yóò gbà ọ̀, iwo yóò sí bu ọ̀láfá fún mi.” 16 Şùgbòṅ Ọ̀lòrun sọ̀ fún àwọn, ẹ̀niyàn búburú: “Kí ní ẹ̀tò tí ó ní tí iwo fi ní tún àwọn ilàna mi sọ, tàbí tí iwo sí ní sọ̀ májẹmú mi ní ẹ̀nu rẹ? 17 Iwo kórífra àşẹ̀ mi mí, iwo sí sá ọ̀rò mí tí sí apá kan. 18 Nígbà tí iwo rí olẹ̀, iwo dára pò mọ̀ ọ̀n, iwo sí da ara rẹ̀ dé àwọn alágbèrè. 19 Iwo lo ẹ̀nu rẹ̀ fún aburú, iwo sí ní fi ahọ̀n rẹ̀ pète ẹ̀tàn. 20 Ní iğbà gbogbo iwo ní sòrò sí arákúnrin rẹ, iwo sí ní ba orúkọ̀ ọ̀mọ̀ iyá rẹ̀ jẹ. 21 Àwọn nńkan wónyí ni iwo tí se, mo sí dáké; iwo rò pé mo jẹ̀ írú kan náà bí ìrẹ, şùgbòṅ ẹ̀mi yóò bá ọ̀ wí, ẹ̀mi yóò sí fi ẹ̀sùn kàn ọ̀ ní ojú ara rẹ. 22 “Njẹ̀ iwo ro ẹ̀yí wò, ẹ̀yin tí ó gbàgbé Ọ̀lòrun. Bí bẹ̀ẹ̀ kọ̀ ẹ̀mi yóò fa yin ya pèrèpèrè, láisí ẹ̀ni tí yóò gbà yin silẹ̀. 23 Ẹ̀ni tí ó ba ní ebo ọ̀rẹ̀-ọ̀pẹ̀ bu ọ̀láfá fún mi; kí ó sí tún ọ̀nà rẹ̀ se, kí ẹ̀mi kí ó le fi iğbàlà Ọ̀lòrun hàn án.”

51 Fún adarí orin. Saamu ti Dafidi. Nígbà tí wólíf Natani tọ̀ wá, léyìn tí Dafidi dá ẹ̀şẹ̀ àgbèrè rẹ̀ pèlú Batşeba. Şàánú fún mi, Ọ̀lòrun, gégé bí ídúró şinşin ifẹ̀ rẹ̀, gégé bí ọ̀pò àánú rẹ̀ kí ó sí pa gbogbo ẹ̀şẹ̀ mi rẹ. 2 Wẹ̀ gbogbo àşedéédéé mi nù kúrò kí ó sí wẹ̀ mi mọ̀ kúrò nínú ẹ̀şẹ̀ mi! 3 Nítórí mo mọ̀ gbogbo ẹ̀şẹ̀ mi, nígbà gbogbo ni ẹ̀şẹ̀ mi wà níwájú mi. 4 Sí ọ̀, iwo nikan soşo, ni mo deşẹ̀ sí

ni mo sí se búburú níwájú rẹ̀, kí a lè dá ọ̀ lare nígbà tí iwo bá ní sòrò, kí ó sí le wà lálẹ̀bi, nígbà tí iwo bá ní se idájó. 5 Nítóótó, nínú ẹ̀şẹ̀ ní a tí bí mí, nínú ẹ̀şẹ̀ ní iyá mí sí lóyún mi. 6 Nítóótó iwo fẹ̀ ọ̀títọ̀ ní inu; iwo kọ̀ mi ní oğbòṅ ní ihà ikòkò. 7 Wẹ̀ mí pèlú ewé híşópù, ẹ̀mi yóò sí mọ̀; fò mí, ẹ̀mi yóò sí funfun ju yinyin lọ. 8 Jẹ̀ kí n gbọ̀ ayọ̀ àti inu didùn; jẹ̀ kí gbogbo egungun tí iwo tí run kí ó máa yò. 9 Pa ojú rẹ̀ mọ̀ kúrò nínú ẹ̀şẹ̀ mi kí ó sí pa gbogbo àwọn àşedéédéé mi rẹ. 10 Dá ọ̀kàn mínmọ̀ sí inu mí, Ọ̀lòrun, kí ó sí tún ẹ̀mí didúró şinşin se sínú mi. 11 Má se jù mi nù kúrò níwájú rẹ̀, kí ó má se gba Ẹ̀mí Mímọ̀ rẹ̀ lówọ̀ mi. 12 Mú ayọ̀ iğbàlà rẹ̀ tọ̀ mí wá, kí ó sí fún mi ní ẹ̀mí ifẹ̀, tí yóò mú mi dúró. 13 Nígbà náà ni ẹ̀mi yóò máa kọ̀ àwọn olùrẹ̀kojá ní ọ̀nà rẹ, àwọn ẹ̀lẹ̀şẹ̀ yóò sí yí padà sí ọ̀. 14 Gbà mí kúrò lówọ̀ ẹ̀bi ẹ̀jẹ̀, Ọ̀lòrun, iwo Ọ̀lòrun iğbàlà mi, ahọ̀n mi yóò sí máa kọ̀rin òdodo rẹ̀ kikan. 15 Olúwa, sí mi ní ẹ̀tẹ̀ mi gbogbo, àti ẹ̀nu mi yóò sí máa kéde iyin rẹ. 16 Nítórí iwo kò ní inu didùn sí ebo, tí ẹ̀mi kò bá mú wá; iwo kò ní inu didùn sí ọ̀rẹ̀ ebo sísun. 17 Ebo Ọ̀lòrun ni íròbinújé ọ̀kàn íròbinújé àti írora ayà. 18 Şe rere ní didùn inu rẹ̀ sí Sioni, se rere; tún odi Jerusalemu mọ. 19 Nígbà náà ni inu rẹ̀ yóò dùn sí ebo òdodo, pèlú ọ̀rẹ̀ ebo sísun àti ọ̀tòtòtò ọ̀rẹ̀ ebo sísun, nígbà náà ni wọn yóò fi akọ̀ málúú rú ẹ̀bo lórí pepẹ̀ rẹ.

52 Fún adarí orin. Maskili ti Dafidi. Nígbà tí Doegi ará Edomu tọ̀ Saulo lọ láti sọ̀ fún pé, “Dafidi wà ní ilẹ̀ Ahimeleki.” Èşẹ̀ tí iwo fi ní se féfé nínú iwà ikà, iwo alágbára ọ̀kúnrin? Èşẹ̀ tí iwo fi ní gbéraga nígbà gbogbo, iwo ẹ̀ni ẹ̀gàn níwájú Ọ̀lòrun? 2 Ahọ̀n rẹ̀ ní gbimò iparun; ó dàbí abẹ̀ mínmú, iwo ẹ̀ni tí ní huwà ẹ̀tàn. 3 Iwo fẹ̀ràn ibi ju ìre lọ, àti èké ju kí ó sọ̀ ọ̀títọ̀ lọ. 4 Iwo fẹ̀ràn ọ̀rọ̀ ipanilára gbogbo, iwo ahọ̀n ẹ̀tàn! 5 Ọ̀lòrun yóò sí lù ọ̀ bolẹ̀ lááláé, yóò sí dí ọ̀ mú, yóò sí já ọ̀ kúrò ní ibujókòò rẹ, yóò sí fà ọ̀ tu kúrò lórí ilẹ̀ aláàyè. (Sela) 6 Àwọn olódodo yóò rí, wọn yóò sí bẹ̀rù wọn yóò sí rẹ̀rin-in rẹ, wí pé, 7 “Èyí ni ọ̀kúnrin náà tí kò fi Ọ̀lòrun se agbára rẹ, bí kò se ní ọ̀pòlọ̀pò ọ̀rọ̀ rẹ̀ ní ó gbékèlè, ó sí mu ara rẹ̀ le nínú iwà búburú rẹ.” 8 Şùgbòṅ ẹ̀mi dàbí igi Olifí tí ó gbilẹ̀ nínú ilẹ̀ Ọ̀lòrun; ẹ̀mi gbékèlè ifẹ̀ Ọ̀lòrun tí kí kùna láé àti lááláé. 9 Ẹ̀mi yóò yìn ọ̀ tíftí fún ohun tí ó tí se; ẹ̀mi ní ìrẹ̀tí nínú orúkọ̀ rẹ, nítórí orúkọ̀ rẹ̀ dára. Ẹ̀mi yóò yìn ọ̀ níwájú àwọn ẹ̀niyàn mínmọ̀.

53 Fún adarí orin. Gégé bí mahalati. Maskili ti Dafidi. Aşiwèrè wí ní ọ̀kàn rẹ̀ pé, “Ọ̀lòrun kò sí.” Wón bajé, gbogbo ọ̀nà wọn sí burú; kò sí ẹ̀nikan tí ní se rere. 2 Ọ̀lòrun bojú wo ilẹ̀ láti ọ̀run sórí àwọn ọ̀mọ̀ ẹ̀niyàn, láti wò bóyá ẹ̀nikan wà, tí ó ní òye, tí ó sí ní wá Ọ̀lòrun. 3 Gbogbo ẹ̀niyàn tí ó tí yí padà, wọn tí parapò di ibàjẹ̀; kò sí ẹ̀nikan tí ó ní se rere, kò sí ẹ̀nikan. 4 Şé àwọn oníşẹ̀ búburú kò ní imọ̀? Àwọn ẹ̀ni tí ní jẹ̀ ẹ̀niyàn mi, bí ẹ̀ni jẹun tí wọn kò sí pe Ọ̀lòrun? 5 Níbè ni iwo gbé wà ní ibèrù ríla níbi tí ẹ̀rù kò gbé sí, nítórí Ọ̀lòrun tí fón egungun àwọn tí ó dó tí ọ̀ ká; iwo tí dójútí wón, nítórí Ọ̀lòrun tí kẹ̀gàn wón. 6 Iğbàlà Israẹ̀lì ibá jade wá láti Sioni! Nígbà tí

Ọlọrun bá mú ohun inú àwọn èniyàn rẹ padà, jẹ kí Jakọbu yọ kí inú Israẹli sì máa dùn!

54 Fún adarí orin. Pèlú ohun èlò orin olókùn. Maskili ti Dafidi. Nígba tí àwọn ará Sifi lọ sọ fún Saulu pé, “Dafidi sá pamọ sódò wa?” Gbà mí, Ọlọrun nípa orúkọ rẹ: dá mí láre nípa agbára rẹ. **2** Gbọ àdúrà mí, Ọlọrun; fi etí sí ọ̀rẹ ẹnu mi. **3** Àwọn agbéraga àlẹjò dide sí mí. Àwọn aninilára sì ní wá mí láti pa, àwọn ẹni tí kò ka Ọlọrun sí ní ojú wọn. **4** Kíyèsì í Ọlọrun ni olùrànlọwọ mí; Olúwa ní ẹni tí ó mú mí dúró, pa wọn run nínú òtítọ rẹ. **5** Jẹ kí ibi padà sẹyìn sí àwọn tí ní sòrọ̀ ibajẹ sí mí; pa wọn run nínú òtítọ rẹ. **6** Èmi yóò rú ẹ̀bọ àtínúwá sí ọ, èmi yóò yin orúkọ rẹ, Olúwa, nítorí tí ó dára. **7** Nítorí tí ó yọ mí kúrò nínú ibi gbogbo ojú mí ti wo isẹgun lórí ọ̀tá mí.

55 Fún adarí orin. Pèlú ohun èlò orin olókùn. Maskili ti Dafidi. Fi etí sí àdúrà mí, Ọlọrun, má ẹ fi ojú pa ẹ̀bẹ mí rẹ: **2** gbọ mí kí o sì dá mí lóhùn. Èrò mí ní dà mí láàmú, èmi sì ní pariwo. **3** Sí ohùn àwọn ọ̀tá ní, nítorí igbe àwọn èniyàn búburú; nítorí wọn mú ìjìyá wá sórí mí, wọn sì kẹgán mí nínú ibínú wọn. **4** Ọkàn mí wá nínú ìrora pèlú; ẹ̀rù ikú kojú jà sí mí. **5** Bèrù àti iwárirí wa sí ara mí; ibèrù ti bọ mí mólẹ. **6** Èmi sọ pé, “Èmi íbá ní iyé bí àdàbà! Èmi íbá fò lọ kí n sì sinmi. **7** Èmi íbá sálò, jìnnà réré, kí n sì dúró sí aginjù; **8** èmi íbá yára lọ sí ibùgbé mí ní ibi ààbò, jìnnà kúrò nínú jì àti ẹ̀fúfúfú lílé.” **9** Da àwọn ẹni búburú láàmú, Olúwa, da ahọ̀n wọn rú, nítorí èmi rí iwà agbára àti jà ní ilú náà. **10** Ọsán àti ọ̀run ni wọn fi ní rìn gbogbo odi kiri; iwà ikà àti ẹ̀ébú wá láàrín rẹ. **11** Iwà búburú ní bẹ ní ààrín rẹ; ẹ̀tàn àti èkè kò kúrò ní igboro rẹ. **12** Tí ọ̀tá bá tabùkù mí, èmi yóò fi ara mọ ọ; tí ọ̀tá bá gbé ara rẹ ga sí mí, èmi íbá sá pamọ fún un. **13** Şùgbọ̀n tí ó bá ẹ iwo, ọ̀kùnrin bí ẹgbé mí, ẹlẹgbé mí, àti ọ̀rẹ tí ó súnmọ mí, **14** pèlú ẹni tí èmi ti jẹ ìgbádún adùn idàpò, bí a ẹ ní rìn pèlú àwùjọ mí ilé Ọlọrun. **15** Kí ikú kí ó dé bá wọn, kí wọn ó lọ láààyè sí isà òkù, jẹ kí wọn ó sọkalẹ sí ibojì pèlú ìpayà, nítorí tí iwà búburú ní bẹ ní ibùjókòò wọn, àti nínú wọn. (Sheol h7585) **16** Şùgbọ̀n èmi pe Ọlọrun; Olúwa yóò sì gbà mí. **17** Ní alẹ, ní òwùrò àti ní ọ̀sán èmi sọkún jáde nínú ìpònjú, o sì gbọ ohùn mí. **18** Ó rà mí padà láilẹwu kúrò nínú ogun tí ó dide sí mí, nítorí ọ̀pòlọ̀pò ní ó dide sí mí. **19** Ọlọrun yóò gbọ, yóò sì pọ̀n wọn lójú àní, ẹni tí ó ti jókòò láti ìgbààni (Sela) nítorí tí wọn kò ní àyípadà, tí wọn kò sì bèrù Ọlọrun. **20** Ọ̀rẹ mí yíi tí dalẹ èmi ọ̀rẹ rẹ; ó ti ba màjẹmú rẹ jẹ. **21** Ọ̀rẹ ẹnu rẹ kúnna ju ọ̀rì-àmọ, şùgbọ̀n ogun wà ní àyà rẹ; ọ̀rẹ rẹ félé ju ọ̀ròrò lọ, şùgbọ̀n idà fifayọ ní wọn. **22** Gbé ẹ̀rù rẹ lọ sí ọ̀dọ Olúwa yóò sì mú ọ dúró; ọ̀run kò ní jẹ kí olódodo şubú. **23** Şùgbọ̀n iwo, Ọlọrun, ni yóò mu àwọn ọ̀tá mí wá sí ihò ìparun; àwọn ẹni tí òngbẹ ẹjẹ ní gbẹ àti ẹni ẹ̀tàn, kí yóò gbé ààbò ojọ wọn. Şùgbọ̀n fún èmi, èmi gbékèlẹ ọ.

56 Fún adarí orin. Ti ohùn “Àdàbà lórí Óákù òkè réré.” Ti Dafidi. Miktamu. Nígba tí àwọn ará Filistini ka mọ ní Gati. Şàánú fún mí, Ọlọrun, nítorí àwọn èniyàn ní fi

ìgbónára lépa mí; ní gbogbo ojọ ni wọn ní kojú jà sí mí, wọn ní mí mí lára. **2** Àwọn ọ̀tá mí ní lé mí ní gbogbo ojọ, àwọn èniyàn ní kojú jà sí mí nínú ìgbéraga wọn. **3** Nígba tí ẹ̀rù bà ní bà mí, èmi o gbékèlẹ ọ. **4** Nínú Ọlọrun èmi yóò máa yìn ọ̀rẹ rẹ, nínú Ọlọrun ni ìgbékèlẹ mí; ẹ̀rù kí yóò bà mí kí ni ẹran-ara lè ẹ se sí mí? **5** Wọn ní yí ọ̀rẹ mí ní gbogbo ojọ, wọn ní gbèrò nígba gbogbo láti se mí níbi. **6** Wọn kó ara wọn jọ, wọn ba. Wón ní sọ ìgbésẹ mí wọn ní làkàkà láti gba èmi mí. **7** San ẹsan isẹ búburú wọn fún wọn; ní ibínú rẹ, Ọlọrun, wó àwọn èniyàn náà bọ sílẹ. **8** Kọ ẹkún mí sílẹ; kò omijé mí sí igò rẹ, wọn kò ha sí nínú ikòsílẹ rẹ bí? **9** Nígba náà ni àwọn ọ̀tá mí yóò pèyìndà nígba tí mo bá pè fún ìrànlọwọ nípa ẹyí ni mo mọ pé Ọlọrun ní bẹ fún mí. **10** Nínú Ọlọrun, ẹni tí mo yìn ọ̀rẹ rẹ nínú Olúwa, ẹni tí mo yìn ọ̀rẹ rẹ, **11** nínú Ọlọrun ni ìgbékèlẹ mí: ẹ̀rù kí yóò bà mí. Kí ni èniyàn lè ẹ se sí mí? **12** Mo jẹ ẹjẹ lábẹ rẹ Ọlọrun: èmi o mú iyìn mi wá fún ọ. **13** Nítorí iwọ tí gbà mí lẹwọ ikú àti ẹsẹ mí lẹwọ ishubú, kí èmi lè máa rìn níwájú Ọlọrun ní ìmólẹ àwọn aláàyè.

57 Fún adarí orin. Ní ohùn “Má ẹ parun.” Ti Dafidi. Miktamu. Nígba tí ó sá níwájú Saulu lọ sínú ihò òkúta. Şàánú fún mí, Ọlọrun, şàánú fún mí, nítorí nínú rẹ ni ààbò ọkàn mí wá. Èmi o fi ààbò mí sí ibi iyé apá rẹ tífi tí ewu yóò fi kojá lọ. **2** Mo kígbé sòkè sí Ọlọrun Ọgà-ògo jùlò, sí Ọlọrun tó ní pa màjẹmú rẹ mọ fún mí. **3** Ọ̀run yóò rànşẹ láti ọ̀run wá, yóò sì gbà mí, bí ẹni tí ní fẹ gbé mí mì tilẹ ní kẹgán mí. Ọlọrun yóò rán àánú rẹ àti òdodo rẹ jáde. **4** Mo wá ní ààrín àwọn kinníun; mo dùbúlẹ ni abẹ àwọn ẹ̀dà búburú, àwọn èniyàn tí eyìn wọn dàbí ọ̀kọ àti ọfà ẹni tí ahọ̀n rẹ jẹ idà mímu. **5** Kí a yìn ọ Ọlọrun, ju ọ̀run lọ, kí ọgo rẹ kò ju tí gbogbo ayé lọ. **6** Wọn ti ta àwọn sílẹ fún ẹsẹ mí: a tẹ orí ọkàn mí ba nínú ìtíjù, wọn gbé kòtò sí ọ̀nà mí: şùgbọ̀n wọn ti jì síbẹ fún ara wọn. **7** Ọkàn mí tí múra Ọlọrun; ọkàn mí ti múra, èmi ó kọrin, èmi ó si máa kọrin iyìn. **8** Jí, iwọ ọkàn mí! Jí, ohun orin èlò àti dùùrù! Èmi tikára mí, yóò sí jì ní kùtíkùtù. **9** Èmi ó máa yìn ọ, Olúwa, láàrín àwọn orílẹ-èdè; èmi ó máa kọrin sí ọ láàrín àwọn èniyàn. **10** Nítorí títóbi ní ifẹ rẹ, tí ó dé ọ̀run; òtítọ rẹ tàn dé àwọsánmọ. **11** Gbígbéga ni ọ, Ọlọrun, ju àwọn ọ̀run lọ; kí ọgo rẹ kí ó ju gbogbo ayé lọ.

58 Fún adarí orin. Tí ohùn “Má ẹ parun.” Ti Dafidi. Miktamu. Ẹyin ha ní sọ òdodo nítòótọ ẹyin lẹ ẹniyàn? Njẹ ẹyin ní ẹ idájọ tí ó ẹ titọ ẹyin omọ ẹniyàn? **2** Bẹẹ kọ, nínú ọkàn yín ẹyin ní gbèrò àisòdodo, ọwọ yín sì tú iwà ipá jáde ni ayé. **3** Ní inú iyá wọn wá ni èniyàn búburú tí şìna, lójúkan náà tí a tí bí wọn, wọn a máa şèké. **4** Oró wọn dàbí oró ejò, wọn dàbí adití ejò paramólẹ tí ó di ara rẹ ní etí, **5** tí kò ní gbọ ipẹ àwọn atunilójú, bí ó ti wù kí ó máa fi ogbọn ẹ itúju tó. **6** Ká eyìn ẹnu wọn, Ọlọrun; ní enu wọn, ká ọ̀gàn àwọn omọ kinníun, Olúwa. **7** Jẹ kí wọn parẹ bí omi tó ní sànlọ; nígba tí ó bá fa ọfà rẹ, kí ọ̀kọ wọn kí ó ẹ. **8** Jẹ kí wọn rí bí ìgbín tí rẹ dànù tí ó sì şègbé bí omọ tí osù rẹ kò pé, kí wọn má ẹ se rí oòrùn. **9** Kí ikòkò yín kí ó tó mọ ìgbóná ẹgún; bóyá ní tútù tàbí ní

gbigbe, yòd fi ìjì gbá wọn lọ. **10** Olódodo yòd yò nígbà a bá ñ gbèsan wọn, nígbà tí wọn bá wẹ ẹsẹ wọn nínú èjẹ èniyàn búburú. **11** Àwọn èniyàn yòd wí pé, “Lòdítító èrè àwọn ñ bẹ fún olódodo; lòdítító òun ni Ọlórùn tí ñ ẹe idájó ní ayé.”

59 Fún adarí orin. Tí ohùn orin “Má ẹe parun.” Tí Dafidi. Miktamu. Nígbà tí Saulu rán àwọn olùṣò sí ilé Dafidi kí òun bá lẹ rí i pa. Gbà mí lówó àwọn ọtá à mi, Ọlórùn; dààbò bò mí kùrò lódò àwọn tí ó dide sí mi. **2** Gbà mí lówó àwọn oníṣẹ búburú kí o sì gbà mí lówó àwọn èniyàn tí ñ pòngbẹ èjẹ. **3** Wò ó, bí wọn se ba ní buba dè mí! Àwọn alágbára ñ gbimò lòdì sí mi kí ñ ẹe nítorí irékọjá mi tàbí ẹsẹ mí, Olúwa. **4** Èmi kò se àìsedéédéé kan, síbẹ wọn sáré wọn setán láti kòlù mí. Dide fún iránlówó mi, kí o sì wò àìlera mi. **5** Olúwa Ọlórùn Alágbára, Ọlórùn Israèli, dide fún ara ẹe kí o sì bá àwọn orílẹ-èdè wí; má ẹe ṣàánú fún àwọn olùrékọjá búburú ni. (Sela) **6** Wọn padà ní àṣalé, wọn ñ gbó bí àwọn ajá, wọn ñ rìn yí ilú náà káákiri. **7** Kíyèsì ohun tí wọn tú jáde ní ẹnu: wọn ñ tú idá jáde láti ètè wọn, wọn sì wí pé, “Ta ni ó lè gbọ ọrò wa?” **8** Sùgbọ́n iwọ, Olúwa, yòd fi wọn rẹrìn-ín, iwọ ó yọ sùti sí gbogbo àwọn orílẹ-èdè. **9** Iwọ agbára mi, èmi ó máa kọrìn iyin sí ọ; nítorí iwọ Ọlórùn ni ààbò mi, **10** Ọlórùn àánú mi ní yòd ṣájáju mi. Ọlórùn yòd sí jẹ kí èmi rí ifẹ mi lára àwọn ọtá mi. Yòd sì jẹ kí n yọ ayọ ịṣẹgun lórí ifẹ àwọn ọtá mi. **11** Sùgbọ́n má ẹe pa wọn, Olúwa asà wa, kí àwọn èniyàn mi má ba à gbàgbé. Nínú agbára ẹe, jẹ kí wọn máa rìn kiri, kí o sì rẹ wọn sílẹ. **12** Nítorí ẹsẹ ẹnu wọn, ní ọrò ètè wọn, kí a mú wọn nínú igbéraga wọn. Nítorí éébú àti èké tí wọn ní sọ, **13** pa wọn run nínú ibinú, run wọn di igbà tí wọn kò ní sí mó. Nígbà náà ni yòd di mí mò dè ọpin ayé pé Ọlórùn jẹ ọba lórí Jakọbu. (Sela) **14** Wọn padà ní àṣalé, wọn ñ gbó bí àwọn ajá wọn ñ rìn ilú náà káákiri. **15** Wọn ñ rìn kiri fún óúnjẹ wọn sì ñ yán nígbà tí wọn kò yó. **16** Sùgbọ́n èmi ó kọrìn agbára ẹe, n ó kọrìn ifẹ ẹe ní òwúrò; nítorí iwọ ni ààbò mi, ibi isádi mi ní igbà ìpónjú. **17** Iwọ agbára mi, èmi ó kọrìn iyin sí ọ; iwọ, Ọlórùn, ààbò mi, Ọlórùn ifẹ mi.

60 Fún adarí orin. Tí ohùn “Lílì tí Májèmú.” Miktamu tí Dafidi. Fún ikóni. Nígbà tí ó bá Aramu-Naharaimu àti Siria-Soba já, àti nígbà tí Joabu yípadà tí ó sì pa egbèrún méjilá àwọn ará Edomu ní àfonífojì Iyò. Iwọ ti kò wá sílẹ, Ọlórùn, iwọ ti tú wa ká, iwọ ti bínú nísinsin yí, tún ara ẹe yípadà sí wa. **2** Iwọ ti mú ilẹ wárin, iwọ ti fọ ọ; mú fifọ rẹ bọ sípò, nítorí tí ó mì. **3** Iwọ ti fi igbà ewu han àwọn èniyàn ẹe; iwọ fún wa ní wàinì tí ó máa ñ ta wá gbònongbònon. **4** Àwọn tí ó bẹrù rẹ, ní iwọ fi ọpágún fún kí a lè fihàn nítorí ọtító. (Sela) **5** Fi owò ọtún rẹ gbà wá, kí o sì ràn wá lówó, kí a lè gba àwọn tí o fẹ là. **6** Ọlórùn ti sòrò láti ibi mí mó rẹ: “Ní ayò, èmi ó pọ ẹkemu jáde èmi ó sì wọn àfonífojì Sukkoti. **7** Tèmi ni Gileadi, tèmi sì ni Manase; Efraimu ni àṣíborí mi, Juda sì ni ọpá àṣẹ mi. **8** Moabu ní ikòkò iwesẹ mi, lórí Edomu ní mo bọ bàtà mí sí; lórí Filistia ní mo kígbẹ ayọ.” **9** Ta

ni yòd mú mi wá sí ilú olódi nì? Ta ni yòd tó mí lọ sí Edomu? **10** Kí ñ ha ñ ẹe iwọ, Ọlórùn, tí ó ti kò wá sílẹ tí o kò sì bá ogun wa jáde mó? **11** Fún wa ní iránlówó lórí àwọn ọtá, nítorí asán ni iránlówó èniyàn. **12** Nípa Ọlórùn ni a óò ní ịṣẹgun, yòd sì tẹ àwọn ọtá wa mòlẹ.

61 Fún adarí orin. Ohun èlò orin olókùn. Tí Dafidi. Gbọ èkún mi, Ọlórùn; tétí sí àdúra mi. **2** Láti ọpin ayé wá ni èmi yòd pè ọ, mo pè nígbà àyà mi ñ ṣààrẹ; mú mi lọ sí ibi àpata tí ó ga jù mí lọ. **3** Nítorí iwọ ti jẹ ibi ààbò mi, ilé ịṣò agbára àwọn ọtá. **4** Mo ñ lépa láti máa gbé nínú agọ ẹe títí láé kí n sì rí ààbò nbi iyé apá ẹe. **5** Nítorí iwọ ti gbọ àwọn èjẹ mi, Ọlórùn; Iwọ ti fún mi ní ogún àwọn tí ó bẹrù orúkọ ẹe. **6** Jẹ kí èmi ọba kí ó gùn, odún rẹ fún irandíran. **7** Kí ó máa jẹ ọba níwájú Ọlórùn títí láé; pèsè àánú àti ọtító rẹ tí yòd máa se itójú rẹ. **8** Nígbà náà ni èmi ó máa kọrìn iyin sí orúkọ rẹ títí láé kí n san èjẹ mi ní ojojúmọ.

62 Fún adarí orin. Fun Jedutuni. Saamu Dafidi. Nínú Ọlórùn nikan ni okan mi tí rí isinmi; igbalá mi tí ọdọ rẹ wá. **2** Òun nikan ni àpata mi àti igbalá mi; Òun ni ààbò mi, a kí yòd sí mi ní ipò padà. **3** Ẹyin ó tí máa kólú èniyàn kan pé tó? Gbogbo yín ni ó fẹ pa á, bí ọgiri tí ó fẹ yẹ, àti bí ogbà tí ñ wó lo? **4** Kìkì èrò wọn ni láti bì ṣubú kùrò nínú ọlá rẹ; inú wọn dùn sí irọ. Wọn ñ fi ẹnu wọn sùre, sùgbọ́n wọn ñ gégùn ún nínú okan wọn. (Sela) **5** Nínú Ọlórùn nikan ni isinmi wá, iwọ Ọlórùn mi. Irètí mi wá láti ọdọ rẹ. **6** Òun nikan ní àpata àti igbalá mi; Òun ni ààbò mi, a kí yòd sí mi ní ipò. **7** Igbalá mi àti ọgo mi dúró nínú Ọlórùn; Òun ní àpata ílá mi, àti ààbò mi. **8** Gbèkèlè ní gbogbo igbà, ẹyin èniyàn; tú okan rẹ jáde sí i, nítorí Ọlórùn ni ààbò wa. **9** Nítòótó, asán ni àwọn ọmọ èniyàn, èké sì ni àwọn olóyè, wọn gòkè nínú iwọn, lápapọ wọn jẹ éémí. **10** Má ẹe gbèkèlè inílára, tàbí gbéraga nínú olè jìjá, nítòótó bí ọrò rẹ ñ pò sí i, má ẹe gbèkè rẹ lé wọn. **11** Ọlórùn ti sòrò lèkèjì, ni mo gbó èyí pé, “Tí Ọlórùn ni agbára, **12** pèlúpèlù, Olúwa, tirẹ ni àánú; nítorí tí iwọ san án fún olúkúlùkù èniyàn gégé bí ịṣẹ rẹ.”

63 Saamu tí Dafidi. Nígbà tí ó wá nínú aginjù Juda. Ọlórùn, iwọ ni Ọlórùn mi, nígbà gbogbo ni mo ñ ṣàfèrì ẹe, òngbẹ ẹe ñ gbẹ okan mi, ara mi fá sí ọ, ní ilẹ gbígbe àti ilẹ tí ñ ṣààrẹ nbi tí kò sí omi. **2** Èmi tí rí ọ ní ibi mí mó, mo rí agbára àti ọgo rẹ. **3** Nítorí ifẹ ẹe dára ju ayé lo, ètè mi yòd fọgo fún ọ. **4** Èmi ó yín ọ níwọn igbà tí mo wá láàayè, èmi ó gbé owò sòkè, èmi ó sì pe orúkọ rẹ. **5** A ó tẹ okan mi lórùn bí ọlóráá ọúnjẹ; pèlù ètè iyin, ẹnu mi yòd yín ọ. **6** Nígbà tí mo rántí rẹ lórí ibùsùn mi; èmi ñ ronú rẹ títí ịṣò ọru. **7** Nítorí iwọ ni iránlówó mi, mo kọrìn nbi ọjiji iyé apá rẹ. **8** Okan mí fá sí ọ: owò ọtún rẹ gbé mí ró. **9** Àwọn tí ó ñ wá okan mí ni a ó parun; wọn ó sòkalẹ lọ sí isalẹ ilẹ ayé. **10** Wọn ó tí owò idá ṣubú wọn ó sì di jìjẹ fún kòlòkòlò. **11** Sùgbọ́n ọba yòd yò nínú Ọlórùn ẹni tí ó fi orúkọ Ọlórùn búra yòd sọgo sùgbọ́n ẹnu àwọn ọpúrò la ó pamọ.

64 Fún adarí orin. Saamu ti Dafidi. Gbóhùn mi, Ọlòrun, bí mo ti ní sọ àròyè mi pa ọkàn mi mọ kúrò lówó èrù àwọn ọtá. **2** Pa mí mọ kúrò lówó ìmọ̀ ikòkò àwọn ènìyàn búburú kúrò nínú ọ̀pọ̀ igbe lówó ìrúkèrúddò oníṣẹ̀ èṣẹ̀. **3** Wọn pón ahọn wọn bí idà, wọn sì fa ọrun wọn le láti tafà wọn, àní ọ̀rọ̀ kíkòrò. **4** Wọn tafà ní ikòkò sí àwọn aláílẹ̀ṣẹ̀: wọn tafà sí lójiji, wọn kò sì bèrù. **5** Wọn, gba ara wọn nìyànjú nínú èrò búburú, wọn sòrò lóri dídekùn silẹ̀ ní ikòkò wọn wí pé, “Ta ni yóò rí wa?” **6** Wọn gbìmọ̀ àìṣòdodo, wọn wí pé, “A wa ti parí èrò tí a gbà tán!” **7** Ẹ̀lòótó àyà àti ọkàn ènìyàn kún fún àrèkérekè. **7** Ẹ̀ṣùgbón Ọlòrun yóò ta wọn ní ọfà; wọn ó sì gbogbẹ̀ lójiji. **8** Ahọn wọn yóò sì dojú jà kọ wọn, yóò sì run wọn, gbogbo ẹ̀ni tí ó bá rí wọn yóò sì mi orí fún wọn. **9** Gbogbo ènìyàn yóò máa bèrù wọn ó kéde isẹ̀ Ọlòrun wọn ó dúró lé ohun tí ó ṣe. **10** Jé kí olódodo kí ó yò nínú Olúwa yóò sì rí ààbò nínú rẹ̀. Gbogbo ẹ̀ni idúró Ẹ̀ṣṣin ní ọkàn yóò máa yìn in.

65 Fún adarí orin. Saamu ti Dafidi. Orin. Ìyìn ní dúró dè ọ̀, Ọlòrun, ní Sioni; sí ọ ni a ó mú èjẹ̀ wa ṣe. **2** Ìwo tí ó ní gbọ̀ àdúrà, gbogbo ènìyàn yóò sì wá sódò rẹ̀. **3** Ọràn àìṣedéédéé borí mi bí ó ṣe ti ìrèkojá wa ni! Ìwo ni yóò wẹ̀ wọn nù kúrò. **4** Ìbùkún ni fún àwọn tí o yàn tí o mú wa láti máa gbé àgò rẹ̀! A tẹ̀ wá lórùn pèlú ohun rere inú ilẹ̀ rẹ̀, ti tẹ̀mpilì míímọ̀ rẹ̀. **5** Ìwo dá wa lóhùn pèlú ohun iyanu tí òdodo, Ọlòrun olùgbàlá wa, ẹ̀ni tí ṣe ìgbékèlẹ̀ gbogbo ọ̀pin ayé àti àwọn tí ó jinnà nínú òkun, **6** iwo tí ó dá òkè nipa agbára rẹ̀, tí odi ara rẹ̀ ní àmùrè agbára, **7** ẹ̀ni tí ó mú rírú omi òkun dákẹ̀, rírú ariwo omi wọn, àti idágiri àwọn ènìyàn. **8** Àwọn tí ó ní gbé òkèrè bèrù, nitorí àmì rẹ̀ wòn-òn-nì; ìwo mú ìjádé òwúrọ̀ àti ti àṣàlẹ̀ yò, ìwo pè fún orin ayọ̀. **9** Ìwo bẹ̀ ayé wò, o sì bomirin; ìwo mú un ọ̀rọ̀ púpọ̀. Odò Ọlòrun kún fún omi láti pèsè ọkà fún àwọn ènìyàn, nitorí ibẹ̀ ni ìwo ti yàn án. **10** Ìwo fi bomirin sí aporo rẹ̀ ìwo tẹ̀ ògúlùtu rẹ̀; ìwo fi òjò mú ilẹ̀ rẹ̀, o sì bùkún ọ̀gbìn rẹ̀. **11** Ìwo fi oore rẹ̀ dé ọ̀dún ní adé, ọ̀rà ní kán ní ipa ọ̀nà rẹ̀. **12** Pápá tútù ní aginjù ní kan àwọn òkè kéékèkè fi ayọ̀ di ara wọn ní àmùrè. **13** Agbo ẹran ni a fi wo pápá tútù nàà ní aṣọ̀; àfonifoji ni a fi ọkà bò mọ̀lẹ̀, wọn hó fún ayọ̀, wọn ní kọrin pèlú.

66 Fún adarí orin. Orin. Saamu. Ẹ̀ hó ìhó ayọ̀ sí Ọlòrun, èyìn ilẹ̀ gbogbo! **2** Ẹ̀ kọrin ọ̀lá orúkọ rẹ̀; ẹ̀ kọrin ìyinsí i. **3** Ẹ̀ wí fún Ọlòrun pé, “Ìwo ti ní èrù tó nínú isẹ̀ rẹ̀! Nípa ọ̀pọ̀ agbára rẹ̀ ni àwọn ọ̀tá rẹ̀ yóò fi sìn ọ̀. **4** Gbogbo ayé ní wólẹ̀ fún ọ̀; wọn ní kọrin ìyìn sí ọ̀, wọn ní kọrin ìyìn sí orúkọ rẹ̀.” (Sela) **5** Ẹ̀ wá wo ohun tí Ọlòrun ṣe, isẹ̀ rẹ̀ ti ní èrù tó sí àwọn ọ̀mọ̀ ènìyàn! **6** Ó yí òkun padà sí ilẹ̀ gbígbẹ̀, wọn fi èṣẹ̀ rin inú omi kojá, níbẹ̀ ni àwa yò nínú rẹ̀. **7** Ó ní jẹ̀ ọba tífí láé nípa agbára rẹ̀, ojú rẹ̀ ní wo orílẹ̀-èdè kí àwọn ọ̀lọ̀tẹ̀ má ṣe gbé ara wọn ga. (Sela) **8** Ẹ̀ yìn Ọlòrun wa, èyìn ènìyàn, jé kí a mú ni gbọ̀ ohùn ìyìn rẹ̀; **9** Ó tí dá ààbò bo ẹ̀mí wa, kò sí jé kí èṣẹ̀ wa kí ó yè. **10** Nitorí ìwo, Ọlòrun, dán wa wò; ìwo dán wa bí a tí ní dán fadákà wò. **11** Ìwo mú wa wá sínú ẹ̀wọ̀n o sì di èrù lé èyìn wa. **12** Ìwo mú àwọn ènìyàn gún wá ní orí àwa la iná àti omi

kojá sùgbón ìwo mú wa dé ibi ọ̀pọ̀. **13** Èmi ó wá sí tẹ̀mpilì rẹ̀ pèlú ọ̀rẹ̀ ẹ̀bọ̀ sísun, kí n sì mú èjẹ̀ mí ṣe sí ọ̀, **14** èjẹ̀ tí ètè mí jẹ̀, tí ẹ̀nu mí sì sọ nígbà tí mo wá nínú isòro. **15** Èmi ó rú ẹ̀bọ̀ sísun ọ̀lọ̀ràá sí ọ̀, àti ẹ̀bọ̀ ọ̀rà àgbò; èmi ó rú akọ̀ málúú àti ewúrẹ̀. (Sela) **16** Ẹ̀ wá gbọ̀ gbogbo èyìn tí ó bèrù Ọlòrun; ẹ̀ jé kí n sọ ohun tí ó ṣe fún mí. **17** Mo fi ẹ̀nu mí kígbẹ̀ sòkè sí i, ìyìn rẹ̀ wá ní ẹ̀nu mí. **18** Bí èmi bá gba èṣẹ̀ ní àyà mí, Olúwa kí yóò gbọ̀ ohùn mí; **19** sùgbón Ọlòrun gbọ̀ nítòótó o tí gbọ̀ ohùn mí nínú àdúrà. **20** Ìyìn ní fún Ọlòrun ẹ̀ni tí kò kọ̀ àdúrà mí tàbí mú ifẹ̀ rẹ̀ kúrò lódò mí!

67 Fún adarí orin. Pèlú ohun èlò orin olókùn. Saamu. Orin. Kí Ọlòrun kí ó ṣàánú fún wa kí ó sì bùkún fún wa, kí ó sì jẹ̀ kí ojú rẹ̀ tàn yí wa ká, **2** kí ọ̀nà rẹ̀ le di mí mò ní ayé, ìgbàlá rẹ̀ láàrin àwọn orílẹ̀-èdè. **3** Kí àwọn ènìyàn kí ó yìn ọ̀, Ọlòrun; kí gbogbo ènìyàn kí ó yìn ọ̀! **4** Kí orílẹ̀-èdè kí ó yò, kí ó sì kọrin fún ayọ̀, nitorí ìwo fi òdodo darí àwọn ènìyàn, ìwo sì jẹ̀ ọba àwọn orílẹ̀-èdè ní ayé. **5** Kí àwọn ènìyàn kí ó yìn ọ̀, Ọlòrun; kí gbogbo ènìyàn kí ó yìn ọ̀. (Sela) **6** Nígbà nàà ní ilẹ̀ yóò mú ikòrè rẹ̀ wá, Ọlòrun, Ọlòrun wa, yóò bùkún fún wa. **7** Ọlòrun yóò bùkún fún wa, àti gbogbo ọ̀pin ilẹ̀ ayé yóò sì máa bèrù rẹ̀.

68 Fún adarí orin. Ti Dafidi. Saamu. Orin. Kí Ọlòrun kí ó díde, kí àwọn ọ̀tá rẹ̀ kí ó fónká; kí àwọn ọ̀tá rẹ̀ kí ó sá níwájú rẹ̀. **2** Bí jiji tí ní fẹ̀ ẹ̀fín lọ, kí ó fẹ̀ wọn lọ; bí ìda tí í yò níwájú iná, kí olùṣe búburú ṣẹ̀gbé níwájú Ọlòrun. **3** Ẹ̀ṣùgbón kí inú olódodo kí ó dùn kí ó sì kún fún ayọ̀ níwájú Ọlòrun; kí inú wọn kí ó dùn, kí ó sì kún fún ayọ̀. **4** Ẹ̀ kọrin sí Ọlòrun, ẹ̀ kọrin ìyìn sí i, ẹ̀ la ọ̀nà fún ẹ̀ni tí ní rẹ̀kojá ní aginjù. Olúwa ni orúkọ rẹ̀, kí ẹ̀ sí máa yò níwájú rẹ̀. **5** Baba àwọn aláiní baba àti onídáájọ̀ àwọn opó ni Ọlòrun ní ibùgbé rẹ̀ míímọ̀ **6** Ọlòrun gbé aláilera kalẹ̀ nínú idílẹ̀, ó darí àwọn ẹ̀lẹ̀wọ̀n pèlú orin, sùgbón àwọn ọ̀lọ̀tẹ̀ ní ní gbé nínú ilẹ̀ gbígbẹ̀. **7** Nígbà tí ìwo bá jádé lóní níwájú àwọn ènìyàn rẹ̀, Ọlòrun, tí ní kojá lọ láàrin aginjù, (Sela) **8** Ilẹ̀ mí tífí, àwọn ọ̀run ní rọ̀ òjò jádé, níwájú Ọlòrun, ẹ̀ni Sinai, níwájú Ọlòrun, Ọlòrun Israeli. **9** Ìwo fún wa ní ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ òjò, Ọlòrun; ìwo tu ilẹ̀ iní rẹ̀ lára nígbà tí ó rẹ̀ ẹ̀ tan. **10** Àwọn ènìyàn rẹ̀ tẹ̀dò síbẹ̀ nínú ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ iní rẹ̀, Ọlòrun, ìwo pèsè fún àwọn aláiní. **11** Olúwa ti pàṣe ọ̀rọ̀, púpọ̀ ní ogun àwọn ẹ̀ni tí ó ní rọ̀yìn rẹ̀. **12** “Àwọn ọ̀ba àti àwọn ológun yára sálọ̀; obìnrin tí ó sì jókòó ni ilẹ̀ ní ní pín ikógun nàà. **13** Nígbà tí èyìn dùbúlẹ̀ láàrin agbo eran, nígbà nàà ni èyìn ó dàbí iyé àdàbà ti a bò ní fadákà, àti iyé rẹ̀ pèlú wúrà pupa.” **14** Nígbà tí Olódumarè fón àwọn ọ̀ba ká ní ilẹ̀ nàà, ó dàbí òjò dídí ní Salmoni. **15** Òkè Baṣani jé òkè Ọlòrun; òkè tí ó ní orí púpọ̀ ni òkè Baṣani. **16** Kí ló dé tí èyìn fi ní ṣe ilara, èyìn òkè wúwo, òkè tí Ọlòrun ti fẹ̀ láti jẹ̀ ọba níbi tí Olúwa fúnra rẹ̀ yóò máa gbé tífí láé? **17** Egbèrùn mēwáá ni kẹ̀kẹ̀ ogun Ọlòrun egbèrùn lónà egbèrùn; Olúwa ní bẹ̀ láàrin wọn, ní Sinai ni ibi míímọ̀ rẹ̀. **18** Ìwo ti gòkè sí ibi gíga ìwo ti di ìgbèkùn ní ìgbèkùn lọ; ìwo ti gba ẹ̀bùn fún ènìyàn: nítòótó, fún àwọn ọ̀lọ̀tẹ̀ pèlú, kí Olúwa Ọlòrun lè máa bá

won gbé. **19** Olùbùkún ni Olúwa, Ọlórùn Olùgbàlà wa, èni tí ó ní fi ojojúmọ́ gba èrù wa rù. (Sela) **20** Ọlórùn wa jẹ Ọlórùn tó n gbàlà àti sí Olúwa Olódúmarè ni ó ní gbà wá lówọ́ ikú. **21** Sùgbón Ọlórùn yóò tẹ orí àwon ọ̀tá rẹ, àti agbá rí onírùn àwon tó n tẹsìwájú nínú èsẹ́ won **22** Olúwa wí pé, “Èmi ó mú won wá láti Baṣani; èmi ó mú won wá láti ibú omi Ọkun, **23** kí èsẹ́ rẹ kí ó le pón ní inú èjẹ́ àwon ọ̀tá rẹ, àti ahọ́n àwon ajá rẹ ní ipín tiwon lára àwon ọ̀tá rẹ.” **24** Wón ti rí ìrìn rẹ, Ọlórùn, ìrìn Ọlórùn mi àti ọba mi ní ibi mímọ́ rẹ. **25** Àwon akorin wá wá ní iwájú, àwon olórín wá léyìn; àwon omọ̀bìnrin tí n lù ṣaworo sí wá pèlú won. **26** Ẹ́ fi ìyìn fún Olúwa ní egbegbé; àní fún Olúwa èyìn tí ó ti orísun Israẹli wá. **27** Nibè ní èyà kékeré Benjaminini wá, tí ó ní darí won, níbè ni àwon omọ-aládé Juda, níbè ni àwon omọ-aládé Sebuluni àti tí Naftali. **28** Pàṣe agbára rẹ, Ọlórùn; fi agbára rẹ hàn wá, Ọlórùn, gégé bí iwọ́ ti ṣe ní isájú. **29** Nítorí tẹmpilẹ́ rẹ ni Jerusalemu àwon ọba yóò mú èbùn wá fún ọ. **30** Bá àwon ẹranko búburú wí, tí n gbé láàrín eèsùn ọ̀pọ̀lọ̀pọ́ àwon akọ màlúú pèlú àwon omọ màlúú tífí olúkúlúkú yóò fi foríbalé pèlú iwọn fadáká: tú àwon èniyàn tí n ṣe inú dídún sí ogun ká. **31** Àwon omọ-aládé yóò wá láti Ejibiti; Etiopia yóò na ọwọ́ rẹ sí Ọlórùn. **32** Kọrin sí Ọlórùn, èyìn ìjọba ayé, kọrin ìyìn sí Olúwa, (Sela) **33** Sí èni tí n gun ọrun dé ọrun àtíjọ́ lókè, tó n fòhun rẹ, ohùn nílá. **34** Kéde agbára Ọlórùn, oláńlá rẹ wá lórí Israẹli, tí agbára rẹ wá lójú ọrun. **35** Iwọ́ ní èrù, Ọlórùn, ní ibi mímọ́ rẹ; Ọlórùn Israẹli fi agbára àti okun fún àwon èniyàn rẹ. Olùbùkún ní Ọlórùn!

69 Fún adarí orin. Tí ohùn “Àwon Lílí.” Ti Dafidi. Gbà mí, Ọlórùn, nítorí omi tí kún dé ọrun mi. **2** Mo ní rí nínú irà jǐjìn, níbi tí kò sí ibi ifesèlè. Mo ti wá sínú omi jǐjìn; ikún omi bò mí mọ̀lẹ́. **3** Agara dá mi, mo ní pè fún ìrànłówọ́; ọfun mí gbẹ, ojú mi ṣú, nígbà tí èmi dúró dé Ọlórùn mi. **4** Àwon tí ó kóríra mi láníndíí won ju irun orí mi lọ, púpọ́ ní àwon ọ̀tá mi láníndíí, àwon tí n wá láti pa mí run. A fi ipá mú mi láti san ohun tí èmi kò jí. **5** Iwọ́ mo òmùgò mi, Ọlórùn; èbi mi kò pamọ́ lójú rẹ. **6** Má ṣe dójúti àwon tí ó ní ìrètí nínú rẹ nítorí mi, Olúwa, Olúwa àwon omọ-ogun; má ṣe jẹ́ kí àwon tó n wá ọ daàmú nítorí mi, Ọlórùn Israẹli. **7** Nítorí rẹ ni mo ní ru ègàn, itijú sí bo ojú mi. **8** Mo jẹ́ àjẹjì sí àwon arákúnrin mi; àlejò sí àwon arákúnrin iya mi; **9** nítorí itara ilé rẹ jẹ mí run, àti ègàn àwon tí n gàn ọ́ ṣubú lù mí. **10** Nígbà tí mo sokún tí mo sí ní fi àwẹ́ jẹ ara mi ní iya èyí nàà sí dín ègàn mi kù; **11** nígbà tí mo wọ́ aṣọ́ àkìsà, àwon èniyàn n pa òwe mó mi. **12** Àwon tí ó jókòó ní ẹnu ibodè n bú mi, mo sì di orin àwon ọ̀mùtí. **13** Sùgbón bí ó ṣe ti èmi ni iwọ́ ni èmi n gbàdúra mi sí Olúwa, ní gbà ìtẹ̀wọ́gbà Ọlórùn, nínú ifẹ́ tífí rẹ, dá mi lóhùn pèlú ìgbàlà rẹ tí ó dájú. **14** Gbà mí kúrò nínú ẹ̀rẹ́, má ṣe jẹ́ kí n rì; gbà mí lówọ́ àwon tí ó kóríra mi, kúrò nínú ibú omi. **15** Má ṣe jẹ́ kí ikún omi bò mí mọ̀lẹ́ bèẹ́ ni má ṣe jẹ́ kí ọ̀gbìn gbé mi mí kí ó má sí ṣe jẹ́ kí ihò pa ẹnu rẹ dé mó mi. **16** Dá mí lóhùn, Olúwa, nínú iṣeun ifẹ́ rẹ; nínú ọ̀pọ́ àánú rẹ yípadà sí mi.

17 Má ṣe pa ojú rẹ mó fún omọ ọ̀dò rẹ: yára dá mi lóhùn, nítorí mo wá nínú ipónjú. **18** Súnmọ́ tòsí kí ó sì gbà mí là; rà mí padà nítorí àwon ọ̀tá mi. **19** Iwọ́ ti mo ègàn mi, itijú mi àti àilólá; gbogbo àwon ọ̀tá mi wá níwájú rẹ. **20** Ègàn ba ọkàn mi jẹ́, wón fi mí sílẹ́ láisí ìrànłówọ́; mo ní wá alááánú, sùgbón kò sí, mo ní wá olùtúnú, sùgbón n kò rí ẹnikankan. **21** Wón fi ọ̀róró fún mi pèlú ohun jíjẹ́ mi, àti ní òungbẹ́ mi, wón fi ọ́tí kikan fún mi. **22** Jẹ́ kí tábilí won kí ó di ikékún ní iwájú won, kí ó sì di okun díde fún àwon tó wá ní alááfá. **23** Kí ojú won kí í ó sòkúnkún, kí won má ṣe ríran, kí èyìn won di tífẹ́ tífí láé. **24** Tú ibínú rẹ jáde sí won; kí ibínú gbígbóná rẹ bò wón mọ̀lẹ́. **25** Kí ibijókòó won di ahoro; kí ẹnikẹni má ṣe gbé nínú won. **26** Nítorí won n ṣe inúnibíni sí ẹni tí iwọ́ ti lù, àti ìrora àwon tí ó ti ṣeṣe. **27** Fi èsùn kún èsùn won; Má ṣe jẹ́ kí won pín nínú ìgbàlà rẹ. **28** Jẹ́ kí a yọ́ won kúrò nínú iwé iye kí á má kà won pèlú àwon olódodo. **29** Sùgbón taláka àti ẹni-ikááánú ni èmi, Ọlórùn, jẹ́ kí ìgbàlà rẹ gbé mí lèké. **30** Èmi yóò fi orin gbé orúko Ọlórùn ga èmi yóò fi opẹ́ gbé orúko rẹ ga. **31** Eléyí tẹ́ Olúwa lórùn ju ọ̀dà màlúú lo ju akọ màlúú pèlú iwọ́ rẹ àti bàtà rẹ. **32** Àwon ọ̀tọ̀sì yóò rí, won yóò sì yò: èyìn yóò wá Ọlórùn, ọkàn yín yóò sì wá láààyè! **33** Olúwa, gbọ́ ti aláíní, kí ó sì kọ́ àwon ìgbèkún sílẹ́. **34** Kí ọrun àti ayé yín ín, okun àti àwon tí n gbé inú rẹ, **35** nítorí tí Ọlórùn yóò gba Sioni là yóò sì tún àwon ilú Juda wònyí kọ́. Kí won ó lè máa gbé ibẹ́, kí won ó lè máa ní ní ilẹ́ iní; **36** àwon omọ omọ ọ̀dò ni yóò máa jogún rẹ, àwon tí ó fẹ́ orúko rẹ ni yóò máa gbé inú rẹ.

70 Fún adarí orin. Ti Dafidi. Èbẹ́. Yára, Ọlórùn, láti gbà mí là, Olúwa, wá kánkán láti ràn mí lówọ́. **2** Kí àwon tí n wá ọkàn mi kí a dójúti won, kí won sì daàmú; kí àwon tó n wá iparun mi yí èyìn padà nínú itijú. **3** Kí a pa won ní èyìn dà fún èrè itijú àwon tí n wí pé, “Háa! Háa!” **4** Sùgbón kí àwon tí ó n wá ọ́ ó máa yọ́ kí inú won kí ó sì máa dùn nipa rẹ, kí àwon tí ó n fẹ́ ìgbàlà rẹ máa wí pé, “Jẹ́ kí a gbé Ọlórùn ga!” **5** Sùgbón mo jẹ́ ọ̀tọ̀sì àti aláíní; wa kánkán sí ọ̀dò mi, Ọlórùn. Iwọ́ ni olùrànłówọ́ àti olúdàndè mi; Olúwa, má ṣe dúró pé.

71 Nínú rẹ, Olúwa, ni mo ní ààbò; má ṣe jẹ́ kí ojú kí ó tí mí. **2** Gbà mí kí ó sì tú mi sílẹ́ nínú ọ̀dodo rẹ; de eti rẹ sí mi, kí ó sì gbà mí. **3** Jẹ́ àpáta ààbò mi, níbi tí èmi lè máa lọ, pa àṣe láti gbà mí, nítorí iwọ́ ni àpáta àti odi agbára mi. **4** Gbà mí, Ọlórùn mi, lówọ́ àwon olùṣe búburú, ní ọwọ́ aláìṣòdodo àti ikà ọkúnrin. **5** Nítorí iwọ́ jẹ́ ìrètí mi, Olúwa Olódúmarè, iwọ́ ni ìgbèkèlè mi láti ìgbà èwe. **6** Mo gbèkèlè ọ́ láti ìgbà ibí mi; Iwọ́ mú mi jáde láti inú iya mí wá èmi ó máa yìn ọ́ tífí láé. **7** Mo di àmí fún ọ̀pọ́ èniyàn, sùgbón iwọ́ ni ààbò mi tí ó lágbara. **8** Iyìn rẹ kún ẹnu mi, ó ní sọ́ tí olá rẹ ní ojọ́ gbogbo. **9** Má ṣe ta mí nù ní ojọ́ ogbó mi, má ṣe kò mí sílẹ́ nígbà tí kò sí okun mó. **10** Nítorí àwon ọ̀tá mi n sọ̀rò-òdì sí mi, àwon tí won dúró láti pa mí gbímọ́ pọ́. **11** Wón wí pé, “Ọlórùn ti kò ọ́ sílẹ́; lépa rẹ kí ẹ́ sì mu, nítorí kò sí ẹni tí yóò gbà á.” **12** Má ṣe jinnà sí mi, Ọlórùn; wa kánkán, Ọlórùn mi, láti ràn

mí lówò. **13** Jé kí wọn kí ó dààmú, kí a sì run àwọn tí n ń ẹ̀tá ọ̀kàn mi kí a sì fi ẹ̀gàn àti àbùkù bo àwọn tí n wá ìpalára mi. **14** Sùgbón ní tẹ̀mi, ìgbà gbogbo ní irẹ̀ti mi; èmi ó yìn ó síwájú àti síwájú sí i. **15** Enu mi yóò sọ nípá ti òdodo rẹ, ti ìgbàlá rẹ, ni gbogbo ojó, lóòtító, èmi kò mọ́ iye rẹ. **16** Èmi ó wá láti wá kẹ́de agbára, Olúwa Olódùmarẹ; èmi ó kẹ́de òdodo rẹ nikan. **17** Láti ìgbà ẹ̀we, Ọlórùn ni iwọ́ ti kọ́ mi títí di ònń ni mo n sọ ti isẹ́ iyanu rẹ. **18** Pẹ̀lúpẹ̀lú, nígbà tí èmi di arúgbó tán tí mo sì hewú, má ẹ̀ se kò mí sílẹ̀, Ọlórùn mi, títí èmi ó fi ipá rẹ han iran tí n bọ, àti agbára rẹ fún gbogbo àwọn tí n bọ lẹ́yin. **19** Ọlórùn, òdodo rẹ dé ọ̀run, iwọ́ tí o ti ẹ̀se ohun nílá. Ta ni ó dàbí rẹ, Ọlórùn? **20** Pẹ̀lúpẹ̀lú iwọ́ ti mú mí rí idààmú, tí ó pọ́ tí ó sì korò, iwọ́ yóò tún sọ ayé mí jí iwọ́ yóò sì tún mú mí sọ sókè láti ọ̀gbun ilẹ̀ wá. Iwọ́ yóò sọ olá mi di púpọ́. **21** Iwọ́ yóò fi kún ọ̀wọ́ mí iwọ́ yóò tù mí nínú ní ha gbogbo. **22** Èmi yóò fi dùùrù mi yìn fún òtító rẹ, Ọlórùn mi; èmi ó kọ̀rin iyin sí ọ́ pẹ̀lú dùùrù iwọ́ ẹ̀ni mímọ́ Israẹli. **23** Ètẹ̀ mi yóò kígbẹ̀ fún iyin nígbà tí mo bá kọ̀rin iyin sí ọ́: èmi, ẹ̀ni tí o rà padà. **24** Ahọ̀n mi yóò sọ ti òdodo rẹ ní gbogbo ojó, fún àwọn tí ó fẹ́ pa mí lára, a sì dójúti àwọn tí n wá idààmú mi.

72 Ti Solomoni. Fi idájó fún àwọn ọ̀ba, Ọlórùn, ọ̀mọ̀- aládé ni iwọ́ fi òdodo rẹ fún. **2** Yóò ẹ̀ se idájó àwọn èniyàn rẹ pẹ̀lú òdodo, yóò sì máa fi ẹ̀tọ́ ẹ̀ se idájó àwọn táláká rẹ. **3** Àwọn òkè nílá yóò máa mú àlàáfíá fún àwọn èniyàn àti òkè kẹ́ékẹ́kẹ́ nípá òdodo. **4** Yóò dààbò bo àwọn tí a pọ̀n lójú láárín àwọn èniyàn yóò gba àwọn ọ̀mọ̀ aláíní; yóò sì fa àwọn aninílára ya. **5** Àwọn òtò̀sì àti aláíní yóò máa fi ọ̀wọ́ nílá fún ọ́ nígbà gbogbo, níwọ̀n ìgbà tí oòrùn àti ò̀sùpá bá n ràn, yóò ti pẹ́ tó, láti irandíran. **6** Yóò dàbí òjò tí ó n rọ̀ sórí pápá irẹ̀mólẹ̀, bí ọ̀wọ́ òjò tó n rin ilẹ̀. **7** Àwọn olódodo yóò gbilẹ̀ ní ojó rẹ̀ ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ àlàáfíá yóò sì wá; títí tí ò̀sùpá kò fi ní sí mọ́. **8** Yóò máa je ọ̀ba láti òkùn dé òkùn àti láti odò Eufurate títí dé ọ̀pin ayé. **9** Àwọn tí ó wá ní aginjú yóò tẹ̀riba fún un àwọn ọ̀tá rẹ̀ yóò máa lá erupẹ̀ ilẹ̀. **10** Àwọn ọ̀ba Tarşısi àti ti erékùşù wọn yóò mú ọ̀rẹ̀ wá fún un; àwọn ọ̀ba Şeba àti Seba wọn ó mú ẹ̀bùn wá fún un. **11** Gbogbo ọ̀ba yóò tẹ̀riba fún un àti gbogbo orílẹ̀-èdè yóò sin ín. **12** Nítórí yóò gba àwọn aláíní nígbà tí ó bá n kẹ̀, táláká àti ẹ̀ni tí kò ní olurànlówò. **13** Yóò káàánú àwọn aláílẹ̀ra àti aláíní yóò pa aláíní mọ́ kúrò nínú ikú. **14** Yóò ra ọ̀kàn wọn padà lówò ẹ̀tàn àti ipá nítórí ẹ̀jẹ̀ wọn şòwọn níwájú rẹ. **15** Yóò sì pẹ́ ní ayé! A ó sì fún un ní wúrà Şeba. Àwọn èniyàn yóò sì máa gbàdúra fún un nígbà gbogbo kí a sì bùkún fún un lójoójúmọ́. **16** Kí ikúnwọ́ ọ̀kà wá lórí ilẹ̀; ní orí òkè ní kí ó máa dàgbà kí ẹ̀so rẹ̀ kí ó gbilẹ̀ bí ti Lebanoni yóò máa gbá yìn bí i koriko ilẹ̀. **17** Kí orúkọ rẹ̀ kí ó wá títí láá; orúkọ rẹ̀ yóò máa gbilẹ̀ níwọ̀n bí oòrùn yóò ti pẹ́ tó. Wọn ó sì máa bùkún fún ara wọn nípasẹ̀ rẹ. Gbogbo àwọn orílẹ̀-èdè ní yóò máa pè mí ní alábùkún fún. **18** Olùbùkún ni Olúwa Ọlórùn, Ọlórùn Israẹli, ẹ̀nikan şoşo tí ó n ẹ̀se ohun iyanu.

19 Olùbùkún ni orúkọ rẹ̀ tí ó lógo títí láá; kí gbogbo ayé kún fún ọ̀go rẹ. **20** Èyí ni ipari àdúra Dafidi ọ̀mọ́ Jese.

73 Saamu ti Asafu. Nítóótọ́ Ọlórùn dára fún Israẹli, fún àwọn ọ̀lọ̀kàn funfun. **2** Sùgbón bí ó ẹ̀ se ti èmi, ẹ̀şẹ̀ mi ti yẹ́ tán; irin mi fẹ́rẹ̀ yò tán. **3** Nítórí èmi n ẹ̀ se ilara àwọn tó n ẹ̀ se fẹ́fẹ́ nígbà tí mo bá rí àlàáfíá àwọn èniyàn búburú. **4** Wọn kò ẹ̀ se wàhálá; ara wọn mọ̀kun wọn sì lágbára. **5** Wọn kò ní ipín nínú àjàgà tó n şelẹ̀ sí èniyàn; a kò pọ̀n wọn lójú nípá ẹ̀lòmíràn. **6** Ìgbẹ̀raga ni ọ̀şọ́ ọ̀rùn wọn; iwá ipá bọ̀ wọn mólẹ̀ bí aşọ́. **7** Láti inú ọ̀kàn àrẹ́kẹ́rẹ́kẹ̀ ni àişòdodo ti wá; ẹ̀rì ọ̀kàn búburú wọn kò ní òdínwọ̀n. **8** Wọn n şẹ̀sin, wọn sì n şòrò-òdì ní ti inílára, wọn n şòrò láti ibi gíga. **9** Wọn n gbé ẹ̀mí wọn lé ọ̀run ahọ̀n wọn gba ipò ayé. **10** Nítórí náà àwọn èniyàn wọn yípadà sí fun wọn sì mu omi ní ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀. **11** Wọn wí pé, “Báwo ni Ọlórùn yóò se mọ́? Ọ̀gá-ọ̀go ha ní imọ́ bí?” **12** Bí àwọn èniyàn búburú se rí niyí, èniyàn asán, wọn n pọ́ ní ọ̀rọ̀. **13** Nítóótọ́ nínú asán ni mo pa ọ̀kàn mi mọ́; nínú asán ni mo wẹ́ ọ̀wọ́ mi ní àilẹ́şẹ̀. **14** Ní gbogbo ojó ni a n yọ́ mí lẹ̀nu; a sì n jẹ́ mí ní yá ní gbogbo òwúrọ̀. **15** Bí mo bá wí pé, “Èmi ó wí báyií,” èmi ó ẹ̀ se sí iran àwọn ọ̀mọ́ rẹ. **16** Nígbà tí mo gbìyànjú láti mọ́ èyí, Ó jẹ́ inílára fún mi, **17** títí mo fi wọ́ ibi mímọ́ Ọlórùn; nígbà náà ni òye ìgbèyìn wọn yé mi. **18** Lóòtító iwọ́ gbé wọn lórí ilẹ̀ yíyọ́ iwọ́ jù wọn sílẹ̀ sínú iparun. **19** Báwo ní a ti mú wọn lọ sínú idahoro yí bí ẹ̀ni pé ní isẹ́jú kan! Ibèrù ni a fi n run wọn pátápátá! **20** Bí alá nígbà tí èniyàn bá jí, bèşẹ̀ ni nígbà tí iwọ́ bá dide, Olúwa, iwọ́ yóò ẹ̀ se àbùkù àwòrán wọn. **21** Nígbà tí inú mi bajẹ̀ àti ọ̀kàn mi şì korò, **22** mo jẹ́ aşıwèrè àti aláílóye; mo jẹ́ ẹ̀ranko ní iwájú rẹ. **23** Sibẹ̀ mo wá pẹ̀lú rẹ̀ nígbà gbogbo; iwọ́ di ọ̀wọ́ ọ̀tun mi mú. **24** Iwọ́ fi imòrán rẹ̀ tọ́ mí ní ikeyìn iwọ́ ó mú mi lọ sí inú ọ̀go. **25** Ta ni mo ní n ọ̀run, bí kò ẹ̀ se iwọ́? Àti ní ayé kò sì ohun tí mo fẹ́ lẹ́yin rẹ. **26** Ara mi àti ọ̀kàn mi le ẹ̀ kùnà sùgbón Ọlórùn ni agbára ẹ̀mí mi àti ipín mi títí láá. **27** Àwọn tí ó jinnà sí ọ́ yóò şẹ̀gbé iwọ́ ti pa gbogbo wọn run; tí n ẹ̀ se agbèrè kiri kúrò lódọ́ rẹ. **28** Sùgbón ní ti èmi, ó dára láti súnmọ́ Ọlórùn. Èmi ti fi Olúwa Olódùmarẹ̀ ẹ̀ se ààbò mi; kí èmi ó lẹ̀ máa şòrò isẹ̀ rẹ.

74 Maskili ti Asafu. Ọlórùn, ẹ̀şẹ̀ tí iwọ́ fi kò wá sílẹ̀ títí láá? Ẹ̀şẹ̀ tí ibínú rẹ̀ fi dide sí àwọn àguntàn pápá rẹ? **2** Rántí àwọn èniyàn tí iwọ́ ti rà nígbà àtíjọ́, èyà ilẹ̀ iní rẹ, tí iwọ́ ti rà padà. Òkè Sioni, níbi tí iwọ́ n gbé. **3** Yí ẹ̀şẹ̀ rẹ̀ padà sí iparun ayérayé wọn, gbogbo iparun yí tí ọ̀tá ti mú wá sí ibi mímọ́. **4** Àwọn ọ̀tá rẹ̀ n bú ramúramú láárín èniyàn rẹ, wọn n gbé asía wọn sókè fún àmi. **5** Wọn n rí bí ọ̀kúnrin tí ó gbé ààkè rẹ̀ sókè láti gé igi igbó dídí. **6** Sùgbón nísinsin yí, isẹ́ onà fínfín, ni wọn fi ààké wó lulẹ̀ ní ẹ̀şẹ̀kan náà. **7** Wọn sun ibi mímọ́ rẹ̀ lulẹ̀ wọn ba ibùgbé orúkọ rẹ̀ jẹ. **8** Wọn wí ní ọ̀kàn wọn. “Àwa ó run wọn pátápátá!” Wọn sun gbogbo ibi ijòsìn Ọlórùn ní ilẹ̀ náà. **9** A kò fún wa ní àmi isẹ́ iyanu kankan; kò sí wòlfi kankan ẹ̀nikankan wa kò mọ́ ìgbà tí eléyí yóò dà. **10** Àwọn ọ̀tá yóò ti kùn sí ọ́ pẹ́ tó, Ọlórùn? Àwọn ọ̀tá yóò ha

ba orúko rẹ jẹ tí títí láé? **11** Èṣe tí Ẹwọ fi dá ọwọ rẹ dúró, ọwọ ọtún rẹ? Mú un kúrò nínú íṣe ọsọ rẹ kí o sì run wọn! **12** Şugbón Ẹwọ Ọlórún ni ọba mi láti igrà bípé; Ó mú igràlà wá sórí ilẹ ayé. **13** Ẹwọ ni ó la òkun silẹ nípa agbára rẹ; Ẹwọ fọ orí èmí búburú nínú omi. **14** Ẹwọ fọ orí Lefitani túútúú, o sì fi ẹe ounjẹ fun àwọn èdà tí n gbé inú jù tírẹ ni ọsán, tírẹ sì ni alẹ pèlú; Ẹwọ fi ẹdì ọdún àti ọsúpá lélé. **15** Ẹwọ ya orisun omi àti isàn omi; Ẹwọ mú kí odò tò n sàan gbẹ. **16** Tírẹ ni ọsán, tírẹ ni òru pèlú; Ẹwọ ya ọdún àti ọsúpá. **17** Ẹwọ pààlà etí ayé; Ẹwọ dá igrà èyèrùn àti igrà ọtútú. **18** Rántí bí àwọn ọtá n kẹgàn rẹ, Olúwa bí àwọn aşıwèrè èniyan tí n ba orúko rẹ jẹ. **19** Má ẹ fi èmí àdàbà rẹ fún ẹranko igrà búburú; má ẹ gbàgbé èmí àwọn èniyan rẹ tí a n pón lójú títí láé. **20** Bojú wo májẹmú rẹ, nítorí ibi òkunkun ayé kún fún ibùgbé ikà. **21** Má ẹ jẹ kí àwọn aninilára padà séyin nínú itijú jẹ kí àwọn aláíní àti talákà yin orúko rẹ. **22** Dìde, Ọlórún, gba ẹjọ ara rẹ rò; rántí bí àwọn aşıwèrè tí n kẹgàn rẹ ní gbogbo ojọ. **23** Má ẹ gbàgbé ohùn àwọn ọtá rẹ, bíbú àwọn ọtá rẹ, tí ó n pò sí i nígbà gbogbo.

75 Fún adarí orin. Tí ohùn, “Má ẹe parun.” Saamu tí Asafu. Orin. A fi iyin fún ọ, Ọlórún, a yin ọ, nítorí orúko rẹ súnmo tòsi; àwọn èniyan n sọ tí iyanu rẹ. **2** Ẹwọ wí pé, “Mo yan àkòkò iyàsòtò; Èmi ni ẹni tí n ẹe idájọ̀ dodo. **3** Nígbà tí ayé àti àwọn èniyan ibè wáriri, Èmi ni mo di ọpó rẹ mú şinşin. **4** Èmí wí fún àwọn agbèraga pé, ẹ má ẹe gbèraga mọ; àti sí èniyan búburú; ẹ má ẹe gbé Ẹwọ yin sókè. **5** Ẹ má ẹe gbe Ẹwọ yin sókè sí ọrun; ẹ má ẹe sòrò pèlú ọrún lílé.” **6** Nítorí igràgbé kò tí ilà-ọdún wá tàbí ní Ẹwọ-ọdún, bèẹ̀ ni kí i ẹe láti guúsù wá. **7** Şugbón Ọlórún ni olùdájọ̀; Ó n rẹ ẹnikan silẹ, ó sì n gbé ẹlòmíràn ga. **8** Ní ọwọ̀ Olúwa ni ago kan wá, ọtí wáimí nàà sì pón, ó kún fún àdàlú, ó fún ọtí àdàlú a pò mọ̀ ọdún didún tí ó tú jade, àwọn èniyan búburú ayé gbogbo mú u pátápátá. **9** Şugbón èmi, ó máa rọ́yin rẹ títí láé; èmi ó kọrin iyin sí Ọlórún Jakọbu. **10** Èmi ó gé Ẹwọ gbogbo èniyan búburú, şugbón Ẹwọ àwọn olódodo ni a ó gbéga.

76 Fún adarí orin. Pèlú ohùn èlò orin olókún. Saamu tí Asafu. Orin. Ní Juda ni a mọ Ọlórún; orúko rẹ sí lágbara ní Israẹli **2** Àgọ rẹ wá n Salẹm, ibùgbé rẹ ni Stoni. **3** Níbẹ̀ ni ó ẹe ọfà, asà àti àwọn idà, ohun ijà ogun. (Sela) **4** Ẹwọ ni ọgo àti ọlá, ju òkè nílá ikógún wònyí lo. **5** A kó àwọn alágídí ọkàn ní ikógún wón sun oorun igràbèyin wón; kò sí ọkàn nínú àwọn akoni tò lẹ̀ gbé ọwọ̀ rẹ sókè. **6** Ní ifibú rẹ, Ọlórún Jakọbu, àwọn ẹşin àti kẹkẹ ogun sì dùbúlẹ̀ sibẹ. **7** Ẹwọ nikan ni ó yẹ kí a bèrù. Ta lo lẹ̀ dúró níwájú rẹ, nígbà tí Ẹwọ bá n bínú? **8** Ẹwọ n ẹe idájọ̀ láti ọrun, ilẹ̀ ayé bèrù, ó sì dúró jẹé, **9** nígbà tí, Ẹwọ Ọlórún, bá dìde láti ẹe idájọ̀, láti gba àwọn ẹni imílára ilẹ̀ nàà. (Sela) **10** Lóòótó, ibínú rẹ sí àwọn èniyan n mú iyin wá fún ọ, ẹni tí ó yọ nínú ibínú rẹ ní a dá nígbà tí Ẹwọ bá fi ibínú iyókú di ara rẹ ni àmùrè. **11** Jẹ ẹjẹ sí Olúwa Ọlórún rẹ kí o sì mú un ẹe; kí gbogbo àwọn tí ó yí i ká mú ẹbùn

wá fun ẹni tí ó tọ̀ láti bèrù. **12** Ó ké èmí àwọn aláde kúró; àwọn ọba ayé sì n bèrù rẹ.

77 Fún adarí orin. Fún Jedutuni. Ti Asafu. Saamu. Mọ̀ kígbé sí Ọlórún fun iranlọwọ̀; mo kígbé sí Ọlórún láti gbọ̀ tẹmi. **2** Nígbà tí mo wá nínú ipónjù, mo wá Olúwa; ní òru ni mo na ọwọ̀ mi jade ní àikáarè ọkàn mí sì kò láti tù ú nínú. **3** Èmi rántí rẹ, Ọlórún, mo sì kẹdùn; mo ẹe àròyè, èmí mi sì rẹwèsi. (Sela) **4** Ẹwọ kò fẹ̀ kí èmi fi ojú ba oorun, mo dààmú tó bèẹ̀ tí n kò le sòrò. **5** Mo ronú nípa ojọ igràbàni; ọdún pípé séyin; **6** mo rántí orin mi ní òru. Èmi ní bá ayà mi sòrò, ọkàn mi sì n ẹe àwá rí jojo. **7** “Olúwa yóò ha kò títí láé? Kí yóò ha ẹe ojúrere rẹ mọ? **8** Ẹe ifẹ̀ rẹ àti àánú rẹ tí kú lo láéláé? Ilé rẹ ha kúnà títí ayé? **9** Ọlórún ha gbàgbé láti máa şàánú? Ní ibínú rẹ, ó ha sé ojúrere rẹ mọ?” (Sela) **10** Èmi wí pé, “Èyí ní ẹdún ọkàn mi, pé ọwọ̀ ọtún Ọgá-ọgo jùlò ti yipadà”. **11** Èmi ó rántí iṣe Olúwa: bèẹ̀ ni, èmi ó rántí iṣe iyanu rẹ ojọ pípé. **12** Èmi şaşàrò lóri iṣe rẹ gbogbo, pèlú, èniyan sì máa sòrò gbogbo iṣe agbára rẹ. **13** Ọlórún, ọ̀nà rẹ jẹ mímọ̀. Ọlórún wo ni ó sì tóbi bí Ọlórún wa? **14** Ẹwọ ni Ọlórún tó n ẹe iyanu; Ẹwọ fi agbára rẹ hàn nínú àwọn èniyan. **15** Pèlú ọwọ̀ agbára rẹ ni Ẹwọ ra àwọn èniyan padà, àwọn ọmọ Jakọbu àti Josefu. (Sela) **16** Nígbà tí àwọn omi rí Ọlórún, nígbà tí àwọn omi rí ọ, ẹrù bà wón, nítòótó ara ibú kò balẹ. **17** Àwọn ojú ọrun tú omi silẹ, àwosánmọ̀ fi àrà dàhùn; ọfà rẹ n tòn séyin àti síwájú. **18** Àrà rẹ ni a gbọ̀ nínú iji, imọlẹ̀ rẹ mọlẹ̀ sí gbogbo ayé; ayé bèrù, wón sì wáriri. **19** Ipa rẹ gba Ọkun, ọ̀nà rẹ n bẹ nínú Ọkun, ọ̀nà la omi alágbára kojá ipa rẹ n bẹ nínú líla omi alágbára kojá, nítòótó a kò rí ojú ẹşẹ̀ rẹ. **20** Ó tọ̀ àwọn èniyan rẹ gégé bí ọwọ̀ ẹran nípa ọwọ̀ Mose àti Aaroni.

78 Maskili tí Asafu. Ẹyin èniyan mi, ẹ gbọ̀ ẹkọ̀ mi; tẹ̀tí rẹ sí ọrọ̀ ẹnu mi. **2** Èmi ó la ẹnu mi ní òwe, èmi o sọ ohun ikòkò, ohun tí ojọ pípé; **3** ohun tí a tí gbọ̀ tí a sì tí mọ, ohun tí àwọn baba wa tí sọ fún wa. **4** Àwa kí yóò pa wón mọ̀ kúrò lódò àwọn ọmọ, ní fífí iyin Olúwa, àti ipa rẹ àti iṣe iyanu tó tí ẹe hàn fún iran tí n bọ. **5** Ó gbé ẹrì kalẹ̀ ní Jakọbu o sì fídí ẹşẹ̀ múlẹ̀ ní Israẹli, èyí tí ó pàşẹ̀ fún àwọn baba nílá wa láti kọ̀ àwọn ọmọ wón, **6** nítorí nàà, àwọn iran tí n bọ yóò mọ̀ wón bèẹ̀ ni àwọn ọmọ tí a kò tí i bí tí yóò dìde tí wón yóò sọ fún àwọn ọmọ wón. **7** Nígbà nàà ni wón ò fi igràkẹlẹ̀ wón sínú Ọlórún wón kò sì ní gbàgbé iṣe Ọlórún şugbón wón ó pa ẹşẹ̀ rẹ mọ. **8** Kí wón kí ó má ẹe dàbí àwọn baba nílá wón, iran alágídí àti ọlótẹ̀, iran tí ọkàn wón kò sọ ọtítọ̀ si olóore, àti èmí ẹni tí kò bá Ọlórún dúró şinşin. **9** Àwọn ọkúnrin Efraimu, tí ó há mọ̀ ọ tí wón mú ọrun, wón yipadà ní ojọ ogun **10** Wón kò pa májẹmú Ọlórún mọ̀ wón sì kò láti máa gbé nínú ọfin rẹ. **11** Wón gbàgbé ohun tí ó tí ẹe, àwọn iyanu tí ó tí fihàn wón. **12** Ó ẹe iyanu níwájú àwọn baba wón ní ilẹ̀ Ejibiti, ní agbègbè Şoani. **13** Ó pín ọkun ní yà, ó sì mú wón kojá Ó mú kí omi nàà dúró bi odi gíga. **14** Ní ọsán, ó fi ikùkùku àwosánmọ̀ ẹe amòná wón àti ní gbogbo òru pèlú imọlẹ̀ iná. **15** Ó sán àpáta ní aginjù ó sì fún wón ní omi mímu

lòpòlòpò bí ẹni pé láti inú ibú wá. **16** Ó mú iṣan omi jáde láti inú àpáta omi sīṣan sílẹ̀ gégé bí oddò. **17** Wọn sì tún tẹ̀síwájú láti dẹ̀ṣẹ̀ sí í ní iṣòtẹ̀ sí Ọ̀gá-ògo ní aginjù. **18** Wọn mò ọ̀n mò dán Ọ̀lórùn wò nípa bíbèèrè fún ounjẹ tí wọn bèbẹ̀ fún. **19** Wọn sọ̀rò-òdì sí Ọ̀lórùn, wí pé “Ọ̀lórùn ha lè tẹ̀ tábilí ní aginjù? **20** Nígbà tí ó lu àpáta, omi tú jáde, odò sì sà̀n lópòlòpò sùgbọ̀n òun ha lè fún wa lóunjẹ ó ha le pèsè eran fún àwọn èniyàn rẹ?” **21** Nígbà tí Olúwa gbọ̀ wọn, ó bínú gidigidi; iná rẹ̀ sòkalẹ̀ sí Jakọ̀bu, ibínú rẹ̀ sì rú sí Israẹli, **22** nítorí wọn kò gba Ọ̀lórùn gbọ̀, wọn kò sì gbékèlẹ̀ iḡbàlè rẹ̀. **23** Síbẹ̀ ó pàṣẹ̀ fún iràwò ojú ọ̀run, ó sì sǎ́ iḡlẹ̀kùn ọ̀run sílẹ̀; **24** Ó rọ̀ manna fún àwọn èniyàn láti je, ó fún wọn ní ọ̀kà láti ọ̀run. **25** Àwọn èniyàn je ounjẹ àwọn angẹli; Ó fún wọn ní ounjẹ ní àjeyó, **26** Ó mú afẹ́fẹ́ ilà-òòrùn láti ọ̀run wá ó mú afẹ́fẹ́ guúsú wá nípa agbára rẹ̀. **27** Ó rọ̀ djo eran sílẹ̀ sòrí wọn bí erupẹ̀ ilẹ̀, àti eyẹ̀ abiyẹ̀ gégé bí iyanrìn etí òkun **28** Ó jẹ̀ kí wọn jáde ní ibudò wọn, yíká àgọ̀ wọn. **29** Wọn je, wọn sì yó jojo nítorí ó ti fún wọn ní ohun tí wọn fitara bèbẹ̀ fún. **30** Sùgbọ̀n kò tú kúrò nínú ounjẹ tí wọn fitara bèbẹ̀ fún, nígbà tí ounjẹ wọn sì wá ní ẹnu wọn, **31** ibínú Ọ̀lórùn dide sí wọn ó pa àwọn tí ó jùlò nínú wọn, ó sì lu àwọn ọ̀dòmọ̀kunrin Israẹli bolẹ̀. **32** Nínú gbogbo iḡwọ̀nyí, wọn rí dẹ̀ṣẹ̀ síwájú; nínú gbogbo iṣẹ̀ iyanu rẹ̀, wọn kò gbàgbọ̀. **33** O fi ọ̀pin sí ayé wọn nínú asán àti ọ̀dún wọn nínú ipayà. **34** Nígbàkígba tí Ọ̀lórùn bá pa wọn, wọn yóò wá a kiri; wọn yóò fi itara yípadà sí í. **35** Wọn rántí pé Ọ̀lórùn ní àpáta wọn; wí pé Ọ̀lórùn Ọ̀gá-ògo jùlò ni olùràpadà àpáta wọn. **36** Sùgbọ̀n nígbà nàà ni wọn yóò pón ọ̀n pèlú ẹnu wọn wón fi ahọ̀n wọn purọ̀ fún un; **37** ọ̀kàn wọn kò sòtítọ̀ sí í, wọn kò jẹ̀ olódodo sí májẹ̀mù rẹ̀. **38** Síbẹ̀ ó sàánú; ó dárí àìṣedéédéé wọn jì òun kò sì pa wọn run nígbà púpọ̀ ló ní yí ibínú rẹ̀ padà kò sì ru ibínú rẹ̀ sókè **39** Ó rántí pé eḡeran ara ni wọn, afẹ́fẹ́ tó ní kojá tí kò lè padà. **40** Nígbà gbogbo ní wọn ní sòtẹ̀ sí í ní aginjù wọn mú un bínú nínú ilẹ̀ tí ó di ahoro! **41** Síwájú àti síwájú wọn dán Ọ̀lórùn wò; wọn mú ẹni mímọ̀ Israẹli bínú. **42** Wọn kò rántí agbára rẹ̀: ní ojọ̀ tí ó rà wọn padà lówọ̀ àwọn aninílára, **43** ní ojọ̀ tí ó í iṣẹ̀ iyanu rẹ̀ hàn ní Ejibiti, àti iṣẹ̀ àmì rẹ̀ ní ẹ̀kùn Soani **44** Ó sọ omi wọn di èjẹ̀; wọn kò lè mu láti odò wọn. **45** Ó rán ọ̀wọ̀ eṣinṣin láti pa wọn run, àti ọ̀pòlọ̀ tí ó bá wọn jeun. **46** Ó fi ọ̀kà wọn fún lántata, àwọn ire oko wọn fún eṣú. **47** Ó fi yinyin ba àjàrà wọn jẹ̀ ó bá èso sikamore wọn jẹ̀. **48** Ó fi ohun ọ̀ṣin wọn fún yinyin, agbo eran wọn fún mọ̀nà mọ̀nà. **49** Ó mú kíkòrò ibínú rẹ̀ wá sí wọn lára, irunú àti ikááánú, àti ipónjù, nípa rírán angẹli apanirun sí wọn. **50** Ó pèsè ipa fún ibínú rẹ̀, òun kò gbà wọn lówọ̀ ikú, sùgbọ̀n ó fi ẹ̀mí wọn fún àjàkálẹ̀-ààrùn. **51** Ó kọ̀lu àwọn àkọ́bí ọ̀mọ̀ ọ̀kunrin Ejibiti, olórí agbára wọn nínú àgọ̀ Hamu. **52** Sùgbọ̀n ó mú àwọn èniyàn rẹ̀ jáde bí ọ̀wọ̀ eran; ó sọ̀ wọn gégé bí àgùntàn nínú aginjù. **53** Ó dàábò bọ̀ wọn dárádára, nítorí nàà ni ẹ̀rù kò ṣe bà wọn sùgbọ̀n òkun padé mò àwọn ọ̀tá wọn. **54** Bákàn nàà ni ó mú wọn wá sí etí ilẹ̀ mímọ̀ rẹ̀ òkè tí ọ̀wọ̀ ọ̀tún rẹ̀ ti gbà **55** Ó lé kẹ̀fẹ̀rí jáde níwájú wọn ó sì fi títa okùn pín ilẹ̀ nàà fún

wọn gégé bí ilẹ̀ Ìnì; ó mú àwọn èyà Israẹli jókòò ní ilẹ̀ wọn. **56** Sùgbọ̀n wọn dán Ọ̀lórùn wò wọn sì sòtẹ̀ sí Ọ̀gá-ògo; wọn kò pa àṣẹ̀ rẹ̀ mò. **57** Sùgbọ̀n wọn yípadà, wọn jẹ̀ aláìṣòdodo gégé bí àwọn baba wọn wọn sì pèyìndà sí apákan bí ọ̀run ètàn. **58** Wọn bí í nínú pèlú ibi gíga wọn; wọn rú owú rẹ̀ sókè nípa ọ̀rìṣà wọn. **59** Nígbà tí Ọ̀lórùn gbọ̀ wọn, inú bí í gidigidi; ó kọ̀ Israẹli pátápátá. **60** Ó kọ̀ àgọ̀ Ẹ̀lọ̀ sílẹ̀, àgọ̀ tí ó ti gbé kalẹ̀ láàrín àwọn èniyàn. **61** Ó rán àpótí ẹ̀rì, agbára rẹ̀ lọ sí iḡbèkùn, dídán ọ̀go rẹ̀ lọ sí ọ̀wọ̀ àwọn ọ̀tá. **62** Ó fi àwọn èniyàn rẹ̀ lé idà lówọ̀, ó sì bínú sí àwọn ohun iní rẹ̀. **63** Iná run àwọn ọ̀dòmọ̀kunrin wọn, àwọn ọ̀mọ̀binrin wọn kò sì ní orin iḡbéyáwò: **64** àfi àlúfàà wọn fún idà, àwọn opó wọn kò sì le è sòkùn. **65** Olúwa sì jí gégé bí ẹni ojú oorun, gégé bí ọ̀kunrin ti í jí kúrò nínú iranjiyẹ̀ ọ̀tí. **66** Ó kọ̀lu àwọn ọ̀tá rẹ̀ padà; ó fi wọn sínú itijú ayérayé. **67** Nígbà nàà ni ó kọ̀ àgọ̀ Josefu, kò sì yan èyà Efraimu, **68** sùgbọ̀n ó yan èyà Juda, òkè Sioni, èyí tí ó fẹ̀ràn. **69** Ó kọ̀ ibi mímọ̀ rẹ̀, ibi gíga, gégé bí ayé tí ó fi idí rẹ̀ múlẹ̀ tífí láá. **70** Ó yan Dafidi iranṣẹ̀ rẹ̀ ó mú láti inú àwọn agbo eran; **71** Ó mú un jáde nínú itójú àgùntàn láti jẹ̀ olùṣọ̀-àgùntàn àwọn èniyàn rẹ̀ Jakọ̀bu àti Israẹli ogún un rẹ̀. **72** Dafidi sì sọ̀ wọn pèlú ọ̀títọ̀ inú ọ̀kàn; pèlú ọ̀wọ̀ ọ̀ye ni ó fi darí wọn.

79 Saamu ti Asafu. Ọ̀lórùn, àwọn orílẹ̀-èdè ti wá ilẹ̀ Ìnì rẹ̀; wón ti ba tẹ̀mpilí mímọ̀ rẹ̀ jẹ̀, wón di Jerusalemu kù sí òkìti àlàpà. **2** Wón ti fi ara òkú àwọn iranṣẹ̀ rẹ̀ fún àwọn eyẹ̀ ojú ọ̀run ní ounjẹ̀, eran-ara àwọn èniyàn mímọ̀ rẹ̀ fún ẹ̀ranko ilẹ̀. **3** Wón tu èjẹ̀ jáde gégé bí omi yí Jerusalemu ká, kò sì sǎ́ àwọn tí yóò sin wọn. **4** Àwa di ohun ẹ̀gàn sí àwọn tí ó yí wa ká, àbùkù àti ifiṣe ẹ̀lẹ̀yà sí àwọn tí ó yí wa ká. **5** Nígbà wo, Olúwa? Ní iwọ̀ ó máa bínú tífí láá? Yóò ti pé tó ti owú rẹ̀ yóò ha jò bí iná? **6** Tú ibínú rẹ̀ jáde sí orílẹ̀-èdè tí kò ní imọ̀ rẹ̀, lórí àwọn ijọba tí kò pe orúkọ̀ rẹ̀; **7** nítorí wón ti run Jakọ̀bu wón sì sọ̀ ibùgbè rẹ̀ di ahoro. **8** Má ṣe ka èṣẹ̀ àwọn baba wa sí wa lórùn jẹ̀ kí àánú rẹ̀ wá kánkán láti bá wa, nítorí tí a rẹ̀ wá sílẹ̀ gidigidi. **9** Ràn wá lówọ̀, Ọ̀lórùn Olùgbàlè wa, fún ọ̀go orúkọ̀ rẹ̀; gbà wá kí ó sì dárí èṣẹ̀ wa jì nítorí orúkọ̀ rẹ̀. **10** Àwọn orílẹ̀-èdè yóò máa wí pé, “Níbo ní Ọ̀lórùn wọn wà?” Ní ojú wa, kí a mò láàrín àwọn orílẹ̀-èdè kí ó sì gbẹ̀san àwọn èjẹ̀ iranṣẹ̀ rẹ̀ tí a tú jáde. **11** Jẹ̀ kí imí ẹ̀dùn onèdè nàà wa síwájú rẹ̀, gégé bí tífíbi agbára rẹ̀ iwọ̀ ṣe itójú àwọn ti a dá lébi ikú. **12** San án padà sí àyà àwọn aláldúgbò wa nígbà méje nípa ẹ̀gàn tí wón ti gán ọ̀ Olúwa. **13** Nígbà nàà àwa èniyàn rẹ̀, àti àgùntàn pápá rẹ̀, yóò fi opẹ̀ fún ọ̀ tífí láá; láti iran dé iran ni àwa ó fi iyin rẹ̀ hàn.

80 Fún adarí orin. Tí ohùn “Lílí Tí Májẹ̀mù.” Tí Safu. Saamu. Gbọ̀ tiwa, iwọ̀ olùṣọ̀-àgùntàn Israẹli; iwọ̀ tí ó darí Josefu bí ọ̀wọ̀ eran. Iwọ̀ tí ó jókòò lórí itẹ̀ láàrín Kérúbù, tàn jáde **2** níwájú Efraimu, Benjamini àti Manase. Ru agbára rẹ̀ sókè; wá fún iḡbàlè wa. **3** Mú wa padà bọ̀ sípò, iwọ̀ Ọ̀lórùn; jẹ̀ kí ojú rẹ̀ kí ó tan imọ̀lẹ̀ sí wa, kí a bá à lè gbà wá lá. **4** Olúwa Ọ̀lórùn alágbára, ibínú rẹ̀ yóò ti

pẹ tó sí àdùrà àwọn èniyàn rẹ? 5 Ìwọ ti fi oúnjẹ bọ wọn iwo ti mú wọn wa èkún mu ní èkúnrẹrẹ. 6 Ìwọ sọ wá di èlẹyá fún àwọn aláduúgbò wa, àwọn òtá wa sí ní yò wá. 7 Tún wa yípadà, iwo, Ọlórún alágbára; jẹ kí ojú rẹ tàn sí wa, kí a ba à lè gbà wá là. 8 Ìwọ mú àjàrà jáde láti Ejibiti; iwo lé àwọn kẹfèrì jáde, o sì gbìn ín. 9 Ìwọ sí ààyè silẹ fún un, iwo sì mu ta gbòngbò jinlẹ ó sì kún ilẹ nàà. 10 A bọ àwọn òkè mọlẹ òkè pèlú òjìjì rẹ, èka rẹ dàbí kedari Ọlórún. 11 O yọ èka rẹ sínú Òkun, ọwọ rẹ sí oddò òlá nì. 12 Èsẹ rẹ tí iwo fi wó odi rẹ tí àwọn èniyàn tí ó ní kọjá fi ní ọ̀sà èso rẹ? 13 Ìmàdò láti inú igbó ní bá a jẹ àti ẹranko igbó ní jẹ é run. 14 Yípadà sí wa, àwa ní bẹ ó, Ọlórún alágbára! Bojú wolẹ láti òrun kí o sì wò ó! Kí o sì bẹ àjàrà yí wò, 15 gbòngbò èyí tí ọwọ òtún rẹ ti gbìn, àti èka tí iwo ti mú lágbára fún ara rẹ. 16 A gé àjàrà rẹ lulẹ, a ti fi iná sun ún; ní ifibú, àwọn èniyàn rẹ ní sẹgbé. 17 Jẹ kí ọwọ rẹ kí ó wà lára ọkúnrin tí ó wà ní ọwọ òtún rẹ, omo èniyàn tí iwo tí gbé kalẹ fún ara rẹ. 18 Nígba nàà àwa kí yóò yípadà kúrò lódò rẹ; mú wa yè, àwa o sì máa pe orúkọ rẹ. 19 Tún wa yípadà, Olúwa Ọlórún alágbára; kí ojú rẹ kí ó tan imọlẹ sí wa, kí a ba à lè gbà wá là.

81 Fún adarí orin. Gégé bí ti gittiti. Ti Asafu. Kọrin sòkè sí Ọlórún agbára ẹ hẹ hó hó ayọ sí Ọlórún Jakọbu! 2 Ẽ mú orin mímọ, kí ẹ sí mú ìlù wá, tẹ dùúrù didún pèlú ohun èlò orin mímọ. 3 Ẽ fún ipè ní osù tuntun àní nígba tí a yàn; ní ojọ àjọ wa tí ó ní ìronú. 4 Èyí ni àşẹ fún Israeli, àti òfin Ọlórún Jakọbu. 5 Ó fi mulẹ gégé bí ilàna fún Josefu nígba tí ó la ilẹ Ejibiti já. Nibi tí a ti gbọ èdè tí kò yé wa. 6 Ó wí pé, “Mo gbé àjàrà kúrò ní èjìkà yín, a tú ọwọ wọn silẹ kúrò nínú àpèrẹ. 7 Nínú inílára ni ẹ pè mo sì gbà yín là, mo dá a yín lóhùn nínú ikòkò àrà, mo dán an yín wò ní oddò Meriba. (Sela) 8 “Gbó, èyin èniyàn mi, èmi ó sì kilò fún un yín, bi iwo bá fètí sí mi, iwo Israeli. 9 Eyin ki yóò ní Ọlórún ilẹ mìràn láàrin yín; èyin ki yóò foríbalẹ fún Ọlórún àjẹjì. 10 Èmi ni Olúwa Ọlórún rẹ, ẹni tí ó mú un yín jáde láti Ejibiti. Ẹ la ẹnu yín gbòdòrò, èmi yóò sì kún un. 11 “Sùgbón àwọn èniyàn mi kí yóò gbọ tẹmi; Israeli kò ní tẹriba fún mi. 12 Nítorí nàà ni mo ẹ fi wọn fún ọkàn líle wọn láti máa rìn ní ònà ẹtàn wọn. 13 “Bí àwọn èniyàn mi yóò bá gbọ tẹmi bí Israeli yóò bá tẹlẹ ònà mi, 14 ní kánkán ni èmi yóò sẹgun àwọn òtá wọn kí n sì yí ọwọ mi padà sí òtá wọn! 15 Àwọn tí ó kóríra Olúwa yóò tẹriba níwájú rẹ. 16 Jíjya wọn yóò sì pé tífí láé. 16 Sùgbón a ó fi ọkà tí ó dára bọ yín èmi ó tẹ ẹ yín lórùn pèlú oyin inú àpáta.”

82 Saamu ti Asafu. Ọlórún ní şàkóso nínú ipéjọpò òlá, ó ẹ idájó láàrin àwọn “ọlórún òrìşà”. 2 “Yóò tí pẹ tó tí iwo yóò máa gbèjà àwọn aláşòdodo kí ó sì ẹ ojú íşáájú sí àwọn èniyàn búburú? 3 Gbèjà àwọn aláílágbára àti aláíní baba; ẹ itójú ẹtò àwọn aláíní àti ẹni inílára. 4 Gba àwọn aláílágbára àti aláíní; gbà wọn kúrò lówọ àwọn èniyàn búburú. 5 “Wọn kò mò ohun kankan, wọn kò lóye ohun kankan. Wọn ní rìn kiri nínú òkùnkùn; à si mí gbogbo ipilẹ ayé. 6 “Mo wí pé, ‘Eyin ní “Ọlórún òrìşà”;

èyin ní gbogbo omo Ọgá-ògo jùlò.’ 7 Sùgbón èyin ó kú bí èniyàn lásán; èyin ó şubú bí ọkàn nínú omo-aládé.” 8 Dide, Ọlórún, ẹ idájó ayé, nítorí gbogbo orílẹ-èdè ni iní rẹ.

83 Orin. Saamu ti Asafu. Ọlórún, má ẹ dáké; má ẹ dáké, Ọlórún má ẹ dúró jẹé. 2 Wo bí àwọn òtá rẹ ti ní rókèkè lẹ, bi àwọn òtá rẹ ti ní gbé ohun wọn sòkè. 3 Pèlú àrèkérékè ni wọn ditẹ sí àwọn èniyàn rẹ; wọn sí ditẹ mó àwọn tí o fẹ. 4 Wọn wí pé, “wá, ẹ jẹ kí a pa wọn run bí orílẹ-èdè, kí orúkọ Israeli ma bá a sí ní irántí mó.” 5 Wọn gbimò pọ pèlú ọkàn kan; wọn ẹ àdéhùn láti şòtẹ sí ọ. 6 Àgó Edomu àti ti àwọn ará İşmaeli, ti Moabu àti ti Hagari 7 Gebali, Ammoni àti Amaleki, Filistia, pèlú àwọn èniyàn Tire. 8 Asiria pèlú ti darapọ mó wọn láti ran àwọn omo Ọṣi lówọ. (Sela) 9 Ẹ sí wọn bí iwo ti ẹ sí Midiani bí o ti ẹ sí Siserá àti Jabini ní oddò Ọṣoni, 10 ẹni tí ó sẹgbé ní Endori tí wọn sí dàbí àtàn ní orí ilẹ. 11 Ẹ àwọn ọlọlá wọn bí Orebu àti Seebu, àwọn omo-aládé wọn bí Seba àti Salmunna, 12 tí ó wí pé, “Ẹ jẹ kí a gbà ní iní àní pápá oko tútú Ọlórún.” 13 Ìwọ Ọlórún, ẹ wọn bí àjàrà, bí iyàngbò níwájú afẹfẹ. 14 Bí iná tí í jó igbó, àti bí ọwọ-iná tí ní mú òkè òlá gbiná, 15 bẹẹ ni kí o fi ẹfúfú líle rẹ lépa wọn dẹrùbà wọn lójú pèlú ìjì rẹ. 16 Fi itijú kún ojú wọn, kí àwọn èniyàn bá à lè ẹ àfẹrì orúkọ rẹ àti kí o fi ìjì líle rẹ dẹrùbà, iwo Olúwa. 17 Jẹ kí ojú kí ó tí wọn, kí wọn sí dàamú lááláé kí wọn sẹgbé sínú ẹgan 18 jẹ kí wọn mò pé iwo, tí orúkọ rẹ ní jẹ Olúwa: pé iwo nikan ní Ọgá-ògo jùlò lórí gbogbo ayé.

84 Fún adarí orin. Gégé bí ti gittiti. Ti àwọn omo Kora. Saamu. Ibùgbé rẹ ti lẹwà tó, Olúwa àwọn omo-ogun! 2 Ọkàn mi ní şàfẹrì nítòótó ó tilẹ pòngbẹ fún àgbalá Olúwa àyà mi àti ara mi ní kọrin ayọ sí Ọlórún aláàyè. 3 Nítòótó ológoşẹ ri ilẹ, eye alápàndèdè tẹ itẹ fún ara rẹ, nibi tí yóò máa pa omo rẹ mó sí: ibùgbé ní tòsí pepepe rẹ, Olúwa àwọn omo-ogun, ọba mí àti Ọlórún mi. 4 Ibùkún ní fún àwọn tí ó ní gbé inú ilẹ rẹ; wọn ó máa yìn ọ tífí láé. 5 Ibùkún ni fún àwọn tí agbára wọn wa nínú rẹ àwọn tí wọn gbé ọkàn lé bíbẹ ibi mímọ wò. 6 Àwọn tí ní la àfonifojí omijé lẹ wọn sọ ọ di kànga àkọrọ òjò sí fi ibùkún bọ ó. 7 Wọn ní lẹ láti ipa dé ipá tífí tí ọkòòkan fi farahàn níwájú Ọlórún ní Sioni. 8 Gbọ àdúra mi, Olúwa Ọlórún Alágbára; tẹfí sí mi, Ọlórún Jakọbu. 9 Wo asà wa, Ọlórún; fi ojú àánú wò àwọn ẹni àmi òróró rẹ. 10 Didára ní ojọ kan ní ààfin rẹ ju egbèrùn ojọ lẹ; èmi o kúkú máa ẹ aşònà nínú ilẹ Ọlórún mi jù láti gbé ní àgó àwọn èniyàn búburú. 11 Nítorí Olúwa Ọlórún jẹ òdùn àti asà; Olúwa fún ni ní ojúrere àti ọlá; kò sí ohun rere kan tí yóò fàşèyìn fún àwọn tí ó rìn ní àilàbùkú. 12 Olúwa àwọn omo-ogun, ibùkún ni fún ọkúnrin nàà tí ó gbèkèlẹ ọ.

85 Fún adarí orin. Ti àwọn omo Kora. Saamu. Ìwọ fi ojúrere hàn fún ilẹ rẹ, Olúwa; iwo mú ohun iní Jakọbu bọ sí ipò. 2 Ìwọ dárí àşedéédéé àwọn èniyàn rẹ jì iwo sì bó ẹşẹ wọn mọlẹ. (Sela) 3 Ìwọ fi àwọn ibínú rẹ sápa kan iwo sì yípadà kúrò nínú ibínú gbígbóná rẹ. 4 Yí

wa padà, Ọlórun igbàlà wa, kí o sì yí ẹ̀bínú rẹ̀ padà kúrò lódò wa. 5 Ẫwọ̀ yóò ha máa bínú sí wa tífi láá? Ẫwọ̀ yóò ha mú ẹ̀bínú rẹ̀ pé yí gbogbo iran ká? 6 Ẫwọ̀ kí yóò ha sọ wá jí padà mó, pé kí àwọn ẹ̀niyàn rẹ̀ lẹ̀ yọ̀ nínú rẹ̀? 7 Fí ifẹ̀ rẹ̀ tí kò lẹ̀ è kùnà hàn wá, Olúwa, kí o sì fún wa ní igbàlà rẹ̀. 8 Èmi ó gbọ̀ ohun tí Olúwa Ọlórun yóò wí; ó sẹ̀lẹ̀rì àlàáfíà fún àwọn ẹ̀niyàn rẹ̀, àní ẹ̀ni mímọ̀ rẹ̀, sùgbọ̀n má ẹ̀ jẹ̀ kí wọn padà sí àimoye. 9 Nítòótọ̀ igbàlà rẹ̀ súnmo àwọn tí ó bẹ̀rù rẹ̀, pé kí ògò rẹ̀ kí ó lẹ̀ gbé ní ilẹ̀ wa. 10 Ifẹ̀ àti òtítọ̀ parapọ̀; òdodo àti àlàáfíà fenu ko ara wọn. 11 Òtítọ̀ ní sun jáde láti ilẹ̀ wá òdodo si bojú wolẹ̀ láti òrun. 12 Olúwa yóò fi ohun didárá fún ní nítòótọ̀, ilẹ̀ wa yóò sí mú ikòrè rẹ̀ jáde. 13 Òdodo síwájú rẹ̀ lo o si pèsè ònà fún igbèsè rẹ̀.

86 Àdùrà ti Dafidi. Gbọ̀, Olúwa, kí o sì dá mi lóhùn, nitorí mo jẹ́ tálákà àti aláíní. 2 Dàábò bọ̀ ayé mi, nitorí a ti yà mí sọtò fún ọ: iwọ̀ ni Ọlórun mi, gbà iránṣẹ̀ rẹ̀ là tí ó gbékẹ̀lẹ̀ ọ. 3 Šàánú fún mi, Olúwa, nitorí èmi ní pè ọ̀ ní gbogbo ojọ̀. 4 Mú ayọ̀ wá fún iránṣẹ̀ rẹ̀, nitorí iwọ̀, Olúwa, ni mo gbé ọkàn mí sókè sí. 5 Ẫwọ̀ ní dáríjí, iwọ̀ sì dára, Olúwa, iwọ̀ sì šàánú fún gbogbo àwọn tí ní kẹ̀ pè ọ̀. 6 Gbọ̀ àdùrà mi, Olúwa; tétí sí ẹ̀kún mi fún àánú. 7 Ní ojọ̀ ipónjú mi èmi yóò pè ọ̀, nitorí iwọ̀ yóò dá mi lóhùn. 8 Nínú àwọn òrìṣà kò sí ẹ̀ni tí ó dàbí í rẹ̀, Olúwa: kò sí àwọn isẹ̀ tí a lè fiwé tírẹ̀. 9 Gbogbo àwọn orílẹ̀-èdè tí iwọ̀ dá yóò wá láti wá jòsin níwájú rẹ̀, Olúwa; wọn ó mú ògò wá fún orúkọ rẹ̀. 10 Nitorí pé iwọ̀ tóbi, iwọ̀ sì ní ẹ̀se ohun iyanu; iwọ̀ nikan ni Ọlórun. 11 Kọ̀ mí ní ònà rẹ̀, Olúwa, èmi ó sì máa rìn nínú òtítọ̀ rẹ̀; fún mi ní ọkàn tí kí í yapa, kí èmi kí ó ba lè bẹ̀rù orúkọ rẹ̀. 12 Èmi ó yìn ọ̀, Olúwa Ọlórun mi, pèlú gbogbo ọkàn mi; èmi ó fògo fún orúkọ rẹ̀ tífi láá. 13 Nitorí títoṣi ni ifẹ̀ rẹ̀ sí mi; iwọ̀ ti gbà mí kúrò nínú ògbun isà òkú. (Sheol h7585) 14 Àwọn onígbeèrẹ̀gà ní dojúkọ mí, Ọlórun; àti ijo àwọn alágbára ní wá ọkàn mi kiri, wọn kò sí fi ọ̀ pè. 15 Sùgbọ̀n iwọ̀, Olúwa, jẹ́ aláàánú àti Ọlórun olójúrerere, ó lóra láti bínú, ó sì pọ̀ ní ifẹ̀ àti òtítọ̀. 16 Yípadà sí mi kí o sì šàánú fún mi; fún àwọn ẹ̀niyàn rẹ̀ ní agbára kí o sì gba òdòmọkùnrin iránṣẹ̀binrin rẹ̀ là. 17 Fí àmì hàn mí fún rere, kí àwọn tí ó kóríra mi lè ri, kí ojú lè tì wọn, nitorí iwọ̀ Olúwa ni ó tì tù mí nínú.

87 Ti àwọn omọ̀ Kora. Saamu. Orin. Ó tì fi ipilẹ̀ rẹ̀ solẹ̀ sórí òkè mímọ̀; 2 Olúwa fẹ̀ràn ẹ̀nu-ònà Sioni ju gbogbo ibùgbé Jakọ̀bu lo. 3 Ohun ológo ni a sọ nípa rẹ̀, ilú Ọlórun, 4 “Èmi ó dárúkọ̀ Rahabu àti Babeli láàrín àwọn tí ó jéwọ̀ mi: Filistia pèlú, àti Tire, pèlú Kuṣi, yóò sọ pé, ‘Èyí ni a bí ní Sioni.’” 5 Nítòótọ̀, ti Sioni ní a ó sọ, “Eléyí àti eléyí ni a bí nínú rẹ̀, àti Ọlórun Oḡá-ògo ni yóò fidí rẹ̀ múlẹ̀.” 6 Olúwa yóò kọ̀ nínú àkòsílẹ̀ àwọn ẹ̀niyàn rẹ̀: “Eléyí ni a bí ní Sioni.” 7 Àti àwọn olórin àti àwọn tí ní lu ohun èlò orin yóò wí pé, “Gbogbo orisun mi ní bẹ̀ nínú rẹ̀.”

88 Orin. Saamu ti àwọn omọ̀ Kora. Fún adarí orin. Gégé bí tí mahalati leannoti. Maskili ti Hemani ará Esra. Olúwa, Ọlórun tí ó gbà mí là, ní ọ̀sán àti ní òru, mo kígbẹ̀

sókè sí Ọ. 2 Jé kí àdùrà mi kí ó wá sí iwájú rẹ̀; de etí rẹ̀ sí igbe mi. 3 Nitorí ọkàn mi kún fún ipónjú ọkàn mi sí súnmo isà òkú. (Sheol h7585) 4 A kà mí mó àwọn tí wọn lo sí ògbun ilẹ̀ èmi dàbí ọkùnrin tí kò ni agbára. 5 A yà mí sọtò pèlú àwọn òkú bí ẹ̀ni tí a pa tí ó dùbúlẹ̀ ní ipò ikú, ẹ̀ni tí iwọ̀ kò rántí mó, ẹ̀ni tí a gé kúrò lára àwọn tí iwọ̀ ní tójú. 6 Ẫwọ̀ tí ó fí mí sí kòtò jíjìn, ní ibi ògbun tó sòkunkùn. 7 Ẫbínú rẹ̀ šubú lẹ̀ mi gidigidi; iwọ̀ ti fi àwọn iji rẹ̀ borí mi. 8 Ẫwọ̀ tí gba òrẹ̀ mí tí ó súnmo mí kúrò lówó mi iwọ̀ sí so mí di írira sí wọn. A há mí mó, èmi kò sí lè jàde; 9 ojú mi káàánú nitorí ipónjú. Mo kígbẹ̀ pé ọ̀, Olúwa, ní gbogbo ojọ̀; mo na ọwọ̀ mí jáde sí ọ. 10 Ẫwọ̀ ó fi isẹ̀ iyanu rẹ̀ hàn fún òkú bí? Àwọn òkú yóò ha òdodo láti yìn ọ̀ bí? 11 A ó ha fi isẹun ifẹ̀ rẹ̀ hàn ní iboji bí, tabí òtítọ̀ rẹ̀ ní ipò iparun? 12 A ha lè mó isẹ̀ iyanu rẹ̀ ní òkunkùn bí àti òdodo rẹ̀ ní ilẹ̀ igbàgbé? 13 Sùgbọ̀n mo kígbẹ̀ sí ọ̀ fún iránlówó, Olúwa; ní òwúrò ní àdùrà mí wá sòdò rẹ̀. 14 Olúwa, èese tí iwọ̀ fi kọ̀ mí tí iwọ̀ fi ojú rẹ̀ pamọ̀ fún mi? 15 Láti igbà ewe mi, isẹ̀ ní sẹ̀ mi, èmi múra àti kú; nígbà tí èrù rẹ̀ bá ní bà mí, èmi di gbere-gbere. 16 Ẫbínú rẹ̀ tí kojá lára mi; ibèrù rẹ̀ tí gé mí kúrò. 17 Ní gbogbo ojọ̀ ni wọn yí mi ká bí ikún omi; wọn mù mí pátápátá. 18 Ẫwọ̀ ti mú òrẹ̀ àti olufẹ̀ mi kúrò lódò mi; òkunkùn sí jẹ́ òrẹ̀ tímótímó mi.

89 Maskili ti Etani ará Esra. Èmi kọ̀rin títoṣi ifẹ̀ Olúwa tífi láá; pèlú ẹ̀nu mi ní èmi yóò jẹ́ kí a mó òtítọ̀ rẹ̀ láti iran dé iran. 2 Èmi ó wí pé, ifẹ̀ rẹ̀ dúró tífi láá, pé iwọ̀ gbe òtítọ̀ rẹ̀ kalẹ̀ ní òrun fúnra rẹ̀. 3 Ẫwọ̀ wí pé, “Èmi tí dá májẹ̀mú pèlú àwọn àyanfẹ̀ mi mo ti búra fún Dafidi iránṣẹ̀ mi. 4 “Èmi ó fi ldi irú-omọ̀ rẹ̀ múlẹ̀ tífi láá èmi ó sì máa gbe itẹ̀ rẹ̀ ró láti iran dé iran.” 5 Àwọn òrun yóò máa yin isẹ̀ iyanu rẹ̀, Olúwa, òtítọ̀ rẹ̀ ni ipèjọ̀pọ̀ àwọn ẹ̀ni mímọ̀. 6 Ta ni ó wá ní òrun tí a lè fiwé Olúwa? Ta ni nínú àwọn omọ̀ alágbára ti a lè fiwé Olúwa? 7 Nínú àjo igbimọ̀ ẹ̀ni mímọ̀, wọn bẹ̀rù Ọlórun gidigidi; ó sì ní ibùyìn fún ju gbogbo àwọn tí ó yí í ká. 8 Olúwa Ọlórun alágbára, ta ló dàbí rẹ̀ iwọ̀ jẹ́ alágbára, Olúwa, òtítọ̀ rẹ̀ sì yí ọ̀ ká. 9 Ẫwọ̀ ní darí ríru omi Ọkun; nígbà tí ó ru àwọn omi sókè, iwọ̀ mú wọn parọ̀rọ̀. 10 Ẫwọ̀ ní ó tì ya Rahabu pérepère bí ẹ̀ni tí a pa; iwọ̀ ti fi apá ọwọ̀ agbára rẹ̀ tú àwọn òtá rẹ̀ ká. 11 Tí rẹ̀ ní àwọn òrun, ayé pèlú jẹ́ tí rẹ̀: ayé àti ohun gbogbo tí ó wá nínú rẹ̀: iwọ̀ ti gbé wọn kalẹ̀. 12 Gúúsú àti àrìwá iwọ̀ ni ó dá wọn; Tabori àti Hermoni ní fi ayọ̀ yin orúkọ rẹ̀. 13 Ẫwọ̀ ní apá agbára; agbára ní ọwọ̀ rẹ̀, gíga ní ọwọ̀ òtún rẹ̀. 14 Òdodo àti òtítọ̀ ní ipilẹ̀ itẹ̀ rẹ̀: idúró šinšin ifẹ̀ àti òtítọ̀ ní lo síwájú rẹ̀. 15 Ẫbúkún ni fún àwọn ẹ̀niyàn tí wọn mó ohùn ayọ̀ nì, Olúwa wọn ó máa rìn ní òmólẹ̀ ojú rẹ̀. 16 Wọn ní sògo nínú orúkọ rẹ̀ ní gbogbo ojọ̀, wọn ní yin òdodo rẹ̀. 17 Nitorí iwọ̀ ni ògo agbára wọn; nípa ojúrere ni iwọ̀ wá ní sògo. 18 Nitorí ti Olúwa ni asà wa, ọba wa sì ni Ẫni Mímọ̀ Israẹli. 19 Nígbà nàà ni iwọ̀ sọ̀rọ̀ nínú iran, sí àwọn olóótítọ̀ rẹ̀, wí pé, “Èmi tí gbé adé kalẹ̀ sórí ẹ̀ni tí ó lágbara, èmi tí gbé ẹ̀ni tí a yàn láti òdò àwọn ẹ̀niyàn ga. 20 Èmi tí rí Dafidi iránṣẹ̀ mi; pèlú òróró mímọ̀ mi ni mo fi yàn án. 21 Igbà gbogbo ni ọwọ̀ mi yóò máa wá pèlú

rẹ papá mí yóò sí fi agbára fún un. **22** Àwọn ọ̀tá kì yóò borí rẹ, àwọn èniyàn búburú kì yóò rẹ ẹ sílẹ̀. **23** Èmi yóò run àwọn ọ̀tá rẹ níwájú rẹ èmi yóò lu àwọn tí ó kóríra rẹ bolẹ̀. **24** Ọ̀títọ̀ mi àti ìdúró ẹ̀sìn iní ẹ̀yẹ̀ yóò wà pèlù rẹ àti ní orúkọ̀ mi ni a ó gbẹ̀ iwo rẹ ga. **25** Èmi ó gbẹ̀ ọ̀wọ̀ rẹ lórí òkun, àti ọ̀wọ̀ ọ̀tún rẹ lórí àwọn odo nílá. **26** Ọ̀un yóò kígbẹ̀ sí mi pé, 'Ìwo ni baba mi, Ọ̀lórùn mi, àti àpáta Ìgbàlá mi!' **27** Èmi yóò ẹ̀ ẹ̀ ni àkòbì mi, èni gíga ju àwọn ọ̀ba ayé. **28** Títí láé ni èmi yóò pa Ìfẹ̀ dídúró ẹ̀sìn iní mọ̀ fún un, àti májẹmú mi pèlù rẹ yóò dúró gboingboin. **29** Èmi ó fi Ìdírí-ọ̀mọ̀ rẹ múlẹ̀ títí láé, àti Ìtẹ̀ rẹ gégé bí ọ̀run ti wà láé. **30** "Bí àwọn ọ̀mọ̀ rẹ bá kọ̀ ọ̀fin mi sílẹ̀ tí wọn kò sì rìn gégé bí ìlànà mi. **31** Tí wọn bá ba ìlànà mi jẹ̀ tí wọn kò sì pa àşẹ̀ mi mọ̀, **32** nígbà nàà ni èmi ó fi ọ̀gọ̀ bẹ̀ Ìrẹkọ́já wọn wò; àti ẹşẹ̀ wọn pèlù pàşán; **33** şùgbón èmi kò ní mú Ìfẹ̀ mi tí ó dúró ẹ̀sìn iní kùró lódò rẹ, bẹ̀ẹ̀ ni èmi kì yóò jẹ̀ kí ọ̀títọ̀ mi kí ó yẹ̀. **34** Èmi kì yóò sẹ̀ májẹmú mi, bẹ̀ẹ̀ ni èmi kì yóò yí ọ̀rọ̀ tí ó ti ẹ̀nu mi jáde padà. **35** Lẹ̀ẹkan şoşo ni èmi ti fi iwa mímọ̀ mi búra; èmi kì yóò purọ̀ fún Dafidi. **36** Irú-ọ̀mọ̀ rẹ yóò dúró títí láé, àti Ìtẹ̀ rẹ yóò dúró bí oòrùn níwájú mi. **37** A ó fi múlẹ̀ títí láé bí ọ̀şúpá, àti bí ẹ̀lẹ́rìí ọ̀títọ̀ ni ọ̀run." (Sela) **38** Şùgbón nísinsin yíi iwo ti şá ti, iwo sì kóríra; iwo kún fún ìrunú sí èni àmi òróró rẹ. **39** Iwo ti şo májẹmú Ìrànşẹ̀ rẹ di ọ̀fo; iwo tabùkù adé rẹ nínú eruku. **40** Iwo ti wó gbogbo àwọn odi rẹ iwo şo ibi gíga rẹ di ahoro. **41** Àwọn tí ní kojá lo fi şe Ìjẹ; ó ti di ẹ̀gàn àwọn olúbágbé rẹ. **42** Iwo ti gbé ọ̀wọ̀ ọ̀tún ọ̀tá rẹ sòkè; iwo mú gbogbo ọ̀tá rẹ yò. **43** Pèlù, iwo ti yí ojù idà rẹ padà, iwo kò sì dúró tí í nínú ogun. **44** Iwo ti mú ọ̀go rẹ kùnà, iwo sì wó Ìtẹ̀ rẹ palẹ̀ sílẹ̀lẹ̀. **45** Iwo ti gé ojọ̀ ẹ̀we rẹ kúrú; iwo sì fi Ìtìjù bọ̀ ó. **46** Yóò ti pé tó, Olúwa? Tí iwo ó ha fi ara rẹ pamọ̀ títí láé? Yóò ti pé to tí ìbínú rẹ yóò máa jó bí iná? **47** Rántí bí ojọ̀ mi ti kúrú tó nítórí asán ha ni iwo fi şedá àwọn èniyàn! **48** Ta ni yóò wà láàayẹ̀ tí kò ní rí ikú rẹ? Ta ló lè sá kùró nínú agbára isà òkú? (Sheol h7585) **49** Olúwa, nibo ni Ìşẹun Ìfẹ̀ rẹ àtìjọ̀ wà, tí iwo ti fi ọ̀títọ̀ rẹ búra fún Dafidi? **50** Rántí, Olúwa, bí a ti ní gan àwọn Ìrànşẹ̀ rẹ; bí èmi ti gbà ní àyà mi látí ọ̀dọ̀ àwọn èniyàn, **51** ẹ̀gàn tí àwọn ọ̀tá rẹ gan, Olúwa, tí wọn gan ipaşẹ̀ èni àmi òróró rẹ. **52** Olùbùkún ní Olúwa títí láé.

90 Àdùrà Mose èniyàn Ọ̀lórùn. Olúwa, iwo ti jẹ̀ ibùgbé wa ní gbogbo Ìran dé Ìran. **2** Kí a tó bí àwọn òkè nílá àti kí Ìwọ̀ tó dá Ìlẹ̀ àti ayé, látí ayérayé dé ayérayé iwo ni Ọ̀lórùn. **3** Iwo yí èniyàn padà sí erùpẹ̀, wí pé, "Padà sí erùpẹ̀, iwo ọ̀mọ̀ èniyàn." **4** Nítórí pé Ìgbà tí ẹ̀gbèrún ọ̀dún bá kojá lójú rẹ, bí ànà ni ó rí, bí Ìgbà Ìşọ̀ kan lóru. **5** Iwo gbá èniyàn dànù nínú oorun ikú; wọn dàbí koríko tuntun ní òwùrò. **6** Lóòtítọ̀, ní òwùrò, ó yọ̀ tuntun ní àşálẹ̀ ni yóò gbẹ̀, tí yóò sì rẹ̀ dànù. **7** A pa wá run nípa ìbínú rẹ nípa ìbínú rẹ ara kò rọ̀ wá. **8** Iwo ti gbé ẹşẹ̀ wa ka iwájú rẹ, àti ohun ikòkò wa nínú Ìmọ̀lẹ̀ iwájú rẹ. **9** Gbogbo ojọ̀ wa ní kojá lo lábẹ̀ ìbínú rẹ; àwa ní lo ojọ̀ wa lo bí àlá tí à ní rọ̀. **10** Àádọ́rin ọ̀dún ni iye ojọ̀ ọ̀dún wá, bí ó

sì şe pé nípa agbára tí wọn bá tó ọ̀górìn ọ̀dún, agbára nínú lááláá pèlù ìbànújẹ̀ ni, nítórí pé a kò ní pé gé e kùró, àwa a sì fò lo. **11** Ta ni ó mọ̀ agbára ìbínú rẹ? Gégé bí ẹ̀rù rẹ, bẹ̀ẹ̀ ni ìbínú rẹ. **12** Kọ̀ wa bí a ti ní kaye ojọ̀ wa dárádára, kí àwa ba à lè fi ọ̀kàn wa sípa ọ̀gbón. **13** Yípadà, Olúwa! Yóò ti pé tó? Şàánú fún àwọn ọ̀mọ̀ ọ̀dò rẹ. **14** Tẹ̀ wa lórùn ní òwùrò nínú Ìşẹun Ìfẹ̀ rẹ, kí àwa kí ó lè kọ̀rin fún ayọ̀ kí inú wa sì dùn ní gbogbo ojọ̀. **15** Mú inú wa dùn bí ojọ̀ tí iwo ti pọ̀n wa lójú, fún ojọ̀ púpọ̀ tí àwa ti rí wàhálá. **16** Jẹ̀ kí a fi Ìşẹ̀ rẹ han àwọn ọ̀mọ̀ ọ̀dò rẹ, ọ̀go rẹ sí àwọn ọ̀mọ̀ wọn. **17** Jẹ̀ kí ẹwà Olúwa Ọ̀lórùn wa wà lára wa; fi Ìdírí Ìşẹ̀ ọ̀wọ̀ wa múlẹ̀ lára wa, bẹ̀ẹ̀ ni, kí ó sì fi Ìdírí Ìşẹ̀ ọ̀wọ̀ wa múlẹ̀.

91 Èni tí ó gbé ibi ikòkò Ọ̀gá-ọ̀go ni yóò sinmi ní ibi ọ̀jiji Olódùmarè. **2** Èmi yóò şo nípa ti Olúwa pé, "Ọ̀un ni ààbò àti odi mi, Ọ̀lórùn mi, èni tí èmi gbékèlẹ̀". **3** Nítóótọ̀ ọ̀un yóò gbà mí nínú Ìdèkùn àwọn peyepẹyẹ̀ àti nínú àjàkálẹ̀-ààrùn búburú. **4** Ọ̀un yóò fi Ìyẹ̀ rẹ̀ bọ̀ mí, àti ni abẹ̀ Ìyẹ̀ rẹ̀ ni èmi yóò ti rí ààbò; ọ̀títọ̀ rẹ̀ ni yóò şe ààbò àti odi mi. **5** Iwo kì yóò bẹ̀rù nítórí ẹ̀rù ọ̀ru, tàbí fún ọ̀fà tí ní fò ní ọ̀şán, **6** tàbí fún àjàkálẹ̀-ààrùn tí ní rìn kiri ní òkùnkùn, tàbí fún Ìparun tí ní rìn kiri ní ọ̀şán gangan. **7** Ẹ̀gbèrún yóò şubú ní ẹ̀gbé rẹ, ẹ̀gbèrún mēwáá ní ọ̀wọ̀ ọ̀tún rẹ, şùgbón kì yóò súnmọ̀ ọ̀dò rẹ. **8** Iwo yóò máa wò ó pèlù ojù rẹ àti wo Ìjijá àwọn èni búburú. **9** Nítórí iwo fi Olúwa şe ààbò rẹ, iwo fi Ọ̀gá-ọ̀go şe ibùgbé rẹ. **10** Búburú kan kì yóò şubú lù ó, Bẹ̀ẹ̀ ni ààrùnkàrùn kì yóò súnmọ̀ ilẹ̀ rẹ. **11** Nítórí yóò fi àşẹ̀ fún àwọn angeli nípa tìrẹ̀ látí pa ó mọ̀ ní gbogbo ọ̀nà rẹ; **12** wọn yóò gbé ọ̀ sòkè ní ọ̀wọ̀ wọn, nítórí kí iwo má ba à fi ẹşẹ̀ rẹ gún òkúta. **13** Iwo yóò rìn lórí kinníun àti paramọ̀lẹ̀; iwo yóò tẹ̀ kinníun nílá àti ejò nílá ni iwo yóò fi ẹşẹ̀ tẹ̀ mọ̀lẹ̀. **14** "Nítórí tí Ìfẹ̀ rẹ̀ sí mi, èmi yóò gbà ó; èmi yóò pa ó mọ̀, nítórí iwo jéwọ̀ orúkọ̀ mi. **15** Ọ̀un yóò pé mí, èmi yóò sí dá a lóhùn; èmi yóò wà pèlù rẹ̀ nínú Ìpọ̀njú, èmi yóò gbà á, èmi yóò sì bu ọ̀lá fún un. **16** Pèlù èmí gígún ni èmi yóò fi tẹ̀ ẹ̀ lórùn, èmi yóò sì fi Ìgbàlá mi hàn án."

92 Saamu. Orin. Fún Ojọ̀ Ìsinmi. Ohun rere ni látí máa fi ọ̀pẹ̀ fún Olúwa àti látí máa kọ̀rin sí orúkọ̀ rẹ, Ọ̀gá-ọ̀go, **2** látí kéde Ìfẹ̀ rẹ̀ ní òwùrò àti ọ̀títọ̀ rẹ̀ ní alẹ̀, **3** lára ohùn èlò orin olókùn mēwáá àti lára ohun èlò orin haapu. **4** Nítórí iwo ni ó mú inú mi dùn nípa Ìşẹ̀ rẹ̀ Olúwa; èmi kọ̀rin ayọ̀ sí Ìşẹ̀ ọ̀wọ̀ rẹ. **5** Báwo ni Ìşẹ̀ rẹ̀ tí tóbi tó, Olúwa? Èrò inú rẹ̀ Ìjìnlẹ̀ ni! **6** Ọ̀pẹ̀ èniyàn kò mọ̀ ọ̀n, aşıwèrè kò sì mọ̀ ọ̀n, **7** nígbà tí àwọn èniyàn búburú bá rú jáde bí i koríko àti gbogbo àwọn olùşẹ̀ búburú gbèrú, wọn yóò run lááláé. **8** Şùgbón iwo Olúwa ni a ó gbéga títí láé. **9** Nítórí nítóótọ̀ àwọn ọ̀tá rẹ, Olúwa, nítóótọ̀ àwọn ọ̀tá rẹ yóò şègbé; gbogbo àwọn olùşẹ̀ búburú ni a ó fónká. **10** Iwo ti gbé iwo mi ga bí i ti màlúú Ìgbó; òróró dídára ni a dà sí mí ní orí. **11** Ojú mi ti rí Ìşubú àwọn ọ̀tá mi; Ìparun sí àwọn èniyàn búburú tí ó dide sí mi. **12** Olódodo yóò gbèrú bí i igi ọ̀pẹ̀, wọn yóò dàgbà bí i igi kedari Lebanoni, **13** tí a gbìn sí ilẹ̀ Olúwa, Wọn yóò rúwé

nínú àgbàlá Ọlórún wa. **14** Wọn yóò máa so èso ní ìgbà ogbó, wọn yóò dúró ní àkòtun, wọn yóò sì tutù nini, **15** láti fihàn pé, “Èni ìdúró òṣinṣin ni Olúwa; òun ni àpáta mi, kò sì sí aburú kankan nínú rẹ.”

93 Olúwa ní je ọba, olárlá lá ni ó wò ní aṣò; olárlá lá ni Olúwa wò ní aṣò àti ihámọra rẹ pèlù agbára. Ó fi ìdí ayé múlè; kò sì le è yí. **2** Ijọba rẹ wà láti ojò pípe; iwò wà títí ayérayé. **3** A ti gbé òkun sókè, Olúwa, òkun ti gbé ohùn wọn sókè; òkun ti gbé rírú omi wọn sókè. **4** Ó ni ògo ju àrà omi nílá lo, ó ni ògo ju òkun rírú lo Olúwa ga ní ògo. **5** Èrì rẹ dúró òṣinṣin; iwà mímọ ní ó fi se ilẹ̀ rẹ̀ lẹ̀ṣọ̀ṣọ̀ fún ojò àilòpin, Olúwa.

94 Olúwa Ọlórún ẹni tí ní gbẹsan, Ọlórún ẹni tí ní gbẹsan. **2** Gbé ara rẹ sókè, iwò onídáájọ ayé; san ẹsan fún agbéraga ohun tí ó yẹ wọn. **3** Báwo ní yóò ti pé tó, Olúwa tí àwọn ẹni búburú yóò kọ orin ayọ? **4** Wọn ní sọrọ̀ ìgbéraga jáde; gbogbo àwọn olùṣe búburú kún fún ìṣògo. **5** Wọn fọ̀ àwọn ẹniyan rẹ̀ túútúú, Olúwa: wọn pọ̀n ilẹ̀ ìní rẹ̀ lójú. **6** Wọn pa àwọn opó àti àlejò, wọn sì pa àwọn ọmọ̀ aláíní baba. **7** Wọn sọ pé, “Olúwa kò rí i; Ọlórún Jakọbu kò sì kiyèsì i.” **8** Kiyèsì i, ẹyin aláilóye nínú àwọn ẹniyan; ẹyin aṣiwèrè, nígbà wo ni ẹyin yóò lóye? **9** Ẹni tí ó gbín etí, ó lè ẹ̀ se aláìgbó bí? Ẹni tí ó dá ojú? Ó ha lè ẹ̀ se aláíríran bí? **10** Ẹni tí ní bá orílẹ̀-èdè wí, ẹ̀ kò lè tọ̀ ni ẹ̀ ṣòná bí? Ẹni tí ní kọ̀ ẹ̀niyan ha lè ẹ̀ ṣàíní ìmọ̀ bí? **11** Olúwa mọ̀ èrò ìnú ẹ̀niyan; ó mọ̀ pé asán ni wọn. **12** Ìbùkún ni fún ẹ̀niyan náà tí iwọ̀ bá wí, Olúwa, ẹni tí iwọ̀ kọ̀ nínú òfin rẹ̀, **13** Iwọ̀ gbà á kúrò nínú ojò ibi, títí a ó fi wa ihò sílẹ̀ fún ẹni búburú. **14** Nítorí Olúwa kò ní kọ̀ àwọn ẹ̀niyan rẹ̀ sílẹ̀, Òun kò sì ní kọ̀ ilẹ̀ ìní rẹ̀ sílẹ̀. **15** Ìdájọ̀ yóò padà sí òdodo, àti gbogbo àwọn ọlòkàn dídúró òṣinṣin yóò tẹ̀lẹ̀ e lẹ̀yin. **16** Ta ni yóò dide fún mi sí àwọn olùṣe búburú? Tàbí ta ni yóò dide sí àwọn oníṣẹ̀ ẹ̀ṣẹ̀ fún mi? **17** Bí kò ẹ̀ se pé Olúwa fún mi ní ìrànłowó, ẹ̀mi fẹ̀rẹ̀ máa gbé ní ilẹ̀ tí ó dáké. **18** Nígbà tí mo sọ pé, “Èṣe mi ní yò”, Olúwa, ifẹ̀ rẹ̀ ní ó tì mí lẹ̀yin. **19** Nígbà tí àfiyàn nílá wa nínú mi, itùnù rẹ̀ mú ayọ̀ sí ọkàn mi. **20** Ijọba ibájẹ̀ ha lè kégbé pèlù rẹ̀ ẹni tí ní fi òfin di mọ̀ iwà ikà? **21** Wọn kò ara wọn jọ̀ sí olódodo wọn sì ní dá àwọn aláìṣẹ̀ lẹ́bí sí ikú. **22** Sùgbọ̀n, Olúwa ti di odi alágbára mi, àti Ọlórún mi ni àpáta nínú ẹni tí mo ti ní gba ààbò. **23** Òun yóò san ẹsan ibi wọn fún wọn yóò sì pa wọn run nítorí búburú wọn Olúwa Ọlórún wa yóò pa wọn run.

95 Ẹ wá, ẹ̀ jẹ́ kí a kọ̀ orin ayọ̀ sí Olúwa, ẹ̀ jẹ́ kí a kígbé sókè sí àpáta ìgbàlá wa. **2** Ẹ̀ jẹ́ kí a wá sí iwájú rẹ̀ pèlù opẹ̀ kí a sì pòkíkí rẹ̀ pèlù ohun èlò orin àti iyin. **3** Nítorí Olúwa Ọlórún títóbi ni, ọba tí ó tóbi ju gbogbo òrìṣà lo. **4** Ní ọwọ̀ rẹ̀ ni ògbun ilẹ̀ wá, sòńsò orí òkè tirẹ̀ ní ẹ̀. **5** Tirẹ̀ ni Òkun, nítorí òun ni ó dá a àti ọwọ̀ rẹ̀ ní ó fi dá iyàngbẹ̀ ilẹ̀. **6** Ẹ̀ wá, ẹ̀ jẹ́ kí a foríbalẹ̀ kí a sin ín, ẹ̀ jẹ́ kí a kúnlẹ̀ níwájú Olúwa ẹni tí ó dá wa, **7** nítorí òun ni Ọlórún wa, àwa sì ni ẹ̀niyan pápá rẹ̀, àti ọwọ̀ ẹran ni abẹ̀ ipamọ̀ rẹ̀. Lóní tí iwọ̀ bá gbọ̀ ohùn rẹ̀, **8** “È má ẹ̀ se ọkàn

yin le gégé bí ẹ̀ ti ẹ̀ se ní Meriba, àti bí ẹ̀ ti ẹ̀ se ní ojò náà ní Massa ní aginjù, **9** nígbà tí àwọn baba yín dán mi wò tí wọn wádíí mi, tí wọn sì rí ìṣẹ̀ mi. **10** Fún ogójí ọdún ni ẹ̀mi fi bínú sí ìran náà; mo wí pé, “Wọn jẹ́ ẹ̀niyan tí ọkàn wọn ẹ̀sako lo wọn kò sì mọ̀ ọ̀nà mi.” **11** Nítorí náà ni mo kéde ibúra nínú ìbínú mi, “Wọn kì yóò wọ̀ ibi isinni mi.”

96 Ẹ̀ kọ̀rin tuntun sí Olúwa, ẹ̀ kọ̀rin sí Olúwa gbogbo ayé. **2** Ẹ̀ kọ̀rin sí Olúwa, yin orúkọ̀ rẹ̀ ẹ̀ sọ̀ tí ìgbàlá rẹ̀ ní ojò dé ojò. **3** Ẹ̀ sọ̀ tí ògo rẹ̀ láàrín àwọn orílẹ̀-èdè àti ìṣẹ̀ iyanu rẹ̀ láàrín gbogbo ẹ̀niyan. **4** Nítorí títóbi ní Olúwa ẹni tí iyin tọ̀ sí; òun ní o yẹ́ kí a bẹ̀rù ju gbogbo òrìṣà lo. **5** Nítorí asán ni gbogbo àwọn òrìṣà orílẹ̀-èdè sùgbọ̀n Olúwa dá àwọn òrun. **6** Olá àti olárlá wà ní iwájú rẹ̀ agbára àti ògo wà ní ibi mímọ̀ rẹ̀. **7** Ẹ̀ fi fún Olúwa, ẹ̀yin ìbátan ẹ̀niyan, ẹ̀ fi agbára àti ògo fún Olúwa. **8** Ẹ̀ fi ògo tí ó tọ̀ sí Olúwa fún inu; ẹ̀ mú ọ̀rẹ̀ wá, kí ẹ̀ sì wá sí àgbàlá rẹ̀. **9** Ẹ̀ máa sin Olúwa nínú ẹ̀wà iwà mímọ̀ rẹ̀; ẹ̀ wárirí níwájú rẹ̀ gbogbo ayé. **10** Sọ̀ láàrín àwọn orílẹ̀-èdè, “Olúwa jẹ́ ọba.” A fi ìdí ayé múlè, tí kò sì lè yí; ẹni tí yóò fi òtítọ̀ ẹ̀ se ìdájọ̀ ẹ̀niyan. **11** Jẹ́ kí àwọn òrun kí ó yò, kí ayé sì pariwo jẹ́ kí pápá òkun kí ó hó pèlù ohun gbogbo tí ní bẹ̀ nínú rẹ̀. **12** Jẹ́ kí oko kún fún ayọ̀, àti ohun gbogbo tí ní bẹ̀ nínú rẹ̀; nígbà náà ni gbogbo igi ìgbó yóò máa yò. **13** Wọn yóò kọ̀rin níwájú Olúwa, nítorí tí ó ní bọ̀ wá, ó ní bọ̀ wá ẹ̀ se ìdájọ̀ ayé. Yóò fi òdodo ẹ̀ se ìdájọ̀ ayé àti tí àwọn ẹ̀niyan ni yóò fi òtítọ̀ rẹ̀ ẹ̀ se.

97 Olúwa jẹ́ ọba, jẹ́ kí ayé kí ó yò jẹ́ kí inu ọ̀pòlọ̀pò èrẹ̀kùṣù kí ó dùn. **2** Ojú òrun àti òkùnkun yíká òdodo àti ìdájọ̀ ní ó ẹ̀ se ipilẹ̀ṣẹ̀ itẹ̀ rẹ̀. **3** Iná ní jọ̀ níwájú rẹ̀. Ó sì ní jọ̀ àwọn ọ̀tá rẹ̀ yíkákiri. **4** Ìmọ̀lẹ̀ rẹ̀ tàn ó sì ká rí ayé ayé rí i ó sì wárirí. **5** Òkè gígá yọ̀ gégé bí ìda níwájú Olúwa, níwájú Olúwa gbogbo ayé. **6** Àwọn òrun ròyìn òdodo rẹ̀, gbogbo ẹ̀niyan sì rí ògo rẹ̀. **7** Gbogbo àwọn tí ní sin ère fínfín ni ojú yóò tì, àwọn tí ní fi ère gbéraga, ẹ̀ máa sin ín, gbogbo ẹ̀yin ọlórún! **8** Sioni gbọ̀, inu rẹ̀ sì dùn inu àwọn ilẹ̀ Juda sì dùn, nítorí ìdájọ̀ rẹ̀, Olúwa. **9** Nítorí pé iwọ̀, Olúwa, ní ó ga ju gbogbo ayé lo iwọ̀ ní ó ga ju gbogbo òrìṣà lo. **10** Jẹ́ kí gbogbo àwọn tí ó fẹ́ Olúwa, kóríra ibi, ó pa ọkàn àwọn ẹ̀niyan mímọ̀ rẹ̀ mọ̀ ó gbà wọn ní ọwọ̀ àwọn ẹ̀niyan búburú. **11** Ìmọ̀lẹ̀ tàn sórí àwọn olódodo àti ayọ̀ nínú àlàyẹ̀ ọkàn. **12** Ẹ̀ yò nínú Olúwa, ẹ̀yin tí ẹ̀ jẹ́ olódodo, kí ẹ̀ sì yin orúkọ̀ rẹ̀ mímọ̀.

98 Ẹ̀ kọ̀rin tuntun sí Olúwa, nítorí tí ó ẹ̀ se ohun iyanu; ọwọ̀ ọ̀tún rẹ̀ àti apá mímọ̀ rẹ̀ o ẹ̀ se ìṣẹ̀ ìgbàlá fún un **2** Olúwa ti sọ̀ ìgbàlá rẹ̀ di mí mọ̀ o fi òdodo rẹ̀ han àwọn orílẹ̀-èdè. **3** Ó rántí ifẹ̀ rẹ̀ àti òtítọ̀ rẹ̀ fún àwọn ará ilẹ̀ Israeli; gbogbo ọ̀pin ayé ní ó tì rí ìṣẹ̀ ìgbàlá Ọlórún wa. **4** Ẹ̀ hó ihò ayọ̀ sí Olúwa, gbogbo ayé, ẹ̀ bú sáyò, ẹ̀ kọ̀rin iyin, **5** ẹ̀ fi dùrùrù kọ̀rin sí Olúwa, pèlù dùrùrù àti ìrò ohùn orin mímọ̀, **6** pèlù ipẹ̀ àti fẹ̀rẹ̀ ẹ̀ hó fún ayọ̀ níwájú Olúwa ọba. **7** Jẹ́ kí òkun kí ó hó pèlù gbogbo ohun tí ó wà nínú rẹ̀, Gbogbo ayé àti gbogbo àwọn tí ní gbé inu rẹ̀. **8** Ẹ̀ jẹ́

ki odo ki ó sápe, e je ki òkè ki ó kòrin pèlù ayò; 9 e je ki wòn kòrin níwájú Olúwa, nítorí tí yòó wá sèdájó ayé bèè ni yòó se idájó àwọn orílẹ̀-èdè nínú òdodo àti àwọn èniyàn ní àisègbè pèlù.

99 Olúwa je oja; je ki ayé ki ó wáriri Ó jókòó lóri ité kérébù jé ki ayé ki ó wárin. 2 Olúwa tóbi ní Sioni; Ó si ga jù gbogbo orílẹ̀-èdè ló. 3 Kí wón si yin orúkọ rẹ tí ó tóbi tí ó ní èrù, Mímó ní Òun. 4 Oba náà ní agbára, ó sí fẹ òdodo, iwò jí idí àisègbè múlẹ; iwò se ohun tí ó tọ àti ohun tí ó yẹ nínú Jakòbu. 5 Gbígbege ná Olúwa Olòrun wa e foribalẹ níbi esè rẹ; ó jé mímó. 6 Mose àti Aaroni wá nínú àwọn àlufáà rẹ Samuẹli wá nínú àwọn tí ó ní ké pe orúkọ rẹ wón ké pe Olúwa, ó sí dá wón lóhùn. 7 Ó sòrò sí wón nínú òwón àwòsánmò, wón pa èrì rẹ mọ àti ilàna tí ó fún wón. 8 Olúwa Olòrun wa, ó dá wón lóhùn; ó jé Olòrun tí ó ní dáríjì àwọn omọ Israeli iwò tí ó ní fi iyà àisèdédéé wón je wón. 9 Gbígbege ná Olúwa Olòrun wa kí a sìn ín ní òkè mímó rẹ nítorí Olúwa Olòrun wa jé mímó.

100 Saamu. Fún opé. E hó lhò ayò sí Olúwa, gbogbo ayé. 2 E fi ayò sìn Olúwa, e wá síwájú rẹ pèlù orin didùn 3 Olúwa Olòrun ni ó dá wa, kí èyin kí ó mò pé tirè ni àwa, àwa ní èniyàn rẹ àti àgùntàn pápá rẹ. 4 E ló sí ẹnu-òna rẹ pèlù opé àti sí agbalá rẹ pèlù iyin; e fi opé àti iyin fún orúkọ rẹ. 5 Nítorí tí Olúwa pò ní oore ifẹ rẹ sí wá wá títí láá; àti òtító rẹ láti ìran de ìran.

101 Ti Dafidi. Saamu. Èmi yòó kòrin ifẹ àti òdodo; sí ó Olúwa, èmi yòó máa kòrin iyin. 2 Èmi yòó máa rìn rìn mi pèlù ogbón lálẹsẹ, igbà wo ni iwò yòó wá sí òdò mi? Èmi yòó máa rìn ní ilé mi pèlù àyà pípé. 3 Èmi kí yòó gbé ohun búburú sí iwájú mi: isẹ àwọn tí ó yapa ni èmi kóríra. Wón kí yòó rọ mọ mi. 4 Agídí okàn yòó kúró lódò mi; èmi kí yòó mọ èniyàn búburú. 5 Ènikẹntí tí ó bá ní sòrò enikẹntí rẹ ní ikòkò, òun ní èmi yòó gé kúró èni tí ó bá gbé ojú rẹ ga tí ó sí ní igbèraga àyà, òun ní èmi kí yòó faradà fún. 6 Ojú mi yòó wá lára àwọn olóòtító lóri ilẹ, kí wón kí ó lè máa bá mi gbé; èni tí ó bá n rìn ònà pípé òun ni yòó máa sìn mí. 7 Èni tí ó bá n se ètàn, kí yòó gbé ilé mi, kò sí èni tí n sèké tí yòó dúró ní iwájú mi. 8 Ní ojoojúmọf ní èmi yòó wá máa pa a lẹnu mọ gbogbo àwọn èniyàn búburú ilẹ náà; èmi yòó gé àwọn olùse búburú kúró ní ilú Olúwa.

102 Adúra olùpónjù tí àarẹ mú, tí ó sí okàn rẹ payá níwájú Olúwa. Gbò adúra mi, Olúwa, je kí igbe èbè mi kí ó wá sí òdò rẹ. 2 Má se pa ojú rẹ mọ kúró lódò mi ní ojò tí èmi wá nínú ipónjù. Dẹ etí rẹ sí mi; nígbà tí mo bá pè, dá mi lóhùn kíákíá. 3 Nítorí tí ojò mi run bí èéfin; egungun mi sí jóná bí ààrò. 4 Àyà mi lù, ó sí rọ bí í koriko; mo gbàgbé láti je oúnje mi. 5 Nítorí ohùn ikérora mi, egungun mi lẹ mọ ẹran-ara mi. 6 Èmi dàbí ẹyẹ igún ní ijù: èmi dàbí òwíwí ibi ahoro. 7 Èmi dide; èmi dàbí ẹyẹ lóri ilé. 8 Ní ojò gbogbo, àwọn òtá ológoşé mi n gàn mi; àwọn tí n se ìkanra sí mi ní fi orúkọ mi bú. 9 Èmi

je eéru gégé bí oúnje mi, èmi sí da ohun mímu mi pò pèlù omijé. 10 Nítorí ibínú ríruru rẹ, nítorí iwò tí gbé mi sókè, iwò sí gbé mi sánlẹ. 11 Ojó mi dàbí òjiji àsálé èmi sí rọ bí koriko. 12 Sùgbón iwò, Olúwa, ni yòó dúró láléalé; irántí rẹ láti ìran dé ìran. 13 Iwò ó dide iwò ó sí sàanú fún Sioni, nítorí igbà àti se ojúrere sí i; àkòkò náà tí dé. 14 Nítorí tí àwọn òkúta je inú didùn sí àwọn ìrànşé rẹ; wón sí káánú erupè rẹ. 15 Àwọn kèfèrì yòó bèrù orúkọ Olúwa, gbogbo oja ayé yòó máa bèrù ògo rẹ. 16 Torí tí Olúwa yòó gbé Sioni ró, yòó farahàn nínú ògo rẹ. 17 Yòó dàhùn àdúra àwọn aláiní; kí yòó sìn gan èbè wón. 18 Jé kí a kọ èyí fún ìran tí n bọ, àwọn èniyàn tí a kò tí ì dá yòó yin Olúwa: 19 “Olúwa wo ilẹ láti òkè mímó rẹ wá láti òrun wá ní ó bojú wo ayé, 20 láti gbò ìrora ará túbù, láti tú àwọn tí a yàn sí ikú sílẹ.” 21 Kí a lè sọ orúkọ Olúwa ní Sioni àti iyin rẹ ní Jerusalemu. 22 Ní igbà tí a kò àwọn èniyàn àti ijòba pò láti máa sìn Olúwa. 23 Ní ipa ònà mi, ó rẹ agbára mi sílẹ, ó gé ojò mi kúró. 24 Èmi sí wí pé: “Olòrun mi, má se mú mi kúró ní agbede-méjì ojò mi; oún rẹ n ló láti ìran dé ìran. 25 Ní ibèrè ní iwò fi ipilẹ ayé solé, òrun sí jé isẹ owò rẹ. 26 Wón yòó sègbé, wón yòó parun, sùgbón iwò yòó wá; gbogbo wón ni yòó gbó bí asọ. Bí èwù ni iwò yòó pààrò wón wón yòó sí di àpatí. 27 Sùgbón iwò wá digbí síbè, oún rẹ kò sí ní òpin. 28 Àwọn omọ ìrànşé rẹ yòó dúró ní iwájú rẹ pé; a ó sí fi esẹ irú-omọ wón solé ní iwájú rẹ.”

103 Ti Dafidi. Yin Olúwa, iwò okàn mi; àti gbogbo ohun tí ó wá nínú mi, yín orúkọ rẹ mímó. 2 Yin Olúwa, iwò okàn mi, kí ó má se gbàgbé gbogbo oore rẹ, 3 èni tí ó dárí gbogbo esè rẹ jì ó tí ó sí wo gbogbo ààrùn rẹ sà, 4 èni tí ó ra èmi rẹ padà kúró nínú kòtò ikú èni tí ó fi isèun ifẹ àti iyónú dé ó ní adé, 5 èni tí ó fi ohun didára tẹ ó lórùn kí igbà èwe rẹ lè di òtùn bí tí ẹyẹ idi. 6 Olúwa n se òdodo àti idájó fún gbogbo àwọn tí a ní lára. 7 Ó fi ònà rẹ hàn fún Mose, isẹ rẹ fun àwọn omọ Israeli; 8 Olúwa ni alááánú àti olóore, ó lóra láti bínú, ó sí pò ní ifẹ. 9 Òun kí í bá ní wí ní igbà gbogbo bèè ni kí í pa ibínú rẹ mọ láléalé, 10 Òun kí í se sí wa gégé bí esè wa bèè ni kí í san án fún wa gégé bí àisèdédéé wa. 11 Nítorí bí òrun se ga sílẹ, bèè ni ifẹ rẹ tóbi sí àwọn tí ó bèrù rẹ. 12 Bí ilà-òrùn ti jinnà sí iwò-òrùn bèè ni ó se mú ìrèkojá wá jinnà sí wa. 13 Bí baba tí n se iyónú sí àwọn omọ rẹ, bèè ni Olúwa n se iyónú sí àwọn tí ó bèrù rẹ, 14 nítorí tí ó mọ didá wa, ó rántí pé erupè ni wá. 15 Bf ó se ti èniyàn ni, ojò rẹ dàbí koriko, ó gbilẹ bí itànnà ewéko igbó, 16 aféfé fé kojá ló lóri rẹ, kò sí rántí ibijókòó rẹ mọ. 17 Sùgbón láti ayérayé ni ifẹ Olúwa ti wá pèlù àwọn tí ó bèrù rẹ, àti òdodo rẹ wá láti omòdómò, 18 sí àwọn tí ó pa màjémú rẹ mọ àti àwọn tí ó rántí òfin rẹ láti se wón. 19 Olúwa ti pèsè itẹ rẹ nínú òrun, ijòba rẹ ní ó sí borí ohun gbogbo. 20 Yin Olúwa, èyin angeli rẹ, tí ó ní ipá, tí ó pa òfin òrò rẹ mọ, tí ó sí n se ifẹ rẹ. 21 Yin Olúwa, èyin ogun òrun rẹ gbogbo, èyin ìrànşé rẹ tí n se ifẹ rẹ. 22 Yin Olúwa, gbogbo isẹ rẹ ní ibi gbogbo ijòba rẹ. Yin Olúwa, iwò okàn mi.

104 Yin Olúwa, ìwọ ọkàn mi. Olúwa Ọlórùn mi, ìwọ tóbi jojo; ọlá àti ọláńlá ní ìwọ wọ ní aṣọ. 2 Ìwọ fi ìmọlẹ̀ bo ara rẹ gégé bí aṣọ; ó tẹ ọ̀run bí títẹ̀ ení, 3 Ìwọ tí ó fi omi ẹ̀şe ití igi àjà ìyèwù rẹ. Ìwọ tí ó ẹ̀şe àwọsánmọ̀ ní kẹkẹ̀ ogun rẹ ìwọ tí ó n rìn lórí apá ìyẹ̀ afẹ́fẹ́. 4 Ó fi ẹ́fúúfú ẹ̀şe àwọn iránsẹ̀ rẹ, ọ̀wọ̀-íná ní àwọn olúránsẹ̀ rẹ. 5 Ó fi ayé gúnlẹ̀ lórí àwọn ipilẹ̀; tí a kò le è mi lááláé. 6 Ìwọ fi ibú omi bọ́ ó mọlẹ̀ bí aṣọ; àwọn omi sì dúró lórí àwọn òkè ríla. 7 Sùgbọ̀n nípa ìbáwí rẹ̀ ní àwọn omi lo, nípa ohun àràkẹ̀ ní n wọn sálọ. 8 Wọn sán kọ́já lórí àwọn òkè, wọn sàkalẹ̀ lo sí àwọn pètẹ̀lẹ̀, sí ibi tí ìwọ tí yàn fún wọn. 9 Ìwọ gbẹ̀ ọ̀pin tí wọn kò lẹ̀ kọ́já rẹ̀ kálẹ̀; lááláé ní wọn kò ní lẹ̀ bo ayé mọlẹ̀ lẹ́kẹkan sí i. 10 Ìwọ mú kí isun da omi sí àwọn àfonifoji; tí ó n sán láàrín àwọn òkè. 11 Wọn fún gbogbo àwọn ẹ̀ranko igbó ní omi àwọn kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ ní pa òngbẹ̀ wọn. 12 Àwọn ẹyẹ̀ ojú ọ̀dúrufú tẹ̀ itẹ̀ wọn lẹgbẹ̀ omi wọn ní kọ́rìn láàrín àwọn ẹ̀ka. 13 Ó bu omi rìn àwọn òkè láti ìyèwù rẹ̀ wá; a tẹ̀ ayé lórùn nípa ẹ̀so isẹ̀ ọ̀wọ̀ rẹ̀. 14 Ó mú kí koriko hù jáde fún àwọn ẹ̀ranko láti jẹ̀ àti àwọn ewébí fún èniyàn láti lù, kí ó lẹ̀ mú oúnjẹ̀ jáde láti ilẹ̀ wá. 15 Ọ̀tí wáini tí ó n mú ọ̀kàn èniyàn yọ̀, ọ̀róró láti mú ojú rẹ̀ tan, àti àkàrà láti ra ọ̀kàn rẹ̀ padà. 16 Àwọn igi Olúwa ni a bu omi rìn dáradára, kedari ti Lebanoni tí ó gbìn. 17 Níbẹ̀ ní àwọn ẹyẹ̀ ẹ̀şe itẹ̀ wọn bí ó ẹ̀şe tí àkò ní, orí igi gíga ni ilẹ̀ rẹ̀. 18 Àwọn òkè gíga ni ààbò fún àwọn ewúrẹ̀ igbó; àti àwọn àlàpá jẹ̀ ààbò fún àwọn ehoro. 19 Ọ̀sùpá jẹ̀ àmi fún àkòkò ọ̀dùrùn sì mọ̀ igbà tí yóò wọ̀. 20 Ìwọ mú òkùnkùn wá, ó sì di ọ̀ru, nínú èyí tí gbogbo ẹ̀ranko igbó n rìn kiri. 21 Kìnniún n bú ramúramú fún ohun ọ̀de wọn wọn sì n wá oúnjẹ̀ wọn láti ọ̀dọ̀ Ọlórùn. 22 Ọ̀dùrùn ràn, wọn sì kó ara wọn jo, wọn padà lo dùbúlẹ̀ sí ihò wọn. 23 Ọ̀kùnrin jáde lo sí isẹ̀ wọn, àti sí lááláá rẹ̀ tí tí di àṣálẹ̀. 24 Isẹ̀ rẹ̀ tí pò tó, Olúwa! Nínú ogbón ni ìwọ ẹ̀şe gbogbo wọn: ayé kún fún àwọn isẹ̀dá a rẹ̀. 25 Bẹ̀ẹ̀ ní Ọ̀kun yí tí ó tóbi, tí ó sì ni ibú, tí ó kún fún àwọn ẹ̀dá aláàyẹ̀ ní isàlẹ̀ láiniye ohun aláàyẹ̀ tí tóbi àti kékeré. 26 Níbẹ̀ ní ọ̀kọ̀ n lo síwá sẹ̀yìn, àti Lefitani, tí ìwọ dá láti ẹ̀şe àriyá nínú rẹ̀. 27 Àwọn wọnyí n wọ̀ ó láti fún wọn ní oúnjẹ̀ wọn lákòókò rẹ̀. 28 Nígba tí ìwọ bá fi fún wọn, wọn yóò kó jo; nígba tí ìwọ bá la ọ̀wọ̀ rẹ̀, a tẹ̀ wọn lórùn pẹ̀lú ohun rere. 29 Nígba tí ìwọ bá pa ojú rẹ̀ mọ̀ ara kò rọ̀ wọn nígba tí ìwọ bá mú ẹ̀mí wọn lo, wọn ó kú, wọn ó sì padà sí erupẹ̀. 30 Nígba tí ìwọ rán ẹ̀mí rẹ̀, ni a dá wọn, ìwọ sì tún ojú ayé ẹ̀şe. 31 Jẹ́ kí ọ̀go Olúwa wá pẹ̀ tífí láé; kí inú Olúwa kí ó dùn ní tí isẹ̀ rẹ̀, 32 ẹ̀ni tí ó wo ayé, tí ó sì wàrírí, ẹ̀ni tí ó fọ̀wọ̀ tọ̀ àwọn òkè, tí wọn yọ̀ ẹ́éfin. 33 Ní gbogbo ayé mi ní n ó kọ́rìn sí Olúwa: ẹ̀mi ó kọ́rìn iyin sí Olúwa níwọ̀n igbà tí mo wá láààyẹ̀. 34 Jẹ́ kí kẹ̀kọ̀ mí kí ó tẹ̀ ọ̀ lórùn bí mo tí n yọ̀ nínú Olúwa. 35 Sùgbọ̀n kí ẹ̀lẹ̀şẹ̀ kúrò láyẹ̀ kí èniyàn búburú má sí sí mọ̀. Yin Olúwa, ìwọ ọkàn mi. Yin Olúwa.

105 Ẹ̀ fi opẹ̀ fún Olúwa, ké pe orúkọ̀ rẹ̀, jẹ́ kí a mọ̀ ohun tí ó ẹ̀şe láàrín àwọn orílẹ̀-èdè. 2 Kọ́rìn sí i, kọ́rìn iyin sí i; sọ̀ tí isẹ̀ iyanu rẹ̀ gbogbo. 3 Sọ̀go nínú orúkọ̀ mímọ̀ rẹ̀, jẹ́ kí ọ̀kàn àwọn tí n wá Olúwa kí ó yọ̀. 4 Wá Olúwa àti ipá rẹ̀; wa ojú rẹ̀ nígba gbogbo. 5 Rántí

àwọn iyanu tí ó ti ẹ̀şe, iyanu rẹ̀, àti idájọ̀ tí ó sọ̀, 6 èyin iran Abrahamu iránsẹ̀ rẹ̀, èyin omọ̀kùnrin Jakọ̀bu, àyanfẹ̀ rẹ̀. 7 Ọ̀un ni Olúwa Ọlórùn wa: idájọ̀ rẹ̀ wá ní gbogbo ayé. 8 Ó rántí májẹ̀mú rẹ̀ lááláé, ọ̀rọ̀ tí ó pàşẹ̀, fún ẹ̀gbẹ̀gbẹ̀rùn iran, 9 májẹ̀mú tí ó dá pẹ̀lú Abrahamu, ibúra tí ó ẹ̀şe pẹ̀lú fún Isaaki. 10 Ó ẹ̀şe idánilójú u rẹ̀ fún Jakọ̀bu gégé bí aṣẹ̀, sí Israẹ̀li, gégé bí májẹ̀mú ayérayé: 11 “Fún ìwọ̀ ni ẹ̀mi ó fún ní ilẹ̀ Kenaani gégé bí ipín tí ìwọ̀ ó jogún.” 12 Nígba tí wọn kéré níye, wọn kéré jojo, àti àwọn àjẹ̀jì níbẹ̀ 13 wọn rìn kiri láti orílẹ̀-èdè sí orílẹ̀-èdè, láti ijọba kan sí ekejì. 14 Kò gba ẹ̀nikẹni láààyẹ̀ láti pọ̀n wọn lójú; ó fi oba bú nítorí tiwọ̀n: 15 “Má ẹ̀şe fọ̀wọ̀ kan ẹ̀ni àmi ọ̀róró mi; má sí ẹ̀şe wólí mi níbi.” 16 Ó pe iyan sórí ilẹ̀ náà ó sì pa gbogbo ipèsè oúnjẹ̀ wọn run; 17 Ó sì rán ọ̀kùnrin kan síwájú wọn Josefu tí a tà gégé bí erú. 18 Wọn fi ẹ̀kẹ̀şẹ̀kẹ̀ bọ̀ ẹ̀şẹ̀ rẹ̀ a gbẹ̀ ọ̀run rẹ̀ sínú irin, 19 tífí ọ̀rọ̀ tí ó sọ̀tẹ̀lẹ̀ fi ẹ̀şe tífí ọ̀rọ̀ Olúwa fi dá a láre. 20 Oba ránsẹ̀ lo tú u sílẹ̀ àwọn aláşẹ̀ èniyàn tú u sílẹ̀ 21 Ó fi jẹ́ olúwa lórí ilẹ̀ rẹ̀, aláşẹ̀ lórí ohun gbogbo tí ó ní, 22 gégé bí ifẹ̀ rẹ̀, kí ó máa ẹ̀şe àkòso àwọn omọ̀-aládé kí ó sì kọ̀ àwọn àgbàgbà rẹ̀ ní ogbón. 23 Israẹ̀li wá sí Ejibiti; Jakọ̀bu sì ẹ̀şe àtípò ní ilẹ̀ Hamu. 24 Olúwa, sí mú àwọn omọ̀ rẹ̀ bí sí i ó sì mú wọn lágbára jù àwọn ọ̀tá wọn lo 25 Ó yí wọn lókàn padà láti kóríira àwọn èniyàn láti ẹ̀şe àrẹ̀kẹ̀rẹ̀kẹ̀ sí àwọn iránsẹ̀ rẹ̀. 26 Ó rán Mose iránsẹ̀ rẹ̀, àti Aaroni tí ó ti yàn. 27 Wọn ní ẹ̀şe isẹ̀ iyanu láàrín wọn ó ẹ̀şe isẹ̀ iyanu ní Hamu. 28 Ó rán ọ̀kùnkùn, o sì mú ilẹ̀ sù wọn kò sì sọ̀rọ̀-òdì sí sọ̀rọ̀ rẹ̀. 29 Ó sọ̀ omi wọn di èjẹ̀, ó pa eja wọn. 30 Ilẹ̀ mú ọ̀pọ̀lọ̀ jáde wá, èyí tí ó lo sí ìyèwù àwọn oba wọn. 31 Ó sọ̀rọ̀, onírúúrú ẹ̀şinşin sí dide, ó sì hu kantikanti ní ilẹ̀ wọn 32 Ó sọ̀ ọ̀jọ̀ di yinyin, àti ọ̀wọ̀-íná ní ilẹ̀ wọn; 33 Ó lu àjàrà wọn àti igi ọ̀pọtọ̀ wọn ó sì dá igi orílẹ̀-èdè wọn. 34 Ó sọ̀rọ̀, ẹ̀şú sí dé, àti kòkòrò ní àiniye, 35 wọn sì jẹ́ gbogbo ewé ilẹ̀ wọn, wọn sì jẹ́ ẹ̀so ilẹ̀ wọn run. 36 Nígba náà, ó kọ̀lu gbogbo àwọn ilẹ̀ wọn, ààyo gbogbo ipá wọn. 37 Ó mú Israẹ̀li jáde ti ọ̀un ti fadákà àti wúra, nínú èyà rẹ̀ kò sí aláílẹ̀ra kan. 38 Inú Ejibiti dùn nígba tí wọn n lo, nítorí ẹ̀rù àwọn Israẹ̀li n bá wọn. 39 Ó ta àwọsánmọ̀ fún ibòrì, àti iná láti fún wọn ní ìmọlẹ̀ lálẹ̀. 40 Wọn bèèrẹ̀, ó sì mú ẹyẹ̀ àparò wá, ó sì fi oúnjẹ̀ ọ̀run tẹ̀ wọn lórùn. 41 Ó sì la àpáta, ó sì mú omi jáde; gégé bí oddò tí n sán níbi gbígbe. 42 Nítorí ó rántí ilé́rí mímọ̀ rẹ̀ àti Abrahamu iránsẹ̀ rẹ̀. 43 Ó sì fi ayọ̀ mú àwọn èniyàn rẹ̀ jáde pẹ̀lú ayọ̀ ní ó yan àyanfẹ̀ rẹ̀ 44 Ó fún wọn ní ilẹ̀ ìní náà, wọn sì jogún isẹ̀ àwọn èniyàn náà, 45 kí wọn kí ó lẹ̀ máa pa àşẹ̀ rẹ̀ mọ̀ kí wọn kí ó lẹ̀ kíyèsì ọ̀fin rẹ̀. Ẹ̀ fi iyin fún Olúwa.

106 Yin Olúwa! Ẹ̀ fi iyin fún Olúwa, nítorí tí ó ẹ̀şun. Ẹ̀ fi opẹ̀ fún Olúwa nítorí tí ó ẹ̀şun, nítorí tí ifẹ̀ rẹ̀ dúró lááláé. 2 Ta ni ó lẹ̀ ròyin isẹ̀ agbára Olúwa, ta ní lẹ̀ sọ̀ nípa iyin rẹ̀? 3 Ìbùkún ni fún àwọn tí n pa idájọ̀ mọ̀? Ẹ̀ni tí n ẹ̀şun tí ó tọ̀. 4 Rántí mi, Olúwa, nígba tí ó bá fi ojúrere rẹ̀ hàn, wá sí ihà mi nígba tí ìwọ̀ bá gbà wọn, 5 kí ẹ̀mi kí ó lẹ̀ jẹ́ igbádùn àlàáfíà àwọn tí ìwọ̀ ti yàn, kí ẹ̀mi kí ó sì darapọ̀ mọ̀ àwọn èniyàn, ìní rẹ̀ láti jo yin ọ̀ lógo. 6

Àwa ti deşẹ́ gégé bí àwọn baba wa ti şe, àwa ti şe ohun tí kò dá a, a sì ti hùwà búburú. **7** Nígba tí àwọn baba wa wà ní Ejibiti, işẹ́ iyanu rẹ kò yé wọn, wọn kò rántí òpòlòpò àánú rẹ, gégé bí wón şe şòtẹ́ sí ọ nbi Òkun, àní nbi Òkun Pupa. **8** Şùgbón o gbà wón là nítorí orúkọ rẹ láti jẹ kí agbára ríla rẹ di mí mò. **9** O bá Òkun Pupa wí, ó sì gbe; o sì mú wón la ibú já bí aginjù. **10** O gbà wón là kúrò lówò àwọn òtá wón, láti owo òtá ní o ti gbà wón. **11** Omi ya lu àwọn òtá wón; beẹ́ ni kò sí èyí tí ó yè nínú wón. **12** Nígba náà wón gba ipinnu rẹ gbó wón sì korin iyin rẹ. **13** Şùgbón wón kò pé gbàgbé ohun tí o şe wón kò sí dúró gba imòrán rẹ. **14** Nínú aginjù ni wón tí şe ifékúfẹ́, nínú ašálẹ́, wón dán Olórun wò. **15** Nígba náà, ó fún wón ní ohun tí wón beèrè fún şùgbón ó rán àisàn búburú sí wón. **16** Nínú ibudò ni wón şe ilara Mose pèlú Aaroni, ẹni tí ó jẹ mimọ́ sí Olúwa. **17** Ilẹ́ la ẹnu ó sì gbé Datani mi ó bo egbé Abiramu mólẹ́. **18** Owo iná yo ní egbé àwọn omo-èyìn rẹ; iná jo àwọn èniyàn búburú. **19** Ní Horebu wón şe egboro malúu wón sì sin òrişà tí a şe láti ara irin. **20** Wón pa ògo won dà sí àwòrán malúu, tí ní jẹ koriko. **21** Wón gbàgbé Olórun, ẹni tí ó gbà wón ẹni tí ó ti şe ohun ríla ní Ejibiti, **22** işẹ́ iyanu ní ilẹ́ Hamu àti ohun ẹrù ni ẹbà Òkun Pupa. **23** Beẹ́ ni, ó so wí pé, òun yóó pa wón run bí kò bá şe ti Mose, tí ó yàn, tí ó dúró níwájú ẹyà náà tí ó pa ibínú rẹ mó láti má pa wón run mó. **24** Nígba náà, wón kégàn ilẹ́ didára náà wón kò gba ilé rẹ gbó. **25** Wón ní kùn nínú àgò wón wón kò sì gbórò sí Olúwa. **26** Beẹ́ ni ó búra fún wón nípa gbígbé owo rẹ sòkè kí òun lẹ́ jẹ kí wón şubú nínú aginjù, **27** láti jẹ kí àwọn omo rẹ şubú lára orílẹ̀-èdè láti fọ́n wón káakiri lórí ilẹ́. **28** Wón da ara wón pò mó Baali-Peori, wón sì ní jẹ ẹbo tí a rú sí àwọn òkú òrişà, **29** wón mú Olórun bínú pèlú ohun búburú tí wón ní şe àjakálẹ̀-ààrùn jáde láàrín wón. **30** Şùgbón Finehasi dide láti dá sí í, àjakálẹ̀-ààrùn náà sì dáwò dúró lógán. **31** A sì ka èyí sí òdodo fún un àti fún àwọn irandíran tí ní bọ **32** Níbi omi Meriba, wón bí Olórun nínú, ohun búburú wá sí orí Mose nítorí wón. **33** Nítorí tí wón şòtẹ́ sí Ẽmí Olórun. Owo àidára sì ti ẹnu Mose wá. **34** Wón kò pa àwọn èniyàn run gégé bí Olúwa ti so fún wón, **35** Şùgbón wón dapò mó àwọn orílẹ̀-èdè, wón sì gbà láti şe bí ašà wón. **36** Wón sì sin àwọn òrişà wón tí ó di ikékùn fún wón. **37** Wón fi àwọn omokúnrin wón rú ẹbo àti àwọn omobinrin fún òrişà. **38** Wón ta èjẹ aláişẹ́ sílẹ́, èjẹ́ àwọn omokúnrin àti àwọn omobinrin wó. Wón fi wón rú ẹbo sí ère Kenaani, ilẹ́ náà sì di àimọ́ fún èjẹ́. **39** Wón sì fi işẹ́ won so ara wón di aláimọ́, wón sì şe agbèrè lo pèlú işẹ́ wón. **40** Nígba náà ni Olúwa bínú sí àwọn èniyàn rẹ ó sì kórirá àwọn èniyàn iní rẹ **41** Ó sì fà wón lé àwọn orílẹ̀-èdè lówò, àwọn òtá wón sì jẹ ọba lórí wón. **42** Àwọn òtá wón sì ní pón won lójú wón sì mú wón sin lábẹ́ aşẹ wón. **43** Ní ọpò igbà òun gbà wón, síbẹ́ wón sì ní şòtẹ́ sí í wón sì şòfò danù nínú èşẹ́ wón. **44** Şùgbón ó kíyèsí wón nítorí işòro nígba tí ó gbó ẹkún wón, **45** ó rántí májẹmú rẹ nítorí wón Nítorí agbára ifẹ́ rẹ, ó şàánú wón. **46** Lójú gbogbo àwọn tí ó kó wón ní

igbèkùn ó mú wón rí àánú. **47** Gbà wá, Olúwa Olórun wa, kí o sì şà wá jo kúrò láàrín àwọn kèferí, láti máa fi opé fún orúkọ mimọ́ rẹ láti máa şògo nínú iyin rẹ. **48** Olúbúkún ni Olúwa, Olórun Israeli, láti irandíran. Jẹ kí gbogbo èniyàn kí ó wí pé, “Ámin!” Ẽ fi iyin fún Olúwa!

107 Ẽ fi opé fún Olúwa, nítorí tí ó şeun; nítorí ifẹ́ rẹ dúró láaláé. **2** Jẹ kí àwọn ẹni iràpadá Olúwa kí ó wí báyií, àwọn ẹni tí ó rà padá kúrò lówò òtá, **3** àwọn tí ó kójó láti ilẹ́ wón-òn-nì, láti ilà-oòrùn àti iwò-oòrùn, láti àríríwá àti Òkun wá. **4** Wón ní rìn káakiri ní aginjù ní ibi tí ọ̀nà kò sí, wón kò rí ọ̀nà lo sí ilú nibi tí wón ó máa gbé. **5** Ebi ní pa wón, òngbẹ́ gbẹ́ wón, ó sì rẹ ọkàn wón nínú wón. **6** Ní igbà náà, wón kígbẹ́ sòkè sí Olúwa nínú idaàmú wón, ó sì yo wón kúrò nínú irora won **7** Ó fi ọ̀nà tífọ́ hàn wón sí ilú tí wón lè máa gbé. **8** Ẽ jẹ́ kí wón máa yin Olúwa nítorí işeun ifẹ́ rẹ àti nítorí işẹ́ iyanu rẹ sí àwọn omo èniyàn, **9** nítorí tí ó tẹ́ ifẹ́ ọkàn lórun ó sì fi ire fún ọkàn tí ebi ní pa. **10** Opo jókòò nínú òkunkùn àti òjiji ikú, a dè wón ní irora àti ní irin, **11** nítorí tí wón şe àìgbòrán sí ọ̀rò Olórun, wón kégàn ibáwí Ọgá-ògo, **12** Ó sì fi ikorò rẹ àyà wón sílẹ́; wón şubú, kò sì sí ẹni tí yóó ràn wón lówò. **13** Ní igbà náà wón ké pe Olúwa nínú idaàmú wón, ó sì gbà wón nínú işòro wón **14** Ó mú won jáde kúrò nínú òkunkùn àti òjiji ikú, ó sì fa irin tí wón fi dè wón já. **15** Ẽ jẹ́ kí wón fi opé fún Olúwa! Nítorí işeun ifẹ́ rẹ àti nítorí işẹ́ iyanu rẹ sí omo èniyàn. **16** Nítorí tí ó já ilèkùn idẹ́ wón-òn-nì ó sì ké irin wón ní agbede-méjì. **17** Opo di aşıwèrè nítorí irekojá wón wón sì pón wón lójú nítorí èşẹ́ wón. **18** Wón ko gbogbo oúnjẹ́ wón sì súnmo ẹnu-ọ̀nà ikú. **19** Nígba náà wón kígbẹ́ sí Olúwa nínú işòro wón, ó sì yo wón nínú idaàmú wón. **20** Ó rán ọ̀rò rẹ, ara wón sì dá ó sì yo wón nínú isà òkú. **21** Ẽ jẹ́ kí wón fi opé fún Olúwa nítorí işeun ifẹ́ rẹ àti işẹ́ iyanu rẹ fún omo èniyàn. **22** Jẹ́ kí wón rú ẹbo opé kí wón kí ó fi ayò şòrò işẹ́ rẹ. **23** Àwọn tí ní sòkalẹ́ lo sí Òkun nínú ọkò ojú omi, wón jẹ́ onişòwò nínú omi ríla. **24** Wón rí işẹ́ Olúwa, àti işẹ́ iyanu rẹ nínú ibú. **25** Nítorí tí ó paşẹ́, ó sì mú iji fẹ́ tí ó gbé ríru rẹ sòkè. **26** Wón gòkè lo sí ọrun wón sì tún sòkalẹ́ lo sí ibú: nítorí ipónjú, ọkàn wón di omi. **27** Wón ní ta gbòngbòngbòngbò bí òmutí èniyàn: ogbón wón sì dé òpin. **28** Nígba náà wón ní kígbẹ́ sòkè sí Olúwa nínú idaàmú wón, ó sì mú wón jáde nínú işòro wón. **29** Ó so jù di idákérọ́rọ́ bẹ́ ni ríru omi rẹ dúró jẹ́. **30** Inú wón dán nígba tí ara wón balẹ́, ó mú wón lo sí ibi tí ọkàn wón lo. **31** Jẹ́ kí wón fi opé fún Olúwa nítorí işeun ifẹ́ rẹ àti işẹ́ iyanu rẹ fún omo èniyàn. **32** Jẹ́ kí wón gbé e ga ní ààrín àwọn èniyàn kí wón kí ó sì yin in ní jọ àwọn agbàgbà. **33** Ó so odò di aginjù, àti orisun omi di ilẹ́ gbígbẹ́. **34** Ilẹ́ eléso di ašálẹ́ nítorí iwà búburú àwọn tí ó wà nínú rẹ. **35** O so aginjù di adágún omi àti ilẹ́ gbígbẹ́ di orisun omi, **36** níbẹ́ ó mú ẹni tí ebi ní pa wà, wón sì pilẹ́ ibi tí wón ó máa gbé. **37** Wón fún irubin, wón sì gbin ogbà ajàrà tí yóó máa so ẹso tí ó dára; **38** Ó búkún wón, wón sì pò sí í ní iye kò sí jẹ́ kí eran ọsin wón kí ó dínkù. **39** Nígba náà, ojú wón kúrú, inira, ipónjú àti işòro wón sì dínkù, **40** ẹni tí ó da ẹgàn lu omo-aladé ó

sì mú wọn rìn níbi tí ọ̀nà kò sí. **41** Sùgbọ̀n ó gbé aláíní sòkè kúrò nínú ìnrira ó mú ìdílẹ̀ wọn pọ̀ bí agbo eran. **42** Àwọn tí ó dúró sì rí í, inú wọn sì dùn sùgbọ̀n gbogbo olùṣe búburú yóò pa ẹ̀nu rẹ̀ mọ̀. **43** Èni tí ó bá gbọ̀n, jẹ́ kí ó kíyèsì nńkan wọ̀nyí kí ó wo títóbi ifẹ́ Olúwa.

108 Orin. Saamu ti Dafidi. Ọlọrun, ọkàn mi dúró ọ̀ṣinṣin èmi ó máa ọ̀ṣinṣin, èmi ó máa fi ọ̀kàn mi ọ̀ṣinṣin. **2** Jí ohun èlò orin àti haapu! Èmi ó jí ní kùtùkùtù, **3** èmi ó yin ó, Olúwa, nínú àwọn orílẹ̀-èdè, èmi ó ọ̀ṣinṣin rẹ̀ nínú àwọn èniyàn. **4** Nítorí tí ó tóbi ní àánú rẹ̀ ju àwọn ọ̀run lọ àti ọ̀dodo rẹ̀ dé àwọ̀sánmọ̀. **5** Gbé ara rẹ̀ ga, Ọlọrun, lórí àwọn ọ̀run, àti ọ̀go rẹ̀ lórí gbogbo ayé. **6** Kí a sì lè gba àwọn olùfẹ́ rẹ̀ là; fi ọ̀wọ̀ ọ̀tún rẹ̀ ṣe igbàlá, kí ó sì dá mi lóhùn **7** Ọlọrun tí sọ̀rọ̀ láti ibi míímọ̀ rẹ̀ pé, “Èmi yóò yò, èmi yóò pín Ẹkemu, èmi yóò sì wọn àfonifoju Sukkoti kúrò. **8** Gileadi ní tẹ̀mi, Manase ní tẹ̀mi, Efraimu ni ìbòrí mi, Juda ni olófin mi, **9** Moabu sì ni ikòkò iwẹ̀ṣe mi, lórí Edomu ni èmi ó bó bàtà mi sí, lórí òkè Filistia ni èmi yóò hó ihó ayọ̀.” **10** Ta ni yóò mú mí wá sí ilú olódí? Ta ni yóò sìn mí wá sí Edomu? **11** Iwo Ọlọrun ha kọ, iwo tí ó ti kọ wá sílẹ̀. Ọlọrun iwo kí yóò bá àwọn jagunjugun wa jáde mọ̀. **12** Fún wa ní iránlọ̀wọ̀ nínú ipònjú, nítorí iránlọ̀wọ̀ èniyàn asán ni. **13** Nípasẹ̀ Ọlọrun ni àwa ó ṣe akin nítorí ìdun ó tẹ̀ àwọn ọ̀tá wa mọ̀lẹ̀.

109 Fún adarí orin. Ti Dafidi. Saamu. Ọlọrun, ti èmi ní fi yin fún, má ṣe dáké, **2** nítorí àwọn èniyàn búburú àti ẹ̀lẹ̀tàn ti ya ẹ̀nu wọn sí mí wọn ti fi ahọ̀n èkẹ̀ sọ̀rọ̀ sí mí. **3** Wọn fi ọ̀rọ̀ ìrira yí mí káakiri; wọn bá mi já láinídí **4** Nípò ifẹ́ mí, wọn ní ṣe ọ̀tá mí, sùgbọ̀n èmi ní gba àdúra. **5** Wọn sì fi ibi san ire fún mí àti ìrira fún ifẹ́ mí. **6** Yan àwọn èniyàn búburú láti dojúko jẹ́ kí àwọn olùfìsùn dúró ní ọ̀wọ̀ ọ̀tún rẹ̀. **7** Kí a dá a lẹ̀bi nígbà tí a bá ṣe ìdájó kí àdúra rẹ̀ kí ó lè di ikòsílẹ̀. **8** Kí ojọ̀ rẹ̀ kí ó kúru; kí ẹ̀lómíràn kí ó rọ̀pọ̀ iṣẹ́ rẹ̀. **9** Kí àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀ di aláíní baba kí aya rẹ̀ sì di opó. **10** Jẹ́ kí àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀ máa sagbe kiri kí wọn máa tọ̀rọ̀ ọ̀unjẹ̀ jinná sí ibi ahoro wọn. **11** Jẹ́ kí aláìnílọ̀wọ̀gbà kí ó mú ohun gbogbo tí ó ní jẹ́ kí àlẹ̀jò kí ó kó èrè iṣẹ́ rẹ̀ lọ. **12** Má ṣe jẹ́ kí ẹ̀nikan ṣe àánú fún un tábí kí wọn kááánú lórí àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀ aláíní baba. **13** Kí a gé àrọ̀mọ̀dọ̀mọ̀ rẹ̀ kúrò kí orúkọ wọn kí ó parẹ̀ ní ìran tí ní bọ̀. **14** Kí ẹ̀ṣẹ̀ àwọn baba rẹ̀ kí ó wà ní ìrántí ní ọ̀dọ̀ Olúwa. Má ṣe jẹ́ kí a yọ̀ ẹ̀ṣẹ̀ iyá wọn kúrò. **15** Jẹ́ kí ẹ̀ṣẹ̀ wọn kí ó wà ní ìrántí níwájú Olúwa kí ó lè gé ìrántí wọn kúrò lórí ilẹ̀. **16** Nítorí kò rántí láti ọ̀sáánú, sùgbọ̀n ó ṣe inúnibíni sí ọ̀kúnrin táláka àti olùpọ̀njú, kí ó lè pa oníròbìnjú ọ̀kàn. **17** Ó fẹ̀ràn láti máa mú ẹ̀gún wá sí orí rẹ̀: bi inú rẹ̀ kò ti dùn si ire, bèẹ̀ ni kí ó jìnnà sí. **18** Bí ó ti fi ẹ̀gún wo ará rẹ̀ láṣọ̀ bí ẹ̀wù bèẹ̀ ni kí ó wá sí inú rẹ̀ bí omi. **19** Jẹ́ kí ó rí fún un bí aṣọ̀ tí a dà bọ̀ ó ní ara, àti fún àmùrè tí ó fi gba ọ̀já nígbà gbogbo. **20** Èyí ni èrè àwọn ọ̀tá mí láti ọ̀wọ̀ Olúwa wá; àti ti àwọn tí ní sọ̀rọ̀ ibi sí ọ̀kàn mi. **21** Sùgbọ̀n iwo, iwo ṣe fún mí Olúwa Olódumàrè, ṣe rere fún mí nítorí orúkọ rẹ̀. Nítorí tí àánú rẹ̀ dára, iwo gbà mí. **22** Nítorí pé táláka àti aláíní ní mí,

àyà mi sì gbogbẹ́ nínú mi. **23** Èmi ní kọ̀já lo bí ọ̀jìjì tí àṣalẹ̀, mo ní gbọ̀n sòkè bí eṣù. **24** Èékún mi di aláìlera nítorí àwẹ̀ gbígbà eran-ara mi sì gbẹ̀ nítorí àìlera mi. **25** Mo dàbí ẹ̀gàn fún àwọn olùfìsùn mí; nígbà tí wọn wò mí, wọn gbọ̀n orí wọn. **26** Ràn mí lówọ̀, Olúwa Ọlọrun mí; gbà mí gégé bí iṣeun ifẹ́ rẹ̀. **27** Jẹ́ kí wọn mò pé ọ̀wọ̀ rẹ̀ ni èyí wí pé iwo, Olúwa, ni ó ṣe é. **28** Wọn ó máa gégùn ún, sùgbọ̀n iwo máa sùre, nígbà tí wọn bá dide kí ojú kí ó tì wọn, sùgbọ̀n iránṣẹ́ rẹ̀ yóò yò. **29** Jẹ́ kí a wọ̀ àwọn ọ̀tá mí ní aṣọ̀ itijú kí a sì fi idàrúdàpọ̀ bọ̀ wọn lára bí ẹ̀wù. **30** Pẹ̀lú ẹ̀nu mí èmi yóò máa yin Olúwa gidigidi ní àárín ọ̀pọ̀ èniyàn èmi yóò máa yin fún. **31** Nítorí ó dúró ní apá ọ̀tún aláíní láti gbà á lówọ̀ àwọn tí ní dá ọ̀kàn rẹ̀ lẹ̀bi.

110 Ti Dafidi. Saamu. Olúwa sọ̀ fún Olúwa mí pé, “Iwo jòkòó ní ọ̀wọ̀ ọ̀tún mí, títí èmi yóò fi sọ̀ àwọn ọ̀tá rẹ̀ di àpótí itisẹ́ rẹ̀.” **2** Olúwa yóò na ọ̀pá agbára rẹ̀ láti Sioni wá, iwo jẹ́ ọ̀ba láárín àwọn ọ̀tá rẹ̀. **3** Àwọn èniyàn rẹ̀ jẹ́ ọ̀rẹ́ àtínúwá ní ojọ̀ ijáde ogun rẹ̀, nínú ẹ̀wà míímọ̀, láti inú ọ̀wùrọ̀ wá iwo ní ìrì ẹ̀wà rẹ̀. **4** Olúwa ti búra, kò sì í yí ọ̀kàn padà pé, “Iwo ni àlùfàà, ní ipasẹ̀ Melkisedeki.” **5** Olúwa, ọ̀wọ̀ ọ̀tún rẹ̀ ni yóò lu àwọn ọ̀ba bolẹ̀ ní ojọ̀ ibínú rẹ̀. **6** Yóò ṣe ìdájó láárín kẹ̀fẹ̀rì, yóò kún ibùgbé wọn pẹ̀lú òkú ara; yóò fọ̀n àwọn olórí ká sí orí ilẹ̀ ayé tí ó gbòdò. **7** Yóò mu nínú odò ọ̀ṣàan ní ọ̀nà: nítorí nàà ni yóò ṣe gbé orí sòkè.

111 È máa yin Olúwa. Èmi yóò máa yin Olúwa pẹ̀lú gbogbo ọ̀kàn mí, ní àwùjọ̀ àwọn olóótítọ̀, àti ní jọ̀ èniyàn. **2** Iṣẹ́ Olúwa tóbi, àwọn tí ó ní inú dídùn, ní ṣe àṣàrò nínú rẹ̀. **3** Iṣẹ́ rẹ̀ ní ọ̀lánílá àti ọ̀go: àti ọ̀dodo rẹ̀ dúró lááláé. **4** Ó ti se iṣẹ́ iyanu rẹ̀, láti máa rántí: Olúwa ni olóore-ọ̀fẹ́ àti pé ó kún fún àánú. **5** Ó ti fi ọ̀unjẹ̀ fún àwọn tí ó bèrù rẹ̀: ìdun ní rántí májẹ̀mù rẹ̀. **6** Ó ti fihan àwọn èniyàn rẹ̀ agbára iṣẹ́ rẹ̀ láti fún wọn ní ilẹ̀ ilé́rì ní iní. **7** Iṣẹ́ ọ̀wọ̀ rẹ̀ jẹ́ ọ̀títọ̀ àti ìdájó; gbogbo ọ̀fin rẹ̀ sì dájú. **8** Wọn dúró láé àti láé, ní ọ̀títọ̀ àti ọ̀dodo ni a ṣe wọn. **9** Ó rán ìràpadà sí àwọn èniyàn rẹ̀: ó paṣẹ̀ májẹ̀mù rẹ̀ títí láé, míímọ̀ àti ọ̀wọ̀ ní orúkọ rẹ̀. **10** Ìbèrù Olúwa ni ipilẹ̀ṣẹ̀ ogbón: ọ̀ye dárádára ni yóò máa ṣe ọ̀fin rẹ̀, iyin rẹ̀ dúró láé.

112 È fi iyin fún Olúwa. Ìbùkún ni fún ọ̀kúnrin nàà tí ó bèrù Ọlọrun, tí ó ní inú dídùn nílá sí àwọn ọ̀fin rẹ̀. **2** Irú-ọ̀mọ̀ rẹ̀ yóò jẹ́ alágbára ní ayé: ìran àwọn olóótítọ̀ ní a ó búkún fún. **3** Ọ̀lá àti ọ̀rọ̀ yóò wà nínú ilẹ̀ rẹ̀; ọ̀dodo rẹ̀ sì dúró láé. **4** Fún olóótọ̀tọ̀ ní ìmọ̀lẹ̀ yóò tàn fún ní òkúnkún: olóore-ọ̀fẹ́ àti aláánú àti ọ̀dodo. **5** Èniyàn rere fi ojùrere hàn, a sì wínni; ìmọ̀ye ni yóò máa fi la ọ̀nà iṣẹ́ rẹ̀. **6** Dájúdájú a kì yóò lè yí ní ipò padà lááláé: olóodo ni a ó máa ṣe ìrántí rẹ̀ lááláé. **7** Ìdun kí yóò bèèrè iyin búburú: ọ̀kàn rẹ̀ ti dúró, ó ní igbékẹ̀lẹ̀ nínú Olúwa. **8** Ó ti mú ọ̀kàn rẹ̀ gbilẹ̀, ẹ̀rù kí yóò bà á, títí yóò fi rí ifẹ́ ọ̀kàn rẹ̀ lórí àwọn ọ̀tá rẹ̀. **9** Ó ti pín ká, ó ti fi fún àwọn olùpọ̀njú, nítorí ọ̀dodo rẹ̀ dúró láé; iwo rẹ̀ ní a ó gbé sòkè pẹ̀lú ọ̀lá. **10** Èniyàn búburú yóò rí, inú wọn

yóò sì bàjẹ̀, yóò sì pa eyín keke, yó sì yọ̀ dànù: èrò̀ngbà òkàn èniyàn búburú ní yóò ẹ̀gbé.

113 Ẹ́ máa yin Olúwa. Yin in ẹ̀yin iránṣẹ́ Olúwa, ẹ́ yin orúkọ́ Olúwa. 2 Fi ìbùkún fún orúkọ́ Olúwa láti isinsin yí lọ̀ àti tífí lááláé. 3 Láti ilà-oòrùn tífí dé iwọ̀ rẹ̀ orúkọ́ Olúwa ní kí a máa yin. 4 Olúwa ga lórí gbogbo orílẹ̀-èdè, àti ògo rẹ̀ lórí àwọn ọ̀run. 5 Ta ló dàbí Olúwa Ọ̀lórùn wa, tí ó gbé ní ibi gíga. 6 Tí ó rẹ́ ara rẹ̀ sílẹ̀ láti wò òun tí ó n bẹ̀ lẹ̀run, àti nínú ayé! 7 Ó gbé òtòṣì dídè láti inú erùpẹ̀, àti pé ó gbé aláìní sókè láti inú ààtàn wá. 8 Kí ó le mú un jókóò pẹ̀lú àwọn ọ̀mọ̀-aládé àní pẹ̀lú àwọn ọ̀mọ̀-aládé àwọn èniyàn rẹ̀. 9 Ó mú àgàn obinrin gbé inú ilẹ̀, àti láti jẹ́ aláyọ̀ iyá fún àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀. Ẹ́ yin Olúwa.

114 Nígba tí Israẹ̀lì jáde ní Ejibiti, ilẹ̀ Jakọ̀bu láti inú èniyàn àjẹ̀jì èdè 2 Juda wà ní ibi mímọ̀, Israẹ̀lì wà ní Ijọ̀ba. 3 Òkun sì rí i, ó sì wárirí: Jordani sì padà sẹ́yin. 4 Àwọn òkè nílá n fò bí àgbò àti òkè kéékèkèké bí ọ̀dọ̀-àgùntàn. 5 Kí ní ó ẹ̀ ọ, iwọ̀ Ọ̀kun, tí iwọ̀ fi wárirí? Iwọ̀ Jordani, tí iwọ̀ fi padà sẹ́yin? 6 Ẹ́yin òkè nílá kí ló dé tí e fi n fò bí àgbò, àti ẹ̀yin òkè kéékèkèké bí ọ̀dọ̀-àgùntàn? 7 Wárirí, iwọ̀ ilẹ̀, níwájú Olúwa; ní iwájú Ọ̀lórùn Jakọ̀bu 8 tí ó sọ̀ apáta di adágún omi, àti òkúta-ìbọ̀n di orisun omi.

115 Kí i ẹ̀ fún wa, Olúwa kí i ẹ̀ fún wa, sùgbọ̀n fún orúkọ́ rẹ̀ ní a fi ògo fún, fún àánú àti òtítọ́ rẹ̀. 2 Torí kí ni àwọn kẹ̀fẹ̀rì yóò ẹ̀ sọ̀ pé, níbo ni Ọ̀lórùn wa wà. 3 Sùgbọ̀n Ọ̀lórùn wa wà lẹ̀run: tí ó n ẹ̀ yí tí ó wù ú. 4 Fádàkà òun wùrà ni èrè àwọn aláìkọ̀lá, isẹ́ ọ̀wọ̀ èniyàn ni. 5 Wọ̀n ní ẹ̀nu, sùgbọ̀n wọ̀n kò le sọ̀rọ̀, wọ̀n ní ojú, sùgbọ̀n wọ̀n kò fi ríran. 6 Wọ̀n ní etí, sùgbọ̀n wọ̀n kò fi gbọ̀rọ̀: wọ̀n ní imú, sùgbọ̀n wọ̀n kò fi gbóòòrùn. 7 Wọ̀n ní ọ̀wọ̀, sùgbọ̀n wọ̀n kò lò ó, wọ̀n ní esẹ̀, sùgbọ̀n wọ̀n kò rìn; bèẹ̀ ní wọ̀n kò sọ̀rọ̀ nínú òfin wọ̀n. 8 Àwọn tí n ẹ̀ sọ̀ wọ̀n dàbí wọ̀n; gégé bèẹ̀ ní olúkúlùkù ẹ̀ni tí ó gbẹ̀kẹ̀ rẹ̀ lé wọ̀n. 9 Iwọ̀ Israẹ̀lì gbẹ̀kẹ̀lẹ̀ Olúwa: òun ni irànwọ̀ àti ààbò wọ̀n 10 Ẹ́ yin ilẹ̀ Aaroni, gbẹ̀kẹ̀lẹ̀ Olúwa: òun ni irànwọ̀ àti ààbò wọ̀n. 11 Ẹ́ yin tí ó bẹ̀rù Olúwa, gbẹ̀kẹ̀lẹ̀ Olúwa: òun ni irànwọ̀ àti ààbò wọ̀n. 12 Olúwa tí n ẹ̀ sọ̀ irántí wa; yóò búkún ilẹ̀ Israẹ̀lì; yóò búkún ilẹ̀ Aaroni. 13 Ìbùkún ni fún àwọn tí ó bẹ̀rù Olúwa, àti kékeré àti nílá. 14 Olúwa yóò mú ọ̀ pọ̀ sí i síwájú àti síwájú, iwọ̀ àti àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀. 15 Ẹ́ fi ìbùkún fún Olúwa ẹ̀ni tí ó dá ọ̀run òun ayé. 16 Ọ̀run àní ọ̀run ni tí Olúwa: sùgbọ̀n ayé ló fi fún ọ̀mọ̀ èniyàn. 17 Òkú kò lè yin Olúwa, tabí ẹ̀ni tí ó ti lo sí isàlẹ̀ idáké jéjé. 18 Sùgbọ̀n àwa ó fi ìbùkún fún Olúwa láti isinsin yí lọ̀ àti tífí lááláé. Ẹ́ yin Olúwa.

116 Èmi fẹ̀ràn Olúwa, nítorí ó gbọ̀ ohùn mi; ó gbọ̀ ẹ̀kún mi fún àánú. 2 Nítorí ó yí etí rẹ̀ padà sí mi, èmi yóò máa pé é ni wọ̀n Igbà tí mo wà láààyè. 3 Òkún ikú yí mi ká, Irora isà òkú wá sórí mi; iyọ̀nu àti ibànújẹ́ borí mi. (Sheol h7585) 4 Nígba nàà ni mo ké pe orúkọ́ Olúwa: “Olúwa, èmi bẹ̀ ọ, gba ọkàn mi!” 5 Olúwa ní oore-òfẹ̀, ó sì ní òdodo; Ọ̀lórùn wa kún fún àánú. 6 Olúwa

pa àwọn ọ̀lọkàn fífúyẹ̀ mó nígba tí mo wà nínú àìní nílá, ó gbà mí. 7 Padà, iwọ̀ ọkàn mi, sí ibi isinmi rẹ̀, nítorí Olúwa ẹ̀e dàradára sí ọ. 8 Nítorí iwọ̀, Olúwa, tí gba ọkàn mi kúrò lówọ̀ ikú, ojú mi kúrò lówọ̀ omijẹ̀, àti esẹ̀ mi kúrò lówọ̀ ishubú, 9 nítorí èmi yóò máa rìn níwájú Olúwa ní ilẹ̀ aláàyè. 10 Èmi gbàgbọ̀; nítorí nàà mo wí pé, “èmi rí ipónjù púpọ̀”. 11 Àti nínú idààmú mi mo wí pé, “Èké ni gbogbo èniyàn”. 12 Kí ni èmi yóò san fún Olúwa nítorí gbogbo rere rẹ̀ sí mi? 13 Èmi yóò gbé ago Igbàlá sókè èmi yóò sì máa ké pe orúkọ́ Olúwa. 14 Èmi yóò mú ilẹ̀rì mi ẹ̀ sí Olúwa ní ojú àwọn èniyàn rẹ̀. 15 Iyebiye ní ojú Olúwa àti ikú àwọn ẹ̀ni mímọ̀ rẹ̀. 16 Olúwa, níòtítófí iránṣẹ́ rẹ̀ ni mo jẹ́; èmi ni iránṣẹ́ rẹ̀, ọ̀mọ̀ iránṣẹ́binrin rẹ̀; ó ti tú mi sílẹ̀ nínú idè mi. 17 Èmi yóò rú ẹ̀bọ̀ ọ̀pẹ̀ sí ọ̀ èmi yóò sì ké pe orúkọ́ Olúwa. 18 Èmi yóò mú ilẹ̀rì mi ẹ̀ sí Olúwa ní ojú gbogbo àwọn èniyàn rẹ̀, 19 nínú àgbalá ilẹ̀ Olúwa ní ààrín rẹ̀, iwọ̀ Jerusalemu. Ẹ́ yin Olúwa.

117 Ẹ́ yin Olúwa, gbogbo ẹ̀yin orílẹ̀-èdè; ẹ́ pòkíkí rẹ̀, gbogbo ẹ̀yin èniyàn. 2 Nítorí ifẹ́ nílá rẹ̀ tí ó ní sí wa, àti òtítọ́ Olúwa dúró lááláé. Ẹ́ yin Olúwa!

118 Ẹ́ fi ọ̀pẹ̀ fún Olúwa, nítorí tí ó dára; àánú rẹ̀ dúró lááláé. 2 Jẹ́ kí Israẹ̀lì wí pé: “Àánú rẹ̀ dúró lááláé”. 3 Jẹ́ kí ilẹ̀ Aaroni wí pé: “Àánú rẹ̀ dúró lááláé”. 4 Jẹ́ kí àwọn tí ó bẹ̀rù Olúwa wí pé: “Àánú rẹ̀ dúró lááláé.” 5 Nínú Irora mi, mo sọkún sí Olúwa, ó sì dá mi lóhùn nípa pé ó tú mi sílẹ̀. 6 Olúwa n bẹ̀ fún èmi; èmi kí yóò bẹ̀rù. Kí ni èniyàn lè ẹ̀ sí mi? 7 Olúwa n bẹ̀ fún mi; òun ni olùrànlówọ̀ mi. Nítorí nàà ni èmi ó ẹ̀ sí rí isẹ́gun mi lórí àwọn tí ó kóríra mi. 8 Ó dára láti máa gbẹ̀kẹ̀lẹ̀ Olúwa ju àti gbẹ̀kẹ̀lẹ̀ èniyàn lọ. 9 Ó dára láti máa gbẹ̀kẹ̀lẹ̀ Olúwa ju àti gbẹ̀kẹ̀lẹ̀ àwọn ọ̀mọ̀-aládé ló. 10 Gbogbo àwọn orílẹ̀-èdè yí mi káakiri, sùgbọ̀n ní orúkọ́ Olúwa èmi gé wọ̀n kúrò. 11 Wọ̀n yí mi káakiri ní gbogbo ẹ̀gbẹ̀, sùgbọ̀n ní orúkọ́ Olúwa èmi gé wọ̀n dànù. 12 Wọ̀n gbá yin in yí mi ká bí oyin, sùgbọ̀n wọ̀n kú kíakíá bí iná ẹ̀gún; ní orúkọ́ Olúwa èmi ké wọ̀n dànù. 13 Iwọ̀ tí mí gidigidi kí n lè shubú, sùgbọ̀n Olúwa ràn mí lówọ̀. 14 Olúwa ni agbára àti orin mi; ó sì di Igbàlá mi. 15 Ohun ayọ̀ àti Igbàlá n bẹ̀ nínú àgọ̀ àwọn olódodo: “Ọ̀wọ̀ ọ̀tún Olúwa n ẹ̀ sọ̀ ohun agbára! 16 Ọ̀wọ̀ ọ̀tún Olúwa ní a gbéga; ọ̀wọ̀ ọ̀tún Olúwa n ẹ̀ sọ̀ ohun agbára!” 17 Èmi kí yóò kú, sùgbọ̀n èmi yóò yè, èmi yóò pòkíkí ohun tí Olúwa ẹ̀. 18 Olúwa bá mí wí gidigidi, sùgbọ̀n òun kò fi mí lé ikú lówọ̀. 19 Sí ilẹ̀kùn ẹ̀nu-ọ̀nà òdodo fún mi: èmi yóò bá ibẹ̀ wọ̀lẹ̀, èmi yóò sì fi ọ̀pẹ̀ fún Olúwa. 20 Ẹ́yí ni ilẹ̀kùn Olúwa ibẹ̀ ni àwọn olódodo yóò bá wọ̀lẹ̀. 21 Èmi yóò fi ọ̀pẹ̀ fún ọ̀, nítorí ó dá mí lóhùn; iwọ̀ sì di Igbàlá mi. 22 Òkúta tí àwọn ọ̀mọ̀lẹ̀ kọ̀sílẹ̀, ní ó di pàtàkì igun ilẹ̀; 23 Olúwa ti ẹ̀ yí, ó ẹ̀ sọ̀ iyanu ní ojú wa. 24 Ẹ́yí ni ojọ́ tí Olúwa dá: ẹ́ jẹ́ kí ayọ̀ kí inú wa sí máa dùn nínú rẹ̀. 25 Olúwa, gbà wá; Olúwa, fún wa ní alááfíá. 26 Ìbùkún ni ẹ̀ni tí n bẹ̀ wá ní orúkọ́ Olúwa. Àwa ti fi ìbùkún fún ọ̀ láti ilẹ̀ Olúwa wá. 27 Olúwa ni Ọ̀lórùn, ó ti mú imọ̀lẹ̀ rẹ̀ tàn sí wa lára pẹ̀lú ẹ̀ka igi ní ọ̀wọ̀, ó dára pọ̀ mó ọ̀pọ̀ èniyàn tí n wọ̀ nínú ayọ̀ ẹ́ fi okùn di ẹ̀bọ̀ nàà mó iwọ̀

pepe. 28 Iwo ni Olòrun mi, èmi yòò máa fi opé fún ọ; Iwo ni Olòrun mi, èmi yòò gbé ọ ga. 29 E fi opé fún Olúwa, nítorí tí ó seun; nítorí tí áánú rẹ dúró lááláé.

119 Ibùkún ni fún àwọn eni tí ònà wọn wà lálẹ̀sẹ̀, eni tí í rìn ní ibámu pèlú òfin Olúwa. 2 Ibùkún ni fún àwọn eni tí ní pa òfin rẹ mọ́ tí wọn sì ní wá a pèlú gbogbo òkàn wọn. 3 Wọn kò ẹ́ ohun tí kò dára; wọn rìn ní ònà rẹ. 4 Iwo tí la ilàà rẹ sílẹ́ kí a sì pa wọn mọ́ gidigidi. 5 Ònà mi íbá dúró ẹ́shìn láti máa pa òfin rẹ mọ́! 6 Nígba náà, ojú kò ní tí mí nígba tí mo bá ní kiyèsì àşẹ rẹ gbogbo. 7 Èmi yòò yìn ọ́ pèlú òkàn ìdúró ẹ́shìn bí èmi bá tí kọ́ òfin òdodo rẹ. 8 Èmi yòò gbọ̀rọ́ sí àşẹ rẹ, má ẹ́ kò mí sílẹ́ pátápátá. 9 Báwo ni àwọn ọ́dọ́ yòó tí ẹ́ pa ònà rẹ mọ́? Láti máa gbé ní ibámu sí ọ̀rọ́ rẹ. 10 Èmi wá ọ́ pèlú gbogbo òkàn mi má ẹ́ jẹ́ kí èmi yapa kúrò nínú àşẹ rẹ. 11 Èmi tí pa ọ̀rọ́ rẹ mọ́ ní òkàn mi kí èmi má ba à ẹ́ sí ọ. 12 Iyìn ní fún Olúwa; kọ́ mí ní àşẹ rẹ. 13 Pèlú ètè mí èmi tún sírò gbogbo òfin tí ó wá láti ẹnu rẹ. 14 Èmi ní yò ní ònà ẹ̀rì rẹ, bí ẹ̀niyàn ẹ́ ní yò nínú ọ́lálá. 15 Èmi ní ẹ́ àşàrò nínú ilàà rẹ èmi sì kiyèsì ònà rẹ. 16 Inú mi dùn sí àşẹ rẹ; èmi kí yòò gbàgbé ònà rẹ. 17 Ẹ́ rere sí ìránşẹ́ rẹ, èmi yòò sì wá láààyè; èmi yòò ẹ́ igbòrán sí ọ̀rọ́ rẹ. 18 La ojú mi kí èmi lè ríran rí ohun iyanu tí ó wá nínú òfin rẹ. 19 Àlẹ̀jò ní èmi jẹ́ láyẹ́, má ẹ́ pa àşẹ rẹ mọ́ fún mi. 20 Òkàn mi pòruurú pèlú ifojúşónà nítorí òfin rẹ nígba gbogbo. 21 Iwo fi àwọn agbéraga bú, àwọn tí a fi gégùn ún tí ó şinà kúrò nínú àşẹ rẹ. 22 Mú ẹ̀gàn àti àbùkù kúrò lára mi, nítorí èmi pa òfin rẹ. 23 Bí ó tilẹ́ jẹ́ pé àwọn aláakòsó kójojo, wọn ní sòrò ibàjẹ́ sí mi, şùgbòń ìránşẹ́ rẹ ní ẹ́ àşàrò nínú àşẹ rẹ. 24 Òfin rẹ ní dídùn inú mi; àwọn ní olubádámòrán mi. 25 Òkàn mí lẹ́ mọ́ erùpẹ́; Iwo so mí di ààyè gégé bí ọ̀rọ́ rẹ. 26 Èmi tún ònà mi sírò Iwo sì dá mi lóhùn; kọ́ mí ní àşẹ rẹ. 27 Jẹ́ kí n mọ́ èkọ́ ilàà rẹ: nígba náà ni èmi yòò ẹ́ àşàrò işẹ́ iyanu rẹ. 28 Òkàn mi ní ẹ́ àarẹ́ pèlú ibanújẹ́; fi agbára fún mí gégé bí ọ̀rọ́ rẹ. 29 Pa mí mọ́ kúrò nínú ònà ẹ̀tàn fún mí ní oore-òfẹ́ nípa òfin rẹ. 30 Èmi tí yàn ònà òtítọ́ èmi tí gbé òkàn mí lè òfin rẹ. 31 Èmi yára di òfin rẹ mú. Olúwa má ẹ́ jẹ́ kí ojú kí ó tí mí. 32 Èmi sáré ní ipa ònà àşẹ rẹ, nítorí Iwo, tí tú òkàn mí sílẹ́. 33 Kọ́ mi, Olúwa, láti tẹ̀lẹ́ àşẹ rẹ; nígba náà ni èmi yòò pa wọn mọ́ dé ọ́pin. 34 Fún mí ní òye, èmi yòò sì pa òfin rẹ mọ́ èmi yòò sì máa kiyèsì i pèlú òkàn mi. 35 Fi ipa ònà àşẹ rẹ hàn mí, nítorí nínú rẹ ní èmi rí inú dídùn. 36 Yí òkàn mí padà sí òfin rẹ kí ó má ẹ́ sí ojùkòkòrò mọ́. 37 Yí ojú mí padà kúrò láti máa wo ohun asán: pa ònà mí mọ́ gégé bí ọ̀rọ́ rẹ. 38 Mú ilé rí rẹ ẹ́ sí ìránşẹ́ rẹ, nítorí òfin rẹ dára. 39 Yí ẹ̀gàn mí padà tí mo bẹ̀rù nítorí tí idájọ́ rẹ dára. 40 Kiyèsì i, òkàn mí tí fà sí èkọ́ rẹ! Pa ayé mí mọ́ nínú òdodo rẹ. 41 Jẹ́ kí ifẹ́ rẹ tí kí í kùnà wá bá mi, Olúwa, igbàlà rẹ gégé bí ipinnu rẹ. 42 Nígba náà ni èmi yòò dá ẹ́ni tí ní sòrò ẹ̀gàn sí mí lóhùn, nítorí èmi gbẹ̀kẹ̀lé ọ̀rọ́ rẹ. 43 Má ẹ́ gba ọ̀rọ́ òtítọ́ láti ẹnu mi nítorí èmi tí gbé irètí mí sínú àşẹ rẹ. 44 Èmi yòò máa gbọ̀rọ́ sí òfin rẹ nígba gbogbo láé àti lááláé. 45 Èmi yòò máa rìn kààkiri ní

òminira, nítorí èmi tí kígbé èkọ́ rẹ jáde. 46 Èmi yòò sòrò òfin rẹ níwájú àwọn ọ́ba ojú kí yòò sì tí mí, 47 nítorí èmi ní inú dídùn nínú àşẹ rẹ nítorí èmi ní ifẹ́ wọn. 48 Èmi gbé ọwọ́ mí sòkè nítorí àşẹ rẹ, èyí tí èmi fẹ́ràn, èmi sì ní ẹ́ àşàrò òfin rẹ. 49 Rántí ọ̀rọ́ rẹ sí ìránşẹ́ rẹ, nítorí Iwo tí fún mí ní irètí. 50 Itùnù mi nínú ipónjù mí ní èyí: ipinnu rẹ pa ayé mí mọ́. 51 Àwọn agbéraga fi mí ẹ́ eleyà láì dádúró, şùgbòń èmi kò padà nínú òfin rẹ. 52 Èmi rántí àwọn òfin rẹ igbààni, Olúwa, àwọn sí rí itùnù nínú wọn. 53 Ibinú di mimú ẹ́shìn nítorí àwọn èmi búburú, tí wọn tí kọ́ òfin rẹ sílẹ́. 54 Òfin rẹ ní ọ̀rọ́ ipilẹ́ orin mí níbikíbi tí èmi ní gbé. 55 Ní ọ̀ru èmi rántí orúkọ́ rẹ, Olúwa, èmi yòò sì pa òfin rẹ mọ́ 56 nítorí tí mo gba èkọ́ rẹ gbọ́. 57 Iwo ni ipín mi, Olúwa: èmi tí pinnu láti teríba sí ọ̀rọ́ rẹ. 58 Èmi tí wá ojú rẹ pèlú gbogbo òkàn mi: fún mí ní oore-òfẹ́ gégé bí ipinnu rẹ. 59 Èmi tí kiyèsì ònà mí èmi sì tí gbé igbésẹ́ mí sí òfin rẹ. 60 Èmi yòò yára, ní kò ní lóra láti gbọ̀rọ́ sí àşẹ rẹ. 61 Bí ó tilẹ́ jẹ́ pé àwọn eni búburú di mí pèlú òkàn, èmi kò ní gbàgbé òfin rẹ. 62 Ní áarín ọ̀gàngjò ọ̀ru èmi díde láti fi opé fún ọ́ nítorí òfin òdodo rẹ. 63 Èmi jẹ́ ọ̀rẹ́ sí gbogbo àwọn tí ó bẹ̀rù rẹ, sí gbogbo àwọn tí ní tẹ̀lẹ́ èkọ́ rẹ. 64 Ayé kún fún ifẹ́ rẹ, Olúwa, kọ́ mí ní òfin rẹ. 65 Ẹ́ rere sí ìránşẹ́ rẹ gégé bí ọ̀rọ́ rẹ, Olúwa. 66 Kọ́ mí ní imọ́ àti idájọ́ rere, nítorí mo gbàgbọ́ nínú àşẹ rẹ. 67 Kí a tó pón mí lójú èmi tí şinà, şùgbòń ni isinsin yí èmi gbọ̀rọ́ sí ọ̀rọ́ rẹ. 68 Iwo dára, ohun tí Iwo sì ní ẹ́ rere ní; kọ́ mí ní ilàà rẹ. 69 Bí ó tilẹ́ jẹ́ pé àwọn agbéraga tí gbimò èké sí mí, èmi pa èkọ́ rẹ mọ́ pèlú gbogbo òkàn mi. 70 Òkàn wọn yigbi kò sì ní áánú, şùgbòń èmi ní inú dídùn nínú òfin rẹ. 71 Ó dára fún mí kí a pón mí lójú nítorí kí èmi lè kọ́ òfin rẹ. 72 Òfin tí ó jáde láti ẹnu rẹ ju iyebíye sí mí lo ó ju egbèrún eyọ́ fadáká àti wúra lo. 73 Ọwọ́ rẹ ní ó dá mí tí ó sì mọ́ mí; fún mí ní òye láti kọ́ àşẹ rẹ. 74 Jẹ́ kí gbogbo àwọn tí ó bẹ̀rù rẹ máa yò nígba tí wọn bá rí mí, nítorí èmi tí mú irètí mí sínú ọ̀rọ́ rẹ. 75 Èmi mọ́, Olúwa, nítorí òfin rẹ òdodo ní, àti ní òtítọ́ ní Iwo pón mí lójú. 76 Kí ifẹ́ rẹ tí kí í kùnà jẹ́ itùnù mí, gégé bí ipinnu rẹ sí ìránşẹ́ rẹ. 77 Jẹ́ kí áánú rẹ kí ó tọ́ mí wá, kí èmi kí ó lè yè, nítorí òfin rẹ jẹ́ idùnù mí. 78 Kí ojú kí ó tí àwọn agbéraga nítorí wọn pa mí lára lánidífi şùgbòń èmi yòò máa ẹ́ àşàrò nínú èkọ́ rẹ. 79 Kí àwọn tí ó bẹ̀rù rẹ yí padà sí mí, àwọn tí ó ní òye òfin rẹ. 80 Jẹ́ kí òkàn mí wá lálẹ́bi sí òfin rẹ, kí ojú kí ó má ẹ́ tí mí. 81 Òkàn mí ní fojú şónà nítorí igbàlà rẹ, şùgbòń èmi tí fi irètí mí sínú ọ̀rọ́ rẹ. 82 Ojú mí kùnà, pèlú wíwo ipinnu rẹ; èmi wí pé, “Nígba wo ní Iwo yòò tú mí nínú?” 83 Bí ó tilẹ́ jẹ́ pé èmi dàbí awo-wàimí lójú ẹ́éfin, èmi kò gbàgbé ilàà rẹ. 84 Báwo ni ìránşẹ́ rẹ yòò ẹ́ dúró pé tó? Nígba wo ní Iwo yòò bá àwọn tí ní ẹ́ inúnibini sí mí wí? 85 Àwọn agbéraga wa ihò isubú fún mí, tí ó lòdì sí òfin rẹ. 86 Gbogbo àşẹ rẹ yẹ ní igbékèlẹ́; ràn mí lówó, nítorí ẹ̀niyàn ní ẹ́ inúnibini sí mí lánidífi. 87 Wọn fẹ́rẹ́ pa mí rẹ kúrò nínú ayé, şùgbòń èmi kò kọ́ èkọ́ rẹ. 88 Pa ayé mí mọ́ gégé bí ifẹ́ rẹ, èmi yòò sì gba ẹ̀rì ẹnu rẹ gbọ́. 89 Ọ̀rọ́ rẹ, Olúwa, tífi láé ní; ó dúró ẹ́shìn ní ọ̀run. 90 Òtítọ́ rẹ ní lo dé gbogbo ìran dé ìran; Iwo tí dá ayé, ó sì dúró

şinşin. **91** Òfin re dúró di òní nítorí ohun gbogbo ní sìn ó. **92** Bí òfin re kò bá jé didùn inú mi, èmi íbá ti şègbé nínú ìpònjú mi. **93** Èmi kí yóó gbàgbé èkò re láé, nítorí nípa wòn ni ìwo ti pa ayé mi mó. **94** Gbà mí, nítorí èmi jé tíre èmi ti wá èkò re. **95** Àwọn ẹni búburú dúró láti pa mí run, şùgbón èmi yóó kíyèsì ẹrì re. **96** Sí ohun pípé gbogbo èmi ti rí òpin; şùgbón aşe re aláilópin ni. **97** Báwo ni èmi ti fẹ òfin re tó! Èmi ní ẹ şàşàò nínú re ní gbogbo ojó pípé wá. **98** Aşe re mú mi gbón ju àwọn òtá mi lọ, nítorí wón wá pèlú mi láé. **99** Èmi ní iyé inú ju gbogbo olókò mí lọ, nítorí èmi ní ẹ şàşàò nínú òfin re. **100** Èmi ni òye ju àwọn àgbà lọ, nítorí mo gba èkò re. **101** Èmi ti pa eşe mi mó nínú gbogbo ònà ibi nítorí kí èmi lè gba òrò re. **102** Èmi kò yà kúrò nínú òfin re, nítorí ìwo fúnra re ni ó kò mi. **103** Báwo ni òrò re şe dùn mó mi lènu tó, ó dùn ju oyin lọ ní ẹnu mi! **104** Èmi rí òye gba nínú èkò re; nítorí náà èmi kóríira gbogbo ònà tí kò tó. **105** Òrò re ni fitílá sí eşe mi àti ìmòlè sí ipa ònà mí. **106** Èmi ti şe ìbúra èmi sì ti tẹnumó ọn wí pé èmi yóó máa tẹlè òfin òdodo re. **107** A pón mi lójú gidigidi; Olúwa, so mi di ààyè, gégé bí òrò re. **108** Olúwa, gba ìyin àtínúwá ẹnu mi, kí o sì kò mi ní òfin re. **109** Bí ó tilé jé pé ayé mi wá ni ọwó mi nígbà gbogbo, èmi kò ní gbàgbé òfin re. **110** Àwọn ẹni búburú ti de okùn silé fún mi, şùgbón èmi kò şinà kúrò nínú èkò re. **111** Òfin re ni ogún mi láéláé; àwọn ni ayọ ọkàn mi. **112** Ọkàn mi ti lé pípa òfin re mó láé dé òpin. **113** Èmi kóríira àwọn ọlọkàn mejí, şùgbón èmi fẹ òfin re. **114** Ìwo ni ààbò mí àti asà mi; èmi ti mú ìrètí mi sínú òrò re. **115** Ẹ kúrò lódò mi, ẹyin oluşe búburú, kí èmi lè pa aşe Ọlórùn mi mó! **116** Gbé mi sókè gégé bí òrò re, kí èmi kí ó lè yè Má sí jé kí ojú ìrètí mi kí ó ti mí. **117** Gbé mi sókè, èmi yóó sì wa láilèwu; nígbà gbogbo ni èmi yóó máa júbà òfin re. **118** Ìwo kọ gbogbo àwọn tí ó şinà kúrò nínú òfin re, nítorí ẹtàn wọn asán ni. **119** Gbogbo àwọn ẹni búburú ní ayé ni ìwo yọ kúrò bí í idàrò; nítorí náà, èmi fẹ òfin re. **120** Ara mi wàriri ní ìbèrù nítorí re; èmi dúró ní ìbèrù òfin re. **121** Èmi ti şe ohun tí í şe òdodo àti ẹtò; má şe fi mí silé fún àwọn tó ní ní mí lára. **122** Mú kí àlàáfíà ìránşé re dájú; má şe jé kí àwọn agbéraga ni mí lára. **123** Ojú mi kúnà, fún wiwo igbàlà re, fún wiwo ìpinnu òdodo re. **124** Şe pèlú ìránşé re gégé bí didúró şinşin ifẹ re kí o sì kọ mi ní aşe re. **125** Èmi ni ìránşé re; ẹ fún mi ní òye kí èmi lè ní òye òfin re. **126** Ó tó àsikò fún ọ láti şe ifẹ. Olúwa; nítorí òfin re tí fọ. **127** Nítorí èmi fẹràn aşe re ju wúra, àní ju wúra didára lọ, **128** nítorí èmi kíyèsì gbogbo èkò òtító re, èmi kóríira gbogbo ipa ònà búburú. **129** Òfin re ìyanu ni: nítorí náà èmi gba wón gbó. **130** Ịşípaya òrò re mú ìmòlè wá; ó fi òye fún àwọn ọpè. **131** Èmi ya ẹnu mi mo sì mí hele, nítorí èmi fojú şónà sí aşe re. **132** Yí padà sí mí kí o sì şàànú fún mi, bí ìwo şe máa ní şe nígbà gbogbo sí àwọn tí ó fẹràn orúkọ re. **133** Fi ifisẹ mi múlè nínú òrò re, má şe jé kí eşe borí mi. **134** Rà mí padà lówó aninílára ènìyan, kí èmi lè gbó èkò re. **135** Jé kí ojú re kí ó tàn sí ìránşé re lára kí ó sì kọ mi ní aşe re. **136** Omijé sàń jade ní ojú mi, nítorí wón kò gba pé òfin re jé òtító. **137** Olódodo

ni ìwo Olúwa idájó re sì dúró şinşin. **138** Òfin ti ìwo gbé kalè jé òdodo: wón ye ni ìgbékèlè. **139** Ịtara mi ti pa mí run, nítorí àwọn òtá mí fi ojú fo òrò re dá. **140** Wón ti dán ìpinnu re wò pátápátá ìránşé re sì fẹràn wón. **141** Bí ó tilé jé pé èmi jé onirèlè àti ẹni ègàn èmi kò ni gbàgbé èkò re. **142** Òdodo re wá tífí láé òtító ni òfin re. **143** Ịyọnu àti ìpònjú wá sórí mi, şùgbón aşe re ni inú didùn mi. **144** Òfin re jé òtító láé; fún mi ní òye kí èmi lè yè. **145** Èmi kígbè pèlú gbogbo ọkàn mi: dá mí lóhùn Olúwa, èmi yóó sì gbóré sí aşe re. **146** Èmi kígbè pé ó; gbà mí èmi yóó sì pa òfin re mó. **147** Èmi didè sájú àfẹmójú èmi ké fún ìrànlowó; nítorí mi mú ìrètí mí sínú òrò re. **148** Ojú mi sájú ịşọ òru, nítorí kí èmi lè şe àşàò nínú òrò re. **149** Gbọ ohùn mi ní ịşọkan pèlú ifẹ re: pa ayé mi mó, Olúwa, gégé bí òfin re. **150** Àwọn tí ní gbimò ilàna búburú wá ní tòsí, şùgbón wón jinnà sí òfin re. **151** Sibé ìwo wá ní tòsí, Olúwa, àti gbogbo aşe re jé òtító. **152** Láti ojó pípé wá èmi ti kọ nínú òfin re tí ìwo ti fi ìdí wón múlè láéláé. **153** Wo ìpònjú mi kí o sì gbà mí, nítorí èmi kò gbàgbé òfin re. **154** Gba ejó mi rò kí o sì rà mí padà; pa ayé mi mó gégé bí ìpinnu re. **155** Ịgbàlà jinnà sí àwọn ẹni búburú nítorí wón kò wá aşe re. **156** Ịyónú re tóbi, Olúwa; pa ayé mi mó gégé bí òfin re. **157** Ọpòlòpò ni àwọn òtá tí wón ní şe inúnibini sí mi, şùgbón èmi kò tí í yípadà kúrò nínú òfin re. **158** Èmi wo àwọn ełètan, inú mi sì bajé nítorí wón kò gba òrò re gbó. **159** Wo bí èmi şe fẹràn èkò re; pa ayé mi mó, Olúwa, gégé bí ifẹ re. **160** Òtító ni gbogbo òrò re; gbogbo òfin òdodo re láéláé ni. **161** Àwọn aláakòso şe inúnibini sí mí lánidíí, şùgbón ọkàn mi wàriri sí òrò re. **162** Èmi yó nínú ìpinnu re bí ẹni tí ó rí ikógun púpò. **163** Èmi kóríira mo sì kọ èké şíşe şùgbón mo fẹràn òfin re. **164** Èmi yìn ó ní ìgbà méje lójú èmi nítorí òfin òdodo re. **165** Àlàáfíà púpò wá fún àwọn tí ó ní ifẹ sí òfin re, kò sì sí ohun tí ó lè mú wón koşe. **166** Èmi yóó dúró de igbàlà re, Olúwa, èmi yóó sì tẹlè aşe re. **167** Èmi gba òfin re gbó, nítorí mo fẹràn wón púpòpúpò. **168** Èmi şe ìgbóràn sí èkò re àti òfin re, nítorí ìwo mó gbogbo ònà mi. **169** Jé kí igbe mi wá sí iwájú re, Olúwa; fún mi ní òye gégé bí òrò re. **170** Jé kí èbè mi wá sí iwájú re; gbà mí gégé bí ìpinnu re. **171** Ètè mi yóó so yìn jade, nítorí ìwo kọ mi ní ilàna re. **172** Jé kí ahọn mi kọ orin òrò re, nítorí gbogbo aşe re jé òdodo. **173** Jé kí ọwó re şetan láti ràn mí lówó, nítorí èmi ti yan èkò re. **174** Èmi wo ònà fún igbàlà re, Olúwa, àti òfin re jé didùn inú mi. **175** Jé kí èmi wá lààayè kí èmi lè yìn ó, kí o sì jé kí òfin re mú mí dúró. **176** Èmi tí şinà bí àguntàn tí ó sonù. Wá ìránşé re, nítorí èmi kò gbàgbé aşe re.

120 Orin fún ìgòkè. Èmi ké pe Olúwa nínú ìpònjú mi, ó sì dá mí lóhùn. **2** Gbà mí, Olúwa, kúrò lówó ètè èké àti lówó ahọn ẹtàn. **3** Kí ní kí a fi fún ọ? Àti kí ní kí a túnşe fún ọ, ìwo ahọn ẹtàn? **4** Ọun yóó bá ọ wí pèlú ọfà mí mú ológun, pèlú ẹyin iná igi igbálè. **5** Egbè ni fún mí tí èmi şe àtipó ní Meşeki, nítorí èmi gbé nínú àgọ ilú Kedar! **6** Ó ti pé tí èmi ti ní gbé lààrin àwọn tí ó kóríira

àlàáfíà. 7 Èniyàn àlàáfíà ni mí; sùgbón nígbà tí mo bá sòrò, ogun ni dúró fun wọn.

121 Orin fún ìgòkè. Èmi yóò gbé ojú mi sórí òkè wòṅṅon-nì— níbo ni ìrànṣéwó mi yóò tí wá? 2 Ìrànṣéwó mi tí ọwọ Olúwa wá, ẹnì tí ó dá ọrun òun ayé. 3 Ọun kí yóò jẹ kí eṣe rẹ kí ó yè; ẹnì tí ó pa ó mó kí í tòdògbé. 4 Kíyèsì, ẹnì tí ní pa Israelì mó, kí í tòdògbé bèẹ̀ ni kí í sùn. 5 Olúwa ni olùpamọ̀ rẹ; Olúwa ní òjiji rẹ ní ọwọ̀ ọ̀tún rẹ. 6 Oòrùn kí yóò pa ó ní ìgbà ọ̀sàn tàbí ọ̀sùpá ní ìgbà ọ̀ru. 7 Olúwa yóò pa ó mó kúrò nínú ibi gbogbo yóò pa ọ̀kàn rẹ mó. 8 Olúwa yóò pa àlò àti ààbò rẹ mó láti ìgbà yíí lẹ̀ ọ̀tí títí lááláé.

122 Orin fún ìgòkè. Ti Dafidi. Inú mi dùn nígbà tí wọn wí fún mi pé, “È jẹ kí á ló sílẹ̀ Olúwa.” 2 Eṣe wa yóò dúró ní ẹnu ibodè rẹ, iwọ Jerusalemu. 3 Jerusalemu, iwọ tí á kọ bí ilú tí ó fi ara móra pọ̀ sọkan. 4 Níbi tí àwọn èyà máa ní gòkè lẹ, àwọn èyà Olúwa, ẹ̀rì fún Israelì, láti máa dúpẹ̀ fún orúkọ Olúwa. 5 Nítorí ibẹ̀ ni á gbé itẹ̀ idájọ̀ kalẹ̀, àwọn itẹ̀ ilẹ̀ Dafidi. 6 Gbàdúra fún àlàáfíà Jerusalemu; àwọn tí ó fẹ́ ọ yóò ẹ̀ rere. 7 Kí àlàáfíà kí ó wà nínú odi rẹ, àti ìre nínú ààfin rẹ. 8 Nítorí àwọn ọ̀kùnrin àti àwọn ẹ̀gbẹ̀ mi èmi yóò wí nísinsin yíí pé, kí àlàáfíà kí ó wà nínú rẹ. 9 Nítorí ilẹ̀ Olúwa Ọ̀lọrun wa, èmi yóò máa wá ìre rẹ.

123 Orin fún ìgòkè. Ìwọ̀ ní mo gbé ojú mí sókè sí, iwọ̀ tí ní gbé inú ọ̀run. 2 Kíyèsì, bí ojú àwọn ìrànṣé̀kùnrin ti máa ní wo ọwọ̀ àwọn baba wọn, àti bí ojú ìrànṣé̀bìnrin ti máa ní wo ọwọ̀ iyá rẹ̀ bèẹ̀ ni ojú wa ní wo Olúwa Ọ̀lọrun wa, títí yóò fi ọ̀sànú fún wa. 3 Olúwa, ọ̀sànú fún wa, ọ̀sànú fún wa; nítorí tí á kún fún ẹ̀gàn púpọ̀púpọ̀. 4 Ọ̀kàn wa kún púpọ̀ fún ẹ̀gàn àwọn onírera, àti fún ẹ̀gàn àwọn agbẹ́raga.

124 Orin fún ìgòkè. Ti Dafidi. “Ìbá má ẹ̀ se pé Olúwa tí ó tí wà fún wa,” kí ni Israelì kí ó máa wí nísinsin yíí; 2 Ìbá má ẹ̀ se pé Olúwa tó wà ní tiwa, nígbà tí àwọn èniyàn gbógun sí wa, 3 nígbà náà ni wọn ò bá gbé wà mí láààyè nígbà tí ìbínú wọn ru sí wa, 4 nígbà náà ni omi wòṅṅon-nì ìbá bọ̀ wá mọ̀lẹ̀, 5 nígbà náà ni agbẹ́raga omi ìbá borí ọ̀kàn wa. 6 Olùbùkún ni Olúwa, tí kò fi wá fún wọn bí ohun ọ̀dẹ̀ fún eyín wọn. 7 Ọ̀kàn wa yọ̀ bí ẹ̀yẹ̀ jáde kúrò nínú okùn apeyẹ̀; okùn já àwa sí yọ. 8 Ìrànṣéwó wa ní bẹ̀ ní orúkọ Olúwa, tí ó dá ọrun òun ayé.

125 Orin fún ìgòkè. Àwọn tí ó gbẹ̀kẹ̀lẹ̀ Olúwa yóò dàbí òkè Sioni, tí á kò lẹ̀ sí ní ìdí, bí kò ẹ̀ se pé ó dúró lááláé. 2 Bí òkè nílá tí yí Jerusalemu ká, bèẹ̀ ni Olúwa yí èniyàn ká láti ìsinsin yíí lẹ̀ ọ̀tí títí lááláé. 3 Nítorí tí ọ̀pá àwọn èniyàn búburú kí yóò bà lẹ̀ ipín àwọn olódodo; kí àwọn olódodo kí ó máa ba à fi ọwọ̀ wọn lé ẹ̀ṣe. 4 Olúwa ẹ̀ se rere fún àwọn ẹnì rere, àti fún àwọn tí àyà wọn dúró sìnṣin. 5 Bí ó ẹ̀ se tí irú àwọn tí wọn yà sí ipa ọ̀nà wíwọ̀ wọn; Olúwa yóò jẹ́ kí irú àwọn lẹ̀lẹ̀ àwọn oníṣẹ̀ ẹ̀ṣe. Sùgbón àlàáfíà yóò wà lórí Israelì.

126 Orin fún ìgòkè. Nígbà tí Olúwa mú ìkóló Sioni padà, àwa dàbí ẹnì tí ó ní lá àlá. 2 Nígbà náà ni ẹnu wa kún fún ẹ̀rìn, àti ahọ̀n wa kọ orin; nígbà náà ni wọn wí nínú àwọn kẹ̀fẹ̀rì pé, Olúwa ẹ̀ se ohun nílá fún wọn. 3 Olúwa ẹ̀ se ohun nílá fún wa; nítorí náà àwa ní yò. 4 Olúwa mú ìkóló wa padà, bí ìṣàṅ omi ní guúsù. 5 Àwọn tí ní fi omijẹ̀ fún irúgbìn yóò fi ayọ̀ ká. 6 Ẹ̀ni tí ní fi ẹ̀kún rìn lẹ̀, tí ó sí gbé irúgbìn lẹ̀wọ̀, lódtítí, yóò fi ayọ̀ padà wá, yóò sì ru ití rẹ̀.

127 Orin fún ìgòkè. Ti Solomoni. Bí kò ẹ̀ se pé Olúwa bá kọ̀ ilẹ̀ náà àwọn tí ní kọ̀ ọ̀ ní sísẹ̀ lásán ni; bí kò ẹ̀ se pé Olúwa bá pa ilú mó, olùṣọ̀ jí lásán. 2 Asán ni fún èyin tí ẹ̀ dide ní kùtùkùtù láti pé dùbùlẹ̀, láti jẹ̀ ounjẹ̀ lááláá; bèẹ̀ ni ó ní fi ìre fún olùfẹ̀ rẹ̀ lójú ọ̀run. 3 Kíyèsì i, àwọn ọ̀mọ̀ ni ìní Olúwa: ọ̀mọ̀ inú sí ni èrè rẹ̀. 4 Bí ọ̀fá tí rí ní ọ̀wọ̀ alágbára, bèẹ̀ ni àwọn ọ̀mọ̀ ẹ̀we. 5 Ìbùkún ni fún ọ̀kùnrin náà tí apọ̀ rẹ̀ kún fún wọn; ojú kí yóò tí wọn, sùgbón wọn yóò ẹ̀gun àwọn ọ̀tá ní ẹ̀nu-ọ̀nà.

128 Orin fún ìgòkè. Ìbùkún ni fún gbogbo ẹnì tí ó bèrù Olúwa: tí ó sì ní rìn ní ọ̀nà rẹ̀. 2 Nítorí tí ìwọ̀ yóò jẹ̀ isẹ̀ ọ̀wọ̀ rẹ̀ Ìbùkún ni fún ọ̀; yóò sì dára fún ọ̀. 3 Obìnrin rẹ̀ yóò dàbí àjàrà rere eléso púpọ̀ ní ààrín ilẹ̀ rẹ̀; àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀ yóò dàbí igi olifi tí ó yí tàbíli rẹ̀ ká. 4 Kíyèsì i pé, bèẹ̀ ni á ó búsi i fún ọ̀kùnrin náà, tí ó bèrù Olúwa. 5 Kí Olúwa kí ó búsi i fún ọ̀ láti Sioni wá, kí iwọ̀ kí ó sí máa rí ìre Jerusalemu ní ọ̀jọ̀ ayé rẹ̀ gbogbo. 6 Bèẹ̀ ni kí iwọ̀ kí ó sí máa rí àti ọ̀mọ̀dọ̀mọ̀ rẹ̀. Láti àlàáfíà lára Israelì.

129 Orin fún ìgòkè. “Ìgbà púpọ̀ ni wọn tí pọ̀n mi lójú láti ìgbà ẹ̀we mi wá,” jẹ́ kí Israelì kí ó wí nísinsin yíí; 2 “Ìgbà púpọ̀ ni wọn tí pọ̀n mi lójú láti ìgbà ẹ̀we mi wá; síbẹ̀ wọn kò tí í borí mi. 3 Àwọn awalẹ̀ walẹ̀ sí èyin mi: wọn sì lá aporo wọn gígùn. 4 Olódodo ni Olúwa: ó tí ké okùn àwọn èniyàn búburú kúrò.” 5 Kí gbogbo àwọn tí ó kóríra Sioni kí ó dààmú, kí wọn kí ó sí yí èyin padà. 6 Kí wọn kí ó dàbí koríko orí ilẹ̀ tí ó gbẹ̀ dànù kí ó tó dàgbàsókè, 7 èyí tí olókó pípa kó kún ọ̀wọ̀ rẹ̀: bèẹ̀ ni ẹnì tí ní di ití, kó kún apá rẹ̀. 8 Bèẹ̀ ni àwọn tí ní kojá lẹ̀ kò wí pé, Ìbùkún Olúwa kí ó pẹ̀lú yín: àwa ní sùre fún yin ní orúkọ Olúwa.

130 Orin fún ìgòkè. Láti inú ibú wá ni èmi ní ké pé é ó Olúwa. 2 Olúwa, gbóhùn mi, jẹ́ kí etí rẹ̀ kí ó tẹ̀ sílẹ̀ sí ohùn èbẹ̀ mi. 3 Olúwa, ìbá ẹ̀ se pé kí iwọ̀ máa sàmi ẹ̀ṣe, Olúwa, tá ni ìbá dúró. 4 Nítorí idárijí wà lódò rẹ̀, kí á lẹ̀ máa bèrù rẹ̀. 5 Èmi dúró de Olúwa, ọ̀kàn mi dúró, àti nínú ọ̀rọ̀ rẹ̀ ni èmi ní ẹ̀ se irètí. 6 Ọ̀kàn mi dúró de Olúwa, ju àwọn tí ní sọ̀nà òwúrò lẹ̀, àní ju àwọn tí ní sọ̀nà òwúrò lẹ̀. 7 Israelì, iwọ̀ ní irètí ní tí Olúwa: nítorí pé lódò Olúwa ni àánú wà, àti lódò rẹ̀ ni ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ idàndè wà. 8 Ọ̀un ó sí dá Israelì ní idè kúrò nínú ẹ̀ṣè rẹ̀ gbogbo.

131 Orin fún ìgòkè. Ti Dafidi. Olúwa àyà mi kò gbéga, bèẹ̀ ni ojú mí kò gbé sókè: bèẹ̀ ni èmi kò fi ọ̀wọ̀ mí lé ọ̀ràn nílá, tàbí lé ohun tí ó ga jù mí lẹ̀. 2 Nítóótó èmi

mú òkàn mi sinmi, mo sì mú un dáké jéé, bí ọmọ tí a ti ọwọ́ iyá rẹ̀ gbà ní ẹ̀nu ọ̀mú: ọ̀kàn mi rí gégé bí ọmọ́ tí a já ní ẹ̀nu ọ̀mú. **3** Israẹ̀lì, iwọ́ ní ìrètí ní ti Olúwa láti isinsin yí lọ̀ àti láéláé.

132 Orin fún igòkè. Olúwa, rántí Dafidi nínú gbogbo ipónjù rẹ̀. **2** Ẹ̀ni tí ó ti búra fún Olúwa, tí ó sì ẹ̀ se ilé rí fún alágbára Jakọbu pé. **3** Nítòdótó, èmi kí yóò wọ́ inú àgò ilé mi lọ, bẹ̀ẹ̀ èmi kí yóò gun orí àkète mi. **4** Èmi kí yóò fi oorun fún ojú mi, tàbí dògbé fún ipènpéjú mi, **5** tí títí èmi ó fi rí ibi fún Olúwa, ibùjòkòdò fún alágbára Jakọbu. **6** Kíyèsì i, àwa gbúròdò rẹ̀ ni Efrata: àwa rí i nínú oko ẹ̀gàn nàà. **7** Àwa ó lọ́ sínú àgò rẹ̀: àwa ó máa sin níbi àpótí itisẹ̀ rẹ̀. **8** Olúwa, dide sí ibi isinmi rẹ̀: iwọ́, àti àpótí agbára rẹ̀. **9** Kí a fi òdodo wọ́ àwọn àlùfáà rẹ̀: kí àwọn ènìyàn mímọ́ rẹ̀ kí ó máa hù fún ayé. **10** Nítòrì tí Dafidi búráse rẹ̀, má ẹ̀ se yí ojú ẹ̀ni òróró rẹ̀ padà. **11** Olúwa ti íran nítòdótó fún Dafidi, Òun kí yóò yípadà kúrò nínú rẹ̀, nínú irú-ọmọ́ inú rẹ̀ ni èmi ó gbé kalẹ̀ sí orí itẹ̀ rẹ̀. **12** Bí àwọn ọmọ́ rẹ̀ yóò bá pa májè mú mi mò àti ẹ̀rì mí ti tí èmi yóò kọ́ wọn, àwọn ọmọ́ wọn pèlú yóò jókòdò lórí itẹ̀ rẹ̀ láéláé. **13** Nítòrì tí Olúwa ti yan Sioni: ó ti fẹ́ ẹ̀ fún ibùjòkòdò rẹ̀. **14** Ẹ̀yí ni ibi isinmi mi láéláé: nńhìn-ín ni èmi yóò máa gbé: nítòrì tí mo fẹ́ ẹ̀. **15** Èmi yóò bükún oúnjẹ rẹ̀ púpọ́púpọ́: èmi yóò fi oúnjẹ tẹ̀ àwọn talákà rẹ̀ lórùn. **16** Èmi yóò sì fi igbàlà wọ́ àwọn àlùfáà rẹ̀: àwọn ènìyàn mímọ́ rẹ̀ yóò máa hù fún ayé. **17** Níbẹ̀ ni èmi yóò gbé mú iwo Dafidi yó, èmi ti ẹ̀ se ilà nà fitilá kan fún ẹ̀ni òróró mi. **18** Àwọn ọ̀tá rẹ̀ ni èmi yóò fi itijú wọ́: sùgbọ́n lára òun tìkára rẹ̀ ni adé yóò máa gbilẹ̀.

133 Orin fún igòkè. Ti Dafidi. Kíyèsì, ó ti dára ó sì ti dùn tò fún àwọn ará láti máa jùmọ́ gbé ní iréppò. **2** Ó dàbí òróró ikunra iyebiyé ní orí, tí ó sà n dé irungbọ́n, àní irungbọ́n Aaroni: tí ó sì sà n sí etí aṣọ sórí rẹ̀. **3** Bí ìrì Hermoni tí ó sà n sórí òkè Sioni. Nítòrì níbẹ̀ ní Olúwa gbé pàṣẹ̀ ibùkún, àní iyè láéláé.

134 Orin igòkè. Ẹ̀ kíyèsì i, ẹ̀ fi ibùkún fún Olúwa, gbogbo ẹ̀yin iranṣẹ̀ Olúwa, tí ó dúró ní ilé Olúwa ní òru. **2** Ẹ̀ gbé ọwọ́ yín sókè sí ibi mímọ́, kí ẹ̀ sì fi ibùkún fún Olúwa. **3** Olúwa tí ó dá òrun òun ayé, kí ó búsi i fún ọ́ láti Sioni wá.

135 Ẹ̀ yin Olúwa. Ẹ̀ yin orúkọ Olúwa; ẹ̀ yin ín, ẹ̀yin iranṣẹ̀ Olúwa. **2** Ẹ̀yin tí ń dúró ní ilé Olúwa, nínú àgbàlá ilé Ọ̀lòrun wa. **3** Ẹ̀ yin Olúwa: nítòrì tí Olúwa ẹ̀ seun; ẹ̀ korin iyin sí orúkọ rẹ̀; nítòrì tí ó dùn. **4** Nítòrì tí Olúwa ti yan Jakọbu fún ara rẹ̀; àní Israẹ̀lì fún isúra ààyò rẹ̀. **5** Nítòrì tí èmi mò pé Olúwa tóbi, àti pé Olúwa jù gbogbo òrìṣà lọ. **6** Olúwa ẹ̀ se ohunkóhun tí ó wù ú, ní òrun àti ní ayé, ní Ọ̀kun àti ní ọ̀gbun gbogbo. **7** Ó mú ikùùkuu gòkè láti ọ̀pin ilẹ̀ wá: ó dá mọ̀nà mọ̀nà fún ọ̀jò: ó ń mú afẹ́fẹ́ tí inú ilẹ̀ isúra rẹ̀ wá. **8** Ẹ̀ni tí ó kọ̀lú àwọn àkòbì Ejiḃiti, àti tí ènìyàn àti tí ẹ̀ranko. **9** Ẹ̀ni tí ó rán isẹ̀ àmì àti isẹ̀ iyanu sí àárín rẹ̀, iwọ́ Ejiḃiti, sí ara Faraò àti sí ara àwọn iranṣẹ̀ rẹ̀ gbogbo. **10** Ẹ̀ni tí ó kọ̀lú àwọn orílẹ̀-èdè púpọ́, tí ó sì pa

àwọn alágbára ọ̀ba. **11** Sihoni, ọ̀ba àwọn ará Amori, àti Ogu, ọ̀ba Baṣani, àti gbogbo iḃọba Kenaani: **12** Ó sì fi ilẹ̀ wọn fún ni ní iní, iní fún Israẹ̀lì, ènìyàn rẹ̀. **13** Olúwa orúkọ rẹ̀ dúró láéláé; irántí rẹ̀ Olúwa, láti ìrandíran. **14** Nítòrì tí Olúwa yóò ẹ̀ se idájọ́ àwọn ènìyàn rẹ̀, yóò sì ẹ̀ se iyómú sí àwọn ọmọ́ ọ̀dòdò rẹ̀. **15** Fádakà òun wúrà ni èrè àwọn aláikòlà, isẹ̀ ọwọ́ ènìyàn ni. **16** Wọ́n ní ẹ̀nu, sùgbọ́n wọn kò le sọ̀rọ̀; wọ́n ní ojú, sùgbọ́n wọn kò fi ríran. **17** Wọ́n ní etí, sùgbọ́n wọn kò fi gbọ̀rọ̀; bẹ̀ẹ̀ ni kò si èémí kan ní ẹ̀nu wọn. **18** Àwọn tí ń ẹ̀ se wọn dàbí wọn: gégé bẹ̀ẹ̀ ni olúkúlùkù ẹ̀ni tí ó gbékè rẹ̀ lé wọn. **19** Ẹ̀yin ara ilé Israẹ̀lì, ẹ̀ fi ibùkún fún Olúwa, ẹ̀yin ará ilé Aaroni, fi ibùkún fún Olúwa. **20** Ẹ̀yin ará ilé Lefi, fi ibùkún fún Olúwa; ẹ̀yin tí ó bẹ̀rù Olúwa, fi ibùkún fún Olúwa. **21** Olùbùkún ni Olúwa, láti Sioni wá, tí ń gbé Jerusalemu. Ẹ̀ fi iyin fún Olúwa.

136 Ẹ̀ fi ọpẹ́ fún Olúwa nítòrì tí ó ẹ̀ seun; **2** Ẹ̀ fi ọpẹ́ fún Ọ̀lòrun àwọn ọ̀lòrun: **3** Ẹ̀ fi ọpẹ́ fún Olúwa àwọn olúwa, **4** Fún Òun nikan tí ń siṣẹ̀ iyanu ríla; **5** Fún ẹ̀ni tí ó fi ogbọ́n dá òrun; **6** Fún ẹ̀ni tí ó tẹ̀ ilẹ̀ lórí omi; **7** Fún ẹ̀ni tí ó dá àwọn imọ̀lẹ̀ ríla; **8** Òrùn láti je ọ̀ba ọ̀sán; **9** Ọ̀ṣùpá àti iràwọ́ láti je ọ̀ba òru; **10** Fún ẹ̀ni tí ó kọ̀lú Ejiḃiti lára àwọn àkòbì wọn; **11** Ó sì mú Israẹ̀lì jáde kúrò láàrín wọn; **12** Pèlú ọwọ́ agbára àti apa nínà; **13** Fún ẹ̀ni tí ó pín Ọ̀kun pupa ní iyá; **14** Ó sì mú Israẹ̀lì kojá láàrín rẹ̀. **15** Sùgbọ́n ó bí Faraò àti ogun rẹ̀ sùbú nínú Ọ̀kun pupa; **16** Fún ẹ̀ni tí ó sin àwọn ènìyàn rẹ̀ la aginjú já. **17** Fún ẹ̀ni tí ó kọ̀lú àwọn ọ̀ba ríla; **18** Ó sì pa àwọn ọ̀ba olókikí. **19** Sihoni, ọ̀ba àwọn ará Amori. **20** Àti Ogu, ọ̀ba Baṣani; **21** Ó sì fi ilẹ̀ wọn fún ni ní iní, **22** Iní fún Israẹ̀lì, iranṣẹ̀ rẹ̀, **23** Ẹ̀ni tí ó rántí wa ní iwà irẹ̀lẹ̀ wa; **24** Ó sì dá wa ní idè lówọ́ àwọn ọ̀tá wa; **25** Ẹ̀ni tí ó fi oúnjẹ fún àwọn èdà gbogbo. **26** Ẹ̀ fi ọpẹ́ fún Ọ̀lòrun òrun;

137 Ní èbá odò Babeli, níbẹ̀ ni àwa gbé jókòdò àwa sí sokún nígbà tí àwa rántí Sioni. **2** Àwa fi dùùrù wa kọ́ sí orí igi wíld, tí ó wà láàrín rẹ̀. **3** Nítòrì pé níbẹ̀ ni àwọn tí ó kó wa ní igbèkún beèrè orin lówọ́ wa, àti àwọn tí ó ní wá lára beèrè idarayá; wọn wí pé, “Ẹ̀ kọ́ orin Sioni kan fún wa!” **4** Àwa ó ti ẹ̀ se kọ́ orin Olúwa ní ilẹ̀ àjẹ̀jì. **5** Jerusalemu, bí èmi bá gbàgbé rẹ̀ jẹ́ kí ọwọ́ ọ̀tún mi kí ó gbàgbé ilò rẹ̀. **6** Bí èmi kò bá rántí rẹ̀, jẹ́ kí ahọ́n mi kí ó lẹ̀ mọ́ èrìgì mi; bí èmi kò bá fi Jerusalemu sáájú olórí ayọ́ mi gbogbo. **7** Olúwa rántí ojọ́ Jerusalemu, lára àwọn ọmọ́ Edomu, àwọn ẹ̀ni tí ń wí pé, “Wó ó palẹ̀, wó ó palẹ̀ dé ipilẹ̀ rẹ̀!” **8** Iwọ́, ọ̀mọ̀binrin Babeli, ẹ̀ni tí a ó parun; ibùkún ni fún ẹ̀ni tí ó san án fún ọ́ bí iwọ́ ti rò sí wa. **9** Ibùkún ni fún ẹ̀ni tí ó mú ọmọ́ wẹ́wẹ́ rẹ̀ tí ó sì fi wọn sán òkúta.

138 Ti Dafidi. Èmi yóò yìn ọ́ tinútínú mi gbogbo; níwájú àwọn òrìṣà ni èmi ó korin iyin sí ọ́. **2** Èmi ó máa gbàdùrà sí ihà tempili mímọ́ rẹ̀ èmi ó sì máa yin orúkọ rẹ̀ nítòrì iṣeun ifẹ̀ rẹ̀ àti òtítọ́ rẹ̀; nítòrì iwọ́ gbé òrò rẹ̀ ga ju orúkọ rẹ̀ lọ. **3** Ní ojọ́ tí mo ké pé é ọ́, iwọ́ dá mi lóhùn, iwọ́ sì fi ipa mú mi lára le ní ọ̀kàn mi. **4** Gbogbo

àwọn ọba ayé yóò yìn ọ, Olúwa, ní ìgbà tí wọn bá gbọ ọrọ ènu re. **5** Nítòótó, wọn ó máa kọrin ní ipa ònà Olúwa; nítórí pé nílá ni ògo Olúwa. **6** Bí Olúwa tilẹ̀ ga, sibẹ̀ ó júbà àwọn onírèlẹ̀; sùgbón agbẹ́raga ni ó mò ní òkèrè réré. **7** Bí èmi tilẹ̀ ní rìn nínú ìpònjú iwò ni yóò sọ mi di ààyè; iwò ó na ọwọ̀ re sí àwọn ọ̀tá mi, ọwọ̀ ọ̀tún re yóò sì gbà mí. **8** Olúwa yóò ẹ̀e ohun tí ń ẹ̀ tẹ̀mi láṣepé; Olúwa, àánú re dúró lááláá; má ẹ̀ kọ ịṣẹ̀ ọwọ̀ ara re sílẹ̀.

139 Fún adarí orin. Ti Dafidi. Saamu. Olúwa, iwò tí wádíi mi, iwò sì ti mò mí. **2** Iwò mò ìjókòò mi àti ìdide mi, iwò mò èrò mi ní ònà jǐjín réré. **3** Iwò yí ipa ònà mi ká àti idùbúlẹ̀ mi, gbogbo ònà mi sì di mí mò fún ọ. **4** Nítórí tí kò sí ọ̀rọ̀ kan ní ahọ̀n mi, kiyèsì i, Olúwa, iwò mò ọ̀n pátápátá. **5** Iwò sé mí mò lẹ̀yìn àti níwájú, iwò sì fi ọ̀wọ̀ re lé mi. **6** Irú ìmọ̀ yí jẹ̀ ohun iyanu fún mi jù; ó ga, èmi kò le mò ọ̀n. **7** Níbo ní èmi yóò gbé lọ kúrò ní ọwọ̀ èmí re? Tàbí níbo ni èmi yóò sáré kúrò níwájú re? **8** Bí èmi bá gòkè lọ sí ọ̀run, iwò wà nìbẹ̀; bí èmi ba sì tẹ̀ ẹ̀ni mi ní ipò òkú, kiyèsì i, iwò wà nìbẹ̀ pèlú. (Sheol h7585) **9** Èmi ibá mú iyé apá òwùrò, kí èmi sì lọ jókòò ní ihà ọ̀pin Ọ̀kun, **10** ànì, nìbẹ̀ nàà ni ọwọ̀ rẹ̀ yóò fà mí ọwọ̀ ọ̀tún re yóò sì di mí mú. **11** Bí mo bá wí pé, “Njẹ̀ kí òkùnkùn kí ó bò mí mólẹ̀; kí ìmólẹ̀ kí ó di ọ̀ru yí mi ká?” **12** Nítòótó òkùnkùn kí í ń sá lódò re; sùgbón ọ̀ru tan ìmólẹ̀ bí ọ̀sán; àti òkùnkùn àti ọ̀sán, mejéjẹ̀jẹ̀ bakan nàà ní fún ọ. **13** Nítórí iwò ni ó dá ọ̀kàn mi; iwò ni ó bò mí mólẹ̀ nínú iyá mi. **14** Èmi yóò yìn ọ, nítórí tẹ̀rù tẹ̀rù àti tiyanu tiyanu ní a dá mi; iyanu ní ịṣẹ̀ re; èyí nì ni ọ̀kàn mi sì mò dájú dájú. **15** Ẹ̀dà ara mi kò pamọ̀ kúrò lódò re, nígbà tí a dá mi ní ìkòkò. Tí a sì ní ń sùṣẹ̀ ní àràbarà ní ihà isàlẹ̀ ilẹ̀ ayé, **16** ojú re ti rí ohun ara mi nígbà tí a kò tí ì ẹ̀ se mí pé, àti nínú iwé re ni a ti kọ ọ̀kọ̀kan won sí, ní ojọ̀ tí a dá won, nígbà tí won kò tilẹ̀ tí í sí. **17** Ọ̀lọ̀run, èrò inú re tí ẹ̀ se iyebíye tó fún mi, iye won ti pò tó! **18** Èmi ibá ká wọn, wọn ju iyanrìn lọ ní iye; nígbà tí mo bá jí, èmi yóò wà lódò re síbẹ̀. **19** Ọ̀lọ̀run ibá jẹ̀ pa àwọn èniyàn búburú nítòótó; nítórí nàà kúrò lódò mi èyin ọ̀kúnrin eléjẹ̀. **20** Ẹ̀ni tí ń fi inú búburú sọ̀rọ̀ sí ọ, àwọn ọ̀tá re ń pe orúko re ní asán! **21** Olúwa, njẹ̀ èmi kò kórííra àwọn tó kórííra re? Njẹ̀ inú mi kò a sì bàjẹ̀ sí àwọn tí ó díde sí ọ? **22** Èmi kórííra wọn ní àkótán; èmi ká wọn sí ọ̀tá mi. **23** Ọ̀lọ̀run, wádíi mi, kí ó sì mò ọ̀kàn mí; dán mi wò, kí ó sì mò irò inú mí. **24** Kí ó sì wò ó bí ipa ọ̀nà búburú kan bá wà nínú mí kí ó sì fi ẹ̀ṣẹ̀ mi lé ọ̀nà àìnípẹ̀kun.

140 Fún adarí orin. Saamu ti Dafidi. Olúwa, gbà mi lówó ọ̀kúnrin búburú u ni, yó mí lówó ọ̀kúnrin ikà a ni, **2** ẹ̀ni tí í ró iwà búburú ní inú won; nígbà gbogbo ni wọn ń rú jà sòkè sí mi. **3** Wọn ti pón ahọ̀n won bí ejò, oró paramólẹ̀ ní ẹ̀ bí abẹ̀ ètè won. **4** Olúwa, pa mí mò kúrò lówó àwọn èniyàn búburú; yó mí kúrò lówó ọ̀kúnrin ikà a ni ẹ̀ni tí ó ti pinnu rẹ̀ láti bi ìrìn mi sùbú. **5** Àwọn agbẹ́raga ti dẹ̀kùn sílẹ̀ fún mi àti okùn: wọn ti na àwọn lẹ́báà ọ̀nà; wọn ti kẹ̀kùn sílẹ̀ fún mi. **6** Èmi wí fún Olúwa pé iwò ni Ọ̀lọ̀run mi; Olúwa, gbọ̀ ohùn

èbẹ̀ mi. **7** Olúwa Olódúmarè, agbára ìgbàlà mi, iwò ni ó bo orí mi mólẹ̀ ní ojọ̀ jà. **8** Olúwa, máa ẹ̀ se fi ifẹ̀ èniyàn búburú fún un; má ẹ̀ kún ogbón búburú rẹ̀ lówó; kí wọn kí ó máa ba à gbé ara won ga. (Sela) **9** Bí ó ẹ̀ se ti orí àwọn tí ó yí mi káakiri ni, jẹ̀ kí ètè ikà ara won kí ó bò wọn mólẹ̀. **10** A ó da èyin iná sí won lára, Ọ̀un yóò wọ̀ won lọ sínú iná, sínú ọ̀gbun omi jǐjín, kí won kí ó má ba à le díde mó. **11** Má ẹ̀ jẹ̀ kí aláhọ̀n búburú fi ẹ̀ṣẹ̀ mùlẹ̀ ní ayé; ibi ni yóò máa dọ̀dọ ọ̀kúnrin ikà ni láti bí ì sùbú. **12** Èmi mò pé, Olúwa yóò mú ọ̀nà olùpònjú dúró, yóò sì se ètò fún àwọn taláká. **13** Nítòótó àwọn olódodo yóò máa fi ọ̀pẹ̀ fún orúko re; àwọn ẹ̀ni didúró sùnsin yóò máa gbé iwájú re.

141 Saamu ti Dafidi. Olúwa, èmi ké pé ọ; yára wá sí ọ̀dò mi. Gbọ̀ ohùn mi, nígbà tí mo bá ní ké pé ọ. **2** Jẹ̀ kí àdúra mi ó wá sí iwájú re bí èbọ̀ tẹ̀rùrì àti ìgbé ọwọ̀ mi sì òkè rí bí èbọ̀ àṣalẹ̀. **3** Fi ẹ̀ṣọ̀ sọ ẹ̀nu mi, Olúwa: kí ó sì máa pa ìlẹ̀kùn ètè mi mò. **4** Má ẹ̀ se jẹ̀ kí ọ̀kàn mi fà sí ohun tí ń ẹ̀ se ibi, láti máa bá àwọn tí ń sùṣẹ̀ ẹ̀ṣẹ̀ búburú má sì se jẹ̀ kí èmi jẹ̀ àdídùn won. **5** Jẹ̀ kí olódodo lù mí, ịṣeun ni ó jẹ̀; jẹ̀ kí ó bá mi wí, ó jẹ̀ ọ̀róró ní orí mi. Tí kí yóò fọ̀ mi ní orí. Síbẹ̀ àdúra mi wá láísí ịṣẹ̀ àwọn olùṣẹ̀ búburú. **6** A ó ju àwọn alákòsọ sílẹ̀ láti bèbẹ̀ òkúta, àwọn ẹ̀ni búburú yóò kọ̀ pé àwọn ọ̀rò mi dùn. **7** Wọn yóò wí pé, “Bí ẹ̀ni tí ó la aporo sórí ilẹ̀, bèbẹ̀ ni egungun wa tánkálẹ̀ ní ẹ̀nu isà òkú.” (Sheol h7585) **8** Sùgbón ojú mi ní ẹ̀ lára re, Olúwa Olódúmarè; nínú rẹ̀ ni èmi tí rí ààbò, má ẹ̀ fà mí fún ikú. **9** Pa mí mò kúrò nínú okùn tí wọn ti de sílẹ̀ fún mi, kúrò nínú ìkẹ̀kùn àwọn oníṣẹ̀ ẹ̀ṣẹ̀. **10** Jẹ̀ kí àwọn ẹ̀ni búburú sùbú sínú àwọn ara won, nígbà tí èmi bá kojá lọ lálẹ̀wu.

142 Maskili ti Dafidi. Nígbà tí ó wà nínú ihò òkúta. Àdúra. Èmi kígbẹ̀ sòkè sí Olúwa; èmi gbé ohùn mi sòkè sí Olúwa fún àánú. **2** Èmi tú àròyè mí sílẹ̀ níwájú re, bèbẹ̀ ní èmi fi ịṣẹ̀ mi hàn níwájú re. **3** Nígbà tí èmi mi sààrẹ̀ nínú mi, iwò ni ẹ̀ni tí ó mò ọ̀nà mi. Ní ipa ọ̀nà tí èmi ń rìn èniyàn ti de okùn fún mi ní ìkòkò. **4** Wo ọwọ̀ ọ̀tún mi kí ó sì rí i kò sí ẹ̀ni tí ó ẹ̀ se àniyàn mi èmi kò ní ààbò; kò sí ẹ̀ni tí ó nàání ọ̀kàn mi. **5** Èmi kígbẹ̀ sí ọ, Olúwa: èmi wí pé, “Iwò ni ààbò mi, ipín mi ní ilẹ̀ aláàyè.” **6** Fi etí sí igbe mi, nítórí tí èmi wà nínú àìnrètí gbà mí lówó àwọn tí ń lépa mi, nítórí wọn lágbara jù mí lọ. **7** Mú ọ̀kàn mi jáde kúrò nínú túbú, kí èmi lè máa yin orúko re. Nígbà nàà ni àwọn olódodo yóò yí mi káakiri nítórí iwò yóò fi ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ won ba mí ẹ̀.

143 Saamu ti Dafidi. Olúwa gbọ̀ àdúra mi, fetísí igbe mi fún àánú; nínú ọ̀títọ̀ àti ọ̀dodo re, wá fún ìrànlowó mi. **2** Má ẹ̀ se mú ìránṣẹ̀ re wá sí idájó, nítórí kò sí ẹ̀nikan tí ó wà láààyè tí ó ẹ̀ se ọ̀dodo níwájú re. **3** Ọ̀tá ń lépa mi, ó fún mi pamọ̀ ilẹ̀; ó mú mi gbé nínú òkùnkùn bí àwọn tí ó ti kú ti pé. **4** Nítórí nàà èmi mi ẹ̀ se rẹ̀wẹ̀sí nínú mi; ọ̀kàn mi nínú mi sù pòruurú. **5** Èmi rántí ojọ̀ tí ó ti pé; èmi ń ẹ̀ se àṣàrò lórí gbogbo ịṣẹ̀ re mo sì ẹ̀ se àkíyèsí ohun tí ọwọ̀ re ti ẹ̀ se. **6** Èmi na ọwọ̀ mi jáde sí ọ: òngbẹ̀ re gbẹ̀

okàn mi bí i iyàngbẹ ilẹ. (Sela) 7 Dá mi lóhùn kánkán, Olúwa; ó rẹ ẹmi mí tán. Má ẹ pa ojú rẹ mó kúrò lára mi kí ẹmi má ba à dàbí àwọn tí ó lọ sínú ihò. 8 Mú mi gbọ ịseun ifẹ rẹ ní òwúrò: nítorí iwọ ni mo gbékèlè. Fi ònà tí ẹmi i bá rìn hàn mí, nítorí ẹmi gbé okàn mi sókè sí ọ. 9 Gbà mí kúrò lówó àwọn òtá mi, Olúwa, nítorí ẹmi fi ara mi pamọ sínú rẹ. 10 Kọ mi láti ẹ ifẹ rẹ, nítorí iwọ ni Ọlórùn mi jẹ kí ẹmi rẹ dídára darí mi sí ilẹ tí ó tẹjú. 11 Nítorí orúkọ rẹ, Olúwa, sọ mi di àyà; nínú òdodo rẹ, mú okàn mi jade nínú wahálá. 12 Nínú ifẹ rẹ tí kí i kùnà, ké àwọn òtá mí kúrò, run gbogbo àwọn tí ní ni okàn mi lára, nítorí pẹ ẹmi ni iránsẹ rẹ.

144 Ti Dafidi. Iyìn sí Olúwa àpáta mi, ẹni tí ó kọ ọwọ mi fún ogun, àti lka mi fún ìjà. 2 Òun ni Ọlórùn ifẹ mi àti odi alágbára mi, ibi gíga mi àti olùgbàlá mi, asá mi, ẹni tí ẹmi gbékèlè, ẹni tí ó tẹrí àwọn èniyàn ba lábẹ mí. 3 Olúwa, kí ní èniyàn tí iwọ fi ní ń ànyàn fún un, tàbí ọmọ èniyàn tí iwọ fi ní ronú nípa rẹ? 4 Èniyàn rí bí ẹmi; ojọ rẹ rí bí òjìjì tí ní kojá lọ. 5 Tẹ òrun rẹ ba, Olúwa, kí o sí sòkalẹ; tọ àwọn òkè òlálá wọn yóó sí rú èéfín. 6 Rán mọ̀nàmóná kí ó sí fọ̀n àwọn òtá ká; ta ọfà rẹ kí ó sí dà wọ̀n rú. 7 Na ọwọ rẹ sílẹ láti ibi gíga; gbà mí kí o sí yọ mí nínú ewu kúrò nínú omi òlálá: kúrò lówó àwọn ọmọ àjẹjí. 8 Ẹnu ẹni tí ó kún fún èké ẹni tí ọwọ òtún rẹ jẹ irẹje. 9 Ẹmi yóó kọ orin tuntun sí ọ Ọlórùn; lára ohun èlò orin olókún mēwáá ẹmi yóó kọ orin sí ọ. 10 Òun ni ó fi ìgbàlá fún àwọn ọba, ẹni tí ó gba Dafidi iránsẹ rẹ lówó idá ìpanilára. Lówó pípanirun. 11 Gbà mí kí o sí yọ mí nínú ewu kúrò lówó àwọn ọmọ àjẹjí tí ẹnu wọn kún fún èké, tí ọwọ òtún wọn jẹ ọwọ òtún èké. 12 Kí àwọn ọmọkúnrin wa kí ó dàbí igi gbígbin tí ó dàgbà ni igbà ẹwe wọn, àti ọmọ̀binrin wa yóó dàbí òpó ilé tí a ẹ ònà sí bí àfarawé ààfín. 13 Àká wa yóó kún pèlú gbogbo onírúúurú oúnjẹ àgùntàn wa yóó pọ sí ní ẹgbèrún, ní ẹgbèrún mēwáá ní oko wa: 14 àwọn malúu wa yóó ru fún wúwo kí ó má sí ikòlù, kí ó má sí ikòlọ sí gbékùn, kí ó má sí i igbe ipónjù ní igboro wa. 15 Ìbùkún ni fún àwọn èniyàn nàá tí ó wà ní irú ipò bẹ, ìbùkún ni fún àwọn èniyàn nàá, tí ẹni tí Ọlórùn Olúwa ní ẹ.

145 Saamu iyìn. Ti Dafidi. Ẹmi yóó gbé ọ ga, Ọlórùn ọba mi; ẹmi yóó yin orúkọ rẹ láé àti láléálé. 2 Ní ojoojúmọ́ ẹmi yóó yin ó ẹmi yóó sí pòkikí orúkọ rẹ láé àti láléálé. 3 Títóbi ni Olúwa. Òun sì ni ó yẹ láti fi iyìn fún púpòpúpò: kò sí ẹni tí ó lè wọn títóbi rẹ. 4 Ìran kan yóó máa yin ịsẹ rẹ dé ìran miíràn; wọn yóó máa sọ ịsẹ agbára rẹ. 5 Wọn yóó máa sọ iyìn ọlálírlá rẹ tí ó lógo, ẹmi yóó máa ẹ ẹ̀sàrò nínú ịsẹ iyanu rẹ. 6 Wọn yóó sọ ịsẹ agbára rẹ tí ó ní ẹ̀rù ẹmi yóó kéde ịsẹ òlálá rẹ. 7 Wọn yóó ẹ iránti ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ iwà rere rẹ àti orin ayọ̀ òdodo rẹ. 8 Olóore-òfẹ ni Olúwa àti alááánú ó lóra láti bínú ó sí ní ifẹ púpò. 9 Olúwa dára sí ẹni gbogbo; ó ní áánú lóri ohun gbogbo tí ó dá. 10 Gbogbo ohun tí iwọ ti dá ní yóó máa yin ọ Olúwa; àwọn ẹni mímọ́ yóó máa pòkikí rẹ. 11 Wọn yóó sọ ògo ìjọba rẹ wọn yóó sí sòrò agbára rẹ, 12 kí gbogbo èniyàn

le mo ịsẹ agbára rẹ àti ọlálírlá ìjọba rẹ tí ó lógo. 13 Ìjọba rẹ ìjọba ayérayé ni, àti ìjọba rẹ wà ní gbogbo irándíran. 14 Olúwa mú gbogbo àwọn tí ó şubú ró ó sí gbé gbogbo àwọn tí ó tẹríba òdò. 15 Ojú gbogbo èniyàn ní wò ó, ó sí fún wọn ní oúnjẹ wọn ní àkòkò tí ó yẹ. 16 Iwọ sí ọwọ rẹ iwọ sí tẹ ifẹ gbogbo ohun aláàyè lórùn. 17 Olúwa jẹ olódodo ní gbogbo ònà rẹ àti ifẹ rẹ sí gbogbo ohun tí o dá. 18 Olúwa wà ní tòsì gbogbo àwọn tí ní ké pè é, sí gbogbo ẹni tí ní ké pè é ní òtítọ. 19 Ó mú ifẹ àwọn tí ó bẹ̀rù rẹ ẹ; ó gbọ igbe wọn, ó sí gbà wọn. 20 Olúwa dá gbogbo àwọn tí ó ní ifẹ ẹ sí şùgbọ̀n gbogbo àwọn ẹni búburú ní yóó parun. 21 Ẹnu mi yóó sòrò iyìn Olúwa. Jẹ kí gbogbo ẹ̀dà yin orúkọ rẹ mímọ́ láé àti láléálé.

146 Ẹ fi iyìn fún Olúwa. Fi iyìn fún Olúwa, iwọ okàn mi. 2 Ẹmi yóó yin Olúwa ní gbogbo ayé mi, ẹmi yóó kọrin iyìn sí Ọlórùn, níwọ̀n igbà tí mo bá wà láàayè. 3 Ẹ má ẹ ní igbékèlè nínú àwọn ọmọ-aladé, àní, ọmọ èniyàn, lówó ẹni tí kò sí iránlówó. 4 Ẹmi rẹ jade lọ, ó padà sí erupẹ, ní ojọ nàá gan, èrò wọn yóó di òfo. 5 Ìbùkún ni fún ẹni tí Ọlórùn Jakọbu ní ẹ iránlówó rẹ tí irètí rẹ wà nínú Olúwa Ọlórùn rẹ. 6 Ẹni tí ó dá òrun àti ayé, òkun àti ohun gbogbo tí ní bẹ nínú wọn, ẹni tí ó pa òtítọ mọ títí ayé. 7 Ẹni tí ní ẹ idájọ àwọn tí a ni lára, tí ó fi oúnjẹ fún àwọn tí ebi ní pa, Olúwa, tó àwọn onhè sílẹ, 8 Olúwa mú àwọn afọjú ríran, Olúwa, gbé àwọn tí a rẹ sílẹ ga, Olúwa fẹ̀ràn àwọn olódodo. 9 Olúwa ní dá ààbò bo àwọn àlejò ó sí ní dá àwọn aláìní baba àti opó sí şùgbọ̀n ó ba ònà àwọn èniyàn búburú jẹ. 10 Olúwa jẹ ọba títí láé; Ọlórùn rẹ, iwọ Sioni, àti fún gbogbo ìran. Ẹ fi iyìn fún Olúwa.

147 Ẹ fi iyìn fún Olúwa. Nítorí ohun rere ni láti máa kọrin iyìn sí Ọlórùn wa, ó yẹ láti kọrin iyìn sí! 2 Olúwa kọ Jerusalemu; Ó kọ àwọn Israẹli tí a lé sonú jọ. 3 Ó wo àwọn tí okàn wọn bajẹ sán ó sí di ọgbé wọn. 4 Ó ka iye àwọn iràwò ó sí pe òkòkòkan wọn ní orúkọ. 5 Títóbi ni Olúwa wa ó sí pọ ní agbára òye rẹ kò sí ní òpin. 6 Olúwa wa pèlú àwọn onírèlẹ̀ bẹ̀ ẹni ó rẹ àwọn èniyàn búburú sílẹ. 7 Fi ọpẹ kọrin sí Olúwa fi ohun èlò orin olókún yin Ọlórùn. 8 Ó fi ikùùkuu bo àwò sánmò ó rọ òjò sí orílẹ̀ ayé ó mú kí koriko hù lóri àwọn òkè 9 Ó pèsè oúnjẹ fún àwọn ẹranko àti fún àwọn ọmọ ẹyẹ iwò ní igbà tí wọn bá ní ké. 10 Òun kò ní inú dídùn nínú agbára ẹşin, bẹ̀ ẹni Òun kò ní ayọ̀ sí ẹşẹ̀ ọkúnrin 11 Olúwa ni ayọ̀ nínú àwọn tí ó bẹ̀rù rẹ, sí àwọn tí ó ní irètí nínú àánú rẹ. 12 Yin Olúwa, iwọ Jerusalemu; yin Ọlórùn rẹ, iwọ Sioni. 13 Nítorí tí ó ti mú ọpá idábùú ibodè rẹ lágbára, Òun sì ti búkún fún àwọn ọmọ rẹ nínú rẹ 14 Òun jẹ kí alááfíà wà ní àwọn ẹnu ibodè rẹ, òun sì fi jéro dárádára tẹ ọ lórùn. 15 Òun sì rán àşẹ rẹ sí ayé òrò rẹ sáré tete. 16 Ó fi yìnyín fún ni bi irun àgùntàn ó sí fọ̀n ìrì dídí ká bí eérú 17 Ó rọ òjò yìnyín rẹ bí òkúta wéwé ta ni ó lè dúró níwájú òtútú rẹ 18 Ó rán ọ̀rò rẹ jade ó sí mú wọn yò ó mú kí afẹfẹ̀ rẹ fẹ̀ ó sí mú oddè rẹ sán. 19 Ó sọ ọ̀rò rẹ di mí mọ́ fún Jakọbu àwọn òfin àti ilàna rẹ fún Israẹli. 20 Òun kó tí ẹ irú ẹyí sí orílẹ̀-èdè

kan rí, bí ó ɛe ti ìdájó rẹ wọn ko mọ òfin rẹ. Ẹ fi ìyìn fún Olúwa.

148 Ẹ fi ìyìn fún Olúwa. Ẹ fi ìyìn fún Olúwa láti òrun wá, ẹ fi ìyìn fún un nńbi gígá. **2** Ẹ fi ìyìn fún un, gbogbo èyin angẹli rẹ, ẹ fi ìyìn fún un, gbogbo èyin omo-ogun rẹ. **3** Ẹ fi ìyìn fún un, oòrùn àti òṣúpá. Ẹ fi ìyìn fún un, gbogbo èyin iràwò ìmólẹ. **4** Ẹ fi ìyìn fún un, èyin òrun àti àwọn òrun gígá àti èyin omi tí nń bẹ ní òkè òrun. **5** Ẹ jẹ kí wọn kí ó yin orúkọ Olúwa nítorí ó pàṣe a sì dá wọn **6** Ó fi ìdí wọn múlẹ láé àti láléálé ó sì ti ɛe ìlànà kan tí kì yóò já. **7** Ẹ yin Olúwa láti ilẹ ayé wá èyin èdá inú òkun títóbi àti èyin ibú òkun, **8** mọ̀nàmọ̀ná àti òjò yinyin ìdí omi àti àwọn ikùùkuu, ìjì lílé tí nń mú òrò rẹ ɛe, **9** òkè nílá àti gbogbo òkè kéékèéké, igi eléso àti gbogbo igi kedari, **10** àwọn ẹranko nílá àti ẹran òsin gbogbo ohun afayàfà àti àwọn ẹyẹ abiyé, **11** àwọn ọba ayé àti èniyàn ayé gbogbo àwọn omo-aládé àti gbogbo àwọn onídáájó ayé, **12** òdòmọ̀kùnrin àti òdòmọ̀binrin àwọn arúgbó àti àwọn omodé. **13** Ẹ jẹ kí wọn kí ó yin orúkọ Olúwa nítorí orúkọ rẹ nikan ní ó ní olá ògo rẹ kojá ayé àti òrun **14** Ó sì gbé iwo kan sókè fún àwọn èniyàn rẹ, ìyìn fún gbogbo èniyàn mímọ̀ rẹ àní fún àwọn omo Israẹli, àwọn èniyàn tí ó súnmo òdò rẹ. Ẹ fi ìyìn fún Olúwa.

149 Ẹ fi ìyìn fún Olúwa. Ẹ kọrin tuntun sí Olúwa. Ẹ yin ín ní àwùjọ àwọn èniyàn mímọ̀. **2** Jẹ kí Israẹli kí ó ní inú dídùn sí ẹni tí ó dá a jẹ kí àwọn omo Sioni kí ó ní ayọ̀ nínú ọba wọn. **3** Jẹ kí wọn kí ó fi ijó yin orúkọ rẹ jẹ kí wọn kí ó fi ohun èlò orin kọrin ìyìn sí i. **4** Nítorí Olúwa ní inú dídùn sí àwọn èniyàn rẹ ó fi ìgbàlá dé àwọn onírẹlẹ̀ ládé. **5** Jẹ kí àwọn èniyàn mímọ̀ kí ó yọ̀ nínú olá rẹ kí wọn kí ó máa kọrin fún ayọ̀ ní orí ibùsùn wọn. **6** Kí ìyìn Ọlórùn kí ó wà ní ẹnu wọn àti idà olójú méjì ní ọwọ̀ wọn. **7** Láti gba ẹsan lára àwọn orílẹ̀-èdè, àti ìjìyà lára àwọn èniyàn, **8** láti fi ẹwọ̀n de àwọn ọba wọn àti láti fi ɛkéɛkẹ̀ irin de àwọn ọlọ́lá wọn. **9** Láti ɛe ìdájó tí àkọ̀sílẹ̀ rẹ sí wọn èyí ní ògo àwọn èniyàn mímọ̀ rẹ. Ẹ fi ìyìn fún Olúwa.

150 Ẹ fi ìyìn fún Olúwa. Ẹ fi ìyìn fún Ọlórùn ní ibi mímọ̀ rẹ, ẹ yin ín nínú agbára òrun rẹ. **2** Ẹ yin ín fún isẹ̀ agbára rẹ. Ẹ yin ín fún títóbi rẹ tí ó tayọ̀. **3** Ẹ fi ohun ìpẹ̀ yin ín. Ẹ fi ohun èlò orin yin ín. **4** Ẹ fi ohun èlò orin àti ijó yin ín fi ohun èlò orin olókùn àti ìpẹ̀ yin ín, **5** Ẹ yin ín pẹ̀lú aro olóhùn òkè, ẹ yin ín lára aro olóhùn gooro. **6** Jẹ kí gbogbo ohun tí ó ní ẹ̀mí yin Olúwa. Ẹ fi ìyìn fún Olúwa.

Proverbs

1 Àwọn ọ̀wẹ ti Solomoni, ọ̀mọ Dafidi, ọ̀ba Israẹli. **2** Láti le ní ogbón àti èkọ́, láti ní ọ̀yẹ àwọn ọ̀rẹ̀-ìjìnlẹ̀. **3** Láti gba èkọ́ ogbón, ọ̀dodo, àti idájó, àti àìṣẹ̀gbẹ̀; **4** láti fi ọ̀yẹ fún onírẹ̀lẹ̀, ìmọ̀ àti iṣọ̀ra fún àwọn ẹ̀wẹ. **5** Jẹ́ kí ológbón tẹ̀tí kí ó sì ní ìmọ̀ kún ìmọ̀, sì jẹ́ kí ẹ̀ni ọ̀yẹ gba itọ̀sọ̀nà. **6** Láti mọ̀ itumọ̀ ọ̀wẹ àti itán-dọ̀wẹ, àwọn ọ̀rẹ̀ àti àlọ̀ àwọn ológbón. **7** Ibèrù Olúwa ni ibèrẹ̀ ìmọ̀, ùgbón aláìgbón kẹ̀gàn ogbón àti èkọ́. **8** Tẹ̀tí, iwọ̀ ọ̀mọ mi sí èkọ́ baba rẹ̀, má ẹ̀ se kọ́ èkọ́ māmá rẹ̀ silẹ̀. **9** Wọn yóò jẹ́ ọ̀dòdò ẹ̀yẹ olódoòrùn didùn lórí rẹ̀ àti ọ̀ṣọ́ tí ó dára yí ọ̀rùn rẹ̀ ká. **10** Ọ̀mọ mi, bí àwọn ẹ̀lẹ̀ṣẹ̀ bá ní tẹ̀n ọ́, má ẹ̀ se gbà fún wọn. **11** Bí wọn bá wí pé, “Wá pèlú wa; jẹ́ kí a ba ní ibùba fún èjẹ̀ ẹ̀nikan, jẹ́ kí a lúgo ní ikòkò de aláìṣẹ̀ ní àìnídírí; **12** jẹ́ ká gbé wọn mi láààyẹ̀, bí ibojí òkú, àti lódidí, bí àwọn tí ní sọkalẹ̀ lọ sínú kòtò; (Sheol h7585) **13** a ó rí ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ nńkan tó níyẹ̀ lórí a ó sì fi ikógún kún inú ilẹ̀ wa, **14** da ipín rẹ̀ pọ̀ mọ̀ àárín wa, a ó sì jọ̀ pawó sínú àpò kan nàà,” **15** ọ̀mọ mi, má ẹ̀ se bá wọn lọ, má ẹ̀ se rìn ní ojú ọ̀nà wọn. **16** Nítorí ẹ̀ṣẹ̀ wọn ní sáré sí ẹ̀ṣẹ̀, wọn yára láti ta èjẹ̀ silẹ̀. **17** Wàhàla asán ni kí ẹ̀niyàn máa de àwọn silẹ̀, ní ojú ẹ̀yẹ! **18** Àwọn ọ̀kúnrin wọ̀nyí ní lúgo fún èjẹ̀ ara wọn. Ara wọn ní wọn ní dá lónà. **19** Báyí ni ìgbéyìn gbogbo àwọn tí ní wá èrè àitọ̀; yóò mú ẹ̀mí gbogbo ẹ̀ni tí ó rí í lọ. **20** Ogbón kígbẹ̀ sókè ní pópó ó gbé ohùn rẹ̀ sókè láárín ojà; **21** láárín ojà ni ó tí kígbẹ̀ jáde ní ibodè ilú ni ó tí sọ̀rọ̀ ọ̀ rẹ̀: **22** “Yóò ha ti pé tó tí ẹ̀yin aláìmọ̀kan yóò fi fẹ̀ àìmọ̀kan yín tó? Yóò ha ti pé tó tí àwọn ẹ̀lẹ̀gàn yóò se inú didùn sí ipẹ̀gàn tó? Àwọn aláìgbón kóríra ìmọ̀? **23** Bí ẹ̀ bá tí gbọ̀ ibáwí ì mi ni, ò bá tí tú ohun tí ó wà nínú ọ̀kàn mi jáde fún yín kí n sì fi inú mi hàn sí i yín. **24** Ùgbón níwọn bí ẹ̀ ti kọ̀ ipè ní ìgbà tí mo pé kò sí ẹ̀ni tí ó kọ̀ ibi ara sí mi gbà tí mo na ọ̀wọ̀ sí wọn, **25** níwọn bí ẹ̀ ti kọ̀ gbogbo ìmọ̀ràn mi, tí ẹ̀yin kò sí gba ibáwí mi, **26** Ẹ̀mi pèlú yóò fi idààmú yín rẹ̀rìn-in; ẹ̀mi yóò sefẹ̀ nígbà tí ìyọnu bá dé bá a yín. **27** Nígbà tí ìyọnu bá dé bá a yín bí ìjì lílẹ̀, nígbà tí idààmú bá dé bá ọ̀ bí ààjà, nígbà tí wàhàla àti ibanújẹ̀ ọ̀kàn bá bọ̀ ọ̀ mọ̀lẹ̀. **28** “Nígbà nàà ni wọn yóò ké pé mí ùgbón, ẹ̀mi kò ní dáhùn; wọn yóò fi ara balẹ̀ wá mi ùgbón wọn kì yóò rí mi. **29** Níwọn bí wọn ti kóríra ìmọ̀ tí wọn sì kọ̀ láti bèrù Olúwa. **30** Níwọn bí wọn kò tí gbà ìmọ̀ràn mi tí wọn sì kẹ̀gàn ìmọ̀ràn mi, **31** wọn yóò jẹ̀ èrè ìṣẹ̀ ọ̀wọ̀ wọn wọn yóò sì jẹ̀rè ẹ̀so ẹ̀tẹ̀ wọn ní kíkún. **32** Nítorí irinkurin àwọn aláìmọ̀kan ni yóò pa wọn ikáwọ̀gbera aláìgbón ni yóò pa á run; **33** ùgbón ẹ̀nikan tí ó bá fetí sí mi, yóò gbé láilẹ̀wú yóò sì wà nínú idẹ̀ra, láísì ibèrù ipalára.”

2 Ọ̀mọ mi, bí iwọ̀ bá gba ọ̀rẹ̀ mi, tí iwọ̀ sì pa ọ̀fin mi mọ̀ sí inú rẹ̀, **2** tí iwọ̀ deṣí rẹ̀ silẹ̀ sí ogbón tí iwọ̀ sì fi ọ̀kàn rẹ̀ sí ọ̀yẹ, **3** àní, bí iwọ̀ bá ké tọ̀ ìmọ̀ léyìn, tí iwọ̀ sì gbé ohùn rẹ̀ sókè fún ọ̀yẹ **4** bí iwọ̀ bá safẹ̀rì rẹ̀ bí i fadáká tí iwọ̀ sì wa kiri bí iṣúra tí a fi pamọ̀. **5** Nígbà nàà ni iwọ̀ yóò bèrù Olúwa, iwọ̀ yóò sì rí ìmọ̀ Ọ̀lọ̀run. **6** Nítorí Olúwa ni ó rí fún ni ní ogbón, láti ẹ̀nu rẹ̀ sì ni ìmọ̀ àti ọ̀yẹ ti rí

wá. **7** Ó to igbàlà fún àwọn olódo, Ọ̀un ni asà fún àwọn tí ní rìn deéde, **8** Ó pa ipa ọ̀nà idájó mọ̀ Ó sì ní pa ọ̀nà àwọn àyànfẹ̀ rẹ̀ mọ̀. **9** Nígbà nàà ni iwọ̀ yóò mọ̀ ọ̀dodo àti idájó, àti àìṣẹ̀gbẹ̀—gbogbo ipa ọ̀nà rere. **10** Nítorí ogbón yóò wọ̀ inú ọ̀kàn rẹ̀ ìmọ̀ yóò sì jẹ́ ìtura fún ọ̀kàn rẹ̀. **11** Ìmọ̀yẹ yóò pa ọ̀ mọ̀ ọ̀yẹ yóò sì máa sọ́ ọ. **12** Ogbón yóò gbà ọ̀ là kúrò ní ọ̀nà àwọn ẹ̀niyàn búburú, lódo àwọn ẹ̀niyàn tí ọ̀rọ̀ ọ̀ wọn jẹ́ ayídáyidá, **13** ẹ̀ni tí ó kúrò ní ọ̀nà idúró ùnńin láti rìn ní ọ̀nà tí ó sọ̀kúnkún, **14** ẹ̀ni tí ó yò nínú síṣe búburú, tí ó se inú didùn sí ayídáyidá àwọn ẹ̀niyàn ibi, **15** ọ̀nà ẹ̀ni tí ó wọ̀ tí wón sì jẹ́ alárekerekè ní ọ̀nà wọn. **16** Yóò gba iwọ̀ pèlú là kúrò lówọ̀ àwọn àjẹ̀jì obinrin, àní, lówọ̀ obinrin àjẹ̀jì tí ní fi ọ̀rọ̀ ẹ̀nu rẹ̀ tannije, **17** ẹ̀ni tí ó ti kọ̀ ọ̀kọ̀ àkọ̀fẹ̀ ìgbà ẹ̀wẹ rẹ̀ silẹ̀ tí ó sì gbàgbé májẹ̀mú tí ó tí dá níwájú Ọ̀lọ̀run rẹ̀. **18** Nítorí ilẹ̀ rẹ̀ jẹ́ ọ̀nà sí ikú ipa ọ̀nà rẹ̀ sọ̀dọ̀ àwọn okú. **19** Kò se ni tò lo sọ̀dọ̀ rẹ̀ tí ó pada bèẹ̀ ni wọn kì í dé ọ̀nà iyẹ. **20** Bèẹ̀ ni iwọ̀ yóò rìn ní ọ̀nà àwọn ẹ̀niyàn rere kí iwọ̀ kí ó sì pa ọ̀nà àwọn olódo mọ̀. **21** Nítorí ẹ̀ni didúró ùnńin yóò gbé ní ilẹ̀ nàà àwọn aláìlẹ̀gàn sí ni yóò máa wà nínú rẹ̀. **22** Ùgbón a ó ké ẹ̀niyàn búburú kúrò lórí ilẹ̀ nàà a ó sì fa àwọn aláìsọ̀tọ̀ tu kúrò lórí rẹ̀.

3 Ọ̀mọ mi, má ẹ̀ se gbàgbé èkọ́ mi. Ùgbón pa ọ̀fin mi mọ̀ sí ọ̀kàn rẹ̀. **2** Nítorí ojọ̀ gígún, ẹ̀mí gígún, àti alááfíà, ni wọn yóò fi kún un fún ọ. **3** Má se jẹ́ kí ifẹ̀ àti ọ̀tító síṣe fi ó silẹ̀ lááláa so wón mọ̀ ọ̀rùn rẹ̀, kọ̀ wón sí wàlàà àyà rẹ̀. **4** Nígbà nàà ni iwọ̀ yóò rí ojúrẹ̀ àti orúkọ̀ rere ni ojú Ọ̀lọ̀run àti lójú ẹ̀niyàn. **5** Gbékẹ̀lẹ̀ Olúwa pèlú gbogbo ọ̀kàn rẹ̀ má se sinmi lé ọ̀yẹ ara à rẹ̀. **6** Mọ̀ ọ̀n ní gbogbo ọ̀nà rẹ̀ ọ̀un yóò sì máa tọ̀ ipa ọ̀nà rẹ̀. **7** Má se jẹ́ ológbón lójú ara à rẹ̀ bèrù Olúwa kí ó sì kóríra ibi. **8** Ẹ̀yí yóò mú ìlera fún ara rẹ̀ àti okun fún àwọn egungun rẹ̀. **9** Fi ọ̀rọ̀ rẹ̀ bọ̀wọ̀ fún Olúwa, pèlú àkọ̀so oko rẹ̀, **10** nígbà nàà ni àkà rẹ̀ yóò kún akúnya àgbà rẹ̀ yóò kún akúnwọ̀silẹ̀ fún wáini tuntun. **11** Ọ̀mọ mi, má se kẹ̀gàn ibáwí Olúwa má sì se bínú nígbà tí ó bá ní bá ọ̀, **12** nítorí Olúwa a máa bá àwọn tí ó fẹ̀ràn wí bí baba tí í bá ọ̀mọ̀ tí ó bá nínú didùn sí wí. **13** Ìbúkún ni fún ẹ̀ni tí ó ní ìmọ̀, ẹ̀ni tí ó tún ní ọ̀yẹ sí i, **14** nítorí ó se èrè ju fadáká lọ ó sì ní èrè lórí ju wúra lọ. **15** Ó se iyebíyẹ ju iyùn lọ; kò sí ohunkóhun tí a lè fiwé e nínú ohun gbogbo tí iwọ̀ fẹ̀. **16** Ẹ̀mí gígún ní be ní ọ̀wọ̀ ọ̀tún rẹ̀; ní ọ̀wọ̀ ọ̀sì rẹ̀ sì ni ọ̀rọ̀ àti ọ̀lá. **17** Àwọn ọ̀nà rẹ̀ jẹ́ ọ̀nà ìtura, ọ̀pópónà rẹ̀ sì jẹ́ tí alááfíà. **18** Igi iyẹ̀ ni ó jẹ́ fún gbogbo ẹ̀ni tí ó bá gbà á; àwọn tí ó bá sì dínmú yóò rí ìbúkún gbà. **19** Nípa ogbón, Olúwa fi ipilẹ̀ ilẹ̀ ayé solẹ̀; nípa ọ̀yẹ, ó fi àwọn ọ̀run sí ipò wọn; **20** nípa ìmọ̀ rẹ̀ ó pín ibú omi ní yá, àwọ̀sánmọ̀ sí n se ìrì. **21** Ọ̀mọ mi, pa ogbón tí ó yè kooro àti ìmọ̀yẹ mọ̀, má jẹ́ kí wọn lọ kúrò ní ibi tí ojú rẹ̀ ti le tó wọn. **22** Wọn yóò jẹ́ iyẹ̀ fún ọ̀, àti ẹ̀ṣọ́ fún ọ̀rùn rẹ̀. **23** Nígbà nàà ni iwọ̀ yóò bá ọ̀nà rẹ̀ lọ ní àlẹ̀wú, iwọ̀ kì yóò sì kọ̀ṣẹ̀. **24** Nígbà tí iwọ̀ bá dùbúlẹ̀, iwọ̀ kì yóò bèrù, nígbà tí iwọ̀ bá dùbúlẹ̀, oorun rẹ̀ yóò jẹ́ oorun ayọ̀. **25** Má se bèrù idààmú ọ̀jìjì, tabí tí iparun tí ó ní dé bá àwọn ẹ̀niyàn búburú. **26** Nítorí

Olúwa yóò jẹ̀ ìgbé̀kè̀lè̀ rẹ̀, kì yóò sì jẹ̀ kí eṣẹ̀ rẹ̀ bọ̀ sínú pàkúté. **27** Má ẹ̀ se fa owo ́ire sẹ́yin kúrò lódò àwọn tí ẹ̀ se tírẹ̀, nígbà tí ó bá wà ní ikápá rẹ̀ láti ẹ̀ se ohun kan. **28** Má ẹ̀ se wí fún aláduùgbò rẹ̀ pé, “Padà wá nígbà tò ẹ̀ diẹ̀; èmi yóò fi fún ọ̀ ní ọ̀lẹ̀,” nígbà tí ó ní i pèlù rẹ̀ nísinsin yìí. **29** Má ẹ̀ se pète ohun búburú fún aláduùgbò rẹ̀, tí ó gbé nítòsì rẹ̀, tí ó sì fòkàn tán ọ̀. **30** Má ẹ̀ se fẹ̀sùn kan èniyàn láinídíí, nígbà tí kò ẹ̀ ní ibi kankan rárá. **31** Má ẹ̀ se ẹ̀ ilara èniyàn jàgídíjagan tabí kí ó yàn láti rìn ní ọ̀nà rẹ̀. **32** Nítórí Olúwa kóriíra èniyàn aláyídáyída sùgbón a máa fòkàn tán èni didúró sìnşin. **33** Ègún Olúwa ní bẹ̀ lóri ilé èniyàn búburú, sùgbón ó búkún fún ilé olódodo. **34** Ó fi àwọn eṣẹ̀yà ẹ̀ se yèyè, sùgbón ó fi oore-òfẹ̀ fún onírèlẹ̀. **35** Ológbón jogún iyì, sùgbón àwọn aṣiwèrè ni yóò ru itijú wọn.

4 Tẹ́tí, èyin omo mi, sí èkọ̀ baba; fetisílẹ̀ kí ó sì ní òye sí i. **2** Mo fún ọ̀ ní èkọ̀ tí ó yè kooro, nítórí náà, má ẹ̀ se kọ̀ èkọ̀ mi sílẹ̀. **3** Nígbà tí mo jẹ̀ òdòmòkùnrin ní ilé baba à mí, mo jẹ̀ èwe, tí mo sì jẹ̀ ọ̀kan soṣo lówó iyá mi. **4** Ó kọ̀ mi ó sì wí pé, “Jẹ̀ kí àyà rẹ̀ kí ó gba ọ̀rọ̀ mi dúró, pa ọ̀fin mi mó, kí iwo kí ó sì yè. **5** Gba ogbón, gba òye, má ẹ̀ se gbàgbé ọ̀rọ̀ mi tabí kí ó yèsè kúrò nínú rẹ̀. **6** Má ẹ̀ se kọ̀ ogbón sílẹ̀, yóò sì dàábò bọ̀ ọ̀, fẹ̀ràn rẹ̀, yóò sì bojútó ọ̀. **7** Ogbón ni ó ga jù; nítórí náà gba ogbón. Bí ó tilẹ̀ ná gbogbo ohun tí ó ní, gba òye. **8** Gbé e ga, yóò sì gbé ọ̀ ga dírò mó ọ̀n, yóò sì bu iyì fún ọ̀. **9** Yóò fi dódòdò ọ̀sọ̀ ewá sí orí rẹ̀ yóò sì fi adé eṣẹ̀wá fún ọ̀.” **10** Tẹ́tí, omo mi, gba ohun tí mo so, ojú ayé è rẹ̀ yóò sì gùn. **11** Mo tò ọ̀ sọ̀nà ní ọ̀nà tí ogbón mo sì mú ọ̀ lẹ̀ ní ọ̀nà tí tààrà. **12** Nígbà tí ó rìn, ìgbésè rẹ̀ kò ní ní ìdwo nígbà tí ó bá sáré, iwo kí yóò kọ̀sẹ̀. **13** Di èkọ̀ mú, má ẹ̀ se jẹ̀ kí ó lẹ̀; tójú u rẹ̀ dárádára nítórí òun ni iyè rẹ̀. **14** Má ẹ̀ se gbé eṣẹ̀ rẹ̀ sí ojú ọ̀nà àwọn èniyàn búburú tabí kí ó rìn ní ọ̀nà àwọn èni ibi. **15** Yera fún un, má ẹ̀ se rìn níbẹ̀; yàgò fún un kí ó sì bá ọ̀nà tírẹ̀ lẹ̀. **16** Nítórí wọn kò le sùn àyàfí tí wọn bá se ibi, wọn kò ní tòdògbé àyàfí tí wọn bá gbé eḍmíràn şubú. **17** Wọn ní je oúnje iwà búburú wọn sí ní mu wáini iwà ikà. **18** Ipa ọ̀nà olódodo dàbí àşẹşẹ̀yo oòrùn tí ní tàmólẹ̀ sí i tífí ojú fi kanrí. **19** Sùgbón ọ̀nà èniyàn búburú dàbí òkùnkùn biribiri; wọn kò mó ohun tí ó ní mú wọn kọ̀sẹ̀. **20** Omo mi, tẹ́tí sí ohun tí mo so; fetisílẹ̀ dárádára sí ọ̀rọ̀ mi. **21** Má ẹ̀ se jẹ̀ kí wọn rá mó ọ̀ lójú pa wọn mó sínú ọ̀kàn rẹ̀, **22** nítórí iyè ní wọn jẹ̀ fún gbogbo èni tí ó rí wọn àti ilera fún gbogbo ara èniyàn. **23** Ju gbogbo nikan tókù lẹ̀, pa ọ̀kàn rẹ̀ mó, nítórí òun ni orisun iyè. **24** Mú àrèkérekè kúrò ní ẹ̀nu rẹ̀; sì jẹ̀ kí ọ̀rọ̀ ìşokúso jìnnà réré sí ẹ̀nu rẹ̀. **25** Jẹ̀ kí ojú rẹ̀ máa wo iwájú, jẹ̀ kí iwo ojú rẹ̀ máa wo ọ̀kánkán iwájú rẹ̀ sá á. **26** Kíyèsì ìrìn eṣẹ̀ rẹ̀ sì rìn ní àwọn ọ̀nà tí ó dára nikan. **27** Má ẹ̀ se yà sọtùn ún tabí sòsì; pa eṣẹ̀ rẹ̀ mó kúrò nínú ibi.

5 Omo mi, fìyèsì ogbón mi, kí ó sì detí rẹ̀ sí òye mi, **2** kí iwo sì lè ní ìşora kí ètè rẹ̀ sì le pa imò mó. **3** Nítórí ètè àwọn àjẹ̀jì obinrin a máa sun bi oyin, ọ̀rọ̀ rẹ̀ sì kúnna ju òróró lẹ̀. **4** Sùgbón ní gbèyìn gbéyìn, ó korò ju òróró lẹ̀,

ó mú bí idà olójú méjì. **5** Eṣè rẹ̀ sòkalè lẹ̀ sí ọ̀nà ikú ìgbésè rẹ̀ lẹ̀ tààrà sí ibojì òkú. (Sheol h7585) **6** Kí iwo má ba à já ipa ọ̀nà iyè; ọ̀nà rẹ̀ rí pálapàla, sùgbón kò tilẹ̀ mó. **7** Nítórí náà, èyin omo mi, ẹ̀ detí sí mi, kí èyin kí ó má ẹ̀ se yàgò kúrò nínú ọ̀rọ̀ tí mo so. **8** Rìn ní ọ̀nà tí ó jìnnà sí tí rẹ̀, má ẹ̀ se sùnmo ẹ̀nu-ọ̀nà ilé rẹ̀, **9** àiṣe bẹ̀e iwo yóò gbé gbogbo olá rẹ̀ lé eḍmíràn lówó àti ojú ayé rẹ̀ fún ikà èniyàn. **10** Kí a má ba à fi ọ̀rọ̀ rẹ̀ fún àjẹ̀jì èniyàn, kí làlàá rẹ̀ sì so ilé eḍmíràn dì ọ̀lórò. **11** Ní ìgbèyìn ayé rẹ̀ iwo yóò kéréra, nígbà tí agbára rẹ̀ àti ara rẹ̀ bá tí joro tán. **12** Iwo yóò wí pé, “Mo tí kóriíra èkọ̀ tól Ọ̀kàn mi ẹ̀ se wá kóriíra ibáwí! **13** N kò gbọ̀rọ̀ sí àwọn olùkò mí lẹ̀nu, tabí kí n fetí sí àwọn tí ní kọ̀ mi lẹ̀kọ̀. **14** Mo tí bẹ̀rè ìparun pátápátá ní ààrín gbogbo àwùjo èniyàn.” **15** Mu omi láti inú kànga tírẹ̀, omi tí ní sànsàn láti inú kànga rẹ̀. **16** Ó ha yẹ̀ kí omi ìsun rẹ̀ kún àkúnnya sí ojú ọ̀nà àti odò tí ní sànsàn lẹ̀ sí ààrín oja? **17** Jẹ̀ kí wọn jẹ̀ tírẹ̀ nikan, má ẹ̀ se ẹ̀ ajọpín wọn pèlù àjẹ̀jì làláá. **18** Jẹ̀ kí orisun rẹ̀ kí ó ní ìbùkún; kí iwo ó sì máa yò nínú aya ìgbà èwe rẹ̀. **19** Abo àgbònrín tò dára, ìgalà tí ó wu ni jojo, jẹ̀ kí omú rẹ̀ kí ó máa fi ayọ̀ fún ọ̀ nígbà gbogbo, kí ó sì máa yò nínú ifẹ̀ rẹ̀ nígbàkígba. **20** Omo mi, èeṣe tí iwo ó fi máa yò nínú ifẹ̀ obinrin panşága, tí iwo ó sì fi di mó iyawò eḍmíràn? **21** Nítórí ọ̀nà èniyàn kò fi ara sin rárá fún Olúwa Ó sì ní gbé gbogbo ọ̀nà rẹ̀ yè wò. **22** Iwà búburú èniyàn búburú ni yóò mú kó bọ̀ sínú okùn; okùn eṣẹ̀ ara rẹ̀ yóò sì dímú. **23** Yóò kú ní àigba èkọ̀ iwà òmùgò ara rẹ̀ yóò sì mú kí ó máa şinà kiri.

6 Omo mi, bí iwo bá se onidúúró fún aláduùgbò rẹ̀, bí iwo bá jẹ̀ èjẹ̀ fún àjẹ̀jì èniyàn, **2** bí a bá tí fi ọ̀rọ̀ tí ó so deḍmíràn mú ọ̀, tí ọ̀rọ̀ ẹ̀nu rẹ̀ tí kó ọ̀ sí pàkúté. **3** Nígbà náà, ẹ̀ èyí, iwo omo mi, láti gba ara rẹ̀ níwọn bí ó tí kó şowó aláduùgbò rẹ̀: lẹ̀ kí ó sì rẹ̀ ara rẹ̀ sílẹ̀; bẹ̀ aláduùgbò rẹ̀ dárádára. **4** Má ẹ̀ se jẹ̀ kí oorun kí ó kún ọ̀, tabí kí ó tilẹ̀ tòdògbé rárá. **5** Gba ara rẹ̀ sílẹ̀, bí abo èsúró kúrò lówó ọ̀dẹ̀, bí eṣe kúrò nínú okùn àwọn peyeyeyé. **6** Tò èèrà lẹ̀, iwo ọ̀lẹ̀; kíyèsì iṣe rẹ̀, kí ó sì gbón! **7** Kò ní oludari, kò sí alábojútó tabí ọ̀ba, **8** síbẹ̀, a kó ipèsè rẹ̀ jọ ní àsikò òjò yóò sì kó oúnje rẹ̀ jọ ní àsikò ikòrè. **9** Yóò tí pè tó tí iwo yóò dúbùlẹ̀, iwo ọ̀lẹ̀? Nígbà wo ni iwo yóò jí kúrò lójú oorun rẹ̀? **10** Oorun diẹ̀, òdògbé diẹ̀, ikáwógbera láti sinmi diẹ̀. **11** Ọ̀sì yóò sì wá sórí rẹ̀ bí ìgará ọ̀lọ̀şà àti àiní bí adigunjalè. **12** Èniyànkényàn àti èniyàn búburú, tí ní ru ẹ̀nu àrèkérekè káakiri, **13** tí ó ní şéjú pàkòpàkò, ó ní fi eṣe rẹ̀ sòrò ó sì ní fi ika owo rẹ̀ júwe, **14** tí ó ní pète búburú pèlù ètàn nínú ọ̀kàn rẹ̀ ìgbà gbogbo ni ó máa ní dá jà sílẹ̀. **15** Nítórí náà idaàmú yóò dé bá a ní ìşéjú akàn; yóò parun lójijì láisì átúnşe. **16** Àwọn ohun méfa wà tí Olúwa kóriíra, ohun méje ní ó jẹ̀ írira sí i, **17** Ojú ìgbéraga, ahon tó ní paró owo tí ní ta èjẹ̀ aláiṣe sílẹ̀, **18** ọ̀kàn tí ní pète ohun búburú, eṣe tí ó yára láti sáré sínú iwà ikà, **19** ajẹ́ríf èké tí ní tú irọ̀ jade lẹ̀nu àti èniyàn tí ní dá jà sílẹ̀ lààrín àwọn omo iyá kan. **20** Omo mi, pa aṣe baba rẹ̀ mó má sì se kọ̀ èkọ̀ iyá rẹ̀ sílẹ̀. **21** Jẹ̀ kí wọn wà nínú ọ̀kàn rẹ̀ làláá so wọn mó ọ̀rùn rẹ̀. **22** Nígbà tí iwo bá ní rìn, wọn yóò se

amòná rẹ; nígbà tí iwọ bá sùn, wọn yóó máa ẹ̀se olùṣọ̀ rẹ; nígbà tí o bá jí, wọn yóó bá ọ̀ sòrò. **23** Nítórí àwọn àṣe yíi jẹ́ fitílá, èkọ̀ yíi jẹ́ imólẹ̀, àti itónisónà ti íbáwí ni ònà sí iyè. **24** Yóó pa ọ̀ mọ̀ kúrò lówọ̀ obinrin búburú, kúrò lówọ̀ ẹ̀nu dídùn obinrin àjẹ̀jì. **25** Má ẹ̀ se ẹ̀ ífẹ̀kúfẹ̀ si nínú ọ̀kàn rẹ̀ nítórí ẹ̀wà rẹ̀ tàbí kí o jẹ́ kí o fi ojú rẹ̀ fà ọ̀ mọ̀ra. **26** Nítórí pé nípasẹ̀ àgbèrè obinrin ni ẹ̀niyàn fi ní di onísù-àkàrà kan, ẹ̀gbẹ̀n àyà ẹ̀niyàn a máa wá iyè rẹ̀ dáràdára. **27** Njẹ̀ ọ̀kùnrin ha le è gbé iná lé orí itan kí aṣọ̀ rẹ̀ má sí jóná? **28** Njẹ̀ ẹ̀niyàn le è máa rìn lórí iná? Kí ẹ̀ṣẹ̀ rẹ̀ sí má jóná? **29** Bẹ̀ẹ̀ ní ẹ̀ni tí n lọ̀ sùn pèlú aya aláya; kò sí ẹ̀ni tí ó fowọ̀ kàn án tí yóó lọ̀ lájìyà. **30** Àwọn ẹ̀niyàn kí í kẹ̀gàn olẹ̀ tí ó bá jalẹ̀ nítórí àti jeun nígbà tí ebi bá ní pa á. **31** Síbẹ̀ bí ọ̀wọ̀ bá tẹ̀ é, o gbọ̀dọ̀ san ilọ̀po méje bí ó tilẹ̀ kó gbogbo ohun tó ní nílẹ̀ tà. **32** Ẹ̀gbẹ̀n ẹ̀ni tí n se àgbèrè kò nírònú; ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá n se bẹ̀ẹ̀ ó ní pa ara rẹ̀ run ni. **33** Ifarapa àti itijú ni tirẹ̀, ẹ̀gàn rẹ̀ kí yóó sì kúrò lááláé. **34** Nítórí owú yóó ru ibínú ọ̀kọ̀ sókè, kí yóó sì Ẹ̀áánú nígbà tí ó bá n gbẹ̀san. **35** Kò nígbà nńkan kan bí ohun itánràn; yóò kọ̀ àbẹ̀tẹ̀lẹ̀, bí ó ti wù kí ó pọ̀ tó.

7 Omọ̀ mi, pa ọ̀rọ̀ mi mọ̀, sì fi àwọn òfin mi pamọ̀ sínú ọ̀kàn rẹ̀. **2** Pa òfin mi mọ̀, iwọ̀ yóó sì yè tójú èkọ̀ mi bí eyinlójú rẹ̀. **3** Kọ̀ wọn sí ọ̀wọ̀ òsì rẹ̀, má ẹ̀ se fi jeun kọ̀ wọn sí inú wáláà àyà rẹ̀. **4** Wí fún ọ̀gbọ̀n pé, “Iwọ̀ ni arábinrin mi,” sì pe ọ̀ye ní íbatan rẹ̀. **5** Wọn yóó pa ó mọ̀ kúrò lówọ̀ obinrin alágbèrè, kúrò lówọ̀ àjẹ̀jì obinrin àti ọ̀rọ̀ itánje rẹ̀. **6** Ní ojú fẹ̀rẹ̀sè ilẹ̀ è mi mo wo ita láti ojú fẹ̀rẹ̀sè. **7** Mo rí í láàrin àwọn aláimọ̀kan mo sì kiyèsì láàrin àwọn ọ̀dọ̀kùnrin, ọ̀dọ̀ kan tí ó ẹ̀ se aláigbọ̀n. **8** Ó n lọ̀ ní pópónà ní tòsí í ilẹ̀ alágbèrè obinrin náà, ó n rìn lọ̀ sí ọ̀nà ilẹ̀ e rẹ̀. **9** Ní iròlẹ̀ bí ọ̀dùn ẹ̀ ní wọ̀, bí òkùnkùn ẹ̀ ní bo ni lára. **10** Bẹ̀ẹ̀ ni obinrin kan jáde wá láti padẹ̀ rẹ̀, ó múra bí pansága pèlú ètẹ̀ búburú. **11** (Ó jẹ́ aláriwo àti alágidí, idí rẹ̀ kí í jókódó nílẹ̀; **12** bí ó ti n jà nńhìn-ín ní ó n jà lóhùn ún gbogbo origun mi ó ti n ba ní ibùba.) **13** Ó òkímú, ó sì fẹ̀nukò ó ní ẹ̀nu pèlú ojú dín-dín ó wí pé, **14** “Mo ní ọ̀rẹ̀ àlàáfíá ní ilẹ̀; lómí ni mo san èjẹ̀ mi. **15** Nítórí náà ni n o se jáde wá padẹ̀ è rẹ̀; mo wá ọ̀ káàkiri mo sì ti rí ọ̀! **16** Mo ti tẹ̀ ibùsùn mi pèlú aṣọ̀ aláràbarà láti ilẹ̀ Ejibiti. **17** Mo ti fi nńkan olóòrùn dídùn sí ibùsùn mi bí í òjía, aloe àti kinamoni. **18** Wá, jẹ́ kí a lo ifẹ̀ papọ̀ ní kíkún títí di àárọ̀; jẹ́ kí a gbádùn ara wa pèlú ifẹ̀! **19** Ọ̀kọ̀ ọ̀ mi ó sí nílẹ̀; ó ti lo sí irinàjò jíjìn. **20** Ó mú owó púpọ̀ lówọ̀ kò sí ní darí dé kí ó tó di ọ̀sán.” **21** Pèlú ọ̀rọ̀ dídùn ó sì í lónà; ó tàn án jẹ́ pèlú ẹ̀nu dídùn. **22** Ọ̀n si tó ọ̀ lọ̀ leṣẹ̀ kan náà, bí í málúú tí n lọ̀ sí ibi pípa, tàbí bí àgbọ̀nrín tí n lọ̀ sí ibi okùn iso. **23** Títí tí ọ̀kọ̀ fi gún un ní èdọ̀, bí ẹyẹ̀ se n fẹ̀ wọ̀ inú okùn, láimọ̀ pé yóó gba ẹ̀mí ọ̀n. **24** Nítórí náà báyii ẹ̀yin omọ̀ mi, tẹ̀tí sí mi fọ̀kàn sí nńkan tí mo so. **25** Má ẹ̀ se jẹ́ kí ọ̀kàn rẹ̀ kí ó yà sí ọ̀nà rẹ̀, tàbí kí ó rìn lọ̀ sí pa ọ̀nà rẹ̀. **26** Ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ ni àwọn tí ó ti fà lulẹ̀. Ogunlọ̀gọ̀ àwọn alágbára ni ó ti pa. **27** Ilẹ̀ e rẹ̀ ni ọ̀nà tààrà sí isà òkú, tí ó lọ̀ tààrà sí àgbàlà ikú. (Sheol h7585)

8 Njẹ̀ ọ̀gbọ̀n kò ha ní kígbẹ̀ síta? Ọ̀ye kò ha ní gbé ohùn rẹ̀ sókè? **2** Ní ibi giga ní ègbé ọ̀nà, ní ikóríra, ní ó dúró; **3** ní gbé ibodè tí ó wọ̀ ilú, ní ẹ̀nu ibodè ni ó ní kígbẹ̀ sókè: **4** “Sí í yín ẹ̀yin ẹ̀niyàn, ní mo ní kígbẹ̀ pè; mo gbé ohun mi sókè sí gbogbo ẹ̀niyàn. **5** Ẹ̀yin aláimọ̀kan, ẹ̀ kọ̀gbọ̀n; ẹ̀yin aṣiwèrè, ẹ̀ gba ọ̀ye. **6** Ẹ̀ gbọ̀, nítórí tí ẹ̀mí ó sòrò ohun iyebiye; Ẹ̀mí sí ètẹ̀ mi láti sọ̀ ohun tí ó tọ̀, **7** ẹ̀nu mi ní sọ̀ ohun tí í ẹ̀ se òtítọ̀, nítórí ètẹ̀ mi kóríira ibi. **8** Gbogbo ọ̀rọ̀ ẹ̀nu mi ni ó tọ̀, kò sí ẹ̀yí tí ó jẹ́ ètàn tàbí àyídáyída níbẹ̀. **9** Fún olóye gbogbo rẹ̀ ni ó tọ̀nà; wọn jẹ́ aláilẹ̀gàn fún gbogbo ẹ̀ni tí ó ní imọ̀. **10** Yan èkọ̀ mi dípò fadáká, imọ̀ dípò o wúrà àṣàyàn, **11** nítórí ọ̀gbọ̀n ẹ̀ se iyebiye ju iyùn lọ̀, kò sí ohun tí ọ̀kàn rẹ̀ fẹ̀ tí a sì le fiwé e. **12** “Èmi, ọ̀gbọ̀n ní gbé pèlú ọ̀ye; mo ní imọ̀ àti ọ̀gbọ̀n-inú. **13** Ibèrù Olúwa ní ikóríira ibi mo kóríira igbéraga àti agídí, iwà ibi àti ọ̀rọ̀ ètàn. **14** Imòrán àti ọ̀gbọ̀n tí ó yè kooro jẹ́ tẹ̀mi mo ní ọ̀ye àti agbára. **15** Nípasẹ̀ mi ní ọ̀ba ní Ẹ̀kóso tí àwọn aláṣẹ̀ sì ní ẹ̀ se òfin tí ó dára. **16** Nípasẹ̀ mi àwọn omọ̀-aláde ní Ẹ̀kóso, àti gbogbo olólá tí ní Ẹ̀kóso ilẹ̀ ayé. **17** Mo fẹ̀ràn àwọn tí ó fẹ̀ràn mi, àwọn tí ó sì wá mí rí mi. **18** Lọ̀dọ̀ mi ní ọ̀rọ̀ àti olá wá, ọ̀rọ̀ tí í tójó àti igbéga rere. **19** Èso mi dára ju wúrà dáràdára lọ̀; ohun tí mò ní mú wá ju àṣàyàn fadáká lọ̀. **20** Mò ní rìn ní ọ̀nà òdodo, ní ojú ọ̀nà òtítọ̀, **21** mò ní fi ọ̀rọ̀ fún gbogbo àwọn tí ó fẹ̀ràn mi mo sì ní mú kí ilẹ̀ isúra wọn kún. **22** “Èmi ni Olúwa kọ̀kọ̀ dá nínú isẹ̀ rẹ̀. Ẹ̀ájú àwọn isẹ̀ rẹ̀ àtíjọ̀; **23** a ti yàn mí láti ayérayé, láti ibèrè pèpè, kí ayé tó bèrè. **24** Nígbà tí kò tí í sí Ọ̀kun, ni a ti bí mi, nígbà tí kò tí í sí isun tí ó ní omi nínú; **25** kí a tó fi àwọn òkè sí ipò wọn, Ẹ̀ájú àwọn òkè ni a ti bí mi, **26** kí ó tó dá ilẹ̀ ayé tàbí àwọn oko rẹ̀ tàbí ẹ̀yíkẹ̀yí nínú eruku ayé. **27** Mo wà níbẹ̀ nígbà tí ó fi àwọn ọ̀run sí ipò wọn, nígbà tí ó fi òsùwòn àyíká sórí ibú omi, **28** nígbà tí ó ẹ̀ṣẹ̀dá òfúrufú lóké tí ó sí fi orisun ibú omi sí ipò rẹ̀ lài le è yẹ̀ṣẹ̀, **29** nígbà tí ó ẹ̀ se àlàà fún omi Ọ̀kun kí omi má ba à kọ̀já àlàà àṣẹ̀ rẹ̀, àti nígbà tí ó pààlà ipilẹ̀ ayé. **30** Nígbà náà ẹ̀mi ni gbéàgbéna ègbé rẹ̀ mo kún fún inú dídùn lójojúmọ̀, mo ní yò nígbà gbogbo níwájú rẹ̀. **31** Mo ní yò nínú gbogbo àgbáyé tí ó dá mo sì ní inú dídùn sí àwọn omọ̀ ẹ̀niyàn. **32** “Nítórí náà báyii, ẹ̀yin omọ̀ mi, ibúkún ni fún àwọn tí ó pa ọ̀nà mi mọ̀. **33** Fẹ̀tí sí itòsónà mi kí o sì gbọ̀n; má ẹ̀ se pa á ti sápa kan. **34** Ibúkún ni fún ẹ̀ni tí ó fetísílẹ̀ sí mi, tí n sọ̀nà ní ẹ̀nu-ọ̀nà mi lójojúmọ̀, tí n dúró ní ẹ̀nu-ọ̀nà mi. **35** Nítórí ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá rí mí rí iyè ó sì rí ojúrere gbà lóṣọ̀ Olúwa. **36** Ẹ̀gbẹ̀n ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá kọ̀ láti rí n pa ara rẹ̀ lára gbogbo ẹ̀ni tí ó kóríira mi fẹ̀ ikú.”

9 Ọ̀gbọ̀n tí kọ̀ ilẹ̀ rẹ̀, ó ti gbé ọ̀pọ̀ o rẹ̀ méjèjèjì, **2** ó ti fi ilẹ̀ pọ̀n tí, ó ti fọ̀nà rokà. Ó sì ti ẹ̀tẹ̀ o tábilì ọ̀unjẹ̀ rẹ̀ **3** ó ti rán àwọn iránsẹ̀binrin rẹ̀ jáde, ó sì n pè, láti ibi tí ó ga jù láàrin ilú. **4** “Jẹ́ kí gbogbo àwọn aláigbọ̀n wọ̀ ibí wá!” Ó n wí fún àwọn tí kò lógbọ̀n pé, **5** “Wá, ẹ̀ wá jẹ́ ọ̀unjẹ̀ mi sí mu wáini tí mo ti pò. **6** Fi iwà àimọ̀kan rẹ̀ sílẹ̀ iwọ̀ yóó sí yè; rìn ní ọ̀nà ọ̀ye. **7** “Ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá bá èlẹ̀gàn wí, kọ̀ lẹ̀tà sí àbùkọ̀ ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá bá ẹ̀ni búburú wí kọ̀ lẹ̀tà sí èébú. **8** Má ẹ̀ se bá èlẹ̀gàn wí, àìṣe bẹ̀ẹ̀ yóò kóríira rẹ̀. Bá ológbọ̀n wí yóó sì fẹ̀ràn rẹ̀; **9** kọ̀ ológbọ̀n

èniyàn lèkòò, yóò sì gbòṅ sí í kò olódodo èniyàn lèkòò, yóò sí fi kún ìmò rẹ̀. **10** “Ìbèrù Olúwa ni ibèrẹ̀ ogbòṅ, ìmò nípa Eni Mímó ní òye. **11** Nítórí nípasẹ̀ mi ojò rẹ̀ yóò gùn òpòlòpò òdún yóò sì kún ojò ayé rẹ̀. **12** Bí iwọ̀ bá gbòṅ, ogbòṅ rẹ̀ yóò fún ọ̀ ní èrè: bí iwọ̀ bá jẹ̀ èlẹ̀gàn, iwọ̀ nikan ni yóò jìyà.” **13** Òmùgò obinrin jẹ̀ aláriwo; ọ̀ jẹ̀ aláilèkòò àti aláìní ìmò. **14** Ó jòkòò ní enu-òṅà ilẹ̀ rẹ̀ lórí ìjòkòò nìbì tí ó ga jù láàrín ilú, **15** ó ní pe àwọn tí ó ní kojá lọ, tí wọn ní lọ tààrà ní òṅà wọn. **16** “Jẹ́ kí gbogbo eni tí ó jẹ̀ aláilòye sùn mó bí!” Ni ó wí fún eni tí òye kú diẹ̀ ká à tó fún. **17** “Omí tí a jí mú dún òunjẹ̀ tí a jẹ̀ ní ikòkò a máa ládùn!” **18** Sùgbòṅ wọn ò funra pé àwọn òkú wá nìbẹ̀, pé àwọn àlẹ̀jò rẹ̀ wá ní isàlẹ̀ ilẹ̀ isà òkú. (Sheol h7585)

10 Àwọn òwe Solomoni. Ológbòṅ omo ní mú inú baba rẹ̀ dún, sùgbòṅ aṣiwèrè omo ní ba inú iyá rẹ̀ jẹ̀. **2** Ẹ̀súra tí a kojọ nípa iwà búburú kò ní èrè, sùgbòṅ òdodo a máa gbani lówó ikú. **3** Olúwa kí í jẹ̀ kí ebi máa pa olódodo, sùgbòṅ ó ba ètè àwọn èniyàn búburú jẹ̀. **4** Owo tí ó lẹ̀ máa ní sọ èniyàn di tálàkà, sùgbòṅ owo tí ó múra sí sẹ̀ a máa sọ ni di olòrò. **5** Eni tí ó kó iriṅbin jọ ní àsikò òjò jẹ̀ ológbòṅ omo, sùgbòṅ eni tí ó sùn ní àsikò ikòrè jẹ̀ adójútini omo. **6** Ìbùkún ní ó máa ní kún orí olódodo, sùgbòṅ iwà ipá máa ní kún enu èniyàn búburú. **7** Íránti olódodo yóò jẹ̀ ibùkún, sùgbòṅ orúkọ èniyàn búburú yóò jẹ̀rà. **8** Eni tí ó gbòṅ nínú òkàn rẹ̀ máa ní gba àṣe, sùgbòṅ ètè wérewèrè yóò parun. **9** Eni tí ó ní rìn déédé, ní rìn láiléwu, sùgbòṅ àṣírí eni tí ní rìn òṅà pàlapàla yóò tú. **10** Eni tí ní sẹ̀jí pàkòpàkò fún ibi ní fa àibalẹ̀ òkàn, aláìgbòṅ tí ní sàròyé kiri yóò parun. **11** Enu olódodo jẹ̀ orísun iyè, sùgbòṅ iwà ipá ni ó gba gbogbo enu èniyàn búburú. **12** Írira a máa dá jà sílẹ̀, sùgbòṅ ifẹ̀ a máa bo gbogbo aṣiṣe mólẹ̀. **13** Ogbòṅ ní a ní bá lẹnu àwọn olóye, sùgbòṅ kùmò wá fún èyin àwọn aláilòye. **14** Ológbòṅ èniyàn kó ìmò jọ, sùgbòṅ enu aláìgbòṅ a máa sokunfa iparun. **15** Orò àwọn olódodo ní ilú olódi wọn, sùgbòṅ òsì ní iparun aláìní. **16** Èrè olódodo ní mú iyè wá fún wọn, sùgbòṅ èrè èniyàn búburú ní mú ìjìyà wá fún wọn. **17** Eni tí ó gbọ̀ ibáwí fi òṅà sí iyè hàn, sùgbòṅ eni tí ó kọ̀ ibáwí mú àwọn miiran sìnà. **18** Eni tí ó pa ikòríra rẹ̀ mò jẹ̀ òpùrò eni tí ó sì ní ba ni jẹ̀ jẹ̀ aláìgbòṅ. **19** Nínú òrò púpọ̀ a kò le fẹ̀ èṣẹ̀ kù sùgbòṅ eni tí ó pa enu rẹ̀ mò jẹ̀ ológbòṅ. **20** Ètè olódodo jẹ̀ àyọ̀ fadáká, sùgbòṅ òkàn èniyàn búburú kò níyè lórí. **21** Ètè olódodo ní bọ̀ òpòlòpò, sùgbòṅ aláìgbòṅ ní kù nítórí àilóye. **22** Ìbùkún Olúwa ní mú orò wá, kí í sí í fi idààmú sí í. **23** Aláìgbòṅ a máa ní inú dídùn sí iwà búburú, sùgbòṅ olóye èniyàn a máa ní inú dídùn sí ogbòṅ. **24** Ohun tí èniyàn búburú bèrù yóò dé bá a; olódodo yóò rí ohun tí ó fẹ̀ gbà. **25** Nígba tí jìjì bá tí jà kojá, èniyàn búburú a kojá lọ, sùgbòṅ olódodo yóò dúró ṣinṣin láléálé. **26** Bí ọ̀tí kikan sí eyin, àti èfín sí ojú, bèẹ̀ ní òlẹ̀ sí eni tí ó rán an nísẹ̀. **27** Ìbèrù Olúwa ní mú ojò ayé gígùn wá, sùgbòṅ a gé ojò ayé èniyàn búburú kúrú. **28** Ìrètí olódodo ní ayò, sùgbòṅ ìrètí èniyàn búburú jásí òfò. **29** Ọ̀nà Olúwa jẹ̀ ààbò fún olódodo, sùgbòṅ iparun ni ó jẹ̀ fún àwọn tí ní ẹ̀se ibi. **30** A kí yóò fa olódodo tu láléálé, sùgbòṅ èniyàn búburú kí yóò

dúró pé lórí ilẹ̀. **31** Enu olódodo ní mú ogbòṅ jáde wá, sùgbòṅ ètè àyípadà ni a ó gé kúrò. **32** Ètè olódodo mò ohun itẹ̀wọ̀gbà, sùgbòṅ ètè èniyàn búburú kò mò ju èkè lọ.

11 Olúwa kòríra òsùwòṅ èké, sùgbòṅ òsùwòṅ òtítító jẹ̀ inú dídùn un rẹ̀. **2** Nígba tí igbérage bá dé, nígba náà ni idójúti dé, sùgbòṅ pèlú irèlẹ̀ ni ogbòṅ ní wá. **3** Òtítító inú eni didúró ṣinṣin ní se amòṅà rẹ̀, sùgbòṅ aláìṣòtótó yóò parun nípasẹ̀ àìṣòtótó wọn. **4** Orò kò ní láárí ní ojò ìbínú, sùgbòṅ òdodo a máa gbani lówó ikú. **5** Òdodo aláilẹ̀gàn se òṅà tààrà fún wọn, sùgbòṅ iwà búburú èniyàn búburú yóò fa á lulẹ̀. **6** Òdodo eni idúró ṣinṣin gbà wọn là, sùgbòṅ idèkùn ètè búburú mú aláìṣòtótó. **7** Nígba tí èniyàn búburú bá kú, ìrètí rẹ̀ a parun; gbogbo ohun tó ní fojú sọ̀nà fún nípa agbára rẹ̀ já sọfó. **8** A gba olódodo kúrò lówó ibi dípò o rẹ̀, ibi wá sórí èniyàn búburú. **9** Aláìmò Olòrun fi enu rẹ̀ ba aládúúgbò rẹ̀ jẹ̀, sùgbòṅ nípasẹ̀ ìmò olódodo sá àsàlà. **10** Nígba tí olódodo ní gbèrú, ilú a yò; nígba tí èniyàn búburú parun, ariwo ayò gba ilú kan. **11** Nípasẹ̀ ìbùkún, olódodo a gbé ilú ga: sùgbòṅ nípasẹ̀ enu èniyàn búburú, a pa ilú run. **12** Eni tí kò gbòṅ fojú kékeré wo aládúúgbò rẹ̀ sùgbòṅ eni tí ó ní òye pa enu rẹ̀ mò. **13** Olófófó tú àṣírí ikòkò sùgbòṅ eni tó se é gbèkèlẹ̀ a pa àṣírí mò. **14** Nítórí àìní itòṣòṅà orílẹ̀-èdè ṣubú sùgbòṅ nípasẹ̀ òpòlòpò olùbádámòràn ìṣegun dájú. **15** Eni tí ó se onígboṅwọ̀ funn àlẹ̀jò yóò rí iyonu, sùgbòṅ ẹ̀nikẹ̀ni tí ó kò láti se onígboṅwọ̀ yóò wá láiléwu. **16** Obinrin oníwá rere gba ìyin sùgbòṅ alágbára aláìbikítá èniyàn gba orò nikan. **17** Èniyàn rere ní se ara rẹ̀ lóore sùgbòṅ èniyàn ikà ní mú iyonu wá sórí ara rẹ̀. **18** Èniyàn búburú gba èrè itànje sùgbòṅ eni tó fúnruṅbin òdodo yóò gba èrè tó dájú. **19** Olódodo tòtótó rí iyè sùgbòṅ eni tí ní lépa ibi lé e sí ibi ikú ara rẹ̀. **20** Olúwa kòríra àwọn èniyàn olókàn búburú sùgbòṅ ó ní inú dídùn sí àwọn tí òṅà wọn kò lábùkú. **21** Mọ̀ èyí dájú pé, èniyàn búburú kí yóò lọ láìjìyà, sùgbòṅ àwọn olódodo yóò lọ láìjìyà. **22** Bí òrùka wúra ní inú èlẹ̀dẹ̀ ní arẹ̀wá obinrin tí kò lógbòṅ. **23** Ifẹ̀ inú olódodo yóò yorí sí ohun rere sùgbòṅ ìrètí èniyàn búburú yóò yorí sí ìbínú. **24** Èniyàn kan ní fún ni lófẹ̀, síbẹ̀ ó ní ní sí i; òmiràn ní háwọ̀ ju bí ó tí ye sùgbòṅ ó di aláìní. **25** Eni tí ní soore yóò máa gbèrú sí i; eni tí ó tu èlòmíràn lára yóò ní itura. **26** Àwọn èniyàn a se èpè lé èniyàn tí ní kò óunjẹ̀ pamọ̀ sùgbòṅ ìbùkún a máa wá sórí eni tí ó se tán láti tà. **27** Eni tí ní lépa ohun rere yóò rí ohun rere sùgbòṅ ibi yóò dé bá eni tí ní lépa ibi. **28** Ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá gbèkèlẹ̀ orò rẹ̀ yóò ṣubú; sùgbòṅ olódodo yóò gbilẹ̀ bí í koríkó tútù. **29** Eni tí ó ní mú idààmú dé bá idílẹ̀ rẹ̀ yóò jogún afẹ̀fẹ̀ lásán aláìgbòṅ yóò sì máa se iransẹ̀ fún ológbòṅ. **30** Eso òdodo ní igi iyè eni tí ó sì jẹ̀rè òkàn jẹ̀ ológbòṅ. **31** Bí àwọn olódodo bá gba ipín wọn lórí ilẹ̀ ayé mélòò mélòò ni èniyàn búburú àti àwọn tó dẹ̀ṣẹ̀!

12 Ẹ̀nikẹ̀ni tí ó fẹ̀ èkọ̀ fẹ̀ ìmò, sùgbòṅ ẹ̀nikẹ̀ni tí ó kòríra ibáwí jẹ̀ aláìgbòṅ. **2** Èniyàn rere gba ojùrere lóḍò Olúwa sùgbòṅ èniyàn ètè búburú ni yóò dá lẹ̀bi. **3** A

kò lè fi èsè èniyàn mulè nípa iwà búburú sùgbón a kò le è fa olódodo tu. **4** Aya oniwá rere ni adé okò rè sùgbón aya adójútini dàbí inú egungun rè jerà. **5** Èrò àwọn olódodo tó, sùgbón igbimò èniyàn búburú jé ètàn. **6** Orò èniyàn búburú lúgo de èjé sùgbón orò àwọn olódodo gbà wón là. **7** A sí àwọn èniyàn búburú ní lídí, wón kò sì sí mó; sùgbón ilé olódodo dúró sìnshìn. **8** A ní yín èniyàn gégé bí iwón ogbón rè sùgbón àwọn èniyàn olòpòlò wúruwúru ni a kégàn. **9** Ó sànní kí a má jé èniyàn pàtàkì kí a sì ní iránsẹ ju kí a díbón pé a jé èni pàtàkì láini óúnjẹ. **10** Olódodo èniyàn ní ẹ̀sẹ̀ aájó ohun tí àwọn ohun òsin rè mílò, sùgbón iyónú àwọn èniyàn búburú, ikà ni. **11** Èni tí ó bá dá oko yóó ní òpòlòpò óúnjẹ, sùgbón èni tí ní lépa òjiji lásán lásán kò gbón. **12** Èniyàn búburú ní fẹ̀ ikógún àwọn èniyàn ikà sùgbón gbòhngbò olódodo ní gbilẹ̀. **13** A mú èniyàn búburú nípàsẹ̀ orò èsẹ̀ rè sùgbón olódodo bọ̀ kúrò lówó idàámú. **14** Láti inú èso rè, èniyàn kún fún onírúru ohun rere bí isẹ̀ owo rè tí ní pín in lérè dájúdájú. **15** Onà aláìgbón dára lójú ara rè sùgbón ológbón èniyàn a máa gba ìmòrán. **16** Aláìgbón èniyàn fi ibínú un rè hàn lèsèkèsè, sùgbón olóye èniyàn fójú fo iyánjẹ. **17** Èni tí ó jé ajéríí òtítító jéríí ohun tí ojú rè rí sùgbón ajéríí èké máa ní paró. **18** Orò tí a kò rò jinlẹ̀ máa ní gún ni bí òkò sùgbón ahònn ológbón ní mú iwòsàn wá. **19** Ètè tí ní sọ òtítító yóó wà láléálé sùgbón ahònn tí ní paró kí í tójó. **20** Ètàn wà nínú okàn àwọn tí ní pète búburú sùgbón ayò wà fún àwọn tí ní mú kí alááfíá gbilẹ̀. **21** Ibi kí í sùbú lu olódodo rára sùgbón èniyàn búburú gba ipín iyònu tiwón. **22** Olúwa kórííra ètè tí ní paró sùgbón ó ní inú didùn sí àwọn olóótító. **23** Èniyàn olóye fi imò rè pamó sínú ara rè sùgbón okàn èniyàn búburú ní gbé iwà òmùgò jáde. **24** Owó àìsòlẹ̀ yóó jẹ̀ oba sùgbón òlẹ̀ síṣe a máa yorí sí erú síṣe. **25** Ibánújé ní okàn èniyàn ní dorí rè kodò sùgbón orò rere a máa mú kó yò. **26** Olódodo èniyàn máa ní sọra láti dorjẹ̀ sùgbón ònà àwọn èniyàn búburú ní mú wón sìnà. **27** Olẹ̀ èniyàn kò sun ẹran tí ó pa lóko oḍe sùgbón èni tí kí í ẹ̀sẹ̀ olẹ̀ máa ní díwón ohun íní rè. **28** Ní onà àwọn olódodo ni iyè wà ní onà náà ni àìkú wà.

13 Ológbón omo gba èkò baba rè, sùgbón elégàn kò gbó ibawí. **2** Láti inú èso ẹnu rè èniyàn ní gbádùn ohun rere, sùgbón, ifẹ̀ okàn aláìsòótó ní iwà ipá. **3** Ènikẹ̀ni tí ó sọ ẹnu rè pa ẹnu ara rè mó, sùgbón èni tí ó ní sòrò gbàù gbàù yóó parun. **4** Okàn òlẹ̀ ní fẹ̀, sùgbón kò rí nńkan kan, sùgbón okàn àwọn tí kí í ẹ̀sẹ̀ olẹ̀ rí itélórùn. **5** Olódodo kórííra ohun tí í ẹ̀sẹ̀ irò, sùgbón èniyàn búburú hu iwà írira àti itijú. **6** Ododo ní ẹ̀sẹ̀mò èniyàn olóótító inú, sùgbón iwà búburú sí elẹ̀sẹ̀ ní ipò. **7** Èniyàn kan díbón bí èni tí ó ní orò síbẹ̀ kò ní nńkan kan elòmíràn díbón bí í tálákà, síbẹ̀ ó ní orò púpò. **8** Orò èniyàn le è ra ẹ̀mí rè sùgbón tálákà kí í gbó idẹ̀rùbà. **9** Imòlẹ̀ olódodo tán roro, sùgbón fitílà èniyàn búburú ni a pa kú. **10** Igberaga máa ní dá ijà sílẹ̀ ni sùgbón ogbón wà nínú àwọn tí ní gba ìmòrán. **11** Owó tí a fi onà èrú kójó yóó sí lo, sùgbón èni tí ní kó owó jo dídídẹ̀ yóó pò sí í. **12** Irètí tí ní falẹ̀ máa ní

mú kí okàn sààrẹ̀ sùgbón irètí tí a rí gbà jé igi iyè. **13** Èni tí ó kégàn èkò yóó jiyà rè sùgbón èni tí ó pa àṣẹ̀ mó gba èrè rè. **14** Ikòni ológbón jé orisun iyè, tí ní yí èniyàn pada kúrò nínú idẹ̀kùn ikú. **15** Oye pípé ní mú ní rí ojúrere, sùgbón ònà aláìsòótó kí í tójó. **16** Gbogbo olóye èniyàn máa ní hùwà pèlú imò, sùgbón aláìgbón a fi iwà òmùgò rè hàn. **17** Iránsẹ̀ búburú bọ̀ sínú idàámú sùgbón aṣojú olóótító mú iwòsàn wá. **18** Èni tí ó kọ̀ ibawí yóó di tálákà yóó sì rí itijú, sùgbón èni tí ó gbó ibawí ni yóó rí olá. **19** Ifẹ̀ tí a mú ẹ̀sẹ̀ dùn mó okàn sùgbón írira ni yun aṣiwèrè láti kúrò nínú ibi. **20** Èni tí ó ní bá ológbón rín yóó gbón sùgbón èni tí ní bá aláìgbón kẹ̀gbẹ̀ ní pa ara rè lára. **21** Òsì a máa ta elẹ̀sẹ̀, sùgbón orò ni èrè fún olódodo. **22** Èniyàn rere a máa fi ogún sílẹ̀ fún àwọn omo omo rè, sùgbón, a kó orò àwọn tó deṣẹ̀ pamó fún àwọn olódodo. **23** Ilẹ̀ ẹ̀ tálákà le è mú òpòlòpò ire oko wá sùgbón àìsòdodo gbá gbogbo rè lo. **24** Èni tí ó fa owó ibawí sèyín kórííra omo rè sùgbón èni tí ó fẹ̀ràn omo rè yóó máa bá a wí. **25** Olódodo jẹ̀wó títí ó fi tẹ̀ okàn rè lórùn sùgbón ebi yóó máa pa ikùn èniyàn búburú.

14 Ológbón obinrin kọ̀ ilé e rè, sùgbón aṣiwèrè obinrin fi owó ara rè fa á lulẹ̀. **2** Èni tí ní rin déédé̀ bèrù Olúwa, sùgbón èni tí ònà rè kò tò kégàn Olúwa. **3** Orò aṣiwèrè a máa sòkúnfà paṣan fún èyin rè, sùgbón orò ètè ológbón a máa dààbò bọ̀ ó. **4** Níbi tí kò sí ẹran, ibujẹ̀ ẹran a máa mó tónitóní, sùgbón, nípa agbóna akọ̀ málúú ni òpò ikórè ti ní wá. **5** Elẹ̀rín tí ní sọ̀ òtítító kí í tan ni sùgbón elẹ̀rín èké a máa tú irò jáde. **6** Elégàn ní wá ogbón kò sì rí rará, sùgbón imò máa ní wá fún olóye. **7** Má ẹ̀sẹ̀ sunmó aláìgbón èniyàn, nítorí iwọ̀ kí yóó rí imò ní ètè rè. **8** Ogbón olóye ni láti ronú jinlẹ̀ nípa ònà wón sùgbón iwà òmùgò aṣiwèrè ni itànjẹ. **9** Aláìgbón ní deṣẹ̀ nígbà tí ó yẹ kí ó ẹ̀sẹ̀ atúnṣe èsẹ̀ rè sùgbón láárin àwọn olódodo ni a tí rí ojúrere. **10** Okàn kòkòkan lo mó èdùn okàn tirẹ̀ kò sì sí ẹ̀nikan tó le è bá okàn míràn pín ayò rè. **11** A ó pa ilẹ̀ èniyàn búburú run, sùgbón agò olódodo yóó máa gbèrú sí í. **12** Onà kan wà tí ó dàbí í pé ó dára lójú èniyàn, sùgbón ní igbèyìn gbéyín, a máa jásí ikú. **13** Kódà nígbà tí a ní rẹ̀rìn-in, okàn le è máa kéréra; ayò sì le è yorí sí ibánújé. **14** A ó san án lẹ̀kúnrẹ̀rẹ̀ fún aláìgbàgbò gégé bí ònà rè, èniyàn rere yóó sì gba èrè fún tirẹ̀. **15** Opè èniyàn gba ohun gbogbo gbó sùgbón olóye èniyàn ronú lórí àwọn igbésẹ̀ rè. **16** Ológbón bèrù Olórun ó sì kórííra ibi sùgbón aláìgbón jẹ̀ aláídí àti aláìsọra. **17** Èni tí ó máa ní tètè bínú máa ní hùwà aṣiwèrè, a sì kórííra eléte èniyàn. **18** Opè jogún iwà òmùgò sùgbón a dé ológbón ní adé imò. **19** Èniyàn ikà yóó teríba níwájú àwọn èniyàn rere àti èniyàn búburú níbi ilẹ̀kùn àwọn olódodo. **20** Kódà àwọn aláidúgbò tálákà kò fẹ̀ràn rè, sùgbón, olórò ní òrẹ̀ púpò. **21** Èni tí ó kégàn aláidúgbò o rè ti deṣẹ̀ sùgbón ibúkún ni fún èni tí ó sàánú àwọn aláiní. **22** Njẹ̀ àwọn tí ní pète ibi kí í sìnà bí? Sùgbón àwọn tí ní gbèrò ohun rere ní rí ifẹ̀ àti òtítító. **23** Gbogbo isẹ̀ aṣekára lo máa ní mú èrè wá, sùgbón ejọ̀ rirò lásán máa ní ra ní lósi ní. **24** Orò

ológbón èniyan ní adé orí wọn sùgbón iwà aláìgbón ní mú iwà òmùgò wá. **25** Èlérí tí ó ọ̀ ọ̀títọ̀ gba ẹ̀mí là sùgbón èlérí èkẹ́ jẹ́ èlẹ̀tàn. **26** Nínú ìbèrù Olúwa ni ìgbèkẹ̀lé tí ó lágbara, yóò sì tún jẹ́ ibi ààbò fún àwọn ọmọ rẹ. **27** Ìbèrù Olúwa jẹ́ orísun iyè, tí ní yí èniyan padà kúrò nínú ikẹ̀kùn ikú. **28** Èniyan púpọ̀ ní ilú jẹ́ ọ̀go ọ̀ba, sùgbón láísì ìjòyè, ọ̀ba á parun. **29** Onísùúrù èniyan ní ọ̀ye tí ó pọ̀, sùgbón onínú-fufù èniyan máa ní fí iwà aṣiwèrè hàn. **30** Ọ̀kàn tí ó lálááfíà fí iyè mú kí ojọ̀ ayé gùn fún ara, sùgbón ilara mú kí egungun jẹrà. **31** Èni tí ó fí iyà jẹ́ aláìní ní fí ikóríira hàn sùgbón ẹ̀nikẹ̀ni tí ó ọ̀ore fún aláìní bu olá fún Ọ̀lórún. **32** Nígbà tí iyonu bá dé, a fa àwọn búburú lulẹ́, kòdà nínú ikú àwọn olódodo ni ààbò. **33** Ọ̀gbón wà nínú ọ̀kàn olóye kòdà láàrín àwọn aláìlọ̀ye, ó jẹ́ kí wọn mọ̀ òun. **34** Ọ̀dodo a máa gbé orílẹ̀-èdè lékè, sùgbón itijú ní èṣẹ́ jẹ́ fún àwùjọ̀ káwùjọ̀. **35** Ọ̀ba a máa ní inú dídùn sí Iránsẹ́ tí ó gbón sùgbón ibínú rẹ́ wá sórí Iránsẹ́ adójútíni.

15 Ìdáhùn pèlẹ́ yí ibínú padà sùgbón ọ̀rọ̀ lile máa ní ru ibínú sókè. **2** Ahón ọ̀lọ̀gbón a máa gbé ìmò jáde sùgbón ẹ̀nu aláìgbón ní tú ọ̀rọ̀ ọ̀ òmùgò jáde. **3** Ojú Olúwa wà níbi gbogbo, Ó ní wo àwọn ẹ̀ni búburú àti àwọn ẹ̀ni rere. **4** Ahón tí ní mú itura wá jẹ́ igi iyè sùgbón ahón ẹ̀tàn ní pa ẹ̀mí run. **5** Aláìgbón ọ̀mọ̀ kọ̀ ibáwí baba rẹ́ sùgbón ẹ̀ni tí ó gbó ibáwí jẹ́ ọ̀lọ̀gbón. **6** Ilé olódodo kún fún ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ ohun ísúra, sùgbón èrè àwọn èniyan búburú ní mú iyonu wá fún wọn. **7** Ètè olódodo ní tan imò kalẹ̀; sùgbón kò rí bèẹ́ fún ọ̀kàn aláìgbón. **8** Olúwa kóríira irúbo àwọn èniyan búburú sùgbón àdúrà olódodo tẹ́ ẹ́ lórùn. **9** Olúwa kóríira ọ̀nà àwọn èniyan búburú, sùgbón ó fẹ̀ràn àwọn tí ní lépa ọ̀dodo. **10** Èni tí ó kúrò lójú ọ̀nà yóò rí ibáwí gan an, ẹ̀ni tí ó kóríira ibáwí yóò kú. **11** Ikú àti iparun sí sílẹ̀ níwájú Olúwa, méléò méléò ní nínú ọ̀kàn àwọn èniyan. (Sheol h7585) **12** Èlẹ̀gàn kò fẹ́ ẹ̀ni tí ní ba wí: kò ní gbàmòràn lóḍò ọ̀lọ̀gbón. **13** Inú dídùn máa ní mú kí ojú túkà sùgbón ìbànújẹ́ ọ̀kàn máa ní pa ẹ̀mí run. **14** Ọ̀kàn olóye ní wá imò sùgbón ẹ̀nu aláìgbón ní fẹ́ iwà òmùgò bí ẹ̀ni jẹun. **15** Gbogbo ojọ̀ àwọn olùpónjù jẹ́ ibi, sùgbón onínúdídùn ní jẹ́ alááfíà ní igbà gbogbo. **16** Ó sà̀n kí ó má pọ̀, kí ìbèrù Olúwa sì wá ju ọ̀rọ̀ púpọ̀ pèlú iyonu. **17** Oúnjẹ ewébẹ́ níbi tí ìfẹ́ wá sà̀n ju àbọ̀pa malúú toun ti írira. **18** Èniyan onínú riru dá jà sílẹ̀ sùgbón onísùúrù paná jà. **19** Ọ̀nà ọ̀lẹ̀ ní ẹ̀gún dí, sùgbón ọ̀nà olódodo já geerege ni. **20** Ọ̀lọ̀gbón ọ̀mọ̀ mú inú baba rẹ́ dùn, sùgbón aṣiwèrè èniyan kẹ̀gán iyà rẹ. **21** Inú èniyan aláìlọ̀ye a máa dùn sí iwà òmùgò; sùgbón olóye èniyan a máa rin ọ̀nà tààrà. **22** Ìgbèrò a máa dasán níbi tí kò sí imòràn; sùgbón a máa yege níbi tí ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ olùbádámòràn wà. **23** Inú èniyan a máa dùn nígbà tí ó bá fèsì tó yẹ ọ̀rọ̀ tí ó bá sì wá lásikò tó yẹ dára púpọ̀! **24** Ọ̀nà iyè ní lẹ́ sókè fún ọ̀lọ̀gbón láti sọ̀ kí ó má bá à sọ̀kalẹ̀ lẹ́ sí ipò òkú. (Sheol h7585) **25** Olúwa fa ilé onígbèeraga ya lulẹ́, sùgbón ó pa àlà opó onírèlẹ̀ mọ̀ láiyè. **26** Olúwa kóríira èrò èniyan búburú, sùgbón mímò ní ọ̀rọ̀ ẹ̀ni pípe. **27** Ọ̀kánjúwá èniyan mú iyonu bá ilé rẹ́ sùgbón ẹ̀ni tí ó kóríira àbètélẹ́ yóò yè.

28 Ọ̀kàn olódodo ní wọn idáhùn wò sùgbón ẹ̀nu èniyan búburú ní tú ibi jáde. **29** Olúwa jinnà sí èniyan búburú sùgbón ó ní gbó àdúrà olódodo. **30** Ojú tó túkà máa ní mú ayọ̀ wá fún ọ̀kàn, iròyìn ayọ̀ sì ní mú ìlera wá sínú egungun. **31** Èni tí ó fetí sí ibáwí tí ní fún ní ní iyè, yóò wà ní apéjopò àwọn ọ̀lọ̀gbón. **32** Èni tí ó kò ibáwí kẹ̀gán ara rẹ́, sùgbón ẹ̀ni tí ó gbó ibáwí yóò ní imò sí i. **33** Ìbèrù Olúwa kọ̀ èniyan ní ọ̀gbón, irèlẹ̀ sì ní ó máa ní ọ̀sájú olá.

16 Ti èniyan ni ìgbèrò inú ọ̀kàn sùgbón láti ọ̀ḍò Olúwa ni idáhùn ahón ti ní wá. **2** Gbogbo ọ̀nà èniyan ni ó dàbí i pé ó dára lójú ara rẹ́ sùgbón Olúwa ló ní dīwōn èrò inú ọ̀kàn. **3** Fi ohun gbogbo tí ó bá ẹ́ lẹ́ Olúwa lówọ̀, èrò rẹ́ yóò sí ẹ́ ẹ́ ẹ́. **4** Olúwa ti ẹ́ ohun gbogbo láti mú kí ó rí bí ó ẹ́ fẹ́ kòdà èniyan búburú fún ojọ̀ ipónjù. **5** Olúwa kóríira gbogbo ẹ̀ni tí ní gbéraga lókán rẹ́ mọ̀ ẹ̀yí dájú pé wọn kò ní lẹ́ láijiyà. **6** Nípasẹ́ ìfẹ́ àti ọ̀títọ́ a ẹ́ ètùtù èṣẹ́ nípasẹ́ ìbèrù Olúwa èniyan sá fún ibi. **7** Nígbà tí ọ̀nà èniyan bá tẹ́ Olúwa lórùn, yóò mú kí àwọn ọ̀tá rẹ́ gán án bá a gbé ní alááfíà. **8** Ó sà̀n kí ó kéré pèlú ọ̀dodo ju èrè púpọ̀ pèlú èrù lẹ. **9** Èniyan a máa pète ọ̀nà ara rẹ́ lókán an rẹ́ sùgbón Olúwa ní í pinnu ìgbésẹ́ rẹ́. **10** Ètè ọ̀ba a máa sòrò nípa aṣẹ́ sí i ẹ̀nu rẹ́ kò gbodò ẹ̀kẹ́. **11** Ọ̀dínwōn àti ọ̀sùwōn ọ̀títọ́ wá láti ọ̀ḍò Olúwa; gbogbo wíwúwo apò jẹ́ láti ọ̀wọ̀ rẹ. **12** Àwọn ọ̀ba kóríira iwà àìtọ̀ nítorí ọ̀dodo ní í fí idí itẹ́ múlẹ́. **13** Àwọn ọ̀ba ní inú dídùn sí ètè tí ní sọ̀ ọ̀títọ́, wọn sì fẹ́ ẹ̀ni tí ní sòrò ọ̀títọ́. **14** Iránsẹ́ ikú ni ibínú ọ̀ba jẹ́ sùgbón ọ̀lọ̀gbón èniyan yóò tú ú nínú. **15** Nígbà tí ojú ọ̀ba bá túkà, ó tùmò sí iyè; ojúrere rẹ́ dàbí i ọ̀sù ọ̀jò ní igbà ọ̀jò. **16** Ó ti dára tó láti ní ọ̀gbón ju wúra lẹ́ àti láti yan ọ̀ye dípò o fadákà! **17** Ọ̀pọ̀pọ̀ ọ̀nà àwọn ẹ̀ni dídúró ọ̀sínshin yàgò fún ibi, ẹ̀ni tí ó sọ̀ ọ̀nà rẹ́, sọ̀ ẹ̀nu ara rẹ́. **18** Ìgbéraga ní í ọ̀sájú iparun, agídí ọ̀kàn ní í ọ̀sájú ísubù. **19** Ó sà̀n láti jẹ́ onírèlẹ̀ ọ̀kàn láàrín àwọn olùpónjù jù láti máa pín ipín pèlú àwọn agbéraga. **20** Ènikẹ̀ni tí ó bá tẹ̀lẹ́ èkọ̀ yóò rí ire, ibúkùn sì ní fún ẹ̀ni tí ó gbèkẹ̀lé Olúwa. **21** Àwọn tí ó gbón nínú ọ̀kàn là ní pè ní olóye ọ̀rọ̀ itura sì ní mú èkọ̀ gbèrú. **22** Ọ̀ye jẹ́ orísun iyè fún àwọn tí ó ní i, sùgbón iwà òmùgò ní kó iyà jẹ́ aláìgbón. **23** Ọ̀kàn ọ̀lọ̀gbón èniyan a máa sọ̀ ẹ̀nu rẹ́ ètè rẹ́ sì ní mú kí èkọ̀ dàgbà. **24** Ọ̀rọ̀ itura dàbí afára oyin ó dùn fún ọ̀kàn, ó sì fí ìlera fún egungun. **25** Ọ̀nà kan tí ó dàbí i pé ó dára lójú èniyan sùgbón ní ìgbéyà a sòkúnfà ikú. **26** Ọ̀kàn alágbàṣe ní sùṣe fún ara rẹ́; nítorí ebi rẹ́ mú kí ó máa sùṣe lẹ. **27** Èniyan búburú ní pète ọ̀rọ̀ rẹ́ sì dàbí i iná tí ní jóni. **28** Aláyídáyída èniyan dá jà sílẹ̀ olófóófó a sì máa pín ọ̀rẹ́ kòrìkòsùn ní yà. **29** Onjìgàdíjìgàgàn èniyan tan aláduúgbò rẹ́ ó sì mú un sòkalẹ̀ lẹ́ sí ọ̀nà tí kò dára. **30** Èni tí ní sẹ́jú ní pètekéte; ẹ̀ni tí ó sù ẹ̀nu jọ̀ ní pète aburú. **31** Adé ọ̀go ni ewú orí jẹ́, ìgbé ayé ọ̀dodo ní í mú ní dé bẹ. **32** Ó sà̀n láti jẹ́ onísùúrù ju ajagun èniyan lẹ, ẹ̀ni tí ó pa ibínú mọ̀ra ju ajagun sẹ̀gun ilú lẹ. **33** A ẹ́ kẹkẹ́ sí isẹ̀po aṣo, sùgbón gbogbo idájọ̀ rẹ́ wá láti ọ̀ḍò Olúwa.

17 Ọ̀kèlè gbígbe toun tàláfíà àti idáké jẹ́ sà̀n ju ilé tí ó kún fófó fún eran àti jà. **2** Ọ̀lọ̀gbón Iránsẹ́ yóò

ṣàkoso adójútini omo, yòò sì pín ogún gégé bí òkàn nínú àwọn omo. **3** Iná ni a fi fọ́ fadákà àti wùrà, sùgbón Olúwa ló ní dán òkàn wò. **4** Èniyàn búburú ní tétí sí ètè tí n sọ ibi; òpùrò a máa fetí sí ahọn búburú. **5** Ènikéni tí ó bá sìn olùpònjú je, ó gan Èlédàà rẹ, ènikéni tí n yò sí iyonu kò ní lẹ láijiyà. **6** Omo omo ni adé orí arúgbó, ògo àwọn omo sì ni òbí je. **7** Orẹ́ dídùn kò ye aṣiwèrè, bèẹ́ ni ètè èké kò ye omo-aládé! **8** Òkúta iyebiye jẹ èbùn ní ojú eni tí ó ní í, ibikíbi tí ó yí sí, á ɛ rere. **9** Eni tí ó fojú lo èṣẹ́ tí wọn ɛ ẹ́ mú kí ifẹ́ gbòdò sí í. Sùgbón ènikéni tí n tẹnumọ́ òrẹ́ yòò pín òrẹ́ tòmótímó méjì ní yá. **10** Orẹ́ ibáwí dun olóye èniyàn ju ogbòrùn-ún pàṣán lọ lẹyin òmùgò. **11** Orí kunkun ni èniyàn ikà máa n ɛ, ijòyè aláilàáánú ni a ó rán sí í. **12** Ó sà n kí èniyàn pàdẹ beari tí a ti kó lómọ́ jù aláìgbón nínú iwà òmùgò rẹ. **13** Bí èniyàn kan bá fi ibi san ire, ibi kì yòò kúrò nílẹ́ rẹ láeláé. **14** Bfberẹ́ jìà dàbí eni tí ó dá ojú fún adágún omi; nítorí nàà ménu kúrò nínú òrẹ́ kí ó tó di jìà. **15** Gbígbe èbi fún aláre àti dídá eni jàre lẹbi, Olúwa kóríra méjèjì. **16** Kí ni iwúlò owó lómọ́ aṣiwèrè, níwọn bí kò tí ní èròngbà láti rí ogbón? **17** Orẹ́ a máa fèni nígbà gbogbo, arákúnrin sì wà fún igbà ipònjú. **18** Èniyàn aláìgbón ɛ ibúra, ó sì ɛ onídúúró fún aláduúgbò rẹ. **19** Eni tí ó fẹràn jìà fẹràn èṣẹ́; eni tí ó kọ́ ibodé gígàn n wá iparun. **20** Èniyàn aláiyáiyáidá òkàn kì í gbèrú, eni tí ó ní ahọn ètàn bọ́ sínú iyonu. **21** Láti bí aláìgbón lómọ́ a máa fa ibánújẹ òkàn, kò sí ayọ́ fún baba omo tí kò gbón. **22** Òkàn tí ó túkà jẹ oògùn gidi, sùgbón òkàn tí ó bàjẹ a máa mú kí egungun gbẹ. **23** Èniyàn búburú a gba àbètèlẹ́ ní ikòkò láti yí idájọ́ po. **24** Olóye èniyàn gbójú wo ogbón níwájú, sùgbón ojú aláìgbón n wò káàkiri ilẹ́ ayé. **25** Aṣiwèrè omo mú ibánújẹ bá baba rẹ àti ikorò fún eni tí ó bí í lómọ́. **26** Kò dára láti fiyá je èniyàn tí kò ɛ, tàbí láti na ijòyè lórí òtítọ́ inu wọn. **27** Èniyàn tó ní imọ́ máa n sọra fún àwọn orẹ́ tí ó n sọ, èniyàn olóye sì máa n ní sùrù. **28** Kòdà aláìgbón máa n dàbí ológbón bí ó bá dáké, àti bí olóye bí ó bá fetèmètè.

18 Èniyàn tí kò ba ni rẹ a máa lépa imọ́ ara rẹ; ó kojú jìà sí gbogbo idájọ́ òdodo. **2** Aláìgbón kò rí inu dídùn sí òye sùgbón ó ní inu dídùn sí sísó èrò tirẹ. **3** Nígbà ti èniyàn búburú dé ni ègàn dé, nígbà ti ègàn dé ni itijú dé. **4** Orẹ́ ẹnu èniyàn jẹ omi jifin, sùgbón orisun ogbón jẹ odò tí n sà. **5** Kò dára kí èniyàn ɛe ojúsáájú fún èniyàn búburú tàbí kí a fi idájọ́ òdodo du aláìṣe. **6** Ètè aláìgbón dà jìà silẹ́ ẹnu rẹ sì n sòkúnfá egbá. **7** Ẹnu aláìgbón ni ó ba tirẹ́ jẹ, ètè rẹ́ sì jẹ idèkún fún òkàn rẹ. **8** Orẹ́ olófòfó dàbí oúnje adídùn; wón a sì wọ́ isalẹ́ inu lọ. **9** Eni tí kò ɛe déédé nínú iṣe rẹ arákúnrin ló jẹ fún apanirun. **10** Orúko Olúwa, ilẹ́ iṣọ́ agbára ni; olódodo sá wọ́ inu rẹ, ó sì rí igbàlà. **11** Orẹ́ olówó ni ilú olódi wọn; wón rò ó bí í wí pé odi tí kò ɛe gùn ni. **12** Sáájú iṣubú òkàn èniyàn a kókó máa gbéraga, sùgbón irèlẹ́ ni ó máa n sáájú olá. **13** Eni tí ó n fesi kí ó tó gbó, èyí ni iwà òmùgò àti itijú rẹ. **14** Òkàn èniyàn a máa gbé e ró nígbà àisàn, sùgbón ta ni ó le forí ti òkàn tí ó rẹwẹ̀si. **15** Òkàn olóye ní í gba imọ́; eti

ológbón ní í ɛe àwári rẹ. **16** Èbùn máa n sí ònà fún eni tí í fún ni lẹbùn a sì mú un wolé sí òdò àwọn olókíkí. **17** Eni tí ó kókó rojọ́ máa n dàbí í pé ó jàre, tífí èlòmíràn yòò fi bọ́ síwájú kí ó sì tù àṣírí gbogbo. **18** Ibò dídí máa n parí jìà a sì mú kí àwọn alátake méjì jìnnà sí ara wọn. **19** Arákúnrin tí a ɛe sí sòro yípadà ju ilú olódi lọ, jìà wọ́ sì dàbí òpá idábùú ààfin. **20** Láti inu èso ẹnu rẹ ikun èniyàn a yó; láti inu ikòrè ẹnu rẹ ní ó ti je yó. **21** Ikú àti iyè n be nípa ahọn wọn, àwọn tí ó sì fẹràn rẹ yòò je ẹ. **22** Eni tí ó rí aya fẹ, rí ohun rere, o sì gba ojúrere lódò Olúwa. **23** Tálákà n bèbè fún àánú, sùgbón olórò a dàhun pèlú ikanra. **24** Èniyàn tí ó ní orẹ́ púpò le è parun, sùgbón òrẹ́ kan wà tí ó súnmọ́ ní tòmótímó ju arákúnrin.

19 Ó sà n kí èniyàn jẹ tálákà tí irin rẹ kò lábùkù ju aláìgbón tí ètè rẹ́ jẹ àyidáyidá. **2** Kò dára láti ní itara láini imọ́, tàbí kí èniyàn kánjú kí ó sì ṣinà. **3** Iwà òmùgò èniyàn fúnra rẹ a pa ẹmí rẹ run; síbẹ òkàn rẹ yòò máa bínú sí Olúwa. **4** Orẹ́ máa n fa òrẹ́ púpò; sùgbón òrẹ́ tálákà tún kò ó silẹ́. **5** Ajéríí èké kò ní lẹ láijiyà, eni tí ó sì ní tú irọ́ jade kò ní lẹ lófẹ́. **6** Orẹ́ n wá ojúrere olórí; gbogbo èniyàn sì ni òrẹ́ eni tí ó lawọ́. **7** Gbogbo ará ilé e tálákà ni ó pa á tì, mélòó mélòó ni ti àwọn òrẹ́ rẹ tí n sá fún un! Bí ó tilẹ́ n lé wọn kiri pèlú òkò, kò tilẹ́ le rí wọn rárá. **8** Eni tí ó gba ogbón fẹràn òkàn ara rẹ; eni tí ó bá karamáṣíkí òye yòò gbèrú. **9** Ajéríí èké kì yóò lẹ láijiyà eni tí ó sì ní tú irọ́ jade yòò parun. **10** Kò ye aláìgbón láti máa gbé nínú olánlá, mélòó mélòó bí ó ti burú tó fún ẹrú láti je oba lórí omo-aládé. **11** Ogbón èniyàn a máa fún un ní sùrù; fún ògo rẹ́ ni láti fojú fo aṣiṣe dá. **12** Ibínú oba dàbí kíkè e kinníun, sùgbón ojúrere rẹ́ dàbí iri lára koriko. **13** Aṣiwèrè omo jẹ iparun baba rẹ, aya tí ó máa n jà sì dàbí òṣòṣò òjò. **14** A máa n jogún ilé àti orẹ́ lódò òbí, sùgbón aya olóye láti òdò Olúwa ni. **15** Oṣe ɛṣe máa n fa oorun síṣun fonfon, ebi yòò sì máa pa èniyàn tí ó lóra. **16** Ènikéni tí ó gbọ́ èkọ́ pa ẹnu rẹ́ mọ́, sùgbón eni tí ó bá kégàn ònà rẹ́ yòò kú. **17** Eni tí ó sàánú tálákà, Olúwa ní ó yá, yòò sì pín in lère ohun tí ó ti ɛ. **18** Bá omo rẹ́ wí nítorí nínú iye ni irètí wà; àiṣe bèẹ́ iwọ́ lómọ́ nínú iparun un rẹ. **19** Èniyàn onínú-fufú gbòṣò gba èrè iwà rẹ; bí iwọ́ bá gbà á là, iwọ́ yòò tún ní láti ɛe lẹ́kẹkan sí í. **20** Fetí sí imòràn kí ó sì gba èkọ́, ní igbèyìn gbèyìn iwọ́ yòò di ológbón. **21** Oròlòpò ni ète inu òkàn èniyàn, sùgbón iṣẹ́ Olúwa ní ó máa n borí. **22** Ohun tí èniyàn n fẹ́ ni ifẹ́ tí kì í yẹ; ó sà n láti jẹ tálákà ju òpùrò lọ. **23** Ibèrù Olúwa n mú iyè wá; nígbà nàà òkàn n balẹ́, láìsì ewu. **24** Oṣe kì owo rẹ́ bọ́ inu àwo oúnje; kò tilẹ́ ní mú u padà wá sí ẹnu rẹ. **25** Na eḷégàn, òpè yòò sì kógbón; bá olóye èniyàn wí, yòò sì ní imọ́ sí í. **26** Eni tí ó ṣikà sí baba rẹ, tí ó sì lé iyá rẹ́ jade dun ni omo tí n ɛe itijú, tí ó sì mú ègàn wá. **27** Omo mi, dẹkun láti tétí sí èkọ́, tí í mú ni ṣinà kúrò nínú òrẹ́-imọ́. **28** Èléríí búburú fi idájọ́ ṣẹ́sín, ẹnu èniyàn búburú sì n gbé ibi mì. **29** A ti pèsè jìyà silẹ́ fún eḷégàn; àti pàṣán fún èyin àwọn aṣiwèrè.

20 Eléyà ni otí wáini, aláriwo sí ní otí lílé; enikéni tí ó bá fi tǎnjé kò gbón. **2** Ìbèrù ọ̀ba dàbí kíkẹ́ é kínniún; enikéni tí ó bá mú un bínú bá ayé ara rẹ̀ jẹ́. **3** Iyi ní ó jẹ́ fún èniyàn láti sá fún ijà, sùgbón gbogbo aláìgbón a máa tètè wá ijà. **4** Oḷẹ́ kí í sùṣẹ́ oko nígbà tí ó yẹ, nítorí nàà ní àsikò ikòrè, yóò wá kò sí ní rí nńkan. **5** Ètẹ̀ ọ̀kàn èniyàn dàbí omi jǐjín; sùgbón èniyàn olóyẹ́ á wá wọn jáde. **6** Ọ̀pòlòpò èniyàn ni wọn máa ní sọ̀ pe àwọn ní ifẹ́ àìṣètàn, sùgbón kò rọ̀rùn láti rí èniyàn olóótítọ̀. **7** Olódodo èniyàn a máa gbé igbé ayé àilàbàkù ibúkún ni fún àwọn omo rẹ̀ lẹ́yin rẹ̀. **8** Nígbà tí ọ̀ba bá jókòò sórí itẹ̀ rẹ̀ láti se idájọ̀ yóò fẹ́ gbogbo ibi dànù pèlú ojú rẹ̀. **9** Ta ni ó le è wí pé, “Mo ti se ọ̀kàn mi ní mínmọ̀, mo mó, n kò sí lẹ̀ṣẹ́?” **10** Ìwọn èké àti òsùwọn ìrẹ́jẹ́ Olúwa kórííra mejèjẹ́. **11** Kódà a mo omodé nípa isẹ́ rẹ̀ nípa pe bóyá isẹ́ rẹ̀ mó tàbí pé ó tònà. **12** Etí tí ó ní gbọ̀ àti ojú tí ó ní ríran Olúwa ni ó dá mejèjẹ́. **13** Má se fẹ́ran oorun, àìse bẹ̀ẹ̀ iwọ̀ yóò di tálákà. Ma se sùn iwọ̀ yóò sì ní oúnjẹ́ láti tún fi tọ̀rọ̀. **14** “Kò dára, kò dára!” ní eni tó ra ọ̀jà máa ní wí; nígbà tí ó bá kúrò níbè tán, yóò máa yangan bí òun tí se rí rá sí. **15** Wúra wá, iyùn sí wá repete, sùgbón, ahọ́n tí ní sọ̀ imọ̀ gan an ni ọ̀ṣọ̀ iyebiye. **16** Gba abọ̀ eni tí ó se oníduúró fún àlẹ̀jò; mú un lówọ̀ bí ibúra bí ó bá se é fún obinrin onírínkurín. **17** Oúnjẹ́ tí a fi ọ̀nà èrù rí máa ní dùn lẹ̀nu èniyàn, sùgbón, a yorí sí ibi enu tí ó kún fún erupẹ̀. **18** Pa ètẹ̀ rẹ̀ mó nípa wíwá imọ̀ràn bí ó bá ní jagun, gba itọ̀sọ̀nà. **19** Olófódófó a máa tú àṣírí nítorí nàà yera fún èniyàn tí ní rojọ̀ púpọ̀. **20** Bí èniyàn kan bá sepe fún baba tàbí iyá rẹ̀, imọ̀lẹ̀ rẹ̀ ni a ó pa kú nínú òkùnkùn biribiri. **21** Ogún tí a kọ̀jó kíákíá ní ìbèrẹ̀ kí yóò ní ibúkún ní igbèyìn gbéyìn. **22** Má se wí pé, “N ó seṣan àṣiṣe rẹ̀ yí fún ọ̀.” Dúró de Olúwa yóò sì gbà ọ̀ là. **23** Olúwa kórííra òdínwọn èké. Òsùwọn ìrẹ́jẹ́ kò sí tẹ́ é lórùn. **24** Olúwa ni ó ní se olùdarí igbesẹ̀ èniyàn. Báwo wá ni òyẹ̀ gbogbo ọ̀nà èniyàn se le yé ní? **25** Ìdèkùn ni fún èniyàn láti se ilé rí kíákíá nígbà tí ó bá sí yá kí ó máa ro èjẹ̀ rẹ̀ wò. **26** Ológbón ọ̀ba tú èniyàn búburú ká; Ó sí fi òdòlò ipaká lẹ̀ wọn. **27** Àtùpà Olúwa ní se àwá rí èmí èniyàn a máa sàwá rí ibi ikòkò inu. **28** Ifẹ́ àti òdodo pa oba mo, nípa ifẹ́, itẹ̀ rẹ̀ wá láléléwu. **29** Ogo àwọn ọ̀dómọ̀kúnrin ni agbára wọn, ewú orí ni iyí arúgbó. **30** Igbájú igbámú àti ifarapa máa ní mú ibi lo, paṣán sí máa ní se àfòmọ̀ ibi ikòkò inu.

21 Ọ̀kàn ọ̀ba ní bẹ̀ lówọ̀ Olúwa; a máa darí rẹ̀ lo ibi tí ó fẹ́ bí ipa omi. **2** Gbogbo ọ̀nà èniyàn dàbí í pé ó dára lójú rẹ̀, sùgbón, Olúwa ló ní díwọn ọ̀kàn. **3** Sùṣẹ́ ohun tí ó dára tí ó sí tònà ó se itẹ̀wọ̀gbà sí Olúwa ju ebo lo. **4** Ojú tí ó gbéga àti ọ̀kàn igbéraga, imọ̀lẹ̀ àwọn èniyàn búburú, èṣẹ́ ní! **5** Ètẹ̀ àwọn olóyẹ́ já sí èrè bí ikánjù se máa ní fa òsì kíákíá. **6** Ìṣúra tí a kọ̀jó nípasẹ̀ ahọ́n tí ní parọ̀ jẹ́ ìrì lásán àti ikékùn ikú. **7** Ìwà ipá àwọn èniyàn búburú yóò wọ̀ wọn lo, nítorí wọn kò láti se ohun tí ó tọ̀. **8** Ọ̀nà èlẹ̀ṣẹ́ kún fún iwá èṣẹ́ sùgbón isẹ́ onínú funfun jẹ́ títọ̀. **9** Ó sán láti máa gbé ní kọ̀rọ̀ orí òrúlẹ̀ ju láti se àjọ́pín ilẹ̀ pèlú aya oníjá. **10** Èniyàn búburú ní fẹ́ ibi aláduúgbò rẹ̀ kí í rí àánú kankan gbà lódò rẹ̀. **11** Nígbà tí a bá ní fíyá jẹ́ elẹ̀gán, ọ̀pẹ̀

a máa kógbón, nígbà tí a bá sí kọ̀lọ̀gbón yóò ní imọ̀. **12** Olódodo sàkíyèsí ilẹ̀ èniyàn búburú ó sí mú èniyàn búburú wá sí iparun. **13** Enikéni tí ó bá tí di etí rẹ̀ sí igbe olùpònjú, òun tìkára rẹ̀ yóò ké pèlú; sùgbón a kí yóò gbó. **14** Ọ̀rẹ́ ikòkò, mú ibínú kúrò: àti owó àbètẹ̀lẹ̀ láti ibi ikòkò wá, dẹ̀kun ibínú lílé. **15** Ayọ̀ ní fún olódodo láti se idájọ̀: sùgbón iparun ni fún àwọn oníṣẹ́ èṣẹ́. **16** Eni tí ó bá yà kúrò ní ọ̀nà òyẹ̀, yóò máa gbé inu ijo àwọn òkú. **17** Eni tí ó bá fẹ́ afẹ́, yóò di tálákà: eni tí ó fẹ́ otí wáini pèlú òróró kò le lórò. **18** Èniyàn búburú ni yóò se owó irapadà fún olódodo, àti olùrẹ̀kọ́já fun eni didúró sìnṣin. **19** Ó sán láti jókòò ní aginjù ju pèlú oníjá obinrin àti ọ̀sónú lo. **20** Ìṣúra iyebiye àti òróró wá ní ibùgbé ológbón; sùgbón òmùgò èniyàn n bà á jẹ́. **21** Eni tí ó bá tẹ̀lẹ̀ òdodo àti àánú yóò rí iyẹ̀, òdodo, àti olá. **22** Ológbón gòkè odi ilú àwọn alágbára, ó sí bi ibi gíga agbára igbékèlẹ̀ wọn ṣubú. **23** Enikéni tí ó bá pa enu àti ahọ́n rẹ̀ mó, ó pa ọ̀kàn rẹ̀ mó kúrò nínú iyọnu. **24** Agbéraga àti alágídí èniyàn ní gan orúkọ̀ ara rẹ̀ nítorí ó ní hùwá nínú iwá igbéraga rẹ̀, àti nínú ibínú púpòpúpọ̀. **25** Elé rí èké yóò segbé, àwọn tí ó gbọ̀ ọ̀rẹ̀ rẹ̀ yóò parun láé; nítorí tí owó rẹ̀ kọ̀ isẹ́ sùṣe. **26** Ó ní fí ilara se ojúkòkòrò ní gbogbo ojọ̀: sùgbón olódodo a máa fi fún ni kí í sí í dáwọ̀ dúró. **27** Ebo èniyàn búburú, ìrírà ni: melòò melòò ni nígbà tí ó mú un wá pèlú èrò iwá ibi? **28** Elé rí èké yóò segbé: sùgbón ọ̀rẹ̀ eni tí ó gbọ̀, yóò dúró. **29** Èniyàn búburú mú ojú ara rẹ̀ le: sùgbón eni idúró sìnṣin ni ó ní mú ọ̀nà rẹ̀ tọ̀. **30** Kò sí ogbón, kò sí imọ̀yẹ̀, tàbí imọ̀ràn tí ó le mókè níwájú Olúwa. **31** A ní múra eṣin silẹ̀ de ojọ̀ ogun: sùgbón isẹ̀gun jẹ́ ti Olúwa.

22 Yíyan orúkọ̀ rere sán ju púpọ̀ ọ̀rẹ̀ lo, àti ojúrere dára ju fadákà àti wúra lo. **2** Olórò àti tálákà péjọpọ̀: Olúwa ni elẹ̀dàá gbogbo wọn. **3** Ológbón èniyàn tí rí ibi tẹ̀lẹ̀, ó se ara rẹ̀ mó: sùgbón àwọn ọ̀pẹ̀ tẹ̀sìwájú, a sí jẹ́ wọn ní yà. **4** Èrè ìrẹ̀lẹ̀ àti ìbèrù Olúwa ni ọ̀rẹ̀ olá, àti iyẹ̀. **5** Ègùn àti idèkùn ní bẹ̀ ní ọ̀nà aláyídáyidá: eni tí ó bá pa ọ̀kàn rẹ̀ mó yóò jinnà sí wọn. **6** Tọ̀ omodé ní ọ̀nà tí yóò tọ̀: nígbà tí ó bá dàgbà, kí yóò kúrò nínú rẹ̀. **7** Olórò se olórí olùpònjú, ajigbesè sí se ìránṣẹ́ fún eni tí a jẹ́ ní gbèsè. **8** Eni tí ó bá funrúgbìn èṣẹ̀, yóò ká asán: ọ̀pá ibínú rẹ̀ yóò kùnà. **9** Eni tí ó ní ojú àánú ni a ó búkún fún; nítorí tí ó fí nínú oúnjẹ́ rẹ̀ fún olùpònjú. **10** Lé elẹ̀gán sí ita, ijà yóò sí jáde; nítòótọ̀ ijà àti ègàn yóò dẹkun. **11** Eni tí ó fẹ́ iwá funfun tí àyà, tí ó sí ní sọ̀rọ̀ iyí jáde, oba yóò se ọ̀rẹ̀ rẹ̀. **12** Ojú Olúwa pa imọ̀ mó, ó sí yí ọ̀rẹ̀ olùrẹ̀kọ́já pò. **13** Oḷẹ́ wí pé, “Kínniún ní bẹ̀ lóde! Yóò pa mí ní igboro!” **14** Enu àwọn àjẹ́jì obinrin, ihò jǐjín ni; eni tí a ní bínú sí láti ọ̀dò Olúwa wá ni yóò ṣubú sínú rẹ̀. **15** Àyà omodé ni iwá wèrè dī sí; sùgbón paṣán itọ̀ni ni yóò lé é jinnà kúrò lódò rẹ̀. **16** Eni tó ní ní tálákà lára láti ní ọ̀rẹ̀, tí ó sí ní ta olórò lórẹ̀, yóò di aláiní bí ó ti wù kó rí. Gbọ̀ ọ̀rẹ̀ ológbón èniyàn. **17** Deṣí rẹ̀ silẹ̀, kí o gbọ̀ ọ̀rẹ̀ àwọn ológbón, kí o sí fi àyà rẹ̀ sí èkọ̀ mi. **18** Nítorí ohun didún ni bí iwọ̀ bá pa wọn mó ní inu rẹ̀; nígbà tí a sí pèsè wọn tán ní ètẹ̀ rẹ̀. **19** Kí igbékèlẹ̀ rẹ̀ lè wá ní ti Olúwa, èmi fihàn ọ̀ lómí, àní fún ọ̀. **20** Èmi kò ha ti kòwé ohun dára dára sí ọ̀ ní ti imọ̀ràn àti ní ti

èkò, 21 kí ó lè mú ọ̀ mọ̀ idájú ọ̀rẹ̀ òtítọ̀; kí iwọ̀ le máa fi idáhùn òtítọ̀ fún àwọn tí ó rán ọ̀? 22 Má ẹ̀ ja tálàkà ní olè, nítórí tí ó jẹ̀ tálàkà: bèè ní kí o má sị se ni olùpónjù lára ní ibodè, 23 nítórí Olúwa yóò gbèjà wọn, yóò sì gba ọ̀kàn àwọn tí nì gba tiwọn náà. 24 Má ẹ̀ bá onibíniú èniyàn ẹ̀ ọ̀rẹ̀; má sị se bá ọ̀kúnrin onínú-fúfú rìn. 25 Kí iwọ̀ má ba à kọ̀ iwà rẹ̀, iwọ̀ a sì gba ikẹ̀kún fún ara rẹ̀. 26 Má ẹ̀ wà nínú àwọn tí nì se igbònwọ̀, tàbí nínú àwọn tí ó dúró fún gbèsè. 27 B́ iwọ̀ kò bá ní nńkan tí iwọ̀ ó fi san, nítórí kí nì yóò se gba ẹ̀ni rẹ̀ kúrò lábẹ̀ rẹ̀? 28 Má ẹ̀ se ye ààlà ilẹ̀ igbàani, tí àwọn baba rẹ̀ ti pa. 29 Iwọ̀ ha rí èniyàn tí ó nì fi àìse imèlẹ̀ ẹ̀ se isẹ̀ rẹ̀? Òun yóò dúró níwájú àwọn ọ̀ba; òun kì yóò dúró níwájú àwọn èniyàn lásán.

23 Nígba tí iwọ̀ bá jọkòò láti bá jìyèyè ẹ̀un, kíyèsì ohun tí ó wà níwájú rẹ̀ gidigidi. 2 Iwọ̀ a sì fi ọ̀bẹ̀ lé ara rẹ̀ ní ọ̀fun, bí iwọ̀ bá jẹ̀ òkúndùn èniyàn. 3 Má ẹ̀ se fẹ̀ ọ̀unje dídùn rẹ̀: nítórí pé ọ̀unje ètàn ni. 4 Má ẹ̀ se làlà láti lórò: síwọ̀ kúrò nínú ọ̀gbọ̀n ara rẹ̀. 5 Iwọ̀ ó ha fi ojú rẹ̀ lépa ohun tí kò sí? Nítórí tí ọ̀rẹ̀ hu iyé apá fún ara rẹ̀, ó sì nì fò bí idi ní ojú ọ̀run. 6 Má ẹ̀ se je ọ̀unje ẹ̀ni tí ó háwọ̀, bèè ní kí o má sị se fẹ̀ ọ̀unje dídùn rẹ̀. 7 Nítórí pé bí ẹ̀ni tí nì sírò ní ọ̀kàn rẹ̀, bèè ní ó rí: “Máa je, kí o sì máa mu,” ní ó nì wí fún ọ̀; sùgbọ̀n ọ̀kàn rẹ̀ kò pèlú rẹ̀. 8 Òkèlè tí iwọ̀ je nì iwọ̀ ó pò jade, iwọ̀ a sì sọ ọ̀rẹ̀ dídùn rẹ̀ ni. 9 Má ẹ̀ se sòrò ní eti asiwèrè; nítórí tí yóò gan ọ̀gbọ̀n ọ̀rẹ̀ rẹ̀. 10 Má ẹ̀ se sí ààlà àtìjọ̀ kúrò; má sị se bọ̀ sínú oko aláìní baba. 11 Nítórí pé Olùràpadà wọn lágbara; yóò gba jà wọn jà sí ọ̀. 12 Fi àyà sí èkò, àti eti rẹ̀ sí ọ̀rẹ̀-ìmọ̀. 13 Má ẹ̀ se fa ọ̀wọ̀ íbáwí sẹ̀yin kúrò lára ọ̀mọ̀dẹ̀, nítórí pé bí iwọ̀ bá fi paşán ná àn, òun kì yóò kú. 14 Bí iwọ̀ fi paşán ná àn, iwọ̀ ó sì gba ọ̀kàn rẹ̀ là kúrò ní ọ̀run àpáàdì. (Sheol h7585) 15 Ọ̀mọ̀ mi, bí ọ̀kàn rẹ̀ bá gbọ̀n, ọ̀kàn mi yóò yò, àní èmi pèlú. 16 Inú mi yóò sì dùn nígba tí ètè rẹ̀ bá nì sòrò títọ̀. 17 Má ẹ̀ se jẹ̀ kí àyà rẹ̀ ó se ilara sí àwọn èlẹ̀sẹ̀, sùgbọ̀n kí iwọ̀ ó wà ní ibèrù Olúwa, ní ojọ̀ gbogbo. 18 Nítórí pé igbèyìn nì bẹ̀ nítòótọ̀; irètí rẹ̀ kì yóò sì gè kúrò. 19 Gbọ̀, iwọ̀ ọ̀mọ̀ mi, kí o sì gbọ̀n, kí o sì máa tọ̀ àyà rẹ̀ sí ọ̀nà títọ̀. 20 Má ẹ̀ se wà nínú àwọn ọ̀mùtì; àti àwọn wọ̀bià alájẹkì ọ̀jeun; 21 nítórí pé ọ̀mùtì àti ọ̀jeun ni yóò di tálàkà; imúni-tòògbé ní sù nì fi àkísà wọ̀ ọ̀kúnrin láşo. 22 Fetí sí ti baba rẹ̀ tí ó bí ọ̀, má sị se gan iyà rẹ̀, nígba tí o bá gbọ̀. 23 Ra òtítọ̀, kí o má sị se tọ̀ á; ra ọ̀gbọ̀n pèlú àti èkò àti òye. 24 Baba olódodo ni yóò yọ̀ gidigidi: ẹ̀ni tí ó sì bí ọ̀mọ̀ ọ̀lọ̀gbọ̀n, yóò ní ayọ̀ nínú rẹ̀. 25 Jẹ̀ kí baba rẹ̀ àti iyà rẹ̀ ó yò, sì jẹ̀ kí inú ẹ̀ni tí ó bí ọ̀ dùn. 26 Ọ̀mọ̀ mi, fi àyà rẹ̀ fún mi, kí o sì jẹ̀ kí ojú rẹ̀ ní inú dídùn sí ọ̀nà mi. 27 Nítórí pé panşágá obinrin ọ̀gbun jìjìn ni; àti àjèjì obinrin kànga híhá ní. 28 Òun á sì ba ní buba bí olè, a sì sọ àwọn olùrẹkọ̀já di púpọ̀ nínú àwọn èniyàn. 29 Ta ni ó ni òsì? Ta ni ó ni ibànújẹ̀? Ta ni ó ni jà? Ta ni ó ni asọ̀? Ta ni ó ni ọ̀gbẹ̀ lánidíí? 30 Àwọn tí ó dúró pé níbi ọ̀tí wáini; àwọn tí nì lọ̀ láti dán ọ̀tí wáini àdálú wò. 31 Iwọ̀ má se wò ọ̀tí wáini nígba tí ó pón, nígba tí ó bá nì fi àwọ̀ rẹ̀ hàn nínú ago, tí a gbé e mi, tí ó nì dùn. 32 Níkẹyin òun á bu ni şán bí ejo, a sì bunijẹ̀ bí i paramólẹ̀. 33 Ojú rẹ̀ yóò wò àwọn àjèjì obinrin, àyà

rẹ̀ yóò sì sòrò àyídáyidà. 34 Nítòótọ̀, iwọ̀ ó dàbí ẹ̀ni tí ó dùbúlẹ̀ ní ààrín Òkun, tàbí ẹ̀ni tí ó dùbúlẹ̀ lókè-ọ̀kò. 35 Iwọ̀ ó sì wí pé, “Wọ̀n lù mí; kò dùn mí; wọ̀n lù mí, èmi kò sì mò: nígba wo ni èmi ó jí? Èmi ó tún máa wá òmíràn láti mu.”

24 Má ẹ̀ se ilara àwọn èniyàn búburú má ẹ̀ se jẹ̀ kí àwùjọ̀ wọn wù ọ̀; 2 nítórí ọ̀kàn wọn ní gbèrò ohun búburú, ètè wọn sì nì sòrò nípa dídá rúgúdí silẹ̀. 3 Nípa ọ̀gbọ̀n ni ilẹ̀ di kíkọ̀ nípa òye sì ni ó ti fidímúlẹ̀; 4 nípa ìmọ̀ ni àwọn yàrá rẹ̀ kún pèlú àwọn ohun ọ̀şọ̀ tí ó lẹ̀wá tí ó sì sòwọ̀n. 5 Ọ̀lọ̀gbọ̀n èniyàn ní agbára púpọ̀, èniyàn tí ó ní ìmọ̀ sì nì ní agbára sí i. 6 Láti jagun, ó nílò ìtòşónà: nínú isẹ̀gun ni ọ̀pọ̀ onígbińmọ̀. 7 Ọ̀gbọ̀n ga ju fún asiwèrè àti gbòngàn ilú níbi ibodè kò ní ohun tí yóò wí. 8 Ẹ̀ni tí nì pète ibi ni a ó mò bí èniyàn ibi. 9 Ètè ọ̀mùgò èniyàn jẹ̀ èşẹ̀, àwọn èniyàn sì kóríra èlẹ̀gàn. 10 Bí iwọ̀ bá dákú lásikò idààmú báwo ni agbára rẹ̀ ha ti kéré tó! 11 Gba àwọn tí a nì wọ̀ lọ̀ sí ibi ikú là; fa àwọn tó nì ta gbòngbòngbòng lọ̀ sí ibi iparun padà. 12 Bí iwọ̀ bá wí pé, “Sùgbọ̀n a kò mọ̀ nńkan kan nípa èyi,” nìjẹ̀ ẹ̀ni tí nì diwọn ọ̀kàn kò kíyèsì i? Nìjẹ̀ ẹ̀ni tí nì şọ̀ èmi rẹ̀ kò mò ọ̀n? Nìjẹ̀ kò ní san án fún ènikòòkan gégé bí ohun tí ó ti se? 13 Je oyin, iwọ̀ ọ̀mọ̀ mi, nítórí tí ó dára, oyin láti inú afará oyin dùn lẹnu. 14 Mọ̀ pèlú pé ọ̀gbọ̀n pèlú dùn fún ọ̀kàn rẹ̀ bí iwọ̀ bá rí i irètí ojọ̀ iwájú wà fún ọ̀ irètí rẹ̀ kì yóò sì já sọfo. 15 Má ẹ̀ se ba ní ibuba bí èniyàn búburú láti gba ibùjòkòò olódodo, má ẹ̀ fi ibi isinmi rẹ̀ se ije; 16 nítórí bí olódodo èniyàn bá tilẹ̀ şubú ní igbà meje, yóò tún padà dide sá a ni, sùgbọ̀n idààmú yóò fa èniyàn búburú lulẹ̀. 17 Má ẹ̀ se yò nígba tí ọ̀tá rẹ̀ bá şubú; nígba tí ó bá koşẹ̀, má ẹ̀ se jẹ̀ kí ọ̀kàn rẹ̀ kí ó yò. 18 Àìşe bèè Olúwa yóò rí i yóò sì bínú yóò sì yí ibínú rẹ̀ padà kúrò lóđò rẹ̀. 19 Má ẹ̀ se fọ̀yà nítórí àwọn èniyàn ibi tabí jowú àwọn èniyàn búburú, 20 nítórí ẹ̀ni ibi kò ní irètí ojọ̀ iwájú a ó sì pa fitílá àwọn èniyàn búburú kú. 21 Bèrù Olúwa àti ọ̀ba, ọ̀mọ̀ mi, má sị se darapọ̀ pèlú àwọn olórí kunkun. 22 Nítórí àwọn mejèjèjì yóò rán iparun ọ̀jiji sórí wọn, ta ni ó sì mọ̀ irú iyonu tí wọ̀n lè mú wá? 23 Àwọn wọ̀nyí pèlú tún jẹ̀ ọ̀rẹ̀ ọ̀lọ̀gbọ̀n: láti se jóşáájú níbi idájọ̀ kò dára rárá. 24 Ènikèni tí ó wí fún èlẹ̀bí pé, “Iwọ̀ lo jàrè,” àwọn èniyàn yóò se èpè fún un àwọn orílẹ̀-èdè yóò sì kọ̀ ọ̀. 25 Sùgbọ̀n yóò dára fún àwọn àwọn tí nì dá èlẹ̀bí lẹ̀bi, ọ̀pọ̀ ibùkún yóò sì wá sórí wọn. 26 Idáhùn òtítọ̀ dàbí ifenukoni ní ẹ̀nu. 27 Parí gbogbo isẹ̀ ajé rẹ̀ sí rí i pé oko rẹ̀ ti se daradára; léyìn náà kọ̀ ilẹ̀ rẹ̀. 28 Má ẹ̀ se rojọ̀ èké mọ̀ aláduúgbọ̀ rẹ̀ lánidíí, tàbí kí o fi ètè rẹ̀ tannijẹ̀. 29 Má ẹ̀ se wí pé, “Èmi yóò se é fún un gégé bí ó ti se fún mi; Èmi yóò san ohun tí ó se fún mi padà fún un.” 30 Mo kojá níbi oko òlẹ̀, mo kojá níbi ọ̀gbà àjàrá aláìgbọ̀n èniyàn; 31 ègún ti hù ní ibi gbogbo, koríko ti gba gbogbo oko náà. 32 Mo fi ọ̀kàn mi sí nńkan tí mo kíyèsì mo sì kẹ̀kọ̀ lára ohun tí mo rí; 33 oorun diẹ̀, òògbé diẹ̀, ikáwógbèra diẹ̀ láti sinmi, 34 òsì yóò sì dé bá ọ̀ bí adigunjalẹ̀ àti àiní bí olè.

25 Wọ̀nyí ni àwọn òwe míràn tí Solomoni pa, tí àwọn ọ̀kúnrin Hesekiah ọ̀ba Juda dà kọ̀. 2 Ọ̀gọ̀ Ọ̀lọ̀run ní

lāti fi òrò kan pamò; lāti rí lǎí òrò kan ní ògò àwọn ọ̀ba. **3** Bí òrùn ẹ̀ ga tó tí ayé sǎ jì bẹ̀ẹ̀ ní ó ń sòro lāti mọ̀ èrò ọ̀kàn ọ̀ba. **4** Mú idàrò kúrò lára fadákà ohun èlò yóò sì jáde fún alágbèdè fadákà. **5** Mú èniyàn búburú kúrò níwájú ọ̀ba a ó sì fídí itẹ̀ rẹ̀ múlẹ̀ nípasẹ̀ òdodo. **6** Má ẹ̀ gbé ara rẹ̀ ga níwájú ọ̀ba, má sì ẹ̀ jìjàdù ààyè láàrín àwọn èniyàn pàtàkì, **7** ó sàń kí ó wí fún ọ̀ pẹ̀, “Gòkè wá síyìn-ín,” ju wí pẹ̀ kí ó dójúti ọ̀ níwájú èniyàn pàtàkì. **8** Ohun tí ó ti fi ojú ara rẹ̀ rí má ẹ̀ kánjú gbé e lọ̀ sílẹ̀ ejọ̀ nítorí kí ní iwọ̀ yóò ẹ̀ ní igbèyìn bí aládúúgbò rẹ̀ bá dójúti ọ̀? **9** Bí ó bá ní ẹ̀ àwíjare rẹ̀ níwájú aládúúgbò rẹ̀, má ẹ̀ tú àṣírí tí ẹ̀lòmíràn ní lódò rẹ̀, **10** àiṣe bẹ̀ẹ̀ ẹ̀ni tí ó gbọ̀ ọ̀ le dójúti ọ̀ orúko búburú tí iwọ̀ bá sì gba kí yóò tán láléálé. **11** Ọ̀rọ̀ tí a sọ̀ ní àkòkò tí ó yẹ̀ ó dàbí èso wúra nínú àpẹ̀rẹ̀ fadákà. **12** Bí í yetí wúra tàbí ohun ọ̀ṣọ̀ tí wúra dáràdára ní íbáwí ọ̀lógbòń fún etí tí ó bá fetisilẹ̀. **13** Bí tíftutù ọ̀jò yinyin ní àsikò ikòrè ní iránsẹ̀ tí ó jẹ̀ olóótítí sí àwọn tí ó rán an ó ní tu ọ̀gá rẹ̀ nínú. **14** Bí ojú síṣú àti afẹ́fẹ́ láísí ọ̀jò ní èniyàn tí ní yangàn nípa èbùn tí kò fún ní. **15** Nípa súúrú a lẹ̀ yí ọ̀ba lókàn padà ahon tí ní sòrò rírọ̀ sí egungun. **16** Bí iwọ̀ bá rí oyin, jẹ̀ ẹ̀ ní wòńba bí ó bá jẹ̀ ẹ̀ jù, iwọ̀ yóò sì bí í. **17** Má ẹ̀ máa lọ̀ sí ilẹ̀ aládúúgbò rẹ̀ nígbà gbogbo tàbí kí ó máa lọ̀ síbẹ̀ lálọ̀ jù, yóò sì kórííra rẹ̀. **18** Bí ọ̀pá, idà tàbí ọ̀kò tí ó mú ní èniyàn tí ó jẹ́rì èké lòdí sí aládúúgbò rẹ̀. **19** Bí eyín tí ó bá jẹ̀ tàbí esẹ̀ tí ó rọ̀ ní igbékẹ̀lẹ̀ lórí aláìṣòótó ní àsikò idààmú. **20** Bí ẹ̀ni tí ó bọra kalẹ̀ ní ojọ̀ tí òtútù mú, tàbí, bí ọ̀tí kíkan tí a dà sí ojú ọ̀gbé, ní ẹ̀ni tí ní kọ̀ orin fún ẹ̀ni tí ọ̀kàn rẹ̀ bá jẹ̀. **21** Bí ebi bá ní pa ọ̀tá rẹ̀, fún un ní oúnjẹ̀ jẹ̀; bí òngbẹ̀ bá ní gbẹ̀ ẹ̀, fún un ní omi mú. **22** Nípa síṣe bá yí, iwọ̀ yóò wa èyin iná lẹ̀ e lórí Olúwa yóò sì san ọ̀ ní ẹ̀san rẹ̀ fún ọ̀. **23** Bí afẹ́fẹ́ gúúsù tí í mú ọ̀jò wá, bí ahon tí ní sòrò èyin ẹ̀ ní mú ojú íbínú wá. **24** Ó sàń lāti gbé ní ibi igun kan lórí òrúlẹ̀ ju lāti bá aya oníjá gbé ilẹ̀ pọ̀. **25** Bí omi tútù sí ọ̀kàn tí ní ẹ̀ àarẹ̀ ní iròyin ayọ̀ lāti ọ̀nà jìjín. **26** Bí isun tí ó di àbàtà tàbí kànga tí omi rẹ̀ bá jẹ̀ ní olódodo tí ó fi àyà ẹ̀ gba èniyàn búburú. **27** Kò dára lāti jẹ̀ oyin àjẹ̀jù, bẹ̀ẹ̀ ní kò pọ̀n ní lẹ̀ lāti máa wa ọ̀lá fún ara ẹ̀ni. **28** Bí ilú tí odi rẹ̀ tí wó lulẹ̀ ní èniyàn tí kò le kó ara rẹ̀ ní íjanu.

26 Bí ọ̀jò-dídí tàbí ọ̀jò ní igbà ikòrè ọ̀lá kò yẹ̀ aláìgbòń èniyàn. **2** Bí ológoṣẹ̀ tí ní sí kiri tàbí alápàndèdè tí ní rábàbà èpè kò le è mọ̀ ẹ̀ni tí kò síṣẹ̀ èpè èpè kí í jani bí a kò bá síṣẹ̀ èpè. **3** Egbá fún ẹ̀sin, íjanu fún kẹ́tẹ́kẹ́tẹ̀ àti pàṣan fún èyin àṣiwèrè. **4** Má ẹ̀ dá aláìgbòń lóhùn gégé bí iwà òmùgò rẹ̀ àiṣe bẹ̀ẹ̀ iwọ̀ pẹ̀lú yóò dàbí í rẹ̀. **5** Dá aláìgbòń lóhùn gégé bí iwà òmùgò rẹ̀ àiṣe bẹ̀ẹ̀ yóò dàbí ọ̀lógbòń lójú ara rẹ̀. **6** Bí igbà tí èniyàn gé esẹ̀ ara rẹ̀ tàbí mú iwà ipá ní kí a ránsẹ̀ nípasẹ̀ àṣiwèrè. **7** Bí esẹ̀ arọ̀ tí ó ní mi dirodiro ní òwe lẹ̀nu àṣiwèrè. **8** Bí igbà tí a so òkúta mọ̀ okun títá ní fífún aláìgbòń ní ọ̀lá. **9** Bí ẹ̀gún ẹ̀ṣùṣù lówọ̀ òmùtí ní òwe lẹ̀nu aláìgbòń. **10** Bí tafatafa tí ní ẹ̀ni ní lẹ̀ṣe lẹ̀kẹ̀kẹ̀kan ní ẹ̀ni tí ó gba àṣiwèrè síṣẹ̀ tàbí ẹ̀ni tí ní kojá lọ̀. **11** Bí ajá tí í padà sí èbèlì rẹ̀ bẹ̀ẹ̀ ní àṣiwèrè tún ní hu iwà òmùgò rẹ̀. **12** Njẹ̀ ó rí èniyàn tí ó jẹ̀ ọ̀lógbòń ní ojú

ara rẹ̀? Ìrètí ní bẹ̀ fún aláìgbòń èniyàn jù ú lọ̀. **13** Ọ̀lẹ̀ wí pẹ̀, “Kinnìùn wà lójú ọ̀nà kinnìùn búburú ní kẹ̀ ní ojú ọ̀nà.” **14** Bí ilẹ̀kun tí ní yí lórí isòlẹ̀kun rẹ̀, bẹ̀ẹ̀ ní ọ̀lẹ̀ ní yí lórí ibùsùn rẹ̀. **15** Ọ̀lẹ̀ kí ọ̀wọ̀ rẹ̀ bọ̀ inú àwo oúnjẹ̀, ó lẹ̀ dé bí pẹ̀ kò le è mú u padà wá sí ẹ̀nu rẹ̀. **16** Ọ̀lẹ̀ gbòń ní ojú ara rẹ̀, ju èniyàn méjẹ̀ tí wón le è fún un ní idáhùn ọ̀lógbòń. **17** Bí èniyàn tí ó di ajá ní etí mú ní ẹ̀ni tí ní kojá lọ̀ tí ó dá sí ọ̀rò jìà tí kí í ẹ̀ tirẹ̀. **18** Bí í asinwín tí ní ju ọ̀fà àti ọ̀fà tí ní ẹ̀ kú pa ní **19** ní èniyàn tí ní tan aládúúgbò rẹ̀ jẹ̀ tí ó sì wí pẹ̀, “Àwàdà lásán ní mo ní ẹ̀.” **20** Láísí igi, iná yóò kú láísí ọ̀rò èyin, jìà máa ní parí. **21** Bí èédú tí rí sí èyin iná, igi fún iná, bẹ̀ẹ̀ ní èniyàn oníjá fún jìà dídá sílẹ̀. **22** Ọ̀rò ẹ̀ni tí ní sòrò èyin dàbí àṣàyan òkèlè wón a sí wọ̀ isàlẹ̀ inú lọ̀. **23** Ètè jìjóni, àti àyà búburú, dà bí idàrò fadákà tí a fi bo ikòkò. **24** Èniyàn tí ó kórííra máa ní fi ètè rẹ̀ bo àṣírí ara rẹ̀ sùgbòń nínú ọ̀kàn rẹ̀ ní itànjẹ̀ wà. **25** Bí ọ̀rò rẹ̀ tilẹ̀ fanimóra, má ẹ̀ gbà á gbọ̀ nítorí iríra méjẹ̀ ní ó kún inú ọ̀kàn rẹ̀. **26** Ikórííra rẹ̀ le è fi ara sin nípa ètàn sùgbòń àṣírí iwà búburú rẹ̀ yóò tú ní gbangba. **27** Bí èniyàn kan bá gbé kòtò, yóò subú sínú rẹ̀. Bí ẹ̀nikan bá ju òkúta, yóò padà sòdò òun tikára rẹ̀. **28** Ahon ètàn máa ní kórííra àwọn tí ó ẹ̀ni ikà, ẹ̀nu itànjẹ̀ sí máa ní pa ní run.

27 Má ẹ̀ yangàn nítorí ọ̀la nítorí ó kò mọ̀ ohun tí ojọ̀ kan le è mú wáyé. **2** Jẹ̀ kí ẹ̀lòmíràn yìn ọ̀ dípò ẹ̀nu ara rẹ̀, àní àlẹ̀jò, kí ó má sí ẹ̀ ètè iwọ̀ fúnra rẹ̀. **3** Ọ̀kúta wúwo, erupẹ̀ sí wúwo sùgbòń íbínú àṣiwèrè wúwo ju mejèjẹ̀ lọ̀. **4** Íbínú ní ikà, irunú sí burú púpọ̀ sùgbòń ta ní ó le è dúró níwájú owú? **5** Íbáníwí gbangba sàń ju ifẹ̀ ikòkò lọ̀. **6** Ọ̀títí ní ọ̀gbé ọ̀rẹ̀, sùgbòń ifẹ̀nukonu ọ̀tá ní ètàn. **7** Kòdà oyin kò dùn lẹ̀nu ẹ̀ni tí ó ti yó sùgbòń òrònró gan an dùn lẹ̀nu ẹ̀ni tí ebi ní pa. **8** Bí ẹ̀yẹ̀ tí ó ńáko lọ̀ kúrò níbi itẹ̀ rẹ̀ ní èniyàn tí ó ńáko lọ̀ kúrò ní ilẹ̀ rẹ̀. **9** Ípara olódoorun dídun àti turrá ní mú ayọ̀ wá sínú ọ̀kàn bẹ̀ẹ̀ ní inú dídun lāti ọ̀dò ọ̀rẹ̀ ní wá lāti inú ìmòràn tí ó ńáko. **10** Má ẹ̀ kọ̀ ọ̀rẹ̀ rẹ̀ àti ọ̀rẹ̀ baba rẹ̀ sílẹ̀, má sí ẹ̀ lọ̀ sílẹ̀ arákúnrin rẹ̀ nígbà tí idààmú dé bá ọ̀ sàń kí ó jẹ̀ aládúúgbòń tí ó súnmu ní ju arákúnrin tí ó jinnà sí ní. **11** Gbòń, ọ̀mọ̀ mi, kí ó sì mú ayọ̀ wá sínú ọ̀kàn mí nígbà nàà ní mo le dá gbogbo ẹ̀ni tí ó bá kẹ̀gàn mí. **12** Ọ̀lógbòń rí ewu, ó sì fi ara pamọ̀ sùgbòń aláìgbòń rí, kàkà kí ó dúró ó tẹ̀sìwájú, ó sì jìyà rẹ̀. **13** Gba aṣọ̀ ẹ̀ni tí ó ẹ̀ oníduúró fún àjẹ̀jì fi ẹ̀ ẹ̀rì idúró bí ó bá ẹ̀ oníduúró fún obinrin onísekúṣe. **14** Bí èniyàn kan ní kígbẹ̀ sírẹ̀ fún aládúúgbò rẹ̀ ní òwùrò a ó kà á sí bí èpè. **15** Àyà tí ó máa ní jà dàbí ọ̀wààrà ọ̀jò ní ojọ̀ tí ọ̀jò ní rọ̀; **16** dídá a lẹ̀kun dàbí igbà tí èniyàn ní dá afẹ́fẹ́ lẹ̀kun tàbí bí ẹ̀ni tí ó gbá òròrò. **17** Bí irin tí ní pọ̀n irin mú bẹ̀ẹ̀ ní èniyàn kan ní pọ̀n ẹ̀lòmíràn mú. **18** Ẹ̀ni tí ó tójú igi ọ̀pòtọ̀ yóò jẹ̀ èso rẹ̀ ẹ̀ni tí ó sì fójú tó ọ̀gá rẹ̀ yóò gba ọ̀lá. **19** Bí omi tí ní ẹ̀ àfihàn ojú, nígbà tí a bá wò ó bẹ̀ẹ̀ ní ọ̀kàn èniyàn ní ẹ̀ àfihàn èniyàn. **20** Kò tẹ̀ ikú àti iparun lórùn rí bẹ̀ẹ̀ pẹ̀lú ní ojú èniyàn kò rí itẹ̀lórùn rí. (Sheol h7585) **21** Iná fún fadákà iná iléru fún wúra, sùgbòń a ní dán èniyàn wò nípa iyin tí ó ní gbà. **22** Bí a tilẹ̀ gún aláìgbòń nínú odó, fi ọ̀mọ̀ odó gún un bí

èlùbò iwọ̀ kì yóò le è yọ iwà òmùgò rẹ̀ kùró ní inú rẹ̀. 23 Rí í dájú pé o mọ̀ ipò tí àwọn agbo àgùntàn rẹ̀ wà bójúto àwọn agbo màlúú rẹ̀ dárádára; 24 nitorí ọ̀rọ̀ kì í pé lọ̀ tífí adé kì í sí í wà lórí tífí láléálé. 25 Nígba tí a bá kó koríko, ewéko tuntun yóò sì hù jáde, a ó sì kó koríko àwọn orí òkè wọ̀lẹ̀ 26 àwọn àgùntàn yóò pèsè aṣọ̀ fún ọ̀, àti ewúré yóò pèsè owó oko. 27 Iwọ̀ yóò ní òpòlòpò wàrà ewúré láti bọ̀ ọ̀ àti idílẹ̀ rẹ̀ àti láti tójú àwọn iránsẹ̀binrin rẹ̀.

28 Èniyàn búburú ní sá bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé ẹnìkan kò lé e sùgbón olódodo láyá bí i kinniún. 2 Nígba tí orílẹ̀-èdè bá ní orí kunkun, àwọn ọ̀ba rẹ̀ a máa pọ̀, sùgbón olóye àti onímọ̀ a máa pa òfin mó. 3 Ọ̀ba tí ó ní àwọn táláká lára dàbí àgbàrà òjò tí ó ní gbá gbogbo ògbìn lọ. 4 Àwọn tí ó kọ̀ òfin silẹ̀ a máa gbóríyìn fún èniyàn búburú sùgbón àwọn tí ó pa òfin mó kojú ijá sí èniyàn búburú. 5 Òye idájọ̀ òdodo kò yé àwọn ẹnì ibi sùgbón ó yé àwọn tí ní wá Olúwa dárádára. 6 Ó sà̀n láti jẹ̀ táláká tí irìn rẹ̀ jẹ̀ aláilábùkù ju olórọ̀ tí ọ̀nà rẹ̀ rí pàlapàla. 7 Èni tí ó pa òfin mó jẹ̀ olóye omo sùgbón ẹnì tí ó bá é jẹgúdújẹrà kẹgbé dójúti baba rẹ̀. 8 Èni tí ó mú ọ̀rọ̀ rẹ̀ di púpọ̀ nípa èrè àjẹ̀jú ní kó jọ̀ fún èlòmíràn, tí yóò ní àánú àwọn táláká. 9 Bí ẹnìkẹ̀ni bá kọ̀ etí ikún sí òfin, kódá àdùrà rẹ̀ jẹ̀ írírà. 10 Èni tí ó mú olódodo rìn ọ̀nà búburú yóò bọ̀ sínú pàkúté ara rẹ̀ sùgbón aláilégàn yóò gba ogún rere. 11 Olórọ̀ èniyàn le è gbón lójú ara rẹ̀ sùgbón táláká tí ó ní òye rí idí, rẹ̀. 12 Nígba tí olódodo ní lékè ariwo ayọ̀ ta; sùgbón nígbà tí èniyàn búburú gori òye, àwọn èniyàn a na pápá bora. 13 Èni tí ó bo èṣẹ̀ rẹ̀ mọ̀lẹ̀ kì yóò ṣe rere, sùgbón ẹnì tí ó bá jẹwọ̀ tí ó sì kọ̀ wọn silẹ̀ máa ní rí àánú gbà. 14 Ibùkún ni fún èniyàn nàà tí ó bẹ̀rù Olórùn nígbà gbogbo sùgbón ẹnì tí ó sé ọ̀kàn rẹ̀ le bọ̀ sínú wàhálá. 15 Bí kinniún tí ní ké tabí Beari tí ní halẹ̀ ní èniyàn búburú tí ní jẹ ọ̀ba lórí àwọn aláilágbàrà. 16 Omo-aládé tí ó ṣe aláimọye púpọ̀ ní ní ṣe iwà iká púpọ̀ pèlù, sùgbón èyí tí ó kóriíra ojùkòkòrò yóò mú ojọ̀ rẹ̀ pé. 17 Èni tí ọ̀kàn rẹ̀ kò balẹ̀ nítorí èṣẹ̀ ipàniyàn yóò máa joró rẹ̀ tífí ikú má ṣe jẹ̀ kí ẹnìkẹ̀ni ràn án lówó. 18 Èni tí ní rìn déédéé ní yóò là, sùgbón ẹnì tí ọ̀nà rẹ̀ jẹ̀ àyídáyidá ni yóò ṣubú lójíjì. 19 Èni tí ó bá ro ilẹ̀ rẹ̀ yóò ní oúnjẹ̀ lópòlópò sùgbón ẹnì tí ní lé ohun asán yóò kún fún òsì. 20 Olódótító èniyàn yóò rí ibùkún gbà gan an sùgbón ẹnì tí ojú ní kán láti di olórọ̀ kì yóò lọ̀ láijíyá. 21 Ojúsàájú ṣiṣe kò dára, sibi èniyàn kan ní ṣe nítorí òkèlè oúnjẹ̀ kan. 22 Ahun ní sáré àti là kò sì funra pé òsì dúrò de òun. 23 Èni tí ó bá èniyàn kan wí yóò rí ojúrere ní nígbejẹ̀yìn ju ẹnì tí ó ní ètè ètàn lọ. 24 Èni tí ó ja baba tabí iyá rẹ̀ lolé tí ó sì wí pé, “Kí í ṣe èṣẹ̀,” irú kan ni òun àti ẹnì tí ní pa ni run. 25 Ọ̀kánjúwà èniyàn a máa dá ijà silẹ̀, sùgbón ẹnì tí ó bá gbékèlè Olúwa yóò gbilẹ̀. 26 Èni tí ó gbékèlè ara rẹ̀ jẹ̀ aláigbón sùgbón ẹnì tí ní rìn nínu ọ̀gbón wà láléwu. 27 Èni tí ó ní fí fún táláká kì yóò ṣe aláiní ohunkóhún, sùgbón ẹnì tí ó di ojú rẹ̀ sí wọn gba òpòlópò ègún. 28 Nígba tí èniyàn búburú bá dórí ijoba, àwọn èniyàn a na pápá bora; sùgbón nígbà tí èniyàn búburú bá ṣègbé, àwọn olódodo ní gbilẹ̀ sí i.

29 Èni tí ó sì ní ọ̀rọ̀ kunkun léyìn òpòlópò ibáwí yóò parun lójíjì láisí átúnṣe. 2 Nígba tí olódodo bá ní gbilẹ̀, àwọn èniyàn a yóò nígbà tí èniyàn búburú ní sàkóso, àwọn èniyàn ní kóriíra. 3 Èniyàn tí ó fẹ̀ràn ọ̀gbón mú kí baba rẹ̀ láyọ̀ sùgbón ẹnì tí ní bá panságá kẹgbé ba ọ̀rọ̀ ọ̀ rẹ̀ jẹ̀. 4 Nípa idájọ̀ òdodo ni ọ̀ba fí í mú ilú tòrò nini, sùgbón èyí tí ní ṣe ojùkòkòrò àbètẹ̀lẹ̀ fá á lulẹ̀. 5 Ènikẹ̀ni tí ó bá tan aláduúgbò rẹ̀ ó ní de àwọn de èṣẹ̀ e rẹ̀. 6 Èṣẹ̀ èniyàn ibi ni ó jẹ̀ idèkùn rẹ̀ sùgbón olódodo le è kọ̀rin kí ó sì máa yò. 7 Olódodo ní máa ro ọ̀rọ̀ táláká, sùgbón èniyàn búburú kò á sí í láti rò ó. 8 Àwọn èlẹ̀yá a máa ru ilú sókè, sùgbón àwọn ológbón èniyàn máa ní mú ibínú kúró. 9 Bí ológbón èniyàn bá lọ̀ sí ilẹ̀ ejọ̀ pèlù aláigbón aláigbón a máa bínú a sì máa já, kò sì ní sí alááfíá. 10 Àwọn tí ó ní tàjẹ̀ silẹ̀ kò rí ẹnì didúró ṣinṣin wọn sì ní wá ọ̀nà láti pa olódodo. 11 Aláigbón èniyàn fí gbogbo ẹ̀nu rẹ̀ bínú sùgbón ológbón èniyàn a máa kó ibínú rẹ̀ ní ijánu. 12 Bí olórí bá fetí sí irọ̀, gbogbo àwọn ijòyè rẹ̀ a di èniyàn búburú lójú rẹ̀. 13 Táláká èniyàn àti anirilára jọ̀ ní àbùdá yí, Olúwa jẹ̀ kí ojú àwọn méjẹ̀jẹ̀ máa ríran. 14 Bí ọ̀ba kan bá ní ṣe idájọ̀ táláká pèlù òtító itẹ̀ ijoba rẹ̀ yóò fídímúlẹ̀ nígbà gbogbo. 15 Ọ̀pá ibáníwí ní fún ní ní ọ̀gbón sùgbón omo tí a fí silẹ̀ fúnra rẹ̀ a dójúti iyá rẹ̀. 16 Nígba tí èniyàn búburú ní gbilẹ̀, bẹ̀e nàà ni èṣẹ̀ ní gbilẹ̀ sùgbón olódodo yóò rí iṣubú wọn. 17 Bá omo rẹ̀ wí, yóò sì fún ọ̀ ní alááfíá yóò sì mú inú didún wá sí inú ọ̀kàn rẹ̀. 18 Nibi tí kò tí sí ifihàn, àwọn èniyàn a gbé igbé ayé àibikítá, sùgbón ibùkún ní fún àwọn tí ní pa òfin mó. 19 A kò le fí ọ̀rọ̀ lásán kilò fún iránsẹ̀ bí ó tilẹ̀ yé e, kò ní kọ̀bi ara sí í. 20 Njẹ̀ ó rí èniyàn tí ní kánjú sọ̀rọ̀? Irètí wá fún aláigbón jù ú lọ. 21 Bí èniyàn kan bá kẹ̀ iránsẹ̀ rẹ̀ lákẹ̀jẹ̀jú láti kékeré yóò mú ibánújẹ̀ wá ní igbéyìn. 22 Oníbínú èniyàn a ru ijà sókè, onínú-fufú èniyàn a sì máa dá òpòlópò èṣẹ̀. 23 Igberaga èniyàn a máa sọ̀ ọ̀ di ẹnì ilẹ̀ sùgbón onírẹ̀lẹ̀ èniyàn a máa gba iyí kún iyí. 24 Èni tí ó ní kó ẹgbé, olẹ̀ kóriíra ọ̀kàn ara rẹ̀, ó ní gbọ̀ èpè olóhún kò si le è fòhún. 25 Ibẹ̀rù èniyàn kan yóò sì di idèkùn sùgbón ẹnìkẹ̀ni tí ó bẹ̀rù Olúwa wà láléwu. 26 Òpòlópò ni ní wá ojúrere alákoóso, sùgbón láti òdò Olúwa ni èniyàn tí ní gba idájọ̀ òdodo. 27 Olódodo kóriíra àwọn aláìṣòtótó: èniyàn búburú kóriíra olódodo.

30 Àwọn ọ̀rọ̀ Aguri omo Jake, ọ̀rọ̀ isòtẹ̀lẹ̀ tí ọ̀kùnrin yí sọ̀ fún Itieli. Sí Itieli àti sí Ukali. 2 “Èmi ní aláimọye ju nínu àwọn èniyàn; n kò ní òye èniyàn. 3 Èmi kò tilẹ̀ kọ̀ ọ̀gbón tabí ní imọ̀ ẹnì mímọ̀ ni. 4 Ta ni ó tí gòkè lọ̀ sí ọ̀run tí ó sì padà sòkalẹ̀? Ta ni ó tí kó afẹ́fẹ̀ jọ̀ sí ihò àtẹ̀lẹ̀wọ̀ rẹ̀? Ta ni ó tí ta kókó omi sẹ́tí aṣọ̀? Ta ni ó fí gbogbo ipilẹ̀ ayé lélẹ̀? Kí ní orúkọ̀ rẹ̀, àti orúkọ̀ omo rẹ̀? Sọ̀ fún mi bí o bá mọ̀. 5 “Gbogbo ọ̀rọ̀ Olórùn jẹ̀ aláilábùkù; òun ni ààbò fún gbogbo ẹnì fí í se ibi ipamọ̀ wọn. 6 Má ṣe fí kún ọ̀rọ̀ rẹ̀, àiṣe bẹ̀e yóò bá o wí yóò sí sọ̀ ọ̀ di òpùrò. 7 “Ohun méjì ni mo ní beèrè lówó rẹ̀, Olúwa; má ṣe fí wọn dú mí kí ní tó kú. 8 Mú èké ṣiṣe àti irọ̀ jinná sí mi; má ṣe fún mí ní òsì tabí ọ̀rọ̀, sùgbón fún mí ní oúnjẹ̀ dọ̀jọ̀ mi nikan. 9 Àiṣe bẹ̀e, mo le ní ànjú kí n sì gbàgbé rẹ̀ kí ní sí wí pé, ‘Ta ni Olúwa?’ Tabí kí ní di òtòṣi kí ní sí jalẹ̀ kí ní sí ṣe àibòwọ̀ fún

orúko Ọlórùn mi. **10** “Má ɛ ba iránṣẹ lórúko jẹ lódò ògá rẹ, kí ó má ba fi ọ bú, kí iwọ má ba jèbí. **11** “Àwọn kan wá ɛ̀pẹ̀ fún àwọn baba wọn tí wọn kò sì sùre fún àwọn iyá wọn. **12** Àwọn tí ó mó ní ojú ara wọn síbẹ̀ tí wọn kò sì mó kúrò nínú èèrì wọn; **13** àwọn ẹnì tí ojú wọn gbéga nígbà gbogbo, tí iwolẹ̀ wọn sì kún fún ìgbéraga. **14** Àwọn ẹnì tí eyín wọn jẹ̀ idá àwọn tí èrìgì wọn kún fún ọ̀bẹ̀ láti jẹ̀ àwọn tálákà run kúrò ní ilẹ̀ ayé àwọn aláìní kúrò láàrín àwọn oṃo èniyàn. **15** “Èṣúṣú ní oṃòbìnrin méjì. ‘Mú wá! Mú wá!’ ní wón ní kẹ. ‘Àwọn nṃkan męta kan wá tí kò ní itẹ̀lórùn láá láé, męrin tí kò jẹ̀ wí láá láé pé, ‘Ó tó!’: **16** Ibojì, inú tí ó yàgán, ilẹ̀ tí omi kì í tẹ̀lórùn láá láé, àti iná, tí kì í wí láá láé pé, ‘Ó tó!’ (Sheol h7585) **17** “Ojú tí ní fí baba ɛ̀fẹ̀, tí ó kẹ̀gán ìgbòrán sí iyá, ẹ̀yẹ̀ iwò ẹ̀bá odò ní yòò yọ ọ, igún yòò mú un jẹ. **18** “Àwọn nṃkan męta wá tí ó jẹ̀ iyálẹ̀nu fún mi, męrin tí kò yé mi, **19** ipa ẹ̀yẹ̀ idì ní òfúrufú ipa ẹ̀jò lóri àpáta ipa ọ̀kọ̀ ojú omi lójú agbami Ọkun àti ipa ọ̀nà ọ̀kúnrin tí ó mú wúdíá lówó. **20** “Èyí ní ọ̀nà alágbèrè obìnrin ó jẹun ó sì nu ẹnu rẹ̀ ó sì wí pé, ‘N kò ɛ̀ ohunkóhun tí kò tó.’ **21** “Lábẹ̀ nṃkan męta ní ilẹ̀ ayé tí ní wárìrì lábẹ̀ ohun męrin ní kò tí lẹ̀ mí fín ín. **22** Iránṣẹ̀ tí ó dí ọ̀ba aláìgbọ̀n tí ó ní ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ oúnjẹ, **23** obìnrin tí gbogbo èniyàn kóríra tí ó sì wá lóko ìránṣẹ̀bìnrin tí ó gbọko mó ògá rẹ̀ lówó. **24** “Àwọn ohun męrin ló kéré láyẹ̀ síbẹ̀ wón gbọ̀n gidigidi. **25** Àwọn èèrà jẹ̀ aláìlágbara ẹ̀dá, síbẹ̀ wón kó oúnjẹ̀ wón pamọ̀ ní àsikò ọ̀jò. **26** Ehoró jẹ̀ aláìlágbara ẹ̀dá; síbẹ̀ wón ní ɛ̀ ihò wón sí ibi pálapála àpáta; **27** àwọn eṣú kò ní ọ̀ba, síbẹ̀ gbogbo wón ní jáde ló ní ọ̀wò̀wò̀wò̀ **28** Ọ̀mọ̀nìlẹ̀ fí ọ̀wọ̀ rẹ̀ dì mú, síbẹ̀ a ní rí ní ààfín ọ̀ba. **29** “Àwọn ohun męta ní ní bẹ̀ tí ní rìn rere, ohun męrin ní ó dára púpọ̀ ní ìrìn rírìn: **30** Kìnniún, alágbára láàrín ẹ̀ranko tí kì í sá fún ohunkóhun **31** Eṣin tí a dì légbẹ̀; àti ọ̀búko, àti ọ̀ba láàrín àwọn èniyàn rẹ. **32** “Bí iwọ̀ bá tí hùwà aṣiwèrè nípa gbígbé ara rẹ̀ ga, tabí tí o bá tí gbèrò ibi, da ọ̀wọ̀ rẹ̀ bo ẹnu rẹ̀! **33** Nitorí bí fífún omi ọ̀mú tí í mú wàrà wá, tí fífún inú sì ní mú ẹ̀jẹ̀ jáde, bẹ̀ ní rírú ìbínú sókè í mú ìjà wá.”

31 Àwọn ọ̀rẹ̀-ìjìnlẹ̀ tí Lemueli ọ̀ba, ọ̀rẹ̀ ẹ̀kọ̀ tí iyá rẹ̀ kọ ọ, **2** “Gbọ̀ iwọ̀ oṃo mi, gbọ̀ iwọ̀ oṃo inú mi! Gbọ̀ iwọ̀ oṃo ẹ̀jẹ̀ mi. **3** Má ɛ̀ lo agbára rẹ̀ lóri obìnrin, okun rẹ̀ lóri àwọn tí ó pa àwọn ọ̀ba run. **4** “Kì í ɛ̀ ɛ̀ fún àwọn ọ̀ba, iwọ̀ Lemueli, kì í ɛ̀ ɛ̀ fún ọ̀ba láti mu ọ̀tí wáini, kì í ɛ̀ ɛ̀ fún aláádóso láti máa wá ọ̀tí líle, **5** kí wón má ba à mu ọ̀tí yó kí wón sì gbàgbé ohun tí òfin wí, kí wón sì fí ẹ̀tọ̀ àwọn tí ara ní ni dù wón. **6** Fí ọ̀tí líle fún àwọn tí ní ɛ̀gbé wáini fún àwọn tí ó wá nínú ìrora. **7** Jẹ̀ kí wón mu ọ̀tí kí wón sì gbàgbé ọ̀sì wón kí wón má sì rántí ọ̀sì wón mó. **8** “Sòrò lórúko àwọn tí kò le sòrò fúnra wón fún ẹ̀tọ̀ àwọn ẹnì tí ní parun. **9** Sòrò kí o sì ɛ̀ ɛ̀ idájọ̀ àìsẹ̀gbẹ̀ já fún ẹ̀tọ̀ àwọn tálákà àti aláìní.” **10** Ta ni ó le rí aya oníwà rere? Ó níyẹ̀ lóri ju iyùn lo. **11** Ọ̀kọ̀ rẹ̀ ní ìgbékẹ̀lẹ̀ púpọ̀ nínú rẹ̀ kò sì sí ìwà rere tí kò pé lówó rẹ̀. **12** Ire ní ó ní ɛ̀ ɛ̀ fún un, kì í ɛ̀ ibi ní gbogbo ọ̀jọ̀ ayé rẹ̀. **13** Ó sa aṣọ̀ irun àguntàn olówùu àti ọ̀gbọ̀ Ó sì ɛ̀ ɛ̀ ɛ̀ pẹ̀lú ìyárí. **14** Ó dàbí ọ̀kọ̀ ojú omi tí àwọn oníṣòwò; ó ní gbé oúnjẹ̀ rẹ̀ wá láti ọ̀nà jìjìn.

15 Ó dide nígbà tí òkùnkùn sì kùn; ó ɛ̀ ɛ̀ oúnjẹ̀ fún idílẹ̀ rẹ̀ àti ipín oúnjẹ̀ fún àwọn iránṣẹ̀bìnrin rẹ̀. **16** Ó kiyèsì oko kan, ó sì rà á; nínú ohun tí ó ní wolé fún un ó gbín ogbà àjàrà rẹ̀. **17** Ó bẹ̀rẹ̀ iṣẹ̀ rẹ̀ tagbára tagbára apá rẹ̀ le koko fún iṣẹ̀. **18** Ó rí í pé ọ̀wò̀ ọ̀dun pé fitílà rẹ̀ kì í sí í kú ní ọ̀ru. **19** Ní ọ̀wọ̀ rẹ̀, ó dì kẹ̀kẹ̀ ọ̀wú mú ó sì na ọ̀wọ̀ rẹ̀ dì ìranwú mú. **20** O la ọ̀wọ̀ rẹ̀ sí àwọn tálákà ó sì na ọ̀wọ̀ rẹ̀ sí àwọn aláìní. **21** Nígbà tí ọ̀jò-dídí rọ̀, kò bẹ̀rù nitorí idílẹ̀ rẹ̀ nitorí gbogbo wón ní ó wọ̀ aṣọ̀ tí ó níjọ̀n. **22** Ó ɛ̀ ɛ̀ aṣọ̀ títẹ̀ fún ibùsun rẹ̀; ẹ̀wù dádará àti elése àlùkò ní aṣọ̀ rẹ̀. **23** A bọ̀wọ̀ fún ọ̀kọ̀ rẹ̀ ní ẹnu ibodè ilú níbí tí ó ní jókóó láàrín àwọn àgbàgbà ilú. **24** Ó ní ɛ̀ ɛ̀ àwọn aṣọ̀ dádará ó sì ní tà wón ó sì ní kó ọ̀jà fún àwọn oníṣòwò. **25** Agbára àti ọ̀lá ní ó wò ọ̀ láṣọ̀ ó le fí ọ̀jọ̀ iwájú rẹ̀rìn-ín. **26** A sòrò pẹ̀lú ogbón ikóni ọ̀títító sí ní bẹ̀ létè e rẹ̀ **27** Ó ní bojútó gbogbo ètò ilẹ̀ rẹ̀ kì í sí í jẹ̀ oúnjẹ̀ imélẹ̀. **28** Àwọn oṃo rẹ̀ dide wón sì pè é ní aláìbúkún ọ̀kọ̀ rẹ̀ pẹ̀lú ní gbóriyìn fún un. **29** “Ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ obìnrin ní ní ɛ̀ nṃkan ọ̀lọ̀lá sùgbọ̀n iwọ̀ ju gbogbo wón lo.” **30** Ojú dádará a máa tan ni, ẹ̀wà sì jẹ̀ aṣán nitorí obìnrin tí ó bẹ̀rù Olúwa yẹ̀ kí ó gba oriyìn. **31** Sì fún un ní èrè tí ó tó sí í kí o sì jẹ̀ kí iṣẹ̀ rẹ̀ fún un ní ìyìn ní ẹnu ibodè ilú.

Ecclesiastes

1 Ọrọ Oniwaasu, ọmọ Dafidi, ọba Jerusalemu: **2** “Asán inú asán!” Oniwaásu náà wí pé, “Asán inú asán! Gbogbo rẹ asán ni.” **3** Kí ní èniyàn rí jẹ ní èrè lórí gbogbo isẹ rẹ, lórí èyí tí ó n ń se wàhálá sí lábé oòrùn? **4** Bí iran kan tí wá ní iran miíràn n kọjá lọ, síbẹ ayé dúró tífi lálé. **5** Oòrùn n ràn, oòrùn sì n wò, ó sì sáré padà sí ibi tí ó ti yọ. **6** Aféfé n fẹ lọ sí ihà gúúsù, Ó sì n fẹ yípo sí ihà àríríwá, a sì tún padà sí ọ̀nà rẹ. **7** Gbogbo odò n sàns sí inú Òkun, síbẹsíbẹ Òkun kò kún. Níbi tí àwọn odò ti wá, níbẹ ni wọn tún padà sí. **8** Ohun gbogbo ni ó n mú ààrẹ wá, ju èyí tí ẹnu le è sọ. Ojú kò tí í rí irírí tí ó tẹ ẹ lórùn, bèẹ ni, etí kò tí í kún fún gbígbo. **9** Ohun tí ó ti wà tẹlẹ náà ni yóò sì máa wá, ohun tí a ti se sẹyin oun ni a ó tún máa se padà kò sí ohun tuntun lábé oòrùn. **10** Njẹ ohun kan wà tí enikan le è sọ wí pé, “Wò ó! Ohun tuntun ni èyí?” Ó ti wà tẹlẹ rí ní ojú tó ti pé, o ti wà sáájú tiwa. **11** Kò sí irántí ohun isáájú bèẹ ni irántí kì yóò sí fún ohun ikẹyin tí n bọ lódò àwọn tí n bọ ní igbà ikẹyin. **12** Èmi, Oniwaasu ti jẹ ọba lórí Israèl ní Jerusalemu rí. **13** Mo fi àsikò mi sílẹ láti kọ àti láti se àwá rí pèlú ogbón, gbogbo ohun tí ó n se lábé ọrun. Háà! Èrù wúwo tí Ọlórùn ti gbé lé àwọn èniyàn. **14** Èmi ti rí ohun gbogbo tí ó n se lábé oòrùn, gbogbo rẹ kò ní ìtumọ̀ bí ẹni gbiyànjú àti mú aféfé ni. **15** Ohun tí ó ti wọ kò le è se é tó mọ, ohun tí kò sí kò le è se é kà. **16** Mo rò nínú ara mi, “Wò ó, mo ti dàgbà, ogbón mi sì ti pọ ju ti enikẹni tí ó ti se alá kòóso Jerusalemu síwájú mi lọ, mo ti ní irírí púpọ̀ nípa ogbón àti imọ.” **17** Nígbà náà ni mo fi ara jì láti ní imọ nípa ogbón, àti pàápàá àìgbón àti òmùgò, sùgbón mo rí, wí pé èyí pèlú bí ẹni n gbiyànjú àti mú aféfé ni. **18** Nítorí pé ogbón púpọ̀ ibànújẹ púpọ̀ ní n mú wá, bí imọ̀ bá sí se pọ̀ tó náà ni ibànújẹ n pọ̀ tó.

2 Mo rò nínú ọkàn mi, “Wá nínúsin yí, èmi yóò sì dán ọ wò pèlú igbádùn láti se àwá rí ohun tí ó dára.” Sùgbón eléyí náà jásí asán. **2** “Mo wí fún ẹrín pé òmùgò ni. Àti fún ìre-ayọ̀ pé kí ni ó n se?” **3** Mo tiraka láti dun ara mi nínú pèlú ọ̀tí wáini, àti láti fi ọwọ̀ lé òmùgò—ọkàn mi sì n tọ mi pèlú ogbón. Mo fẹ wo ohun tí ó yẹ ní sise fún èniyàn ní abẹ ọrun ní iwọnba ojú ayé rẹ. **4** Mo se àwọn isẹ ríla ríla. Mo kọ ilé púpọ̀ fún ara mi, mo sì gbin ogbà àjàrà púpọ̀. **5** Mo se ogbà àti àgbalá, mo sì gbin onírúurú igi eléso sí inú wọn. **6** Mo gbé adágún láti máa bu omi rin àwọn igi tí ó n hú jade nínú ogbà. **7** Mo ra àwọn ẹrù ọkúnrin àti àwọn ẹrù obinrin, mo sì tún ní àwọn ẹrù miíràn tí a bí sí ilé mi. Mo sì tún ní ẹran ọsin ju enikẹni ní Jerusalemu lọ. **8** Mo kó fadáká àti wura jọ fún ara mi àti àwọn ohun isura ti ọba àti igbèríko. Mo ní àwọn akọrin ọkúnrin àti obinrin, àti dídùn inú ọmọ èniyàn, aya àti obinrin púpọ̀. **9** Mo di ẹni ríla ju enikẹni tí ó wà ní Jerusalemu sáájú mi. Nínú gbogbo èyí, ogbón mi kò fi mí sílẹ. **10** Èmi kò jẹ kí ojú mi se alá rí ohun tí ó bá n fẹ. N kò sí jẹ kí ọkàn mi ó se alá rí igbádùn. Ọkàn mi yò nínú gbogbo isẹ mi, èyí sì ni èrè fún gbogbo wàhálá mi.

11 Síbẹ, nígbà tí mo wo gbogbo ohun tí ọwọ̀ mi ti se àti ohun tí mo ti se wàhálá láti ní: gbogbo rẹ, asán ni. Ó dàbí ẹni gbiyànjú àti mú aféfé, kò sí èrè kan ní abẹ oòrùn; ogbón àti òmùgò, asán ni. **12** Nígbà náà ni mo tún bèrẹ sí ogbón, àti isínwín àti àìgbón kí ni ọba tí ó jẹ léyìn tí ọba kan kú le è se ju èyí tí ọba isáájú ti se lọ. **13** Mo sì rí wí pé ogbón dára ju òmùgò gégé bí imọ̀lẹ̀ ti dára ju òkunkun lọ. **14** Ojú ọlọgbón n bẹ lágbarí rẹ, nígbà tí ašiwèrè n rìn nínú òkunkun, sùgbón mo wá padà mọ wí pé ipin kan náà ni ó n dúró de isọrí àwọn èniyàn mejéjẹ. **15** Nígbà náà ni mo rò nínú ọkàn wí pé, “Írú ipin tí òmùgò ní yóò bá èmi náà pèlú kí wá ni ohun tí mo jẹ ní èrè nípa ogbón?” Mo sọ nínú ọkàn mi wí pé, “Asán ni eléyí pèlú.” **16** Nítorí pé ọlọgbón èniyàn, gégé bí í òmùgò, a kì yóò rántí rẹ fún igbà pípẹ; gbogbo wọn ni yóò di ohun igbàgbé ní ojú tó n bọ. Ikú tí ó pa ašiwèrè náà ni yóò pa ọlọgbón èniyàn. **17** Nítorí náà, mo kóriira iwáláayè, nítorí pé isẹ tí wọn n se ní abẹ oòrùn ti mú idààmú bá mi. Gbogbo rẹ asán ni, ó dàbí ẹni n gbiyànjú àti mú aféfé ni. **18** Mo kóriira gbogbo ohun tí mo ti sise fún mí abẹ oòrùn, nítorí pé mo ní láti fi wọn sílẹ fún ẹni tí ó wà léyìn mi ni. **19** Ta ni ó wá mọ̀ bóyá ọlọgbón èniyàn ni yóò jẹ tabí ašiwèrè? Síbẹ yóò ní láti se àkóso lórí gbogbo isẹ tí mo ti se yí pèlú. **20** Nítorí náà, ọkàn mi bèrẹ sí ní kábamọ̀ lórí gbogbo àisimi isẹ síse mi ní abẹ oòrùn. **21** Nítorí pé èniyàn le è se isẹ rẹ pèlú ogbón, ọye àti imọ̀ ní abẹ oòrùn, tí ó sì ti kọ se isẹ fúnra rẹ. Asán ni eléyí pèlú àti àdánú ríla. **22** Kí ni ohun tí èniyàn rí gbà fún gbogbo wàhálá àti ipónjú tí ó fi sise lábé oòrùn? **23** Gbogbo ojú rẹ, isẹ rẹ kún fún irora, àti ibànújẹ, kòdà ọkàn rẹ kì í ní isinmi ní alẹ. Asán ni eléyí pèlú. **24** Èniyàn kò le è se ohunkóhun tí ó dára jù pé kí ó jẹ kí ó sì mu, kí ó sì rí itẹlẹrùn nínú isẹ rẹ. Mo rí wí pé eléyí pèlú wá láti ọwọ̀ Ọlórùn. **25** Nítorí wí pé láisí oun, ta ni ó le jẹ tabí kí ó mọ adùn? **26** Fún ẹni tí ó bá tẹ Ọlórùn lórùn ni Ọlórùn yóò fún ní ogbón, imọ̀ àti idunnú, sùgbón fún ẹni dẹsẹ, Ó fún un ní isẹ láti sà àti láti kó ohun iní pamọ̀ kí ó sì fi fún ẹni tí ó tẹ Ọlórùn lórùn. Eléyí pèlú, asán ni, ó dàbí ẹni gbiyànjú àti mú aféfé.

3 Àsikò wá fún ohun gbogbo, àti igbà fún gbogbo nkan ní abẹ ọrun. **2** Igbà láti bí àti igbà kíkú, igbà láti gbin àti igbà láti fátu. **3** Igbà láti pa àti igbà láti mú láradá igbà láti wó lulẹ̀ àti igbà láti kọ. **4** Igbà láti sọkún àti igbà láti rín ẹrín igbà láti sọfọ̀ àti igbà láti jó, **5** igbà láti tú ókúta ká àti igbà láti sà wọn jọ igbà láti súnmọ̀ àti igbà láti fasẹyin, **6** igbà láti wá kiri àti igbà láti sà wá kiri igbà láti pamọ̀ àti igbà láti jù nù, **7** igbà láti ya àti igbà láti rán igbà láti dáké àti igbà láti sọrọ̀, **8** igbà láti ní ifẹ̀ àti igbà láti kóriira igbà fún ogun àti igbà fún alááfí. **9** Kí ni ošise jẹ ní èrè nínú wàhálá rẹ? **10** Mo ti rí àjàgà tí Ọlórùn gbé lé ọmọ èniyàn. **11** Ó ti se ohun gbogbo dárádára ní àsikò tirẹ, ó sì ti fi èrè nípa ayérayé sí ọkàn ọmọ èniyàn, síbẹ, wọn kò le se àwá rí ohun tí Ọlórùn ti se láti ibèrẹ tífi dé ọpin. **12** Mo mọ̀ wí pé kò sí ohun tí ó dára fún èniyàn ju pé kí inú wọn dùn kí wọn sì se rere níwọn igbà

tí wọn sì wà láààyè. **13** Wí pé: kí olúkúlùkù le è je, kí wọn sì mu, kí wọn sì rí itẹ̀lọ̀rùn nínú gbogbo isẹ̀ wọn èbùn Ọ̀lọ̀run ni èyí jẹ́. **14** Mo mò wí pé ohun gbogbo tí Ọ̀lọ̀run ẹ̀ ni yòò wà tífi láá, kò sí ohun tí a lè fi kún un tàbí kí a yọ kúrò nínú rẹ̀. Ọ̀lọ̀run ẹ̀ èyí kí èniyàn le è ní ibèrù rẹ̀ ni. **15** Ohun tí ó wà tí wà tẹ̀lẹ̀, ohun tí ó n bọ wá tí wà tẹ̀lẹ̀, Ọ̀lọ̀run yòò sì mú kí àwọn ohun tí ó ti ẹ̀lẹ̀ sẹ̀yin tún ẹ̀lẹ̀. **16** Mo sì tún rí ohun miiran ní abẹ̀ ọ̀run dípò idájó, òdodo ni ó wà níbẹ̀ dípò ètò òtító, èşẹ̀ ni ó wà níbẹ̀. **17** Mo wí nínú ọ̀kàn mi, “Ọ̀lọ̀run yòò ẹ̀ idájó olódodo àti èniyàn búburú, nítorí pé àsìkò yòò wà fún gbogbo isẹ̀, àti àsìkò ẹ̀ idájó gbogbo isẹ̀.” **18** Mo tún rò pé “Ọ̀lọ̀run n dán wa wò láti fihàn wa wí pé bí ẹ̀ranko ni èniyàn rí. **19** Ó ní láti jẹ́ ohun irántí pé ipín èniyàn rí bí i ẹ̀ranko ipín kan náà n dúrò dè wọn. Bí ọ̀kàn ti n kú náà ni èkejì yòò kú. Àwọn méjèjì ni irú èémí kan náà, èniyàn kò sàan ju ẹ̀ranko lọ, nítorí pé asán ni yíyè jẹ́ fún wọn. **20** Ibikan náà ni gbogbo wọn n lọ, wọn wá láti inú erùpẹ̀, inú erùpẹ̀ náà ni wọn yòò tún pada sí. **21** Ta ni ó mò bóyá èmí èniyàn n lọ sí òkè tí èmí ẹ̀ranko sí n lọ sí isalẹ̀ nínú ilẹ̀ ni?” **22** Nígbà náà, ni mo wá rí i wí pé, kò sí ohun tí ó sàan fún èniyàn ju kí ó gbádùn isẹ̀ rẹ̀, nítorí pé ipín tirẹ̀ ni èyí. Tàbí ta ni ó le è mú kí ó rí ohun tí yòò ẹ̀lẹ̀ lẹ̀yin rẹ̀ kò sí!

4 Mo si tún wò ó, mo si rí gbogbo inilára tí ó n ẹ̀lẹ̀ lábẹ̀ oòrùn, mo rí ẹ̀kún àwọn tí ara n ni, wọn kò sì ní olùtúnú kankan, agbára wà ní ikápá àwọn tí ó n ni wọn lára, wọn kò sì ní olùtúnú kankan. **2** Mo jowú àwọn tí wọn tí kú tí wọn si ti lọ, ó sàan fún wọn ju àwọn tí wọn si wà láààyè lọ. **3** Nítòótó, ẹ̀ni tí kò tí i sí sàan ju àwọn méjèjì lọ: ẹ̀ni tí kò tí i rí isẹ̀ búburú tí ó n lọ ní abẹ̀ oòrùn. **4** Mo si tún mò pẹ̀lú, idí tí èniyàn fi n síşẹ̀ tagbára tagbára láti ẹ̀ ẹ̀şeyorí, nítorí pé wọn n jowú àwọn aládúúgbò wọn ni. Şùgbón, asán ni, ó dàbí ẹ̀ni n gbiyanjú àti mú afẹ́fẹ́. **5** Aşiwèrè ká ọ̀wọ̀ rẹ̀ kò ó sì ba tara rẹ̀ jẹ́. **6** Oúnje ẹ̀kúnwọ̀ kan pẹ̀lú idáké jẹ́jẹ́ sàan ju ẹ̀kúnwọ̀ méjì pẹ̀lú wàhàlá, àti gbígba iyànjú àti lè afẹ́fẹ́ lọ. **7** Lẹ̀kkan sí i, mo tún rí ohun asán kan lábẹ̀ oòrùn. **8** Ọ̀kúnrin kan soşo dá wà; kò ní omọ̀kúnrin kankan tàbí ẹ́bí. Kò sí ọ̀pin nínú làaláà rẹ̀ gbogbo, síbẹ̀, ọ̀rọ̀ kò tẹ̀ ojú rẹ̀ lórùn. Bẹ̀ẹ̀ ni kò sí wí pé, “Nítorí ta ni èmí ẹ̀ ni ẹ̀ şe làaláà, àti wí pé, ètíşẹ̀ tí mo fi n fi igbádùn du ara mi?” Eléyíí náà asán ni, isẹ̀ ọ̀sì! **9** Ẹ̀ni méjì sàan ju ẹ̀nikan, nítorí wó ní èrè rere fún làaláà wọn. **10** Tí ọ̀kàn bá şubú lulẹ̀, ọ̀rẹ̀ rẹ̀ le è ràn án lówọ̀ kí ó fá á sòkè, şùgbón iyọnu ni fún ọ̀kúnrin náà tí ó şubú tí kò sì ní ẹ̀ni tí ó le è ràn án lówọ̀! **11** Àti pẹ̀lú pé, bí ẹ̀ni méjì bá sùn pọ̀, wọn yòò móoru. Şùgbón báwo ni ẹ̀nikan ẹ̀ le è dá nikan móoru? **12** Bí ó tilẹ̀ jẹ́ pé, a le è kojú ogun ẹ̀nikan, àwọn méjì le è gbija ara wọn, ikọ̀ okùn męta kì í dùn ún yára fá já. **13** Ọ̀tòşì ipẹ̀rẹ̀ tí ó ẹ̀ ẹ̀ ọ̀lọ̀gbón, ó sàan ju arúgbó àti aşiwèrè ọ̀ba lọ tí kò mò bí yòò tí ẹ̀ gba imọ̀ràn. **14** Nítorí pé láti inú túbú ni ó ti jáde láti jẹ́ ọ̀ba, bí a tilẹ̀ bí i ní taláákà ní ijoba rẹ̀. **15** Mo rí gbogbo alààyè tí n rìn lábẹ̀ oòrùn, pẹ̀lú ipẹ̀rẹ̀ kejì tí yòò gba ipò ọ̀ba yí. **16** Gbogbo àwọn tí ó wà níwájú wọn kò sì lópin, ọ̀gòòrò

àwọn èniyàn ní ó jẹ́ ọ̀ba lé lóri, ẹ̀ni tí ó wà ní ipò yíi kò dùn mò àwọn tí ó tẹ̀lẹ̀ wọn nínú. Asán ni eléyíí pẹ̀lú jẹ́, ó dàbí ẹ̀ni n gbiyanjú àti mú afẹ́fẹ́ ni.

5 Şó irin rẹ̀ nígbà tí ó bá lọ sí ilẹ̀ Ọ̀lọ̀run. Kí iwọ̀ kí ó sì múra láti gbọ̀ ju àti ẹ̀ irùbo aşiwèrè, tí kò mò wí pé òun n ẹ̀ ẹ̀ búburú. **2** Má ẹ̀ yára pẹ̀lú ẹ̀nu un rẹ̀, má sọ ohunkóhun níwájú Ọ̀lọ̀run. Ọ̀lọ̀run n bẹ̀ ní ọ̀run iwọ̀ sọ wà ní ayé, nítorí náà jẹ́ kí ọ̀rò rẹ̀ mò ní iwọn. **3** Gégé bí alá tí n wá, nígbà tí ilépa púpọ̀ wà, bẹ̀ẹ̀ ni ọ̀rò òmùgò nígbà tí ọ̀rò bá pọ̀jú. **4** Nígbà tí ó bá ẹ̀ ilé rí sí Ọ̀lọ̀run, má ẹ̀ pẹ̀ ní mímuşẹ̀, kò ní inú dídùn sí òmùgò, mú ilé rí rẹ̀ ẹ̀. **5** Ó sàan láti má jẹ́ èjẹ̀, ju wí pé kí a jẹ́ èjẹ̀ kí a má mu ẹ̀ ẹ̀. **6** Má ẹ̀ jẹ́ kí ẹ̀nu rẹ̀ tí ó sínú èşẹ̀. Má sí ẹ̀ sọ fún ọ̀jìşẹ̀ ilẹ̀ isin pé, “Aşişe ni èjẹ̀ mi.” Kí ló dé tí Ọ̀lọ̀run fi le è binú sí ọ̀, kí ó sì ba isẹ̀ ọ̀wọ̀ rẹ̀ jẹ́? **7** Asán ni ọ̀pọ̀ alá àti ọ̀rò púpọ̀. Nítorí náà dúrò nínú ibèrù Ọ̀lọ̀run. **8** Bí ó bá rí taláákà tí wọn n ní lára ni ojú púpọ̀, tí a sì n fi òtító àti ètọ̀ rẹ̀ dù ú, má ẹ̀ jẹ́ kí ó yà ó lẹnu láti rí irú nńkan bẹ̀, nítorí pé ẹ̀ni tí ó wà ní ipò gíga máa n mò ọ̀şişẹ̀ tí ó wà lábẹ̀ rẹ̀ lójú ni, síbẹ̀ àwọn kan sì wà tí wọn jẹ́ olóri àwọn méjèjì. **9** Gbogbo wọn ni ó n pín èrè tí wọn bá rí lóri ilẹ̀, àní ọ̀ba pàápàá n jẹ́ èrè lóri oko. **10** Ẹ̀ni tí ó bá ní ifẹ̀ owó kì í ní owó ànitó, ẹ̀ni tí ó bá ní ifẹ̀ sí ọ̀rò kì í ní itẹ̀lọ̀rùn pẹ̀lú èrè tí ó n wọ̀lẹ̀ fún un. **11** Bí ẹ̀rù bá tí n pọ̀ sí i, náà ni àwọn tí ó n jẹ́ yòò máa pọ̀ sí i Èrè e kí ni wọn si jẹ́ sí ẹ̀ni tí ó ni nńkan bí kò ẹ̀ şe pé, kí ó máa mú inú ara rẹ̀ dùn nípa rí rí wọn? **12** Oorun alágbàşẹ̀ a máa dùn, yálá ó jeun kékeré ni tàbí ó jeun púpọ̀, şùgbón ọ̀pọ̀ ọ̀rò ọ̀lọ̀rò kì í jẹ́ kí ó sùn rará. **13** Mo ti rí ohun tí ó burú gidigidi lábẹ̀ oòrùn ọ̀rọ̀ tí a kó pamọ̀ fún iparun ẹ̀ni tó ni nńkan. **14** Tàbí ọ̀rọ̀ tí ó sọnu nípa àirí ojúrere, nítorí wí pé bí ó bá ní omọ̀kúnrin kò sí ohun tí yòò fi silẹ̀ fún un. **15** Ihòhò ni èniyàn wá láti inú iyá rẹ̀, bí ó sì ẹ̀ wá, bẹ̀ẹ̀ ni yòò kúrò kò sí ohunkóhun nínú isẹ̀ rẹ̀ tí ó le mú ní ọ̀wọ̀ rẹ̀. **16** Ohun búburú gbá à ni eléyíí pàápàá. Bí èniyàn ẹ̀ wá, ni yòò lọ kí wá ni èrè tí ó jẹ́ nígbà tí ó ẹ̀ wàhálá fún afẹ́fẹ́? **17** Ó n jẹ́ nínú òkúnkùn ní gbogbo ojọ̀ ọ̀ rẹ̀, pẹ̀lú iyè ríra tí ó ga, inira àti ibínú. **18** Nígbà náà ni mo wá rí i dájú pé, ó dára, ó sì tònà fún èniyàn láti jẹ́, kí ó mu, kí ó sì ní itẹ̀lọ̀rùn nínú isẹ̀ wàhálá rẹ̀ lábẹ̀ oòrùn, ní akókò ojọ̀ ayé diẹ̀ tí Ọ̀lọ̀run ti fi fún un, nítorí ipín rẹ̀ ni èyí. **19** Síwájú sí, nígbà tí Ọ̀lọ̀run fún ẹ̀nikẹ̀ni ní ọ̀rò àti ohun iní, tí ó sì fún un lágbára láti gbádùn wọn, láti gba ipín rẹ̀ kí inú rẹ̀ sì dùn sí isẹ̀ rẹ̀—èbùn Ọ̀lọ̀run ni èyí. **20** Ó máa n ronú lẹ̀kòòkan nípa ojọ̀ ayé rẹ̀ lẹ̀kòòkan nítorí pé Ọ̀lọ̀run n pa á mò pẹ̀lú inú dídùn ní ọ̀kàn rẹ̀.

6 Mo ti rí ibi miiran lábẹ̀ oòrùn. **2** Ọ̀lọ̀run fún ọ̀kúnrin kan ní ọ̀rò, olá àti olá kí ó má ba à ẹ̀ şe aláini ohunkóhun tí ọ̀kàn rẹ̀ n fẹ́. Şùgbón, Ọ̀lọ̀run kò fún un ní ànfaani láti gbádùn wọn, dípò èyí, àlẹ̀jò ni ó n gbádùn wọn. Asán ni èyí, ààrun búburú gbá à ni. **3** Ọ̀kúnrin kan le è ní ogòrùn-un omọ̀ kí ó sì wà láààyè fún ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ ọ̀dún, síbẹ̀ kò sí bí ó ti le wà láààyè pé tó, bí kò bá le è gbádùn ohun iní rẹ̀

kí ó sì gba isinkú tí ó tọ́, mo sọ wí pé ọ̀lẹ̀ ọ̀mọ́ tí a sin sàń jù ú lọ. **4** Ó wà láńńí itumọ́, ó lọ nínú òkùnkùn, nínú òkùnkùn sì ni orúkọ rẹ̀ fí ara pamọ́ sí. **5** Bí ó tí jẹ́ wí pé kò rí oòrùn tàbí mọ́ ohunkóhùn, ó ní ọ̀pọ́ isinmi ju tí ọ̀kúnrin náà lọ. **6** Kódá, bí ó wà láààyè fún egbèrún ọ̀dún méjì yípo sùgbọ́n tí ó kùnà láti gbádùn ohun ìní rẹ̀. Kí í ẹ̀ ibikan ni gbogbo wọn ní lọ? **7** Gbogbo wàhálà tí èniyàn ní ẹ̀ nítorí àtíjẹ́ ni sibiè ikùn rẹ̀ kò yó rí. **8** Kí ni ànfàńńí tí ọ̀lọgbọ́n èniyàn ní lórí aṣiwèrè? Kí ni èrè tálákà èniyàn nípa mímọ́ wí yó ẹ̀ hùwà níwájú àwọn tókú? **9** Ohun tí ojú rí sàń ju ifenuwákiri lo. Asán ni eléyíi pèlú ó dàbí èni ní gbiyànjú àti má afẹ́fẹ́. **10** Ohunkóhùn tí ó bá tí wà tí ní orúkọ, ohun tí èniyàn jẹ́ sì tí di mí mọ́; kò sí èniyàn tí ó le è ja ijàkadì pèlú èni tí ó lágbara jù ú lọ. **11** Ọ̀rọ́ púpọ́, kí í ní itumọ́ èrè wo ni èniyàn ní rí nínú rẹ̀? **12** Àbí, ta ni ó mọ́ ohun tí ó dára fún èniyàn ní ayé fún ojọ́ ayé kúkúrú àti asán tí ó ní lá kojá gégé bí òjijí? Ta ni ó le è sọ́ fún mi, ohun tí yóó ẹ̀lẹ̀ lábẹ̀ oòrùn lèyìn tí ó bá lọ tán? Kò sí!

7 Orúkọ rere sàń ju ìpara olódoòrùn dídùn lọ, ojọ́ ikú sì dára ju ojọ́ tí a bí èniyàn lọ. **2** Ó dára láti lo sí ilé ọ̀fọ́ ju ibi aṣẹ̀, nítorí pé ikú jẹ́ àyànmọ́ gbogbo èniyàn; kí aláàyè ní èyí ní ọ̀kàn. **3** Ibànújẹ́ dára ju èrín lọ, ó le è mú kí ojú rẹ̀ dàrú, sùgbọ́n yóó jẹ́ kí àyà re le. **4** Ọ̀kàn ọ̀lọgbọ́n wà ní ilé ọ̀fọ́, sùgbọ́n ọ̀kàn òmùgò ní ilé àriyá. **5** Ó dára láti gba ibáwí ọ̀lọgbọ́n, ju iffetísílé sí orin òmùgò lọ. **6** Gégé bí ègún tí ní dún lábẹ̀ ikòkò ni èrín òmùgò. Asán sì ni eléyíi pèlú. **7** Iréjẹ́ a máa sọ ọ̀lọgbọ́n di òmùgò, àbètèlẹ̀ sì máa ní ba iwà jẹ́ ni. **8** Ọ̀pin ọ̀rọ́ dára ju ibèrẹ̀ rẹ̀ lọ, súúrú sì dára ju igbéraga lọ. **9** Má ẹ̀ yára bínú ní ọ̀kàn rẹ̀ nítorí pé orí eṣẹ̀ òmùgò ni ibínú ní gbé. **10** Má ẹ̀ sọ́ wí pé, “Kí ni ìdì tí àtíjẹ́ fí dára ju èyí?” Nítorí pé, kò mú ogbọ́n wà láti bèèrè irú ibèèrè bèè. **11** Ogbọ́n, gégé bí ogún ìní jẹ́ ohun tí ó dára ó sì ẹ̀ àwọn tí ó rí oòrùn lánfàńńí. **12** Ogbọ́n jẹ́ ààbò gégé bí owó tí jẹ́ ààbò sùgbọ́n ànfàńńí ọ̀yè ni èyí pé ogbọ́n a máa tọ́jú èmí èni tí ó bá ní. **13** Wo ohun tí Ọ̀lọrun tí ẹ̀: “Ta ni ó le è to ohun tí ó tí ẹ̀ ní wíwọ́?” **14** Nígbà tí àkòkò bá dára, jẹ́ kí inú rẹ̀ dùn, sùgbọ́n nígbà tí àkòkò kò bá dára, rò ó: Ọ̀lọrun tí ó dá èkínní náà ni ó dá èkejì. Nítorí náà, èniyàn kò le è Ẹ̀wá rí ohun kankan nípa ojọ́ iwájú rẹ̀. **15** Nínú ayé àńńí itumọ́ yí ni mo tí rí gbogbo èyí èniyàn olódotító, ọ̀kúnrin olódodo ní parun nínú òtítọ́ rẹ̀ ikà èniyàn sí ní gbé igbè ayé pípé nínú ikà rẹ̀. **16** Má ẹ̀ jẹ́ olódodo jùlọ́ tàbí ọ̀lọgbọ́n jùlọ́ kí ló dé tí ó fí ẹ̀ pa ara rẹ̀ run? **17** Iwo ma ẹ̀ búburú jùlọ́ kí iwo má sí ẹ̀ aṣiwèrè, èèṣe tí iwọ́ yóó fí kú kí ojọ́ rẹ̀ tó pé **18** Ó dára láti mú ọ̀kàn kí ó má sí ẹ̀ fí èkejì sílẹ̀. Ọ̀kúnrin tí ó bèrù Ọ̀lọrun yóó bó lówọ́ gbogbo àrèkérekè. **19** Ogbọ́n máa ní mú kí ọ̀lọgbọ́n èniyàn ní agbára ju alákokóso mēwáá lọ ní ilú. **20** Kò sí olódodo èniyàn kan láyé tí ó ẹ̀ ohun tí ó tọ́ tí kò dẹ̀ṣe rára. **21** Má ẹ̀ kiyèsì gbogbo ọ̀rọ́ tí èniyàn ní sọ́ bí bèè kọ́, o le è gbọ́ pé Ìrànṣẹ́ rẹ̀ ní ẹ̀pẹ́ fún ó. **22** Tí ó sì mọ́ nínú ọ̀kàn rẹ̀ pé ọ̀pọ́ igbà ní iwo fúnra rẹ̀ tí ẹ̀pẹ́ fún àwọn èlómíràn. **23** Gbogbo èyí ni mo tí dánwò nípa ogbọ́n, tí mo sí wí pé, “Mo pinnu láti jẹ́ ọ̀lọgbọ́n”; sùgbọ́n eléyíi tí jù mí lọ. **24** Ohun tí ó wù kí ogbọ́n le è jẹ́, ó tí lo

jinnà, ó sì jinlẹ̀ ta ní ó le è ẹ̀ Ẹ̀wá rí rẹ̀? **25** Mo wá rò ó nínú ọ̀kàn mi láti mọ́, láti wá àti láti Ẹ̀wá rí ogbọ́n àti ìdì ohun gbogbo, àti láti mọ́ iwà àgò búburú àti tí isinwín tàbí òmùgò. **26** Mo rí ohun tí ó korò ju ikú lọ obinrin tí ó jẹ́ èbiti, tí ọ̀kàn rẹ̀ jẹ́ tàkúté tí ọ̀wọ́ rẹ̀ sí jẹ́ èwọ́n, ọ̀kúnrin tí ó bá tẹ́ Ọ̀lọrun lórùn yóó le è yọ́ sílẹ̀ sùgbọ́n èni dẹ̀ṣe kò le è bó nínú tàkúté rẹ̀. **27** Oniwaasu wí pé, “Wò ó, eléyíi ni ohun tí mo tí Ẹ̀wá rí: “Mímú ohun kan pọ́ mọ́ òmíràn láti Ẹ̀wá rí ìdì ohun gbogbo. **28** Nígbà tí mo sí ní wá a kiri sùgbọ́n tí n kò rí i mo rí ọ̀kúnrin tí ó dúró dádará kan láàrin egbèrún, sùgbọ́n n kò rí obinrin, kankan kí ó dúró láàrin gbogbo wọn. **29** Eléyíi nikan ni mo tí ì rí: Ọ̀lọrun dá Ìràn èniyàn dádará, sùgbọ́n èniyàn tí lo láti Ẹ̀wá rí ohun púpọ́.”

8 Ta ni ó dàbí ọ̀lọgbọ́n èniyàn? Ta ni ó mọ́ itumọ́ ohun gbogbo? Ogbọ́n a máa mú ojú èniyàn dán ó sí máa ní pààrọ́ Ìrínísí rẹ̀. **2** Mo sọ́ wí pé, pa òfin ọ̀ba mọ́, nítorí pé, iwọ́ tí ẹ̀ ibúra níwájú Ọ̀lọrun. **3** Má ẹ̀ jẹ́ kí ojú kán ọ́ láti kúrò ní iwájú ọ̀ba, má ẹ̀ dúró nínú ohun búburú, nítorí yóó ẹ̀ ohunkóhùn tí ó bá tẹ́ ẹ̀ lórùn. **4** Níwọ́n igbà tí ọ̀rọ́ ọ̀ba ní aṣẹ̀, ta ni ó le è sọ́ fún un wí pé, “Kí ni iwọ́ ní ẹ̀?” **5** Enikẹ́nì tí ó bá pa aṣẹ̀ rẹ̀ mọ́, kò ní wá sí ìpalára kankan, àyà ọ̀lọgbọ́n èniyàn yóó sì mọ́ àsikò tí ó tọ́ àti ọ̀nà tí yóó gbà ẹ̀ é. **6** Ohun gbogbo ni ó ní àsikò àti ọ̀nà tí ó tọ́ láti ẹ̀, sùgbọ́n, òsì èniyàn pọ́ sí orí ara rẹ̀. **7** Níwọ́n igbà tí kò sí èni tí ó mọ́ ojọ́-ọ̀lá, ta ni ó le è sọ́ fún un ohun tí ó ní bọ́? **8** Kò sí èni tí ó lágbara lórí afẹ́fẹ́ láti gbà a dúró, nítorí náà, kò sí èni tí ó ní agbára lórí ojọ́ ikú rẹ̀. Bí ó tí jẹ́ wí pé kò sí èni tí a dá sílẹ̀ nígbà ogun, bèè náà ni ikà kò ní fí àwọn tí ó ní ẹ̀ sílẹ̀; bí ó tí jẹ́ wí pé kò sí èni tí a dá sílẹ̀ nígbà ogun, bèè náà ni iwà búburú kò le gba àwọn tí ó ní ẹ̀ sílẹ̀. **9** Gbogbo nńkan wọ́nyí ni mo tí rí, tí mo sí ní múlò ní ọ̀kàn mi sí gbogbo isẹ́ tí a tí ẹ̀ lábẹ̀ oòrùn. Igbà kan wà tí ènikan n ẹ̀ sí olórí àwọn tókú fún ìpalára rẹ̀. **10** Nígbà náà ni mo tún rí isinkú èniyàn búburú—àwọn tí wọn máa ní wá tí wọn sí ní lọ láti ibi mímọ́ kí wọn sí gba iyin ní ilú tàbí tí wọn tí ẹ̀ èyí. Eléyíi pèlú kò ní itumọ́. **11** Nígbà tí a kò bá tètè ẹ̀ ìdájọ́ fún ẹ̀lẹ̀ṣe kíákíá, ọ̀kàn àwọn èniyàn a máa kún fún ọ̀pọ̀lọ̀pọ́ ìmọ́ láti ẹ̀ ibi. **12** Bí èniyàn búburú tó dẹ̀ṣe nígbà ogòrùn-ún tilẹ̀ wà láààyè fún igbà pípé, mo mọ́ wí pé yóó dára fún èni tí ó bèrù Ọ̀lọrun, tí ó bèrù níwájú rẹ̀. **13** Bèè ni kí yóó dára fún èniyàn búburú, bèè ni kí yóó fa ojọ́ rẹ̀ gún tí ó dà bí òjijí, nítorí tí kò bèrù níwájú Ọ̀lọrun. **14** Ohun miiran tún wà tí kò ní itumọ́, tí ó ní ẹ̀lẹ̀ láyé olódodo tí ó ní gba ohun tí ó tọ́ sí òsíká àti èniyàn búburú tí ó ní gba ohun tí ó tọ́ sí olódodo. Mo sọ́ wí pé eléyíi gan an kò ní itumọ́. **15** Nítorí náà mo kan sáára sí igbádùn ayé, nítorí pé kò sí ohun tí ó dára fún èniyàn ní abẹ̀ oòrùn ju pé kí ó jẹ́, kí ó mu, kí inú rẹ̀ sì dùn lọ. Nígbà náà ni ìdunnú yóó bá a rìn nínú isẹ́ ẹ̀ rẹ̀, ní gbogbo ojọ́ ayé tí Ọ̀lọrun tí fí fún un lábẹ̀ oòrùn. **16** Nígbà tí mo lo ọ̀kàn mi láti mọ́ ogbọ́n àti láti wo wàhálà èniyàn ní ayé. **17** Nígbà náà ni mo rí gbogbo ohun tí Ọ̀lọrun tí ẹ̀, kò sí ènikan tí ó le è mọ̀yè ohun tí ó

ín ló lábẹ̀ oòrùn. Láìbìkítà gbogbo iyanjú rẹ̀ láti wá rí jáde, èniyàn kò le è mò ìtumọ̀ rẹ̀, kòdà bí ológbòn èniyàn rò wí pé òun mò ọ̀n, kò le è ní òye rẹ̀ ní pátó.

9 Nígba nàà ni mo wá ronú lórí gbogbo èyí, tí mo sí parí rẹ̀ pé, olóótọ̀ àti ológbòn àti ohun tí wọn ní ẹ̀ wà ní ọ̀wọ̀ Qlórùn, sùgbòn kò sí èniyàn tí ó mò bóyá ìfẹ̀ tàbí ìrírà ní ó ní dúró de òun. 2 Àyànmọ̀ kan nàà ni gbogbo wọn—olóótọ̀ àti èniyàn búburú, rere àti ibi, mínmọ̀ àti àimọ̀, àwọn tí ó ní rú ẹ̀bọ̀ àti àwọn tí kò rú ẹ̀bọ̀. Bí ó tí rí pèlú èniyàn rere bèẹ̀ nàà ní ó rí pèlú ẹ̀ni tó dẹ̀şẹ̀ bí ó tí rí pèlú àwọn tí ó ní ẹ̀ ìbúrà bèẹ̀ nàà ní ó rí pèlú àwọn tí ó ní bẹ̀rù láti ẹ̀ ìbúrà. 3 Ohun búburú ní èyí jẹ̀ nínú gbogbo ohun tí ó ní ẹ̀şẹ̀ lábẹ̀ oòrùn. Ìpín kan ọ̀so ọ̀so ní ó ní dúró de gbogbo wọn, okàn èniyàn pèlú kún fún ibi, isínwín sì wà ní okàn wọn nígbà tí wọn wà láààyè àti nígbà tí wọn bá darapọ̀ mọ̀ òkú. 4 Ẹ̀nikẹ̀ni tí ó wà láàrin aláàyè ní irẹ̀tí—kòdà àyè ajá sàan dàradára ju òkú kinniún lọ! 5 Nítórí pé ẹ̀ni tí wà láààyè mò wí pé àwọn yóò kú sùgbòn òkú kò mò ohun kan wọn kò ní èrè kankan mò, àti pé kòdà ìràntí wọn tí di ohun igbàgbé. 6 Ìfẹ̀ wọn, ìrírà wọn, àti ìlara wọn ti parẹ̀: láéláé kọ̀ ni wọn yóò tún ní ìpín nínú ohunkóhun tí ó ní ẹ̀şẹ̀ lábẹ̀ oòrùn. 7 Lọ jẹ̀ ounjẹ̀ rẹ̀ pèlú ayọ̀, kí ó sì mu ọ̀tí wáini rẹ̀ pèlú inú dídùn dé okàn, nítórí pé isinsin yíi ní Qlórùn síjú àánú wo ohun tí ó ẹ̀. 8 Maa wọ̀ aşọ funfun nígbàkígba kí ó sì maa fi òróró yan orí rẹ̀ nígbà gbogbo. 9 Maa jẹ̀ ayé pèlú iyawọ̀ rẹ̀, ẹ̀ni tí ó fẹ̀ràn, ní gbogbo ojọ̀ ayé àini ìtumọ̀ yí tí Qlórùn tí fi fún ọ̀ lábẹ̀ oòrùn—gbogbo ojọ̀ àini ìtumọ̀ rẹ̀. Nítórí èyí ni ìpín tírẹ̀ ní ayé àti nínú işẹ̀ wàhàlà rẹ̀ ní abẹ̀ oòrùn. 10 Ohunkóhun tí ọ̀wọ̀ rẹ̀ bá rí láti ẹ̀, ẹ̀şẹ̀ é pèlú gbogbo agbára rẹ̀, nítórí kò sí işẹ̀ şışẹ̀ tàbí ìpinnu tàbí ìmọ̀ tàbí oğbòn nínú isà òkú níbí tí ó ní lọ. (Sheol h7585) 11 Mo ti rí ohun miiran lábẹ̀ oòrùn. Eré ije kí i ẹ̀şẹ̀ fún ẹ̀ni tí ó yára tàbí ogun fún alágbára, bèẹ̀ ni ounjẹ̀ kò wà fún ológbòn tàbí ọ̀rọ̀ fún ẹ̀ni tí ó ní òye tàbí ojúrere fún ẹ̀ni tí ó ní ìmọ̀; sùgbòn igbà àti èsì ní ẹ̀şẹ̀ sí gbogbo wọn. 12 Síwájú sí i, kò sí ẹ̀ni tí ó mò igbà tí àkókò rẹ̀ yóò dé, gégé bí a tí ní mú ẹ̀ja nínú àwọn búburú tàbí tí a ní mú ẹ̀yẹ̀ nínú okùn gégé bèẹ̀ ni a ní mú èniyàn ní àkókò ibi tí ó şubú lù wọn láiròtẹ̀lẹ̀. 13 Mo sì tún rí aşışẹ̀ oğbòn tí ó dùn mò mi lábẹ̀ oòrùn. 14 Ilú kékeré kan tí èniyàn diẹ̀ wà nínú rẹ̀ wà ní igbà kan rí. Oba alágbára kan sì şígun to ilú nàà lọ, ó yí i po, ó sì kọ̀ ilé işọ̀ tí ó tóbi lòdì sí i. 15 Sùgbòn, tálàkà okùnrin tí ó jẹ̀ ológbòn kan ní gbé ní ilú nàà, ó sì gba gbogbo ilú u rẹ̀ lá pèlú oğbòn rẹ̀. Sùgbòn kò sí ẹ̀ni tí ó rántí okùnrin tálàkà nàà. 16 Nítórí nàà mo sọ̀ wí pé, “Oğbòn dára ju agbára.” Sùgbòn a kégàn oğbòn okùnrin tálàkà nàà, wọn kò sì mú ọ̀rọ̀ rẹ̀ ẹ̀şẹ̀. 17 Ọ̀rọ̀ pèlẹ̀ ológbòn èniyàn a maa wà ní imuşẹ̀ ju igbe òmùgò alákòso lọ. 18 Oğbòn dára ju ohun èlò ogun lọ, sùgbòn ẹ̀nikan tó dẹ̀şẹ̀ a maa ba ohun didára púpọ̀ jẹ̀.

10 Gégé bí òkú eşınsin tí ní fún òróró ikunra ní dórùn búburú, bèẹ̀ nàà ni òmùgò diẹ̀ ẹ̀ ní bo oğbòn àti olá

mólẹ̀. 2 Okàn ológbòn a maa sí sí ohun tí ó tònà, sùgbòn okàn òmùgò sí ohun tí kò dára. 3 Kòdà bí ó tí ẹ̀ ní rín láàrin ọ̀nà, òmùgò kò ní oğbòn a sì maa fihan gbogbo èniyàn bí ó tí gò tó. 4 Bí ìbínú alákòso bá di de lòdì sí ọ̀, ma ẹ̀ fi àyè rẹ̀ sílẹ̀; idáké jéjé le è tú aşışẹ̀ nílá. 5 Ohun ibi kan wà tí mo ti rí lábẹ̀ oòrùn, irú aşışẹ̀ tí ó di de láti ọ̀dò alákòso. 6 A gbé aşıwèrè sí ọ̀pọ̀ ipò tí ó ga jùlọ, nígbà tí ọ̀lọ̀rọ̀ gba àwọn àyè tí ó kéré jùlọ. 7 Mo ti rí erú lórí eşin, nígbà tí omo-aládé ní fi eşẹ̀ rìn bí erú. 8 Ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá gbé kòtò, ó le è şubú sínú rẹ̀; ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá la inú ọ̀giri, ejo le è şan an. 9 Ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá gbe òkúta le è ní ìpalára láti ipaşẹ̀ wọn; ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá la ìtì igi le è ní ìpalára láti ipaşẹ̀ wọn. 10 Bí àáké bá kú tí ẹ̀gbé rẹ̀ kò sì sí ní pípọ̀n; yóò nílò agbára púpọ̀ sùgbòn oğbòn orí ni yóò mú aşışẹ̀ wá. 11 Bí ejo bá şán ni kí a tó lo oògùn rẹ̀, kò sí èrè kankan fún ológbòn rẹ̀. 12 Ọ̀rọ̀ tí ó wà láti enu ológbòn a maa ní oore-ọ̀fẹ̀ sùgbòn ètè òmùgò fúnra rẹ̀ ni yóò parun. 13 Ìbèrẹ̀ ọ̀rọ̀ rẹ̀ jẹ̀ òmùgò; iparí rẹ̀ sí jẹ̀ isínwín búburú. 14 Wèrè a sì maa şáfikún ọ̀rọ̀. Kò sí ẹ̀ni tí ó mò ohun tí ó ní bọ̀ ta ní ó le è sọ̀ fún un ohun tí yóò ẹ̀şẹ̀ lẹ̀yin rẹ̀? 15 Işẹ̀ aşıwèrè a maa dá a lágara kò sì mò ojú ọ̀nà sí ilú. 16 Ẹ̀gbé ni fún ọ̀, iwọ̀ ilẹ̀ tí oba ní ẹ̀şẹ̀ rẹ̀ àti tí àwọn omo-aládé ní ẹ̀şẹ̀ àni òwúrọ̀. 17 Ìbùkún ni fún ọ̀, iwọ̀ ilẹ̀ èyí tí oba rẹ̀ jẹ̀ omo olólá, àti tí àwọn omo-aládé ní jeun ní àsikò tí ó ye, fún ilera, tí kí i ẹ̀şẹ̀ fún imutípara. 18 Bí èniyàn bá ní lóra, àjà ilé a maa bí jì ọ̀wọ̀ rẹ̀ bá ní ẹ̀şẹ̀, ilé a maa jó. 19 Ẹ̀rín rínrin ni a ẹ̀şẹ̀ fún, wáini a maa mú ayé dùn, sùgbòn owó ní idáhùn sí ohun gbogbo. 20 Ma ẹ̀şẹ̀ bú oba, kòdà nínú èrò rẹ̀, tàbí kí ó ẹ̀şẹ̀ fún ọ̀lọ̀rọ̀ ní ibi ibùsun rẹ̀, nítórí pé ẹ̀yẹ̀ ojú ọ̀run le è gbé ọ̀rọ̀ rẹ̀ ẹ̀yẹ̀ tí ó sì ní iyé apá le è fi ejo ohun tí ó sọ̀ sun.

11 Fún àkàrà rẹ̀ sórí omi, nítórí lẹ̀yìn ojọ̀ púpọ̀, iwọ̀ yóò rí i padà. 2 Fi ìpín fún méje, àní fún méjo pèlú, nítórí iwọ̀ kò mò ohun iparun tí ó le è wá sórí ilẹ̀. 3 Bí àwosánmọ̀ bá kún fún omi, ayé ni wón ní rọ̀ ọ̀jọ̀ sí. Bí igi wó sí lhà guúsù tàbí sí lhà àriwá, níbí tí ó wó sí nàà, ni yóò dùbùlẹ̀ sí. 4 Ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá ní wò afẹ̀fẹ̀ kò ní fúnruşin; ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá ní wò àwosánmọ̀ kò ní kòrè. 5 Gégé bí iwọ̀ kò tí ẹ̀şẹ̀ mò ojú ọ̀nà afẹ̀fẹ̀ tàbí mò bí omo tí ní dàgbà nínú ikun iyáarẹ̀, bèẹ̀ nàà ni iwọ̀ kò le è ní òye işẹ̀ Qlórùn ẹ̀lédáà ohun gbogbo. 6 Fún irúşin rẹ̀ ní òwúrọ̀ kùtùkùtù, má sì ẹ̀şẹ̀ jẹ̀ kí ọ̀wọ̀ rẹ̀ şolẹ̀ ní àşálẹ̀, nítórí iwọ̀ kò mò èyí tí yóò ẹ̀şẹ̀ rere bóyá èyí tàbí iyeen tàbí àwọn mejèjẹ̀ ni yóò ẹ̀şẹ̀ dàradára bakan nàà. 7 Ìmólẹ̀ dùn; Ó sì dára fún ojú láti rí oòrùn. 8 Sùgbòn jẹ̀ kí èniyàn jẹ̀gbádùn gbogbo iye ọ̀dún tí ó le è lò láyẹ̀ sùgbòn jẹ̀ kí ó rántí ojọ̀ òkunkun nítórí wọn ó pọ̀. Gbogbo ohun tí ó ní bọ̀ asán ni. 9 Jẹ̀ kí inú rẹ̀ dùn, iwọ̀ ọ̀dọ̀mọ̀dé ní igbà tí ó wà ní èwe kí ó sì jẹ̀ kí okàn rẹ̀ fún ọ̀ ní ayọ̀ ní igbà èwe rẹ̀. Tẹ̀lẹ̀ ọ̀nà okàn rẹ̀ àti ohunkóhun tí ojú rẹ̀ rí sùgbòn mò dájú pé nípa gbogbo nìkan wònyí ní Qlórùn yóò mú ọ̀ wá sí ìdájọ̀. 10 Nítórí nàà, mú ìjayá kùró ní okàn rẹ̀ kí ó sì lé ibànújẹ̀ ara rẹ̀ kùró nítórí èwe àti kékeré kò ní ìtumọ̀.

12 Rántí Èlédàá rẹ ní ojó èwe rẹ, nígbà tí ojó ibi kò tí ì dé àti tí ọdún kò tí ì ní súnmọ etílẹ, nígbà tí iwọ yóò wí pé, “Èmi kò ní ìdùnnú nínú wọn,” **2** kí oòrùn àti ìmọlẹ̀ àti ọ̀sùpá àti àwọn ìràwọ̀ tó sòkùnkùn, àti kí àwosánmọ̀ tó padà léyìn ọ̀jò; **3** nígbà tí olùṣọ̀ ilé yóò wárinì tí àwọn ọ̀kúnrin alágbára yóò tẹ̀rba, nígbà tí àwọn tí ó ní lọ̀ dákẹ̀ nítorí pé wọn kò pọ̀, tí àwọn tí ní wo ọ̀de láti ojú fẹ̀rèsé yóò sòkùnkùn; **4** nígbà tí ilẹ̀kùn sí ìgboro yóò tí tí ariwo ọ̀lọ̀ yóò dákẹ̀; nígbà tí àwọn èniyàn yóò dide sí ariwo àwọn eyẹ̀ ṣùgbón gbogbo orin wọn yóò máa lọ̀ ilẹ̀. **5** Nígbà tí èniyàn yóò bẹ̀rù ibi gíga àti tí ifarapa ní ìgboro; nígbà tí ìgi almondi yóò tanná àti tí ẹ̀lẹ̀ngà yóò wọ̀ ara rẹ̀ lọ̀ tí ifẹ̀ kò sí ní ru sókè mọ̀ nígbà náà ní èniyàn yóò lọ̀ ilẹ̀ rẹ̀ ayérayé tí àwọn aṣọ̀fọ̀ yóò máa rìn kiri ìgboro. **6** Rántí rẹ̀ kí okùn fàdákà tó já, tàbí kí ọ̀pọ̀n wúrà tó fọ̀; kí iṣà tó fọ̀ níbi ìsun, tàbí kí àyíká kẹ̀kẹ̀ kí ó tó kán níbi kànga. **7** Tí erùpẹ̀ yóò sì padà sí ilẹ̀ ibi tí ó ti wà, tí ẹ̀mí yóò sì padà sọ̀dọ̀ Ọ̀lórùn tí ó fi í fún ni. **8** “Asán! Asán!” ni Oniwaasu wí. “Gbogbo rẹ̀ asán ni!” **9** Kí í ṣe wí pé Oniwaasu jẹ̀ ọ̀lọ̀gbón nìkan, ṣùgbón ó tún kọ̀ àwọn èniyàn ní ìmọ̀. Ó rọ̀ ó dárádára ó sì ṣe àwáarí, ó sì gbé ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ ọ̀we kalẹ̀ lẹ̀ṣeṣe. **10** Oniwaasu wádí láti rí àwọn ọ̀rọ̀ tí ó tọ̀nà, ohun tí ó kọ̀ sì dúró ṣinṣin ó sì jẹ̀ ọ̀títọ̀. **11** Ọ̀rọ̀ ọ̀lọ̀gbón dàbí ẹ̀gún, àkójọ̀pọ̀ ọ̀rọ̀ wọn sì dàbí ìṣọ̀ tí a kàn pọ̀ dárádára, tí olùṣọ̀-àgùntàn kan fi fún ni. **12** Àti síwájú láti inú èyí, ọ̀mọ̀ mi, gba ìmọ̀ràn. Nínú iwé púpọ̀, ọ̀pin kò sí, iwé kíkà púpọ̀ a máa mú ara ṣààrẹ̀. **13** Nísinsin yí, ọ̀pin gbogbo ọ̀rọ̀ tí a gbọ̀ ní pé, bẹ̀rù Ọ̀lórùn, kí o sì pa ọ̀fin rẹ̀ mọ̀, nítorí èyí ní ojúṣe gbogbo èniyàn. **14** Nítorí Ọ̀lórùn yóò ṣe ìdájọ̀ olúkúlùkù iṣẹ̀ àti ohun ìkọ̀kọ̀, kì bá à ṣe rere kì bá à ṣe búburú.

Song of Solomon

1 Orin, àwọn orin tí í ẹ̀se orin Solomoni. **2** Fí ifẹ̀nukonu ifẹ̀ kò mí ní ẹ̀nu, nítorí ifẹ̀ rẹ̀ dára ju ọ̀tí wáini lọ. **3** Oòrùn ikunra rẹ̀ fanimórá. Orúkọ rẹ̀ rí bí ikunra tí a tú jáde abájo tí àwọn wúndíá fi fẹ̀ ọ. **4** Fà mí lọ pèlú rẹ̀, kí a lọ kíákíá ọ̀ba tí mú mí wá sínú yàrà rẹ̀. Ọ̀rẹ̀ Àwa yò inú wa sì dùn sí ọ; a gbé ifẹ̀ rẹ̀ ga ju ọ̀tí wáini lọ. Olólúfẹ̀ Wọn fẹ̀ ọ nítdótó! **5** Èmi dúdú mo sì ní ewà. Ẹ̀yin ọ̀mọ̀bínrín Jerusalemu dúdú bí àgò ilú Kedari, bí aṣọ́ títa tí Solomoni. **6** Má ẹ̀se wò mí nítorí wí pé mo dúdú, nítorí oòrùn mú mí dúdú, ọ̀mọ̀kúnrín iyá mí bínú sí mí ó sí fi mí ẹ̀se olùtòjú ọ̀gbà àjàrà; ọ̀gbà àjàrà tẹ̀mi ni èmi kò tójú. **7** Wí fún mí, iwọ̀ ẹ̀ni tí ọ̀kàn mí fẹ̀, níbo ni iwọ̀ nín da gbo ẹ̀ran lọ. Níbi tí iwọ̀ mú gbo ẹ̀ran rẹ̀ sinmi ní ọ̀san, kí ni idí tí èmi yóò fi jẹ̀ obinrin asán ní èbá agbo ẹ̀ran àwọn ọ̀rẹ̀ rẹ̀. **8** Bí iwọ̀ kò bá mò, iwọ̀ arẹ̀wà jùlọ́ nínú àwọn obinrin. Bá ọ̀nà tí agbo ẹ̀ran rìn lọ, kí o sì bọ̀ àwọn ọ̀mọ̀ ewúrẹ̀ rẹ̀. Ní èbá àgò àwọn olùṣò-àgùntàn. **9** Olùfẹ̀ mi, mo fi ọ̀ wé ẹ̀şin mi nínú kẹ̀kẹ̀ Farao. **10** Ẹ̀rẹ̀kẹ̀ rẹ̀ dára ní ohun ọ̀şò, ọ̀rùn rẹ̀ sì yẹ̀ ọ̀şò ilẹ̀kẹ̀. **11** A ó fi wúra ẹ̀se òrúka etí fún ọ, a ó fi fadáká ẹ̀se ilẹ̀kẹ̀. **12** Nígba tí ọ̀ba wà ní orí ijókòò rẹ̀, òróró ikunra mi tú òòrùn jáde. **13** Ìdì òjía ní olùfẹ̀ mi jẹ̀ sí mí, òun ó sinmi lé àárín ọ̀mú mí. **14** Bí idì itànná Henina ni olùfẹ̀ mi rí sí mí láti inú ọ̀gbà àjàrà tí En-Gedi. **15** Báwo ni o tí lẹ̀wà tó, olólúfẹ̀ mi! Háà, báwo ni o ẹ̀se lẹ̀wà tó! Iwọ̀ ní ojú ẹ̀yẹ̀lé. **16** Báwo ni o ẹ̀se dára tó, olùfẹ̀ mi! Háà, báwo ni o ẹ̀se wu ni! Ibùsùn wa ní itura. **17** Itànsàn ilé wa jẹ̀ tí igi kẹ̀dari ẹ̀ké ilé wa jẹ̀ tí igi firí.

2 Èmi ni itànná Şaroni bí itànná lílì àwọn àfonífojì. **2** Bí itànná lílì ní àárín ẹ̀gún ni olólúfẹ̀ mi ní àárín àwọn wúndíá. **3** Bí igi àpù láàrín àwọn igi inú igbó, ni olólúfẹ̀ mí láàrín àwọn ọ̀dọ̀mọ̀kúnrín. Mo fi ayọ̀ jókòò ní abẹ̀ ọ̀jiji rẹ̀, èso rẹ̀ sì dùn mò mí ní ẹ̀nu. **4** Ó mú mí lọ sí ibi gbòngàn àsẹ̀, ifẹ̀ sì ni ọ̀págún rẹ̀ lórí mí. **5** Fí agbára adùn àkàrà dá mí dúró. Fí èso àpù tù mí lára nítorí àisàn ifẹ̀ nín se mí. **6** Ọ̀wọ̀ òsì rẹ̀ nín bẹ̀ lábé orí mí ọ̀wọ̀ ọ̀tùn rẹ̀ sì nín gbà mí móra. **7** Ẹ̀yin ọ̀mọ̀bínrín Jerusalemu, mo fi abo egbin àti ọ̀mọ̀ àgbònrín fi yín bú kí ẹ̀ má ẹ̀se ru ifẹ̀ olùfẹ̀ mi sókè kí ẹ̀ má sì ẹ̀se jí í tífí yóò fi wù ú. **8** Gbọ̀ ohùn olùfẹ̀ mi! Wò ó! Ibí yíí ni ó nín bọ̀. Òun ní fò lórí àwọn òkè ríla, òun bẹ̀ lórí àwọn òkè kéékèkè. **9** Olùfẹ̀ mi dàbí abo egbin tàbí ọ̀mọ̀ àgbònrín. Wò ó! Níbẹ̀ ni ó wà lẹ̀yìn ọ̀giri wa Ó yojú ní ojú fẹ̀rẹ̀sè Ó nín fi ara rẹ̀ hàn lójú fẹ̀rẹ̀sè ọ̀lọ̀nà. **10** Olùfẹ̀ mi fòhùn ó sì sọ́ fún mí pé, “Dide, Olólúfẹ̀ mi, arẹ̀wà mi, kí o sì wà pèlú mí. **11** Wò ó! Igbà òtútú tí kojá; ọ̀jò tí rò dawó, ó sì tí lọ. **12** Àwọn òdòdò fi ara hàn lórí ilẹ̀ àsikò ikòrin àwọn ẹ̀yẹ̀ dé a sì gbọ̀ ohùn àdàbà ní ilẹ̀ wa. **13** Igi ọ̀pòtò mí èso tuntun jáde, àwọn àjàrà nípa itànná wọn fún mí ní òòrùn dídùn. Dide, wà, Olólúfẹ̀ mi, Arẹ̀wà mí nikan ọ̀şo, wà pèlú mí.” **14** Àdàbà mi wà nínú pàlápálá òkúta, ní ibi ikòkò ní orí òkè gíga, fi ojú rẹ̀ hàn mí, jẹ̀ kí èmi gbọ̀ ohùn rẹ̀; nítorí tí ohùn rẹ̀ dùn, tí ojú rẹ̀ sì ní ewà. **15** Bá wa mú àwọn kòlòkòlò, àní àwọn kòlòkòlò kéékèkè tí nín ba ọ̀gbà

àjàrà jẹ̀, àwọn ọ̀gbà àjàrà wa tó ní itànná. **16** Olùfẹ̀ mi ní tẹ̀mi èmi sì ní tirẹ̀; Ó nín jẹ̀ láàrín àwọn koriko lílì. **17** Títí igbà itura ojú títí ọ̀jiji yóò fi fò lọ, yípadà, olùfẹ̀ mi, kí o sì dàbí abo egbin tàbí ọ̀mọ̀ àgbònrín lórí òkè Beteri.

3 Ní orí ibùsùn mi ní òru mo wà ẹ̀ni tí ọ̀kàn mí fẹ̀; mo wà a, sùgbònbò èmi kò rí í. **2** Èmi yóò dide nísinsin yí, èmi yóò sì rìn lọ káákiri ilú, ní àwọn ọ̀pópónà àti ní àwọn gbangba òde; èmi yóò wà ẹ̀ni tí ọ̀kàn mí fẹ̀. Bẹ̀ẹ̀ ni mo wà a sùgbònbò èmi kò rí í. **3** Àwọn ọ̀dẹ̀ tí nín sọ́ ilú rí mí bí wọn ẹ̀se nín rìn yíká ilú. “Níjẹ̀ iwọ̀ tí rí ẹ̀ni tí ọ̀kàn mí fẹ̀?” **4** Géré tí mo fi wọn sílẹ̀ ni mo rí ẹ̀ni tí ọ̀kàn mí fẹ̀. Mo díímú, èmi kò sì jẹ̀ kí ó lọ títí tí mo fi mú u wà sílẹ̀ iyá mí, sínú yàrà ẹ̀ni tí ó lóyún mí. **5** Ẹ̀yin ọ̀mọ̀bínrín Jerusalemu, mo fi àwọn abo egbin àti abo àgbònrín igbó fi yín bú kí ẹ̀ má ẹ̀se ru olùfẹ̀ mi sókè kí ẹ̀ má sì ẹ̀se jí í tífí yóò fi wù ú. **6** Ta ní ẹ̀ni tí nín jù jáde wà bí ọ̀wọ̀n ééfin tí a tí fi ọ̀jía àti tùràrí kùn lára pèlú gbogbo ọ̀para olóòrùn onşòwò? **7** Wò ó! Àkète rẹ̀ tí í ẹ̀se tí Solomoni, àwọn akòni ọ̀gòta ni ó wà yí í ká, àwọn akòni Israèli, **8** gbogbo wọn ni ó mú idà lówó, gbogbo wọn ní imò nínú ogun, idà oníkálúkù wà ní ẹ̀gbé rẹ̀, wọn múra sílẹ̀ fún idágiri òru **9** Solomoni ọ̀ba ẹ̀se àkète fún ara rẹ̀; o fi igi Lebanoni ẹ̀se é. **10** Ó fi fadáká ẹ̀se ọ̀pò rẹ̀, o fi wúra ẹ̀se ibi ẹ̀yin rẹ̀. Ó fi elése àlùkò ẹ̀se ibùjókòò rẹ̀, inú rẹ̀ ni ó ko àwọn ọ̀rẹ̀ ifẹ̀ wònyí sí. “Pèlú ifẹ̀ láti ọ̀dò àwọn ọ̀mọ̀bínrín Jerusalemu.” **11** Ẹ̀ jáde wà, ẹ̀yin ọ̀mọ̀bínrín Sioni, kí ẹ̀ sì wò ọ̀ba Solomoni tí ó dé adé, adé tí iyá rẹ̀ fi dé e ní ojú igbéyàwò rẹ̀, ní ojú ayọ̀ ọ̀kàn rẹ̀.

4 Báwo ni iwọ̀ tí lẹ̀wà tó olólúfẹ̀ mi! Háà, iwọ̀ jẹ̀ arẹ̀wà! Iwọ̀ ní ojú àdàbà lábé ibòjú rẹ̀ irun rẹ̀ bọ̀ ó lójú bí ọ̀wọ̀ ewúrẹ̀. Tí ó sọ̀kalẹ̀ lórí òkè Gileadi. **2** Eýín rẹ̀ funfun bí i irun àgbò tí ó gòkè wà láti ibi iwẹ̀; olúkúlúkù wọn bí ẹ̀jirẹ̀; kò sí ọ̀kan nínú wọn tí ó da dúró. **3** Ètẹ̀ rẹ̀ dàbí òwú òdòdò; ẹ̀nu rẹ̀ dùn. Ẹ̀rẹ̀kẹ̀ rẹ̀ dàbí ẹ̀lẹ̀ pomegiranate lábé ibòjú rẹ̀. **4** Ọ̀rùn rẹ̀ dàbí ilẹ̀ ọ̀şò Dafidi, tí a kọ̀ pèlú ihámóra; lórí rẹ̀ ni a fi ẹ̀gbèrún àpáta kọ̀, gbogbo wọn jẹ̀ àşà àwọn alágbára. **5** Ọ̀mú rẹ̀ mejẹ̀jẹ̀jẹ̀ dàbí abo egbin mejí tí wọn jẹ̀ ibejí tí nín jẹ̀ láàrín itànná ewéko lílì. **6** Títí ojú yóò fi rò tí ọ̀jiji yóò fi fò lọ, èmi yóò ló sí orí òkè ríla ọ̀jía àti sí òkè kékeré tùràrí. **7** Gbogbo ara rẹ̀ jẹ̀ kíkí ewà, olólúfẹ̀ mi; kò sì ẹ̀lẹ̀ àbàwọ̀n lára rẹ̀. **8** Kí a lọ kúrú ní Lebanoni, iyàwò mi, kí a lọ kúrú ní Lebanoni. Àwa wò láti orí òkè Amaná, láti orí òkè tí Seniri, àti tẹ́nté Hermoni, láti ibi ihò àwọn kinníún, láti orí òkè ríla àwọn ẹ̀kùn. **9** Iwọ̀ tí gba ọ̀kàn mí, arábinrin mi, iyàwò mi; iwọ̀ tí gba ọ̀kàn mí pèlú iwò ẹ̀ẹ̀kan ojú rẹ̀, pèlú ọ̀kan nínú ilẹ̀kẹ̀ ọ̀rùn rẹ̀. **10** Ifẹ̀ rẹ̀ tí dùn tó, arábinrin mi, iyàwò mí! Ifẹ̀ rẹ̀ tu ní lára ju ọ̀tí wáini lọ, òòrùn ikunra rẹ̀ sì ju òòrùn gbogbo tùràrí ló! **11** Ètẹ̀ rẹ̀ nín kan dídùn bí afará oyin, iyàwò mi; wàrà àti oyin wà lábé ahọ̀n rẹ̀. Òòrùn aṣọ́ rẹ̀ sì dàbí òòrùn Lebanoni. **12** Arábinrin mi ní ọ̀gbà tí a sọ̀, arábinrin mi, iyàwò mi; ìsun tí a sé mò, orísun tí a fi èdidi dì. **13** Ohun ọ̀gbìn rẹ̀ àgbalá pomegiranate ni tí òun tí àşàyàn èso; kípíresi àti nadi, **14** nadi àti Safironi,

kalamusi àti kinamoni, àti gbogbo igi olódòrùn didùn, òjía àti aloe pèlú irú wòn. **15** Iwo ni ogbà orísun, kànga omi iyè, isàn omi láti Lebanoni wá. **16** Jí iwò aféfé àrìwá kí o sí wá, aféfé gúúsù! Fẹ́ lórí ogbà mi, kí àwòn òdòrùn didùn inú rẹ̀ lè rùn jáde. Jẹ́ kí olùfẹ́ mi wá sínú ogbà a rẹ̀ kí o sì jẹ́ àṣàyan èso rẹ̀.

5 Mo ti dé inú ogbà mi, arábirin mi, iyawó mi; mo ti kó òjía pèlú òdòrùn didùn mi jọ. Mo ti jẹ́ afará mi pèlú oyin mi; mo ti mu oṣi wáinì mi pèlú wàrà mi. Oṣi E jẹ́, èyin oṣi, ẹ mu, àní ẹ mu àmuyó, èyin olùfẹ́. **2** Mo ti sùn sùgbón oṣi mi jí. Gbọ́! Olólùfẹ́ mi ní kan ilèkùn. “Sí í fún mi, arábirin mi, olùfẹ́ mi, àdàbà mi, aláilábàwón mi, orí mi kún fún omi ìrì, irun mi kún fún òtùtù òru.” **3** Mo ti bó aṣò ìgúnwà mi sé èmi gbòḍò tún gbé e wò? Mo ti wẹ́ eṣẹ́ mi sé èmi gbòḍò tún tí í bọ́ eruku? **4** Olùfẹ́ mi na oṣi rẹ̀ láti inú ihò ilèkùn inú mi sí yó sí í. **5** Èmi dide láti silèkùn fún olùfẹ́ mi, òjía bèrè sí í kán ní oṣi mi, òjía olódòrùn ní ti ara ká mi ní sán sí orí ìdimú ilèkùn. **6** Èmi sí ilèkùn fún olùfẹ́ mi, sùgbón olùfẹ́ mi tí kúrò, ó tí lọ́ oṣi mi gbogbè fún ilọ́ rẹ̀. Mo wá a kiri sùgbón, n kò rí í. Mo pè é sùgbón, kò dáhùn. **7** Àwòn olùṣò tí ní sù ilú rí mi bí wón tí ẹ̀ ní rùn yí ilú ká. Wón ná mí, wón sá mi lógbẹ́; wón gba iborùn mi lówó mi. Àwòn olùṣò tí ní sù odì! **8** Èyin oṣi birin Jerusalemu, mo bè yín bí èyin bá rí olùfẹ́ mi, kí ní èyin yóò wí fún un? Ẹ́ wí fún un pé àisàn ifẹ́ ní ẹ̀ mi. **9** Kí ní olùfẹ́ rẹ́ fí dára ju àwòn tókù lọ́, iwò arewà jùlọ́ láàrin àwòn obinrin? Kí ní olùfẹ́ rẹ́ fí dára ju àwòn tókù lọ́ tí iwò fí ní fí wá bú bèẹ́? **10** Olùfẹ́ mi ní itànsàn ó sì pón ó ní olá ju egbèrún mēwáà lọ́. **11** Orí rẹ́ rí bí í wúra tí ó dára jùlọ́ idì irun rẹ́ rí bí í imò òṣe ó sì dúdú bí í èyè iwò. **12** Ojú rẹ́ rí bí í tí àdàbà ní èbà odò tí ní sán, tí a fí wàrà wẹ́, tí ó jì, tí ó sì dáké rọ́rọ́. **13** Èrèkẹ́ rẹ́ rí bí ibùsùn tùràrì tí ó sun òdòrùn tùràrì didùn Ètè rẹ́ rí bí í itànná lílì ó ní kán òjía olódòrùn didùn. **14** Apá rẹ́ rí bí í òpá wúra, tí a to ohun òṣò sí yíká. Ara rẹ́ rí bí í èyin erin didán tí a fí safire ẹ̀ lóṣò. **15** Eṣẹ́ rẹ́ rí bí í òpò mabu tí a gbé ka ihò itèbò wúra dáràdára. Írísí rẹ́ rí bí igi kedari Lebanoni, tí didára rẹ́ kò ní egbè. **16** Ènu rẹ́ jẹ́ adùn fún ara rẹ́ ó wu ní pátápátá. Háà! Èyin oṣi birin Jerusalemu. Èyí ní olùfẹ́ mi, èyí sì ní òṣi mi.

6 Níbo ní olùfẹ́ rẹ́ lọ́, iwò arewà jùlọ́ láàrin àwòn obinrin? Níbo ní olùfẹ́ rẹ́ yà sí, kí a lè bá ọ́ wá a? **2** Olùfẹ́ mi tí sòkalẹ́ lọ́ sínú ogbà rẹ́, sí ibi ibùsùn tùràrì, láti máa jẹ́ nínú ogbà láti kó itànná lílì jọ. **3** Èmi ní olùfẹ́ mi, olùfẹ́ mi sì ní tẹ̀mi, Ó ní jẹ́ láàrin itànná lílì. **4** Iwò lẹ̀wà olùfẹ́ mi, bí í Tirsa, iwò lẹ̀wà bí í Jerusalemu, iwò òṣi bí ogun pèlú òpágún. **5** Yí ojú rẹ́ kúrò lára mi; nítorí ojú rẹ́ borí mi. Irun rẹ́ rí bí í òwò ewurẹ́ tí ó sòkalẹ́ wá láti Gileadi. **6** Èyin rẹ́ rí bí òwò àgùntàn, tí ó gòkè láti ibi iwè rẹ́ wá, gbogbo wón bí ibejì, kò sì sí òkankan tí ó yàgàn nínú wón. **7** Èrèkẹ́ rẹ́ lẹ̀bàà ibòjú rẹ́, rí bí èlè èso pomegiranate. **8** Oṣi ayaba ní ní bè níbè, àti oṣi àlè, àti àwòn wúndíá láiniye. **9** Àdàbà mi, aláilábàwón mi, òkan ni, òkan soṣo oṣi birin iyá rẹ́, àyò ẹyọ kan soṣo èni tí ó bí í. Àwòn

obinrin rí í wón pè é ní aláibùkùn fún àwòn ayaba àti àwòn àlè gbé oriyin fún un. **10** Ta ní èyí tí ó tòn jáde bí í irawò òwùrò, tí ó dára bí òṣupá, tí ó mólè bí òdòrùn, tí ó ní èrù bí í jagun jagun pèlú òpágún? **11** Èmi sòkalẹ́ lọ́ sí ibi ogbà èso igi láti wo àwòn èka igi tuntun ní afonifoji, láti rí í bí àjàrà rúwé, tàbí bí pomegiranate tí rudi. **12** Kí èmi tó mọ́, ààrẹ́ oṣi mú mi, mo sì fẹ́ kí ní wá láàrin àwòn èniyan mi. **13** Padà wá, padà wá, iwò oṣi Sulamati; padà wá, padà wá, kí àwa kí ó lè yó ọ́ wò. Olùfẹ́ Èṣe tí èyin fẹ́ yó Sulamati wò, bí èni pé orin ijó Mahanaimu?

7 Báwo ní eṣẹ́ rẹ́ tí ní ẹ̀wà tó nínú bàtà. Iwò oṣi birin oṣi! Oríkèé itan rẹ́ rí bí ohun òṣò isẹ́ ológbón oníṣòná **2** Ìdodo rẹ́ rí bí àwo tí kí í ẹ̀ aláiní oṣi, ibàdì rẹ́ bí òkìtí alikama tí a fí lílì yíká. **3** Omú rẹ́ rí bí abo egbin méjì tí wón jẹ́ ibejì àgbòbirin. **4** Oṣi rẹ́ rí bí ilé isọ èyin erin. Ojú rẹ́ rí bí adágún ní Heṣboni ní èbà ènu ibodè Bati-Rabbimu. Imú rẹ́ rí bí ilé isọ Lebanoni tí ó kọ́ ojú sí Damasku. **5** Bí òkè Karmeli ẹ̀ ẹ̀ adé yí àwòn òkè ká, bèè ni irun orí rẹ́ ẹ̀ adé yí orí rẹ́ ká a fí àdì irun rẹ́ mú oṣi ní igbèkùn. **6** Báwo ní ẹ̀wà rẹ́ tí pò tó báwo ni ó sì tí dára tó iwò olùfẹ́ mi nínú ifẹ́? **7** Ìdúró rẹ́ rí bí igi òṣe, àti omú rẹ́ bí idì èso àjàrà. **8** Mo ní, “Èmi yóò gun igi òṣe lọ́, èmi yóò di èka rẹ́ mú.” Kí omú rẹ́ rí bí idì èso àjàrà, àti èémí imú rẹ́ bí í apù. **9** Àti ifenukonu rẹ́ rí bí oṣi wáinì tí ó dára jùlọ́. Olólùfẹ́ tí ó kúná tí ó sì dún, tí ní mú kí ètè àwòn tí ó sùn kí ó sòrò. **10** Tí olùfẹ́ mi ní èmi í ẹ̀, èmi sì ní èni tí ó wú ú. **11** Wá, olùfẹ́ mi, jẹ́ kí a lọ́ sí ibi pápá, jẹ́ kí a lo àṣálẹ́ ní àwòn iletò. **12** Jẹ́ kí a lọ́ sínú ogbà àjàrà ní kùtùkùtù láti wo bí àjàrà rúwé bí itànná àjàrà bá là. Àti bí pomegiranate bá tí rudi, níbè ní èmi yóò tí fí ifẹ́ mi fún ọ́. **13** Àwòn èso mándràkì mú òdòrùn wón jáde ní ènu-òná wa ní onírúurú àṣàyan èso, èso tuntun àti ojó pípé tí mo tí kó pamọ́ fún ọ́, olùfẹ́ mi.

8 Iwò ibá rí bí arákùnrin mi sí mi, èyí tí ó mú omú iyá mi dàgbà! Èmi ibá rí ó ní òde, èmi ibá fí ènu kò ó ní ènu, wón kì bá fí mí ẹ̀ èlẹ̀yà. **2** Èmi ibá fí òná hàn ọ́ èmi ibá mú ọ́ wá sínú ilé iyá mi, iwò ibá kọ́ mi. Èmi ibá fí oṣi wáinì olódòrùn didùn fún ọ́ mu, àti oje èso pomegiranate mi. **3** Oṣi òṣi rẹ́ ibá wá ní abé orí mi, oṣi òtún rẹ́ ibá sì gbà mí mọ́ra. **4** Oṣi birin Jerusalemu, èmi pé yín ní jà. Ẹ́ má ẹ̀ rú olùfẹ́ mi sòkè. Ẹ́ má ẹ̀ jí í tí tí yóò fí wú ú. **5** Ta ní èni tí ní gòkè bọ́ wá láti aginjù, tí ó fí ara tí olùfẹ́ rẹ́. Olólùfẹ́ ní abé igi apù ní mo tí jí ọ́ dide; níbè ní iyá rẹ́ tí lóyún rẹ́ níbè ní èni tí ní rọ́bí bí ọ́ sí. **6** Gbè mi sí àyà rẹ́ bí èdidi bí èdidi lé apá rẹ́; nítorí ifẹ́ lágbara bí ikú, ijowú sí lè bí isà òkú jìjò rẹ́ rí bí jìjò iná, gégé bí òwò-iná Olúwa. (Sheol h7585) **7** Omi púpọ́ kò lè paná ifẹ́; bèè ní gbígba omi kò lè gbà a lọ́. Bí èniyan bá fún ifẹ́, ní gbogbo orò ilé rẹ́, a ó kégàn rẹ́ pátápátá. **8** Àwa ní arábirin kékeré kan, òun kò sí ní omú, kí ní àwa yóò fún arábirin wa, ní ojó tí a ó bá fẹ́ ẹ́? **9** Bí òun bá jẹ́ ògiri, àwa yóò kọ́ ilé odi fàdáká lé e lórí. Bí òun bá jẹ́ ilèkùn, àwa yóò fí pákò kedari dí í. **10** Èmi jẹ́ ògiri, omú mi sì rí bí ilé isọ́ bèè ní mo ẹ̀ rí ní ojú rẹ́ bí èni tí ní mú àlàáfíà wá. **11**

Solomoni ní oḡbà àjàrà kan ní Baali-Hamoni ó gbé oḡbà àjàrà rẹ́ fún àwọn alágbàtọ́jú olúkúlùkù ní ó ní mú èso rẹ́ wá eḡbèrún fadákà. **12** Şùgbọ́n oḡbà àjàrà mi jẹ́ tẹ̀mi, ó wà fún mi; eḡbèrún şékéìlì jẹ́ tìrẹ, ìwọ́ Solomoni, igba sì jẹ́ ti àwọn alágbàtọ́jú èso. **13** Ìwọ́ tí ní gbé inú oḡbà, àwọn ọ̀rẹ́ rẹ́ dẹ́tí sí ohùn rẹ́, jẹ́ kí èmi náà gbọ́ ohùn rẹ́! **14** Yára wá, Olùfẹ́ mi, kí ìwọ́ kí ó sì rí bí abo eḡbin, tàbí gẹ́gẹ́ bí omọ́ àgbọ̀nrín, lórí òkè òórùn dídùn.

Isaiah

1 Iran sí Juda àti Jerusalemu èyí tí Isaiah ọmọ Amosi rí ní àsikò ìjọba Ussiah, Jotamu, Ahasi àti Heseekiah àwọn ọba Juda. **2** Gbọ èyin òrun! Fi etí sílẹ̀, iwọ ayé! Nítorí Olúwa tí sọtò: “Mo tò àwọn ọmọ dàgbà, sùgbón wọn tí sọtẹ̀ sí mi. **3** Málúù mo olówó rẹ̀, kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ sí mo ibùjẹ olówó rẹ̀, sùgbón Israeli kò mò, oye kò yé àwọn èniyàn mi.” **4** Á à! Orílẹ̀-èdè èlẹ̀şẹ̀, àwọn èniyàn tí èbí èşẹ̀ ní pa lẹ̀rù, iran àwọn aşebi, àwọn ọmọ tó ti di aşebàjẹ! Wọn ti kọ Olúwa sílẹ̀ wọn ti gan Ẽni Mímọ̀ Israeli, wọn sì ti kẹ̀yìn sí i. **5** Èşẹ̀ tí a ó fi tún lù yín mọ̀? Èşẹ̀ tí ẹ̀ ò dẹ̀kún ọ̀tẹ̀ şíşẹ̀? Gbogbo orí yín jẹ̀ kiki ọgbẹ̀, gbogbo ọkàn yín sì ti pòruurù. **6** Láti àtẹ̀leşẹ̀ yín dè àtàrì yín kò sí àlàáfíà rára, àyàfi ọgbẹ̀ òun ifarapa àti ojú egbò, tí a kò nù kúrò tàbí kí á di tàbí kí a kùn ún ní òròró. **7** Orílẹ̀-èdè yín dahoro, a dáná sun àwọn ilú yín, oko yín ni àwọn àjẹ̀jì tí jẹ̀ run lójú ara yín náà, ni gbogbo rẹ̀ şòfò bí èyí tí àwọn àjẹ̀jì borí rẹ̀. **8** Ọmọ̀bìnrin Sioni ni a fi sílẹ̀ gégé bí àtìbàbà nínú ọgbà àjàrà, gégé bí abà nínú oko ègúnsí, àti bí ilú tí a dó tì. **9** Àyàfi bí Olúwa àwọn ọmọ-ogun bá şẹ̀ diẹ̀ kù fún wà, a ò bá ti rí bí Sodomu, a ò bá sì ti dàbí Gomorra. **10** Gbọ̀ òrò Olúwa, èyin aláşẹ̀ Sodomu, tẹ̀tí sí òfin Ọlórùn wa, èyin èniyàn Gomorra! **11** “Ọ̀pòlọ̀pọ̀ ebo yín kín ni ọ̀pòlọ̀pọ̀ ebo yín jáśí fún mi?” ni Olúwa wí. “Mo ti nù ànfitò àti ànìşẹ̀kù ebo sísun tí àgbò àti òrà ẹran àbọpa, Ẽmi kò ní inù dídùn nínú èjẹ̀ akọ málúù, ti àgùntàn àti ti òbùkọ. **12** Nígba tí ẹ̀ wá farahàn níwájú mi, ta ní ò béèrè èyí lówó yín, gírì gírì èşẹ̀ nínú àgbàlá mi? **13** Ẽ má mú ọ̀rẹ̀ asán wá mọ! Írira ni túràrí yín jáśí fún mi, oşù tuntun àti ojọ̀ isinmi àti àwọn àpẹ̀jọ, Ẽmi kò lè faradà á, èşẹ̀ ni àpẹ̀jọ yín wònyí. **14** Ayeye oşù tuntun yín àti àjòdún tí a yàn, ni ọkàn mi kóríra. Wọn ti di àjàgà sí mi ní òrun, Ó sù mi láti fi ara dà wọn. **15** Nígba tí ẹ̀ bá tẹ̀ ọwọ̀ yín sòkè ni àdùrà, Ẽmi yóò fi ojú mí pamọ̀ fún un yín, kó dá bí ẹ̀ bá gba ọ̀pòlọ̀pọ̀ àdùrà, Ẽmi kò ni tẹ̀tí sí i. “Ọwọ̀ yín kún fún èjẹ̀. **16** “Wẹ̀ kí ẹ̀ sí jẹ̀ kí ara yín mọ̀. Ẽ mú iwà ibi yín kúrò níwájú mi! Dáwọ̀ àìşedéédéé dúró, **17** kọ̀ láti şe rere! Wá ìdájọ̀ òtítọ̀, tu àwọn tí a ní pọ̀n lójú nínú. Şàtileyìn fún ètọ̀ aláíní baba, gbà ejo opo rò. **18** “Ẽ wá ní isinsin yí, ẹ̀ jẹ̀ kí a jo şaşàrò,” ni Olúwa wí. “Bí èşẹ̀ yín bá rí bí osun, wọn ó sì funfun bí i yinyin, bí wọn bá sí pọ̀n bí èjẹ̀, wọn ó sì dàbí ègbòn òwú. **19** Tí èyin bá fẹ̀, tí ẹ̀ sí gbọ̀rọ̀, èyin yóò sí jẹ̀ ojúlówó adun ilẹ̀ náà. **20** Sùgbón tí ẹ̀ bá kọ̀ tí ẹ̀ sí sọtẹ̀, idà ní a ó fi pa yín run.” Nítorí ẹ̀nu Olúwa la ti so ọ. **21** Wo bí ilú òtítọ̀ şe di àgbèrè! Ó ti kún fún ìdájọ̀ òtítọ̀ nígba kan rí, òdodo ní gbé ibẹ̀ tẹ̀lẹ̀ rí, sùgbón báyií àwọn apaniyàn! **22** Fádàkà rẹ̀ ti di ipẹ̀pẹ̀, ààyò wáini rẹ̀ la ti bu omi là. **23** Ọlòtẹ̀ ni àwọn aláşẹ̀ yín, akegbé àwọn olẹ̀, gbogbo wọn ló fẹ̀ràn àbẹ̀tẹ̀lẹ̀ wọn sì ní wá èbùn kiri. Wọn kí i şàtileyìn fún ètọ̀ aláíní baba, ejo opo kí i sí i dé iwájú wọn. **24** Nítorí náà ni Olúwa, Olúwa àwọn ọmọ-ogun, alágbàra kan şoşo tí Israeli şo wí pé: “Á à! Ẽmi yóò ní ifòkanbalẹ̀ lóri àwọn ọ̀tá mi n ó sì gbẹ̀san lára

àwọn ọ̀tá mi. **25** Ẽmi yóò pa ọwọ̀ mi dà sí ọ, Ẽmi ó sì ku ipẹ̀pẹ̀ rẹ̀ dānù, n ó sì mú gbogbo idòtí rẹ̀ kúrò. **26** Ẽmi yóò mú àwọn adájọ̀ rẹ̀ bọ̀ sí ipò gégé bí i ti àtìjọ̀, àti àwọn oludámòràn rẹ̀ bí i ti ibèrẹ̀ pẹ̀pẹ̀. Lẹ̀yin náà ni a ó pẹ̀ ọ ní ilú òdodo, ilú òtítọ̀.” **27** A ó fi ìdájọ̀ òtítọ̀ ra Sioni padà, àti àwọn tí ó ronúpiwadà pèlù òdodo. **28** Sùgbón àwọn ọlòtẹ̀ àti àwọn èlẹ̀şẹ̀ ni a ó parun. Àwọn tí ó bá sí kọ Olúwa sílẹ̀ ni yóò şẹ̀gbé. **29** “Ojú yóò tí yín nítorí igi óákù mímọ̀ èyí tí ẹ̀ ní inù dídùn sí, a ó kàn yín lábùkù nítorí àwọn ọgbà yíi tí ẹ̀ ti yàn funra yín. **30** Ẽ ó sì dàbí igi óákù tí ewé rẹ̀ ti rọ̀, bí ọgbà tí kò ní omi. **31** Alágbàra ọkúnrin náà yóò sì dàbí ohun idáná, işẹ̀ rẹ̀ bí èşẹ̀-íná, àwọn méjèjẹ̀ ni yóò jóná papọ̀, láisí ẹ̀ni tí yóò lè pa iná yí.”

2 Èyí ni ohun tí Isaiah ọmọ Amosi rí nípa Juda àti Jerusalemu. **2** Ní igbèyin ojọ̀ òkè tempili Olúwa ni a ó fi idí rẹ̀ kalẹ̀ gégé bí olú nínú àwọn òkè, a ó sì gbé e ga ju àwọn òkè kéékèkèkè lọ, gbogbo orílẹ̀-èdè yóò sì máa sán sínú un rẹ̀. **3** Ọ̀pòlọ̀pọ̀ èniyàn ni yóò wá, wọn yóò sì wí pé, “Ẽ wá, ẹ̀ jẹ̀ kí á gòkè nílá Olúwa, àti sí ilẹ̀ Ọlórùn Jakọbu. Òun yóò kọ̀ wa ní ọ̀nà rẹ̀, kí àwa kí ó lè rìn ní ọ̀nà rẹ̀.” Òfin yóò jáde láti Sioni wá, àti ọ̀rọ̀ Olúwa láti Jerusalemu. **4** Òun ó şe ìdájọ̀ láàrín àwọn orílẹ̀-èdè, yóò sì parí aawọ̀ fún ọ̀pòlọ̀pọ̀ àwọn èniyàn. Wọn yóò fi idà wọn rọ̀ ọkọ̀ itulẹ̀, wọn yóò sí fi ọ̀kọ̀ wọn rọ̀ dojẹ̀. Orílẹ̀-èdè kí yóò sì gbé idà sí orílẹ̀-èdè mọ̀, bèjẹ̀ ní wọn kí yóò kọ̀ ogun jija mọ̀. **5** Wá, èyin ará ilẹ̀ e Jakọbu, ẹ̀ jẹ̀ kí a rìn nínú ìmòlẹ̀ Olúwa. **6** Iwọ̀ tí kọ̀ àwọn èniyàn rẹ̀ sílẹ̀, iwọ̀ ilẹ̀ Jakọbu. Wọn kún fún igbàgbọ̀ tí kò lẹ̀şẹ̀ ni lẹ̀ tí ó ti ilà-òòrùn wá, wọn ní wọ̀ işẹ̀ gégé bí àwọn Filistini, wọn ní pa ọwọ̀ pọ̀ pèlù àwọn abòrìşà. **7** Ilẹ̀ wọn kún fún fadàkà àti wùrà, işúra wọn kò sì ní òpin. Ilẹ̀ ẹ̀ wọn kún fún eşin, kẹ̀kẹ̀ ogun wọn kò sì lópin. **8** Ilẹ̀ ẹ̀ wọn kún fún ère, wọn sì ní forìbalẹ̀ fún işẹ̀ ọwọ̀ ara wọn, èyí tí ika ọwọ̀ àwọn tikára wọn ti şe. **9** Nítorí náà ni a ó şe rẹ̀ èniyàn sílẹ̀ iran ọmọ èniyàn ni yóò sì di onírèlẹ̀, má şe dáríjì wọn. **10** Wọ̀ inù àpáta lọ, fi ara pamọ̀ nínú erupẹ̀ kúrò nínú ipayà Olúwa, àti ògo ọlánílá rẹ̀! **11** Ojú agbèraga èniyàn ni a ó rẹ̀ sílẹ̀ a ó sì tẹ̀rì igbèraga èniyàn ba, Olúwa nikan şoşo ni a ó gbéga ní ojọ̀ náà. **12** Olúwa àwọn ọmọ-ogun ní ojọ̀ kan ní ipamọ̀ fún gbogbo agbèraga àti ọlọkàn gíga nítorí gbogbo àwọn tí a gbéga (ni a ó rẹ̀ sílẹ̀), **13** nítorí gbogbo igi kedari Lebanoni, tó ga tó rìpò àti gbogbo óákù Başani, **14** nítorí gbogbo òkè gíga nílá nílá àti àwọn òkè kéékèkèkè, **15** fún ilẹ̀ işọ̀ gíga gíga àti àwọn odi idààbòbò, **16** fún gbogbo ọ̀kọ̀ àwọn oníşòwò àwọn ọ̀kọ̀ tí a şe lóşòşò. **17** Igbèraga èniyàn ni a ó tẹ̀ lóri ba a ó sì rẹ̀ igbèraga èniyàn sílẹ̀, Olúwa nikan şoşo ni a ó gbéga ní ojọ̀ náà, **18** gbogbo ère òrìşà yóò pòórà. **19** Àwọn èniyàn yóò sáló sínú ihò àpáta àti sínú ihò ilẹ̀ kúrò lówó ipayà Olúwa àti ògo ọlánílá rẹ̀, nígba tí ó bá dide láti mi ayé titi. **20** Ní ojọ̀ náà ni àwọn èniyàn yóò máa so àwọn ère fadàkà àti ère wùrà tí wọn ti yá fún bíşọ̀ sí èkùtẹ̀ àti àwọn adán. **21** Wọn yóò sáló sínú ihò isalẹ̀ àpáta àti sínú ihò palápála àpáta kúrò lówó ipayà Olúwa àti ògo ọlánílá rẹ̀, nígba tí ó bá dide láti mi

ayé titi. 22 Dèkun à ní gba èniyàn gbò, èémí ẹnì tó wà ní ihò imú rẹ̀. Nítorí nínú kí nì a lè kà á sí?

3 Kíyèsì i, Olúwa, Olúwa àwọn ọmọ-ogun, fẹ́ mú ìpèsè àti ìrànlọ́wọ́ kúrò ní Jerusalemu àti Juda gbogbo ìpèsè oúnjẹ àti ìpèsè omi. 2 Àwọn akíkanjú àti jagunjugun, adájọ́ àti wòlfi, aláfòṣe àti alágbà, 3 balógun áádótá àti àwọn èniyàn, onípò gíga; olùdámòrán, oníṣòṣà tí ó dárítọ́ àti ògbójú oníṣègùn. 4 “Èmi ó sọ àwọn ọ̀dómọkùnrin di aláṣe wọn, ọ̀dómọdẹ́ lásán lásán ni yóò sì máa jẹ ọba lórí i wọn.” 5 Àwọn èniyàn yóò sì máa pón ọ̀mọnikẹjì, wọn lójú ẹnìkan sí ẹnìkẹjì rẹ̀, aláduúgbò sí aláduúgbò rẹ̀. Àwọn ọ̀dọ́ yóò gbógun ti àwọn àgbàgbà, àwọn mẹkúnnú yóò dídẹ sí ọlólá. 6 Ọkùnrin kan yóò di ọkan nínú àwọn arákùnrin rẹ̀ mú, nínú ilé baba rẹ̀, yóò sì wí pé, “Ìwọ ní aṣọ, iwọ máa ẹe olórí wa, sí mójútó àwọn ahoro wònyí!” 7 Şùgbọn ní ọjọ náà ni yóò figbe boṇu pé, “Èmi kò ní àtúnṣe kan. Èmi kò ní oúnjẹ, bèbẹ̀ ni n ó ní aṣọ nílẹ̀, ẹ má fi mí ẹe olórí àwọn èniyàn náà.” 8 Jerusalemu ní ta gbòṅgbòṅṅon Juda ní şubú lọ, ọ̀rọ́ àti iṣe wọn lòdì sí Olúwa, láti mú ojú ọ̀gò rẹ̀ bímú. 9 Ìwọ ojú wọn ní jẹrín lòdì sí wọn, wọn ní polongo ẹ̀ṣe wọn bí i Sodomu; wọn ò fi pamọ́! Ègbé ni fún wọn! Wọn ti mú ìparun wá sórí ara wọn. 10 Ẹ sọ fún olódodo pé yóò dára fún wọn, nítorí ní àjẹgbádún ni wọn yóò jẹ èso iṣẹ́ ẹ wọn. 11 Ègbé ni fún èniyàn búburú! Ìparun wà lórí i wọn, a ó sì san èrè iṣẹ́ tí ọ̀wọ́ wọn ti ẹe fún wọn. 12 Àwọn ọ̀dómọdẹ́ ni o ní pón àwọn èniyàn mi lójú àwọn obinrin ní jẹ ọba lé wọn lórí. Háá! Èniyàn mi àwọn afinimòṅà yín ti şì yín lónà, wọn sì mú yín kúrò ní ipa ọ̀nà yín. 13 Olúwa bọ sí ipò rẹ̀ ní itẹ́ idájọ́ Ó dídẹ láti dá àwọn èniyàn lẹ́jọ́. 14 Olúwa dojú ẹ́jọ́ kọ àwọn àgbàgbà àti àwọn olórí àwọn èniyàn rẹ̀. “Èyin ni ẹ ti run ogbà àjàrà mi, ogún àwọn talàkà n bẹ nínú ilé yín. 15 Kín ni èrò yín láti máa run àwọn èniyàn mi tútúú tí ẹ sí fojú àwọn talàkà ni gbolẹ́?” ni Olúwa wí, Olúwa àwọn ọmọ-ogun. 16 Olúwa wí pé, “Àwọn obinrin Sioni jẹ agbéraga, wọn ní rìn lọ pèlú ọ̀rùn tí ó nà tàntàn, tí wọn ní fojú pe ọ̀kùnrin, tí wọn ní sòdí bí wọn ti ní yan lọ pèlú ohun ọ̀ṣọ́ tí ní mì wọnjanwọnjan lórùn ẹ̀ṣe wọn. 17 Nítorí náà Olúwa yóò mú egbò wá sórí àwọn obinrin Sioni, Olúwa yóò sì pá wọn ní agbárá.” 18 Ní ọjọ náà, Olúwa yóò já ọ̀ṣọ́ wọn gbà kúrò ti ọ̀wọ́ àti gèlẹ́ àti ègbà ọ̀rùn tí ó dàbí ọ̀ṣupá 19 gbogbo yetí, ègbà ọ̀wọ́ àti ibòjú, 20 gbogbo gèlẹ́, ègbà ọ̀rùn, ẹ̀ṣe àti àyà, àwọn igò túràrí àti òdògun, 21 òrúka ọ̀wọ́ àti tí imú, 22 àwọn àtàtà aṣọ, àwòlèkẹ, agbádá àti àpamọ́wọ́, 23 dígí wọn, aṣọ funfun niginnigín ibòrí àti ibòjú. 24 Dípò òórùn dídùn, òórùn búburú ni yóò wá, okùn ni yóò wá dípò àmùrè, orí pípá ni yóò dípò irun ti a ẹ ni ń ṣọ́ aṣọ ọ̀fọ́ ni yóò dípò aṣọ èyẹ́ 1jóná dípò ẹwà. 25 Àwọn ọ̀kùnrin rẹ̀ yóò ti ipa idà şubú, àti àwọn jagunjugun rẹ̀ lójú ogun. 26 Àwọn bodè Sioni yóò sọkún kíkòrò, wọn ó ọ̀fọ́, nítorí ó dahoro, yóò jókòò ní orí ilẹ̀.

4 Ní ọjọ náà, obinrin méjẹ yóò di mó ọ̀kùnrin kan yóò sì wí pé, “Àwà ó máa jẹ oúnjẹ ara wa a ó sì pèsè aṣọ ara wa; sá à jẹ kí a máa fi orúkọ rẹ̀ pé wá. Mú ègàn wa

kúrò!” 2 Ní ọjọ náà, ẹka Olúwa yóò ní ẹwà àti ọ̀gò, èso ilẹ̀ náà yóò sì jẹ́ igbéraga àti ọ̀gò àwọn ti ó sàlá ní Israèli. 3 Àwọn tí ó ẹ̀kù ní Sioni, àwọn tí o kù ní Jerusalemu, ni a ó pè ní mímọ́, orúkọ àwọn ẹnì tí a kọ́ mó àwọn aláàyè ní Jerusalemu. 4 Olúwa yóò wẹ́ ègbin àwọn obinrin Sioni kúrò yóò sì fọ́ gbogbo àbàwọn èjẹ́ kúrò ní Jerusalemu pèlú ẹ̀mí idájọ́ àti ẹ̀mí iná. 5 Lẹ́yin náà, Olúwa yóò dá sórí òkè Sioni àti sórí i gbogbo àwọn tí ó péjọpọ́ síbẹ̀, kurukuru ẹ́fín ní ọ̀sán àti itànsán ọ̀wọ́-iná ní ọ̀ru, lórí gbogbo ọ̀gò yíí ni ààbò yóò wá. 6 Èyí ni yóò jẹ́ ààbò àti ọ̀jiji kúrò lówọ́ oorú ọ̀sán, àti ààbò òun ibi isádi kúrò lówọ́ 1jì àti ọ̀jò.

5 Èmi yóò kọrin fún ẹnì tí mo fẹ́ràn orin kan nípa ogbà àjàrà rẹ̀. Olùfẹ́ mi ní ogbà àjàrà kan ní ègbé òkè èlẹ́tú lójú. 2 Ó tu ilẹ̀ rẹ̀, ó şa òkúta ibẹ́ kúrò ó sì gbín ayànfẹ́ àjàrà sí i. Ó kọ́ ilẹ̀ iṣọ́ sí inú rẹ̀ ó sì ẹe ifúntí kan síbẹ́ pèlú. Lẹ́yin náà, ó ní retí èso àjàrà dárádára, şùgbòṅ èso búburú ní ó ti ibẹ́ wá. 3 “Ní 1̀sinsin yíí èyin olùgbé Jerusalemu àti èyin èniyàn Juda ẹe şe idájọ́ láàrín ẹ̀mí àti ogbà àjàrà mi. 4 Kín ni ó kù tí n ó bá túnṣe sí ogbà àjàrà mi. Ju èyí tí mo ti ẹe lọ? Nígba tí mo ní wá èso dárádára, èṣe tí ó fi so kíkan? 5 Ní 1̀sinsin yíí, ẹ̀mí yóò wí fún ọ́ ohun tí n ó ẹe sí ogbà àjàrà mi. Èmi yóò gé igi inú rẹ̀ kúrò, a ó sì pá á run, Èmi yóò wó ọ̀giri rẹ̀ lulẹ́ yóò sì di itẹ̀mólẹ̀. 6 Èmi yóò sì sọ ọ́ di ahoro láí kọ́ ó láí ro, èwòṅ àti ègún ni yóò hù nífẹ. Èmi yóò sì pàşẹ́ fún kurukuru láti máa ẹe şojò sórí i rẹ̀.” 7 Ogbà àjàrà Olúwa àwọn ọmọ-ogun ni ilé Israèli àwọn ọ̀kùnrin Juda sì ni àyànfẹ́ ogbà rẹ̀. Ó retí idájọ́ ètọ́ şùgbòṅ, itàjẹ́ sílẹ̀ ni ó rí. Òun ní retí òdodo şùgbòṅ ó gbọ́ ẹkún ipayínkeke. 8 Egbé ni fún àwọn tí ní kólè mólè tí ó sì ní ra ilẹ̀ mólè tó bèbẹ́ tí àyàye kò ẹ̀kù tí ó sì nikan gbé lórí ilẹ̀. 9 Olúwa àwọn ọmọ-ogun ti sọ́ ọ́ sí mi létí: “Ó dájú pé àwọn ilé nílá nílá yóò di ahoro, àwọn ilé dárádára yóò wá láini olùgbé. 10 Ogbà àjàrà sáré oko mewaá yóò mú 1̀kòkò wáini kan wá, nígba tí ọ̀súwòṅ homeri kan yóò mú agbòṅ irúgbin kan wá.” 11 Ègbé ni fún àwọn tí wọn dídẹ ní kùtùkùtù òwúrọ́ láti lépa ọ̀tí lílé, tí wọn sì mu ún tífí alẹ́ fi lẹ́ tífí wọn fi gbínajẹ́ pèlú wáini. 12 Wọn ní dùrùrù àti ohun èlò orin olókùn níbi àşè wọn, şaworo òun fèrè àti wáini, şùgbòṅ wọn kò ka iṣẹ́ Olúwa sí, wọn kò sí bọ̀wọ́ fún iṣẹ́ ọ̀wọ́ rẹ̀. 13 Nítorí náà àwọn èniyàn mi yóò lọ sí igbèkùn nítorí òye kò sí fún wọn, ebi ni yóò pá àwọn ọlólá fún kú; egbàagbẹ́je wọn ni òngbe yóò sì gbe. 14 Nítorí náà isá òkú tí ní dátómì gidigidi, ó sì ti ya ẹnu rẹ̀ sílẹ́ gbagada, nínú rẹ̀ ni àwọn gbajumọ́ àti mẹkúnnú yóò sòkalẹ́ sí pèlú ọ́lá àti ọ̀gò wọn. (Sheol h7585) 15 Báyií, èniyàn yóò di irẹ̀sílẹ́ àti ọ̀mọ èniyàn ni a sọ́ di onírẹ̀lẹ́ ojú agbéraga ni a sì rẹ́ sílẹ́. 16 Şùgbòṅ Olúwa àwọn ọmọ-ogun ni a ó gbéga nípa ètọ́ rẹ̀, Ọ̀lórùn ẹnì mímọ́ yóò sì fi ara rẹ̀ hàn ní mímọ́ nípa òdodo rẹ̀. 17 Nígba náà ni àwọn àgùntàn yóò máa jẹ́ ko ní ibùgbé e wọn, àwọn ọ̀dọ́-àgùntàn yóò máa jẹ́ nínú ahoro àwọn ọ̀lórọ́. 18 Ègbé ni fún àwọn tí ní fi ohun asán fa ẹ̀ṣe, àti àwọn tí ó dàbí ẹnì pé wọn ní fi okùn kẹkẹ́ ẹ̀sin fa ẹ̀ṣe, 19 sí àwọn tí ó sọ́ pé,

“Jé kí Olórùn ʃe kíakíá, jé kí ó yára ʃiʃe rẹ kí a lè rí í, jé kí ó súnmọ́ bí jé kí ètò ẹni mímọ́ Israeli kí ó dé, kí ́awa kí ó le mò ọ́n.” 20 Ègbé ni fún àwọn tí ní pe ibi ní rere, àti rere ní ibi, tí ní fi òkùnkùn ʃe ìmọ̀lẹ̀ àti ìmọ̀lẹ̀ ʃe òkùnkùn, tí ní fi ìkorò ʃe adùn àti adùn ʃe ìkorò. 21 Ègbé ni fún àwọn tí ó gbọ̀n lójú ara wọn tí wọn jáfáfá lójú ara wọn. 22 Ègbé ni fún àwọn akọ̀ni nínú wáinì mímu àti àwọn akífanjú nínú àdálú ọ̀tí, 23 tí wọn dá èlẹ̀bí sílẹ̀ nítorí àbètẹ̀lẹ̀, tí wọn sì du aláre ní ètò. 24 Nítorí náà, gégé bí ahọ̀n iná ʃe ní jó àgẹ̀kù koríko run àti bí koríko ʃe reḗlẹ̀ wẹ̀sì nínú iná, bèè ni egbò wọn yóò jẹrà tí òdodo wọn yóò sí fẹ́ lo bí eruku: nítorí pé wón ti ọ́n Dafidi Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun sílẹ̀ wón sì gan ọ̀rẹ̀ Ẹni mímọ́ Israeli. 25 Nítorí náà, ibínú Olúwa gbóná sí àwọn èniyàn rẹ̀, ó ti gbé ọ̀wọ̀ rẹ̀ sókè, ó sì lù wón bolẹ̀. Àwọn òkè sì wárírí, òkú wón sì dàbí ààtàn ní àárín igboro. Pèlú gbogbo èyí, ibínú rẹ̀ kò yí kúrò, ʃùgbọ̀n ọ̀wọ̀ rẹ̀ sì ná jáde síbẹ̀. 26 Yóò sì gbé ọ̀págun sókè sí àwọn orílẹ̀-èdè tí ó jinnà, yóò sì kọ sí wón tí ó wà ní ipèkùn ilẹ̀. Sì kíyèsì, wón yóò yára wá kánkán. 27 Kò sí ẹni tí yóò rẹ̀ nínú wón, tàbí tí yóò koʃe, kò sí ẹni tí yóò tòdgbé tàbí tí yóò sùn; bèè ni àmùrè ègbé wón kí yóò tú, bèè ni okùn sálúbàtà wón kí yóò ja. 28 Àwọn ọ̀fá wón múná, gbogbo ọ̀run wón sì le; pátàkò àwọn ẹ̀sin wón le bí òkúta akọ̀, àwọn àgbá kẹ̀kẹ̀ wón sì dàbí ijì líle. 29 Bíbú wón dàbí tí kinníún, wón bú bí ẹgbọ̀rọ̀ kinníún, wón ní kọ̀ bí wón ti di ẹran ọ̀de wón mú tí wón sì gbé e lo láisí ẹni tí yóò gbà á là. 30 Ní ojọ̀ náà, wón yóò hó lé e lórí gégé bí í rírú omi Òkun. Bí èniyàn bá sì wo ilẹ̀, yóò rí òkùnkùn àti ibanújé; pèlúpèlú ìmọ̀lẹ̀ yóò di òkùnkùn pèlú kurukuru rẹ̀.

6 Ní ọ̀dún tí ọ̀ba Ussiah kú, mo rí Olúwa tí ó jókòdò lórí itẹ̀ tí ó ga tí a gbé sókè, iṣẹ̀tí aṣọ̀ ìgúnwà rẹ̀ sì kún inú tẹ̀mpìlì. 2 Àwọn Serafu wà ní òkè rẹ̀, ọ̀kọ̀ọ̀kan wón ní iyẹ̀ mẹ́fá, wón fi iyẹ̀ mèjì bo ojú wón, wón fi mèjì bo ẹ̀sẹ̀ wón, wón sí ní fi mèjì fò. 3 Wón sì ní kọ̀ sí ara wón wí pé, “Mímọ́, mímọ́, mímọ́ ni Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun gbogbo ayé kún fún ọ̀go rẹ̀.” 4 Nípa ìrò ohùn un wón, ọ̀pọ̀ ilẹ̀kùn àti gbogbo ògiri ilẹ̀ náà sì mì tìtì, gbogbo inú tẹ̀mpìlì sì kún fún èéffín. 5 Mo kígbé pé, “Ègbé ni fún mi! Mo ti gbé!” Nítorí mo jẹ̀ èniyàn aláimọ́ ètè, mo sì ní gbé láárín àwọn èniyàn aláimọ́ ètè, ojú mi sì ti rí ọ̀ba, Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun jùlọ̀. 6 Nígbà náà ni ọ̀kan nínú àwọn Serafu wọ̀nyí fò wá sí ọ̀dọ̀ mi pèlú èyín iná ní ọ̀wọ̀ rẹ̀, èyí tí ó sì fi èmú mú ní orí pepe. 7 Èyí ní ó fi kàn mí ní ẹ̀nu tí ó sì wí pé, “Wò ó, èyí ti kan ètè rẹ̀; a ti mú èbì re kúrò, a sì ti wẹ̀ ẹ̀sẹ̀ re nù.” 8 Nígbà náà ni mo sì gbọ̀ ohùn Olúwa wí pé, “Ta ni èmi yóò rán? Ta ni yóò sì lo fún wa?” Nígbà náà ni èmi sì wí pé, “Èmi niyí, rán mi!” 9 Òun sì wí pé, “Tọ̀ àwọn èniyàn yíí lo kí ó sì wí fún wón pé, “Ní gbígbọ̀ èyìn yóò gbọ̀, kí yóò sì yé e yín; ní rí rí èyìn yóò rí, èyìn kí yóò mọ̀ ọ̀ye.” 10 Mú kí àyà àwọn èniyàn wọ̀nyí yigbì, mú kí etí wón kí ó wúwo, kí ó sì diwón ní ojú. Kí wón kí ó má ba fi ojú wón ríran, kí wón kí ó má ba fi etí wón gbọ̀rọ̀, kí ọ̀ye kí ó má ba yé ọ̀kàn wón, kí wón kí ó má ba

yípadà kí a má ba mú wón ní ara dá.” 11 Nígbà náà ni mo wí pé, “Báwo ni yóò ti pé tó Olúwa?” Òun sì dàhùn pé: “Títí àwọn ilú ríla yóò fi dahoro, láisí olùgbé nínú rẹ̀ mọ̀, títí tí àwọn ilẹ̀ yóò fi wà láisí èniyàn, títí tí ilẹ̀ yóò fi dahoro pátápátá. 12 Títí tí Olúwa yóò fi rán gbogbo wón jinnà réré tí ilẹ̀ náà sì di ikòsílẹ̀ pátápátá. 13 Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé idáméwáá ʃékù lórí ilẹ̀ náà, yóò sì tún pàpà padà di rírun. ʃùgbọ̀n gégé bí igi terebinti àti igi óákù, tí í fi kùkùtẹ̀ sílẹ̀ nígbà tí a bá gé wón lulẹ̀, bèè gégé ni irùgbìn mímọ́ náà yóò di kùkùtẹ̀ ní ilẹ̀ náà.”

7 Nígbà tí Ahasi ọ̀mọ̀ Jotamu ọ̀mọ̀ Ussiah jẹ̀ ọ̀ba Juda, ọ̀ba Resini ti Aramu àti Peka ọ̀mọ̀ Remaliah ọ̀ba Israeli gòkè wá láti bá Jerusalẹ̀mu já, ʃùgbọ̀n wón kò sì le è borí í rẹ̀. 2 Báyií, a sọ̀ fún ilẹ̀ Dafidi pé, “Aramu mà ti lẹ̀dí àpọ̀ pọ̀ mọ̀ Efraimu”; fún idí èyí, ọ̀kan Ahasi àti àwọn èniyàn rẹ̀ wárírí gégé bí igi oko ʃe ní wárírí níwájú afẹ́fẹ́. 3 Lẹ́yìn èyí, Olúwa sọ̀ fún Isaiah pé, “Jáde, iwọ̀ àti ọ̀dómọ̀kúnrin rẹ̀ ʃeari-jaʃubu láti pàdẹ̀ Ahasi ní ipèkùn isàn omi ti adágún òkè, ní ọ̀pópó ọ̀nà tí ó lo sí pápá Alágbafò. 4 Sọ̀ fún un, ‘Sọ̀ra à rẹ̀, fi ọ̀kàn balẹ̀, kí ó má ʃe bèrù. Má ʃe ba ọ̀kàn jẹ̀ nítorí kùkùtẹ̀ igi idáná mejèjèjí yí, nítorí ibínú gbígbóná Resini àti Aramu àti ti ọ̀mọ̀ Remaliah. 5 Aramu, Efraimu àti Remaliah ti ditẹ̀ iparun rẹ̀, wón wí pé, 6 “Jé kí a kọ̀lu Juda; jé kí a fà á yá pẹ̀rẹ̀pẹ̀rẹ̀, kí a sì pín in láárín ara wa, kí a sì fi ọ̀mọ̀ Tabeli jẹ̀ ọ̀ba lórí í rẹ̀.” 7 Síbẹ̀ èyí ni ohun tí Olúwa Olódùmarè wí: “Èyí kò ní wáyé èyí kò le ʃeḗlẹ̀, 8 nítorí Damasku ni orí Aramu, orí Damasku sì ni Resini. Láárín ọ̀dún márùnlélógóta Efraimu yóò ti fọ̀ tí kí yóò le jẹ̀ èniyàn mọ̀. 9 Orí Efraimu sì ni Samaria, orí Samaria sì ni ọ̀mọ̀ Remaliah. Bí èyìn kí yóò bá gbágbọ̀, lódtítọ̀, a kí yóò fi idí yín mùlẹ̀.” 10 Bákan náà Olúwa tún bá Ahasi sọ̀rọ̀, 11 “Bèèrè fún àmi lówọ̀ Olúwa Olórùn rẹ̀, bóya ní ọ̀gbun tí ó jì jùlọ̀ tàbí àwọn òkè tí ó ga jùlọ̀.” (Sheol h7585) 12 ʃùgbọ̀n Ahasi sọ̀ pé, “Èmi kí yóò bèèrè; Èmi kò ní dán Olúwa wò.” 13 Lẹ́yìn náà Isaiah sọ̀ pé, “Gbọ̀ ní isinsin yíí, iwọ̀ ilẹ̀ Dafidi, kò ha tọ̀ láti tán èniyàn ní sùúrú, iwọ̀ yóò ha tan Olórùn ní sùúrú bí? 14 Nítorí náà, Olúwa fúnra ara rẹ̀ ni yóò fún ọ̀ ní àmi kan. Wúndiá kan yóò lóyún, yóò sì bí ọ̀mọ̀kúnrin kan, yóò sì pe orúko rẹ̀ ní Emmanueli. 15 Òun yóò jẹ̀ wàrà àti oyin nígbà tí ó bá ní ìmọ̀ tó láti kọ̀ èbì àti láti yan rere. 16 ʃùgbọ̀n kí ọ̀dómọ̀kúnrin náà tó mó bí a ti ní kọ̀ èbì àti láti yan rere, ilẹ̀ àwọn ọ̀ba mejèjèjí tí ní bá ọ̀ lẹ̀rú wọ̀nyí yóò ti di ahoro. 17 Olúwa yóò mú àsikò miiran wá fún ọ̀ àti àwọn èniyàn rẹ̀ àti lórí ilẹ̀ baba rẹ̀ irú èyí tí kò sí láti ìgbà tí Efraimu tí yá kúrò ní Juda, yóò sì mú ọ̀ba Asiria wá.” 18 Ní ojọ̀ náà ni Olúwa yóò sùfée pé àwọn ẹ̀sinin láti àwọn odò tó jinnà ní Ejjibiti wá, àti fún àwọn oyin láti ilẹ̀ Asiria. 19 Gbogbo wón yóò sì wá dó sí gèrègèrè òkè àti palàpálá òkúta, lára koríko ẹ̀gún àti gbogbo ibi ihò omi. 20 Ní ojọ̀ náà, Olúwa yóò lo abẹ̀ fifẹ̀lẹ̀ tí a yá láti ikọ́jọ̀ odò Eufurate, ọ̀ba Asiria, láti fá irun orí àti àti àwọn ẹ̀sẹ̀ e yín, àti láti mú irùngbọ̀n yín kúrò pèlú. 21 Ní ojọ̀ náà, ọ̀kúnrin kan yóò máa sin ọ̀dọ̀ abo malúú kan àti ewurẹ̀ mèjì. 22 Àti nítorí ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ wàrà

tí wọn yóò máa fún un, yóò ní wàrànkàṣì láti jẹ. Gbogbo àwọn tí ó bá kù ní ilẹ̀ nàà yóò jẹ wàrànkàṣì àti oyin. **23** Ní ojò nàà, ní gbogbo ibi tí àjàrà tí ó tó ẹgbèrún sẹkẹlì fadákà, ẹgún àti ẹwọn nikan ni yóò wà níbẹ. **24** Àwọn èniyàn yóò máa lọ síbẹ̀ pẹ̀lú ọrun àti ọfà nítórí pé ẹgún àti ẹwọn ni yóò bo gbogbo ilẹ̀ nàà. **25** Àti ní orí àwọn òkè kéékèèkè tí a ti ní fi ọkọ ro nígbà kan rí, ẹ kò ní lọ síbẹ̀ mọ̀ nítórí ibèrù ẹgún àti ẹwọn, wọn yóò di ibi tí a ní da malúù lọ, àti ibi itẹ̀mọ̀lẹ̀ fún àwọn àgùntàn kéékèèkè.

8 Olúwa sọ fún mi pé, mú iwé nílá kan, kí ó sì fi kálàmù ikòwé lásán kọ Maha-Şalali-Haşı-Basi. **2** Èmi yóò sì mú Uriah àlùfàà àti Sekariah ọmọ Jeberekiah gégé bí eḷeríf òtítọ̀ wá sí ọ̀dọ̀ mi. **3** Lẹyin nàà, mo lọ sí ọ̀dọ̀ wòlfi obinrin nàà, ó sì lóyún, ó sì bí ọmọkùnrin kan. Olúwa sì wí fún mi pé, “Pe orúkọ rẹ̀ ní Maha-Şalali-Haşı-Basi. **4** Kí ọmọkùnrin nàà tó mọ̀ bí a ti ní sọ pé, ‘Baba mi’ tabí ‘Iyá mi,’ gbogbo ọ̀dọ̀ Damasku àti ikógun ti Samaria ni ọ̀ba àwọn Asiria yóò ti kó lo.” **5** Olúwa sì tún sọ fún mi pé, **6** “Nítórí pé àwọn èniyàn yíi ti kọ omi Şiloa tí n sà̀n jéjéjé sílẹ̀ tí wọn sì n yò nínú Resini àti ọmọ Remaliah, **7** n̄jẹ nítórí nàà kíyèsì i, Olúwa n̄ fa omi odò tí ó le, tí ó sì pò wá sórí wọn, àní, ọ̀ba Asiria àti gbogbo ọ̀go rẹ̀, yóò sì wá sórí gbogbo ọ̀nà odò rẹ̀, yóò sì gun orí gbogbo bèbè rẹ̀, **8** yóò sì gbà àárín Juda ọkọ́, yóò sì sà̀n bọ̀ ó mọ̀lẹ̀, yóò sì mú dórùn. Níná iyẹ̀ apá rẹ̀ yóò sì bo gbogbo ibú ilẹ̀ rẹ̀, iwọ̀ Emmanueli.” **9** Ké ariwo ogun, ẹyin orílẹ̀-èdè, kí a sì fọ̀ ọ̀ yín túútúú, fetisílẹ̀, ẹyin ilẹ̀ j́j́in réré. Ẹ palẹ̀mọ̀ fún ogun, kí a sì fọ̀ ọ̀ túútúú! **10** Ẹ gbimọ̀ pọ̀, yóò sì di asán, ẹ gbèrò ọ̀rọ̀ nàà, sùgbọ̀n kí yóò dúró, nítórí Ọlórùn wà pẹ̀lú wa. **11** Olúwa bá mi sọ̀rọ̀ pẹ̀lú ọ̀wọ̀ agbára rẹ̀ ó ikilọ̀ fún mi pé, èmi kò gbodọ̀ tẹ̀lé ọ̀nà àwọn èniyàn wọ̀nyí. Ó wí pé, **12** “Má ẹ̀ pe èyí ní ọ̀tẹ̀ gbogbo ohun tí àwọn èniyàn yíi pè ní ọ̀tẹ̀, má ẹ̀ bẹ̀rù ohun tí wọn bá bẹ̀rù, má sì ẹ̀ fọ̀yà rẹ̀. **13** Olúwa àwọn ọmọ-ogun ni Èni tí iwọ̀ yóò kà sí mímọ̀, Ọun ni kí ó bẹ̀rù Ọun ni kí àyà rẹ̀ fọ̀ ó, **14** Ọun yóò sì jẹ̀ ibi mímọ̀ sùgbọ̀n fún ilẹ̀ Israẹli méjéjẹ̀ ni yóò jẹ̀, ọ̀kúta tí í mú ni kọ̀sẹ̀ àti àpáta tí ó mú wọn sùbú àti fún àwọn èniyàn Jerusalemu ni yóò jẹ̀ takútẹ̀ àti idèkùn. **15** Ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ wọn ni yóò kọ̀sẹ̀, wọn yóò sùbú wọn yóò sì fọ̀ yángá, okùn yóò mú wọn, ọ̀wọ̀ yóò sì tẹ̀ wọn.” **16** Di májẹ̀mú nàà kí ó sì fi èdidi di ọ̀fin nàà láàrín àwọn ọmọ-ẹyin mi. **17** Èmi yóò dúró de Olúwa, ẹni tí ó ní fi ojú rẹ̀ pamọ̀ fún ilẹ̀ Jakọbu. Mo fi igbékẹ̀lẹ̀ mi sínú rẹ̀. **18** Èmi niyí, àti àwọn ọmọ tí Olúwa fi fún mi. Àwa jẹ̀ àmi àti àpẹ̀rẹ̀ ní Israẹli láti ọ̀dọ̀ Olúwa àwọn ọmọ-ogun, ẹni tí ó ní gbẹ̀ ní òkè Sioni. **19** Nígbà tí àwọn èniyàn bá sọ fún un yín pé kí ẹ̀ lọ sí ọ̀dọ̀ àwọn abókùùsọ̀rọ̀ àti àwọn oşó, ti máa n̄ kún tí wọn sì n̄ sọ̀rọ̀ kẹ̀lẹ̀kẹ̀lẹ̀, n̄jẹ̀ kò ha yẹ̀ kí àwọn èniyàn beèrè lówọ̀ Ọlórùn wọn bí? Èṣe tí ẹ̀ fi n̄ bá ọ̀kú sọ̀rọ̀ ní orúkọ aláàyè? **20** Sí ọ̀fin àti májẹ̀mú! Bí wọn kò bá sọ̀rọ̀ gégé bí ọ̀rọ̀ yíi, wọn kò rí imọ̀lẹ̀ ojọ̀. **21** Nínú inílára àti ebi, ni wọn yóò máa kọ́já lọ láàrín ilẹ̀ nàà, nígbà tí ebi bá pa wọn, nígbà yíi ni wọn yóò máa kanra, wọn yóò wòkè, wọn yóò sì fi ọ̀ba àti Ọlórùn wọn

rẹ. **22** Nígbà nàà ni wọn yóò sì wolẹ̀, wọn yóò sì rí ìpónjù, òkùnkùn àti ìpòrúru tí ó ba ní lẹ̀rù, a ó sì sọ̀ wọn sínú òkùnkùn biribiri.

9 Síbẹ̀síbẹ̀, kò ní sí ìpòrúru kankan mọ̀ fún àwọn tí ó wà nínú ibànújẹ̀. Nígbà kan rí ó rẹ̀ ilẹ̀ Sebulumi sílẹ̀ àti ilẹ̀ Naftali pẹ̀lú, sùgbọ̀n ní ojọ̀ iwájú, yóò bu ọ̀wọ̀ fún Galili tí àwọn aláìkọ̀là, ní ọ̀nà Ọ̀kun, ní ẹgbẹ̀ẹ̀gbẹ̀ Jordani. **2** Àwọn èniyàn tí n̄ rìn nínú òkùnkùn tí rí imọ̀lẹ̀ nílá; lórí àwọn tí n̄ gbẹ̀ nínú ilẹ̀ ọ̀jiji ikú, ní ara wọn ni imọ̀lẹ̀ mọ̀ sí. **3** Iwọ̀ ti sọ̀ orílẹ̀-èdè di nílá; wọn sì yò níwájú rẹ̀ gégé bí àwọn èniyàn tí í yọ̀ ayọ̀ ikòrè, gégé bí èniyàn tí í yò nígbà tí a ní pín ikógun. **4** Nítórí gégé bí ojọ̀ tí a sẹgun Midiani, iwọ̀ ti fọ̀ ọ̀ túútúú àjàgà tí n̄ pa wọn lẹ̀rù, ọ̀pá tí ó dábùù ẹ̀jìkà wọn, ọ̀go aninílára wọn. **5** Gbogbo bàtà jagunjugun tí a ti lò lójú ogun àti gbogbo ẹ̀wù tí a yí nínú ẹ̀jẹ̀, ni yóò wà fún ìjóná, àti ohun èlò iná dídá. **6** Nítórí a bí ọmọ kan fún wa, a fi ọmọkùnrin kan fún wa, ijọba yóò sì wà ní ẹ̀jìkà rẹ̀. A ó sì máa pé é ní Iyanu Oludámòràn, Ọlórùn Alágbára, Baba ayérayé, Ọmọ ọ̀ba aláde Alaáfíà. **7** Ní ti gbígbòdòrò Ijọba rẹ̀ àti alááfíà rẹ̀ ni kí yóò ní ipẹ̀kun. Yóò jẹ̀ ọ̀ba lórí itẹ̀ Dafidi àti lórí ẹ̀kún un rẹ̀ gbogbo, nípa ifidímúlẹ̀ àti igbèrò rẹ̀, pẹ̀lú òtítọ̀ àti ọ̀dodo láti igbà nàà lọ àti títí láéláé. Itara Olúwa àwọn ọmọ-ogun ni yóò mú èyí ẹ̀. **8** Olúwa ti dojú iṣẹ̀ kan kọ̀ Jakọbu; yóò sì wá sórí Israẹli. **9** Gbogbo èniyàn ni yóò sì mọ̀ ọ̀n— Efraimu àti gbogbo olùgbé Samaria— tí ó sọ̀ pẹ̀lú igbèraga àti gaàrù àyà pé. **10** Àwọn bírki tí wò lulé̀ sùgbọ̀n a ó t́un un kọ̀ pẹ̀lú ọ̀kúta dídán, a ti gé àwọn igi sikamore lulẹ̀ sùgbọ̀n igi kedari ní a ó fi dípò wọn. **11** Sùgbọ̀n Olúwa fún àwọn ọ̀tá Resini ní agbára láti dojúkò wọn ó sì ti rú àwọn ọ̀tá wọn sókè. **12** Àwọn ará Aramu láti ilà-òòrùn àti Filistini láti iwọ̀-òòrùn. Wọn sì fi gbogbo ẹ̀nu jẹ̀ Israẹli run. Ní gbogbo èyí ibínú rẹ̀ kò yí kùró sùgbọ̀n ọ̀wọ̀ rẹ̀ nà jáde síbẹ̀. **13** Sùgbọ̀n àwọn èniyàn nàà kò tí ì yípadà sí ẹni nàà tí ó lù wọn bè̀e ni wọn kò wá Olúwa àwọn ọmọ-ogun. **14** Nítórí nàà ni Olúwa yóò ẹ̀ se ké̀ àti orí àti irù kùró ní Israẹli, àti ọ̀wá ọ̀pẹ̀ àti koriko odò ní ojọ̀ kan soşo. **15** àwọn agbàgbà, àti àwọn gbajúmọ̀ ní orí, àwọn wòlfi tí n̄ kóni ní irọ̀ ni irù. **16** Àwọn tí ó n̄ tọ̀ àwọn èniyàn wọ̀nyí s̄i wọn lónà, àwọn tí a sì tọ̀ ni a ní sin s̄i iparun. **17** Nítórí nàà, Olúwa k̄i yóò dunnú sí àwọn ọ̀dọ̀mọ̀kùnrin tabí kí ó káàánú àwọn aláini baba àti opó, nítórí pé gbogbo wọn jẹ̀ ikà àti aláimọ Ọlórùn, ibi ní ó ti ẹ̀nu wọn jáde. Síbẹ̀, fún gbogbo èyí, ibínú rẹ̀ kò yí kùró ọ̀wọ̀ rẹ̀ sì wà ní gbígbèrò. **18** Nítóótọ̀ iwà búburù n̄ jóni bí iná, yóò jó ẹ̀wọn àti ẹ̀gún run, yóò sì rán nínú pàntí igbó, tó bè̀tẹ̀ tí yóò fi gòkè ló bí ọ̀wọn ẹ̀ẹ̀fin tí í gòkè. **19** Nípasẹ̀ ibínú Olúwa àwọn ọmọ-ogun ilẹ̀ nàà yóò di gbígbẹ̀ àwọn èniyàn yóò sì di ohun idáná, ẹnikan k̄i yóò sì dá arákùnrin rẹ̀ sí. **20** Ní apá ọ̀tún wọn yóò jẹrun, síbẹ̀ ebi yóò sì máa pa wọn, ní apá ọ̀sì, wọn yóò jẹ̀, sùgbọ̀n, kò ní tẹ̀ wọn lórùn. Ẹnikò̀dọ̀kan yóò sì máa jẹ̀ ẹ̀ran-ara apá rẹ̀. **21** Manase yóò máa jẹ̀ Efraimu, nígbà tí Efraimu yóò jẹ̀ Manase wọn yóò parapọ̀ dojúkò

Juda. Sibèsibè, ibínú un rẹ̀ kò yí kúrò Ọwọ̀ rẹ̀ sì wà ní gbígbéró.

10 Ègbé ni fún àwọn tí ní ẹ̀ḍin àìsòdodo, 2 láti dún àwọn aláìní ní ẹ̀tọ̀ wọn àti láti fa ọwọ̀ idájọ̀ sẹ̀yìn kúrò níwájú àwọn olùpònjú ènìyàn mi, wọn sọ àwọn ọ̀pọ̀ di ijẹ́ fún wọn, wọn sì ní ja àwọn aláìní baba lolè. **3** Kí ni iwọ̀ yòò ẹ̀ se ní ojọ̀ ìsìrò nígbà tí ìparun bá tí ọ̀nà jǐjín wá? Ta ni iwọ̀ yòò sá tọ̀ fún iranlọwọ̀? Níbo ni iwọ̀ yòò fi ọ̀rọ̀ rẹ̀ sí? **4** Ohunkóhun kò ní ẹ̀kú mọ̀ bí kò ẹ̀ se láti tẹ̀ ba láàrín àwọn ìgbèkùn tabí kí o ẹ̀bú sààrín àwọn tí a pa. Pèlú gbogbo nńkan wọ̀nyí, ibínú rẹ̀ kò kúrò, ọwọ̀ rẹ̀ sì tún gbé sòkè. **5** “Ègbé ni fún àwọn ará Asiria, ọ̀gọ̀ ibínú mi, ní ọwọ̀ ẹ̀ni tí kù mọ̀ ibínú mi wà! **6** Mo rán an sí orílẹ̀-èdè aláìní Ọ̀lọ̀run, mo dojú rẹ̀ kọ̀ àwọn ènìyàn tí ó mú mí bínú láti ja ẹ̀rù gbà, àti láti kọ̀ ikógun láti tẹ̀ mọ̀lẹ̀ bí amọ̀ ní ojú ọ̀pọ̀pọ̀. **7** Sùgbọ̀n, èyí kí í se ohun tí ó fẹ̀ ẹ̀ se, èyí kọ̀ ni ohun tí ó ní lókàn; èrò rẹ̀ ni láti parun, láti fi ọ̀pín sí ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ orílẹ̀-èdè. **8** ‘Kí í ha ẹ̀ se pé ọ̀ba ni gbogbo àwọn aláṣe mi?’ ni Olúwa wí. **9** ‘Kí í ha ẹ̀ se pé Kalno dàbí i Karkemiṣi? Hamati kò ha dàbí i Arpadi, àti Samaria bí i Damasku? **10** Gégé bí ọwọ̀ mi tí gbá ijọba àwọn ọ̀rìṣà mú, ijọba tí ère rẹ̀ pọ̀ ju tí Jerusalemu àti Samaria lọ. **11** Èmi kí yóò a bá Jerusalemu wí àti àwọn ère rẹ̀?’” Gégé bí mo ẹ̀ se ẹ̀ sí Samaria àti àwọn ère rẹ̀? **12** Nígbà tí Olúwa tí se ìṣẹ̀ rẹ̀ sí òkè Sioni àti Jerusalemu, yóò sọ wí pé, “Èmi yóò fi iyà jẹ ọ̀ba Asiria nítorí gààrù àyà rẹ̀ àti ìgbéraga ojú rẹ̀. **13** Nítorí ó sọ pé: “Pèlú agbára ọwọ̀ mi ní mo fi ẹ̀ se èyí àti pèlú ogbọn ọ̀n mi, nítorí mo ní ọ̀ye. Mo mú ààlà àwọn orílẹ̀-èdè kúrò, mo sì tí kó ìṣúra wọn. Gégé bí alágbára kan, mo borí àwọn ọ̀ba wọn. **14** Bí ènìyàn tí í tọ̀wọ̀ bọ̀ itẹ̀ eyẹ̀, bèẹ̀ ni ọwọ̀ mi tẹ̀ ọ̀rọ̀ àwọn orílẹ̀-èdè. Bí ènìyàn tí í kó eyin tí a kòsilẹ̀, bèẹ̀ ni mo kọ̀ àwọn orílẹ̀-èdè kò sí èyí tí ó fi apá lu apá, tabí kí ó ya enu láti dún.”” **15** Njẹ̀ àáké le gbé ara rẹ̀ sòkè kojá ẹ̀ni tí ó ní fi í, tabí kí ayùn fónnu sí ẹ̀ni tí ó ní lò ó? Afí bí ẹ̀ni pé ọ̀pá ó na ẹ̀ni tí ó gbé e sòkè, tabí kí kù mọ̀ lu èyí tí kí í se igi. **16** Nítorí náà, ni Olúwa, Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun, yóò rán ààrùn ìrèdàdùn sọrí àwọn akíkanjú jagun jagun, lábẹ̀ ọ̀gọ̀ rẹ̀ ní iná kan yóò tí sọ gégé bí iná ajónirun. **17** Imọ̀lẹ̀ Israẹ̀li yóò di iná, Ẹ̀ni Mímọ̀ rẹ̀ yóò jẹ ọ̀wọ̀-iná, ní ojọ̀ kan soṣo yóò jó yóò sí run àti ègún àti ẹ̀wọ̀n. **18** Gbogbo ewà igbó o rẹ̀, àti àwọn pápá ọ̀lóràá gbogbo rẹ̀ ni yóò run pátápátá, gégé bí ẹ̀ni tí ó ẹ̀sànsan tí í sòfò dandan. **19** Àwọn igi tí yóò kù nínú igbó o rẹ̀ yóò kéré níyẹ, tí ọ̀dọ̀mọ̀dẹ̀ yóò fi le kọ̀ wọn sílẹ̀. **20** Ní ojọ̀ náà, àwọn tí ó ẹ̀kú ní Israẹ̀li, àwọn tí ó yè ní ilẹ̀ e Jakọ̀bu, kò ní gbékèlẹ̀ ẹ̀ni náà tí ó lù wọn bolẹ̀, sùgbọ̀n ní ọ̀títọ̀ yóò gbékèlẹ̀ Olúwa, Ẹ̀ni Mímọ̀ Israẹ̀li. **21** Àwọn iyókú yóò padà, àwọn iyókú tí Jakọ̀bu yóò padà sí ọ̀dọ̀ Ọ̀lọ̀run Alágbára. **22** Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé àwọn ènìyàn rẹ̀, iwọ̀ Israẹ̀li dàbí yanrìn ní Ọ̀kun, ẹ̀ni dīẹ̀ ni yóò padà. A tí pàṣe ìparun, àkúnwọ̀sílẹ̀ àti ọ̀dodo. **23** Olúwa, Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun ní yóò mú un ẹ̀ se, ìparun tí a tí pàṣe rẹ̀ lórí gbogbo ilẹ̀ náà. **24** Nítorí náà, bá yí ní Olúwa, Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun wí, “Èyin ènìyàn mí tí ó ní gbé Sioni, ẹ̀

má ẹ̀ se bèrù àwọn Asiria, tí ó ní fi ọ̀pá lù yín, tí wọn sì ní gbé ọ̀gọ̀ tí yín bí Ejiḃiti tí ẹ̀ se. **25** Láìpẹ̀, ibínú mí sí i yín yóò wá sí ọ̀pín n ó sì dojú ìrunú mí kọ̀ wọn, fún ìparun wọn.” **26** Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun yóò ná wọn ní egba. Gégé bí ó ẹ̀ se lu Midiani ní òkè Orebu, yóò sì gbé ọ̀pá rẹ̀ lé orí omi gégé bí ó tí se ní Ejiḃiti. **27** Ní ojọ̀ náà, a ó gbé ẹ̀rù wọn kúrò ní ẹ̀jìkà a yín, àti àjàgà a wọn kúrò ní ọ̀run un yín a ó fọ̀ àjàgà náà, nítorí pé èyin ó tí sanra. **28** Wọn wọ̀ Aiati, wọn gba Mígroni kojá, wọn kó nńkan pamọ̀ sí Mikmasi. **29** Wọn tí rẹkojá ọ̀nà, wọn wí pé, “Àwa ó tẹ̀dó sí Geba lóru yín.” Rama mí títì Gibeath tí Saulu sáló. **30** Gbé ohùn rẹ̀ sòkè, iwọ̀ ọ̀mọ̀bínrín Galimu! Dẹ̀ etí sílẹ̀, iwọ̀ Laiṣa! Iwọ̀ ọ̀tòṣì Anatoti! **31** Madmena tí fẹ̀ṣẹ̀ fẹ̀ ẹ̀, àwọn ènìyàn Gebimu tí fi ara pamọ̀. **32** Ní ojọ̀ yí, wọn yóò dúró ní Nobu wọn yóò kan sàará, ní òkè ọ̀mọ̀bínrín Sioni ní òkè Jerusalemu. **33** Wò ó, Olúwa, Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun, yóò kán ẹ̀ka náà sọ̀nù pèlú agbára. Àwọn igi ọ̀lólá ní a ó gé lulẹ̀ àwọn tí ó ga gogoro ni a ó rẹ̀ sílẹ̀. **34** Ọ̀un yóò gé igbó dídí pèlú àáké, Lebanoni yóò ẹ̀bú níwájú Alágbára náà.

11 Èkàn kan yóò sọ̀ láti ibi kùkùtẹ̀ Jese, láti ara gbòhngbò rẹ̀ ní ẹ̀ka kan yóò tí so ẹ̀so. **2** Èmi Olúwa yóò sì bà lé e, èmí ogbọn àti tí ọ̀ye, èmí imọ̀rán àti tí agbára, èmí imọ̀ àti tí ibèrù Olúwa. **3** Ọ̀un yóò sì ní inú dídún nínú ibèrù Olúwa. Ọ̀un kí yóò ẹ̀ se idájọ̀ pèlú ohun tí ó fi ojú u rẹ̀ rí, tabí pèlú ohun tí ó fi etí i rẹ̀ gbó, **4** sùgbọ̀n pèlú ọ̀dodo ni yóò ẹ̀ se idájọ̀ àwọn aláìní, pèlú ọ̀títọ̀ ni yóò ẹ̀ se ìpínnu fún àwọn aláìní ayé. Ọ̀un yóò lu ayé pèlú ọ̀pá tí ó wà ní ẹ̀nu rẹ̀, pèlú èemí ẹ̀nu rẹ̀ ni yóò pa àwọn ikà. **5** Ọ̀dodo ni yóò jẹ̀ ìgbànú rẹ̀ àti ọ̀títọ̀ ni yóò ẹ̀ se ọ̀já yí ẹ̀gbẹ̀ rẹ̀ ká. **6** Ikookò yóò sì máa bá ọ̀mọ̀ àgùntàn gbé, èkùn yóò sì sùn tí ewurẹ̀ ọ̀mọ̀ málúù ọ̀n ọ̀mọ̀ kinníun àti ọ̀mọ̀ eran ó wà papọ̀ ọ̀dọ̀mọ̀dẹ̀ yóò sí máa dà wọn. **7** Málúù àti beari yóò máa jẹun pọ̀, àwọn ọ̀mọ̀ wọn yóò dàbùlẹ̀ pọ̀, kinníun yóò sì máa jẹ koriko gégé bí akọ̀ málúù. **8** Ọ̀dọ̀mọ̀dẹ̀ yóò ẹ̀seré lẹ̀bàà ihò ọ̀kà, ọ̀mọ̀dẹ̀ yóò kí ọwọ̀ rẹ̀ bọ̀ itẹ̀ paramọ̀lẹ̀. **9** Wọn kò ní ẹ̀ se ni lẹ̀ṣe tabí pa ni run ní gbogbo òkè mímọ̀ mi, nítorí gbogbo ayé yóò kún fún imọ̀ Olúwa gégé bí omi tí bo Ọ̀kun. **10** Ní ojọ̀ náà, gbòhngbò Jese yóò dúró gégé bí àsíá fún gbogbo ènìyàn, àwọn orílẹ̀-èdè yóò pagbo yí i ká, ibudó isinmi rẹ̀ yóò jẹ̀ èyí tí ó lógo. **11** Ní ojọ̀ náà, Olúwa yóò na ọwọ̀ rẹ̀ jáde nígbà kejí láti tuna gba àwọn tí ó ẹ̀kú àti àwọn tí a ẹ̀kú nínú àwọn ènìyàn an rẹ̀ láti Asiria wá, láti isalẹ̀ Ejiḃiti àti òkè Ejiḃiti, láti Kuṣi, láti Elamu láti Babiloni, láti Hamati àti láti àwọn erékùṣù inú Ọ̀kun. **12** Ọ̀un yóò gbé àsíá sòkè fún àwọn orílẹ̀-èdè, yóò sì kọ̀ àwọn ìgbèkùn Israẹ̀li jọ̀, yóò kọ̀ gbogbo àwọn ènìyàn Juda tí a tí fọ̀n káakiri jọ̀, láti igun méré̀rẹ̀rin ilẹ̀ ayé. **13** Owú jǐjẹ̀ Efraimu yóò pòdà, àwọn ọ̀tá Juda ní a ó kẹ̀ kúrò, Efraimu kò ní jowú Juda, tabí Juda kò dojúko Efraimu. **14** Wọn yóò fò mọ̀ ẹ̀jìkà Filistini sí apá iwọ̀-ọ̀dùrun, wọn yóò pawọ̀pọ̀ kọ̀lu àwọn ènìyàn apá ilà-ọ̀dùrun. Wọn yóò gbé ọwọ̀ wọn lé Edomu àti Moabu, àwọn ará Ammoni yóò sì di iwẹ̀fà wọn. **15**

Olúwa yóò sọ ọ̀ di gbígbe àyásí Òkun Ejibiti, pèlú atégùn gbígboná ní yóò na ọ̀wọ̀ rẹ̀, kojá lórí odd Eufurate. Oun yóò sí sọ ọ̀ di ọ̀mọ̀dò méje tó fi jẹ̀ pé àwọn èniyàn yóò máa lá á kojá pèlú bàtà. **16** Ọ̀nà gidi yóò wà fún àwọn èniyàn an rẹ̀ tí ó ẹ̀kú tí ó kù sílẹ̀ ní Asiria, gégé bí ó ti wà fún Israẹli nígbà tí wọn gòkè láti Ejibiti wá.

12 Ní ojọ̀ nàá ní ìwọ̀ ó wí pé, “Èmi ó yín ọ̀, Olúwa. Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ wí pé ò ti bínú sí mi ibínú rẹ̀ ti yí kúrò níbẹ̀ ìwọ̀ sí ti tù mí nínú. **2** Nítóótọ̀ Ọ̀lórún ni ìgbàlá mi, èmi yóò gbẹ̀kẹ̀lẹ̀ e èmi kì yóò bèrù. Olúwa, Olúwa nàá ni agbára à mi àti orin ìn mi, òun ti di ìgbàlá mi.” **3** Pèlú ayọ̀ ní ìwọ̀ yóò máa pọ̀n omi láti inú kànga ìgbàlá. **4** Ní ojọ̀ nàá, ìwọ̀ yóò wí pé, “Fi ọ̀pẹ̀ fún Olúwa, ké pe orúkọ̀ rẹ̀, jẹ̀ kí ó di mí mọ̀ láàrín àwọn orílẹ̀-èdè, ohun tí ó ti ẹ̀ kí ó sì kéde pé a ti gbé orúkọ̀ rẹ̀ ga. **5** Kọ̀ orin sí Olúwa, nitorí ó ti ẹ̀ ohun tí ó lógo, jẹ̀ kí ẹ̀yí di mí mọ̀ fún gbogbo ayé. **6** Kígbe sókè kí o sí kọ̀rín fún ayọ̀, ẹ̀yin èniyàn Sioni, nitorí títóbi ní ẹ̀ni mímọ̀ kan ẹ̀so so ti Israẹli láàrín yín.”

13 Ọ̀rẹ̀-ìmọ̀ tí ó kan Babeli ẹ̀yí tí Isiaha ọ̀mọ̀ Amosi rí. **2** Gbé ásiá sókè ní orí òkè gbẹ̀rẹ̀fu, kígbe sí wọn, pé wọn láti wọ̀lẹ̀ sí ẹ̀nu-ọ̀nà àwọn olólá. **3** Mo ti pàşẹ̀ fún àwọn ẹ̀ni mímọ̀ mi, mo ti pe àwọn jagunjagun mi láti gbé ibínú mi jáde àwọn tí nì yò nínú işẹ̀gun mi. **4** Gbọ̀ ohùn kan ní àwọn orí òkè, gégé bí i ti ogunlógò èniyàn. Gbọ̀ idarúdàpò láàrín àwọn ìjọba, gégé bí i ti ikórajọ̀ àwọn orílẹ̀-èdè! Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun ti kó ogun rẹ̀ jọ̀ àwọn jagunjagun fún ogun. **5** Wọn wá láti ọ̀nà jìjìn réré, láti ipèkun ọ̀run wá Olúwa pèlú àwọn ohun jà ibínú rẹ̀, láti pa gbogbo orílẹ̀-èdè nàá run. **6** E hu, nitorí ojọ̀ Olúwa súnmọ̀ tòsì, yóò sí wá gégé bí iparun láti ọ̀dọ̀ Alágbára jùlọ̀. **7** Nitorí ẹ̀yí, gbogbo ọ̀wọ̀ ní yóò rọ̀, ọ̀kàn ẹ̀nikòòkan yóò rẹ̀wẹ̀. **8** Èrù yóò gbà wọn mú, irora àti ipayínkeke yóò diwọ̀n mú, wọn yóò kéréra gégé bí obinrin tí ó nì rọ̀bí. Ẹ̀nikínní yóò wo ẹ̀nikẹ̀jì rẹ̀ pèlú ipaya ojú wọn á sí gbinájẹ̀. **9** Kíyèsì i, ojọ̀ Olúwa nì bọ̀ ojọ̀ búburú, pèlú ibínú àti irunú gbígboná— láti sọ̀ ilẹ̀ nàá dahoro, àti láti pa àwọn ẹ̀lẹ̀şẹ̀ inú rẹ̀ run. **10** Àwọn irawọ̀ ojú ọ̀run àti ikójopọ̀ wọn kò sì ní fi imọ̀lẹ̀ wọn hàn. Àşẹ̀şẹ̀yo oòrùn yóò di òkùnkùn àti ọ̀şupá kò ní fi imọ̀lẹ̀ rẹ̀ hàn. **11** Èmi yóò jẹ̀ ayé ní ìyà nitorí ibi rẹ̀, àwọn ikà nitorí ẹ̀şẹ̀ wọn. Èmi yóò fi ọ̀pin sí gaàrù àwọn agbéraga èmi ó sì rẹ̀ igbéraga àwọn aláilàáánú sílẹ̀. **12** Èmi yóò jẹ̀ kí ọ̀kùnrin kí ó wọn ju ojúlówó wúra lọ, yóò sì şòwọ̀n ju wúra Ofiri lọ. **13** Nitorí nàá èmi yóò jẹ̀ kí àwọn ọ̀run kí ó wárirì; ayé yóò sì mì títì ní ibùjókòdè rẹ̀ láti ọ̀wọ̀ ibínú Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun, ní ojọ̀ ibínú gbígboná rẹ̀. **14** Gégé bí egbin tí á nì dọ̀de rẹ̀, gégé bí agùntàn tí kò ní olùşọ̀, ọ̀kòòkan yóò padà tọ̀ àwọn èniyàn rẹ̀ lọ, ọ̀kòòkan yóò sá padà sí ilẹ̀ abíníbí i rẹ̀. **15** Ẹ̀nikẹ̀ni tí a bá gbámú ni a ó wọ̀ nílẹ̀ tuurutu, gbogbo àwọn tí ọ̀wọ̀ bá tẹ̀ ni yóò ti ipa idà kù. **16** Àwọn ọ̀dọ̀mọ̀dẹ̀ wọn ni a ó fọ̀ sí wẹ̀wẹ̀ níşojú wọn, gbogbo ilẹ̀ wọn ni a ó kó àwọn aya wọn ni a ó sí bá dàpọ̀. **17** Kíyèsì i, èmi yóò ru àwọn Media sókè sí wọn, àwọn tí kò bikítà fún fadákà tí kò sì ní inú dídùn sí wúra. **18** Ọ̀run

wọn yóò ré àwọn ọ̀dọ̀mọ̀kùnrin lulẹ̀; wọn kò ní şàánú àwọn ọ̀dọ̀mọ̀dẹ̀ tàbí kí wọn síjú áánú wo àwọn ọ̀mọ̀dẹ̀. **19** Babeli, ohun ọ̀şọ̀ àwọn ìjọba ọ̀go igbéraga àwọn ará Babeli ní Ọ̀lórún yóò da ojú rẹ̀ bolẹ̀ gégé bí Sodomu àti Gomorra. **20** A kì yóò tẹ̀ ibẹ̀ dó mọ̀ tàbí kí á gbé inú rẹ̀ láti ìrandíran; ará Arabia kì yóò pa agọ̀ níbẹ̀ mọ̀, olùşọ̀-àgùntàn kan kì yóò kó eran rẹ̀ sinmi níbẹ̀. **21** Şùgbón àwọn ẹ̀ranko igbó ni yóò dùbúlẹ̀ níbẹ̀, àwọn ajáko yóò kún inú ilẹ̀ wọn, níbẹ̀ ni àwọn ọ̀wíwí yóò máa gbé níbẹ̀ ni àwọn ewurẹ̀ igbó yóò ti máa bẹ̀ kiri. **22** Ikookò yóò máa gbó ní ibùba wọn, àwọn ajáko nínú arẹ̀wá ààfin wọn.

14 Olúwa yóò fi áánú hàn fún Jakọ̀bu, yóò tún Israẹli yàn lẹ̀kẹ̀kan sí i yóò sí fi ìdí wọn kalẹ̀ ní ilẹ̀ àwọn tìkára wọn. Àwọn àjẹ̀jì yóò darapọ̀ mọ̀ wọn, wọn yóò sì fọ̀wọ̀şowọ̀pọ̀ pèlú ilẹ̀ e Jakọ̀bu. **2** Àwọn orílẹ̀-èdè yóò gbà wọn wọn yóò sì mú wọn wá sí àyàe e wọn. Ilẹ̀ Israẹli yóò gbà àwọn orílẹ̀-èdè gégé bí àwọn ẹ̀rùkùnrin àti ẹ̀rùbìnrin ní ilẹ̀ Olúwa. Wọn yóò kó àwọn akónilẹ̀rú wọn ní igbèkùn wọn yóò sì jẹ̀ ọ̀ba lórí àwọn amúnisìn wọn. **3** Ní ojọ̀ tí Olúwa yóò fi ìtura fún un yín kúrò nínú ipònjú àti ìyà àti idè ikà, **4** ẹ̀ o sì fi ọ̀rẹ̀ àbùkù yí kan ọ̀ba Babeli pé, báwo ni amúnisìn ẹ̀ wá sí ọ̀pin! Báwo ni ibínú rẹ̀ ẹ̀ parí! **5** Olúwa ti dá ọ̀pá ikà nàá, ọ̀pá àwọn aláşẹ̀, **6** ẹ̀yí tí ó ti lu àwọn èniyàn bolẹ̀ pèlú ti kò dáwọ̀ dúró, nínú irunú ni ó şẹ̀gun àwọn orílẹ̀-èdè pèlú ìgbónára tí kò lópín. **7** Gbogbo ilẹ̀ ni ó wà ní ìsinmi àti alááfíá, wọn bú sí orin. **8** Pèlúpèlú àwọn igi junifa àti àwọn igi kedari tí Lebanoni nì yò lórí rẹ̀ wí pé, “Níwọ̀n bí a ti rẹ̀ ọ̀ sílẹ̀ báyií, kò sí agégi tí yóò wá láti gé wa lulẹ̀.” **9** Iboji tí ó wà ní isàlẹ̀ ní a ru sókè láti pàdẹ̀ rẹ̀ ní ipadàbò rẹ̀ ó ru ẹ̀mí àwọn tí ó ti lọ̀ sókè láti wá kí ọ̀ gbogbo àwọn tí ó jẹ̀ olórí ní ayé ó mú kí wọn dide lórí itẹ̀ wọn gbogbo àwọn tí ó jẹ̀ ọ̀ba lórí àwọn orílẹ̀-èdè. (Sheol h7585) **10** Gbogbo wọn yóò dáhùn, wọn yóò wí fún ọ̀ wí pé, “Ìwọ̀ pèlú ti di aláílẹ̀ra, gégé bí àwa pèlú ìwọ̀ nàá ti dàbí wa.” **11** Gbogbo rẹ̀ ni ó di ìrẹ̀şílẹ̀ lọ̀ sí iboji, pèlú ariwo àwọn diùrù rẹ̀, àwọn ìdin ní wọn fónkalẹ̀ lábẹ̀ rẹ̀ àwọn ekòlò sí ti bọ̀ ọ̀ mọ̀lẹ̀. (Sheol h7585) **12** Báwo ni ìwọ̀ ẹ̀ şubú lulẹ̀ láti ọ̀run wá, ìwọ̀ irawọ̀ ọ̀wúrọ̀, ọ̀mọ̀ ọ̀wúrọ̀ nàá! A ti sọ̀ ọ̀ sílẹ̀ sínú ayé, ìwọ̀ tí o ti tẹ̀ orí àwọn orílẹ̀-èdè ba rí! **13** Ìwọ̀ sọ̀ nínú ọ̀kàn rẹ̀ pé, “Èmi yóò gòkè lọ̀ sí ọ̀run; èmi yóò gbé itẹ̀ mi sókè ga ju àwọn irawọ̀ Ọ̀lórún, Èmi yóò gúnwà ní orí òkè àpẹ̀jọ̀ ní şónşó orí òkè mímọ̀. **14** Èmi yóò gòkè lọ̀ rẹ̀kojá àwọn àwọ̀şánmọ̀; èmi yóò ẹ̀ ara mi gégé bí Ọ̀gá-ọ̀go.” **15** Şùgbón a ti rẹ̀ ọ̀ sílẹ̀ wọ̀ inú iboji lọ̀ sí isàlẹ̀ ọ̀gbun. (Sheol h7585) **16** Àwọn tí ó rí ọ̀ yóò tejúmmọ̀ ọ̀, wọn ronú nípa àtubótàn rẹ̀: “Njẹ̀ ẹ̀yí ni ẹ̀ni tí ó mi ayé títì tí ó sì jẹ̀ kí àwọn ilẹ̀ ọ̀ba wárirì. **17** Ẹ̀ni tí ó sọ̀ ayé di aginjù, tí ó sì pa ilú nílá nílá rẹ̀ run tí kò dá àwọn òndè rẹ̀ sílẹ̀ láti padà sílẹ̀?” **18** Gbogbo àwọn ọ̀ba orílẹ̀-èdè ni a tẹ̀ sílẹ̀ ọ̀kòòkan nínú iboji tirẹ̀. **19** Şùgbón a jù ọ̀ sita kúrò nínú iboji gégé bí ẹ̀ka igi tí a kòşílẹ̀, àwọn tí a pa ní ó bọ̀ ọ̀ mọ̀lẹ̀, àwọn tí idà ti gún, àwọn tí ó sọ̀kalẹ̀ lọ̀ sínú òkúta inú ọ̀gbun. Gégé bí òkú ó di itẹ̀mọ̀lẹ̀ ní abẹ̀ atẹ̀lẹ̀şẹ̀, **20** a kò ní sin ọ̀ pèlú

won, nítorí pé o ti ba ilẹ̀ rẹ̀ jẹ́ o sì ti pa àwon èniyàn rẹ̀. Íran àwon ikà ni a kí yóò dárúúkò won mọ́. **21** Tójú ibikan tí a ó ti pa àwon omòkúnrin rẹ̀ nítorí èṣẹ̀ àwon baba nílá won, won kò gbòḍò dide láti jogún ilẹ̀ kí wọn sì bo orí ilẹ̀ pèlú àwon ilú u won. **22** “Èmi yóò dide sòkè sí wọn,” ni Olúwa àwon omò-ogun wí. “Èmi yóò ké orúúkò rẹ̀ kúrò ní Babeli àti àwon tí ó salá, àwon omò àti íran rẹ̀,” ni Olúwa wí. **23** Èmi yóò yí í padà sí ibùgbé àwon òwiwí àti sí irá; Èmi yóò fi ọwọ́ iparun gbá a, ni Olúwa àwon omò-ogun wí. **24** Olúwa àwon omò-ogun ti búra, “Gégé bí mo ti sètò, bèè ni yóò rí, àti bí mo ti pinnu, bèè ni yóò sí dúró. **25** Èmi yóò run Asiria ní ilẹ̀ mi, ní àwon orí òkè mi ni èmi yóò ti rún un mọ̀lẹ̀. Àjàgà rẹ̀ ni a ó mú kúrò lórùn àwon èniyàn mi, ẹ̀rù u rẹ̀ ni ó mú kúrò ní èjìkà won.” **26** Èyí ni ètò tí a pinnu rẹ̀ fún gbogbo ayé, èyí ni ọwọ́ tí a nà jáde káàkiri gbogbo orílẹ̀-èdè. **27** Nítorí Olúwa àwon omò-ogun ti pète, ta ni yóò sì ká a lówọ́ kò? Ọwọ́ rẹ̀ ti nà jáde, ta ni ó sì le è fá à padà? **28** Ọ̀rò-ìmọ̀ yí wá ní ọ̀dún tí ọ̀ba Ahasi kú. **29** Má ẹ̀ yò, gbogbo èyin Filistia, pé ọ̀pá tí ó lù ọ́ tí dák; láti ibi gbòngbò èjò nàà ni paramọ̀lẹ̀ yóò ti hù jáde, èso rẹ̀ yóò sì jẹ́ oró èjò tí í jóni. **30** Èni tí ó kúṣẹ̀ jù yóò ní pápá oko, àwon aláimí yóò sì dúbúlẹ̀ láiléwu. Şùgbò gbòngbò o rẹ̀ ni èmi ó fi iyàn parun, yóò sì ké àwon èni rẹ̀ tí ó salá kúrò. **31** Hu, ìwo ẹ̀nu-ò̀nà! Kígbe, ìwo ilú! Yó kúrò, gbogbo èyin Filistia! Èḗfín kurukuru kan ti àríwá wá, kò sì sí amóríḃò kan nínú egbé won. **32** Kí ni idáhùn tí a ó fún agbenusọ́ orílẹ̀-èdè nàà? “Olúwa ti fi idí Sioni kalẹ̀, àti nínú rẹ̀ ni àwon èniyàn rẹ̀ tí a ti pón on lójú yóò ti rí ààbò o won.”

15 Ọ̀rò-ìmọ̀ tí ó kan Moabu, a pa Ari run ní Moabu, òru kan ní a pa á run! A pa Kiri run ní Moabu, òru kan ní a pa á run! **2** Diboni gòkè lo sí tẹ̀mpilẹ̀ rẹ̀, sí àwon ibi gíga rẹ̀ láti sokún, Moabu pohùnréré lórí Nebo àti Medeba. Gbogbo orí ni a fá gbogbo irùngbòni ni a gé dānù. **3** Wọn wọ ọ̀ḣò ní ojú ọ̀pópónà, ní àwon òrùlẹ̀ àti àwon gbàgedè ilú. Wọn pohùnréré, wọn dọ̀bálẹ̀ pèlú ẹ̀kún. **4** Heşboni àti Eleale ké sóde, ohùn won ni a gbọ́ títí fi dé Jahasí. Nítorí nàà ni àwon omò-ogun Moabu ẹ̀ kígbe tí ọ̀kàn won sì rẹ̀wẹ̀sì. **5** Ọ̀kàn mi kígbe sòkè lórí Moabu; àwon isànsá rẹ̀ salá títí dé Soari, títí fi dé Eglati-Şelişì. Wọn gòkè lo títí dé Luhiti wọn n sokún bí wọn ti n lo, ní ọ̀pópónà tí ó lo sí Horonaimu wọn n pohùnréré iparun won. **6** Gbogbo omi Nimrimu ní ó ti gbe àwon koríkò sì ti gbe, gbogbo ewéko ti tán ewé tútù kankan kò sí mọ́. **7** Báyií gbogbo ọ̀rò tí wọn ti ní tí wọn sì tò jọ wọn ti kó won kojá lo lórí i gèrègèrè odò Poplari. **8** Gbohùngbohùn ní gba igbe won dé ipèkun ilẹ̀ Moabu; ipohùnréré won lo títí dé Eglaimu, igbe ẹ̀kún won ni a gbọ́ títí dé kànga Elimu. **9** Omi Dimoni kún fún èjẹ̀, síbẹ̀ èmi ó tún mu ohun tí ó jù báyií lo wá sórí Dimoni—kinniún kan wá sórí àwon isànsá Moabu àti lórí àwon tí ó tún şékù sórí ilẹ̀ nàà.

16 Fi ọ̀dò-àguntàn ẹ̀ bẹ̀n rānsẹ̀ sí aláṣẹ̀ ilẹ̀ nàà, láti Sela, kojá ní aginjù, lo sí orí òkè ọ̀dòmòbinrin Sioni.

2 Gégé bí alárinkiri ẹ̀yẹ̀ tí a ti jáde kúrò nínú itẹ̀, bèè gégé ni àwon obinrin Moabu ní àwon iwòḍò Arnoni. **3** “Fún wa ní ìmòràn ẹ̀ ipinnu fún wa. Jé kí ọ̀jiji rẹ̀ dàbí òru, ní ọ̀sán gangan. Fi àwon isànsá pamò, má ẹ̀ fi àwon aṣàtìpó han. **4** Jé kí àwon isànsá Moabu gbé pèlú rẹ̀, jé ààbò fún won kúrò lówọ́ iparun.” Aninilára yóò wá sí ọ̀pin, iparun yóò dáwọ́ dúró; ọ̀finràn yóò pòórà kúrò lórí ilẹ̀. **5** Nínú ifẹ̀ a ó fi idí ijoba kan múlẹ̀, ní ọ̀dodo ọ̀kúnrin kan yóò jókòò lórí rẹ̀ ẹ̀nikan láti ilẹ̀ Dafidi wá. Èni yóò ẹ̀ idájọ́, yóò sì máa wá idájọ́, yóò sì máa yára wá ohun tí í ẹ̀ ọ̀dodo. **6** Àwa ti kúrò nípa igbèra Moabu, iwòṣí igbèra rẹ̀ àti fùlengẹ̀ fùlengẹ̀, gaàrù rẹ̀ àti àfojúdí rẹ̀, şùgbòni ifònnu rẹ̀ jẹ́ ìmúlẹ̀mọ́fó. **7** Nítorí nàà ni àwon ará Moabu hu, wọn jùmò hu lórí Moabu. Sokún kí o sì banújẹ̀ fún àkàrà dindín Kiri-Hareseti. **8** Gbogbo pápá oko Heşboni ti gbe, bakan nàà ni àjàrà Sibma rí. Àwon aláṣẹ̀ àwon orílẹ̀-èdè wọn tẹ̀ àwon àyànfẹ̀ àjàrà mọ̀lẹ̀, èyí tí ó ti fá dé Jaseri ó sì ti tàn dé agbègbè aginjù. Àwon èhìhù rẹ̀ fọ̀n jáde, ó sì lo títí ó fi dé Ọ̀kun. **9** Nítorí nàà mo sokún, gégé bí Jaseri ẹ̀ sokún, fún àwon àjàrà Sibma. Ìwo Heşboni, ìwo Eleale, mo bomirin ọ́ pèlú omi ojú Ige ayọ́ lórí àwon èso pipón rẹ̀ àti lórí ikòrè èyí tí o ti mọ̀wọ́ dúró. **10** Ayọ́ àti idunnú ni a ti mú kúrò nínú ogbà-igi eléso rẹ̀; kò sí ẹ̀nikan tí ó kọ̀rin tàbí kígbe nínú ogbà àjàrà: ẹ̀nikẹ̀ni kò fún ọ̀tí nìbi ifúntí, nítorí mo ti fi ọ̀pin sí gbogbo igbe. **11** Ọ̀kàn mi kórora fún Moabu gégé bí í dùrù, àní tokàntòkàn mi fún ilú Kiri-Hareseti. **12** Nígba tí Moabu farahàn ní ibi gíga rẹ̀, ó ẹ̀ se ara rẹ̀ ní wahálá lásán; nígba tí ó lo sí ojúbò rẹ̀ láti gbádùrà ọ̀fo ní ó jásí. **13** Èyí ní ọ̀rò tí Olúwa ti so nípa Moabu. **14** Şùgbòni ní àkòkò yí Olúwa wí pé, “Láàrin ọ̀dún méta gégé bí iwòfà tí ó wá lábẹ̀ idè ogbà rẹ̀ ti máa kà á, ọ̀go Moabu àti àwon ọ̀pò èniyàn rẹ̀ ni a ó kẹ̀gàn, àwon tí ó salá nínú rẹ̀ yóò kéré níye, won yóò sì jẹ́ akurẹ̀tẹ̀.”

17 Ọ̀rò-ìmọ̀ tí ó kan Damasku: “Kíyèsì i, Damasku kò ní jẹ́ ilú mọ́ şùgbòni yóò padà ni ààtàn. **2** Àwon ilú Aroeri ni a ó kòsilẹ̀ fún àwon agbo ẹ̀ran tí yóò máa sùn síbẹ̀, láisí ẹ̀ni tí yóò dẹ̀rùbà wọn. **3** Ilú olódí ni yóò pòórà kúrò ní Efraimu, àti agbára ọ̀ba kúrò ní Damasku; àwon àṣẹ̀kù Aramu yóò dá gégé bí ọ̀go ti àwon Israẹ̀li,” ni Olúwa àwon omò-ogun wí. **4** “Ní ojọ́ nàà ni ọ̀go Jakòbu yóò sá; ọ̀rà ara rẹ̀ yóò şòfò dānù. **5** Yóò sì dàbí igbà tí olùkòrè kó àwon irùgbìn tí ó dúró jọ tí ó sí n kòrè irùgbìn pèlú apá rẹ̀— àti gégé bí igbà tí èniyàn pa ọ̀kà ní afonifojì ti Refaimu. **6** Síbẹ̀síbẹ̀ irùgbìn diẹ̀ yóò şékù, gégé bí igbà tí a gbọn igi olifi, tí èso olifi méjì tàbí méta şékù sórí ẹ̀ka tí ó ga jùlọ́, mērin tàbí mārùn-ún lórí ẹ̀ka tí ó so jù,” ni Olúwa wí, àní Ọ̀lòrun Israẹ̀li. **7** Ní ojọ́ nàà, àwon èniyàn yóò gbójú sòkè sí Èlédáá won, won yóò sì síjú wo Èni Mímó Israẹ̀li. **8** Wọn kò ní wo àwon pepe mọ́, èyí tí í ẹ̀ se isẹ̀ ọ̀wọ́ won, won kò sì ní kòbi ara sí ère Aşerah mọ́ tàbí pepe tūrārí tí ika ọ̀wọ́ won ti ẹ̀. **9** Ní ojọ́ nàà àwon ilú alágbára rẹ̀, yóò dàbí ẹ̀ka ikòsilẹ̀, àti ẹ̀ka ténté òkè tí won fi silẹ̀ nítorí àwon omò Israẹ̀li. Gbogbo won yóò sì di ahoro. **10** Nítorí ìwo ti gbàgbé Ọ̀lòrun igbàlè rẹ̀; tí ìwo kò

si náání àpáta ìgbàlà rẹ̀, nítorí náà ni Ẹ̀wọ̀ ti gbìn ògbìn dárádára iwọ̀ si tọ̀ àjẹ̀jí ẹ̀ka sínú rẹ̀. **11** Nítorí náà, bí ẹ̀ tilẹ̀ mú àṣàyàn igi tí ẹ̀ si gbìn àjàrà tí ó tí òkèrè wá, bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé ojọ̀ tí ẹ̀ kó wọn jáde ẹ̀ mú wọn hù jáde, àti ní òwúrọ̀ tí ẹ̀ gbìn wọn ẹ̀ mú kí wọn rúdí, síbèsíbẹ̀ ìkórè kò ní mú nhkan wá ní ojọ̀ ààrùn àti ìrora tí kò gbóògùn. **12** Kíyèsì i, ìrunú àwọn orílẹ̀-èdè— wọn ní runú bí ìgbì Òkun! Kíyèsì i, rògbòdìyàn tí ogunlògò èniyàn wọn bú ramúrámù gégé bí ariwu odò ìlálá! **13** Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé àwọn èniyàn ì bú ramúrámù gégé bí ìrúmi odò, nígba tí ó bá wọn wí wọn sálò jìnnà réré, a tí wọ̀ni ló gégé bí ìyàngbò ní orí òkè, àti gégé bí ewéko níwájú ìjì lílẹ̀. **14** Ní aginjù, ìpayà òjìjì! Kí ó tó di òwúrọ̀, a ò rí wọn mó! Èyí ni ipín àwọn tí ó jí wa lẹ̀rù, àti ipín àwọn tí ó fi ogun kó wa.

18 Ègbé ni fún ilẹ̀ tí ó kún fún ariwu iyé esù, ní àwọn ipadò Kuṣi, 2 tí ó rán àwọn ikò lórí Òkun lórí omi nínú òkò-òpọ̀n tí a fi eesùn papirusi se. Ẹ̀ lo, èyìn ikò tí ó yára, sí àwọn èniyàn gígá tí àwọ̀ ara wọn jòlò, sí àwọn èniyàn tí a ní bẹ̀rù káàkiri, orílẹ̀-èdè aláfójúdí alájẹ̀jí èdè, tí odò pín ilẹ̀ rẹ̀ yéleyèlẹ̀. **3** Gbogbo èyìn èniyàn ayé, tí ó ní gbé orílẹ̀ ayé, nígba tí a bá gbé àsíá kan sókè lórí òkè, ẹ̀ ó rí i, nígba tí a bá fun fèrè kan ẹ̀ ó gbọ̀ ọ. **4** Èyí ni ohun tí Olúwa sọ fún mi: “Èmi yóò dáké jéjé, èmi yóò sì máa wo òrèrè láti ibùgbé e mi wá, gégé bí oorú gbígbóná nínú itànsàn oòrùn, gégé bí òjò-dídí ní àárin gbùngbùn ìkórè.” **5** Nítorí, kí ìkórè tò bẹ̀rẹ̀, nígba tí ìrudí bá kún, nígba tí itànná bá di èsò àjàrà pipọ̀n. Òun yóò sì fi dọ̀jẹ̀ rẹ̀ ẹ̀ka tuntun, yóò sì mu kúrò, yóò sì gé ẹ̀ka lulẹ̀. **6** A ó fi wọn silẹ̀ fún àwọn eyẹ̀ òkè ìlálá àti fún àwọn ẹ̀ranko búburú; àwọn eyẹ̀ yóò fi wọn se oúnjẹ̀ nínú èrèrùn àti àwọn ẹ̀ranko búburú nígba òjò. **7** Ní àkòkò náà ni a ó mú èbùn wá fún Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun láti òdò àwọn èniyàn gígá tí ẹ̀ran-ara wọn jòlò, láti òdò àwọn èniyàn tí a bẹ̀rù nìbì gbogbo, orílẹ̀-èdè aláfójúdí àti alájẹ̀jí èdè, ilẹ̀ ẹ̀ni tí omi pín sí yéleyèlẹ̀— a ó mú àwọn èbùn náà wá sí òkè Sioni, ibi tí orúkọ Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun gbé wá.

19 Ọ̀rọ̀-ìmò tí ó kan Ejibiti. Kíyèsì i, Olúwa gun àwọ̀sánmò tí ó yára lẹ̀sin ó sí ní bọ̀ wá sí Ejibiti. Àwọn ère òrìṣà Ejibiti wárìrì níwájú rẹ̀, ọ̀kàn àwọn ará Ejibiti sì ti domi nínú wọn. **2** “Èmi yóò rú àwọn ará Ejibiti sókè sí ara wọn arákúnrin yóò bá arákúnrin rẹ̀ já, aláduúgbò yóò díde sí aláduúgbò rẹ̀, ilú yóò díde sí ilú, ilẹ̀ ọ̀ba sí ilẹ̀ ọ̀ba. **3** Àwọn ará Ejibiti yóò sọ ìrètí nù, èmi yóò sì sọ èrò wọn gbogbo di òfo; wọn yóò bá àwọn òrìṣà àti èmí àwọn òkú sòrò, àwọn awoṣe àti àwọn abókúusòrò. **4** Èmi yóò fi Ejibiti lé agbára àwọn ikà amúnisìn lówọ̀, ọ̀ba aláílááánú ni yóò jẹ̀ ọ̀ba lé wọn lórí,” ni Olúwa, Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun wí. **5** Gbogbo omi inú odò ni yóò gbẹ̀, gbogbo ilẹ̀ àyíká odò ni yóò gbẹ̀ tí yóò sì saàpá. **6** Adágún omi yóò sì di rírún; àwọn odò ilẹ̀ Ejibiti yóò máa dínkú wọn yóò sì gbẹ̀. Àwọn koriko odò àti ìrètẹ̀ yóò gbẹ̀, **7** àwọn igi ipadò Naili pèlú, tí ó wá ní orísun odò, gbogbo oko tí a dá sí ipadò Naili yóò gbẹ̀ dànù tí yóò sì fẹ̀ dànù tí kò sì ní sí mó. **8** Àwọn apeja yóò sọkún kíkorò, àti gbogbo

àwọn tí ó ní ju Ẹ̀wọ̀ sínú odò; odò náà yóò sì máa rùn. **9** Àwọn tí ó ní ṣiṣe pèlú ògbò yóò kominú àwọn ahuṣọ̀ ògbò yóò sọ ìrètí nù. **10** Àwọn tí ní ṣiṣe aṣọ̀ yóò rẹ̀wèsì, gbogbo àwọn oniṣe oṣù ni àisàn ọ̀kàn yóò se. **11** Àwọn oniṣe Ṣoani ti di aláìgbò, àwọn ològbò oludámòràn Farao ní mú ìmòràn àìgbò wá. Báwo ló se lẹ̀ sọ fún Farao pé, “Mó jẹ̀ ọ̀kàn nínú àwọn ològbò èniyàn, ọ̀kàn nínú àwọn ọ̀mọ̀-èyìn àwọn ọ̀ba àtíjọ̀.” **12** Níbo ni àwọn ològbò èniyàn rẹ̀ wá báiyí? Jẹ̀ kí wọn fihàn ọ̀ kí wọn sì sọ ọ̀ di mí mò ohun tí Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun tí pinnu lórí Ejibiti. **13** Àwọn ọ̀mọ̀-aládé Ṣoani ti di aṣiwèrè, a ti tan àwọn ọ̀mọ̀-aládé Memfisi jẹ; àwọn òkúta igun ilẹ̀ tí í se ti èyà rẹ̀ tí ṣi Ejibiti lónà. **14** Olúwa ti da èmí òyì sínú wọn; wọn mú Ejibiti ta gbòńńgbòńń nínú ohun gbogbo tí ó ní se, gégé bí òmùtí tí í ta gbòńńgbòńń nínú èébì rẹ̀. **15** Kò sí ohun tí Ejibiti le se— orí tabí ìrù, ọ̀wá ọ̀pẹ̀ tabí koriko odò. **16** Ní ojọ̀ náà ni àwọn ará Ejibiti yóò dàbí obìnrin. Wọn yóò gbòń jìnnjìnnì pèlú èrù nítorí ọ̀wọ̀ Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun tí a gbé sókè sí wọn. **17** Ilẹ̀ Juda yóò sì di èrù ìn Ejibiti; gbogbo àwọn tí a bá ti dárúkọ Juda létí wọn ni yóò wárìrì, nítorí ohun tí Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun gbèrò láti se sí wọn. **18** Ní ojọ̀ náà ilú mārìùn-ún ní ilẹ̀ Ejibiti yóò sọ èdè àwọn ará Kenaani, wọn yóò sì búra àtìlẹ̀yìn fún Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun. Ọ̀kàn nínú wọn ni a ó sì máa pè ní ilú ìparun. **19** Ní ojọ̀ náà pẹ̀pẹ̀ kan yóò wá fún Olúwa ní àárin gbùngbùn Ejibiti, àti ọ̀wọ̀n kan fún Olúwa ní etí bodè rẹ̀. **20** Yóò sì jẹ̀ àmí àti èrì sí Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun ní ilẹ̀ Ejibiti. Nígba tí wọn bá ké pe Olúwa nítorí àwọn anilárá wọn, yóò rán olùgbàlá àti olùgbèjà kan sí wọn tí yóò sì gbà wọn silẹ̀. **21** Báiyí ni Olúwa yóò sọ ara rẹ̀ di mí mò fún àwọn ará Ejibiti àti ní ojọ̀ náà ni wọn yóò gba Olúwa gbọ̀. Wọn yóò sìn ìn pèlú ẹ̀bọ̀ ọ̀rẹ̀ iyẹ̀fun, wọn yóò jẹ̀ èjẹ̀ fún Olúwa wọn yóò sì mú un se. **22** Olúwa yóò fi àjàkálẹ̀-ààrùn kan bá Ejibiti já; yóò bá wọn já yóò sì tún wò wọn sà. Wọn yóò yípadà sí Olúwa, Òun yóò sì gbọ̀ èbẹ̀ wọn yóò sì wò wọn sà. **23** Ní ojọ̀ náà òpópóná kan yóò wá láti Ejibiti lọ sí Asiria. Àwọn ará Asiria yóò lọ sí Ejibiti àti àwọn ará Ejibiti lọ sí Asiria. Àwọn ará Ejibiti àti Asiria yóò jòsin papò. **24** Ní ojọ̀ náà Israèli yóò di èketa pèlú Ejibiti àti Asiria, àní orísun ìbùkún ní ilẹ̀ ayé. **25** Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun yóò bùkún wọn yóò wí pé, “Ìbùkún ni fún Ejibiti èniyàn mi, Asiria iṣe ọ̀wọ̀ mi, àti Israèli ìní mi.”

20 Ní odún tí olórí ogun, tí Sagoni ọ̀ba Asiria rán an, wá sí Aṣdodu, ó kòlù ú ó sì kó o— 2 ní àkòkò náà ni ọ̀rọ̀ Olúwa ti ẹ̀nu Isaiah ọ̀mọ̀ Amosi jáde. Ó sọ fún un pé, “Mú aṣọ̀ òfọ̀ kúrò ní ara rẹ̀ kí ó sì bọ̀ sálubàtà kúrò ní esẹ̀ rẹ̀.” Ó sì se bẹ̀, ó ní lo káàkiri ní ihòhò àti láì wọ̀ bàtà. **3** Lẹ̀yìn náà ni Olúwa wí pé, “Gégé bí ìránṣe mi Isaiah ti lo káàkiri ní ihòhò àti láì wọ̀ bàtà fún odún mètá, gégé bí àmí àti àpẹ̀rẹ̀ sí Ejibiti àti Kuṣi, **4** bẹ̀e gégé ni ọ̀ba Asiria yóò kó àwọn ìgbèkún Ejibiti lo ní ihòhò àti láì wọ̀ bàtà pèlú àwọn àtípó Kuṣi, ọ̀dọ̀ àti agbà, pèlú ìbàdì ihòhò—bí àbùkú Ejibiti. **5** Gbogbo àwọn tí ó gbékèlẹ̀ Kuṣi tí wọn sì

ín fi Ejibiti yangàn ni èrù yóò dé bá tí a ó sì dójúti wón. 6 Ní ojò náà àwọn èniyàn tí ó ní gbé ní etí Òkun yóò wí pé, “Wo ohun tí ó tí şelẹ sí àwọn tí a ti gbékèlẹ̀, àwọn tí a sá tò lọ fún irànlówó àti itúsílẹ̀ láti ọwọ̀ ọba Asiria! Báwo ni a ó şe sálá?”

21 Ọ̀rọ̀-ìmọ̀ tí ó kan aginjù lẹ̀báà Òkun. Gégé bí jì lile tí í jà kojá ní gúúsù, akógunjalù kan wá láti aginjù, láti ilẹ̀ ìpayá. 2 Ìran tí a ní fojú şónà fún ni a ti fihàn mí ọ̀lọ̀tẹ̀ tí tu àşírí, fólẹ̀ fólẹ̀ tí kẹ̀rù. Elamu kojú jà! Media ti tẹ̀gùn! Èmi yóò mú gbogbo ìpayinkeke dópín, ní ó búra. 3 Pèlù èyí, ìrora mu mi lára girígírí, ìrora gbá mi mú, gégé bí í ti obinrin tí ní robí, mo ta gbòndògbòndò nitorí ohun tí mo gbó, ọ̀kàn mi pòruurù nípa ohun tí mo rí. 4 Ọ̀kàn mí dàrú, èrù mú jinnijinni bá mi, ìmọ̀lẹ̀ tí mo tí ní fẹ̀ é rí ti wá dí ìpayá fún mi. 5 Wón tẹ̀ tábilì, wón tẹ̀ ení àtẹ̀kẹ̀kẹ̀, wón jẹ, wón mul Dide nílẹ̀, èyin omọ-àládé, ẹ̀ fi òróró kún asà yín! 6 Èyí ni ohun tí Olúwa sọ fún mi: “Lọ, kí o bojúwòde kí o sì wá sọ ohun tí ó rí. 7 Nígbà tí ó bá rí àwọn kẹ̀kẹ̀ ogun àti àkójopọ̀ àwọn eşin, àwọn tó ní gun kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ tábí àwọn tí ó gun ibákasẹ̀, jẹ̀ kí ó múra sílẹ̀, àní ìmúra gidigidi.” 8 Òun sì kígbẹ̀ pé, kinnùun kan, “Láti ojò dé ojò, olúwa mi, mo dúró lórí ilẹ̀ ışı ní ọ̀sán, a sì fi mí ışı mi ní gbogbo òru. 9 Wò ó, ọ̀kunrin kan ni ó ní bú wá yí nínú kẹ̀kẹ̀ ogun àti àkójopọ̀ àwọn eşin. Ó sì mú idáhùn padà wá: ‘Babeli ti şubú, ó ti şubú! Gbogbo àwọn ère òrişà rẹ̀ ló fónká sórí ilẹ̀!’” 10 Èyin èniyàn mi, tí a gún mọ̀lẹ̀ ní ilẹ̀ ìpakà, mo sọ ohun tí mo ti gbó láti ọ̀dọ̀ Olúwa àwọn omọ-ogun, láti ọ̀dọ̀ Olórùn Israẹli. 11 Ọ̀rọ̀-ìmọ̀ tí ó kan Dumahi. Ènikan ké sí mi láti Seiri wá, “Alóre, kí ló kù nínú òru náà?” 12 Alóre náà dáhùn wí pé, “Òwúrọ̀ súnmọ̀ tósí, àti òru náà pèlú. Bí iwọ̀ yóò bá bèèrè, bèèrè; kí o sì tún padà wá.” 13 Ọ̀rọ̀-ìmọ̀ tí ó kan Arabia. Èyin egbé èrò tí Dedani, tí ó pàgò sínú igbó Arabia, 14 gbé omi wá fún àwọn tí òngbẹ̀ ní gbé; èyin tí ó ní gbé Tema, gbé oúnjẹ̀ wá fún àwọn isánsá. 15 Wón sá kúró lówó idà, kúró lówó idà tí a fàyo, kúró lówó ọ̀run tí a fàyo àti kúró nínú igbóná ogun. 16 Èyí ni ohun tí Olúwa sọ fún mi: “Láàrín ọ̀dún kan, gégé bí iwọ̀fà tí ó wá lábẹ̀ ogbà, í tí í kà á, gbogbo ọ̀go ilú Kedari yóò wá sí ọ̀pín. 17 Àwọn tafatafa tí ó sálá, àwọn jagunjagun ilú Kedari kò ní tó nńkan.” Olúwa, Olórùn Israẹli ní ó ti sọ̀rọ̀.

22 Ọ̀rọ̀-ìmọ̀ tí ó jẹ̀ mọ̀ àfonífojì ìran. Kí ni ó ní dààmú yín báyi, tí gbogbo yín fi gun orí òrúlẹ̀ lọ? 2 Iwọ̀ ilú tí ó kún fún rúkerúddò, iwọ̀ ilú àitòdrò òun rògbòdiyan a kò fi idà pa àwọn òkú rẹ̀, beẹ̀ ni wón kò kú ní ojú ogun. 3 Gbogbo àwọn olórí i yín ti jùmò sálọ; a ti kò wón nigbèkùn lálilo ọ̀fà. Èyin tí a mú ni a ti kó lẹ̀rú papọ̀, léyìn tí ẹ̀ tí sá nígbà tí ọ̀tá şì wá lónà jǐjín réré. 4 Nítorí náà ni mo wí pé, “Yípadà kúró lódọ̀ mi: jẹ̀ kí n sọkún kíkorò. Má şe gbiyanjú àti tù mí nínú nítorí ìparun àwọn èniyàn mi.” 5 Olúwa, Olúwa àwọn omọ-ogun ní ojò kan tí rúkerúddò àti rògbòdiyan àti èrùjẹ̀jẹ̀ ní àfonífojì ìmọ̀, ojò tí a ní wó ògiri lulẹ̀ àti sisun ekún lọ sí àwọn orí òkè. 6 Elamu mú apó-ọ̀fà lówó, pèlú àwọn agun-kẹ̀kẹ̀-ogun àti

àwọn eşin, Kiri yọ̀ apáta rẹ̀ síta. 7 Àyanfẹ̀ àfonífojì rẹ̀ kún fún kẹ̀kẹ̀ ogun, àwọn eleşin ni a gbá jọ sí ẹ̀nu-bodè ilú. 8 Gbogbo ààbò Juda ni a ti ká kúró. Iwọ̀ sì gbójú sókè ní ojò náà sí àwọn ohun jà ní ààfin ti inú aginjù. 9 Iwọ̀ rí i pé ilú u Dafidi ní ọ̀pòlọ̀pọ̀ ààyè níbi ààbò rẹ̀, iwọ̀ ti tójú omi sínú adágún ti isàlẹ̀. 10 Iwọ̀ ka àwọn ilẹ̀ tí ó wá ní Jerusalemu ó sì wó ọ̀pòlọ̀pọ̀ ilẹ̀ lulẹ̀ láti fún ọ̀giri lágbara. 11 Iwọ̀ mọ̀ agbemi sí ààrín ọ̀giri mejì fún omi inú adágún àtijọ̀, şugbón iwọ̀ kò wo ẹ̀ni tí ó şe é tẹ̀lẹ̀ tábí kí o kọbi ara sí ẹ̀ni tí ó gbèrò rẹ̀ ní igbà pípẹ̀ sèyín. 12 Olúwa, àní Olúwa àwọn omọ-ogun, pé ó ní ojò náà láti sọkún kí o sì pohúnéré, kí o tu irun rẹ̀ danú kí o sì da aşọ ọ̀fọ̀ bora. 13 Şugbón wò ó, ayọ̀ àti ayeyẹ̀ wá; málúú pípa àti àguntàn pípa, ẹ̀ran jǐjẹ̀ àti ọ̀tí wáinì mímu! Èyin wí pé, “Jẹ̀ kí a jẹ̀ kí a mu, nítorí pé lóla àwa ó kú!” 14 Olúwa àwọn omọ-ogun ti sọ èyí dí mí mọ̀ létí í mi: “Títí dí ojò ikú yín a kò ní şe ètùtù fún eşẹ̀ yí,” ni Olúwa wí, àní Olúwa àwọn omọ-ogun. 15 Èyí ni ohun tí Olúwa, àní Olúwa àwọn omọ-ogun wí, “Lọ, sọ fún irǐjú yí pé, fún Şebna, ẹ̀ni tí ààfin wa ní ikáwọ̀ rẹ̀. 16 Kí ni ohun tí ó ní şe níhin-ín yí àti pé ta ni ó sì fún ọ̀ ní aşẹ̀ láti gbẹ̀ iboji kan fún ara rẹ̀ níhin-ín yí, tí ó gbẹ̀ iboji ní ibi giga tí ó sì gbẹ̀ ibi isinmi rẹ̀ nínú apáta? 17 “Kíyèsára, Olúwa fẹ̀ gbá ọ̀ mú girígírí kí ó sì jù ọ̀ nù, iwọ̀ ọ̀kunrin alágbára. 18 Òun yóò ká ọ̀ rúgúdu bí í òkítì yóò sì sọ ọ̀ sí orílẹ̀-èdè nílá kan. Níbẹ̀ ni iwọ̀ yóò sì kú sí àti níbẹ̀ pèlú ni àwọn kẹ̀kẹ̀ ogun àràmmòndà rẹ̀ yóò wá—iwọ̀ di itǐjú sí ilẹ̀ ọ̀gá rẹ̀! 19 Èmi yóò yọ̀ ọ̀ kúró ní ipò rẹ̀, a ó sì lé ọ̀ kúró ní ipò rẹ̀. 20 “Ní ojò náà. Èmi yóò ké sí omọ ọ̀dọ̀ mi, Eliakimu omọ̀ Hilkiah. 21 Èmi yóò fi aşọ̀ rẹ̀ wọ̀ ọ̀, n ó sì sọ ẹ̀wọ̀n rẹ̀ mọ̀ ọ̀n ní ọ̀run, èmi ó sì gbẹ̀ aşẹ̀ rẹ̀ lé e lówó. Òun yó sì jẹ̀ baba fún gbogbo olùgbé e Jerusalemu àti fún ilẹ̀ e Juda. 22 Èmi yóò sì fi kọ̀kọ̀rọ̀ ilẹ̀ e Dafidi lé e ní èjiká; ohunkóhun tí ó bá şí, ẹ̀nikẹ̀ni kì yóò lè ti, ohunkóhun tí ó bá şì, ẹ̀nikẹ̀ni kì yóò le è şì. 23 Èmi yóò sì kàn mọ̀lẹ̀ bí èkèkan tí ó dúró girígírí ní ààyè e rẹ̀; òun yóò sì jẹ̀ ibújókòdò ọ̀lá fún ilẹ̀ baba rẹ̀. 24 Gbogbo ọ̀go idilé rẹ̀ ni wón yóò sì fi kọ̀ ní ọ̀run; ìran rẹ̀ àti àròmọ̀dómọ̀ rẹ̀, gbogbo ohun èlò ife, títí dé orí ago tí. 25 “Ní ojò náà,” ni Olúwa àwọn omọ-ogun wí, “Èkèkan tí a kàn mọ̀lẹ̀ girígírí ní ààyè e rẹ̀ yóò yerí, yóò dẹ̀gbé yóò sì fẹ̀gbé lélé àti èrù tí ó léténté lórí i rẹ̀ ni a ó gé lulẹ̀.” Olúwa ni ó ti sọ̀ ọ̀.

23 Ọ̀rọ̀-ìmọ̀ tí ó kan Tire. Hu, iwọ̀ ọ̀kọ̀ ojú omi Tarşiş! Nítorí a ti pa Tire run láisí ilẹ̀ tábí èbúté. Láti ilẹ̀ Saipuroşì ni ọ̀rọ̀ tí wá sọ̀dọ̀ wón. 2 Dáké jẹ́jẹ́, èyin èniyàn erékùşù àti èyin onişòwò tí Sidoni, èyin tí àwọn a wẹ̀ Òkun ti sọ̀ dọ̀lọ̀rọ̀. 3 Láti orí àwọn omi rílá ni irúgbín iyẹ̀fun ti ilẹ̀ Şihori ti wá; ikórè ti odò Naili ni owóóná Tire, òun sì ti di ibújókòdò ọ̀jà fún àwọn orílẹ̀-èdè. 4 Kí ojú kí ó tí ọ̀, iwọ̀ Sidoni àti iwọ̀ àní iwọ̀ ilẹ̀ ààbò tí Òkun, nítorí Òkun ti sọ̀rọ̀. “Èmi kò tí í wá ní ipò irọ̀bí tábí ibímọ̀ rí Èmi kò tí í wo àwọn omọ̀kunrin tábí kí n tò àwọn omọ̀binrin dàgbá rí.” 5 Nígbà tí ọ̀rọ̀ bá dé Ejibiti, wón yóò wá ní ìpayinkeke nípa iròyin láti Tire. 6 Kojá wá sí Tarşiş; pohúnéré, èyin èniyàn erékùşù. 7 Njẹ̀ èyí náà ni

ilú àrìyá yín, ògbólógbò ilú náà, èyí tí ẹ̀ṣẹ̀ rẹ̀ tí sìn ín ọ̀ látí ọ̀ tẹ̀dó sí ilẹ̀ tí ó jìnnà réré. **8** Ta ló gbèrò èyí sí Tìre, ilú aláladé, àwọn oníṣòwò ẹ̀ni tí ó jẹ́ ọ̀mọ̀-aláladé tí àwọn oníṣòwò wọn jẹ́ ilúmòmíkà ní orílẹ̀ ayé? **9** Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun tí ẹ̀tò rẹ̀, látí tẹ̀rì Ọ̀gbéraga àti ọ̀go rẹ̀ ba àti látí rẹ̀ gbogbo àwọn ọ̀lọ́lá ilẹ̀ ayé sílẹ̀. **10** Tu ilẹ̀ rẹ̀ gégé bí i tí ipadó odò Ejiḡbítì, iwọ̀ ọ̀mọ̀bínrìn Tarsḡsì, nítorí iwọ̀ kò ní èbúté mọ̀. **11** Olúwa tí na ọ̀wọ̀ rẹ̀ jáde sí orí Ọ̀kun ó sì mú kí àwọn ilẹ̀ ọ̀ba wárin. Ó tí pa àṣẹ̀ kan tí ó kan Kenaani pẹ̀ kí a pa ilẹ̀ ààbò rẹ̀ run. **12** Ó wí pé, “Kò sí àrìyá fún ọ̀ mọ̀, iwọ̀ wúndíá tí Sídónì, tí a tí tẹ̀ mólẹ̀ báyi! “Gbèra, rẹ̀kojá ọ̀ sí Saipuroṣì, níbẹ̀ pẹ̀lú ó kí yóò ní isinmi.” **13** Bójú wọ̀ ilẹ̀ àwọn ará Babeli, àwọn èniyàn tí kò jámọ̀ nìkan kan báyi. Àwọn Asiria tí sọ ọ̀ di ibùgbé àwọn ohun eranko aginjù; wọn tí gbé ilẹ̀ iṣọ̀ itẹ̀gùn wọn sòkè, wọn tí tú odi rẹ̀ sí ihòhò wọn sì tí sọ ọ̀ di ààtàn. **14** Hu, iwọ̀ ọ̀kọ̀ ojú omi Tarsḡsì; wọn tí pa odi rẹ̀ run! **15** Ní àkókò náà a ó gbàgbé Tìre fún àádòrin ọ̀dún, ojọ̀ ayé ọ̀ba kan. Sùgbọ̀n ní ọ̀pin àádòrin ọ̀dún wònyí, yóò ṣẹ̀lẹ̀ sí Tìre gégé bí orin àgbèrè: **16** “Mú dùùrù kan, rìn kojá láàrín ilú, iwọ̀ àgbèrè tí a tí gbàgbé; lu dùùrù dàradára, kọ̀ ọ̀pọ̀ orin, kí a lè ba à rántí rẹ̀.” **17** Ní ọ̀pin àádòrin ọ̀dún náà, Olúwa yóò bá Tìre já. Ọ̀n yóò sì pada sí àyàlò rẹ̀ gégé bí panságà, yóò sì máa ṣe òwò rẹ̀ pẹ̀lú àwọn ilẹ̀ ọ̀ba tí ó wà ní ilẹ̀ ayé. **18** Sífèṣébẹ̀ èrè rẹ̀ àti owó iṣẹ̀ rẹ̀ ní a ó yá sọ̀tọ̀ fún Olúwa; a kò ní kó wọn pamọ̀ tàbí kí a há wọn mọ̀wọ̀. Èrè rẹ̀ ní a ó fí fún àwọn tí ó rí gbé níwájú Olúwa, fún ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ oúnjẹ̀ àti aṣọ̀.

24 Kíyèsì i, Olúwa yóò sọ̀ ohun gbogbo dọ̀fo ní ilẹ̀ ayé yóò sì pa á run ọ̀n yóò pa ojú u rẹ̀ rẹ̀ yóò sì fón àwọn olùgbé ibẹ̀ káakiri— **2** bákan náà ni yóò sì rí fún àlúfáà àti àwọn èniyàn, fún ọ̀gá àti ọ̀mọ̀ ọ̀dò, fún iyá-ilẹ̀ àti ọ̀mọ̀bínrìn, fún olùtá àti olùrà, fún ayáni àti atọ̀rọ̀ fún ayánilówò àti onígbesè. **3** Ilẹ̀ ayé ní a ó sọ̀ di ahoro patápátá a ó sì jẹ́ gbogbo rẹ̀ run. Olúwa ní ó tí sọ̀ ọ̀rọ̀ yí. **4** Ilẹ̀ ayé tí gbẹ̀ ó sì sá, ayé ní sòjòjò, ààrè mú un, àwọn ẹ̀ni gíga ilẹ̀ ayé wà nínu ipónjù **5** àwọn èniyàn ayé tí bà á jẹ́; wọn tí pa àwọn ọ̀fin run wọn ṣe lòdì sí àwọn ilàna wọn sì tí ba májẹ̀mú ayérayé jẹ́. **6** Nítorí náà, ègún kan tí jẹ́ ayé run; àwọn èniyàn rẹ̀ ní látí ru èbi wọn. Nítorí náà, àwọn olùgbé ayé tí gbiná danù, àwọn ètáhóro ló sí kù. **7** Wáini tuntun tí gbẹ̀, àjàrà sì tí rọ̀, gbogbo àwọn aláriyá sí kérora. **8** Àriyá tí ṣaworo tí dáké ariwo àwọn tí n ṣàjọ̀yọ̀ tí dáwọ̀ dúró ayọ̀ dùùrù tí dáké jẹ́. **9** Kò ṣe é ṣe fún wọn látí máa mu wáini pẹ̀lú orin kíko mọ̀ ọ̀tí lílẹ̀ tí di ikorò fún àwọn ọ̀mu. **10** Ilú tí a run tí dahoro, ẹ̀nu-ọ̀nà àbáwólẹ̀ kòòkan ní a dí pa. **11** Ní ọ̀pópónà ní wọn tí n kígbe fún wáini gbogbo ayọ̀ ọ̀ wọn tí di ibánújẹ̀, gbogbo àriyá ní a lé kúrò lórí ilẹ̀ ayé. **12** Ilú ní a tí fí sílẹ̀ ní ahoro, ilẹ̀kùn rẹ̀ ní a sì tí pa bámú bámú. **13** Bẹ̀ẹ̀ ní yóò sì rí ní orí ilẹ̀ ayé àti láàrín àwọn orílẹ̀-èdè pẹ̀lú, gégé bí Ọ̀gbà tí a lu ọ̀gi olifí, tàbí gégé bí i pàntí tí ó ẹ̀kú lẹ́yìn tí a kórè èso tán. **14** Wọn gbé ohun wọn sòkè, wọn sì hó fún ayọ̀; látí iwọ̀-òdùn ní wọn yóò tí pòlongo ọ̀lánílá Olúwa. **15** Nítorí

náà ní ilà-òdùn ẹ̀ fí ọ̀go fún Olúwa; gbé orúko Olúwa ga, àní Ọ̀lọ̀run Israẹ̀lì, ní àwọn erékùṣù tí inú Ọ̀kun. **16** Látí ọ̀pin ayé wá ní a tí gbọ̀ orin; “Ọ̀go ní fún olódodo n ni.” Sùgbọ̀n mo wí pé, “Mo sẹ̀gbé, mo sẹ̀gbé! “Ègbé ní fún mi! Alárékérékè dalè! Pẹ̀lú ihalè ní àgàbàgèbè fí dalè!” **17** Ìpayà, isà òkù, àti idẹ̀kùn ní dúró dè ọ̀, iwọ̀ èniyàn ilẹ̀ ayé. **18** Ènikẹ̀nì tí ó bá sá nítorí ariwo ìpayà yóò ṣubú sínú ihò, ènikẹ̀nì tí ó bá sí yọ̀ jáde nínu ihò ní idẹ̀kùn yóò gbámú. Ibodè ọ̀run tí wà ní ṣíṣí sílẹ̀, ipilẹ̀ ayé mì títì. **19** Ilẹ̀ ayé tí fọ̀ ilẹ̀ ayé tí fọ̀ danù, a tí mi ilẹ̀ ayé rìrìrìrì. **20** Ilẹ̀ ayé yí gbiri bí òmùtì, ó bí síwá sẹ́yìn bí ahéré nínu aféfé; èbi iṣòtẹ̀ rẹ̀ ní pa á lẹ̀rù tó bẹ̀ẹ̀ tí ó fí ṣubú láini lè dide mọ̀. **21** Ní ojọ̀ náà ní Olúwa yóò jẹ́ ẹ̀ ní yá gbogbo agbára tí ó wà lókè ọ̀run àti àwọn ọ̀ba tí ó wà lórí ilẹ̀ ayé. **22** A ó sì kó wọn jọ̀ pọ̀, gégé bí ará túbú jọ̀ sínú ihò, a ó tí wọn mọ̀ inú túbú, a ó sì bẹ̀ wọn wò lẹ́yìn ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ ojọ̀. **23** A ó rẹ̀ ọ̀ṣupá sílẹ̀, ojú yóò sì tí ọ̀dùn; nítorí Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun yóò jẹ́ ọ̀ba ní orí òkè Sioni àti ní Jerusalemu, àti níwájú àwọn àgbàgbà rẹ̀ ní ọ̀go.

25 Olúwa, iwọ̀ ní Ọ̀lọ̀run mi; èmi yóò gbé ọ̀ ga èmi ó sì fí lẹ́yìn fún orúko rẹ̀ nítorí nínu ọ̀títọ̀ alálẹ̀gbé ó tí ṣe ohun nílá, àwọn ohun tí ó tí gbèrò o rẹ̀ lójọ̀ pípẹ̀. **2** Iwọ̀ tí sọ̀ ilú di àkójọ̀ àlàpà, ilú olódi tí di ààtàn, ilú olódi fún àwọn àjẹ̀jì ní kò sí mọ̀; a kí yóò tún un kọ̀ mọ̀. **3** Nítorí náà àwọn èniyàn alágbára yóò bọ̀wọ̀ fún ọ̀; àwọn ilú orílẹ̀-èdè alálááánú yóò bu olá fún ọ̀. **4** Iwọ̀ tí jẹ́ ààbò fún àwọn ọ̀tọ̀sì ààbò fún aláini nínu ipónjù rẹ̀ ààbò kúrò lówọ̀ ijì bọ̀jì kúrò lówọ̀ oorú. Nítorí pé èémi àwọn ikà dàbí ijì tí ó bí lu ògiri **5** àti gégé bí oorú ní aginjù. O mú idáké jẹ́ bá rògbòdìyàn àwọn àjẹ̀jì, gégé bí ọ̀jìjì kurukuru ṣe ní dín oorú kù, bẹ̀ẹ̀ gégé ní orin àwọn ikà yóò dáké. **6** Ní orí òkè yí ní Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun yóò tí pèsè àṣe oúnjẹ̀ adídùn kan fún gbogbo èniyàn àpẹ̀jẹ̀ tí ọ̀tí wáini àtíjọ̀ tí eran tí ó dára jù àti tí ọ̀tí wáini tí ó gbámúṣe. **7** Ní orí òkè yí ní yóò pa aṣọ̀ òkù tí ó tí ní di gbogbo èniyàn, abala tí ó bu gbogbo orílẹ̀-èdè mólẹ̀. **8** Ọ̀n yóò sì gbé ikú mí tífí láé. Olúwa Olódumare yóò sì nu gbogbo omijẹ̀ nù, kúrò ní ojú gbogbo wọn, Ọ̀n yóò sì mú ègàn àwọn èniyàn rẹ̀ kúrò ní gbogbo ilẹ̀ ayé. Olúwa ní ó tí sọ̀ ọ̀. **9** Ní ojọ̀ náà wọn yóò sọ̀ pé, “Nítòótọ̀ eléyí ní Ọ̀lọ̀run wa; àwa ní Ọ̀gbèkèlè nínu rẹ̀, ọ̀n sì gbà wá là. Èyí ní Olúwa, àwa gbèkèlè e, ẹ̀ jẹ́ kí a yọ̀ kí inú wa sì dùn nínu Ọ̀gbàlà rẹ̀.” **10** Ọ̀wọ̀ Olúwa yóò sinmi lé orí òkè yí sùgbọ̀n a ó tẹ̀ Moabu mólẹ̀ lábẹ̀ ẹ̀ṣẹ̀ rẹ̀; gégé bí a tí gún koriko mólẹ̀ di ajíjẹ̀. **11** Wọn yóò na ọ̀wọ̀ wọn jáde nínu rẹ̀, gégé bí òmùwè tí ní na ọ̀wọ̀ rẹ̀ jáde látí lúwẹ̀. Ọ̀lọ̀run yóò mú Ọ̀gbéraga wọn wálẹ̀ bó tilẹ̀ jẹ́ pé iṣẹ́fẹ́fẹ̀ wà ní ọ̀wọ̀ wọn. **12** Ọ̀n yóò sì bi gbogbo ògiri gíga alágbára yín lulẹ̀ wọn yóò sì wà nílẹ̀, Ọ̀n yóò sì mú wọn wá sí ilẹ̀, àní sí erupẹ̀ lásán.

26 Ní ojọ̀ náà ní a ó kọ̀ orin yí ní ilẹ̀ Juda. Àwa ní ilú alágbára kan, Ọ̀lọ̀run fí Ọ̀gbàlà ṣe ọ̀giri àti ààbò rẹ̀. **2** Sí àwọn ilẹ̀kùn kí àwọn olódodo orílẹ̀-èdè kí ó lè wólẹ̀, orílẹ̀-èdè tí ó pa Ọ̀gbàgbọ̀ mọ̀. **3** Iwọ̀ yóò pa á mọ̀ ní àlàáfíà pípẹ̀ ọ̀kan ẹ̀ni tí ó dúró ṣínṣín, nítorí ó gbèkèlẹ̀ ọ̀.

4 Gbèkèlè Olúwa tífí láé, nítorí Olúwa, Olúwa ní àpàta ayérayé nàà. 5 Ó sọ àwọn tí ó ní gbé ní òkè dì onírèlè ò rẹ ilú agbéraga nàà nílẹ̀; ó sọ ọ di ilẹ̀ pèrèsẹ̀ ó sì sọ ọ silẹ̀ nínú erùpẹ̀. 6 Èṣẹ̀ tẹ̀ é mọ̀lẹ̀ èṣẹ̀ aninílára n nì, ipasẹ̀ àwọn òtòsì. 7 Ipa ònà àwọn olódodo tẹ̀jú, iwọ̀ tó dúró sìnşin, iwọ̀ mú ònà àwọn olódodo ẹ̀ se geere. 8 Bèè ni, Olúwa, rírìn ní ònà òfin rẹ̀ àwa dúró dè ọ̀; orúkọ rẹ̀ àti òkíkí rẹ̀ àwọn ní ohun tí ọ̀kàn wa ní fẹ̀. 9 Ọ̀kàn mi ní pòùngbẹ̀ rẹ̀ ní ògànjọ̀ òru; ní òwúrù ní èmí mi ní şàfẹ́rí rẹ̀. Nígba tí idájó rẹ̀ bá sọ̀kalẹ̀ sórí ayé àwọn èniyan yóò kọ̀ ìşòdodo. 10 B́í ó tilẹ̀ jẹ̀ pé a kí oore-òfẹ̀ hàn sí àwọn ikà wọn kò kọ̀ láti sọ òdodo; kòdà ní ilẹ̀ àwọn tí ó dúró sìnşin wọn tẹ̀şiwájú láti máa ẹ̀ ibi wọn kò sì ka olánlá Olúwa sí. 11 Olúwa, ti gbé ọ̀wọ̀ rẹ̀ sòkè şùgbón àwọn kò rí i. Jẹ́ kí wón rí itara rẹ̀ fún àwọn èniyan rẹ̀ kí ojú kí ó tì wón; jẹ́ kí iná tí a fi pamọ̀ fún àwọn ọ̀tá rẹ̀ jó wọn run. 12 Olúwa, iwọ̀ fi àlàáfíà lẹ̀lẹ̀ fún wa; ohun gbogbo tí a ti ẹ̀ yorí iwọ̀ ní ó ẹ̀ fún wa. 13 Olúwa Ọ̀lórùn wa, àwọn olúwa mífíràn lẹ̀yin rẹ̀ ti jẹ̀ ọ̀ba lé wa lórí, şùgbón orúkọ rẹ̀ nikan ní àwa fi ọ̀wọ̀ fún. 14 Wón ti kú báyií, wọn ò sí láààyè mó; gbogbo èmí tí ó ti kojá lọ wònyí kò le dide mó. Iwọ̀ jẹ̀ wọn ní iyà ó sì sọ wón di asán, iwọ̀ pa gbogbo ìrántí wọn rẹ̀ pátápátá. 15 Iwọ̀ ti mú orílẹ̀-èdè gbòdòrò, Olúwa; iwọ̀ ti mú orílẹ̀-èdè bí sí i. Iwọ̀ ti gba ògo fún ara rẹ̀; iwọ̀ ti sún gbogbo àwọn àalà ilẹ̀ sẹ̀yin. 16 Olúwa, wón wá sọ̀dọ̀ rẹ̀ nínú ipónjù wọn; nígba tí ibáwí rẹ̀ wá lára wón, wón gbàdúra kẹ̀lẹ̀kẹ̀lẹ̀. 17 Gégé bí obinrin tí ó lóyún tí ó sì fẹ̀rẹ̀ bimọ̀ tí í rúnra tí ó sì ní sọkún nínú ìrora rẹ̀, bèè gégé ni àwa rí níwájú rẹ̀ Olúwa. 18 Àwa wa nínú oyún, a wá nínú ìrora, şùgbón, aféfé ni a bí lómọ. Àwa kò mú Igbàlá wá sí ilẹ̀ ayé; àwa kọ̀ ní a bí àwọn èniyan tí ó wá làyé. 19 Şùgbón àwọn òkú yín yóò wá láààyè ara wón yóò dide. Iwọ̀ tí ó wá nínú erùpẹ̀, dide nílẹ̀ kí ó sì ké igbe ayò. Ìrì rẹ̀ dàbí ìrì òwúrù, ayé yóò bí àwọn òkú rẹ̀ lómọ. 20 E ọ̀, èyin èniyan mi, ẹ̀ wọ̀ iyèwù yín lọ kí ẹ̀ sì ti àwọn ilẹ̀kùn lẹ̀yin yín, ẹ̀ fi ara yín pamọ̀ fún igbà diẹ̀ tífí tí ibínú rẹ̀ yóò fi rẹ̀kojá. 21 Kíyèsì i, Olúwa ní jadè bọ̀ láti ibùgbé rẹ̀ láti jẹ̀ àwọn èniyan ilẹ̀ ayé ní iyà fún èṣẹ̀ wón. Ayé yóò sì sọ àwọn èjẹ̀ tí a ta sí orí rẹ̀; kí yóò sì fi àwọn tí a ti pa pamọ̀ mó.

27 Ní ojọ̀ nàà, Olúwa yóò fi idà rẹ̀ jẹ̀ ni ní yà idà rẹ̀ a mú bí iná tí ó tóbi tí ó sì lágbara Lefitani ejò tí ní yò tẹ̀rèrè n nì, Lefitani ejò tí ní ló birikítà; Òun yóò sì pa èmí búburú inú Òkun nàà. 2 Ní ojọ̀ nàà, “Korin nípa ogbà àjàrà eléso kan. 3 Èmí Olúwa ní bojútó o, Èmí ó bomirin in láti igbàdègbà. Èmí ó sọ̀ ọ̀ tóşán tòru kí ènikèni má ba à pa á lára. 4 Inú kò bí mi. B́í ègún àti èwọn bá dojú jà kọ̀ mí! Èmí yóò dide sí wón ní ogun, Èmí yóò sì dáná sun gbogbo wón. 5 B́í bèè kọ̀, jẹ́ kí wón wá sọ̀dọ̀ mi fún ààbò; jẹ́ kí wón wá àlàáfíà pèlú mi, bèè ni, jẹ́ kí wón wá àlàáfíà pèlú mi.” 6 Ní ojọ̀ iwájú Jakọ̀bu yóò ta gbòngbò, Israèli yóò tanná yóò sì rudi èso rẹ̀ yóò sì kún gbogbo ayé. 7 Njẹ̀ Olúwa ti lù ú gégé bí ó ti lu àwọn tí ó lù ú bolẹ̀? Njẹ̀ a ti pa á gégé bí a ti pa àwọn tí ó pa á? 8 Nípa ogun jìjà àti ìjìyà ti o le ní ó fi dojúko ọ̀ pèlú jì gbígbóná ni ó lé e

jàde, gégé bí ojọ̀ tí aféfé ilà-òdùn fẹ̀. 9 Nítorí èyí báyií ní ètùtù yóò ẹ̀ se wá fún èṣẹ̀ Jakọ̀bu, èyí ní yóò sì jẹ̀ èso kíkún ti imúkúro èṣẹ̀ rẹ̀. Nígba tí ó bá mú kí àwọn òkúta pẹ̀pẹ̀ dàbí òkúta èfun tí a fọ̀ sí wẹ̀wẹ̀, kí yóò sì ère Àşerah tàbí pẹ̀pẹ̀ tùràrì tí yóò wá ní idúró. 10 Ilú olódi nàà ti dahoro, ibùdò ikòşilẹ̀, tí a kò tì gégé bí aginjù; nífè ni àwọn omo màlúú ti ní jẹ̀ oko nífè ni wón ní sùn silẹ̀; wón sì jẹ̀ gbogbo èka rẹ̀ tán. 11 Nígba tí àwọn èka rẹ̀ bá ro, a ó ya wón dànù àwọn obinrin dé, wón sì fi wón dáná nítorí aláilóye èniyan ní wón jẹ̀, nítorí nàà ni èni tí ó dá wón kí yóò şàánú fún wón; bèè ni èni tí ó mó wón tí yóò sì fi ojúrere wò wón. 12 Ní ojọ̀ nàà Olúwa yóò sì kó oore láti işàn omi odo Eufurate wá tífí dé Wadí ti Ejibiti, àti iwọ̀, iwọ̀ omo Israèli, ni a ó kójo ní òkòòkan. 13 Àti ní ojọ̀ nàà, a ó fun fèrè ìlá kan. Gbogbo àwọn tí ní şègbè lọ ní Asiria àti àwọn tí ní ẹ̀ àtípó ní Ejibiti yóò wá sin Olúwa ní òkè mímọ̀ ní Jerusalemu.

28 Ègbé ní fún adé igbéraga, fún àwọn òmùtí Efraimu, àti fún itànná ríro, ewà ògo rẹ̀, tí ó tò sí orí àfonifojì elétù lójú àti sí ilú nàà igbéraga àwọn tí ọ̀tí wàini ní pa tí a rẹ̀ silẹ̀. 2 Kíyèsì i, Olúwa ní ènikan tí ó le, tí ó sì lágbara, gégé bí ọ̀wọ̀ yinyin àti bí jìjì aparinun, gégé bí àròdá ọ̀jò àti ọ̀jò tí ó mú ikún omi wá, òun yóò fi tipátipá sọ ọ̀ sílẹ̀. 3 Adé igbéraga àwọn òmùtí Efraimu, ni a ó fi èṣẹ̀ tẹ̀ mọ̀lẹ̀. 4 Odòdó tí ó ní ro nàà tí í ẹ̀ se ewà ògo rẹ̀, tí ó tò sí orí àfonifojì elétù lójú, yóò dàbí èso ọ̀pòtọ̀ tí ó pọ̀n şáájú ikòrè bí ènikèni bá tí rí i tí ó sì mú un ní ọ̀wọ̀ rẹ̀, òun a sì mi in. 5 Ní ojọ̀ nàà Olúwa àwọn omo-ogun yóò jẹ̀ adé tí ó lógo, àti adé tí ó lẹ̀wá fún àwọn èniyan rẹ̀ tí ó şékù. 6 Òun yóò sì jẹ̀ èmí idájó òdodo fún èni tí ó jòkòó ní itẹ̀ idájó àti orisun agbára fún àwọn èni tí ó ní dá ogun padà ní ènu ibodè. 7 Àwọn wònyí pèlú ta gbòngbòngbòngbò fún ọ̀tí wàini wón pòdòrì fún ọ̀tí lílé, àwọn àlùfáà àti wòlfi ta gbòngbòngbòngbò fún ọ̀tí lílé wón ta gíe gíe fún ọ̀tí wàini wón ní ló birí birí fún ọ̀tí lílé, wón ta gbòngbòngbòngbò nígba tí wón ní ríran, wón koşè nígba tí wón ní mú ipinnu wá. 8 Gbogbo orí tábilli ní ó kún fún èèbì kò sì şí ibikan tí kò sí ègbìn. 9 “Ta ní èni nàà tí ó ní gbìyànjú àti kọ̀? Ta ní ó sì ní şàlàyé ìròyin in rẹ̀ fún? Sí àwọn omoḍé tí a já lènu omú wón, sí àwọn tí a şẹ̀şẹ̀ gbà lènu omú. 10 Nítorí tí í ẹ̀: báyií ni orí, ẹ̀, kí ó sì túnşẹ̀, ẹ̀, kí ó sì túnşẹ̀, àşẹ̀ n gorí àşẹ̀, àşẹ̀ n gorí àşẹ̀; diẹ̀ nìhìn-in, diẹ̀ lóhùn.” 11 Ó dára báyií, pèlú ètè àjèjì àti ahòn àimò Ọ̀lórùn yóò bá àwọn èniyan yíi sòrò. 12 Àwọn tí ó sọ̀ fún wí pé, “Èyí ni ibi isinmi, jẹ́ kí àwọn aláàárè sinmi”; àti pé, “Èyí ni ibi isinmi”; şùgbón wón kò tẹ̀tí silẹ̀. 13 Fún idí èyí, ọ̀rò Olúwa sí wón yóò di pé, ẹ̀ se èyí, ẹ̀ se iyèn, àşẹ̀ n gorí àşẹ̀, àşẹ̀ n gorí àşẹ̀; diẹ̀ nìhìn-in, diẹ̀ lóhùn, bèè ni wón yóò lọ̀ tí wón yóò tún şubú sẹ̀yin, wón yóò fi ara pa, wón yóò bọ̀ sínú okùn a ó sì gbá wón mú. 14 Nítorí nàà, ẹ̀ gbọ̀ ọ̀rò Olúwa, èyin elègàn, tí ní jẹ̀ ọ̀ba lórí àwọn èniyan wònyí ní Jerusalemu. 15 E fun pé, “Àwa ti bá ikú mulẹ̀, pèlú ibojì ni àwa ti jọ̀ ẹ̀ àdéhùn. Nígba tí ibáwí gbígbóná fẹ̀ kojá, kò le kàn wá lára, nítorí a ti fi irọ̀ ẹ̀ ààbò o wa àti àşòótó ibi ipamọ̀

wa.” (Sheol h7585) 16 Nítorí náà, báyi ní Olúwa Olódumare wí: “Kíyèsì í, èmi gbé òkúta kan lèlè ní Sioni, òkúta tí a dánwò, òkúta igun ilé iyebíyè fún ìpilè tí ó dájú; enikèni tí ó bá gbèkèlè kí yòò ní ifòyà. 17 Èmi yòò fi ìdájó ʒe okùn òsùwòòn àti òdodo òjè òsùwòòn; yinyin yòò gbá ààbò yín dànù àti irò, omi yòò sì kún bo gbogbo ibi tí ẹ ní fi ara pamò sí mọ̀lẹ̀. 18 Májèjú yín tí ẹ bá ikú dá ni a ó fa igi lé; àdéhùn yín pèlù ibojì ni kí yòò dúró. Nígba tí ìbínú gbígbóná náà bá fẹ̀ kojá, a ó ti ipa rẹ̀ lù yín bolẹ̀. (Sheol h7585) 19 Nígbaìkígbà tí ó bá ti wá ni yòò máa gbé ọ̀ lọ, ni àrààrò, ní òsán àti ní òru, ni yòò máa fẹ̀ kojá lẹ̀.” Imòyè ọ̀rọ̀-ìmọ̀ yí yòò máa mu ìpàyà ríla wá. 20 Ibùsùn kúrú púpọ̀ fún inara lé lóri, ibora kò fẹ̀ tó láti yí ara yín ká. 21 Olúwa yòò dide sókè gégé bí ó ti ʒe ní òkè Perasimu yòò ru ara rẹ̀ sókè gégé bí ó ti ʒe ní àfonífojì Gibeoni— láti ʒe isẹ̀ rẹ̀, abàmi isẹ̀ ẹ̀ rẹ̀, yòò ʒe isẹ̀ rẹ̀, ànì àjèjì isẹ̀ rẹ̀. 22 Ní isinsin yí ẹ̀ dáké eléyà ʒiʒe, bí bèè kọ̀ idè e yín yòò lè sí i; Olúwa, ànì Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun ti sọ̀ fún mi nípa àʒe iparun tí ó ti pa lóri gbogbo ilẹ̀ náà. 23 Tétí kí ó sì gbò ohùn mi, fi ara balẹ̀ kí ó sì gbò ohùn tí mo so. 24 Nígba tí àgbè kan bá tu ilẹ̀ láti gbín yóò ha máa túlú títí bí? Njẹ̀ yòò ha máa tu ilẹ̀ kí ó sì máa jò ọ̀ títí lọ̀ bí? 25 Nígba tí òun bá ti tẹ̀ ojú ilẹ̀ rẹ̀ pẹ̀pẹ̀ òun kò ha ní fúnrúgbìn díli kí ó sì fúnrúgbìn kummini ká? Kí ó sì gbín alikama lẹ̀ʒeʒe, barle tí a yàn, àti spelti ní ipò rẹ̀? 26 Olórùn rẹ̀ tọ̀ ọ̀ sọ̀nà ó sì kọ̀ ọ̀ lẹ̀kọ̀ ní ọ̀nà tó tọ̀. 27 Nítorí a kò fi ohun èlò ipakà dili, bèè ni a kì í yí kẹ̀kẹ̀ ẹ̀rù kiri lóri kummini; ʒùgbón ọ̀pá ni a fi ní pa dili jáde, ọ̀go ni a sì lu kummini. 28 A gbọ̀dọ̀ lo iyèfun kí a tó ʒe àkàrà; bèè ni enikan kì í máa pa á lọ̀ títí láé. Bí ó tilẹ̀ yí eʒe kẹ̀kẹ̀ ipakà a rẹ̀ lóri í rẹ̀, àwọn eʒin rẹ̀ kò lè lẹ̀ ọ̀. 29 Gbogbo èyí pèlù tí ọ̀dọ̀ Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun wá, oníyanu ní imòràn àti ológo ní ọ̀gbón.

29 Ègbé ni fún ọ, Arieli, Arieli, ilú nfibi tí Dafidi tẹ̀dọ̀ sí! Fí ọ̀dún kún ọ̀dún sì jẹ̀ kí àwọn àkòlùkọ̀gbà àjòdún un rẹ̀ tẹ̀sìwájú. 2 Síbèsìbè èmi yòò dó tí Arieli òun yòò ʒọ̀fọ̀ yòò sì sọ̀kún, òun yòò sì dàbí pẹ̀pẹ̀ ọ̀kàn sí mi. 3 Èmi yòò sì wá ní bùba yí ọ̀ ká nfibi gbogbo, Èmi yòò sì fi ilẹ̀ isọ̀ yí ọ̀ ká, Èmi yòò sì fi isẹ̀ idò tí ni mi dojúko ọ̀. 4 Ní ìrèsìlẹ̀, iwọ̀ ó sì máa sọ̀rọ̀ láti ilẹ̀ wá; ọ̀rọ̀ rẹ̀ yòò sì máa kùn jáde láti inú erupẹ̀. Ohun rẹ̀ yòò máa jáde bí í ti enikan tó ní èmí àfọ̀ʒe láti ilẹ̀ jáde wá, láti inú erupẹ̀ ni ohun rẹ̀ yòò máa wá wúyèwúyè. 5 ʒùgbón àwọn ọ̀tá re, yòò dàbí yanrin kíkúná, agbo àwọn alálaáánú bí iyàngbò tí a fẹ̀ dànù. Lójiji, ní isẹ̀jú kan, 6 Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun yòò wá pèlù àrà àti ilẹ̀-rírí àti ariwo nílá, àti èfúfú lílẹ̀ àti iná ajónirun. 7 Léyìn náà, ọ̀gọ̀rọ̀ èniyàn tí gbogbo orílẹ̀-èdè tí ó bá Arieli já, tí ó dojú jà kọ̀ òun àti ilẹ̀ olódi rẹ̀ tí ó sì dó tí í, yòò dàbí eni pé nínu alá, bí ìran ní òru 8 àti bí ìgbà tí eni tí ebi ní pa ní lá alá pé òun ní jeun, ʒùgbón ó jí, ebi rẹ̀ sì wá pèlù rẹ̀; tabí bí ìgbà tí eni tí òngbẹ̀ ní gbẹ̀ lá alá pé òun ní mu omi, ʒùgbón nígba tí ó jí, sì wò ó, ó dákú, òngbẹ̀ sì ní gbẹ̀ ọ̀kàn rẹ̀. Bèè ni yòò sì rí fún ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ orílẹ̀-èdè tí ní bá òkè Sioni já. 9 E bẹ̀rù kí ẹ̀nu kí ó yà yín, ẹ̀ fọ̀ ara yín lójú kí ẹ̀ má sì ríran; ẹ̀ mutí yó kì í ʒe ọ̀tí wáini, ẹ̀ ta gbòńńgbòńń, ʒùgbón kí í ʒe tí ọ̀tí lílẹ̀. 10

Olúwa ti mú oorun ijiká wá sórí í yín: ó ti dì yín lójú èyin wólí; ó ti bo orí yín èyin aríran. 11 Fún un yín gbogbo ìran yí kò yàtò sí àwọn ọ̀rọ̀ tí a fi èdidi dì sínú iwé kíká. Bí ẹ̀ bá sí fún eni tí ó lè ka iwé kíká náà, tí ẹ̀ sì sọ̀ fún un pé, “Jòwọ̀ ka èyí,” òun yòò dàhùn pé, “Èmi kò lè ká á; a ti dì í ní èdidi.” 12 Tàbí bí ẹ̀ bá fún eni tí kò lè ka iwé kíká náà tí ẹ̀ sì sọ̀ pé, “Jòwọ̀ ka èyí,” òun yòò dàhùn pé, “Èmi kò mò ọ̀n kà.” 13 Olúwa wí pé: “Àwọn èniyàn yí súnmo ọ̀dọ̀ mi pèlù ẹ̀nu wọn, wọn sì bọ̀wọ̀ fún mi pèlù ètè wọn, ʒùgbón ọ̀kàn wọn jinná sí mi. Ìsìn wọn sí mi ni a gbé ka orí ọ̀fin tí àwọn ọ̀kúnrin kọ̀ ni. 14 Nítorí náà lẹ̀kkan sí í èmi yòò ya àwọn èniyàn yí lẹ̀nu pèlù iyanu lóri iyanu; ọ̀gbón àwọn ológbón ni yòò sẹ̀gbé, imọ̀ àwọn onímọ̀ ni yòò pòóra.” 15 Ègbé ni fún àwọn tí ó lọ̀ sí ọ̀gbun láti fi ètò wọn pamọ̀ kúrò lójú Olúwa, tí wọn ní ʒe isẹ̀ ẹ̀ wọn nínu òkúnkùn tí wọn sì rò pé, “Ta ló rí wa? Ta ni yòò mò?” 16 Èyin dojú nńkan délé, bí eni pé wọn rò pé amòkòkò dàbí amò! Njẹ̀ ohun tí a ʒe le sọ̀ fún olùʒe pé, “Òun kọ̀ ló ʒe mí?” Njẹ̀ ikòkò lè sọ̀ nípa amòkòkò pé, “Kò mo nńkan”? 17 Ní àipé jojo, njẹ̀ a kò ní sọ̀ Lebanoni di pápá elétù lójú àti pápá elétù lójú yòò dàbí aginjù? 18 Ní ojọ̀ náà adití yòò gbọ̀ ọ̀rọ̀ iwé kíká náà, láti inú firifiri àti òkúnkùn ni àwọn ojú afójú yòò ríran. 19 Lẹ̀kkan sí í àwọn onírèlẹ̀ yòò yò nínu Olúwa: àwọn aláini yòò yò nínu Èni Mímọ̀ tí Israèli. 20 Alálááánú yòò pòóra, àwọn tí ní ʒelẹ̀yà yòò di àwáti, gbogbo àwọn tí ó ní ojú ibi ni a ó kẹ̀ lulẹ̀— 21 àwọn tí wọn fi ọ̀rọ̀ kan mú enikan di elẹ̀bi, eni tí ní dẹ̀kùn mú olùgbèjà ní ilẹ̀ ejò tí ẹ̀ fi ẹ̀rì èkè dun aláisẹ̀ ní ìdájó. 22 Nítorí náà, èyí ni ohun tí Olúwa, eni tí ó ra Abrahamu padà sọ̀ sí ilẹ̀ Jakọ̀bu: “Ojú kí yòò tí Jakọ̀bu mò; ojú wọn kí yòò sì rẹ̀wèsì mò. 23 Nígba tí wọn bá rí í láàrín àwọn ọ̀mọ̀ wọn, àwọn isẹ̀ ọ̀wọ̀ mi, wọn yòò ya orúko mi sí mímọ̀, wọn yòò tẹ̀wọ̀gbà mímọ̀ Èni Mímọ̀ Jakọ̀bu wọn yòò dide dúró ní ìbòwọ̀ fún Olórùn Israèli. 24 Gbogbo àwọn tí ní rìn sẹ̀gesẹ̀ge ní yòò jèrè imọ̀; gbogbo àwọn tí ní ʒe àròyè yòò gba itọ̀sọ̀nà.”

30 “Ègbé ni àwọn ọ̀mọ̀ fún orílẹ̀-èdè aláídí,” ni Olúwa wí, “Fún àwọn tí ó gbé ètò jáde tí kì í ʒe tẹ̀mi, tí wọn ní gbìmọ̀ pọ̀, ʒùgbón kí í ʒe nípa Èmí mi, tí wọn ní dá ẹ̀ʒe lóri ẹ̀ʒe; 2 tí wọn lọ̀ sí Ejibiti láisẹ̀ fún mi, tí ó ní wá ìranlọ̀wọ̀ lódò Farao fún ààbò, sí ọ̀jiji Ejibiti fún ibi isádi. 3 ʒùgbón ààbò Farao yòò já sí itijú fún un yín, ọ̀jiji Ejibiti yòò mú àbùkù bá a yín. 4 Bí àwọn olórí rẹ̀ tilẹ̀ wá ní ʒoani, tí àwọn ikọ̀ wọn sì ti dá sí Hanisi, 5 gbogbo wọn ni a ó dojúti, nítorí àwọn èniyàn kan tí kò wúlò fún wọn, tí kò mú ìranlọ̀wọ̀ tàbí ànfaàní wá, bí kò ʒe àbùkù àti idójúti ni.” 6 Ọ̀rọ̀-ìmọ̀ sí àwọn ẹ̀ranko tí ó wá ní guúsù. Láàrín ilẹ̀ inira àti ipónjú, ti kinniún àti abo kinniún ti paramọ̀lẹ̀ àti ejò olóró, àwọn ikọ̀ náà kó ẹ̀rù àti ọ̀rọ̀ wọn léyìn àwọn kétékété, àwọn ohun iní wọn ní orí àwọn ibakáʒe, sí orílẹ̀-èdè aláilèrè, 7 sí Ejibiti tí ìranlọ̀wọ̀ rẹ̀ kò wúlò rárá. Nítorí náà mo pé é ní Rahabu aláilẹ̀ʒe nńkan kan. 8 Lọ̀ nísinsin yí, kí ó sì kọ̀ ọ̀ sí ara wálaá fún wọn, tẹ̀ ẹ̀ sí ara iwé kíká, pé fún àwọn ojọ̀ tí ó ní bọ̀ kí ó sì lè jẹ̀ ẹ̀rì

ayérayé. 9 Àwọn wònyí jẹ ọlòtẹ èniyàn àti ełétanu omo, àwọn omo tí wọn kò šetán láti tẹtí sí itòni Olúwa. 10 Wón sọ fún àwọn aríran pé, “È má se rí iran mọ!” Àti fún àwọn wòlú, “È má se fi iran ohun tí ó tọ hàn wá mọ! È sọ ohun tí ó tura fún wa, ẹ sàsotélé ètàn. 11 È fi ònà yí sílẹ, ẹ kúrò ní ònà yí ẹ dẹkun à ní dojú ìjà kọ wá pèlú Èni Mímọ Israẹli!” 12 Nítórí nàà, èyí ni ohun tí Èni Mímọ Israẹli wí: “Nítórí pé ẹ ti kọ ọrọ yí sílẹ, ẹ gbára lé inílára kí ẹ sì gbékèlẹ ètàn, 13 èşẹ yí yóò rí fún ọ gégé bí ọgiri giga, tí ó sán tí ó sì fi tí ó sì wó lójí, àti ní ẹşéjú kan. 14 Yóò sì fọ ọ sí wéwé bí àpáàdì tí a fọ pátápátá àti pé a kò ní rí èrún kan nínú àfókú rẹ, fún mímú èédu kúrò nínú ààrò tàbí gbígbòn omi jáde kúrò nínú àmù.” (questioned) 15 Èyí ni ohun tí Olúwa Olódùmarè, Èni Mímọ tí Israẹli wí: “Nínú ìrònúpìwàdà àti isinmi ni igbàlà rẹ wà, ní idáké jẹẹ àti igbékèlẹ ni agbára rẹ wà, sùgbón iwọ kì yóò ní ọkankan nínú wọn. 16 Èyin wí pé, ‘Bèè kọ, àwa yóò sálo lórí èşin.’ Nítórí nàà èyin yóò sá! Èyin wí pé, ‘Àwa yóò gun àwọn èşin tí ó yára lo.’ Nítórí nàà àwọn tí n lẹ e yín yóò yára! 17 Egbèrún yóò sá nipa idèrùbà enikan; nipa idèrùbà eni márùn-ún gbogbo yín lẹ ó sálo, tífí a ó fi yín sílẹ àti gégé bí igi àsíá ní orí òkè, gégé bí àsíá lórí òkè.” 18 Síbèsìbẹ Olúwa sì fẹ sǐjú àánú wò ọ; ọ dide láti şáánú fún ọ. Nítórí Olúwa jẹ Olórùn idájọ. Ìbùkún ni fún gbogbo àwọn tí ó dúró dè é! 19 Èyin èniyàn Sioni, tí n gbé ní Jerusalemu, iwọ kì yóò sọkún mọ. Báwo ni àánú rẹ yóò tí pọ tó nígba tí iwọ bá kígbé fún irànlówó! Bí ó bá tí gbọ, òun yóò dá ọ lóhùn. 20 Bí ó tilẹ jẹ pé Olúwa fún ọ ní àkàrà ìyà àti omi ìpónjú, àwọn olukò rẹ kì yóò fi ara sin mọ; pèlú ojú rẹ ni iwọ ó rí wọn. 21 Bí ó bá yí sápa òtún tàbí apá òsì, etí rẹ yóò máa gbọ ohùn kan lẹyin rẹ, wí pé, “Ònà niyí, máa rìn nínú rẹ.” 22 Lẹyin nàà ni ẹ ó ba àwọn ère yín jẹ àwọn tí ẹ fi fadákà bò àti àwọn ère tí ẹ fi wúra bò pèlú, ẹ ó sọ wón nù bí aşọ tí obinrin fi se nhkan oşu ẹ ó sì wí fún wọn pé, “È kúrò nífí!” 23 Òun yóò sì rọ ọjò fún un yín sí àwọn irúgbìn tí ẹ gbìn sórí ilẹ, oúnjẹ tí yóò tí ilẹ nàà wá yóò ní ọrá yóò sì pọ. Ní ojọ nàà ni àwọn eran ọşin yín yóò máa jẹ koríko ní pápá oko tútú tí ó tẹjú. 24 Àwọn málúú àti àwọn kétékété tí ó n tú ilẹ yóò jẹ oúnjẹ àdídùn tí a fi àmúga àti şóbirí fónkálẹ. 25 Ní ojọ tí ọpọlọpọ yóò sọ èmí wón nù nígba tí ilẹ ışı yóò wó lulẹ, odò omi yóò sàlò lórí òkè giga àti lórí àwọn òkè kékeré. 26 Ọşupá yóò sì tàn bí oòrùn, àti itànsán oòrùn yóò mọlẹ ní ilọpo méje, gégé bí imọlẹ odidi ojọ méje, nígba tí Olúwa yóò di ojú ogbé àwọn èniyàn rẹ tí yóò sì wo ogbé tí ó tí dá sí wón lára sà. 27 Kíyèsì i, orúkọ Olúwa tí òkèèrè wá pèlú ibínú gbígbóná àti kurukuru ééfin tí ó nípon; ètè rẹ kún fún ibínú ahọn rẹ sì jẹ iná ajónirun. 28 Èémí rẹ sì dàbí ọjò alágbára, tí ó rú sòkè dé ọrun. Ó jọ àwọn orílẹ-èdè nínú kònkòşò; ó sì fi sí jànu ní agbòn àwọn èniyàn láti şì wón lónà. 29 Èyin ó sì kọrin gégé bí i ti alẹ tí ẹ n se àjọyọ àpẹjo mímọ, oşàn yín yóò yọ gégé bí igbà tí àwọn èniyàn gòkè lo pèlú ferè sí orí òkè Olúwa, àní sí apáta Israẹli. 30 Olúwa yóò jẹ kí wón ó gbọ ohùn ọgo rẹ yóò sì jẹ kí wón rí apá rẹ tí ó n bọ wálẹ

pèlú ibínú gbígbóná àti iná ajónirun, pèlú mònàmóná, àrá àti yinyin. 31 Ohùn Olúwa yóò fọ Asiria tútúú, pèlú ọpá aládé rẹ ni yóò lù wón bolẹ. 32 Egba kòşkan tí Olúwa bá gbé lé wón pèlú ọpá ìjeníyà rẹ yóò jẹ ti şaworo àti ti diùrù, gégé bí ó ti n bá wón jà lójú ogun pèlú ikùùkuu láti apá rẹ. 33 A ti tójú Tofeti sílẹ tipétipé, a ti tójú rẹ sílẹ fún ọba. Ojú ààrò rẹ ni a ti gbé jì tí ó sì fẹ, pèlú ọpọlọpọ iná àti igi idáná; èémí Olúwa, gégé bí ışıàn sulfuru ní jọ se mú un gbiná.

31 Ègbé ni fún àwọn tí ó sòkalẹ lo sí Ejibiti fún irànlówó, tí wón gbékèlẹ èşin tí wón fi igbékèlẹ wón sí ọpọlọpọ kèkè-èşin wón àti agbára nílá àwọn ełẹşin wón, sùgbón tiwón kò bojú wo Èni Mímọ Israẹli n ni, tàbí kí wón wá irànlówó lódò Olúwa. 2 Síbèsìbẹ òun pèlú jẹ ológbón ó sì lè mú iparun wá; òun kì í kó ọrọ rẹ jẹ. Òun yóò dide sí ilẹ àwọn ikà, àti sí àwọn tí n se irànlówó fún èşebi. 3 Sùgbón èniyàn lásán ni àwọn ará Ejibiti wón kì í se Olórùn; eran-ara ni àwọn èşin wón, kì í se èmí. Nígba tí Olúwa bá na oşwọ rẹ jáde, èni nàà tí ó n şèrànwọ yóò koşẹ, èni nàà tí à n ràn lówó yóò şubú; àwọn méjèjè yóò sì jùmọ parun. 4 Èyí ni ohun tí Olúwa sọ fún mi: “Gégé bí i kinniún tí i ké àní kinniún nílá lórí eran ọde rẹ bí a tilẹ rí egbé àwọn oluşó-àgùntàn tí a sì pè wón papọ láti kojú rẹ, èrù kò lè bà á pèlú igbe wón akitiyan wón kò sì lè dí í lówó bèè gégé ni Olúwa àwọn omo-ogun yóò sòkalẹ wá láti jagun lórí òkè Sioni àti lórí ibi giga rẹ. 5 Gégé bí àwọn eşẹ tí n rábàbà lókè Olúwa àwọn omo-ogun yóò dáàbò bo Jerusalemu, Òun yóò dáàbò bò ó, yóò sì tú u sílẹ Òun yóò ré e kojá yóò sì gbà á sílẹ.” 6 È padà sọdọ èni tí ẹ ti şòtẹ sí gidigidi, èyin oşo Israẹli. 7 Nítórí ní ojọ nàà, ènikòşkan yín yóò kọ àwọn ère fadákà àti wúra tí oşwọ èşẹ yín tí se. 8 “Asiria yóò şubú lówó idà kan tí kò ti oşwọ èniyàn wá; idà tí kì í se ti èdà aláàyè ni yóò pa wón. Wón yóò sì sá níwájú idà nàà àti àwọn omoşunrin wón ni a ó fún mí ışı ipá se. 9 Apáta rẹ yóò kojá lo fún èrù; àwọn olórí rẹ yóò bèrù asia nàà,” ni Olúwa wí, èni tí iná rẹ n bẹ ní Sioni, èni tí iléru rẹ wá ní Jerusalemu.

32 Wò ó, ọba kan yóò jẹ nínú òdodo àwọn olórí yóò máa fi idájọ se àkóso. 2 Ènikòşkan yóò jẹ bí ibi ışıpamọ kúrò lówó aféfé àti ààbò kúrò lówó ışı, gégé bí odò omi ní ilẹ aşálẹ, àti bí ọjiji apáta nílá ní ilẹ gbígbe. 3 Nígba nàà ni ojú àwọn tí ó rí kò ní padé mọ, àti etí àwọn tí ó gbọ yóò tẹtí sílẹ. 4 Oşàn àwọn oníwàdùwàdù ni yóò là tí yóò sì yè, àti ahọn tí n kólòlò ni yóò là geerege. 5 A kò ní pe òmùgò ní olólá mọ tàbí kí a fi ọwọ tí ó ga jù fún aláilòdòtọ èniyàn. 6 Nítórí òmùgò sòrọ òmùgò, oşàn rẹ kún fún iwà ibi: òun hùwà àiwà-bí-Olórùn ó sì n tan aşişe tí ó kan Olúwa kalẹ; èni ebi n pa ló fi sílẹ lófo àti fún àwọn tí òngbẹ n gbẹ ni ó mú omi kúrò. 7 Ibi ni gbogbo oşbón àwọn ikà èniyàn jẹ, ó n gba èrò búburú láti fi ọrọ èké pa tálákà run, bí ó tilẹ jẹ pé èbè aláiní si tònà. 8 Sùgbón olólá èniyàn a máa pète ohun nílá àti nipa èrò rere ni yóò dúró. 9 Èyin obinrin tí ẹ ti gba itèlórùn gidì ẹ dide kí ẹ tẹtí sí mi, èyin ọdọmòbinrin tí oşàn yín

ti balè, ẹ gbó ohun tí mo fẹ sọ! **10** Ní ó lẹ díẹ ní ọdún kan èyin tí ọkàn an yín balè yóò wárirí; ikòrè àjàrà kò ní múnádóko, bèẹ̀ ní ikòrè èso kò ní sí. **11** Wárirí, èyin obinrin onítẹ̀lòrùn; bèrù, èyin ọ̀dómọ̀binrin tí ẹ̀ rò pé ọkàn yín balè! Ẹ̀ bọ̀ aṣọ̀ yín kúrò, ẹ̀ ró aṣọ̀ ọ̀fọ̀ mó ẹ̀gbé yín. **12** Ẹ̀ lu omú yín fún pápá Igbádùn nàà, fún àwọn àjàrà eléso **13** àti fún ilẹ̀ àwọn ènìyàn mi, ilẹ̀ tí ó ti kún fún ẹ̀gún àti ẹ̀wọn, bèẹ̀ ni, kédùn fún gbogbo ilẹ̀ itura àti fún ilú àrìyá yí. **14** Ilẹ̀ olódi ni a ó kòsilẹ̀, ilú aláriwo ni a ó kò tì; ilẹ̀ olódi àti ilẹ̀ ịṣọ̀ ní yóò di ihò títí lááláé, idunnú àwọn kétékété àti pápá oko fún àwọn ẹran ọ̀sin, **15** títí a ó fi tú Ẹ̀mí sí wa lórí láti òkè wá, àti tí aṣálẹ̀ tí yóò dí pápá oko ọ̀lọ̀ràà àti tí pápá ọ̀lọ̀ràà yóò dàbí ẹ̀gàn. **16** Ẹ̀tọ̀ yóò máa gbé ní inú aṣálẹ̀ àti òdodo yóò sì máa gbé ní pápá oko ọ̀lọ̀ràà. **17** Èso òdodo nàà yóò sì jẹ̀ àlàáfíà; àbájáde òdodo yóò sì jẹ̀ idáké jẹ́ ẹ̀ àti Igbékèlẹ̀ títí láé. **18** Àwọn ènìyàn mi yóò máa gbé ní ibùgbé àlàáfíà, ní ibùgbé Idánílójú, ní àwọn ibi isinmi tí ó paróró. **19** Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé yinyin tí tẹ́jú igbó perese àti tí ojú ilú ti tẹ̀ perese pátápátá, **20** báwo ni ẹ̀ ó ti jẹ̀ alábúkún tó, nipa gbígbín irúgbín sí ipa odo gbogbo, àti nipa jìjẹ̀ kí àwọn malúu yín àti àwọn kétékété jẹ̀ láìsí idíwọ̀.

33 Ẹ̀gbé ní fún ọ, iwọ̀ apanirun, iwọ̀ tí a kò tí ì parun! Ẹ̀gbé ní fún ọ, iwọ̀ ọ̀dálẹ̀, iwọ̀ tí a kò tí ì dà ọ! Nígbà tí ó bá dẹ̀kun à ñ pa ni run; a ó pa iwọ̀ nàà run, nígbà tí ó bá dẹ̀kun à ñ dani, a ó da iwọ̀ nàà. **2** Olúwa ṣàánú fún wa àwa ñ ṣàfẹ́rì i re. Maa jẹ̀ agbára wa ní ọ̀rò̀wúró Igbàlà wa ní àsikò ịpònjú. **3** Ní Ikérara ohùn re, àwọn ènìyàn sá, nígbà tí o dide sókè, àwọn orílẹ̀-èdè fónká. **4** Ikógun re, iwọ̀ orílẹ̀-èdè ni a kórè gégé bí i ti ọ̀dọ̀ esú; gégé bí akójopò esú, àwọn ènìyàn wọ̀ ibẹ̀. **5** A gbé Olúwa ga, nítorí pé ó ní gbé ibi gíga, Ọ̀n yóò kún Sioni pèlú ẹ̀tọ̀ àti òdodo. **6** Ọ̀n yóò jẹ̀ ipilẹ̀ tí ó dájú fún àkòkò re ibujókòó Igbàlà kíkún àti ogbón ọ̀n imọ̀; ibèrù Olúwa ní kókóró sí isàrà yí. **7** Wò ó, àwọn onígboya ọ̀kúnrin wọn pohúnéré ẹ̀kún ní ọ̀pópónà; àwọn ikò àlàáfíà sọkún kíkòrò. **8** Àwọn ojù ọ̀nà nílá ni a ṣá tì, kò sí arinrin-àjò kankan ní ojù ọ̀nà. A ti ba àdèhùn jẹ̀, a kẹ̀gàn àwọn elẹ̀rìí, a kò bu ọ̀lá fún ẹ̀nikẹ̀ni. **9** Ilẹ̀ sọ̀fọ̀ ó sì sọ̀fò dānù, ojú ti Lebanoni ó sì sá Ṣaroni sì dàbí aginjù, àti Baṣani ọ̀n Karmeli re àwọn èwe wọn. **10** “Ní isinsin yí ni ẹ̀mi yóò dide,” ni Olúwa wí. “Ní isinsin yí ni a ó gbé mi ga, ní isinsin yí ni a ó gbé mi sókè. **11** Iwọ̀ lóyún iyàngbò, o sì bí koriko; éémí yín bí iná tí yóò jẹ̀ yín run. **12** A ó jó àwọn ènìyàn run bí eéru; bí igbó ẹ̀gún tí a gé la ó dānà sí wọn.” **13** Iwọ̀ tí ó wá lónà jìjín, gbó ohun tí mo ti se; iwọ̀ tí ò ní bẹ̀ nítòsì, jẹ́rìí agbára mi! **14** Èrù ba àwọn elẹ̀ṣẹ̀ ní Sioni; iwárirí bá àwọn tí kò gba Ọ̀lọ̀run gbó: “Ta ni nínú wa lolè gbé pèlú iná ajónirun? Ta ni nínú wa lolè gbé pèlú iná àinipèkun?” **15** Eni tí ó ní rìn lódodo tí ó ní sọ̀ ohun tí ó tọ̀, tí ó kọ̀ èrè tí ó ti ibi ilònilowógbà wá, tí ó sì pa ọ̀wọ̀ re mó kúrò nínú gbígba àbètẹ̀lẹ̀, tí ó di etí re sí ọ̀tẹ̀ láti pàniyàn tí ó sì di ojú re sí à ti pète ibi, **16** Ọ̀n nàà yóò gbé ní ibi gíga, ibi ààbò re yóò jẹ̀ òkè nílá olódi. A ó mú ounjẹ̀ fún

un, omi re yóò sì dájú. **17** Ojú re yóò rí ọ̀ba nínú ewà re yóò sì rí ilẹ̀ kan tí ó tẹ̀ lẹ̀ rẹ̀rẹ̀rẹ̀. **18** Nínú èrò re iwọ̀ yóò rántí èrù re àtẹ̀yinwá: “Níbo ni ọ̀gá agbà nàà wá? Níbo ni ẹ̀ni tí ñ gba owó òde wá? Níbo ni ọ̀ṣiṣẹ̀ tí ó ní mójútó ilẹ̀ ịṣọ̀ wá?” **19** Iwọ̀ kí yóò rí àwọn agbéraga ènìyàn mó, àwọn ènìyàn tí èdè wọn fi ara sin, pèlú ahọ̀n tí ó ṣàjẹ̀jì tí kò sì yé ni. **20** Gbójú sókè sí Sioni, ilú àjòdún wa, ojú re yóò rí Jerusalem, ibùgbé àlàáfíà n ni, agọ̀ tí a kò ní yí padà; àwọn ọ̀pó re ni a kí yóò fátu tabí èyíkẹ̀yìí nínú okùn re kí jà. **21** Níbẹ̀ ní Olúwa yóò ti jẹ̀ alágbára kan fún wa. Yóò sì dàbí ibi àwọn odo nílá àti odo kékékèkè. Kí yóò sí ọ̀kọ̀ ojú omi pèlú tí yóò kojá lórí i wọn, ọ̀kọ̀ ojú omi nílá ni a kí yóò tù lórí wọn. **22** Nítorí Olúwa ni onídáájọ̀ wa, Olúwa ni onídáájọ̀ wa, Olúwa ọ̀n ni ọ̀ba wa; ọ̀n ni ẹ̀ni tí yóò gbà wá là. **23** Gbogbo okùn re ni ó ti dẹ̀: Igbókúnrò kò fídímùlẹ̀, wọn kò taṣọ̀ agbókòrin, lèyin nàà, ọ̀pòlọ̀pò ikógun ni a ó pín ànì arọ̀ pèlú yóò ru ikógun lo. **24** Kò sí ẹ̀nikẹ̀ni tí ó ní gbé Sioni tí yóò wí pé, “Ara mi kò yá,” a ó dárí gbogbo ẹ̀ṣẹ̀ àwọn ènìyàn tí ní gbé ibẹ̀ jì wọn.

34 Súnmọ̀ tòsì, èyin orílẹ̀-èdè láti gbó, tẹ̀tí silẹ̀ èyin ènìyàn jẹ̀ kí ayé gbó, àti ẹ̀kún re, ayé àti ohun gbogbo tí ó ti inú re jáde. **2** Nítorí ibínú Olúwa ñ bẹ̀ lára gbogbo orílẹ̀-èdè, àti irunú re lórí gbogbo ogun wọn: o ti fi wọn fún pípa. **3** Àwọn ti a pa nínú wọn ni a ó sì jù sóde, ọ̀orún wọn yóò ti inú ọ̀kú wọn jáde, àwọn òkè nílá yóò sì yò nínú èjẹ̀ wọn. **4** Gbogbo àwọn ogun ọ̀run ni yóò di yíyọ̀, a ó sì ká àwọn ọ̀run jọ̀ bí i tákàdà, gbogbo ogun wọn yóò sì ṣubú lulẹ̀, bí ewé ti n bọ̀ kúrò lára àjàrà, àti bí i bíbọ̀ èso lára igi ọ̀pòtọ̀. **5** Nítorí ti a re idà mi ní ọ̀run, kíyèsì í, yóò sọ̀kalẹ̀ wá sórí Edomu, sórí àwọn ènìyàn tí mo ti parun fún idájọ̀. **6** Idà Olúwa kún fún èjẹ̀ a mú un sanra fún ọ̀rà, àti fún èjẹ̀ ọ̀dọ̀-àguntàn àti ewúrẹ̀, fún ọ̀rà iwé agbò— nítorí Olúwa ni irúbo kan ní Bosra, àti ipakúpa nílá kan ní ilẹ̀ Edomu. **7** Àti àwọn agbànréré yóò ba wọn sọ̀kalẹ̀ wá, àti àwọn egboro malúu pèlú àwọn akọ̀ malúu, ilẹ̀ wọn ni a ó fi èjẹ̀ rin, a ó sì fi ọ̀rà sọ̀ ekuru wọn di ọ̀lọ̀ràà. **8** Nítorí ojọ̀ ẹ̀san Olúwa ni, àti ọ̀dún isanpadà, nítorí ọ̀ran Sioni. **9** Odo re ni a ó sì sọ̀ di ọ̀dà, àti eruku re di imí-ọjọ̀, ilẹ̀ re yóò sì di ọ̀dà tí ñ jóná. **10** A kí yóò pa á ní ọ̀ru tabí ní ọ̀sán; èéfin re yóò gòkè lááláé: yóò dahoro láti iran dé iran, kò sí ẹ̀nikan tí yóò là á kojá láé àti lááláé. **11** Ọ̀wìwì aginjù, àti àkàlà ni yóò ni ín, àti ọ̀wìwì àti eyẹ̀ iwò ni yóò máa gbé inú re. Ọ̀lọ̀run yóò sì na sórí Edomu okùn iwọn iparun àti ọ̀kúta ọ̀fo. **12** Ní ti àwọn jìyọ̀ re ẹ̀nikan kí yóò sí nìbẹ̀ tiwọn o pé wá sí Ijọba, gbogbo àwọn olórí i re yóò sì di asán. **13** Ẹ̀gún yóò sì hù jáde nínú àwọn ààfin re wònyí, ẹ̀gún ọ̀gàn nínú ilú olódi re. Yóò jẹ̀ ibùgbé àwọn akátá àti agbàlá fún àwọn ọ̀wìwì. **14** Àwọn ẹ̀ranko ijú àti àwọn ikookò ni yóò padé, àti ewúrẹ̀ igbó kan yóò máa kọ̀ sí èkejì re, iwin yóò máa gbé ibẹ̀ pèlú, yóò sì rí ibi isinmi fún ara re. **15** Ọ̀wìwì yóò tẹ̀ itẹ̀ re síbẹ̀, yóò yé, yóò sì pa, yóò sì kọ̀jọ̀ lábẹ̀ ọ̀jji re: àwọn gúnngún yóò péjọ̀ síbẹ̀ pèlú, olúkúlùkù pèlú ẹ̀nikẹ̀jì re. **16** Ẹ̀ wo iwé Olúwa, kí ẹ̀ sì kà. Ọ̀kan nínú iwònyí kí yóò yé, kò sí ọ̀kan tí yóò fẹ̀

èkèjì rẹ̀ kù: nítorí Olúwa ti pàṣe ẹ̀nu rẹ̀ ló sí fi kó wọn jọ Ẹ̀mí rẹ̀ ló sí fi tò wọn jọ. 17 Ó tí di ibò fún wọn, ọ̀wọ̀ rẹ̀ sí ti pín in fún wọn nípa títa okùn, wọn ó jogún rẹ̀ láéléá, láti iran dé iran ni wọn ó máa gbé inú rẹ̀.

35 Aginjù àti iyàngbẹ̀ ilẹ̀ yóò yò fún wọn; aginjù yóò ṣe àjọyọ̀ yóò sí kún fún itànná. Gégé bí ewéko, 2 ní títànná yóò tanná; yóò yọ ayọ̀ ílá ílá yóò sí kòrin. Ọ̀go Lebanoni ni a ó fi fún un, èwà Karmeli àti Ṣaroni; wọn yóò rí ọ̀go Olúwa, àti ewà Ọ̀lórùn wa. 3 Fún ọ̀wọ̀ àìlera lókun, mú orúnkún tí n yẹ̀ lókun. 4 Sọ̀ fún àwọn onibèrù ọ̀kàn pé, “È ẹ̀ ṣe gírí, ẹ̀ má bèrù; Ọ̀lórùn yín yóò wá, òun yóò wá pèlú igbèṣan; pèlú igbèṣan mimọ̀ òun yóò wá láti gbà yín là.” 5 Nígba nàa ni a ó lá ojú àwọn afọ̀jú àti etí àwọn odi kí yóò dáké. 6 Nígba nàa ni àwọn arọ̀ yóò máa fò bí àgbònrín, àti ahòndi yóò kẹ̀ fún ayọ̀. Odò yóò tú jáde nínú aginjù àti àwọn odi odò nínú aṣálẹ̀. 7 Ilẹ̀ iyanrìn yíyan yóò di àbàtà, ilẹ̀ tí n pòngbẹ̀ yóò di orísun omi. Ní ibùgbé àwọn dragoni, níbi tí olúkúlùkù dùbúlẹ̀, ní ó jẹ̀ ọ̀gbà fún eèsún àti papirusi. 8 Àti òpópóná kan yóò wá níbẹ̀: a ó sì máa pè é ní ọ̀nà iwà míímọ̀. Àwọn aláímọ̀ kí yóò tò ọ̀nà nàa; yóò sì wá fún àwọn tí n rìn ní ọ̀nà nàa, àwọn ikà búburú kí yóò gba ibẹ̀ kojá. 9 Kí yóò sí kinniún níbẹ̀, tàbí kí ẹ̀ranko búburú kí ó dìde lórí i rẹ̀; a kí yóò rí wọn níbẹ̀. Ẹ̀gún àwọn ẹ̀ni iràpadà nikan ni yóò rìn níbẹ̀, 10 àwọn ẹ̀ni iràpadà Olúwa yóò padà wá. Wọn yóò wọ̀ Sioni wá pèlú orin; ayọ̀ ayérayé ni yóò dé wọn ní orí. Ìdunnú àti ayọ̀ ni yóò borí i wọn, ikorò àti itijú yóò sì sá kúrò lódò wọn.

36 Ní odún kẹ̀rìnlá ijọba Heseekiah, Sennakeribu ọ̀ba Asiria kọ̀lu gbogbo àwọn ilú olódí ní ilẹ̀ Juda ó sì kó gbogbo wọn. 2 Lẹ̀yìn nàa, ọ̀ba Asiria rán olórí ogun rẹ̀ pèlú ọ̀pòlọ̀pò ọ̀mọ̀-ogun láti Lakiṣi sí ọ̀ba Heseekiah ní Jerusalemu. Nígba tí ọ̀gágùn nàa dúró níbi ojúṣàn adágún tí apa òkè, ní ojú ọ̀nà sí pápá alágbàfò, 3 Ṣebna Eliakimu ọ̀mọ̀ Hilikiah alábojútó ààfin, Ṣebna akòwé, àti Joah ọ̀mọ̀ Asafu akòwé jáde lọ̀ padè rẹ̀. 4 Ọ̀gágùn nàa sọ̀ fún wọn wí pé, “È sọ̀ fún Heseekiah, “Èyí yí ni ohun tí ọ̀ba ílá, ọ̀ba Asiria sọ̀ pé: Lórí i kí ni ìwọ̀ gbé igbékèlẹ̀ tírẹ̀ yí lẹ̀? 5 Ìwọ̀ sọ̀ wí pé ìwọ̀ ní ète àti agbára ogun—ṣùgbọn ìwọ̀ n sọ̀ ọ̀rọ̀ aṣán. Ta ni ìwọ̀ gbékèlẹ̀ tí ìwọ̀ fi ṣòtẹ̀ sí mi? 6 Wò ó nísinsin yí, ìwọ̀ gbékèlẹ̀ Ejibiti ẹ̀rùn igití ọ̀pá lásán tí í gún ni lówó tí í sì í dọ̀gbẹ̀ sí ní lára tí a bá gbára lé e! Bẹ̀ẹ̀ ni Farao ọ̀ba Ejibiti sí àwọn tí ó bá gbékèlẹ̀ e. 7 Bí o bá sí sọ̀ fún mi pé, “Àwa gbékèlẹ̀ Olúwa Ọ̀lórùn wa,” kí í ṣe òun ni Heseekiah ti mú àwọn ibi gíga àti pepẹ̀ rẹ̀ kúrò, tí ó sì wí fún Juda àti Jerusalemu pé, “Èyin gbodò̀ sìn níwájú pepẹ̀ yí?” 8 “È wá nísinsin yí, bá ọ̀gá mi pa ìmọ̀ pọ̀, ọ̀ba Asiria, èmi yóò fún ọ̀ ní ẹ̀gbèrùn méjì ẹ̀ṣin bí ìwọ̀ bá lẹ̀ è fi aṣẹ̀ṣin lé wọn lórí! 9 Báwo ni ẹ̀ ṣe lè lé ẹ̀yọ̀ kan soṣo padà nínú èyí tí ó kéré̀ jù nínú àwọn balógun olúwa mi, bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé ẹ̀ gbékèlẹ̀ Ejibiti fún kẹ̀kẹ̀-ẹ̀ṣin àti àwọn ẹ̀lẹ̀ṣin? 10 Siwájú sí í, hẹ̀ mo wa lè wá bá ilẹ̀ yí jì kí n sì pa á run láìsí Olúwa? Olúwa fún rara rẹ̀ ló sọ̀ pé kí n bá orílẹ̀-èdè yí jì kí n sì pa á run.” 11 Lẹ̀yìn nàa ni Eliakimu, Ṣebna

àti Joah sọ̀ fún ọ̀gágùn nàa pé, “Jòwọ̀ máa bá àwọn iranṣẹ̀ rẹ̀ sòrò ní èdè Aramaiki, nítorí pé àwa gbọ̀ ọ̀. Má ṣe bá wa sòrò ní èdè Heberu ní etí àwọn èniyan tí ó wá lórí ọ̀giri mọ̀.” 12 Ẹ̀gún aláṣe dàhùn pé, “Ṣé fún ọ̀gá rẹ̀ àti ìwọ̀ nikan ní ọ̀gá mi rán mi sí láti sọ̀ àwọn nìkan wònyí kí í sì í ṣe fún àwọn ọ̀kúnrin tí ó jókòdò lórí odi ní gégé bí ìwọ̀, ni yóò ní láti jẹ̀ igbẹ̀ ará wọn kí wọn sí mu itò ará wọn?” 13 Lẹ̀yìn nàa ni ọ̀gágùn nàa dìde tí ó sì kẹ̀ síta ní èdè Heberu pé, “È gbọ̀ àwọn ọ̀rọ̀ ọ̀ba ílá, ọ̀ba Asiria! 14 Ohun tí ọ̀ba wí niyí, È má ṣe jẹ̀ kí Heseekiah tàn yín jẹ̀. Òun kò le è gbà yín sílẹ̀! 15 È má ṣe jẹ̀ kí Heseekiah rọ̀ yín láti gbékèlẹ̀ Olúwa nígbà tí ó sọ̀ pé, ‘Olúwa yóò kúkú gbà wá; a kí yóò fi ilú yí lé ọ̀ba Asiria lówó.’ 16 “È má ṣe tẹ̀tí sí Heseekiah. Ohun tí ọ̀ba Asiria wí niyí. È fi ẹ̀bùn bá mi rẹ̀, kí ẹ̀ sí jáde tò mí wá. Lẹ̀yìn nàa, ẹ̀nikòòkan yín yóò sì jẹ̀ nínú àjàrà àti igi ọ̀pòtò rẹ̀ bẹ̀ẹ̀ ni yóò sì mu omi nínú kànga rẹ̀, 17 tí tí tí ẹ̀mí yóò fi mú un yín lọ̀ sí ilẹ̀ kan tí ó dàbí i tiyín, ilẹ̀ tí ó ní irúgbìn onihóro àti wàim tuntun, ilẹ̀ tí ó ní àkàrà àti ọ̀gbà àjàrà. 18 “È má ṣe jẹ̀ kí Heseekiah sí yín lónà nígbà tí ó sọ̀ wí pé, ‘Olúwa yóò gbà wá.’ Njẹ̀ ọ̀lórùn orílẹ̀-èdè kan ha ti gbà á kúrò lówó ọ̀ba Asiria bí? 19 Níbo ni àwọn ọ̀rìṣà Sefarfaimi ha wá? Njẹ̀ wọn ti já Samaria gbà kúrò lówó mi bí? 20 Èwo nínú àwọn ọ̀rìṣà orílẹ̀-èdè wònyí ló ha ti dààbò bo ilẹ̀ ẹ̀ rẹ̀ kúrò lówó mi? Báwo ni Olúwa ṣe wá le gba Jerusalemu kúrò lówó mi?” 21 Ẹ̀gún àwọn èniyan nàa dáké rọ̀rọ̀ wọn kò sì mú èsì kankan wá, nítorí ọ̀ba ti pàṣe fún wọn pé, “È má ṣe dá a lóhùn.” 22 Lẹ̀yìn nàa ni Eliakimu ọ̀mọ̀ Hilikiah alákoòso ààfin, Ṣebna akòwé àti Joah ọ̀mọ̀ Asafu akòwé akòṣílẹ̀ lọ̀ sí ọ̀dò Heseekiah pèlú aṣọ̀ wọn ní fifaya, wọn sì sọ̀ ohun tí ọ̀gágùn ti wí.

37 Nígba tí ọ̀ba Heseekiah gbọ̀ èyí, ó fa aṣọ̀ rẹ̀ ya, ó sì fi aṣọ̀ ọ̀fò̀ bo ara rẹ̀, ó sì wọ̀ inú tẹ̀mpilí Olúwa láti. 2 Òun sì rán Eliakimu alákoòso ààfin, Ṣebna akòwé, àti aṣíwájú àwọn àlúfáà, gbogbo wọn nínú aṣọ̀ ọ̀fò̀ lọ̀ sí ọ̀dò wòlú Isaiiah ọ̀mọ̀ Amosi. 3 Wọn sọ̀ fún un pé, “Bá yí ni Heseekiah wí, ojọ̀ ọ̀nì jẹ̀ ojọ̀ ibànújẹ̀, ibáwí àti ẹ̀gàn gégé bí ìgbà ibi àwọn ọ̀mọ̀dẹ̀ tí kò sí sí agbára láti bí wọn. 4 Ó lè jẹ̀ pé Olúwa Ọ̀lórùn rẹ̀ yóò gbọ̀ ọ̀rọ̀ ọ̀gágùn ẹ̀ni tí ọ̀gá rẹ̀ ọ̀ba Asiria ti rán láti fi Ọ̀lórùn aláàyè ṣe eléyà, àti pé òun ni yóò bá a wí nítorí àwọn ọ̀rọ̀ tí Olúwa Ọ̀lórùn rẹ̀ ti gbọ̀. Nítorí nàa gbàdúrà fún àwọn tí ó ẹ̀kú tí wọn sí wá láààyè.” 5 Nígba tí àwọn iyòyè ọ̀ba Heseekiah dé ọ̀dò Isaiiah, 6 Isaiiah sọ̀ fún wọn pé, “È sọ̀ fún ọ̀gá yín pé, ‘Ohun tí Olúwa sọ̀ niyí. Má ṣe bèrù ohun tí ẹ̀ ti gbọ̀ gbogbo ọ̀rọ̀ tí ọ̀ba Asiria tí ó wá nínú idè tí fi sòrò-òdì sí mi. 7 Tẹ̀tí sílẹ̀! Èmi yóò fi ẹ̀mí kan sínú rẹ̀ tó bẹ̀ẹ̀ tí ó fi jẹ̀ pé bí o bá ti gbọ̀ iròyin kan, òun yóò padà sí orílẹ̀-èdè rẹ̀, níbẹ̀ ni n ó sì ti jẹ̀ kí wọn kẹ̀ e lulẹ̀ pèlú idà.’” 8 Nígba tí ọ̀gágùn gbọ̀ pé ọ̀ba Asiria ti fi Lakiṣi sílẹ̀, ó padà séyìn, ó sì bá ọ̀ba tí n bá Libina já. 9 Ní akòkò yí Sennakeribu gbọ̀ iròyin kan pé Tirakah ará Kusí ọ̀ba Ejibiti n jáde bó wá bá òun já. Nígba tí ó gbọ̀ èyí, ó rán oníṣẹ̀ sí Heseekiah pèlú ọ̀rọ̀ wònyí, 10 “È sọ̀ fún Heseekiah ọ̀ba Juda pé: Má

şe je kí òrìṣà tí iwọ gbékèlè tòn ọ je nígbà tí ó sọ pé, 'A kí yòò jòwọ Jerusalemu fún ọba Asiria.' 11 Dájúdájú, iwọ ti gbọ ohun tí ọba Asiria tí şe sí àwọn orilẹ̀-èdè, tí ó pa wọn run pátápátá. Njẹ a ó ha dá ọ nídè bí? 12 Njẹ àwọn òrìṣà àwọn orilẹ̀-èdè tí àwọn baba nílá mi parun ha gbà wọn sílẹ̀ bí àwọn òrìṣà Gosani, Harani, Reşefu àti àwọn èniyàn Edeni tí wọn wà ní Teli-Assari? 13 Nibo ni ọba Hamati wà, ọba Arpadi, ọba ilú Sefarfaimi tàbí Hena tàbí Iffa?" 14 Heseekiah gba iwé nàà lówọ àwọn oníṣẹ́ ó sí kà á. Lẹyin nàà ni ó gòkè lẹ sí tẹmpili Olúwa ó sì tẹ iwé nàà sílẹ̀ níwájú Olúwa. 15 Heseekiah sì gbàdúrà sí Olúwa: 16 Olúwa àwọn omọ-ogun, Ọlọrun Israeli, tí ó gúnwà láàrín àwọn kérébù, iwọ nikan ni Ọlọrun lóri i gbogbo ijọba orilẹ̀ ayé. Iwọ ti dá òrun àti ayé. 17 Tétí sílẹ̀, iwọ Olúwa, kí ó gbọ, ya ojú re, iwọ Olúwa, kí ó rí i; tétí sí gbogbo ọrọ̀ tí Sennakeribu rán láti fi àbùkù kan Ọlọrun aláàyè. 18 "Òtítí ni Olúwa pé àwọn ọba Asiria ti sọ àwọn èniyàn àti ilẹ̀ wọn di asán. 19 Wọn ti da àwọn òrìṣà wọn sínú iná wọn sì ti pa wọn run, nítorí àwọn wònyí kí i şe. 20 Nísinsin yíi, iwọ Olúwa, Ọlọrun wa, gbà wá lówọ re, tí ó fi jẹ pé gbogbo ijọba ilẹ̀ ayé yóò fi mò pé iwọ, iwọ nikan, Olúwa ni Ọlọrun." 21 Lẹyin nàà Isaiah omọ Amosi rán iṣẹ́ kan sí Heseekiah: "Èyí ni ohun tí Olúwa, Ọlọrun Israeli sọ pé, nítorí pé iwọ ti gbàdúrà sí mi nípa Sennakeribu ọba Asiria, 22 Èyí ni ọrọ̀ tí Olúwa tí sọ nípa re: "Wúndíá omọbínrin Sioni ti kégàn re, ó sì ti fi ọ şe eleyá. Omọbínrin Jerusalemu ti mi orí re bí ó ti n sálọ. 23 Ta ni iwọ ti bú tí iwọ sì ti sòrò-òdì sí? Sí ta ní iwọ ti gbé ohùn re sòkè tí ó gbé ojú re sòkè ní igbéraga? Sí Èni Mímó Israeli! 24 Nípa àwọn iranşé re, iwọ ti sòrò búburú sí Olúwa. Tí wọ sì wí pé, 'Pèlú ọpọ̀ kẹkẹ̀ mi ni èmi sì fi dé orí àwọn òkè nílá, sí ibi gíga jùlọ Lebanoni. Èmi a sì ké igi kedari gíga re lulẹ̀, àti ààyò igi firi re. Èmi ti dé ibi re tí ó ga jùlọ, igbó re tí ó dára jùlọ. 25 Èmi ti gbé kànga ní ilẹ̀ àjẹjẹ̀ mi sì mu omi ní ibẹ̀, pèlú àtẹlẹ̀şẹ̀ mi Èmi ti gbé gbogbo omi àwọn odò Ejibiti.' 26 "Şé ó kò tí i gbọ? Tipétipé ni mo ti fidí re mulẹ̀. Láti igbà pípè ni mo ti şètò re; ní àkókò yíi ni mo mú wá sí imúşé, pé o ti sọ àwọn ilú olódi di àkójọpọ̀ àwọn òkúta. 27 Àwọn èniyàn, tí agbára ti wọ lẹwù, ni wọn banújé tí a sì dójúti. Wọn dàbí ohun ọgbìn nínú pápá, gégé bí ọjẹ̀lẹ̀ èhìhù tuntun, gégé bí i koriko tí ó n hù lóri òrulé, tí ó jóná kí ó tó dàgbàsòkè. 28 "Şùgbọn mo mọ ibi tí ó wà àti igbà tí ó wá tí o sì lọ àti bí inú re şe ru sí mi. 29 Nítorí pé inú re ru sí mi àti nítorí pé orí kunkun re tí dé etí igbó mi, Èmi yóò fi iwọ mi sí ọ ní imú, àti ije mi sí ọ lẹnu, èmi yóò sì jẹ kí o padà láti ọ̀nà tí o gbà wá. 30 "Èyí ni yóò şe àmí fún ọ, iwọ Heseekiah: "Ní ọdún yíi, iwọ yóò je ohun tí ó hù fúnra re, àti ní ọdún keji ohun tí ó jáde láti ara re. Şùgbọn ní ọdún kẹta, ẹ gbin kí ẹ sì kórè, ẹ gbin ọgbà àjàrà kí ẹ sì jẹ èso wọn. 31 Lẹ̀kkan sí i, àşẹ̀kù láti ilẹ̀ Juda yóò ta gbòngbò nísàlẹ̀ yóò sì şe èso lókè. 32 Nítorí láti Jerusalemu ni àwọn àşẹ̀kù yóò ti wá, àti láti òkè Sioni ni ikọ̀ àwọn tí ó sálá. Itara Olúwa àwọn omọ-ogun ni yóò mú èyí şe. 33 "Nítorí nàà, èyí ni ohun tí

Olúwa wí nípa ọba Asiria, "Òun kí yóò wo ilú yíi wá tàbí ta eyọ̀ ọfà kan nihin-in Òun kí yóò wá síwájú re pèlú asà tàbí kí ó kó dàgunró sílẹ̀ fún un. 34 Nípa ọ̀nà tí ó gbà wá nàà ni yóò padà lọ; òun kí yóò wọ inú ilú yíi," ni Olúwa wí. 35 "Èmi yóò dáàbò bo ilú yíi èmi ó sì gbà á là, nítorí mi àti nítorí Dafidi iranşé mi!" 36 Lẹyin nàà ni angeli Olúwa jáde lọ ó sì pa ọkẹ mèsàn-án ó lé egbèédógbòn èniyàn ní i ibùdó àwọn Asiria. Nígbà tí àwọn èniyàn yíi jí ní òwúró ojọ keji gbogbo wọn ti dòkù! 37 Nítorí nàà Sennakeribu ọba Asiria fọ̀ búdó ó sì peşedà. Òun sì padà sí Ninefe, ó sì dúró síbẹ. 38 Ní ojọ kan, bí ó ti n jósín nínú tẹmpili Nisrokò òrìṣà re, àwọn omọ re Adrameleki àti Şareseri gé e lulẹ̀ pèlú idà, wọn sì sálọ sí ilẹ̀ Ararati. Bẹ̀ ni Esarhadoni omọ re sì gba ipò re gégé bí ọba.

38 Ní ojọ nàà ni Heseekiah şe àisàn dé ojú ikú. Wòlfi Isaiah omọ Amosi sì lọ sí ọdò re, ó sì wí pé, "Ohun tí Olúwa wí nìyíi: Palẹ̀ ilẹ̀ re mọ, bí ó ti şe nítorí pé iwọ yóò kú; iwọ kí yóò dide àisàn yíi." 2 Heseekiah yí ojú u re sí ara ọgiri, ó sì gba àdúrà sí Olúwa, 3 "Rántí, iwọ Olúwa, bí mo ti rìn pèlú òtítí níwájú re, àti bí mo ti fi ọkàn dídúró şinşin şe ohun tí ó dára ní ojú u re." Bẹ̀ ni Heseekiah sì sọkún kíkorò. 4 Lẹyin nàà ni ọrọ̀ Olúwa tọ Isaiah wá pé, 5 "Lọ kí ó sì sọ fún Heseekiah pé, 'Ohun tí Olúwa wí nìyíi, Ọlọrun Dafidi baba re sọ pé, Èmi ti gbé àdúrà re mo sì ti rí omijé re, Èmi yóò fi ọdún mèjèédógún kan ojọ ayé re. 6 Èmi yóò sì gba iwọ àti ilú yíi sílẹ̀ kúró lówọ ọba Asiria. Èmi yóò sì dáàbò bo ilú yíi. 7 "Èyí yíi ni àmí tí Olúwa fún ọ láti fihàn wí pé Olúwa yóò mú ipinnu re şe. 8 Èmi yóò mú ọjiji odrùn kí ó padà sèyin ní isisẹ̀ mewaá nínú èyí tí ó fi sòkalẹ̀ ní ibi àtẹ̀gùn ti Ahasi.'" Bẹ̀ ni odrùn padà sèyin ní isisẹ̀ mewaá sí ibi tí ó ti dé tẹlẹ̀. 9 Iwé tí Heseekiah ọba Juda kọ lẹyin àisàn re nígbà tí ó ti gbádùn tán. 10 Èmi wí pé, "Ní ààrín gbungbun ojọ ayé mi èmi ó ha kojá lọ ní ibodè ikú kí a sì dùn mí ní àwọn ọdún mi tí ó şékù?" (Sheol h785) 11 Èmi wí pé, "Èmi kí yóò lè tún rí Olúwa mó, àmí Olúwa, ní ilẹ̀ àwọn aláàyè; èmi kí yóò lè sọjọ wo omọ èniyàn mó, tàbí kí n wá pèlú àwọn tí ó sì n gbe orilẹ̀ ayé báyi. 12 Gégé bí agò oluşó-àguntàn, ilẹ̀ mi ni a ti wó lulẹ̀ tí a sì gbà kúró lówọ mi. Gégé bí ahunşo mo ti ká ayé mi nílẹ̀, bẹ̀ ni òun sì ti ké mi kúró lára aşà; ọsán àti òru ni iwọ şe ọpin mi. 13 Èmi fi suùrú dúró títi di àfẹ̀mójúmọ, şùgbòn gégé bí kinníun ó ti fọ gbogbo egungun mi; ọsán àti òru ni iwọ fi şe ọpin mi. 14 Èmi dùn gégé bí àkò tàbí alapàndèdè, èmi káaánú gégé bí aşofọ̀ adàbà. Ojú mi rewẹşé gégé bí mo ti n wá àwọn ọrun. Idàámú bá mi, iwọ Olúwa, wá fún iranlówọ mi!" 15 Şùgbòn kí ni èmi lè sọ? Òun ti bá mi sòrò àti pé òun tikára re ló ti şe èyí. Èmi yóò máa rìn ní irẹ̀lẹ̀ ní gbogbo ojọ mi nítorí ipónjú èmi mi yíi. 16 Olúwa, nípa nikan báwònyí ni àwọn èniyàn ní gbé; àti pé èmi mi rí iyé nínú wọn pèlú. Iwọ dá ilera mi padà kí ó sì jẹ kí n wá láààyè. 17 Nítòótó fún alááfíá ara mi ni, ní ti pé mo ní ikorò nílá. Nínú ifẹ̀ re iwọ pa mí mó, kúró nínú ọgbun iparun; iwọ sì ti fi gbogbo èşẹ̀ mi sí èyin re. 18 Nítorí pé

isa òkú kò le è yìn ó, ipò òkú kò le è kọ orin iyin re; àwọn tí ó sòkalè sínú ògbun kò lè ní ìrètí fún òtítọ̀ re. (Sheol h7585) 19 Alààyè, àwọn alààyè wọn ní yìn ó, gégé bí èmi tí ní ẹ̀ lómí; àwọn baba sọ fún àwọn ọmọ wọn nípa òtítọ̀ re. 20 Olúwa yóò gbà mí là bèẹ̀ ni àwa yóò sì kọ̀rin pèlú ohun èlò olókùn ní gbogbo ojú ayé wa nínú tẹ̀mpilì tí Olúwa. 21 Isaiah tí sọ pé, “Pèsè ìṣhù ọ̀pọtò (ohun gbígbóná tí a dì mọ̀ ojú egbò) kí ó sì fí sí ojú oówo nàà, òun yóò sì gbádùn.” 22 Heseiah sì bèèrè pé, “Kí ni yóò jẹ̀ àmì pé èmi yóò gòkè lọ sí tẹ̀mpilì Olúwa?”

39 Ní àkòkò nàà ni Merodaki-Baladani ọmọ Baladani ọba Babeli fi iwé àti èbùn ránṣẹ̀ sí Heseiah, nítorí ó gbọ̀ pé ó Ẹ̀sànsàn ó sì gbádùn. 2 Heseiah gba àwọn ikọ̀ yíi tayòtayò, ó sì fi àwọn nṣkan tí ó wà nínú yàrà ikẹ̀rú sí mọ̀ hàn wọn—fàdàkà, wùrà, ohun olóòórùn didún, òrórò didára, gbogbo nṣkan ogun re àti ohun gbogbo tí ó wà nínú ìṣúra rẹ̀ kò sí ohunkòhun tí ó wà nínú ààfin rẹ̀ tàbí ní ìjọba rẹ̀ tí Heseiah kò fihàn wọn. 3 Léyìn nàà wòlì Isaiah lọ sí ọ̀dò Heseiah ọba ó sì bèèrè pé, “Kí ni àwọn èniyàn wònyí wí, nibo ni wọn sì ti wá?” “Láti ilẹ̀ jíjìnnà,” ni èsì Heseiah. “Wọn wá sòdò mi láti Babeli.” 4 Wòlì nàà sì bèèrè pé, “Kí ni wọn rí nínú ààfin rẹ̀?” Heseiah sì dàhùn pe, “Wọn rí gbogbo ohun tí ó wà nínú ààfin mi. Kò sí ohun kankan nínú ìṣúra mi tí èmi kò fihàn wọn.” 5 Léyìn nàà ni Isaiah sọ fún Heseiah pé, “Gbọ̀ ọ̀rọ̀ Olúwa àwọn ọmọ-ogun. 6 Àsìkò ní bọ̀ nítòdótọ̀ nígbà tí gbogbo ohun tí ó wà nínú ààfin rẹ̀, àti ohun gbogbo tí àwọn baba rẹ̀ tí kọ̀jọ̀ títí di ojú òní yóò di kíkó̀ lọ̀ sí Babeli. Ohun kankan kò ní Ẹ̀kún ni Olúwa wí. 7 Àti diẹ̀ nínú àwọn àrọ̀mọ̀dọ̀mọ̀ re, àwọn èjẹ̀ àti eran-ara rẹ̀ tí a ó bí fún ọ̀ ni a ó kó̀ lo, wọn yóò sì di iwẹ̀fà nínú ààfin ọba Babeli.” 8 Heseiah wí fún Isaiah pé, “Rere ni ọ̀rọ̀ Olúwa tí iwọ̀ sọ.” Nítorí ó rò nínú ara rẹ̀ pé, “Àláfáfi àti ààbò yóò wà ní ìgbà ayé tẹ̀mi.”

40 È tu ù nínú, ẹ̀ tu èniyàn mi nínú, ni Ọ̀lórùn yín wí. 2 Sòrọ̀ pèlèpèlè fún Jerusalemu kí ó sì kẹ̀de fún un pé ìṣẹ̀ àṣekára rẹ̀ tí parí, pé à ti san gbèsè èṣẹ̀ rẹ̀, pé ó tí rí i gbà láti ọwọ̀ Olúwa ilọ̀po méjì fún gbogbo èṣẹ̀ rẹ̀. 3 Ohùn ẹ̀ni tí ní kígbè ní ijù: “È tún ọ̀nà Olúwa ẹ̀, ẹ̀ ọ̀pópó tí ó tọ̀ ní aginjù fún Ọ̀lórùn wa. 4 Gbogbo àfonífoji ní a ó gbé sòkè, gbogbo òkè nílá àti òkè kékeré ni yóò di pètèlẹ̀; wíwọ̀ ni a ó sọ̀ di títọ̀ àti ọ̀nà pálapàla ni a óò sọ̀ di títẹ̀jú perese. 5 Ọ̀go Olúwa yóò sì di mí mọ̀, gbogbo èniyàn lápapọ̀ ni yóò sì rí i. Nítorí ẹ̀nu Olúwa ni ó tí sọ̀ ọ̀.” 6 Ohùn kan wí pé, “Kígbè sòkè.” Èmi sì sọ̀ pé, “Igbè kí ni èmi ó kẹ̀?” “Gbogbo èniyàn dàbí i koríko, àti gbogbo ọ̀go wọn dàbí itànná igbò. 7 Koriko ní rọ̀ itànná sì ní rẹ̀, nítorí èémí Olúwa ní fẹ̀ lù wọn. Nítòdótọ̀ koriko ni àwọn èniyàn. 8 Koriko ní rọ̀ itànná sì ní rẹ̀, sùgbọ̀n ọ̀rọ̀ Ọ̀lórùn wa dúró títí láé.” 9 Iwọ̀ tí ó mú iyin ayọ̀ wá sí Sioni, lọ̀ sí orí òkè gíga. Iwọ̀ tí ó mú iyin ayọ̀ wá sí Jerusalemu, gbé ohùn rẹ̀ sòkè pèlú ariwo, gbé e sòkè, má ẹ̀ bẹ̀rì; sọ̀ fún àwọn ilú u Juda, “Ọ̀lórùn re niyì!” 10 Wò ó, Olúwa Olódúmarè nàà ní bọ̀ wá pèlú agbára, apá rẹ̀ sì ní jẹ̀ ọba fún un. Wò ó, èrè

rẹ̀ sì wá pèlú rẹ̀, àti idápada rẹ̀ tí ní bá a bọ̀ wá. 11 Ó ní tọ̀ àwọn agbo rẹ̀ gégé bí oluṣò-àguntàn: Ó kó àwọn ọ̀dò-àguntàn ní apá rẹ̀. Ó sì gbé wọn súnmọ̀ oókan àyà rẹ̀; ó sì fí pèlèpèlẹ̀ darí àwọn tí ó ní. 12 Ta ni ó ti wọn omi nínú kòtò ọwọ̀ rẹ̀, tàbí pèlú ìbú ọwọ̀ rẹ̀ tí ó wọn àwọn ọ̀run? Ta ni ó tí kó erupè ilẹ̀ ayé jọ nínú apèrè, tàbí kí ó wọn àwọn òkè nílá lórí iwọn àti òkè kéékèèkè nínú osuwọn? 13 Ta ni ó tí mọ̀ ọkàn Olúwa, tàbí tí ó tí tọ̀ ọ̀ sọ̀nà gégé bí oludámọ̀ràn rẹ̀? 14 Ta ni Olúwa ké sí kí ó là à lóyẹ̀ àti ta ni ó kọ̀ òun ní ọ̀nà tí ó tọ̀? Ta ni ẹ̀ni nàà tí ó kọ̀ ọ̀ ní gbogbo tàbí tí ó fí ipa ọ̀nà òyè hàn án? 15 Nítòdótọ̀ àwọn orílẹ̀-èdè dàbí i ẹ̀kún omi nínú garawa; a kà wọn sí gégé bí eruku lórí iwọn; ó wọn àwọn erékùṣù àfí bí eruku múnúmúnú ni wọn. 16 Lebanon kò tó fún pepe iná, tàbí kí àwọn ẹ̀ranko rẹ̀ kí ó tó fún ẹ̀bọ̀ sísun. 17 Níwájú rẹ̀ ni gbogbo orílẹ̀-èdè dàbí ohun tí kò sí; gbogbo wọn ló kà sí ohun tí kò wúlò tí kò tó ohun tí kò sí. 18 Ta ni nígbà nàà tí iwọ̀ yóò fí Ọ̀lórùn wé? Ère wo ni iwọ̀ yóò fí ẹ̀ àkàwè rẹ̀? 19 Ní tí ère, oniṣònà ni ó dá à, tí alágbèdè wùrà sì fí wùrà bọ̀ ó tí a sì ẹ̀wọ̀n ọ̀nà sílífá fún un. 20 Ọ̀kúnrin kan tí ó tálákà jù kí ó lè mú irú ọ̀re bẹ̀ wá, wá igi tí kò le è rà. Ó wá oniṣònà tí ó láti ẹ̀ àgbékalẹ̀ ère tí kí yóò le è sùbú. 21 Njẹ̀ ó kò tí i mọ̀ iwọ̀ kò tí i gbọ̀? A kò tí i sọ̀ fún ọ̀ láti ìbèrè wá? Iwọ̀ kò tí i mọ̀ láti ìgbà ìpílẹ̀ ayé? 22 Ọ̀un jókòò lórí itẹ̀ ní òkè òbíri ilẹ̀ ayé, àwọn èniyàn rẹ̀ sì dàbí i láritata. Ó ta àwọn ọ̀run bí ìbòrí igúnwà, ó sì nà wọn jáde gégé bí àgò láti gbé. 23 Ó sọ̀ ọ̀mọ̀ ọba di asán àti àwọn aláṣe ayé yíi ni ó tí sọ̀ dọ̀fó. 24 Géré tí a ti gbìn wọn, kété tí a gbìn wọn, kété tí wọn fí gbòngbò múlẹ̀, bèẹ̀ ni ó fẹ̀ atẹ̀gùn lù wọn gbogbo wọn sí gbẹ̀, bẹ̀ ni ijì lilè sí gbá wọn lọ̀ gégé bí iyàngbò. 25 “Ta ni ẹ̀ ó fí mi wé? Tàbí ta ni ó bá mí dọ̀gba?” ni Ẹ̀ni Mímọ̀ wí. 26 Gbé ojú rẹ̀ sòkè kí ó sì wo àwọn ọ̀run. Ta ni ó dá àwọn wònyí? Ẹ̀ni tí ó mú àkọ̀jọ̀pọ̀ àwọn iràwọ̀ jáde wá ní ọ̀kọ̀ọkan tí ó sì pè wọn ní orúko ló̀kọ̀ọkan. Nítorí agbára nílá àti ipá rẹ̀, ọkan soṣo nínú wọn kò sọ̀nù. 27 Èṣe tí ó fí sọ̀, iwọ̀ Jakọ̀bu? Àti tí ó Ẹ̀ràdẹ̀, iwọ̀ Israẹ̀lì, “Ọ̀nà mi pamọ̀ níwájú Olúwa; iṣe mi ni a kò kọ̀bi ara sí láti ọwọ̀ Ọ̀lórùn mi?” 28 Iwọ̀ kò tí i mọ̀? Iwọ̀ kò tí i gbọ̀? Olúwa òun ni Ọ̀lórùn ayérayé, Èlèdàá gbogbo ipẹ̀kun ilẹ̀ ayé. Agara kí yóò da bèẹ̀ ni kò ní ảààrè, àti òyè rẹ̀ ni ẹ̀nikẹ̀ni kò le ẹ̀ ọ̀dínwọn rẹ̀. 29 Ó ní fí agbára fún àwọn aláàáré ó sì fí kún agbára àwọn tí agara dá. 30 Àní, ó ní rẹ̀ wọn àwọn ọ̀dò, wọn ní rẹ̀wèsì, àwọn ọ̀dọ̀mọ̀kúnrin sì ní kọ̀ṣẹ̀ wọn sùbú; 31 sùgbọ̀n àwọn tí ó gbékèlè Olúwa yóò sọ̀ agbára wọn di ọ̀tun. Wọn yóò fiyè fò lókè bí idi; wọn yóò sàré ààrè kò ní mú wọn, wọn yóò rìn dọ̀yì kò ní kọ̀ wọn.

41 “È dáké jẹ́ níwájú mi èyin erékùṣù! Jẹ́ kí àwọn orílẹ̀-èdè tún agbára wọn ẹ̀! Jẹ́ kí wọn wá síwájú kí wọn sòrò, jẹ́ kí a padè pọ̀ ní ibi idájó. 2 “Ta ni ó tí ru ẹ̀niken sòkè láti ilà-òòrùn wa, tí ó pè é ní olódodo sí iṣẹ̀ tirẹ̀? Ó gbé àwọn orílẹ̀-èdè lé e lówọ̀ ó sì ảẹ̀gun àwọn ọba níwájú rẹ̀. Ó sọ̀ wọn di erupè pèlú idà rẹ̀, láti kù ú ní iyàngbò pèlú ọ̀run rẹ̀. 3 Ó ní lépa wọn ó sì ní kojá ní

àlààfià, ní ojú ònà tí ẹ̀sẹ̀ rẹ̀ kò rìn rí. 4 Ta ni ó ti ẹ̀yí tí ó sì ti jẹ́ kí ó wáyé, tí ó ti pe Iran-Iran láti àtètekòṣe? Èmi Olúwa pèlù ẹ̀ni kìn-ín-ní wọn àti ẹ̀ni tí ó gbèyìn, Èmi náà ni.” 5 Àwọn erékùṣù ti rí i wọn bèrù; ipèkun ilẹ̀ ayé wá rí rí. Wọn súnmọ̀ tòsí wọn sì wá síwájú; 6 èkínní ran èkejì lówó ó sì sọ fún arákúnrin rẹ̀ pé, “Jẹ́ alágbára!” 7 Oniṣòṅà gba alágbèḍe wúra níyànjú, àti ẹ̀ni tí ó fi òdùlù dán mú òun lókàn le, àní ẹ̀ni tí ó rí lu owú. Ó sọ nípa àjòpọ̀ náà pé, “Ó dára.” Ó fi lṣọ kan ère náà mọ̀lẹ̀ kí ó má ba a wó lulẹ̀. 8 “Sùgbọn iwọ, iwọ Israẹli, iránsẹ̀ mi, Jakọbu, ẹ̀ni tí mo ti yàn, ẹ̀yin Iran Abrahamu, ọ̀rẹ̀ mi, 9 mo mú ọ̀ láti ipèkun ilẹ̀ ayé, láti kòrò rẹ̀ tí ó jinnà jùlọ̀ ni mo ti pè ọ̀. Èmi wí pé, ‘Iwọ ni iránsẹ̀ mi’; Èmi ti yàn ọ̀ bèẹ̀ ni èmi kò sì tí ì kò ọ̀ silẹ̀. 10 Nítorí náà má bèrù, nítorí èmi wà pèlù rẹ̀; má ẹ̀ jẹ́ kí àyà kí ó fò ọ̀, nítorí èmi ni Ọlórún rẹ̀. Èmi yóò fún ọ̀ lókun èmi ó sì ràn ọ̀ lówó. Èmi ó gbé ọ̀ ró pèlù ọ̀wọ̀ ọ̀tún òdodo mi. 11 “Gbogbo àwọn tí ó bínú sí ọ̀ ni ojú yóò tí, tí wọn yóò sì di eleyá; àwọn tó ní bá ọ̀ jà yóò dàbí asán, wọn yóò sẹ̀gbé. 12 Bó tilẹ̀ jẹ́ pé iwọ̀ yóò wá àwọn ọ̀tá rẹ̀, iwọ̀ kí yóò rí wọn. Gbogbo àwọn tí ó gbóguntí ọ̀ yóò dàbí ohun tí kò sí. 13 Nítorí Èmi ni Olúwa Ọlórún rẹ̀, tí ó di ọ̀wọ̀ ọ̀tún rẹ̀ mú tí ó sì sọ fún ọ̀ pé, má ẹ̀ bèrù; Èmi yóò ràn ọ̀ lówó. 14 Má ẹ̀ bèrù, iwọ̀ Jakọbu kòkòrò, iwọ̀ Israẹli kékeré, nítorí Èmi fúnra mi yóò ràn ọ̀ lówó,” ni Olúwa wí, oludánḍè rẹ̀, Ẹ̀ni Mímọ̀ ti Israẹli. 15 “Kíyèsì, Èmi yóò sọ ọ̀ di òdùlù ipakà tuntun, tí ó mú ti eyín rẹ̀ mú, iwọ̀ yóò lu àwọn òkè nílá, iwọ̀ yóò fọ̀ wọn túútúú, a ó sì sọ òkè kékeré di iyàngbò. 16 Iwọ̀ yóò fẹ̀ wọn, afẹ́fẹ̀ yóò sì gbá wọn mú, àti ẹ̀fúfúfú yóò sì fẹ̀ wọn dānù. Sùgbọn iwọ̀ yóò yó nínú Olúwa iwọ̀ yóò sì sògo nínú Ẹ̀ni Mímọ̀ ti Israẹli. 17 “Àwọn taláka àti aláíní wá omi, sùgbọn kò sí; ahọn wọn gbẹ̀ fún òngbẹ. Sùgbọn Èmi Olúwa yóò dá wọn lóhùn; Èmi, Ọlórún Israẹli, kí yóò kọ̀ wọn silẹ̀. 18 Èmi yóò mú kí odò kí ó sà nì ibi gíga àti orísun omi ní àárín àfonífoji. Èmi yóò sọ aṣàlẹ̀ di adágún omi, àti ilẹ̀ tí ó gbẹ̀ gidigidi di orísun omi. 19 Èmi yóò fi sínú aṣàlẹ̀ igi kedari àti kasia, maritili àti olifi. Èmi yóò gbin junifa sí inú aginjù, igi firí àti sípírẹ̀sì papọ̀ 20 tó bèẹ̀ tí àwọn èniyan yóò fi rí i tí wọn yóò sì fi mọ̀, kí wọn sàkíyèsì kí ó sì yé wọn, pé ọ̀wọ̀ Olúwa ní ó ti ẹ̀yí, àti pé, Ẹ̀ni Mímọ̀ Israẹli ní ó ti dá ẹ̀yí. 21 “Mú ejo wá,” ni Olúwa wí. “Tẹ̀ àwọn àwìjare rẹ̀ silẹ̀,” ni ọ̀ba Jakọbu wí, 22 “Mú àwọn ère òrìṣà rẹ̀ wọ̀lẹ̀ láti sọ fún wa ohun tí yóò sẹ̀lẹ̀. Sọ fún wa ohun tí àwọn nṅkan àtìjọ̀ jẹ́, kí àwa lè ẹ̀ ẹ̀gbéyèwò wọn kí àwa sì mọ̀ àbájade wọn ní iparí. Tàbí kí ó sọ fún wa ohun tí ó rí bọ̀ wá, 23 ẹ̀ sọ fún wa ohun tí ojọ̀ iwájú mú dání kí àwa kí ó lè mọ̀ pé Ọlórún ni yín. Ẹ̀ ẹ̀ nṅkan kan, ibá à ẹ̀ se rere tàbí búburú, tó bèẹ̀ tí àyà yóò fi fò wá tí ẹ̀rù yóò sì fi kún inú wa. 24 Sùgbọn ẹ̀yin kò jásí nṅkan kan iṣẹ̀ yín ni kò sì wúlò fún ohunkòhun; ẹ̀ni tí ó yàn yín jẹ́ ẹ̀ni írira. 25 “Èmi ti ru ẹ̀nikan sòkè láti àríríwá, òun sì ní bọ̀ ẹ̀nikan láti ilà-òòrùn tí ó pe orúko mi. Òun gun àwọn aláṣe mọ̀lẹ̀ bí ẹ̀ni pé odò ni wọn, àfi bí ẹ̀ni pé amòkòkò ni tí ní gún amò. 26 Ta ni ó sọ ẹ̀yí láti ibèrẹ̀ pèpẹ̀, tí àwa kò bá fi mọ̀, tàbí sàájú àkòkò, tí àwa kò bá fi

wí pé, ‘Òun sọ ọ̀tító?’ Ẹ̀nikèni kò sọ nípa ẹ̀yí, ẹ̀nikèni kò sàsotẹ̀lẹ̀ rẹ̀, ẹ̀nikèni kò gbọ̀ ọ̀rò kan láti ọ̀dò rẹ̀. 27 Èmi ni ẹ̀ni àkòkọ̀ tí ó sọ fún Sioni pé, ‘Wò ó, àwọn niyíí!’ Mo fún Jerusalemu ní iránsẹ̀ ìrò ìròyìn ayọ̀ kan. 28 Èmi wò, sùgbọn kò sí ẹ̀nikan— kò sí ẹ̀nikan nínú wọn tí ó lè mú ìmòrán wá, kò sí ẹ̀nikan tí ó lè dàhùn nígba tí mo bi wọn. 29 Kíyèsì i, irọ̀ ni gbogbo wọn! Gbogbo iṣe wọn jásí asán; àwọn ère wọn kò ẹ̀ kò yà fún afẹ́fẹ̀ àti dàrùdàpọ̀.

42 “Íránsẹ̀ mi niyíí, ẹ̀ni tí mo gbé ró, àyànfẹ̀ mi nínú ẹ̀ni tí mo láyò; Èmi yóò fi Ẹ̀mi mi sínú rẹ̀ òun yóò sì mú idájọ̀ wá sórí àwọn orílẹ̀-èdè. 2 Òun kí yóò pariwo tàbí kígbẹ̀ sòkè, tàbí kí ó gbòhùn rẹ̀ sòkè ní ọ̀pópónà. 3 Koriko odò titẹ̀ kan ni òun kí yóò fọ̀, àti òwú-fítílà tí ní jọ tan an lọ̀ loun kí yóò fẹ̀ pa. Ní òdodo ni yóò mú idájọ̀ wá; 4 òun kí yóò kọṣẹ̀ bèẹ̀ ni kò ní rẹ̀wẹ̀sì títí tí yóò fi fi idájọ̀ múlẹ̀ ní ayé. Nínú ọ̀fin rẹ̀ ni àwọn erékùṣù yóò fi irètí wọn sí.” 5 Ẹ̀yí ni ohun tí Olúwa Ọlórún wí Ẹ̀ni tí ó dá àwọn ọ̀run tí ó sì tẹ̀ wọn sóde, tí ó tẹ̀ ilẹ̀ ayé àti ohun gbogbo tí ó jáde nínú wọn, Ẹ̀ni tí ó fún àwọn èniyan rẹ̀ ní ẹ́émí àti ẹ̀mí fún gbogbo àwọn tí ní rìn nínú rẹ̀: 6 “Èmi, Olúwa, ti pè ọ̀ ní òdodo, Èmi yóò di ọ̀wọ̀ rẹ̀ mú. Èmi yóò pa ọ̀ mọ̀, n ó sì ẹ̀ se ọ̀ láti jẹ́ májẹmú fún àwọn èniyan àti ìmọ̀lẹ̀ fún àwọn aláikòlọ̀ 7 láti lá àwọn ojú tí ó fọ̀, láti tì wọn òndè kúrò nínú túbú àti láti tì silẹ̀ kúrò nínú ẹ̀wọ̀n àwọn tí ó jòkòdò nínú òkùnkùn. 8 “Èmi ni Olúwa; orúko mi niyíí! Èmi kí yóò fi ọ̀go mi fún èlòmíràn tàbí ìyìn mi fún ère òrìṣà. 9 Kíyèsì i, àwọn nṅkan àtìjọ̀ tí wáyé, àti àwọn nṅkan tuntun ni mo ti wí pé; kí wọn tó hù jáde mo ti kéde rẹ̀ fún ọ̀.” 10 Kọ̀ orin tuntun sí Olúwa ìyìn rẹ̀ láti ọ̀pin ilẹ̀ ayé wá, ẹ̀yin tí ó sòkalẹ̀ lọ̀ sínú Òkun, àti ohun gbogbo tí ní bẹ̀ nínú rẹ̀, ẹ̀yin erékùṣù, àti gbogbo àwọn tí ní gbé inú wọn. 11 Jẹ́ kí aginjù àti àwọn ilú rẹ̀ kí ó gbé ohùn wọn sòkè; jẹ́ kí ibudò tí àwọn ilú Kedari ní gbé máa yò. Jẹ́ kí àwọn èniyan Sela korin fún ayọ̀; jẹ́ kí wọn pariwo láti orí òkè. 12 Jẹ́ kí wọn fi ọ̀go fún Olúwa àti kí wọn sì kéde ìyìn rẹ̀ ní erékùṣù. 13 Olúwa yóò rìn jáde gégé bí i ọ̀kúnrin alágbára, yóò ru owú sòkè bí ológun; yóò kígbẹ̀ nítòdòtò, òun yóò ké igbe ogun, òun yóò sì sẹ̀gun àwọn ọ̀tá rẹ̀. 14 “Fún igbà pípẹ̀ ni mo ti dáké jéé, mo ti wá ní idáké jéé, mo sì kò ara ró. Sùgbọn ní àkòkò yíí, gégé bí obinrin tí ó rí robí, mo sòkún, mo sì ní mí hejẹ̀ hejẹ̀. 15 Èmi yóò sọ òkè nílá àti kékeré di ahoro tí n ó sì gbẹ̀ gbogbo eweko rẹ̀ dānù, Èmi yóò sọ àwọn odò di erékùṣù n ó sì gbẹ̀ àwọn adágún. 16 Èmi yóò tọ̀ àwọn afọ́jú ní ọ̀nà tí wọn kò tí ì mọ̀, ní ipa ọ̀nà tí ó sàjẹ̀jẹ̀ sí wọn ni èmi yóò tọ̀ wọn lọ̀; Èmi yóò sọ òkùnkùn di ìmọ̀lẹ̀ níwájú wọn àti ibi palápàla ni èmi ó sọ di kíkúnná. Àwọn nṅkan tí máa ẹ̀ niyíí; Èmi kí yóò kọ̀ wọn silẹ̀. 17 Sùgbọn àwọn tí ó gbẹ̀kẹ̀lẹ̀ òrìṣà, tí wọn wí fún ère pé, ‘Ẹ̀yin ni Ọlórún wa,’ ni a ó dá padà pèlù itijú. 18 “Gbọ̀, iwọ̀ adití, wò ó, iwọ̀ afọ́jú, o sì rí! 19 Ta ló fọ́jú bí kò ẹ̀ iránsẹ̀ mi, àti odò gégé bí oníṣẹ̀ tí mo rán? Ta ní ó fọ́jú gégé bí ẹ̀ni tí a fi jímí, ó fọ́jú gégé bí iránsẹ̀ Olúwa? 20 Ẹ̀yin ti rí ọ̀pòlọ̀pò nṅkan, sùgbọn ẹ̀ kò ẹ̀ ẹ̀kíyèsì; etí yín yà silẹ̀, sùgbọn ẹ̀ kò gbọ̀ nṅkan kan.” 21 Ó dùn mọ̀ Olúwa nítorí òdodo rẹ̀ láti

mú òfin rẹ lágbara àti ògo. **22** Sùgbòṅ àwọn èniyàn kan niyí tí a jà lógun tí a sì kó lẹrú, gbogbo wọn ni ó wá nínú ògbun, tàbí tí a fi pamò sínú èwòwò. Wọn ti di ikógun, láisí enikan tí yóò gbà wọn silẹ; wọn ti di ikógun, láisí eni tí yóò sọ pé, “Dá wọn padà.” **23** Ta ni nínú yín tí yóò tẹ́tí sí èyí tàbí kí ó ẹ̀ ẹ̀ ẹ̀ àkíyèsí gidí ní àsikò tí ó ní bọ? **24** Ta ni ó fi Jakòbu lèlẹ́ fún ikógun, àti Israèli silẹ́ fún onfúnfún? Kí í ha ẹ̀se Olúwa ni, eni tí àwa ti sẹ̀ sí? Nítorí pé wọn kò ní tẹ̀lẹ́ ònà rẹ; wọn kò mú òfin rẹ̀ ẹ̀. **25** Nítorí náà ni ó ẹ̀ ẹ̀ ẹ̀ rọ̀jò ibínú un rẹ̀ lé wọn lórí, rọ̀gbòdiyàn ogun. Èyí tí ó fi ahọ̀n iná yí wọn po, síbẹ̀ èdè kò yé wọn; ó jó wọn run, síbẹ̀ wọn kò fi sọkàn wọn rárá.

43 Sùgbòṅ ní isinsin yí, ohun tí Olúwa wí niyí, eni tí ó dá ọ, iwọ Jakòbu, eni tí ó mọ ọ, iwọ Israèli: “Má bèrù, nítorí Èmi tí dá ọ níde; Èmi tí pẹ ọ ní orúkọ; tẹ̀mi ní iwọ ẹ̀. **2** Nígba tí iwọ bá n lá omi kojá, Èmi yóò wá pẹ̀lú rẹ; àti nígba tí iwọ bá n lá odò kojá wọn kí yóò bọ ọ̀ mọ̀lẹ̀. Nígba tí iwọ bá la iná kojá, kò ní jó ọ; ahọ̀n iná kò ní jó ọ̀ lára. **3** Nítorí Èmi ni Olúwa Olórùn rẹ, Èni Mímọ̀ Israèli Olùgbàlà rẹ; Èmi fi Ejibiti ẹ̀ iràpadà rẹ, Kuṣi àti Seba dípò rẹ. **4** Nítorí pé ọ ẹ̀ ẹ̀ iyebiye àti ọ̀wọ̀n níwájú mi, àti nítorí pé mo fẹ̀rà̀n rẹ, Èmi yóò fi èniyàn rọ̀pò fún ọ, àti èniyàn dípò èmi rẹ. **5** Má bèrù nítorí èmi wá pẹ̀lú rẹ; Èmi yóò mú àwọn omọ rẹ̀ láti ilà-òdrùn wá èmi ó sì kó ọ̀ jọ láti iwọ-òdrùn. **6** Èmi yóò sọ fún àrìwá pé, ‘Fi wọn silẹ!’ Àti fún gúúsù, ‘Má se dá wọn dúró.’ Mú àwọn omọkúnrin mi láti ònà j́jín wá àti àwọn ọ̀dómọ̀binrin mi láti ipẹ̀kun ilẹ̀ ayé— **7** enikeni tí a ní pe orúkọ mi mọ, tí mo dá fún ògo mi, tí mo mò àti tí mo ẹ̀.” **8** Sin àwọn tí ó ní ojú sùgbòṅ tí wọn fójú jáde, tí wọn ní etí sùgbòṅ tí wọn dití. **9** Gbogbo orílẹ̀-èdè kó ra wọn jọ àwọn èniyàn sì kó ra wọn papọ̀. Ta ni nínú wọn tó sọ àsọtélẹ̀ yí tí ó sì kẹde fún wa àwọn nńkan tí tẹ̀lẹ̀? Jẹ́ kí wọn mú àwọn elẹ̀rín wọn wólẹ̀ wá láti fihàn pé wọn tọ̀nà tó bẹ̀ tẹ̀ tí àwọn miíràn yóò gbọ, tí wọn yóò sọ pé, “Òtítọ̀ ni.” **10** “Èyin ni elẹ̀rín mi,” ni Olúwa wí, “Àti iránsẹ̀ mi tí èmi ti yàn, tó bẹ̀ tẹ̀ tí èyin yóò fi mò àti tí èyin ó fi gbà mí gbọ̀ tí yóò sì yé e yín pé èmi ni eni náà. Sáájú mi kò sí olórùn tí a dá, tàbí a ó wa rí òmiràn léyìn mi. **11** Èmi, àní Èmi, Èmi ni Olúwa, yàtò sí èmi, kò sí olùgbàlà miíràn. **12** Èmi tí fihàn, mo gbàlà mo sì ti kẹde Èmi, kí í sí í ẹ̀ ẹ̀ àwọn àjẹ̀jẹ̀ òrìṣà láàrín yín. Èyin ni elẹ̀rín mi,” ni Olúwa wí, “Pé Èmi ni Olórùn. **13** Bẹ̀ẹ̀ ni, àti láti ayérayé Èmi ni eni náà. Kò sí enikeni tí ó lẹ̀ gbà kúró lówó mi. Nígba tí mo bá se nńkan, ta ni ó lẹ̀ yí í padà?” **14** Èyí ni ohun tí Olúwa wí, oluràpadà rẹ, Èni Mímọ̀ ti Israèli: “Nítorí rẹ̀ Èmi yóò ránṣẹ̀ sí Babeli láti mú wọn sọkalẹ̀ wá gégé bí isánsá, gbogbo ará Babeli, nínú okò ojú omi nínú èyí tí wọn fi ní ẹ̀ ẹ̀ igbéraga. **15** Èmi ni Olúwa, Èni Mímọ̀ rẹ, Elédaá Israèli, ọ̀ba rẹ.” **16** Èyí ni ohun tí Olúwa wí, Èni náà tí ó lẹ̀ ònà nínú Òkun, ipa ònà láàrín alagbalúgbú omi, **17** eni tí ó wọ̀ àwọn kẹ̀kẹ̀ àti ẹ̀ṣin jáde, àwọn jagun jagun àti ohun ijà papọ̀, wọn sì sùn síbẹ̀, láini lẹ̀ didè mọ̀, wọn kú pirá bí òwú-ftílá: **18** “Gbàgbé àwọn ohun àtẹ̀yìnwá; má se gbé nínú ohun àtíjọ. **19** Wò

ó, Èmi ní ẹ̀ ẹ̀ ohun tuntun! Nísinsin yí, ó ti yọ̀ sòkẹ̀; àbí ó kò rí i bí? Èmi ní ẹ̀ ẹ̀ ònà kan nínú aṣalẹ̀ àti odò nínú ilẹ̀ síṣá. **20** Àwọn ẹ̀hànnà eranko bọ̀wọ̀ fún mi, àwọn ajáko àti àwọn òwìwì, nítorí pé mo pèsè omi nínú aṣalẹ̀ àti odò nínú ilẹ̀ síṣá, láti fi ohun mímu fún àwọn èniyàn mi, àyànfẹ̀ mi, **21** àwọn èniyàn tí mo dá fún ara mi kí wọn kí ó lẹ̀ kẹde iyin mi. **22** “Síbẹ̀síbẹ̀ iwọ̀ kò tí ì kẹ̀ pé mí, iwọ̀ Jakòbu, ààrẹ̀ kò tí ì mú ọ̀ nítorí mi iwọ̀ Israèli. **23** Iwọ̀ kò tí ì mú àgùntàn wá fún mi fún ẹ̀bọ̀ síṣun, tàbí kí ó bọ̀wọ̀ fún mi pẹ̀lú ẹ̀bọ̀ rẹ. Èmi kò tí ì wahálà rẹ̀ pẹ̀lú ọ̀rẹ̀ iyẹ̀fun tàbí kí n dààmú rẹ̀ pẹ̀lú ibéèrè fún turràrí. **24** Iwọ̀ kò tí ì ra kalamusi olò̀dòrùn didùn fún mi, tàbí kí ó da ọ̀rà ẹ̀bọ̀ rẹ̀ bọ̀ mí. Sùgbòṅ ẹ̀ ti wahálà mi pẹ̀lú ẹ̀ṣẹ̀ yín ẹ̀ sì ti dààmú mi pẹ̀lú àìṣedéédéé yín. **25** “Èmi, àní Èmi, Èmi ni eni tí ó wẹ̀ àwọn àìṣedéédéé rẹ̀ nù, nítorí èmi fún ara mi, tí n kò sì rántí àwọn ẹ̀ṣẹ̀ rẹ̀ mọ̀. **26** Bojú wo èyin rẹ̀ fún mi, jẹ́ kí a jọ ẹ̀ ẹ̀ aríyànjíyàn ọ̀rẹ̀ náá papọ̀; ro ejo láti fihàn pé ó kò lẹ̀ṣẹ̀ lórùn. **27** Baba yín àkókò dẹ̀ṣẹ̀; àwọn agbẹ̀nuso yín sọ̀tẹ̀ sí mi. **28** Nítorí náà, èmi ti sọ̀ àwọn olórí ibi mímọ̀ náà di àimọ̀, bẹ̀ẹ̀ ni èmi ti fi Jakòbu fún ègùn àti Israèli fún ègàn.

44 “Sùgbòṅ gbọ̀ nísinsin yí, iwọ̀ Jakòbu iránsẹ̀ mi, àti Israèli, eni tí mo ti yàn. **2** Ohun tí Olúwa wí niyí eni tí ó dá ọ, eni tí ó tì mò ọ̀n láti inú iyá rẹ̀ wá, àti eni tí yóò ràn ọ̀ lówó pẹ̀lú. Má ẹ̀ ẹ̀ bèrù, iwọ̀ Jakòbu, iránsẹ̀ mi, Jeṣuruni eni tí mo ti yàn. **3** Nítorí èmi yóò da omi sí ilẹ̀ tí ní pòngbẹ̀ àti àwọn odò ní ilẹ̀ gbígbe, Èmi yóò tú Èmí mi sí ara àwọn omọ̀ rẹ̀, àti ibùkún mi sórí àwọn àròmọ̀dómọ̀ rẹ̀. **4** Wọn yóò dàgbàsókè gégé bí í koríko nínú papá oko tútù, àti gégé bí igi Poplari létí odò tí ní sà. **5** Okan yóò wí pé, ‘Èmi jẹ́ tì Olúwa; òmiràn yóò pe ara rẹ̀ gégé bí orúkọ Jakòbu; bẹ̀ẹ̀ ni òmiràn yóò kọ̀ ọ̀ sí ọ̀wọ̀ rẹ̀, ‘Tí Olúwa,’ yóò sí máa jẹ́ orúkọ náà Israèli. **6** “Ohun tí Olúwa wí niyí ọ̀ba Israèli àti Olùdàndè, àní Olúwa àwọn omogun. Èmi ni eni àkókò àti eni igbẹ̀yìn, léyìn mi kò sí Olórùn kan. **7** Ta ni ó dàbí ì mi? Jẹ́ kí ó kẹde rẹ̀. Jẹ́ kí ó wí kí ó sì gbé síwájú mi kí ni ó tì se lẹ̀ láti igbà tì mo fi ìdì àwọn èniyàn iṣẹ̀nbáyé kalẹ̀, àti kí ni ohun tì ní sí ì ní bọ̀, bẹ̀ẹ̀ ni, jẹ́ kí ó sọ̀ àsọtélẹ̀ ohun tì ní bọ̀ wá. **8** Má ẹ̀ ẹ̀ wàrírì, má ẹ̀ ẹ̀ bèrù. Njẹ̀ èmi kò ti kẹde èyí tì mo sì ti sọ̀ àsọtélẹ̀ rẹ̀ tipẹ̀tipẹ̀? Èyin ni elẹ̀rín mi. Njẹ̀ Olórùn kan ha ní be léyìn mi? Bẹ̀ẹ̀ kọ̀, kò sí apata miíràn; Èmi kò mò okanun.” **9** Gbogbo àwọn tì ní gbẹ̀ ère já sí asán, àti àwọn ohun tì wọn ní kó pamọ̀ kò jámọ̀ nńkan kan. Àwọn tí yóò sọ̀rọ̀ fún wọn fọ̀ lójú; wọn jẹ́ aláimọ̀kan sí itijú ara wọn. **10** Ta ni ó mò òrìṣà kan tì ó sì ya ère, tì kò lẹ̀ mú èrè kankan wá fún un? **11** Òun àti nńkan rẹ̀ wònyí ni a ó dójúti; àwọn oníṣòṅà kò yàtò, èniyàn ni wọn. Jẹ́ kí gbogbo wọn gbàrajo kí wọn sì fi ìduró wọn hàn; gbogbo wọn ni a ó mú bọ̀ sínú ipayà àti àbùkù. **12** Alágbèdẹ̀ mú ohun èlò, ó fi ní síṣẹ̀ nínú èédú; ó fi òdùlù ya ère kan, ó ẹ̀ ẹ̀ pẹ̀lú agbára apa rẹ̀, ebi ní pa á, ààrẹ̀ sí mú un; kò mo omi rárá, irẹ̀wẹ̀sí dé bá a. **13** Gbẹ̀nagbẹ̀nà fi iwọn wọn ọ̀n ó sì fi lẹ̀dèdè ẹ̀ ẹ̀ àmí sí ara rẹ̀, ó tún fi iṣà fá a jáde ó tún fi òsùwòwò ẹ̀ ẹ̀ àmí sí i. Ó gbẹ̀ ẹ̀ ní irí èniyàn gégé bí èniyàn nínú ògo rẹ̀, kí ó lẹ̀ máa

gbé nínú ilé òrìṣà. **14** Ó gé igi kedari lulè, tàbí bóyá ó mú sípírèṣì tàbí igi óákú. Ó jé kí ó dàgbà láàrín àwọn igi inú igbó, ó sì le gbín igi páíní, èyí tí òjò mú kí ó dàgbà. **15** Ohun èlò idáná ni fún èniyàn; diẹ nínú rẹ ni ó mú láti mú kí ara rẹ lówòpó, ó dá iná ó sì fi ẹ̀ ẹ̀ àkàrà. Sùgbón bákan nàà ni ó ẹ̀ ẹ̀ òrìṣà tí ó sì n' sìn ín; ó yá ère, ó sì n' foribalẹ̀ fún un. **16** Ilàjì igi nàà ni ó jó nínú iná; lórí í rẹ̀ ni ó tí n' tójú oúnjẹ̀ rẹ̀, ó dín ẹ̀ran rẹ̀ ó sì jẹ̀ àjẹyó. Ó tún mú ara rẹ̀ gbóná ó sì sọ̀ pé, “Á à! Ara mi gbóná, mo rí iná.” **17** Nínú èyí tí ó kú ni ó tí ẹ̀ òrìṣà, ère rẹ̀; ó foribalẹ̀ fún un, ó sì sìn ín. Ó gbàdúrú sí í, ó wí pé, “Gbà mí, iwọ̀ ni Olórún mi.” **18** Wọn kò mọ̀ nńkan kan, nńkan kan kò yé wọn; a fi ìbójú bo ojú wọn, wọn kò lè rí nńkan kan; bèẹ̀ ni àyà wọn sẹ̀bọ̀, wọn kò lè mọ̀ nńkan kan. **19** Kò sí ẹ̀ni tí ó dúró láti ronú, kò sí ẹ̀ni tí ó ní imò tàbí òye láti sọ̀ wí pé, “Ilàjì rẹ̀ ni mo fi dáná; mo tilẹ̀ ẹ̀ àkàrà lórí èèdú rẹ̀, mo dín ẹ̀ran, mo sì jẹ̀ ẹ̀. Njẹ̀ ó wá yẹ̀ kí n ẹ̀ se ohun írira kan nínú èyí tí ó sẹ̀kú bí? Njẹ̀ èmi yóò ha foribalẹ̀ fún itì igi?” **20** Ó n' jẹ̀ eérú, okàn elẹ̀tàn ni ó sì í lónà; òun kò lè gba ara rẹ̀ là, tàbí kí ó wí pé, “Njẹ̀ nńkan tí ó wá lówò ọ̀tún mi yíí irọ̀ kó?” **21** “Rántí àwọn nńkan wònyí, iwọ̀ Jakobu, nítorí iránsẹ̀ mi ni iwọ̀, iwọ̀ Israeli. Èmi tí dá ọ̀, iránsẹ̀ mi ni iwọ̀ ẹ̀, iwọ̀ Israeli, Èmi kí yóò gbàgbé rẹ̀. **22** Èmi tí gbá gbogbo ikunà rẹ̀ dànu bí í kurukuru, àwọn ẹ̀ṣẹ̀ rẹ̀ bí ìrì òwúrò. Padà sódò mi, nítorí mo tí rà ọ̀ padà.” **23** Korín fáyò, èyin òrun, nítorí Olúwa ló tí ẹ̀ yì; kígbé sòkè, iwọ̀ ilẹ̀ ayé nísàlẹ̀. Bú sí orin, èyin òkè òlá, èyin igbó àti gbogbo igi yín, nítorí Olúwa tí ra Jakobu padà, ó tí fi òrẹ̀ rẹ̀ hàn ní Israeli. **24** “Ohun tí Olúwa wí niyíí Oluràpadà rẹ̀ tí ó mọ̀ ọ̀ láti inú iyá rẹ̀ wá: “Èmi ni Olúwa tí ó tí se ohun gbogbo tí òun nikan tí na àwọn òrun tí ó sì tẹ̀ ayé pẹ̀ṣe òun tikára rẹ̀, **25** ta ni ó ba àmi àwọn wòlù èkè jé tí ó sì sọ̀ àwọn aláfòṣe di òmùgò, tí ó dojú imò àwọn ológbón délẹ̀ tí ó sì sọ̀ wón di òmùgò, **26** ẹ̀ni tí ó gbé ọ̀rò àwọn iránsẹ̀ rẹ̀ jáde tí ó sì mú àṣotélẹ̀ àwọn iránsẹ̀ rẹ̀ wá sí imúṣe, “ẹ̀ni tí ó wí nípa tí Jerusalemu pé, ‘A ó máa gbé inú rẹ̀,’ àti ní tí àwọn ilú Juda, ‘A ó tún kọ́,’ àti àwọn ahoro rẹ̀, ‘Èmi yóò mú un bọ̀ sípò,’ **27** ta ni ó sì sọ̀ fún omi jìjìn pé, ‘Iwọ̀ gbẹ̀, èmi yóò sì mú omi oddò rẹ̀ gbẹ̀,’ **28** ta ni ó sì nípa Kirusi pé, ‘Òun ni Olúṣò-àgùntàn mi àti pé òun yóò ẹ̀ se ohun gbogbo tí mo fẹ̀; òun yóò sọ̀ nípa Jerusalemu pé, “Jé kí a tún kọ́,” àti nípa tẹ̀mpilì, “Jé kí a fi ipilẹ̀ rẹ̀ lè ilẹ̀.””

45 “Èyí ni ohun tí Olúwa sọ̀ fún ẹ̀ni òróró rẹ̀, sí Kirusi, ọ̀wọ̀ ọ̀tún ẹ̀ni tí mo dì mú láti dojú àwọn orílẹ̀-èdè bolẹ̀ níwájú rẹ̀ àti láti gba ohun ìyà àwọn ọ̀ba lówò wọn, láti sí àwọn ilẹ̀kùn níwájú rẹ̀ tí ó fi jẹ̀ pé a kí yóò tí àwọn ẹ̀nu-òná. **2** Èmi yóò lọ̀ síwájú rẹ̀, Èmi ó sì tẹ̀ àwọn òkè òlá pẹ̀ṣe Èmi yóò fọ̀ gbogbo ẹ̀nu-òná idẹ̀ èmi ó sì gé ọ̀pá irin. **3** Èmi yóò sì fún ọ̀ ní àwọn ọ̀rò ibi òkùnkùn, ọ̀rò tí a kó pamọ̀ sí àwọn ibi tí ó fi ara sin, tó bèẹ̀ tí iwọ̀ yóò fi mò pé, Èmi ni Olúwa, Olórún Israeli, ẹ̀ni tí ó pè ọ̀ pèlú orúkọ rẹ̀. **4** Nítorí Jakobu iránsẹ̀ mi àti Israeli ẹ̀ni tí mo yàn, Mo pè ọ̀ pèlú orúkọ rẹ̀, mo sì gbé oyè kan kà ọ̀ lórí bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé iwọ̀ kò gbà mí. **5** Èmi ni Olúwa, àti pé kò sí èlòmíràn; yàtò sí èmi kò sí olórún kan, Èmi yóò

fún ọ̀ ní okun, bí ó kò tilẹ̀ tí ì gbà mí, **6** tí ó fi jẹ̀ pé láti ìl-òòrùn tífí dé ibi iwò rẹ̀ kí èniyàn le mò, kò sí ènikan léyìn mi. Èmi ni Olúwa, léyìn mi kò sí èlòmíràn mò. **7** Mo dá imòlẹ̀, mo sì dá òkùnkùn, Mo mú àlàáfíá wá, Mo sì dá àjàlù; Èmi Olúwa ni ó ẹ̀ se nńkan wònyí. **8** “Iwọ̀ òrun lókè ọ̀ òjò òdodo sílẹ̀; jé kí àwòsánmò kí ó rọ̀ ọ̀ sílẹ̀. Jé kí ilẹ̀ kí ó yanu gbagada, jé kí igbàlà kí ó dide sòkè, jé kí òdodo kí ó dàgbà pèlú rẹ̀; Èmi Olúwa ni ó tí dá a. **9** “Ègbé ni fún èniyàn tí ó n' bá Elédáà rẹ̀ jà, ẹ̀ni tí òun jẹ̀ apaàdi kan láàrín àwọn apaàdi tí ó wá lórí ilẹ̀. Njẹ̀ amò lè sọ̀ fún amòkòkò, pé: ‘Kí ni ohun tí ò n' ẹ̀ se?’ Njẹ̀ isẹ̀ rẹ̀ lè sọ̀ pé, ‘Òun kò ní ọ̀wọ?’ (questioned) **10** Ègbé ni fún ẹ̀ni tí ó sọ̀ fún baba rẹ̀ pé, ‘Kí ni o bí?’ tàbí sí iyá rẹ̀, ‘Kí ni iwọ̀ tí bí?’ **11** “Ohun tí Olúwa wí niyíí, Èni Mímọ̀ Israeli, àti Elédáà rẹ̀. Nípa ohun tí ó n' bọ̀, òjẹ̀ ó n' bí mi léèrè nípa àwọn ọ̀mọ̀ mi, tàbí kí ó pàṣẹ̀ fún mi nípa isẹ̀ ọ̀wọ̀ mi bí? **12** Èmi ni ẹ̀ni tí ó dá ilẹ̀ ayé tí ó sì da ọ̀mọ̀ èniyàn sórí í rẹ̀. Ọ̀wọ̀ mi ni ó tí ta àwọn òrun; mo sì kó àwọn àgbájo iràwò rẹ̀ síta. **13** Èmi yóò gbé Kirusi sòkè nínú òdodo mi. Èmi yóò mú kí gbogbo ònà rẹ̀ kí ó tọ̀. Òun yóò tún ilú mi kọ̀ yóò sì tú àwọn àtípó mi sílẹ̀, sùgbón kí í se fún owò tàbí èbun kan, ni Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun wí.” **14** Ohun tí Olúwa wí niyíí: “Àwọn èròjà ilẹ̀ Ejibiti àti àwọn ọ̀jà ilẹ̀ Kuṣi, àti àwọn Sabeani— wọn yóò wá sódò rẹ̀ wọn yóò sì jẹ̀ tíre; wọn yóò máa wọ̀ tẹ̀lẹ̀ ọ̀ léyìn, wọn yóò máa wá lówòpó. Wọn yóò máa foribalẹ̀ níwájú rẹ̀, wọn yóò sì máa bèbẹ̀ níwájú rẹ̀ pé, ‘Nítòótọ̀ Olórún wà pèlú rẹ̀ kò sì sí èlòmíràn; kò sí olórún mìràn.” **15** Nítòótọ̀ iwọ̀ jẹ̀ Olórún tí ó fi ara rẹ̀ pamọ̀, Iwọ̀ Olórún àti Olùgbàlà Israeli, **16** Gbogbo àwọn tí ó n' gbé ère ni ojú yóò tí wọn yóò sì kan àbùkù; gbogbo wọn ni yóò bọ̀ sínú àbùkù papọ̀. **17** Sùgbón Israeli ni a ó gbàlà láti ọ̀wọ̀ Olúwa pèlú igbàlà ayérayé; a kí yóò kàn yín lábùkù tàbí kí a dójúti yín, tífí ayé àimipèkun. **18** Nítorí èyí ni ohun tí Olúwa wí, ẹ̀ni tí ó dá àwọn òrun, Òun ni Olórún; ẹ̀ni tí ó mọ̀ tí ó sì dá ayé, Òun ló se é; Òun kò dá a láti wá lófo, sùgbón ó se é kí a lè máa gbé ibẹ̀, Òun wí pé: “Èmi ni Olúwa, kò sì sí èlòmíràn. **19** Èmi kò sòrò níbi tí ó fi ara sin, láti bíkan ni ilẹ̀ òkùnkùn, Èmi kò tí l' sọ̀ fún àwọn ìran Jakobu pé, ‘E wá mi lórí àṣán.’ Èmi Olúwa sọ̀ òtítọ̀, Mo sì sọ̀ èyí tí ó tọ̀nà. **20** “È kó ara yín jọ̀ kí ẹ̀ sì wá; ẹ̀ kórájọ̀, èyin isànsá láti àwọn orílẹ̀-èdè wá. Aláimòkan ni àwọn tí ó n' ru ère igi káákiri, tí wọn gbàdúrú sí àwọn òrìṣà tí kò lè gba ni. **21** Jé kí a mọ̀ ohun tí yóò se, fihàn wá, jé kí wọn jọ̀ dàmòran papọ̀. Ta ló tí sọ̀ èyí lójó̀ tí ó tí pé, ta ló tí wí èyí láti àtètèkòṣe? Kí í ha á se Èmi, Olúwa? Àti pé kò sí Olórún mìràn léyìn mi, Olórún olódodo àti olùgbàlà; kò sí èlòmíràn àfi èmi. **22** “Yípadà sí mi kí a sì gbà ọ̀ là, èyin ipèkun ilẹ̀ ayé; nítorí Èmi ni Olórún kò sì sí èlòmíràn. **23** Nípa èmi tikára mi ni mo tí búra, ẹ̀nu mi ni ó tí sọ̀ ọ̀ pèlú gbogbo ipá mi, ọ̀rò nàà tí a kí yóò lè parẹ̀. Níwájú mi ni gbogbo orúnkún yóò wólẹ̀; nípa mi ni gbogbo ahọ̀n yóò búra. **24** Wọn yóò sọ̀ ní tí èmi, ‘Nínú Olúwa nikan ni òdodo àti agbára wà.” Gbogbo àwọn tí ó tí bínu sí; yóò wá sódò rẹ̀ a ó sì dójúti

won. 25 Sùgbón nínú Olúwa gbogbo àwọn iran Israẹli ni a ó rí ní òdodo, a o sí gbé wọn ga.

46 Beli terí i rẹ ba, Nebo bèrè mólè; àwọn ère wọn ni àwọn eranko rù. Àwọn ère tí wọn ní rù kàákiri tí di àjàgà sí wọn lórùn, erù fún àwọn tí ààrè mọ. 2 Wọn bèrè wọn sí foribalè papò; wọn kò lè gba erù nàà, àwọn pèlù ní a kó lọ ní ìgbèkùn. 3 “Tètí sí mi, iwọ ilé Jakobu, gbogbo èyin tí ó sẹkù nínú ilé Israẹli, iwọ tí mo ti gbéroláti ìgbà tí o ti wà nínú oyún, tí mo sì tí n pón láti ìgbà tí a ti bí ọ. 4 Pèlùpèlù sí àwọn arúgbó àti ewú orí yín, Èmi ni eni nàà, Èmi ni eni tí yóò gbé ọ ró. Èmi ti mọ ọ, èmi yóò sì gbé ọ; Èmi yóò dì ọ mú èmi ó sì gbà ọ silẹ. 5 “Ta ni iwọ yóò fi mí wé tàbí ta ni èmi yóò bá dọgba? Ta ni iwọ yóò fi şe àkàwé mi tí àwa yóò jọ fi ara wé ara? 6 Ọpọ da wúra silẹ nínú àpọ wọn wọn sì wọn fadáká lórí òsùwòw; wọn bè alágbèdè lówé láti fi wọn şe òrìsà, wọn sì teríba láti sín ín. 7 Wọn gbé e lé èjìkà wọn, wọn rù wọn, wọn sì gbé e sí ààyè rẹ nìbè ni ó sì dúró sí. Láti ibè nàà kò le è paradá. Bí èniyàn tilẹ pariwo lé e lórí, òun kò le è dàhùn; òun kò le gbà á nínú iyọnu rẹ. 8 “Rántí èyí, fi í sí okàn rẹ, fi sí okàn rẹ, èyin olòtè. 9 Rántí àwọn nńkan àtẹyinwá, àwọn ti àtìjọ-tìjọ; Èmi ni Olórùn, kò sí sí elòmíràn; Èmi ni Olórùn, kò sí elòmíràn bí í mi. 10 Mo fi òpin hàn láti ibèrè wá, láti àtètèkòtè, ohun tí ó sì ní bọ wá. Mo wí pé, Ète mi yóò dúró, àti pé èmi yóò şe ohun tí ó wú mí. 11 Láti ilà-òdrùn wá ni mo ti pe eyẹ ajejan wá; láti ònà jǐjìn réré, ọkúnrin kan tí yóò mú ète mi şe. Ohun tí mo ti sọ, òun ni èmi yóò mú şe; èyí tí mo ti gbèrò, òun ni èmi yóò şe. 12 Gbọ tẹmi, èyin aláǐdí okàn, iwọ tí ó jìnnà sí òdodo. 13 Èmi ní mú òdodo mi bọ nítòsì, kò tilẹ jìnnà rárá; àti ìgbàlá mi ni a kì yóò dádúró. Èmi yóò fún Sioni ní ìgbàlá ògo mi fún Israẹli.

47 “Sòkalè, jókòò nínú eruku, wúndíá ọmọ̀bìnrin Babeli; jókòò ní ilẹ̀ láisí itẹ̀, ọmọ̀bìnrin àwọn ará Babeli. A kì yóò pè ọ ní aláilòkun àti elegé mọ. 2 Mú òkúta-ọlọ kí o sì lọ iyẹfun; mú ibòjù rẹ kúrò. Ká aṣọ esẹ rẹ sòkè, ká aṣọ itan, kí o sì la odò wòw-òw-ni kojá. 3 Ihòhò rẹ ni a ó sí síta àti itìjù rẹ ni a ó sí silẹ. Èmi yóò sì gba ẹsan, Èmi kì yóò sì dá ẹnìkan sí.” 4 Olùràpadà wa Olúwa àwọn ọmọ-ogun ni orúkọ rẹ òun ni Èni Mímọ Israẹli. 5 “Jókòò ní idáké jéé, lọ sínú òkùnkùn, ọmọ̀bìnrin àwọn ará Babeli; a kì yóò pè ọ ní ọbàbìnrin àwọn ilẹ̀ ọba mọ. 6 Inú bí mi sí àwọn èniyàn mi tí mo sì ba ogún mi jé, mo fi wọn lé ọ lówó, Iwọ kò sì síjù àánú wò wọn. Lórí àwọn arúgbó pèlù ní o gbé àjàgà tí ó wúwo lé. 7 Iwọ wí pé, ‘Èmi yóò tẹsìwájú títí láé— ọbàbìnrin ayérayé!’ Sùgbón iwọ kò kíyèsì nńkan wònyí tàbí kí o ronú nípa ohun tí ó lè şe. 8 “Nísinsin yí, tètí silẹ, iwọ oníwòra ẹdà tí o kètèhèfè nínú ààbò rẹ tí o sì ní sọ fún ara rẹ pé, ‘Èmi ni, kò sì sí elòmíràn lẹyin mi. Èmi kì yóò dì opó tàbí kì n pàdànu àwọn ọmọ.’ 9 Mèjèjèjì yí ni yóò wá sórí rẹ làipé jojo, ní ojọ kan nàà: pípadànu ọmọ àti dídí opó. Wọn yóò wá sórí rẹ ní èkúnréré, pèlùpèlù àwọn iṣe oṣo rẹ àti àwọn èpè rẹ tí ko lágbara. 10 Iwọ ti ní ìgbèkèlè nínú iwà ikà rẹ ó sì ti

wí pé, ‘Kò sí eni tí ó rí mi?’ Ogbón àti òye rẹ tí ò sí ọ lónà nígbà tí o wí fún ara rẹ pé, ‘Èmi ni, kò sí elòmíràn lẹyin mi.’ 11 Iparun yóò dé bá ọ bèè ni iwọ kì yóò mọ ònà láti ré e kúrò. Àjálù kan yóò ṣubú lù ọ tí o kì yóò le è fi ètùtù ré kúrò; òfò kan tí o kò le faradà ni yóò wá lójìjì sí oríl rẹ. 12 “Tẹsìwájú nígbà nàà, pèlù àfòṣe rẹ àti pèlù iwà oṣo rẹ gbogbo, tí o ti ní ṣiṣe fún láti ìgbà èwe rẹ wá. Bóyá o le è ṣàṣeyorí, bóyá o le è dá rúgúdu silẹ. 13 Gbogbo imòràn tí o ti gbà ni ó ti sọ ọ dí akùrètè! Jé kí àwọn awòràwò rẹ bọ síwájú, àwọn awòràwò tí wọn sọ àṣòtèlè láti oṣu è de oṣu, jé kí wọn gbé ọ lówó ohun tí ó ní bọ wá bá ọ. 14 Lódótó wọn dàbí iṣẹ́pé igi; iná ni yóò jọ wọn dànù. Wọn kò kúkú lè gba ara wọn lá lówó agbara iná nàà. Kò sí èédú láti mú ara ẹnìkẹni gbóná nńhìn-in kò sí iná tí èniyàn le jókòò ti. 15 Gbogbo ohun tí wọn lè şe fún ọ niyí gbogbo èyí ní o tí ṣiṣe pèlù u rẹ tí o sì ti ní rù kiri láti ìgbà èwe. Okòṛkan wọn ní lọ nínú àṣiṣe rẹ; kò sí eyọ ẹnìkan tí ó lè gbà ọ.

48 “Tètí sí èyí, iwọ ilé e Jakobu, iwọ tí a ní pè pèlù orúkọ Israẹli tí o sì wá láti èka Juda, iwọ tí ò ní búra ní orúkọ Olúwa tí o sì ní pe Olórùn Israẹli sùgbón kì í şe ní òtító àti òdodo, 2 iwọ tí ò ní pe ara rẹ ní ọmọ ilú mímọ n ni tí o sì gbèkèlè Olórùn Israẹli— Olúwa àwọn ọmọ-ogun ni orúkọ rẹ. 3 Èmi sọ àṣòtèlè àwọn nńkan ti tẹlẹ lójìjì tó ti pé, ẹnu mi ló ti kéde wọn, mo sì sọ wọn di mí mọ; lẹyin nàà lójìjì mo gbé ìgbésé, wọn sì wá sí imúṣe. 4 Nítorí mo nàà bí ẹ ti jé olórí kunkun tó; àwọn iṣan ọrun yín sì jé irin; bèè ni iwájú yín idẹ ni. 5 Nítorí nàà mo ti sọ nńkan wònyí fún ọ ní ojọ tó o ti pé; kí wọn ó tó şe lè mo ti kéde wọn fún un yín tó bèè tí iwọ kò fi lè sọ pé, ‘Àwọn ère mi ló şe wọn; àwọn ère igi àti òrìsà irin ló fowó sí i.’ 6 Iwọ ti gbọ àwọn nńkan wònyí; wo gbogbo wọn. Njẹ o kò nígbà wọn bí? “Láti isinsin yí lọ, Èmi yóò máa sọ fún ọ nípa nńkan tuntun, àwọn nńkan tí ó fi ara sin tí iwọ kò mọ. 7 A dá wọn ní àkòkò yí kì í şe láti ìgbà pípe iwọ kò tí í gbọ nípa wọn títí di ònì. Nítorí nàà, iwọ kò lè sọ pé, ‘Bèè ni, mo mọ nípa wọn.’ 8 Iwọ a ha ti gbọ tàbí o ti yé ọ bí láti ìgbà àtìjọ etí kò ti di yíyá. Njẹ mo mọ bí o ti jé alárekerekè tó; a ní pè ọ ní olòtè láti ìgbà ibí rẹ. 9 Nítorí orúkọ ara mi, mo dáwó ibínú mi dúró; nítorí iyin ara mi, mo fà á sèyin kúrò lódò rẹ, kí a má ba à ké ọ kúrò. 10 Wò ó, èmi ti tún ọ şe, bí ó tilẹ jé pé kì í şe bí í fadáká; Èmi ti dán ọ wò nínú ileru ipónjù. 11 Nítorí orúkọ mi, nítorí orúkọ mi, mo şe èyí. Báwo ni mo şe lè jé kí a ba orúkọ mi jé. Èmi kì yóò fi ògo mi fún elòmíràn. 12 “Tètí sí mi, iwọ Jakobu Israẹli ẹnì tí mo pè. Èmi ni eni nàà; Èmi ni eni àkókọ àti eni ìgbèyìn. 13 Ọwọ mi pàápàá ní ó fi àwọn ipilẹ ayé solẹ, àti ọwọ òtún mi ní ó tẹ àwọn ọrun; nígbà tí mo pè wọn, gbogbo wọn dide sòkè papò. 14 “Gbogbo yín, ẹ péjọ kí ẹ sì gbọ. Ta nínú wọn ni ó ti sọ nńkan wònyí. Olúwa ti fẹ ẹ, yóò sì şe lẹ rẹ ní Babiloni, apá rẹ ni yóò sì wà ní ará àwọn ará Kaldea. 15 Èmi, àní Èmi ló ti sòrò; bèè ni, mo ti pé é. Èmi yóò mú un wá, òun yóò sì şe àṣeyorí nínú irinàjò rẹ. 16 “È súnmo òdò mi kí ẹ sì detí sí èyí: “Láti ìgbà ikéde àkókọ èmi kò sòrò ní ikòkò; ní àṣìkò tí ó

sì şeşè, Èmi wà nìbè.” Àti ní àkòkò yìi, Olúwa Olódùmarè ni ó tí rán mi, pèlù èmí rẹ. **17** Èyí ni ohun tí Olúwa wí, Olúdàndè rẹ, Èni Mímọ́ Israeli: “Èmi ni Olúwa Ọlórùn rẹ, tí ó kọ ọ ní ohun tí ó dára fún ọ, tí ó tọ ọ sọ̀nà tí ó yẹ kí o máa rìn. **18** Bí ó bá ẹ se pé ìwọ bá tí tẹ́tí sílẹ̀ sí àşẹ mi, àlàáfíà rẹ kì bá tí dàbí ì ti odò, àti òdodo rẹ bí igbì Ọkun. **19** Àwọn omọ rẹ ìbà tí dàbí iyanrìn, àwọn omọ yín bí ì hóró ọkà tí a kò lè kà tán; orúkọ wọn ni a kì yóò ké kúrò tàbí kí a pa wọn run níwájú mi.” **20** Fi Babeli sílẹ̀, sá fún àwọn ará Babeli, ẹ se ìfilò èyí pèlù ariwo ayọ́ kí o sí kẹde rẹ. Rán an jáde lo sí òpin ilẹ̀ ayé; wí pé, “Olúwa tí dá ìránşẹ̀ rẹ̀ Jakọbu nídè.” **21** Òrùngbè kò gbẹ̀ wọn nígbà tí ó kó wọn kojá nínú aginjù; ó jẹ́ kí omi ó sà̀n fún wọn láti inú àpáta; ó fọ̀ àpáta omi sí tú jáde. **22** “Kò sí àlàáfíà,” ni Olúwa wí, “Fún àwọn ikà.”

49 Tẹ́tí sí mi, èyin erékùşù: gbọ̀ èyí, èyin orilẹ̀-èdè jǐjǐnnà réré: kí a tó bí mi Olúwa ti pè mí; láti igbà bíbí mi ni ó tí dá orúkọ mi. **2** Ó ẹ se ẹnu mi bí idà tí a pón, ní abẹ̀ ọ̀jǐjǐ ọwọ̀ rẹ̀ ni ó tí pa mí mọ̀: ó ẹ se mí ní ọfà tí a tí dán, ó sì fí mí pamọ̀ sínú àpò rẹ̀. **3** Ó sọ̀ fún mí pé, “Ìránşẹ̀ mi ni iwọ́ í ẹ se, Israeli nínú ẹni tí n ó tí fí ògo mi hàn.” **4** Şùgbọ̀n èmi sọ̀ pé, “Mo ti ẹ se wàhàlà lórí asán; mo ti lo gbogbo ipá mí lórí asán àti imúlẹ̀mófo. Síbẹ̀síbẹ̀ ohun tí ó tọ̀ sí mí wà lówọ̀ Olúwa, èrè mí sì ìn bẹ̀ pèlù Ọlórùn mi.” **5** Nísinsin yíi Olúwa wí pé ẹni tí ó mọ̀ mí láti inú wá láti jẹ́ ìránşẹ̀ rẹ̀ láti mú Jakọbu padà tò mí wá àti láti kó Israeli jo sọ̀dò ara rẹ̀, nítorí pé a bọ̀wọ̀ fún mi ní ojú Olúwa Ọlórùn mi sì ti jẹ́ agbára mi, **6** Òun wí pé: “Ó jẹ́ ohun kékeré fún ọ̀ láti jẹ́ ìránşẹ̀ mi láti mú èyà Jakọbu padà bọ̀ sípò àti láti mú àwọn tí Israeli tí mo ti pamọ̀. Èmi yóò sí fí ọ se imọ̀lẹ̀ fún àwọn kẹ̀fèrì, kí iwọ́ kí ó lè mú igbàlà mi wá sí òpin ilẹ̀ ayé.” **7** Ohun tí Olúwa wí nìyí, Olúdàndè àti Èni Mímọ́ Israeli— sí ẹni nàà tí a gàn tí a sí kóríra lówọ̀ àwọn orilẹ̀-èdè, sí ìránşẹ̀ àwọn aláşẹ: “Àwọn ọba yóò rí ọ wọn yóò sí díde sòkè, àwọn omọ ọba yóò rí i wọn yóò sí wólẹ̀, nítorí Olúwa ẹni tí í ẹ se olódtító, Èni Mímọ́ Israeli tí ó tí yàn ọ.” **8** Ohun tí Olúwa wí nìyí: “Ní àkòkò ojúrere mi, èmi yóò dá ọ lóhùn, àti ní ojọ̀ igbàlà, èmi yóò rán ọ lówọ̀; Èmi yóò pa ọ mọ̀, n ó sì ẹ se ọ̀ láti jẹ́ májẹ̀mú fún àwọn èniyàn, láti mú ilẹ̀ padà bọ̀ sípò àti láti ẹ se àtúnpín ogún rẹ̀ tí ó tí dahoro, **9** láti sọ̀ fún àwọn igbèkùn pé, ‘È jáde wá,’ àti fún àwọn tí ó wà nínú òkùnkùn pé, ‘È gba òminira!’ ‘Wọn yóò máa jẹ́ ní èbà ọ̀nà àti koriko tútù lórí òkè aláílẹ̀wẹko. **10** Ebi kì yóò pa wọn bẹ̀ẹ̀ ni òngbẹ̀ kì yóò gbẹ̀ wọn, tàbí kí oorú inú aşálẹ̀ tàbí oòrùn kí ó pa wọn. Ẹni tí ó şàánú fún wọn ni yóò máa tò wọn, tí yóò sì mú wọn lo sí ibi orísun omi. **11** Èmi yóò sọ̀ gbogbo àwọn òkè nílá mi di ojú ọ̀nà àti gbogbo òpópónà mi ni a ó gbé sòkè. **12** Kíyèsì i, wọn yóò wá láti ọ̀nà jǐjǐn àwọn diẹ̀ láti àrìwá àti àwọn diẹ̀ láti iwò-òòrùn, àwọn diẹ̀ láti ẹ̀kùn Siene.” **13** È hó fún ayọ̀, eyin ọ̀run; yò, iwọ̀ ilẹ̀ ayé; bú sórin, èyin òkè nílá! Nítorí Olúwa tu àwọn èniyàn rẹ̀ nínú yóò sí şàánú fún àwọn ẹni tí a ní pọ̀n lójú. **14** Şùgbọ̀n Sioni sọ̀ pé, “Olúwa tí kọ̀ mí sílẹ̀, Olúwa tí gbàgbé

è mi.” **15** “Njé abiyamọ ha le gbàgbé omọ omú rẹ̀ kí ó má sí şàánú fún omọ rẹ̀ tí ó tí bí? Bí ó tilẹ̀ jẹ́ pé òun le gbàgbé, Èmi kì yóò gbàgbé rẹ! **16** Kíyèsì i, mo ti kọ ọ sí àtẹlẹ̀wọ̀ mí ògiri rẹ̀ wà níwájú mi nígbà gbogbo. **17** Àwọn omọ rẹ̀ tí kánjú padà, àti àwọn tí ó sọ̀ ọ̀ dahoro ti padà léyìn rẹ̀. **18** Gbólú rẹ̀ sòkè kí o sì wò yíkà; gbogbo àwọn omọkùnrin rẹ̀ kórajọ̀ wón sì wá sọ̀dọ̀ rẹ̀. Níwọ̀n igbà tí mo bá wá láààyè,” ni Olúwa wí, “Iwọ̀ yóò wọ̀ gbogbo wón gégé bí ohun ọ̀şọ̀; iwọ̀ yóò wọ̀ wón gégé bí iyawó. **19** “Bí ó tilẹ̀ jẹ́ pé a tí run ọ, a sì sọ̀ ọ̀ di ahoro tí gbogbo ilẹ̀ rẹ̀ sì di iparun, mí ìnsinsin yíi, iwọ̀ yóò kéré jù fún àwọn èniyàn rẹ̀, bẹ̀ẹ̀ ni àwọn tí ó jẹ́ ọ run ni yóò wá láti ọ̀nà jǐjǐn réré. **20** Àwọn omọ̀ tí a bí ní àkòkò ọ̀fọ̀ rẹ̀ yóò sọ̀ ní etígbòdò rẹ̀, ‘Ibì yíi tí kéré jù fún wa; ẹ̀ fún wa láyè sí í tí a ó máa gbé.’ **21** Nígbà nàà ni iwọ̀ yóò sọ̀ ní ọkàn rẹ̀ pé, ‘Ta ló bí àwọn yíi fún mí? Mo tí şọ̀fọ̀ mo sì yàgàn; a sọ̀ mi di àtípó a sì kọ̀ mí sílẹ̀. Ta ló wo àwọn yíi dàgbà? A fi èmi nikan sílẹ̀, şùgbọ̀n àwọn wọ̀nyí níbo ni wón ti wá?’” **22** Ohun tí Olúwa Olódùmarè wí nìyí, “Kíyèsì i, Èmi yóò ké sí àwọn aláikòlà, Èmi yóò gbé àşía mí sòkè sí ọ̀pòlọ̀pọ̀ àwọn èniyàn; wọn yóò kó àwọn omọkùnrin yín wá ní apá wọn wọn yóò sí gbé àwọn ọ̀dọ̀mọ̀binrin ní èjìkà wọn. **23** Àwọn ọba ni yóò jẹ́ alágbàtọ̀ baba fún ọ̀, àwọn ayaba wọn ni yóò sì jẹ́ iyá-alágbàtọ̀. Wọn yóò foribalẹ̀ ní iwájú rẹ̀ pèlù ojú wọn didàbolẹ̀; wọn yóò máa lá erupẹ̀ lẹ̀bàá eşẹ̀ rẹ̀. Nígbà nàà ni iwọ̀ yóò mọ̀ pé, Èmi ni Olúwa; gbogbo àwọn tí wón ní ìrètí nínú mi ni a kì yóò jákúlẹ̀.” **24** Njé a le gba ikógún lówọ̀ jagunjagun, tàbí kí a gba igbèkùn lówọ̀ akikanjú? **25** Şùgbọ̀n ohun tí Olúwa wí nìyí: “Bẹ̀ẹ̀ ni, a ó gba àwọn igbèkùn lówọ̀ àwọn jagunjagun, àti ikógún lówọ̀ àwọn akikanjú; ẹni tí ó bá ọ̀ jà ní èmi ó bá jà, àti àwọn omọ rẹ̀ ni èmi ó gbàlà. **26** Èmi yóò mú kí àwọn aninílára rẹ̀ jẹ́ ẹran-ara wọn; wọn yóò mu èjẹ̀ ara wọn yó bí ẹni mu wáini. Nígbà nàà ni gbogbo èniyàn yóò mọ̀ pé, Èmi, Olúwa, èmi ni Olùgbàlà rẹ̀, Olúdàndè rẹ̀, Alágbára kan soşo ti Jakọbu.”

50 Ohun tí Olúwa wí nìyí: “Níbo ni iwé-ẹ̀rì ikòşìlẹ̀ iyá rẹ̀ wà èyí tí mo fi lé e lo? Tàbí èwo nínú àwọn olùyanilówó mi ni mo tà ọ̀ fún? Nítorí eşẹ̀ rẹ̀ ni a fi tà ọ̀; nítorí àişedéédéé rẹ̀ ni a fi lé iyá rẹ̀ lo. **2** Nígbà tí mo wá, eéşẹ̀ tí a kò fí rí ẹnikan? Nígbà tí mo pé, eéşẹ̀ tí kò fí sí ẹnikan láti dàhùn? Ọwọ̀ mi a kúrú láti gbà ọ̀? Èmi kò ha ní agbára láti gbà ọ̀ bí? Nípa íbawí lásán, Èmi gbẹ̀ omi òkun, Èmi yí àwọn odò sí aşálẹ̀; àwọn ẹja wọn rá fún àiṣì omi wón sì kú fún òngbẹ̀. **3** Èmi fi òkùnkùn bo sánmọ̀ mo sì fí aşọ̀ ọ̀fọ̀ ẹ se ìbòrì rẹ̀.” **4** Olúwa Olódùmarè ti fún mi ni ahọ̀n tí a fi işẹ̀ rán, láti mọ̀ àwọn ọ̀rọ̀ tí ó lè gbé àwọn alááarẹ̀ ró. O jí mí láraàrò, o jí etí mí láti gbọ̀ gégé bí ẹni tí à ní kọ̀. **5** Olúwa Olódùmarè ti şí mí ní etí, bẹ̀ẹ̀ ni èmi kò şọ̀tẹ̀ rí; Èmi kò sì padà sẹ̀yìn. **6** Mo şì èyin mi sílẹ̀ fún àwọn tí ó ní nà mi, àti ẹ̀rẹ̀kẹ̀ mi fún àwọn tí ní fa irùngbò̀n mi; Èmi kò fí ojú mí pamọ̀ kúrò lẹ̀wọ̀ elẹ̀yá àti iyọ̀şùtì sí. **7** Nítorí Olúwa Olódùmarè ràn mí lówọ̀, a kì yóò dójùtí mí. Nítorí nàà ni mo ẹ se gbé ojú mí ró bí òkúta akọ̀ èmi sì

mọ pé, ojú kò ní tí mí. **8** Èni tí ó dá mí láre wà nítòsì. Ta ni èni nàà tí yóò fèsùn kàn mí? Jé kí a kojú ara wa! Ta ni olúfìsùn mí? Jé kí ó kò mí lójú! **9** Olúwa Olódùmarè ni ó rí ràn mí lówó. Ta ni èni nàà tí yóò dá mí lèbí? Gbogbo wọn yóò gbó bí aṣọ; kòkòrò ni yóò sí jẹ wọn run. **10** Ta ni nínú yín tí ó bèrù Olúwa tí ó sì n gbòrò sí iránsẹ rẹ lènu? Jé kí èni tí n rìn ní òkùnkùn tí kò ní imòlẹ̀, kí ó gbèkèlẹ̀ orúkọ Olúwa kí ó sì gbèkèlẹ̀ Olórùn rẹ. **11** Sùgbòṅ ní àkòkò yíi, gbogbo èyin ti n tanná tí ẹ̀ sì n fí pèsè iná iléwó fún ara yín, ẹ̀ lẹ, kí ẹ̀ sì máa rìn nínú imòlẹ̀ iná yín, àti nínú ẹ̀ta iná tí ẹ̀ ti dá. Èyí ni yóò jẹ̀ tiyín láti ọwọ̀ mi wá. Èyin ó dùbúlẹ̀ nínú irora.

51 “Tétí sí mí, èyin tí ó n lépa òdodo àti èyin tí n wá Olúwa. Wo àpáta, nínú èyí tí a ti gé yín jáde àti ihò òkúta níbí tí a ti gbé yín jáde; **2** ẹ wò Abrahamu baba yín, àti Sara, èni tó bí i yín. Nígbà tí mo pé é, òun nikan ni, Èmi sì bùkùn un, mo sì ṣọ ọ̀ di òpòlọ̀pò. **3** Dájúdájú, Olúwa yóò tu Sioni nínú yóò sì bojú àánú wo gbogbo ahoro rẹ; Òun yóò sọ gbogbo aṣàlẹ̀ rẹ̀ di Edeni, àti aṣàlẹ̀ rẹ̀ yóò rí bí ọgbà Olúwa. Ayò àti inú dídùn ni a ó rí nínú rẹ̀, ọpẹ̀ àti ariwo orín kíkọ. **4** “Tétí sí mí, èyin èniyàn mi; gbó tẹ̀mi, èyin orilẹ̀-èdè mi. Òfin yóò ti ọ̀dọ̀ mi jáde wá; idájọ̀ mi yóò di imòlẹ̀ sí àwọn orilẹ̀-èdè. **5** Òdodo mi n bọ̀ wá kíkankíkan, igbàlà mi n bọ̀ lójú ọ̀nà, àti apá mi yóò sí mú idájọ̀ wá sí àwọn orilẹ̀-èdè. Àwọn erékùṣù yóò wò mí wọn yóò sì dúró ní irètí fún apá mi. **6** Gbẹ̀ ojú rẹ̀ sòkè sí àwọn ọ̀run, wo ilẹ̀ ní isalẹ̀ ilẹ̀; àwọn ọ̀run yóò pòórà bí èéfín, ilẹ̀ yóò sì gbó bí èwù àwọn olùgbé inú rẹ̀ yóò kú gégé bí àwọn esinṣin. Sùgbòṅ igbàlà mi yóò wá títí láé, òdodo mi kì yóò yẹ̀ láé. **7** “È gbọ̀ mi, èyin tí ó mọ̀ ohun òtító, èyin èniyàn tí ó ní òfin mi ní àyà yín. Ẹ̀ má ṣe bèrù ègàn àwọn èniyàn tàbí kí èrù èèbú wọn já a yín láyà. **8** Nítórí kòkòrò yóò mú wọn lá bí aṣọ, idin yóò sì mú wọn jẹ̀ bí gbòṅ òwú. Sùgbòṅ òdodo mi yóò wá títí ayérayé, àti igbàlà mí láti irandíran.” **9** Dide, dide! Kí ó sì wọ̀ ara rẹ̀ ní agbára iwọ̀ apá Olúwa; dide gégé bí i ti ojọ̀ igbà n ni, àti gégé bí i ti iran àtìjọ̀. Iwọ̀ kọ̀ lo ké Rahabu sí wéwé tí o sì fa èmí búburú ya pérepèrẹ̀? **10** Iwọ̀ kọ̀ ní ó gbẹ̀ omi Òkun bí àti àwọn omi inú ọ̀gbun, tí o sì ṣe ọ̀nà nínú isalẹ̀ Òkun tó bèẹ̀ tí àwọn èni iràpadà yóò fí le là á kojá? **11** Àwọn èni iràpadà Olúwa yóò padà wá. Wọn yóò wọ̀ Sioni wá pèlú orin kíkọ; ayò ayérayé ni yóò sì bo orí wọn. Ayò àti inú dídùn yóò sì bà lé wọn ibanújé àti itijú yóò sì sá kúrò. **12** “Èmi, ànì Èmi, èmi ni èni tí ó tù ọ̀ nínú. Ta ni ó tí o fí nì bèrù èniyàn èlẹ̀ran ara, àti omọ̀ èniyàn, tí ó jẹ̀ koríko lásán, **13** tí iwọ̀ sì gbàgbé Olúwa èlẹ̀dàà rẹ̀, èni tí ó ta àwọn ọ̀run tí ó sì fí ipilẹ̀ ayé sọlẹ̀, tí ẹ̀ sì nì gbé nínú ìpayá lójoojúmọ̀ nítórí ibínú àwọn aninílára, tí wọn sì gbèkèlẹ̀ ipanirun? Nítórí ibo ni ibínú àwọn aninílára gbé wá? **14** Àwọn èlẹ̀wòṅ tí nì ṣojọ̀ la ó dá silẹ̀ ní àipẹ̀ jojọ̀ wọn kò ní kú sínú túbú wọn, bèẹ̀ ni wọn kò ní ṣe aláinì àkàrà. **15** Nítórí Èmi ni Olúwa Olórùn rẹ̀, tí ó n ru Òkun sòkè tó bèẹ̀ tí igbè rẹ̀ fí nì pariwo Olúwa àwọn omọ̀-ogun ni orúkọ rẹ̀. **16** Mo ti fí ọ̀rò mí sí ẹ̀nu rẹ̀ mo sì ti fí òjiji ọwọ̀ mí bọ̀

ọ̀, Èmi tí mo tẹ̀ àwọn ọ̀run sí àyè rẹ̀, èni tí ó fí ipilẹ̀ ilẹ̀ ayé lẹ̀lẹ̀, àti èni tí ó sọ̀ fún Sioni pé, “Èyin ni èniyàn mi.” **17** Jí, jí! Gbéra nílẹ̀ iwọ̀ Jerusalemu, iwọ̀ tí o ti mu láti ọwọ̀ Olúwa ago ibínú rẹ̀, iwọ̀ tí o ti fa á mu dé gèdègèdè tí ó n mú kí èniyàn ta gbòṅnògbòṅnò. **18** Nínú gbogbo omọ̀ tí ó bí kò sí òkankan tí ó lè tò ọ̀ sọ̀nà nínú gbogbo omọ̀ tí ó tò kò sí èyí tí ó le fa á lówó. **19** Àjàlú ilọ̀po ilọ̀po yíi tí dé bá ọ̀— ta ni yóò tù ọ̀ nínú? Iparun àti idahoro, iyàn àti idà ta ni yó pètù sí ọ̀ lókàn? **20** Àwọn omọ̀kùnrin rẹ̀ ti dákú; wọn sùn sì oríta gbogbo òpòpónà, gégé bí etu tí a dé mọ̀nù àwọn. Ibínú Olúwa ti kún inú wọn fófó àti ibáwí Olórùn yín. **21** Nítórí nàà ẹ̀ gbọ̀ èyí, èyin tí a ti ṣe nísẹ̀, tí ọ̀tí nì pa, sùgbòṅ kì í ṣe fún wáinì. **22** Ohun tí Olúwa Olódùmarè yín wí nìyìi, Olórùn rẹ̀, èni tí ó nì pa èniyàn rẹ̀ mọ̀, “Kíyèsì i, mo ti mú un kúrò ní ọwọ̀ rẹ̀ ago tí ó mú ọ̀ ta gbòṅnògbòṅnò; láti inú ago nàà, èkún ibínú mi, ni iwọ̀ kì yóò mu mọ̀. **23** Èmi yóò fí lé àwọn apònilójú rẹ̀ lówó, àwọn tí ó wí fún ọ̀ pé, ‘Dòbàlẹ̀, tó bèẹ̀ tí a ó fí máa rìn lóri rẹ̀.’ Iwọ̀ nàà ṣe èyin rẹ̀ gégé bí ilẹ̀ gégé bí òpòpónà láti máa rìn lóri i rẹ̀.”

52 Jí, jí, iwọ̀ Sioni, wọ̀ ara rẹ̀ ní agbára. Gbé aṣọ̀ ọ̀go rẹ̀ wọ̀, iwọ̀ Jerusalemu, ilú míímọ̀ n ni. Àwọn aláikọ̀là àti aláimọ̀ kì yóò wọ̀ inú rẹ̀ mọ̀. **2** Gbọ̀n eruku rẹ̀ kúrò; dide sòkè, kí ó sì gúnwá, iwọ̀ Jerusalemu. Bọ̀ èwòṅ tí nì bẹ̀ lórùn rẹ̀ kúrò, iwọ̀ ọ̀dómọ̀binrin igbèkùn Sioni. **3** Nítórí èyí ni ohun tí Olúwa wí, “Ọ̀fẹ̀ ní a tà ọ̀, láisanwó ni a ó sì rà ọ̀ padà.” **4** Nítórí èyí ni ohun tí Olúwa Olódùmarè wí. “Ní igbà àkòkọ̀ àwọn èniyàn mi sọ̀kalẹ̀ ọ̀ sí Ejibiti láti gbé; láipẹ̀ ni Asiria pón wọn lójú. **5** “Àti ní àkòkò yíi, kí ni mo ní níbí?” ni Olúwa wí. “Nítórí a ti kó àwọn èniyàn mi lọ̀ lófẹ̀, àwọn tí ó sì nì jẹ̀ ọ̀ba lóri wọn fí wọn ṣẹ̀lẹ̀yà,” ni Olúwa wí. “Àti ní ojọ̀ojọ̀ orúkọ mi ni asòrò-òdi sí nígbà gbogbo. **6** Nítórí nàà àwọn èniyàn mi yóò mọ̀ orúkọ mi; nítórí nì ojọ̀ nàà, wọn yóò mọ̀ pé, Èmi ni ó tí o sì asòtẹ̀lẹ̀ rẹ̀. Bèẹ̀ ni, Èmi ni.” **7** Báwo ni ó ṣe dára tó lóri òkè esè àwọn tí ó mú ìyinrere ayò wá, tí wọn kéde àlàáfíà, tí ó mú ìyinrere wá, tí ó kéde igbàlà, tí ó sọ̀ fún Sioni pé, “Olórùn rẹ̀ nì jẹ̀ ọ̀ba!” **8** Tétí silẹ̀! Àwọn olúṣọ̀ rẹ̀ gbé ohùn wọn sòkè wọn kígbẹ̀ papọ̀ fún ayò. Nígbà tí Olúwa padà sí Sioni, wọn yóò rí i pèlú ojú u wọn. **9** Ẹ̀ bú sí orin ayò papọ̀, èyin ahoro Jerusalemu, nítórí Olúwa ti tu àwọn èniyàn rẹ̀ nínú, ó sì ti ra Jerusalemu padà. **10** Olúwa yóò sí apá míímọ̀ rẹ̀ silẹ̀ ní ojú gbogbo orilẹ̀-èdè, àti gbogbo ọ̀pin ilẹ̀ ayé yóò rí igbàlà Olórùn wa. **11** Ẹ̀ túkà, ẹ̀ túkà, ẹ̀ jáde kúrò níhin-ín yíi! Ẹ̀ má fowọ̀ kan ohun àimọ̀ kan! Ẹ̀ jáde kúrò nínú rẹ̀ kí ẹ̀ sì di míímọ̀, èyin tí ẹ̀ nì gbé ohun èlò Olúwa. **12** Sùgbòṅ èyin kì yóò yára kúrò tàbí kí ẹ̀ sàré lẹ; nítórí Olúwa ni yóò síwájú yín lẹ, Olórùn Israèli ni yóò sì ṣe àbàbò lẹyin in yín. **13** Kíyèsì i, iránsẹ̀ mi yóò huwà ọ̀lọ̀gbọ̀n; òun ni a ó gbé sòkè tí a ó sì gbéga a ó sì gbé e lèkè gidigidi. **14** Gégé bí a ti rí ọ̀pòlọ̀pò tí wọn nì bu olá fún un— iwò ojú rẹ̀ ni a ti bàjẹ̀ kojá tí enikèni àti írísì rẹ̀ ní a ti bàjẹ̀ kojá ohun tí èniyàn nì fẹ̀. **15** Bèẹ̀ ni yóò ṣe bomirin àwọn orilẹ̀-èdè ká, àwọn ọ̀ba yóò

si pa ɛnu wɔn mɔ nitorí rẹ. Nitorí ohun tí a kò sọ fún wɔn, wɔn yóò rí i, àti ohun tí wɔn kò tí ì gbò, ni yóò sì yẹ wɔn.

53 Ta ni ó ti gba ìròyìn in wa gbò àti ta ni a ti fi apá Olúwa hàn fún? **2** Òun dàgbàsókè níwájú rẹ gégé bí àṣèsèyọ irúgbìn, àti gégé bí i gbòngbò tí ó jáde láti inú ìyàngbẹ ilẹ. Òun kò ní ɛwà tàbí ògo láti fà wá sòdò ara rẹ, kò sí ohun kankan nínú àbùdà rẹ tí ó fi yẹ kí a sàfèrí i rẹ. **3** A kégàn rẹ àwọn èniyàn sì kò ó sílẹ, ɛni ìbànújé, tí ó sì mọ bí ipónjù tí rí. Gégé bí ɛnikan tí àwọn èniyàn ní fojú pamò fún a kégàn rẹ, a kò sì bu olá fún un rárá. **4** Lódtító ó ti ru àìlera wa ló ó sì ti ru ìbànújé wa pèlú, sibẹ a kà á sí ɛni tí Olórùn lù, tí ó lù, tí a sì pón lójú. **5** Sùgbón a sá a lógbé nitorí àìsedéédéé wa a pa á lára nitorí àìsòdodo wa; jìyà tí ó mú àlàáfíá wá fún wa wà lóri i rẹ, àti nípa ogbé rẹ ni a fi mú wa lárádá. **6** Gbogbo wa bí àgùntàn, tí sìnà ló, ɛnikòḡkan wa ti yà sí ọ̀nà ara rẹ; Olúwa sì ti gbé e ka orí ara rẹ rẹ gbogbo àìsedéédéé wa. **7** A jẹ ẹ ní yà, a sì pón ọ̀n lójú, sibẹ kò ya ɛnu rẹ; a mú un wá gégé bí ọ̀dò-àgùntàn sòdò alápata, àti gégé bí àgùntàn tí ó dáké níwájú olùrèrun rẹ, sibẹ kò ya ɛnu rẹ. **8** Pèlú ipónlójú àti idániléjọ ni a mú un jáde ló, ta ni ó sì le sọ nípa iranlówó rẹ? Nitorí a ké e kúrò ní ilẹ àwọn aláàyè; nitorí àìsedéédéé àwọn èniyàn mi ni a se lù ú. **9** A fún un ní ibojì pèlú àwọn ikà, àti pèlú àwọn olórò ní ikú rẹ, bí ó tilẹ jẹ pé kò hùwà jàgídíjagan kan, tàbí kí a rí ẹ̀tàn kan ní ɛnu rẹ. **10** Sibẹ, ó wu Olúwa láti pa á lára àti láti mú kí ó jìyà, bí ó tilẹ jẹ pé Olúwa fi ayé rẹ fún ɛbo ɛ̀sẹ, Òun yóò rí àrómọ̀dómọ̀ rẹ àti ojò ayé rẹ yóò pẹ títí, àti ète Olúwa ni yóò gbèrú ní ọ̀wó rẹ. **11** Lẹyìn ipónjù ɛmí rẹ, òun yóò rí ìmòlẹ, ààyè yóò sì tẹ e lórùn; nípa ìmò rẹ iranšẹ mi olódodo yóò dá ọ̀pòlọ̀pò lare, Òun ni yóò sì ru àìsedéédéé wɔn. **12** Nitorí nàà ɛmi yóò fún un ní ipin pèlú àwọn ɛni nílá òun yóò sì pín ikógun pèlú àwọn alágbára, nitorí pé òun jòwò ɛmí rẹ fún ikú, tí a sì kà á mọ àwọn alárékojá. Nitorí ó ru ɛ̀sẹ ọ̀pòlọ̀pò, ó sì se ilájà fún àwọn alárékojá.

54 “Korin, iwò obinrin àgàn, iwò tí kò tí ì bímọ rí; bú sí orin, ɛ hó fún ayò, ɛyin tí kò tí ì rọbí rí; nitorí pé púpò ni ọ̀mọ àwọn obinrin isọdahoro ju ti ɛni tí ó ní okò,” ni Olúwa wí. **2** Fẹ ibi àgò rẹ lójú sí i, fẹ aṣò àgò rẹ kí ó gbòrò sí i, má se dá a dúró; sọ okun rẹ di gígún, mú ọ̀pò rẹ lágbara sí i. **3** Nitorí iwò ó fẹ sòtùn àti sí ọ̀sì; ìrandíran rẹ yóò jogún àwọn orílẹ-èdè, wɔn yóò sì dó sí ahoro àwọn ilú wɔn. **4** “Má se bèrù, itijú kò ní ṣubú lù ọ. Má se bèrù idójúti, a kì yóò kàn ọ lábikù. Iwò yóò gbàgbé itijú igbà ewe e re, iwò kì yóò sì rántí ẹ̀gàn igba-opo rẹ mọ. **5** Nitorí Ẹlédáà rẹ ni okò rẹ Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun ni orúkọ rẹ Ẹni Mímọ Israẹli ni Olùràpadà rẹ; a sì nù pé ẹ ní Olórùn gbogbo ayé. **6** Olúwa yóò pè ọ padà àfi bí ɛni pé obinrin tí a kòsílẹ tí a sì bà lókan jẹ obinrin tí a fẹ ní ọ̀dò, tí a sì wá jákulẹ,” ni Olúwa wí. **7** “Fún yóò àfi dì ẹni mọ kò ọ sílẹ, sùgbón pèlú ọ̀kàn iyónú ɛmi yóò mú ọ padà wá. **8** Ní ríru ibínú. Mo fi ojú pamò fún ọ fún isẹjú kan, sùgbón pèlú àánú àinípèkun Ẹmi yóò síjú àánú wò ọ,” ni

Olúwa Olùdàndè rẹ wí. **9** “Sí mi, ɛyí dàbí i àwọn ojò Noa, nígbà tí mo búra pé àwọn omi Noa kì yóò tún bo ilẹ ayé mọ. Bẹẹ ni nísinsin yíi mo ti búra láti má se bínú sí ọ, bẹẹ ni ɛmi kì yóò bá ọ wí mọ. **10** Bí a tilẹ mi àwọn òkè nílá tí a sì sí àwọn òkè kékeré nídíí, síbèsíbẹ ifẹ àikúnà mi fún ọ kì yóò yẹ lááláé tàbí májẹmú àlàáfíá ni a ó mú kúrò,” ni Olúwa, ɛni tí ó síjú àánú wò ọ wí. **11** Iwò ilú tí a pón lójú, tí jì jì gbá kiri tí a kò sì tù nínú, Ẹmi yóò fi òkúta Tikuoosi kò ọ àti ipilẹ rẹ pèlú safire. **12** Ẹmi yóò fi iyùn se odi rẹ, àwọn ɛnu-ọ̀nà ní a ó fi ohun èlò dárádara fún, àti àwọn ọ̀giri rẹ pèlú òkúta iyebíye. **13** Gbogbo ọ̀dómòkunnin rẹ ni Olúwa yóò kò, àlàáfíá àwọn ọ̀mọ rẹ yóò jẹ nílá àti púpò. **14** Ní òdodo ni a ó fi idí rẹ kalẹ iwà ipá yóò jìnnà sí ọ o kò ní bèrù ohunkóhun, ipayá la ó mú kúrò pátápátá; kò ní súnmọ ọ̀dò rẹ. **15** Bí ɛnikèni bá tilẹ bá ọ jà, kò ní jẹ láti ọ̀wó mi; ɛnikèni tí ó bá bá ọ jà ni yóò túúbá fún ọ. **16** “Kíyèsì i, ɛmi ni ó dá alágbèdẹ tí ní fẹ iná èédú iná tí ó sì ní mú ohun èlò wá tí ó bá isẹ rẹ mu. Ẹmi nàà sì ni ɛni tí ó dá apanirun láti se isẹ ibi; **17** kò sí ohun jà tí a se sí ọ tí yóò lè se nikan, àti gbogbo ahon tí ó díde sí ọ ní idájọ ni iwò ó dá ní ẹbi. Ẹyí ni ogún àwọn iranšẹ Olúwa, ɛyí sì ni idálare wɔn láti ọ̀dò mi,” ni Olúwa wí.

55 “Ẹ wá, gbogbo ɛyin tí òngbẹ ní gbẹ, ɛ wá sí ibi omi; àti ɛyin tí kò ní owó; ɛ wá, ɛ rà kí ɛ sì jẹ! Ẹ wá ra wàini àti wàrà láisí owó àti láidíyelé. **2** Ẹese tí ɛ fi ní ná owó fún ɛyí tí kì í se àkàrà àti láaláá yín lóri ohun tí kì í ténílórùn? Tétí sílẹ, tétí sí mi, kí ɛ sì jẹ ɛyí tí ó dára, bẹẹ ni ọ̀kàn yín yóò láyọ nínú ọ̀rọ tí ó bójúmu. **3** Tétí sílẹ kí o sì wá sòdò mi; gbò tẹmi, kí ọ̀kàn rẹ lè wà láààyè. Ẹmi yóò dá májẹmú ayérayé pèlú rẹ, ifẹ ọ̀tító tí mo ṣeléri fún Dafidi. **4** Kíyèsì i, mo ti fi òun se ẹlẹrí fún àwọn èniyàn, olóri àti apàṣe fún àwọn èniyàn. **5** Lódtító iwò yóò ké sí àwọn orílẹ-èdè tí iwò kò mọ àti orílẹ-èdè tí iwò kò mọ ni yóò sàré tò ọ wá, nitorí Olúwa Olórùn rẹ Ẹni Mímọ Israẹli nitorí pé ó ti fi ohun didára dá ọ lólá.” **6** Ẹ wá Olúwa nígbà tí ɛ lè rí i; ɛ pé ɛ nígbà tí ó wà nítòsì. **7** Jẹ kí ikà kí ó kọ ọ̀nà rẹ sílẹ àti èniyàn búburú èrò rẹ. Jẹ kí ọ yípadà sí Olúwa, Òun yóò sì ɣàánú fún un, àti sí Olórùn wa, nitorí Òun yóò sì dáríjì. **8** “Nitorí èrò mi kì í se èrò yín, tàbí ọ̀nà yín a ha máa se ọ̀nà mi,” ni Olúwa wí. **9** “Gégé bí ọ̀run ti ga ju ayé ló, bẹẹ ni ọ̀nà mi ga ju ọ̀nà yín ló àti èrò mi ju èrò yín ló. **10** Gégé bí ọ̀dò àti yinyin ti walẹ láti ọ̀run tí kì í sì padà sí ibẹ láì bomirin ilẹ kí ó sì mú kí ó tanná kí ó sì rudi, tó bẹẹ tí yóò fi mú irúgbìn fún afúnrúgbìn àti àkàrà fún ọ̀jeun, **11** bẹẹ ni ọ̀rò mi tí ó jáde láti ɛnu mi wá; kì yóò padà sòdò mi lówó ọ̀fo, sùgbón yóò se ohun tí mo fẹ, yóò sì mú ète mi tí mo fi rán an wá sí imùṣe. **12** Ẹyin yóò jáde ló ní ayé a ó sì darí i yín ló ní àlàáfíá; òkè nílá nílá àti kéékèèkè yóò bú sí orin níwájú yín àti gbogbo igi inú pápá yóò máa pátẹwó. **13** Dípò igi ẹ̀gún ni igi junifa yóò máa dàgbà, àti dípò ẹ̀wọ̀n, maritilí ni yóò yọ. Ẹyí yóò wá fún òkíkí Olúwa, fún àmi ayérayé, tí a kì yóò lè parun.”

56 Ẹyí ni ohun ti Olúwa sọ: “Ẹ pa idájọ mọ ɛ sì se ohun tí ó tònà, nitorí igbalà mi súnmọ tòsì àti òdodo mi

ni a ó fihàn làipé jojo. 2 Ìbùkún ni fún òkúnrin nàà tí ó ẹ̀şe ẹ̀yí, àti fún ọ̀mọ ẹ̀niyàn tí ó dínmú ẹ̀şinşin, tí ó pa ojú isinmi mọ́ lài bà á jẹ́, tí ó sì pa ọ̀wọ̀ rẹ̀ mọ́ kúrò nínú ibi ẹ̀şẹ́.” 3 Má ẹ̀şe jí kí àjẹ̀jì kan tí ó ti di ara rẹ̀ mọ́ Olúwa sọ wí pé, “Olúwa yóò yà mí sọ̀tò kúrò nínú àwọn ẹ̀niyàn rẹ̀.” Àti kí iwẹ̀fà kan ẹ̀şe àròyẹ̀ pé, “Igi gbígbe lásán ni mí.” 4 Nítorí pé bá yí ni Olúwa wí: “Sí àwọn iwẹ̀fà yí tí ó pa ojú isinmi mi mọ́, tí wọn yan ohun tí ó dùn mọ́ mi tí wọn sì di májẹ̀mú mí mú ẹ̀şinşin 5 fún wọn ni Èmi yóò fún nínú tẹ̀mpilì àti àgbàlà ẹ̀şe ìrántí kan àti orúkọ kan tí ó sà n ju àwọn ọ̀dómọ̀kúnrin àti ọ̀dómọ̀binrin, Èmi yóò fún wọn ní orúkọ ayérayé tí a kí yóò kẹ́ kúrò. 6 Àti àwọn àjẹ̀jì tí ó so ara wọn mọ́ Olúwa láti sìn ín, láti fẹ́ orúkọ Olúwa àti láti foribalẹ́ fún un gbogbo àwọn tí n pa ojú isinmi mọ́ lài bà á jẹ́ àti tí wọn sì di májẹ̀mú mí mú ẹ̀şinşin— 7 àwọn wònyí ni èmi yóò mú wá òkè mímọ́ mí, èmi ó sì fún wọn ní ayọ́ nínú ilé àdúrà mí. Ẹ̀bọ́ sísun wọn àti irúbo wọn, ni a ó tẹ̀wọ̀gbà lórí i pepẹ́ mi; nítorí a ó máa pe ilé mí ní ilé àdúrà fún gbogbo orilẹ̀-èdè.” 8 Olúwa Olódumare sọ wí pé— èni tí ó kọ́ àwọn àtípọ́ Israẹ̀lì jọ: “Èmi yóò kọ́ àwọn miiran fọ́ pèlú wọn yàtò sí àwọn tí a ti kọ́jọ.” 9 Ẹ́ wá, gbogbo ẹ̀yin ẹ̀ranko inú pápá, ẹ́ wá jẹ́ àwọn ẹ̀ranko inú igbó run! 10 Àwọn olúşọ́ Israẹ̀lì fọ́jú, gbogbo wọn ẹ̀şe aláíní ìmọ́; gbogbo wọn jẹ́ adití ajá, wọn kò lè gbó; wọn sùn silẹ́ wọn ní láláá, wọn fẹ́ràn láti máa sùn. 11 Wọn jẹ́ àwọn ajá tí ó kúndùn púpọ́; wọn kí í ní ànífótó. Wọn jẹ́ olúşọ́-àgùntàn tí kò ní òyẹ; olúkúlùkù ní yà ẹ̀şonà ara rẹ̀, ẹ̀nikòòkan wọn sì wá ère tirẹ̀. 12 Igbe ẹ̀nikòòkan wọn ni wí pé, “Wá, fún mí ní ọ̀tí wáìn! Jé kí a mu ọ̀tí líle wa lámu yó ọ̀la yóò sì dàbí ọ̀nì, tàbí kí ó dára jù bẹ̀ẹ̀ lọ.”

57 Olódodo ẹ̀şẹ̀gbé kò sí ẹ̀nikan tí ó rò ó lókàn ara rẹ̀; a mú àwọn ẹ̀ni mímọ́ lọ, kò sì ẹ̀ni tó yé pé a ti mú àwọn olódodo lọ láti wọ́n kúrò nínú ibi. 2 Gbogbo àwọn tí n rìn déédéé ní wo inú àlàáfíà; wọn ní isinmi bí wọn tí n sùn nínú ikú. 3 “Şùgbọ̀n ẹ́ súnmọ́ ihìn-ín, ẹ̀yin ọ̀mọ aláfọ́şẹ́, ẹ̀yin irú-ọ̀mọ panşága àti àgbèrè! 4 Ta ni ó fí ní şẹ̀lẹ̀yà? Ta ni ó n yọ şùtì sí tí ó sì yọ ahọ̀n síta? Ẹ̀yin kí í ha ẹ̀şe ọ̀lọ̀tẹ̀ ẹ̀niyàn bí, àti iran àwọn ọ̀pùrọ́? 5 Ẹ́ gbinájẹ́ fún işẹ̀kúşẹ́ làárín igi óákú àti lábẹ́ gbogbo igi tí n gbilẹ́; ẹ́ fi àwọn ọ̀mọ́ yín rú ẹ̀bọ́ nínú kòtò j́jìn àti lábẹ́ àwọn pàlapálá òkúta. 6 Àwọn ère tí ó wá ní àárín òkúta didán wọn n ni, nínú kòtò j́jìn ni ipín in yín; àwọn ni ipín in yín. Bẹ̀ẹ̀ ni, sí wọn ni ẹ́ ti ta ọ̀re ohun mímu yín silẹ́ àti láti ta ọ̀re iyẹ̀fun. Nítorí àwọn nńkan wònyí, nńjẹ́ ó yé kí n dáwọ́ dúró? 7 Iwo ti ẹ́ şebùsun rẹ́ lórí òkè gígá tí ó rẹ̀wà; nńbẹ́ ni ẹ́ lọ láti lọ ẹ́şe irúbo yín. 8 Léyin àwọn ilẹ̀kùn yín àti ọ̀pó ilẹ̀kùn yín nńbẹ́ ni ẹ́ fi àwọn àmì òrìşà yín sí. Ní kíkọ́ mí silẹ́, ẹ́ sí ibùsùn yín silẹ́, ẹ́ gun orí rẹ̀ lọ, ẹ́ sì şí í silẹ́ gbagada; ẹ́ ẹ́şe àdèhùn pèlú àwọn tí ẹ́ fẹ́ràn ibùsùn wọn, ẹ̀yin sì ní wo ihòhò wọn. 9 Ẹ̀yin lọ sí Molekì pèlú òróró olifí ẹ́ sì fi kún òrùn didun yín. E ràn ikọ́ yín lọ jinnà réré; ẹ́ sọkalẹ́ sí ibojì pèlú! (Sheol h7585) 10 Àwọn ọ̀nà yín gbogbo ti mú ààrẹ́ ba á yín, şùgbọ̀n ẹ́ kò ní sọ pé, ‘Kò sí irètí mọ́?’ Ẹ́ rí okun kún agbára yín, nípa bẹ̀ẹ̀ òyì

kò kọ́ ọ́ yín. 11 “Ta ni ó ní pá yín láyá tí n bà yín lẹ̀rú tí ẹ́ fi ní şéké sí mí, àti tí ẹ̀yin kò fi rántí mi tàbí kí ẹ́ rò yí nínú òkàn yín? Nńjẹ́ kí í ẹ́şe nítorí didáké jẹ́jẹ́ mi fún igbà pípẹ́ tí ẹ̀yin kò fi bẹ̀rù mí? 12 Èmi yóò sí òdodo yín páyà àti işẹ́ yín, wọn kí yóò sì ẹ́şe yín ní ànfaàní. 13 Nígba tí ẹ́ bà kígbẹ́ fún iranlówọ́ ẹ́ jẹ́ kí àkọjó àwọn ère yín gbà yín! Atẹ̀gùn yóò gbá gbogbo wọn lọ, èémí lásán lásán ni yóò gbá wọn lọ. Şùgbọ̀n ẹ̀ni tí ó bá fi mí ẹ́şe ààbò rẹ̀ ni yóò jogún ilẹ́ nàà yóò sì jogún òkè mímọ́ mí!” 14 A ó sì sọ wí pé: “Tún mo, tún mo, tún ọ̀nà nàà ẹ́şe! Ẹ́ mú àwọn ohun ikòşẹ́ kúrò ní ònà àwọn ẹ̀niyàn mí!” 15 Nítorí ẹ̀yí ni ohun tí Ẹ́ni gígá àti ọ̀lọ́lá jùlọ́ wí ẹ̀ni tí ó wá tífí láé, tí orúkọ rẹ̀ jẹ́ mímọ́: “Mo ní gbé ní ibi gígá àti ibi mímọ́, şùgbọ̀n pèlú ẹ̀ni n ni tí ó ní iròbínújẹ́ àti ẹ̀mí irẹ̀lẹ́, láti sọ ẹ̀mí onírẹ̀lẹ́ nàà jí àti láti sọ ẹ̀mí oníròbínújẹ́ n ní jí. 16 Èmi kí yóò fẹ́şùn kan ni tífí láé, tàbí kí n máa bínú sá á, nítorí nígba nàà ni òkàn ẹ̀niyàn yóò rẹ̀wẹ̀şì níwájú mí èémí ẹ̀niyàn tí mo ti dá. 17 Inú bí mí nítorí ẹ̀şẹ́ òkánjúwà rẹ̀; mo fiyà jẹ́ ẹ́, mo sì fojú mí pamọ́ ní ibínú; sibẹ́, ó tẹ̀şiwájú nínú tinú-mi-ni n ó ẹ́şe ọ̀nà rẹ̀. 18 Èmi tí rí ọ̀nà rẹ̀ gbogbo, şùgbọ̀n Èmi yóò wò ó sà; Èmi yóò tọ́ ọ́ şonà n ó sì mú itunú tọ́ ọ́ wá, 19 ní didá iyin sí ètè àwọn tí n şọ̀tò ní Israẹ̀lì. Àlàáfíà, àlàáfíà fún àwọn tí ó wá lókèèrè àti nítòsì,” ni Olúwa wí, “Àti pé, Èmi yóò wo wọn sà.” 20 Şùgbọ̀n àwọn ikà dàbí i rírú Òkun tí kò le è sinmi, tí igbì rẹ̀ ní rú pètẹ̀pètẹ́ àti erọ̀fọ́ sòkè. 21 “Kò sí àlàáfíà fún àwọn ikà,” ni Ọ̀lọ̀run mi wí.

58 “Kígbẹ́ rẹ́ sòkè, má ẹ́şe fàşéyin. Gbé ohun rẹ́ sòkè bí i tí fèrè. Jé kí ó di mí mọ́ fún àwọn ẹ̀niyàn mí, ọ̀tẹ́ wọn, àti fún ilé Jakọbu ẹ̀şẹ́ wọn. 2 Nítorí ojú dé ojú ni wọn ní wá mí kiri; wọn ẹ́şe bí ẹ̀ni ní itara láti mọ́ ọ̀nà mí, àfí bí ẹ̀ni pé wọn jẹ́ orilẹ̀-èdè kan tí n ẹ́şe ohun tí ó tọ̀nà tí òun kò sì tí í kọ́ aşẹ́ Ọ̀lọ̀run rẹ̀. Wọn ní beèrè lówọ́ mí fún ipinnu nikan wọn sì ẹ́şe bí ẹ̀ni ní tara fun Ọ̀lọ̀run láti súnmọ́ ọ̀dọ́ wọn. 3 Wọn wí pé, ‘Èéşe tí àwa fi ní gbààwẹ́, tí iwo kò sì tí í rí? Èéşe tí àwa fi rera wa silẹ́, tí iwo kò sì tí í rẹ́ àkíyèsí?’ “Síbẹ́sibẹ́ ní ojú àwẹ́ yín, ẹ̀yin ní ẹ́şe bí ó ti wù yín ẹ́ sì ní pọ̀n àwọn òşìşẹ́ yín gbogbo lójú. 4 Àwẹ́ yín sì parí nínú jìà àti aşọ́, àti lílu ọ̀mọ̀nikẹ́jì ẹ̀ni pa pèlú ikùukuu. Ẹ̀yin kò le è gbààwẹ́ bí ẹ́ ti ní ẹ́şe lóníí kí ẹ́ sì retí kí a gbọ́ ohun un yín ní ibi gígá. 5 Nńjẹ́ ẹ̀yí ha ni irú àwẹ́ tí mo yàn bí, ojú kan soşo fún ẹ̀niyàn láti rẹ́ ara rẹ́ silẹ́? Ó ha jẹ́ pe kí ẹ̀niyàn tẹ́ orí rẹ́ ba bí i koriko lásán ni bí àti síşùn nínú aşọ́ ọ̀fọ́ àti eéru? Şé ohun tí ẹ́ ní pè ní àwẹ́ míyí, ojú itẹ̀wọ̀gbà fún Olúwa? 6 “Nńjẹ́ irú àwẹ́ tí mo ti yàn kọ́ ni ẹ̀yí: láti já gbogbo ẹ̀wọ̀n àişòdodo àti láti tú gbogbo okun àjàgà, láti tú gbogbo àwọn tí à ní ní lára silẹ́ àti láti fọ́ gbogbo àjàgà? 7 Kì í ha á ẹ́şe láti pín ọ̀unjẹ́ yín fún àwọn tí ebi ní pa àti láti pèsè ibùgbé fún àwọn ọ̀tòşì tí n rìn káakiri. Nígba tí ẹ́ bà rí ẹ̀ni tí ó wá níhòhò, láti daşọ́ bọ́ ó, àti láti má ẹ́şe lé àwọn ibátan yín sèyin? 8 Nígba nàà ni ìmọ̀lẹ́ rẹ́ yóò tàn jade bí òwùrọ́ àti imúlárada rẹ́ yóò farahàn kíakíá; nígba nàà ni òdodo rẹ́ yóò sì lọ níwájú rẹ́, ọ̀go Olúwa yóò sì jẹ́ ààbò léyin rẹ́. 9 Nígba yí ni ẹ̀yin yóò

pè, tí Olúwa yòò sí dàhùn; èyin yòò kígbé fún iranlòwó, òun yòò sí wí pé, Èmi niyí. “Bí iwò bá mú àjàgà aninílàrà, níná ìkà àlèbù àti síso òrè asán kúrò láàrín rẹ, 10 àti bí èyin bá ná ara yín bí owó nítorí àwọn tí ebi ní pa tí ẹ sí tẹ ifẹ àwọn tí à ñ ni lára lórùn, nígbà nàà ni ìmòlẹ̀ yín yòò ràn nínú òkùnkùn, àti òru yín yòò dàbí ọsán gangan. 11 Olúwa yòò máa tọ ọ yín nígbà gbogbo; òun yòò tẹ gbogbo àìní yín lórùn ní ilẹ̀ tí òòrùn ní tan ìmòlẹ̀ yòò sí fún egungun rẹ lókun. Iwò yòò sí dàbí ọgbà tí a bomirin dáràdára, àti bí orísun tí omi rẹ kì í gbẹ. 12 Àwọn èniyàn rẹ yòò tún ahoorò àtíjọ kọ wọn yòò sí gbé ipilẹ̀ àtíjọ-tíjọ ró a ó sí pè ọ ní alátúnṣe ògiri tí ó tí wó àti olùmúbòsípò àwọn òpópónà tí èniyàn gbé inú rẹ. 13 “Bí iwò bá pa èsẹ rẹ mọ kúrò nínú bíba ojò isinmi jẹ, àti síṣe bí ó tí wù ọ ni ojò mímọ mi, bí iwò bá pe ojò isinmi ní ohun dídùn àti ojò mímọ Olúwa ní ohun ọwọ àti bí iwò bá bu olá fún un láti máa bá ọnà tírẹ lọ àti láti má ẹe bí ó tí wù ọ tabí kí o máa sọrọ aláíníláárí, 14 nígbà nàà ni iwò yòò ní ayọ nínú Olúwa rẹ, èmi yòò sí jẹ kí iwò kí ó máa gun ibi gíga ilẹ̀ ayé, àti láti máa jádídùn ìní tí Jakọbu baba rẹ.” Ẹnu Olúwa ní ó tí sọrọ.

59 Lódodo ọwọ Olúwa kò kúrú láti gbàlà, tabí kí etí rẹ wúwo láti gbẹ. 2 Şùgbón èṣẹ̀ yín ló tí yá yín kúrò lódò Ọlórùn yín; èṣẹ̀ yín tí fi ojú u rẹ pamọ́ fún un yín tó bẹ́ẹ̀ tí òun kò fi le gbọ́. 3 Nítorí ọwọ́ yín di aláímọ́ fún èjẹ̀, àti ìkà ọwọ́ yín fún èbi. Ètè yín ní pa irọ́ púpọ̀, ahọ́n yín sì ní sọrọ̀ nńkan ibi. 4 Kò sí ẹnì tí ó beèrè fún ìdájọ̀ òdodo; kò sí ẹnì tí ó ro ejọ́ rẹ̀ pèlú òtítọ́. Wọn gbékélẹ̀ àwǽjǽre asán àti ọ̀rọ̀ irọ́; wọn lóyún ikà, wọn sì bí wahàlá. 5 Wọn ní pa èyin paramólẹ̀ wọn sì ní ta owú alántakùn. Ẹnikẹ́nì tí ó bá jẹ eyin wọn yòò kú, àti nígbà tí a pa ọkan, paramólẹ̀ ni ó jáde. 6 Ọ̀wú wọn kò wúlò fún aṣọ́ rírán; wọn kò lè fi aṣọ́ tí wọn hun bo ara wọn. Iṣẹ̀ wọn jẹ́ tí ibi, iwà jáhndùkú sí kún wọ́n wọn. 7 Èṣẹ̀ wọn yára bọ́ sínú èṣẹ̀; wọn yára láti ta èjẹ̀ aláìṣẹ̀ sílẹ̀. Èrò wọn sì jẹ̀ èrò ibi; ìparun àti ìdahoro ni ó wà ní síṣe àmì ọ̀nà wọn. 8 Ọ̀nà àlàáfíà èyí ni wọn kò mò; kò sí òdodo ní ojú ọ̀nà wọn wọn tí sọ wọn di ọ̀nà kọ̀rọ̀kọ̀rọ̀, kò sí ẹnì tí ó tọ ọ̀nà yíí tí yòò rí àlàáfíà. 9 Nítorí èyí ni ètọ́ fi jìnnà sí wa, àti tí òdodo kò fi tẹ̀ wá lówọ́. A ní wá ìmòlẹ̀, şùgbón gbogbo rẹ̀ jẹ̀ òkùnkùn; ìmòlẹ̀, şùgbón à ní rìn nínú òjìjì. 10 Gégé bí afọ́jú à ní taràrà ló lẹ́gbẹ̀ẹ̀ ògiri tí a ní wá ọ̀nà wa gégé bí èniyàn tí kò ní ojú. Ní ọ̀sán gangan ni à ní koşẹ̀ bí ẹnì pé alẹ̀ ni; láàrín alágbára àwa dàbí òkú. 11 Gbogbo wa là ní ké bí i beari; àwa pohùnréré ẹkún bí àdàbà. A ní wá ìdájọ̀ òdodo şùgbón kò sí; à ní wónà fún itúsílẹ̀, şùgbón ó jìnnà réré. 12 Nítorí àwọn àṣìṣe wa pọ̀ níwájú rẹ, àwọn èṣẹ̀ wa sì ní jẹ́ríf takò wá. Àwọn àṣedéédéé wa sì wá pèlú wa, àwa pèlú sì mọ̀ àṣedéédéé wa, 13 ọ̀tẹ̀ àti àrẹkẹrẹkẹ̀ wa sí Olúwa, kíko èyin wa sí Ọlórùn, dídá yánponyánrìn àti ìnìlára sílẹ̀, pípaàrọ́ tí okan wa tí gbèrò síta. 14 Nítorí èyí ni a ẹ̀ lẹ̀ ìdájọ̀ òdodo sẹ̀yìn, àti tí òdodo dúró lókèèrè; òtítọ́ tí şubú ní òpópó ọ̀nà, òdodo kò sí le ẹ̀ wolé. 15 A kò rí òtítọ́ mọ́, àti ẹnì tí ó bá sá fun ibi tí di ìjẹ. Olúwa wò ó okan rẹ̀ sì bajẹ̀ pé kò sí ìdájọ̀ òdodo. 16 Ọ̀un rí í pé kò

sí ẹnìkan, àyà fò ó pé kò sí ẹnìkan láti şèrànwọ́; nítorí apá ọ̀un tikára rẹ̀ ló síṣe ìgbàlá fún ara rẹ̀, àti òdodo ọ̀un tikára rẹ̀ ló gbé e ró. 17 Ó gbé òdodo wọ́ gégé bí igbàyà rẹ̀, àti àṣìborí ìgbàlá ní orí rẹ̀; ó gbé èwù èsan wọ́ ó sì yí ara rẹ̀ ní itara bí èwù. 18 Gégé bí ohun tí wọn tí ẹ̀, bẹ́ẹ̀ ni yòò san án ìbínú fún àwọn ọ̀tá rẹ̀ àti èsan fún àwọn ọ̀tá rẹ̀; ọ̀un yòò san án fún àwọn erékùşù ètọ́ wọn. 19 Láti iwò-òdrùn, àwọn èniyàn yòò bèrù orúko Olúwa, àti láti ilà-òdrùn, wọn yòò bọ̀wọ́ fún ọ̀go rẹ̀. Nítorí ọ̀un yòò wá gégé bí i rírú omi èyí tí èémi Olúwa ní tí lo. 20 “Olúdàndè yòò wá sí Sioni, sí àwọn tí ó wà ní Jakọbu tí ó ronúpiwàdà èṣẹ̀ wọn,” ni Olúwa wí. 21 “Àti fún èmi, májémù mí pèlú wọn niyíí,” ni Olúwa wí, “Èmi mí, tí ó wà nínú yín, àti ọ̀rọ̀ mí tí mo tí fi sí ẹnù yín, kí yòò kúrò lẹ̀nu yín, tabí lẹ̀nu àwọn ọ̀mọ́ yín, tabí láti ẹnù àwọn irandíran wọn láti àkòkò yíí lo àti títí láléalé,” ni Olúwa wí.

60 “Dide, tàmòlẹ̀, nítorí ìmòlẹ̀ rẹ̀ tí dé, ọ̀go Olúwa sì ràdàbò ọ́. 2 Kíyèsì í, òkùnkùn bo ilẹ̀ ayé òkùnkùn biribiri sí wá lórí àwọn èniyàn, şùgbón Olúwa ràn bọ́ ọ́ ọ̀go rẹ̀ sí farahàn lórí í rẹ. 3 Àwọn orílẹ̀-èdè yòò wá sí ìmòlẹ̀ rẹ̀, àti àwọn ọ̀ba sí ìmòlẹ̀ òwúrọ́ rẹ̀. 4 “Gbé ojú rẹ̀ sókè, kí o sì wò. Gbogbo wọn şa ara jo ọ̀nà, wọn sì wá sọdọ́ rẹ̀; àwọn ọ̀mọ́ rẹ̀ ọ̀kúnrin yòò wá láti ọ̀nà jìjìn, àwọn ọ̀mọ́ rẹ̀ obinrin ni a ó tójú ní ègbẹ̀ rẹ̀. 5 Nígbà nàà ni iwò yòò wò tí ojú rẹ̀ yòò máa dán, okan rẹ̀ yó fò, yó sì kún fún ayọ́; ọ̀rọ̀ inú Ọ̀kun ni a ó kò wá sọdọ́ rẹ̀, sí ọ̀dọ̀ rẹ̀ ni ọ̀rọ̀ àwọn orílẹ̀-èdè yòò wá. 6 Ọ̀wọ́ ìbákasẹ̀ yòò bo gbogbo ilẹ̀ rẹ̀, àwọn ọ̀dọ́ ìbákasẹ̀ Midiani àti Efani. Àti gbogbo wọn láti Şeba yòò wá, wọn yòò mú wúra àti túrari lówọ́ tí wọn yòò sí máa kéde ìyin Olúwa. 7 Gbogbo agbo ẹran ilú Kedari ni a ó kọ́jó sọdọ́ rẹ̀, àwọn àgbò tí Nebaioti yòò sìn ọ́; wọn yòò jẹ̀ ọ̀rẹ̀ itẹ̀wógba lórí í pẹpẹ̀ mí, bẹ́ẹ̀ ni n ó sì ẹ̀ tẹ̀mpilì ọ̀go mí lọşọ́. 8 “Ta ni àwọn wònyí tí ní fò lo bí i kurukuru, gégé bí àwọn àdàbà sí itẹ̀ woyí? 9 Lódótítọ́ àwọn erékùşù bojú wò mí; ní işíwájú ni àwọn okò ojú omi Tarşışı; mú àwọn ọ̀mọ̀kúnrin rẹ̀ wá láti ọ̀nà jìjìn, pèlú fadákà àti wúra wọn, fún tí olá Olúwa Ọlórùn rẹ̀, Ẹni Mímọ́ Israeli, nítorí ọ̀un tí fi ohun dídára ẹ̀e ó lọşọ́. 10 “Àwọn àjẹ̀jì yòò tún ògiri rẹ̀ mọ́ àwọn ọ̀ba wọn yòò sì sìn ọ́. Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé ní ìbínú ní mo lù ọ́, ní àánú èmi yòò ẹ̀e inú rere sí ọ́. 11 Gbogbo ẹ̀nu-bodè rẹ̀ ni yòò wá ní sífí sílẹ̀, a kí yóò tí wọn ní ọ̀sán àti ní òru, tó bẹ́ẹ̀ tí àwọn okúnrin yòò le ẹ̀ kó ọ̀rọ̀ àwọn orílẹ̀-èdè wá tí àwọn ọ̀ba wọn yòò şáájú ní ọ̀wò̀dọ̀wọ́ ìṣẹgun. 12 Nítorí pé orílẹ̀-èdè tabí ilẹ̀ ọ̀ba tí kí yòò sìn ọ́ ni yòò parun; pátápátá ni yòò sì dahoro. 13 “Ọ̀go Lebanoni yòò wá sí ọ̀dọ̀ rẹ̀, igi junifa, firi àti sípírẹ̀şì papọ́, láti bu olá fún ilẹ̀ isin mi; àti pé èmi yòò sì ẹ̀e ibi èṣẹ̀ mí lógo. 14 Àwọn ọ̀dọ̀mọ̀kúnrin àwọn apọ̀nìlójú rẹ̀ yòò wá foríbalẹ̀ fún ọ́; gbogbo àwọn tí ó tí kẹ̀gàn rẹ̀ ni wọn yòò tẹ̀rība níwájú rẹ̀ wọn yòò sì pè ọ́ ní ilú Olúwa, Sioni tí Ẹni Mímọ́ Israeli. 15 “Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé a tí kóríra rẹ̀, a sì kọ́ ọ́ sílẹ̀, láísfí ẹnìkan tí ó ní gba ọ̀dọ́ rẹ̀ kojá, Èmi yòò ẹ̀e ọ́ ní şòdọ́ ayérayé àti ayọ́ àtirandíran. 16 Iwò yòò mu wàrà gbogbo orílẹ̀-èdè a ó sì fun ọ́ ni ọ̀mú àwọn ọ̀ba. Nígbà nàà ni iwò yòò mò pé, Èmi Olúwa, èmi

ni Olùgbàlà rẹ, Olùdàndè rẹ, Alágbára ti Jakòbu. 17 Dípò ide, èmi ó mú wúra wá fún ọ, dípò fadákà èmi ó mú irin wá. Dípò igi yòò mú ide wá fún ọ, àti irin dípò òkúta. Èmi yòò fi àlàáfíà ẹ àwọn ìyòyè rẹ àti òdodo gégé bí alákkòso rẹ. 18 A ki yòò gbọ nípa rògbòdìyàn ní ilẹ̀ rẹ̀ mọ̀, tàbí ìdahoro àti iparun nínú agbègbè rẹ, sùgbón iwọ̀ yòò pe ògiri rẹ̀ ní gbalà àti àwọn ẹ̀nu-bodè rẹ̀ ní yìin. 19 Òdùn ki yòò sì jẹ̀ ìmọ̀lẹ̀ rẹ̀ ní ọ̀sán mọ̀, tàbí kí itànsán ò̀súpá tún ràn sí ọ̀ mọ̀, nítorí Olúwa ni yòò jẹ̀ ìmọ̀lẹ̀ rẹ̀ ayérayé, àti Ọ̀lórùn rẹ̀ yòò jẹ̀ ọ̀go rẹ̀. 20 Òdùn rẹ̀ ki yòò sì wọ̀ mọ̀, àti Ọ̀lórùn rẹ̀ ki yòò sì wọ̀ òdòkùn mọ̀; Olúwa ni yòò jẹ̀ ìmọ̀lẹ̀ ayérayé rẹ̀, àti àwọn ojò arò rẹ̀ yòò sì dọ́pin. 21 Léyin náà ni gbogbo àwọn èniyàn rẹ̀ yòò di òdodo àwọn ni yòò sì jogún ilẹ̀ náà títí ayé. Àwọn ni irúgbìn tí mo ti gbìn, iṣẹ̀ ọ̀wọ̀ mi, láti fi oláńlá mi hàn. 22 Èyí tí ó kéré jù nínú yín yòò di ẹ̀gbẹ̀rún kan, èyí tí ó kéré yòò di orílẹ̀-èdè ńlá. Èmi ni Olúwa; ní àkókò rẹ̀, Èmi yòò ẹ̀ èyí kánkán.”

61 Èmi Olúwa Olódumare wà lára mi nítorí Olúwa ti fi àmì òróró yàn mí láti wáásù ìyinrere fún àwọn táláká. Ó ti ràn mi láti ẹ̀ àwótán oníròbínújẹ̀ láti kéde idásílẹ̀ fún àwọn igbekún àti itúsílẹ̀ kúrò nínú òkùnkùn fún àwọn ẹ̀lẹ̀wọ̀n, 2 láti kéde ọ̀dún ojúrere Olúwa àti ojò ẹ̀san tí Ọ̀lórùn wa, láti tu àwọn tí ní sọ̀fọ̀ nínú, 3 àti láti pèsè fún àwọn tí inú wọn bajẹ̀ ní Sioni láti dé wọn ládé ewá dípò eéru, òróró ayọ̀ dípò òfọ̀, àti aṣọ̀ ìyìn dípò ipòrúru okàn. A ó sì pè wọn mí igi óákù òdodo, irúgbìn Olúwa láti fi oláńlá rẹ̀ hàn. 4 Wọn yòò tún àwọn ahoro àtíjọ̀ kọ̀ wọn yòò sì mú àwọn ibi iparun àtíjọ̀-tíjọ̀ náà bọ̀ sípò; wọn yòò jí àwọn ahoro ilú náà padà tí a ti parun láti irandíran séyin. 5 Àwọn àjẹ̀jì ni yòò máa da ọ̀wọ̀ eran rẹ̀; àwọn àlẹ̀jò yòò sì síṣẹ̀ nínú oko àti ogbà àjàrà rẹ̀. 6 A ó sì máa pè yín ní àlùfáà Olúwa, a ó pè yín ní iránsẹ̀ Ọ̀lórùn wa. Ẹ̀ ó máa jẹ̀ nínú ọ̀rọ̀ àwọn orílẹ̀-èdè àti nínú ọ̀rọ̀ wọn ní èyin yòò máa sọ̀go. 7 Dípò àbùkù wọn àwọn èniyàn mi yòò gba ilọ̀po méjì, àti dípò àbùkù wọn wọn yòò yọ̀ nínú iní wọn; bẹ̀ẹ̀ ni wọn yòò sì jogún ilọ̀po méjì ní ilẹ̀ wọn, ayọ̀ ayérayé yòò sì jẹ̀ tiwọn. 8 “Nítorí Èmi, Olúwa fẹ̀ràn ìdájọ̀ òdodo; mo kóríra olẹ̀ jìjà àti ẹ̀ṣẹ̀. Ní òtítọ̀ mí èmi yòò sẹ̀san fún wọn èmi yòò sì dá májẹ̀mú ayérayé pèlú wọn. 9 A ó mọ̀ irandíran wọn láàrín àwọn orílẹ̀-èdè àti àwọn iran wọn láàrín àwọn èniyàn. Gbogbo àwọn tí ó bá rí wọn yòò mọ̀ pé wọn jẹ̀ àwọn èniyàn tí Olúwa ti bùkún.” 10 Èmi yò gidigidi nínú Olúwa; okàn mi yò nínú Ọ̀lórùn mi. Nítorí ó ti wọ̀ mí ní aṣọ̀ igbalà ó sì se mí lóṣọ̀ò nínú aṣọ̀ òdodo; gégé bí ọ̀kọ̀ iyáwó tí se orí rẹ̀ lóṣọ̀ò bí àlùfáà, àti bí iyáwó se ní se ara rẹ̀ lóṣọ̀ò pèlú ohun ọ̀sọ̀. 11 Gégé bí ilẹ̀ tí í mú irúgbìn jáde àti bí ogbà se ní mú irúgbìn dàgbà, bẹ̀ẹ̀ ni Olúwa Olódumare yòò se mú òdodo àti ìyìn kí ó ru sókè níwájú gbogbo orílẹ̀-èdè.

62 Nítorí Sioni èmi kì yòò dákẹ̀, nítorí í Jerusalemu èmi kì yòò sinmi ẹ̀nu, títí tí òdodo rẹ̀ yòò fi tàn bí òwúrò, àti igbalà rẹ̀ bí í fitílá tí í jó geere. 2 Àwọn orílẹ̀-èdè yòò rí òdodo rẹ̀, àti gbogbo ọ̀ba ọ̀go rẹ̀ a ó sì máa pè ọ̀ ní orúkọ̀ miàràn èyí tí ẹ̀nu Olúwa yòò fi fún un. 3 Iwọ̀

yòò sì jẹ̀ adé didán ní ọ̀wọ̀ Olúwa, adé ọ̀ba ní ọ̀wọ̀ Ọ̀lórùn rẹ̀. 4 Wọn kì yòò pè ọ̀ ní ikòṣílẹ̀ mọ̀ tàbí kí wọn pe ilẹ̀ rẹ̀ ní ahoro. Sùgbón a ó máa pè ọ̀ ní Hefisiba, àti ilẹ̀ rẹ̀ ní Beula; nítorí Olúwa yòò yónú sí ọ̀ àti ilẹ̀ rẹ̀ ni a ó gbé níyáwó. 5 Gégé bí ọ̀dómọ̀kùnrin tí í gbé ọ̀dómọ̀bìnrin níyáwó, bẹ̀ẹ̀ ni àwọn ọ̀mọ̀kùnrin rẹ̀ yòò gbé ọ̀ níyáwó Gégé bí ọ̀kọ̀ iyáwó se ẹ̀ yò lórí iyáwó rẹ̀, bẹ̀ẹ̀ ni Ọ̀lórùn rẹ̀ yòò yò lórí rẹ̀. 6 Èmi ti fi olùṣọ̀ ránsẹ̀ sórí odi rẹ̀ iwọ̀ Jerusalemu; wọn kì yòò lè dákẹ̀ tọ̀san tòru. Ẹ̀yin tí ní kẹ̀ pe Olúwa, ẹ̀ má se fúnra yín ní isinmi, 7 àti kí ẹ̀ má se fún òun pèlú ní isinmi títí tí yóò fi í díí Jerusalemu múlẹ̀ tí yóò sì fi se ìyìn orí ilẹ̀ ayé. 8 Olúwa tí búra pèlú ọ̀wọ̀ ọ̀tún rẹ̀ àti nípa agbára apa rẹ̀: “Èmi kì yòò jẹ̀ kí ìyẹ̀fun rẹ̀ di oúnjẹ̀ fún ọ̀tá rẹ̀ bẹ̀ẹ̀ ni àwọn àjẹ̀jì kì yòò mu wáinì tuntun rẹ̀ mọ̀ èyí tí iwọ̀ tí se làlálá fún; 9 sùgbón àwọn tí ó bá kóórè rẹ̀ ni yòò jẹ̀ ẹ̀, tí wọn ó sì yin Olúwa, àti àwọn tí wọn bá kó àjàrà jọ̀ ni wọn ó mú un, nínú àgbalá ilẹ̀ mímọ̀ mi.” 10 Ẹ̀ kojá, ẹ̀ kojá ní ẹ̀nu ibodè náà! Ẹ̀ tún ọ̀nà se fún àwọn èniyàn. Ẹ̀ mọ̀ ọ̀n sókè, se ojú ọ̀nà òpópó! Ẹ̀ sa òkúta kúrò. Ẹ̀ gbé àsíá sókè fún àwọn orílẹ̀-èdè. 11 Olúwa ti se ikéde títí dé ọ̀pin ilẹ̀ ayé: “Ẹ̀ sọ̀ fún ọ̀mọ̀bìnrin Sioni pé, ‘Kíyèsì í, Olùgbàlà rẹ̀ ní bọ̀! Kíyèsì í, èrè ní bẹ̀ pèlú rẹ̀, àti ẹ̀san rẹ̀ pèlú n tẹ̀lẹ̀ ẹ̀ léyin.’” 12 A ó sì pè wọn ní Èniyàn Mímọ̀, ẹ̀ni iràpadà Olúwa; a ó sì máa pè ọ̀ ní iwákiri, ilú tí a kì yòò kòṣílẹ̀.

63 Ta ni eléyíí tí ó Edomu wá, tí òun ti aṣọ̀ àrẹ̀pọ̀n láti Bosra wá? Ta ni eléyíí, tí ó ní ọ̀go nínú aṣọ̀ rẹ̀, tí ó ní yan bọ̀ wá nínú oláńlá agbára rẹ̀? “Èmi ni ẹ̀ni tí ó ní sọ̀rọ̀ nínú òdodo tí ó ní ipa láti gbalà.” 2 Èṣe tí aṣọ̀ yín fi pupa gégé bí í tàwọn tí ní síṣẹ̀ ní ifúntí? 3 “Èmi nìkan ti dá tẹ̀ ifúntí wáinì; láti àwọn orílẹ̀-èdè tí ẹ̀nikẹ̀ni kò sì wà pèlú mi. Mo tẹ̀ wọn mọ̀lẹ̀ ní ibínú mi mo sì tẹ̀ wọn rẹ̀ ní irunú mi èjẹ̀ wọn sì fún sí aṣọ̀ mi, mo sì da àbàwọ̀n sí gbogbo aṣọ̀ mi. 4 Nítorí ojò ẹ̀san wa ní okàn mi àti pé ọ̀dún iràpadà mi ti dé. 5 Mo wò, sùgbón kò sí ẹ̀nikan láti se irànwọ̀. Ayá fò mí pé ẹ̀nikẹ̀ni kò sẹ̀rànwọ̀; nítorí náà apa mí ni ó síṣẹ̀ igbalà fún mi àti irunú mi ni ó gbé mi ró. 6 Mo tẹ̀ orílẹ̀-èdè mọ̀lẹ̀ nínú ibínú mi; nínú irunú mi mo jẹ̀ kí wọn mu mo sì da èjẹ̀ wọn sílẹ̀ lórí erupè.” 7 Èmi yòò sọ̀ nípa àánú Olúwa, iṣẹ̀ rẹ̀ gbogbo tí ó yẹ̀ kí a yin in fún, gégé bí ohun tí Olúwa ti se fún wa, bẹ̀ẹ̀ ni, ohun rere gbogbo tí ó ti se fún ilẹ̀ Israeli, gégé bí àánú àti ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ oore rẹ̀. 8 Ó wí pé, “Lòótítọ̀ èniyàn mi ni wọn, àwọn ọ̀mọ̀ tí kì yòò jẹ̀ ọ̀pùrọ̀ fún mi”; bẹ̀ẹ̀ ni, ó sì di Olùgbàlà wọn. 9 Nínú gbogbo ipònjú wọn, inú òun pèlú bajẹ̀ àti angeli tí ó wà níwájú rẹ̀ gbà wọn là. Nínú ifẹ̀ àti àánú rẹ̀, ó rà ràn padà; ó gbé wọn sókè ó sì pòn wọn ní gbogbo ojò igbà n ni. 10 Sibẹ̀sibẹ̀ wọn sọ̀tẹ̀ wọn sì ba Èmi Mímọ̀ rẹ̀ nínú jẹ̀. Bẹ̀ẹ̀ ni ó yípadà ó sì di ọ̀tá wọn òun tikára rẹ̀ sì bá wọn já. 11 Léyin náà ni àwọn èniyàn rẹ̀ rántí ojò igbà n ni, àwọn ojò Mose àti àwọn èniyàn rẹ̀ níbo ni ẹ̀ni náà wà tí ó mú wọn la Òkun já, pèlú olùṣọ̀-àgùntàn agbo eran rẹ̀? Níbo ni ẹ̀ni náà wà tí ó ràn Èmi Mímọ̀ rẹ̀ sààrín wọn, 12 ta ni ó ràn apa ọ̀go ti agbára rẹ̀ láti wà ní apa ọ̀tún Mose, ta ni ó

pín omi ní yà níwájú wọn, láti gba òkíkí ayérayé fún ara rẹ, **13** ta ni ó síwájú wọn la àwọn ògbun nì já? Gégé bí ẹ̀ṣin ni gbangba ilú wọn tí kò sì kòṣẹ; **14** gégé bí ọ̀wọ ẹran tí ó lọ sí pápá oko, a fún wọn ní isinmi láti ọ̀wọ Ẽmí Olúwa. Báyií ni ẹ̀ se tọ̀ àwọn èniyàn yín láti fún ara yín ní orúkọ kan tí ó lógo. **15** Bojú wolẹ̀ láti ọ̀run kí ó sì rí í láti itẹ̀ ọ̀go re, mímọ̀ àti ológo. Níbo ni itara àti agbára re wà? Ìwà jẹ́jẹ́ re àti àánú re ni a ti mú kúrò níwájú wa. **16** Sùgbón iwọ̀ ni baba wa, bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé Abrahamu kò mò wá tábí Israẹli mọ̀ ẹni tí à á se; iwọ̀, Olúwa ni Baba wa, Olurápada wá láti igbà n ni ní orúkọ re. **17** Ẹ́ṣe Olúwa tí ó jẹ̀ kí a sáko kúrò ní ojú ọ̀nà re tí ó sì se àyà wa le tó bẹ̀ẹ̀ tí àwa kò fi bọ̀wọ̀ fún ọ? Padà nítorí àwọn iranṣẹ̀ re, àwọn ẹ̀yà tí se ogún iní re. **18** Fún igbà diẹ̀ ni àwọn èniyàn re fi gba ibi mímọ̀ re, sùgbón nísinsin yií àwọn ọ̀tá wa ti te ibi mímọ̀ re mọ̀lẹ̀. **19** Àwa jẹ̀ tíre láti igbà n ni; sùgbón iwọ̀ kò tí í jẹ̀ ọ̀ba lé wọn lórí, a kò sì tí í pè wọn mọ̀ orúkọ re.

64 Iwọ̀ ibá fa ọ̀run ya kí ó sì sòkalẹ̀ wá, tí àwọn òkè nílá yóò fi wárirí níwájú re! **2** Gégé bí igbà tí iná mú ẹ̀ka igi jó tí ó sì mú kí omi ó hó, sòkalẹ̀ wá kí orúkọ re le di mí mọ̀ fún àwọn ọ̀tá re kí ó sì jẹ̀ kí àwọn orílẹ̀-èdè kí ó wárirí níwájú re! **3** Nítorí nígbà tí ó bá se àwọn ohun ẹ̀rù tí àwa kò nírétí, ó sòkalẹ̀ wá, àwọn òkè nílá sì wárirí níwájú re. **4** Láti igbà àtíjọ̀ kò sí ẹni tí ó gbọ̀ rí kò sí etí kan tí ó gbọ̀ ọ, kò sí ojú tí ó tí í rí Ọ̀lórùn mìíràn léyìn re, tí ó máa n se nńkan lórúkọ àwọn tí ó dúró dè é. **5** Iwọ̀ a máa wá fún iranlọ̀wọ̀ àwọn tí wọn n fi ayọ̀ se ohun tó tọ̀, tí ó rántí ọ̀nà re. Sùgbón nígbà tí a bèrẹ̀ sí dẹ̀ṣe sí wọn, inú bí ọ. Bawo ni a ó se gbà wá là? **6** Gbogbo wa ti dàbí ẹnikan tí ó jẹ̀ aláimọ̀, gbogbo òdodo wa si dàbí ẹ̀kísá ẹ̀lẹ̀gbin; gbogbo wa kàkò bí ewé, àti bí afẹ́fẹ́, ẹ̀ṣe wa ti gbá wa lọ kúrò. **7** Ẽnikẹni kò pe orúkọ re tábí kí ó gbìyànjú láti di ẹ̀ mú; nítorí iwọ̀ tí fi ojú re pamọ̀ fún wa ó sì jẹ̀ kí àwa sòfò dànù nítorí àwọn ẹ̀ṣe wa. **8** Sibẹ̀sibẹ̀, Olúwa, iwọ̀ ni Baba wa. Àwa ni amọ̀, iwọ̀ ni amọ̀kòkò; gbogbo wa jẹ̀ isẹ̀ ọ̀wọ re. **9** Má se bínú kojá ààlà, iwọ̀ Olúwa, má se rántí gbogbo ẹ̀ṣe wa tíftí láé. Jọ̀wọ̀, bojú wò wá, ni a gbàdúrà, nítorí èniyàn re ni gbogbo wa. **10** Àwọn ilú mímọ̀ re ti di aṣálẹ̀; Sioni pàápàá di aṣálẹ̀, Jerusalemu di ahoro. **11** Tẹ̀mpili mímọ̀ ológo wa, níbi tí àwọn baba wa ti yín ọ, ni a ti fi lání sun, àti ohun gbogbo tí í se isúra wa ti dahoro. **12** Léyìn gbogbo nńkan wọn yi, Olúwa, iwọ̀ ó ha sí tún fi ara re pamọ̀ bí? Iwọ̀ ó ha dákẹ̀ kí ó sì fiyà jẹ̀ wá kojá ààlà bí?

65 “Èmi fi ara mi hàn fún àwọn tí kò bèèrè fún mi; àwọn tí kò wá mi ní wón rí mi. Sí àwọn orílẹ̀-èdè tí kò pe orúkọ mi, ní èmi wí pé, ‘Èmi niyií, Èmi niyií.’” **2** Gbogbo ojọ̀ ni mo ti nawọ̀ mi sífta sí àwọn èniyàn ọ̀lórùn líle, tí wọn n rìn lónà tí kò dára, tí wọn sì gbára lé èrò ara wọn **3** àwọn èniyàn tí wọn bí mi nínú nígbà gbogbo lójú ara mi gan an, wọn n rú ẹ̀bọ nínú ọ̀gbà wọn sì n sun tùràrì lórí í pẹ̀pẹ̀ bíríki; **4** wọn n jòkòdò láàrín iboji wọn sì n lo ọ̀ru wọn nínú isọ̀ ikòkò; tí wọn n jẹ̀ ẹran ẹ̀lẹ̀dè, tí ikòkò ọ̀bẹ̀ wọn kún fún ẹran àimọ̀; **5** tí ó wí pé, ‘È sun

méyìn; ẹ̀ má wá sọ̀dò mi, nítorí mo ti jẹ̀ mímọ̀ jù fún un yín!’ Àwọn èniyàn bèẹ̀ jẹ̀ ẹ̀ffín nínú ihò inú mi iná tí n fi gbogbo ojọ̀ jó. **6** “Kíyèsì i, a ti kọ ọ síwájú mi, Èmi kì yòò dákẹ̀, sùgbón èmi yòò san án padà lẹ̀kúnrẹ̀rẹ̀; Èmi yòò san án padà sí àyà wọn **7** àwọn ẹ̀ṣe yín àti tàwọn baba yín,” ni Olúwa wí. “Nítorí pé wọn sun ẹ̀bọ ní orí òkè nílá wọn sì se ẹ̀gbin sí mi ní òkè kékeré, Èmi yòò wọn ọ̀n sí itan wọn ẹ̀kúnrẹ̀rẹ̀ ẹ̀san ohun gbogbo tí wọn se tẹ̀lẹ̀.” **8** Báyií ni Olúwa wí: “Gégé bí igbà tí oje sí tún wá nínú àpólá àjàrà tí àwọn èniyàn sì wí pé, ‘Má se bà á jẹ̀, nítorí ibùkún n bẹ̀ nínú rẹ̀,’ bẹ̀ẹ̀ ni èmi yóò se nítorí iranṣẹ̀ mi; Èmi kì yòò pa gbogbo wọn run. **9** Èmi yòò mú iranṣẹ̀ran wá láti idílẹ̀ Jakọ̀bu, àti láti Juda àwọn tí yòò jogún òkè nílá mi wọn-on-ni; àwọn àyànfẹ̀ èniyàn mi yòò jogún wọn, ibẹ̀ ni àwọn iranṣẹ̀ mi yòò sì gbé. **10** Šaroni yòò di pápá oko fún ọ̀wọ ẹran, àti afonífọ̀ji Akori yòò di ibi isinmi fún agbo ẹran, fún àwọn èniyàn mi tí ó wá mi. **11** “Sùgbón fún èyin tí ó kọ Olúwa sílẹ̀ tí ó sì gbàgbé òkè nílá mímọ̀ mi, tí ó tẹ̀ tábillí fún Gadi tí ẹ̀ sì kún abọ̀ pẹ̀lú ọ̀tí wàini fún atubòtán, **12** Èmi yòò yá ọ̀ sọ̀tọ̀ fún ida, àti pé èyin yòò bèrẹ̀ mọ̀lẹ̀ fún àwọn tí a pa; nítorí mo pé, sùgbón èyin kò dàhùn. Mo sọ̀rọ̀ sùgbón èyin kò tẹ̀tí sílẹ̀. Èyin se búburú ní ojú mi ẹ̀ sì yan ohun tí ó bà mí lókàn jẹ̀.” **13** Nítorí nàà, báyií ni Olúwa Olódùmarè wí: “Àwọn iranṣẹ̀ mi yòò jeun; sùgbón ebi yòò máa pa èyin, àwọn iranṣẹ̀ mi yòò mu, sùgbón òngbẹ̀ yòò máa gbẹ̀ èyin; àwọn iranṣẹ̀ mi yòò se àjọyọ̀, sùgbón a ó dójúti yin. **14** Àwọn iranṣẹ̀ mi yòò kọrin láti inú ayọ̀ ọ̀kàn wọn wá, sùgbón èyin yòò kígbẹ̀ sòkè láti inú irora ọ̀kàn yín àti ipohúnrèrè ní iròbinújẹ̀ ọ̀kàn. **15** Èyin yòò fi orúkọ yín sílẹ̀ fún àwọn àyànfẹ̀ mi gégé bí ẹ̀gún; Olúwa Olódùmarè yòò sì pa yín, sùgbón fún àwọn iranṣẹ̀ re ni òun yòò fún ní orúkọ mìíràn. **16** Ẽnikẹni tí ó bá gbàdúrà ibùkún ní ilẹ̀ nàà yòò se é nípasẹ̀ Ọ̀lórùn ọ̀títọ̀; Ẽni tí ó bá búra ní ilẹ̀ nàà yòò búra nípasẹ̀ Ọ̀lórùn ọ̀títọ̀. Nítorí iyonu àtíjọ̀ yòò di igbàgbé yòò sì fi ara sin kúrò lójú mi. **17** “Kíyèsì i, Èmi yòò dá àwọn ọ̀run tuntun àti ayé tuntun. A kì yòò rántí ohun àtẹ̀yínwá mọ̀, tábí kí wọn wá sí ọ̀kàn. **18** Sùgbón ẹ̀ yòò kí inú yín dùn tíftí láé nínú ohun tí èmi yòò dá, nítorí èmi yòò dá Jerusalemu láti jẹ̀ ohun idùnnú àti àwọn èniyàn re, ohun ayọ̀. **19** Èmi yòò se àjọyọ̀ lórí Jerusalemu n ó sì ní inú dídùn nínú àwọn èniyàn mi; ariwo ẹ̀kún àti igbe ni a kì yòò gbọ̀ nínú rẹ̀ mọ̀. **20** “Títí láé a kì yòò gbọ̀ nínú rẹ̀ omọ ọ̀wọ̀ tí yòò gbé fún ojọ̀ diẹ̀, tábí agbàlagbà tí kì yòò lo ojọ̀ ayé rẹ̀ tán; ẹni tí ó bá kú ní iwọ̀n oğórùn-ún ni a ó pè ní ọ̀dọ̀mọ̀dẹ̀; ẹni tí kò ba le pé oğórùn-ún kan ni a ó pè ní ẹni ifibú. **21** Wọn yó ò kọ ilẹ̀, wọn yóò sì gbé nínú wọn wọn yóò gbìn ọ̀gbà àjàrà, wọn yóò sì jẹ̀ ẹ̀so wọn. **22** Wọn kì yòò kọ ilẹ̀ fún ẹ̀lòmíràn láti gbé, tábí kí wọn gbìn fún ẹ̀lòmíràn láti jẹ̀. Nítorí gégé bí ojọ̀ orí igi kan, bèẹ̀ ní ojọ̀ àwọn èniyàn mi yòò rí; àwọn àyànfẹ̀ mi yòò jẹ̀ isẹ̀ ọ̀wọ wọn fún igbà pípé. **23** Wọn kì yòò se isẹ̀ lásán, wọn kì yòò bímọ̀ fún wahálà; nítorí wọn yòò jẹ̀ àwọn èniyàn ti Olúwa bùkún fún, àwọn àti àwọn iranṣẹ̀ran wọn pẹ̀lú wọn. **24** Kí wọn tó pé, èmi yòò dàhùn; nígbà tí wọn sì

ń sòrò lówò, èmi yóò gbò. 25 Ìkookò àti òdò-àgùntàn yóò jeun pò, kinnúun yóò sì jẹ koríko gégé bí akò málúú, sùgbón erupè ni yóò jẹ óúnjẹ ejò. Wọn kí yóò pa ni lára tàbí pa ni run ní gbogbo òkè mímọ mi,” ni Olúwa wí.

66 Báyií ni Olúwa wí: “Ọrun ni itẹ mi, ayé sì ni àpótí itisẹ mi. Níbo ni ilé tí ẹ ó kò fún mi wà? Níbo ní ibi isinmi mi yóò gbé wà? 2 Kí í ha á ẹ ọwọ mi ló tí ẹ nńkan wònyí, bẹẹ ni wọn sì wà?” ni Olúwa wí. “Eléyií ni ẹni tí mo kà sí: ẹni náà tí ó rera rẹ sílẹ tí ó sì kédùn ní ọkàn rẹ, tí ó sì wárírì sí ọrò mi. 3 Sùgbón ẹni tí ó fi akọ málúú rú ẹbọ ó dàbí ẹni tí ó pa ẹniyàn kan àti ẹni tí ó bá fi ọdò-àgùntàn kan tore, dàbí ẹni tí ó bẹ ajá kan lórùn; ẹnikẹni tí ó bá fi irugbin iyẹfun tore dàbí ẹni tí ó mú èjẹ elédè wá, ẹni tí ó bá sì sun tùrari írántí, dàbí ẹni tí ó síre fun òrìṣá. Wọn ti yan ipa ònà tí wọn, ọkàn wọn pèlú sí láyọ nínú ohun ìrira wọn, 4 fún ìdì èyi ni èmi pèlú yóò ẹ fi ọwọ líle mú wọn n ó sì mú ohun tí wọn bẹrù rẹ wá sòrí wọn. Nítorí nígba tí mo pè, kò sí ẹni tí ó dáhùn, nígba tí mo sòrò, ẹnikẹni kò tẹti sílẹ. Wọn ẹ ohun búburú ní ojú mi wọn sì yan ohun tí mo kóriira rẹ.” 5 Ẹ gbọ ọrò Olúwa, èyin tí ẹ ní wárírì nípasẹ ọrò rẹ: “Àwọn arákùnrin yín tí wọn kóriira yín, tí wọn ta yín nù nítorí orúkọ mi, wí pé, ‘Jẹ kí a yin Olúwa lógo, kí a le rí ayọ yín!’ Sùgbón àwọn ni ojú yóò tì. 6 Gbọ rògbòdìyàn láti ilú wá, gbọ ariwo náà láti tẹmpilí wá! Ariwo tí Olúwa ní í ẹ tí ó rí san án fún àwọn ọtá rẹ ohun tí ó tọ sí wọn. 7 “Kí ó tó lọ sí iròbí, ó ti bímọ; kí ó tó di pé ìrora dé bá a, ó ti bí ọmọkùnrin. 8 Ta ni ó ti gbọ irú nńkan bẹẹ rí? Ta ni ó ti rí irú nńkan bẹẹ rí? Njẹ a le bí orílẹ-èdè kan níjọ kan tàbí kí orílẹ-èdè lalèhù ní ìṣẹjú kan? Síbẹsíbẹ Sioni bèrẹ ríróbí bẹẹ ni ó sì bí àwọn ọmọ rẹ. 9 Njẹ èmi a ha máa mú wá sí iròbí kí èmi má sì mú ni bí?” ni Olúwa wí. “Njẹ èmi a ha máa ẹ ilé ọmọ nígba tí mo ní mú ìbí wá?” Ni Ọlọrun yín wí. 10 “Ẹ bá Jerusalemu yò kí inú yín kí ó sì dùn sí i, gbogbo èyin tí ẹ fẹràn rẹ; ẹ yò gidigidi pèlú rẹ, gbogbo èyin tí ó ti kédùn fún un. 11 Nítorí pé èyin yóò mu ẹ o sì ní itẹlòrun nínú ọmú rẹ tí ó tu ni lára, èyin yóò mu àmuyó ẹ ó sì gbádùn nínú àkúnwòsílẹ ọpọlọpọ rẹ.” 12 Nítorí báyií ni Olúwa wí: “Èmi yóò fún un ní àlàáfíà gégé bí odò àti ọrò orílẹ-èdè gégé bí ìṣàn omi; èyin yóò mu ọmú, a ó sì gbé yín ní apá rẹ a ó bá yín ẹrẹ ní orúkún rẹ. 13 Gégé bí iyá tí í tu ọmọ rẹ nínú, bẹẹ ni èmi yóò tú yín nínú a ó sì tú yín nínú lórí Jerusalemu.” 14 Nígba tí ẹ bá rí èyi, inú yín yóò dùn èyin yóò sì gbilẹ gégé bí i koríko; ọwọ Olúwa ni a ó sọ di mí mò fún àwọn ìránṣẹ rẹ, sùgbón ibínú rẹ ni a ó fihàn fún àwọn ọtá rẹ. 15 Kíyèsì i, Olúwa rí bọ pèlú iná àti kẹkẹ ogun rẹ tí ó dàbí ìjì lílẹ; òun yóò mú ìbínú rẹ sọkalẹ pèlú ìrunú, àti ibáwí rẹ pèlú ahọn iná. 16 Nítorí pèlú iná àti idà ni Olúwa yóò ẹ idájọ lórí i gbogbo èniyàn, àti ọpọlọpọ ni àwọn tí Olúwa yóò pa. 17 “Gbogbo àwọn tí wọn ya ara wọn sí mímọ tí wọn sì sọ ara wọn di mímọ láti lọ sínú ogbà, tí wọn tẹlẹ ẹni tí ó wá láàrín àwọn tí ó jẹ eran elédè àti èkúté àti àwọn ohun ìrira miiran ni wọn yóò bá ọpin wọn padé papọ,” ni

Olúwa wí. 18 “Àti Èmi, nítorí ìgbésẹ wọn àti èrò wọn, èmi ti múra tán láti wá kó àwọn orílẹ-èdè àti ahọn jọ, wọn yóò sì wá wo ọgo mi. 19 “Èmi yóò sì gbé àmi kan kalẹ láàrín wọn, èmi yóò sì rán diẹ nínú àwọn tí ó salá lọ sí àwọn orílẹ-èdè Tarṣiṣi, sí àwọn ará Libia àti Ludi, sí Tubali àti ará Giriki, àti sí àwọn erékùṣù tí ó jinnà réré tí kò tí ìgbò nípa òkíkí mi tàbí kí ó rí ọgo mi. Wọn yóò kéde ọgo mi láàrín àwọn orílẹ-èdè. 20 Wọn yóò sì mú àwọn arákùnrin yín wá, láti gbogbo orílẹ-èdè, sí òkè mímọ mi ní Jerusalemu gégé bí ọrẹ sí Olúwa lórí ẹṣin, lórí kẹkẹ ẹrù àti ọkọ-ẹṣin, àti lórí ìbáaka àti ìbákase,” ni Olúwa wí. “Wọn yóò kó wọn wá, gégé bí àwọn ọmọ Israẹli ti mú ọrẹ oníhórò wọn wá, sínú Tẹmpilí Olúwa nínú ohun èlò mímọ. 21 Àti pé èmi yóò sì yan àwọn kan nínú wọn pèlú láti jẹ àlùfáá àti Lefi,” ni Olúwa wí. 22 “Gégé bí àwọn ọrun tuntun àti ayé tuntun tí mo dá yóò ẹ wá níwájú mi títí láé,” ni Olúwa wí, “Bẹẹ ni orúkọ yín àti irandíran yín yóò pegedé. 23 Láti oṣù tuntun kan dé òmiràn àti láti ọjọ isinmi kan dé òmiràn, ni gbogbo ọmọ èniyàn yóò wá, wọn yóò sì teriba níwájú mi,” ni Olúwa wí. 24 “Wọn yóò sì jade lọ wọn yóò sì lọ wo òkú àwọn tí wọn ditẹ sí mi; kòkòrò wọn kí yóò kú, bẹẹ ni iná wọn ni a kí yóò pa, bẹẹ ni wọn yóò sì jẹ ohun ìrira fún gbogbo ọmọ èniyàn.”

Jeremiah

1 Èyí ni ọ̀rọ̀ Jeremiah ọ̀mọ̀ Hilkiah ọ̀kan nínú àwọn àlùfáà ní Anatoti ní agbègbè ilẹ̀ Benjamini. **2** Ọ̀rọ̀ Olúwa sì tọ̀ ọ̀ wá ní ọ̀dún ketàlá ní àkókò ìjọba Josiah ọ̀mọ̀ Amoni ọ̀ba Juda, **3** àti títí dé ọ̀sù karùn-ún ọ̀dún kọ̀kànlá Sedekiah ọ̀mọ̀ Josiah ọ̀ba Juda, nígbà tí àwọn ará Jerusalemu lọ sí ìgbèkùn. **4** Ọ̀rọ̀ Olúwa sì tọ̀ mí wá, wí pé, **5** “Kí ó tó di pé mo dá ọ̀ láti inú ni mo ti mò ọ̀n, kí ó sì tó di pé a bí ọ̀ ni mo ti yà ọ̀ sọtò. Mo yàn ọ̀ gégé bí wòlfi fún àwọn orílẹ̀-èdè.” **6** Mo sọ pé, “Háà! Olúwa Olódumarè, ọ̀mọ̀dé ni mí, èmi kò mò bí a ẹ̀ ẹ̀ sọ̀rọ̀.” **7** Olúwa sọ̀ fún mi pé, “Má ẹ̀ sọ̀ pé, ‘Ọ̀mọ̀dé lásán ni sí.’ O gbọ̀dọ̀ ní láti lọ sí ọ̀dọ̀ gbogbo àwọn tí mo rán ọ̀ sí, kí ó sì sọ̀ ohun tí mo pàṣẹ̀ fún ọ̀.” **8** Olúwa sì wí pé má ẹ̀ se bèrù wọn, nítorí tí èmi wà pèlù ẹ̀ èmi ó sì gbà ọ̀. **9** Olúwa sì na ọ̀wọ̀ ẹ̀, ó sì fi kàn mí lẹ̀nu, ó sì wí fún mi pé nísinsin yí, mo ti fi ọ̀rọ̀ mi sí inú ẹ̀nu ẹ̀. **10** Wò ó, mo yàn ọ̀ lóri àwọn orílẹ̀-èdè àti ìjọba gbogbo láti fátu, láti wó lulẹ̀, láti bajẹ̀, láti jágbà, láti máa kọ̀, àti láti máa gbìn. **11** Ọ̀rọ̀ Olúwa sì tọ̀ mí wá wí pé: “Kí ni o rí Jeremiah?” Mo sì dàhùn wí pé, “Mo rí ẹ̀ka igi almondi.” **12** Olúwa sì wí fún mi pé, “Ó ti rí i bí ọ̀ ẹ̀ se yẹ, nítorí pé mo ti ní ẹ̀sẹ̀ láti rí i pé ọ̀rọ̀ mí wá sí imúṣẹ̀.” **13** Ọ̀rọ̀ Olúwa sì tún tọ̀ mí wá ní ẹ̀kẹjọ̀ pé, “Kí ni o rí?” Mo sì dàhùn pé mo rí ikòkò gbígboná, tí ó ní ru láti apa àrìwá. **14** Olúwa sì wí fún mi pé, “Láti apa àrìwá ni a ó ti mu ìdààmú wá sórí gbogbo àwọn tí ó ní gbé ní ilẹ̀ nàà. **15** Mo sì ti ẹ̀tán láti pe gbogbo àwọn èniyàn orílẹ̀-èdè àrìwá nǎà,” ni Olúwa wí. “Àwọn ọ̀ba wọn yòd wá gbé itẹ̀ wọn ró ní ojú ọ̀nà àbáwọ̀lé Jerusalemu. Wọn ó sì dide sí gbogbo àyíká wọn àti sí gbogbo àwọn ilú Juda. **16** Èmi yòd sì kéde ìdájọ̀ mi lóri àwọn èniyàn mi nítorí ìwà búburú wọn nípa kí kọ̀ mí sílẹ̀, nípa rírúbo sí ọ̀lọrun miiran àti sínsin àwọn ohun tí wọn fi ọ̀wọ̀ wọn se. **17** “Wà ní imúrasílẹ̀! Dide dúró kí ó sì sọ̀ fún wọn ohunkóhun tí mo bá pàṣẹ̀ fún wọn. Má ẹ̀ jẹ̀ kí wọn dẹrùbà ọ̀, èmi yòd sì sọ̀ ọ̀ di èrù níwájú wọn. **18** Ní ọ̀nì èmi ti sọ̀ ọ̀ di ilú alágbára, ọ̀pó irin àti odi idẹ̀ sí àwọn ọ̀ba Juda, àwọn ìjọyè ẹ̀, sí àwọn àlùfáà àti àwọn èniyàn ilẹ̀ nàà. **19** Wọn yòd dojù jà kọ̀ ọ̀, wọn kì yòd borí ẹ̀, nítorí wí pé èmi wà pèlù ẹ̀, èmi yòd sì gbà ọ̀,” ni Olúwa wí.

2 Ọ̀rọ̀ Olúwa sì tọ̀ mí wá wí pé: **2** “Lọ̀ kí ó sì kéde sí etí Jerusalemu pé: “Báyìí ni Olúwa wí, “Èmi rán tí ị̀seun igbà ẹ̀we ẹ̀, ifẹ̀ ìgbéyáwọ̀ ẹ̀ àti nígbà tí ìwọ̀ tẹ̀lẹ̀ mi nínú jìbà, nínú ìyàngbẹ̀ ilẹ̀. **3** Israèli jẹ̀ mímọ̀ sí Olúwa, àkókò èsò ikòrè ẹ̀, gbogbo ẹ̀nikẹ̀ni tí ó jẹ̀ run ni a ó dá lẹ̀bì, ibi yòd sì wá sí orí wọn,” bẹ̀ẹ̀ ni Olúwa wí. **4** Gbọ̀ ọ̀rọ̀ Olúwa, ẹ̀yin idílẹ̀ Jakọ̀bu àti gbogbo ẹ̀yin ará ilẹ̀ Israèli. **5** Báyìí ni Olúwa wí: “Iru àìṣedéédéé wo ni baba yín rí lẹ̀wọ̀ mi, tí wọn fi jìnnà sí mi? Wọn tẹ̀lẹ̀ àwọn ọ̀rìṣà asán, àwọn fúnra wọn sì di asán. **6** Wọn kò béèrè, ‘Níbo ni Olúwa wá, tí ó mú wá jade láti ilẹ̀ Ejibiti wá, tí ó mú wá la aginjù já, tí ó mú wá la àarín pètẹ̀lẹ̀ àti ihò, ìyàngbẹ̀

ilẹ̀ àti òkùnkùn kiribiri, ilẹ̀ ibi tí ẹ̀nikẹ̀ni kò là kojá, tí ẹ̀nikẹ̀ni kò sì tẹ̀dọ̀ sí?” **7** Èmi mú yín wá sí ilẹ̀ ọ̀lọràá láti máa jẹ̀ èsò ibẹ̀ àti ọ̀rọ̀ ẹ̀, sùgbọ̀n ẹ̀yin wọ̀ inú ẹ̀, ẹ̀ sì bà á jẹ̀, ẹ̀ sì sọ̀ ọ̀gún mi di ohun ìrira. **8** Àwọn àlùfáà kò béèrè wí pé, ‘Níbo ni Olúwa wá?’ Àwọn tí ní ẹ̀sẹ̀ pèlù ọ̀fín kò sì mò mí, àwọn olùṣọ̀ sí ẹ̀ se sí mi. Àwọn wòlfi sì ní sọtẹ̀lẹ̀ nípa ọ̀rìṣà Baali, wọn sì ní tẹ̀lẹ̀ àwọn ọ̀rìṣà asán. **9** “Nítorí nàà, mo fi ẹ̀sùn kàn yín lẹ̀kẹ̀n sí i,” ni Olúwa wí. “Èmi ó sì fi ẹ̀sùn kan àwọn ọ̀mọ̀ ọ̀wọ̀ ẹ̀. **10** Rékojá lọ̀ sí erékùṣù àwọn ara Kittimu, kí ẹ̀ sì wò ó, rànṣẹ̀ lọ̀ sí ilú Kedari, kí ẹ̀ sì kiyèsi gidigidi; kí ẹ̀ wò bí irú nìkan báyií bá ní bẹ̀ níbẹ̀? **11** Orílẹ̀-èdè kan ha á pa ọ̀lọrun rẹ̀ dà? (Síbẹ̀, wọn kì í se ị̀sẹ̀ ọ̀lọrun.) Sùgbọ̀n àwọn èniyàn mi ti pààrọ̀ Ọ̀lọrun ọ̀go wọn fún àwọn ère tí kò níyì. **12** Àwọn èniyàn mi ti dẹ̀ṣẹ̀ mèji kí ẹ̀ sì wá rírì pèlù ibèrù nílá,” ni Olúwa wí. **13** “Àwọn èniyàn mi ti dẹ̀ṣẹ̀ mèji, wọn ti kọ̀ mí sílẹ̀, Èmi orísun omi iyè, wọn sì ti ẹ̀ àmù, àmù fifọ̀ tí kò lè gba omi dúró. **14** Israèli ha á jẹ̀ ọ̀mọ̀ ọ̀dọ̀ erú nípa ibi? Kí ló ha a dé tí ó fi di ikògun? **15** Àwọn kinnìun kẹ̀ ramúramú; wọn sì ní bú mò wọn. Wọn ti fi ilẹ̀ ẹ̀ se fófo; ilú rẹ̀ ti di jǎjóná, ó sì ti di ikòsilẹ̀. **16** BAKAN nàà, àwọn ọ̀kùnrin Memfisi àti Tafanesi wọn ti fa adé orí ẹ̀ yọ. **17** Ẹ̀yin kò ha a ti fa ẹ̀yì sórí ara yín nípa kí kọ̀ Olúwa Ọ̀lọrun sílẹ̀ nígbà tí ó tọ̀ ọ̀ lójú ọ̀nà? **18** Kí ló dé tí o ẹ̀ se wá lọ̀ Ejibiti láti lọ̀ mu omi ní Sihori? Kí ló dé tí o sì fi lọ̀ sí Asiria láti lọ̀ mú omi ni odò Eufurate nàà? **19** Ị̀sẹ̀ búburú yín yòd fiyà jẹ̀ yín ipadàsẹ̀yin ẹ̀ yòd sì bá ọ̀ wí mò kí o sì rí i wí pé ibi àti ohun búburú yòd sì jẹ̀ tírẹ̀ nígbà tí o ti kọ̀ Olúwa Ọ̀lọrun sílẹ̀, ẹ̀ kò sì ní ibèrù fún mi,” ni Olúwa, Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun wí. **20** “Nígbà àtijọ̀, o ti fọ̀ àjàgà ẹ̀ sonu, ìwọ̀ sì já idè ẹ̀; ìwọ̀ wí pé, ‘Èmi kì yòd sìn ọ̀!’ Lóòtító, lóri gbogbo òkè gíga ni àti lábẹ̀ igi tí ó tánkálẹ̀ ni ìwọ̀ dùbúlẹ̀ sí gégé bí panṣágà. **21** Èmi ti gbìn ọ̀ gégé bí àjàrà ọ̀tò, gégé bí ị̀ṣúra ọ̀lọ́lá. Báwo wá ni ìwọ̀ ẹ̀ yípadà sí mi di àjàrà búburú àti aláímọ̀? **22** Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé o wẹ̀ ara ẹ̀ pèlù sódá tí o sì lo ọ̀pòlọ̀pọ̀ ọ̀ṣẹ̀ síbẹ̀síbẹ̀ èé́rì ni ẹ̀ṣẹ̀ ẹ̀ níwájú,” ni Olúwa Olódumarè wí. **23** “Báwo ni ìwọ̀ ẹ̀ se wí pé, ‘Èmi kò ẹ̀ se aláímọ̀, Èmi kò sá à tẹ̀lẹ̀ àwọn Baali?’ Wo bí o ẹ̀ se hùwà ní àfonifoji; wo ohun tí o ẹ̀. Ìwọ̀ jẹ̀ abo ìbákase tí n sá síyìn-ín sòhùn-ún. **24** Kètẹ̀kètẹ̀ igbò tí ní gbé aginjù tí ní fa ẹ̀fúfúfú ifẹ̀ sí i mu ẹ̀, ta ni ó le è mú dúró ní àkókò ẹ̀? Kí gbogbo àwọn akọ̀ ẹ̀ran tí o wá a kiri kì o má ẹ̀ se dá ara wọn lágara, nítorí wọn yòd rí ní àkókò ọ̀sù ẹ̀. **25** Dá ẹ̀ṣẹ̀ dúró láiwọ̀ bàtà, àti ọ̀fun ẹ̀ nínú ònḡgbẹ̀. Sùgbọ̀n ìwọ̀ wí pé, ‘Asán ni! Èmi fẹ̀ràn àwọn ọ̀lọrun àjẹ̀jẹ̀, àwọn ni èmi yòd tọ̀ lẹ̀yin.’ **26** “Gégé bí a ẹ̀ se ní dojùtí olẹ̀ nígbà tí a bá mú u, bẹ̀ẹ̀ nàà ni ojú yòd tí ilẹ̀ Israèli— àwọn ọ̀ba àti àwọn ìjọyè wọn, àwọn àlùfáà àti wòlfi wọn pèlù. **27** Wọn sọ̀ fún igi pé, ‘Ìwọ̀ ni baba mi,’ àti sí òkúta wí pé, ‘Ìwọ̀ ni ó bí mi,’ wọn ti kọ̀ ẹ̀yin wọn sí mi, wọn kò kọ̀ ojú sí mi síbẹ̀ nígbà tí wọn bá wá nínú ìṣòro, wọn yòd wí pé, ‘Wá kí o sì gbà wá!’ **28** Níbo wá ni àwọn ọ̀lọrun tí ẹ̀ se fúnra yín ha a wá? Jẹ̀ kí wọn wá kí wọn sì gbà yín nígbà tí ẹ̀ bá wá nínú ìṣòro! Nítorí pé ẹ̀yin ní àwọn ọ̀lọrun púpọ̀, gégé bí ẹ̀ ti ẹ̀ se ni àwọn ilú, ìwọ̀ Juda. **29** “Kí ló dé tí o ẹ̀ se wá ní fi ẹ̀sùn kàn

mí? Gbogbo yín ni ó ti sòtè sí mi,” ni Olúwa wí. **30** “Nínú asán mo fiyà jẹ àwọn èniyàn yín, wọn kò sí gba ìbáwí. Idà yín ti pa àwọn wòlfi yín run, gégé bí kinniún tí ní bú ramúrámù. **31** “Èyin iran yi, ẹ kíyèsì ọ̀rẹ̀ Olúwa: “Mo ha ti di aginjù sí Israẹli tàbí mo jẹ ilẹ̀ olókùnkùn biribiri? Èṣe tí àwọn èniyàn mi ẹ wí pé, ‘A ní ànfaani láti máa rìn kiri; àwa kì yóò tò ọ wá mọ?’ **32** Wúndiá ha le gbàgbé ohun ọ̀sọ̀ rẹ̀, tàbí iyawó ohun ọ̀sọ̀ igbèyàwó rẹ? Sibẹ̀, àwọn èniyàn mi ti gbàgbé mi ní ojú àniye. **33** Ìwo ti jẹ ológbòn tò nípa ọ̀rẹ̀ ifẹ̀! Àwọn obinrin búburú yóò kẹkọ̀ọ̀ nípa ọ̀nà rẹ. **34** Lóri aṣọ̀ rẹ̀ ni wón bá èjẹ àwọn táláká aláìṣẹ̀, bí ó tilẹ̀ jẹ pé iwo kò ká wọn mọ̀ níbi tí wón ti ní rùn wolé. Sibẹ̀ nínú gbogbo èyí **35** iwo sọ wí pé, ‘Èmi jẹ aláìṣẹ̀; kò sí bínú sí mi.’ Èmi yóò mú ìdájọ̀ mi wá sórí rẹ̀ nítorí pé iwo wí pé, ‘Èmi kò dẹ̀ṣe.’ **36** Èṣe tí iwo fi ní lọ kàákiri láti yí ọ̀nà rẹ̀ pada? Ejiṣi yóò dójúti ọ̀ gégé bí í ti Asiria. **37** Iwo yóò sí fi ibẹ̀ sílẹ̀ pèlú kíkáwọ̀ rẹ̀ lé orí rẹ̀, nítorí pé Olúwa ti kò àwọn tí iwo gbékèlẹ̀ sílẹ̀, kì yóò sí iranlọwọ̀ kankan fún ọ̀ láti ọ̀dọ̀ wọn.

3 “Bí okùnrin kan bá sí kọ̀ iyawó rẹ̀ sílẹ̀ tí obinrin náà sí lẹ̀ fẹ̀ ọ̀kọ̀ miiran, n̄jẹ̀ okùnrin náà tún lè tò ọ̀ wá? N̄jẹ̀ ilẹ̀ náà kò ní di aláímọ̀ bí? Sùgbón iwo ti gbé pèlú onírúurú panṣágá gégé bí olufẹ̀, ẹ́ iwo yóò tún pada sódò mi bí?” ni Olúwa wí. **2** “Gbé ojú rẹ̀ sókè sí ibi gíga wọn-ọ̀n-ni, kí ó sì wò ó ibi kan ha wá tí a kò bà ọ̀ jẹ? Ní ojú ọ̀nà, iwo jókò de àwọn olólufẹ̀, bí í ará Arabia kan nínú aginjù, iwo sì ti ba ilẹ̀ náà jẹ̀ pèlú iwà àgbèrè àti iwà búburú rẹ. **3** Nítorí náà, a ti fa ọ̀wààrà ọ̀dò sèyin, kò sí ẹ̀ ọ̀dò àròkùrò. Sibẹ̀ iwo ní ojú líle ti panṣágá, iwo sì kò láti ní itijú. **4** N̄jẹ̀ iwo kò ha a pè mí láipẹ̀ yí pé, ‘Baba mi, iwo ọ̀rẹ̀ mi láti igbà èwe mi. **5** Iwo yóò ha máa bínú títí? Ìbínú rẹ̀ yóò ha máa lẹ̀ títí láé?’ Báyí ni ó ẹ̀ ní sòrọ̀ iwo ẹ̀ gbogbo ibi tí iwo le ẹ̀. **6** Ní àkòkò ìjọba Josiah ọ̀ba, Olúwa wí fún mi pé, “Sé ó ti rí n̄kan tí àwọn Israẹli aláinìgbàgbọ̀ tí ẹ̀? Wón ti lọ sí àwọn òkè gíga àti sí abẹ̀ àwọn igi, wón sì ti ẹ̀ ẹ̀gbèrè níbẹ̀. **7** Mo rò pé nígbà tí wón ti ẹ̀ èyí fún yóò pada, wón kò pada, Juda aláinìgbàgbọ̀ arábinrin rẹ̀ náà sí rí í. **8** Mo fún Israẹli aláinìgbàgbọ̀ ní iwé ikòsilẹ̀, mo sì ké wón kúrò nítorí gbogbo àgbèrè wón. Sibẹ̀ mo rí pé Juda tí ó jẹ̀ arábinrin rẹ̀ kò bẹ̀rù, òun náà sí jáde lẹ̀ láti lẹ̀ ẹ̀gbèrè. **9** Nítorí iwà èérí Israẹli kò jọ ọ̀ lójú, ó ti ba ilẹ̀ jẹ̀, ó sì ti ẹ̀ ẹ̀gbèrè pèlú òkúta àti igi. **10** Látàrí gbogbo n̄kan wònyí Juda arábinrin rẹ̀ aláinìgbàgbọ̀ kò pada tò mi wá pèlú gbogbo ọ̀kàn rẹ̀, bí kò ẹ̀ nípa fifarahàn bí olóótítító,” ni Olúwa wí. **11** Olúwa wí fún mi pé, “Israẹli aláinìgbàgbọ̀ ẹ̀ òdodo ju Juda tí ó ní igbàgbọ̀ lẹ̀. **12** Lẹ̀ polongo ọ̀rẹ̀ náà, lẹ̀ sí ihà àrìwá: “‘Yípada, Israẹli aláinìgbàgbọ̀,’ ni Olúwa wí. ‘Ojú mi kì yóò korò sí ọ̀ mọ̀, nítorí mo jẹ̀ aláàánú, ni Olúwa wí. Èmi kì yóò sí bínú mọ̀ títí láé. **13** Sá à ti mọ̀ ẹ̀bi rẹ̀, iwo ti sòtè sí Olúwa Ọ̀lórún rẹ̀, iwo ti wá ojúrere rẹ̀ lóḍọ̀ ọ̀lórún àjẹ̀jẹ̀ lábẹ̀ gbogbo igikigi tí ó gbilẹ̀, èyin kò gba ohun mi gbọ̀,” ni Olúwa wí. **14** “Pada, èyin èniyàn aláinìgbàgbọ̀,” ni Olúwa wí, “nítorí èmi ni ọ̀kọ̀ rẹ̀. Èmi ó yàn ọ̀, ọ̀kan

láti ilú àti mèji láti èyà. Èmi ó sì mú ọ̀ wá sí Sioni. **15** Lèyin èyí, èmi ó fún ọ̀ ní àwọn oluṣò-àguntàn láti inú ọ̀kàn mi, tí wón yóò ṣájú yín pèlú ọ̀ye àti imọ̀. **16** Ní ojú wọn-ọ̀n-ni, tí èyin bá pọ̀ sí í lóri ilẹ̀ náà,” ni Olúwa wí, “àwọn èniyàn kò tún lè sọ̀ pé, ‘Àpótí èrì Olúwa.’ Kò ní wá sí irántí wón mọ̀, a kì yóò padánù rẹ̀, bẹ̀ẹ̀ ni a kì yóò sí tún kan òmíràn mọ̀. **17** Ní igbà náà, wón yóò pe Jerusalemu ní itẹ̀ Olúwa gbogbo orílẹ̀-èdè yóò péjọ̀ sí Jerusalemu láti bọ̀wọ̀ fún orúkọ̀ Olúwa, wón kì yóò sí tún tẹ̀lẹ̀ àyà líle búburú wó ilẹ̀ mọ̀. **18** Ní ojú wọn-ọ̀n-ni ní ilẹ̀ Juda yóò darapọ̀ mọ̀ ilẹ̀ Israẹli. Wón yóò sí wá láti ilẹ̀ àrìwá wá sí ilẹ̀ tí mo fi fún àwọn baba ílẹ̀ yín gégé bí ilẹ̀ iní. **19** “Èmi fúnra mi sọ̀ wí pé, “‘Báwo ni inú mi yóò ti dùn tó, kí èmi kí ó tò ọ̀ bí omọ̀kùnrin kí n sì fún ọ̀ ní ilẹ̀ tí ó tó.’ Mo rò pé iwo yóò pè mí ní ‘Baba mi’ o kò sí ní sàì tò mí lèyin. **20** Sùgbón gégé bí aláinìgbàgbọ̀ obinrin sí ọ̀kọ̀ rẹ̀, bẹ̀ẹ̀ gégé ọ̀ jẹ̀ aláinìgbàgbọ̀ sí mi. Iwo ilẹ̀ Israẹli,” ni Olúwa wí. **21** A gbọ̀ ohùn àgàn láti ibi gíga, ẹ̀kún àti èbẹ̀ àwọn omọ̀ Israẹli, nítorí wón ti yí ọ̀nà wón po, wón sì ti gbàgbé Olúwa Ọ̀lórún wón. **22** “Pada, èyin èniyàn aláinìgbàgbọ̀, Èmi ó wo ipadasèyin kúrò ní ọ̀nà títọ̀ rẹ̀ san.” “Bẹ̀ẹ̀, ni a ó wá sódò rẹ̀ nítorí iwo ni Olúwa Ọ̀lórún wa. **23** Nítòótọ̀, asán ni ìbòrìṣà àti irúkèrúḍò tí ó wá ní àwọn orí òkè kẹ́kẹ́kẹ̀ àti àwọn òkè gíga, nítòótọ̀, nínú Olúwa Ọ̀lórún wa ni igbalà Israẹli wá. **24** Láti igbà èwe wa ni àwọn orìṣà itijú tí jẹ̀ èso isẹ̀ àwọn baba wa run, ọ̀wọ̀ ẹ̀ran wón àti agbo ẹ̀ran wón, omọ̀kùnrin àti omọ̀binrin wón. **25** Jẹ̀ kí a dùbúlẹ̀ nínú itijú wa, kí itijú wa bò wá mólẹ̀. A ti ẹ̀ sí Olúwa Ọ̀lórún wa, àwa àti àwọn baba wa, láti igbà èwe wa títí di òní a kò gbọ̀rọ̀ sí Olúwa Ọ̀lórún wa.”

4 “Tí iwo yóò bá yí pada, iwo Israẹli, pada tò mí wá,” ni Olúwa wí. “Tí iwo yóò bá sí mú irira rẹ̀ kúrò níwájú mi, iwo kí ó sì rìn kiri. **2** Tí ó bá jẹ̀ lóótítító àti òdodo ni iwo búra. Nítòótọ̀ bí Olúwa ti wá láààyè, nígbà náà ni orílẹ̀-èdè yóò di aláibúkún fún nípásẹ̀ rẹ̀, àti nínú rẹ̀ ni wón yóò sògò.” **3** Èyí ni ohun tí Olúwa wí fún àwọn èniyàn Juda àti Jerusalemu: “Hú gbogbo ilẹ̀ tí ẹ̀ kò lò rí, kí ó má sí ẹ̀ gbìn sààrín ẹ̀gún. **4** Kọ̀ ara rẹ̀ ní ilà sí Olúwa, kọ̀ ọ̀kàn rẹ̀ ní ilà, èyin èniyàn Juda àti gbogbo èniyàn Jerusalemu, bí bẹ̀ẹ̀ kọ̀, ìbínú mi yóò ru jáde yóò sí jó bí iná, nítorí ibi tí ó ti ẹ̀ kì yóò sí ẹ̀ni tí yóò pa á. **5** “Kéde ní Juda, kí ó sì polongo ní Jerusalemu, kí ó sì wí pé: ‘Fun fèrè kàákiri gbogbo ilẹ̀!’ Kí ó sì kígbè: ‘Kó ara jọ̀ pọ̀! Jẹ̀ kí a sáló sí ilú olódí.’ **6** Fi àmi láti sáló sí Sioni hàn, sáló fún ààbò láisí ìdádúró. Nítorí èmi ó mú àjálú láti àrìwá wá, àní iparun tí ó burú jojo.” **7** Kinniún ti sá jáde láti inú ibugbè rẹ̀, apanirun orílẹ̀-èdè sì ti jáde. Ó ti fi àyè rẹ̀ sílẹ̀ láti ba ilẹ̀ rẹ̀ jẹ̀. Ilú rẹ̀ yóò di ahoro láisí olugbé. **8** Nítorí náà, gbé aṣọ̀ ọ̀fọ̀ wọ̀ kààánú kí ó sì pohúnréré ẹ̀kún, nítorí ìbínú nílá Olúwa kò tí ì kúrò lóri wa. **9** “Ní ojú náà,” ni Olúwa wí pé, “Àwọn ọ̀ba àti ìjòyè yóò padánù èmi wón, àwọn alufáá yóò wárin, àwọn wòlfi yóò sí fòyà.” **10** Nígbà náà ni mo sì wí pé, “Há! Olúwa Olódumarè, báwo ni iwo ti ẹ̀ tan àwọn èniyàn wònyí àti Jerusalemu jẹ̀ nípa síso

wí pé, 'Ìwo yóò wà ní àlàáfíá,' nígbà tí o jé wí pé idà wà ní òfun wa." 11 Nígbà nàà ni a ó sọ fún Jerusalemù àti àwọn èniyàn pé, "Èfúfú lílẹ̀ láti asálẹ̀ fẹ̀ lu àwọn èniyàn mi, kì í ẹ̀se láti sọ di mínmọ̀. 12 Èfúfú lílẹ̀ tí ó wá láti òdò mi. Bá'yí mo kéde ìdájọ̀ mi lórí wọn." 13 Wò ó! O n bọ bí ikùùkúu kẹkẹ̀ ogun rẹ̀ sì wá bí ìjì lílẹ̀ ẹ̀şin rẹ̀ sì yára ju idì lọ. Ègbé ni fún wa àwa parun. 14 'Ìwo Jerusalemù, mú búburú kúrò lẹ̀kàn rẹ̀ kí o sì yè. Yóò ti pẹ̀ tó tí 'Ìwo yóò mú èrò búburú wà ní òkàn rẹ̀? 15 Ohùn kan sì n'kéde ní Dani o n kókiki iparun láti orí òkè Efraimù wá. 16 "Sọ èyí fún àwọn orílẹ̀-èdè, kéde rẹ̀ fún Jerusalemù pé: 'Omọ-ogun òtá n' bọ̀ láti ilẹ̀ jìjìn wá wọn sì n' kígbẹ̀ ogun láti dojúko ilú Juda. 17 Wọn yí i ká bí igbà tí àwọn òkúnrin bá n' sọ pápá, nítorí pé ó ti dìtẹ̀ sí mi,'" ni Olúwa wí. 18 "Ìwà rẹ̀ àti یشه رە لó fa èyí bá ó jìyà rẹ̀ sì niyí. Báwo ló ti ẹ̀şe korò tó! Báwo ló ti ẹ̀şe gún òkàn rẹ̀ sí!" 19 Háà! Ìrora mi, ìrora mi! Mo yí nínú ìrora. Háà, ìrora òkàn mi! Òkàn mi lù kíkì nínú mi, n kò le è dákẹ̀. Nítorí mo ti gbọ̀ ohùn ipè, mo sì ti gbọ̀ igbe ogun. 20 'Ìparun n' gorí iparun; gbogbo ilẹ̀ nàà sì şubú sínú iparun lógán ni a wó àwọn àgọ̀ mi, tí ó jé ohun ààbò mi níşéjú kan. 21 Yóò ti pẹ̀ tó, tí èmi yóò rí ogun tí èmi yóò sì gbọ̀ iró fèrè? 22 "Àşiwèrè ni àwọn èniyàn mi; wọn kò mò mí. Wọn jé aláìgbọ̀n omọ; wọn sì jé aláìlòye. Wọn mò ibi ni şíşe; wọn kò mò bí a ti í ẹ̀şe rere." 23 Mo bojú wo ayé, ó sì wá ní jùujùu, ó sì sọfọ̀ àti ní òrun, imọ̀lẹ̀ wọn kò sì şí. 24 Mo wo àwọn òkè nílá, wọn wárírí; gbogbo òkè kéékèkèkè mi jẹ̀jẹ̀. 25 Mo wò yíká n kò rí ẹnìkan; gbogbo eyẹ̀ ojú òrun ló ti fò lọ. 26 Mo bojú wò, ilẹ̀ elésó, ó sì di asálẹ̀ gbogbo àwọn ilú inú rẹ̀ sì şubú sínú iparun níwájú Olúwa àti níwájú ríru lbinú rẹ̀. 27 Èyí ni ohun tí Olúwa wí: "Gbogbo ilú nàà yóò sì di ahoro, síbẹ̀ èmi kì yóò pa á run pátápátá. 28 Nítorí nàà, ayé yóò pohúnreré èkún àwọn òrun lókè yóò şú òkún nítorí mo ti sọ, mo sì ti pète rẹ̀ mo ti pinnu, n kì yóò sì yí i padà." 29 Nípa ariwo àwọn elẹ̀şin àti àwọn tafatafa gbogbo ilú yóò sálọ. Ọ̀pọ̀ sálọ̀ sínú igbó; ọ̀pọ̀ yóò sì gun orí àpáta lọ. Gbogbo ilú nàà sì di ahoro; kò sì şí ẹnìkan nínú rẹ̀. 30 Kí ni ò n' ẹ̀şe, 'Ìwo tí o ti di lẹ̀ tán? 'Ìwo íbá wo ara rẹ̀ ní aşọ̀ òdodo kí o sì fi wúra ẹ̀şe ara rẹ̀ lóşòşò. Àwọn olólúfè rẹ̀ kégán rẹ̀; wọn sì ní lépa ẹ̀mí rẹ̀. 31 Mo gbọ̀ iró kan bí i igbe obínrin tó n' robí, tí ó n' robí, ìrora bí i abiyamọ̀ omobínrin Sioni tí n' pohúnreré èkún ara rẹ̀. Tí ó na ọ̀wọ̀ rẹ̀ tí ó sì wí pé, "Kíyèsì i mo gbé, nítorí a ti fi ẹ̀mí mi lé àwọn apani lówọ̀."

5 "Lọ̀ sòkè àti sódò àwọn òpópó Jerusalemù, wò yíká, kí o sì mò, kí o sì wá kiri. Bí o bá le è rí ẹnìkan, tí ó jé olóòtítọ̀ àti olódodo, n ó dáríjì ilú yí. 2 Bí wọn tilẹ̀ wí pé, 'Bí Olúwa ti n' be,' síbẹ̀ wọn búra èkè." 3 Olúwa, ojú rẹ̀ kò ha wà lára òtítọ̀? 'Ìwo lù wọn, kò dùn wọn; 'Ìwo bá wọn wí, wọn kò láti yípadà. Wọn mú ojú wọn le ju òkúta lọ, wọn sì kò láti yípadà. 4 Èmi sì rò pé, "Tálákà ni àwọn yí; wọn jé aşiwèrè, nítorí pé wọn kò mò ọ̀nà Olúwa, àti ohun tí Ọ̀lórùn wò n' fẹ̀. 5 Nítorí nàà, èmi yóò tọ̀ àwọn adarí lọ, n ó sì bá wọn sọ̀rọ̀; ó dájú wí pé wọn

mò ọ̀nà Olúwa àti ohun tí Ọ̀lórùn wò n' fẹ̀." Şùgbọ̀n pèlú ìfímọ̀şòkan, wọn ti ba àjàgà jé, wọn sì ti já idè. 6 Nítorí nàà, kinníun láti inú igbó yóò kọ̀lù wọn, ikookò aginjù yóò sì pa wọn run, èkún yóò máa ẹ̀şe ibùba sí èbà ilú yín ẹnìkẹ̀nì tí ó bá jáde ni yóò faya pérepere, nítorí àìgbọ̀ràn yín pọ, ipadásẹ̀yìn wọn sì pò. 7 "Kí ni ẹ̀şe tí èmi ó ẹ̀şe dáríjì ó? Àwọn omọ rẹ̀ ti kò mí sílẹ̀ àti pé wọn ti fi ọ̀lórùn tí kì í ẹ̀şe Ọ̀lórùn búra. Mo pèsè fún gbogbo àinì wọn, síbẹ̀ wọn tún n' ẹ̀şe panşágá wọn sì kórajo sí ilẹ̀ àwọn alágbèrè. 8 Wọn jé ako ẹ̀şin ti a bọ̀ yó, tí ó lágbara, wọn sì n' sòkún sí aya aràkúnrin wọn. 9 Èmi kì yóò ha ẹ̀şe ibèwò nítorí n'nikan wònyí?" ni Olúwa wí. "Èmi kì yóò wá gba ẹ̀şan fúnra mi lára irú orílẹ̀-èdè bí èyí bí? 10 "Lọ̀ sí ogbà àjàrà rẹ̀, kí ẹ̀şe sì pa wọn run, ẹ̀ má ẹ̀şe pa wọn run pátápátá. Ya ẹ̀ka rẹ̀ kúrò, nítorí àwọn èniyàn wònyí kì í ẹ̀şe ti Olúwa. 11 Ilẹ̀ Israèli àti ilẹ̀ Juda ti jé aláìşòdodo sí mi," ni Olúwa wí. 12 Wọn ti pa iró mò Olúwa; wọn wí pé, "Dùn kì yóò ẹ̀şe ohun kan! Ibi kan kì yóò sì tọ̀ wá wá; àwa kì yóò sì rí idà tabí iyàn. 13 Àwọn wólú wá dàbí afẹ́fẹ́, ọ̀rọ̀ kò sí nínú wọn. Nítorí nàà, jé kí ohun tí wọn bá sọ şelẹ̀ sí wọn." 14 Nítorí nàà, bá'yí ni Olúwa Ọ̀lórùn Alágbára wí: "Nítorí tí àwọn èniyàn ti sọ àwọn ọ̀rọ̀ wònyí; Èmi yóò sọ ọ̀rọ̀ mi lẹ̀nu wọn di iná, àti àwọn èniyàn wònyí di igi tí yóò jórun. 15 Háà, èyin ilẹ̀ Israèli," ni Olúwa wí, "Èmi yóò mú kí orílẹ̀-èdè láti ọ̀nà jìjìn dide sí i yín Orílẹ̀-èdè àtíjọ̀ àti alágbára ni àwọn èniyàn tí 'Ìwo kò mò èdè rẹ̀, tí ọ̀rọ̀ rẹ̀ kò sì yé ọ. 16 Apó-ọ̀fà rẹ̀ sì dàbí isà òkú tí a şí gbogbo wọn sì jé akoni èniyàn. 17 Wọn yóò jé ikorè rẹ̀ àti oúnjẹ rẹ̀, àwọn omọ rẹ̀ ọ̀kúnrin àti obínrin, wọn yóò sì jẹ̀ agbo àti ẹran rẹ̀, wọn yóò jẹ̀ àjàrà àti igi ọ̀pọ̀tọ̀ rẹ̀. Pèlú idà ni wọn ó run ilú tí 'Ìwo gbékèlè. 18 "Ní ojọ̀ wò-n-ni," ni Olúwa wí, "Èmi kì yóò pa yín run pátápátá. 19 Àti pé, nígbà tí àwọn èniyàn bá sì bèèrè wí pé, 'Kí ni idí rẹ̀ tí Olúwa Ọ̀lórùn wa fi ẹ̀şe gbogbo èyí sí wa?' 'Ìwo yóò sì sọ fún wọn wí pé, 'Eyin ti kò mí sílẹ̀, ẹ̀şe sì n' sin ọ̀lórùn àjẹ̀jì ní ilẹ̀ yín. Níşinsin yí, èyin yóò máa sin àjẹ̀jì ní ilẹ̀ tí kì í ẹ̀şe tiyín.' 20 "Kéde èyí fún ilẹ̀ Jakọbu, kí ẹ̀şe sì polongo rẹ̀ ní Juda. 21 Gbọ̀ èyí, èyin aşiwèrè àti aláìlògbọ̀n èniyàn, tí ó lójú ti kò fi ríran tí ó létí ti kò fi gbọ̀rò. 22 Kò ha ye kí ẹ̀şe bẹ̀rù mi?" ni Olúwa wí. "Kò ha ye kí èyin ó wárírí níwájú mi bí? Mo fi yanrìn pààlà òkún, èyí tí kò le è rékojá rẹ̀ láaláé. 'Ìjì lè já, kò le è borí rẹ̀; wọn le è bú, wọn kò le è rékojá rẹ̀. 23 Şùgbọ̀n, àwọn èniyàn wònyí ní òkàn lílẹ̀ àti òkàn ọ̀tẹ̀, wọn ti yípadà, wọn sì ti lọ. 24 Wọn kò sọ fún ara wọn pé, 'E jé ká a bẹ̀rù Olúwa Ọ̀lórùn wa, ẹnì tí ó fún wa ní òjò àkórọ̀ àti àròkúrò òjò ní igbà rẹ̀, tí ó fi wá lẹ̀kàn balẹ̀ nípa ikorè ọ̀şẹ̀ déédéé.' 25 'Ìşẹ̀déédéé yín mú gbogbo n'nikan wònyí kúrò, ẹ̀şẹ̀ yín sì mú kí a fi n'nikan rere dù yín. 26 "Láàrín èniyàn mi ni ikà èniyàn wà tí ó wá ní ibùba bí ẹnì tí ó n' de eyẹ̀, àti bí àwọn tí ó n' de pàkútẹ̀ láti mú èniyàn. 27 Bí àgò tí ó kún fún eyẹ̀, ilẹ̀ wọn sì kún fún ẹ̀tàn; wọn ti di olólá àti alágbára, 28 wọn sanra wọn sì n' dán. 'Ìwà búburú wọn kò sì lópin; wọn kò bebẹ̀ fún ejọ̀ àwọn aláinì baba láti borí rẹ̀. Wọn kò já fún ẹ̀tọ̀ àwọn tálákà. 29 Èmi kì yóò ha fi iyà jẹ̀ wọn fún èyí bí?" ni

Olúwa wí. “Èmi kí yóò wá gbèsan ara mi lára orilẹ̀-èdè bí èyí bí? 30 “Nnkan ibànújé àti ohun itara tí şélẹ̀ ní ilẹ̀ nàà. 31 Àwọn wòlfi ní sọ àsoṭẹ̀lẹ̀ èkẹ̀, àwọn àlùfáà sí ní şé àkóso pẹ̀lú àṣẹ̀ ara wọn, àwọn ènìyàn mi sí ní ifẹ̀ sí èyí, kí ní èyìn yóò şé ní òpin?

6 “Èyìn ènìyàn Benjamini, sá sí ibi ààbò! È sá kúrò ní Jerusalemu. È fon fèrè ní Tekoa! Kí ẹ̀ gbé àmi sókè lórí Beti-Hakeremu! Nítórí àjàlú farahàn láti àrìwá, àní ìparun tí ó lágbara. 2 Èmi yóò pa oṃòbìnrin Sioni run, tí ó jẹ̀ arẹ̀wá àti elegé. 3 Olùṣò-àgùntàn pẹ̀lú agbo wọn yóò gbóguntí wọn. Wọn yóò pa àgò yí wọn ká, olúkúlùkù yóò máa jẹ̀ ní ilẹ̀ rẹ̀.” 4 “È ya ará yín sí mí mú láti bá a jagun! Dide, kí a koḷù ú ní ìgbà òsán! Sùgbón ó şé, nítórí ojò lọ tán, ojò alẹ̀ nàà sí gùn sí í. 5 Nítórí nàà, ẹ̀ dide, ẹ̀ jẹ̀ kí a koḷù ú ní àṣálẹ̀ kí a sì ba odi alágbára rẹ̀ jẹ̀.” 6 Èyí ní ohun tí Olúwa Olórun Àwọn oṃo-ogun wí: “È ké àwọn igi nàà lulẹ̀ kí ẹ̀ sì mọ̀ odi ààbò yí Jerusalemu ká. Èyí ní ilú títóbi tí a ó bèwò, nítórí pé ó kún fún ininilára. 7 Gégé bí kànga şé ní da omi inú rẹ̀ sílẹ̀, nàà ní ó n tú iwà búburú rẹ̀ jáde. Iwà ipá àti ìparun ní tún pariwo nínú rẹ̀; nígbà gbogbo ní àisàn àti oṣgbé rẹ̀ ní wà níwájú mi. 8 Iwo Jerusalemu, gba ikilò, kí Èmi kí ó má ba à lọ kúrò ní òdò rẹ̀, kí ní sọ sí ilẹ̀ rẹ̀ di ahoro, tí kò ní ní olùgbé.” 9 Èyí ní ohun tí Olúwa àwọn oṃo-ogun wí: “Jẹ́ kí wọn pèsè iyókù Israèli ní tónitóní bí àjàrà; na owo rẹ̀ sí àwọn èka ní lẹ́ẹkan sí í gégé bí ènikan tí í kó èso àjàrà jo.” 10 Ta ni èni tí mo lè bá sòrò àti tí mo lè fún ní ìmòràn? Ta ni yóò tètí sílẹ̀ sí mí? Etí wọn tí di, nítórí nàà wọn kò lè gbó. Ọ̀rọ̀ Olúwa, jẹ́ ohun búburú sí wọn, wọn kò sì ní inú dídùn nínú rẹ̀. 11 Èmi kún fún ibínú Olúwa, èmi kò sì lè ẹ̀ pa á mọ̀ra. “Tú u sí orí àwọn oṃo nígboro, àti sórí àwọn oṃokúnrin tí wọn kó ra wọn jo pọ̀, àti oṣo àti aya ni a ò mú sínú rẹ̀, àti àwọn arúgbó tí ó ní ojò kíkún lórí. 12 Ilé wọn o sì di tí èlòmíràn, oko wọn àti àwọn aya wọn, nígbà tí èmi bá na owo mí sí àwọn olùgbé ilẹ̀ nàà,” ni Olúwa wí. 13 “Láti orí èni tí ó kéré sí orí èni tí ó tóbi ju, gbogbo wọn ni ó sí ní ojùkòkòrò fún èrè, àwọn wòlfi àti àlùfáà lápapọ̀ sí kún fún ètàn. 14 Wọn sí ní wo oṣgbé àwọn ènìyàn mi bí èni pé kò tó nnkan. Wọn ní wí pé, ‘Àlàáfíà, Àlàáfíà,’ nígbà tí kò sí sí àlàáfíà. 15 Ojú ha a tí wọn nítórí iwà ìrira wọn bí? Rára, wọn kò ní ìtìjù mó, wọn kò tilẹ̀ ní oorun ìtìjù. Nítórí nàà, wọn ó ṣubú láárin àwọn tò ṣubú, a ó sì kè wọn lulẹ̀ nígbà tí mo bá bẹ̀ wọn wò,” ni Olúwa wí. 16 Èyí ní ohun tí Olúwa wí: “È dúró sí ikóríta, kí ẹ̀ sì wò, ẹ̀ bèèrè fún ọ̀nà àtìjọ̀, ẹ̀ bèèrè ọ̀nà dárádára ni, kí ẹ̀ rìn nínú rẹ̀, èyìn yóò sí rí isinmi fún oṣàn yín. Sùgbón èyìn wí pé, ‘Àwa kí yóò rìn nínú rẹ̀.’ 17 Èmi yan olùṣò fún un yín, mo sí wí pé: ‘Tètí sí dídùn fèrè nàà,’ èyìn wí pé, ‘Àwa kí yóò tètí sílẹ̀.’ 18 Nítórí nàà, gbọ̀ èyìn orilẹ̀-èdè; kíyèsì, kí ẹ̀ sì jẹ́ èlẹ̀rífí, ohun tí yóò şélẹ̀ sí wọn. 19 Gbọ̀, iwo ayé! Mò n mú ìparun bọ̀ sórí àwọn ènìyàn wònyí, èso ìrò inú wọn, nítórí wọn kò fi etí sí ọ̀rọ̀ mí, wọn sí tí kọ̀ òfin mi sílẹ̀. 20 Èrè wo ni ó wà fún mi nínú tùràrì láti ṣeba wá, tábí èso dárádára láti ilẹ̀ jìjìn réré? Èbọ̀ sísun yín kò şé ìtẹ̀wógbà, oṣe yín kò sì wú

mi.” 21 Nítórí nàà, èyí ní ohun tí Olúwa wí: “Èmi yóò gbé ohun idènà síwájú àwọn ènìyàn wònyí. Àwọn baba àti oṃo yóò jùmò ṣubú lù wò, àwọn aládúùgbò àti ọ̀rẹ̀ yóò şégbé.” 22 Báiyí ni Olúwa wí: “Wò ó, àwọn oṃo-ogun ní bọ̀ wá láti ilẹ̀ àrìwá, a ó sì gbé orilẹ̀-èdè nílá dide láti òpin ayé wá. 23 Wò sì òmọ̀ra pẹ̀lú oṣun àti ọ̀kọ̀, wò jẹ́ èni ibi, wò kò sì ní àánú. Wò ní hó bí omi Ọ̀kun, bí wò tí şé ní gun àwọn eṣin wò lẹ̀; wò sì wá bí oṣunrin tí yóò jà ó lógun, iwo oṃòbìnrin Sioni.” 24 Àwa tí gbọ̀ ìròyìn nípa wọn, owo wa sí di ríro, irora sí mú wa bí obinrin tí ní róbí. 25 Má şé jade ló sí orí pápá tábí kí o máa rìn ní àwọn ojú ọ̀nà, nítórí ọ̀tá nàà ní idà, ipayá sì wá níbi gbogbo. 26 Èyìn ènìyàn mi, ẹ̀ gbé aṣo ọ̀fọ̀ wò, kí ẹ̀ sì sùn nínú eérú, ẹ̀ sọ̀fọ̀ pẹ̀lú ipohùnréré èkún gégé bí í lórí oṃokúnrin yín kan soṣo nítórí pé lójijì ní àwọn apanirun yóò koḷù wá. 27 “Èmi tí fi ẹ̀ şé èni tí yóò máa yó irú àwọn ènìyàn mi gégé bí irin tútù, kí wò kí ó lè şé àkíyèsì, kí ó sì dán ọ̀nà wò. 28 Olọ̀tẹ̀ tí oṣàn rẹ̀ le ní gbogbo wò. Wò ní lo káakiri láti sòrò-òdi. Wò jẹ́ ide àti irin, wò sì kún fún iwà ìbàjẹ́. 29 Ewiri a fẹ́nà kíkankíkan, kí ó lè yó ọ̀jẹ̀, èni tí ní yó ọ̀ ní yó ọ̀ lásán; a kò sí ya ènìyàn búburú kúrò. 30 A pé wò ní fadáká tí a kòsílẹ̀, nítórí Olúwa tí kò wò sílẹ̀.”

7 Èyí ní ọ̀rọ̀ tó to Jeremiah wá láti ọ̀dò Olúwa. 2 “Dúró ní ènu-ọ̀nà ilẹ̀ Olúwa kí o sì kède ọ̀rọ̀ yí: “È gbọ̀ ọ̀rọ̀ Olúwa gbogbo èyìn ará Juda tí ní gba ọ̀nà yí wòlẹ̀ láti wá sin Olúwa. 3 Èyí ní ọ̀rọ̀ tí Olúwa àwọn oṃo-ogun Olórun Israèli wí: Tún àwọn ọ̀nà yín şé, èmi yóò sí jẹ́ kí ẹ̀ gbé ilẹ̀ yí. 4 Má şé gba ọ̀rọ̀ ètàn gbó kí ẹ̀ sì wí pé, “Èyí ní tẹ̀mpilí Olúwa ilẹ̀ tẹ̀mpilí Olúwa, ilẹ̀ tẹ̀mpilí Olúwa!” 5 Bí èyìn bá tún ọ̀nà yín àti isẹ̀ yín şé nítóótọ̀, tí ẹ̀ sí ní bá ara yín lò ní ọ̀nà tó tó. 6 Bí ẹ̀ kò bá fi ara sí àwọn àlẹ̀jò, àwọn oṃo aláíní baba àti àwọn opó tí ẹ̀ kò sì ta èjẹ̀ aláìṣẹ̀ sílẹ̀ ní íbì yí, bí ẹ̀ kò bá sí to olórun míràn lẹ́yìn sí ipalára ara yín. 7 Nígbà nàà ni èmi yóò jẹ́ kí ẹ̀ gbé íbì yí, nílẹ̀ tí mo fún àwọn baba nílá yín títí láé. 8 È wò ó, ẹ̀ ní gba ọ̀rọ̀ ètàn tí kò níláárí gbó. 9 “Èyìn yóò ha jalẹ̀, kí ẹ̀ pàniyàn, kí ẹ̀ şé panşàgà, kí ẹ̀ búra èkẹ̀, kí ẹ̀ sun tùràrì sí Baali, kí ẹ̀ sì to olórun míràn tí èyìn kò mò lẹ̀? 10 Nígbà nàà ni kí ó wá dúró ní iwájú nínú ilẹ̀ yí tí a fi orúkọ̀ mi pé, “Kí ẹ̀ wá wí pé àwa yè,” àwa yè láti şé gbogbo àwọn nnkan ìrira wònyí bí? 11 Sé ilẹ̀ yí, tí a fi orúkọ̀ mi pé tí di ihò àwọn oṣànsà lódò yín ní? Èmi tí ní wò ó! ni Olúwa wí. 12 “È lẹ̀ nísinsin yí sí šilo níbi tí mo kọ̀ fi şé ibùgbé fún orúkọ̀ mi, kí ẹ̀ sì rí ohun tí mo şé sí í nítórí iwà búburú Israèli tí í şé ènìyàn mi. 13 Nígbà tí èyìn ní şé àwọn nnkan wònyí ni èmi bá a yín sòrò leralára ni Olúwa wí èyìn kò gbó, èmi pé yín, èyìn kò dáhùn. 14 Nítórí nàà, èmi yóò şé ohun tí mo şé sí šilo sí ilẹ̀ nàà tí a fi orúkọ̀ mi pé, ilẹ̀ tẹ̀mpilí nínú èyí tí ẹ̀ ní ìgbèkèlẹ̀, ààyè tí mo fún èyìn àti àwọn baba yín. 15 Èmi yóò tú kúrò ní iwájú mi gégé bí mo tí şé sí àwọn arákúnrin yín, àwọn ara Efraimu.’ 16 “Nítórí nàà má şé gbàdúra fún àwọn ènìyàn wònyí tábí kí o bèbẹ̀ fún wò; na şé bè mí, nítórí èmi kí yóò tètí sí ọ̀. 17 Sé

iwọ kò rí ohun tí wọn í se ní àwọn ilú Juda àti ní òpópó Jerusalemu? **18** Àwọn ọmọ ọ́a igi jọ, àwọn baba fi iná sí i, àwọn iyá sí po iyèfun láti ọ́ àkàrà fún ayaba ọ́run, wọn tú ẹ̀bọ ọ́rẹ mímu sí àwọn ọ̀lọrun àjèjí láti ru bínú mi sókè. **19** Sùgbón ọ́ se èmi ni wọn fẹ́ mú bínú? ni Olúwa wí. Njé kí í se pé wọn kúkú í pa ara wọn lára sí itijú ara wọn? **20** “Nítórí náà, èyí ni ohun tí Olúwa Olódùmarè wí, “Èmi yóò tú ibínú àti irunú mi sí orilẹ̀ yìí èniyàn àti ẹranko, igi, pápá àti èso orí ilẹ̀, yóò sì jọ́ tì kò ní se ẹ́ pa.” **21** “Èyí ni Olúwa Ọ̀lọrun àwọn ọmọ-ogun, Ọ̀lọrun Israeli wí: Tẹ̀sìwájú kí ẹ́ kò ẹ̀bọ sírun yín àti àwọn ẹ̀bọ yòókù papọ́ kí èyin kí ó sì jẹ ẹran wọn fúnra yín. **22** Ní tòsì nígbà tí mo mú àwọn baba ríla yín jáde kúrò ní ilẹ̀ Ejibiti tí mo sì bá wọn sọ̀rọ̀. N kò pàṣẹ́ fún wọn lórí ẹ̀bọ sísun lásán. **23** Mo pàṣẹ́ fún wọn báyii pé; gbọ̀ tẹ̀mi, èmi yóò sì jẹ Ọ̀lọrun yín èyin yóò sì jẹ èniyàn mi. Maa rìn ní ojú ọ̀nà tí mo pàṣẹ́ fún yín, kí ó lè dára fún yín. **24** Sùgbón wọn kò gbọ̀, wọn kò sì fetisilẹ̀ dípò èyí wọn n tẹ̀ sí ọ̀nà agídí ọkàn wọn. Dípò kí wọn tẹ̀sìwájú wọn n rẹ̀yìn. **25** Láti igbà tí àwọn baba ríla yín ti jáde ní Ejibiti tífti di ọ̀nì, ni èmi ti rí ràn àwọn iranṣẹ́ mi, àwọn wòlfi sí yín. **26** Wọn kò gbọ̀ wọn kò sì fetisilẹ̀. Wọn wa ọ̀run le, wọn wa ọ̀run kí, wọn sì hu iwà ibàjẹ́ ju àwọn baba ríla wọn.’ **27** “Nígbà tí iwọ́ bá sọ́ gbogbo èyí fún wọn, wọn kí yóò gbọ́ tirẹ̀, nígbà tí iwọ́ bá sí pè wọn, wọn kí yóò dàhùn. **28** Nítórí náà, sọ́ fún wọn pé, ‘Èyí ni orilẹ̀-èdè tí kò gbọ́ ti Olúwa Ọ̀lọrun rẹ̀ tàbí kí ó se igbóràn sí ibáwí. Ọ̀rọ̀ òtítọ́ kò sí ní ètè wọn. **29** “Gé irun yín kí ẹ́ sì daànù, pohùnréré ẹkún lórí òkè, nítórí Olúwa tí kọ́ iran yìí tó ó wà lábẹ́ ibínú rẹ̀ sílẹ̀. **30** “Àwọn èniyàn Juda tí se búburú lójú mi, ni Olúwa wí. Wọn ti to àwọn ère írira wọn jọ sí ilẹ̀ tí a fi orúkọ mi pé wọn sì ti sọ́ ọ́ di àìmọ́. **31** Wọn ti kọ́ àwọn ibi gíga tí Tofeti ní àfonifoji Beni-Hinnomu láti sun àwọn ọmọkùnrin àti ọmọ̀bìnrin wọn nínú iná èyí tí èmi kò pàṣẹ́ tí kò sí wá sí ọkàn mi. **32** Nítórí náà kíyèsára ọ́jọ́ rí bọ̀, ni Olúwa wí, nígbà tí àwọn èniyàn kò ní pé è ní Tafeti tàbí àfonifoji tí Beni-Hinnomu; sùgbón yóò ma jẹ àfonifoji iparun, nítórí wọn yóò sin òkú sí Tofeti tífti kò fi ní sí ààyè fún. **33** Nígbà náà ni òkú àwọn èniyàn wònyí yóò di oúnjẹ́ fún àwọn ẹ̀yẹ ọ́jú ọ́run àti ẹranko ilẹ̀, kò sì ní sí ẹnikan tí yóò dẹ̀rùbà wọn. **34** Èmi yóò mú ọ̀pin bá iró ayọ́ àti idùnnú àti ohùn àwọn tọkọtaya ní àwọn ilú Juda àti ní igboro Jerusalemu, nítórí tí ilẹ̀ náà yóò di ahoro.

8 “Ní igbà náà ni Olúwa wí pé, wọn yóò mú egungun àwọn ọ́ba Juda àti egungun àwọn ijòyè, egungun àwọn àlúfáà àti egungun àwọn wòlfi àti egungun àwọn olùgbé Jerusalemu kúrò nínú ibojí. **2** A ó yọ́ wọn síta fún oòrùn àti dšùpà àti gbogbo àwọn iràwọ́ ọ́jú ọ́run tí wọn ti fẹ̀ràn tí wọn sì ti sìn, àti àwọn tí wọn ti tọ́ lẹ̀yìn tí wọn ti wá tí wọn sì ti foribalẹ́ fún. Kí yóò ọ́ wọn jọ́ tàbí sìn wọn, wọn yóò dàbí idòtí tó wà lórí ilẹ̀. **3** Nífikibi tí mo bá lé wọn lọ, gbogbo àwọn iyókú wọn yóò fẹ́ ikú ju iyè lọ ni Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí.’ **4** “Wí fún wọn pé, ‘Èyí ni ohun tí Olúwa wí: “Bí èniyàn bá ṣubú lulẹ̀, wọn kí í padà díde bí?

Nígbà tí èniyàn bá yà kúrò ní ọ̀nà rẹ̀, kí í yí padà bí? **5** Èéše nígbà náà àwọn èniyàn wònyí fi yà kúrò lónà rẹ̀? Kí ló dé tí Jerusalemu fi yà kúrò ní gbogbo igbà? Wọn rò mò ẹ̀tàn; wọn kò láti yípadà. **6** Mo ti fetisilẹ̀ dárádára, wọn kò sọ́ ohun tí ó tọ́. Kò sí ẹnikan tó ronúpiwàdà nínú iwà búburú rẹ̀, kí ó wí pé, “Kí ni mo se?” Olúkúlùkù ní tọ́ ọ̀nà rẹ̀ gégé bí ẹ̀sin tó ní lọ sójú ogun. **7** Kódá, ẹ̀yẹ àkò ọ́jú ọ́run mò igbà tirẹ̀, adàbà, alápańdèdè àti lékéélékéé mò àkòkò iṣipò padà wọn. Sùgbón àwọn èniyàn mi kò mò ohun tí Olúwa wọn fẹ́. **8** “Báwo ni èyin se lè wí pé, “Àwa gbón, nítórí a ní ọ̀fin Olúwa,” nígbà tí ó jẹ́ pé kálàmù èké àwọn akòwé tí àwọn sọ́ ọ́ di ẹ̀tàn. **9** Ojú yóò ti àwọn ọ̀lọgbón, a ó dà wọn láàmú, wọn yóò sì kó sí igbèkùn. Nítórí wọn ti kọ́ ọ̀rọ́ Olúwa, irú ogbón wo ló kù tí wọn ní? **10** Nítórí náà, èmi yóò fi iyawó wọn fún àwọn ọkùnrin mi ràn àti ilẹ̀ wọn fún àwọn ẹ̀lòmíràn. Láti èyí tó kéré jù dé èyí tó dàgbà jù, gbogbo wọn ni èrè àjẹ̀jù ní jẹ́ lógún; àwọn wòlfi àti àwọn àlúfáà pèlú ní huwà ẹ̀tàn. **11** Wọn tójú ogbè àwọn èniyàn mi gégé bí èyí tí kò jinlẹ̀. “Àlàáfíà, àlàáfíà,” ni wọn n wí, nígbà tí kò sí àlàáfíà. **12** Njé wọn tijú fún iṣe írira wọn? Bẹ̀kè wọn kò ní itijú rára; wọn kò tilẹ̀ mò bí wọn ti se ní tí jù. Nítórí náà wọn yóò ṣubú pèlú àwọn tó ti ṣubú, a ó sí wò wọn lulẹ̀ nígbà tí a bá bẹ́ wọn wò, ni Olúwa wí. **13** “Èmi yóò mú ikòrè wọn kúrò, ni Olúwa wí. Kí yóò sí èso lórí igi àjàrà. Kí yóò sí ọ̀pòtọ́ lórí igi, ewé wọn yóò sì rẹ̀ sílẹ̀. Ohun tí mo ti fi fún wọn ni à ó gbà kúrò.” **14** “Èéše tí àwa fi jókòò ní ibí yí? A kó ara wa jọ! Jé kí a sáló sí ilú olódi kí a sì segbé síbẹ̀. Nítórí tí Olúwa Ọ̀lọrun wa ti pinnu pé a ó segbé. Yóò sì fún wa ní omi onímájèlè mu, nítórí àwa ti se sí i. **15** Àwa n retí àlàáfíà kò sí ire kan, tí ó wá ní igbà imúlárada bí kò se ipaya nikan. **16** Iró ifon imú ẹ̀sin àwọn ọ̀lòtẹ̀ là ní gbọ́ láti Dani, yíyan àwọn akọ ẹ̀sin mú gbogbo ilẹ̀ wáriri. Wọn wá láti pa ilẹ̀ náà run, gbogbo ohun tó wà níbẹ̀, ilú náà àti gbogbo olùgbé ibẹ̀. **17** “Wò ó, èmi yóò ràn àwọn ẹ̀jọ́ olóró sí àárín yín, paramólẹ̀ tí ẹ́ kò lè pa oró wọn, yóò sì bù yín jẹ,” ni Olúwa wí. **18** Olútùnù mi, nígbà tí ibànújẹ́ ọkàn mi, rẹ̀wèsì nínú mi. **19** Fetí sí ẹkún àwọn èniyàn mi láti ilẹ̀ jìjinnà wá: “Olúwa kò ha sí ní Sioni bí? Ọ́ba rẹ̀ kò sí níbẹ̀ mó ní?” “Èéše tí wọn fi mú mi bínú pèlú ère wọn, pèlú àwọn òrìṣà àjèjí tí wọn kò níláárí?” **20** “Ikòrè tí rékojá, igbà ẹ̀rùn tí parí, síbẹ̀ a kò gbà wá là.” **21** Níwọn igbà tí a pa àwọn èniyàn mi run, èmi náà run pèlú, èmi sọ́fọ́, írora sì mú mi káká. **22** Kò ha sí ikunra ní Gileadi bí? Kò ha sí àwọn oniṣẹ̀gùn níbẹ̀? Kí ló ha dé tí kò fi sí iwòsàn fún ogbè àwọn èniyàn mi?

9 Háà! Orí ibá jẹ́ orísun omi kí ọ́jú mi sì jẹ́ orísun omijé! Èmi yóò sì sọkún tọ́sán tòru nítórí iparun àwọn èniyàn mi. **2** Háà, èmi ibá ní ni aginjù ilẹ̀ àgbàwọ́ fún àwọn arinrin-àjọ, kí n ba à lè fi àwọn èniyàn mi sílẹ̀ kí n sì lọ kúrò lódò wọn: nítórí gbogbo wọn jẹ́ panṣágá àjọ aláìṣòtọ́ èniyàn. **3** Wọn ti pèsè ahọn wọn sílẹ̀ bí ọ́fà láti fi pa irọ́; kí í se nípa òtítọ́ ni wọn fi borí ní ilẹ̀ náà. Wọn ní lọ láti inú ẹ̀ṣẹ́ kan sí òmíràn; wọn kò sì náání mi, ní

Olúwa wí. 4 “S’ora fún àwọn ọ̀rẹ̀ rẹ̀; má ẹ̀ gbékèlèlè àwọn arákúnrin rẹ̀. Nítorí pé onikálùkù arákúnrin jẹ̀ atannijẹ̀, onikálùkù ọ̀rẹ̀ sì jẹ̀ abanijẹ̀. 5 Ọ̀rẹ̀ ní dalẹ̀ ọ̀rẹ̀. Kò sì ẹ̀ni tó sọ ọ̀títọ̀, wọn ti kọ̀ ahọn wọn láti máa purọ̀. Wọn sọ ara wọn di onírẹ̀wẹ̀sì pèlú ẹ̀sẹ̀. 6 Ó ní gbé ní ààrin ètàn; wọn kọ̀ láti mò mí nínú ètàn wọn,” ni Olúwa wí. 7 Nítorí náà, èyí ni ohun tí Olúwa Ọ̀lórùn Àwọn ọ̀mọ-ogun wí: “Wò ó, èmi dán wọn wo; nítorí pé kí ni èmi tún le è ẹ̀? Nítorí ẹ̀sẹ̀ àwọn ènìyàn mi? 8 Ahọn wọn dàbí ọ̀fà olóró; ó ní sọ ètàn. Onikálùkù sì ní fi ẹ̀nu rẹ̀ sọ̀rọ̀ àlàáfíà sí aládiùgbò rẹ̀, ní inú ọ̀kàn rẹ̀, ó dẹ̀ tákùrẹ̀ sílẹ̀. 9 Èmi kí yóò ha fi iyà jẹ̀ wọn nítorí èyí?” ni Olúwa wí. “Èmi kí yóò ha gbèsan ara mi lórí irú orílẹ̀-èdè yì bí?” 10 Èmi yóò sì sọkún, pohùnréré èkún fún àwọn ọ̀kè àti èkún ìrora lórí pápá oko aginjù wọn-ọ̀n-nì. Nítorí wọn di ahoro, wọn kò sì kojá ní ibẹ̀. A kò sì gbọ̀ igbe ẹ̀ran ọ̀sìn. Àwọn eye ọ̀jú ọ̀run sì ti sálọ̀, bèẹ̀ náà ni àwọn ẹ̀ranko sì ti lọ. 11 “Èmi yóò sì sọ̀ Jerusalẹ̀mu di ọ̀kìtì àlàpà àti ihò àwọn ikookò. Èmi ó sì sọ̀ ilú Juda di ahoro tí ẹ̀nikẹ̀ni kò sì ní le è gbé.” 12 Ta ni ẹ̀ni náà tí ó ní ogbón láti mòye nńkan wónyí? Ta ni Olúwa ti sọ̀ èyí fún, tí ó sì lè şaláyè rẹ̀? Èsẹ̀ tí ilẹ̀ náà fi şègbé bí aginjù, tí ẹ̀nikankan kò sì le là á kojá? 13 Olúwa sì wí pé, nítorí pé wọn ti kọ̀ ọ̀fin mi sílẹ̀, èyí tí mo gbé kalẹ̀ níwájú wọn, wọn ẹ̀ şè àìgbòran sí wọn, wọn kò sì rìn nínú ọ̀fin mi. 14 Dípò èyí, wọn ti tẹ̀lé agídí ọ̀kàn wọn, wọn ti tẹ̀lé Baali gégé bí àwọn baba wọn ẹ̀ kọ̀ wọn. 15 Nítorí náà, èyí ni ohun tí Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun, Ọ̀lórùn Israẹ̀li wí, “Wò ó, Èmi yóò mú kí àwọn ènìyàn wónyí jẹ̀ oúnjẹ̀ kíkorò àti láti mu omi májélè. 16 Èmi yóò sì tú wọn ká láàrin àwọn orílẹ̀-èdè, nínú èyí tí àwọn tabí àwọn baba wọn kò mò. Èmi yóò sì lépa wọn pèlú idà tíftí èmi yóò fi pa wọn run.” 17 Èyí sì ni ohun tí Olúwa Ọ̀lórùn àwọn ọ̀mọ-ogun wí: “Sá à wò ó nísinsin yí! Ké sí obinrin ti ní şọ̀fò ní kí ó wá; sì ransẹ̀ pe àwọn tí ó mòye nínú wọn. 18 Jẹ̀ kí wọn wá kíakíá, kí wọn wá pohùnréré èkún lé wa lórí tíftí ọ̀jú wa yóò fi sán fún omijé tí omi yóò sì máa sán àwọn ipènpéjú wa. 19 A gbọ̀ igbe ipohùnréré èkún ní Sioni: ‘Áwa ti şègbé tó! A gbọ̀dọ̀ fi ilẹ̀ wa sílẹ̀, nítorí pé àwọn ilẹ̀ wa ti parun.’” 20 Nísinsin yí, èyin obinrin ẹ̀ gbọ̀ ọ̀rọ̀ Olúwa; sí etí yín sí ọ̀rọ̀ ẹ̀nu rẹ̀. Kọ̀ àwọn ọ̀mọ̀binrin yín ní ipohùnréré èkún, kí ẹ̀ sì kọ̀ ara yín ní arò. 21 Ikú ti gba ọ̀jú fẹ̀rẹ̀sè wa wọ̀lé ó sì ti wọ̀ odi alágbára wa ó ti ké àwọn ọ̀mọ̀ kùró ní àdiùgbò àti àwọn ọ̀dọ̀mọ̀kúnrin kùró ní gbòngàn ita gbangba. 22 Sọ̀ pé, “Èyí ni ohun tí Olúwa wí: “‘Ọ̀kú àwọn ènìyàn yóò şubú bí ààtàn ní oko gbangba àti bí ibùkúnwọ̀ lẹ̀yin olùkórè láísì ẹ̀nikankan láti kó wọn jo.’” 23 Èyí ni ohun tí Olúwa wí: “Má ẹ̀ jẹ̀ kí ọ̀lọ̀gbọ̀n yàngàn nítorí agbára ọ̀gbọ̀n rẹ̀, tabí alágbára nítorí agbára rẹ̀, tabí ọ̀lọ̀rọ̀ nítorí orọ̀ rẹ̀. 24 Ẹ̀ jẹ̀ kí ẹ̀ni tí ní şọ̀go nípa èyí ní wí pé: ọ̀n ní dọ̀ye, ọ̀n sì mò mí wí pé, Èmi ni Olúwa tí ní ẹ̀ ọ̀títọ̀, idájọ̀ àti ọ̀dodo ní ayé, nínú èyí ni mo ní inú dídùn sí,” Olúwa wí. 25 “Ojọ̀ ní bọ̀,” ni Olúwa wí, “tí Èmi yóò fi iyà jẹ̀ gbogbo àwọn tí a kọ̀ ilà fún nínú ara nikan. 26 Ejibiti, Juda, Edomu, Ammoni, Moabu àti gbogbo àwọn tí ní gbé ní ọ̀nà jìjìn réré ní aginjù. Nítorí pé

gbogbo àwọn orílẹ̀-èdè wónyí jẹ̀ aláikọ̀là gbogbo àwọn ará ilé Israẹ̀li sì jẹ̀ aláikọ̀là ọ̀kàn.”

10 Gbọ̀ ọ̀rọ̀ tí Olúwa sọ̀ fún yín èyin ilé Israẹ̀li. 2 Báiyí ni Olúwa wí: “Má ẹ̀ kọ̀ iwà àwọn kẹ̀fẹ̀rì, kí àmi ọ̀run kí ó má sì dààmú yín, nítorí pé wọn ní dààmú orílẹ̀-èdè. 3 Nítorí pé asán ni àşà àwọn ènìyàn, wọn gé igi láti inú igbó, oníşònà sì gbé ẹ̀ pèlú àáké rẹ̀. 4 Wọn fi fadákà àti wúrà ẹ̀ ẹ̀ lóşşọ̀. Wọn fi òlùlù kàn án àti işọ̀ kí ó má ba à şubú. 5 Wọn wé mò igi bí ègúnsì inú oko, ọ̀rişà wọn kò le è fohùn. Wọn gbọ̀dọ̀ máa gbé wọn nítorí pé wọn kò le rìn. Má ẹ̀ bẹ̀rù wọn; wọn kò le è ẹ̀ şe ibi kankan bèẹ̀ ni wọn kò si lè ẹ̀ şe rere kan.” 6 Kò sí ẹ̀ni tí ó dàbí rẹ̀ Olúwa; o tóbi orúko rẹ̀ sì tóbi lágbára. 7 Ta ni kò yẹ̀ kí ó bẹ̀rù rẹ̀? Ọ̀ba àwọn orílẹ̀-èdè? Nítorí tí rẹ̀ ni. Láàrin àwọn ọ̀lọ̀gbọ̀n ènìyàn ní orílẹ̀-èdè àti gbogbo ijọba wọn, kò sí ẹ̀ni tí ó dàbí rẹ̀. 8 Gbogbo wọn jẹ̀ aláilóyẹ̀ àti aşiwèrè, wọn ní kọ̀ ẹ̀kọ̀ àwọn ère igi tí kò níláárfi. 9 Fadákà tí a ti kàn ni a mú wá láti Tarşışı, àti wúrà láti Upasi. Èyí tí àwọn oníşònà àti alágbẹ̀dẹ̀ ẹ̀ şe tí wọn kùn ní àwọ̀ aró àti elése àlùkò, èyí jẹ̀ işẹ̀ ọ̀wọ̀ àwọn ọ̀lọ̀gbọ̀n oníşònà. 10 Şùgbọ̀n Olúwa ni Ọ̀lórùn tòtótó, ọ̀n ni Ọ̀lórùn aláayẹ̀, ọ̀ba ayérayé. Nígba tí ó bá bínú, ayé yóò wá riri; orílẹ̀-èdè kò le fi ara da ibínú rẹ̀. 11 “Sọ̀ èyí fún wọn: ‘Àwọn ọ̀lórùn kéékèkèkè tí kò dá ọ̀run àti ayé ni yóò şègbé láti ayé àti ní abẹ̀ ọ̀run.’” 12 Ọ̀lórùn dá ayé pèlú agbára rẹ̀, ó dá agbáyé pèlú ogbọ̀n rẹ̀, ó mú kí ọ̀run kí ó fẹ̀ síta nípa dọ̀ye rẹ̀. 13 Nígba tí ó bá sán àrà, àwọn omi lórùn a sì pariwo; ó mú kí ikùùkuru ru sòkè láti ọ̀pin ayé. Ó rán mọ̀námónà pèlú ọ̀jò, ó sì ní mú afẹ́fẹ́ wá láti ilé işúra rẹ̀. 14 Gbogbo ènìyàn jẹ̀ aşiwèrè àti aláínímọ̀, ọ̀jú ti gbogbo alágbẹ̀dẹ̀ níwájú ère rẹ̀, nítorí ère dídá rẹ̀ èké ni, kò sì şí èmi nínú rẹ̀. 15 Asán ni wọn, işẹ̀ işinà; nígba ibèwò wọn, wọn yóò şègbé. 16 Ẹ̀ni tí ó bá jẹ̀ ipín Jakọ̀bu kò sì dàbí èyí, nítorí ọ̀n ni ó şèdá ohun gbogbo àti Israẹ̀li tí ó jẹ̀ èyà ijogún rẹ̀. Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun ni orúko rẹ̀. 17 Kọ̀ ẹ̀rù rẹ̀ kùró láti fi ilẹ̀ náà sílẹ̀ iwọ̀ tí ó ní gbé ní ilú tí a dó tí. 18 Nítorí èyí ni Olúwa wí: “Ní àkòkò yí, èmi yóò gbọ̀n àwọn tí ó ní gbé ilẹ̀ náà jáde. Èmi yóò mú ipónjù bá wọn, kí wọn kí ó lè rí wọn mú.” 19 Ègbé ní fún mi nítorí ipalára mi! Ọ̀gbé mi jẹ̀ èyí tí kò le sán, bèẹ̀ ni mọ̀ sọ̀ fún ara mi, “Èyí ni àisàn mi, mo sì gbọ̀dọ̀ fi orí tí í.” 20 Agọ̀ mi bajẹ̀, gbogbo okùn rẹ̀ sì já. Àwọn ọ̀mọ̀ mi ti lọ lóđọ̀ mi, wọn kò sì sí mọ̀, kò sí ẹ̀nikankan tí yóò na agọ̀ mi ró mọ̀, tabí yóò ẹ̀ şe ibugbé fún mi. 21 Àwọn oluşọ̀-àguntàn jẹ̀ aşiwèrè, wọn kò sì wá Olúwa: nítorí náà wọn kí yóò ẹ̀ şe rere àti pé gbogbo agbo wọn ni yóò túkà. 22 Fetísílẹ̀! ariwo igbe ní bọ̀, àti idarúdàpọ̀ nílá láti ilẹ̀ àríríwá wá! Yóò sì sọ̀ ilú Juda di ahoro, àti ihò ọ̀wàwà. 23 Èmi mò Olúwa wí pé ọ̀nà ènìyàn kí í ẹ̀ şe ti ara rẹ̀, kí í ẹ̀ şe fún ènìyàn láti tọ̀ igbésẹ̀ ara rẹ̀. 24 Tún mi ẹ̀ şe Olúwa, pèlú idájọ̀ nikan kí ó má sì ẹ̀ şe nínú ibínú rẹ̀, kí iwọ̀ má ẹ̀ şe sọ̀ mí di ọ̀fo. 25 Tú ibínú rẹ̀ jáde sórí àwọn orílẹ̀-èdè tí kò mò ọ̀n, sórí àwọn ènìyàn tí wọn kò pe orúko rẹ̀. Nítorí pé wọn ti jẹ̀ Jakọ̀bu run, wọn ti jẹ̀ ẹ̀ run pátápátá, wọn sì sọ̀ ibugbé rẹ̀ di ahoro.

11 Èyí ni òrò Olúwa tí ó to Jeremiah wá: **2** “Fetisílẹ̀ sí òrò májèmù yí, kí o sì sọ wọn fún àwọn èniyàn Juda, àti gbogbo àwọn tó ní gbé ni Jerusalemu. **3** Sọ fún wọn wí pé èyí ni ohun tí Olúwa Olórùn Israèlì wí: ‘Ègbé ni fún ẹnì náà tí kò pa òrò májèmù yí mọ. **4** Àwọn májèmù tí mo pàṣẹ fún àwọn baba nílá yín, nígbà tí mo mú wọn jáde láti Ejibiti, láti inú iná alágbèdẹ wá.’ Mo wí pé, ‘È gbọ̀ tẹ̀mi, kí ẹ̀ sì ẹ̀ se ohun gbogbo tí mo pàṣẹ fún un yín. Èyìn ọ̀ sì jẹ̀ èniyàn mi, Èmi ọ̀ sì jẹ̀ Olórùn yín. **5** Nígbà náà ní Èmi ọ̀ sì mú ilérí tí mo búra fún àwọn baba nílá yín ẹ̀; láti fún wọn ní ilẹ̀ tí ọ̀ ní sà̀n fún wàrà àti fún oyin,’ ilẹ̀ tí ẹ̀ ní lóníí.” Mo sì dàhùn wí pé, “Àmín, Olúwa.” **6** Olúwa wí fún mi pé, “Kéde gbogbo òrò yí ní àwọn ilú Juda àti ní gbogbo òpópóná ìgboro Jerusalemu pé, ‘È gbọ̀ òrò májèmù yí, kí ẹ̀ sì se wọn. **7** Láti ìgbà tí mo ti mú àwọn baba yín jáde láti ilẹ̀ Ejibiti wá títí di òní, mo kilò fún wọn lópò ìgbà wí pé, “È gbọ̀ tẹ̀mi.” **8** Sùgbón wọn kò gbọ̀, bèè ni wọn kò kòbi ara sí í dípò èyí wọn tẹ̀sífáwú ni agídí ọ̀kàn wọn. Mo sì mú gbogbo ègún inú májèmù tí mo ti sẹ̀lérí, tí mo sì ti pàṣẹ fún wọn láti tẹ̀lẹ̀, tí wọn kò tẹ̀lẹ̀ wá sóri wọn.” **9** Olúwa sì wí fún mi pé, “Ọ̀tẹ̀ kan wá láárín àwọn ará Juda àti àwọn tí ní gbé ní Jerusalemu. **10** Wọn ti padà sí ídí èṣẹ̀ àwọn baba nílá wọn tí wọn kò láti tẹ̀tí sí òrò mi, wọn ti tẹ̀lẹ̀ àwọn olórùn miíràn láti sìn wọn. Ilẹ̀ Israèlì àti ilẹ̀ Juda ti ba májèmù tí mo dá pèlú àwọn baba nílá wọn jẹ. **11** Nítorí náà, èyí ni ohun tí Olúwa wí: ‘Èmi yóò mu ibi tí wọn kò ní lẹ̀ è yẹ̀ wá sóri wọn, bí wọn tilẹ̀ ké pè mí èmi kí yóò fetí sí igbe wọn. **12** Àwọn ilú Juda àti àwọn ará Jerusalemu yóò lọ kẹ́gbe sí àwọn òriṣà tí wọn ní sun tùràrì sí; àwọn òriṣà náà kò ní ràn wọn lówó ní ìgbà tí ìpònjú náà bá dé. **13** Iwo Juda, bí iye àwọn ilú re, bèè iye àwọn òriṣà re; bèè ni iye pepe tí èyìn ti tẹ̀ fún sísun tùràrì Baali ohun itijú n ni ẹ̀ pò bí iye òpópóná tí ọ̀ wà ní Jerusalemu. **14** “Má ẹ̀ gbàdùrà fún àwọn èniyàn wònyí tàbí kí o bèbẹ̀ fún wọn, nítorí pé, Èmi kí yóò dẹ́fí sí wọn nígbà tí wọn bá ké pè mí ní ìgbà ìpònjú. **15** “Kí ní olufé mi ní í ẹ̀ se ní tẹ̀mpilì mi, bí òun àti àwọn miíràn ẹ̀ se ní hu oríṣíṣíṣí iwà àrẹ̀kẹ̀kẹ̀? Njẹ̀ ẹ̀ran tí a yà sọ̀tò lè mú jìyà kùrò lórí re? Nígbà tí ó bá ní ẹ̀ se isẹ̀ búburú re, nígbà náà jẹ̀ kí inú re kí ó dùn.” **16** Olúwa pè ọ̀ ní igi olifí pèlú èso re tí ó dára ní ojú. Sùgbón pèlú iròkẹ̀kẹ̀ jì lílẹ̀ òwọ̀-iná ni yóò sun ún tí àwọn ẹ̀ka re yóò sì di gígé kùrò. **17** Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun tí ó dá ọ̀ ti kéde ibi sí ọ̀, nítorí ilẹ̀ Israèlì àti Juda tí ẹ̀ se ohun ibi, wọn sì ti mú inú bí mi, wọn ti ru ibínú mi sòkè nipa sísun tùràrì si Baali. **18** Nítorí Olúwa fi ọ̀tẹ̀ wọn hàn mí mo mò ọ̀n; nítorí ní àsikò náà ó fi ohun tí wọn ní ẹ̀ se hàn mí. **19** Mo ti dàbí ọ̀dọ̀-àgùntàn jẹ́jẹ́ tí a mú lọ fún pípa; n kò mò pé wọn ti gbimọ̀ búburú sí mi wí pé: “Jẹ̀ kí a run igi àti èso re; jẹ̀ kí a gé e kùrò ní orí ilẹ̀ aláàyè, kí a má lè rántí orúkọ re mọ.” **20** Sùgbón iwo Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun, tí ó ní ẹ̀ se idájọ̀ òdodo, tí ó ní ẹ̀ se àyèwò èmi àti ọ̀kàn, jẹ̀ kí n rí ẹ̀san re lórí wọn; nítorí iwo ni mo fi òrò mí lẹ̀ lówó. **21** “Nítorí náà, èyí ni ohun tí Olórùn sọ nipa àwọn arákùnrin Anatoti tí wọn ní lépa èmí re, tí wọn ní wí pé, ‘Má ẹ̀ se sọ àṣọ̀tẹ̀lẹ̀ ní orúkọ Olúwa,

bí bèè kọ̀ iwo ó kú láti ọ̀wọ̀ wa.’ **22** Nítorí náà, èyí ni ohun tí Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun sọ pé, ‘Èmi yóò fi iyà jẹ̀ wọn, àwọn ọ̀dọ̀mọ̀kùnrin wọn yóò tipasẹ̀ idà kú, iyàn yóò pa àwọn ọ̀mọ̀kùnrin àti ọ̀mọ̀binrin wọn. **23** Kò ní sẹ̀kù ohunkòhun silẹ̀ fún wọn nítorí èmi yóò mú ibi wá sóri àwọn èniyàn Anatoti ní ọ̀dún ibèwò wọn.”

12 Olúwa, olódodo ni ọ̀ nígbàkìgbà, nígbà tí mo mú ejọ̀ kan tò ọ̀ wá. Sibẹ̀ èmi yóò bá ọ̀ sòrò nipa òdodo re. Èṣe tí ọ̀nà àwọn èniyàn búburú fi ní ẹ̀ se déédéé? Èṣe tí gbogbo àwọn aláìṣòdodo sì ní gbé ní iròrùn? **2** Ó ti gbìn wọn, wọn sì ti fi egbò múlẹ̀, wọn dàgbà wọn sì se èso. Gbogbo ìgbà ni ọ̀ wà ní ètẹ̀ wọn, o jìnnà sí ọ̀kàn wọn. **3** Sibẹ̀ o mò mí ní Olúwa, o ti rí mi o sì ti dán èrò mi nipa re wò. Wo, wọn lọ bí àgùntàn tí a fẹ̀ pa. Yà wọn sọ̀tò fún ojọ̀ pípa. **4** Yóò ti pé tó tí ọ̀gbelẹ̀ yóò fi wá, tí gbogbo ewéko igbó sì ní rọ? Nítorí àwọn èniyàn búburú ni ó ní gbé ibẹ̀. Àwọn eranko àti àwọn eye tí sẹ̀gbé, pèlúpèlú àwọn èniyàn ní sọ pé, “Kò lè rí ohun tó sẹ̀lẹ̀ sí wa.” **5** Bí iwo bá ní bá èlẹ̀ṣẹ̀ sáré, tí àarẹ̀ sì mú ọ̀, báwo ni iwo yóò ẹ̀ se bá ẹ̀ṣin díje? Bí iwo bá kọ̀ṣẹ̀ ní ilẹ̀ alááfíá, bí iwo bá ní ìgbẹ̀kẹ̀lẹ̀, kí ni iwo ó ẹ̀ se nínú ẹ̀kùn odò Jordani? **6** Àwọn arákùnrin re àti àwọn idílẹ̀ tí dà ọ̀, kòdà wọn ti kẹ̀yin sí ọ̀, wọn ti hó lẹ̀ ọ̀ lórí. Má ẹ̀ se gbà wọn gbọ̀ bí ọ̀ tilẹ̀ jẹ̀ pé wọn ní sòrò re dáràdára. **7** Èmi yóò kọ̀ ilẹ̀ mi silẹ̀, èmi yóò fi inú mi silẹ̀. Èmi yóò fi ẹnì tí mo fẹ̀ lẹ̀ àwọn ọ̀tá re lówó. **8** Ogún mi tí rí sí mi bí í kinníun nínú igbó. Ó ní bú ramúramú mó mi; nítorí náà mò kóríra re. **9** Ogún mi kò ha tí rí sí mi bí eye kannakánná tí àwọn ègbege re dòyì ka, tí wọn sì kojú jà sí í? È ọ̀, kí ẹ̀ sì kò gbogbo eranko igbó jo, ẹ̀ mú wọn wá jẹ. **10** Ọ̀pòlọ̀pò oluṣọ̀-àgùntàn ni yóò sì ba ogbà àjàrà mi jẹ, tí wọn yóò sì tẹ̀ oko mi mólẹ̀; wọn ó sọ oko dídàra mi di ibi tí a ná dà idòtí sí. **11** A ó sọ ọ̀ di asálẹ̀ ilẹ̀ tí kò wúlò níwájú mi, gbogbo ilẹ̀ ni yóò di ahoro nítorí kò sí ẹnìkankan tí yóò nàanín. **12** Gbogbo ibi gíga tí ọ̀ wà nínú asálẹ̀ ní àwọn apárin tí gorì, nítorí idà Olúwa yóò pa láti ikangun kin-in-ní dé ikangun èkejì ilẹ̀ náà; kò sí alááfíá fún gbogbo aláàyè. **13** Àlikámá ni wọn yóò gbìn, sùgbón ègún ni wọn yóò ká, wọn yóò fi ara wọn se wàhàlá, sùgbón òfo ni èrè wọn. Kí ojú kí ọ̀ tì yín nítorí èrè yín, nítorí ibínú gbígbóná Olúwa. **14** Èyí ni ohun tí Olúwa wí: “Ní tí gbogbo àwọn aláduúgbò mi búburú tí wọn gbẹ̀sẹ̀ lẹ̀ ogún tí mo fún àwọn èniyàn Israèlì mi, Èmi yóò fà wọn tu kùrò lórí ilẹ̀ wọn, èmi yóò fà idílẹ̀ Juda tu kùrò ní àárín wọn. **15** Sùgbón tí mo bá fà wọn tu tán, Èmi yóò padà yóún sí wọn. Èmi yóò sì padà fún onikálukù ní ogún iní re pèlú ilẹ̀ iní onikálukù. **16** Bí wọn bá sí kọ̀ iwà àwọn èniyàn mi, tí wọn sì fi orúkọ mi búra wí pé, ‘Níwọn bí Olúwa ní ẹ̀ se láààyè,’ gégé bí wọn ti kọ̀ àwọn èniyàn mí láti fi Baali búra, nígbà náà ni a ó gbé wọn ró láárín àwọn èniyàn mí. **17** Sùgbón bí orílẹ̀-èdè kan kò bá gbọ̀, Èmi yóò fà á tu pátápátá, èmi yóò sì pa wọn run,” ni Olúwa wí.

13 Èyí ni ohun tí Olúwa wí fún mi: “Lọ̀ kí o sì ra àmùrè aṣọ̀ ọ̀gbò, kí o sì dì í mọ̀ ègbé re, kí o má sì ẹ̀ se jẹ̀ kí omi kí ọ̀ kàn án.” **2** Bẹ̀ẹ̀ ní mo ra àmùrè gégé bí Olúwa

ti wí, mo sù dí í mó ègbé mi. **3** Nígba náà ni òrò Olúwa tò mí wá nígbà kejì, **4** “Mú àmùrè tí o rà, kí o sì fiwé ègbé rẹ, kí o sì lọ sí Perati, kí o lọ pa á mó sí palàpálá òkúta.” **5** Nígba náà ni mo lọ pa á mó ní Perati gégé bí Olúwa ti wí fún mi. **6** Lẹyin ojú diẹ, Olúwa sọ fún mi, “Lọ sí Perati kí o lọ mú àmùrè tí mo ní kí o pamò síbè.” **7** Nígba náà ni mo lọ sí Perati mo lọ wá àmùrè mi níbi tí mo pa á mó sí, sùgbọn nísinsin yí àmùrè náà ti bàjé, kò sì wúlò fún ohunkóhun. **8** Nígba náà ni òrò Olúwa tò mí wá pé: **9** “Èyí ni ohun tí Olúwa sọ: ‘Bákan náà ni èmi yóò run igbéraga Juda àti igbéraga ílá tí Jerusalemu. **10** Àwon èniyan búburú tí ó kùnà láti gbọ òrò mi, tí wón ní lo agídí òkàn wón, tí ó sì ní rìn tọ àwon òrìsà láti sìn wón, àti láti foribalẹ fún wón, yóò sì dàbí àmùrè yí tí kò wúlò fún ohunkóhun. **11** Nítórí bí a ti lẹ àmùrè mó ègbé èniyan, bèẹ̀ ni a lẹ agbo ilẹ̀ Israeli àti gbogbo ilẹ̀ Juda mó mi,’ ni Olúwa wí, ‘kí wón kí ó lẹ̀ jẹ̀ èniyan ògo àti iyin fún mi, sùgbọn wón kò fẹ̀ gbọ.’ **12** “Sọ fún wón, ‘Èyí ni Olúwa Ọlórún àwon ọmọ Israeli wí, gbogbo igò ni à ó fi ọtí wáinì kún.’ Bí wón bá sí sọ fún ọ pé, ‘Sé a kò mò pé gbogbo igò ni ó yẹ láti bu ọtí wáinì kún?’ **13** Nítórí náà sọ fún wón pé, ‘Èyí ni ohun tí Olúwa wí: Èmi yóò fi ìmutípara kún gbogbo olùgbé ilẹ̀ yí pèlù ọba tí ó jókódó lórí itẹ̀ Dafidi, àwon àlùfáà, àwon wòlfi gbogbo àwon tó ní gbé ní Jerusalemu. **14** Èmi yóò ti èkíníni lu èkejì, àwon baba àti ọmọkúnrin pọ̀ ni Olúwa wí. Èmi kì yóò dáríjì, bèẹ̀ ni èmi kì yóò sàánú, èmi kì yóò sẹ̀ iyónú láti máa pa wón run.’” **15** Gbọ̀ kí o sì fetísílẹ̀, ẹ̀ má sẹ̀ gbéraga, nítórí Olúwa tí sọrò. **16** Ẹ̀ fi ògo fún Olúwa Ọlórún yín, kí ó tó mú òkùnkùn wá, àti kí ó tó mú èşẹ̀ yín tàsẹ̀ lórí òkè tí ó sọkùnkùn. Nígba tí èyin sì ní retí imòlẹ̀, òun yóò sọ ọ̀ di òjji yóò sì sẹ̀ bi òkùnkùn biribiri. **17** Sùgbọn bí èyin kò bá fetísílẹ̀, Èmi yóò sọkún ní ikòkò nítórí igbéraga yín. Ojú mi yóò sun èkún kíkòrò, tí omi èkún, yóò sì máa sàns jade, nítórí a kó agbo Olúwa lọ igbèkùn. **18** Sọ fún ọba àti ayaba pé, “È rẹ̀ ara yín sílẹ̀, ẹ̀ sọkalẹ̀ láti orí itẹ̀ yín, adé ògo yín bọ̀ sí ilẹ̀ láti orí yín.” **19** Àwon ilú tí ó wá ní guúsú ni à ó tì pa, kò sì ní sí ènikèni láti sọ wón. Gbogbo Juda ni a ó kó lọ sí ilẹ̀ igbèkùn, gbogbo wón ni a ó kó lọ ní igbèkùn pátápátá. **20** Gbẹ̀ ojú rẹ̀ sòkè, kí o sì wo àwon tí ó ní bọ̀ láti àriwá. Níbo ni agbo ẹran tí a fi sí abẹ̀ àkóso rẹ̀ wá; àgùntàn tí ó ní mú yangàn. **21** Kí ní iwọ̀ yóò wí nígbà tí Olúwa bá dúró lórí rẹ̀ àwon tí o mú bí òrẹ̀ àtata. Njẹ̀ kò ní jẹ̀ irora fún ọ̀ bí aboyún tó ní robí? **22** Tí o bá sì bi ara rẹ̀ léèrè, “Kí ní idí rẹ̀ tí èyí fi şelẹ̀ sí mí?” Ọ̀pòlọ̀pò èşẹ̀ tí o şẹ̀ ni aşọ̀ rẹ̀ fi fàya tí a sì şe é ní işekúşe. **23** Njẹ̀ Etiopia le yí àwọ̀ rẹ̀ padà? Tàbí èkùn lẹ̀ yí àwọ̀ rẹ̀ padà? Bí èyí kò ti lẹ̀ rí bèẹ̀ náà ni èyin tí iwà búburú bá ti mó lára kò lẹ̀ sẹ̀ rere. **24** “N ó fọ̀n ọ̀n yín ká bí i iyangbò tí èfúfúfú ilẹ̀ aşalẹ̀ ní fẹ̀. **25** Èyí ni ipín tírẹ̀; tí mo ti fi sílẹ̀ fún ọ̀,” ni Olúwa wí, “Nítórí iwọ̀ ti gbàgbé mi o sì gbèkèlẹ̀ àwon ọlórún àjẹ̀jì. **26** N ó sí aşọ̀ lójú rẹ̀, kí èşín rẹ̀ le hàn síta— **27** iwà àgbèrè àti ifèkúfẹ̀, àilójúti pansága re! Mo ti rí iwà írira rẹ̀, lórí òkè àti ní pápá. Ègbé ni fún ọ̀ iwọ̀ Jerusalemu! Yóò ti pẹ̀ tó tí o ó fi máa wá ní àimọ?”

14 Èyí ni òrò Olúwa sí Jeremiah nípa tí àjàkálẹ̀-ààrun: **2** “Juda kááánú, àwon ilú rẹ̀ kórora wón pòhùnréré èkún fún ilẹ̀ wón, igbe wón sì gòkè lọ̀ láti Jerusalemu. **3** Àwon ọlọ́lá èniyan rán àwon írànşẹ̀ wón lọ̀ bu omi, wón lọ̀ sí idí àmù sùgbọn wón kò rí omi. Wón padà pèlù ikòkò òfifó; irẹ̀wẹ̀şì àti àinírètí bá wón, wón sì bo orí wón. **4** Ilẹ̀ náà sán nítórí pé kò sí òjò ní ilẹ̀ náà; irètí àwon àgbé di òfo, wón sì bo orí wón. **5** Kódà, abo àgbònrín tí ó wá lórí pápá fi ọmọ̀ rẹ̀ tí ó şẹ̀şẹ̀ bí sílẹ̀, torí pé kò sí koriko. **6** Àwon kètékètẹ̀ igbó dúró lórí òkè òfifó wón sì ní mí èfúfúfú bí ikòkò ojú wón kò ríran nítórí pé kò sí koriko jije.” **7** Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé èşẹ̀ wa jẹ́rì lòdì sí wa, wá nhan kan şe sí i Olúwa, nítórí orúkọ rẹ̀. Nítórí ipadásẹ̀yin wa ti pọ̀jù, a ti şẹ̀ sí ọ. **8** Irètí Israeli; igbàlẹ̀ rẹ̀ lásikò ipónjù, èéşẹ̀ tí iwọ̀ dàbí àlẹ̀jò ní ilẹ̀ náà bí arinrin-àjò tí ó dúró fún bí òru ojọ̀ kan pére? **9** Èéşẹ̀ tí iwọ̀ dàbí ẹ̀ni tí a dààmú, bí jagunjagun tí kò le ran ni lówò? Iwọ̀ wá lààrín wa, Olúwa, orúkọ rẹ̀ ni a sì ní pè mó wa; má şe fi wá sílẹ̀. **10** Báyi ni Olúwa sọ nípa àwon èniyan wònyí: “Wón fẹ̀ran láti máa rìn kiri; wón kò kó ọkàn wón ní ijanu. Nítórí náà Olúwa kò gbà wón; yóò wá rántí iwà búburú wón báyi, yóò sì fi iyà èşẹ̀ wón jẹ̀ wón.” **11** Nígba náà ni Olúwa sọ fún mi pé, “Má şe gbàdúra fún àlàáfíà àwon èniyan wònyí. **12** Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé wón gbàawè, èmi kò ní tètí sí igbe wón. Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé wón rú ẹ̀bọ̀ sísun àti ẹ̀bọ̀ iyẹ̀fun, èmi ò nígbà wón. Dípò bèẹ̀, èmi ó fi idà, iyan àti àjàkálẹ̀-ààrun pa wón run.” **13** Sùgbọn mo sọ pé, “Há! Olúwa Olódúmarè. Àwon wòlfi ní sọ fún wón pé, ‘È kò ní rí idà tàbí iyan. Dájúdájú èmi ó fún yín ní àlàáfíà tí yóò tójó níbí yi?’” **14** Nígba náà Olúwa sọ fún mi pé, “Àwon wòlfi ní sọ àşọtẹ̀lẹ̀ èké ní orúkọ mi. Èmi kò rán wón, tàbí yàn wón tàbí bá wón sọrò. Íran èké ni wón ní rí sí i yín. Àşọtẹ̀lẹ̀ èké ni wón ní sọ fún un yín nípa íran írírí, àfòşẹ̀, ibòrìşà àti itanjẹ̀ ọkàn wón. **15** Nítórí náà, èyí ni Olúwa sọ nípa àwon wòlfi tí wón ní sọ àşọtẹ̀lẹ̀ lórúkọ mi. Èmi kò rán wón, síbẹ̀ wón sì ní sọ pé, ‘Idà kan tàbí iyan, kì yóò dé ilẹ̀ yí.’ Àwon wòlfi kan náà yóò parẹ̀ nípa idà àti iyan. **16** Bèẹ̀ sì ni àwon èniyan tí wón ní sọ àşọtẹ̀lẹ̀ fún ni a ó lé sí ọ̀pópónà Jerusalemu torí idà àti iyan. Wón kò ní i rẹ̀ ni tí yóò sìn wón tàbí iyawó wón, àwon ọmọkúnrin àti ọmọbinrin wón. Èmi yóò mú idààmú tí ó yẹ̀ bá ọmọkúnrin àti ọmọbinrin wón. **17** “Kí iwọ̀ kí ó sì sọ òrò yí fún wón pé: “‘Jẹ̀ kí ojú mi kí ó sun omijẹ̀ ní ọ̀sán àti ní òru làidá; nítórí a ti şá wúndiá, ọmọ̀ èniyan mi ní ogbé níla pèlù lílù bolẹ̀. **18** Bí mo bá lọ̀ sí orílẹ̀-èdè náà, Èmi yóò rí àwon tí wón fi idà pa. Bí mo bá lọ̀ sí ilú ríla, èmi rí àwon tí iyan ti sọ di aláarun. Wòlfi àti Àlùfáà ti lọ̀ sí ilẹ̀ tí wón kò mò.’” **19** Şé o ti kọ̀ Juda sílẹ̀ pátápátá ní? Şé o ti şá Sioni tí? Èşẹ̀ tí o fi pọ̀n wa lójú tí a kò fi le wò wá sàns? A ní retí àlàáfíà sùgbọn ohun rere kan kò tí ì wá, ní àsikò iwòsàn ipayá là ní rí. **20** Olúwa, a jẹ̀wọ̀ iwà ibi wa àti àisedéédéé àwon baba wa; lóòótọ̀ ni a ti şẹ̀ sí ọ. **21** Nítórí orúkọ rẹ̀ má şe kóríra wa; má şe sọ itẹ̀ ògo rẹ̀ di àilówò. Rántí majẹ̀mú tí o bá wa dá kí o má şe dà á. **22** Njẹ̀ èyíkẹ̀yí àwon òrìsà yèyẹ̀ tí àwon orílẹ̀-èdè le şe kí

òjò rọ? Njẹ àwosánmọ fúnra rẹ rọ òjò bí? Rára, iwọ ni, Olúwa Ọlórún wa. Torí nàà, irètí wà wà lẹdò rẹ, nítórí pé iwọ lo ní ẹ gbogbo nńkan wọnyí.

15 Nígba nàà ni Olúwa sọ fún mi pé: “Kòdà kí Mose àti Samuẹli dúró níwájú mi, ọkàn mi kì yóò lẹ sọdò àwọn èniyàn wọnyí. Mú wọn kúrò níwájú mi! Jé kí wọn ó lẹ! 2 Tí wọn bá sí bí ọ pé, ‘Níbo ni kí a lẹ?’ Sọ fún wọn pé, ‘Báyí ni Olúwa wí: “Àwọn tí a kọ ikú mọ, sí ikú; àwọn tí a kọ idà mọ, sí idà; àwọn tí a kọ iyan mọ, sí iyan; àwọn tí a kọ igbèkùn mọ sí igbèkùn.’ 3 “Èmi yóò rán oríṣíí lỳià méréin láti kọlù wón,” ni Olúwa wí, “Idà láti pa, àwọn ajá láti wọ wón lẹ, àwọn eyẹ ojú ọrun àti àwọn ẹranko orí ilẹ láti jẹ àti láti parun. 4 N ó sọ wón di ẹni ikórífra níwájú gbogbo ijọba ayé torí ohun tí Manase ọmọ Heseekiah ọba Juda ẹ ní Jerusalemu. 5 “Ta ni yóò sàánú rẹ, iwọ Jerusalemu? Ta ni yóò dárò rẹ? Ta ni yóò dúró bèèrè àlàáfíá rẹ? 6 O ti kò mí sílẹ,” ni Olúwa wí, “Iwọ sí wà nínú ipadàséyin. Nítórí nàà, Èmi yóò dáwólé ọ, èmi ó sí pa ọ run, Èmi kò sí ní fi ojú àánú wò ọ mọ. 7 Èmi kò tún lẹ fi lẹ hàn sí ọ, Èmi yóò fi àtẹ fẹ wón sí ẹnu-òná ilú nàà. Èmi yóò mú ìṣòfò àti iparun bá àwọn èniyàn mi nítórí pé wón kò tí i yípadà kúrò lónà wón. 8 Èmi yóò jẹ kí àwọn opó wón pọ ju yanrìn Ọkun lẹ. Ní ojọ-kanrì ni èmi ó mú apanirun kọlù àwọn iyá ọmọkúnrin wón. Lójìjì ni èmi yóò mú ifòyà àti ibèrù bá wón. 9 Iyá ọlómọ méje yóò dákú, yóò sí mí ìmí igbèyin. Ọdòrun rẹ yóò wọ lósàn án gangan, yóò di ẹni ètẹ òun àbùkù. Èmi yóò fi àwọn tí ó bá yẹ síwájú àwọn ọtá wón tí idà wà lẹwọ wón,” ni Olúwa wí. 10 Háà! Ó ẹ tí iyá mi bí mi, ọkúnrin tí gbogbo ilẹ dojúko tí wón sí bá jà! Èmi kò wínni, bèẹ ni èmi kò yá lẹwọ ẹnikẹni, síbẹ, gbogbo èniyàn ló ní fi mí ré. 11 Olúwa sọ pé, “Dájúdájú èmi ò dá ọ sí fún ìdì kan pàtò; dájúdájú mo mú kí àwọn ọtá rẹ tẹriba níwájú rẹ nígba ibi àti ipónjù. 12 “Njẹ ẹnikan lẹ fi ọwọ ẹ irin irin láti àrírà tabí idẹ? 13 “Gbogbo olá àti ìṣúra rẹ ni èmi ó fi sílẹ gégé bí ikógun láigba nńkan kan nítórí gbogbo ẹṣẹ rẹ jákẹjádò orílẹ̀-èdè rẹ. 14 Èmi yóò fi ọ ẹrú fún àwọn ọtá rẹ ní ilú tí iwọ kò mọ nítórí ibínú mi yóò rán iná tí yóò jó ọ.” 15 Ó yé ọ, iwọ Olúwa; rántí mi kí ó sí ẹ ìtójú mi. Gbẹsan mi lára àwọn tó dìtẹ mi. Iwọ ti jiyá fún igbà pípé, má ẹ mú mi lẹ; nínú bí mo ẹ jiyá nítórí tírẹ. 16 Nígba tí ọrọ rẹ dé, mo jẹ wón, àwọn ni idúnnú àti ayọ ọkàn mi, nítórí pé orúkọ rẹ ni a fi ní pé mí, Iwọ Olúwa Ọlórún Alágbára. 17 Èmi kò figbà kan jókòò láàrin àwọn ẹlẹgàn, n kò bá wón yọ ayọ pọ; mo dá jókòò torí pé ọwọ rẹ wà lára mi, iwọ sí ti fi ibínú rẹ kún iná mi. 18 Èṣe tí irora mi kò lópin, tí ọgbẹ mi kò sí ẹ é wòsàn? Ní ọ̀títọ̀ iwọ yóò dàbí kànga ẹtàn sí mi, gégé bí ìsun tó kò tí kò sun? 19 Nítórí nàà báyí ni Olúwa wí, “Tí o bá ronúpìwàdà, Èmi ó dá ọ padà wá kí o lè máa sìn mí; tí o bá sọ ọrọ tó dára, iwọ yóò di agbẹnusọ mi. Jé kí àwọn èniyàn yí kojú sí ọ; sùgbọ̀n iwọ kò gbọdò kojú sí wón. 20 Èmi fi ọ ẹ ọdi idẹ tí ó lágbára, sí àwọn èniyàn wọnyí; wón ó bá ọ jà sùgbọ̀n wón kò ní lẹ borí rẹ, nítórí pé, mo wà pẹlú rẹ láti gbà ọ là, kí n sí

dáàbò bọ ọ,” ni Olúwa wí. 21 “Èmi yóò gbà ọ sílẹ lẹwọ wón ikà èniyàn, Èmi yóò sí rà ọ padà kúrò lẹwọ àwọn ẹni búburú.”

16 Bákán nàà ni ọrọ Olúwa tẹ mí wá wí pé: 2 “Iwọ kò gbọdò ní iyàwò, bèẹ ni iwọ kò gbọdò ní ọmọkúnrin tabí ọmọbínrin níbí yí.” 3 Nítórí ẹyí ni ohun tí Olúwa wí nípa ọmọkúnrin tabí ọmọbínrin tí wón bá bí nílẹ̀ yí, àti iyá tí ó bí wón àti baba wón. 4 “Wón yóò kú ikú ààrun, wón kò ní sìn wón tabí sọfò fún wón. Wón ó dàbí idòtí lórí ilẹ; wón ó ẹgbé pẹlú idà àti iyan. Ọkú wón yóò sí di ọúnjẹ fún eyẹ ojú ọrun àti ẹranko ilẹ.” 5 Nítórí báyí ni Olúwa wí: “Má ẹ wọ ilẹ̀ tí ọúnjẹ ìsínkú wà, má ẹ sọ síbẹ̀ láti káánú tabí sọfò, nítórí mo ti mú àlàáfíá, ifẹ̀ àti àánú mi kúrò lórí àwọn èniyàn wọnyí,” ni Olúwa wí. 6 “Àti ẹni nílá àti kékeré ni yóò ẹgbé ní ilẹ̀ yí, wón kò ní sìn wón tabí sọfò wón, bèẹ ni kò sí ẹni tí yóò fá irun orí wón nítórí wón. 7 Kò sí ẹni tí yóò fi ọúnjẹ tẹ wón àti yí sọfò nínú, kòdà kí í ẹ fún baba tabí fún iyá, kí yóò sí ẹni tí yóò fi ohun mímu tẹ wón nínú. 8 “Iwọ kò gbọdò lẹ sí ilẹ̀ tí àjọyọ wà, má ẹ jókòò jẹun tabí mu ohun mímu. 9 Báyí ni Olúwa àwọn ọmọ-ogun, Ọlórún àwọn ọmọ Israẹli wí, Ní ojú yín ní ojọ yín ni ọpin yóò dé bá irò ayọ̀ àti idúnnú, àti sí ohun iyawó àti ọkọ iyawó ní ibí yí. 10 “Nígba tí o bá sọ nńkan wọnyí fún àwọn èniyàn yí, tí wón bá sí bí ọ wí pé, ‘Èṣe tí Olúwa ẹ mú búburú yí bá wa? Kí ni àṣiṣe tí àwa ẹ? Kín ni èṣe tí àwa ẹ sí Olúwa Ọlórún wa?’ 11 Nígba nàà ni iwọ yóò sọ fún wón wí pé, ‘Nítórí tí àwọn baba yín tí kò mí sílẹ̀,’ ni Olúwa wí, ‘tí wón sí tẹlẹ̀ àwọn ọ̀rìṣà míràn tí wón n bọ, tí wón ní sìn, wón kò mí sílẹ̀ wón kò sí tẹlẹ̀ ọ̀fin mi mọ. 12 Sùgbọ̀n ẹyin tí ẹ búburú ju tí àwọn baba yín lẹ. Wò ó bí gbogbo yín ẹ ní rìn, olúkúlùkù yín nínú agídí ọkàn búburú rẹ, dípò kí ẹ fi gbọ̀ tẹmi. 13 Èmi yóò gbé yín kúrò ní ilẹ̀ yí lẹ sí ilẹ̀ tí baba yín tabí ẹyin kò mí rí, níbẹ̀ ni ẹyin yóò tí máa sìn ọlórún kéékééké ní ọsán àti ọru nítórí èmi kì yóò fi ojúrere wò yín.’ 14 “Nítórí nàà, ojọ nàà ní bọ wá,” ni Olúwa wí, “tí àwọn èniyàn kò ní sọ pé, ‘Dájúdájú Olúwa wà láààyè Olúwa ní bẹ, Ẹni tí ó mú Israẹli jáde kúrò ní Ejibiti.’ 15 Sùgbọ̀n wón yóò sọ wí pé, ‘Bí Olúwa ẹ wà nítóótó tí ó mú àwọn ọmọ Israẹli jáde kúrò ní ilẹ̀ àrírà àti ní gbogbo orílẹ̀-èdè tí ó tí lẹ̀ wón.’ Bèẹ̀ ni èmi yóò dá wón padà sí ilẹ̀ tí mo fún àwọn baba nílá wón. 16 “Sùgbọ̀n báyí, Èmi yóò ránṣẹ̀ sí àwọn apeja púpọ̀,” ni Olúwa wí. “Wón ó sí dẹ wón lẹyin ẹyí yí èmi yóò ránṣẹ̀ sí àwọn ọdẹ púpọ̀, wón yóò dẹ wón lórí gbogbo ọkè nílá àti ọkè gíga, àti ní gbogbo pálapàla àpata. 17 Ojú mi wà ní gbogbo ọ̀nà wón, wón kò pamọ̀ fún mi bèẹ̀ ni èṣe wón kò fi ara sìn lójú mi. 18 Èmi yóò san ẹsan iwà búburú àti èṣe wón fún wón ní ilọpọ̀ méjì, nítórí wón tí ba ilẹ̀ mí jẹ̀ pẹlú àwọn ẹre wón aláilẹmí, wón sí fi ọkú àti ohun ẹgbin àti írírà wón kún ilẹ̀ iní mi.” 19 Olúwa, alágbára àti okun mi, ẹni ààbò mi ní ojọ̀ ipónjù, àwọn orílẹ̀-èdè yóò wá láti ọ̀pin ayé wí pé, “Àwọn baba nílá wà kò ní ohun kan bí kò ẹ ẹgbin ọ̀rìṣà, írírà tí kò dára fún wón nínú rẹ. 20 Ẹ́ àwọn

èniyàn lè dá Olòrun fún ara wọn bí? Bèè ni, sùgbòṅ àwọn wònyí kí í ẹ̀ Ṣe Olòrun.” **21** “Nítorí nàà, Èmi yóò kọ̀ wọn ní àkòkò yí, Èmi yóò kọ̀ wọn pèlú agbára àti títòbí mi. Nígba nàà ni wọn ó mọ̀ pé orúkọ mi ní Olúwa.

17 “Èṣe Juda ni a fi kálámù irin kọ, èyí tí a fi sónṣò òkúta adamante gbé ẹ, sórí wàláà oókan àyà wọn, àti sórí ivo pepe yín. **2** Kòdà àwọn omọ wọn rántí pepe àti ère Aserah lèbàà igi tí ó tẹ̀ rẹ̀rẹ̀ àti àwọn òkè gíga. **3** Àwọn òkè nínú ilẹ̀ àti àwọn orọ̀ rẹ̀ àti olá rẹ̀ ni èmi yóò fi sílẹ̀ bí ijẹ̀ pèlú àwọn ibi gíga, nítorí èṣè tí ó pọ̀ káákiri orílẹ̀-èdè yín. **4** Láti ipasẹ̀ àìṣedéédéé yín ni èyin yóò tí sọ̀ ogún tí mo fún un yín nù. Èmi yóò fi yín fún òtá yín bí erú ní ilẹ̀ tí èyin kò mò, nítorí èyin tí mú inú bí mi, èyí tí yóò sí wà títí ayé.” **5** Báyií ní Olúwa wí: “Ègbé ní fún àwọn tí ó fi igbékèlẹ̀ wọn sínú èniyàn, tí ó fi agbára rẹ̀ sínú eran-ara, àti tí òkàn rẹ̀ kò sí lódò Olúwa. **6** Yóò dàbí igbó tí ó wà ní ilẹ̀ aláilóràà, kò ní rí ìre, nígbà tí ó bá dé, yóò máa gbé ní ibi iyàngbẹ̀ ilẹ̀ aginjù, ní ilẹ̀ iyọ̀ tí ènikèni kò gbé. **7** “Sùgbòṅ Ìbùkún ní fún òkùnrin nàà tí ó gbékèlẹ̀ Olúwa, tí ó sì fi Olúwa ẹ̀ igbékèlẹ̀ rẹ̀. **8** Yóò dàbí igi tí a gbìn sí ipadò tí ó ta gbòṅṅò rẹ̀ ká etí oddò kò sí ìbèrù fún un nígbà ooru, gbogbo igbà ni èwe rẹ̀ máa ní tutù kò sí ijàyà fún un ní òdún òdà bèè ni kò ní dẹkun láti máa so èso.” **9** Òkàn èniyàn kún fún ètàn ju ohun gbogbo lo, ó kojá ohun tí à lè wòsàn. Ta ni èyí lè yé? **10** “Èmi Olúwa ní wo òkàn àti èrò inú omọ èniyàn, láti san èrè isẹ̀ rẹ̀ fún un gégé bí ònà rẹ̀, àti gégé bí isẹ̀ ọ̀wọ̀ rẹ̀.” **11** Bí àpàrò tó pa èyin tí kò yé ni omọ èniyàn tí ó kó orọ̀ jọ ni ònà àìṣòdodo. Yóò di èni ikòsílẹ̀ ní agbede-méjì ayé rẹ̀, àti ní òpìn rẹ̀ yóò wá di àṣiwèrè. **12** Itẹ̀ ògo; ibi gíga láti ìpilẹ̀ṣè ní ibi ilẹ̀ mímọ̀ wa. **13** Olúwa iwo ni irètí Israeli; gbogbo àwọn tí ó kọ̀ ọ̀ sílẹ̀ ní ojú ó tì. Àwọn tí ó padà sèyin kúrò lódò rẹ̀ ni a ó kọ̀ orúkọ wọn sínú ekuru, nítorí wọn ti kọ̀ Olúwa, orísun omi iyè sílẹ̀. **14** Wò mí sà̀n Olúwa, èmi yóò di èni iwòsàn, gbà mí lá, èmi yóò di èni igbàlà, nítorí iwo ni iyin mi. **15** Wọn sọ̀ fún mi wí pé: “Níbo ni òrò Olúwa wà? Jẹ́ kí ó di ìmúṣè báyií.” Ni Olúwa wí. **16** Èmi kò sá kúrò láti máa jẹ́ olùṣò agùntàn rẹ̀, iwo mò wí pé èmi kò kẹ̀rẹ̀ ní ojọ̀ ìpònjú. Ohun tí ó jáde ní ètè mí jẹ́ èyí tí ó hàn sí ọ. **17** Má ẹ̀ di ìbèrù fún mi, iwo ni ààbò mi ní ojọ̀ ìpònjú. **18** Jẹ́ kí ojú ti àwọn èni tí ní lépa mi, sùgbòṅ pa mí mò kúrò nínú itijú, jẹ́ kí wọn kí ó dààmú. Mú ojọ̀ ibi wá sórí wọn, fi iparun ilópo méjì pa wọn run. **19** Èyí ni ohun tí Olúwa wí fún mi: “Lọ̀ dúró ní ẹ̀nu-ònà àwọn èniyàn níbi tí àwọn ọ̀ba Juda ní gbà wólẹ̀ tí wọn ní gbà jáde àti ní gbogbo ẹ̀nu-bodè Jerusalemu. **20** Sọ̀ fún wọn pé, ‘È gbọ̀ ọ̀rò Olúwa èyin ọ̀ba Juda àti gbogbo èyin èniyàn Juda àti gbogbo èyin tí ní gbé ní Jerusalemu tí ní wólẹ̀ láti ẹ̀nu ibodè yí. **21** Báyií ní Olúwa wí, “È kíyèsì láti máa ru ẹ̀rù lójó isinmi tabí kí ẹ̀ gbé wólẹ̀ láti ẹ̀nu ibodè Jerusalemu. **22** Má ẹ̀ gbé ẹ̀rù jáde kúrò nínú ilẹ̀ yín, bèè ni kí ẹ̀ má ẹ̀ se ẹ̀ se isẹ̀kísẹ̀ ní ojọ̀ isinmi sùgbòṅ kí ẹ̀ pa ojọ̀ isinmi mó fún àwọn baba nílá yín.” **23** Síbẹ̀ wọn kò gbọ̀ tabí tẹ̀tí sílẹ̀, wọn jẹ́ olòrùn lílẹ̀; wọn kí í fẹ́ gbọ̀ tabí gba ibáwí. **24**

Sùgbòṅ tí èyin bá kíyèsì láti gbọ̀ tẹ̀mi ní Olúwa wí, tí ẹ̀ kò sì gbé ẹ̀rù gba ẹ̀nu-bodè ilú ní ojọ̀ isinmi, sùgbòṅ tí ẹ̀ ya ojọ̀ isinmi, sí mímọ̀, nípa pé ẹ̀ kò ẹ̀ se isẹ̀kísẹ̀ ní ojọ̀ nàà. **25** Nígba nàà ni ọ̀ba tí ó jókòò lórí itẹ̀ Dafidi yóò gba ẹ̀nu ibodè wólẹ̀ pèlú àwọn ìjòyè rẹ̀. Àwọn àti ìjòyè wọn yóò gun ẹ̀ṣin àti kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ wá, àwọn òkùnrin Juda àti àwọn olùgbé Jerusalemu yóò tẹ̀lẹ̀ wọn; ilú yí yóò sì di ibi gbígbé títí láaláa. **26** Àwọn èniyàn yóò wá láti ilú Juda àti ní agbègbè Jerusalemu, láti ilẹ̀ Benjamini, láti pètẹ̀lẹ̀, àti láti òkè, àti láti gúúsù wá, wọn yóò wá pèlú ọ̀rẹ̀ ẹ̀bo sísun, àti ọ̀rẹ̀ eran, àti tùràrì, àti àwọn tó mú iyin wá sí ilẹ̀ Olúwa. **27** Sùgbòṅ bí èyin kò bá pa òfin mi mó láti ya ojọ̀ isinmi sí mímọ̀, kí ẹ̀ má sí ẹ̀ ru ẹ̀rùkẹ̀rù bí èyin yóò ẹ̀ se máa gba ẹ̀nu ibodè Jerusalemu wólẹ̀ ní ojọ̀ isinmi, nígbà nàà ni èmi yóò da iná tí kò ní ẹ̀ se ẹ̀ parun ní ẹ̀nu-bodè Jerusalemu tí yóò sì jó odì agbára rẹ̀.”

18 Èyí ni òrò Olúwa tí ó tọ̀ Jeremiah wá wí pé: **2** “Sòkalẹ̀ lo sí ilẹ̀ amòkòkò, níbẹ̀ ni èmi yóò tí bá ọ̀ sòrò.” **3** Nígba nàà ni mo lo sí ilẹ̀ amòkòkò mo sí rí í tí ó ní sùṣẹ̀ kan lórí kẹ̀kẹ̀. **4** Sùgbòṅ ikòkò tí ó ní mọ̀ láti ara amọ̀ bàjẹ̀ ní ọ̀wọ̀ rẹ̀, nítorí nàà ni amòkòkò fi se ikòkò míràn, ó mọ̀ ọ̀n bí èyí tí ó dára jù ní ojú rẹ̀. **5** Nígba nàà ni òrò Olúwa tọ̀ mí wá pé: **6** “Èyin ilẹ̀ Israeli, èmi kò ha lẹ̀ se fún un yín gégé bí amòkòkò yí ti se?” ní Olúwa wí. “Gégé bí amọ̀ ní ọ̀wọ̀ amòkòkò bèè ni èyin rí ní ọ̀wọ̀ mi, èyin ilẹ̀ Israeli. **7** Bí ó bá jẹ́ igbà kan, tí èmi kéde kí orílẹ̀-èdè tabí ijọ̀ba kan di fifa tu láti dojúdè àti láti parun, **8** tí orílẹ̀-èdè tí mo kilò fún bá yípadà kúrò nínú iwà búburú wọn, nígbà nàà ni Èmi yóò yí òkàn mi padà nínú àjàlú tí mo ti rò láti ẹ̀ se sí wọn. **9** Ní igbà míràn tí èmi bá tún kéde láti tẹ̀dó tabí gbin orílẹ̀-èdè kan tabí ijọ̀ba kan. **10** Bí ó bá sì se búburú níwájú mi, tí kò sí gba ohùn mi gbọ̀, nígbà nàà ni èmi yóò yí òkàn mi padà ní tí rere, èyí tí mo wí pé, èmi ó ẹ̀ se fún wọn. **11** “Njẹ̀ nísinsin yí, sọ̀ fún àwọn èniyàn Juda àti àwọn olùgbé Jerusalemu wí pé, ‘Báyií ní Olúwa wí: Wò ó! Èmi ní gbèrò ibi sí yin, èmi sì ní ẹ̀ se ìpinnu kan lórí yín. Nítorí nàà ẹ̀ yípadà kúrò lónà búburú yín kí olúkúlùkù yín sí tún ònà àti یشه̀ rẹ̀ ẹ̀.’” **12** Sùgbòṅ wọn yóò sọ̀ wí pé, “Kò ẹ̀ se nńkan kan, àwa yóò tẹ̀siwájú nínú èrò wa, ẹ̀nikòòkan wa, yóò hùwà agídí òkàn búburú rẹ̀.”” **13** Nítorí nàà báyií ní Olúwa wí: “È bèèrè nínú orílẹ̀-èdè, èni tí ó bá tí gbọ̀ irú nńkan wònyí rọ? Ohun tí ó burú gidì ni wúnúdíá Israeli tí se.” **14** Njẹ̀ omi ojo dídí Lebanoni yóò ha dá láti máa sà̀n láti ibi àpáta? Tabí oddò tí ó jinnà, tí ó tutù, tí ó ní sà̀n, yóò ha gbẹ̀ bí? **15** Nítorí àwọn èniyàn mi gbàgbé mi, wọn sun tùràrì fún òrìṣà asán, tí ó mú wọn kọ̀sẹ̀ ní ònà wọn, àti ònà wọn àtíjọ̀. Wọn mú wọn rìn ní ònà àtíjọ̀, àti ní ojú ònà tí a kò ẹ̀ se. **16** Ilẹ̀ wọn yóò wá lásán yóò sì di nńkan ègàn títí láa, gbogbo àwọn tí ó ní kojá yóò bèrù, wọn yóò sì mi orí wọn. **17** Gégé bí afẹ́fẹ́ láti ilà-òòrùn, Èmi yóò tú wọn ká lójú àwọn òtá wọn. Èmi yóò sì kọ̀ èyin sí wọn, n kí yóò kojú sí wọn ní ojọ̀ àjàlú wọn.” **18** Wọn sọ̀ wí pé, “Wá, jẹ́ kí a lọ̀ sòtẹ̀ sí Jeremiah, nítorí òfin ikòni láti ẹ̀nu àwọn àlúfàà kí yóò já sí asán, tabí imòràn fún àwọn ològbòṅ tabí òrò láti ẹ̀nu àwọn

wòlfi. Nítorí náà wá, ẹ jẹ kí a koṣù ú pèlú ahọn wa, kí a má sí ẹ tẹ́tí sí ohunkòhun tí ó bá sọ.” 19 Deṭí sí ọ̀rọ̀ mi Olúwa, gbọ́ ohun tí àwọn tí ó fi mí sùn n sọ. 20 Ẹ kí a fi rere san búburú? Síbẹ̀ wọn ti gbẹ̀ kòtò fún mi. Rántí pé mo dúró níwájú ẹ, mo sì sòrọ̀ nítorí wọn, láti yí ibínú ẹ kúrò lódò wọn. 21 Nítorí náà, jẹ́ kí iyan mú omo wọn jòwọ̀ wọn fún ọwọ̀ idà jẹ́ kí iyawó wọn kí ó di aláilómọ̀ àti oopó jẹ́ kí a pa àwọn ọ̀kúnrin wọn kí a sì fi idà pa àwọn ọ̀dómọ̀kúnrin wọn lójú ogun. 22 Jẹ́ kí a gbọ́ ohùn ẹ̀kún láti ilé wọn nígbà tí ó bá mú àwọn jagun jagun koṣù wọn lójú nítorí wọn ti gbẹ̀ kòtò láti mú mi. Wọn ti de okùn fún ẹ̀ṣẹ̀ mi. 23 Ẹ̀gbọ̀n iwọ̀ Olúwa mo gbogbo ẹ̀te wọn láti pa mí, má ẹ̀ dá rí ẹ̀bi wọn jì wọn bèẹ̀ ní má ẹ̀ pa ẹ̀ṣẹ̀ wọn rẹ̀ kúrò lójú ẹ̀. Jẹ́ kí wọn kí ó ẹ̀subú níwájú ẹ̀, bèẹ̀ ní kí iwọ̀ kí ó sì ẹ̀ sí wọn nígbà ibínú ẹ̀.

19 Èyí ní ohun tí Olúwa wí: “Lọ̀ ra ikòkò lódò alamọ̀, mú dání lára àwọn àgbàgbà ọ̀kúnrin àti wòlfi. 2 Kí o sì lọ̀ sí àfonifojì omo Beni-Hinnomu, níwájú ẹ̀nu ibodè Harsiti, níbẹ̀ ní kí o sì kéde gbogbo ọ̀rọ̀ tí ẹ̀mi yóò sọ̀ fún ọ̀. 3 Kí o sì wí pé, ‘Gbọ́ ọ̀rọ̀ Olúwa ẹ̀yin ọ̀ba àwọn Juda àti ẹ̀yin ará Jerusalemu. Èyí ni ohun tí Olúwa àwọn omo-ogun Ọ̀lọ̀run Israẹ̀lì sọ̀. Deṭí sí mi! Ẹ̀mi yóò mú iparun wá síbì, etí gbogbo wọn tó bá gbọ́ ọ̀ yóò hó yaya. 4 Nítorí wọn ti gbàgbé mi, wọn sì ti sọ̀ ibi di ilé fún ọ̀rìṣà àjẹ̀jì; wọn ti sun ẹ̀bọ̀ nínú rẹ̀ fún ọ̀rìṣà tí àwọn baba wọn tabí tí ọ̀ba Juda kò mò rí, wọn ti fi ẹ̀jẹ̀ aláìṣẹ̀ kún ilẹ̀ yí. 5 Wọn ti kọ̀ ibi gíga fún Baali láti sun omo-ogunrin wọn gégé bí ohun ẹ̀bọ̀ sísun sí Baali—èyí tí ẹ̀mi kò pàṣẹ̀ láti ẹ̀, tí ẹ̀mi kò sì sọ̀, tabí tí kò sì ru sòkè láti inú ọ̀kàn mi. 6 Nítorí náà sọ̀ra ojú ń bọ̀ ní Olúwa wí nígbà tí àwọn ẹ̀niyàn kì yóò pe ibi ní Tofeti mó tabí àfonifojì omo Hinnomu, sùgbọ̀n àfonifojì Ìpakúpa. 7 “Ní ibi yí ni ẹ̀mi yóò ti pa èrò Juda àti Jerusalemu run. Ẹ̀mi yóò mú wọn subú nípa idà níwájú àwọn ọ̀tá wọn, lówó àwọn tí ó ń wá ẹ̀mi wọn. Ẹ̀mi yóò sì fi òkù wọn ẹ̀ se oúnjẹ̀ fún àwọn ẹ̀yẹ̀ ojú ọ̀run àti ẹ̀ranko ilẹ̀. 8 Ẹ̀mi yóò sọ̀ ilú yí di ahoro àti ohun ẹ̀gàn, gbogbo àwọn tí ń kojá yóò bèrù wọn yóò sì máa fòyà nítorí gbogbo ogbé rẹ̀. 9 Ẹ̀mi yóò mú kí wọn jẹ̀ ẹ̀ran-ara omo wọn ọ̀kúnrin àti ẹ̀ran-ara omo wọn obinrin, ẹ̀nikíníni yóò sì jẹ̀ ẹ̀ran-ara ẹ̀nikẹ̀jì, nígbà idóti àti ihámọ̀ láti ọwọ̀ ọ̀tá wọn, àti àwọn tí ó ń wá ẹ̀mi wọn.’ 10 “Nígbà náà ni iwọ̀ yóò fọ̀ ikòkò náà ní ojú àwọn tí ó bá ọ̀ lọ. 11 Kí o sì sọ̀ fún wọn pé, ‘Èyí ni ohun tí Olúwa àwọn omo-ogun wí. Ẹ̀mi a fọ̀ orílẹ̀-èdè yí àti ilú yí gégé bí ikòkò amọ̀ yí ẹ̀ se fọ̀ tí kò sì ní sí átúnṣe. Wọn a sì sin àwọn òkù sí Tofeti tíftí tí kò fi ní sí àyè mò. 12 Èyí ni ohun tí ẹ̀mi yóò ẹ̀ se sí ibi yí àti àwọn tí ń gbé ní ibi yí ní Olúwa wí. Ẹ̀mi yóò mú ilú yí dàbí Tofeti. 13 Àwọn ilé tí ó wà ní Jerusalemu àti tí ọ̀ba ilú Juda ní a ó sọ̀ di àimọ̀ bí Tofeti, gbogbo ilé tí wọn ti ń sun túrà rí ni orí òrùlẹ̀ sí gbogbo ogun ọ̀run, tí a sì ń ru ẹ̀bọ̀ mímu sí ọ̀lọ̀run míràn.’” 14 Jeremiah sì padà láti Tofeti níbi tí Olúwa rán an sí láti sọ̀ àṣòtẹ̀lẹ̀ ó sì dúró ní gbangba ẹ̀mpili Olúwa, ó sì sọ̀ fún gbogbo ẹ̀niyàn pé, 15 “Èyí ni ohun tí Olúwa àwọn omo-ogun, Ọ̀lọ̀run Israẹ̀lì

wí: “Tẹ́tí sílẹ̀! Ẹ̀mi yóò mú idàámú tí mo ti sọ̀ àṣòtẹ̀lẹ̀ rẹ̀ bá ilú yí àti igbèrko tí ó yí i ká, nítorí ọ̀lọ̀run ilé ni wọn, wọn kò sì ní fẹ̀ fetí sí ọ̀rọ̀ mi.””

20 Ní igbà tí àlùfáà Paṣuri omo-ogunrin Immeri olórí àwọn ijòyè ẹ̀mpili Olúwa gbọ́ tí Jeremiah ń sọ̀ àṣòtẹ̀lẹ̀ nìkan wònyí. 2 Ó mú kí wọn lù wòlfi Jeremiah, kí wọn sì fi sínú túbú tí ó wà ní òkè ẹ̀nu-òna tí Benjamini ní ẹ̀mpili Olúwa. 3 Ní ojọ̀ kejì tí Paṣuri tú u sílẹ̀ nínú túbú, Jeremiah sì sọ̀ fún un wí pé, “Orúko Olúwa fun ọ̀ kì í ẹ̀ Paṣuri bí kò ẹ̀ ipayà. 4 Nítorí èyí ni ohun tí Olúwa sọ̀. Ẹ̀mi yóò mú ọ̀ di ẹ̀rùjẹ̀jẹ̀ sí ara ẹ̀ àti sí gbogbo àwọn ọ̀rẹ̀ ẹ̀. Ní ojú ara ẹ̀, iwọ̀ yóò sì rí tí wọn ẹ̀subú nípa idà ọ̀tá wọn. Ẹ̀mi yóò fi gbogbo àwọn ọ̀tá Juda lé ọ̀ba Babeli lówó, òun yóò sì kó wọn lọ̀ sí Babeli tabí kí ó pa wọn. 5 Ẹ̀mi yóò jòwọ̀ gbogbo ọ̀rọ̀ inú ilú yí fún ọ̀tá wọn. Gbogbo iní wọn gbogbo ọ̀lá ọ̀ba Juda. Wọn yóò sì ru ikòkun lọ̀ sí Babeli. 6 Àti iwọ̀ Paṣuri, gbogbo ẹ̀niyàn inú ilé rẹ̀ yóò sì lọ̀ ẹ̀ àtípó ní Babeli. Níbẹ̀ ni iwọ̀ yóò sì kú sí, tí wọn yóò sì sin ọ̀ síbẹ̀, iwọ̀ àti gbogbo àwọn ọ̀rẹ̀ ẹ̀ rẹ̀ tí iwọ̀ ti sọ̀ àṣòtẹ̀lẹ̀ irọ̀ fún.” 7 Olúwa, o tàn mí jẹ, o sì ẹ̀gun. Mo di ẹ̀ni ẹ̀gàn ní gbogbo ojọ̀, gbogbo ẹ̀niyàn fi mí ẹ̀ṣẹ̀yà. 8 Nígbàkígba tí mo bá sòrọ̀, ẹ̀mi sì kígbẹ̀ síta ẹ̀mi a sọ̀ nípa ipá àti iparun. Nítorí náà, ọ̀rọ̀ Olúwa ti mú àbùkù àti ẹ̀gàn bá mi ni gbogbo igbà. 9 Sùgbọ̀n bí mo bá sọ̀ pé, “Èmi kì yóò dárúko ẹ̀ tabí sọ̀ nípa orúko rẹ̀ mó, ọ̀rọ̀ rẹ̀ ń bẹ̀ bí iná tí ń jọ̀ nínú mi nínú egungan mi, agara dá mi ní inú mi níntòtòtò ẹ̀mi kò lè ẹ̀ se. 10 Mo gbọ́ sí sọ̀ ọ̀rọ̀ kélẹ̀kélẹ̀, ibèrù ni ibi gbogbo. Fi i sùn! Jẹ́ kí a fi sùn! Gbogbo àwọn ọ̀rẹ̀ mi ń dúró kí ẹ̀mi ẹ̀subú, wọn sì ń sọ̀ pé, bóyá yóò jẹ̀ di tí títàn, nígbà náà ni àwa yóò borí rẹ̀, àwa yóò sì gba ẹ̀san wa lára rẹ̀.” 11 Sùgbọ̀n Olúwa ń bẹ̀ pèlú mi gégé bí akonì elẹ̀rù. Nítorí náà, àwọn tí ó ń lépa mi yóò koṣẹ̀, wọn kì yóò sì borí. Wọn yóò kùnà, wọn yóò sì gba itijú púpọ̀. Àbùkù wọn kì yóò sì di ohun igbàgbé. 12 Olúwa àwọn omo-ogun, iwọ̀ tí ó ń dán olódodo wò tó o sì ń se àyèwò ọ̀kàn àti ẹ̀mí fíníni fíníni, jẹ́ kí ẹ̀mi kí ó rí igbèsan rẹ̀ lórí wọn, nítorí iwọ̀ ni mo gbé ara mi lé. 13 Korin sí Olúwa! Fi iyin fún Olúwa! Ó gba ẹ̀mi àwọn aláiní lówó àwọn ẹ̀ni búburú. 14 Ègbé ni fún ojọ̀ tí a bí mi! Kí ojọ̀ tí iyá mi bí mi má ẹ̀ se di tí ìbùkún. 15 Ègbé ni fún ọ̀kúnrin tí ó mú iròyin wá fún baba mi, tí ó mú kí ó yò, tí ó sì sọ̀ wí pé, “A bí omo kan fún ọ̀—omo-ogunrin!” 16 Kí ọ̀kúnrin náà dàbí ilú tí Olúwa gbàkóso lówó rẹ̀ láikááánú Kí o sì gbọ́ ariwo ọ̀fọ̀ ní àárò, ariwo ogun ní ọ̀san. 17 Nítorí kò pa mí nínú, kí iyá mi sì dàbí tífóbi ibojì mi, kí ikun rẹ̀ sì di tíftí láé. 18 Èṣe tí mo jáde nínú ikun, láti rí wàhálá àti ọ̀fọ̀ àti láti parí ayé mi nínú itijú?

21 Ọ̀rọ̀ Olúwa sì to Jeremiah wá nígbà tí ọ̀ba Sedekiah rán Paṣuri omo Malkiah àti àlùfáà Sefaniah omo Maaseiah sí i; wọn wí pé: 2 “Wádí lówó Olúwa fún wa nítorí Nebukadnessari ọ̀ba Babeli ń koṣù wá. Bóyá Olúwa yóò ẹ̀ se iyanu fún wa gégé bí ti àtẹ̀yinwá, kí ó sì yípadà kúrò lódò wa.” 3 Sùgbọ̀n Jeremiah dàhùn wí pé, “Sọ̀ fún Sedekiah, 4 Èyí ni Olúwa, Ọ̀lọ̀run Israẹ̀lì wí, Ẹ̀mi fẹ̀ kojú

idà tí ó wà lówọ yín sí yín, èyí tí è ní lò láti bá ọba àti àwọn ará Babeli tí wọn wà lèyìn odi já, Èmi yóò sì kó wọn jọ sínú ilú yí. **5** Èmi gan an yóò sì bá yín já pèlù ohun ijà olóró nínú ibínú àti irunú líle. **6** Èmi yóò sì lu gbogbo ilú yí, èniyàn àti ẹranko, gbogbo wọn ni àjàkálẹ̀-ààrùn yóò kòlù tí wọn yóò sì kú. **7** Olúwa sọ pé lèyìn èyí, èmi yóò fi Sedekiah ọba Juda, àti àwọn iránsẹ̀ rẹ̀, àti àwọn èniyàn, àti àwọn tí ó kú ní ilú yí lówọ̀ àjàkálẹ̀-ààrùn àti lówọ̀ idà, àti lówọ̀ iyàn; èmi yóò fi wọn lẹ̀ Nebukadnessari ọba Babeli lówọ̀, àti lẹ̀ ọwọ̀ àwọn ọ̀tá wọn, àti lẹ̀ ọwọ̀ àwọn tí ní lépa èmi wọn, òun yóò sì fi ojú idà pa wọn, kí yóò sì dá wọn sí, bèè ni kí yóò ní iyónú tàbí Ẹ̀àánú wọn.” **8** “Síwájú sí i, sọ fún àwọn èniyàn, ‘Èyí ní òrẹ̀ Olúwa tí ó sọ: Wò ó, Èmi ní fi ọ̀nà iyè àti ikú hàn yín. **9** Ẹnikẹni tí ó bá dúró sí ilú yí yóò ti ipa idà, iyàn tàbí àjàkálẹ̀-ààrùn kú. Sùgbón ẹni tí ó bá jáde tí ó sì jọwọ̀ ara rẹ̀ fún àwọn Babeli tí ó ní lépa yín yóò sì yè. Òun yóò sá àsàlá fún èmi rẹ̀. **10** Mo ti pinnu láti jẹ ilú yí ní yà, ni Olúwa wí. A ó sì gbé e fún ọba Babeli, yóò sì run ún pèlù iná.’” **11** “Èwẹ, wí fún idílẹ̀ ọba Juda pé, ‘Gbọ̀ ọ̀rẹ̀ Olúwa. **12** Ilẹ̀ Dafidi èyí ní ọ̀rẹ̀ tí Olúwa sọ: “‘Şe idájú tí ó tọ̀ ní àrààrò; yo ó kúró lówọ̀ ẹni tí ó ní ní lára ẹni tí a ti já lólè bí bèè kọ̀ ibínú mi yóò jáde síta, yóò sì jó bí iná. Nítórí ibi tí a ti ẹ̀ yóò sì jó láísí ẹni tí yóò pa á. **13** Mo kẹ̀yìn sí ọ, Jerusalemu, iwọ̀ tí ó gbé lóri àfonifoji lóri òkúta tí ó tẹ̀jú, ni Olúwa wí. Iwọ̀ tí o ti wí pé, ‘Ta ni ó le dojúko wá? Ta ni yóò wọ̀ inú ibùgbé wa?’” **14** Èmi yóò jẹ ọ ní yà gégé bí isẹ̀ ọwọ̀ rẹ̀ ni Olúwa wí. Èmi yóò mú kí iná jó ilé rẹ̀; yóò sì jó gbogbo ohun tí ó wà ní àyíká rẹ̀.”

22 Báyíí ni Olúwa wí, “Sòkalẹ̀ lo sí ààfin ọba Juda, kí o sì sọ ọ̀rẹ̀ yí níbẹ̀: **2** ‘Gbọ̀ ọ̀rẹ̀ Olúwa iwọ̀ ọba Juda, tí ó jókódó ní itẹ̀ Dafidi, iwọ̀, àwọn èniyàn rẹ̀ àti àwọn iránsẹ̀ rẹ̀, tí ó wọ̀lẹ̀ láti ẹnu ibodè wònyí. **3** Báyíí ni Olúwa wí: Şe ohun tí ó jẹ̀ òtító tí ó sì yẹ, kí o sì gba ẹni tí a fi ẹ̀tọ̀ rẹ̀ dù ú kúró lówọ̀ aninílára. Kí ó má ẹ̀ fi agbára àti ikà lẹ̀ àlẹ̀jò, aláíní baba, tàbí opó, iwọ̀ kò sì gbodọ̀ ta èjẹ̀ aláísẹ̀ sílẹ̀ níbi yí. **4** Nítórí bí èyin bá tẹ̀lẹ̀ àşẹ̀ wònyí, nígbà nàa ni àwọn ọba tí ó jókódó lóri itẹ̀ Dafidi yóò gba inú ààfin láti ẹnu-ọ̀nà, wọn yóò gun kẹ̀kẹ̀ àti ẹşin, àwọn àti iránsẹ̀ wọn àti àwọn èniyàn wọn. **5** Sùgbón bí èyin kò bá tẹ̀lẹ̀ àşẹ̀ wònyí, mo búra fúnra mi pé ààfin yí yóò di iparun ni Olúwa wí.” **6** Nítórí báyíí ni Olúwa wí, nípa ààfin ọba Juda, “Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ wí pé iwọ̀ dàbí Gileadi sí mi, gégé bí góngó òkè Lebanoni, dájúdájú Èmi yóò sọ ọ̀ di àşalẹ̀, àní gégé bí ilú tí a kò gbé inú wọn. **7** Èmi ó ya àwọn aparun sọtọ̀ fún ọ, olúkúlùkù ọkùnrin pèlù ohun ijà rẹ̀, wọn yóò sì gé àşàyan igi kedari rẹ̀ lulẹ̀, wọn ó sì kó wọn jù sínú iná. **8** “Àwọn èniyàn láti ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ orílẹ̀-èdè yóò rékojá lẹ̀bàà ilú yí wọn yóò sì máa bi ara wọn leèrè pé, ‘Èşẹ̀ tí Olúwa ẹ̀ irú èyí sí ilú nílá yí?’” **9** Idáhùn wọn yóò sì jẹ̀: ‘Nítórí tí wọn ti kọ̀ májẹ̀mú Olúwa Ọ̀lọ̀run wọn sílẹ̀, wọn ti ní fi orí balẹ̀ fún ọ̀lọ̀run míràn, wọn sì sin wọn.’” **10** Nítórí nàa má ẹ̀ sọkún nítórí ọba tí ó ti kú tàbí sọtọ̀ fún àdánù rẹ̀, sùgbón ẹ̀ sọkún kíkòrò fún ẹni tí a lẹ̀ kúró nílú nítórí kí yóò padà wá mú tàbí fi ojú rí ilẹ̀ tí a ti bí i. **11** Nítórí báyíí

ni Olúwa wí, nípa Şallumu ọmọ Josiah ọba Juda tí ó jẹ ọba lèyìn baba rẹ̀, sùgbón tí ó jáde kúró nihin-in: “Òun kí yóò padà wá mú. **12** Yóò kú ni ibi tí a mú u ní igbèkùn lo, kí yóò sì rí ilẹ̀ yí mú.” **13** “Ègbé ni fún ẹni tí a kọ̀ ààfin rẹ̀ lónà àìşòdodo, àti àwọn yàrá òkè rẹ̀ lónà àitọ̀ tí ó mú kí àwọn ará ilú rẹ̀ şişẹ̀ lásán láisan owó isẹ̀ wọn fún wọn. **14** Ó wí pé, ‘Èmi ó kọ̀ ààfin nílá fún ara mi àwọn yàrá òkè tí ó fẹ̀, ojú fẹ̀rèsè rẹ̀ yóò tóbí.’ A ó sì fi igi kedari bò ó, a ó fi ohun aláwọ̀ pupa ẹ̀ é ní òşọ̀. **15** “‘Iwọ̀ ó ha jẹ ọba kí iwọ̀ kí o lè ní ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ igi kedari? Baba rẹ̀ kò ha ní ohun jije àti mímu? Ó ẹ̀ ohun tí ó tọ̀ àti òdodo, nítórí nàà ó dára fún un. **16** Ó gbèjà òtòsì àti aláíní, ohun gbogbo sì dára fún un. Bí a ti mò mí kọ̀ ni èyí?’” ni Olúwa wí. **17** “Sùgbón ojú rẹ̀ àti ọkàn rẹ̀ wà lára èrè àìşòótọ̀ láti ta èjẹ̀ aláísẹ̀ sílẹ̀ inílára àti ilónilówọ̀gbà.” **18** Nítórí nàa báyíí ni Olúwa wí, nípa Jehoiakimu ọmọ Josiah ọba Juda: “Wọn kí yóò şọ̀fọ̀ fún un: wí pé, ‘Ó ẹ̀, arákùnrin mi! Ó ẹ̀, arábinrin mi!’ Wọn kí yóò şọ̀fọ̀ fún un: wí pé, ‘Ó ẹ̀, olúwa tàbí ó ẹ̀ ọ̀lólá!’” **19** A ó sin òkù rẹ̀ bí i kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ tí a wọ̀ sọ̀nù láti ẹnu ibodè Jerusalemu.” **20** “Gòkè kí sí Lebanoni, kígbẹ̀ síta, kí a sì gbọ̀ ohùn rẹ̀ ní Başani, kí o kígbẹ̀ sòkè láti Abarimu, nítórí a ti ẹ̀ gbogbo olufẹ̀ rẹ̀ túútúú. **21** Èmi ti kilò fún ọ nígbà tí o rò pé kò séwu, sùgbón o sọ pé, ‘Èmi kí yóò fetísílẹ̀!’ Èyí ni isẹ̀ rẹ̀ láti igbà èwe rẹ̀, iwọ̀ kò figbà kan gba ohùn mi gbọ̀. **22** Ẹ̀fúúfú yóò lé gbogbo àwọn oluşọ̀-àguntàn rẹ̀ lo, gbogbo àwọn olufẹ̀ rẹ̀ yóò lo sí igbèkùn, nígbà nàa ni a ó kẹ̀gàn rẹ̀, ojú yóò tì ọ̀ nítórí gbogbo iwà búburú rẹ̀. **23** Iwọ̀ tí ní gbé ‘Lebanoni,’ tí ó tẹ̀ itẹ̀ sí orí igi kedari, iwọ̀ yóò ti kẹ̀rera pé tó, nígbà tí irora bá dé bá ọ, irora bí i ti obinrin tí ní rọ̀bí! **24** “Dájúdájú bí èmi ti wà láààyè,” ni Olúwa wí, “Bí Koniah ọmọ Jehoiakimu ọba Juda tilẹ̀ jẹ̀ òrùka èdidi lówọ̀ ọ̀tún mi, síbẹ̀ èmi ó fà ọ̀ tu kúró níbẹ̀. **25** Èmi ó sì fà ọ̀ lé ọwọ̀ àwọn tí ó ní wá èmi rẹ̀, àwọn tí iwọ̀ bèrù, àní lé ọwọ̀ Nebukadnessari, ọba Babeli àti ọwọ̀ àwọn ará Babeli. **26** Èmi ó fi iwọ̀ àti iyá tí ó bí ọ̀ sòkò sí ilẹ̀ míràn, níbi tí a kò bí ẹnikẹni nínú yín sí. Níbẹ̀ ni èyin méjèjẹ̀ yóò kú sí. **27** Èyin kí yóò padà sí ilẹ̀ tí èyin fẹ̀ mó lááláé.” **28** Njẹ̀ Jehoiakini ẹni ègàn yàtò sí ikòkò òfifó, ohun èlò tí ẹnikan kò fẹ̀? Èşẹ̀ tí a fi òun àti àwọn ọmọ̀ rẹ̀ sòkè sí ilẹ̀ tí wọn kò mò. **29** Iwọ̀ ilẹ̀, ilẹ̀, ilẹ̀, gbọ̀ ọ̀rẹ̀ Olúwa! **30** Báyíí ni Olúwa wí: “Kọ̀ àkòsilẹ̀ ọkùnrin yí sínú iwé gégé bí aláílómọ̀, ẹni tí kí yóò ẹ̀ rere ní ojọ̀ ayé rẹ̀; nítórí ọkàn nínú irú-ọmọ̀ rẹ̀ kí yóò ẹ̀ rere, èyíkẹ̀yí wọn kí yóò jókódó lóri itẹ̀ Dafidi tàbí jẹ ọba ní Juda mó.”

23 “Ègbé ni fún àwọn oluşọ̀-àguntàn tí ní tú agbo ẹran mi ká tí ó sì ní pa wọn run!” ni Olúwa wí. **2** Nítórí nàa, èyí ni ohun tí Olúwa Ọ̀lọ̀run Israẹ̀li sọ ní ti àwọn oluşọ̀-àguntàn tí ní darí àwọn èniyàn mi: “Nítórí tí èyin tú agbo ẹran mi ká, tí ẹ̀ lé wọn dànù tí èyin kò sì bè wọn wò. Èmi yóò jẹ yín ní yà nítórí nìkan búburú tí ẹ̀ ti se,” ni Olúwa wí. **3** “Èmi Olúwa tìkára mi yóò kò iyókù agbo ẹran mi jọ láti inú gbogbo orílẹ̀-èdè tí mo ti lé wọn, Èmi yóò mú wọn padà sínú pápá oko wọn, níbẹ̀ ni wọn ó ti bí sí i, tí wọn ó sì pọ̀ sí i. **4** Èmi ó wá oluşọ̀-àguntàn fún wọn,

tí yóò darí wọn, wọn kí yóò bèrù tabí dààmú, bèè ni òkàn kí yóò sònù,” ni Olúwa wí. **5** “Ojò ní bọ,” ni Olúwa wí, “tí Èmi yóò gbé èka òdodo dide fún Dafidi, ọba tí yóò lo iṣọba pèlù oṣgbon tí yóò sì ẹ̀ ọ̀dodo àti ohun tí ó yẹ lórí ilẹ̀ nàà. **6** Ní ojò rẹ̀ ni a ó gba Juda là, Israẹli yóò sì máa gbé ní aláílẹ̀wú. Èyí ni orúkọ tí a ó fi máa pè é: Olúwa Ọ̀dodo wa. **7** Nítorí nàà, ojò ní bọ,” ni Olúwa wí, “tí èniyàn kí yóò tún wí pé, ‘Dájúdájú Olúwa wà láààyè tí ó mú àwọn oṃọ Israẹli jáde kúrò ní ilẹ̀ Ejibiti.’ **8** Sùgbọ̀n wọn yóò máa wí pé, ‘Dájúdájú Olúwa ñ bẹ̀ tí ó mú irú-oṃọ̀ ilẹ̀ Israẹli wà láti ilẹ̀ àrìwá àti láti àwọn ilẹ̀ ibi tí mo ti lẹ̀ wọn lo,’ wọn ó sì gbé inú ilẹ̀ wọn.” **9** Nípa ti àwọn wòlfi èké. Ọkàn mi ti bàjẹ̀ nínú mi, gbogbo egungun mi ni ó wárìrì. Èmi dàbí òmùtì èniyàn, bí ọ̀kúnrin tí ọ̀tí wáini ní pa; nítorí Olúwa àti àwọn ọ̀rọ̀ mímọ̀ rẹ̀. **10** Ilẹ̀ nàà kún fún panságá èniyàn; nítorí ègún, ilẹ̀ nàà gbe, àwọn koriko orí aṣálẹ̀ ilẹ̀ nàà rọ. Àwọn wòlfi tẹ̀lẹ̀ ọ̀nà búburú, wọn sì ní lo agbára wọn lònà àitọ̀. **11** “Wòlfi àti àlùfàà kò gbé igbé ayé iwà-bí-Ọlórùn; kòdà nínú tẹ̀mpili mi ni mo rí iwà búburú wọn,” ni Olúwa wí. **12** “Nítorí nàà, ọ̀nà wọn yóò di yíyọ, a ó lẹ̀ wọn jáde sínú òkúnkùn; níbẹ̀ ni wọn yóò sùbú. Èmi yóò mú idààmú wá sórí wọn, ní ọ̀dún tí a jẹ̀ wọn ní iyà,” ni Olúwa wí. **13** “Láàrín àwọn wòlfi Samaria, Èmi rí ohun tí ní lé ni sá. Wọn sọ̀ àṣòtẹ̀lẹ̀ lóruko Baali wọn sì mú Israẹli èniyàn mi sìnà. **14** Àti láàrín àwọn wòlfi Jerusalemu, èmi ti rí ohun búburú. Wọn ẹ̀ panságá, wọn sì ní sèké. Wọn fún àwọn olùṣe búburú ní agbára, tó bèè tí kò sí ènikan tí ó yípadà kúrò nínú iwà búburú rẹ̀. Gbogbo wọn dàbí Sodomu níwájú mi, àti àwọn èniyàn olùgbé rẹ̀ bí Gomorra.” **15** Nítorí nàà, báylí ni Olúwa Ọlórùn Alágbára wí ní ti àwọn wòlfi: “Èmi yóò mú wọn jẹ̀ ounje kíkorò, wọn yóò mu omi májèlẹ̀ nítorí láti ọ̀dọ̀ àwọn wòlfi Jerusalemu ni àiwà-bí-Ọlórùn ti tàn ká gbogbo ilẹ̀.” **16** Èyí ni ohun tí Olúwa àwọn oṃọ-ogun wí: “È má ẹ̀ fi etí sí àṣòtẹ̀lẹ̀ tí àwọn wòlfi èké ní sọ̀ fún un yín. Wọn ní kún inú ọkàn yín pèlù irètí aṣán. Wọn ní sọ̀ iran láti ọkàn ara wọn, kí í ẹ̀ láti ẹnu Olúwa. **17** Wọn ní sọ̀ fún àwọn tí ó ní gàn mí pé, ‘Olúwa ti wí pé, èyin ó ní alááfíà.’ Wọn sì wí fún gbogbo àwọn tí ó rìn nípa agídí ọkàn rẹ̀ pé, ‘Kò sí ípalára kan tí yóò ẹ̀lẹ̀ sí yín.’ **18** Sùgbọ̀n èwo nínú wọn ni ó dúró nínú igbimọ̀ Olúwa láti rí i tabí gbọ̀ ọ̀rọ̀ rẹ̀? Ta ni ó gbọ̀ tí ó sì fetí sí ọ̀rọ̀ nàà? **19** Wò ó, afẹ́fẹ́ Olúwa yóò tú jáde pèlù ibínú à fẹ́ yíká jì yóò fẹ́ sí orí àwọn olùṣe búburú. **20** Ibinú Olúwa kí yóò yẹ̀ títí tí yóò sì fi mú èrò rẹ̀ ẹ̀, ní àipè ojò, yóò yé e yín yékéyéké. **21** Èmi kò rán àwọn wòlfi wònyí síbẹ̀ wọn lo pèlù ọ̀rọ̀ wọn. Èmi kò tilẹ̀ bá wọn sọ̀rọ̀, síbẹ̀ wọn sọ̀ àṣòtẹ̀lẹ̀. **22** Sùgbọ̀n ì bà ẹ̀ pé wé dúrò nínú igbimọ̀ mi, wọn ibá ti kéde ọ̀rọ̀ mí fún àwọn èniyàn mi. Wọn ibá ti wáàsù ọ̀rọ̀ mí fún àwọn èniyàn wọn ibá ti yípadà kúrò nínú ọ̀nà àti iṣe búburú wọn. **23** “Njẹ́ Ọlórùn tòsí nikan ni Èmi bí?” ni Olúwa wí, “kí í sí í ẹ̀ Ọlórùn ọ̀nà jìjìn. **24** Njẹ́ ènikèni lè sá pamọ̀ sí ibi kòlòfín kan, kí èmi má ba a rí?” ni Olúwa wí. “Njẹ́ èmi kò ha a kún ọ̀run àti ayé bí?” ni Olúwa wí. **25** “Mo ti gbọ̀ gbogbo ohun tí àwọn wòlfi èké tí ní sọ̀ àṣòtẹ̀lẹ̀ ní orúkọ

mi ní sọ̀. Wọn sọ̀ wí pé, ‘Mo lá àlál! Mo lá àlál!’ **26** Títí di igbà wo ni èyí yóò fi máa tẹ̀sìwájú ni ọkàn àwọn wòlfi èké wònyí tí wọn ní sọ̀ àṣòtẹ̀lẹ̀ itànje ọkàn wọn? **27** Wọn rò wí pé àlál tí wọn ní sọ̀ fún ara wọn yóò mú kí àwọn èniyàn mi gbàgbé orúkọ mi, gégé bí àwọn baba wọn ẹ̀ gbàgbé orúkọ mi nípa sí sin ọ̀rìṣà Baali. **28** Jẹ́ kí wòlfi tí ó bá lá àlál sọ̀ àlál rẹ̀, sùgbọ̀n jẹ́ kí ẹnì tí ó ní ọ̀rọ̀ mí sọ̀ ọ̀ ní ọ̀títọ̀. Kí ni koriko gbígbe ní í ẹ̀ se nínú ọkà?” ni Olúwa wí. **29** “Ọ̀rọ̀ mi kò ha a dàbí iná?” ni Olúwa wí, “àti bí ọ̀dòlù irin tí ní fọ̀ àpáta tútúú? **30** “Nítorí nàà, èmi lòdì sí àwọn wòlfi mi,” Olúwa wí, “Tí ní jí ọ̀rọ̀ tí ó yẹ́ kí ó tí ọ̀dò mí wá lò lóṣọ̀ ara wọn. **31** Bèè,” ni Olúwa wí, “Èmi lòdì sí àwọn wòlfi tí wọn lo ahọ̀n wọn káàkiri, síbẹ̀ tí wọn ní sọ̀ wí pé, ‘Olúwa wí.’ **32** Nítòdótó, mo lòdì sí àwọn tí ní sọ̀ àṣòtẹ̀lẹ̀ nípa àlál èké,” ni Olúwa wí. “Wọn ní sọ̀ bèè ni wọn sì ní mú àwọn èniyàn mi sìnà nípa onírúúrú èké wọn, síbẹ̀ èmi kò rán wọn tabí yàn wọn. Wọn kò sì ran àwọn èniyàn wònyí lówọ̀ bí ó ti wù kí ó kéré mo,” ni Olúwa wí. **33** “Nígbà tí àwọn èniyàn wònyí, tabí wòlfi tabí àlùfàà bá bí ó lèèrè wí pé, ‘Kí ni ọ̀rọ̀-ìjìnlẹ̀ Olúwa?’ Sọ̀ fún wọn wí pé, ‘Ọ̀rọ̀-ìjìnlẹ̀ wo? Èmi yóò pa yín ti ni Olúwa wí.’ **34** Bí wòlfi tabí àlùfàà tabí ènikèni bá sí gbà wí pé, ‘Èyí ni ọ̀rọ̀-ìjìnlẹ̀ Olúwa.’ Èmi yóò fi iyà jẹ̀ ọ̀kúnrin nàà àti gbogbo agbo ilẹ̀ rẹ̀. **35** Èyí ni ohun tí ènikòṣkan yín ní sọ̀ fún ọ̀rọ̀ àti ará ilẹ̀ rẹ̀: ‘Kí ni idáhùn Olúwa?’ Tabí ‘Kí ni ohun tí Olúwa sọ?’ **36** Sùgbọ̀n èyin kò gbọ̀dọ̀ dárúko ọ̀rọ̀ ‘ìjìnlẹ̀ Olúwa’ mò, nítorí pé ọ̀rọ̀ oníkálùkù èniyàn di ọ̀rọ̀-ìjìnlẹ̀ rẹ̀. Nítorí nàà, èyin ní yí ọ̀rọ̀ Ọlórùn aláàyè, Olúwa àwọn oṃọ-ogun, Ọlórùn wa padà. **37** Èyí ni ohun tí èyin ní sọ̀ fún wòlfi: ‘Kí ni idáhùn Olúwa sí ọ?’ Tabí ‘Kí ni ohun tí Olúwa bá ọ sọ?’ **38** Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé èyin ní sọ̀ wí pé, ‘Èyí ni ọ̀rọ̀-ìjìnlẹ̀ Olúwa,’ èyí ni ohun tí Olúwa sọ̀, Èyin ní lo ọ̀rọ̀ yí, ‘Èyí ni ọ̀rọ̀-ìjìnlẹ̀ Olúwa,’ bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé mo sọ̀ fún un yín láti má ẹ̀ ló ó mò, ‘Èyí ni ọ̀rọ̀-ìjìnlẹ̀ Olúwa.’ **39** Nítorí nàà, Èmi yóò gbàgbé yín, bèè ni n ó lẹ̀ e yín kúrò níwájú mi pèlù àwọn ilú tí mo fi fún un yín àti àwọn baba yín. **40** Èmi yóò sí mú itijú ayérayé wá sí orí yín, itijú tí kò ní ní igbàgbé.”

24 Lẹ́yin tí Nebukadnessari ọba Babeli ti kó Jekoniah oṃọ Jehoiakimu ọba Juda àti àwọn ijòyè wọn, àwọn onísọ̀nà àti onísẹ̀ ọwọ̀ ti Juda lọ sí igbèkùn láti Jerusalemu lọ sí ilẹ̀ àjẹ̀jì Babeli tán. Olúwa fi agbọ̀n èsò ọ̀pọtọ̀ méjì hàn mí tí a gbé sí iwájú pẹ̀pẹ̀ Olúwa. **2** Agbọ̀n kan ni èsò ọ̀pọtọ̀ tí ó dára bí èyí tí ó tètè pọ̀n; èkejì sí ní èsò ọ̀pọtọ̀ tí ó burú rékojájá tí kò sí le è ẹ̀ se é jẹ. **3** Nígbà nàà ni Olúwa bí mí pé, “Kí ni iwọ̀ rí Jeremiah?” Mo dáhùn pé, “Èsò ọ̀pọtọ̀.” Mo dáhùn. “Èyí tí ó dárádára púpọ̀, sùgbọ̀n èyí tí ó burú burú rékojájá tí kò sí ẹ̀ se é jẹ.” **4** Nígbà nàà ni ọ̀rọ̀ Olúwa tò mí wá: **5** “Èyí ni ohun tí Olúwa Ọlórùn Israẹli wí: ‘Gégé bí àwọn èsò ọ̀pọtọ̀ dárádára yìí ni Èmi yóò ka àwọn tí wọn ló sí ilẹ̀ àjẹ̀jì láti Juda sí tí èmi rán jáde kúrò ní ibí yí lo sí ilẹ̀ àwọn ará Kaldea. **6** Ojú mí yóò máa sọ̀ wọn lo fún ère, Èmi yóò gbé wọn ró, n kò ní já wọn lulẹ̀. Èmi yóò gbìn wọn, n kò sì ní fà wọn tu. **7** Èmi yóò fún wọn ní ọkàn láti mò mí pé, “Èmi ni Olúwa.” Wọn yóò jẹ̀ èniyàn mi; Èmi ni yóò sí jẹ́ Ọlórùn wọn; nítorí pé wọn

yóò padà sòdò mi pèlú gbogbo òkàn wòn. **8** “Sùgbón gégé bí èso òpòtò tí kò dára, tí ó burú tí kò ɛ je,” ni Olúwa wí, “bèè ni Èmi yóò ɛ pèlú Sedekiah ọba Juda, àwọn ìyòyè rẹ̀ àti àwọn tí ó yẹ ní Jerusalemu, yálá wòn wà lórí ilẹ̀ yí tàbí wòn ní gbé Ejibiti. **9** Èmi yóò sọ wòn di iwòsì àti ẹnì ibi nínú gbogbo ìjọba ayé, láti di ẹnì ifibú àti ẹnì òwe, ẹnì ẹ̀sín, àti ẹnì ẹ̀gàn ní ibi gbogbo tí Èmi ó lé wòn sí. **10** Èmi yóò rán idà, iyàn àti àjàkálẹ̀-ààrun sí wòn, tí títí gbogbo wòn yóò parun lórí ilẹ̀ tí a fún wòn àti fún àwọn baba wòn.”

25 Ọ̀rọ̀ sì tọ̀ Jeremiah wá nípa àwọn èniyàn Juda ní ọ̀dún kẹrín Jehoiakimu ọmọ Josiah ọba Juda, èyí tí ó jẹ ọ̀dún kìn-ín-ní Nebukadnessari ọba Babeli. **2** Nítórí nàà, Jeremiah wòlú sí fún gbogbo àwọn èniyàn Juda àti sí àwọn olùgbé Jerusalemu. **3** Fún ọ̀didi ọ̀dún mètàlélógún, bèrẹ̀ láti ọ̀dún kẹtàlá Josiah, ọmọ Amoni ọba Juda, tíftí di ọ̀jọ̀ yí, ọ̀rọ̀ Olúwa sì tò mí wá, mo sì ti sọ ọ̀ fún un yín láti ìgbà dé ìgbà, sùgbón èyin kò fetísílẹ̀. **4** Bí ó tilẹ̀ jẹ pé Olúwa ti rán gbogbo àwọn iránsẹ̀ rẹ̀, àwọn wòlú sí i yín láti ìgbà dé ìgbà, èyin kò fetísílẹ̀. **5** Wọn sì wí pé, “È yípadà olúkúlùkù yín kúrò ní inú ibi rẹ̀ àti ní ọ̀nà ibi rẹ̀, èyin yóò sì lè dúró ní ilẹ̀ tí Olúwa fún un yín àti àwọn baba yín tíftí láálá. **6** Má ɛ tọ̀ àwọn ọ̀lórún míràn lèyin láti sin wòn tàbí bo wòn; ɛ má ɛ mú inú bí mi pèlú ohun tí ɛ ti fi ọwọ̀ yín ɛ. Nígbà nàà ni Èmi kò ní ɛ yín ní ibi.” **7** “Sùgbón èyin kò fetí sí mi,” ni Olúwa wí; “bèè ni ɛ sì ti mú inú bí mi pèlú ohun tí ɛ fi ọwọ̀ yín ɛ, ɛ sì ti mú ibi wá sórí ara yín.” **8** Nítórí nàà, Olúwa àwọn ọmọ-ogun sọ èyí: “Nítórí wí pé èyin kò fetí sí ọ̀rọ̀ mi, **9** Èmi yóò pe gbogbo àwọn èniyàn àrìwá, àti iránsẹ̀ mi Nebukadnessari ọba Babeli,” ni Olúwa wí. “Èmi yóò sì mú wòn díde lòdì sí ilẹ̀ nàà àti àwọn olùgbé rẹ̀ àti sí gbogbo orílẹ̀-èdè àyíkà rẹ̀. Èmi yóò pa wòn run pátápátá, Èmi yóò sọ wòn di nkan ẹ̀rù àti yèyè àti iparun ayérayé. **10** Èmi yóò sì mú irò ayọ̀ àti inú dídún kúrò lóḍò wọn; ohun iyàwò àti ọkọ iyàwò, irò ọlọ̀ òkúta àti imọlẹ̀ fitíla. **11** Gbogbo orílẹ̀-èdè yí yóò sì di ahoro, orílẹ̀-èdè yí yóò sì sin ọba Babeli ní àádòrin ọ̀dún. **12** “Sùgbón, nígbà tí àádòrin ọ̀dún nàà bá pé, Èmi yóò fi iyà jẹ ọba Babeli àti orílẹ̀-èdè rẹ̀, ilẹ̀ àwọn ará Babeli nítórí ẹ̀sẹ̀ wòn,” ni Olúwa wí; “bèè ni Èmi yóò sọ ọ̀ di ahoro tíftí láá. **13** Èmi yóò sì mú gbogbo ohun tí mo ti sọ wònyí wá sórí ilẹ̀ nàà, gbogbo ohun tí a ti sọ àní gbogbo èyí tí a ti kọ sínú iwé yí, èyí tí Jeremiah tí sọtẹ̀lẹ̀ sí gbogbo orílẹ̀-èdè. **14** Àwọn fúnra wòn yóò sì sin orílẹ̀-èdè púpọ̀ àti àwọn ọba nílá. Èmi yóò sì sán fún oníkálùkù gégé bí یشه̀ àti یشه̀ ọwọ̀ wòn.” **15** Èyí ni ohun tí Olúwa Ọ̀lórún Israèlì wí fún mi: “Gba ago yí ní ọwọ̀ mí tí ó kún fún ọ̀tí wáinì ìbínú mi, kí ó sì mú gbogbo orílẹ̀-èdè tí mo rán ọ̀ sí mu ún. **16** Nígbà tí wòn bá mu ún, wòn yóò ta gbònyògbònyò: bèè ni kí wòn di aṣiwèrè nítórí idà tí yóò ránṣẹ̀ sí àárín wòn.” **17** Mo sì gba ago nàà lóḍò Olúwa, bèè ni mo sì mú gbogbo orílẹ̀-èdè tí ó rán mi sí mu ún. **18** Jerusalemu àti àwọn ilú Juda, àwọn ọba wòn pèlú àwọn aláṣẹ̀ wòn, láti sọ wòn di ohun iparun, ohun ẹ̀rù, ẹ̀sín

àti ẹ̀gún, gégé bí wòn ti rí lónìlì yí. **19** Farao ọba Ejibiti, àwọn iránsẹ̀ rẹ̀, àwọn aláṣẹ̀ rẹ̀ àti àwọn èniyàn rẹ̀. **20** Àti gbogbo àwọn èniyàn àjẹ̀lì tí ó wà níbẹ̀; gbogbo àwọn ọba Usi, gbogbo àwọn ọba Filistini, gbogbo àwọn ti Àskeloni, Gasa, Ekroni àti gbogbo àwọn èniyàn tí ó kù sí Àsdodu. **21** Edomu, Moabu àti Ammoni; **22** gbogbo àwọn ọba Tire àti Sidoni; gbogbo àwọn ọba erékùṣù wòn-ọ̀n-ni tí ní bẹ̀ ní ìkojá Òkun. **23** Dedani, Tema, Busi àti gbogbo àwọn tí ní gbé lónà j́jín réré. **24** Gbogbo àwọn ọba Arabia àti àwọn ọba àwọn àjẹ̀lì èniyàn tí ní gbé inú aginjù. **25** Gbogbo àwọn ọba Simri, Elamu tí ní Media. **26** Àti gbogbo àwọn ọba àrìwá ní tòṣì àti lónà j́jín, ẹnìkíníni lèyin ẹnìkẹ̀jì; gbogbo àwọn ìjọba lórí orílẹ̀ ayé. Àti gbogbo wòn, ọba Ẓəşaki nàà yóò sì mu. **27** “Nígbà nàà, sọ fún wòn, èyí ni ohun tí Olúwa Ọ̀lórún Alágbára Israèlì wí. Mu, kí ó sì mú àmuyó kí ó sì bì, bèè ni kí ó sì subú láti díde mó nítórí idà tí n ó rán sí àárín yín. **28** Sùgbón bí wòn ba kò láti gba ago nàà ní ọwọ̀ rẹ̀ kí wòn sì mu ún, sọ fún wòn pé, ‘Èyí ni ohun tí Olúwa àwọn ọmọ-ogun sọ: Èyin gbòḍò mu ún! **29** Wò ó, èmi ní mú ibi bọ̀ sí orí orílẹ̀-èdè tí ó ní jẹ ọrúko mi; n̄jẹ̀ yóò ha a lè lọ lájíyà? Èyin ní pe idà sòkalẹ̀ sórí gbogbo àwọn olùgbé ayé, ni Olúwa àwọn ọmọ-ogun sọ.’ **30** “Nísinsin yí, sọ àṣòtẹ̀lẹ̀ àwọn ọ̀rọ̀ wònyí nípa wòn: “Kí ó sì sọ pé, Olúwa yóò bú láti òkè wá, yóò sì bú kíkankíkan sí ilẹ̀ nàà. Yóò parí gbogbo olùgbé ayé, bí àwọn tí ní tẹ̀ ifúntí. **31** Iròkẹ̀kẹ̀ yóò wà tíftí dé ọ̀pin ilẹ̀ ayé, nítórí pé Olúwa yóò mú idààmú wá sí orí àwọn orílẹ̀-èdè nàà, yóò mú idájọ̀ wá sórí gbogbo èniyàn, yóò sì fi àwọn olùṣe búburú fún idà,” ni Olúwa wí. **32** Èyí ni ohun tí Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí, “Wò ó! Ibi ní tánkálẹ̀ láti orílẹ̀-èdè kan sí òmiràn; ìjì nílá yóò sì ru sòkè láti ọ̀pin ayé.” **33** Nígbà nàà, àwọn tí Olúwa ti pa yóò wà ní ibi gbogbo, láti ipèkun kan sí òmiràn. A kì yóò sọfọ̀ wòn, a kì yóò kó wòn jọ̀ tàbí sin wòn; sùgbón wòn yóò dàbí àtàn lórí ilẹ̀. **34** Ké, kí ɛ sì pohùnréré̀ ẹ̀kún èyin olùṣọ̀-àgùntàn, ɛ yí nínú eruku, èyin olúdarí agbo ẹran. Nítórí pé ọ̀jọ̀ àti pa yín ti dé, èyin ó sì subú bí ohun èlò iyebíyè. **35** Àwọn olùṣọ̀-àgùntàn kì yóò rí ibi sálọ̀ kí yóò sì sí àsalá fún olórí agbo ẹran. **36** Gbọ̀ igbe àwọn olùṣọ̀-àgùntàn, àti ipohùnréré̀ ẹ̀kún àwọn olórí agbo ẹran; nítórí pé Olúwa ní pa pápá oko tútù wòn run. **37** Ibùgbé àlàáfíà yóò di ahoro, nítórí ìbínú nílá Olúwa. **38** Gégé bí kinníun yóò fi ibùba rẹ̀ sílẹ̀, ilẹ̀ wòn yóò sì di ahoro, nítórí idà àwọn aninílára, àti nítórí ìbínú nílá Olúwa.

26 Ní ibèrẹ̀ pèpè ìjọba ọba Jehoiakimu ọmọ Josiah tí ní ɛ ọba Juda, ọ̀rọ̀ yí wá láti ọ̀ḍò Olúwa: **2** “Èyí ni ohun tí Olúwa wí, Dúró ní àgbàlá ilẹ̀ Olúwa, kí ó sì sọ fún gbogbo èniyàn ilẹ̀ Juda tí ó ti wá láti wá jòsin ní ilẹ̀ Olúwa, sọ fún gbogbo ohun tí mo pàṣẹ̀ fún ọ̀; má ṣaláìṣọ̀ gbogbo ọ̀rọ̀ nàà. **3** Bóyá gbogbo wòn máa gbọ̀ ọ̀rọ̀ nàà tí ọ̀kòḍòkan wòn yóò kúrò nínú iwà búburú wòn. Èmi ó yí ọkàn padà, n kò sì ní fi ibi tí mo ti rò sí wòn ɛ. **4** Sọ fún wòn wí pé, ‘Èyí ni ohun tí Olúwa wí: Tí ɛ kò bá fi etí sí ọ̀rọ̀ mi, tí ɛ kò sì gbọ̀ ọ̀fin mi, tí mo gbé kalẹ̀ níwájú

yín, 5 àti tí ẹ kò bá gbọ ọrọ àwọn iránsẹ mi, àwọn wòlfi tí mo rán sí i yín leraléra (sùgbọn èyin kò gbọ), 6 nígbà nàà ni èmi yòò ẹ ilẹ yí bí Sílò, èmi yòò sì ẹ ilú yí ní ifibú sí gbogbo orílẹ̀-èdè ayé.” 7 Àwọn àlùfáà, àwọn wòlfi àti gbogbo èniyàn ni ó gbọ ọrọ Jeremiah tí ó sọ ní ilẹ Olúwa. 8 Sùgbọn ní kété tí Jeremiah ti parí ọrọ rẹ tí Olúwa pàṣẹ láti sọ; àwọn àlùfáà, àti gbogbo èniyàn òmú, wọn sì wí pé, “Kíkú ni iwọ yòò kú! 9 Kí ló dé tí iwọ ẹ sọ àṣọtẹ̀lẹ̀ ní orúkọ Olúwa pé, ilẹ̀ yí yòò dàbí Sílò, orílẹ̀-èdè yí yòò sì di ahoro tí kí yóò ní olùgbé.” Gbogbo àwọn èniyàn sì kójopọ̀ pèlú Jeremiah nínú ilẹ̀ Olúwa. 10 Nígbà tí àwọn aláṣẹ̀ Juda gbọ̀ nípa nńkan wọn, wọn lọ láti ààfin ọ̀ba sí ilẹ̀ Olúwa, wọn sì mú ààyè wọn, wọn jókòò ní ẹ̀nu-ò̀nà tuntun ilẹ̀ Olúwa. 11 Àwọn àlùfáà àti àwọn wòlfi sọ fún àwọn aláṣẹ̀ àti gbogbo èniyàn pé, “Arákúnrin yí gbọ̀dọ̀ gba idájọ̀ ikú nítorí pé ó sọ àṣọtẹ̀lẹ̀ lórí ilú yí: bí èyin ti fi etí yín gbọ!” 12 Nígbà nàà ni Jeremiah sọ fún gbogbo àwọn aláṣẹ̀ àti gbogbo àwọn èniyàn wí pé: “Olúwa rán mi láti sọ àṣọtẹ̀lẹ̀ ní ilẹ̀ yí àti ilẹ̀ yí, gbogbo ohun tí ẹ ti gbọ. 13 Nísinsin yí, tún ọ̀nà rẹ ẹ̀ àti ìṣe rẹ, kí ẹ̀ sì gbọ̀ ọ̀rọ̀ Olúwa Ọ̀lórún yín. Olúwa yóò yí ọ̀kàn rẹ̀ padà, kò sì ní mú ohun gbogbo tí ó ti sọ jáde ní búburú ẹ̀ lórí yín. 14 Bí ó bá ẹ̀ tẹ̀mi ni, èmi wà ní ọ̀wọ̀ yín, ẹ̀ ẹ̀ ohun tí èyin bá rò pé ó dára, tí ó sì tọ̀ lójú yín fún mi. 15 Ẹ̀ mọ̀ dájú pé tí ẹ̀ bá pa mí, ẹ̀ ó mú èjẹ̀ aláṣẹ̀ wá sórí ara yín, sórí ilú yí àti àwọn olùgbé inú rẹ̀; nítorí pé nítóótọ̀ ni Olúwa ti rán mi láti sọ ọ̀rọ̀ yí fún un yín.” 16 Nígbà nàà ni àwọn aláṣẹ̀ àti gbogbo àwọn èniyàn sọ fún àwọn àlùfáà àti àwọn wòlfi pé, “Ẹ̀ má ẹ̀ se pa ọ̀kúnrin yí nítorí ó ti bá wa sọ̀rọ̀ ní orúkọ Olúwa àwọn ọ̀mọ-ọ̀gun.” 17 Lára àwọn àgbàgbà ilẹ̀ nàà sì sún síwájú, wọn sì sọ fún gbogbo àwọn èniyàn nàà wí pé, 18 “Mika ti Moreṣeti sọ àṣọtẹ̀lẹ̀ ní ọ̀jọ̀ Heseekiah ọ̀ba Juda. Ó sọ fún gbogbo èniyàn Juda pé, ‘Èyí ni ohun tí Olúwa wí: “A ó sì fa Sioni tu bí oko Jerusalemu yòò di òkítì àlàpà àti òkè ilẹ̀ yí gégé bí ibi giga igbó.’ 19 Njé Heseekiah ọ̀ba Juda tàbí ẹ̀nikẹ̀ni ní Juda pa á bí? Njé Heseekiah kò bèrù Olúwa tí ó sì wá ọ̀júrere rẹ̀? Njé Olúwa kò ha a sì yí ipinnu rẹ̀ padà, tí kò sì mú ibi tí ó ti sọ̀tẹ̀lẹ̀ yé kúrò lórí wọn? Ibi ni a fẹ̀ mú wá sórí ara wa yí.” 20 Bàkan nàà Uriah ọ̀mọ̀ Ṣemaiah láti Kiriatí-Jearimu jẹ̀ ọ̀kúnrin mիրան tí ó sọ àṣọtẹ̀lẹ̀ kan nàà ní orúkọ Olúwa. Ó sọ àṣọtẹ̀lẹ̀ kan nàà sí ilú nàà àti ilẹ̀ yín bí Jeremiah ti ẹ̀. 21 Nígbà tí ọ̀ba Jehoiakimu àti gbogbo àwọn aláṣẹ̀ gbọ̀ gbogbo ọ̀rọ̀ rẹ̀, ọ̀ba ní wá láti pa á: sùgbọ̀n Uriah gbọ̀ èyí, ẹ̀rù bà á, ó sì sálọ̀ sí Ejibiti. 22 Ọ̀ba Jehoiakimu rán Elnatani ọ̀mọ̀ Akbori lọ sí Ejibiti pèlú àwọn ọ̀kúnrin mիրան. 23 Wọn sì mú Uriah láti Ejibiti lọ sí ọ̀dọ̀ ọ̀ba Jehoiakimu; ẹ̀ni tí ó fi idà pa, ó sì sọ ọ̀kú rẹ̀ sí inú isà òkú àwọn èniyàn lásán.) 24 Ahikamu ọ̀mọ̀ Ṣafani ní bẹ̀ pèlú Jeremiah, wọn kò sì fi ilẹ̀ àwọn èniyàn lówọ̀ láti pa á.

27 Ní ibèrè pèpè isèjọba Sedekiah ọ̀mọ̀ Josiah ọ̀ba Juda, ọ̀rọ̀ yí tọ̀ Jeremiah wá láti ọ̀dọ̀ Olúwa wí pé. 2 Èyí ni ohun tí Olúwa wí, “Se àjàgà àti ọ̀pá irin fún ara rẹ, kí o sì fiwé ọ̀rùn rẹ. 3 Kí o rán ọ̀rọ̀ sí ọ̀ba ti Edomu, Moabu, Ammoni, Tire àti Sidoni láti ọ̀wọ̀ àwọn ikò tí ó

wá sí Jerusalemu sọ̀dọ̀ Sedekiah ọ̀ba Juda. 4 Kí o sì pàṣẹ̀ fún wọn láti wí fún àwọn olúwa wọn pé, ‘Èyí ni ohun tí Olúwa àwọn ọ̀mọ-ọ̀gun, Ọ̀lórún Israẹ̀l wí: “Sọ èyí fún àwọn olúwa rẹ. 5 Pèlú agbára nílá mi àti ọ̀wọ̀ níná mi ni Èmi dá ayé, èniyàn àti ẹ̀ranko tí ó wá lórí ilẹ̀ ayé, mo sì fún ẹ̀ni tí ó wu ọ̀kàn mi. 6 Nísinsin yí, Èmi yòò fa gbogbo orílẹ̀-èdè rẹ̀ fún Nebukadnessari ọ̀ba Babeli iránsẹ̀ mi; Èmi yòò sì mú àwọn ẹ̀ranko búburú wọn-ọ̀n-ni jẹ̀ tirẹ̀. 7 Gbogbo orílẹ̀-èdè ni yòò máa sin ín àti àwọn ọ̀mọ̀dọ̀mọ̀ rẹ̀ tí títí ilẹ̀ rẹ̀ yòò fi dé; ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ orílẹ̀-èdè àti àwọn ọ̀ba nílá ni yòò tẹ̀riba fún. 8 ““Sùgbọ̀n tí orílẹ̀-èdè tàbí ìjọ̀ba kan kò bá ní sin Nebukadnessari ọ̀ba Babeli, tàbí kí ó tẹ̀ orí rẹ̀ ba ní abẹ̀ àjàgà rẹ̀, Èmi yòò fi iyà jẹ̀ orílẹ̀-èdè nàà nípa idà, iyàn àti àjàkálẹ̀-ààrùn, ni Olúwa wí títí Èmi yòò fi run wọn nípa ọ̀wọ̀ rẹ̀. 9 Nítorí nàà, ẹ̀ má ẹ̀ se tẹ̀tí sílẹ̀ sí àwọn wòlfi yín, àwọn aláṣẹ̀ yín, àwọn tí n rọ̀ alá fún un yín, àwọn ọ̀sọ̀ yín, tàbí àwọn àjẹ̀ yín tí wọn ní sọ̀ fún un yín pé, ‘Èyin kò ní sin ọ̀ba Babeli.’ 10 Wọn ní sọ̀ àṣọtẹ̀lẹ̀ irọ̀ fún un yín èyí tí yòò mú u yín jìnnà réré kúrò ní ilẹ̀ yín; kí Èmi kí ó lè lè yín jáde, kí èyin ó sì sègbé. 11 Sùgbọ̀n bí orílẹ̀-èdè kankan bá tẹ̀ orí rẹ̀ ba lábẹ̀ àjàgà ọ̀ba Babeli, tí ó sì sin ín, Èmi yòò jẹ̀ kí orílẹ̀-èdè nàà wá lórí ilẹ̀ rẹ̀ láti máa ro ó, àti láti máa gbé ibẹ̀ ni Olúwa wí.”” 12 Èmi sì sọ̀ ọ̀rọ̀ nàà fún Sedekiah ọ̀ba Juda wí pé: “Tẹ̀ orí rẹ̀ ba lábẹ̀ àjàgà ọ̀ba Babeli, sin ín iwọ̀ àti àwọn èniyàn rẹ̀, iwọ̀ yòò sì yè. 13 Kí ló dé tí iwọ̀ àti àwọn èniyàn rẹ̀ yòò ẹ̀ kú nípa idà, iyàn àti àjàkálẹ̀-ààrùn, èyí tí Olúwa fi n halẹ̀ mọ̀ àwọn orílẹ̀-èdè tí kò bá sin ọ̀ba Babeli? 14 Ẹ̀ má ẹ̀ se fetísílẹ̀ sí ọ̀rọ̀ àwọn wòlfi tí ó ní sọ̀ wí pé, ‘Èyin kò ní sin ọ̀ba Babeli,’ nítorí pé àṣọtẹ̀lẹ̀ èkẹ̀ ni wọn ní sọ̀ fún un yín. 15 “Èmi kò rán wọn ni Olúwa wí. Wọn ní sọ̀ àṣọtẹ̀lẹ̀ èkẹ̀ ní orúkọ mi. Nítorí nàà, Èmi yòò lé wọn, wọn yòò sì sègbé, èyin pèlú àwọn wòlfi tí ó ní sọ̀ àṣọtẹ̀lẹ̀ fún un yín.”” 16 Nígbà nàà ni mo sọ̀ fún àwọn àlùfáà àti gbogbo àwọn èniyàn nàà wí pé, “Èyí ni ohun tí Olúwa sọ̀, ẹ̀ má ẹ̀ se fetí sí nńkan tí àwọn wòlfi ní sọ̀ pé, ‘Láipẹ̀ ohun èlò ilẹ̀ Olúwa ní a ó kó padà láti Babeli,’ àṣọtẹ̀lẹ̀ èkẹ̀ ni wọn ní sọ̀. Ẹ̀ má tẹ̀tí sí wọn. 17 Má ẹ̀ se tẹ̀tí sí wọn, ẹ̀ má sin ọ̀ba Babeli, èyin yòò sì yè. Èéṣe tí ilú wá ti ahoro? 18 Tí wọn bá jẹ̀ wòlfi, tí wọn sì ní ọ̀rọ̀ Olúwa, jẹ̀ kí wọn bẹ̀ Olúwa àwọn ọ̀mọ-ọ̀gun kí a má ẹ̀ se kò ohun èlò tí ó kù ní ilẹ̀ Olúwa àti ní ààfin ọ̀ba Juda àti Jerusalemu lọ̀ sí Babeli. 19 Nítorí pé, èyí ni ohun tí Olúwa àwọn ọ̀mọ-ọ̀gun sọ̀ nípa àwọn opó, omi Ọ̀kun ní tí ipilẹ̀ṣẹ̀ àti ní tí ohun èlò iyókú tí ó kù ní ilú nàà. 20 Èyí tí Nebukadnessari ọ̀ba Babeli kò kó lọ̀ nígbà tí ó mú Jekoniah ọ̀mọ̀ Jehoiakimu ọ̀ba Juda lọ̀ sí igbèkún láti Jerusalemu lọ̀ sí Babeli, pèlú àwọn ọ̀lólá Juda àti Jerusalemu. 21 Lóòótọ̀, èyí ni ọ̀rọ̀ tí Olúwa àwọn ọ̀mọ-ọ̀gun Ọ̀lórún Israẹ̀l wí nípa àwọn ohun isúra tí ó sẹ̀kú ní ilẹ̀ Olúwa àti ní ààfin ọ̀ba Juda àti ní Jerusalemu: 22 ‘A ó mú wọn lọ̀ sí ilẹ̀ Babeli, ní ibẹ̀ ni wọn ó sì wá títí di igbà tí mo bá padà,’ èyí ni ọ̀rọ̀ Olúwa. ‘Léyin èyí, Èmi yòò mú wọn padà, Èmi yòò sì ẹ̀ wọn lójọ̀ ní ibi yí.””

28 Ní oṣù karùn-ún ní ọ̀dún kan nàà, ọ̀dún kẹ̀rin ní ibèrè isèjọba Sedekiah ọ̀ba Juda, wòlfi Hananiah

omọ Assuri, tí ó wá láti Gibeoni, sọ fún mi ní ilé Olúwa tí ó wà ní iwájú àwọn àlùfáà àti gbogbo èniyàn: **2** “Èyí ni ohun tí Olúwa àwọn omọ-ogun Olórùn Israẹli wí: ‘Èmi yòò mú àjàgà ọba Babeli ọrùn. **3** Láàrín ọdún mèjì, Èmi yòò mú gbogbo ohun èlò tí ọba Nebukadnessari; ọba Babeli kó kúrò ní ilé Olúwa tí ó sì kó lọ sí Babeli padà wá. **4** Èmi á tún mú àyè Jekoniah omọ Jehoiakimu ọba Juda padà, àti gbogbo àwọn tí ní ẹ̀ ẹ̀ àtipó láti Juda ní Babeli,’ èyí ni ọ̀rọ̀ Olúwa pé, ‘àjàgà yín láti ọwọ̀ ọba Babeli yòò ọrùn.’” **5** Wòlfi Jeremiah wí fún wòlfi Hananiah ní iwájú omọ àlùfáà àti àwọn èniyàn tí wọn dúró ní ilé Olúwa. **6** Jeremiah wòlfi wí pé, “Àmín! Kí Olúwa kí ó ẹ̀ ẹ̀! Kí Olúwa kí ó mú ọ̀rọ̀ rẹ̀ tí iwo sọ àsọtẹ̀lẹ̀ ẹ̀, láti mú ohun èlò ilé Olúwa àti gbogbo àwọn igbèkùn láti ilẹ̀ Babeli padà wá sí ibi yí. **7** Nísinsin yí, iwo gbọ̀ ọ̀rọ̀ yí tí mo sọ sí etí rẹ̀ àti sí etí gbogbo èniyàn. **8** Ní ibèrẹ̀ àwọn wòlfi tí ó ǵáájú rẹ̀ àti èmi tí sọ àsọtẹ̀lẹ̀ ogun, ibi àti àjàkálẹ̀ sí ọ̀pọ̀ orílẹ̀-èdè. **9** Sùgbọ̀n, àwọn wòlfi tí ó ní sọ àsọtẹ̀lẹ̀ àlàáfíà ní a mọ̀ gégé bí wòlfi olódotító tí Olúwa rán, tí àsọtẹ̀lẹ̀ rẹ̀ bá wá sí imúṣe.” **10** Wòlfi Hananiah gbé àjàgà ọ̀rùn wòlfi Jeremiah kúrò, ó sì fọ̀ ọ. **11** Hananiah sọ níwájú gbogbo èniyàn wí pé, “Èyí ni ohun tí Olúwa wí: ‘Bákan náà ni Èmi yòò fọ̀ àjàgà ọ̀rùn Nebukadnessari, ọba Babeli láàrín ọdún mèjì.’” Wòlfi Jeremiah sí bá ọ̀nà tirẹ̀ lọ. **12** Láìpẹ̀ ní ọ̀rọ̀ Olúwa tọ̀ Jeremiah wòlfi wá lẹyin igbà tí wòlfi Hananiah ti gbé àjàgà kúrò ní ọ̀rùn wòlfi Jeremiah wí pé: **13** “Lọ sọ fún Hananiah, ‘Èyí ni ohun tí Olúwa wí, iwo tí wó àjàgà onígi, sùgbọ̀n ní àyè wọn, wá á bá àjàgà onírín. **14** Èyí ni ohun tí Olúwa àwọn omọ-ogun Olórùn Israẹli wí: Èmi yòò fi àjàgà onírín sí ọ̀rùn gbogbo orílẹ̀-èdè láti lè máa sin Nebukadnessari ọba Babeli, àti pé gbogbo yín ni ẹ̀ ó máa sìn ín. Èmi yòò tún fún un ní àṣẹ̀ lóri àwọn ẹ̀ranko búburú.’” **15** Wòlfi Jeremiah sọ fún wòlfi Hananiah pé, “Gbọ̀ ọ, Hananiah! Olúwa kò rán ọ, síbẹ̀, iwo jẹ̀ kí orílẹ̀-èdè yí gba irọ̀ gbọ̀. **16** Nítórí náà, èyí ni ohun tí Olúwa wí: ‘Mo ẹ̀tán láti mú ọ kúrò nínú ayé, ní ọdún yí ni iwo yòò kú nítórí o ti wáású ọ̀tẹ̀ sí Olúwa.’” **17** Ní oṣù keje ọdún yí ni Hananiah wòlfi kú.

29 Èyí ni ọ̀rọ̀ inú lẹ̀tá tí wòlfi Jeremiah rán láti Jerusalemu sí iyókú nínú àwọn àgbàgbà tí ó wà ní igbèkùn àti sí àwọn àlùfáà, àwọn wòlfi àti gbogbo àwọn èniyàn tí Nebukadnessari tí kó ní igbèkùn láti Jerusalemu lọ sí Babeli. **2** Lẹyin igbà tí Jekoniah, ọba, àti ayaba, àti àwọn iwẹ́fà, àti àwọn ìjyè Juda àti Jerusalemu, àwọn gbéńàgbéńà àti àwọn olùyàwòrán tí wọn lọ ẹ̀ ẹ̀ àtipó láti Jerusalemu. **3** Ó fi lẹ̀tá náà rán Eleasa omọ Șafani àti Gemariah omọ Hilkiyah, ẹni tí Sedekiah ọba Juda rán sí Nebukadnessari ọba Babeli. Wí pé. **4** Èyí ni ọ̀rọ̀ tí Olúwa Olórùn Alágbára Israẹli sọ fún gbogbo àwọn èniyàn tí mo kó lọ ẹ̀ ẹ̀ àtipó láti Jerusalemu ní Babeli: **5** “È kọ̀ ilẹ̀ kí ẹ̀ sí máa gbé ibẹ̀, ẹ̀ dá oko, kí ẹ̀ sí máa jẹ̀ ẹ̀so ohun ọ̀gbìn oko yín. **6** È ẹ̀ sọ igbèyàwò, kí ẹ̀ sí bí omọkúnrin àti omọbínrin, ẹ̀ gbé iyàwò fún àwọn omọkúnrin yín, kí ẹ̀ sí fi àwọn omọbínrin yín fún ọkọ. Kí àwọn náà lè ní omọkúnrin

àti omọbínrin. È máa pọ̀ sí í ní iye, ẹ̀ kò gbọ̀dọ̀ dínkù ní iye nìbẹ̀ rárá. **7** Bákan náà, ẹ̀ máa wá àlàáfíà àti ìre ilú, èyí tí mo kó yín lọ láti ẹ̀ ẹ̀ àtipó. È gbàdúrà sí Olúwa fún ìre ilẹ̀ náà; nítórí pé bí ó bá dára fún ilẹ̀ náà, yòò dára fún èyin pèlú.” **8** Èyí ni ohun tí Olúwa àwọn omọ-ogun Olórùn Israẹli wí: “È má ẹ̀ ẹ̀ gbà kí àwọn wòlfi èké àti àwọn aláfọ̀ṣe àárín yín tǎn yín jẹ. È má ẹ̀ ẹ̀ fetisilẹ̀ sí alá, èyí tí ẹ̀ gbà wọn níyǎnjú láti lá. **9** Wọn ní sọ àsọtẹ̀lẹ̀ èké fún yín lórúkọ mi, Èmi kò rán wọn nísẹ̀,” ni Olúwa wí. **10** Báyii ni Olúwa wí: “Nígbà tí ẹ̀ bá ló àádórín ọdún pé ní Babeli, èmi yòò tọ̀ yín wá láti ẹ̀ ẹ̀ ẹ̀ àmúṣe ilé rí mí mí fún un yín, àní láti kó o yín padà sí Jerusalemu. **11** Nítórí mo mọ̀ èrò tí mo rò sí yín,” ni Olúwa wí, “àní èrò àlàáfíà, kí í sí ẹ̀ fún ibi, èrò láti fún un yín ní igbà ikeyin àti ìrètí ojọ iwájú. **12** Nígbà náà ni èyin yòò ké pé mí, tí èyin yòò sí gbàdúrà sí mí, tí èmi yòò sí gbọ̀ adúrà yín. **13** Èyin yòò wá mi, bí èyin bá sí fi gbogbo ọkàn yín wá mi: èyin yòò rí mi ni Olúwa Olórùn wí. **14** Èmi yòò di rí rí fún yín ni Olúwa wí, Èmi yòò sí mú yín padà kúrò ní igbèkùn. Èmi yòò ẹ̀ yín jọ láti gbogbo orílẹ̀-èdè àti ibi gbogbo tí Èmi tí lẹ̀ yín jáde, ni Olúwa wí. Èmi yòò sí kó yín padà sí ibi tí mo tí mú kí a kó yín ní igbèkùn lọ.” **15** Èyin lè wí pé, “Olúwa ti gbé àwọn wòlfi dide fún wa ní Babeli.” **16** Sùgbọ̀n èyí ni ọ̀rọ̀ Olúwa ní ti ọba tí ó jókóó lóri itẹ̀ Dafidi àti ní ti gbogbo èniyàn tó ẹ̀kù ní ilú yí; àní ní ti àwọn èniyàn yín tí kò bá yín lọ sí igbèkùn, **17** bèẹ̀ ni, báyii ni Olúwa àwọn omọ-ogun wí pé, “Èmi yòò rán idà, iyàn àti àjàkálẹ̀-ààrùn sí àárín wọn; Èmi yòò ẹ̀ wọn bí ẹ̀so ọ̀pọ̀tọ̀ búburú tí kò ẹ̀ ẹ̀ jẹ. **18** Èmi yòò fi idà, iyàn àti àjàkálẹ̀-ààrùn lépa wọn, Èmi yòò sí sọ wọn di írira lójú gbogbo ìjọba ayé, fún ègún, àti iyanu, àti ẹ̀sín, àti ègàn láárín gbogbo orílẹ̀-èdè ayé, ní ibi tí Èmi yòò lẹ̀ wọn sí. **19** Nítórí wọn kọ̀ láti gbọ̀ ọ̀rọ̀ mi,” ni Olúwa Olórùn wí. Ọ̀rọ̀ tí mo tún ti ẹ̀nu àwọn iránsẹ̀ mi wòlfi sọ ní èyin tí ní ẹ̀ ẹ̀ àtipó kò gbọ̀ ni Olúwa Olórùn wí. **20** Nítórí náà, gbogbo èyin igbèkùn, ẹ̀ gbọ̀ ọ̀rọ̀ Olúwa, èyin tí mo rán lọ kúrò ní Jerusalemu lọ sí Babeli. **21** Èyí ni ohun tí Olúwa àwọn omọ-ogun, Olórùn Israẹli sọ nípa Ahabu omọ Koliaiah àti nípa Sedekiah omọ Maaseiah tí wọn ní sọ àsọtẹ̀lẹ̀ èké fún un yín lórúkọ mi: “Èmi yòò fi wọn lẹ̀ Nebukadnessari ọba Babeli lẹ̀wọ̀. Ọ̀n yòò sí gba ẹ̀mí wọn ní ìṣẹ̀jú yí gan an. **22** Nítórí tiwọn, ègún yí yòò ran gbogbo àwọn àtipó tó wà ní ilẹ̀ Babeli láti Juda: ‘Olúwa yòò ẹ̀ yín bí í Sedekiah àti Ahabu tí ọba Babeli dǎnǎ sun.’” **23** Nítórí wọn ti ẹ̀ ibi ní ilé Israẹli, wọn ti ẹ̀ ẹ̀ gbèrẹ̀ pèlú àwọn iyàwò aláduúgbò wọn, àti ní orúkọ mi ni wọn ti ẹ̀ ẹ̀ èké, èyí tí Èmi kò rán wọn láti ẹ̀. Sùgbọ̀n, Èmi mọ̀ àwọn nńkan wònyí, mo sí jẹ̀ elẹ̀rì sí í,” ni Olúwa wí. **24** Wí fún ẹ̀maiah tí í ẹ̀ Nehalami pé, **25** “Èyí ni ohun tí Olúwa Olórùn Alágbára Israẹli wí: Iwo fi lẹ̀tá rǎnsẹ̀ sí gbogbo àwọn èniyàn ní Jerusalemu sí Sefaniah omọ Maaseiah tí í ẹ̀ ẹ̀ àlùfáà ní orúkọ mi; ó sì sọ fún Sefaniah wí pé, **26** ‘Olúwa ti yàn ọ̀ gégé bí àlùfáà rọ̀pọ̀ Jehoiada láti máa jẹ̀ alákdòso ilé Olúwa, kí o máa fi èyíkẹ̀yí nínú àwọn aṣiwèrẹ̀ tó bá ẹ̀ bí í wòlfi sí inú àgò irin. **27** Nítórí náà, èṣe ẹ̀ tí o kò fi bá Jeremiah ará Anatoti

wí. Èni tí ó ní dúró bí í wòlfi láàrin yín? **28** Ó tí rán iṣe yíí sí wa ni Babeli wí pé, àtìpó nàà yòò pé kí ó tó parí, nítorí nàà, ẹ kọ ilẹ́ kí ẹ sì máa gbé ibẹ̀, ẹ dá oko, kí ẹ sì máa jẹ èso ohun ògbìn oko yín.” **29** Sefaniah àlùfàà ka lẹ̀tà nàà sí etí igbò Jeremiah tí í ẹ wòlfi. **30** Nígba nàà ni ọ̀rọ̀ Olúwa tọ̀ Jeremiah wá wí pé, **31** “Rán iṣe yíí sí gbogbo àwọn igbèkùn wí pé: ‘Èyí ni ohun tí Olúwa wí ní tí Ẹ̀maiah, ará Nehalami: Nítorí pé Ẹ̀maiah ti sọ̀tẹ̀lẹ̀ fún un yín, sùgbọ̀n èmi kò ran an, tí òun sì ní mú u yín gbèkèlẹ̀ èké. **32** Nítorí nàà báyií ni Olúwa wí: Wò ó, èmi yòò bẹ Ẹ̀maiah, ará Nehalami wò, àti irú-omọ̀ rẹ̀; òun kí yòò ní ọ̀kúnrin kan láti máa gbé àarin èniyàn yí, bèẹ̀ ni kí yòò rí rere nàà tí èmi yòò ẹ̀ fún àwọn èniyàn mi ni Olúwa wí, nítorí ó tí ti kéde iṣòtẹ̀ sí mi.”

30 Ọ̀rọ̀ tí ó tọ̀ Jeremiah wá láti ọ̀dọ̀ Olúwa wá, wí pé: **2** “Báyií ni Olúwa Ọ̀lórún Israẹli wí, pé: ‘Ìwo kọ gbogbo ọ̀rọ̀ tí mo ti bá ọ sọ sínú iwé kan. **3** Ojọ́ ní bọ̀ nígba tí ní ó mú àwọn èniyàn mi, àwọn omọ̀ Israẹli àti Juda kúró nínú igbèkùn, tí n ó sí dá wọn padà sí orí ilẹ̀ tí mo fi fún àwọn baba nílá wọn láti ní,’ ni Olúwa Ọ̀lórún wí.” **4** Ìwònyí ni àwọn ọ̀rọ̀ Olúwa Ọ̀lórún sí Israẹli àti Juda: **5** “Èyí ni ohun tí Olúwa wí: “‘Igbe ẹ̀rù àti iwàrírí ni a gbọ̀ láìṣe igbe àlàáfíà. **6** Bèèrè kí ó sí rí. Njẹ̀ ọ̀kúnrin le dá omọ̀ bí? Èṣe tí mo fi ní rí àwọn alágbára ọ̀kúnrin tí wọn fi owọ̀ wọn mú inú wọn bí obinrin tó ní ọ̀bí, tí ojú gbogbo wọn sí fàro fún ìrora? **7** Ojọ́ nàà yòò ha ti burú tó! Kò sí ojọ́ tí yòò dàbí rẹ̀, Ojọ́ nàà yòò jẹ̀ àkòkò idààmú fún Jakọ̀bu sùgbọ̀n yòò rí igbàlà kúró nínú idààmú nàà. **8** “‘Ní ojọ́ nàà,’ Olúwa àwọn omọ̀-ogun wí pé, ‘Èmi yòò gbé àjàgà kúró lórùn wọn, Èmi yòò sí tú idè wọn sonù. Àwọn àjẹ̀jì kí yòò sì mú ọ̀ sín wọn mó. **9** Dípò bèẹ̀ wọn yòò máa sin Olúwa Ọ̀lórún wọn àti Dafidi gégé bí ọ̀ba wọn, èni tí èmi yòò gbé díde fún wọn. **10** “‘Nítorí nàà, má ẹ̀ bẹ̀rù, ìwo Jakọ̀bu iránsẹ̀ mi, má sí ẹ̀ jẹ́ kí ẹ̀rù bà ọ̀, ìwo Israẹli,’ ni Olúwa wí. ‘Èmi yòò gbà ọ̀ kúró láti ọ̀nà jìjín wá, àní àwọn ìran rẹ̀ láti ilẹ̀ àtìpọ̀ wán. Jakọ̀bu yòò sí tún ní àlàáfíà àti ààbò rẹ̀ padà, kò sí ẹ̀ni tí yòò ẹ̀rù bà á mó. **11** Èmi wá pèlú rẹ̀, n ó sí gbà ọ̀,’ ni Olúwa wí. ‘Bí mo tilẹ̀ pa gbogbo orílẹ̀-èdè run, nínú èyí tí mo ti fọ̀n ọ̀n yín ká, síbẹ̀ èmi kí yòò pa yín run pátápátá. Èmi yòò bá yín wí pèlú idájọ̀ ọ̀dodo nikan; Èmi kò ní fi yín silẹ̀ láijiyà.’ **12** “Èyí ni ohun tí Olúwa wí: “‘Ogbé yín kò gbòdògùn, bèẹ̀ ni egbò yín kojá iwòsàn. **13** Kò sí ẹ̀nikan tí yòò bèbẹ̀ fún àìṣedéédéé yín, kò sí ètùtù fún ogbé yín, a kò sí mú yín lárada. **14** Gbogbo àwọn olufẹ̀ rẹ̀ tí gbàgbé rẹ̀, wọn kò sí nàání rẹ̀ mó pèlú. Mo ti ná ọ̀ gégé bí ọ̀tá rẹ̀ yòò tí ná ọ̀, mo sí bá a ọ̀ wí gégé bí ikà, nítorí tí ẹ̀bi rẹ̀ mó púpọ̀, èṣe rẹ̀ kò sí lónkà. **15** Èṣe tí èyin fi ní kígbe nítorí ogbé yín, ìrora yín èyí tí kò ní oògùn? Nítorí ọ̀pọ̀ èṣe yín àti ẹ̀bi yín tó ga ni mo fi ẹ̀ àwọn nńkan wònyí sí í yín. **16** “‘Sùgbọ̀n èni tí ó bá ẹ̀ yín ní ibi ni ibi yòò bá, àní gbogbo àwọn ọ̀tá yín ni a ó sọ̀ di àtìpó ní ilẹ̀ àjẹ̀jì; gbogbo àwọn tí wọn bà yín jẹ́ ni a ó bàjẹ̀. **17** Sùgbọ̀n èmi yòò fi èkúnrẹ̀rẹ̀ ilera fún yín, èmi yòò sì wo ogbé yín sà,’ ni Olúwa wí, ‘nítorí tí a pè yín ní

alàrínkiri, Sioni tí gbogbo èniyàn dágunlá sí.’” **18** “Èyí ni ohun tí Olúwa wí: “‘Èmi yòò dá gbogbo ìre àgò Jakọ̀bu padà, èmi yòò sì ẹ̀ àánú fún olùgbé àgò rẹ̀; ilú nàà yòò sì di títunṣe tí ààfin ilú nàà yòò sì wá ní ipò rẹ̀. **19** Láti ẹ̀nu wọn ni orin ọ̀pẹ̀ àti ìyin yòò sì tí máa jáde. Èmi yòò sọ̀ wón di púpọ̀, wọn kí yòò sí dínkú ní iye, Èmi yòò fi olá fún wọn, wọn kò sí ní di ẹ̀ni àbùkù. **20** Omọ̀ omọ̀ wọn yòò wá bí i tí igbàani níwájú mi ni wọn yòò sì tẹ̀ àwujọ̀ wọn dúró sí. Gbogbo ẹ̀ni tó bá ni wón lára, ni èmi yòò fi ìyà jẹ. **21** Ọ̀kan nínú wọn ni yòò jẹ̀ olórí wọn, ọ̀ba wọn yòò díde láti àarin wọn. Èmi yòò mú un wá sí ọ̀dọ̀ mi, oun yòò sí súnmọ̀ mi, nítorí ta ni ẹ̀ni nàà tí yòò fi ara rẹ̀ jì láti súnmọ̀ mi?’ ni Olúwa wí. **22** ‘Nítorí nàà, èyin yòò jẹ̀ èniyàn mi, èmi yòò sì jẹ̀ Ọ̀lórún yín.’” **23** Wò ó, ibínú Olúwa yòò tú jáde, ìjì líle yòò sí sòkalẹ̀ sórí àwọn èniyàn búburú. **24** Ibínú nílá Olúwa kò ní dèyin léyin àwọn ikà tífi yòò fi mú èrò ọ̀kàn rẹ̀ ẹ̀. Ní àipè ojọ̀, ọ̀ye rẹ̀ yòò yé e yín.

31 “Nígba nàà, Èmi yòò jẹ̀ Ọ̀lórún fún gbogbo idilé ìran Israẹli, àwọn nàà yòò sì jẹ̀ èniyàn mi,” ni Olúwa wí. **2** Èyí ni ohun tí Olúwa wí: “Àwọn èniyàn tí ó sá àsalá lówọ̀ idá yòò rí ojúrere Olúwa ní asálẹ̀, Èmi yòò sì fi ìsinmi fún Israẹli.” **3** Olúwa ti fi ara rẹ̀ hàn wá ní igbà kan rí, ó wí pé: “Èmi tí nífẹ̀ yín pèlú ifẹ̀ àilòpin; mo ti fi ifẹ̀ nílá fà yín, **4** Èmi yòò tún gbé e yín sókè, àní a ó tún gbé e yín ró ìwo wúndiá ilẹ̀ Israẹli. Àní ẹ̀ ó tún tun ohun èlò orin yín gbé, ẹ̀ ó sí jáde sita pèlú ijó àti ayọ̀. **5** Ẹ̀ ó tún gbin ogbà àjàrà ní orí òkè Samaria; àwọn àgbé yòò sì máa gbádùn èso oko wọn. **6** Ojọ́ kan máa wá tí àwọn olùṣọ̀ yòò kígbe jáde lórí òkè Efraimu wí pé, ‘È wá, e jẹ́ kí a gòkè lọ̀ sí Sioni, ní ọ̀dọ̀ Olúwa Ọ̀lórún wa.’” **7** Èyí ni ọ̀rọ̀ tí Olúwa sọ̀ wí pé: “È fi ayọ̀ kọ̀rin sí Jakọ̀bu; ẹ̀ hó sí olórí àwọn orílẹ̀-èdè gbogbo. Jẹ́ kí wọn gbọ̀ ìyin rẹ̀ kí o sí wí pé, ‘Olúwa, gba àwọn èniyàn rẹ̀ là; àwọn tí ó ẹ̀kù ní Israẹli.’” **8** Wò ó, Èmi yòò mú wọn wá láti ilẹ̀ àríwá; èmi yòò kó gbogbo wọn jọ̀ láti ọ̀pin ayé. Lára wọn ni yòò jẹ́ afọ̀jú àti aro, aboyún àti obinrin tí ní ọ̀bí, ọ̀pọ̀ èniyàn yòò wá. **9** Wọn yòò wá pèlú ẹ̀kún, wọn yòò gbádúrà bí Èmi yòò ẹ̀ mó wọn padà. Èmi yòò jẹ́ atọ̀nà fún wọn ní èbá odò omi; ní ọ̀nà tí ó tẹ̀jú tí wọn kí yòò le sùbú, nítorí èmi ni baba Israẹli, Efraimu si ni àkọ̀bí ọ̀kúnrin mi. **10** “È gbọ̀ ọ̀rọ̀ Olúwa èyin orílẹ̀-èdè ẹ̀ kéde rẹ̀ ní erékúṣù jìjín; ‘Èni tí ó bá tú Israẹli ká yòò kójo, yòò sì sọ̀ agbo rẹ̀ gégé bí olùṣọ̀-àgùntàn.’” **11** Nítorí Olúwa ti tú Jakọ̀bu silẹ̀, o sí rà á padà ní owọ̀ àwọn tí ó lágbara jù ú lọ. **12** Wọn yòò wá, wọn ó sí hó ìhó ayọ̀ lórí òkè Sioni; wọn yòò yọ̀ ayọ̀ nńbi oore Olúwa. Àlìkámá ni, ọ̀tí wáim tuntun àti ọ̀róró ọ̀dọ̀-àgùntàn àti ọ̀dọ̀ ọ̀wọ̀ ẹ̀ran. Wọn ó dàbí ogbà àjàrà tí a bomirin, ikorò kò ní bá wọn mó. **13** Àwọn wúndiá yòò jó, wọn ó sí kún fún ayọ̀, bèẹ̀ gégé ni ọ̀kúnrin àti obinrin. Èmi yòò sọ̀ ọ̀fọ̀ wọn di ayọ̀, dípò ìkorò èmi yòò tú wọn nínú. Èmi ó sí fún wọn ní ayọ̀. **14** Èmi ó tẹ̀ àwọn àlùfàà lórùn pèlú ọ̀pọ̀; àwọn èniyàn mi yòò sì kún fún oore mi,” ni Olúwa wí. **15** Èyí ni ohun tí Olúwa wí: “A gbọ̀ ohùn kan ní Rama tí ní ọ̀fọ̀ pèlú ẹ̀kún kíkorò. Rakeli ní sọkún àwọn

omọ rẹ; kò gbà kí wọn tu òun nínú, nítórí àwọn omọ rẹ kò sí mọ́.” **16** Báiyí ni Olúwa wí: “Dá ohùn rẹ dúró nínú ẹkún àti ojú rẹ nínú omijé; nítórí a ó fi èrè sí isẹ̀ rẹ,” ni Olúwa wí. “Wọn ó sì padà wá láti ilẹ̀ ọ̀tá. **17** Nítórí irètí wá fún ojó iwájú rẹ,” ni Olúwa wí. “Àwọn omọ rẹ yóò padà wá sí ilẹ̀ wọn. **18** “Nítòótó, èmi ti gbọ́ ipohùnréré Efraimu wí pé, ‘Iwo ti bá mi wí gégé bí omọ malúú tí a kò kọ́ èmi sì ti gbọ́ ibáwí. Rà mí padà, èmi yóò sì yípadà, nítórí iwo ni Olúwa Ọ̀lórùn mi. **19** Lẹ́yin tí èmi ti yípadà, mo ronúpiwàdà, lẹ́yin tí èmi ti wá mọ́, èmi lu àyà mi. Ojú tí mí, mo sí dààmú; nítórí èmi gba èrè ègàn igbà èwe mi.’ **20** Efraimu kí í há í ẹ̀ ẹ̀ omọ̀kúnrin mi dáràdára tí inú mi dùn sí bí? Bí èmi ti ní sòrọ̀ sí í tó, síbẹ̀, èmi rántí rẹ. Nítórí náà, ọkàn mi ẹ̀ ohun kan fún un, èmi káàánú gidigidi fún un,” ni Olúwa wí. **21** “Gbé àmi ojú ọ̀nà dídè, ẹ̀ atọ̀nà àmi, kíyèsì ọ̀pópó ọ̀nà geere ojú ọ̀nà tí ó ní gbà. Yípadà iwo wúndíá Israèlì, padà sí àwọn ilú re. **22** Iwo yóò ti sìnà pé tó, iwo aláìsòótọ́ omọ̀binrin; Olúwa yóò dá ohun tuntun lórí ilẹ̀, omọ̀binrin kan yóò yí ọ̀kúnrin kan ká.” **23** Báiyí ni ohun tí Olúwa àwọn omọ-ogun Israèlì wí: “Nígbà tí èmi bá kọ́ wọn dé láti igbèkún; àwọn èniyàn tí ó wà ní ilẹ̀ Juda àti ní àwọn ilú rẹ̀ yóò tún lo àwọn ọ̀rọ̀ yí lẹ̀ẹ̀kan sí í; wí pé, ‘Kí Olúwa kí ó bùkún fún ọ, iwo ibùgbé òdodo, iwo òkè iwà mímọ́.’ **24** Àwọn èniyàn yóò gbé papọ̀ ní Juda àti ní gbogbo àwọn ilú rẹ̀; bakan náà ni àgbé àti àwọn tí ní tẹ̀lẹ̀ agbo eran won ká. **25** Èmi yóò sọ aláàárè di ọ̀tun, èmi yóò sì tẹ̀ gbogbo ọkàn tí ní káàánú lórùn.” **26** Lórí èyí ni mo jí, mo sì wò yíká, oorun mi sì dùn mọ́ mi. **27** “Wò ó, ojó ní bọ́,” ni Olúwa wí, “nígbà tí èmi yóò gbin ilẹ̀ Israèlì àti ilẹ̀ Juda pèlú irúgbin omọ èniyàn àti ẹ̀ranko. **28** Gégé bí mo ẹ̀ ní sọ́ wọn, láti fátu, àti láti wó lulẹ̀, àti láti gba ìṣàkóso, láti bajẹ̀ àti láti mú ibi wá, bèẹ̀ ni èmi yóò sọ́ wọn láti kọ́ àti láti gbin,” ni Olúwa wí. **29** “Ní ojó wọn-ọ̀n-ni àwọn èniyàn kò ní sọ́ mọ́ pé: “Àwọn baba ti je ẹ̀so àjàrà àìpọ̀n àti pé eyin kan àwọn omọdẹ́.” **30** Şugbọ̀n olúkúlùkù ni yóò kú fún ẹ̀şẹ̀ rẹ̀, ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá je ẹ̀so kíkan ni eyin yóò kan. **31** “Igbà kan ní bọ́,” ni Olúwa wí, “tí Èmi yóò bá ilẹ̀ Israèlì àti ilẹ̀ Juda dá májẹ̀mú tuntun. **32** Kò ní dàbí májẹ̀mú tí mo bá àwọn baba ìlú wọn dá, nígbà tí mo fà wọn lówó, tí mo mú won jáde ní Ejiḃiti nítórí wọn da májẹ̀mú mi. Lòdótọ́ ọkọ̀ ni èmi jẹ́ fún wọn,” ni Olúwa wí. **33** “Èyí ni májẹ̀mú tí èmi yóò bá ilẹ̀ Israèlì dá lẹ́yin igbà náà,” ni Olúwa wí pé: “Èmi yóò fi ọ̀fin mi sí ọkàn wọn, èmi ó sì kọ́ ọ́ sí àyà wọn. Èmi ó jẹ́ Olúwa wọn; àwọn ó sì jẹ́ èniyàn mi. **34** Kò ní sí pé ọkúnrin kan ní kọ́ àwọn ará ilẹ̀ rẹ̀ tabí ọkúnrin ní kọ́ arákúnrin rẹ̀ pé, ‘È mo Olúwa,’ nítórí gbogbo wọn ni yóò mọ́ mí láti ẹ̀ni kékeré won títí dé ẹ̀ni ìlú,” ni Olúwa wí. “Nítórí èmi ó dárí àìşedédéé wọn jì, èmi kò sì ní rántí ẹ̀şẹ̀ wọn mọ́.” **35** Èyí ni ohun tí Olúwa wí: ẹ̀ni tí ó mú oorun tan ìmọ̀lẹ̀ ní ọ̀sàn, tí ó mú ọ̀şúpá àti iràwọ̀ ràn ní ọ̀ru; tí ó rú omi Ọ̀kun sókè tó bèẹ̀ tí lẹ̀i rẹ̀ fi ní hó Olúwa àwọn omọ-ogun ni orúko rẹ̀. **36** “Àyàfí tí ìlanà yíí bá kùrò níwájú mi,” ni Olúwa wí. “Njẹ́ àwọn omọ Israèlì yóò dẹ̀kun láti jẹ́ orílẹ̀-èdè níwájú mi lááláé.” **37** Èyí ni ohun tí Olúwa wí: “Àyàfí a bá lé àwọn

ọ̀run lókè tí ìpílẹ̀ ayé sì di àwárí ní isàlẹ̀, ni èmi yóò kọ́ àwọn Israèlì nítórí ohun gbogbo tí wọn tí ẹ̀şẹ̀,” ni Olúwa wí. **38** “Ojó náà ní bọ́,” ni Olúwa wí, “tí wọn yóò tún ilú yíí kọ́ fún mi láti ilẹ̀ isọ́ Hananeli dé igun ẹ̀nu ibodè. **39** Okùn iwọn yóò sì ná jáde láti ibi gígùn lọ sí òkè Garebu yóò sì lọ sí Goa. **40** Gbogbo àfonifojí níbi tí wọn ní da òkú àti eérú sí, àti gbogbo àfonifojí Kidironi ní làh àl-òrùn títí dé igun ẹ̀nu ibodè ẹ̀şin yóò jẹ́ mímọ́ sí Olúwa. A kí yóò fa ilú náà tu tabí kí a wó o palẹ̀.”

32 Èyí ni ọ̀rọ̀ tó tọ́ Jeremiah wá láti ọ̀dọ̀ Olúwa ní ọ̀dún kẹwáà Sedekiah ọ̀ba Juda, èyí tí ó jẹ́ ọ̀dún kejídínlógún ti Nebukadnessari. **2** Àwọn ogun ọ̀ba Babeli igbà náà há Jerusalemu mọ́. A sí se wòlfi Jeremiah mọ́ inú túbú tí wọn ní sọ́ ní àgbàlá ilẹ̀ ọ̀ba Juda. **3** Nítórí Sedekiah ọ̀ba Juda ti há a mọ̀lẹ̀ síbẹ̀; pé, “Kí ló dé tí iwo fi ní sọ́ àşọtẹ̀lẹ̀ bèẹ̀? Tí o sì wí pé, ‘Báiyí ni Olúwa wí: Èmi ní bọ́ wá fi ilú yíí fún ọ̀ba Babeli, tí yóò sì gbà á. **4** Sedekiah ọ̀ba Juda kò lè bọ́ lówó àwọn Kaldea, şugbọ̀n à ó mú fún ọ̀ba Babeli, yóò sì bá sòrọ̀ ní ojúkojú; yóò sì rí pèlú ojú rẹ̀. **5** Yóò mú Sedekiah lọ sí Babeli tí yóò wá títí èmi yóò fi bè ọ́ wò ni Olúwa wí. Tí èyin bá bá àwọn ará Kaldea já, èyin kí yóò borí won.” **6** Jeremiah wí pé, “Ọ̀rọ̀ Olúwa tọ́ mí wá wí pé: **7** Hanameli omọ̀kúnrin Şallumu ẹ̀gbọ̀n rẹ̀ yóò tọ́ ọ́ wá pé, ‘Ra pápá mi tí ó wà ní Anatoti; nítórí gégé bí ẹ̀ni tó súnmọ́ won, ẹ̀tọ́ àti isẹ̀ rẹ̀ ní láti rà á. **8** “Gégé bí Olúwa tí sọ, Hanameli omọ ẹ̀gbọ̀n mi tò mí wá ní àgbàlá túbú wí pé, ‘Ra pápá mi tí ó wà ní Anatoti tí ó wà ní ilẹ̀ Benjamini, èyí tí ó jẹ́ pé ẹ̀tọ́ rẹ̀ ni láti gbà á àti láti ni, rà á fún ara rẹ.’ “Nígbà náà ni èmi mọ́ wí pé ọ̀rọ̀ Olúwa ni èyí. **9** Bèẹ̀ ni; èmi ra pápá náà ní Anatoti láti ọ̀wọ́ Hanameli omọ ẹ̀gbọ̀n mi. Mo sì wọn iwọn şékèlì àti fadàkà mètádínlógún fún un. **10** Mo fowọ́ sínú iwé, mo sì di í pa. Mo pe elẹ̀rífí sí í, mo sì wọn fadàkà náà lórí òşùwọ̀n. **11** Mo mú iwé tí mo fi rà á, èyí tí a di pa nípa àşẹ̀ àti ọ̀fin wa, àti èyí tí a kò lẹ̀. **12** Èmi sì fi èyí fún Baruku, omọ Neria, omọ Maseiah, ní ojú Hanameli, omọ ẹ̀gbọ̀n mi àti níwájú àwọn elẹ̀rífí tí ó tí fi ọ̀wọ́ sí iwé àti ní ojú àwọn Júú gbogbo tí wọn jókòdó ní àgbàlá ilẹ̀ túbú. **13** “Ní ojú wọn ni èmi ti paşẹ́ fún Baruku pé, **14** èyí ni ohun tí Olúwa àwọn omọ-ogun Ọ̀lórùn Israèlì wí; mú àwọn iwé tí a fi rà á wọ̀nyí, àti èyí tí a lẹ̀ àti èyí tí a kò lẹ̀, kí o wá gbé wọn sínú ikòkò amọ́, kí wọn ó lè wá ní ojó púpọ́. **15** Nítórí èyí ni ohun tí Olúwa àwọn omọ-ogun Ọ̀lórùn Israèlì wí; àwọn ilẹ̀, pápá àti ogbà àjàrà ni à ó tún rà padà nílẹ̀ yíí. **16** “Lẹ́yin tí mo ti fi iwé rírà náà fún Baruku omọ̀kúnrin Neria, mo gbàdúrà sí Olúwa wí pé: **17** “Há! Olúwa Olódùmarè, iwo tí o dá ọ̀run àti ayé pèlú títóbi agbára rẹ̀ àti gbogbo ọ̀rọ̀ apá rẹ̀. Kò sí ohun tí ó şoro fún ọ́ láti ẹ̀şẹ̀. **18** O fi ifẹ́ hàn sí egbeęgbẹ̀rùn àwọn èniyàn, şugbọ̀n o gbé iyà ẹ̀şẹ̀ àwọn baba lé àwọn omọ lẹ́yin won. Ọ̀lórùn títóbi àti alágbára, Olúwa àwọn omọ-ogun ni orúko rẹ̀. **19** Títóbi ni igbimọ́, àti alágbára ní í ẹ̀şẹ̀, ojú rẹ̀ şì sí gbogbo ọ̀nà àwọn omọ èniyàn; láti fi fún olúkúlùkù gégé ọ̀nà rẹ̀ àti gégé bí ẹ̀so isẹ̀ rẹ̀. **20** O ẹ̀şẹ̀ àmi àti isẹ̀ iyanu ìlú ní Ejiḃiti. O sì ní ẹ̀şẹ̀

é títí di òní ní Israèlì àtì lára ọmọ èniyàn tí ó sì ti gba òkíkí tí ó jẹ́ tìrẹ. **21** O kó àwọn Israèlì èniyàn rẹ jáde láti Ejibiti pèlú isẹ àmì àtì isẹ iyanu nínú ọwọ agbára àtì nína apá rẹ pèlú èrù rílá. **22** Ìwọ fún wọn nílẹ̀ yí, èyí tí ó ti şelérí fún àwọn baba rílá wọn; ilẹ̀ tí ó n sànsàn fún wàrà àtì oyin. **23** Wọn wá, wọn sì gba ilẹ̀ nàà şùgbón wọn kò gbọ́ ọrọ̀ rẹ̀ tàbí tẹ̀lẹ̀ ọ́fin rẹ̀. Wọn kò şe ohun tí ó pàşẹ fún wọn, nítorí nàà ìwọ̀ mú àwọn ibi yí wá sóri wọn. **24** “Wò ó, bí àwọn idòtí şe kórajọ̀ láti gba ilú. Nítorí idà, iyan àtì àjàkálẹ̀-ààrùn, on ti ilú lé ọwọ̀ àwọn ará Kaldea tí n gbóguntí wọn. Ohun tí iwọ̀ şe şe gégé bí ó şe rí i. **25** Sibẹ̀ a ó fi ilú nàà fún àwọn ará Babeli, iwọ̀ Olúwa Olódumàrẹ̀ şo fún mi pé, ‘Ra pápá nàà pèlú owó fadáká, kí ó sì pe elẹ̀rìí.’” **26** Nígbà nàà ni ọ̀rọ̀ Olúwa to Jeremiah wá pé: **27** “Èmi ni Olúwa Olórùn gbogbo ẹ̀ran-ara. Njẹ̀ ohun kan ha a şoro fún mi bí? **28** Nítorí nàà, báyií ni Olúwa wí, Èmi şetán láti fi ilú yí fún àwọn ará Kaldea àtì fún Nebukadnessari ọ̀ba Babeli ẹ̀ni tí yóò kó o. **29** Àwọn ará Kaldea tí ó n gbóguntí ti ilú yóò wọ̀ ilú. Wọn ó sì fi iná sí ilú; wọn ó jó o palẹ̀ pèlú ilẹ̀ tí àwọn èniyàn ti n mú mi bínú, tí wọn n rú ẹ̀bọ̀ tùràrì lórí pepe fún Baali tiwọn sí n da ẹ̀bọ̀ ohun mímu fún àwọn ọ̀lórùn miiran. **30** “Àwọn èniyàn Israèlì àtì Juda kò şe ohun kankan bí kò şe ibi lójú mi láti igbà èwe wọn. Nítorí àwọn ọ̀mọ Israèlì ti fi kíkí isẹ̀ ọ̀wọ̀ wọn mú mi bínú ni Olúwa wí. **31** Láti ojọ̀ tí wọn ti kọ̀ o, títí di àkòkò yí ni ilú yí ti jẹ̀ ohun ibínú àtì iyọnu fún mi tó bẹ̀ẹ̀ tí èmi yóò fà á tu kúró níwájú mi. **32** Àwọn èniyàn Israèlì àtì àwọn èniyàn Juda ti mú mi bínú pèlú gbogbo ibàjẹ̀ tí wọn şe. Àwọn Israèlì, ọ̀ba wọn àtì gbogbo ijọ̀ye, àlúfàà àtì wólfi, àwọn ọ̀kúnrin Juda àtì àwọn èniyàn Jerusalemu. **33** Wọn kọ̀ ẹ̀yin sí mi, wọn sì yí ojú wọn padà. Èmi kọ̀ wọn, sibẹ̀ wọn kò fetisílẹ̀ láti gbọ̀ ẹ̀kọ̀ tàbí kọ̀bi ara sí iwà ibàjẹ̀. **34** Wọn kó ọ̀rìşà irira wọn jọ̀ sí inú ilẹ̀ tí wọn fi orúkọ̀ mi pé, wọn sì şọ̀ di àimọ̀. **35** Wọn kọ̀ ibi gíga fún Baali ní àfonifoji Hinnomu láti fi ọ̀mọ̀ wọn ọ̀kúnrin àtì obinrin rú ẹ̀bọ̀ sí Moleki. Èmi kò pàşẹ, fún wọn, bẹ̀ẹ̀ ni kò wá sí ọ̀kàn mi pé kí wọn şe ohun irira wònyí tí ó sì mú Juda deşẹ̀. **36** “Iwọ̀ n sòrọ̀ nípa ti ilú yí pé, ‘Pèlú idà, iyan àtì àjàkálẹ̀-ààrùn ni à ó fi wọn fún ọ̀ba Babeli,’ şùgbón ohun tí Olúwa Olórùn Israèlì şo niyí, **37** Èmi ó kó wọn jọ̀ láti gbogbo ilẹ̀ tí mo ti lé wọn kúró ní igbà ibínú àtì ikáàánú rílá mi. Èmi yóò mú wọn padà wá sí ilẹ̀ yí; èmi ó sì jẹ́ kí wọn ó máa gbé lálẹ̀wú. **38** Wọn yóò jẹ́ èniyàn mi, èmi yóò sì jẹ́ Olórùn wọn. **39** Èmi ó fún wọn ní ọ̀kàn kan àtì isẹ̀ kí wọn kí ó lè máa bẹ̀rù mi fún rere wọn àtì fún rere àwọn ọ̀mọ̀ wọn tí ó tẹ̀lẹ̀ wọn. **40** Èmi ò bá wọn dá májẹ̀mú ayérayé, èmi kò ní dúró láti şe rere fún wọn, Èmi ó sì jẹ́ kí wọn bẹ̀rù mi, wọn kì yóò sí padà lẹ̀yin mi. **41** Lóótító, èmi ó yò nípa şise wọn ní rere, èmi ó sì fi dá wọn lójú nípa gbígbin wọn sí ilẹ̀ yí tokàntokàn mi. **42** “Nítorí báyií ni Olúwa wí, gégé bí èmi ti mú gbogbo ibi rílá yí wá sóri àwọn èniyàn yí, bẹ̀ẹ̀ ni èmi ó mú gbogbo rere tí èmi ti şo nípa tiwọn wá sóri wọn. **43** Lẹ̀kẹ̀kan sí i, pápá yóò di rírà ní ilẹ̀ yí tí iwọ̀ ti şo pé, ‘Ohun ọ̀dò ni tí kò bá sí ọ̀kúnrin tàbí àwọn ẹ̀ran, nítorí

tí a ti fi fún àwọn ará Babeli.’ **44** Wọn ó fi owó fadáká ra oko, wọn yóò fi ọ̀wọ̀ sí iwé, wọn ó dí pa pèlú elẹ̀rìí láti ilẹ̀ Benjamini àtì ní ilú kéékèkèké tí ó yí Jerusalemu ká, àtì ní ilú Juda àtì ní ilú àwọn ilú orí òkè, àtì ni àwọn ẹ̀şẹ̀ òkè, àtì ní guúsù, èmi ó mú igbèkùn wọn padà wá, ni Olúwa wí.”

33 Nígbà tí Jeremiah wá nínú àgbalá túbú, ọ̀rọ̀ Olúwa tọ̀ ó wá lẹ̀kẹ̀kẹ̀: **2** “Èyí ni ohun tí Olúwa şo, ẹ̀ni tí ó dá ayé, Olúwa tí ó mọ̀ ayé tí ó sì fi idí rẹ̀ múlẹ̀, Olúwa ni orúkọ̀ rẹ̀: **3** ‘Pè mí, èmi ó sì dá ọ̀ lóhùn, èmi ó sì şo ohun alágbára rílá àtì ọ̀pọ̀ ohun tí kò şe é wádíí tí iwọ̀ kò mọ̀ fún ọ.’ **4** Nítorí èyí ni ohun tí Olúwa Olórùn àwọn Israèlì şo nípa àwọn ilẹ̀ ilú yí àtì ààfin àwọn ọ̀ba Juda tí ó ti wó lulẹ̀ nítorí àwọn idòtí àtì idà **5** nínú ijà pèlú Kaldea: ‘Wọn yóò kún fún ọ̀pọ̀ òkú ọ̀mọ̀kúnrin tí èmi yóò pa nínú ibínú àtì nínú irunú mi. Èmi ó pa ojú mi mọ̀ kúró ní ilú yí nítorí gbogbo búburú wọn. **6** “Wò ó, èmi ó mú ọ̀já àtì oògùn imúlárada di í; èmi ó wo àwọn èniyàn mi sànsàn. Èmi ó sì jẹ́ kí wọn ó jẹ́ igbádùn lópòlópò àlàáfíà àtì ọ̀títọ̀. **7** Èmi ó mú Juda àtì Israèlì kúró nínú igbèkùn, èmi ó sì tún wọn kọ̀ gégé bí wọn şe wá tẹ̀lẹ̀. **8** Èmi ó wẹ̀ wọn nù kúró nínú gbogbo ẹ̀şẹ̀ tí wọn ti şe sí mi. Èmi ó sì dárí gbogbo ẹ̀şẹ̀ àìşedéedéé wọn sí mi jì wọn. **9** Nígbà nàà ni ilú yí ó fún mi ní òkíkí, ayọ̀, iyan àtì alá níwájú gbogbo orilẹ̀-èdè ayé; tí wọn gbọ̀ gbogbo rere tí èmi şe fún wọn. Wọn ó sì bẹ̀rù, wọn ó wárírì rin ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ oore àtì àlàáfíà tí èmi pèsè fún wọn.’ **10** “Èyí ni ohun tí Olúwa wí, ‘Èyin yóò wí nípa ibi yí pé, “Ó dahoro, láisí èniyàn tàbí ẹ̀ran.” Sibẹ̀ ní ilú Juda àtì ní ọ̀pópónà Jerusalemu tí ó dahoro, láisí ẹ̀ni tó gbé ibẹ̀; ibá à şe èniyàn tàbí ẹ̀ran, tí yóò gbọ̀ lẹ̀kẹ̀kan sí. **11** Ariwo ayọ̀ àtì inú didùn, ohun iyawó àtì ti ọ̀kọ̀ iyawó àtì ohun àwọn tí ó ru ẹ̀bọ̀ ọ̀pẹ̀ wọn nílẹ̀ Olúwa wí pé: “Yin Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun, nítorí Olúwa dára, ifẹ̀ rẹ̀ dúró títí láléálé.” Nítorí èmi ó dá ikóló ilẹ̀ nàà padà sí bí ó şe wá tẹ̀lẹ̀, ni Olúwa wí. **12** “Èyí ni ohun tí Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun wí, ‘Ní ilẹ̀ yí tí ó ti dahoro láisí ọ̀kúnrin àtì àwọn ẹ̀ran nínú gbogbo ilú, kò ní sí pápá oko fún àwọn oluşù-àgùntàn láti mú àwọn ẹ̀ran ọ̀şin wọn sinmi. **13** Ní ilú òkè wọn-ọ̀n-nì, nínú ilú àfonifoji, àtì nínú ilú ihà guúsù, àtì ní ilẹ̀ ti Benjamini, ní ibi wọn-ọ̀n-nì tí ó yí Jerusalemu ká, àtì ní ilú Juda ni agbo àgùntàn yóò tún máa kojá ní ọ̀wọ̀ ẹ̀ni tí n kà wọn,’ ni Olúwa wí. **14** “Àwọn ojọ̀ nàà nì bọ̀, ni Olúwa wí, ‘tí èmi ó mú ilé rí rere tí mo şe fún ilé Israèlì àtì ilé Juda şe. **15** “Ní ojọ̀ wọn-ọ̀n-nì àtì ní àkòkò nàà, Èmi ó gbé olódodo diẹ̀ láti ẹ̀ka Dafidi. Yóò şe idájọ̀ àtì ohun tí ó tọ̀ ní ilẹ̀ nàà. **16** Ní ojọ̀ wọn-ọ̀n-nì, Juda yóò di ẹ̀ni igbalá. Jerusalemu yóò sì máa gbé láisewu. Orúkọ̀ yí ni a ó máa pé é Olúwa wa olódodo.’ **17** Nítorí báyií ni Olúwa wí: ‘Dafidi kò ní kùnà láti rí ọ̀kúnrin tí yóò jókódó lóri itẹ̀ ní ilẹ̀ Israèlì. **18** Bẹ̀ẹ̀ ni àwọn àlùfàà tí ó jẹ́ ọ̀mọ̀ Lefi kò ní kùnà láti ní ọ̀kúnrin kan tí ó dúró níwájú mi ní gbogbo igbà láti rú ẹ̀bọ̀ síşin; ẹ̀bọ̀ jfẹ̀ àtì láti pèsè irúbo.’” **19** Ọ̀rọ̀ Olúwa sì to Jeremiah wá wí pé: **20** “Èyí ni ohun tí Olúwa şo: ‘Tí iwọ̀ bá lè dá májẹ̀mú mi ní ọ̀ru tó bẹ̀ẹ̀ tí ọ̀şàn àtì ọ̀ru kò lè sí ní àkòkò wọn mọ̀. **21** Nígbà nàà ni májẹ̀mú mi pèlú Dafidi iránşẹ̀

mi àti màjè mú mi pèlú Lefi tí ó jé àlùfáà, àwọn iránsẹ níwájú mi lè bàjé, tí Dafidi kò sì rí ẹni láti jókóó lórí ìtẹ rẹ. **22** Èmi ó mú àwọn ọmọ lẹyìn Dafidi iránsẹ mi àti Lefi tí ó jé oníwàású níwájú mi di bí iràwò ọjú òrun, tí kò ẹ é kà àti bí iyèpè ọjú Òkun tí kò ẹ é wón.” **23** Ọrọ Olúwa tọ Jeremiah wá wí pé: **24** “Njẹ iwọ kò kiyèsì pé àwọn èniyàn wònyí ní sọ pé: ‘Olúwa ti kọ àwọn ọba méjèjì tí ó yàn silẹ?’ Nítorí nàà, ni wón ti ẹ kégán àwọn èniyàn mi. Wón kò sì mò wón gégé bí orílẹ-èdè kan. **25** Báyií ni Olúwa wí: ‘Bí èmi kò bá ti da màjè mú mi pèlú ọsán àti òru àti pèlú òfin ọrun àti ayé tí kò lè yè. **26** Nígbà nàà ni èmi ó kọ ọmọ lẹyìn Jakọbu àti Dafidi iránsẹ mi tí èmi kò sì ní yan ọkan nínú ọmọkúnrin rẹ láti jé alákdóoso lórí àwọn ọmọ Abrahamu, Isaaki àti Jakọbu; nítorí èmi ó mú ikoló wón padà; èmi ó sì Ẹàánú fún wón.”

34 Nígbà tí Nebukadnessari ọba Babeli àti àwọn ọmọ-ogun rẹ, pèlú gbogbo ìjọba àti àwọn èniyàn ní ilẹ ọba tí ó jé ọba lé lórí ní bá Jerusalemu jà, àti gbogbo àwọn ilú tí ó yíká, ọrọ yí tọ Jeremiah wá láti ọdọ Olúwa pé: **2** “Èyí ni ohun tí Olúwa Ọlórún Israẹli ọmọ-ogun wí: Lọ sí ọdọ Sedekiah ọba Juda kí o sì sọ fún un pé, ‘Èyí ni ohun tí Ọlórún wí: Èmi fẹ fa ilú yí lé ọba Babeli lówó, yòò sí jọ palẹ. **3** Iwo kò ní sá àsálá, sùgbón à ó mú ọ, bèè ni a ó sí fa ó lé e lówó. Iwo yóò rí ọba Babeli pèlú ọjú ara rẹ; yòò sì bá ọ sọrọ lójúkojú; yòò yóò sì lọ sí Babeli. **4** “Sibẹ, gbọ ilé rí Olúwa, iwọ Sedekiah ọba Juda. Èyí ni ohun tí Ọlórún wí nípa rẹ; iwọ kí yóò tí ipa idà kú; **5** iwọ yóò kú ní alááfá. Bí àwọn èniyàn sì ti n ẹ iná isinkú ní olá fún àwọn baba rẹ, ọba tí ó jé Ẹájú rẹ, bèè ni wón yóò ẹ iná ní olá rẹ, wón ó sì pohúnré rẹ pé, ‘Yé, olúwa!’ Èmi fúnra mi ní ó Ẹlérí yí ní Olúwa wí.” **6** Nígbà nàà ni Jeremiah wòlń sọ gbogbo nńkan yí fún Sedekiah ọba Juda ní Jerusalemu. **7** Nígbà tí ogun ọba Babeli ní bá Jerusalemu jà, àti gbogbo àwọn orílẹ-èdè tí ó kù ní Juda, Lakiši, Aseka; àwọn nikan ni ilú olódí tí ó kù ní Juda. **8** Ọrọ Olúwa sì tọ Jeremiah wá lẹyìn ìgbà tí ọba Sedekiah ti dá màjè mú pèlú gbogbo àwọn èniyàn ní Jerusalemu láti polongo itúsilẹ fún àwọn erú. **9** Kí oníkálúkù lè jé kí erúkúnrin àti erúbínrin tí í ẹ Heberu lọ lófẹ, kí enikẹni kí ó má mú ará Juda arákúnrin rẹ sin. **10** Nítorí nàà, gbogbo àwọn aláṣe àti àwọn èniyàn tí wón fi ọwọ sí màjè mú nàà láti dá erúkúnrin àti erúbínrin silẹ kí wón sì má ẹ fi wọn sínú ìgbèkún mó. Wón sì gbà, wón sì jé kí wón lọ lófẹ. **11** Sùgbón lẹyìn ìgbà difẹ, wón yí ọkàn wón padà; wón sì mú àwọn erú tí wón ti dá silẹ padà láti tún máa sin wón. **12** Nígbà nàà ni ọrọ Olúwa tọ Jeremiah wá wí pé: **13** “Èyí ni ohun tí Olúwa, Ọlórún Israẹli wí pé: Mo dá màjè mú kan pèlú àwọn baba nílá yín nígbà tí mo mú wón kúrò ní Ejibiti; kúrò ní oko erú. Mo wí pé, **14** ‘Ní ọdún keje, enikòðkan yín gbọdọ tú àwọn Heberu tí wón ti ta ara wón fún un yín silẹ lẹyìn tí wón ti sin yín fún ọdún méfá. Ẹ gbọdọ jé kí wón kí ó lọ; sùgbón àwọn baba yín kò gbọ; bèè ni wón kò feti sí mi. **15** Láipẹ yí ẹ ti ronúpiwàdà, ẹ sì ẹ ohun tí ó tọ lójú

mi, enikòðkan yín sì ẹ itúsilẹ fún àwọn èniyàn. Ẹ sì tún bá mi dá màjè mú ní àwọn ilé tí a ti ní pe orúkọ mi. **16** Sùgbón èyin yípadà, ẹ sì sọ orúkọ mi di èé rí, olúkúlúkù sí mú kí àwọn ẹni rẹ tí ó ti sọ di òmìnira bí ọkàn wón ti fẹ padà; èyin sì tún fi wón ẹ erú. **17** “Nítorí nàà báyií ni Olúwa wí: Èyin kò feti sí mi nípa ọrọ òmìnira láàrin ègbón sí àbùrò, láàrin enikan sí èkejì rẹ. Wò ó, èmi yòò kèdè òmìnira fún un yín ni Olúwa wí. Sí idà, sí àjàkálẹ-ààrùn, àti sí iyàn, èmi ó sì fi yín fún iwòsì ní gbogbo ìjọba ilẹ ayé. **18** Èmi ó ẹ àwọn ọkúnrin nàà tí ó dá màjè mú mi, tí kò tẹlẹ màjè mú tí wón ti dá níwájú mi bí egboro malúú tí wón gé sí méjì, tí ó sì kojá láàrin ipín méjì nàà. **19** Àwọn ìjòyè Juda àti àwọn ti Jerusalemu, àwọn aláṣe àti àwọn àlùfáà àti gbogbo àwọn èniyàn ilẹ nàà tí ó kojá láàrin àwọn ipín méjèjì egboro malúú nàà. **20** Èmi ó fi wón lé ọwọ àwọn ọtá wón, àti lé àwọn tí ní wá èmí wón lówó. Ọkú wón yòò jé ọúnjẹ fún àwọn ẹyẹ ọjú òrun àti fún àwọn ẹranko igbó. **21** “Sedekiah ọba àti àwọn ìjòyè rẹ ní Juda ni èmi yóò fi lé àwọn ọtá wón lówó, àti àwọn tí ní wá èmí wón àti lé ọwọ ogun Babeli tí ó ti lọ kúrò lóðò yín. **22** Wò ó èmi ó pàṣe ni Olúwa wí, èmi ó sì mú wón padà sí ilú yí, wón ó sì bá a jà, wón ó sì kó o, wón ó fi iná jọ o. Èmi ó sì sọ ilú Juda dí ahoro.”

35 Ọrọ tí ó tọ Jeremiah wá láti ọdọ Olúwa ní ojọ Jehoiakimu ọmọ Josiah ọba Juda wí pé: **2** “Lọ sí ilẹ àwọn ọmọ Rekabu, kí o sì bá wón sọrọ, kí o sì mú wón wá sí ilẹ Olúwa, sí ọkan nínú iyàrà wò-n-ò-ni, kí o sì fún wón ní ọtí wáinì mu.” **3** Nígbà nàà ni mo mu Jaasaniah ọmọ Jeremiah, ọmọ Habasiniah àti àwọn arákúnrin rẹ; àti gbogbo àwọn ọmọ rẹ, àti gbogbo ilẹ àwọn ọmọ Rekabu. **4** Mo sì mú wón wá sí ilẹ Olúwa sínú iyàrà Hanani ọmọ Igdaliah, èniyàn Ọlórún, tí ó wá lẹbàà yàrà àwọn ìjòyè, tí ó wá ní òkè yàrà Maaseiah, ọmọ Šallumu olutójú ẹnu-ọka. **5** Mo sì gbé ikòkò tí ó kún fún ọtí wáinì pèlú ago ka iwájú àwọn ọmọ Rekabu. Mo sì wí fún wón pé, “Mu ọtí wáinì.” **6** Sùgbón wón wí pé, “Àwa kí yóò mu ọtí wáinì nítorí Jonadabu ọmọ Rekabu, baba wa pàṣe fún wa pé: ‘Èyin kò gbọdọ mu ọtí wáinì èyin àti àwọn ọmọ yín lááláé. **7** Bèè ni, èyin kò gbọdọ kọ ilẹ tàbí kí ẹ fúnrúgbìn, tàbí kí ẹ gbin ọgbà àjàrà. Bèè ni èyin kò gbọdọ ní ọkankan nínú àwọn ohun wònyí, sùgbón ní gbogbo ojọ yín ni èyin ó máa gbé inú àgọ; kí èyin kí ó lè wá ní ojọ púpọ ní ilẹ nàà; níbi tí èyin ti ní ẹ àtípó.’ **8** Báyií ni àwa gba ohun Jehonadabu ọmọ Rekabu baba wa gbọ nínú gbogbo èyí tí ó pàṣe fún wa, kí a má mu ọtí wáinì ní gbogbo ojọ ayé wa; àwa, àwọn aya wa, àwọn ọmọkúnrin wa, àti àwọn ọmọbínrin wa. **9** Àti kí a má kọ ilẹ láti gbé; bèè ni àwa kò ní ọgbà àjàrà tàbí oko, tàbí ohun ọgbìn. **10** Sùgbón àwa ní gbé inú àgọ, a sì gbòrò, a sì ẹ gégé bí gbogbo èyí tí Jonadabu baba wa pàṣe fún wa. **11** Ó sì ẹ, nígbà tí Nebukadnessari ọba Babeli gòkè wá sí ilẹ nàà; àwa wí pé, ‘Ẹ wá, ẹ jé kí a lọ sí Jerusalemu, nítorí ìbèrù un ogun àwọn ara Siria.’ Bèè ni àwa sì ní gbé Jerusalemu.” **12** Nígbà yí ni ọrọ Olúwa tí Jeremiah wá wí pé: **13** “Báyií ní Olúwa

àwọn omọ-ogun Olórùn Israèlì wí pé, lo, kí o sì sọ fún àwọn ọkúnrin Juda, àti àwọn olùgbé Jerusalẹmu pé, 'Èyin kí yóò ha gba èkọ láti fetí sí òrò mí,' ni Olúwa wí. **14** 'Òrò Jehonadabu omọ Rekabu tí ó pàṣẹ fún àwọn omọ rẹ pé wọn kò gbọdò mu ọtí wáinì, ni a mú ẹ, wọn kò sì mu ọtí wáinì títí di ònì yí, nítorí tí wọn gba òfin baba wọn. Èmi sì ti í sọrò fún un yín, sùgbón èyin kò fetí sí mí. **15** Èmi rán gbogbo àwọn iránṣẹ àti àwọn wòlfi mí sí yín pèlú wí pé, "È yípadà nísinsin yí kúrò ní ònà búburú yín, kí ẹ sì tún lẹ yín ẹ sí rere. Kí ẹ ma sì ẹ bo òrìṣá tàbí sìn wọn; èyin ó sì máa gbé ní ilẹ nàà tí mo fi fún un yín àti fún àwọn baba nílá yín." Sùgbón èyin kò fetí sí mí. **16** Nítóótó, àwọn omọ Jehonadabu omọ Rekabu pa òfin baba wọn mọ tí ó pàṣẹ fún wọn, sùgbón àwọn èniyàn wònyí kò pa òfin mí mọ.' **17** "Nítóótó nàà, bá yí ni, Olúwa Olórùn àwọn omọ-ogun Olórùn Israèlì wí, 'Fetísí! Èmi ó mú gbogbo ohun búburú tí èmi ti sọ wá sórí Juda, àti sórí gbogbo olùgbé Jerusalẹmu nítorí èmi ti bá wọn sọrò; Sùgbón wọn kò sì dàhùn.'" **18** Nígbà nàà ni Jeremiah wí fún ìdílẹ Rekabu pé, "Bá yí ni Olúwa Olórùn àwọn omọ-ogun Olórùn Israèlì wí pé: 'Nítóótó tí èyin gba òfin Jehonadabu baba yín, tí ẹ sì pa gbogbo rẹ mọ, tí ẹ sì ẹ gégé bí èyí tí ó pàṣẹ fún un yín.' **19** Nítóótó nàà, bá yí ni Olúwa àwọn omọ-ogun, Olórùn Israèlì wí, pé: 'Jonadabu omọ Rekabu kí yóò fẹ ọkúnrin kan kù láti sìn mí.'"

36 Ní odún kẹrin Jehoiakimu omọ Josiah oja Juda, ọrò yí tọ Jeremiah wá láti ọdọ Olúwa wí pé: **2** "Mú iwé kíká fún ará rẹ, kí o sì kọ sínú rẹ gbogbo ọrò tí mo ti sọ nípa Israèlì àti ti Juda, àti sí gbogbo orílẹ-èdè láti igbà tí mo ti sọ fún ọ láti ojọ Josiah títí di ònì. **3** Ó lè jẹ wí pé ilẹ Juda yóò gbọ gbogbo ibi tí mo ti pinnu láti ẹ fún wọn; kí wọn kí ó sì yípadà, olúkúlùkù wọn kúrò ní ònà búburú rẹ. Kí èmi kí ó lè dárí àìsédéédéé àti èṣẹ wọn jì wọn." **4** Nígbà nàà ni Jeremiah pe Baruku omọ Neriah, ó sì sọ gbogbo ọrò tí Olórùn bá a sọ fún, Baruku sì kọ láti ẹnu Jeremiah, gbogbo ọrò Olúwa tí ó ti sọ fún un sórí iwé kíká nàà. **5** Nígbà nàà ni Jeremiah wí fún Baruku pé, "A sé mí mọ! Èmi kò lè lo sí ilẹ Olúwa. **6** Nítóótó nàà, iwọ lo sí ilẹ Olúwa ní ojọ àwè, kí o sì kà nínú iwé kíká nàà ọrò Olúwa tí iwọ ti ẹnu mi kọ; iwọ ó sì kà á ní etí gbogbo Juda, tí wọn jáde wá láti ilú wọn. **7** Ó lè jẹ pé, èbè wọn yóò wá sí iwájú Olúwa, wọn ó sì yípadà kúrò ní ònà búburú wọn; nítorí pé títóbi ni ìbínú àti ìrunú tí Olúwa tí sọ sí àwọn èniyàn yí." **8** Baruku omọ Neriah sì ẹ gégé bí gbogbo èyí tí wòlfi Jeremiah sọ fún, láti ka ọrò Olúwa láti inú iwé ní ilẹ Olúwa. **9** Ní oṣù kẹsànan ọdún karùn-ún Jehoiakimu omọ Josiah oja Juda ni wọn kéde àwẹ níwájú Olúwa fún gbogbo èniyàn Jerusalẹmu àti fún gbogbo àwọn èniyàn tí ó wá láti ilú Juda. **10** Láti inú yàrá Gemariah omọ Şafani akòwé, ní àgbalá òkè nìbì ilẹkùn ẹnu-ònà ilẹ Olúwa tuntun. Baruku sì ka ọrò Jeremiah láti inú iwé ní ilẹ Olúwa sí etí gbogbo èniyàn. **11** Nígbà tí Mikaiiah omọ Gemariah omọ Şafani gbọ gbogbo àkòṣilẹ ọrò Olúwa láti inú iwé nàà; **12** ó sì sọkalẹ lo sí ilẹ oja

sínú yàrá akòwé; nìbì tí gbogbo àwọn ijyè gbé jókòó sí: Elişama akòwé, Delaiiah omọ Şemaiah, Elnatani omọ Akbori, Gemariah omọ Şafani àti Sedekiah omọ Hananiah àti gbogbo àwọn ijyè. **13** Lẹyin tí Mikaiiah sọ gbogbo ọrò wòn-òn-nì tí o ti gbọ fún wọn, nígbà tí Baruku kà láti inú iwé kíká nàà ní etí àwọn èniyàn. **14** Gbogbo àwọn ijyè sì rán Jehudu omọ Netaniah omọ Şelemiah omọ Kuşì sí Baruku wí pé, mú iwé kíká nàà ní ọwọ rẹ láti inú èyí tí iwọ kà ní etí àwọn èniyàn; kí o sì wá. Nígbà nàà ni Baruku omọ Neriah wá sí ọdọ wọn pèlú iwé kíká ní ọwọ rẹ. **15** Wọn sì wí fún pé, "Jókòò, jòwò kà á sí etí wal" Nígbà nàà ni Baruku sì kà á ní etí wọn. **16** Nígbà tí wọn sì gbọ gbogbo ọrò nàà tan; wọn ní wo ara wọn lójú pèlú ẹrù. Wọn sì wí fún Baruku pé, "Àwa gbọdọ jábọ gbogbo ọrò wònyí fún oja." **17** Wọn sì bèèrè lówọ Baruku pé, "Sọ fún wa báwo ni o ẹ kọ gbogbo àwọn ọrò wònyí? Şé Jeremiah ló sọ wọn?" **18** Baruku sì dá wọn lóhùn wí pé, "Bèè ni, láti ẹnu rẹ ni, ó sì sọ gbogbo ọrò bá yí fún mí, èmi sì fi tàdàwá kọ wọn sínú iwé nàà." **19** Nígbà nàà ni àwọn ijyè sọ fún Baruku wí pé, "Lo fi ara rẹ pamọ àti Jeremiah, má sì ẹ jẹ kí ẹnikan mọ ibi tí èyin wà." **20** Lẹyin tí wọn fi iwé kíká nàà pamọ sí iyàrá Elişama akòwé, wọn sì wolé tọ oja lo nínú àgbalá, wọn sì sọ gbogbo ọrò nàà ní etí oja. **21** Oja sì rán Jehudu láti lo mú iwé kíká nàà wá, Jehudu sì mu jáde láti inú iyàrá Elişama akòwé. Ó sì ka iwé nàà ní etí oja àti ní etí gbogbo àwọn ijyè tí ó dúró ti oja. **22** Ó sì jẹ igbà òtútù nínú oṣù kẹsànan, oja sì jókòó ní èbá iná ààrò, iná nàà sì ní jó ní iwájú rẹ. **23** Nígbà tí Jehudu ka ojú iwé mēta sí mērin nínú iwé nàà, oja fi ọbẹ gé iwé, ó sì sọ sínú iná tí ó wà nínú idáná, títí tí gbogbo iwé kíká nàà fi jóná tán. **24** Sibẹ, oja àti gbogbo àwọn èmewà rẹ ti wọn gbọ gbogbo ọrò wònyí kò bèrù; wọn kò sì fa aṣọ wọn yá. **25** Elnatani, Delaiiah àti Gemariah sì bẹ oja kí ó má ẹ fi iwé kíká nàà jóná, sùgbón oja kò láti gbọ tiwọn. **26** Dípò èyí oja pàṣẹ fún Jerahmeeli omọ Hameleki, Seraiah omọ Asrieli àti Şelemiah omọ Abdeeli láti mú Baruku akòwé àti Jeremiah wòlfi sùgbón Olúwa fi wọn pamọ. **27** Lẹyin tí oja fi iwé kíká nàà tí ọrò tí Baruku kọ láti ẹnu Jeremiah jóná tán, ọrò Olúwa sì to Jeremiah wá: **28** "Wí pé, tún mú iwé kíká miiran kí o sì kọ gbogbo ọrò tí ó wà nínú iwé kíká èkíní tí Jehoiakimu oja Juda fi jóná. **29** Kí o sì wí fún Jehoiakimu oja Juda pé, 'Bá yí ni Olúwa wí, iwọ ti fi iwé kíká nàà jóná, o sì wí pé, "Èṣe tí iwọ fi kòwé sínú rẹ, pé lóòtító ni oja Babeli yóò wá, yóò sì pa ilẹ run, àti èniyàn, àti ẹranko kúrò nínú rẹ." **30** Nítóótó nàà, bá yí ni Olúwa wí ní tí Jehoiakimu oja Juda pé, Òun kí yóò ní ẹni tí yóò jókòó lóri itẹ Dafidi, á ó sì sọ òkú rẹ nù fún oorú ní ọsàn àti fún òtútù ní òru. **31** Èmi ó sì jẹ òun àti iru-omọ rẹ, iránṣẹ rẹ ní iyà nítorí àìsédéédéé wọn; èmi ó sì mú gbogbo ibi tí èmi ti sọ sí wọn wá sórí wọn, àti sórí àwọn olùgbé Jerusalẹmu àti àwọn èniyàn Juda, nítorí tí wọn kò fetísí mí.'" **32** Nígbà nàà ni Jeremiah mú iwé kíká miiran fún Baruku akòwé omọ Neriah, ẹni tí ó kòwé sínú rẹ láti ẹnu Jeremiah gbogbo ọrò inú iwé tí Jehoiakimu oja Juda ti sun níná. A sì fi onírúurú ọrò bí irú èyí kún pèlú.

37 Sedekiah omo Josiah si je oba ni ipò Jehoiakimi omo Jehoiakimu eni tí Nebukadnessari oba Babeli fi je oba ni ilè Juda. **2** Şùgbò òn àti òn àti àwọn iránsẹ̀ rẹ̀ àti àwọn ènìyàn ilẹ̀ nàà kò fetísí ọ̀rẹ̀ Olúwa tí ó sọ nípa wòlfi Jeremiah. **3** Sedekiah oba si rán Jehukali omo Şelemiah àti Sefaniah omo Maaseiah sí Jeremiah wòlfi wí pé, “Jòwọ̀ gbàdùrà sí Olúwa Ọ̀lọ̀run wa fún wa.” **4** Nígba yíí Jeremiah si ní wọ̀lẹ̀, ó sí ní jáde láàrín àwọn ènìyàn nítorí wọn ti fi sínú túbú. **5** Àwọn omo-ogun Farao ti jáde kúró nílẹ̀ Ejibiti àti nígba tí àwọn ará Babeli tó ní şatípò ní Jerusalemu gbọ̀ iròyìn nípa wọn, wọn kúró ní Jerusalemu. **6** Nígba nàà ni ọ̀rẹ̀ Olúwa to Jeremiah wòlfi Ọ̀lọ̀run wá: **7** “Èyí ni, ohun tí Olúwa Ọ̀lọ̀run àwọn Israẹli sọ fún oba àwọn Juda tó rán ọ̀ láti wádíí nípa mi. ‘Àwọn omo-ogun Farao tó jáde láti kún ọ̀ lówó yóò padà sílẹ̀ wọn sí Ejibiti. **8** Nígba nàà ni àwọn ará Babeli yóò padà láti gbogun ti ilú. Wọn yóò mú wọn nígbèkùn, wọn yóò sí fi iná jó ilú nàà kanlẹ̀.’ **9** “Èyí ni ohun tí Olúwa wí, ẹ̀ má şe tan ara yín je ní èrò wí pé, ‘Àwọn ará Babeli yóò fi wá sílẹ̀ pèlú idánílójú.’ Wọn kò ní şe bèẹ̀. **10** Kódá tó bá şe pé wọn yóò şegun àwọn omo-ogun Babeli tí ní gbóguntí yín àti àwọn tí ijànbá şe, tí wọn ti fi sílẹ̀ ní ibudó wọn; wọn yóò jáde láti jó ilú nàà kanlẹ̀.” **11** Lèyìn tí àwọn omo-ogun Babeli ti kúró ní Jerusalemu nítorí àwọn omo-ogun Farao. **12** Jeremiah múra láti fi ilú nàà sílẹ̀, láti lọ sí olú ilú Benjamini láti gba ẹ̀tọ̀ rẹ̀ nínú ohun iní láàrín àwọn ènìyàn tó wà níbẹ̀. **13** Şùgbò nígba tí wọn dé ẹ̀nu ibodè Benjamini, olórí àwọn oluşó tí orúko rẹ̀ ní je Irijah omo Şelemiah omo Hananiah mú un, ó wí pé, “Ìwo ní fi ara mó àwọn ará Babeli.” **14** Jeremiah sọ wí pé, “Èyí kí í şe ọ̀títọ̀! Èmi kò yapa sí àwọn ará Babeli.” Şùgbò Irijah ko gbọ̀ tirẹ̀, dípò èyí a mú Jeremiah, ó sí mú un lọ sí ọ̀dọ̀ àwọn ijòyè. **15** Nítorí nàà ni àwọn ijòyè şe bínú sí Jeremiah, wọn je ẹ̀ ní yà, wọn tún fi sí túbú nílẹ̀ Jonatani akòwé nítorí wọn ti fi èyí şe ilẹ̀ túbú. **16** Wọn fi Jeremiah sínú túbú tí ó şókùnkùn biribiri; nibi tí ó wà fún igbà pípé. **17** Nígba nàà ni oba Sedekiah ránsẹ̀ sí i, tí ó sì pàşẹ̀ pé kí wọn mú wá sí ààfin nibi tí ó bi i ní ikòkò pé, “Njé ọ̀rẹ̀ kan wà láti ọ̀dọ̀ Olúwa?” Jeremiah fèsì pé, “Bẹ̀ẹ̀ ni, wọn ó fi ọ̀ lẹ̀ ọwọ̀ oba Babeli.” **18** Nígba nàà, Jeremiah sọ fún oba Sedekiah pé, “Irú ẹ̀şẹ̀ wo ni mo şe yín, àwọn ijòyè yín pèlú àwọn ènìyàn tí ẹ̀ fi sọ mí sínú túbú? **19** Níbo ni àwọn wòlfi yín tí wọn ní sọ àşọtẹ̀lẹ̀ fún un yín wí pé oba Babeli kò ní gbóguntí yín wá? **20** Şùgbò ní bá yíí, olúwa mi oba, ẹ̀mí bẹ̀ ọ. Jẹ́ kí n mú ẹ̀dùn ọkàn mi tọ̀ ọ̀ wá; má şe rán mi padà sí ilẹ̀ Jonatani akòwé, àfi kí n kú síbẹ̀.” **21** Oba Sedekiah wà pàşẹ̀ pé kí wọn fi Jeremiah sínú àgbàlá àwọn ẹ̀şọ̀, àti kí wọn sì fún ní àkàrà ní ojọ̀ kòkọkan tífí tí àkàrà tó wà ní ilú yóò fi tán; bèẹ̀ ni Jeremiah wà nínú àgbàlá nàà.

38 Şefatia omo Mattani, Gedaliah omo Paşuri, Jehukali omo Şelemiah, àti Paşuri omo Malkiah, gbọ̀ ohun tí Jeremiah ní sọ fún àwọn ènìyàn nígba tí ó sọ wí pé, **2** “Èyí ni ohun tí Olúwa wí: ‘Ènikẹ̀ni tó bá dúró nínú ilú yíí yóò kú nípa idà, iyàn àti àjàkálẹ̀-ààrùn; şùgbò enikẹ̀ni tó

bá lọ sí Babeli yóò yè; yóò sá àsàlá, yóò sì yè.’ **3** Àti pé èyí ni ohun tí Olúwa wí: ‘Idánílójú wà wí pé a ó fi ilú nàà lẹ̀ ọwọ̀ àwọn omo-ogun oba Babeli; tí yóò sì kó wa nígbèkùn.’” **4** Nígba nàà ni àwọn ijòyè wí fún oba pé, “Ó ye kí a pa ọkúnrin yí; ó ní kò irẹ̀wẹ̀sí bá àwọn omo-ogun tókù nínú ilú pèlú gbogbo àwọn ènìyàn nípa ohun tí ó ní sọ fún wọn. Ọkúnrin yí kò fẹ̀ ire fún àwọn ènìyàn bí kò şe iparun.” **5** Sedekiah oba si wí pé, “Ó wà lówó yín. Oba kò lẹ̀ şe ohunkóhun láti takò yín.” **6** Wọn gbé Jeremiah sọ sínú ihò Malkiah, omo oba, tí ó wà ní àgbàlá ilẹ̀ túbú; wọn fi okùn sọ Jeremiah kalẹ̀ sí isàlẹ̀ ihò; kò sì şí omi nínú ihò nàà bí kò şe ẹ̀rọfọ̀, Jeremiah si rí sínú ẹ̀rọfọ̀ nàà. **7** Şùgbò, Ebedimeleki, ará Kuşi ijòyè nínú ààfin oba gbọ̀ pé wọn ti ju Jeremiah sínú kànga. Nígba tí oba jòkòò ní ẹ̀nu-bodè Benjamini. **8** Ebedimeleki jáde kúró láàfin oba, ó sí sọ fún un pé, **9** “Olúwa mi oba, àwọn ènìyàn wònyí ti şe ohun búburú sí Jeremiah wòlfi Ọ̀lọ̀run. Wọn ti gbé e sọ sínú kànga níbi tí kò sí oúnje kankan nínú ilú mó.” **10** Nígba nàà ni oba pàşẹ̀ yín Ebedimeleki ará Kuşi pé, “Mú ogbò ọkúnrin láti ibí pèlú rẹ, kí ẹ̀ si fa wòlfi Jeremiah sòkè láti inú ihò, kí ó tó kú.” **11** Ebedimeleki kò àwọn ọkúnrin nàà pèlú rẹ̀, wọn lọ sínú yàrà kan nínú ààfin oba. Ó mú àwọn aşọ̀ àkísà àti okùn to Jeremiah lọ nínú kànga. **12** Ebedimeleki ará Kuşi sọ fún Jeremiah pé, “Fi àkísà àti okùn bọ̀ abẹ̀ abiyá rẹ, Jeremiah sí şe bèẹ̀.” **13** Bá yíí ni wọn şe fi okùn yo Jeremiah jáde, wọn sì mu un gòkè láti inú ihò wá, Jeremiah sì wà ní àgbàlá ilẹ̀ túbú. **14** Nígba nàà ni oba Sedekiah ránsẹ̀ pe, Jeremiah ọ̀jísẹ̀ Ọ̀lọ̀run àti láti mú un wá sí ẹ̀nu ibodè keťa nílẹ̀ Olúwa. Oba si sọ fún Jeremiah pé, “Èmi yóò bi ọ̀ ní ohun kan; má sí şe fi ohun kan pamọ̀ fún mi.” **15** Jeremiah si sọ fún Sedekiah pé, “Tí mo bá fún ọ̀ ní èsì, şe o kò nípa mí? Tí mo bá gbà ọ̀ nímọ̀ràn, o kò ní gbọ̀ tẹ̀mi.” **16** Şùgbò oba Sedekiah búra ní ikòkò fún Jeremiah wí pé, “Dájúdájú bí Olúwa ti ní be, eni tí ó fún wa ní ẹ̀mí, ẹ̀mi kò nípa ọ̀ tábí fà ọ̀ fún àwọn tó ní lépa ẹ̀mí rẹ.” **17** Nígba nàà ni Jeremiah sọ fún Sedekiah pé, “Èyí ni ohun tí Olúwa Ọ̀lọ̀run alágbara, Ọ̀lọ̀run Israẹli wí: ‘Ayáfi bí o bá jòwọ̀ ara rẹ̀ fún àwọn olóyè oba Babeli, a ó dá ẹ̀mí rẹ̀ sí àti pé ilú yíí kò ní di jjó̀ ní iná; iwo àti ilẹ̀ rẹ̀ yóò sì wà láàyè. **18** Şùgbò tí o kò bá jòwọ̀ ara rẹ̀ fún àwọn ijòyè oba Babeli, a ó fa ilú yíí lẹ̀ ọwọ̀ àwọn Babeli. Wọn yóò sì fi iná sun ún, iwo gan an kò ní lẹ̀ sá mó wọn lówó.’” **19** Oba Sedekiah sọ fún Jeremiah pé, “Mò ní bẹ̀rù àwọn Jùú tó ti sálp sí ilẹ̀ Babeli, nítorí pé àwọn ará Babeli lẹ̀ fà mí lẹ̀ wọn lówó láti fiya je mí.” **20** Jeremiah si dàhùn wí pé, “Wọn kò ní fi ọ̀ lẹ̀ e lówó. Pa ọ̀rẹ̀ Olúwa mó nípa síşẹ̀ ohun tí mo sọ fún ọ; yóò sì dára fún ọ, ẹ̀mí rẹ̀ yóò sì wà. **21** Şùgbò bí iwo bá kọ̀ láti jòwọ̀ ara rẹ̀, èyí ni ohun tí Olúwa ti fihàn mí. **22** Gbogbo àwọn obinrin tókù ní ààfin oba Juda ni wọn yóò kó jáde fún àwọn ijòyè oba Babeli. Àwọn obinrin nàà yóò sì sọ fún ọ̀ pé: “Àwọn ọ̀rẹ̀ rẹ̀ tàn ọ̀ je, wọn sì borí rẹ. Ẹ̀şẹ̀ rẹ̀ rí sínú ẹ̀rọfọ̀; àwọn ọ̀rẹ̀ rẹ̀ ti fi ọ̀ sílẹ̀.” **23** “Wọn yóò kó àwọn iyawó àti omo rẹ̀ wá sí Babeli. Iwo gan an kò ní bọ̀ níbẹ̀, oba Babeli yóò mú ọ, wọn yóò sì jó ilú yíí kanlẹ̀.” **24** Nígba nàà ni Sedekiah sọ

fún Jeremiah pé, “Má ɛ jé kí ɛnikéni mò nípa òrò yí, tàbí kí o kú. **25** Tí àwọn ìjyèè bá mò pé mo bá ọ sòrò, tí wọn bá wá bá ọ wí pé, “Sọ fún wa ohun tí o bá ọba sọ tàbí ohun tí ọba sọ fún ọ; má ɛ fi pamò fún wa tàbí kí a pa ọ,” **26** nígbà nàà kí o sọ fún wọn, “Mò ní bẹ ọba láti má jé kí n padà lọ sí ilẹ Jonatani láti lọ kú síbẹ.”” **27** Gbogbo àwọn olóyè sù wá sí òdò Jeremiah láti bí í lèèrè, ó sì sọ gbogbo ohun tí ọba ní kí ó sọ. Wọn kò sì sọ ohunkóhun mò, nitorí kò sí ɛni tí ó gbọ òrò tí òun àti ọba jọ sọ. **28** Jeremiah wà nínú àgbalá àwọn ẹ̀sọ tí tí o jí tí wón fi kó Jerusalemu:

39 Ó sì ɛ, nígbà tí a kó Jerusalemu, ní ọdún keşanán Sedekiah, ọba Juda, nínú oşu kewáá, Nebukadnessari ọba Babeli gbógun tí Jerusalemu pèlú gbogbo ogun rẹ, wón sì dó tí í. **2** Ní ojò keşanán, oşu keřin ọdún koķanlı Sedekiah, ni a wó odi ilú nàà. **3** Nígbà nàà ni gbogbo àwọn ìjyèè ọba Babeli wá, wón sì jókòó ní àárín ɛnu ibodè, àní Nergali-Şareseri tí Samgari, Nebo-Sarsikimu olórí iwèfà, Nergali-Şareseri, olórí amòye, pèlú gbogbo àwọn ìjyèè ọba Babeli yóó kú. **4** Nígbà tí Sedekiah ọba Juda àti àwọn ọmọ-ogun rí wón, wón sá, wón kúrò ní ilú ní alé, wón gba ònà ọgbà ọba lọ láárín ɛnu ibodè pèlú odi méjì, wón dojúko aginjù. **5** Şugbón nígbà tí àwọn ọmọ-ogun Babeli lé wón, wón bá Sedekiah láárín aginjù Jeriko. Wón mú un ní igbèkùn, wón sì mú u tọ Nebukadnessari ọba Babeli àti Ribla ní ilẹ Hamati, nibi tí wón ti ɛ ìdájọ rẹ. **6** Nígbà ní Ribla, ni ọba Babeli tí dúńbú àwọn ọmọ Sedekiah lójú rẹ, tí ó sì tún pa gbogbo àwọn olólá ilẹ Juda. **7** Nígbà nàà ni ó fọ ojú Sedekiah, ó sì dè é pèlú ẹwọn láti gbé e lọ sí ilẹ Babeli. **8** Àwọn Babeli dáná sun ààfín ọba àti ilẹ àwọn ɛniyàn, wón sì wó odi Jerusalemu. **9** Nebusaradani olórí àwọn ọmọ-ogun mú lọ sí igbèkùn Babeli pèlú gbogbo àwọn tí ó ɛkú nínú ilú. **10** Şugbón Nebusaradani olórí ogun fi àwọn aláiní sílẹ ní Juda, àwọn tí kò ní ohun kankan ní àkókò nàà, ó fún wón ní ọgbà àjàrà àti oko. **11** Nísinsin yíí, Nebukadnessari ọba àwọn Babeli pàşẹ lórí Jeremiah, láti òdò Nebusaradani olórí ogun wá wí pé: **12** “È gbé e, kí ɛ sì bojútó o. È má ɛ ɛ ohun búburú fún un, şugbón ohunkóhun tó bá beèrè ní kí ɛ fi fún un.” **13** Bẹẹ gégé pèlú, Nebusaradani balógun işó, àti Nebusaradani olórí iwèfà, àti Nergali-Şareseri, olórí amòye àti gbogbo àwọn ìjyèè ọba Babeli, **14** ránşé láti mú Jeremiah kúrò nínú túbú. Wón gbé e lọ fún Gedaliah ọmọ Ahikamu ọmọ Şafani láti mú padà lọ sí ilẹ àti máa wà pèlú àwọn ɛniyàn rẹ. **15** Nígbà tí Jeremiah wà nínú túbú, òrò Olúwa tò ọ wá wí pé: **16** “Lọ sọ fún Ebedimeleki ará Kuşí, ‘Èyí ni ohun tí Olúwa àwọn ọmọ-ogun, Olórún Israèli wí: Èmi şetán láti mú òrò mi ɛ lórí ilú yí nípa àjálú kí í ɛ àlàáfíá. Ní àkókò nàà ni yóó ɛ lójú rẹ. **17** Şugbón, Èmi yóó gbà ọ lójú nàà ni Olúwa wí. A kò ní fi ọ lé ọwọ àwọn tí o bẹrù. **18** Èmi yóó gbà ọ là; o kò ní şubú láti ipa idà; şugbón iwọ yóó sá àsálá fún ɛmi rẹ, nitorí pé iwọ ní igbèkèlè nínú mi, ni Olúwa wí.”

40 Òrò nàà sì tọ Jeremiah wá láti òdò Olúwa lèyín tí Nebusaradani balógun àwọn ẹ̀sọ tí tú u sílẹ ní

Rama. Ó rí Jeremiah tí a fi ẹwọn dè láárín gbogbo àwọn tí wón mú ní Jerusalemu àti Juda. Wón kó lọ sí ilẹ àjèjì Babeli. **2** Nígbà tí balógun ẹ̀sọ rí Jeremiah, ó sọ fún un wí pé, “Olúwa Olórún rẹ ni ó pàşẹ ibí yí fún mi. **3** Nísinsin yíí, Olúwa ti mú un jáde; ó ti ɛ gégé bí ó ti sọ pé òun yóó ɛ. Gbogbo ẹyí şelẹ nitorí wí pé ɛyin ɛniyàn ɛ sí Olúwa, àti pé ɛ kò gbọrò sí àşẹ rẹ. **4** Şugbón, ní ònì yíí mò ní tú ọ sílẹ kúrò nínú ẹwọn tí ó wà ní ọwọ rẹ. Bí o bá fé, tẹlé mi ká lọ sí Babeli, ɛmi yóó sì bojútó ọ; şugbón bí iwọ kò bá fé, dúró sí bí. Wò ó, gbogbo orílẹ-èdè wà níwájú rẹ, lọ sí ibikibi tí ó bá tẹ ọ lórún.” **5** Èwé, kí ó tó dé pí Jeremiah pèyindà láti máa lọ, Nebusaradani fi kún un wí pé, “Padà tọ Gedaliah ọmọ Ahikamu lọ, ọmọ Şafani, ɛni tí ọba Babeli ti fi je baalé lórí ilú Juda, kí o sì máa gbé ní àárín àwọn ɛniyàn wònyí tàbí kí o máa lọ ibikibi tí ó bá tọ ní ojú rẹ.” Nígbà nàà ni balógun nàà fún un ní oúnjẹ àti ẹbùn, ó sì jé kí ó lọ. **6** Báyíí ni Jeremiah lọ sí òdò Gedaliah ọmọkúnrin Ahikamu ní Mispa, ó sì dúró tí í láárín àwọn ɛniyàn tí ó ɛkú ní ilẹ nàà. **7** Nígbà tí gbogbo àwọn olórí ogun àti àwọn ɛniyàn tí wón kó lórí orílẹ-èdè nàà gbọ pé ọba Babeli ti yan Gedaliah ọmọkúnrin Ahikamu gégé bí baalé ní ilẹ nàà; àti pé ó ti fi àwọn ọkúnrin, obinrin àti ọmọdè tí wón jẹ tálàkà ní ilẹ nàà tí wón kò kó lọ sí ilẹ àjèjì sí ikáwọ rẹ, **8** wón wá sí òdò Gedaliah ní Mispa; Işmaeli ọmọkúnrin Netaniah, Johanani àti Jonatani ọmọkúnrin ti Karea, Seraiah ọmọkúnrin Tanhumeti tí í ɛ ọmọkúnrin Efai ará Netofa àti Jesaniah ọmọkúnrin Maakati àti àwọn ɛniyàn wón. **9** Gedaliah ọmọkúnrin Ahikamu, ọmọkúnrin tí Şafani ɛ ibúra láti tún fi dá àwọn ɛniyàn lójú pé, “È má ɛ bẹrù láti sin àwọn Babeli.” Ó sọ wí pé, “Gbé ilẹ nàà kí ɛ sì máa sin ọba Babeli, yóó sì dára fún un yín. **10** Èmi fúnra mi yóó dúró ní Mispa láti şojú yín níwájú Babeli tí wón tò wá wá. Şugbón ɛyin ni yóó máa kórè ọtí wáinì, ɛso igi àti òróró; kí ɛ sì kó wón sí inú àpò àpamówọ yín; kí ɛyin sì máa gbé ní ilú tí ɛ ti gbà.” **11** Nígbà tí gbogbo àwọn Juda ní Moabu, Ammoni, Edomu àti gbogbo àwọn orílẹ-èdè gbọ pé ọba Babeli ti fi ohun tókú sílẹ ní Juda, àti pé ó ti yan Gedaliah ọmọkúnrin Ahikamu ọmọkúnrin Şafani gégé bí gómínà lórí wón. **12** Gbogbo wón padà wá sí ilẹ Juda sòdò Gedaliah ní Mispa láti orílẹ-èdè gbogbo tí a ti lé wón sí. Wón sì kórè ọpòlọpọ ọtí wáinì àti ɛso igi. **13** Johanani ọmọkúnrin ti Karea àti gbogbo àwọn olórí ogun tí ó kú ní orílẹ-èdè sì tọ Gedaliah wá ní Mispa. **14** Wón sì sọ fún un wí pé, “Njẹ iwọ ha mò pé Baalisi ọba àwọn Ammoni ti rán Işmaeli ọmọkúnrin Netaniah láti lọ mú ɛmi rẹ?” Şugbón Gedaliah ọmọkúnrin ti Ahikamu kò gbà wón gbọ. **15** Nígbà nàà ni Johanani ọmọkúnrin Karea sọ ní ikòkò fún Gedaliah ní Mispa pé, “Jé kí ɛmi lọ pa Işmaeli ọmọkúnrin Netaniah, ɛnikéni kò sì ní mọ ɛyí. Kí ni idí rẹ tí yóó ɛ mú ɛmi rẹ, tí o sì ɛ fé mú àwọn Júú tí ó yí ọ ká túkà, kí iyókù Juda sì parun?” **16** Şugbón Gedaliah ọmọ Ahikamu sọ fún Johanani ọmọ Karea pé, “Má ɛ ɛ nńkan yíí! Nitorí nńkan tí ó n sọ nípa Işmaeli kí í ɛ ọtítọ.”

41 Ní oşu keje Işmaeli, ọmọ Netaniah ọmọ Elišama, nínú irú-ọmọ ọba, àti àwọn ìjyèè ọba, àti àwọn

òkùnrin mēwàà pèlú rẹ, wọn to Gedaliah oṃo Ahikamu wá ní Mispá; níbẹ̀ ni wọn jùmò jeun ní Mispá. 2 Iṣmaeli oṃo Netaniah àti àwọn òkùnrin mēwàà tí wọn wà pèlú rẹ, sì dide wọn kọlu Gedaliah oṃo Ahikamu, oṃo Šafani pèlú idà. Wọn sì pa á, ẹnì tí ọba Babeli ti fi jẹ baalẹ̀ lórí ilẹ̀ nàà. 3 Iṣmaeli sì tún pa gbogbo àwọn Júú tí wọn wà pèlú Gedaliah ní Mispá, àti gbogbo àwọn oṃo-ogun Babeli tí wọn wà níbẹ̀ bákán nàà. 4 Ní ojò keji tí wọn pa Gedaliah kí ó tó di wí pé ẹnìkẹ̀ni mò, 5 àwọn oṃòrín òkùnrin wá láti Šekemu, Šilo àti Samaria, wọn fa irùngbòn wọn, wón ya aṣọ wọn, wón sá ara wọn lógbẹ̀, wón mú èbọ̀ opẹ̀ àti tūràrí wá sí ilẹ̀ Olúwa. 6 Iṣmaeli oṃokùnrin Netaniah jáde kúrò láti Mispá láti lọ padẹ̀ wọn. Ó sì ní sòkún bí ó ti se ní lọ, nígbà tí ó padẹ̀ wọn, ó wí pé, “È wá sòdò Gedaliah oṃokùnrin Ahikamu.” 7 Nígbà tí wọn dé ilú nàà; Iṣmaeli oṃokùnrin Netaniah àti àwọn òkùnrin tí ó wà pèlú rẹ̀ pa wọn, wọn sì sọ òkú wọn sínú ihò kan. 8 Šùgbòn mēwàà nínú wọn sọ fún Iṣmaeli pé, “Má se pa wá! Àwa ní ọkà àti barle, òróró àti oyin ní ìpamò nínú oko.” Nítòrí nàà, ó fi wọn silẹ̀: kò sì pa wọn pèlú àwọn yòókù. 9 Nísinsin yíí, ihò nàà tí ó kó gbogbo ara àwọn òkùnrin tí ó ti pa pèlú Gedaliah sí ni ọba Asa ní lẹ̀ gégé bí i ààbò nítòrí ọba Baaša ti Israẹli. Iṣmaeli oṃo Netaniah sì ti kó òkú kún inú rẹ̀. 10 Iṣmaeli sì kó gbogbo àwọn èniyàn tí ó wà ní Mispá nígbèkún, oṃòbínrin ọba àti gbogbo àwọn èniyàn tókù síbẹ̀ lórí àwọn tí Nebusaradani balógun àwọn èṣò ti fi yan Gedaliah oṃokùnrin Ahikamu se olórí. Iṣmaeli oṃokùnrin Netaniah kó wọn ní gbèkún, ó sì jáde rékọ́já sí òdò àwọn Ammoni. 11 Nígbà tí Johanani oṃokùnrin Karea àti gbogbo àwọn olórí ogun tí wọn wà pèlú rẹ̀ gbọ̀ nípa gbogbo ipàniyàn nàà tí Iṣmaeli oṃo Netaniah ti se. 12 Wọn kó gbogbo àwọn òkùnrin wọn, wọn sì, lọ bá Iṣmaeli oṃo Netaniah já. Wọn padẹ̀ rẹ̀ ní odò kan lẹ̀báá Gibeoni. 13 Nígbà tí gbogbo àwọn èniyàn Iṣmaeli tí wọn wà pèlú rẹ̀ rí Johanani oṃokùnrin Karea àti àwọn olórí ogun rẹ̀ pèlú rẹ̀, wọn sì yò. 14 Gbogbo àwọn èniyàn tí Iṣmaeli ti kó ní gbèkún ní Mispá yípadà, wọn sì lọ sòdò Johanani oṃo Karea. 15 Šùgbòn Iṣmaeli oṃokùnrin Netaniah àti àwọn méjọ nínú àwọn òkùnrin rẹ̀ bọ̀ lówò Johanani, wọn sì sáló sí Ammoni. 16 Léyìn nàà Johanani oṃokùnrin Karea àti gbogbo àwọn oṃo-ogun tí wọn wà pèlú rẹ̀ sì kó gbogbo àwọn tí ó kù ní Mispá; àwọn tí ó ti rí gbà lówò Iṣmaeli oṃokùnrin Netaniah; léyìn igbà tí ó ti pa Gedaliah oṃo Ahikamu. Àwọn oṃo-ogun, àwọn obínrin, àwọn oṃodé àti àwọn olórí ilẹ̀ ejọ̀ tí ó ti kó wa láti Gibeoni. 17 Wọn sì kúrò níbẹ̀, wọn dúró ní Geruti Kimhamu ní èbà Bètilèhemu ní ọ̀nà ìrinàḡò wọn sí Ejibiti. 18 Láti gba àwọn Babeli silẹ̀. Wọn bèrù wọn nítòrí wí pé, “Iṣmaeli oṃo Netaniah tí pa Gedaliah oṃo Ahikamu èyí tí ọba Babeli ti yàn gégé bí i gómìnà lórí ilẹ̀ nàà.”

42 Nígbà nàà ní gbogbo àwọn olórí ogun àti Johanani oṃokùnrin Karea àti Jesaniah oṃokùnrin Hošaiaħ àti kékeré tífi dé orí ẹnì nílá wá. 2 Sí òdò Jeremiah wòlú nàà, wọn sì sọ fún un pé, “Jòwọ̀ gbọ̀ èbẹ̀ wa, kí ó sì gbàdúra sí Olúwa Ọlórún rẹ̀ fún gbogbo iyókù yíí. Nítòrí

gégé bi iwọ̀ se rí i nísinsin yíí pé a pò níye nígbà kan rí; šùgbòn bá yíí àwa diẹ̀ la šékù. 3 Gbàdúra pé kí Olúwa Ọlórún rẹ̀ sọ ibi tí àwa yòdò lọ fún wa àti ohun tí àwa yòdò se.” 4 Wòlú Jeremiah sì dàhùn wí pé, “Mo ti gbọ̀. Èmi yòdò gbàdúra sí Olúwa Ọlórún yín gégé bí èyin se bèèrè. Èmi yòdò sọ gbogbo ohun tí Olúwa bá sọ fún un yín, ní kò sì ní fi ohunkòhun pamò fún un yín.” 5 Nígbà nàà ni wọn sọ fún Jeremiah wí pé, “Kí Olúwa se elèrìí òtítòf àti òdodo láàrín wa, bí àwa kò bá se gégé bí gbogbo ohun tí Olúwa Ọlórún rẹ̀ bá yòdò ọ̀ láti sọ fún wa. 6 Iṣmaeli à se rere, ibá à se búburú, àwa rán gbòrò sí Olúwa Ọlórún wa, èyí tí àwa ní rán ọ̀ sí, kí ó bá à lè dàra fún wa. Nítòrí pé àwa yòdò gbòrò sí Olúwa Ọlórún wa.” 7 Léyìn ojò mēwàà, òrò Olúwa to Jeremiah wá, 8 O sì pe Johanani oṃokùnrin Karea àti gbogbo àwọn olórí ogun tí wọn wà pèlú rẹ̀; àti gbogbo àwọn èniyàn láti orí ẹnì tí ó kéré dé orí ẹnì nílá. 9 Ó sì wí fún wọn pé, “Èyí ni ohun tí Olúwa Ọlórún àwọn Israẹli wí: ‘Èyí ni ẹnì tí èyin ti rán láti gbé èbẹ̀ yín lọ síwájú mi. 10 Bí èyin bá gbé ní ilẹ̀ yíí, èmi yòdò gbé e yín ró, n kò sí ní fá yín lulé, èmi yòdò gbín yín, n kí yòdò fá yín tu nítòrí wí pé èmi yí ọkàn padà ní tí ibi tí mo ti se sí i yín. 11 È má se bèrù ọba Babeli tí èyin ní bèrù, bá yíí ẹ̀ má se bèrù rẹ̀ ní Olúwa wí; nítòrí tí èmi wà pèlú yín láti pa yín mò àti láti gbà yín ní ọwọ̀ rẹ̀. 12 Èmi yòdò fi àánú hàn sí i yín, kí ó lè šàánú fún un yín, kí ó sì mú un yín padà sí ilẹ̀ yín.’ 13 “Šùgbòn sá, bí èyin bá wí pé, ‘Àwa kò ní gbé ilẹ̀ yíí,’ èyin ti se àìgbòràn sí Olúwa Ọlórún yín. 14 Àti pé bí èyin bá wí pé, ‘Bèè kọ, àwa yòdò lọ gbé ní Ejibiti; níbi tí àwa kì yòdò rí irò ogunkògun, tí a kì yòdò sí gbọ̀ irò fèrè, tí ebi oúnjẹ kì yòdò sì pa wá, níbẹ̀ ni àwa ó sí máa gbé,’ 15 nítòrí nàà, ẹ̀ gbọ̀ òrò Olúwa èyin iyókù Juda èyí ni ohun tí Olúwa Ọlórún àwọn oṃo-ogun Israẹli wí: ‘Bí èyin bá pinnu láti lọ sí Ejibiti láti lọ se àtípò níbẹ̀. 16 Yòdò sí se, idà tí èyin bèrù yòdò sì lé e yín bá níbẹ̀; àti iyanu nàà tí èyin ní bèrù yòdò sì tẹ̀lé yín lọ sí Ejibiti àti pé ibẹ̀ ni èyin yòdò kú sí. 17 Nítòrí nàà, gbogbo àwọn tí ó ti pinnu láti se àtípò ní Ejibiti ni yòdò ti ipa idà kú, iyan àti àjàkálẹ̀-ààrùn kò sì ní jẹ kí ẹnìkẹ̀ni nínú wọn yè tabí sá àsàlá nínú ibi tí èmi yòdò mú wá sórí wọn.’ 18 Bá yíí ni ohun tí Olúwa àwọn oṃo-ogun Ọlórún Israẹli wí: ‘Gégé bí èmi ti da ibínú àti irunú síta sórí àwọn tí ó ní gbé ní Jerusalemu, bèè ni irunú mi yòdò dà síta sórí yín, nígbà tí èyin bá lọ sí Ejibiti. Èyin ó sì di ẹnì ègún àti ẹnì ègàn àti èsín, èyin kì yòdò sì rí ibí yíí mó.’ 19 “Èyin yòókù Juda, Olúwa ti sọ fún un yín pé, ‘Kí ẹ̀ má se lọ sí Ejibiti.’ È mo èyí dájú, èmi kilò fún un yín lóníí, 20 pé àšìse nílá gbà à ni èyin se nígbà tí èyin rán mi sí Olúwa Ọlórún yín pé, ‘Gbàdúra sí Olúwa Ọlórún wa fún wa; sọ fún wa gbogbo ohun tí ó bá sọ, àwa yòdò sí se é.’ 21 Mo ti sọ fún un yín lóníí, šùgbòn síbẹ̀ èyin kò tí i gbọ̀ ohùn Olúwa Ọlórún yín, àti gbogbo ohun tí ó rán mi láti sọ fún un yín. 22 Njẹ̀ nísinsin yíí ẹ̀ mo èyí dájú pé, èyin yòdò kú nípa idà, iyan àti àjàkálẹ̀-ààrùn níbikíbi tí èyin bá fẹ̀ lọ láti se àtípò.”

43 Nígbà tí Jeremiah parí sí sọ òrò tí Olúwa Ọlórún rán an sí wọn tan. 2 Asariaħ oṃo Hošaiaħ àti Johanani

omọ Karea, àti gbogbo àwọn agbéraga òkùnrin sọ fún Jeremiah pé, “Ìwọ n ǵ pa irọ́ Olúwa Ọlórún wa kò rán ọ láti sọ pé, ‘È má lọ sí Ejibiti láti sàtipó nìbè.’” 3 Sùgbón Baruku, omọ Neriah, ni ó fi òrẹ sí ọ lẹnu sí wa, láti fà wá lé àwọn ará Babeli lówó, láti pa wá àti láti kó wa ní igbèkùn lọ sí Babeli.” 4 Nítórí nàá, Johanani ti Karea àti gbogbo àwọn olórí ogun, àti gbogbo àwọn èniyàn tàpá sí àṣẹ Olúwa nípa didúró sí Juda. 5 Dípò bèè, Johanani omọ Karea àti gbogbo àwọn olórí ogun sì ko àwọn àjẹkù Juda tí wọn wá láti gbé ilẹ́ Juda orilẹ̀-èdè gbogbo tí wọn tí tú wọn ká. 6 Wọn tún kò àwọn òkùnrin, àwọn obinrin àti àwọn omọdẹ, àti àwọn omọ ọba tí ó jẹ obinrin èyí tí Nebusaradani balógun èṣò tí fi silẹ̀ pèlú Gedaliah omọ Ahikamu, omọ Şafani, àti Jeremiah wòlín nàá àti Baruku omọ Neriah. 7 Nítórí nàá, wọn wọ Ejibiti pèlú àìgbóràn sí àṣẹ Olúwa, wọn sì lọ títí dé Tafanesi. 8 Ní Tafanesi ọ̀rẹ Olúwa tọ Jeremiah wá: 9 “Nígbà tí àwọn Júú n wòye mú àwọn òkúta pèlú rẹ, kí o sì rí wọn mọ inú amọ́ tí ó wà nínú bírikì tí ó wà níbi pèpèle ẹnu-òna ààfin Farao ní Tafanesi. 10 Báyií kí o sì sọ fún wọn pé, ‘Èyí ni ohun tí Olúwa àwọn omọ-ogun, Ọlórún Israẹli wí. Èmi yóò rànṣẹ sí iránṣẹ mi Nebukadnessari ọba Babeli, Èmi yóò gbé ìjọba rẹ ka orí àwọn òkúta; èyí tí mo ti rí sí ibi yií, yóò tan ìjọba rẹ jù wọn lọ. 11 Yóò gbé ogun sí Ejibiti; yóò mú ikú bá àwọn tí ó yan ikú; igbèkùn fún àwọn tí ó ti yan igbèkùn, àti idà fún àwọn tí ó yan idà. 12 Yóò dá, iná sun tẹmpilì àwọn òrìṣà Ejibiti, yóò sun tẹmpilì àwọn òrìṣà Ejibiti, yóò sì mú wọn lọ igbèkùn. Gégé bí olùṣò-àgùntàn, yóò ró aṣọ ré mọra, bèè gégé ni yóò ró Ejibiti òun yóò sí lọ kúrò nìbè ní àlàáfíà. 13 Ní tẹmpilì ni yóò tí fọ ère ilé oòrùn tí ó wà ní ilẹ́ Ejibiti túútúú, yóò sí sun àwọn tẹmpilì àwọn òrìṣà Ejibiti.”

44 Ọ̀rẹ Olúwa tọ Jeremiah wá nípa àwọn Júú tí n gbé ní isalẹ́ Ejibiti ní Mígdoli, Tafanesi àti Memfisi àti ní apa òkè Ejibiti: 2 “Èyí ni ohun tí Olúwa àwọn omọ-ogun Ọlórún Israẹli wí: Wo ibi tí mo mú bá Jerusalemu àti gbogbo ilú Juda. Lóní, wọn wá ní iyapa àti iparun. 3 Nítórí pé ibi tí wọn tí ṣe. Wọn mú mi bínú nípa tùràrí fínfín àti nípa bíbọ àwọn òrìṣà, yálá èyí tí iwọ tabí àwọn baba rẹ kò mọ. 4 Ní ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ ìgbà ní mo rán wòlín mi, èyí tí ó wí báyií pé, ‘Má ṣe àwọn ohun írira yií tí èmi kóríra.’ 5 Sùgbón wọn kò fetisilẹ́ láti fi ohun sí. Wọn kò sí yípadà kúrò nínú búburú wọn tabí dáwọ́ ẹ̀bọ́ sísun sí àwọn òrìṣà dúró. 6 Fún idí èyí, ìbínú gbígbóná mi ni èmi yóò yọ sí àwọn ilú Juda àti ọ̀pọ̀pọ̀ Jerusalemu àti síṣọ́ wọn di iparun bí ó ṣe wà lóníni yií. 7 “Báyií tún ni Olúwa Ọlórún àwọn omọ-ogun Israẹli wí, kí ló dé tí ẹ fi n mu ibi nílá yií wá sí orí ara yín nípa yíyapa kúrò lára Juda òkùnrin àti obinrin, omọdẹ àti èwe, tí ẹ kò sì ku ọ̀kankan? 8 Èṣe tí ẹ fi mú mi bínú pèlú ohun tí ọwọ́ yín ṣe pèlú ẹbọ́ sísun sí àwọn òrìṣà Ejibiti, nìbi tí ẹ wá láti máa gbé? Ẹ ò pa ara yín run, ẹ ó sì sọ ara yín di ẹnì ifiré àti ègàn láàrín àwọn orilẹ̀-èdè ayé gbogbo. 9 Sé èyin ti gbàgbé ibi tí àwọn baba nílá yín àti àwọn ọba; àwọn ayaba Juda, àti àwọn ibi tí ẹ ti ṣe àti àwọn iyàwó yín ní ilẹ́ Juda àti ní ọ̀pọ̀

Jerusalemu? 10 Láti ìgbà nàá sí àkókò yií, wọn kò rẹ ara wọn silẹ́ tabí fi ìteríba hàn tabí kí wọn ó tẹ̀lẹ́ òfin àti àṣẹ tí mo pa fún un yín àti àwọn baba yín. 11 “Fún idí èyí, báyií ni Olúwa àwọn omọ-ogun, Ọlórún àwọn Israẹli wí: Mo ti pinnu láti mú ibi wá sí orí yín àti láti pa Juda run. 12 Èmi yóò sì mú àwọn èèrún tí ó kù ní Juda, tí wọn ṣetán láti lọ Ejibiti. Wọn yóò ṣubú pèlú idà tabí kí wọn kú pèlú iyan láti orí omọdẹ títí dé àgbà ni wọn yóò kú láti ọwọ́ iyan tabí idà. Wọn yóò di ẹnì ifiré àti iparun, ẹnì èkọ́ àti ẹnì ègàn. 13 Èmi yóò fi iyà jẹ ẹnì tí ó bá n gbé ní Ejibiti pèlú idà, iyan àti àjàkálẹ̀-ààrun bí mo ṣe fi iyà jẹ Jerusalemu. 14 Kò sí èyí tí ó kéré jù nínú Juda tí ó kù, tí ó n gbé ilẹ́ Ejibiti tí yóò sá àsalá padà sórí ilẹ́ Juda, èyí tí wọn nífẹ́ láti padà sí, àti láti máa gbé; àyafi àwọn aṣàtipó meléò kan.” 15 Léyin èyí, gbogbo àwọn òkùnrin tí ẹ bá mọ pé, iyàwó wọn sun tùràrí sí àwọn òrìṣà pèlú àwọn obinrin tí ó bá wá àwọn èniyàn púpọ́, pàápàá àwọn èniyàn tí wọn n gbé ní òkè àti isalẹ́ Ejibiti, bèè ni a wí fún Jeremiah. 16 “Wọn sì wí pé, àwa kò ní fetisilẹ́ ọ̀rẹ́ tí ó bá bá wa sọ ní orúkọ Olúwa. 17 Dájúdjájú, à ó ṣe gbogbo nnkan tí a sọ pé à ò ṣe. A ó sun tùràrí sí ayaba ọrun, à ó sì da ohun mímu silẹ́ gégé bí ẹbọ́ sí àwa àti àwọn baba wa, àwọn ọba àti àwọn aláṣe tí ṣe ní àwọn ilú Juda àti ni àwọn ìgboro Jerusalemu. Nígbà nàá àwa ní oúnjẹ púpọ́, a sì ṣe rere a kò sì rí ibi. 18 Sùgbón láti ìgbà tí a ti dáwọ́ tùràrí sísun sí Ayaba Ọrun àti láti da ẹbọ́ ohun mímu fún un, àwa ti ṣaláiní ohun gbogbo, a sì run nípa idà àti nípa iyan.” 19 Àwọn obinrin nàá fi kún un pé, “Nígbà tí à n jọ tùràrí sí ayaba ọrun, tí a sì n fi ohun mímu rú ẹbọ́ sí; ìjẹ́ àwọn ọkọ wa kò mo pé àwa n ṣe àkàrà bí i, àwòrán rẹ, àti wí pé à n da ọtí si gégé bi ohun irúbo?” 20 Wáyi o, Jeremiah sọ fún àwọn ọ̀pọ̀ èniyàn nàá, òkùnrin àti obinrin, tí wọn sì n dáhùn pé, 21 “Ṣe Olúwa kò rántí ẹbọ́ sísun ní ilú Juda àti àwọn ìgboro Jerusalemu láti ọ̀dọ́ rẹ àti ọ̀dọ́ àwọn baba rẹ, àwọn ọba àti àwọn aláṣe àti àwọn èniyàn ilú. 22 Nígbà tí Olúwa kò lẹ fi ara da iwà búburú yín àti àwọn nnkan írira gbogbo tí ẹ ṣe, ilẹ́ yín sì di ohun ifiré àti ikòsilẹ́, láisì olùgbé gégé bí ó ti ṣe wà lóníni. 23 Nítórí pé ẹ ti sun ẹbọ́, tí ẹ sì ti ṣe Olúwa àti pé ẹ kò gbọ̀rẹ́ sí i lẹnu, àti pé ẹ kò sì tẹ̀lẹ́ òfin rẹ àti àwọn àṣe. Ibi nàá yóò wá sórí rẹ àti bí o ṣe rí i.” 24 Nígbà nàá ni Jeremiah dáhùn pèlú obinrin nàá pé, “Gbọ́ ọ̀rẹ́ Olúwa, èyin omọ́ Juda tí ó wà ní Ejibiti. 25 Èyí ni ọ̀rẹ́ tí Olúwa àwọn omọ-ogun Ọlórún Israẹli wí. Ìwọ àti àwọn iyàwó rẹ fihàn pèlú àwọn ihùwà rẹ àti àwọn ohun tí ó ṣelérí nígbà tí o wí pé, ‘Àwa yóò mú èjẹ́ tí a jẹ́ ṣe lórí sísun tùràrí àti dída ẹbọ́ ohun mímu sí orí ère Ayaba Ọrun.’ “Tèṣiwájú nígbà nàá, ṣe ohun tí o sọ, kí o sì mú èjẹ́ rẹ ṣe. 26 Sùgbón gbọ́ ọ̀rẹ́ Olúwa Olódùmaré, gbogbo èyin Júú tí n gbé ilẹ́ Ejibiti, mo gégùn ún: ‘Mo búra pèlú títóbi orúkọ mi,’ bèè ni Olúwa wí, ‘pé kò sí ẹnìkẹni láti Juda tí n gbé ibikíbi ní Ejibiti tí ó gbọ̀dọ́ ké pe orúkọ mi tabí búra, “Gégé bí Ọlórún tí ó dá wa ti wà láàayé.” 27 Nítórí nàá, èmi ó sọ wọn fún ibi, kí i ṣe fún rere. Àti gbogbo àwọn òkùnrin Juda tí ó wà ní ilẹ́ Ejibiti ni a ó parun pèlú idà àti iyan títí

tí gbogbo wọn yòò fi tán. **28** Àwọn tí ó bá sá àsàlá kúrò lówó ìparun idà àti pípadà sí ilẹ̀ Juda láti Ejibiti yòò kéré níye. Gbogbo àwọn tí ó bá kú ní ilẹ̀ Juda, tí ó wá gbé ilẹ̀ Ejibiti yòò mọ̀ òrò èni tí yòò dúró yálá tẹ̀mì tàbí tiyín. **29** “Èyí ni yòò jẹ̀ àmì fún un yín pé èmi yòò fi iya jẹ̀ yín nbi tí Olúwa ti sọ̀ láti lè jẹ̀ kí ẹ̀ mọ̀ pé ìjìyà mi tí mo sọ̀ pé ẹ̀ ó jẹ̀ yòò ẹ̀.” **30** Báyií ní Olúwa wí: “Èmi yòò fi Farao Hofira ọ̀ba Ejibiti lè àwọn ọ̀tá rẹ̀ lówó, èyí tí ó lè pa ayé rẹ̀; gégé bí mo ti fi Sedekiah ọ̀ba Juda lè Nebukadnessari ọ̀ba Babeli lówó ọ̀tá tó ní lépa èmì rẹ̀.”

45 Èyí ni òrò tí Jeremiah wòlfi sọ̀ fún Baruku ọ̀mọ̀ Neriah ní ọ̀dún kerin ti Jehoiakimu ọ̀mọ̀ Josiah ọ̀ba Juda. Léyìn tí Baruku ti kọ̀ sínú iwé kíká àwọn ọ̀rò tí Jeremiah tí ní sọ̀: **2** “Èyí ni ohun tí Olúwa Ọ̀lórùn Israẹli sọ̀ fún ọ̀, Baruku. **3** Iwo wí pé, ‘Egbé ni fún mi! Olúwa ti fi ibànújẹ̀ kún irora mi, àárẹ̀ mú mi nínú ẹ̀dùn mi, èmi kò sí rí isinmi.’” **4** Olúwa wí pé sọ̀ èyí fún un, “Èyí ni Ọ̀lórùn sọ̀: ‘Èyí tí èmi ti kọ̀ ni èmi yòò wò lulẹ̀, àti èyí tí èmi ti gbìn ni èmi yòò fátu, àní ní orí gbogbo ilẹ̀. **5** Ẹ̀ Ẹ̀ iwo sí ní wá ohun tí tóbi fún ara rẹ̀? Nítorí náà, má ẹ̀ wá wọn. Èmi yòò mú ibi wá sí orí àwọn èniyàn gbogbo ni Olúwa wí, sùgbón nífikibi tí iwo bá lọ̀ ni èmi yòò jẹ̀ kí ó sá àsàlá pèlú èmì rẹ̀.”

46 Èyí ni òrò Olúwa tí ó tọ̀ Jeremiah wòlfi wá nípa àwọn Orílẹ̀-èdè. **2** Nípa Ejibiti. Èyí ni òrò nípa àwọn ọ̀mọ̀-ogun Farao Neko ọ̀ba Ejibiti èni tí a borí rẹ̀ ní Karkemiši, ní odò Eufurate láti ọ̀wọ̀ Nebukadnessari ọ̀ba Babeli ní ọ̀dún kerin Jehoiakimu ọ̀mọ̀ Josiah ọ̀ba Juda: **3** “È múra àpáta, èyí tí ó tóbi, àti èyí tí ó kéré, kí ẹ̀ sí súnmọ̀ ojú jà! **4** Ẹ̀ di èşin ní gáàrí, kí ẹ̀ sí gùn ún. Ẹ̀ dúró lẹ̀şẹ̀şẹ̀ pèlú àşiborí yín! Ẹ̀ dán ọ̀kọ̀ yín, kí ẹ̀ sí wọ̀ ẹ̀wù irin. **5** Kí ni nńkan tí mo tún rí? Wọn bèrù, wọn sí ní padà séyìn, wọn tí sẹ̀gun àwọn jagunjagun. Wọn sá, wọn kò sí bojú wẹ̀yìn, ibèrù sí wá níbi gbogbo,” ni Olúwa wí. **6** “Èni tí ó yára kì yòò le sálo, tàbí alágbára kò ní lè sá àsàlá. Ní àríwá ní ibi odò Eufurate wọn yòò kọ̀şẹ̀, wọn yòò sí şubú. **7** “Ta ni èyí tí ó gòkè wá bí odò Ejibiti, tí omi rẹ̀ ní ru gégé bí odò wọn-ọ̀n-ni? **8** Ejibiti di èmi odò náà, bí omi odò tí ní ru. Ó sí wí pé, ‘Èmi yòò di èmi, n ó sí bo gbogbo ilẹ̀ ayé.’ Èmi yòò pa ilú àti àwọn èniyàn rẹ̀ run. **9** Ẹ̀ gòkè wá èyìn èşin, ẹ̀ sí sárá kíkankíkan èyìn kẹ̀kẹ̀. Kí àwọn alágbára túbò tẹ̀şiwájú, àwọn ará Kuşì àti àwọn ará Puti tí ní di asà mú; àti àwọn ará Lidia tí ní fa ọ̀run. **10** Sùgbón ojó náà jẹ̀ tí Olúwa, Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun, ojó igbẹ̀san, igbẹ̀san lára àwọn ọ̀tá rẹ̀. Idà yòò sí jẹ̀ tí tí yòò fi ní itẹ̀lórùn, tí tí yòò fi pa òngbẹ̀ rẹ̀ rẹ̀ pèlú èjẹ̀. Nítorí pé Olúwa, Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun yòò rú ẹ̀bọ̀ ní ilẹ̀ gúúsú ní odò Eufurate. **11** “Gòkè lọ̀ sí Gileadi, kí ó sí mú ikunra, iwọ̀ wúndiá ọ̀mọ̀bínrin Ejibiti. Sùgbón ní asán ni iwọ̀ ní lo oògùn, kì yòò sí iwòsàn fún ọ̀. **12** Àwọn orílẹ̀-èdè yòò gbọ̀ nípa itijú rẹ̀, igbe rẹ̀ yòò kún gbogbo ayé. Jagunjagun yòò máa şubú lu ara wọn lórí rẹ̀, àwọn méjèjè yòò sí jọ şubú papọ̀.” **13** Èyí ni òrò Olúwa tí ó bá Jeremiah wòlfi ní sọ̀ nípa wíwá Nebukadnessari ọ̀ba Babeli láti lọ̀ dojú jà kọ̀

Ejibiti: **14** “Kéde èyí ní Ejibiti, sí sọ̀ ọ̀ ní Migdoli, sọ̀ ọ̀ ní Memfisi àti Tafanesi: ‘Dúró sí ààyè rẹ̀ kí ó sí múra sílẹ̀, nítorí pé idà náà ní pa àwọn tí ó yí ọ̀ ká.’ **15** Èşẹ̀ tí àwọn akọ̀ni rẹ̀ fi şubú? Wọn kò ní le di èmi dúró, nítorí Olúwa yòò tí wọn şubú. **16** Wọn yòò máa şubú leraléra wọn yòò máa şubú lu ara wọn. Wọn yòò sọ̀ wí pé, ‘Ẹ̀ di èmi, ẹ̀ jẹ̀ kí a padà sí ọ̀dò àwọn èniyàn wa àti ilẹ̀ ibi wa, kúrò níbi idà àwọn aninílára.’ **17** Níbè ni wọn ó kígbe pé, ‘Ariwo lásán ni Farao ọ̀ba Ejibiti pa, ó ti sọ̀ àńfààní rẹ̀ nù.’ **18** “Bí èmi ti wá láààyè,” ní ọ̀ba, èni tí orúkọ̀ rẹ̀ ní jẹ̀ Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun wí pé, “Nítóótó gégé bí Tabori láárin àwọn ọ̀kè àti gégé bí Karmeli lẹ̀báà Ọ̀kun bèyè ní òun yòò dé. **19** Iwo, ọ̀mọ̀bínrin ti ní gbé Ejibiti pèsè ohun èlò ìrínjò fún ara rẹ̀ nítorí Memfisi yòò di ahoro a ó sí fi jóná, láini olùgbé. **20** “Egboro abo malúú tó lẹ̀wá ní Ejibiti sùgbón èşinşin ìparun dé, ó dé láti àríwá. **21** Àwọn jagunjagun rẹ̀ dàbí àbọpa akọ̀ malúú. Àwọn pèlú yòò yipadà, wọn ó sí jùmọ̀ sá, wọn kò ní le dúró, nítorí tí ojọ̀ ibi ní bọ̀ lórí wọn àşikò láti jẹ̀ wọn ní iya. **22** Ejibiti yòò pòşè bí èjò tí ní sá bí ọ̀mọ̀-ogun ẹ̀ ní tọ̀ ọ̀ wá pèlú agbára. Wọn ó tọ̀ ọ̀ wá pèlú àáké, gégé bí i ti agégi. **23** Wọn o gé igbó rẹ̀ lulẹ̀,” ni Olúwa wí, “nítorí tí a kò le rídí rẹ̀. Nítorí pé wọn pọ̀ ju ẹ̀lẹ̀ngà lọ̀, wọn sí jẹ̀ àiniye. **24** A ó dójútí ọ̀mọ̀bínrin Ejibiti, a ó fá á lé ọ̀wọ̀ àwọn èniyàn àríwá.” **25** Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun, Ọ̀lórùn Israẹli wí pé: “Èmi yòò rọ̀jò iya mi sórí Amoni ọ̀rişà Tebesi, sórí Farao, sórí Ejibiti àti àwọn ọ̀rişà rẹ̀ àti sórí àwọn ọ̀ba rẹ̀ àti sórí àwọn tó gbékèlè Farao. **26** Èmi ó sí fi wọn lé àwọn tó wá èmì wọn lówó, lé Nebukadnessari ọ̀ba Babeli, sùgbón léyìn igbà diẹ̀, Ejibiti yòò sí di gbígbe bí i ti àtijó,” ni Olúwa wí. **27** “Má bèrù, iwọ̀ Jakọ̀bu iránşẹ̀ mi, má fọ̀yá, iwọ̀ Israẹli. Dájúdájú èmi ó gbà ọ̀ láti ọ̀nà jjíìn, àwọn ọ̀mọ̀ ọ̀mọ̀ rẹ̀ ní ilẹ̀ igbèkùn. Jakọ̀bu yòò tún ní àlàáfíà àti ààbò, kò sí şì èni tí yòò dẹ̀rùbà á. **28** Má bèrù, Jakọ̀bu iránşẹ̀ mi, nítorí pé mo wá pèlú rẹ̀,” bèyè ni Olúwa wí. “Bí mo tilẹ̀ pa gbogbo orílẹ̀-èdè run, láárin àwọn tí mo fọ̀n yín ká sí. Èmi kò ní run yín tán. Èmi yòò jẹ̀ ọ̀ ní iya lórí ọ̀dodo, èmi kí yòò jòwọ̀ rẹ̀ lówó lọ̀ làiye ọ̀ ní yà.”

47 Èyí ni òrò Olúwa tó tọ̀ wòlfi Jeremiah wá nípa àwọn Filistini, kí ó tó di pé Farao dojúkọ̀ Gasa. **2** Báyií ni Olúwa wí: “Wo bí omi tí ní ru sókè ní àríwá, wọn ó di odò tí ní bo bèbè mọ̀lẹ̀. Wọn kò ní borí ilẹ̀ àti ohun gbogbo tó wá lórí rẹ̀, ilú àti àwọn tó ní gbé nínú wọn. Àwọn èniyàn yòò kígbe, gbogbo olùgbé ilẹ̀ náà yòò hu **3** nígbà tí wọn bá gbọ̀ iró títẹ̀lẹ̀ pátákò èşẹ̀ èşin alágbára nígbà tí wọn bá gbọ̀ ariwo kẹ̀kẹ̀ ogun ọ̀tá ní lá àti iye kẹ̀kẹ̀ wọn. Àwọn baba kò ní lè ran àwọn ọ̀mọ̀ lówó; ọ̀wọ̀ wọn yòò kákò. **4** Nítorí tí ojọ̀ náà ti pé láti pa àwọn Filistini run, kí a sí mú àwọn tí ó lá tí ó lè ran Tire àti Sidoni lówó kúrò. Olúwa ti şetán láti pa Filistini run, àwọn tí ó kù ní agbègbè Kafitoru. **5** Gasa yòò fá irun orí rẹ̀ nínú ọ̀fọ̀. A ó pa Aşkeloni lẹ̀nu mó; iyókú ní pètẹ̀lẹ̀, iwọ̀ yóò tí sá ara rẹ̀ lógbé pé tó? **6** “Èyìn kígbe, ‘Yé é, idà Olúwa, yóò tí pé tó tí iwọ̀ yòò sinmi? Padà sínú àkò rẹ̀; sinmi kí ó sí dáké jẹ́é.’ **7** Sùgbón báwo ni yòò ẹ̀ sinmi, nígbà tí Olúwa ti paşẹ̀ fún

un, nígbà tí ó ti pa á láṣẹ láti dojúko Aṣkeloni àti agbègbè rẹ.”

48 Nípa Moabu. Báyií ni Olúwa àwon ọmọ-ogun, Olórun Israẹli wí: “Ègbé ni fún Nebo nítorí a ó parun. A dójúti Kiriataimu, a sì mú un, ojú yóò ti alágbára, a ó sì fónká. **2** Moabu kò ní ní iyin mó, ní Heṣboni ni wọn ó pèta iparun rẹ, ‘Wá, kí a pa orilẹ̀-èdè nàà run.’ Àti èyin òmùgò òkùnrin pààpàà ni a ó pa lẹnu mó, a ó fi idà lé e yín. **3** Gbọ igbe ní Horonaimu, igbe ìrora àti iparun ìlá. **4** Moabu yóò di wíwó palẹ; àwon ọmọdè rẹ yóò kígbé síta. **5** Wọn gòkè lọ sí Luhiti, wọn ní sokún kíkorò bí wọn ti ní lọ; ní ojú ònà sí Horonaimu igbe ìrora iparun ni à ní gbọ lọ. **6** Sá! Àsàlá fún ẹmí yín; kí ẹ sì dàbí aláìní ní aginjù. **7** Níwón ìgbà tí ó gbékèlè agbára àti orọ rẹ, a ó kó iwọ nàà ní ìgbèkùn, Kemoṣi nàà yóò lọ sí ilẹ̀ ìgbèkùn pèlú àlùfáà àti àwon aláṣẹ rẹ. **8** Gbogbo ilú rẹ ni apanirun yóò dojúko, ilú kan kò sì ní lè là. Àfonífoji yóò di ahoro àti ilẹ̀ títẹ̀ ni a ó run, nítorí tí Olúwa ti sòrò. **9** Fi iyọ̀ sí Moabu, nítorí yóò ṣẹgbé, àwon ilú rẹ yóò sì di ahoro láísì ẹni tí yóò gbé inú rẹ. **10** “Ìfííbú ni fún ẹni tí ó fi ìmélé ẹ ẹṣẹ Olúwa, ifííbú ni fún ẹni tí ó pa idà mó fún itàgè sílẹ. **11** “Moabu ti wà ní isinmi láti ìgbà ẹwe rẹ wá bí i ọtí wáini lórí gèdègèdè rẹ, tí a kò dà láti igò kan sí ẹkejì kò tí i lọ sí ilẹ̀ ìgbèkùn rí. Ó dùn lẹnu bí ó ti ye, òórùn rẹ kò yí padá. **12** Ṣùgbọ̀n ojọ̀ ní bọ,” ni Olúwa wí, “nígbà tí n ó rán àwon tí ó n da ọtí láti inú àwon igò tí wọn ó sì dà á síta; wọn ó sọ àwon igò rẹ di òfo, wọn ó sì fọ̀ àwon ife rẹ. **13** Nígbà nàà Moabu yóò sì tú u nítorí Kemoṣi, bí ojú tí i ti ilẹ̀ Israẹli nígbà tí ó gbékèlè Beteli. **14** “Báwo ni o ẹ̀ lẹ̀ sọ pé, ‘Ajagun ni wá, alágbára ní ogun jìjà?’ **15** A ó pa Moabu run, a ó sì gba àwon ilú rẹ; a ó sì dúnbú àwon arẹ̀wà òkùnrin rẹ,” ni ọba wí, ẹni tí orúkọ rẹ ní jẹ Olúwa àwon ọmọ-ogun. **16** “Ìṣubú Moabu súnmọ; ipónjù yóò dé kánkán. **17** Ẹ dàrò fún, gbogbo èyin ti ó yí i ká gbogbo èyin tí ẹ mọ bí ó ti ní òkíkí tó. Ẹ sọ pé, ‘Báwo ni ọpá agbára rẹ títóbi tí ó sì lógo ẹ fọ!’ **18** “Sòkalẹ̀ níbí ògo rẹ, kí ó sì jókòò ní ilẹ̀ gbígbẹ, èyin olùgbé ọmọ̀bìnrin Diboni, nítorí tí ẹni tí ó pa Moabu run yóò dojúko ọ̀ yóò sì pa àwon ilú olódi rẹ run. **19** Dúró lẹ̀bàà ònà kí ó sì wòran, iwọ̀ tí ní gbé ní Aroeri. Bí òkùnrin tí ó sáló àti obìnrin tí ó ní sá àsàlá ‘Kí ni ohun tí ó ṣẹlẹ?’ **20** Ojú ti Moabu nítorí tí a wó o lulẹ. Ẹ hu, kí ẹ sì kígbé! Ẹ kẹde rẹ ní Arnoni pé, a pa Moabu run. **21** Idájọ̀ ti dé sí àwon òkè peṣeṣe, sórí Holoni, Jahisa àti Mefaati, **22** sórí Diboni, Nebo àti Beti-Diblataimu, **23** sórí Kiriataimu, Beti-Gamu àti Beti-Meoni, **24** sórí Kerioti àti Bosra, sórí gbogbo ilú Moabu, nítòsì àti ní ònà jìjìn. **25** A gé iwọ Moabu kúrò, apá rẹ dá,” ni Olúwa wí. **26** “Ẹ jẹ kí a mú u mutí nítorí ó kó idòtí bá Olúwa, jẹ kí Moabu lúwẹ́ nínú èèbí rẹ, kí ó di ẹni ègàn. **27** Njẹ Israẹli kò di ẹni ègàn rẹ? Njẹ a kó o pèlú àwon olè tó bèẹ̀ tí o ní gbọ̀n orí rẹ pèlú iwọ̀ yẹ̀wẹ̀ nígbàkígbà bí a bá sòrò nípa rẹ? **28** Kúrò ní àwon ilú rẹ, kí o sì máa gbé láàrín àwon òkúta, èyin tí ó ní gbé inú ilú Moabu. Ẹ dàbí i àdàbà tí ó kọ̀ itẹ̀ rẹ sí ẹni ihò. **29** “A ti gbọ̀ nípa ìgbéraga

Moabu: àti iwà mo gbọ̀n tan rẹ̀ àti ìgbéraga òkàn rẹ. **30** Mo mọ̀ àfojúdí rẹ, ṣùgbọ̀n òfo ni,” ni Olúwa wí, “ifónnu rẹ̀ kò lẹ̀ ẹ̀ se nìkan kan. **31** Nítorí nàà, mo pòhùnréré ẹ̀kún lórí Moabu fún àwon ará Moabu ni mo kígbé lóhùn rara, mo kẹ̀dùn fún àwon òkùnrin Kiri-Hareseti. **32** Mo sọkún fún ọ̀ bí Jaseri ẹ̀ se sọkún iwọ̀ àjàrà Sibma. Ẹ̀ka rẹ̀ tẹ̀ títí dé Òkun, wọn dé Òkun Jaseri. Ajeñirun ti kọlu èso rẹ, ikórè èso àjàrà rẹ. **33** Ayọ̀ àti idùnnú ti kúró nínú ọ̀gbà àjàrà àti oko Moabu. Mo dá ọwọ̀ ṣìṣàṣà ọtí wáini dúró lóጆ olufúntí; kò sì ẹni tí ó ní tẹ̀ wọn pèlú igbe ayọ̀. Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé igbe wá, wọn kí í ẹ̀ se igbe ti ayọ̀. **34** “Ohùn igbe wọn gòkè láti Heṣboni dé Eleale àti Jahasi, láti Soari títí dé Horonaimu àti Eglati-Ṣeliṣi, nítorí àwon omi Nimrimu pèlú yóò gbẹ. **35** Ní ti Moabu ni èmi yóò ti fi ọ̀pin sí ẹni tí ó rú ẹ̀bọ̀ ní ibí giga àti ẹni tí ní sun tūrārí fún òrìṣà rẹ,” ni Olúwa wí. **36** “Nítorí nàà òkàn mi ró fún Moabu bí fẹ̀rẹ̀, òkàn mi ró bí fẹ̀rẹ̀ fún àwon òkùnrin Kiri-Hareseti. Nítorí iṣúra tí ó kọ̀jọ̀ ṣẹgbé. **37** Gbogbo orí ni yóò pá, gbogbo irùngbọ̀n ni a ó gé kúrò, gbogbo ọwọ̀ ni a sá lógbé, àti aṣọ̀ òfọ̀ ní gbogbo ẹ̀gbé. **38** Ẹ̀kún ìlú ní yóò wá lórí gbogbo òrùlẹ̀ Moabu, àti ní ita rẹ, nítorí èmi ti fọ̀ Moabu bí a ti ní fọ̀ ohun èlò tí kò wu ni,” ni Olúwa wí. **39** “Èéṣe tí ẹ̀ fi fọ̀ túútúú, tí ẹ̀ sì fi ní pòhùnréré ẹ̀kún! Báwo ni Moabu ẹ̀ ye yí èyin padà ní itijú! Moabu ti di ẹni itijú àti ègàn àti idàamú sí gbogbo àwon tí ó yí ká.” **40** Báyií ni Olúwa wí: “Wò o eye idi nàà ní fò̀ bọ̀ niṣẹ̀ ó sì na iyẹ̀ rẹ̀ lórí Moabu. **41** Kerioti ni a ó kó lẹ̀rú àti ilẹ̀ agbára ni ó gbà. Ní ojọ̀ nàà òkàn àwon akoni Moabu yóò dàbí òkàn obìnrin tí ó ní rọ̀bí. **42** A ó pa Moabu run gégé bí orilẹ̀-èdè nítorí pé ó gbéraga sí Olúwa. **43** Èrù àti ọ̀fin àti okún didé ní dúró dè yín, èyin èniyàn Moabu,” ni Olúwa wí. **44** “Ènikẹ̀ni tí ó bá sá fún èrù yóò ṣubú sínú ọ̀fin ẹ̀nikẹ̀ni tí o bá jáde síta nínú ọ̀fin ní à ó mú nínú okùn didé nítorí tí èmi yóò mú wá sórí Moabu àní ọ̀dún ijìyà rẹ,” ni Olúwa wí. **45** “Ní abẹ̀ òjiji Heṣboni àwon tí ó sá dúró láìní agbára, nítorí iná ti jáde wá láti Heṣboni, àti ọwọ̀ iná láti àarín Sihoni, yóò sì jó iwájú orí Moabu run, àti agbárá àwon ọmọ̀ aláriwo. **46** Ègbé ní fún ọ̀ Moabu! Àwon èniyàn orilẹ̀-èdè Kemoṣi ṣẹgbé a kó àwon ọmọ̀kùnrin rẹ̀ lọ̀ sí ilẹ̀ àjẹ̀jẹ̀ àti àwon ọmọ̀bìnrin rẹ̀ lọ̀ sí ìgbèkùn. **47** “Síbẹ̀, èmi yóò dá ikòlọ̀ Moabu padà ní ojọ̀ ikẹ̀yin,” ni Olúwa wí. Eléyí ní idájọ̀ ikẹ̀yin lórí Moabu.

49 Nípa Ammoni. Báyií ni Olúwa wí, “Israẹli kò ha ní ọmọ̀kùnrin? Israẹli kò ha ní àrólẹ̀ bí? Nítorí kí ni Malkomu ẹ̀ jogún Gadi? Kí ló dé tí àwon èniyàn rẹ̀ ní gbé ilú rẹ̀? **2** Ṣùgbọ̀n ojọ̀ nàà ní bọ̀,” ni Olúwa wí; “nígbà tí èmi yóò mú kí a gbọ̀ idágiri ogun ní Rabba tí Ammoni; yóò sì di òkìti ahoro, gbogbo ilú tí ó yí i ká ni a ó jó níná. Nígbà nàà ni Israẹli yóò lé wọn, àwon tí ó ti lẹ̀ e jáde,” ni Olúwa wí. **3** “Hu, iwọ̀ Heṣboni, nítorí Ai tí rún! Kígbé èyin olùgbé Rabba! Ẹ̀ wo aṣọ̀ ọ̀fọ̀ kí ẹ̀ sì sọ̀fọ̀. Ẹ̀ sáré sòkè só̀dò nínú ọ̀gbà, nítorí Malkomu yóò lọ̀ sí ìgbèkùn, pèlú àwon àlùfáà àti jìyọ̀wẹ̀ rẹ̀. **4** Èéṣe tí iwọ̀ fi ní sògo nínú àfonífoji rẹ̀, sògo nínú àfonífoji rẹ̀ fún èso? Èyin ọmọ̀bìnrin Ammoni aláìṣòótó, ẹ̀ gbékèlẹ̀ orọ̀ yín, ẹ̀ sì wí pé, ‘Ta ni yóò kò mí

lójú? 5 Èmi yóò mu èrù wá lórí rẹ látì òdò gbogbo àwọn tó yí ọ ká,” ni Olúwa, ni Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí. 6 “Olúwa àwọn ọmọ-ogun. Gbogbo yín ni ó lẹ jáde, kò sì sí ẹnìkan tí yóò dá ìkóló Ammoni padà,” ni Olúwa wí. 7 Nípa Edomu. Èyí ní ohun tí Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí: “Şe kò hà sí ogbón mọ ni Temani? Şé a ti ké ìmòrán kúrò ní òdò olóyè? Şé ogbón wọn ti bajẹ bí? 8 Yípadà kí o sálọ, sá pamọ sínú ihò, iwọ tí ó n gbé ní Dedani, nítorí èmi yóò mú ibi wá sóri Esau, ní àkókò tí èmi ó bè ẹ wò. 9 Tí àwọn tí n şa ẹsò bá tò ọ wá; njẹ wọn kò ní fi ẹsò diẹ sílẹ? Tí olẹ bá wá ní òru; njẹ wọn kò ní kó gbogbo ohun tí wọn bá fẹ? 10 Şùgbón èmi yóò tu Esau sí ihòhò, èmi tí fi ibi ikòkò rẹ hàn, nítorí kí o máa ba à fi ara rẹ pamọ. Àwọn ọmọ rẹ, ẹbí rẹ àti àwọn ará ilẹ rẹ yóò parun. Wọn kò sì ní sí mọ. 11 Fi àwọn ọmọ aláìní baba sílẹ èmi yóò dáàbò bo ẹmí wọn. Àwọn opó rẹ gan an lẹ gbékèlè mi.” 12 Èyí ní ohun tí Olúwa wí bí ẹnìkèni tí kò bá yẹ kí o mu ago nàà bá mú un, kí ló dé tí iwọ yóò fi lọ làìjìyà? Iwọ kò ní lọ làìjìyà; şùgbón iwọ yóò mú un. 13 Èmi fi ara mi búra ni Olúwa wí, wí pé, “Bosra yóò ba ayé ara rẹ jẹ. Yóò di ẹnì ẹgàn, ẹnì ẹpè àti ẹnì ẹgún, àti gbogbo ilú rẹ yóò di ìbajẹ tífí láé.” 14 Ní gbígbọ, èmi tí gbọ ìró kan látì òdò Olúwa, a rán ikò kan sí orílẹ-èdè pé, ẹ kó ara yín jọ, ẹ wá sóri rẹ, ẹ sì dìdè látì jagun. 15 “Ní báyií, èmi yóò sọ ọ di kékeré láàrín orílẹ-èdè gbogbo; ẹnì ẹgàn láàrín àwọn èniyàn. 16 Ìpayà tí iwọ tí fà sínú igbéraga oḡan rẹ sì ti tàn ọ jẹ; iwọ tí n gbé ní palàpálá àpáta, tí o jókòò lórí itẹ gíga síbẹ o kó itẹ rẹ ga gégé bí ẹyẹ idi; látì ibẹ ní èmi yóò ti mú ọ sòkalẹ wá,” ni Olúwa wí. 17 “Edomu yóò di ahoro gbogbo àwọn tí n kojá yóò jáyá, wọn ó sì fi rẹrín-in ẹlẹyà nítorí gbogbo ìpalára rẹ. 18 Gégé bí wọn şe gba Sodomu àti Gomorra pèlú àwọn ilú tí ó wà ní àyíká rẹ,” ni Olúwa wí. “Bèè ni, kò sí ẹnìkèni tí yóò gbé níbẹ; kò sì ní sí èniyàn tí yóò tẹdó síbẹ mọ. 19 “Bí i kinniùn ni òun ó gòkè wá látì igbó Jordani sí orí ilẹ oḡràà, Èmi ó lé Edomu kúrò ní ilẹ rẹ ní kiákíá. Ta ni àyànfẹ nàà tí èmi ó yàn sóri rẹ? Ta ló dàbí mi, ta ni ó sì pé mi şe ẹlẹrífí? Ta ni oluşọ-àgùntàn nàà tí yóò le dúró níwájú mi?” 20 Nítorí nàà, ẹ gbọ ohun tí Olúwa ní fún Edomu, ohun tí ó ní ní pàtàkì fún àwọn tí n gbé ní Temani. Àwọn òdò àgbò ni à ó lẹ jáde; pápá oko wọn ni yóò run nítorí wọn. 21 Ilẹ yóò mì títì nípa ariwo işubú wọn, a ó gbọ igbe wọn ní Òkun pupa. 22 Wò ó! Ẹyẹ idi yóò gòkè fò wálẹ, yóò tẹ iyẹ rẹ lórí Bosra. Ní ojọ nàà oḡan àwọn ajagun Edomu yóò dàbí oḡan obinrin tí n robí. 23 Nípa Damasku. “Inú Hamati àti Arpadi bajẹ nítorí wọn gbọ ìròyin búburú, ijayá dé bá wọn, wọn sì dààmú bí omi Òkun. 24 Damasku di aláìlera, o pèyìndà látì sálọ, iwáriri sí dé bá a; ibèrù àti ìrora díímú, ìrora bí ti obinrin tí ó wà ní ipò ìrobí. 25 Kí ló dé tí ilú olókikí di ohun ikòsílẹ; ilú tí mo dunnú sí. 26 Lódótító, àwọn ọdòmòkùnrin rẹ yóò şubú lójú pópó, gbogbo àwọn ọmọ-ogun rẹ yóò pa ẹnu mọ ní ojọ nàà,” ni Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí. 27 “Èmi yóò fi iná sí odi Damasku, yóò sì jọ gbòngàn Beni-Hadadi run.” 28 Nípa ilú Kedari àti ijọba Hasori èyí ti Nebukadnessari oḡa Babeli dojú jà kọ, èyí ni ohun tí

Olúwa sọ, “Dide kí o sì dojú jà kọ ilú Kedari, kí o sì pa àwọn èniyàn ilà-òòrùn run. 29 Àgọ wọn àti agbo àgùntàn wọn ni wọn ó kó lọ; àgọ wọn yóò di işinípò padà pèlú gbogbo èrù àti ibákase wọn. Àwọn èniyàn yóò ké sóri wọn pé, ‘Èrù yí káákiri!’ 30 “Sáló kiákíá! Fi ara pamọ sí ibi jfjin, èyin olùgbé Hasori,” ni Olúwa wí. “Nebukadnessari oḡa Babeli ti dojú jà kọ ẹ. 31 “Dide kí o sì dojú jà kọ orílẹ-èdè tí ó wà nínu ìròrùn, èyí tí ó gbé ní àilẹwu,” ní Olúwa wí. “Orílẹ-èdè tí kò ní odi tàbí irin, àwọn èniyàn rẹ ní dàgbé. 32 Àwọn ibákase á di èrù àti àwọn ẹran òsìn, wón á di ikògún. Èmi yóò tú àwọn tí ó wà ní òkèrè sí inú afẹfẹ. Èmi yóò sì mú ibi wá sí àyíká gbogbo,” báyií ní Olúwa wí. 33 “Hasori yóò di ibi ìdòdè àwọn akátá, ibi ikòsílẹ ayérayé, kò sí ẹnì tí yóò gbé ní ibẹ.” 34 Èyí ní ọrọ Olúwa èyí tí ó tọ Jeremiah wòlfi wá nípa Elamu ní ibèrẹ ijọba Sedekiah oḡa Juda. 35 Èyí ni ohun tí Olúwa àwọn ọmọ-ogun sọ: “Wò ó, èmi yóò fọ itẹgùn Elamu, ẹnì tí wọn sinmi lé nípa agbára. 36 Èmi yóò mú kí afẹfẹ orígun méréèrín àgbáyé lòdì sí Elamu. Èmi yóò tú wọn ká sí ipín afẹfẹ mérin àti pé, kò sí orílẹ-èdè tí ilẹ àjèjì Elamu kò ní lọ. 37 Èmi yóò kẹgàn Elamu níwájú àwọn ọtá wọn, àti níwájú àwọn tí wón n wá ẹmí wọn, Èmi yóò mú ibi wá sí orí wọn, àní, ibínú gbígbóná mi,” bèè ni Olúwa wí. “Èmi yóò lé wọn pèlú idà, di igbà tí èmi yóò réyin wọn. 38 Èmi yóò sì gbé itẹ mi kalẹ ní Elamu, èmi yóò sì pa oḡa wọn àti jòyè wọn run,” báyií ni Olúwa wí. 39 “Sibẹ, èmi yóò dá ìkóló Elamu padà làipẹ ojọ,” báyií ni Olúwa wí.

50 Èyí ni ọrọ tí Olúwa fi senu wòlfi Jeremiah látì sọ fún ará ilẹ Babeli: 2 “Ẹ sọ ọ láàrín àwọn orílẹ-èdè, ẹ sì kéde, kí ẹ sì gbé àsíá sòkè, ẹ kéde rẹ ẹ má sí şe bò ó, wí pé, ‘A kó Babeli, ojú tí Beli, a fọ Merodaki túútúú, ojú ti àwọn ère rẹ, a fọ àwọn oḡişà rẹ túútúú.’ 3 Àwọn ilú ní apá àrìwá yóò sì máa gbóguntì wọn. Gbogbo àwọn èniyàn àti eranko ni yóò sá kúrò ní ilú yií. 4 “Ní ojọ wònyí àti ní àkókò nàà,” ni Olúwa wí, “Àwọn ọmọ Israẹli yóò jùmò wá, àwọn, àti àwọn ọmọ Juda, wọn yóò lọ pèlú ẹkún látì şáfèrì Olúwa Oḡorun wọn. 5 Wọn ó máa bèèrè ònà Sioni, ojú wọn yóò sì yí síhà ibẹ, wí pé ẹ wá, ẹ jẹ kí a darapọ mọ Olúwa ní májèmú ayérayé, tí a kí yóò gbàgbé. 6 “Àwọn èniyàn mi ti jẹ àgùntàn tí ó sonù, àwọn oluşọ-àgùntàn wọn ti jẹ kí wọn şinà, wọn ti jẹ kí wọn rìn lórí òkè wọn ti lọ látì orí òkè nílá dé òkè kékeré, wọn ti gbàgbé ibùsùn wọn. 7 Gbogbo àwọn tí ó rí wọn, ti pa wọn jẹ àwọn ọtá wọn sì wí pé, ‘Àwa kò jẹbí nítorí pé wọn ti şẹ sí Olúwa ibùgbé òdodo àti ìrètí àwọn baba wọn.’ 8 “Jáde kúrò ní Babeli, ẹ fi ilẹ àwọn ará Kaldea sílẹ, kí ẹ sì jẹ bí òbùkọ níwájú agbo ẹran. 9 Nítorí pé èmi yóò ru, bèè ni èmi yóò gbé sòkè sí Babeli àwọn orílẹ-èdè nílá látì ilẹ àrìwá. Wọn yóò gba àyà wọn légbé rẹ; látì àrìwá wá, à ó sì mú ọ. Oḡa wọn yóò dàbí oḡa àwọn akoni akíkanjú tí wọn kí í wá lówọ òfò. 10 A ó dààmú Babeli, gbogbo àwọn tó dààmú rẹ yóò sì mú ifẹ wọn şe,” ni Olúwa wí. 11 “Nítorí pé inú yín dùn nítorí pé èyin yò, èyin olẹ tí ó jí iní mi, nítorí tí èyin fi ayọ fò bí ẹgbọro abo málúú sí koriko tútù, ẹ sì n yan bí

akọ ẹṣin. 12 Ojú yòd ti iyá rẹ, ẹnì tí ó bí ọ yòd sì gba ìtjú. Òun ni yòd jẹ kékeré jù nínú àwọn orílẹ̀-èdè, ilẹ̀ aṣàlè àti aginjù tí kò lóràà. 13 Nítórí ìbínú Olúwa, kì yòd ní olùgbé; ẹnìkẹ̀ni kò sì ní gbé inú rẹ. Gbogbo àwọn tí ó bá kojá ni Babeli yòd fi ṣe yẹyẹ nítórí oṣgbé rẹ. 14 “Dúró sí ààyè rẹ iwọ̀ Babeli àti gbogbo ẹ̀yin tí ẹ̀ n ta ọ̀fà nàà. Ẹ̀ ta ọ̀fà nàà sí í, nítórí ó tí ṣẹ̀ sí Olúwa. 15 Kígbe mọ́ ọ̀n ní gbogbo ọ̀nà! Ó ẗeriba, ọ̀pọ̀ rẹ̀ sì yẹ, níwọ̀n igbà tí ó tí jẹ̀ wí pé ẹ̀yí ni ìgbẹ̀ṣan Olúwa, gbẹ̀ṣan lára rẹ̀. Ẹ̀ se sí í gégé bí ó tí ṣe sí àwọn ẹ̀lómíràn. 16 Ké afúnrúgbìn kúrò ní Babeli, àti ẹnì tí ní dọ̀jé mú ní igà ikórè! Nítórí idà àwọn animilára jẹ̀ kí onfálùkù padà sí ọ̀dọ̀ àwọn ẹ̀niyàn rẹ̀, kí onfálùkù sì sá padà sí ilẹ̀ rẹ̀. 17 “Israeli jẹ̀ àgùntàn tí ó ṣìnà kiri, kinnìun sì ti lé e lọ. Níṣàájú ọ̀ba Asiria pa á jẹ̀, àti níkeyìn yí Nebukadnessari ọ̀ba Babeli fa egungun rẹ̀ ya.” 18 Nítórí nàà, ẹ̀yí ni ohun tí Olúwa Ọ̀lọ̀run Alágbára, Ọ̀lọ̀run Israeli wí, “N ọ̀ fi iyà jẹ̀ ọ̀ba Babeli àti ilẹ̀ rẹ̀ gégé bí mo ti ṣe fiyà jẹ̀ ọ̀ba, Asiria. 19 ẗùgbọ̀n, ẹ̀mi yòd mú Israeli padà wá pápá oko tútù rẹ̀ òun yòd sì máa bó ara rẹ̀ lórí Karmeli àti Baṣani, a ó sì tẹ̀ ọ̀kàn rẹ̀ lórùn ní ọ̀kè Efraimu àti ní Gilead. 20 Ní ojọ̀ wọ̀n-ọ̀n-mí, ní Olúwa wí, “À ọ̀ wá àìṣedéédéé ẹ̀ṣẹ̀ Israeli, ẗùgbọ̀n a kì yòd rí ohun; àti ẹ̀ṣẹ̀ Juda ni a kì yòd sì rí mọ́ kankan nítórí ẹ̀mi yòd dáríjì àwọn tí ó ṣẹ̀kú tí mo dá sí. 21 “Kọ̀lu ilẹ̀ Merataimu àti àwọn tí ó ní gbé ní Pekodi. Lépa rẹ̀ pa, kí ó sì parun pátápátá,” ni Olúwa wí, “Se gbogbo ohun tí mo pàṣẹ̀ fún ọ̀. 22 Ariwo ogun wà ní ilẹ̀ nàà ìrọ̀kẹ̀kẹ̀ ìparun nílá. 23 Báwo ni ó ṣe fọ̀, tí ó sì pín yéyèyè tó, lówọ̀ òdùlù gbogbo ayé! Báwo ní Babeli tí di ahoro ní ààrín àwọn orílẹ̀-èdè. 24 Mo dé pàkúte sílẹ̀ fún ọ̀ iwọ̀ Babeli, kí ó sì tó mọ́ ohun tí ó ní ṣẹ̀lẹ̀, o ti kó sínú rẹ̀. A mú ọ̀ nítórí pé o tako Olúwa. 25 Olúwa ti kó àwọn ohun èlò jà rẹ̀ jáde, nítórí pé Olúwa Ọ̀lọ̀run àwọn ọ̀mọ̀-ogun ti ṣiṣẹ̀ ní ilẹ̀ Babeli. 26 Ẹ̀ wá sórí rẹ̀ láti ọ̀pín gbogbo, sí ilẹ̀ Ịṣúra rẹ̀ sílẹ̀, ẹ̀ kó o jọ̀ bí ọ̀kítì ọ̀kà, kí ẹ̀ sì yá á sọ̀tọ̀ fún ìparun, ẹ̀ má ṣe fí yòdùkù sílẹ̀ fún un. 27 Pa gbogbo àwọn akọ̀ málùù rẹ̀, jẹ̀ kí a kó wọ̀n lọ ibi tí a ó ti pa wọ̀n! Ègbé ní fún wọ̀n! Nítórí ojọ̀ wọ̀n dé, àkòkò ìbèwọ̀ wọ̀n. 28 Gbọ̀ ohùn àwọn tí ó sálọ̀, tí ó sì sálá láti Babeli wá, sí sọ̀ ní Sioni, bí Olúwa Ọ̀lọ̀run wa ti gbẹ̀san, ẹ̀san fún tẹ̀mpilì rẹ̀. 29 “Pe ọ̀pòlọ̀pọ̀ ẹ̀niyàn, àní gbogbo tafatafà, sórí Babeli, ẹ̀ dọ̀ tí í yìkákiri, ma jẹ̀ kí ẹnìkẹ̀ni sálá. Sán fún un gégé bí iṣẹ̀ rẹ̀ gégé bi gbogbo ẹ̀yí tí ó tí ṣe, ẹ̀ ṣe bèẹ̀ sí í, nítórí ó tí gberaga sí Olúwa, sí Ẹ̀ni Mímọ̀ Israeli. 30 Nítórí nàà, àwọn ọ̀mọ̀kùnrin rẹ̀ yòd ṣubú ní ìgboro, a ó sì pa àwọn ológun lẹ̀nu mọ̀,” ní Olúwa wí. 31 “Wò ó, ẹ̀mi yòd dojú kọ̀ ọ̀ iwọ̀ agbèraga,” ni Olúwa, Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun wí, “nítórí ojọ̀ rẹ̀ ti dé, àkòkò tí ẹ̀mi ó bè ọ̀ wò. 32 Oṣogbèèraga yòd koṣẹ̀, yòd sì ṣubú, kì yòd sì sí ẹnì tí yòd gbé dide. Ẹ̀mi yòd tan iná ní ilú nàà, ẹ̀yí tí yòd sì jo run.” 33 Ẹ̀yí ni ohun tí Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun sọ̀: “A pọ̀n àwọn ẹ̀niyàn Israeli lójú àti àwọn ẹ̀niyàn Juda pèlú. Gbogbo àwọn tí ó kó wọ̀n nígbèkùn dì wọ̀n mú ṣinṣin wọ̀n kò sì jẹ̀ kí ó sá àsalá. 34 Sibẹ̀, Olùràpadà wọ̀n, Alágbára, Olúwa Ọ̀lọ̀run Alágbára ni orúkọ̀ rẹ̀. Yòd sì gbe jà wọ̀n jà, kí ó ba à lè mú wọ̀n wá sinmi ní ilẹ̀ nàà;

ẗùgbọ̀n kò sí ịsinmi fún àwọn tí ó ní gbé Babeli. 35 “Idà lórí àwọn Babeli!” ni Olúwa wí, “lòdì sí àwọn tó ní gbé ní Babeli, àwọn aláṣe àti àwọn amòye ọ̀kùnrin. 36 Idà lórí àwọn wòlfin èké wọ̀n yòd di òmùgò! Idà lórí àwọn jagunjagun, wọ̀n yòd sì kún fún ẹ̀rù. 37 Idà lórí àwọn kẹ̀kẹ̀-ẹ̀ṣin rẹ̀ àti àwọn àjẹ̀jì nínú eṣbẹ̀ rẹ̀. Wọ̀n yòd di obinrin. Idà lórí àwọn ohun Ịṣúra rẹ̀! 38 Ilẹ̀ gbígbe lórí omi rẹ̀; yòd sì gbẹ̀. Nítórí pé ó jẹ̀ ilẹ̀ àwọn ère, àwọn ère tí yòd ya òmùgò pèlú ẹ̀rù. 39 “Nítórí nàà àwọn ẹ̀ranko ijú pèlú ọ̀wàwà ni yòd máa gbé ibẹ̀, abo ògòngò yòd sì máa gbé inú rẹ̀, a kì yòd sì gbé inú rẹ̀ olú, láléálé, bèẹ̀ ni a kì yòd ẗàtipò nínú rẹ̀ láti irandiran. 40 Gégé bí Olúwa ti gba ijọ̀ba Sodomu àti Gomorra pèlú àwọn ilú agbègbè wọ̀n,” ni Olúwa wí, “torí nàà kò sí ẹnìkẹ̀ni tí yòd gbé ibẹ̀; ẹ̀niyàn kì yòd gbé nínú rẹ̀. 41 “Wò ó! Ọ̀wọ̀ ọ̀mọ̀-ogun láti ihà àrìwá; orílẹ̀-èdè nílá àti àwọn ọ̀ba púpọ̀ ni à ní gbé dide láti ọ̀pín ilẹ̀ ayé. 42 Wọ̀n sì di ihámọ̀ra ọ̀kọ̀ àti ọ̀run, wọ̀n burú wọ̀n kò sì ní àánú. Wọ̀n n ké bí í rírú omi bí wọ̀n tí ṣe ní gun ẹ̀ṣin wọ̀n lọ. Wọ̀n wá bí àkọ̀jọ̀pọ̀ ogun láti kọ̀lù ọ̀, iwọ̀ ọ̀mọ̀binrin Babeli. 43 Ọ̀ba Babeli tí gbọ̀ iròyin nípa wọ̀n, ọ̀wọ̀ wọ̀n sì rọ̀, Irora mú wọ̀n bí obinrin tí ó ní rọ̀bí. 44 Bí í kinnìun ni òun ó gòkè wá láti igbó Jordani sí orí ilẹ̀ Ọ̀lọ̀ràà, Ẹ̀mi ó lé Babeli kúrò ní ilẹ̀ rẹ̀ ní kiákíá. Ta ni àyànfẹ̀ nàà tí ẹ̀mi ó yàn sórí rẹ̀? Ta ló dàbí mi, ta ní ó sì pé mi ṣe ẹ̀lẹ̀rì? Ta ni olùṣọ̀-àgùntàn nàà tí yòd le dúró níwájú mí?” 45 Nítórí nàà, gbọ̀ ohun tí Olúwa sọ̀ nípa Babeli, ẹnì tí ó gbimọ̀ lòdì sí Babeli: n ọ̀ sì pa gbọ̀ ẹ̀ran wọ̀n run. 46 Ní ohùn igbe nílá pé; a kò Babeli, ilẹ̀ ayé yòd mí títì, a sì gbọ̀ igbe nàà lààrín àwọn orílẹ̀-èdè.

51 Ohùn ti Olúwa wí niyìi: “Wò ó ẹ̀mi yòd ru afẹ̀fẹ̀ apanirun sòkè sí Babeli àti àwọn ẹ̀niyàn Lebikamai, 2 Ẹ̀mi yòd rán àwọn àjẹ̀jì ẹ̀niyàn sí Babeli láti fẹ̀ ẹ̀, tí yòd sì sọ̀ ilẹ̀ rẹ̀ di ofo; wọ̀n yòd takò ó ní gbogbo ọ̀nà ní ojọ̀ ìparun rẹ̀. 3 Má ṣe jẹ̀ kí tafatafà yọ̀ ọ̀fà rẹ̀, jáde tàbí kí ó di ihámọ̀ra rẹ̀. Má ṣe dá àwọn ọ̀dọ̀mọ̀kùnrin sí; pátápátá ni kí o pa àwọn ọ̀mọ̀-ogun rẹ̀. 4 Gbogbo wọ̀n ni yòd ṣubú ní Babeli, tí wọ̀n yòd sì fi ara pa yánnayànnà ní ọ̀pópónà. 5 Nítórí pé Juda àti Israeli ni Ọ̀lọ̀run wọ̀n tí í ṣe Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun, kò gbàgbọ̀ bí o tilẹ̀ jẹ̀ pé ilẹ̀ wọ̀n kún fún kíkì ẹ̀bi níwájú ẹnì mímọ̀ Israeli. 6 “Sá kúrò ní Babeli! Sá àsalá fún ẹ̀mi rẹ̀! Má ṣe ẗègbé torí ẹ̀ṣẹ̀ rẹ̀. Àsìkò àti gbẹ̀san Olúwa ni ẹ̀yí; yòd sán fún un gégé bí ó tí tọ̀. 7 Ife wùrà ni Babeli ní ọ̀wọ̀ Olúwa; ó sọ̀ gbogbo ayé di ọ̀mùtí. Gbogbo orílẹ̀-èdè mu ọ̀tí rẹ̀, wọ̀n sì ti ya òmùgò kalẹ̀. 8 Babeli yòd ṣubú lójìjì, yòd sì fọ̀. Ẹ̀ hu fun un! Ẹ̀ mú ikunra fún irora rẹ̀, bóyá yòd le wo ọ̀ sà. 9 ““Á bá ti wo Babeli sà, ẗùgbọ̀n kò lè sà, ẹ̀ jẹ̀ kí a fi sílẹ̀, kí onfálùkù lọ sí ilẹ̀ rẹ̀ torí idájọ̀ rẹ̀ tó gòkè, ó ga àní títí dé òfúrufú.” 10 ““Olúwa ti dá wa làre, wá jẹ̀ kí a sọ̀ ọ̀ ní Sioni ohun tí Olúwa Ọ̀lọ̀run wa ti ṣe.” 11 ““Se ọ̀fà rẹ̀ ní mímú, mú àpátá! Olúwa ti ru ọ̀ba Media sòkè, nítórí pé ète rẹ̀ ni láti pa Babeli run. Olúwa yòd gbẹ̀san, àní ẹ̀san fún tẹ̀mpilì rẹ̀. 12 Gbé àsiá sòkè sí odi Babeli! Ẹ̀ se àwọn ọ̀mọ̀-ogun gírí, ẹ̀ pín àwọn olùṣọ̀ kààkiri, ẹ̀ ẗètò àwọn tí yòd sá pamọ̀ Olúwa! Yòd gbé ète rẹ̀ jáde, òfin rẹ̀ sí àwọn ará Babeli. 13

Ìwo tí o gbé lèbàà odò púpò, tí o sì ni òrò púpò; igbèyìn rẹ̀ tí dé, àní àsikò láti ké ọ kúrò! **14** Olúwa àwọn ọmọ-ogun tí búra fún ara rẹ̀, Èmi yóò fún ọ ní èniyàn gégé bí ọ̀pò esú, wọn yóò yọ ayò, iségun lórí rẹ̀. **15** “Ó dá ilẹ̀ nípa agbára rẹ̀, o dá ilẹ̀ ayé pèlú ọgbón rẹ̀, o sì tẹ̀ ọrun pèlú ìmọ̀ rẹ̀. **16** Nígba tí ará omi ọrun hó ó mú kí òfúrufú ru sòkè láti ipèkún ayé. Ó rán mọ̀nàmọ̀ná pèlú ọ̀jò, ó sì mú aféfé jade láti ilẹ̀ isúra rẹ̀. **17** “Olúkúlùkù èniyàn ni kò lópofo tí kò sì ní ìmọ̀, olúkúlùkù alágbèdè ni a kò itijú bá nípa òrìṣà rẹ̀. Àwọn ère rẹ̀ jẹ̀ ètàn; wọn kò ní èemí nínú. **18** Asán ni wón, àti isẹ̀ isinà, nígba ibèwò wón, wón ó sègbé. **19** Eni tí ó jẹ̀ ipín Jakọbu kó rí bí iwònyí; nítorí òun ni ó dá ohun gbogbo, àti gbogbo àwọn èyà ajogún, Olúwa àwọn ọmọ-ogun ni orúko rẹ̀. **20** “Ìwo ni kùnmọ̀ ogun ohun èlò ogun mi, ohun èlò ìjà mi, pèlú rẹ̀ èmi ó fọ̀ orílẹ̀-èdè túútúú, èmi ó bà àwọn ilẹ̀ ọba jẹ̀. **21** Pèlú rẹ̀, èmi ó pa eṣin àti eni tí ó gùn ún pèlú rẹ̀; èmi ó ba kèkè ogun jẹ̀ pèlú èmi ó pa awakò, **22** pèlú rẹ̀, mo pa ọkúnrin àti obinrin, pèlú rẹ̀, mo pa àgbalagbà àti ọmọdè, pèlú rẹ̀, mo pa ọ̀dómọ̀kúnrin àti ọ̀dómọ̀binrin. **23** Èmi yóò sì fi ọ̀ fọ̀ oluṣò-àgùntàn, àti agbo àgùntàn rẹ̀ túútúú, èmi yóò sì fi ọ̀ fọ̀ àgbè àti àjàgà malúú túútúú, èmi yóò sì fi ọ̀ fọ̀ baálè àti àwọn ìjòyè rẹ̀ túútúú. **24** “Ní ojú rẹ̀, èmi yóò san án fún Babeli àti gbogbo àwọn olùgbé inú rẹ̀ fún gbogbo ibi tí wón ti ṣe ní Sioni,” ni Olúwa wí. **25** “Mo lòdì sí ọ̀, iwò òkè apanirun iwò ti ba gbogbo ayé jẹ̀,” ni Olúwa wí. “Èmi ó na ọwọ̀ mi sí ọ̀, èmi yóò yí ọ̀ kúrò lórí àpáta, Èmi yóò sọ ọ̀ dàbí òkè tí a tí jọ. **26** A kò ní mú òkúta kankan láti ọ̀dọ̀ rẹ̀ lò gégé bí igun ilẹ̀ tabí fún ipínlẹ̀ nítorí pé iwò yóò di ahoro títí ayé,” ní Olúwa wí. **27** “Gbé àsíá sòkè ní ilẹ̀ náà! Fọ̀n ipè láàrín àwọn orílẹ̀-èdè! Sọ àwọn orílẹ̀-èdè di mímọ̀ sórí rẹ̀, pe àwọn ìjọba yí láti dojúko ọ̀: Ararati, Minini àti Aṣkenasi. Yan olùdarí ogun láti kọ̀lù ú, rán àwọn eṣin sí í bí ọ̀pò esú. **28** Sọ àwọn orílẹ̀-èdè pèlú àwọn ọba Media di mímọ̀ sórí rẹ̀, àwọn baálè rẹ̀, àti gbogbo àwọn ìjòyè rẹ̀, àti gbogbo orílẹ̀-èdè tí wón jẹ̀ ọba lé lórí. **29** Ilẹ̀ wárirí síyìn-ín sọhùn-ún, nítorí pé ète Olúwa, sí Babeli dúró, láti ba ilẹ̀ Babeli jẹ̀ lónà tí enikèni kò ní lè gbé inú rẹ̀ mọ̀. **30** Gbogbo àwọn jagunjagun Babeli tó dáwọ̀ ìjà dúró sínú àgò wón. Agbára wón ti tán, wón ti dàbí obinrin. Ibùgbé rẹ̀ ni a ti dáná sun, gbogbo irin ẹ̀nu-ọ̀nà wón ti di fifọ̀. **31** Iránsẹ̀ kan ní tẹ̀lè òmiràn láti sọ fún ọba Babeli pé gbogbo ilú rẹ̀ ni a ti kó ní igbèkùn. **32** Odò tí ó sán kọ́já kò sán mọ̀ ilẹ̀ àbàtà gbiná, àwọn jagunjagun sì wárirí.” **33** Ohun tí Olúwa àwọn ọmọ-ogun Olórun àwọn ọmọ̀ Israèlì sọ niyí: “Ọ̀mọ̀binrin Babeli dàbí ipaká àsikò láti kórè rẹ̀ kò ní pé dé mọ̀.” **34** “Nebukadnessari ọba Babeli tó jẹ̀ wá run, ó ti mú kí idààmú bá wa, ó ti sọ wá di àgbá òfio. Gégé bí ejò, ó ti gbé wa mì. Ó fi oúnjẹ̀ àdídùn wa kún inú rẹ̀, léyìn náà ni ó pọ̀ wá jade. **35** Kí gbogbo iparun tí ó ṣe sí ẹ̀ran-ara wa wà lórí Babeli,” èyí tí àwọn ibùgbé Sioni wí. “Kí èjẹ̀ wa wà lórí gbogbo àwọn tí ñ gbé Babeli,” ni Jerusalemu wí. **36** Nítorí náà, báylí ni Olúwa wí: “Wò ó, èmi yóò tí ọ̀ léyìn lórí ohun tí ó fẹ̀ ṣe. Èmi ó sì gbèsan, èmi yóò mú kí omi Ọ̀kun rẹ̀ àti orísun

omi rẹ̀ gbẹ̀. **37** Babeli yóò parun pátápátá, yóò sì di ihò àwọn akátá, ohun èrù àti àbùkù, ibi tí èniyàn kò gbé. **38** Àwọn èniyàn inú rẹ̀ bú ramúramù bí ọmọ̀ kinniún. **39** Sùgbón nígba tí ọkàn wón bá ru sòkè, èmi yóò ṣe àsè fún wón, èmi yóò jẹ̀ kí wón mutí yó tí wón yóò máa kọ fun ẹ̀rín, léyìn náà, wón yóò sun oorun, wón kí yóò jí,” ni Olúwa wí. **40** “Èmi yóò fà wón lọ gégé bí ọ̀dọ̀-àgùntàn tí a fẹ̀ pa, gégé bí àgbò àti ewúré. **41** “Báwo ni Ṣesaki yóò ṣe dí mímú, ifọ̀nnu gbogbo àgbáyé. Irú ìpayà wo ni yóò bá Babeli láàrín àwọn orílẹ̀-èdè! **42** Ọ̀kun yóò ru borí Babeli, gbogbo rírú rẹ̀ yóò borí Babeli. **43** Àwọn ilú rẹ̀ yóò di ahoro, ilẹ̀ tí ó gbẹ̀, ilẹ̀ tí èniyàn kò gbé tí èniyàn kò sì rin irinàjò. **44** Èmi yóò fi iyà jẹ̀ Beli ti Babeli àti pé èmi yóò jẹ̀ kí ó pọ̀ gbogbo àwọn ohun tí ó gbé mì. Àwọn orílẹ̀-èdè kí yóò jùmọ̀ sán lọ pọ̀ sí ọ̀dọ̀ rẹ̀ mọ̀. Ní òdótó odi Babeli yóò sì wó. **45** “È jade kúrò nínú rẹ̀ èyìn èniyàn mi! Sá àsálá fún èmi rẹ̀! Sá fún ibínú ríla Olúwa. **46** Má ṣe jẹ̀ kí ọkàn rẹ̀ dàrú tabí kí o bẹ̀rù nígba tí a bá gbọ̀ àhesọ̀ ọ̀rọ̀ ní ilẹ̀ wa; àhesọ̀ ọ̀rọ̀ kan wa ní ọ̀dún yí, òmiràn ní ọ̀dún miiran àhesọ̀ ọ̀rọ̀ ni ti iwà ipá ní ilẹ̀ náà àti ní aláṣe kan sí aláṣe kejí. **47** Nítorí ìgbà náà yóò wá dandan nígba tí èmi yóò fi iyà jẹ̀ àwọn òrìṣà Babeli; gbogbo ilẹ̀ rẹ̀ ni a ó dójútí gbogbo àwọn tí a pa yóò sì subú ní ààrín rẹ̀. **48** Ọrun àti ayé àti gbogbo ohun tí ó wà nínú wón, yóò sì kọrin lórí Babeli: nítorí àwọn afiniṣẹ̀jẹ̀ yóò wá sórí rẹ̀ láti àríríwá,” ni Olúwa wí. **49** “Babiloni gboṣò subú nítorí itàjẹ̀ sílẹ̀ ni Israèlì, gégé bí àwọn tí a pa ní gbogbo ayé nítorí Babeli. **50** Èyìn tí ó ti bó lówọ̀ idà, ẹ̀ lo, ẹ̀ má dúró. È rántí Olúwa ní òkèrè, ẹ̀ sì jẹ̀ kí Jerusalemu wá sí ọkàn yín.” **51** “Ojú tí wá, nítorí pé àwa ti gbọ̀ ègàn: itijú ti bọ̀ wá lójú nítorí àwọn àjẹ̀jì wá sórí ohun mímọ̀ ilẹ̀ Olúwa.” **52** “Nítorí náà, wò ó, ojọ̀ ní bọ̀,” ni Olúwa wí, “tí èmi yóò ṣe ibèwò lórí àwọn ère fínfín rẹ̀, àti àwọn tí ó gbogbè yóò sì máa kéréra já gbogbo ilẹ̀ rẹ̀. **53** Bí Babeli tilẹ̀ gòkè lọ sí ọrun, bí ó sì ṣe ilú olódi ní òkè agbára rẹ̀, síbẹ̀ àwọn afiniṣẹ̀jẹ̀ yóò ti ọ̀dọ̀ mi tọ̀ ọ̀ wá,” ní Olúwa wí. **54** “Ìró igbe láti Babeli, àti iparun láti ilẹ̀ àwọn ará Kaldea! **55** Nítorí pé Olúwa ti ṣe Babeli ní ije, ó sì ti pa ohun ríla run kúrò nínú rẹ̀; àwọn ọ̀tá wón sì ñ hó bí omi púpò, a gbọ̀ ariwo ohùn wón. **56** Nítorí pé afiniṣẹ̀jẹ̀ dé sórí rẹ̀, àní sórí Babeli; a mú àwọn akọni rẹ̀, a ṣẹ̀ gbogbo ọrun wón: nítorí Olórun ẹ̀san ni Olúwa, yóò san án nítóótó. **57** Èmi ó sì mú kí àwọn ìjòyè rẹ̀ yó bí ọ̀mutí, àti àwọn ológbón rẹ̀ àti àwọn baálè rẹ̀, àti àwọn akọni rẹ̀, wón ó sì sun oorun láéláé, wón kí ó sì jí mọ̀,” ní ọba wí, eni tí orúko rẹ̀ ní jẹ̀ Olúwa àwọn ọmọ-ogun. **58** Báylí ní Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí: “Odi Babeli gbígboṣò ní a ó wó lulẹ̀ pátápátá, ẹ̀nu-bodè gíga rẹ̀ ní a ó sì fi iná sun: tó bẹ̀tẹ̀ tí àwọn èniyàn ti ṣiṣẹ̀ lásán, àti àwọn orílẹ̀-èdè tí ṣiṣẹ̀ fún iná, tí àárè sì mú wón.” **59** Ọ̀rọ̀ tí Jeremiah wólú pàṣẹ̀ fún Seraiah, ọmọ̀ Neriah, ọmọ̀ Maseiah, nígba tí o ñ lọ ni ti Sedekiah, ọba Juda, sí Babeli ní ọ̀dún kẹrin ìjọba rẹ̀. Seraiah yí sí ní ìjòyè ibùdò. **60** Jeremiah sì kọ gbogbo ọ̀rọ̀ ibi tí yóò wá sórí Babeli sínú iwé kan, àní gbogbo ọ̀rọ̀ wònyí tí a kọ sí Babeli. **61** Jeremiah sì sọ fún Seraiah pé,

"Nígbà tí iwọ bá dé Babeli, kí iwọ kí ó sì wò, kí iwọ kí ó sì ka gbogbo ọ̀rẹ̀ wọ̀nyí. 62 Kí iwọ kí ó sì wí pé, 'Olúwa iwọ ti sọ̀rọ̀ sí ibi yí, láti ké e kúrò, kí ẹ̀nikẹ̀ni má ẹ̀ gbé inú rẹ̀, àti ẹ̀niyàn àti ẹ̀ran, nítorí pé yóò di ahoro láléálé.' 63 Yóò sì ẹ̀, nígbà tí iwọ bá parí kíkà iwé yí tán kí iwọ kí ó di òkúta mọ ọ̀n, kí ó sì sọ ọ̀ sí àárín odò Eufurate. 64 Kí iwọ sì wí pé, 'Báyíí ní Babeli yóò rì, kí yóò sì tún dìde kúrò nínú ibi tí ẹ̀mi ó mú wá sọ́rí rẹ̀: ààrẹ̀ yóò sì mú wọ̀n.'" Títí dé ihín ní ọ̀rẹ̀ Jeremiah.

52 Sedekiah jẹ ọ̀mọ ọ̀dún mọ̀kànlélógún nígbà tí ó jẹ ọ̀ba. Ọ̀dún mọ̀kànlá ló fi jẹ ọ̀ba ní Jerusalemu. Orúko iyá rẹ̀ ni Hamutali ọ̀mọ Jeremiah; láti Libina ló ti wá. 2 Ó ẹ̀ búburú ní ojú Olúwa gégé bí Jehoiakimu ti ẹ̀. 3 Nítorí ibínú Olúwa ni gbogbo ẹ̀yí ẹ̀ ẹ̀ ẹ̀ sí Jerusalemu àti Juda àti ní ikẹ̀yin. Ó sì gbà wọ̀n gbọ̀ ní iwájú rẹ̀. Sedekiah sọ̀tẹ̀ sí ọ̀ba Babeli. 4 Nígbà tí ó di ọ̀dún kẹ̀sànan ti Sedekiah tí n ẹ̀ jẹba ní ojú kẹ̀wáá, oşu kẹ̀wáá Nebukadnessari ọ̀ba Babeli sì lọ sí Jerusalemu pẹ̀lú gbogbo àwọn ọ̀mọ-ogun rẹ̀, wọ̀n pàgọ̀ sí ẹ̀yin odi ilú nàá; wọ̀n sì mọ odi yíkà rẹ̀. 5 Ilú nàá sì wá lábé ihámọ̀ títí di ọ̀dún kọ̀kànlá ọ̀ba Sedekiah. 6 Ní ojú kẹ̀sànan, oşu mẹ̀rin iyàn ilú nàá sì ti burú dé ibi pé kò sí oúnjẹ kankan mọ̀ fún àwọn ẹ̀niyàn láti jẹ. 7 Bákan nàá, odi ilú nàá ti ya àwọn ọ̀mọ-ogun sì ti sálo. Wọ̀n fi ilú nàá sílẹ̀ ní ọ̀ru nípa ojú ọ̀nà tó wá láàrín odi méjèjèlì lẹ̀báá ogbà ọ̀ba. Bí ó tilẹ̀ jẹ wí pé, àwọn ará Babeli yíí yí ilú nàá ká. Wọ̀n sá gba aginjú lọ. 8 Şùgbón àwọn ọ̀mọ-ogun Babeli lépa ọ̀ba Sedekiah wọ̀n sì le bá ni pètẹ̀lẹ̀ Jeriko. Gbogbo àwọn ọ̀mọ-ogun sì pínnya, kúrò ní ọ̀dọ̀ rẹ̀ wọ̀n sì túkà. 9 Wọ̀n sì mu ní igbèkùn. Wọ̀n mú un lọ sí ọ̀dọ̀ ọ̀ba Babeli, ní Ribla ní ilẹ̀ Hamati níbẹ̀ ni ó ti ẹ̀ idájọ̀ lórí rẹ̀. 10 Ní Ribla ni ọ̀ba Babeli ti pa ọ̀mọkúnrin Sedekiah lójú rẹ̀; ó sì tún pa gbogbo àwọn aláşẹ̀ Juda. 11 Lẹ̀yin nàá, ọ̀ba Babeli yọ̀ Sedekiah ní ojú, o sì fi ẹ̀wọ̀n dè é, ó sì gbe e lọ sí Babeli níbi tí ó ti fi sínú ogbà ẹ̀wọ̀n títí di ojú ikú rẹ̀. 12 Ní ojú kẹ̀wáá oşu karún-ún, tí ó jẹ ọ̀dún kọ̀kàndínlógún Nebukadnessari ọ̀ba Babeli, ni Nebusaradani balógun işó wá sí Jerusalemu. 13 Ó dáná sun pẹ̀pẹ̀ Olúwa, ààfin ọ̀ba àti gbogbo àwọn ilẹ̀ Jerusalemu. Ó sì dáná sun gbogbo àwọn ilẹ̀ ríla ríla. 14 Gbogbo àwọn ogun Babeli, tí ó wá lódo olórí ẹ̀şó, wó ọ̀giri tí ó yí Jerusalemu ká lulẹ̀. 15 Nebusaradani balógun işó kó gbogbo àwọn tálàkà àti gbogbo àwọn tí ó kù ní ilú, ní igbèkùn lọ sí Babeli, pẹ̀lú àwọn tí ó ya lọ, tí ó sì ya tọ ọ̀ba Babeli lọ, àti iyókù àwọn ẹ̀niyàn nàá. 16 Şùgbón Nebusaradani, balógun işó fi àwọn tálàkà tó kù ní ilẹ̀ nàá sílẹ̀ láti máa şişẹ̀ nínú ogbà àjàrà àti ro oko. 17 Àwọn ará Babeli fọ̀ ọ̀wọ̀n idẹ̀ wọ̀n-ọ̀n-nì àti àwọn ijókòdo wọ̀n-ọ̀n-nì, àti agbada idẹ̀ títóbi wọ̀n-ọ̀n-nì tí n bẹ̀ ní ilẹ̀ Olúwa, àwọn ará Babeli fọ̀ túútúú, wọ̀n sì kó gbogbo idẹ̀ nàá lọ sí Babeli. 18 Bákan nàá, wọ̀n tún kó àwọn ikòkòdo wọ̀n-ọ̀n-nì, ọ̀kọ̀ wọ̀n-ọ̀n-nì àti ọ̀pá fitílá wọ̀n-ọ̀n-nì, àwọn ọ̀pọ̀n wọ̀n-ọ̀n-nì, şíbí wọ̀n-ọ̀n-nì àti gbogbo ohun èlò idẹ̀ tí wọ̀n nì ló níbi pẹ̀pẹ̀ lọ. 19 Balógun işó nàá kó àwokòtò wọ̀n-ọ̀n-nì, ohun ifonná wọ̀n-ọ̀n-nì, ọ̀pọ̀n wọ̀n-ọ̀n-nì,

ikòkòdo wọ̀n-ọ̀n-nì, ọ̀pá fitílá wọ̀n-ọ̀n-nì, şíbí wọ̀n-ọ̀n-nì àti ago wáinì wọ̀n-ọ̀n-nì; ẹ̀yí tí a fi wúra àti fádàkà ẹ̀ ẹ̀. 20 Àwọn ọ̀wọ̀n méjì, agbada ríla kan àti àwọn málúù idẹ̀ méjìlá tí ó wá lábé ijókòdo alágbéká tí Solomoni ọ̀ba ẹ̀ fún ilẹ̀ Olúwa, idẹ̀ ni gbogbo ohun èlò wọ̀nyí, ó ju ẹ̀yí tí a lè wọ̀n lọ. 21 Ọ̀kọ̀ọ̀kan nínú àwọn ọ̀wọ̀n yíí ni ga ní iwọ̀n igbònwọ̀ méjìdínlógún; okùn igbònwọ̀ méjìlá sì yí i ká. Ọ̀kọ̀ọ̀kan nípon tó ika mẹ̀rin, wọ̀n sì ní ihò nínú. 22 Ọ̀nà orí idẹ̀ kan tó igbònwọ̀ mārùn-ún ní gíga, wọ̀n sì fi ẹ̀so pomegiranate ẹ̀ ọ̀şó sí i lára yíkà. Ọ̀wọ̀n kejì sì wá pẹ̀lú ẹ̀so pomegiranate tí ó jọra. 23 Pomegiranate mẹ̀rindínlógórun-ún ni ó wá ní àwọn ẹ̀gbẹ̀ rẹ̀. Àpapọ̀ gbogbo pomegiranate sì jẹ ọ̀górùn-ún kan. 24 Balógun àwọn ẹ̀şó mu Seraiah olórí àwọn àlùfáà àti Sefaniah àlùfáà kejì àti àwọn olùşó iloro mẹ̀ta. 25 Nínú àwọn tí ó kù ní ilẹ̀ nàá, ó mú iwẹ̀fà kan, tí ó wá ní itọ̀jú àwọn ológun, àti àwọn olúdámòràn ọ̀ba méje. Bákan nàá, ó tún mu akòwé olórí ogun tí ó wá ní itọ̀jú tító àwọn ẹ̀niyàn ilẹ̀ nàá, àti ọ̀gọ̀ta nínú àwọn ọ̀kúnrin rẹ̀ tí wọ̀n rí ní ilú nàá. 26 Nebusaradani, balógun işó kó gbogbo wọ̀n, ó sì mú wọ̀n tọ ọ̀ba Babeli wá ní Ribla. 27 Ọ̀ba Babeli sì kọ̀lú wọ̀n, ó sì pa wọ̀n ní Ribla ni ilẹ̀ Hamati. Báyíí ni a mú Juda kúrò ní ilẹ̀ rẹ̀. 28 Ẹ̀yí ni iye àwọn ẹ̀niyàn tí Nebukadnessari kó lọ sí ilẹ̀ àjẹ̀jì. Ní ọ̀dún keje ẹ̀gbèrún mẹ̀ta ó lé mètálélógún ará Juda. 29 Ní ọ̀dún kejidínlógún Nebukadnessari o kó ẹ̀gbèrin ó lé méjìlélógbọ̀n láti Jerusalemu. 30 Ní ọ̀dún ketálélógún àwọn Jíú tí Nebusaradani kó lọ sí ilẹ̀ àjẹ̀jì jẹ ọ̀tádínlẹ̀gbèrin ó dín mārùn-ún. Gbogbo ẹ̀niyàn tí ó kó lápapọ̀ jẹ ẹ̀gbètálélógún. 31 Ní ọ̀dún ketádínlógójì ti Jehoiakini ọ̀ba Juda ni Efilí-Merodaki di ọ̀ba Babeli. Ó gbé orí Jehoiakini ọ̀ba Juda sòkè, ó sì tú sílẹ̀ nínú túbú ní ojú kẹ̀şédoğbọ̀n oşu kejìlá. 32 Ó n sọ̀rọ̀ rere fún un, ó sì gbé itẹ̀ rẹ̀ ga ju itẹ̀ àwọn ọ̀ba tókú lọ tí ó wá pẹ̀lú rẹ̀ ní Babeli. 33 Nítorí nàá, Jehoiakini pàrò aşọ̀ túbú rẹ̀, ó sì n jeun ní gbogbo igbà ní iwájú rẹ̀ ní gbogbo ojú ayé rẹ̀. 34 Ní ojoojúmọ̀ ni ọ̀ba Babeli ní fún Jehoiakini ní ipín tirẹ̀ bí ó tí n bẹ̀ láààyè, títí di ojú kú rẹ̀.

wọn sì payinkeke wọn wí pé, “A ti gbé e mi tán. Èyí ni ojò tí a ti ní retí; tí a sì wá láti rí.” 17 Olúwa ti şe ohun tí ó pinnu; ó ti mú òrè rẹ şe, tí ó sì pàşè ní ojò pípé. Ó ti şí ọ ní ipò láì láàánú, ó fún ọtá ní işegun lórí rẹ, ó ti gbé iwo àwọn ọtá rẹ ga. 18 Okàn àwọn èniyàn kígbé jáde sí Olúwa. Odi omòbinrin Sioni, jé kí ekún rẹ sànbí odò ní ọşán àti òru; má şe fi ara rẹ fún itura, ojú rẹ fún isinmi. 19 Dide, kígbé sòkè ní àşálé, bí işş òru ti bèrè tú okàn rẹ jáde bí omi níwájú Olúwa. Gbé owo yín sòkè sí í nitorí emí àwọn ewe rẹ tí ó kú ló kú ló nitorí ebi ní gbogbo orita òpópó. 20 “Wò ó, Olúwa, kò sí rò ó. Ta ni iwo tí fiyà jẹ bí èyí. Njẹ àwọn obinrin yòò ha jẹ omọ wọn, àwọn omọ tí wọn ní şe itòjú fun? Njẹ kí a pa olórí àlúfàà àti àwọn wòlú ní ibi mímọ Olúwa? 21 “Omòdè àti àgbà ní sùn papọ sínú eruku àwọn òpópó; àwọn ọdòmọkúnrin àti ọdòmòbinrin mi ti şeşbè nípa ida. Iwo pa wọn run ní ojò ibínú rẹ, Iwo pa wọn láini àánú. 22 “Bí ó ti şe ní ojò àşè, bèbè ní ó şe fi èrú sí èşbè mi. Ní ojò ibínú Olúwa kò sí èni tí ó sálá tí ó sì yè; àwọn tí mo ti tójú tí mo sì fèràn, ni ọtá mi parun.”

3 Èmi ni okúnrin tí ó rí ipónjú pèlú òpá ibínú rẹ. 2 Ó ti lé mi jáde ó sì mú mi rìn nínú òkúnkún ju ti imòlè. 3 Nitòótó, ó ti yí owó rẹ padà sí mi síwájú àti síwájú sí í ní gbogbo ojò. 4 Ó jé kí àwò mi àti èran-ara mi gbó ó sì tún şe egungun mi. 5 Ó ti fi mí sí iğbèkùn, ó sì ti yí mi ká pèlú ikorò àti lááláa. 6 Ó mú mi gbé nínú òkúnkún, bí ti àwọn tò ti kú fún iğbá pípé. 7 Ó ti tí mí mò ilé, nitorí nàa n kò le è sàlò; ó ti fi èwọn mú mi mòlè. 8 Pàápàá nígbà tí mo ké fún irànlówó, ó kọ àdùrà mi. 9 Ó fi ògiri òkúta dí ọnà mi; ó sì mú ọnà mi wó. 10 Bí í beari tí ó dùbúlè, bí í kinniún tí ó sá pamọ. 11 Ó wọ mi kúrò ní ọnà, ó tẹ mí mòlè ó fi mi silè láisi irànlówó. 12 Ó fa ọfa rẹ yọ ó sì fi mí şe ohun itafásí. 13 Ó fa okàn mí ya pèlú ọfa nínú àkò rẹ. 14 Mo di èni yèyè láàrin àwọn èniyàn mi; wọn yèyè mi pèlú orin ní gbogbo ojò. 15 Ó ti kún mi pèlú ewé kíkòrò àti idaàmú bí omi. 16 Ó ti fi òkúta kán eyín mi; ó ti tẹ mí mòlè nínú eruku. 17 Mo ti jinnà sí àlàáfíà; mo ti gbàgbè ohun tí àşeyeye ní şe. 18 Nitorí nàa mo wí pé, “Ògo mi ti lọ àti irètí mi nínú Olúwa.” 19 Mo şe irántí ipónjú àti idaàmú mi, ikorò àti ibànújé. 20 Mo şerántí wọn, okàn mi sì gbogbè nínú mi. 21 Sibè, èyí ni mo ní ní okàn àti nitorí nàa ní mo nírètí. 22 Nitorí ifè Olúwa tí ó lágbara ni àwa kò fi şeşbè, nitorí ti àánú rẹ kí í kùnà. 23 Wọn jé ọtún ní ààrò; titòbí ni òdodo rẹ. 24 Mo wí fún ara mi, ipín mi ni Olúwa; nitorí nàa èmi yòò dúró dè ó. 25 Didára ni Olúwa fún àwọn tí ó ní irètí nínú rẹ, sí àwọn tí ó ní wá a. 26 Ó dára kí a ní sùúrú fún iğbàlá Olúwa. 27 Ó dára fún èniyàn láti gbé àjàgà nígbà tí ó wà ní ewe. 28 Jé kí ó jòkòó ní idáké jéé, nitorí Olúwa ti fi fún un. 29 Jé kí ó bo ojú rẹ sínú eruku— irètí sí lè wà. 30 Jé kí ó fi èrèkè fún àwọn tí yòò gbá a, sì jé kí ó wà ní idójúti. 31 Èniyàn kò di itanù lódò Olúwa títi láé. 32 Lóòtitító ó mú ibànújé wá, yòò fi àánú hàn, nitorí titòbí ni ifè rẹ. 33 Nitorí kò mò ọn mò mú ipónjú wá tabí irora wá fún omọ èniyàn. 34 Láti tẹ mòlè lábé esè gbogbo àwọn èlèwọn ní ilé nàa. 35 Láti şe

omọ èniyàn fún ètò rẹ níwájú Ọgá-ògo jùlò, 36 láti yí idájó èniyàn padà, njẹ Olúwa kò rí ohun bèbè. 37 Ta ni yòò sòrò tí yóò rí bèbè tí Olúwa kò bá fi àşè sí í. 38 Njẹ kí í şe láti enu Ọgá-ògo jùlò ni rere àti búburú tí ní wá? 39 Kí ló dé tí èdà aláayè şe ní kùn nígbà tí ó bá ní jiyà èşè rẹ? 40 È jé kí a yè ọnà wa, kí a sì dán an wò, kí a sì tọ Olúwa lọ. 41 È jé kí a gbé okàn àti owo wa sòkè sí Olòrun ní òrun, kí a wí pé, 42 “Àwa ti şe a sì ti şòtè iwo kò sì fi èşè wa jì wá. 43 “Iwo fi ibínú bo ara rẹ iwo sí ní lépa wa; iwo ní parun láisi àánú. 44 Iwo ti fi àwosánmò bo ara rẹ pé kí àdùrà wa má ba à dé òdò rẹ. 45 Ó ti sọ wá di èéírí àti ààtàn láàrin orilè-èdè gbogbo. 46 “Gbogbo àwọn ọtá wa ti la enu wọn gbòdò sí wa. 47 Àwa ti jiyà àti iparun, nínú ibèrú àti ewu.” 48 Omijé ní sànbí ojú mi bí odò nitorí a pa àwọn èniyàn mi run. 49 Ojú mi kò dá fún omijé, láì sinmi, 50 títi iğbà tí Olúwa yòò şíjú wolè láti òkè ọrun tí yòò sí rí í. 51 Ohun tí mo rí mú ibèrú wá okàn mi nitorí gbogbo àwọn obinrin ilú mi. 52 Àwọn tí ó jé ọtá mi láinidí dẹ mí bí eyè. 53 Wọn gbiyànjú láti mú ọpin dé bá ayé mi nínú ihò wọn sí ju òkúta lù mí. 54 Orí mi kún fún omi, mo sì rò pé iğbèyin dé. 55 Mo pe orúkọ rẹ, Olúwa, láti ògbun isàlè ihò. 56 Iwo gbó èbè mi, “Má şe di etí rẹ sí iğbè èbè mí fún itura.” 57 O wá tòsí nígbà tí mo ké pè ó, ó sì wí pé, “Má şe bèrú.” 58 Olúwa, iwo gba ejó mi rò, o ra emí mi padà. 59 O ti rí í, Olúwa, búburú tí a şe sí mi. Gba ejó mi ró! 60 Iwo ti rí ògbun èşan wọn, gbogbo imò wọn sí mi. 61 Olúwa iwo ti gbó ègàn wọn àti imò búburú wọn sí mi, 62 ohun tí àwọn ọtá mi ní sọ sí mi ní gbogbo ojò. 63 Wò wọn! Ní jìjòkòò tabí ní didide, wọn ní şelèyà mi nínú orin wọn. 64 Olúwa san wọn lésan ohun tí ó tó sí wọn fún ohun tí owó wọn ti şe. 65 Fi ibòjú bò wọn ní okàn, kí ó sì fi wọn ré. 66 Ni wọn lára kí ó sì pa wọn run pèlú ibínú, lábé ọrun Olúwa.

4 Báwo ni wúra şe sọ ògo didán rẹ nù, wúra didára di àidán! Òkúta ibi mímọ wá túkà sí orita gbogbo òpópó. 2 Báwo ni àwọn ọdòmọkúnrin Sioni tí ó şe iyebíye, tí wọn fi wúra didára şe wá dàbí ikòkò amò lásán işè owó amòkòkò! 3 Àwọn ajáko pèsè omú wọn fún itòjú àwọn omọ wọn, şùgbón àwọn èniyàn mi wá láì lòkàn bí ògòngò ní aginjù. 4 Nitorí òngbe, ahòn àwọn omọ owó lè mò òkè enu wọn; àwọn omòdè bèbè fún oúnjẹ, şùgbón kò sí èni tí ó fi fún wọn. 5 Àwọn tí ó ní jẹ ohun dáràdára di òtòşì ní òpópó. Àwọn tí a fi aşò dáràdára wò ni wọn sùn ní orí òkìtí eéru. 6 Ijìyà àwọn èniyàn mi tóbí ju ti Sodomu lo, tí a sí ní ipò ní òjiji láisi owó láti ràn án lówó. 7 Omọ oba okúnrin wọn mò ju òjò-dìdì, wọn sì funfun ju wàrà lọ wọn ni itòjú bí iyùn pupa, irisí wọn dàbí safire. 8 Şùgbón nísinsin yií wọn dúdú ju èédú; wọn kò sì dá wọn mò ní òpópó. Ara wọn hun mò egungun; ó sì gbè bí igi gbígbè. 9 Àwọn tí ó kú nípasè ida sànbí wọn tí iyàn pa; tí ó wọ àkìsà ebi, tí ó ní sòfò fún àimí oúnjẹ láti inú papá. 10 Pèlú owó àwọn obinrin aláàánú ni wọn şe omọ wọn jẹ tí ó di oúnjẹ fún wọn nígbà tí a pa àwọn èniyàn mi run. 11 Olúwa ti fi ihò kíkún fún ibínú rẹ; ó sì tú ibínú gbígbóná

rẹ jade. Ó da iná ní Sioni tí ó jó ipilẹ̀ rẹ̀ run. **12** Àwọn ọ̀ba ayé kò gbàgbọ̀, tàbí àwọn èniyàn ayé, wí pé àwọn òtá àti aninilára le wọ̀ odi ilú Jerusalemu. **13** Èyí şelẹ̀ nítorí ẹ̀şẹ̀ àwọn wòlń àti àşedéédéé àwọn olórí àlúfáà, tí ó ta ẹ̀jẹ̀ àwọn olódodo sílẹ̀ láárín rẹ̀. **14** Nísinsin yíi wọn ní rìn kiri ní òpópó bí ọ̀kúnrin tí ó fójú. Ẹ̀jẹ̀ ara wọn sọ̀ wọn di àbàwọn tí kò sẹ̀ni tó láyà láti fowó kan aşọ̀ wọn. **15** “Lọ̀ kúrò! Ẹ̀yin di aláímó!” ni àwọn èniyàn ní kígbẹ̀ sí wọn. “Ẹ̀ lọ! Ẹ̀ lọ! Ẹ̀ má şe fowó kàn wá!” Àwọn èniyàn láárín orílẹ̀-èdè wí pé, “Wọn kí yòò tẹ̀dò síbí mó.” **16** Olúwa ti tú wọn ká fúnra rẹ̀; kò sí bojútó wọn mó. Kò sí ọ̀wọ̀ fún olórí àlúfáà mó, àti àánú fún àwọn àgbàgbà. **17** Síwájú sí i, ojú wa kùnà fún wíwo ìrànlowó asán; láti orí işọ̀ wa ni à ní wò fún orílẹ̀-èdè tí kò le gbà wá là. **18** Wọn ní şọ̀ wa kiri, àwa kò sè le rìn ní òpópó wa mó. Ọ̀pin wa ti súnmmó, ojọ̀ wa sì níye nítorí ọ̀pin wa ti dé. **19** Àwọn tí ní lé wa yára ju idi ojú ọ̀run lọ; wọn lé wa ní gbogbo orí òkè wọn sì gègùn dè wá ní aginjù. **20** Ẹ̀ni àmi òróró Olúwa, èémí iye wa, ni wọn fi tàkúté wọn mú. Àwa rò pé lábẹ̀ òjji rẹ̀ ni àwa yòò máa gbé láárín orílẹ̀-èdè gbogbo. **21** Ẹ̀ yò kí inú yín sì dùn, ẹ̀yin ọ̀mọ̀bínrin Edomu, ẹ̀yin tó ní gbé ní ilẹ̀ Usi. Şùgbón, a ó gbé ago náà kojá sódò rẹ̀ pèlú; iwọ̀ yòò yó bí ọ̀mùtí, iwọ̀ yòò sì rìn ní ìhòhò. **22** Iwọ̀ ọ̀mọ̀bínrin Sioni, ijìyà rẹ̀ yòò dópín; kò ní mú igbèkùn rẹ̀ pé mó. Şùgbón, iwọ̀ ọ̀mọ̀bínrin Edomu, yòò jẹ̀ ẹ̀şẹ̀ rẹ̀ ní yà yòò sì fi àşedéédéé rẹ̀ hàn kedere.

5 Rántí, Olúwa, ohun tí ó şelẹ̀ sí wa; wò ó, kí o sì rí ìtìjújú wa. **2** Àwọn ohun iní wa ti di ti àlejò, ilé wa ti di ti àjẹ̀jẹ̀. **3** Àwa ti di aláíní òbí àti aláíní baba, àwọn iyá wa ti di opó. **4** A gbọ̀dò ra omi tí à ní mu; igi wa di títà fún wa. **5** Àwọn tí ó ní lé wa súnmmó wa; àarẹ̀ mú wa àwa kò sì rí isinmi. **6** Àwa jòwọ̀ ara wa fún Ejibiti àti Asiria láti rí oúnjẹ̀ tó tó jẹ̀. **7** Àwọn baba wa ti şẹ̀, wọn kò sì sí mó, àwa sì ní ru ijìyà ẹ̀şẹ̀ wọn. **8** Àwọn ẹ̀rú ní jẹ̀ ọ̀ba lórí wa, kò sì sí ẹ̀ni tí yòò gbà wá lówó wọn. **9** Àwa ní rí oúnjẹ̀ wa nínú ewu ẹ̀mí wa nítorí idà tí ó wà ní aginjù. **10** Ẹ̀ran-ara wa gbóná bí àarò, ebi sì yó wa bí àarẹ̀. **11** Wọn ti fipá bá àwọn obínrin wa lòpò ní Sioni, àti àwọn wúńdíá ti o wa ní ilú Juda. **12** Àwọn ọ̀mọ̀ ọ̀bakúnrin ti di síso sókè ní ọ̀wọ̀ wọn; kò sí ibòwọ̀ fún àgbàgbà mó. **13** Àwọn ọ̀dọ̀mọ̀kúnrin wa ru òkúta; àwọn ọ̀mọ̀kúnrin sì ní şàarẹ̀ lábẹ̀ ẹ̀rú igi. **14** Àwọn àgbàgbà ti lọ̀ kúrò ní ẹ̀nu-bodé ilú; àwọn ọ̀dọ̀mọ̀kúnrin sì dáké orin wọn. **15** Ayò ti şáko ní ọ̀kàn wa; ọ̀fọ̀ sì ti dúró bí ijó fún wa. **16** Adé ti şí kúrò ní orí wa ẹ̀gbé ni fún wa, nítorí a ti şẹ̀. **17** Nítorí ẹ̀yí, àarẹ̀ mú ọ̀kàn wa, nítorí ẹ̀yí, ojú wa sì şú. **18** Fún òkè Sioni tí ó ti di ahoro lórí rẹ̀ àwọn kòlòkòlò sì ní rìn kiri. **19** Iwọ̀, Olúwa, jẹ̀ ọ̀ba tífí láé; ijọ̀ba rẹ̀ dúró láti iran kan dé iran miíràn. **20** Kí ló dé tí o ní gbàgbé wa ní gbogbo igbà? Kí ló dé tí o fi kò wá sílẹ̀ fún ojọ̀ pípẹ̀? **21** Mú wa padà sí dódò rẹ̀, Olúwa, kí àwa kí ó le padà; mú ojọ̀ wa di tuntun bí igbàani, **22** àyafi tí o bá ti kò wá sílẹ̀ pátápátá tí ibínú rẹ̀ sí wa sì kojá iwọn.

Ezekiel

1 Ní ojò karùn-ún, oṣù kẹrin tí mo di ọmọ ọgbọn ọdún tí mo wà láàrín àwọn ìgbèkùn ní etí odò Kebari, àwọn ọrun sí silẹ̀, mo sì rí ìran Olórún. **2** Ní ojò karùn-ún oṣù—tí ó jẹ ọdún karùn-ún ìgbèkùn ọba Jehoiakini— **3** ni ọrọ̀ Olúwa tọ̀ àlúfáá Esekielei, ọmọ Busii wá, létí odò Kebari ni ilẹ̀ àwọn ará Babeli. Níbẹ̀ ni ọwọ̀ Olúwa ti wà lára rẹ̀. **4** Mo wò, mo sì rí ìjì tó ní jà bọ̀ láti ihà àríwá ikùùkuu tó nìpón pèlù mọ̀námóná ti n bù yẹ̀rì pèlù ìmọ̀lẹ̀ rokoso tó yí i ká. Àárín iná nàà rí bí ìgbà tí irin bá ní bẹ̀ nínú iná, **5** àti láàrín iná nàà ni ohun tó dàbí ẹ̀dà aláàyẹ̀ mẹ́rin wà. Ìrísí wọn jẹ̀ tí èniyàn, **6** sùgbọn ẹ̀nikòòkan wọn ní ojú mẹ́rin àti iyẹ̀ apa mẹ́rin. **7** Èsẹ̀ wọn sì tọ̀; àtẹ̀lẹ̀sẹ̀ wọn sì rí bí tí ọmọ̀ málúú, wọn sì tòn bí àwọ̀ idè dídán. **8** Ní abẹ̀ iyẹ̀ wọn ní ẹ̀gbẹ̀ méré̀ẹ̀rin wọn ní ọwọ̀ èniyàn. Gbogbo àwọn méré̀ẹ̀rin ní ojú àti àwọn iyẹ̀, **9** iyẹ̀ wọn kan ara wọn. Bẹ̀ẹ̀ ní ọ̀kòòkan wọn kò padà lónà ibi tí ó ní lọ̀; sùgbọn wọn ní lọ̀ tààrà ni. **10** Bá'yí ni ìrísí ojú àwọn ẹ̀dà aláàyẹ̀ yí: ọ̀kòòkan wọn ní ojú èniyàn, ní apa ọ̀tún wọn, wọn ní ojú kinníún ní ihà ọ̀tún, wọn ní ojú málúú ní ihà ọ̀sì, ọ̀kòòkan wọn sì tún ní ojú ẹ̀yẹ̀ idi. **11** Bá'yí ni àpèjúwe ojú wọn. Iyẹ̀ wọn gbé sòkè; ọ̀kòòkan wọn ní iyẹ̀ méjì, iyẹ̀ ọ̀kan sì kan ti ẹ̀kẹ̀jì ní ẹ̀gbẹ̀ẹ̀gbẹ̀, iyẹ̀ méjì tó sì tún bo ara wọn. **12** Olúkúlùkù wọn ní lọ̀ tààrà. Níbikíbi tí ẹ̀mí bá ní lọ̀, ni àwọn nàà ní lọ̀, láì wèyìn bí wọn tí ní lọ̀. **13** Ìrísí àwọn ẹ̀dà aláàyẹ̀ yí dàbí ẹ̀yin iná tí ní jó tàbí bí i iná fitílá. Iná tó ní jó ní lọ̀ sòkè lọ̀ sódò láàrín àwọn ẹ̀dà aláàyẹ̀; iná yí mọ̀lẹ̀ rokoso, ó sì ní bù yẹ̀rì yẹ̀rì jáde lára rẹ̀. **14** Àwọn ẹ̀dà aláàyẹ̀ yí sì ní sáré lọ̀ sòkè lọ̀ sódò bí i itànsán ará. **15** Bí mo ti ní wo àwọn ẹ̀dà aláàyẹ̀ yí, mo rí kẹ̀kẹ̀ ní ilẹ̀ ní ẹ̀gbẹ̀ ọ̀kòòkan àwọn ẹ̀dà aláàyẹ̀ wònyí pèlù ojú rẹ̀ méré̀ẹ̀rin. **16** Àpèjúwe àti ìrísí àwọn kẹ̀kẹ̀ nàà niyí: kẹ̀kẹ̀ méré̀ẹ̀rin rí bakan nàà, wọn sì ní tòn yinrin yinrin bí i kirisoleti, ọ̀kòòkan àwọn kẹ̀kẹ̀ yí rí bí i ìgbà tí a fi kẹ̀kẹ̀ bọ̀ kẹ̀kẹ̀ nínú. **17** Àwọn kẹ̀kẹ̀ yí ní yí bí wọn tí ní yí, wọn ní lọ̀ tààrà sí ibi tí ọ̀kòòkan àwọn ẹ̀dà aláàyẹ̀ kojú sí, kẹ̀kẹ̀ wọn kò sì yapa bí àwọn ẹ̀dà nàà tí n lọ̀. **18** Àwọn rímmù wọn ga, wọn sì ba ni lẹ̀rù, àwọn rímmù méré̀ẹ̀rin sì jẹ̀ kíkídá ojú yíká. **19** Bí àwọn ẹ̀dà bá ní rin, kẹ̀kẹ̀ ẹ̀gbẹ̀ wọn nàà yóò rin, bí wọn fò sòkè, kẹ̀kẹ̀ nàà yóò fò sòkè. **20** Ibikíbi tí ẹ̀mí bá ní lọ̀, kẹ̀kẹ̀ wọn yóò sì bá wọn lọ̀, nítorí pé ẹ̀mí àwọn ẹ̀dà aláàyẹ̀ yí wà nínú kẹ̀kẹ̀ wọn. **21** Bí àwọn ẹ̀dà yí bá ní lọ̀, kẹ̀kẹ̀ nàà yóò lọ̀; bí wọn bá dúró jẹ́ẹ̀ kẹ̀kẹ̀ nàà yóò dúró jẹ́ẹ̀, bẹ̀ẹ̀ sì ni bí àwọn ẹ̀dà yí bá dide nílẹ̀, àwọn kẹ̀kẹ̀ yí yóò dide pèlù wọn, nítorí pé ẹ̀mí ẹ̀dà aláàyẹ̀ wònyí wà nínú àwọn kẹ̀kẹ̀. **22** Ohun tí ó dàbí ọ̀fúfúfú ràn bo orí àwọn ẹ̀dà aláàyẹ̀ wònyí, ó ní tòn yinrin yinrin bí i yinyin, ó sì ba ni lẹ̀rù. **23** Iyẹ̀ wọn sì tọ̀ lábẹ̀ ọ̀fúfúfú, ẹ̀kíní sí ẹ̀kẹ̀jì, ọ̀kòòkan wọn sì ní iyẹ̀ méjì méjì tí ó bo ara wọn. **24** Nígbà tí àwọn ẹ̀dà nàà gbéra, mo gbọ̀ ariwo iyẹ̀ wò tó bolé bí i ríru omi, bí i ohùn Olódùmarè, bí i híhó àwọn jagunjagun. Nígbà tí wọn dúró jẹ́ẹ̀, wọn sì rẹ̀ iyẹ̀ wọn silẹ̀. **25** Bí wọn ẹ̀ dúró tí wọn sì rẹ̀ iyẹ̀ wọn

silẹ̀, ohùn kan jáde láti inú ọ̀fúfúfú tó ràn bọ̀ wón. **26** Lókè àwọ̀ ọ̀fúfúfú tó borí wọn yí ni ohun tí ó ní ìrísí itẹ̀. Itẹ̀ nàà dàbí ọ̀kúta safire, lókè ní orí itẹ̀ ní ohun tó dàbí èniyàn wà. **27** Láti ibi ìbàdì èniyàn nàà dé ọ̀kè, o dàbí irin tí ní kọ̀ yànrànyànràn. O dàbí pe kíkí iná ni, láti ibi ìbàdì rẹ̀ dé isalẹ̀ dàbí iná tó mọ̀lẹ̀ yí i ká. **28** Ìmọ̀lẹ̀ tó yí i ká yí dàbí ìrísí ọ̀ṣùmàrè tó yọ̀ nínú àwọ̀sánmọ̀ ní ojò ọ̀jò, bẹ̀ẹ̀ ni ìmọ̀lẹ̀ tó yí i ká. Bá'yí ni ìrísí ọ̀gò Olúwa. Nígbà tí mo rí i, mo dojúbolẹ̀, mo sì gbọ̀ ohùn ẹ̀nikan tó ní sọ̀rọ̀.

2 Ó sọ̀ fún mi pé, “Ọmọ̀ èniyàn, dide dúró lórí ẹ̀sẹ̀ rẹ̀. Èmi yóò bá ọ̀ sọ̀rọ̀.” **2** Bí ó ẹ̀ se ní sọ̀rọ̀, ẹ̀mí sì wọ̀ inú mi ó mú mi dúró lórí ẹ̀sẹ̀ mi, mo sì ní gbọ̀ tí ó ní bá mi sọ̀rọ̀. **3** Ó sọ̀ pé, “Ọmọ̀ èniyàn, mo ní ràn ọ̀ sí àwọn ọmọ̀ Israẹli, sí ọ̀lọ̀tẹ̀ orílẹ̀-èdè tí wọn tí sọ̀tẹ̀ sí mi; àwọn àti baba ríla wọn tí sọ̀tẹ̀ sí mi tí tí di ọ̀ní olóní. **4** Àwọn èniyàn tí mo ní ràn ọ̀ sí jẹ̀ aláìgbòràn àti ọ̀lọ̀kan líle. Sọ̀ fún wọn pé, ‘Èyí ni ohun tí Olúwa Olódùmarè wí.’ **5** Bí wọn fetisilẹ̀ tàbí wọn kò fetisilẹ̀ nítorí pé wọn ọ̀lọ̀tẹ̀ ilẹ̀ ni wọn—wọn yóò mò pé wòlú kan wà láàrín wọn. **6** Àti iwọ̀, ọmọ̀ èniyàn, má ẹ̀ bẹ̀rù wọn tàbí ọ̀rọ̀ ẹ̀nu wọn. Má ẹ̀ bẹ̀rù, bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé ọ̀ṣùsù àti ẹ̀gún yí ọ̀ ká, tí o sì ní gbé àárín àwọn àkẹ̀kẹ̀. Má ẹ̀ bẹ̀rù ohun tí wọn ní sọ̀ tàbí bẹ̀rù wọn, bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé ọ̀lọ̀tẹ̀ idílẹ̀ ni wọn. **7** Iwọ̀ gbọ̀dọ̀ sọ̀ ọ̀rọ̀ mi fún wọn, bí wọn gbọ̀ bí wọn kọ̀ láti gbọ̀ torí pé ọ̀lọ̀tẹ̀ ni wọn. **8** Sùgbọn iwọ̀, ọmọ̀ èniyàn, gbọ̀ ohun tí mo ní sọ̀ fún ọ̀. Má ẹ̀ sọ̀tẹ̀ bí i tí idílẹ̀ ọ̀lọ̀tẹ̀; la ẹ̀nu rẹ̀ kí o sì jẹ̀ ohun tí mo fún ọ̀.” **9** Mo sì wò, mo sì rí ọwọ̀ kan tí a nà sí mi. Iwé kíká sì wà níbẹ̀, **10** ó sì tú iwé nàà fún mi. Ní ojú àti ẹ̀yin iwé nàà ni a kọ̀ ipohùnréré ẹ̀kún, ọ̀fọ̀ àti ẹ̀gún sí.

3 Síwájú sí i, ó sọ̀ fún mi pé, “Ọmọ̀ èniyàn, jẹ̀ ohun tí ó wà níwájú rẹ̀, jẹ̀ iwé kíká yí; kí o sì lọ̀ fi bá ilẹ̀ Israẹli sọ̀rọ̀.” **2** Mo sì ya ẹ̀nu mi, ó sì mú mi jẹ̀ iwé kíká nàà. **3** Ó tún sọ̀ fún mi pé, “Ọmọ̀ èniyàn, jẹ̀ iwé kíká tí mo fún ọ̀ yí, fi bọ̀ inú àti ikùn rẹ̀.” Nígbà nàà ni mo jẹ̀ ẹ̀, dídùn rẹ̀ dàbí oyin ní ẹ̀nu mi. **4** Ó sì tún sọ̀ fún mi pé, “Ọmọ̀ èniyàn, lọ̀ ni isinsin yí bá mi sọ̀ ọ̀rọ̀ mi fún ilẹ̀ Israẹli. **5** A kò ràn ọ̀ sí àwọn tó ní sọ̀ ẹ̀dè àjẹ̀jì tàbí tí ẹ̀dè wọn sọ̀ro láti gbọ̀, sùgbọn orílẹ̀-èdè Israẹli ni mo ràn ọ̀ sí. **6** Kí i ẹ̀ se sí ọ̀pọ̀ èniyàn tó ní sọ̀ àjẹ̀jì ẹ̀dè tàbí tí ẹ̀dè wọn sọ̀ro láti gbọ̀, àwọn tí ọ̀rọ̀ wọn fún ọ̀ láti gbọ̀ yé. Dájúdájú bí mo bá ràn ọ̀ sí wọn, wọn ibá sí fetisilẹ̀ sí ọ̀. **7** Sùgbọn ilẹ̀ Israẹli kò fé gbọ̀ tí rẹ̀ nítorí pé wọn kò fé láti gbọ̀ tẹ̀mì, torí pé aláìgbòràn àti ọ̀lọ̀kan líle ni gbogbo ilẹ̀ Israẹli. **8** Sùgbọn bí i tiwọn lẹ̀mí nàà yóò ẹ̀ jẹ̀ kí ojú àti ọ̀kan rẹ̀ le. **9** Èmi yóò ẹ̀ iwájú orí rẹ̀ bí ọ̀kúta tó le jùlọ̀, ànító le ju ọ̀kúta-ibon lọ̀. Má ẹ̀ bẹ̀rù wọn tàbí jẹ̀ kí wọn ó dàyá já ọ̀. Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé idílẹ̀ ọ̀lọ̀tẹ̀ ni wọn.” **10** Ó sì sọ̀ fún mi pé, “Ọmọ̀ èniyàn, gbọ̀ gbogbo ọ̀rọ̀ tí mo ní sọ̀, kí o sì gba gbogbo ọ̀rọ̀ yí sí ọ̀kan rẹ̀. **11** Lọ̀ nísinsin yí sí ọ̀dọ̀ àwọn èniyàn rẹ̀ tó wà ní ìgbèkùn. Sọ̀ fún wọn pé bá'yí ni Olúwa Olódùmarè wí yálá wọn gbọ̀ tàbí wọn kò gbọ̀.” **12** Nígbà nàà ni ẹ̀mí gbé mi sòkè, mo sì gbọ̀ ohùn ìrò ríla léyìn mi tó sọ̀ pé, kí a gbé ọ̀gò Olúwa ga láti ibùgbè rẹ̀ wá! **13** Bẹ̀ẹ̀ ni mo tún gbọ̀ ariwo iyẹ̀ apa àti kẹ̀kẹ̀ àwọn ẹ̀dà aláàyẹ̀ nàà pèlù

ariwo tó dàbí àrà ílú. **14** Èmí nàà sì gbé mi sòkè, ó sì mú mi lọ, mo lọ pèlú òkàn kíkorò àti íbínú nínú èmí mi, pèlú ọwọ́ lílẹ Olúwa ni ara mi. **15** Nígba nàà ni mo lọ sí etí odò Kebari níbi tí àwọn ìgbèkùn ní gbé ni Teli-Abibu. Níbè níbi tí wọn ní gbé, mo jókòdò láàrín wọn pèlú ìyanu, fún ojọ méje. **16** Léyìn ojọ méje, ọ̀rẹ Olúwa tò mí wá wí pé, **17** “Ọmọ èniyàn, mo ti fi ọ̀ ẹ̀ ẹ̀ olùsọ́ fún ilé Israẹli; nítorí nàà gbọ̀ ọ̀rẹ̀ tí mo ní sọ, fún wọn ní ikilò láti ọ̀dò mi. **18** Bí mo bá sọ fún èniyàn búburú pé, dájúdájú, ‘Ìwọ̀ yóò kú,’ tí ìwọ̀ kọ̀ sí kilò fún èniyàn búburú yíí láti dáwọ̀ iwà ibi rẹ̀ dúró, kí o sì gba èmí rẹ̀ là, èniyàn búburú nàà yóò kú nínú èsẹ̀ rẹ̀, sùgbón ní ọ̀wọ̀ rẹ̀ ni èmí yóò tí bèèrè èjẹ̀ rẹ̀. **19** Sùgbón bí o bá kilò fún èniyàn búburú, tí o kọ̀ tí kò fi iwà búburú rẹ̀ sílẹ̀, yóò kú sínú èsẹ̀ rẹ̀; sùgbón ọ̀run tírẹ̀ tí mọ̀. **20** “Bákan nàà, bí olódodo kan bá yípadà, tó sì bèrẹ̀ sí í ẹ̀ ẹ̀ àìsòdodo, tí mo sì fi ohun ikòsẹ̀ sí ọ̀nà rẹ̀, yóò kú sínú èsẹ̀ rẹ̀. Nítorí pé ìwọ̀ kọ̀ láti kilò fún un, yóò kú sínú èsẹ̀ rẹ̀, a ó gbàgbé gbogbo iwà rere tó tí hù tẹ̀lẹ̀, sùgbón ní ọ̀wọ̀ rẹ̀ ni èmí yóò tí bèèrè èjẹ̀ rẹ̀. **21** Sùgbón bí o bá kilò fún olódodo tó sì dáwọ̀ iwà èsẹ̀ rẹ̀ dúró, dájúdájú òun yóò yé nítorí pé o tí gba ikilò, ọ̀run tírẹ̀ sí mọ̀.” **22** Ọ̀wọ̀ Olúwa wà lára mi níbè, ó sì wí fún mi pé, “Dide, lọ sí ibi tí ó tẹ́jú, èmí yóò sì bá ọ̀ sọ̀rọ̀ níbè.” **23** Mo sì dide, mo lọ sí ibi tí ó tẹ́jú. Ọ̀go Olúwa dúró níbè, ó dàbí irú ọ̀go tí mo rí létí odò Kebari, mo sì dojúbòlẹ̀. **24** Nígba nàà ni Èmí wọ̀ inú mi, tí ó sì tún gbé mi dúró. Ó sì wí fún mi pé, “Lọ, ti ara rẹ̀ mọ̀ inú ilé rẹ̀ **25** sùgbón ìwọ̀, ọ̀mọ èniyàn, wọn yóò fi okùn dè ọ̀ mólẹ̀; dé ibi pé ìwọ̀ kò ní í le rìn káákiri láàrín àwọn èniyàn. **26** Èmí yóò mú kí ahọ̀n rẹ̀ lẹ̀ mọ̀ àjà ẹ̀nu rẹ̀, tó bèjẹ̀ tí ìwọ̀ yóò wà ní idákẹ́ jẹ́. Ìwọ̀ kò sì ní lẹ̀ bá wọn wí, bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé ọ̀lòtẹ̀ ilé ní wọn. **27** Sùgbón nígba tí èmí bá bá ọ̀ sọ̀rọ̀, Èmí yóò sí ọ̀ lẹ̀nu, ìwọ̀ yóò sì sọ̀ fún wọn pé, ‘Èyí ní ohun tí Olúwa Olódúmarè wí.’ Èni tó bá fẹ̀ kí ó gbọ̀, ẹ̀ni tó bá fẹ̀ kọ̀, kó kọ̀ nítorí ọ̀lòtẹ̀ ilé ní wọn.

4 “Nísinsin yíí, ìwọ̀ ọ̀mọ èniyàn, mú amọ̀ síṣù kan, gbé e sí iwájú rẹ̀, kí o sì yà àwòrán ilú Jerusalemú sí orí rẹ̀. **2** Kí o sì dó tí í, kí o sì mọ̀ ilé ìṣọ̀ tí í, kí o sì mọ̀ odi tí í, kí o sì gbé ogun sí í, kí o sì tò òlòlú yí í ká. **3** Kí o sì fi àwo irin kan ẹ̀ ọ̀giri láàrín rẹ̀ àti ilú yíí, kí o sì kojú sí í, a ó sì dó tí í, ìwọ̀ yóò sì dó tí í. Èyí yóò jẹ̀ àmí fún ilé Israẹli. **4** “Léyìn èyí, lọ fi ègbé òsì dùbúlẹ̀, kí o sì gbé èsẹ̀ ilé Israẹli lẹ̀ orí ara rẹ̀. Iye ojọ̀ tí ìwọ̀ bá fi sùn nàà ni ìwọ̀ yóò fi ru èsẹ̀ wọn. **5** Nítorí mo fi iye ọ̀dún tí wón fi ẹ̀ fún ọ̀ gégé bí iye ojọ̀ tí ìwọ̀ yóò ló. Nítorí nàà, ìwọ̀ yóò ru èsẹ̀ ilé Israẹli fún irinwọ̀ ojọ̀ ó dín mewaá. **6** “Tí o bá parí èyí, tún fi ègbé ọ̀tún dùbúlẹ̀ kí o sì ru èsẹ̀ ilé Juda fún ogọ̀jì ojọ̀, nítorí pé ojọ̀ kan ló dúró fún ọ̀dún kan. **7** Ìwọ̀ dojúko ìgbógunti Jerusalemú, na ọ̀wọ̀ rẹ̀ sí í, kí o sì sọ̀ àṣòtẹ̀lẹ̀ nípa ilú nàà. **8** Èmí yóò dè ọ̀ ní okùn dé bi pé ìwọ̀ kò ní í le yírapadà láti ìhà ọ̀tún sí ìhà ọ̀sì tí tí ojọ̀ ìgbógunti rẹ̀ yóò fi pé. **9** “Mú alikama, ọ̀kà bàbà àti barle, erèè àti lẹ̀ntili, jéro àti ẹ̀wẹ̀; fi àwọn nńkan wọ̀nyí ẹ̀ ẹ̀ àkàrà tí ìwọ̀ yóò maa jẹ̀ nígba tí ìwọ̀ bá dùbúlẹ̀ fún irinwọ̀ ojọ̀ ó dín mewaá. **10** Wọn

òsùwọ̀n ogún ẹ̀kẹ́lì ọ̀unjẹ̀ tí ìwọ̀ yóò maa jẹ̀ lójoójumọ̀ kí o sì maa jẹ̀ ẹ̀ ní àkòkò tí a ti yà sọ̀tò. **11** Bákan nàà, wọn idámẹ́fa omi, kí ìwọ̀ ó sì maa mú ní àkòkò tí a yà sọ̀tò. **12** Ìwọ̀ yóò sì jẹ̀ ẹ̀ bí àkàrà barle; dín in ní ojú àwọn èniyàn, ìgbé èniyàn ni kí o fi dáná rẹ̀.” **13** Olúwa sọ̀ pé, “Báyíí ni àwọn ọ̀mọ Israẹli yóò jẹ̀ ọ̀unjẹ̀ àìmọ̀ láàrín àwọn orílẹ̀-èdè tí èmí yóò lẹ̀ wọn lọ.” **14** Nígba nàà ni mo wí pé, “Há! Kò rí bèjẹ̀ Olúwa Olódúmarè! Láti ìgbà ẹ̀we mi di ìsinsin yíí èmí kò tí ì sọ̀ ara mi di aláìmọ̀ rí. Èmí kò tí ì jẹ̀ ohun tò kú fúnra rẹ̀ tabí èyí tí eranko búburú faya pẹ̀pẹ̀pẹ̀. Bẹ̀ẹ̀ ni eran àìmọ̀ kan kò tí ì wọ̀ ẹ̀nu mi rí.” **15** Nígba nàà ló wí fún mi pé, “Wò ó, Èmí ó fún ọ̀ ní ìgbé màlúú dípò ìgbé èniyàn. Èmí yóò mú kí o dín àkàrà rẹ̀ lórí ìgbé màlúú dípò ìgbé èniyàn.” **16** Ó sì tún sọ̀ fún mi pé, “Ọ̀mọ èniyàn, èmí yóò dáwọ̀ ìpèsè ọ̀unjẹ̀ dúró ní Jerusalemú. Ní pípín ni àwọn èniyàn yóò maa pín ọ̀unjẹ̀ jẹ̀ pèlú ìfọ̀kànsónà bèjẹ̀ gégé ni wọn yóò maa mu omi pèlú ìdaàmú, **17** nítorí pé ọ̀unjẹ̀ àti omi yóò wọn. Wọn yóò maa wo ara wọn pèlú ìyanu, èmí yóò sì jẹ̀ kí wón sọ̀fọ̀ nítorí èsẹ̀ wọn.

5 “Báyíí, ọ̀mọ èniyàn, mú idá tí ó mú kí o sì fi ẹ̀ ẹ̀ abẹ̀ ifárí onígbaámọ̀, kí o fi fá irun orí àti irungbọ̀n rẹ̀. Fi irun yíí sórí iwọ̀n kí o sì pín in. **2** Nígba tí ojọ̀ ìgbógunti bá parí, sun idákan nínú idámẹ́ta irun yíí níná láàrín ilú. Mú idákan nínú mẹ́ta kí o fi idá bù ú káákiri ilú. Kí o sì tú idákan yòókú ká sínú afẹ́fẹ́. Nítorí pé pèlú idá ni èmí yóò maa lẹ̀ wọn ká. **3** Sùgbón mú díẹ̀ nínú irun yíí kí o sì ta á mọ̀ etí ẹ̀sẹ̀ rẹ̀. **4** Tún ju díẹ̀ nínú irun yíí sínú iná, kí o sun ún níná. Torí pé láti ibẹ̀ ni iná yóò tí jáde lọ sí gbogbo ilé Israẹli. **5** “Báyíí ni Olúwa Olódúmarè wí: Èyí ní Jerusalemú, tí mo gbé kalẹ̀ sí ààrín àwọn Orílẹ̀-èdè, pèlú àwọn ilú gbogbo tí o yí í ká. **6** Síbẹ̀ nínú iwà búburú rẹ̀ ó tí sọ̀tẹ̀ sí ọ̀fín àti ìlànà mi ju àwọn orílẹ̀-èdè àti àwọn ilẹ̀ tó yí í ká lọ. Ó tí kọ̀ ọ̀fín mi sílẹ̀, o kò sì pa ìlànà mi mọ̀. **7** “Nítorí nàà, báyíí ni Olúwa Olódúmarè wí: Nítorí pé èyin ti ẹ̀ ẹ̀ àìgbọ̀rán ju àwọn orílẹ̀-èdè tó yí yín ká lọ, tí ẹ̀ kò sì tẹ̀lẹ̀ ìlànà mí tabí kí o pa ọ̀fín mi mọ̀. O kò tilẹ̀ túnṣe dáràdará tó àwọn orílẹ̀-èdè tó yí ọ̀ ká. **8** “Nítorí nàà báyíí ni Olúwa Olódúmarè wí: Èmí gan an lòdì sí ọ̀, Jerusalemú, èmí yóò sì jẹ̀ ọ̀ ní yà lójú àwọn orílẹ̀-èdè tó yí ọ̀ ká. **9** Nítorí gbogbo ohun íríra rẹ̀, èmí yóò ẹ̀ ohun tí n kò tí ì se rí láàrín rẹ̀ àti èyí tí n kò ní í se irú rẹ̀ mọ̀. **10** Nítorí nàà láàrín rẹ̀ àwọn baba yóò maa jẹ̀ ọ̀mọ wọn, àwọn ọ̀mọ nàà yóò maa jẹ̀ baba wọn. Èmí yóò jẹ̀ ọ̀ ní yà, èmí yóò sì tú àwọn tó bá ẹ̀kù ká sínú ẹ̀fúúfú. **11** Nítorí nàà, Olúwa Olódúmarè wí pé, bí mo ẹ̀ wà lááàye, nítorí pé ìwọ̀ tí sọ̀ ibi mímọ̀ mí di àìmọ̀ pèlú àwọn àwòrán ègbín àti àwọn ohun íríra rẹ̀, èmí yóò mú ojúrere mi kúrò lára rẹ̀, èmí kò ní í da ọ̀ sí, bèjẹ̀ ni èmí kí yóò wò ọ̀ pèlú àánú mọ̀. **12** Idámẹ́ta nínú àwọn èniyàn rẹ̀ yóò kú nípa àjàkálẹ̀-ààrùn tabí kí ìyàn run wọn: idámẹ́ta yóò ṣubú nípa idá léyìn odi rẹ̀, èmí yóò sì tú idámẹ́ta yòókú ká sínú ẹ̀fúúfú, èmí yóò sì maa fi idá lẹ̀ wọn. **13** “Ìbínú mi yóò sì dúró, bèjẹ̀ ni ìbínú gbígboná mi yóò sì rọ̀lẹ̀, èmí yóò sì tí gba ẹ̀san mi. Nígba tí mo bá sí parí

ibínú mi lórí wọn, wọn ó mò pé, Èmi Olúwa ti sòrò nínú itara mi. **14** “Èmi yóò fi ọ sòfò, èmi yóò sì sọ ọ di ègàn fún àwọn orílẹ̀-èdè tó yí ọ ká, àti lójú àwọn tó ní kọjá. **15** O ó wá di ègàn, èsìn àti èkò àti ohun èrù àti iyanu fún àwọn orílẹ̀-èdè tó yí ọ ká, nígbà tí mo bá fiyà jẹ ọ nínú ibínú àti nínú ibínú gbígbóná mi. Èmi Olúwa ni ó sọ bèẹ̀. **16** Nígbà tí èmi ó rán ọfà búburú iyan sí wọn, èyí tí yóò jẹ fún iparun wọn. Èmi tí èmi yóò rán run yín. Èmi yóò sì sọ iyan di púpọ̀ fún yín. Èmi yóò sì sẹ̀ ọpá oúnjẹ yín. **17** Èmi yóò rán iyan àti ẹranko búburú sí í yín, wọn yóò fi yín silẹ̀ ni àilómọ. Àjàkálẹ̀-ààrùn àti itàjẹ silẹ̀ yóò kojá láàrín yín. Èmi yóò sì mú idà wá sóri re. Èmi Olúwa ló sọ bèẹ̀.”

6 Ọrọ̀ Olúwa sì tò mí wá wí pé, **2** “Omo èniyàn, dojúko àwọn òkè Israeli; kí o sì sọtélé̀ lòdì sí wọn **3** wí pé, ‘Èyin òkè Israeli, ẹ gbọ̀ ọrọ̀ Olúwa Olódúmarè. Báyií ni Olúwa Olódúmarè wí sí èyin òkè nílá àti àwọn òkè kéékèèké, sí àwọn odò s̄s̄s̄àn àti sí àfonífoji, èmi yóò mú idà wá sóri yín, èmi yóò sì pa ibi gíga yín run. **4** Èmi yóò wó pepe yín lulẹ̀, èmi yóò sì fọ̀ pepe t̀r̀ràrì yín túútúú; èmi yóò sì pa àwọn èniyàn yín siwájú àwọn òrìsà wọn. **5** Èmi yóò tẹ̀ òkú àwọn ará Israeli síwájú òrìsà wọn, èmi yóò sì fọn egungun wọn yí pepe wọn ká. **6** Gbogbo ibi tí ẹ̀ ní gbé àti àwọn ibi gíga yín ni yóò di píparun, gbogbo pepe yín ni yóò di ahoro, àwọn òrìsà yín yóò di fifọ̀ túútúú, àwọn pepe t̀r̀ràrì yín ni a ó gé lulẹ̀, gbogbo isẹ̀ yín yóò paré. **7** Àwọn èniyàn yín yóò s̄bú láàrín yín, ẹ̀ ó sí mò pé, Èmi ni Olúwa. **8** “S̀g̀b̀on èmi yóò dá àwọn kan sí nítorí pé diẹ̀ nínú yín ni yóò bọ̀ lẹ̀wọ̀ idà, nígbà tí a bá fọn yín ká sí gbogbo ilẹ̀ àti orílẹ̀-èdè. **9** Àwọn tí ó bọ̀ nínú yin yóò sì rántí mi láàrín àwọn orílẹ̀-èdè níbi tí wọn yóò diwọn ní igbèkùn lẹ̀, nítorí wọn yóò máa rántí mi bí wọn tí bà mí lókàn jẹ̀ nípa àgbèrè wọn, tí ó yá wón kúrò lódò mí àti nípa ojú wón tí ó s̄f̄àf̄rì àwọn òrìsà. Wọn yóò sì sù ara wón nítorí iwà ibi tí wón tí hù nípa gbogbo írira wón. **10** Wón yóò sì mò pé, Èmi ni Olúwa; àti pé kí í s̄e lásán ni mo ní lérí pé èmi yóò mú idàámú bá wón. **11** “Èyí ni ohun tí Olúwa Olódúmarè wí, Pàtẹ̀wọ̀ kí o tún fèsẹ̀ janlẹ̀, kí o wá kígbè síta pé, “Ó s̄e!” Ilé Israeli yóò s̄bú nípa idà, iyan àti àjàkálẹ̀-ààrùn nítorí gbogbo iwà írira búburú tí wón hù. Wón yóò s̄bú nípa idà àti iyan. **12** Èni tò wá lókèèrè yóò kú pèlú àjàkálẹ̀-ààrùn, àti èni tò wá nító sí yóò s̄bú pèlú idà, iyan ni yóò pa èni tò bá s̄k̀k̀ú silẹ̀. Báyií ni èmi yóò s̄e mú ibínú gbígbóná mi wá sóri wón. **13** Wón yóò sì mò pé, Èmi ni Olúwa, nígbà tí òkú àwọn èniyàn wón bá wá níbẹ̀ láàrín òrìsà wón yí pepe wón ká, lórí àwọn òkè gíga gbogbo, àti lórí góngó òkè àti lábẹ̀ igi t̀t̀t̀ú àti lábẹ̀ igi òákú, níbi tí wón tí ní fi t̀r̀ràrì olódòrùn dídùn rú ẹ̀bọ̀ sí gbogbo òrìsà wón. **14** Èmi yóò na ọwọ̀ mi jáde sí wón láti mú kí ilẹ̀ nàà sòfò, kí ó sì dahoro dé asalẹ̀ ihà Dibila—ní gbogbo ibùgbé wón. Nígbà nàà ni wón yóò mò pé, Èmi ni Olúwa.”

7 Ọrọ̀ Olúwa tò mí wá: **2** “Omo èniyàn, báyií ni Olúwa Olódúmarè wí sí ilé Israeli: “Ọ̀pin! Ọ̀pin ti dé sí igun

mèrẹ̀rìn ilẹ̀ nàà! **3** Ọ̀pin tí dé sí ọ̀ báyií, èmi yóò sì tú ibínú mi jáde sí ọ̀, èmi yóò dájọ̀ re gégé bí iwà re, èmi yóò sì san án fún ọ̀ gégé bí gbogbo iwà írira re. **4** Ojú mi kò ní í dá ọ̀ sì, bèẹ̀ ni èmi kí yóò s̄àánú; s̀g̀b̀on èmi yóò san án fún ọ̀ gégé bí ọ̀nà re àti gbogbo iwà írira tó wá láàrín re. Nígbà nàà ní èyin yóò mò pé èmi ni Olúwa.’ **5** “Èyí ni Olúwa Olódúmarè wí: “Ibi! Ibi kan s̄oso. Kiyèsì, ó bọ̀ ní orí re! **6** Ọ̀pin ti dé! Ọ̀pin ti dé! Ó ti diẹ̀ lòdì sí ọ̀. Kiyèsì, ó ti dé! **7** Iparun ti dé sóri re, iwọ̀ tó ní gbé ní ilẹ̀ nàà. Àkòkò nàà dé! Ojọ̀ wàhàlá ti súnmo etilé! Kì í s̄e ojọ̀ ariwo ayọ̀ lórí òkè. **8** Mo s̄etan láti tú ibínú gbígbóná mi lé ọ̀ lórí àti láti lo ibínú mi lórí re gégé bí gbogbo ọ̀nà re, èmi yóò sì dá ọ̀ lẹ̀jọ̀ gégé bí ọ̀nà re àti gégé bí iwà írira re ni èmi yóò sì san án fún ọ̀. **9** Ojú mi kò ní í dá ọ̀ sí, Èmi kò sì ní wò ọ̀ pèlú àánú; èmi yóò san án fún ọ̀ gégé bí ọ̀nà re àti fún gbogbo iwà írira tí wá láàrín re. “Nígbà nàà ní ẹ̀ mò pé Èmi Olúwa lo kolù yín. **10** “Ojọ̀ nàà dé! Kiyèsì ó ti dé! Iparun ti bú jáde, ọ̀pá ti tanná, igbéraga ti rúdíl! **11** Iwà ipá ti di ọ̀pá iwà búburú; ọ̀pá láti jẹ̀ èni búburú ní iyà. Kò sí nínú wón tí yóò s̄k̀k̀ú, tàbí nínú ọ̀p̀lọ̀p̀ọ̀ wón, kò sí nínú ọ̀rọ̀ wón, kò sí ohun tí ó ní iye. **12** Àkòkò nàà dé! Ojọ̀ nàà ti dé! Kí ònàrà má s̄e yò, bèẹ̀ ni kí ònàrà má s̄e s̄ofò; nítorí, ibínú gbígbóná wá lórí gbogbo èniyàn. **13** Nítorí pé ònàrà kì yóò rí gbà pada dúkía èyí tó tà níwọn igbà ti àwọn méjèjè bá wá láàayè. Nítorí iran tó kan gbogbo èniyàn yí kò ní yí pada. Nítorí ès̄e wón, kò sí ọ̀kan nínú wón tí yóò gba ara rẹ̀ là. **14** “Wón ti fọn ipè ogun, tí wón sì pèsè ohun gbogbo silẹ̀, s̀g̀b̀on kò sí èni tí yóò lẹ̀ ojú ogun, nítorí ibínú gbígbóná mi tí wá lórí gbogbo èniyàn. **15** Idà wá ní ìta, àjàkálẹ̀-ààrùn àti iyan wá nílé, idà yóò pa èni tó bá wá ní orílẹ̀-èdè, àjàkálẹ̀-ààrùn àti iyan yóò pa èni tó bá wá ní ilú. **16** Gbogbo àwọn tí ó bọ̀ nínú wón yóò sálá, wón yóò sì wá lórí òkè. Bí í àdàbà inú àfonífoji, gbogbo wón yóò máa s̄ofò, olúkúlùkù nítorí àisèdédééde re. **17** Gbogbo ọ̀wọ̀ yóò rọ̀, gbogbo orúnkún yóò di alállágbára bí omi. **18** Wón yóò wọ̀ aṣọ̀ ọ̀fọ̀, èrù yóò sì bọ̀ wón mọ̀lẹ̀, itijú yóò mù wón, wón yóò sì fá irun wón. **19** “Wón yóò dà fadàka wón sí ojú pópó, wàrà wón yóò sì dàbí éérí fadàka àti wàrà wón kò ní le gbà wón ní ojọ̀ ibínú gbígbóná Olúwa. Wón kò ní le jeun tẹ̀ ra wón lórùn tàbí kí wón kún ikùn wón pèlú oúnjẹ nítorí pé ó ti di ohun ikòsẹ̀ fún wón. **20** Wón ní s̄e igbéraga pèlú ohun ọ̀sọ̀ wón tí ó lẹ̀wà, wón sì ti fi s̄e òrìsà, wón sì tún ya àwòrán írira wón níbẹ̀. Nítorí nàà, èmi yóò sọ̀ àwọn nnkan wónyí di aláimọ̀ fún wón. **21** Èmi yóò sì fi àwọn nnkan wónyí s̄e ijẹ̀ fún àjẹ̀jẹ̀ àti ikógun fún àwọn èniyàn búburú ayé, wón yóò sì sọ̀ ọ̀ di aláimọ̀. **22** Èmi yóò gbójú mi kúrò lára wón, àwọn ọ̀lọ̀sà yóò sì sọ̀ ibi isura mi di aláimọ̀; àwọn ọ̀lọ̀sà yóò wá inú re, wón yóò sì bà á jẹ̀. **23** “Rọ̀ èwọn irin! Nítorí pé ilẹ̀ nàà kún fún ès̄e itàjẹ̀ silẹ̀, ilú nàà sí kún fún iwà ipá. **24** Èmi yóò mú kí orílẹ̀-èdè tí ó búburú jùlọ̀ láti jogún ilẹ̀ wón. Èmi yóò sì fi ọ̀pin sí igbéraga àwọn alágbára, ibi mímọ̀ wón yóò sì di bíbajẹ̀. **25** Nígbà tí ipayá bá dé, wón yóò wá alááfíá, lórí asán. **26** Wàhàlá lórí wàhàlá yóò dé, idágiri lórí idágiri.

Nígba náà ni wọn yóò wá iran lódò wòlfi, sùgbón èkò òfin yóò parun lódò àlufàà, bèè ni ìmòrán yóò ẹ̀gbé lódò àwọn àgbàgbà. 27 Oba yóò sòfò, omo-aládé yóò wá láini irètí, ọwọ̀ àwọn èniyàn ilẹ̀ náà yóò wárin. Èmi yóò ẹ̀ é fún wọn gégé bí ịse wọn, èmi yóò ẹ̀ ịdájọ̀ wọn gégé bí ịgbékalẹ̀ wọn. Nígba náà ni wọn yóò mò pé èmi ní Olúwa.”

8 Ní ọjọ̀ karùn-ún, oṣù kẹfà ọdún kẹfà bí mo ẹ̀ jókòó nílẹ̀ mi pèlú àwọn àgbàgbà Juda níwájú mi, ọwọ̀ Olúwa Olódùmarè bà lé mi nìbè. 2 Nígba tí mo wò, mo rí ohun kan tí ó jọ̀ èniyàn. Láti ibi ìbàdí rẹ̀ lo sísalẹ̀ dàbí iná, láti ibi ìbàdí yíí sókè sì mòlẹ̀ bí idẹ̀ tó n kọ̀ mọ̀nà. 3 Ó na ohun tó dàbí ọwọ̀ jáde, ó fi gba mi ní irun orí mú, Èmi sì gbé mi sókè sí agbede-méjì ayé àti ọ̀run, ó sì mú mi lọ̀ rí iran Ọlórún, mo sì lọ̀ sí Jerusalemu, ẹ̀ ìlẹ̀kùn ẹ̀nu-ònà òde àrìwá nfi tí ère owú tí ó n mú ni bínú wá níwájú mi. 4 Sì kiyèsì i, ọ̀go Ọlórún Israèli wá nìbè, gégé bí iran ti mo rí ni pètèlẹ̀. 5 Ó sì sọ̀ fún mi pé, “Omo èniyàn, gbójú sókè sí ihà àrìwá.” Èmi náà sì gbójú sókè sí ihà àrìwá mo sì rí ère tí ó n mú ni jowú ní ẹ̀nu-ònà ibi pẹ̀pẹ̀. 6 Ó sì wí fún mi pé, “Omo èniyàn, ẹ̀ se ó rí ohun tí wọn n ẹ̀ se ohun irira rí lá tí ilẹ̀ Israèli n ẹ̀ se, láti lé mi jinnà réré sí ibi mímọ̀ mi? Sùgbón iwo yóò tún rí àwọn irira rí lá tó tóbi jù èyí lo?” 7 Ó mú mi wá sí ẹ̀nu-ònà àgbàlá. Mo wò ó, mo sì rí ihò kan légbèè ògiri. 8 Nígba náà ló sọ̀ fún mi pé, “Omo èniyàn, gbé inú ògiri náà,” nígba tí mo sì gbé inú ògiri, mo rí ilẹ̀kùn kan. 9 Ó sì wí fún mi pé, “Wólẹ̀ kí iwo kí ó rí ohun irira búburú tí wọn n ẹ̀ se nìbè.” 10 Mo wólẹ̀, mo sì rí àwòrán oriṣíríṣi eranko tí n fà nílẹ̀ àti àwọn eranko irira àti gbogbo òriṣà ilẹ̀ Israèli tí wọn yà sára ògiri. 11 Níwájú wọn ni àádòrin ọ̀kúnrin tó jẹ̀ àgbàgbà ilẹ̀ Israèli dúró sí, Jaasaniah omo Safani sì dúró sí àárin wọn. Ọ̀kòkọ̀kan wọn sì mú àwo turráí lówó, òdòrun sì n tú jáde. 12 Ó sọ̀ fún mi pé, “Omo èniyàn, ẹ̀ se ó ti rí ohun tí àwọn àgbàgbà ilẹ̀ Israèli n ẹ̀ se nínú òkùnkùn, olúkúlùkù ní yàrá òriṣà rẹ̀? Wọn ní, ‘Olúwa kò rí wa; Olúwa tí kọ̀ ilẹ̀ náà sílẹ̀.’” 13 Ó tún sọ̀ fún mi pé, “Iwo yóò rí wọn tí wọn n ẹ̀ se àwọn ohun irira tó burú jù bèè lo.” 14 Ó mú mi wá sí ẹ̀nu-ònà ilẹ̀ Olúwa tó wá ní ihà àrìwá, mo sì rí àwọn obinrin tó jókòó, tí wọn sí ẹ̀nu-ònà ilẹ̀ Olúwa tó wá ní ihà àrìwá, mo sì rí àwọn obinrin tó jókòó, tí wọn sì n sòfò fún Tamusi. 15 Ó sọ̀ fún mi pé, “Sé iwo rí báyií, omo èniyàn? Iwo yóò tún rí irira tó ga jù èyí lo.” 16 Ó mú mi wá sí ibi àgbàlá ilẹ̀ Olúwa, ní ẹ̀nu-ònà tẹ̀mpilí Olúwa, láárin iloro àti pẹ̀pẹ̀, ni iwọn ọ̀kúnrin mèdédògbòn wá, tí wọn kẹ̀yin sì tẹ̀mpilí Olúwa tí wọn sì kojú sí ilà-òdòrun, wọn sì n foríbalẹ̀ fún oòrùn ní apá ilà-òdòrun. 17 Ó sì wí fún mi, “Sé iwo ti rí èyí omo èniyàn? Njẹ̀ ohun kékeré ni fún ilẹ̀ Juda láti ẹ̀ se àwọn ohun irira tí wọn n ẹ̀ se nìbì yíí? Sẹ̀ ó tún yẹ̀ kí wọn fi iwà ipá kún ilẹ̀ kí wọn sì máa mú mi bínú ní gbogbo igbà? Wò wọn bi wọn ẹ̀ se n fi ẹ̀ka wọn sínú inú wọn. 18 Nítorí náà, èmi yóò fi ibínú bà wọn wí; èmi kò ní í dá wọn sí bèè ni èmi kò sì ní fojú àánú wò wọn. Bí wọn tilẹ̀ n pariwo sí mi létí, èmi kò ní fetí sí wọn.”

9 Mo gbọ̀ tí ó kígbé ní ohun rara pé, “Mú àwọn olùṣọ̀ ilú súnmo itòsì, kí olúkúlùkù wọn mú ohun ijà olóró lówó.” 2 Lójú ẹ̀sẹ̀ ní ọ̀kúnrin méfà jáde láti ẹ̀nu-ònà òkè tó kojú sí ihà àrìwá, olúkúlùkù pèlú ohun ijà olóró lówó wọn. Ọ̀kúnrin kan tó wọ̀ aṣọ̀ funfun gbòò wá láárin wọn, pèlú ohun ikòwè légbèè rẹ̀. Gbogbo wọn sì dúró légbèè pẹ̀pẹ̀ idẹ̀. 3 Ọ̀go Ọlórún Israèli sì gòkè kúrò lórí kérébù, níbì tó wá tẹ̀lẹ̀ lo sí ibi iloro tẹ̀mpilí. Nígba náà ni Olúwa pẹ̀ ọ̀kúnrin tó wọ̀ aṣọ̀ funfun náà tí ó sì ní ohun ikòwè légbèè rẹ̀. 4 Ó sì sọ̀ fún un pé, “La àárin ilú Jerusalemu já, kí iwo sì fi àmi síwájú orí wogbon àwọn tó n kẹ̀dùn, tó sì n sọ̀kún nítorí ohun irira tí wọn n ẹ̀ se láárin rẹ̀.” 5 Bí mo ẹ̀ se n fetí sí èyí, O tún sọ̀ fún àwọn yòókú pé, “Tẹ̀lẹ̀ ọ̀kúnrin náà lo sí àárin ilú láti pa láì dá sí àti láì Ẹ̀aánú rára. 6 Ẹ̀ pa arúgbó àti ọ̀dòmo ọ̀kúnrin, ẹ̀ pa ọ̀lómoge, obinrin àti omo kéékèkèkè, sùgbón ẹ̀ má ẹ̀ se fi ọwọ̀ kan àwọn tó ní àmi. Ẹ̀ bèrè láti ibi mímọ̀.” Bèè ni wọn sì bèrè láti ọ̀dò àwọn àgbàgbà tó wá níwájú tẹ̀mpilí. 7 Nígba náà lo sọ̀ fún wọn pé, “Ẹ̀ sọ̀ tẹ̀mpilí náà di àimọ̀, kí òkú sì kún àgbàlá náà. Ẹ̀ lo!” Wọn jáde síta, wọn sì bèrè sí í pa èniyàn láárin ilú. 8 Èmi nikan ló ẹ̀kú nígba tí wọn lo pa àwọn èniyàn, mo dojú mi bolẹ̀, mo kígbé pé, “Háà! Olúwa Olódùmarè! Iwo yóò ha pa iyókú Israèli nípa dída ibínú gbígbóná rẹ̀ sórí Jerusalemu?” 9 Ó dá mi lóhùn pé, “Èṣẹ̀ ilẹ̀ Israèli àti Juda pọ̀ gidigidi; ilẹ̀ wọn kún fún itajẹ̀ sílẹ̀ àti àiṣòdótó. Wọn ní, ‘Olúwa tí kọ̀ ilẹ̀ náà sílẹ̀; Olúwa kò sì rí wa.’ 10 Nítorí náà, èmi kò ní wò wọn pèlú àánú, èmi kò sì ní dá wọn sí, sùgbón Èmi yóò dá ohun tí wọn ti ẹ̀ se padà sórí wọn.” 11 Ọ̀kúnrin tí ó wọ̀ aṣọ̀ ọ̀gbò, tí ó ní iwo tàdàwá ní ẹ̀gbẹ̀ rẹ̀ rọ̀yin pé, “Mo ti ẹ̀ gégé bí iwo ti paṣẹ̀ fún mi.”

10 Mo sì wò ó, mo rí ohun kan tó dàbí òkúta safire nínú òfúrufú tó wá lókè orí kérébù, irisí ohun yíí sì dàbí itẹ̀. 2 Olúwa sì sọ̀ fún ọ̀kúnrin tó wọ̀ aṣọ̀ funfun pé, “Lo sí àárin àwọn kẹ̀kẹ̀ tó wá lábẹ̀ kérébù. Bu eyin iná tó kúnwọ̀ rẹ̀ láárin kérébù, kí ó sì fọ̀n sórí ilú náà.” Ó sì lo lójú mi. 3 Àwọn kérébù dúró sí apá gúúsù tẹ̀mpilí nígba tí ọ̀kúnrin náà wólẹ̀, ikùùkúu sì bo inú àgbàlá. 4 Ọ̀go Olúwa sì kúrò lórí àwọn kérébù, ó bọ̀ sí ibi iloro tẹ̀mpilí. Ikùùkúu sì bo inú tẹ̀mpilí, àgbàlá sì kún fún imólẹ̀ àti ọ̀go Olúwa. 5 A sì gbọ̀ ariwo iyẹ̀ àwọn kérébù yíí tífí dé àgbàlá tó wá ní ita gégé bí igbà tí Ọlórún Olódùmarè bá n sòrò. 6 Nígba tí Olúwa paṣẹ̀ fún ọ̀kúnrin aláṣọ̀ funfun yíí pé, “Mú iná láárin àwọn kẹ̀kẹ̀, láárin àwọn kérébù,” ó sì lo dúró ẹ̀gbèè àwọn kẹ̀kẹ̀ náà. 7 Ọ̀kan nínú àwọn kérébù sì nawọ̀ sí ibi iná tó wá láárin kérébù yòókú. Ó mú lára rẹ̀, ó fi sínú ọwọ̀ ọ̀kúnrin aláṣọ̀ funfun, òun náà gbà á, ó sì jáde lo. 8 (Ohun tó dàbí ọwọ̀ èniyàn wá lábẹ̀ iyẹ̀ àwọn kérébù yíí.) 9 Nígba tí mo sì wò, kiyèsì i, àwọn kẹ̀kẹ̀ mērin wá légbèè àwọn kérébù yíí, kẹ̀kẹ̀ kòkọ̀kan wá légbèè kérébù kòkọ̀kan; irí àwọn kẹ̀kẹ̀ yíí ní tàn yanran bí àwọ̀ òkúta berili. 10 Ní tí irisí wọn, gbogbo wọn jọ̀ra wọn; ọ̀kòkọ̀kan rí bí igbà tí kẹ̀kẹ̀ kan wá nínú kẹ̀kẹ̀ mīràn. 11 Nígba tí wọn n lo, wọn tẹ̀lẹ̀ ọ̀kan nínú ònà mērin tí àwọn kérébù dojúko; àwọn kẹ̀kẹ̀ náà kò yipadà bí àwọn

kérùbù tí ñ ló. Àwọn kérébù ñ ló sí ibi tí orí dojúko láí yà. **12** Gbogbo ara wọn àti èyìn, ọwọ wọn àti iyé wọn, àti àwọn kẹkẹ kún fún ojú yíkákirí kẹkẹ, tí àwọn méréèrin ní. **13** Mo gbé tí wọn pe àwọn kẹkẹ yí ní “kẹkẹ àjà.” **14** Ọkòòkan àwọn kérébù yí ní ojú mérin: ojú èkínní jé ojú kérébù, ojú kejí jé tí èniyàn, ojú kẹta jé tí kinniún nígbà tí ojú kẹrin jé tí èyẹ idi. **15** A gbé àwọn kérébù sòkè. Èyí ní àwọn èdà aláàyè tí mo rí létí odò Kebari. **16** Bí àwọn kérébù yí bá ñ ló àwọn kẹkẹ egbé wọn náà yóò ló; bèè ni bí àwọn kérébù ká tú iyé wọn ká láti dide niḽé, àwọn kẹkẹ yí kò ní kúrò légbè wọn. **17** Bí àwọn kérébù bá dúró diẹ àwọn kẹkẹ náà yóò dúró jéé; bí àwọn kérébù bá dide àwọn kẹkẹ náà yóò dide, nítorí pé èmí àwọn èdà aláàyè yí wà nínú wọn. **18** Ọgo Olúwa kúrò níbi iloro tẹmpilí, ó sì dúró sórí àwọn kérébù. **19** Àwọn kérébù gbé iyé wọn sòkè, wọn sì fò kúrò niḽé lójú mi, wọn sì ló pèlú kẹkẹ wọn lèkẹkan náà. Wọn dúró nfibi ilèkùn ẹnu-òṅà ilà-òòrùn ilé Olúwa, ọgo Ọlọrun Israẹli sì wà lórí wọn. **20** Àwọn wọnyí ní èdà aláàyè tí mo rí lábé Ọlọrun Israẹli létí odò Kebari, mo sì mò pé kérébù ní wọn. **21** Ọkòòkan wọn ní ojú mérin àti iyé mérin, lábé iyé wọn ní ohun tó jọ ọwọ èniyàn wà. **22** Àfiwé ojú àti irisí wọn rí bakan náà pèlú àwọn tí mo rí létí odò Kebari. Olúkúlùkù wọn sì ñ ló sí ọkánkán tààrà.

11 Èmí sì gbé mi sòkè, ó mú mi lọ sí ẹnu-òṅà ilé Olúwa èyí tó dojúko ilà-òòrùn. Ní ábáwoḽé ẹnu-òṅà yí ní àwọn ọkúnrin méeèdógbọn wá, mo rí Jaasaniah ọmọ Assuri àti Pelatiah ọmọ Benaiah, tí wọn jé ijòyè àwọn èniyàn. **2** Olúwa sì sọ fún mi pé, “Ọmọ èniyàn, àwọn ọkúnrin yí ló ñ pète ibi, wọn sì ñ gbé imòràn búburú kalẹ nínú ilú. **3** Wọn ní, ‘Kò ha tí í tó àsikò láti kólẹ? Ilú yí ní ikòkò idáná, àwa sì ní ẹran’.” **4** Nítorí náà sotèlẹ nípa wọn; ọmọ èniyàn, sotèlẹ.” **5** Èmí Olúwa sì bà lé mi, ó sì wí pé, “Sòrò!” Báyií ní Olúwa wí, ohun tí ẹ ní sọ niyíí, ilé Israẹli, mo mọ ohun tó wà lókán yín. **6** Èyin tí sọ òkú yín di púpọ nínú ilú yí, òkú sì tí kún gboḽo igboro rẹ. **7** “Torí náà, báyií ní Olúwa Olódúmarè wí, àwọn òkú tí ẹ fọn silẹ sí áárín yín ní ẹran, ilú yí sì ní ikòkò idáná sùgbón èmí yóò le yín jáde níbè. **8** Ẹ bẹ̀rù idà, èmí yóò sì mú idà wá sórí yín, bèè ni Olúwa Olódúmarè wí. **9** Èmí yóò lé yín jáde kúrò ní ilú yí, èmí yóò sì fà yín lé àjèjì lówó, èmí yóò sì mú idájọ̀ ẹ̀ lẹ̀ yín lórí. **10** Nípa idà ní èyin yóò sùbú, èmí yóò sì ẹ̀ lẹ̀ idájọ̀ yín ní àwọn ààlà ilú Israẹli. Nígbà náà ní èyin yóò mò pé, Èmí ní Olúwa. **11** Ilú yí kò ní í jé ikòkò idáná, bèè ni èyin náà kò sì ní jé ẹran nínú rẹ, Èmí yóò ẹ̀ lẹ̀ idájọ̀ yín ní àwọn ààlà ilú Israẹli. **12** Èyin yóò sì mò pé, Èmí ní Olúwa, nítorí pé èyin kò tẹ̀lẹ̀ àṣe mi èyin kò sì pa òfin mi mó, sùgbón èyin tí huwà gégé bí àwọn aláìgbàgbò orílẹ̀-èdè tó yí yín ká.” **13** Bí mo ẹ̀ lẹ̀ ní sotèlẹ̀ lówó, Pelatiah ọmọ Benaiah ká. Mo sì dojúbólé, mo sì kígbé sòkè pé, “Háà! Olúwa Olódúmarè! Ẹ̀ lẹ̀ iwọ̀ yóò ha pa iyókú Israẹli run pátápátá ní?” **14** Ọ̀rọ̀ Olúwa tún tò mí wá wí pé, **15** “Ọmọ èniyàn, àwọn arákúnrin rẹ, àní àwọn ará rẹ, àwọn ọkúnrin nínú íbátan rẹ, àti gboḽo ilé Israẹli pátápátá, ní àwọn ará

Jerusalemu tí wí fún pé, ‘È jinnà sí Olúwa, àwa ni a fi ilẹ̀ yíí fún yín ní iní.’ **16** “Nítorí náà, sọ fún àwọn tó wà ní igbèkùn pé, ‘Báyií ní Olúwa Olódúmarè wí, bó tilẹ̀ jé pé mo tí fọn wọn káàkirí orílẹ̀-èdè, síbẹ̀ fún igbà diẹ̀, èmí yóò jé ibi mímọ̀ fún wọn níbi tí wọn ló.’ **17** “Nítorí náà, wí pé, ‘Báyií ní Olúwa Olódúmarè wí, Èmí yóò kó wọn jọ kúrò láàrin àwọn orílẹ̀-èdè tí mo fọn wọn ká sí, Èmí yóò sì fún wọn ní ilẹ̀ Israẹli padà.’ **18** “Wọn yóò padà síbẹ̀, wọn yóò sì mú gboḽo àwòrán írira rẹ̀ àti ibòrìṣà rẹ̀ kúrò. **19** Èmí yóò fún wọn ní ọkankan; èmí yóò sì fi èmí tuntun sínú wọn, Èmí yóò mú ọkàn òkúta kúrò lára wọn, èmí yóò sì fún wọn ní ọkàn tò rọ̀ bí ara ẹran. **20** Kí wọn le tẹ̀lẹ̀ àṣe mi, kí wọn sì le pa òfin mi mó. Wọn yóò jé èniyàn mi, Èmí náà yóò sì jé Ọlọrun wọn. **21** Sùgbón fún àwọn tí wọn ní fi gboḽo ọkàn wọn sin àwọn àwòrán írira àti àwọn òrìṣà, Èmí yóò mú ẹ̀san ohun tí wọn ẹ̀ wá sí orí wọn bèè ní Olúwa Olódúmarè wí.” **22** Àwọn kérébù sì gbé iyé wọn sòkè pèlú kẹkẹ légbè wọn, ọgo Ọlọrun Israẹli sì wà lókè orí wọn. **23** Ọgo Olúwa sì gòkè ló kúrò láàrin ilú, ó sì dúró lórí òkè tó wà ní ilà-òòrùn ilú náà. **24** Lèyin náà, Èmí gbé mi sòkè, ó sì mú mi wá sí Kaldea lójú iran, nípa tí Èmí Ọlọrun sí òdò àwọn tí igbèkùn. Bèè ni iran tí mo rí ló kúrò ní òdò mi, **25** mo sì sọ gboḽo ohun tí Olúwa fihàn mí fún àwọn tó wà ní igbèkùn.

12 Ọ̀rọ̀ Olúwa tò mí wá wí pé: **2** “Ọmọ èniyàn, iwọ̀ ñ gbé ní áárín ọ̀lòtẹ̀ èniyàn. Wọn lójú láti fi ríran, sùgbón wọn kò ríran, bèè ni wọn létí láti fi gbọ̀rọ̀ sùgbón wọn kò gbọ̀rọ̀, torí pé ọ̀lòtẹ̀ èniyàn ni wọn. **3** “Nítorí náà, ọmọ èniyàn, palẹ̀ ẹ̀rù rẹ̀ mó láti lọ sí igbèkùn, ní ọ̀sán gangan ní ojú wọn, kúrò láti ibi tí iwọ̀ wà lọ sí ibòmíràn. Bóyá bí wọn bá rí ọ, wọn yóò sì ronú bó tilẹ̀ jé pé ọ̀lòtẹ̀ ilé ní wọn. **4** Di ẹ̀rù igbèkùn rẹ̀ lójú wọn ní ọ̀sán án gangan, nígbà tí ó bá sì di alẹ̀, ní ojú wọn, máa lọ sí igbèkùn gégé bí àwọn tí ó lọ igbèkùn ẹ̀ máa ní ẹ̀. **5** Dá ògiri lu ní ojú wọn, kí iwọ̀ sì gba ibẹ̀ kó ẹ̀rù rẹ̀ jáde. **6** Gbẹ̀ ẹ̀rù rẹ̀ lé èjìkà ní ojú wọn, bo ojú rẹ̀, kí iwọ̀ má ba à rí ilẹ̀, sì ru ẹ̀rù rẹ̀ lọ ní alẹ̀ nítorí pé mo fi ó ẹ̀ ẹ̀ àmí fún ilé Israẹli.” **7** Mo ẹ̀ gégé bí Olúwa tí pàṣẹ̀ fún mi. Mo kó ẹ̀rù mi jáde ní ọ̀sán án láti lọ fun igbèkùn. Nígbà tó di iròlẹ̀, mo dá ògiri lu pèlú ọwọ̀ mi. Mo sì gbe ẹ̀rù mí lé èjìkà nínú òkúnkún ní ojú wọn. **8** Ní òwùrò ọjọ̀ kejí, ọ̀rọ̀ Olúwa tò mí wá wí pé: **9** “Ọmọ èniyàn, hjé ọ̀lòtẹ̀ ilé Israẹli tilẹ̀ bí ó pé, ‘Kí ní ohun tí ó ní ẹ̀ tùmọ̀ sí?’ **10** “Sọ fún wọn pé, ‘Báyií ní Olúwa Olódúmarè wí, ọ̀rọ̀-ijinní yíí kan àwọn ọmọ-aládé Jerusalemu àti gboḽo ilé Israẹli tí ó wà ní áárín rẹ̀. **11** Sọ fún wọn pé, Èmí jé àmí fún yín’. ‘Gégé bí mo tí ẹ̀, bèè ni a ó ẹ̀ sí wọn. Wọn ó kó lọ sí igbèkùn. Gégé bí ẹ̀ni tí a dè ní igbèkùn. **12** “Ọmọ-aládé tí ó wà ní áárín wọn yóò di ẹ̀rù rẹ̀ lé èjìkà ní alẹ̀ yóò sì jáde lọ, òun náà yóò da ògiri lu kí ó le gba ibẹ̀ jáde. Yóò sì bo ojú rẹ̀ kí ó má ba à rí ilẹ̀. **13** Èmí yóò ta àwọn mí lé e lórí, yóò sì kó sínú òkùn, Èmí yóò sì mú lọ sí Babeli, ní ilẹ̀ Kaldea, sùgbón kò ní fojúrí ilẹ̀ náà ibẹ̀ ní yóò kú sí. **14** Gboḽo àwọn tó yí í ká láti ràn án lówó ọ̀pá itẹ̀lẹ̀ àti àwọn ọmọ-ogun rẹ̀ ní Èmí yóò túkà sí afẹ́fẹ́, èmí yóò sì tún fi idà lé wọn kiri. **15** “Wọn

yóò sí mò pé èmi ni Olúwa nígbà tí mo bá tú wọn ká ní àárín àwọn orílẹ̀-èdè, tí mo sí fún wọn ká sí ilẹ̀ káàkiri. **16** Sùgbón èmi yóò sẹ̀ díẹ̀ kù lára wọn, ní ọwọ̀ idá, iyàn àti àjàkálẹ̀-ààrùn, kí wọn le jẹwọ̀ gbogbo یشه iríra wọn ní àárín àwọn orílẹ̀-èdè yí. Nígbà nàà ni wọn yóò mò pé, Èmi ni Olúwa.” **17** Ọrọ̀ Olúwa tò mí wá wí pé: **18** “Ọmọ̀ èniyàn, jẹ ounjẹ rẹ pẹ̀lú iwárírí, sí mu omi rẹ pẹ̀lú iwárírí àti àibalẹ̀ àyà. **19** Sọ fún àwọn èniyàn ilẹ̀ nàà pé, ‘Báyí ni Olúwa Olódùmarè wí fún àwọn olùgbé Jerusalemu àti ilẹ̀ Israèli pé, pẹ̀lú àibalẹ̀ àyà ní wọn yóò máa jeun won, won yóò sí mu omi pẹ̀lú àinírètí, kí ilẹ̀ won lè di ahoro tori iwà ipá àwọn tò ní gbé ibè. **20** Ilú tò jẹ̀ ibùgbé èniyàn tẹ̀lẹ̀ yóò di ọ̀fo, ilẹ̀ nàà yóò sí di ahoro. Èyin yóò sí mò pé, Èmi ni Olúwa.” **21** Ọrọ̀ Olúwa tò mí wá pé: **22** “Ọmọ̀ èniyàn, irú ọ̀we wo ni ẹ pa ni ilẹ̀ Israèli pé: ‘A fa ojọ̀ gùn, gbogbo iran di asán?’ **23** Nítorí nàà wí fún wọn pé, ‘Báyí ni Olúwa Olódùmarè wí, Èmi yóò fi ọ̀pin sí ọ̀we yí, wọn kò ní ipa mò ní Israèli.’ Sọ fún wọn, ‘Ọjọ̀ nàà sún mò tò sí nígbà tí gbogbo iran àti isotẹ̀lẹ̀ yóò sí wá sí imùşẹ. **24** Nítorí kò ní sí iran asán tàbí àfòşẹ̀ tí ó ní pọ̀n ni mò ní àárín ilẹ̀ Israèli. **25** Sùgbón, Èmi Olúwa yóò sọ̀rọ̀, ọ̀rọ̀ tí mo sọ̀ yóò sí şẹ̀ láì falẹ̀. Báyí ni Olúwa Olódùmarè wí, ní àsikò yín, èyin ọ̀lòtẹ̀ ilẹ̀ ni Èmi yóò mú ọ̀rọ̀ yóúwú tí mo bá sọ̀ şẹ̀.” **26** Ọrọ̀ Olúwa tò mí wá pé: **27** “Ọmọ̀ èniyàn, ilẹ̀ Israèli ní wí pé, ‘Iran ojọ̀ pípẹ̀ ni iwọ̀ rí, iwọ̀ sí sotẹ̀lẹ̀ nípa àsikò tò jìnnà réré.’ **28** “Nítorí nàà sọ̀ fún wọn, ‘Báyí ni Olúwa Olódùmarè wí, kò sí ọ̀kan nínú ọ̀rọ̀ mí tí yóò sún síwájú mò; sùgbón ọ̀rọ̀ tí mo bá sọ̀ yóò şẹ̀.”

13 Ọrọ̀ Olúwa tò mí wá wí pé: **2** “Ọmọ̀ èniyàn sotẹ̀lẹ̀ lòdì sí àwọn wòlfi Israèli tò ní sotẹ̀lẹ̀, kí ó sí sọ̀ fún àwọn tí ní sotẹ̀lẹ̀ láti inú èrò ọ̀kan wọn, ‘È gbọ̀ ọ̀rọ̀ Olúwa! **3** Báyí ni Olúwa Olódùmarè wí: Ègbé ni fún àwọn aşıwèrè wòlfi tò ní tẹ̀lẹ̀ èmi ara wọn tí wọn kò sí rí nńkan kan! **4** Israèli àwọn wòlfi rẹ̀ dàbí kòlòkòlò nínú pàpá. **5** Èyin kò gòkè láti mò odi tí ó ya ní ilẹ̀ Israèli kí wọn ba lè dúró gbọ̀n ní ojú ogun ní ojọ̀ Olúwa. **6** Iran àti àfòşẹ̀ wọn jẹ̀ èké. Wọn wí pé, ‘Olúwa wí,’ nígbà tí Olúwa kò rán wọn, síbẹ̀ wọn fẹ̀ kí Olúwa mú ọ̀rọ̀ wọn şẹ̀. **7** Èyin kò ha tí rí iran asán, èyin kò ha tí fọ̀ àfòşẹ̀ èké, nígbà tí èyin sọ̀ pé, ‘Olúwa wí,’ bẹ̀ẹ̀ sí ni Èmi kò sọ̀rọ̀? **8** “Nítorí nàà, báyí ni Olúwa Olódùmarè wí, Nítorí ọ̀rọ̀ asán àti iran èké yín, mò lòdì sí yín: ni Olúwa Olódùmarè wí. **9** Ọwọ̀ mi yóò sí wà lórí àwọn wòlfi tò ní ríran asán, tò sí ní sọ̀ àfòşẹ̀ èké. Wọn kò ní sí nínú ijọ̀ àwọn èniyàn mi, a ó sí yọ̀ orúkọ̀ wọn kúrò nínú àkòsílẹ̀ ilẹ̀ Israèli, bẹ̀ẹ̀ ni wọn kò sí ní wọ̀ ilẹ̀ Israèli mò. Nígbà nàà ni èyin yóò sí mò pé, Èmi ni Olúwa Olódùmarè. **10** “Wón tí mú àwọn èniyàn mi şìnà, wọn ní, ‘Alàáfíà,’ nígbà tí kò sí àlàáfíà, nítorí pé bí àwọn èniyàn bá mò odi fẹ̀lẹ̀fẹ̀lẹ̀, wọn a fi amọ̀ àipò rẹ̀ ẹ, wọn ó sí fi ẹfun kùn ún, **11** nítorí nàà, sọ̀ fún àwọn tí ní fi amọ̀ àipò rẹ̀ ẹ̀ àti àwọn tò fi ẹfun kùn ún pé, odi nàà yóò wó, ikún omi dọ̀ yóò dé, Èmi yóò sí rán òkúta yinyin sọ̀kalẹ̀, ijì líle yóò ya á lulé. **12** Nígbà tí odi nàà bá sí wó, ñjẹ̀ àwọn èniyàn wọn kò níbi yín pé, “Rírẹ̀ tí ẹ̀ rẹ̀ ẹ̀ dà, ibo sí ni

ẹfun tí ẹ̀ fi kùn ún wà?” **13** “Nítorí nàà, báyí ni Olúwa Olódùmarè wí, Nínú ibínú gbígboná mi, èmi yóò tu afẹ̀fẹ̀ líle lé e lórí nínú irunú mi, àti nínú ibínú mi, dọ̀ yóò sí rọ̀ púpọ̀ nínú ibínú mi, àti yinyin ílá nínú irunú mi láti pa wọn run. **14** Èmi yóò wó ọ̀giri tí ẹ̀ fi amọ̀ àipò rẹ̀, èyí tí ẹ̀ fi ẹfun kùn lulé dé bí pé ipilẹ̀ rẹ̀ yóò hàn jade. Nígbà tí odi nàà wó palẹ̀, a ó sí run yín sínú rẹ̀, èyin yóò sí mò pé, Èmi ni Olúwa. **15** Báyí ni Èmi yóò şẹ̀ lo ibínú mi lórí odi yí àti àwọn to fi amọ̀ àipò rẹ̀ ẹ, tí wọn sí fi ẹfun kùn ún. Èmi yóò sí sọ̀ fún yín pé, “Kò sí odi mò, bẹ̀ẹ̀ ni àwọn tò rẹ̀ ẹ̀ nàà kò sí mò. **16** Àwọn wòlfi Israèli tí ní sotẹ̀lẹ̀ sí Jerusalemu, tí wọn ríran àlàáfíà sí í nígbà tí kò sí àlàáfíà, báyí ni Olúwa Olódùmarè wí.” **17** “Nísinsin yí, ọmọ̀ èniyàn, dojúko àwọn omọ̀binrin èniyàn rẹ̀ tí wọn ní sotẹ̀lẹ̀ láti inú èrò ọ̀kan wọn, sotẹ̀lẹ̀ sí wọn **18** wí pé, ‘Báyí ni Olúwa Olódùmarè wí. Ègbé ni fún èyin obinrin tí ẹ̀ ní rán ifún pá dọ̀gùn sí igbónwọ̀ àwọn èniyàn, tí ẹ̀ ní şẹ̀ ibòjú oríşíríşí fún orí oníkálúkù èniyàn láti şodẹ̀ ọ̀kan wọn. Èyin yóò wa dẹkùn fún ọ̀kan àwọn èniyàn mí bí? Èyin yóò sí gba ọ̀kan tí ó tó yín wá lá bí? **19** Nítorí ẹ̀kúnwọ̀ ọ̀ka barle àti ọ̀kèlè ounjẹ. Ẹ̀ tí pa àwọn tí kò yẹ̀ kí ẹ̀ pa, ẹ̀ sí fi àwọn tí kò yẹ̀ kó wà láààyè sílẹ̀ nípa irọ̀ tí ẹ̀ ní pa fún àwọn èniyàn mi, èyí tí àwọn nàà ní feti sí. **20** “Nítorí nàà, báyí ni Olúwa Olódùmarè wí. Mò lòdì sí ifún pá dọ̀gùn tí ẹ̀ fi ní şodẹ̀ ọ̀kan èniyàn káàkiri bí eye, Èmi yóò ya á kúrò lápá yín, Èmi yóò sí dá ọ̀kan àwọn èniyàn tí ẹ̀ ní şodẹ̀ sílẹ̀. **21** Èmi yóò ya àwọn ibòjú yín, láti gba àwọn èniyàn mí lówọ̀ yín, wọn kò sí ní jẹ̀ ijẹ̀ fún yín mò. Nígbà nàà ni èyin yóò mò pé, Èmi ni Olúwa. **22** Nítorí pé èyin tí ba ọ̀kan àwọn olódodo jẹ̀ pẹ̀lú irọ̀ yín, nígbà tí Èmi kò mú ibanújẹ̀ bá wọn, àti nítorí èyin tí mú ọ̀kan àwọn èniyàn búburú le, kí wọn má ba à kúrò nínú ọ̀nà ibi wọn dé bí tí wọn yóò fi gba èmi wọn là, **23** nítorí èyí, èyin kò ní ríran èké, èyin kò sí ní fọ̀ àfòşẹ̀ mò. Èmi yóò gba àwọn èniyàn mí lówọ̀ yín. Èyin yóò sí mò pé, Èmi ni Olúwa.”

14 Diẹ̀ nínú àwọn àgbàgbà Israèli wá sọ̀dọ̀ mi, wọn sí jòkòò níwájú mi. **2** Nígbà nàà ni ọ̀rọ̀ Olúwa tò mí wá, **3** “Ọmọ̀ èniyàn, àwọn ọ̀kúnrin wọn yí tí gbé òrişà kalẹ̀ sínú ọ̀kan wọn, wọn sí gbé àwọn ohun tò lè mú wọn şubú sínú ẹ̀şẹ̀ síwájú wọn; Èmi yóò ha jẹ̀ kí wọn beèrè lówọ̀ mi rárá bí? **4** Nítorí nàà, sọ̀ fún wọn pé, ‘Báyí ni Olúwa Olódùmarè wí: Bí enikèni ní ilẹ̀ Israèli tò gbé òrişà sí ọ̀kan rẹ̀, tò tún gbé ohun ikòşẹ̀ síwájú rẹ̀, tí ó sí wá sọ̀dọ̀ wòlfi, Èmi Olúwa fúnra mi ni yóò dá ẹ̀ni tí ó wa lóhùn gégé bí iwà ibòrişà rẹ̀. **5** Èmi yóò şẹ̀ èyí láti gba ọ̀kan àwọn ará Israèli tò tí tẹ̀lẹ̀ òrişà wọn lẹ̀ padà sí ọ̀dọ̀ mi.’ **6** “Nítorí nàà sọ̀ fún ilẹ̀ Israèli, ‘Èyí ni ohun tí Olúwa Olódùmarè wí: Ẹ̀ ronúpiwadà! Ẹ̀ yípadà kúrò lóđọ̀ òrişà yín, kí èyin sí kọ̀ gbogbo iwà iríra yín sílẹ̀! **7** “Bí enikèni ní ilẹ̀ Israèli tàbí àlẹ̀jò tò ní gbé ní ilẹ̀ Israèli, bá ya ara rẹ̀ kúrò lóđọ̀ mí, tò gbé òrişà rẹ̀ sí ọ̀kan rẹ̀, tò tún gbé ohun tò mú ní şubú sínú ẹ̀şẹ̀ síwájú rẹ̀, lèyin èyí tò tún lẹ̀ sọ̀dọ̀ wòlfi láti beèrè nńkan lówọ̀ mi! Èmi Olúwa fúnra ara mi

ni èmi yóò dá a lóhùn. 8 Èmi yóò lòdì si irú òkùnrin bèè lònà òdì, Èmi yóò sí fi i še àmi àti òwe. Èmi yóò sí gé e kúró láàrín àwọn èniyàn mi. Nígba nàá, èyin yóò mò pé èmi ni Olúwa. 9 “Bí wọn bá sì tan wòlfi nàá láti sọtẹ̀lẹ̀, Èmi Olúwa ló tan wòlfi nàá, Èmi yóò nawọ́ sí i, èmi yóò sì pa á run kúró láàrín àwọn èniyàn mi Israẹ̀lì. 10 Wọn yóò ru èbi èşẹ̀ wọn—ìjìyà kan nàá là ó fún wòlfi àti ẹnì tó lọ bèèrè lódò rẹ̀. 11 Kí ilẹ̀ Israẹ̀lì má ba à şáko kúró lódò mi mò, kí wọn má ba à fi gbogbo irẹkojá ba ara wọn jẹ̀ mó. Şùgbọ̀n kí wọn le jẹ̀ èniyàn mi, kí Èmi nàá sì le jẹ̀ Ọ̀lórùn wọn, ni Olúwa Olódùmarè wí.” 12 Ọ̀rọ̀ Olúwa tó mí wá wí pé: 13 “Ọ̀mọ̀ èniyàn bí orílẹ̀-èdè kan bá dẹşẹ̀ sí mí nípa iwà àìşòdodo, èmi yóò nawọ́ mi jáde sí wọn, láti gé ipèsè oúnjẹ̀ wọn, èmi yóò rán iyàn sí wọn, èmi yóò sì pa èniyàn àti ẹ̀ranko inú rẹ̀, 14 bí àwọn ọ̀kùnrin mẹtá yíi. Noa, Daniẹ̀lì àti Jobu tilẹ̀ wà nínú rẹ̀, kíkì ẹ̀mì ara wọn nikan ni wọn lé fi òdodo wọn gbàlà, Olúwa Olódùmarè wí. 15 “Tàbí bí mò bá jẹ̀ kí ẹ̀ranko búburú gba orílẹ̀-èdè nàá kojá, tí wọn sì bà á jẹ̀ tó bèè tó ó di ahoro, tí kò sí ẹnì tó le gba ibẹ̀ kojá tori ẹ̀ranko búburú yíi, 16 bí àwọn ọ̀kùnrin mètá wònyí tilẹ̀ wà nínú rẹ̀, Olúwa Olódùmarè wí pé, wọn kì yóò gba ọ̀mọ̀kùnrin tàbí ọ̀mọ̀binrin là: àwọn nikan ni a ó gbàlà, şùgbọ̀n ilẹ̀ nàá yóò di ahoro. 17 “Tàbí tí mò bá mú idà kojá láàrín orílẹ̀-èdè nàá tí mò wí pé, ‘È jẹ̀ kí idà kojá láàrín ilẹ̀ nàá,’ tí mò sì tú ibínú gbígbóná lé wọn lórí nípa itàjẹ̀ sílẹ̀, tí mò pa èniyàn àti ẹ̀ranko inú rẹ̀. 18 Bí àwọn ọ̀kùnrin mètá yíi tilẹ̀ wà nínú rẹ̀, Olúwa Olódùmarè wí pé, bí mò ti wà, wọn kì yóò gba ọ̀mọ̀kùnrin tàbí ọ̀mọ̀binrin là, şùgbọ̀n àwọn tìkára wọn nikan ni a ó gbàlà. 19 “Tàbí bí mò rán àjàkálẹ̀-ààrùn sí ilẹ̀ nàá, tí mò si da irunú mí lé e lórí pèlù èjẹ̀, láti gé èniyàn àti ẹ̀ranko kúró nínú rẹ̀, 20 bó tilẹ̀ jẹ̀ pé Noa, Daniẹ̀lì àti Jobu wà nínú rẹ̀, bí mò ti wà láààyè ni Olúwa Olódùmarè wí, wọn kò le gba ọ̀mọ̀kùnrin tàbí ọ̀mọ̀binrin wọn lá. Ara wọn nikan ni iwà òdodo wọn lè gbàlà. 21 “Nítórí báyiì ni Olúwa Olódùmarè wí, báwo ni yóò ti burú tó nígba tí mò bá rán idájọ̀ kikan mi mẹ̀rin sórí Jerusalemu, èyi ni idà àti iyàn, ẹ̀ranko búburú àti àjàkálẹ̀-ààrùn láti pa àwọn èniyàn àti ẹ̀ranko inú rẹ̀! 22 Sibẹ̀, yóò şékú àwọn diẹ̀, àwọn ọ̀mọ̀kùnrin àti ọ̀mọ̀binrin tí a ó kó jáde nínú rẹ̀. Wọn yóò wá bá yin, èyin yóò rí iwà àti işẹ̀ wọn, nígba nàá ni èyin yóò rí itunú nípa àjàlù tí mò mú wá sórí Jerusalemu—àni gbogbo àjàlù ní mò ti mú wá sórí rẹ̀. 23 Nígba tí èyin bá rí iwà àti işẹ̀ wọn, a ó tù yin nínú, nítórí pé èyin yóò mò pé èmi kò şe nńkan kan lánidífi, ni Olúwa Olódùmarè wí.”

15 Ọ̀rọ̀ Olúwa sì tọ̀ mí wá wí pé: 2 “Ọ̀mọ̀ èniyàn, báwo ni igi àjàrà şe dára ju igi miiran lọ tàbí jù ẹ̀ka àjàrà tó wà láàrín igi yòókù nínú igbó? 3 Njẹ̀ a wa lè mú igi lára rẹ̀ şe nńkan tí ó wúlò bí? Tàbí kí èniyàn fi şe èèkan tí yóò fi nńkan kọ? 4 Lẹyin èyi, şe a jù ú sínú iná gégé bí epo idána, gbogbo igun rẹ̀ jóná pèlù ààrín rẹ̀, şe ó wà le wúlò fún nńkan kan mó? 5 Tí kò bá wúlò fún nńkan kan nígba tó wà lódidi, báwo ni yóò şe wá wúlò nígba tí iná ti

jó ó, tó sí dúdú nítórí èèfín? 6 “Nítórí nàá, báyiì ni Olúwa Olódùmarè wí, bí mò şe sọ igi àjàrà tó wà láàrín àwọn igi inú igbó yòókù di igi idána, bèè ni Èmi yóò şe şe gbogbo èniyàn tó ní gbé Jerusalemu. 7 Èmi yóò dojúko wọn. Bó tilẹ̀ jẹ̀ pé wọn ti jáde kúró nínú iná kan, sibẹ̀ iná miiran yóò pàpà jó wọn. Nígba tí mò bá sì dojúko wọn, èyin yóò sì mò pé, Èmi ni Olúwa. 8 Èmi yóò sọ ilẹ̀ nàá di ahoro nítórí iwà àìşòdòtó wọn, ni Olúwa Olódùmarè wí.”

16 Ọ̀rọ̀ Olúwa tọ̀ mí wá wí pé: 2 “Ọ̀mọ̀ èniyàn, mú kí Jerusalemu mò gbogbo iwà írira rẹ̀. 3 Sọ pé, ‘Báyiì ni Olúwa Olódùmarè wí sí Jerusalemu, iran rẹ̀ àti ilẹ̀ ibí rẹ̀ wà ní ilẹ̀ Kenaani; ará Amori ni baba rẹ̀, iyá rẹ̀ sì jẹ̀ ará Hiti. 4 Ní ọ̀jọ̀ tí a bí ọ, a kò gé okùn iwọ̀ rẹ̀, bèè ni a kò sì fi omi wẹ̀ ó láti mú kí o mó, a kò fi iyọ̀ pa ó lára rára, bèè ni a kò fi aşọ̀ wẹ̀ ọ. 5 Kò sí ẹnì tó şàánú tàbí kédùn rẹ̀ dé bí à ti şe nńkan kan nínú iwònyí fún ọ, şùgbọ̀n lójọ̀ ibí rẹ̀, ita la jù ó sí tori wọn kórirá rẹ̀. 6 “Nígba tí mò sì kojá tí mò rí ọ̀ tó ní jàgùdù nínú èjẹ̀ rẹ̀, mò sọ fún ọ̀ pé, ‘Yè!’ Nítóótọ̀, nígba tí iwọ̀ wà nínú èjẹ̀ rẹ̀ pé, ‘Yè.’ 7 Mò mú ọ̀ dàgbà bí ohun ọ̀gbin inú oko. O ga sòkè, o sì dàgbà, o wá di arẹ̀wà jùlọ, ọ̀mú rẹ̀ yọ, irun rẹ̀ gùn, iwọ̀ tí o wà ní ihòhò láifi nńkan kan bora. 8 “Nígba tí mò tún kojá, tí mò rí ọ̀, mò rí i pé àşikò àti nífẹ̀ rẹ̀ ti tó, mò fi işẹ̀tí aşọ̀ mi bo ihòhò rẹ̀. Mò búra fún ọ̀, èmi sì bá ọ̀ dá majémú iwọ̀ sì di tẹ̀mi, ni Olúwa Olódùmarè wí. 9 “Nígba nàá ni mò fi omi wẹ̀ èjẹ̀ kúró ní ara rẹ̀, mò fi ìpara pa ó lára. 10 Mò fi aşọ̀ onişẹ̀-ona sí ọ̀ lára láti wẹ̀ ọ̀, mò wọ̀ bàtà aláwọ̀ fún ọ̀. Mò fi aşọ̀ funfun gbòò àti aşọ̀ olówó iyebiye şe ọ̀ lşşọ̀. 11 Mò fi ohun ọ̀şọ̀ şe ọ̀ lşşọ̀, mò fi ègbà ọ̀wọ̀ sí ọ̀ ní ọ̀wọ̀, mò fi ilẹ̀kẹ̀ ọ̀rùn sí ọ̀ ní ọ̀rùn, 12 mò sì tún fi òrùka sí ọ̀ ní imú, mò fi yẹ̀tí sí ọ̀ ní etí, mò sì fi adé tó rẹ̀wà dé ọ̀ ní orí. 13 Báyiì mò mò şe ọ̀ lşşọ̀ pèlù wúra àti fadáká; tí aşọ̀ rẹ̀ jẹ̀ funfun gbòò, aşọ̀ olówó iyebiye àti aşọ̀ tí a şişẹ̀ onà sí. Iyẹ̀fun kíkunná, oyin àti òróró ni oúnjẹ̀ rẹ̀. Ó di arẹ̀wà títí ó fi dé ipò ayaba. 14 Ọ̀kíkì rẹ̀ sì kàn káákiri orílẹ̀-èdè nítórí ẹ̀wà rẹ̀, nítórí didán tí mò fi şe ẹ̀wà rẹ̀ ní àşepé, ni Olúwa Olódùmarè wí. 15 “Şùgbọ̀n, iwọ̀ gbékẹ̀lẹ̀ ẹ̀wà rẹ̀, iwọ̀ sì di alágbèrè nítórí ọ̀kíkì rẹ̀. Iwọ̀ sì fọ̀n ojúrere rẹ̀ káákiri sí orí ẹnì yówù tó ní kojá lọ, ẹ̀wà rẹ̀ sì di tirẹ̀. 16 Iwọ̀ mú lára àwọn aşọ̀ rẹ̀, láti rán aşọ̀ aláràbará fún ibi gíga òrişà tí iwọ̀ ti ní şe àgbèrè. Èyi kò yẹ̀ kí ó rí bèè, tàbí kò tilẹ̀ şẹ̀lẹ̀ rára. 17 Iwọ̀ tún mú àwọn ohun ọ̀şọ̀ dádarádára tí mò fi wúra àti fadáká şe fún ọ̀ láti fi yá ère ọ̀kùnrin tí ó ní bá ọ̀ şe àgbèrè papọ̀. 18 Iwọ̀ sì wọ̀ aşọ̀ işẹ̀ onà abéré rẹ̀ fún wọn, o sì tún gbé òróró àti tùràrì mi sílẹ̀ níwájú wọn. 19 Iwọ̀ tún gbé oúnjẹ̀ tí mò fún ọ̀—iyẹ̀fun dádarádára, òróró àti oyin—fún wọn gégé bí ẹ̀bọ̀ sísún olóòrùn didùn; ohun tó şẹ̀lẹ̀ niyíi, ni Olúwa Olódùmarè wí. 20 “Àwọn ọ̀mọ̀kùnrin àti àwọn ọ̀mọ̀binrin tí o bí fún mi lo ti fi rú ẹ̀bọ̀ bí oúnjẹ̀ fún àwọn òrişà. Şé iwà àgbèrè rẹ̀ kò ha tó bí? 21 Tí iwọ̀ ti pa àwọn ọ̀mọ̀ mí, iwọ̀ sì fà wọn fún ère gégé bí ẹ̀bọ̀ sísún. 22 Nínú gbogbo işẹ̀ írira àti iwà àgbèrè rẹ̀, iwọ̀ kò rántí igbà èwe rẹ̀, nígba tí iwọ̀ wà ní ihòhò, tó ní jàgùdù nínú èjẹ̀.” 23 “Báyiì ni Olúwa Olódùmarè wí, ‘Ègbé! Ègbé ni fún ọ̀. Lẹyin gbogbo iwà búburú rẹ̀, 24 iwọ̀

kólè amò fún ara re, iwò si kò ojúbò gíga sí gbogbo òpin ojú pópó. **25** Ní gbogbo ikóríta ni iwò ló kọ ojúbò gíga sí, tí iwò sọ ewà re di ikóríra, iwò sọ àgbèrè re di púpọ nípa fífi ara re sílẹ̀ fún gbogbo ẹni tó ní kọjá lọ. **26** Iwò ti ẹ̀ ẹ̀ àgbèrè pẹ̀lú ará Ejibiti tí í ẹ̀ se aláduùgbò re láti mú mi bínú iwò si tí sọ àgbèrè re di púpọ. **27** Nítórí nàá ni mo fi na ọwọ̀ mi lé ọ̀ lórí, mo sì ti bu ounjẹ re kù; ẹ̀mi yòd̀ sì mú ifẹ̀ àwọn to kóríra re ẹ̀ se lé ọ̀ lórí, àwọn ọmọ̀bínrin Filistini tí iwàkiwà re tí lójú. **28** Nítórí ànìntẹ̀lórùn re, iwò ti se àgbèrè pẹ̀lú ara Asiria; iwò ti bá wọn se àgbèrè, síbẹ̀síbẹ̀, kò sì lẹ̀ tẹ̀ ọ̀ lórùn. **29** Iwò si tí sọ àgbèrè re di púpọ̀ láti ilẹ̀ Kenaani dé ilẹ̀ Kaldea; síbẹ̀ ẹ̀yí kò sì tẹ̀ ọ̀ lórùn nfhìn-ín yí. **30** “Olúwa Olódùmarè wí pé, ‘Báwo ni ọkàn re ẹ̀ se je aláìlera tó tí ọ̀ ní se gbogbo nìkan wònyí, bí isẹ̀ àwọn agídí alágbèrè! **31** Ni tí pé iwò kọ̀ ilẹ̀ gíga re ni gbogbo ikóríta, tí iwò sì se gbogbo ibi gíga re ni gbogbo ita, iwò kò sì wa dàbí panságá obínrin, ní tí pé iwò gan ọ̀yà. **32** “Iwò alágbèrè aya! Iwò fẹ̀rán ọ̀kúnrin àjẹ̀lì ju ọ̀kọ re lọ! **33** Àwọn ọ̀kúnrin máa ní sanwó fún àwọn panságá ní sùgbón iwò lo tún ní sanwó fun wọn, tí ọ̀ tún ní fún àwọn olólúfẹ̀ re lẹ̀bùn àti owó ẹ̀yin kí wọn bá à le máa wá ọ̀ wá láti gbogbo agbègbè fún àgbèrè síse. **34** Nínú àgbèrè re iwò yàtò sí àwọn alágbèrè obínrin yòókù; nínú àgbèrè re tí ẹ̀nikan kò tẹ̀lẹ̀ ọ̀ láti se àgbèrè; àti ní tí pé iwò ní tọ̀rẹ̀ tí a kò sì tọ̀rẹ̀ fún ọ̀, nítórí nàá iwò yàtò. **35** “Nítórí nàá, iwò alágbèrè, gbọ̀ ọ̀rọ̀ Olúwa! **36** Bá yí ni Olúwa Olódùmarè wí, “Nítórí pé iwò tú ifẹ̀kúfẹ̀ re jáde, iwò sì fi ihòhò re hàn, nípa síse àgbèrè pẹ̀lú àwọn olólúfẹ̀ re, àti nítórí gbogbo ọ̀rìsà ìrírà tí ọ̀ fi èjẹ̀ àwọn ọ̀mọ re se ìrùbọ̀ fún, **37** nítórí nàá, ẹ̀mi yòd̀ sa gbogbo àwọn olólúfẹ̀ re jo, àwọn ẹ̀ni tí iwò ti bá jayé àti gbogbo àwọn tí iwò ti fẹ̀ àti àwọn tí iwò kóríra. Ẹ̀mi yòd̀ sa gbogbo wọn káákiri jo, láti mú wọn lòdì sí ọ̀, ẹ̀mi yòd̀ sí aṣọ re, níwájú wọn, wọn yòd̀ sí rí ihòhò re. **38** Ẹ̀mi yòd̀ sí dá ọ̀ lẹ́jọ̀, gégé bí a tí dá obínrin tó ba igbèyáwò jẹ̀, tí wọn sì ta èjẹ̀ sílẹ̀; Ẹ̀mi yòd̀ sí mú èjẹ̀ ibínú àti owú mi wá sórí re. **39** Nígba nàá ni ẹ̀mi yòd̀ fá ọ̀ lé àwọn olólúfẹ̀ re lówọ̀, wọn yòd̀ sì wó gbogbo òkìtì re pẹ̀lú àwọn ojúbò re palẹ̀. Wọn yòd̀ tú aṣọ kúrò lára re, gbogbo ọ̀sọ re ni wọn yòd̀ gbà, wọn yòd̀ sì fi ọ̀ sílẹ̀ ní ihòhò àti ní àìwọ̀so. **40** Wọn yòd̀ pe àjọ̀ ẹ̀niyàn jo lé ọ̀ lórí, àwọn tí yòd̀ sọ ọ̀ ní òkúta, tiwọn yòd̀ sì fi idà wọn gé ọ̀ sí wéwé. **41** Wọn yòd̀ jo gbogbo ilẹ̀ re palẹ̀ wọn yòd̀ sì fi iyà jẹ ọ̀ ní ojú àwọn obínrin. Ẹ̀mi yòd̀ fi òpin sí àgbèrè síse re. Iwò kò sì ní san owó fún àwọn olólúfẹ̀ re mọ. **42** Nígba nàá ni ibínú mi sí ọ̀ yòd̀ rọ̀, owú ibínú mi yòd̀ sì kúrò lódò re; inú mi yòd̀ rọ̀, ẹ̀mi kò sì ní bínú mọ.” **43** “Nítórí pé iwò kò rántí ojọ̀ ewe re sùgbón iwò ní rí mi fín pẹ̀lú gbogbo nìkan wònyí, ọ̀ dájú pé, Ẹ̀mi yòd̀ mú gbogbo ohun tí iwò ti se wa sí orí re, ni Olúwa Olódùmarè wí, iwò kì yòd̀ sì se ifẹ̀kúfẹ̀ yí ní orí gbogbo ohun ìrírà re mọ? **44** “Gbogbo àwọn to ní pòwe, ni yòd̀ máa pòwe yí mọ ọ̀ pé: “Bí iyá se rí, bèẹ̀ ni ọ̀mọ re obínrin.” **45** Iwò ni ọ̀mọ iyá re tí ọ̀ kọ ọ̀kọ re, àti àwọn ọ̀mọ re; iwò ni arábinrin àwọn arábinrin re tí ọ̀ kọ àwọn ọ̀kọ wọn àti àwọn ọ̀mọ wọn: ara Hiti ni iyá re, ara Amori sì ni baba re.

46 Ẹ̀gbón re obínrin ni Samaria, òun àti àwọn ọ̀mọ̀bínrin re n gbé ni apá àrírà wá re, àti àbúrò re obínrin ní ní gbé ọ̀wọ̀ òsì re, àti àbúrò re obínrin tí ní gbé ọ̀wọ̀ ọ̀tún re ni Sodomu àti àwọn ọ̀mọ re obínrin. **47** Kí í se pé iwò rìn ní ọ̀nà wọn nìkan, tabí se àfiwé iwà ìrírà wọn sùgbón ní àárín àkókò kúkúrí diẹ̀, iwò bajẹ̀ jù wọn lọ. **48** Olúwa Olódùmarè wí pé, “Bí mo se wa làààyè, Sodomu tí í se ẹ̀gbón re obínrin àti àwọn ọ̀mọ̀bínrin re kò se to ohun tí iwò àti ọ̀mọ̀bínrin re se.” **49** “Wò ó, èsẹ̀ tí Sodomu ẹ̀gbón re obínrin se niyí. Ọ̀un àti àwọn ọ̀mọ̀bínrin re gberaga, wọn jẹ̀ alájẹ̀jù àti aláibikità; wọn kò ran talàkà àti aláiní lówọ. **50** Nítórí nàá, mo mu wọn kúrò níwájú mi lójú mi gégé bi iwò ti rò ó, nítórí igberaga àti àwọn ohun ìrírà tí wọn se. **51** Samaria kò se idajì èsẹ̀ re. Iwò se àwọn ohun ìrírà ju tirẹ̀ lọ, iwò sì je kí àwọn arábinrin re dàbí olódodo pẹ̀lú gbogbo iwònyí tí iwò ti se. **52** Gba itijú re, nítórí iwò ti jẹ̀ kí arábinrin re gba idálàre. Nítórí èsẹ̀ re tí burú ju tí wọn lọ, wọn dàbí olódodo ju iwò lọ. Nítórí nàá rú itijú re, kí ọ̀ sì gba ègàn re pẹ̀lú nítórí iwò ti jẹ̀ kí àwọn arábinrin re dàbí olódodo. **53** “Bi ọ̀ tilẹ̀ je pe ẹ̀mi yòd̀ mú igbèkùn wọn padà, igbèkùn Sodomu àti àwọn ọ̀mọ re obínrin, pẹ̀lú Samaria àti àwọn ọ̀mọ re obínrin, nígbà nàá ni ẹ̀mi yòd̀ tún mú igbèkùn àwọn òndè re wá láárín wọn, **54** kí ọ̀ bá à le rú itijú re, àti ègàn gbogbo ohun tí iwò se láti tú wọn nínú. **55** Nígba tí àwọn arábinrin re, Sodomu àti àwọn ọ̀mọ̀bínrin re; Samaria àti àwọn ọ̀mọ̀bínrin re ba padà sí ipò tí wọn wà tẹ̀lẹ̀, igbà nàá ni iwò nàá yòd̀ padà sí ipò àtijọ re. **56** Iwò ko tilẹ̀ ní dárúko arábinrin re Sodomu ní ojọ̀ igberaga re, **57** kó tó di pé àṣírí iwà búburú re tú síra, bá yí iwò di ẹ̀ni ègàn lódò àwọn ọ̀mọ̀bínrin Edomu, Siria àti gbogbo agbègbè re, àti lódò àwọn ọ̀mọ̀bínrin Filistini àti lódò àwọn tó yí ọ̀ ká, tiwọn sì ní kẹgàn re. **58** Ẹ̀mi yòd̀ gba ẹ̀san iwà ifẹ̀kúfẹ̀ àti àwọn isẹ̀ ìrírà re ní Olúwa wí. **59** “Bá yí ni Olúwa Olódùmarè wí, ‘Ẹ̀mi yòd̀ hùwà sí ọ̀ gégé bi ọ̀ se tó sí ọ̀, nítórí ọ̀ tí kẹgàn èjẹ̀ nípa didá májẹmú. **60** Síbẹ̀ ẹ̀mi yòd̀ rántí májẹmú tí mo bá ọ̀ se nígbà ewe re, ẹ̀mi yòd̀ sì bá ọ̀ dá májẹmú láeláé. **61** Nígba nàá ni iwò yòd̀ rántí àwọn ọ̀nà re ojú yòd̀ sì tí ọ̀ nígbà tí mo bá gba àwọn ẹ̀gbón àti àbúrò re obínrin padà. Fún ọ̀ gégé bí ọ̀mọ̀bínrin, sùgbón kí í se lórí májẹmú tí mo bá ọ̀ dá. **62** Ẹ̀mi yòd̀ gbé májẹmú mi kalẹ̀ pẹ̀lú re, iwò yòd̀ sì mọ pé ẹ̀mi ni Olúwa. **63** Nígba tí mo bá sì ti se ètùtù fún gbogbo èsẹ̀ re tan, Ẹ̀mi yòd̀ sì rántí, ojú yòd̀ tí ọ̀, iwò kò sì ní le ya ẹ̀nu re mọ nítórí itijú re, ni Olúwa Olódùmarè wí.”

17 Ọ̀rọ̀ Olúwa tò ní wá wí pé: **2** “Ọ̀mọ ẹ̀niyàn pa àlọ kan, sì pa òwe kan fún ilẹ̀ Israẹli. **3** Sọ fún wọn pé, ‘Bá yí ni Olúwa Olódùmarè wí, idi níla kan tó ní apá tí tóbi àti iyẹ̀ gígùn tó kún fún àwọ̀ ọ̀rìsírìsírì wa sí Lebanoni, ọ̀ sì mu ẹ̀ka igi kedari tó ga jùlọ, **4** ọ̀ gé ọ̀mùnù orí ẹ̀ka yí kúrò, ọ̀ mú un ló sí ilẹ̀ onísòwò, ọ̀ sì gbìn ín sí ilú àwọn onísòwò. **5** “Ó mú lára irúgbìn ilẹ̀ nàá, ọ̀ gbìn ín sí ilẹ̀ ọ̀lọràá, lẹ̀gbẹ̀ẹ̀ ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ omi, ọ̀ gbìn ín bí igi wílòd. **6** Ó dàgbà, ọ̀ sì di àjàrà tó kúrú sùgbón to bolẹ̀. Àwọn ẹ̀ka re kọjú sí í, gbòngbò re sì dúró lábẹ̀ re, bèẹ̀ ní ọ̀ di àjàrà, ọ̀ sì

mu ẹka àti ewé jáde. 7 “Sùgbòn eyẹ idì rílá míràn tún wá, tó ní apá tí tóbì pèlú iyẹ púpò. Gbòngbò àjàrà nàà sí ta lọ sódò rẹ lẹti orí ilẹ̀ tí wọn gbín ín sí, ó wá pẹ̀ka lọ sódò rẹ̀ kí ó lẹ̀ fún un ni omi. 8 Orí ilẹ̀ tó dára légbèyẹ ọ̀pòlọ̀pọ̀ omi ni a gbín ín sí, kí ó bá à lẹ̀ pẹ̀ka, kò sì so èso, ó sì wá di igi àjàrà tó lólá púpò.” 9 “Sọ̀ fún wọn pé, ‘Ohun tí Olúwa Olódúmarè wí niyí, yóò wá gbilẹ̀ bí? A kò wá ní wú gbòngbò rẹ̀, kí a sí gẹ̀ èso rẹ̀ kúrò kí ó bá à lẹ̀ ro? Gbogbo ewé rẹ̀ tó sẹ̀sẹ̀ yọ̀ ni yóò rẹ̀. Kò sì nígbà agbára tabí èniyan púpò láti fá gbòngbò rẹ̀ tu. 10 B́í a tilẹ̀ tún un gbín, yóò wa gbilẹ̀ bí? Kò wá ní rọ̀ pátápátá nígbà tí afẹ́fẹ́ láti ilà-òòrùn bá kọ̀lú ú. Gbogbo ewé rẹ̀ yóò rẹ̀ lórí ilẹ̀ tó ti dàgbà?’” 11 Nígbà nàà, ni ọ̀rọ̀ Olúwa tọ̀ mi wá pé: 12 “Sọ̀ fún ọ̀lọ̀tẹ̀ ilẹ̀ yíi, ‘Njẹ̀ ẹ̀ mọ̀ itumọ̀ àwọn nńkan wọ̀nyí?’ Sọ̀ fún wọn: ‘Ọ̀ba Babeli wá sí Jerusalẹmu, ó sì kó ọ̀ba àti àwọn ijọyẹ̀ ọ̀mọ-aládé ibẹ̀ lọ sí Babeli lódò rẹ̀. 13 Lẹ̀yìn èyí, ó bá ọ̀kan nínú ọ̀mọ̀ ọ̀ba dá májẹmú, ó mú un ibúra, ó tún kó àwọn alágbára ilẹ̀ nàà lọ. 14 Kí ijọba ilẹ̀ nàà lẹ̀ rẹ̀ ilẹ̀, kí ó má lẹ̀ gbé ara rẹ̀ sókè, kí ó lẹ̀ dúró nípa pípa májẹmú rẹ̀ mọ̀. 15 Sùgbòn ọ̀ba sọtẹ̀ sí í nípa ríran àwọn ikò rẹ̀ lọ sí Ejibiti, kí wọn bá à lẹ̀ fún un ni ẹ̀şin àti àwọn ọ̀mọ-ogun púpò. Yóò ha ẹ̀ ẹ̀şeyọ̀rí? Ẹ̀ş ẹ̀ni tó ẹ̀ş irú nńkan yíi yóò sí bọ̀ níbẹ̀? Yóò ha dalẹ̀ tán kí ó sì bọ̀ níbẹ̀ bí? 16 “B́í mo ti wá láààyè ni Olúwa Olódúmarè wí, òun yóò kú ní Babeli, ní ilẹ̀ ọ̀ba tó fi sórí oyẹ̀, ibúra ẹ̀ni tí ó kẹ̀gàn àti májẹmú ẹ̀ni tí ó dà. 17 Farao pèlú àwọn ọ̀mọ-ogun àti àjọ rílá rẹ̀ kò ní lẹ̀ ẹ̀ş irànwọ̀ fún un lójú ogun. Nígbà tí wọn bá pa bùdó ogun tí í, tí wọn sì mọ̀ odi láti pa ọ̀pọ̀ èniyan. 18 Nítórí pé ó kẹ̀gàn ibúra nípa dída májẹmú, àti pé ó juwọ̀ sílẹ̀ nínú ẹ̀şẹ̀ ilé́rí, kí yóò bọ̀ níbẹ̀ pèlú gbogbo àwọn nńkan tí ó ẹ̀ş yíi. 19 “Nítórí nàà Olúwa Olódúmarè wí pé, bí mo ti wá láààyè, Èmi yóò mú ẹ̀şan èjẹ̀ mi tó kẹ̀gàn àti májẹmú mi tó dà wa sórí rẹ̀. 20 Èmi yóò ta àwọn mi sórí rẹ̀, yóò sì bọ̀ sínú ọ̀kun mi, Èmi yóò mú ọ̀ lẹ̀ Babeli láti ẹ̀ş idájọ̀ iwà ọ̀dàlẹ̀ tó hù sí mi. 21 Gbogbo igbèkùn àti ọ̀wọ̀ ọ̀mọ-ogun rẹ̀ ni yóò kú pèlú idá, èmi yóò sì fọ̀n àwọn iyókú ká sínú afẹ́fẹ́ káàkiri. Nígbà nàà ni yóò mọ̀ pé, ‘Èmi Olúwa ni ó tí sọtẹ̀.’” 22 “Báyí ni Olúwa Olódúmarè wí, Èmi fúnra mi yóò mú ọ̀kan lára ẹ̀ka tí ó ga jùlọ̀ lórí igi kedari gígá, tí èmi yóò sì gbín ín, èmi yóò sì gẹ̀ ọ̀múnú tí ó sẹ̀sẹ̀ yọ̀ láti òkè, èmi yóò sì gbín ín sórí òkè tó ga tó sí lókikí. 23 Ní ibi gígá òkè Israẹli ni èmi yóò gbín ín sí; yóò pẹ̀ka, yóò sì so èso, yóò wa di igi kedari tí ó lólá. Oríşíríşíí eyẹ̀ yóò sì fi ọ̀jji abẹ̀ ẹ̀ka rẹ̀ ẹ̀ş ibùgbé; wọn yóò ẹ̀ş ibùgbé sí abẹ̀ ọ̀jji ẹ̀ka rẹ̀. 24 Gbogbo igi inú oko yóò mọ̀ pé, Èmi Olúwa ni ó mú igi gígá walẹ̀, tí mo sì mú kúkúru ga sókè, tí mo mu igi tútù gbẹ̀, tí mo sì mú igi gbígbẹ̀ rúwé. “Èmi Olúwa ni ó sọ̀ bẹ̀, Èmi yóò sì ẹ̀ş e.”

18 Ọ̀rọ̀ Olúwa tún tọ̀ mí wá wí pé: 2 “Kín ni ẹ̀yìn rọ̀ tí ẹ̀yìn fi ní pa ọ̀we nípa Israẹli wí pé: “Àwọn baba tí ẹ̀ş èso àjàrà kíkán, eyín àwọn ọ̀mọ̀ sí kan.” 3 “B́í mo ti wá láààyè ni Olúwa Olódúmarè wí, ẹ̀yìn kí yóò pa ọ̀we yíi mọ̀ ni Israẹli. 4 Nítórí pé èmi ló ní gbogbo ọ̀kan, ọ̀kan

baba tẹ̀mi bẹ̀ẹ̀ ni ọ̀kan ọ̀mọ̀ pààpàá jẹ̀ tẹ̀mi, ọ̀kan tó bá ẹ̀ş ní yóò kú. 5 “B́í ọ̀kúnrin olódodo kan bá wá, tó ní ẹ̀ş ohun tó tọ̀, tó sí yẹ̀ 6 tí kò bá wọn jeun lórí òkè gígá, tí kò gbójú rẹ̀ sókè sí àwọn ọ̀rìşà ilẹ̀ Israẹli, tí kò sì ba obínrin aláduúgbò rẹ̀ jẹ̀ tabí kí ó sùn tí obínrin ni àsikò èé́rì rẹ̀. 7 Kò sì ni ẹ̀nikẹ̀ni lára, ó sì sanwó fún onígbesè rẹ̀ gégé bó ẹ̀ş ẹ̀ş ilé́rì fún un, kò fi ipá jalẹ̀ sùgbòn ó fún ẹ̀ni tí ebi ní pa ní ọ̀unje, tí ó sì fi ẹ̀wù wọ̀ àwọn tí ó wá ní ihòhò. 8 Ẹ̀ni tí kò fi fún ní láti gba ẹ̀dá, tabí kò gba èlẹ̀ tó pọ̀jù. Ó yọ̀ ọ̀wọ̀ rẹ̀ kúrò nínú iwà ẹ̀şẹ̀, ó sì ní ẹ̀ş idájọ̀ ọ̀títọ̀ láàrín ọ̀kúnrin kan àti èkejì rẹ̀. 9 Tí ó ní tẹ̀lẹ̀ àşẹ̀ mi, tí ó sì ní pa ọ̀fin mi mọ̀ lódtítọ̀ àti lódodo. Ó jẹ̀ olódodo, yóò yẹ̀ nítdótọ̀, ní Olúwa Olódúmarè wí. 10 “B́í ó bá bi ọ̀mọ̀kúnrin, oníwà ipá, tó ní jalẹ̀, tó tún ní pàniyan, tó sì ní ẹ̀ş gbogbo àwọn nńkan wọ̀nyí sí arákúnrin rẹ̀ 11 (tí kò sì ẹ̀ş ọ̀kan nínú gbogbo ẹ̀şẹ̀ wọ̀n-ọ̀n-ni): “Ó ní jeun lójúbo lórí òkè gígá, tí ó sì ba obínrin aláduúgbò rẹ̀ jẹ̀. 12 Ó ni àwọn taláka àti aláini lára, ó ní fipá jalẹ̀, kí í dá pada gégé bí ilé́rì, o gbójú sókè sí ọ̀rìşà, ó sì ní ẹ̀ş ohun írira. 13 Ó ní fi owó ya ní pèlú èlẹ̀, ó sì tún ní gba èlẹ̀ tó pọ̀jù. Njẹ̀ irú ọ̀kúnrin yíi wa lẹ̀ yẹ̀ bí? Ọ̀un kí yóò wá láààyè! Nítórí pé ọ̀un tí ẹ̀ş àwọn ohun írira yíi, kíkú ni yóò kú, èjẹ̀ rẹ̀ yóò sì wá lórí rẹ̀. 14 “B́í ọ̀kúnrin yíi bá bímo ọ̀kúnrin, tó sì rí gbogbo ẹ̀şẹ̀ tí baba rẹ̀ ní ẹ̀ş yíi, tó sì bẹ̀rẹ̀, tí kò ẹ̀ş irú rẹ̀: 15 “Tí kò jeun lójúbo lórí òkè gígá tabí kò gbójú sókè sí àwọn ọ̀rìşà ilẹ̀ Israẹli, tí kò sì ba obínrin aláduúgbò rẹ̀ jẹ̀ 16 tí kò sì ni ẹ̀nikẹ̀ni lára, tí kò dá ohun ọ̀go dúró tí kò gba èlẹ̀ tabí kò fipá jalẹ̀ sùgbòn tí ó ní fún ẹ̀ni tẹ̀bi ní pa lóunje, tó sì fi aşọ̀ bọ̀ àwọn oníhòhò. 17 Ó ní yọ̀ ọ̀wọ̀ rẹ̀ kúrò nínú ẹ̀şẹ̀, kò sì gba èlẹ̀ tabí èlẹ̀ tó pọ̀jù, tí ó ní pa ọ̀fin mi mọ̀, tí ó sì ní tẹ̀lẹ̀ àwọn àşẹ̀ mi. Kò ní kú fún ẹ̀şẹ̀ baba rẹ̀, nítdótọ̀ ní yóò yè! 18 Sùgbòn baba rẹ̀ ni yóò kú fún ẹ̀şẹ̀ ara rẹ̀, nítórí pé ó jẹ̀ arẹ̀njẹ̀, ó jalẹ̀ arákúnrin rẹ̀, ó ẹ̀ş ohun tí kò dára láàrín àwọn èniyan rẹ̀. 19 “Síbẹ̀, ẹ̀ tún ní bẹ̀èrè pé, ‘Kí ló dé tí ọ̀mọ̀ kò fi ní í ru ẹ̀bi baba rẹ̀?’ Níwọ̀n igbà tí ọ̀mọ̀ tí ẹ̀ş ohun tó tọ̀, tó sí yẹ̀, tó sì tí kíyèsì ara láti pa gbogbo àşẹ̀ mi mọ̀, nítdótọ̀ ní pé yóò yè. 20 Ọ̀kan tí ó bá ẹ̀ş ní yóò kú. Ọ̀mọ̀ kò ní í ru ẹ̀bi baba rẹ̀, bẹ̀ẹ̀ ni baba nàà kò ní ru ẹ̀bi ọ̀mọ̀ rẹ̀. Iwà rere èniyan rere yóò wá lórí rẹ̀, iwà búburú tí èniyan búburú nàà la ó ká sí í lórún. 21 “Sùgbòn bí èniyan búburú bá yípada kúrò nínú gbogbo ẹ̀şẹ̀ rẹ̀ tó tí dá, tó sì bẹ̀rẹ̀ sí í pa àşẹ̀ mi mọ̀, tó sì ní ẹ̀ş ohun tó tọ̀ àti ohun tó yẹ̀, nítdótọ̀ ni yóò yè, kò sì ní kú. 22 A kò sì ní rántí gbogbo ẹ̀şẹ̀ rẹ̀ tó tí dá tẹ̀lẹ̀ láti ká á sí lórún nítórí tí iwà ọ̀dodo rẹ̀ tó fihàn, yóò yè. 23 Njẹ̀ èmi ha ni inú didún sí ikú èniyan búburú bí í? Ní Olúwa Olódúmarè wí pé, dípò èyí inú mi kò ha ní i dùn nígbà tó ba yípada kúrò ni àwọn ọ̀nà búburú rẹ̀ kí ó sì yè? 24 “Sùgbòn bí èniyan rere bá yípada kúrò ni ọ̀nà ọ̀dodo rẹ̀ tó sì ní dẹ̀şẹ̀, tí ó sì tún ní ẹ̀ş àwọn ohun írira tí èniyan búburú ní ẹ̀ş, yóò wa yẹ̀ bí? A kí yóò rántí ọ̀kankan nínú iwà rere rẹ̀ mọ̀, nítórí ó tí jẹ̀bi iwà àrẹ̀kẹ̀kẹ̀ àti ẹ̀şẹ̀ tó dá, yóò sì kú. 25 “Bẹ̀ẹ̀ ni, ẹ̀yìn tún wí pé, ‘Ọ̀nà Olúwa kò gún.’ Gbọ̀ nísinsin yíi, iwọ̀ ilẹ̀ Israẹli. Ọ̀nà mi ni kò ha gún? Kí í wa ẹ̀ş pé ọ̀nà tíyìn gan an ni kò gún? 26 B́í olódodo ba yípada kúrò nínú olódodo

rè, tó si èsè, yòd kú fún èsè rè, yòd kú nítorí èsè tó ti dá. 27 Sùgbòṅ bi èniyàn búburú bá yípadà kúrò nínú iwà búburú tó ti şe, tó si şe ohun tó tọ àti ohun tó ye, yòd gba èmi rẹ là. 28 Nítorí pé ó ronú lórí gbogbo èsè tó ti dá, ó si yípadà kúrò nínú wọn, nítòótọ ni yòd yè; kì yòd sí kú. 29 Síbẹ̀, ilẹ̀ Israẹli wí pé, 'Ọ̀nà Olúwa kò gún.' Ọ̀nà mi kò ha tọ̀ bí ilẹ̀ Israẹli? Kì í wa şe pé ọ̀nà tiyín gan an ni kò gún? 30 "Nítorí nàà, ilẹ̀ Israẹli, èmi yòd da yín lẹ́jọ, gégé bí ọ̀nà ènikòṅkan yín bá şe rí ni Olúwa Olódùmarè wí. Ẹ yípadà! Kí ẹ̀ si yí kúrò nínú gbogbo èsè yín, bèẹ̀ ni ìrẹkọ́já kì yòd jẹ ọ̀nà ìṣubú yín. 31 Ẹ kò gbogbo èsè ti ẹ̀ ti dá silẹ̀, kí ẹ̀ si gba ọ̀kan àti ẹ̀mí tuntun. Nítorí kì ló fi máa kú, ilẹ̀ Israẹli? 32 Nítorí pé inú mi kò dùn sí ikú ènikèni ni Olúwa Olódùmarè wí. Nítorí nàà, ẹ̀ yípadà kì ẹ̀ si yè!

19 "Kọ orin òfọ̀ nítorí àwọn ọ̀mọ̀-aládé Israẹli 2 wí pé: "Èwo nínú abo kinniún ni iyá rẹ̀ ní àárín àwọn kinniún yòókù? Ó sùn ní àárín àwọn ọ̀dọ̀ kinniún ó sì ní tójú àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀. 3 Ó sì tọ̀ ọ̀kan nínú àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀ dàgbà, ó sì di kinniún tó ní agbára, ó kọ̀ ọ̀ láti ọ̀ṣoṣo, ó sì ní pa àwọn èniyàn jẹ. 4 Àwọn orilẹ̀-èdè gbọ̀ nípa rẹ̀, wọn sì fi ẹ̀wọn mú un nínú iho wọn. Wọn fi ẹ̀wọn mu nu lo sí ilẹ̀ Ejibiti. 5 "Nígbà tí abo kinniún yí rí pé ìrètí rẹ̀ sì jásí asán, ó mú ọ̀mọ̀ rẹ̀ miíràn ó sì tún tọ̀ ọ̀ dàgbà di kinniún tó ní agbára. 6 Ó sì ní rìn káákiri láàrín àwọn kinniún nítorí pé ó tí lágbara, o kọ̀ ọ̀ṣe ọ̀ṣe, ó sì pa àwọn èniyàn. 7 Ó sì wó oṣi tun palẹ̀ ó sì sọ̀ àwọn ilú wọn di ahoro. Ilẹ̀ nàà àti àwọn olùgbé ibẹ̀ sí wà ní ipayá nítorí bíbú ramúramù rẹ̀. 8 Nígbà nàà ni àwọn orilẹ̀-èdè òdè sí i, àwọn tó yí ká láti ìgbèríko wá. Wọn de àwọn wọn fún un, wọn sì mú nínú ihò wọn. 9 Wọn fi ìwò gbé e sínú àgò, wọn mú un lọ̀ sí ọ̀dọ̀ ọ̀ba Babeli, wọn fi sínú ìhámọ̀, a kò sì gbọ̀ bíbú rẹ̀ mọ̀ lórí òkè Israẹli. 10 "Ìyá rẹ̀ dàbí àjàrà nínú ọ̀gbà àjàrà rẹ̀; tí á gbìn sí etí odò ó, kún fún èso, ó sì kún fún ẹ̀ka nítorí ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ omi. 11 Àwọn ẹ̀ka rẹ̀ lágbara tó láti fi şe ọ̀pá àṣe ìjòyè, ó ga sókè láàrín ewé rẹ̀, giga rẹ̀ hàn jáde láàrín ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ ẹ̀ka rẹ̀. 12 Sùgbòṅ ó fá á tún ní irunú, á sì wọ̀ ọ̀ lùlẹ̀, afẹ́fẹ́ láti ilà-òdún si gbé èso rẹ̀, ọ̀pá líle rẹ̀ ti şe, ó sì rọ̀ iná sì jó wọn run. 13 Báyiì, a tún ún gbìn sínú aṣálẹ̀ ni ilẹ̀ gbígbe àti ilẹ̀ tó ní pòngbe omi. 14 Iná sì jáde láti ọ̀kan lára ẹ̀ka rẹ̀ ó sì pa ẹ̀ka àti èso rẹ̀ run, dé bi pé kò sí ẹ̀ka tó lágbara lórí rẹ̀ mọ̀; èyí tó şe fi şe ọ̀pá fún olórí mọ̀." Èyí ni orin òfọ̀ a o sì máa lo bí orin òfọ̀."

20 Ní ojú kẹwáá, oṣù karùn-ún ọ̀dún keje, ní diẹ̀ nínú àwọn àgbàgbà Israẹli wá wádíí lówọ̀ Olúwa, wọn jókòdò níwájú mi. 2 Nígbà nàà ni ọ̀rọ̀ Olúwa tọ̀ mí wá wí pé, 3 "Ọ̀mọ̀ èniyàn, sọ̀ fún àwọn àgbàgbà Israẹli, kì ó sì wí fún wọn pé, 'Báyiì ní Olúwa Olódùmarè wí, şe kì e lẹ̀ wádíí lódọ̀ mí ni e şe wá? Bí mo ti wá láààyè, ní Olúwa Olódùmarè wí, Èmi kì yòd gbà kí e wádíí lódọ̀ mi.' 4 "Ìwọ̀ fẹ́ dájọ̀ wọn bí? Ìwọ̀ fẹ́ dájọ̀ wọn bí ọ̀mọ̀ èniyàn? Nítorí nàà fi gbogbo iwà ìrira baba wọn kò wọn lójú, 5 kí ó sì sọ̀ fún wọn pé, 'Báyiì ní Olúwa Olódùmarè wí, ní ojú tí mo yàn Israẹli, mo gbé ọ̀wọ̀ mi sókè nínú ibúra sí àwọn ọ̀mọ̀

ilẹ̀ Jakọbu, mo sì fi ara mi hàn wọn ní Ejibiti, mo gbé ọ̀wọ̀ mi sókè nínú èjẹ̀ wí pé, "Èmi ni Olúwa Ọ̀lórún yín." 6 Ní ojú nàà mo lọ̀ búra fún wọn pé, èmi yòd mú wọn jáde kúrò ni ilẹ̀ Ejibiti lọ̀ sí ilẹ̀ ti mo ti wá silẹ̀ fún wọn, ilẹ̀ tí ó ní sànsàn fún wàrà àti oyin, ilẹ̀ tí ó lẹ̀wá jùlọ̀ láàrín àwọn ilẹ̀ yòókù. 7 Mo sì wí fún wọn pé, "Kí olúkúlùkù nínú yín gbé ìrira ojú rẹ̀ kúrò, kí e sì má bá sọ̀ ara yín di àìmọ̀ pèlù àwọn òrìṣà Ejibiti, èmi ni Olúwa Ọ̀lórún yín." 8 "Sùgbòṅ wọn sọ̀tẹ̀ sí mi wọn kò sì gbọ̀rọ̀, wọn kò gbé àwòrán ìrira tí wọn dojúko kúrò níwájú wọn bèẹ̀ ni wọn kò sì kò àwọn òrìṣà Ejibiti sílẹ̀, torí nàà mo sọ̀ pé èmi yòd tú ìbínú gbígboná mi lẹ̀ wọn lórí, èmi yòd sì jẹ́ kí ìbínú mi sẹ̀ lórí wọn ní ilẹ̀ Ejibiti. 9 Sùgbòṅ nítorí orúkọ̀ mi, mo şe ohun tí kò ní jẹ́ kí orúkọ̀ mi bàjẹ̀ lójú àwọn orilẹ̀-èdè tí wọn ní gbé láàrín wọn, lójú àwọn èni tí mo ti fi ara hàn fún ara Israẹli nípa mímú wọn jáde ní ilẹ̀ Ejibiti. 10 Nítorí nàà, mo mú wọn jáde ní ilẹ̀ Ejibiti mo sì mú wọn wá sínú aginjù. 11 Mo sì fún wọn ni òfin mi, mo sì fi àwọn òfin mi hàn wọn; nítorí pé èni tó bá şe wọn yòd yè nípa wọn. 12 Bẹ̀ẹ̀ ni mo fún wọn ní ojú ìsinmi gégé bí àmi láàrín àwọn àti èmi, kí wọn lè mọ̀ pé èmi ni Olúwa tó sọ̀ wọn di mímọ̀. 13 "Síbẹ̀; ilẹ̀ Israẹli sọ̀tẹ̀ sí mí nínú aginjù. Wọn kò tẹ̀lẹ̀ àṣe mi, wọn sì kọ̀ àwọn òfin mi silẹ̀ bí ó tilẹ̀ jẹ́ pé èni tó bá pa á mọ̀ yòd yè nínú rẹ̀. Wọn sì sọ̀ ojú ìsinmi mi di aláìmọ̀ lópòlópò. Nítorí nàà, mo sọ̀ pé èmi yòd tú ìbínú gbígboná mi sórí wọn, èmi yòd sì pa wọn run nínú aginjù. 14 Sùgbòṅ nítorí orúkọ̀ mi, mo şe ohun tí kò ní mú kí orúkọ̀ mi bàjẹ̀ lójú àwọn orilẹ̀-èdè tí mo kó wọn jáde. 15 Nítorí nàà, mo tún gbówo mi sókè ní ibúra fún wọn nínú aginjù pé, èmi kì yòd mú wọn dé ilẹ̀ tí mo fi fún wọn—ilẹ̀ tí ó ní sànsàn fún wàrà àti oyin, ilẹ̀ tí ó lẹ̀wá jùlọ̀ láàrín àwọn ilẹ̀ yòókù. 16 Nítorí pé, wọn kọ̀ òfin mi silẹ̀, wọn kò sì tẹ̀lẹ̀ àṣe mi, wọn sọ̀ ojú ìsinmi mi dí aláìmọ̀. Nítorí pé tọkàntọkàn ni wọn ní tẹ̀lẹ̀ òrìṣà wọn. 17 Síbẹ̀síbẹ̀ mo wò wọn pèlù àánú, ní kò sì pa wọn run tàbí kí ọ̀pin dé bá wọn nínú aginjù. 18 Sùgbòṅ mo sọ̀ fún àwọn ọ̀mọ̀ wọn nínú aginjù pé, "Ẹ̀ má şe rìn ní ìlànà àwọn baba yín, ẹ̀ má şe pa òfin wọn mọ̀, ẹ̀ má şe bá ara yín jẹ́ pèlù òrìṣà wọn. 19 Èmi ni Olúwa Ọ̀lórún yín, ẹ̀ tẹ̀lẹ̀ àṣe mi, kí ó sì pa òfin mi mọ̀. 20 Ẹ̀ ya ojú ìsinmi mi sí mímọ̀ kí ó lè jẹ́ àmi láàrín wa, kì ẹ̀ lè mọ̀ pé èmi ní Olúwa Ọ̀lórún yín." 21 "Sùgbòṅ àwọn ọ̀mọ̀ nàà sọ̀tẹ̀ sí mi. Wọn kò tẹ̀lẹ̀ àṣe mi, wọn kò sì pa òfin mi mọ̀ bí ó tilẹ̀ jẹ́ pé èni tó bá tẹ̀lẹ̀ àwọn òfin yí, yòd yè nínú rẹ̀, wọn sì tún sọ̀ ojú ìsinmi mi di aláìmọ̀. Nítorí nàà, mo sọ̀ pé èmi yòd tú ìbínú mi lórí wọn, Èmi yòd sì mú kí ìbínú gbígboná mi wá sórí wọn ni aginjù. 22 Síbẹ̀síbẹ̀ mo dáwo dúró, nítorí orúkọ̀ mi, mo sì şe ohun tí kò ní ba orúkọ̀ mi jẹ́ lójú àwọn orilẹ̀-èdè tí mo kó wọn jáde lójú wọn. 23 Bẹ̀ẹ̀ ni pèlù ọ̀wọ̀ tí mo gbé sókè sí wọn, mo búra fún wọn nínú aginjù pé èmi yòd tú wọn ka sì àárín àwọn orilẹ̀-èdè, èmi yòd sì fón wọn káákiri ilẹ̀ gbogbo, 24 nítorí pé wọn kò pa òfin mi mọ̀, wọn sì tún kọ̀ àṣe mi silẹ̀, wọn tún sọ̀ ojú ìsinmi mi di aláìmọ̀. Ojú wọn sì wá ní ara òrìṣà baba wọn. 25 Èmi nàà sì fi wọn fún ìlànà tí kò dára àti òfin tí wọn kò le e yè nípa rẹ̀; 26 mo jẹ́

kí ó sọ wọn di aláìmọ nípa èbùn nípa fífi àkóbí ọmọ wọn rú ẹbọ sísun, àkóbí wọn la iná kojá, kí èmi sọ wọn di ahoro, kí wọn le mò pé èmi ni Olúwa.” 27 “Nítorí nàà, Ọmọ èniyàn, sọ fún ilé Israeli kí ó sì wí fún wọn pé, ‘Èyí ní ohun tí Olúwa Olódùmarè wí, nínú èyí tí baba yín tí sọrọ-òdì sí mi, nípa kíkọ mí sílẹ. 28 Nítorí nígbà tí mo mú wọn dé ilẹ nàà, tí mo gbé ọwọ mí sókè láti fi í fún wọn, nígbà nàà ni wọn rí olúkúlùkù òkè gíga, àti gbogbo igi bíbò, wọn sì rú ẹbọ wọn níbẹ, wọn sì gbé ìmúnibínú ọrẹ wọn kalẹ níbẹ; níbẹ pèlú ni wọn ẹe òdún didùn wọn, wọn sì ta ohun ọrẹ mímu sílẹ níbẹ. 29 Nígbà nàà ni mo wí fún wọn pé, kí ní ibi gíga tí èyin lọ yíi?’” (Orúko rẹ ni a sì ní pè ní Bama di òní yíi.) 30 “Nítorí nàà sọ fún ilé Israeli pé, ‘Èyí ní ohun tí Olúwa Olódùmarè wí, sé o fẹ ba ara rẹ jẹ bi àwọn baba rẹ ẹ ẹ, tiwọn n ẹ ẹ àgbèrè nípa títélẹ àwọn àwòrán ìrira? 31 Nígbà tí èyin bá san ọrẹ yíi, ìrúbo ọmọkúnrin ọmọ yín, tí ẹ mú ọmọ yin la iná kojá, èyin n tẹsíwájú láti ba ara yín jẹ pèlú àwọn òrìṣà yín tífi di òní yíi, èyin yóò ha jẹ wádíi lódọ mi, ìwọ ilé Israeli? Bí mo ti wà láààyè, ní Olúwa Olódùmarè wí, Èmi kí yóò jẹ kí ẹ wádíi lódọ mi. 32 “Èyin wí pé, ‘Àwa fẹ dàbí àwọn orílẹ-èdè yòókù, bí àwọn èniyàn ayé, tó n bọ igi àti òkúta.’” Şùgbọn ohun ti ẹ ni lókàn kò ní ẹ rará. 33 Bí mo ti wà láààyè, ní Olúwa Olódùmarè wí, Èmi yóò jẹ ọba lórí yín pèlú ọwọ agbára tí èmi yóò nà jáde pèlú itújáde ibínú gbígbóná mi. 34 Èmi yóò sì mú yín jáde kúrò láàrín àwọn èniyàn, èmi yóò sì Ẹ yín jọ láàrín àwọn orílẹ-èdè tí a fón yín sí pèlú ọwọ agbára àti apa níná tí èmi yóò nà jáde àti pèlú itújáde ibínú gbígbóná ni. 35 Èmi yóò sì mú yín wá sí aginjù àwọn orílẹ-èdè, níbẹ ni ojúkójú ni èmi yóò ẹe idájọ lé e yín lórí. 36 Bí mo ẹ ẹ idájọ àwọn baba yín nínú aginjù nílẹ Ejibiti, bèẹ ni èmi yóò ẹe idájọ yín ní Olúwa Olódùmarè wí. 37 Èmi yóò kíyèsì í yín bí mo ti mú un yín kojá lábẹ ọpá, èmi yóò sì mú yín wá sí abẹ idè májémú. 38 Èmi yóò sì Ẹ àwọn ọlòtẹ kúrò láàrín yín, àti àwọn o lù re òfin kojá, èmi yóò mu wọn jáde kúrò ni ilẹ tiwọn gbé ẹe àtipó, wọn kí yóò sì wọ ilẹ Israeli. Nígbà nàà ní èyin yóò mò pé, èmi ní Olúwa. 39 “Ní tí èyin, ilé Israeli, èyí ní ohun tí Olúwa Olódùmarè wí: Kí olúkúlùkù yín lọ máa sìn òrìṣà rẹ, şùgbọn léyìn èyí, èyin yóò gbọ tẹmi, èyin kò sí ní í bá orúko mímọ mí jẹ pèlú ọrẹ àti àwọn òrìṣà yín mò. 40 Nítorí lórí òkè mímọ mí, lórí òkè gíga Israeli, ni Olúwa Olódùmarè wí, níbẹ ni ilẹ nàà ní gbogbo ilé Israeli yóò sìn mí; èmi yóò sì tẹwọ gba wọn níbẹ. Níbẹ èmi yóò bèèrè ọrẹ àti èbùn nínú àkọso yín pèlú gbogbo ẹbọ mímọ yín. 41 Èmi yóò tẹwọ gba yín gégé bí turràrì olódòrún didùn nígbà tí mo ba mú yín jáde láàrín àwọn orílẹ-èdè tí a fón yín ká sí, èmi yóò sì fi ìwà mímọ mí hàn láàrín yín lójú àwọn orílẹ-èdè. 42 Nígbà nàà ni ẹ o mò pé èmi ní Olúwa, nígbà tí mo bá mú yín wa sí ilẹ Israeli; sí ilẹ tí mo gbọwọ mí sókè nínú èjẹ láti fún àwọn baba yín. 43 Níbẹ ni ẹ ó wa rántí ìwà àti gbogbo Ẹsesí yín, èyí tí èyin fi sọ ara yín di aláìmọ, èyin yóò sì kórífra ara yín fún gbogbo ibi tí èyin ti ẹ. 44 Nígbà nàà ní èyin yóò mò pé, Èmi ni Olúwa, nígbà tí mo bá hùwà sí

yín nítorí orúko mi ni, tí n kò hùwà sí yín gégé bí ònà ibi àti ìwà ìrira yín. Èyin ilé Israeli, ni Olúwa Olódùmarè wí.” 45 Ọrọ Olúwa tò mí wá: 46 “Ọmọ èniyàn, dojúko ìhà guúsù; wáàsù lòdì sí guúsù kí ìwọ sì sọtélẹ sí igbó ilẹ guúsù. 47 Sọ fún igbó ìhà guúsù pé: ‘Gbọ ọrọ Olúwa. Èyí ní ohun tí Olúwa Olódùmarè wí: Kíyèsì í, èmi yóò dá iná kan nínú rẹ, yóò sì jọ olúkúlùkù igi tútù nínú rẹ, àti olúkúlùkù igi gbígbẹ. Jìjò ọwọ iná nàà ní kí yóò ẹ ẹ pa, àti gbogbo ojú láti guúsù dé àrìwá ni a ó sun nínú rẹ. 48 Gbogbo èniyàn yóò sì mò pé, Èmi Olúwa ni ó dá a, a kí yóò sì le ẹ pa á.” 49 Nígbà nàà ni mo wí pé, ‘Háà! Olúwa Olódùmarè! Wọn ní wí fún mi pé, ‘Kí í wa ẹ pé òwe lo ní pa bí?’”

21 Ọrọ Olúwa tò mi wá: 2 “Ọmọ èniyàn, kọ ojú rẹ sí ìhà Jerusalemu, kí o sì wáàsù lòdì sí ibi mímọ. Sọ àsọtélẹ sí ilẹ Israeli. 3 Kí ó sì sọ fún un pe, ‘Èyí yíi ni Olúwa wí, Èmi lòdì sí ọ. Èmi yóò fa idà mi yọ kúrò nínú àkọ rẹ, Èmi yóò sì ké olódodo àti èniyàn búburú kúrò ni áàrín yín. 4 Nítorí pé, èmi yóò ké olódodo àti olùse búburú kúrò, idà mi yóò jáde láti inú àkọ rẹ lòdì sí gbogbo èniyàn láti guúsù tífi dé àrìwá. 5 Nígbà nàà gbogbo èniyàn yóò mò pé, Èmi Olúwa ti yọ idà mi kúrò nínú àkọ rẹ; kí yóò sì pada sínú rẹ mò.’ 6 “Nítorí nàà, mí ìmí èdùn ìwọ ọmọ èniyàn! Mí ìmí èdùn pèlú ọkàn ibanújé àti èdùn ọkàn kíkòrò ní iwájú yín. 7 Bí wọn bá sì bi ọ, wí pé, ‘Kí ni ó dé tí ìwọ fi ní mí ìmí èdùn?’ Ìwọ yóò wí pé, ‘Nítorí ìròyìn tí ó ní bẹ. Gbogbo ọkàn ni yóò yọ, gbogbo ọwọ ni yóò sì di aláìlera; gbogbo ọkàn ní yóò dákú, gbogbo eékún ni yóò sì di aláìlera bí omi?’ Ó ní bọ! Yóò sì wa sí ìmùşẹ dandan, ni Olúwa Olódùmarè wí.” 8 Ọrọ Olúwa si tún tò mí wá pé: 9 “Ọmọ èniyàn, sọtélẹ wí pé, èyí yíi ní Olúwa wí pé, “Idà kan, idà kan, tí a pón, tí a sì dán pèlú, 10 a pón láti pa èniyàn púpọ, a dán an láti máa kọ mọnà! “Àwa o ha máa ẹe àrìyá ọgọ ọmọ mi? Idà gán gbogbo irú igi bèẹ. 11 “Idà ní a yàn láti pón, kí ó lè ẹ ẹ gbámú; a pón ọn, a sì dán an, ó Ẹtán fún ọwọ àwọn apani. 12 Sọkún síta, kí ó sì pohùnréré èkún, ọmọ èniyàn, nítorí yóò wá sóri àwọn èniyàn mi; yóò wá sóri gbogbo ọmọ-aládé Israeli ibèrù ríla yóò wá sóri àwọn èniyàn mi nítorí idà nàà; nítorí nàà lu oókan àyà rẹ. 13 “Idánwò yóò dé dandan. Tí ọpá aládé Juda èyí tí idà kẹgàn, kò bá tẹsíwájú mò ní kọ? Ni Olúwa Olódùmarè wí.” 14 “Nítorí nàà, ọmọ èniyàn, sọtélẹ kí ó sì fi ọwọ lu ọwọ. Jẹ kí idà lu ara wọn lẹméméjì, kòdà ní èmèta. Ó jẹ idà fún ipàniyàn idà fún ipàniyàn lópòlópò, tí yóò sé wọn mò nínin-in àti lóhùnnún. 15 Kí ọkàn kí ó lè yọ kí àwọn tí ó şubú le pò, mo ti gbé idà sí gbogbo bodè fún iparun. Háà! A mú kí ó kọ bí ìmònmònà, a gbá a mú fún iparun. 16 Ìwọ idà, já sí ọtún kí o sì já sí òsì lọ ibikibi tí enu rẹ bá dojúko. 17 Èmi gan an yóò pàtẹwọ ibínú mi yóò sì rẹlẹ. Èmi Olúwa ti sọrọ.” 18 Ọrọ Olúwa tò mi wá: 19 “Ọmọ èniyàn la ọnà méjì fún idà ọba Babeli láti gba, kí méjèjì bèrẹ láti ilú kan nàà. Ẹe àmi sí ikóríta ọnà tí ó lọ sí ilú nàà. 20 La ọnà kan fún idà láti wá kọlu Rabba tí àwọn ará Ammoni kí òmiràn kọlu Juda, kí ó sì kọlu Jerusalemu ilú olódi. 21

Nítórí ọ̀ba Babeli yòò dúró ni iyànà ní ojù ọ̀nà, ní ikóríta, láti máa lo àfòṣe. Yóò fi ọ̀fà dì ibò, yòò beèrè l'òwó àwọn òrìṣà rẹ̀, òun yòò ṣe àyèwò èdò. **22** Nínú ọ̀wó ọ̀tún rẹ̀ ni ibò Jerusalemu yòò tí wá, ní ibi tí yòò tí gbé afára kalẹ̀, láti pàṣe fún àwọn apàniyàn, láti mú ki wọn hó ihò ogun láti gbé òdùlú dí ẹ̀nu-ọ̀nà ibodè, láti mọ̀ odi, àti láti kọ̀ ilẹ̀ iṣọ. **23** Àfòṣe nàà yòò dàbí àmi èké sí àwọn tí ó ti búra itẹ́rifa fún un, sùgbọ̀n òun yòò ran wọn létí ẹbí wọn yòò sì mú wọn lọ sí igbèkùn. **24** “Nítórí nàà èyí ní ohun tí Olúwa Olódùmarè wí: ‘Nítórí tí èyin ti mú ẹbi yin wá sí Irántí nipa iṣòṣe ní gbangba, ní sṣe àfihàn àwọn èṣe rẹ̀ nínú gbogbo ohun tí ó se, nítórí tí èyin ti ṣe èyí, a yòò mú yín ní igbèkùn. **25** “Ìwọ̀ aláìmọ̀ àti ẹni búburú ọ̀mọ̀-aládé Israẹli, ẹni tí ojò rẹ̀ tí dé, ẹni tí àsikò ìjìyà rẹ̀ tí dé góńgó, **26** èyí yíí ní ohun tí Olúwa Olódùmarè wí, tú iwé́rì kùró kí o sí gbé adé kùró. Kò ní rí bí tí tẹ̀lẹ̀, ẹni igbéga ni a yòò sí rẹ̀ sílẹ̀. **27** Ìparun! Ìparun! Èmi yòò ṣe e ni iparun! Kì yòò pada bọ̀ sípò bí kò ṣe pé tí ó bá wá sí ọ̀dò ẹni tí ó ní ètò láti ni in; òun ni èmi yòò fi fún.’ **28** “Àti iwo, ọ̀mọ̀ èniyàn sọtẹ̀lẹ̀ kí ó sí wí pé, ‘Èyí yíí ní ohun tí Olúwa Olódùmarè wí nipa àwọn ará Ammoni àti àbùkù wọn: “Idà kan idà kan tí fá yo fún ipàniyàn tí a dán láti fi èniyàn sòfò àti láti kọ̀ bí ìmò̀nà m̀ònà! **29** Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé a rí èké nípa yín àti àfòṣe èké nípa yín a yòò gbé e lé àwọn ọ̀run èniyàn búburú tí a ó pa, àwọn tí ojò wọn tí dé, àwọn tí ojò ìjìyà wọn tí dé góńgó. **30** “Dá idà pada sínú àkò rẹ̀. Níbi tí a gbé ṣeḍà yín, ní ibi tí èyin ti ṣe wá. **31** Níbè ni èmi yòò tí se idájó yín, èmi o sí fi èemí ibínú gbígbóná mi bá yín já. **32** Èyin yòò jẹ̀ èpò fún iná nàà, a yòò ta èjẹ̀ yin sórí ilẹ̀ yín, a kì yòò ránítí yín mọ̀; nítórí Èmi Olúwa ní ó ti wí bẹ̀.”

22 Ọ̀rọ̀ Olúwa tọ̀ mí wá: **2** “Ọ̀mọ̀ èniyàn n̄jẹ̀ iwo yòò ha se idájó rẹ̀? N̄jẹ̀ iwo ha se idájó ilú atàjèsilẹ̀? Tó bá rí bẹ̀ẹ̀ dojúko wọn pèlú gbogbo iwà ìrira wọn. **3** Kí ó sí wí pé, ‘Èyí yíí ní ohun tí Olúwa Olódùmarè wí: Ìwọ̀ ilú nlá tí ó sí mú iparun wá sórí ara rẹ̀ nipa titàjèsilẹ̀ ní àárín rẹ̀, tí ó sí ba ara rẹ̀ jẹ̀ nípa sṣe àwọn ère. **4** Ìwọ̀ tí jẹ́bí nítórí èjẹ̀ tí iwo tí ta sílẹ̀, àti pé àwọn ère tí ó se tí bà ó jẹ̀. Ìwọ̀ tí mú ojò rẹ̀ súnmọ̀ tòsí, iparí àwọn ọ̀dún rẹ̀ sì tí dé. Nítórí nàà èmi yòò fi ọ̀ se ohun ègàn lójú àwọn orilẹ̀-èdè àti ohun èsín lójú gbogbo ilú. **5** Àwọn tí ó wà ní tòsí àti àwọn tí ó jinnà sí ọ̀, yòò fi ọ̀ se èlẹ̀yà, iwo ilú èlẹ̀gàn, tí ó kún fún làáláa. **6** “Wó bí ọ̀kò̀kòkan nínú àwọn ọ̀mọ̀binrin ọ̀ba Israẹli tí ó wà nínú yín tí n lo agbára rẹ̀ láti tàjẹ̀ sílẹ̀. **7** Nínú rẹ̀ wọn tí hùwà sí baba àti iyá pèlú ifojú tínrin; nínú rẹ̀ wọn tí ni àwọn àlejò lára, wọn sì hùwàkìwà sí aláíní baba àti opó. **8** Ìwọ̀ tí kọ̀ àwọn ohun mímọ̀ mi sílẹ̀, iwo sì tí lo ojò isinmi mí ní ìlòkùlò. **9** Nínú rẹ̀ ni àwọn ayannijẹ̀ èniyàn pinnu láti tàjẹ̀ sílẹ̀; nínú rẹ̀ ní àwọn tí ó n̄ jẹun ní orí òkè ojúbò òrìṣà, wọn sì hùwà ifékúfẹ̀fẹ̀. **10** Nínú rẹ̀ ní àwọn tí kò bu ọ̀láfún àwọn àkète baba wọn; nínú rẹ̀ ni àwọn tí o ní bá àwọn obinrin lò nígbà tí wọn ní se àkòkò l'òwó, ní àsikò tí a ka wọn sì aláímọ̀. **11** Nínú rẹ̀ ọ̀kúnrin kan tí dá èṣe ìrira pèlú aya aláduúgbò rẹ̀, òmiràn bá iyáwó ọ̀mọ̀ rẹ̀ jẹ̀, òmiràn sì bá aràbinrin rẹ̀ l'òpò èyí tí í

se ọ̀bàkan rẹ̀. **12** Nínú rẹ̀ àwọn èniyàn gba àbètẹ̀lẹ̀ láti tàjẹ̀ sílẹ̀; iwo gba èlẹ̀ il'òpo láti mú aláìṣòótọ̀ jèrè láti ara aláduúgbò rẹ̀ nípa ìrẹ̀jẹ̀. Ìwọ̀ sì tí gbàgbé èmi; ni Olúwa Olódùmarè wí. **13** “Èmi yòò kúkú pàtẹ̀wọ̀ lórí èrè àimọ̀ tí iwo tí je, àti lórí èjẹ̀ tí iwo tí ta sílẹ̀ ní àárín yín. **14** Ọ̀kàn rẹ̀ le gbà á, tabí ọ̀wó rẹ̀ lè le, ní ojò tí èmi yòò bá ọ̀ se? Èmi Olúwa ti sòrò, Èmi yòò sí se é. **15** Èmi yòò tú yin ká ní àárín àwọn orilẹ̀-èdè, èmi yòò fón ọ̀ ká sí àwọn ilú; èmi yòò sí fi ọ̀pin sí àimọ̀ rẹ̀. **16** Nígbà tí a ó bà ó jẹ̀ lójú àwọn orilẹ̀-èdè, iwo yòò mọ̀ pé, Èmi ni Olúwa.” **17** Nígbà nàà ọ̀rò Olúwa tọ̀ mí wá: **18** “Ọ̀mọ̀ èniyàn, ilẹ̀ Israẹli tí di idàrò sí mi; gbogbo wọn jẹ̀ bàbà, ide, irin àti òjẹ̀ tí a fi sínú iná iléru. Wọn jẹ̀ idàrò tí fadàkà. **19** Nítórí nàà èyí yíí ni ohun tí Olúwa Olódùmarè wí: ‘Nítórí tí iwo tí di idàrò, èmi yòò kó yín jo sí Jerusalemu. **20** Gégé bí èniyàn se ní kò fadàkà, bàbà, irin, òjẹ̀ àti ide jo sínú iná iléru láti fi iná yó ọ̀, bẹ̀ẹ̀ ni èmi yòò kó ọ̀ jo ní ibínú àti ìrunú mi, èmi yòò sí fi ọ̀ sí àárín ilú, èmi yòò sí yó ọ̀. Níbè ní iwo yòò sí tí yó. **21** Èmi yòò kó yín jo, èmi o sí fín iná ibínú mi si yin lára, ẹ̀ o sí di yíyọ̀ láárín rẹ̀. **22** Bí a ti ní yó fadàkà nínú iná iléru bẹ̀ẹ̀ gégé ní iwo yòò se yó nínú rẹ̀, iwo yòò sí mọ̀ wí pé, Èmi Olúwa tí tú ibínú mí sórí rẹ̀.” **23** Lẹ̀kkan sí i ọ̀rò Olúwa tọ̀ mí wá wí pé, **24** “Ọ̀mọ̀ èniyàn, sọ̀ fún ilẹ̀ nàà, ‘Ìwọ̀ ní ilẹ̀ tí kò gbà mọ̀, tí kò sí rọ̀ òjò tabí ìrì ní àkòkò ibínú.’ **25** Ìditẹ̀ sí wà láárín àwọn ọ̀mọ̀-aládé inú rẹ̀, tó dàbí bífú kinníun tó ní fà ẹran ya, wọn ní ba àwọn èniyàn jẹ̀, wọn ní kò íṣúra àti àwọn ohun iyebíye wọn sì ní sọ̀ púpọ̀ di opó nínú rẹ̀. **26** Àwọn alálfáa rẹ̀ tí rú òfin mi, wọn sì tí sọ̀ ohun mímọ̀ mi di àil'òwó: wọn kò fi iyatò sàárín ohun mímọ̀ àti àil'òwó, bẹ̀ẹ̀ ni wọn kò fi iyatò hàn láárín ohun àimọ̀, àti mímọ̀, wọn sì tí fi ojú wọn pamọ̀ kùró ní ojò isinmi mi, mó sí dí ẹni àil'òwó láárín wọn. **27** Àwọn ọ̀mọ̀-aládé àárín rẹ̀ dàbí ikookò tí ní sòḍe, láti tàjẹ̀ sílẹ̀, láti pa ọ̀kàn run, láti jèrè àìṣòótọ̀. **28** Àti àwọn wòlúfí rẹ̀ tí sètàn sí wọn, wọn ní rì ìran asán, wọn sì ní fọ̀ àfòṣe èké sí wọn, wí pé, ‘Báyíí ní Olúwa Olódùmarè wí,’ nígbà tí ó ṣépe Olúwa kò sòrò. **29** Àwọn èniyàn ilẹ̀ nàà, tí lo iwà ininilára, wọn sì já olè, wọn sì ni àwọn talàkà àti aláíní lára; nítòótọ̀, wọn tí ní àlejò lára láínidí. Kò sí s̄́ idájó òdodo. **30** “Èmi sí wá ẹnikan láárín wọn, tí ibá tún odi nàà mọ̀, tí ibá dúró ní ibi tí ó ya nàà níwájú mí fún ilẹ̀ nàà, kí èmi má bá à parun: sùgbọ̀n èmi kò rí ẹnikan. **31** Nítórí nàà ni mo se da ibínú mi sí wọn lórí, mo tí fi iná ibínú mi run wọn, mo sí tí fi ọ̀nà wọn gbèsan lórí ara wọn, ní Olúwa Olódùmarè wí.”

23 Ọ̀rọ̀ Olúwa tọ̀ mí wá: **2** “Ọ̀mọ̀ èniyàn, obinrin méjì wá, ọ̀mọ̀ iyá kan nàà. **3** Wọn ní se paṣàgà ní Ejibiti, wọn ní se paṣàgà láti igbà èwe wọn. Ní ilẹ̀ yen ni wọn tí fi ọ̀wó pa ọ̀yàn wọn, níbè ni wọn sì fowọ̀ pa igbà àyà èwe wọn. **4** Èyí ègbọ̀n ní jẹ̀ Ohola, àbùró rẹ̀ sì ní jẹ̀ Oholiba. Tèmi ni wón, wón sì bí àwọn ọ̀mọ̀kúnrin àti àwọn ọ̀mọ̀binrin. Ohola ni Samaria, Oholiba sì ní Jerusalemu. **5** “Ohola ní se paṣàgà nígbà tí ó sí jẹ̀ tèmi; Ó sí se ifékúfẹ̀fẹ̀ sí àwọn olólùfẹ̀ rẹ̀, àwọn jagunjagun ará Asiria. **6** Aṣọ̀ aláró ni a fi wò wón, àwọn gómìnà àti àwọn balógun, gbogbo wọn jẹ̀

òdòmòkùnrin arẹwà àwọn tí ní gun ẹṣin. 7 O fi ara rẹ fún gbajumò òkùnrin Asiria gégé bí panságà obinrin, o fi òrìṣà gbogbo àwọn tí ó ní ifẹkúfẹẹ sí i sọ ara rẹ di aláímò, 8 kò fi iwà panságà tí ó ti bèrè, ni Ejibiti silẹ, ní ìgbà èwe rẹ àwọn òkùnrin n bá a sùn, wọn fi ọwọ pa àyà èwe rẹ lára wọn sí n ẹ ifẹkúfẹẹ sí i. 9 “Nítorí nàà mo fi i silẹ fún àwọn olólùfẹ rẹ, ará Asiria, tí ó ní ifẹkúfẹẹ sí i. 10 Wọn bó ọ sí ihòhò, wọn sì gba àwọn ọmòkùnrin àti ọmòbinrin rẹ wọn sì pa wọn pèlú idà. Ó di ẹni ifisòrò sọ lààrín àwọn obinrin wọn sì fi iyà jẹ. 11 “Àbúrò rẹ Oholiba rí ẹyí, síbẹ nínú ifẹkúfẹẹ àti panságà rẹ, Ó ba ara rẹ jẹ ju ẹgbón rẹ lọ. 12 Òun nàà ní ifẹkúfẹẹ sí ará Asiria àwọn gómìnà àti àwọn balógun, jagunjagun nínú aṣọ ogun, àwọn tí ní gun ẹṣin, gbogbo àwọn òdòmòkùnrin arẹwà. 13 Mo rí i pé òun nàà ba ara rẹ jẹ; àwọn méjèjì rìn ojú ònà kan nàà. 14 “Şùgbón ó tẹsiwájú nínú síṣe panságà. O rí àwòrán àwọn òkùnrin lára ògiri, àwòrán àwọn ara Kaldea àwòrán pupa, 15 pèlú ìgbànú ni idí wọn àti àwọn ìgbàrí ni orí wọn; gbogbo wọn dàbí olórí kèkè ogun Babeli ọmọ ilú Kaldea. 16 Ní kété tí ó rí wọn, ó ní ifẹkúfẹẹ sí wọn, ó sì rán oníṣẹ sí wọn ni Kaldea. 17 Àwọn ará Babeli wá sòdò rẹ, lórí ibùsùn ifẹ, nínú ifẹkúfẹẹ wọn, wọn bà á jẹ. Lẹyìn ìgbà tí wọn bà á jẹ tán, ó yípadà kúrò lódò wọn ní itijú. 18 Nígbà tí ó tẹsiwájú nínú isẹ panságà rẹ ní gbangba wọn sí tú u sí ihòhò, mo yí padà kúrò lódò rẹ ní itijú, gégé bí mo ti yípadà kúrò lódò ẹgbón rẹ. 19 Síbẹsíbẹ ó ní pọ sí i nínú idàpò rẹ bí ó ti ní rántí ìgbà èwe rẹ tí ó jẹ panságà ní Ejibiti. 20 Nítorí ó fẹ olùfẹ àwọn olùfẹ wọn ní àfẹjù, tí àwọn tí nkan òkùnrin wọn dàbí tí kétékété, àwọn ẹni tí itijáde ara wọn dàbí tí àwọn ẹṣin. 21 Báyi ni iwọ pe iwà ifẹkúfẹẹ ìgbà èwe rẹ wá sí irántí, ní ti rírin orí ọmú rẹ láti ọwọ àwọn ará Ejibiti, fún ọmú ìgbà èwe rẹ. 22 “Nítorí nàà, Oholiba, báyi ní Olúwa Olódùmarè wí, Èmi yóò gbé olólùfẹ rẹ dide sí ọ, àwọn tí o kẹyìn si ní itijú, èmi yóò sì mú wọn dojúko ọ ní gbogbo ònà 23 àwọn ará Babeli àti gbogbo ara Kaldea àwọn òkùnrin Pekodi àti Şoa àti Koa àti gbogbo ará Asiria pèlú wọn, àwọn òdòmòkùnrin arẹwà, gbogbo àwọn gómìnà àti balógun, olórí oníkèkè ogun àti àwọn onípò giga, gbogbo àwọn tí ní gun ẹṣin. 24 Wọn yóò wá dojúko ọ pèlú ohun ijà, kèkè ogun pèlú kèkè ẹrù àti pèlú iwọjopò èniyàn; wọn yóò mú idúró wọn lòdì sí ọ ní gbogbo ònà pèlú asà nílá àti kékeré pèlú àṣíborí. Èmi yóò yí ọ padà sí wọn fun ijìyà, wọn yóò sì fi iyà jẹ ọ gégé bí wọn tí tó. 25 Èmi yóò sì dojú ibínú owú mi kọ ọ, wọn yóò sì fiyà jẹ ọ ní irunú. Wọn yóò gé àwọn imú àti àwọn etí yín kúrò, àwọn tí ó kù nínú yín yóò tí ipá idà şubú. Wọn yóò mú àwọn ọmòkùnrin àti àwọn ọmòkùnrin yín lo, àwọn tí o kù nínú yín ni iná yóò jórún. 26 Wọn yóò sì kó àwọn aṣọ àti àwọn ohun ọṣọ iyebiye yín. 27 Èmi yóò sì fi ọpin sí iwà ifẹkúfẹẹ àti isẹ panságà tí ẹ bèrè ni Ejibiti. Ẹyin kò ní wo àwọn nkan wònyí pèlú ipòungbe, bèẹ ni ẹ kò ní rántí Ejibiti mọ. 28 “Nítorí báyi ní Olúwa Olódùmarè wí: Èmi yóò fi ọ lé ọwọ àwọn tí ó kóríra, lówọ àwọn ẹni tí ọkàn rẹ ti sí kúrò. 29 Wọn yóò fiyà jẹ ọ pèlú ikóríra, wọn yóò

sì kó gbogbo ohun tí o síṣẹ fún lọ. Wọn yóò fi ọ silẹ ní ihòhò goloto, itijú isẹ panságà rẹ ni yóò farahàn. Iwà ifẹkúfẹẹ rẹ àti panságà rẹ. 30 Èmi yóò ẹ gbogbo nkan wònyí sí ọ, nítorí iwọ ti bá àwọn kèfèrè ẹ àgbèrè lọ, o sì fi àwọn òrìṣà wọn ba ara rẹ jẹ. 31 Iwọ ti rin ònà ti ẹgbón rẹ rìn, Èmi yóò sì fi ago rẹ lé ọ lówọ. 32 “Èyí yi ní ohun ti Olúwa Olódùmarè wí: “Iwọ yóò mu nínú ago ẹgbón rẹ, ago tí ó tóbi tí ó sì jinnú: yóò mú ifiṣèsin àti ifiṣe eléyà wá, nítorí tí ago nàà gba nkan púpò. 33 Iwọ yóò mu àmupara àti ibànújẹ, ago iparun àti isodahoro ago ẹgbón rẹ Samaria. 34 Iwọ yóò mú un ni àmugbe; iwọ yóò sì fọ sí wéwé iwọ yóò sì fa ọmú rẹ ya. Èmi ti sòrò ni Olúwa Olódùmarè wí. 35 “Nítorí nàà báyi ní Olúwa Olódùmarè wí: Níwón bí iwọ ti gbàgbé mi, tí iwọ sì ti fi mi sí ẹyin rẹ, iwọ gbodò gba àbájáde ifẹkúfẹẹ àti panságà rẹ.” 36 Olúwa sọ fún mi pé: “Ọmọ èniyàn, ní jẹ iwọ yóò ẹ idájọ Ohola àti Oholiba? Nítorí nàà dojúko wọn nípa ikóríra tí wọn ní ẹ, 37 nítorí wọn ti dá ẹṣẹ panságà ẹjẹ sì wà ní ọwọ wọn. Wọn dá ẹṣẹ panságà pèlú àwọn òrìṣà wọn; kòdà wọn fi àwọn ọmọ wọn tí wọn bí fún ni ẹ irúbo, gégé bí ọúnjẹ fún wọn. 38 Bákán nàà ni wọn ti ẹ ẹyí nàà sí mi. Ní àkókò kan nàà wọn ba ibi mímọ mi jẹ, wọn sì lo ojọ isinmi mi ní àimò. 39 Ní ojọ nàà gan an wọn fi àwọn ọmọ wọn rú ẹbọ sí àwọn òrìṣà, wọn wọ ibi mímọ mi lọ wọn sì lò ó ní ilòkulò. Iyẹn ní wọn ẹ ní ilé mi. 40 “Wọn tilẹ rán oníṣẹ sí àwọn èniyàn tí wọn wá láti ònà jjìn, nígbà tí wọn dé, iwọ wẹ ara rẹ fún wọn, iwọ kún ojú rẹ, iwọ sì fi ọṣọ iyebiye sára. 41 Iwọ jókòò lórí ibùsùn ti o lẹwà, pèlú tabílí tí a tẹ ní iwájú rẹ lórí, ẹyí tí o gbé tūrārí àti òróró tí ó jẹ tẹmi kà. 42 “Ariwo ijọ èniyàn tí kò bíkftà wà ní àyíkà rẹ; a mú àwọn ara Sabeani láti aginjù pèlú àwọn òkùnrin láti ara àwọn ọpò èniyàn aláíníláárí, wọn sì mú àwọn ẹgbà ọrùn ọwọ sí àwọn ọwọ obinrin nàà àti ẹgbón rẹ, adé dáràdára sì wà ní orí wọn. 43 Lẹyìn nàà mo sòrò nípa ẹyí tí ó lo ara rẹ sá nípa panságà síṣe, ‘Nínsin yi jẹ kí wọn lo o bí panságà, nítorí gbogbo ohun tí ó jẹ niyẹn.’ 44 Wọn ba sùn bí òkùnrin ti bá panságà sùn, bèẹ ni wọn ẹ sùn pèlú obinrin onífẹkúfẹẹ, Ohola àti Oholiba. 45 Şùgbón àwọn òkùnrin olódodo yóò pàṣe pé kí wọn fi iyà jẹ àwọn obinrin tí ó dá ẹṣẹ àgbèrè tí ó sì ta ẹjẹ silẹ nítorí pé panságà ni wọn ẹjẹ sì wà ní ọwọ wọn. 46 “Èyí ni ohun tí Olúwa Olódùmarè wí: Mú àgbájọ àwọn èniyànkéniyàn wá sòdò wọn kí ó sì fi wọn lé ọwọ ipayà àti ikógun. 47 Àwọn èniyànkéniyàn nàà yóò sọ wọn ni òkúta, yóò sì gé wọn lulẹ pèlú idà wọn; wọn ó sì pa àwọn ọmòkùnrin àti àwọn ọmòbinrin wọn, wọn ó sì jó àwọn ilé wọn kanlẹ.” 48 “Èmi yóò sì fi ọpin sí iwà ifẹkúfẹẹ ni ilẹ nàà, kí gbogbo àwọn obinrin le gba ikilẹ kí wọn kí ọ ma sí ẹ fi ara wé ọ. 49 Iwọ yóò sì jiyà fún ifẹkúfẹẹ rẹ, iwọ yóò sì gba àbájáde àwọn ẹṣẹ panságà tí o dá. Nígbà nàà iwọ yóò mò pé èmi ni Olúwa Olódùmarè.”

24 Ní ọdún keşanán, oşu kewàá, ojọ kewàá, ni ọrò Olúwa tọ mí wá wí pé: 2 “Ọmọ èniyàn, kọ ojọ nàà silẹ, ojọ nàà gan an, nítorí ọba Babeli nàà ti da ojú ti

Jerusalemu ní ojó yíí gan an. 3 Sì pa òwè yíí fún ilé olòtẹ̀ nàà, sọ́ fún wọn pé: ‘Èyí yíí ni Olúwa Olódùmarè wí: “Gbé ikòkò idáná nàà ka iná, gbé e ka iná kí o sì da omi sí i nínú. 4 Kó àwọn ègè ẹ̀ran tí a gé nàà sínú rẹ̀, gbogbo àwọn ègè ẹ̀ran tí ó tóbi, itan àti apá. Kó àwọn egungun tí ó dára jù sínú rẹ̀, 5 mú àwọn tí ó jójú nínú agbo ẹ̀ran. Kó àwọn egungun sí abẹ̀ e rẹ̀; sì jẹ́ kí ó hó dárádára sì jẹ́ kí àwọn egungun nàà bọ̀ nínú rẹ̀. 6 Nítórí bá yíí ní Olúwa Olódùmarè wí: “Ègbé ni fún ilú elẹ́jẹ̀ nàà, fún ikòkò nàà tí èé́rì rẹ̀ wà nínú rẹ̀, tí èé́rì kò dà kúrò lójú rẹ̀! Mú ẹ̀ran nàà jáde ní ekírí má ẹ̀ se sà wọn mú. 7 “Nítórí èjẹ̀ tí ó ta silẹ̀ wà ní áárín rẹ̀; à á sí orí apáta kan lásán kò dà á sí orí ilẹ̀, níbi tí erùpẹ̀ yòò tí bọ̀ ó. 8 Láti bá à le jẹ́ kí ibínú kí ó dé láti gbẹ̀san mo da èjẹ̀ rẹ̀ sí orí apáta kan lásán, kí o ma bà á wà ní bíbò. 9 Nítórí nàà bá yíí ní Olúwa Olódùmarè wí: “Ègbé ni fún ilú elẹ́jẹ̀ nàà! Èmi pàápàá yòò jẹ́ kí òkìtí iná nàà tóbi. 10 Nítórí nàà kó igi nàà jọ sí i, kí o sì fi iná sí i. Ẹ̀ ẹ̀ran nàà dárádára, fi tūràrì dùn ún; kí o sì jẹ́ kí egungun nàà jóná. 11 Lẹ́yin nàà gbé òfifó ikòkò nàà lórí ẹ̀yin iná kí idẹ̀ rẹ̀ lè gbóná, kí ó lè pón àti kí ifófó rẹ̀ le di fíyọ̀ nínú rẹ̀ kí èé́rì rẹ̀ le jó dānù. 12 Ó ti ba gbogbo akítíyan jẹ: èé́rì rẹ̀ kò sì jáde kúrò lára rẹ̀, èé́rì nàà gan an yòò wà nínú iná. 13 “Nísinsin yíí èé́rì rẹ̀ ni iwà ifékúfẹ́ wà. Nítórí mo gbíyànjú láti wẹ̀ ọ̀ mọ̀, sùgbón iwọ̀ kò sì mọ̀ kúrò nínú iwà ifékúfẹ́ rẹ̀, a kì yòò sì tún wẹ̀ ọ̀ mọ̀ kúrò nínú èé́rì rẹ̀, tí títí èmi yòò fi jẹ́ kí ibínú mi balẹ̀ sórí rẹ̀. 14 “Èmi Olúwa ni ó sọ ọ̀, yòò sì ẹ̀, èmi yòò sì ẹ̀ é. Èmi kì yòò padà sẹ̀yin; bèẹ̀ ni èmi kì yòò dá sí i, bèẹ̀ ni èmi kì yòò yí òkàn mi padà; gégé bí ọ̀nà rẹ̀, àti gégé bí isẹ̀ rẹ̀, ni wọn yòò dá ọ̀ lẹ́jọ̀, ni Olúwa Olódùmarè wí.” 15 Ọ̀rọ̀ Olúwa sì tò mí wá pé: 16 “Ọ̀mọ̀ èniyàn, kíyèsì i, mo mú ifẹ̀ ojú rẹ̀ kúrò ní ọ̀dọ̀ rẹ̀, nípa lílú kan. Sùgbón iwọ̀ kò gbọ̀dọ̀ gbààwẹ̀, bèẹ̀ ni iwọ̀ kò gbọ̀dọ̀ sọkún, bèẹ̀ ni omijé ojú rẹ̀ kò gbọ̀dọ̀ kán silẹ̀. 17 Má ẹ̀ se sọkún, má ẹ̀ se gbààwẹ̀ fún òkú. Wé ọ̀já sí orí rẹ̀, sì bọ̀ batà sí esẹ̀ rẹ̀, má ẹ̀ se bo ètè isalẹ̀ rẹ̀, ma se jẹ ọúnjẹ̀ tí àwọn tí n sọ̀fọ̀ n jẹ́ gégé bí àṣà.” 18 Bá yíí ni mo sọ̀rọ̀ fún àwọn èniyàn ní òwúrọ̀, ní àṣalẹ̀ iyawọ̀ mi sì kú. Ní òwúrọ̀ ojọ̀ kejí, mo ẹ̀ bí a tí pàṣẹ̀ fún mi. 19 Lẹ́yin nàà àwọn èniyàn bí mí lèrè rẹ̀, “Ẹ̀ se o kò ni sọ́ fún wa ohun tí nhkan wònyí ní láti se pẹ̀lú wa?” 20 Mo sọ́ bá yíí fún wọn pé, “Ọ̀rọ̀ Olúwa tò mí wá wí pé: 21 Sọ́ fún ilé Israẹ̀lì, ‘Bá yíí ní Olúwa Olódùmarè wí: Kíyèsì i, èmi yòò sọ́ ibi mí mọ̀ mi di ibi àimọ̀ tayo agbára yín, ifẹ̀ ojú yín, ikààánú yín, àti ọ̀mọ̀ yín ọ̀kúnrin àti àwọn ọ̀mọ̀ yín obinrin tí ẹ̀yin fi silẹ̀ sẹ̀yin yòò sùbú nípa idà. 22 Ẹ̀yin yòò sì se bí mo tí se. Ẹ̀yin kì yòò bo isalẹ̀ ojú yín tabí jẹ ọúnjẹ̀ tí àwọn tí n sọ̀fọ̀ n jẹ́ gégé bí àṣà. 23 Ẹ̀yin yòò fi àwọn ọ̀já wé àwọn orí yín àti àwọn batà ní esẹ̀ yín, ẹ̀yin kì yòò sọ̀fọ̀ tabí sọkún, sùgbón ẹ̀yin yòò sọ̀fọ̀ dānù nítórí àwọn àìsèdèédéé yín, ẹ̀yin yòò sì máa kéréra láàrín ara yín. 24 Esekíelì yòò jẹ àmì fún un yín; ẹ̀yin yòò sì se gégé bí òun tí se. Nígba tí èyí bá sẹ̀lẹ̀, ẹ̀yin yòò mọ̀ pé èmi ni Olúwa Olódùmarè.’ 25 “Pèlùpèlù iwọ̀, Ọ̀mọ̀ èniyàn, kì yòò ha jẹ́ pé, ní ojọ̀ nàà, nígba tí mo bá gba agbára wọn, ayọ̀ wọn àti ògo wọn, ifẹ̀ ojú wọn, ohun tí wọn gbé òkàn wọn

lé, àti àwọn ọ̀mọ̀ ọ̀kúnrin wọn pèlù àwọn ọ̀mọ̀ obinrin wọn kúrò lóḍḍò wọn, 26 ní ojọ̀ nàà èni tí ó bá sàlá yòò tò ọ̀ wá láti sọ́ iròyin nàà fún ọ̀. 27 Ní ojọ̀ nàà ẹ̀nu rẹ̀ yòò sì sí; iwọ̀ yòò sọ̀rọ̀, iwọ̀ kì yòò sì yadi mọ̀. Bá yíí iwọ̀ yòò jẹ́ àmì fún wọn; wọn yòò sì mọ̀ pé èmi ní Olúwa.”

25 Ọ̀rọ̀ Olúwa tò mí wá wí pé: 2 “Ọ̀mọ̀ èniyàn, kọ́ ojú rẹ̀ sí àwọn ará Ammoni kí ó sì sọ́ àsọtẹ́lẹ̀ sí wọn. 3 Sì wí fún àwọn ará Ammoni pé, ‘Ẹ̀ gbọ̀ ọ̀rọ̀ Olúwa Olódùmarè tí ó wí pé. Nítórí tí iwọ̀ wí pé, “Á ha!” Sí ibi mí mọ̀ mi nígba tí ó di àìlọ̀wọ̀ àti sí orí ilẹ̀ Israẹ̀lì nígba tí ó di ahoro; àti sí ilẹ̀ Juda, nígba tí wọn lọ sí igbèkùn, 4 kíyèsì i, nítórí nàà ni èmi yòò fi fi ọ̀ lé àwọn èniyàn ilà-òdùrún lówọ̀ ni ohun iní. Wọn yòò sì gbé ààfin wọn kalẹ̀ nínú rẹ̀, wọn yòò sì gbé ibùgbè wọn nínú rẹ̀, wọn yòò jẹ ẹ̀so rẹ̀, wọn yòò sì mu wàrà rẹ̀. 5 Èmi yòò sì sọ́ Rabba di ibùjẹ̀, fún àwọn ibákasẹ̀ àti àwọn ọ̀mọ̀ Ammoni di ibusùn fún agbo ẹ̀ran. Nígba nàà ni ẹ̀yin yòò mọ̀ pé, Èmi ni Olúwa. 6 Nítórí bá yíí ni Olúwa Olódùmarè wí. Nítórí pé iwọ̀ pàtẹ̀wọ̀, iwọ̀ sì jan esẹ̀ mọ́lẹ̀, tí iwọ̀ n yò̀ pèlù gbogbo àrànkan rẹ̀ sí ilẹ̀ Israẹ̀lì 7 nítórí nàà, èmi yòò na ọ̀wọ̀ mí lẹ̀ ọ̀, èmi yòò sì fi ọ̀ fún àwọn aláìkọ̀là fún ikòkun. Èmi yòò sì gé ọ̀ kúrò láàrín àwọn èniyàn, èmi yòò sì jẹ́ kí o parun kúrò ni ilẹ̀ gbogbo. Èmi yòò sì pa ọ̀ run, iwọ̀ yòò sì mọ̀ pé èmi ni Olúwa.” 8 “Bá yíí ní Olúwa Olódùmarè wí: ‘Nítórí pé Moabu àti Seiri sọ́ wí pé, “Wò ó, ilẹ̀ Juda tí dàbí gbogbo àwọn kẹ̀fẹ̀rì,” 9 nítórí nàà, Èmi yòò sí Moabu silẹ̀ láti àwọn ilú gbogbo tí ó wà ní àlà rẹ̀, ògo ilẹ̀ nàà, Beti-Jesimoti, Baali-Meoni àti Kiriataimu. 10 Èmi yòò fi Moabu pèlù àwọn ará Ammoni lé àwọn èniyàn ilà-òdùrún ní iní, kí a má bà á lè rántí àwọn ará Ammoni láàrín orílẹ̀-èdè gbogbo. 11 Èmi yòò sì mú idájọ̀ sẹ̀ sí Moabu lára, wọn yòò sì mọ̀ pé èmi ni Olúwa.” 12 “Bá yíí ní Olúwa Olódùmarè wí pé: ‘Nítórí pé Edomu gbẹ̀san lára ilẹ̀ Juda, ó sì jẹ́bi gidigidi nípa síṣe bèẹ̀, 13 nítórí nàà bá yíí ní Olúwa Olódùmarè wí pé: Èmi yòò na ọ̀wọ̀ mi sórí Edomu èmi yòò sì pa àwọn èniyàn àti àwọn ẹ̀ranko rẹ̀. Èmi yòò fi sọ́fo láti Temani dé Dedani yòò tí ipa idà sùbú. 14 Èmi yòò gbẹ̀san lára Edomu láti ọ̀wọ̀ àwọn èniyàn mi Israẹ̀lì, wọn sì se sí Edomu gégé bí ibínú àti irunú mi, wọn yòò mọ̀ igbẹ̀san mi ní Olúwa Olódùmarè wí.” 15 “Bá yíí ní Olúwa Olódùmarè wí pé: ‘Nítórí tí àwọn ará Filistini hùwà ẹ̀san tí wọn sì gbẹ̀san pèlù odì ní òkàn wọn, àti pèlù ikòrínra gbanga àtíjọ̀ ní wíwá ọ̀nà láti pa Juda run, 16 nítórí nàà bá yíí ní Olúwa Olódùmarè wí pé, “Èmi tí sẹ̀tán láti na ọ̀wọ̀ mí jáde sí àwọn ará Filistini, èmi yòò sì ké àwọn ará Kereti kúrò, èmi yòò sì pa àwọn tí ó kù ní etí kún run. 17 Èmi yòò sì gbẹ̀san nílá lára wọn nípa ibáwí gbígbóná; wọn yòò sì mọ̀ wí pé, Èmi ni Olúwa. Nígba tí èmi yòò gba ẹ̀san lára wọn.”’”

26 Ní ojọ̀ kìn-in-ní, oṣù kòkànlá, ọ̀rọ̀ Olúwa tò mí wá wí pé: 2 “Ọ̀mọ̀ èniyàn, nítórí pé Tire sọ́ nípa Jerusalem pé, ‘Hàà! A fọ̀ èyí tí fẹ̀ se bodè àwọn orílẹ̀-èdè, a yí i padà sí mi, èmi yòò di kíkún, òun yòò sì di ahoro,’ 3 nítórí nàà, bá yíí ní Olúwa Olódùmarè wí, kíyèsì i, èmi

dojúkò ọ̀ ̀wò tire, Èmi yóò sì jẹ́ kí Orílẹ̀-èdè púpọ̀ dídè sí ọ, gégé bí Òkun tí ru sókè. 4 Wọn yóò wó odi tire lulẹ̀, wọn yóò sì wó ilé ịṣọ rẹ̀ lulẹ̀, Èmi yóò sì ha erùpẹ̀ rẹ̀ kúrò, Èmi yóò sì sọ ọ̀ di orí àpáta. 5 Yóò sì jẹ́ ibi nína àwọn tí wọn fi ní peja sí láárín Òkun, ní Olúwa Olódùmarè wí. Yóò di ikógun fún àwọn orílẹ̀-èdè. 6 Ilú tí ó tẹ̀dò sí, ní àárín gbùngbùn ilẹ̀ rẹ̀ ni a ó fi idá sọ ọ̀ di ahoro. Nígba náà ní wọn yóò mò pé, Èmi ni Olúwa. 7 “Nítórí báyií ní Olúwa Olódùmarè wí: Kíyèsì í, láti ihà àríwá ní èmi yóò tí mú Nebukadnessari ọ̀ba Babeli, ọ̀ba àwọn ọ̀ba, dídè sí Tire pèlú èşin àti kẹ̀kẹ̀ ogun pèlú àwọn èlẹ́şin àti ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ àwọn ológun. 8 Yóò sì fi idá sá àwọn oṃọ̀binrin re ní oko, yóò sì kọ̀ odi tí ọ̀, yóò sì mọ̀ òkiti tí ọ̀, yóò sì gbé àpáta sókè sí ọ. 9 Yóò sì gbé èrọ̀ ogun tí odi re, yóò sì fi ohun èlò ogun wó ilé ịṣọ re palẹ̀. 10 Àwọn èşin re yóò pọ̀ dé bí pé wọn yóò fi eruku bọ̀ ọ̀ mọ̀lẹ̀. Àwọn ògiri re yóò mì títì fún igbe àwọn èşin ogun kẹ̀kẹ̀ erú àti kẹ̀kẹ̀ ogun nígba tí ó bá wọ̀ ẹ̀nu-ò̀nà odi gégé bí èniyàn tí ní wọ̀ ilú láti inú àwọn ògiri re tí ó di fifọ̀ pátápátá. 11 Pátákò èşè èşin re ni yóò fi tẹ̀ gbogbo ọ̀pópónà re mọ̀lẹ̀; yóò fi idá pa àwọn èniyàn re, àwọn ọ̀wọ̀n re tí o lagbára yóò wó palẹ̀. 12 Wọn yóò kó orọ̀ re, wọn yóò sì fi òwò re şe lje ogun; wọn yóò sì wó odi re lulẹ̀, wọn yóò sì ba àwọn ilé re dídára jẹ́, wọn yóò sì kó àwọn òkúta re, àti igi itì ikólé re, àti erùpẹ̀ re, dà sí inú Òkun. 13 Èmi yóò sì mú ariwo orin re dáké àti író dùùrù orin re ni a kì yóò gbọ̀ mọ̀. 14 Èmi yóò sọ ọ̀ di àpáta lásán, iwọ̀ yóò sì di ibi tí a ní sá àwọn eja sí. A kì yóò sì tún ọ̀ mọ̀ nítórí Èmi Olúwa tí sọ̀ ọ̀rọ̀ ní Olúwa Olódùmarè wí. 15 “Báyií ní Olúwa Olódùmarè wí sí Tire: Njé àwọn erékúşù kì yóò ha wárìrì nipa ịşubú re, nígba tí ikórìfra ipalára àti rírèni lórùn bá ní şelẹ̀ ní inú re? 16 Nígba náà ni gbogbo àwọn oṃọ̀-aládé etí Òkun yóò sọ̀kalẹ̀ láti orí itẹ̀ wọn, wọn yóò sì pa àwọn aşọ̀ igúnwá wọn da, tí wọn yóò sì bọ̀ àwọn aşọ̀ ịşẹ̀ onà abéré kúrò. Èrù yóò bọ̀ wọn, wọn yóò sì jòkòò lórí ilẹ̀ pẹ̀pẹ̀, wọn yóò sì máa wárìrì ní gbogbo igbà, ẹ̀nu yóò sì yà wọn sí ọ. 17 Nígba náà wọn yóò gbòhùn èkún sókè nítórí re, wọn yóò sì wí fún ọ̀ pé: “Báwo ni a şe pa ọ̀ run, iwọ̀ ilú olókikí iwọ̀ tí àwọn èrò okun tí gbé inú re! Iwọ̀ jẹ́ alágbara lórí okun gbogbo òun àti àwọn olùgbé inú re; iwọ̀ gbé èrù re lórí gbogbo olùgbé ibẹ̀. 18 Nísinsin yií erékúşù wárìrì ní ojú ịşubú re; erékúşù tí ó wà nínú Òkun ni èrù bà torí ịşubú re.” 19 “Èyi yií ní Olúwa Olódùmarè wí: Nígba tí mo bá sọ̀ ọ̀ di ilú ahoro, gégé bi àwọn ilú tí a kò gbé inú wọn mọ̀, àti nígba tí èmi yóò mú ibú agbami Òkun wá sí orí re, omi ríla yóò sì bọ̀ ọ, 20 nígba tí èmi yóò mú ọ̀ wálẹ̀ pèlú àwọn tí ó sọ̀kalẹ̀ lọ̀ sínú ihò, pèlú àwọn èniyàn àtíjọ̀. Èmi yóò sì gbé ọ̀ lọ̀ sí bi ịsàlẹ̀, ní ibi ahoro àtíjọ̀, pèlú àwọn tí ó sọ̀kalẹ̀ lọ̀ sínú ihò, iwọ̀ kì yóò sì padà gbé inú re mọ̀, èmi yóò sì gbé ògo kalẹ̀ ní ilẹ̀ àwọn aláàyè. 21 Èmi yóò şe ọ̀ ní èrù, iwọ̀ kì yóò sì şí mọ̀. Bí a tilẹ̀ wá ọ̀, síbẹ̀ a kì yóò tún rí ọ̀ mọ̀, ní Olúwa Olódùmarè wí.”

27 Orọ̀ Olúwa tún tò mí wá wí pé: 2 “Oṃọ̀ èniyàn, pohùnréré èkún fún Tire. 3 Sọ̀ fún Tire, tí a tẹ̀dò sí

ẹ̀nu-bodé Òkun, oníşòwò àwọn orílẹ̀-èdè fún ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ erékúşù. “Èyi yií ní Olúwa Olódùmarè wí: “Iwọ̀ Tire wí pé, “Èwà mi pé.” 4 Àlà re wà ní àárín Òkun; àwọn òmọ̀lẹ̀ re ti mú ewà re pé. 5 Wọn şe gbogbo pákò re ní igi junifa láti Seniri; wọn ti mú igi kedari láti Lebanoni wá láti fi şe òpó okò fún ọ. 6 Nínú igi óákù ti Başani ní wọn ti fi gbé itukò ọ̀pá re; jòkòò re ni wọn fi eyin erin şe pèlú igi bokisi láti erékúşù Kittimu wá. 7 Ogbò dárádára aşọ̀ ịşẹ̀ onà abéré láti Ejibiti wá ni èyi tí iwọ̀ ta láti fi şe àşá okò re; aşọ̀ alaró àti elése àlùkò láti erékúşù ti Elişa ni èyi tí a fi bọ̀ ó. 8 Àwọn ará ilú Sidoni àti Arfadi ni àwọn atukò re àwọn ológbọ̀n èrọ̀ re, iwọ̀ Tire, ni àwọn atukò re. 9 Àwọn agbàgbà Gebali, àti àwọn ológbọ̀n ibẹ̀, wà nínú okò bí òşişẹ̀ atukò re, gbogbo okò ojú Òkun àti àwọn atukò Òkun wá pèlú re láti dówò pọ̀ pèlú re. 10 “Àwọn èniyàn Persia, Ludi àti Puti wà nínú jagunjagun re àwọn egbé oṃọ̀-ogun re. Wọn gbé asà àti aşìborí wọn ró sára ògiri re, wọn fi ewà re hàn. 11 Àwọn èniyàn Arfadi àti Heleki wà lórí odi re yíká; àti àwọn akoni Gamadi, wà nínú ilé ịşọ̀ re. Wọn fi Tarsisi asà wọn kọ ara odi re; wọn ti mú ewà re pé. 12 “Tarsisi şówò pèlú re torí ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ orọ̀ tí ó ní; wọn şe ipààrò fadákà, irin idẹ̀ àti òjẹ̀ fún ojà títà re. 13 “Àwọn ará Giriki, Tubali, Jafari àti Meşeki, şówò pèlú re, wọn fi erù àti ohun èlò idẹ̀ şe paşiparò fún orọ̀ re. 14 “Àwọn ti ilé Beti-Togarma şe ipààrò èşin-ịşişẹ̀, èşin ogun àti ibáaka şówò ní ojà re. 15 “Àwọn èniyàn Dedani ni àwọn oníşòwò re, àti ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ erékúşù ni wọn jẹ́ oníbàára re; wọn mú eyin erin àti igi eboni san owó re. 16 “Aramu şówò pèlú nítórí ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ ịşẹ̀ òwò re; wọn şe ipààrò òkúta iyebiye, òwú elése àlùkò, aşọ̀ ịşẹ̀ onà abéré, aşọ̀ ògbò dárádára, ilẹ̀kẹ̀ iyùn pupa fún ojà títà re. 17 “Juda àti Israeeli, àwọn ni oníşòwò re; wọn şe ipààrò okà, Minniti, àkàrà àdídùn; oyin, epo àti ikunra olóòrùn dídùn ni wọn fi ná ojà re. 18 “Damasku ni oníşòwò re, nítórí ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ ohun ojà tí ó şe àti ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ orọ̀; ní ti ọ̀tí wáini tí Helboni, àti irun àgùntàn funfun láti Sahari, 19 àti idẹ̀ ọ̀tí wáini láti Isali, ohun wíwọ̀; irin dídán, kasia àti kálàmù ni àwọn ohun paşiparò fún ojà re. 20 “Dedani ni oníşòwò re ní aşọ̀ jòkòò-lésin fún èşin-gìgùn. 21 “Àwọn ará Arabia àti gbogbo àwọn oṃọ̀-aládé ilú Kedari àwọn ni àwọn oníbàára re; ní ti ọ̀dọ̀-àgùntàn, agbò àti ewuré, nínú iwònyí ni wọn ti jẹ́ oníbàára re. 22 “Àwọn oníşòwò ti Şeba àti Raama, àwọn ni oníşòwò re; wọn ta onírúurú turrari olóòrùn dídùn dárádára ní ojà re, àti àwọn òkúta iyebiye àti wúrà. 23 “Harani àti Kanneh àti Edeni, àwọn oníşòwò Şeba, Asiria àti Kilmadi, ni àwọn oníşòwò re. 24 Wònyí ní oníbàára re ní onírúurú nńkan: aşọ̀ alaró, àti oníşẹ̀-onà àti àpótí aşọ̀ olówò iyebiye, tí a fi okun di, tí a sì fi igi kedari şe, nínú àwọn ilé-itajà re. 25 “Àwọn okò Tarsisi ní èrò ní ojà re a ti mú ọ̀ gbilẹ̀ a sì ti şe ọ̀ lógo ní àárín gbùngbùn Òkun. 26 Àwọn atukò re ti mú ọ̀ wá sínú omi ríla. Şùgbọ̀n afẹ́fẹ́ ilà-òòrùn yóò fọ̀ ọ̀ sí wẹ́wẹ̀ ní àárín gbùngbùn Òkun. 27 Orọ̀ re, ojà re àti àwọn ohun títà re, àwọn ịşúra re, òşişẹ̀ itukò re. Àwọn oníbàára re àti gbogbo àwọn jagunjagun re, tí ó wà nínú re, àti

nínú gbogbo egbé re tí ó wà ní àárín re yòò rì sínú àárín gbùngbùn Òkun ní ojò Ìparun re. **28** Ilẹ̀ etí Òkun yòò mi nítorí irò igbe àwọn atukò re. **29** Gbogbo àwọn alájà, àwọn atukò Òkun àti àwọn atokò ojú Òkun; yòò sò kálẹ̀ kúrò nínú okò wọn, wọn yòò dúró lórí ilẹ̀. **30** Wọn yòò jẹ́ kí a gbò ohùn wọn lòdì sí ọ wọn yòò sì sokún kíkòrò lé ọ lórí wọn yòò ku eruku lé orí ara wọn wọn yòò sì yí ara wọn nínú eérú. **31** Wọn yòò fá irun orí wọn nítorí re wọn yòò wọ aṣọ yíya wọn yòò pohùnréré èkún pèlú ikòrò okàn nítorí re pèlú ohùn réré èkún kíkòrò. **32** Àti nínú arò wọn ní wọn yòò sì pohùnréré èkún fún ọ wọn yòò sì pohùnréré èkún sórí re, wí pé: “Ta ni ó dàbí Tire èyí tí ó parun ní àárín Òkun?” **33** Nígba tí ojà títá re tí Òkun jáde wá ìwọ tẹ̀ ọ̀pòlọ̀pò orílẹ̀-èdè lórùn ìwọ̀ fi ọ̀rọ̀ tí ó pò àti àwọn ojà títá re sọ àwọn ọ̀ba ayé di ọ̀lọ̀rọ̀. **34** Ní Ìsinsin yíí tí Òkun fọ ọ̀ túútúú nínú ibú omi; nítorí nàà òwò re àti gbogbo egbé re ní àárín re, ni yòò ṣubú. **35** Ènu yòò ya gbogbo àwọn ti ní gbé ní erékùṣù nàà sí ọ̀ jìnnìjìnnì yòò bo àwọn ọ̀ba wọn, iyọnu yòò sì han ní ojú wọn. **36** Àwọn onísòwò láàrín àwọn orílẹ̀-èdè dún bí èjò sí ọ̀ ìwọ̀ yòò sì jẹ́ èrù ìwọ̀ kí yòò sì sí mọ̀ lááláé.”

28 Ọ̀rọ̀ Olúwa tún tò mí wá wí pé: **2** “Ọ̀mọ̀ èniyàn, sọ fún ọ̀mọ̀-aladé Tire pé, ‘Báyìí ní Olúwa Olódùmarè wí: “Nítorí tí ọ̀kàn re gbé sòkè sí mi, ìwọ̀ wí pé, “Èmi ni Ọ̀lọ̀run; Èmi jókódó sí orí tilẹ̀ òrìṣà, ní àárín gbùngbùn Òkun.” Ṣùgbọ̀n èniyàn ni ọ̀, kí i ṣe òrìṣà, bí ó tilẹ̀ jẹ́ wí pé ìwọ̀ rò pé ìwọ̀ gbọ̀n bí Ọ̀lọ̀run. **3** Ìwọ̀ gbọ̀n ju Danieli lo bí? Sé kò sí àṣírí kan tí ó pamò fún ọ̀? **4** Pèlú ogbón àti imọ̀ re, ìwọ̀ tí jèrè ọ̀rọ̀ fún ara re, àti àkójọ̀pọ̀ wúrà àti fadákà, nínú àwọn ilẹ̀ Ìṣura re. **5** Nípa ogbón re nílá àti nípa òwò re, ìwọ̀ ti sọ ọ̀rọ̀ re di púpọ̀, àti nítorí ọ̀rọ̀ re di púpọ̀, ọ̀kàn re gbé sòkè, nítorí ọ̀rọ̀ re. **6** “Nítorí nàà èyí yíí ní Olúwa Olódùmarè wí: “Nítorí pé ìwọ̀ rò pé ọ̀ gbọ̀n, pé ìwọ̀ gbọ̀n bí Ọ̀lọ̀run. **7** Èmi yòò mú kí àwọn àjẹ̀jẹ̀ didé sí ọ̀, èlẹ̀rù nínú àwọn orílẹ̀-èdè; wọn yòò yọ idà wọn sí ọ̀, èwà re àti ogbón re, wọn yòò sì ba dídán re jẹ́. **8** Wọn yòò mú ọ̀ sòkalẹ̀ wá sínú ihò, ìwọ̀ yòò sì kú ikú gbígbóná, àwọn tí a pa ní àárín Òkun. **9** Sé ìwọ̀ yòò wá wí pé, “Èmi ni Ọ̀lọ̀run,” ní ojú àwọn tí ó pa ọ̀? Ìwọ̀ yòò jẹ́ èniyàn, kí i ṣe Ọ̀lọ̀run, ní ọ̀wọ̀ àwọn ti yòò pa ọ̀. **10** Ìwọ̀ yòò kú ikú aláikọ̀lá, ní ọ̀wọ̀ àwọn àjẹ̀jẹ̀. Èmi ni ó tí sọ ọ̀, ní Olúwa Olódùmarè wí.”” **11** Ọ̀rọ̀ Olúwa tún tò mí wá wí pé: **12** “Ọ̀mọ̀ èniyàn, pohùnréré èkún sórí ọ̀ba Tire kí ó sì sọ fún un pé: ‘Èyí yíí ni ohun tí Olúwa Olódùmarè wí: “Ìwọ̀ jẹ́ àpẹ̀rẹ̀ Ìjẹ̀pípé nàà, o kún fún ogbón, o sì pé ní èwà. **13** Ìwọ̀ ti wà ní Edeni, ogbà Ọ̀lọ̀run; onírúurú òkúta oníyebíye ni Ìbora re; sardiu, topasi àti diamòndi, berili, ónikìsì, àti jasperì, safire, emeradi, turikuose, àti karbunkili, àti wúrà, ipilẹ̀ṣẹ̀ re àti àwọn òkè re ní a dà, láti ara wúrà, ní ojò tí á dá ọ̀ ní a pèsè wọn. **14** A fi àmì òróró yàn ọ̀ gégé bí olùtójú kérébù, torí èyí ni mo fi yàn ọ̀. Ìwọ̀ wá lórí òkè mímọ̀ Ọ̀lọ̀run; ìwọ̀ rin ní àárín òkúta a mú bí iná. **15** Ìwọ̀ pé ní ọ̀nà re, láti ojò tí a ti dá ọ̀, tífí a fi rí àìsedéédéé ní inú re. **16** Nípa ìtànkalẹ̀ òwò re, ìwọ̀ kún fún ìwà ipá; ìwọ̀ sì dẹ̀ṣẹ̀. Nítorí nàà ni mo ṣe sọ ọ̀ nù, bí

ohun àìlọ̀wọ̀ kúrò lórí òkè Ọ̀lọ̀run. Èmi sì pa ọ̀ run, ìwọ̀ kérébù, tí ó bọ̀ kúrò ní àárín òkúta a mú bí iná. **17** Ọ̀kàn re gbéraga, nítorí èwà re. Ìwọ̀ sì ba ogbón re jẹ́, nítorí dídára re. Nítorí nàà mo le ọ̀ sórí ayé; mo sọ ọ̀ di awòjù níwájú àwọn ọ̀ba. **18** Nípa èṣẹ̀ púpọ̀ re àti òwò àìsòtótó re, ìwọ̀ ti ba àwọn ibi mímọ̀ re jẹ́. Nítorí nàà mo mú kí iná jáde wá, láti inú re, yòò sì jó ọ̀ run, èmi yòò sì sọ ọ̀ di eérú lórí ilẹ̀, lójú gbogbo àwọn tí ó ní wò ọ̀. **19** Gbogbo orílẹ̀-èdè tí ó mò ọ̀n, ní ènu ní yà sí ọ̀; ìwọ̀ yòò sì jẹ́ èrù, ìwọ̀ kí yòò sì sí mọ̀ lááláé.”” **20** Ọ̀rọ̀ Olúwa tún tò mí wá wí pé: **21** “Ọ̀mọ̀ èniyàn, kọ̀ ojú sí Sidoni; kí ó sì sọ̀tẹ̀lẹ̀ sí i, **22** kí ó sì wí pé, ‘Báyìí ní Olúwa Olódùmarè wí: “Èmi lòdì sí ọ̀, ìwọ̀ Sidoni, a ó sì ṣe mí lógo láàrín re. Wọn yòò mò pé èmi ní Olúwa, nígba tí mo bá mú idájọ̀ mi ṣe nínú re, tí a sì yá mí sí mímọ̀ nínú re. **23** Èmi yòò sì rán àjàkálẹ̀-àarùn sínú re, èmi yòò sì mú kí èjẹ̀ sà̀n ní gborore, èni tí á pa yòò ṣubú ní àárín re, pèlú idà lára re ní gbogbo egbé, nígba nàà wọn yòò mò wí pé èmi ni Olúwa. **24** “Kì yòò sì sí ègùn tí ní gun ni ní ilẹ̀ Israèli mọ̀, tabí ègùn bíbani nínú jẹ́ tí gbogbo àwọn ti wọn wà ní àyíkà wọn, tí wọn sì ní fi ojú yẹ̀pẹ̀ wò wọn, nígba nàà ni wọn yòò mò wí pé èmi ni Olúwa Olódùmarè. **25** “Èyí yíí ní Olúwa Olódùmarè wí: Nígba tí èmi yòò bá sa àwọn èniyàn Israèli jọ kúrò ní gbogbo orílẹ̀-èdè tí wọn ti fónká sí, tí a ó sì yà mí sí mímọ̀ láàrín wọn lójú àwọn aláikọ̀lá. Nígba nàà ni wọn yòò gbé ní ilẹ̀ àwọn tìkálára wọn, èyí tí mo fún iránsẹ̀ mi Jakòbu. **26** Wọn yòò sì máa gbé ní inú re ní àlèwu, wọn yòò sì kólé, wọn yòò sì gbín ogbà àjàrà; nítòdótó wọn yòò wà ní Ìbalẹ̀ àyà, nígba tí èmi bá tí mú idájọ̀ mi ṣe sí ara àwọn tí ní sà́tá fún wọn ní gbogbo àyíkà wọn. Nígba nàà ni wọn yòò mò pé, Èmi ni Olúwa Ọ̀lọ̀run wọn.””

29 Ní ojò kejilá, oṣù kẹwáá, ọ̀dún kẹwáá, ọ̀rọ̀ Olúwa tò mí wá wí pé: **2** “Ọ̀mọ̀ èniyàn, kojú sí Farao ọ̀ba Ejibiti kí ó sì sọ̀tẹ̀lẹ̀ sí i àti sí gbogbo Ejibiti. **3** Sọ̀rọ̀, kí ó sì wí pé, ‘Báyìí ní Olúwa Olódùmarè wí: “Èmi lòdì sí ọ̀, Farao ọ̀ba Ejibiti ìwọ̀ èmi búburú nílá inú òkun tí ó dùbúlẹ̀ sí àárín àwọn odò ṣìṣà̀n re. Èyí tí ó sọ̀ wí pé, “Tèmi ni odò Naili; èmi ni ó sì ṣe é fún ara mi.” **4** Ṣùgbọ̀n èmi yòò fi ìwọ̀ mú ènu re èmi yòò sì mú eja inú odò re gbogbo lẹ̀ mọ̀ ipé ara re. Èmi yòò fá ọ̀ síta kúrò láàrín àwọn odò re, àti gbogbo eja odò re yòò lẹ̀ mọ̀ ipé ara re. **5** Èmi yòò sọ ọ̀ nù sí aginjú ìwọ̀ àti gbogbo eja inú odò re: ìwọ̀ yòò ṣubú sí gbangba oko a kí yòò sì sà ọ̀ jọ̀ tabí gbé ọ̀ sòkè. Èmi tí fi ọ̀ ṣe oúnjẹ̀ fún àwọn ẹ̀ranko igbò àti fún àwọn eye ojú ọ̀run láti je. **6** Nígba nàà gbogbo àwọn olùgbé ní Ejibiti yòò mò pé, Èmi ni Olúwa. “Ìwọ̀ ti jẹ́ ọ̀pá iyè fún ilẹ̀ Israèli. **7** Nígba tí wọn fi ọ̀wọ̀ agbára wọn dì ọ̀ mú. Ìwọ̀ fọ̀, ìwọ̀ sì ya gbogbo èjiká wọn; nígba tí wọn fi ara tí ọ̀, ìwọ̀ sé, ìwọ̀ sì mú gbogbo egbé wọn gbò. **8** “Nítorí nàà, èyí ní Olúwa Olódùmarè wí: Kíyèsì, Èmi yòò mú idà kan wá sórí re tí yòò sì gé èniyàn àti ẹ̀ran kúrò nínú re. **9** Ilẹ̀ Ejibiti yòò di aginjú àti ahoro, nígba nàà ní wọn yòò sì mò wí pé èmi ni Olúwa. “Nítorí tí ìwọ̀ wí pé, “Tèmi ni odò Naili, Èmi ni mo ṣe é,” **10** nítorí nàà, mò lòdì sí ọ̀ àti

sí àwọn odò rẹ, èmi yóò sì mú kí ilẹ̀ Ejibiti di píparun àti ahoro, pátápátá, láti Migdoli lo dé Siene, dé àlàà ilẹ̀ Kuṣi. **11** Kò sí eṣẹ̀ èniyàn tàbí tí eranko tí yóò gba ibẹ̀ kojá; èni kankan kò ní gbé ibẹ̀ fún ogóji ọdún. **12** Èmi yóò sọ ilẹ̀ Ejibiti di ọkan ní àárín àwọn ilú tí ó di ahoro, fún ogóji ọdún, Èmi yóò sì fón àwọn ara Ejibiti ká sààárín àwọn orílẹ̀-èdè, èmi yóò sì tú wọn ká sààárín gbogbo ilẹ̀. **13** “Şugbón báyií ní Olúwa Olódùmarè wí: Ní ọ̀pin ogóji ọdún, èmi yóò şa àwọn ará Ejibiti jo láti ọ̀dò àwọn èniyàn nìbí ti a fón wọn ká sí. **14** Èmi yóò sì tún mú iḡbèkùn Ejibiti padà bọ, èmi yóò sì dá wọn padà sí ilẹ̀ Paturosi, ilẹ̀ àwọn baba nílá wọn. Wọn yóò wà nìbẹ̀ bí ijoba tí a rẹ̀ sílẹ̀. **15** Ibẹ̀ yóò jẹ̀ ijoba tí ó rẹ̀lẹ̀ jùlò nínú àwọn ijoba, kì yóò sì gbé ara rẹ̀ ga mọ̀ sórí àwọn orílẹ̀-èdè: nítórí èmi ni ó dín wọn kù, tiwọn kì yóò fi şe olórí àwọn orílẹ̀-èdè yòókù mọ̀. **16** Ejibiti kí yóò sì jẹ̀ orísun iḡbèkèlẹ̀ fún ilẹ̀ Israèli mọ̀ şugbón, yóò jẹ̀ irántí fún àìsedéédéé wọn, nígbà tí yóò bá wò wọn fún irànlówó. Nígbà nàà, wọn yóò mọ̀ pé èmi ni Olúwa Olódùmarè.” **17** Ó sì şe ní ojọ̀ kìn-ín-ní, oşù kìn-ín-ní, ọdún keṭadínlógbón, ọ̀rò Olúwa tọ̀ mí wá wí pé: **18** “Omọ̀ èniyàn, Nebukadnessari ọ̀ba Babeli mú kí ogun rẹ̀ sin irú nílá fún Tire. Gbogbo orí pá, àti gbogbo èjìkà bó, síbẹ̀, òun àti àwọn ogun rẹ̀, kò rí owó ọ̀yà gbà láti Tire fún wa, fún irú ti a ti sin. **19** Nítórí nàà, báyií ni Olúwa Olódùmarè wí: Kíyèsì i, Èmi yóò fi Ejibiti fún Nebukadnessari ọ̀ba Babeli, òun yóò sì kó ọ̀rò rẹ̀ lo. Òun yóò bo ilé, yóò sì şe ikógún ilẹ̀ nàà gégé bí owó işẹ̀ tí a san fún ológún rẹ̀. **20** Èmi ti fi Ejibiti fún un gégé bí èrè wàhálá rẹ̀ nítórí òun àti àwọn ológún rẹ̀ şe é fún mi, ni Olúwa Olódùmarè wí. **21** “Ní ojọ̀ nàà, èmi yóò mú kí İwo Israèli ru jáde, èmi yóò sì fún ọ̀ ní enu ọ̀rò ní àárín wọn. Nígbà nàà ni wọn yóò mọ̀ pé èmi ni Olúwa.”

30 Ọ̀rò Olúwa tún tọ̀ mí wá: wí pé: **2** “Omọ̀ èniyàn, sọtélé kí o sì wí pé: ‘Báyií ní Olúwa Olódùmarè wí: “Hu, kí o sì wí pé, “Ó şe fún ojọ̀ nàà!” **3** Nítórí ojọ̀ nàà sún mọ̀ tòsì àní ojọ̀ Olúwa sún mọ̀ tòsì, ojọ̀ tí ojọ̀ ikùùkuu şù dúdú, àsìkò İparun fún àwọn kẹ̀fẹ̀rì. **4** Idà yóò wá sórí Ejibiti İrora nílá yóò sì wá sórí Kuṣi. Nígbà tí àwọn tí a pa yóò şubú ní Ejibiti wọn yóò kò ọ̀rò rẹ̀ lo İpilẹ̀ rẹ̀ yóò sì wó lulẹ̀. **5** Kuṣi àti Puti, Libia, Ludi àti gbogbo Arabia, Kubu àti àwọn èniyàn ilẹ̀ nàà tí ó mulẹ̀ yóò şubú nıpa idà pèlú Ejibiti. **6** “Èyi yíí ní Olúwa wí: “Àwọn àlejò Ejibiti yóò şubú agbára iḡbéraga rẹ̀ yóò kùnà láti Migdoli tftí dé Siene, wọn yóò ti İpa idà şubú nínú rẹ̀; ní Olúwa Olódùmarè wí. **7** Wọn yóò sì wà lára àwọn ilẹ̀ tí ó di ahoro, ilú rẹ̀ yóò sì wà ní ara àwọn ilú tí ó di ahoro. **8** Léyi nàà wọn yóò mọ̀ pé èmi ní Olúwa, nígbà tí mo bá gbé iná kalẹ̀ ní Ejibiti tí gbogbo àwọn olùranlówó rẹ̀ bá parun. **9** “Ní ojọ̀ nàà onışẹ̀ yóò ti ọ̀dò mi jáde nínú ọ̀kọ̀ ojú omi láti dẹ̀rùbà Kuṣi tí ó wà nínú àlàáfíà. İrora yóò wá sórí wọn gégé bí ti ojọ̀ İparun Ejibiti. Kíyèsì i, ó dé. **10** “Báyií ni Olúwa Olódùmarè wí: “Èmi yóò mú ọ̀pin bá ọ̀gòdòdò àwọn èniyàn Ejibiti láti ọ̀wọ̀ Nebukadnessari ọ̀ba Babeli. **11** Òun àti àwọn ológún rẹ̀ èrù àwọn orílẹ̀-èdè ní a o mú wá láti pa ilẹ̀ nàà run. Wọn yóò fa idà wọn yo sí

Ejibiti ilẹ̀ nàà yóò sì kún fún àwọn tí a pa. **12** Èmi yóò mú kí àwọn odò Naili gbe, Èmi yóò sì ta ilẹ̀ nàà fún àwọn èniyàn búburú: láti ọ̀wọ̀ àwọn àjẹ̀lì èniyàn, Èmi yóò jẹ̀ kí ilẹ̀ nàà àti gbogbo ohun tí ó wá nínú rẹ̀ şòfò. Èmi Olúwa ni ó ti sọ ọ̀. **13** “Báyií ní Olúwa Olódùmarè wí: “Èmi yóò pa àwọn ọ̀rişà run, Èmi yóò sì mú kí ọ̀pin dé bá ère gbígbé ní Memfisi. Kò ní sí omọ̀-àládé mọ̀ ní Ejibiti, Èmi yóò mú kí ibẹ̀rù gba gbogbo ilẹ̀ nàà. **14** Èmi yóò sì mú kí Paturosi di ahoro, èmi yóò fi iná sí Şoani, èmi yóò sì fi İyà jẹ̀ Tebesi. **15** Èmi yóò tú İbinú mi jáde sórí Pelusium ilú odi Ejibiti èmi yóò sì ké àkójoşò Tebesi kùrú. **16** Èmi yóò ti iná bọ Ejibiti Pelusium yóò japorò ní İrora. İji İlẹ̀ yóò jà ní Tebesi Memfisi yóò wà İponjú ní İgbà gbogbo. **17** Àwọn ọ̀dómokùnrin ní Heliopolisi àti Bubasiti yóò ti İpa idà şubú wọn yóò sì kó àwọn ilú wọn ní iḡbèkùn. **18** Ojú ojọ̀ yóò şókunkun ní Tafanesi nígbà tí mo bá já àjàgà Ejibiti kùrú; nìbẹ̀ agbára İyi rẹ̀ yóò dọpin wọn yóò fi ikùùkuu bọ ó àwọn abulé rẹ̀ ní wọn yóò lo sí iḡbèkùn. **19** Nítórí nàà, Èmi yóò mú kí İjiyà wá sórí Ejibiti, wọn yóò sì mọ̀ pé, Èmi ni Olúwa.” **20** Ní ojọ̀ keje oşù kìn-ín-ní ọdún kọkanlá ọ̀rò Olúwa tọ̀ mí wá, **21** “Omọ̀ èniyàn, Èmi ti şe apa Farao ọ̀ba Ejibiti. A kò İ tı İ di apa nàà papọ̀ láti mu kí ó san, a kò sì ti di İ si àárín İgi peleşe kí o lè ni agbára tó láti di idà mú. **22** Nítórí nàà, báyií ní Olúwa Olódùmarè wí: Èmi lođi sí Farao ọ̀ba Ejibiti. Èmi yóò şe apa rẹ̀ mejèjẹ̀, èyi tí ó dára àti èyi tí a ti şe pèlú, yóò sì mú kí idà bọ şonù ní ọ̀wọ̀ rẹ̀. **23** Èmi yóò sì fón àwọn èniyàn Ejibiti ká sí àárín àwọn orílẹ̀-èdè, èmi yóò sì tú wọn ká gbogbo ilẹ̀. **24** Èmi yóò mú kí apa ọ̀ba Babeli ní agbára, èmi yóò sì fi idà mi sí ọ̀wọ̀ rẹ̀, şugbón èmi yóò şe apa Farao, yóò sì kèrora níwájú rẹ̀ bí okùnrin tí a sá ní àşápa. **25** Èmi yóò mú kí apa ọ̀ba Babeli lé, şugbón apa Farao yóò sì ro. Nígbà nàà wọn yóò mọ̀ pé, Èmi ni Olúwa, nígbà tí mo bá mú idà mi sí ọ̀wọ̀ ọ̀ba Babeli yóò sì fi idà nàà kọlu Ejibiti. **26** Èmi yóò fón àwọn ara Ejibiti ká sí àárín orílẹ̀-èdè, èmi yóò sì tú wọn ká sí àárín orílẹ̀-èdè, èmi yóò sì tú wọn ká sí gbogbo ilẹ̀. Nígbà nàà wọn yóò mọ̀ pé èmi ni Olúwa.”

31 Ní ojọ̀ kìn-ín-ní, oşù keṭa ọdún kọkanlá, ọ̀rò Olúwa tọ̀ mí wá: **2** “Omọ̀ èniyàn, sọ fún Farao ọ̀ba Ejibiti àti sí İjọ̀ rẹ̀: “Ta ní a le fiwé ọ̀ ní ọ̀láfíla? **3** Kíyèsì Asiria, tí ó jẹ̀ İgi kedari ni Lebanoni ní İgbà kan rí, pèlú àwọn èka dárádára tí ó şe İji bo İgbó nàà; tí ó ga sòkè, òkè rẹ̀ lókè ní ewé tí ó nıpon wà. **4** Omi mú un dàgbàsókè: orísun omi tí ó jinlẹ̀ mú kí o dàgbàsókè; àwọn odo rẹ̀ ní sàni İf İdri rẹ̀ ká, ó sì rán İşan omi rẹ̀ sí gbogbo İgi orí pápá. **5** Nítórí nàà ó ga sí òkè fiófio ju gbogbo İgi orí pápá lo; èka rẹ̀ pọ̀ sí İ àwọn èka rẹ̀ sì gùn, wọn tẹ̀ rẹ̀rẹ̀ nítórí ọ̀pòlọ̀pò omi. **6** Eyi ojú ọ̀run kọ̀ ilẹ̀ sí èka rẹ̀ gbogbo eranko İgbó ní bımọ̀ ní abẹ̀ èka rẹ̀; gbogbo orílẹ̀-èdè nílá İ gbé abẹ̀ İji rẹ̀. **7** Olánlá ní ewà rẹ̀ jẹ̀, pèlú tfté rẹ̀rẹ̀ èka rẹ̀, nítórí gbòngbò rẹ̀ lo sí İsalẹ̀ sí İbi tí ọ̀pòlọ̀pò omi wà. **8** Àwọn İgi kedari nínú oḡba Olórun kò lè è bọ́ ó mólẹ̀; tàbí kí àwọn İgi junifa şe déédéé pèlú èka rẹ̀, tàbí kí a fi İgi títẹ̀ rẹ̀rẹ̀ wé

èka rẹ, kò sí igi nínú ogbà Olórùn tí ó dà bí rẹ ní ewà rẹ. **9** Mo mú kí ó ní ewà pèlú èka lópólòpò tó fi jẹ ìlara àwọn igi gbogbo ní Edeni tí í se ogbà Olórùn. **10** “Nítórí nàà, èyí yíí ní Olúwa Olódùmarè wí: Nítórí pé ó ga lọ sókè fíofío, tí ó sì gbé òkè rẹ ga ju ewé tí ó nípon lọ, àti nítórí pé gíga rẹ mú kí ó gbéraga, **11** mo fi lé aláakòóso àwọn orílẹ̀-èdè nàà lówò, fún un láti fi se ètò fún un gégé bí iwà búburú rẹ. Mo pa á tí sí ègbé kan, **12** àwọn orílẹ̀-èdè àjèjì aláilááánú jùlò ké e lulẹ, wọn sì fi kalẹ. Àwọn èka rẹ subú sórí òkè àti sí gbogbo àárín àwọn òkè; àwọn èka rẹ tí ó se nà silẹ ní gbogbo àláfó jǐjín ilẹ. Gbogbo àwọn orílẹ̀-èdè ilẹ ayé jáde kúrò ní abẹ̀ ǐji rẹ wọn sì fi silẹ. **13** Gbogbo àwọn eyẹ ojú òrun se àtípó ni orí igi tí ó subú lulẹ nàà, gbogbo àwọn ẹranko igbó wà ní àárín èka rẹ. **14** Nítórí nàà kò sí igi mǐràn légbẹ̀e omi tí ó lè fi ìgbéraga ga sókè fíofío, tí yóò sì gbé sókè rẹ ga ju ewé tí ó nípon lọ. Kò sí igi mǐràn tí ó ní omi tó bèbè tí ó lè ga tó bèbè; gbogbo wọn ni a kádará ikú fún, fún isalẹ̀ ilẹ̀, ní àárín àwọn aláàyè èniyàn, pèlú àwọn tí o lọ sí ògbun ní isalẹ̀. **15** “Èyí ní Olúwa Olódùmarè wí: Ní ojó tí a mú u wá sí isà òkú mo fi òfò s̄ise bo orísun omi jǐjín nàà, mo dá àwọn isàn omi rẹ dúró, àti òpòlòpò omi rẹ ní a dí lónà. Nítórí rẹ mo fi iwúwo okàn wò Lebanoni ní aṣo, gbogbo igi igbó gbẹ danù. (Sheol h7585) **16** Mo mú kí orílẹ̀-èdè wárírí sí irò ṣubú rẹ nígbà tí mo mú un wá sí isalẹ̀ isà òkú pèlú àwọn tí o lọ sí ògbun isalẹ̀. Nígbà nàà gbogbo igi Edeni, àṣàyan àti èyí tí ó dára jùlò nínú Lebanoni, gbogbo igi tí ó ní omi dárádára ni a tù nínú ní ayé isalẹ̀. (Sheol h7585) **17** Àwọn tí ó ní gbé ní abẹ̀ òjǐji rẹ, àwọn àjèjì rẹ ní àárín àwọn orílẹ̀-èdè nàà, tí lo sí isalẹ̀ isà òkú pèlú rẹ, ní dídárapò mò àwọn tí a fi idà pa. (Sheol h7585) **18** “Èwo lára igi Edeni ní a lè fiwé o ní dídán àti olárlá? S̄ibẹ̀ iwò, gan an wá silẹ̀ pèlú àwọn igi Edeni lọ sí isalẹ̀ ilẹ̀; iwò yóò sùn ni àárín àwọn aláikòlà, pèlú àwọn tí a fi idà pa. “Èyí yíí ní Farao àti jìjò rẹ, ní Olúwa Olódùmarè wí.”

32 Ní ojó kin-ín-ní, oṣù kejilá, oḍún kejilá, òrò Olúwa tò mí wá: **2** “Omo èniyàn, se ipohùnréré ekún nítórí Farao oḅa Ejibiti kí o sì wí fún un: “Iwò dàbí kìnniún láárín àwọn orílẹ̀-èdè nàà; iwò dàbí ohun èmi búburú inú àwọn omi okun to ní lo káakiri inú àwọn odò rẹ, iwò fi esè re tẹ omi láti mú kí àwọn odò ní ẹrẹ. **3** “Èyí yíí ní Olúwa Olódùmarè wí: “Pèlú òpò ipéjò èniyàn èmi yóò da àwọn mi bò o wọn yóò sì fà o sókè nínú àwọn mi. **4** Èmi yóò jù o sí orí ilẹ̀ èmi yóò sì fà o sókè sí orí pápá gbangba. Èmi yóò jé kí gbogbo eyẹ ojú òrun se àtípó ní orí rẹ. Gbogbo àwọn ẹranko ayé yóò fi iwora gbé ara wọn lórí rẹ. **5** Èmi yóò tan ẹran-ara rẹ ká sórí àwọn òkè gíga iyókú ara rẹ ní wọn yóò fi kún àwọn àárín àwọn òkè gíga. **6** Èjẹ rẹ tí ní sà nínú èmi yóò sì fi rin ilẹ̀ nàà gbogbo ọ̀nà sí orí àwọn òkè gíga, àwọn àláfó jǐjín ní wọn yóò kún fún ẹran-ara rẹ. **7** Nígbà tí mo bá fón o jade, èmi yóò pa òrun dé àwọn iràwò wọn yóò sì sòkùnkùn; èmi yóò sì fi ikùùkuu bo oòrùn òṣupá kí yóò sì tan imòlẹ̀ rẹ. **8** Gbogbo imòlẹ̀ títán ní ojú òrun ni èmi yóò mú sòkùnkùn lórí rẹ;

èmi yóò mú òkùnkùn wá sórí ilẹ̀ rẹ, ní Olúwa Olódùmarè wí. **9** Èmi yóò da okàn òpò àwọn èniyàn rú nígbà tí mo bá mú iparun rẹ wá ní àárín àwọn orílẹ̀-èdè tí iwò kò í tí ì mò. **10** Èmi yóò mú kí òpò àwọn èniyàn dèrùbà o, àwọn oḅa wọn yóò sì wárírí fún ibèrù pèlú ipayà nítórí rẹ, nígbà tí mo bá ju idà mi ní iwájú wọn. Ní ojó ṣubú rẹ òkòḅkan nínú wọn yóò wárírí ní gbogbo igbà fún èmi rẹ. **11** “Nítórí èyí yíí ní Olúwa Olódùmarè wí: “Idà oḅa Babeli yóò wá sí orí rẹ, **12** Èmi yóò mú kí jìjò èniyàn rẹ kí o tí ipa idà àwọn alágbára èniyàn subú àwọn orílẹ̀-èdè aláilááánú jùlò. Wọn yóò tú ìgbéraga Ejibiti ká, gbogbo jìjò rẹ ní a yóò dá ojú wọn bolẹ. **13** Gbogbo eran ọ̀sìn rẹ ni èmi yóò parun ní ègbé òpòlòpò omi kí i se esè èniyàn ní yóò tẹ ibẹ̀ esè eran ọ̀sìn kí yóò sì mú kí ibẹ̀ ni ẹròfò. **14** Léyìn nàà èmi yóò mú kí omi rẹ tòrò kí àwọn odò rẹ kí o sà bí epo, ní Olúwa Olódùmarè wí. **15** Nígbà tí mo bá sọ Ejibiti di ahoro, tí mo sì kó gbogbo ohun tí ó wà ní orí ilẹ̀ nàà kúrò. Nígbà tí mo bá gé àwọn olùgbé ibẹ̀ lulẹ, nígbà nàà wọn yóò mò pé èmi ni Olúwa. **16** “Èyí yíí ní ekún tí a yóò sun fún un. Àwọn omòbìnrin orílẹ̀-èdè yóò sun ún; nítórí Ejibiti àti gbogbo jìjò rẹ, wọn yóò sun ún, ní Olúwa Olódùmarè wí.” **17** Ní ojó kẹ̀kẹ̀dógún oṣù, oḍún kejilá, òrò Olúwa tò mí wá: **18** “Omo èniyàn, pohùnréré ekún lórí Ejibiti kí o sì ransé sí isalẹ̀ ilẹ̀ àti òun àti àwọn omòbìnrin orílẹ̀-èdè alágbára, pèlú àwọn tí o lọ sí isalẹ̀, kòtò. **19** Sọ fún wọn, ‘Njẹ̀ iwò ní ojúrere jù àwọn tí o kù lọ? Lọ sí isalẹ̀ kí a sì tẹ̀ o sí àárín àwọn aláikòlà nàà.’ **20** Wọn yóò subú láárín àwọn tí a fi idà pa. A fa idà yò; jé kí a wò Ejibiti kúrò pèlú gbogbo jìjò rẹ. **21** Láti inú isà òkú alágbára tí í se aṣáájú yóò sọ nípa Ejibiti àti àwọn àlẹjò rẹ, ‘Wọn tí wá sí isalẹ̀, wọn sì sùn pèlú aláikòlà, pèlú àwọn tí a fi idà pa.’ (Sheol h7585) **22** “Asiria wà níbẹ̀ pèlú gbogbo jagunjugun rẹ; àwọn isà òkú àwọn tí a ti pa sì yí i ká, gbogbo àwọn tí o ti ipa idà subú. **23** Isà òkú wọn wà ní ibi tí ó jinlẹ̀ gan an nínú kòtò. Gbogbo àwọn tí o ti tan èrù ká ilẹ̀ aláàyè ní a pa, tí o ti ipa idà subú. **24** “Elamu wà níbẹ̀, o yí isà òkú rẹ ká pèlú gbogbo ogun rẹ. Gbogbo wọn ni a pa, àwọn tí o ti ipa idà subú. Gbogbo àwọn tí o ti tan èrù ká ilẹ̀ aláàyè lọ sí isalẹ̀ láikòlà sí abẹ̀ ilẹ̀. Wọn gba itijú wọn pèlú àwọn tí o lọ sí isalẹ̀ kòtò. **25** A se ibusun fún un láárín àwọn tí a pa, pèlú gbogbo jìjò rẹ̀ tí o yí isà òkú ká. Gbogbo wọn jé aláikòlà, tí a fi idà pa. Nítórí pé a tan èrù wọn ká ilẹ̀ aláàyè, wọn ru itijú wọn pèlú àwọn tí o lọ sí isalẹ̀ kòtò; a tẹ̀ wọn pèlú àwọn tí a pa. **26** “Meṣeki àti Tubali wà níbẹ̀, pèlú gbogbo ogun wọn yí isà òkú wọn ká. Gbogbo wọn jé aláikòlà, wọn fi idà pa wọn nítórí èrù tiwon tàn ká ilẹ̀ aláàyè. **27** Wọn kí yóò sì dùbúlẹ̀ tí àwọn tí o subú nínú àwọn aláikòlà, tí wọn sòkalẹ̀ lọ sí ipò òkú pèlú ihámóra ogun wọn, wọn tí fi idà wọn rọ̀ orí wọn. Sùgbón àìṣedéédéé wọn yóò wà ní orí egungun wọn—bí wọn tilẹ̀ jé èrù àwọn alágbára ní ilẹ̀ aláàyè. (Sheol h7585) **28** “Iwò nàà, Farao, ní yóò se, tí yóò dùbúlẹ̀ láárín aláikòlà, pèlú àwọn tí a fi idà pa. **29** “Edomu wà níbẹ̀, àwọn oḅa rẹ̀ àti gbogbo omòbìnrin oḅa; bí o tilẹ̀ jé pé ó ní agbára, a tẹ̀ wọn pèlú àwọn tí a fi

idà pa. Wọn dùbúlẹ̀ pèlú aláìkòlà, pèlú àwọn tí o lọ sínú kòtò. **30** “Gbogbo àwọn ọmọ-aládé ilẹ̀ àrìwá àti gbogbo àwọn ará Sidoni wà nìbẹ̀; wọn lọ sí isalẹ̀ pèlú àwọn tí a pa ní itijú, bí ó tilẹ̀ jẹ́ pé wọn ẹ̀e okùnfa èrù pèlú agbára wọn. Wọn sùn ní àìkòlà pèlú àwọn tí a fi idà pa, wọn sì ru itijú wọn pèlú àwọn tí o lọ sí isalẹ̀ kòtò. **31** “Farao, òun àti gbogbo jagunjagun rẹ̀ yòò rí wọn, a yòò sì tù ú nínú nítórí gbogbo ogun rẹ̀ tí a fi idà pa, ní Olúwa Olódúmarẹ̀ wí. **32** Bí ó tilẹ̀ jẹ́ pé mo ti tan èrù ká ilẹ̀ aláàyẹ̀, Farao àti gbogbo ogun rẹ̀ ni a yòò tẹ̀ sí àárín aláìkòlà, pèlú àwọn tí a fi idà pa ní Olúwa Olódúmarẹ̀ wí.”

33 Ọ̀rọ̀ Olúwa tọ̀ mí wá: **2** “Ọmọ̀ èniyàn sọ̀rọ̀ sí àwọn èniyàn ilẹ̀ rẹ̀ kí ó sì sọ̀ fún wọn: ‘Nígba tí mo bá fi idà kọ̀lu ilẹ̀ kan, tí àwọn èniyàn ilẹ̀ náà yan ọ̀kan lára àwọn ọ̀kúnrin wọn láti jẹ́ alóre wọn, **3** tí ó sì rí i pé idà ní bọ̀ lórí ilẹ̀ náà, tí ó sì fọn ipè láti kilò fún àwọn èniyàn, **4** nígba náà tí ẹ̀nikẹ̀ni bá gbọ̀ ipè sùgbón tí kò gbọ̀ ikilò, tí idà náà wá tí ó sì gba ẹ̀mí rẹ̀, èjẹ̀ rẹ̀ yòò wá lórí ara rẹ̀. **5** Nítórí tí ó gbọ̀ ohùn ipè sùgbón tí kò sì gbọ̀ ikilò, èjẹ̀ rẹ̀ yòò wá ní orí ara rẹ̀. Tí ó bá gbọ̀ ikilò, òun íbá ti gba ara rẹ̀ là. **6** Sùgbón bí alóre bá rí idà tí o ní bọ̀, tí kò sì fọn ipè láti kí àwọn èniyàn nílò, tí idà náà wá, tí ó sì gba ẹ̀mí ọ̀kan nínú wọn, a yòò mú ọ̀kúnrin náà lọ nítórí èşẹ̀ rẹ̀, sùgbón ẹ̀mi yòò béèrè èjẹ̀ rẹ̀ lówọ̀ rẹ̀.’ **7** “Ọmọ̀ èniyàn, ẹ̀mi fi ọ̀ ẹ̀e alóre fún ilẹ̀ Israẹ̀lì; nítórí náà gbọ̀ ọ̀rọ̀ tí mo sọ̀, kí o sì fún wọn ni ikilò láti ọ̀dọ̀ mi. **8** Nígba tí mo bá sọ̀ fún ẹ̀ni búburú pé, ‘Al ẹ̀ni búburú, iwọ̀ yóò kú dandan,’ tí iwọ̀ kò sì sọ̀rọ̀ síta láti yí i lókan pada kúrò ni ọ̀nà rẹ̀ gbogbo, ẹ̀ni búburú náà yòò kú nínú èşẹ̀ rẹ̀, ẹ̀mi yòò sì béèrè èjẹ̀ rẹ̀ lówọ̀ rẹ̀. **9** Sùgbón bí iwọ̀ bá kilò fún ẹ̀ni búburú láti yí pada kúrò ni ọ̀nà rẹ̀ gbogbo, tí òun kò sì ẹ̀e bẹ̀, òun yòò kú nítórí èşẹ̀ rẹ̀, sùgbón iwọ̀ ti gba ọ̀kan rẹ̀ là. **10** “Ọmọ̀ èniyàn; sọ̀ fún ilẹ̀ Israẹ̀lì, ‘Èyí yíí ní iwọ̀ sọ̀: “Àwọn irẹ̀kojá àti èşẹ̀ wa tẹ̀ orí wa ba, àwa sì ní sòfò danù nítórí wọn. Bá wó wa ni a ẹ̀ se lè yè?”’ **11** Sọ̀ fún wọn pé, ‘Níwọn igbà tí mo wá láàayẹ̀ ní Olúwa Olódúmarẹ̀ wí, ẹ̀mi kò ní inú didún sí ikú èniyàn búburú, sùgbón dípò bẹ̀, kí wònyí pada kúrò ní ọ̀nà wọn gbogbo kí wọn kì ó sì yè. Yí! Yípadà kúrò ní ọ̀nà búburú gbogbo! Kí ló dé tí iwọ̀ yòò kú ẹ̀yin èniyàn Israẹ̀lì?’ **12** “Nítórí náà, ọmọ̀ èniyàn, sọ̀ fún àwọn èniyàn ilẹ̀ rẹ̀, ‘Ìşòdodo ti olódodo èniyàn kì yòò gbà á nígba tí òun bá ẹ̀ ẹ̀gbòràn, iwà búburú èniyàn búburú kì yòò mú kí o sùbú nígba tí ó bá yí pada kúrò nínú rẹ̀. Bí olódodo èniyàn bá ẹ̀, a kò ní jẹ́ kí ó yè nítórí ọ̀dodo rẹ̀ tí tìlẹ̀.’ **13** Bí mo bá sọ̀ fún olódodo èniyàn pé òun yòò yè, sùgbón nígba náà tí ó gbẹ̀kẹ̀lẹ̀ ọ̀dodo rẹ̀ tí ó sì ẹ̀e búburú, a kò ní rántí nńkan kan nínú işẹ̀ ọ̀dodo tí o ti ẹ̀e sẹ̀yin; òun yòò kú nítórí búburú tí ó ẹ̀. **14** Bí mo bá sọ̀ fún èniyàn búburú pé, ‘Iwọ̀ yòò kú dandan,’ sùgbón tí ó bá yípadà kúrò nínú èşẹ̀ rẹ̀, tí o sì ẹ̀e èyí tí ó tọ̀ àti èyí tí o yẹ̀. **15** Tí ó bá mu ọ̀go pada, tí o sì da ohun tí o ti jí gbé pada, tí ó sì tìlẹ̀ ọ̀fin tí ó ní fún ní ní iyè, tí kò sì ẹ̀e búburú, òun yòò yè dandan; òun kì yòò kú. **16** A kò ní rántí ọ̀kan nínú èşẹ̀ tí ó ti dá. Ó ti ẹ̀

èyí tí ó tọ̀ àti èyí tí o yẹ̀; òun yòò sì yè dájúdájú. **17** “Síbẹ̀ àwọn èniyàn ilẹ̀ rẹ̀ sọ̀ pé, ‘Ọ̀nà Olúwa kò tọ̀.’ Sùgbón ọ̀nà tí àwọn ní ó tọ̀. **18** Bí olódodo èniyàn ba yípadà kúrò nínú ọ̀dodo rẹ̀, tí o sì ẹ̀e búburú, òun yòò kú nítórí rẹ̀. **19** Bí èniyàn búburú bá yípadà kúrò nínú búburú rẹ̀, tí ó sì ẹ̀e èyí tí ó tọ̀ àti èyí tí o yẹ̀, òun yòò yè nípa şise bẹ̀. **20** Síbẹ̀, ilẹ̀ Israẹ̀lì iwọ̀ wí pé, ‘Ọ̀nà Olúwa kì i ẹ̀e ọ̀títọ̀.’ Sùgbón ẹ̀mi yòò ẹ̀e idájọ̀ ẹ̀nikò̀òkan gégé bí ọ̀nà rẹ̀ ẹ̀e rí.” **21** Ní ojú karùn-ún oşù kẹ̀wáá, ọ̀dún kejilá ikóló wa, ọ̀kúnrin kan tí ó sá kúrò ní Jerusalemu wá sòdò mi, ó sì wí pé, “Ìlú nílá náà tí şubú!” **22** Ní iròlẹ̀ ojú tí ó ku ọ̀la tí ẹ̀ni tí ó sálo náà yòò dé, ọ̀wọ̀ Olúwa sì nìbẹ̀ lára mi, o sì ya ẹ̀nu mi kí ọ̀kúnrin náà tó wá sòdò mi ní òwùrò. Ẹ̀nu mí sì şí, ẹ̀mi kò sì yadi mọ̀. **23** Ọ̀rọ̀ Olúwa tọ̀ mí wá: **24** “Ọmọ̀ èniyàn, àwọn èniyàn tí ó ní gbé nínú iparun ní ilẹ̀ Israẹ̀lì ní wí pé, ‘Abrahamu jẹ́ ọ̀kúnrin kan, síbẹ̀ o gba ilẹ̀ iní náà. Sùgbón àwa pọ̀, lódotó a ti fi ilẹ̀ náà fún wa gégé bí iní wa.’ **25** Nítórí náà, sọ̀ fún wọn pé, ‘Èyí yíí ní Olúwa Olódúmarẹ̀ wí: Níwọn igbà tí ẹ̀yin jẹ́ ẹ̀ran pèlú èjẹ̀ ní inú rẹ̀, tí ẹ̀yin sì wó àwọn ère yín, tí ẹ̀ sà ta èjẹ̀ sílẹ̀, ẹ̀yin yòò ha gba ilẹ̀ náà? **26** Èyin gbẹ̀kẹ̀lẹ̀ idà yín, ẹ̀yin ẹ̀e nńkan irira, ẹ̀nikò̀òkan nínú yín ba á obínrin aláduùgbò rẹ̀ jẹ́. Èyin yòò ha gba ilẹ̀ náà?’ **27** “Sọ̀ èyí fún wọn: ‘Èyí yíí ní Olúwa Olódúmarẹ̀ wí: Bí mo ti wá láàayẹ̀, àwọn tí ó kúrò nínú iparun yòò ti ipa idà şubú, àwọn tí ẹ̀ranko búburú yòò pajẹ̀, àwọn tí ó sì wá ní ilẹ̀ işọ̀ àti inú ihò òkúta ní àjàkálẹ̀-ààrùn yòò pa. **28** Ẹ̀mi yòò mú kí ilẹ̀ náà di ahoro, ọ̀şọ̀ nílá agbára rẹ̀ kì yòò sí mọ̀, àwọn òkè Israẹ̀lì yòò sì di ahoro, tí ẹ̀nikẹ̀ni kò ní lè là á kọ́já. **29** Nígba náà, wọn yòò mò pé ẹ̀mi ní Olúwa, nígba tí mo bá mú ilẹ̀ náà di ahoro nítórí gbogbo ohun irira tí wọn ti ẹ̀.’ **30** “Ní tìrẹ̀, ọmọ̀ èniyàn, àwọn èniyàn ilú n sọ̀rọ̀ nípa rẹ̀ ní ẹ̀gbẹ̀ ọ̀giri àti ní ẹ̀nu-ọ̀nà ilẹ̀ wọn, wọn ní sọ̀ sí ara wọn wí pé, ‘È wá gbọ̀ işẹ̀ ti a ran láti ọ̀dọ̀ Olúwa wá.’ **31** Àwọn èniyàn mi wá sòdò rẹ̀, gégé bí wọn ẹ̀e ní ẹ̀e, wọn sì jòkòò níwájú rẹ̀ láti fetísí ọ̀rọ̀ rẹ̀, sùgbón wọn kò mú wá sí işẹ̀. Ẹ̀nu wọn ní wọn fi n sọ̀rọ̀ ifòkànsin, sùgbón ọ̀kan wọn ní iwọ̀ra èrè tí kò tọ̀. **32** Nítódotó lóju wọn, iwọ̀ jẹ́ ẹ̀ni kan tí ó ní kòrin ifẹ̀ pèlú ohun didára àti ohun èlò orin kíkọ̀, nítórí wọn gbọ̀ ọ̀rọ̀ rẹ̀ sùgbón wọn kò mu wá sí işẹ̀. **33** “Nígba tí gbogbo iwònyí bá ẹ̀e tí yòò sì ẹ̀e dandan, nígba náà wọn yòò mò pé wòlfi kan ti wa láàrín wọn rí.”

34 Ọ̀rọ̀ Olúwa tọ̀ mí wá: **2** “Ọmọ̀ èniyàn, fi àşọtẹ̀lẹ̀ tako Olùşọ̀-àgùntàn Israẹ̀lì; şọtẹ̀lẹ̀ fún wọn pé: ‘Èyí yíí ní Olúwa Olódúmarẹ̀ wí: Ègbé ni fún olùşọ̀-àgùntàn Israẹ̀lì tí ó ní tójú ara wọn nikan! Şé ó dára kí olùşọ̀-àgùntàn şaláì tójú agbo ẹ̀ran? **3** Iwọ̀ jẹ́ wàrà. O sì wọ̀ aşọ̀ olówùú sí ara rẹ̀, o sì ní pa ẹ̀ran tí ó wù ọ̀, sùgbón iwọ̀ kò tójú agbo ẹ̀ran. **4** Iwọ̀ kò ò tì í mú aláilágbára lára le tabí wo aláisàn sàntábi di ọ̀gbẹ̀ fún ẹ̀ni tí o fi ara pa. Iwọ̀ kò ò tì í mú aşako pada tabí wá ẹ̀ni tí o nù. Iwọ̀ ẹ̀e àkoso wọn ní ọ̀nà lílẹ̀ pèlú iwà ònrórò. **5** Nítórí náà wọn fón fón káàkiri nítórí àisí olùşọ̀-àgùntàn, nígba tí wọn fónká tán wọn di işẹ̀ fún gbogbo ẹ̀ranko búburú. **6** Àgùntàn mi n rin irin àrè kiri ní gbogbo àwọn òkè gíga àti òkè kékeré. A fón wọn

ká gboḡbo orí ilẹ̀ ẹ̀ni kankan kò sì wá wọn. 7 “Nítórí nàà, iwọ olùṣò-àgùntàn, gbọ̀ ọ̀rọ̀ Olúwa. 8 Níwọ̀n ìgbà tí mo wà láààye ní Olúwa Olódùmarè wí, nítórí pé agbo ẹ̀ran mi kò ní olùṣò-àgùntàn nítórí tí a kọ̀ wọn, tí wọn sì di ijẹ́ fún ẹ̀ranko búburú gboḡbo àti pé, nítórí tí àwọn olùṣò-àgùntàn mi kò ẹ̀ ẹ̀wá rí agbo ẹ̀ran mi, ẹ̀wá wọn wọn ní ẹ̀ ẹ̀tójú ara wọn dípọ̀ itójú agbo ẹ̀ran mi, 9 nítórí nàà, ẹ̀yìn olùṣò-àgùntàn, gbọ̀ ọ̀rọ̀ Olúwa. 10 Ẹ̀yí yíí ní Olúwa Olódùmarè wí: Ẹ̀mi ẹ̀ ẹ̀lòdì sí àwọn Olùṣò-àgùntàn, ẹ̀mi yóò sì bèèrè agbo ẹ̀ran mi lówó wọn. Ẹ̀mi yóò sì mú wọn dẹ̀kun àti máa ẹ̀ran mi, tí àwọn olùṣò-àgùntàn nàà kò sì ní lẹ̀ bọ̀ ara wọn mọ̀. Ẹ̀mi yóò gba agbo ẹ̀ran mi kúrò ní ẹ̀nu wọn, kí yóò sì jẹ́ ọ̀unjẹ́ fún wọn mọ̀. 11 “Nítórí ẹ̀yí ní Olúwa Olódùmarè wí: Ẹ̀mi fúnra mi yóò wá àgùntàn mi kiri, ẹ̀mi yóò sì ẹ̀ ẹ̀wá rí wọn. 12 Gégé bí olùṣò-àgùntàn ẹ̀ fojú tó agbo ẹ̀ran rẹ̀ tí ó fónká nígbà tí ó wà pẹ̀lú wọn, bèẹ̀ ní ẹ̀mi yóò ẹ̀ fojú tó àgùntàn mi. Ẹ̀mi yóò gbá wọn kúrò ní gboḡbo ibi tí wọn fónká sí ní ọ̀jọ̀ ikùùkuu àti òkùnkùn. 13 Ẹ̀mi yóò mú wọn jáde kúrò ní àwọn orílẹ̀-èdè, ẹ̀mi yóò sì kó wọn jọ̀ láti inú àwọn ilú, ẹ̀mi yóò sì mú wọn wá sí ilẹ̀ ara wọn. Ẹ̀mi yóò mú wọn jẹ́ ní orí àwọn òkè gíga Israẹli, ní ààrín àwọn òkè àti ní gboḡbo ibudó ilẹ̀ nàà. 14 Ẹ̀mi yóò ẹ̀ itójú wọn ní pápá oko tútù dádára, àní orí àwọn òkè gíga tí Israẹli ní yóò jẹ́ ilẹ̀ ijẹ́ koríko wọn. Níbẹ̀ wọn yóò dùbúlẹ̀ ní ilẹ̀ ijẹ́ koríko dídára, níbẹ̀ wọn yóò jẹ̀un ní pápá oko tútù tí ó dara ní orí òkè tí Israẹli. 15 Ẹ̀mi fúnra mi yóò darí àgùntàn mi, ẹ̀mi yóò mú wọn dùbúlẹ̀, ní Olúwa Olódùmarè wí. 16 Ẹ̀mi yóò ẹ̀ ẹ̀wá rí àwọn tí ó nù, ẹ̀mi yóò mú àwọn tí ó nù rìn rìn àrè kiri padà. Ẹ̀mi yóò di ogbé àwọn tí ó fi ara pa, ẹ̀mi yóò sì fún àwọn aláilágbára ní okun, ẹ̀wá wọn àwọn tí ó sanra tí ó sì ní agbára ní ẹ̀mi yóò parun. Ẹ̀mi yóò ẹ̀ olùṣò àwọn agbo ẹ̀ran nàà pẹ̀lú òdodo. 17 “Ní tìrẹ̀, agbo ẹ̀ran mi, ẹ̀yí yíí ní Olúwa Olódùmarè wí: Ẹ̀mi yóò ẹ̀ idájọ̀ láàrín àgùntàn kan àti òmíràn, àti láàrín àgbò àti ewúré. 18 Ẹ̀ ẹ̀ ọ̀unjẹ́ jíjẹ́ ní pápá oko tútù dídára kò tó yín! Ẹ̀ ó jẹ́ dandan fún ọ̀ láti fi ẹ̀ ẹ̀ ẹ̀ pápá oko tútù rẹ̀ tí ó kù? Ẹ̀ ó mi tí ó tòrò kò tó fún yín ní mímu? Ẹ̀ dandan mi kí ó fi ẹ̀rẹ̀ yí ẹ̀ ẹ̀ yín? 19 Ẹ̀ dandan mi kí agbo ẹ̀ran mi jẹ́ koríko tí ẹ̀ ti tẹ̀ mọ̀lẹ̀, kí wọn sì mú omi tí wọn ti fi ẹ̀ ẹ̀ wọn sọ di ẹ̀rẹ̀? 20 “Nítórí nàà, ẹ̀yí yíí ní Olúwa Olódùmarè wí fún wọn: Wò ó, ẹ̀mi fúnra mi yóò ẹ̀ idájọ̀ láàrín àgùntàn tí ó sanra àti ẹ̀yí tí ó rù. 21 Nítórí tí iwọ̀ sùn síwájú pẹ̀lú ihà àti èjìkà, tí iwọ̀ sì kan aláilágbára àgùntàn pẹ̀lú iwọ̀ rẹ̀ tí iwọ̀ fi lé wọn lọ̀, 22 Ẹ̀mi yóò gba agbo ẹ̀ran mi là, a kí yóò sì kò wọn tí mọ̀. Ẹ̀mi yóò ẹ̀ idájọ̀ láàrín àgùntàn kan àti òmíràn. 23 Ẹ̀mi yóò fi Olùṣò-àgùntàn kan ẹ̀ olórí wọn, iránsẹ́ mi Dafidi, òun yóò sì tójú wọn; òun yóò bọ̀ wọn yóò sì jẹ́ Olùṣò-àgùntàn wọn. 24 Ẹ̀mi Olúwa yóò sì jẹ́ Olọ̀run wọn, iránsẹ́ mi Dafidi yóò jẹ́ ọ̀mọ̀-aládé láàrín wọn. Ẹ̀mi Olúwa ní ó sọ̀rọ̀. 25 “Ẹ̀mi yóò dá májẹ̀mú alááfíá pẹ̀lú wọn, ẹ̀mi yóò sì gba ilẹ̀ nàà kúrò lówó ẹ̀ranko búburú, kí wọn kí ó lẹ̀ gbé ní ašálẹ̀, kí àgùntàn sì gbé ní inú igbó ní àlẹ̀wú. 26 Ẹ̀mi yóò búkún wọn àti ibi agbẹ̀gbẹ̀ tí ó yí òkè mi ká. Ẹ̀mi yóò rán ọ̀wààrà

òjọ̀ ní àkòkò; ọ̀jọ̀ ibúkún yóò sì wà. 27 Àwọn igi igbó yóò mú ẹ̀so wọn jáde, ilẹ̀ yóò sì mu irúgbìn jáde; A yóò sì dá ààbò bo àwọn ẹ̀niyàn ní ilẹ̀ nàà. Wọn yóò mọ̀ pé ẹ̀mi ní Olúwa, nígbà tí mo bá já àwọn ohun tí ó ẹ̀ okunfá àjàgà, tí mo sì gbà wọn kúrò lówó àwọn tí ó fi wọn ẹ̀ ẹ̀rú. 28 Àwọn orílẹ̀-èdè kí yóò lẹ̀ kó wọn ní ẹ̀rú mọ̀, àwọn ẹ̀ranko búburú kí yóò lẹ̀ pa wọn mọ̀. Wọn yóò gbé ní àlẹ̀wú, kò sì sí ẹ̀ni kankan tí yóò lẹ̀ dẹ̀rùbà wọn. 29 Ẹ̀mi yóò pèsè ilẹ̀ tí ó ní oríyìn fún ẹ̀so rẹ̀ fún wọn, wọn kí yóò sì jìyà nípasẹ̀ iyan mọ̀ ní ilẹ̀ nàà tàbí ru ẹ̀gàn àwọn orílẹ̀-èdè. 30 Nígbà nàà ní wọn yóò mọ̀ pé, ẹ̀mi ní Olúwa Olọ̀run wọn, ẹ̀mi wà pẹ̀lú wọn àti pé, àwọn ilẹ̀ Israẹli jẹ́ ẹ̀niyàn mi, ní Olúwa Olódùmarè wí. 31 Iwọ̀ àgùntàn mi, àgùntàn pápá mi; ní ẹ̀niyàn, ẹ̀mi sì ní Olọ̀run rẹ̀; ní Olúwa Olódùmarè wí.”

35 Ọ̀rọ̀ Olúwa tọ̀ mí wá: 2 “Ọ̀mọ̀ ẹ̀niyàn kojú sí òkè Seiri; sọ̀tẹ̀lẹ̀ sí í, 3 kí ó sì sọ̀ wí pé, ‘Ẹ̀yí ní Olúwa Olódùmarè wí: Ẹ̀mi lòdì sí ọ̀, òkè Seiri, Ẹ̀mi yóò sì na ọ̀wọ̀ mi síta ní ilòdì sí ọ̀, ẹ̀mi yóò sì mú kí ó di ahoro. 4 Ẹ̀mi yóò pa àwọn ilú rẹ̀ run, iwọ̀ yóò sì di ahoro. Nígbà nàà ní iwọ̀ yóò mọ̀ pé ẹ̀mi ní Olúwa. 5 “Nítórí iwọ̀ dá ààbò bo ọ̀tẹ̀ àtáyébáyé, tí iwọ̀ sì fi Israẹli lé idá lówó, ní àsikò idààmú wọn, ní àsikò tí jìyà wọn dé góogó, 6 nítórí nàà bi mo ti wà láààye, ní Olúwa Olódùmarè wí, ẹ̀mi yóò fi ọ̀ kalẹ̀ fún itàjẹ̀ sílẹ̀, itàjẹ̀ sílẹ̀ yóò sì lépa rẹ̀. Níwọ̀n ìgbà tí iwọ̀ kò tí kòríra itàjẹ̀ sílẹ̀, itàjẹ̀ sílẹ̀ yóò sì lépa rẹ̀. 7 Ẹ̀mi yóò mú kí òkè Seiri di ahoro; ọ̀fọ̀ gboḡbo àwọn tí ó nù lọ̀ tí ó nù bí ẹ̀mi yóò gè kúrò lára rẹ̀. 8 Ẹ̀mi yóò fi àwọn tí a pa kún orí òkè rẹ̀, àwọn tí a fi idá pa yóò ẹ̀wá ní orí òkè rẹ̀, àti ní ààrín àwọn òkè rẹ̀. 9 Ẹ̀mi yóò mú kí ó di ahoro tí tí láé, kò ní sí olùgbé ní ilú rẹ̀. Nígbà nàà ní iwọ̀ yóò mọ̀ pé ẹ̀mi ní Olúwa. 10 “Nítórí tí iwọ̀ sọ̀ pé, ‘Àwọn orílẹ̀-èdè àti ilẹ̀ méjì wọ̀nyí yóò jẹ́ tiwa, àwa yóò sì gbà wọn ní iní,’ bí ó tilẹ̀ jẹ́ pé, Ẹ̀mi Olúwa wà níbẹ̀, 11 nítórí nàà níwọ̀n ìgbà tí mo ti wà láààye, ní Olúwa Olódùmarè wí, ẹ̀mi yóò hùwà sí ọ̀ ní íbámu pẹ̀lú íbínú àti owú tí ó fihàn nínú ikòríra rẹ̀ sí wọn, ẹ̀mi yóò fi ara mi hàn ní ààrín wọn, nígbà tí mo bá ẹ̀ idájọ̀ rẹ̀. 12 Nígbà nàà ní iwọ̀ yóò mọ̀ pé, Ẹ̀mi Olúwa tí gbọ̀ gboḡbo ohun ẹ̀gàn tí iwọ̀ ti sọ̀ lòdì sí àwọn òkè Israẹli nàà. Iwọ̀ wí pé, ‘A sọ̀ wọn di ahoro, a sì fi wọn fún wa láti run.’ 13 Iwọ̀ lẹ́rì sí mi, ó sì sọ̀rọ̀ lòdì sí mí láisí idádúró, ẹ̀mi sì gbọ̀ ọ̀. 14 Ẹ̀yí ní Olúwa Olódùmarè wí: Nígbà tí gboḡbo ayé bá nù yò, ẹ̀mi yóò mú kí ó di ahoro. 15 Nítórí pé iwọ̀ nù yò nígbà tí iní ilẹ̀ Israẹli di ahoro, bèẹ̀ gégé ní ẹ̀mi yóò ẹ̀ hùwà sí ọ̀. Iwọ̀ yóò di ahoro, iwọ̀ òkè Seiri, iwọ̀ àti gboḡbo ará Edomu. Nígbà nàà, wọn yóò mọ̀ pé, Ẹ̀mi ní Olúwa.”

36 “Ọ̀mọ̀ ẹ̀niyàn, sọ̀tẹ̀lẹ̀ sí àwọn òkè gíga Israẹli kí ó sì wí pé, ‘Ẹ̀yìn òkè gíga Israẹli gbọ̀ ọ̀rọ̀ Olúwa. 2 Ẹ̀yí yíí ní Olúwa Olódùmarè wí: Àwọn ọ̀tá sọ̀ nípa yín pé, ‘Há! Àwọn ibi gíga ìgbàni tí di ohun iní wa.’” 3 Nítórí nàà, sọ̀tẹ̀lẹ̀ kí ó sì wí pé, ‘Ẹ̀yí yíí ní Olúwa Olódùmarè wí: Nítórí pé wọn sọ̀ ọ̀ di ahoro, tí wọn sì nù dọ̀dẹ̀ rẹ̀ ní gboḡbo ọ̀nà kí iwọ̀ kí ó lẹ̀ di iní fún àwọn orílẹ̀-èdè tí ó kù, àti ohun tí àwọn ẹ̀niyàn ní sọ̀ ọ̀rọ̀ iríra àti idífbàjẹ̀ sí, 4 nítórí nàà,

èyin òkè gíga Israèli gbò òrò Olúwa Olódùmarè, èyí yíí ní Olúwa Olódùmarè wí fún àwọn òkè gíga àti àwọn òkè kéékèèké, fún àfonifoji níla àti àfonifoji kéékèèké, fún àwọn ibi ìṣodahoro ìparun àti fún àwọn ilú tí a ti kòsilẹ̀ tí a ti kó tí àwọn orílẹ̀-èdè tí ó kù ní àyíká sì fi ɛ̀ ɛ̀lẹ̀yà, **5** èyí yíí ní Olúwa Olódùmarè wí: Ní igbóná òkàn ní mo sòrò sí àwọn kèfèrì yóókù, àti sí Edomu, nítorí pèlù ìbínú àti ijowú ní òkàn wọn ni wọn sọ ilẹ̀ mi di ohun ìní wọn, kí wọn kí o lè kó papá oko tútù rẹ̀.’ **6** Nítorí nàà, sọtèlẹ̀ nípa ilẹ̀ Israèli nàà kí o sì sọ sí àwọn òkè gíga nàà àti àwọn òkè kéékèèké, sí àwọn àfonifoji níla àti sí àwọn àfonifoji kéékèèké, ‘Èyí yíí ní Olúwa Olódùmarè wí: Èmi sòrò nínú ìrunú owú mi nítorí pé iwò ti jìyà ìfìṣèsìn àwọn orílẹ̀-èdè. **7** Nítorí nàà, èyí yíí ní Olúwa Olódùmarè wí: Èmi ɛ̀ ɛ̀ ìbúra nípa nína owó mi sòkè pé; àwọn orílẹ̀-èdè àyíká rẹ̀ nàà yóò jìyà ìfìṣèsìn. **8** “Sùgbón iwò, òkè gíga Israèli, yóò mú ẹ̀ka àti èsò fún àwọn èniyàn mi Israèli, nítorí wọn yóò wá silẹ̀ ní àipè yíí. **9** Èmi ní ɛ̀ àniyàn fún o, èmi yóò sì fi rere wò ó; àwa yóò tu ó, àwa yóò sì gbìn ó, **10** èmi yóò sì sọ iye àwọn èniyàn di púpọ̀ nínú rẹ̀ àti gbogbo ilẹ̀ Israèli. Àwọn ilú yóò di ibugbé, a yóò sì tún àwọn ibi ìparun kọ. **11** Èmi yóò sọ iye èniyàn àti ẹ̀ran di púpọ̀ nínú yín, wọn yóò sì so èsò, wọn yóò sì di púpọ̀ yanturu. Èmi yóò mú kí àwọn èniyàn máa gbé nínú rẹ̀ bí ti àtẹ̀yinwá, èmi yóò sì mú kí o ɛ̀ ɛ̀ rere ju igbà àtìjọ̀ lọ. Nígbà nàà ni iwò yóò mọ̀ pé èmi ni Olúwa. **12** Èmi yóò mú kí àwọn èniyàn, àní àwọn èniyàn Israèli, rìn lórí rẹ̀. Wọn yóò gbà ó, iwò yóò sì di ogún ìní wọn; iwò kì yóò sì gba àwọn omọ̀ wọn lówó wọn mọ̀. **13** “Èyí yíí ni ohun tí Olúwa Olódùmarè wí: Nítorí pé àwọn èniyàn sọ fún o pé, “Iwò pa àwọn èniyàn run, iwò sì gba àwọn omọ̀ orílẹ̀-èdè lówó wọn,” **14** nítorí nàà iwò kì yóò pa àwọn èniyàn run tàbí mú kí orílẹ̀-èdè di aláìlómọ̀ mọ̀, ni Olúwa Olódùmarè wí. **15** Èmi kì yóò mú kí o gbó òrò ẹ̀gàn láti ọ̀dọ̀ àwọn orílẹ̀-èdè mọ̀, iwò kì yóò jìyà ọ̀rò ìfìṣèsìn láti ọ̀dọ̀ àwọn èniyàn tàbí mú kí orílẹ̀-èdè rẹ̀ ṣubú, ni Olúwa Olódùmarè wí.” **16** Síwájú sí í ọ̀rò Olúwa tọ̀ mí wá: **17** “Omọ̀ èniyàn, nígbà tí àwọn èniyàn Israèli ní gbé ní ilẹ̀ wọn, wón bà á jẹ̀ nípa iwà àti ìṣe wọn. Iwà wọn dàbí nṁkan àkókó àwọn obinrin ni ojú mi. **18** Nítorí nàà mo tú ìbínú mi jáde sórí wọn nítorí wọn ti ta èjẹ̀ silẹ̀ àti nítorí pé wọn ti fi èrè wọn ba a jẹ. **19** Mo tú wọn ká sí àárín àwọn orílẹ̀-èdè, a sì fón wọn ká sí àwọn ilú; mo ɛ̀ idájọ̀ wọn gégé bí iwà àti ìṣe wọn. **20** Gbogbo ibi tí wọn lọ ní àárín àwọn orílẹ̀-èdè ni wọn ti sọ orúkọ̀ mímọ̀ mi di aláìmọ̀, nítorí tí a sọ nípa wọn pé, ‘Iwònyí ni àwọn èniyàn Olúwa, síbẹ̀ wọn ní láti fi ilẹ̀ nàà silẹ̀.’ **21** Orúkọ̀ mímọ̀ mi jẹ̀ mí lógún, èyí tí ilẹ̀ Israèli sọ di aláìmọ̀ ní àárín àwọn orílẹ̀-èdè tí wọn ti lọ. **22** “Nítorí nàà, sọ fún ilẹ̀ Israèli, ‘Èyí ni Olúwa Olódùmarè wí: Kì í ɛ̀ nítorí rẹ̀, iwò ilẹ̀ Israèli, ni èmi yóò ɛ̀ ɛ̀ àwọn nṁkan wònyí, sùgbón nítorí orúkọ̀ mímọ̀ mi, èyí tí iwò ti sọ di aláìmọ̀ ní àárín àwọn orílẹ̀-èdè tí iwò ti lọ. **23** Èmi yóò fi jìjẹ̀ mímọ̀ orúkọ̀ níla mi, èyí tí a ti sọ di aláìmọ̀ hàn ni àárín àwọn orílẹ̀-èdè, orúkọ̀ tí iwò ti sọ di aláìmọ̀ ni àárín wọn. Nígbà nàà àwọn orílẹ̀-èdè yóò mọ̀ pé èmi ni

Olúwa, ni Olúwa Olódùmarè wí, nígbà tí mo bá fi ara mi hàn ni mímọ̀ nípasẹ̀ yín ni iwájú wọn. **24** “Nítorí èmi yóò mú yín jáde kúrò ni àwọn orílẹ̀-èdè nàà; Èmi yóò ɛ̀ ɛ̀ yín jọ kúrò ní gbogbo àwọn ilú nàà; Èmi yóò sì mú yín pada sí ilẹ̀ èyin tikára yín. **25** Èmi yóò wọn omi tó mọ̀ sí yín lára èyin yóò sì mọ̀; Èmi yóò sì fọ̀ yín mọ̀ kúrò nínú gbogbo iwà èéri yin gbogbo àti kúrò nínú gbogbo òrìṣà yín. **26** Èmi yóò fún yín ni òkàn tuntun, èmi yóò sì fi èmí tuntun sínú yín; Èmi yóò sì mú òkàn òkúta kúrò nínú yín, èmi yóò sì fi òkàn ẹ̀ran fún yín. **27** Èmi yóò fi èmí mí sínú yín, èmi yóò sì mú kí ɛ̀ tẹ̀lẹ̀ àṣe mi, kí ɛ̀ sì fiyèsí àti pa òfin mi mọ̀. **28** Èyin yóò sì máa gbé ilẹ̀ nàà tí mo ti fi fún àwọn baba níla yín; èyin yóò sì jẹ̀ èniyàn mi èmi yóò sì jẹ̀ Ọ̀lọrun yín. **29** Èmi yóò sì gbà yín kúrò nínú gbogbo iwà àìmọ̀ yín. Èmi yóò pèsè ọ̀kà, èmi yóò sì mú kí o pò yanturu, èmi kì yóò sì mú iyan wá sí orí yín. **30** Èmi yóò sọ èsò àwọn igi yín àti ohun ọ̀gbìn oko yín di púpọ̀, nítorí kí èyin kí o má ɛ̀ jìyà idójúti mọ̀ láàrín àwọn orílẹ̀-èdè nàà nítorí iyan. **31** Nígbà nàà ni èyin yóò rántí àwọn ọ̀nà búburú àti àwọn iwà ìkà yín, èyin yóò sì kóríra ara yín fún èṣẹ̀ yín, iwà tí kò bójúmu. **32** Mo fẹ̀ kí ɛ̀ mọ̀ pé ñ kò ɛ̀ nṁkan wònyí nítorí yín, ni Olúwa Olódùmarè wí. Jẹ̀ kí ojú kí ó ti yín, kí ɛ̀ sì gba ètẹ̀ nítorí iwà yín èyin ilẹ̀ Israèli! **33** “Èyí yíí ni ohun tí Olúwa Olódùmarè wí: Ní ojọ̀ tí mo wẹ̀ yín kúrò nínú èṣẹ̀ yín gbogbo, èmi yóò ɛ̀ ɛ̀ àtúnṣe àwọn ilú yín, wọn yóò sì ɛ̀ ɛ̀ àtúnkọ̀ iwólulẹ̀. **34** Ilẹ̀ ahoro nàà ní àwa yóò tún kọ̀ ti kì yóò wà ní ahoro lójú àwọn tí ó ñ gba ibẹ̀ kojá mọ̀. **35** Wọn yóò sọ wí pé, “Ilẹ̀ yíí tí ó ti wà ní ahoro tẹ̀lẹ̀ tí dàbí ọ̀gbà Edeni; àwọn ilú tí ó wà ní wíwó lulẹ̀, ahoro tí a ti parun, ni àwa yóò mọ̀dì sí tí yóò sì wà fún gbígbé ni isinsin yíí.” **36** Nígbà nàà àwọn orílẹ̀-èdè tí ó wà ní àyíká yín tí ó kù yóò mọ̀ pé, Èmi Olúwa ti tún àwọn ohun tí ó bàjẹ̀ kọ̀, mo sì ti tún ohun tí ó di ìṣòfo gbìn. Èmi Olúwa ti sòrò, èmi yóò sì ɛ̀ ɛ̀ e? **37** “Èyí yíí ni ohun tí Olúwa Olódùmarè sọ: Lẹ́kàn sí í èmi yóò yí sí ilẹ̀ Israèli, èmi yóò sì ɛ̀ ɛ̀ yí fún wọn. Èmi yóò mú kí àwọn èniyàn yin pọ̀ lópólópọ̀ bí àguntàn, **38** kí o pọ̀ lópólópọ̀ bí ọ̀wọ̀ ẹ̀ran fún irúbo ní Jerusalemu ní àsìkò àjòdún tí a yàn. Ilú ti a parun yóò wá kún fún agbo àwọn èniyàn. Nígbà nàà ni wọn yóò mọ̀ pé, Èmi ni Olúwa.”

37 Ọ̀wọ̀ Olúwa wà lára mi, ó sì mú mi jáde pèlù èmí Olúwa, ó mú kí ñ wà ní àárín àfonifoji; ti o kún fún àwọn egungun. **2** Ó mú mi lọ síwájú àti séyìn láàrín wọn, èmi sì rí ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ àwọn egungun ní orí ilẹ̀ àfonifoji, àwọn egungun tí ó gbẹ̀ gan. **3** Olúwa sì bí mí léèrè, “Omọ̀ èniyàn, nṁjẹ̀ àwọn egungun wònyí lẹ̀ yípadà di àwọn èniyàn bí?” Èmi sì wí pé, “Iwò Olúwa Olódùmarè, iwò nikan ni o lè dàhùn sí ibèèrè yíí.” **4** Nígbà nàà ni ó wí fún mi pé, “Sọtèlẹ̀ sí àwọn egungun kí ó sì sọ fún wọn pé, ‘Èyin egungun gbígbẹ̀ gbó òrò Olúwa! **5** Èyí ni ohun tí Olúwa Olódùmarè wí fún àwọn egungun wònyí. Èmi yóò mú kí èémí wò inú yín èyin yóò sì wá di àyàye. **6** Èmi yóò so iṣan ara mọ̀ ọ̀n yín, Èmi yóò sì mú kí ẹ̀ran-ara wá sí ara yín, Èmi yóò sì fi awo ara bọ̀ yín, Èmi yóò sì fi èémí sínú yín, èyin yóò sì wà ní àyàye. Nígbà nàà èyin yóò mọ̀

ru sòkè, ni Olúwa Olódùmarè wí. **19** Ní itara mi àti ní gbígboná ibínú mi, mo tenumọ ọ̀n pé; ní àsikò náà ilẹ̀ mími tí ó lágbara ní ilẹ̀ Israẹli yóò şeşẹ̀. **20** Eja inú Òkun, àwọn eye ọ̀fúfúfú, àwọn ẹranko igbó, àti gbogbo ẹ̀dà tí ó n rìn lórí ilẹ̀ yóò wáriní fún ifarahàn mi. A yóò yí òkè giga po, àwọn bebè òkúta ni àwa yóò fọ̀ sí wéwé, gbogbo ọ̀giri ni yóò wó palẹ̀. **21** Èmi yóò fa idà yọ̀ ni ilòdì sí Gogu ní orí gbogbo àwọn òkè giga mi ni Olúwa Olódùmarè wí. Idà gbogbo èniyàn yóò lòdì sí arákùnrin rẹ̀. **22** Èmi yóò gbé idájú mi jáde lórí rẹ̀ pèlú iyonu àti itàjẹ̀ sílẹ̀, Èmi yóò dà àgbará ọ̀jò, òkúta yinyin àti imí-ọ̀jọ̀ tí n jó lé e lórí àti lórí ọ̀wọ̀ ogun àti lórí ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ orilẹ̀-èdè pèlú rẹ̀. **23** Nítorí náà, Èmi yóò fi títóbi mi àti ijẹ̀-mímọ̀ mi hàn, Èmi yóò sì fi ara mi hàn ní ojú ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ orilẹ̀-èdè. Nígba náà ní wọn yóò mò pé, Èmi ni Olúwa.'

39 “Omọ̀ èniyàn, sọ̀tẹ̀lẹ̀ sí Gogu, kí ó sì wí pé: ‘Èyí yíí ni ohun tí Olúwa Olódùmarè wí: Èmi lòdì sí ọ̀, Iwo Gogu, olórí omọ̀-aládé tí Meşeki àti Tubali. **2** Èmi yóò dá ọ̀ padà, èmi yóò sì darí rẹ̀. Èmi yóò mú ọ̀ wá láti jinnàjinnà ihà àriwá, Èmi yóò rán ọ̀ lòdì sí orí àwọn òkè giga Israẹli. **3** Nígba náà èmi yóò lu orùn awọ̀ rẹ̀ ní owọ̀ ọ̀sì rẹ̀, èmi yóò sì mú kí àwọn ọ̀fà rẹ̀ jábọ̀ ní owọ̀ ọ̀tún rẹ̀. **4** Iwo yóò sì şubú ní orí àwọn òkè Israẹli, iwo àti gbogbo àwọn omọ̀-ogun rẹ̀ àti gbogbo àwọn orilẹ̀-èdè tí ó wá pèlú rẹ̀. Èmi yóò fi ọ̀ şe ọ̀unjẹ̀ fún àwọn onírúurú eye àti fún àwọn ẹranko igbó. **5** Iwo yóò şubú ní gbangba pápá, nítorí tì mo tí sọ̀rọ̀, ni Olúwa Olódùmarè wí. **6** Èmi yóò fi iná sí Magogu àti sí àwọn tí n gbé ní agbègbè ilẹ̀ ibẹ̀ ní àiléwu, wọn yóò sì mò pé èmi ni Olúwa. **7** “Èmi yóò sọ̀ orúkọ mímọ̀ mí di mí mò láàrin àwọn èniyàn mi Israẹli. Èmi kí yóò jẹ̀ kí orúkọ mímọ̀ mí di aláimọ̀ àwọn orilẹ̀-èdè yóò mò pé, Èmi Olúwa, Èmi ni ẹ̀ni mímọ̀ ní Israẹli. **8** Ó n bọ̀! Ó dájú pé yóò şeşẹ̀, ni Olúwa Olódùmarè. Èyí yíí ni ojọ̀ tí mo sọ̀rọ̀ nípa rẹ̀. **9** “Nígba náà, àwọn tí ó n gbé ní ààrin àwọn ilú tí ó wá ni Israẹli yóò jáde, wọn yóò sì lo àwọn ohun ijà bí epo idáná yóò sì jó wọn kanlẹ̀—àpáta kéékèkèkè àti àpáta ríla, àwọn ọ̀fà, àwọn kùmọ̀ ogun àti ọ̀kọ̀ fún ọ̀dún méje wọn yóò lò wọn bí epo idáná. **10** Wọn kò ní nílò láti kó igi jọ̀ láti inú pápá, tàbí gé e láti inú igbó, nítorí pé wọn yóò lo òhun ijà ogun bí epo idáná. Wọn yóò sì kógun àwọn tí ó şe igára sí wọn, wọn yóò sì bo ilẹ̀ àwọn tí ó bo ilẹ̀ wọn, ni Olúwa Olódùmarè. **11** “Ní ojọ̀ náà èmi yóò sì fi ibi isinkú fún Gogu ní Israẹli, ní àfonífoji àwọn tí ó rìn irinàjò lo sí agbègbè ilà ọ̀dùn Òkun. Yóò di ojú ọ̀nà àwọn arinrin-àjò, nítorí Gogu àti gbogbo ijo rẹ̀ ni àwa yóò sin síbẹ̀. Nítorí náà, a yóò pé é ní àfonífoji tí Ammoni Gogu. **12** “Fún oşù méje ní ilẹ̀ Israẹli yóò fi máa sin wọn láti şe àfọ̀mọ̀ ilẹ̀ náà. **13** Gbogbo èniyàn ilẹ̀ náà yóò sin wọn, ojọ̀ tí a yin mi lógo yóò jẹ̀ ojọ̀ irántí, ní Olúwa Olódùmarè wí. **14** “Wọn yóò gbà àwọn èniyàn şişẹ̀ lódrèkòdrè láti şe àfọ̀mọ̀ náà. Ọ̀pọ̀ yóò lo káákiri ilẹ̀ náà, ní àfikún pèlú wọn, àwọn tókú yóò sin àwọn tí ó kú lórí ilẹ̀. Ní ipari oşù keje wọn yóò bèrẹ̀ wíwá kiri wọn. **15** Bí wọn n lo káákiri ilẹ̀ náà ọ̀kan nínú wọn rí

egungun èniyàn, òun yóò gbé àmì ríla kalẹ̀ ní ẹ̀gbé rẹ̀ tí títí àwọn asinkú yóò fi sin ín ní àfonífoji Hamoni Gogu. **16** Bákan náà ilú kan tí a rí pé ni Hamona yóò wá níbẹ̀. Nítorí náà wọn yóò wẹ̀ ilẹ̀ náà.’ **17** “Omọ̀ èniyàn èyí yíí ni ohun tí Olúwa Olódùmarè wí pé, pe gbogbo oríşíríşíi eye àti gbogbo àwọn ẹranko igbó jáde, ‘Kí wọn péjọ̀pọ̀ láti gbogbo agbègbè sí irúbo tí mó n múra rẹ̀ fún ọ̀, irúbo ríla náà ní orí òkè giga tí Israẹli. Níbẹ̀ èyin yóò jẹ̀ ẹ̀ran, èyin yóò sì mú èjẹ̀. **18** Èyin yóò jẹ̀ ẹ̀ran-ara àwọn èniyàn ríla, ẹ̀ ọ̀ sí mú èjẹ̀ àwọn omọ̀-aládé ayé bí ẹ̀ni pé wọn jẹ̀ agbò àti ọ̀dọ̀-àgùntàn, ewurú èni àkọ̀ málúú gbogbo wọn jẹ̀ ẹ̀ran ọ̀lóràá láti Başani. **19** Níbi irúbo tí mó n múra kalẹ̀ fún yín, èyin yóò jẹ̀ ọ̀rà tí títí èyin yóò fi jẹ̀ àjẹkí, èyin yóò sì mú èjẹ̀ tí títí èyin yóò fi yó. **20** Ní orí tábilli mi ni àwa yóò tí fi ẹşin àti ẹleşin bo yín yó, pèlú àwọn alágbara ríla àti oríşíríşíi jagunjugun,’ ni Olúwa Olódùmarè wí. **21** “Èmi yóò şe àfihàn ọ̀go mi láàrin àwọn orilẹ̀-èdè, gbogbo orilẹ̀-èdè yóò sì rí iyà tí mo fi jẹ̀ wọn. **22** Láti ojọ̀ náà lo, ilẹ̀ Israẹli yóò mò pé èmi ni Olúwa Ọ̀lọrun. **23** Àwọn orilẹ̀-èdè yóò sì mò pé àwọn èniyàn Israẹli lo sí igbèkùn nítorí ẹşẹ̀ wọn, nítorí pé wọn jẹ̀ aláşòdótó sí mi. Nítorí náà mò mú ojú mi pamọ̀ kúrò lóddọ̀ wọn, mo sì fi wọn lé àwọn ọ̀tá wọn lówọ̀, gbogbo wọn sì şubú nípasẹ̀ idà. **24** Mo şe sí wọn gégé bí àimọ̀ àti àşedéedéé wọn, mo sì mú ojú mi pamọ̀ kúrò lóddọ̀ wọn. **25** “Nítorí náà èyí ni ohun tí Olúwa Olódùmarè wí: Èmi yóò mú Jakọbu padà kúrò ní oko ẹ̀rú, èmi yóò ní iyónú si gbogbo èniyàn Israẹli, èmi yóò sì ní itara fún orúkọ mímọ̀ mi. **26** Wọn yóò gbàgbé itijú wọn àti gbogbo àşòdodo tí wọn fihàn sí mi nígba tí wọn n gbé ni àiléwu ni ilẹ̀ wọn níbi tí kò tí sí ẹnikẹni láti dẹrùbà wọn. **27** Nígba tí mo tí mú wọn padà kúrò ní àwọn orilẹ̀-èdè, tí mo sì kó wọn jọ̀ pọ̀ kúrò ni ilú àwọn ọ̀tá wọn, èmi yóò fi ara mi hàn ni mímọ̀ nípasẹ̀ wọn ní ojú àwọn orilẹ̀-èdè púpọ̀. **28** Nígba náà, wọn yóò mò pé èmi ni Olúwa Ọ̀lọrun wọn nítorí bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé mo rán wọn lo sí igbèkùn láàrin àwọn orilẹ̀-èdè, èmi yóò kó wọn jọ̀ sí orí ilẹ̀ wọn, láifì nńkan kan séyìn. **29** Èmi kí yóò sì fi ojú mi pamọ̀ kúrò lóddọ̀ wọn mò nítorí èmi yóò tú eémi mí jáde sí ilẹ̀ Israẹli, ní Olúwa Olódùmarè wí.”

40 Ní ọ̀dún keşedọ̀gbọ̀n tí a ti wá ni oko ẹ̀rú wa, ní ibèrẹ̀ ọ̀dún, ni oşù keşwáà ọ̀dún keşinlá léyìn işubú ilú ríla náà ní ojọ̀ náà gan an owọ̀ Olúwa n bẹ̀ lára mi, òun sì mú mí lo síbẹ̀. **2** Nínú iran Ọ̀lọrun, ó mú mí lo sí ilẹ̀ Israẹli, ó sì gbé mi lo sí orí òkè giga fiofio. Ní ẹ̀gbé guúşu ọ̀pọ̀ ilẹ̀ tó wá níbẹ̀ dàbí ilú ríla. **3** Ó mú mí lo síbẹ̀, mo sì rí ọ̀kùnrin kan tí irírí rẹ̀ dàbí irí baba; ó dúró ni ẹ̀nu-ọ̀nà pèlú okùn aşọ̀ ọ̀gbọ̀ funfun àti ọ̀pá iwọnlẹ̀ ní owọ̀ rẹ̀. **4** Ọ̀kùnrin náà sọ̀ fún mi pé, “Omọ̀ èniyàn, wò pèlú ojú rẹ̀ kí ó sì gbọ̀ pèlú etí rẹ̀, kí ó sì fi ara balẹ̀ sí gbogbo ohun tí mo máa fihàn ọ̀, nítorí idí niyí tí a fi mú ọ̀ wá síyìn-ín. Sọ̀ gbogbo ohun tí ó bá rí fún ilẹ̀ Israẹli.” **5** Mo rí ọ̀giri tí ó yí agbègbè ibi mí mò po. Gígùn ọ̀pá iwọnlẹ̀ tí ó wá ní owọ̀ ọ̀kùnrin náà sì jẹ̀ igbònwọ̀ méfá, ọ̀kọ̀kan kan sí jẹ̀ igbònwọ̀ kan àti ilàşí mẹrin eşẹ̀ bàtà. Ó wọn ọ̀giri náà; ó jẹ̀ iwònyí ọ̀pá náà ni

níníṣọ̀n, ó sì jẹ́ ọ̀pá kan ní gíga. **6** Léyìn nàà ní ó wá lọ sí ẹ̀nu-òṅà òde tí ó kojú sí ilà-òòrùn. Ó gun àtẹ̀gùn rẹ̀, o sì wọn iloro ẹ̀nu-òṅà ilẹ̀; ó jẹ́ ọ̀pá kan ní j́jìn. **7** Yàrá kéékèkèkè sì jẹ́ ọ̀pá kan ní gígùn àti ọ̀pá kan ní ibú, igbéro ògiri àarín yàrá kéékèkèkè nàà jẹ́ igbònwọ̀ m̀arùn-ún ni níníṣọ̀n. Iloro ẹ̀nu-òṅà nàà tí ó kángun sí àtẹ̀wọ̀ ẹ̀nu-òṅà nàà tó kojú sì tẹ̀mpilí jẹ́ ọ̀pá kan ní j́jìn. **8** Léyìn nàà, ó wọn ògiri àbáwọ́lẹ̀ ẹ̀nu-òṅà: **9** Ó jẹ́ igbònwọ̀ méjọ̀ ní j́jìn àtẹ̀rígbà rẹ̀ sì jẹ́ igbònwọ̀ méjì ní níníṣọ̀n. Ògiri àbáwọ́lẹ̀ ẹ̀nu-òṅà kojú sì tẹ̀mpilí. **10** Ní ẹ̀nu-òṅà ilà-òòrùn ní àwọn yàrá kéékèkèkè m̀éta wà ní ẹ̀gbẹ̀ kòṅkan: m̀etẹ̀tẹ̀ta kọ̀ jù sí ara wọn, ojú igbéro ògiri ní ẹ̀gbẹ̀ kòṅkan jẹ́ b́akan nàà ní wíwọn. **11** Léyìn nàà ó wọn ibú à bá wọ̀ ẹ̀nu-òṅà nàà; ó jẹ́ igbònwọ̀ m̀éwáá, gígùn rẹ̀ sì jẹ́ igbònwọ̀ m̀etálá. **12** Ní iwájú òkòṅkan yàrá kéékèkèkè kòṅkan ní ògiri tí gíga rẹ̀ jẹ́ igbònwọ̀ kan wà, ẹ̀gbẹ̀ m̀erẹ̀erin àwọn yàrá kéékèkèkè sì jẹ́ igbònwọ̀ m̀éfa. **13** Léyìn nàà, ó wọn ẹ̀nu-òṅà láti òkè èyìn ògiri yàrá kéékèkèkè kan títí dé òkè ìdojúkọ̀ ọ̀kan; j́jìn sí ara wọn jẹ́ igbònwọ̀ m̀eèèdògbòn láti odi kan tí ó sí silẹ̀ sí ìdojúkọ̀ ọ̀kan. **14** Ó sí se àtẹ̀rígbà ològóta igbònwọ̀, àní títí dé àtẹ̀rígbà ògiri àgbalá, yí ẹ̀nu-òṅà ká. **15** Láti iwájú ẹ̀nu-òṅà àbáwọ́lẹ̀ títí dé iparí yàrá kéékèkèkè nàà àti àwọn igbéro ògiri nínú ẹ̀nu-òṅà ní a gbé dá jẹ́ àádòta igbònwọ̀. **16** Ní a tẹ̀ nínú yíká; àwọn m̀etẹ̀tẹ̀ta nàà ní fẹ̀rèsè tóóró tí ó wọ̀ inú yíká. Àwọn ògiri wọn ní inú ni a fi pákó tẹ̀ yíká láti ilẹ̀ dé òkè fẹ̀rèsè àti láti fẹ̀rèsè dé òrúlẹ̀. **17** Léyìn nàà ó mú mi lọ sí ojú òde àgbalá. Níbẹ̀ mo rí yàrá diẹ̀ àti pèpèlé tí a kọ̀ yí àgbalá ká; ogbòn yàrá wà lẹ̀gbẹ̀ pèpèlé nàà. **18** Ó se ààlà sí ẹ̀gbẹ̀ àwọn ẹ̀nu-òṅà, ibú rẹ̀ sì jẹ́ b́akan nàà pèlú gígùn rẹ̀: èyí jẹ́ pèpèlé tí isalẹ̀. **19** Léyìn nàà, o wọn j́jinnà rẹ̀ láti inú isalẹ̀ ẹ̀nu-òṅà títí dé àgbalá tí inú; ó jẹ́ ogòrùn-ún igbònwọ̀ ni ihà ilà-òòrùn àti tí àríríwá. **20** Léyìn nàà, ó wọn gígùn àti ibú ẹ̀nu-òṅà tí ó dojúkọ̀ àríríwá, à bá wọ̀ àgbalá. **21** Àwọn yàrá kéékèkèkè rẹ̀ m̀éta ní ẹ̀gbẹ̀ kòṅkan igbéro ògiri rẹ̀ àti àbáwọ́lẹ̀ ẹ̀nu-òṅà jẹ́ b́akan nàà ní wíwọn gégé bí àwọn tí ẹ̀nu-òṅà àkòkò. Ó jẹ́ àádòta igbònwọ̀ ní gígùn, ó sì jẹ́ igbònwọ̀ m̀eèèdògbòn ní ibú. **22** Ojú ihò rẹ̀, àbáwọ́lẹ̀ ẹ̀nu-òṅà rẹ̀ àti igi ọ̀pẹ̀ tí í se ọ̀ṣọ̀ rẹ̀ ni wọn kàn gégé bí tí àwọn ẹ̀nu-òṅà tí ó dojúkọ̀ ilà-òòrùn. Àtẹ̀gùn méjé ní ó dé ibẹ̀, pèlú àbáwọ́lẹ̀ ẹ̀nu-òṅà òdikejì wọn. **23** Ẹ̀nu-òṅà kan sí àgbalá tí inú ni ìdojúkọ̀ ẹ̀nu-òṅà àríríwá, gégé bí ó se wà ní ilà-òòrùn. Ó wọn láti ẹ̀nu-òṅà sí ìdojúkọ̀ ọ̀kan; ó jẹ́ ogòrùn-ún igbònwọ̀. **24** Léyìn nàà, o mú mi lọ sí ihà guúsù, mo sì rí ẹ̀nu-òṅà tí ó dojúkọ̀ guúsù. Ó wọn àtẹ̀rígbà àti ògiri àbáwọ́lẹ̀ ẹ̀nu-òṅà, wọn jẹ́ b́akan nàà bí tí àwọn tí o kù. **25** Ẹ̀nu-òṅà àti àbáwọ́lẹ̀ ẹ̀nu-òṅà ní ojú ihò tóóró yí po, gégé bí ojú ihò tí àwọn tókù. Ó jẹ́ àádòta igbònwọ̀ ní gígùn àti igbònwọ̀ m̀eèèdògbòn ní ibú. **26** Àtẹ̀gùn méjé ní n bẹ̀ láti bá gun òkè rẹ̀, àti àwọn iloro rẹ̀ sì n bẹ̀ níwájú wọn; Ó ní igi ọ̀pẹ̀ tí a fi se ọ̀ṣọ̀ rẹ̀ ni ojú igbéro ògiri ní ẹ̀gbẹ̀ kòṅkan. **27** Àgbalá tí inú nàà ní ẹ̀nu-òṅà yí sí ẹ̀nu-òṅà ita ni ihà guúsù; ó jẹ́ ogòrùn-ún igbònwọ̀. **28** Léyìn nàà, o mú mi lọ sí àgbalá tí inú láti ẹ̀nu-òṅà guúsù, ó ní iwọn kan nàà ẹ̀nu-òṅà guúsù; ó ní iwọn kan nàà pèlú àwọn tí o kù. **29** Àwọn yàrá kéékèkèkè

rẹ̀, àwọn igbéro ògiri rẹ̀ àti àbáwọ́lẹ̀ ẹ̀nu-òṅà jẹ́ b́akan nàà pèlú àwọn tí o kù. Ẹ̀nu-òṅà nàà àti àbáwọ́lẹ̀ ẹ̀nu-òṅà rẹ̀ ní ihò ní ẹ̀gbẹ̀ rẹ̀ gbogbo. **30** (Àwọn àbáwọ́lẹ̀ ẹ̀nu-òṅà tí ó yí àgbalá po jẹ́ igbònwọ̀ m̀eèèdògbòn ní ibú àti igbònwọ̀ m̀arùn-ún ni j́jìn). **31** Àtẹ̀wọ̀ ẹ̀nu-òṅà rẹ̀ tí ó dojúkọ̀ ògiri àgbalá tí ita, igi ọ̀pẹ̀ se ọ̀ṣọ̀ sí àwọn àtẹ̀rígbà rẹ̀, àtẹ̀gùn méjọ̀ ní ó lọ sí òkè sí í. **32** Léyìn nàà, ó mú mi lọ sí àgbalá tí inú ni ihà ilà-òòrùn, ó sì wọn ẹ̀nu-òṅà; ó ní iwọn kan nàà pèlú àwọn tí o kù. **33** Àwọn yàrá kéékèkèkè rẹ̀, igbéro ògiri rẹ̀ àti àbáwọ́lẹ̀ ẹ̀nu-òṅà rẹ̀ ní iwọn kan nàà pèlú àwọn tí o kù. Ẹ̀nu-òṅà nàà àti àbáwọ́lẹ̀ ẹ̀nu-òṅà ni ihò yí po. Ó jẹ́ àádòta igbònwọ̀ ní ibú. **34** Àbáwọ́lẹ̀ ẹ̀nu-òṅà rẹ̀ dojúkọ̀ ògiri àgbalá tí ita; àwọn igi ọ̀pẹ̀ se ọ̀ṣọ̀ sí àtẹ̀rígbà ní ẹ̀gbẹ̀ méjèèjì, àtẹ̀gùn méjọ̀ sì lọ sókè rẹ̀. **35** Gégé bí àwọn yàrá kéékèkèkè rẹ̀ se rí. Àwọn igbéro ògiri rẹ̀ àti àbáwọ́lẹ̀ ẹ̀nu-òṅà, ó sì ní àwọn ihò yí í po. Ó jẹ́ àádòta igbònwọ̀ ní gígùn àti igbònwọ̀ m̀eèèdògbòn ní ibú. **36** Àwọn yàrá èṣọ̀ rẹ̀ àwọn ògiri ọ̀pọ̀ rẹ̀ àti iloro rẹ̀, àti fẹ̀rèsè rẹ̀ yíká: gígùn rẹ̀ àádòta igbònwọ̀, àti ibú rẹ̀ igbònwọ̀ m̀eèèdògbòn. **37** Àbáwọ́lẹ̀ ẹ̀nu-òṅà rẹ̀ dojúkọ̀ ògiri àgbalá ita; àwọn igi ọ̀pẹ̀ se ọ̀ṣọ̀ sí àwọn àtẹ̀rígbà rẹ̀ ní ẹ̀gbẹ̀ méjèèjì, àtẹ̀gùn méjọ̀ ní ó so mọ̀ ọ̀n lókè. **38** Yàrá kan pèlú ilẹ̀kun wà ní ẹ̀gbẹ̀ ògiri àbáwọ́lẹ̀ ẹ̀nu-òṅà ní òkòṅkan ẹ̀nu-òṅà inú, níbi tí wọn tí n fọ̀ àwọn ebo sísun. **39** Ní àbáwọ́lẹ̀ ẹ̀nu-òṅà tí ẹ̀nu-òṅà ni tẹ̀mpilí méjì wà ní ẹ̀gbẹ̀ kòṅkan, lórí èyí tí a ti n pa ọ̀rẹ̀ ebo sísun, ebo èṣẹ̀ àti ebo èbì èṣẹ̀. **40** Ní ẹ̀gbẹ̀ ògiri ita àtẹ̀wọ̀ ẹ̀nu-òṅà tí ẹ̀nu-òṅà, tí ó sún mọ̀ àwọn àtẹ̀gùn ní àbáwọ́lẹ̀ tí ẹ̀nu-òṅà àríríwá ní tẹ̀mpilí méjì wà, ní ẹ̀gbẹ̀ kejì tí àtẹ̀gùn ní tẹ̀mpilí méjì wà. **41** Nítórí nàà, tẹ̀mpilí m̀erin ni ó wà ní ẹ̀gbẹ̀ kan ẹ̀nu-òṅà, m̀erin sì wà ní ẹ̀gbẹ̀ kejì tẹ̀mpilí, méjọ̀ ni gbogbo rẹ̀ lórí èyí ni a ti n pa ohun irúbo. **42** Tẹ̀mpilí m̀erin tí a fi òkúta se lóṣṣọ̀ sí tún wà fún ebo sísun, òkòṅkan jẹ́ igbònwọ̀ kan àti ààbò ní gígùn, igbònwọ̀ kan àti ààbò ní ibú àti igbònwọ̀ kan ni gíga. Ní orí rẹ̀ ní a kó àwọn ohun èlò fún pípa, ọ̀rẹ̀ ebo sísun àti àwọn irúbo tí ó kù sí. **43** Ilópo méjì ohun èlò bí àmúga tí o ní iwò tí òkòṅkan jẹ́ ibú ọ̀wọ̀ ní gígùn, ni a so mọ̀ ara ògiri yíká. Àwọn tẹ̀mpilí nàà wà fún eran ohun irúbo. **44** Léyìn nàà ó wọn àgbalá, ó jẹ́ ogòrùn-ún igbònwọ̀ ní gígùn, ó sì jẹ́ ogòrùn-ún igbònwọ̀ ní ibú. Pepe sì wà ní iwájú tẹ̀mpilí. **45** Ó sì wí fún mi pé, “Yàrá yí, tí iwájú rẹ̀ wà níhà guúsù, wà fún àwọn àlùfàá, àwọn tí n bojútó ilẹ̀ nàà. **46** Iyàrá tí iwájú rẹ̀ tí o wà níhà àríríwá, wà fún àwọn àlùfàá, àwọn tí n bojútó pepe nàà, àwọn wònyí ni àwọn ọ̀mọ̀ Sadoku nínú àwọn ọ̀mọ̀ Lefi, tí wọn n sún mọ̀ Olúwa láti se iranṣẹ̀ fún un.” **47** Ó sì wọn àgbalá nàà, ogòrùn-ún igbònwọ̀ ní gígùn, ogòrùn-ún igbònwọ̀ ní ibú, igun m̀erin lógbòogba, àti pepe tí n bẹ̀ níwájú ilẹ̀ nàà. **48** Ó mú mi lọ sí àbáwọ́lẹ̀ ẹ̀nu-òṅà tẹ̀mpilí, ó sì wọn àwọn àtẹ̀rígbà àbáwọ́lẹ̀ ẹ̀nu-òṅà; wọn jẹ́ igbònwọ̀ m̀arùn-ún ní ibú, ẹ̀gbẹ̀ méjèèjì rẹ̀. Fífẹ̀ àbáwọ́lẹ̀ jẹ́ igbònwọ̀ m̀erinlá, igbéro àwọn ògiri nàà jẹ́ igbònwọ̀ m̀éta ní ibú ní ẹ̀gbẹ̀ ògiri méjèèjì. **49** Àtẹ̀wọ̀ ẹ̀nu-òṅà jẹ́ ogùn igbònwọ̀ ní ibú, àti igbònwọ̀ méjìlá láti

iwájú dé èyìn. Láti ara àtẹ̀gùn ní a tí n' dé ibẹ̀ àwọn ọ̀pó sí wà ní ègbé ògiri kòòkan àwọn àtẹ̀rígba náà.

41 Léyìn náà ọ̀kúnrin náà mú mi lọ sí ita ibi mímọ̀, ó sì wọn àwọn àtẹ̀rígba náà; ibú àtẹ̀rígba náà sì jẹ́ ìgbònwọ̀ méfà ní ègbé ògiri kòòkan. **2** Ènu-ònà rẹ̀ jẹ́ ìgbònwọ̀ mẹwáá ní ibú, ègbé ògiri ní ènu-ònà àbáwọ̀lé sì jẹ́ ìgbònwọ̀ márùn-ún ní ègbé méjèjẹ̀. Ó sì wọn ita ibi mímọ̀ bákán náà; ó jẹ́ ogójí ìgbònwọ̀ ní gígùn, o sì jẹ́ ogún ìgbònwọ̀ ní ibú. **3** Léyìn náà ó lọ sí inú yàrá ibi mímọ̀, ó sì wọn àtẹ̀rígba àbáwọ̀lé, ọ̀kòòkan jẹ́ ìgbònwọ̀ méjì ní ibú. Àbáwọ̀lé jẹ́ ìgbònwọ̀ méfà ní ibú, ègbé ògiri àbáwọ̀lé jẹ́ ìgbònwọ̀ méjé ni ibú. **4** O sì wọn gígùn inú yàrá ibi mímọ̀; o sì jẹ́ ogún ìgbònwọ̀, ibú rẹ̀ jẹ́ ogún ìgbònwọ̀ títí dé ipari ita ibi mímọ̀. O sì sọ fún mi pé, “Èyí yìí ni Ibi Mímọ̀ Jùlọ.” **5** Léyìn náà ó wọn ògiri ilé Qlórùn náà; ó jẹ́ ìgbònwọ̀ méfà ní nínipon, yàrá kòòkan tí ó wà ní ègbègbé yípo ilé Qlórùn náà jẹ́ ìgbònwọ̀ méréin ní ibú. **6** Àwọn yàrá ègbé wà ni ipẹle mēta, lórí ara wọn, nígbà ogbọn lórí ọ̀kòòkan. Àwọn ọ̀pó eḗwá wà yípo ògiri ilé Qlórùn náà mú kí ògiri àwọn yàrá ègbègbé náà ní agbára, ni ònà tí àwọn ifarati náà kò fi wọ̀ inú ògiri ilé Qlórùn náà lọ. **7** Àwọn yàrá ègbègbé yípo tẹmpilí n' fẹ́ sí í bí wọn ẹ̀ wá sí ọ̀kè sí í. Àwọn ilé tí a kọ̀ yípo ilé Qlórùn ní a kọ̀ sókè ní pele ní pele, èyí mú kí àwọn yàrá yíí maa fẹ́ sí í bí ó ẹ̀ ní gòkè sí í. Àtẹ̀gùn rẹ̀ gba tí àwùjọ̀ ilé àárín lo sókè láti ilé títí dé ọ̀kè pátápátá. **8** Mo ri í pé ilé Qlórùn náà ní ìgbásẹ̀ tí a mọ̀ yí í ká, tí ó dúró gégé bí ipilẹ̀ ilé tí a mọ̀ yí àwọn yàrá ègbègbé po. Ó jẹ́ iwọn ọ̀pá náà, ìgbònwọ̀ méfà ní gígùn. **9** Ògiri ita àwọn yàrá ègbègbé náà jẹ́ ìgbònwọ̀ márùn-ún ní nínipon. Agbègbé tí ó wà lófo ní àárín àwọn yàrá ègbègbé ilé Qlórùn náà jẹ́ ìgbònwọ̀ márùn-ún yípo. **10** Yàrá àwọn àlùfáà jẹ́ ogun ìgbònwọ̀ ní ibú yípo tẹmpilí náà. **11** Àwọn ojú ònà àbáwọ̀lé wá sí àwọn yàrá ègbé, ọ̀kan ní àríwá àti ekejí ní guúsù, ojú ònà ní isalẹ̀ rẹ̀ jẹ́ ìgbònwọ̀ márùn-ún ní ibú yípo rẹ̀. **12** Ilé tí ó dojúko ita gbangba iseré ilé Qlórùn náà ní ihà iwọ̀-òòrùn jẹ́ àádòrin ìgbònwọ̀ ní ibú. Ògiri ilé náà nípon tó ìgbònwọ̀ márùn-ún yípo, gígùn rẹ̀ sì jẹ́ àádòrùn-ún ìgbònwọ̀. **13** Léyìn èyí ní ó wá wọn ilé Qlórùn, ó jẹ́ ogòrùn-ún ìgbònwọ̀ ní gígùn, ita gbangba ilé Qlórùn pẹ̀lú ilé àti ògiri rẹ̀ náà jẹ́ ogòrùn-ún ìgbònwọ̀ ní gígùn. **14** Ibú ita gbangba ilé Qlórùn ní ihà ilà-òòrùn, papọ̀ mọ̀ iwájú ilé Qlórùn jẹ́ ogòrùn-ún ìgbònwọ̀. **15** Ó wá wọn gígùn ilé tí ó dojúko gbangba ita ní agbègbé ilé Qlórùn papọ̀ mọ̀ àwọn ọ̀dèdè lókè ní ègbé kòòkan; ó jẹ́ ogòrùn-ún ìgbònwọ̀. Ita ibi mímọ̀, inú ibi mímọ̀ náà àti àbáwọ̀lé ènu-ònà tí ó dojúko ita gbangba, **16** àti pẹ̀lú àwọn iloro ilé àti àwọn fẹ̀rèsè tóóró pẹ̀lú ọ̀dèdè lókè yípo àwọn mètẹ̀tẹ̀ta, gboḡbo rẹ̀ ní ita papọ̀ mọ̀ iloro ilé ni wọn fi igi bọ̀. Ilẹ̀ ògiri sókè títí dé ojú fẹ̀rèsè ni wọn fi igi bọ̀ pátápátá. **17** Ní ita gbangba lókè ita ènu-ònà inú ibi mímọ̀ àti lára ògiri pẹ̀lú aláfo kí jọ ara wọn yípo inú ita ibi mímọ̀ **18** ní wọn fin àwọn kẹ̀rúbù àti àwọn igi ọ̀pẹ. Wọn fi àwọn igi ọ̀pẹ̀ bọ̀ àárín àwọn kẹ̀rúbù. Kẹ̀rúbù kòòkan ní ojú méjì méjì. **19** Ojú èniyàn sí ihà igi ọ̀pẹ̀ ní ègbé kan, ojú

òdó kinníun sí ihà igi ọ̀pẹ̀ ní ègbé kejì. Wọn fin gboḡbo rẹ̀ yípo gboḡbo ilé Qlórùn. **20** Láti ilẹ̀ sí agbègbé ọ̀kè ènu-ònà, àwọn Kẹ̀rúbù àti àwọn igi ọ̀pẹ̀ ní wọn fin sí ara ògiri ita ibi mímọ̀. **21** Ita ibi mímọ̀ ní fẹ̀rẹ̀mù onígun méréin pẹ̀lú ọ̀kan tí ó wá ní Ibi Mímọ̀ Jùlọ rí bákán náà. **22** Pepe irúbo kan tí a fi igi ẹ̀ wá, gíga rẹ̀ jẹ́ ìgbònwọ̀ méjì, àwọn igun rẹ̀, isalẹ̀ rẹ̀ àti ògiri rẹ̀ jẹ́ igi. Ọ̀kúnrin náà sọ fún mi pé, “Èyí yìí ní tẹmpilí tí ó wà ní iwájú Olúwa.” **23** Ita ibi mímọ̀ àti Ibi Mímọ̀ Jùlọ̀ ní ilẹ̀kùn méjì papọ̀. **24** Lẹ̀kùn kòòkan ní ewé méjì méjì, ewé méjì tí a gbe kò fún ènu-ònà kòòkan. **25** Ní ènu ilẹ̀kùn ní ita ibi mímọ̀ ní àwọn kẹ̀rúbù àti igi ọ̀pẹ̀ tí a fin bí tí àwọn tí a fin sí àwọn ara ògiri, ibòrí tí a fi igi ẹ̀ wá ní iwájú ènu-ònà ilé ní ita. **26** Ní ègbé àwọn ògiri ènu-ònà ní àwọn fẹ̀rèsè tóóró pẹ̀lú igi ọ̀pẹ̀ tí a fin ní ègbé méjèjẹ̀ wá. Àwọn yàrá ègbègbé ilé Qlórùn náà ni ibòrí tí a fi igi ẹ̀.

42 Léyìn náà ó mú mi lọ sí ita gbangba ní ihà àríwá ó sì mú mi wọ̀ àwọn yàrá ní ọ̀dikejì ita gbangba ilé Qlórùn àti ní ọ̀dikejì ògiri ita ní apá ihà àríwá. **2** Ilé tí ilẹ̀kùn rẹ̀ kojú sí àríwá jẹ́ ogòrùn-ún ìgbònwọ̀ ní gígùn, ó sì jẹ́ àádòta ìgbònwọ̀ ní ibú. **3** Méjèjẹ̀ ní ogún ìgbònwọ̀ ipín láti inú ilé idájó àti ní ipín tí ó dojúko iwájú ita idájó, ọ̀dèdè lókè kojú sí ọ̀dèdè lókè ní idógba mēta. **4** Ní iwájú àwọn ònà, yàrá wá nínú tí ó jẹ́ ìgbònwọ̀ mēwáá ní ibú tí ó sì jẹ́ ogòrùn-ún ìgbònwọ̀ ní gígùn. Àwọn ilẹ̀kùn wọn wá ní apá ihà àríwá. **5** Nísinsin yìí àwọn yàrá ọ̀kè ẹ̀ tóóró, nítorí ọ̀dèdè lókè dàbí ẹ̀ni pé ó ní àyè láti ara wọn ju láti ara àwọn yàrá tí ó wá ní isalẹ̀ tabí àárín ilé. **6** Àwọn yàrá tí ó wá ní agbèkà kẹ̀ta kò ní àwọn ọ̀pó gégé bí ilé idájó ẹ̀ ní; nítorí náà wọn kéré ní àyè ju àwọn tí ó wá ní isalẹ̀ àti àwọn agbèkà tí àárín. **7** Ògiri kan wá ní ita tí ó ẹ̀ déédé pẹ̀lú àwọn yàrá àti ita ilé idájó; a fá à gún ní iwájú àwọn yàrá ní àádòta ìgbònwọ̀. **8** Nígbà tí ọ̀wọ̀ yàrá ní ègbé tí ó kángun sí ita ilé idájó jẹ́ àádòta ìgbònwọ̀ ní gígùn, ọ̀wọ̀ tí ó wá ní ègbé tí ó súnmo ibi mímọ̀ jẹ́ ogòrùn-ún ìgbònwọ̀ ní gígùn. **9** Yàrá isalẹ̀ ní ènu-ònà ní ihà ilà-òòrùn gégé bí ọ̀kan ẹ̀ wá inú rẹ̀ láti ita ilé idájó. **10** Ní ihà guúsù lọ sí ibú ògiri ita ilé idájó tí ó ẹ̀ déédé pẹ̀lú agbalá ilé Qlórùn, ní ọ̀dikejì ògiri ita ní àwọn yàrá náà wá. **11** Àti ònà ní iwájú wọn rí gégé bí tí l'ri àwọn yàrá tí ó wá ní ònà àríwá bí wọn tí gún mọ̀ bẹ̀ẹ̀ ní wọn gbòdò mọ̀ àti gboḡbo jíadé wọn sí dàbí ẹ̀se wọn àti bí ilẹ̀kùn wọn **12** bẹ̀ẹ̀ gégé ní yàrá tí ọ̀nà tí ilẹ̀kùn wọn ní ònà guúsù, ilẹ̀kùn kan wá ní ibèrẹ̀ ojú ònà tí ó ẹ̀ déédé pẹ̀lú ògiri tí ó gún dé ihà ilà-òòrùn tí èniyàn n' gba wọ̀ inú àwọn yàrá. **13** Ó sì wí fún mi pé, “Àwọn yàrá àríwá àti àwọn yàrá guúsù, tí ó wá ní iwájú ibi tí a yà sọ̀tọ̀ àwọn ní yàrá mímọ̀, níbi tí àwọn àlùfáà tí n' súnmo Olúwa yó maa jẹ́ ohun mímọ̀ jùlọ̀; níbẹ̀ ní wọn o maa gbé ohun mímọ̀ jùlọ̀ ká, àti ọ̀rẹ̀ ẹ̀bọ̀ jíjẹ̀, àti ọ̀rẹ̀ ẹ̀bọ̀ ẹ̀ṣẹ̀, àti ọ̀rẹ̀ ẹ̀bọ̀ irẹ̀kojá; nítorí ibẹ̀ jẹ́ mímọ̀. **14** Níwọn igbà tí àwọn àlùfáà bá tí wọ̀ ọ̀rẹ̀ funfun ibi mímọ̀, wọn kò gbọ̀dọ̀ lọ sí ita ilé idájó àti tí wọn bá bọ̀ àwọn aṣọ̀ tí wọn fi ẹ̀ṣẹ̀ isin sílẹ̀ ní ibi tí wọn tí ló ó, nítorí wọn jẹ́ mímọ̀. Wọn gbọ̀dọ̀ wọ̀ aṣọ̀ míràn kí wọn tó súnmo ibi tí àwọn èniyàn yòókù maa ní

wa.” 15 Nígba tí o parí n̄hkan tí ó wà nínú ilé Olórùn tán, o mú mi jáde lọ sí ònà tí ó wà ní ihà ilà-òòrùn, ó sì wọn agbègbè náà yípo: 16 Ó wọn ihà ilà-òòrùn pèlú òpá-ìwòñ n̄hkan; ó jé èdédégbèta ìgbòñwọ. 17 Ó wọn ihà àrìwá; ó jé èdédégbèta ìgbòñwọ pèlú òpá-ìwòñ n̄hkan. 18 O wọn ihà guúsù; ó jé èdédégbèta ìgbòñwọ pèlú òpá wíwòñ n̄hkan. 19 Lèyìn èyí ní ó wà yí padà sí ihà iwò-òòrùn o sì wòñ-òñ: ó sì jé èdédégbèta ìgbòñwọ pèlú òpá wíwòñ. 20 Báyi ní ó wòñ-òñ ní ègbé méréèrìn. Ó ní ògiri kan yípo rẹ, èdédégbèta ìgbòñwọ ní ibú, àti èdédégbèta ìgbòñwọ ní gígùn, láti ya ibi mímọ sọtò kúrò ní ibi àìmọ.

43 Lèyìn náà òkùnrin náà mú mi gba ti ẹnu-ònà tí ó dojúko ihà ilà-òòrùn, 2 mo sì ri ògo Olórùn Israèli ní bo láti ihà ilà-òòrùn. Ohun rẹ dàbí híhó omi, itànsán ògo rẹ sì bo ilẹ. 3 Ó sì dàbí iran tí mo rí, gégé bí iran tí mo rí nígbà tí mo wá láti pa ilú náà run; iran náà sì dà bí iran tí mo rí lèbàà òdò Kebari, mo sì dojú mi bolé. 4 Ògo Olúwa gba ònà tí ó dojúko ihà ilà-òòrùn wò inú ilé Olórùn wá. 5 Mo ni ìrusókè èmí, ó sì mú mi lọ inú ilé idájó, sì kíyèsì ògo Olúwa kún inú ilé Olórùn. 6 Nígba tí òkùnrin náà dúró ní ègbé mi, mo gbọ ẹnikan tí ó bá mi sòrò láti inú ilé Olórùn. 7 Ó sì wí pé, “Ọmọ ẹniyàn, èyí yíi ni ibi igúnwà mi àti ibi tí ó wà fún àtẹlẹsẹ mi. Ibi yíi ni ẹmi yóó máa gbé ní àárín àwọn ọmọ Israèli tífi láaléá. Ilé Israèli kò ní ba orúko mímọ mi jẹ mọ láaléá àwọn tabí àwọn ọba wọn nípa àgbèrè àti àwọn ère aláilẹmí àwọn ọba wọn ní ibi gíga. 8 Nígba tí wọn ba gbé iloro ilé wọn kángun sí iloro ilé mi àti ilẹkùn wọn sì ègbé ilẹkùn mi, pèlú ògiri nikan ní àárín ẹmi pèlú wọn, wọn ba orúko mímọ mi jẹ pèlú iwà ìrírà wọn. Nígba náà ni mo pa wọn run ní ibínú mi. 9 Nisinsin yíi jé kí wọn mú iwà àgbèrè wọn àti àwọn ère aláilẹmí àwọn ọba wọn kúrò ní iwájú mi, ẹmi yóó sì gbé àárín wọn láaléá. 10 “Ọmọ ẹniyàn, şapèjúwe ilé Olórùn náà fún àwọn ẹniyàn Israèli kí ojú ẹşẹ wọn, lè ti wọn sì jé kí wọn wò àwòrán ilé náà, 11 tí ojú gbogbo ohun tí wọn ti şe bá ti wọn, jé kí wọn mọ àwòrán ilé Olórùn náà bí wọn şe tò ó lẹşẹşẹ, àbájáde àti àbáwólé rẹ gbogbo àwòrán àti gbogbo òfin àti ilàna rẹ. Kọ iwònyí silẹ ní iwájú wọn kí wọn kí ó lè jẹ olóòtító sí àwòrán rẹ, kí wọn sì tẹlẹ gbogbo òfin rẹ. 12 “Èyí yíi ní òfin ilé Olórùn náà. Gbogbo àyíká lórí òkè gíga ní yóó jé ibi mímọ jùlọ. Bí èyí ni òfin tẹmpili náà. 13 “Iwònyí ni wíwòñ pepe ìrúbo ní gígùn ìgbòñwọ, ó jé ìgbòñwọ kan ni jìjìn, ó sì jé ìgbòñwọ kan ni ibú, igun rẹ yípo àti etí rẹ jé ibú àtẹlẹwọ kan. Èyí yíi sì ni gíga pepe ìrúbo náà. 14 Láti isalè rẹ ni ilé tífi dé isalè igun rẹ, ó jé ìgbòñwọ méjì ni gíga o sì jé ìgbòñwọ kan ní ibú. Láti igun rẹ ní isalè tífi dé igun rẹ ti òkè tí ó yípo pepe jé ìgbòñwọ méréni ní gíga, igun náà sì jé ìgbòñwọ kan ní ibú. 15 Ibi idáná pepe ìrúbo náà jé ìgbòñwọ méréni ní gíga, iwo méréèrìn sì yorí jáde sókè láti ibi idáná. 16 Ibi idáná pepe náà jé igun méréni méréni lógboogba, ìgbòñwọ méjilá ní gígùn, o sì jé ìgbòñwọ méjilá ní ibú. 17 Igun ni apá òkè náà jé igun méréni lógboogba, ìgbòñwọ méréni ní gígùn, ó sì jé ìgbòñwọ méréni ní ibú, pèlú etí tí ó jé

idajì ìgbòñwọ, isalè rẹ jé ìgbòñwọ kan yípo. Àtẹgùn pepe ìrúbo náà dojúko ilà-òòrùn.” 18 Lèyìn náà, ó sọ fún mi pé, “Ọmọ ẹniyàn, èyí yíi ni ohun tí Olúwa Olódúmarè wí: Iwònyí yóó jé òfin fún ìrúbo ẹbo sísun àti wíwòñ èjẹ sórí pepe nígbà tí a bá mọ pepe tán. 19 Èyin ní láti mú òdò akọ málúú gégé bí ẹbo ìrekojá fún àwọn àlúfáà, tí ó jé Lefi, tí idílé Sadoku tí ó wá sí agbègbè láti şe isẹ ìransẹ fún mi ní Olúwa Olódúmarè wí. 20 Ẹ ni láti mú lára èjẹ rẹ, kí ẹ sì fi sórí iwo méréèrìn tí ó wà lórí pepe, àti lórí igun méréèrìn tí ijókòó náà àti sí şbogbo etí rẹ yípo, iwo yóó sì sọ pepe di mímọ, iwo yóó sì şe ètùtù rẹ. 21 Iwo gbodò mú akọ málúú fún ìrekojá, iwo yóó sì sun ún ní apá ibi tí a sàmì sí ní agbègbè ilé Olórùn ní ita ibi mímọ. 22 “Ní ojó keji iwo yóó fi ewúré, òbúko aláilábàwòñ fún ẹbo ẹşẹ, a sì gbodò sọ pepe di mímọ gégé bí a ti şọ di mímọ pèlú akọ málúú. 23 Nígba tí iwo bá parí isòdimímọ, iwo yóó fi òdò akọ málúú àti òdò àgbò aláilábàwòñ láti inú agbo fún ìrúbo. 24 Iwo yóó mú wọn lọ sí iwájú Olúwa, àwọn àlúfáà ni yóó fi iyọ wòñ wòñ, wòñ yóó sì fi wòñ rú ẹbo sísun sí Olúwa. 25 “Fún ojó méje, iwo ní láti pèsè akọ ewúré kan lójoojúmọ fún ẹbo ẹşẹ; iwo yóó sì pèsè òdò akọ málúú àti àgbò láti inú agbo, méjèjì yóó sì jé aláilábàwòñ. 26 Fún ojó méje wòñ yóó jé ètùtù fún pepe, wòñ yóó sì sọ ọ di mímọ; nípa bẹẹ wòñ yóó yà á sọtò. 27 Ní iparí ojó wònyí, láti ojó méjọ síwájú, àwọn àlúfáà ni yóó gbé àwọn ẹbo sísun rẹ àti ẹbo idàpọ rẹ kalẹ lórí pepe. Lèyìn náà, ẹmi yóó tẹwọgbà yín ní Olúwa Olódúmarè wí.”

44 Lèyìn náà ni òkùnrin náà mú mi padà lọ sí ibi mímọ, èyí tí ó kojú sí ihà ilà-òòrùn, ó sì wà ní títí. 2 Olúwa sọ fún mi, “Ènu-ònà yíi ni kí ó wà ní títí. A kò gbodò şí i silẹ; kò sí ẹni tí o gbodò gba ibẹ wólé. Ó gbodò wà ní títí nítorí pé Olúwa Olórùn Israèli tí gbà ibẹ wólé. 3 Ọmọ-aládé fúnra rẹ ní o lè jókòó ní ẹnu-ònà náà kí o sì jeun níwájú Olúwa. Ó gbodò gba ònà iloro ẹnu-ònà wólé kí ó sì gba ibẹ jáde.” 4 Lèyìn náà, òkùnrin náà mú mi gba ẹnu-ònà àrìwá lọ sí iwájú ilé Olórùn. Mo wò ó mo sì rí ògo Olúwa tí ó kún inú ilé Olúwa, mo sì dojúko ilẹ. 5 Olúwa sì sọ fún mi pé, “Ọmọ ẹniyàn, wò dáràdára, fetísilẹ dáràdára kí o sì fiyèsì ohun gbogbo tí mo sọ fún ọ nípa òfin lórí ilé Olúwa náà. Fiyèsì ẹnu-ònà ilé Olórùn náà àti gbogbo àbájáde ibi mímọ. 6 Sọ fún plòtẹ ilé Israèli pé, ‘Èyí yíi ni ohun tí Olúwa Olódúmarè wí: Iwà ìrírà rẹ tí tó gégé, iwo ilé Israèli! 7 Ní àfikún pèlú gbogbo àwọn iwà ìrírà rẹ tí ó kù, iwo mú àwọn àjèjì aláikọlà àyà àti ara wá sí inú ibi mímọ mi, ní iló ilé mi ní ilòkùlò nígbà tí iwo fi oúnjẹ fún mi, orá àti èjẹ, iwo sì ba màjẹmú mí jẹ. 8 Dípò kí iwo pa òfin mi mọ, iwo fi àwọn miíràn sí ibi mímọ mi. 9 Èyí yíi ní Olúwa Olódúmarè wí: Àjèjì aláikọlà àyà àti ara kò gbodò wọ ibi mímọ mi, àti pèlú àwọn àjèjì tí ní gbé ní àárín àwọn ọmọ Israèli. 10 “Àwọn Lefi tí wòñ rìn jìnnà kúrò lódò mi nígbà tí àwọn ọmọ Israèli şinà, ti wòñ sì şáko kúrò lódò mi láti tọ àwọn ère wòñ lèyìn gbodò jèrè ẹşẹ wòñ. 11 Wòñ le sin mi ní ibi mímọ mi, kí wòñ şe itójú àwọn ẹnu-ònà ilé Olórùn, kí wòñ sì şe ìransẹ nínú rẹ; wòñ

le pa ebo sisun, ki won si ru ebo fun awon eniyàn, ki won si duró niwájú awon eniyàn, ki won si se iranṣe fun won. **12** Sùgbón nitorí pé won se iranṣe fun won niwájú awon ère won, tí won si mu ilé Israèli ṣubú sínú èṣe, nitorí náà, Èmi tí búra nipa nina owo sókè pé, won gbodò jèrè èṣe won, ní Olúwa Olódùmarè wí. **13** Won kò gbodò sùnmò ọ̀dò mi láti se iranṣe fun mi, gégé bí àlùfáà tàbí sùnmò nḡkan kan nínú àwon ohun mímó mi tàbí ebo mi mímó jùlò; won gbodò gba itijú iwà írírà won. **14** Síbè èmi yóò se mu won si itójú ilé Olórùn àti gbogbo isẹ́ tí a gbodò se nibè. **15** “Sùgbón àwon àlùfáà, tí ó jé Lefi àti àwon iran Sadoku tí fi tokantòkan se isẹ́ ibi mímó mi nígbà tí àwon Israèli sáko lo kúrò lódò mi, won gbodò sùnmò iwájú láti se iranṣe ní iwájú mi, láti ru ebo ọ̀r àti èjè, ni Olúwa Olódùmarè wí. **16** Àwon nikan ni ó gbodò wo ibi mímó mi; àwon nikan ní ó gbodò sùnmò tàbí mi láti se iranṣe ní iwájú mi, ki won si se isẹ́ isin mi. **17** “Nígbà tí won wo àwon ẹnu-òná àgbalá tí inú, won yóò wo ẹwù ọ̀gbò, won kò gbodò wo aṣo onírún nígbà tí won bá n isẹ́ iranṣe ní àwon ẹnu-òná àgbalá tí inú tàbí ni inú ilé Olórún. **18** Won yóò si dé filà ọ̀gbò sí orí won àti sòkòtò ọ̀gbò sí ọ̀dì won. Won kò si gbodò wo ohunkòhun tí yóò mú won láàgùn. **19** Nígbà tí won bá lo sí àgbalá ọ̀de níbi tí àwon eniyàn wà, won gbodò bó ẹwù tí won fi n isẹ́ iranṣe, ki won si fi won silẹ́ sí àwon yàrá mímó náà, kí won kí ó si wo ẹwù mìfàrà, won kí yóò si fi ẹwù won so àwon eniyàn di mímó. **20** “Won kò gbodò fá irun, won kò si gbodò jé kí irun won gùn, sùgbón won gbodò jé kí irun orí won wà ní gígé. **21** Àlùfáà kankan kò gbodò mu ọ̀tí nígbà tí ó bá wo àgbalá tí inú. **22** Won ko gbodò fẹ́ opó ni iyáwó, won kò si gbodò ko iyáwó won silẹ́, won lè fẹ́ àwon oṃòbìnrin tí kò tí i mo ọ̀kúnrin rí, tí ó si jé iran àwon oṃo Israèli, tàbí kí won fẹ́ àwon opó àlùfáà. **23** Won yóò si fi iyatò tí ó wà láàrín mímó àti àimò kò àwon eniyàn mi, won yóò si fihàn won bi won yóò se dá aláimò mo yàtò sí mímó. **24** “Nínú èyíkèyí edè-àiyèdè, àwon àlùfáà ní yóò duró gégé bí onidàájó gégé bí ọ̀fin mi. Won ní láti pa àwon ọ̀fin àti aṣe mi mó ní gbogbo àjòdún tí a yàn, won si gbodò ya ojó isinmi mi ní mímó. **25** “Àlùfáà kò gbodò so ara rẹ́ di aláimò nipa sisun mó òkú eniyàn; sùgbón tí òkú eniyàn yen bá jé baba tàbí iyá rẹ́, àbúrò rẹ́ ọ̀kúnrin tàbí àbúrò rẹ́ obinrin tí kò i tí lókò, nígbà náà o le so ara rẹ́ di aláimò. **26** Léyìn iwènùmò rẹ́, ki òun kí ó duró fun ojó méje. **27** Ní ojó tí yóò wo àgbalá tí inú ni ibi mímó láti se iranṣe ibi mímó, ni kí òun kí ó ru ọ̀re ebo èṣe ni Olúwa Olódùmarè wí. **28** “Èmi ni yóò jé ogún kan soṣo tí àwon àlùfáà yóò ní. È kí yóò fun won ni ipín kankan ní Israèli, Èmi ni yóò jé iní won. **29** Won yóò je ọ̀re ebo jíje, ọ̀re ebo èṣe àti ọ̀re ebo irékòjá; gbogbo ohun tí a bá yà sọtò fun Olúwa ni Israèli ni yóò jé tiwon. **30** Èyí tí ó dára jùlò nínú gbogbo àkòso èso àti ọ̀re yín yóò jé tí àwon àlùfáà. È ó si fi àkòpò iyèfun yín fun won kí Ibùkún lè wà lóri gbogbo ilé yín. **31** Àwon àlùfáà kí yóò jé ohunkòhun bí i eye tàbí eranko, tí ó tí kú funra rẹ́ tàbí èyí tí eranko nílá faya.

45 “Nígbà tí èyin bá pín ilẹ́ gégé bí ogún, ẹ́ gbodò gbé ipín ilẹ́ kan kalẹ́ fun Olúwa gégé bí ibi mímó, egbèrún mèèèdògbòn igbònwò ni gígùn àti ogún egbèrún igbònwò ni ibú; gbogbo agbègbè rẹ́ yíkà ni yóò jé mímó. **2** Lára inú èyí, èdédègbèta yóò jé tí ibi mímó ní gígùn, pèlú èdédègbèta ní ibú, ní igun mèrèèrín yíkà, àti ààdòta igbònwò fun gbangba rẹ́ yíkà. **3** Ní agbègbè ibi mímó, won ya ibi kan sọtò kí ó jé egbèrún mèèèdògbòn igbònwò ní gígùn àti egbèrún mewaá ní ibú. Ní inú rẹ́ ni ilẹ́ tí a yà sọtò fun Olúwa yóò wà, Iyen Ibi Mímó Jùlò. **4** Yóò jé ibi mímó lára ilẹ́ náà fun àwon àlùfáà, tí ó n isẹ́ iranṣe ní ibi mímó àti àwon tí ó sùnmò àlùfáà ní iwájú Olúwa. Ibè yóò jé ibi tí yóò wà fun ilẹ́ gbígbé won, bakan náà ni yóò jé ibi mímó fun ilẹ́ Olúwa. **5** Agbègbè kan tí ó jé egbèrún mèèèdògbòn igbònwò ní gígùn àti igbònwò egbèrún mewaá ní ibú yóò jé tí àwon oṃo Lefi, tí ó n isẹ́ iranṣe nínú tẹmpilì, gégé bi iní won fun ilú won láti máa gbé ibè. **6** “Iwo yóò fi ilú náà tí agbègbè rẹ́ jé egbèrún mārùn-ún igbònwò ni ibú àti egbèrún mèèèdògbòn igbònwò ní gígùn, papò mó ibi mímó fun àwon ilé Israèli gégé bí iní: yóò jé tí gbogbo ilé Israèli. **7** “Àwon oṃo-aládé ni yóò bá ibi mímó pàalà ní ègbé kòkòkan agbègbè tí ó jé ibi mímó àti ohun tí ó jé tí ilú. Yóò fẹ́ sèyín sí ihà iwò-òòrùn láti apá iwò-òòrùn àti sí ilà-òòrùn, láti apá ilà-òòrùn, gígùn rẹ́ yóò jé láti iwò-òòrùn sí àalà ilà-òòrùn, tí ise déédé rẹ́ yóò jé tí òkan lára àwon ipín èyà. **8** Ilẹ́ yí ni yóò jé ipín rẹ́ ní Israèli. Àwon oṃo-aládé mìfàrà kò ní rẹ́ àwon eniyàn mi jẹ mó, sùgbón won yóò jé kí àwon ilé Israèli gba ilẹ́ won gégé bi èyà won. **9** “Èyí yí ni Olúwa Olódùmarè wí: Èyin tí rín jinnà tò, èyin oṃo-aládé tí Israèli! È fi iwà ipá àti irèje yín silẹ́ kí èyin si se èyí tí ó tò àti èyí tí ó yè. È dáwo gbígbà ní owo àwon eniyàn mi duró, ni Olúwa Olórún wí. **10** Kí èyin kí ó lo òsùwò tò tò àti efa titò àti bati titò. **11** Efa àti bati gbodò jé bakan náà, kí bati tí ó gba idámewáà homeri, àti efa idámewáà homeri: Homeri ni kí ó jé òsùwò tí èyin yóò lò fun méjèjì. **12** Sèkèlì ní kí ó gba ogún gera. Ogún sèkèlì pèlú sèkèlì pèlú sèkèlì mèèèdògún yóò jé mina kan. **13** “Èyí yí ni èbùn pàtàkì tí ẹ́ gbodò se: efa kẹfà láti inú homeri ọ̀kà kòkòkan àti efa kẹfà láti inú homeri barle kòkòkan. **14** Ipín òròró tí a júwe, tí a fi bati won, ni idámewáà bati láti inú kórì (èyí tí ó gba idámewáà bati tàbí homeri kan, fun idámewáà bati jé bakan náà si homeri kan). **15** Bakan náà ni ọ̀dò-àgùntàn kan láti inú agbo eran, láti inú igba, láti inú papá oko tútú Israèli, fun ọ̀re ebo jíje, àti fun ọ̀re ebo sisun, àti fun ọ̀re ebo idupé láti se iwènùmò fun àwon eniyàn, ni Olúwa Olódùmarè wí. **16** Gbogbo eniyàn ni ilẹ́ náà ni yóò kópa nínú èbùn pàtàkì fun ilò àwon oṃo-aládé ni Israèli. **17** Yóò jé ojúse oṃo-aládé láti pèsè ọ̀re ebo sisun, ọ̀re ebo jíje àti ọ̀re ebo mímu níbi àsè gbogbo, tí oṣù tuntun àti ní àwon ojó isinmi ni gbogbo àjòdún tí a yàn ní ilé Israèli. Òun yóò pèsè ọ̀re ebo èṣe, ọ̀re ebo jíje, ọ̀re ebo sisun àti ọ̀re ebo idapò, láti se etùtù fun ilé Israèli. **18** “Èyí yí ní Olúwa Olódùmarè wí: Ní ojó kìn-ín-ní oṣù kìn-ín-ní iwo yóò mú

akọ málúú aláilábàwọn kí o sì sọ ilé Ọlórùn di mímọ. **19** Àlúfàà ni yóó mú dífẹ̀ nínú èjẹ̀ ọrẹ̀ ẹ̀bọ̀ ẹ̀ṣẹ̀, kí o sì fi sí ẹ̀nu ilẹ̀kùn ilé Ọlórùn, àti sí ara àwọn ilẹ̀kùn tí ó wà ní àgbàlá tí inú. **20** Ìwọ̀ yóó ẹ̀ ẹ̀bẹ̀ gégé ní ojú keje oṣù fún àwọn tí ó dá ẹ̀ṣẹ̀ àimòdòmòdá tàbí nínú àimòkan; nítórí nàá, ìwọ̀ yóó ẹ̀ ìwènùmọ̀ fún ilé Ọlórùn. **21** “Ní ojú kẹ̀rinlá oṣù kin-ín-ní ní ìwọ̀ yóó ẹ̀ àjọ̀ ìrẹ̀kojá, àṣẹ̀ ojú méje, àsikò yíí ní èyin yóó jẹ̀ àkàrà tí kò ni iwúkàrà. **22** Ní ojú nàá ní oṣo-aládé yóó pèsè akọ̀ málúú gégé bí ọrẹ̀ ẹ̀bọ̀ ẹ̀ṣẹ̀ fún ara rẹ̀ àti fún gbogbo èniyàn ni ilẹ̀ nàá. **23** Ní ojujúmọ̀ ní àárín ojú méje àṣẹ̀ ni òun yóó pèsè akọ̀ málúú méje àti àgbò méje tí kò ní àbùkú gégé bí ọrẹ̀ ẹ̀bọ̀ síun sí Olúwa, àti akọ̀ ewúrẹ̀ fún ẹ̀bọ̀ ẹ̀ṣẹ̀. **24** Òun yóó sì pèsè efa gégé bí ọrẹ̀ ẹ̀bọ̀ jíjẹ̀. Efa kan fún akọ̀ málúú kòòkan àti efa kan fún àgbò kòòkan, pèlú híni òróró kan fún efa kan. **25** “Làárín ojú méje àṣẹ̀ nàá, tí ó bẹ̀rẹ̀ ní ojú kẹ̀dédógún oṣù keje, òun yóó tún pèsè ohun kan nàá fún ọrẹ̀ ẹ̀bọ̀ ẹ̀ṣẹ̀, ọrẹ̀ ẹ̀bọ̀ síun, ọrẹ̀ ẹ̀bọ̀ ohun jíjẹ̀, àti fún òróró.

46 “Èyí yíí ni ohun tí Olúwa Olódùmarè wí, ẹ̀nu-òná àgbàlá tí inú tí ó dojúko ihà ilà-òòrùn ni kí a tì pa fún ojú mífá tí a fi ní ńṣiṣe, ṣùgbón ní ojú isinmi àti ní ojú oṣù tuntun ni kí a sí i. **2** Oṣo-aládé ní kí ó wolé láti ita tí ó kángun sí abáwolé ẹ̀nu-òná, kí ó sì dúró ní ẹ̀nu-òná. Àwọn àlúfàà ni yóó rú ọrẹ̀ ẹ̀bọ̀ síun rẹ̀ àti ọrẹ̀ idápò. Òun ni yóó jòsin ní iloro ilé ní ẹ̀nu-òná, léyìn nàá ni wọn yóó jáde, ṣùgbón wọn kò ni tí ilẹ̀kùn títí iròlẹ̀. **3** Ní àwọn ojú isinmi àti àwọn oṣù tuntun ni kí àwọn èniyàn ilẹ̀ nàá jòsin ní iwájú Olúwa ní abáwolé ẹ̀nu-òná. **4** Ọrẹ̀ ẹ̀bọ̀ síun tí oṣo-aládé mú wá fún Olúwa ni ojú isinmi ní láti jẹ̀ ọ̀dọ̀ àgbò mífá àti àgbò kan, gbogbo rẹ̀ gbọ̀dọ̀ jẹ̀ aláilábùkù. **5** Ọrẹ̀ ẹ̀bọ̀ jíjẹ̀ tí a mú papọ̀ mọ̀ àgbò gbọ̀dọ̀ jẹ̀ efa kan, ọrẹ̀ ẹ̀bọ̀ jíjẹ̀ tí a mú pèlú àwọn ọ̀dọ̀-àgùntàn ni kí ó pò gégé bí ó bá ẹ̀ se fẹ̀, papọ̀ mọ̀ híni òróró kan pèlú efa kòòkan. **6** Àti ní ojú oṣù tuntun, egboro málúú kan aláilábàwọn, àti ọ̀dọ̀-àgùntàn mífá, àti àgbò kan: wọn o wà láilábàwọn. **7** Yóó sì pèsè ọrẹ̀ ẹ̀bọ̀ jíjẹ̀ efa fun egboro akọ̀ málúú, àti efa kan fun àgbò kan, àti fun àwọn ọ̀dọ̀-àgùntàn gégé bi èyí tí ipá rẹ̀ ká, àti híni òróró kan fún efa kan. **8** Nígbà tí oṣo-aládé bá wolé, ó gbọ̀dọ̀ gbá abáwolé ẹ̀nu-òná wọ inú, kí ó sì gba ibẹ̀ jáde. **9** “Nígbà tí àwọn èniyàn ilẹ̀ nàá bá wá síwájú Olúwa ni àwọn àjòdún tí a yàn, ẹnikẹni tí ó bá gba tí ẹ̀nu-òná ihà àríwá wolé láti jòsin gbọ̀dọ̀ gba tí ẹ̀nu-òná ihà gúúsù jáde; ẹnikẹni tí ó bá gba tí ẹ̀nu-òná ihà gúúsù wolé yóó gba tí ẹ̀nu-òná ihà àríwá jáde. Kò sí ẹni tí ó gbọ̀dọ̀ gba ibi tí ó bá wolé jáde, ṣùgbón kí olúkúlùkù gba òdikeji ẹ̀nu-òná tí ó gbà wolé jáde. **10** Oṣo-aládé gbọ̀dọ̀ wà ní àárín wọn, kí ó wolé nígbà tí wọn bá wolé, kí ó sì jáde nígbà tí wọn bá jáde. **11** “Níbi àwọn àjòdún àti àwọn àjòdún tí a yàn, ọrẹ̀ ẹ̀bọ̀ jíjẹ̀ gbọ̀dọ̀ jẹ̀ efa kan fún egboro akọ̀ málúú kan, efa kan fún àgbò kan, àti fún àwọn ọ̀dọ̀-àgùntàn gégé bí ó bá tí wu onílúlùkù, pèlú òróró híni kan fún efa kan. **12** Nígbà tí oṣo-aládé bá pèsè ọrẹ̀ àtinúwá fún Olúwa yálá ọrẹ̀ ẹ̀bọ̀ síun tàbí ọrẹ̀ ẹ̀bọ̀ idápò ojú ọ̀nà tí ó dojúko ihà ilà-òòrùn ni kí ó wà ní ńṣiṣi sílẹ̀ fún un. Òun yóó rú ọrẹ̀ ẹ̀bọ̀ síun rẹ̀ tàbí ọrẹ̀ ẹ̀bọ̀

idápò gégé bí òun tí ẹ̀ ní ojú isinmi. Léyìn nàá, òun yóó jáde, léyìn igbà tí ó bá jáde tán wọn yóó tí ẹ̀nu-òná. **13** “Ní ojujúmọ̀ ni ìwọ̀ yóó pèsè ọ̀dọ̀-àgùntàn ọ̀lódún kan aláilábùkù fún ọrẹ̀ ẹ̀bọ̀ síun sí Olúwa; àrààrò ni ìwọ̀ yóó máa pèsè rẹ̀. **14** Ìwọ̀ yóó sì máa pèsè ọrẹ̀ ẹ̀bọ̀ jíjẹ̀ pèlú rẹ̀ ní àrààrò, èyí yóó ni idáméfa nínú efa àti idáméfa nínú òróró híni láti fi po iyẹ̀fun. Gbígbe ọrẹ̀ ẹ̀bọ̀ jíjẹ̀ fún Olúwa jẹ̀ ilàna tí ó wà títí. **15** Nítórí nàá ọ̀dọ̀-àgùntàn àti ọrẹ̀ ẹ̀bọ̀ jíjẹ̀ àti òróró ni wọn yóó pèsè ní àrààrò fún ọrẹ̀ ẹ̀bọ̀ síun igbà gbogbo. **16** “Èyí yíí ni ohun tí Olúwa Olódùmarè sọ, tí oṣo-aládé bá mú ọrẹ̀ láti inú ogún iní rẹ̀ fún ọ̀kan lára àwọn oṣokùnrin rẹ̀, yóó jẹ̀ iní tiwọn nípa ogún jíjẹ̀. **17** Tí ó bá mú ọrẹ̀ láti inú ogún iní rẹ̀ fún ọ̀kan lára àwọn oṣo ọ̀dọ̀, oṣo le pamọ̀ títí di ọ̀dún idásílẹ̀, léyìn nàá yóó padà sí ọ̀dọ̀ oṣo-aládé. Ogún iní rẹ̀ jẹ̀ tí àwọn oṣo rẹ̀ nikan; ó jẹ̀ tiwọn. **18** Oṣo-aládé kò gbọ̀dọ̀ mú nhkan kan lára ogún iní àwọn èniyàn, tàbí mú wọn kúrò níbi ohun iní wọn. Ó ní láti fi ogún iní rẹ̀ láti inú iní rẹ̀ fún àwọn oṣo rẹ̀, kí a ma ba à ya nhkan kan kúrò lára iní rẹ̀.” **19** Léyìn nàá ọ̀kùnrin nàá mú mi kojá ní abáwolé tí ó wà lẹ́báá ẹ̀nu-òná, sí àwọn yàrà mímọ̀ tí ó kojú sí ihà àríwá, èyí tí ó jẹ̀ tí àwọn àlúfàà, ó sì fi ibi kan hàn mí ní apá iwò-òòrùn. **20** O sọ fún mi pé, “Èyí yíí ni ibi tí àwọn àlúfàà yóó tí ẹ̀ ọrẹ̀ ẹ̀bọ̀ idálẹ̀bi àti ọrẹ̀ ẹ̀bọ̀ ẹ̀ṣẹ̀, àti tí wọn yóó tí ẹ̀ ọrẹ̀ ẹ̀bọ̀ jíjẹ̀, láti má ẹ̀ jẹ̀ kí wọn mú wọn wá sí ita àgbàlá, kí wọn sì ya àwọn èniyàn sí mímọ.” **21** Ó sì mú mi lọ sí ita àgbàlá, ó sì mú mi yí igun méré̀ẹ̀rin rẹ̀ ká, mo sì ri àgbàlá miiran ní igun kòòkan. **22** Ní igun méré̀ẹ̀rin ita àgbàlá tí ó pẹnu pọ̀, ogójí igbònwọ̀ ní gígún àti ogbòni igbònwọ̀ ní ibú; àgbàlá kòòkan ni igun kòòkan jẹ̀ iwọn kan nàá. **23** Ní agbègbè inú ọ̀kòòkan nínú àgbàlá nàá ni oṣo ilẹ̀ kan wà yíká wọn, a sì ẹ̀ ibi idáná si abẹ̀ ọ̀wọ̀ nàá yípo. **24** Ó sì wí fún mi pé, “Ìwònyí ni àwọn ilẹ̀ idáná níbi tí ó ní ńṣiṣe ìránṣẹ̀ nínú tẹmpilí yóó tí ẹ̀ ọrẹ̀ fún àwọn èniyàn.”

47 Ọ̀kùnrin nàá mú mi padà lọ sí abáwolé tẹmpilí nàá, mo sì rí omi tí ó ní tú jáde láti abẹ̀ iloro tẹmpilí nàá sí apá ihà ilà-òòrùn (nítórí tẹmpilí nàá dojúko ihà ilà-òòrùn). Omi nàá ní tú jáde sí isalẹ̀ láti abẹ̀, ní ihà gúúsù tẹmpilí nàá, ní ihà gúúsù pepẹ̀. **2** Ó wá mú mi gba ojú ọ̀nà àríwá jáde, ó sì mú mi yí ita ojú ọ̀nà ita tí ó dojúko ihà ilà-òòrùn, omi nàá sì ní sànsà láti ihà gúúsù wá. **3** Bí ọ̀kùnrin nàá tí lọ sí apá ihà ilà-òòrùn pèlú okùn wíwọn nhkan lówọ̀ rẹ̀, ó wọn egbèrún igbònwọ̀, ó sì mú mi gba ibi odo kan tí kò jì jù kókòsẹ̀ lọ. **4** Ó sì wọn egbèrún igbònwọ̀ miiran kúrò, ó sì mú mi gba ibi odo tí ó jì ní iwọn orúkún. Ó tún wọn egbèrún márùn-ún igbònwọ̀ miiran kúrò, ó sì mú mi gba odo tí ó dé ibádí. **5** Ó wọn egbèrún igbònwọ̀ miiran kúrò, ṣùgbón nísinsin yíí odo tí ní kò lẹ̀ kojá rẹ̀ ni, nítórí pé odo tí ó kún, ó sì jì tó èyí tí wọn le lúwẹ̀ nínú rẹ̀ odo tí ẹnikẹni kò le dá kojá ni. **6** Ó bi mí lèèrè pé, “Oṣo èniyàn, ñjẹ̀ o rí èyí?” Léyìn nàá, ó mú mi padà sí etí odo. **7** Nígbà tí mo dé ibẹ̀, mo rí ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ igi ní egbé méjèjèjì odo. **8** Ó sọ fún mi pé, “Odo

yíyí ní tú jáde sí ihà ilà-oòrùn, wón sì n sòkalè lẹ sí pètèlè, wón sì wọ inú Òkun lẹ, a sì mú omi wọn lárádá. **9** Àwọn ohun aláàyè tí ó n rákò yóò máa gbé ní ibikfibi tí odò tí n sà. Eja yóò pò ní òpòlòpò, nítorí pé odò n sà síbè, ó sì mú kí omi iyò tutù nini; nítorí náà níbi tí omi tí n sà, gbogbo nhkan ni yóò wà ni àyè. **10** Àwọn apeja yóò dúró ní etí bèbè odò; láti En-Gedi tífí dé En-Eglaimu àyè yóò wà láti tẹ àwọn wọn sílẹ. Oríṣíríṣí eja ni yóò wà gégé bí eja omi Òkun rílá. **11** Sùgbòyè erè àti àbàtà kò ní tòrò; àwa yóò fi wọn sílẹ lín iyò. **12** Àwọn ighi elésó ní tòrò; oríṣíríṣí ní yóò máa hù ní bèbè odò ní ihà ihún àti ní ihà òhún. Ewé wọn kí yóò sí rọ, bèyè ní èso wọn kí yóò run, wọn yóò máa ẹsò tuntun rẹ ní osù nítorí pé omi láti ibi mímọ ní sà sí wọn. Èso wọn yóò sì jẹ fún jíjẹ àti ewé wọn fún iwòsàn.” **13** Èyí yíí ní ohun tí Olúwa Olódumàrè wí: “Iwònyí ni àwọn ààlà tí iwọ yóò fi pín ilẹ náà gégé bí ogún iní ní àárín àwọn èyà méjílá Israèlì, pèlú ipín méjì fún Josefú. **14** Iwọ yóò pín ilẹ náà déédéé ní àárín wọn. Nítorí pé mò búra nípa nína owo sókè láti fi fún àwọn baba rílá yin, ilẹ yí yóò dé ogún iní yin. **15** “Èyí yíí ni yóò jẹ ààlà ilẹ náà: “Ní ihà àríríwá yóò lẹ láti omi Òkun rílá ní ibi ònà Hetiloni gbà tí Hamati lẹ sí Sedadi, **16** Berota àti Sibraimu, èyí tí ó wà ní ààlà láárín Damasku àti Hamati tífí dé Hasari Hatikonu, èyí tí ó wà ní agbègbè Haurani. **17** Ààlà yóò fẹ láti Òkun lẹ sí Hasari Enanu, ní apá ààlà tí Damasku, pèlú ààlà tí Hamati lẹ sí apá àríríwá. Èyí ni yóò jẹ ààlà ní apá ihà àríríwá. **18** Ní ihà ilà-oòrùn ààlà yóò wá sí àárín Haurani àti Damasku, lẹ sí apá Jordani láárín Gileadi àti ilẹ Israèlì, tífí dé Òkun, àti tífí dé Tamari. Èyí ní yóò jẹ ààlà ilà-oòrùn. **19** Ní ihà gúúsù yóò lẹ láti Tamari tífí dé ibi omi Meriba Kadeṣì, lẹyìn náà ní ihà Wadi tí Ejibito lẹ sí Òkun rílá. Èyí ni yóò jẹ ààlà gúúsù. **20** Ní ihà iwọ-oòrùn, Òkun rílá ni yóò jẹ ààlà tífí dé ibi kan ní òdikejì lẹbàà Hamati. Èyí yíí ni yóò jẹ ààlà ihà iwọ-oòrùn. **21** “Iwọ ní láti pín ilẹ yíí ní àárín ara yín gégé bí àwọn èyà Israèlì. **22** Iwọ yóò pín gégé bí iní fún ara yín àti fún àwọn àjẹjì tí ó n gbé ní àárín yín tí ó sì ní àwọn omọ. Iwọ yóò sì ẹsò sí wọn gégé bí omọ ibílẹ àwọn ará Israèlì; papọ mọ yin ní kí ẹ pín iní fún wọn ní àárín àwọn èyà Israèlì. **23** Ní àárín gbogbo èyà tí àwọn àlẹjò n gbé; wọn gbọdò fi iní tirẹ fún un,” ní Olúwa Olódumàrè wí.

48 “Iwònyí ni àwọn èyà tí a kọ sílẹ pèlú orúko wọn: “Ní òpin àríríwá, Dani yóò ní ipín kan; èyí yóò tẹlẹ ònà Hetiloni lẹ sí Lebo-Hamati; Hasari-Enani àti ààlà àríríwá tí Damasku tí ó kángun sí Hamati yóò jẹ ara ààlà rẹ láti ihà ilà-oòrùn tífí lẹ sí ihà iwọ-oòrùn. **2** Aṣerì yóò ní ipín kan; yóò jẹ ààlà agbègbè Dani láti ilà-oòrùn lẹ sí iwọ-oòrùn. **3** Naftali yóò ní ipín kan; èyí yóò jẹ ààlà agbègbè Aṣerì láti ilà-oòrùn lẹ sí iwọ-oòrùn. **4** Manase yóò ní ipín; èyí yóò jẹ ààlà tí agbègbè Naftali láti ilà-oòrùn sí iwọ-oòrùn. **5** Efraimu yóò ní ipín kan; èyí yóò jẹ ààlà agbègbè Manase láti ilà-oòrùn lẹ sí iwọ-oòrùn. **6** Reubeni yóò ní ipín kan; èyí yóò jẹ ààlà agbègbè Efraimu láti ilà-oòrùn tífí dé iwọ-oòrùn. **7** Juda yóò ní ipín kan;

èyí yóò jẹ ààlà agbègbè Reubeni láti ilà-oòrùn lẹ sí iwọ-oòrùn. **8** “Ní agbègbè Juda, láti ihà ilà-oòrùn dé ihà iwọ-oòrùn ni yóò jẹ ipín tí iwọ yóò gbé kalẹ gégé bí èbùn pàtàkì. Èyí tí yóò jẹ egbèrún mèjèédógbòyè ìgbònyò ní ibú, gígùn rẹ láti ilà-oòrùn lẹ sí iwọ-oòrùn yóò jẹ bákan náà bí òkan nínú àwọn ipín iyókú; láti ihà ilà-oòrùn dé ihà iwọ-oòrùn, ibi mímọ yóò sì wà ní àárín gbùngbùn rẹ. **9** “Ipín pàtàkì tí iwọ yóò fi fún Olúwa yóò jẹ egbèrún mèjèédógbòyè ní gígùn àti egbèrún mēwáà ìgbònyò ní ibú. **10** Èyí yóò jẹ ipín ibi mímọ fún àwọn àlúfáà. Èyí yóò jẹ egbèrún mèjèédógbòyè ìgbònyò ní gígùn ní ihà àríríwá, egbèrún mēwáà ìgbònyò ní ihà ilà-oòrùn, ó sì jẹ egbèrún mèjèédógbòyè ìgbònyò ní gígùn ní ihà gúúsù. Ní àárín gbùngbùn rẹ ní ilẹ fún Olúwa yóò wà. **11** Èyí yóò wà fún àwọn àlúfáà tí a yà sí mímọ, àwọn omọ Sadoku tí wọn jẹ olódtító nínú sí sin mí, tiwọn kò sì ǻkọ lẹ bí ti àwọn Lefi ẹsò nígbà tí àwọn Israèlì ǻkọ lẹ. **12** Èyí yóò jẹ ọrẹ pàtàkì fún wọn láti ara ipín ibi mímọ ilẹ náà, ipín tí ó jẹ mímọ jùlò, tí ó jẹ ààlà agbègbè àwọn Lefi. **13** “Ní àkójúsí agbègbè àwọn àlúfáà, àwọn Lefi yóò pín ipín kan tí ó jẹ egbèrún mèjèédógbòyè ìgbònyò ní gígùn àti egbèrún mēwáà ìgbònyò ní ibú. Gígùn rẹ ní àpapọ yóò jẹ egbèrún mèjèédógbòyè ìgbònyò, àti inú rẹ yóò jẹ egbèrún mēwáà ìgbònyò. **14** Wọn kò gbọdò tà tàbí pààrò òkankan nínú rẹ. Èyí yíí ni ó dára jùlò lára ilẹ náà, a kò sì gbọdò fi fún elòmíràn nítorí pé ó jẹ mímọ fún Olúwa. **15** “Agbègbè tí ó ẹ̀kú, tí n ẹsò egbèrún mārùn-ún ìgbònyò ní ibú àti egbèrún mèjèédógbòyè ìgbònyò ní gígùn, yóò jẹ ibi àimọ fun ilú rílá náà fún ilẹ gbígbé àti fún agbègbè. Ilú rílá náà yóò wà ní àárín rẹ, **16** iwònyí sì níbi a ẹsò wọn ọn: ní ihà àríríwá egbèrún mērin ó lé èjèdégbèta ìgbònyò, ní ihà gúúsù egbèrún mērin ó lé èjèdégbèta ìgbònyò, ní ihà ilà-oòrùn egbèrún mērin ó lé èjèdégbèta ìgbònyò àti ní ihà iwọ-oòrùn egbèrún mērin ó lé èjèdégbèta ìgbònyò. **17** Ilẹ ijẹ fún àwọn ẹran ọ̀sìn fún ilú rílá náà yóò jẹ igbà àti áádọta ìgbònyò ní ihà gúúsù, igbà àti igbà pèlú áádọta ìgbònyò ní ihà iwọ-oòrùn. **18** Èyí tí ó kù ní agbègbè náà, tí ó jẹ àkójúsí ipín ibi mímọ, gígùn rẹ yóò sì jẹ egbèrún mēwáà ìgbònyò ní ihà ilà-oòrùn àti egbèrún mēwáà ìgbònyò ní ihà iwọ-oòrùn. Ipèsè rẹ yóò fi kún oúnjẹ fún àwọn ọ̀sìṣẹ ilú rílá náà. **19** Àwọn ọ̀sìṣẹ láti ilú rílá náà, tí ó n dá oko níbè yóò wá láti gbogbo àwọn èyà Israèlì. **20** Gbogbo ipín náà yóò rí bákan náà ní ègbé mējèjèrin, èyí yóò jẹ egbèrún mèjèédógbòyè ìgbònyò ní ègbé kòòkan. Gégé bí èbùn pàtàkì iwọ yóò fi ipín ibi mímọ sí ègbé kan, papọ mọ ohun iní ilú rílá náà. **21** “Èyí tí ó ẹ̀kú ní ègbé mèjèjèjì agbègbè tí ó jẹ ipín ibi mímọ àti ohun iní ilú rílá náà yóò jẹ ti àwọn omọ-aládé. Èyí yóò lẹ tífí dé ihà ilà-oòrùn láti egbèrún mèjèédógbòyè ìgbònyò tí ipín ibi mímọ tífí dé ààlà ilà-oòrùn. Agbègbè mèjèjèjì wònyí ní gígùn àwọn ipín eleyàmeyà yóò jẹ ti àwọn omọ-aládé, àti ipín ibi mímọ pèlú tẹmpilì yóò wà ní àárín wọn. **22** Ilẹ iní àwọn Lefi àti ohun iní ilú rílá náà yóò wà ní àárín agbègbè tí ó jẹ ti àwọn omọ-aládé. Agbègbè tí ó jẹ ti àwọn omọ-aládé yóò wà ní àárín ààlà tí

Juda àti ààlà tí Benjamini. **23** “Ní ti àwọn èyà tí ó kù: “Benjamini yóò ní ìpín kan; èyí yóò wà láti ìhà ìlà-oòrùn tí tí dé ìhà ìwọ-oòrùn. **24** Simeoni yóò ní ìpín kan: èyí yóò jẹ ààlà agbègbè Benjamini láti ìlà-oòrùn lọ sí ìwọ-oòrùn. **25** Isakari yóò ní ìpín kan: èyí yóò jẹ ààlà agbègbè Simeoni láti ìlà-oòrùn sí ìwọ-oòrùn. **26** Sebuluni yóò ní ìpín kan; èyí yóò jẹ ààlà agbègbè Isakari láti ìlà-oòrùn sí ìwọ-oòrùn. **27** Gadi yóò ní ìpín; èyí yóò jẹ ààlà agbègbè Sebuluni láti ìlà-oòrùn sí ìwọ-oòrùn. **28** Ààlà tí gúúsù Gadi yóò dé gúúsù láti Tamari lọ sí odò Meriba Kadeši léyìn nàà tí tí dé odo ti Ejibiti lọ sí Òkun rílá. **29** “Èyí ni ilẹ̀ tí èyin yóò fi ibò pín ní ogún fún àwọn èyà Israẹli, wọnyí sì ni ìpín wọn,” ní Olúwa Olódùmarè wí. **30** “Ìwọnyí ní yóò jẹ ẹnu-ọ̀nà àbájáde ilú rílá nàà: “Bẹ̀rẹ̀ láti ìhà àríríwá, ti ó jẹ egbèrún méréin ó lè èdédégbèta ìgbònwọ̀ ni gígùn, **31** ẹnu-ọ̀nà ilú rílá nàà ní àwà yóò fi orúkọ àwọn èyà Israẹli pè. Àwọn ọ̀nà métẹ̀tẹ̀ta ní ìhà àríríwá ní yóò jẹ ọ̀nà tí Reubeni, ọ̀nà tí Juda ọ̀nà tí Lefi. **32** Ní ìhà ìlà-oòrùn, èyí tí ó jẹ egbèrún méréin ó lè èdédégbèta ìgbònwọ̀ ní gígùn, ni ojú ọ̀nà mẹ̀ta yóò wà: ọ̀nà Josefu, ọ̀nà tí Benjamini àti ọ̀nà tí Dani. **33** Ní ìhà gúúsù, èyí tí wíwọ̀n rẹ̀ jẹ egbèrún méréin ó lè èdédégbèta ìgbònwọ̀ ní ojú ọ̀nà mẹ̀ta yóò wà: ojú ọ̀nà Simeoni, ojú ọ̀nà Isakari àti ojú ọ̀nà Sebuluni. **34** Ní ìhà ìwọ-oòrùn, èyí tí ó jẹ egbèrún méréin ó lè èdédégbèta ìgbònwọ̀ ni gígùn, ní ojú ọ̀nà mẹ̀ta yóò wà: ojú ọ̀nà Gadi, ojú ọ̀nà Aşeri àti ojú ọ̀nà Naftali. **35** “Jíjìnnà rẹ̀ yípo yóò jẹ egbàá mèsàn ìgbònwọ̀. “Orúkọ ilú nàà láti ìgbà nàà yóò jẹ: ‘Olúwa wà níbẹ̀.’”

Daniel

1 Ní ọdún kẹta tí Jehoiakimu jẹ ọba Juda, Nebukadnessari ọba Babeli wá sí Jerusalem, ó sì kọlù ú pèlù àwọn ọmọ-ogun rẹ. **2** Olúwa sì fa Jehoiakimu ọba Juda lé e lówó, pèlù àwọn ohun èlò ilé Ọlórun. Àwọn nńkan wònyí ní ó kó lọ sí ilé òrìṣà ní Babeli, sí inú ilé ịṣúra òrìṣà rẹ. **3** Nígba náà ni ọba pàṣẹ fún Ašipenasi, olórí àwọn iwèfà ààfin rẹ pé, kí ó mú nínú àwọn ọmọ Israeli tí wọn wá láti ịdílẹ ọba àti lára àwọn tí ó wá láti ilé ọlá. **4** Àwọn ọdòmọkúnrin tí kò ní àbùkù ara, tí wọn rẹwá, tí wọn sì fi ifẹ sí èkò hàn, tí wọn sì ní imò, tí òye tètè ní yé àti àwọn tí ó kún ojù òsùwò lání siṣẹ ní ààfin ọba kí ó kọ wọn ní èdè àti onírúurú èkò iwé tí àwọn Babeli. **5** Ọba pèsè oúnjẹ ojoojúmọ àti wáini láti orí tàbíli i rẹ fún wọn, ó sì kọ wọn fún ọdún méta. Léyìn náà ni wọn yòò bèrè sí i siṣẹ fún ọba. **6** Lára àwọn wònyí ni àwọn tó wá láti Juda: Danièli, Hananiah, Miṣaeli àti Asariah. **7** Olórí àwọn iwèfà fún wọn ní orúkọ tuntun: Ó fún Danièli ní Belteṣassari, ó fún Hananiah ní Ṣadraki, ó fún Miṣaeli ní Meṣaki àti Asariah ní Abednego. **8** Sùgbón Danièli pinnu ní ọkàn ara rẹ pé òun kò ní ba ara òun jẹ pèlù oúnjẹ àti wáini ọba, nígba náà ni ó gba àyè lówó olórí àwọn iwèfà wí pé òun kò fẹ ba ara òun jẹ ní ọnà yí. **9** Ọlórun mú kí Danièli rí ojúrere àti àánú gbà láti ọwọ olórí àwọn iwèfà, **10** sùgbón olórí àwọn iwèfà sọ fún Danièli pé, “Mo bèrù olúwa mi, ẹnì tí ó ti pèsè oúnjẹ àti ohun mímu rẹ. Báwo ni írísí rẹ yóò ṣe burú jù tí àwọn ọdòmọkúnrin eṣẹgbé è rẹ lọ? Nígba náà ni èmi yóò fi orí mi wéwu lódò ọba.” **11** Nígba náà ni Danièli sọ fún olùṣọ tí olórí àwọn iwèfà yàn lórí i Danièli, Hananiah, Miṣaeli àti Asariah pé, **12** “J’wọ dán àwa iranṣẹ rẹ wò fún ojọ mēwáá. Má ṣe fún wa ní ohun kankan, àfi ewèbè láti jẹ àti omi láti mu. **13** Nígba náà ni kí ó fi írísí i wa wé tí àwọn ọdòmọkúnrin tí wọn ní jẹ oúnjẹ ọba, kí ó sì ṣe àwa iranṣẹ rẹ ní íbámu pèlù u bí ó bá ṣe rí i sí.” **14** Bèè ni ó sì gbà láti dán wọn wò fún ojọ mēwáá. **15** Léyìn ojọ kẹwáá ara wọn le, wọn sì sanra ju àwọn ọdòmọkúnrin tí wọn ní jẹ oúnjẹ ọba lọ. **16** Bèè ni olùṣọ mú oúnjẹ àdídùn àti wáini tí ó yẹ kí wọn mu kúrò, ó sì fún wọn ní ewèbè dípò rẹ. **17** Ọlórun fún àwọn ọdòmọkúnrin méréjẹrin wònyí ní imò àti òye nínú gbogbo onírúurú iwé àti èkò ọ wọn: Danièli sí ní òye iran àti alá ní oríṣírísí. **18** Ní ọpin igbà tí ọba dá, pé kí a mú wọn wá sínu ààfin, olórí àwọn iwèfà mú wọn wá síwájú ọba Nebukadnessari. **19** Ọba sì bá wọn sòrò, ó sì rí i pé kò sí ẹnì tí ó dàbí i Danièli, Hananiah, Miṣaeli àti Asariah; nitorí náà wọn bèrè sí ní ṣe ịṣẹ ọba. **20** Nínú gbogbo ọràn ogbón àti òye tí ọba ní bèèrè lówó wọn, ó rí i pé wọn sán ní ilọpo mēwáá ju gbogbo àwọn amòye àti ọlọgbón tí ó wá ní gbogbo lịọba rẹ. **21** Danièli sì wá níbè tí tí di ọdún kin-in-ní ọba Kirusi.

2 Ní ọdún kejí lịọba Nebukadnessari, ó lá àlá, èyí tí ó mú kí ọkàn an rẹ dàrú, kò sì le è sùn. **2** Nígba náà ni ọba yára pe àwọn onídán, àwọn aláfòṣe, àwọn oṣó àti

àwọn awòràwò; àwọn tó ní imò àti àṣírí i títumò iràwò, ọba pé wọn kí wọn wá sọ alá tí ó lá. Nígba tí wọn dé, tí wọn dúró níwájú ọba, **3** ọba sì wí fún wọn pé, “Mo ti lá alá kan èyí tí ó mú kí ọkàn mi dàrú, mo sì fẹ mọ itumò alá náà.” **4** Nígba náà ni àwọn awòràwò dá ọba lóhùn ní èdè Aramaiki pé, “Kí ọba kí ó pé! Sọ alá yí fún àwọn iranṣẹ rẹ àwa yòò sì sọ itumò rẹ fún ọ.” **5** Ọba dá àwọn awòràwò lóhùn pé, “Ohun náà ti kúrò lórí mi, tí èyin kò bá sọ alá náà àti itumò rẹ fún mi, èmi yóò gé e yín sí wéwé, ilé e yín yóò sì di àatàn. **6** Sùgbón tí èyin bá sọ alá náà àti itumò rẹ fún mi, èmi yóò fún un yín ní èbùn, ọrẹ àti oláílá tí ó pò. Nítorí náà, ẹ sọ alá náà àti itumò rẹ fún mi.” **7** Lèkkan sí i, “Wọn tún dàhùn pé, jẹ kí ọba sọ alá náà fún iranṣẹ rẹ, àwa yóò sì tùmò rẹ.” **8** Nígba náà ni ọba sọ pé, “Èmi mò dájú wí pé èyin fẹ fi àkòkò sòfò nítorí pé èyin ti mò pé nńkan ti lọ ní orí mi. **9** Tí èyin kò bá lè sọ alá mi, ijìyan kan soṣo ló wá fún un yín. Èyin ti gbèrò láti pa irò àti láti sọ àwọn ọrò ti ó lè sì ni lónà fún mi, tí tí tí nńkan yóò fi yí wọ. Nítorí náà ẹ rọ alá náà fún mi, èmi yóò sì mò pé e lè tùmò rẹ fún mi.” **10** Àwọn awòràwò sì dá ọba lóhùn pé, “Kò sí ènyìyan kan ní ayé tí ó lè sọ nńkan tí ọba bèèrè! Kò sí ọba náà bí ó ti wù kí ó tóbi àti kí ó lágbára tó, tí í bèèrè irú nńkan bèè lówó àwọn onídán tabí aláfòṣe tabí awòràwò. **11** Nńkan tí ọba bèèrè yí sòro púpò. Kò sí ẹnì tí ó lè fi han ọba àfi àwọn òrìṣà, tí wọn kí í gbé láàrín ènyìyan.” **12** Eyi mú kí ọba bínú, ó sì kanra, nítorí náà ó pàṣẹ kí a pa gbogbo àwọn amòye Babeli run. **13** Nítorí náà àṣẹ yí jade lọ wí pé kí a pa àwọn amòye, wọn ransẹ pe Danièli pèlù àwọn eṣẹgbé e rẹ láti pa wọn. **14** Nígba tí Arioku, olórí àwọn olùṣọ ọba, jade láti lọ pa àwọn amòye Babeli, Danièli sòrò fún un pèlù ogbón àti òye. **15** Ó bèèrè lówó olórí àwọn olùṣọ ọba wí pé, “Èṣe tí àṣẹ ọba fi yá kánkán bèè?” Arioku sì ṣe àlàyè ọrò náà fún Danièli. **16** Nígba náà ni Danièli wolé tọ ọba lọ, ó sì tọrọ kí ọba fún òun ní àyè, òun yóò fi itumò alá náà hàn fún ọba. **17** Nígba náà ni Danièli padà lọ sí ilé e rẹ, ó sì sọ fún àwọn eṣẹgbé e rẹ Hananiah, Miṣaeli àti Asariah. **18** Ó sọ fún wọn pé kí wọn bèèrè fún àánú Ọlórun, Olúwa ọrùn, nítorí àṣírí yí, kí Danièli pèlù àwọn eṣẹgbé rẹ má ba sègbé pèlù àwọn ọlọgbón Babeli yòókù, tí ó wá ní Babeli. **19** Ní ọrù, àṣírí náà hàn sí Danièli ní ojù iran. Nígba náà ni Danièli fi ọgo fún Ọlórun ọrùn **20** Danièli wí pé: “Ọpẹ ní fún orúkọ Ọlórun láé àti lááláé; tirẹ ni ogbón àti agbára. **21** Ó yí igbà àti àkòkò padà; ó mú ọba jẹ, ó rí mú wọn kúrò. Ó fún àwọn amòye ní ogbón àti imò fún àwọn tí ó ní òye. **22** Ó fi ohun ljinlẹ àti àṣírí hàn; ó mọ ohun tí ó pamò nínú òkunkun àti ní ọdò rẹ ní imòlẹ wá. **23** Mo dúpé, mo sì fi linyin fún ọ, iwọ Ọlórun àwọn baba mi: ó ti fún mi ní ogbón àti agbára ó ti fi àwọn nńkan tí a bèèrè lówó rẹ hàn fún mi nítorí tí iwọ ti fi alá ọba hàn wá.” **24** Nígba náà ni Danièli tọ Arioku lọ, ẹnì tí ọba yàn láti pa àwọn amòye Babeli run, Danièli wí fún un pé, “Má ṣe pa àwọn amòye Babeli run. Mú mi lọ sí ọdò ọba, èmi yóò síso itumò alá rẹ fún un.” **25** Lésèkan náà, Arioku yára mú Danièli lọ sí iwájú ọba, ó sọ fún ọba

pé, “Èmi ti rí òkúnrin kan lára àwọn àjèjì tí ó wá láti Juda, èni tí ó lè sọ itumọ̀ alá nàà fún ọ̀ba.” 26 Ọ̀ba bèèrè lówọ̀ Daniẹ̀li èni tí a tún ní pè ní Belşassari pé, “Şé iwọ̀ lè sọ ohun tí mo rí nínú alá mi àti itumọ̀ ọ̀ rẹ̀ fún mi?” 27 Daniẹ̀li dá ọ̀ba lóhùn pé, “Kò sí awòràwọ̀ kan, apògèdè, onídán tabí aláfòşè tí ó lè şe àlàyè àşírí tí ọ̀ba bèèrè fún 28 şùgbọ̀n, Ọ̀lọ̀run kan ní bẹ̀ ní ọ̀run tí ó ní fi àşírí hàn. Ó ti fihan ọ̀ba Nebukadnessari, ohun tí yóò şeşè ní ikẹyìn ojọ̀. Alá àti iran tí ó rí nígbà tí ó dùbúlẹ̀ lórí ibùsùn rẹ̀ ní iwònyí: 29 “Ọ̀ba, bí iwọ̀ şe sùn sórih ibùsùn rẹ̀, bẹ̀ẹ̀ ní ọ̀kàn rẹ̀ ní ro àwọn ohun tó ní bọ̀, olùfihàn àşírí ní fi ohun tí yóò şeşè fún ọ̀. 30 Şùgbọ̀n fún èmi, a fi àşírí yíí hàn mí, kì í şe pé mo ní ọ̀gbọ̀n tí ó pọ̀ ju ti aláayè kankan lọ, şùgbọ̀n nítorí kí ọ̀ba lè mọ̀ itumọ̀ alá àti kí ó lè mọ̀ ohun tí ó wà ní ọ̀kàn rẹ̀. 31 “Iwọ̀ ọ̀ba ní wo, ère nílá kan tí ó dúró níwájú rẹ̀, ère nàà ga, ó sì dára láti wò, irisí i rẹ̀ ba ni lẹ̀rù jọjọ̀. 32 Orí ère nàà jẹ̀ kiki wúra, àyà rẹ̀ àti ọ̀wọ̀ rẹ̀ jẹ̀ fadákà, inú àti ègbé itan rẹ̀ jẹ̀ ide, 33 àwọn eşè rẹ̀ jẹ̀ irin, àwọn àtẹleşè rẹ̀ jẹ̀ apa kan irin àti apa kan amọ̀. 34 Bí ó şe ní wò, òkúta kan wá, tí kò wá láti ọ̀wọ̀ ènikankan. Ó koju ère nàà ní àtẹleşè irin àti amọ̀, ó sì fọ̀ wọn sí wéwé. 35 Nígbà nàà ni irin, amọ̀, ide, fadákà àti wúra fọ̀ sí wéwé lẹşèkan nàà, ó sì dàbí iyangbò tí a fẹ̀ kúrò lórí ọ̀kà ní àşikò èèrùn. Aféfé gbé gbogbo rẹ̀ lọ láişèku ọ̀kan mọ̀, òkúta tí ó fọ̀ ère nàà sì di òkè nílá, ó sì gba gbogbo ayé. 36 “Èyí ni alá nàà, nígbà yíí ni a ó wá sọ itumọ̀ rẹ̀ fún ọ̀ba. 37 Iwọ̀ ọ̀ba jẹ̀ ọ̀ba àwọn ọ̀ba. Ọ̀lọ̀run ọ̀run ti fi ijọba agbára, títóbi àti ògo fún ọ̀; 38 ní ọ̀wọ̀ rẹ̀ ló fi gbogbo èniyan, àwọn ẹranko igbó àti eyẹ ojú ọ̀run sí. Ní ibi gbogbo tí wón n gbé, ó tí fi ó şe olórí i wọn. Iwọ̀ ni orí wúra nàà. 39 “Léyìn èyí ni ijọba miíràn yóò dide, tí kò ní lágbára tó tìrẹ, léyìn in rẹ̀, ijọba keta tí yóò dàbí ide, èyí tí yóò jẹ̀ ọ̀ba lórí i gbogbo ayé. 40 Ju gbogbo rẹ̀ lọ, ijọba kẹrin yóò wà, ijọba nàà yóò lágbára bí irin, gégé bí irin ti í fọ̀, tó sì ní lọ gbogbo nńkan àti bí irin ti í fọ̀ nńkan sí wéwé, bẹ̀ẹ̀ ni yóò fọ̀ tí yóò sì lọ gbogbo àwọn tókù. 41 Bí ó şe rí i tí àtẹleşè àti ọ̀mọ̀ ika eşè jẹ̀ apa kan amọ̀ àti apa kan irin, bẹ̀ẹ̀ ni ijọba yóò şe pín; şùgbọ̀n yóò sì ní agbára irin diẹ̀ nínú rẹ̀, bí ó şe rí i tí irin dápò mọ̀ amọ̀. 42 Bí ọ̀mọ̀ ika eşè şe jẹ̀ apa kan irin àti apa kan amọ̀, bẹ̀ẹ̀ ni ijọba yíí yóò lágbára lápakan tí kò sì ní lágbára lápakan. 43 Gégé bí ó ti rí i tí irin dápò mọ̀ amọ̀, báyií ni àwọn èniyan yóò şe dápò mọ̀ ara wọn ní ti igbéyàwó, şùgbọ̀n wọn kò ní wà ní işọkan, bí irin kò şe dápò mọ̀ amọ̀. 44 “Ní àşikò àwọn ọ̀ba nàà, Ọ̀lọ̀run ọ̀run yóò gbé ijọba èyí tí kò le è bajé kalẹ̀, èyí tí a kò ní fi lé èlòmíràn lówọ̀. Yóò sì run gbogbo ijọba, yóò sì mú wá wá sí ọ̀pin, şùgbọ̀n ijọba yíí yóò dúró láéláé.” 45 Gégé bí ó şe rí i pé a gè òkúta láti ara òkè, láti ti ọ̀wọ̀ enikẹni wá, òkúta èyí tí ó fọ̀ irin, ide, amọ̀, fadákà àti wúra sí wéwé. “Ọ̀lọ̀run tí ó tóbi ti fihan ọ̀ba, ohun tí yóò şeşè ní ojọ̀ iwájú. Ọ̀tító ni alá nàà, bẹ̀ẹ̀ ni itumọ̀ rẹ̀ şe é gbékèlẹ̀.” 46 Nígbà nàà, ni Nebukadnessari ọ̀ba dojúbolẹ̀ níwájú u Daniẹ̀li ó sì fi orí balẹ̀ fún un, ó sì paşè pé kí wọn kí ó mu ọ̀rẹ̀ àti òdórun tùràrí fún Daniẹ̀li. 47 Ọ̀ba wí fún Daniẹ̀li pé, “Dájúdájú

Ọ̀lọ̀run rẹ̀ ni Ọ̀lọ̀run àwọn ọ̀lọ̀run àti Olúwa àwọn ọ̀ba gbogbo àti olùfihàn àwọn àşírí, nítorí tí iwọ̀ lè fi àşírí yíí hàn.” 48 Nígbà nàà ni ọ̀ba gbé Daniẹ̀li ga, ó sì fún un ní èbùn nílá tí ó pọ̀. Ó sì fi şe olórí i gbogbo agbègbè ijọba Babeli àti olórí gbogbo àwọn amọye Babeli. 49 Daniẹ̀li bèèrè lówọ̀ ọ̀ba, ó sì yan Şadraki, Meşaki, àti Abednego gégé bí alábojútó igbèríko Babeli şùgbọ̀n Daniẹ̀li fúnra rẹ̀ wà ní ààfin ọ̀ba.

3 Nebukadnessari ọ̀ba gbé ère wúra kan, èyí tí gíga rẹ̀ tó àádórùn-un igbònwọ̀, tí fifẹ̀ rẹ̀ tó eşè méfa, ó sì gbé e kalẹ̀ ní pètẹ̀lẹ̀ Dura ní agbègbè ijọba Babeli. 2 Nígbà nàà ni ọ̀ba ránsẹ̀ pe àwọn ọ̀mọ̀-aládé, àwọn olóyè, àwọn igbimọ̀, àwọn baalẹ̀, àwọn balógun, àwọn onídàájó, àwọn olùtójú işúra àti gbogbo àwọn olórí agbègbè ijọba láti wá sí ibi iyasímimọ̀ ère tí ọ̀ba Nebukadnessari gbé kalẹ̀. 3 Nígbà nàà ni àwọn ọ̀mọ̀-aládé, àwọn olóyè, àwọn onímòràn, àwọn olùtójú işúra, àwọn onídàájó àti gbogbo àwọn olórí agbègbè ijọba, wọn péjo láti ya ère tí Nebukadnessari ọ̀ba gbé kalẹ̀ sí mimọ̀, gbogbo wọn sì dúró síwájú u rẹ̀. 4 Nígbà nàà ni a kéde kígbè sòkè wí pé, “Ohun tí a paláşè fún un yín láti şe niyíí, gbogbo èniyan, orílẹ̀-èdè àti èdè gbogbo. 5 Bí èyìn bá ti gbọ̀ ohùn iwo, fèrè, dùùrù, ohun èlò, kí ẹ̀ wólẹ̀ fún ère wúra tí ọ̀ba Nebukadnessari gbé kalẹ̀. 6 Enikẹni tí ó bá kọ̀ tí kò bá wólẹ̀, kí ó fi orí balẹ̀, kí a ju èni nàà sínú iná iléru.” 7 Nítorí nàà, bí wọn şe gbọ̀ ohùn iwo, fèrè, dùùrù, ohun èlò orin olókùn, ipè àti onírúurú orin, gbogbo èniyan, orílẹ̀-èdè, àti èdè gbogbo wólẹ̀, wọn sì fi orí balẹ̀ fún ère wúra tí ọ̀ba Nebukadnessari gbé kalẹ̀. 8 Ní àşikò yíí ni àwọn awòràwọ̀ bọ̀ síwájú, wọn sì fi èşùn kan àwọn ará Juda. 9 Wọn sọ fún ọ̀ba Nebukadnessari pé, “Kí ọ̀ba kí ó pé. 10 Iwọ̀ ọ̀ba ti paşè pé, enikẹni tí ó bá ti gbọ̀ ohùn iwo, fèrè, dùùrù, ohun èlò orin olókùn, ipè àti onírúurú orin gbòdò wólẹ̀ kí ó fi orí balẹ̀ fún ère wúra 11 àti enikẹni tí kò bá wólẹ̀, kí ó foribalẹ̀, a ó sọ irú eni bẹ̀ẹ̀ sínú iná iléru. 12 Şùgbọ̀n àwọn ará Juda kan wà, àwọn tí a yàn láti şe olórí agbègbè ijọba Babeli: Şadraki, Meşaki àti Abednego, wọn ò ka iwọ̀ ọ̀ba sí. Wọn kò sin òrişà rẹ̀, bẹ̀ẹ̀ ni wọn kò fi orí balẹ̀ fún ère wúra tí iwọ̀ gbé kalẹ̀.” 13 Nígbà nàà ni Nebukadnessari paşè ní irunú àti ibínú pé kí a mú Şadraki, Meşaki àti Abednego wá, wọn sì mú wọn wá síwájú ọ̀ba. 14 Nebukadnessari wí fún wọn wí pé, “Şé ọ̀tító ni, Şadraki, Meşaki àti Abednego wí pé èyìn kò sin òrişà mi àti pé èyìn kò fi orí balẹ̀ fún ère wúra tí èmi gbé kalẹ̀. 15 Ní isinsin yíí, tí èyìn bá ti gbọ̀ ohùn iwo, fèrè, dùùrù, ohun èlò orin olókùn, ipè àti onírúurú orin, bí èyìn bá şetán láti wólẹ̀ kí èyìn fi orí balẹ̀ fún ère tí mo gbé kalẹ̀ ó dára. Şùgbọ̀n tí èyìn bá kò láti sin ín, lójúkan nàà ni a ó gbé e yín jù sínú iná iléru. Njé, ta ni Ọ̀lọ̀run nàà tí yóò gbà yín kúrò lówọ̀ mi?” 16 Şadraki, Meşaki àti Abednego dá ọ̀ba lóhùn wí pé, “Nebukadnessari, kì í şe fún wa láti gba ara wa silẹ̀ níwájú u rẹ̀ nítorí ọ̀rọ̀ yíí. 17 Bí èyìn bá jù wá sínú iná iléru, Ọ̀lọ̀run tí àwa ní sin lágbára láti gbà wá kúrò nínú rẹ̀, yóò sì gbà wá lówọ̀ ọ̀ rẹ̀, iwọ̀ ọ̀ba. 18 Şùgbọ̀n tí kò bá rí bẹ̀ẹ̀, a fẹ̀ kí iwọ̀ ọ̀ba mọ̀ dájú wí pé àwa kò ní sin òrişà rẹ̀ bẹ̀ẹ̀ ni a kò ní fi orí balẹ̀ fún ère

wùrà tí iwọ gbé kalẹ.” 19 Nígba nàà ni Nebukadnessari bínú gidigidi sí Şadraki, Meşaki àti Abednego, ojú u rẹ̀ sí yípàdà, ó sì pàşẹ pé, kí wọn dá iná iléru nàà kí ó gbóná ní ilọpọ méje ju èyí tí wọn ní dá tẹ̀lẹ̀, 20 ó sì pàşẹ fún àwọn alágbára nínú ogun rẹ̀ pé, kí wọn de Şadraki, Meşaki àti Abednego, kí wọn sì jù wọn sínú iná iléru. 21 Nígba nàà ni a dè wọn pèlú àwòtẹ̀lẹ̀ wọn, şòkòtò, ibòrì àti àwọn aşọ miíràn, a sì jù wọn sínú iná iléru. 22 Nítòrí bí àşẹ ọba şe le tó, tí iná iléru nàà sì gbóná, ọwọ iná pa àwọn omọ-ogun tí wọn mún Şadraki, Meşaki àti Abednego lo. 23 Şùgbón àwọn okúnrin mètẹ̀tẹ̀ta nàà Şadraki, Meşaki àti Abednego şubú lulẹ̀ sínú iná iléru nàà pèlú bí a şe dè wọn. 24 Nígba nàà ni ó ya Nebukadnessari ọba lẹnu, ó sì yára dide dúró, ó beère lówọ àwọn ìgbimọ̀ rẹ̀ pé, “Şe bí àwọn mètá ni a gbé jù sínú iná?” Wọn wí pé, “Òtítí n ọba.” 25 Ó sì wí pé, “Wò ó! Mo rí àwọn mērin tí a kò dè tí wọn ní rin ká nínú iná, eni kērin dàbí omọ ọlọrun.” 26 Nígba nàà, ni Nebukadnessari dé ẹnu-òná iná iléru, ó sì kigbe pé, “Şadraki, Meşaki àti Abednego, iránşẹ Ọlọrun Ọgá-ògo, ẹ jáde, ẹ wá nìbí!” Nígba nàà ni Şadraki, Meşaki àti Abednego jáde láti inú iná. 27 Àwọn omọ-aládé, ìyòyè, baalẹ̀, àwọn ìgbimọ̀ ọba péjọ sí ọdọ ọ wọn. Wọn rí i wí pé iná kò ní agbára lára wọn, bẹ̀ẹ̀ ni kò jó wọn lára, bẹ̀ẹ̀ ni irun orí wọn kò jóná, àwòtẹ̀lẹ̀ wọn kò jóná, dóórùn iná kò rùn ní ara wọn rárá. 28 Nígba nàà, ni Nebukadnessari şọ wí pé, “Ìbùkún ni fún Ọlọrun Şadraki, Meşaki àti Abednego, ẹni tí ó rán angeli rẹ̀ láti gba àwọn iránşẹ̀ rẹ̀ tí ó gbékẹ̀lé e, wọn kọ àşẹ ọba, dípò èyí, wọn fi ara wọn lélé ju kí wọn sin tabí foribalẹ̀ fún ọlọrun miíràn yàtò sí Ọlọrun wọn. 29 Nítòrí nàà, mo pa àşẹ pé, ẹnikeni, orílẹ̀-èdè tabí èdè kan tí ó bá sọ ọrọ̀-òdì sí Ọlọrun Şadraki, Meşaki àti Abednego kí a gé wọn sí wéwé kí a sì sọ ilé e wọn di ààtàn; nítòrí kò sí ọlọrun miíràn tí ó lè gba èniyàn bí irú èyí.” 30 Nígba nàà ni ọba gbé Şadraki, Meşaki àti Abednego ga ní gbogbo agbègbè ijọba Babeli.

4 Nebukadnessari ọba, sí gbogbo èniyàn, orílẹ̀ àti onírúurú èdè, tí ó ní gbé ní agbáyé. Kí àlàáfia máa pò sí i fún un yín. Kí ẹ şe rere tó pò! 2 Ó jẹ idunnú fún mi láti fi işẹ̀ àmì àti iyanu tí Ọlọrun Ọgá-ògo ti şe fún mi hàn. 3 Báwo ni àmì rẹ̀ tí tóbi tó, 4 Èmi Nebukadnessari wá ní ààfin mi, pèlú itélórùn àti àlàáfia. 5 Mo lá ala kan èyí tí ó bà mí lẹ̀rù. Nígba tí mo wá lórí ibùsùn mi, iran tí ó jáde lókàn mi dèrùbà mí. 6 Nígba nàà, ni mo pàşẹ pé kí a máa gbogbo àwọn amọye Babeli wá, kí wọn wá sọ itumọ̀ alá nàà fún mi. 7 Nígba tí àwọn apidán, àwọn apògèdè, àwọn awòràwò àti àwọn aláfọşẹ̀ wá, mo şọ alá nàà fún wọn, şùgbón wọn kò le è sọ itumọ̀ alá nàà fún mi. 8 Ní ikẹyin Danieli wá síwájú mi, mo sì şọ alá nàà fún. (Èni tí à ní pè ní Belşassari gégé bí orúkọ ọrìşà mi àti pé ẹmí àwọn ọlọrun mímọ̀ wà nínú rẹ̀.) 9 Mo wí pé, “Belşassari, olórí àwọn amọye, ẹni mò wí pé ẹmí ọlọrun mímọ̀ wà nínú rẹ̀, kò sì şí àşírí kan tí ó şoro jù fún ọ. Sọ alá mi kí o sì tùmọ̀ rẹ̀ fún mi. 10 Èyí ni iran nàà tí mo rí nígba tí mo wá lórí

ibùsùn mi, mo rí igi kan láàrin ayé, igi nàà ga gidigidi. 11 Igi nàà tóbi, ó sì lágbara, orí rẹ̀ sí ní kan ọrun; a sì rí i títí dé ọpin ayé. 12 Ewé rẹ̀ lẹ̀wà, èso rẹ̀ sì pò, ó sì ní pèsè ounjẹ fún gbogbo èniyàn. Abẹ̀ ẹ rẹ̀ ni àwọn ẹranko igbó fi şe ibùgbé, àwọn ẹye ojú ọrun sí ní gbé ní ẹka rẹ̀, nínú rẹ̀ ni gbogbo aláàyè tí ní je. 13 “Lórí ibùsùn mi, mo rí iran nàà, oluşọ kan dúró síwájú u mi, àní ẹni mímọ̀ kan, ó ní bọ wá láti ọrun 14 ó kígbe sòkè wí pé, “Gé igi nàà kí o sì gé àwọn ẹka rẹ̀ kúrò; gbọn ewé rẹ̀ ká, kí o sì fọn èso rẹ̀ dānù. Jẹ́ kí àwọn ẹranko tí ó wá wá lábẹ̀ rẹ̀ sá àti àwọn ẹye tí ó wá ní ẹka rẹ̀ kúrò. 15 Şùgbón fi kùkùtẹ̀ àti gbòngbò rẹ̀ tí a fi irin àti idẹ̀ dè şékù sóri ilẹ̀ àti sí orí koriko igbó. “Jẹ́ kí iri ọrun sẹ̀ sí i lára, kí ó sì jẹ́ kí ipín in rẹ̀ wá pèlú àwọn ẹranko igbó láàrin ilẹ̀ ayé. 16 Jẹ́ kí ọkàn rẹ̀ kí ó yí padà kúrò ní tí èniyàn, kí a sì fún un ní ọkàn ẹranko, títí igbà méje yòó fi kojá lórí i rẹ̀. 17 “Olúşọ ni ó gbé ipinnu nàà jáde, àşẹ̀ sí wá láti ọdọ̀ ẹni mímọ̀, kí gbogbo aláàyè le mò wí pé. Ọgá-ògo ni olórí ijọba èniyàn, ó sì ní fún ẹnikeni tí ó wú ú, ọ̀n sù ní gbé onírẹ̀lẹ̀ lórí i wọn. 18 “Èyí ni alá tí ẹmi Nebukadnessari oja lá. Ní insin yí fún Belşassari, şọ ohun tí ó tùmọ̀ sí fún mi, nítòrí kò sí amọye kan ní ijọba mi, tí ó lè sọ itumọ̀ rẹ̀ fún mi. Şùgbón iwọ lè sọ itumọ̀ rẹ̀, nítòrí tí ẹmí Ọlọrun mímọ̀ wá ní inú rẹ̀.” 19 Nígba nàà ni Danieli (eni tí à ní pè ní Belşassari) páyà gidigidi fún igbà diẹ̀, èrò inú rẹ̀ sì bà á lẹ̀rù. Nígba nàà ni ọba wí pé, “Belşassari, má şe jẹ́ kí alá nàà tabí itumọ̀ rẹ̀ kí ó dèrùbà ó.” Belşassari sì dàhun wí pé, “Olúwa mi, kí alá yí jẹ́ tí àwọn ọtá a rẹ̀, kí itumọ̀ rẹ̀ sì jẹ́ tí àwọn aşòdì sí. 20 Igi tí iwọ rí, tí ó dàgbà, tí ó sì lágbara, tí orí rẹ̀ sí ní kan ọrun, tí ó lẹ̀wà àti ọpọ̀lọpọ̀ èso, tí ó ní pèsè ounjẹ fún gbogbo èniyàn, tí ó şe ààbò lórí ẹranko igbó àti èyí tí ẹka rẹ̀ pèsè àyè fún ẹye ojú ọrun. 21 Èyí tí ewé e rẹ̀ lẹ̀wà, tí èso rẹ̀ sì pò, nínú èyí tí ounjẹ̀ sì wá fún gbogbo ẹ̀dá, lábẹ̀ èyí tí àwọn ẹranko igbó ní gbé, lórí ẹka èyí tí àwọn ẹye ojú ọrun ní ibùgbé wọn. 22 Iwọ ọba ni igi nàà, iwọ ti dàgbà, o sì lágbara, títóbi i rẹ̀ ga ó sì kan ọrun, ijọba rẹ̀ sì gbilẹ̀ títí dé ọpin ayé. 23 “Iwọ ọba, rí iránşẹ̀ ẹni mímọ̀ kan, tí ó ní bọ láti ọrun ó sì sọ pé, “Gé igi nàà kí o sì run ún, şùgbón fi kùkùtẹ̀ rẹ̀ tí a dè pèlú irin àti idẹ̀ sílẹ̀ nínú koriko igbó, nígba tí gbòngbò rẹ̀ sì wá nínú ilẹ̀ kí o sì jẹ́ kí iri ọrun sẹ̀ sóri i rẹ̀, jẹ́ kí ipín in rẹ̀ wá láàrin ẹranko búburú títí igbà méje yòó fi kojá lórí i rẹ̀.” 24 “Èyí ni itumọ̀ alá rẹ̀ ọba àti àşẹ̀ tí Ọgá-ògo mú wá sóri ọba olúwa mi. 25 A ó lé ọ jáde kúrò láàrin èniyàn, iwọ yóó sì máa gbé láàrin ẹranko búburú, iwọ yóó jẹ koriko bí i málúú, iri ọrun yóó sì sẹ̀ sára rẹ̀. Igbà méje yóó sì kojá lórí rẹ̀, títí iwọ yóó fi mò wí pé Ọgá-ògo ní je ọba lórí ijọba èniyàn, ó sì ní fún ẹni tí ó bá wú ú. 26 Bí wọn şe pàşẹ pé kí wọn fi kùkùtẹ̀ àti gbòngbò igi nàà sílẹ̀, èyí tùmọ̀ sí wí pé a ó dá ijọba rẹ̀ padà fún ọ lẹyin igbà tí o bá ti mò wí pé, Ọrun je ọba. 27 Nítòrí nàà ọba, jẹ́ kí imòràn mi jẹ́ itẹ̀wógbà fún ọ, kọ ẹşẹ̀ rẹ̀ sílẹ̀ kí o sì şe rere, àti iwá búburú rẹ̀ nípa şíşẹ̀ àánú fún àwọn taláka. Ó lè jẹ́ pé nígba nàà ni iwọ yóó şe rere.” 28 Gbogbo nñkan wònyí şẹ̀lẹ̀ sí Nebukadnessari ọba. 29 Lẹyin oşu kejilá, bí ọba şe

ín rín káákiri lóri òrùlè ààfin ìjọba Babeli, **30** ó sọ pé, “Èyí ha kọ ni Babeli nílá tí mo kọ gégé bí ilé ọba, nípa agbára à mi àti fún ògo olárlálá à mi?” **31** Bí ọba ẹ̀ se ní sọ ọ̀rọ̀ nàà lẹ̀wọ̀ ohùn kan wá láti ọ̀run, “Ìwo Nebukadnessari ọba, ìwo ni a ti pàṣe nípa rẹ̀, a ti gba ìjọba à rẹ̀ kúrò ní ọ̀wọ̀ ọ̀ rẹ̀. **32** A ó lé ọ̀ kúrò láàrín àwọn èniyàn, ìwo yóò sì lẹ̀ máa gbé àárín àwọn eranko igbò; ìwo yóò jẹ̀ koriko bí i màlúù, ìgbà méje yóò kọjá lóri i rẹ̀ tífí ìwo yóò fi mọ̀ wí pé, Ọ̀gá-ògo jẹ̀ ọba lóri ìjọba èniyàn àti pé ó ní fi fún ẹnì tí ó bá wù ú.” **33** Lésẹ̀kẹ̀sẹ̀ ni ohun tí a sọ nípa Nebukadnessari ẹ̀shẹ̀ sí i. A lé e kúrò láàrín èniyàn, ó sì ní jẹ̀ koriko bí i màlúù, iri ọ̀run sì ní sẹ̀ sí ara rẹ̀, tífí irun orí rẹ̀ fi gùn bí i ti iyẹ̀ eyẹ̀ idi, tí èkánáà rẹ̀ sì dàbí i ti eyẹ̀. **34** Ní ọ̀pin ìgbà nàà, èmi, Nebukadnessari gbé ojú mi sòkè sí ọ̀run, iyè mi sì sojì. Mo fi opé fún Ọ̀gá-ògo; mo fi olá àti ògo fún ẹnì tí ó wà láléálé. **35** Gbogbo àwọn èniyàn ayé **36** Ní àkòkò kan nàà, iyè mi padà, olá àti ògo dídán mi padà tò mí wá fún ògo ìjọba mi. Àwọn igbimọ̀ àti àwọn olólá mi, wá mi rí, wọn sì dá mi padà sórí ìjọba mi, mo sì di alágbára ju ti ịsàájú lo. **37** Báyí, èmi, Nebukadnessari fi opé, mo sì gbé Ọ̀lọ̀run ga, mo sì fi ògo fún ọba ọ̀run, nítorí pé gbogbo àwọn nńkan tí ó ẹ̀ se ló dára, gbogbo ọ̀nà rẹ̀ sì tọ̀. Gbogbo àwọn tó sì ní rín ní ìgbéraga ni ó le rẹ̀ sílẹ̀.

5 Belšassari, ọba ẹ̀ se àsẹ̀ nílá fún egbèrùn kan nínú àwọn olólá rẹ̀, ó sì mu wáini pèlú u wọn. **2** Bí Belšassari ẹ̀ se ní mu wáini, ó pàṣe pé kí wọn kó kọ̀bù wúra àti ti fadákà wá, èyí tí Nebukadnessari baba rẹ̀ kó wá láti inú tẹ̀mpilì ní Jerusalemu, kí ọba àti àwọn olólá rẹ̀, àwọn iyawó àti àwọn àlè rẹ̀ kí ó bá à le fi mu wáini. **3** Wọn sì kó kọ̀bù wúra àti fadákà àti fadákà èyí tí wọn kó jade láti inú tẹ̀mpilì, ilé Ọ̀lọ̀run ní Jerusalemu, ọba àti àwọn ìjòyè rẹ̀, àwọn iyawó àti àwọn àlè rẹ̀, sì fi mu wáini. **4** Bí wọn ẹ̀ se ní mu wáini bèbẹ̀ ní wọn n yin òrìṣà wúra àti fadákà, ti ide, irin, igi àti òkúta. **5** Lójijì, ika ọ̀wọ̀ èniyàn jade wá, ó sì ní kówé sára ẹ̀fun ògiri ní ègbé ibi tí fitílá ní dúró ní ààfin ọba. Ọba ní wo ọ̀wọ̀ nàà bí ó ẹ̀ se ní kọ ọ̀. **6** Ojú ọba sì yí padà, èrù sì bà á, tó bèbẹ̀ tí orúnkún ẹ̀sẹ̀ rẹ̀ méjèjèlì rẹ̀ fi ní gbá ara wọn. **7** Ọba kígbé pé, kí wọn pe àwọn awòràwọ̀, àwọn onídán, àti àwọn aláfòṣe wá, ọba sì sọ fún àwọn amòye Babeli pé, “Ènikẹ̀ni tí ó bá lè ka àkọ̀sílẹ̀ yíí kí ó sì sọ ìtumọ̀ rẹ̀, ẹnì nàà ni a ó fi aṣọ̀ elése àlùkò wọ̀ àti ègbà wúra ni a ó fi sí ọ̀run un rẹ̀, òun ni yóò sì ẹ̀ se olórí kẹ̀ta ní ìjọba à mi.” **8** Nígbà nàà ni gbogbo àwọn amòye ọba wọ̀ ilé, sùgbọ̀n, wọn kò le è ka àkọ̀sílẹ̀ nàà tàbí sọ ìtumọ̀ rẹ̀ fún ọba. **9** Nígbà nàà ni Belšassari ọba bínú gidigidi, ojú u rẹ̀ sì túbọ̀ dàrú sí i. Èrù sì ba àwọn ìjòyè Belšassari. **10** Nígbà tí ayaba gbọ̀ ohùn ọba àti àwọn olólá rẹ̀, ó wá ilé àsẹ̀ wá. Ó wí pé, “Kí ọba kí ó pè! Má ẹ̀ se jẹ̀ kí inú rẹ̀ bàjẹ̀, má sì ẹ̀ se jẹ̀ kí ojú u rẹ̀ fàro. **11** Ọ̀kúnrin kan wà ní ìjọba à rẹ̀, ẹnì tí ẹ̀mí ọ̀lọ̀run mímọ̀ ní gbé inú rẹ̀. Ní ìgbà ayé e baba à rẹ̀, òun ni ó ní ojú inú, òye àti ìmọ̀ bí i ti ọ̀lọ̀run òun ni ọba Nebukadnessari, baba rẹ̀ fi ẹ̀ se olórí àwọn apídán, awòràwọ̀, apòdèdè àti aláfòṣe. **12** Ọ̀kúnrin nàà ni Daniẹ̀li ẹnì tí ọba ní ẹ̀ se ní Belšassari, ó ní ẹ̀mí tí ó

tayo, ìmọ̀ àti òye, àti agbára láti túmọ̀ alá, ó máa ní ẹ̀ se àláyè alá àti àwọn ọ̀rọ̀ tí ó bá da ojú rú, ránṣe pé é, yóò sì sọ nńkan tí àkọ̀sílẹ̀ iwé nàà túmọ̀ sí.” **13** Nígbà nàà ni a mú Daniẹ̀li wá síwájú ọba, ọba sì sọ fún un wí pé, “Ṣe ìwo ni Daniẹ̀li, ọkan lára àwọn tí baba mi mú ní ìgbèkùn láti Juda! **14** Mo ti gbọ̀ wí pé ẹ̀mí ọ̀lọ̀run ní gbé inú rẹ̀ àti wí pé ìwo ní ojú inú, òye, àti ọ̀gbọ̀n tí ó tayo. **15** A ti mú àwọn amòye àti àwọn awòràwọ̀ wá sí iwájú mí kí wọn ba à le è wá ka àkọ̀sílẹ̀ yíí kí wọn sì sọ ìtumọ̀ rẹ̀ fún mi, sùgbọ̀n wọn kò le è sọ ìtumọ̀ ohun tí ó jẹ̀. **16** Sùgbọ̀n mo ti gbọ̀ wí pé, ìwo lè sọ ìtumọ̀, àti wí pé ó lè yanjú àwọn ìṣòro tó lágbára. Tí ó bá lè ka àkọ̀sílẹ̀ iwé yíí kí ó sì sọ ìtumọ̀ rẹ̀, a ó fi aṣọ̀ elése àlùkò wọ̀ ọ̀ pèlú ègbà wúra ni a ó fi sí ọ̀ lọ̀run, a ó sì fi ọ̀ ẹ̀ se olórí kẹ̀ta ní ìjọba mi.” **17** Nígbà nàà ni Daniẹ̀li dá ọba lóhùn wí pé, “Fi èbùn rẹ̀ pamọ̀ fún ara rẹ̀, tàbí kí ó fún èlòmíràn. Sibẹ̀ èmi yóò ka àkọ̀sílẹ̀ nàà fún ọba, èmi yóò sì sọ ìtumọ̀ rẹ̀. **18** “Ìwo ọba, Ọ̀lọ̀run Ọ̀gá-ògo fún Nebukadnessari baba rẹ̀ ní ìjọba, tífí ọba ògo àti olá. **19** Nítorí ipò nílá tí a fi fún un, gbogbo èniyàn orílẹ̀-èdè àti èdè gbogbo fi ní páyá ti wọn sì ní bèrè rẹ̀. Ó ní pa àwọn tí ó bá wù ú, ó sì ní dá àwọn tí ó bá wù ú sí, ó ní gbé àwọn tí ó bá wù ú ga, ó sì ní rẹ̀ àwọn tí ó bá wù ú sílẹ̀. **20** Sùgbọ̀n nígbà tí ọkan rẹ̀ ga, tí ó sì le koko. Ó bèrè sí i hùwà ìgbéraga, a mú u kúrò lóri itẹ̀ ọba rẹ̀, a sì gba ògo rẹ̀ kúrò. **21** A lé e kúrò láàrín èniyàn, a sì fún un ní ọkan eranko; ó sì ní gbé pèlú àwọn kétékété, ó sì ní jẹ̀ koriko bí i ti màlúù; iri ọ̀run sì sẹ̀ sí ara rẹ̀, tífí tó fi mọ̀ pé, Ọ̀lọ̀run Ọ̀gá-ògo ní jẹ̀ ọba lóri ìjọba omọ̀ èniyàn, òun sì ní fi fún ẹnì tí ó bá wù ú. **22** “Sùgbọ̀n ìwo omọ̀ rẹ̀, Belšassari, ìwo kò rẹ̀ ara à rẹ̀ sílẹ̀, bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé ìwo mọ̀ nńkan wònyí. **23** Dípò èyí, ìwo gbé ara à rẹ̀ ga sí Olúwa ọ̀run, a mú ohun èlò inú tẹ̀mpilì rẹ̀ wá sí iwájú rẹ̀, ìwo àti àwọn ìjòyè rẹ̀, àwọn iyawó ò rẹ̀ àti àwọn àlè rẹ̀ fi ní mu wáini. Ìwo ní yin àwọn òrìṣà fadákà àti wúra, ide, irin, igi àti ti òkúta, èyí tí kò lè ríran, tí kò le è gbòrọ̀ tàbí ní òye nńkan kan. Sùgbọ̀n ìwo kò bu olá fún Ọ̀lọ̀run ẹnì tó ní ẹ̀mí rẹ̀ lẹ̀wọ̀, tí ó sì mọ̀ gbogbo ọ̀nà rẹ̀. **24** Nítorí nàà, ó rán ọ̀wọ̀ tí ó kọ̀ àkólẹ̀ yíí. **25** “Èyí ni àkólẹ̀ nàà tí a kọ̀: Mene, mene, tekeli, peresini. **26** “Èyí ni nńkan tí ọ̀rọ̀ nàà túmọ̀ sí: “Mene: Ọ̀lọ̀run ti ẹ̀sírò ojọ̀ ìjọba rẹ̀. Ó sì ti mú u wá sí ọ̀pin. **27** “Tekeli: A ti gbé ọ̀ lóri òsùwọ̀n, ìwo kò sì tó ìwọ̀n. **28** “Peresini: A ti pín ìjọba rẹ̀ a sì ti fi fún àwọn Media àti àwọn Persia.” **29** Nígbà nàà ni Belšassari pàṣe pé kí a wọ̀ Daniẹ̀li ní aṣọ̀ elése àlùkò, kí a sì fi ègbà wúra sí i lọ̀run, a sì kède rẹ̀ gégé bí olórí kẹ̀ta ní ìjọba rẹ̀. **30** Ní alé ojọ̀ nàà ni a pa Belšassari, ọba àwọn ara Kaldea. **31** Dariusi ará Media sì gba ìjọba nígbà tí ó di omọ̀ ọ̀dún méjilélẹ̀gọ̀ta.

6 Ó dára lójú Dariusi láti yan ọ̀gọ̀fà àwọn baalẹ̀ sórí ìjọba, **2** pèlú alákò̀so méta, Daniẹ̀li sì jẹ̀ ọkan nínú wọn, kí àwọn baalẹ̀ lè wá máa jẹ̀ ààbò fún wọn, kí ọba má ba à ní ipalára. **3** Daniẹ̀li ya ara rẹ̀ sọtò láàrín àwọn alákò̀so àti àwọn baalẹ̀ nítorí ẹ̀mí tí ó tayo wá lára rẹ̀ dé bí pé ọba sì ní gbèrò láti fi se olórí i gbogbo ìjọba. **4** Nítorí èyí, gbogbo àwọn alákò̀so àti àwọn baalẹ̀ ní gbèrò láti

wá èṣẹ̀ kà sí Daniẹli lórùn nínú ètò ìṣẹ̀jọba rẹ̀, ṣùgbọ̀n wọn kò rí èṣẹ̀ kankan kà sí í lórùn, wọn kò rí iwà ìbàjẹ̀ kankan tí ó ẹ̀, nítorí ó jẹ́ olóòtító kò sí ní iwà ìjáfara. 5 Nígba èyìn ni àwọn ọ̀kúnrin wònyí sọ wí pé, “Àwa kò ní rí ìdí kankan láti kà èṣẹ̀ sí Daniẹli lórùn, àfi èyí tí ó bá ní í ẹ̀ pèlú òfin Ọ̀lórùn rẹ̀.” 6 Nígba nàà ni àwọn aláàkóso àti àwọn baalẹ̀ lẹ́ gégé bí ikò sí ọ̀dò ọ̀ba, wọn wí pé, “Iwọ̀ Dariusi ọ̀ba, kí o pè! 7 Àwọn aláàkóso ọ̀ba, ìjòyè, baalẹ̀, olùdámọ̀ràn, àti àwọn olórí gbimọ̀ pọ̀ wí pé kí ọ̀ba kẹ̀de òfin kan pé ènikẹ̀ni tí ó bá gba àdùrà sí Ọ̀lórùn tàbí èniyàn kankan fún ogbònjọ̀ ojó, yàtò fún iwọ̀ ọ̀ba, a ó ju ẹnì nàà sí inú ihò kinniún. 8 Nísinsin yí, iwọ̀ ọ̀ba, gbé òfin yí jáde, kí o sì kọ̀ ọ̀ sínú iwé kí a má ba à yí i padà ní ìbámu pèlú òfin àwọn Media àti Persia, èyí tí kò ní le è paré.” 9 Nígba nàà, ni Dariusi ọ̀ba fi ọ̀wọ̀ sí iwé àṣẹ̀ nàà. 10 Lóòótó, Daniẹli mò pé a ti fi ọ̀wọ̀ sí iwé òfin nàà, síbẹ̀ ó wọ̀ ilẹ̀ e rẹ̀ lẹ́, nínú yàrà òkè, ó sí fẹ̀rèsè èyí tí ó kojú sí Jerusalemu sílẹ̀. Ó kúnlẹ̀ lórí orúkún un rẹ̀ ní èmèmeta lójoojúmọ̀, ó gbàdùrà, ó fi ọ̀pẹ̀ fún Ọ̀lórùn gégé bí ẹ̀ rẹ̀ tẹ̀lẹ̀. 11 Nígba nàà ni, àwọn ọ̀lòtẹ̀ yí kó ara wọn jọ, wọn sì rí Daniẹli tí ó n gba àdùrà, ó sì n bẹ̀bẹ̀ fún àánú lóገò Ọ̀lórùn. 12 Wọn sí wí iwájú ọ̀ba, wọn sì rán ọ̀ba létí nípa òfin tí ó ẹ̀ pé, “Iwọ̀ kò ha fi ọ̀wọ̀ sí òfin wí pé ní iwònjọ̀ ogbònjọ̀ ènikẹ̀ni tí ó bá gba àdùrà sí Ọ̀lórùn tàbí èniyàn, láti bá ẹ̀ iwọ̀ ọ̀ba, a ó gbé e jù sínú ihò kinniún?” Ọ̀ba sì dàhùn pé, “Àṣẹ̀ nàà dúró síbẹ̀, ní ìbámu pèlú òfin àwọn ará Media àti Persia, èyí tí a kò le è paré.” 13 Nígba nàà, ní wọn sọ̀ fún ọ̀ba pé, “Daniẹli, ọ̀kan lára ìgbèkùn Juda, kò ka iwọ̀ ọ̀ba sí, tàbí àṣẹ̀ ẹ̀ rẹ̀ tí o fi ọ̀wọ̀ sí. Ọ̀un sí tún n gba àdùrà ní èmèmeta lójumọ̀.” 14 Nígba tí ọ̀ba gbọ̀ èyí, inú rẹ̀ bajẹ̀ gidigidi; ó pinnu láti kó Daniẹli yọ, tífi oḍrùn fi rọ̀, ó sa gbogbo ipá a rẹ̀ láti gba Daniẹli sílẹ̀. 15 Nígba nàà, ni àwọn ọ̀lòtẹ̀ wònyí kó ara wọn jọ wá sí ọ̀dò ọ̀ba, wọn sì wí fún un pé, “Iwọ̀ ọ̀ba rántí pé, ní ìbámu pèlú òfin àwọn Media àti Persia kò sí àṣẹ̀ tàbí ikẹ̀de tí ọ̀ba ẹ̀ tí a le è yí i padà.” 16 Nígba nàà, ni ọ̀ba pàṣe, wọn sì mú Daniẹli, wọn sì sọ̀ ọ̀ sínú ihò kinniún. Ọ̀ba sì sọ̀ fún Daniẹli pé, “Kí Ọ̀lórùn rẹ̀ tí iwọ̀ nì sìn nígba gbogbo kí ó gba ọ̀l! 17 A sí gbé òkúta kan wá, wọn sì fi dí ẹ̀nu ihò nàà, ọ̀ba sì dí í pa pèlú òrùka èdidi rẹ̀ àti pèlú òrùka àwọn olólá rẹ̀, nítorí kí a má ẹ̀ yí ohunkóhun padà nítorí í Daniẹli. 18 Nígba nàà ni ọ̀ba padà sí ààfin rẹ̀, ó sì lo gbogbo òru nàà láì jẹun, kò sì gbọ̀ orin kankan, bẹ̀e ni kò sì le è sùn ní òru ojó nàà. 19 Ní òwùrò kùtùkùtù, ni ọ̀ba òdè ó sì sáré lẹ́ sí ibi ihò kinniún nàà. 20 Nígba tí ó súnmọ̀ ibi ihò nàà ní ibi tí Daniẹli wà, ó pé Daniẹli pèlú ìtara pé, “Daniẹli, ìránṣẹ̀ Ọ̀lórùn aláàyè, ẹ̀ Ọ̀lórùn rẹ̀ tí iwọ̀ nì sìn tòsan tòru, lè gba ó lówọ̀ kinniún bí?” 21 Daniẹli sì dàhùn wí pé, “Ọ̀ba kí e pè! 22 Ọ̀lórùn mi rán angeli i rẹ̀, ó sì dí àwọn kinniún lẹnu. Wọn kò le è pa mí lára, nítorí a rí mí gégé bí aláilẹ̀ṣẹ̀ ní iwájú rẹ̀. Bẹ̀e ni èmi kò hu iwà ìbàjẹ̀ kan níwájú rẹ̀ iwọ̀ ọ̀ba.” 23 Inú ọ̀ba dùn gidigidi, ó sì pàṣe kí a mú Daniẹli jáde wá láti inú ihò. Nígba tí a mú Daniẹli jáde nínú ihò, kò sí ojú ogbẹ̀ kan ní ara rẹ̀, nítorí tí ó gbékèlẹ̀ Ọ̀lórùn rẹ̀. 24 Ọ̀ba pàṣe pé, kí a mú àwọn aláàkò Daniẹli wá, kí a jù

wọn sí inú ihò kinniún, pèlú iyawò àti àwọn omọ̀ wọn. Kí wọn tó dé isalẹ̀ ihò, kinniún lágbara lórí i wọn, wọn sì fọ̀ gbogbo egungun wọn. 25 Nígba nàà ni Dariusi ọ̀ba kòwé sí gbogbo èniyàn orílẹ̀-èdè, àti gbogbo jákẹ̀jádò ilẹ̀ nàà: “Kí ìre yín máa pọ̀ sí í! 26 “Mo gbé àṣẹ̀ kan jáde wí pé, ní gbogbo agbègbè ìjọba mi, gbogbo èniyàn gbọ̀ገò bẹ̀rù, kí wọn kí ó sì bọ̀wọ̀ fún Ọ̀lórùn Daniẹli. 27 Ó n yọ̀ ni, ó sì n gbani là; 28 Daniẹli sì ẹ̀ rere ní àkòkò ìjọba Dariusi àti àkòkò ìjọba Kirusi ti Persia.

7 Ní ọ̀dún àkòkò Belṣassari ọ̀ba Babeli, Daniẹli lá àlá kan, ìran nàà sí wá sí ọ̀kan an rẹ̀ bí ó ẹ̀ sùn sórí ibùsùn un rẹ̀, ó sì kọ̀ àlá nàà sílẹ̀. 2 Daniẹli sọ̀ pé, “Nínú ìran mi lóru mo wò ó, mo sì rí afẹ̀fẹ̀ ọ̀run mẹ̀rin tí ó n ru omi Ọ̀kun nílá sókè. 3 Èranko nílá mẹ̀rin tí ó yàtò sí ara wọn, jáde láti inú Ọ̀kun nàà. 4 “Èranko kìn-ín-ní dàbí i kinniún, ó sì ní iyẹ̀ apá a idi, mo sì wò títí a fi fa iyẹ̀ apá rẹ̀ nàà tu, a sì gbé e sókè kúrò ní ilẹ̀, a mú kí ó fi èṣẹ̀ dúró bí èniyàn, a sì fi àyà èniyàn fún un. 5 “Mo sì tún rí èranko kejì, ó rí bí irú èranko nílá beari kan tí ó n gbé ilẹ̀ òtútú; ó gbé ara sókè ní apá kan, ó sì ní egungun ihà mēta láàrin èyìn in rẹ̀, wọn sì sọ̀ fún un pé, ‘Dide kí o sì jẹ̀ èran tó pò!’ 6 “Léyin igbà nàà, mo tún rí èranko kẹta ó rí bí àmòtẹ̀kùn. Èranko nàà ní iyẹ̀ bí i ti eye ní èyìn, ó sì ní orí mērin, a sì fún un ní agbára láti ẹ̀ ìjọba. 7 “Léyin èyí, nínú ìran mi ní òru mo tún rí èranko kẹrin, ó dẹrùbà ni, ó dáya fo ni, ó sì lágbara gidigidi. Ó ní eyín irin nílá; ó n jẹ̀, ó sì n fọ̀ túútú, ó sì fi èṣẹ̀ tẹ̀ èyí tókù mólẹ̀. Ó yàtò sí gbogbo àwọn èranko ti ìsàájú, ó sì ní iwo mēwàà. 8 “Bí mo ẹ̀ ní ronú nípa iwo nàà, nígbà nàà ni mo rí iwo mīfràn, tí ó kéré tí ó jáde wá ní ààrin wọn; mēta lára àwọn iwo ti àkòkò sí fatu níwájú u rẹ̀. Iwo yí ní ojú bí i ojú èniyàn àti enu tí n sòrọ̀ ìgbéraga. 9 “Bí mo ẹ̀ ní wò, “a gbé itẹ̀ ọ̀ba kan kalẹ̀, ẹnì ìgbàni jókòò sórí itẹ̀ rẹ̀. Aṣọ̀ rẹ̀ funfun bí ègbònjọ̀ òwú; irun orí rẹ̀ funfun bí òwú, itẹ̀ ọ̀ba rẹ̀ rí bí ọ̀wọ̀ iná. Àwọn kẹkẹ̀ rẹ̀ ní jọ̀ bí i iná. 10 Odò inú n sà, ó n jáde ní iwájú rẹ̀ wá. Àwọn ègbèrun lónà ègbèrun n ẹ̀sè ìránṣẹ̀ fún un; ònà ègbègbààrun-ún nígbà ègbààrun-ún dúró níwájú rẹ̀. Àwọn onídàájọ̀ jókòò, a sì sí iwé wònjọ̀-òni sílẹ̀. 11 “Nígba nàà ni mo bẹ̀rẹ̀ sí ní wò, nítorí àwọn ọ̀rò ìgbéraga tí iwo nàà nì sọ̀, mo wò títí a fi pa èranko nàà, a sì pa á run, a sì jù ú sínú iná tí n jọ̀. 12 A sì gba ìjọba lówọ̀ àwọn èranko yòòkù, ṣùgbọ̀n a fún wọn láàayè láti wá fún igbà diẹ̀. 13 “Nínú ìran mi ní òru mo wò, mo rí ènikan tí ó dúró sí iwájú u mi, ó rí bí omọ̀ èniyàn, ó n bọ̀ wá nínú àwosámmò ọ̀run, ó n bọ̀ wá sí ọ̀dò ẹnì ìgbàni, a sì mú u wá sí iwájú rẹ̀. 14 A sì fi ìjọba, ògò àti agbára ilẹ̀ ọ̀ba fún un; gbogbo èniyàn, orílẹ̀-èdè àti èdè gbogbo wọn wólẹ̀ fún un. Ìjọba rẹ̀, ìjọba ayérayé ni, èyí tí kò le è kojá, ìjọba rẹ̀ kò sì le è díbajẹ̀ láálá. 15 “Ọ̀kan èmi Daniẹli, dàrú, ìran tí ó wá sókàn mi dẹrùbà mí. 16 Mo lẹ́ bá ọ̀kan nínú àwọn tí ó dúró níbẹ̀, mo sì bí i léèrè òtítí itumò nṣkan wònyí. “Ó sọ̀ fún mi, ó sì túmò àwọn nṣkan wònyí fún mi: 17 ‘Àwọn èranko nílá mērin yí, ni ìjọba mērin tí yòò diẹ̀ ní ayé. 18 Ṣùgbọ̀n, ẹnì mímọ̀ ti Ọ̀gá-ògo ni yòò gba

ìjòba náà, yóò sì jogún un rẹ tí tí láé àti tí tí láéléá.’ 19 “Nígbà náà, ni mo fẹ̀ mọ̀ itumọ̀ òtítọ̀ ẹranko kẹrin, tí ó yàtò sí àwọn yòókù, èyí tí ó dẹrùba ni gidigidi, tí ó ní eyín irin àti èèkáná idẹ, ẹranko tí ó ní run tí ó sì ní pajẹ, tí ó sì ní fi esẹ̀ tẹ̀ èyí tókù mólẹ̀. 20 Bẹ̀ẹ̀ ni mo sì fẹ̀ mọ̀ nípa iwo mẹwáá orí rẹ̀ àti nípa iwo yòókù tí ó jáde, nínú èyí tí mẹta lára wọn sùbú, iwo tí ó ní ojú, tí enu rẹ̀ ní sọ̀rọ̀ igréraga. 21 Bí mo ẹ̀ ní wò, iwo yíí ní bá àwọn èniyàn mímọ̀ jagun, ó sì borí i wọn, 22 tí tí ẹ̀ni igréraga ní dé, ó sì ẹ̀ sí idájọ̀ idáláre fún àwọn ẹ̀ni mímọ̀ Ọ̀gá-ògo, àsíko náà sí dé nígbà tí àwọn ẹ̀ni mímọ̀ náà jogún ìjòba. 23 “Ó ẹ̀ sí àlàyé yíí fún mí pé, ‘Èranko kẹrin ni ìjòba kẹrin tí yóò wà ní ayé. Yóò yàtò sí gbogbo àwọn ìjòba yòókù yóò sì pa gbogbo ayé run, yóò tẹ̀ ẹ̀ mólẹ̀, yóò sì fọ̀ ọ̀ sí wéwé. 24 Iwo mẹwáá ni oja mẹwáá tí yóò wá láti inú ìjòba yíí. Léyìn tí wọn ní oja miiran yóò dide, ti yóò yàtò sí tí àwọn ti ísáájú, yóò sì borí oja mẹta. 25 Yóò sọ̀rọ̀ odi sí Ọ̀gá-ògo, yóò sì pọ̀n ẹ̀ni mímọ̀ lójú, yóò sì gbèrò láti yí igré àti òfin padà. A ó fi àwọn ẹ̀ni mímọ̀ lé e lówọ̀ fún igré díẹ̀, ní odún mèjì àti ààbò. 26 “Sùgbọ̀n àwọn oníḍàájọ̀ yóò jòkòò, nígbà náà ni a ó gba agbára rẹ̀, a ó sì pa á run pátápátá tí tí ayé. 27 Nígbà náà, ni a ó gba ìjòba, agbára àti tí tóbì ìjòba rẹ̀ ní abẹ̀ gbogbo ọ̀run, a ó sì fi fún àwọn ẹ̀ni mímọ̀, àwọn èniyàn Ọ̀gá-ògo. Ìjòba rẹ̀ yóò jẹ̀ ìjòba tí tí ayé, gbogbo aláṣe ni yóò máa ẹ̀ igréran sí i, wọn yóò sì máa sin ín.’ 28 “Báyí ni alá náà ẹ̀ parí, ọ̀kàn èmi Daniẹ̀li sì dàrú gidigidi, nítorí èrò ọ̀kàn mi yíí, ojú mi sì yípadà sùgbọ̀n mo pa ọ̀ràn náà mọ̀ ní ọ̀kàn mi.”

8 Nígbà tí ó di odún kẹta ìjòba Belshassari oja, èmi Daniẹ̀li rí iran kan èyí tí mo ti rí tẹ̀lẹ̀. 2 Nínú iran náà, mo rí ara mi nínú ilẹ̀ isọ̀ ní Susa ní agbègbè ìjòba Elamu: nínú iran náà mo wà légbẹ̀ odò Ulai. 3 Mo wo òkè mo sì rí àgbò kan tí ó ní iwo mèjì níwájú mi, ó dúró sí ègbé odò Ulai, àwọn iwo náà sí gùn. Sùgbọ̀n ọ̀kan gùn ju èkejì lọ, èyí tí ó gùn jù ni ó yó jade kẹ́yìn. 4 Mo rí àgbò náà ó ní kàn sí ihà iwọ̀-òdún, sì áriwá, àti sí gúúsù, kò sí ẹranko kankan tí ó le è dojúko ọ̀, kò sí ẹnikan tí ó le è yọ ọ̀ kúrò lówọ̀ agbára rẹ̀, ó ní ẹ̀ bí ó ti wù ú, ó sì di alágbára. 5 Bí mo ẹ̀ ní ronú nípa èyí, lójijì ni òbúkọ kan tí ó ní iwo láárin ojú u rẹ̀ méjèjèjì jáde láti ihà iwọ̀-òdún, ó la gbogbo ayé kojá láífi ara kan ilẹ̀. 6 Ó tọ̀ àgbò tí ó ní iwo mèjì náà wá, èyí tí mo rí tó dúró sí ègbé odò Ulai, ó sì dojúko ọ̀ pèlú irunú tí ó lágbara. 7 Mo rí i tí ó fi itara kolu agbò náà, ó ló àgbò náà bolẹ̀, ó sì ẹ̀ sí iwo rẹ̀ méjèjèjì. Àgbò náà kò sì ní agbára láti dojúko ọ̀, Òbúkọ náà kàn án mólẹ̀, ó sì fi esẹ̀ tẹ̀ ẹ̀ mólẹ̀, kò sì sí ẹ̀ni tí ó lè gba àgbò náà là kúrò lówọ̀ agbára rẹ̀. 8 Òbúkọ náà sì di alágbára púpọ̀, sùgbọ̀n nígbà tí ó dé gónógò, agbára rẹ̀ ru sókè, iwo nílá rẹ̀ sì ẹ̀ danù, ní ipò o rẹ̀, iwo mèrin miiran hù, ó sì yorí sí ihà igun mèrèrèrìn ọ̀run. 9 Lára ọ̀kan nínú wọn, iwo miiran yọ̀ jáde, ó kékeré, sùgbọ̀n ó dàgbà nínú agbára sí ihà gúúsù, àti sí ihà ilà-òdún àti sí ilẹ̀ dídára. 10 Ó sì dàgbà tí tí ó fi kan ègbé ogun ọ̀run, ó sì jù lára àwọn ègbé ogun ọ̀run sí ayé ó sì tẹ̀ wọn mólẹ̀, 11 ó sì gbé ara rẹ̀ ga

gégé bí omo-aladé ègbé ogun ọ̀run; ó sì mú ẹ̀bo ojoojúmọ̀ kúrò lódò rẹ̀, ó sì gba ààyé ibi mímọ̀ rẹ̀. 12 A fún un ní ègbé ogun ọ̀run àti ẹ̀bo ojoojúmọ̀ nítorí iwà ọ̀lòtẹ̀ ẹ̀ rẹ̀, ó sọ̀ òtítọ̀ nù nínú gbogbo ohun tó ẹ̀. 13 Nígbà náà, ni mo gbọ̀ tí ẹ̀ni mímọ̀ ní sọ̀rọ̀, àti ẹ̀ni mímọ̀ miiran sọ̀rọ̀ fún un pé, “Yóò tí pé tó tí iran yíí yóò fi wá sí límúṣe—iran nípa ẹ̀bo ojoojúmọ̀, isọ̀tẹ̀ tí ó mú isọ̀dahoro wa, àní láti fi ibi mímọ̀ àti ogun ọ̀run fún ni ní itẹ̀mólẹ̀?” 14 Ó sọ̀ fún mí pé, “Yóò gbà tó ègbòkanlá lé lógòrùn-un alẹ̀ àti òwùrò; léyìn náà ni a ó tún ibi mímọ̀ yà sí mímọ̀.” 15 Nígbà tí èmi Daniẹ̀li, ní wo iran náà, mo sì ní fẹ̀ kí ó yé mi, ẹ̀nikan tí ó sì dúró níwájú mi. 16 Mo gbọ̀ ohun èniyàn ní ègbé Ulai, tí ó ní kẹ̀ pé “Gabrieli, sọ̀ itumọ̀ iran náà fún ọ̀kùnrin yíí.” 17 Bí ó ẹ̀ sí súnmọ̀ ibi tí mo dúró sí, èrò bà mí, mo sì dọ̀bálẹ̀. Ó ní sọ̀ fún mí pé, “Omo èniyàn, jẹ̀ kí ó yé ọ̀ pé iran náà ní sọ̀ nípa igré ikẹyin ni.” 18 Bí ó ẹ̀ ní bá mí sọ̀rọ̀, mo ti sùn lọ fọ̀nfọ̀n, bí mo ẹ̀ da ojú bolẹ̀. Nígbà náà ni ó fi ọ̀wọ̀ kàn mí, ó sì gbé mi dúró lórí esẹ̀ mi. 19 Ó sọ̀ wí pé, “Èmi yóò sọ̀ ohun tí yóò ẹ̀lẹ̀ ní ikẹyin ní igré ibínú, nítorí iran náà jẹ̀ mọ̀ àkókò ohun tí a yàn nígbà ikẹyin. 20 Àgbò oníwo mèjì tí ó rí, òun ni ó dúró gégé bí àwọn oja Media àti Persia. 21 Òbúkọ onírun náà ni oja Giriki, iwo nílá ti ó wà láárin ojú u rẹ̀ ní oja àkókò. 22 Iwo mèrin miiran sì dide dúró dípo ọ̀kan tí ó ẹ̀, èyí dúró gégé bí ìjòba mèrin tí yóò dide nínú orílẹ̀-èdè náà, sùgbọ̀n wọn kí yóò ní ní irú agbára kan náà. 23 “Ní igré ikẹyin ìjòba wọn, nígbà tí àwọn oníwà búburú bá dé ní kíkún, ní oja kan yóò dide, tí ojú rẹ̀ le koko, tí ó sì mòye ọ̀rò àrẹkẹrẹ̀. 24 Yóò di alágbára, sùgbọ̀n tí kí i ẹ̀ nípa agbára rẹ̀. Yóò sì máa ẹ̀ iparun tí yóò ya ni lẹnu, yóò sì máa ẹ̀ àṣeyọ̀rí nínú ohun gbogbo tó ní ẹ̀. Yóò sì run àwọn alágbára àti àwọn èniyàn mímọ̀. 25 Nípa àrẹkẹrẹ̀ rẹ̀, yóò mú kí ẹ̀tàn gbèrú, yóò gbé ara rẹ̀ ga nínú ọ̀kàn rẹ̀, nígbà tí wọn rò wí pé àlàáfíá dé, yóò sì pa àwọn èniyàn run, nígbà tí wọn kò rò tẹ̀lẹ̀, yóò sì lòdi sí olórí àwọn omo-aladé, síbẹ̀, a ó pa á run sùgbọ̀n kí i ẹ̀ nípa agbára èniyàn. 26 “Iran alẹ̀ àti tí òwùrò, tí a fi hàn ọ̀ jẹ̀ òtítọ̀, sùgbọ̀n pa iran náà mọ̀, nítorí pé, ó jẹ̀ mọ̀ ti ojọ̀ iwájú.” 27 Èmi Daniẹ̀li sì ẹ̀ àarẹ̀ fún ojọ̀ mélòò kan. Nígbà náà, mo dide, mo sì ní bá isẹ̀ oja lọ. Iran náà sì bà mí lẹ̀rù, kò sì yé mi.

9 Ní odún kìn-ín-ní Dariusi omo Ahaswerusi, ẹ̀ni tí a bí ní Media, òun ló jẹ̀ oja lórí ìjòba Babeli. 2 Ní odún kìn-ín-ní ìjòba rẹ̀, èmi Daniẹ̀li fi iyẹ̀ sí i láti inú iwé, gégé bí ọ̀rò Olúwa tí wólí Jeremiah, wá pé, àádòrin odún ní Jerusalemu yóò fi wá ní ahoro. 3 Nígbà náà, ni mo yípadà sí Olúwa Ọ̀lòrun, mo bẹ̀ ẹ̀ pèlú àdúrà àti èbẹ̀, pèlú àwẹ̀, aṣọ̀ ọ̀fọ̀ àti eérú. 4 Mo gbádúrà sí Olúwa Ọ̀lòrun mi, mo sì jẹ̀wọ̀ wí pé: “Iwo Olúwa, Ọ̀lòrun tí ó tóbì, tí ó sì ní ẹ̀rù, ẹ̀ni tí ní pa màjèjú ifẹ̀ mọ̀, pèlú àwọn tí ó ní ifẹ̀ rẹ̀ àti àwọn tí ó ní pa àwọn òfin rẹ̀ mọ̀. 5 Àwa ti ẹ̀, a sì ti ẹ̀ búburú. Àwa ti hu iwà búburú, a sì ti ẹ̀ ọ̀tẹ̀, a ti yí padà kúrò nínú àwọn àṣe àti àwọn ilàna rẹ̀. 6 Àwa kò fetí sí àwọn wólí iranṣẹ̀ rẹ̀, ẹ̀ni tí ó sọ̀rọ̀ ní orúkọ rẹ̀ sí àwọn oja wa, àwọn omo-aladé àti àwọn baba wa, àti sí gbogbo èniyàn ilẹ̀ náà. 7 “Olúwa iwọ̀ ni olódodo, sùgbọ̀n báyífi

itijú dé bá àwọn èniyàn Juda, àwọn èniyàn Jerusalemu àti gbogbo Israèlì ní gbogbo orilẹ̀-èdè tí iwọ̀ ti fọ̀n wa ká sí nitorí àìṣòdótọ̀ ọ̀ wa sí ọ. **8** Hàà! Olúwa, àwa àti àwọn ọ̀ba wa, àwọn ọ̀mọ̀-aládé, àti àwọn baba wa, itijú dé bá wa nitorí àwa ti dẹ̀ṣẹ̀ sí ọ. **9** Olúwa Ọ̀lọ̀run wa ní àánú, ó sì ní dáríjì, bí àwa tilẹ̀ tí ẹ̀ ṣe ọ̀tẹ̀ sí i; **10** àwa kò gbọ̀rọ̀ sí Olúwa Ọ̀lọ̀run wa, a kò sì pa àwọn òfin rẹ̀ mọ̀, èyí tí ó fún wa nípasẹ̀ àwọn wòlfin iránsẹ̀ rẹ̀. **11** Gbogbo Israèlì ti ẹ̀ ṣe sí òfin rẹ̀, wọn ti yípadà kúrò ní ọ̀dọ̀ rẹ̀, wọn kò láti ẹ̀ ṣe igbóràn sí ọ. “Nígbà nàa ni ègún àti idájọ̀ tí a kò silẹ̀ pèlú ibúra nínú òfin Mose iránsẹ̀ Ọ̀lọ̀run dà sórí i wa, nitorí tí àwa ti ẹ̀ ṣe sí ọ. **12** Iwọ̀ ti mú ọ̀rọ̀ tí ó sọ̀ sí wa ẹ̀ ṣe àti lórí àwọn aláakò́so wa, nípa mímu kí ibi nílá bá wa, irú èyí tí kò tí í ẹ̀ ṣe lẹ̀ rí lábẹ̀ ọ̀run, bí ó tí ẹ̀ ṣe sí Jerusalemu yìí. **13** Bí a ti kọ̀ ọ̀ sínú òfin Mose bẹ̀ẹ̀ ni gbogbo ibi yìí tí dé bá wa, síbẹ̀ a kò bẹ̀bẹ̀ fún ojúrere Olúwa Ọ̀lọ̀run wa, nípa yíyí padà kí a kúrò nínú ẹ̀ṣẹ̀ wa kí a sì mọ̀ ọ̀títọ̀ rẹ̀. **14** Olúwa kò jáfara láti mú ibi nàa wá sórí wa, nitorí olódodo ni Olúwa Ọ̀lọ̀run wa nínú u gbogbo ohun tí ó n ẹ̀ ṣe; síbẹ̀ àwa kò ẹ̀ ṣe igbóràn sí i. **15** “Ní isinsin yìí, Olúwa Ọ̀lọ̀run wa, ẹ̀ni tí ó mú àwọn èniyàn rẹ̀ jáde láti ilẹ̀ Ejjibiti wá, pèlú ọ̀wọ̀ agbára, tí ó fún ara rẹ̀ ní orúkọ̀ tí ó wá títí di òní, a ti ẹ̀ ṣe, a sì ti ẹ̀ ṣe búburú. **16** Olúwa, ní íbámu pèlú iwà òdodo rẹ̀, yí íbínú àti ìrunú rẹ̀ padà kúrò ní Jerusalemu ilú u rẹ̀, òkè mímu rẹ̀. Ẹ̀ṣẹ̀ wa àti àìṣedéédéé àwọn baba wa ti mú Jerusalemu àti èniyàn rẹ̀ di ègàn fún gbogbo àwọn tí ó yí wọn ká. **17** “Nísinsin yìí, Ọ̀lọ̀run wa, gbọ̀ àdúrà àti èbẹ̀ iránsẹ̀ rẹ̀, nitorí i tirẹ̀ Olúwa, fi ojú àánú wo ibi mímu rẹ̀ tí ó tí dahoro. **18** Tẹ̀ etí rẹ̀ silẹ̀, Ọ̀lọ̀run, kí o gbọ̀; ya ojú rẹ̀ silẹ̀, kí o sì wo idahoro ilú tí a ní fi orúkọ̀ rẹ̀ pè. Àwa kò gbé èbẹ̀ wa kalẹ̀ níwájú u rẹ̀ nitorí pé a jẹ̀ olódodo, bí kò ẹ̀ ṣe nitorí àánú nílá rẹ̀. **19** Olúwa, fetísílẹ̀! Olúwa, dáríjì! Olúwa, gbọ̀ kí o sì ẹ̀ ṣe é! Nitorí i tirẹ̀, Ọ̀lọ̀run mi, má ẹ̀ ṣe pẹ̀ títí, nitorí ilú rẹ̀ àti àwọn èniyàn rẹ̀ ní jẹ̀ orúkọ̀ mọ̀ ọ̀ lára.” **20** Bí mo ẹ̀ ṣe ní sọ̀rọ̀, tí mo sí ní gba àdúrà, tí mo ní jẹ́wọ̀ ẹ̀ṣẹ̀ mi àti ẹ̀ṣẹ̀ àwọn Israèlì èniyàn mi, tí mo sì ní mú èbẹ̀ mí tọ̀ Olúwa Ọ̀lọ̀run mi nitorí òkè mímu rẹ̀. **21** Bí mo ẹ̀ ṣe ní gba àdúrà nàa lówó, Gabrieli ọ̀kúnrin tí mo rí nínú ìran íṣáájú, yára kánkán wá sí ọ̀dọ̀ mí ní àkókó ẹ̀bọ̀ àṣálẹ̀. **22** Ó jẹ̀ kí ó yé mí, ó sì wí fún mí pé, “Danièli, mo wá láti jẹ̀ kí o mọ̀ kí o sì ní òye. **23** Bí o ẹ̀ ṣe bẹ̀rẹ̀ sí nígbà àdúrà, a fún ọ̀ ní idáhùn kan, èyí tí mo wá láti sọ̀ fún ọ̀, nitorí iwọ̀ jẹ̀ àyànfẹ̀ gidigidi. Nitorí nàa, gba ọ̀rọ̀ nàa yẹ̀ wò kí ìran nàa sì yé ọ: **24** “Àádọ̀rin ọ̀ṣẹ̀ ni a pásẹ̀ fún àwọn èniyàn rẹ̀ àti fún àwọn ilú mímu rẹ̀ láti parí irẹ̀kojá, láti fi ọ̀pin sí ẹ̀ṣẹ̀, láti ẹ̀ ṣe ètùtù sí iwà búburú, láti mú òdodo títí ayé wá, láti ẹ̀ ṣe edidí ìran àti wòlfin àti láti fi òróró yan ibi Mímọ̀ Jùlọ. **25** “Nitorí nàa, mo èyí pé, láti igbà tí a ti gbé ọ̀rọ̀ nàa jáde wí pé kí a tún Jerusalemu ẹ̀, kí a sì tún kọ̀, títí dé igbà ọ̀mọ̀-aládé, ẹ̀ni òróró nàa, aláakò́so wa yóò fi dé, ó jẹ̀ ọ̀ṣẹ̀ méje àti ọ̀ṣẹ̀ méjilélogótá, a ó sì tún igboro àti yará rẹ̀ mọ̀, sùgbón ní àkókó wàhàlá ni. **26** Lẹ́yìn ọ̀ṣẹ̀ méjilélogótá, a ó kẹ̀ ẹ̀ni òróró nàa kúrò, kò sì ní ní ohun kan. Àwọn èniyàn ọ̀mọ̀-aládé nàa tí yóò wá ni yóò pa ilú nàa àti ibi mímu run. Ọ̀pin yóò dé bí ikún omi, ogun yóò

máa já títí dé ọ̀pin, a sì ti pásẹ̀ idahoro. **27** Yóò sì fi idí i májẹmu kan múlẹ̀ pèlú ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ fún ọ̀ṣẹ̀ kan. Ní àárin ọ̀ṣẹ̀ ní yóò mú ọ̀pin bá ẹ̀bọ̀ àti ọ̀rẹ̀ ẹ̀bọ̀. Àti lórí apa kan ni yóò dà ìrira tí ó mú idahoro wá, títí tí ọ̀pin tí a ti pásẹ̀ lórí asọ̀nidahoro yóò fi padà fi dé bá a.”

10 Ní ọ̀dún kẹ̀ta Kirusi ọ̀ba Persia, a fi ìran kan hàn Danièli (ẹ̀ni tí à n pè ní Beltesassari). Ọ̀títọ̀ ni ọ̀rọ̀ ìran nàa, ó sì ní í ẹ̀ ṣe pèlú àsikò ìpọ̀njú nílá, òye ọ̀rọ̀ nàa wá bá a nínú ìran. **2** Ní àsikò nàa, èmi Danièli sọ̀fọ̀ fún ọ̀ṣẹ̀ méta. **3** Èmi kí i jẹ̀ ọ̀unjẹ̀ tí ó dára, èmi kò fi ẹ̀ran tàbí wàin kan ẹ̀nu mi, bẹ̀ẹ̀ ni èmi kò fi òróró para títí ọ̀ṣẹ̀ méta fi kojá. **4** Ní ojọ̀ kẹ̀rinlélogún oṣù àkókó, bí mo ti dúró sí etí i bẹ̀bẹ̀ odò nílá Tigrisi, **5** mo wo òkè, mo rí ọ̀kúnrin kan tí ó wo aṣọ̀ àlà, ẹ̀gbẹ̀ ẹ̀ni tí a fi wúra Upasi dáradára di ní àmùrẹ̀. **6** Ara rẹ̀ dàbí berili, ojú u rẹ̀ dàbí mọ̀námọ̀nà, ẹ̀yin ojú u rẹ̀ dàbí iná àtẹ̀tàn, apa àti ẹ̀ṣẹ̀ rẹ̀ dàbí itànnà ìmọ̀lẹ̀ tí o kún fún idẹ̀, àti ohùn rẹ̀ dàbí i ti ijọ̀ èniyàn púpọ̀. **7** Èmi Danièli, ni ẹ̀nikan tí ó rí ìran nàa, àwọn ọ̀kúnrin tí ó wá pèlú u mi, wọn kò rí i, sùgbón ìpayà nílá dà bọ̀ wọn, wọn sálọ̀ wọn sì fi ara pamọ̀. **8** Ó sì ku èmi nikan, tí mo rí ìran nílá yìí, kò sì ku okun kankan fún mi, ojú u mi sì rẹ̀wẹ̀sì gidigidi, n kò sì ní agbára mọ̀. **9** Nígbà nàa, ni mo gbọ̀ tí ó n sọ̀rọ̀, bí mo ẹ̀ ṣe tẹ̀tí silẹ̀ sí i, mo sùn lọ̀ fonfon, ní idojúbolẹ̀. **10** Ọ̀wọ̀ kan kàn mí, ó gbé mi dide ní iwàrin lórí ọ̀wọ̀ àti eékún mi. **11** Ó sọ̀ pé, “Danièli ẹ̀ni tí a yàn fẹ̀ gidigidi gba ọ̀rọ̀ tí mo fẹ̀ bá ọ̀ sọ̀ yí yẹ̀ wò dáradára, kí o sì dide, nitorí tí a rán mi sí ọ.” Bí ó ẹ̀ ṣe ọ̀ èyí fún mi, mo dide ní iwàrin. **12** Nígbà nàa ni ó tẹ̀sílẹ̀wájú, pé, “Má ẹ̀ bẹ̀rẹ̀ Danièli. Láti ojọ̀ àkókó tí iwọ̀ ti fi ọ̀kan rẹ̀ silẹ̀ níwájú Ọ̀lọ̀run rẹ̀, a gbọ̀ ọ̀rọ̀ rẹ̀, mo sì wá nitorí ọ̀rọ̀ nàa. **13** Sùgbón ọ̀mọ̀-aládé ijọ̀ba Persia dá mi dúró fún ojọ̀ mọ̀kanlélogún. Nígbà nàa ni Mikaeli, ọ̀kan lára ijọ̀yẹ̀ àwọn ọ̀mọ̀-aládé, wá láti rán mi lówó, nitorí a dá mi dúró níbẹ̀ pèlú ọ̀ba Persia. **14** Ní isinsin yìí mo wá láti ẹ̀ṣálẹ̀ ohun tí yóò ẹ̀ṣe sí àwọn èniyàn rẹ̀ ní ojọ̀ iwájú, nitorí ìran nàa ní sọ̀ nípa ojọ̀ iwájú.” **15** Bí ó sì ti ní sọ̀ nńkan wọ̀nyí fún mi, mo sì dorí kodò mo sì dákẹ̀. **16** Nígbà nàa, ni ẹ̀nikan tí ó rí bí èniyàn fi ọ̀wọ̀ kan ètẹ̀ mi, mo la ẹ̀nu mi, mo sì bẹ̀rẹ̀ sí ní sọ̀ ọ̀rọ̀, mo sọ̀ fún ẹ̀ni tí ó dúró níwájú mi, “Ìrònu sí mú mi, nitorí ìran nàa, olúwa mi, n kò sì ní okun. **17** Njẹ̀ báwo ni èmi iránsẹ̀ ẹ̀ rẹ̀ ẹ̀ ṣe lè bá ọ̀ sọ̀rọ̀, olúwa mi? Agbára mi ti lo, agbára káká ni mo fi ní mí.” **18** Èwẹ̀, ẹ̀nikan tí ó rí bí èniyàn fi ọ̀wọ̀ kàn mí, ó sì fún mí ní agbára. **19** Ó sì wí pé, “Má ẹ̀ bẹ̀rẹ̀, iwọ̀ ọ̀kúnrin olufẹ̀ gidigidi. Àlàáfíà ni fún ọ̀, mú ara le, àní mú ara le.” Nígbà tí ohun bá mi sọ̀rọ̀, a sì mú mí lára le. “Mo sì wí pé, kí olúwa mi kí ó máa sọ̀rọ̀, níwọ̀n igbà tí iwọ̀ ti mú mí ní ara le.” **20** Nígbà nàa, ni ó wí pé, “Sé o mọ̀ idí tí mo fi tọ̀ ọ̀ wá? Làipẹ̀ èmi yóò yípadà lọ̀ bá àwọn ọ̀mọ̀-aládé Persia já, nígbà tí mo bá lọ̀ àwọn ọ̀mọ̀-aládé Gíriki yóò wá; **21** sùgbón ní àkókó, èmi yóò sọ̀ ohun tí wọn kọ̀ sínú iwé ọ̀títọ̀ fún ọ̀. (Kò sí ẹ̀ni tí ó kún mí lówó fún nńkan wọ̀nyí bí kò ẹ̀ ṣe Mikaeli, ọ̀mọ̀-aládé e yín.

11 Ní ọ̀dún kìn-ín-ní Dariusi ará Media, mo dúró láti tí í lẹ́yìn àti láti dààbò bọ́ ó.) **2** “Ní isinsin yíí, mo sọ òtítọ́ fún ọ́ ọ̀ba méta yóò dide sí í ní Persia, àti èkẹrin tí yóò jẹ ọ̀lọ̀rọ̀ ju gbogbo wọn lọ. Tí ó bá tí di alágbára nípa ọ̀rọ̀ rẹ, yóò sì ru gbogbo wọn sókè lòdì sí ìjọba Giriki. **3** Nígbà nàà ni ọ̀ba alágbára kan yóò fi ara hàn, yóò ẹ̀ ẹ̀ akóso pẹ̀lú agbára nílá, yóò sì ẹ̀ bí ó tí wù ú. **4** Lẹ́yìn ìgbà tí ó bá fi ara hàn tán, ìjọba rẹ̀ yóò fọ́, yóò sì pín sí méréin ní orígun méré̀ẹ̀rìn ayé, ìjọba nàà kò sì sọ̀wọ̀ àwọn iran rẹ̀ tabí kí ó ní agbára tí ó ní lè tẹ̀lẹ̀, nítorí, a ó fa ìjọba rẹ̀ tu a ó sì fi fún ọ̀wan miíràn. **5** “Ọ̀ba lhà guúsù yóò di alágbára sùgbón ọ̀kan lára àwọn aláse rẹ̀ yóò di alágbára jù ú lọ, yóò sì ẹ̀ akóso ìjọba rẹ̀ pẹ̀lú agbára nílá. **6** Lẹ́yìn ọ̀dún púpọ̀ wọn yóò dá májẹ̀mù àlàáfíá, omọ̀binrin ọ̀ba guúsù yóò lọ sí ọ̀dọ̀ ọ̀ba àrìwá láti bá a dá májẹ̀mù àlàáfíá, sùgbón òun kí yóò lè di agbára apa a rẹ̀ mú, bẹ̀ẹ̀ ni òun kí yóò lè dàdúró, sùgbón a ó tẹ̀rí í rẹ̀ ba àti àwọn tí ó mú un wá, àti omọ̀ tí ó bí, àti ẹ̀ni tí ó ní mu lókàn le ní gbogbo àkókó wọ̀nyí. **7** “Ọ̀kan lára àwọn idílẹ̀ e rẹ̀, omọ̀binrin ọ̀ba guúsù yóò dide láti gba ipò o rẹ̀. Yóò sì kọ̀lu ogun ọ̀ba àrìwá, yóò sì wó odi alágbára; yóò bá wọn já yóò sì borí. **8** Yóò gba òrìṣà wọn, ère dídá àti ohun èlò oníyẹ lórí tí fadáká àti tí wúrà, yóò sì kó wọn lọ sí Ejibiti. Fún ọ̀dún diẹ̀ yóò fi ọ̀ba àrìwá lórùn silẹ̀. **9** Nígbà nàà, ni ọ̀ba àrìwá yóò gbógun tí ilẹ̀ ọ̀ba, guúsù, sùgbón yóò padà sí Orílẹ̀-èdè, òun fúnra rẹ̀. **10** Àwọn omọ̀ rẹ̀ yóò múra ogun wọn yóò kó ogun rílá jọ, èyí tí a ó gbá lo bí agbára omi nílá, yóò sì gbá a lo títí dé ilú olódi rẹ̀. **11** “Nígbà nàà ni ọ̀ba guúsù yóò jade pẹ̀lú ibínú, yóò sì bá ọ̀ba àrìwá já, ẹ̀ni tí yóò kó omọ̀-ogun púpọ̀ jọ, sùgbón ọ̀ba guúsù yóò borí í wọn. **12** Nígbà tí a bá kó ogun nàà lọ, ọ̀ba guúsù yóò kún fún agbára, yóò sì pa egbẹ̀gbẹ̀rùn ní ipakúpa síbẹ̀ kí yóò sẹ̀gun. **13** Nítorí ọ̀ba àrìwá yóò lọ kó ogun miíràn jọ, tí ó pọ̀ ju tí àkókó lẹ́yìn ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ ọ̀dún, yóò jade pẹ̀lú ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ ogun tí ó tí dira ogun fún dárádára. **14** “Ní àkókó ìgbà nàà, ni ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ yóò dide sí ọ̀ba guúsù. Àwọn ọ̀lẹ̀tẹ̀ nínú àwọn èniyàn an rẹ̀ yóò sọ̀tẹ̀ ní imúṣẹ̀ iran nàà, sùgbón wọn kí yóò borí. **15** Nígbà nàà ni ọ̀ba àrìwá yóò wá yóò sì gbé ogun tí í, yóò sì kó ilú olódi. Ogun ọ̀ba guúsù kò ní ní agbára láti kojú ìjà sí í; bẹ̀ẹ̀ ni àwọn ọ̀wọ̀ ogun tó dára jù kò ní ní agbára láti dúró. **16** Ẹ̀ni tí ó gbóguntí í yóò máa ẹ̀ bí ó tí wù ú, kò sì sí ẹ̀ni tí yóò lè è dojúko ó. Yóò sì fún ara rẹ̀ ní ibujókòò ní ilẹ̀ tí ó dára, yóò sì ní agbára láti bà á jẹ̀. **17** Yóò pinnu láti wá pẹ̀lú agbára ìjọba rẹ̀, yóò sì ní májẹ̀mù àlàáfíá pẹ̀lú ọ̀ba guúsù yóò sì fi omọ̀binrin rẹ̀ fún un láti fẹ̀ ẹ̀ ní iyawó nítorí kí ó lè gba ìjọba, sùgbón ète rẹ̀ yíí kí yóò dúró tabí ẹ̀ ẹ̀ iranlọ̀wọ̀ fún un. **18** Nígbà nàà ni yóò yí ara padà sí ilẹ̀ etí Ọ̀kun, yóò mú ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀, sùgbón aláse kan yóò mú ọ̀pin bá àfojúdí rẹ̀, yóò sì yí àfojúdí rẹ̀ padà sí orí rẹ̀. **19** Lẹ́yìn èyí, yóò sì yí padà sí ilú olódi tí orílẹ̀-èdè òun fúnra rẹ̀, sùgbón yóò kọ̀sẹ̀ yóò sì sùbú, a kí yóò sì rí í mọ̀. **20** “Arópọ̀ rẹ̀ yóò rán agbowó orí kan jade láti fi idí ipò olá ọ̀ba múlẹ̀ sùgbón ní iwọn ọ̀dún diẹ̀, a ó pa á run, kí yóò jẹ̀ nípa ibínú tabí nínú ogun. **21** “Ẹ̀ni tí kò níláárí kan yóò rọ̀pọ̀ rẹ̀, ẹ̀ni tí a kò tí í fi olá ọ̀ba

fún rí. Yóò sì gbógun sí ìjọba nígbà tí ọ̀kàn àwọn èniyàn balẹ̀ láibèrù, yóò sì gbá á pẹ̀lú àrẹ̀kẹ̀rẹ̀kẹ̀. **22** Nígbà nàà, ni a ó gbá ogunlógò ogun kúró níwájú u rẹ̀, pẹ̀lú òun àti omọ̀-áládẹ̀ tí májẹ̀mù nàà ni a ó parun. **23** Lẹ́yìn tí ó wá ẹ̀ ipinnu pẹ̀lú u rẹ̀, yóò hùwá ètàn, pẹ̀lú iwọnba èniyàn kékeré ni yóò gba ìjọba. **24** Nígbà tí àwọn agbègbè tí ó lórọ̀ gidigidi wá láibèrù ni yóò gbóguntí wọn, yóò ẹ̀ ohun tí baba rẹ̀ tabí baba rílá rẹ̀ kò ẹ̀ rí, yóò pín ikógun èrù àti ọ̀rọ̀ fún àwọn omọ̀ lẹ́yìn in rẹ̀. Yóò pète àti bí àwọn ilú olódi sùbú, sùgbón fún ìgbà diẹ̀ ni. **25** “Pẹ̀lú ogun púpọ̀, yóò sì ru agbára rẹ̀ àti igboya rẹ̀ sókè sí ọ̀ba guúsù. Ọ̀ba guúsù yóò dide ogun pẹ̀lú ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ omọ̀-ogun tí ó lágbara gidigidi, sùgbón kò ní le è dúró, nítorí ọ̀tẹ̀ tí ó gbèrò sí í. **26** Àwọn tí ó jẹ̀ nínú oúnjẹ̀ ọ̀ba yóò gbìyànjú láti parun, a ó gbá ogun rẹ̀ dànù, ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ ni yóò sùbú sí ogun. **27** Àwọn ọ̀ba méjẹ̀jẹ̀, ọ̀kàn wọn tẹ̀ sí búburú, wọn yóò jókòò lórí tabìlì kan, wọn yóò máa parọ̀ sí ara wọn, sùgbón kò ní yorí sí nńkan kan nítorí ọ̀pin yóò wá ní àsikò tí a yàn. **28** Ọ̀ba àrìwá yóò padà sí ilẹ̀ rẹ̀ pẹ̀lú ọ̀rọ̀ púpọ̀, sùgbón ọ̀kàn rẹ̀ yóò lòdì sí májẹ̀mù mímọ̀, yóò sì síṣẹ̀ lòdì sí í, yóò sì padà sí orílẹ̀-èdè òun fúnra rẹ̀. **29** “Ní àsikò tí a yàn, yóò gbógun sí guúsù lẹ̀kẹ̀kan sí í, sùgbón ní ìgbà yí àyọ̀rìṣí yóò yàtò sí tí iṣàájú. **30** Nítorí pé, ọ̀kọ̀ ojú omi àwọn ilẹ̀ etí dọ̀ iwò-òòrùn yóò takò ó, ọ̀kàn rẹ̀ yóò sì pami. Nígbà nàà, ni yóò padà, yóò sì bínú sí májẹ̀mù mímọ̀, yóò sì padà, yóò sì fi ojúrere hàn sí àwọn tí ó kọ̀ májẹ̀mù mímọ̀ nàà. **31** “Agbára omọ̀-ogun rẹ̀ yóò dide láti ba ohun mímọ̀ ilẹ̀ olódi tẹ̀mpilì jẹ̀, yóò sì pa ejo ojójúmọ̀ rẹ̀. Nígbà nàà ni wọn yóò gbé ìrira tí ó fa ìṣòdahoro kalẹ̀. **32** Pẹ̀lú ìrú àwọn tí í ẹ̀ búburú sí májẹ̀mù ní yóò fi ọ̀rọ̀ ipónni mú sọ̀tẹ̀, sùgbón, àwọn tí ó mọ̀ Ọ̀lórùn wọn yóò mú ọ̀kàn le. Wọn yóò sì máa ẹ̀ iṣẹ̀ agbára. **33** “Àwọn tí ó mọ̀yẹ̀ yóò máa kọ̀ ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀, sùgbón fún ìgbà diẹ̀, wọn yóò máa sùbú nípa idá tabí kí a jó wọn tabí igbékun tabí nípa ikógun. **34** Nígbà tí wọn bá sùbú, wọn yóò rí iranlọ̀wọ̀ diẹ̀, ọ̀pọ̀ àwọn tó ẹ̀ aláìṣòdótọ̀ yóò sì darapọ̀ mọ̀ wọn. **35** Lára àwọn tí ó mọ̀yẹ̀ yóò kọ̀sẹ̀, nítorí kí a ba à tún wọn ẹ̀, wọn di mímọ̀ àti aláìlábàwọn títí di ìgbà ikeyin nítorí yóò sì wá ní àkókò tí a yàn. **36** “Ọ̀ba yóò ẹ̀ bí ó tí wù ú yóò sì gbé ara rẹ̀ ga, ju gbogbo òrìṣà lọ, yóò máa sọ̀ àwọn ọ̀rọ̀ tí kò-ẹ̀-é-gbọ̀-letí sí Ọ̀lórùn àwọn Ọ̀lórùn, yóò sì máa yege títí àkókò ibínú yóò fi parí, nítorí ohun tí a tí pinnu yóò sẹ̀lẹ̀. **37** Òun kò ní ka òrìṣà àwọn baba rẹ̀ sí tabí èyí tí àwọn fẹ̀, òun kò ní ka nńkan kan sí, sùgbón yóò gbé ara rẹ̀ ga ju gbogbo wọn lọ. **38** Sùgbón dipò wọn, yóò bu olá fún òrìṣà àwọn ilú olódi: òrìṣà tí àwọn baba rẹ̀ kò mú ní yóò bu olá fún pẹ̀lú wúrà àti fadáká, pẹ̀lú òkúta iyebiye àti èbùn tí ó lówó lórí. **39** Yóò kọ̀lu àwọn ilú olódi tí ó lágbara pẹ̀lú iranlọ̀wọ̀ òrìṣà àjẹ̀jẹ̀, yóò sì bu olárlá fún ẹ̀ni tí ó jẹ̀wọ̀ rẹ̀. Yóò mú wọn ẹ̀ alákoòso lórí ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ èniyàn, yóò sì pín ilẹ̀ nàà fún wọn gégé bí èrè. **40** “Ní ìgbà ikeyin, ọ̀ba guúsù yóò gbé ogun de sí í, ọ̀ba àrìwá yóò sì jade bí ìjì láti kọ̀lu ú pẹ̀lú u kẹ̀kẹ̀ ogun àti elẹ̀sin àti ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ ọ̀kọ̀ ojú omi. Yóò gbógun wọ̀ orílẹ̀-èdè púpọ̀, yóò sì bo wọn mọ̀lẹ̀ bí ikún omi. **41** Bẹ̀ẹ̀ ni yóò sì

tún gbógun ti ilẹ ológo náà pèlú, òpòlopò orílẹ̀-èdè yóò ṣubú, ṣùgbón Edomu, Moabu àti àwọn olórí Ammoni yóò bọ lówọ̀ rẹ̀. **42** Yóò lo agbára rẹ̀ lórí òpòlopò orílẹ̀-èdè; Ejibiti kì yóò là. **43** Yóò gba àkóso iṣúra wúra àti fadákà àti gbogbo ọ̀rọ̀ Ejibiti, pèlú ti Libia àti Kuṣi nígbà tí ó mú wọn tẹ̀riba. **44** Ṣùgbón iròyin láti ilà-òòrùn àti láti iwò-òòrùn yóò mú ìdáríjì bá a, yóò sì fi ìbínú rílá jáde lọ láti parun, àti láti pa òpòlopò run pátápátá. **45** Yóò sì pàgọ̀ ọ̀ rẹ̀ láàrín Òkun kojú sí áàrín òkè mímọ̀ ológo. Síbẹ̀ yóò wá sí òpin rẹ̀, ẹnìkan kò ní ràn án lówọ̀.

12 “Ní àkókò náà, ni Mikaeli, ọ̀mọ̀-aládé rílá, ẹnì tí ó ń dàábò bo àwọn ẹ̀niyàn an rẹ̀ yóò dide. Àkókò ipónjù yóò wà, irú ẹ̀yí tí kò tí ì ṣeṣẹ̀ rí láti ìbèrẹ̀ àwọn orílẹ̀-èdè tí tí di àkókò náà. Ṣùgbón ní àkókò náà àwọn ẹ̀niyàn rẹ̀, gbogbo àwọn tí a bá tí rí orúkọ̀ wọn nínú ìwé ni a ó gbàlà. **2** Òpòlopò àwọn tí ó sun nínú erupẹ̀ ilẹ̀ ni yóò jí: àwọn miíràn sí iyè àinípèkun, àwọn tókù sí itijú àti sí ẹ̀gàn àinípèkun. **3** Àwọn tí ó jẹ̀ ọ̀lọ̀gbón yóò máa tàn bí ìmọ̀lẹ̀ ọ̀run, àti àwọn tí ó ń tónisọ̀nà sí òdodo, yóò máa tàn bí iràwọ̀ láé àti láé láé. **4** Ṣùgbón iwọ̀ Daniẹ̀li, pa ìwé náà dé kí o sì pa ọ̀rọ̀ ọ̀ rẹ̀ mọ̀ tí tí àkókò igbẹ̀yin. Òpòlopò yóò máa lọ sí ihín sí òhún láti jẹ̀ kí ìmọ̀ wọn di púpọ̀.” **5** Nígbà náà, ni ẹ̀mi Daniẹ̀li, wò, ní iwájú mi àwọn méjì miíràn dúró, ọ̀kan dúró sí apa ihín ní etí bèbè odò ẹnìkan náà ní apa òdikejì òhún etí i bèbè. **6** Ọ̀kan lára wọn sọ fún ọ̀kúnrin tí ó wọ̀ aṣọ̀ àlà, ẹnì tí ó wà lórí omi odò pé, “Báwo ni yóò ṣe pé tó kí àwọn nńkan iyanu wọ̀nyí tó wá sí ìmúṣe?” **7** Ọ̀kúnrin tí ó wọ̀ aṣọ̀ àlà, ẹnì tí ó wà lórí omi odò, gbé ọ̀wọ̀ ọ̀tún rẹ̀ àti ọ̀wọ̀ òsì rẹ̀, mo gbọ̀ tí ó fi ẹnì tí ó wà tí tí láé búra, ó sọ wí pé, “Yóò ṣe ní àkókò kan, àkókò méjì àti ààbò. Nígbà tí agbára àwọn ẹnì mímọ̀ yóò ti fọ̀ tán pátápátá, gbogbo nńkan wọ̀nyí yóò sì parí.” **8** Ẹ̀mi gbọ̀, ṣùgbón kò yé mi. Nígbà náà ni mo béèrè pé, “Olúwa mi, kí ni yóò jẹ̀ àbábò àwọn nńkan wọ̀nyí?” **9** Ó sì dáhùn pé, “Máa lọ ní ọ̀nà rẹ̀, Daniẹ̀li nítorí tí a tí pa ọ̀rọ̀ náà dé, a sì ti fi ẹ̀dìdì di í di ìgbà ìkẹ̀yin. **10** Òpòlopò ni a ó fọ̀ mọ̀, wọn yóò wà láilábàwọn, a ó sì tún wọn ṣe, ṣùgbón àwọn ẹnì búburú yóò máa ṣe búburú lọ, kò sí ẹnì búburú tí òye yóò yé ṣùgbón òye yóò yé àwọn ọ̀lọ̀gbón. **11** “Láti àkókò tí a ó mú ẹ̀bọ̀ ojoojúmọ̀ kúrò, tí a ó sì gbé ìrira tí ó ń fa ìsọdahoro kalẹ̀ yóò sì jẹ̀ egbèrún àti igba lé àádòrùn-ún ojọ̀. **12** Ìbùkún ni fún ẹnì tí ó dúró, ti ó sì di òpin egbèrún àti ọ̀dúnrún lé àrùndínlógójì ojọ̀. **13** “Ṣùgbón iwọ̀, máa lọ ní ọ̀nà rẹ̀, tí tí di òpin. Iwọ̀ yóò sinmi, àti ní òpin ojọ̀ iwọ̀ yóò dide láti gba èrè rẹ̀.”

Hosea

1 Orò Olúwa tí ó tọ Hosea omo Beeri wá ní àkókò ìjọba Ussiah, Jotamu, Ahasi àti Heseekiah; àwọn ọba Juda àti ní àkókò ọba Jeroboamu omo Jehoasi ní Israelì. **2** Nígbà tí Olúwa bèrè sí ní sòrò láti ẹnu Hosea, Olúwa wí fún un pé, “Lọ, fẹ̀ àgbèrè obinrin kan fún ara re, kí ó sì bí omo àgbèrè fún ọ nípasẹ̀ àwọn okùnrin miiran, nítorí ilẹ̀ tí ẹ̀ ẹ̀şẹ̀ àgbèrè púpọ̀ nípa yíyapa kúrò lódò Olúwa.” **3** Nígbà nàà ni ó sì lọ, ó sì fẹ̀ Gomeri omo binrin Diblaimu, omo binrin nàà sì lóyún, ó sì bí omo kùnrin kan fún un. **4** Nígbà nàà ni Olúwa sọ fún Hosea pé, “Pe orúkọ omo nàà ní Jesreeli, nítorí pé láipẹ̀ ni ẹ̀mi yóò jẹ̀ idílẹ̀ Jehu ní iya fún ẹ̀jẹ̀ àwọn ẹ̀niyàn tó pa ní ipakúyá ní Jesreeli, Ẹ̀mi yóò sì mú ìjọba Israelì wá sí ọ̀pin. **5** Ní ojú nàà ni Ẹ̀mi yóò şẹ̀ ọ̀run Israelì ní àfonifoji Jesreeli.” **6** Gomeri sì tún lóyún, ó sì bí omo binrin kan. Olúwa sọ fún un pé, “Pe orúkọ rẹ̀ ní Lo-ruhama, nítorí pé, Ẹ̀mi kò ní şàánú fún ilẹ̀ Israelì mó, Ẹ̀mi kò sì ní dájíjì wọn. **7** Síbẹ̀, ẹ̀mi yóò şàánú fún ilẹ̀ Juda, ẹ̀mi ó gbà wọn—kí í şe nípa ọfà, idà tabí ogun, ẹ̀şin tabí kẹ̀kẹ̀ ẹ̀lẹ̀şin bí kò şe nípa Olúwa Olórùn wọn.” **8** Lẹ̀yìn igbà tí ó gba omu lẹ̀nu Lo-ruhama, ó sì lóyún ó sì bí omo kùnrin miiran. Nígbà nàà ni **9** Olúwa sì sọ fún un pé, “Pe orúkọ rẹ̀ ní Lo-Ammi, nítorí pé ẹ̀ kí í şe ẹ̀niyàn mi, ẹ̀mi nàà kí í sì í şe Olórùn yí. **10** “Şùgbọ̀n àwọn omo Israelì yóò pọ̀ bí í iyanrin etí òkun tí a kò le wọn, tí a kò sì le è kà, yóò sì şe. Ní ibi tí wọn ti sọ fún wọn pé. ‘Ẹ̀yin kí í şe ẹ̀niyàn mi,’ níbẹ̀ ni a ó ti máa pè wọn ní ‘Omo Olórùn aláàyè.’ **11** Àwọn ẹ̀niyàn Juda àti àwọn ẹ̀niyàn Israelì yóò parapọ̀, wọn yóò sì yan olórí kan tí yóò jáde láti ilẹ̀ nàà, nítorí pé ojọ́ nílá ní ojọ́ Jesreeli yóò jẹ̀.”

2 “Sọ fún àwọn arákúnrin rẹ̀, ‘Ẹ̀niyàn mi,’ kí ó sì wí fún àwọn arabinrin rẹ̀ ‘Àyànfẹ̀ mi.’ **2** “È b́ alá yín wí, ẹ̀ bá a wí, nítorí pé kí í şe iyàwò mi, Ẹ̀mi nàà kí í sì í şe oḡo rẹ̀. Jẹ̀ kí ó yọ̀ àgbèrè rẹ̀ kúrò lójú rẹ̀ àti àiṣòótọ̀ kúrò ní àyà rẹ̀. **3** Àişe beẹ̀ ẹ̀mi yóò tú u sí ihòhò, Ẹ̀mi yóò sì gbé e kalẹ̀ bí ojọ́ tí a bí í. Ẹ̀mi yóò şe ó bí í aşàlẹ̀ ilẹ̀, Ẹ̀mi yóò sì sọ ó di iyàngbẹ̀ ilẹ̀ Ẹ̀mi yóò sì fi ònḡbẹ̀ gbẹ̀ ẹ̀. **4** Ẹ̀mi kò ní fi àánú mi hàn sí àwọn omo rẹ̀ nítorí omo àgbèrè ni wọn jẹ̀. **5** Nítorí iya wọn ti huwà àgbèrè, ó sì lóyún wọn nínú itijú. Ó wí pé, ‘Ẹ̀mi ó tún tọ̀ àwọn àyànfẹ̀ mi lẹ̀yìn, tó ní fún mi ní oúnjẹ̀ àti omi, ní irun àgùntàn mi àti oḡbò mi, òróró mi àti ohun mímu mi.’ **6** Nítorí nàà, ẹ̀mi ó fi ẹ̀gún di í lónà, Ẹ̀mi ó mọ̀ odi yí í ká kí ó má ba à rónà lọ. **7** Yóò sàré lé àwọn olólúfẹ̀ rẹ̀ şùgbọ̀n kò ní bá wọn; yóò wá wọn şùgbọ̀n kò ní rí wọn. Nígbà nàà ni yóò sọ pé, ‘Ẹ̀mi ó padà sí òdò oḡo mi àkòkọ̀ nítorí pé ó dára fún mi nígbà nàà ju insin yín lọ.’ **8** Nítorí pé kò tí í mò pé ẹ̀mi ní àti ẹ̀ni tó fún un ní oḡà, oṣí wàini tuntun àti òróró ẹ̀ni tí ó fún un ní fadákà àti wúra lópòlópò, ẹ̀yí tí wọn lò fún Baali. **9** “Nítorí nàà, ẹ̀mi yóò mú oḡà mi kúrò nígbà tó bá pọ̀n, ẹ̀mi yóò sì mú wàini mi kúrò ní àşikò rẹ̀. Ẹ̀mi yóò sì gba irun àgùntàn àti oḡbò mi padà ti mo ti fi fún un láti bo ihòhò rẹ̀. **10** Ẹ̀mi yóò sì fi iwà itijú rẹ̀ hàn lójú àwọn

olólúfẹ̀ rẹ̀ kò sí ẹ̀ni tí yóò gbà á sílẹ̀ lówò mi, **11** Ẹ̀mi yóò mú gbogbo ayọ̀ rẹ̀ wá sí ọ̀pin: àjòdún ọ̀dọ̀dún rẹ̀, oşu tuntun rẹ̀, ojọ́ isinmi, àti gbogbo àwọn àjòdún tí a yàn. **12** Ẹ̀mi yóò pa àjàrà àti igi ọ̀pòtọ̀ rẹ̀ run, ẹ̀yí tí ó pè ní èrè rẹ̀ láti ọ̀dò àwọn olólúfẹ̀ rẹ̀, Ẹ̀mi yóò sọ̀ wọn di igbó, àwọn ẹ̀ranko búburú yóò sì jẹ̀ wọn run. **13** Ẹ̀mi yóò bè ojọ́ Baalimu wò ní ara rẹ̀ nínú ẹ̀yí tó ní fi tūrārì jóná fún Baali; tí ó fi òrùka etí àti ohun ọ̀şọ̀ rẹ̀, şe ara rẹ̀ lóşşò, tó sì tẹ̀lẹ̀ àwọn olólúfẹ̀ rẹ̀ lọ. Şùgbọ̀n ẹ̀mi ni òun gbàgbé,” ni Olúwa wí. **14** “Nítorí nàà, ẹ̀mi yóò tàn án, Ẹ̀mi ó sì mú u lọ sí ilẹ̀ aşàlẹ̀, Ẹ̀mi ó fi pèlẹ̀pèlẹ̀ bá a sòrò. **15** Níbẹ̀ ni ẹ̀mi yóò ti dá oḡbà àjàrà rẹ̀ padà fún un, Ẹ̀mi yóò fi àfonifoji Akori şe ilẹ̀kùn irètí fún un. Yóò sì kọ̀rin níbẹ̀ gégé bí igbà ẹ̀we rẹ̀ gégé bí igbà tó kúrò ní Ejibiti. **16** “Yóò sì şe ní ojọ́ nàà, iwọ̀ yóò pè mí ní ‘oḡo mi’; iwọ̀ kò sì ní pè mí ní ‘olúwa à mi mó,’ ni Olúwa wí. **17** Ẹ̀mi yóò mú orúkọ, àwọn òrìşà Baali kúrò lẹ̀nu rẹ̀; iwọ̀ kò sì ní rí orúkọ òrìşà Baali pè mó. **18** Ní ojọ́ nàà, ẹ̀mi yóò şe májẹ̀mú fún wọn àti àwọn ẹ̀ranko igbó àti ẹ̀yẹ̀ ojú ọ̀run àti àwọn ẹ̀dà tí ní rìn lórí ilẹ̀. Kí wọn má bá à bẹ̀rù ara wọn mó. Ofa, idà àti ogun jį́jį ni ẹ̀mi ó parun ní ilẹ̀ nàà kí gbogbo ẹ̀niyàn bá a lẹ̀ wà ní àilẹ̀wu. **19** Ẹ̀mi yóò fẹ̀ ọ̀ fún ara mi tífi láé; Ẹ̀mi ó fẹ̀ ọ̀ ní iwà òdodo àti òtítọ̀, ní ifẹ̀ àti àánú. **20** Ẹ̀mi yóò fẹ̀ ọ̀ fún ara mi ní òtítọ̀ iwọ̀ yóò sì mọ̀ Olúwa. **21** “Ẹ̀mi yóò sì dáhùn ní ojọ́ nàà,” ni Olúwa wí; “Ẹ̀mi yóò dá àwọn ọ̀run lóhùn àwọn ọ̀run yóò sì dá ilẹ̀ lóhùn; **22** ilẹ̀ nàà yóò sì dá oḡà, wàini tuntun àti òróró lóhùn Gbogbo wọn ó sì dá Jesreeli lóhùn. **23** Ẹ̀mi ó sì gbìn ín fún ara mi lórí ilẹ̀ nàà, Ẹ̀mi yóò şàánú fún ẹ̀ni tí kò tí í rí ‘Àánú gbà.’ Ẹ̀mi yóò sọ̀ fún àwọn tí ‘Kí í şe ẹ̀niyàn mi pé,’ ‘Ẹ̀yin ni ẹ̀niyàn mi’; àwọn nàà yóò sì wí pé, ‘Iwọ̀ ni Olórùn mi.”

3 Olúwa sì wí fún mi pé, “Tun lọ fẹ̀ obinrin kan tí í şe olólúfẹ̀ ọ̀rẹ̀ rẹ̀, àti panságà, gégé bí ifẹ̀ Olúwa sì àwọn omo Israelì tí ní wo àwọn ọ̀lọ̀run miiran, tí wọn sì ní fẹ̀ àkàrà èso àjàrà.” **2** Nítorí nàà, mo sì rà á padà ní şékéli fadákà mejẹ̀dógún àti homeri kan àti létékì barle kan. **3** Mo sì sọ̀ fún un pé, “Iwọ̀ gbọ̀dọ̀ máa gbé pèlú mi fún ojọ́ pípé, beẹ̀ ni iwọ̀ kò gbọ̀dọ̀ şe àgbèrè mó tabí kí ó fẹ̀ okùnrin miiran, ẹ̀mi nàà yóò sì gbé pèlú re.” **4** Nítorí pé àwọn omo Israelì yóò wá fún ojọ́ pípé láini ọba tabí olórí, láisi irúbo tabí pepe mimó, láisi alúfáà tabí òrìşà kankan. **5** Lẹ̀yìn ẹ̀yí ni àwọn omo Israelì yóò padà láti wá Olúwa Olórùn wọn àti Dafidi ọba wọn. Wọn yóò sì wá síwájú Olúwa pèlú ẹ̀rù, wọn ó sì jọ̀wọ̀ ara wọn fún Olúwa àti ibúkùn rẹ̀ ní ojọ́ ikeyin.

4 È gbọ̀ ọ̀rẹ̀ Olúwa ẹ̀yin omo Israelì, nítorí pé Olúwa fi ẹ̀şùn kan ẹ̀yin tí ní gbé ní ilẹ̀ nàà. “Kò sí iwà òtítọ̀, kò sí ifẹ̀, Kò sí imọ̀ Olórùn mi ilẹ̀ nàà, **2** àfi epe, irọ̀ pípa àti ipaniyan olẹ̀ jį́jį àti panságà. Wọn rú gbogbo òfin, itajẹ̀ sílẹ̀ sì ní gorí itajẹ̀ sílẹ̀. **3** Nítorí ẹ̀yí, ilẹ̀ nàà ní sòfò, gbogbo olúgbé ibẹ̀ sì ní sòfò dànù. Ẹ̀ranko igbó àti ẹ̀yẹ̀ ojú ọ̀run àti eja inú omi ló ní kú. **4** “Şùgbọ̀n kí ẹ̀nikẹ̀ni má şe mú ẹ̀şùn wá, kí ẹ̀nikan má sì şe fi ẹ̀şùn kan ẹ̀nikeji nítorí àwọn ẹ̀niyàn rẹ̀ dàbí àwọn tí ní fi ẹ̀şùn kan alúfáà. **5** È ní

subú lósàn àn àti lóru àwọn wòlì yín sì n subú pèlú yín. Èmi ó pa iyá rẹ run, 6 àwọn èniyàn mi ní sègbé nítórí pé wọn kò ní imò. “Nítórí pé ẹ ti kọ imò sílẹ. Èmi nàà kọ yín ní àlùfáà mi; nítórí pé ẹ ti kọ òfin Ọlórún yín sílẹ, Èmi nàà yóò gbàgbé àwọn omo yín. 7 Bí àwọn àlùfáà ẹ ní pọ sí i bèẹ ni wón ẹ ní dẹşẹ sí mi. Wón yí ògo mi padà sí ohun itijú 8 wón ní jeun nípa ẹşẹ àwọn èniyàn mi, wón sì ní gbádùn nínú iwà búburú wón. 9 Yóò sì ẹ gégé bí èniyàn ẹ rí nàà ni àwọn àlùfáà rí. Èmi ó jẹ gbogbo wón ní ya nítórí ònà wón. Èmi ó sì san án fun wón gégé bí işẹ wón. 10 “Wón ó máa jeun şùgbón wón kò ní yó; wón ó ẹ àgbèrè şùgbón, wón kò ni pọ sí i, nítórí pé wón ti kọ Olúwa sílẹ, wón sì ti fi ara wón 11 fún àgbèrè; wón fi ara wón fún wáinì àtijọ, àti tuntun èyí tó gba òye àwọn èniyàn mi sonù. 12 Wón n gba imòràn lówó ère igi òpá igi sì ní dá wón lóhùn. Èmí àgbèrè ti mú wón şinà wón sì jẹ aláişòótó sí Ọlórún wón. 13 Wón ní rú ebo lórí àwọn òkè nílá, wón sì ní sun oşẹ tūrārí lórí àwọn òkè kékeré, lábẹ igi óákù, àti igi Poplari àti igi ẹlimuati onírúurú igi tí lùbójú rẹ dára. Nítórí nàà àwọn omòbinrin yín yóò ẹ àgbèrè àti àwọn àfẹşonà yín yóò ẹ àgbèrè. 14 “Èmi kò ní jẹ àwọn omòbinrin yín ní ya nígbà tí wón bá ẹ àgbèrè tàbí àwọn àfẹşonà omo yín, nígbà tí wón bá ẹ àgbèrè nítórí pé àwọn okùnrin pàápàá n bá alágberè kégbé. Wón sì ní rú ebo pèlú àwọn alágberè ojùbò òrişà. Nítórí nàà, èniyàn tí kò bá ní òye yóò parun! 15 “Bí ó tilẹ jẹ pé ó ẹ àgbèrè iwọ Israeli, idájó yíi wá fún un yín. Ẹ má ẹ jẹ kí Juda di eleşi. “Ẹ má ẹ lọ sí Gilgali. Ẹ má sí ẹ gòkè lọ sí Beti-Afeni; ẹ má sí búra pé, “Bí Olúwa ti wá láààyè nítóótó!” 16 Àwọn omo Israeli ẹ agídí bí alágídí omo málúù. Báwo wá ni Olúwa ẹ fẹ bọ wón bí àgùntàn ní pápá oko tútù? 17 Efraimu ti darapò mó òrişà, ẹ fi sílẹ! 18 Bí ohun mímu wón bá tilẹ tán, wón tún tẹşiwájú nínú àgbèrè. Àwọn olórí wón fẹràn ohun itijú ju ohun iyin lọ. 19 Ijì ni yóò gbá wón lọ. Gbogbo irúbo wón yóò sì kò itijú bá wón.

5 “Ẹ gbọ èyí, èyin àlùfáà! Ẹ fetisílẹ èyin omo Israeli! Ẹ gbọ, èyin ilé oba! Idájó yíi kàn yín. Ẹ ti jẹ èbìtì ní Mispa àwọn ti a nà sílẹ lórí Tabori. 2 Àwọn ọlòtẹ ti gbilẹ nínú ipàniyàn gbogbo wón ni èmi ó bá wí, 3 mo mọ ohun gbogbo nípa Efraimu Israeli kò sì pamọ fún mi Efraimu, ní báyií ó ti ẹ àgbèrè Israeli sì ti díbàjẹ. 4 “Işẹ wón kò gbà wón láààyè láti padà sí ọdò Ọlórún wón. Èmí àgbèrè wá ni okàn wón, wón kò sì mọ Olúwa. 5 Igbéraga Israeli ní jẹrìí lé wón; àwọn omo Israeli, àti Efraimu pàápàá koşẹ nínú ẹşẹ wón. Juda nàà sì koşẹ pèlú wón. 6 Nígbà tí wón bá lọ pèlú agbo ẹran àti ọwọ ẹran wón láti wá Olúwa, wón kò ní rí i, ó ti yọ ara rẹ kúrò láàrín wón. 7 Wón jẹ aláişòótó sí Olúwa wón sì bí àwọn àjẹji omo. Nísinsin yíi, ọdún oşù tuntun wón, ni yóò pa wón run pèlú ipin wón. 8 “Fon fèrè ní Gibeah, kí ẹ sì fun ipè ní Rama. Ẹ pariwo ogun ní Beti-Afeni; máa wárirí, iwọ Benjamini. 9 Efraimu yóò di ahoro ní ojọ ibáwí láàrín àwọn èyà Israeli, Mo sọ ohun tí ó dájú. 10 Àwọn olórí Juda dàbí àwọn tí í máa yí

òkúta ààlà kúrò. Èmi ó tú ibínú gbígboná mi lé wón lórí bí ikún omi. 11 A ni Efraimu lára, a sì tẹ ẹ mọlẹ ní idájó, nítórí pé, ó pinnu láti tẹlẹ òrişà. 12 Mo dàbí kòkòrò aşọ sí Efraimu, Mo sì dàbí idin ara Juda. 13 “Nígbà ti Efraimu ri àisàn rẹ, tí Juda sì rí ojú egbò rẹ ni Efraimu bá tọ ará Asiria lọ, ó sì ránşẹ sí oba nílá nàà fún iranlówó. Şùgbón kò le è wò ó san bèẹ ni kò le wo ojú egbò rẹ jinná. 14 Nítórí pé, èmi ó dàbí kinniún sí Efraimu, bí i kinniún nílá sí ilé Juda. Èmi ó fà wón ya pérepèrè èmi ó sì lọ; Èmi ó gbé wón lọ, láisí ẹni tí yóò gbà wón sílẹ. 15 Nígbà nàà ni èmi ó padà lọ sí ààyè mi tífí di igbà tí wón ó fi gbà pé àwọn jẹbi wón yóò sì wá ojú mi nínú ipònjú wón, wón ó fi itara wá mi.”

6 “Ẹ wá, ẹ jẹ kí a padà sọdò Olúwa ó ti fà wá ya pérepèrè şùgbón yóò mú wá lárada ó ti pa wá lára şùgbón yóò dí ojú oşẹ wa. 2 Lẹyin ojọ méjì, yóò sọ wá jí ní ojọ kẹta yóò mú wá padà bọ sípò kí a ba à le wá gbé níwájú rẹ. 3 Ẹ jẹ kí a mọ Olúwa; ẹ jẹ kí a tẹşiwájú láti mò ọn. Gégé bí oòrùn ẹ ní yọ, yóò jade; yóò tò wá wá bí ọjò, bí ọjò àkòrò ti ní bomirin ilẹ.” 4 “Kí ni èmi ó ẹ pèlú rẹ, Efraimu? Kí ni èmi ó ẹ pèlú rẹ, Juda? Işẹ rẹ dàbí ikùùkuu òwùrò bí iri idájí tí ó kojá lọ kiákíá. 5 Nítórí nàà ni mo ẹ ge e yín sí wéwé láti ọwọ àwọn wòlì, Mo pa yín pèlú ọrò ẹnu mi, idájó mi tán bí i mọnámóná lórí yín. 6 Nítórí àánú ni mo fẹ, kí i ẹ ẹbo; àti imò Ọlórún ju oşẹ ebo sísun lọ. 7 Bí i Adamu, wón da májèmu wón jẹ aláişòótó sí mi níbẹ. 8 Gileadi jẹ ilú àwọn èniyàn búburú tí n şişẹ ẹşẹ, a sí ti fi ẹşẹ bà á jẹ. 9 Bí adigunjalẹ ẹ ní ba ní búba de àwọn èniyàn bèẹ ni àwọn àlùfáà, ní parapọ; tí wón sì ní pàniyàn lójú ònà tó lọ sí Şekemu, tí wón sì ní dá ẹşẹ tí ó ti ni lójú. 10 Mo ti rí ohun tó ba ni lẹrù ní ilé Israeli. Níbẹ Efraimu, fi ara rẹ fún àgbèrè Israeli sì di aláimó. 11 “Àti fún iwọ, Juda, a ti yan ojọ ikòrè rẹ. “Nígbà tí mo bá fẹ dá ohun iní àwọn èniyàn mi padà,

7 nígbà tí èmi ibá mú Israeli lárada. Ẹşẹ Efraimu ní farahàn iwà búburú Samaria sí n hàn síta. Wón n ẹ ẹtàn, àwọn olè n fọ ilé; àwọn ọlọşà n jalẹ ní òpòpónà; 2 şùgbón wón kò mò pé mo rántí gbogbo iwà búburú wón. Ẹşẹ wón gbé wón mi pátápátá; wón wá níwájú mi nígbà gbogbo. 3 “Wón n mú inú oba dùn pèlú iwà búburú wón, àti inú omo-aládé dùn pèlú irọ wón. 4 Alágberè ni gbogbo wón wón gbóná bí ààrò àkàrà tí a dáwọ kikoná dúró, lẹyin igbà tí ó ti pò ni yẹfun tán, tífí igbà tí yóò wú. 5 Ní ojọ àjòdún oba wa wáinì mú ara omo-aládé gbóná ó sì darapò mó àwọn oniyeyé. 6 Okàn wón ní gbóná bí i ààrò wón sì tọ ọ lọ pèlú rikisí, ibínú wón pa lóló ní gbogbo ọru ó sì bú jade bí ọwọ-iná ní òwùrò. 7 Gbogbo wón gbóná bí ààrò wón pa gbogbo olórí wón run, gbogbo oba wón sí şubú kò sì şí ẹnikan nínú wón tí ó ké pè mí. 8 “Efraimu ti darapò mó àwọn èniyàn nàà; Efraimu jẹ àkàrà tí a kò yípadà. 9 Àwọn àlejò ti jẹ agbára rẹ run şùgbón kò sì mò. Ewú ti wá ní orí rẹ kàákiri bèẹ ni kò kiyèsì i. 10 Igbéraga Israeli ní jẹrìí sí i şùgbón pèlú gbogbo èyí kò padà sí ọdò Olúwa Ọlórún, tàbí kí ó wá a. 11 “Efraimu dàbí àdàbà tó

ròrun láti tànje àti aláìgbòn tó wá ní pé Ejibiti nísinsin yíi tó sì tún ní padà lọ sí Asiria. **12** Nígbà tí wọn bá lọ, èmi ó ta àwọn mi sórí wọn, Èmi ó fá wọn lulẹ̀ gégé bí eyẹ ojú òrun. Nígbà tí mo bá gbọ̀ pé wọn rìn pọ̀, Èmi ó ná wọn fún isẹ̀ búburú ọwọ̀ wọn. **13** Ègbé ní fún wọn, nítorí pé wọn ti yà kúrò lódò mi! Íparun wà lórí wọn, nítorí pé wọn ti sọtẹ̀ sí mi! Èmi fẹ̀ láti rà wọn padà. Sùgbọn wọn ní parọ̀ mọ̀ mi. **14** Wọn kò kégbe pè mí láti ọkàn wọn, sùgbọn wọn ní pohúnéré èkún lórí ibùsùn wọn. Wọn kó ara wọn jo, nítorí ọkà àti wáini sùgbọn wọn yípadà kúrò ní ọdọ̀ mi. **15** Mo kọ̀ wọn, mo sì fún wọn ní agbára, síbẹ̀ wọn tún ní dìtẹ̀ mọ̀ mi. **16** Wọn kò padà sí ọdọ̀ Ọgá-ògo; wọn dàbí ọfà tí ó ti bàjẹ̀. Àwọn aṣiwájú wọn yóò ti ipa idá ṣubú nítorí ìrunú ahọn wọn. Torí èyí, wọn ó fi wọn se eléyà ní ilẹ̀ Ejibiti.

8 “Fi ipè sí ẹnu rẹ! Eyẹ̀ idí wà lórí ilẹ̀ Olúwa nítorí pé àwọn èniyàn ti dalẹ̀ májẹ̀mú, wọn sì ti sọtẹ̀ sí òfin mi. **2** Israẹli kígbẹ̀ pè mí, ‘Olòrun wa, àwa mọ̀ ọ̀n!’ **3** Sùgbọn Israẹli ti kọ̀ ohun tí ó dára sílẹ̀ ọ̀tá yóò sì máa lépa rẹ̀. **4** Wọn fi àwọn ọ̀ba jẹ̀ sùgbọn, kí í se nípasẹ̀ mi wọn yan ọ̀mọ̀-aládé láí sí imọ̀ mi níbẹ̀. Wọn fi fadákà àti wúrà se ère fún ara wọn, si íparun ara wọn. **5** Ju ère egbọ̀ro málúú rẹ̀, iwọ̀ Samaria! Ìbínú mi ní ru sí wọn: yóò ti pé tó kí wọn tó dé ipò àimòkan? **6** Israẹli ní wọn ti wá! Ère yíi agbẹ̀gilẹ̀re ló se é, àní ère egbọ̀ro málúú Samaria, ni a ó fọ̀ túútúú. **7** “Wón gbin afẹ́fẹ́ wọn sí ká jì. Igi ọkà kò lórí, kò sì ní mú ounjẹ̀ wá. Bí ó bá tilẹ̀ ní ọkà àwọn àjẹ̀jì ní yóò jẹ̀. **8** A ti gbé Israẹli mì, báyií, ó sì ti wà láàrín àwọn orílẹ̀-èdè bí ohun èlò tí kò wúlò. **9** Nítorí pé wọn ti gòkè lọ sí Asiria gégé bí kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ igbó tó ní rìn kiri. Efraimu ti ta ara rẹ̀ fún àwọn olólúfẹ̀ rẹ̀. **10** Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé wọn ti ta ara wọn sí àárín Orílẹ̀-èdè, Èmi ó sà wọn jo nísinsin yíi. Wọn ó sì bèrẹ̀ sí í sọ̀fọ̀ dànù lówọ̀ inílára ọ̀ba alágbára. **11** “Nítorí Efraimu tí kọ̀ pepe púpọ̀ fún irúbo èsẹ̀ gbogbo rẹ̀ ti di pepe idẹ̀sẹ̀ fún un **12** Mo kọ̀ ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ ohun tí ó jẹ̀ òfin mi fún wọn, sùgbọn wọn ká à sí ohun àjẹ̀jì. **13** Wọn ní rú ẹ̀bọ̀ tí wọn yàn fún mi, wọn sì ní jẹ̀ ẹ̀ran ibẹ̀, sùgbọn inú Olúwa kò dùn sí wọn. Báyií yóò rántí iwà búburú wọn yóò sì jẹ̀ wọn ní yà fún èsẹ̀ wọn. Wọn yóò padà sí Ejibiti. **14** Nítorí Israẹli ti gbàgbé elẹ̀dàà rẹ̀ Ó sí ní kọ̀ ààfin púpọ̀ Juda ti kọ̀ ilú olódi púpọ̀ sùgbọn èmi ó rán iná kan sí orí àwọn ilú rẹ̀ èyí tí yóò jẹ̀ ibi agbára rẹ̀ run.”

9 Má se yò, iwọ̀ Israẹli; má se hó ihò ayọ̀ bí àwọn orílẹ̀-èdè yóókù. Nítorí ẹ̀ ti jẹ̀ aláìsòdótó sí Olòrun yín. Ẹ̀ fẹ̀ràn láti gba owó isẹ̀ àgbèrè ní gbogbo ilẹ̀ ipakà. **2** Àwọn ilẹ̀ ipakà àti ilẹ̀ ifun wáini kò ní fún àwọn èniyàn lóunje wáini tuntun yóò tàn láirètélẹ̀. **3** Wọn kò ní sẹ̀kú sí ilẹ̀ Olúwa Efraimu yóò padà sí Ejibiti, yóò sì jẹ̀ ounjẹ̀ àimọ̀ ní Asiria. **4** Wọn kò ní fi ọ̀re ohun mímu fún Olúwa. Bẹ̀ẹ̀ ni irúbo wọn kò ní mú, inú rẹ̀ dùn. Irú ẹ̀bọ̀ bèyè yóò dàbí ounjẹ̀ àwọn tí ní sọ̀fọ̀. Gbogbo àwọn tó bá sì jẹ̀ é yóò di aláimọ̀. Ounjẹ̀ yíi yóò wà fún wọn fúnra wọn kò ní wá sí orí tẹ̀mpilí Olúwa. **5** Kí ni èyin ó se ní ojọ̀ àjòdún tí a yàn ní àwọn ojọ̀ àjòdún Olúwa? **6** Bí wọn tilẹ̀ yọ̀ kúrò lówọ̀

ìparun Ejibiti yóò kó wọn jo, Memfisi yóò sì sin wón. Ibi isojọ̀ fadákà wọn ni ègún yóò jogún, Ègún yóò bo àpótí isúra fadákà wọn. Ègún yóò sì bo gbogbo àgọ̀ wọn. **7** Àwọn ojọ̀ ijyia ní bọ̀; àwọn ojọ̀ isirò isẹ̀ ti dé. Jẹ̀ kí Israẹli mọ̀ èyí. Nítorí pé èsẹ̀ yín pọ̀ ikóriira yín sì pọ̀ gan an ni. A ka àwọn wòlfi sí òmùgò, a ka ẹ̀ni imísí sí asínwín. **8** Wòlfi, papọ̀ pèlú Olòrun, ni oluṣọ̀ ọ̀ Efraimu. Síbẹ̀ idèkùn dúró dé è ní gbogbo ọ̀nà rẹ̀ àti ikóriira ní ilẹ̀ Olòrun rẹ̀. **9** Wọn ti gbilẹ̀ nínú iwà ibajẹ̀ gégé bí í ojọ̀ Gibeah Olòrun yóò rántí iwà búburú wọn yóò sì jẹ̀ wọn ní yà fún èsẹ̀ wọn. **10** “Mo rí Israẹli bí èso àjọ̀rò ní aginjú. Mo rí àwọn baba yín, bí àkọ̀pọ̀n nínú igi ọ̀pọtọ̀ ní àkọ̀so rẹ̀. Sùgbọn wọn tọ̀ Baali-Peori lọ, wọn yà wọn sọtẹ̀ fún òrìsà tó ní mú itijú bá ni, ohun iríra wọn sì rí gégé bí wọn ti fẹ̀. **11** Ogo Efraimu yóò fọ̀ ló bí eyẹ̀ kò ní sí ifẹ̀raku, ilóyún àti ibímọ̀. **12** Bí wọn tilẹ̀ tọ̀ ọ̀mọ̀ dàgbà. Èmi yóò mú wọn sọ̀fọ̀ lórí gbogbo wọn. Ègbé ní fún wọn, nígbà tí mo yípadà kúrò lódò wọn! **13** Mo rí Efraimu bí ilú Tìre tí a tẹ̀dó sí ibi dáradára sùgbọn Efraimu yóò kó àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀ jáde fún àwọn apàniyan.” **14** Fún wọn, Olúwa! Kí ní iwọ̀ yóò fún wọn? Fún wọn ní inú tí ní ba oyún jẹ̀ àti oyan gbígbe. **15** “Nítorí gbogbo iwà búburú tí wọn hù ní Gilgali, Mo kóriira wọn níbẹ̀, nítorí iwà èsẹ̀ wọn. Èmi yóò lé wọn jáde ní ilẹ̀ mi, Èmi kò ní ní ifẹ̀ wọn mọ̀ ọ̀lòtẹ̀ ni gbogbo olórí wọn. **16** Efraimu ti rẹ̀ dànù gbogbo rẹ̀ sì ti rọ̀, kò sì so èso. Bí wọn tilẹ̀ bímọ̀. Èmi ó pa àwọn ọ̀mọ̀ wọn tí wọn fẹ̀ràn jùlọ.” **17** Olòrun mi yóò kọ̀ wọn sílẹ̀ nítorí pé wọn kò gbọ̀rọ̀ sí í; wọn yóò sì di alárinkiri láàrín àwọn orílẹ̀-èdè.

10 Israẹli jẹ̀ igi àjàrà tó gbilẹ̀ ó ní so èso fún ara rẹ̀. Bí èso rẹ̀ se ní pọ̀ bèyè ni ó ní kọ̀ pepe sí í bí ilẹ̀ rẹ̀ se ní se rere o bu olá fún òkúta iyasọtọ̀ ère rẹ̀. **2** Ọkàn wọn kún fún itànje báyií wọn gbọ̀dọ̀ ru èbi wọn. Olúwa yóò wọ̀ pepe wọn palẹ̀ yóò sì pa gbogbo òkúta iyasọtọ̀ wọn run. **3** Nígbà nàà ní wọn yóò wí pé, “Ò kò ní ọ̀ba nítorí tí a kò bọ̀wọ̀ fún Olúwa sùgbọn bí a tilẹ̀ ní ọ̀ba, kí ni yóò se fún wa?” **4** Wọn se ilé rí púpọ̀, wọn se ibúra èkè, wọn da májẹ̀mú; báyií ni idájọ̀ hù sókè bí igi iwọ̀ ni aporo oko, bi i koríko májẹ̀lẹ̀ láàrín oko tí a ro. **5** Àwọn èniyàn tí ní gbé Samaria bèrù nítorí ère abo málúú tó wà ní Beti-Afeni. Àwọn èniyàn rẹ̀ yóò sọ̀fọ̀ le e lórí bèyè ni àwọn alùfáà abòrìsà rẹ̀. Gbogbo àwọn tó làyọ̀ sí didán rẹ̀, nítorí tí a ti mú lọ̀ sí igbèkùn. **6** A ó gbé lọ̀ sí Asiria gégé bí èbùn fún ọ̀ba nílá a ó dojútí Efraimu; ojú yóò ti Israẹli nítorí igbimọ̀ rẹ̀. **7** Bí igi tó léfóò lórí omi ni Samaria àti àwọn ọ̀ba rẹ̀ yóò sàan lo. **8** Àwọn ibi gíga tí ẹ̀ tí ní hùwà búburú ni a o parun, èyí ni èsẹ̀ Israẹli. Ègún ọ̀gàn àti ègún òsùsù yóò hù jáde, yóò sì bo àwọn pepe wọn. Wọn yóò sọ̀ fún àwọn òkè gíga pé, “Bò wá mọ̀lẹ̀!” àti fún àwọn òkè kẹ́kẹ́kẹ́ pé, “Ṣubú lù wá!” **9** “Láti igbà Gibeah, ni ó ti sẹ̀, iwọ̀ Israẹli, iwọ̀ sì tún wà níbẹ̀. Njẹ̀ ogun kò lé èyin aṣebi ni Gibeah bá bí? **10** Nígbà tó bá tẹ̀ mi lórùn, èmi yóò fi iyà jẹ̀ wọn; Orílẹ̀-èdè yóò kó ra wọn jo, wọn ó sì dojúko wọn, láti fi wọn sínú idè nítorí ilọ̀po èsẹ̀ wọn. **11** Efraimu jẹ̀ ọ̀mọ̀ abo málúú tí sí kọ̀, to sí fẹ̀ràn láti máa

pa oka; lórí orun rè tó lèwà ni èmi ó dí èrù wúwo lé. Èmi yóò mú kí a gun Efraimu bí ẹşin Juda yóò tú ilẹ, Jakọbu yóò sì fọ ògúlùtu rè. **12** Ẹ gbin òdòdò fún ara yín, kí ẹ sì ká ẹso ifẹ àìlópín. Ẹ tu ilẹ yín tí a kò ro, nítorí pé ó tí tó àsikò láti wá Olúwa, tí tí yóò fí dé, tí yóò sì rọ òjò òdodo lé yín lórí. **13** Şùgbọ̀n ẹ tí gbin búburú ẹ sì ka ibi, ẹ tí je ẹso èké nítorí ẹ tí gbékèlè agbára yín àti àwọn òpọ jagunjagun yín, **14** ariwo ogun yóò bo àwọn èniyàn yín kí gbogbo odi agbára yín ba le parun. Gégé bí Şalmani şe pa Beti-Arbeli run lójọ ogun, nígbà tí a gbé àwọn iyá şánlẹ pèlú àwọn omo wọn. **15** Báyi ní a o sí şe sí ọ, iwọ Beteli, nítorí pé iwà búburú yín tí pọ̀jù. Ní àfẹmójúmu ọjọ nàà, a o pa ọba Israeli run pátápátá.

11 “Nígbà tí Israeli wà ní omọdé mo fẹràn rè, mo sì pe omo mi jáde láti Ejibiti wá. **2** Bí a ti ní pe wọn, bèẹ ni wọn şe ní sá kúrò lódò mi, wọn rú ẹbo sí Baali, wọn sì fi tùràrí jóná sí ère fínfín. **3** Lóòtító mo kọ Efraimu pèlú ní ìrìn mo di wọn mú ní apá, şùgbọ̀n wọn kò mò pé mo ti mú wọn lárada. **4** Mo fi okùn èniyàn fà wọn àti idè ifẹ. Mo mú àjágà kúrò ni orun wọn, Mo sì fi ara balẹ fún wọn ni oúnje. **5** “Şé wọn ò wá ní padà sí Ejibiti bí. Şé Asiria kò sì ní je ọba lé wọn lórí bí nítorí pé wọn kọ jálẹ láti ronúpiwadà? **6** Idá yóò kò mọ̀nà ní gbogbo ilú wọn yóò sì bá gbogbo irin ẹnu odi ilú wọn je yóò sì fi òpin sí gbogbo èrò wọn. **7** Àwọn èniyàn mi tí pinnu láti pèyindá kúrò lódò mi bí wọn tilẹ̀ pè wọn sódọ Ọgá-ògo jùlò, kò ní gbé wọn ga rárá. **8** “Báwo ni èmi ó şe fi ọ silẹ̀, Efraimu? Báwo ni èmi ó şe yònda rè, Israeli? Báwo ni mo şe lẹ şe ọ bí i Adma? Báwo ni mo şe lẹ şe ọ bí i Seboimu? Ọkàn mi yípadà nínú mi àánú mi sí ru sókè. **9** Èmi kò ni mú ibínú gbígbóná mi şe, tabí kí èmi wá sọ Efraimu di ahoro. Nítorí pé èmi ni Ọlórùn, àní, èmi kí í şe èniyàn. Ẹni mímu láárín yín, Èmi kò ní í wá nínú ibínú. **10** Wọn yóò máa tẹ̀lẹ̀ Olúwa; ìdun yóò bú ramúramù bí i kinniún. Nígbà tó bá bú, àwọn omo rè yóò wá ní iwàrírí láti iwò-òòrùn. **11** Wọn ó wá pèlú èrù bí i ẹyẹ láti Ejibiti, bí i àdàbà láti Asiria, Èmi ó mú wọn padà sí ilẹ̀ wọn,” ni Olúwa wí. **12** Efraimu tí fi irọ̀ yí mi ká ilẹ̀ Israeli pèlú ẹ̀tàn. Şùgbọ̀n Juda sì dúró şinşin pèlú Ọlórùn. Ó sì şe olóòtító sí Ẹni mímu Israeli.

12 Efraimu ní je afẹ́fẹ́; o ní lépa afẹ́fẹ́ iwò-òòrùn ní gbogbo ọjọ. O sì ní gberú nínú irọ̀ o dá májẹmú pèlú Asiria o sì fi òróró olifi ránşé sí Ejibiti. **2** Olúwa ní ejo kan tí yóò bá Juda rò, yóò fi iyá je Jakọbu gégé bí ọ̀nà rè yóò sì sán fún un gégé bí i یشه̀ rè. **3** Láti inú oyún ni ó tí di arákúnrin rè mú ní gígíşè, àti nípa ipá rè ó ni agbára pèlú Ọlórùn **4** Ó bá angẹli ja jàkadì, ó sì borí rè, o sokún, ó sì bèbẹ̀ fún ojúrere rè. Ó bá Olúwa ní Beteli, Ó sì bá a sọ̀rọ̀ nifẹ̀, **5** àní Olúwa Ọlórùn àwọn omo-ogun; Olúwa ni orúkọ irántí rè. **6** Şùgbọ̀n iwọ gbodọ̀ padà sódọ Ọlórùn rè; di ifẹ̀ àti idájọ̀ òdodo mú kí ẹ̀ sì dúró de Ọlórùn yín nígbà gbogbo. **7** Oníşòwò ní lo òsùwòwòn èké o fẹràn láti rè ni je. **8** Efraimu gbéraga, “Èmi ní iní fún ara mi, mo sì ti di ọlórọ̀, pèlú gbogbo ọ̀rọ̀ mi yí, wọn kò le ká àìşedéédéé

tabí ẹşẹ̀ kankan mó mi lówó.” **9** “Èmi ni Olúwa Ọlórùn rè; ẹni tí ó mu ọ jáde wá láti ilẹ̀ Ejibiti; èmi yóò tún mú yín gbé nínú àgò bí i ọjọ̀ àjòdún tí a yàn wòn-on-ni. **10** Mo sọ fún àwọn wòlfi, mo fi ọ̀pòlọ̀pọ̀ ìran hàn wòn mo sì pa òwe láti ẹnu wòlfi wòn.” **11** Gileadi ha burú bí? Àwọn èniyàn rè je asán. Nje wòn ní fi akọ̀ málúú rú ẹbo ní Gilgali? Gbogbo pepe wòn sì dàbí ebè nínú aporo oko. **12** Jakọbu sálọ̀ sì orílẹ̀-èdè Aramu; Israeli sin kí o tó fẹ̀ iyàwó ó şe itọ̀jú ẹran láti fi san owó iyàwó. **13** Olúwa lo wòlfi kan láti mú Israeli jáde wá láti Ejibiti, nípasẹ̀ wòlfi kan ó şe itọ̀jú rè. **14** Şùgbọ̀n Efraimu ti mú un bínú gidigidi; Olúwa rè yóò sì fi ẹbi itajẹ̀ silẹ̀ sí orí rè òun yóò sì san an padà fún un nítorí iwà ẹ̀gàn an rè.

13 Nígbà tí Efraimu bá ní sòrò, àwọn èniyàn máa ní wárírí, a gbé e ga ní Israeli şùgbọ̀n ó jẹbi ẹşun pé ó ní sin òrişà Baali, ó sì kú. **2** Báyií, wòn ní dá ẹşẹ̀ kún ẹşẹ̀; wòn fi fadáká şe ère òrişà fúnra wòn; ère tí a fi ogbón dá àrà sí, gbogbo wòn je işẹ̀ ọwọ̀ oníşònà. Wòn ní sọ nípa àwọn èniyàn wònyí. Pé, “Jé kí àwọn èniyàn tí ní rú ẹbo fi ẹnu, ko àwọn ẹgbọ̀rọ̀ málúú ni ẹnu.” **3** Nítorí nàà wọn yóò dàbí ikùukuu òwùrò, bí iri òwùrò kùtùkùtù tó máa ní parẹ̀, bí i èpọ̀ iyẹfun tí afẹ́fẹ̀ gbé láti ibi ipaká bí ẹ́éfin tó rú jáde gba ojú feresè. **4** “Şùgbọ̀n Èmi ni Olúwa Ọlórùn rè, ẹni tó mú ọ jáde láti ilẹ̀ Ejibiti wá. Iwò kí yóò sì mọ̀ ọlórùn miiran àfi èmi kò sì olùgbàlà miiran léyìn mi. **5** Mo şe itọ̀jú rè ní aginjù, ní ilẹ̀ tí ó gbẹ̀ tí kò ní omi. **6** Wọn ni itẹ̀lórùn nígbà tí mo fún wọn ní oúnje, Nígbà tí wọn ní itẹ̀lórùn tan wòn di agbéraga. Nígbà nàà ni wọn sì gbàgbé mi. **7** Nítorí nàà, Èmi yóò dide sí wọn bí i kinniún, Èmi yóò fi ara pamọ̀ de wòn lónà bí i ẹkùn. **8** Beari igbó tí a já omo rè gbà, Èmi yóò bá ara wọn ja bí? Èmi yóò sì fà wọn ya bí igbà tí ẹkùn bá fa ara wọn ya bi ẹranko búburú ní èmi yóò fa wọn ya. **9** “A ti pa ọ run, iwọ Israeli, nítorí pé iwọ lòdì sí mi, iwọ lòdì sí olùrànlówó rè. **10** Níbo ni ọba rè gbé wá nísinsin yí kí ó bá à le gbà ọ là? Níbo ni àwọn olórí ilú yín wá, àwọn tí ẹ sọ pé, ‘Fún wá ní ọba àti omo-aládé?’ **11** Nítorí ẹyí nínú ibínú mi ni mo fún un yín ní ọba, nínú ibínú gbígbóná mi, mo sì mú un kúrò. **12** Ẹbi Efraimu ni a tí ko jọ gbogbo ẹşẹ̀ rè wá nínú akòsilẹ̀. **13** Irora bí obinrin tó fẹ̀ bímu tí dé bá a, şùgbọ̀n ó je omo tí kò lógbón, nígbà tí àsikò tó, ó kọ̀ láti jáde síta láti inú. **14** “Èmi yóò rà wòn padà kúrò lówó agbára isa òkú. Èmi yóò rà wòn padà lówó ikú, ikú, àjakkálẹ̀-ààrun rè dà? Isa òkú, iparun rè dà? “Èmi kò ní şàánú mó. (Sheol h7585) **15** Bí ó tilẹ̀ gbilẹ̀ láárín àwọn arákúnrin rè afẹ́fẹ́ ilà-òòrùn láti ọ̀dọ̀ Olúwa yóò wá, yóò fẹ̀ wá láti inú aginjù orísun omi rè yóò gbẹ̀ kànga rè yóò gbẹ̀ pèlú olẹ̀ yóò fọ̀ ilẹ̀ erù àti gbogbo ilẹ̀ یشه̀ ra. **16** Ara Samaria gbodọ̀ ru ẹbi wọn, nítorí pé wọn ti şòtẹ̀ sí Ọlórùn wọn. Wọn ó ti ipa idá şubú; a ó fọ̀ àwọn omo wọn mólẹ̀, a ó sì la àwọn aboyún wọn nínú.”

14 Yípadà iwọ Israeli sí Olúwa Ọlórùn rè. Ẹşẹ̀ rè ló fa iparun re! **2** Ẹ gba ọ̀rọ̀ Olúwa gbó, kí ẹ̀ sì yípadà sí Olúwa. Ẹ sọ fún un pé, “Darí gbogbo ẹşẹ̀ wa jì wá kí o sì fi oore-òfẹ̀ gbà wá, kí àwa kí ó lẹ̀ fi ètè wa sán an fún ọ **3**

Asiria kò le gbà wá là; a kò ní í gorí eṣin ogun. A kò sì ní tún sọ ọ́ mọ́ láá, ‘Àwọn ni òrìṣà wa’ sí àwọn ohun tí ọ́ fi ọwọ́ wa ṣe; nítorí pé lódò rẹ̀ ni àwọn aláíní baba tí ń rí àánú.” **4** “Èmi wo àgàbàgebè wọn sà, Èmi ọ́ sì fẹ̀ràn wọn, lófẹ́ẹ́, nítorí íbínú mi ti yípadà kúrò lódò wọn. **5** Èmi o dàbí ìrì sí Israẹli, wọn o sì yọ itànná bi ewéko lílì. Bi kedari ti Lebanoni yóò si ta gbòngbò. **6** Àṣṣẹ̀yọ́ ẹ̀ka rẹ̀ yóò dàgbà, dídán ẹ̀wà yóò rẹ̀ dànù bí igi olifi. Òórùn rẹ̀ yóò sì dàbí igi kedari ti Lebanoni. **7** Àwọn ènìyàn yóò tún padà gbé lábé òjìjì rẹ̀. Yóò rúwé bi ọ̀kà. Yóò sì yọ itànná bi àjàrà, òórùn rẹ̀ yóò dàbí ti wáinì Lebanoni. **8** Ìwọ Efraimu, kín ló tún kù tí mo ní ṣe pẹ̀lú ère òrìṣà? Èmi ọ́ dá a lóhùn, èmi ọ́ sì ṣe itójú rẹ̀. Mo dàbí igi junifa tó ń fi gbogbo ìgbà tutù, èso tí ìwọ ń so sí ń wá láti ọ̀dò mi.” **9** Ta ni ọ̀lọ̀gbọ̀n? Ọ̀un yóò mọ̀ye àwọn nńkan wọ̀nyí. Ta a ní ọ́ mọ́? Ọ̀un yóò ní ìmọ́ wọn. Títọ́ ni ọ̀nà Olúwa àwọn olódodo si ń rìn nínú wọn, sùgbọ̀n àwọn ọ̀lọ̀tẹ̀ ni yóò kọ̀sẹ̀ nínú wọn.

Joel

1 Orò Olúwa tí ó tọ Joelí oṃọ Petueli wá. **2** Ẹ gbọ èyí èyin àgbàgbà; ẹ fi etí sílẹ̀ gbogbo èyin èniyàn ará ilẹ̀ nàà. Njẹ́ irú èyí ha wà ní ojó yín, tabí ní ojó àwọn baba yín? **3** Ẹ sọ ọ́ fún àwọn oṃọ yín, kí àwọn oṃọ yín so fún àwọn oṃọ wọn, kí àwọn oṃọ wọn so fún àwọn iran miíràn. **4** Èyí tí eṣú tí agénijẹ́ jẹ́ kù ní òwọ́ eṣú òlú òlú tí jẹ́, èyí tí òwọ́ eṣú òlú òlú jẹ́ kù ní eṣú kéékèkèkè jẹ́, èyí tí eṣú kéékèkèkè jẹ́ kù ní eṣú apanirun miíràn jẹ́. **5** Ẹ jí gbogbo èyin òmùtí k'í ẹ̀ sì sòkún ẹ̀ hu gbogbo èyin òmu-wáini; ẹ̀ hu nítorí wáini tuntun nítorí a gbà á kúrò lẹnu yín. **6** Nítorí orílẹ̀-èdè kan tí sígun sí ilẹ̀ miíràn ó ní agbára púpọ́, kò sì ní ònàkà; ó ní eyin kinniù ò sì ní èrìgì abo kinniù. **7** Ó tí pa àjàrà mi run, ó sì tí ya èka igi òpòtọ́ mi kúrò, ó tí bọ̀ èèpo rẹ̀ jálẹ̀, ó sì sọ ọ́ nù; àwọn èka rẹ̀ ni a sì sọ di funfun. **8** Ẹ pohùnréré èkún bí wúndiá tí a fi aṣọ̀ òfọ́ dí ni àmùrè, nítorí oṣọ̀ igbà èwe rẹ̀. **9** A ké ọ́rẹ́ jìjẹ́ àti ọ́rẹ́ mímu kúrò ní ilẹ̀ Olúwa. Àwọn àlùfáà n' sòfò, àwọn iránṣẹ́ Olúwa. **10** Oko di igboro, ilẹ̀ n' sòfò, nítorí a fi oṣà sòfò: ọ́tí wáini tuntun gbẹ́, òróró n' búse. **11** Kí ojú k'í ó tí yín, èyin àgbẹ́; ẹ̀ pohùnréré èkún èyin olùtójú àjàrà, nítorí alikama àti nítorí oṣà barle; nítorí ikórè oko sègbé. **12** Àjàrà gbẹ́, igi òpòtọ́ sì rò dànu; igi pomegiranate, igi òpẹ̀ pẹ̀lú, àti igi apíli, gbogbo igi igbó ni o rọ. Nítorí nàà ayọ́ oṃọ èniyàn gbẹ́ kúrò lódò wọn. **13** Ẹ yá aarin ní àmùrè, sí pohùnréré èkún èyin àlùfáà: ẹ̀ pohùnréré èkún, èyin iránṣẹ́ pepepe: ẹ̀ wá, fi gbogbo òru dùbúlẹ̀ nínú aṣọ̀ òfọ́, èyin iránṣẹ́ Olórùn mi, nítorí tí a dá ọ́rẹ́-jìjẹ́ àti ọ́rẹ́ mímu dúró ní ilẹ̀ Olórùn yín. **14** Ẹ yá àwẹ́ kan sí mímọ́, ẹ̀ pe àjo kan tí ó ní irònu, ẹ̀ pe àwọn àgbàgbà, àti gbogbo àwọn ará ilẹ̀ nàà jọ sí ilẹ̀ Olúwa Olórùn yín, kí ẹ̀ sí ké pe Olúwa. **15** A! Fún ojó nàà, nítorí ojó Olúwa kù sí dèdè, yòò de bí iparun láti ọwọ́ Olódúmaré. **16** A kò ha ké oúnjẹ́ kúrò níwájú ojú wá yí, ayọ́ àti inú didùn kúrò nínú ilẹ̀ Olórùn wá? **17** Irúgbìn bàjẹ́ nínú ebè wọn, a sọ àkà di ahoro, a wó àkà palẹ́; nítorí tí a mú oṣà rọ. **18** Àwọn ẹranko tí n' kéréra tó! Àwọn agbo ẹran dààmú, nítorí tí wọn kò ni pápá oko; nítòótó, àwọn agbo aguntàn jìyà. **19** Olúwa, sí ọ́ ní èmi o ké pè, nítorí iná tí run pápá oko tútù aginjù, ọwọ́ iná sí tí jọ gbogbo igi igbó. **20** Àwọn ẹranko igbó gbé ojú sòkè sí ọ́ pẹ̀lú, nítorí tí àwọn isàn omi gbẹ́, iná sí tí jọ àwọn pápá oko aginjù run.

2 E fun ipè ní Sioni, ẹ̀ sì fún ipè idágiri ní òkè mímọ́ mi. Jé kí àwọn ará ilẹ̀ nàà wáriri, nítorí tí ojó Olúwa n' bọ́ wá, nítorí ó kù sí dèdè. **2** Ojọ̀ òkùnkùn àti iròkèkèkè, ojọ̀ ikùùkù àti òkùnkùn biribiri. Bí oyẹ́ òwúrọ́ tí í la bo arí àwọn òkè òlú: àwọn èniyàn òlú àti alágbára; ya dé, tí kó tí í sí irú rẹ̀ rí, bèè ní irú rẹ̀ kí yóò sí mó léyìn rẹ̀, tífí dé ọ́dún iran dé iran. **3** Iná ní jọ níwájú wọn; ọwọ́ iná sì ní jọ léyìn wọn. Ilẹ̀ nàà dàbí ogbà Edeni níwájú wọn, àti léyìn wọn bí ahoro ijù; nítòótó, kò sì sí ohun tí yóò bó lówọ́ wọn. **4** Írì wọn dàbí írì àwọn eṣin; wọn n' sáré lọ́ bí àwọn ẹ̀lẹ́sin ogun. **5** Bí ariwo kẹkẹ́ ogun ni wọn n' fo ní

orí òkè bí ariwo òwọ́-iná tí n' jọ koríko gbígbe, bí akoni èniyàn tí a kójo fún ogun. **6** Ní ojú wọn, àwọn èniyàn yóò jẹ́ irora púpọ́: gbogbo ojú ní yóò sù dudu. **7** Wọn yóò sáré bí àwọn alágbára; wọn yóò gùn odi bí òkùnrin ológun; olúkúlùkù wọn yóò sì rìn lọ́ ní ònà rẹ̀, wọn kí yóò sì yá kúrò ní ònà wọn. **8** Bèè ní enikan kí yóò kọ́lu enikeji rẹ̀; olúkúlùkù wọn yóò rìn ní ònà rẹ̀, nígbà tí wọn bá sì sùbú lù idà wọn kí yóò gbogbẹ́. **9** Wọn yóò sáré síwá sèyin ní ilú; wọn yóò sùré lóri odi, wọn yóò gùn orí ilẹ̀; wọn yóò gbà ojú fèrèsè wọ́ inú ilẹ̀ bí olẹ̀. **10** Ayé yóò mí níwájú wọn; àwọn òrun yóò wáriri; òrùnrùn àti òṣùpá yóò sòkùnkùn, àwọn irawọ́ yóò sì fa imọ́lẹ́ wọn sèyin. **11** Olúwa yóò sì bú ramúramú jade níwájú ogun rẹ̀: nítorí ibudò rẹ̀ tóbi gidigidi; nítorí alágbára ní òun, tí n' mú òrọ̀ rẹ̀ se; nítorí ojó Olúwa tóbi ó sì ní èrù gidigidi; ara ta ni ó lè gbà á? **12** “Njẹ́ nítorí nàà nísinsin yí,” ni Olúwa wí, “È fi gbogbo oṣà yín yípadà sí mi, àti pẹ̀lú àwẹ́, àti pẹ̀lú èkún, àti pẹ̀lú òfọ́.” **13** Ẹ sí fa oṣà yín ya, kí í sí í se aṣọ́ yín, ẹ̀ sì yípadà sí Olúwa Olórùn yín, nítorí tí o pò ní oore-òfẹ́, ó sì kún fun àánú, ó lóra láti bínú, ó sì seun púpọ́, ó sì ronúpiwàdà láti se búburú. **14** Ta ni ó mó bí òun yóò yípadà, kí o sì ronúpiwàdà, kí o sì fi ibùkún sílẹ́ léyìn rẹ̀— àní ọ́rẹ́-jìjẹ́ àti ọ́rẹ́ mímu fún Olúwa Olórùn yín? **15** Ẹ fún ipè ní Sioni, ẹ̀ ya àwẹ́ kan sí mímọ́, ẹ̀ pe àjo tí ó ní irònu. **16** Ẹ kó àwọn èniyàn jọ, ẹ̀ ya ijọ sí mímọ́; ẹ̀ pe àwọn àgbàgbà jọ, ẹ̀ kó àwọn oṃòdélé jọ, àti àwọn tí n' mú oṃú, jé kí oṣọ̀ iyawó kúrò nínú iyèwù rẹ̀. Kí iyawó sì kúrò nínú iyará rẹ̀. **17** Jé kí àwọn àlùfáà, àwọn iránṣẹ́ Olúwa, sòkún lààrin iloro àti pepe. Sí jé kí wọn wí pé, “Dá àwọn èniyàn rẹ̀ sí, Olúwa. Má sí se fi iní rẹ́ fun ègàn, tí yóò sì di òwe ní ààrin àwọn kẹfèrì. Èsè tí wọn yóò fi wí lààrin àwọn èniyàn pé, ‘Olórùn wọn ha da?’” **18** Nígbà nàà ní Olúwa yóò jowú fún ilẹ̀ rẹ̀, yóò sì káàánú fún èniyàn rẹ̀. **19** Nítòótó, Olúwa yóò dá wọn lóhùn, yóò sì wí fun àwọn èniyàn rẹ̀ pé: “Wò ó èmi yóò rán oṣà, àti ọ́tí wáini tuntun, àti òróró sí í yín, a ó sì fi wọn tẹ́ yín lórùn; Èmi kí yóò sì fi yín se ègàn mó lààrin àwọn aláikọ́lá. **20** “Şùgbón èmi yóò lè ogun àriwá jinnà réré kúrò lódò yín, èmi yóò sí lẹ́ ẹ̀ lẹ́ sí ilẹ̀ tí ó sá, tí ó sì di ahoro, pẹ̀lú ojú rẹ̀ sí Òkun ilà-òrùn, àti èyin rẹ̀ sí iwọ́-òrùn Òkun. Òrùn rẹ̀ yóò sì gòkè, òrùn búburú rẹ̀ yóò sì gòkè.” Nítòótó ó tí se ohun òlú. **21** Má bèrù, iwọ́ ilẹ̀; jé kí inú rẹ̀ dùn kí o sì yò, nítorí Olúwa tí se ohun òlú. **22** Ẹ má bèrù, ẹranko igbó, nítorí pápá oko aginjù ní rú. Nítorí igi ní so èso rẹ̀, igi òpòtọ́ àti àjàrà n' so èso òrọ́ wọn. **23** Ẹ jé kí inú yín dùn, èyin oṃọ Sioni, ẹ̀ sì yò nínú Olúwa Olórùn yín, nítorí ó tí akòrò òjò fún yín bí ó tí tó, òun tí mú kí òjò rọ́ sílẹ́ fún un yín, akòrò àti àròkùrò òjò ní oṣù kin-in-ní. **24** Àwọn ilẹ̀ ipaká yóò kún fun oṣà; àti oṣọ́ wọn ni yóò sàndá jade pẹ̀lú ọ́tí wáini tuntun àti òróró. **25** “Èmi yóò sì mú ọ́dún wònyí tí eṣú jẹ́ run padà fún un yín. Èyí tí eṣú agénijẹ́ àti eṣú jewéjewé ọwọ́ eṣú agénijẹ́ àti kòkòrò ajenirun miíràn tí fi jẹ́ àwọn ogun òlú mi tí mo rán sí ààrin yín. **26** Èyin yóò ní òpèlòpè láti jẹ́, tífí èyin yóò fi yó ẹ̀ ó sì yín orúko Olúwa Olórùn yín, eni

tí ó fi iyanu bá yín lò; ojú kí yóò sì ti àwọn èniyàn mi láéláé. 27 Èyin yóò sì mò pé, èmi wà láàrín Israèli, àti pé; Èmi ni Olúwa Ọlórún yín, àti pé kò sí èlòmíràn, ojú kí yóò sì ti àwọn èniyàn mí láéláé. 28 “Yóò sì ẹ níkeyìn ojó, èmi yóò tú nínú Èmí mí sí ara èniyàn gbogbo; àwọn ọmọ yín ọkúnrin àti àwọn ọmọ yín obinrin yóò máa sọtélé, àwọn arúgbó yín yóò máa lá àlá, àwọn ọ̀dọ̀mọ̀kúnrin yín yóò máa ríran. 29 Àti pèlú sí ara àwọn ọmọ ọ̀dọ̀ ọkúnrin, àti sí ara àwọn ọmọ ọ̀dọ̀ obinrin, ní èmi yóò tú èmi mí jáde ní ojó wọn-ọn-nì. 30 Èmi yóò sì fi iṣẹ iyanu hàn ní ọrun àti ní ayé, èjẹ àti iná, àti ọ̀wọ̀n ééfin. 31 A á sọ ọ̀rùn di ọ̀kúnkún, àti ọ̀ṣùpá di èjẹ, kí ojó rí lá àti ojó èrù Olúwa tó dé. 32 Yóò sí ẹ, ẹnikẹni tí ó ba ké pé orúkọ Olúwa ní a ó gbàlà, nítorí ní òkè Sioni àti ní Jerusalemu ní ìgbàlà yóò gbé wà, bí Olúwa ti wí, àti nínú àwọn iyókù tí Olúwa yóò pé.

3 “Ní ojó wọn-ọn-nì, àti ní àkókò náà, nígbà tí èmi tún mú ìgbèkùn Juda àti Jerusalemu padà bọ. 2 Èmi yóò kó gbogbo orílẹ̀-èdè jọ pèlú èmi yóò sì mú wọn wá sí àfonífojì Jehošafati. Èmi yóò sì bá wọn wíjọ níbẹ nítorí àwọn èniyàn mi, àti nítorí Israèli iní mi, tí wọn fúnká sí àárín àwọn orílẹ̀-èdè, wọn sì pín ilẹ̀ mi. 3 Wọn si ti di ibò fún àwọn èniyàn mi; wọn sì ti fi ọ̀mọ̀dékúnrin kan fún panşágá obinrin kan, wọn sì ta ọ̀mọ̀débinrin kan fún ọ̀tí wáini, kí wọn kí ó lè mu. 4 “Nísin yí, kí ni èyin ní fi mí ẹ Tíre àti Sidoni, àti gbogbo èyin ẹkún Filistia? Èyin yóò ha sànsàn fún mi? Bí èyin bá sì sànsàn fún mi, ní kánkán àti ní kíákíá ní èmi yóò san ẹsan ohun ti èyin ẹ padà sórí ara yín. 5 Nítorí tí èyin tí mú fadákà mi àti wúrà mi, èyin si tí mú ohun rere dárádára mi lọ sínú tẹmpilẹ̀ yín. 6 Àti àwọn ọmọ Juda, àti àwọn ọmọ Jerusalemu ní èyin ti tà fún àwọn ará Giriki, kí èyin bá à lè sí wọn jinnà kúrò ní agbègbè ilẹ̀ iní wọn. 7 “Kíyèsì í, èmi yóò gbé wọn dide kúrò níbi tí èyin ti tà wọn sí, èmi yóò sì san ẹsan ohun ti ẹ ẹ padà sórí ara yín. 8 Èmi yóò sì tà àwọn ọmọkúnrin yín àti àwọn ọmọbinrin yín sí ọ̀wọ̀ àwọn ọmọ Juda, wọn yóò sì tà wọn fún àwọn ara Sabeani, fún orílẹ̀-èdè kan tí ó jinnà réré.” Nítorí Olúwa ní o ti sọ ọ. 9 Ẹ kéde èyí ní àárín àwọn kẹfèrì; ẹ dira ogun, ẹ jí àwọn alágbára. Ẹ kí àwọn ajagun kí wọn bèrẹ̀ ogun. 10 Ẹ fi irin itulẹ̀ yín rọ idà, àti dọjẹ yín rọ ọ̀kò. Ẹ kí aláìlera wí pé, “Ara mi le koko.” 11 Ẹ wá kánkán, gbogbo èyin kẹfèrì láti gbogbo àyiká, kí ẹ sì gbá ara yín jọ yí káàkiri. Níbẹ̀ ní kí o mú àwọn alágbára ẹ sọkalẹ̀, Olúwa. 12 “Ẹ jí, ẹ sì gòkè wá sí àfonífojì Jehošafati èyin kẹfèrì: nítorí níbẹ̀ ní èmi yóò jókòò láti ẹ idájọ̀ àwọn kẹfèrì yí káàkiri. 13 Ẹ tẹ̀ dọjẹ bọ ọ̀, nítorí ikórè pọ̀n. Ẹ wá, ẹ sọkalẹ̀, nítorí ifúntí kún, nítorí àwọn ọpọ̀n kún àkúnwọ̀sílẹ̀, nítorí iwà búburú wọn pọ̀!” 14 Ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀, ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ ní àfonífojì ìpinnu! Nítorí ojó Olúwa kù si dèdẹ̀ ní àfonífojì idájọ̀. 15 Ọ̀rùn àti ọ̀ṣùpá yóò sù ọ̀kúnkún, àti àwọn iràwò kí yóò tan imólẹ̀ wọn mọ. 16 Olúwa yóò sí ké ramúramù láti Sioni wá, yóò sì fọ ohùn rẹ̀ jáde láti Jerusalemu wá; àwọn ọ̀run àti ayé yóò sì mì títì. Ẹ̀gbọ̀n Olúwa yóò ẹ̀ ààbò àwọn èniyàn rẹ̀, àti agbára àwọn ọmọ Israèli. 17 “Nígbà náà ni èyin yóò mò

pé, èmi ni Olúwa Ọlórún yín, tí ń gbé Sioni òkè mímọ̀ mi. Ìgbà náà ni Jerusalemu yóò jẹ̀ mímọ̀; àwọn àjẹ̀jì kí yóò sì kó o mọ. 18 “Ní ojó náà, àwọn òkè rí lá yóò máa kán ọ̀tí wáini tuntun sílẹ̀, àwọn òkè kéékèkèké yóò máa sànsàn fún wàrà; gbogbo odò Juda tí ó gbé yóò máa sànsàn fún omi. Orisun kan yóò sì sànsàn jáde láti inú ilẹ̀ Olúwa wá, yóò sì rin omi sí àfonífojì Sittimu. 19 Ẹ̀gbọ̀n Ejibiti yóò di ahoro, Edomu yóò sì di ašálẹ̀ ahoro, nítorí iwà ipá tí a hù sí àwọn ọmọ Juda, ní ilẹ̀ ẹni tí wọn ti ta èjẹ̀ aláìṣẹ̀ sílẹ̀. 20 Ẹ̀gbọ̀n Juda yóò jẹ̀ ibùgbé títí láé, àti Jerusalemu láti iran dé iran. 21 Nítorí èmi yóò wẹ̀ ẹ̀bi èjẹ̀ wọn nù, tí èmi kò tí i wẹ̀nù.

Amos

1 Àwọn ọ̀rọ̀ Amosi, ọ̀kan lára àwọn olùṣọ̀-àgùntàn Tekoa; ohun tí ó rí nípa Israeli ní ọ̀dún mèjì ʃáájú ilẹ̀-írí, nígbà tí Ussiah oBa Juda àti Jeroboamu oMo Jehoasi jẹ ọba ní ilẹ̀ Israeli. **2** Ó wí pé, “Olúwa yóò bú jáde láti Sioni, ohùn rẹ̀ yóò sì sán bí àrà láti Jerusalemu wá; ibùgbé àwọn olùṣọ̀-àgùntàn yóò sì ʃọ̀fọ̀, orí òkè Karmeli yóò sì rọ.” **3** Èyí ni ohun tí Olúwa wí: “Nítórí èṣẹ̀ mèta tí Damasku, àní fún m̀érin, Èmi kò ní yí ìpinnu ìjìyà mi padà. Nítórí wọn fi ohun èlò ìpakà pà Gileadi. Pèlú ohun èlò irin tí ó ní eyín mímú, **4** Èmi yóò rán iná sí ilẹ̀ Hasaeli, èyí tí yóò jó àwọn ààfin Beni-Hadadi run. **5** Èmi yóò ẹ̀ ọ̀pá idábùù Damasku; Èmi yóò sì pa oBa tí ó wà ní àfonífojì Afeni run àti ẹnì tí ó di ọ̀pá aládé mú ní Beti-Edeni. Àwọn ará a Aramu yóò lọ sí ìgbèkùn sí Kiri,” ni Olúwa wí. **6** Èyí ni ohun tí Olúwa wí: “Nítórí èṣẹ̀ mèta Gasa, àní nítórí m̀érin, Èmi kò ní yí ìpinnu ìjìyà mi padà. Gégé bí í oníṣòwò erú, ó kó gbogbo àwọn èniyàn mi ní ìgbèkùn. Ó sì tà wọn fún Edomu, **7** Èmi yóò rán iná sí ara odi Gasa tí yóò jó gbogbo ààfin rẹ̀ run. **8** Èmi yóò ké àwọn olùgbé Aṣdodu kúrò, tí ẹnì tí ó di ọ̀pá aládé ní Aṣkeloni mú. Èmi yóò yí ọ̀wọ̀ mi sí Ekroni tí tí yíókù Filistini yóò fi ʃègbé,” ni Olúwa Olódùmarè wí. **9** Èyí ni ohun tí Olúwa wí: “Nítórí èṣẹ̀ mèta tí Tire àní nítórí m̀érin, Èmi kì yóò yí ìpinnu ìjìyà mi padà. Nítórí wọn ta gbogbo àwọn èniyàn tí ó wà ní ìgbèkùn fún Edomu. Wọn kò sì náánì màjèjú ọ̀bàkan, **10** Èmi yóò rán iná sí ara odi Tire, tí yóò jó gbogbo àwọn ààfin rẹ̀ run.” **11** Èyí ni ohun tí Olúwa wí: “Nítórí èṣẹ̀ mèta tí Edomu, àní nítórí m̀érin, Èmi kò ní yí ìpinnu ìjìyà mi padà. Nítórí òhun fi idà lépa arákúnrin rẹ̀, Ó sì gbé gbogbo àánú sọ̀nù, ibínú rẹ̀ sì ní faniya tífí, ó sì pa ibínú rẹ̀ bí èéfin mó, **12** Èmi yóò rán iná sí orí Temani, tí yóò jó gbogbo ààfin Bosra run.” **13** Èyí ni ohun tí Olúwa wí: “Nítórí èṣẹ̀ mèta tí Ammoni, àní m̀érin, Èmi kò ní yí ìpinnu ìjìyà mi padà. Nítórí wọn ti la inù àwọn aboyún Gileadi kí wọn ba à lè fẹ̀ ilẹ̀ wọn sèyìn. **14** Èmi yóò rán iná sí ara odi Rabba èyí tí yóò jó àwọn ààfin rẹ̀ run pèlú ìhó ayọ̀ ní ojú ogun, pèlú ìjì líle ní ojú àjà. **15** Oba wọn yóò sì lọ sí ìgbèkùn, òun àti àwọn omo-aládé rẹ̀ lápapọ̀,” ni Olúwa wí.

2 Èyí ni ohun tí Olúwa wí, “Nítórí èṣẹ̀ mèta ti Moabu, àní fún m̀érin, Èmi kò ní yí ìpinnu ìjìyà mi padà, nítórí ó ti sun ún, di eérú, egungun oBa Edomu, **2** Èmi yóò rán iná sí orí Moabu èyí tí yóò jó àwọn ààfin Kerioti run. Moabu yóò sì kú pèlú ariwo pèlú igbe àti pèlú ìrò ìpè. **3** Èmi yóò ké onídáájọ̀ rẹ̀ kúrò, Èmi yóò sì pa gbogbo àwọn omo-aládé rẹ̀ nínú rẹ̀,” ni Olúwa wí. **4** Èyí ni ohun tí Olúwa wí, “Nítórí èṣẹ̀ mèta ti Juda, àní fún m̀érin, Èmi kò ní yí ìpinnu ìjìyà mi padà. Nítórí wọn ti kọ̀ òfin Olúwa sílẹ̀, wọn kò sì pa àwọn ilàna rẹ̀ mó. Nítórí àwọn òriṣà ti sì wọn lònà, òriṣà tí àwọn Baba òlá wọn ní tẹ̀lẹ̀, **5** Èmi yóò rán iná sí orí Juda èyí tí yóò jó àwọn ààfin Jerusalemu run.” **6** Èyí ni ohun tí Olúwa wí: “Nítórí èṣẹ̀ mèta Israeli

àní fún m̀érin, Èmi kò ní yí ìpinnu ìjìyà mi padà. Wón ta olódodo fún fadáká àti aláíní fún bàtà èṣẹ̀ mèjèjè. **7** Wón fi èṣẹ̀ tẹ̀ orí àwọn táláká m̀olẹ̀, bí wón ti ní tẹ̀ erupè ilẹ̀ tí wón ko sì ʃe òtítọ̀ si àwọn tí a ni lára. Baba àti oMo ní wolé tọ̀ wúndiá kan náà, láti ba orúkọ mímọ̀ mi jé. **8** Wón dùbúlẹ̀ lèbàa a pepe, lóri aṣọ̀ tí wón fi jé èjẹ̀ ní ilẹ̀ òriṣà wọn wón sì mu ọ̀tí tí wón san fún itánran. **9** “Mo pa àwọn ará Amori run níwájú wọn gíga ẹnì tí ó dàbí igi kedari. Òun sì le koko bí igi óákú mo pa èso rẹ̀ run láti òkè wá àti egbò rẹ̀ láti isalẹ̀ wá. **10** Èmi mú un yín gòkè láti ilẹ̀ Ejibiti wá, mo sì sin yín la aginjú já ní ojú ọ̀dún láti fi ilẹ̀ àwọn ará Amori fún un yín. **11** “Èmi sì tún gbé àwọn wòlú dide láàrin àwọn oMo yín àti láàrin àwọn ọ̀dòmòkúnrin yín láti jẹ Nasiri èyí kò ha jẹ òtítọ̀ bí ará Israeli?” ni Olúwa wí. **12** “Sùgbọ̀n èyìn fún àwọn Nasiri ní ọ̀tí mu e sì pàṣẹ̀ fún àwọn wòlú kí wón má ʃe sọ̀tẹ̀lẹ̀. **13** “Ní báyií, èmi yóò tẹ̀ yín m̀olẹ̀ bí kèkè tí ó kún fún ití tí í tẹ̀. **14** Ẹ̀ni tí ó yára bí àṣà kò ní rí ọ̀nà àbáyọ̀ alágbára kò ní le è dúró lé agbára rẹ̀ jagunjagun kí yóò le gba ẹ̀mí ara rẹ̀ là. **15** Tafatafa kí yóò dúró lóri èṣẹ̀ rẹ̀ bèbẹ̀ ní ẹnì tí ó gún ẹ̀ṣin kí yóò gba ẹ̀mí ara rẹ̀ là. **16** Àní jagunjagun tí ó gbóyá jùlọ̀ yóò sálọ̀ ní ihòhò ní ojú náà,” ni Olúwa wí.

3 Ẹ̀gbọ̀ ọ̀rọ̀ tí Olúwa ti sọ̀ nípa rẹ̀, èyìn èniyàn Israeli nípa àwọn idílẹ̀ tí mo mú jáde láti Ejibiti: **2** “Ìwo nikan ní ẹnì tí mo yàn nínú gbogbo àwọn ìran ayé yí; nígbà náà èmi ó jẹ ọ̀ ní yà fún gbogbo èṣẹ̀ rẹ̀.” **3** Ẹ̀ni mèjì ha à le rìn pọ̀ lájé pé wón ti pinnu láti ʃe be? **4** Njé Kinníún yóò ha bú ramúramú nínú igbó, bí kò bá ní ohun ọ̀de? Omo kinníún yóò ha ké jáde nínú ìhò rẹ̀ bí kò bá rí ohun kan mú? **5** Njé eye ʃubú sínú okùn ọ̀de lóri ilẹ̀ nígbà tí a kò de okùn ọ̀de fún un? Okùn ọ̀de ha lè hù jáde lóri ilẹ̀ nígbà tí kò sí ohun tí yóò mú? **6** Nígbà tí ipè bá dún ní ilú, àwọn èniyàn kò ha bèrù? Tí ewu bá wa lóri ilú kò ha ʃe Olúwa ni ó fá á? **7** Nítóótọ̀ Olúwa Olódùmarè kò ʃe ohun kan láfí èrò rẹ̀ hàn fun àwọn wòlú ìransẹ̀ rẹ̀. **8** Kinníún ti bú ramúramú ta ni kì yóò bèrù? Olúwa Olódùmarè ti sọ̀rọ̀ ta ni le ʃe àìsọ̀ àsọ̀tẹ̀lẹ̀? **9** Kéde ní ààfin Aṣdodu àti ní ààfin ní ilẹ̀ Ejibiti. “È kó ara yín jọ̀ sí orí òkè òlá Samaria; kí ẹ̀ sì wo irókèkè òlá láàrin rẹ̀ àti ìnilára láàrin àwọn èniyàn rẹ̀.” **10** “Wọn kò mọ̀ bí wón ʃe ní ʃe rere,” ni Olúwa wí, “àwọn ẹnì tí ó gba àwọn iwà ipá àti olè sí ààfin rẹ̀.” **11** Nítórí náà, báyií ni Olúwa Olódùmarè wí: “Àwọn ọ̀tá yóò pa ilẹ̀ náà run; yóò wó ibi gíga yín palẹ̀ a ó sì ba ààfin rẹ̀ jé.” **12** Èyí ni ohun tí Olúwa wí: “Bí olùṣọ̀-àgùntàn tí ní gbà itan mèjì kúrò ní ẹnù kinníún tábí ẹ̀lẹ̀ etí kan bèbẹ̀ ní a ó mú àwọn oMo Israeli, tí ní gbé Samaria kúrò ní igun ibùsùn wọn ní orí àga irògbòkú wọn ní Damasku.” **13** “Gbọ̀ èyí kí ó sì jẹ́nì nípa ilẹ̀ Jakọbu,” ni Olúwa wí, Olúwa Ọ̀lórùn àwọn oMo-ogun. **14** “Ní ojú tí mo fiyà jẹ Israeli lóri èṣẹ̀ wọn, Èmi yóò pa pepe Beteli run; iwo pepe ni a ó ké kúrò yóò sì wó lulẹ̀. **15** Èmi yóò wó ilẹ̀ ọ̀títú lulẹ̀ pèlú ilẹ̀ oorú; ilẹ̀ tí a fi eyín erin ʃe lóṣṣọ̀ yóò ʃègbé a ó sì pa ilẹ̀ òlá náà run,” ni Olúwa wí.

4 E gbò òrò yìi, èyin malùu Başani lórí òkè Samaria, èyin obìnrin tí ó ní ní tálákà lára, tí ó ní tẹ aláíní mọlẹ́, tí ó wí fún oṣo rẹ̀, “Gbé wá kí a sì mu!” **2** Olúwa Olódùmarè tí fi iwà mímọ̀ rẹ̀ búra: “Àkòkò nàà yòd dé nítòótó nígba tí a ó fi iwò mú un yín lọ, èni tí ó kèyin pèlú iwò eja. **3** Èni kòòkan yín yòd jáde lọ gba àárín odi yíya a ó sì lé e yín sí Harmoni,” ni Olúwa wí. **4** “È lọ sí Beteli láti dẹ̀şşè; e lọ sí Gilgali kí e sì dẹ̀şşè sí i. E mú eḡo sísun yín lárààrò wá, ìdámewáá yín ní oḡoḡún mēta. **5** Kí e mú òrẹ̀ ìdúpẹ̀ iyèfàn iwúkàrà tí a sun kí e sì mú oṣe àtínúwá lọ fi wón yanğàn, èyin èniyàn Israeli, nítorí èyí ní e fẹ̀ láti şe,” ni Olúwa Olódùmarè wí. **6** “Èmi fún un yín ní mímọ̀ eyin ní gbogbo ilú yín, àti ànì oúnjẹ ní gbogbo ibùgbé yín, síbẹ̀, èyin kò yípadà sòḡḡ mi,” ni Olúwa wí. **7** “Àti pèlú mo mú òjò dúró nígba tí ìkòrè ku oşu mēta. Mo rán òjò sí ibùgbé kan şùgbòṅ kò rò sí ilú miřràn. Oko kan ní òjò; àwọn miřràn kò ní ó sì gbẹ. **8** Àwọn èniyàn ní rìn láti ilú kan sí ilú miřràn fún omi wọn kò rí mu tẹ wọn lórùn, síbẹ̀ èyin kò padà sí òḡḡ mi,” ni Olúwa wí. **9** “Lópò ìgbà ni mo kọlu ogbà àti ogbà àjàrà yín mo fi irèḡàṅ àti imúwòḡḡ lù wón. Eşú sì jẹ ìgí òpòḡḡ àti ìgí olifi yín, síbẹ̀ èyin kò yípadà sí mi,” ni Olúwa wí. **10** “Mo rán àjàkálè-ààrùn sí i yín bí mo ti şe sí Ejibiti. Mo fi idà pa àwọn òḡḡmòkùnrin yín. Pèlú àwọn eşin tí a kó ní ìgbèkùn. Mo kún imú yín fún òrùn ibùḡḡ yín, síbẹ̀ èyin kò yípadà sí mi,” ni Olúwa wí. **11** “Mo ti bì şubú nínú yín, bí Ołorun ti bì Sodomu àti Gomorra şubú èyin sì dàbí òğúnná tí a fa yọ kúrò nínú iná, síbẹ̀ èyin kò yípadà sí mi,” ni Olúwa wí. **12** “Nítorí nàà, èyí ní ohun tí èmi yòd şe sí i yín, Israeli, àti nítorí tí èmi ó şe èyí sí i yín, e múra láti padé Ołorun yín, èyin Israeli.” **13** Èni tí ó dá àwọn òkè tí ó dá aféfé tí ó sì fi èrò rẹ̀ hàn sí èniyàn, èni tí ó yípadà sí òkùnkùn tí ó sì tẹ ibi giga ayé. Olúwa Ołorun àwọn oḡo-ogun ni orúko rẹ̀.

5 Gbò òrò yìi, iwò ilé Israeli, ìpohùnréré èkún tí mo şe nípa rẹ̀: **2** “Wúndiá Israeli şubú láì kò sì le padà dide ó di èni ìkòtì ní ilẹ̀ rẹ̀ kò sí èni tí yòd gbé e dide.” **3** Èyí ní ohun tí Olúwa Olódùmarè wí: “Ìlú tí egbèrún alágbára ti jáde, yòd dín ku oğórùn-ún ní Israeli. Ìlú tí oğórùn-ún alágbára ti jáde yòd şékù èni mēwáá.” **4** Èyí ní ohun tí Olúwa şo fún ilé Israeli: “Wá mi kí ó sì yè; **5** e má şe wá Beteli, e má şe lọ sí Gilgali, e má şe rìn rìn àjò lọ sí Beerşeba. Nítorí dájúḡḡ dájú a ó kó Gilgali ní ìgbèkùn, A ó sì şo Beteli di asán.” **6** E wá Olúwa, èyin yòd sì yè, kí ó má ba à gbilẹ̀ bí iná ní Josefu a sì jó o run Beteli kò sì ní rí èni tí yòd bu omi pa. **7** Èyin tí e şe òḡḡdo di ìkorò tí e sì gbé olódodo şánlẹ̀. **8** Èni tí ó dá iràwò Pleiadesi àti Orionì èni tí ó şo òru dúdú di òwúrò tí ó şo oğò dúdú di ìmòlẹ̀ èni tí ó wò omi Òkun jọ pò tí ó sì rò wón sí orí ilẹ̀ Olúwa ni orúko rẹ̀, **9** Ó fón ìparun sí ilú olódi tí ó sì şo àwọn ibùgbé àwọn oḡo-aládé di ahoro. **10** Iwò kóriira èni tí ní bá ni wí ní ènu ibodé ó sì ní pèğàn èni tí ní şo òtítò. **11** Iwò ní tẹ tálákà mọlẹ̀ o ní fi ipá gba oḡà lówò wọn. Nítorí nàà, iwò ti fi òkúta tí a gbé kólé şùgbòṅ e kò sì ní gbé inú wọn, Nítòótó iwò ti gbin ogbà àjàrà tí ó lẹwà. Iwò kò ní

mu wáinì inú wón. **12** Nítorí mo mú iye àişedéédeé rẹ̀ mo sì mú bí eşè rẹ̀ tí tóbi tó. Iwò ni olódodo lára, iwò sì ní gba àbètélẹ̀ o sì ní fi òtítò du tálákà ní ilẹ̀ ejo. **13** Àwọn ołógbòṅ máa ní dáké jéé ní àkòkò wònyí, nítorí búburú ní gbogbo oğò. **14** Wá rere, má şe wá búburú kí iwò ba à le yè. Nígba nàà ni Olúwa Ołorun àwọn oḡo-ogun yòd wá pèlú rẹ̀. Òun yòd sì wá pèlú rẹ̀ bí iwò şe wí. **15** Kóriira búburú kí o sì fẹ̀ rere dúró ní orí òtítò ní ilẹ̀ ejo bóya Olúwa Ołorun alágbára yòd síjù àánú wo oḡo Josefu tó şékù. **16** Nítorí èyí ní ohun tí Olúwa, Olúwa Ołorun àwọn oḡo-ogun wá: “Èkún yòd wá ní àwọn òpópónà igbe ìnira yòd sì wá ní àwọn gbàgede ilú. A ó kó àwọn àgbẹ̀ jọ láti şokún àti àwọn tí ní şòfò láti pohùnréré èkún. **17** Ìpohùnréré èkún yòd wá ní gbogbo ogbà àjàrà, nítorí èmi yòd la àárín yín koja,” ni Olúwa wí. **18** Ègbé ni fún iwò tí ó pé nítorí oğò Olúwa kí ni iwò fi pé fún oğò Olúwa? Ìmòlẹ̀ yòd di òkùnkùn ní oğò oğò. **19** Gégé bí èniyàn tí ó sá fún kinnìun, tí ó padà wá bọ sí ènu àmòtẹ̀kùn. Yòd dàbí èni tí ó wọ ilẹ̀ rẹ̀ tí ó sinmi lé ògiri ilẹ̀ rẹ̀ tí ejo sì bù ú şán. **20** Njẹ̀ oğò Olúwa kò ha ní şokùnkùn dípo kí ó ní ìmòlẹ̀? Tí yòd sì şokùnkùn dúdú láisí ìmòlẹ̀ kankan nřbẹ̀. **21** “Mo kóriira, mo kégàn àwọn àşè èşin in yín, Èmi kò sì ní inú díḡḡn sí àpèjọ yín. **22** Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé e mú eḡo sísun àti oṣe oḡà wá. Èmi kò ní tẹwò gbà wón. Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé e mú àşàyan oṣe alááfá wá. Èmi kò ní nàání wón. **23** E gbé ariwo orin yín şeýin! Èmi kò ní fetisí ohun èlò orin yín. **24** Jẹ̀ kí òtítò şàn bí odò àti òḡḡdo bí isun tí kò lé è gbẹ! **25** “Àbí èyin mú eḡo àti oṣe tò mí wá ní oğóḡḡ òḡḡn ní aginjù iwò ilé Israeli? **26** Èyin ti gbé ibi irùbò àwọn oḡa yín sòkè, ibùgbé àwọn òrişà yín, ànì, ti àwọn òrişà yín tí ó níyí jùlò, èyí tí èyin fi oṣe ara yín şe. **27** Nítorí nàà èmi yòd rán an yín lọ sí ìgbèkùn ní ìkoja Damasku,” ni Olúwa wí, èni tí orúko rẹ̀ ní jẹ̀ Ołorun alágbára.

6 Ègbé ni fún èyin tí ará rò ní Sioni àti èyin tí e wá ní abé ààbò ní òkè Samaria àti èyin olókikí orilẹ̀-èḡé tí èyin èniyàn Israeli máa ní tọ̀ wá. **2** E lọ Kalne kí e lọ wò ó kí e sí ti ibẹ̀ lọ sí Hamati ilú ríla a nì. Kí e sì tún şokalẹ̀ lọ Gati ní ilẹ̀ Filistini. Njẹ̀ wón ha dára ju ìpínlẹ̀ yín méjèèjì lọ? Njẹ̀ a ha rí ilẹ̀ tó tóbi ju tiyín lọ bí? **3** Èyin sún oğò ibi síwájú, e sì mú jọba ònròrò súnmo tòsì. **4** Èyin sùn lé ibusùn tí a fi eyin erin şe e sì tẹ ara sílẹ̀ ni orí àwọn ibusùn eyin pa èyí tí o dára nínú àwọn òḡḡ-àğuntàn yín jẹ e sì ní pa àwọn òḡḡ malùú láárín agbo wón jẹ. **5** Èyin ní lo ohun èlò orin bí i Dafidi e sì ní şe àwọn àpilèro àwọn ohun èlò orin. **6** Èyin mu wáinì èkún oḡun kan àti ìkunra tí o dára jùlò şùgbòṅ èyin kò káánú ilé Josefu tí ó di ahoro. **7** Nítorí nàà, àwọn ni yòd lọ sí ìgbèkùn pèlú àwọn tí ó ti kó lọ sí ìgbèkùn àşè àwọn tí ní şe àşelèkè ni a ó mú kúrò. **8** Olúwa Olódùmarè tí búra funra rẹ̀, Olúwa Ołorun àwọn oḡo-ogun sì ti wí pé: “Mo kóriira igbérağa Jakòbu n kò sì ní inú díḡḡn sí odi alágbára rẹ̀, Èmi yòd sì fa ilú nàà lé wón lówò àti ohun gbogbo tí ó wá nínú rẹ̀.” **9** Bí oğùnrin mēwáá bá şékù nínú ilẹ̀ kan, àwọn nàà yòd kú. **10** Bí ebi tí ó yẹ̀ kí ó gbé òkù wón jáde fún sínsin bá wólẹ̀,

bí o ba si béèrè pé òjé ẹnikan wa tí ó fi ara pamọ̀ níbẹ̀, “Njé ẹnikankan wà lódò yín?” tí ó bá sì dáhùn wí pé, “Rará,” nígbà nàà ni yóò wí pé, “Pa ẹnu rẹ̀ mọ̀ àwà kò gbọ̀dọ̀ dárúko Olúwa.” **11** Nítórí Olúwa tí pa àṣẹ̀ nàà, òun yóò sì wó ilẹ̀ nílá nàà lulẹ̀ túútúú, àti àwọn ilẹ̀ kéékèkèkè sí wéwé. **12** Njé ẹṣin a máa sáré lórí àpáta bí? Njé ẹniyàn a máa fi akọ̀ málúú kọ̀ ilẹ̀ níbẹ̀? Sùgbọ̀n ẹyin ti yí òtítọ̀ padà sí májèlẹ̀ ẹ̀ si ti sọ ẹ̀so òdodo di ìkorò. **13** Ẹyin yò torí ịṣẹgun lórí Lo-Debari, ẹyin si wí pé, “Sé kí í ṣe agbára wa ni àwa fi gba Karnaimu?” **14** Nítórí Olúwa Olórùn àwọn ọmọ-ogun wí pé, “Èmi yóò gbé orílẹ̀-èdè kàn dide sí ọ̀ iwọ̀ Israẹli, wọn yóò pọ̀n yín lójú ní gbogbo ọ̀nà, láti Lebo-Hamati, títí dé pètélẹ̀ Arabah.”

7 Ẹyí ni ohun tí Olúwa Olódùmarè fihàn mí: Ó pèsè ọwọ̀ ẹṣú lẹyìn igbà tí a kórè ipín ọ̀ba, ní igbà tí ẹ̀so ẹ̀ẹ̀kejí n jade bọ̀. **2** Nígbà tí wọn je koriko ilẹ̀ nàà mọ̀ fẹ́fẹ́ nígbà nàà ni mo gbé ohùn mi sókè pé, “Olúwa Olódùmarè, mo bẹ̀ ọ̀, dáríjì! Báwo ni Jakọbu yóò ha ṣe lè dide? Òun kéré jojo!” **3** Olúwa ronúpiwàdà nípá ẹyí. “Ẹyí kò ni ṣelẹ̀,” ni Olúwa wí. **4** Ẹyí ni ohun ti Olúwa Olódùmarè fihàn mí: Olúwa Olódùmarè ní pè fún idájọ̀ pèlú iná; ó jọ̀ ọ̀gbun nílá rún, ó sì jẹ̀ ilẹ̀ run. **5** Nígbà nàà ni mo gbé ohùn mi sókè pé, “Olúwa Olódùmarè jòwọ̀ má ṣe ẹ̀! Báwo ni Jakọbu yóò ha ṣe lè dide? Òun kéré jojo!” **6** Olúwa ronúpiwàdà nípá ẹyí. “Ẹyí nàà kò ní ṣelẹ̀,” ni Olúwa Olódùmarè wí. **7** Ẹyí ni ohun tí ó fihàn mí: Olúwa dúró ní ẹ̀gbẹ̀ odí ti a fi okùn iwọn mọ̀, ti òun ti okùn iwọn tí ó rún ni ọwọ̀ rẹ̀. **8** Olúwa sì bi mi pé, “Amosi, kí ni iwọ̀ rí?” Mo dáhùn pé, “Okùn iwọn.” Nígbà nàà ni Olúwa wí pé, “Wò ó, Èmi ní gbé okùn iwọn kalẹ̀ láàrín àwọn Israẹli ẹniyàn mi; Èmi kì yóò sì tún kọ́já lódò wọn mọ̀. **9** “Ibi gíga Isaaki wọn-ọ̀n-nì yóò sì di ahoro àti ibi mímo Israẹli wọn-ọ̀n-nì yóò di ahoro. Èmi yóò sì fi idà dide sí ilẹ̀ Jeroboamu.” **10** Nígbà nàà Amasiah àlùfáà Beteli rànṣẹ̀ sí Jeroboamu ọ̀ba Israẹli, wí pé: “Amosi ti dide láti ditẹ̀ sí ọ̀ ni ààrín gbùngbùn Israẹli. Ilẹ̀ kò sì le gba gbogbo ọ̀rọ̀ rẹ̀. **11** Nítórí ẹyí ni ohun ti Amosi ní sọ: “Jeroboamu yóò ti ipa idà kú, lòtítọ̀ Israẹli yóò lẹ̀ sí ịgbèkùn, jìnnà kúrò ní ilẹ̀ iní wọn.” **12** Nígbà nàà ni Amasiah sọ̀ fún Amosi pé, “Lọ̀ jade, iwọ̀ aríran! Padà sí ilẹ̀ àwọn Juda. Kí o máa jeun rẹ̀ níbẹ̀, kí o sì máa sọ̀télẹ̀ rẹ̀ níbẹ̀. **13** Má ṣe sọ̀télẹ̀ mọ̀ ni Beteli nítórí ibi mímo ọ̀ba ni àti ibi tẹ̀mpilì lịjọba rẹ̀.” **14** Amosi dá Amasiah lohún pé, “Èmi kì í ṣe wólí tabí àwọn ọmọ̀ wólí, sùgbọ̀n mo jẹ̀ oluṣọ̀-àgùntàn, mo sì n ṣe itọ̀jú igi ọ̀pọ̀tọ̀ sikamore. **15** Sùgbọ̀n Olúwa mu mi bí mo ti ní tọ̀ agbo ẹran lẹyìn, ó sì wí fun mi pé, ‘Lọ̀ sọ̀télẹ̀ fun àwọn Israẹli ẹniyàn mi.’ **16** Nítórí nàà nísinsin yí, gbọ̀ ọ̀rọ̀ Olúwa. Iwọ̀ wí pé, “Má ṣe sọ̀ àṣọ̀télẹ̀ sí Israẹli, má sì ṣe wààsù sí ilẹ̀ Isaaki.” **17** “Nítórí nàà, ẹyí ni ohun ti Olúwa wí: “Ìyáwọ̀ rẹ̀ yóò di panṣágà ni ilú, àwọn ọmọ̀ ọ̀kúnrin àti obínrin rẹ̀ yóò ti ipa idà ṣubú. A ó fi okùn wọn ilẹ̀ rẹ̀, a ó sì sìn in àti iwọ̀ pèlú yóò kú ni ilẹ̀ àìmọ̀. Israẹli yóò sì lẹ̀ sí ịgbèkùn, kúrò ní ilẹ̀ iní wọn.”

8 Ẹyí ni ohun tí Olúwa Olódùmarè fihàn mí: Agbòń ẹ̀so pípọ̀n. **2** Ó béèrè pé, “Amosi kí ni iwọ̀ rí.” Mo sì dáhùn pé, “Agbòń ẹ̀so pípọ̀n.” Nígbà nàà ni Olúwa wí fún mi pé, “Àsikò nàà pọ̀n tó fún àwọn ẹniyàn mi Israẹli; Èmi kì yóò dá wọn sí mọ̀.” **3** Olúwa Olódùmarè wí pé, “Ní ọ̀jọ̀ nàà, àwọn orin tẹ̀mpilì yóò yí padà sí ohùn réré ẹkún. Ọ̀pọ̀, àní ọ̀pọ̀ ara òkú ni yóò wà ni ibi gbogbo! Àní ni idáké jéjé!” **4** Ẹ gbọ̀ ẹyí, ẹyin ti ní tẹ̀ aláíní lórí ba, tí ẹ̀ si ní sọ̀ tálákà di ilẹ̀. **5** Tí ẹ̀ ní wí pé, “Nígbà wo ni ọ̀ṣù tuntun yóò parí kí àwa bà à lè ta ọ̀kà kí ọ̀jọ̀ ịsinmi kí ó lè dọ́pin kí àwa bà à lè ta jéro?” Kí a sì dín iwọn wa kù kí a gbéraga lórí iye tí a ó tà à kí a sì fi òsùwọ̀n èké yàn wọn je, **6** kí àwa lè fi fadákà ra àwọn tálákà, kí a sì fi bàtà ẹ̀ṣẹ̀ méjèjèjì ra aláíní, kí a sì ta jéro tí a kó mọ̀ ilẹ̀. **7** Olúwa ti fi ịgbéraga Jakọbu búra pé, “Èmi kì yóò gbàgbé ọ̀kan nínú ohun tí wọn ṣe. **8** “Njé ilẹ̀ nàà kì yóò ha wárírì fún ẹyí? Àwọn tí ní gbé inú rẹ̀ kì yóò ha sọ̀fọ̀? Gbogbo ilẹ̀ yóò ru sókè bí omi Naili, yóò sì ru ú sókè pátápátá bí ikún omi a ó sì ti í jade, a ó sì tẹ̀ ẹ̀ rì gégé bí odò Ejibiti. **9** “Yóò sì ṣe ní ọ̀jọ̀ nàà,” ni Olúwa Olódùmarè wí, “Èmi yóò mú ọ̀dùrún wò ní ọ̀sán, Èmi yóò mú kí ayé sòkúnkùn ní ọ̀sán gangan. **10** Èmi yóò yí àṣẹ̀ ẹ̀sìn yín padà sí ọ̀fọ̀, gbogbo orin yín ni èmi yóò sọ̀ di ẹkún. Èmi yóò mú kí gbogbo yín wọ̀ aṣọ̀ ọ̀fọ̀, kí a sì fá orí yín. Èmi yóò mú kí ịgbà nàà rí bí ịṣọ̀fọ̀ fún ọ̀mọ̀kúnrin kan ṣoṣo tí a bí àti ọ̀pin rẹ̀ bí ọ̀jọ̀ kíkorò. **11** “Ọ̀jọ̀ n ọ̀bẹ̀,” ni Olúwa Olódùmarè wí, “nígbà tí èmi yóò rán iyan sí ilẹ̀ nàà, kì í ṣe iyan oúnjẹ̀ tabí òngbẹ̀ fún omi. Sùgbọ̀n iyan gbígbọ̀ ọ̀rọ̀ Olúwa. **12** Àwọn ẹniyàn yóò rìn kiri láti Ọ̀kun dé Ọ̀kun wọn yóò sì máa rìn ká láti guúsù sí aríwá, wọn yóò máa wá ọ̀rọ̀ Olúwa sùgbọ̀n wọn kì yóò rí í. **13** “Ní ọ̀jọ̀ nàà “àwọn arẹ̀wá wúńdíá àti àwọn alágbára ọ̀dọ̀mọ̀kúnrin yóò dákú fún òngbẹ̀ omi. **14** Àwọn tí ó fi ẹ̀ṣẹ̀ Samaria búra, tí wọn sì wí pé, ‘Bí ó ti dájú pé olórun rẹ̀ n bẹ̀ láààyè, iwọ̀ Dani,’ bí ó ti dájú pé olórun rẹ̀ n bẹ̀ láààyè, iwọ̀ Beerseba, wọn yóò ṣubú, wọn kì yóò sì tún dide mọ̀.”

9 Mo rí Olúwa, ó dúró ní ẹ̀bá pepe, ó sì wí pé: “Lu orí àwọn àtẹ̀rìgbà ilẹ̀kùn kí àwọn ọ̀pọ̀ kí ó lè mì fọ̀ wọn sí orí àwọn gbogbo ẹniyàn àwọn tí ó ẹ̀kù ni èmi yóò fi idà pa, ẹni tí ó sálọ̀ nínú wọn kì yóò sá gbé, ẹni tí ó sá àsàlà nínú wọn kì yóò gbàlà. **2** Bí wọn tilẹ̀ wa ilẹ̀ lẹ̀ sí ipò òkú, láti ibẹ̀ ni ọwọ̀ mi yóò ti tẹ̀ wọn. Bí wọn tilẹ̀ gun òkè ọ̀run lọ, láti ibẹ̀ ni èmi yóò ti mú wọn sọ̀kalẹ̀. (Sheol h7585) **3** Bí wọn tilẹ̀ fi ara wọn pamọ̀ ni orí òkè Karmeli, èmi yóò wá wọn rí, Èmi yóò sì mú wọn kúrò níbẹ̀. Bí wọn tilẹ̀ fi ara pamọ̀ fún mi sí isalẹ̀ Ọ̀kun, láti ibẹ̀ ni Èmi yóò ti pàṣẹ̀ fún ejọ̀ kí ó bù wọn sán. **4** Bí wọn tilẹ̀ lọ̀ sí ịgbèkùn ní iwájú àwọn ọ̀tá wọn láti ibẹ̀ ni èmi yóò ti pàṣẹ̀ fún idà kí ó sá wọn pa. “Èmi yóò sì tẹ̀ ọ̀jú mi mọ̀ wọn fún ibí, kì í sì í ṣe fún rere.” **5** Olúwa, Olúwa àwọn ọmọ̀-ogun, ẹni tí ó fi ọwọ̀ kan ilẹ̀ nàà tí ó sì yọ̀, tí àwọn olùgbé inú rẹ̀ yóò sì sọ̀fọ̀; gbogbo orílẹ̀-èdè yóò sì ru sókè bí ríru odò Naili tiwọn yóò sì tẹ̀rì bí odò Ejibiti. **6** Òun ni ẹni tí ó kọ̀ itẹ̀ rẹ̀ nínú àwọn ọ̀run tí ó sì fi ipilẹ̀ rẹ̀ solẹ̀ ní ilẹ̀ ayé, Ẹni

ti ó pe àwọn omi Òkun tí ó sì tú wọn jáde sí orí ilé ayé Olúwa ni orúkọ rẹ. **7** “Àbá èyin ọmọ Israẹli kò ha dàbí àwọn ọmọ Kuṣi sí mi?” ni Olúwa wí. “Èmi kò ha ti mú Israẹli gòkè láti ilẹ̀ Ejibiti jáde wá àti àwọn Filistini láti ilẹ̀ Kafitori àti àwọn ará Aramu láti Kiri? **8** “Dájúdájú, ojú Olúwa Olódùmarè ní bẹ̀ lára ilẹ̀ ọba tó kún fún èṣẹ̀. Èmi yóò pa á run kúrò lórí ilẹ̀. Síbẹ̀, Èmi kò nípa ilé Jakọbu run pátápátá,” ni Olúwa wí. **9** “Nítorí Èmi yóò pàṣẹ̀, Èmi yóò sì mi ilé Israẹli ní àárín àwọn orílẹ̀-èdè bí a ti ní ọ̀ nńkan nínú aṣò tí hóró kín ní kín kì yóò bọ̀ sórí ilẹ̀. **10** Gbogbo àwọn ẹ̀lẹ̀ṣẹ̀ láàrín àwọn ènìyàn mi ni yóò tí ipa idà kú gbogbo àwọn ti ní wí pé, ‘Aburú kì yóò lé wa bá, bẹ̀ẹ̀ ni kì yóò ká wa mọ.’ **11** “Ní ọ̀jọ̀ nàà ní Èmi yóò gbé àgọ̀ Dafidi tí ó wó ró, Èmi yóò dí odi rẹ̀ tí ó ya, Èmi yóò sì gbé ahoro rẹ̀ sókè, Èmi yóò sì kọ̀ bí ti ọ̀jọ̀ ìgbààni, **12** kí wọn le jogún iyókù Edomu àti gbogbo àwọn kẹ̀fẹ̀rì, ti a ní pè nípa orúkọ mi,” ni Olúwa, ẹ̀ni tí yóò ẹ̀ nńkan wọ̀nyí wí. **13** “Ọ̀jọ̀ nàà ní bọ̀,” ni Olúwa wí, “tí ẹ̀ni tí ní tulẹ̀ yóò lé ẹ̀ni tí ní kórè bá. Tí ẹ̀ni tí ní fún èso àjàrà yóò lé ẹ̀ni tí ní gbìn bá. Àwọn òkè nílá yóò sì kán ọ̀tí wáinì sílẹ̀, tí yóò sì sà̀n láti ara àwọn òkè kẹ́ékẹ́éké. **14** Èmi yóò sì tún mú ìgbẹ̀kùn Israẹli ènìyàn mi padà bọ̀. “Wọn yóò sì kọ̀ ahoro ilú, wọn yóò sì máa gbé inú wọn. Wọn yóò sì gbìn oḡbà àjàrà, wọn yóò sì mu ọ̀tí wáinì wọn wọn yóò sì ẹ̀ oḡbà pẹ̀lú, wọn yóò sì jẹ̀ èso inú wọn. **15** Èmi yóò gbìn Israẹli sí orí ilẹ̀ rẹ̀. A kì yóò sì fà wọn tu mọ̀ láéláé kúrò ni orí ilẹ̀ ti mo fi fún wọn,” ni Olúwa Ọ̀lọ̀run rẹ̀ wí.

Obadiah

1 Ìran ti Obadiah. Èyí ni Olúwa Olódùmarè wí nípa Edomu. Àwa ti gbọ̀ ohùn kan láti òdò Olúwa wá, a sì ti rán ikò kan sí gbogbo kèfèrí láti so pé, “È dide, ẹ jé kí a dide ogun sí i.” **2** “Kíyèsì i, Èmi yòò so ọ̀ di kékeré láàrín àwọn kèfèrí; ìwọ̀ yòò sì di gígàn lópòlópò. **3** Ìgbéraga àyà rẹ̀ ti tàn ọ̀ jẹ, ìwọ̀ tí n gbé inú pálapàla àpáta, tí o sì kọ̀ ibùgbé rẹ̀ sí ibi gíga, ìwọ̀ wí nínú ọ̀kàn rẹ̀ pé, ‘Ta ni yòò mú mi sòkalẹ̀?’ **4** Bí ìwọ̀ tilẹ̀ gbé ara rẹ̀ ga bí ẹyẹ̀ idì, bí ìwọ̀ tilẹ̀ tẹ̀ ìtẹ̀ rẹ̀ sí àárín àwọn ìràwọ̀, láti ibẹ̀ ni èmi yòò ti sọ̀ ọ̀ kalẹ̀,” ni Olúwa wí. **5** “Bí àwọn olè tọ̀ ọ̀ wá, bí àwọn ọ̀lọ̀sà ní òru, Háà! Irú ìparun wo ló dúró dè ọ̀, wọn kò ha jalè tò bí wọn ti fẹ̀? Bí àwọn tí n ká èso àjàrà tọ̀ ọ̀ wá, wọn kò ha ni fi èso àjàrà diẹ̀ sílẹ̀? **6** Báwo ni a ẹ̀ ẹ̀ àwárí nhkan Esau, tí a sì wá ohun inú ikòkò rẹ̀ jáde. **7** Gbogbo àwọn ẹ̀ni imùlẹ̀ rẹ̀ ti mú ọ̀ dé ipèkun ilẹ̀ rẹ̀, àwọn ọ̀rẹ̀ rẹ̀ ti tàn ọ̀ jẹ, wọn sì ti borí rẹ̀; àwọn tó jẹ ọ̀únjẹ rẹ̀ dẹ̀ pàkúté dè ọ̀, sùgbón ìwọ̀ kò ní ní òye rẹ̀.” **8** Olúwa wí pé, “Ní ojọ̀ nàà, Èmi kì yòò ha pa àwọn ọ̀lọ̀gbón Edomu run, àti àwọn amòye run kúrò ní òkè Esau? **9** A ó ẹ̀ ẹ̀rù ba àwọn jagunjagun rẹ̀, ìwọ̀ Temani, gbogbo àwọn tó wà ní orí òkè Esau ní a ó gé kúrò nínú ipànyàn nàà. **10** Nítorí ìwà ipá sí Jakọ̀bu arákùnrin rẹ̀, itijú yòò bọ̀ ọ̀, a ó sì pa ọ̀ run tífí láé. **11** Ní ojọ̀ tí ìwọ̀ dúró ní apá kan, ní ojọ̀ tí àlejò kó ogún rẹ̀ lẹ, tí àwọn àjẹ̀jì sì wọ̀ ibodè rẹ̀, tí wọn sì sẹ̀ kẹ̀kẹ̀ lórí Jerusalẹmu, ìwọ̀ nàà wà bí ọ̀kan nínú wọn. **12** Ìwọ̀ kì bá tí fi ojú kéré arákùnrin rẹ̀, ní àkókò ìbànújẹ̀ rẹ̀ ìwọ̀ kì bá tí yò lórí àwọn ọ̀mọ̀ Juda, ní ojọ̀ ìparun wọn ìwọ̀ kì bá tí gbéraga púpọ̀ ní ojọ̀ wàhálà wọn. **13** Ìwọ̀ kì bá tí wọ̀ inú ibodè àwọn ẹ̀niyàn mi lẹ, ní ojọ̀ àjálù wọn. Ìwọ̀ kì bá tí fojú kó wọn mólẹ̀ nínú ìdààmú wọn, ní ojọ̀ àjálù wọn. Ìwọ̀ kì bá tí jí ẹ̀rù wọn kó, ní ojọ̀ ipónjú wọn. **14** Ìwọ̀ kì bá tí dúró ní ikóríta ọ̀nà láti ké àwọn tirẹ̀ tó ti sálà kúrò. Ìwọ̀ kì bá tí fa àwọn tó sẹ̀kù nínú wọn lélé ní ojọ̀ wàhálà wọn. **15** “Nítorí ojọ̀ Olúwa súnmọ̀ etilé lórí gbogbo àwọn kèfèrí. Bí ìwọ̀ ti ẹ̀, bèẹ̀ ni a ó ẹ̀ sí ìwọ̀ nàà; ẹ̀san rẹ̀ yòò sì yípadà sí orí ara rẹ̀. **16** Gégé bí ìwọ̀ ẹ̀ mu lórí òkè mímọ̀ mi, bèẹ̀ ni gbogbo kèfèrí yòò máa mu tífí; wọn yòò mu ún ní àmutẹ̀rùn wọn yòò sì wà bí ẹ̀ni pé wọn kò mu ún rí. **17** Sùgbón ìgbàlà yòò wà lórí òkè Sioni, wọn yòò sì jẹ̀ mímọ̀, àti ilé Jakọ̀bu yòò sì ní inú wọn. **18** Ilé Jakọ̀bu yòò sì jẹ̀ iná àti ilé Josefu ọ̀wọ̀ iná ilé Esau yòò jẹ̀ àgèkù koriko wọn yòò fi iná sí i, wọn yòò jo run. Kì yòò sí ẹ̀ni tí yòò kù ní ilé Esau.” Nítorí Olúwa ti sọ̀rọ̀. **19** Àwọn ará gúúsù yòò ni òkè Esau, àwọn ará ẹ̀sẹ̀ òkè yòò ni ilẹ̀ àwọn ará Filistini ní inú. Wọn yòò sì ni oko Efraimu àti Samaria; Benjamini yòò ní Gileadi ní inú. **20** Àwọn ìgbèkùn Israẹli tí ó wà ní Kenaani yòò ni ilẹ̀ tífí dé Sarefati; àwọn ìgbèkùn láti Jerusalẹmu tí ó wà ní Sefaredi yòò ni àwọn ilú gúúsù ní inú. **21** Àwọn tó n gba ni là yòò sì gòkè Sioni wá láti jẹ ọ̀ba lé orí àwọn òkè Esau. Ìjọba nàà yòò sì jẹ̀ ti Olúwa.

Jonah

1 Ọrọ Olúwa sì tọ Jona ọmọ Amittai wá, wí pé: **2** “Dide lọ sí ilú nílá Ninefe kí o sì wáású sí i, nítorí iwá búburú rẹ gòkè wá iwájú mi.” **3** Sùgbọ́n Jona dide kúrò láti sálọ sí Tarsìsi kúrò níwájú Olúwa, ó sì sòkalẹ̀ lọ sí Joppa, ibi tí ó tí rí ọkọ̀ kan tí nì lọ sí Tarsìsi: lẹ̀yìn tí ó sanwò ọkọ̀, ó wọ̀lẹ̀ sínú rẹ̀, láti bá wọn lọ sí Tarsìsi kúrò níwájú Olúwa. **4** Nígba nàà ni Olúwa rán ìjì nílá jáde sí ojú Òkun, ìjì líle sì wà nínú Òkun tó bèẹ̀ tí ọkọ̀ nàà dàbí ẹni pé yóò fọ. **5** Nígba nàà ni àwọn atukọ̀ bèrù, olúkúlùkù sì nì kígbe sí ọlórùn rẹ̀, wọn kó ẹ̀rù tí ó wà nínú ọkọ̀ dà sínú Òkun, kí ó bá à lẹ̀ fúyẹ̀. Sùgbọ́n Jona sòkalẹ̀ lọ sí isalẹ̀ ọkọ̀ ó sì dùbúlẹ̀, ó sùn wọra. **6** Bẹ̀ẹ̀ ní olórí ọkọ̀ tọ̀ ó wá, ó sì wí fún un pé, “Èeṣe tí iwọ̀ fi sùn, iwọ̀ olóòórùn? Dide kí o ké pé Ọlórùn rẹ̀! Bóyá yóò ru tiwa, kí àwa má ba à sègbé.” **7** Nígba nàà ni àwọn atukọ̀ sọ fún ara wọn pé, “Wá, ẹ̀ jẹ́ kí a sẹ̀ kẹ̀kẹ̀, kí àwa kí o le mò nítorí ta ni búburú yíi ẹ̀ wá sóri wa.” Wọn sẹ̀ kẹ̀kẹ̀, kẹ̀kẹ̀ sì mú Jona. **8** Nígba nàà ni wọn wí fún un pé, “Sọ fún wa, àwa bè ọ̀, nítorí ta ni búburú yíi ẹ̀ wá sóri wa? Kí ni isẹ̀ rẹ̀? Nibo ni iwọ̀ ti wá? Kí ni orúkọ̀ ilú rẹ̀? Èyà orílẹ̀-èdè wo sì ni iwọ̀ sí í ẹ̀?” **9** Òun sì dá wọn lóhùn pé, “Heberu ni ẹ̀mi, mo sì bèrù Olúwa, Ọlórùn ọ̀run ẹni tí ó dá Òkun àti iyàngbẹ̀ ilẹ̀.” **10** Nígba nàà ni àwọn ọ̀kúnrin nàà bèrù gidigidi, wọn sì wí fún un pé, “Èeṣe tí iwọ̀ fi se èyí?” (Nítorí àwọn ọ̀kúnrin nàà mò pé ó nì sá kúrò ní iwájú Olúwa ni, nítorí òun ti sọ fun wọn bèẹ̀). **11** Nígba nàà ni wọn wí fún un pé, “Kí ni kí àwa ó se sí ọ̀ kí Òkun lè dákẹ̀ fún wa?” Nítorí Òkun ru, ó sì ja èfúfú líle. **12** Òun sì wí fún wọn pé, “È gbé mi, kí ẹ̀ sì sọ mi sínú Òkun, bèẹ̀ ni okun yóò sì dákẹ̀ fún un yin. Nítorí ẹ̀mi mò pé, nítorí mi ni èfúfú líle yíi ẹ̀ se dá bá a yín.” **13** Sùgbọ́n àwọn ọ̀kúnrin nàà gbiyànjú gidigidi láti mú ọkọ̀ wá sí ilẹ̀, sùgbọ́n wọn kò lè se ẹ̀: nítorí tí Òkun túbọ̀ ru sí i, ó sì ja èfúfú líle sí wọn. **14** Nítorí nàà wọn kígbe sí Olúwa, wọn sì wí pé, “Olúwa àwa bè ọ̀, má ẹ̀ jẹ́ kí àwa sègbé nítorí ẹ̀mi ọ̀kúnrin yíi. Má sì ka èjẹ̀ aláìṣẹ̀ sí wa ní ọ̀run, nítorí iwọ̀, Olúwa, ti se bí ó ti wù ọ̀.” **15** Bẹ̀ẹ̀ ni wọn gbé Jona, tí wọn sì sọ ó sínú Òkun, Òkun sì dẹkun ríru rẹ̀. **16** Nígba nàà ni àwọn ọ̀kúnrin nàà bèrù Olúwa gidigidi, wọn sì rú ẹ̀bọ̀ sí Olúwa, wọn sì jẹ́ èjẹ̀. **17** Sùgbọ́n Olúwa ti pèsè eja nílá kan láti gbé Jona mì. Jona sì wà nínú eja nàà ni ọ̀sàn mètá àti ọ̀ru mètá.

2 Nígba nàà ni Jona gbàdúrà sí Olúwa Ọlórùn rẹ̀ láti inú eja nàà wá, **2** Ó sì wí pé: “Nínú ipónjù mi ni mo kígbe sí Olúwa, òun sì gbọ̀ ohùn mi. Mo kígbe láti inú ipò òkú, mo pé fún iranwò, iwọ̀ sì gbọ̀ ohùn mi. (Sheol h7585) **3** Nítorí tí iwọ̀ ti sọ mi sínú ibú, ní àárin Òkun, isàn omi sì yí mi káákiri; gbgbo bfi omi àti rírú omi rẹ̀kojá lóri mi. **4** Nígba nàà ni mo wí pé, ‘A ta mi nù kúrò níwájú rẹ̀; sùgbọ́n síbẹ̀ ẹ̀mi yóò tún máa wo ihà tẹ̀mpilì mímọ̀ rẹ̀.’ **5** Omi yí mi káákiri, àní títí dé ọ̀kàn; ibú yí mi káákiri, a fi koríko odò wé mi lóri. **6** Ẹ̀mi sòkalẹ̀ lọ sí isalẹ̀ àwọn ọ̀kè nílá; ilẹ̀ ayé pẹ̀lú idènà rẹ̀ yí mi ká títí: sùgbọ́n iwọ̀ ti

mú ẹ̀mi mi wá sòkè láti inú ibú wá, Olúwa Ọlórùn mi. **7** “Nígba tí ó rẹ ọ̀kàn mi nínú mi, ẹ̀mi rántí rẹ̀, Olúwa, àdúrà mi sì wá sí ọ̀dọ̀ rẹ̀, nínú tẹ̀mpilì mímọ̀ rẹ̀. **8** “Àwọn tí nì fámọ̀ ọ̀rìṣà èkẹ̀ kọ̀ àánú ara wọn silẹ̀. **9** Sùgbọ́n ẹ̀mi yóò fi orin opẹ̀, rú ẹ̀bọ̀ sí ọ̀. Ẹ̀mi yóò san èjẹ̀ tí mo ti jẹ̀. ‘Igbalá wá láti ọ̀dọ̀ Olúwa.’” **10** Olúwa sì pàsẹ̀ fún eja nàà, ó sì pọ̀ Jona sí orí ilẹ̀ gbígbẹ̀.

3 Ọrọ Olúwa sì tọ Jona wá nígba kejì wí pé: **2** “Dide lọ sí Ninefe, ilú nílá a ni, kí o sì kéde sí i, ikéde tí mo sọ fún ọ̀.” **3** Jona sì dide ó lọ sí Ninefe gégé bí ọ̀rọ̀ Olúwa. Ninefe jẹ́ ilú títóbi gidigidi, ó tó ìrìn ojọ̀ mètá. **4** Jona sì bèrẹ̀ sí wọ̀ ilú nàà lọ ní ìrìn ojọ̀ kan, ó sì nì kéde, ó sì wí pé, “Níwọn ogójì ojọ̀ sí i, a ó bi Ninefe wó.” **5** Àwọn ẹ̀niyàn Ninefe sì gba Ọlórùn gbọ̀. Wọn sì kéde àwẹ̀, gbgbo wọn sì wọ̀ aṣọ̀ ọ̀fọ̀, bèrẹ̀ láti orí ọ̀mọ̀dẹ̀ títí dé orí àgbà wà. **6** Ọ̀rọ̀ nàà sì lè ọ̀dọ̀ ọ̀ba Ninefe, ó sì dide kúrò lóri itẹ̀ rẹ̀, ó sì bọ̀ aṣọ̀ ìgúnwá rẹ̀ kúrò lára rẹ̀, ó sì da aṣọ̀ ọ̀fọ̀ bora, ó sì jókòò nínú eérú. **7** Nígba nàà ní ó kéde rẹ̀ ni Ninefe pé, “Kí a la Ninefe já nípá aṣẹ̀ ọ̀ba, àti àwọn àgbàgbà rẹ̀ pé: “Má se jẹ́ kí ẹ̀niyàn, tabí ẹ̀ranko, ọ̀wọ̀ ẹ̀ran tabí agbo ẹ̀ran, tọ̀ ohunkòhun wò, má jẹ́ kí wọn jẹ́ tabí mu omi. **8** Sùgbọ́n jẹ́ kí ẹ̀niyàn àti ẹ̀ranko da aṣọ̀ ọ̀fọ̀ bo ara, kí wọn sì kígbe kikan sí Ọlórùn, sì jẹ́ kí wọn yípadà, olúkúlùkù kúrò ní ọ̀nà ibi rẹ̀ àti kúrò ní iwá ipa tí ó wà lówọ̀ wà. **9** Ta ni ó lè mò bí Ọlórùn yóò yípadà kí ó sì ronúpiwàdà, kí ó sì yípadà kúrò ní ibínú gbígbóná rẹ̀, kí àwa má sègbé?” **10** Ọlórùn sì rí isẹ̀ wọn pé wọn yípadà kúrò ní ọ̀nà ibi wọn, Ọlórùn sì ronúpiwàdà ibi tí òun ti wí pé òun yóò se sí wọn, òun kò sì se e mò.

4 Sùgbọ́n ó ba Jona nínú jẹ́ gidigidi, ó sì bínú púpọ̀. **2** Ó sì gbàdúrà sí Olúwa, ó sì wí pé, “Ẹ̀mi bè ọ̀, Olúwa, nìjẹ̀ ọ̀rọ̀ tí mo sọ kọ̀ ni èyí nígba tí mo wà ní ilẹ̀ mi? Nítorí èyí ni mo sẹ̀ sálọ̀ sí Tarsìsi ní isàájú: nítorí ẹ̀mi mò pé, Ọlórùn olóore-ọ̀fẹ̀ ní iwọ̀, àti alááánú, O lóra láti bínú, O sì seun púpọ̀, O sì ronúpiwàdà ibi nàà. **3** Njẹ̀ báiyí, Olúwa, ẹ̀mi bè ọ̀, gba ẹ̀mi mi kúrò lówọ̀ mi nítorí ó sàan fún mi láti kú ju àti wà láààyè lo.” **4** Nígba nàà ni Olúwa wí pé, “Iwọ̀ ha ni ètọ̀ láti bínú bí?” **5** Jona sì jáde kúrò ní ilú nàà, ó sì jókòò nìhà ilà-òòrùn ilú nàà. Ó sì pa àgọ̀ kan nìbẹ̀ fún ara rẹ̀, ó sì jókòò ní òjìjì ní abẹ̀ rẹ̀ títí yóò fi rí ohun tí yóò se lẹ̀ sí ilú nàà. **6** Olúwa Ọlórùn sì pèsè itàkùn kan, ó se é kí ó gòkè wá sóri Jona; kí ó lè se ìjì bọ̀ ó lóri; láti gbà á kúrò nínú ibánújẹ̀ rẹ̀. Jona sì yọ̀ ayọ̀ nílá nítorí itàkùn nàà. **7** Sùgbọ́n Ọlórùn pèsè kòkòrò kan nígba tí ilẹ̀ mò ní ojọ̀ kejì, ó sì jẹ́ itàkùn nàà ó sì rọ. **8** Ó sì se, nígba tí oòrùn yọ̀, Ọlórùn pèsè èfúfú gbígbóná tí ilà-òòrùn; oòrùn sì pa Jona lóri tó bèẹ̀ tí ó fí rẹ̀. Ó sì fẹ̀ nínú ara rẹ̀ láti kú, ó sì wí pé, “Ó sàan fún mi láti kú ju àti wà láààyè lo.” **9** Ọlórùn sì wí fún Jona pé, “O ha tọ̀ fún ọ̀ láti bínú nítorí itàkùn nàà?” Òun sì wí pé, “Mo ni ètọ̀, o tọ̀ fún mi láti bínú títí dé ikú.” **10** Nígba nàà ni Olúwa wí pé, “Iwọ̀ kẹ̀dùn itàkùn nàà, nítorí èyí tí iwọ̀ kò sùṣẹ̀ fun, tí iwọ̀ kò mu dàgbà; tí ó hù jáde ní ọ̀ru kan tí ó sì kú ni ọ̀ru kan. **11** Sùgbọ́n Ninefe ni jù ọ̀kẹ̀ mètá ẹ̀niyàn nínú rẹ̀, tí wọn kò

mọ ọwọ ọtún wọn yàtò sí ti òsì, àti ọpọlọpọ ohun ọsìn
pẹ̀lú. Ẹ́ èmí kò ha ní kẹ̀dùn nípa ìlú rílá náà?”

Micah

1 Orò Olúwa tí ó tọ Mika ará Moreṣeti wá ní àkókò ìjọba Jotamu, Ahasi, àti Hesechia, àwọn ọba Juda nìwònyí, iran tí ó rí nipa Samaria àti Jerusalemu. **2** Ẹ gbọ, gbogbo èyin èniyàn, fetisilẹ̀, iwọ ayé àti gbogbo ohun tó wà nìbẹ̀, kí Olúwa Olódùmarè lè ṣe eḷérí sí yín, Olúwa láti inú tẹmpili mímọ̀ rẹ̀ wá. **3** Wò ó! Olúwa ní bọ̀ wá láti ibùgbé rẹ̀; yóò sòkalẹ̀, yóò sì tẹ̀ ibi gíga ayé mólẹ̀. **4** Àwọn òkè nílá yóò sí yó lábé rẹ̀, àwọn àfonifoji yóò sì pínnya, bí idà níwájú iná, bí omi tí ó ní sà̀n lọ̀ ni ibi gèrègèrè. **5** Nítórí iré-òfin-kojǎ Jakọbu ni gbogbo èyí, àti nítórí èṣẹ̀ ilé Israẹli. Kí ni iré-òfin-kojǎ Jakọbu? Njẹ̀ Samaria ha kọ? Kí ni àwọn ibi gíga Juda? Njẹ̀ Jerusalemu ha kọ? **6** “Nítórí nàà, èmi yóò ṣe Samaria bí òkìtì lórí pápá, bí ibi ti à ní lò fún gbígbìn ogbà àjàrà. Èmi yóò gbá àwọn òkùta rẹ̀ dànù sínú àfonifoji. Èmi yóò sí tú ìpilẹ̀ṣẹ̀ rẹ̀ palẹ̀. **7** Gbogbo àwọn ère fínfín rẹ̀ ni a ó fọ̀ sí wẹ̀wẹ̀ gbogbo àwọn èbùn tẹmpili rẹ̀ ni a ó fi iná sun, Èmi yóò sì pa gbogbo àwọn òrìṣà rẹ̀ run. Nítórí tí ó ti kó àwọn èbùn rẹ̀ jọ láti inú owó èrè panságà, gégé bí owó èrè panságà, wọn yóò sì tún padà sí owó iṣẹ̀ panságà.” **8** Nítórí èyí, èmi yóò sì sọkún, èmi yóò sì pòhùnré èkún: èmi yóò máa lọ̀ ní èṣẹ̀ lásán àti ní lhòhò. Èmi yóò ké bí akátá, èmi yóò sì máa dàrò bí àwọn omọ̀ ògòhò. **9** Nítórí tí ọ̀gbẹ̀ rẹ̀ jẹ̀ aláilèwòtán; ó sì ti wá sí Juda. Ó sì ti dé ẹ̀nu-bodè àwọn èniyàn mi, àní sí Jerusalemu. **10** Ẹ má ṣe sọ ní Gati ẹ̀ má ṣe sọkún rárá. Ní ilẹ̀ Beti-Ofra mo yí ara mi nínú eruku. **11** Ẹ kojǎ lọ̀ ni lhòhò àti ni itijú, iwọ̀ tí ó ní gbé ni Šafiri. Àwọn tí ó ní gbé ni Saanani kì yóò sì jáde wá. Beti-Eseli wà nínú ọ̀fọ̀; a ó sì gba ààbò rẹ̀ kúrò lówọ̀ yin. **12** Nítórí àwọn tí ó ní gbé ni Marati ní retí ìre, sùgbọ̀n ibi sòkalẹ̀ ti òdò Olúwa wá sí ẹ̀nu-bodè Jerusalemu. **13** Iwọ̀ olùgbé Lakiṣi, ìdà kẹ̀kẹ̀ mọ̀ eranku tí ó yára. Ọ̀n sù ni ìbèrè èṣẹ̀ sí àwọn omobinrin Sioni, nítórí a rí àṣedéédéé Israẹli nínú rẹ̀. **14** Nítórí nàà ni iwọ̀ ó ṣe fi iwé ìkòsílẹ̀ fún Moreṣeti Gati. Àwọn ilé Aksibu yóò jẹ̀ eḷètàn sí àwọn ọba Israẹli. **15** Èmi yóò sì mú àrólé kan wá sórí rẹ̀ iwọ̀ olùgbé Meraṣa. Èni tí ó jẹ̀ ògo Israẹli yóò sì wá sí Adullamu. **16** Fá irun orí rẹ̀ nínú ọ̀fọ̀ nítórí àwọn omọ̀ rẹ̀ aláilágbára, sọ̀ ra rẹ̀ di apárí bí ẹyẹ̀ igún, nítórí wọn yóò kúrò lódò rẹ̀ lọ̀ sí ìgbèkùn.

2 Ẹgbé ni fún àwọn tí ní gbèrò àṣedéédéé tí wọn sì ní sísẹ̀ ibi lórí ibusùn wọn! Nígbà tí ojúmọ̀ bá mọ̀, wọn yóò gbé e jáde nítórí ó wà ní agbára wọn láti ṣe é. **2** Wọn sì ní ṣe ojúkòkòrò oko, wọn sì fi agbára wọn gbà wọn, àti àwọn ilé, wọn sì gbà wọn. Wọn sì ni èniyàn àti ilẹ̀ rẹ̀ lára àní èniyàn àti ohun ìní rẹ̀. **3** Nítórí nàà, Olúwa wá pé: “Èmi ní gbèrò ibi sí àwọn idílẹ̀ wònyí, nínú èyí tí wọn kì yóò le e gba ara wọn là. Iwọ̀ kì yóò sì lè máa rìn ní ìgbéraga mọ̀, nítórí yóò jẹ̀ àkókò ibi. **4** Ní ojọ̀ nàà ni ẹnìkan yóò pa òwe kan sí yín; wọn yóò sì pòhùnré èkún kíkòrò pé: ‘Ní kíkó a ti kó wọn tán; Olúwa ti pín ohun ìní àwọn èniyàn mi; Ó ti mú un kúrò lódò mi! Ó fi oko wa lè àwọn ọ̀lẹ̀tẹ̀ lówọ̀.’” **5** Nítórí nàà, iwọ̀ kò ní ní

ẹnìkankan tí yóò ta okun nínú ìjọ̀ Olúwa, tí yóò pín ilẹ̀ nípa ibò. **6** “Ẹ má ṣe sọtẹ̀lẹ̀,” ni àwọn wòlfi wọn wí. “Ẹ má ṣe sọtẹ̀lẹ̀ nípa nìkan wònyí; kí itijú má ṣe le bá wa.” **7** Ẹ kí á sọ ọ̀, iwọ̀ ilẹ̀ Jakọbu: “Njẹ̀ èmi Olúwa ha ní bínú bí? Njẹ̀ iṣẹ̀ rẹ̀ ha nìwònyí?” “Njẹ̀ ọ̀rò mi kò ha ní ṣe rere fún èni tí ní rìn déédéé bí? **8** Láipé àwọn èniyàn mi dide bí ọ̀tá sí mi. Iwọ̀ bọ̀ aṣọ̀ ọ̀lórò kúrò lára àwọn tí ní kojǎ lọ̀ ní àilẹ̀wú, bí àwọn èni tí ó padà bọ̀ láti ojú ogun. **9** Èyin sì lè obinrin àwọn èniyàn mi kúrò nínú ilẹ̀ ayọ̀ wọn, èyin sì ti gba ògo mi, kúrò lówọ̀ àwọn omọ̀ wọn lááláé. **10** Ẹ dide, kí ẹ̀ sí máa ló! Nítórí èyí kì í ṣe ibi isinmi yín, nítórí tí a ti sọ ọ̀ di àimọ̀ yóò pa yín run, àní iparun kíkòrò. **11** Tí ọ̀pùrọ̀ àti eḷètàn bá wà tí wọn sì wí pé, ‘Èmi yóò sọtẹ̀lẹ̀ fún ọ̀ nípa ọ̀pòlọ̀pọ̀ wáinì àti ọ̀tí lílé,’ òun ni yóò tilẹ̀ ṣe wòlfi àwọn èniyàn wònyí! **12** “Èmi yóò kó gbogbo yín jọ, iwọ̀ Jakọbu; Èmi yóò gbá iyókù Israẹli jọ. Èmi yóò kó wọn jọ pọ̀ gégé bí àguntàn nínú agbo eran, gégé bí ọ̀wọ̀ eran nínú agbo wọn, ibẹ̀ yóò sì pariwo nítórí ọ̀pọ̀ èniyàn. **13** Èni tí ó ní fọ̀ ọ̀nà yóò lọ̀ sòkè níwájú wọn; wọn yóò fọ̀ láti ẹ̀nu ibodè, wọn yóò sì jáde lọ̀. Àwọn ọba wọn yóò sì kojǎ lọ̀ níwájú wọn, Olúwa ni yóò sì ṣe olórí wọn.”

3 Nígbà nàà, ni mo wí pé, “Ẹ gbọ̀, èyin olórí Jakọbu, èyin aláakòso ilé Israẹli. Njẹ̀ èyin kò ha ni í gba òdodo bí. **2** Èyin tí ó kóriira ìre, tí ẹ̀ sí fẹ̀ran ibi; èyin tí ẹ̀ fa awọ̀ eran-ara àwọn èniyàn mi ya kúrò lára wọn àti eran-ara wọn kúrò ní egungun wọn; **3** àwọn tí ó jẹ̀ eran-ara àwọn èniyàn mi, wọn sì bọ̀ awọ̀ ara wọn kúrò lára wọn. Wọn sì fọ̀ egungun wọn sí wẹ̀wẹ̀; wọn sì gé e sí wẹ̀wẹ̀ bí eran inú ìkòkò, bí eran inú agbada?” **4** Nígbà nàà ni wọn yóò kígbé sí Olúwa, sùgbọ̀n òun kì yóò dá wọn lóhùn. Ní àkókò nàà ni òun yóò fi ojú rẹ̀ pamọ̀ kúrò lódò wọn, nítórí ibi tí wọn ti ṣe. **5** Báyií ni Olúwa wí, “Ní tí àwọn Wòlfi tí ní ṣi àwọn èniyàn mi lónà, tí ẹnìkan bá fún wọn ní ounjẹ̀, wọn yóò kéde alááfíà; sùgbọ̀n tí kò bá fi nìkan sí wọn ní ẹ̀nu, wọn yóò múra ogun sí i. **6** Nítórí nàà òru yóò wá sórí yín, tí èyin kì yóò sì rí ìran kankan, òkùnkùn yóò sì kùn fún yín, tí èyin kì yóò sì lè sọtẹ̀lẹ̀. Oòrùn yóò sì wọ̀ lórí àwọn wòlfi ojọ̀ yóò sì sòkùnkùn lórí wọn. **7** Ojú yóò sì ti àwọn wòlfi àwọn aláṣotẹ̀lẹ̀ pèlù yóò sì gba itijú. Gbogbo wọn ni yóò bo ojú wọn, nítórí kò sí idáhùn láti ọ̀dò Ọ̀lórùn.” **8** Sùgbọ̀n ní tẹ̀mi, èmi kún fún agbára pèlù èmi Olúwa, láti sọ̀ ìré-òfin-kojǎ Jakọbu fún un, àti láti sọ̀ èṣẹ̀ Israẹli fún un. **9** Gbọ̀ èyin olórí ilẹ̀ Jakọbu, àti èyin aláakòso ilé Israẹli, tí ó kóriira òdodo tí ó sí yí ọ̀títọ̀ padà; **10** tí ó kọ̀ Sioni pèlù itàjẹ̀ sílẹ̀, àti Jerusalemu pèlù iwà búburú. **11** Àwọn olórí rẹ̀ ní ṣe idájọ̀ nítórí àbètẹ̀lẹ̀, àwọn alùfáà rẹ̀ sì ní kòni nítórí owó ọ̀yà àwọn wòlfi rẹ̀ pèlù sí ní sọtẹ̀lẹ̀ nítórí owó. Síbẹ̀, wọn gbékẹ̀lẹ̀ Olúwa, wọn sì wí pé, “Nítòdótó, Olúwa wà pèlù wa! Ibi kan kì yóò bá wa.” **12** Nítórí nàà, nítórí tiyín, ni a ó ṣe ro Sioni bí oko, Jerusalemu yóò sì di ebè àti òkè tẹmpili bí í ibi gíga igbó.

4 Ní ojọ̀ ìkẹyin a ó fi òkè ilẹ̀ Olúwa lélé lórí àwọn òkè nílá, a ó sì gbé e ga ju àwọn òkè kéékèkè lọ̀, àwọn èniyàn yóò sì máa wọ̀ sínú rẹ̀. **2** Ọ̀pòlọ̀pọ̀ orílẹ̀-èdè yóò

wá, wọn yóò sì wí pé, “È wá, ẹ jẹ kí á gòkè nílá Olúwa, àti sí ilẹ̀ Ọlórún Jakọbu. Ọ̀un yóò sì kọ̀ wa ní ọ̀nà rẹ̀, kí àwa kí ó lè rìn ní ọ̀nà rẹ̀.” Ọ̀fin yóò jáde láti Sioni wá, àti ọ̀rọ̀ Olúwa láti Jerusalemu. **3** Ọ̀un yóò sì se ìdájọ̀ láàrín ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ èniyàn, yóò sì parí aawọ̀ fún orilẹ̀-èdè alágbára jìjìn réré. Wọn yóò sì fi idà wọn rọ̀ ohun èlò ìtulẹ̀ àti ọ̀kọ̀ wọn di òdìjẹ̀ orilẹ̀-èdè kì yóò gbé idà sókè sí orilẹ̀-èdè mọ̀, bèè ni wọn kì yóò kọ̀ ogun jìjá mọ̀. **4** Sùgbón olúkúlùkù yóò jòkòdó lábé àjàrà rẹ̀ àti lábé igi ọ̀pọtọ̀ rẹ̀, ènikan kì yóò sì dẹ̀rùbà wọn, nítórí Olúwa àwọn ọ̀mọ̀-ogun tí sọ̀rọ̀. **5** Gbogbo àwọn èniyàn n rìn, olúkúlùkù ní orúkọ̀ Ọlórún tirẹ̀, sùgbón àwa yóò máa rìn ní orúkọ̀ Olúwa. Ọlórún wa láé àti láéláé. **6** “Ní ọ̀jọ̀ nàà,” ni Olúwa wí, “Èmi yóò kó àwọn arọ̀ jọ̀; èmi yóò sì sà àwọn tí a lẹ̀ kúrò ní ìlú jọ̀, àti àwọn èni tí èmi tí pón lójú. **7** Èmi yóò dá àwọn arọ̀ sí fún èyí tókù, èmi yóò sì sọ̀ àwọn tí a lẹ̀ kúrò ní ìlú di orilẹ̀-èdè alágbára. Olúwa yóò sì jẹ̀ ọ̀ba lórí wọn ní òkè nílá Sioni láti isinsin yí lẹ̀ àti tífí láéláé. **8** Ní tí iwo, ilẹ̀ isọ̀ agbo àgùntàn, odi alágbára ọ̀mọ̀bìnrin Sioni, a ó mú ìjọ̀ba isáájú padà bọ̀ sípọ̀ fún un yín; ìjọ̀ba yóò sì wá sí ọ̀dọ̀ ọ̀mọ̀bìnrin Jerusalemu.” **9** Kí ni iwo ha ní kígbẹ̀ sókè sí nísinsin yí? Njẹ̀ iwo kò ní ọ̀ba bí? Àwọn ìgbimọ̀ rẹ̀ sẹ̀gbé bí? Nítórí ìrora tí di ọ̀ mú bí ọ̀bìnrin tí n rọ̀bí. **10** Maa yí síyìn-ín sọ̀hùn-ún nínú ìrora, iwo ọ̀bìnrin Sioni, bí èni tí n rọ̀bí, nítórí nísinsin yí iwo yóò jáde lẹ̀ kúrò ní ìlú, iwo yóò sì máa gbé inú igbó. Iwo yóò lẹ̀ sí Babeli; nifè ni iwo yóò sì tí rí igbàlà. Nifè ni Olúwa yóò tí rà ọ̀ padà kúrò lówọ̀ àwọn ọ̀tá rẹ̀. **11** Sùgbón nísinsin yí ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ Orilẹ̀-èdè kọ̀ ara wọn jọ̀ sí ọ̀. Wón sì wí pé, “È jẹ̀ kí a sọ̀ ọ̀ di àimọ̀, ẹ̀ jẹ̀ kí ọ̀jú wa kí ó wo Sioni!” **12** Sùgbón wọn kò mọ̀ èrò inú Olúwa; bèè ni ọ̀ye imọ̀ rẹ̀ kò yé wọn, nítórí ó tí kó wọn jọ̀ bí i ìtí sínú ìpakà. **13** “Dide, kí ó sì máa pa ọ̀kà iwo ọ̀mọ̀bìnrin Sioni, nítórí èmi yóò sọ̀ iwo rẹ̀ di irin, èmi yóò sì sọ̀ pátákò rẹ̀ di idẹ̀ iwo yóò run ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ orilẹ̀-èdè pátápátá.” Èmi yóò sì ya èrè wọn sọ̀tọ̀ fún Olúwa àti ọ̀rọ̀ wọn sí Olúwa gboṅbo ayé.

5 Nísinsin yí, kó àwọn ọ̀wọ̀ ogun rẹ̀ jọ̀, iwo ìlú tí o ni ọ̀mọ̀-ogun, nítórí ó tí fi gbógun dó tí wá. Wọn yóò fi ọ̀pá lu àwọn alákkóso Israèli ní èrèkẹ̀. **2** “Sùgbón iwo, Bètìlẹ̀hemu Efrata, bí iwo tí jẹ̀ kékeré láàrín àwọn èyà Juda, nínú rẹ̀ ní èni tí yóò jẹ̀ olórí ní Israèli yóò tí jáde tọ̀ mí wá, ìjádé lẹ̀ rẹ̀ sì jẹ̀ láti igbà àtíjọ̀, láti igbà láéláé.” **3** Nítórí nàà Israèli yóò di kíkòsilẹ̀ pátápátá tífí di àkòkò tí èni tí n rọ̀bí yóò fi bí, àti àwọn iyókù arákúnrin rẹ̀ yóò fi padà láti darapọ̀ mọ̀ àwọn Israèli. **4** Ọ̀un yóò sì dúró, yóò sì máa se olùsọ̀-àgùntàn àwọn agbo eran rẹ̀ ní agbára Olúwa, ní ọ̀lánílá orúkọ̀ Olúwa Ọlórún rẹ̀. Wọn yóò sì wá lálèwu, nítórí nísinsin yí ní tífí rẹ̀ yóò sì dé ọ̀pìn ayé. **5** Ọ̀un yóò sì jẹ̀ àlàáfíà wọn. Nígbà tí àwọn Asiria bá gbógun sí ilẹ̀ wa tí wọn sì n yan lórí odi alágbára wa, nígbà nàà ni a ó gbé olùsọ̀-àgùntàn méje dide sí i, àti olórí èniyàn méjọ̀. **6** Wọn yóò sì fi idà pa ilẹ̀ Asiria run, àti ilẹ̀ Nimrodu pèlú idà tí a fà. Ọ̀un yóò sì gbà wá sílẹ̀ lówọ̀ àwọn ará Asiria nígbà tí wọn bá gbógun tí ilẹ̀ wa tí

wón sì tún yan wọ̀ ọ̀nu-bodè wa. **7** Iyókù Jakọbu yóò sì wá láàrín ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ èniyàn bí ìrì láti ọ̀dọ̀ Olúwa wa, bí ọ̀wààrà ọ̀jò lórí koriko, tí kò gbékèlẹ̀ èniyàn tàbí kò dúró de àwọn ọ̀mọ̀ èniyàn. **8** Iyókù Jakọbu yóò sì wá láàrín àwọn aláikòlà ní áàrín àwọn ọ̀pọ̀ èniyàn, bí i kìnniún láàrín àwọn ẹ̀ranko inú igbó, bí i ọ̀mọ̀ kìnniún láàrín agbo àgùntàn, èyí tí ó máa n fà a ya pẹ̀pẹ̀pẹ̀, tí ó sì máa n tẹ̀ ẹ̀ mólẹ̀, tí kò sì sí ènikan tí ó lẹ̀ gbà á là. **9** A ó gbé ọ̀wọ̀ rẹ̀ sókè ní isẹgun lórí àwọn ọ̀tá rẹ̀, gboṅbo àwọn ọ̀tá rẹ̀ sì ni a ó parun. **10** “Ní ọ̀jọ̀ nàà,” ni Olúwa wí, “Èmi yóò pa àwọn ẹ̀şin rẹ̀ run kúrò láàrín rẹ̀ èmi yóò sì pa àwọn kẹ̀kẹ̀ ogun rẹ̀ run. **11** Èmi yóò sì pa ilẹ̀ ìlú nílá rẹ̀ run, èmi ó sì fa gboṅbo ibi gíga rẹ̀ ya. **12** Èmi yóò gé iwà àjẹ̀ kúrò lówọ̀ rẹ̀, iwo kì yóò sì ní aláfòşẹ̀ mọ̀. **13** Èmi yóò pa àwọn ère fínfín rẹ̀ run, àti ọ̀wọ̀n rẹ̀ kúrò láàrín rẹ̀; iwo kì yóò sì le è foribalẹ̀ fún isẹ̀ ọ̀wọ̀ rẹ̀ mọ̀. **14** Èmi yóò fa ère Aserah tu kúrò láàrín rẹ̀, èmi yóò sì pa ilú nílá rẹ̀ run. **15** Èmi yóò gbẹ̀san ní ìbínú àti ìrunú lórí àwọn orilẹ̀-èdè tí kò tí tẹ̀rìba fún mi.”

6 È fi etí sí ohun tí Olúwa wí: “Dide dúró, bẹ̀ èbẹ̀ fún ẹ̀jọ̀ rẹ̀ níwájú òkè nílá; si jẹ̀ kí àwọn òkè kéékèkè gbó ohun tí ó fẹ̀ wí. **2** “Gbó, iwo òkè nílá, ẹ̀şun Olúwa; gbó, iwo ìpilẹ̀ ilẹ̀ ayérayé. Nítórí Olúwa nì bá àwọn èniyàn rẹ̀ wíjọ̀; ọ̀un yóò sì bá Israèli rọ̀jọ̀. **3** “Èyin èniyàn mi, kí ni mo se fún yín? Àti nínú kí ni mo tí dá yin lágara? Dá mi lóhùn. **4** Nítórí èmi mú un yín gòkè láti ilẹ̀ Ejibiti wá, mo sì rà yín padà láti ilẹ̀ ẹ̀rú wá. Mo rán Mose láti darí yín, bakan nàà mo rán Aaroni àti Miriamu síwájú rẹ̀. **5** Iwo èniyàn mi, rántí ohun tí Balaki ọ̀ba Moabu gbèrò àti ohun tí Balaamu ọ̀mọ̀ Beori dáhùn. Rántí ìrìnàjò rẹ̀ láti Sittimu dé Gilgali, kí iwo ba le mọ̀ ọ̀dodo Olúwa.” **6** Kí ni èmi yóò ha mú wá síwájú Olúwa tí èmi ó fi tẹ̀ ara mi ba níwájú Ọlórún gíga? Kí èmi ha wá sí iwájú rẹ̀ pèlú ọ̀rẹ̀ ẹ̀bọ̀ sísun, pèlú ọ̀mọ̀ málúú ọ̀lọ̀dún kan? **7** Njẹ̀ Olúwa yóò ní inú didùn sí egbegbàarùn-ún àgbò, tàbí sí egbèrùn méewá ishan ọ̀ròró? Èmi yóò ha fi àkọ̀bí mi sílẹ̀ fún iré-òfin-kọjá mi, èso inú ara mi fún ẹ̀şẹ̀ ọ̀kàn mi? **8** Ó tí fi hàn ọ̀, iwo èniyàn, ohun tí ó dára, àti ohun tí Olúwa nì bèèrè lówọ̀ rẹ̀? Bí kò se láti se ọ̀títọ̀, kí o sì fẹ̀ràn ànánú, àti kí o rìn ní irèlẹ̀ pèlú Ọlórún rẹ̀. **9** Gbó! Ohùn Olúwa kígbẹ̀ sí ìlú nílá nàà, láti jẹ̀ ọ̀lọ̀gbón ni láti bẹ̀rù orúkọ̀ rẹ̀. “È kíyèsì ọ̀pá rẹ̀ gbó ọ̀pá àti Èni nàà tí ó yàn án. **10** Njẹ̀ isúra iwà búburú ha wá ní ilẹ̀ èniyàn búburú síbẹ̀, àti ọ̀sùwọ̀n àikún tí ó jẹ̀ ohun ìbínú? **11** Njẹ̀ èmi ha lè kà wọn sí mímọ̀ pèlú ọ̀sùwọ̀n búburú, pèlú àpọ̀ ọ̀sùwọ̀n ẹ̀tàn? **12** Àwọn ọ̀lọ̀rẹ̀ inú rẹ̀ kún fún iwà ipá; àwọn tí nì gbé inú rẹ̀ tí ọ̀rọ̀ èkè àti ahọ̀n wọn nì sọ̀ ẹ̀tàn? **13** Nítórí nàà ni èmi yóò se mú ọ̀ şàisàn ní lílú ọ̀, láti sọ̀ ọ̀ dahoro nítórí ẹ̀şẹ̀ rẹ̀. **14** Iwo yóò jẹun sùgbón kì yóò yó; ìyàn yóò wá láàrín rẹ̀. Iwo yóò kó pamọ̀, sùgbón iwo kì yóò lò lálèwu, nítórí ohun tí iwo kò pamọ̀ ni èmi yóò fi fún idà. **15** Iwo yóò gbìn sùgbón iwo kì yóò kórè iwo yóò tẹ̀ olifi, sùgbón iwo kì yóò fi ọ̀ròró rẹ̀ kún ara rẹ̀; iwo yóò tẹ̀ èso àjàrà, sùgbón iwo kì yóò mu wàini. **16** Nítórí tí iwo tí pa ọ̀fin Omri mọ̀,

àti gbogbo işe ilé Ahabu, tí ó sì ti tẹ̀lẹ̀ ìmòrán wọn, nítorí náà ni èmi yóò ẹ̀ mú ọ́ fún ìparun àti àwọn èniyàn ẹ̀ fún ìfişe eleyà; iwọ́ yóò sì ru ègàn àwọn èniyàn mi.”

7 Ègbé ni fún mi! Nítorí èmi sì dàbí ẹ̀ni tí ń kó èso ẹ̀ẹ̀rùn jọ, ipèsè ogbà àjàrà; kò sì sí odidi àjàrà kankan láti jẹ, kò sì sí àkóso ọ̀pòtọ́ nítorí tí ebi ń pa mí. **2** Àwọn olódodo sì ti kúrò ní ilẹ̀ náà, kò sì sí ẹ̀nikan tí ó ẹ̀kú tí ó jọ olóótítọ́; gbogbo wọn sì ń purọ́ ní dídúró nítorí itàjẹ sílẹ̀, olúkúlùkù wọn sì ń fi àwọn de arákúnrin ẹ̀. **3** Ọwọ́ wọn méjèjẹ̀ ti múra tán láti ẹ̀ búburú; àwọn alákdóso ń béèrè fún ẹ̀bùn, àwọn onídàájọ́ sì ń gba owó àbètẹ̀lẹ̀ alágbára sì ń pàşẹ ohun tí wọn fẹ̀, gbogbo wọn sì jùmò ń dìtẹ̀. **4** Ẹ̀ni tí ó sà̀n jùlọ́ nínú wọn sì dàbí ẹ̀gún, ẹ̀ni tí ó jẹ́ olódodo jùlọ́ burú ju ẹ̀gún ogbà lẹ. Ojọ́ àwọn olùşọ́ rẹ̀ ti dé, àti ojọ́ tí Ọlórún bẹ̀ ọ́ wò. Nísinsin yíí ní àkókò idààmú wọn. **5** Ẹ́ má ẹ̀ gba ọ̀rẹ́ kan gbọ́; ẹ́ má sì ẹ̀ gbẹ̀kẹ̀lé amò̀nà kankan. Pa ilẹ̀kùn ẹ̀nu ẹ̀ fún ẹ̀ni tí ó sùn ní oókan àyà ẹ̀. **6** Nítorí tí ọ̀mọ̀kúnrin kò bọ̀wọ́ fún baba ẹ̀, ọ̀mọ̀bínrin sì dìde sí iyá ẹ̀, aya ọ̀mọ́ sí iyá ọ̀kọ ẹ̀, ọ̀tá olúkúlùkù ni àwọn ará ilẹ̀ ẹ̀. **7** Şùgbón ní tẹ̀mi, èmi ní iwọ̀ye ní ìrètí sí Olúwa, èmi dúró de Ọlórún olùgbàlá mi; Ọlórún mi yóò sì tẹ̀tí sí mí. **8** Má ẹ̀ yò mí, iwọ́ ọ̀tá mi. Bí mó bá şubú, èmi yóò dìde. Nígba tí mo bá jókòó sínú òkúnkùn Olúwa yóò jẹ́ ìmọ̀lẹ̀ fún mí. **9** Nítorí èmi ti dẹ̀şẹ́ sí i, èmi yóò faradà ìbínú Olúwa, títí òun yóò ẹ̀ gba ẹ̀jọ́ mí rò, tí yóò sì ẹ̀ idájọ́ mí. Òun yóò sì mú mí wá sínú ìmọ̀lẹ̀; èmi yóò sì rí òdodo ẹ̀. **10** Nígba náà ni ọ̀tá mí yóò rí i itijú yóò sì bo ẹ̀ni tí ó wí fún mí pé, “Níbo ni Olúwa Ọlórún ẹ̀ wà?” Ojú mí yóò rí işubú ẹ̀; nísinsin yíí ni yóò di itẹ̀mọ̀lẹ̀ bí ẹ̀rẹ̀ ọ̀pópó. **11** Ojọ́ tí a ó mọ́ odi ẹ̀ yóò dé, ojọ́ náà ni àşẹ́ yóò jìnnà réré. **12** Ní ojọ́ náà àwọn èniyàn yóò wá sọ̀dọ́ ẹ̀ láti Asiria àti ilú ríla Ejiḃiti àní láti Ejiḃiti dé Eufurate láti Òkun dé Òkun àti láti òkè ríla dé òkè ríla. **13** Ilẹ̀ náà yóò di ahoro fún àwọn olùgbé inú ẹ̀, nítorí èso iwà wọn. **14** Fi ọ̀pá ẹ̀ bọ́ àwọn èniyàn, agbo ẹ̀ran iní ẹ̀, èyí tí ó ń dágbé nínú igbó ní àárín Karmeli. Jẹ́ kí wọn jẹun ní Başani àti Gileadi bí ojọ́ igbàani. **15** “Bí i ojọ́ tí ó jáde kúrò ní Ejiḃiti wá, ni èmi yóò fi ohun ìyanu hàn án.” **16** Orílẹ̀-èdè yóò rí i, ojú yóò sì tì wọn, nínú gbogbo agbára wọn. Wọn yóò fi ọ̀wọ́ lé ẹ̀nu wọn, etí wọn yóò sì dì. **17** Wọn yóò lá erùpẹ́ bí ejo, wọn yóò sì jáde kúrò nínú ihò wọn bí ekóló. Wọn yóò bẹ̀rù Olúwa Ọlórún wa, wọn yóò sì bẹ̀rù nítorí ẹ̀. **18** Ta ni Ọlórún bí ẹ̀, ẹ̀ni tí ó dárí ẹ̀şẹ́ jì, tí ó sì fojú fo ìrekojá èyí tókú iní ẹ̀? Kì í dúró nínú ìbínú ẹ̀ láéláé nítorí òun ní inú dídùn sí àánú. **19** Òun yóò tún padà yónú sí wa; òun yóò tẹ̀ àwọn ẹ̀şẹ́ wa mọ̀lẹ̀, yóò sì fa gbogbo àişedéédéé wa sínú ibú Òkun. **20** Iwọ́ yóò fi ọ̀títọ́ hàn sí Jakọbu iwọ́ yóò sì fi àánú hàn sí Abrahamu, bí iwọ́ ẹ̀ búra fún àwọn baba wa láti ojọ́ igbàani.

Nahum

1 Orò-ìmò nípa Nínfe. Ìwé ìran Nahumu ará Elkoṣi.
2 Olórùn n í je owú, ó sì n gbèsan, Olúwa n gbèsan, ó sì kún fún ibínú. Olúwa n gbèsan lára àwọn òtá rẹ. Ìbínú rẹ kò sì yí padà lórí àwọn òtá rẹ. **3** Olúwa lóra láti bínú, ó sì tóbi ní agbára; Olúwa kì yóò fí àwọn èlẹ̀ṣẹ̀ sílẹ̀ láìjìyá. Ọ̀nà rẹ̀ wà nínú aféfẹ̀ àti nínú ìjì, ikùùkuu sánmò sì nì eruku esẹ̀ rẹ̀. **4** Ó bá òkun wí, ó sì mú kí ó gbe; Ó siso gbogbo odò di gbígbe. Baṣani àti Karmeli sì rọ. Itànnà Lebanoni sì rẹ̀ sílẹ̀. **5** Àwọn òkè nílá wárirí níwájú rẹ̀, àwọn òkè kéékèké sì di yíyó, ilẹ̀ ayé sì jóná níwájú rẹ̀, àní ayé àti gbogbo àwọn tí n gbé inú rẹ̀. **6** Ta ni ó lé dúró níwájú ibínú rẹ̀? Ta ni ó lé faradà gbígboná ibínú rẹ̀? Ìbínú rẹ̀ tú jade bí iná; àwọn àpata sì fọ̀ tóútúú níwájú rẹ̀. **7** Rere ni Olúwa, òun ni ààbò ní ojọ̀ ìpónjú. Ọ̀un sì tójú àwọn tí ó gbẹ̀kẹ̀lẹ̀ e, **8** ṣùgbón pèlú ikún omi nílá ní òun yóò fí se ìparun láti ibẹ̀ dé òpin; òkùnkùn yóò sì máa lépa àwọn òtá rẹ̀. **9** Kí ni èyìn n gbimò lòdì sí Olúwa? Ọ̀un yóò fí òpin sí í, ìpónjú kì yóò wáyé ní igbà kejì. **10** Wọn yóò sì lólú papọ̀ bí ègún òṣùṣù wọn yóò sì mu àmupara nínú oṣi wáini wọn a ó sì run wọn gégé bi àgèkù koríko gbígbe. **11** Láti ọ̀dọ̀ rẹ̀, iwọ̀ Nínfe, ni ènikan ti jade wá tí ó n gbèrò ibi sí Olúwa ti ó sì n gbimò búburú. **12** Báyi ni Olúwa wí: “Bí wọn tilẹ̀ ni ìfọ̀wòsowọ̀pọ̀, tí wọn sì pọ̀ nife, ṣùgbón, báyi ní a ó kẹ̀ wọn lulẹ̀, nígbà tí ọ̀un ó bá kojá. Bí mo tilẹ̀ ti pọ̀n ọ̀ lójú iwọ̀ Juda, èmi kì yóò pọ̀n ọ̀ lójúmu. **13** Nísinsin yi ní èmi yóò já àjàgà wọn kúrò ní ọ̀rùn rẹ̀ èmi yóò já ṣékéṣéké rẹ̀ dānù.” **14** Olúwa ti fí àṣẹ̀ kan lẹ̀lẹ̀ nítorí tirẹ̀ Nínfe: “Iwọ̀ kì yóò ni irú-omọ̀ láti máa jẹ̀ orúko rẹ̀ mó, Èmi yóò pa ère fínfín àti ère dídà run tí ó wà nínú tẹ̀mpilì àwọn olórùn rẹ̀. Èmi yóò wa ibojì rẹ̀, nítorí ègbìn ni iwọ̀.” **15** Wò ó, lórí àwọn òkè, àwọn esẹ̀ eni tí ó mú iròyin ayọ̀ wá, eni tí ó n kẹ̀de alááfá. Iwọ̀ Juda, pa àṣẹ̀ rẹ̀ tí ó ní irònu mó, kí ó sì san àwọn èjẹ̀ rẹ̀. Àwọn èniyàn búburú kì yóò sì gbóguntì ọ̀ mó; wọn yóò sì parun pátápátá.

2 Àwọn apanirun ti dide sí ọ̀, iwọ̀ Nínfe. Pa ilé ìṣọ̀ mó, ṣọ̀ ọ̀nà náà, di àmùrè, ègbé rẹ̀ kí ó le múra girí. **2** Olúwa yóò mú oláńlá Jakọ̀bu padà sípọ̀ gégé bí oláńlá Israẹ̀lì bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pẹ̀ àwọn apanirun ti pa ibẹ̀ run, tí wọn sì ba èka àjàrà wọn jẹ̀. **3** Asà àwọn omọ-ogun rẹ̀ sì di pupa; àwọn ológun wọn sì wọ̀ aṣọ̀ ọ̀dòdò. Iḍe tí ó wà lórí kẹ̀kẹ̀ ogun n kọ̀ mọ̀nà mọ̀nà ní ojọ̀ tí a bá pèsè wọn sílẹ̀ tán; igi firi ni a ó sì mì títì. **4** Àwọn kẹ̀kẹ̀ ogun yóò ya bo àwọn pópónà, wọn yóò sì máa sáré síwá àti sèyìn ní àárín igboro. Wọn sì dàbí ètùfù iná; tí ó sì kọ̀ bí í mọ̀nà mọ̀nà. **5** Nínfe yóò se àṣàrò wọn olólá rẹ̀; síbẹ̀ wọn n kọ̀ṣẹ̀ ní ojú ọ̀nà wọn; wọn sáré lọ̀ sí ibi odi rẹ̀, a ó sì pèsè ààbò rẹ̀. **6** A ó ṣí ilẹ̀kùn àwọn odò wò-n-nì sílẹ̀, a ó sì mú ààfin náà di wíwó palẹ̀. **7** A pa á lásẹ̀ pé ilú náà, èyí tí a ti fí ìdí rẹ̀ múlẹ̀ ni a ó sì kó ní igbèkùn lọ̀. A ó sì mú un gòkè wá àti àwọn iránṣẹ̀binrin rẹ̀ yóò kórora bí tí eṣẹ̀ àdàbà, wọn a sì máa lu àyà wọn. **8** Nínfe dàbí adágún omi, tí omi rẹ̀ sì n gbé ẹ̀ lọ̀. “Dúró! Dúró!” ni wọn ó máa kígbẹ̀, ṣùgbón

ènikankan kì yóò wo èyìn. **9** “È kó ikógun fadákà! È kó ikógun wúrà! Ìṣura wọn ti kò lópin náà, àti orò kúrò nínú gbogbo ohun èlò ti a fé!” **10** Ọ̀un ti ṣòfò, ó sì di asán, ó sì di ahoro: okàn pami, eékún ní lu ara wọn, ìrora púpọ̀ sì wà nínú gbogbo ègbé àti ojú gbogbo wọn sì rẹ̀wẹ̀sí. **11** Níbo ni ihò àwọn kinníún wà àti ibi ìjẹun àwọn omọ kinníún, níbi tí kinníún, àní abo kinníún tí n rìn, àti omọ kinníún, láìsì ohun ibèrù. **12** Kinníún tipa ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ fún àwọn omọ̀ rẹ̀, ó sì fún un èran ọ̀de ní ọ̀rùn pa fún àwọn abo kinníún rẹ̀, ó sì fí ohun pípa kún ibùgbé rẹ̀ àti ihò rẹ̀ fún ohun ọ̀de. **13** “Kíyèsì í emi dojúko ọ̀,” ni Olúwa àwọn omọ-ogun wí. “Èmi yóò sì fí kẹ̀kẹ̀ rẹ̀ wò-n-nì jóná nínú èéfin, idà yóò sì jẹ̀ omọ kinníún rẹ̀ wò-n-nì run. Èmi yóò sì kẹ̀ ohun ọ̀de rẹ̀ kúrò lórí ilẹ̀ ayé. Ohun àwọn iránṣẹ̀ rẹ̀ ni a kì yóò sì tún gbọ̀ mó.”

3 Ègbé ni fún ilú èjẹ̀ nì, gbogbo rẹ̀ kún fún èké, ó kún fún olẹ̀, ìjẹ̀ kò kúrò! **2** Ariwo pàṣán àti ariwo kíkún kẹ̀kẹ̀ ogun àti jìjọ̀ èṣin àti gbígbon kẹ̀kẹ̀ ogun jìgìjìgì! **3** Ológun orí èṣin ní fí igbónára ju idà wọn mọ̀nà mọ̀nà ọ̀kọ̀ rẹ̀ tí n dān yanran sí òkè! Ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ si ní àwọn eni tí a pa, àti ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ òkú; òkú kò sì ni ọ̀pin; àwọn èniyàn sì ní kọ̀ṣẹ̀ lára àwọn òkú. **4** Nítorí ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ paṣágá àgbèrè tí ó rójú rere gbà, iyá àjẹ̀ tí ó ṣọ̀ àwọn Orílẹ̀-èdè di erú nípa àgbèrè rẹ̀ àti àwọn idilé nípa ìṣe àjẹ̀ rẹ̀. **5** “Èmi dojúko ọ̀,” ni Olúwa àwọn omọ-ogun wí. “Èmi ó sì ká aṣọ̀ àwòtẹ̀lẹ̀ rẹ̀ ní ojú rẹ̀. Èmi yóò sì fí ihòdè rẹ̀ han àwọn orílẹ̀-èdè àti itijú rẹ̀ han àwọn ilẹ̀ ọ̀ba. **6** Èmi yóò da ègbìn tí ó ni ìrírà sí ọ̀ ní ara, èmi yóò sì sọ̀ ọ̀ di aláimọ̀, èmi yóò sì sọ̀ ọ̀ di èlẹ̀yá. **7** Gbogbo àwọn tí ó ba sì wò ọ̀ yóò sì káàánú fún ọ̀, wọn yóò sì wí pé, ‘Nínfe ṣòfò, ta ni yóò kédùn rẹ̀?’ Níbo ni èmi o ti wá olùtùn fún ọ̀?” **8** Njẹ̀ iwọ̀ ha sà n ju Tebesi lọ̀, èyí tí ó wà ní ibi odò Naili, tí omi sì yí káàkiri? Odò náà sì jẹ̀ ààbò rẹ̀, omi sì jẹ̀ odi rẹ̀. **9** Etiopia àti Ejibiti ni agbára rẹ̀, kò sí ní ọ̀pin; Puti àti Libia ni àwọn olùgbèjà rẹ̀. **10** Síbèsíbè a kó o ní igbèkùn o sì lọ̀ sí oko erú. Àwọn omọ̀ wéwé rẹ̀ ni a ó fọ̀ mọ̀lẹ̀ ní orí ita gbogbo igboro. Wọn sì di ibò nítorí àwọn olólá rẹ̀ ọ̀kúnrin, gbogbo àwọn olólá rẹ̀ ni a sì fí èwòndè. **11** Iwọ̀ pèlú yóò sì mu àmupara; a ó sì fí ọ̀ pamọ̀ iwọ̀ pèlú yóò máa se afẹ̀rì ààbò nítorí ti òtá náà. **12** Gbogbo ilé ìṣọ̀ agbára rẹ̀ yóò dàbí igi ọ̀pòtọ̀ pèlú àkópọ̀n èso wọn; nígbà tí wọn bá n gbùn wọn, ọ̀pòtọ̀ yóò sì bọ̀ sí ènu àwọn ọ̀jẹun. **13** Kíyèsì gbogbo àwọn jagun jagun! Obinrin ni gbogbo wọn. Ojú ibodè rẹ̀ ní a ó ṣí sílẹ̀ gbagada, fún àwọn òtá rẹ̀; iná yóò jọ̀ ọ̀pá idábuú ilẹ̀kùn ibodè rẹ̀. **14** Pọ̀n omi nítorí ihámọ̀, mú ilé ìṣọ̀ rẹ̀ lágbara sí í wọ̀ inú amọ̀ kí o sì tẹ̀ erupẹ̀, kí ó sì tún ibi tí a ti n sun bírikì-amọ̀ se kí ó le. **15** Níbè ni iná yóò ti jọ̀ ọ̀ run; idà yóò sì kẹ̀ ọ̀ kúrò, yóò sì jẹ̀ ọ̀ bí í kòkòrò, yóò sì sọ̀ ara rẹ̀ di púpọ̀ bí í tata, àní, di púpọ̀ bí esù! **16** Iwọ̀ ti sọ̀ àwọn onṣòwò rẹ̀ di púpọ̀ títí wọn yóò fí pọ̀ ju iràwọ̀ ojú ọ̀run lọ̀, ṣùgbón bi esù ni wọn yóò sọ̀ ilẹ̀ náà di ahoro, wọn yóò sì fò lọ̀. **17** Àwọn aláde rẹ̀ dàbí esù, àwọn ọ̀gágun rẹ̀ dàbí èlẹ̀nà nílá, èyí tí n dó sínú ọ̀gbà ni ojọ̀ ọ̀túti, ṣùgbón nígbà tí ọ̀dùn jade,

wọn sálọ, ẹnìkan kò sì mọ ibi tí wọn gbé wà. **18** Ìwọ ọba Asiria, àwọn olùṣọ-àgùntàn rẹ ní tòdògbé; àwọn ọlọlá rẹ dùbúlẹ látì sinmi. Àwọn èniyàn rẹ fónká lórí àwọn òkè ílá, tí ẹnìkẹni kò sì kó wọn jọ. **19** Kò sì sí ohun tí ó lè wo ogbé ẹ rẹ sà; ogbé rẹ kún fún ìrora, Gbogbo ẹni tí ó bá sì gbọ ìròyìn rẹ yóò pàtẹwọ lé ọ lórí, nítorí ta ni kò ní pín nínú ìwà búburú rẹ ti kò ti lópín.

Habakkuk

1 Àsọtèlè tí wòlfi Habakuku rí. **2** Olúwa, èmi yóò tí ké pé tó fún irànlówò, sùgbón tí iwò kò ní fetí sí mi? Tàbí kígbè sí ọ ní tí, “Iwà ipá!” Sùgbón tí iwò kò sì gbàlà? **3** Èsè tí iwò fi mú mi rí àìsédéédéé? Èsè tí iwò sì fi ààyè gba iwà ikà? Iparun àti iwà ipá wà ní iwájú mi; jà ñ bẹ, ikòlù sì wà pèlù. **4** Nítorí nàà, òfin di ohun àikàsí, idájó òdodo kò sì borí. Àwọn èni búburú yí àwọn olódodo ká, nítorí nàà ni idájó òdodo ẹ yí padà. **5** “È wo inú àwọn kẹfẹrì, kí ẹ sí wòye, kí hàá kí ó sì ẹ yin gidigidi. Nítorí èmi ó ẹ ohun kan ní ojò yín tí ẹyin kò jẹ gbàgbò, bí a tilẹ sọ fún yin. **6** Nítorí pé, èmi yóò gbé àwọn ara Babeli dide, àwọn aláilááánú àti onínú-fufú èniyàn tí ó rin gbogbo ilẹ ayé já láti fi agbára gbà àwọn ibùgbé tí kí ò sì ẹ tiwon. **7** Wọn jẹ èniyàn ti a bẹ̀rù, tí a sì pàyá, idájó wọn, àti olárlá wọn, yóò máa tí inú wọn jáde. **8** Èşin wọn yára ju èkùn lọ, wọn sì gbóná jú ikookò àşálé lọ àwọn èlẹşin wọn yóò sí tan ara wọn ká; wọn yóò sì wá láti ònà jìjìn réré, wọn yóò sí fò bí ẹyẹ igún tí ñ wá láti jẹrun, **9** gbogbo wọn sì wá fún iwà ipá iwò ojú wọn yóò sì wá síwájú; wọn sì ko ìgbèkùn jọ bí iyanrìn. **10** Wọn ó sì máa fi àwọn ọba şesín wọn ó sì tún kégán àwọn aláladé. Wọn yóò sì fi gbogbo ilú wọn alágbára ní rẹrìn-in; nítorí pé, wọn yóò ko erupè jọ, wọn yóò sì gbà á. **11** Nígbà nàà ni inú rẹ yóò yipadà, yóò sì rékojá, yóò sì şẹ ní kika agbára rẹ yí sí isẹ òrişà rẹ.” **12** Olúwa, ñjé láti ayérayé kọ ni iwò tí wà? Olúwa Ọlórùn mi. Èni mímọ mi, àwa kì yóò kú Olúwa, iwò tí yàn wọn fún idájó; Ọlórùn alágbára, iwò tí fi esè wọn múlẹ fún ibáwí. **13** Ojú rẹ mọ tónfóní láti wo ibi; iwò kò le gbà iwà ikà nítorí kí ni iwò ẹ gba àwọn alárekerekè láààyè? Nítorí kí ni iwò ẹ daké nígbà tí èni búburú ñ pa èni tí ti ẹe olódodo ju won lo run? **14** Iwò sì tí sọ èniyàn di bí ẹja inú Ọkun, bí ohun tí ñ rákò tí wọn ko ni alákdóso. **15** Àwọn èniyàn búburú fi àwọn wọn gbé wọn sókè ó sì kó wọn jọ nínú àwọn ñlá rẹ; nítorí nàà, ó dunnú, ó sì yò pèlù. **16** Nítorí nàà, ó rú ẹbọ sí àwọn rẹ, ó sì ñ sun tūrārì fún àwọn ñlá rẹ nítorí pèlù àwọn rẹ ni ó fi ñ gbé ní ìgbádùn tí ó sì ñ gbádùn pèlù óúnjẹ tí ó bá wù ú. **17** Ñjé wọn yóò ha máa pa àwọn wọn mọ ní òfifó bí, tí wọn yóò sì pa orílẹ̀-èdè run láisí àánú?

2 Èmi yóò dúró lóri ibusọ mi láti máa wòye, èmi yóò sì gbé ara mi ka orí aláre, èmi yóò sì sọ láti gbọ ohun tí yóò sọ fún mi àti èsì tí èmi yóò fún ẹşun yí nígbà tó bá ñ bá mi wí. **2** Nígbà nàà ni Olúwa dáhùn pé, “Kọ ìşipayá nàà silẹ kí ó sì fi hàn ketekete lóri wáláá kí èni tí ñ kà á, lè máa sáré. **3** Nítorí ìşipayá nàà jẹ tí ìgbà kan tí a múra silẹ dè; yóò máa yára sí ìgbèyin kí yóò siso èké. Bí ó tilẹ lóra, dúró dè é; nítorí, dájúdájú, yóò dé, kí yóò sí pé.” **4** “Kíyèsì, okàn rẹ tí ó gbéga, ìfẹ rẹ kò dúró şinşin nínú rẹ, sùgbón olódodo yóò wa nípa ìgbàgbò rẹ. **5** Bẹẹ ni pèlù, nítorí tí ọtí wáini ni ẹtàn, agbéraga èniyàn òun, kò sì ní sinmi èni tí ó sọ iwọra rẹ di gbígòdòrò bí isà òkú, ó sì dàbí ikú, a kò sì le tẹ ẹ lórùn, ó kó gbogbo orílẹ̀-èdè jọ sí

òdò ó sì gba gbogbo èniyàn jọ sí ọdò rẹ. (Sheol h7585) **6** “Gbogbo àwọn wònyí kì yóò máa pa òwe sí í tí wọn yóò sì máa kọ orin òwe sí í wí pé, “Ègbé ni fún èni tí ñ mu ohun tí kì í ẹ tirẹ pò sí! Tí ó sì sọ ara rẹ di ọlórò nípasẹ ìlónilówògbà! Eléyí yóò ha tí pé tó?” **7** Ñjé èni tí ó yọ ọ lènu, kí yóò ha dide ní ọjiji? Ati àwọn tí ó wàhálá rẹ kì yóò jí, kí wọn ó sì dèrùbà ó? Nígbà nàà ni iwò yóò wa dí ikógun fún wọn. **8** Nítorí iwò tí kó Orílẹ̀-èdè púpọ, àwọn èniyàn tókù yóò sì kó ọ nítorí iwò tí ta èjẹ èniyàn silẹ; nítorí èjẹ, iwò tí pa ilẹ àti ilú ñlá run àti gbogbo èniyàn tó ñ gbé inú rẹ. **9** “Ègbé ni fún èni tí ñ jẹ èrè ìjekújẹ sí ilẹ rẹ, tí ó sì gbé itẹ rẹ lóri ibi gíga, kí a ba le gbà á silẹ kúrò lówò ibi! **10** Iwò ti gbimò itijú sí ilẹ rẹ nípa kíkè èniyàn púpọ kúrò; iwò sì ti padánú èmi rẹ. **11** Nítorí tí òkúta yóò kígbè jáde láti inú ọgiri wá, àti ití igi láti inú igi rírẹ wá yóò sì dá a lóhùn. **12** “Ègbé ni fún èni tí ó fi èjẹ kọ ilú, tí ó sì fi àìsédéédéé tẹ ilú ñlá dó? **13** Olúwa àwọn ọmọ-ogun kò ha tí şètò rẹ pé láaláà àwọn èniyàn jẹ epo fún iná kí àwọn orílẹ̀-èdè nàà sì máa ẹ wàhálá fún asán? **14** Nítorí tí ayé yóò kún fún imò ọgo Olúwa, bí omi tí bo Ọkun. **15** “Ègbé ni fún èni tí ó fi ohun mímú fún aláldúgbò rẹ, tí ó sì fi ọtí-lílẹ rẹ fún un, tí o sì jẹ kó mu àmupara, kí iwò kí ó ba lè wo ìhòhò wọn.” **16** Itijú yóò bò ọ dípò ọgo, iwò nàà mu pèlù kí ìhòhò rẹ kí ó lè hàn, ago ọwọ ọtún Olúwa, yóò yipadà sí ọ, itijú yóò sì bo ọgo rẹ. **17** Nítorí iwà ipá tí ó tí hú sí Lebanoni yóò bò ọ, àti iparun àwọn ẹranko yóò dèrùbà ọ mólẹ. Nítorí iwò tí ta èjẹ èniyàn silẹ; iwò tí pa ilẹ nàà àti ilú ñlá run àti gbogbo àwọn tí ñ gbé inú rẹ. **18** “Èrè kí ni òrişà ni, tí oníşònà rẹ fi gbé e, ère dídá tí ñ kọ ni èké? Nítorí tí èni tí ó dá a gbèkè rẹ lè ohun tí ó fúnra rẹ dá; ó sì mọ ère tí kò le fòhùn. **19** Ègbé ni fún èni tí ñ sọ fún igi pé, “Di aláàyè?” Fún òkúta tí kò lè fòhùn pé, ‘Dide.’ Ñjé òun lè tọ ni sí ònà? Wúra àti fadáká ni a fi bò ó yíká; kò sì sí éémí kan nínú rẹ.” **20** Sùgbón Olúwa wá nínú tẹmpilì mímọ rẹ; ẹ jẹ kí gbogbo ayé parọrọ níwájú rẹ.

3 Adúra wòlfi Habakuku gégé bí sígónótí. Ohun èlò orin. **2** Olúwa mo tí gbọ ohùn rẹ; èrù sì ba mi fún isẹ rẹ Olúwa sọ wọn di ọtún ní ojò tí wa, ní àkòkò tiwa, jẹ kó di mí mọ; ni ibínú, rántí àánú. **3** Ọlórùn yóò wa láti Temani, ibi mímọ jùlò láti òkè Parani ọgo rẹ sí bo àwọn ọrun, ilẹ ayé sì kún fún iyin rẹ. **4** Dídán rẹ sí dàbí imólẹ ọdùn itànşán imólẹ jáde wa láti ọwọ rẹ, nibi tí wọn fi agbára rẹ pamọ sí. **5** Ajákálẹ-ààrùn ñ ló ni iwájú rẹ; iyọnu sí ñ tọ esè rẹ lọ. **6** Ó dúró, ó sì mi ayé; ó wò, ó sì mú àwọn orílẹ̀-èdè wáiri a sí tó àwọn òkè ñlá ayérayé ká, àwọn òkè kéékèkèkè ayérayé sì tẹrifa: ònà rẹ ayérayé ni. **7** Mo rí àgò Kuşani nínú ipònjú àti àwọn ibùgbé Midiani nínú irora. **8** Ñjé iwò ha ñ bínú sí àwọn odò nì, Olúwa? Ñjé ibínú rẹ wa lóri àwọn odò şişàn bí? Ibínú rẹ ha wá sórí Ọkun tí iwò fi ñ gun ẹşin, àti kèkè ìgbàlè rẹ? **9** A sí ọrun rẹ silẹ pátápátá, gégé bí ibúra àwọn èyà, àní ọrọ rẹ, iwò sì fi odò pín ilẹ ayé. **10** Àwọn òkè ñlá ri ọ wọn sì wáirì agbàrà ọjò ñ sà àn kọjá lọ; ibú ñ ké ramúramú ó sì gbé irú omi sókè. **11** Ọdùn àti Ọşúpá dúró jéjé èni ibùgbé

won, pèlú ìmólè ofà rẹ ni won yára lọ, àti ni dídán òkò rẹ ti ní kọ mànà. **12** Ní ìrunú ni ìwo rin ilẹ náà já, ní ìbínú ni ìwo tí tẹ àwon orílẹ-èdè rẹ. **13** Ìwo jáde lọ láti tú àwon èniyàn rẹ sílẹ, àti láti gba ẹni àmì òróró rẹ là, Ìwo ti run àwon olórí kúrò nínú ilẹ àwon èniyàn búburú, ó sì bọ ihámóra rẹ láti orí de ẹsẹ. **14** Pèlú òkò rẹ kí ó fi gún orí rẹ nígbà tí àwon jagunjagun rẹ jáde láti tú wá ká, ayò won sì ni láti jẹ tálákà run ní ìkòkò. **15** Ìwo fi ẹsin rẹ rin Òkun já, ó sì da àwon omi rílá ru. **16** Mo gbọ, ọkàn mi sì wárìrì, ètè mi sì gbòn sí ìró náà; ibàjẹ sì wọ inú egungun mi lọ, ẹsẹ mi sì wárìrì, mo dúró ni ìdáké jẹé fún ojò ìdààmú láti de sórí àwon èniyàn tó ní dojúkọ wá. **17** Bí igi òpòtò ko tilẹ tanná, tí èso kò sí nínú àjàrà; tí igi olifi ko le so, àwon oko ko sì mú oúnjẹ wá; tí a sì ké agbo ẹran kúrò nínú agbo, tí kò sì sí ọwọ ẹran ni ibùso mọ, **18** síbẹ, èmi ó láyò nínú Olúwa, èmi yòò sí máa yọ nínú Ọlórún ìgbàlà mi. **19** Olúwa Olódùmarè ni agbára mi, òun yòò sí ẹsẹ mi bí ẹsẹ abo àgbònín, yòò sí mú mi rìn lórí ibi gíga.

Zephaniah

1 Sí olórí akorin lórí ohun èlò orin olókùn mi. Ọrọ Olúwa tí ó tọ Sefaniah ọmọ Kuši, ọmọ Gedaliah, ọmọ Amariah, ọmọ Heseekiah, ní ịgbà Josiah ọmọ Amoni ọba Juda. **2** “Èmi yóò mú gbogbo nhkan kúrò lórí ilẹ̀ nàà pátápátá,” ni Olúwa wí. **3** “Èmi yóò mú èniyàn àti ẹranko kúrò; èmi yóò mú àwọn ẹyẹ ojú ọrun kúrò, àti eja inú Ọkun, àti ohun idìgbòlù pèlù àwọn èniyàn búburú; èmi yóò kẹ̀ èniyàn kúrò lórí ilẹ̀ ayé,” ni Olúwa wí. **4** “Èmi yóò na ọwọ̀ mi sórí Juda àti sórí gbogbo àwọn èniyàn tí ní gbé ní Jerusalemu. Èmi yóò sì kẹ̀ kúrò nihin-ín yí iyókù àwọn Baali, àti orúkọ àwọn abòrìṣà pèlù àwọn àlùfáà abòrìṣà, **5** àti àwọn tí ní foribalẹ̀ lórí òrùlẹ̀, àwọn tí ní sin ogun ọrun, àwọn tó ní foribalẹ̀, tí wón sì ní fi Olúwa búra, tí wón sì ní fi Moleki búra. **6** Àwọn tí ó yípadà kúrò lódù Olúwa; àti àwọn tí kò tí wá Olúwa, bèẹ̀ ni wón kò sì bèèrè rẹ̀.” **7** Ẹ̀ dáké jẹ́é níwájú Olúwa Olódùmarẹ̀, nítòrí tí ojọ̀ Olúwa kù sí dèdè. Olúwa ti pèsè ẹ̀bọ kan silẹ̀, ó sì ti ya àwọn alápẹ̀jẹ̀ rẹ̀ sí mímọ̀. **8** “Ní ojọ̀ ẹ̀bọ̀ Olúwa, Èmi yóò bè àwọn olórí wò, àti àwọn ọmọ ọba ọkùnrin, pèlù gbogbo àwọn tí ó wọ̀ ajẹ̀jì aṣọ. **9** Ní ojọ̀ nàà, èmi yóò fi iyà je gbogbo àwọn tí ó yera láti rìn lórí iloro ẹnu-òna, tí wón sì kún tẹmpilí àwọn ọlórún wọn pèlù iwà ipá àti ẹ̀tàn. **10** “Ní ojọ̀ nàà,” ni Olúwa wí, “Ohùn ẹkún yóò wá láti ihà ibodè eja, hífu láti ihà kejí wá àti ariwo nílá láti òkè kékeré wá. **11** Ẹ hu, ẹyin tí ní gbé ní agbègbè ojà, gbogbo àwọn oniṣòwò rẹ̀ ni a ó mú kúrò, gbogbo àwọn ẹni tí ó ní ra fadákà ni a ó sì parun. **12** Ní àkòkò wòn-òn-ni, èmi yóò wá Jerusalemu kiri pèlù fitilá, èmi ó sì fi iyà je àwọn tí kò ní itẹlọ̀rùn, tí wón sì dàbí àwọn èniyàn tí ó sinmi sínú gèdègèdè wọn, àwọn tí wón sì ní wí ní ọkàn wọn pé, ‘Olúwa kì yóò ṣe nhkan kan tí ó jẹ̀ rere tàbí tí ó jẹ̀ búburú.’ **13** Nítòrí nàà, ọrọ̀ wọn yóò di ikógún, àti ilẹ̀ wọn yóò sì run. Àwọn yóò sì kọ̀ ilẹ̀ pèlù, ṣùgbón wọn kì yóò gbé nínú ilẹ̀ nàà, wọn yóò gbin ogbà àjàrà, ṣùgbón wọn kì yóò mu ọ̀tí wáini láti inú rẹ̀.” **14** “Ojọ̀ nílá Olúwa kù sí dèdè, ó kù sí dèdè ó sì ní yára bọ̀ kánkán. Ẹ̀ tẹ̀tí silẹ̀, ohùn ẹkún àwọn alágbára; ní ojọ̀ Olúwa yóò korò púpọ̀, **15** ojọ̀ nàà yóò jẹ̀ ojọ̀ ibínú, ojọ̀ irora àti ipònjú, ojọ̀ ọ̀dò àti idà ojọ̀ idahoro ojọ̀ òkùnkùn àti itẹ̀ba, ojọ̀ kurukuru àti òkùnkùn biribiri, **16** ojọ̀ ipẹ̀ àti ipẹ̀ ọgun sí àwọn ilú olódi àti sí àwọn ilẹ̀ ịṣọ̀ gíga. **17** “Èmi yóò sì mú ipònjú wá sórí èniyàn, wón yóò sì máa rìn gègè bí afọ̀jù, nítòrí àwọn tí dẹ̀ṣẹ̀ sí Olúwa. Ẹ̀jẹ̀ wón ni a ó sì tú jáde bí eruku àti ẹran-ara wón bí ịgbẹ̀. **18** Bèẹ̀ ni fadákà tàbí wúra wón kì yóò sì le gbà wón là ní ojọ̀ ibínú Olúwa.” Ṣùgbón gbogbo ayé ni a ó fi iná lịowú rẹ̀ parun, nítòrí òun yóò fi iyára fi ọ̀pin sí gbogbo àwọn tí ní gbé ní ilẹ̀ ayé.

2 Ẹ̀ kó ara yín jọ̀ pọ̀, àní ẹ̀ kó ra yín jọ̀ pọ̀ orílẹ̀-èdè tí kò ní itijú, **2** kí a tó pa aṣe nàà, kí ojọ̀ nàà tó kojá bí iyàngbò ọkà, kí gbígbóná ibínú Olúwa tó dé bá a yín, kí ojọ̀ ibínú Olúwa kí ó tó dé bá a yín. **3** Ẹ̀ wá Olúwa, gbogbo ẹyin onírèlẹ̀ ilẹ̀ nàà, ẹyin tí ní ṣe ohun tí ó bá pàṣe. Ẹ̀

wá òdodo, ẹ̀ wá irèlẹ̀ pèlù, bóyá á ó pa yín mò ní ojọ̀ ibínú Olúwa. **4** Nítòrí pé, a ó kọ Gasa silẹ̀, Aşkeloni yóò sì dahoro. Ní ọ̀sán gangan ni a ó lé Aşdodu jáde, a ó sì fa Ekroni tu kúrò. **5** Ẹ̀gbé ni fún ẹyin tí ní gbé etí Ọkun, ẹyin èniyàn ara Kereti; ọ̀rọ̀ Olúwa dojúko ọ̀, iwọ̀ Kenaani, ilẹ̀ àwọn ara Filistini. “Èmi yóò pa yín run, ẹnikan kò sì ní ẹ̀kù nínú yín.” **6** Ilẹ̀ nàà ní etí Ọkun, ni ibùgbé àwọn ará Kereti, ni yóò jẹ̀ ibùjókòò fún àwọn olùṣò-àgùntàn àti agbo àgùntàn. **7** Agbègbè nàà yóò sì jẹ̀ tí iyókù àwọn ilẹ̀ Juda, ni bẹ̀ ni wón yóò sì tí rí koriko fún ẹran. Ní ilẹ̀ Aşkeloni ni wón yóò dùbùlẹ̀ ní àṣalẹ̀. Olúwa Ọlórún wón yóò bè wón wò, yóò sì yí ịgbèkùn wón padà. **8** “Èmi ti gbọ̀ ẹ̀gàn Moabu, àti ẹ̀lẹ̀yà àwọn Ammoni, àwọn tó kẹ̀gàn àwọn èniyàn mi, tí wón sì ti gbé ara wón ga sí agbègbè wón. **9** Nítòrí nàà, bí Èmi tí wá,” ni Olúwa àwọn ọmọ-ogun, Ọlórún àwọn Israèlì wí, “nítòdótó Moabu yóò dàbí Sodomu, àti Ammoni yóò sì dàbí Gomorra, ibi tí ó kún fún yèrèpè, àti ihó iyọ̀ àti idahoro títí láalá. Iyókù àwọn èniyàn mi yóò kó wón; àwọn tí ó sì yọ̀ nínú ewu ní orílẹ̀-èdè mi ní yóò jogún ilẹ̀ wón.” **10** Ẹ̀yí ni ohun tí wón yóò gbà padà nítòrí ịgbéraga wón, nítòrí wón kẹ̀gàn, wón sì ti fi àwọn èniyàn Olúwa àwọn ọmọ-ogun ṣe ẹ̀lẹ̀yà. **11** Olúwa yóò jẹ̀ ibèrù fún wón; nígbà tí Ọun bá pa gbogbo òrìṣà ilẹ̀ nàà run. Orílẹ̀-èdè láti etí odò yóò máa sin, olúkúlùkù láti ilẹ̀ rẹ̀ wá. **12** “Ẹ̀yin Etiopia pèlù, a ó fi idà mi pa yín.” **13** Ọun yóò sì na ọwọ̀ rẹ̀ sí apa àrìwá, yóò sì pa Asiria run, yóò sì sọ Ninefe di ahoro, àti di gbígbẹ̀ bí aginjù. **14** Agbo ẹran yóò sì dùbùlẹ̀ ní àárin rẹ̀, àti gbogbo ẹranko àwọn orílẹ̀-èdè. Ọ̀wíwí aginjù àti tí n kígbe ẹyẹ ọ̀wíwí yóò wọ̀ bí ẹyẹ̀ ní ọwòn rẹ̀. Ohùn wón yóò kọ̀rin ni ojú fèrèsé, idahoro yóò wá nínú iloro ẹnu-òna, òun yóò sì ṣe ọ̀pá kedari silẹ̀. **15** Ẹ̀yí ni ilú aláyọ̀ tí ó ní gbé láilẹ̀wú. Ó sì sọ fun ara rẹ̀ pé, “Èmi ni, kò sì sí ẹnikan tí ó ní bẹ̀ lẹ̀yin mi.” Irú ahoro wo ni òun ha tí jẹ̀, ibùgbé fún àwọn ẹranko ịgbó! Gbogbo ẹni tí ó bá kojá ọ̀dọ̀ rẹ̀ yóò fi rẹ̀rin-ín ẹ̀lẹ̀yà, wón yóò sì gbọ̀n esè wón.

3 Ẹ̀gbé ni fún ilú aninílára, ọ̀lètẹ̀ àti aláimọ̀. **2** Ọun kò gbọ̀rọ̀ sí ẹnikẹ̀ni, òun kò gba itọ̀ni, òun kò gbèkẹ̀lé Olúwa, bèẹ̀ ni òun kò súnmo ọ̀dọ̀ Ọlórún rẹ̀. **3** Àwọn olórí rẹ̀ jẹ̀ kinniùn tí ní kẹ̀ ramúrámù, àwọn onídaájọ̀ rẹ̀, ikookò àṣalẹ̀ ni wón, wón kò sì fi nhkan kan kalẹ̀ fún dúwùrọ̀. **4** Àwọn wòlúfi rẹ̀ gbéraga, wón sì jẹ̀ alarékerekè èniyàn. Àwọn àlùfáà jẹ̀ tí ba ibi mímọ̀ jẹ̀, wón sì rú ọ̀fin. **5** Olúwa ni àárin rẹ̀ jẹ̀ olódodo, kí yóò ṣe ohun tí kò tọ̀nà. Àrààrọ̀ ni ó máa ní mú idájọ̀ rẹ̀ wá sí imọ̀lẹ̀, kí í sí kùna ní gbogbo ojọ̀ tuntun, síbẹ̀ àwọn aláìṣòdótó kò mọ̀ itijú. **6** “Èmi ti kẹ̀ àwọn orílẹ̀-èdè kúrò, ilẹ̀ gíga wón sì ti bajẹ̀. Mo ti fi ịgboro wón silẹ̀ ní ọ̀fo tó bèẹ̀ tí ẹnikankan kò kojá ni bẹ̀. Ilú wón parun tó bèẹ̀ tí kò sí ẹnikan tí yóò ẹ̀kù, kò sì ní sí ẹnikan rárá. **7** Èmi wí fún ilú nàà wí pé, ‘Nítòdótó, iwọ̀ yóò bèrù mi, iwọ̀ yóò sì gba itọ̀ni!’ Bèẹ̀ ni, a kì yóò kẹ̀ ibùgbé rẹ̀ kúrò bí ó tí wù kì ní jẹ̀ wón ní ya tó. Ṣùgbón síbẹ̀ wón sì tún ní itara láti ṣe ibàjẹ̀. **8** Nítòrí nàà ẹ̀ dúró dè mí,” ni Olúwa wí, “títí di ojọ̀ nàà tí èmi yóò fi jẹ́rìí sí yín. Nítòrí

ìpinnu mi ni láti kó orílẹ̀-èdè jọ kí èmi kí ó lè kó ilẹ̀ ọba jọ àti láti da ìbínú mi jáde sórí wọn, àní gbogbo ìbínú gbígbóná mi. Nítorí gbogbo ayé ni a ó fi iná owú mi jẹ run. **9** “Nígbà náà ni èmi yóò yí èdè àwọn èniyàn padà sí èdè mímọ̀, nítorí kí gbogbo wọn bá a lè máa pe orúkọ Olúwa, láti fi ọkàn kan sin ín. **10** Láti òkè odò Etiopia, àwọn olujọsin mi, àwọn èniyàn mi tí ó ti fọnká, yóò mú ọrẹ wá fún mi. **11** Ní ọjọ náà ni a kì yóò sì dójúti nítorí gbogbo isẹ̀ ibi ni tí ó ti sẹ̀ sí mi, nígbà náà ni èmi yóò mu kúrò nínú ilú yí, àwọn tí ní yò nínú ìgbéraga wọn. Ìwọ kí yóò sì gbéraga mó ní òkè mímọ̀ mi. **12** Shùgbón Èmi yóò fi àwọn ọlọkàn tútú àti onírẹlẹ̀ sílẹ̀ pèlú ni àárín rẹ, wọn yóò sì gbékèlẹ̀ orúkọ Olúwa. **13** Àwọn ìyókù Israẹli kí yóò hùwà ibi, wọn kí yóò sọrọ̀ èké. Bẹ̀ẹ̀ ni a kì yóò rí ahọn àrẹkérékẹ̀ ní ẹnu wọn. Àwọn yóò jẹun, wọn yóò sì dùbúlẹ̀, bẹ̀ẹ̀ ni ẹnikẹni kí yóò dẹrùbà wọn.” **14** Korin, iwọ ọmọbinrin Sioni, kígbẹ̀ sókè, iwọ Israẹli! Fi gbogbo ọkàn yò, kí inú rẹ kí ó sì dùn, iwọ ọmọbinrin Jerusalemu. **15** Olúwa ti mú ìdájọ̀ rẹ wọn-ọn-nì kúrò, ó sì ti ti àwọn ọtá rẹ padà séyìn. Olúwa, ọba Israẹli wà pèlú rẹ; iwọ kí yóò sì bèrù ibi kan mó. **16** Ní ọjọ̀ náà, wọn yóò sọ fún Jerusalemu pé, “Má ẹ̀ bèrù Sioni; má sì ẹ̀ jẹ́ kí ọwọ̀ rẹ kí ó dẹ. **17** Olúwa Ọlórún rẹ wà pèlú rẹ, Ó ní agbára láti gbà ọ là. Yóò yò ni orí rẹ fún ayọ; Yóò tún ọ ẹ̀ nínú ìfẹ̀ rẹ, Yóò sì fi orin yò ní orí rẹ.” **18** “Èmi ó kó àwọn tí ó ní banújẹ̀ fún àjòdún tí a yàn jọ, àwọn tí ó jẹ́ tirẹ; àwọn tí ẹ̀gàn rẹ jásí ẹ̀rù. **19** Ní àkókò náà ni èmi yóò dojúko àwọn tí ní ni yín lára, èmi yóò gba àtiro là, èmi yóò sì ẹ̀a àwọn tí ó ti fọnká jọ, èmi yóò fi ìyìn àti ọlá fún wọn ní gbogbo ilẹ̀ tí a bá ti dójúti wọn. **20** Ní àkókò náà ni èmi yóò ẹ̀a yín jọ; nígbà náà ni èmi yóò mú un yín padà wá sílé. Èmi yóò fi ọlá àti ìyìn fún un yín láàrín gbogbo èniyàn àgbáyé, nígbà tí èmi yóò yí ìgbékùn yín padà bọ sípò ní ọjú ara yín,” ni Olúwa wí.

Haggai

1 Ní ọdún kejì ọba Dariusi ní ọjó kìn-ín-ní oṣù kẹfà, ọrò Olúwa wá nípàsẹ wòlń Hagai sí Serubbabeli ọmọ Ẁealitieli, baalẹ Juda, àti Ọṣua ọmọ Josadaki, olórí àlùfáà. **2** Báyii ní Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí: “Àwọn èniyàn wònyí wí pé, ‘Kò tí ì tó àkókò láti kọ ilé Olúwa.’” **3** Nígba nàà ní ọrò Olúwa wá láti ọdò wòlń Hagai wí pé, **4** “Njẹ àkókò ní fún èyin fúnra yín láti máa gbé ní ilé tí a ẹ ní ọṣọ nígba tí ilé yí wà ni ahoro?” **5** Nísinsinyí, èyí ni ohun tí Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí: “È kiyèsì ọnà yín. **6** Èyin ti gbìn ohun tí ó pò. Ẁùgbón èyin kórè diẹ nńbẹ. Èyin jeun, Ẁùgbón èyin kò yó. Èyin mu Ẁùgbón kò tẹ ẹ yín lórun; èyin wo aṣo, Ẁùgbón kò mú otútú yin lo; eyin gba owó iṣẹ Ẁùgbón ẹ n gbà á sínú ajáńlì ọpò.” **7** Báyii ni Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí: “È kiyèsì ọnà yín. **8** È gun orí àwọn òkè nílá lo, kí ẹ sì mú igi wá pèlú yín. Kí ẹ sì kọ ilé nàà, kí inú mi bà le è dùn sí i, kí a sì yín mí lógo,” ni Olúwa wí. **9** “Èyin ti n retí ọpò, Ẁùgbón kiyèsì i, o yípadà sí diẹ. Ohun tí èyin mú wa ilé, èmi sí fẹ ẹ dànù. Nítorí kí ní?” ni Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí. “Nítorí ilé mí tí ó dahoro; tí olúkúlùkù yín sì n sáré fún ilé ara rẹ. **10** Nítorí yín ni àwọn ọrun ẹ dà iri dúró tí ilé sì kọ láti mu èso jáde. **11** Mo sì ti pe ọdà sórí ilẹ àti sórí àwọn òkè nílá, sórí ọkà àti sórí wáńni tuntun, sórí ọróró àti sórí ohun tí ilé n mú jáde, sórí èniyàn, sórí ẹran àti sórí gbogbo iṣẹ ọwọ yín.” **12** Nígba nàà ni Serubbabeli ọmọ Ẁealitieli, Ọṣua ọmọ Josadaki, olórí àlùfáà pèlú gbogbo èniyàn iyókù, gba ohùn Olúwa Ọlórún wọn gbọ àti ọrò wòlń Hagai, nítorí Olúwa Ọlórún ni ó rán an. Àwọn èniyàn sì bèrù Olúwa. **13** Nígba nàà ni Hagai iránsẹ Olúwa n jìṣẹ Olúwa fún àwọn èniyàn pé, “Èmi wá pèlú yín,” ni Olúwa wí. **14** Nítorí nàà, Olúwa ru ẹmi Serubbabeli ọmọ Ẁealitieli sókè, baalẹ Juda àti ẹmi Ọṣua ọmọ Josadaki, olórí àlùfáà àti ẹmi gbogbo èniyàn iyókù. Wọn sì wá, wọn sì bèrẹ sí ní Ẁiṣẹ lórí ilé Olúwa àwọn ọmọ-ogun Ọlórún wọn, **15** ní ọjó kẹrínlélógún oṣù kẹfà ní ọdún kejì ọba Dariusi.

2 Ní ọjó kọkánlélógún oṣù keje, ní ọrò Olúwa wá nípàsẹ wòlń Hagai wí pé, **2** “Sọ fún Serubbabeli ọmọ Ẁealitieli, baalẹ Juda, àti Ọṣua ọmọ Josadaki, olórí àlùfáà àti àwọn èniyàn yòókù. Bèèrè lówọ wọn pé, **3** “Ta ni nínú yín tí ó kù tí ó sì ti rí ilé yí ní ọgo rẹ àkókó? Báwo ni ó ẹ ri sí yín nísinsin yí? Njẹ kò dàbí asán lójú yín? **4** Ẁùgbón nísinsin yí, múra gírí, iwọ Serubbabeli,’ ni Olúwa wí. ‘Múra gírí, iwọ Ọṣua ọmọ Josadaki, olórí àlùfáà. Ẹ sì múra gírí gbogbo èyin èniyàn ilẹ nàà,’ ni Olúwa wí, ‘kí ẹ sì Ẁiṣẹ. Nítorí èmi wá pèlú yín,’ ni Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí. **5** ‘Èyí ni ohun tí Èmi fi bá a yín dá májẹmú nígba tí ẹ jáde kúrò ní Ejibiti, bèè ni Èmi l mi sì wá pèlú yín. Ẹ má ẹ bèrù.’ **6** “Báyii ní Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí pé, ‘Láipẹ jojo, Èmi yóó mi àwọn ọrun àti ayé, ọkun àti iyàngbẹ ilẹ lẹkẹkan sí i. **7** Èmi yóó mi gbogbo orílẹ-èdè, ifẹ gbogbo orílẹ-èdè yóó fà sí ẹmọpílẹ yí, Èmi yóó sì kún ilé yí pèlú ọgo,’ ni Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí. **8** ‘Èmi ni fadákà àti

wúra,’ ni Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí. **9** ‘Ọgo ikeyin ilé yí yóó pò ju ti iṣáájú lo,’ ni Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí, ‘Àti ní ihin yí ni Èmi ó sì fi àláfáà fún mi,’ ni Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí.” **10** Ní ọjó kẹrínlélógún oṣù kẹsàńń ní ọdún kejì Dariusi, ni ọrò Olúwa tọ wòlń Hagai wá pé, **11** “Báyii ní Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí, ‘Bèèrè lówọ àwọn àlùfáà ohun tí ọfin wí pé: **12** Bf ẹnikan bá gbé eran mimó ní iṣẹ́tí aṣo rẹ, tí iṣẹ́tí aṣo rẹ kan àkàrà tàbí ọbẹ, wáini, ọróró tàbí ounje míràn, njẹ yóó ha jẹ mimó bí?” Àwọn àlùfáà sì dáhùn wí pé, “Bèè kọ.” **13** Nígba nàà ni Hagai wí pé, “Bf ẹnikan tí ó jẹ aláimọ nípa fifi ara kan ọkú bá fi ara kan ọkan lára nńkan wònyí, njẹ yóó ha jẹ aláimọ?” Àwọn àlùfáà sì dáhùn wí pé, “Bèè ni, yóó jẹ aláimọ.” **14** Nígba nàà ni Hagai dáhùn ó sì wí pé, “Bèè ni èniyàn wònyí rí, bèè sì ni orílẹ-èdè yí rí níwájú mi,’ ni Olúwa wí. ‘Bèè sì ni olúkúlùkù iṣẹ ọwọ wọn; èyí tí wọn sì fi rú ẹbo nńbẹ jẹ aláimọ. **15** “Njẹ nísinsin yí, ẹ ro èyí dádará láti ọni yí lo, ẹ kiyèsì bí nńkan ẹ rí tẹlẹ, a to ọkúta kan lé orí ekeji ní ẹmọpílẹ Olúwa. **16** Nígba tí ẹnikẹni bá dé ibi ọkítì ọsùwọń ogun, mewaá péré ni yóó ba nńbẹ. Nígba tí ẹnikẹni bá dé ibi ifúntí wáini láti wọn àádọta iwọn, ogún péré ni yóó ba nńbẹ. **17** Mo fi irẹdànù, imuwòdù àti yinyin bá gbogbo iṣẹ ọwọ yín je; síbẹ èyin kò yípadà sí ọdò mi,’ ni Olúwa wí. **18** ‘Láti ọni lo, láti ọjó kẹrínlélógún oṣù kẹsàńń yí kí ẹ kiyèsì, kí ẹ sì rò ó dádará, ọjó ti a fi ipilẹ ẹmọpílẹ Olúwa lẹlẹ, rò ó dádará. **19** Njẹ èso ha wá nínú abà bí? Títí di àkókò yí, àjàrà àti igi ọpòtọ àti pomegiranate, àti igi olifi kò tí tì sí èso kankan. “Láti ọni lo ni èmi yóó bükún fún un yin.”” **20** Ọrò Olúwa sì tún tọ Hagai wá nígba kejì, ní ọjó kẹrínlélógún oṣù nàà pé, **21** “Sọ fún Serubbabeli baalẹ Juda pé èmi yóó mi àwọn ọrun àti ayé. **22** Èmi yóó bi itẹ àwọn ijoa subú, Èmi yóó sì pa agbára àwọn aláikọla run, Èmi yóó sì dojú àwọn kẹkẹ ogun dé, àti àwọn tí n gùn wọn; ẹsin àti àwọn ẹlẹsin yóó subú; olúkúlùkù nípa idá arákúnrin rẹ.” **23** Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí pé, “Ní ọjó nàà, iwọ iránsẹ mi Serubbabeli ọmọ Ẁealitieli, Èmi yóó mú ọ, Èmi yóó sì sọ ọ di bí ọrúka èdidi mi, nítorí mo ti yan ọ, ni Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí.”

Zechariah

1 Ní oṣu kejo ọdún kejì ọba Dariusi, ọrọ Olúwa tọ wòlfi Sekariah ọmọ Berekiah, ọmọ Iddo pé: **2** “Olúwa ti bínú sí àwọn baba rílá yín. **3** Nítorí nàà sọ fún àwọn èniyàn. Èyí ni ohun tí Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí: ‘È padà sí ọdò mi,’ báyii ní Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí, ‘Èmi nàà yóò sì padà sí ọdò yín,’ ni Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí. **4** È má dàbí àwọn baba yín, àwọn tí àwọn wòlfi ìṣàájú tí ké sí wí pé, báyii ní Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí, ‘È yípadà nísinsin yí kúrò ní ọ̀nà búburú yín,’ àti kúrò nínú iwà búburú yín; sùgbọ̀n wọn kò gbọ, bèẹ̀ ni wọn kò fetí sí ti èmi, ni Olúwa wí. **5** Àwọn baba yín, nibo ni wọn wà? Àti àwọn wòlfi, wón ha wà tífi ayé? **6** Sùgbọ̀n ọ̀rọ̀ mi àti ilànà mi, tí mo pa ní àṣe fún àwọn iránṣe mi wòlfi, kò ha tún bá àwọn baba yín? “Wón sì padà wọn wí pé, ‘Gégé bi Olúwa àwọn ọmọ-ogun ti rò láti ẹ̀sẹ̀ sí wa, gégé bi ọ̀nà wa, àti gégé bi ẹ̀sẹ̀ wa, bèẹ̀ ní o ti ẹ̀sẹ̀ sí wa.’” **7** Ní ojọ̀ kẹ̀rinlélógún oṣù kọ̀kànlá, tí ó jẹ, oṣù Sebati, ní ọ̀dún kejì Dariusi, ni ọ̀rọ̀ Olúwa tọ wòlfi Sekariah, ọmọ Berekiah ọmọ Iddo wá, pé. **8** Mo rí iran kan ni ọ̀ru, si wò ó, ọ̀kúnrin kan ní gun eṣin pupa kan, ọ̀nà si dúró láàrín àwọn igi maritili tí ó wà ní ibi ọ̀dọ̀; lẹ́yin rẹ̀ si ni eṣin pupa, adíkálà, àti funfun gbé wá. **9** Nígba nàà ni mo wí pé, “Kí ni wònyí olúwa mi?” Angẹli tí ń bá mi sọ̀rọ̀ sí wí fún mi pé, “Èmi ó fi ohun tí àwọn wònyí jẹ̀ hàn ó.” **10** Ọ̀kúnrin tí ó dúró láàrín àwọn igi maritili si dàhùn ó si wí pé, “Wònyí ní àwọn tí Olúwa ti rán láti máa rìn sókè sódò ni ayé.” **11** Wón si dá angẹli Olúwa tí ó dúró láàrín àwọn igi maritili nàà lóhùn pé, “Àwa ti rìn sókè sódò já ayé, àwa sí ti rí i pé gbogbo ayé wà ní isinmi àti àlàáfíà.” **12** Nígba nàà ni angẹli Olúwa nàà dàhùn ó si wí pé, “Olúwa àwọn ọmọ-ogun, yóò ti pé tó ti iwo kì yóò fi Ẹ̀sẹ̀n fún Jerusalem, àti fún àwọn ilú rílá Juda, ti iwo ti bínú sí ni àádòrin ọ̀dún wònyí?” **13** Olúwa si fi ọ̀rọ̀ rere àti ọ̀rọ̀ itùnù dá angẹli tí ń bá mi sọ̀rọ̀ lóhùn. **14** Angẹli tí ń bá mi sọ̀rọ̀ si wí fún mi pé, “Iwo kígbé wí pé, báyii ni Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí, ‘Èmi ń fi ijowú rílá jowú fún Jerusalem àti fún Sioni. **15** Èmi sì bínú púpọ̀púpọ̀ si àwọn orílẹ̀-èdè tí ó rò wí pé ọ̀nà ni ààbò. Nítorí nígba tí mo bínú diẹ, wón ran iparun lówọ̀ láti tẹ̀síwájú.’” **16** “Nítorí nàà, báyii ni Olúwa wí: ‘Mo padà tọ Jerusalem wá pẹ̀lú àánú; ni Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí, a ó kọ̀ ilẹ̀ mi sínú rẹ̀, a o sí ta okùn iwọn kan jáde sórí Jerusalem.’” **17** “Máa ké síbẹ̀ pé, báyii ni Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí, ‘A o máa fi ìre kún ilú rílá mi síbẹ̀; Olúwa yóò sì máa tu Sioni nínú síbẹ̀, yóò sì yan Jerusalem síbẹ̀.’” **18** Mo si gbé ojú sókè, mo si rí, si kiyèsi i, iwo mẹrin. **19** Mo si sọ̀ fún angẹli tí ó ń bá mi sọ̀rọ̀ pé, “Kí ni nńkan wònyí?” Ó si dà mí lóhùn pé, “Àwọn iwo wònyí ni ó tí tú Juda, Israẹli, àti Jerusalem ká.” **20** Olúwa si fi alágbẹ̀dẹ̀ mẹrin kan hàn mi. **21** Nígba nàà ni mo wí pé, “Kí ni àwọn wònyí wá ẹ̀?” O si sọ̀ wí pé, “Àwọn wònyí ni iwo tí ó tí tú Juda ká, tó bèẹ̀ tí ẹ̀nikẹni kò fi gbé orí rẹ̀ sókè? Sùgbọ̀n àwọn wònyí

wá láti dẹ̀rùbà wọn, láti lé iwo àwọn orílẹ̀-èdè jáde, ti wọn gbé iwo wọn sórí ilẹ̀ Juda láti tú èniyàn rẹ̀ ká.”

2 Mo si tún gbé ojú mi, sókè, mo si wò, si kiyèsi i, ọ̀kúnrin kan ti ó mú okùn iwọn lówọ̀ rẹ̀. **2** Mo sí wí pé, “Nibo ni iwo ń lo?” O sí wí fún mí pé, “Láti wun Jerusalem, láti rí iye ibù rẹ̀, àti iye gígún rẹ̀.” **3** Si kiyèsi i, angẹli tí ó ń bá mi sọ̀rọ̀ jáde lọ, angẹli mińràn si jáde lọ pàdẹ̀ rẹ̀. **4** Ó si wí fún un pé, “Sáre, sọ̀ fún ọ̀dómọ̀kúnrin yí wí pé, ‘A ó gbé inú Jerusalem bi ilú ti kò ní odi, nítorí ọ̀pọ̀ èniyàn àti ohun ọ̀sìn inú rẹ̀. **5** Olúwa wí pé: Èmi ó sì jẹ̀ odi iná fún un yíká, èmi ó sì jẹ̀ ọ̀go láàrín rẹ̀.’” **6** “Wá! Wá! Sá kúrò ni ilẹ̀ àrìwá,” ni Olúwa wí, “nítorí pé bí afẹ̀fẹ̀ mẹrin ọ̀run ni mo tú yín káakiri,” ni Olúwa wí. **7** “Gbà ara rẹ̀ sílẹ̀, iwo Sioni, iwọ̀ tí ó ń bà ọ̀mọ̀bínrin Babeli gbé.” **8** Nítorí báyii ni Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí: “Léyin ọ̀go rẹ̀ ni a ti rán mi sí àwọn orílẹ̀-èdè tí ń kó yin: nítorí ẹni tí ó tọ̀ yin, ó tọ̀ ọ̀mọ̀ ojú rẹ̀. **9** Nítorí kiyèsi i, èmi ó gbọ̀n ọ̀wọ̀ mi sí orí wọn, wọn yóò sì jẹ̀ ikógún fún iránṣe wọn: èyin yóò sì mò pé, Olúwa àwọn ọmọ-ogun ni ó rán mi. **10** “Korin kí o sì yọ, iwo ọ̀mọ̀bínrin Sioni. Nítorí èmi ń bọ̀ àti pé èmi yóò sì gbé ààrín rẹ̀,” ni Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí. **11** “Ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ orílẹ̀-èdè ni yóò dàpọ̀ mọ̀ Olúwa ní ojọ̀ nàà, wọn yóò sì di èniyàn mi, èmi yóò sì gbé ààrín rẹ̀, iwo yóò sì mò pé, Olúwa àwọn ọmọ-ogun ni ó rán mi sí o. **12** Olúwa yóò sì jogún Juda iní rẹ̀, ni ilẹ̀ mímọ̀, yóò sì tún yan Jerusalem. **13** È dáké, gbogbo eran-ara níwájú Olúwa: nítorí a jí i láti ibùgbé mímọ̀ rẹ̀ wá.”

3 Ó si fi Joṣua olórí àlùfáà hàn mí, ó dúró níwájú angẹli Olúwa, Satani sí dúró lówọ̀ ọ̀tún rẹ̀ láti kojú ìjà sí i. **2** Olúwa si wí fún Satani pé, “Olúwa bá ọ wí iwo Satani; àní Olúwa tí ó ti yan Jerusalem, bá ọ wí, igi iná kọ̀ ni èyí tí a mú kúrò nínú iná?” **3** A si wọ̀ Joṣua ni aṣọ̀ èé́rì, ó si dúró níwájú angẹli nàà. **4** Ó si dàhùn ó wí fún àwọn tí ó dúró níwájú rẹ̀ pé, “Bọ̀ aṣọ̀ èé́rì ni kúrò ní ara rẹ̀.” Ó si wí fún Joṣua pé, “Wò ó, mo mú kí à̀sẹ̀dẹ̀dẹ̀dẹ̀ rẹ̀ kúrò lẹ̀dọ̀ rẹ̀, èmi yóò sì wọ̀ ọ̀ ní aṣọ̀ èyẹ̀.” **5** Mó si wí pé, “Jẹ̀ kí wọn fi gèlẹ̀ mímọ̀ wé e lórí.” Wón si fi gèlẹ̀ mímọ̀ wé e lórí, wọn si fi aṣọ̀ wọ̀ ọ̀. Angẹli Olúwa si dúró tí í. **6** Angẹli Olúwa si tẹ̀numọ̀ ọ̀n fún Joṣua pé: **7** “Báyii ni Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí: ‘Bí iwo ọ̀ bá rìn ní ọ̀nà mi, bí iwo yóò bá si pa aṣe mi mọ̀, iwo yóò sì ẹ̀sẹ̀ ìdájọ̀ ilẹ̀ mi pẹ̀lú, iwo yóò sì ẹ̀sẹ̀ àkóso ààfin mi, èmi yóò fún ọ̀ ní àyẹ̀ láti rìn láàrín àwọn tí ó dúró yíi. **8** “‘Gbọ̀, iwo Joṣua olórí àlùfáà, iwo, àti àwọn egbẹ̀ rẹ̀ tí ó jókó níwájú rẹ̀: nítorí ẹni iyanu ni wọn: nítorí kiyèsi i, èmi yóò mú ẹ̀ka nàà wá fun iránṣe mi. **9** Nítorí kiyèsi i, ọ̀kúta tí mo tí gbé kalẹ̀ níwájú Joṣua, lórí ọ̀kúta kan ni ojú méje wà: kiyèsi i, èmi yóò fín akolẹ̀ rẹ̀,’ ni Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí, ‘Èmi yóò sì mú ẹ̀bi ilẹ̀ nàà kúrò ní ojọ̀ kan. **10** “‘Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí pé, ní ojọ̀ nàà ni olúkúlùkù yóò pé ẹ̀nikẹji láti jókóò rẹ̀ sáábẹ̀ igi àjàrà àti sáábẹ̀ igi ọ̀pọ̀tọ̀.’”

4 Angẹli tí ó ń bá mi sọ̀rọ̀ si tún dẹ̀, ó si jí mi, bí ọ̀kúnrin tí a jí lójú oorun rẹ̀, **2** ó si wí fún mí pé, “Kí ni iwo rí?”

Mo si wí pé, “Mo wò, si kiyèsi i, òpá fitilá tí gbogbo rè jẹ wùrà, pèlú àwokòtò rè lórí rè pèlú fitilá méje rè lórí rè, àti enu méje fún fitilá méjèje, tí ó wà lórí rè. 3 Igi olifi méji sí wà létí rè, òkan ní apá òtùn àwokòtò nàà, àti èkejì ní apá òsì rè.” 4 Mo si dáhùn mo si wí fún angeli tí ó n bá mi sòrò, pé, “Kín ni wònyí, olúwa mi?” 5 Angeli tí ó n bá mi sòrò dáhùn ó si wí fún mi pé, “Iwọ kò mọ ohun tí àwọn wònyí jásí?” Mo si wí pé, “Èmi kò mọ ọ̀n, olúwa mi.” 6 Ó si dáhùn ó si wí fún mi pé, “Èyí ni ọ̀rọ̀ Olúwa sí Serubbabeli tó wí pé: ‘Kì í ẹ̀ se nípa ipá, kì í ẹ̀ se nípa agbára, bí kò ẹ̀ se nípa Èmí mi,’ ni Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun wí. 7 “Ta ni iwọ, iwọ òkè nílá? Iwọ yóò di pètèlẹ̀ níwájú Serubbabeli: òun yóò sí fi ariwo mú òkúta ténté orí rè wá, yóò máa kígbé wí pé, ‘Ọlórùn bükún fun! Ọlórùn bükún fun!’” 8 Ọ̀rọ̀ Olúwa si tò mí wá, wí pé: 9 “Owọ̀ Serubbabeli ni a ti ẹ̀se ipilẹ̀ ilẹ̀ yìí, ọ̀wọ̀ rè ni yóò sí parí rè; iwọ yóò sí mọ̀ pé, Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun ni ó rán mi sí í yín. 10 “Sùgbón ta ni ha kégán ojọ̀ ohun kékeré? Nítorí wọn ó yọ̀ nígbà ti wọn bá rí okun iwọn ni lówọ̀ Serubbabeli. (Àwọn méje wònyí ni àwọn ojú Olúwa, tí ó ní sàré síyìn-ín sòhùn-ún ní gbogbo ayé.)” 11 Mo si béèrè, mo si sọ̀ fún un pé, “Kí ni àwọn igi olifi méji wònyí jásí, tí ó wà ní apá òtùn fitilá àti ní apá òsì rè?” 12 Mo si tún dáhùn, mo si sọ̀ fún un pé, “Kí ni àwọn èka méji igi olifi wònyí jásí, tí n tú òròrò wùrà jáde nínú ara wọn láti ẹ̀nu ọ̀pá oníhò wùrà méji.” 13 Ó si dáhùn, ó wí fún mi pé, “Iwọ kò mọ̀ ohun tí àwọn wònyí jásí?” Mo si wí pé, “Bẹ̀ẹ̀ kọ̀, olúwa à mi.” 14 Ó si wí pé, “Àwọn méji wònyí ni àwọn tí a fi òròrò yàn, tí ó dúró tí Olúwa gbogbo ayé.”

5 Nígbà nàà ni mo yípadà, mo si gbé ojú mi sókè, mo si wò, si kiyèsi i, iwé kíkà tí n fò. 2 Ó si wí fún mi pé, “Kí ni iwọ̀ rí?” Èmi si dáhùn pé, “Mo rí iwé kíkà tí n fò; gígún rè jẹ̀ ogún igbònwọ̀, ibú rè sí jẹ̀ igbònwọ̀ mēwàà.” 3 Ó si wí fún mi pé, “Èyí ni ègún tí ó jáde lọ sí gbogbo ilẹ̀ ayé, nítorí gbogbo àwọn tí ó bá jalẹ̀ ni a ó kẹ̀ kúrò láti ihín lọ nípa rè; gbogbo àwọn tí ó bá sí búra èkẹ̀ ni a ó kẹ̀ kúrò láti ihín lọ nípa rè. 4 Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun wí pé, ‘Èmi yóò mú un jáde, Èmi yóò si wọ̀ inú ilẹ̀ olẹ̀ lọ, àti inú ilẹ̀ ẹ̀ni ti o bá fi orúkọ̀ mi búra èkẹ̀, yóò si wà ni ààrín ilẹ̀ rè, yóò si rún pèlú igi àti òkúta inú rè.’” 5 Angeli tí n bá mi sòrò sí jáde lọ, ó si wí fún mi pé, “Gbé ojú ẹ̀ sókè nísinsin yìí, kí o sì wò nńkan tí yóò jáde lọ.” 6 Mo si wí pé, “Kí ni nńkan nàà?” Ó si wí pé, “Èyí ni òsùwọ̀n tí ó jáde lọ.” Ó si wí pé, “Èyí ni àwòrán ní gbogbo ilẹ̀ ayé.” 7 Sí kiyèsi i, a gbé talẹ̀nti òjẹ̀ sókè, obinrin kan si niyí tí ó jókòò sí ààrín àpẹ̀rẹ̀ òsùwọ̀n. 8 Ó si wí pé, “Èyí ni iwà búburú.” Ó si ti sí ààrín òsùwọ̀n, ó si ju idé rí òjẹ̀ sí ẹ̀nu rè. 9 Mo si gbé ojú mi sókè, mo si wò, si kiyèsi i, obinrin méji jáde wá, ẹ̀fúfú sí wà nínú iyẹ̀ wọn; nítorí wọn ní iyẹ̀ bí iyẹ̀ àkọ̀, wọn si gbé àpẹ̀rẹ̀ òsùwọ̀n nàà dé ààrín méji ayé àti ọ̀run. 10 Mo si sọ̀ fún angeli tí ó n bá mi sòrò pé, “Níbo ni àwọn wònyí ní gbé òsùwọ̀n nàà lọ.” 11 Ó si wí fún mi pé, “Sí orilẹ̀-èdè Babeli láti kọ̀ ilẹ̀ fún un. Tí ó bá ẹ̀tán, a ó sí fi idí rè mulẹ̀, a o sí fi ka orí ipilẹ̀ rè nńẹ̀.”

6 Mo si yípadà, mo si gbé ojú mi sókè, mo si wò, si kiyèsi i, kẹ̀kẹ̀ méréin jáde wá láti ààrín òkè nílá méji, àwọn òkè nílá nàà sí jẹ̀ òkè nílá ide. 2 Àwọn ẹ̀şin pupa wà ní kẹ̀kẹ̀ èkíníni; àti àwọn ẹ̀şin dúdú ní kẹ̀kẹ̀ èkejì. 3 Àti àwọn ẹ̀şin funfun ní kẹ̀kẹ̀ èkẹta; àti àwọn adíkálá àti alágbára ẹ̀şin ní kẹ̀kẹ̀ èkerin. 4 Mo si dáhùn, mo si béèrè lówọ̀ angeli tí n bá mi sòrò pé, “Kí ni iwònyí, olúwa mi.” 5 Angeli nàà si dáhùn ó si wí fún mi pé, “Wònyí ni àwọn ẹ̀mí méréin ti ọ̀run, tí wọn n lọ̀ kúrò lẹ̀yìn tí wọn ti fi ara wọn hàn níwájú Olúwa gbogbo ayé. 6 Àwọn ẹ̀şin dúdú tí ó wà nínú rè jáde lọ sí ilẹ̀ àríríwá; àwọn funfun sí jáde lọ sí iwọ̀-òrùn; àwọn adíkálá sí jáde lọ sí ihà ilẹ̀ gúúsù.” 7 Àwọn alágbára ẹ̀şin sí jáde lọ, wọn sí n wá ọ̀nà àti lọ kí wọn bá a lè rìn síyìn-ín sòhùn-ún ní ayé; ó si wí pé, “È lọ, ẹ̀ lọ rìn síyìn-ín sòhùn-ún ní ayé!” Wọn sí rìn síyìn-ín sòhùn-ún ní ayé. 8 Nígbà nàà ni ohùn kan sí kẹ̀ sí mi, ó si bá mi sòrò wí pé, “Wò ó, àwọn wònyí tí ó lọ síhà ilẹ̀ àríríwá ti mú ẹ̀mí mi parọ̀rọ̀ ni ilẹ̀ àríríwá.” 9 Ọ̀rọ̀ Olúwa si tò mí wá, wí pé: 10 “Mú nínú igbèkùn, nínú àwọn Heldai, tí Tobiah, àti tí Jedaiah, tí ó ti Babeli dé, kí iwọ̀ si wá ní ojọ̀ kan nàà, kí o sì wò ilẹ̀ Josiah ọ̀mọ̀ Sefaniah lọ. 11 Kí o sì mú fadáká àti wùrà, kí o sì fi ẹ̀se adé púpọ̀, si gbé wọn ka orí Joşua ọ̀mọ̀ Josadaki, olórí àlùfàà. 12 Sí sọ̀ fún un pé, ‘Báyí ni Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun sọ̀ wí pé, wo ọ̀kúnrin nàà ti orúkọ̀ rè n jẹ̀ Èka; yóò si yọ̀ èka láti abẹ̀ rè wá, yóò si kọ̀ tempili Olúwa wa. 13 Òun ni yóò sí kọ̀ tempili Olúwa òun ni yóò sí wọ̀ ní ọ̀go, yóò sí jókòò, yóò sí jẹ̀ ọ̀ba lórí itẹ̀ rè; òun ó si jẹ̀ àlùfàà lórí itẹ̀ rè; imọ̀ àlàáfíà yóò sí wá láàrín àwọn méjèjẹ̀.’” 14 Adé wònyí yóò sí wá fún Helemu àti fún Tobiah, àti fún Jedaiah, àti fún Heni ọ̀mọ̀ Sefaniah fún irántí ni tempili Olúwa. 15 Àwọn tí ó jìnnà réré yóò wá láti kọ̀ tempili Olúwa, ẹ̀yin yóò sí mọ̀ pé, Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun ti rán mi sí yín. Yóò sí rí bẹ̀ẹ̀ bí ẹ̀yin yóò bá gbà ohùn Olúwa, Ọlórùn yín gbọ̀ nítòótọ̀.”

7 Ó si ẹ̀se ní ọ̀dún kerin Dariusi ọ̀ba, ọ̀rọ̀ Olúwa tọ̀ Sekariah wá ni ojọ̀ kerin oşu Kisleu tí n ẹ̀se oşu keşanán. 2 Nígbà tí wọn ẹ̀niyàn Beteli rán Şareseri àti Regemmeleki, àti àwọn ẹ̀niyàn wọn sí ilẹ̀ Ọlórùn láti wá ojúrere Olúwa. 3 Àti láti bá àwọn àlùfàà tí ó wà ní ilẹ̀ Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun, àti àwọn wòlfi sòrò wí pé, “Şe kí ẹ̀mi ó sọkún ní oşu karùn-ún kí ẹ̀mi ya ara mi sòtọ̀, bí mo ti n ẹ̀se láti ọ̀dún melòò wònyí wá bí?” 4 Nígbà nàà ni ọ̀rọ̀ Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun tò mí wá pé, 5 “Sọ̀ fún gbogbo àwọn ẹ̀niyàn ilẹ̀ nàà, àti fún àwọn àlùfàà pé, ‘Nígbà tí ẹ̀yin gbààwẹ̀, tí ẹ̀ si sọ̀fọ̀ ní oşu karùn-ún àti keje, àní fun àádọ̀rin ọ̀dún wònyí, hẹ̀ ẹ̀mi ni ẹ̀yin ha n gbààwẹ̀ yín fún?’ 6 Nígbà tí ẹ̀ si jẹ̀, àti nígbà tí ẹ̀ mu, fún ara yín kọ̀ ni ẹ̀yin jẹ̀, àti fún ara yín kọ̀ ni ẹ̀yin mú bí?’ 7 Wònyí kọ̀ ni ọ̀rọ̀ tí Olúwa ti kígbé láti ọ̀dọ̀ àwọn wòlfi isáájú wá, nígbà tí a n gbé Jerusalemu, tí ó si wà ní àlàáfíà, pèlú àwọn ilú rè tí ó yí í káàkiri, nígbà tí a n gbé gúúsú àti pètèlẹ̀.” 8 Ọ̀rọ̀ Olúwa si tọ̀ Sekariah wá, wí pé, 9 “Báyí ni Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun wí pé, ‘Şe idájọ̀ òtító, kí ẹ̀ si ẹ̀se àánú àti iyónú olúkúlùkù sí arákúnrin rè. 10 Má sí ẹ̀se ni opó lára tabí aláini baba, àlejò, tabí talákà; kí ẹ̀nikẹ̀ni nínú yín má

şe gbèrò ibi ní òkàn sí arákúnrin rẹ.’ **11** “Sùgbón wón kò láti gbó, wón sì gún èjìkà, wón sì pa èyin dà, wón di etí wón, kí wón má ba à gbó. **12** Wón sé òkàn wón bí òkúta líle, kí wón má ba à gbó òfin, àti ọ̀rọ̀ tí Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun tí fi èmí rẹ̀ rán nípa ọ̀wọ̀ àwọn wòlńi isáájú wá. Ibinú nílá sì dé láti ọ̀dọ̀ Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun. **13** “Ó sì şe, gégé bí ó tí kígbé, tí wón kò sì fẹ̀ gbó, bèẹ̀ ni wón kígbé, tí èmí kò sì fẹ̀ gbó,” ni Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun wí. **14** ‘Mo sì fi lẹ̀ tú wón ká sí gbogbo orílẹ̀-èdè tí wón kò mò. Ilẹ̀ nàà sì dahoro léyìn wón, tí ènikẹ̀ni kò là á kọ́já tabí kí ó padà bọ̀, wón sì sọ ilẹ̀ ààyò nàà dahoro.”

8 Ọ̀rọ̀ Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun si tún tọ̀ mí wá. **2** Báyií ni Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun wí, “Owú nílá nílá ni mo jẹ̀ fún Sioni, pèlú ibinú nílá nílá ni mo fi jowú fún un.” **3** Báyií ni Olúwa wí, “Mo yípadà sí Sioni èmí ó sì gbé àárín Jerusalemu. Nígba nàà ni a ó sì pé Jerusalemu ni ilú nílá òtítọ̀; àti òkè nílá Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun, ni a ó pé ní òkè nílá mímọ̀.” **4** Báyií ni Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun wí, “Arúgbó ọ̀kúnrin, àti arúgbó obínrin, yóò gbé igboro Jerusalemu, àti olúkúlùkù pèlú ọ̀pá ni ọ̀wọ̀ rẹ̀ fún ogbó. **5** Igboro ilú yóò sì kún fún ọ̀mọ̀dékúnrin, àti ọ̀mọ̀débínrin, tí ń sírẹ̀ ní ita wón.” **6** Báyií ni Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun wí pé, “Bí ó bá şe yanu ní ojú iyókù àwọn èniyàn yií ni ojọ̀ wònyí, ñjẹ́ ó ha lẹ̀ jẹ yanu ni ojú mi bí?” ni Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun wí. **7** Báyií ni Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun wí pé, “Kíyèsì í, èmí ó gba àwọn èniyàn mi kúrò ni ilẹ̀ ilà-òdùnrin, àti kúrò ni ilẹ̀ iwọ̀-òòrùn. **8** Èmí ó sì mú wón padà wá, wón ó sì máa gbé àárín Jerusalemu. Wón ó sì jẹ èniyàn mi, èmí ó sì jẹ Ọ̀lọ̀run wón, ní òtítọ̀, àti ní òdodo.” **9** Báyií ni Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun wí pé, “Jẹ́ kí ọ̀wọ̀ yín le èyin tí ń gbó ọ̀rọ̀ wònyí ní ojọ̀ wònyí ni ẹ̀nu àwọn wòlńi tí ó wà ni ojọ̀ tí a fi ipílẹ̀ ilé Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun lélẹ̀, jẹ́ ki ọ̀wọ̀ rẹ̀ le kí a bá lẹ̀ kọ̀ tempili. **10** Nítorí pé, sáájú ojọ̀ wònyí, owó ọ̀yà èniyàn kò tó nńkan, bèẹ̀ ni ọ̀yà eran pèlú, bèẹ̀ ni kò sí aláàfiá fún ẹ̀ni ń jáde lọ, tabí ẹ̀ni tí ń wólé bọ, nítorí ipónjú nàà: nítorí mo dojú gbogbo èniyàn, olúkúlùkù kọ̀ aláàfiágbò rẹ̀. **11** Sùgbón ní isinsin yií èmí ki yóò şe sí iyókù àwọn èniyàn yií gégé bí tí igbà àtijọ̀,” ni Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun wí. **12** “Nítorí irúgbìn yóò gbilẹ̀, àjàrà yóò ọ̀so ẹ̀so rẹ̀, ilẹ̀ yóò sì hu ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ nńkan rẹ̀ jáde, àwọn ọ̀run yóò sì mu ìrì wón wá; èmí ó sì mu kí èyí jẹ ogún ìní àwọn iyókù èniyàn yií ni gbogbo nńkan wònyí. **13** Yóò sì şe, gégé bí èyin tí jẹ ẹ̀gún láárín àwọn kẹ̀fẹ̀rì, èyin ilé Juda, àti ilé Israẹ̀li, bèẹ̀ ni èmí ó gbà yín sílẹ̀; èyin o sì jẹ ibúkún, ẹ̀ má bèrù, sùgbón jẹ́ kí ọ̀wọ̀ yín le.” **14** Nítorí báyií ni Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun wí: “Gégé bí mo ti rò láti şe yín níbí nígbà tí àwọn baba yín mú mí bínú,” ni Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun wí, tí èmí kò sì ronúpíwàdà. **15** “Bèẹ̀ ni èmí sì ti ro ojọ̀ wònyí láti şe rere fún Jerusalemu, àti fún ilé Juda: ẹ̀ má bèrù. **16** Wònyí ni nńkan tí èyin ó şe: kí olúkúlùkù yín kí ó máa ba ọ̀mọ̀nikẹ̀jì rẹ̀ sọ òtítọ̀; şe idájọ̀ tòtòtọ̀ àti aláàfiá ní àwọn ibodè yín. **17** Ẹ̀ má şe jẹ́ kí ẹ̀nikan ro ibi ní òkàn rẹ̀ sí ẹ̀nikẹ̀jì rẹ̀; ẹ̀ má fẹ̀ íbúra èké; nítorí gbogbo nńkan wònyí ni mo kóriíra,” ni Olúwa wí.

18 Ọ̀rọ̀ Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun sì tọ̀ mí wá wí pé. **19** Báyií ni Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun wí pé: “Àwẹ̀ osù kẹ̀rin, karún-ún, keje, àti tí ẹ̀kẹwáá, yóò jẹ ayọ̀ àti didún inú, àti àpẹ̀jọ̀ àríyá fún ilé Juda; nítorí nàà, ẹ̀ fẹ̀ òtítọ̀ àti aláàfiá.” **20** Báyií ni Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun wí pé, “Àwọn èniyàn yóò sá à tún wa, àti ẹ̀ni tí yóò gbé ilú nílá púpọ̀. **21** Àwọn ẹ̀ni tí ń gbé ilú nílá kan yóò lọ sí òmirán, wí pé, ‘Ẹ̀ jẹ́ kí a yára lọ gbàdúrà kí a sì wá ojúrere Olúwa, àti láti wá Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun. Èmí pèlú yóò sì lọ.’ **22** Nítòdótọ̀, ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ èniyàn àti àwọn alágbàra orílẹ̀-èdè yóò wá láti wá Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun ní Jerusalemu; àti láti gbàdúrà, àti láti wá ojúrere Olúwa.” **23** Báyií ni Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun wí pé, “Ní àwọn ojọ̀ wònyí ni ọ̀kúnrin mẹwáá láti inú gbogbo èdè àti orílẹ̀-èdè yóò diímú, àní yóò di etí așọ ẹ̀ni tí i şe Jiúú mú, wí pé, ‘Àwa yóò ba ọ̀ lọ, nítorí àwa tí gbó pé, Ọ̀lọ̀run wá pèlú rẹ̀.”

9 Ọ̀rọ̀-ìmọ̀. Ọ̀rọ̀ Olúwa kojú ìjà sí Hadiraki, Damasku ni yóò sì jẹ́ ibi isinmi rẹ̀; nítorí ojú Olúwa ń bẹ lára èniyàn, àti lára gbogbo èyà Israẹ̀li. **2** Àti Hamati pèlú yóò şe àalà rẹ̀ Tire àti Sidoni bí o tilẹ̀ şe ọ̀lọ̀gbón gidigidi. **3** Tire sì mò odi líle fún ara rẹ̀, ó sì kó fadàkà jọ bí eruku, àti wúra dáràdára bí ẹ̀rẹ̀ igboro. **4** Sùgbón, Olúwa yóò kọ̀ gbogbo ohun ìní rẹ̀ lọ, yóò sì pa agbára rẹ̀ run ní ojú Ọ̀kun, a ó sì fi iná jọ o run. **5** Așkeloni yóò rí í, yóò sì bèrù; Gasa pèlú yóò rí í, yóò sì káàánú gidigidi, àti Ekroni: nítorí tí irètí rẹ̀ yóò sákí í. Gasa yóò padánú ọ̀ba rẹ̀, Așkeloni yóò sì di ahoro. **6** Ọ̀mọ̀ àlẹ̀ yóò sì gbé inú Așdodu, Èmí yóò sì gẹ̀gbéraga àwọn Filistini kúrò. **7** Èmí yóò sì mu èjẹ̀ rẹ̀ kúrò ni ẹ̀nu rẹ̀, àti àwọn ohun èèwọ̀ kúrò láárín eyin rẹ̀: sùgbón àwọn tó sẹ̀kù yóò jẹ́ tí Ọ̀lọ̀run wa, wón yóò sì jẹ baalẹ̀ ní Juda, àti Ekroni ni yóò rí bí Jebusi. **8** Èmí yóò sì dọ̀ yí ilẹ̀ mí ká nítorí ogun àwọn tí wón ń wá ohun tí wón yóò bájẹ̀ kiri, kò sí aninílára tí yóò bori wón mò: nítorí ní isinsin yií ni mo fi ojú sọ̀ wón. **9** Kún fún ayọ̀, iwọ̀ ọ̀mọ̀bínrin Sioni, hó ihó ayọ̀, iwọ̀ ọ̀mọ̀bínrin Jerusalemu. Wò ó, ọ̀ba rẹ̀ ń bọ̀ wá sọ̀dọ̀ rẹ̀: òdodo ni òun, ó sì ní igbàlá; ó ní irèlẹ̀, ó sì ń gun kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀, àní ọ̀mọ̀ kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀. **10** Èmí ó sì gbé kẹ̀kẹ̀ kúrò ni Efraimu, àti ẹ̀şin ogun kúrò ni Jerusalemu, a ó sì şe ọ̀run ogun. Òun yóò sì kéde aláàfiá sí àwọn kẹ̀fẹ̀rì. Ijọba rẹ̀ yóò sì gbilẹ̀ láti Ọ̀kun dé Ọ̀kun, àti láti odè títi de ọ̀pin ayé. **11** Ní tire, nítorí èjẹ̀ májẹ̀mú mí pèlú rẹ̀, Èmí ó dá àwọn igbekún rẹ̀ sílẹ̀ kúrò nínú ọ̀gbun. **12** Ẹ̀ padà sínú odí agbára yín, èyin òndè tí o ní irètí: àní lóníyí èmí sọ̀ pé, èmí o san án fún ọ̀ ni ilọ̀po méjì. **13** Èmí ó fa Juda le bí mo şe fa ọ̀run mi le, mo sì fi Efraimu kún un, Èmí yóò gbé àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀ ọ̀kúnrin dide, iwọ̀ Sioni, sí àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀ ọ̀kúnrin, iwọ̀ Giriki, mo şe ọ̀ bí idá alágbára. **14** Olúwa yóò sì fi ara hàn ní orí wón; ọ̀fà rẹ̀ yóò sì jáde lọ bí mọ̀nàmọ̀nà. Olúwa Olódumarè yóò sì fọ̀n ipẹ̀, Òun yóò sì lọ nínú atẹ̀gùn lẹ̀ jíúúsù. **15** Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun yóò dáàbò̀ bọ̀ wón; wón ó sì jẹ́ ni run, wón ó sì tẹ̀ òkúta kànnàkànnà mọ̀lẹ̀; wón ó sì mu èjẹ̀ wón bí wàini, wón ó sì kún bí ọ̀pọ̀n, wón ó sì rin sìnşin bí àwọn igun pẹ̀pẹ̀. **16** Olúwa Ọ̀lọ̀run wón yóò sì gbà wón là ni ojọ̀ nàà bí agbo èniyàn rẹ̀: nítorí wón ó dàbí àwọn òkúta adé,

tí a gbé sókè bí àmí lórí ilẹ̀ rẹ̀. 17 Nítórí oore rẹ̀ tí tóbi tó, ẹ̀wá rẹ̀ sì tí pò! Òkà yóò mú òdómọkúnrin dáráyá, àti oṣi wáini tuntun yóò mú àwọn òdómọbinrin ẹ̀ bẹ̀ẹ̀ pẹ̀lú.

10 Ẹ̀ bẹ̀èrè òjò nígbà àròkúrò ní oṣo Olúwa; Olúwa tí o dá mọ̀nà mọ̀nà, tí ó sì fi òpò òjò fún èniyàn, fún olúkúlùkù koríko ní pápá. 2 Nítórí àwọn òrìṣá tí sòrò asán, àwọn aláfòṣe sì tí rí èké, wọn sì tí rọ̀ alá èké; wọn ní tu ni nínú lásán, nítórí nàà àwọn èniyàn nàà sáko lọ̀ bí àgùntàn, a ẹ̀ wọn niṣẹ́, nítórí Olùṣò-àgùntàn kò sí. 3 “Ìbínú mi ru sí àwọn darandaran, èmi o sì jẹ̀ àwọn olórí ní yà nítórí Olúwa àwọn oṣo-ogun tí bẹ̀ agbo rẹ̀, ilẹ̀ Juda wò, yóò sì fi wọn ẹ̀ ẹ̀ṣin rẹ̀ dárádára ní ogun. 4 Láti òdò rẹ̀ ní òkúta igun ilẹ̀ tí jáde wá, láti òdò rẹ̀ ní èèkàn àgò tí wá, láti òdò rẹ̀ ní ọ̀rún ogun tí wá, láti òdò rẹ̀ ní àwọn akóniṣiṣe gbogbo tí wá. 5 Gbogbo wọn yóò sì dàbí òkúnrin alágbára ni ogun tí ní tẹ̀ àwọn òtá wọn mọ̀lẹ̀ ní igboro, wọn ó sì jagun, nítórí Olúwa wà pẹ̀lú wọn, wọn ó sì dààmú àwọn tí ní gun ẹ̀ṣin. 6 “Èmi o sì mú ilẹ̀ Juda ní agbára, èmi o sì gba ilẹ̀ Josefu là, èmi o sì tún mú wọn padà nítórí mo tí sàánú fún wọn, ó sì dàbí ẹ̀ni pé èmi kò lè tí í ta wọn nù; nítórí èmi ni Olúwa Ọ̀lórún wọn, èmi o sì gbọ̀ tiwọn 7 Efraimu yóò sì ẹ̀ bí alágbára, ọ̀kàn wọn yóò sì yò bi ẹ̀ni pé nípa oṣi wáini: àní àwọn oṣo wọn yóò rí í, wọn o sì yò, inú wọn ó sì dùn nínú Olúwa. 8 Èmi o kọ̀ sí wọn, èmi o sì sà wọn ọ̀; nítórí èmi tí rà wọn padà; wọn ó sì pò sí í gégé bí wọn tí ní pò sí í rí. 9 Bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé mo tú wọn káákiri orílẹ̀-èdè: sibẹ̀ wọn ó sì rántí mi ni ilẹ̀ jǐjín; wọn ó sì gbé pẹ̀lú àwọn oṣo wọn, wọn ó sì tún padà. 10 Èmi o sì tún mú wọn padà kúrò ní ilẹ̀ Ejibiti pẹ̀lú, èmi o sì sà wọn ọ̀ kúrò ní ilẹ̀ Asiria. Èmi o sì mú wọn wá sí ilẹ̀ Gileadi àti Lebanoni; a kì yóò sì rí àyàye fún wọn bí ó tí yẹ. 11 Wọn yóò sì la Òkun wàhálá já, yóò sì bori rírú omi nínú Òkun, gbogbo ibú oddò ní yóò sì gbẹ̀, a ó sì rẹ̀ ǐgbéraga Asiria sílẹ̀, òpá aláde Ejibiti yóò sí lọ̀ kúrò. 12 Èmi o sì mú wọn ní agbára nínú Olúwa; wọn ó sì rìn sókè rìn sódò ní orúkọ rẹ̀,” ni Olúwa wí.

11 Ẹ̀ àwọn ilẹ̀kùn rẹ̀ sílẹ̀, iwọ̀ Lebanoni, kí iná bá lẹ̀ jẹ̀ igi kedari rẹ̀ run. 2 Hu, igi junifa; nítórí igi kedari sùbú, nítórí tí a ba àwọn igi tí o lógo jẹ̀: hu, ẹ̀yin igi óákù tí Baṣani, nítórí gé ǐgbò àjàrà lulẹ̀. 3 Gbọ̀ ohun ǐgbe àwọn olùṣò-àgùntàn; ògo wọn bàjẹ̀; gbọ̀ ohun bíbú àwọn omi kinníun nítórí ògo Jordani bàjẹ̀. 4 Báyi ní Olúwa Ọ̀lórún mi wí: “Bọ̀ òwọ̀ ẹ̀ran àbọpa. 5 Tí àwọn olúwa wọn ní pa wọn, tí wọn kò sì ka ara wọn sí pé wọn jẹ̀bi: àti àwọn tí ní tà wọn wí pé, ‘Ìbùkún ni fún Olúwa, nítórí tí mo dí ọ̀lórò!’ Àwọn olùṣò-àgùntàn wọn kò sì sàánú wọn. 6 Nítórí èmi kì yóò sàánú fún àwọn ara ilẹ̀ nàà mọ̀,” ni Olúwa wí, “Ẹ̀ kiyèsì í, èmi yóò fi olúkúlùkù èniyàn lé aláduúgbò rẹ̀ lówó, àti lé ọ̀wọ̀ ọ̀ba rẹ̀, wọn yóò sì fọ̀ ilẹ̀ nàà, èmi kì yóò sì gbà wọn lówó wọn.” 7 Èmi yóò sì bọ̀ ẹ̀ran àbọpa, àní ẹ̀yin òtòṣí nínú ọ̀wọ̀ ẹ̀ran. Mo sì mu òpá méjì sọ̀dò; mo pé ọ̀kan ni Oore-òfẹ̀, mo pé èkejì ni Àmùrè; mo sì bọ̀ òwọ̀ ẹ̀ran nàà. 8 Olùṣò-àgùntàn mọ̀ta ni mo sì gé kúrò ní oṣu kan. Ọ̀kàn mi sì kóríra wọn, ọ̀kàn wọn pẹ̀lú sì kóríra

mi. 9 Mo sì wí pé, “Èmi kì yóò bọ̀ yin: ẹ̀yí tí ní ku lo, jẹ̀ kí òkú o kú; ẹ̀yí tí a o ba sì gé kúrò, jẹ̀ kí a gé e kúrò; kì olúkúlùkù nínú àwọn ìyókú jẹ̀ eran-ara ẹ̀nikẹjì rẹ̀.” 10 Mo sì mu òpá mi, tí a ní pé ní Oore-òfẹ̀, mo ẹ̀ sí méjì, kì èmi bá lẹ̀ da mọ̀jẹ̀mú mi tí mo tí bá gbogbo àwọn èniyàn nàà dá. 11 Ó sì dá ni ojú nàà, bẹ̀ẹ̀ ni àwọn òtòṣí nínú ọ̀wọ̀ ẹ̀ran nàà tí ó dúró tí mí mọ̀ pé, òrò Olúwa ni. 12 Mo sì wí fún wọn pé, “Bí ó bá dára ní ojú yin, ẹ̀ fún mi ni owó òyà mi; bí bẹ̀ẹ̀ kọ̀, ẹ̀ mú un lówó.” Bẹ̀ẹ̀ ni wọn wọn oṣbọn owó fadákà fún iye owó òyà mi. 13 Olúwa sì wí fún mi pé, “Sọ̀ ọ̀ sí amọ̀kòkò.” Iye dárádára nàà, tí wọn yọ̀ owó mí sí. Mo sì mu oṣbọn owó fadákà nàà, mo sì sọ̀ wọn sí apótí ǐṣúra ní ilẹ̀ Olúwa. 14 Mo sì ẹ̀ òpá mi kejì, àní Àmùrè, sí méjì, kí èmi lẹ̀ yà ǐbátan tí ó wà láàrín Juda àti láàrín Israẹli. 15 Olúwa sì wí fún mi pé, “Tún mú ohun èlò ǐṣiwèrè olùṣò-àgùntàn kan sọ̀dò rẹ̀. 16 Nítórí Èmi o gbé Olùṣò-àgùntàn kan didè ni ilẹ̀ nàà, tí kì yóò bẹ̀ àwọn tí ó sẹ̀gbé wò, tí kì yóò sì wá ẹ̀yí tí ó yapa; tí kì yóò ẹ̀ ǐtòjú ẹ̀yí tí a pa lára tabí kí ó bọ̀ àwọn tí ara wọn dá pépé: Sùgbọ̀n òun yóò jẹ̀ ẹ̀ran ẹ̀yí tí ó ní òrà, àwọn ẹ̀yí tiwọn fi èékánáa wọn yà ara wọn pépẹ̀rẹ̀. 17 “Ègbé ni fún olùṣò-àgùntàn asán nàà, tí ó fi ọ̀wọ̀ ẹ̀ran sílẹ̀! Idá yóò gé apá rẹ̀ àti ojú òtún rẹ̀: apá rẹ̀ yóò gbẹ̀ pátápátá, ojú òtún rẹ̀ yóò sì fọ̀ pátápátá!”

12 Ọ̀rò-ìmò. Ọ̀rò Olúwa fún Israẹli ni. Olúwa wí, ẹ̀ni tí ó na àwọn ọ̀run, tí ó sì fi ǐpilẹ̀ ayé soṣè, tí ó sì da èmi èniyàn tí ní bẹ̀ ni inú rẹ̀, 2 “Kiyèsì í, èmi yóò sọ̀ Jerusalemú dí àgò iwárìrì sí gbogbo èniyàn yíká, nígbà tí wọn yóò dó tí Juda àti Jerusalemú. 3 Ní ojú nàà, nígbà tí gbogbo orílẹ̀-èdè ayé bá parapò sí í, ni èmi yóò sọ̀ Jerusalemú dí òkúta tí ko ẹ̀ yí kúrò fún gbogbo èniyàn, gbogbo àwọn tí ó bá sí fẹ̀ yí í ni a ó gé sí wéwé, 4 ní ojú nàà,” ni Olúwa wí, “Ni èmi yóò fi ǐdàgìrì lu gbogbo ẹ̀ṣin, àti fi òmùgò kọ̀lu ẹ̀ni tí ní gun un; èmi yóò sì sí ojú mi sí ilẹ̀ Juda, èmi yóò sì bu ǐfọ̀jú lu gbogbo ẹ̀ṣin tí orílẹ̀-èdè. 5 Àti àwọn baalẹ̀ Juda yóò sì wí ní ọ̀kan wọn pé, ‘Àwọn ara Jerusalemú ni agbára mi nípa Olúwa àwọn oṣo-ogun ní Ọ̀lórún wọn.’ 6 “Ní ojú nàà, ni èmi yóò ẹ̀ àwọn baalẹ̀ Juda bí ààrò iná kan láàrín igi, àti bí ẹ̀fúfú iná láàrín ǐtí; wọn yóò sì jẹ̀ gbogbo àwọn èniyàn run yíká lápá òtún àti lápá òsì, a ó sì tún máa gbé inú Jerusalemú ní ipò rẹ̀. 7 “Olúwa pẹ̀lú yóò kọ̀ tètè gba àgò Juda là ná, kí ògo ilẹ̀ Dafidi àti ògo àwọn ara Jerusalemú má ba gbé ara wọn gá sí Juda. 8 Ní ojú nàà ni Olúwa yóò dààbò bọ̀ àwọn tí ní gbé Jerusalemú; ẹ̀ni tí ó bá sì ẹ̀ àlẹra nínú wọn ní ojú nàà, yóò dàbí Dafidi; ilẹ̀ Dafidi yóò sì dàbí Ọ̀lórún, bí àngẹli Olúwa níwájú wọn. 9 Yóò sì ẹ̀ ni ojú nàà, èmi yóò wá láti pa gbogbo àwọn orílẹ̀-èdè run tí ó wá kojú ǐjà sí Jerusalemú.” 10 “Èmi o sì tu èmi oore-òfẹ̀ àti èbẹ̀ sórí ilẹ̀ Dafidi àti sórí Jerusalemú, wọn ó sì máa wo ẹ̀ni tí wọn tí gún ni òkò, wọn ó sì máa sọ̀dò rẹ̀, bí ẹ̀nikan tí ní sọ̀dò fún oṣo rẹ̀ kan soṣo àti gégé bí èniyàn tí wọn yóò sì wà ni ǐbanújẹ̀, bí ẹ̀ni tí ní banújẹ̀ fún àkòbì rẹ̀. 11 Ní ojú nàà ni èkún, ǐlálá yóò wà ni Jerusalemú, gégé bí ọ̀fọ̀ Hadadi Rimoni ni àfonífoji Megido. 12 Ilẹ̀ nàà yóò sọ̀fọ̀, ǐdlílé,

kòòkan fun ara rẹ, lóṭòṭò; idílẹ̀ Dafidi lóṭò; àti àwọn aya wọn lóṭò; idílẹ̀ Natani lóṭò, àti àwọn aya wọn lóṭò. **13** Idílẹ̀ Lefi lóṭò, àti àwọn aya wọn lóṭò; idílẹ̀ Şimeí lóṭò, àti àwọn aya wọn lóṭò. **14** Gbogbo àwọn idílẹ̀ tí o kù, idílẹ̀, idílẹ̀, lóṭòṭò, àti àwọn aya wọn lóṭòṭò.

13 “Ní ojò náà isun kan yóò sí sílẹ̀ fún ilẹ̀ Dafidi àti fún àwọn ará Jerusalemu, láti wẹ̀ wọn mọ̀ kúrò nínú èṣẹ̀ àti àimọ̀ wọn. **2** “Yóò sì ẹ̀ ni ní ojò náà ni Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí, ni èmi ó gẹ̀ orúkọ àwọn òrìṣà kúrò ni ilẹ̀ náà, a kí yóò sì rántí wọn mọ̀, àti pèlù èmi ó mú àwọn wòlfi èké àti àwọn èmí àimọ̀ kúrò ni ilẹ̀ náà. **3** Yóò sì ẹ̀, nígbà tí ènikan yóò sọ̀tẹ̀lẹ̀ síbẹ̀, ni baba rẹ̀ àti iyá rẹ̀ tí ó bí í yóò wí fún un pé, ‘Ìwọ̀ kí yóò yẹ̀, nítorí ìwọ̀ ní sọ̀ òrọ̀ èké ni orúkọ Olúwa.’ Àti baba rẹ̀ àti iyá rẹ̀ tí ó bí í yóò gun un ni àgúnpa nígbà tí ó bá sọ̀tẹ̀lẹ̀. **4** “Yóò sì ẹ̀ ni ní ojò náà, ojú yóò tí àwọn wòlfi èké olúkúlùkù nítorí iran rẹ̀, nígbà tí òun ba tí sọ̀tẹ̀lẹ̀; bèẹ̀ ni wọn kí yóò sì wọ̀ aṣọ̀ wòlfi onírún rẹ̀ tí o fi ní tan ní je. **5** Şùgbọ̀n òun o wí pé, ‘Èmi kí í ẹ̀ wòlfi, àgbẹ̀ ni èmi; nítorí tí a ti fi mí ẹ̀ iranşẹ̀ láti ìgbà èwe mi wá.’ **6** Ènikan ó sì wí fún un pé, ‘Ogbẹ̀ kín ní wònyí ni èyin rẹ̀?’ Òun o sì dáhùn pé, ‘Wònyí ni ibi tí a ti sá mi ní ilẹ̀ àwọn òrẹ̀ mi.’ **7** “Dìde, ìwọ̀ idà, sí Olùṣọ̀-àgùntàn mi, àti sí èni tí í ẹ̀ ẹ̀nikẹ̀jì mi,” ni Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí: “Kọ̀lu Olùṣọ̀-àgùntàn, àwọn àgùntàn a sì túkà: èmi o sí yí ọ̀wọ̀ mí sí àwọn kéékèké. **8** Yóò sì ẹ̀, ni gboṅbo ilẹ̀,” ni Olúwa wí, “a ó gẹ̀ apa mèjì nínú rẹ̀ kúrò yóò sì kù; şùgbọ̀n apa kẹ̀ta yóò kù nínú rẹ̀. **9** Èmi ó sì mú apa kẹ̀ta náà la ààrín iná, èmi yóò sì yọ̀ wọn bí a ti yọ̀ fadákà, èmi yóò sì dán wọn wò, bi a tí ní dán wúrà wò: wọn yóò sì pé orúkọ mi, èmi yóò sì dá wọn lóhùn: èmi yóò wí pé, ‘Àwọn èniyàn mi ni,’ àwọn yóò sì wí pé, ‘Olúwa ni Qlórún wa.’”

14 Kíyèsì i, ojò Olúwa ní bọ̀, a ó sì pín ikógún rẹ̀ láàrín rẹ̀. **2** Nítorí èmi ó kó gboṅbo orílẹ̀-èdè ọ̀ sí Jerusalemu fún ogun; a ó sì ko ilú náà, a ó sì kó àwọn ilẹ̀, a ó sì ba àwọn obinrin jẹ̀, ààbò ilú náà yóò lo sí ìgbèkùn, a kí yóò sì gẹ̀ ìyókú àwọn èniyàn náà kúrò ni ilú náà. **3** Nígbà náà ni Olúwa yóò jade lo, yóò sì bá àwọn orílẹ̀-èdè náà jà, gégé bí í ti ìjà ní ojò ogun. **4** Èṣẹ̀ rẹ̀ yóò sì dúró ni ojò náà lórí òkè Olifi, tí ó wà níwájú Jerusalemu ni ilà-òrùn, òkè Olifi yóò sì là á sí mèjì, sí ihà ilà-òrùn àti ihà ìwọ̀-òrùn, àfonífojì ríla ríla yóò wà: ìdajì òkè náà yóò sì sí síhà àrìwá, àti ìdajì rẹ̀ síhà gúúsù. **5** Èyin ó sì sá sí àfonífojì àwọn òkè mi, nítorí pé àfonífojì òkè náà yóò dé Aseli: nítòótọ̀, èyin ó sá bí ẹ̀ tí sá fún imìmi-ilẹ̀ ni ojò Ussiah ọ̀ba Juda: Olúwa Qlórún mi yóò sì wá, àti gboṅbo àwọn Èni mímọ̀ pèlù rẹ̀. **6** Yóò sì ẹ̀ ni ní ojò náà, imọ̀lẹ̀ kí yóò mọ̀, bèẹ̀ ni kí yóò şókùnkùn. **7** Şùgbọ̀n yóò jẹ̀ ojò kan mímọ̀ fún Olúwa, kí í ẹ̀ ọ̀sán, kí í ẹ̀ ọ̀ru; şùgbọ̀n yóò ẹ̀ pé, ni àşálẹ̀ imọ̀lẹ̀ yóò wà. **8** Yóò sì ẹ̀ ni ní ojò náà, omi iyẹ̀ yóò tí Jerusalemu sà̀n lo; ìdajì wọn síhà Òkun ilà-òrùn, àti ìdajì wọn síhà òkun èyin: nígbà èrùn àti nígbà òtútù ni yóò rí bèẹ̀. **9** Olúwa yóò sì jẹ̀ ọ̀ba lórí gboṅbo ayé; ni ojò náà ni Olúwa kan yóò wá orúkọ rẹ̀ nikan náà ni

orúkọ. **10** A ó yí gboṅbo ilẹ̀ padà bi pètẹ̀lẹ̀ kan láti Geba dé Rimoni lápá gúúsù Jerusalemu: yóò di bí aginjù, şùgbọ̀n a ó sì gbé Jerusalemu sòkè, yóò sì gbe ipò rẹ̀, láti ibodè Benjamini títí dé ibi ibodè èkíníni, dé ibodè ìgun ni, àti láti ilẹ̀ iṣọ̀ Hananeli dé ibi ifúntí wáini ọ̀ba. **11** Èniyàn yóò sì máa gbé ibẹ̀, kí yóò sì sí iparun mọ̀; şùgbọ̀n a ó máa gbé Jerusalemu lálẹ̀wu. **12** Èyí ni yóò sì jẹ̀ ààrùn tí Olúwa yóò fi kọ̀lu gboṅbo àwọn èniyàn tí ó tí ba Jerusalemu jà; eran-ara wọn yóò rù nígbà tí wọn dúró ni èṣẹ̀ wọn, ojú wọn yóò sì rà ni ihò wọn, ahọ̀n wọn yóò sì bàjẹ̀ ni enu wọn. **13** Yóò sì ẹ̀ ni ní ojò náà, iròkèkè ríla láti ọ̀dọ̀ Olúwa wá yóò wà láàrín wọn; wọn ó sì di ọ̀wọ̀ ara wọn mú, ọ̀wọ̀ èkíníni yóò sì dìde sì ọ̀wọ̀ èkẹjì rẹ̀. **14** Juda pèlù yóò sì jà ni Jerusalemu: ọ̀rọ̀ gboṅbo àwọn kẹ̀fẹ̀rì tí ó wà káàkiri ni a ó sì kójo, wúrà àti fadákà, àti aṣọ̀, ní ọ̀pòlọ̀pò. **15** Bèẹ̀ ni ààrùn ẹ̀şin, ibáaka, ibakase, àti tí kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀, yóò sì wà, àti gboṅbo ẹ̀ranko tí ní be nínú àgọ̀. **16** Yóò sì ẹ̀, olúkúlùkù èni tí o kù nínú gboṅbo àwọn orílẹ̀-èdè tí ó dìde sí Jerusalemu yóò máa gòkè lo lóṭòṭòdún láti sín ọ̀ba, Olúwa àwọn ọmọ-ogun, àti láti ẹ̀ àjọyọ̀ àşè àgọ̀ náà. **17** Yóò sì ẹ̀, ènikẹ̀ni tí kí yóò gòkè wá nínú gboṅbo idílẹ̀ ayé sí Jerusalemu láti sín ọ̀ba, Olúwa àwọn ọmọ-ogun, òjò kí yóò rọ̀ fún wọn. **18** Bí idílẹ̀ Ejibiti kò bá sì gòkè lo, tí wọn kò sì wá, fi ara wọn hàn tí wọn kò ní òjò; ààrùn náà yóò wà, tí Olúwa yóò fi kọ̀lu àwọn kẹ̀fẹ̀rì tí kò gòkè wá láti ẹ̀ àjọyọ̀ àşè àgọ̀ náà. **19** Èyí ni yóò sì jẹ̀ iyà Ejibiti, àti iyà gboṅbo orílẹ̀-èdè tí kò gòkè wá láti pa àşè àgọ̀ mọ̀. **20** Ní ojò náà ni “mímọ̀ sí Olúwa” yóò wà lára şaworo ẹ̀şin: àti àwọn ikòkò ni ilẹ̀ Olúwa yóò sì dàbí àwọn ọ̀pọ̀n tí ní be níwájú pẹ̀pẹ̀. **21** Nítòótọ̀, gboṅbo ikòkò ni Jerusalemu àti ni Juda yóò jẹ̀ mímọ̀ sí Olúwa àwọn ọmọ-ogun: àti gboṅbo àwọn tí ní rú ẹ̀bọ̀ yóò wá, wọn ó sì mú ikòkò dìẹ̀, wọn ó sì bọ̀ eran wọn nínú rẹ̀, ni ojò náà ni àwọn Kenaani kò ní sí mọ̀ ni ilẹ̀ Olúwa àwọn ọmọ-ogun.

Malachi

1 Ọrò-ìjìnlẹ̀: ọ̀rò Olúwa sí Israẹli láti ẹnu Malaki. **2** “Èmi tí fẹ́ ẹ yín,” ni Olúwa wí. “Şùgbọ̀n ẹ̀yin beèrè pé, ‘Báwo ni iwọ̀ ẹ̀ fẹ́ wa?’ ‘Esau kí í ha ẹ̀ arákùnrin Jakọbu bí?’” ni Olúwa wí. “Sígbè èmi fẹ́ràn Jakọbu, **3** şùgbọ̀n Esau ni mo kórííra, mo tí sọ̀ àwọn òkè nílá rẹ̀ dì aşálẹ̀, mo sí fi ìní rẹ̀ fún àwọn akátá aginjù.” **4** Edomu lè wí pé, “Bí ó tilẹ̀ jẹ́ pé a run wá, àwa yòò padà wá, a ó sí tún ibùgbè náà kọ́.” Şùgbọ̀n ẹ̀yí ni ohun tí Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun wí pé: “Àwọn lè kọ́, şùgbọ̀n èmi yòò wó palẹ̀. Wọn yòò sí pè wón ní ilẹ̀ búburú, àwọn ẹ̀niyàn tí wón máa ní wà ní ibínú Olúwa. **5** Ẽyin yòò sí fi ojú yín rí i, ẹ̀yin yòò sí wí pé, ‘Títóbi ni Olúwa, títóbi rẹ̀ tayo kojá agbègbè Israẹli.’” **6** “Ọ̀mọ a máa bu ọ̀wọ̀ fún baba rẹ̀, ọ̀mọ ọ̀dọ a sí máa bu olá fún olúwa rẹ̀. Njẹ́ bí èmi bá jẹ́ baba, olá tí ó tọ́ sí mi ha dà? Bí èmi bá sí jẹ́ olúwa, ẹ̀rù tí ó tọ́ sí mi dà?” ni Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun wí. “Ẽyin ni, ẹ̀yin àlùfáà, ni ẹ̀ ní gan orúkọ mi. “Şùgbọ̀n ẹ̀yin beèrè pé, ‘Báwo ni àwa ẹ̀ gan orúkọ rẹ?’” **7** “Ẽyin gbé ounjẹ̀ àìmọ́ sí orí pepe mi. “Ẽyin sí tún beèrè pé, ‘Báwo ni àwa ẹ̀ ẹ̀ àìmọ́ sí ọ?’” “Nípa síso pé tábilí Olúwa di ẹ̀gàn. **8** Nígba tí ẹ̀yin mú afọ́jú ẹ̀ran wá fún irúbo, ẹ̀şé ẹ̀yí kò ha burú bí? Nígba tí ẹ̀yin fi amúnkún ún àti aláìsàn ẹ̀ran rú ẹ̀bo, ẹ̀şé ẹ̀yí kò ha burú didigidí bí? Ẹ̀ dán an wò, ẹ̀ fi wón rú ẹ̀bo sí àwọn baálẹ̀ yín! Ẹ̀şé inú rẹ̀ yòò dùn sí yín? Ẹ̀şé yòò gbà yín?” ni Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun wí. **9** “Ní ìsinsin yìí, ẹ̀ bẹ̀ Ọ̀lọrun kí ó şàànú fún wa. Şùgbọ̀n pèlú irú àwọn ẹ̀bo wònyí láti ọ̀wọ̀ yín wá, ẹ̀şé yòò gbà yín?” ni Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun wí. **10** “Hó ò! Enikan íbá jẹ́ wà láàrin yín tí yòò sé ìlẹ̀kún tẹ̀mpilí, pé kí ẹ̀ má ba à ẹ̀şé dá iná asán lórí pepe mi mò! Èmi kò ní inú dídùn sí í yín,” ni Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun wí, “bèè ni èmi kí yòò gba ọ̀re kan lówó yín. **11** Orúkọ mi yòò tóbi láàrin àwọn orílẹ̀-èdè, láti ìlà-òòrùn títí ó sí fi dé iwò-òòrùn. Ní ibi gbogbo ni a ó tí mú tūr̀arí àti ọ̀re mímọ̀ wá fún orúkọ mi, nítorí orúkọ mi tóbi láàrin àwọn orílẹ̀-èdè,” ni Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun wí. **12** “Nítorí ẹ̀yin tí sọ̀ ọ̀ di àìmọ́, nínú ẹ̀yí tí ẹ̀ wí pé, ‘Tábilí Olúwa di àìmọ́ àti èso rẹ̀,’ àní ounjẹ̀ rẹ̀ ni ohun ẹ̀gàn. **13** Ẽyin wí pèlú pé, ‘Wò ó, irú àjàgà kín ni ẹ̀yí!’ Ẽyin sí yínmú sí i,” ní Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun wí. “Nígba tí ẹ̀yin sí mú ẹ̀yí tí ó fi ara pa, arọ̀ àti ọ̀lòkùnrùn ẹ̀ran tí ẹ̀ sí fi rú ẹ̀bo, Èmi o ha gba ẹ̀yí lówó yín?” ni Olúwa wí. **14** “Şùgbọ̀n ẹ̀gún ni fún ẹ̀lẹ̀tàn náà, tí ó ní akọ nínú ọ̀wọ̀ ẹ̀ran rẹ̀, tí ó sí ẹ̀şé ìlẹ́rí láti fi lẹ́lẹ̀ tí ó sí fi ẹ̀ran tó lábùkú rú ẹ̀bo sí Olúwa; nítorí ọ̀ba nílá ni Èmi,” ni Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun wí, “ẹ̀rù sí ni orúkọ mi láàrin àwọn orílẹ̀-èdè.

2 “Njẹ́ nísinsin yìí, ẹ̀yin àlùfáà, ọ̀fin yìí ní fún yín. **2** Bí ẹ̀yin kò bá ni gbọ́, bí ẹ̀yin kò bá ní fi í sí àyà láti fi ọ̀wọ̀ fún orúkọ mi,” ni Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun wí; èmi yòò sí ran ẹ̀gún sí orí yín, èmi yòò sí fi ibùkún yín ré. Nítòótó mó tí fi ré ná, nítorí pé, ẹ̀yin kò fi sí ọ̀kàn yín láti bu olá fún mi. **3** “Nítorí tiyín èmi yòò ba àwọn ọ̀mọ yín wí, èmi ó sí fi igbẹ̀ rẹ̀ yín lójú, àní àwọn igbẹ̀ ọ̀re ọ̀wọ̀ yín wònyí,

a ó sí kó yín lọ pèlú rẹ̀. **4** Ẽyin ó sí mò pé, èmi ni ó tí rán ọ̀fin yìí sí yín, kí màjẹ̀mú mi pèlú Lefi lè tẹ̀sìwájú,” ní Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun wí. **5** “Màjẹ̀mú mi wà pèlú rẹ̀, màjẹ̀mú tí iyè àti àlàáfíà wà pèlú rẹ̀; mo sí fi wọn fún un, nítorí bíbèrù tí ó bẹ̀rù mi, tí ẹ̀rù orúkọ mi sí bà á. **6** Ọ̀fin ọ̀títọ̀ wà ni ẹ̀nu rẹ̀, a kò sí rí irọ̀ ní ètè rẹ̀: ó ba mi rìn ní àlàáfíà àti ni idúró sinşin, ó sí yí ọ̀pòlọ̀pò kùrò nínú ẹ̀şé. **7** “Nítorí ètè àlùfáà ní ọ̀ye láti máa pa imò mò, kí àwọn ẹ̀niyàn lè máa wá itọ̀ni ni ẹ̀nu rẹ̀: nítorí òun ni ìrànşẹ̀ Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun. **8** Şùgbọ̀n ẹ̀yin tí yapa kùrò ní ọ̀nà nàà; ẹ̀yin sí tí fi ikọ̀n yín mú ọ̀pòlọ̀pò koşé; ẹ̀yin tí ba màjẹ̀mú tí mo da pèlú Lefi jẹ́,” ni Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun wí. **9** “Nítorí nàà ni èmi pèlú ẹ̀şé sọ̀ yín di ẹ̀gàn, àti ẹ̀ni àikásí níwájú gbogbo ẹ̀niyàn, nítorí ẹ̀yin kò tẹ̀lẹ̀ ọ̀nà mi, şùgbọ̀n ẹ̀yin ní ẹ̀şé ojúsàájú nínú ọ̀fin.” **10** Baba kan náà kí gbogbo wa ha ní? Ọ̀lọrun kan náà kọ̀ ní ó dá wa bí? Nítorí kín ni àwa ha ẹ̀şé sọ̀ màjẹ̀mú àwọn baba wa di aláìmọ́ nípa híhu iwà àrèkérekè olúkúlùkù sí arákùnrin rẹ̀? **11** Juda tí ní hùwà àrèkérekè, a sí tí hùwà ìrira ní Israẹli àti ni Jerusalem: nítorí Juda tí sọ̀ iwà mímọ̀ Olúwa di aláìmọ́, ẹ̀yí tí ó fẹ́, nípa gbígbé ọ̀mòbìnrin ọ̀lọrun àjẹ̀lì ni iyawó. **12** Ní tí ẹ̀ni tí ó ẹ̀şé ẹ̀yí, ẹ̀ni tí ó wù kí ó jẹ́, kí Olúwa kí ó gé e kùrò nínú àgò Jakọbu, bí ó tilẹ̀ mú ẹ̀bo ọ̀re wá fún Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun. **13** Ẽyí ni ohun miíràn tí ẹ̀yin sí túnşé. Ẽyin fi omijé bo pepe Olúwa mòlẹ̀. Ẽyin sọ̀kún, ẹ̀yin sí ba ara jẹ́ nítorí tí òun kò ka ọ̀re yín sí mò, tàbí kí ó fi inú dídùn gba ǹhkan yìí lówó yín. **14** Şùgbọ̀n ẹ̀yin wí pé, “Nítorí kín ní?” Nítorí Olúwa tí ẹ̀şé ẹ̀lẹ́rì láàrin iwò àti láàrin aya èwe rẹ̀, ẹ̀ni tí iwò tí ní hùwà ẹ̀tàn sí i: bèè ni ẹ̀nikẹ̀jì rẹ̀ ni òun jẹ́, àti aya màjẹ̀mú rẹ̀. **15** Ọ̀lọrun kò ha tí ẹ̀şé wón ní ọ̀kan? Ni ara àti ni èmi tirẹ̀ ni. Èşé tí Ọ̀lọrun da yín lòkàn? Kí òun bá à lè wá irú-ọ̀mọ̀ bí tí Ọ̀lọrun. Nítorí nàà, ẹ̀ tójú ẹ̀mí yín, ẹ̀ má sí ẹ̀şé hùwà ẹ̀tàn sí aya èwe yín. **16** “Ọ̀kùnrin tí ó bá kórííra, tí ó sí kọ̀ iyawó rẹ̀,” se iwà ipá sí ẹ̀ni tí ó yẹ́ kí ó dá ààbò bò, ni Olúwa Ọ̀lọrun Israẹli wí, Ọ̀lọrun àwọn ọ̀mọ-ogun. Nítorí nàà, ẹ̀şé ẹ̀mí yín, kí ẹ̀ má ẹ̀şé hùwà ẹ̀tàn. **17** Ẽyin tí fi ọ̀rọ̀ yín dá Olúwa ní agara. Şùgbọ̀n ẹ̀yin beèrè pé, “Nínú kín ni àwa fi dá a ní agara?” Nígba tí ẹ̀yin wí pé, “Gbogbo ẹ̀ni tí ó ẹ̀şé ibi, rere ni níwájú Olúwa, inú rẹ̀ sí dùn sí wón,” tàbí “Níbo ni Ọ̀lọrun idájó gbé wà?”

3 “Wò ó, Èmi yòò ran ìrànşẹ̀ mi, yòò tún ọ̀nà ẹ̀şé şáájú mi. Nígba nàà ni Olúwa, tí ẹ̀yin ní wa, yòò dé ni òjìjì sí tẹ̀mpilí rẹ̀; àní oníşẹ̀ màjẹ̀mú nàà, tí inú yín dùn sí, yòò dé,” ni Olúwa àwọn ọ̀mọ-ogun wí. **2** Şùgbọ̀n ta ni o lè fi ara da ojò dídé rẹ̀? Ta ni yòò sí dúró nígba tí ó bá fi ara hàn? Nítorí òun yòò dàbí iná ẹ̀ni tí ní da fadàkà àti bi ọ̀şé alágbàfò. **3** Òun yòò sí jókòó bí ẹ̀ni tí n yó, tí ó sí ní da fadàkà; yòò wẹ̀ àwọn ọ̀mọ Lefi mò, yòò sí tún wón dàbí wùrà àti fadàkà, kí wón bá a lè mú ọ̀re ọ̀dodo wá fún Olúwa, **4** nígba nàà ni ọ̀re Juda àti tí Jerusalemu yòò jẹ́ itẹ̀wọ̀gbà fún Olúwa, gégé bí tí ojò àtìjọ̀, àti gégé bí ọ̀dún igbàani. **5** “Èmi ó sí súnmo yín fún idájó. Èmi yòò sí yára ẹ̀şé ẹ̀lẹ́rì sí àwọn oşó, sí àwọn panşàgà, sí àwọn abúra èké,

àti àwọn tí ó fi òyà alágbàṣe pọn wọn lójú, àti àwọn tí ó ni àwọn opó àti àwọn aláíní baba lára, àti sí ẹni tí kò jẹ kí àjẹjì rí ìdájó òdodo gbà, tí wọn kò sì bèrù mi,” ni Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí. **6** “Èmi Olúwa kò yípadà. Nítorí nàà ni a kò ṣe run èyin ọmọ Jakọbu. **7** Láti ojọ àwọn baba rílá yín wá ni èyin tilẹ̀ ti kọ èyin sí ilànà mi, tí ẹ kò sì pa wọn mọ. E padà wá sí òdò mi, Èmi yóò sì padà sí òdò yín,” ni Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí. “Şùgbón èyin beèrè pé, ‘Báwo ni àwa yóò ṣe padà?’ **8** “Èmiyàn yóò ha ja Ọlórùn ni olè bí? Síbẹ̀ èyin ti jà mí ní olè. “Şùgbón èyin beèrè pé, ‘Báwo ni àwa ṣe jà ọ ní olè?’ “Nípa ìdáméwáá àti ọre. **9** Rírẹ̀ ni a ó fi yín ré: gbogbo orílẹ̀-èdè yíi, nítorí èyin ti jà mi lólè. **10** E mú gbogbo ìdáméwáá wá sí ilẹ̀ iṣúra, kí ounjẹ bá à lè wà ní ilẹ̀ mi, ẹ fi èyí dán mi wò,” ní Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí, “kí ẹ̀ sì wò bí èmi kò bá ní sí àwọn fẹ̀rèsé ọrun fún yin, kí èmi sì tú ibùkún àkúnwọ̀sílẹ̀ jáde fún yín, tó bèẹ̀ tí kì yóò sì ààyè láti gbà á. **11** Èmi yóò sì bá kòkòrò ajẹnirun wí nítorí yín, òun kò sì ni run èso ilẹ̀ yín, bèẹ̀ ni àjàrà inú oko yín kò ní rẹ̀ dànù,” ni Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí. **12** “Nígbà nàà ni gbogbo orílẹ̀-èdè yóò sì pè yín ni alábùkún fún, nítorí tiyín yóò jẹ̀ ilẹ̀ tí ó wu ni,” ni Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí. **13** “Èyin ti sọ ọ̀rọ̀ líle sí mi,” ni Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí. “Síbẹ̀ èyin beèrè pé, ‘Ọ̀rọ̀ kín ni àwa sọ sí ọ?’ **14** “Èyin ti wí pé, ‘Asán ni láti sin Ọlórùn. Kí ni àwa jẹ̀ ní èrè, nígbà tí àwa ti pa ilànà rẹ̀ mọ, tí àwa sì ní rìn kiri bí ẹni tí ní ẹ̀fọ̀ ní iwájú Olúwa àwọn ọmọ-ogun? **15** Şùgbón ní isinsin yíi àwa pé agbéraga ni alábùkún fún. Ní òtítító ni àwọn ti ní ṣe búburú ní gbèrú sí i, kòdà àwọn ti ó dán Ọlórùn wò ni a dá sí.” **16** Nígbà nàà ni àwọn tí ó bèrù Olúwa ní ba ara wọn sọ̀rọ̀, Olúwa sì tẹ̀tí sí i, ó sì gbọ. A sì kọ̀ iwé irántí kan níwájú rẹ̀, fún àwọn tí o bèrù Olúwa, tiwọn sì bọ̀wọ̀ fún orúkọ rẹ̀. **17** “Wọn yóò sì jẹ̀ tẹ̀mi,” ni Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí, “ní ojọ̀ nàà, tí èmi ó dá; èmi yóò sì da wọn sí gégé bí èniyàn tí máa ní dá ọmọ̀ rẹ̀ tí yóò sin ín sí. **18** Nígbà nàà ni èyin yóò rí iyàtò, iyàtò láàrín olódodo àti ẹni búburú, láàrín ẹni tí ní sin Ọlórùn, àti ẹni tí kò sin ín.

4 “Dájúdájú, ojọ̀ nàà ní bọ; tí yóò máa jó bi iná ìlérú. Gbogbo àwọn agbéraga, àti gbogbo àwọn olùṣe búburú yóò dàbí àgékù koríko: ojọ̀ nàà tí ní bọ̀ yóò sì jó wọn run,” ni Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí, “Ti kì yóò fi kù gbòngbò kan tàbí ẹ̀ka kan fún wọn. **2** Şùgbón fún èyin tí ó bèrù orúkọ mi, oòrùn òdodo yóò yọ, pẹ̀lú imúlárada ní iyẹ̀ apá rẹ̀. Èyin yóò sì jáde lọ, èyin yóò sì máa fò fún ayọ̀ bí àwọn egbọ̀rọ̀ málúú tí a tú sílẹ̀ lórí iso. **3** Èyin yóò sì tẹ̀ àwọn èniyàn búburú mọ̀lẹ̀: nítorí wọn yóò di eérú lábẹ̀ àtẹ̀lẹ̀sẹ̀ yín, ní ojọ̀ nàà tí èmi yóò ṣe nńkan wọ̀nyí,” ni Olúwa àwọn ọmọ-ogun wí. **4** “E rántí òfin Mose iránsẹ̀ mi, àwọn ilànà àti òfin èyí tí mo fún un ní Horebu fún gbogbo Israẹ̀li.” **5** “Wò ó, èmi yóò rán wòlń Elijah sí i yín, kí ojọ̀ rílá, ojọ̀ èrù Olúwa to dé. **6** Òun yóò sì pa ọkàn àwọn baba dà sí ti àwọn ọmọ, àti ọkàn àwọn ọmọ̀ sì ti àwọn baba wọn, bí bèẹ̀ kọ̀, èmi yóò wá, èmi yóò sì fi ilẹ̀ nàà gégùn.”

NEW TESTAMENT



Jesu si wí pé, “Baba, dárjì wọn; nítorí tí wọn kò mọ ohun tí wọn ní ẹ.”

Wọn di ìbò láti pín aṣọ rẹ láàrín ara wọn.

Luke 23:34

Matthew

1 Ìwé iran Jesu Kristi, ẹni tí í ẹ ọmọ Dafidi, ọmọ Abrahamu: **2** Abrahamu ni baba Isaaki; Isaaki ni baba Jakọbu; Jakọbu ni baba Juda àti àwọn arákùnrin rẹ, **3** Juda ni baba Peresi àti Sera, Tamari sí ni iyá rẹ, Peresi ni baba Hesroni: Hesroni ni baba Ramu; **4** Ramu ni baba Amminadabu; Amminadabu ni baba Nahisoni; Nahisoni ni baba Salmoni; **5** Salmoni ni baba Boasi, Rahabu sí ni iyá rẹ; Boasi ni baba Obedi, Rutu sí ni iyá rẹ; Obedi sí ni baba Jese; **6** Jese ni baba Dafidi ọba. Dafidi ni baba Solomoni, ẹni tí iyá rẹ jẹ aya Uriah tẹlẹ rí. **7** Solomoni ni baba Rehoboamu, Rehoboamu ni baba Abijah, Abijah ni baba Asa, **8** Asa ni baba Jehoşafati; Jehoşafati ni baba Jehoram; Jehoram ni baba Ussiah; **9** Ussiah ni baba Jotamu; Jotamu ni baba Ahaşi; Ahaşi ni baba Heseekiah; **10** Heseekiah ni baba Manase; Manase ni baba Amoni; Amoni ni baba Josiah; **11** Josiah sí ni baba Jekoniah àti àwọn arákùnrin rẹ ní àkókò ikóló sí Babeli. **12** Lẹyìn ikóló sí Babeli: Jekoniah ni baba Şealitieli; Şealitieli ni baba Serubbabeli; **13** Serubbabeli ni baba Abihudi; Abihudi ni baba Eliakimu; Eliakimu ni baba Asori; **14** Asori ni baba Sadoku; Sadoku ni baba Akimu; Akimu ni baba Elihudi; **15** Elihudi ni baba Eleasari; Eleasari ni baba Mattani; Mattani ni baba Jakọbu; **16** Jakọbu ni baba Josefu, ẹni tí ń ẹ ọkọ Maria, iyá Jesu, ẹni tí í ẹ Kristi. **17** Bẹẹ ni gbogbo wọn jẹ iran mẹrinlá láti orí Abrahamu dé orí Dafidi, iran mẹrinlá á láti orí Dafidi tí tí dé ikóló sí Babeli, àti iran mẹrinlá láti ikóló tí tí dé orí Kristi. **18** Bí a ẹ bí Jesu Kristi niyí, ní àkókò ti àdèhùn igbéyáwó ti parí lààrín Maria iyá rẹ àti Josefu, sùgbọ́n kí wọn tó padẹ, a rí í ó lóyún láti ọwọ Ẽmí Mímọ. **19** Nítorí Josefu ọkọ rẹ tí í ẹ olódtítí èniyàn kò fẹ dójútí í ní gbangba, ó ní èrò láti kọ ọ sílẹ ní ikòkò. **20** Sùgbọ́n nígbà tí ó ro èrò yí tán, angeli Olúwa yọ sí í ní ojú alá, ó wí pé, “Josefu, ọmọ Dafidi, má fòyà láti fi Maria ẹ aya rẹ, nítorí oyún tí ó wà nínú rẹ láti ọwọ Ẽmí Mímọ ni. **21** Òun yóò sí bí ọmọkùnrin, iwọ yóò sí pe orúkọ rẹ ní Jesu, nítorí òun ni yóò gba àwọn èniyàn rẹ là kúrò nínú ẹşẹ wọn.” **22** Gbogbo nhkan wọnnyí sí ẹ láti mú ọrọ Olúwa ẹ ẹyí tí a sọ láti ẹnu wòlfi rẹ wá pé: **23** “Wúndiá kan yóò lóyún, yóò sí bí ọmọkùnrin kan, yóò sí pe orúkọ rẹ ní Emmanueli,” (ẹyí tí ó tùmọ sí “Ọlórún wá pèlú wá”). **24** Nígbà tí Josefu jí lójú oorun rẹ, òun ẹ gégé bí angeli Olúwa ti pàşẹ fún un. Ó mú Maria wá sílẹ rẹ ní aya. **25** Sùgbọ́n òun kò mò ọn tí tí ó fi bí ọmọkùnrin, òun sí sọ orúkọ rẹ ní Jesu.

2 Lẹyìn igbà tí a bí Jesu ní Bẹtilẹhemu ti Judea, ni àkókò ọba Herodu, àwọn amọye ti ilà-òòrùn wá sí Jerusalemu. **2** Wọn sí bèèrè pé, “Níbo ni ẹni náà tí a bí tí í ẹ ọba àwọn Júú wà? Àwa ti rí iràwò rẹ ní ilà-òòrùn, a sí wá láti foribalẹ fún un.” **3** Nígbà tí ọba Herodu sí gbọ ẹyí, idààmú bá a àti gbogbo àwọn ara Jerusalemu pèlú rẹ. **4** Nígbà tí ó sí pe àwọn olórí àlúfàà àti àwọn olùkọ òfin jọ, ó bi wọn léèrè nfibi ti a ó gbé bí Kristi? **5**

Wọn sì wí pé, “Ní Bẹtilẹhemu ti Judea, ẹyí ni ohun tí wòlfi ti kọ iwé rẹ pé, **6** “Sùgbọ́n iwọ Bẹtilẹhemu, ní ilẹ Judea, iwọ kò kéré jù lààrín àwọn ọmọ-aládé Juda; nítorí láti inú rẹ ni Baalẹ kan yóò tí jáde, ẹni tí yóò ẹ itòjù Israeli, àwọn èniyàn mi.” **7** Nígbà náà ni Herodu ọba pe àwọn amọye náà sí ikòkò, ó sí wádíí ni ọwọ wọn, àkókò náà gan an tí wọn kòkọ rí iràwò. **8** Ó sí rán wọn lọ sí Bẹtilẹhemu, ó sí wí pé, “E lọ ẹ iwádíí fínní fínní ní ti ọmọ náà tí a bí. Lẹyìn tí ẹ bá sí rí í, ẹ padà wá sọ fún mi, kí èmi náà lẹ fọ foribalẹ fún un.” **9** Nígbà tí wọn sí gbọ ọrọ ọba, wọn mú ọnà wọn pọn, sí wòtí ó, iràwò tí wọn ti rí láti ihà ilà-òòrùn wá, ó sáájú wọn, tí tí ó fi dúró lókè ibi tí ọmọ náà gbé wà. **10** Nígbà tí wọn sí rí iràwò náà, ayọ kún ọkàn wọn. **11** Bí wọn tí wọ inú ilẹ náà, wọn rí ọmọ ọwọ náà pèlú Maria iyá rẹ, wọn wólẹ, wọn foribalẹ fún un. Nígbà náà ni wọn tú Ìşúra wọn, wọn sí ta Jesu lóre: wúra, tūrārí àti ọjía. **12** Nítorí pé Ọlórún ti kilò fún wọn ní ojú alá pé kí wọn má ẹ padà tọ Herodu lọ mó, wọn gba ọnà miàrán lọ sí ilú náà. **13** Nígbà tí wọn ti lọ, angeli Olúwa fi ara hàn Josefu ní ojú alá pé, “Dìde, gbé ọmọ ọwọ náà àti iyá rẹ, kí ó sí sálọ sí Ejibiti. Dúró nìbẹ tí tí tí ẹmí yóò fi sọ fún ọ, nítorí Herodu yóò wá ọnà láti pa ọmọ ọwọ náà.” **14** Nígbà náà ni ó sí dìde, ó mú ọmọ ọwọ náà àti iyá rẹ ní ọrù, ó sí lọ sí Ejibiti, **15** ó sí wá nìbẹ tí tí tí Herodu fi kú. Ẽyí jẹ ìmùşẹ àşọtẹlẹ ohun tí Olúwa sọ láti ẹnu wòlfi pé, “Mo pe ọmọ mi jáde láti Ejibiti wá.” **16** Nígbà tí Herodu rí í pé àwọn amọye náà ti tan òun je, ó bínú gidigidi, ó sí pàşẹ kí a pa gbogbo àwọn ọmọkùnrin tí ó wà ní Bẹtilẹhemu àti ní ẹkùn rẹ láti àwọn ọmọ ọdún mejí sílẹ gégé bi àkókò tí ó ti fi ẹşọ ẹşọ bèèrè lówọ àwọn amọye náà. **17** Nígbà náà ni ẹyí tí a ti sọtẹlẹ láti ẹnu wòlfi Jeremiah wá ẹ pé: **18** “A gbọ ohùn kan ní Rama, ohùn réré ẹkún àti ọfọ òlák, Rakeli ní sòkún àwọn ọmọ rẹ. Ó kò láti gbipẹ nítorí àwọn ọmọ rẹ kò sí mó.” **19** Lẹyìn ikú Herodu, angeli Olúwa fi ara hàn Josefu lójú alá ní Ejibiti **20** Ó sí wí fún un pé, “Dìde gbé ọmọ ọwọ náà àti iyá rẹ padà sí ilẹ Israeli, nítorí àwọn tí ń wá ẹmí ọmọ ọwọ náà láti pa ti kú.” **21** Nítorí náà, ó sí dìde, ó gbé ọmọ ọwọ náà àti iyá rẹ ó sí wá sí ilẹ Israeli. **22** Sùgbọ́n nígbà tí ó gbọ pé Akelausi ni ó ń jẹ ọba ní Judea ní ipò Herodu baba rẹ, ó bẹrù láti lọ sí í bẹ. Nítorí tí Ọlórún ti kilò fún un ní ojú alá, ó yí padà, ó sí gba ẹkún Galili lọ, **23** ó sí lọ í gbé ní ilú tí a pé ní Nasareti. Nígbà náà ni ẹyí tí a sọtẹlẹ láti ẹnu àwọn wòlfi wá sí ìmùşẹ: “A ó pé ẹ ní ará Nasareti.”

3 Ní ojọ wọn-ọn-ni, Johanu onítẹbọmi wá, ó ń wáásù ní aginjù Judea. **2** Ó ń wí pé, “E ronupiwàdà, nítorí ijọba ọrun kù sí dẹdẹ.” **3** Ẽyí ni ẹni náà ti wòlfi Isaiah sọrọ nípa rẹ pé, “Ohùn ẹni ti ń kígbé ní jù, ‘E tún ọnà Olúwa ẹ, ẹ ẹ ojú ọnà rẹ kí ó tọ.’” **4** Aşọ Johanu náà sí jẹ ti irun ibakase, ó sí di àmùrè awo sí ẹgbé rẹ. Eşú àti oyin igàn sí ni óúnjẹ rẹ. **5** Àwọn èniyàn jáde lọ sọdọ rẹ láti Jerusalemu àti gbogbo Judea àti àwọn èniyàn láti gbogbo ihà Jordani. **6** Wọn ń jẹwọ ẹşẹ wọn, a sí ń bamitiisi wọn ní ọdọ rẹ ní oddò Jordani. **7** Sùgbọ́n nígbà tí ó rí ọpọ àwọn

Farisi àti Sadusi tí wọn ní wá se itẹ̀bomi, ó wí fún wọn pé, “Èyin omo paramólè! Ta ni ó kilò fún yín pé kí é sá kúrò nínú ibínú tí ní bọ? **8** È se èso tí ó ye fún irònúpiwàdà. **9** Kí ẹ má sí se rò nínú ara yin pé, ‘Àwa ní Abrahamu ní baba.’ Èmi wí fún yín, Olórùn lè mu àwọn omo jáde láti inú àwọn òkúta wònyí wá fún Abrahamu. **10** Nísinsin yí, a ti fi àáké lè gbòhgbò igi, àti pé gbogbo igi tí kò bá so èso rere ni a òò ge lulẹ̀ tí a ó sí wọ̀ jù sínú iná. **11** “Èmi fi omi bamitiisi yín fún irònúpiwàdà. Sùgbón lẹyin mi ẹnìkan tí ó pọ̀jù mí lẹ̀ ní bọ, bàtà ẹnì tí èmi kò tò gbé. Òun ni yóò fi Èmí Mímọ̀ àti iná bamitiisi yín. **12** Èni tí àmúga ipakà rẹ̀ ní bẹ̀ ní owọ̀ rẹ̀, yóò gbá ilẹ̀ ipakà rẹ̀, yóò kó alikama rẹ̀ sínú àkà, sùgbón iyàngbò ni yóò fi iná àjòòkú sun.” **13** Nígba nàà ni Jesu ti Galili wá sí odò Jordani kí Johanu bá à lẹ̀ se itẹ̀bomi fún un. **14** Sùgbón Johanu kò fẹ̀ se itẹ̀bomi fún un, ó wí pé, “Ìwo ni ibá bamitiisi fún mi, ìwo sì tò mí wá?” **15** Jesu sì dàhùn pé, “Jẹ̀wọ̀ rẹ̀ bèẹ̀ nàà, nítorí bèẹ̀ ni ó ye fún wa láti mú gbogbo òdodo ẹ̀.” Bẹ̀ẹ̀ ni Johanu gbà, ó sì se itẹ̀bomi fún un. **16** Bí ó sí tí se itẹ̀bomi fún Jesu tán, Ò jáde láti inú omi. Ní àkókò nàà òrun sí silẹ̀ fún un, Ó sì rí Èmí Olórùn ní sòkalẹ̀ bí àdàbà, ó sì bà lẹ̀ e. **17** Ohùn kan láti òrun wá sì wí pé, “Èyí sì ni àyànfẹ̀ omo mi, ẹnì tí inú mi dùn sí gidigidi.”

4 Nígba nàà ni Èmí Mímọ̀ darí Jesu sí jù láti dán an wò láti owọ̀ èsù. **2** Lẹyin tí Òun ti gbàawẹ̀ ní ogójí òsán àti ogójí òru, ebi sì ní pa á. **3** Nígba nàà ni olùdánwò tò ọ̀ wá, ó wí pé, “Bí ìwo bá se Omo Olórùn, pàşẹ̀ kí òkúta wònyí di àkàrà.” **4** Sùgbón Jesu dàhùn pé, “A ti kọ̀ iwé rẹ̀ pé: ‘Èniyàn kí yóò wà láààyè nípa àkàrà nikan, bí kò ẹ̀ nípa gbogbo òrẹ̀ tí ó ti ẹnu Olórùn jáde wá.’” **5** Lẹyin èyí ni èsù gbé e lọ̀ sí ilú mímọ̀ nàà; ó gbé e lé ibi sòńsò ẹ̀mpili. **6** Ó wí pé, “Bí ìwo bá jẹ̀ Omo Olórùn, bẹ̀ silẹ̀ fún ara rẹ̀. A sá à ti kòwé rẹ̀ pé, “Yóò pàşẹ̀ fún àwọn angeli rẹ̀ nítorí tírẹ̀ wọn yóò sí gbé ọ̀ sókè ní owọ̀ wọn kí ìwo kí ó má bà à fi ẹşẹ̀ rẹ̀ gbùn òkúta.” **7** Jesu sì dalòhùn, “A sá à ti kọ̀ ọ̀ pé, ‘Ìwo kò gbọ̀dọ̀ dán Olúwa Olórùn rẹ̀ wò.’” **8** Lẹ̀ẹkan sí i, èsù gbé e lọ̀ sórí òkè gíga, ó sì fi gbogbo ilẹ̀ oba ayé àti gbogbo ògo wọn hàn án. **9** Ó sì wí fún un pé, “Gbogbo nńkan wònyí ni èmi yóò fi fún ọ̀, bí ìwo bá foribalẹ̀ tí ó sì sìn mi.” **10** Jesu wí fún un pé, “Padà kúrò lẹyin mi, Satani! Nítorí a ti kọ̀ ọ̀ pé, ‘Olúwa Olórùn rẹ̀ ni kí ìwo kí ó fi orí balẹ̀ fún, òun nikan soşo ni kí ìwo máa sín.’” **11** Nígba nàà ni èsù fi í silẹ̀ lẹ̀, àwọn angeli sì tò ọ̀ wá, wọn sì se ìransẹ̀ fún un. **12** Nígba tí Jesu gbọ̀ wí pé a ti fi Johanu sínú túbú ó padà sí Galili. **13** Ó kúrò ní Nasareti, ó sì lọ̀ í gbé Kapernaumu, èyí tí ó wà létí Òkun Sebuluni àti Naftali. **14** Kí èyí tí a ti sọtẹ̀lẹ̀ láti ẹnu wòlfi Isaiiah lẹ̀ ẹşẹ̀ pé, **15** “Ìwo Sebuluni àti ilẹ̀ Naftali ònà tó lọ̀ sí Òkun, ní ònà Jordani, Galili ti àwọn kẹ̀fẹ̀rí. **16** Àwọn èniyàn tí ní gbé ni òkùnkùn tí ri imọ̀lẹ̀ nílá, àti àwọn tó ní gbé nínú ilẹ̀ ojiji ikú ni imọ̀lẹ̀ tan fún.” **17** Láti igbà nàà lẹ̀ ni Jesu ti bèrẹ̀ sí wáasù: “È ronúpiwàdà, nítorí tí ìjọba òrun kù sí dẹ̀dẹ̀.” **18** Bí Jesu ti ní rìn létí Òkun Galili, ó rí àwọn arákùnrin mejí, Simoni, ti à ní pẹ̀ ní Peteru, àti

Anderu arákùnrin rẹ̀. Wọn ní sọ̀ àwọn wọn sínú Òkun nítorí apeja ni wọn. **19** Jesu wí fún wọn pé, “È wá, ẹ̀ máa tò mí lẹyin èmi yóò sì so yin di apeja èniyàn.” **20** Lójúkan nàà, wọn fi àwọn wọn silẹ̀, wọn sì tò ọ̀ lẹyin. **21** Bí ó sì ti kúrò ní ibẹ̀, ò rí àwọn arákùnrin mejí miifran, Jakọbu omo Sebede àti Johanu, arákùnrin rẹ̀. Wọn wà nínú okò ojú omi pẹ̀lú Sebede baba wọn, wọn ní di àwọn wọn, Jesu sì pè àwọn nàà pẹ̀lú. **22** Lójúkan nàà, wọn fi okò ojú omi àti baba wọn silẹ̀, wọn sì tò ọ̀ lẹyin. **23** Jesu sì rìn káakiri gbogbo Galili, ó ní kóni ní Sinagogu, ó ní wáasù iyinrere tí ìjọba òrun, ó sì ní se iwòsan ààrun gbogbo àti àisàn láàrín gbogbo èniyàn. **24** Òkikí rẹ̀ sì kàn yí gbogbo Siria ká; wọn sì gbé àwọn aláisàn tí ó ní onírúurú ààrùn, àwọn tí ó ní ìnira èmí èsù, àti àwọn tí ó ní wárápá àti àwọn tí ó ní ẹ̀gbà; ó sì wò wọn sà. **25** Opolopọ̀ èniyàn láti Galili, Dekapoli, Jerusalemu, Judea, àti láti òkè odò Jordani sì tò ọ̀ lẹyin.

5 Nígba tí ó rí ọ̀pọ̀ èniyàn, ó gun orí òkè lẹ̀ ó sì jòkò. Àwọn omo-èyin rẹ̀ sì tò ọ̀ wá. **2** Ó sì bèrẹ̀ sí kọ̀ wọn. Ó wí pé, **3** “Alábùkún fún ni àwọn òtòsì ní èmí, nítorí tiwọn ni ìjọba òrun. **4** Alábùkún fún ni àwọn tí ní sọtẹ̀, nítorí a ó t̀ wò wọn nínú. **5** Alábùkún fún ni àwọn olókàn t̀t̀t̀, nítorí wọn yóò jogún ayé. **6** Alábùkún fún ni àwọn tí ebi ní pa tí òhgbẹ̀ ní gbé nítorí òdodo, nítorí wọn yóò yó. **7** Alábùkún fún ni àwọn aláàánú, nítorí wọn yóò rí àánú gbà. **8** Alábùkún fún ni àwọn olókàn mímọ̀, nítorí wọn yóò rí Olórùn. **9** Alábùkún fún ni àwọn onflàjà, nítorí omo Olórùn ni a ó máa pè wọn. **10** Alábùkún fún ni àwọn ẹnì tí a se inúnibíni sí, nítorí tí wọn jẹ̀ olódodo nítorí tiwọn ní ìjọba òrun. **11** “Alábùkún fún ni èyin nígba tí àwọn èniyàn bá fi àbùkù kàn yín tí wọn bá se inúnibíni sí yín, tiwọn fi ètè èké sòrọ̀ búburú gbogbo sí yín nítorí mi. **12** Ẹ̀ yò, kí èyin sì fò fún ayè, nítorí nílá ni èrè yín ní òrun, nítorí bèẹ̀ ni wọn se se inúnibíni sí àwọn wòlfi tí ní bẹ̀ sáájú yín. **13** “Èyin ni iyọ̀ ayé. Sùgbón bí iyọ̀ bá di òbu kí ni a ó fi mú un dùn? Kò tún wúló fún ohunkóhun mọ̀, bí kò se pé kí a dàánú, kí ó sì di ohun tí èniyàn ní fi ẹşẹ̀ tẹ̀ mọ̀lẹ̀. **14** “Èyin ni imọ̀lẹ̀ ayé. Ilú tí a tẹ̀dò sórí òkè kò lè fi ara sin. **15** Bẹ̀ẹ̀ ni a kí í tan fitílá tán, kí a sì gbé e sí abẹ̀ òsùwò; bí kò se sí orí ọ̀pá fitílá, a sì tan imọ̀lẹ̀ fún gbogbo ẹnì tí ní bẹ̀ nínú ilé. **16** Bákan nàà, ẹ̀ jẹ̀ kí imọ̀lẹ̀ yín kí ó mọ̀lẹ̀ níwájú èniyàn, kí wọn lè máa rí isẹ̀ rere yín, kí wọn lè máa yin baba yín tí ní bẹ̀ ní òrun lógo. **17** “È má se rò pé, èmí wá láti pa òfin àwọn wòlfi run, èmi kò wá láti pa wọn rẹ̀, bí kò se láti mú wọn ẹ̀. **18** Lódótọ̀ ni mo wí fún un yín, tí tí òrun òun ayé yóò fi kojá, àmí kínkíníni tí a fi gègè se kan kí yóò parẹ̀ kúrò nínú gbogbo òfin tó wà nínú iwé òfin tí tí gbogbo rẹ̀ yóò fi wá sí imúşẹ. **19** Ènikẹ̀ni tí ó bá rú òfin tí ó tilẹ̀ kéré jùlọ̀, tí ó sì kọ̀ èlómíràn láti se bèẹ̀, òun ni yóò kéré jùlọ̀ ní ìjọba òrun, sùgbón ẹnì tí ó bá ní se wọn, tí ó sì ní kọ̀ wọn, ni yóò jẹ̀ ẹnì nílá ní ìjọba òrun. **20** Nítorí nàà ni mo ti wí fún yín pé àfi bí òdodo yín bá ju ti àwọn Farisi àti ti àwọn olúkọ̀ òfin lẹ̀, dájúdájú èyin kí yóò le wọ̀ ìjọba òrun. **21**

“Èyin ti gbó bí a ti wí fún àwọn ará igbàani pé, ‘Ìwo kò gbòdò pànyàn, ènikèni tí ó bá pànyàn yóò wà nínú ewu ìdájó.’” **22** Şùgbòn èmi wí fún un yín pé, ènikèni tí ó bínú sí arákúnrin rẹ̀ yóò wà nínú ewu ìdájó. Ènikèni tí ó bá wí fun arákúnrin rẹ̀ pé, ‘Ráákà,’ yóò fi ara hàn níwájú igbimò àwọn àgbà Júú; şùgbòn èni tí ó bá wí pé, ‘Ìwo wèrè!’ yóò wà nínú ewu iná òrun àpáàdi. (Geenna g1067) **23** “Nítorí nàà, nígbà tí ìwo bá ní mú èbùn rẹ̀ wá síwájú pepe, bí ìwo bá sì rántí nìbẹ̀ pé arákúnrin rẹ̀ ni ohùn kan ninú sí ọ. **24** Fí èbùn rẹ̀ sílẹ̀ níwájú pepe. Ìwo kòkò ọ̀ şe ilàjà láàrin ìwo àti arákúnrin rẹ̀ na. Léyin nàà, wá kí ó sì fi èbùn rẹ̀ sílẹ̀. **25** “Bá ọ̀tá rẹ̀ làjà kánkán, èni tí ó ní gbé ọ̀ ọ̀ sílẹ̀ ejó. Şe é nígbà tí ó wà ní ọ̀nà pèlú rẹ̀, bí bèè kọ̀ yóò fá ó lé onídàájó lówó, onídàájó yóò sí fá ó lé àwọn èşọ̀ lówó, wón a sì sọ̀ ọ̀ sínú túbú. **26** Lóòótó ni mo wí fún ọ̀, ìwo kí yóò jáde kúrò nìbẹ̀ tífí tí ìwo yóò fi san eyọ̀ owó kan tí ó kù. **27** “Èyin ti gbó bí òfin ti wí pé, ‘Ìwo kò gbòdò şe panşágà.’ **28** Şùgbòn mo wí fún yín pé, ènikèni tí ó bá wo obinrin kan ní iwòkuwò, ti bà şe panşágà nínú ọ̀kan rẹ̀. **29** Bí ojú ọ̀tún rẹ̀ bá mú ọ̀ koşẹ̀, ọ̀ ọ̀ jáde, kí ó sì sọ̀ ọ̀ nù. Ó sá à ní èrè fún ọ̀ kí èyà ara rẹ̀ kan şègbé, ju kí a gbé gbogbo ara rẹ̀ jù sí iná òrun àpáàdi. (Geenna g1067) **30** Bí ọ̀wọ̀ ọ̀tún rẹ̀ bá mú ọ̀ koşẹ̀, gé e kúrò, kí ó sì sọ̀ ọ̀ nù. Ó sá à ní èrè kí èyà ara rẹ̀ kan şègbé ju kí a gbé gbogbo ara rẹ̀ jù sí iná òrun àpáàdi. (Geenna g1067) **31** “A ti wí pèlú pé, ‘Ènikèni tí ó bá kọ̀ aya rẹ̀ sílẹ̀, jẹ́ kí ó fi iwé ikòşiflẹ̀ lé e lówó.’ **32** Şùgbòn èmi sọ̀ èyí fún yín pé, ènikèni tí ó bá kọ̀ aya rẹ̀ sílẹ̀, làlşe pé nítorí àgbèrè, ó mú un şe àgbèrè, ènikèni tí ó bá sí gbé èni tí a kọ̀ ní iyàwò, ó şe panşágà. **33** “Èyin ti gbó bí a ti wí fún àwọn ará igbàani pé, ‘Ìwo kò gbòdò búra èkè bí kò şe pé kí ìwo kí ó mú ìbúra rẹ̀ fún Olúwa şe.’ **34** Şùgbòn èmi wí fún yín, e má şe búra rárá: ìbà à şe fifi òrun búra, nítorí itẹ̀ Olòrun ni. **35** Tàbí fi ayé búra, nítorí àpótí itisẹ̀ Olòrun ni; tàbí Jerusalemu, nítorí olórí ilú ọ̀ba nílá ni. **36** Má şe fi orí rẹ̀ búra, nítorí ìwo kò lè sọ̀ irun eyọ̀ kan di funfun tàbí di dúdú. **37** E jẹ́ kí bèè ni yín jẹ́ bèè ni àti bèè kọ̀ yín jẹ́ bèè kọ̀, ohunkóhun tí ó ba ju iwònyí ọ̀, wá láti ọ̀dò èni ibi. **38** “Èyin tí gbó bí òfin ti wí pé, ‘Ojú fún ojú àti eyin fún eyin.’” **39** Şùgbòn èmi wí fún yín pé, e má şe tako eni ibi. Bí ènikan bá gbá ọ̀ lẹ̀rẹ̀kẹ̀ ọ̀tún, yí èrẹ̀kẹ̀ òsì sí olúwa rẹ̀ pèlú. **40** Bí ènikan bá fẹ́ gbé ọ̀ ọ̀ sílẹ̀ ejó, tí ó sì fẹ́ gba èwù àwòtélé, jòwó agbádá rẹ̀ fún un pèlú. **41** Bí èni kan bá fẹ́ fi agbára mú ọ̀ rìn ibusò kan, bá a ọ̀ ní ibusò méjì. **42** Fí fún èni tí ó bèèrè lówó rẹ̀, láti ọ̀dò èni tí ó ní fẹ́ wín lówó rẹ̀, má şe mú ojú kúrò. **43** “Èyin ti gbó bí òfin ti wí pé, ‘Ìwo fẹ́ omònikejì rẹ̀, kí ìwo sì kóríra ọ̀tá rẹ̀.’ **44** Şùgbòn èmi wí fún yín pé, e fẹ̀rán àwọn ọ̀tá yín kí e sì gbàdúrà fún àwọn tí n şe inúnibini sí yín. **45** Kí èyin lè jẹ́ omó Baba yín ti n bẹ̀ ní òrun. Ó mú kí oòrùn rẹ̀ ràn sára èniyàn búburú àti èniyàn rere, ó rọ̀jò fún àwọn olódodo àti fún àwọn aláışòdodo. **46** Bí èyin bá fẹ̀rán àwọn tí ó fẹ̀rán yín nikan, èrè kí ni èyin ní? Àwọn agbowó ode kò ha n şe bèè gégé? **47** Àti bí ó bá sí jẹ́ pé kiki àwọn arákúnrin yín nikan ni èyin ní kí, kín ni èyin ní şe ju àwọn mírán ọ̀? Àwọn kẹ̀fèrì kò ha n şe bèè bí? **48**

Nítorí nàà, e jẹ́ pípé, gégé bí Baba yín tí n bẹ̀ ní òrun şe jẹ́ pípé.

6 “È kiyèsára kí e má şe işe rere yín níwájú àwọn èniyàn nítorí kí a le rí yín, Bí e bá şe bèè, èyin kò ni èrè kankan lódò Baba yín ní òrun. **2** “Nítorí nàà, nígbà tí e bá ti ní fún aláini, e má şe fi fèrè kéde rẹ̀, gégé bí àwọn àgàbàgèbè ti í şe ní Sinagogu àti ní ita gbanga; kí àwọn èniyàn le yín wón. Lóòótó ni mo wí fún yín, wón ti gba èrè tí wón ní kíkún. **3** Şùgbòn bí ìwo bá ní fi fún aláini, má şe jẹ́ kí ọ̀wọ̀ òsì rẹ̀ mo ohun tí ọ̀wọ̀ ọ̀tún rẹ̀ n şe, **4** kí ifúnni rẹ̀ má şe jẹ́ mí mò. Nígbà nàà ni Baba rẹ̀, tí ó sì mo ohun ikòkò gbogbo, yóò san án fún ọ̀. **5** “Nígbà tí ìwo bá ní gbàdúra, má şe şe bí àwọn àgàbàgèbè, nítorí wón fẹ̀rán láti máa dúró gbàdúra ní Sinagogu àti ní ègbè ọ̀nà tí èniyàn ti lè rí wón. Lóòótó ni mo wí fún yín, wón ti gba èrè wón ní kíkún. **6** Şùgbòn nígbà tí ìwo bá ní gbàdúra, wọ̀ inú iyàrà rẹ̀ ọ̀, şe ilẹ̀kun mò ara rẹ̀, gbàdúra sí Baba rẹ̀ èni tí ìwo kò rí. Nígbà nàà ni Baba rẹ̀ tí ó mo gbogbo ohun ikòkò rẹ̀, yóò san án fún ọ̀. **7** Şùgbòn nígbà tí èyin bá ní gbàdúra, e má şe àtúnwí asán bí àwọn aláikòlà, nítorí wón rò pé a ó titorí ọ̀pọ̀ ọ̀rọ̀ gbọ̀ tiwón. **8** E má şe dàbí i wón, nítorí Baba yín tí n bẹ̀ ní òrun mo ohun tí e şe aláini, kí e tilẹ̀ tó bèèrè lówó rẹ̀. **9** “Nítorí nàà, báyií ní kí e şe máa gbàdúra: “‘Baba wa tí n bẹ̀ ní òrun, ọ̀wọ̀ fún orúkọ̀ yín, **10** kí ijọ̀ba yín dé, ifẹ́ tiyín ni kí a şe ní ayé bí ti òrun. **11** E fún wa ní oúnjẹ̀ dọ̀jọ̀ wa lóni. **12** E dári gbèsè wa jì wá, Bí àwa ti ní dáríjì àwọn ajigbèsè wa, **13** E má şe fá wá sínú ìdánwò, şùgbòn e gbà wá lówó ibi. Nítorí ijọ̀ba ni tiyín, àti agbára àti ọ̀go, làléalé, Amín.’ **14** Nítorí nàà, bí èyin bá dári jí àwọn tó şe yín, baba yín òrun nàà yóò dáríjì yín. **15** Şùgbòn bí èyin bá kọ̀ láti dári èşẹ̀ àwọn èniyàn jì wón, baba yín kò ní í dári èşẹ̀ yín jì yín. **16** “Nígbà tí èyin bá gbààwè, e má şe fa ojú ro bí àwọn àgàbàgèbè şe máa n şe nítorí wón máa n fa ojú ro láti fihàn àwọn èniyàn pé àwọn n gbààwè. Lóòótó ni mo wí fún yín wón ti gba èrè wón ní kíkún. **17** Şùgbòn nígbà tí ìwo bá gbààwè, bu òróró sí orí rẹ̀, kí ó sì tún ojú rẹ̀ şe dárádára. **18** Kí ó má şe hàn sí èniyàn pé ìwo ní gbààwè, bí kò şe sí í Baba rẹ̀, èni tí ìwo kò rí, àti pé, Baba rẹ̀ tí ó rí ohun tí o şe ni ikòkò, yóò san án fún ọ̀. **19** “Má şe to àwọn işúra ọ̀ fún ara rẹ̀ ní ayé yí, níbi tí kòkòrò ti le jẹ́ e, tí ó sì ti le bajé àti ibi tí àwọn olè lè fọ̀ tí wón yóò sí jí í ọ̀. **20** Dípò bèè to işúra rẹ̀ şe sí òrun, níbi tí kòkòrò àti ipààrà kò ti lè bà á jẹ́, àti ní ibi tí àwọn olè kò le fọ̀ wolé láti jí í ọ̀. **21** Nítorí ibi tí işúra yín bá wà níbẹ̀ nàà ni ọ̀kan yín yóò wà pèlú. **22** “Ojú ni fitílá ara. Bí ojú rẹ̀ bá molẹ̀ kedere, gbogbo ara rẹ̀ yóò jẹ́ kiki ìmolẹ̀. **23** Şùgbòn bí ojú rẹ̀ kò bá dára, gbogbo ara rẹ̀ ni yóò kún fún òkunkún. Bí ìmolẹ̀ ti ó wà nínú rẹ̀ bá wá jẹ́ òkunkún, òkunkún nàà yóò ti pọ̀ tó! **24** “Kò sì í ènikan tí ó lè sin ọ̀gá méjì. Ọ̀un yóò yà kóríra ọ̀kan tí yóò fẹ̀rán èkejì, tàbí kí ó fi ara mó ọ̀kan kí ó sì yan èkejì ní ipòşì. Èyin kò lè sin Olòrun àti owó papò. **25** “Nítorí nàà, mo wí fún yín, e má şe şe àniyàn nipa èmí yín, ohun tí e ọ̀ jẹ́ àti èyí tí e ọ̀ mu; tàbí nípa ara yín,

ohun tí ẹ́ ó wò. Sé ẹ̀mí kò ha ẹ́ ẹ̀pàtàkì ju oúnjẹ lọ tàbí ara ni kò ha ẹ́ ẹ̀pàtàkì ju aṣọ lọ? **26** Ẽ wo àwọn ẹ̀yẹ ojú ọ̀run; wọn kí í gbìn, bèẹ̀ ní wọn kí í kórè, bèẹ̀ ní wọn kí í kójo sínú àká, síbẹ̀ Baba yín tí rí ń bẹ̀ ní ọ̀run ní bọ̀ wọn. Ẽyin kò ha níyẹ̀ lórí jù wón lọ bí? **27** Ta ni nínú gbogbo yín nípa àníyàn ẹ́ṣe tí ó lè fi íṣẹ́jú kan kún ojó ayé rẹ? **28** “Kí ni idí tí ẹ́ fí ní ń ẹ́ àníyàn ní tí aṣọ? Ẽ wo bí àwọn lílì tí rí bẹ̀ ní igbó tí rí dàgbà. Wọn kí í ẹ́ṣe bèẹ̀ ní wọn kí í rànwú. **29** Bèẹ̀ ní mo wí fún yín pé, a kò ẹ́ Solomoni lóṣṣò nínú gbogbo ọ̀go rẹ̀ tó òkan nínú àwọn nńkan wònyí. **30** Njẹ̀ bí Ọ̀lórún bá wọ koriko igbó ní aṣọ bèẹ̀, ẹ̀yí tí ọ̀ wà nńhín-ín lóníí tí a sì gbà sínú iná lólá, kò ha ẹ́ ní ẹ́ yín lóṣṣò tó bèẹ̀ àti jù bèẹ̀ lọ, ẹ̀yin tí igbàgbọ̀ yín kéré? **31** Nítorí nàà, ẹ́ má ẹ́ ẹ́ àníyàn kí ẹ́ sì máa wí pé, ‘Kí ni àwa yóò jẹ?’ tàbí ‘Kí ni àwa yóò mu?’ tàbí ‘Írú aṣọ wo ni àwa yóò wọ?’ **32** Nítorí àwọn kẹ́fẹ́rí ní fí iwọ́ra wá àwọn nńkan wònyí bèẹ̀ ní Baba yín ní ọ̀run mò dájúdájú pé ẹ́ ní ilò àwọn nńkan wònyí. **33** Sùgbón, ẹ́ kọ́kọ̀ wá ljọba Ọ̀lórún ná àti ọ̀dodo rẹ̀, yóò sì fí gbogbo àwọn nńkan wònyí kún un fún yín pẹ̀lú. **34** Nítorí nàà, ẹ́ má ẹ́ àníyàn ọ̀lá, ọ̀lá ni yóò ẹ́ àníyàn ara rẹ̀. Wàhàlá ojọ̀ kọ̀kọ̀kan tí tó fún un.

7 “Ẽ má ẹ́ dá ní léjọ̀, kí a má bà dá yín léjọ̀. **2** Nítorí irú idájọ̀ tí ẹ̀yin bá ẹ́, ọ̀un ni a ó sì ẹ́ fún yín; irú ọ̀sùwọn tí ẹ̀yin bá fí wón, ọ̀un ni a ó sì fí wón fún yín. **3** “Ẽétiṣe tí iwọ̀ fí ní wọ̀ ẹ̀rún igi tí rí bẹ̀ ní ojú arákúnrin rẹ̀, sùgbón iwọ̀ kò kíyèsì ìtì igi tí rí bẹ̀ ní ojú ara rẹ? **4** Tàbí iwọ̀ ó tí ẹ́ wí fún arákúnrin rẹ̀ pé, ‘Jẹ́ kí ẹ̀mi yọ̀ ẹ̀rún igi tí rí bẹ̀ ní ojú rẹ,’ sì wò ó ìtì igi ní bẹ̀ ní ojú iwọ̀ tìkára rẹ. **5** Iwọ̀ àgàbàgèbè, tètè kọ̀ yọ̀ ìtì igi jáde kúrò ní ojú ara rẹ̀ ná, nígbà nàà ni iwọ̀ yóò sì tó ríran kedere láti yọ̀ ẹ̀rún igi tí rí bẹ̀ ní ojú arákúnrin rẹ̀ kúrò. **6** “Ẽ má ẹ́ fi ohun mímo fún yín ajá jẹ, ẹ́ má sì ẹ́ se so ohun ọ̀ṣọ̀ oláwọ̀ iyebiye yín fún elédè, bí ẹ̀yin bá ẹ́ ẹ́ bèẹ̀ kí wón máa bí fi ẹ́ṣe tẹ̀ wón mọ̀lẹ̀, wón a sì yí padà sí yín, wón a sì bù yín jẹ. **7** “Béèrè, a ó sì fí fún yín; wá kiri, ẹ̀yin yóò sì rí; kànkùn, a ó sì sí i sílẹ̀ fún yín. **8** Nítorí ẹ̀nikẹ̀ni tí ó béèrè ní rí gbà, ẹ̀ni tí ó bá sì wá kiri ní rí, ẹ̀ni bá sì kànkùn ni a yóò ẹ́ sílẹ̀ fún. **9** “Ta ni ọ̀kúnrin nàà tí rí bẹ̀ ní nínú yín, bí ọ̀mọ̀ rẹ̀ béèrè àkàrà, tí yóò jẹ́ fí ọ̀kúta fún un? **10** Tàbí bí ó béèrè eja, tí yóò jẹ́ fún un ní ejò? **11** Njẹ̀ bí ẹ̀yin tí í ẹ́ ẹ̀niyàn búburú bá mò bí a tí í fí ẹ̀bùn rere fún àwọn ọ̀mọ̀ yín, méldò méldò ní Baba yín tí rí bẹ̀ ní ọ̀run yóò fí ohun rere fún àwọn tí ó béèrè lówò rẹ? **12** Nítorí nàà, nínú gbogbo ohunkóhun tí ẹ̀yin bá rí fẹ́ kí ẹ̀niyàn kí ó ẹ́ sí yín, bèẹ̀ ní kí ẹ̀yin kí ó ẹ́ sí wón gégé; nítorí ẹ̀yí ni ọ̀fin àti àwọn wòlń. **13** “Ẽ ba ẹ̀nu-ọ̀nà tóóró wólẹ̀; gbòdòrò ní ẹ̀nu-ọ̀nà nàà, àti oníbuú ní ojú ọ̀nà nàà tí ó lọ̀ sí ibi ọ̀parun, ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ ní àwọn ẹ̀ni tí rí bá ibẹ̀ wólẹ̀. **14** Nítorí kẹ́kére ní ẹ̀nu-ọ̀nà nàà, tóóró sì ní ojú ọ̀nà nàà, tí ó lọ̀ sí ibi iyè, díẹ̀ ní àwọn ẹ̀ni tí ó rí rìn ín. **15** “Ẽ máa sọ́ra fún àwọn èké wòlń tí wón rí tó yín wá ní àwọ̀ àgùntàn, sùgbón sí inú wón apanijẹ̀ ikookò ní wón. **16** Nípa ẹ̀so wón ni ẹ̀yin ó fí mò wón. Njẹ̀ ẹ̀niyàn ha lè ká ẹ̀so àjàrà lára igi ọ̀gàn tàbí ẹ̀so ọ̀pọ̀tọ̀ lára ẹ̀gún ọ̀sùsù? **17** Bèẹ̀ ní gbogbo igi rere a máa so ẹ̀so rere sùgbón igi búburú a máa so ẹ̀so búburú. **18** Igi rere kò le

so ẹ̀so búburú, bèẹ̀ ní igi búburú kò lè so ẹ̀so rere. **19** Gbogbo igi tí kò bá so ẹ̀so rere, a gé e lulẹ̀, à wọ̀ ọ̀ jù sínú iná. **20** Nítorí nàà, nípa ẹ̀so wón ni ẹ̀yin yóò mò wón. **21** “Kí í ẹ́ gbogbo ẹ̀ni tó rí pè mí ní, ‘Olúwa, Olúwa,’ ni yóò wọ̀ ljọba ọ̀run, bí kò ẹ́ ẹ̀ni tó bá rí ẹ́ ẹ́fẹ̀ baba mi tí rí bẹ̀ ní ọ̀run. **22** Ọ̀pọ̀ ní yóò wí fún mí ní ojó nàà pé, ‘Olúwa, Olúwa, àwa kò ha sọ̀tẹ̀lẹ̀ ní orúkọ rẹ̀, àti ní orúkọ rẹ̀ kọ̀ ní a fí lẹ̀ ọ̀pọ̀ ẹ̀mí ẹ̀sù jáde, tí a sì ẹ́ ọ̀pọ̀ iṣẹ̀ iyanu?’ **23** Nígbà nàà ni ẹ̀mi yóò wí fún wón pé, ‘Ẽmi kò mò yín rí, ẹ́ kúrò lódò mí ẹ̀yin oníṣẹ̀ ẹ́ṣe.’ **24** “Nítorí ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá gbọ̀ ọ̀rọ̀ tèmi wònyí, tí ó bá sì ẹ́ wón, ẹ̀mi ó fiwé ọ̀lọ̀gbón ẹ̀niyàn kan, tí ó kọ̀ ilẹ̀ rẹ̀ sí orí ọ̀páta. **25** Ọ̀jò sì rọ̀, ikún omi sì dé, afẹ́fẹ́ sì fẹ̀, wón sí bì lu ilẹ̀ nàà; síbẹ̀síbẹ̀ nàà kò sì wó, nítorí tí a fí ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ rẹ̀ sọ̀lẹ̀ lórí ọ̀páta. **26** Ẽnikẹ̀ni tí ó bá sì gbọ̀ ọ̀rọ̀ tèmi wònyí, tí kò bá sì ẹ́ wón, ọ̀un ni ẹ̀mi yóò fiwé aṣiwèrè ẹ̀niyàn kan tí ó kọ̀ ilẹ̀ rẹ̀ sí orí iyanrin. **27** Ọ̀jò sì rọ̀, ikún omi sì dé, afẹ́fẹ́ sì fẹ̀, wón sì bì lu ilẹ̀ nàà, ilẹ̀ nàà sì wó; wíwó rẹ̀ sì pò jojo.” **28** Nígbà tí Jesu sì parí síso nńkan wònyí, ẹ̀nu ya àwọn ọ̀pọ̀ ẹ̀niyàn sí kẹ́kọ̀ rẹ̀, **29** nítorí ó rí kọ̀ wón bí ẹ̀ni tí ó ní àṣe, kí í ẹ́ ẹ́ bí í ti olúkọ̀ ọ̀fin wón.

8 Nígbà tí ó tí orí ọ̀kẹ̀ sọ̀kalẹ̀, ọ̀pọ̀ ẹ̀niyàn rí tọ̀ ọ̀ léyìn. **2** Sì wò ó, adẹ̀tẹ̀ kan wá, ó wá ó sí wólẹ̀ níwájú rẹ̀ ó wí pé, “Olúwa, bí iwọ̀ bá fẹ̀, iwọ̀ lè so mí di mímo.” **3** Jesu sì nà ọ̀wọ̀ rẹ̀, ó fí bá á, ó wí pé, “Mo fẹ̀, iwọ̀ di mímo.” Lójúkan nàà, ẹ̀tẹ̀ rẹ̀ sì mò! **4** Jesu sì wí fún pé, “Wò ó, má ẹ́ se so fún ẹ̀nikan. Sùgbón máa ba ọ̀nà rẹ̀ lọ, fi ara rẹ̀ hàn fún àlúfáà, kí o sì san ẹ̀bùn tí Mose paṣe ní ẹ̀rì fún wón.” **5** Nígbà tí Jesu sì wọ̀ Kapernaumu, balógún ọ̀rún kan tọ̀ ọ̀ wá, ó bèbẹ̀ fún iránlówó. **6** O sí wí pé, “Olúwa, ọ̀mọ̀ ọ̀dò mí dùbúlẹ̀ ààrùn ẹ̀gbà ní ilẹ̀, tòun ti írora ríla.” **7** Jesu sì wí fún un pé, “Ẽmi ní bọ̀ wá mú un lárada.” **8** Balógún ọ̀rún nàà dàhun, ó wí pé, “Olúwa, ẹ̀mi kò yẹ̀ ní ẹ̀ni tí iwọ̀ rí wò abẹ̀ ọ̀rùlẹ̀ rẹ̀, sùgbón so kíkí ọ̀rọ̀ kan, a ó sì mú ọ̀mọ̀ ọ̀dò mí lárada. **9** Ẽni tí ó wá lábẹ̀ aṣe sá ni ẹ̀mi, ẹ̀mi sí ní ọ̀mọ̀-ogun léyìn mí. Bí mo wí fún ẹ̀ni kan pé, ‘Lọ,’ a sì lọ, àti fún ẹ̀ni kejì pé, ‘Wá,’ a sì wá, àti fún ọ̀mọ̀ ọ̀dò mí pé, ‘Ṣe ẹ̀yí,’ a sì ẹ́ é.” **10** Nígbà tí Jesu gbọ̀ ẹ̀yí ẹ̀nu yà á, ó sì wí fún àwọn tí ó rí tọ̀ ọ̀ léyìn pé, “Lódotọ̀ ní mo wí fún yín, ẹ̀mi kò rí ẹ̀nikan ni Israẹli tó ní igbàgbọ̀ ríla bí irú ẹ̀yí. **11** Mo sì wí fún yín, ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ ẹ̀niyàn ni yóò tí ihà ilà-òdún àti ihà iwọ̀-òdún wá, wón a sì bá Abrahamu àti Isaaki àti Jakọbu jẹun ní ljọba ọ̀run. **12** Sùgbón àwọn ọ̀mọ̀ ljọba ni a ó sọ̀ sínú ọ̀kúnkùn lóde, níbẹ̀ ní ẹ̀kún àti ipayínkeke yóò gbé wá.” **13** Nítorí nàà Jesu sì wí fún balógún ọ̀run nàà pé, “Máa lọ ilẹ̀, ohun tí iwọ̀ gbàgbọ̀ tí rí bèẹ̀.” A sì mú ọ̀mọ̀ ọ̀dò nàà lárada ní wákàti kan nàà. **14** Nígbà tí Jesu sì dé ilẹ̀ Peteru, iyá iyáwó Peteru dùbúlẹ̀ àisàn ibà. **15** Sùgbón nígbà tí Jesu fí ọ̀wọ̀ kan ọ̀wọ̀ rẹ̀, ibà nàà fí í sílẹ̀, lésẹ̀kẹ̀sẹ̀ ó sì díde ó rí ẹ́ iránṣẹ̀ fún wón. **16** Nígbà tí ó di aṣálẹ̀, ọ̀pọ̀ ẹ̀niyàn tí ó ní ẹ̀mí ẹ̀sù ni a mú wá sódò rẹ̀, ó sì fí ọ̀rọ̀ rẹ̀ lẹ̀ àwọn ẹ̀mí ẹ̀sù nàà jáde. A sì mú gbogbo àwọn ọ̀lọ̀kúnrùn lárada. **17** Kí ẹ̀yí tí a tí se láti ẹ̀nu wòlń Isaiiah lè ẹ́ ẹ́ pé, “Ọ̀un tìkára rẹ̀ gbà àìlera wa, ó sì ní ru ààrùn wa.” **18** Nígbà tí Jesu rí ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ ẹ̀niyàn tó yí í ká, ó paṣe pé kí

wọn rékojá sí òḍikejì adágún. **19** Olùkò òfin kan si tò ọ wá, ó wí fún un pé, “Olùkò, èmi ó má tò ọ lẹyìn nífikfibi tí iwọ bá ní lo.” **20** Jesu dá lóhùn pé, “Àwọn kòlòkòlò ní ihò, àwọn ẹyẹ ojú òrun si ní itẹ; sùgbòn Ọmọ Èniyàn kò ní ibi tí yóò fi orí rẹ lẹ.” **21** Ọmọ-èyìn rẹ miíràn si wí fún un pé, “Olúwa, kókò jẹ kí èmi kí ó kọ lọ sìnú baba mi ná.” **22** Sùgbòn Jesu wí fún un pé, “Má tò mí lẹyìn, si jẹ kí àwọn òkú kí ó máa sin òkú ara wọn.” **23** Nígba nàa ni ó bọ sínú oḳò ojú omi, àwọn ọmọ-èyìn rẹ tẹlẹ e. **24** Ní àiròtélé, jì lílẹ dide lórí Òkun tò bẹẹ tí rírú omi fi bọ oḳò nàa mólẹ; sùgbòn Jesu ní sùn. **25** Àwọn ọmọ-èyìn rẹ tò ọ wá, wọn jí i, wọn wí pe, “Olúwa, gbà wá! Àwa yóò rí!” **26** Ó si wí fún wọn pé, “Èyin onígbaḅbò kékeré. Èese tí èyin fi ní bèrù?” Nígba nàa ní ó dide dúró, ó si bá jì àti rírú Òkun nàa wí, gbogbo rẹ si paróró. **27** Sùgbòn ẹnu yà àwọn oḳùnrin nàa, wọn si béèrè pé, “Írú èniyàn wo ni èyí? Kòdà jì lílẹ àti rírú omi Òkun gbọ tirẹ?” **28** Nígba tí ó si dé apá kejì ní ilẹ àwọn ara Gadara, àwọn oḳùnrin méjì elémí èṣù tí inú ibojì wá pàdè rẹ. Wọn rorò gidigidi tò bẹẹ tí ẹnikẹni kò le kọjá ní ònà ibẹ. **29** Wọn kígbẹ lóhùn rara wí pé, “Kí ní ẹ se tàwa tire, Iwọ Ọmọ Ọlórùn? Iwọ ha wá láti dá wa lóró sáájú ojọ tí a yàn nàa?” **30** Agbo elédè ríla tí ní jẹ ní bẹ ní ònà jìjìn diẹ sí wọn. **31** Àwọn ẹmí èṣù nàa bẹ Jesu wí pé, “Bí iwọ bá lé wa jáde, jẹ kí àwa kí ó lọ sínú agbo elédè yí.” **32** Ó si wí fún wọn pé, “È máa lo!” Nígba tí wọn si jáde, wọn lọ sínú agbo elédè nàa; si wò ó, gbogbo agbo elédè nàa si rọ gìrì sòkalẹ bèbè odò bọ sínú Òkun, wọn si sègbé nínú omi. **33** Àwọn ẹni tí ní sọ wọn si sá, wọn si mú ònà wọn pọn lo sí ilú, wọn ròyin ohun gbogbo, àti ohun tí a se fún àwọn elémí èṣù. **34** Nígba nàa ní gbogbo ará ilú nàa si jáde wá í pàdè Jesu. Nígba tí wọn si rí i, wọn bẹ ẹ, kí ó lọ kúrò ní agbègbè wọn.

9 Jesu bọ sínú oḳò, ó si rékojá odò lọ sí ilú abíní bí rẹ, 2 àwọn oḳùnrin kan gbé arọ kan tò ọ wá lórí àkète rẹ. Nígba tí Jesu rí igbàḅbò wọn, ó wí fún arọ nàa pé, “Ọmọ tújúká, a dárí èṣẹ rẹ jì ó.” **3** Nígba yí ni àwọn olùkò òfin wí fún ara wọn pé, “Oḳùnrin yí ní sòrò-òdì!” **4** Jesu si mò èrò inú wọn, ó wí pé, “Nítórí kín ni èyin se ní ro búburú nínú yín? **5** Èwo ni ó rorùn jù: láti wí pé, ‘A dárí èṣẹ rẹ jì ó,’ tabí wí pé, ‘Dide, kí ó si máa rìn?’ **6** Sùgbòn kí èyin kí ó lẹ mò pé Ọmọ Èniyàn ní agbára ní ayé láti dárí èṣẹ jì ni.” Ó si wí fún arọ nàa pé, “Dide, si gbé àkète re, kí ó si máa lo ilé re.” **7** Oḳùnrin nàa si dide, ó si lo ilé rẹ. **8** Nígba tí jìyọ èniyàn rí í ẹnu si yà wọn, wọn yin Ọlórùn lógo, tí ó fi irú agbára bá yí fún èniyàn. **9** Bí Jesu si tí ní rékojá láti ibẹ lo, o rí oḳùnrin kan tí à ní pè ní Matiu, ó jókóó ní ibudò àwọn agbowò òde, ó si wí fún un pé, “Máa tò mí lẹyìn,” Matiu si dide, ó ní tò ọ lẹyìn. **10** Ó si se, bí Jesu tí jókóó tí ó ní jeun nínú ilé Matiu, si kíyèsì i, òpò àwọn agbowò òde àti elésẹ wá, wọn si bá a jeun pèlú àwọn ọmọ-èyìn rẹ. **11** Nígba tí àwọn Farisi si rí i, wọn wí fún àwọn ọmọ-èyìn rẹ pé, “Èese tí olùkò yín fi ní bá àwọn agbowò òde àti àwọn elésẹ jeun pò?” **12** Sùgbòn nígba tí Jesu gbọ èyí, ó wí fún wọn pé, “Àwọn tí ara wọn le kò wá onísègùn bí kò se àwọn tí ara wọn kò dá. **13** Sùgbòn ẹ lo kọ ohun tí èyí

túmò sí: ‘Áánú ni èmi ní fẹ, kì í se ẹbo,’ nítórí èmi kò wá láti pe àwọn olódodo, bí kò se àwọn elésẹ.” **14** Nígba nàa ni àwọn ọmọ-èyìn Johanu tò ọ wá láti béèrè wí pé, “Èese tí àwa àti àwọn Farisi fi ní gbààwẹ, sùgbòn tí àwọn ọmọ-èyìn rẹ kò gbààwẹ?” **15** Jesu si dáhùn pé, “Àwọn ọmọ ilé iyáwò ha le máa sòfò, nígba tí oḳò iyáwò ní bẹ lódò wọn? Sùgbòn ojọ ní bọ nígba tí a ó gba oḳò iyáwò lówọ wọn; nígba nàa ni wọn yóò gbààwẹ. **16** “Kò sí ẹni tí ní fi irépe aṣo tuntun ẹ ḡbóólógbòò èwù; nítórí èyí tí a fi lẹ ẹ yóò ya ní ojú lílẹ, aṣo nàa yóò sí ya púpọ sí i ju tí isáájú lo. **17** Bẹẹ ni kò sí ẹni tí yóò tí ojú tuntun sínú ḡbóólógbòò igò-awo; bí a bá se bẹẹ, igò-awo yóò bẹ, oṣí a si tú jáde, igò-awo á sí sègbé. Sùgbòn oṣí tuntun ni wọn í fi sínú igò-awo tuntun àwọn mejèjèjì a si se déédé.” **18** Bí ó tí ní sọ nṁkan wònyí fún wọn, kíyèsì i, jìyòè kan tò ọ wá, ó si wólẹ níwájú rẹ wí pé, “Ọmòbìnrin mi kú nísinsin yí, sùgbòn wá fi oṣọ rẹ lẹ e, òun yóò si yè.” **19** Jesu dide ó si bá a lo àti àwọn ọmọ-èyìn rẹ. **20** Si kíyèsì i, obinrin kan tí ó ní isun èjẹ ní oḳùn mejílá, ó wá lẹyìn rẹ, ó fi oṣọ kan isétí aṣọ rẹ. **21** Nítórí ó wí nínú ara yè pé, “Bí mo bá sá à le fi oṣọ kan isétí aṣọ rẹ, ara mi yóò dá.” **22** Nígba tí Jesu si yí ara rẹ padà tí ó rí i, ó wí pé, “Ọmòbìnrin, tújúká, igbàḅbò rẹ mú ọ lárada.” A si mú obinrin nàa lárada ní wákàtí kan nàa. **23** Nígba tí Jesu sí í dé ilé jìyòè nàa, ó bá àwọn afunfere àti òpò èniyàn tí ó ní pariwo. **24** Ó wí fún wọn pé, “È máa lo; nítórí ọmòbìnrin nàa kò kú, sísùn ni ó sùn.” Wọn si fi í rín ẹrín eléyà. **25** Sùgbòn nígba tí a ti àwọn èniyàn jáde, ó wò ilé, ó si fà ọmòbìnrin nàa ní oṣọ sókè; bẹẹ ni ọmòbìnrin nàa si dide. **26** Okikí èyí si kàn ká gbogbo ilé nàa. **27** Nígba tí Jesu si jáde níbẹ, àwọn oḳùnrin afójú méjì tò ọ lẹyìn, wọn ní kígbẹ sókè wí pé, “Sàánú fún wa, iwọ ọmọ Dafidi.” **28** Nígba tí ó si wò ilé, àwọn afójú nàa tò ọ wá, Jesu bi wọn pé, “Èyin gbàḅbò pé mo le se èyí?” Wọn si wí fún un pé, “Bẹẹ ni Olúwa, iwọ lè se é.” **29** Ó si fi oṣọ bà wọn ní ojú, ó wí pé, “Kí ó rí fún yín gégé bí igbàḅbò yín.” **30** Ojú wọn si là; Jesu si kilò fún wọn gidigidi, wí pé, “Kíyèsì i, kí ẹ má se jẹ kí ẹnikan kí ó mò nípa èyí.” **31** Sùgbòn nígba tí wọn lo, wọn ròyin rẹ yí gbogbo ilú nàa ká. **32** Bí wọn tí ní jáde lo, wò ó wọn mú oḳùnrin odi kan tí ó ní ẹmí èṣù tò Jesu wá. **33** Nígba tí a lé ẹmí èṣù nàa jáde, oḳùnrin tí ó ya odi si fohùn. Ẹnu si ya àwọn èniyàn, wọn wí pé, “A kò rí irú èyí rí ní Israèli.” **34** Sùgbòn àwọn Farisi wí pé, “Agbára olórí àwọn ẹmí èṣù ni ó fi ní lé àwọn ẹmí èṣù jáde.” **35** Jesu si rìn yí gbogbo ilú ríla àti iletò ká, ó ní kòni nínú Sinagogu wọn, ó si ní wáásù iyinrere jìḡba ọrun, ó si ní se iwòsàn ààrùn àti gbogbo àisàn ní ara àwọn èniyàn. **36** Nígba tí ó rí òpò èniyàn, áánú wọn se é, nítórí ààrè mufun, wọn kò sí rí iranlówọ, bí àwọn àgùntàn tí kò ní olùṣọ. **37** Nígba nàa ni ó wí fún àwọn ọmọ-èyìn rẹ pé, “Lódóótò ni ikòrè pò sùgbòn àwọn alágbàse kò tó nṁkan. **38** Nítórí nàa, ẹ gbàdúra sí Olúwa ikòrè kí ó rán àwọn alágbàse sínú ikòrè rẹ.”

10 Jesu si pe àwọn ọmọ-èyìn rẹ mejílá sí ọdò; ó fún wọn ní àṣẹ láti lé ẹmí àimọ jáde àti láti se iwòsàn ààrùn

àti àisàn gbogbo. 2 Orúko àwọn aposteli méjèjèlá nàà ni wònyí: èni àkòkò ni Simoni èni tí a ní pè ni Peteru àti arákùnrin rè Anderu; Jakòbu omọ Sebede àti arákùnrin rè Johanu. 3 Filipi àti Bartolomeu; Tomasi àti Matiu agbowó òde; Jakòbu omọ Alfeu àti Taddeu; 4 Simoni omọ egbé Sealoti, Judasi Iskariotu, èni tí ó da Jesu. 5 Àwọn méjèjèlá wònyí ni Jesu ran, ó sì pàṣẹ fún wọn pé, “È má ṣe lọ sí ọ̀nà àwọn kẹ̀fẹ̀rì, ẹ má ṣe wò ilú àwọn ará Samaria. 6 È kúkú tọ̀ àwọn àgùntàn ilé Israẹli tí ó nù lọ. 7 Bí èyin tí nù lọ, ẹ máa wààsú yí wí pé, ‘Ìjọba ọ̀run kù sí dèdè.’ 8 È máa ṣe iwòsàn fún àwọn aláisàn, ẹ jí àwọn òkù dide, ẹ sọ àwọn adètẹ̀ tí mímọ̀, kí ẹ sí máa lé àwọn ẹ̀mí èṣù jáde. Ọ̀fẹ̀ ní èyin gbà á, ọ̀fẹ̀ ní kí ẹ fí fún ni. 9 “È má ṣe mú wùrà tàbí fádákà tàbí idẹ̀ sínú àpò ìgbànú yín, 10 ẹ má ṣe mú àpò fún irinàjò yín, kí ẹ má ṣe mú ẹ̀wù méjì, tàbí bàtà, tàbí ọ̀pá; oúnjẹ oníṣẹ̀ yẹ fún un. 11 Ilúklífùù tàbí iletòkiletò tí èyin bá wò, ẹ wá èni tí ó bá yẹ nìbẹ̀ rí, nìbẹ̀ ní kí ẹ sí gbé nínú ilé rè tí tí èyin yòd fí kùrò nìbẹ̀. 12 Nígba tí èyin bá sí wò ilé kan, ẹ kí i wọn. 13 Bí ilé nàà bá sí yẹ, kí àlàáfíà yín kí ó bà sọ́rì rẹ; sùgbọ̀n bí kò bá yẹ, kí àlàáfíà yín kí ó padà sọ̀dọ̀ yín. 14 Bí ẹnikẹ̀ni tí kò bá sí gbà yín, tàbí tí kò gba ọ̀rọ̀ yín, ẹ gbọ̀n eruku èṣẹ̀ yín sílẹ̀ tí ẹ bá n kùrò ní ilé tàbí ilú nàà. 15 Lóódótó ni mo wí fún yín, yòd sà̀n fún ilú Sodomu àti Gomorra ní ojọ̀ idájọ̀ ju àwọn ilú nàà lọ. 16 “Mò n ràn yín lọ gégé bí àgùntàn sáàrín ikookò. Nítórí nàà, kí ẹ ní ịṣọ̀ra bí èjò, kí ẹ sí se onírèlẹ̀ bí àdàbà. 17 È ṣọ̀ra ló̀dò àwọn èniyàn nítórí wọn yòd fí yín le àwọn ìgbìmọ̀ ìgbèríko lówó wọn yòd sí nà yín nínú Sinagogu. 18 Nítórí orúkọ mi, a ó mú yín lọ síwájú àwọn baálẹ̀ àti àwọn ọ̀ba, bí eḷẹ̀rífí sí wọn àti àwọn aláìkọ̀là. 19 Nígba tí wọn bá mú yín, ẹ má ṣe ṣàníyàn ohun tí ẹ ó sọ̀ tàbí bí ẹ ó ṣe sọ̀. Ní ojú kan nàà ni a ó fí ohun tí èyin yòd sọ̀ fún yín. 20 Nítórí pé kí i ṣe èyin ni ó sọ̀ ọ̀, bí kò ṣe Ẽmí Baba yín tí n sọ̀rọ̀ nípàṣẹ̀ yín. 21 “Arákùnrin yòd sí fí arákùnrin fún pìpa. Baba yòd fí àwọn omọ̀ rè fún ikú pa. Àwọn omọ̀ yòd sọ̀tẹ̀ sí òbí wọn, wọn yòd sí mú kí a pa wọn. 22 Gbogbo èniyàn yòd sí kóríra yín nítórí mi, sùgbọ̀n gbogbo èni tí ó bá dúró ṣinṣin dé ọ̀pìn ni a ó gbalà. 23 Nígba tí wọn bá se inúnibíni sí i yín ní ilú kan, ẹ sáló sí ilú kejì. Lóódótó ni mo wí fún yín, èyin kò tì i le la gbogbo ilú Israẹli já tán kí Omọ̀ Èniyàn tó dé. 24 “Akẹ̀kọ̀ kì i ju olùkò rè lọ, bèẹ̀ ni omọ̀ ọ̀dò kì i ju ọ̀gá rè lọ. 25 Ó tọ̀ fún akẹ̀kọ̀ láti dàbí olùkò rè àti fún omọ̀ ọ̀dò láti rí bí ọ̀gá rè. Nígba tí wọn bá pe baálẹ̀ ilé ní Beelsebulu, mélédó mélédó ni ti àwọn èniyàn ilé rè! 26 “Nítórí nàà, ẹ má ṣe bèrù wọn, nítórí kò sí ohun tó n bọ̀ tí kò ní fí ara hàn, tàbí ohun tó wá ní ikòkò tí a kò ní mọ̀ ní gbangba. 27 Ohun tí mo bá wí fún yín ní òkùnkùn, òun ni kí ẹ sọ̀ ní ìmọ̀lẹ̀. Èyí tí mo sọ̀ kẹ̀lẹ̀kẹ̀lẹ̀ sí etí yín ní kí ẹ kẹ̀de rè lórí òrùlẹ̀. 28 È má ṣe bèrù àwọn tí ó le pa ara nìkan; sùgbọ̀n tí wọn kò lè pa ẹ̀mí. È bèrù Èni tí ó le pa ẹ̀mí àti ara run ní ọ̀run àpáàdì. (Geenna 11067) 29 Ológoṣẹ̀ méjì kọ̀ ni à n tà ní owó idẹ̀ wéwé kan? Síbẹ̀ kò sí ọ̀kan nínú wọn tí yòd sùbú lu ilẹ̀ léyìn Baba yin. 30 Àti pé gbogbo irun orí yín ni a ti kà pé. 31

Nítórí nàà, ẹ má ṣe fòyà; èyin ní iye lórí ju ọ̀pò ológoṣẹ̀ lọ. 32 “Ènikẹ̀ni tí ó bá jẹ̀wọ̀ mi níwájú èniyàn, òun nàà ni ẹ̀mí yòd jẹ̀wọ̀ rè níwájú Baba mi ní ọ̀run. 33 Sùgbọ̀n èni tí ó bá se mí níwájú àwọn èniyàn, òun nàà ni ẹ̀mí nàà yòd sọ̀ wí pé n kò mò níwájú Baba mi ní ọ̀run. 34 “È má ṣe rò pé mo mú àlàáfíà wá sí ayé, Èmi kò mú àlàáfíà wá bí kò ṣe idà. 35 Nítórí ẹ̀mí wá láti ya “omọ̀kùnrin ní ipa sí baba rè, omọ̀binrin ní ipa sí iyá rè, àti aya omọ̀ sí iyako rè. 36 Ará ilé èniyàn ní yòd sí máa se ọ̀tá rè.’ 37 “Èni tí ó bá fẹ̀ baba rè tàbí iyá rè jù mí lọ, kò yẹ ní tẹ̀mì, èni tí ó bá fẹ̀ omọ̀kùnrin tàbí omọ̀binrin rè jù mí lọ, kò yẹ ní tẹ̀mì. 38 Èni tí kò bá gbé àgbélébùù rè kí ó tẹ̀lẹ̀ mi kò yẹ ní tẹ̀mì. 39 Èni tí ó bá wa ẹ̀mí rè yòd sọ̀ ọ̀ nù, sùgbọ̀n èni tí ó bá sọ̀ ẹ̀mí rè nù nítórí tẹ̀mì ni yòd rí i. 40 “Èni tí ó bá gbà yín, ó gbà mí, èni tí ó bá sí gbà mí gba èni tí ó ràn mi. 41 Èni tí ó bá gba wòlfi, nítórí pé ó jẹ̀ wòlfi yòd jẹ̀ èrè wòlfi, èni tí ó bá sí gba olódodo nítórí tí ó jẹ̀ èniyàn olódodo, yòd jẹ̀ èrè olódodo. 42 Ènikẹ̀ni tí ó bá fí ago omi tútù fún ọ̀kan nínú àwọn onírèlẹ̀ wònyí mu nítórí tí ó jẹ̀ omọ̀-èyin mi, lóódótó ni mo wí fún yín, kò ní padànú èrè rè.”

11 Léyin ìgbà tí Jesu sì ti parí ọ̀rọ̀ tí ó n sọ̀ fún àwọn omọ̀-èyin rè méjìlá, ó ti ibẹ̀ rékojá láti máa kọ̀ni àti láti máa wààsú ní àwọn ilú Galili gbogbo. 2 Nígba tí Johanu gbọ̀ ohun tí Kristi se nínú ẹ̀wọ̀n, ó ràn àwọn omọ̀-èyin rè 3 láti bèèrè lówó rè pé, “Se iwò ni èni tó n bọ̀ wá tàbí kí a máa retí eḷòmíràn?” 4 Jesu dàhùn ó wí pé, “È padà lọ, ẹ sí sọ̀ fún Johanu ohun tí èyin gbọ̀, àti èyí tí èyin rí. 5 Àwọn afọ̀jú n ríran, àwọn amúnkùn ún rìn, a n wẹ̀ àwọn adètẹ̀ mọ̀ kùrò nínú ètẹ̀ wọn, àwọn adití n gbọ̀rọ̀, a n jí àwọn òkù dide, a sì n wààsú iyinrere fún àwọn òtòṣi. 6 Alábùkún fún ni èni tí kò rí ohun ikòṣẹ̀ nípa mi.” 7 Nígba tí àwọn omọ̀-èyin Johanu ti lọ tán, Jesu bèrè sí i sọ̀ fún ọ̀pò èniyàn nípa ti Johanu: “Kí ni èyin jáde lọ wò ní aginjù? Ewéko tí afẹ̀fẹ̀ ní mi? 8 Bí kò bá se bèẹ̀, kí ni èyin lọ òde lọ i wò? Ọ̀kùnrin tí a wò ni a sọ̀ dáràdára? Ràrá àwọn tí ó wọ̀ a sọ̀ dáràdára wà ní ààfin ọ̀ba. 9 Ànì kí ní ẹ jáde láti lọ wò? Wòlfi? Bèẹ̀ ni, mo wí fún yín, ó sì ju wòlfi lọ.” 10 Èyí ni èni tí a ti kòwé rè pé: “Èmi yòd ràn ìrànsẹ̀ mi síwájú rè, èni tí yòd tún ọ̀nà rè se níwájú rè.” 11 Lóódótó ni mo wí fún yín, nínú àwọn tí a bí nínú obinrin, kò sí èni tí ó tí fí dide tí ó ga ju Johanu onítẹ̀bọ̀mi lọ, sibẹ̀ èni tí ó kéré jù ní ìjọba ọ̀run ni ó pọ̀jù ú lọ. 12 Láti ìgbà ọ̀jọ̀ Johanu onítẹ̀bọ̀mi láti dá àkòkò yí ni ìjọba ọ̀run ti di à bí agbára wò, àwọn alágbára ló ní fí ipá gbà á. 13 Nítórí nàà gbogbo ọ̀fin àti wòlfi ni ó sọ̀tẹ̀lẹ̀ kí Johanu kí ó tó dé. 14 Bí èyin yòd bá gbà á, èyí ni Elijah tó n bọ̀ wá. 15 Èni tí ó bá ní etí, kí ó gbọ̀. 16 “Kí ni ẹ̀mí ibá fí iran yí wé? Ó dàbí àwọn omọ̀ kékeré tí n jókòdó ní ojà tí wọn sí n kẹ̀ pe àwọn ẹ̀legbé wọn: 17 “Àwa n fun fèrè fún yín, èyin kò jó; àwa kọ̀rìn ọ̀fẹ̀ èyin kò káàánú.’ 18 Nítórí Johanu wá kò bá a yín jẹ̀ bèẹ̀ ni kò mu, èyin sì wí pé, ‘Ó ní ẹ̀mí èṣù.’ 19 Omọ̀ Èniyàn wá bá a yín jẹun, ó sì bá yin mu, wọn wá pé, ‘Ọ̀jẹun àti òmùtì; ọ̀rẹ̀ àwọn agbowó òde àti àwọn ẹ̀lẹ̀ṣẹ̀.’ Sùgbọ̀n a dá ogbọ̀n láre nípa

ise rẹ.” 20 Nígba náà ni Jesu bèrè sí í bá ilú tí ó tí se ọ̀pò isẹ̀ iyanu rẹ̀ wí, nítorí wọn kò ronúpiwadà. 21 Ó wí pé, “Ègbé ní fún iwọ̀ Korasini, ègbé ní fún iwọ̀ Betisaida! Iba se pé a ti se àwọn isẹ̀ iyanu tí a se nínú yín ní a se ni Tire àti Sidoni, àwọn èniyàn wọn íbá tí ronúpiwadà ti pé nínú aṣo ọ̀fọ̀ àti eérú. 22 Sùgbón mo wí fún yín, yóò sàan fún Tire àti Sidoni ní ojò idájó jù fún yín. 23 Àti iwọ̀ Kapernaumu, a ó ha gbé ọ̀ ga sókè òrun? Rárá, a ó rẹ̀ ọ̀ sílẹ̀ sí ipò òkú. Nítorí, íbá se pé a ti se isẹ̀ iyanu tí a se nínú rẹ̀ ní Sodomu, òun íbá wá tí tí ò ní. (Hadēs 986) 24 Lóòótó yóò sàan fún ilẹ̀ Sodomu ní ojò idájó jù fún iwọ̀ lo.” 25 Nígba náà ni Jesu wí pé, “Mo yin ọ̀ Baba, Olúwa ọ̀run àti ayé, nítorí iwọ̀ ti fi òtító yí pamọ̀ fún àwọn tó jẹ̀ ọ̀lógbón àti amòye, Iwọ̀ sì ti fi wọn hàn fún àwọn ọ̀mọ̀ wéwé. 26 Bèè ni, Baba, nítorí ó wù ọ̀ láti se bèè. 27 “Ohun gbogbo ni Baba mi ti fi sí ikáwọ̀ mi. Kò sí ẹnì tí ó mọ̀ ọ̀mọ̀ bí kò se Baba, bèè ni kò sí ẹnìkẹ̀ni tí ó mọ̀ Baba, bí kò se ọ̀mọ̀, àti àwọn tí ọ̀mọ̀ yan láti fi ara hàn fún. 28 “È wá sódò mi gbogbo èyin tí n sise tí a sì di erù wíwúwo lé lóri, èmi yóò sí fún yín ní isinmi. 29 È gbé àjàgà mi wò. È kọ̀ ẹ̀kọ̀ lódò mi nítorí onínúútú àti onfrẹ̀lẹ̀ ọ̀kàn ni èmi, èyin yóò sì ri isinmi fún ọ̀kàn yín. 30 Nítorí àjàgà mi rorun erù mi sì fúyẹ̀.”

12 Ní àkòkò náà ni Jesu ní la àarín oko ọ̀kà kan lo ní ojò isinmi, ebi sì ní pa àwọn ọ̀mọ̀-èyin rẹ̀. Wọn sì bèrè sí í ya orí ọ̀kà, wọn sì ní jẹ̀ é. 2 Nígba tí àwọn Farisi rí èyí. Wọn wí fún pé, “Wò ó! Àwọn ọ̀mọ̀-èyin rẹ̀ n se ohun tí kò bá òfin mu ní ojò isinmi.” 3 Jesu dáhùn pé, “Èyin kò ha ka ohun tí Dafidi se nígbà tí ebi ní pa á àti àwọn tí ó wá lódò rẹ̀. 4 Ó wọ̀ inú ilẹ̀ Olórùn, òun àti àwọn èniyàn rẹ̀ jẹ̀ àkàrà tí a yà sọtò, èyí tí kò ye fún wọn láti jẹ̀, bí kò se fún àwọn àlùfáà nìkan. 5 Tàbí èyin kò ti kà á nínú òfin pé ní ojò isinmi, àwọn àlùfáà tí ó wá ní tẹ̀mpilì ní ba ojò isinmi jẹ̀ tí wọn sì wá lájèbí. 6 Sùgbón mo wí fún yín, ẹnì tí ó pọ̀ ju tẹ̀mpilì lo wá nihin-in. 7 Bí ó bá jẹ̀ pé ẹ̀ mọ̀ itumọ̀ ọ̀rọ̀ yí, ‘Áánú ní èmi ní fẹ̀ kí í se ẹ̀bo,’ èyin kí bá tí dá alálẹ̀shẹ̀ lẹ̀bí. 8 Nítorí pé Ọ̀mọ̀ Èniyàn jẹ̀ Olúwa ojò isinmi.” 9 Nígba tí Jesu kúrò níbẹ̀ ó lo sí Sinagogu wọn, 10 ọ̀kúnrin kan tí ọ̀wọ̀ rẹ̀ kan rọ̀ wá níbẹ̀. Wọn ní wá ọ̀nà láti fi ẹ̀sùn kan Jesu, wọn bèèrè lówọ̀ rẹ̀ pé, “Njẹ̀ ó tọ̀ láti mú èniyàn lárada ní ojò isinmi?” 11 Ó dá wọn lóhùn pé, “Bí ó bá jẹ̀ wí pé bí ẹnìkẹ̀ni nínú yín bá ní àguntàn kan soṣo, tí ó sì bọ̀ sínú kòtò ní ojò isinmi, njẹ̀ kí yóò diímú, kí ó sì fà á jáde. 12 Njẹ̀ mèlódò mèlódò ní èniyàn ní iye lóri ju àguntàn kan lo! Nítorí náà ó ye láti se rere ní ojò isinmi.” 13 Nígba náà, ó sì wí fún ọ̀kúnrin náà pé, “Na ọ̀wọ̀ rẹ̀,” bí òun sì ti ná án, ọ̀wọ̀ rẹ̀ sì bọ̀ sí ipò rẹ̀ gégé bí ọ̀wọ̀ ekejì. 14 Síbẹ̀ àwọn Farisi jáde lo pé ipadé láti ditẹ̀ mú un àti bí wọn yóò se pa Jesu. 15 Nígba tí Jesu sì mò, ó yera kúrò níbẹ̀. Ọ̀pọ̀ ljo èniyàn sì ní tọ̀ ọ̀ lẹ̀yin, ó sì mú gbogbo àwọn aláisàn lárada. 16 Sùgbón ó kilò fún wọn pé kí wọn kí ó má se fi òun hàn. 17 Èyí jẹ̀ ìmúṣe àṣotẹ̀lẹ̀ èyí tí wòlù Isaiah sọ nípa rẹ̀ pé, 18 “È wo íránṣe mi ẹnì tí mo yàn. Àyànfẹ̀ mi ní ẹnì tí inú mi dùn sí gidigidi; èmi yóò fi

èmi mi fún un. Òun yóò sì se idájó àwọn kẹ̀fẹ̀rí. 19 Òun kí yóò já, bèè ni kí yóò kígbẹ; ẹnìkẹ̀ni kí yóò gbọ̀ ohùn rẹ̀ ní igboro. 20 Koriko odò titẹ̀ kan ni òun kí yóò fọ̀, àti òwù- fitilá tí n jó tan an lo loun kí yóò fẹ̀ pa. Títí yóò fi mú idájó dé isẹgun. 21 Ní orúko rẹ̀ ni gbogbo kẹ̀fẹ̀rí yóò fi irètí wọn sí.” 22 Nígba náà ni wọn mú ọ̀kúnrin kan tó ni èmi èṣù tọ̀ ọ̀ wá, tí ó afójú, tí ó tún ya odi. Jesu sì mú un lárada kí ó le sọ̀rọ̀, ó sì ríran. 23 Ènu sì ya gbogbo àwọn èniyàn. Wọn wí pé, “Èyí ha lẹ̀ jẹ̀ Ọ̀mọ̀ Dafidi bí?” 24 Sùgbón nígbà tí àwọn Farisi gbọ̀ èyí, wọn wí pé, “Nípa Beelsebulu nikan, tí í se ọ̀ba èmi èṣù ní ọ̀kúnrin yí fi lé àwọn èmi èṣù jáde.” 25 Jesu tí ó mò èrò wọn, ó wí fún wọn pé, “Ijòbaktjòba tí ó bá yapa sí ara rẹ̀ yóò parun, ilúkílúú tabí ilékílé tí ó bá yapa sí ara rẹ̀ kí yóò dúró. 26 Bí èṣù bá sì ní lé èṣù jáde, a jẹ̀ wí pé, ó ní yapa sí ara rẹ̀. Ijòba rẹ̀ yóò ha se le dúró? 27 Àti pé, bí èmi bá ní lé àwọn èmi èṣù jáde nípa Beelsebulu, nípa ta ni àwọn èniyàn yín fi ní lé wọn jáde? Nítorí náà ni wọn yóò se má se idájó yín. 28 Sùgbón bí ó bá jẹ̀ pé nípa Èmí Olórùn ni èmi fi ní lé àwọn èmi èṣù jáde, a jẹ̀ pé ijòba Olórùn ti dé bá yín. 29 “Tàbí, báwo ni ẹnìkẹ̀ni se lẹ̀ wọ̀ ilẹ̀ alágbára lo kí ó sì kó erù rẹ̀, bí kò se pé ó kókọ̀ di alágbára náà? Nígba náà ni ó tó lè kó erù rẹ̀ lo. 30 “Èni tí kò bá wá pèlù mi, òun lòdì sí mi, ẹnì tí kò bá mi kójopò ní fónká. 31 Nítorí èyí, mo wí fún yín, gbogbo èṣẹ̀ àti ọ̀rọ̀-òdì ni a yóò dárí rẹ̀ jí èniyàn, sùgbón isọ̀rò-òdì sí Èmí Mímọ̀ kò ní idárijí. 32 Ènikẹ̀ni tí ó bá sọ̀rọ̀-òdì sí Ọ̀mọ̀ Èniyàn, a ó dáríjì í, sùgbón ẹnì tí ó bá sọ̀rọ̀-òdì sí Èmí Mímọ̀, a kí yóò dáríjì í, íbá à se ní ayé yí tabí ní ayé tí n bọ̀. (aiōn g165) 33 “È se igi di rere, èso rẹ̀ a sì di rere tabí kí ẹ̀ se igi di búburú, èso rẹ̀ a sì di búburú, nítorí nípa èso igi ni a ó fi mọ̀ igi. 34 Èyin ọ̀mọ̀ paramólẹ̀, báwo ni èyin tí ẹ̀ jẹ̀ búburú se lè sọ̀rọ̀ rere? Ọ̀kàn èniyàn ni ó ní darí irú ọ̀rọ̀ tí ó lè jáde lẹ̀nu rẹ̀. 35 Èni rere láti inú yàrá isúra rere ọ̀kàn rẹ̀ ní mú ohun rere jáde wá, àti ẹnì búburú láti inú isúra búburú ni; mu ohun búburú jáde wá. 36 Sùgbón, mo sọ̀ èyí fún yín, èyin yóò jýin gbogbo isókúṣo yín ní ojò idájó. 37 Nítorí nípa ọ̀rọ̀ ẹ̀nu yín ni a fi dá yin láde, nípa ọ̀rọ̀ ẹ̀nu yín sì ni a ó fi dá yin lẹ̀bí.” 38 Nígba náà ni, diẹ̀ nínú àwọn Farisi àti àwọn olúkọ̀ òfin wí fún pé “Olúkọ̀, áwa fẹ̀ rí isẹ̀ àmi kan lódò rẹ̀.” 39 Ó sì dá wọn lóhùn wí pé, “Iran búburú àti iran panṣágá ní bèèrè àmi; sùgbón kò sí àmi tí a ó fi fún un, bí kò se àmi Jona wòlù. 40 Bí Jona ti gbé inú eja nílá fún ọ̀sán mẹ̀ta àti ọ̀ru mẹ̀ta, bèè gégé ni èmi Ọ̀mọ̀ Èniyàn yóò gbé ní inú ilẹ̀ fún ọ̀sán mẹ̀ta àti ọ̀ru mẹ̀ta. 41 Àwọn ará Ninefe yóò dide pèlù iran yí ní ojò idájó. Wọn yóò sì dá a lẹ̀bí. Nítorí pé wọn ronúpiwadà nípa iwáásù Jona. Sùgbón báyii ẹnì tí ó pọ̀ju Jona wá nihin-in yí. 42 Ọ̀babinrin gúúsù yóò sì dide ní ojò idájó sí iran yí yóò sì dá a lẹ̀bí; nítorí tí ó wá láti ilẹ̀ ikangun ayé láti gbọ̀ ọ̀rọ̀ ogbón láti ẹ̀nu Solomoni. Sùgbón báyii ẹnì tí ó pọ̀ju Solomoni ní bẹ̀ nihin-in yí. 43 “Nígba tí èmi búburú kan bá jáde lára èniyàn, a máa rìn ní ibi gbigbé, a máa wá ibi isinmi, kò sì ní rí í. 44 Nígba náà ni èmi náà yóò wí pé, ‘Èmi yóò pada sí ara ọ̀kúnrin tí èmi tí wá.’ Bí ó bá sì pada,

tí ó sì bá òkàn òkúnrin náà ni òfífo, a gbà á mó, a sì ɛ ɛ ní ọ̀ṣọ̀. **45** Nígba náà ni yòò lẹ, yòò sì mú ẹ̀mí méje miíràn pèlú ara rẹ, tí ó burú ju òun fúnra rẹ lẹ. Gbogbo wọn yòò sì wá sí inú rẹ, wọn yòò máa gbé ibẹ. Ìgbèyìn òkúnrin náà a sì burú ju íṣàájú rẹ lẹ. Bẹẹ gégé ni yòò rí fún iran búburú yíi pèlú.” **46** Nígba tí ó ní sòrò wònyí fún àwọn èniyàn, wò ó, iyá rẹ àti àwọn arákúnrin rẹ dúró lóde, wọn fẹ bá a sòrò. **47** Nígba náà ni enikan wí fún un pé, “Iyá rẹ àti àwọn arákúnrin rẹ ní dúró dè ọ̀ lóde wọn ní fẹ bá ọ sòrò.” **48** Ó sì fún ni èsì pé, “Ta ni iyá mi? Ta ni àwọn arákúnrin mi?” **49** Ó nawọ sí àwọn ọmọ-èyìn rẹ, ó wí pé, “Wò ó, iyá mi àti àwọn arákúnrin mi ni wònyí.” **50** Nítorí náà, “Ènikẹni tí ó bá ɛ ɛ ìfẹ́ Baba mi tí ń bẹ ní ọ̀run, ni arákúnrin mi àti arábinrin mi àti iyá mi.”

13 Ní ojọ kan náà, Jesu kúrò ní ilẹ, ó jókòò sí etí Òkun. **2** Ọ̀pòlọ̀pò èniyàn péjọ sódò rẹ, tó bẹẹ tí ó fi bó sínú ọkò ojú omi, ó jókòò, gbogbo èniyàn sí dúró létí Òkun. **3** Nígba náà ni ó fi ọ̀pòlọ̀pò òwe bá wọn sòrò, wí pé, “Àgbẹ kan jáde lọ gbìn irúgbìn sínú oko rẹ. **4** Bí ó sì ti gbìn irúgbìn náà, diẹ bọ sí ẹ̀bá ọ̀nà, àwọn ẹyẹ sì wá, wọn sì jẹ ẹ. **5** Diẹ bọ sórí ilẹ orí àpáta, nǐbi tí kò sí erùpẹ púpọ̀. Àwọn irúgbìn náà sì dàgbàsókè kíákíá, nítorí erùpẹ kò pọ̀ lórí wọn. **6** Sùgbón nígba tí oòrùn gòkè, oòrùn gbígbóná jó wọn, gbogbo wọn sì rọ, wọn kú nítorí wọn kò ni gbòngbò. **7** Àwọn irúgbìn miíràn bó sí àárín ẹ̀gún, ẹ̀gún sí dàgbà, ó sì fún wọn pa. **8** Sùgbón diẹ tó bọ sórí ilẹ rere, ó sì so èso, òmiràn ogòrùn-ún, òmiràn ogótòta, òmiràn ogboogbò, ni ilọpo èyí tí ó gbìn. **9** Èni tí ó bá létí, kí ó gbọ.” **10** Àwọn ọmọ-èyìn rẹ tọ ọ wá, wọn bí i pé, “Èṣe tí iwọ ní fi òwe bá àwọn èniyàn sòrò?” **11** Ó sì da wọn lóhùn pé, “Èyin ni a ti fi fún láti mọ ohun ìjìnlẹ́ ìjọba ọ̀run, sùgbón kí i ɛ ɛ fún wọn. **12** Ènikẹni tí ó ní, òun ni a ó fún sí i, yòò sì ní lópòlópò. Sùgbón lówọ̀ ẹni tí kò ní, ni a ó ti gbà èyí kékeré tí ó ní náà. **13** Ídí niyíí tí mo ní ní fi òwe bá wọn sòrò: “Ní tí rí rí, wọn kò rí; ní tí gbígbọ̀ wọn kò gbọ, bẹẹ ni kò sí yé wọn. **14** Sí ara wọn ni a ti mú àṣọtélé wólí Isaiah ɛ: “Ní gbígbọ̀ èyin yòò gbọ̀ sùgbón kí yòò sì yé yín; ní rí rí èyin yòò rí, sùgbón èyin kí yòò sì mòye. **15** Nítorí àyà àwọn èniyàn yíi sẹbọ̀ etí wọn sì wúwo láti gbọ̀ ojú wọn ni wọn sì di nítorí kí àwọn má ba à fi ojú wọn rí kí wọn má ba à fi etí wọn gbọ̀ kí wọn má ba à fi àyà wọn mò ọye, kí wọn má ba à yípadà, kí èmi ba à le mú wọn larádà.” **16** Sùgbón ibúkún ni fún ojú yín, nítorí wọn ríran, àti fún etí yín, nítorí tí wọn gbọ̀. **17** Lódotọ̀ ni mo wí fún yín, ọ̀pọ̀ àwọn wólí àti èniyàn Ọ̀lórùn tí fẹ́ rí ohun tí èyin tí rí, kí wọn sì gbọ̀ ohun tí ẹ́ ti gbọ̀, sùgbón kò ɛ ɛ ɛ fún wọn. **18** “Nítorí náà, ẹ́ fi etí sí ohun tí òwe afúnrúgbìn túmọ̀ sí, **19** nígba tí ẹnìkẹni bá gbọ̀ ọ̀rọ̀ nípá ìjọba ọ̀run sùgbón tí kò yé e, léyìn náà èṣù á wá, a sì gba èyí tí a fún sí ọkàn rẹ kúrò. Èyí ni irúgbìn tí a fún sí ẹ̀bá ọ̀nà. **20** Èni tí ó sì gba irúgbìn tí ó bọ̀ sí ilẹ orí àpáta, ni ẹni tí ó gbọ̀ ọ̀rọ̀ náà, lógán, ó sì fi ayọ̀ gba ọ̀rọ̀ náà. **21** Sùgbón nítorí kò ní gbòngbò, ó wá fún ìgbà diẹ; nígba tí wáhàlá àti inúnibíni bá dide nítorí ọ̀rọ̀ náà ní ojú

kan náà yòò sì kosẹ. **22** Èni tí ó sì gba irúgbìn tí ó bọ̀ sí àárín ẹ̀gún ni ẹni tí ó gbọ̀ ọ̀rọ̀ náà, sùgbón àwọn àniyàn ayé yíi, itànje, ọ̀rọ̀ sì fún ọ̀rọ̀ náà pa, ọ̀rọ̀ náà kò so èso nínú rẹ. (aìṓn g165) **23** Sùgbón ẹni tí ó gba irúgbìn tí ó bọ̀ sí orí ilẹ rere ni ẹni tí ó gbọ̀ ọ̀rọ̀ náà, tí ó sì yé e; òun sì so èso òmiràn ogòròròrùn, òmiràn ogótòta, òmiràn ogboogbò.” **24** Jesu tún pa òwe miíràn fún wọn: “Ìjọba ọ̀run dàbí àgbẹ kan tí ó gbìn irúgbìn rere sí oko rẹ, **25** sùgbón ní ọ̀ru ojọ̀ kan, nígba tí ó sùn, ọ̀tá rẹ wá sí oko náà ó sì gbìn èpò sàárín alikama, ó sì ba tirẹ lẹ. **26** Nígba tí alikama náà bèrẹ sí dàgbà, tí ó sì so èso, nígba náà ni èpò náà fi ara hàn. **27** “Àwọn ọmọ ọ̀dọ̀ àgbẹ náà wá, wọn sọ fún un pé, ‘Ọ̀gá, irúgbìn rere kọ̀ ni iwọ ha gbìn sí oko rẹ̀ ni? Báwo ni èpò ɛ wà nǐbẹ nígba náà?’ **28** “Ó sọ fún wọn pé, ‘Ọ̀tá ni ó ɛ ɛyí. “Àwọn ọmọ ọ̀dọ̀ rẹ̀ tún bí i pé, ‘Nǐjẹ iwọ ha fẹ́ kí a fa èpò náà tu kúrò?’ **29** “Ó dá wọn lóhùn pé, ‘Rárá, nítorí bí èyin bá ní tu èpò kúrò, ẹ́ ó tu alikama dànù pèlú rẹ. **30** Ẹ́ jẹ́ kí àwọn méjèjèlì máa dàgbà pọ̀, títí di àṣìkò ìkórè. Èmi yòò sọ fún àwọn olùkórè náà láti kọkọ́ ɛ àwọn èpò kúrò kí wọn sì diwọn ní ití, kí a sì sun wọn, kí wọn sì kó alikama sínú àkà mi.” **31** Jesu tún pa òwe miíràn fún wọn: “Ìjọba ọ̀run dàbí èso hóró musitadi, èyí tí òkúnrin kan mú tí ó gbìn sínú oko rẹ. **32** Bí ó tilẹ́ jẹ èso tí ó kéré púpọ̀ láàrín èso rẹ, síbẹ̀ ó wá di ohun ọ̀gbìn tí ó tóbi jojo. Ó sì wá di igi tó bẹẹ tí àwọn ẹyẹ ojú ọ̀run sì wá, wọn sì fi ẹ̀ka rẹ ɛ ibùgbé.” **33** Ó tún pa òwe miíràn fún wọn: “Ìjọba ọ̀run dàbí iwúkàrà tí obìnrin kan mú tí ó pò mò iyẹfun púpọ̀ títí tí gbogbo rẹ fi di wíwú.” **34** Òwe ni Jesu fi sọ nǐkan wònyí fún àwọn èniyàn, òwe ni ó fi bá wọn sọ gbogbo ọ̀rọ̀ tó sọ. **35** Kí ọ̀rọ̀ tí a ti ẹnu àwọn wólí sọ lé wá sí imúṣe pé: “Èmi yòò ya ẹnu mi láti fi òwe sòrò. Èmi yòò sọ àwọn ohun tí ó fi ara sin láti ìpilẹ̀ṣe ayé wá.” **36** Léyìn náà ó sì fi ọ̀pọ̀ èniyàn sílẹ́ lóde, ó wọ ilẹ lẹ. Àwọn ọmọ-èyìn rẹ tọ ọ wá, wọn wí pé, “Sàlàyè òwe èpò inú oko fún wa.” **37** Ó sì dá wọn lóhùn pé, “Ọmọ̀ Èniyàn ni ẹni tí ó ní fúnrúgbìn rere. **38** Ayé ni oko náà; irúgbìn rere ni àwọn èniyàn tí ìjọba ọ̀run. Èpò ni àwọn èniyàn tí wọn jẹ́ ti èṣù, **39** ọ̀tá tí ó gbìn àwọn èpò sàárín alikama ni èṣù. Ìkórè ni ọ̀pin ayé, àwọn olùkórè sì ní àwọn àngẹli. (aìṓn g165) **40** “Gégé bí a ti kó èpò jọ, tí a sì sun ún nínú iná, bẹẹ gégé ni yòò rí ní ìgbèyìn ayé. (aìṓn g165) **41** Ọmọ̀ Èniyàn yòò ràn àwọn àngẹli rẹ, wọn yòò sì kó gbogbo ohun tó ní mú ni dẹṣe kúrò ní ìjọba rẹ àti gbogbo èniyàn búburú. **42** Wọn yòò sì sọ wọn sí inú iná ilẹru, nǐbi tí ẹkún òun ipayinkeke yòò gbé wà. **43** Nígba náà ni àwọn olódodo yòò máa ràn bí oòrùn ní ìjọba Baba wọn. Èni tí ó bá létí, jẹ́ kí ó gbọ. **44** “Ìjọba ọ̀run sì dàbí íṣura kan tí a fi pamọ̀ sínú oko. Nígba tí òkúnrin kan rí i ó tún fi i pamọ̀. Nítorí ayọ̀ rẹ, ó ta gbogbo ohun iní rẹ, ó ra oko náà. **45** “Bákan náà ni ìjọba ọ̀run dàbí oníṣòwò kan tí ó ní wà òkúta olówó iyebíye láti rà. **46** Nígba tí ó rí ọkàn tí ó ni iye lóri, ó lẹ láti ta gbogbo ohun iní rẹ láti le rà á. **47** “Bákan náà, a sì tún lè fi ìjọba ọ̀run wé àwọn kan tí a jù sínú odd, ó sì kó onírúurú eja. **48** Nígba tí àwọn náà sì kún, àwọn apeja fa á sòkè sí etí bèbè Òkun, wọn jókòò, wọn sì ɛ ɛ àwọn èyí tí ó dára sínú

apèrè, sùgbòn wón dá àwọn tí kò dára nù. **49** Bèè gégè ní yóò rí ní ìgbèyìn ayé. Àwọn àngèlì yóò wá láti ya àwọn ènìyàn búburú kúrò lára àwọn olódodo. (aion gl165) **50** Wón ó sì ju àwọn ènìyàn búburú sínú iná iléru nàà, ní ibi tí èkún àti ìpáyínkeke yóò gbé wà.” **51** Jesu bí wón léèrè pé, “Njé gbogbo nńkan wònyí yé yín.” Wón dàhùn pé, “Bèè ní, ó yé wa.” **52** Ó wí fún wón pé, “Nítorí nàà ni olúkúlùkò olùkò òfin tí ó tí di ọmọ-èyìn ní ijoba ọrun ẹ̀e dàbí ọkúnrin kan tí í ẹ̀ baalé ilé, tí ó mú ìṣúra tuntun àti èyí tí ó tí gbó jáde láti inú yàrà ìṣúra rẹ.” **53** Lẹ̀yìn tí Jesu tí parí ọwò wònyí, ó tí ibẹ̀ kúrò. **54** Ó wá sí ilú òun tìkára rẹ̀, níbẹ̀ ní ó tí n kọ̀ àwọn ènìyàn nínú Sinagogu, ẹnu sì yà wón. Wón bèèrè pé, “Níbo ni ọkúnrin yí tí mú ogbón yí àti ìṣẹ̀ iyanu wònyí wá? **55** Kí í ha ẹ̀ ọmọ̀ gbénàgbénà ni èyí bí? Ìyá rẹ̀ ha kọ̀ ni à n pé ní Maria bí? Arákúnrin rẹ̀ ha kọ̀ ni Jakọbu, Josefu, Simoni àti Judasi bí? **56** Àwọn arábinrin rẹ̀ gbogbo ha kọ̀ ni ó n bá wa gbé nńhìn-ín yí, nígbà nàà níbo ni ọkúnrin yí tí rí àwọn nńkan wònyí?” **57** Inú bí wón sí í. Sùgbòn Jesu wí fún wón pé, “Wòlì a máa lólá ní ibòmírán, àfi ní ilé ara rẹ̀ àti ní ilú ara rẹ̀ nikan ni wòlì kò tí lólá.” **58** Nítorí nàà kò ẹ̀ ẹ̀ ẹ̀ iyanu kankan níbẹ̀, nítorí àinígbàgbọ̀ wón.

14 Ní àkòkò nàà ni Herodu ọba tetrarki gbọ̀ nípa òkíkí Jesu, **2** ó wí fún àwọn ọmọ̀ ọ̀dọ̀ rẹ̀ pé, “Dájúdájú Johanu onítẹ̀bọ̀mi ni èyí, ó jínđe kúrò nínú òkú. Ìdí nìyí tí ó fi ní agbára láti ẹ̀ ẹ̀ iyanu wònyí.” **3** Nísinsin yí Herodu tí mú Johanu, ó fi ẹ̀ wòn dè ẹ̀, ó sì fi sínú túbú, nítorí Herodia aya Filipi arákúnrin rẹ̀, **4** nítorí Johanu onítẹ̀bọ̀mi tí sọ̀ fún Herodu pé, “Kò yẹ̀ fún ọ̀ láti fẹ̀ obinrin nàà.” **5** Herodu fẹ̀ pa Johanu, sùgbòn ó bèrù àwọn ènìyàn nítorí gbogbo ènìyàn gbàgbọ̀ pé wòlì ni. **6** Ní ọjọ̀ àṣẹ̀ irántí ọjọ̀ íbì Herodu, ọmọ̀ Herodia obinrin jọ̀ dárádára, ó sì tẹ̀ Herodu lórun gidigidi. **7** Nítorí nàà ni ó ẹ̀ fi íbúra ẹ̀ ilé rí láti fún un ní ohunkóhun tí ó bá bèèrè fún. **8** Pèlú ìmòrán láti ọ̀dọ̀ iyá rẹ̀, ó bèèrè pé, “Bá mi ni orí Johanu onítẹ̀bọ̀mi nínú àwopòkọ̀”. **9** Inú ọba bàjẹ̀ gidigidi, sùgbòn nítorí íbúra rẹ̀ àti kí ojú má ba à tí í níwájú àwọn àlẹ̀jò tó wà ba je àṣẹ̀, ó pàṣẹ̀ pé kí wón fún un gégè bí ó tí fẹ̀. **10** Nítorí nàà, a bẹ̀ orí Johanu onítẹ̀bọ̀mi nínú ilé túbú. **11** A sì gbé orí rẹ̀ jáde láti fi fún ọmọ̀binrin nàà nínú àwopòkọ̀, òun sì gbà á, ó gbé ẹ̀ tọ̀ iyá rẹ̀ lọ. **12** Lẹ̀yìn nàà, àwọn ọmọ̀-èyìn Johanu wá gba òkú rẹ̀, wón sì sin ín. Wón sì wá sọ̀ ohun tí ó ẹ̀lẹ̀ fún Jesu. **13** Nígbà tí Jesu gbọ̀ ìròyìn ìṣẹ̀lẹ̀ nàà, ó kúrò níbẹ̀, ó bá ọkọ̀ ojú omi ló sí ibi kọ̀lọ́fín kan ní èbúté láti dá wa níbẹ̀. Nígbà tí wón gbọ̀ èyí, ọ̀pọ̀ ènìyàn sì fi ẹ̀ ẹ̀ rìn tẹ̀lẹ̀ ẹ̀ láti ọ̀pọ̀ ilú wón. **14** Nígbà tí Jesu gúnlẹ̀, tí ó sì rí ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ ènìyàn, inú rẹ̀ yọ̀ sí wón, ó sì mú àwọn aláìsàn lárádá. **15** Nígbà tí ilẹ̀ n sù lọ, àwọn ọmọ̀-èyìn rẹ̀ tọ̀ ọ̀ wá, wón sì wí pé, “Ibi yí jinnà sí ilú ilẹ̀ sì ní sù lọ. Rán àwọn ènìyàn lọ̀ sí àwọn ìlètò kí wón lè ra oúnje jẹ.” **16** Sùgbòn Jesu fẹ̀sì pé, “Kò nílò kí wón lọ̀ kúrò. Ẹ̀ fún wón ní oúnje.” **17** Wón sì dalóhùn pé, “Àwa kò ní ju ìṣù àkàrà márùn-ún àti eja méjì lọ̀ nńhìn-ín.” **18** Ó wí pé, “Ẹ̀ mú wón wá fún mi nńhìn-ín yí.” **19** Lẹ̀yìn nàà,

ó wí fún àwọn ènìyàn kí wón jòkò òlórí koríko. Lẹ̀yìn nàà, ó mú ìṣù àkàrà márùn-ún àti eja méjì. Ó gbé ojú rẹ̀ sí ọrun. Ó bèèrè ibúkún Ọ̀lórún lórí oúnje nàà, Ó sì bù ú, ó sì fi àkàrà nàà fún àwọn ọmọ̀-èyìn láti pín in fún àwọn ènìyàn. **20** Gbogbo wón sì jẹ̀ àjẹ̀yọ̀. Lẹ̀yìn nàà àwọn ọmọ̀-èyìn kò àjẹ̀kú jọ̀, ó kún agbòn méjìlá. **21** Iye àwọn ènìyàn ni ọjọ̀ nàà jẹ̀ egbèrún márùn-ún ọkúnrin, láika àwọn obinrin àti àwọn ọmọ̀dẹ̀. **22** Lẹ̀ṣẹ̀ṣẹ̀ lẹ̀yìn èyí, Jesu wí fún àwọn ọmọ̀-èyìn rẹ̀ kí wón bọ̀ sínú ọkọ̀ wón, àti kí wón máa kojá lọ̀ ẹ̀ ẹ̀ ẹ̀ sí ọ̀dikejì. Òun nàà dúró lẹ̀yìn láti tú àwọn ènìyàn ká lọ̀ sí ilẹ̀ wón. **23** Lẹ̀yìn tí ó tú jọ̀ ènìyàn ká tán, ó gun orí òkè lọ̀ fúnra rẹ̀ láti lọ̀ gba àdúra. Nígbà tí ilẹ̀ sù, òun wá nikan níbẹ̀, **24** ní àkòkò yí ọkọ̀ ojú omi nàà tí rin jinnà sí etí bèbè Òkun, tí lji omi nì tí í síwá séyìn, nítorí lji ẹ̀ ọwọ̀ ọ̀dì sí wón. **25** Ní déédéé ago mẹrin òwúrò, Jesu tọ̀ wón wá, ó n rìn lórí omi. **26** Nígbà tí àwọn ọmọ̀-èyìn rí í tí ó n rìn lójú omi, èrù ba wón gidigidi, wón rò pé “iwin ni,” wón kígbẹ̀ tìbèrù tìbèrù. **27** Lójúkan nàà, Jesu wí fún wón pé, “Ẹ̀ mú ọkàn le! Èmi ni ẹ̀ má ẹ̀ bèrù.” **28** Peteru sì ké sí í pé, “Olúwa, bí ó bá jẹ̀ pé iwọ̀ ni níftòdótó, sọ̀ pé kí n tọ̀ ọ̀ wá lórí omi.” **29** Jesu dá a lóhùn pé, “Ó dára, máa bọ̀ wá.” Nígbà nàà ni Peteru sọ̀kalẹ̀ láti inú ọkọ̀. Ó n rìn lórí omi lọ̀ sí ìhà ọ̀dọ̀ Jesu. **30** Nígbà tí ó rí afẹ̀fẹ̀ lílẹ̀, èrù bà á, ó sì bèrè sí í rì. Ó kígbẹ̀ lóhùn rara pé, “Gbà mí, Olúwa.” **31** Lójúkan nàà, Jesu na ọwọ̀ rẹ̀, ó díimú, ó sì gbà á. Ó sì wí fún un pé, “Èṣe tí iwọ̀ fi ẹ̀yemẹ̀jì iwọ̀ onígbàgbọ̀ kékeré?” **32** Àti pé, nígbà tí wón sì gòkè sínú ọkọ̀, lji nàà sì dúró jẹ́. **33** Nígbà nàà ni àwọn to wá nínú ọkọ̀ nàà foríbalẹ̀ fún un wón wí pé, “Níftòdótó Ọmọ̀ Ọ̀lórún ni iwọ̀ í ẹ̀.” **34** Nígbà tí wón rékojá sí apá kejì wón gúnlẹ̀ sí Genesareti. **35** Nígbà tiwón mò pé Jesu ni, wón sì ránṣẹ̀ sí gbogbo ilú nàà yíká. Wón sì gbé gbogbo àwọn aláìsàn tọ̀ ọ̀ wá. **36** Àwọn aláìsàn bè ẹ̀ pé kí ó gba àwọn láyẹ̀ láti fi ọwọ̀ kan ìṣẹ̀tí aṣọ̀ rẹ̀, gbogbo àwọn tí ó ẹ̀ ẹ̀ ẹ̀ sì rí wòsàn.

15 Nígbà nàà ní àwọn Farisi àti àwọn olùkò òfin tọ̀ Jesu wá láti Jerusalemu, **2** wón bèèrè pé, “Èṣe tí àwọn ọmọ̀-èyìn rẹ̀ fi ní rú òfin àtáyébáyé àwọn alágbà? Nítorí tí wón kò wẹ̀ ọwọ̀ wón kí wón tó jeun!” **3** Jesu sì dá wón lóhùn pé, “Èéha ẹ̀ tí èyìn fi rú òfin Ọ̀lórún, nítorí àṣà yín? **4** Nítorí Ọ̀lórún wí pé, ‘Bòwọ̀ fún Baba òun iyá rẹ̀,’ àti pé, ‘Ènikéni tí ó bá sọ̀ ọ̀rẹ̀-òdì sí baba tàbí iyá rẹ̀, ní láti kú.’ **5** Sùgbòn èyìn wí pé, ènikéni tí ó bá wí fún baba tàbí iyá rẹ̀ pé, ‘Èbùn fún Ọ̀lórún ni ohunkóhun tí iwọ̀ íbá fi jèrè lára mi,’ **6** tí Òun kò sí bọ̀wọ̀ fún baba tàbí iyá rẹ̀, ó bọ̀; bèè ni èyìn sọ̀ òfin Ọ̀lórún di asán nípa àṣà yín. **7** Èyìn àgàbàgèbè, ní òtítító ni Wòlì Isaiah sọ̀tẹ̀lẹ̀ nípa yín wí pé: **8** “‘Àwọn ènìyàn wònyí nì fi ẹ̀nu lásán bu ọ̀lá fún mi, sùgbòn ọkàn wón jinnà réré sí mi. **9** Lásán ni isin wón; nítorí pé wón nì fi òfin ènìyàn kọ̀ ni ní ẹ̀kọ̀.’” **10** Jesu pe ọ̀pọ̀ ènìyàn wá sí ọ̀dọ̀ rẹ̀, ó wí pé, “Ẹ̀ tẹ̀tí, ẹ̀ sí jẹ̀ kí nńkan tí mo sọ̀ yé yín. **11** Ènìyàn kò di aláimọ̀ nípa ohun tí ó wọ̀ ẹ̀nu ènìyàn, sùgbòn èyí tí ó tí ẹ̀nu jáde wá ni ó sọ̀ ní di aláimọ̀.” **12** Nígbà nàà, àwọn ọmọ̀-èyìn rẹ̀ tọ̀ ọ̀ wá, wón

wí fún un pé, “Njé iwọ̀ mò pé inú bí àwọn Farisi lẹ̀yìn tí wọn gbọ̀ ọ̀rẹ̀ tí ó sọ yí?” **13** Jesu dá wọn lóhùn pé, “Gbogbo igi tí Baba mi tí ní bẹ̀ ni ọ̀run kò bá gbìn ní á ó fátu tìgbòngbò tìgbòngbò, **14** ẹ̀ fi wọn sílẹ̀; afọ́jú tí ní fi ọ̀nà han afọ́jú ni wọn. Bí afọ́jú bá sí ní fi ọ̀nà han afọ́jú, àwọn méjèjèì ni yóò jìn sí kòtò.” **15** Peteru wí, “Şe àlàyé ọ̀we yí fún wa.” **16** Jesu bèèrè lówọ̀ wọn pé, “Eéha şe tí iwọ̀ fi jẹ̀ aláimòye sibè?” **17** “Èyin kò mò pé ohunkóhun tí ó gba ẹ̀nu wọ̀lé, yóò gba tí ọ̀nà oúnjẹ̀ lọ, a yóò sì yà á jáde? **18** Şùgbón ohun tí á ní sọ jáde láti ẹ̀nu, inú ọ̀kàn ní ó tí n wá, èyí sì ní ó ní sọ èniyàn di aláimọ̀. **19** Şùgbón láti ọ̀kàn ni èrò búburu tí wá, bí ipàniyàn, pansága, àgbèrè, olè j́j́à, irọ̀ àti ọ̀rẹ̀ ibàjẹ̀. **20** Àwọn tí á dárúkwọ̀ wònyí ní ó ní sọ èniyàn di aláimọ̀. Şùgbón láti jeun láì wẹ̀ ọ̀wọ̀, kò lè sọ èniyàn di aláimọ̀.” **21** Jesu sì tí ibè kúrò lọ sí Tìre àti Sidoni. **22** Obinrin kan láti Kenaani, tí ó ní gbé ibè wá sí ọ̀dọ̀ rẹ̀. Ó ní bèbè, ó sì kígbé pé, “Olúwa, ọ̀mọ̀ Dafidi, şàánú fún mi; ọ̀mọ̀binrin mi ní ẹ̀mí ẹ̀şù tí ní dá á lóró gidigidi.” **23** Şùgbón Jesu kò fún un ní idáhùn, àwọn ọ̀mọ̀-èyin rẹ̀ sì gbà á niyànjẹ̀ pé, “Lé obinrin náà lọ, nítorí ó ní kígbé tọ̀ wá lẹ̀yìn.” **24** Ó dàhùn pé, “Àgùntàn ilẹ̀ Israèli tí ó nù nikan ni á rán mi sí.” **25** Obinrin náà wá, ó wólé níwájú rẹ̀, ó bèbè sí í pé, “Olúwa şàánú fún mi.” **26** Ó sì dàhùn wí pé, “Kò tọ̀ kí á gbé oúnjẹ̀ àwọn ọ̀mọ̀ fún àwọn ajá.” **27** Obinrin náà sì wí pé, “Béè ni, sibèsibè àwọn ajá á máa jẹ̀ èrúnrún tí ó tí orí tábilì olówọ̀ wọn bọ̀ sílẹ̀.” **28** Jesu sì sọ̀ fún obinrin náà pé, “Igbàgbọ̀ ní lá tí tìrẹ̀! A sì tí dàhùn ibèèrè rẹ̀.” A sì mú ọ̀mọ̀binrin rẹ̀ lárada ní wákàtí kan náà. **29** Jesu tí ibè lọ sí Okun Galili. Ó gun orí ọ̀kọ̀, ó sì jókódò níbè. **30** Ọ̀pọ̀ àwọn èniyàn sì tọ̀ ó wá, àti àwọn arọ̀, afọ́jú, amúnkùn ún, odi àti ọ̀pọ̀ àwọn aláisàn miiran. Wọn gbé wọn kalẹ̀ lẹ̀şẹ̀ Jesu. Òun sì mú gbogbo wọn lárada. **31** Ẹ̀nu ya ọ̀pọ̀ èniyàn nígbà tí wọn rí àwọn odi tó ní sọ̀rọ̀, amúnkùn ún tó di alárá pípẹ̀, arọ̀ tí ó ní rìn àti àwọn afọ́jú tí ó ríran. Wọn sì ní fi iyin fún Ọ̀lórún Israèli. **32** Jesu pe àwọn ọ̀mọ̀-èyin rẹ̀ sọ̀dọ̀, ó wí pé, “Áánú àwọn èniyàn wònyí şè mí; nítorí wọn tí wà nínhin-ín pèlú mí fún ojọ̀ mę̀ta gbáko báyi. Wọn kò sì tún ní oúnjẹ̀ mó. Èmi kò fẹ̀ kí wọn pada lébi, nítorí ọ̀yí lè kọ̀ wọn lójú ọ̀nà.” **33** Àwọn ọ̀mọ̀-èyin sì dá á lóhùn pé, “Níbo ni àwa yóò tí rí oúnjẹ̀ ní ijù nínhin-ín yí láti fi bọ̀ ọ̀pọ̀ èniyàn yí?” **34** Jesu sì bèèrè pé, “Işù àkàrà mélóó ni èyin ní?” Wọn sì dàhùn pé, “Àwa ní işù àkàrà méje pèlú àwọn eja wéwé díẹ̀.” **35** Jesu sì sọ̀ fún gbogbo èniyàn kí wọn jókódò lórí ilẹ̀. **36** Òun sì mú işù àkàrà méje náà àti eja náà. Ó sì fi ọ̀pẹ̀ fún Ọ̀lórún, ó bú wọn sì wéwé, ó sì fi wọn fún àwọn ọ̀mọ̀-èyin rẹ̀. Wọn sì pín in fún àwọn ọ̀pọ̀ èniyàn náà. **37** Gbogbo wọn jẹ̀, wọn sì yó. Lẹ̀yìn náà, àwọn ọ̀mọ̀-èyin sì şà ẹ̀yí tókù, èkùn agbònté méje ni èyí tó şékù jẹ̀. **38** Gbogbo wọn sì jẹ̀ egbàajì ọ̀kúnrin láì kan àwọn obinrin àti ọ̀mọ̀dé. **39** Lẹ̀yìn náà, Jesu rán àwọn èniyàn náà lọ sí ilẹ̀ wọn, ó sì bọ̀ sínú ọ̀kọ̀, ó rékojájọ̀ sí èkùn Magadani.

16 Àwọn Farisi àti àwọn Sadusi wá láti dán Jesu wò. Wọn ní kí ó fi àmí ílálá kan hàn àwọn ní ojú ọ̀run. **2**

Ó dá wọn lóhùn pé, “Nígbà tí ó bá di àşalé, ẹ̀ ó sọ̀ pẹ̀, ‘Ibá dára kí ojú ọ̀run pón.’ **3** Ní òwúrò, ‘Èyin yóò wí pé ojọ̀ kí yóò dára lóni, nítorí tí ojú ọ̀run pón, ó sì şù dèdè,’ èyin àgbàgbèbè, èyin le sọ̀ àmí ojú ọ̀run, şùgbón èyin kò le mọ̀ àmí àwọn àkókò wònyí. **4** Íran búburu aláìgbàgbọ̀ yí ní bèèrè àmí àjẹ̀jẹ̀ mélóó kàn ni ojú sánmò, şùgbón a kí yóò fún ẹ̀nikankan ní àmí bí kò şè àmí Jona.” Nígbà náà ni Jesu fi wọn sílẹ̀, ó sì bá tirẹ̀ lọ. **5** Nígbà tí wọn dé apa keji adágún, àwọn ọ̀mọ̀-èyin rẹ̀ şàkíyèsí pé wọn tí gbàgbé láti mú àkàrà kankan lówọ̀. **6** Jesu sì kilò fún wọn pé, “È kíyèsára, ẹ̀ sì şóra, ní tí iwúkàrà àwọn Farisi àti àwọn Sadusi.” **7** Wọn ní sọ̀ èlẹ̀yí ní àárin ara wọn wí pé, “Nítorí tí àwa kò mú àkàrà lówọ̀ ni.” **8** Nígbà tí ó gbọ̀ ohun tí wọn ní sọ̀, Jesu bèèrè lówọ̀ wọn pé, “Èyin onígbàgbọ̀ kékeré, èşèşè tí èyin ní dààmú ara yín pé èyin kò mú oúnjẹ̀ lówọ̀? **9** Tábi ọ̀rẹ̀ kò yé yín di isinsin yí? Èyin kò rántí pé mo bọ̀ egbèrún márùn-ún èniyàn pèlú işù àkàrà márùn-ún àti iye agbònté tí ẹ̀ kọ̀jó bí àjẹ̀kù? **10** Ẹ̀ kò sì tún rántí işù méje tí mo fi bọ̀ egbàajì èniyàn àti iye agbònté tí èyin kọ̀jó? **11** Eéha şè tí kò fi yé yín pé èmi kò sọ̀rọ̀ nípa tí àkàrà? Lẹ̀şẹ̀kan sí í, mo wí fún yín, ẹ̀ şóra fún iwúkàrà àwọn Farisi àti tí Sadusi.” **12** Nígbà náà ní ó şẹ̀şẹ̀ wáyé wọn pé, kí í şè nípa tí iwúkàrà ní ó sọ̀ wí pé kí wọn kíyèsára, bí kò şè tí ẹ̀kọ̀ àwọn Farisi àti Sadusi. **13** Nígbà tí Jesu sì dé Kesarea-Filipi, ó bí àwọn ọ̀mọ̀-èyin rẹ̀ pé, “Ta ni àwọn èniyàn ní fi Ọ̀mọ̀ Èniyàn pè?” **14** Wọn dá á lóhùn pé, “Àwọn kan ni Johanu onítẹ̀bomi ni, àwọn miiran wí pé, Elijah ni, àwọn miiran wí pé, Jeremiah ni, tabí ọ̀kan nínú àwọn wólí.” **15** “Şùgbón èyin ní kọ̀?” Ó bí í lèèrè pé, “Ta ni èyin ní fi mí pè?” **16** Simoni Peteru dàhùn pé, “Iwọ̀ ni Kristi náà, Ọ̀mọ̀ Ọ̀lórún aláàyè.” **17** Jesu sì wí fún un pé, “Alábùkùn fún ni iwọ̀ Simoni ọ̀mọ̀ Jona, nítorí ẹ̀ran-ara àti èjẹ̀ kọ̀ ló fi èyí hàn bí kò şè Baba mi tí ó ní bẹ̀ ní ọ̀run. **18** Èmi wí fún ọ̀, iwọ̀ ni Peteru àti pé orí àpáta yí ní ẹ̀mí yóò kọ̀ ijò mí lè, àti ẹ̀nu-ọ̀nà ipò òkú kí yóò lè borí rẹ̀. (Hades 986) **19** Èmi yóò fún ní àwọn kọ̀kọ̀rọ̀ ijoba Ọ̀run; ohun tí iwọ̀ bá dè ní ayé, òun ni á ó dè ní ọ̀run. Ohunkóhun tí iwọ̀ bá sí tú ní ayé yí, á ó sì tú ní ọ̀run.” **20** Nígbà náà ó kilò fún àwọn ọ̀mọ̀-èyin rẹ̀ pé wọn kò gbọ̀dọ̀ sọ̀ fún ẹ̀nikèni pé Òun ni Kristi náà. **21** Láti igbà yí lọ, Jesu bèrè sí şàlàyé fún àwọn ọ̀mọ̀-èyin rẹ̀ kedere nípa lílọ̀ sí Jerusalemu láti jẹ̀ ọ̀pọ̀ iyá lówọ̀ àwọn àgbàgbà, àwọn olórí àlùfáà àti àwọn akòwé, kí á sì pa òun, àti ní ojọ̀ kẹta, kí ó sì jínde. **22** Peteru mú Jesu sí egbè kan, ó bèrè sí í bá á wí pé, “Kí á má rí í Olúwa! Èyí kí yóò şelẹ̀ sí Ọ̀l!” **23** Jesu pa ojú dà, ó sì wí fún Peteru pé, “Kúrò lẹ̀yìn mi, Satani! Ohun ikòşẹ̀ ni iwọ̀ jẹ̀ fún mi; iwọ̀ kò ro ohun tí í şè tí Ọ̀lórún, bí kò şè èyí tí şè tí èniyàn.” **24** Nígbà náà ni Jesu wí fún àwọn ọ̀mọ̀-èyin rẹ̀ pé, “Bí ẹ̀nikèni bá fẹ̀ tọ̀ mí lẹ̀yìn, kí ó sẹ̀ ara rẹ̀, kí ó sì gbé àgbélẹ̀bùu rẹ̀, kí ó sì máa tọ̀ mí lẹ̀yìn. **25** Nítorí ẹ̀nikèni tí ó bá fẹ̀ gba ẹ̀mí rẹ̀ là, yóò sọ̀ ẹ̀mí rẹ̀ nù şùgbón ẹ̀nikèni tí ó bá sọ̀ ẹ̀mí rẹ̀ nù nítorí mi, yóò rí í. **26** Èrè kí ni ó jẹ̀ fún èniyàn bí ó bá jẹ̀rè gbogbo ayé yí, tí ó sì sọ̀ ẹ̀mí rẹ̀ nù? Tábi kí ni èniyàn yóò fi dípò ẹ̀mí rẹ̀? **27** Nítorí Ọ̀mọ̀ Èniyàn yóò wá nínú ọ̀go

baba rẹ pèlù àwọn angeli rẹ, nígbà nàà ni yóò sì san án fún olúkúlùkù gégé bí iṣẹ rẹ. 28 “Lóòótó ni mo wí fún yín. Èlòmíràn wà nínú àwọn tí ó wà nḡnḡn-ín yí, tí kì yóò rí ikú tífí wọn ó fi rí Ọmọ Èniyàn tí yóò máa bò ní ìjọba rẹ.”

17 Lẹyin ojú mēfā, Jesu mú Peteru, Jakọbu àti Johanu arákúnrin rẹ, ó mú wọn lọ sí orí òkè gíga kan tí ó dádúrò. 2 Níbè ara rẹ yí padà níwájú wọn. Ojú rẹ sì ràn bí oòrùn, aṣọ rẹ sì funfun bí imólẹ. 3 Lójijí, Mose àti Elijah fi ara hàn, wọn sì ní bá Jesu sòrò. 4 Peteru sọ fún Jesu pé, “Olúwa, jẹ kí a kúkú máa gbé nḡnḡn-ín yí. Bí iwọ bá fẹ, èmi yóò pa àgọ mēta, òkan fún ọ, òkan fún Mose, àti òkan fún Elijah.” 5 Bí Peteru ti sòrò tán, àwosánmò didán síjì bò wọn, láti inú rẹ ohùn kan wí pé, “Èyí ni àyànfẹ ọmọ mi, ẹnì tí inú mi dùn sí gidigidi. Ẹ máa gbọ tirẹ!” 6 Bí àwọn ọmọ-èyin ti gbọ èyí, wọn dojúbolẹ. Ẹrù sì bà wọn gidigidi. 7 Şùgbọ́n Jesu sì tò wọn wá. Ó fi owọ kàn wọn, ó wí pé, “Ẹ dide, ẹ má ẹ bèrù.” 8 Nígbà tí wọn sì gbé ojú wọn sókè, tí wọn sì wò ó, Jesu nikan ni wọn rí. 9 Bí wọn sì tí n sòkalẹ láti orí òkè, Jesu pàṣẹ fún wọn pé, “Ẹ kò gbòḍò sọ fún ẹnìkẹni ohun tí ẹ rí, tífí Ọmọ Èniyàn yóò fi jí òkè kúrò nínú òkú.” 10 Àwọn ọmọ-èyin rẹ bèèrè lówó rẹ pé, “Kí ni ó fà á tí àwọn olúkù òfin fi ní wí pé, Elijah ní láti kọ padà wá?” 11 Jesu sì dàhùn pé, “Dájúdájú òtítító n wọn ní sọ. Elijah wá láti fi gbogbo nḡnḡn sí ipò. 12 Şùgbọ́n èmi wí fún yín lóòótó; Elijah tí dé. Şùgbọ́n wọn kò mò ọ́n, ọ̀pọ̀ tilẹ̀ hu iwà búburú sí i. Bákan nàà, Ọmọ Èniyàn nàà yóò jìyà lówó wọn pèlù.” 13 Nígbà nàà, àwọn ọmọ-èyin mò pé ó n sòrò nípa Johanu onítẹ̀bọmi fún wọn ni. 14 Nígbà tí wọn sì dé ọ̀dọ̀ ìjọ èniyàn, ọ̀kúnrin kan tò Jesu wá, ó sì wòlẹ níwájú rẹ, ó wí pé, 15 “Olúwa, şàánu fún ọmọ mí, nítorí tí ó ní wárápá. Ó sì ní joró gidigidi, nígbà púpọ̀ ní ó máa ń şubú sínú iná tábí sínú omi. 16 Mo sì tí mú un tò àwọn ọmọ-èyin rẹ, şùgbọ́n wọn kò lè wò ó sà.” 17 Jesu sì dàhùn wí pé, “A! Èyin aláǵídí ọkàn àti aláígbàgbọ èniyàn, èmi yóò tí bà yín gbé pé tó? Èmi ó sì tí fi ara dà á fún yín tó? Ẹ mú un wá sòḍò mi nḡnḡn-ín yí.” 18 Nígbà nàà ni Jesu bá ẹmí ẹ̀şù tí ó ń bẹ nínú ọmọkúnrin nàà wí, ó sì fi í sílẹ, à mú ọmọkúnrin nàà láradá láti ìgbà nàà lọ. 19 Lẹyin èyí, àwọn ọmọ-èyin rẹ sì bi Jesu níkòkò pé, “Èḡḡḡ tí àwa kò lè lẹ ẹmí ẹ̀şù nàà jáde?” 20 Jesu sọ fún wọn pé, “Nítorí ìgbàgbọ yín kéré. Lóòótó ni mo wí fún yín, bí ẹ bá ní ìgbàgbọ, bí ó tilẹ kéré bí hórò musitadi, èyin lè wí fún òkè yí pé, ‘Sípò kúrò nḡnḡn-ín yí,’ òun yóò sì şí ipò. Kò sì ní sí ohun tí kò ní í ẹ ẹ ẹ fún yín.” 22 Nígbà tí wọn sì tí wà ní Galili, Jesu sọ fún wọn pé, “Láipé yíí a ó fi Ọmọ Èniyàn lé àwọn èniyàn lówó. 23 Wọn yóò sì pa á, ní ojú keta lẹyin èyí, yóò sì jí òkè sí iyè.” Ọkàn àwọn ọmọ-èyin rẹ sì kún fún ìbànújẹ gidigidi. 24 Nígbà tí Jesu àti àwọn ọmọ-èyin rẹ sì dé Kapernaumu, àwọn agbowó òde tí ní gba owó idẹ mejí tó jẹ owó tẹmpili tò Peteru wá wọn sí bí í pé, “Njẹ olúkù yín ní san owó tẹmpili?” 25 Peteru sì dàhùn pé, “Bẹẹ ni, ó ní san.” Nígbà tí Peteru wọ ilé láti bá Jesu sòrò nípa rẹ, Jesu ní ó kòkò sòrò, Jesu bí í pé, “Kí ni iwọ rò, Simoni? Njẹ àwọn ọba

ayé ní gba owó orí lówó àwọn ọmọ wọn tábí lówó àwọn alejò?” 26 Peteru dàhùn pé, “Lówó àwọn alejò ni.” Jesu sì tún wí pé, “Èyí jẹ wí pé àwọn ọmọ onílẹ kí í san owó òde? 27 Síbèsíbè, àwa kò fẹ mú wọn bínú. Nítorí nàà, ẹ lọ sí etí Òkun, kí ẹ sì sọ iwọ sí omi. Ẹ mú eja àkòkò tí ẹ kọ fà sókè, ẹ ya ẹnu rẹ, èyin yóò sì rí owó idẹ kan níbè, kí ẹ fi fún wọn fún owó orí tẹmi àti tirẹ.”

18 Ní àkòkò nàà ni àwọn ọmọ-èyin Jesu tò ọ wá, wọn bí í lèèrè pé, “Ta ni ẹnì tí ó pòjù ní ìjọba ọrun?” 2 Jesu sì pe ọmọ kékeré kan sí ọ̀dọ̀ ara rẹ. Ó sì mú un dúró láárin wọn. 3 Ó wí pé, “Lóòótó ni mo wí fún yín, àfi bí èyin bá yí padà kí ẹ sì dàbí àwọn ọmọde, èyin kí yóò lè wọ ìjọba ọrun. 4 Nítorí nàà, ẹnì tí ó bá rẹ ara rẹ sílẹ gégé bí ọmọde yí, ni yóò pọ̀ júlò ní ìjọba ọrun. 5 Àti pé, ẹnìkẹni tí ó bá gba omọ kékeré bí èyí nítorí orúkọ mi, gbà mí. 6 “Şùgbọ́n ẹnìkẹni nínú yín tí ó bá mú ọkan nínú àwọn ọmọ kékeré wònyí tí ó gbà mí gbọ şinà, yóò sànsàn fún un kí a sò òkúta nílá mò ọ́n ní ọ̀rùn, kí a sì rí í sí isàlẹ ibú omi Òkun. 7 Ègbé ni fún ayé nítorí gbogbo ohun ìkòşè rẹ! Ohun ìkòşè kò le şe kó má wà, şùgbọ́n ègbé ni fún ọ̀kúnrin nàà nípasẹ ẹnì tí ìkòşè nàà ti wá! 8 Nítorí nàà, bí ọwọ̀ tábí eşè rẹ yóò bá mú ọ̀ deşè, gé e kúrò, kí o sì jù ú nù. Ó kúkú sànsàn fún ọ̀ láti wọ ìjọba ọrun ní akéwọ̀ tábí akéşè ju pé kí o ni owó mejí àti eşè mejí kí a sì sọ ọ̀ sínú iná ayérayé. (aiōnios g166) 9 Bí ojú rẹ yóò bá sí mú kí o deşè, yo ọ̀ kúrò kí o sì sọ ọ̀ nù. Ó kúkú sànsàn fún ọ̀ láti lọ sínú iyè pèlù ojú kan, ju pé kí o ní ojú mejí, kí a sì jù ọ̀ sí iná ọrun àpáàdi. (Geenna g1067) 10 “Ẹ rí í pé ẹ kò fi ojú tẹ́nibélú ọkan nínú àwọn kéékèkè wònyí. Lóòótó ni mo wí fún yín pé, nígbà gbogbo ni ọrun ni àwọn angeli ní wo ojú Baba mi tí ní bẹ ní ọrun. 12 “Kí ni èyin rò? Bí ọ̀kúnrin kan bá ní ọ̀gòrùn-ún àgùntàn, tí eyo kan nínú wọn sì sònù, şe òun kí yóò fi mòkàndínlògòrùn-ún iyókú sílẹ sóri òkè láti lọ wá eyo kan tó nù nàà bí? 13 Njẹ bí òun bá sí wá á rí í, lóòótó ni mo wí fún yín, njẹ èyin kò mò pé inú rẹ yóò dùn nítorí rẹ ju àwọn mòkàndínlògòrùn-ún tí kò nù lọ? 14 Bẹẹ gégé, ni kí í şe ìfẹ̀ Baba yín tí ní bẹ ní ọrun, pé ọkan nínú àwọn kékeré wònyí kí ó şègbé. 15 “Bí arákúnrin rẹ bá şẹ ọ, lọ ní ìkòkò kí o sì sọ ẹbì rẹ fún un. Bí ó bá gbọ̀ tire, iwọ̀ ti mú arákúnrin kan bò sí ipò. 16 Şùgbọ́n bí òun kò bá tẹ́tí sí ọ, nígbà nàà mú ẹnìkan tábí ẹnì mejí pèlù rẹ, kí ẹ sì tún padà sí ọ̀dọ̀ rẹ lẹkẹkan sí i, kí ọ̀rò nàà bá le fi idí múlẹ̀ pèlù àwọn ẹlẹ́rín mejí tábí mēta nàà. 17 Bí òun bá sí tún kò láti tẹ́tí sí wọn, nígbà nàà sọ fún ìjọ èniyàn Ọlọrun. Bí o bá kò láti gbọ̀ tí ìjọ èniyàn Ọlọrun, jẹ kí ó dàbí kẹ̀fẹ̀rín sí ọ̀ tábí agbowó òde. 18 “Lóòótó ni mo wí fún yín, ohunkóhun tí èyin bá dè ní ayé, ni a dè ní ọrun. Ohunkóhun tí èyin bá sì tí tú ní ayé, á ò tú u ní ọrun. 19 “Mo tún sọ èyí fún yín, bí èyin mejí bá fi ohùn şọkan ní ayé yíí, nípa ohunkóhun tí ẹ bèèrè, Baba mi ti ní bẹ ní ọrun yóò sì şe é fún yín. 20 Nítorí níbi tí èniyàn mejí tábí mēta bá kó ara jo ni orúkọ mi, èmi yóò wá láárin wọn níbè.” 21 Nígbà nàà ni Peteru wá sòḍò Jesu, ó bèèrè pé, “Olúwa, nígbà mélòò ni

aràkùnrin mi yóò ɛ̀ mi, tí èmi yóò sì dáríjì í? Tàbí ní ìgbà méjé ní?" **22** Jesu dáhùn pé, "Mo wí fún ọ, kí í ɛ̀ ìgbà méjé, ɚ̀gbòbò ní ìgbà àádòrín méjé. **23** "Nítorí nàà, ìjòba òrun dàbí ọba kan tí ó fẹ̀ ɛ̀ ɚ̀sírò pèlù àwọn ọmọ ọdò rẹ. **24** Bí ó tí n ɛ̀ ɛ̀yí, a mú ajiḡbèsè kan wá sódò rẹ tí ó jẹ ẹ ní eḡbèrún mēwáá taléhtí. **25** Nígbà tí kò tí í ní agbára láti san án, nígbà nàà ni olúwa rẹ pàṣe pé kí a ta òun àti iyàwò àti àwọn ọmọ rẹ pèlù gbogbo ohun tí ó ní láti fi san gbèsè nàà. **26** "Nígbà nàà ni ọmọ ọdò nàà wólé lórí eékún níwájú rẹ. 'Ó bèbè pé, mú sùúrú fún mi, èmi yóò sì san gbogbo rẹ fún ọ.' **27** Nígbà nàà, ni olúwa ọmọ ọdò nàà sì ɚ̀aánú fún un. Ó tǔ u sílẹ̀, ó sì fi gbèsè nàà jì í. **28** "Sùgbòbò bí ọmọ ọdò nàà ti jáde lọ, ó rí ọkan nínú àwọn ọmọ ọdò eḡbè rẹ tí ó jẹ ẹ ní oḡòrún-ún owó ide, ó gbé ọwó lé e, ó fún un ní ọrùn, ó wí pé, 'San gbèsè tí o jẹ mí lójú eṣe.' **29** "Ọmọ ọdò eḡbè rẹ nàà sì wólé lórí eékún níwájú rẹ, ò ní bẹ ẹ pé, 'Mú sùúrú fún mi, èmi yóò sì san án fún ọ.' **30** "Sùgbòbò òun kò fún un. Ó pàṣe kí a mú ọkúnrin nàà, kí a sì jù ú sínú túbú títí tí yóò fi san gbèsè nàà tán pátápátá. **31** Nígbà tí àwọn íransẹ eḡbè rẹ rí ohun tí ó ɚ̀lẹ̀, inú bí wọn gidigidi, wọn lọ láti lọ sọ fún olúwa wọn, gbogbo ohun tí ó ɚ̀lẹ̀. **32** "Nígbà tí olúwa rẹ pè ọmọ ọdò nàà wólé, ó wí fún un pé, 'Ìwo ọmọ ọdò búburú, nìhìn-ín ni mo ti dárí gbogbo gbèsè rẹ jì ọ nítorí tí ìwo bẹ mi. **33** Kò ha ɛ̀ ɛ̀tò fún ọ láti ɚ̀aánú fún àwọn eḡmíràn, gégé bí èmi nàà ti ɚ̀aánú fún ọ?' **34** Ní ibínú, olówó rẹ fi í lé àwọn onítúbú lówó láti fi iyà jẹ ẹ, títí tí yóò fi san gbogbo gbèsè èyí tí ó jẹ ẹ. **35** "Bèè gégé sì ni Baba mi tí n bẹ ní ọrun yóò sí ɛ̀ sì ìnikòḡkan, bí èyin kò bá fi tọkàntọkàn dárí jì àwọn aràkùnrin yín."

19 Lẹyìn tí Jesu ti parí ọ̀rọ̀ yíí, ó kúrò ní Galilí. Ó sì yípa padà sí Judea, ó gba ìhà kejì odò Jordani. **2** Ọ̀pọ̀ ènìyàn sì ní tọ̀ ọ̀ lẹyìn, ó sì mú wọn láradá nìbẹ̀. **3** Àwọn Farisi wá sódò rẹ̀ láti dán an wò. Wọn bi í pé, "Njé ó tònà fún ọkúnrin láti kọ iyawò rẹ̀ silẹ̀ nítorí ohunkòhun?" **4** Ó dáhùn ó sì wí fún wọn pé, "Eyin kò tí kà á pé 'eni tí ó dá wọn ní ìgbà àtètèkòṣe, Ọlórún dá wọn ni ti akọ ti abo.' **5** Ó sì wí fún un pé, 'Nítorí idí èyí ọkúnrin yóò fi baba àti iyá rẹ̀ silẹ̀, òun yóò sì dàpò mọ̀ aya rẹ̀, àwọn méjèjèjì yóò sì di ara kan.' **6** Wọn kí í túnṣe méjì mọ̀, sùgbòbò ara kan. Nítorí nàà, ohun tí Ọlórún bá ti so ɚ̀kan, kí enikèni má ɛ̀ yà wòn." **7** Wọn bi í pé: "Kí ní idí tí Mose fi pàṣe pé, ọkúnrin kan lè kọ iyawò rẹ̀ silẹ̀ nípa fifún un ní iwé ikòṣílẹ̀?" **8** Jesu dáhùn pé, "Nítorí ilẹ̀ àyà yín ni Mose ɛ̀ gbà fún yín láti máa kọ aya yín silẹ̀. Sùgbòbò láti ìgbà àtètèkòṣe wá, kò rí bèè. **9** Mo sọ èyí fún yín pé, enikèni tí ó bá kọ aya rẹ̀ silẹ̀, láìṣe pé nítorí àgbèrè, tí ó bá sì fẹ̀ eḡmíràn, ó ɛ̀ panṣágá." **10** Àwọn ọmọ-èyin rẹ̀ wí fún un pé, "Bí ọ̀rọ̀ bá rí bá yíí láárin ọkọ̀ àti aya, kó ɚ̀aánú fún wa láti gbé iyawó." **11** Jesu dáhùn pé, "Gbogbo ènìyàn kò ló lé gba ọ̀rọ̀ yíí, bí kò ɛ̀ iye àwọn tí a ti fún. **12** Àwọn miíràn jẹ̀ akúra nítorí bèè ní a bí wọn, àwọn miíràn ní bẹ̀ tí ènìyàn sọ wọn di bèè; àwọn miíràn kò láti gbé iyawò nítorí ìjòba ọrun. Èni tí ó bá lè gbà á kí ó gbà á." **13** Lẹyìn

nàa a sì gbé àwọn ọmọ ọwó wá sódò Jesu, kí ó lè gbé ọwó lé wọn, kí ó sì gbàdúrà fún wọn. Sùgbòbò àwọn ọmọ-èyin rẹ̀ bá àwọn tí ó gbé wọn wá wí. **14** Sùgbòbò Jesu dáhùn pé, "E jẹ̀ kí àwọn ọmọdè wá sódò mi, ẹ̀ má ɛ̀ dá wọn lẹkun, nítorí irú wọn ni ìjòba ọrun." **15** Lẹyìn nàà, ó gbé ọwó lé wọn, ó sì kúrò nìbẹ̀. **16** Ènikan sì wá ó bí Jesu pé, "Olúkò, ohun rere kí ni èmi yóò ɛ̀, kí èmi kí ó lè ní iyè àinípèkun?" (*aiōnios g166*) **17** Jesu dá a lóhùn pé, "Èṣe tí ìwo fi ní bèèrè nípa ohun rere lówó mi. Èni kan soṣo ni ó wá tí í ɛ̀ ɛ̀ni rere. Bí ìwo bá fẹ̀ dé ibi iyè, pa àwọn òfin mọ̀." **18** Ọkúnrin nàà bèèrè pé, "Àwọn wo ni òfin wònyí?" Jesu dáhùn pé, "Ìwo kò gbòḡḡ pàniyan; ìwo kò gbòḡḡ ɛ̀ panṣágá; ìwo kò gbòḡḡ jalẹ̀; ìwo kò gbòḡḡ jéríí èké', **19** bọ̀wò fún baba àti iyá rẹ̀. 'Kí o sì fẹ̀ aládúúgbò rẹ̀ gégé bí ara rẹ̀.'" **20** Ọmọdèkúnrin nàà tún wí pé, "Gbogbo òfin wònyí ni èmi ti ní pamò, kí ni nṣkan miíràn tí èmi ní láti ɛ̀?" **21** Jesu wí fún un pé, "Bí ìwo bá fẹ̀ di èni pípé, lọ ta ohun gbogbo tí ìwo ní, kí o sì fi owó rẹ̀ tọ̀rẹ̀ fún àwọn aláiní. Ìwo yóò ní ọ̀rọ̀ nlá ní ọrun. Lẹyìn nàà, wá láti máa tọ̀ mi lẹyìn." **22** Sùgbòbò nígbà tí òdòmọkúnrin nàà gbò ẹyí, ó kúrò nìbẹ̀ pèlù íbanújẹ̀, nítorí ó ní ọ̀rọ̀ púpọ̀. **23** Nígbà nàà, ní Jesu wí fún àwọn ọmọ-èyin rẹ̀ pé, "Lódótó ni mo wí fún yín pé, ó ɚ̀ro fún ọlórọ̀ láti wọ̀ ìjòba Ọrun." **24** Mo tún wí fún yín pé, "Ó rọ̀rùn fún íbákasẹ̀ láti wọ̀ ojú abèrẹ̀ jù fún ọlórọ̀ láti wọ̀ ìjòba Ọlórún." **25** Nígbà tí àwọn ọmọ-èyin gbò ẹyí, enu si yà wọn gidigidi, wọn bèèrè pé, "Njé ta ni ó ha le là?" **26** Sùgbòbò Jesu wò wòn, ó sì wí fún wọn pé, "Ènìyàn ni èyí ɚ̀ro fún; sùgbòbò fún Ọlórún ohun gbogbo ni síṣe." **27** Peteru si wí fún un pé, "Àwa ti fi ohun gbogbo silẹ̀, a sì tẹ̀lẹ̀ ọ, kí ni yóò jẹ̀ èrè wa?" **28** Jesu dáhùn pé, "Lódótó ni mo wí fún yín pé, 'Nígbà ìṣòḡḡtun ohun gbogbo, nígbà tí Ọmọ̀ Ènìyàn yóò jókòó lórí itẹ̀ tí ó lógo, dájúdájú, èyin ọmọ-èyin mi yóò sì jókòó lórí itẹ̀ méjílá láti ɛ̀ idájọ̀ èyà Israèlì méjílá. **29** Àti pé enikèni tí ó bá fi ilẹ̀ tàbí aràkùnrin tàbí arábirin tàbí baba tàbí iyá tàbí àwọn ọmọ̀, tàbí ohun iní rẹ̀ silẹ̀ nítorí orúkọ̀ mí, yóò gba ọḡoḡòrún-ún èrè rẹ̀ láyẹ̀, wọn ó sì tún jogún iyè àinípèkun. (*aiōnios g166*) **30** Sùgbòbò ọ̀pọ̀ àwọn tí ó síwájú nìsinsin yíí ni yóò kẹyìn, àwọn tí ó kẹyìn ni yóò sì síwájú.'

20 "Nítorí ìjòba ọrun dàbí ọkúnrin tí ó jẹ̀ baalẹ̀ kan, tí ó jíjádẹ̀ lọ ní kùtùkùtù òwùrò, tí ó gba àwọn alágbàsẹ̀ sínú oḡbà àjàrà rẹ̀. **2** Òun pinnu láti san dínári kan fún ìṣẹ̀ òḡḡ kan. Lẹyìn èyí ó sì rán wọn lọ sínú oḡbà àjàrà rẹ̀. **3** "Ní wákàtí kẹta ojò bí ó tí ní kọjá níwájú ilẹ̀ ìgbanisíṣe, ó rí dẹ̀ nínú àwọn aláíríṣe tí wòn dúró ní ojà. **4** Ó wí fún wọn pé, 'Eyin paápáá, ẹ̀ lọ síṣe nínú oḡbà àjàrà mi, bí ó bá sì di ọ̀pin ojò, èmi yóò san iye tí ó bá yẹ̀ fún yín.' **5** Wọn sì lọ. "Ó tún jáde lósàn án ní nṣkan bí wákàtí kẹfà àti wákàtí kẹsanán, ó túnṣe bakan nàà. **6** Lójọ̀ kan nàà ní wákàtí kọkánlá ojò, ó tún jáde sí áárin ilú, ó sì rí àwọn aláíríṣe miíràn tí wòn dúró. Ó wí bẹ̀n pé, 'Èṣe tí èyin kí í síṣe ní gbogbo ojò?' **7** "Wòn sì dáhùn pé, 'Nítorí pé kò sí èni tí yóò fún wa ní ìṣẹ̀ ɛ̀.' "Ó tún sọ fún wọn pé, 'Eyin nàà ẹ̀ jáde lọ síṣe pèlù nínú oḡbà àjàrà mi.' **8** "Nígbà tí ó

di àṣálé, ɛni tó ni ogbà àjàrà sọ fún aṣojú rẹ pé, 'Pe àwọn ọ̀sìṣe náà, kí ó san owó iṣe wọn fún wọn, bèrè láti ɛni ikeyin lọ sí tí iṣáájú.' 9 "Nígba tí àwọn tí a pè ní wákàtí kòkànlá ojò dé, ɛnikòḍòkan gba owó dínàrí kan. 10 Nígba tí àwọn tí a gbà ṣìṣe lákòḍòkò fẹ gba owó tiwọn, èrò wọn ni pé àwọn yóò gba jù bèè lẹ, sùgbòn ɛnikòḍòkan wọn gba owó dínàrí kan. 11 Bí wọn tí n gbà á, wọn n kùn sí onlẹ náà, 12 pé, 'Wákàtí kan péré ni àwọn tí a gbà kẹyin fi ṣìṣe, iwọ sì san iye kan náà fún wọn àti àwa náà tí a fi gbogbo ojò ṣìṣe nínú oḍùrún gangan.' 13 "Sùgbòn ó dá kankan nínú wọn lóhùn pé, 'Ọ̀rẹ, kò sí aburú nínú nńkan tí ɛmi se sí yín. Kí í ha se pé ɛyin gbà láti ṣìṣe fún owó dínàrí kan. 14 Ó ní, gba ɛyí tí í ṣe tírẹ, kí ó sì máa lọ. Ẹmi fẹ láti fún ɛni ikeyin gégé bí mo tí fi fún ọ. 15 Àbí ó lòdì sí ọ̀fin pé kí ɛmi fún ɛnikèni ní owó mi bí mo bá yàn láti se bèè? Kí ni idí tí iwọ ní láti bínú nitorí ɛmi se ohun rere?' 16 "Bèè ni àwọn ɛni ikeyin yóò di ɛni iṣáájú, ɛni iṣáájú yóò sì di ɛni ikeyin." 17 Bí Jesu tí n gòkè lọ sí Jerusalemu, ó pe àwọn omo-eyin rẹ mejilá sí apa kan ó sì wí pé, 18 "Wò ó, àwa n gòkè lọ sí Jerusalemu. Ó sọ fún wọn pé, a ó fi Omo Èniyan lé àwọn olórí àlùfáà àti àwọn olúkò ọ̀fin lówó, wọn yóò sì dá mi lèbí ikú. 19 Wọn yóò sì fá á lé àwọn kẹfèrì lówó láti fi se eleyá àti láti náà án, àti láti kàn mi mó agbélébùú, ní ojò keta, yóò jí dide." 20 Nígba náà ni iyá àwọn omo Sebede bá àwọn omo rẹ wá sòḍò Jesu, ó wólẹ lórí eékún rẹ, o beère fún ojúrere rẹ. 21 Jesu beère pé, "Kí ni iwọ n fẹ?" Ó sì dàhùn pé, "Jẹ kí àwọn omo mi mejèjèlì jòkòó ní apa ọ̀tún àti apa ọ̀sì lórí itẹ̀ ijoba rẹ?" 22 Sùgbòn Jesu dàhùn ó sì wí pé, "Ẹyin kò mọ ohun tí ɛyin n beère, ɛyin ha le mu nínú ago tí ɛmi ó mu?" Wọn dàhùn pé, "Àwa lè mu ún." 23 Jesu sì wí fún wọn pé, "Dájúdájú, ɛyin yóò mu nínú ago mi, sùgbòn ɛmi kò ní aṣe láti sọ irú èniyan tí yóò jòkòó ní apa ọ̀tún tàbí apa ọ̀sì. Baba mi tí pèsè ààyè wòn-òn-nì silẹ̀ fún kiki àwọn tí ó yàn." 24 Nígba tí àwọn omo-eyin mewáà iyókú sì gbọ̀ ɛyí, wọn bínú sí àwọn arákúnrin mejì yí. 25 Sùgbòn Jesu pé wọn papọ̀, ó wí pé, "Dájúdájú, ɛyin mọ̀ pé àwọn oba aláikòlà a máa lo agbára lórí wọn, àwọn ɛni nílá lààrín wọn a sì máa fi olá tẹrì àwọn tí ó wà lábẹ̀ wọn ba. 26 Sùgbòn ɛyí yàtò lààrín yín. Dípò bèè, ɛni tí ó bá n fẹ̀ se olórí lààrín yín, ní láti se bí iransẹ̀ fún yín ni, 27 àti ɛni tí ó bá fẹ̀ se olórí nínú yín, ẹ̀ jẹ̀ kí ó máa se omo ọ̀ḍọ̀ yin. 28 Gégé bí Omo Èniyan kò se wá sí ayé, kí ẹ̀ lè se iransẹ̀ fún un, sùgbòn láti se iransẹ̀ fún yín, àti láti fi ɛmí rẹ̀ se irapadà ọ̀pọ̀ èniyan." 29 Bí Jesu àti àwọn omo-eyin rẹ̀ tí n fi ilú Jeriko silẹ̀, ọ̀pọ̀ èniyan sì wọ̀ tẹ̀lẹ̀ e léyin. 30 Àwọn ọ̀kúnrin afójú mejì sí jòkòó lèbáá ọ̀nà, nígba tí wọn sí gbọ̀ pé Jesu n kọjá lẹ, wọn bèrè sí í kígbe pé, "Olúwa, Omo Dafidi, ṣàánú fún wa!" 31 Àwọn èniyan sí bá wọn wí pé kí wọn dáké, sùgbòn wọn kígbe sòkè sí i. "Olúwa, omo Dafidi, ṣàánú fún wa!" 32 Jesu dúró lójú ọ̀nà, ó sì pè wọn, Ó beère pé, "Kí ni ɛyin fẹ̀ kí ɛmi se fún yín?" 33 Wọn dàhùn pé, "Olúwa, àwa fẹ̀ kí a ríran." 34 Áánú wọn sì se Jesu, ó fi ọ̀wọ̀ kan ojú wọn. Lójúkan náà, wọn sì ríran, wọn sì n tọ̀ ọ̀ léyin.

21 Bí wọn tí súnmọ̀ Jerusalemu, tí wọn dé itòsì ilú Betfage ní orí òkè Olifi, Jesu sì rán àwọn omo-eyin mejì, 2 Ó wí fún wọn pé, "Ẹ̀ lọ sí ilètò tó wà ni tòsì yín, ɛyin yóò rí kétékété kan tí wọn so pèlú omo rẹ̀ legbèè rẹ̀. Ẹ̀ tú wọn, kí ẹ̀ sì mú wọn wá fún mi. 3 Bí ɛnikèni bá sì beère idí tí ẹ̀ fi n se bèè, ẹ̀ sá á wí pé, Olúwa fẹ̀ lo wọn, òun yóò sì rán wọn lo." 4 Ẹyí ṣe lẹ̀ láti mú àṣotẹ̀lẹ̀ wòlfi se pé: 5 "Ẹ̀ sọ fún omo-binrin Sioni pé, 'Wò ó, oba rẹ̀ n bọ̀ wá sí ọ̀ḍọ̀ rẹ̀, ní irẹ̀lẹ̀, ó n gún kétékété, àti lórí omo kétékété.'" 6 Àwọn omo-eyin náà sí lo, wọn se bí Jesu tí sọ fún wọn. 7 Wọn sì mú kétékété náà pèlú omo rẹ̀, wọn tẹ̀ aṣọ̀ lẹ̀ e, Jesu sì jòkòó lórí rẹ̀. 8 Ọ̀pọ̀ ijọ̀ èniyan sì tẹ̀ aṣọ̀ wọn sí ojú ọ̀nà níwájú rẹ̀, elòmíràn se ẹ̀ka igi wéwé wọn sì tẹ̀ wọn sí ojú ọ̀nà. 9 Ọ̀pọ̀ èniyan n lọ níwájú rẹ̀ àti léyin rẹ̀ pèlú n kígbe pé, "Hosana fún omo Dafidi!" "Olùbúkún ni fún ɛni tí ó n bọ̀ ní oríkò Olúwa!" "Hosana ní ibi gíga júlù!" 10 Bí Jesu sì tí n wọ̀ Jerusalemu, gbogbo ilú mi títì, àwọn èniyan bèrè sí í bi ara wọn pé, "Ta niyí?" 11 Ọ̀pọ̀ èniyan sì dàhùn pé, "Ẹyí ni Jesu, wòlfi náà láti Nasareti tí Galili." 12 Jesu sì wọ̀ inú tẹmpili, Ó sì lé àwọn tí n tà àti àwọn tí n rà níbẹ̀ jáde. Ó yí tàbíli àwọn onfàṣpàrọ̀ owó dànù, àti tàbíli àwọn tí ó n ta eyselé. 13 Ó wí fún wọn pé, "A sá á ti kọ̀ ọ̀ pé, 'Ilẹ̀ àdúra ni a ó máa pe ilẹ̀ mi,' sùgbòn ɛyin tí sọ̀ ọ̀ di ibùdò àwọn olọ̀ṣà." 14 A sì mú àwọn afójú àti àwọn arọ̀ wá sòḍò rẹ̀ ní tẹmpili, ó sì mú wọn lárada. 15 Sùgbòn nígba tí àwọn olórí àlùfáà àti àwọn olúkò ọ̀fin rí àwọn iṣe iyanu nílá wònyí, tí wọn sì tún n gbọ̀ tí àwọn omodé n kígbe nínú tẹmpili pé, "Hosana fún omo Dafidi," inú bí wọn. 16 Wọn sì bí í pé, "Njẹ̀ iwọ̀ gbọ̀ nńkan tí àwọn omodé wònyí n sọ?" Jesu sí dàhùn pé, "Bèè ni, àbí ɛyin kò kà á pé, "Láti ɛnu àwọn omodé àti àwọn omo omú, ni a ó ti máa yin mi?" 17 Ó sì fi wọn silẹ̀, ó lọ sí Betani. Níbè ni ó dúró ní òru náà. 18 Ní òwúrò bí ó se n padà sí ilú, ebi n pa á. 19 Ó sì ṣàkíyèsì igi ọ̀pòtò kan lèbáá ojú ọ̀nà, ó sì lọ wò ó bọyá àwọn ẹ̀so wà lórí rẹ̀, sùgbòn kò sí eyọ̀ kan, ewe nńkan ni ó wà lórí rẹ̀. Nígba náà ni ó sì wí fún igi náà pé, "Kí ẹ̀so má tún so lórí rẹ̀ mó láti ọ̀nì lọ àti títì lée." Lójúkan náà igi ọ̀pòtò náà sì gbẹ̀. (aiōn g165) 20 Nígba tí àwọn omo-eyin rẹ̀ rí ɛyí, ɛnu yá wọn, wọn beère pé, "Báwo ni igi ọ̀pòtò náà se gbẹ̀ kíákíá?" 21 Jesu wí fún wọn pé, "Lòdòtò ni mo wí fún yín, bí ɛyin bá lè ní igbàgbọ̀ láisiyeméjì, nígba náà ɛyin yóò lè se irú ohun tí a se sí igi ọ̀pòtò, ɛyin yóò lè sọ fún òkè yí pé, 'Yí ipò padà sínú Òkun,' yóò sí rí bèè. 22 Bí ɛyin bá gbàgbọ̀, ɛyin lè rí ohunkóhun tí ẹ̀ bá beère nínú àdúra gbà." 23 Jesu wọ̀ tẹmpili, nígba tí ó n kòni, àwọn olórí àlùfáà àti àwọn agbàgbà Jùú tọ̀ ọ̀ wá. Wọn beère pé "nípa aṣe wo ni o fi n se àwọn nńkan wònyí? Ta ni ó sì fún ọ̀ ni aṣe yí?" 24 Jesu sì dàhùn ó sì wí fún wọn pé, "Ẹmi yóò si bí yin lèèrè ohun kan, bí ɛyin bá lè sọ fún mi, nígba náà ɛmi yóò sọ fún yín, aṣe tí Ẹmi fi n se àwọn nńkan wònyí. 25 Níbo ni itẹ̀bọmi Johanu ti wa? Láti ọ̀run wá ni, tàbí láti ọ̀ḍọ̀ èniyan." Wọn sì bá ara wọn gberè pé, "Bí àwa bá wí pé láti ọ̀run wá ni, òun yóò wí fún wa pé, 'Èha ti se tí ɛyin kò fi gbà á gbọ̀?' 26 Ní idàkẹjì, bí àwa

bá sí sọ pé, ‘Láti ọ̀dò èniyàn, àwa bèrù ìjọ èniyàn, nítórí gbogbo wọn ka Johanu sí wòlú.’” 27 Nítórí nàà wọn sí dá Jesu lóhùn pé, “Àwa kò mò.” Nígba nàà ni ó wí pé, “Nítórí èyí, èmi kò ní sọ àṣẹ tí èmi fi ñ ẹ̀ se nńkan wònyí fún yín. 28 “Kí ni ẹ̀ rò nípa eléyí? Ọ̀kúnrin kan tí ó ní àwọn ọ̀mọ̀kúnrin méjì. Ó sọ fún èyí ẹ̀gbón pé, ‘Ọ̀mọ, lọ siṣẹ̀ nínú ọ̀gbà àjàrà lóníí.’” 29 “Ó sí dá baba rẹ̀ lóhùn pé, ‘Èmi kò ní í lẹ, ’ sùgbón níkeyìn ó yí ọ̀kàn pada, ó sì lẹ. 30 “Nígba nàà ni baba yí tún sọ fún èyí àbúrò pé, ‘Lọ siṣẹ̀ ní oko.’ Ọ̀mọ nàà sí sọ pé, ‘Èmi yòò lẹ, baba,’ sùgbón kò lẹ rárá. 31 “Nínú àwọn méjèjè yí, èwo ni ó ẹ̀ se ifẹ̀ baba wọn?” Gbogbo wọn sí fohùn sọkan pé, “Èyí ẹ̀gbón ni.” Jesu wí fún wọn pé, “Lòdótó ni mo wí fún yín, àwọn agbowó ọ̀de àti àwọn panṣágà yòò wọ̀ ìjọba ọ̀run síwájú yín. 32 Nítórí Johanu tọ̀ yin wá láti fi ọ̀nà ọ̀dodo hàn yín, sùgbón èyin kò gbà á gbọ, sùgbón àwọn agbowó ọ̀de àti àwọn panṣágà ronúpiwàdà, bí ó tilẹ̀ se pé ẹ̀ rí àwọn ohun tí ñ ẹ̀ se wònyí, ẹ̀ kọ̀ láti ronúpiwàdà, ẹ̀ kò gbà á gbọ.” 33 “È gbọ̀ ọ̀we miíràn, Baalé ilé kan tí ó gbin ọ̀gbà àjàrà, ó ẹ̀ se ọ̀gbà yí ká, ó wá bí ifúntí sínú rẹ̀, ó kọ̀ ilé iṣọ. Ó sí ẹ̀ se oko nàà se àgbàtọ̀jú fún àwọn àgbè kan, ó sì lẹ sí irinàjò. 34 Nígba tí àkókò ikórè súnmọ, ó rán àwọn iranṣẹ̀ rẹ̀ sí àwọn àgbè nàà láti gba èyí tí ó ẹ̀ tirẹ̀ wá. 35 “Sùgbón àwọn alágbàtọ̀jú sí mú àwọn ọ̀mọ̀ ọ̀dò rẹ̀, wọn lu èni kìn-ín-ní, wọn pa èkejì, wọn sí sọ ẹ̀kẹta ní òkúta. 36 Ó sí tún rán àwọn ọ̀mọ̀ ọ̀dò miíràn àwọn tí ó ju tí iṣájú lọ. Wọn sí túnṣe bí tí àkókò sí àwọn wònyí pèlú. 37 Níkeyìn, baalé ilé yí rán ọ̀mọ̀ rẹ̀ pàápàá sí wọn. Ó wí pé, ‘Wọn yòò bu olá fún ọ̀mọ̀ mi.’” 38 “Sùgbón bí àwọn alágbàtọ̀jú wònyí tí rí ọ̀mọ̀ nàà lókèèrè, wọn wí fún ara wọn pé, ‘Èyí ni àrólé nàà. È wá, ẹ̀ jẹ́ kí a pa á, kí a sì jogún rẹ.’” 39 Wọn sí wọ̀ ọ̀ jade kúrò nínú ọ̀gbà àjàrà nàà, wọn sì pa á. 40 “Njẹ̀ nígba tí olúwa ọ̀gbà àjàrà bá dé, kí ni yòò se sí àwọn oluṣọ̀gbà wòn-òn-ni?” 41 Wọn wí pé, “Ọ̀un yòò pa àwọn èniyàn búburú nàà run, yòò sì fi ọ̀gbà àjàrà rẹ̀ fún àwọn alágbàtọ̀jú miíràn tí yòò fún un ní èso tirẹ̀ lásìkò ikórè.” 42 Jesu wí fún wọn pé, “Àbí èyin kò ká á nínú Ìwé Mímọ̀ pé: “Òkúta tí àwọn ọ̀mọ̀lẹ̀ kòsílẹ̀, ni ó di pàtàkì igun ilé; iṣẹ̀ Olúwa ni èyí, ó sì jẹ́ iyanu ní ojú wa?” 43 “Nítórí nàà èmi wí fún yín, a ó gba ìjọba Ọ̀lórún lówọ̀ yín, a ó sì fi fún àwọn orilẹ̀-èdè tí yòò máa mú èso rẹ̀ wá. 44 Èni tí ó bá ṣubú lu òkúta yí yòò di fifọ̀, sùgbón èni tí òun bá ṣubú lù yòò lẹ̀ ọ̀ lúúlúú.” 45 Nígba tí àwọn olórí àlùfàà àti àwọn Farisi gbọ̀ ọ̀we Jesu, wọn mò wí pé ó ñ sọ̀rọ̀ nípa àwọn. 46 Wọn wá ọ̀nà láti mú un, sùgbón wọn bèrù ọ̀pọ̀ èniyàn tí wọn gba Jesu gégé bí wòlú.

22 Jesu tún fi ọ̀we sọ̀rọ̀ fún wọn wí pé: 2 “Ìjọba ọ̀run dàbí ọ̀ba kan tí ó múra àṣẹ̀ ìgbéyàwó ìlá fún ọ̀mọ̀ rẹ̀ ọ̀kúnrin. 3 Ó rán àwọn ọ̀mọ̀ ọ̀dò rẹ̀ lẹ̀ pe àwọn tí a ti pè tẹ̀lẹ̀ sí ibi àṣẹ̀ ìgbéyàwó. Sùgbón wọn kò fẹ̀ wá. 4 “Léyin nàà ó tún rán àwọn ọ̀mọ̀ ọ̀dò miíràn pé, ‘È sọ̀ fún àwọn tí mo ti pè wí pé, mo ti se àṣẹ̀ nàà tán. A pa màlúú àti eran àbọpa mi, a ti se ohun gbogbo tán, ẹ̀ wa sí ibi àṣẹ̀ ìgbéyàwó.’” 5 “Sùgbón àwọn wòn-òn-ní tí ó ránṣẹ̀ lẹ̀ pe kò

ká á si. Wón ñ bá iṣẹ̀ wọn lẹ̀, ọ̀kan sí ọ̀nà oko rẹ̀, ọ̀míràn sí ibi ọ̀wò rẹ̀.” 6 Àwọn iyókú sí mú àwọn ọ̀mọ̀ ọ̀dò rẹ̀, wọn se àbùkú sí wọn, wọn lù wọn pa. 7 Ọ̀ba yí bínú gidigidi, ó sì rán àwọn ọ̀mọ̀-ogun rẹ̀, ó sì pa àwọn apàniyàn nàà run, ó sì jó ilú wọn. 8 “Nígba nàà ni ó wí fún àwọn ọ̀mọ̀ ọ̀dò rẹ̀ pé, ‘Àṣẹ̀ ìgbéyàwó ti se tán, sùgbón àwọn tí a pè kò yẹ̀ fún olá nàà. 9 È lẹ̀ sí igboro àti ọ̀pópónà kí ẹ̀ sì pe enikẹ̀ni tí ẹ̀ bá lẹ̀ rí wá àṣẹ̀ ìgbéyàwó nàà.’” 10 Nítórí nàà, àwọn ọ̀mọ̀ ọ̀dò nàà sì jade lẹ̀ sí ọ̀pópónà. Wọn sì mú orìṣírìṣí èniyàn tí wọn lẹ̀ rí wá, àwọn tí ò dára àti àwọn tí kò dára, ilé àṣẹ̀ iyawó sí kún fún àlẹ̀jọ. 11 “Sùgbón nígba tí ọ̀ba sí wọ̀lẹ̀ wá láti wo àwọn àlẹ̀jọ tí a pè, ó sì rí ọ̀kúnrin kan nínú wọn tí kò wọ̀ aṣọ̀ ìgbéyàwó. 12 Ọ̀ba sì bí í pé, ‘Ọ̀rẹ̀, báwo ni iwo se wá nńhìn-ín yí lání aṣọ̀ ìgbéyàwó?’ Sùgbón ọ̀kúnrin nàà kò ní idáhùn kankan. 13 “Nígba nàà ni ọ̀ba wí fún àwọn iranṣẹ̀ rẹ̀ pé, ‘È dí í tọ̀wọ̀ teṣe, kí ẹ̀ sì sọ̀ ọ̀ sínú òkúnkún lóde níbi tí ẹ̀kún àti ipayínkeke wá.’” 14 “Nítórí ọ̀pọ̀ ni a pè sùgbón diẹ̀ ni a yàn.” 15 Nígba nàà ni àwọn Farisi péjọpọ̀ láti ronú ọ̀nà tí wọn yòò gbà fi ọ̀wọ̀ ẹ̀nu mu un. 16 Wón lẹ̀ rán àwọn ọ̀mọ̀-èyin wọn pèlú àwọn ọ̀mọ̀-èyin Herodu lọ sọ̀dọ̀ rẹ̀ pé, “Olùkọ̀, àwa mò pé olóótító ni iwo, iwo sí ní kóni ní ọ̀nà Ọ̀lórún ní ọ̀tító. Bẹ̀ẹ̀ ni iwo kí í wo ojú ẹ̀nikẹ̀ni; nítórí tí iwo kí í se ojúsáájú èniyàn. 17 Nísinsin yí sọ̀ fún wa, kí ni èrò rẹ̀? Njẹ̀ ó tọ̀ láti san owó orí fún Kesari tàbí kò tọ̀?” 18 Sùgbón Jesu ti mò èrò búburú inú wọn, ó wí pé, “Èyin àgàbàgèbè, èṣe ti èyin fi ñ dán mi wò? 19 È fi owó ẹ̀yọ̀ tí a fi ní san owó orí kan hàn mi.” Wón mú dínàri kan wá fún un, 20 ó sì bi wọn pé, “Àwòrán ta ni èyí? Àkọ̀lẹ̀ tà sì ní?” 21 Wọn sì dàhùn pé, “Tí Kesari ni.” “Nígba nàà ni ó wí fún wọn pé, “È fi èyí tí í se ti Kesari fún Kesari, ẹ̀ sì fi èyí tí se ti Ọ̀lórún fún Ọ̀lórún.” 22 Nígba tí wọn gbọ̀ èyí, ẹ̀nu yà wọn. Wọn fi í sílẹ̀, wọn sì bá tiwọn lẹ̀. 23 Sùgbón ní ojọ̀ kan nàà, àwọn Sadusi tí wọn sọ̀ pé kò sí àjìnde léyin ikú tọ̀ Jesu wá láti bí í ní ibèèrè, 24 wọn wí pé, “Olùkọ̀, Mose wí fún wa pé, bí ọ̀kúnrin kan bá kú ní àilómọ̀, kí arákúnrin rẹ̀ sù aya rẹ̀ lópó, kí ó sì bí ọ̀mọ̀ fún un. 25 Bí ó bá jẹ̀ bẹ̀ẹ̀, lààrin wa nńhìn-ín yí, idílẹ̀ kan wá tí ó ní arákúnrin méje. Èyí ẹ̀kíní nínú wọn gbéyàwó, léyin nàà ó kú ní àilómọ̀. Nítórí nàà iyawó rẹ̀ di iyawó arákúnrin kejì. 26 Bẹ̀ẹ̀ gégé arákúnrin èkejì nàà sì tún kú làilómọ̀. A sì fi iyawó rẹ̀ fún arákúnrin tí ó tún tẹ̀lẹ̀ e. Bẹ̀ẹ̀ sì ní títí tí òun fi di iyawó èni keje. 27 Níkeyìn obinrin nàà pàápàá sí kú. 28 Nítórí tí ó ti se iyawó àwọn arákúnrin méjèjẹ̀, iyawó ta ni yòò jẹ̀ ní àjìnde òkú?” 29 Sùgbón Jesu dá wọn lóhùn pé, “Àimọkan yín ni ó fa irú ibèèrè bá yí. Nítórí èyin kò mò Ìwé Mímọ̀ àti agbára Ọ̀lórún. 30 Nítórí ní àjìnde kò ní sí ìgbéyàwó, a kò sì ní fi í fún ni ní iyawó. Gbogbo èniyàn yóò sí dàbí àwọn angeli ní ọ̀run. 31 Sùgbón nísinsin yí, nípa tí àjìnde òkú, tàbí èyin kò mò pé Ọ̀lórún ñ bá yín sọ̀rọ̀ nígba tí ó wí pé: 32 ‘Èmi ni Ọ̀lórún Abrahamu, Ọ̀lórún Isaaki, àti Ọ̀lórún Jakọbu.’ Ọ̀lórún kí í se Ọ̀lórún òkú, sùgbón tí àwọn aláyàye.” 33 Nígba tí àwọn èniyàn gbọ̀ èyí ẹ̀nu yà wọn sí ẹ̀kọ̀ rẹ̀. 34 Nígba tí wọn sí gbọ̀ pé ó ti pa àwọn Sadusi lẹ̀nu mò, àwọn

Farisi pé ara wọn jọ. **35** Okan nínú wọn tí ẹ̀ se amòfin dán an wò pèlú ìbèèrè yíí. **36** Ó wí pé, “Olùkò ẹ̀wo ni ó ga jùlò nínú àwọn òfin?” **37** Jesu dàhùn pé, “Fẹ́ Olúwa Olórùn rẹ̀ pèlú gbogbo okàn rẹ̀, gbogbo èmí rẹ̀ àti gbogbo inú rẹ̀.” **38** Èyí ni òfin àkòkò àti èyí tí ó tóbi jùlò. **39** Èkejì tí ó tún dàbí rẹ̀ ní pé, ‘Fèràn omọnikẹ́jì rẹ̀ gégé bí ara rẹ̀.’ **40** Lórí àwọn òfin mejéjẹ̀yí yíí ni gbogbo òfin àti àwọn wòlfi rò mọ́.” **41** Bí àwọn Farisi ti kó ara wọn jọ, Jesu bèèrè lówọ̀ wọn pé, **42** “Kí ni ẹ̀ rò nípa Kristi? Omọ ta ni òun n ẹ̀ se?” Wọn dàhùn pé, “Omọ Dafidi.” **43** Ó sí wí fún wọn pé, “Kí ló dé tí Dafidi, tí èmí ní dárí, pé ẹ̀ ní ‘Olúwa’? Nítorí ó wí pé, **44** “‘Olúwa sọ fún Olúwa mi pé, ‘Jókòdò ní ọ̀wọ̀ òtún mi tíftí tí èmí yóò fi fi àwọn òtá rẹ̀ sí abẹ̀ esẹ̀ rẹ̀.’” **45** Njẹ́ bí Dafidi bá pé ẹ̀ ni ‘Olúwa,’ báwo ni òun se lè jẹ́ omọ rẹ̀?” **46** Kò sí ẹ̀nikan tí ó lè sọ ọ̀rọ̀ kan ni ìdáhùn, kò tún sí ẹ̀ni tí ó tún bí í lèèrè ohun kan mọ́ láti ọ̀jọ̀ nàà mọ́.

23 Nígbà nàà ni Jesu wí fún ọ̀pọ̀ èniyàn àti àwọn omọ-èyin rẹ̀ pé, **2** “Àwọn olùkò òfin àti àwọn Farisi jókòdò ní ipò Mose, **3** nítorí nàà, ẹ̀ gbọ̀dò gbọ̀ tiwọn, kí ẹ̀ sí ẹ̀ se ohun gbogbo tí wọn bá sọ fún yín. Sùgbọ́n ẹ̀ má ẹ̀ se ohun tí wọn ẹ̀ se, nítorí àwọn paápáà kí í ẹ̀ se ohun tí wọn kọ̀ yín láti ẹ̀ se. **4** Wọn á di ẹ̀rù wúwo tí ó sí sòrò láti rù, wọn a sí gbé ẹ̀ le àwọn èniyàn lẹ́jìkà, sùgbọ́n àwọn tikára wọn kò jẹ́ fi ìka wọn kan an. **5** “Ohun gbogbo tí wọn n ẹ̀ se, wọn n ẹ̀ se ẹ̀ kí àwọn èniyàn ba à lè rí wọn ni. Wọn n sọ filakteri wọn di gbígbòdòrò. Wọn tilẹ̀ n bükún ìṣẹ́tí aṣọ̀ oyè wọn nígbà gbogbo kí ó ba à lè máa tóbi sí í. **6** Wọn fẹ́ ipò olá ní ibi àsẹ̀, àti níbi ìjókòdò iyàsòtò ni Sinagogu. **7** Wọn fẹ́ kí èniyàn máa kí wọn ní ọ̀jọ̀, kí àwọn èniyàn máa pè wọn ní ‘Rabbi.’ **8** “Sùgbọ́n kí a má ẹ̀ se pè yín ni Rabbi, nítorí pé ẹ̀nikan ni Olùkò yín, àní Kristi, ará sí ni gbogbo yín. **9** Ẹ̀ má ẹ̀ se pe ẹ̀nikẹ̀ni ní baba yín ni ayé yíí, nítorí baba kan nàà ni ẹ̀ ní tí ó n bẹ̀ ní ọ̀run. **10** Kí a má sí ẹ̀ se pè yín ni Olùkò nítorí Olùkò kan ọ̀ṣo ni ẹ̀yin ní, òun nàà ni Kristi. **11** Sùgbọ́n ẹ̀ni tí ó bá pọ̀jù nínú yín, ni yóò jẹ́ ìránṣẹ̀ yín. **12** Sùgbọ́n ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá gbé ara rẹ̀ ga ni a ó sí rẹ̀ sílẹ̀, ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá sí rẹ̀ ara wọn sílẹ̀ ni a ó gbéga. **13** “Ègbé ni fún yín, ẹ̀yin olùkò òfin àti Farisi, ẹ̀yin àgàbàgèbè! Ẹ̀yin sé ìjọba ọ̀run mọ́ àwọn èniyàn nítorí ẹ̀yin tikára yín kò wólẹ̀, bèẹ̀ ni ẹ̀yin kò jẹ́ kí àwọn tí ó fẹ́ wólẹ̀ ó wólẹ̀. **15** “Ègbé ni fún yín, ẹ̀yin olùkò òfin àti Farisi, ẹ̀yin àgàbàgèbè! Nítorí ẹ̀yin rin yí ilẹ̀ àti òkun ká láti yí ẹ̀nikan lókán padà, sùgbọ́n ẹ̀yin n sọ ọ̀ di omọ ọ̀run apaàdi ní ilọ̀po mejì ju ẹ̀yin paápáà. (Geenna **g1067**) **16** “Ègbé ni fún yín, ẹ̀yin afọ̀jú tí n fi ònà han afọ̀jú! Tí ó wí pé, ‘Ènikẹ̀ni tí ó ba fi tẹ̀mpilí búra kò sí nńkan kan, sùgbọ́n bí ẹ̀nikẹ̀ni bá fi wúra inú tẹ̀mpilí búra, ó di ajìgbèsè.’ **17** Ẹ̀yin aláimòyè afọ̀jú: ẹ̀wo ni ó ga jù, wúra tàbí tẹ̀mpilí tí ó n sọ wúra di mímọ́? **18** Àti pé, ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá fi pepe búra, kò jámọ̀ nńkan, sùgbọ́n bí ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá fi èbùn tí ó wà lórí rẹ̀ búra, ó di ajìgbèsè. **19** Ẹ̀yin aláimòyè afọ̀jú wònyí! Ẹ̀wo ni ó pọ̀jù: èbùn tí ó wà lórí pepe ní tàbí pepe fúnra rẹ̀ tí ó sọ èbùn nàà di mímọ́? **20** Nítorí nàà ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá n fi pepe búra, ó fi í búra àti gbogbo ohun tí ó wà lórí rẹ̀. **21** Àti pé, ẹ̀ni tí ó bá fi

tẹ̀mpilí búra, ó fi í búra àti ẹ̀ni tí n gbé inú rẹ̀. **22** Àti pé, ẹ̀ni tí ó bá sí fi ọ̀run búra, ó fi itẹ̀ Olórùn àti ẹ̀ni tí ó jókòdò lórí rẹ̀ búra. **23** “Ègbé ni fún yín ẹ̀yin olùkò òfin àti Farisi, ẹ̀yin àgàbàgèbè! Nítorí ẹ̀yin n gba ìdámewáá minti, dili àti kumini, ẹ̀yin sí ti fi ohun tí ó ẹ̀ se pàtáki jùlò nínú òfin sílẹ̀ láìṣe, ìdájọ̀, àánú àti ìgbàgbọ̀. Wònyí ni ó tó tí ẹ̀yin ibá ẹ̀ se, ẹ̀yin kò bá fi wò-n-ni sílẹ̀ láìṣe. **24** Ẹ̀yin afọ̀jú tó n fi afọ̀jú mọ̀nà! Ẹ̀ tu kòkòrò-kantikanti tó bọ̀ sí yín lẹ̀nu nù, ẹ̀ gbé ìbàkase mì. **25** “Ègbé ni fún yín ẹ̀yin Farisi àti ẹ̀yin olùkò òfin, ẹ̀yin àgàbàgèbè. Ẹ̀yin n fọ̀ òde ago àti àwo sùgbọ́n inú rẹ̀ kún fún ìrẹ́jẹ̀ àti ègbin gbogbo. **26** Iwo afọ̀jú Farisi, tètè kọ̀ fọ̀ inú ago àti àwo, gbogbo ago nàà yóò sí di mímọ́. **27** “Ègbé ni fún yín ẹ̀yin Farisi àti ẹ̀yin olùkò òfin, ẹ̀yin àgàbàgèbè. Ẹ̀ dàbí ibojì funfun tí ó dára ní wíwò, sùgbọ́n tí ó kún fún egungun èniyàn àti fún ègbin àti ibàjẹ̀. **28** Ẹ̀yin gbiyànjú láti farahàn bí èniyàn mímọ́, olódodo, lábẹ̀ aṣọ̀ mímọ̀ yín ni okàn tí ó kún fún ibàjẹ̀ pèlú oríṣíríṣí àgàbàgèbè àti èṣe wà. **29** “Ègbé ni fún yín ẹ̀yin olùkò òfin àti Farisi, ẹ̀yin àgàbàgèbè, nítorí ẹ̀yin kọ̀ ibojì àwọn wòlfi tí í se ibojì àwọn olódodo ní ọ̀ṣọ̀. **30** Ẹ̀yin sí wí pé, ‘Àwa ibá wà ní àṣikò àwọn baba wa, àwa kí bá ní ọ̀wọ̀ nínú èjẹ̀ àwọn wòlfi.’ **31** Njẹ́ ẹ̀yin ni ẹ̀lẹ̀rífí fún ara yín pé, ẹ̀yin ni omọ àwọn tí ó pa àwọn wòlfi. **32** Àti pé, ẹ̀yin n tẹ̀lẹ̀ ìṣíṣe àwọn baba yín. Ẹ̀yin n kún òṣiwòwò ìwà búburú wọn dé òkè. **33** “Ẹ̀yin ejò! Ẹ̀yin paramọ̀lẹ̀! Ẹ̀yin yóò tí ẹ̀ se yọ̀ nínú èbi ọ̀run apaàdi? (Geenna **g1067**) **34** Nítorí nàà èmí yóò rán àwọn wòlfi àti àwọn olùkò ọ̀kunrin tí ó kún fún èmí mímọ̀, àti àwọn akòwè sí yín. Ẹ̀yin yóò pa àwọn kan nínú wọn nípa kíkàn wọn mọ̀ àgbélebuú. Ẹ̀yin yóò fi paṣan na àwọn elomíràn nínú Sinagogu yín, tí ẹ̀yin yóò sí ẹ̀ se inúnibini sí wọn láti ilú dé ilú. **35** Kí ẹ̀yin lè jẹ́bi gbogbo èjẹ̀ àwọn olódodo tí ẹ̀ ta sílẹ̀ ní ayé, láti èjẹ̀ Abeli tíftí dé èjẹ̀ Sekariah omọ̀ Berekhiah ẹ̀ni tí ẹ̀ pa nínú tẹ̀mpilí láàrin ibi pepe àti ibi ti ẹ̀ yà sí mímọ̀ fún Olórùn. **36** Lóòdótọ̀ ni mo wí fún yín, gbogbo nńkan wònyí yóò wà sórí iran yíí. **37** “Jerusalemu, Jerusalemu, ilú tí ó pa àwọn wòlfi, tí ó sí sọ̀ òkúta lu àwọn tí a rán sí í. Ọ̀pọ̀ ìgbà ni èmí tí n fẹ́ kó àwọn omọ̀ rẹ̀ jọ̀ pọ̀ gégé bí àgbéyọ̀ adiyẹ̀ ti í dáàbò bo àwọn omọ̀ rẹ̀ lábẹ̀ iyẹ̀ rẹ̀, sùgbọ́n ẹ̀yin kọ̀. **38** Wò ó, a fi ilẹ̀ yín sílẹ̀ fún yín ní ahoro. **39** Nítorí èmí sọ̀ èyí fún yín, ẹ̀yin kí yóò rí mi mọ̀, tíftí ẹ̀yin yóò fi sọ̀ pé, ‘Olùbùkún ni ẹ̀ni tó n bọ̀ ní orúkọ Olúwa.’”

24 Bí Jesu tí n kúró ni tẹ̀mpilí, àwọn omọ-èyin rẹ̀ tọ̀ ọ̀ wá, wọn fẹ́ fi ẹ̀wà tẹ̀mpilí nàà hàn án. **2** Sùgbọ́n ó wí fún wọn pé, “Ẹ̀yin kò ha rí gbogbo nńkan wònyí? Lóòdótọ̀ ni mo wí fún yín gbogbo ilẹ̀ yíí ni a yóò wó lulẹ̀, kò ní sí òkúta kan tí a ó fi sílẹ̀ lórí òmiràn, tí a kí yóò wó lulẹ̀.” **3** Bí ó tí jókòdò ní orí òkè Olifí, àwọn omọ-èyin tọ̀ ọ̀ wá ní ikòkò, wọn wí pé, “Sọ̀ fún wa nígbà wo ni èyí yóò ṣẹ̀lẹ̀? Kí ni yóò jẹ́ àmí ìpadà wá rẹ̀, àti tí ọ̀pin ayé?” (aiòn **g165**) **4** Jesu dá wọn lóhùn pé, “Ẹ̀ má ẹ̀ se jí kí ẹ̀nikẹ̀ni tàn yín jẹ. **5** Nítorí ọ̀pọ̀ yóò wá ní orúkọ mi tí wọn yóò máa pe ara wọn ní Kristi nàà. Wọn yóò sí ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ lónà. **6** Ẹ̀ ó máa gbọ̀ ìró ogun àti ìdàgírì ogun, kí ẹ̀yin má ẹ̀ se jáyà nítorí nńkan wònyí kò lè ẹ̀ se kí ó ma ṣẹ̀lẹ̀, sùgbọ́n

òpin ki í ʃe àkòkò nàá. 7 Orilẹ̀-èdè yóò dide sí orilẹ̀-èdè, àti ijòba sí ijòba. Iyàn àti ilẹ̀ mímí yóò wà ní ibi púpò. 8 Sùgbón gbogbo nńkan wònyí sí jẹ̀ ibèrè̀ ipónjù tí ó n bọ̀. 9 “Nígba nàá ni a ó sì dá a yín lóró. A ó pa yín, a ó sì kórííra yín ni gbogbo orilẹ̀-èdè, nítorí pé èyin jẹ̀ tẹ̀mi. 10 Àti pé, òpò nínú yín yóò kòṣe, èyin yóò sòfófó ara yín, èyin yóò kórííra ara yín pèlú, 11 òpò àwọn èké wòlfi yóò farahàn, wọn yóò tan òpòlòpò ènìyàn jẹ. 12 Èṣe yóò wà nbi gbogbo, yóò sì sọ ifẹ̀ òpò di tútù, 13 sùgbón eni tí ó bá forítí í dópín ni a ó gbàlá. 14 A ó sì wàású iyinrere nipa ijòba nàá yí ní gbogbo ayé ká, láti se érí fún gbogbo orilẹ̀-èdè, nígbà nàá ni òpin yóò dé. 15 “Nítorí nàá, nígbà tí èyin bá rí iríra ‘isòdahoro, tí a ti ẹnu wòlfi Danièli sọ,’ tí ó bá dúró ní ibi mímó (ẹnikẹni tí ó bá kà á kí ó yé e), 16 nígbà nàá ni kí àwọn tí n bẹ ni Judea sálo sí orí òkè. 17 Kí eni tí ó wà lórí ilẹ̀ rẹ̀ má ʃe sòkalẹ̀ wá mú ohunkóhun jáde nínú ilẹ̀ rẹ̀. 18 Kí àwọn tí ó sì wà lóko má ʃe darí wá sí ilẹ̀ láti mú àwọn aṣọ wọn. 19 Sùgbón àánú ʃe mí fún àwọn obinrin tí ó lóyún, àti fún àwọn tí ó n fún omọ loyan ní ojọ wòn-òn-ní! 20 È sí máa gbàdúrá kí sísá yín má ʃe jẹ̀ igbà òtútù, tàbí ojọ isinni. 21 Nítorí ipónjù ríla yóò wà, irú èyí tí kò tí i ʃe lẹ̀ láti igbà ibèrè̀ ojọ ayé wá títí di isinsin yí irú rẹ̀ kí yóò sí ʃi. 22 “Lóòótó, àfi bí a ké ojọ wòn-òn-ní kúrú, gbogbo èdá aláàye yóò sègbé. Sùgbón nítorí ti àwọn àyànfé ni a ó fi ké ojọ wòn-òn-ní kúrú. 23 Nígba nàá, bí ẹnikẹni bá sọ fún yín pé, ‘Wo Kristi nàá,’ tàbí pé ó ti farahàn níhìn-in tàbí lòhún ún, ẹ má ʃe gbà á gbọ. 24 Nítorí àwọn èké Kristi àti àwọn èké wòlfi yóò dide. Wọn yóò sì se òpò iṣe àmi àti iyanu. Bí ó bá lè ʃe é se ʃe wọn yóò tan àwọn àyànfé Qlòrun pàápàá jẹ. 25 Wò ó, mo ti kilò fún yín tẹ̀lẹ̀. 26 “Nítorí nàá, bí ẹnikan bá sọ fún yín pé, ‘Olùgbàlá ti dé,’ àti pé, ‘Ó wà ní aginjù,’ ẹ má ʃe wahálá láti lọ wò ó, tàbí tí wòn bá ní, ó n fi ara pamọ̀ sí iyará,’ ẹ má ʃe gbà wọn gbọ. 27 Nítorí bí mọ̀nàmọ̀nà tí n tàn láti ilà-òdùn títí dé iwò-òdùn, bèè ni wíwá Omọ Ènìyàn yóò jẹ. 28 Nítorí ibikífi tí òkú bá gbé wà, ibè ni àwọn ẹyẹ igún n kójopọ̀ sí. 29 “Lójúkan nàá, lẹyin ipónjù ojọ wòn-òn-ní, “ni òdùn yóò sòkùnkùn, òṣupá kí yóò sí fi imólẹ̀ rẹ̀ hàn; àwọn iràwọ̀ ojù òrun yóò já sílẹ̀, agbára ojú òrun ni a ó mi títí. 30 “Nígba nàá ni àmi Omọ Ènìyàn yóò sì fi ara hàn ní òrun, nígbà nàá ni gbogbo èyà ayé yóò kááánú, wọn yóò sì rí Omọ Ènìyàn tí yóò máa ti ojú òrun bọ̀ ti òun ti ògo àti agbára ríla. 31 Yóò sì rán àwọn angẹli rẹ̀ jáde pèlú ohùn ipè ríla, wọn yóò sì kó gbogbo àwọn àyànfé rẹ̀ láti orígun méré̀ẹ̀rin ayé àti òrun jo. 32 “Nísinsin yí, ẹ kọ̀ òwe lára igi òpòtọ̀. Nígba tí ẹka rẹ̀ bá ti n yọ tuntun sí ó bá sì n ru ewé, èyin mò pé igbà è̀ẹ̀rùn súnmọ̀ tósi. 33 Bẹ̀ gégé, nígbà tí èyin bá sì rí i tí gbogbo nńkan wònyí bá ní sélẹ̀, kí ẹ̀ mò pé ipadàbò mí dé tán lẹyin ilẹ̀kùn. 34 Lóòótó ni mo wí fún yín, iran yí kí yóò kojá títí tí gbogbo nńkan wònyí yóò fi ʃe. 35 Òrun àti ayé yóò rékojá, sùgbón òrẹ̀ mi kí yóò rékojá. 36 “Sùgbón kò sí ẹnikan ti ó mò ojọ àti wákàtí tí òpin nàá yóò dé, àwọn angẹli òrun pàápàá kò mò ọ̀n. Àní, omọ̀ kò mò ọ̀n, bí kò ʃe Baba mi nikan soṣo ló mò ọ̀n. 37 Bí ó ʃe rí ní igbà ayé

Noa, bèè gégé ni wíwá Omọ Ènìyàn yóò sì rí. 38 Nítorí bí àwọn ojọ nàá ti wà ʃáájú ìkún omi, tí wòn n jẹ̀ tí wòn n mu, tí wòn n gbéyàwò, tí wòn sì n fa iyàwò fún ni, títí tí ó fi di ojọ̀ tí Noa fi bọ̀ sínú òkò. 39 Ènìyàn kò gbàgbọ̀ nípa ohun tí ó ʃe lẹ̀ títí tí ìkún omi fi dé nítoótó, tí ó sì kó wòn lọ. Bèè gégé ni wíwá Omọ Ènìyàn. 40 Àwọn òkúnrin méjì yóò máa ʃiṣe nínú oko, a o mú ẹnikan, a ó sì fi ẹni keji sílẹ̀. 41 Àwọn obinrin méjì yóò jùmọ̀ máa lọ ọlọ̀ pò, a yóò mú ọkan, a ó fi ẹni keji sílẹ̀. 42 “Nítorí nàá, ẹ múra sílẹ̀, nítorí ẹ kò mò ojọ̀ tí Olúwa yín yóò dé. 43 Sùgbón, kí ẹ̀ mò èyí pé, baalé ilẹ̀ íbá mò wákàtí nàá tí olẹ̀ yóò wá, íbá máa sọ̀nà, òun kí bá ti jẹ̀ kí a já wo ilẹ̀ rẹ̀. 44 Nítorí nàá, ẹ̀ gbọ̀dọ̀ wà ní imúrasílẹ̀, nítorí ní wákàtí àiròtélẹ̀ ni dídé Omọ Ènìyàn yóò jẹ. 45 “Njẹ̀ olóótítí àti ológbón omọ̀ òdò wo ni olúwa rẹ̀ lè fi ʃe olùbojútó ilẹ̀ rẹ̀ láti bọ̀ àwọn omọ̀ rẹ̀ lójoojúmọ̀? 46 Alábùkún fún ni omọ̀ òdò ti olúwa rẹ̀ dé tí ó sì bá a lórí iṣe ʃiṣe. 47 Lóòótó ni mo wí fún yín, ẹmi yóò sì fi irú ẹni bèè ʃe alákkòso gbogbo ohun tí mo bá. 48 Sùgbón bí omọ̀ òdò nàá bá jẹ̀ ènìyàn búburú nàá bí wí ní ọkan rẹ̀ pé, ‘Olúwa mi kí yóò tètè dé.’ 49 Tí ó sì bèrè̀ sí fi iyà jẹ̀ àwọn iranṣe ẹlẹgbè rẹ̀, tí ó n jẹ, tí ó sì n mu àmupara. 50 Nígba nàá ni olúwa omọ̀ òdò yóò wá ní ojọ̀ àti wákàtí tí kò retí. 51 Yóò sì jẹ̀ ẹ̀ ní iyà gidigidi, yóò sì rán an sí ibùgbé àwọn àgàbàgèbè, nìbè ni ẹkún àti ipayinkeke yóò wà.

25 “Nígba nàá ni ó fi ijòba òrun wé àwọn wúndiá mēwáá. Ti wòn gbé fitilá wọn láti lọ padé ọkọ iyawò. 2 Mārùn-ún nínú wọn jẹ̀ ológbón, mārùn-ún nínú wọn ni wọn jẹ̀ aláìgbón. 3 Àwọn tí wọn jẹ̀ aláìgbón gbé fitilá wọn sùgbón wọn kò mú epo kankan lówó. 4 Àwọn ológbón mú epo sínú kólòbò lówó pèlú fitilá wọn. 5 Nígba tí ọkọ iyawò pé, gbogbo wọn tòdògbé wọn sì sùn. 6 “Nígba tí ó di ògànjó, igbe ta sòkè, ‘Wò ó, ọkọ iyawò n bọ̀, ẹ jáde sóde láti padé rẹ̀.’ 7 “Nígba nàá ni àwọn wúndiá sì tají, wón tún fitilá wọn ʃe. 8 Àwọn aláìgbón mārùn-ún tí kò ní epo rará bẹ̀ àwọn ológbón pé kí wọn fún àwọn nínú èyí tí wòn ní nítorí fitilá wọn n kú lọ. 9 “Sùgbón àwọn ológbón mārùn-ún dáhùn pé, bèè kọ; kí ó má ba à ʃe aláító fún àwa àti èyin, ẹ kúkú tọ̀ àwọn tí n tà á lọ, kí ẹ̀ sì rà fún ara yín. 10 “Ní àsìkò tí wòn lọ ra epo tiwọn, ni ọkọ iyawò dé. Àwọn wúndiá tí ó múra tán bá a wólẹ̀ sí ibi àṣe igbéyàwò, lẹyin nàá, a sì ti ilẹ̀kùn. 11 “Ní lẹyin ni àwọn wúndiá mārùn-ún iyókú dé, wòn n wí pé, ‘Olúwa, Olúwa, ʃilẹ̀kùn fún wa.’ 12 “Sùgbón ọkọ iyawò dáhùn pé, ‘Lóòótó ni mo wí fún yín ẹmi kò mò yín rí.’ 13 “Nítorí nàá, ẹ máa sọ̀nà. Nítorí pé èyin kò mò ojọ̀ tàbí wákàtí tí Omọ Ènìyàn yóò dé. 14 “A sì tún fi ijòba òrun wé òkúnrin kan tí ó n lọ sí irinàjà. Ó pe àwọn omọ̀ òdò rẹ̀, ó sì kó ohun ìní rẹ̀ fún wọn. 15 Ó fún ọkan ni talẹ̀nti mārùn-ún, ó fún ẹkeji ni talẹ̀nti méjì, ó sì fún ẹketa ni talẹ̀nti kan, ó fún olúkúlùkù gégé bí agbára rẹ̀ ti mò, ó sì lọ irinàjà tirẹ̀. 16 Òkúnrin tí ó gba talẹ̀nti mārùn-ún bèrè̀ lẹ̀sẹ̀kẹ̀sẹ̀ láti fi owó nàá sòwò. Láipé, ó sì jèrè mārùn-ún miíràn. 17 Òkúnrin tí ó gba talẹ̀nti méjì nàá fi tirẹ̀ sòwò. Láipé, ó sì jèrè talẹ̀nti

méji miíràn. 18 Şùgbõn òkùnrin tí ò gba talénti kan, ó wa ihò ní ilẹ̀, ó sì bo owó ògá mò ibẹ̀. 19 “Léyin ojò pípé, olúwa àwọn omọ̀ òdò dé láti àjò rẹ̀. Ó pè wọn jọ láti bá wọn sírò owó rẹ̀. 20 Òkùnrin tí ó gba talénti márùn-ún, mú márùn-ún miíràn pada wá, ó wí pé, ‘Olúwa, iwọ̀ tí fí talénti márùn-ún fún mi, mo sì tí jèrè márùn-ún miíràn pèlú rẹ̀.’ 21 “Olúwa rẹ̀ wí fún un pé, ‘O seun iwọ̀ omọ̀ òdò rere àti olóótító: iwọ̀ ẹ̀ se olóótító nínú ohun díẹ̀, èmi yóò fí ọ̀ ẹ̀ se olórí ohun púpọ̀, bọ̀ sínú ayọ̀ olúwa rẹ̀.’ 22 “Èyí tí ó gba talénti méji wí pé ‘Olúwa, iwọ̀ fún mi ní talénti méji láti lò, èmi sì tí jèrè talénti méji miíràn.’ 23 “Olúwa rẹ̀ sì wí fún un pé, ‘O seun, iwọ̀ omọ̀ òdò rere àti olóótító. Iwọ̀ tí jẹ̀ olóótító nínú ohun díẹ̀, èmi yóò fí ọ̀ ẹ̀ se olórí ohun púpọ̀. Iwọ̀ bọ̀ sínú ayọ̀ olúwa rẹ̀.’ 24 “Níkeyin, òkùnrin tí a fún ní talénti kan wá, ó wí pé, ‘Olúwa, mo mò pé ònròrò ènìyàn ni iwọ̀ ní ẹ̀ se iwọ̀ ní kòrè nìbì tí iwọ̀ kò gbín sí, iwọ̀ ní kójó nìbì tí iwọ̀ kò ó ká sí. 25 Èmi bèrù, mo sì lọ pa talénti rẹ̀ mò sínú ilẹ̀. Wò ó, ǹnkan rẹ̀ niyí.’ 26 “Şùgbõn olúwa rẹ̀ dáhùn pé, ‘Iwọ̀ omọ̀ òdò búburú, iwọ̀ mò pé èmi ní kòrè nìbì tí èmi kò fúnúgbín sí, èmi sì ní kójó nìbì tí èmi kò f̀nká ká sí. 27 Nígba náà iwọ̀ ibá kúkú fí owó mí sí ilẹ̀ ifowópamọ̀ tí èmi bá dé èmi ibá le gba owó mí pèlú èrè. 28 “‘Ó sì pàşẹ̀ kí a gba talénti náà lówó rẹ̀, kí a sì fún òkùnrin tí ó ní talénti mewaá. 29 Nítorí ènikèni tí ó bá ní a ó fún sí i, yóò sí t̀n ní sí l̀p̀l̀p̀. Şùgbõn láti owó èni tí kò ní ni a ó tí gba èyí tí ó ní. 30 Nítorí idí èyí, gbé aláilèrè omọ̀ òdò, jù ú sínú òkùnkùn lóde, ibẹ̀ ni èkùn òun ipayinkeke yóò gbé wá.’ 31 “Şùgbõn nígba tí Omọ̀ Ènìyàn yóò wá nínú ògo rẹ̀ pèlú gbogbo àwọn angèli rẹ̀ nígba náà ni yóò jòkòò lórí itẹ̀ ògo ní òrun. 32 Gbogbo orílẹ̀-èdè ni a ó kójó níwájú rẹ̀, òun yóò sì ya àwọn ènìyàn ayé sí òtò gégé bí oluşù-àgùntàn ẹ̀ é ya àgùntàn kúrò lára àwọn ewúré. 33 Òun yóò sì fí àgùntàn sí owó òtún àti ewúré sí owó òsì. 34 “Nígba náà ni ọ̀ba yóò wí fún àwọn tí ó wá lówó òtún pé, ‘È wá, èyin tí Baba mi tí búkún fún, ẹ̀ jogun ijọba tí a tí pèsè fún yín láti ipilẹ̀şẹ̀ ayé. 35 Nítorí ebi pa mi, èyin sì fún mi ní óunje, òngbẹ̀ gbẹ̀ mí, èyin sì fún mi ní omi. Mo jẹ̀ àlejò, èyin sì pè mí sínú ilẹ̀ yín. 36 Mo wá ní ihòhò, èyin sì daşò bò mí. Nígba tí mo ẹ̀ se àisàn ẹ̀ se itójú mi, àti igbà tí mo wá ní ogbà èwòñ èyin bẹ̀ mí wò.’ 37 “Nígba náà ni àwọn olódodo yóò fèsì pé, ‘Olúwa, nígba wo ni àwa rí ọ̀ tí ebi ní pa ọ̀, tí a sì fún ọ̀ ní óunje? Tàbí tí òngbẹ̀ ní gbẹ̀ ọ̀ tí a sì fún ọ̀ ní ohun mímu? 38 Tàbí tí ọ̀ jẹ̀ àlejò tí a gbà ó sínú ilẹ̀ wa? Tàbí tí ọ̀ wá ní ihòhò, tí a sì daşò bò ọ̀? 39 Nígba wo ni a tilẹ̀ rí i tí ọ̀ se àisàn, tàbí tí ọ̀ wá ní ogbà èwòñ, tí a bẹ̀ ọ̀ wò?’ 40 “Ọ̀ba náà yóò sì dáhùn yóò sì wí fún wọn pé, ‘Lóódótó ni mo wí fún yín pé níwòñ igbà tí èyin se ǹnkan wònyí fún àwọn arákùnrin mi yíí tí ó kéré jú lọ, ẹ̀ ní ẹ̀ se wọn fún mi ni.’ 41 “Nígba náà ni yóò sọ̀ fún àwọn tí owó òsì pé, ‘È kúrò lódò mí, èyin èni ègún, sínú iná àinipèkun tí a tí tójú fún èşù àti àwọn angèli rẹ̀. (aiñios g166) 42 Nítorí tí ebi pa mi, èyin kò tilẹ̀ bọ̀ mí, òr̀ngbẹ̀ gbẹ̀ mí, ẹ̀ kò tilẹ̀ fún mi ní omi láti mu. 43 Mo jẹ̀ àlejò, èyin kò tilẹ̀ gbà mí sílé. Mo wá ní ihòhò, èyin kò fí aşọ̀ bò mí. Mo şàisàn, mo sì wá lógba èwòñ, èyin

kò bẹ̀ mí wò.’ 44 “Nígba náà àwọn pèlú yóò dáhùn pé, ‘Olúwa, nígba wo ni àwa rí ọ̀, tí ebi ní pa ọ̀ tàbí tí òngbẹ̀ ní gbẹ̀ ọ̀, tàbí tí ọ̀ şàisàn, tàbí tí ọ̀ wá lógba èwòñ, tí a kò sí ràn ọ̀ lówó?’ 45 “Nígba náà àwọn yóò dáhùn pé, ‘Lóódótó ni mo wí fún pé, nígba tí èyin tí kò láti ran òkan nínú àwọn tí ó kéré jú lówó nínú arákùnrin mi, èyin tí kò láti se iranlówó fún mi ni.’ 46 “Nígba náà wọn yóò sì kojá lọ sínú iya àinipèkun, şùgbõn àwọn olódodo yóò lọ sí iye àinipèkun.” (aiñios g166)

26 Nígba tí Jesu tí parí òrò wònyí pèlú àwọn omọ̀-èyin rẹ̀, ó wí fún wọn pé, 2 “Bí èyin tí mò ní ojò méji sí i, àjò irèkojá yóò bèrè. Àti pé, a ó fí Omọ̀ Ènìyàn lé wọn lówó, a ó sì kàn mí mò àgbélèbúú.” 3 Ní àsikò tí Jesu ní sòrò yí, àwọn olórí àlùfáà àti àwọn àgbàgbà kó ara wọn jọ ní ààfin olórí àlùfáà náà tí à ní pè ní Kaiafa. 4 Láti gbèrò àwọn ònà tí wọn yóò fí mú Jesu pèlú ètàn, kí wọn sí pa á. 5 Şùgbõn wọn fohun şokan pé, “Kí í se lásikò àşè àjò irèkojá, nítorí rògbòdìyàn yóò seleş.” 6 Nígba tí Jesu wá ní Betani ní ilẹ̀ òkùnrin tí à ní pè ní Simoni adètẹ̀. 7 Bí ó tí ní jeun, obinrin kan wá sòdò rẹ̀ pèlú alabasita òròró ikunra iyebíye, ó sì dà á sí i lórí. 8 Nígba tí àwọn omọ̀-èyin rí i, inú bí wọn. Wọn wí pé, “Iru ifowòşòfò wo ni èyí? 9 Èşha tí se, obinrin yíí ibá tà á ní owó púpọ̀, kí a sì fí owó náà fún àwọn aláiní.” 10 Jesu tí mò èrò òkan wọn, ó wí pé, “Èşe tí èyin fí ní dá obinrin yíí lèbí? Ó se ohun tí ó dára fún mi. 11 Èyin yóò ní àwọn aláiní láàrín yín nígba gbogbo, şùgbõn, èyin kò le rí mí nígba gbogbo. 12 Nípa dída òròró ikunra yíí sí mí lára, òun ní se èyí fún isinkú mí ni. 13 Lóódótó ni mo wí fún yín, a ó sì máa se iranlówó rẹ̀ nígba gbogbo fún işesì rẹ̀ yíí. Níbi kibi tí a bá tí waásù iyinrere yíí ní gbogbo àgbáyé ni a ó tí sọ̀ itàn ohun tí obinrin yíí se.” 14 Nígba náà ni òkan nínú àwọn aposteli méjìlá tí à ní pè ní Judasi Iskariotu lọ sòdò àwọn olórí àlùfáà. 15 Òun sí bèerè pé, “Kí ní èyin yóò san fún mi bí mo bá fí Jesu lé yín lówó?” Wọn sì fún un ní ogbón owó fadákà. Ó sì gbà á. 16 Láti igbà náà lọ ní Judasi tí bèrè sí i wá ònà láti fá á lé wọn lówó. 17 Ní ojò kìn-in-ní àjò àiwúkàrà, àwọn omọ̀-èyin to Jesu wá pé, “Níbo ni iwọ̀ fẹ̀ kí a pèsè sílẹ̀ láti je àşè irèkojá?” 18 Jesu sì dáhùn pé, “È wọ̀ ilú lọ, èyin yóò rí òkùnrin kan, ẹ̀ wí fún un pé, ‘Olùkò wa wí pé, àkòkò mí tí dé. Èmi yóò sì je àşè irèkojá pèlú àwọn omọ̀-èyin mi ní ilẹ̀ rẹ̀.’” 19 Nítorí náà, àwọn omọ̀-èyin náà se gégé bí Jesu tí sọ̀ fún wọn. Wọn sì tójú óunje àşè tí irèkojá nişè. 20 Ní aşalẹ̀ ojò kan náà, bí Jesu tí jòkòò pèlú àwọn méjìlá, 21 nígba tí wọn sí ní jeun, ó wí pé, “Lóódótó ni mo wí fún yín, òkan nínú yín yóò fí mí hàn.” 22 Ibànújẹ̀ sì bo òkan wọn nígba tí wọn gbọ̀ èyí. Wọn sì bèrè sí bí í pé, “Olúwa, èmi ni bí?” 23 Jesu dáhùn pé, “Èni tí ó bá mí towọ̀ bọ̀ inú àwo, ni yóò fí mí hàn. 24 Omọ̀ Ènìyàn ní lọ bí a tí kówé nípa rẹ̀: şùgbõn ègbé ní fún òkùnrin náà lówó èni tí a ó tí fí Omọ̀ Ènìyàn hàn! Ibá kúkú sànsàn fún èni náà, bí a kò bá bí.” 25 Judasi, èni tí ó fí í hàn pèlú bèerè pé, “Rabbi, èmi ni bí?” Jesu sì dá a lóhùn pé, “Iwọ̀ wí i.” 26 Bí wọn tí ní jeun, Jesu sì mú iwòñ àkàrà

kékeré kan, léyìn tí ó tí gbàdùrà sí i, ó bú ù, Ó fún àwọn ọmọ-èyìn rẹ, Ó wí pé, “Gbà, je; nítórí èyí ni ara mi.” 27 Bákán nàà, ó sì mú ago wáini, ó dúpẹ́ fún un, ó sì gbé e fún wọn. Ó wí pé, “Kí gbogbo yín mu nínú rẹ. 28 Nítórí èyí ni èjẹ́ mi tí májẹmú tuntun, tí a ta sílẹ́ fún ìdáríjì èşẹ́ ọ̀pọ̀ èniyàn. 29 Sì kíyèsì àwọn ọ̀rọ̀ mi. Èmi kí yóò tún mu nínú ọ̀tí wáini yíi mó tífí di ojọ̀ nàà tí èmi yóò mu ún ní tuntun pèlú yín ní ijọba Baba mi.” 30 Wọn sì kọ orin kan, léyìn nàà wọn lọ sórí òkè Olifi. 31 Nígbà nàà ni Jesu wí fún wọn pé, “Gbogbo yín ni yóò kòşẹ́ lára mi ní òru òní. Nítórí a tí kọ ọ pé: “Èmi yóò kọlu olùşò-àguntàn a ó sì tú agbo àguntàn nàà ká kiri.” 32 Şùgbọ̀n léyìn tí mo bá jí dide, èmi yóò şáájú yín lọ sí Galili.” 33 Peteru sì dá a lóhùn pé, “Bí gbogbo èniyàn tilẹ́ kò ọ sílẹ́, èmi kí yóò şe bẹẹ́.” 34 Jesu wí fún un pé, “Lòòótó ni mo wí fún ọ pé, ní òru yíi, kí àkùkò kí ó tó kọ, ìwọ yóò şe mi nígbà męta.” 35 Peteru wí fún un pé, “Bí ó tilẹ́ jẹ́ láti kú pèlú, èmi kò jẹ́ şe ọ.” Gęgę bẹẹ́ ni gbogbo àwọn ọmọ-èyìn wí. 36 Nígbà nàà ni Jesu àti àwọn ọmọ-èyìn rẹ lọ sí ibi kan tí à ní pẹ ní ogbà Getsemane, ó wí fún wọn pé, “E jókòò nńhìn-ńhìn nígbà tí mo bá lọ gbàdùrà lóhùn ún ni.” 37 Ó sì mú Peteru àti àwọn ọmọ Sebede lęjẹjẹjí Jakọbu àti Johanu pèlú rẹ, irora àti ibànújẹ bẹrẹ sí gba ọkàn rẹ. 38 Nígbà nàà ni ó wí fún wọn pé, “Ọkàn mi gbogbẹ́ pèlú ibànújẹ tífí dé ojú ikú, ẹ́ dúrò nńhìn-ńhìn yíi, kí ẹ́ máa şonà pèlú mi.” 39 Òun lọ sí iwájú diẹ́ sí i, ó sì dojúbolẹ́, ó sì gbàdùrà pé, “Baba mi, bí ó bá şe é şe, jẹ́ kí a mú ago yíi ré mi lórí kojá, şùgbọ̀n ifẹ́ tírẹ́ ni mo fẹ́ kí ó şe, kí i şe ifẹ́ tẹmi.” 40 Bí ó tí padà sọdò àwọn ọmọ-èyìn rẹ mętẹtẹta, ó bá wọn, wọn ní sùn. Ó kígbẹ pé, “Peteru, èyìn kò tilẹ́ lẹ́ bá mi şonà fún wákàtí kan? 41 E máa şora, kí ẹ́ sì máa gbàdùrà kí èyìn má ba à bọ́ sínú ìdewò. Nítórí èmi ní fẹ́ nítòótó, şùgbọ̀n ọ şe àìlera fún ara.” 42 Ó tún fi wọn sílẹ́ nígbà kejí, ó sí gbàdùrà pé, “Baba mi, bí ago yíi kò bá lẹ́ ré mi lórí kojá bí kò şe pé mo bá mu ún, ifẹ́ tírẹ́ ni kí a şe.” 43 Nígbà tí ó tún padà dé sọdò wọn, Ó rí i pé wọn ní sùn, nítórí ojú wọn kún fún oorun. 44 Nítórí nàà, ó fi wọn sílẹ́ ó tún padà lọ láti gbàdùrà nígbà kẹta, ó ní wí ohun kan nàà. 45 Nígbà nàà ni ó tọ́ àwọn ọmọ-èyìn rẹ wá, ó wí pé, “Àbí èyìn sì ní sùn síbẹ́, tí ẹ́ sì ní sinmi? Wò ó wákàtí nàà tí dé tí a ó fi Ọmọ Èniyàn lé àwọn eleşẹ́ lówó. 46 E dide! E jẹ́ kí a máa lọ! E wò ó, ẹni tí yóò fi mi hàn ní bọ́ wá!” 47 Bí ó tí ní sọrọ́ lówó, Judasi, ọkan nínú àwọn męjílá dé pèlú ọ̀pọ̀ èniyàn pèlú idà àti kùmò lówó wọn, wọn tí ọ̀dọ̀ àwọn olórí àlùfáà àti àgbàgbà Júú wá. 48 Èni tí ó sì fi i hàn tí fi àmì fún wọn, pé, “Ènikẹni tí mo bá fi ẹnu kò ní ẹnu, òun nàà ni; ẹ́ mú un.” 49 Nísinsin yíi, Judasi wá tààrà sọdọ́ Jesu, ó wí pé, “Àlàáfíá, Rabbi!” Ó fi ẹnu kò ó ní ẹnu. 50 Jesu wí pé, “Ọrẹ́, kí ní nńkan tí ìwọ bá wá.” Àwọn iyókù sì sún síwájú wọn sì mú Jesu. 51 Sì wò ó, ọkan nínú àwọn tí ó wá pèlú Jesu na ọwọ́ rẹ, ó sì fa idà yọ, ó sì sá ọkan tí i şe ọmọ ọ̀dọ́ olórí àlùfáà, ó sì gę e ní etí sọnu. 52 Jesu wí fún un pé, “Fi idà rẹ́ bọ́ àkò nítórí àwọn tí ó ní fi idà pa ni a ó fi idà pa. 53 Ìwọ kò mọ́ pé èmi lẹ́ bẹèrẹ́ lówó Baba mi kí ó fún mi ju lęgíoni angeli

męjílá? Òun yóò sì fi wón ránsẹ́ lęşẹkẹşẹ. 54 Şùgbọ̀n bí mo bá şe eléyíi ọ̀nà wo ni a ó fi mú Ìwé Mímó şe, èyí tí ó tí sọ ohun tí ó şelẹ́ nísinsin yíi?” 55 Nígbà nàà ni Jesu wí fún ijo èniyàn nàà pé, “Njẹ́ èmi ni ẹ́ kà sí ọ̀daràn tí ẹ́ múra pèlú idà àti kùmò kí ẹ́ tó lé mú mi? E rántí pé mo tí wá pèlú yín, tí mo ní kọ́ yín lójoójumọ́ nínú tẹmpili, èyìn kò sì mú mi nígbà nàà. 56 Şùgbọ̀n gbogbo wònyí ní şelẹ́ kí ọ̀rọ́ tí a tí ẹnu àwọn wólú sọ, tí a kọ́ sínú Ìwé Mímó lẹ́ şe.” Nígbà yíi gan an ni gbogbo àwọn ọmọ-èyìn rẹ́ tí kúrò lóđọ́ rẹ, wọn sì sálo. 57 Àwọn tí ó mú Jesu fá á lọ sí ilẹ́ Kaiafa, olórí àlùfáà, níbi tí àwọn olùkò ọ̀fin àti gbogbo àwọn àgbàgbà Júú péjo sí. 58 Şùgbọ̀n Peteru ní tẹlẹ́ e lókèèrẹ. Òun sì wá sí àgbàlá olórí àlùfáà. Ó wólẹ, ó sì jókòò pèlú àwọn olùşọ. Ó ní dúrò láti ri ohun tí yóò şelẹ́ sí Jesu. 59 Nígbà nàà ni àwọn olórí àlùfáà àti gbogbo ọ̀gbimọ́ Júú ní ilẹ́ ejó tí ó ga jùlọ́ tí Júú péjo síbẹ, wọn wá àwọn ełẹrírí tí yóò purọ́ mọ́ Jesu, kí a ba à lẹ́ rí ejó rò mọ́ ọ̀n lęşẹ, eléyíi tí yóò yorí sí ìdájọ́ ikú fún un. 60 Bí ó tilẹ́ jẹ́ pé àwọn ełẹrírí èké dide, şùgbọ̀n wọn kò rí ohun kan. Níkẹyin, àwọn ełẹrírí męjì dide. 61 Wọn wí pé, “Ọkúnrin yíi sọ pé, ‘Èmi lągbára láti wó tẹmpili Ọlórún lulẹ́, èmi yóò sì tún un mọ́ ní ojọ́ męta.’” 62 Nígbà nàà ni olórí àlùfáà sì dide, ó wí fún Jesu pé, “Èrí yíi ní kọ́? Ìwọ sọ bẹẹ́ tàbí ìwọ kò sọ bẹẹ́?” 63 Şùgbọ̀n Jesu dákẹ́ rọrọ́. Nígbà nàà ni olórí àlùfáà wí fún un pé, “Mo fi ọ́ bú ní orúkọ Ọlórún alaàyẹ, kí ó sọ fún wa, bí ìwọ bá í şe Kristi Ọmọ Ọlórún.” 64 Jesu sì dáhùn pé, “Bẹẹ́ ni, ìwọ wí.” Şùgbọ̀n mo wí fún gbogbo yín. “Èyìn yóò rí Ọmọ Èniyàn tí yóò jókòò lówó ọ̀tún alágbára, tí yóò sì máa bọ́ wá láti inú ikùkúu.” 65 Nígbà nàà ni olórí àlùfáà fa aşọ òun tìkára rẹ ya. Ó sì kígbẹ pé, “Ọrọ́-òdi! Kí ni a tún ní wá ełẹrírí fún? Gbogbo yín tí gbọ́ ọ̀rọ́-òdi rẹ. Kí ní ìdájọ́ yín?” 66 Kí ni ẹ́ tí rò èyí sí. Gbogbo wọn sì kígbẹ lóhùn kan pé, “Ó jẹbi ikú!” 67 Wọn tu itọ́ sí i ní ojú. Wọn kàn án lęşẹşẹ. Àwọn ełómíràn sì gbá a lójú. 68 Wọn wí pé, “Sọ àşọtélẹ́ fún wa! Ìwọ Kristi, ta ni ẹni tí ó ní lù Ọ?” 69 Lákòòkò yíi, bí Peteru tí ní jókòò ní àgbàlá, ọmọ̀bínrin kan sì tọ́ ọ wá, ó ní, “Ìwọ wá pèlú Jesu tí Galili.” 70 Şùgbọ̀n Peteru sẹ́ ní ojú gbogbo wọn pé, “Èmi kò tilẹ́ mọ́ ohun tí ẹ́ ní sọ nípa rẹ.” 71 Léyìn èyí, ní ìta ní ẹnu-ònà, ọmọ̀bínrin mիրան rún rí i, ó sì wí fún àwọn tí ó dúrò yíká pé, “Ọkúnrin yíi wá pèlú Jesu tí Nasareti.” 72 Peteru sì tún sẹ́ lęjẹkẹjí pèlú íbúra pé, “Èmi kò tilẹ́ mọ́ ọkúnrin nàà rárá.” 73 Nígbà tí ó pé diẹ, àwọn ọkúnrin tí ó ní dúrò níbi iran yíi tọ́ ọ wá, wọn wí fún Peteru pé, “Lòòótó, ìwọ jẹ́ ọkan nínú àwọn ọmọ-èyìn, àwa mọ́ ọ̀n. Èyí sì dá wa lójú nípa àmì ohùn rẹ́ tí ó ní tí ẹnu rẹ́ jade.” 74 Peteru sì tún bẹrẹ́ sí í búra ó sì fi ara rẹ́ wé yí pé, “Mo ní èmi kò mọ́ ọkúnrin yíi rárá.” Lójúkan nàà àkùkò sì kọ. 75 Nígbà nàà ni Peteru rántí nńkan tí Jesu tí sọ pé, “Kí àkùkò tó ó kọ, ìwọ yóò şe mi nígbà męta.” Òun sì bọ́ sí ọ̀de, ó sọkún kíkòrò.

27 Ní òwúrọ́, gbogbo àwọn olórí àlùfáà àti àwọn àgbàgbà Júú tún padà láti gbimọ́ bí wọn yóò tí şe pa Jesu. 2 Léyìn èyí, wọn fi ẹwọn dè é, wọn sì jọwọ́ rẹ́ fún

Pilatu tí í ɛ̀ ɛ̀ gómìnà. **3** Nígba tí Judasi, ɛ̀ni tí ó fí í hàn, rí í wí pé a tí dá a lẹ̀bí ikú, ó yí ọ̀kàn rẹ̀ padà, ó sì káàánú nípa ohun tí ó ɛ̀. Ó sì mú ogbọn owó fadákà tí ó gba nàá wá fún àwọn olórí àlùfàà àti àwọn àgbàgbà Jùú. **4** Ó wí pé, “Mo tí ɛ̀ nítorí tí mo tí ta èjẹ̀ aláilẹ̀ṣẹ̀ sílẹ̀.” Wọn dá a lóhùn pẹ̀lú íbínú pé, “Èyí kò kàn wá! Wahálà tírẹ̀ níl!” **5** Nígba nàá ni Judasi da owó nàá sílẹ̀ nínú tẹ̀mpilí. Ó jáde, ó sì lọ pokùnsó. **6** Àwọn olórí àlùfàà sì mú owó nàá. Wọn wí pé, “Àwa kò lè fi owó yíí sínú owó ikójoṣò. Ní iwọn igbà tí ó lòdì sí òfin wa nítorí pé owó èjẹ̀ ni.” **7** Wọn sì gbimò, wọn sì fi ra ilẹ̀ amòkòkò, láti máa sín òkú àwọn àjẹ̀jí nínú rẹ̀. **8** Ẹ̀dí nìyíí tí à ní pe ibi isinkú nàá ní “Ilẹ̀ Èjẹ̀” tífí di òní. **9** Èyí sì jẹ̀ ìmùṣẹ̀ èyí tí a tí sọ̀tẹ̀lẹ̀ láti ɛ̀nu wòlú Jeremiah wí pé, “Wọn sì mú ogbọn owó fadákà tí àwọn èniyàn Israèlì díyẹ̀ lẹ̀ e. **10** Wọn sì fi ra ilẹ̀ kan lówó àwọn amòkòkò gégé bí Olúwa tí pàṣẹ̀.” **11** Nígba nàá ni Jesu dúró níwájú baalẹ̀ láti gba idájó. Baalẹ̀ sì bèèrè pé, “Ṣe iwò ni ọ̀ba àwọn Jùú?” Jesu dàhùn pé, “Bèè ni, nítorí tí iwò wí í.” **12** Sùgbọn nígba tí àwọn olórí àlùfàà àti àwọn àgbàgbà Jùú fi gbogbo ɛ̀sùn won kàn àn, Jesu kò dàhùn kan. **13** Nígba nàá ni Pilatu, bèèrè lówó Jesu pé, “Àbí iwò kò gbọ̀ ẹ̀rì tí won ní wí nípa rẹ̀ ni?” **14** Jesu kò sì tún dàhùn kan. Èyí sì ya baalẹ̀ lẹ̀nu. **15** Ó jẹ̀ àṣà gómìnà láti dá ọ̀kàn nínú àwọn èlẹ̀wọn Jùú sílẹ̀ lódoṣodún, ní àsikò àjòdún irékojá. Ènikẹ̀ni tí àwọn èniyàn bá tí fẹ̀ ni. **16** Ní àsikò nàá ọ̀dàràn paraku kan wà nínú ẹ̀wọn tí à ní pe Jesu Baraba. **17** Bí ọ̀pọ̀ èniyàn tí péjọ síwájú ilẹ̀ Pilatu lówúrọ̀ ọ̀jọ̀ nàá, ó bèèrè lówó won pé, “Ta ni èyin n fẹ̀ kí n dá sílẹ̀ fún yín, Baraba tàbí Jesu, ɛ̀ni tí n jẹ̀ Kristi?” **18** Ọ̀un tí mọ̀ pé nítorí ilara ni won fi fà á lẹ̀ òun lówó. **19** Bí Pilatu sì tí ɛ̀ jòkòò lórí itẹ̀ idájó rẹ̀, iyawó rẹ̀ ránṣẹ̀ sí í pé, “Má ɛ̀ ní ohun kankan ɛ̀ pẹ̀lú ọ̀kùnrin aláìṣẹ̀ nàá. Nítorí mo jìyà ohun púpọ̀ lójú alá mi lóniń nítorí rẹ̀.” **20** Sùgbọn àwọn olórí àlùfàà àti àwọn àgbàgbà Jùú rọ̀ àwọn èniyàn, láti bèèrè kí a dá Baraba sílẹ̀, kí a sì bèèrè ikú fún Jesu. **21** Nígba tí Pilatu sì tún bèèrè lówó won pé, “Èwo nínú àwọn méjèèjì yí ni ẹ̀ ní fẹ̀ kí n dá sílẹ̀ fún yín?” Àwọn èniyàn sì kígbẹ̀ padà pé, “Baraba!” **22** Pilatu bèèrè pé, “Kí ní kí èmi ɛ̀ sí Jesu ɛ̀ni tí à ní pe ní Kristi?” Gbogbo won sì tún kígbẹ̀ pé, “Kàn án mò àgbélébùú!” **23** Pilatu sì bèèrè pé, “Nítorí kí ni? Kí ló ɛ̀ tí ó burú?” Wọn kígbẹ̀ sókè pé, “Kàn án mò àgbélébùú! Kàn án mò àgbélébùú!” **24** Nígba tí Pilatu sì rí í pé òun kò tún rí nńkan kan ɛ̀ mọ̀, àti wí pé rògbòdìyàn tí nń bèrẹ̀, ó bèèrè omi, ó sì wẹ̀ ọ̀wọ̀ rẹ̀ níwájú ọ̀pọ̀ èniyàn, ó wí pé, “Ọ̀rùn mí mò nípa èjẹ̀ ọ̀kùnrin yí. Èyin fúnra yín, ẹ̀ bojútó o!” **25** Gbogbo àgbájọ̀ nàá sì ké pé, “Kí èjẹ̀ rẹ̀ wá lórí wa, àti ní orí àwọn ọ̀mọ̀ wa!” **26** Nígba nàá ni Pilatu dá Baraba sílẹ̀ fún won. Lẹ̀yìn tí òun tí na Jesu tán, ó fí í lẹ̀ won lówó láti mú un lọ kàn mò àgbélébùú. **27** Nígba nàá ni àwọn ọ̀mọ̀-ogun gómìnà mú Jesu lọ sí gbòngàn idájó won sì kò gbogbo egbé ọ̀mọ̀-ogun tí í. **28** Wọn tú Jesu sì ihòhò, wọn sì wọ̀ ó ní aṣọ̀ òdòdò, **29** wọn sì hun adé ẹ̀gún. Wọn sì fi dé e lórí. Wọn sì fi ọ̀pá sí ọ̀wọ̀ ọ̀tún rẹ̀ gégé bí ọ̀pá ọ̀ba. Wọn sì wólẹ̀ níwájú rẹ̀, won fi í ɛ̀ ɛ̀lẹ̀yà pé, “Kábíyèsì, ọ̀ba àwọn

Jùú!” **30** Wọn sì tu itọ̀ sí í lójú àti ara, wọn gba ọ̀pá wọn sì nà àn lórí. **31** Nígba tí wọn fi ɛ̀sín tán, wọn bọ̀ aṣọ̀ ara rẹ̀. Wọn tún fi aṣọ̀ tírẹ̀ wọ̀ ó. Wọn sì mú un jáde láti kàn án mò àgbélébùú. **32** Bí wọn sì tí n jáde, wọn rí ọ̀kùnrin kan ará Kirene tí à ní pe ní Simoni. Wọn sì mú ọ̀kùnrin nàá ní túláàsi láti ru àgbélébùú Jesu. **33** Wọn sì jáde lọ sí adúgbò kan tí à ní pe ní Gọlgota (èyí tí í ɛ̀ “Ibi Agbárí”). **34** Níbẹ̀ ni wọn tí fún un ni ọ̀tí wàini tí ó ní egbòogi nínú láti mu. Sùgbọn nígba tí ó tọ̀ ọ̀ wò, ó kọ̀ láti mu ún. **35** Lẹ̀yìn tí wọn sì tí kàn án mò àgbélébùú, wọn dibò láti pín aṣọ̀ rẹ̀ láárin ara won. **36** Nígba nàá ni wọn jòkòò yí í ká. Wọn ní sọ̀ ọ̀ níbẹ̀. **37** Ní òkè orí rẹ̀, wọn kọ̀ ohun kan tí ó ká bá yíí pé: “Èyí ni Jesu, Ọ̀ba àwọn Jùú.” síbẹ̀. **38** Wọn kan àwọn olẹ̀ méjì pẹ̀lú rẹ̀ ní òwúrọ̀ nàá. Ọ̀kan ní ọ̀wọ̀ ọ̀tún, àti èkejì ní ọ̀wọ̀ òsì rẹ̀. **39** Àwọn tí n kọ́já lọ sí n bú u. Wọn sì ní mi orí won pé: **40** “Iwò tí yóò wó tẹ̀mpilí, iwò tí yóò sì tún un mọ̀ ní ọ̀jọ̀ kẹta. Bí ó bá jẹ̀ pé Ọ̀mọ̀ Ọ̀lórún ni iwò, sòkalẹ̀ láti orí igi àgbélébùú, kí ó sì gba ara rẹ̀ là!” **41** Bákan nàá àwọn olórí àlùfàà pẹ̀lú àwọn akọ̀wẹ̀ òfin àti àwọn àgbàgbà Jùú sì fi í ɛ̀ ɛ̀lẹ̀yà. **42** Wọn kẹ̀gan rẹ̀ pé, “Ó gba àwon èlòmíràn là, kò sí lẹ̀ gba ara rẹ̀. Iwò ọ̀ba àwọn Israèlì? Sòkalẹ̀ láti orí àgbélébùú nísinsin yí, àwa yóò sì gbà ó gbọ̀. **43** Ó gba Ọ̀lórún gbọ̀, jẹ̀ kí Ọ̀lórún gbà á là ní isinsin yí tí òun bá fẹ̀ ẹ̀. Njẹ̀ òun kò wí pé, èmi ni Ọ̀mọ̀ Ọ̀lórún?” **44** Bákan nàá, àwọn olẹ̀ tí a kàn mò àgbélébùú pẹ̀lú rẹ̀ fi í ɛ̀ ɛ̀lẹ̀yà. **45** Láti wákàtí kefà ni òkùnkun fi sù bo gbogbo ilẹ̀ tífí dé wákàtí keṣànan ọ̀jọ̀. **46** Níwọn wákàtí keṣànan ní Jesu sì kígbẹ̀ ní ohun rara wí pé, “Eli, Eli, lama sabakitan!” (ní èdè Heberu). Itumọ̀ èyí tí í ɛ̀, “Ọ̀lórún mi, Ọ̀lórún mi, èṣe tí iwò fi kọ̀ mí sílẹ̀?” **47** Ọ̀rọ̀ rẹ̀ kò yé dẹ̀ nínú àwọn ɛ̀ni tí n wòran, nígba tí wọn gbọ̀ ọ̀rọ̀ rẹ̀, wọn wí pé ọ̀kùnrin yíí ní pe Elijah. **48** Lẹ̀sẹ̀kan nàá, ọ̀kan nínú won sáre, ó mú kànkàńin, ó tẹ̀ ẹ̀ bọ̀ inú ọ̀tí kíkán. Ó fí lẹ̀ orí ọ̀pá, ó gbé e sókè láti fi fún un mu. **49** Sùgbọn àwọn iyókù wí pé, “È fi í sílẹ̀. È jẹ̀ kí a wò ó bóyá Elijah yóò sòkalẹ̀ láti gbà á là.” **50** Nígba tí Jesu sì kígbẹ̀ ní ohun rara lẹ̀kẹ̀kan sí í, ó jòwọ̀ èmi rẹ̀, ó sì kú. **51** Lójúkan nàá aṣọ̀ ikelé tẹ̀mpilí faya, láti òkè dé isalẹ̀. Ilẹ̀ sì mí títì. Àwọn àpáta sì sán. **52** Àwọn sìlẹ̀ àti òkú sí sọ̀ sílẹ̀. Ọ̀pọ̀ òkú àwọn ɛ̀ni mímọ̀ tí ó tí sùn sì tún jínde. **53** Wọn jáde wá láti isà òkú lẹ̀yìn àjínde Jesu, wọn sì lọ sí ilú mímọ̀. Níbẹ̀ ni wọn tí fi ara han ọ̀pọ̀ èniyàn. **54** Nígba tí balógun ọ̀run àti àwọn tí ó wá pẹ̀lú rẹ̀ tí wọn ní sọ̀ Jesu rí bí ilẹ̀ ɛ̀ mì títì àti ohun tí ó ɛ̀lẹ̀, ẹ̀rù bà won gidigidi, wọn wí pé, “Lòdótó Ọ̀mọ̀ Ọ̀lórún ní í ɛ̀!” **55** Ọ̀pọ̀ obinrin tí ó wá láti Galilì pẹ̀lú Jesu láti tọ̀jú rẹ̀ wọn ní wò ó láti òkèrè. **56** Nínú àwọn obinrin tí ó wá níbẹ̀ ni Maria Magdalene, àti Maria iyá Jakọ̀bu àti Josefu, àti iyá àwọn ọ̀mọ̀ Sebede méjèjì wa níbẹ̀ pẹ̀lú. **57** Nígba tí alẹ̀ sí lẹ̀, ọ̀kùnrin ọ̀lọ̀rọ̀ kan láti Arimatea, tí à ní pe ní Josefu, ọ̀kan nínú àwọn tí ó jẹ̀ ọ̀mọ̀-èyin Jesu, **58** lọ sọ̀dọ̀ Pilatu, ó sì tọ̀rọ̀ òkú Jesu. Pilatu sì pàṣẹ̀ kí a gbé é fún un. **59** Josefu sì gbé òkú nàá. Ó fi aṣọ̀ funfun mímọ̀ dì í. **60** Ó sì tẹ̀ ẹ̀ sínú ibojì òkúta tí ó gbé nínú àpáta fúnra rẹ̀. Ó sì yí òkúta nílá dí ɛ̀nu-ònà ibojì nàá, ó sì lọ. **61** Maria Magdalene àti Maria kejì wá níbẹ̀, wọn jòkòò

òdikeji iboji náà. **62** Lójó kejì tí ó tẹ̀lẹ̀ ojọ̀ ìpalẹ̀mọ̀ àwọn olórí àlùfáà àti àwọn Farisi lọ sọdọ̀ Pilatu. **63** Wọn sọ fún un pé, “Alàgbà àwa rántí pé ẹ̀lẹ̀tàn n nì wí nígbà tí ó wà láyẹ̀ pé, ‘Léyìn ojọ̀ kẹ̀ta èmi yóò tún jí òdìde.’” **64** Nítórí náà, pàṣẹ̀ kí a ti iboji rẹ̀ gbọ̀nìngbọ̀nìn títí ojọ̀ kẹ̀ta, kí àwọn ọ̀mọ-ẹ̀yìn rẹ̀ má ẹ̀ wá jí gbé ọ̀, wọn a sì bèrẹ̀ sí í sọ fún gbogbo èniyàn pé, ‘Ọ̀un ti jínde,’ bí ẹ̀yí bá ní láti ẹ̀lẹ̀, yóò burú fún wa púpọ̀ ju ti àkókọ̀ lọ.” **65** Pilatu sì pàṣẹ̀ pé, “È lo àwọn olùṣọ̀ yín kí wọn dààbò bo iboji náà bí ẹ̀ bá ti fẹ̀.” **66** Nítórí náà wọn lọ. Wọn sì ẹ̀ òkúta iboji náà dára dára. Wọn sì fi àwọn olùṣọ̀ sí ibẹ̀ láti dààbò bọ̀ ó.

28 Ní kùtùkùtù òwúrọ̀ ojọ̀ kìn-ín-ní ọ̀sẹ̀, bí ilẹ̀ ti ní mọ̀, Maria Magdalene àti Maria kejì lọ sí iboji. **2** Wọn rí i pé, iṣẹ̀lẹ̀ nílá ẹ̀ tí ó mú gbogbo ilẹ̀ mi títì. Nítórí angeli Olúwa ti sọ̀kalẹ̀ láti ọ̀run. Ó ti yí òkúta iboji kúrò. Ó sì jọ̀kòó lé e lórí. **3** Ojú rẹ̀ tàn bí mọ̀nàmóná. Aṣọ̀ rẹ̀ sì jẹ̀ funfun bí ẹ̀gbọ̀n òwú. **4** Èrù ba àwọn olùṣọ̀, wọn sì wàrírì wọn sì dàbí òkú. **5** Nígbà náà ni angeli náà wí fún àwọn obìnrin náà pé, “È má ẹ̀ bèrù. Mo mò pé ẹ̀yìn ní wá Jesu tí a kàn mọ̀ àgbélebùú. **6** Ẹ̀gbọ̀n kò sí nìhìn-ín. Nítórí pé ó ti jínde, gégé bí ọ̀un ti wí. È wọ̀lé wá wo ibi ti wọn tẹ̀ ẹ̀ sí. **7** Nísinsin yí, ẹ̀ lọ kíákíá láti sọ̀ fún àwọn ọ̀mọ-ẹ̀yìn rẹ̀ pé, ‘Ó ti jínde kúrò nínú òkú. Àti pé ọ̀un ní lọ sí Galili síwájú yín, nìbẹ̀ ni ẹ̀yìn yóò gbé rí i,’ wò ó, o ti sọ̀ fún yín.” **8** Àwọn obìnrin náà sáré kúrò ní iboji pẹ̀lú ìbèrù àti ayọ̀ nílá. Wọn sáré láti sọ̀ fún àwọn ọ̀mọ-ẹ̀yìn nípa ìròyìn tí angeli náà fi fún wọn. **9** Bí wọn ti ní sáré lọ lójìjì Jesu pàdé wọn. Ó wí pé, “Àlàáfíà”, wọn wólẹ̀ níwájú rẹ̀. Wọn gbá a ní ẹ̀sẹ̀ mú. Wọn sì foríbalẹ̀ fún un. **10** Nígbà náà, Jesu wí fún wọn pé, “È má ẹ̀ bèrù. È lọ sọ̀ fún àwọn arákùnrin mi pé, ‘Kí wọn lọ tààrà sí Galili nìbẹ̀ ni wọn yóò gbé rí mi.’” **11** Bí àwọn obìnrin náà sì ti ní lọ sí ilú, diẹ̀ nínú àwọn olùṣọ̀ tí wọn ti ní sọ̀ iboji lọ sọ̀dọ̀ àwọn olórí àlùfáà. **12** Wọn sì pe ìpàdé àwọn àgbàgbà Júú. Wọn sì fohùn sọ̀kan láti fi owó àbẹ̀tẹ̀lẹ̀ fún àwọn olùṣọ̀. **13** Wọn wí pé, “È sọ̀ fún àwọn èniyàn pé, ‘Gbogbo yín sùn nígbà tí àwọn ọ̀mọ-ẹ̀yìn Jesu wá lóru láti jí òkú rẹ̀.’” **14** Bí Pilatu bá sì mò nípa rẹ̀, àwa yóò ẹ̀ àlàyẹ̀ tí yóò tẹ̀ ẹ̀ lórùn fún un, tí ọ̀rọ̀ náà kì yóò fi lẹ̀ kó bá yín.” **15** Àwọn olùṣọ̀ sì gba owó náà. Wọn sì ẹ̀ gégé bí wọn ti dari wọn. Itàn yí sì tàn ká kíákíá láàrín àwọn Júú. Wọn sì gba itàn náà gbọ̀ títí di òní yí. **16** Nígbà náà ni àwọn ọ̀mọ-ẹ̀yìn mọ̀kànlá náà lọ sí Galili ní orí òkè nìbí tí Jesu sọ̀ pé wọn yóò ti rí ọ̀un. **17** Nígbà tí wọn sì rí i, wọn foríbalẹ̀ fún un. Ẹ̀gbọ̀n diẹ̀ nínú wọn ẹ̀ iyèméjì bóyá Jesu ni tàbí ọ̀un kó. **18** Nígbà náà ni Jesu wí fún àwọn ọ̀mọ-ẹ̀yìn rẹ̀ pé, “Gbogbo agbára ni ọ̀run àti ní ayé ni a ti fi fún mi. **19** Nítórí náà, ẹ̀ lọ, ẹ̀ sọ̀ wọn di ọ̀mọ-ẹ̀yìn orílẹ̀-èdè gbogbo, ẹ̀ máa bamitiisi wọn ní orúkọ̀ Baba àti ti Ọ̀mọ̀ àti ti Ẹ̀mí Mímọ̀. **20** È kọ̀ wọn láti máa kiyèsì ohun gbogbo ẹ̀yí tí mò ti pàṣẹ̀ fún yín. Nítórí èmi wà pẹ̀lú yín ní igbà gbogbo títí tí ó fi dé ọ̀pìn ayé.” (aiòn g165)

Mark

1 Ìbèrè ìyìnre nipa Jesu Kristi, Omo Olórùn. **2** Gégé bí a ti ko ọ nínú iwé wólfi Isaiah pé, “Èmi yóò ran oníṣé mi síwájú rẹ, Èni tí yóò tún ònà rẹ ẹ.” **3** “Ohùn ẹni tí n kígbe ní jù, ‘È tún ònà Olúwa ẹ, ẹ se ojú ònà rẹ kí ó tọ.’” **4** Johanu dé, ẹni tí ó n tẹ̀nibomi ní aginjù, tí ó sí n wáásù itẹ̀bomi irònúpìwàdà fún idàrìjì ẹ̀ṣẹ. **5** Gbogbo àwọn tí n gbé ní agbègbè Judea, àti gbogbo èniyàn Jerusalemu jáde tò ọ lọ, a sì ti owo rẹ tẹ gbogbo wọn bo omi ni odò Jordani, wọn n jẹwọ ẹṣẹ wọn. **6** Johanu sì wọ aṣọ irun ibákáṣe. Ó sì di àmùrè awo mó ẹgbé rẹ. Eṣú àti oyin igàn sì ni oúnjẹ rẹ. **7** Ó sì bèrè sí í wáásù wí pé, “Ènikan tí ó tóbi jù mí lọ n bọ lẹyin mi, okùn batà ẹṣẹ ẹni tí ẹmi kò tó ẹni tí n tú. **8** Èmi n fi omi se itẹ̀bomi yín, sùgbọm Ọ̀n un yóò fi Ẹ̀mí Mímọ́ ẹ itẹ̀bomi yín.” **9** Ó sì ẹ ni ojọ kan Jesu ti Nasareti ti Galili jáde wá, a sì ti owo Johanu ẹ itẹ̀bomi fún ní odò Jordani. **10** Lésẹkẹṣẹ tí Jesu n ti inu omi jáde wá, ó rí ọrun tí ó sí silẹ, Ẹ̀mí Mímọ́ bí àdàbà sọkalẹ̀ lẹ e lóri. **11** Ohùn kan sì ti ọrun wá wí pé, “Iwo ni àyànfẹ Omo mi, ẹni tí inu mi dùn sí gidigidi.” **12** Lésẹkan nàà, Ẹ̀mí Mímọ́ sì darí Jesu sí jù, **13** Ó sì wà ní ogóji ojọ ní aginjù. A sì ti owo Satani dán an wò, ó sì wà pẹ̀lú ní eranko igbé. Àwọn angeli sì n ẹ se iransẹ́ fún un. **14** Lẹyin igbà tí oba Herodu ti fi Johanu sínú ẹwọn tan, Jesu lọ sí Galili, ó n wáásù ìyìnre ti ijoba Olórùn. **15** Ó sì kéde wí pé, “Àkòkò nàà dé wàyì, ijoba Olórùn kù sí dèdè. Ẹ yípadà kùrò nínú ẹṣẹ yín, kí ẹ sí gba ìyìnre yí gbó.” **16** Ní ojọ kan, bí Jesu ti n rìn létí Okun Galili, Ó rí Simoni àti Anderu arákúnrin rẹ, wọn n fi àwọn won peja tori pé apeja ni wọn. **17** Jesu sì ké sí wọn wí pé, “È máa tò mí lẹyin. Èmi yóò sì so yín di apeja èniyàn.” **18** Ní kánkán wón fi àwọn won silẹ, wón sì tò Ọ lẹyin. **19** Bí Ó sì ti rìn síwájú dífẹ, ní etí Ọkun, Ó rí Jakobu omo Sebede àti Johanu arákúnrin rẹ nínú okò, wọn n tún àwọn won ẹ. **20** Ó sì ké sí àwọn nàà lésẹkẹṣẹ, wón fi Sebede baba wón silẹ nínú okò pẹ̀lú àwọn alágbàṣe, wón sì tò ọ lẹyin. **21** Lẹyin nàà, Jesu àti àwọn omo-èyìn rẹ wọ ilú Kapernaumu, nígbà tí ó di òwùrò ojọ isinmi, ó lo sínú Sinagogo, ó sì n kòni. **22** Ẹnu sì ya ijọ èniyàn nítorí ikòni rẹ, nítorí pé ó n kòni bí ẹni tí ó ní àṣe, kí í se bí àwọn olùkò òfin se n kọ àwọn èniyàn. **23** Ní àṣìkò nàà gan an ni okúnrin kan tí ó wà nínú Sinagogo won, tí ó ní ẹmí àìmọ́, bèrè sí í kígbe wí pé, **24** “Kí nì iwọ́ n wá lódò wa, Jesu ti Nasareti? Ẹ́ iwọ́ wá láti pa wá run ni? Èmi mọ ẹni tí iwọ́ í se; Iwo ní ẹni Mímọ́ Olórùn!” **25** Jesu sì bá a wí, ó wí pé, “Pa ẹnu rẹ mó, kí ó sì jáde kùrò lára rẹ.” **26** Ẹ̀mí àìmọ́ nàà sì gbé e sánlẹ̀ lógèdèngbè, ó ké ní ohùn rara, ó sì jáde kùrò lára okúnrin nàà. **27** Ẹnu sì ya àwọn èniyàn, tó bèrè tí wón fi ní sọ láàrín ara won ohun tí ó ti se. Wón bèèrè pẹ̀lú igbóná ara, pé, “Kí ni èyí? Irú èkọ tuntun wo ni èyí? Ó n fi agbára pàṣẹ́ fún àwọn ẹ̀mí àìmọ́ pàápáá wón sì gbó tirẹ.” **28** Iròyin nipa rẹ̀ tòn ká gbogbo agbègbè Galili. **29** Nígbà tí wón sì jáde kùrò nínú Sinagogo, wón lọ pẹ̀lú

Jakobu àti Johanu sí ilé Simoni àti Anderu. **30** Iyá iyawó Simoni tí ó dùbùlẹ̀ àisàn ibà, wón sì so fún Jesu nipa rẹ. **31** Ó sì tò ọ lọ, ó fà á lówó, ó sì gbé e didè; lójúkan nàà ibà nàà fi silẹ, ó sì n ẹ se iransẹ́ fún wón. **32** Nígbà tí ó di àṣalẹ̀, tí oòrùn wò, wón gbé gbogbo àwọn aláisàn àti àwọn tó ni ẹ̀mí àìmọ́ tò ọ wá. **33** Gbogbo ilú sì péjọ ni ẹnu-ònà. **34** Jesu sì wo ọ̀pọ̀ tí wón ní onírúúrú ààrùn sà. Bákán nàà ni ó lẹ̀ ọ̀pọ̀ ẹ̀mí àìmọ́ jáde. Sùgbọ̀n kò sì jẹ́ kí àwọn ẹ̀mí àìmọ́ nàà kí ó sòrò, nítorí tí wón mọ ẹni tí òun í se. **35** Ní kùtùkùtù òwùrò ojọ keji, kí ilẹ̀ tó mó, Jesu nikan jáde lọ sí aginjù kan, láti lọ gbàdúrà. **36** Simoni àti àwọn èniyàn rẹ̀ yòókù lọ láti wá a. **37** Nígbà tí wón sì rí í, wón so fún wí pé, “Gbogbo èniyàn n wá ọ!” **38** Jesu sì dàhùn wí pé, “È jẹ́ kí a lọ sí àwọn ilú mífiràn, kí n lẹ̀ wáásù níbẹ̀ pẹ̀lú. Nítorí èyí ni ẹ̀mí sá a ẹ se wá.” **39** Nítorí nàà, ó n kírì gbogbo agbègbè Galili, ó n wáásù nínú Sinagogo. Ó sì n lẹ̀ àwọn ẹ̀mí àìmọ́ jáde. **40** Okúnrin adètẹ̀ kan tò ọ wá, ó sì kúnlẹ̀ níwájú rẹ. Ó sì bèbẹ̀ fún imúláràdà. Ó wí pé, “Bí iwọ́ bá fẹ́, iwọ́ lẹ̀ mú mí láràdà.” **41** Jesu kún fún àánú, ó na owo rẹ, ó fi owo rẹ̀ bá a, ó wí pé, “Èmi fẹ́. Di mímọ́.” **42** Lójúkan nàà ẹ̀tẹ̀ nàà fi silẹ̀ lọ, okúnrin nàà sì rí iwòsàn. **43** Jesu sì kilò fún un gidigidi **44** Ó wí pé, “Lọ fi ara rẹ̀ hàn àlùfáá Jùú fún àyèwò. Sùgbọ̀n má ẹ́ dúró sọ ohunkóhun fún ẹnikẹni ní ònà. Mú ẹ̀bùn lówó, èyí tí Mose pàṣẹ́ fún adètẹ̀ tí a mú láràdà. Èyí tí í se ẹri pé, ó ti rí iwòsàn.” **45** Sùgbọ̀n ó jáde lọ, ó bèrè sí í pòkíkí, ó n tan iròyin kalẹ̀. Nítorí èyí, Jesu kò sì le wọ ilú ní gbangba mó, sùgbọ̀n ó wà lẹyin odi ilú ní aginjù. Síbẹ̀, àwọn èniyàn tò ọ wá láti ibi gbogbo.

2 Lẹyin ojọ mélódò kan, nígbà tí Jesu tún padà wọ Kapernaumu, òkíkí kàn pé ó ti wà nínú ilé. **2** Láipé, ogunlógò èniyàn ti kún ilé tí ó dé sí tó bèrè tí inu ilé àti èyin ilẹ̀kùn ní ita kò gba ẹyọ ẹnikan mó, ó sì wáásù ọ̀pọ̀ nàà sí wón. **3** Àwọn okúnrin kan wá, wón gbé arọ̀ tò ọ wá, ẹni tí okúnrin méréin gbé. **4** Nígbà tí wón kò sì le dé ọ̀dò Jesu, nítorí ọ̀pọ̀ èniyàn, wón dá ọ̀rùlẹ̀ ilé lu ní ọ̀gangan ibi tí Jesu wá. Wón sì so okúnrin arọ̀ nàà kalẹ̀ ti òun ti àkète rẹ̀ níwájú Jesu. **5** Nígbà tí Jesu sì rí igbàgbọ̀ wón, ó so fún arọ̀ nàà pé, “Omo, a darí gbogbo ẹṣẹ rẹ̀ jì ọ.” **6** Sùgbọ̀n dífẹ̀ nínú àwọn olùkò òfin tó jókòdò níbẹ̀ sọ fún ara won pé, **7** “Èṣe ti okúnrin yí fi sòrò bá yí? Ó n sòrò-òdi. Ta ni ó lẹ̀ darí ẹṣẹ̀ jì ni bí ko se Olórùn nikan?” **8** Lójúkan nàà bí Jesu tí woye nínú okàn rẹ̀ pé wón n gbèrò bèrè ní àárín ara won, ó wí fún won pé, “Èṣe tí èyin fi n rọ̀ nhkan wón yí nínú okàn yín? **9** Èwo ni ó rọ̀rùn jù láti wí fún arọ̀ nàà pé, ‘A darí ẹṣẹ̀ rẹ̀ jì ọ,’ tàbí wí pé, ‘Dide sì gbé àkète rẹ, kí ó sì máa rìn?’ **10** Sùgbọ̀n kí ẹ̀ lẹ̀ mó pé Omo Èniyàn ní agbára ní ayé láti darí ẹṣẹ̀ rẹ̀ jì ni.” Ó wí fún okúnrin arọ̀ nàà pé, **11** “Mo wí fún ọ, didè, gbé àkète rẹ̀ kí ó sì máa lọ ilé rẹ.” **12** Lójúkan nàà, okúnrin nàà fò sókè fún ayọ̀. Ó gbé àkète rẹ. Ó sì jáde lọ lójú gbogbo wón. Èyí sì ya gbogbo wón lẹnu tó bèrè tí wón sì yin Olórùn lógo wí pé, “Àwa kò rí irú èyí rí!” **13** Nígbà nàà, Jesu tún jáde lọ sí etí Okun. Ọ̀pọ̀ èniyàn sì tò ọ wá, ó sì bèrè sí ní kọ̀ won. **14** Bí Ó wí tí n rìn etí Okun lọ sókè, ó rí

Lefi omo Alfeu tí ó jókòò nínú àgò níbi tí ó tí n gba owó orí, Jesu sì wí fún un pé, “Tèlè mi,” Lefi dide, ó sì n tẹ̀lẹ̀ e. **15** Ó sì ẹ̀, bí ó sì tí jókòò tí oúnjẹ̀ ni ilẹ̀ Lefi, òpò àwọn agbowó òde àti eḷẹ̀ṣẹ̀ wá bá Jesu jókòò pẹ̀lú àwọn omo-èyìn rẹ̀, nitorí tiwọn pò tiwọn tẹ̀lẹ̀ e. **16** Nígba tí àwọn olukò òfin àti àwọn Farisi rí tí ó ní bá àwọn agbowó òde àti àwọn eḷẹ̀ṣẹ̀ jeun, wọn wí fún àwọn omo-èyìn rẹ̀ pé, “Ètírí tí ó fí n bá àwọn agbowó òde àti eḷẹ̀ṣẹ̀ jeun?” **17** Nígba tí Jesu gbọ̀, ó sọ̀ fún wọn wí pé, “Àwọn tí ara wọn dá kò wá onísẹ̀gùn, bí kò ẹ̀ se àwọn tí ara wọn kò dá. Èmi kò wá láti sọ̀ fún àwọn èniyàn rere láti ronúpiwàdà, bí kò ẹ̀ se àwọn èniyàn eḷẹ̀ṣẹ̀.” **18** Àwọn omo-èyìn Johanu àti àwọn Farisi a máa gbààwẹ̀. Àwọn èniyàn kan sì wá, wọn sì bí í pé, “Èeṣe tí àwọn omo-èyìn Johanu àti àwọn omo-èyìn Farisi fí n gbààwẹ̀, sùgbón àwọn omo-èyìn rẹ̀ kò gbààwẹ̀?” **19** Jesu dàhùn wí pé, “Báwo ni àwọn àlejò oḳo iyawó yóò ẹ̀ máa gbààwẹ̀ nígbà tí oḳo iyawó sì wá lódò wọn? **20** Sùgbón láipẹ̀ ojó, a ó gba oḳo iyawó kúrò lódò wọn. Nígba nàà wọn yóò gbààwẹ̀ ni ojó wònyí.” **21** “Kò sí ẹ̀ni tí n fí ìrẹ̀pẹ̀ aṣo tuntun le ògbólógbòò èwù, bí ó bá ẹ̀ se bẹ̀ẹ̀, èyí tuntun tí a fí lẹ̀ yóò fàya kúrò lára ògbólógbòò, yíya rẹ̀ yóò sí burú púpọ̀ jù. **22** Kò sí sí ẹ̀ni tí n fí oṭí wáinì tuntun sínú ìgò wáinì ògbólógbòò. Bí a bá ẹ̀ se bẹ̀ẹ̀, oṭí wáinì nàà yóò fá ìgò nàà ya, oṭí wáinì a sì dàànù, bákán nàà ni ìgò nàà, sùgbón oṭí wáinì tuntun ni a n fí sínú ìgò wáinì tuntun.” **23** Ó sì ẹ̀ ni ojó isinmi, bí Jesu àti àwọn omo-èyìn rẹ̀ tí n kojá lo láàrín oko oḳà, àwọn omo-èyìn rẹ̀ bẹ̀rẹ̀ sí í ya ipẹ̀ oḳà. **24** Diẹ̀ nínú àwọn Farisi wí fún Jesu pé, “Wò ó, èeṣe tiwọn fí n ẹ̀ se èyí tí kò ye ni ojó isinmi.” **25** Ó dá wọn lóhùn pé, “Èyin kò tí ka ohun tí Dafidí ẹ̀ se, nígbà tí ó ẹ̀ se aláiní, tí ebi sí n pa á, òun àti àwọn tí ó wá lódò rẹ̀? **26** Bí ó tí wọ̀ ilẹ̀ Olórùn lo ni ojó Abiatarí olórí àlùfáà, tí ó sì jẹ̀ àkàrà ìfihàn tí kò tọ̀ fún un láti jẹ̀ bí kò ẹ̀ se fún àwọn àlùfáà, ó sì tún fí fún àwọn tí n bẹ̀ lódò rẹ̀.” **27** Ó sì wí fún wọn pé, a dá ojó isinmi fún èniyàn, “Sùgbón a kò dá èniyàn fún ojó isinmi. **28** Nitorí nàà Omo Èniyàn ni Olúwa ojó isinmi pẹ̀lú.”

3 Nígba tí Jesu wá sí Sinagoḡu. Si kíyèsí i oḳunrin kan wá nfbẹ̀, tí owo rẹ̀ kan rọ̀. **2** Àwọn kan nínú wọn sì n wá ònà láti fí ẹ̀sùn kan Jesu. Nitorí nàà, wọn n sọ̀ o bí yóò mú un lárada ní ojó isinmi. **3** Jesu wí fún oḳunrin tí owo rẹ̀ rọ̀ nàà pé, “Dide dúró ní iwájú ijọ èniyàn.” **4** Nígba nàà ni Jesu bèrèrè lẹ̀wo wọn pé, “Njẹ̀ ó bá òfin mu ní ojó isinmi bóyá láti se rere, tàbí láti se búburú! Láti gbà èmí là, tàbí pa á run?” Sùgbón wọn dáké láifèsí. **5** Nígba tí ó sì wo gbogbo wọn yíká pẹ̀lú ibínú, oḳàn rẹ̀ sì bajẹ̀ nitorí líle àyà wọn, ó sọ̀ fún oḳunrin nàà pé, “Na owo rẹ̀ jáde.” Ó nà án jáde, owo nàà sì bọ̀ sípò padà pátápátá. **6** Lójúkan nàà, àwọn Farisi jáde lo, láti bá àwọn omo-èyìn Herodu gbimọ̀ pọ̀, bí wọn yóò ẹ̀ se pa Jesu. **7** Jesu pẹ̀lú àwọn omo-èyìn rẹ̀ yera kúrò níbẹ̀ lo sí etí Òkun. Opoḳo èniyàn láti Galilí àti Judea sì tọ̀ ó lẹ́yin. **8** Nígba tí wọn gbọ̀ iròyin isẹ̀ iyanu tí ó ẹ̀ se, òpò èniyàn sì tọ̀ ó wá láti Judea, Jerusalemu àti Idumea, àti láti apá kejì odò Jordani àti láti ihà Tire àti Sidoni. **9** Nitorí òpò èniyàn, Jesu sọ̀ fún àwọn omo-èyìn

rẹ̀ láti sètò oḳo ojú omi kékeré kan sílẹ̀ fún un láti lo, láti lé àwọn èrò sẹ́yin. **10** Nitorí tí ó mú òpò èniyàn lárada, òpòḳo àwọn aláisàn ló bí ara wọn lù ú láti fí owo kàn án. **11** Ìgbàkúgbà tí àwọn tí ó ni èmí àimọ̀ bá ti fojú ri, wón á wólẹ̀ níwájú rẹ̀. Wón a sì kígbẹ̀ lóhùn rara wí pé, “Iwo ni Omo Olórùn.” **12** Sùgbón ó kilò fún wọn gidigidi, kí wọn má ẹ̀ se fí òun hàn. **13** Jesu gun orí oḳè lo, ó sì pe àwọn kan tí ó yàn láti wá pẹ̀lú rẹ̀, wón sì tọ̀ ó wá. **14** Ó yan àwọn mejílá, kí wọn kí ó lè wá pẹ̀lú rẹ̀, àti kí ó lè rán wọn lo láti wáasù **15** àti láti lágbara láti lé àwọn èmí Èṣù jáde. **16** Wònyí ni àwọn mejílá nàà tí ó yàn: Simoni (ẹ̀ni tí ó sọ̀ apẹ̀lẹ̀ rẹ̀ ní Peteru), **17** Jakobu omo Sebede àti Johanu arákunrin rẹ̀ (àwọn ẹ̀ni tí Jesu sọ̀ apẹ̀lẹ̀ wọn ní Boanaji, èyí tí ó túmọ̀ sí “àwọn omo àrà”). **18** Àti Anderu, Filipi, Bartolomeu, Matiu, Tomasi, Jakobu omo Alfeu, Taddeu, Simoni tí n jẹ̀ Sealoti **19** àti Judasi Iskariotu, ẹ̀ni tí ó fí í hàn níkeyin. **20** Nígba nàà ni Jesu sì wọ̀ inú ilẹ̀ kan, àwọn èrò sì tún kórajọ̀, tó bẹ̀ẹ̀ tí Òun àti àwọn omo-èyìn rẹ̀ kò rí àyẹ̀ láti jeun. **21** Nígba tí àwọn ebi rẹ̀ gbọ̀ èyí, wón wá láti mú un lo ilẹ̀, nitorí tí wọn wí pé, “Orí rẹ̀ tí dàrú.” **22** Àwọn olukọ̀ni ní òfin sọ̀kalẹ̀ wá láti Jerusalemu, wọn sì wí pé, “Ó ni Beelsebulu, olórí àwọn èmí èṣù, ní ó sì fí n lé àwọn èmí èṣù jáde!” **23** Jesu pè wọn, ó sì fí òwe bá wọn sọ̀rọ̀: “Báwo ni Èṣù ẹ̀ se lè lé èṣù jáde? **24** Bí ijọba kan bá yapa sí ara rẹ̀, ijọba nàà yóò wó lulẹ̀. **25** Bákán nàà, bí ilẹ̀ kan bá sí yapa sí ara rẹ̀, ilẹ̀ nàà kí yóò le è dúró. **26** Bí Èṣù bá sí dide sí ara rẹ̀, tí ó sì yapa, òun kí yóò le è dúró sùgbón òpin rẹ̀ yóò dé. **27** Kò sí ẹ̀ni tí ó le wọ̀ ilẹ̀ oḳunrin alágbara kan lo, kí ó sì kó o ní èrù lo, bí kò ẹ̀ se pé ó kọ̀kọ̀ de oḳunrin alágbara nàà ní oḳun, nígbà nàà ni yóò lè kó èrù ní ilẹ̀ rẹ̀. **28** Lódótọ̀ ní mo wí fún yín, gbogbo èṣẹ̀ ni a ó dáríjì àwọn omo èniyàn, àti gbogbo òrò-òdì. **29** Sùgbón ẹ̀ni tí ó bá sọ̀rọ̀-òdì sí Èmí Mímọ̀, kí yóò rí idárijì tí tí ayé, sùgbón ó wá nínú ewu èbi àinípẹ̀kun.” (aion g165, aionios g166) **30** Òun sọ̀ eleyíí fún wọn, nitorí tí wọn sọ̀ pé, “Nípa agbára èmí àimọ̀ ló n ẹ̀ se àwọn isẹ̀ iyanu rẹ̀.” **31** Nígba nàà ni àwọn arákunrin rẹ̀ àti iyá wá, wọn dúró lóde, wọn sì ransẹ̀ sí í, wón n pé é. **32** Àwọn èniyàn tí wọn jókòò lódò rẹ̀ sì wí fún un pé, “Iyá àti àwọn arákunrin rẹ̀ wá lóde.” **33** Sùgbón ó dá wọn lóhùn wí pé, “Ta ni í ẹ̀ se iyá mi tàbí àwọn arákunrin mi?” **34** Ó sì wò gbogbo àwọn tí ó jókòò lódò rẹ̀ yíká, ó sì wí pé, “Àwọn wònyí ni iyá mi àti àwọn arákunrin mi. **35** Nitorí enikẹ̀ni tí ó bá n ẹ̀ se ifẹ̀ Olórùn, òun ni arákunrin mi àti arábínrin mi àti iyá mi.”

4 Jesu sì tún bẹ̀rẹ̀ sí n kọ̀ni létí Òkun, àwọn ijọ èniyàn tí ó yí í ká pọ̀ jọjọ tó bẹ̀ẹ̀ tí ó fí bọ̀ sínú oḳo ojú omi, tí ó sì jókòò nínú rẹ̀ lẹ̀gbẹ̀ Òkun, nígbà tí àwọn èniyàn sì wá ní ilẹ̀ létí Òkun. **2** Ó bẹ̀rẹ̀ sí í fí òwe bá wọn sọ̀rọ̀ nínú èkọ̀ rẹ̀ pé, **3** “È fi etí sílẹ̀! Ní ojó kan, afúnrùgbìn kan jáde lo láti lo fúnrùgbìn rẹ̀. **4** Bí ó tí n fúnrùgbìn, diẹ̀ bọ̀ sí èbá ònà, àwọn eḡe sì wá, wón sì sà á jẹ. **5** Diẹ̀ bọ̀ sórí ilẹ̀ apáta, níbi tí erupẹ̀ ko sí púpọ̀. Láipẹ̀ ojó, ó hu jáde. **6** Sùgbón nígbà tí oòrùn mú gangan, ó jóná, nitorí tí kò ní gbòngbò, ó gbẹ. **7** Àwọn irúgbìn miiran sì bọ̀ saàrin

ègún, nígbà tí ègún sì dàgbàsòkè, ó fún wọn pa, tó bètè tí àwọn irúgbìn nàà kò le so èso. **8** Sùgbón òmiràn bó sí ilẹ̀ ọlóràá, ó sì so èso lópólópò, òmiràn ogboogbò, òmiràn ogoogóta, àti òmiràn ogoogòrùn-ún.” **9** Jesu sì wí pé, “Eni tí ó bá ní etí láti fi gbọ́, kí ó gbọ́.” **10** Nígbà tí ó ku òun nikan pèlú àwọn omo-èyìn méjilá àti àwọn miíràn, wọn bí í léèrè wí pé, “Kí ní ìtumò òwe rẹ?” **11** Ó sì dá wọn lóhùn pé, “Èyin ni a gbà láààyè láti mọ ohun ijìnlẹ̀ nípa ijòba Ọlórún. Èyí tí ó pamọ́ sí àwọn tí ó wà lẹyìn agbo ijòba nàà. **12** Bí ó tilẹ̀ jẹ́ wí pé, “wọn yóò rí i, wọn yóò sì gbọ́, kí yóò yé wọn, bèè ni wọn kí yóò sì yípadà sí Ọlórún. Tábí kí a dárí èşè jì wón!”” **13** Sùgbón Jesu wí fún wọn pé, “Bí òwe tí ó rọrùn yìí kò bá yé e yín? Báwo ni èyin yóò şe mọ ìtumò àwọn miíràn tí mo ní sọ fún un yín? **14** Afúnrúgbìn ní fúnrúgbìn òrò nàà. **15** Àwọn èso tó bó sí ojú ọ̀nà, ni àwọn ọlòkàn líle tí wọn gbọ́ òrò Ọlórún, lójúkan nàà èşù wá ó sì mú kí wọn gbàgbé ohun tí wón ti gbọ́. **16** Bákán nàà, àwọn tí ó bó sórí àpáta, ni àwọn èniyàn tí wón fi ayọ́ gbọ́ òrò Ọlórún. **17** Sùgbón kò ní gbòngbò tí ó jìnlẹ̀ ní ọkàn wọn. Sùgbón wón á wà fún igbà diẹ̀, lẹyìn nàà nígbà tí wàhálá tábí inunibíni bá dide nítorí òrò nàà, lójúkan nàà, wón á kọşè. **18** Àwọn tí ó bó sààrìn ègún ni àwọn tí ó gbọ́ òrò nàà, tí wón sì gbà á. **19** Sùgbón láipẹ jojo, àwọn adùn ayé àti inú didùn, ọ̀rò àti jàkadì fún àşeyọ̀rì àti ifẹ̀ àwọn ohun mèmèrè ayé, gba ọkàn wọn, wón sì fún òrò nàà pa ní ọkàn wọn. Ọ̀rò nàà sì jẹ́ aláilésò. (aion g165) **20** Sùgbón àwọn tí ó bó sí ilẹ̀ ọlóràá, ní àwọn tí ó gbọ́ òrò Ọlórún tí wón sì gbà á lóòtító, wón sì mú èso púpọ́ jáde fún Ọlórún ní ogboogbò, ogoogóta, àti òmiràn ogoogòrùn-ún, gégé bí a ti gbìn ín sí ọkàn wón.” **21** Ó sì wí fún wọn pé, “A ha lè gbé fitílá wá láti fi sábé òşùwòntà tábí sábé àkète? Rára ó, ki a şe pe a o gbé e ka orí ọ̀pá fitílá? **22** Gbogbo ohun tí ó pamọ́ nísinsin yìí yóò hàn ní gbangba ní ojọ kan, bèè ni kò sí ohun tí ó wà ní ikòkò, bí kò şe pé kí ó le yo sí gbangba. **23** Bí enikèni bá ní etí láti fi gbọ́, kí ó gbọ́.” **24** Ó sì tún tẹşíwájú pé, “È máa kíyèsì ohun tí ẹ̀ bà gbọ́ dáràdára, nítorí òşùwòntà tí èyin bá fi wón nàà ni a ó fi wón fún un yín àti jù bèè lo. **25** Nítorí eni tí ó bá ní, òun ni a ó tún fi fún sí í àti lówò eni tí kò bá ní, ni a ó ti gba èyí nàà tí ó ní.” **26** Ó sì tún sọ èyí pé, “Èyí ni a lè fi ijòba Ọlórún wé. Ọkúnrin kan ní fúnrúgbìn sí ilẹ̀. **27** Lóru àti ní ọşán, bóyá ó sùn tábí ó dide, irúgbìn nàà hu jáde, ó sì dàgbà, òun kò sì mò bí ó ti şelẹ̀. **28** Nítorí tí ilẹ̀ kòkò hù èso jáde fún ara rẹ, ó mú èèhù ewé jáde, èyí tí ó tẹ̀lẹ̀ e ní orí ọkà, ní iparí, ọkà nàà gbó. **29** Nígbà tí èso bá gbó tán, lésèkèşè, òun a tẹ̀ dọjẹ̀ bọ̀ inú ọkà nàà, ó sì kórè rẹ.” **30** Jesu sì tún wí pé, “Kí ní kí èmi fi ijòba Ọlórún wé? Ọwe wo ni ní kí èmi fi şe àkàwè rẹ? **31** Ó dàbí èso hóró musetadi kan, lóòótó, ó jọ ọkan nínú àwọn èso tí ó kéré jùlò ti a gbìn sínú ilẹ̀. **32** Sibé, nígbà tí a gbìn ín, ó dàgbàsòkè, ó gbilẹ̀, ó sì di títóbi ju gbogbo ewéko inú ogbà yòòkù lo. Ó sì yo ẹka nílá nìbí tí àwọn eyẹ̀ ọ̀run lè kọ̀ itẹ̀ wón sí, kí wón sì rí idáábòbò.” **33** Ọ̀un lo ọ̀pọ̀ irú òwe wònyí láti fi kọ̀ àwọn èniyàn, gégé bí wón bá ti ní fẹ̀ láti ní ọye tó. **34** Kìkì òwe ni Jesu fi ní kọ̀ àwọn

èniyàn ní ẹ̀kọ̀ ita gbangba rẹ̀. Sùgbón lẹyìn èyí, nígbà tí ó bá sì wà pèlú àwọn omo-èyìn rẹ̀, òun a sì sọ ìtumò ohun gbogbo. **35** Nígbà tí alẹ̀ lẹ̀, Jesu wí fún àwọn omo-èyìn rẹ̀ pé, “È jẹ́ kí a rékojá sí apá kejì.” **36** Nígbà tí wón ti tú jọ ká, wón sì gbà á sínú ọkọ̀ ojú omi gégé bí ó ti wà. Àwọn ọkọ̀ ojú omi kékeré miíràn sì wà lódò rẹ̀. **37** Ijì líle nílá kan sì dide, omi sì ní bú sínú ọkọ̀, tó bètè tí ọkọ̀ fi bèrẹ̀ sí í kún fún omi, ó sì fẹ̀rẹ̀ rí. **38** Jesu ti sùn lọ lẹyìn ọkọ̀, ó gbé orí lẹ̀ iròrí. Wón sì jí í lóhùn rara wí pé, “Olùkóni, tábí iwọ̀ kò tilẹ̀ bikítá şe gbogbo wa fẹ̀ rí?” **39** Ó dide, ó bá ijì líle nàà wí, ó sì wí fún òkun pé, “Dáké! Jéé!” Ijì nàà sì dá, iparọ̀fọ̀ nílá sì wà. **40** Lẹyìn nàà, ó bèèrè lówò àwọn omo-èyìn rẹ̀ pé, “Èşè tí èyin fi ní şojo bèè? Tábí èyin kò í tí í ní igbàgbọ̀ sibèşibè?” **41** Èrù bà wón gidigidi, wón sì wí fún ara wón pé, “Irú ọkúnrin wo ni èyí, tí ijì àti Ọkun ní gbọ́ tirẹ̀!”

5 Wón lọ sí apá kejì adágún ní èbà ilẹ̀ àwọn ará Gadara. **2** Bí Jesu sì ti ní ti inú ọkọ̀ ojú omi jáde. Ọkúnrin kan tí ó ní èmí àimọ̀ jáde ti iboji wá padé rẹ̀. **3** Ọkúnrin yìí ní gbé nínú iboji, kò sí eni tí ó lè dè è mọ̀, kòdà èwòntà kò le dè è. **4** Nítorí pé nígbà púpọ̀ ni wón ti ní fi şékèşekèşè dè é lówò àti èşè, tí ó sì ní já a dānù kúrò ní èşè rẹ̀. Kò sí enikan tí ó ní agbára láti káwọ̀ rẹ̀. **5** Tòşán tòru láàrìn àwọn iboji àti ní àwọn òkè ni ó máa ní kígbè rara tí ó sì ní fi òkúta ya ara rẹ̀. **6** Nígbà tí ó sì rí Jesu látòkèrè, ó sì sáré lọ láti padé rẹ̀. Ó sì wólẹ̀ níwájú rẹ̀. **7** Ó sì kígbè ní ohùn rara wí pé, “Kí ní şe tẹ̀mi tirẹ̀, Jesu Omo Ọlórún Ọgá-ògo? Mo fi Ọlórún bẹ̀ ó má şe dá mi lóró.” **8** Nítorí tí Ó wí fún un pé, “Jáde kúrò lára ọkúnrin nàà, iwọ̀ èmí àimọ̀!” **9** Jesu sì bí í léèrè pé, “Kí ní orúko rẹ?” Èmí àimọ̀ nàà sì dàhùn wí pé, “Ligioni, nítorí àwa pọ̀.” **10** Nígbà nàà ni èmí àimọ̀ nàà bèrẹ̀ sí í bẹ̀ Jesu gidigidi, kí ó má şe rán àwọn jáde kúrò ní agbègbè nàà. **11** Agbo elédè nílá kan sì ní jẹ́ lẹ̀báá òkè. **12** Àwọn èmí àimọ̀ nàà bẹ̀ Jesu pé, “Rán wa lọ sínú àwọn elédè wòntà-òntà ní kí àwa le è wọ̀ inú wón lọ.” **13** Jesu fún wón láààyè, àwọn èmí àimọ̀ nàà sì jáde kúrò lára ọkúnrin nàà, wón sì wọ̀ inú àwọn elédè nàà lọ. Agbo elédè nàà tí ó tó iwòntà egbèrùn méjì sì tóká lógán, wón sì sáré lọ ní gèrègèrè òkè rọ̀ sínú Ọkun, wón sì şègbé. **14** Àwọn olùtójú ẹ̀ran wònyí sì sálọ̀ sí àwọn ilú nílá àti ilú kéekèkèkè, wón sì ní tan iròyin nàà ká-bí wón ti ní sáré. Àwọn èniyàn sì tú jáde láti fojú gan-án-ní ohun nàà tí ó şelẹ̀. **15** Nígbà tí wón pẹ̀jọ̀ sódò Jesu, wón rí ọkúnrin nàà, eni tí ó ní èmí èşù, tí ó jòkòò nìbè, ó wọ̀ aşọ̀ iyè rẹ̀ sì bọ̀ sípò, èrù sì bà wón. **16** Àwọn tí işelẹ̀ yìí şojú wón sì ní ròyin rẹ̀ fún àwọn èniyàn ohun tí ó şelẹ̀ sí ọkúnrin elémí àimọ̀, wón sì sọ̀ nípa agbo elédè nàà pèlú. **17** Nígbà nàà, àwọn èrò bèrẹ̀ sí ní bẹ̀ Jesu pé kí ó fi agbègbè àwọn sílẹ̀. **18** Bí Jesu ti ní wọ̀ inú ọkọ̀ ojú omi lọ, ọkúnrin nàà tí ó ti ní èmí àimọ̀ tẹ̀lẹ̀ bẹ̀ È pé kí òun lè bá a lọ. **19** Jesu kò gbà fún un, sùgbón ó wí fún un pé, “Lọ̀ sí ilẹ̀ sí òdò àwọn ẹ̀bí rẹ̀, kí o sì sọ̀ fún wón bí Ọlórún ti şe ohun nílá fún o, àti bí ó sì ti şàánú fún o.” **20** Nítorí nàà, ọkúnrin yìí padá lo, ó bèrẹ̀ sí ròyin ní Dekapoli nípa ohun nílá tí Jesu şe fún un. Ènu sì ya gbogbo èniyàn. **21** Nígbà tí Jesu sì ti inú ọkọ̀

rekoja sí apá kejì Òkun, òpò ìjò èniyàn péjò yí í ká ní etí Òkun. **22** Òkan nínú àwọn olórí Sinagogu tí à ñ pè ni Jairu wá sòdò Jesu, nígbà tí ó sì rí i, ó wólè níwájú rẹ. **23** Ó sì bè è gidigidi pé, “Òmòbìnrin mi wà lójú ikú, mo bè ó, wá fi ọwọ rẹ lẹ e, kí ara rẹ lè dá, kí ó sì yè.” **24** Jesu sì n bá a lọ. Ọpò ìjò èniyàn sì ní tò Ọ lẹyìn. **25** Obinrin kan sì wà láàrín ọpò èniyàn nàà, tí ó tí ní ìsun èjẹ fún odidi ọdún méjìlálá. **26** Èni tí ojú rẹ sì tí rí ọpòlọpò ìpónjú lódò ọpò àwọn onísẹ̀gùn, tí ó sì tí ná gbogbo ohun tí ó ní, síbẹ kàkà kí ó san, ó n burú sí i. **27** Nígbà tí ó sì gbúrdò iṣẹ̀ iyanu tí Jesu ṣe, idí niyí tí ó fi wá sẹyín rẹ, láàrín ọpò èniyàn, ó sì fowọ kan aṣọ rẹ. **28** Nítórí tí ó rò ní okàn rẹ pé, “Bí mo bá sá à lè fi ọwọ kan aṣọ rẹ, ara mi yòó dá.” **29** Ìsun èjẹ rẹ sì gbẹ lésẹkẹsẹ, òun sì mò lára rẹ pé, a mú òun lárada kúrò nínú ààrùn nàà. **30** Lógán, Jesu sì mò nínú ara rẹ pé agbára jáde lára òun. Ó yipadà láàrín ọpò èniyàn, ó sì bèèrè, “Ta ní ó fi ọwọ kan aṣọ mi?” **31** Àwọn ọmọ-èyìn rẹ wí fún un pé, “Ìwọ rí ọpò èniyàn tí ó rọgbà yí ọ ká, iwọ sì tún nì bèèrè èni tí ó fi ọwọ kàn ọ?” **32** Síbẹ, Jesu bèrè sí wò ní ká lání rí èni nàà, tí ó fi ọwọ kan òun. **33** Nígbà nàà, obinrin nàà kún fún ìbèrù àti iwàrírí nítórí ó tí mò ohun tí ó ṣe lára òun. Ó sì kúnlè níwájú rẹ, ó sì sọ gbogbo òtítító fún un. **34** Jesu sì wí fún un pé, “Òmòbìnrin, ìgbàgbọ rẹ mú ọ lárada. Maa lọ ní àlàáfíà, iwọ sì tí sà nínú ààrùn rẹ.” **35** Bí Jesu sì tí ní ba obinrin nàà sòrò, àwọn iránṣẹ̀ dé lání ilé Jairu olórí Sinagogu wá, wọn wí fún un pé, ọmòbìnrin rẹ tí kú, àti pé kí wọn má ṣe yọ Jesu lẹnu lání wá, nítórí ó tí pè jù. **36** Şùgbón bi Jesu tí gbọ ọrọ nàà, ó wí fún Jairu pé, “Má bèrù, sá à gbàgbọ nìkan.” **37** Nígbà nàà, Jesu dá ọpò èniyàn nàà dúró. Kò sì jẹ kí ènikèni tẹ̀lè òun lẹyìn lọ ilé Jairu, bí kò ṣe Peteru, Jakọbu àti Johanu arákùnrin Jakọbu. **38** Nígbà tí wọn dé ibẹ, Jesu rí í pé gbogbo nìkan tí dàrú. Ilé kún fún àwọn tí ní sọkún, àti àwọn tí ní pohùnréré èkún. **39** Ó wọ inú ilé lọ, o sì bá àwọn èniyàn sòrò, ó bèèrè pé, “Èṣe tí èyin fi ní sọkún tí è sì ní pohùnréré èkún? Ọmòbìnrin nàà kò kú, ó sùn lásán ni.” **40** Wọn sì fi í rẹrìn-ín. Şùgbón ó sọ fún gbogbo wọn lání bó síta, ó mú baba àti iyá ọmọ nàà, àti àwọn ọmọ-èyìn rẹ mэта. Ó sì wọ inú yàrá tí ọmòbìnrin nàà gbé dùbúlù sí. **41** Ó gbá a ní ọwọ mú, ó sì wí pé, “Talita kuumi” (tí ó túmọ̀ sí “Òmòdèbìnrin, òdè dúró!”). **42** Lésẹkan nàà, ọmòbìnrin nàà sì òdè. Ó sì ní rìn, èrù sì bà wọn, ènu sì ya àwọn òbí rẹ gidigidi. **43** Jesu sì kilò fún wọn gidigidi pé kí wọn má ṣe sọ ohun tí ó tí ṣe lẹ. Ó sì wí fún wọn kí wọn fún ọmòbìnrin nàà ní oúnjẹ.

6 Jesu fi ibẹ sílẹ̀ lọ sí ilú rẹ pèlú àwọn ọmọ-èyìn rẹ. **2** Nígbà tí ó dí ojú ìsinmi, ó lọ sí Sinagogu lání kọ àwọn èniyàn, ènu sì ya àwọn èniyàn púpọ̀ tí ó gbọ. Wọn wí pé, “Níbo ni ọkùnrin yí gbé tí rí nìkan wọnyí? Irú ọgbón kí ní èyí tí a fi fún un, tí irú iṣẹ̀ iyanu bá yí ní tí ọwọ rẹ ṣe?” **3** Gbénàgbèná nàà kó yí? Ọmọ Maria àti arákùnrin Jakọbu àti Josefu, Judasi àti Simoni? Àwọn aràbìnrin rẹ gbogbo ha kọ ni ó ní bá wa gbé nìhìn-ín yí?” Wọn sì koṣẹ̀ lára rẹ. **4** Nígbà nàà, Jesu wí fún wọn pé, “A maa ní bu olá fún wòlú nìbi gbogbo àfi ní ilú ara rẹ àti láàrín àwọn ìdílẹ̀ àti àwọn

èbí òun pàápàá.” **5** Nítórí àìgbàgbọ̀ wọn, òun kò lè ṣe iṣẹ̀ iyanu nílá láàrín wọn, àfi àwọn aláìsàn diẹ̀ tí ó gbé ọwọ̀ lẹ̀ lórí, tí wọn sì rí iwòsàn. **6** Ènu sì ya á nítórí àìgbàgbọ̀ wọn. Lẹyìn nàà, Jesu lọ sí áàrín àwọn ìletò kéékèkè, ó sì ní kọ wọn. **7** Ó sì pe àwọn méjìlálá nàà sòdò rẹ, ó bèrè sí rán wọn lọ ní méjì méjì, Ó sì fi àṣẹ̀ fún wọn lórí èmí àìmọ. **8** Ó sọ fún wọn pé, wọn kò gbọdọ̀ mú ohunkóhun lówọ, àfi ọpá itilẹ̀ wọn. Wọn kò gbọdọ̀ mú oúnjẹ, ọpò ìgbànu, tabí owó lówọ. **9** Wọn kò tilẹ̀ gbọdọ̀ mú ipààrọ̀ bàtà tabí aṣọ lówọ. **10** Jesu wí pé, “È dúró sí ilé kan ní ìletò kan. È má se sípò padà láti ilé dé ilé, nígbà tí è bá wà ní ilú nàà. **11** Ènikèni tí kò bá sí gbà yín, tí kò sì gbọrò yín, nígbà tí èyin bá jáde kúrò nìbẹ, è gbọn eruku èsè yín síbẹ̀ fún èrì fún wọn.” **12** Wọn jáde lọ láti wààsù irònúpíwàdà fún àwọn èniyàn. **13** Wọn lẹ̀ ọpòlọpò àwọn èmí àìmọ jáde. Wọn sì ní fi òròró kun orí àwọn tí ara wọn kò dá, wọn sì mú wọn lárada. **14** Láìpé, ọba Herodu gbọ nípa Jesu, nítórí níbi gbogbo ni a tí ní sòrò iṣẹ̀ iyanu rẹ. Ọba nàà rò pé, “Johanu Onítẹ̀bọmi jínde kúrò nínú òkú, nítórí nàà ni iṣẹ̀ iyanu se ní ṣe lání ọwọ rẹ.” **15** Àwọn miiran wí pé, “Elijah wí.” Àwọn miiran wí pé, “Wòlú bí ọkan lára àwọn àtíjọ̀ tó tí kú ló tún padà sáyé.” **16** Şùgbón nígbà tí Herodu gbọ èyí, ó wí pé “Johanu tí mo tí bè lórí ní ó tí jínde kúrò nínú òkú.” **17** Herodu fúnra rẹ sá tí ránṣẹ̀ mú Johanu, tikára rẹ sínú túbú nítórí Herodia aya Filipi arákùnrin rẹ nítórí tí ó fi ṣe aya. **18** Johanu sì tí wí fún Herodu pé, “Kò tò sí ọ lání fi iyàwó arákùnrin rẹ ṣe aya.” **19** Nítórí nàà ni Herodia se ní sínú, òun sì fẹ̀ pa á, şùgbón kò lè ṣe é. **20** Nítórí Herodu bèrù Johanu, ó sì mò ọn ni olòdítító èniyàn àti èni mímọ, ó sì ní tójú rẹ. Nígbà tí Herodu ba gbọrò Johanu, ó maa ní dààmú síbẹ, ó sì fi ayọ̀ gbọrò rẹ. **21** Níkeyìn Herodia rí àyè. Àkòkò yí ní ojú ìbì Herodu, òun sì pèsè àsè ní ààfin ọba fún àwọn olùrànłowọ̀ rẹ: àwọn balógun àti àwọn èniyàn pàtàkì ní Galili. **22** Nígbà nàà, ni ọmòbìnrin Herodia wólè lání jó. Inú Herodu àti àwọn àlejò rẹ dùn tò bè. Ọba sọ fún ọmòbìnrin nàà pé, “Bèèrè ohunkóhun tí iwọ bá fẹ̀ lówọ̀ mi, èmi ó sì fi fún ọ.” **23** Ó sì búra fún un wí pé, “Ohunkóhun tí iwọ bá fẹ̀, íbá à ṣe idaji ìjọba mi ni, èmi yóó fi fún ọ.” **24** Ó jáde sọ fún iyá rẹ pé, “Kí ní kí ní bèèrè?” Ó dàhùn pé, “Orí Johanu Onítẹ̀bọmi.” **25** Ọmòbìnrin yí sàré padà wá sòdò Herodu ọba. Ó sì wí fún un pé, “Mo ní fẹ̀ orí Johanu Onítẹ̀bọmi nísinsin yí nínú àwopòkọ.” **26** Inú ọba sì bàjẹ gidigidi, şùgbón nítórí àwọn ìbúra rẹ, àti nítórí àwọn tí ó bá a jòkòò pọ, kò sì fẹ̀ kọ fún un. **27** Nítórí èyí, ọba rán èṣọ kan, ó fi àṣẹ̀ fún un pé, kí ó gbé orí Johanu wá. Ọkùnrin nàà sì lọ, ó bè Johanu lórí nínú túbú. **28** Ó sì gbé orí Johanu wa nínú àwopòkọ. Ó sì gbé e fún ọmòbìnrin nàà. Òun sì gbé e tọ iyá rẹ lọ. **29** Nígbà tí àwọn ọmọ-èyìn Johanu gbọ, wọn wá gbé òkú rẹ, wọn sì lọ tẹ̀ e sínú ibojí. **30** Àwọn aposteli kó ara wọn jọ sí ọdò Jesu, wọn sí ròyìn ohun gbogbo tí wọn tí se àti ohun gbogbo tí wọn tí kọni. **31** Nígbà tí Jesu rí í pé ọpò èniyàn ní lẹ̀ tí wọn sì ní bọ̀ tò bè tí kò sí àyè fún wọn lání jeun, ó sì wí fún wọn pé, “È jẹ̀ kí a kúrò láàrín ọpò èniyàn wọnyí fún ìgbà diẹ̀, kí a sì sinmi.” **32** Nítórí nàà, wọn wọ

okò ojú omi kúrò níbè ló sí ibi tí ó parórò. **33** Sùgbòṅ òpò èniyàn ni o rí wọn nígbà tí wón n ló. Àwọn wònyí sí tún wá láti ilú nílá gbogbo wọn sáré gba etí Òkun, wọn sáájú wọn gúnlẹ̀ ní èbùtẹ̀. **34** Bí Jesu ti n sòkalẹ̀ láti inú okò náà, ó bá òpò èniyàn bí i tí àtẹ̀yinwá, tí wón ti n dúró dè e. Ó kááánú fún wọn, nítorí wón dàbí àgùntàn tí kò ní olùtòjù. Ó sí kọ wọn ni òpò nńkan tí ó yẹ kí wón mò. **35** Nígbà tí ojò sí ti bù lọ tán, àwọn omo-èyin rẹ̀ tò ọ̀ wá, wón wí fún un pé, ibi asálẹ̀ ni ibí yí, ojò sí bù lọ tán. **36** “Rán àwọn èniyàn wònyí láti ló sí àwọn abúlẹ̀ àti ilú láti ra óunjẹ̀ fún ara won.” **37** Sùgbòṅ Jesu sọ fún àwọn omo-èyin rẹ̀ pé, “È fún wọn ní oúnjẹ̀.” Àwọn omo-èyin wí fún pé, “Èyí yòd ná wa tó owó isẹ̀ òyà oşù mejío, se kí a lọ fi èyí ra àkàrà fún àwọn òpò èniyàn yí láti je.” **38** Jesu tún beère pé, “Isù àkàrà mèlòó ni èyin ni lówó? È ló wò ó.” Wón padà wá jísẹ̀ pé, “Isù àkàrà márùn-ún àti eja mejí.” **39** Nígbà náà ni Jesu sọ fún òpò èniyàn náà kí a mú wọn jókòò légbèègbé lórí koríko. **40** Lésẹ̀kan náà, wón bèrè sí í jókòò, ní áádòta tabí ogoogórùn-ún. **41** Nígbà tí ó sí mú isù àkàrà márùn-ún àti eja mejí náà, ó gbé ojú rẹ̀ sókè òrun. Ó dúpẹ̀ fún oúnjẹ̀ náà, ó bù wón sí wẹwẹ̀, ó fún àwọn omo-èyin rẹ̀ láti gbé e kalẹ̀ síwájú àwọn èniyàn náà àti àwọn eja mejí náà ni ó pín fún gbogbo wọn. **42** Gbogbo wọn sì je àjeyó. **43** Àwọn omo-èyin sì kó agbòṅ mejílá tí ó kún fún àjẹkù àkàrà àti ti eja pèlú. **44** Àwọn tí ó sí je àkàrà náà tó iwọn egbèrùn márùn-ún okúnrin. **45** Lésẹ̀kesẹ̀ léyìn èyí, Jesu paşẹ̀ fún àwọn omo-èyin rẹ̀ láti padà sínú okò kí wọn sì sáájú rékojá sí Betisaida. Níbè ni òun yòd tí wá pèlú wọn láipẹ̀. Nítorí òun fúnra a rẹ̀ yòd dúró sèyìn láti rí i pé àwọn èniyàn tóká ló ilé wọn. **46** Léyìn náà, ó lọ sórí òkè láti lọ gbàdúra. **47** Nígbà tí ó di alẹ̀, okò wá láàrín Òkun, òun nikan sì wá lórí ilẹ̀. **48** Ó rí i wí pé àwọn omo-èyin wá nínú wáhalá púpọ̀ ní wíwa okò náà nítorí ti iji lílẹ̀ se ọwọ̀ òdì sí wọn, nígbà tí ó sí di iwọn isọ̀ kerin òru, ó tò wón wá, ó n rìn lórí omi Òkun, òun sì fẹ̀ ré wón kojá, **49** sùgbòṅ nígbà tí wón rí i tí ó n rìn, wón rò pé iwin ni. Wón sì kígbé sókè lóhùn rara, **50** nítorí gbogbo wọn ni ó rí i, tí èrù sí bà wón. Sùgbòṅ òun sòrọ̀ sí wọn lésẹ̀kesẹ̀ pé, “È mú okàn le! Èmi ni. È má bèrù.” **51** Nígbà náà ni ó gòkè sínú okò pèlú wọn, iji lílẹ̀ náà sì dáwọ̀ dúró. Èrù sí bà wón rékojá gidigidi, ènu sì yà wón. **52** Wón kò sá tó ni òyè isẹ̀ iyanu ti isù àkàrà, nítorí ti okàn wọn yigbi. **53** Léyìn tí wón la Òkun náà kojá, wón gúnlẹ̀ sí Genesareti. Wón sì so okò sí èbùtẹ̀. **54** Wón jáde kúrò nínú okò. Àwọn èniyàn tó wá níbè rí Jesu, wón sì dá a mò ọ̀n. **55** Wéré, wón ròyin didé rẹ̀, gbogbo àwọn èniyàn sáré gbé gbogbo àwọn aláisàn lórí àkète wón wá padé rẹ̀. **56** Ní ibi gbogbo tí ó sí dé, yálá ní abúlẹ̀, ilú nílá tabí àrọ̀ko, ní se ni wón n kó àwọn aláisàn padé rẹ̀ ní ààrín ojà. Wón sì n bè é kí ó jé kí wón fi ọwọ̀ kan etí aşọ̀ rẹ̀, gbogbo àwọn tí wón sì fi ọwọ̀ kàn án ni a mú lárada.

7 Àwọn Farisi sì péjọ sí òdò rẹ̀, àti àwọn kan nínú àwọn akòwé, tí ó wá láti Jerusalemu, **2** wón sì se àkiyèsí wí pé diẹ̀ nínú àwọn omo-èyin Jesu ní fi ọwọ̀ àimọ̀ jeun, èyí

yí ni wẹ ọwọ̀. **3** (Àwọn Farisi, àti gbogbo àwọn Júú, bí wón kò bá wẹ ọwọ̀ wọn gidigidi, wón kí í jeun nítorí wón ti pa òfin àtọ̀wọ̀dọ̀wọ̀ àwọn àgbà mò. **4** Nígbà tí wón bá sí ti ojà dé sílẹ̀, wón kò gbọ̀dọ̀ fi ọwọ̀ kan oúnjẹ̀ àfi tí wón bá bu omi wẹ ara wón. Èyí sí jẹ̀ òkan nínú ogunlógò àpẹ̀rẹ̀ òfin àti ilàna tí wón ti di mú fún òpòlòpò ọ̀dún sèyìn, bí i fifó kọ̀bù, àwọn ikòkò, àti kẹ̀tù.) **5** Nítorí èyí àwọn Farisi àti àwọn olùkò òfin beère lówó rẹ̀ pé, “Èesè tí àwọn omo-èyin rẹ̀ kò tẹ̀lẹ̀ àwọn òfin àtọ̀wọ̀dọ̀wọ̀ àwọn àgbà nítorí wón fi ọwọ̀ àimọ̀ jeun?” **6** Jesu dá wón lohùn wí pé, “Èyin àgbàgbèbè yí, òtítí ni wòlì Isaiah n sọ̀tẹ̀lẹ̀ nípa tí èyin àgbàgbèbè, bí a ti kọ ọ̀ pé: “Àwọn èniyàn wònyí fi enu wón bu olá fún mí sùgbòṅ okàn wón jìna sí mí. **7** Isìn wón jẹ̀ lásán, ikòni wón jẹ̀ kikidá òfin tí àwọn èniyàn fi n kòni.” **8** Nítorí tí èyin fi òfin Olòrun sí apa kan, èyin n tẹ̀lẹ̀ asà àwọn èniyàn.” **9** Ó sí wí fún wón: “Èyin sá à mò bí ẹ̀ ti n gbé òfin Olòrun jù sèyìn kí ẹ̀ lè mú òfin tiyìn se. **10** Mose fún un yín ní òfin yí láti òdò Olòrun pé, ‘Bòwọ̀ fún baba òun iyá re.’ Ó tún sọ̀ pé, ‘Ènikẹ̀ni tí ó bá sòrọ̀ aburú sí baba tabí iyá rẹ̀ ní láti kú ni.’ **11** Sùgbòṅ èyin wá sọ̀ pé ó dára bakan náà fún okúnrin kan bí kò bá tilẹ̀ pèsè fún àini àwọn òbí rẹ̀, sùgbòṅ kí o sọ̀ fún wón pé, ‘È má se bínú baba tabí iyá mi, n kò lè ràn yín lówó nísinsin yí,’ nítorí tí mo ti fi èbùn tí n bá fi fún un yín fún Olòrun. **12** Bèbè ni èyin kò si jé kí ó se ohunkóhun fún baba tabí iyá rẹ̀ mò. **13** Èyin n fi òfin àtọ̀wọ̀dọ̀wọ̀ tiyìn tí ẹ̀ fi lélẹ̀, sọ̀ ọ̀rọ̀ Olòrun di asán àti òpò irú nńkan bèbè ni èyin n se.” **14** Léyìn náà, Jesu pe òpò èniyàn láti wá gbọ̀ ọ̀rọ̀ rẹ̀. Ó sí wí fún wón pé, “Gbogbo yín ẹ̀ tẹ̀tí sílẹ̀ kí ẹ̀ sí jé kí èyí ó yé e yín. **15** Kò sí ohunkóhun láti òde èniyàn, tí ó wọ̀ inu rẹ̀ ló, tí ó lè sọ ọ̀ di aláimọ̀, sùgbòṅ àwọn nńkan tí ó ti inu rẹ̀ jáde, àwọn wònyí ní n sọ̀ èniyàn di aláimọ̀.” **17** Nígbà tí Jesu sì wọ̀ inu ilé kan lọ, àwọn omo-èyin tẹ̀lẹ̀ é, wón sì beère itumọ̀ àwọn òwe tí ó pa. **18** Jesu beère wí pé, “Àbí kò sí èyí tí ó yé yín nínú ọ̀rọ̀ náà? Èyin kò rí i wí pé ohunkóhun tí ó wọ̀ inu èniyàn láti òde kò lè sọ̀ èniyàn di aláimọ̀? **19** Nítorí tí kò lọ sínú okàn rẹ̀, sùgbòṅ sínú ara, a sì yà á jáde, a sì gbá gbogbo oúnjẹ̀ dānù.” (Nípa síso èyí, Jesu fihàn pé gbogbo oúnjẹ̀ jẹ̀ “mímọ̀.”) **20** Nígbà náà, ó fi kún un pé, “Èyí tí ó ti okàn èniyàn jáde ni n sọ̀ ni di aláimọ̀. **21** Nítorí pé láti inú okàn èniyàn ni àwọn èrò búburú wònyí tí n jáde wá: àgbèrè, olẹ̀, ipàniyàn, paşágá, **22** okánjúwá, odì yíyàn, itànje, imọ-tara-eni, ilara, ọ̀rọ̀ èyin, igbéraga, òmùgò. **23** Gbogbo àwọn nńkan búburú wònyí n tí inu wá, àwọn ló sí n sọ̀ yín di aláimọ̀.” **24** Nígbà náà ni Jesu kúrò ní Galili, ó sí lọ sí agbègbè Tire àti Sidoni, ó sì gbìyànjú láti nikan wá pèlú àwọn omo-èyin rẹ̀ fún àkòkò diẹ̀, sùgbòṅ eléyí kò se é se, nítorí pé kò pé púpọ̀ tí ó wọ̀ ilú nígbà tí iròyin didé rẹ̀ tàn káakiri. **25** Láipẹ̀, obinrin kan tí omoobinrin rẹ̀ ní èmí àimọ̀ tò ọ̀ wá, ó ti gbọ̀ nípa Jesu, ó wá, ó sí wólẹ̀ lésẹ̀ Jesu. **26** Giriki ní obinrin náà, Siro-Fonisia ní orilẹ̀-èdè rẹ̀. Ó be Jesu kí ó bá òun lé èmí èşù náà jáde lára omoobinrin òun. **27** Jesu sọ̀ fún obinrin yí pé, “Ní àkòkò, ó yẹ kí a fi oúnjẹ̀ tẹ̀ àwọn omo lórùn ná. Nítorí kò tò kí a mú oúnjẹ̀ àwọn omo fún

àwọn ajá.” 28 Obinrin nàà dàhùn wí pé, “Óótó ni òrò yín Olúwa, sùgbón àwọn omọ ajá pàápàá a máa ní àhààní láti je èérún oúnjẹ tí ó bá bọ sílẹ̀ láti orí tábilli.” 29 “Ó sì wí fún un pé, nitorí òrò yí, máa lo, èmi àimọ nàa ti jáde kúrò lára omọ̀bìnrin rẹ.” 30 Nígba tí ó padà dé ilẹ̀, ó bá omọ̀bìnrin rẹ̀ ní idùbúlẹ̀ jéjé lórí ibùsùn, èmi àimọ nàa ti fi í sílẹ̀. 31 Nígba nàa ni Jesu fi agbègbè Tìre àti Sidoni sílẹ̀, ó wá si Òkun Galili láárin agbègbè Dekapoli. 32 Níbẹ̀ òkúnrin kan tí kò lè sòrò wá sí òdò Jesu, àwọn èniyàn sì bẹ Jesu pé kí ó gbé ọwọ̀ rẹ̀ lẹ e. 33 Jesu sì mú òkúnrin nàa kúrò láárin ọ̀pò èniyàn. Ó sì fi àwọn ika rẹ̀ sí etí òkúnrin nàa, ó tu itọ̀ sọwọ̀. Ó sì fi kan ahọ̀n rẹ̀. 34 Nígba nàa ni Jesu wòkè òrun, ó sì mí kanlẹ̀, ó sì pàṣẹ wí pé, “Efatal!” (èyí ni, “Ìwọ̀ sí!”). 35 Lójúkan nàa, etí rẹ̀ sì sí, òkùn ahọ̀n rẹ̀ sì tú, ó sì ní sòrò ketekete. 36 Jesu pàṣẹ fún ọ̀pò èniyàn tó wà níbẹ̀ pé kí wọn má ẹ tan iròyin nàa ká. Sùgbón bí ó ti ní pa wọn lẹnu mọ̀ tó, nàa ni wọn ní tan iròyin nàa káakiri tó. 37 Àwọn èniyàn sì kún fún ìyanu, wọn wí pé, “Ó ẹ ohun gbogbo dárádára, Ó mú kí adití gbòrò, odi sì sòrò.”

8 Ní ojú kan, bí ọ̀pò èniyàn ti péjọ, kò sí oúnjẹ fún wọn mọ̀ láti je. Jesu pe àwọn omọ-èyin rẹ̀. 2 Ó wí fún wọn pé, “Àánú ọ̀pò èniyàn wònyí ẹ mí nitorí pé ó tó ojọ̀ mọ̀ta tí wọn ti wà nńhín-ín, kò sì sí ohun kan tí ó kù sílẹ̀ fún wọn láti je. 3 Bí mo bá sọ fún wọn láti máa lo sí ilẹ̀ wọn bẹ̀ẹ̀ pèlù ebi, wọn yóò dákú lójú ònà, nitorí pé àwọn miíràn nínú wọn ti ònà jǐjín wá.” 4 Àwọn omọ-èyin rẹ̀ bèèrè pé, “Níbo ni a ó ti rí àkàrà tí ó tó láti fi bọ̀ wọn nínú aṣalẹ̀ yí?” 5 Jesu bèèrè lówó wọn pé, “Ìṣù àkàrà mélòò ẹ ní lówó?” Wọn fesi pé, “Ìṣù àkàrà méje.” 6 Nitorí nàa, ó pàṣẹ fún àwọn èniyàn nàa láti jókóò lórí ilẹ̀. Ó sì mú odindi àkàrà méje nàa, ó dúpẹ̀ lówó Ọlòrun, ó sì bù wọn sí wéwé, ó pín wọn fún àwọn omọ-èyin rẹ̀ láti gbé ka iwájú àwọn èniyàn, wọn sì ẹ̀ bẹ̀ẹ̀. 7 Wọn rí àwọn eja wéwé diẹ̀ pèlù. Jesu tún dúpẹ̀ lówó Ọlòrun fún ipèsè nàa, ó sì pàṣẹ fún àwọn omọ-èyin rẹ̀ láti pín wọn fún àwọn èniyàn nàa. 8 Gbogbo ọ̀pò èniyàn nàa lo je àjẹyó àti àjẹtẹ̀rùn. Lẹyin èyí wọn kó àjẹkù tí ó kù jo, agbòn méje sì kún. 9 Àwọn tí ó je ẹ̀ tó iwònn ẹgbàajì èniyàn, ó sì rán wọn lo. 10 Lésẹ̀kẹ̀sẹ̀, lẹyin èyí, Jesu wo inú ọ̀kọ̀ ojú omi pèlù àwọn omọ-èyin rẹ̀, wọn sì gúnlẹ̀ sí agbègbè Dalmanuta. 11 Àwọn Farisi tọ Jesu wá, wọn sì bèrẹ̀ sí bèèrè ibèèrè lówó rẹ̀. Láti dán an wò, wọn bèèrè fún àmi láti òrun. 12 Jesu mí kanlẹ̀, nígba tí ó gbọ̀ ibèèrè wọn. Ó sì dàhùn wí pé, “Èéṣe ti iran yí fi ní wá àmi? Lódóótó ni mo sọ̀ fún un yín kò sì àmi tí a ó fi fún iran yín.” 13 Nígba nàa ni ó padà sínú ọ̀kọ̀ ojú omi ó fi àwọn èniyàn sílẹ̀, ó sì rékojá sí apá kejì Òkun nàa. 14 Sùgbón àwọn omọ-èyin ti gbàgbé láti mú àkàrà tí yóò tó wọn ọ̀n je lówó. Eyo ìṣù àkàrà kan soṣo ni ó wà nínú ọ̀kọ̀ wọn. 15 Bí wọn sì ti ní rékojá, Jesu kilò fún wọn pé, “È máa sọ̀ra nitorí iwúkàrà àwọn Farisi àti iwúkàrà Herodu.” 16 Wọn bèrẹ̀ sí ronú èyí láárin ara wọn wí pé, “Torí pé a kò mú àkàrà lówó ní?” 17 Jesu mo ohun tí wọn sọ̀ láárin ara wọn, ó sì dá wọn lóhùn pé,

“Èéṣe ti èyin fi ní ẹ̀ ẹ̀ròyè pé èyin kò mú àkàrà lówó? Èyin kò kíyèsì i tí tí di insinsin yí, ẹ̀ kò sì ti mòye, àbí ọ̀kàn yín le ni. 18 Èyin ní ojú, ẹ̀ kò fi ríran? Èyin ni etí ẹ̀ kò sì gbòran? Èyin kò sì rántí? 19 Nígba ti mo bu ìṣù àkàrà mārùn-ún fún ẹgbèrún mārùn-ún èniyàn, agbòn mélòò ni ó kún fún àjẹkù tí ẹ̀ sàjọ?” Wọn wí pé, “Méjilá.” 20 “Bákan nàa, nígba tí mo bọ̀ ẹgbàajì pèlù ìṣù àkàrà méje, agbòn mélòò ló kù sílẹ̀ lẹyin àjẹyó àti àjẹtẹ̀rùn wọn?” Wọn dàhùn pé, “Ó ku èkùn agbòn méje.” 21 Ó sì wí fún wọn pé, “Èéha ti ẹ̀ tì kò fi yé yin?” 22 Nígba tí wọn dé Betisaida, àwọn èniyàn kan mú afójú kan wá sòdòkè rẹ̀. Wọn bẹ̀ ẹ̀ kí ó fi ọwọ̀ kàn án, kí ó sì wò ó sán. 23 Jesu fa òkúnrin nàa lówó, ó sì mú un jáde lo sí èyin ilú. Ó tu itọ̀ sí i lójú. Ó sì gbé ọwọ̀ rẹ̀ lẹ̀ ojú nàa. Ó sì bí í lèèrè pé, “Njẹ̀ iwọ̀ lè rí ohunkóhun nísinsin yí?” 24 Òkúnrin nàa wo àyíká rẹ̀, ó sì dàhùn pé, “Bẹ̀ẹ̀ ni Olúwa, mo rí àwọn èniyàn, sùgbón n kò rí wọn kedere, wọn n rin kiri bí àgékù igi.” 25 Nígba nàa, Jesu tún gbé ọwọ̀ rẹ̀ méjèjèjí lẹ̀ àwọn ojú òkúnrin nàa, bí òkúnrin nàa sì ti ranjú mọ̀ ọ̀n, a dá iran rẹ̀ padà, ó sì rí gbogbo nńkan kedere. 26 Jesu sì rán an sí àwọn ẹ̀bí rẹ̀. Ó kilò fún un pé, “Má ẹ lo sí ilú, kí o má sì sọ̀ fún ẹnikẹ̀ni ní ilú.” 27 Nísinsin yí, Jesu àti àwọn omọ-èyin rẹ̀ kúrò ní Galili. Wọn sì jáde lo sí àwọn abúlẹ̀ ní agbègbè Kesarea-Filipi. Bí wọn ti ní lo lònà, ó bèèrè lówó wọn pé, “Ta ni àwọn èniyàn ní fi mí pè?” 28 Àwọn omọ-èyin nàa dàhùn pé, “Àwọn kan rò pé iwọ̀ ni Johanu Onitẹ̀bọ̀mi, àwọn miíràn sọ̀ pé, iwọ̀ ni Elijah tabí àwọn wòlfi miíràn ni ó tún padà wá sáyé.” 29 Ó sì bi wọn pé, “Ta ni èyin ní fi mí pè?” Peteru dàhùn pé, “Ìwọ̀ ni Kristi nàa.” 30 Sùgbón Jesu kilò fún wọn, kí wọn má sọ̀ èyí fún ẹnikẹ̀ni. 31 Ó sì bèrẹ̀ sí kọ̀ wọn, pé, Omọ̀ Èniyàn kò le sàimá jìyà ohun púpọ̀, a ó sì kọ̀ ó sílẹ̀ láti ọwọ̀ àwọn agbàgbà, àwọn olórí àlùfáá àti àwọn olùkò òfin, a ó sì pa á, lẹyin ojọ̀ mọ̀ta yóò sí jìndè. 32 Jesu bá wọn sòrò yí, láfi ohunkóhun pamọ̀ fún wọn, sùgbón Peteru pe Jesu sẹyin, ó sì bèrẹ̀ si bá a wí. 33 Jesu yípadà, ó wo àwọn omọ-èyin rẹ̀. Ó sì wí fún Peteru pèlù itara pé, “Kúrò lẹyin mi Satani, nitorí iwọ̀ kò ro ohun tí Ọlòrun bí kò ẹ̀ ohun tí èniyàn.” 34 Nígba nàa ni Jesu pe àwọn omọ-èyin rẹ̀ àti ọ̀pò èniyàn láti bá wọn sòrò, ó wí fún wọn pé, “Bí ẹnikẹ̀ni bá fẹ̀ tọ̀ mí lẹyin, kí ó sẹ̀ ara rẹ̀, kí ó sì gbé àgbélébùú rẹ̀, kí ó sì máa tọ̀ mí lẹyin. 35 Nitorí ẹni tó bá gbìyànjú láti gba èmi ara rẹ̀ là, yóò sọ̀ ó nù. Iye àwọn tí ó sọ̀ èmi wọn nù nikan nitorí í tẹ̀mì àti nitorí iyinrere, òun nàa ni yóò gbà á là. 36 Nitorí èrè kí ni ó jẹ̀ fún ẹni tí ó jẹ̀rè gbogbo ayé, tí ó sọ̀ èmi rẹ̀ nù? 37 Tabí kí ni èniyàn yóò fi ẹ̀ pàṣpàrò èmi rẹ̀? 38 Nitorí nàa, bí ẹnikẹ̀ni bá tìjù àti gbà mí tabí ọ̀rọ̀ mí nínú iran pansàgá àti èlẹ̀ṣe yí, tí ó kún fún àgbàgbọ̀ àti èṣe bá yí, Omọ̀ Èniyàn yóò tìjù rẹ̀ nígba tí ó bá padà dé nínú ògò Baba rẹ̀, pèlù àwọn angeli mímọ̀.”

9 Ó sì wí fún wọn pé, “Lódóótó ni mo wí fún un yín àwọn miíràn wa nínú àwọn tó dúró nńhín-ín yí, tí kì yóò tọ̀ ikú wò, tí tí yóò fi rí ijọba Ọlòrun tí yóò fi dé pèlù agbára.” 2 Lẹyin ojọ̀ mọ̀fá tí Jesu sòrò yí, Jesu mú Peteru, Jakọbu àti Johanu lo sí orí òkè gíga ní apá kan. Kò sí èlòmíràn

pèlù wọn, ara rẹ̀ sì yípadà níwájú wọn. **3** Aṣọ rẹ̀ sì di didán, ó sì funfun gbòdò, tí alágbàfọ̀ kan ní ayé kò lè sọ di funfun bèè. **4** Nígba nàà ni Elijah àti Mose farahàn fún wọn, wọn sì bèrè sí sòrò pèlù Jesu. **5** Peteru sì wí fún Jesu pé, “Rabbi, ó dára fún wa láti máa gbé nìhìn-ín, si jé kí a pa àgọ̀ mēta, òkan fun ọ, òkan fún Mose, àti òkan fún Elijah.” **6** Nítorí òun kò mọ̀ ohun tí òun ibá sọ, nítorí èrù bà wọn gidigidi. **7** Ìkùùkuu kan sì bò wọn, ohùn kan sì ti inú ikùùkuu nàà wá wí pé, “Èyí ni àyànfé ọmọ mi. È máa gbọ̀ tí rẹ!” **8** Lójijí, wọn wò àyíká wọn, wọn kò sì rí ẹnìkan kan mọ, bí kò ẹ̀ Jesu nikan soṣo ni ó sì wá pèlù wọn. **9** Bí wọn ti n sòkalẹ̀ láti orí òkè, Jesu kilò fún wọn kí wọn má ẹ̀ sọ ohun tí wọn ti rí fún ẹnìkẹ̀ni tí tí Ọmọ Ẹ̀niyàn yóò fi jínde kúrò nínú òkú. **10** Nítorí nàà, wọn pa nńkan nàà mọ ní ọkàn wọn. Sùgbọ̀n wọn nì beèrè lówọ̀ ara wọn ohun tí àjínde kúrò nínú òkú tùmọ̀ sí. **11** Nísinsin yíí, wọn bèrè sí í beèrè lówọ̀ rẹ̀, èèṣe tí àwọn olùkọ̀ òfin ní sọ wí pé, “Elijah ní yóò kọ̀kọ̀ dé.” **12** Ó sì dáhùn ó sì wí fún wọn pé, “Lóòótọ̀ ni Elijah yóò kọ̀kọ̀ dé yóò sì mú nńkan gbogbo padà bọ̀ sípò. Àní gégé bí a ti kòwé rẹ̀ nípa tí Ọmọ Ẹ̀niyàn pé kò le Ẹ̀máà jiyà ohun púpọ̀ àti pé a ó sì kọ̀ ọ̀ sílẹ̀. **13** Sùgbọ̀n mo wí fún yín pé, Elijah ti wa ná, wọn sì ti ẹ̀ ohunkóhun tí ó wù wọn sí i, gégé bí a ti kòwé nípa rẹ̀.” **14** Nígba tí wọn sòkalẹ̀ pátápátá sí eṣe òkè nàà, wọn bá ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ ẹ̀niyàn tí wọn yí àwọn ọmọ-ẹ̀yìn mèsàn-án iyókú ká. Àwọn olùkọ̀ òfin diẹ̀ sì nì bá wọn jiyàn. **15** Bí Jesu ti n súnmọ̀ ọ̀pọ̀ ẹ̀niyàn wọ̀nyí ni wọn ti bèrè sí í wò ó pèlù ibèrù, nígba nàà ni wọn sàré lo kí i. **16** Jesu beèrè lówọ̀ wọn pé, “Kí ló fá àrìyànjìyàn?” **17** Ọkúnrin kan láàrín ọ̀pọ̀ ẹ̀niyàn dáhùn pé, “Olùkọ̀, èmi ni mo mú ọmọ̀ yíí wá fún ọ̀ láti wò ó sà. Kò lè sòrò rára, nítorí tí ó ní ẹ̀mí àimọ̀. **18** Àti pé, nígba kígba tí ó bá mú un, á gbé e sánlẹ̀, a sì máa hó itọ̀ lẹnu, a sì máa lẹ̀ eyín rẹ̀. Òun pàápáá a wá le gbagidi. Mo sì be àwọn ọmọ-ẹ̀yìn rẹ̀ kí wọn lẹ̀ ẹ̀mí àimọ̀ nàà jáde, sùgbọ̀n wọn kò lè ẹ̀ e.” **19** Ó sì dá wọn lóhùn, ó wí pé, “Èyìn iran aláigbàgbọ̀ yíí, èmi yóò ti bá a yín gbé pẹ̀ tó? Èmi yóò sì ti mú sùúrù fún un yín pẹ̀ tó? È mú ọmọ̀ nàà wá sòdọ̀ mi.” **20** Wọn sì mú un wá sòdọ̀ rẹ̀: nígba tí ó sì rí i, lójúkan nàà ẹ̀mí nàà nà án tantàn ó sì Ẹ̀máà lu ilẹ̀, ó sì nì fi ara yílẹ̀, ó sì nì yọ̀ ifófó lẹnu. **21** Jesu beèrè lówọ̀ baba ọmọ̀ nàà pé, “Ó tó igbà wo tí ọmọ̀ rẹ̀ ti wá nínú irú ipò bá yí?” Baba ọmọ̀ nàà dáhùn pé, “Láti kékeré ni.” **22** Nígba kígba ni ó sì máa nì gbé e sínú iná àti sínú omi, láti pa á run, sùgbọ̀n bí iwọ̀ bá lè ẹ̀ ohunkóhun, Ẹ̀máà fún wa, kí ó sì ràn wá lówọ̀. **23** “Jesu sì wí fún un pé, “Bí iwọ̀ bá le gbàgbọ̀: ohun gbogbo ni ó ẹ̀ e ẹ̀ sọ fún ẹ̀ni tí ó bá gbàgbọ̀.”” **24** Lójúkan nàà baba ọmọ̀ nàà kígbé ní ohùn rara, ó sì wí pé, “Olúwa, mo gbàgbọ̀, ran àigbàgbọ̀ mi lówọ̀.” **25** Nígba tí Jesu rí i pé ọ̀pọ̀ ẹ̀niyàn nì pẹ̀jó sòdọ̀ wọn, ó bá ẹ̀mí àimọ̀ nàà wí pé, “Iwọ̀ ẹ̀mí àimọ̀, adití àti odi, mo pàṣẹ̀ fún ọ, kí ó jáde kúrò lára ọmọ̀ yíí, kí ó má ẹ̀ padà sí ibè mọ̀.” **26** Òun sì kígbé nílá, ó sì nà án tantàn, ó sì jáde kúrò lára rẹ̀, ọmọ̀ nàà sì dàbí ẹ̀ni tí ó kú tó bèè tí ọ̀pọ̀ ẹ̀niyàn ké wí pé, “Hé è, ọmọ̀ nàà ti kú.” **27** Sùgbọ̀n Jesu fá á lówọ̀, ó sì ràn án lówọ̀ láti dúró lórí eṣe

rẹ̀. Ó dide dúró. **28** Nígba tí ó sì wò ilẹ̀, àwọn ọmọ-ẹ̀yìn rẹ̀ bí i léèrè níkòkò wí pé, “Èèṣe tí àwa kò fi lè le é jáde?” **29** Ó sì wí fún wọn pé, “Irù èyí kò le ti ipa ohun kan jáde, bí kò ẹ̀ nípa àdúra.” **30** Wọn sì kúrò nìbè, wọn gba Galili kojá. Nìbè ni Jesu ti gbiyànjú láti yera kí ó bá à lè wá pèlù àwọn ọmọ-ẹ̀yìn rẹ̀, kí ó lè raáyè kọ̀ wọn lẹ̀kọ̀ sí i. **31** Nítorí ó kọ̀ àwọn ọmọ-ẹ̀yìn rẹ̀, ó sì wí fun wọn pé, “A ó fi Ọmọ Ẹ̀niyàn lé àwọn ẹ̀niyàn lówọ̀, wọn ó sì pa á, lẹ̀yìn igbà tí a bá sì pa á tan yóò jínde ní ojọ̀ kẹta.” **32** Sùgbọ̀n ọ̀rọ̀ nàà kò yọ̀ wọn, èrù sì bà wọn láti beèrè lówọ̀ rẹ̀, itumọ̀ ohun tí ó sọ nàà. **33** Wọn dé sí Kapernaumu. Lẹ̀yìn tí wọn sinmi tán nínú ilẹ̀ tí wọn wá, Jesu beèrè lówọ̀ wọn pé, “Kí ni ohun tí é nì bá ara yín jiyàn lé lórí?” **34** Sùgbọ̀n wọn dáké; nítorí wọn ti nì bá ara wọn jiyàn pé, ta ni ẹ̀ni tí ó pọ̀jù? **35** Ó jókòò, ó sì pè àwọn mejílá nàà, ó sọ fún wọn pé, “Bí ẹnìkẹ̀ni bá fẹ̀ ẹ̀ni iṣàájú, òun ni yóò ẹ̀ ẹ̀ni ikeyin gbogbo wọn. Ó ní láti jẹ̀ iranṣẹ̀ gbogbo ẹ̀niyàn.” **36** Ó sì mú ọmọ̀ kékeré kan, ó fi sàáárin wọn, nígba tí ó sì gbé e sí apá rẹ̀, ó wí fún wọn pé, **37** “Ènikẹ̀ni tí ó bá tẹ̀wọ̀gbà ọmọ̀ kékeré bí èyí ní orúkọ mi, òun gbà mí. Ènikẹ̀ni tí ó bá sì gbà mí, ó gba Baba mi, tí ó ràn mi.” **38** Ọkan nínú àwọn ọmọ-ẹ̀yìn rẹ̀, Johanu sọ fún un ní ojọ̀ kan pé, “Olùkọ̀, àwa rí ọkúnrin kan, tí nì fi orúkọ̀ rẹ̀ lé àwọn ẹ̀mí àimọ̀ jáde, sùgbọ̀n a sọ fún un pé kò gbòdò ẹ̀ beè mọ̀, nítorí kí i ẹ̀ ọkan nínú wa.” **39** Jesu sì sọ fún un pé, “Má ẹ̀ dá irú ẹ̀niyàn beè dúró, nítorí kò sí ẹnìkan ti ó fi orúkọ̀ mi ẹ̀ si iṣẹ̀ iyanu tí yóò tún lè máa sọ ohun búburú nípa mi. **40** Nítorí ẹ̀ni tí kò bá kọ̀ ojú jà sí wa, ó wà ní ihà tiwa. **41** Lóòótọ̀ ni mo sọ fún un yín bí ẹnìkẹ̀ni bá fún un yín ní ife omi kan nítorí pé ẹ̀ jẹ̀ tí Kristi, dájúdájú ẹ̀ni nàà kì yóò sọ èrè rẹ̀ nù bí ó ti wù kí ó rí. **42** “Sùgbọ̀n ti ẹnìkẹ̀ni bá mú ọkan nínú àwọn ọmọ̀ kékeré wọ̀nyí tí ó gbà mí gbọ̀ Ẹ̀máà nínú igbàgbọ̀ rẹ̀, ó sà fún un kí a sò òkúta nílá mọ̀ ọ̀n ni ọ̀run, kí a sì sọ ọ̀ sínú òkun. **43** Bí ọwọ̀ rẹ̀ bá sì mú ọ̀ kọṣẹ̀, gé e sọ̀nù, ó sà fún ọ̀ kí ó ẹ̀ akéwọ̀ lẹ̀ sí ibi iyè, ju kí ó ní ọwọ̀ mejéjẹ̀jẹ̀, kí ó lẹ̀ sí ọ̀run àpààdì, sínú iná àjòòkú. (Geenna g1067) **45** Bí eṣe rẹ̀ bá sì mú ọ̀ kọṣẹ̀, gé e sọ̀nù, ó sà kí ó di akese, kí ó sì gbé tí títí ayé ànìpèkun ju kí ó ní eṣe mejí tí ó gbé ọ̀ lẹ̀ sí ọ̀run àpààdì. (Geenna g1067) **47** Bí ojú rẹ̀ bá sì mú ọ̀ kọṣẹ̀, yọ̀ ọ̀ sọ̀nù, ó sà kí ó wọ̀ ijọba Ọlórùn pèlù ojú kan ju kí ó ní ojú mejí kí ó sì lẹ̀ sínú iná ọ̀run àpààdì. (Geenna g1067) **48** Níbi ti “kòkòrò wọn kí i kú, tí iná kí i sí i kú.” **49** Nìbè ni a ó ti fi iná dán ẹnìkòòkan wò. **50** “Iyè dára, sùgbọ̀n tí ó bá sọ adùn rẹ̀ nù, báwo ni ẹ̀ ẹ̀ lè padà mú un dùn? È ni iyè nínú ara yín, ki ẹ̀ sì máa gbé ní alááfíà pèlù ara yín.”

10 Nígba nàà, Jesu kúrò nìbè, ó sì wá sí ẹ̀kùn Judea nìhà òkè odò Jordani. Àwọn ẹ̀niyàn sì tún tò ọ̀ wá, bí i iṣe rẹ̀, ó sì kọ̀ wọn. **2** Àwọn Farisi kan tò ọ̀ wá, láti dán an wò. Wọn beèrè lówọ̀ rẹ̀ pé, “Njẹ̀ ó ha tònà fún ẹ̀niyàn láti kọ̀ iyàwò rẹ̀ sílẹ̀?” **3** Jesu beèrè lówọ̀ wọn pé, “Kí ni Mose pàṣẹ̀ fún un yín?” **4** Wọn dáhùn pé, “Mose yònda fún wa láti kọ̀ iwé ikòsílẹ̀ fún un, kí a sì fi sílẹ̀.” **5** Sùgbọ̀n Jesu dá wọn lóhùn, ó sì wí pé, “Nítorí lílé àyà yín

ni Mose fi kọ òfin yí fun un yín. **6** Şùgbón láti ìgbà tí ayé tí şe, Ọlórún dá wọn ní aḳò àti abo. **7** Nítórí ìdí èyí, ọkúnrin yóò fi baba àti iyá rẹ sílẹ̀ yóò sì fi ara mò aya rẹ. **8** Òun àti iyàwò rẹ̀ yóò di ara kan nàà. Nítórí nàà, wọn kí í túnşe mejí mò bí kò şe eyọ̀ ọkan soşo. **9** Nítórí nàà ohun tí Ọlórún bá sọ dọkan, kí ẹnìkẹ̀ni máa şe yà wọn.” **10** Lẹ̀yìn nàà, nígbà tí Jesu nikan wà nínú ilẹ̀ pẹ̀lú àwọn ọmọ-èyìn rẹ̀, wọn tún bèèrè lówọ̀ rẹ̀ nípa ohun kan nàà. **11** Jesu túbò şe àlàyẹ̀ fún wọn pé, “Ènikẹ̀ni tí ó bá kọ aya rẹ̀ sílẹ̀ tí ó bá sí fẹ̀ ẹ̀lómíràn, irú ọkúnrin bèşẹ̀ şe panşágá sí obinrin tí ó şeşẹ̀ gbé niyáwò. **12** Bẹ̀şẹ̀ gégé, bí obinrin kan bá kọ ọkọ̀ rẹ̀ sílẹ̀ tí ó sí fẹ̀ ọkúnrin miíràn, irú obinrin bèşẹ̀ şe panşágá.” **13** Lẹ̀yìn èyí, àwọn èniyàn bèrẹ̀ sí í gbé àwọn ọmọ wéwé tọ Jesu wá kí ó lè sùre fún wọn. Şùgbón àwọn ọmọ-èyìn rẹ̀ kígbé mò àwọn tí í gbé àwọn ọmọdẹ̀ wònyí bọ̀ pé wọn kò gbọdọ̀ yọ̀ Jesu lẹ̀nu rárá. **14** Şùgbón nígbà tí Jesu rí ohun tí ó í şelẹ̀, inú rẹ̀ kò dùn sí àwọn ọmọ-èyìn rẹ̀. Nítórí nàà, ó sọ fún wọn pé, “È jẹ̀ kí àwọn ọmọdẹ̀ kékeré wá sọdọ̀ mi. È má şe dá wọn lẹ̀kun nítórí pé irú wọn ní ijọba Ọlórún. **15** Lódotó ni mo wí fún yín, ẹnìkẹ̀ni tí kò bá gba ijọba Ọlórún bí ọmọ kékeré, kí yóò le è wọ inú rẹ̀.” **16** Nígbà nàà, Jesu gbé àwọn ọmọ nàà lé ọwọ̀ rẹ̀, ó gbé ọwọ̀ lé orí wọn. Ó sì sùre fún wọn. **17** Bí Jesu ti bèrẹ̀ irinàjò rẹ̀, ọkúnrin kan sáré wá sọdọ̀ rẹ̀. Ó sì kúnlẹ̀, ó bèèrẹ̀ pé, “Olùkọ̀ rere, kí ní èmi yóò şe láti jogún iyẹ̀ àinípèkun?” (aiónios g166) **18** Jesu bèèrẹ̀ pé, arákúnrin, “Èeşè tí ó fi ní pè mí ní ẹnì rere? Èni rere kan kò sí Ọlórún nikan ni ẹnì rere. **19** Iwo mò àwọn òfin bí: ‘Iwo kò gbọdọ̀ pàniyàn, iwo kò gbọdọ̀ şe panşágá, iwo kò gbọdọ̀ jalẹ̀, iwo kò gbọdọ̀ purọ̀, iwo kò gbọdọ̀ rẹ̀ ọmọnikẹ̀ji jẹ̀, bọ̀wọ̀ fún baba àti iyá rẹ̀.’” **20** Ọkúnrin nàà dàhùn pé, “Olùkọ̀, gbogbo nhkan wònyí ni èmi ní şe láti ìgbà èwe mi wá.” **21** Jesu wò ó tífẹ̀tífẹ̀. Ó wí fún un pé, “Bí ó bá rí bèşẹ̀, ohun kan ló kù fún ọ̀ láti şe, lọ nísinsin yíí, ta gbogbo nhkan tí ó ní, kí ó sì pín owó nàà fún àwọn aláiní iwo yóò sì ní íşúra ní ọrun, sì wá, kí ó sì máa tọ̀ mí lẹ̀yìn.” **22** Nígbà tí ọkúnrin yíí gbọ̀ èyí, ojú rẹ̀ korò, ó sì lọ̀ pẹ̀lú ibanújẹ̀, nítórí pé ó ní ọrọ̀ púpọ̀. **23** Jesu wò ó bí ọkúnrin nàà tí í lọ̀. Ó yípadà, ó sì sọ fún àwọn ọmọ-èyìn rẹ̀ pé, “Àní, ohun íşoro ni fún ọlọ̀rọ̀ láti wọ̀ ijọba Ọlórún!” **24** Ọrọ̀ yíí ya àwọn ọmọ-èyìn rẹ̀ lẹ̀nu. Jesu tún sọ fún wọn pé, “Èyìn ọmọ̀ yóò tí sòro tó fún àwọn tí ó ní ìgbẹ̀kẹ̀lẹ̀ nínú ọrọ̀ láti wọ̀ ijọba Ọlórún. **25** Ó rọrun fún ibákasẹ̀ láti gba ojú abẹ̀rẹ̀ wọ̀lẹ̀ jù fún ọlọ̀rọ̀ kan láti wọ̀ ijọba ọrun.” **26** Ènu túbọ̀ ya àwọn ọmọ-èyìn sí í. Wọn bèèrẹ̀ wí pé, “Tí ó bá rí bèşẹ̀, ta ni nínú ayé ni ó lè ní ìgbàlà?” **27** Jesu wò wọn, ó sì wí fún wọn pé, “Èniyàn ní èyí kò şe é şe fún şùgbón kí í şe fún Ọlórún, nítórí ohun gbogbo ni şíşe fún Ọlórún.” **28** Nígbà nàà ni Peteru kojú sí Jesu, ó wí pé, “Àwa ti fi ohun gbogbo sílẹ̀, a sì ní tọ̀ ó lẹ̀yìn.” **29** Jesu dàhùn pé, “Lódotó ni mo wí fún un yín pé, kò sí ẹnìkẹ̀ni tí ó fi ohunkóhùn sílẹ̀ bí: ilẹ̀, tàbí àwọn arákúnrin, tàbí àwọn arábinrin, tàbí iyá, tàbí baba, tàbí àwọn ọmọ̀ tàbí ohun iní nítórí mi àti nítórí iyínrere, **30** tí a kì yóò fún padà ní ọgoşọ̀rùn-ún àwọn

ilẹ̀, tàbí arákúnrin, tàbí arábinrin, tàbí iyá, tàbí ọmọ̀, tàbí ilẹ̀, àti inúnibíni pẹ̀lú. Gbogbo nhkan wònyí yóò jẹ̀ tirẹ̀ ní ayé yíí àti pé ní ayé tó ní bọ̀ yóò ní iyẹ̀ àinípèkun. (aión g165, aiónios g166) **31** Şùgbón ọ̀pọ̀ àwọn tí ó síwájú ni yóò di ẹnì ikẹ̀yìn, àwọn tí ó sì kẹ̀yìn yóò síwájú.” **32** Nísinsin yíí, wọn wà lójú ọ̀nà sí Jerusalemu. Jesu sì ní lọ̀ niwájú wọn, bí àwọn ọmọ-èyìn ti ní tẹ̀lẹ̀ e, ibèrù kún ọkan wọn. Ó sì tún mú àwọn mejílá sí apa kan, ó sì bèrẹ̀ sí şàlàyé ohun gbogbo tí a ó şe sí í fún wọn. **33** Ó sọ fún wọn pé, “Àwa ní gòkè lẹ̀ni Jerusalemu, a ó sì fi Ọmọ̀ Èniyàn lẹ̀ àwọn olórí àlùfáà àti àwọn olùkọ̀ òfin lówọ̀. Wọn ni yóò dá lẹ́bí ikú. Wọn yóò sì fa á lé ọwọ̀ àwọn aláikọ̀là. **34** Wọn yóò fi şe eléyà, wọn yóò tutọ̀ sí ní ara, wọn yóò nà pẹ̀lú paşán wọn. Wọn yóò sì pa, şùgbón lẹ̀yìn ojọ̀ męta yóò tún jínđe.” **35** Lẹ̀yìn èyí, Jakọbu àti Johanu, àwọn ọmọ̀ Sebede wá sọdọ̀ Jesu. Wọn sì bá a sọrọ̀ kẹ̀lẹ̀kẹ̀lẹ̀, wọn wí pé, “Olùkọ̀, inú wa yóò dùn bí iwo bá lẹ̀ şe ohunkóhùn tí a bá bèèrẹ̀ fún wa.” **36** Jesu bèèrẹ̀ pé, “Kí ni Èyìn ní fẹ̀ kí èmi ó şe fún un yín?” **37** Wọn bèşẹ̀ pé, “Jẹ̀ kí ọkan nínú wa jókódó ní ọwọ̀ ọ̀tún rẹ̀ àti ẹnìkẹ̀ji ní ọwọ̀ ọ̀sì nínú ọgo rẹ̀!” **38** Şùgbón Jesu dá wọn lóhùn pé, “È kò mò ohun tí è ní bèèrè! Şe è lè mu nínú ago kíkorò tí èmi ó mú tàbí a lè bamitiisi yín pẹ̀lú irú í bamitiisi jìyà tí a ó fi bamitiisi mi?” **39** Àwọn mejẹ̀jẹ̀jẹ̀ dàhùn pé, “Àwa pẹ̀lú lẹ̀ şe bèşẹ̀.” Jesu wí fún wọn pé, “Lódotó ni èyìn ó mu ago tí èmi yóò mu, àti bamitiisi tí a sí bamitiisi mi ni a ó fi bamitiisi yín, **40** şùgbón láti jókódó ní ọwọ̀ ọ̀tún mi àti ní ọwọ̀ ọ̀sì mi kí í şe tí èmi láti fi fún ni: bí kò şe fún àwọn ẹnì tí a ti pèsè rẹ̀ gbọ̀ sílẹ̀ fún.” **41** Nígbà tí àwọn ọmọ-èyìn męwáa iyókú gbọ̀ ohun tí Jakọbu àti Johanu bèèrẹ̀, wọn bínú. **42** Nítórí ìdí èyí, Jesu pè wọn sọdọ̀, ó sì wí fún wọn pé, “Gégé bí èyìn ti mò pé, àwọn ọba àti àwọn kẹ̀fẹ̀rì ní lo agbára lóri àwọn èniyàn. **43** Şùgbón láàrín yín ko gbọdọ̀ ri bẹ̀. Ènikẹ̀ni tí ó bá fẹ̀ di olórí nínú yín gbọdọ̀ şe ìranşẹ̀. **44** Ènikẹ̀ni tí ó fẹ̀ di aşájú nínú yín gbọdọ̀ şe ìranşẹ̀ gbogbo yín. **45** Nítórí, Èmi, Ọmọ̀ Èniyàn kò wá sí ayé kí è lè şe ìranşẹ̀ fún mi, şùgbón láti lẹ̀ şe ìranşẹ̀ fun àwọn ẹ̀lómíràn, àti láti fi èmi rẹ̀ şe ìrapadà ọ̀pọ̀ èniyàn.” **46** Wọn dé Jeriko, bí Jesu àti àwọn ọmọ-èyìn rẹ̀ àti ọ̀pọ̀ èniyàn tí fẹ̀ kúrdó ní ilú Jeriko, ọkúnrin afójú kan, Bartimeu, ọmọ̀ Timeu jókódó légbẹ̀ ọ̀nà ó ní şagbe. **47** Nígbà tí Bartimeu gbọ̀ pé Jesu ti Nasareti wà nítósi, ó bèrẹ̀ sí kígbé lóhùn rara pé, “Jesu ọmọ̀ Dafidi, şàánú fún mi.” **48** Àwọn tó wà nibẹ̀ kígbé mò ọn pé, “Pa ẹnu rẹ̀ mò.” Şùgbón dípò kí ó pa ẹnu mò, şe ló ní kígbé lóhùn rara pé, “Jesu ọmọ̀ Dafidi şàánú fún mi.” **49** Nígbà tí Jesu gbọ̀ igbe rẹ̀, ó deşẹ̀ dúró lójú ọ̀nà, ó sì wí pé, “È pè é kí ó wá sọdọ̀ mi.” Nítórí nàà wọn pè ọkúnrin afójú nàà, wọn wí pé, “Tújúká! Dide lóri eşẹ̀ rẹ̀! Ó ní pè ọ̀.” **50** Lẹ̀şẹ̀kan nàà, Bartimeu bọ̀ agbádá rẹ̀ sọnu, ó fò sòkẹ̀, ó sì wá sọdọ̀ Jesu. **51** Jesu bèèrẹ̀ lówọ̀ rẹ̀ pé, “Kí ni iwo fẹ̀ kí èmi kí ó şe fún ọ̀?” Afójú nàà dàhùn pé, “Rabbi, jẹ̀ kí èmi kí ó ríran.” **52** Jesu wí fún un pé, “Máa lọ, ìgbàgbọ̀ rẹ̀ ti mú ọ̀ lárada.” Lẹ̀şẹ̀kẹşẹ̀, ọkúnrin afójú nàà ríran ó sì ní tẹ̀lẹ̀ Jesu lọ̀ ní ọ̀nà.

11 Bí wọn tí súnmọ Betfage àti Betani ní èyìn odi ilú Jerusalemu, wọn dé orí òkè olifi. Jesu rán méjì nínú àwọn ọmọ-èyìn rẹ síwájú. **2** Ó pàṣe fún wọn pé, “È lọ sí abúlẹ̀ tó wà lóhùn ún nì. Nígba tí ẹ̀ bá sì wolé, èyìn yòd rí ọmọ kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ tí a so mọ̀lẹ̀ tí ẹ̀nikẹ̀ni kò ì tí í gùn rí. Ẹ̀ tó u, kí ẹ̀ sì mú wá sí ibi yí. **3** Bí ẹ̀nikẹ̀ni bá bi yín pé, ‘Kí ló dé tí ẹ̀ fi ní ẹ̀ ẹ̀yí?’ E sọ fún un pé, ‘Olúwa ní í fi ẹ̀, yòd sí dá a padà síbí lálápẹ̀.’” **4** Àwọn ọmọ-èyìn méjì nàà ló bi ó tí rán wọn. Wọn rí ọmọ kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ nàà tí a so ní ẹ̀nu-òndà lóde ní ita gbangba, wọn sí tó u. **5** Bí wọn tí n tó u, diẹ̀ nínú àwọn tí ó dúró nìbẹ̀ bí wọn lèèrè pé, “Kí ni eyin n ẹ̀, tí èyìn fi n tó ọmọ kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ n ni?” **6** Wọn sì wí fún wọn gégé bí Jesu ti ní kí wọn sọ, wọn sì jẹ̀wọ̀ wọn lẹ̀wọ̀ lọ. **7** Wọn fa ọmọ kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ nàà tọ Jesu wá. Wọn tẹ̀ aṣọ wọn sí èyìn rẹ̀, òun sì jókódó lórí rẹ̀. **8** Àwọn púpọ̀ tẹ̀ aṣọ wọn sí ọ̀nà. Àwọn miíràn ẹ̀ ẹ̀ka igi, wọn sì fọ̀n wọn sí ọ̀nà. **9** Àti àwọn tí n ló nifwájú, àti àwọn tí n bọ̀ lẹ̀yìn, gbogbo wọn sì n kígbẹ̀ wí pé, “Hosana!” “Olùbùkún ni ẹ̀ni nàà tí ó n bọ̀ wà ní orúkọ Olúwa!” **10** “Olùbùkún ni fún ijọba tí n bọ̀ wá, ijọba Dafidi, baba wa!” “Hosana lókè ọ̀run!” **11** Jesu wo Jerusalemu ó sí lẹ̀ sí inú tempili. Ó wo ohun gbogbo yíká fínní fínní. Ó sì kúrò nìbẹ̀, nítorí pé ilẹ̀ ti sù. Ó padà lọ sí Betani pẹ̀lú àwọn ọmọ-èyìn rẹ̀ méjìlá. **12** Ní òwúrọ̀ ojọ̀ kejì, bí wọn ti kúrò ní Betani, ebi n pa Jesu. **13** Ó rí igi ọ̀pọ̀tọ̀ kan lóṣọ̀kán tí ewé kún orí rẹ̀. Nígba nàà, ó lọ sí idí rẹ̀ láti wò ó bóyá ó lésó tàbí kò lésó. Nígba tí ó dé ibẹ̀, ewé lásán ni ó rí, kò rí èso lórí rẹ̀. Nítorí pé àkókò nàà kì í ẹ̀ ẹ̀kòkò tí igi ọ̀pọ̀tọ̀ máa n so. **14** Lẹ̀yìn nàà, Jesu pàṣe fún igi nàà pé, “Kí ẹ̀nikẹ̀ni má ẹ̀ ẹ̀ ẹ̀so lórí rẹ̀ mọ̀ tíftí lée.” Àwọn ọmọ-èyìn rẹ̀ gbọ̀ nígba tí ó wí bẹ̀. (aión g165) **15** Nígba ti wọn padà sí Jerusalemu, ó wọ inú tempili. Ó bẹ̀rẹ̀ sí nílẹ̀ àwọn oniṣòwò àti àwọn oniḃaàrà wọn síta. Ó tí tàbíllí àwọn tí n pààrọ̀ owó nínú tempili sùbú. Bákan nàà ni ó tí ijókódó àwọn tí n ta ẹ̀yẹ̀lé lulẹ̀. **16** Kò sí gba ẹ̀nikẹ̀ni láààyè láti gbé ẹ̀rù ojà tíftá gba inú tempili wolé. **17** Gégé bí ó ti kọ̀ wọn, ó wí pé, “Sé a kò ti kọ̀ ó pé: ‘Ilẹ̀ àdúrà ni a o máa pe ilẹ̀ mi, ní gbogbo orílẹ̀-èdè?’ Sùgbọ̀n èyìn ti sọ̀ ó di ibùgbé àwọn olóṣà.” **18** Nígba tí àwọn olórí àlùfáà àti àwọn olùkò ọ̀fin gbọ̀ ohun tí ó ti ẹ̀, wọn bẹ̀rẹ̀ sí n gba èrò bí wọn yòd tí ẹ̀ pa á. Wọn bẹ̀rù rògbòdìyàn tí yòd bẹ̀ sílẹ̀, nítorí tí àwọn ènìyàn ní igbóná ọ̀kàn sí ẹ̀kọ̀ rẹ̀. **19** Ní iròlẹ̀ ojọ̀ nàà, bí ẹ̀ ẹ̀ wọn, Jesu àti àwọn ọmọ-èyìn rẹ̀ jáde kúrò ní ilú Jerusalemu. **20** Ní òwúrọ̀ ojọ̀ kejì, bí wọn ti n kojá lọ, wọn rí igi ọ̀pọ̀tọ̀ tí Jesu fi bú. Wọn rí í pé ó ti gbẹ̀ tigbò̀ngbò̀ tigbò̀ngbò̀. **21** Peteru rántí pé Jesu ti bá igi nàà wí. Nígba nàà ni ó sọ̀ fún Jesu pé, “Rabbi, wò ó! Igi ọ̀pọ̀tọ̀ tí iwọ̀ fi bú tí gbe!” **22** Jesu sì dáhùn pé, “È ní igbàgbọ̀ nínú Ọ̀lórún. **23** Lóòtótó ni mò wí fún un yín, bí ẹ̀nikẹ̀ni bá wí fún òkè ‘Sídí, gbé ara rẹ̀ sọ̀ sínú Ọ̀kún,’ tí kò sí ẹ̀ ẹ̀yèméjì nínú ọ̀kàn rẹ̀ sùgbọ̀n tí ó gbàgbọ̀ pé ohun tí òun wí yòd ẹ̀, yòd rí bẹ̀ fún un. **24** Torí nàà, mò wí fún yín ohunkóhun tí ẹ̀ bá bèèrè fún nínú àdúrà, ẹ̀ ní igbàgbọ̀ pé, ó tí tẹ̀ yín lẹ̀wọ̀, yòd sí jẹ̀ tiyín. **25** Nígba tí ẹ̀ bá n gbaàdúrà, ẹ̀ kòkọ̀ dáríjì, bí èyìn bá ní ohunkóhun sí ẹ̀nikẹ̀ni, kí baba yín tí n bẹ̀ ní ọ̀run bá à

le dárí àwọn ẹ̀ṣẹ̀ tiyín nàà jì yín.” **27** Lẹ̀yìn èyí, wọn tún padà sí Jerusalemu. Bí Jesu ti n rìn kiri ní tempili, àwọn olórí àlùfáà àti àwọn olùkò ọ̀fin pẹ̀lú àwọn àgbàgbà Júú wá sọ̀dò rẹ̀. **28** Wọn bèèrè lẹ̀wọ̀ rẹ̀ pé, “Àṣe wo ni ó fi n ẹ̀ ẹ̀ nńkan yí? Ta ni ó sí fún ọ̀ ni àṣe yí láti máa ẹ̀ nńkan wọ̀nyí?” **29** Jesu dá wọn lóhùn pé, “Èmi yòd bi yín lèèrè ọ̀rọ̀ kan, kí ẹ̀ sí dá mi lóhùn, èmi yòd sọ̀ fún yín àṣe tí èmi fi n ẹ̀ ẹ̀ nńkan wọ̀nyí.” **30** Itẹ̀bọ̀mi Johanu láti ọ̀run wa ni, tàbí láti ọ̀dọ̀ ènìyàn? “È dá mi lóhùn!” **31** Wọn bá ara wọn jíròrò pé, “Bí a bá wí pé, ‘Láti ọ̀run wa ni,’ òun ó wí pé, ‘Nígba tí ẹ̀ mò bẹ̀, èṣe ẹ̀ ẹ̀ kò fi gbà à gbọ̀?’” **32** Sùgbọ̀n bí a bá wí pé, àti ọ̀dọ̀ ènìyàn, wọn bẹ̀rù àwọn ènìyàn, nítorí pé gbogbo ènìyàn ló gbàgbọ̀ pé wòllí gidí ni Johanu.” **33** Nítorí nàà, wọn kojú sí Jesu wọn sì dáhùn pé, “Àwa kò mò.” Nígba nàà ni Jesu wí pé, “Níwọ̀n igbà tí ẹ̀ kò lè dáhùn ibèèrè mi, Èmi nàà kì yòd sọ̀ fún yín àṣe tí mò fi n ẹ̀ ẹ̀ nńkan wọ̀nyí.”

12 Lẹ̀yìn igbà tí Jesu pa àwọn olórí ẹ̀sìn lẹ̀nu mò, ó bẹ̀rẹ̀ sí í fi òwè bá wọn sọ̀rọ̀ pé, “Ọ̀kúnrin kan gbin ogbà àjàrà kan. Ó ẹ̀ ogbà yí ká, ó sí wá ibi ifúntí wáini, ó sí kọ̀ ilẹ̀ iṣọ̀ sí í ó sí fi ẹ̀ ẹ̀gbàtọ̀jú fún àwọn olùṣọ̀gbà, ó sí lẹ̀ sí irinàjò tí ó jinnà. **2** Lákòkò ikòrè, ọ̀kúnrin nàà rán ọ̀kan nínú àwọn ọmọ ọ̀dọ̀ rẹ̀ sí àwọn olùṣọ̀gbà nàà, kí ó gbà nínú èso ogbà àjàrà nàà lẹ̀wọ̀ àwọn olùṣọ̀gbà. **3** Sùgbọ̀n àwọn àgbẹ̀ wọn-ọ̀n-nì lu iránṣẹ̀ ọ̀kúnrin nàà, wọn sì rán an padà lẹ̀wọ̀ ọ̀fọ̀. **4** Ó sí tún rán ọmọ ọ̀dọ̀ miíràn sí wọn. Bí àwọn àgbẹ̀ ti tún rí ọmọ ọ̀dọ̀ tí ó rán sí wọn; wọn lù ú. Aní, wọn tilẹ̀ dá ogbẹ̀ sí í lórí, wọn rán an lọ ni itijú. **5** Ó sí tún rán òmiràn, èyí n nì wọn sí pa, àti ọ̀pọ̀ miíràn, wọn lu òmiràn wọn sí pa òmiràn. **6** “Iránṣẹ̀ kan ṣọ̀so ló kù tí Baba olókò kò ì tí rán niṣẹ̀, èyí ni ọmọ òun tikára rẹ̀. Níkeyin ó ran an sí àwọn olùṣọ̀gbà nàà, pẹ̀lú èrò pé, ‘Wọn yòd bu olá fún ọmọ òun.’” **7** “Sùgbọ̀n àwọn olùṣọ̀gbà wọn-ọ̀n-nì wí fún ara wọn pé, ‘Èyí yí ni arólé. Ẹ̀ wá, ẹ̀ jẹ̀ kí a pa á, ogún rẹ̀ yòd sí jẹ̀ tiwa.’” **8** Báyí ni wọn mú ọmọ nàà tí wọn pa á. Wọn sì wọ̀ òkú rẹ̀ jáde kúrò nínú ogbà àjàrà nàà. **9** “Kí ni olúwa ogbà àjàrà yòd ẹ̀ nígba tí ó bá gbọ̀ ohun tí ó ẹ̀lẹ̀. Dájúdájú yòd pa àwọn ẹ̀ni ibi wọ̀nyí. Yòd sí gba àwọn olùtọ̀jú miíràn sínú oko rẹ̀. **10** Tàbí èyìn kò ì tí ka ẹ̀ṣe yí nínú iwè mímọ̀: “Ọ̀kúta tí àwọn ọ̀mọ̀lẹ̀ kòsílẹ̀ òun nàà ni ó di pàtàkì igun ilẹ̀. **11** Èyí ni iṣẹ̀ Olúwa ó sí jẹ̀ iyálẹ̀nu lójú tiwa?”” **12** Àwọn olórí àlùfáà àti àwọn olùkò ọ̀fin pẹ̀lú àwọn àgbàgbà fẹ̀ mú Jesu lákòkò nàà. Nítorí tí wọn mò pé àwọn ló n pòwè mò nínú ọ̀rọ̀ rẹ̀. Àwọn ni alágbàtọ̀jú búburú nínú itàn rẹ̀. Sùgbọ̀n ẹ̀rù ní bà wọn láti fowọ̀ kàn an nítorí pé wọn bẹ̀rù ihùwásí ọ̀pọ̀ ènìyàn tó wà lóṣọ̀ rẹ̀. Nítorí nàà wọn fi í sílẹ̀ lọ. **13** Sùgbọ̀n wọn rán àwọn Farisi pẹ̀lú àwọn kan tí í ẹ̀ ọmọ-èyìn Herodu wá sọ̀dọ̀ Jesu, láti fi ọ̀rọ̀ wá a lẹ̀nu wò, tíftí yòd fi sọ̀ ohun kan kí wọn lè rí fi mú. **14** Bí wọn ti dé ọ̀dọ̀ rẹ̀, wọn wí pé, “Olùkò, àwa mò pé iwọ̀ máa n sọ̀ òtítọ̀ láisi ibèrù ẹ̀nikẹ̀ni. Sùgbọ̀n òtítọ̀ ọ̀rọ̀ Ọ̀lórún ni iwọ̀ máa n kòni. Nísinsin yí, sọ̀ fún wa, ó tọ̀ tàbí kò tọ̀ láti máa san owó orí fún Kesari?”” **15** Kí àwa kí ó fi fún un, tàbí kí a

máa fi fún un, Ɔ sùgbón Jesu mo iwà àgàbàgèbè won. Ó sì wí pé, “Èésè tí èyìn fi n fi èyí dán mi wo? È mú owó idè kan wá kí n wò ó.” **16** Nígà tí wón mú owó idè náà fún un, ó bi wón léèrè pé, “È wò ó! Àwòrán àti orúko ta ni ó wà níbè?” Wón dàhùn pé, “Àwòrán àti orúko Kesari ni.” **17** Nígà náà ni Jesu wí fún won pé, “Bí ó bá rí bèè, ẹ fi ohun tí ó bá jẹ tí Kesari fún Kesari. Sùgbón ẹ fi ohun gbogbo tí í se tí Olórùn fún Olórùn.” Ènu si yà wón gidigidi sí èsì rẹ. **18** Àwọn Sadusi tún wà sódò rẹ, àwọn wónyí kò gbàgbò pé àjìndè n ẹ. Ibèèrè won ni pé, **19** “Olùkò, Mose fún wa ní òfin pé, nígbà tí ọkúnrin kan bá kú láìbí omo, arákúnrin rẹ gbòdò sù iyawó náà lópó kí won sì bímo ní orúko ọko tí ó kú náà. **20** Njẹ àwọn arákúnrin méje kan wà, èyí tí ó dàgbà jùlọ gbéyáwò, ó sì kú ní àilómọ. **21** Arákúnrin rẹ kejì sù obinrin tí ó fi silẹ lópó, làipé, òun pèlú tún kú láìbímo. Arákúnrin kẹta tó sù obinrin yí lópó tún kú bakan náà láìbímo. **22** Àwọn méjèjẹ sì sù u lópó, won kò sì fi omo silẹ. Ní ikèyìn gbogbo won, obinrin náà kú pèlú. **23** Njẹ ní àjìndè, nígbà tí wón bá jìndè, aya ta ni yóò ha se nínú wí? Àwọn méjèjẹ ni ó sá ni ní aya?” **24** Jesu dàhùn ó wí fún won pé, “Kí í há se nítorí èyí ni ẹ se sìnà, pé èyìn kò mo iwé Mímọ, tàbí agbára Olórùn. **25** Nítorí pé, nígbà tí àwọn arákúnrin méje yí àti obinrin náà bá jí dide nínú òkú, a kò ní se igbéyáwò fún won. Won yóò dàbí àwọn angeli tí í bẹ ní òrun. **26** Sùgbón nísinsin yí, nípa bóyá àjìndè yóò wà. Àbí èyìn kò í tì ka iwé Eksodu, nípa Mose àti pápá tí ní jọ? Olórùn sọ fún Mose pé, ‘Èmi ni Olórùn Abrahamu, Olórùn Isaaki àti Olórùn Jakòbu.’ **27** Òun kì í se Olórùn àwọn òkú bí kò se Olórùn àwọn aláàyè: nítorí èyìn se àšìše gidigidi.” **28** Ọkan nínú àwọn olùkò òfin tí ó dúró níbè tí ó sì fetísilẹ dáràdára sí àròyè yí šàkíyèsí pé, Jesu tí dàhùn dáràdára. Òun pèlú si bèèrè lówó Jesu pé, “Nínú gbogbo òfin, èwo ló se pàtàkì jùlọ?” **29** Jesu dá ọkúnrin yí lóhùn pé, “Èyí tó se pàtàkì jùlọ nínú àwọn òfin ni èyí tí ó ká báyí pé, ‘Gbó Israèli; Olúwa Olórùn wa Olúwa kan ni. **30** Kí iwọ kí ó fi gbogbo àyà rẹ, àti gbogbo ọkàn rẹ, àti gbogbo èmí rẹ, àti gbogbo agbára rẹ fẹ Olúwa Olórùn rẹ, èyí ní òfin kìn-ín-ní.’ **31** Èkejì ni pé: ‘Fẹ omonikeji rẹ.’ Kò sí òfin mìràn tó ga ju méjèjẹ yí ló.” **32** Olùkò òfin náà dàhùn pé, “Olùkò, iwọ sọ òtítì nípa pé Olórùn kan ni ó ní bẹ, àti pé kò sí òmíràn àfi òun nikan. **33** Àti kí a fi gbogbo àyà, àti gbogbo òyè, àti gbogbo ọkàn àti gbogbo agbára fẹ ẹ, àti fẹ omonikeji eni bí ara eni, ó ju gbogbo ẹbo sísun, àti ẹbo ló.” **34** Jesu rí í dájú pé òyè ọkúnrin yí ga, nítorí náà, Jesu sọ fún un pé, “Arákúnrin, iwọ kò jìnà sí à ti dé ijoba Ọrun.” Láti igbà náà ló, enikèni kò tún bèèrè ohun kan lówó Jesu. **35** Léyìn náà, nígbà tí Jesu ní kò àwọn èniyàn nínú tẹmpili, ó bèèrè lówó won pé, “Èésè tí àwọn olùkò òfin fi gbà wí pé Kristi náà ní láti jẹ omo Dafidi? **36** Nítorí tí Dafidi tikára rẹ, tí ní ti ipa Èmí Mímọ sòrò wí pé: “Olúwa sọ fún Olúwa mi pé: “Jókòò ní ọwọ òtún mi, tí tí èmi yóò fi sọ àwọn ọtá rẹ di àpótí itisè rẹ.”” **37** Níwón igbà tí Dafidi tikára rẹ pé é ní ‘Olúwa,’ báwo ni ó túnse lè jẹ omo rẹ?” Ọpò èniyàn sì fi ayọ gbó òrò rẹ. **38** Ó sì wí

fún won nínú èkò rẹ pé, “È sọra fun àwọn olùkò òfin tí wón fẹ láti máa wo aṣọ gígùn kàákiri, tí wón sì fẹ ikíni ní ọjá, **39** àti ibujókòò olá nínú Sinagogu àti ipò olá níbi àsè. **40** Àwọn tí wón jẹ ilé àwọn opó rún, tí wón sì ní gbádúrà gígùn fún àṣehàn, nítorí èyí, jìyà won yóò pò púpò.” **41** Jesu jókòò ní òdikèji kojú sí àpótí isúra: ó ní wo jìyà èniyàn tí í sọ owó sínú àpótí isúra, ọpò àwọn olórò sì sọ púpò sí i. **42** Sùgbón obinrin opó kan wà, ó sì fi ààbò owó idè méjì síbè, tí í se idá méjì owó-babà kan sínú rẹ. **43** Jesu pé àwọn omo-èyìn rẹ, ó sọ fún won wí pé, “Lòdótó ni mo wí fún yin pé, taláka opó yíi sọ sínú àpótí isúra ju gbogbo àwọn iyókú to sọ sínú rẹ ló. **44** Nítorí pé, àwọn iyókú mú nínú ọpò iní wón, sùgbón ní tirẹ, nínú àini rẹ, ó sọ gbogbo ohun tí ó ní náà silẹ àni gbogbo iní rẹ.”

13 Bí Jesu ti ní jade láti inú tẹmpili ní ọjọ náà, ọkan nínú omo-èyìn rẹ sọ fún un pé, “Olùkò, wo ilé nílá tí ó dara wònyí. Si wo òkúta tí a se lṣṣò lára àwọn ògiri ilé náà.” **2** Jesu dàhùn pé, “Iwọ rí ilé nílá wònyí? Kí yóò sí òkúta kan tí a ó fi silẹ lórí èkejì tí a kì yóò wó lulè.” **3** Bí Jesu si tí jókòò lórí òkè olifi tí ó kojú sí tẹmpili, Peteru, Jakòbu, Johanu àti Anderu wà pèlú rẹ níbè, wón bí í léèrè ni ikòkò pé, **4** “Sọ fún wa, nígbà wo ni nḡkan wònyí yóò ṣeṣe sí tẹmpili náà? Kí ni yóò sì jẹ àmi nígbà tí gbogbo nḡkan wònyí yóò se?” **5** Jesu kilò fún won pé, “È má se jẹ kí enikèni tán yín. **6** Nítorí pé ọpòlọpò yóò wá ní orúko mi, won yóò wí pé, ‘Èmi ni Kristi,’ won yóò tán ọpò èniyàn jẹ. **7** Nígà bí tí èyìn bá ní gbó iró ogun àti idágiri ogun, kí èyìn má se jáyá, nítorí irú nḡkan wònyí kò le se kí ó má seṣe, sùgbón ọpin náà kí í se igbà yí. **8** Orilẹ-èdè yóò dide sí orilẹ-èdè, àti ijoba sí ijoba ilẹ yóò máa jì ní ibi púpò. Iyàn yóò sì wà níbi gbogbo. Gbogbo nḡkan wònyí ni ibèrè ipónjù tí ní bọ níwájú. **9** “Sùgbón nígbà tí àwọn nḡkan wònyí bá bèrè sí í seṣe, ẹ kíyèsára! Nítorí èyìn yóò wà nínú ewu. Won yóò fá yín lo ilé ejọ gbogbo. Won yóò fi iyà jẹ yín nínú Sinagogu won. Àwọn èniyàn yóò fèsùn kàn yín níwájú àwọn baalé àti níwájú àwọn ọba nítorí orúko mi, fún èrì fún won. **10** Nítorí pé ẹ gbòdò kòkò wàásù iyinrere náà fún gbogbo orilẹ-èdè kí ọpin tó dé. **11** Sùgbón nígbà tí wón bá ní fá yín ló, tí wón bá sì ní fi yín lé won lówó, ẹ má se ṣàniyàn ṣáájú ohun tí ẹ ó sọ. Sùgbón ohun tí bá fi fún yín ní wákàti náà, òun ni kí èyìn kí ó wí. Nítorí kì í se èyìn ni ó ní wí, bí kò se Èmí Mímọ. **12** “Arákúnrin yóò máa fi fèsùn kan arákúnrin rẹ, tí yóò sì yorí sí ikú. Baba yóò máa se ikú pa omo rẹ. Àwọn omo yóò máa ditẹ sí òbí won. Àní, àwọn omo pèlú yóò máa se ikú pa òbí won. **13** Àwọn èniyàn yóò kóirira yín nítorí tí ẹ jẹ tẹmi. Sùgbón eni tó bá fi ara da iyà tí tí dé ọpin tí kò sì kò mí silẹ òun ni yóò rí igbalà. **14** “Sùgbón nígbà tí èyìn bá rí irira isodahoro, tí ó dúró níbi tí kò yẹ (enikèni tí ó bá ká á kí ó yé e), nígbà náà ni kí àwọn tí ní bẹ ni Judea sáló sí orí òkè. **15** Kí eni tí ní bẹ lórí ilé má se sòkalẹ ló sínú ilé, bèè ni kí ó má sì se wo inú rẹ, láti mú ohunkóhun jade nínú ilé rẹ. **16** Kí eni tí ó wà lóko má se padà seyin láti wá mú aṣọ rẹ. **17** Ègbé ní fún àwọn tí ó

lójún, àti fún obinrin tí ní fún ọmọ lómú ní ojọ wònyí. **18** Kí ẹ sì máa gbàdùrà pé èyí şelẹ̀ ní àkókò òtùtù. **19** Nítórí ojọ wòn-on-ni yóò jẹ àkókò ipónjù, irú èyí tí kò ì şelẹ̀ láti ìbèrẹ̀ èdà Ọlórùn. Irú rẹ̀ kò sì ní şelẹ̀ mọ. **20** “Àfi tí Olúwa bá gé àkókò ìjyà nàà kúrú, eyọ̀ èmí kan ní ayé kí yóò là. Şùgbón nítórí àwọn tí Ọlórùn yàn, ni yóò şe dín àwọn ojọ nàà kù. **21** Nígba nàà, bí ẹnìkẹ̀ni bá sọ fún un yín pé, ‘È wò ó, Kristi wa níbi yì!’ tàbí, sọ fún un yín pé, ‘È wò ó, ó wà lẹ̀hùn ún mi!’ È má şe gbà wòn gbọ. **22** Nítórí àwọn èké Kristi àti àwọn wòlńi èké ni yóò wá, wòn yóò sì fi işẹ̀ iyanu tí yóò tan èniyan ẹ̀ hàn. Bí ó bá şe é ẹ, wòn yóò tan àwọn àyànfẹ̀ pàápàá jẹ. **23** Nítórí nàà, ẹ şọra. Mo ti kilọ̀ fún un yín şáájú tó! **24** “Şùgbón ni ojọ wònyí lẹ̀yìn ipónjù tí mo sọ yì, “òdùn yóò şókùnkùn, òşúpá kò ní tan ìmọ̀lẹ̀ rẹ. **25** Àwọn iràwọ̀ pẹ̀lú yóò já lulẹ̀ láti ojú òrun, àti agbára tí ní bẹ̀ ní òrun ni a ó sì mi títì.’ **26** “Nígba nàà ni gbogbo ayé yóò sì rí í tí èmi Ọmọ Èniyàn yóò máa bọ̀ wá láti inú àwọ̀sánmọ̀ pẹ̀lú agbára àti ògo fílá. **27** Nígba nàà ni yóò sì rán àwọn àngelí rẹ̀ láti kò àwọn àyànfẹ̀ ní gbogbo ayé jọ láti orígun méréşerin ayé láti ikangun ayé tífí dé ikangun òrun. **28** “Nísinsin yìí, ẹ kọ̀ òwe lára iyé òpòtọ̀, nígba tí ẹ̀ka rẹ̀ bá ní yọ̀ tuntun, tí ó bá sì ní rú ewé, èyí fihàn pé àkókò ẹ̀rùn ti dé. **29** Bẹ̀ẹ̀ gégé, nígba tí ẹ̀ ba ri àwọn ohun wònyí tí n şelẹ̀, kí ẹ̀ mọ̀ pé ó súnmọ̀ etilẹ̀ tán, bi igbà tí ó wà lẹ̀yìn ilẹ̀kùn. **30** Lóòdótọ̀ ni mo wí fún un yín, iran yìí kí yóò rékojá títí a ó fi mú gbogbo nńkan wònyí şe. **31** Ọrun àti ayé yóò kojá lọ, şùgbón àwọn òrẹ̀ mi dúró dájú títí ayé ànìpẹ̀kun. **32** “Şùgbón kò sí ẹnì tí ó mọ̀ ojọ̀ tàbí wákàtí tí nńkan wònyí yóò şelẹ̀. Àwọn àngelí òrun pàápàá kò mọ̀. Àní, èmi pẹ̀lú kò mọ̀ ẹn, bí kò şe baba nńkan. **33** È máa şọra, ẹ̀ dúró wámú, kí ẹ̀ sì máa gbàdùrà, nítórí èyin kò mọ̀ igbà tí àkókò ná yóò dé. **34** Ó dà bí ọ̀kúnrin kan tí ó lọ sí irinàjọ̀ tí ó jinnà rere, ẹnì tí ó fi ilẹ̀ rẹ̀ sílẹ̀, tí ó sì fi àşẹ̀ fún àwọn ọmọ ọ̀dọ̀ rẹ̀, àti işẹ̀ tí ẹnìkọ̀ðkan yóò şe, ó sì fi àşẹ̀ fún ẹnì tó dúró lẹ̀nu-ònà láti máa şónà. **35** “Bẹ̀ẹ̀ gégé, èyin pẹ̀lú ní láti máa fi irètí şónà, nítórí pé ẹ̀ kò mọ̀ àkókò tí baalẹ̀ ilẹ̀ yóò dé. Bóyá ní iròlẹ̀ ni o, tàbí ní ògánjọ̀ òru, tàbí nígba tí àkùko máa ní kọ, tàbí ní òwùrọ̀. **36** Àti wí pé nígba tí ó bá dé lójiji, kó má şe bá yín lójú oorun. **37** Ohun tí mo wí fún un yín, mo wí fún gbogbo èniyàn: ‘È máa şónà!’”

14 Lẹ̀yìn ojọ̀ mèji ni àjọ̀ irẹkojá àti tí àiwúkàrà, àti àwọn olórí àlùfáà àti àwọn olùkọ̀ òfin sì ní wá ònà láti mú Jesu ní ikòkọ̀, kí wọn sì pa á. **2** Şùgbón wón wí pé, “A kò ní mú un ní ojọ̀ kejọ̀, kí àwọn èniyan má bá á fa jàngbọ̀n.” **3** Nígba tí ó sì wà ní Betani ni ilẹ̀ Simoni adẹ̀tẹ̀ bí ó ti jòkódó tí oúnjẹ, obinrin kan wọ̀lẹ̀, tí òun ti alabasita òróró ikunra olówó iyebíye, ó şí igò nàà, ó sì da òróró nàà lẹ̀ Jesu lórí. **4** Àwọn kan nínú àwọn tí ó jòkódó tí tàbíllí kún fún ibànújẹ. Wón sì ní bi ara wòn pé, “Nítórí kí ní a şe fi òróró yìí şòfò? **5** Òun ibá ta òróró ikunra yìi ju owó işẹ̀ ọ̀dún kan lọ, kí ó sì fi owó rẹ̀ ta àwọn tálàkà lọrẹ.” Báyìí ni wòn ní fi ọ̀rọ̀ gún obinrin nàà lára. **6** Şùgbón Jesu wí fún pé, “È fi í sílẹ̀, kí ni ẹ̀ ní yọ̀ ó lẹ̀nu fún şẹ̀ nítórí tí ó

şe ohun rere sí mi? **7** Nígba gbogbo ni àwọn tálàkà wà ní àárín yín, wón sì ní fẹ̀ iranlọwọ̀ yín. È sì lẹ̀ şe oore fún wòn nígbàkígba tí ẹ̀ bá fẹ̀. **8** Ó ti şe èyí tí ó lẹ̀ şe, o ti fi òróró kùn mí ni ara ní ìmúrasílẹ̀ de igbà tí wòn yóò sin òkú mi. **9** Lóòdótọ̀ ni mo wí fún un yín, níbi kibi tí wòn bá ti wàásù mi, ní gbogbo ayé, wòn kò ní şe aláiso ohun tí obinrin yìí şe pẹ̀lú ní irántí rẹ.” **10** Nígba nàà ni Judasi Iskariotu, ọ̀kan nínú àwọn ọmọ-èyin rẹ̀ mèjilá lọ sí ọ̀dọ̀ àwọn olórí àlùfáà, láti şètò bí yóò tí fi Jesu lé wòn lọwọ. **11** Inú wòn dùn láti gbọ̀ èyí, wòn sì yọ̀, wòn sì şe ilérí láti fún un ní owó. Nítórí nàà ó bẹ̀rẹ̀ sí ọ̀ àkókò tí ó rọ̀rùn tí òun yóò fi Jesu lé wòn lọwọ. **12** Ní ojọ̀ kin-ín-ní àjọ̀dún irẹkojá tí í şe ojọ̀ tí wòn máa ní pa ẹ̀ran àgùntàn fún irúbo, àwọn ọmọ-èyin Jesu bi í léèrẹ̀ pé, “Níbo ni iwọ̀ fẹ̀ kí a lọ pèsè sílẹ̀ tí iwọ̀ yóò ti jẹ̀ àşẹ̀ irẹkojá?” **13** Ó rán mèji nínú àwọn ọmọ-èyin rẹ̀, lo, ó sì wí fún wòn pé, “È lọ sínú ilú, ọ̀kúnrin kan tó ru ikòkò omi yóò pàdẹ̀ yín, ẹ̀ máa tọ̀ ó lẹ̀yìn. **14** Ilẹ̀ tí ọ̀kúnrin nàà bá wọ̀, kí ẹ̀ wí fún baalẹ̀ nàà pé, ‘Olùkọ̀ rán wa pé, níbo ni gbàngàn apẹ̀jẹ̀ nàà gbé wa, níbi tí èmi yóò gbé jẹ̀ àşẹ̀ irẹkojá pẹ̀lú àwọn ọmọ-èyin mi?’ **15** Òun yóò sì mú un yín lọ sí gbàngàn fílá kan lókè ilẹ̀ nàà, tí a ti şe lọsọ. Níbẹ̀ ní kí ẹ̀ pèsè sílẹ̀ dè wá.” **16** Àwọn ọmọ-èyin mèji nàà sì jáde lọ àárín ilú. Wòn bá gbogbo nńkan gégé bí Jesu tí sọ fún wòn. Wòn sì pèsè àşẹ̀ irẹkojá. **17** Nígba tí ó di alẹ̀, Jesu àti àwọn ọmọ-èyin rẹ̀ dé síbẹ. **18** Bí wòn sì ti jòkódó yí tàbíllí ká, tí wòn ní jeun, Jesu wí pé, “Lóòdótọ̀ ni mo wí fún un yín, ọ̀kan nínú èyin tí ẹ̀ ní bá mi jeun yìi ní yóò fi mí hàn.” **19** Ọkan wòn sì bẹ̀rẹ̀ sí í dàrú. Olùkúlùkù sì ní bi í ní òkòðkan wí pé, “Dájúdájú, kí í şe èmi?” **20** Ó sì dàhùn wí pé, “Ọkan nínú èyin mèjilá tí ó ní bá mi tọ̀wọ̀ bọ̀ àwo jeun nísinsin yìi ni. **21** Nítóòtọ̀ Ọmọ Èniyàn ní lọ bí a ti kọ̀wé nípa rẹ̀, şùgbón ègbé ní fún ọ̀kúnrin nàà, láti ọ̀wọ̀ ẹnì tí a ti fi Ọmọ Èniyàn hàn. Iba sànsàn fún un bí a kò bá bí í rará.” **22** Bí wòn ti ní jeun lọwọ, Jesu mú işù àkàrà kan, ó gbàdùrà sí í. Lẹ̀yìn nàà ó bù ú sí wẹ̀wẹ̀, ó sì fi fún wòn. Ó wí pé, “È gbà jẹ, èyí yìi ni ara mi.” **23** Bákán nàà, ó sì mú ago wàini, ó dúpẹ̀ fún un, ó sì gbé e fún wòn. Gbogbo wòn sì mu nínú rẹ. **24** Ó sì wí fún wòn pé, “Èyí ni èjẹ̀ mi tí májẹmú tuntun, tí a ta sílẹ̀ fún ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ èniyàn. **25** Lóòdótọ̀ ni mo wí fún un yín, èmi kò tún ní mu ọ̀tí wàini mọ̀ títí yóò fi di ojọ̀ nàà tí Èmi yóò mu ún ní tuntun nínú ijọba Ọlórùn.” **26** Lẹ̀yìn nàà wòn kọ̀ orin, wòn sì gun orí òkè olifi lọ. **27** Jesu sì wí fún wòn pé, “Gbogbo yín ni ẹ̀ ó sa kúrú lóðọ̀ mi, a ti kọ̀wé rẹ̀ pé, “Èmi yóò lu olùşọ̀-àgùntàn àwọn agbo àgùntàn yóò sì fónká.” **28** Şùgbón lẹ̀yìn igbà ti mo ba jinde tan, èmi yóò síwájú yin lọ sí Galili.” **29** Şùgbón Peteru dá a lóhùn, ó wí pé, “Bí gbogbo èniyan tilẹ̀ sá kúrú lẹ̀yìn rẹ, èmi kò ní sá.” **30** Jesu sì wí fún un pé, “Jé kí ní sọ òtótó fún ọ. Kí àkùkọ̀ tó ó kọ̀ lẹ̀kẹ̀jẹ̀ ní òwùrọ̀ ọ̀lẹ̀, iwọ̀, pàápàá yóò ti sọ̀ lẹ̀mẹ̀ta wí pe iwọ̀ kò mọ̀ mí rí.” **31** Şùgbón Peteru fa ara ya, ó wí pé, “Bí mo tilẹ̀ ní láti kú pẹ̀lú rẹ, èmi kò jẹ̀ sọ̀ pé n kò mọ̀ ọ̀n rí.” Ilérí yìi kan nàà ni àwọn ọmọ-èyin iyókù bẹ̀rẹ̀ sí í şe. **32** Nígba tí wòn dé ibi kan tí wòn ní pè ní ọ̀gbà Getsemane, Jesu wí fún àwọn ọmọ-èyin rẹ̀ pé, “È jòkódó

dè mí nhìn-in tíftí n ó fi lọ gbàdùrà.” 33 Ó sì mú Peteru àti Jakobu àti Johanu lọ pèlù rẹ. Òun sì kún fún irẹwẹsì àti ibànújé gidigidi. 34 Ó sì wí fún wọn pé, “Òkàn mi n káánú gidigidi tíftí dé ojú ikú. Ẹ dúró nhìn-in kí ẹ sì máa bá mi sọ̀nà.” 35 Ó sì lọ síwájú diẹ, ó dojúbó ilẹ̀, ó sì bèrẹ̀ sí i gbàdùrà pé, bí ó bá ẹ se ẹ kí wákàtí tí ó bọ nàà ré òun kojá. 36 Ó sì wí pé, “Àbba, Baba, iwọ lẹ ẹe ohun gbogbo, mú ago yí kúrò lórí mi, sùgbọ̀n kì í ẹ ẹyí tí ẹmi fẹ, bí kò ẹ ẹyí tí iwọ fẹ.” 37 Nígba tí ó sì padà dé ọ̀dọ̀ àwọn ọmọ-èyìn mọta, ó ná wọn lójú oorun. Ó sì wí fún Peteru pé, “Simoni, o n sùn ni? Iwọ kò lè bá mi sọ̀nà fún wákàtí kan? 38 Ẹ máa sọ̀nà, kí ẹ sì máa gbàdùrà, kí ẹ má ba à bọ sínú Idánwò. Bí ó tilẹ̀ jẹ pé, ‘Ẹmí n fẹ sùgbọ̀n ó ẹ àìlera fún ara.’” 39 Ó sì tún lọ lẹ̀kẹkan sí i. Ó sì gbàdùrà gégé bí ó ti gbà á ti ísàájú. 40 Nígba tí ó sì tún padà dé, ó bá wọn wọn n sùn, nítorí pé ojú wọn kún fún oorun. Wọn kò sì mọ irú èsì tí wọn íbá fún un. 41 Ó sì wá nígba kẹta, ó sì wí fún wọn pé, “Ẹ máa sùn kí ẹ sì máa sinmi ó tó bèẹ, wákàtí nàa ti dé, wò ó, a fi Ọmọ Èniyàn lẹ àwọn elẹ́şẹ́ lówó. 42 Ẹ diẹ, ẹ jẹ kí a máa lọ. Ẹ wò ó, ẹni tí yóò fi mí hán wá ní tòsí!” 43 Bí ó sì ti n sọ̀rọ̀ lówó, lójú esẹ nàa ni Judasi ọkan nínú àwọn ọmọ-èyìn méjìllá dé pèlù. Ọpòlọpọ̀ èniyàn ti idà àti kùnmọ̀ lówó, àwọn olórí àlùfáà, àwọn olùkọ̀ òfin àti àwọn àgbàgbà Júú ní ó rán wọn wá. 44 Judasi tí fi àmí fún wọn wí pé, “Ẹni tí mo bá fi ẹnu kò lẹnu nínú wọn, òun ní Jesu, ẹ mú un.” 45 Nígba tí wọn dé ọ̀dọ̀ Jesu, Judasi lọ sì ọ̀dọ̀ rẹ tààrà, ó wí pé, “Rabbi!” Ó sì fi ẹnu kò Jesu lẹnu. 46 Wọn sì mú Jesu. 47 Sùgbọ̀n ọkan nínú àwọn tí ó dúró fá idà rẹ yọ, ó fi sá ọmọ ọ̀dọ̀ olórí àlùfáà, ó sì gé etí rẹ bọ sílẹ̀. 48 Nígba nàa Jesu dáhùn, ó bi wọn lèèrè pé, “Sé Ẹmi ni ẹyin jade tọ wá bi olẹ, ti ẹyin ti idà àti kùnmọ̀ láti mú? 49 Ojoojúmọ̀ ni ẹmi wá pèlù yín ní tẹmpilí, tí mo n kọni; ẹ kò mú mi. Sùgbọ̀n eléyíí şelẹ̀, kí ohun tí iwé Mímọ̀ wí lẹ ẹe.” 50 Ní àkókò yí, gbogbo àwọn ọmọ-èyìn rẹ ti fi sílẹ̀, wọn sálọ. 51 Ọdómọkùnrin kan sí n tọ̀ ọ lẹyin tí ó fi aşọ̀ ọgbọ̀ bo ihòhò rẹ àwọn ọmọ-ogun gbiyànjú láti mú òun nàa. 52 Ó sì fi aşọ̀ funfun nàa sílẹ̀ fún wọn, ó sì sálọ̀ ní ihòhò. 53 Wọn mú Jesu lọ sí ilẹ̀ olórí àlùfáà, gbogbo àwọn olórí àlùfáà àti àwọn àgbàgbà Júú àti àwọn olùkọ̀ òfin péjọ síbẹ. 54 Peteru tẹlẹ̀ Jesu lókèèrè, ó sì yọ̀ wọ̀ inú àgbalá olórí àlùfáà, ó sì jókòò pèlù àwọn ọmọ ọ̀dọ̀, ó n yáná. 55 Bí ó ti n ẹ ẹyí lówó, àwọn olórí àlùfáà àti gbogbo igbimọ̀ ilẹ̀ ejọ̀ tí ó ga jùlọ̀ n wá ẹni tí yóò jẹrírí èké sí Jesu, ẹyí tí ó jọjú dádàrá láti lẹ̀ dájọ̀ ikú fún un. Sùgbọ̀n wọn kò rí. 56 Nítorí pé ọ̀pòlọpọ̀ ẹrì wọn ní kò bá ara wọn mu. 57 Nikeyin àwọn kan diẹ, wọn bèrẹ̀ sí í jẹrírí èké sí i, wọn ní, 58 “A gbọ̀ tí ó wí pé, ‘Ẹmi wò wó tẹmpilí tí ẹ fi ọwọ̀ kọ̀ yí, nígba tí yóò bá sí fi di ojọ̀ kẹta, ẹmi yóò kọ̀ ọ̀miràn ti a kò fi kọ̀ ẹniyàn kọ.’” 59 Síbẹ̀, ẹrì i wọn kò dógba. 60 Nígba nàa ni àlùfáà àgbà diẹ, ó bọ̀ síwájú. Ó sì bèrẹ̀ sí í bi Jesu lèèrè, ó ní, “Şé o kò ní fẹ̀sí sí ẹ̀sùn tí wọn fi sùn ọ? Kí ni iwọ gan an ní sọ̀ fúnra rẹ?” 61 Sùgbọ̀n Jesu dákẹ. Olórí àlùfáà tún bi í, lẹ̀kẹkan sí i, ó ní, “Şé iwọ ni Kristi nàa, Ọmọ̀ Olùbùkún un ni?” 62 Jesu wá dáhùn, ó ní, “Ẹmi ni, ẹyin yóò sí rí Ọmọ̀ Èniyàn tí yóò jókòò lówó

òtún agbára. Ẹyin yóò sì tún rí Ọmọ̀ Èniyàn tí ó n bọ̀ láti inú àwosánmọ̀ ojú ọrun.” 63 Nígba nàa ni Olórí àlùfáà fa aşọ̀ rẹ ya, ó ní, “Kí lò kú ti a n wá? Kí ni a tún n wá elẹrírí fún? 64 Ẹyin fúnra yín ti gbọ̀ ọ̀rọ̀-òdì tí ó sọ. Kí ni ẹ rò pé ó tọ̀ kí a ẹe?” Gbogbo wọn sì dáhùn wí pé, “Ó jẹbi ikú.” 65 Àwọn kan sì bèrẹ̀ sí í tu itọ̀ sí í lára. Wọn di í lójú. Wọn n kàn an lẹşẹşẹ̀ lójú. Wọn fi ẹe elẹyà pé, “Şotlẹlẹ!” Àwọn olùşọ̀ sí n fi atẹlẹwọ̀ wọn gbá a lójú. 66 Ní àkókò yí Peteru wá ní isalẹ̀ inú àgbalá ilẹ̀ igbẹjọ̀. Nínú àgbalá yí, ọkan nínú àwọn iransẹbinrin àlùfáà àgbà kiyèsí í tí Peteru n yáná. 67 Nígba tí ó rí Peteru tí ó ti yáná, Ó tẹjúmọ̀ ọ̀n. Ó sì sọ gbanga pé, “Iwọ pàápàá wá pèlù Jesu ara Nasareti.” 68 Sùgbọ̀n Peteru sẹ, ó ní, “N kò mọ Jesu nàa rí; ohun tí ó n sọ̀ yí kò tilẹ̀ yé mi.” Peteru sì jade lọ sí ẹnu-òna àgbalá ilẹ̀ igbẹjọ̀. Àkùkọ̀ sí kọ. 69 Ọmọ̀binrin nàa sì tún rí Peteru. Ó sì tún bèrẹ̀ sí wí fún àwọn tí wọn dúró níbẹ. Ó ní, “Ọkùnrin yí gan an jẹ ọkan nínú àwọn ọmọ-èyìn Jesu.” 70 Sùgbọ̀n Peteru tún sẹ. Nígba tí ó sí túnşẹ diẹ sí i, àwọn tí wọn dúró lẹgbẹ Peteru wá wí fún un pé, “Lóòtò ni, ọkan nínú ara wọn ni iwọ i ẹ. Nítorí ará Gallili ni iwọ, edè rẹ sì jọ̀ bèẹ.” 71 Nígba nàa ni Peteru bèrẹ̀ sí í sẹ ó sì n bíra, ó ní, “N kò mọ ẹni ti ẹ n sọ̀rọ̀ rẹ yí rí!” 72 Lójúkan nàa tí àkùkọ̀ yí kọ̀ lẹ̀kẹkẹjì Peteru rántí ọ̀rọ̀ Jesu fún un pé, “Kí àkùkọ̀ tó kọ̀ lẹ̀mẹjì, iwọ yóò sẹ mí nígba mọta.” Ó sì rẹ̀ ẹ̀ láti inú ọkan wá, ó sì sọkún.

15 Ní kùtùkùtù òwùrò, àwọn olórí àlùfáà, àwọn àgbàgbà, àwọn olùkọ̀ òfin àti gbogbo àjọ̀ igbimọ̀ fi ẹnu kò lórí ohun tí wọn yóò ẹe. Wọn sì de Jesu, wọn mú un lọ, wọn sì fi lé Pilatu lówó. 2 Pilatu sì bi í léèrè, ó ní, “Şe iwọ ni ọba àwọn Júú?” Jesu sì dáhùn pé, “Gégé bi iwọ ti wí nàa ni.” 3 Àwọn olórí àlùfáà fi şùn ohun púpọ̀ kàn an. 4 Pilatu sì tún bi í léèrè pé, “Şe iwọ kò dáhùn ni? Wo gbogbo şùn tí wọn fi kàn ọ.” 5 Sùgbọ̀n Jesu kò dalòhùn síbẹ̀, tó bèẹ̀ ti ẹnu fi ya Pilatu. 6 Ní báyií, nígba àjọ̀, gégé bí àşà, òun a máa dá òndè kan sílẹ̀ fún wọn, ẹnikẹni tí wọn bá bèèrè fún. 7 Ọkùnrin kan wá tí orúkọ̀ rẹ̀ sí jẹ Baraba. Wọn ti ju òun àti àwọn ọlọtẹ̀ egbẹ̀ rẹ̀ sí ọgbà ẹ̀wọ̀n, nítorí wọn şòtẹ̀ sí ijoba, wọn sì pa èniyàn nínú iditẹ̀ wọn. 8 Ọ̀pọ̀ èniyàn sì lọ bá Pilatu, wọn ní kí ó ẹe bí ó ti máa n ẹe fún wọn ní ọ̀dọ̀dún. 9 Pilatu bèèrè lówó wọn wí pé, “Şe ẹyin n fẹ̀ kí ẹmi dá ọba àwọn Júú sílẹ̀ fún yin?” 10 Òun mọ̀ pé nítorí ilara ni àwọn olórí àlùfáà ẹe fa Jesu lé òun lówó. 11 Nígba nàa ni àwọn olórí àlùfáà ru ọ̀pọ̀ èniyàn sòkè pé, kí ó kúkú dá Baraba sílẹ̀ fún wọn. 12 Pilatu sì tún bèèrè lówó wọn pé, “Kí ni ẹyin n fẹ̀ kí ẹmi kí ó ẹe pèlù ẹni ti ẹyin n pè ní ọba àwọn Júú?” 13 Wọn sì tún kígbe sòkè pé, “Kàn an mọ̀ àgbélẹ̀bùú!” 14 Nígba nàa ni Pilatu bi wọn léèrè pé, “Èşẹşẹ̀? Búburú kí ni ó ẹe?” Wọn sì kígbe sòkè gidigidi wí pé, “Kàn an mọ̀ àgbélẹ̀bùú!” 15 Pilatu sì n fẹ̀ ẹyí tí ó wu àwọn èniyàn, ó dá Baraba sílẹ̀ fún wọn. Nígba tí ó sì na Jesu tan o fà á lé wọn lówó láti kàn an mọ̀ àgbélẹ̀bùú. 16 Àwọn ọmọ-ogun sì fa á jade lọ sínú ààfin (tí a n pè ní Pretoriumu), wọn sì pe gbogbo egbẹ̀ àwọn ọmọ-ogun jọ. 17 Wọn sì fi aşọ̀ aláwọ̀ àlùkò̀ wọ̀

ò, wọn hun adé ègùn, wọn sì fi dé e ní orí. **18** Wọn sì bèrè sí i kí ì wí pé, Kábíyèsí, ọ̀ba àwọn Jùú. **19** Wọn sì fi ọ̀pá lù ú lórí, wọn sì tutọ̀ sí i lára, wọn sì kúnlẹ̀ níwájú rẹ̀, wọn sì foríbalẹ̀ fún un. **20** Nígba tí wọn sì fi ẹ̀sín tan, wọn sì bọ aṣọ elése àlùkò nàà kúrò lára rẹ̀, wọn sì fi aṣọ rẹ̀ wò ọ̀, wọn sì mú un jáde lọ láti kàn án mò àgbélébùú. **21** Wọn rí ọ̀kúnrin kan tí í kojá lọ. Simoni ará Kirene. Òun ni baba Aleksanderu àti Rufusi. Wọn sì mú un ní tipátipá pé, kí ó rú àgbélébùú Jesu. **22** Wọn sì mú Jesu wá sí Gogṣota (èyí tí ìtumọ̀ rẹ̀ ní jẹ́ Ibi Agbárá) **23** Wọn sì fi myrri wáiní tí a dàpọ̀ mò ojá fún un mu, sùgbọ̀n òun kò gbà á. **24** Wọn sì kàn án mò àgbélébùú. Wọn sì pín aṣọ rẹ̀ láàrín ara wọn, wọn dibò lórí àwọn aṣọ nàà ni kí wọn bá à lè mò èyí tí yóò jẹ́ tí olúkúlùkù. **25** Ní wákàtí kẹta ojọ̀ ni wọn kàn án mò àgbélébùú. **26** Àkọlẹ̀ ifisun tí wọn kọ̀ sòkè orí rẹ̀ ni: Ọ̀ba àwọn Jùú. **27** Wọn sì kan àwọn olè mèjì mò àgbélébùú pèlù rẹ̀, ọ̀kan lówọ̀ ọ̀tún rẹ̀, èkejì lówọ̀ ọ̀sì rẹ̀. **29** Àwọn tí n kọ́já lọ sì ní fi ẹ̀e eléyà, wọn ní mi orí wọn pèlù, wọn sì ké pé, “Háá! Ìwọ̀ tí yóò wó tẹ̀mpilí tí yóò sí tún un kọ̀ láàrín ojọ̀ mọ̀ta, 30 sòkalẹ̀ láti orí àgbélébùú wá, kí o sì gba ara rẹ̀ là!” **31** Bákan nàà ni àwọn olórí àlùfáá àti àwọn olùkọ̀ ọ̀fin fi í ẹ̀sín láàrín ara wọn, wọn wí pé, “Ó gba àwọn ẹ̀lòmíràn là sùgbọ̀n, ara rẹ̀ ni kò lè gbàlà. **32** Jẹ́ kí Kristi, ọ̀ba Israẹ̀lì, sòkalẹ̀ láti orí igi àgbélébùú wá nísinsin yíí kí àwa kí ó lè rí i, kí àwa kí ó sì lè gbàgbọ̀.” Bákan nàà, àwọn ti a kàn mò àgbélébùú pèlù rẹ̀ sì ní kẹ̀gàn rẹ̀. **33** Nígba tí ó di wákàtí kẹfà, òkúnkún bo bogbo ilẹ̀ tífí di wákàtí kẹsanán. **34** Ní wákàtí kẹsanán ni Jesu kígbẹ̀ sòkè ní ohùn rara, ó ní, “Eli, Eli, lama sabakitani?” (ìtumọ̀ èyí tí í ẹ̀, “Ọ̀lórun mi, Ọ̀lórun mi, èese tí iwọ̀ fi kọ̀ mí sílẹ̀?”). **35** Nígba tí àwọn kan nínú àwọn tí wọn dúró níbẹ̀ gbọ̀, wọn sì wí pé, “Wò ó ó ní pe Elijah.” **36** Nígba nàà ni ẹnìkan sàré lọ ki kànìnkànìn bọ inú ọ̀tí kíkàn, ó fi lé orí ọ̀pá, ó sì nà án sí Jesu kí ó lè mu ún. Ó wí pé, “E jẹ́ kí a máa wò ó, bóyá Elijah yóò wá sọ ọ̀ kalẹ̀ wa.” **37** Jesu sì tún kígbẹ̀ sòkè ni ohùn rara, ó jòwọ̀ ẹ̀mí rẹ̀ lówọ̀. **38** Aṣọ̀ ikélẹ̀ tẹ̀mpilí sí fàya sí mèjì láti òkè dé isàlẹ̀. **39** Nígba tí balógun ọ̀run tí ó dúró légbẹ̀ ọ̀dọ̀ Jesu rí i tí ó kígbẹ̀ sòkè báyií, tí ó sì jòwọ̀ ẹ̀mí rẹ̀ lówọ̀, ó wí pé, “Lódótọ̀ Ọ̀mọ̀ Ọ̀lórun ni ọ̀kúnrin yíí í ẹ̀.” **40** Àwọn obìnrin kan wá níbẹ̀ pèlù, tí wọn ní wò ó láti òkèèrè. Maria Magdalene wá lára àwọn obìnrin nàà, àti Maria iyá Jakọ̀bu kékeré àti ti Jose, àti Salome. **41** Àwọn wọ̀nyí, nígba tí ó wà ní Galili máa ní tọ̀ ọ̀ lẹ̀yìn, wọn a sì máa ẹ̀e iránsẹ̀ fún un àti ọ̀pọ̀ obìnrin miíràn tí wọn sì bá a gòkè wá sí Jerusalemu. **42** Ojọ̀ yíí jẹ́ ojọ̀ ìpalẹ̀mọ̀ (èyí tí í ẹ̀, ojọ̀ tó sáájú ojọ̀ isinmi). Nígba tí ilẹ̀ ojọ̀ nàà sì sù, **43** Josefu ará Arimatea wá, ọ̀kan pàtàkì nínú àwọn ọ̀mọ̀ igbimọ̀, ẹnì tí ní retí ijọba Ọ̀lórun, ó fi igboyà lọ sí iwájú Pilatu láti tọ̀rọ̀ òkú Jesu. **44** Ẹ̀nu ya Pilatu láti gbọ̀ pé Jesu ti kú. Nítorí nàà ó pe balógun ọ̀rún, ó sì bí i léèrè bóyá Jesu ti kú nítòótọ̀. **45** Nígba tí balógun ọ̀rún nàà sì fún Pilatu ni ìdánìlójú pé Jesu ti kú, Pilatu jòwọ̀ òkú rẹ̀ fún Josefu. **46** Josefu sì ti ra aṣọ̀ ọ̀gbọ̀ wá. Ó sọ̀ òkú Jesu kalẹ̀: ó sì fi aṣọ̀ ọ̀gbọ̀ nàà dí i. Ó sì tẹ̀ ẹ̀ sí inú ibojì, tí wọn gbé

sí ara àpáta. Ó wá yí òkúta dí ẹ̀nu ibojì nàà. **47** Maria Magdalene àti Maria iyá Jose ní wò ó bi Josefu ti n tẹ̀ Jesu sí ibojì.

16 Nígba tí ojọ̀ isinmi sì kojá, Maria Magdalene, Maria iyá Jakọ̀bu, àti Salome mú ọ̀róró olódoòrùn didùn wá kí wọn bá à lè fi kun Jesu lára. **2** Ní kùtùkùtù ojọ̀ kìn-ín-ní ọ̀sẹ̀, wọn wá sí ibi ibojì nígba tí ọ̀rún bèrẹ̀ sí yọ, **3** wọn sì ní bi ara wọn léèrè pé, “Ta ni yóò yí òkúta nàà kúrò ní ẹ̀nu ibojì fún wa?” **4** Sùgbọ̀n nígba tí wọn sì wò ó, wọn rí i pé a ti yí òkúta tí ó tóbi gidigidi nàà kúrò. **5** Nígba tí wọn sì wo inú ibojì nàà, wọn rí ọ̀dọ̀mọ̀kúnrin kàn tí ó wọ aṣọ funfun, ó jòkòò ní apá ọ̀tún, ẹ̀nu sì yà wọn. **6** Ó sì wí fún wọn pé, “E má bèrù: èyin ní wá Jesu tí Nasareti, tí a kàn mò àgbélébùú. Ó jínde! Kò sí nihin-ín yíí mò, ẹ̀ wo ibi tí wọn gbé tẹ̀ ẹ̀ sí. **7** Sùgbọ̀n ẹ̀ lọ sọ fún àwọn ọ̀mọ̀-èyin rẹ̀ títi kan Peteru wí pé, ‘Òun ti ní lọ síwájú yín sí Galili. Ibẹ̀ ni èyin yóò tí rí i, kéré bí ó ti sọ fún yín.’” **8** Wọn sàré jáde lọ kánkán, kúrò ní ibi ibojì nàà, nítorí tí wọn wàrirí; ẹ̀rù sì bà wọn gidigidi; wọn kò wí ohunkóhun fún ẹnìkẹ̀ni, nítorí ẹ̀rù bá wọn. **9** (note: The most reliable and earliest manuscripts do not include Mark 16:9-20.) Nígba tí Jesu jínde ní kùtùkùtù ọ̀wùrọ̀ ní ojọ̀ kìn-ín-ní ọ̀sẹ̀, ó kọ̀ fi ara hàn fun Maria Magdalene, ni ara ẹnì tí ó ti lé ẹ̀mí Ẹ̀sù méje jáde. **10** Òun sì lọ sọ fún àwọn tí ó ti ní bá a gbé, bí wọn ti ní gbààwẹ̀, tí wọn sì ní sọkún. **11** Àti àwọn, nígba tí wọn sì gbọ̀ pé Jesu wa láààyè, àti pé, òun ti rí i, wọn kò gbàgbọ̀. **12** Lẹ̀yìn èyí, ó sì fi ara hàn fún àwọn mèjì ní ọ̀nà miíràn, bí wọn ti ní rìn ní ọ̀nà, tí wọn sì ní lọ sí igbèrìko. **13** Nígba tí wọn sì mò ẹnì tí í ẹ̀, wọn sì lọ rọ̀yìn fún àwọn iyókù, síbẹ̀, àwọn iyókù kò gbà wọn gbọ̀. **14** Lẹ̀yìn nàà, Jesu fi ara rẹ̀ hàn fún àwọn mọ̀kanlá níbi tí wọn ti ní jẹun papọ̀; Ó sì bá wọn wí fún àìgbàgbọ̀ àti ọ̀kàn líle wọn, nítorí wọn kò gba ẹ̀rì àwọn tí ó ti rí i lẹ̀yìn àjínde rẹ̀ gbọ̀. **15** Ó sì wí fún wọn pé, “E lọ sí bogbo ayé, kí ẹ̀ sì máa wáàsù iyinrere mi fún bogbo ẹ̀dà. **16** Ẹ̀ni tí ó bá gbàgbọ̀, tí a sì tẹ̀bọ̀mi yóò là. Sùgbọ̀n ẹnì tí ó bá kọ̀ tí kò gbàgbọ̀ yóò jẹ̀bi. **17** Àmì wọ̀nyí yóò sì máa bá àwọn tí ó gbàgbọ̀ lọ. Ní orúkọ̀ mi ni wọn yóò máa lé ẹ̀mí ẹ̀sù jáde. Wọn yóò máa fi èdè tuntun sọ̀rọ̀. **18** Wọn yóò sì gbé ejò lówọ̀, bí wọn bá sì jẹ̀ májèlè kò nípa wọn lára rárá. Wọn yóò gbé ọ̀wọ̀ lé àwọn aláìsàn, ara wọn yóò sì dá.” **19** Nígba tí Jesu Olúwa sì ti bá wọn sọ̀rọ̀ báyií tan, á gbé e lọ sí ọ̀run, ó sì jòkòò lówọ̀ ọ̀tún Ọ̀lórun. **20** Àwọn ọ̀mọ̀-èyin rẹ̀ sì jáde lọ. Wọn ní wáàsù káákiri. Ọ̀lórun sì wá pèlù wọn, ó sì ní fi ìdì ọ̀rọ̀ rẹ̀ múlẹ̀ nípa àwọn àmì tí ó tẹ̀lẹ̀ e.

Luke

1 Ọpọ èniyàn ni ó ti dǎwólé títo àwọn nńkan wọn-ọn-ni jọ lẹ́sẹ́sẹ́, èyí tí ó ti múlẹ́ sńsń lǎǎrńn wa, **2** ńń gégé bí àwọn iranńsẹ́ ọ̀rọ̀ nǎǎ, tí ó ńe ojú wọn láti ibèrẹ́ tí fi lẹ́ wa lówọ́. **3** Nítorí nǎǎ, ó sì yẹ fún èmi pèlú, láti kówé sí ọ́ lẹ́sẹ́sẹ́ bí mo ti wǎdíf ohun gbogbo fínń fínń sí láti ipilẹ́şẹ́, Teofilu ọ́lọ́lá jùlo, **4** kí iwọ́ kí ó le mo ọ̀títọ́ ohun wọn-ọn-ni, tí a ti kọ́ ọ. **5** Nígba ọjọ́ Herodu ọba Judea, àlúfǎǎ kan wà, láti iran Abijah, orúkọ rẹ́ a máa jẹ́ Sekariah: aya rẹ́ sì ńe ọ́kan nínú àwọn ọ̀mọ̀bínrín Aaroni, orúkọ rẹ́ a sì máa jẹ́ Elisabeti. **6** Àwọn mejẹ̀jẹ́jẹ́ sì ńe olódodo níwájú Ọlọrun, wọn n rín ní gbogbo ọ̀fín àti ilǎń Olúwa ní àlẹ̀gǎń. **7** Şùgbọń wọn kò ní ọ̀mọ́, nítorí tí Elisabeti yàgàn; àwọn mejẹ̀jẹ́jẹ́ sì di arúgbó. **8** Ó sì ńe, nígba tí ó n ńe işẹ́ àlúfǎǎ níwájú Ọlọrun ni àkókó tirẹ́. **9** Bí işẹ́ àwọn àlúfǎǎ, ipa tirẹ́ ni láti máa fi túrǎrǎ jóná, nígba tí ó bá wọ́ inú tẹ̀mpilí Olúwa lọ. **10** Gbogbo ijọ́ àwọn èniyàn sì n gbádúrǎ lóde ní àkókó sísun túrǎrǎ. **11** Angeli Olúwa kan sì fi ara hàn ńń, ó dúró ní apa ọ̀tún pẹpẹ́ túrǎrǎ. **12** Nígba tí Sekariah sì rí í, orí rẹ́ wú, èrù sì bà á. **13** Şùgbọń angeli nǎǎ wí fún un pé, “Má bèrù, Sekariah: nítorí tí àdúrǎ rẹ́ gbà; Elisabeti aya rẹ́ yóó sì bí ọ̀mọ̀kúnrín kan fún ọ́, iwọ́ ó sì sọ́ orúkọ rẹ́ ní Johanu. **14** Ọun yóó sì jẹ́ ayọ́ àti idúnnú fún ọ́, èniyàn púpọ́ yóó sì yọ́ sí ibí rẹ́. **15** Nítorí ọ̀un ó pọ́ níwájú Olúwa, kí yóó sì mu ọ̀tí wǎńni, bèbẹ́ ni kí yóó sì mu ọ̀tí líle; yóó sì kún fún Èmí Mímọ́ ńń láti inú iyá rẹ́ wá. **16** Ọun ó sì yí èniyàn púpọ́ padà nínú àwọn ọ̀mọ́ Israeli sí Olúwa Ọlọrun wọn. **17** Èmí àti agbára Elijah ni Olúwa yóó sì fi şǎájú rẹ́ lo, láti pa ọ́kàn àwọn baba dà sí tí àwọn ọ̀mọ́, àti tí àwọn aláìgbọ̀rǎn sí ọ̀gbọń àwọn olóótítọ́; kí ó le pèsè àwọn èniyàn tí a múra sílẹ́ de Olúwa.” **18** Sekariah sì wí fún angeli nǎǎ pé, “Àmí wo ni èmi ó fi mo èyí? Èmi sá tí di agbà, àti Elisabeti aya mi sì di arúgbó.” **19** Angeli nǎǎ sì dǎhùn ó wí fún un pé, “Èmi ni Gabrieli, tí máa n dúró níwájú Ọlọrun; èmi ni a rán wá láti sọ́ fun ọ́, àti láti mú iròyín ayọ́ wònyí fún ọ́ wá. **20** Sì kíyèsì i, iwọ́ ó yadi, iwọ́ kí yóó sì le fohùn, tí tí ọjọ́ nǎǎ tí nńkan wònyí yóó fi ńe, nítorí iwọ́ kò gba ọ̀rọ́ mi gbọ́ tí yóó ńe ní àkókó wọn.” **21** Àwọn èniyàn sì n dúró de Sekariah, ẹnu sì yà wọn nítorí tí ó pẹ́ nínú tẹ̀mpilí. **22** Nígba tí ó sì jáde wá, ọ̀un kò le bá wọn sọ̀rọ́. Wọn sì kíyèsì wí pé ó tí rí iran nínú tẹ̀mpilí, ó sì n ńe àpẹ̀rẹ́ sí wọn, nítorí tí ó yadi. **23** Ó sì ńe, nígba tí ọjọ́ işẹ́ isin rẹ́ pé, ó lo sí ilẹ́ rẹ́. **24** Lẹ́yìn èyí ni Elisabeti aya rẹ́ lóyún, ó sì fi ara rẹ́ pamọ́ ní oşu márùn-ún, **25** ó sì wí pé, “Báyí ni Olúwa ńe fún mi ní ọjọ́ tí ó síjú wò mí, láti mú ẹ̀gàn mi kúrò lǎǎrńn àwọn èniyàn.” **26** Ní oşu kefa Ọlọrun sì rán angeli Gabrieli sí ilú kan ní Galili, tí à n ńe ní Nasareti, **27** sí wúńdíá kan tí a şelérí láti fẹ́ fún ọ̀kúnrín kan, tí a n ńe ní Josefu, tí idílẹ́ Dafidi; orúkọ wúńdíá nǎǎ a sì máa jẹ́ Maria. **28** Angeli nǎǎ sì tọ́ ó wá, ó ní, “Àlǎáfíá fun ọ́, iwọ́ ẹni tí a kojú sí ńe ní oore, Olúwa n bẹ́ pèlú rẹ́.” **29** Şùgbọń ọ́kàn Maria kò lélé nítorí ọ̀rọ́ nǎǎ, ó sì rò nínú ara rẹ́ pé,

irú kíkí kín ni èyí. **30** Şùgbọń angeli nǎǎ wí fún un pé, “Má bèrù, Maria, nítorí iwọ́ ti rí ojúrere lóde Ọlọrun. **31** Iwọ́ yóó lóyún nínú rẹ́, iwọ́ ó sì bí ọ̀mọ̀kúnrín kan, iwọ́ ó sì pe orúkọ rẹ́ ní Jesu. **32** Ọun ó pọ́, ọ̀mọ́ Ọgá-ọgo jùlo ni a ó sì máa pé é, Olúwa Ọlọrun yóó sì fi itẹ́ Dafidi baba rẹ́ fún. **33** Yóó sì jẹ́ ọba lóri ilẹ́ Jakọbu tí tí lǎé; ijọba rẹ́ kí yóó sì ní ipẹ̀kun.” (aion g165) **34** Nígba nǎǎ ni Maria bèrè lówọ́ angeli nǎǎ pé, “Èyí yóó ha tí ńe rí bèbẹ́, nígba tí èmi kò tí i mo ọ̀kúnrín.” **35** Angeli nǎǎ sì dǎhùn ó sì wí fún un pé, “Èmí Mímọ́ yóó tọ́ ó wá, agbára Ọgá-ọgo jùlo yóó síjí bọ́ ọ́. Nítorí nǎǎ ohun mímọ́ tí a ó tí inú rẹ́ bí, Ọmọ́ Ọlọrun ni a ó máa pé é. **36** Sì kíyèsì i, Elisabeti ibátan rẹ́ nǎǎ yóó sì ní ọ̀mọ̀kúnrín kan ní ọ̀gbólógbò rẹ́, èyí sì ni oşu kefa fún ẹni tí à n ńe ní agàn. **37** Nítorí kò sí ohun tí Ọlọrun kò le ńe.” **38** Maria sì dǎhùn wí pé, “Wò ó ọ̀mọ́ ọ̀dọ́ Olúwa; kí ó rí fún mi gégé bí ọ̀rọ́ rẹ́.” Angeli nǎǎ sì fi í sílẹ́ lo. **39** Ní àkókó nǎǎ ni Maria sì dide, ó lo kánkán sí ilẹ́ òkè, sí ilú kan ní Judea; **40** ó sì wọ́ ilẹ́ Sekariah lo ó sì kí Elisabeti. **41** Ó sì ńe, nígba tí Elisabeti gbọ́ kíkí Maria, ọ́lẹ́ sọ́ nínú rẹ́; Elisabeti sì kún fún Èmí Mímọ́, **42** ó sì ké ní ohun rara, ó sì wí pé, “Alábúkún fún ni iwọ́ nínú àwọn obínrín, alábúkún fún ni ni ọ̀mọ́ tí iwọ́ yóó bí. **43** Èşe tí èmi fi rí irú ojúrere yí, tí iyá Olúwa mi ibá fi tọ́ mí wá? **44** Sá wò ó, bí ohùn kíkí rẹ́ tí bọ́ sí mi ní etí, ọ́lẹ́ sọ́ nínú mi fún ayọ́. **45** Alábúkún fún ni ni ẹni tí ó gbàgbọ́, nítorí nńkan wònyí tí a ti sọ́ fún un láti ọ̀dọ́ Olúwa wá yóó ńe.” **46** Maria sì dǎhùn, ó ní: “Ọkàn mi yin Olúwa lógo. **47** Èmí mi sì yọ́ sí Ọlọrun Olùgbàlá mi. **48** Nítorí tí ó síjú wo iwá irẹ̀lẹ́ ọ̀mọ̀bínrín ọ̀dọ́ rẹ́. Sá wò ó, láti isinsin yí lo gbogbo iran èniyàn ni yóó máa pé mí ní alábúkún fún. **49** Nítorí ẹni tí ó ní agbára ti ńe ohun tí ó tóbi fún mi; Mímọ́ sì ni orúkọ rẹ́. **50** Áánú rẹ́ sì n bẹ́ fún àwọn tí ó bèrù rẹ́, láti irandíran. **51** Ó tí fi agbára hàn nń apa rẹ́; o ti tú àwọn onígbeéraga ká ní irònú ọ́kàn wọn. **52** Ó tí mú àwọn alágbára kúrò lóri itẹ́ wọn, o sì gbé àwọn onírẹ̀lẹ́ lékè. **53** Ó tí fi ohun tí ó dára kún àwọn tí ebi nń pa ó sì rán àwọn ọ́lọ́rọ́ padà ní ọ́fo. **54** Ó tí rán Israeli ọ̀mọ́ ọ̀dọ́ rẹ́ lówọ́, ní irántí áánú rẹ́; **55** sí Abrahamu àti àwọn iran rẹ́ lǎléálé, baba wa, àti bí ó tí sọ́ fun àwọn baba wa.” (aion g165) **56** Maria sì jókóó tí Elisabeti níwọn oşu méta, ó sì padà lo sí ilẹ́ rẹ́. **57** Nígba tí ọjọ́ Elisabeti pé tí yóó bí; ó sì bí ọ̀mọ̀kúnrín kan. **58** Àwọn aláduúgbò, àti àwọn ibátan rẹ́ gbọ́ bí Olúwa ti fi áánú nílá hàn fún un, wọn sì bá a yọ́. **59** Ó sì ńe, ní ọjọ́ kejo wọn wá láti kọ́ ọ̀mọ́ nǎǎ nńlǎ; wọn sì fẹ́ sọ́ orúkọ rẹ́ ní Sekariah, gégé bí orúkọ baba rẹ́. **60** Iyá rẹ́ sì dǎhùn, ó ní, “Bèbẹ́ kọ́! Johanu ni a ó pé é.” **61** Wọn sì wí fún un pé, “Kò sí ọ́kan nínú àwọn ará rẹ́ tí à n ńe ní orúkọ yí.” **62** Wọn sì ńe àpẹ̀rẹ́ sí baba rẹ́, bí ó tí nń fẹ́ kí a pé é. **63** Ó sì bèrè fún wáláá, ó sì kọ́ ọ́ wí pé, “Johanu ni orúkọ rẹ́.” Ẹnu sì ya gbogbo wọn. **64** Ẹnu rẹ́ sì sí lógán, okùn ahọń rẹ́ sì tú, ó sì sọ̀rọ́, ó sì n yin Ọlọrun. **65** Èrù sì ba gbogbo àwọn tí nń bẹ́ ní agbègbè wọn, a sì ròyín gbogbo nńkan wònyí ká gbogbo ilẹ́ òkè Judea. **66** Ó sì jẹ́ ohun iyanu fún gbogbo àwọn tí ó gbọ́ nípa rẹ́, wọn sì tò ó sínú ọ́kàn wọn, wọn ní wí pé, “Irú-ọ̀mọ́ kín ni èyí yóó jẹ́?”

Nítorí tí ọwọ Olúwa wà pèlù rẹ. 67 Sekariah baba rẹ sì kún fún Ẹmí Mímọ, ó sì sotèlẹ, ó ní: 68 “Olùbúkún ni Olúwa Ọlórún Israeli; nítorí tí ó ti bojú wò, tí ó sì ti dá àwọn èniyàn rẹ nídè, 69 ó sì ti gbé iwo ìgbàlà sòkè fún wa ní ilẹ Dafidi omo ọdọ rẹ; 70 (bí ó ti sotèlẹ láti ẹnu àwọn wòlfi rẹ mímọ tipètípẹ), (aiṣon 9165) 71 Pé, a ó gbà wá là lówọ àwọn ọtá wa àti lówọ àwọn tí ó kóríra wá. 72 Láti ẹ ànánú tí ó sèléri fún àwọn baba wa, àti láti rántí májẹmú rẹ mímọ, 73 Ibúra tí ó ti bú fún Abrahamu baba wa, 74 láti gbà wá lówọ àwọn ọtá wa, kí àwá kí ó lè máa sin láifòyà, 75 ni iwà mímọ àti ní ọdodo níwájú rẹ, ní ojọ ayé wa gbogbo. 76 “Àti iwo, omo mi, wòlfi Ọgá-ọgo jùlo ni a ó máa pè ọ: nítorí iwo ni yódó ọ́ájú Olúwa láti tún ọ̀nà rẹ ẹ; 77 láti fi ìmọ ìgbàlà fún àwọn èniyàn rẹ fún ìmúkúró ẹ̀şẹ wọn, 78 nítorí ìyónú Ọlórún wà; nípa èyí tí ilà-oòrùn láti òkè wá bojú wò wá, 79 Láti fi ìmólẹ fún àwọn tí ó jókòó ní òkùnkún àti ní ọ̀jiji ikú, àti láti fi ẹ̀şẹ wa lé ọ̀nà àlàáfíà.” 80 Omo náà sì dàgbà, ó sì le ní ọkàn, ó sì n gbé ní jù títí ó fi di ojọ ifihàn rẹ fún Israeli.

2 Ó sì ẹ ní ojọ wọn-ọn-ni, àşẹ ti ọdọ Kesari Augustu jáde wá pé, kí a kọ orúkọ gbogbo ayé sínú iwé. 2 (Èyí ni ikọ sínú iwé èkínmí tí a ẹ nígbà tí Kirene fi jẹ baalẹ Siria.) 3 Gbogbo àwọn èniyàn sì lọ láti kọ orúkọ wọn sínú iwé, olúkúlùkù sí ilú ara rẹ. 4 Josefu pèlù sì gòkè láti Nasareti ni Galili, sí ilú Dafidi ní Judea, tí à n pè ní Betilehẹmu; nítorí tí ìran àti idílẹ Dafidi ní í ẹ. 5 láti kọ orúkọ rẹ, pèlù Maria aya rẹ àfẹsọ̀nà, tí oyin rẹ ti tó bí. 6 Ó sì ẹ, nígbà tí wọn wà níbẹ, ojọ rẹ pé tí òun yóò bí. 7 Ó sì bí àkòbí rẹ omokúnrin, ó sì fi ọ́já wé e, ó sì tẹ ẹ sínú ibùjẹ ẹran; nítorí tí ààyè kò sí fún wọn nínú ilẹ èrò. 8 Àwọn olùşọ-àgùntàn ní bẹ tí wọn ní gbé ní ilú náà, wọn ní şọ agbo àgùntàn wọn ní ọru ní pápá tí wọn ní gbé. 9 Angeli Olúwa sì yọ sí wọn, ọgo Olúwa sì ràn yí wọn ká, ẹrù sì bà wọn gidigidi. 10 Angeli náà sì wí fún wọn pé, “Má bẹrù: sá wò ó, mo mú ìyinrere ayọ́ nílá fún yín wá, tí yóò ẹ ti èniyàn gbogbo. 11 Nítorí a ti bí Olùgbàlà fún yín lóní ní ilú Dafidi, tí í ẹ Kristi Olúwa. 12 Èyí ni yóò sì ẹ àmí fún yín; èyin yóò rí omo ọwọ́ tí a fi ọ́já wé, ó dùbúlẹ ní ibùjẹ ẹran.” 13 Ọpólọpọ ogun ọrun sì darapọ́ mọ́ angeli náà ní ọ̀jiji, wọn ní yin Ọlórún, wí pé, 14 “Ọgo ni fún Ọlórún lókè ọrun, àti ní ayé àlàáfíà, ifẹ́ inú rere sí èniyàn.” 15 Ó sì ẹ, nígbà tí àwọn angeli náà padà kúrò lódo wọn lọ sí ọrun, àwọn olùşọ-àgùntàn náà bá ara wọn sọ pé, “È jẹ kí a lọ tààrà sí Betilehẹmu, kí a lè rí ohun tí ó ẹ, tí Olúwa fihàn fún wa.” 16 Wọn sì wá lógán, wọn sì rí Maria àti Josefu, àti omo ọwọ́ náà, ó dùbúlẹ nínú ibùjẹ ẹran. 17 Nígbà tí wọn sì tí rí i, wọn sọ ohun tí a ti wí fún wọn nípa ti omo yí. 18 Ẹnu sì ya gbogbo àwọn tí ó gbọ́ sí nńkan wònyí tí a ti wí fún wọn láti ọ̀dọ àwọn olùşọ-àgùntàn wá. 19 Şùgbọ́n Maria pa gbogbo nńkan wònyí mọ́, ó ní rò wọn nínú ọkàn rẹ. 20 Àwọn olùşọ-àgùntàn sì padà lọ, wọn ní fi ọgo fún Ọlórún, wọn sì yin ín, nítorí ohun gbogbo tí wọn ti gbọ́ àti tí wọn tí rí, bí a ti wí i fún wọn. 21 Nígbà tí ojọ méjọ sí pè láti kọ omo náà nílá, wọn

pe orúkọ rẹ ní Jesu, bí a ti sọ ọ tẹlẹ láti ọ̀dọ angeli náà wá kí a tó lóyún rẹ. 22 Nígbà tí ojọ iwènu Maria sì pé gégé bí ọ́fin Mose, Josefu àti Maria gbé Jesu wá sí Jerusalemu láti fi í fún Olúwa 23 (bí a ti kọ ọ sínú ọ́fin Olúwa pé, “Gbogbo omo ọkúnrin tí ó ẹ àkòbí, ọ̀un ni a ó pè ní mímọ́ fún Olúwa”), 24 àti láti rú ẹbo gégé bí èyí tí a wí nínú ọ́fin Olúwa: “Àdàbà méjì tabí omo eyelẹ́ méjì.” 25 Sí kiyèsì i, ọkúnrin kan wà ní Jerusalemu, orúkọ rẹ a máa jẹ Simeoni; ọkúnrin náà sì ẹ olódtítọ́ àti olùfọkànsin, ó ní rati itùnú Israeli, Ẹmí mímọ́ sì bà lè e. 26 A sì tí fihàn àti láti ọ̀dọ Ẹmí Mímọ́ náà wá pé, ọ̀un kò rí ikú, ó tó rí Kristi Olúwa. 27 Ó sì ti ipa Ẹmí wá sínú tẹmpili. Nígbà tí àwọn ọ̀bí rẹ sì gbé Jesu wá, láti ẹ fún un bí işẹ ọ́fin. 28 Nígbà náà ni Simeoni gbé e ní apá rẹ, ó fi ìbúkún fún Ọlórún, ó ní: 29 “Olúwa Olóđumarẹ, nígbà yí ni ó tó jówọ́ omo ọ̀dọ rẹ lówọ́ lọ, ní àlàáfíà, gégé bí ọ̀rọ rẹ. 30 Nítorí tí ojú mi tí rí ìgbàlà rẹ ná, 31 tí iwo ti pèsè sílẹ níwájú èniyàn gbogbo; 32 ìmólẹ láti mọ́ sí àwọn aláikọ̀lá, àti ọgo Israeli èniyàn rẹ.” 33 Ẹnu sì ya Josefu àti iyá rẹ sí nńkan tí a ní sọ sí i wònyí. 34 Simeoni sí sùre fún wọn, ó sì wí fún Maria iyá rẹ pé, “Kiyèsì i, a gbé omo yí kalẹ́ fún işubú àti idide ọ̀pọ èniyàn ní Israeli; àti fún àmí tí a ní sọ̀rọ-òdì sí; 35 (idà yóò sì gún iwo náà ní ọkàn pèlù) kí a lè fi ìrònú ọ̀pọ ọkàn hàn.” 36 Ẹnikan sì ní bẹ, Anna wòlfi, omobinrin Penueli, nínú èyà Aşeri: ojọ ogbò rẹ pọ, ó tí bá ọkọ gbé ní ọdún méjẹ láti ìgbà wúndíá rẹ wá; 37 Ó sì ẹ opó títí ó fi di ẹni ọdún mẹrinlélẹgọ́rin, ẹni tí kò kúrò ní tẹmpili, şùgbọ́n ó ní fi àwẹ àti adúra sin Ọlórún lósàn án àti lóru. 38 Ó sì wólẹ ní akókò náà, ó sì dúpẹ lówọ́ Ọlórún pèlù, ó sì sọ̀rọ́ rẹ fún gbogbo àwọn tí ó ní retí idàhndè Jerusalemu. 39 Nígbà tí wọn sì ti ẹ nńkan gbogbo tán gégé bí ọ́fin Olúwa, wọn padà lọ sí Galili, sí Nasareti ilú wọn. 40 Omo náà sì ní dàgbà, ó sì ní lágbara, ó sì kún fún ogbón: oore-ọfẹ Ọlórún sì ní bẹ lára rẹ. 41 Àwọn ọ̀bí rẹ a sì máa lọ sí Jerusalemu ní ọ̀pọdún sí àjọ irẹkọ́já. 42 Nígbà tí ó sì di omo ọdún méjilá, wọn gòkè lọ sí Jerusalemu gégé bí işẹ àjọ náà. 43 Nígbà tí ojọ wọn sì pé bí wọn ti ní padà bọ, omo náà, Jesu dúró léyìn ní Jerusalemu; Josefu àti iyá rẹ kò mò. 44 Şùgbọ́n wọn ẹ bí ó wá ní ègbẹ èrò, wọn rin ìrìn ojọ kan; wọn wá a kiri nínú àwọn ará àti àwọn ojúlùmọ́ wọn. 45 Nígbà tí wọn kò sì rí i, wọn padà sí Jerusalemu, wọn ní wá a kiri. 46 Ó sì ẹ, léyìn ojọ méta wọn rí i nínú tẹmpili ó jókòó ní àárin àwọn olùkóni, ó ní gbọ́ tiwọn, ó sì ní bí wọn léèrè. 47 Ẹnu sì ya gbogbo àwọn tí ó gbọ́ ọ̀rọ́ rẹ fún ọ̀yẹ àti idàhùn rẹ. 48 Nígbà tí wọn sì rí i, háà ẹ wọn, iyá rẹ sì bí í pé, “Omo, èéşẹ tí iwo fi ẹ wá bẹ? Sá wò ó, baba rẹ àti èmi tí ní fi ibanújẹ wá ọ́kiri.” 49 Ó sì dàhún wí fún wọn pé, “Èéşẹ tí èyin fi ní wá mi kiri? Èyin kò mò pé èmi kò lè şàimá wá níbi işẹ́ Baba mi?” 50 Ọrọ́ tí ó sọ kò sì yé wọn. 51 Ó sì bá wọn sọkalẹ́ lọ sí Nasareti, sí fi ara balẹ́ fún wọn, şùgbọ́n iyá rẹ pa gbogbo nńkan wònyí mọ́ nínú ọkàn rẹ. 52 Jesu sì ní pọ́ ní ogbón, sì ní dàgbà, ó sì wá ní ojúrere ní ọ̀dọ Ọlórún àti èniyàn.

3 Ní ọdún kẹ̀èdógún ìjọba Tiberiu Kesari, nígbà tí Pọngturu Pilatu jẹ baalẹ Judea, tí Herodu sí jẹ tetrarki Galili,

Filipi arákùnrin rè sì jé tetrarki Iturea àti ti Trakoniti, Lisania sì jé tetrarki Abilene, 2 tí Annasi òun Kaiafa ñ se olórí àwọn àlùfàà, nígbà nàà ni òrò Qlòrun to Johanu omo Sekariah wá ní jù. 3 Ó sì wá sí gbogbo ilẹ aginjù Jordani, ó n wáásù itẹbomi irònúpiwàdà fún imúkùrò èsè, 4 bí a ti kọ ó nínú iwé òrò wòlfi Isaiah pé, “Ohùn eni tí ñ kígbé ní jù, ‘È tún ònà Olúwa se, ẹ mú ipa ònà rè tó. 5 Gbogbo ogbun ni a yòd kún, gbogbo òkè ñlá àti òkè kékeré ni a ó tẹ pẹpẹ. Wíwó ni a ó se ní tító, àti ònà gbòngbòngbògun ni a o so di didán. 6 Gbogbo eniyan ni yòd sí rí ìgbàlè Qlòrun.” 7 Nígbà nàà ni ó wí fún oṣòrò àwọn eniyan tí ó wá láti se itẹbomi lódò rè pé, “Èyin iran paramólè, ta ni ó kilò fún un yín láti sá kùrò nínú ibínú tí ñ bọ? 8 Nítorí nàà kí èyin kí ó so èso tí ó yẹ fún irònúpiwàdà, kí ẹ má sí se sí í wí nínú ara yín pé, ‘Àwa ní Abrahamu ní baba.’ Kí èmi kí ó wí fún un yín, Qlòrun lè gbé omo dide fún Abrahamu nínú òkúta wònyí. 9 Àti nísinsin yí pèlú, a fi àáké lé gbòngbò igi nàà, gbogbo igi tí kò bá so èso rere, a oṣe ge lulẹ, a si wọ jù sínú iná.” 10 Àwọn eniyan sì ñ bí í pé, “Kí ni kí àwa kí ó se?” 11 Ó dàhùn ó sì wí fún wọn pé, “Eni tí ó bá ní èwù mèjí, kí ó fi oṣan fún eni tí kò ní; eni tí ó bá sì ní oúnjẹ, kí ó se bèpè pèlú.” 12 Àwọn agbowó òde sì tò ó wá láti se itẹbomi lódò rè, wọn sì bí í pé, “Olúkò, kí ni àwa ó ha se?” 13 Ó sì wí fún wọn pé, “È má se fi agbára gbà jù bí a ti rán yín lọ mọ.” 14 Àwọn omo-ogun sì bèrèrè lódò rè pé, “Àti àwa, kí ni àwa ó se?” Ó sì wí fún wọn pé, “È má se hùwà ipá sí enikèni, kí ẹ má sì se ka èsùn èkè sí enikèni; kí òwò òyà yín tó yín.” 15 Bí àwọn eniyan sì tí ñ retí, tí gbogbo wọn sì ñ rò nínú ara wọn nítorí Johanu, bí òun ni Kristi tàbí òun kọ; 16 Johanu dàhùn ó sì wí fún gbogbo wọn pé, “Lódòtò ni èmi ñ fi omi bamitiisi yín, sùgbòni eni tí ó lágbara jù mí lọ ñ bọ, okùn bàtà èsè eni tí èmi kò tó tú, Òun ni yòd fi Èmí Mímó àti iná bamitiisi yín. 17 Eni tí àtẹ rè ñ bẹ ní oṣòrò rè, láti gbá ilẹ ipakà rè mọ tó tó, kí ó sì kó alikama rè sínú àkà; sùgbòni ìyàngbò ni yòd fi iná àjòókú sun.” 18 Johanu lo oríṣíríṣí òrò púpò láti gba àwọn eniyan niyanjú àti láti wáásù iyinrere fún wọn. 19 Sùgbòni nígbà tí Johanu bá Herodu tetrarki, tí ó bá wí nítorí Herodia aya Filipi arákùnrin rè, àti nítorí ohun búburú gbogbo tí Herodu tí se, 20 ó fi èyí parí gbogbo rè nígbà tí ó fi Johanu sínú túbú. 21 Nígbà tí a se itẹbomi àwọn eniyan gbogbo tán, ó sì se, a bamitiisi Jesu pèlú, bí ó tí ñ gbàdúrà, òrun sí silẹ, 22 Èmí Mímó sì sòkalẹ sí orí rè ní àwò àdàbà, ohùn kan sì ti òrun wá, tí ó wí pé, “Ìwọ ni àyànfẹ omo mi; eni tí inú mi dùn sí gidigidi.” 23 Jesu tikara rè ñ tó bí eni oṣòrò òdun, nígbà tí ó bèrèrè isẹ iranṣẹ rè ó jé (bí a ti fi pè) omo Josefu, tí í se omo Eli, 24 tí í se omo Mattati, tí í se omo Lefi, tí í se omo Meliki, tí í se omo Janai, tí í se omo Josefu, 25 tí í se omo Mattatia, tí í se omo Amosi, tí í se omo Naumu, tí í se omo Esili, tí í se omo Nagai, 26 tí í se omo Maati, tí í se omo Mattatia, tí í se omo Šimeí, tí í se omo Josefu, tí í se omo Joda, 27 tí í se omo Joana, tí í se omo Resa, tí í se omo Serubbabeli, tí í se omo Šealitieli, tí í se omo Neri, 28 tí í se omo Meliki, tí

í se omo Adi, tí í se omo Kosamu, tí í se omo Elmadamu, tí í se omo Eri, 29 tí í se omo Jošua, tí í se omo Elieseri, tí í se omo Jorimu, tí í se Mattati, tí í se omo Lefi, 30 tí í se omo Simeoni, tí í se omo Juda, tí í se omo Josefu, tí í se omo Jonamu, tí í se omo Eliakimu, 31 tí í se omo Melea, tí í se omo Menna, tí í se omo Mattata, tí í se omo Natani, tí í se omo Dafidi, 32 tí í se omo Jese, tí í se omo Obedi, tí í se omo Boasi, tí í se omo Salmoni, tí í se omo Nahišoni, 33 tí í se omo Amminadabu, tí í se omo Ramu, tí í se omo Hesroni, tí í se omo Peresi, tí í se omo Juda. 34 Tí í se omo Jakòbu, tí í se omo Isaaki, tí í se omo Abrahamu, tí í se omo Tera, tí í se omo Nahori, 35 tí í se omo Serugu, tí í se omo Reu, tí í se omo Pelegi, tí í se omo Eberi, tí í se omo Šela. 36 Tí í se omo Kainani, tí í se omo Arfaksadi, tí í se omo Šemu, tí í se omo Noa, tí í se omo Lameki, 37 tí í se omo Metusela, tí í se omo Enoku, tí í se omo Jaredi, tí í se omo Mahalaleli, tí í se omo Kainani. 38 Tí í se omo Enosi, tí í se omo Seti, tí í se omo Adamu, tí í se omo Qlòrun.

4 Jesu sì kún fún Èmí Mímó, ó padà ti Jordani wá, a sì ti oṣòrò Èmí darí rè sí jù, 2 Oṣòrò oṣòrò ni a fi dán an wò lówò èsù. Kò sì jẹ ohunkòhun ní oṣòrò wò-ni: nígbà tí wòni sì parí, léyìn nàà ni ebi wá ñ pa á. 3 Èsù sì wí fún un pé, “Bí ìwọ bá se Omo Qlòrun, pàšẹ fún òkúta yí kí ó di àkàrà.” 4 Jesu sì dàhùn, ó wí fún un pé, “A ti kòwè rè pé, ‘Eniyan kí yòd wá láàayè nípa àkàrà nikan.’” 5 Lójúkan nàà, èsù sì mú un lọ sí orí òkè gíga, ó sì fi gbogbo ilẹ oṣa ayé hàn án. 6 Èsù sì wí fún un pé, “Ìwọ ni èmi ó fi gbogbo agbára yí àti ògo wọn fún: nítorí á sá ti fi fún mi. Enikèni tí ó bá sì wù mí, èmi a fi í fún. 7 Njé bí ìwọ bá foríbalẹ fún mi, gbogbo rè ni yòd jé tire.” 8 Jesu sì dàhùn ó sì wí fún un pé, “Kùrò léyìn mi, Satani, nítorí tí a kòwè rè pé, ‘Ìwọ foríbalẹ fún Olúwa Qlòrun re, òun nikan sošo ni kí ìwọ kí ó sí máa sin.’” 9 Èsù sì mú un lọ sí Jerusalemu, ó sì gbé e lé ibi sònsò tempili, ó sì wí fún un pé, “Bí ìwọ bá se Omo Qlòrun, bé silẹ fún ara re láti ibi yí. 10 A sá ti kòwè rè pé, “Yòd pàšẹ fún àwọn angeli rè nítorí re, láti máa se itòjú re; 11 àti pé ní oṣòrò wọn ni wòni ó gbé o sòkè, kí ìwọ kí ó má ba à fi èsè re gbún òkúta.” 12 Jesu sì dàhùn ó wí fún un pé, “A ti kọ pé, ‘Ìwọ kò gbòṣò dán Olúwa Qlòrun re wò.’” 13 Nígbà tí èsù sì parí idánwò nàà gbogbo, ó fi í silẹ lọ fun sá à kan. 14 Jesu sì fi agbára Èmí padà wá sí Galili, òkikí rè sì kàn kalẹ ní gbogbo agbègbè tí ó yí í ká. 15 Ó sì ñ kòni nínú Sinagogo wọn; a ñ yin ñn lógo láti òṣòrò gbogbo àwọn eniyan wá. 16 Ó sì wá sí Nasareti, nibi tí a gbé ti tọ ọ dàgbà: bí isẹ rè ti rí, ó sì wọ inú Sinagogo lọ ní oṣòrò isinmi, ó sì dide láti kàwé. 17 A sì fi iwé wòlfi Isaiah fún un. Nígbà tí ó sì sí iwé nàà, ó rí ibi tí a gbé kọ ọ pé: 18 “Èmí Olúwa ñ bẹ lara mi, nítorí tí ó fi àmi òròrò yàn mí láti wáásù iyinrere fún àwọn òtòṣì. Ó ti rán mi wá láti wáásù idásílẹ fún àwọn igbèkùn, àti imúníríran fún àwọn afòjú, àti láti jòwò àwọn tí a pa lara lówò, 19 láti kèwè oṣun ojúrere Olúwa.” 20 Ó sì pa iwé nàà dé, ó fi í fún iranṣẹ, ó sì jòkòdò. Gbogbo àwọn tí ó ñ bẹ nínú Sinagogo sì tejúúmò. 21 Ó sì bèrèrè sí í wí fún wọn pé, “Lóni iwé mímó yí se ní etí yín.” 22

Gbogbo wọn sì jẹ́rín rẹ̀, háá sì ẹ̀ wọn sí ọ̀rẹ̀ oore-òfẹ́ tí n jade ní ẹ̀nu rẹ̀, wọn sì wí pé, “Ọmọ Josefu kó yí?” **23** Jesu sì wí fún wọn pé, “Lòdótó ni ẹ̀yin ó pa òwe yí sí mi pé, ‘Onísẹ̀gùn, wo ara rẹ̀ sà! Àwọn ohun tí àwa gbọ̀ pé o ti ọ̀wọ̀ rẹ̀ ẹ̀ ní Kapernaumu, ẹ̀ ẹ̀ níhìn-ín yí pèlú ní ilẹ̀ ara rẹ̀.” **24** Ó sì wí pé, “Lòdótó ni mo wí fún un yín, kò sí wòlú tí a tẹ̀wọ̀gbà ní ilẹ̀ baba rẹ̀. **25** Sùgbọ̀n mo wí fún un yín nítòdótó, opó púpọ̀ ni ó wà ní Israèli nígbà ọ̀jọ̀ wòlú Elijah, nígbà tí ọ̀run fi sé ní ọ̀dún mèta òun oşu mèfà, nígbà tí iyàn ìlá fi mú ká ilẹ̀ gbogbo. **26** Kò sì sí ẹ̀nikan nínú wọn tí a rán Elijah sí, bí kò ẹ̀ sí obinrin opó kan ní Sarefati, ilú kan ní Sidoni. **27** Adètẹ̀ púpọ̀ ní sí n bẹ̀ ní Israèli nígbà wòlú Elisha; kò sì sí ọ̀kan nínú wọn tí a wẹ̀nùmọ̀, bí kò ẹ̀ Naamani ará Siria.” **28** Nígbà tí gbogbo àwọn tí ó wà nínú Sinagogu gbọ̀ nìkan wònyí, inú bi wọn gidigidi, **29** wọn sì dide, wọn tí í sóde sí ẹ̀yin ilú, wọn sì fà á lọ sí bèbè òkè nibi tí wọn gbé tẹ̀ ilú wọn dó, kí wọn bá à lè sọ silẹ̀ ní ọ̀gèdèngbẹ̀. **30** Sùgbọ̀n ó kojá lààrín wọn, ó bá tirẹ̀ lọ. **31** Ó sì sọkalẹ̀ wá sí Kapernaumu, ilú kan ní Galili, ó sì n kó wọn ní ọ̀jọ̀ isinmi. **32** Ẹ̀nu sì ya wọn sí ẹ̀kọ̀ rẹ̀: nítórí t̄asẹ̀t̄asẹ̀ ni ọ̀rẹ̀ rẹ̀. **33** Okùnrin kan sì wà nínú Sinagogu, ẹ̀ni tí ó ní ẹ̀mí àimọ̀, ó kígbẹ̀ ní ohùn rara, **34** “Ó wí pé, kín ni ẹ̀ tàwa tirẹ̀, Jesu ará Nasareti? Ìwọ̀ wá láti pa wá run bí? Ẹ̀mí mọ ẹ̀ni tí ìwọ̀ í ẹ̀, Ẹ̀ni Mímọ̀ Ọ̀lọ̀run.” **35** Jesu sì bá a wí gidigidi, ó wí fun pe, “Pa ẹ̀nu rẹ̀ mọ̀, kí o sì jade lára rẹ̀.” Nígbà tí ẹ̀mí ẹ̀sù náà sì gbé e sánlẹ̀ ní àwùjọ̀, ó jade kúrò lára rẹ̀, kò sì pa á lára. **36** Ẹ̀nu sì ya gbogbo wọn, wọn sì n bá ara wọn sọ wí pé, “Ìrú ẹ̀kọ̀ kín ni ẹ̀yí? Nítórí pèlú àşẹ̀ àti agbára ni ó fi bá àwọn ẹ̀mí àimọ̀ wí, wọn sì jade kúrò.” **37** Ọ̀kíkí rẹ̀ sì kàn nibi gbogbo ní agbègbè ilẹ̀ náà yíká. **38** Nígbà tí ó sì dide kúrò nínú Sinagogu, ó sì wọ̀ ilẹ̀ Simoni lọ; ibà sì ti dá iyá iyáwọ̀ Simoni dùbùlẹ̀, wọn sì bẹ̀ ẹ̀ nítórí rẹ̀. **39** Ó sì súnmọ̀ ọ̀, ó bá ibà náà wí; ibà sì náà sì fi silẹ̀. O sì dide lógán, ó n ẹ̀ ẹ̀ iránşẹ̀ fún wọn. **40** Nígbà tí ọ̀rùn sì n wọ̀, àwọn ẹ̀niyàn gbe àwọn aláisàn, tó ní onírúurú àisàn wá sọdọ̀ Jesu; ó sì fi ọ̀wọ̀ lé olúkúlùkù wọn, ó sì mú wọn lárádá. **41** Àwọn ẹ̀mí ẹ̀sù sì jade lára ẹ̀ni púpọ̀ pèlú, wọn n kígbẹ̀, wí pé, “Ìwọ̀ ni Ọmọ̀ Ọ̀lọ̀run!” Ó sì n bá wọn wí kò sì jẹ̀ kí wọn kí ó fohùn, nítórí tí wọn mọ̀ pé Ọ̀un ni Kristi náà. **42** Nígbà tí ilẹ̀ sì mọ̀, Jesu sì jade lọ, ó sì ya ara rẹ̀ sọtọ̀. Ìjọ̀ ẹ̀niyàn sì n wá a kiri, wọn sì tọ̀ ó wá, wọn sì dá a dúró, nítórí kí ó má ba à lọ kúrò lódò wọn. **43** Sùgbọ̀n ó sì wí fún wọn pé, “Ẹ̀mi kò lè şàimá wáásù iyinrere ti ijọba Ọ̀lọ̀run fún àwọn ilú miiran pèlú, nítórí náà ni a sá ẹ̀ rán mi.” **44** Ó sì n wáásù nínú Sinagogu ti Judea.

5 Ó sì ẹ̀, nígbà tí ijọ̀ ẹ̀niyàn súnmọ̀ ọ̀n láti gbọ̀ ọ̀rẹ̀ Ọ̀lọ̀run, tí ó sì dúró létí adágún Genesareti. **2** Ó rí ọ̀kọ̀ mèjì ti o wá létí adágún: ẹ̀yí tí àwọn apeja ti sọkalẹ̀ kúrò nínú wọn, nítórí tí wọn n fọ̀ àwọn wọn. **3** Ó sì wọ̀ ọ̀kan nínú àwọn ọ̀kọ̀ náà, tí í ẹ̀ ẹ̀ ti Simoni, ó sì bẹ̀ ẹ̀ kí ó tí í sí ẹ̀yin diẹ̀ kúrò ní ilẹ̀. Ó sì jòkòò, ó sì n kọ̀ ijọ̀ ẹ̀niyàn láti inú ọ̀kọ̀ náà. **4** Bí ó sì ti dákẹ̀ ọ̀rẹ̀ síso, ó wí fún Simoni pé, “Tí í sí ibú, kí o sì ju àwọn yín sí isàlẹ̀ fún àkópọ̀.” **5** Simoni sì

dáhùn ó sì wí fún un pé, “Olùkòni, gbogbo ọ̀ru ni àwa fi síşẹ̀, àwa kò sì mú nìkan kan: sùgbọ̀n nítórí ọ̀rẹ̀ rẹ̀ ẹ̀mi ó ju àwọn náà sí isàlẹ̀.” **6** Nígbà tí wọn sì ti ẹ̀ ẹ̀yí, wọn kó ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ eja: àwọn wọn sì ya. **7** Wọn sì pe àwọn ẹ̀gbẹ̀ wọn, tí ó wà nínú ọ̀kọ̀ kejì, kí wọn kí ó wá ràn wọn lówọ̀. Wọn sì wá, wọn kó eja ọ̀kọ̀ mèjèjèjì sì kún, bèẹ̀ ni wọn bèrẹ̀ sí í rì. **8** Nígbà tí Simoni Peteru sì rí í, ó wólẹ̀ lẹ̀báá eékún Jesu, ó wí pé, “Lọ kúrò lódò mi Olúwa; nítórí ẹ̀lẹ̀şẹ̀ ni mí.” **9** Ẹ̀nu sì ya wọn, àti gbogbo àwọn tí n bẹ̀ pèlú rẹ̀, fún àkópọ̀ eja tí wọn kó, **10** bèẹ̀ ni Jakọbu àti Johanu àwọn ọ̀mọ̀ Sebede, tí n ẹ̀ se alálabákégbẹ̀ Simoni. Jesu sì wí fún Simoni pé, “Má bèrù; láti isinsin yí lo ìwọ̀ ó máa mú ẹ̀niyàn.” **11** Nígbà tí wọn sì ti mú ọ̀kọ̀ wọn dé ilẹ̀, wọn fi gbogbo rẹ̀ silẹ̀, wọn sì tọ̀ ó lẹ̀yin lọ. **12** Ó sì ẹ̀, nígbà tí Jesu wọ̀ ọ̀kan nínú àwọn ilú náà, kíyèsì í, okùnrin kan tí ẹ̀tẹ̀ bọ̀ wá síbẹ̀: nígbà tí ó rí Jesu, ó wólẹ̀, ó sì n bẹ̀ ẹ̀, wí pé, “Olúwa, bí ìwọ̀ bá fẹ̀, ìwọ̀ lè sọ mí di mímọ̀.” **13** Jesu sì na ọ̀wọ̀ rẹ̀, ó fi kàn án, ó ní, “Mo fẹ̀, ìwọ̀ di mímọ̀!” Lójúkan náà ẹ̀tẹ̀ sì fi í silẹ̀ lọ. **14** Ó sì kilò fún un pé, “Kí ó má ẹ̀ sọ fun ẹ̀nikan: sùgbọ̀n kí ó lọ, kí ó sì fi ara rẹ̀ hàn fún àlùfáá, kí ó sì ta ọ̀rẹ̀ fun iwènumọ̀ rẹ̀, gégé bí Mose ti pàşẹ̀ gégé bi ẹ̀rì fun wọn.” **15** Sùgbọ̀n ọ̀kíkí rẹ̀ n kàn kálẹ̀: tó bèẹ̀ tí ọ̀pọ̀ ijọ̀ ẹ̀niyàn sì jùmọ̀ padẹ̀ láti gbọ̀ ọ̀rẹ̀ rẹ̀, àti láti gba iwòsàn lódò rẹ̀ kúrò lówọ̀ àìlera wọn. **16** Sùgbọ̀n lópọ̀ igbà ni Jesu a máa yera kúrò si ibi idákẹ̀rọ̀rọ̀, ọ̀un á sì máa dá wá láti gbádúrà. **17** Ní ọ̀jọ̀ kan, bí ó sì ti n kòni, àwọn Farisi àti àwọn amòfin jòkòò pèlú rẹ̀, àwọn tí ó ti àwọn ìletò Galili gbogbo, àti Judea, àti Jerusalemu wá: agbára Olúwa sì n bẹ̀ pèlú rẹ̀ láti mú wọn lárádá. **18** Sá à si kíyèsì í, àwọn okùnrin kan gbé ẹ̀nikan tí ó ní ààrùn ẹ̀gbà wá lórí àkète: wọn n wá ọ̀nà àti gbé e wólẹ̀, àti láti tẹ̀ e síwájú Jesu. **19** Nígbà tí wọn kò sì rí ọ̀nà tí wọn íbá fi gbé e wólẹ̀ nítórí ijọ̀ ẹ̀niyàn, wọn gbé e gun òkè àjà ilẹ̀ lọ, wọn sọ ọ̀ kalẹ̀ sí ààrín èrò ti ọ̀un ti àkète rẹ̀ níwájú Jesu. **20** Nígbà tí ó sì rí igbàgbọ̀ wọn, ó wí pé, “Okùnrin yí, a darí ẹ̀şẹ̀ rẹ̀ jì ọ̀.” **21** Àwọn akòwé àti àwọn Farisi bèrẹ̀ sí í gbèrò wí pé, “Ta ni eléyí tí n sọ ọ̀rẹ̀-òdì? Ta ni ó lè darí ẹ̀şẹ̀ jì ni bí kò ẹ̀ Ọ̀lọ̀run nikan soşo.” **22** Jesu sì mọ ẹ̀rò inú wọn, ó dáhùn ó sì wí fún wọn pé, “Èşẹ̀ tí ẹ̀ fi n ro nìkan wònyí nínú ọ̀kan yín? **23** Ẹ̀wo ni ó yá jù: láti wí pé, ‘A darí ẹ̀şẹ̀ rẹ̀ jì ọ̀,’ tàbí láti wí pé, ‘Dide kí ìwọ̀ sì máa rìn?’ **24** Sùgbọ̀n kí ẹ̀yin lè mọ̀ pé Ọmọ̀ Ẹ̀niyàn ní agbára ní ayé láti darí ẹ̀şẹ̀ jì ni.” Ó wí fún ẹ̀lẹ̀gbà náà pé, “Mo wí fún ọ̀, dide, sì gbé àkète rẹ̀, kí o sì máa lọ sí ilé!” **25** Ó sì dide lógán níwájú wọn, ó gbé ohun tí ó dùbùlẹ̀ lẹ̀, ó sì lọ sí ilẹ̀ rẹ̀, ó yin Ọ̀lọ̀run lógo. **26** Ẹ̀nu sì ya gbogbo wọn, wọn sì yin Ọ̀lọ̀run lógo, ẹ̀rù sì bà wọn, wọn n wí pé, “Àwa rí ohun iyanu lónií.” **27** Lẹ́hìn ẹ̀yí, Jesu jade lọ, ó sì rí agbowó ọ̀de kan tí à n pè ní Lefi, ó jòkòò sí ibi tí ó ti n gba owó ọ̀de, Jesu sì wí fún un pé, “Tẹ̀lẹ̀ mi,” **28** Lefi sì fi ohun gbogbo silẹ̀ ó sì n tẹ̀lẹ̀ e. **29** Lefi sì ẹ̀ se àşẹ̀ ìlá kan fún Jesu ní ilẹ̀ rẹ̀, ọ̀pọ̀ àwọn agbowó ọ̀de àti àwọn miiran sì n jeun pèlú wọn. **30** Sùgbọ̀n àwọn Farisi, àwọn olùkọ̀ ọ̀fin tí ó jẹ̀ ara wọn fi ẹ̀şùn kan àwọn ọ̀mọ̀-ẹ̀yin pe, “Èşẹ̀ tí ẹ̀yin fi n jeun tí ẹ̀ sì n mú pèlú àwọn agbowó ọ̀de àti àwọn ẹ̀lẹ̀şẹ̀.”

31 Jesu dáhùn ó wí fún wọn pé, “Èni tí ara rẹ̀ le kò nílò onísẹ̀gùn, bí kò ẹ̀ni tí ara rẹ̀ kò dá. **32** Èmí kò wá láti pe àwọn olódodo bí kò ẹ̀ni tí ara rẹ̀ kò dá. **33** Wọn wí fún pé, “Àwọn ọ̀mọ-ẹ̀yìn Johanu a máa gbààwẹ̀, wọn a sì máa gbàdùrà, bèẹ̀ pèlú sì ni àwọn ọ̀mọ-ẹ̀yìn àwọn Farisi sùgbón àwọn ọ̀mọ-ẹ̀yìn rẹ̀ a máa jẹ, wọn a sì máa mu pèlú.” **34** Jesu sì dáhùn ó wí fún wọn pé, “Njẹ́ ó ẹ̀ se kí àwọn àlẹ̀jò ọ̀kọ̀ iyàwó máa gbààwẹ̀ nígbà tí ọ̀kọ̀ iyàwó wà pèlú wọn bí? **35** Sùgbón àkòkò ò bẹ̀ nígbà tí a ó gba ọ̀kọ̀ iyàwó kúrò lódò wọn, ní àwọn ojò wònyí ni wọn yóò gbààwẹ̀.” **36** Ó sì pa òwe yí fún wọn wí pé, “Kò sí ẹ̀ni tó lẹ̀ ya aṣọ̀ tuntun kí ó sì rán mọ̀, èyí tó tí gbó. Tí ó ba ẹ̀yí, yóò dà aṣọ̀ tuntun jẹ, èyí tí ó tuntun nàà kì yóò sì dógba pèlú èyí tí ó tí gbó. **37** Àti wí pé, kò sí ẹ̀ni tí ó lè dá ọ̀tí wáinì tuntun sínú ògbólógbòò igò-awọ̀, tí ó bá ẹ̀yí, wáinì tuntun yóò fa awọ̀ nàà ya, wáinì nàà yóò dànù, awọ̀ nàà a sì bàjẹ. **38** Nítorí nàà, ó tọ̀ kí á da wáinì tuntun sínú awọ̀ tuntun. **39** Kò sì ẹ̀ni tí yóò fẹ́ láti mu wáinì tuntun lẹ̀yìn tí ó bá ti mu ògbólógbòò tán, nítorí yóò wí pé, ‘Èyí tí ó jẹ́ ògbólógbòò dára jù.’”

6 Ní ojò ìsinmi keji, Jesu ní kojá láàrín oko òkà; àwọn ọ̀mọ-ẹ̀yìn rẹ̀ sì ní ya ipé òkà, wọn sì ní jẹ́ ẹ. **2** Àwọn kan nínú àwọn Farisi sì wí fún wọn pé, “Kí lo de tí ẹ̀yìn fi ní ẹ̀ èyí tí kò yẹ láti se ní ojò ìsinmi?” **3** Jesu sì dá wọn lóhùn kan, “Èyìn kò kà nípa ohun tí Dafidi se, nígbà tí ebi ní pa òun tikára rẹ̀ àti àwọn tí ó wà lódò rẹ; **4** bí ó tí wọ̀ ilé Qlórùn lo, tí ó sì mú àkàrà ifihàn tí ó sì jẹ́ ẹ, tí ó sì fi fún àwọn tí ní bẹ̀ lódò rẹ̀ pèlú; tí kò yẹ́ fún un láti jẹ, bí kò ẹ̀ se fún àwọn àlùfáà nikan soṣo?” **5** Ó sì wí fún wọn pé, “Ọ̀mọ̀ Èniyàn ni Olúwa Ojò Ìsinmi.” **6** Ní ojò ìsinmi miiran, ó wọ̀ inú Sinagogo lo, ó sì ní kòni, ọ̀kúnrin kan sì ní bẹ̀ nifẹ̀ tí ọ̀wọ̀ ọ̀tún rẹ̀ rọ. **7** Àwọn akòwé àti àwọn Farisi ní sọ̀ ọ, bóyá yóò mú un larádà ní ojò ìsinmi; kí wọn lè rí ọ̀nà láti fi èsùn kàn án. **8** Sùgbón ó mọ̀ èrò inú wọn, ó sì wí fún ọ̀kúnrin nàà tí ọ̀wọ̀ rẹ̀ rọ pé, “Dide, kí ó sì dúró láàrín.” Ó sì dide dúró. **9** Nígbà nàà ní Jesu wí fún wọn pé, “Èmi bi yín lèèrè, Ó ha tọ̀ láti máa se rere ni ojò ìsinmi, tàbí láti máa se búburú? Láti gba ọ̀kàn là, tàbí láti pa á run?” **10** Nígbà tí ó sì wo gbogbo wọn yíká, ó wí fún ọ̀kúnrin nàà pé, “Na ọ̀wọ̀ rẹ.” Ó sì se bẹ̀: ọ̀wọ̀ rẹ̀ sì padà bọ̀ sípò gégé bí èkejì. **11** Wọn sì kún fún ibínú gbígbóná; wọn sì bá ara wọn rò ohun tí àwọn íbá se sí Jesu. **12** Ní ọ̀kan nínú àwọn ojò wòn-òn-nì, Jesu lo sí orí òkè láti gbàdùrà, ó sì fi gbogbo òru nàà gbàdùrà sí Qlórùn. **13** Nígbà tí ilẹ̀ sì gbó, ó pe àwọn ọ̀mọ-ẹ̀yìn rẹ̀; nínú wọn ní ó sì yan méjilà, tí ó sì sọ̀ ní aposteli: **14** Simoni (ẹ̀ni tí a pè ní Peteru) àti Anderu arákúnrin rẹ, Jakọbu, Johanu, Filipi, Bartolomeu, **15** Matiu, Tomasi, Jakọbu ọ̀mọ̀ Alfeu, Simoni tí a ní pè ní Sealoti, **16** Judea arákúnrin Jakọbu, àti Judasi Iskariotu tí ó di òdàlẹ̀. **17** Ó sì bá wọn sọ̀kalẹ̀, ó sì dúró ní pètẹ̀lẹ̀, pèlú ọ̀pọ̀ àwọn ọ̀mọ-ẹ̀yìn rẹ̀, àti ọ̀pọ̀ ijo èniyàn, láti gbogbo Judea, àti Jerusalemu, àti agbègbè Tire àti Sidoni, tí wọn wá láti gbó ọ̀rẹ̀ rẹ̀, àti láti gba imúláradá kúrò nínú ààrùn wọn; **18** àti àwọn tí ara wọn kún fún èmí àimọ̀ ní ó sì mú

lára. **19** Gbogbo ijo èniyàn sì ní fẹ́ láti fowọ̀ kàn án, nítorí tí aṣẹ̀ ní jáde lára rẹ̀, ó sì mú gbogbo wọn larádà. **20** Nígbà tí ó sì gbé ojú rẹ̀ sókè sí àwọn ọ̀mọ-ẹ̀yìn rẹ̀, ó ní: “Alábùkún fún ni ẹ̀yìn òtòṣì, nítorí tiyín ni ijoṣa Qlórùn. **21** Alábùkún fún ni ẹ̀yìn tí ebi ní pa nísinsin yí; nítorí tí ẹ̀ ó yóò. Alábùkún fún ni ẹ̀yìn tí ní sọkún nísinsin yí: nítorí tí ẹ̀yìn ó rẹ̀rìn-in. **22** Alábùkún fún ni ẹ̀yìn, nígbà tí àwọn èniyàn bá kóríra yín, tí wọn bá ya yín kúrò nínú egbé wọn, tí wọn bá gàn yín, tí wọn bá ta orúkọ yín nù bí ohun búburú, nítorí Omo Èniyàn. **23** “È jẹ́ kí inú yín dùn, kí ẹ̀ sì fò fún ayọ̀, nítorí pupọ̀ ní èrè yín ni ọ̀run. Bá yín ni àwọn baba yín se se sí àwọn wòlfi. **24** “Ègbé ni fún ẹ̀yìn ọ̀lórọ̀ nítorí ẹ̀ ti gba itunú yín. **25** Ègbé ni fún ẹ̀yìn tí ó yó, nítorí ebi yóò pa yín, Ègbé ni fún ẹ̀yìn tí ní rẹ̀rìn-in nísinsin yí, nítorí tí ẹ̀yìn ó sọ̀fò, ẹ̀yìn ó sì sọkún. **26** Ègbé ni fún yín, nígbà tí gbogbo èniyàn bá ní sòrò yín ní rere, nítorí bẹ̀e gégé ni àwọn baba wọn se sí àwọn wòlfi èké. **27** “Sùgbón mo wí fún ẹ̀yìn tí ní gbọ̀ mi, ẹ̀ fẹ́ àwọn ọ̀tá yín, soore fún àwọn tí ó kóríra yín. **28** Súre fún àwọn tí ní fi yín ré, sì gbàdùrà fún àwọn tí ní kégan yín. **29** Èni tí ó bá sì lù ó ní èrèkẹ́ kan, yí kejì sí í pèlú; àti ẹ̀ni tí ó gba agbádá rẹ̀, má se dá a dúró láti gba èwù àwòtẹ̀lẹ̀ rẹ̀ pèlú. **30** Si fi fún gbogbo ẹ̀ni tí ó tọ̀rọ̀ lódò rẹ; lódò ẹ̀ni tí ó sì kó ọ̀ ní èrù, má sì se padà béèrè. **31** Gégé bí ẹ̀yìn sì ti fẹ́ kí èniyàn se sí yín, kí ẹ̀yìn sì se bẹ̀e sí wọn pèlú. **32** “Njẹ́ bí ẹ̀yìn bá fẹ́ àwọn tí ó fẹ́ yín, ọ̀pẹ́ kí ní ẹ̀yìn ní? Àwọn elẹ̀ṣẹ̀ pèlú ní fẹ́ àwọn tí ó fẹ́ wọn. **33** Bí ẹ̀yìn sì soore fún àwọn tí ó soore fún yín, ọ̀pẹ́ kí ní ẹ̀yìn ní? Àwọn elẹ̀ṣẹ̀ pèlú ní se bẹ̀e gégé. **34** Bí ẹ̀yìn bá fi fún ẹ̀ni tí ẹ̀yìn ní retí láti rí gbà padà, ọ̀pẹ́ kí ní ẹ̀yìn ní? Àwọn elẹ̀ṣẹ̀ pèlú ní ya elẹ̀ṣẹ̀, kí wọn lè gba iwọn bẹ̀e padà. **35** Sùgbón kí ẹ̀yìn fẹ́ àwọn ọ̀tá yín kí ẹ̀ sì soore, kí ẹ̀yìn sì ya èlòmíràn, kí ẹ̀yìn má se retí láti rí nìkan gbà padà; èrè yín yóò sì pọ̀, àwọn ọ̀mọ̀ Ọ̀gá-ògo ni a ó sì máa pè yín: nítorí tí ó se rere fún alámoore àti fún ẹ̀ni búburú. **36** Njẹ́ kí ẹ̀yìn ní àánú, gégé bí Baba yín sì tí ní àánú. **37** “È má se dá ní léjò, a kí yóò sì dá yín léjò; ẹ̀ má se dá ní lẹ̀bi, a kí yóò sì dá yín lẹ̀bi; ẹ̀ dáríjì, a ó sì dáríjì yín. **38** È fi fún ni, a ó sì fi fún yín; òsùwòwò dárádára, àkímọ̀lẹ̀, àti àmipò, àkínwòsílẹ̀, ni a ó wọn sì àyà yín: nítorí òsùwòwò nàà tí ẹ̀yìn fi wọn, òun ni a ó padà fi wọn fún yín.” **39** Ó sì pa òwe kan fún wọn wí pé, “Afójú ha lè se amòhà afójú bí? Àwọn méjèjèjì kọ̀ ni yóò sùbú sínú ihò bí? **40** Èni tí a ní kọ̀ kí í ju olùkọ̀ rẹ̀ lo: sùgbón olùkúlùkù ẹ̀ni tí a bá kọ̀ dárádára, yóò dàbí olùkọ̀ rẹ. **41** “Ètíse tí iwọ̀ fi ní wo èrún igi tí ní bẹ̀ ní ojú arákúnrin rẹ, sùgbón iwọ̀ kò kiyèsì itì igi tí ní bẹ̀ ní ojú ara rẹ? **42** Tàbí iwọ̀ ó tí se lè wí fún arákúnrin rẹ̀ pé, ‘Arákúnrin, jẹ́ kí emi yo èrún igi tí ní bẹ̀ lójú rẹ,’ nígbà tí iwọ̀ tikára rẹ̀ kò kiyèsì itì igi tí ní bẹ̀ lójú rẹ? Iwọ̀ agàbàgèbè, kòkọ̀ yo ití igi jáde kúrò lójú ara rẹ̀ ná, nígbà nàà ni iwọ̀ ó sì tó ríran gbangba láti yo èrún igi tí ní bẹ̀ lójú arákúnrin rẹ̀ kúrò. **43** “Nítorí igi rere kí í so èso búburú; bẹ̀e ni igi búburú kí í so èso rere. **44** Olùkúlùkù igi ni a ní fi èso rẹ̀ mọ̀ ọ̀n; nítorí lóri ègún ọ̀sùsù, èniyàn kí í fá èso ọ̀pòtọ̀ bẹ̀e ni lóri ègún ọ̀gàn a kí í fá èso àjàrà. **45** Èniyàn rere

lāti inú yàrà Ìṣúra rere òkàn rẹ ní mú ohun rere jáde wá; àti èniyàn búburú lāti inú Ìṣúra búburú òkàn rẹ ní í mú ohun búburú jáde wá: nítòrí lāti inú èkúnrẹrẹ òkàn ní ẹnu ti máa sọ jáde. **46** “Nítòrí nàà, èesẹ tí ẹyin ní pè mí ní, ‘Olúwa, Olúwa,’ tí ẹyin kò sì se ohun tí mo wí? **47** Ènikẹni tí ó tò mí wá, tí ó sì ní gbọ ọrọ mi, tí ó sì ní se é, èmi yòò fi ẹni tí ó jọ hàn yín. **48** Ó jọ ọkúnrin kan, tí ó kọ ilẹ, tí ó sì wa ilẹ jìn, tí ó sì fi ipilẹ solẹ lórí àpáta, nígbà tí kíkún omi sì dé, igbì omi kọlu ilẹ nàà, kò sì lè mí ín nítòrí tí a fi ipilẹ rẹ solẹ lórí àpáta. **49** Şùgbón ẹni tí ó gbọ, tí kò sì se é, ó dàbí ọkúnrin tí ó kọ ilẹ sí orí ilẹ láiní ipilẹ; nígbà tí igbì omi kọlù ú, lògán, ó sì wó; wíwó ilẹ nàà sì pọ púpọ.”

7 Nígbà tí ó sì parí gbogbo ọrọ rẹ fun àwọn èniyàn, ó wọ Kapernaumu lọ. **2** Omọ ọdọ balógun ọrún kan, tí ó sọwọn fún un, şàisàn, ó sì ní kú lọ. **3** Nígbà tí ó sì gbúròd Jesu, ó rán àwọn àgbàgbà Júú sí í, ó ní bẹ é pé kí ó wá mú omọ ọdọ òun lárádá. **4** Nígbà tí wọn sì dé ọdọ Jesu, wọn fi itara bẹ é, pé, “Ó ye ní ẹni tí òun ibá se ẹyí fún. **5** Nítòrí tí ó fẹràn orílẹ-èdè wa, ó sì ti kọ Sinagogo kan fún wa.” **6** Jesu sì ní bá wọn lọ. Nígbà tí kò sì jìn sí etí ilẹ mó, balógun ọrún nàà rán àwọn ọrẹ sí í, pé, “Olúwa, má se yo ara re lẹnu, nítòrí tí èmi kọ ye tí iwọ ibá fi wọ abẹ òrúlẹ mi. **7** Nítòrí nàà èmi kò sì rò pé èmi nàà ye lāti tò ó wá, şùgbón sọ ní gbólòhùn kan, a ó sì mú omọ ọdọ mí lárádá. **8** Nítòrí èmi nàà pèlú jẹ ẹni tí a fi sí abẹ àşẹ, tí ó ní omọ-ogun lẹyin mi, mo sí wí fún ọkan pé, ‘Lọ,’ a sì lọ; àti fún òmiràn pé, ‘Wá,’ a sì wá; àti fún omọ ọdọ mí pé, ‘Şe ẹyí,’ a sì se é.” **9** Nígbà tí Jesu gbọ nńkan wònyí, ẹnu sì yà, ó sì yípadà sí ljo èniyàn tí ní tò ó lẹyin, ó wí pé, “Mo wí fún yín pé èmi kò rí irú igbàgbọ ilá bí ẹyí nínú àwọn èniyàn Israẹli.” **10** Nígbà tí àwọn oníşẹ sì padà sí ilẹ, wọn bá omọ ọdọ nàà tí ní şàisàn, ara rẹ ti dá. **11** Ní ojọ kejí, ó lọ sí ilú kan tí a ní pè ní Naini, àwọn púpọ nínú àwọn omọ-ẹyin rẹ sì ní bá a lọ àti ọpọ ljo èniyàn. **12** Bí ó sì ti súnmọ ẹnu ibodé ilú nàà, sí kiyèsí í, wọn ní gbé òkú ọkúnrin kan jáde, omọ kan soşo nàà tí iyá rẹ bí, ó sì jẹ opó: ọpọ ljo èniyàn ilú nàà sì wá pèlú rẹ. **13** Nígbà tí Olúwa sì rí í, àánú rẹ se é, ó sì wí fún un pé, “Má sọkún mó.” **14** Ó sì wá, ó sì fi ọwọ tọ pòsí nàà: àwọn tí ní rù ú dúró jẹ. Ó sì wí pé, “Ọdọmọkúnrin, mo wí fún ọ, dide!” **15** Ẹni tí ó kú nàà sì dide jókòd, ó bẹrẹ sí í fohùn. Ó sì fà á lẹ iyá rẹ lówó. **16** Èrù sì ba gbogbo wọn: wọn sì yín Olórún lógo, pé, “Wòlú ilá dide nínú wa;” àti pé, “Olórún sì wá bẹ àwọn èniyàn rẹ wò!” **17** Okikí rẹ sì kàn ní gbogbo Judea, àti gbogbo agbègbè tí ó yí í ká. **18** Àwọn omọ-ẹyin Johanu sì sọ gbogbo nńkan wònyí fún un. **19** Nígbà tí Johanu sì pe àwọn méjì nínú àwọn omọ-ẹyin rẹ, ó rán wọn sọdọ Olúwa, wí pé, “Iwo ni ẹni tí ní bọ, tabí kí a máa retí èlòmíràn?” **20** Nígbà tí àwọn ọkúnrin nàà sì dé ọdọ rẹ, wọn wí pé, “Johanu onítẹbomi rán wa sọdọ re, pé, ‘Iwo ni ẹni tí ní bọ, tabí kí a máa retí èlòmíràn?’” **21** Ní wákátí nàà, ó sì se imúlárádá ọpọlọpọ èniyàn nínú àisàn, àti ààrùn, àti ẹmí búburú; ó sì fi írírán fún ọpọlọpọ àwọn afójú. **22** Jesu sì dáhùn ó wí fún wọn pé, “E padà lọ, ẹ

ròyin nńkan tí ẹyin rí, tí ẹyin sì gbọ fún Johanu: àwọn afójú ní ríran, àwọn amúnkùn ún rín, a sọ àwọn adètẹ di mimọ, àwọn adití ní gbọrọ, a rí jí àwọn òkú dide, àti fún àwọn òtòşì ni à ní wàású ìyinrere. **23** Alábùkún fún sì ni ẹnikẹni tí kò koşẹ lára mi.” **24** Nígbà tí àwọn oníşẹ Johanu padà lọ, ó bẹrẹ sí í sọ fún ljo èniyàn ní ti Johanu pé, “Kí ní ẹyin jáde lọ sí jìjù lọ wò? Ewéko tí aféfẹ ní mú? **25** Şùgbón kín ni ẹyin jáde lọ wò? Ọkúnrin tí a wò ní aşọ fẹlẹfẹlẹ? Wò ó, àwọn tí á wò ní aşọ ògo, tí wọn sì ní jayé, ní bẹ ní ààfin ọba! **26** Şùgbón kí ni ẹyin jáde lọ wò? Wòlú? Lóòdótó ni mo wí fún yín, ó sì ju wòlú lọ! **27** Ẹyí yíí ni ẹni tí a ti kọwé nítòrí rẹ pé: “Wò ó, èmi yòò rán oníşẹ mí síwájú re; ẹni tí yòò tún ònà re se níwájú re.” **28** Mo wí fún yín nínú àwọn tí a bí nínú obinrin, kò sí wòlú tí ó pọ ju Johanu Onítẹbomi lọ, şùgbón ẹni tí ó kéré jùlọ ní ljoaba Olórún, ó pọjù ú lọ.” **29** (Gbogbo àwọn èniyàn tí ó gbọ àti àwọn agbowó òde, wọn dá Olórún láre, nítòrí tí a fi itẹbomi Johanu tẹ wọn bọ mi. **30** Şùgbón àwọn Farisi àti àwọn amòfin ko ète Olórún fún ara won, a kò bamitiisi won lóđò rẹ.) **31** Jesu sí wí pé, “Kí ní èmi ibá fi àwọn èniyàn iran yíí wé? Kí ni wọn sì jọ? **32** Wọn dàbí àwọn omọ kékeré tí ó jókòd ní ibi ọjà, tí wọn sì ní kọ sí ara won, tí wọn sì ní wí pé, “Àwa fọn fèrè fún yín, ẹyin kò jó, àwa sì sọfọ fún yín, ẹyin kò sọkún!” **33** Nítòrí Johanu Onítẹbomi wá, kò jẹ àkàrà, bẹẹ ni kò sì mu ọtí wàiní, ẹyin sì wí pé, “Ó ní ẹmí èşù?” **34** Omọ èniyàn dé, ó ní jẹ, ó sì ní mu, ẹyin sì wí pé, “Wò ó, ọjeun, àti òmùtí, ọrẹ àwọn agbowó òde àti àwọn elẹşè!” **35** Şùgbón ogbón ni a dá láre nípasẹ omọ re.” **36** Farisi kan sì rò ó kí ó wá bá òun jeun, ó sì wọ ilẹ Farisi nàà lọ ó sì jókòd lāti jeun. **37** Sí kiyèsí í, obinrin kan wá ní ilú nàà, ẹni tí í se elẹşè, nígbà tí ó mò pé Jesu jókòd, ó ní jeun ní ilẹ Farisi, ó mú şágo kékeré alabasita òróró ikunra wá, **38** Ó sì dúró tí í lẹbàà eşè rẹ lẹyin, ó ní sọkún, ó sì bẹrẹ sí í fi omijé wẹ é ní eşè, ó sì ní fi irun orí re nù ún nù, ó sì ní fi ẹnu kò ó ní eşè, ó sì ní fi òróró kùn wọn. **39** Nígbà tí Farisi tí ó pé é sí rí í, ó wí nínú ara rẹ pé, “Ọkúnrin yíí ibá se wòlú, ibá mó ẹni àti irú ẹni tí obinrin yíí jẹ tí ní fi ọwọ kàn an, nítòrí elẹşè ni.” **40** Jesu sì dáhùn, ó wí fún un pé, “Simoni, Mo ní ohun kan sọ fún ọ.” Ó sì dáhùn pé, “Olúkọ máa wí.” **41** “Ayánilówó kan wá tí ó ní ajigbèsè méjì: ọkan jẹ é ní èdédgbẹta owó ide, ekeji sì jẹ é ní àádóta. **42** Nígbà tí wọn kò sì ní ohun tí wọn ó san, ó dáríjì àwọn méjèjèjì. Wí nínú àwọn méjèjèjì, ta ni yòò fẹ ẹ jù?” **43** Simoni dáhùn wí pé, “Mo se bí ẹni tí ó dáríjì jù ni.” Jesu wí fún un pé, “Iwo ti dájọ nàà dárádára.” **44** Ó sì yípadà sí obinrin nàà, ó wí fún Simoni pé, “Wo obinrin yíí? Èmi wo ilẹ re, iwo kò fi omi wẹ eşè fún mi: şùgbón, omijé rẹ ni ó fí ní rọjò sí mí lẹşè irun orí mi ó fí ní nù wọn nù. **45** Iwo kò fi ifẹnukonu fún mi: şùgbón òun, nígbà tí mo ti wọ ilẹ, kò dẹkun ẹnu fifi kò mí lẹşè. **46** Iwo kò fi òróró pa mí lórí, şùgbón òun ti fi òróró pa mí lẹşè. **47** Njẹ mo wí fún ọ, A dárí eşè rẹ tí ó pọ jì í: nítòrí tí ó ní ifẹ púpọ: ẹni tí a sì dárí diẹ jì, òun nàà ni ó ní ifẹ diẹ.” **48** Ó sì wí fún un pé, “A dárí eşè re jì ọ!” **49** Àwọn tí ó bá a jókòd jeun sì bẹrẹ sí í rò nínú ara won pé,

"Ta ni èyí tí ní dárí èsè jì ni pèlù?" 50 Ó sì dáhùn wí fún obinrin nàà pé, "Ìgbàgbò ẹ̀ gbà ọ̀ là, máa lọ ní àlàáfíà."

8 Ó sì ẹ̀ lẹ̀yìn nàà, tí ó ní lá gbogbo ilú àti ìletò kojá lọ, ó ní wààsù, ó ní rọ̀yìn ayọ̀ Ìjọba Ọ̀lórùn. Àwọn méjìlálà sì ní bẹ̀ lódò ẹ̀, 2 àti àwọn obinrin kan, tí a ti mú lárádá kúrò lówọ̀ àwọn èmí àbùburú àti nínú àìlera wọn, Maria tí a ní pè ní Magdalene, lára ẹ̀ni tí èmí èsù méje ti jáde kúrò. 3 Àti Joanna aya Kusa tí í ẹ̀se Iríjù Herodu, àti Susana, àti àwọn púpọ̀ mǐràn, tí wọn ní ẹ̀se Iránṣẹ̀ fún un nínú ohun ìní wọn. 4 Nígbà tí ọ̀pọ̀ ìjọ èniyàn péjọpọ̀, àwọn èniyàn láti ilú gbogbo sì tò ọ̀ wá, ó fi ọ̀we bá wọn sọ̀rọ̀ pé, 5 "Àfúnrúgbìn kan jáde lọ láti fún irúgbìn ẹ̀: bí ó sì ti ní fúnrúgbìn, diẹ̀ bọ̀ sí ẹ̀bá ọ̀nà, a sì tẹ̀ ẹ̀ mólẹ̀, àwọn eḡe ojú ọ̀run sì Ẹ̀ ǎ jẹ. 6 Ọ̀míràn sí bọ̀ sórí àpáta; bí ó sì ti hù jáde, ó gbẹ̀ nítorí tí kò ní omi. 7 Ọ̀míràn sí bọ̀ sínú ègùn; ègùn sí dàgbà pèlù ẹ̀ sókè, ó sì fún un pa. 8 Ọ̀míràn sí bọ̀ sí ilẹ̀ rere, ó sì hù sókè, ó sì so èso ọ̀rọ̀rùn ju èyí ti a gbìn lọ." Nígbà tí ó sì wí nńkan wọ̀nyí tán, ó pariwo sókè pé, "Èni tí ó bá ní etí láti fi gbọ̀, kí ó gbọ̀!" 9 Àwọn ọ̀mọ-èyìn ẹ̀ sì bí í lèèrè, pé, "Kí ni a lè mọ̀ ọ̀we yí sí?" 10 Ó sì wí fún wọn pé, "Èyin ni a fi fún láti mọ̀ ohun ìjọba Ọ̀lórùn; sùgbọ̀n fún àwọn ẹ̀lòmíràn wọn yóò jẹ̀ ọ̀we, pé ní rí rí, "kí wọn má ba à rí, àti ní gbígbọ̀ kí ó má lè yé wọn." 11 "Njẹ̀ ọ̀we nàà ni èyí: irúgbìn ni ọ̀rọ̀ Ọ̀lórùn. 12 Àwọn ti ẹ̀bá ọ̀nà ni àwọn ti ó gbọ̀ nígbà nàà ni èsù wá ó sì mú ọ̀rọ̀ nàà kúrò ní okàn wọn, kí wọn má ba à gbàgbọ̀, kí a sì gbà wọn là. 13 Àwọn ti orí àpáta ni àwọn, tí wọn gbọ̀, wọn fi ayọ̀ gba ọ̀rọ̀ nàà, àwọn wọ̀nyí kò sì ní gbòngbò, wọn á gbàgbọ̀ fún ǎ à diẹ̀; nígbà ìdánwò, wọn á padà séyìn. 14 Àwọn tí ó bọ̀ sínú ègùn ni àwọn, tí wọn gbọ̀ tán, wọn ti n lọ, wọn a sì fi itójú àti ọ̀rọ̀ àti Irora ayé fún un pa, wọn kò sì lè so èso àsoḡbò. 15 Sùgbọ̀n ti ilẹ̀ rere ni àwọn ti wọn fi okàn ọ̀títọ̀ àti rere gbọ̀ ọ̀rọ̀ nàà, wọn diímú sìnṣin, wọn sì fi sùúrú so èso. 16 "Kò sí ẹ̀nikẹ̀ni, nígbà tí ó bá tán fitílà tán, tí yóò fi ohun èlò bọ̀ ó mólẹ̀, tàbí tí yóò gbẹ̀ e sábé àkète; bí kò ẹ̀ kí ó gbẹ̀ e ka orí ọ̀pá fitílà, kí àwọn tí ní wọ̀ ilẹ̀ lè rí ìmólẹ̀. 17 Nítorí kò sí ohun tí ó fi ara sin, tí a kì yóò fihàn, tàbí ohun tí a fi pamọ̀, ti a kì yóò sì mọ̀ kí ó sì yọ̀ sí gbangba. 18 Njẹ̀ kí èyin máa kíyèsára bí èyin ti ní gbọ̀: nítorí ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá ní, lówọ̀ ẹ̀ ni a ó sì gba èyí tí ó ẹ̀se bí ọ̀n ni." 19 Nígbà nàà ní ìyá ẹ̀rẹ̀ àti àwọn arákùnrin rẹ̀ tò ọ̀ wá, wọn kò sì lè súnmọ̀ ọ̀n nítorí ọ̀pọ̀ èniyàn. 20 Wọn sì wí fún un pé, "Ìyá ẹ̀rẹ̀ àti àwọn arákùnrin ẹ̀ dúró lóde, wọn fẹ̀ rí ọ̀." 21 Ó sì dáhùn wí fún wọn pé, "Ìyá mi àti àwọn arákùnrin mi ni àwọn wọ̀nyí tí wọn ní gbọ̀ ọ̀rọ̀ Ọ̀lórùn, tí wọn sì ní ẹ̀se é." 22 Ní ojọ̀ kan, ó sì wọ̀ ọ̀kọ̀ ojú omi kan lọ ọ̀n pèlù àwọn ọ̀mọ-èyìn ẹ̀. Ó sì wí fún wọn pé, "È jẹ̀ kí a rékojá lọ sí ìhà keji adágún." Wọn sì síkọ̀ láti lọ. 23 Bí wọn sì ti ní lọ, ó sùn; ìjì nílá sì dé, ó ní fẹ̀ lójú adágún; omi sì wọ̀ inú ọ̀kọ̀, wọn sì wà nínú ewu. 24 Wọn sì tò ọ̀ wá wọn sì jí í, wí pé, "Olùkọ̀, Olùkọ̀, àwa yóò sẹ̀gbé!" Nígbà nàà ni ó díde, ó sì bá ìjì lile àti ríru omi wá; wọn sì dúró, idákẹ́rọ̀ sí dé. 25 Ó sì wí fún wọn pé, "Ìgbàgbọ̀ yín dà?" Bí èrù ti n ba gbogbo wọn, tí hà sì ní ẹ̀se

wọn, wọn ní bi ara wọn pé, "Ìrú ọ̀kùnrin wo ni èyí, nítorí ó bá ìjì lile àti ríru omi wá, wọn sì gbọ̀ tirẹ̀?" 26 Wọn sì gúnlẹ̀ ní ilẹ̀ àwọn ará Gadara, tí ó kojú sí Galili. 27 Nígbà tí ó sì sọ̀kalẹ̀, ọ̀kùnrin kan padẹ̀ ẹ̀ lẹ̀yìn ilú nàà, tí ó ti ní àwọn èmí èsù fún ìgbà pípẹ̀, tí kì í wọ̀ aṣọ̀, bẹ̀ẹ̀ ni kì í jókòó ní ilẹ̀ kan, bí kò ẹ̀ ní ibojì. 28 Nígbà tí ó rí Jesu, ó ké, ó wólẹ̀ níwájú ẹ̀, ó wí lóhùn rara, pé, "Kí ni mo ní í ẹ̀se pèlù ẹ̀, Jesu, iwọ̀ Ọ̀mọ Ọ̀lórùn Ọ̀gá-ọ̀gọ̀? Èmi bẹ̀ ọ̀ má ẹ̀se dá mi lóró." 29 (Nítorí tí ó ti wí fún èmí àìmọ̀ nàà pé, kí ó jáde kúrò lára ọ̀kùnrin nàà. Nígbàkígbà ni ó ní un un: wọn a sì fi èwọ̀n àti sẹ̀kẹ̀sẹ̀kè dé é; a sì ja gbogbo ìde nàà, èmí èsù nàà a sì darí rẹ̀ sí ìjù). 30 Jesu sì bí í pé, "Kí ni orúkọ̀ ẹ̀?" Ó sì dáhùn pé, "Ligioni," nítorí èmí èsù púpọ̀ ni ó wa nínú ẹ̀. 31 Wọn sì bẹ̀ é pé, kí ó má ẹ̀se rán wọn lọ sínú ọ̀gbun. (Abyssos g12) 32 Agbo ẹ̀lẹ̀dẹ̀ púpọ̀ sì ní bẹ̀ níbẹ̀ tí ní jẹ̀ lórí ọ̀kè: wọn sì bẹ̀ é kí ó jẹ̀ kí àwọn wọ̀ inú wọn lọ. Ó sì gba fún wọn. 33 Nígbà tí àwọn èmí èsù sì jáde kúrò lára ọ̀kùnrin nàà, wọn sì wọ̀ inú àwọn ẹ̀lẹ̀dẹ̀ lọ. Agbo ẹ̀lẹ̀dẹ̀ sì tú ka, wọn sí sùré rọ̀ gíirì sọ̀kalẹ̀ sì bebè ọ̀dò bọ̀ sínú adágún nàà, wọn sì rí sínú rẹ̀. 34 Nígbà tí àwọn ti n bọ̀ wọn rí ohun tí ó ẹ̀şẹ̀lẹ̀, wọn sá, wọn sì lọ, wọn sì rọ̀yìn ní ilú àti ní ilẹ̀ nàà. 35 Nígbà nàà ni wọn jáde lọ wo ohun nàà tí ó ẹ̀şẹ̀lẹ̀, wọn sì tò Jesu wá, wọn sì rí ọ̀kùnrin nàà, lára ẹ̀ni tí àwọn èmí èsù ti jáde lọ, ó jókòó lẹ̀bàà ẹ̀şẹ̀ Jesu, ó wọ̀ aṣọ̀, iyẹ̀ ẹ̀rẹ̀ sì bọ̀ sí ipò: èrù sì bà wọn. 36 Àwọn tí ó rí i rọ̀yìn fún wọn bí ó ti ẹ̀se mú ẹ̀ni tí ó ní èmí èsù nàà lárádá. 37 Nígbà nàà ni gbogbo èniyàn láti ilẹ̀ Gadara yíká bẹ̀ é pé, kí ó lọ kúrò lódò wọn; nítorí èrù bà wọn gidigidi. Ó sì bọ̀ sínú ọ̀kọ̀ ojú omi, ó sì kúrò. 38 Njẹ̀ ọ̀kùnrin nàà tí èmí èsù jáde kúrò lára rẹ̀, bẹ̀ é kí ọ̀n lè máa bá a gbẹ̀: sùgbọ̀n Jesu rán an lọ, wí pé, 39 "Padà lọ sí ilẹ̀ ẹ̀, kí ó sì sọ̀ ohun tí Ọ̀lórùn ẹ̀se fún ọ̀ bí ó ti pọ̀ tó." Ó sì lọ, ó sì ní rọ̀yìn ka gbogbo ilú nàà bí Jesu ti ẹ̀se ohun nílá fún ọ̀n tó. 40 Ó sì ẹ̀se, nígbà tí Jesu padà lọ, àwọn èniyàn tẹ̀wọ̀gbà á; nítorí tí gbogbo wọn ti ní retí ẹ̀. 41 Sì kiyèsì i, ọ̀kùnrin kan tí a ní pé ní Jairu, ọ̀kan nínú àwọn olórí Sinagogu wá; ó sì wólẹ̀ lẹ̀bàà ẹ̀şẹ̀ Jesu, ó bẹ̀ é pé, kí ó wá sí ilẹ̀ ọ̀n, 42 nítorí ó ní ọ̀mọ̀binrin kan soṣo, ọ̀mọ̀ iwọ̀n ọ̀dún méjìlálà, tí ó ní kú lọ. Bí ó sì ti ní lọ àwọn èniyàn ko fun ni ààyè. 43 Obinrin kan tí ó sì ní ìsun èjẹ̀ láti ìgbà ọ̀dún méjìlálà, tí ó ná ohun gbogbo tí ó ní fún àwọn onísẹ̀gùn, tí kò sì sí ẹ̀nikan tí ó lè mú un lárádá, 44 Ó wá sí èyin ẹ̀, ó fi ọ̀wọ̀ tọ̀ isẹ̀tí aṣọ̀ ẹ̀; lógán ni ìsun èjẹ̀ ẹ̀rẹ̀ sì ti gbẹ̀. 45 Jesu sì wí pé, "Ta ni ó fi ọ̀wọ̀ kàn mi?" Nígbà tí gbogbo wọn sẹ̀ Peteru àti àwọn tí ó wà pèlù ẹ̀rẹ̀ sọ̀ pé, "Olùkọ̀, àwọn èniyàn ko ní ààyè, wọn sì ní kọ̀lú ọ̀, iwọ̀ sì wí pé, Ta ni ó fi ọ̀wọ̀ kàn mi?" 46 Jesu sì wí pé, "Ènikan fi ọ̀wọ̀ kàn mi: nítorí tí èmí mọ̀ ọ̀n, àṣẹ̀ jáde lára mi." 47 Nígbà tí obinrin nàà sì mọ̀ pé ọ̀n kò fi ara sin, ó wáriri, ó wá, ó sì wólẹ̀ níwájú ẹ̀, ó sì sọ̀ fún un lójú àwọn èniyàn gbogbo nítorí ohun tí ó ẹ̀şẹ̀, tí ọ̀n fi fi ọ̀wọ̀ kàn án, àti bí a ti mú ọ̀n lárádá lójúkan nàà. 48 Ó sì wí fún un pé, "Ọ̀mọ̀binrin, ìgbàgbọ̀ ẹ̀ mú ọ̀ lárádá, máa lọ ní Àlàáfíà." 49 Bí ó sì ti ní sọ̀rọ̀ lẹ̀nu, ẹ̀nikan ti ilẹ̀ olórí Sinagogu wá, ó wí fún un pé, "Ọ̀mọ̀binrin ẹ̀ kú;

má yọ olùkòni lènu mò.” 50 Sùgbón nígbà tí Jesu gbó, ó dá a lóhùn, pé, “Má bèrù: sá gbàgbò nìkan, a ó sì mú un lárada.” 51 Sùgbón nígbà tí Jesu sì wọ ilé, kò jẹ kí ẹnikẹni wọlé, bí kò ẹ Peteru, àti Jakọbu, àti Johanu, àti baba àti iyá ọmọbínrin náà. 52 Gbogbo wọn sì sọkún, wọn pohùnréré ẹkún rẹ: ó sì wí fún wọn pé, “È má sọkún mọ; kò kú, sísùn ni ó sùn.” 53 Wọn sì fi í ẹfẹ, wọn sá mọ pé ó kú. 54 Nígbà tí ó sì sé gbogbo wọn mọ ode, ó mú un lówó, ó sì wí pé, “Ọmọbínrin, didè!” 55 Ẹmí rẹ sì pada bọ, ó sì didè lógán: ó ní kí wọn fún un ní ọúnjẹ. 56 Ẹnu sì ya àwọn ọbí rẹ: sùgbón ó kilò fún wọn pé, kí wọn má ẹ wí fún ẹnikan ohun tí a ẹ.

9 Ó sì pe àwọn ọmọ-ẹyin rẹ méjìlá jọ, ó sì fún wọn ní agbára àti àṣẹ lórí àwọn ẹmí ẹṣù gbogbo, àti láti wo ààrùn sán. 2 Ó sì rán wọn lọ wáásù ijọba Ọlórún, àti láti mú àwọn ọlòkúnrùn lárada. 3 Ó sì wí fún wọn pé, “È má se mú nńkan lówó fún àjò yín, ọpá, tàbí ọpò tàbí àkàrà, tàbí owó, bèẹ ni kí ẹyin má sì ẹ ní ẹwù méjì. 4 Ní ilékílẹ tí ẹyin bá sì wọ, níbẹ ni kí ẹyin gbé, láti ibẹ ni kí ẹyin sì ti jáde. 5 Iye àwọn tí kò bá sì gbà yín, nígbà tí ẹyin bá jáde kúrò ní ilú náà, ẹ gbọn eruku ẹṣẹ yín fún ẹrì sí wọn.” 6 Wọn sì lọ, wọn ní la ileto kojá wọn sì ní wáásù iyinrere, wọn sì ní mú ẹniyàn lárada níbi gbogbo. 7 Herodu tetrarki gbó nńkan gbogbo ẹyí tí a ẹ láti ọdọ rẹ wá: ó sì dààmú, nítorí tí àwọn ẹlómíràn ní wí pé, Johanu ni ó jínde kúrò nínú òkú, 8 Àwọn ẹlómíràn sì wí pé Elijah ni ó farahan; àwọn ẹlómíràn sì wí pé, ọkan nínú àwọn wòlfi àtíjọ ni ó jínde. 9 Herodu sì wí pé, “Johanu ni mo ti bẹ lórí, sùgbón ta ni ẹyí tí ẹmí n gbó irú nńkan wònyí sí?” Ó sì n fẹ láti rí i. 10 Nígbà tí àwọn aposteli sì pada dé, wọn ròyìn ohun gbogbo fún un tí wọn ti ẹ. Ó sì mú wọn, lọ sí apa kan níbi tí a ní pe ní Betisaida. 11 Nígbà tí ọdọ ẹniyàn sì mò, wọn tẹlẹ e: ó sì gbà wọn, ó sì sọrọ ijọba Ọlórún fún wọn; àwọn tí ó fẹ imúlárada, ní ó sì mú lárada. 12 Nígbà tí ojọ bèrẹ sí rọlẹ, àwọn méjìlá wá, wọn sì wí fún un pé, “Tú ijọ ẹniyàn ká, kí wọn lè lọ sí ileto àti sí ilú yíká, kí wọn lè wò, àti kí wọn lè wá ọúnjẹ: nítorí ijù ni àwa sá wá níhìn-ín.” 13 Sùgbón ó wí fún wọn pé, “È fi ọúnjẹ fún wọn jẹ!” Wọn sì wí fún un pé, “Àwa kò ní ju isù àkàrà márùn-ún lọ, pèlù eja méjì: bí kò ẹ pe àwa lọ ra ọúnjẹ fún gbogbo àwọn ẹniyàn wònyí.” 14 Nítorí àwọn ọkúnrin náà tò iwọn egbèrùn márùn-ún ẹniyàn. Ó sì wí fún àwọn ọmọ-ẹyin rẹ pé, “Kí wọn mú wọn jókòó légbèẹgbé, ní àràádóta.” 15 Wọn sì ẹ beẹ, wọn sì mú gbogbo wọn jókòó. 16 Nígbà náà ni ó mú isù àkàrà márùn-ún, àti eja méjì náà, nígbà tí ó gbé ojú sòkè ọrun, ó sùre sí i, ó sì bù ú, ó sì fi fún àwọn ọmọ-ẹyin rẹ, kí wọn gbé e kalẹ níwájú àwọn ẹniyàn. 17 Wọn sì jẹ, gbogbo wọn sì yó: wọn ẹ agbọn méjìlá jọ nínú àjẹkú tí ó kú. 18 Ó sì ẹ, nígbà tí ó ku ọn nikan ó gbàdúrà, àwọn ọmọ-ẹyin rẹ sì wá lódò rẹ: ó sì bi wọn pé, “Ta ni àwọn ẹniyàn ní fi mí pè?” 19 Wọn sì dáhùn wí pé, “Johanu Onítẹbomi; sùgbón ẹlómíràn ní Elijah ni, àti àwọn ẹlómíràn wí pé, ọkan nínú àwọn wòlfi àtíjọ ni ó jínde.” 20 Ó sì bi wọn pé, “Sùgbón ta ni ẹyin ní fi

ẹmí pè?” Peteru sì dáhùn, wí pé, “Kristi tí Ọlórún.” 21 Ó sì kilò fún wọn, pé, kí wọn má ẹ sọ ẹyí fún ẹnikan. 22 Ó sì wí pé, “Ọmọ ẹniyàn yóó jìyá ohun púpọ, a ó sì kò ọ láti ọdọ àwọn alágbà, olórí àlùfáà àti láti ọdọ àwọn akòwé, a ó sì pa á, ní ojọ kẹta a ó sì jí i didè.” 23 Ó sì wí fún gbogbo wọn pé, “Bí ẹnikan bá ní fẹ láti máa tò mí lẹyin, kí ó sé ara rẹ, kí ó sì gbé àgbélébùù rẹ ní ojọ gbogbo, kí ó sì máa tò mí lẹyin. 24 Nítorí ẹnikẹni tí ó bá fẹ gba ọkàn rẹ là, yóó sọ ọ nù: sùgbón ẹnikẹni tí ó bá sọ ọkàn rẹ nù nítorí mi, ọn náà ni yóó sì gbà á là. 25 Nítorí pé èrè kín ni fún ẹniyàn, bí ó jèrè sùgbò ayé, tí ó sì sọ ara rẹ nù tàbí kí ó fi sòbò. 26 Nítorí ẹnikẹni tí ó bá tíjù mi, àti ọrò mi, ọn ni Ọmọ Ẹniyàn yóó tíjù rẹ nígbà tí ó bá dé inú ọgo tirẹ, àti ti baba rẹ, àti ti àwọn angeli mímọ. 27 “Sùgbón ẹmí wí fún yín nítòótó, ẹlómíràn dúró níhìn-ín yí, tí kì yóó rí ikú, títí wọn ó fi rí ijọba Ọlórún.” 28 Ó sì ẹ bí iwọn ojọ méjọ lẹyin ọrò wònyí, ó mú Peteru àti Johanu àti Jakọbu, ó gun orí òkè lọ láti lọ gbàdúrà. 29 Bí ó sì ti ní gbàdúrà, àwọ ojú rẹ yípadá, aṣọ rẹ sì funfun gbòdò, 30 Sì kiyèsì i, àwọn ọkúnrin méjì, Mose àti Elijah, wọn n bá a sọrọ, 31 tí wọn fi ara hàn nínú ọgo, wọn sì ní sọrọ ikú rẹ, tí ọn yóó ẹ parí ní Jerusalemu. 32 Sùgbón ojú Peteru àti ti àwọn tí ní bẹ lódò rẹ wúwo fún oorun. Nígbà tí wọn sì tají, wọn rí ọgo rẹ, àti ti àwọn ọkúnrin méjèjèjì tí ó bá a dúró. 33 Ó sì ẹ, nígbà tí wọn lọ kúrò lódò rẹ, Peteru wí fún Jesu pé, “Olùkó, ó dára fún wa kí a máa gbé ihìn yí, jẹ kí àwa pa àgọ méta, ọkan fún iwọ, àti ọkan fún Mose, àti ọkan fún Elijah.” (Kò mọ ẹyí tí ọn ní wí.) 34 Bí ó ti ní sọ báiyí, ikùùkúu kan wá, ó síjì bọ wọn: ẹrù sì bà wọn nígbà tí wọn n wọ inú ikùùkúu lọ. 35 Ohùn kan sì ti inú ikùùkúu wá wí pé, “Èyí yí ni àyànfẹ ọmọ mi: ẹ máa gbọ tirẹ.” 36 Nígbà tí ohùn náà sì dáké, Jesu nikan soṣo ni a rí. Wọn sì pa á mọ, wọn kò sì sọ ohunkóhùn tí wọn rí fún ẹnikẹni ní ojọ wònyí. 37 Ó sì ẹ, ní ojọ kejì, nígbà tí wọn sọkalẹ wá láti orí òkè, ọdọ àwọn ẹniyàn wá padé rẹ. 38 Sì kiyèsì i, ọkúnrin kan nínú ijọ ẹniyàn kígbé sòkè pé, “Olùkó mo bẹ ọ, wo ọmọ mi: nítorí ọmọ mi kan soṣo náà ni. 39 Sì kiyèsì i, ẹmí ẹṣù a máa mú un, a sì máa kígbé lójijì; a sì máa nà àn tàntàn títí yóó fi yọ ifófó lènu, a máa pa á lára, kí i tilẹ n fẹ fi í sílẹ lọ. 40 Mo sì bẹ àwọn ọmọ-ẹyin rẹ láti lé e jáde: wọn kò sì lè ẹ é.” 41 Jesu sì dáhùn pé, “Iran aláìgbàgbọ àti àrèkérekè, ẹmí ó ti bá yín gbé pè tó? Ẹmí yóó sì ti ẹ sùurù fún yín pè tó? Fa ọmọ rẹ wá níhìn-ín yí.” 42 Bí ó sì ti ní bọ, ẹmí ẹṣù náà gbé e ṣànlẹ, ó sì nà àn tàntàn. Jesu sì bá ẹmí àimọ náà wí, ó sì mú ọmọ náà lárada, ó sì fà á lé baba rẹ lówó. 43 Ẹnu sì ya gbogbo wọn sí isẹ títóbi Ọlórún, sùgbón nígbà tí hà sì n ẹ gbogbo wọn sí ohun gbogbo tí Jesu ẹ, ó wí fún àwọn ọmọ-ẹyin rẹ pé, 44 “È jẹ kí ọrò wònyí wọ yín létí, nítorí a ó fi Ọmọ Ẹniyàn lé àwọn ẹniyàn lówó.” 45 Sùgbón ọrò náà kò yé wọn, ó sì sù wọn lójú, bèẹ ni wọn kò sì mò ọn: ẹrù sì ní bà wọn láti bèèrè idí ọrò náà. 46 Iyàn kan sì didè láàrín wọn, ní ti ẹni tí yóó ẹ olórí nínú wọn. 47 Nígbà tí Jesu sì mọ èrò ọkàn wọn, ó mú ọmọdé kan, ó gbé e jókòó lódò rẹ. 48 Ó sì wí fún wọn pé, “Ẹnikẹni tí ó bá gba ọmọdé yí

nitorí orúkọ mi, ó gbà mí: àti enikéni tí ó bá gbà mí, ó gba ẹni tí ó rán mi: nitorí ẹni tí ó bá kéré jù nínú gbogbo yín, òun nàà ni yóò pòjù.” 49 Johanu sì dàhùn ó sì wí fún un pé, “Olùkò, àwa rí ẹnikan ó n fi orúkọ rẹ lẹ àwọn ẹmí èṣù jáde; àwa sì dá a lẹkun, nitorí tí kò bá wa tò ọ lẹyìn.” 50 Jesu sì wí fún un, pé, “Má ṣe dá a lẹkun mọ: nitorí ẹni tí kò bá lòdì sí i yín, ó wà fún yín.” 51 Nígba tí ojò àti gbà á sòkè ní súnmò, ó pinnu láti lọ sí Jerusalemu. 52 Ó sì rán àwọn Iránsẹ lẹ sí iwájú rẹ. Nígba tí wọn sì lọ wọn wò iletò kan tí í ṣe ti ará Samaria láti pèsè silẹ dé é. 53 Wọn kò sì gbà á, nitorí pé ó n lọ sí Jerusalemu. 54 Nígba tí àwọn omọ-èyìn rẹ Jakubu àti Johanu sì rí i, wón ní, “Olúwa wa, jé kí a pe iná láti òrun wá, kí a sì pa wọn run, bí Elijah tí ṣe?” 55 Sùgbọn Jesu yípadà, ó sì bá wọn wí. 56 Lẹyìn nàà Jesu àti àwọn omọ-èyìn rẹ sì lọ sí iletò miiran. 57 Bí wọn ti ní lọ lónà, ọkúnrin kan wí fún un pé, “Olúwa, Èmi ní fẹ láti máa tò ọ lẹyìn ní ibikibi tí iwọ bá ní lo.” 58 Jesu sì wí fún un pé, “Àwọn kòlòkòlò ní ihò, àwọn ẹyẹ ojú òrun sì ní itẹ; sùgbọn Omọ Èniyàn kò ní ibi tí yóò fi orí rẹ lẹ.” 59 Ó sì wí fún ẹlòmíràn pé, “Máa tò mí lẹyìn.” Sùgbọn ẹyí wí fún un pé, “Olúwa, jé kí èmi lọ sinkú baba mi ná.” 60 Jesu sì wí fún un pé, “Jé kí àwọn òkú máa sinkú ara wọn, sùgbọn iwọ lọ kí o sì máa wàásù ìjọba Olórún.” 61 Ẹlòmíràn sì wí fún un pé, “Olúwa, èmi yóò tò ọ lẹyìn sùgbọn jé kí n kòkọ lọ dágbére fún àwọn ará ilé mi.” 62 Jesu sì wí fún un pé, “Kò sí ẹni, tí ó fi owọ rẹ lẹ ohun èlò itulẹ, tí ó sì wò ẹyìn, tí ó yẹ fún ìjọba Olórún.”

10 Lẹyìn nńkan wònyí, Olúwa sì yan mejílélááádórin omọ-èyìn miiran pèlù, ó sì rán wọn ní mejì mejì lọ sájú rẹ, sí gbogbo ilú àti ibi tí òun tìkára rẹ yóò sì dé. 2 Ó sì wí fún wọn pé, “Ikòrè pò, sùgbọn àwọn alágbàṣe kò tó nńkan, nitorí nàà ẹ be Olúwa ikòrè, kí ó lè rán àwọn alágbàṣe sínú ikòrè rẹ. 3 Ẹ mú ònà yín pọn: sá wò ó, èmi rán yín lọ bí ọdò-àguntàn sààrín ikookò. 4 Ẹ má ṣe mú àpò, ẹ má ṣe mú àpamòkò, tabí bàtà: ẹ má sì ṣe kí ẹnikẹni lónà. 5 “Ní ilẹkílẹ tí ẹyìn bá wò, kí ẹ kọ wí pé, ‘Àlàáfia fún ilé yí!’ 6 Bí omọ àlàáfia bá sì wà nibẹ, àlàáfia yín yóò bà lẹ e: sùgbọn bí kò bá sí, yóò tún padà sọdò yín. 7 Ẹ dúró sínú ilé nàà, kí ẹ máa jẹ, kí ẹ sì máa mu ohunkóhun tí wọn bá fi fún yín, nitorí òyà alágbàṣe tọ sí i. Ẹ má ṣe lọ láti ilé dé ilé. 8 “Ilúkílúú tí ẹyìn bá wò, tí wọn bá sì gbà yín, ẹ jẹ ohunkóhun tí a bá gbé ka iwájú yín. 9 Ẹ sì mú àwọn aláisàn tí n ẹe nínú rẹ lárada, kí ẹ sì wí fún wọn pé, ‘Ìjọba Olórún kù sí dèdẹ sí yín!’ 10 Sùgbọn ní ilúkílúú tí ẹyìn bá sì wò, tí wọn kò bá sì gbà yín, nígba tí ẹyìn bá sì jáde ní gboro ilú nàà, kí ẹyìn sì wí pé, 11 ‘Eruku ilú yín tí ó kù sí wa lẹsẹ, a gbọn ọn silẹ fún yín! Sùgbọn ẹ mọ ẹyí pé, ìjọba Olórún kù sí dèdẹ.’ 12 Sùgbọn mo wí fún yín, yóò sà fún Sodomu ní ojò nàà, ju fún ilú nàà lọ. 13 “Egbé ní fún iwọ, Korasiní! Egbé ní fún iwọ Betisaida! Nitorí ibá ṣe pé a ti ṣe iṣẹ agbára tí a ṣe nínú yín, ní Tire àti Sidoni, wọn ibá ti ronúpiwàdà lójó pípé sẹyìn, wọn ibá sì jókòò nínú aṣo ọfò àti nínú eérú. 14 Sùgbọn yóò sà fún Tire àti Sidoni nígba idájó jù fún yín lọ. 15 Àti iwọ, Kapernaumu,

a ó ha gbé o ga dé òkè òrun? A ó rẹ ọ silẹ dé isà òkú. (Hadēs 96) 16 “Ẹni tí ó bá gbọ tiyìn, ó gbọ tẹmi. Ẹni tí ó bá sì kọ yín, ó kọ mi. Ẹni tí ó bá sì kọ mi, ó kọ ẹni tí ó rán mi.” 17 Àwọn àádòrin nàà sì fi ayọ padà, wí pé, “Olúwa, àwọn ẹmí èṣù tilẹ foribalẹ fún wa ní orúkọ rẹ.” 18 Ó sì wí fún wọn pé, “Èmi rí Satani ṣubú bí mọnàmóná láti òrun wá. 19 Kíyèsì i, èmi fún yín ní aṣẹ láti tẹ ẹjò àti àkèékèe mólẹ, àti lóri gbogbo agbára ọtá, kò sì sí ohun kan bí ó ti wù tí ó ṣe, tí yóò pa yín lára. 20 Sùgbọn kí ẹ má ṣe yò nitorí ẹyí pé, àwọn ẹmí ní foribalẹ fún yín; sùgbọn ẹ kúkú yò, pé; a kówẹ orúkọ yín ní òrun!” 21 Ní wákàti kan nàà Jesu yò nínú Ẹmí mímó ó sì wí pé, “Mo dúpẹ lówọ rẹ, Baba, Olúwa òrun àti ayé, pé, iwọ pa nńkan wònyí mọ kúrò lódò àwọn ológbọn àti amòye, iwọ sì fi wọn hàn fún àwọn omọ owó. Bẹẹ ni, Baba, bẹẹ ni ó sá à yẹ ní ojú rẹ. 22 “Ohun gbogbo ni a ti fi fún mi láti ọdò Baba mi; kò sì sí ẹni tí ó mọ ẹni tí omọ jẹ, bí kò ṣe Baba, àti ẹnikẹni tí ó bá sì wu omọ láti fi í hàn fún.” 23 Ó sì yípadà sí àwọn omọ-èyìn rẹ ní apa kan. Ó ní, “Ìbúkún ní fún ojú tí n rí ohun tí ẹyìn rí. 24 Nitorí mo wí fún yín, ọpọ àwọn wòlfi àti àwọn ọyá ni ó n fẹ láti rí ohun tí ẹyìn rí, wọn kò sì rí wọn, àti láti gbọ ohun tí ẹyìn rí gbọ, wọn kò sì gbọ wọn.” 25 Sí kiyèsì i amòfin kan dide, ó ní dán an wò, ó ní, “Olùkò, kín ni èmi ó ṣe kí èmi lẹ jogún iyè àinípèkun?” (aiōnios 9166) 26 Ó sì bí í pé, “Kí ni a kọ sínú iwé ọfin? Báwo ni iwọ sì ti kà á?” 27 Ó sì dàhùn wí pé, “Kí iwọ fi gbogbo àyà rẹ, àti gbogbo ọkàn rẹ, àti gbogbo agbára rẹ, àti gbogbo inú rẹ fẹ Olúwa Olórún rẹ; àti, ‘Ènikẹjì rẹ bí ara rẹ.’” 28 Ó sì wí fún un pé, “Iwọ dàhùn rere. Ṣe ẹyí, iwọ ó sì yè.” 29 Sùgbọn ó n fẹ láti da ara rẹ lára, ó wí fún Jesu wí pé, “Ta ha sì ni ẹnikẹjì mi?” 30 Jesu sì dàhùn ó wí pé, “Ọkúnrin kan ní ti Jerusalemu sòkalẹ lọ sí Jeriko, ó sì bọ sí owó àwọn olóṣà; wọn gbà á ní aṣo, wọn sá a lógbé, wọn sì fi silẹ lọ ní àipatán. 31 Ní kóngé àkòkò yí ni àlùfáà kan sì ní sòkalẹ lọ lónà nàà. Nígba tí ó sì rí i ó kọjá lọ niha kejì. 32 Bẹẹ nàà sì ni omọ Lefi kan pèlù, nígba tí ó dé ibẹ, tí ó sì rí i, ó kọjá lọ niha kejì. 33 Sùgbọn ará Samaria kan, bí ó ti n re àjò, ó dé ibi tí ó gbé wà; nígba tí ó sì rí i, àánú ṣe é. 34 Ó sì tò ọ lọ, ó sì di ọgbé rẹ, ó da òróró àti ọtí wáini sí i, ó sì gbé e lẹ orí kétékété ti òun tìkára rẹ, ó sì mú un wá sí ilé èrò, a sì n ṣe itójú rẹ. 35 Nígba tí ó sì lọ ní ojò kejì, ó fi owó idẹ mejì fún olórí ilé èrò ó sì wí fún un pé, ‘Máa tójú rẹ; ohunkóhun tí iwọ bá sì ná kún un, nígba tí mo bá padà dé, èmi ó san án fún ọ.’ 36 “Nínú àwọn mètẹtẹta wònyí, ta ni iwọ rò pé ó jẹ ẹnikẹjì ẹni tí ó bọ sí owó àwọn olóṣà?” 37 Ó sì dàhùn wí pé, “Ẹni tí ó ṣàánú fún un ni.” Jesu sì wí fún un pé, “Lọ, kí o ṣe bẹẹ gégé!” 38 Ó sì ṣe, bí wọn ti ní lo, o wò iletò kan, obinrin kan wá ti a ní pé ní Marta sì gbà á sí ilé rẹ. 39 Ó sì ní arábinrin kan tí a ní pé ní Maria tí ó sì jókòò lẹbàa esẹ Olúwa, tí ó n gbọ ọdò rẹ. 40 Sùgbọn Marta n ṣe iyọnu ohun púpọ, ó sì tò ọ wá, ó wí pé, “Olúwa, iwọ kò sì bikità sí ti arábinrin mi pé ó fi mí silẹ láti máa nikan ṣe iránsẹ? Wí fún un kí ó rán mí lówọ.” 41 Sùgbọn Olúwa sì dàhùn, ó sì wí fún un pé, “Marta, Marta, iwọ n ṣe ànyàn àti láálàà nitorí ohun

púpò. 42 Şùgbón ohun kan ni a kò lè şe aláìní, Maria sì ti yan ipa rere nàà tí a kò lè gbà lówò rẹ.”

11 Bí ó ti ní gbàdùrà ní ibi kan, bí ó ti dáké, òkan nínú àwọn ọmọ-èyìn rẹ wí fún un pé, “Olúwa, kọ wa bí a ti ní gbàdùrà, bí Johanu tí kọ àwọn ọmọ-èyìn rẹ.” 2 Ó sì wí fún wọn pé, “Nígbà tí èyìn bá ní gbàdùrà, ẹ máa wí pé: “Baba wa tí ní bẹ ní òrun, kí á bọwọ fún ọtúkọ yín. Kí ijọba yín dé, ifẹ tiyín ni kí á şe, bí í ti òrun, bèẹ ni ní ayé. 3 Fún wa ní ounjẹ dọdọ wa lójojújú. 4 Kí o sì dári èşẹ wa jì wá; nítorí àwa tikára wa pèlú a máa dáríjì olúkúlùkù ẹni tí ó jẹ wá ní gbèsè, Má sì fà wá sínú idánwò, şùgbón gbà wá lówò ẹni búburú ni.” 5 Ó sì wí fún wọn pé, “Ta ni nínú yín tí yóò ní òrẹ kan, tí yóò sì tò ọ ló lààrìn ògànjó, tí yóò sì wí fún un pé, ‘Òrẹ, yá mi ní işù àkàrà mэта. 6 Nítorí òrẹ mi kan ti àjò dé sódó mí, èmi kò sì ní nńkan tí èmi ó gbé kalẹ níwájú rẹ.’ 7 Tí òun ó sì gbé inú ilé dáhùn wí fún un pé, ‘Má yọ mí lẹnu, a ti sè ilẹkùn, àwọn ọmọ mi si ní bẹ lóri ẹni pèlú mi: èmi kò lè dide fi fún ọ!’ 8 Mo wí fún yín, bí òun kò tilẹ tí fẹ dide kí ó fi fún un nítorí tí í şe òrẹ rẹ, şùgbón nítorí àwíyánnu rẹ, yóò dide, yóò sì fún un tó bí ó ti ní fẹ. 9 “Èmi sì wí fún yín, ẹ bèèrè, a ó sì fi fún un yín; ẹ wá kiri, èyìn ó sì rí; ẹ kànkùn, a ó sì sí í silẹ yín. 10 Nítorí ẹnikẹni tí ó bá bèèrè, ó rí gbà; ẹni tí ó sì ní wá kiri, ó rí; àti ẹni tí ó kànkùn ni a ó sí í silẹ fún. 11 “Ta ni baba nínú yín tí ọmọ rẹ yóò bèèrè àkàrà lódò rẹ, tí yóò fún un ní òkúta? Tàbí bí ó bèèrè eja, tí yóò fún un ní ejò? 12 Tàbí bí ó sì bèèrè èyìn, tí yóò fún un ní àkèékèe? 13 Njẹ bí èyìn tí ó jẹ èniyàn búburú bá mọ bí a ti í fi èbùn dárádára fún àwọn ọmọ yín, méléó méléó ha ni Baba yín tí ní bẹ ní òrun yóò fi Ẽmí Mímọ rẹ fún àwọn tí ó bèèrè lódò rẹ!” 14 Ó sì ní lé ẹmí èşù kan jáde, tí ó sì yadi. Nígbà tí ẹmí èşù nàà jáde, odi sòrò; ẹnu sì ya ijọ èniyàn. 15 Şùgbón àwọn èlòmíràn nínú wọn wí pé, “Nípa Beelsebulu olórí àwọn ẹmí èşù ni ó fi ní lé àwọn ẹmí èşù jáde.” 16 Àwọn èlòmíràn sì ní dán an wò, wọn ní fẹ àmí lódò rẹ láti òrun wá. 17 Şùgbón òun mo èrò inú wọn, ó wí fún wọn pé, “Gbogbo ijọba tí ó ya ara rẹ ní ipá, ni a ní sọ di ahoro; ilé tí ó sì ya ara rẹ nípa yóò wó. 18 Bí Satani ba yapa sí ara rẹ, ijọba rẹ yóò ha şe dúró? Nítorí èyìn wí pé, nípa Beelsebulu ni èmi fi ní lé àwọn ẹmí èşù jáde. 19 Bí ó ba şe pé nípa Beelsebulu ni èmi fi ní lé àwọn ẹmí èşù jáde, nípa ta ni àwọn ọmọ yín fi ní lé wọn jáde, nítorí nàà àwọn ni yóò şe onídaájú yín. 20 Şùgbón bí ó bá şe pé nípa ika ọwọ Olórun ni èmi fi ní lé àwọn ẹmí èşù jáde, njẹ ijọba Olórun dé bá yín tán. 21 “Nígbà tí alágbara ọkúnrin tí ó ni ihámọra bá ní sọ ààfin rẹ, èrù rẹ yóò wá ní alááfíà. 22 Şùgbón nígbà tí ẹni tí ó ní agbára jù ú bá kọlù ú, tí ó sì sẹgun rẹ a gba gbogbo ihámọra rẹ tí ó gbékèlè lówò rẹ, a sì pín ikógun rẹ. 23 “Èni tí kò bá wá pèlú mi, ó lòdì sí mi, ẹni tí kò bá sì bá mi kójopò, ó fónká. 24 “Nígbà tí ẹmí àimọ bá jáde kúrò lára èniyàn, a máa rìn kiri ní ibi gbígbe, a máa wá ibi ísinmi; nígbà tí kò bá sí rí, a wí pé, ‘Èmi yóò padà lọ sí ilé mi ní ibi tí mo gbé tí jáde wá.’ 25 Nígbà tí ó bá sí dé, tí ó sì rí tí a gbá a, tí a sì şe é ní òşọ. 26

Nígbà nàà ni yóò lọ, yóò sì mú ẹmí méje míràn tí ó burú ju òun tikára rẹ lọ wá, wọn yóò wólé, wọn yóò sì máa gbé nńbẹ, igbèyìn ọkúnrin nàà yóò sì burú ju íşáájú rẹ lọ.” 27 Bí ó ti ní sọ nńkan wònyí, obinrin kan gbóhùn rẹ sókè nínú ijọ, ó sì wí fún un pé, “Ìbùkún ni fún inú tí ó bí ọ, àti ọmú tí iwọ mul!” 28 Şùgbón òun wí pé, nítóótó, kí ó kúkú wí pé, “Ìbùkún ni fún àwọn tí ní gbó òrò Olórun, tí wọn sì pa á mọ!” 29 Nígbà tí ijọ èniyàn sì şujo sí òdò rẹ, ó bèrè sí wí pé, “Iran búburú ni èyi, wọn ní wá àmi; a kí yóò sì fi àmi kan fún un bí kò şe àmi Jona wòlù! 30 Nítorí bí Jona tí jẹ àmi fún àwọn ara Ninefe, gégé bèẹ ni Ọmọ Èniyàn yóò şe jẹ àmi fún iran yí. 31 Ọbabinrin guúşu yóò dide ní ọjó idájó pèlú àwọn èniyàn iran yí, yóò sì dá wọn lébi: nítorí tí ó ti ihà ipèkùn ayé wá láti gbó oğbón Solomoni: sì kiyèsi i, ẹni tí ó pòjù Solomoni lọ ní bẹ níhìn-ín yí. 32 Àwọn ara Ninefe yóò dide ní ọjó idájó pèlú iran yí, wọn ó sì dá a lébi: nítorí tí wọn ronúpiwàdà nípa iwàásù Jona; sì kiyèsi i, ẹni tí ó pòjù Jona lọ ní bẹ níhìn-ín yí. 33 “Kò sí ẹnikan, nígbà tí ó bá tan fitílà tan, tí gbé e sí ikòkò, tàbí sábé òşuwòun, bí kò şe sórí ọpá fitílà, kí àwọn tí ní wólé ba à lè máa rí imòlẹ. 34 Ọjú ni fitílà ara: bí ọjú rẹ bá mólẹ kedere, gbogbo ara rẹ a mólẹ; şùgbón bí ọjú rẹ bá sòkùnkùn, ara rẹ pèlú a kún fún òkùnkùn. 35 Nítorí nàà kiyèsi i, kí imólẹ tí ní bẹ nínú rẹ má şe di òkùnkùn. 36 Njẹ bí gbogbo ara rẹ bá kún fún imólẹ, tí kò ní apá kan tí ó sòkùnkùn, gbogbo rẹ ni yóò ní imólẹ, gégé bí igbà tí fitílà bá fi itànsán rẹ fún ọ ní imólẹ.” 37 Bí ó sì ti ní wí, Farisi kan bè ẹ kí ó bá òun jeun: ó sì wólé, ó jókò ló ló jeun. 38 Nígbà tí Farisi nàà sí rí í, ẹnu ya á nítorí tí kò kókọ wẹ ọwọ kí ó tó jeun. 39 Olúwa sì wí fún un pé, “Èyìn Farisi a máa ní fọ òde ago àti àwopòkọ: şùgbón, inú yín kún fún iwà búburú àti irẹje. 40 Èyìn aşıwèrè, ẹni tí ó şe èyi tí ní bẹ lóde, òun kò ha şe èyi tí ní bẹ nínú pèlú? 41 Nípa ohun ti inú yín, ki èyìn kúkú máa şe itòrẹ àánú nínú ohun tí èyìn ní, sì kiyèsi i, ohun gbogbo ni ó di mímọ fún yín. 42 “Şùgbón ègbé ni fún yín, èyìn Farisi, nítorí tí èyìn a máa san idámewáá minti àti irúgbìn, àti gbogbo ewèbẹ, şùgbón èyìn kọ idájó àti ifẹ Olórun: wònyí jẹ ohun tí ẹ gbodò şe, láísí fi àwọn iyókú silẹ láişe. 43 “Ègbé ni fún yín, èyìn Farisi, àgàbàgèbè! Nítorí tí èyìn fẹ ipò olá nínú Sinagogu, àti ikíni ní ọjà. 44 “Ègbé ni fún un yín, nítorí èyìn dàbí ibojì tí kò farahàn, tí àwọn èniyàn sì ní rìn lóri rẹ láimò.” 45 Nígbà nàà ni ọkan nínú àwọn amòfin dáhùn, ó sì wí fún un pé, “Olíkò, nínú èyi tí iwọ ní wí yí iwọ ní gan àwa pèlú.” 46 Ó sì wí pé, “Ègbé ni fún èyìn amòfin pèlú, nítorí tí èyìn di ẹrù tí ó wúwo láti rù lé èniyàn lóri, bèẹ ni èyìn tikára yín kò jẹ fi ika yín kan erù nàà. 47 “Ègbé ni fún yín, nítorí tí èyìn kọ ibojì àwọn wòlù, tí àwọn baba yín pa. 48 Njẹ èyìn jẹ elerí, ẹ sì ní inú dídùn sí işẹ àwọn baba yín, nítorí tí wọn pa wọn, èyìn sì kọ ibojì wọn. 49 Nítorí èyi ni oğbón Olórun sì şe wí pé, ‘Èmi ni ó rán àwọn wòlù àti àwọn aposteli sí wọn, wọn ó sì şe inúníbmi sí wọn.’ 50 Kí a lè bèèrè èjẹ àwọn wòlù gbogbo, tí a ti ta silẹ láti igbà ipilẹşẹ ayé wá, lówò iran yí; 51 láti èjẹ Abeli wá, tí tí ó sì fi dé èjẹ Sekariah,

tí ó sègbè láàrin pepẹ àti tẹmpilì. Lóódótó ni mo wí fún yín iran yíí ni yóò ru gbogbo èbì àwọn nńkan wònyí. 52 “Ègbè ni fún yín, èyin amòfin, nítórí tí èyin tí mú kòkòrò ìmò kúrò; èyin tikára yín kò wọlẹ, àwọn tí sí n wọlẹ, ni èyin n dí lówọ.” 53 B́í ó tí n lọ kúrò nńbẹ, àwọn akòwé àti àwọn Farisi bèrẹ sí bí í lórò gidigidi, wón sì n yọ ó lẹnu láti wí nńkan púpọ. 54 Wón n sọ o, wón n wá ònà láti rí nńkan gbámú lẹnu kí wón bá à lè fi èsùn kàn án.

12 Ó sì se, nígbà tí àìnyè ljo èniyàn péjọpọ, tó bèẹ tí wón n tẹ ara wón mọlẹ, ó bèrẹ síso fún àwọn ọmọ-èyin rẹ pé, “È máá sọra yín nítórí iwúkarà àwọn Farisi tí í se àgbàgebè. 2 Kò sí ohun tí a bò, tí a kì yóò sì fihàn; tàbí tí ó pamọ, tí a kì yóò mò. 3 Nítórí nàà ohunkóhun tí èyin sọ ní òkùnkùn, nì gbangba ni a ó tí gbọ o; àti ohun tí èyin bá sọ sí etí ní iyàrà, lórí òrùlè ni a ó tí kède rẹ. 4 “Èmi sì wí fún yín èyin òrẹ mi, ẹ má se bèrù àwọn tí ó n pa ara èniyàn kú, lẹyin èyi, wón kò sí ní èyi tí wón lè se mó. 5 Sùgbón èmi ó sì sọ ẹni tí èyin ó bèrù fún yín: È bèrù ẹni tí ó lágbára lẹyin tí ó bá pàniyàn tan, láti wọ ní lọ sí ọrun àpààdi. Lóódótó ni mo wí fún yín òun ni kí ẹ bèrù. (Geenna g1067) 6 Ológoşé mārùn-ún sá à ni a n tà ní owó idẹ wéwé méjì? A kò sì gbàgbé ọkan nínú wón níwájú Ọlórùn? 7 Sùgbón gbogbo irun orí yín ni a kà pé sànsán. Nítórí nàà kí ẹ má se bèrù, èyin nì iye lórí ju ológoşé púpọ lọ. 8 “Mo sì wí fún yín pẹlú, Ènikèni tí ó bá jẹwọ mi níwájú àwọn èniyàn. Ọmọ Èniyàn yóò sí jẹwọ rẹ níwájú àwọn angeli Ọlórùn. 9 Sùgbón ẹni tí ó bá sẹ mi níwájú èniyàn, a ó sẹ ẹ níwájú àwọn angeli Ọlórùn. 10 Àti ẹnikèni tí ó bá sọrò-òdi sí Ọmọ Èniyàn, a ó dárí rẹ jì í; sùgbón ẹnikèni tí ó bá sọrò-òdi sí Èmí Mímọ, a kì yóò dárí rẹ jì í. 11 “Nígbà tí wón bá sí mú yin wá sí Sinagogu, àti síwájú àwọn olórí, àti àwọn aláşé, ẹ má se şàniyàn pé, báwo tàbí ohun kín ni èyin yóò fèsì rẹ tàbí kín ni èyin ó wí. 12 Nítórí Èmí Mímọ yóò kọ yín ní wákàtí kan nàà ní ohun tí ó ye kí ẹ sọ.” 13 Ọkan nínú àwùjọ wí fún un pé, “Olùkọ, sọ fún arákùnrin mi kí ó pín mi ní ogún.” 14 Ó sì wí fún un pé, “Òkùnrin yíí, ta ni ó fi mí jẹ onídaájọ tàbí olùpíngún fún yín?” 15 Ó sì wí fún wón pé, “Kiyèsára kí o sì máá sọra nítórí ojúkòkòrò: nítórí igbésí ayé èniyàn kò dúró lẹ ọpọ ohun tí ó ní.” 16 Ó sì pa òwe kan fún wón pé, “Ilẹ ọkùnrin ọlọrò sọ ọpọlọpọ èso. 17 Ó sì rò nínú ara rẹ pé, ‘Èmi ó tí se, nítórí tí èmi kò ibi tí èmi ó gbé kó èso mi jọ sí.’ 18 “Ó sì wí pé, ‘Èyi ní èmi ó se: èmi ó wó àkà mi palẹ, èmi ó sì kọ èyi tí ó tóbi; nńbẹ ni èmi ó gbé to gbogbo èso àti ọrọ mí jọ sí. 19 Èmi ó sì wí fún ọkàn mi pé, ọkàn, iwọ ní ọrọ púpọ tí a tò jọ fún ọpọ ọdún; sinmi, máa jẹ, máa mu, máa yọ.’ 20 “Sùgbón Ọlórùn wí fún un pé, ‘Iwọ aşıwèrè, lóru yíí ni a ó bèèrè ọkàn rẹ lówọ rẹ; nńjẹ tí ta ni nńkan wònyí yóò ha se, tí iwọ ti pèsè silẹ?’ 21 “Bèẹ ni ẹni tí ó tò işúra jọ fún ara rẹ, tí kò sí ní ọrọ lódò Ọlórùn.” 22 Jesu sì wí fún àwọn ọmọ-èyin rẹ pé, “Nítórí nàà mo wí fún yín pé, ẹ má se se àniyàn nítórí èmí yín pé, kín ni èyin yóò jẹ tàbí nípa ara yín pe kín ni èyin o fi bora. 23 Èmí sá à ju oúnjẹ lọ, ara sì ju aşọ lọ. 24 È kiyèsí àwọn ẹye iwò: wón kì í fúnrúgbìn, bèẹ ni wón kì í kórè: wón kò ní

àkà, bèẹ ni wón kò ní abà, Ọlórùn sá à nì bọ wón: melódò melódò ni tí èyin fi sànjẹ ẹye lo! 25 Ta ni nínú yín nípa àniyàn şise tí ó lè fi igbònwó kan kún ojọ ayé rẹ? 26 Nńjẹ bí èyin kò ti lè se èyi tí ó kéré bí eléyií, èşese tí èyin fi n şàniyàn nítórí iyókù? 27 “È kiyèsí àwọn lílì bí wón ti n dàgbà; wón kì í şişé, wón kì í rànwú; sùgbón kì èmi wí fún yín, a kò se Solomoni pààpàà lóşọfọ ní gbogbo ọgo rẹ tó ọkan nínú iwònyí. 28 Nńjẹ bí Ọlórùn bá wọ koriko igbó ní aşọ tó bèẹ èyi tí ó wà lóníí, tí a sì gbà a sínú iná lóla: melódò melódò ni yóò wọ yín laşọ, èyin onígbagbọ kékeré. 29 Kí ẹ má se şe lẹ ohun tí ẹ ó jẹ, tàbí ohun tí ẹ ó mu, kí ẹ má sí se se àniyàn nínú ọkàn. 30 Nítórí gbogbo nńkan wònyí ni àwọn orílẹ-èdè ayé n wá kiri. Baba yín sì mò pé, èyin n fẹ nńkan wònyí. 31 Sùgbón ẹ máa wá ijọba Ọlórùn, gbogbo nńkan wònyí ni a ó sì fi kún un fún yín. 32 “Má bèrù, agbo kékeré, nítórí didún inú Baba yín ni láti fi ijọba fún yín. 33 È ta ohun tí èyin ní, kí ẹ sì tọrẹ àánú kí ẹ sì pèsè àpọ fún ara yín, tí kì í gbó, işúra ní ọrun tí kì í tán, ní ibi tí olẹ kò lè súnmo, àti ibi tí kòkòrò kì í bà á jẹ. 34 Nítórí ní ibi tí işúra yín gbé wà, nńbẹ ni ọkàn yín yóò gbé wà pẹlú. 35 “È di àmùrè yín, kí fitilá yín sì máa jó. 36 Kí èyin tikára yín dàbí ẹni tí n retí olúwa wón, nígbà tí òun ó padà tí ibi igbèyàwó dé, pé nígbà tí ó bá dé, tí ó sì kànkùn, kí wón lè şí í silẹ fún un lógán. 37 Ibúkún ni fún àwọn ọmọ ọdọ nàà nígbà tí olúwa nàà bá dé tí yóò bá wón tí wón n şónà; lóódótó ni mo wí fún yín, yóò di ara rẹ ní àmùrè yóò sì mú wón jókòó láti jẹun, yóò sì jáde wá láti se iranşé fún wón. 38 B́í olúwa wón bá sì dé nígbà işọ keji, tàbí tí ó sì dé nígbà işọ keta, tí ó sì bá wón bèẹ, ibúkún ni fún àwọn ọmọ ọdọ nàà. 39 Sùgbón ẹ mo èyi pé, baalé ilé ibà mo wákàtí tí olẹ yóò wá, òun ibà máa şónà, kì bá tí jẹ kí a já wọ inú ilé òun. 40 Nítórí nàà, kí èyin múra pẹlú, nítórí Ọmọ Èniyàn n bọ ní wákàtí tí èyin kò nírètí.” 41 Peteru sì wí pé, “Olúwa, iwọ pa òwe yíí fún wa, tàbí fún gbogbo èniyàn?” 42 Olúwa sì dàhùn wí pé, “Ta ni olóótítọ àti ológbón irjújú nàà, tí olúwa rẹ fi jẹ olórí agbo ilé rẹ, láti máa fi iwòun ọúnjẹ wón fún wón ní àkòkò? 43 Ibúkún ni fún ọmọ ọdọ nàà, nígbà tí olúwa rẹ bá dé, tí yóò bá a kí ó máa se bèẹ. 44 Lóódótó ni mo wí fún yín yóò fi jẹ olórí ohun gbogbo tí ó ní. 45 Sùgbón bí ọmọ ọdọ nàà bá wí ní ọkàn rẹ, pé, ‘Olúwa mi fi igbà bíbọ rẹ falẹ!’ Tí ó sì bèrẹ sí í lu àwọn iranşékùnrin àti iranşébinrin tí ó sì bèrẹ sí í jẹ àti sí mu àmupara: 46 Olúwa ọmọ ọdọ nàà yóò dé ní ojọ tí kò retí rẹ, àti ní wákàtí tí kò dàbàà, yóò sì jẹ ẹ ní yà gidigidi, yóò sì yan ipò rẹ pẹlú àwọn aláigbagbọ. 47 “Àti ọmọ ọdọ nàà, tí ó mo ifẹ olúwa rẹ, tí kò sì múra silẹ, tí kò sì se gégé bí ifẹ rẹ, òun ni a ó nà púpọ. 48 Sùgbón èyi tí kò mò, tí ó se ohun tí ó ye sí lllù, òun ni a ó lù níwò. Nítórí ẹnikèni tí a fún ní púpọ, lódò rẹ ni a ó gbé bèèrè púpọ: lódò ẹni tí a bá gbé fi púpọ sí, lódò rẹ ni a ó gbé bèèrè sí i. 49 “Iná ni èmi wá láti sọ sí ayé; kín ni èmi sì n fẹ bí kò se kí iná nàà ti jọ! 50 Sùgbón èmi ní bamitiisi kan tí a ó fi bamitiisi mi; ara tí nì mí tó títi yóò fi parí! 51 Èyin se bí alááfà ni èmi fi sí ayé? Mo wí fún yín, bèẹ kọ; sùgbón bí

kò ɛ̀ ɛ̀yapa. 52 Nítorí láti isinsin yí lẹ̀, èniyàn mǎrùn-ún yòò wà ní ilé kan nǎà tí a ó yà ní ipa, mèta sí méjì, àti méjì sí mèta. 53 A ó ya baba nípa sí ọmọ rẹ̀ ọ̀kùnrin, àti ọmọ ọ̀kùnrin sí baba; iyá sí ọmọ̀bìnrin, àti ọmọ̀bìnrin sí iyá rẹ̀, iyá ọ̀kọ sí iyáwó ọmọ̀, àti iyáwó ọmọ̀ sí iyá ọ̀kọ rẹ̀.” 54 Ó sì wí fún ijo èniyàn pèlú pé, “Nígbà tí èyin bá rí àwọ̀sánmò tí ó sù ní ihà iwò-òdùn, lógán ni èyin yòò sọ pé, ‘Ọwààrà ọ̀jò ò bẹ̀,’ a sì rí bẹ̀. 55 Nígbà tí afẹ́fẹ́ guúsù bá n fẹ́, èyin á ní, ‘Oòrùn yóò mú,’ yòò sì ɛ̀ bẹ̀. 56 Èyin àgàbàgèbè! Èyin le mòye ojú òrun àti ti ayé. Èéha ti ɛ̀ ɛ̀ ti èyin kò mò àkòkò yí? 57 “Èéha ti ɛ̀ ɛ̀ ti èyin tikára yín kò fi ro ohun tí ó tọ́? 58 Nígbà tí iwọ̀ bá bá ọ̀tá rẹ̀ lo sòdò onídàájọ̀, rí í pé o bá a parí ọ̀rọ̀ ní ònà kí ó má ba à fà ọ̀ fún adájọ̀, adájọ̀ a fi ó lé èşò lówó, òun a sì tí ọ̀ sínú túbú. 59 Kí èmi wí fún ọ̀, iwọ̀ kì yòò jáde kúrò níbẹ̀, títi iwọ̀ ó fi san ẹyọ owó kan tí ó kù!”

13 Àwọ̀n kan sì wá ní àkòkò nǎà tí ó sọ̀ ti àwọ̀n ará Galili fún un, èjẹ̀ ẹnì tí Pilatu dàpò mò ẹbọ̀ wọ̀n. 2 Jesu sì dàhùn ó wí fún wọ̀n pé, “Èyin ɛ̀ bí àwọ̀n ará Galili wọ̀nyí ɛ̀ ɛ̀ ɛ̀ ɛ̀ ɛ̀ ju gbogbo àwọ̀n ará Galili lo, nítorí wọ̀n jẹ̀ irú iyá bá-wọ̀n-ọ̀n-ní? 3 Mo wí fún yín, bí kò ɛ̀ ɛ̀ pé èyin pèlú ronúpiwàdà, gbogbo yín ni yòò sègbé bẹ̀ ẹgẹ́. 4 Tàbí àwọ̀n méjìdínlógún, tí ilé isọ̀ ní Siloamu wó lù, tí ó sì pa wọ̀n, èyin ɛ̀ bí wọ̀n ɛ̀ ɛ̀ ɛ̀ ɛ̀ ɛ̀ ju gbogbo àwọ̀n èniyàn tí n bẹ̀ ní Jerusalemu lo? 5 Mo wí fún yín, bí kò ɛ̀ ɛ̀ pé èyin ronúpiwàdà, gbogbo yín ni yòò sègbé bẹ̀ ẹgẹ́.” 6 Ó sì pa òwe yí fún wọ̀n pé, “Ọ̀kùnrin kan ní igi ọ̀pòtọ̀ kan tí a gbìn sí ogbà àjàrà rẹ̀; ó sì dé, ó n wá èso lórí rẹ̀, kò sì rí nńkan. 7 Ó sì wí fún olùşọ̀gbà rẹ̀ pé, ‘Sá à wò ó, láti ọ̀dún mèta ni èmi ti n wá í wò èso lórí igi ọ̀pòtọ̀ yí, èmi kò sì rí nńkan: ké e lulẹ̀; èéşe tí ó fi n gbilẹ̀ lásán pèlú?’ 8 “Ó sì dàhùn ó wí fún un pé, ‘Olúwa, jòwò rẹ̀ ní ọ̀dún yí pèlú, títi èmi ó fi tu ilẹ̀ idí rẹ̀ yíká, títi èmi ó sì fi bu ilẹ̀dú sí í. 9 Bí ó bá sì so èso, o dara bẹ̀; bí kò bá sì so, nǎjẹ̀ lẹ́yìn èyí ní kí iwọ̀ kí ó ké e lulẹ̀.’” 10 Ó sì n kọ̀ni nínú Sinagọ̀gu kan ní ojọ̀ isinmi. 11 Sì kiyèsì i, obinrin kan wà níbẹ̀ tí ó ní èmi àìlera, láti ọ̀dún méjìdínlógún wá, ẹnì tí ó tẹ̀ tán, tí kò le gbé ara rẹ̀ sòkè bí ó ti wù kí ó ɛ̀. 12 Nígbà tí Jesu rí í, ó pè é sí ọ̀dò, ó sì wí fún un pé, “Obinrin yí, a tú ọ̀ sílẹ̀ lówó àìlera rẹ̀.” 13 Ó sì fi ọ̀wọ̀ rẹ̀ lé e, Lójúkan nǎà a sì ti sọ̀ ọ̀ di títo, ó sì n yin Olórun ló. 14 Olórí Sinagọ̀gu sì kún fún irunú, nítorí tí Jesu mú ní lárádá ní ojọ̀ isinmi, ó sì wí fún ijo èniyàn pé, ojọ̀ méfá ní n bẹ̀ tí a fi í síşẹ̀, nínú wọ̀n ní kí èyin kí ó wá kí á ɛ̀ ɛ̀ didá ara yín, kí ó má ɛ̀ ní ojọ̀ isinmi. 15 Nígbà nǎà ní Olúwa dàhùn, ó sì wí fún un pé, “Èyin àgàbàgèbè, olúkúlùkù yín kì í tú màlúú tàbí kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ rẹ̀ kúrò ní ibùso, kì í sí í fà á lo mu omi ní ojọ̀ isinmi. 16 Kò sì yẹ̀ kí a tú obinrin yí tí í ɛ̀ ɛ̀ ọ̀mọ̀bìnrin Abrahamu sílẹ̀ ní idẹ̀ yí ní ojọ̀ isinmi, ẹnì tí Satani ti dè, sá à wò ó láti ọ̀dún méjìdínlógún yí wá?” 17 Nígbà tí ó sì wí nńkan wọ̀nyí, ojú tí gbogbo àwọ̀n ọ̀tá rẹ̀, gbogbo ijo èniyàn sì yọ̀ fún ohun iyanu gbogbo tí ó ɛ̀. 18 Ó sì wí pé, “Kín ni ijoba Olórun jọ? Kín ni èmi ó sì fiwé? 19 Ó dàbí hóró musitadi, tí ọ̀kùnrin kan mú, tí ó sì sọ̀ sínú ogbà rẹ̀; tí ó sì hù, ó sì di igi nílá; àwọ̀n ẹyẹ̀ ojú òrun sì n gbé

orí ẹ̀ka rẹ̀.” 20 Ó sì tún wí pé, “Kín ni èmi ibá fi ijoba Olórun wé? 21 Ó dàbí iwúkàrà, tí obinrin kan mú, tí ó fi sínú òsùwọ̀n iyẹ̀fun mèta, títi gbogbo rẹ̀ ó fi di wíwú.” 22 Ó sì n la àárin ilú àti ilètò lo, ó n kọ̀ni, ó sì n rìn lo sí Jerusalemu. 23 Ènikan sì bi í pé, Olúwa, diẹ̀ ha kọ̀ ni àwọ̀n tí a ó gbàlà? Ó sì wí fún wọ̀n pé, 24 “È lākākà láti gba ojú ọ̀nà tóóró wọ̀lé, nítorí mo wí fún yín, èniyàn púpọ̀ ni yòò wá ọ̀nà láti wọ̀ ọ̀, wọ̀n kì yòò sì lè wọ̀lé. 25 Nígbà tí baálé ilé bá didé lẹ̀ẹ̀kan fúú, tí ó bá sí tí ilẹ̀kùn, èyin ó sì bẹ̀rẹ̀ sí í dúró lóde, tí e ó máa kan ilẹ̀kùn, wí pé, ‘Olúwa, Olúwa, sí í fún wa!’ ‘Ọ̀un ó sì dàhùn wí fún yín pé, ‘Èmi kò mò ibi tí èyin ti wá.’ Bẹ̀ èni èmi kò mò yín. 26 “Nígbà nǎà ni èyin ó bẹ̀rẹ̀ sí wí pé, ‘Àwa ti jẹ̀, àwa sì ti mu níwájú rẹ̀, iwọ̀ sì kọ̀ni ní iğboro ilú wa.’ 27 ‘Ọ̀un ó sì wí pé, ‘Èmi wí fún yín èmi kò mò ibi tí èyin ti wá; e lo kúrò lóde mi gbogbo èyin tí n síşẹ̀ ẹ̀şẹ̀.’ 28 “Níbẹ̀ ni ẹ̀kún àti ipayínkeke yòò wà, nígbà tí èyin ó rí Abrahamu, àti Isaaki, àti Jakọ̀bu, àti gbogbo àwọ̀n wòlń, ní ijoba Olórun, tí a ó sì ti èyin sóde. 29 Wọ̀n ó sì ti ilẹ̀ ilà-òdùn, àti iwò-òdùn wá, àti láti àríwá, àti guúsù wá, wọ̀n ó sì jòkòó ní ijoba Olórun. 30 Sì wò ó, àwọ̀n ẹnì èyin n bẹ̀ tí yòò di ẹnì iwájú, àwọ̀n ẹnì iwájú n bẹ̀ tí yòò di ẹnì èyin.” 31 Ní wákàtí kan nǎà, diẹ̀ nínú àwọ̀n Farisi tò ọ̀ wá, wọ̀n sì wí fún un pé, “Jáde, kí iwọ̀ sì lo kúrò níhìn-ín yí: nítorí Herodu n fẹ̀ pa ọ̀.” 32 Ó sì wí fún wọ̀n pé, “È lo, kí èyin sì sọ̀ fún kòlòkòlò nǎà pé, ‘Kiyèsì i, èmi n lé àwọ̀n èmi èşù jáde, èmi n ɛ̀ imúlárádá lóní àti lóla, àti ní ojọ̀ mèta èmi ó ɛ̀ ɛ̀ ɛ̀ ɛ̀ ɛ̀. 33 Şùgbọ̀n èmi kò jẹ̀ má rìn lóní, àti lóla, àti ní ọ̀túnla: dàjúdájú wòlń kan kí yòò sègbé lẹ́yin ódi Jerusalemu. 34 “Jerusalemu, Jerusalemu, iwọ̀n tí o pa àwọ̀n wòlń, tí o sì sọ̀ ọ̀kúta lu àwọ̀n tí a rán sí ọ̀ pa; nígbà mélòó ni èmi n fẹ̀ ràgà bo àwọ̀n ọ̀mọ̀ rẹ̀, bí àgbébo adiyẹ̀ tí í ràgà bo àwọ̀n ọ̀mọ̀ rẹ̀ lábé apá rẹ̀, şùgbọ̀n èyin kò fé! 35 Sá wò ó, a fi ilé yín sílẹ̀ fún yín ní ahoro. Lóòtítọ̀ ní mo sì wí fún yín, èyin kì yòò sí rí mi títi yòò fi di àkòkò tí èyin ó wí pé, ‘Olúbùkún ni ẹnì tí ó n bọ̀ wá ní orúkọ Olúwa.’”

14 Nígbà tí ó wọ̀ ilẹ̀ ọ̀kan nínú àwọ̀n olórí Farisi lo ní ojọ̀ isinmi láti jẹun, wọ̀n sì n sọ̀ ọ̀. 2 Sì kiyèsì i, ọ̀kùnrin kan tí ó ní ara wíwú níwájú rẹ̀. 3 Jesu sì dàhùn ó wí fún àwọ̀n amòfin àti àwọ̀n Farisi pé, “Nǎjẹ̀ ó tọ̀ láti mú ní lárádá ní ojọ̀ isinmi, tàbí kò tọ̀?” 4 Wọ̀n sì dáké. Ó sì mú un, ó mú un lárádá, ó sì jẹ̀ kí ó lo. 5 Ó sì dàhùn ó sì wí fún wọ̀n pé, “Ta ni nínú yín tí kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ tàbí màlúú rẹ̀ yòò bọ̀ sínú ihò, tí kì yòò sí fà á sòkè lójúkan nǎà ní ojọ̀ isinmi?” 6 Wọ̀n kò sì lè dá a lóhùn mò sí nńkan wọ̀nyí. 7 Ó sì pa òwe kan fún àwọ̀n tí ó pè é wá jẹun, nígbà tí ó şàkiyèsì bí wọ̀n ti n yan ipò ọ̀lá; ó sì wí fún wọ̀n pé, 8 “Nígbà tí ẹnìkan bá pè ọ̀ wá sí ibi iyáwó, má ɛ̀ ɛ̀ jòkòó ní ipò ọ̀lá; kí ó má ba à jẹ̀ pé, a ó pe ẹnì tí ó lólá jù ọ̀ lo. 9 Nígbà tí ẹnì tí ó pè ọ̀ bá dé, a sì wí fún ọ̀ pé, ‘Fún ọ̀kùnrin yí ní àyẹ̀!’ Iwọ̀ á sì wá fi itijú mú ipò èyin. 10 Şùgbọ̀n nígbà tí a bá pè ọ̀, lo kí o sì jòkòó ní ipò èyin; nígbà tí ẹnì tí ó pè ọ̀ bá dé, kí ó lè wí fún ọ̀ pé, ‘Ọ̀rẹ̀, bọ̀ sòkè!’ Nígbà nǎà ni iwọ̀ ó ní iyin lójú àwọ̀n tí ó bá ọ̀ jòkòó ti óunje. 11

Nítórí enikéni tí ó bá gbé ara rẹ ga, ni a ó rẹ silẹ; enikéni tí ó bá sí rẹ ara rẹ silẹ, ni a ó sí gbéga.” 12 Nígba náà ni ó sì wí fún aláṣẹ tí ó pè é pé, “Nígba tí iwọ bá ẹ̀ ẹ̀ má ẹ̀ pe àwọn arákúnrin rẹ̀ tàbí àwọn ibátan rẹ̀, tàbí àwọn olórò aláduúgbò rẹ̀; nítórí kí wọn má ẹ̀ pe ò padà láti san ẹ̀san padà. 13 Sùgbón nígbà tí iwọ bá ẹ̀ ẹ̀, pe àwọn taláká, àwọn aláṣùkún ara, àwọn amúnkún ún, àti àwọn afójú: 14 Iwọ ó sì jẹ aláṣùkún fún; nítórí wọn kò ní ohun tí wọn ó fi san án fún ọ, sùgbón a ó san án fún ọ ní àjìnde, àwọn olódotító.” 15 Nígba tí ọkan nínú àwọn tí wọn jọ jókòdò gbọ̀ nkan wònyí, ó wí fún Jesu pé, “Aláṣùkún ní fún ẹ̀ni tí yóò jẹ ounjẹ àṣẹ ní jìjọba Olórún!” 16 Jesu dá a lóhùn pé, “Ọkúnrin kan ẹ̀ ẹ̀ àṣẹ alẹ́ ríla, ó sì pe ẹ̀niyàn púpọ̀. 17 Ó sì rán ọmọ ọdọ̀ rẹ̀ ní wákátí àṣẹ alẹ́ náà láti sọ fún àwọn tí a ti pè pé, ‘È wá; nítórí ohun gbogbo ẹ̀tán!’ 18 “Gbogbo wọn sì bèrẹ̀ sí ẹ̀ ẹ̀ àwáwí ohun kan. ‘Èkíní wí fún un pé, mo ra ilẹ̀ kan, mo sì fẹ̀ lọ wò ó wò, mo bẹ̀ ọ̀ ẹ̀ ẹ̀ gáfàrà fún mi.’ 19 “Èkejì sì wí pé, ‘Mo ra àjàgà màlúú màrùn-ún, mo sì ní lọ wò wò wò: mo bẹ̀ ọ̀ ẹ̀ ẹ̀ gáfàrà fún mi.’ 20 “Èkẹta sì wí pé, ‘Mo ẹ̀ṣẹ̀ gbéyàwò, nítórí naà ní ẹ̀mi kò fi lẹ̀ wá.’ 21 “Ọmọ ọdọ̀ náà sì padà dé, ó sọ nkan wònyí fún olúwa rẹ̀. Nígba náà ni baálé ilẹ̀ bínú, ó wí fún ọmọ ọdọ̀ rẹ̀ pé, ‘Jáde lọ sí igboro, àti sí ọpópó ọ̀nà, kí ó sì mú àwọn taláká, àti àwọn amúnkún ún, àti àwọn arọ̀, àti àwọn afójú wá sí ihín yí.’ 22 “Ọmọ ọdọ̀ náà sì wí pé, ‘Olúwa a ti ẹ̀ bí ó ti paṣe, àyè sì ní bẹ̀ síbẹ̀.’ 23 “Olúwa náà sì wí fún ọmọ ọdọ̀ náà pé, ‘Jáde lọ sí ọpópó, àti sí ọ̀nà ogbà, kí ó sì rọ̀ wò láti wólé wá, kí ilẹ̀ mi lẹ̀ kún. 24 Nítórí mo wí fún yín, enikéni nínú àwọn ẹ̀niyàn wònyí tí a ti pè, kí yóò tọ̀wò nínú àṣẹ ríla mi!” 25 Àwọn ọ̀pọ̀ ijọ ẹ̀niyàn ní bá a lọ; ó sì yípadà, ó sì wí fún wọn pé, 26 “Bí enikan bá tọ̀ mí wá, tí kò sì kóríra baba àti iyá, àti aya, àti ọmọ, àti arákúnrin, àti arábinrin, àní àti ọkàn ara rẹ̀ pẹ̀lú, kò lẹ̀ ẹ̀ ọmọ-èyìn mi. 27 Enikéni tí kò bá ru àgbélébùun rẹ̀, kí ó sì máa tọ̀ mí léyìn, kò lẹ̀ ẹ̀ ọmọ-èyìn mi. 28 “Nítórí ta ni nínú yín tí ní pè lẹ̀ kọ̀ ilẹ̀ iṣọ̀, tí kí yóò kọ̀kọ̀ jókòdò kí ó sírò iye owó rẹ̀, bí ọ̀nà ní tó tí yóò fi parí rẹ̀. 29 Kí ó má bá a jẹ̀ pé nígbà tí ó bá fi ipilẹ̀ ilẹ̀ sọlẹ̀ tan, tí kò lẹ̀ parí rẹ̀ mọ̀, gbogbo àwọn tí ó rí í a bèrẹ̀ sí í fí í ẹ̀ ẹ̀ ẹ̀. 30 Wí pé, ‘Ọkúnrin yí bèrẹ̀ sí kọ̀ ilẹ̀, kò sì lẹ̀ parí rẹ̀.’ 31 “Tàbí ọ̀ba wo ní ó ní lọ̀ bá ọ̀ba m̀iràn jà, tí kí yóò kọ̀kọ̀ jókòdò, kí ó sì gbèrò bí yóò lẹ̀ fi egbèrún m̀ewáà padè ẹ̀ni tí ní mú ogún egbèrún bọ̀ wá ko ọ̀nà lójú? 32 Bí bèrẹ̀ kọ̀, nígbà tí onítòhún bá sì wá ní òkèrè, ọ̀nà a rán ikọ̀ sí í, a sì bèrẹ̀ àdèhùn àlàáfia. 33 Gégé bèrẹ̀ ni, enikéni tí ó wù kí ó ẹ̀ ẹ̀ nínú yín, tí kò kọ̀ ohun gbogbo tí ó ní silẹ̀, kò lẹ̀ ẹ̀ ọmọ-èyìn mi. 34 “Iyọ̀ dára: sùgbón bí iyọ̀ bá dí òbu, kín ni a ó fi mú un dùn? 35 Kò yẹ̀ fún ilẹ̀, bèrẹ̀ ni kò yẹ̀ fún ààtan; bí kò ẹ̀ pe kí a kó ó d̀anù. “Èni tí ó bá ní etí láti fi gbọ̀ kí ó gbọ̀.”

15 Gbogbo àwọn agbowó ọ̀de àti àwọn eṣẹ̀ ẹ̀ sì súnmo ọ̀n láti gbọ̀ ọ̀rọ̀ rẹ̀. 2 Àti àwọn Farisi àti àwọn akowé ní kún pé, “Ọkúnrin yí ní gba eṣẹ̀, ó sì ní bá wọn jeun.” 3 Ó sì pa ọ̀we yí fún wọn, pé, 4 “Ọkúnrin wo ni nínú yín, tí ó ní ọ̀gòrùn-ún àgùntàn, bí ó bá sọ ọkàn nù nínú wọn, tí

kí yóò fi m̀okandínlógòrùn-ún yokù silẹ̀ ní ijù tí kí yóò sì tọ̀ ipasẹ̀ èyí tí ó nù lọ, tíyí yóò fi rí í? 5 Nígba tí ó bá sí rí í tán, yóò gbé e lẹ̀ èjìkà rẹ̀ pẹ̀lú ayọ̀. 6 Nígba tí ó bá sí dé ilẹ̀ yóò pe àwọn ọ̀rẹ̀ àti aláduúgbò rẹ̀ jọ, yóò sì wí fún wọn pé, ‘È bá mí yò; nítórí tí mo ti rí àgùntàn mi tí ó nù.’ 7 Mo wí fún yín, gégé bèrẹ̀ ni ayọ̀ yóò wá ní ọ̀run lórí eṣẹ̀ kan tí ó ronúpiwàdà, ju lórí olódotító m̀okandínlógòrùn-ún lọ, tí kò nílò irònúpiwàdà. 8 “Tàbí obinrin wo ní ó ní owó fadáká m̀ewáà bí ó bá sọ ọkàn nù, tí kí yóò tan fitilá, kí ó fi gbá ilẹ̀, kí ó sì wá a gidigidi tíyí yóò fi rí í? 9 Nígba tí ó sì rí í, ó pe àwọn ọ̀rẹ̀ àti àwọn aláduúgbò rẹ̀ jọ, ó wí pé, ‘È bá mí yò; nítórí mo rí owó fadáká tí mo tí sònu.’ 10 Mo wí fún yín, gégé bèrẹ̀ ni ayọ̀ ní bẹ̀ níwájú àwọn angeli Olórún lórí eṣẹ̀ kan tí ó ronúpiwàdà.” 11 Ó sì wí pé ọkúnrin kan ní ọmọ méjì: 12 “Èyí àbùrò nínú wọn wí fún baba rẹ̀ pé, ‘Baba, fún mi ní iní tí ó kàn mí.’ Ó sì pín ohun iní rẹ̀ fún wọn. 13 “Kò sì tó ọ̀jọ̀ m̀elòdò kan léyìn náà, èyí àbùrò kó ohun gbogbo tí ó ní jọ, ó sì mú ọ̀nà àjò rẹ̀ pòn lọ sí ilẹ̀ òkèrè, níbẹ̀ ní ó sì gbé fi iwà wòbìà náà ohun iní rẹ̀ ní inákúnà. 14 Nígba tí ó sì ba gbogbo rẹ̀ jẹ̀ tan, iyan ríla wá mú ní ilẹ̀ náà; ó sì bèrẹ̀ sí di aláíní. 15 Ó sì fi ara rẹ̀ sofá fun ọkàn lára àwọn ọmọ ilú náà; ọ̀nà sì rán an lọ sí oko rẹ̀ láti tójú eṣẹ̀. 16 Ayọ̀ ní ibá fi jẹ ounjẹ tí àwọn eṣẹ̀ ní jẹ ní àjeyọ̀, sùgbón enikéni kò sì fi fún un. 17 “Sùgbón nígbà tí ojú rẹ̀ wálẹ̀, ó ní ‘Mélòdò m̀elòdò àwọn alágbàṣe baba mí ní ó ní ounjẹ àjeyọ̀, àti àjẹti, ẹ̀mi sì ní kú fún ebi ǹhìn-in. 18 Ẹ̀mi ó d̀ide, ẹ̀mi ó sì tọ̀ baba mí lọ, ẹ̀mi ó sì wí fún un pé, Baba, ẹ̀mi tí d̀eṣe sí ọ̀run, àti níwájú rẹ̀, 19 ẹ̀mi kò sì yẹ̀, ní ẹ̀ni tí a bá pè ní ọmọ rẹ̀ mọ̀; fi mí ẹ̀ ọkàn nínú àwọn alágbàṣe rẹ̀.’ 20 Ó sì dide, ó sì tọ̀ baba rẹ̀ lọ. “Sùgbón nígbà tí ó sì wá ní òkèrè, baba rẹ̀ rí í, àánú ẹ̀ ẹ̀, ó sì sùré, ó rọ̀ mọ̀ ọ̀n ní ọ̀run, ó sì fi ẹ̀nu kò ó ní ẹ̀nu. 21 “Ọmọ náà sì wí fún un pé, Baba, ẹ̀mi tí d̀eṣe sí ọ̀run, àti níwájú rẹ̀, ẹ̀mi kò yẹ̀ ní ẹ̀ni tí a bá pè ní ọmọ rẹ̀ mọ̀! 22 “Sùgbón baba náà wí fún àwọn ọmọ ọdọ̀ rẹ̀ pé, È mú àyọ̀ aṣọ̀ wá kánkán, kí ẹ̀ sì fi wò ọ̀; ẹ̀ sì fi òrùka bọ̀ ọ̀ lówó, àti bàtà sí eṣe rẹ̀. 23 È sì mú egbọ̀rọ̀ màlúú àbọpa wá, kí ẹ̀ sì pa á, kí a máa ẹ̀ àriyá. 24 Nítórí ọmọ mí yí tí kú, ó sì tún yẹ̀, ó ti nù, a sì rí í. Wọn sì bèrẹ̀ sí í ẹ̀ ẹ̀ ẹ̀. 25 “Sùgbón ọmọ rẹ̀ èyí egbòni tí wá ní oko: bí ó sì ti ní bọ̀, tí ó súnmo etí ilẹ̀, ó gbọ̀ orin àti ijọ. 26 Ó sì pe ọkàn nínú àwọn ọmọ ọdọ̀ wọn, ó beèrè, kín ni a mọ̀ nkan wònyí sí? 27 Ó sì wí fún un pé, ‘Arákúnrin rẹ̀ dé, baba rẹ̀ sì pa egbọ̀rọ̀ màlúú àbọpa, nítórí tí ó rí í padà ní àlàáfia àti ní ilera.’ 28 “Ó sì bínú, ó sì kọ̀ láti wólé; baba rẹ̀ sì jade, ó sì wá í ẹ̀pẹ̀ fún un. 29 Ó sì dàhùn ó wí fún baba rẹ̀ pé, ‘Wò ó, láti ọ̀dún m̀elòdò wònyí ní ẹ̀mi tí rí sìn ọ̀, ẹ̀mi kò sì rú òfin rẹ̀ rí, iwọ̀ kò sì tí í fí ọmọ ewúré kan fún mí, láti fi bá àwọn ọ̀rẹ̀ mí ẹ̀ ẹ̀ ẹ̀. 30 Sùgbón nígbà tí ọmọ rẹ̀ yí dé, ẹ̀ni tí ó fi pansàgà fi ọ̀rọ̀ rẹ̀ sòfò, iwọ̀ sì ti pa egbọ̀rọ̀ màlúú àbọpa fún un.’ 31 “Ó sì wí fún un pé, ‘Ọmọ, nígbà gbogbo ni iwọ̀ ní bẹ̀ lódò mí, ohun gbogbo tí mo sì ní, tírẹ̀ ni. 32 Ó yẹ̀ kí a ẹ̀ ẹ̀ àriyá kí a sì yò; nítórí arákúnrin rẹ̀ yí tí kú, ó sì tún yẹ̀; ó ti nù, a sì rí í.”

16 Ó sì wí fún àwọn ọmọ-èyìn rẹ̀ pèlú pé, “Ọ̀kùnrin ọ̀lọ̀rọ̀ kan wà, tí ó ní ìrjú kan; òun nàà ní wọn fi sùn ún pé, ó tí ní fi ohun iní rẹ̀ sòfò. **2** Nígbà tí ó sì pè é, ó wí fún un pé, ‘Èṣe tí èmi fi ní gbọ̀ èyí sí ọ? Sírò iṣe ìrjú rẹ; nítòrí ìwọ̀ kò lè ṣe ìrjú mi mó.’ **3** “Ìrjú nàà sì wí nínú ara rẹ̀ pé, ‘Èwo ní èmi ó ṣe? Nítòrí tí olúwa mi gba iṣe ìrjú lówọ̀ mi: èmi kò le ṣiṣe oko, bèbẹ̀ ní ojú ñ tì mí láti ṣagbe. **4** Mo mọ̀ èyí tí èmi yòò ṣe, nígbà tí a bá mú mi kúrò nbi iṣe ìrjú, kí àwọn èniyàn le gbà mí sínú ilé wọn.’ **5** “Ó sì pe àwọn aǵbèsè olúwa rẹ̀ sòdò rẹ̀, ó sì wí fún èkinní pé, ‘Èlò ní ìwọ̀ je olúwa mi?” **6** “Ó sì wí pé, ‘Èḍéḍg̀bèrùn òsùwòwònròrò.’ “Ó sì wí fún un pé, ‘Mú ìwé rẹ̀, sì jòkòò nísinsin yí, kí ó sì kọ̀ àádọ̀ta lé ní irinwó.’ **7** “Nígbà nàà ní ó sì bi enikẹ̀jì pé, ‘Èlò ní ìwọ̀ je?’ “Òun sì wí pé, ‘Ègbèrùn òsùwòwònròrò.’ “Ó sì wí fún un pé, ‘Mú ìwé rẹ̀, kí ó sì kọ̀ ègbèrìn.’ **8** “Olúwa rẹ̀ sì yin aláìṣòdòtò ìrjú nàà, nítòrí tí ó fi ọ̀gbọ̀n ṣe é, àwọn ọmọ̀ ayé yíi sá à gbọ̀n ní iran won ju àwọn ọmọ̀ ìmòlè lọ. (aìṓn g165) **9** Èmi sì wí fún yin, ẹ̀ fi ọ̀rọ̀ ayé yíi yan ọ̀rẹ̀ fún ara yin pé, nígbà tí ó ba lo, kí won kí ó le gbà yín sí ibùjòkòò wọn títí ayé. (aìṓn g166) **10** “Eni tí ó bá ṣe olòótítò nínú ohun kinkíní, ó ṣe olòótítò ní púpọ̀ pèlú: èni tí ó bá sì ṣe aláìṣòdòtò ní ohun kinkíní, ó ṣe aláìṣòdòtò ní ohun púpọ̀ pèlú. **11** Njẹ̀ bí èyin kò bá tí jẹ̀ olòótítò nínú ọ̀rọ̀ ayé yíi, ta ni yòò fi ọ̀rọ̀ tòdòtò fún yín? **12** Bí èyin kò bá sì tí jẹ̀ olòótítò nínú ohun tí í ṣe tí èlòmíràn, ta ni yòò fún yín ní ohun tí í ṣe tí èyin tikára yín? **13** “Kò sì í enikan tí ó lè sin ògá mèjì. Òun yòò yà kóriira ọ̀kan tí yòò fẹ̀ràn èkejì, tàbí kí ó fi ara mọ̀ ọ̀kan kí ó sì yan èkejì ní ipòsì. Èyin kò lè sin Ọ̀lórùn àti owó papọ̀.” **14** Àwọn Farisi, tí wọn ní ojùkòkòrò sì gbọ̀ gbogbo nhkan wònyí, wọn sì yọ̀ sùtí sí i. **15** Ó sì wí fún wọn pé, “Èyin ni àwọn tí ní dá àrè fún ara yín níwájú èniyàn; sùgbọ̀n Ọ̀lórùn mọ̀ ọ̀kàn yín, nítòrí ohun tí a gbéga lójú èniyàn, ìrira ní níwájú Ọ̀lórùn. **16** “Òfin àti àwọn wòlfi ní bẹ̀ títí di ìgbà Johanu, Láti ìgbà nàà wá ni a tí ní wààsù ìròyìn ayọ̀ ìjọba Ọ̀lórùn, olúkúlùkù sì ní fi ipá wọ̀ inú rẹ̀. **17** Sùgbọ̀n ó rọ̀rùn fún ọ̀run òun ayé láti kojá lọ, ju kí èyí tí ó kéré jù nínú òfin kí ó yẹ. **18** “Ènikẹ̀nì tí ó bá kọ̀ aya rẹ̀ sílẹ̀, tí ó sì gbé èlòmíràn ní yàwò, ó ṣe panṣágá: ènikẹ̀nì tí ó bá sì gbé, èni tí ọ̀kọ̀ rẹ̀ kòsílẹ̀ ní yàwò nàà, ó ṣe panṣágá. **19** “Njẹ̀ ọ̀kùnrin ọ̀lọ̀rọ̀ kan wà, tí ó ní wọ̀ aṣọ̀ elése àlùkò àti aṣọ̀ àlà dádàdà, a sì máa je didùndídùn lójoojùmọ̀. **20** Alágbè kan sì wà tí à ní pè ní Lasaru, tí wọn máa ní gbé wá kalẹ̀ lèbàá ọ̀nà ilé rẹ̀, ó kún fún oọju, **21** Òun a sì máa fẹ̀ kí a fi èèrún tí ó tí orí tábilì ọ̀lọ̀rọ̀ bọ̀ sílẹ̀ bọ̀ òun, àwọn ajá sì wá, wọn sì fá a ní oọju lá. **22** “Ó sì ṣe, alágbè kú, a sì tí ọ̀wọ̀ àwọn angeli gbé e lọ sí oókan àyà Abrahamu: ọ̀lọ̀rọ̀ nàà sì kú pèlú, a sì sin in; **23** Ní ipò òkù ní ó gbé ojú rẹ̀ sòkè, ó ní bẹ̀ nínú ìjyà oró, ó sì rí Abrahamu ní òkèrè, àti Lasaru ní oókan àyà rẹ̀. (Hadēs g86) **24** Ó sì ké, ó wí pé, ‘Baba Abrahamu, ṣàánú fún mi, kí ó sì rán Lasaru, kí ó tẹ̀ orí ìka rẹ̀ bọ̀ omi, kí ó sì fi tù mí ní ahọ̀n; nítòrí èmi ní jorò nínú ọ̀wọ̀n iná yíi.’ **25** “Sùgbọ̀n Abrahamu wí pé, ‘Ọmọ̀, rántí pé, nígbà ayé rẹ̀, ìwọ̀ tí gba ohun rere tírẹ̀, àti Lasaru ohun búburú,

sùgbọ̀n nísinsin yíi ara rọ̀ ọ̀, ìwọ̀ sì ní jorò. **26** Àti pèlú gbogbo èyí, a gbé ọ̀gbun òlá kan sí agbede-mèjì àwa àti èyin, kí àwọn tí ní fẹ̀ má ba á le rékojá láti ihin lọ sòdò yín, kí enikẹ̀nì má sì le tí òhún rékojá tò wá wá.’ **27** “Ó sì wí pé, ‘Njẹ̀ mọ̀ bẹ̀ ọ̀, baba, kí ìwọ̀ kí ó rán Lasaru lọ sí ilé baba mi, **28** nítòrí mọ̀ ní arákùnrin márùn-ún; kí ó lè rò fún wọn kí àwọn kí ó má ba á wá sí ibi oró yíi pèlú.’ **29** “Abrahamu sì wí fún un pé, ‘Wọn ní Mose àti àwọn wòlfi; kí wọn kí ó gbọ̀ tiwon.’ **30** “Ó sì wí pé, ‘Bẹ̀ẹ̀ kọ̀, Abrahamu baba; sùgbọ̀n bí enikan bá tí inú òkù tò wọn lo, wọn ó ronúpiwàdà.’ **31** “Ó sì wí fún un pé, ‘Bí won kò bá gbọ̀ tí Mose àti tí àwọn wòlfi, a kí yòò yí wọn ní ọ̀kàn padà bí enikan tilẹ̀ tí inú òkù dide.’”

17 Ó sì wí fún àwọn ọmọ̀-èyìn rẹ̀ pé, “Kò le ṣe kí ohun ikòṣe máa wa, sùgbọ̀n ègbé ní fún èni tí ó tí ipasẹ̀ rẹ̀ dé. **2** Iba sànsùn fún un kí a so ọ̀lọ̀ mọ̀ ọ̀n ní ọ̀rùn, kí a sì gbé e jù sínú Òkun, ju kí ó mú ọ̀kan nínú àwọn kékeré wònyí kòṣe. **3** È máa kíyèsára yín. “Bí arákùnrin rẹ̀ bá ṣe, bá a wí; bí ó bá sì ronúpiwàdà, dáríjì in. **4** Bí ó bá sí ṣe ọ̀ ní igba méje ní òdòjò, tí ó padà tò ọ̀ wá ní ìgbà méje ní òdòjò pé, ‘Mo ronúpiwàdà,’ dáríjì in.’ **5** Àwọn aposteli sì wí fún Olúwa pé, “Bù sí ìgbàgbọ̀ wa.” **6** Olúwa sì wí pé, “Bí èyin bá ní ìgbàgbọ̀ bí hórò irúgbun musitadi, èyin yòò lè wí fún igi sikamine yíi pé, ‘Di fi fà á tu, kí a sì gbín ọ̀ sínú Òkun,’ yòò sì gbọ̀ tiyin. **7** “Sùgbọ̀n ta ni nínú yín, tí ó ní ọmọ̀ ọ̀dò, tí ó ní tulẹ̀, tàbí tí ó ní bọ̀ ẹ̀ran, tí yòò wí fún un lójúkan nàà tí ó bá tí oko dé pé, ‘Lọ̀ í jòkòò láti jeun?’ **8** Tí kí yòò kúkú wí fún un pé, ‘Pèsè ohun tí èmi yòò je, sì di àmùrè, kí ìwọ̀ kí ó máa ṣe ìránṣe fún mi, títí èmi ó fi je kí èmi ó sì mu tán; léyin nàà ní ìwọ̀ ó sì je, tí ìwọ̀ ó sì mu?’ **9** Òun ó ha máa dá ọ̀pẹ̀ lówọ̀ ọmọ̀ ọ̀dò nàà, nítòrí ó ṣe ohun tí a pàṣe fún un bí? Èmi kò rò bẹ̀ẹ̀. **10** Gégé bẹ̀ẹ̀ ní èyin pèlú, nígbà tí ẹ̀ bá tí ṣe ohun gbogbo tí a pàṣe fún yín tán, ẹ̀ wí pé, ‘Alalìrè ọmọ̀ ọ̀dò ní wá: èyí tí í ṣe iṣẹ̀ wa láti ṣe, ní àwa tí ṣe.’” **11** Ó sì ṣe, bí ó tí ní lọ̀ sí Jerusalemu, ó kojá láàrín Samaria Galili. **12** Bí ó sì tí ní wọ̀ inú ìletò kan lọ, àwọn ọ̀kùnrin adètẹ̀ mewaà padé rẹ̀, wọn dúró ní òkèrè, **13** wọn sì kígbè sòkè wí pé, “Jesu, Olùkò, ṣàánú fún wa.” **14** Nígbà tí ó rí wọn, ó wí fún wọn pé, “È lọ̀ í fi ara yín hàn fún àwọn àlùfáà.” Ó sì ṣe, bí wọn tí ní lọ̀, wọn sì di mímọ̀. **15** Nígbà tí ọ̀kan nínú wọn rí í pé a mú òun lárádá ó padà, ó sì fi ohun rara yin Ọ̀lórùn lógo. **16** Ó sì wólẹ̀ lèbàá èṣe rẹ̀, ó ní dúpẹ̀ ní ọ̀wọ̀ rẹ̀: ará Samaria ni òun í ṣe. **17** Jesu sì dáhùn wí pé, “Àwọn mewaà kí a so di mímọ̀? Àwọn mèsàn-án iyòkù ha dà? **18** A kò rí enikan tí ó padà wá fi ògo fún Ọ̀lórùn, bí kò ṣe àlẹ̀jò yíi?” **19** Ó sì wí fún un pé, “Dide, kí ó sì máa lọ̀, ìgbàgbọ̀ rẹ̀ mú ọ̀ lárádá.” **20** Nígbà tí àwọn Farisi bí í pé, nígbà wo ní ìjọba Ọ̀lórùn yòò dé, ó dá wọn lóhùn pé, “Ìjọba Ọ̀lórùn kí í wá pèlú àmì. **21** Bẹ̀ẹ̀ ni wọn kí yòò wí pé, ‘Kíyèsì i nìhìn-ín!’ tàbí ‘Kíyèsì i lohùn ún ni!’ sá à wò ó, ìjọba Ọ̀lórùn ní bẹ̀ nínú yín.” **22** Ó sì wí fún àwọn ọmọ̀-èyìn rẹ̀ pé, “Ọ̀jọ̀ ní bọ̀, nígbà tí èyin yòò fẹ̀ láti rí ọ̀kan nínú ojọ̀ Ọmọ̀ Èniyàn, èyin kí yòò sí rí i. **23** Wọn sì wí fún yín pé, ‘Wò ó nìhìn-ín!’ tàbí ‘Wò ó lohùn ún!’ È máa lọ̀, ẹ̀ má ṣe tẹ̀lẹ̀ wọn. **24**

Nítorí gégé bí m̀nàmóná tí í kọ ní apá kan lábẹ̀ òrun, tí sí í m̀lẹ̀ ní apá kejí lábẹ̀ òrun, bèẹ̀ ní Omọ̀ Ènìyàn yóò sí rí ní ojò rẹ̀. **25** Ş̀ùgb̀on kò lẹ̀ ş̀àimá kọ̀ jìyà ohun púpò, kí a sí kọ̀ ọ̀ lódò ìran yíí. **26** “Bí ó tí rí ní ojò Noa, bèẹ̀ ní yóò rí ní ojò Omọ̀ Ènìyàn. **27** Ẁon ń je, ẁon ń mu, ẁon ń gbéyàwò, ẁon sí ń fa iyàwò fún ni, tí tí ọ̀ fí di ojò tí Noa wọ̀ inú ọ̀kọ̀ lọ̀, kíkún omi sí dẹ̀, ó sí run gbogbo won. **28** “Bí ó sí tí rí ní ojò Loti; ẁon ń je, ẁon ń mu, ẁon ń rà, ẁon ń tà, ẁon ń gbìn, ẁon ń kólẹ̀, **29** ş̀ùgb̀on ní ojò nàà tí Loti jáde kúrò ní Sodomu, òjò iná àti sulfuru rò láti òrun wá, ó sí run gbogbo won. **30** “Gégé bèẹ̀ ní yóò rí ní ojò nàà tí Omọ̀ Ènìyàn yóò farahàn. **31** Ní ojò nàà, ẹnì tí ó bá wà lórí ilẹ̀, tí erù rẹ̀ sí ń bẹ̀ ní ilẹ̀, kí ó má ẹ̀ ş̀okalẹ̀ láti wá kó o; ẹnì tí ó bá sí wà ní oko, kí ó má ẹ̀ ş̀epadà sèyìn. **32** Ẹ̀ rántí aya Loti. **33** Ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá ń wá àti gba ẹ̀mí rẹ̀ là yóò sọ̀ ọ̀ nù; ẹnìkẹ̀ni tí ó bá sí sọ̀ ọ̀ nù yóò gbà á là. **34** Mo wí fún yín, ní òru ojò nàà, ènìyàn mejí yóò wà lórí àkẹ̀te kan; a ó mú ọ̀kan, a ó sí fí ẹ̀kejì silẹ̀. **35** Ènìyàn mejí yóò sí máa lo ọ̀lọ̀ pọ̀; a ó mú ọ̀kan, a ó sí fí ẹ̀kejì silẹ̀.” **37** Ẁon sí dá a lóhùn, ẁon bí í pé, “Níbo, Olúwa?” Ó sí wí fún won pé, “Níbi tí òkú bá gbé wà, níbẹ̀ pèlù ní igún ikòjopò sí.”

18 Ó sí pa òwe kan fún won láti fí yé won pe, ó yẹ̀ kí a máa gbàdúra nígbà gbogbo, kí a má sí ş̀ààrẹ̀. **2** Wí pé, “Onidàájọ̀ kan wà ní ilú kan, tí kò bẹ̀rù Qlòrun, tí kò sí ş̀e ojúsàájọ̀ ènìyàn. **3** Opó kan sí wà ní ilú nàà, ó sí ń tọ̀ ọ̀ wá, wí pé, ‘Gbèsan mi lára òtá mi!’ **4** “Làkòkọ̀ kò dá a lóhùn, ş̀ùgb̀on níkeyìn ó wí nínú ara rẹ̀ pé, ‘Bí èmi kò tilẹ̀ bẹ̀rù Qlòrun, tí èmi kò sí ş̀e ojúsàájọ̀ ènìyàn, **5** Ş̀ùgb̀on nítorí tí opó yíí ń yọ̀ mí lènu, èmi ó gbèsan rẹ̀, kí ó má ba à fí wíwá rẹ̀ nígbàkígba dá mi lágara.” **6** Olúwa sí wí pé, “Ẹ̀ gbọ̀ bí aláìş̀òdótọ̀ onidàájọ̀ tí wí! **7** Qlòrun kì yóò ha sí gbèsan àwon àyanfẹ̀ rẹ̀, tí ń fí ọ̀san àti òru kígbẹ̀ pè é, tí ó sí mú sùurú fún won? **8** Mo wí fún yín, yóò gbèsan won kánkán! Ş̀ùgb̀on nígbà tí Omọ̀ Ènìyàn bá dé yóò ha rí igbàgbọ̀ ní ayé bí?” **9** Ó sí pa òwe yíí fún àwon kan tí won gbèkèlẹ̀ ara won pé, àwon ni olódodo, tí won sí ń gan àwon èlómíràn, **10** pé, “Àwon ọ̀kúnrin mejí gòkè lọ̀ sí tẹ̀pilli láti gbàdúra, ọ̀kan jẹ̀ Farisi, ẹ̀kejì sí jẹ̀ agbowó òde. **11** Èyí Farisi dide, ó sí ń gbàdúra nínú ara rẹ̀ bá yíí pé, ‘Qlòrun mo dúpẹ̀ lówọ̀ rẹ̀, nítorí tí èmi kò rí bí àwon ará iyókù, àwon alónilówógbà, aláìş̀òdótọ̀, panş̀ágà, tabí bí agbowó òde yíí. **12** Èmi ń gbàawẹ̀ lẹ̀mẹ̀jí ní ọ̀ş̀e, mo ń san idámẹ̀wáa ohun gbogbo tí mo ní.’ **13** “Ş̀ùgb̀on agbowó òde dúró lókèrèrè, kò tilẹ̀ jẹ̀ gbé ojú rẹ̀ sókè òrun, ş̀ùgb̀on ó lu ara rẹ̀ ní oókan àyà, ó wí pé, ‘Qlòrun ş̀àánú fún mi, èmi ẹ̀lẹ̀ş̀e!’ **14** “Mo wí fún yín, ọ̀kúnrin yíí ş̀okalẹ̀ lọ̀ sí ilẹ̀ rẹ̀ ní idáláre ju ẹ̀kejì lọ̀: nítorí ẹnìkẹ̀ni tí ó bá gbé ara rẹ̀ ga, òun ni a ó rẹ̀ silẹ̀; ẹnì tí ó bá sí rẹ̀ ara rẹ̀ silẹ̀ òun ni a ó gbéga.” **15** Ẁon sí gbé àwon omọ̀ ọ̀wọ̀ tọ̀ ọ̀ wá pèlù, kí ó lẹ̀ gbé ọ̀wọ̀ lé won; ş̀ùgb̀on nígbà tí àwon omọ̀-èyìn rẹ̀ rí í, ẁon ń bá won pé. **16** Ş̀ùgb̀on Jesu pé won sòdò rẹ̀, ó sí wí pé, “Ẹ̀ jẹ̀ kí àwon omọ̀ kékeré wá sòdò mi, ẹ̀ má sí ş̀e dá won lèkun, nítorí tí irú won ní jọba Qlòrun. **17** Lódótọ̀ ni mo wí fún yín, ẹnìkẹ̀ni tí kò bá gbà jọba Qlòrun bí omọ̀ kékeré, kì yóò wọ̀ inú rẹ̀ bí ó tí wù kí ó rí.” **18** Jjòyẹ̀

kan sí beèrè lówọ̀ rẹ̀, wí pé, “Olùkò rere, kín ni èmi ó ş̀e tí èmi ó fí jogún iyè àinípèkun?” (aiōnios g166) **19** Jesu wí fún un pé, “Èş̀e tí iwọ̀ fí ń pè mí ní eni rere? Ẹ̀ni rere kan kò sí bí kò ş̀e ẹnìkan, èyí sí ni Qlòrun. **20** Iwọ̀ mò àwon òfin: ‘Iwọ̀ kò gbọdò ş̀e panş̀ágà, iwọ̀ kò gbọdò pàniyàn, iwọ̀ kò gbọdò ş̀e jalẹ̀, iwọ̀ kò gbọdò ş̀e jẹ̀rífí ẹ̀ké, bọ̀wọ̀ fún baba àti iyá rẹ̀.’” **21** Ó sí wí pé, “Gbogbo ǹhkan wònyí ni èmi tí pamọ̀ láti igbà èwe mi wá.” **22** Nígbà tí Jesu sí gbọ̀ èyí, ó wí fún un pé, “Ohun kan ni ó kù fún ọ̀ síbẹ̀: lọ̀ ta ohun gbogbo tí ó ní, kí ó sí pín in fún àwon taláka, iwọ̀ ó sí ní iş̀ura ní òrun: sí wá, kí ó máa tọ̀ mí lèyìn.” **23** Nígbà tí ó sí gbọ̀ èyí, inú rẹ̀ bajé gidigidi, nítorí tí ó ní ọ̀ru púpò. **24** Nígbà tí Jesu rí í pé inú rẹ̀ bajé gidigidi, ó wí pé, “Yóò tí ş̀òro tó fún àwon tí ó ní ọ̀rọ̀ láti wọ̀ jọba Qlòrun! **25** Nítorí ó rorun fún ibákasẹ̀ láti gba ojú abéré wolé jù fún ọ̀lórọ̀ láti wọ̀ jọba Qlòrun lọ̀.” **26** Àwon tí ó sí gbọ̀ wí pé, “Njẹ̀ ta ni ó ha lẹ̀ là?” **27** Ó sí wí pé, “Ohun tí ó ş̀òro lódò ènìyàn kò ş̀òro lódò Qlòrun.” **28** Peteru sí wí pé, “Sá wò ó, àwa tí fí ilẹ̀ wa silẹ̀, a sí tọ̀ ọ̀ lèyìn!” **29** Ó sí wí fún won pé, “Lódótọ̀ ni mo wí fún yín, kò sí ẹnì tí ó fí ilẹ̀, tabí aya, tabí ará, tabí ọ̀bí, tabí omọ̀ silẹ̀, nítorí jọba Qlòrun, **30** tí kì yóò gba ilọ̀po púpò sí í ní ayé yíí, àti ní ayé tí ń bọ̀ iyè àinípèkun.” (aiōn g165, aiōnios g166) **31** Nígbà nàà ni ó pe àwon mejí lá sòdò rẹ̀, ó sí wí fún won pé, “Sá wò ó, àwa ń gòkè lọ̀ sí Jerusalemu, a ó sí mú ohun gbogbo ş̀e, tí a tí kọ̀ láti ọ̀wọ̀ àwon wòlù, nítorí Omọ̀ Ènìyàn. **32** Nítorí tí a ó fí lé àwon aláikọ̀là lówọ̀, a ó fí ş̀e ẹ̀lẹ̀yà, a ó sí fí ş̀e ẹ̀ş̀in, a ó sí tutọ̀ sí í lára. **33** Ẁon ó sí nà án, ẁon ó sí pa á, ní ojò keta yóò sí jìnde.” **34** Ọ̀kan nínú ǹhkan wònyí kò sí yé won, ọ̀rọ̀ yíí sí pamọ̀ fún won, bèẹ̀ ní won kò sí mọ̀ ohun tí a wí. **35** Bí ó tí súnmọ̀ Jeriko, afójú kan jòkódò lèbàà ònà ó ń sagbe. **36** Nígbà tí ó gbọ̀ tí ọ̀pọ̀ ń kojá lọ̀, ó beèrè pé, kín ni itumọ̀ èyí. **37** Ẁon sí wí fún un pé, “Jesu tí Nasareti ni ó ń kojá lọ̀.” **38** Ó sí kígbẹ̀ pé, “Jesu, iwọ̀ omọ̀ Dafidi, ş̀àánú fún mi!” **39** Àwon tí ń lọ̀ níwájú bá a wí, pé, kí ó pa enu rẹ̀ mò, ş̀ùgb̀on òun sí kígbẹ̀ sókè sí í pé, “Iwọ̀ Omọ̀ Dafidi, ş̀àánú fún mi!” **40** Jesu sí dúró, ó ní, kí a mú un tọ̀ òun wá nígbà tí ó sí súnmọ̀ ọ̀n, ó bí í **41** wí pé, “Kí ni iwọ̀ ń fẹ̀ kí èmi ş̀e fún ọ̀?” Ó sí wí pé, “Olúwa jẹ̀ kí èmi ríran.” **42** Jesu sí wí fún un pé, “Ríran; igbàgbọ̀ rẹ̀ mú ọ̀ larádà.” **43** Lójúkan nàà ó sí ríran, ó sí ń tọ̀ ọ̀ lèyìn, ó sí ń yin Qlòrun lógo àti gbogbo ènìyàn nígbà tí wò ń rí í, wò ń fí yin fún Qlòrun.

19 Jesu sí wọ̀ Jeriko lọ̀, ó sí ń kojá láárín rẹ̀. **2** Sí kiyèsi í, ọ̀kúnrin kan wá tí a ń pè ní Sakeu, ó sí jẹ̀ olórí agbowó òde kan, ó sí jẹ̀ ọ̀lórọ̀. **3** Ó sí ń fẹ̀ láti rí ẹnì tí Jesu jẹ̀: kò sí lè rí í, nítorí ọ̀pọ̀ ènìyàn, àti nítorí tí òun jẹ̀ ènìyàn kúkúró. **4** Ó sí sùré síwájú, ó gun orí igi sikamore kan, kí ó bà lè rí í: nítorí tí yóò kojá lọ̀ niha ibẹ̀. **5** Nígbà tí Jesu sí dé ibẹ̀, ó gbé ojú sókè, ó sí rí í, ó sí wí fún un pé, “Sakeu! Yára, kí ó sí ş̀okalẹ̀; nítorí pé èmi yóò wọ̀ ilẹ̀ rẹ̀ lónií.” **6** Ó sí yára, ó ş̀okalẹ̀, ó sí fí ayọ̀ gbà á. **7** Nígbà tí wò ń rí í, gbogbo won ń kùn, wí pé, “Ó lọ̀ bá ọ̀kúnrin ẹ̀lẹ̀ş̀e nàà ní àlejò.” **8** Sakeu sí dide, ó sí wí fún

Olúwa pé, “Wò ó, Olúwa, ààbò ohun ìní mi ni mo fi fún tálákà; bí mo bá sí fi èké gba ohun kan lówò ẹnikẹni, èmi san án padà ní ilọpọ méri!” **9** Jesu sì wí fún un pé, “Lóní ní ìgbàlà wọ ilé yí, nífẹwọn bí òun pèlú tí jẹ ọmọ Abrahamu. **10** Nítórí Ọmọ Èniyàn dé láti wá àwọn tí ó nù kiri, àti láti gbà wón là.” **11** Nígbà tí wón sì n gbọ nńkan wọnyí, ó sì tẹ̀şwájú láti pa òwe kan, nítórí tí ó súnńmọ Jerusalemu, àti nítórí tí wón n rọ̀ pẹ, ìjọba Ọlórún yòò farahàn nísinsin yí. **12** Ó sì wí pé, “Ọkúnrin ọlọ́lá kan lọ sí ilú òkèrè láti gba ijọba kí ó sí padà. **13** Ó sì pe àwọn ọmọ ọ̀dọ̀ rẹ̀ mēwáá, ó fi owó mina mēwáá fún wón, ó sì wí fún wón pé, ‘È máa sòwò tífi èmi ó fi dé!’ **14** “Şùgbọn àwọn ará ilú rẹ̀ kóríra rẹ̀, wón sì rán ikọ̀ tẹ̀lẹ̀ e, wí pé, ‘Áwa kò fẹ̀ kí ọkúnrin yí jẹ ọba lóri wa.’ **15** “Nígbà tí ó gba ijọba tan, tí ó padà dé, ó paşẹ̀ pé, kí a pe àwọn ọmọ ọ̀dọ̀ wọnyí tí òun ti fi owó fún wá sòdò rẹ̀, nítórí kí ó le mo iye èrè tí olúkúlùkù ti jẹ nínú isẹ̀ d̀wò wón. **16** “Èyí èkínni sí wá, ó wí pé, ‘Olúwa, owó mina rẹ̀ jèrè owó mina mēwáá sí i.’ **17** “Olúwa rẹ̀ sì wí fún un pé, ‘O şeun, iwọ ọmọ ọ̀dọ̀ rere! Nítórí tí iwọ şe olóótítọ̀ ní ohun kínni, gba aşẹ̀ lóri lú mēwáá.’ **18** “Èyí èkejì sí wá, ó wí pé, ‘Olúwa, owó mina rẹ̀ jèrè owó mina márùn.’ **19** “Olúwa rẹ̀ sì wí fún un pèlú pé, ‘Iwọ pèlú joyé ilú márùn-ún!’ **20** “Òmiràn sí wá, ó wí pé, ‘Olúwa, wò ó owó mina rẹ̀ tí n bẹ̀ lówò mi ni mo di sínú aşọ̀ pélébẹ̀ kan; **21** nítórí mo bẹ̀rù rẹ̀, àti nítórí tí iwọ şe ònròrò èniyàn, iwọ a máa mú èyí tí iwọ kò fi lèlẹ̀, iwọ a sì máa ká èyí tí iwọ kò gbín!’ **22** “Olúwa rẹ̀ sì wí fún un pé, ‘Ní ẹnu ara rẹ̀ náà ni èmi ó şe idájọ̀ rẹ̀, iwọ ọmọ ọ̀dọ̀ búburú, iwọ mọ̀ pé ònròrò èniyàn ni mí, pé, èmi a máa mú èyí tí èmi kò fi lèlẹ̀ èmi a sì máa ká èyí tí èmi kò gbín. **23** Èéha sì ti şe tí iwọ kò fi owó mi pamọ̀ sí ilé ifowópamọ̀, pé nígbà tí mo bá dé, èmi íbá ti bẹ̀erè rẹ̀ pèlú èlẹ̀?’ **24** “Ó sì wí fún àwọn tí ó dúró léti íbẹ̀ pé, ‘È gba owó mina náà lówò rẹ̀, kí ẹ̀ sì fi í fún ẹni tí ó ní owó mina mēwáá.’ **25** “Wón sì wí fún un pé, ‘Olúwa, ó ní owó mina mēwáá.’ **26** “Mo wí fún yín pé, ‘Ènikẹni tí ó ní, ni a ó fi fún, àti lóđò ẹni tí kò ní èyí tí ó ní paápáa a ó gba á lówò rẹ̀. **27** Şùgbọn àwọn ọ̀tá mí wọnyí, tí kò fẹ̀ kí èmi jẹ ọba lóri wón ẹ̀ mú wón wá ihín yí, kí ẹ̀ sì pa wón níwájú mí!” **28** Nígbà tí ó sì ti wí nńkan wọnyí tan, ó lọ síwájú, ó n gòkè lọ sí Jerusalemu. **29** Ó sì şe, nígbà tí ó súnńmọ Betfage àti Betani ní òkè tí a n pè ní òkè olifi, ó rán àwọn mejí nínú àwọn ọmọ-èyìn rẹ̀. **30** Wí pé, “È lọ sí ìletò tí ó kojí sí yín; nígbà tí èyìn bá wò ọ̀ lo, èyìn ó rí ọmọ kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ kan tí a so, tí ẹnikẹni kò gùn rí, ẹ̀ tú u, kí ẹ̀ sì fà á wá. **31** Bí ẹnikẹni bá sì bi yín pé, ‘Èşẹ̀ tí èyìn fi n tú u?’ Kí èyìn wí bá yí pé, ‘Olúwa n fẹ̀ lò ó.’” **32** Àwọn tí a rán sí mú ọ̀nà wón pọ̀n, wón sì bá a gégé bí ó ti wí fún wón. **33** Bí wón sì ti n tú ọmọ kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ náà, àwọn Olúwa rẹ̀ bi wón pé, “Èşẹ̀ tí èyìn fi n tú kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ náa?” **34** Wón sì wí pé, “Olúwa fẹ̀ lò ó.” **35** Wón sì fà á to Jesu wá, wón sì tẹ̀ aşọ̀ sí èyìn ọmọ kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ náà, wón sì gbé Jesu ká á. **36** Bí ó sì ti n lọ wón tẹ̀ aşọ̀ wón sí ọ̀nà. **37** Bí ó sì ti súnńmọ etí íbẹ̀ ní gèrègèrè òkè olifi, gbogbo àwọn ọmọ-èyìn bẹ̀rẹ̀ sí í yò, wón sì fi ohùn rara yin Ọlórún, nítórí

isẹ̀ nílá gbogbo tí wón ti rí, **38** wí pé, “Olúbùkún ni ọba tí ó n bọ̀ wá ní oríkọ̀ Olúwa!” “Àlàáfíà ní ọrun, àti ọgo ní òkè ọrun!” **39** Àwọn kan nínú àwọn Farisi nínú àwùjọ náà sì wí fún un pé, “Olúkò bá àwọn ọmọ-èyìn rẹ̀ wí.” **40** Ó sì dá wón lóhùn, ó wí fún wón pé, “Mo wí fún yín, bí àwọn wọnyí bá pa ẹnu wón mọ̀, àwọn òkúta yòò kígbẹ̀ sòkè.” **41** Nígbà tí ó sì súnńmọ etílé, ó síjú wo ilú náà, ó sọkún sí í lóri, **42** Ó ní wí pé, “Íbá şe pé iwọ mọ̀, lóní yí, àni iwọ, ohun tí í şe tí àlàáfíà rẹ̀! Şùgbọn nísinsin yí wón pamọ̀ kúró lóju rẹ̀. **43** Nítórí ojọ̀ n bọ̀ fún ọ, tí àwọn ọ̀tá rẹ̀ yòò mọ ọdi bẹ̀bẹ̀ yí ọ ká, àni tí wón yòò sí yí ọ ká, wón ó sì ká ọ mọ nńha gbogbo. **44** Wón ó sì wó ọ palẹ̀ iwọ àti àwọn ọmọ rẹ̀ pèlú rẹ̀; wón kì yòò sì fi òkúta kan sílẹ̀ lóri ara wón; nítórí iwọ kò mọ ojọ̀ íbẹ̀wò rẹ̀.” **45** Ó sì wọ inú tẹmpilí lo, ó sì bẹ̀rẹ̀ sí lẹ̀ àwọn tí n tà nínú rẹ̀ sóde; **46** Ó sì wí fún wón pé, “A ti kòwé rẹ̀ pé, ‘lẹ̀ mi yòò jẹ ilẹ̀ adúra?’ Şùgbọn èyìn ti sọ ọ̀ di ihò àwọn ọlọ́şà.” **47** Ó sì n kọni lójoójú mọ̀ ní tẹmpilí, şùgbọn àwọn olórí àlùfáá, àti àwọn akòwé, àti àwọn olórí àwọn èniyàn n wá ọ̀nà láti pa á. **48** Wón kò sì rí nńkan kan tí wón íbá şe; nítórí gbogbo èniyàn şù mọ ọn láti gbọ̀rọ̀ rẹ̀.

20 Ní ojọ̀ kan, bí ó ti n kọ̀ àwọn èniyàn ní tẹmpilí tí ó sì n wáásù ìyinnrere, àwọn olórí àlùfáá, àti àwọn akòwé, pèlú àwọn àgbàgbà dide sí í. **2** Wón sì wí fún un pé, “Sọ fún wa, aşẹ̀ wo ni iwọ fi n şe nńkan wọnyí? Tàbí ta ni ó fún ọ̀ ní aşẹ̀ yí?” **3** Ó sì dàhùn ó sì wí fún wón pé, “Èmi pèlú yòò sì bi yín léèrè ọ̀rọ̀ kan; ẹ̀ sì fi idáhùn fún mi. **4** Ítẹ̀bomi Johanu, láti ọrun wá ni tàbí láti ọ̀dọ̀ èniyàn?” **5** Wón sì bá ara wón gbèrò pé, “Bí àwa bá wí pé, ‘Láti ọrun wá ni,’ òun yòò wí pé, ‘Èşẹ̀ tí èyìn kò fi gba á gbọ̀?’ **6** Şùgbọn bí àwa bá sì wí pé, ‘Láti ọ̀dọ̀ èniyàn,’ gbogbo èniyàn ni yòò sọ wá ní òkúta, nítórí wón gbàgbọ̀ pé, wólí ni Johanu.” **7** Wón sì dàhùn wí pé, “Áwa kò mọ̀ ibi tí ó ti wá.” **8** Jesu sì wí fún wón pé, “Njẹ̀ èmi kì yòò wí fún yín aşẹ̀ tí èmi fi n şe nńkan wọnyí.” **9** Nígbà náà ni ó bẹ̀rẹ̀ sí í pa òwe yí fún àwọn èniyàn pé, “Ọkúnrin kan gbín ogbà àjàrà kan, ó sì fi şe àgbàtọ́jú fún àwọn olùşọ̀gbà, ó sì lọ sí àjò fún ìgbà pípẹ̀. **10** Nígbà tí ó sì tó àkòkò, ó rán ọmọ ọ̀dọ̀ rẹ̀ kan sí àwọn olùşọ̀gbà náà, kí wón lè fún un nínú èso ogbà àjàrà náà, şùgbọn àwọn alágbàtọ́jú lù ú, wón sì rán an padà lówò ọ̀fo. **11** Ó sì tún rán ọmọ ọ̀dọ̀ miiran, wón sì lù ú pèlú, wón sì jẹ ẹ̀ ní ya, wón sì rán an padà lówò ọ̀fo. **12** Ó sì tún rán èketa: wón sì sá a lógbé pèlú, wón sì ti í jade. **13** “Nígbà náà ni Olúwa ogbà àjàrà wí pé, ‘Èwo ni èmi ó şe? Èmi ó rán ọmọ mi àyanfẹ̀ lo: bóya nígbà tí wón bá rí í, wón yòò bu ọlá fún un.’ **14** “Şùgbọn nígbà tí àwọn alágbàtọ́jú náà rí í, wón bá ara wón gbèrò pé, ‘Èyí ni àròlẹ̀; ẹ̀ wá, ẹ̀ jẹ̀ kí a pa á, kí ogún rẹ̀ lè jẹ̀ tí wa.’ **15** Bẹ̀ẹ̀ ni wón sì ti í jade sẹ̀yin ogbà àjàrà, wón sì pa á. “Njẹ̀ kí n olúwa ogbà àjàrà náà yòò şe sí wón? **16** Yòò wá, yòò sì pa àwọn alágbàtọ́jú náà run, yòò sì fi ogbà àjàrà náà fún àwọn ẹ̀lómíràn.” Nígbà tí wón sì gbọ̀, wón ní, “Kí a má rí il!” **17** Nígbà tí ó sì wò wón, ó ní, “Èwo ha ni èyí tí a ti kòwé rẹ̀ pé: “‘Òkúta tí àwọn òmòlẹ̀ kòsílẹ̀, òun náà ni ó di pàtàkì igun ilẹ̀’? **18**

Enikéni tí ó ʃubú lu òkúta náà yòò fọ; ʃùgbón enikéni tí òun bá ʃubú lù, yòò lẹ ọ lúlúfú.” **19** Àwọn olórí àlùfáà àti àwọn akòwé ní wá ònà láti mú un ní wákàtí náà; ʃùgbón wọn bèrù àwọn èniyàn, nítorí tí wọn mò pé, ó pa òwe yí mò wọn. **20** Wọn sì ní ʃọ ọ, wọn sì rán àwọn ayólẹ̀wò tí wọn ʃe ara wọn bí eni pé olóòtító èniyàn, kí wọn ba à lẹ gbá òrẹ̀ rẹ̀ mú, kí wọn ba à lẹ̀ fi í lẹ̀ agbára àti àṣẹ̀ Baalẹ̀ lówó. **21** Wọn sì bí í, pé, “Olùkọ̀ àwa mò pé, iwọ̀ a máa ʃòrọ̀ fún ni, iwọ̀ a sì máa kòni bí ọ̀ ti tò, bèè ni iwọ̀ kí í ʃe ojúsáájú enikan ʃùgbón iwo n kóni ní ònà Olórún lóòtító. **22** Njẹ̀ ó tò fún wa láti máa san owó òde fún Kesari, tàbí kò tò?” **23** ʃùgbón ó kiyèsì àrèkèrèkè wọn, ó sì wí fún wọn pé, **24** “È fi owó idẹ̀ kan hàn mí. Àwòrán àti àkólẹ̀ ti ta ni ó wá nibè?” Wọn sì dá a lóhùn pé, “Ti Kesari ni.” **25** Ó sì wí fún wọn pé, “Njẹ̀ ẹ̀ fi ohun tí í ʃe ti Kesari fún Kesari, àti ohun tí í ʃe ti Olórún fún Olórún.” **26** Wọn kò sì lẹ̀ gbá òrẹ̀ rẹ̀ mú níwájú àwọn èniyàn: ẹ̀nu sì yà wọn sí idáhùn rẹ̀, wọn sì pa ẹ̀nu wọn mò. **27** Àwọn Sadusi kan sì tò ọ̀ wá, àwọn tí wọn ní wí pé àjínde òkú kò sí wọn sì bí í, **28** wí pé, “Olùkọ̀, Mose kòwé fún wa pé, Bí arákùnrin enikan bá kú, ní àìlómọ̀, tí ó sì ní aya, kí arákùnrin rẹ̀ sù aya rẹ̀ lópó, kí ó lẹ̀ gbé irú-omọ̀ dide fún arákùnrin rẹ̀. **29** Njẹ̀ àwọn arákùnrin méje kan ti wà; èkíníni gbé iyáwó, ó sì kú ní àìlómọ̀. **30** Èkejì sí sù u lópó: òun sì kú ní àìlómọ̀. **31** Èkẹta sí sù u lópó: gégé bèè sì ni àwọn méjèjẹ̀ pèlú: wọn kò sì fi omọ̀ sílẹ̀, wọn sì kú. **32** Nígbèyìn pátápátá obìnrin náà kú pèlú. **33** Njẹ̀ ní àjínde òkú, aya ti ta ni yòò ha ʃe nínú wọn? Nítorí àwọn méjèjẹ̀ ni ó sá à ní í ní aya.” **34** Jesu sì dàhùn ó wí fún wọn pé, “Àwọn omọ̀ ayé yí a máa gbéyáwó, wọn a sì máa fa iyáwó fún ni. (aiṓn g165) **35** ʃùgbón àwọn tí a kà yẹ̀ láti jogún iyè ayérayé náà, àti àjínde kúrò nínú òkú, wọn kí í gbéyáwó, wọn kí í sí í fa iyáwó fún ni. (aiṓn g165) **36** Nítorí wọn kò lẹ̀ kú mò; nítorí tí wọn bá àwọn angeli dógba; àwọn omọ̀ Olórún sì ni wọn, nítorí wọn di àwọn omọ̀ àjínde. **37** Ní tí pé a ní jí àwọn òkú dide, Mose tikára rẹ̀ sì ti fihàn nínú igbó, nígbà tí ó pé ‘Olúwa ni Olórún Abrahamu, àti Olórún Isaaki, àti Olórún Jakọbu.’ **38** Bèè ni òun kí í ʃe Olórún àwọn òkú, bí kò ʃe ti àwọn aláàyè, nítorí gbogbo wọn wá láààyè fún un.” **39** Nígbà náà ni àwọn kan nínú àwọn akòwé dá a lóhùn, pé, “Olùkọ̀ iwọ̀ wí rere!” **40** Wọn kò sì jẹ̀ bí í lèèrè ọ̀rọ̀ kan mò. **41** Ó sì wí fún wọn pé, “Èéṣe tí wọn fi ní wí pé, omọ̀ Dafidi ni Kristi? **42** Dafidi tikára rẹ̀ sì wí nínú iwé Saamu pé: “‘Olúwa ʃọ̀ fún Olúwa mi pé: “Iwọ̀ jòkódó ní ọ̀wọ̀ òtún mi **43** tífi èmi ó fi ʃọ̀ àwọn òtá rẹ̀ di àpótí itisẹ̀ rẹ̀.”” **44** Njẹ̀ bí Dafidi bá pé é ní ‘Olúwa.’ Òun ha sì ti ʃe jẹ̀ omọ̀ rẹ̀?” **45** Ó sì wí fún àwọn omọ̀-èyin rẹ̀ ní etí gbogbo èniyàn pé, **46** “È máa kiyèsára lódò àwọn akòwé, tí wọn fẹ̀ láti máa rìn nínú aṣọ̀ gígún, tí wọn sì fẹ̀ ikíni ní ojà, àti ibijókódó olá nínú Sinagogu, àti ipò olá ní ibi àṣẹ̀; **47** Àwọn tí ó jẹ̀ ilẹ̀ àwọn opó run, tí wọn sì ní gbàdúra gígún fún àṣehàn, àwọn wònyí náà ni yòò jèbi pòjù.”

21 Nígbà tí ó sì gbé ojú sókè, ó rí àwọn olórọ̀ ní fi èbùn wọn sínú àpótí iṣúra. **2** Ó sì rí taláka opó kan pèlú,

ó rí ʃọ̀ owó idẹ̀ wéwé méjì síbẹ̀. **3** Ó sì wí pé, “Lóòótó ni mo wí fún yín, taláka opó yí fi sí í ju gbogbo wọn lọ, **4** nítorí gbogbo àwọn wònyí fi sínú èbùn Olórún láti ọ̀pòlọ̀pò iní wọn; ʃùgbón òun nínú àiní rẹ̀ ó ʃọ̀ gbogbo ohun iní rẹ̀ tí ó ní sínú rẹ̀.” **5** Bí àwọn kan sì ti ní ʃòrọ̀ nípa tẹ̀mpilì, bí a ti fi òkúta dárádára àti èbùn ʃe é ní ọ̀ṣọ̀, fun Olórún, Jesu wí pé **6** “Ohun tí èyin ní wò wònyí, ojọ̀ ní bọ̀, nígbà tí a kí yòò fi òkúta kan sílẹ̀ lórí èkejì tí a kí yòò wó lulẹ̀.” **7** Wọn sì bèèrè lówó rẹ̀, pé, “Olùkọ̀, nígbà wo ní nńkan wònyí yòò rí bèè? Àti àmi kín ni yóò wá, nígbà tí nńkan wònyí yóò fi ʃe?” **8** Ó sì wí pé, “È máa kiyèsára, kí a má bá à mú yín ʃinà: nítorí ọ̀pòlọ̀pò yóò wá ní orúkọ̀ mi, tí yòò máa wí pé, ‘Èmi ní Kristi náà àkókò náà sì kù sí dèdè.’ È má ʃe tò wọn lẹ̀yìn. **9** ʃùgbón nígbà tí èyin bá gbúròò ogun àti idágiri, ẹ̀ má ʃe fòyà; nítorí nńkan wònyí ní láti kọ̀kọ̀ ʃelẹ̀, ʃùgbón ọ̀pin náà kí í ʃe lójúkan náà.” **10** Nígbà náà ni ó wí fún wọn pé, “Orílẹ̀-èdè yòò dide sí orílẹ̀-èdè, àti ljōba sí ljōba. **11** Ilẹ̀-rírí rílá yòò sì wá káakiri, àti iyan àti àjakálẹ̀-àarun; ohun èrù, àti àmi nílá yòò sì ti òrun wá. **12** “ʃùgbón ʃáájú gbogbo nńkan wònyí, wọn ó nawó mú yín, wọn ó sì se inúnibíni sí yín, wọn ó mú yín lọ sí Sinagogu, àti sínú túbú, wọn ó mú yín lọ sòdò àwọn ōba àti àwọn ljōyè nítorí orúkọ̀ mi. **13** È o si jẹ̀rífí nípa mi. **14** Nítorí náà ẹ̀ pinnu rẹ̀ ní ọ̀kàn yín pé ẹ̀ ko ronú ʃáájú, bí ẹ̀ ó ti dàhùn. **15** Nítorí tí èmi ó fún yín ní ẹ̀nu àti ōgbón, tí gbogbo àwọn òtá yín kí yòò lẹ̀ ʃòrọ̀-òdì sí, tí wọn kí yòò sì lẹ̀ kò lójú. **16** A ó sì fi yín hàn láti ọ̀wọ̀ àwọn obí yín wá, àti àwọn arákùnrin, àti àwọn ibátan, àti àwọn ọ̀rẹ̀; òun ó sì mú kí a pa nínú yín. **17** A ó sì kóríira yín lódò gbogbo èniyàn nítorí orúkọ̀ mi. **18** ʃùgbón irun orí yín kan kí yòò ʃègbé. **19** Nínú idúrú ʃinṣin yín ni èyin ó jèrè ọ̀kàn yín. **20** “Nígbà tí èyin bá sì rí ti a fi ogun yí Jerusalemu ká, ẹ̀ mò nígbà náà pé, isòdahoro rẹ̀ kù sí dèdè. **21** Nígbà náà ni kí àwọn tí ní bẹ̀ ní Judea sáló sórí òkè; àti àwọn tí ní bẹ̀ làrín rẹ̀ kí wọn jade kúrò; kí àwọn tí ó sì ní bọ̀ ní igbèrìko má ʃe wọ̀ inu rẹ̀ wá. **22** Nítorí ojọ̀ ẹ̀san ni ojọ̀ wònyí, kí a lẹ̀ mú ohun gbogbo tí a ti kòwé rẹ̀ ʃe. **23** ʃùgbón ègbé ni fún àwọn tí ó lóyún, àti àwọn tí ó fi oyan fún omọ̀ mu ní ojọ̀ wònyí! Nítorí tí ipónjù púpọ̀ yóò wá lórí ilẹ̀ àti ibínú sí àwọn èniyàn wònyí. **24** Wọn ó sì ti ojú idà ʃubú, a ó sì diwón ní igbèkùn lọ sí orílẹ̀-èdè gbogbo; Jerusalemu yòò sì di itẹ̀mólẹ̀ lẹ̀ṣe àwọn aláikọ̀là, tífi àkókò àwọn aláikọ̀là yòò fi kún. **25** “Àmi yòò sì wá ní oorun, àti ní ọ̀ṣupá, àti ní irawọ̀; àti lórí ilẹ̀ ayé idààmú fún àwọn orílẹ̀-èdè nínú ipayá híhó Òkun àti igbì omi. **26** Àyà àwọn èniyàn yòò máa já fún ibèrù, àti irètí nńkan wònyí tí ní bọ̀ sórí ayé: nítorí àwọn agbára ọ̀run ni a ó mí títì. **27** Nígbà náà ni wọn ó sì rí Omọ̀ Èniyàn tí yòò máa bọ̀ wá nínú àwọ̀sánmọ̀ pèlú agbára àti ọ̀go rílá. **28** ʃùgbón nígbà tí nńkan wònyí bá bèrè sí í ʃe, njẹ̀ kí ẹ̀ wo òkè, kí ẹ̀ sì gbé orí yín sókè; nítorí idándè yín kù sí dèdè.” **29** Ó sì pa òwe kan fún wọn pé, “È kiyèsì igi ọ̀pòtọ̀, àti sí gbogbo igi. **30** Nígbà tí wọn bá rúwé, èyin rí í, ẹ̀ sì mò fúnra ara yín pé, igbà èrèrun kù fẹ̀fẹ̀rẹ̀. **31** Gégé bèè náà ni èyin, nígbà tí èyin bá rí nńkan wònyí tí ó ʃe, kí èyin mò

pé, ìjọba Ọlórún kù sí dèdè. **32** “Lódótó ni mo wí fún yín, íran yí kì yòò rékọjá, tí tí gbogbo nńkan wònyí yòò fi ẹ. **33** Ọrun àti ayé yòò rékọjá, sùgbón ọ̀rò mí kì yòò rékọjá. **34** “Sùgbón ẹ maa kiyèsára yín, kí ọkàn yín má ẹ kún fún wòbià, àti fún ọ̀tí àmupara, àti fún ànyàn ayé yí, tí ọjọ nàà yòò sí fi dé bá yín lójiji bí ikékùn. **35** Nítorí bèẹ̀ ni yòò dé bá gbogbo àwọn tí ń gbé orí gbogbo ilẹ̀ ayé. **36** Njẹ̀ kì ẹ maa sòná, kí ẹ̀ sí maa gbàdúra nígbà gbogbo, kí ẹ̀ ba à lẹ̀ la gbogbo nńkan wònyí tí yòò ẹ̀lẹ̀, kí ẹ̀ sí lẹ̀ dúró níwájú Ọmọ̀ Ènìyàn.” **37** Lòsàn án, Jesu a sí maa kóni ní tẹmpili, lóru, a sí maa jáde lọ í wò ní òkè tí à ń pè ní Òkè Olifí. **38** Gbogbo ènìyàn sí ń tò ọ̀ wá ní tẹmpili ní kùtùkùtù òwúró, láti gbọ̀rò rẹ̀.

22 Àjọ ọ̀dún àiwúkàrà tí à ń pè ní Írẹkọjá sí kù fẹ́ẹ́rẹ̀. **2** Àti àwọn olórí àlùfáà, àti àwọn akòwè ní wá ọ̀nà tí wọn íbá gbà pa á; nítorí tí wọn ń bẹ̀rù àwọn ènìyàn. **3** Satani sí wọ inú Judasi, tí à ń pè ní Iskarriotu, ọ̀kan nínú àwọn méjilá. **4** Ó sí mú ọ̀nà rẹ̀ pọ̀n, ó lọ láti bá àwọn olórí àlùfáà àti àwọn olórí ẹ̀ṣọ̀ gbèrò pọ̀, bí ọ̀un yòò tí fi í lẹ̀ wọn lówó. **5** Wọn sí yò, wọn sí bá a dá májẹ̀mú láti fún un ní owó. **6** Ó sí gbà; ó sí ń wá àkòkò tí ó wò, láti fi í lẹ̀ wọn lówó láìsí ariwo. **7** Ọjọ̀ àiwúkàrà pé, nígbà tí wọn ní láti pa ọ̀dọ̀-àgùntàn írẹkọjá fún irúbo. **8** Ó sí rán Peteru àti Johanu, wí pé, “È ló pèsè írẹkọjá fún wa, kí àwa ó jẹ.” **9** Wọn sí wí fún un pé, “Níbo ní iwọ ń fẹ́ kí á pèsè sílẹ̀?” **10** Ó sí wí fún wọn pé, “Kíyèsì i, nígbà tí èyin bá ń wọ ilú lọ, ọ̀kúnrin kan tí ó ru ikòkò omi yòò pàdẹ̀ yín, ẹ̀ bá a lọ sí ilẹ̀ tí ó bá wò, **11** kí ẹ̀ sí wí fún baalé ilẹ̀ nàà pé, ‘Olùkò wí fún ọ̀ pé, níbo ní gbàngàn àpẹ̀jẹ̀ nàà gbé wà, níbi tí èmi ó gbé jẹ́ írẹkọjá pèlú àwọn ọ̀mọ̀-èyin mí?’ **12** Ọ̀un ó sí fi gbàngàn nílá kan lókè ilẹ̀ hàn yín, tí a ẹ̀ sẹ̀lẹ̀, níbẹ̀ ní kí èyin pèsè sílẹ̀.” **13** Wọn sí lọ wọn sí bá a gégé bí ó tí sọ fún wọn, wọn sí pèsè írẹkọjá sílẹ̀. **14** Nígbà tí àkòkò sí tò, ó jòkòó àti àwọn aposteli pèlú rẹ̀. **15** Ó sí wí fún wọn pé, “Tinútínú ni èmi fẹ́ fi bá yín jẹ́ írẹkọjá yí, kí èmi tò jlyà. **16** Nítorí mo wí fún yín, Èmi kì yòò jẹ́ nínú rẹ̀ mó, tí tí a ó fi mú un ẹ̀ ní ìjọba Ọlórún.” **17** Ó sí gba ago, nígbà tí ó sí ti dúpẹ̀, ó wí pé, “Gba èyí, kí ẹ̀ sí pín in láàrín ara yín. **18** Nítorí mo wí fún yín, Èmi kì yòò mu nínú èso àjàrà mó, tí tí ìjọba Ọlórún yòò fi dé.” **19** Ó sí mú àkàrà, nígbà tí ó sí ti dúpẹ̀ ó bù ú, ó sí fi fún wọn, ó wí pé, “Èyí ni ara mí tí a fi fún yín, ẹ̀ maa ẹ̀ ẹ̀yí ní írántí mí.” **20** Bèẹ̀ gégé lẹyin ọ̀unjẹ̀ alẹ̀, ó sí mú ago wáini, ó wí pé, “Ago yí ní májẹ̀mú tuntun nínú èjẹ̀ mí, tí a ta sílẹ̀ fún yín. **21** Sùgbón ẹ̀ kiyèsì i, ọ̀wọ̀ ẹ̀ni tí yòò fi mí hàn wà pèlú mí lórí tabìlì. **22** Ọ̀mọ̀ Ènìyàn ń lọ nítòtòtò bí a tí pinnu rẹ̀, sùgbón ègbé ni fún ọ̀kúnrin nàà nípàsẹ̀ ẹ̀ni tí a gbé ti fi í hàn.” **23** Wọn sí bèrẹ̀ sí bèrẹ̀ láàrín ara wọn, ta ní nínú wọn tí yòò ẹ̀ nńkan yí. **24** Ijà kan sí ń bẹ̀ láàrín wọn, ní ti ẹ̀ni tí a kà sí olórí nínú wọn. **25** Ó sí wí fún wọn pé, “Àwọn ọ̀ba aláìkọ̀là a maa fẹ̀lá lórí wọn, a sí maa pé àwọn aláṣẹ̀ wọn ní olóore. **26** Sùgbón èyin kì yòò rí bèẹ̀; sùgbón ẹ̀ni tí ó ba pọ̀jù nínú yín kì ó jẹ́ bí ẹ̀ni tí ó kéré ju àbúrò; ẹ̀ni tí ó sí ẹ̀ olórí, bí ẹ̀ni tí ń ẹ̀ iránsẹ̀. **27** Nítorí ta ni ó pọ̀jù, ẹ̀ni tí ó jòkòó tí ọ̀unjẹ̀, tabí ẹ̀ni tí ó ń ẹ̀ iránsẹ̀.

Èni tí ó jòkòó ti ọ̀unjẹ̀ kó bí? Sùgbón èmi ń bẹ̀ láàrín yín bí ẹ̀ni tí ń ẹ̀ iránsẹ̀. **28** Èyin ni àwọn tí ó tí dúró tí mí nínú idánwò mí. **29** Mo sí yan ìjọba fún yín, gégé bí Baba mi ti yan fún mi. **30** Kí èyin lẹ̀ maa jẹ, kí èyin sí lẹ̀ maa mu lórí tabìlì mí ní ìjọba mí, kí èyin lẹ̀ jòkòó lórí itẹ̀, àti kí èyin lẹ̀ maa ẹ̀ idájọ̀ fún àwọn èyà Israeli méjilá.” **31** Olúwa sí wí pé, “Simoni, Simoni, wò ó, Satani fẹ́ láti gbà ọ̀, kí ó lẹ̀ kù ó bí alikama. **32** Sùgbón mo ti gbàdúra fún ọ̀, kí ìgbàgbọ̀ rẹ̀ má ẹ̀ yẹ; àti iwọ̀ nígbà tí iwọ̀ bá sí padà bọ̀ sípò, mó àwọn arákúnrin rẹ̀ lókàn le.” **33** Ó sí wí fún un pé, “Olúwa, mo múra tán láti bá ọ̀ lọ sínú túbú, àti sí ikú.” **34** Ó sí wí pé, “Mo wí fún ọ̀, Peteru, àkùkò kì yòò kọ̀ lóní tí iwọ̀ ó fi sẹ̀ mí lẹ̀mẹ̀ta pé, iwọ̀ kò mó mí.” **35** Ó sí wí fún wọn pé, “Nígbà tí mo rán yín lọ láini àpò-owó, àti àpò, àti bàtà, ọ̀dà ohun kan dá yín bí?” Wọn sí wí pé, “Rárá!” **36** Nígbà nàà mí ó wí fún wọn pé, “Sùgbón nísinsin yí, ẹ̀ni tí ó bá ní àpò-owó kí ó mú un, àti àpò pèlú; ẹ̀ni tí kò bá sí ní idà, kí ó ta aṣọ̀ rẹ̀, kí ó sí fi ra ọ̀kan. **37** Nítorí mo wí fún yín pé, ‘Èyí tí a ti kòwẹ̀ rẹ̀ kò lẹ̀ ẹ̀ kí ó má ẹ̀ lára mí, a sí kà á mó àwọn arufín.’ Nítorí àwọn ohun wònyí nípa tí èmi yóò ní ìmúṣẹ̀.” tí a sí kà á mó àwọn alárékọjá. **38** Wọn sí wí pé, “Olúwa, sá wò ó, idà méjì ń bẹ̀ níhìn-in yí!” Ó sí wí fún wọn pé, “Ó tó.” **39** Ó sí jáde, ó sí lọ bí ẹ̀sẹ̀ rẹ̀ sí òkè olifí, àwọn ọ̀mọ̀-èyin rẹ̀ sí tò ọ̀ lẹyin. **40** Nígbà tí ó wá níbẹ̀, ó wí fún wọn pé, “È maa gbàdúra, kí èyin má ẹ̀ bọ̀ sínú idewò.” **41** Ó sí fi wọn sílẹ̀ níwò ọ̀-òkò kan, ó sí kúnlẹ̀ ó sí ń gbàdúra. **42** Wí pé, “Baba, bí iwọ̀ bá fẹ̀, mu ago yí kúrò lódò mí: sùgbón ifẹ̀ ti èmi kọ̀, bí kò ẹ̀ tìrẹ̀ ní kí á ẹ̀.” **43** Angeli kan sì yọ sí í láti ọ̀run wá, ó ń gbà á ní iyanjú. **44** Bí ó sí ti wá nínú gbígbóná ara ó ń gbàdúra sí í kíkankíkan; ògògò rẹ̀ sí dàbí irò èjẹ̀ nílá, ó ń kán sílẹ̀. **45** Nígbà tí ó sí dide kúrò ní ibi àdúra, tí ó sí tò àwọn ọ̀mọ̀-èyin rẹ̀ wá, ó bá wọn, wọn ń sùn nítorí ìbànújẹ̀ tí mu kí ó rẹ̀ wọn. **46** Ó sí wí fún wọn pé, “Kí ní ẹ̀ yín ń sùn sí? È dide, ẹ̀ maa gbàdúra, kí èyin má ẹ̀ bọ̀ sínú idewò.” **47** Bí ó sí ti ń sọ lówó, kiyèsì i, ọ̀pọ̀ ènìyàn, àti ẹ̀ni tí a ń pè ní Judasi, ọ̀kan nínú àwọn méjilá, ó sáájú wọn, ó súnmọ̀ Jesu láti fi ẹnu kò ó ní ẹnu. **48** Jesu sí wí fún un pé, “Judasi, iwọ̀ yòò ha fi ifenukonu fi Ọ̀mọ̀ Ènìyàn hàn?” **49** Nígbà tí àwọn tí ó wá lódò rẹ̀ ń wo bí nńkan yòò tí jásí, wọn bí í pé, “Olúwa kí àwa fi idà sá wọn?” **50** Ọ̀kan nínú wọn sí fi idà sá ọ̀mọ̀ ọ̀dọ̀ olórí àlùfáà, ó sí gé etí ọ̀tún rẹ̀ sọ̀nù. **51** Sùgbón Jesu dàhùn ó wí pé, “Kò gbọ̀dọ̀ ẹ̀ èyí mó.” Ó sí fi ọ̀wọ̀ tọ̀ ọ̀ ní etí, ó sí wò ó sà. **52** Jesu wí fún àwọn olórí àlùfáà, àti àwọn olórí ẹ̀ṣọ̀ tẹmpili, àti àwọn alágbà, tí wọn jáde tò ọ̀ wá pé, “Èyin ha jáde wá pèlú idà àti ọ̀kò bí ẹ̀ni tò ọ̀lọ̀sá wá?” **53** Nígbà tí èmi wá pèlú yín lójójumọ̀ ní tẹmpili, èyin kò na ọ̀wọ̀ mú mí, sùgbón àkòkò tiyín ní èyí, àti agbára òkúnkún n jẹ́ ọ̀ba.” **54** Wọn sí gbá a mú, wọn sí fà á lọ, wọn sí mú un wá sí ilẹ̀ olórí àlùfáà. Sùgbón Peteru tò ọ̀ lẹyin ní òkèrè. **55** Nígbà tí wọn sí ti dáná láàrín àgbàlá, tí wọn sí jòkòó pọ̀, Peteru jòkòó láàrín wọn. **56** Ọ̀mọ̀bìnrin kan sí rí í bí ó tí jòkòó níbi ìmọ̀lẹ̀ iná nàà, ó sí tejúmọ̀ ọ̀n, ó ní, “Eléyí nàà wá pèlú

rè.” 57 Sùgbòṅ, ó wí pé, “Obìnrin yìí, èmi kò mò ọ̀n.” 58 Kò pé lẹ̀yìn nàà èlòmíràn sì rí í, ó ní, “Ìwọ̀ pèlú wà nínú wọn.” Sùgbòṅ Peteru wí pé, “Ọ̀kùnrin yìí, èmi kò.” 59 Ó sì tò bí í wákàtí kan síbẹ̀ èlòmíràn tẹ̀numọ̀ ọ̀n, wí pé, “Nítòdótó elẹ̀yìí nàà wà pèlú rẹ̀: nítòrí ará Galilí ní í ẹ̀.” 60 Sùgbòṅ Peteru wí pé, “Ọ̀kùnrin yìí, èmi kò mò ohun tí ìwọ̀ ní wí!” Lójúkan nàà, bí ó tí ní wí lẹ̀nu, àkùkọ̀ kọ! 61 Olúwa sì yípadà, ó wo Peteru. Peteru sì rántí ọ̀rẹ̀ Olúwa, bí ó tí wí fún un pé, “Kí àkùkọ̀ tó kọ, ìwọ̀ ó sẹ̀ mí lẹ̀mẹ̀ta.” 62 Peteru sì bọ̀ sí ọ̀de, ó sọkún kíkòrò. 63 Ó sì ẹ̀, àwọn ọ̀kùnrin tí wọn mú Jesu, sì fí í ẹ̀ elẹ̀yà, wọn lù ú. 64 Nígba tí wọn sì dì í ní ojú, wọn lù ú níwájú, wọn ní bí í pé, “Sọtẹ̀lẹ̀! Ta ni ó lù ó?” 65 Wọn sì sọ ọ̀pọ̀ ohun búburú míràn sí í, láti fi ẹ̀ elẹ̀yà. 66 Nígba tí ilẹ̀ sí mó, ijọ̀ àwọn alágbà àwọn èniyàn péjọ̀pọ̀, àti àwọn olórí àlúfáà, àti àwọn akòwé, wọn sì fà á lọ sí àjọ̀ wọn. wọn ní wí pé, 67 “Bí ìwọ̀ bá jẹ̀ Kristi nàà? Sọ̀ fún wa!” Ó sì wí fún wọn pé, “Bí mo bá wí fún yín, èyin kí yóò gbàgbó, 68 bí mo bá sí bí yín lèèrè pèlú, èyin kí yóò dá mí lóhùn. 69 Sùgbòṅ láti isinsin yíí lọ̀ ní Ọ̀mọ̀ Èniyàn yóò jókòó lówọ̀ ọ̀tún agbára Ọ̀lọ̀run.” 70 Gbogbo wọn sì wí pé, “Ìwọ̀ ha ẹ̀ Ọ̀mọ̀ Ọ̀lọ̀run bí?” Ó sì wí fún wọn pé, “Èyin wí pé, èmi ni.” 71 Wọn sì wí pé, “Èrì wo ni àwa tún ní fẹ̀ àwa tìkára wa sá à ti gbọ̀ lẹ̀nu rẹ̀!”

23 Gbogbo ijọ̀ èniyàn sì dide, wọn sì fà á lọ̀ sí ọ̀dọ̀ Pilatu. 2 Wọn sì bèrẹ̀ sí fí èsùn kàn án, wí pé, “Àwa rí ọ̀kùnrin yìí ó ní yí orílẹ̀-èdè wa lókàn padà, ó sì ní dá wọn lẹ̀kun láti san owó ọ̀de fún Kesari, ó ní wí pé, òun tìkára òun ni Kristi ọ̀ba.” 3 Pilatu sì bí í lèèrè, wí pé, “Ìwọ̀ ha ní ọ̀ba àwọn Júú?” Ó sì dá a lóhùn wí pé, “Ìwọ̀ wí í.” 4 Pilatu sì wí fún àwọn olórí àlúfáà àti fún ijọ̀ èniyàn pé, “Èmi kò rí ẹ̀şẹ̀ lówọ̀ ọ̀kùnrin yìí.” 5 Wọn sì túbò tẹ̀numọ̀ ọ̀n pé, “Ó ní ru èniyàn sòkè, ó ní kóni kààkiri gbogbo Judea, ó bèrẹ̀ láti Galilí títí ó fí dé ihin yìí!” 6 Nígba tí Pilatu gbọ̀ orúkọ̀ Galilí, ó bèèrè bí ọ̀kùnrin nàà bá jẹ̀ ará Galilí. 7 Nígba tí ó sì mò pé ará ilẹ̀ abẹ̀ àşẹ̀ Herodu ni, ó rán an sí Herodu, èni tí òun tìkára rẹ̀ wà ní Jerusalemu ní àkòkò nàà. 8 Nígba tí Herodu, sì rí Jesu, ó yò gidigidi; nítòrí tí ó tí ní fẹ̀ rí í pé ó sá à tí ní gbọ̀ iròyìn púpọ̀ nítòrí rẹ̀; ó sì ní retí láti rí í kí íşẹ̀ àmí diẹ̀ tí ọ̀wọ̀ rẹ̀ ẹ̀. 9 Ó sì bèèrè ọ̀rẹ̀ púpọ̀ lówọ̀ rẹ̀; sùgbòṅ kò da a lóhùn rárá. 10 Àti àwọn olórí àlúfáà àti àwọn akòwé dúró, wọn sì ní fí èsùn kàn án gidigidi. 11 Àti Herodu pèlú àwọn omogun rẹ̀, wọn kẹ̀gàn rẹ̀, wọn sì ní fí í şẹ̀sín, wọn wò ọ̀ ní aşọ̀ dádádára, ó sì rán an padà tọ̀ Pilatu lọ. 12 Pilatu àti Herodu di ọ̀rẹ̀ ara wọn ní ojọ̀ nàà, nítòrí látijọ̀ ọ̀tá ara wọn ni wọn tí jẹ̀ rí. 13 Pilatu sì pe àwọn olórí àlúfáà àti àwọn olórí àti àwọn èniyàn jọ. 14 Ó sọ̀ fún wọn pé, “Èyin mú ọ̀kùnrin yìí tò mí wá, bí èni tí ó ní yí àwọn èniyàn ní ọ̀kan padà. Sí kiyèsí í, èmi wádíí ejò rẹ̀ níwájú yín èmi kò sì rí èbì ẹ̀şẹ̀ kan lówọ̀ ọ̀kùnrin yìí, ní gbogbo nńkan wọnnyí tí èyin fí èsùn rẹ̀ sùn. 15 Àti Herodu pèlú; ó sá rán an padà tò wá wá; sí kiyèsí í, ohun kan tí ó ye sí ikú ní a kò ẹ̀ láti ọ̀wọ̀ rẹ̀. 16 Njẹ̀ èmi ó nà án, èmi ó sì fí í sílẹ̀ lọ.” 18 Wọn sì kígbẹ̀ sòkè nígba kan nàà, pé, “Mú ọ̀kùnrin

yìí kùrò, kí ó sì dá Baraba sílẹ̀ fún wa!” 19 Èni tí a sọ̀ sínú túbú nítòrí ọ̀tẹ̀ kan tí a ẹ̀şẹ̀ ní ilú, àti nítòrí ipaniyàn. 20 Pilatu sì tún bá wọn sòrò, nítòrí ó fẹ̀ dá Jesu sílẹ̀. 21 Sùgbòṅ wọn kígbẹ̀, wí pé, “Kàn án mò àgbélẹ̀bùú, kàn án mò àgbélẹ̀bùú!” 22 Ó sì wí fún wọn lẹ̀mẹ̀ta pé, “Èèşẹ̀, búburú kín ni ọ̀kùnrin yìí ẹ̀? Èmi kò rí ọ̀ràn ikú lára rẹ̀: nítòrí nàà èmi ó nà án, èmi ó sì fí í sílẹ̀.” 23 Wọn túbò tẹ̀ramọ̀ igbe ríla, wọn ní fẹ̀ kí a kàn án mò àgbélẹ̀bùú, ohun tiwọn àti ti àwọn olórí àlúfáà borí tirẹ̀. 24 Pilatu sí fí àşẹ̀ sí í pé, kí ó rí bí wọn tí ní fẹ̀. 25 Ó sì dá èni tí wọn fẹ̀ sílẹ̀ fún wọn, èni tí a títòrí ọ̀tẹ̀ àti ipaniyàn sọ̀ sínú túbú; sùgbòṅ ó fí Jesu lẹ̀ wọn lówọ̀. 26 Bfí wọn sì tí ní fà á lọ, wọn mú ọ̀kùnrin kan, Simoni ara Kirene, tí ó ní tí ìgbèrìkọ̀ bọ̀, òun ni wọn sì gbé àgbélẹ̀bùú nàà lé, kí ó máa rù ú lọ tẹ̀lẹ̀ Jesu. 27 Ijọ̀ èniyàn púpọ̀ ní ó ní tò ọ̀ lẹ̀yìn, àti àwọn obìnrin, tí ní pohúnreré èkún, 28 sùgbòṅ Jesu yíjú padà sí wọn, ó sì wí pé, “Èyin omọ̀bìnrin Jerusalemu, ẹ̀ má sọkún fún mí, sùgbòṅ ẹ̀ sọkún fún ara yín, àti fún àwọn omọ̀ yín. 29 Nítòrí kiyèsí í, ojọ̀ ní bọ̀ ní èyí tí èyin ó wí pé, ‘Ìbúkún ni fún agàn, àti fún inú tí kò bímo rí, àti fún omú tí kò fún mí mu rí!’ 30 Nígba nàà ní “wọn ó bèrẹ̀ sí wí fún àwọn òkè kéékèkèké pé, ‘Yí lù wá!’ Sí àwọn òkè ríla, “Bò wá mólè!” 31 Nítòrí bí wọn bá ní ẹ̀şẹ̀ nńkan wọnnyí sára igi tútù, kín ni a ó ẹ̀şẹ̀ sára igi gbígbe?” 32 Àwọn méjì míràn bákan nàà, àwọn arufín, ni wọn sì fà lọ̀ pèlú rẹ̀ láti pa. 33 Nígba tí wọn sì dé ibi tí a ní pè ní Agbàrí, nìbẹ̀ ni wọn gbé kàn án mò àgbélẹ̀bùú, àti àwọn arufín nàà, ọ̀kan ní ọ̀wọ̀ ọ̀tún, àti ọ̀kan ní ọ̀wọ̀ òsì. 34 Jesu sì wí pé, “Baba, dáríjì wọn; nítòrí tí wọn kò mò ohun tí wọn ní ẹ̀şẹ̀.” Wọn di ìbò láti pín aşọ̀ rẹ̀ láárin ara wọn. 35 Àwọn èniyàn sì dúró láti wòran. Àti àwọn ijòyè pèlú wọn, wọn ní yọ̀ şùtí sí í, wí pé, “Ó gba àwọn èlòmíràn là; kí ó gbara rẹ̀ là, bí ó bá ẹ̀şẹ̀ Kristi, àyanfẹ̀ Ọ̀lọ̀run.” 36 Àti àwọn omọ̀-ogun pèlú ní fí í ẹ̀şẹ̀ elẹ̀yà, wọn tò ọ̀ wá, wọn ní fí ọ̀tí kikan fún un. 37 Wọn sì ní wí pé, “Bí ìwọ̀ bá ẹ̀şẹ̀ ọ̀ba àwọn Júú, gba ara rẹ̀ là.” 38 Wọn sì kíwé àkólé sí ìgbèrì rẹ̀ ní èdè Giriki, àti tí Latin, àti tí Heberu pe: Èyí ní Ọ̀ba àwọn Júú. 39 Àti ọ̀kan nínú àwọn arufín tí a gbé kò ní fí ẹ̀şẹ̀yà wí pé, “Bí ìwọ̀ bá ẹ̀şẹ̀ Kristi, gba ara rẹ̀ àti àwa nàà là.” 40 Sùgbòṅ èyí èkejì dáhùn, ó ní bá a wí pé, “Ìwọ̀ kò bèrẹ̀ Ọ̀lọ̀run, tí ìwọ̀ wà nínú èbì kan nàà? 41 Ní tiwa, wọn jàrẹ̀ nítòrí èrè ohun tí àwa ẹ̀şẹ̀ ni à ní jẹ̀, sùgbòṅ ọ̀kùnrin yìí kò ẹ̀şẹ̀ ohun búburú kan.” 42 Ó sì wí pé, “Jesu, rántí mí nígba tí ìwọ̀ bá dé ijọ̀ba rẹ̀.” 43 Jesu sì wí fún un pé, “Lòdótó ni mo wí fún ọ̀, lóníí ni ìwọ̀ ó wà pèlú mí ní Paradise!” 44 Ó sì tò ìwọn wákàtí kẹ̀fà ojọ̀, òkùnkún sì şú bo gbogbo ilẹ̀ títí ó fí di wákàtí kẹ̀şanán ojọ̀. 45 Ọ̀dùn sí şù òòkun, aşọ̀ ikelé tí tẹ̀mpilí sí ya ní àárin méjì. 46 Nígba tí Jesu sí kígbẹ̀ lóhùn rara, ó ní, “Baba, ní ọ̀wọ̀ rẹ̀ ni mo fí èmí mí lé!” Nígba tí ó sì wí èyí tan, ó jòwọ̀ èmí rẹ̀. 47 Nígba tí balógun ọ̀rún rí ohun tí ó ẹ̀şẹ̀, ó yin Ọ̀lọ̀run lógo, wí pé, “Dájúdájú olódodo ni ọ̀kùnrin yìí!” 48 Gbogbo ijọ̀ èniyàn tí ó péjọ̀ láti rí iran yìí, nígba tí wọn rí ohun tí ó şelẹ̀ wọn lu ara wọn ní oókan àyà, wọn sì padà sí ilé. 49 Àti gbogbo àwọn ojúlùmọ̀ rẹ̀, àti àwọn obìnrin tí ní tò ọ̀ lẹ̀yìn láti Galilí wá,

wọn dúró lókèèrè, wọn ní wo nńkan wònyí. 50 Sì kiyèsì i, òkúnrin kan tí a ní pè ní Josefù, láti ilú àwọn Júú kan tí ní jẹ Arimatea. Ó jẹ òkan nínú àwọn ọmọ ìgbimò, èniyàn rere, àti olódtító. 51 Òun kò bá wọn fi ohùn sí imò àti ìṣe wọn; Ó wá láti Judea, ilú àwọn ará Arimatea, òun pèlú ní retí ìjọba Ọlórún. 52 Òkúnrin yí tó Pilatu lọ, ó sì toro òkú Jesu. 53 Nígba tí ó sì sọ ọ kalẹ, ó sì fi aṣọ àlà dì í, ó sì tẹ ẹ sínú ibojì tí a gbé nínú Òkúta, nńbi tí a kò tẹ ẹnikéni sí rí. 54 Ó sì jẹ ojọ ìpalẹmọ, ojọ ìsinmi sí kù sí dèdè. 55 Àti àwọn obinrin, tí wọn bá a ti Galili wá, tí wọn sì tẹlẹ, wọn kiyèsì ibojì nàà, àti bí a ti tẹ òkú rẹ sílẹ. 56 Nígba tí wọn sì padà, wọn pèsè ohun olódoórùn didùn, òróró ìkunra (àti tūràrì tútù); wọn sì sinmi ní ojọ ìsinmi gégé bí òfin.

24 Ní kùtùkùtù òwùrò ojọ ọsẹ, àwọn obinrin wá sí ibojì, wọn sì mú ìkunra olódoórùn didùn tí wọn tí pèsè sílẹ wá. 2 Òkúta tí yí kùrò ní ẹnu ibojì. 3 Nígba tí wọn sì wọ inú rẹ, wọn kò rí òkú Jesu Olúwa. 4 Bí wọn ti dààmú kiri nńhà ibẹ, kiyèsì i, àwọn òkúnrin méjì aláṣọ didán dúró tí wọn. 5 Nígba tí ẹrù ní bà wọn, tí wọn sì dojúbolẹ, àwọn angeli nàà bi wọn pé, “Èṣe tí ẹyin fi ní wá aláàyè láàrín àwọn òkú? 6 Kò sí nńhìn-ín yí, sùgbón ó jínde; ẹ rántí bí ó ti wí fún yín nígba tí ó wá ní Galili. 7 Pé, ‘A ó fi Ọmọ Èniyàn lé àwọn èniyàn elẹṣẹ lówó, a ó sì kàn án mò àgbélẹbùù, ní ojọ kẹta yóò sí jínde.’” 8 Wọn sì rántí ọrọ rẹ. 9 Wọn sì padà tí ibojì wá, wọn sì ròyìn gbogbo nńkan wònyí fún àwọn mọkànlá, àti fún gbogbo àwọn iyókú. 10 Maria Magdalene, àti Joanna, àti Maria iyá Jakọbu, àti àwọn míràn pèlú wọn sì ni àwọn tí ó ròyìn nńkan wònyí fún àwọn aposteli. 11 Ọrọ wònyí sì dàbí isokúso lójú wọn, wọn kò sì gbà wọn gbọ. 12 Nígba nàà ni Peteru dide, ó sùré lọ sí ibojì; nígba tí ó sì bèrẹ, ó rí aṣọ àlà lóṣọ fúnra wọn, ó sì padà lọ sí ilẹ rẹ, ẹnu yá á sí ohun tí ó ṣe. 13 Sì kiyèsì i, àwọn méjì nínú wọn ní lọ ní ojọ nàà sí ìletò kan tí a ní pè ní Emmausi, tí ó jinnà sí Jerusalemu níwọn ọgọta ibusò. 14 Wọn ní bá ara wọn sọrọ gbogbo nńkan wònyí tí ó ṣelẹ. 15 Ó sì ṣe, bí wọn ti ní bá ara wọn sọrọ, tí wọn sì ní bá ara wọn jíròrò, Jesu tikára rẹ súnmọ wọn, ó sì ní bá wọn rìn lọ. 16 Sùgbón a rú wọn lójú, kí wọn má le mò ọn. 17 Ó sì bi wọn pé, “Ọrọ kín ni ẹyin ní bá ara yín sọ, bí ẹyin ti ní rìn?” Wọn sì dúró jẹ, wọn fajúro. 18 Ọkan nínú wọn, tí a ní pè ní Kileopa, sí dàhùn wí fún un pé, “Àlẹjò sá à ni ìwò ní Jerusalemu, tí iwò kò sì mò ohun tí ó ṣe nńbẹ ní ojọ wònyí?” 19 Ó sì bi wọn pé, “Kín ni?” Wọn sì wí fún un pé, “Ní ti Jesu ti Nasareti, ẹni tí ó jẹ wòlń, tí ó pọ ní ìṣe àti ní ọrọ níwájú Ọlórún àti gbogbo èniyàn, 20 àti bí àwọn olórí àlùfáà àti àwọn alágbà wa ti fi òun lé wọn lówó láti dá a lẹbi ikú, àti bí wọn ti kàn án mò àgbélẹbùù. 21 Bẹẹ ni òun ni àwa ti ní ìretí pé, òun ni ibá dá Israẹli ní idè. Àti pèlú gbogbo nńkan wònyí, òní ní ó di ojọ kẹta tí nńkan wònyí ti ṣelẹ. 22 Àwọn obinrin kan pèlú nínú egbé wa, tí wọn lọ sí ibojì ní kùtùkùtù, sí wá yá wá lẹnu, 23 nígba tí wọn kò sì rí òkú rẹ, wọn wá wí pé, àwọn rí ìran àwọn angeli tí wọn wí pé, ó wá láààyè. 24 Àti àwọn kan tí wọn wá pèlú wa lọ sí ibojì, wọn sì rí í gégé bí àwọn obinrin nàà tí wí, sùgbón

òun tikára rẹ ni wọn kò rí.” 25 Ó sì wí fún wọn pé, “Ẹyin tí ọye kò yé, tí ẹ sí yigbì ní àyà láti gba gbogbo ẹyí tí àwọn wòlń ti wí gbọ. 26 kò ha yẹ kí Kristi ó jiyà nńkan wònyí kí ó sì wọ inú ògo rẹ lọ.” 27 Ó sì bèrẹ láti Mose àti gbogbo àwọn wòlń wá, ó sì tùmọ nńkan fún wọn nínú iwé mímọ gbogbo nípa ti ara rẹ. 28 Wọn sì súnmọ ìletò tí wọn ní lọ, ó sì ṣe bí ẹni pé yóò lọ sí iwájú. 29 Wọn sì rò ọ, pé, “Bá wa dúró: nítorí ó di ojọ alẹ, ojọ sí kojá tán.” Ó sì wolé lọ, ó bá wọn dúró. 30 Ó sì ṣe, bí ó ti bá wọn jókòò ti ọúnjẹ, ó mú àkàrà, ó sùré sí í, ó sì bù ú, ó sì fi fún wọn. 31 Ojú wọn sì là, wọn sì mò ọn, ó sì nù mò wọn ní ojú. 32 Wọn sì bá ara wọn sọ pé, “Ọkàn wa kò ha gbiná nínú wa, nígba tí ó ní bá wa sọrọ tí ó sì ní tùmọ iwé mímọ fún wa!” 33 Wọn sì dide ní wákàti kan nàà, wọn padà lọ sí Jerusalemu, wọn sì bá àwọn mọkànlá péjọ. àti àwọn tí ní bẹ lóṣọ wọn. 34 Wọn sì wí pé, “Olúwa jínde nítóótó, ó sì ti fi ara hàn fún Simon!” 35 Àwọn nàà sì ròyìn nńkan tí ó ṣe ní ọnà, àti bí ó ti di mí mò fún wọn ní bíbu àkàrà. 36 Bí wọn sì ti ní sọ nńkan wònyí Jesu tikára rẹ dúró láàrín wọn, ó sì wí fún wọn pé, “Alááfà fún yín.” 37 Sùgbón àyà fò wọn, wọn sì wárrì, wọn ṣe bí àwọn rí ẹmí kan. 38 Ó sì wí fún wọn pé, “Èṣe tí ara yín kò lélẹ? Èṣe sì ti ṣe tí ẹròkerò fi ní sọ nínú ọkàn yín? 39 Ẹ wo ọwọ mi àti ẹṣẹ mi, pé ẹmi tikára mi ni! Ẹ dì mímú kí ẹ wò ó nítorí tí iwíwò kò ní ẹran àti egungun lára, bí ẹyin ti rí tí ẹmi ní.” 40 Nígba tí ó sì wí bẹẹ tan, ó fi ọwọ àti ẹṣẹ rẹ hàn wọn. 41 Nígba tí wọn kò sì tí ì gbàgbọ fún ayọ, àti fún iyanu, ó wí fún wọn pé, “Ẹyin ní ohunkóhun jìjẹ nńhìn-ín yí?” 42 Wọn sì fún un ní ẹja tí a fi oyin sè. 43 Ó sì gbà á, ó jẹ ẹ lójú wọn. 44 Ó sì wí fún wọn pé, “Wònyí ni ọrọ tí mo sọ fún yín, nígba tí ẹmí ti wá pèlú yín pé, a ní láti mú ohun gbogbo ṣe, tí a ti kọ nínú òfin Mose, àti nínú iwé àwọn wòlń, àti nínú Saamu, nípasẹ mi.” 45 Nígba nàà ni ó sí wọn ní iyè, kí iwé mímọ lè yé wọn. 46 Ó sì wí fún wọn pé, “Bẹẹ ni a ti kòwé rẹ, pé: kí Kristi jiyà, àti kí ó sì jínde ní ojọ kẹta kùrò nínú òkú, 47 àti pé kí a wáásù ìrònúpíwadà àti idárjì ẹṣẹ lórukọ rẹ, ní orílẹ-èdè gbogbo, bèrẹ láti Jerusalemu lọ. 48 Ẹyin sì ni elẹrín nńkan wònyí. 49 Ẹmi yóò rán ohun tí Baba mi ṣe ìlérí sí yín, sùgbón ẹ jókòò ní ilú Jerusalemu, tíftí a ó fífi agbára wọ yín, láti òkè ọrun wá.” 50 Ó sì mú wọn jade lọ títi wọn fẹrẹ dé Betani, nígba tí ó sì gbé ọwọ rẹ sòkè, ó sùré fún wọn. 51 Ó sì ṣe, bí ó ti ní sùré fún wọn, ó yá kùrò lóṣọ wọn, a sì gbé e lọ sí ọrun. 52 Wọn sì foríbalẹ fún un, wọn sì padà lọ sí Jerusalemu pèlú ayọ púpọ. 53 Wọn sì wá ní tẹmpili nígba gbogbo, wọn ní fi iyìn, àti ibúkún fún Ọlórún.

John

1 Ní àtètèkòṣe ni Ọrọ̀ wá, Ọrọ̀ sì wá pèlú Ọlórún, Ọlórún sì ni Ọrọ̀ nàá. **2** Òun ni ó sì wá pèlú Ọlórún ní àtètèkòṣe. **3** Nípasẹ̀ rẹ̀ ni a dá ohun gbogbo; léyìn rẹ̀ a kò sì dá ohun kan nínú ohun tí a ti dá. **4** Nínú rẹ̀ ní iyè wá, iyè yíí nàá sì ní imọ̀lẹ̀ aráyé, **5** imọ̀lẹ̀ nàá sì ní mọ̀lẹ̀ nínú òkùnkùn, òkùnkùn kò sì borí rẹ̀. **6** Ọ̀kúnrin kan wá tí a rán láti ọ̀dọ̀ Ọlórún wá; orúkọ̀ ẹ̀ni tí ń jẹ̀ Johanu. **7** Òun ni a sì rán fún ẹ̀rì, kí ó lè ẹ̀ ṣe ẹ̀lẹ̀rìí fún imọ̀lẹ̀ nàá, kí gbogbo ẹ̀niyàn kí ó lè gbàgbọ̀ nípasẹ̀ rẹ̀. **8** Òun fúnra rẹ̀ kí í ẹ̀ ṣe imọ̀lẹ̀ nàá, sùgbọ̀n a rán an wá láti ẹ̀ ṣe ẹ̀lẹ̀rìí fún imọ̀lẹ̀ nàá. **9** Imọ̀lẹ̀ ọ̀títọ̀ ń bẹ̀ tí ń tan imọ̀lẹ̀ fún olúkúlùkù ẹ̀niyàn tí ó wá sí ayé. **10** Òun sì wá ní ayé, àti pé, nípasẹ̀ rẹ̀ ni a sì ti dá ayé, sùgbọ̀n ayé kò sì mọ̀ ẹ̀ni. **11** Ó tọ̀ àwọn tirẹ̀ wá, àwọn tirẹ̀ kò sì gbà á. **12** Sùgbọ̀n iye àwọn tí ó gbà á, àní àwọn nàá tí ó gbà orúkọ̀ rẹ̀ gbọ̀, àwọn ni ó fi ẹ̀tọ̀ fún láti di omo Ọlórún. **13** Àwọn omo tí kí í ẹ̀ ṣe nípa ẹ̀jẹ̀, tàbí nípa tí ifẹ̀ ara, bèẹ̀ ní kí í ẹ̀ ṣe nípa ifẹ̀ tí ẹ̀niyàn, bí kò ẹ̀ ṣe láti owo Ọlórún. **14** Ọrọ̀ nàá sì di ara, òun sì ń bá wa gbé. Àwa sì ti rí ọ̀go rẹ̀, àní ọ̀go omo rẹ̀ kan soṣo, tí ó ti ọ̀dọ̀ Baba wá, ó kún fún oore-ọ̀fẹ̀ àti ọ̀títọ̀. **15** Johanu sì jẹ́rìí nípa rẹ̀, ó kígbẹ, ó sì wí pé, “Èyí ni ẹ̀ni tí mo sọ̀rọ̀ rẹ̀ pé, ‘Èni tí ń bọ̀ léyìn mi pọ̀jù mí lo, nítorí òun ti wá sáájú mí.’” **16** Nítorí láti inú ẹ̀kúnrẹ̀rẹ̀ oore-ọ̀fẹ̀ rẹ̀ ní gbogbo wa sì ti gba ibùkún kún ibùkún. **17** Nítorí pé nípasẹ̀ Mose ni a ti fi ọ̀fin fún ni sùgbọ̀n òun; oore-ọ̀fẹ̀ àti ọ̀títọ̀ láti ipasẹ̀ Jesu Kristi wá. **18** Kò sí ẹ̀ni tí ó rí Ọlórún rí, bí kò ẹ̀ ṣe òun nikan, àní omo rẹ̀ kan soṣo, ẹ̀ni tí òun pàápàá jẹ Ọlórún, tí ó sì wá ní íbàṣepọ̀ tí ó súnmọ̀ jùlọ̀ pèlú baba, òun nàá ni ó sì fi í hàn. **19** Èyí sì ni ẹ̀rìí Johanu, nígbà tí àwọn Júú rán àwọn àlùfáá àti àwọn omo Lefi láti Jerusalemu wá láti bèèrè lówọ̀ rẹ̀ ẹ̀ni tí òun ń ẹ̀. **20** Òun kò sì kúnà láti jéwọ̀, sùgbọ̀n òun jéwọ̀ wọ̀rọ̀wọ̀ pé, “Èmi kí í ẹ̀ ṣe Kristi nàá.” **21** Wọn sì bi í lèèrè pé, “Ta ha ni iwọ̀? Elijah ni iwọ̀ bí?” Ó sì wí pé, “Èmi kọ.” “Iwọ̀ ni wòlúfí nàá bí?” Ó sì dàhùn pé, “Bèẹ̀ kọ.” **22** Ní ọ̀pá rí wọn wí fún un pé, “Ta ni iwọ̀ í ẹ̀ ṣe? Fún wa ní idáhùn kí àwa kí ó lè mú ẹ̀sì padà tọ̀ àwọn tí ó rán wa wá lo. Kí ni iwọ̀ wí nípa tí ara rẹ̀?” **23** Johanu sì fi ọ̀rọ̀ wòlúfí Isaiah fún wọn ní ẹ̀sì pé, “Èmi ni ohun ẹ̀ni tí ń kígbẹ ní jù, ‘È ẹ̀ ṣe ọ̀nà Olúwa ní títọ̀.’” **24** Ọkan nínú àwọn Farisi tí a rán **25** bi í lèèrè pé, “Èéṣe tí iwọ̀ fi ń bamitiisi nígbà nàá, bí iwọ̀ kí í bá ẹ̀ ṣe Kristi, tàbí Elijah, tàbí wòlúfí nàá?” **26** Johanu dá wọn lóhùn, wí pé, “Èmi ń fi omi bamitiisi, ẹ̀nikan dúró láàrín yín, ẹ̀ni tí ẹ̀yin kò mọ̀, **27** Òun nàá ni ẹ̀ni tí ń bọ̀ léyìn mi, okùn bàtà ẹ̀ni tí ẹ̀mi kò tó láti tú.” **28** Àwọn nńkan wònyí ni ó ẹ̀lẹ̀ ní Betani ní ọ̀díkẹ̀jì ọ̀dọ̀ Jordani, níbi tí Johanu ti ń fi omi bamitiisi. **29** Ní ojú kejì, Johanu rí Jesu tí ó ń bọ̀ wá sí ọ̀dọ̀ rẹ̀, ó sì wí pé, “Wò ó, Ọ̀dọ̀-àgùntàn Ọlórún, ẹ̀ni tí ó kó ẹ̀ṣẹ̀ ayé lo! **30** Èyí ni ẹ̀ni tí mo ń sọ̀ nígbà tí mo wí pé, ‘Ọ̀kúnrin kan tí ń bọ̀ wá léyìn mi, tí ó pọ̀jù mí lo, nítorí tí ó ti wá sáájú mí.’” **31** Èmi gan an kò sì mọ̀ ọ̀n, sùgbọ̀n idí tí mo fi wá ń fi omi ẹ̀ ṣe itẹ̀bomi ni kí a lè fi í hàn fún Israẹli.”

32 Nígbà nàá ni Johanu jẹ́rìí sí í pé, “Mo rí Ẹ̀mí sọ̀kalẹ̀ láti ọ̀run wá bí àdàbà, tí ó sì bà lé e. **33** Èmi kí bá tí mọ̀ ọ̀n, bí kò ẹ̀ ṣe pé ẹ̀ni tí ó rán mi láti fi omi bamitiisi sọ̀ fún mi pé, ‘Ọ̀kúnrin tí iwọ̀ rí tí Ẹ̀mí sọ̀kalẹ̀ tí ó bà lé lórí ni ẹ̀ni tí yóò fi Ẹ̀mí Mímọ̀ bamitiisi.’” **34** Èmi tí rí i, mo sì jẹ́rìí pé, ẹ̀yí ni Omo Ọlórún.” **35** Ní ojú kejì, Johanu dúró pèlú mejì nínú àwọn omo-ẹ̀yin rẹ̀. **36** Nígbà tí ó sì rí Jesu bí ó tí ń kọ́já lo, ó wí pé, “Wò ó Ọ̀dọ̀-àgùntàn Ọlórún!” **37** Nígbà tí àwọn omo-ẹ̀yin mejì nàá sì gbọ̀ ohun tí ó wí yí, wọn bèrẹ̀ sì í tọ̀ Jesu léyìn. **38** Nígbà nàá ni Jesu yípadà, ó rí i pé wọn ń tọ̀ òun léyìn, ó sì bèèrè pé, “Kí ni ẹ̀yin ń wá?” Wóyí fún un pé, “Rabbi” (itumọ̀ ẹ̀yí tí í ẹ̀ ṣe Olúkọ̀ni), “Níbo ni iwọ̀ ń gbé?” **39** Ó wí fún wọn pé, “È wá wò ó, ẹ̀yin yóò sì rí i.” Wọn sì wá, wọn sì rí ibi tí ó ń gbé, wọn sì wá ní ọ̀dọ̀ rẹ̀ ní gbogbo ojú nàá. Ó jẹ̀ iwọn wákàtí kẹwáá ojú. **40** Anderu arákúnrin Simoni Peteru jẹ ọ̀kan nínú àwọn mejì tí ó gbọ̀ ọ̀rọ̀ Johanu, tí ó sì tọ̀ Jesu léyìn. **41** Ohun àkókọ̀ tí Anderu ẹ̀ ṣe ni láti wá Simoni arákúnrin rẹ̀, ó sì wí fún un pé, “Àwa tí rí Messia” (ẹ̀ni tí ẹ̀ ṣe Kristi). **42** Ó sì mọ̀ un wá sọ̀dọ̀ Jesu. Jesu sì wò ó, ó wí pé, “Iwọ̀ ni omi omo Jona: Kefa ni a ó sì máa pé ọ” (itumọ̀ ẹ̀yí tí ẹ̀ ṣe Peteru). **43** Ní ojú kejì Jesu ń fé jáde lọ sí Galili, ó sì rí Filipi, ó sì wí fún un pé, “Máa tọ̀ mí léyìn.” **44** Filipi gégé bí i Anderu àti Peteru, jẹ ará ilú Betisaida. **45** Filipi rí Natanaeli, ó sì wí fún un pé, “Àwa tí rí ẹ̀ni nàá tí Mose kọ̀ nípa rẹ̀ nínú ọ̀fin àti ẹ̀ni tí àwọn wòlúfí tí kọ̀wé rẹ̀, Jesu tí Nasareti, omo Josefu.” **46** Natanaeli bèèrè pé, “Nasareti? Ohun rere kan ha lè ti ibẹ̀ jáde?” Filipi wí fún un pé, “Wá wò ó.” **47** Jesu rí Natanaeli ní bọ̀ wá sọ̀dọ̀ rẹ̀, ó sì wí nípa rẹ̀ pé, “Èyí ni omo Israẹli tòdótó, nínú ẹ̀ni tí ẹ̀tàn kò sí.” **48** Natanaeli bèèrè pé, “Báwo ni iwọ̀ ti ẹ̀ ṣe mọ̀ mí?” Jesu sì dàhùn pé, “Èmi rí ọ̀ nígbà tí iwọ̀ wá lábẹ̀ igi ọ̀pọtọ̀ kí Filipi tó pé ọ.” **49** Nígbà nàá ni Natanaeli sọ̀ ọ̀ gbangba pé, “Rabbi, iwọ̀ ni Omo Ọlórún; Iwọ̀ ni ọ̀ba Israẹli.” **50** Jesu sì wí fún un pé, “Iwọ̀ gbàgbọ̀ nítorí mo wí fún ọ̀ pé mo rí ọ̀ lábẹ̀ igi ọ̀pọtọ̀. Iwọ̀ ó rí ohun tí ó pọ̀jù iwònyí lo.” **51** Nígbà nàá ni ó fi kún un pé, “Èmi wí fún yín nítdòtọ̀, ẹ̀yin yóò rí ọ̀run sí sílẹ̀, àwọn angẹ̀li Ọlórún yóò sì máa gòkè, wọn ó sì máa sọ̀kalẹ̀ sórí Omo Ẹ̀niyàn.”

2 Ní ojú kẹta, wọn ń ẹ̀ ṣe ẹ̀gbéyàwó kan ní Kana ti Galili. Iyá Jesu sì wá níbẹ. **2** A sì pe Jesu àti àwọn omo-ẹ̀yin rẹ̀ sí ibi ẹ̀gbéyàwó nàá. **3** Nígbà tí wáini sì tán, iyá Jesu wí fún un pé, “Wọn kò ní wáini mó.” **4** Jesu fèsì pé, “Arábinrin ọ̀wọ̀n, èéṣe tí ọ̀rọ̀ yíí fi kàn mí? Àkòkò mi kò tí dé.” **5** Iyá rẹ̀ wí fún àwọn iranṣẹ̀ nàá pé, “È ẹ̀ ṣe ohunkóhun tí ó bá wí fún yín.” **6** Ìkòkò òkúta omi mífá ni a sì gbé kalẹ̀ níbẹ, irú ẹ̀yí tí àwọn Júú máa ń fi ẹ̀ ṣe iwènu, ẹ̀yí tí ọ̀kòòkan wọn gbà tó iwọn ogún sí gbòbò jálá. **7** Jesu wí fún àwọn iranṣẹ̀ nàá pé, “È pọ̀n omi kún ikòkò wònyí.” Wọn sì pọ̀n omi kún wọn títí dé etí. **8** Léyìn nàá ni ó wí fún wọn pé, “È bù jáde lára rẹ̀ kí ẹ̀ sì gbé e tọ̀ alábojútó àsè lo.” Wọn sì gbé e lo; **9** alábojútó àsè nàá tọ̀ omi tí a sọ̀ di wáini wò. Òun kò sì mọ̀ ibi tí ó ti wá, sùgbọ̀n àwọn iranṣẹ̀ tí ó bu omi nàá wá mó. Alábojútó àsè sì pe ọ̀kọ̀ iyáwó sí apá

kan, 10 Ó sì wí fún un pé, “Olúkúlùkù a máa kókó gbé wáini tí ó dára jùlò kalẹ; nígbà tí àwọn èniyàn bá sí mu ún yó tan, nígbà náà ní wọn a mú èyí tí kò dára tó bẹẹ wá; sùgbón iwò ti pa wáini dádará yíi mọ títí ó fi di ìsinsin yíi.” 11 Èyí jé àkòṣe iṣẹ àmì, tí Jesu ṣe ní Kana ti Galili. Ó sì fi ògò rẹ hàn; àwọn ọmọ-èyìn rẹ sì gbà á gbọ. 12 Lẹyin èyí, ó sọkalẹ lọ sí Kapernaumu, Òun àti iyá rẹ àti àwọn arákúnrin rẹ, àti àwọn ọmọ-èyìn rẹ, wọn sì gbé ibẹ ní ojú pípé. 13 Àjọ ìrẹkọjá àwọn Júú sì súnmọ etilé, Jesu sì gòkè lọ sí Jerusalemu, 14 Ó sì rí àwọn tí n ta malúù, àti àguntàn, àti àdàbà, àti àwọn onípàṣipàrò owó nínú tẹmpili wọn jòkòdò: 15 Ó sì fi okùn tẹrẹrẹ ṣe pàsán, ó sì lé gbogbo wọn jáde kúrò nínú tẹmpili, àti àguntàn àti malúù; ó sì da owó àwọn onípàṣipàrò owó nù, ó sì ti tábili wọn ṣubú. 16 Ó sì wí fún àwọn tí n ta àdàbà pé, “È gbé nṣkan wònyí kúrò nṣin-ín; ẹ má ṣe sọ ilé Baba mi di ilé ojà títà.” 17 Àwọn ọmọ-èyìn rẹ sì rántí pé, a ti kọ ó pé, “Ìtara ilé rẹ jẹ mí run.” 18 Nígbà náà ní àwọn Júú dàhùn, wọn sì bí í pé, “Àmì wo ni iwò lè fihàn wá, tí iwò fi n ṣe nṣkan wònyí?” 19 Jesu dàhùn ó sì wí fún wọn pé, “È wó tẹmpili yíi palẹ, Èmi ó sì tún un kọ ní ojú mэта.” 20 Nígbà náà ní àwọn Júú wí pé, “Qdún méréndínlääádóta ni a fi kọ tẹmpili yíi, iwò ó ha sì tún un kọ ní ojú mэта?” 21 Sùgbón òun n sọ ti tẹmpili ara rẹ. 22 Nítorí náà nígbà tí ó jínde kúrò nínú òkù, àwọn ọmọ-èyìn rẹ rántí pé, ó ti sọ èyí fún wọn, wọn sì gba Ìwé Mímọ, àti òrẹ tí Jesu ti sọ gbọ. 23 Nígbà tí ó sì wà ní Jerusalemu, ní àjọ ìrẹkọjá, lákokò àjọ náà, ọpọ èniyàn gba orúkọ rẹ gbọ nígbà tí wón rí iṣẹ àmì tí ó ṣe. 24 Sùgbón Jesu kò gbé ara lé wọn, nítorí tí ó mọ gbogbo èniyàn. 25 Òun kò sì nílò ẹrì nípa èniyàn, nítorí tí ó mọ ohun tí n bẹ nínú èniyàn.

3 Okúnrin kan sì wà nínú àwọn Farisi, tí a n pè ní Nikodemu, lỳòye kan láàrín àwọn Júú. 2 Òun náà ní ó tọ Jesu wá ní òru, ó sì wí fún un pé, Rabbi, àwa mọ pé olúkòni láti òdò Qlòrun wá ni iwò n ṣe, nítorí pé kò sí èni tí ó lè ṣe iṣẹ àmì wònyí tí iwò n ṣe, bí kò ṣe pé Qlòrun wà pèlù rẹ. 3 Jesu dàhùn ó sì wí fún un pé, “Lóòótó lóòótó ni mo wí fún ọ, bí kò ṣe pé a tún èniyàn bí, òun kò lè rí ijọba Qlòrun.” 4 Nikodemu wí fún un pé, a ó ti ṣe lè tún èniyàn bí nígbà tí ó di àgbàlẹgbà tan? Ó ha lè wọ inú iyá rẹ lẹ nígbà kejí, kí a sì bí í? 5 Jesu dàhùn wí pé, “Lóòótó lóòótó ni mo wí fún ọ, bí kò ṣe pé a fi omi àti Ẹmí bí èniyàn, òun kò lè wọ ijọba Qlòrun. 6 Èyí tí a bí nípa ti ara, ti ara ni; èyí tí a sì bí nípa ti Ẹmí, ti Ẹmí ni. 7 Kí ẹnu kí ó má ṣe yà ó, nítorí mo wí fún ọ pé, ‘A kò lè ṣe aláitún yín bí.’ 8 Afẹfẹ n fẹ sí ibi tí ó gbé wù ú, iwò sì n gbọ ìrò rẹ, sùgbón iwò kò mọ ibi tí ó gbé ti wá, àti ibi tí ó gbé n lẹ, gégé bẹẹ ni olúkúlùkù èni tí a bí nípa ti Ẹmí.” 9 Nikodemu dàhùn, ó sì wí fún un pé, “Nṣkan wònyí yóò ti ṣe lè rí bẹẹ?” 10 Jesu dàhùn, ó sì wí fún un pé, “Ṣé olúkòni ní Israẹli ni iwò n ṣe, o kò sì mọ nṣkan wònyí? 11 Lóòótó lóòótó ni mo wí fún ọ, Àwa n sọ èyí tí àwa mọ, a sì n jẹrì èyí tí àwa ti rí; èyin kò sì gba ẹrì wá. 12 Bí mo bá sọ ohun ti ayé yí fún yín, tí èyin kò sì gbàgbọ, èyin ó ti ṣe gbàgbọ bí mo bá

sọ ohun ti òrun fún yín? 13 Kò sì sí èni tí ó gòkè re òrun bí kò ṣe èni tí ó ti òrun sọkalẹ wá, Ọmọ Èniyàn tí n bẹ ní òrun. 14 Bí Mose sì ti gbé ejò sòkè ní aginjù, bẹẹ gégé ni a kò le ṣe aláìgbé Ọmọ Èniyàn sòkè pèlù. 15 Kí ènikèni tí ó bá gbà á gbọ, kí ó má bà á sègbé, sùgbón kí ó le ní iyè àinípèkun.” (aiōnios g166) 16 “Nítorí Qlòrun fẹ aráyé tó bẹẹ gégé, tí ó fi omọ rẹ kan soṣo fún ni, kí ènikèni tí ó bá gbà á gbọ, má bà á sègbé, sùgbón kí ó lè ní iyè àinípèkun. (aiōnios g166) 17 Nítorí Qlòrun kò rán ọmọ rẹ sí ayé láti dá aráyé lẹjọ; sùgbón a le ti ipasẹ rẹ gba aráyé là. 18 Èni tí ó bá gbà á gbọ, a kò ní dá a lẹjọ; sùgbón a ti dá èni tí kò gbà á gbọ lẹjọ ná, nítorí tí kò gba orúkọ ọmọ kan soṣo ti Qlòrun gbọ. 19 Èyí ni ìdájọ náà pé, imòlẹ wá sí ayé, àwọn èniyàn sì fẹ òkúnkún ju imòlẹ lọ, nítorí tí iṣẹ wọn burú. 20 Nítorí olúkúlùkù èni tí ó bá hùwà búburú ní ikòrífira imòlẹ, kí í sí í wá sí imòlẹ, kí a má ṣe bá iṣẹ rẹ wí. 21 Sùgbón èni tí ó bá n sọ òtító ní í wá sí imòlẹ, kí iṣẹ rẹ kí ó lè fi ara hàn pé a ṣe wọn nípa ti Qlòrun.” 22 Lẹyin nṣkan wònyí, Jesu pèlù àwọn ọmọ-èyìn rẹ wá sí ilé Judea; ó sì dúró pèlù wọn níbẹ ó sì n ṣe itẹbomi fún ni. 23 Johanu pèlù sì n ṣe itẹbomi ní Aenoni, ní agbègbé Salimu, nítorí tí omi púpọ wà níbẹ, wọn sì n wá, a sì n tẹ èyí wọn bọ omi. 24 (Nítorí tí a kò ti ì sọ Johanu sínú túbú). 25 Nígbà náà ni iyàn kan wà láàrín àwọn ọmọ-èyìn Johanu àti Júú kan nípa ti iwènu. 26 Wọn sì tọ Johanu wá, wọn sì wí fún un pé, “Rabbi, èni tí ó ti wà pèlù rẹ lókè odò Jordani, tí iwò ti jẹrì rẹ, wò ó, òun tẹ àwọn èniyàn bọ omi, gbogbo èniyàn sì n tọ ó wá.” 27 Johanu dàhùn ó sì wí pé, “Èniyàn kò le rí nṣkan kan gbà, bí kò ṣe pé a bá ti fi fún ún láti òrun wá. 28 Èyin fúnra yín jẹrì mi pé mo wí pé, ‘Èmi kí í ṣe Kristi náà, sùgbón pé a rán mi síwájú rẹ.’ 29 Èni tí ó bá ni iyawó ni ọkọ iyawó; sùgbón òrẹ ọkọ iyawó tí ó dúró tí ó sì n gbòhùn rẹ, ó n yò gidigidi nítorí ohun ọkọ iyawó; nítorí náà ayò mi yí di kíkún. 30 Òun kò lè sàl máa pọ sí í, sùgbón èmi kò lè sàimá rẹlẹ. 31 “Èni tí ó ti òkè wá ju gbogbo èniyàn lọ; èni tí ó ti ayé wá ti ayé ni, a sì máa sọ ohun ti ayé. Èni tí ó ti òrun wá ju gbogbo èniyàn lọ. 32 Ohun tí ó ti rí tí ó sì ti gbọ èyí náà sì ni òun n jẹrì rẹ; kò sì sí èni tí ó gba ẹrì rẹ. 33 Èni tí ó gba ẹrì rẹ fi èdidi di í pé, olóótító ni Qlòrun. 34 Nítorí èni tí Qlòrun ti rán n sọ òrẹ Qlòrun: nítorí tí Qlòrun fi Ẹmí fún un láisí gbèdèké. 35 Baba fẹ Ọmọ, ó sì ti fi ohun gbogbo lé e lẹwọ. 36 Èni tí ó bá gba Ọmọ gbọ, ó ní iyè àinípèkun, èni tí kò bá sì gba Ọmọ gbọ, kí yóò rí iyè, nítorí ìbínú Qlòrun n bẹ lórí rẹ.” (aiōnios g166)

4 Àwọn Farisi sì gbọ pé, Jesu ni, ó sì n ṣe itẹbomi fún àwọn ọmọ-èyìn púpọ ju Johanu lọ. 2 Bí ó tilẹ jẹ pé Jesu tìkára rẹ kò ṣe itẹbomi bí kò ṣe àwọn ọmọ-èyìn rẹ, 3 Ó fi Judea sílẹ, ó sì tún lọ sí Galili. 4 Òun sì ní láti kojá láàrín Samaria. 5 Nígbà náà ni ó dé ilú Samaria kan, tí a n pè ní Sikari, tí ó súnmọ etí ilẹ oko tí Jakòbu ti fi fún Josefu, ọmọ rẹ. 6 Kànga Jakòbu sì wà níbẹ. Nítorí pé ó rẹ Jesu nítorí irin rẹ, bẹẹ ni ó jókòdò létí kànga, ó sì jẹ iwòwò wákàtí kẹfà ojú. 7 Obinrin kan, ará Samaria sì wá láti fà omi, Jesu wí fún un pé ṣe iwò yóò fún mi ni omi

mu. **8** Nítorí àwọn ọmọ-èyìn rẹ̀ tí lẹ̀ sí ilú láti lọ ra oúnjẹ. **9** Obinrin ará Samaria náà sọ fún un pé, “Júù ní iwo, obinrin ará Samaria ni èmi. Ètírí tí iwo ní bèèrè ohun mímu lówọ̀ mi?” (Nítorí tí àwọn Júù kì í bá àwọn ará Samaria ẹ̀ pe.) **10** Jesu dáhùn, ó sì wí fún un pé, “Ìbá ẹ̀ pe iwo mọ̀ ẹ̀bùn Ọ̀lórùn, àti ẹ̀ni tí ó wí fún ọ̀ pé, ‘Fún mi ní omi mu’, iwo ìbá sì ti bèèrè lówọ̀ rẹ̀, òun ìbá ti fi omi iye fún ọ̀.” **11** Obinrin náà wí fún un pé, “Alàgbà, iwo kò ní igbà-ìfami tí iwo ó fi fà omi, bèè ni kànga náà jì, Níbo ni iwo ó tí rí omi iye náà?” **12** Iwo pọ̀ ju Jakọba baba wa lu bí, ẹ̀ni tí ó fún wa ní kànga náà, tí òun tìkára rẹ̀ si mu nínú rẹ̀, àti àwọn ọmọ̀ rẹ̀, àti àwọn ẹran òsin rẹ̀?” **13** Jesu dáhùn, ó sì wí fún un pé, “Ènikẹ̀ni tí ó bá mu nínú omi yí, òngbẹ̀ yóò sì tún gbẹ̀ ẹ̀. **14** Sùgbọ̀n ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá mu nínú omi tí èmi ó fi fún un, òngbẹ̀ kì yóò gbẹ̀ ẹ̀ mọ̀ láé; sùgbọ̀n omi tí èmi ó fi fún un yóò di kànga omi nínú rẹ̀, tí yóò máa sun si iye àinípèkùn.” (aiòn g165, aiònios g166) **15** Obinrin náà sì wí fún un pé, “Alàgbà, fún mi ní omi yí, kí òngbẹ̀ kí ó má ẹ̀ gbẹ̀ mí, kí èmi kí ó má sì wá fa omi níbí mọ̀.” **16** Jesu wí fún un pé, “Lọ̀ pe ọ̀kọ̀ rẹ̀, kí ó sì padà wá sí ihin yí.” **17** Obinrin náà dáhùn, ó sì wí fún un pé, “Èmi kò ní ọ̀kọ̀.” Jesu wí fún un pé, “Iwo dáhùn dárádára pé, èmi kò ní ọ̀kọ̀: **18** Nítorí tí iwo tí ní ọ̀kọ̀ márùn-ún rí, ọ̀kùnrin tí iwo sì ní bá yí kì í ẹ̀ ọ̀kọ̀ rẹ̀. Ohun tí ó ẹ̀şẹ̀şẹ̀ sọ tán yí, òtítọ̀ ni.” **19** Obinrin náà wí fún un pé, “Alàgbà, mo woye pé, wòlfi ni iwo ní ẹ̀. **20** Àwọn baba wa sin lórí òkè yí; ẹ̀yin sì wí pé, Jerusalemu ni ibi tí ó yẹ̀ tí à bá ti máa sin.” **21** Jesu wí fún un pé, “Gbà mí gbọ̀ obinrin yí, àkòkò náà ní bọ̀, nígbà tí kì yóò ẹ̀ lórí òkè yí tabí ní Jerusalemu ni ẹ̀yin ó máa sin Baba. **22** Ẹ̀yin ní sin ohun tí ẹ̀yin kò mọ̀, àwa ní sin ohun tí àwa mọ̀, nítorí igbàlá ti òdò àwọn Júù wá. **23** Sùgbọ̀n àkòkò ní bọ̀, ó sì dé tán nisinsin yí, nígbà tí àwọn olùsin tòótọ̀ yóò máa sin Baba ní ẹ̀mi àti ní òtítọ̀, nítorí irú wọn ni Baba ní wá kí ó máa sin òun. **24** Ẹ̀mi ní Ọ̀lórùn: àwọn ẹ̀ni tí ní sin ín kò lè ẹ̀ aláìsin ín ní Ẹ̀mi àti ní òtítọ̀.” **25** Obinrin náà wí fún un pé, mo mọ̀ pé, “Messia ní bọ̀ wá, tí a ní pè ní Kristi, nígbà tí Òun bá dé, yóò sọ ohun gbogbo fún wa.” **26** Jesu sọ ọ̀ di mí mọ̀ fún un pé, “Èmi ẹ̀ni tí ní bá ọ̀ sọ̀rọ̀ yí ní Òun.” **27** Lákòkò yí ní àwọn ọmọ̀-èyìn rẹ̀ dé, ẹ̀nu sì yà wọn pé ó ní bá obinrin sọ̀rọ̀, sùgbọ̀n kò sí ẹ̀nikan tí ó wí pé, “Kí ni iwo ní wá?” tabí “Èşẹ̀ tí iwo fi ní bá a sọ̀rọ̀?” **28** Nígbà náà ni obinrin náà fi ládugbọ̀ rẹ̀ sílẹ̀, ó sì mú ònà rẹ̀ pọ̀n lọ sí ilú, ó sì wí fún àwọn ẹ̀niyàn pé, **29** “È wá wò ọ̀kùnrin kan, ẹ̀ni tí ó sọ ohun gbogbo tí mo ti ẹ̀ rí fún mi, ẹ̀yi ha lè jẹ̀ Kristi náà?” **30** Nígbà náà ni wọn ti ilú jáde, wọn sì tò ọ̀ wa. **31** Láàrín ẹ̀yi, àwọn ọmọ̀-èyìn rẹ̀ ní rọ̀ ọ̀ wí pé, “Rabbi, jẹ́un.” **32** Sùgbọ̀n ó wí fún wọn pé, “Èmi ní oúnjẹ̀ láti jẹ, tí ẹ̀yin kò mọ̀.” **33** Nítorí náà ni àwọn ọmọ̀-èyìn rẹ̀ ní bi ara wọn lèrè wí pé, “Ènikan mú oúnjẹ̀ fún un wá láti jẹ bí?” **34** Jesu wí fún wọn pé, “Oúnjẹ̀ mi ní láti ẹ̀ ẹ̀ni tí ó rán mi, àti láti parí işẹ̀ rẹ̀. **35** Ẹ̀yin kò ha wí pé, ‘Ó ku oşu mẹ̀rin, ikòrè yóò sì dé?’ wò ó, mo wí fún un yín, Ẹ̀ sí ojú yín sòkè, kí ẹ̀ sì wo oko; nítorí tí wọn ti pọ̀n fún ikòrè. **36** Kòdà bá yí, ẹ̀ni tí ó ní kòrè ní gba owó àyà rẹ̀, ó sì ní kò èsò

jọ sí iye àinípèkùn, kí ẹ̀ni tí ó ní fún rúgbìn àti ẹ̀ni tí ní kòrè lè jọ máa yò pò. (aiònios g166) **37** Nítorí nínú ẹ̀yi ní òrò náà fi jẹ̀ òtítọ̀, ‘Ènikan ni ó fún rúgbìn, ẹ̀lòmíràn ni ó sì ní kòrè jọ.’ **38** Mo rán yín lọ kòrè ohun tí ẹ̀ kò şişẹ̀ fún. Àwọn ẹ̀lòmíràn ti şişẹ̀, ẹ̀yin sì kòrè èrè láaláá wọn.” **39** Ọ̀pò àwọn ará Samaria láti ilú náà wá sì gbà á gbọ̀ nítorí ijẹ́rí obinrin náà pé, “Ó sọ gbogbo ohun tí mo ti ẹ̀ fún mi.” **40** Nítorí náà, nígbà tí àwọn ará Samaria wá sòdò rẹ̀, wọn rọ̀ ọ̀ pé, kí ó wà pèlú wọn, ó sì dúró fún ojọ̀ méjì. **41** Àwọn ọ̀pòlọ̀pọ̀ sí gbàgbọ̀ sí í nítorí ọ̀rò rẹ̀. **42** Wọn sì wí fún obinrin náà pé, “Kí í sọ nítorí ọ̀rò rẹ̀ nikan ni àwa ẹ̀ gbàgbọ̀, nítorí tí àwa tìkára wa ti gbọ̀ ọ̀rò rẹ̀, àwa sì mọ̀ pé, nítòótọ̀ ẹ̀yi ní Kristi náà, Olùgbàlá aráyé.” **43** Lẹ̀yin ojọ̀ méjì ó sì ti ibẹ̀ kúrò, ó lọ sí Galili. **44** Nítorí Jesu tìkára rẹ̀ ti jẹ́rí wí pé, Wòlfi kì í ní olá ní ilẹ̀ òun tìkára rẹ̀. **45** Nítorí náà nígbà tí ó dé Galili, àwọn ará Galili gbà á, nítorí ti wọn ti rí ohun gbogbo tí ó ẹ̀ ní Jerusalemu nígbà àjọ̀ irèkojájá; nítorí àwọn tìkára wọn lọ sí àjọ̀ pèlú. **46** Bèè ni Jesu tún wá sí Kana tí Galili, níbi tí ó gbé sọ omi di wáini. Ọ̀kùnrin olólá kan sì wá, ẹ̀ni tí ara ọmọ̀ rẹ̀ kò dá ní Kapernaumu. **47** Nígbà tí ó gbọ̀ pé Jesu ti Judea wá sí Galili, ó tò ọ̀ wá, ó sì ní bẹ̀ ẹ̀, kí ó lè sòkalẹ̀ wá kí ó mú ọmọ̀ òun lárádá: nítorí tí ó wà ní ojú ikú. **48** Nígbà náà ni Jesu wí fún un pé, “Bí kò ẹ̀ pe ẹ̀yin bá rí àmi àti işẹ̀ iyanu, ẹ̀yin kì yóò gbàgbọ̀ láé.” **49** Ọ̀kùnrin olólá náà wí fún un pé, “Olúwa, sòkalẹ̀ wá kí ọmọ̀ mi tó kú.” **50** Jesu wí fún un pé, “Máa bá ònà rẹ̀ lọ; ọmọ̀ rẹ̀ yóò yè.” Ọ̀kùnrin náà sì gba ọ̀rò Jesu gbọ̀, ó sì kúrò lódò rẹ̀. **51** Bí ó sì ti ní sòkalẹ̀ lọ, àwọn ọmọ̀ ọ̀dò rẹ̀ padé rẹ̀, wọn sì wí fún un pé, ọmọ̀ rẹ̀ ti yè. **52** Nígbà náà ni ó bèèrè wákàtí tí ara rẹ̀ bèrẹ̀ sí í yá lówọ̀ wọn, wọn sì wí fún un pé, “Ní ànà, ní wákàtí keje ni ibà náà fi í sílẹ̀.” **53** Bèè ni baba náà mọ̀ pé ní wákàtí kan náà ni, nínú ẹ̀yi tí Jesu wí fún un pé “Ọmọ̀ rẹ̀ yè.” Òun tìkára rẹ̀ sì gbàgbọ̀, àti gbogbo ilẹ̀ rẹ̀. **54** Ẹ̀yi ní işẹ̀ àmi kejí tí Jesu ẹ̀ nígbà tí ó ti Judea jáde wá sí Galili.

5 Lẹ̀yin nìkan wònyí, àjọ̀ àwọn Júù kan kò; Jesu sì gòkè lọ sí Jerusalemu. **2** Adágún omi kan sì wà ní Jerusalemu, létí bodé àgùntàn, tí a ní pè ní Betisaida ní èdè Heberu, tí ó ní ẹ̀nu-ònà márùn-ún. **3** Ní ẹ̀gbẹ̀ odò yí ni ọ̀pò àwọn abirùn ẹ̀niyàn máa ní gbé dùbúlẹ̀ sí, àwọn afójú, arọ̀ àti aláàrùn ẹ̀gbà. **5** Ọ̀kùnrin kan wa ní bẹ̀, ẹ̀ni tí ó tí wà ní àìlera fún ọ̀dún méjìdínlógójì. **6** Bí Jesu ti rí í ní idùbúlẹ̀, tí ó sì mọ̀ pé ó pẹ̀ tí ó tí wà bẹ̀, ó wí fún un pé, “Iwo fẹ̀ kí a mú ọ̀ lárádá bí?” **7** Abirùn náà dá a lóhùn wí pé, “Aràkùnrin, èmi kò ẹ̀ni tí ibá gbé mí sínú adágún, nígbà tí a bá ní rú omi náà, bí èmi bá tí ní bọ̀ wá, ẹ̀lòmíràn a sòkalẹ̀ sínú rẹ̀ síwájú mí.” **8** Jesu wí fún un pé, “Dìde, gbé àkète rẹ̀, kí ó sì máa rìn.” **9** Lógán, a sì mú ọ̀kùnrin náà lárádá, ó sì gbé àkète rẹ̀, ó sì ní rìn. Ojọ̀ náà sì jẹ̀ ojọ̀ isinmi. **10** Nítorí náà àwọn Júù wí fún ọ̀kùnrin náà tí a mú lárádá pé, “Ojọ̀ isinmi ni ònì; kò tò fún ọ̀ láti gbé àkète rẹ̀.” **11** Ó sì dá wọn lóhùn wí pé, “Èni tí ó mú mí lárádá, ni ó wí fún mi pé, ‘Gbé àkète rẹ̀, kí ó sì máa rìn.’” **12** Nígbà náà ni wọn bi í lèrè wí pé, “Ọ̀kùnrin wo ni ẹ̀ni tí ó wí fún

o pé gbé àkète rẹ, kí o sí máa rìn?" **13** Èni tí a mú láradá náà kò sí mò èni tí ó jẹ nítórí Jesu tí kúrò nìbẹ̀, àwọn èniyàn púpọ̀ wà nìbẹ̀. **14** Lẹ́yìn náà, Jesu rí í nínú tẹ̀mpilí ó sì wí fún un pé, "Wò ó, a mú o láradá: má ẹ̀ deşẹ̀ mò, kí ohun tí ó burú ju èyí lọ má ba á bá o!" **15** Ọ̀kúnrin náà lọ, ó sì sọ́ fún àwọn Jùú pé, Jesu ni èni tí ó mú òun láradá. **16** Nítórí èyí ni àwọn Jùú ẹ̀e inúnibíni sí Jesu, wọn sì n wá ọ̀nà láti pa á, nítórí tí ó n ẹ̀ nẹ̀kan wònyí ní ojú isinmi. **17** Şùgbọ̀n Jesu dá wọn lóhùn pé, "Baba mi n şişẹ̀ tíftí di isinsin yíi, èmi náà sí n şişẹ̀." **18** Nítórí èyí ni àwọn Jùú túbò n wá ọ̀nà láti pa á, kí í ẹ̀ nítórí pé ó ba ojú isinmi jẹ nikan ni, şùgbọ̀n ó wí pèlù pé, Baba òun ni Ọ̀lórún jẹ, ó n mú ara rẹ̀ bá Ọ̀lórún dógbá. **19** Nígba náà ni Jesu dáhùn, ó sì wí fún wọn pé, "Lòdótó, lòdótó ni mo wí fún yín, omo kò lẹ̀ ẹ̀ se ohunkóhun fún ara rẹ̀, bí kò ẹ̀ se ohun tí ó bá rí pé Baba n ẹ̀, nítórí ohunkóhun tí baba bá n ẹ̀, iwònyí ni omo náà sí n ẹ̀ pèlù. **20** Nítórí Baba fẹ̀ràn omo, ó sì ti fi ohun gbogbo tí ó n ẹ̀ se hàn án, òun yòdó sì fi işẹ̀ tí ó tóbi ju wònyí lọ hàn án, kí ẹnu lè yà yín. **21** Nítórí pé, gégé bí Baba tí n jí ọ̀kú dide, tí ó sì n sọ́ wọn di aláàyẹ̀: bèẹ̀ ni omo n sọ́ àwọn tí ó fẹ̀ di aláàyẹ̀ pé. **22** Nítórí pé Baba kí í ẹ̀ idájó ẹ̀nikẹ̀ni, şùgbọ̀n ó ti fi gbogbo idájó lé omo lówó, **23** kí gbogbo èniyàn lè máa fi olá fún omo gégé bí wọn tí n fi olá fún Baba. Ẹ̀nikẹ̀ni tí kò bá fi olá fún omo, kò fi olá fún Baba tí ó ran an. **24** "Lòdótó, lòdótó ni mo wí fún yín, ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá gbọ̀ ọ̀rọ̀ mi, tí ó bá sí gba ẹ̀ni tí ó rán mi gbọ̀, ó ní iyè tí kò nípẹ̀kun, òun kí yòdó sì wá sí idájó; şùgbọ̀n ó ti ré ikú kojá bó sí iyè. (aiōnios g166) **25** Lòdótó, lòdótó ni mo wí fún yín, wákàtí náà n bọ̀, ó sì dé tán nísinsin yíi, nígba tí àwọn ọ̀kú yòdó gbọ̀ ohùn Omo Ọ̀lórún, àwọn tí ó bá gbọ̀ yòdó sì yè. **26** Nítórí pé gégé bí Baba tí ni iyè nínú ara rẹ̀; gégé bèẹ̀ ni ó sì fi fún omo láti ní iyè nínú ara rẹ̀; **27** ó sì fún un ní aşẹ̀ láti máa ẹ̀ idájó pèlù, nítórí tí òun jẹ́ Omo Èniyàn. **28** "Kí èyí má ẹ̀ yà yín lẹnu; nítórí pé wákàtí n bọ̀, nínú èyí tí gbogbo àwọn tí ó wá ní ibojì yòdó gbọ̀ ohun rẹ̀. **29** Wọn ó sì jade wá; àwọn tí ó ẹ̀ se rere, sí ajínde iyè; àwọn tí ó sì ẹ̀ se búburú sí ajínde idájó. **30** Èmi kò lẹ̀ se ohun kan fún ara mi, bí mo ti n gbọ̀ ni, mo n dájó, ọ̀dodo sì ni idájó mi; nítórí èmi kò wá ifẹ̀ ti èmi fúnra mi, bí kò ẹ̀ se ifẹ̀ ti èni tí ó rán mi. **31** "Bí èmi bá n jẹ́rìí ara mi, ẹ̀rì mi kí í ẹ̀ se ọ̀tító. **32** Èlòmíràn ni èni tí n jẹ́rìí mi; èmi sì mò pé, ọ̀tító ni ẹ̀rì mi tí ó jẹ́. **33** "Èyin ti ránşẹ̀ lọ sódò Johanu, òun sì ti jẹ́rìí sí ọ̀tító. **34** Şùgbọ̀n èmi kò gba ẹ̀rì lódò èniyàn, nẹ̀kan wònyí ní èmi n sọ, kí èyin lè là. **35** Òun ni fitílá tí ó n jó, tí ó sì n tannmólẹ̀, èyin sì fẹ̀ fún sá á kan láti máa yò nínú imólẹ̀ rẹ̀. **36** "Şùgbọ̀n èmi n ẹ̀rì tí ó pòjú ti Johanu lo. Nítórí işẹ̀ tí Baba ti fi fún mi láti ẹ̀ se parí, işẹ̀ náà pàápàá tí èmi n ẹ̀ se náà n jẹ́rìí mi pé, Baba ni ó rán mi. **37** Àti Baba tikára rẹ̀ tí ó rán mi ti jẹ́rìí mi. Èyin kò gbọ̀ ohùn rẹ̀ nígba kan rí, bèẹ̀ ni ẹ̀ kò rí irísí rẹ̀. **38** Ẹ̀ kò sí ní ọ̀rọ̀ rẹ̀ láti máa gbé inú yín, nítórí èni tí ó rán, òun ni èyin kò gbàgbó. **39** Èyin n wá iwé mímó nítórí èyin rò pé nínú wọn ni èyin ní iyè tí kò nípẹ̀kun. Wònyí sí ni àwọn tí ó n jẹ́rìí mi. (aiōnios g166) **40** Èyin kò sí fẹ̀ láti wá sódò mi, kí èyin ba á lè ní iyè. **41** "Èmi kò gba

ògo lódò èniyàn. **42** Şùgbọ̀n èmi mò pé, èyin fúnra yín kò ní ifẹ̀ Ọ̀lórún nínú yín. **43** Èmi wá ní orúkọ Baba mi, èyin kò sí gbà mí; bí èlòmíràn bá wá ní orúkọ ara rẹ̀, òun ni èyin yòdó gbà. **44** Èyin ó ti ẹ̀ se lè gbàgbó, èyin tí n gba ògo lódò ara yín tí kò wá ògo tí ó ti ọ̀dò Ọ̀lórún nikan wá? **45** "Ẹ̀ má ẹ̀ rò pé, èmi ó fi yín sùn lódò Baba, èni tí n fi yín sùn wá, àní Mose, èni tí èyin gbékèlẹ̀. **46** Nítórí pé èyin ibá gba Mose gbọ̀, èyin ibá gbà mí gbọ̀, nítórí ó kọ iwé nípa tẹ̀mi. **47** Şùgbọ̀n bí èyin kò bá gba iwé rẹ̀ gbọ̀, èyin ó ti ẹ̀ se gbà ọ̀rọ̀ mi gbọ̀?"

6 Lẹ́yìn nẹ̀kan wònyí, Jesu kojá sí apa kejì Ọ̀kun Galili, tí í ẹ̀ se Ọ̀kun Tiberia. **2** Ọ̀pọ̀ ijọ èniyàn sì tò ọ̀ lẹ́yìn, nítórí tí wọn rí işẹ̀ àmi rẹ̀ tí ó n ẹ̀ se lára àwọn aláisàn. **3** Jesu sì gun orí òkè lọ, nìbẹ̀ ni ó sì gbé jókòdò pèlù àwọn omo-èyin rẹ̀. **4** Ajọ irékọjá ọ̀dún àwọn Jùú sì súnmo etilé. **5** Njẹ̀ bí Jesu ti gbé ojú rẹ̀ sòkè, tí ó sì rí ọ̀pọ̀ èniyàn wá sódò rẹ̀, ó wí fún Filipi pé, "Níbo ni a ó ti ra àkàrà, kí àwọn wònyí lè jẹ́?" **6** Ó sì sọ́ èyí láti dán an wò; nítórí tí òun fúnra rẹ̀ mò ohun tí òun ó ẹ̀ se. **7** Filipi dá a lóhùn pé, "Àkàrà igba owó idẹ̀ kò lè tó fún wọn, bí olúkúlùkù wọn kò tilẹ̀ ní í rí ju diẹ̀ bù jẹ́." **8** Ọ̀kan nínú àwọn omo-èyin rẹ̀, Anderu, arákúnrin Simoni Peteru wí fún un pé, **9** "Omođékúnrin kan n bẹ̀ nihin-in yíi, tí ó ní iṣù àkàrà barle márùn-ún àti eja wẹwẹ̀ méji, şùgbọ̀n kín ni iwònyí jẹ́ láàrin ọ̀pọ̀ èniyàn wònyí?" **10** Jesu sì wí pé, "Ẹ̀ mú kí àwọn èniyàn náà jókòdó!" Koríko púpọ̀ sì wá nìbẹ̀. Bèẹ̀ ni àwọn ọ̀kúnrin náà jókòdó; iwònon egbẹ̀rún márùn-ún èniyàn ní iye. **11** Jesu sì mú iṣù àkàrà náà. Nígba tí ó sì ti dúpẹ̀, ó pín wọn fún àwọn omo-èyin rẹ̀, àwọn omo-èyin rẹ̀ sì pín wọn fún àwọn tí ó jókòdó; bèẹ̀ gégé sì ni eja ní iwònon bí wọn tí n fẹ̀. **12** Nígba tí wọn sì yó, ó wí fún àwọn omo-èyin rẹ̀ pé, "Ẹ̀ kó ajẹ̀kù tí ó kù jọ, kí ohunkóhun má ẹ̀ se sódò." **13** Bèẹ̀ ni wọn kò wọn jọ wọn sí fi ajẹ̀kù iṣù àkàrà barle márùn-ún náà kún agbònti mejílá, èyí tí àwọn tí ó jeun jẹ́ kù. **14** Nítórí náà nígba tí àwọn ọ̀kúnrin náà rí işẹ̀ àmi tí Jesu ẹ̀, wọn wí pé, "Lòdótó èyí ni wòlù náà tí n bọ̀ wá sí ayé." **15** Nígba tí Jesu sì wòye pé wọn n fẹ̀ wá fi agbára mú òun láti lọ fi jẹ́ oba, ó tún padà lọ sórí òkè, òun nikan. **16** Nígba tí alẹ̀ sí lẹ̀, àwọn omo-èyin rẹ̀ sòkalẹ̀ lọ sí Ọ̀kun. **17** Wọn sì bọ̀ sínú ọ̀kọ̀ ojú omi, wọn sì rékọjá Ọ̀kun lọ sí Kapernaumu. Ilẹ̀ sì ti şù, Jesu kò sí tí í dé ọ̀dò wọn. **18** Ọ̀kun sì n ru nítórí ẹ̀fùfùfù líle tí n fẹ̀. **19** Nígba tí wọn wá ọ̀kọ̀ ojú omi tò bí iwònon ibusù meêđéđogbon tabí ogbònon, wọn rí Jesu n rìn lórí Ọ̀kun, ó sì súnmo ọ̀kọ̀ ojú omi náà; ẹ̀rù sì bà wọn. **20** Şùgbọ̀n ó wí fún wọn pé, "Èmi ni; ẹ̀ má bèrù." **21** Nítórí náà wọn fi ayọ̀ gbà á sínú ọ̀kọ̀; lójúkan náà ọ̀kọ̀ náà sì dé ilẹ̀ ibi tí wọn n lọ. **22** Ní ojú kejì nígba tí àwọn èniyàn tí ó dúró ní ọ̀dikeji Ọ̀kun rí i pé, kò sí ọ̀kọ̀ ojú omi miíràn nìbẹ̀, bí kò ẹ̀ se ọ̀kan náà tí àwọn omo-èyin rẹ̀ wò, àti pé Jesu kò bá àwọn omo-èyin rẹ̀ wò inú ọ̀kọ̀ ojú omi náà, şùgbọ̀n àwọn omo-èyin rẹ̀ nikan ni ó lo. **23** Şùgbọ̀n àwọn ọ̀kọ̀ ojú omi miíràn tí Tiberia wá, létí ibi tí wọn gbé jẹ́ àkàrà, lẹ́yìn igbà tí Olúwa ti dúpẹ̀. **24** Nítórí náà nígba tí àwọn èniyàn rí i pé

Jesu tàbí ọmọ-èyìn rẹ kò sí nìbẹ̀, àwọn pèlù wọ ọkọ ọjú omi lọ sí Kapernaumu, wọn n wá Jesu. **25** Nígba tí wọn sí rí í ní apá kejì Òkun, wọn wí fún un pé, “Rabbi, nígba wo ni iwọ wá síyìn-ín yìi?” **26** Jesu dá wọn lóhùn ó sì wí pé, “Lódótó lódótó ni mo wí fún yín. Èyìn n wá mi, kí í ẹ̀ se nítorí tí èyìn rí í ẹ̀ ẹ̀ àmì, ẹ̀gbọ̀n nítorí èyìn ẹ̀ ẹ̀ àjẹyọ̀ ìṣù àkàrà. **27** E má ẹ̀ se ẹ̀ṣẹ̀ fún ọúnjẹ̀ tí n ẹ̀gbẹ̀, ẹ̀gbọ̀n fún ọúnjẹ̀ tí ó wà tífí di ayé àìnípèkùn, èyí tí Ọmọ̀ Èniyàn yóò fí fún yín. Nítorí pé òun ni, àní Ọlórùn Baba tí fi èdìdì dì í.” (aìṓnios g166) **28** Nígba nàà ni wọn wí fún wọn pé, “Kín ni àwa ó ha ẹ̀, kí a lè ẹ̀ se Ọlórùn?” **29** Jesu dàhùn, ó sì wí fún wọn pé, “Èyí ni í ẹ̀ se Ọlórùn pé, kí èyìn gba ẹ̀ni tí ó rán an gbọ̀.” **30** Nígba nàà ni wọn wí fún wọn pé, “Í ẹ̀ ẹ̀ àmì kín ní iwọ̀ n ẹ̀, tí àwa lè rí, kí a sì gbà ó gbọ̀? Í ẹ̀ ẹ̀ kín ní iwọ̀ ẹ̀?” **31** Àwọn baba wa ẹ̀ manna ní aginjù; gégé bí a ti kọ̀ ó pé, “Ó fi ọúnjẹ̀ láti òrun wá fún wọn ẹ̀.” **32** Nígba nàà ni Jesu wí fún wọn pé, “Lódótó lódótó ni mo wí fún yín, kí í ẹ̀ se Mose ni ó fi ọúnjẹ̀ fún yín láti òrun wá, ẹ̀gbọ̀n Baba mí ni ó fi ọúnjẹ̀ òtító nàà fún yín láti òrun wá. **33** Nítorí pé ọúnjẹ̀ Ọlórùn ni èyí tí ó ti òrun sọkalẹ̀ wá, tí ó sì fi iyè fún aráyé.” **34** Nígba nàà ni wọn wí fún un pé, “Olúwa, máa fún wa ní ọúnjẹ̀ yìí tífí láá.” **35** Jesu wí fún wọn pé, “Èmi ni ọúnjẹ̀ iyè, ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá tò mí wá, ebi kì yóò pa á; ẹ̀ni tí ó bá sì gbà mí gbọ̀, òhgbẹ̀ kì yóò gbẹ̀ ẹ̀ mò láá. **36** Ẹ̀gbọ̀n mo wí fún yín pé, Èyìn tí rí mi, ẹ̀ kò sì gbàgbọ̀. **37** Gbogbo èyí tí Baba fi fún mi, yóò tò mí wá; ẹ̀ni tí ó bá sì tò mí wá, èmi kì yóò tà á nù, bí ó ti wù kó rí. **38** Nítorí èmi sọkalẹ̀ láti òrun wá, kí í ẹ̀ se láti máa ẹ̀ se ifẹ̀ tí èmi fúnra mi, bí kò ẹ̀ se ifẹ̀ tí ẹ̀ni tí ó rán mi. **39** Èyí sì ni ifẹ̀ Baba tí ó rán mi pé ohun gbogbo tí o fi fún mi, kí èmi má ẹ̀ se ọ̀kan nù nínú wọn, ẹ̀gbọ̀n kí èmi lè jí wọn dide níkeyìn ọ̀jọ̀. **40** Èyí sì ni ifẹ̀ ẹ̀ni tí ó rán mi, pé ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá wo ọ̀mọ̀, tí ó bá sì gbà á gbọ̀, kí ó lè ní iyè àìnípèkùn, Èmi ó sì jí í dide níkeyìn ọ̀jọ̀.” (aìṓnios g166) **41** Nígba nàà ni àwọn Jùú n kùn sí í, nítorí tí ó wí pé, “Èmi ni ọúnjẹ̀ tí ó ti òrun sọkalẹ̀ wá.” **42** Wọn sì wí pé, “Jesu ha kọ̀ èyí, ọ̀mọ̀ Josefu, baba àti iyá ẹ̀ni tí àwa mò? Báwo ni ó ẹ̀ se wí pé, ‘Èmi tí òrun sọkalẹ̀ wá?’” **43** Nítorí nàà Jesu dàhùn, ó sì wí fún wọn pé, “È má ẹ̀ se kùn láàrín yín! **44** Kò sí ẹ̀nikẹ̀ni tí ó lè wá sọdọ̀ mi, bí kò ẹ̀ se pé Baba tí ó rán mi fà á, Èmi ó sì jí í dide níkeyìn ọ̀jọ̀. **45** A sá à ti kọ̀ ó nínú iwé àwọn wòlfi pé, ‘A ó sì kọ̀ gbogbo wọn láti ọ̀dọ̀ Ọlórùn wá,’ nítorí nàà ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá ti gbọ̀, tí a sì ti ọ̀dọ̀ Baba kọ̀, òun ni ó n tó mí wá. **46** Kì í ẹ̀ se pé ẹ̀nikẹ̀ni tí rí Baba bí kò ẹ̀ se ẹ̀ni tí ó ti ọ̀dọ̀ Ọlórùn wá, òun ni ó ti rí Baba. **47** Lódótó, lódótó ni mo wí fún yín, ẹ̀ni tí ó bá gbà mí gbọ̀, ó ní iyè àìnípèkùn. (aìṓnios g166) **48** Èmi ni ọúnjẹ̀ iyè. **49** Àwọn baba yín ẹ̀ manna ní aginjù, wọn sì kù. **50** Èyí ni ọúnjẹ̀ tí ó ti òrun sọkalẹ̀ wá, kí èniyàn lè máa ẹ̀ se nínú rẹ̀ kí ó má sì kù. **51** Èmi ni ọúnjẹ̀ iyè nàà tí ó ti òrun sọkalẹ̀ wá, bí ẹ̀nikẹ̀ni bá ẹ̀ se nínú ọúnjẹ̀ yìí, yóò yè tífí lááláá, ọúnjẹ̀ nàà tí èmi ó sì fi fún ni fún iyè aráyé ni ara mi.” (aìṓn g165) **52** Nítorí nàà ni àwọn Jùú ẹ̀ se nì bá ara wọn jiyàn, pé, “Ọ̀kunrín yìí yóò tí ẹ̀ se lè fi ara rẹ̀ fún wa láti ẹ̀?” **53** Nígba nàà ni Jesu wí fún wọn pé,

“Lódótó, lódótó ni mo wí fún yín, bí kò ẹ̀ se pé èyìn bá ẹ̀ ara Ọmọ̀ Èniyàn, kí ẹ̀ sí mu ẹ̀jẹ̀ rẹ̀, èyìn kò ní iyè nínú yín. **54** Ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá ẹ̀ se ara mi, tí ó bá sí mu ẹ̀jẹ̀ mi, ó ní iyè tí kò nípèkùn. Èmi o sì jí í dide níkeyìn ọ̀jọ̀. (aìṓnios g166) **55** Nítorí ara mi ni ohun jíjẹ̀ nítdótó, àti ẹ̀jẹ̀ mi ni ohun mímu nítdótó. **56** Èni tí ó bá ẹ̀ se ara mi, tí ó bá sí mu ẹ̀jẹ̀ mi, ó nì gbé inú mi, èmi sì nì gbé inú rẹ̀. **57** Gégé bí Baba aláàye ti rán mi, tí èmi sì yè nípa Baba gégé bẹ̀ẹ̀ ni ẹ̀ni tí ó ẹ̀ se mí, òun pèlù yóò yè nípa mi. **58** Èyí sì ni ọúnjẹ̀ nàà tí ó sọkalẹ̀ láti òrun wá, kí í ẹ̀ se bí àwọn baba yín ti ẹ̀ se manna, tí wọn sì kù, ẹ̀ni tí ó bá ẹ̀ se ọúnjẹ̀ yìí yóò yè lááláá.” (aìṓn g165) **59** Nìkan wònyí ni ó sọ nínú Sinagogu, bí ó ti n kọ̀ni ní Kapernaumu. **60** Nítorí nàà nígba tí ọ̀dọ̀ àwọn ọ̀mọ̀-èyìn rẹ̀ gbọ̀ èyí, wọn wí pé, “Ọ̀rọ̀ tí ó le ni èyí; ta ní lè gbọ̀ ọ̀?” **61** Nígba tí Jesu sì mò nínú ara rẹ̀ pé àwọn ọ̀mọ̀-èyìn rẹ̀ n kùn sí ọ̀rọ̀ nàà, ó wí fún wọn pé, “Èyí ẹ̀ ikòsẹ̀ fún yín bí? **62** Njẹ̀, bí èyìn bá sí rí í tí Ọmọ̀ Èniyàn n gòkè lọ sí ibi tí ó gbé ti wà rí n kọ̀? **63** Èmi ní n sọ ni di ààye; ara kò ní èrè kan; ọ̀rọ̀ wònyí tí mo sọ fún yín, èmi ni, iyè sì ni pèlù. **64** Ẹ̀gbọ̀n àwọn kan wa nínú yín tí kò gbàgbọ̀.” Nítorí Jesu mò láti ìbèrẹ̀ wá ẹ̀ni tí wọn jẹ̀ tí kò gbàgbọ̀, àti ẹ̀ni tí yóò fi òun hàn. **65** Ó sì wí pé, “Nítorí nàà ni mo ẹ̀ se wí fún yín pé, kò sí ẹ̀ni tí ó lè tò mí wá, bí kò ẹ̀ se pé a fi fún un láti ọ̀dọ̀ Baba mi wá.” **66** Nítorí èyí ọ̀dọ̀ àwọn ọ̀mọ̀-èyìn rẹ̀ padà sèyìn, wọn kò sì bá a rìn mò. **67** Nítorí nàà Jesu wí fún àwọn méjilá pé, “Èyìn pèlù n fẹ̀ lọ bí?” **68** Nígba nàà ni Simoni Peteru dá a lóhùn pé, “Olúwa, ọ̀dọ̀ ta ni àwa ó lọ? Ìwọ̀ ni ó ni ọ̀rọ̀ iyè àìnípèkùn. (aìṓnios g166) **69** Àwa sì ti gbàgbọ̀, a sì mò pé iwọ̀ ni Kristi nàà, Ọmọ̀ Ọlórùn aláàye.” **70** Jesu dá wọn lóhùn pé, “Èyìn méjilá kọ̀ ni mo yàn, ọ̀kan nínú yín kò ha sí ya èsù?” **71** (Ó n sọ ti Judasi Iskariotu ọ̀mọ̀ Simoni ọ̀kan nínú àwọn méjilá, nítorí pé òun ni ẹ̀ni tí yóò fi í hàn.)

7 Léyìn nìkan wònyí Jesu n rìn ní Galili, nítorí tí kò fẹ̀ rìn ní Judea, nítorí àwọn Jùú n wá a láti pa. **2** Àjọ̀ àwọn Jùú tí í ẹ̀ se àjọ̀ àgọ̀ sùnmo etilé tan. **3** Nítorí nàà, àwọn arákunrín rẹ̀ wí fún un pé, “Lọ kúró nìhìn-ín yìí, kí o sì lọ sí Judea, kí àwọn ọ̀mọ̀-èyìn rẹ̀ pèlù lè fi í ẹ̀ se rẹ̀ hàn fún aráyé. **4** Nítorí pé kò sí ẹ̀nikẹ̀ni tí í ẹ̀ se ohunkóhun níkòkò, tí òun tìkára rẹ̀ sí n fẹ̀ kí a mò òun ní gbangba. Bí iwọ̀ bá n ẹ̀ se nìkan wònyí, fi ara rẹ̀ hàn fún aráyé.” **5** Nítorí pé àwọn arákunrín rẹ̀ pàápàá kò tilẹ̀ gbà á gbọ̀. **6** Nítorí nàà ni Jesu wí fún wọn pé, “Àkókó gan an fún mi kò tí ì dé; fún èyìn, gbogbo àkókó ni ó dára fún yín. **7** Ayé kò lè kóriíra yín; ẹ̀gbọ̀n èmi ni ó kóriíra, nítorí tí mo jẹ́rìí gbé é pé, í ẹ̀ se rẹ̀ burú. **8** Èyìn ẹ̀ gòkè lọ sí àjọ̀ yìí, èmi kì yóò tí ì gòkè lọ sí àjọ̀ yìí; nítorí tí àkókó mi kò ì tí ì dé.” **9** Nígba tí ó ti sọ nìkan wònyí fún wọn tan, ó dúró ní Galili síbẹ̀. **10** Ẹ̀gbọ̀n nígba tí àwọn arákunrín rẹ̀ gòkè lọ tan, nígba nàà ni òun sì gòkè lọ sí àjọ̀ nàà pèlù, kí í ẹ̀ se ní gbangba, ẹ̀gbọ̀n bí ẹ̀ni pé níkòkò. **11** Nígba nàà ni àwọn Jùú sì n wá a kiri nígba àjọ̀ wí pé, “Níbo ni ó wà?” **12** Ìkùnsínú púpọ̀ sì wa láàrín àwọn ìjọ̀ èniyàn nítorí rẹ̀, nítorí àwọn kan wí pé, “Èniyàn rere ní í ẹ̀ se.”

Àwọn miiran wí pé, “Bẹ̀ẹ̀ kó, sùgbón òun n tan èniyàn je ni.” 13 Sùgbón kò sí ẹnìkan tí ó sòrò rẹ̀ ní gbangba nitorí ìbèrù àwọn Jùú. 14 Nígba tí àjò dé àárín; Jesu gòkè lẹ̀ sí tẹ̀mpilí ó sì n kòni. 15 Ènu sì ya àwọn Jùú, wón wí pé, “Okúnrin yí tí ẹ̀ se mọ̀ iwé, nígbà tí kò kọ̀ èkọ̀?” 16 Jesu dàhùn, ó sì wí pé, “Èkọ̀ mi kì í ẹ̀ se tẹ̀mi, bí kò ẹ̀ se tí ẹ̀ni tí ó rán mi. 17 Bí ẹnìkẹ̀ni bá fẹ̀ láti ẹ̀ se ifẹ̀ rẹ̀ yòò mò ní tí èkọ̀ nàà, bí íbá ẹ̀ se tí Olórùn, tàbí bí ẹ̀mi bá sọ̀ tí ara mi. 18 Ẹ̀ni tí n sọ̀ tí ara rẹ̀ n wá ògo ara rẹ̀, sùgbón ẹ̀ni tí n wá ògo ẹ̀ni tí ó rán an, òun ni olóótító, kò sí àìsòdodo nínú rẹ̀. 19 Mose kò ha fi òfin fún yín, kò sí ẹnìkẹ̀ni nínú yín tí ó pa òfin nàà mọ̀? Èsẹ̀ tí ẹ̀yin fi n wá ọ̀nà láti pa mí?” 20 Ijọ èniyàn dàhùn, wón sì wí pé, “Iwo ní ẹ̀mi esù, ta ni n wá ọ̀nà láti pa ọ̀?” 21 Jesu dàhùn ó sì wí fún wón pé, “Kìkì isẹ̀ àmi kan ni mo ẹ̀, ẹ̀nu sì ya gbogbo yín. 22 Síbẹ̀, nitorí pé Mose fi ikọ̀lẹ̀ fún yín (kò tilẹ̀ kúkú wá láti ọ̀dọ̀ Mose bí kò ẹ̀ se láti ọ̀dọ̀ àwọn baba ílá yín); nitorí nàà ẹ̀ sí n kọ̀ èniyàn ní ilà ní ojọ̀ isinmi. 23 Bí èniyàn bá n gba ikọ̀lẹ̀ ní ojọ̀ isinmi, kí a má ba à rú òfin Mose, ẹ̀ ha tí ẹ̀ ni bínú sí mi, nitorí mo mú èniyàn kan lárada ní ojọ̀ isinmi? 24 Ẹ̀ má ẹ̀ se idájọ̀ nípa tí ara, sùgbón ẹ̀ máa se idájọ̀ òdodo.” 25 Nígba nàà ni àwọn kan nínú àwọn ará Jerusalemu wí pé, “Èni tí wón n wá ọ̀nà láti pa kọ̀ yí? 26 Sì wò ó, ó n sòrò ní gbangba, wón kò sì wí nìkan kan sí i. Àwọn olórí ha mò nítóótọ̀ pé, èyí ni Kristi nàà? 27 Sùgbón àwa mọ̀ ibi tí okúnrin yí gbé tí wá, sùgbón nígbà tí Kristi bá dé, kò sí ẹ̀ni tí yòò mọ̀ ibi tí ó gbé tí wá.” 28 Nígba nàà ni Jesu kígbẹ̀ ní tẹ̀mpilí bí ó tí n kòni, wí pé, “Èyin mò mí, ẹ̀ se mọ̀ ibi tí mo tí wá, ẹ̀mi kò sì wá fún ara mi, sùgbón olóótító ni ẹ̀ni tí ó rán mi, ẹ̀ni tí ẹ̀yin kò mò. 29 Sùgbón ẹ̀mi mò ọ̀n, nitorí pé lóđọ̀ rẹ̀ ni mo tí wá, òun ni ó rán mi.” 30 Nitorí nàà wón n wá ọ̀nà à ti mú un, sùgbón kò sí ẹnìkan tí ó gbé ọ̀wọ̀ lé e, nitorí tí wákàtí rẹ̀ kò tí i dé. 31 Ọ̀pọ̀ nínú ijọ̀ èniyàn sì gbà á gbọ̀, wón sì wí pé, “Nígba tí Kristi nàà bá dé, yòò ha ẹ̀ se isẹ̀ àmi jù wònyí, tí okúnrin yí tí ẹ̀ se lo?” 32 Àwọn Farisi gbọ̀ pé, ijọ̀ èniyàn n sọ̀ nìkan wònyí lábẹ̀lẹ̀ nípa rẹ̀; àwọn Farisi àti àwọn olórí àlùfáà sì rán àwọn onisẹ̀ lẹ̀ láti mú un. 33 Nitorí nàà Jesu wí fún wón pé, “Níwón igbà diẹ̀ ni ẹ̀mi yòò wá pẹ̀lú yín, ẹ̀mi yòò lẹ̀ sí ọ̀dọ̀ ẹ̀ni tí ó rán mi. 34 Ẹ̀yin yòò wá mi, ẹ̀yin kì yòò sí rí mi, àti ibi tí ẹ̀mi bá wá, ẹ̀yin kì yòò le wá.” 35 Nitorí nàà ni àwọn Jùú n bá ara wón sọ̀ pé, “Níbo ni okúnrin yí yòò gbé lo tí àwa kì yòò fi rí i? Yòò ha lo sí àárín àwọn Helleni tí wón fón kààkiri, kí ó sì máa kọ̀ àwọn Helleni bí. 36 Ọ̀rọ̀ kín ni èyí tí ó sọ̀ yí, “Èyin yòò wá mi, ẹ̀ kì yòò sí rí mi,” àti ‘Ibi tí ẹ̀mi bá wá ẹ̀yin kì yòò le wá?’” 37 Lójọ̀ tó kẹ́yin, tí í ẹ̀ se ojọ̀ ílá àjọ̀, Jesu dúró, ó sì kígbẹ̀ wí pé, “Bí ònḡbẹ̀ bá n gbe ẹnìkẹ̀ni, kí ó tọ̀ mí wá, kí ó sí mu. 38 Ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá gbà mí gbọ̀ gẹ́gẹ̀ bí Iwé Mímọ̀ tí wí, láti inú rẹ̀ ni odò omi iyè yòò tí máa sànsà jade wá.” 39 Sùgbón ó sọ̀ èyí ní tí ẹ̀mi, tí àwọn tí ó gbà á gbọ̀ n bọ̀ wá gbà, nitorí a kò tí i fi Ẹ̀mi Mímọ̀ fún ni; nitorí tí a kò tí i ẹ̀ se Jesu lógo. 40 Nitorí nàà, nígbà tí ọ̀pọ̀ nínú ijọ̀ èniyàn gbọ̀ ọ̀rọ̀ wònyí, wón wí pé, “Lóódotọ̀ èyí ni wòlìl nàà.” 41 Àwọn miiran wí pé, “Èyí ni Kristi nàà.” Sùgbón àwọn

kan wí pé kínla, “Kristi yòò ha ti Galili wá bí? 42 Iwé mímọ̀ kò ha wí pé, Kristi yòò tí inú irú-omọ̀ Dafidi wá, àti Bẹ̀tlehemu, ilú tí Dafidi tí wá?” 43 Bẹ̀ẹ̀ ni iyapa wá láárín ijọ̀ èniyàn nitorí rẹ̀. 44 Àwọn miiran nínú wón sì fẹ̀ láti mú un; sùgbón kò sí ẹnìkan tí ó gbé ọ̀wọ̀ lé e. 45 Ní ipari, àwọn èsọ̀ tẹ̀mpilí padà tọ̀ àwọn olórí àlùfáà àti àwọn Farisi lo, wón sì wí fún wón pé, “Èsẹ̀ tí ẹ̀yin kò fi mú un wá?” 46 Àwọn èsọ̀ dàhùn wí pé, “Kò sí ẹ̀ni tí ó tí i sòrò bí okúnrin yí rí!” 47 Nitorí nàà àwọn Farisi dá wón lohùn pé, “A ha tan ẹ̀yin je pẹ̀lú bí? 48 Njẹ̀ nínú àwọn ijọ̀yẹ̀, tàbí àwọn Farisi tí gbà á gbọ̀ bí? 49 Sùgbón ijọ̀ èniyàn yí, tí ko mò òfin di ẹ̀ni ifibú.” 50 Nikodemu ẹ̀ni tí ó tọ̀ Jesu wá lóru rí, tí ó sì jẹ̀ ọ̀kan nínú wón sì sọ̀ fún wón pé, 51 “Òfin wa ha n ẹ̀ se idájọ̀ èniyàn kí ó tó gbọ̀ tí ẹ̀nu rẹ̀ àti kí ó tó mọ̀ ohun tí ó ẹ̀ se bí?” 52 Wón dàhùn wón sì wí fún un pé, “Iwo pẹ̀lú wá láti Galili bí? Wá kiri, kí ó sì wò nitorí kò sí wòlìl kan tí ó ti Galili diẹ̀.” 53 Wón sì lo olúkúlùkù sí ilẹ̀ rẹ̀.

8 Jesu sì lo sí orí okè olifi. 2 Ó sì tún padà wá sí tẹ̀mpilí ní kùtùkùtù òwùrọ̀, gbogbo èniyàn sì wá sòdọ̀ rẹ̀; ó sì jòkòó, ó n kọ̀ wón. 3 Àwọn akòwé àti àwọn Farisi sì mú obinrin kan wá sòdọ̀ rẹ̀, tí a mú nínú síse pansàgà; wón sì mú un dúró láárín. 4 Wón sì wí fún un pé, “Olúkọ̀, a mú obinrin yí nínú isẹ̀ pansàgà. 5 Njẹ̀ nínú òfin, Mose pàse fún wa láti sọ̀ irú àwọn obinrin bẹ̀ni òkúta, sùgbón iwo ha ti wí?” 6 Èyí ni wón wí, láti dán án wò, kí wón ba à lè rí èsùn kan kà sí i lórùn. Sùgbón Jesu bèrẹ̀ sílẹ̀, ó sì n fi ika rẹ̀ kòwé ní ilẹ̀. 7 Nígba tí wón n bi í lèrè lemọ̀lemọ̀, ó gbe orí rẹ̀ sòkè, ó sì wí fún wón pé, “Jẹ̀ kí ẹ̀ni tí ó wá láníni èsẹ̀ nínú yín kòkọ̀ sọ̀ òkúta lù ú.” 8 Ó sì tún bèrẹ̀ sílẹ̀, ó n kòwé ní ilẹ̀. 9 Nígba tí wón gbọ̀ èyí, wón sì jade lo lókòòkan, bèrẹ̀ láti ọ̀dọ̀ àwọn agbà tífi dé àwọn tí ó kẹ́yin; a sì fi Jesu nikan sílẹ̀, àti obinrin nàà láárín, níbi tí ó wá. 10 Jesu sì diẹ̀, ó sì wí fún un pé, “Obinrin yí, àwọn olùfìsùn rẹ̀ dà? Kò sí ẹnìkan tí ó dá ọ̀ lẹ̀bi?” 11 Ó wí pé, “Kò sí ẹnìkan, Olúwa.” Jesu wí fún un pé, “Bẹ̀ẹ̀ ni ẹ̀mi nàà kò dá ọ̀ lẹ̀bi, máa lo, láti igbà yí lo, má dẹ̀sẹ̀ mọ̀.” 12 Jesu sì tún sọ̀ fún wón pé, “Èmi ni imọ̀lẹ̀ ayé, ẹ̀ni tí ó bá tọ̀ mí lẹ́yin kì yòò rìn nínú òkùnkùn, sùgbón yòò ní imọ̀lẹ̀ iyè.” 13 Nitorí nàà àwọn Farisi wí fún un pé, “Iwo n jẹ́rìí ara rẹ̀; èrì rẹ̀ kì í ẹ̀ se òtító.” 14 Jesu dàhùn ó sì wí fún wón pé, “Bí mo tilẹ̀ n jẹ́rìí fún ara mi, òtító ni èrì mi; nitorí tí mo mọ̀ ibi tí mo tí wá, mo sì mọ̀ ibi tí mo n lo; sùgbón ẹ̀yin kò lè mọ̀ ibi tí mo tí wá, àti ibi tí mo n lo. 15 Ẹ̀yin n ẹ̀ se idájọ̀ nípa tí ara; ẹ̀mi kò ẹ̀ se idájọ̀ ẹnìkẹ̀ni. 16 Sùgbón bí ẹ̀mi bá sì ẹ̀ se idájọ̀, òtító ni, nitorí ẹ̀mi nìkan kọ̀, sùgbón ẹ̀mi àti Baba tí ó rán mi. 17 A sì kọ̀ ọ̀ pẹ̀lú nínú òfin pé, òtító ni èrì èniyàn mejì. 18 Èmi ni ẹ̀ni tí n jẹ́rìí ara mi, Baba tí ó rán mi sì n jẹ́rìí mi.” 19 Nitorí nàà wón wí fún un pé, “Níbo ni Baba rẹ̀ wà?” Jesu dàhùn pé, “Èyin kò mò mí, bẹ̀ẹ̀ ni ẹ̀ kò mò Baba mi, ibá se pé ẹ̀yin mò mí, ẹ̀yin íbá sí tí mo Baba mi pẹ̀lú.” 20 Ọ̀rọ̀ wònyí ni Jesu sọ̀ níbi isura, bí ó tí n kòni ní tẹ̀mpilí, ẹnìkẹ̀ni kò sí mu un; nitorí wákàtí rẹ̀ kò tí i dé. 21 Nitorí nàà ó tún wí fún wón pé, “Èmi n lo, ẹ̀yin yòò sì wá mi, ẹ̀ ó sì kú nínú èsẹ̀ yín, ibi tí

èmi gbé ní lọ, èyin kí yóò lè wá.” 22 Nítorí nàá àwọn Júú wí pé, “Òun ó ha pa ara rẹ̀ bí? Nítorí tí ó wí pé, ‘lbi tí èmi gbé ní lọ, èyin kí yóò lè wá?’” 23 Ó sì wí fún wọn pé, “Èyin tí isàlẹ̀ wá; èmi tí òkè wá; èyin jẹ́ tí ayé yí; èmi kí í se tí ayé yí. 24 Nítorí nàá ni mo se wí fún yín pé, ẹ̀ ó kú nínú èṣẹ̀ yín, nítorí bí kò se pé ẹ̀ bá gbàgbò pé èmi ni, ẹ̀ ó kú nínú èṣẹ̀ yín.” 25 Nítorí nàá wọn wí fún un pé, “Ta ni iwọ̀ jẹ́?” Jesu sì wí fún un pé, “Èmi ni èyí tí mo ti wí fún yín ní àtètèkòṣe. 26 Mo ní ohun púpọ̀ láti so, àti láti se idájó nípa yín, sùgbón olódtító ní eni tí ó rán mi, ohun tí èmi sì ti gbọ̀ láti ọ̀dọ̀ rẹ̀ wá, wònyí ni èmi ní sọ fún aráyé.” 27 Kò yé wọn pé tí Baba ní ó ní sọ fún wọn. 28 Lèyin nàá Jesu wí fún wọn pé, “Nígbà tí ẹ̀ mò pé, nígbà tí ẹ̀ bá gbé Ọmọ Èniyàn sòkè, nígbà nàá ni ẹ̀ ó mò pé èmi ni àti pé èmi kò dá ohunkóhun se fún ara mi, sùgbón bí Baba ti kọ mi, èmi ní sọ nìkan wònyí. 29 Eni tí ó rán mí sì ní ẹ̀ pèlú mi, kò fi mí silẹ̀ ní èmi nìkan; nítorí tí èmi ní se ohun tí ó wù ú nígbà gbogbo.” 30 Bí ó ti ní sọ nìkan wònyí, ọ̀pọ̀ èniyàn gbà á gbọ̀. 31 Nítorí nàá Jesu wí fún àwọn Júú tí ó gbà á gbọ̀, pé, “Bí ẹ̀ bá tèsiwájú nínú ọ̀rọ̀ mi ẹ̀ ó jẹ́ ọmọ-èyin mi nítóótó. 32 Ẹ̀ ó sì mò ọ̀tító, ọ̀tító yóò sì so yín di òminira.” 33 Wọn dá a lóhùn pé, “Irú-ọmọ Abrahamu ni àwa jẹ́, àwa kò sì se ẹ̀rú fún ẹ̀nikẹ̀ni rí láé; iwọ̀ ha se wí pé, ‘Ẹ̀ ó di òminira?’” 34 Jesu dá wọn lóhùn pé, “Lóòótó, lóòótó ni mo wí fún yín, ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá ní dẹ̀ṣe, ẹ̀rú èṣe ni. 35 Ẹ̀rú kí í sí í gbé ilé títí láé, ọmọ ní ní gbé ilé títí láé. (aiṓn g165) 36 Nítorí nàá, bí Ọmọ bá so yín di òminira ẹ̀ ó di òminira nítóótó. 37 Mo mò pé irú-ọmọ Abrahamu ni èyin jẹ́; sùgbón ẹ̀ ní wá ọ̀nà láti pa mí nítorí ọ̀rọ̀ mi kò rí ààyè nínú yín. Jesu so ọ̀rọ̀-ìjìnlè nípa ara rẹ̀. 38 Ohun tí èmi tí rí lóḍḍo Baba ni mo so, èyin pèlú sí ní se èyí tí èyin ti gbọ̀ láti ọ̀dọ̀ baba yín.” 39 Wọn dàhùn, wọn sì wí fún un pé, “Abrahamu ni baba wa!” Jesu wí fún wọn pé, “Èyin ibá se isẹ́ Abrahamu. 40 Sùgbón nísinsin yí, èyin ní wá ọ̀nà láti pa mí, eni tí ó so ọ̀tító fún yín, èyí tí mo ti gbọ̀ lóḍḍo Ọlórùn, Abrahamu kò se èyí. 41 Èyin ní se isẹ́ baba yín.” Nígbà nàá ni wọn wí fún un pé, “a kò bí wa nípa panṣágà, a ní Baba kan, èyí sì ni Ọlórùn.” 42 Jesu wí fún wọn pé, “Ibá se pé Ọlórùn ni Baba yín, èyin ibá fẹ̀ràn mi, nítorí tí èmi ti ọ̀dọ̀ Ọlórùn jade, mo sì wá; bẹ̀ni ni èmi kò sí wá fún ara mi, sùgbón òun ni ó rán mi. 43 Èṣe tí edè mi kò fi yé yín? Nítorí ẹ̀ kò lè gbọ̀ ọ̀rọ̀ mi. 44 Ti èṣù baba yín ni èyin jẹ́, ifẹ́kúfẹ́ baba yín ni ẹ̀ sí ní fẹ́ se. Apàniyàn ni òun jẹ́ láti àtètèkòṣe, kò sì dúró nínú ọ̀tító; nítorí tí kò sí ọ̀tító nínú rẹ̀. Nígbà tí ó bá ní sèkè, nínú ohun tirẹ̀ ni ó ní sọ nítorí èké ni, àti baba èké. 45 Sùgbón nítorí tí èmi ní sọ ọ̀tító fún yín, èyin kò sí gbà mí gbọ̀. 46 Ta ni nínú yín tí ó tí dá mí lébí èṣe? Bí mo bá ní sọ ọ̀tító, èṣe tí èyin kò fi gbà mí gbọ̀? 47 Eni tí ní se tí Ọlórùn, a máa gbọ̀ ọ̀rọ̀ Ọlórùn, nítorí èyí ni èyin kò se gbọ̀, nítorí èyin kí í se tí Ọlórùn.” 48 Àwọn Júú dàhùn wọn sì wí fún un pé, “Àwa kò wí nítóótó pé, ará Samaria ni iwọ̀ jẹ́, àti pé iwọ̀ ní èmi èṣù?” 49 Jesu sì dàhùn pé, “Èmi kò ní èmi èṣù, sùgbón èmi ní bu ọ̀láfún Baba mi, èyin kò sí bu ọ̀láfún mi. 50 Èmi kò wá ọ̀go ara mi, ẹ̀nikan ní bẹ́ tí ó ní wá a tí yóò sì se

idájó. 51 Lóòótó, lóòótó ni mo wí fún yín, bí ẹ̀nikan bá pa ọ̀rọ̀ mi mò, kí yóò rí ikú lááláé.” (aiṓn g165) 52 Àwọn Júú wí fún un pé, “Nígbà yí ni àwa mò pé iwọ̀ ní èmi èṣù. Abrahamu kú, àti àwọn wòlfi; iwọ̀ sì wí pé, ‘Bí ẹ̀nikan bá pa ọ̀rọ̀ mi mò, kí yóò tọ̀ ikú wò lááláé.’” (aiṓn g165) 53 Iwọ̀ ha pọ̀ ju Abrahamu Baba wa lọ, eni tí ó kú? Àwọn wòlfi sì kú, ta ni iwọ̀ ní fi ara rẹ̀ pé?” 54 Jesu dàhùn wí pé, “Bí mo bá yin ara mi lógo, ọ̀go mi kò jẹ́ nìkan, Baba mi ni eni tí ní yín mí lógo, eni tí èyin wí pé, Ọlórùn yín ní í se. 55 Ẹ̀ kò sì mò ọ̀n, sùgbón èmi mò ọ̀n, bí mo bá sí wí pé, èmi kò mò ọ̀n, èmi yóò di èké gégé bí èyin, sùgbón èmi mò ọ̀n, mo sì pa ọ̀rọ̀ rẹ̀ mò. 56 Abrahamu baba yín yò láti rí ojọ̀ mi, ó sì rí í, ó sì yò.” 57 Nítorí nàá, àwọn Júú wí fún un pé, “Ọ̀dún rẹ̀ kò ì tò àádọta, iwọ̀ sì ti rí Abrahamu?” 58 Jesu sì wí fún wọn pé, “Lóòótó lóòótó ni mo wí fún yín, kí Abrahamu tó wá, èmi ti wa.” 59 Nítorí nàá wọn gbé ọ̀kúta láti so lù ú, sùgbón Jesu fi ara rẹ̀ pamọ̀, ó sì jade kùrò ní tẹ̀mpilì.

9 Bí ó sì ti ní kojá lọ, ó rí ọ̀kùnrin kan tí ó fọ́jú láti igbà ibi rẹ̀ wá. 2 Àwọn ọmọ-èyin rẹ̀ sì bí í lèèrè, pé, “Rabbi, ta ní ó dẹ̀ṣe, ọ̀kùnrin yí tabí àwọn ọ̀bí rẹ̀, tí a fi bí í ní afọ́jú?” 3 Jesu dàhùn pé, “Kí í se nítorí pé ọ̀kùnrin yí dẹ̀ṣe, tabí àwọn ọ̀bí rẹ̀: sùgbón kí a ba à lè fi isẹ́ Ọlórùn hàn lara rẹ̀. 4 Èmi ní láti se isẹ́ eni tí ó rán mi, níwọn igbà tí ó bá ti jẹ́ ọ̀sán, ọ̀ru ní bọ̀ wá nígbà tí ẹ̀nikan kí yóò lè se isẹ́. 5 Níwọn igbà tí mo wá láààyè, èmi ni imọ̀lẹ̀ ayé.” 6 Nígbà tí ó ti wí bẹ̀ṣe tan, ó tutọ̀ silẹ̀, ó sì fi itọ̀ nàá se amọ̀, ó sì fi amọ̀ nàá ra ojú afọ́jú nàá. 7 Ó sì wí fún un pé, “Lọ̀ wẹ̀ nínú adágún Siloamu!” (Itumọ̀ ọ̀rọ̀ yí ni “rán”). Nítorí nàá ó gba ọ̀nà rẹ̀ lọ, ó wẹ̀, ó sì dé, ó ní ríran. 8 Njẹ́ àwọn aláduúgbò àti àwọn tí ó rí í nígbà àtìjọ̀ pé alágbè ni ó jẹ́, wí pé, “Èni tí ó tí ní jókòò ṣagbe kọ̀ yí?” 9 Àwọn kan wí pé òun ni. Àwọn èlòmíràn wí pé, “Bẹ̀kọ̀, ó jọ̀ ọ̀ ni.” Sùgbón òun wí pé, “Èmi ni.” 10 Nígbà nàá ni wọn wí fún un pé, “Bá wo ni ojú rẹ̀ se là?” 11 Ó dàhùn ó sì wí fún un pé, “Ọ̀kùnrin kan tí a rí pè ní Jesu ni ó se amọ̀, ó sì fi kun ojú mí, ó sì wí fún mí pé, Lọ̀ sí adágún Siloamu, kí ó sì wẹ̀, èmi sì lọ, mo wẹ̀, mo sì ríran.” 12 Wọn sì wí fún un pé, “Òun nàá ha dà?” Ó sì wí pé, “Èmi kò mò.” 13 Wọn mú eni tí ojú rẹ̀ tí fọ̀ rí wá sọ̀dọ̀ àwọn Farisi. 14 Ojọ̀ isinmi ni ojọ̀ nàá nígbà tí Jesu se amọ̀, tí ó sì là á lójú. 15 Nítorí nàá àwọn Farisi pèlú tún bí í lèèrè, bí ó sì wí ríran. Ọ̀kùnrin nàá fẹ̀sì, “Ó fi wá lẹ̀ ojú mi, mo sì wẹ̀, bá yí mi wí ríran.” 16 Nítorí nàá àwọn kan nínú àwọn Farisi wí pé, “Ọ̀kùnrin yí kò ti ọ̀dọ̀ Ọlórùn wá, nítorí tí kò pa ojọ̀ isinmi mò.” Àwọn èlòmíràn wí pé, “Ọ̀kùnrin tí í se èlẹ̀ṣe yóò ha ti se lẹ̀ se irú isẹ́ àmi wònyí?” Iyapa sì wá láárin wọn. 17 Nítorí nàá, wọn sì tún wí fún afọ́jú nàá pé, “Kí ni iwọ̀ ní wí nípa rẹ̀, nítorí tí ó là ọ̀ lójú?” Ó sì wí pé, “Wòlfi ní í se.” 18 Nítorí nàá àwọn Júú kò gbàgbò nípa rẹ̀ pé ojú rẹ̀ tí fọ̀ rí, àti pé ó sì tún ríran, títí wón fi pe àwọn ọ̀bí eni tí a ti là lójú. 19 Wọn sì bi wón lèèrè wí pé, “Njẹ́ èyí ni ọmọ̀ yín, eni tí èyin wí pé, a bí ní afọ́jú? Báwo ni ó se ríran nísinsin yí?” 20 Àwọn ọ̀bí rẹ̀ dá wọn lóhùn wí pé, “Àwa mò pé ọmọ̀ wa ni èyí, àti pé a bí í ní afọ́jú,

21 sùgbón bí ó tí ẹ ní ríran nísinsin yí àwà kò mò, ẹni tí ó là à lójú, àwà kò mò, ẹni tí ó tí ò ti dàgbà ni òun; ẹ bí í léèrè, yóò wí fúnra rẹ.” 22 Nìkan wònyí ní àwọn òbí rẹ sọ, nítòrí tí wọn bèrù àwọn Júú: nítòrí àwọn Júú tí fohùn sòkan pé bí ẹnikan bá jéwọ pé Kristi ni, wọn ó yọ ó kúrò nínú Sinagogu. 23 Nítòrí ẹyí ní àwọn òbí rẹ fí wí pé, “Èni tí ó dàgbà ni òun, ẹ bí í léèrè.” 24 Nítòrí nàà, wọn pe òkúnrin afójú nàà lèjẹkẹjì, wọn sì wí fún un pé, “Fí ògò fún Olórùn, àwà mò pé elẹ̀sẹ̀ ní òkúnrin yí jẹ.” 25 Nítòrí nàà, ó dàhùn ó sì wí pé, “Bí elẹ̀sẹ̀ ní, ẹmi kò mò, Ohun kan ni mò mò, pé mò tí fójú rí, nísinsin yí mò ríran.” 26 Nítòrí nàà, wọn wí fún un pé, “Kí ni ó ẹ ọ? Báwo ni ó ẹ là ọ lójú.” 27 Ó dá wọn lóhùn wí pé, “Èmi tí sọ fún yín tẹ̀lẹ̀, ẹyin kò sì gbọ, nítòrí kín ni ẹyin ẹ ní fẹ̀ tún gbọ? Ẹyin pẹ̀lú ní fẹ̀ ẹ ọmọ-ẹyin rẹ bí?” 28 Wọn sì fí í ẹ eléyá, wọn sì wí pé, “Ìwo ni ọmọ-ẹyin rẹ, sùgbón ọmọ-ẹyin Mose ni àwà. 29 Àwà mò pé Olórùn bá Mose sọrọ, sùgbón bí ó ẹ ti eléyí, àwà kò mò ibi tí ó ti wá.” 30 Òkúnrin nàà dàhùn ó sì wí fún wọn pé, “Ohun ìyanu sá à ni ẹyí, pé ẹyin kò mò ibi tí ó ti wá, sùgbón òun sá à ti là mí lójú. 31 Àwà mò pé Olórùn kí í gbọ tí elẹ̀sẹ̀; sùgbón bí ẹnikan bá ẹ olùfokànsin sí Olórùn, tí ó bá sí ní ẹ ẹfẹ̀ rẹ, Òun ni ó ní gbọ tí rẹ.” 32 Láti ìgbà tí ayé ti ẹ, a kò tí í gbọ pé ẹnikan la ojú ẹni tí a bí ní afójú rí. (aiōn g165) 33 Ìbá ẹ pé òkúnrin yí kò ti ọ̀dọ̀ Olórùn wá, kí bá tí lẹ̀ ẹ ohunkóhun.” 34 Sí ẹyí, wọn fẹ̀sì pé, “Láti ibi ní o tí jingírí nínú ẹ̀sẹ̀, iwo ha fẹ̀ kọ wa bí?” Wọn sì tí í sóde. 35 Jesu gbọ pé, wọn tí ti í sóde; nígbà tí ó sí rí í, ó wí pé, “Ìwo gba Ọmọ Olórùn, gbọ bí?” 36 Òun sì dàhùn wí pé, “Ta ni, Olúwa, kí ẹmi lè gbà á gbọ?” 37 Jesu wí fún un pé, “Ìwo tí rí í, Òun nàà sì ni ẹni tí ní bá ọ sọrọ̀ yí.” 38 Ó sì wí pé, “Olúwa, mo gbàgbọ̀,” ó sì wólẹ̀ fún un. 39 Jesu sì wí pé, “Nítòrí ìdájọ̀ ni mo ẹ wá sí ayé yí, kí àwọn tí kò ríran lè ríran; àti kí àwọn tí ó ríran lè di afójú.” 40 Nínú àwọn Farisí tí ó wá lódo rẹ̀ gbọ̀ nìkan wònyí, wọn sì wí fún un pé, “Àwà pẹ̀lú fójú bí?” 41 Jesu wí fún wọn pé, “Ìbá ẹ pé ẹyin fójú, ẹyin kí bá tí lẹ̀sẹ̀, sùgbón nísinsin yí ẹyin wí pé, ‘Àwà ríran,’ nítòrí nàà ẹ̀sẹ̀ yín wá síbẹ̀.

10 “Lóòótó, lóòótó ni mo wí fún yín, ẹni tí kò bá gba ẹnu-òná wọ inu agbo àguntàn, sùgbón tí ó bá gba ibòmíràn gun òkè, òun nàà ni olè àti olọ̀sà. 2 Sùgbón ẹni tí ó bá tí ẹnu-òná wólẹ̀, Òun ni olùṣọ̀ àwọn àguntàn. 3 Òun ni aṣọ̀nà yóò s̄lèkùn fún; àwọn àguntàn gbọ̀ ohùn rẹ̀, ó sì pé àwọn àguntàn tirẹ̀ lórúko, ó sì ẹ amòná wọn jáde. 4 Nígbà tí ó bá sí tí mú àwọn àguntàn tirẹ̀ jáde, yóò síwájú wọn, àwọn àguntàn yóò sì máa tọ̀ ọ̀ lẹyin, nítòrí tí wọn mọ̀ ohùn rẹ̀. 5 Wọn kò jẹ̀ tọ̀ àlẹjò lẹyin, sùgbón wọn a sá kúrò lódo rẹ̀, nítòrí tí wọn kò mọ̀ ohùn àlẹjò.” 6 Ọ̀we yí ni Jesu pa fún wọn, sùgbón ọ̀ye ohun tí nìkan wònyí tí ó ní sọ̀ fún wọn kò yé wọn. 7 Nítòrí nàà Jesu tún wí fún wọn pé, “Lóòótó, lóòótó ni mo wí fún yín, Ẹmi ni ilèkùn àwọn àguntàn. 8 Olè àti olọ̀sà ni gbogbo àwọn tí ó ti wá sáájú mi, sùgbón àwọn àguntàn kò gbọ̀ tiwọn. 9 Ẹmi ni ilèkùn, bí ẹnikan bá bá ọ̀dọ̀ mi wólẹ̀, òun ni a ó gbalá, yóò

wólẹ̀, yóò sì jáde, yóò sì rí koriko. 10 Olè kí í wá bí kò ẹ̀ ẹ̀ láti jalè, láti pa, àti láti parun; ẹmi wá kí wọn lè ní iyè, àní kí wọn lè ní í lópòlópò. 11 “Èmi ni olùṣọ̀-àguntàn rere, olùṣọ̀-àguntàn rere fí òkàn rẹ̀ lèlẹ̀ nítòrí àwọn àguntàn. 12 Sùgbón alágbàse, tí kí í ẹ̀ olùṣọ̀-àguntàn, ẹni tí àwọn àguntàn kí í ẹ̀ tirẹ̀, ó rí ikookò ní bọ̀, ó sí fí àguntàn sílẹ̀, ó sí fón wọn ká kiri. 13 Òun saló nítòrí tí ó jẹ̀ alágbàse, kò sì náání àwọn àguntàn. 14 “Èmi ni olùṣọ̀-àguntàn rere, mo sì mọ̀ àwọn tèmi, àwọn tèmi sì mò mí. 15 Gégé bí Baba tí mò mí, tí ẹmi sì mọ̀ Baba, mo sì fí òkàn mí lèlẹ̀ nítòrí àwọn àguntàn. 16 Ẹmi sì ní àwọn àguntàn miiran, tí kí í ẹ̀ agbo yí: àwọn ni ẹmi yóò mú wá pẹ̀lú, wọn yóò sì gbọ̀ ohùn mi; wọn ó sì jẹ̀ agbo kan, olùṣọ̀-àguntàn kan. 17 Nítòrí nàà ni Baba mi ẹ̀ fẹ̀ràn mi, nítòrí tí mo fí ẹ̀mí mi lèlẹ̀, kí ẹmi lè tún gbà á. 18 Ẹnikan kò gbà á lówọ̀ mi, sùgbón mo fí í lèlẹ̀, mo sí lágbara láti tún gbà á. Aṣẹ̀ yí ni mo ti gbà wá láti ọ̀dọ̀ Baba mi.” 19 Nítòrí nàà iyapa tún wá láárin àwọn Júú nítòrí ọ̀rọ̀ wònyí. 20 Ọ̀pọ̀ nínú wọn sì wí pé, “Ó ní ẹ̀mí ẹ̀sù, orí rẹ̀ sì dàrú; ẹ̀sẹ̀ tí ẹyin fí ní gbọ̀rẹ̀ rẹ̀?” 21 Àwọn miiran wí pé, “Ìwònyí kí í ẹ̀ ọ̀rọ̀ ẹni tí ó ní ẹ̀mí ẹ̀sù. Ẹmí ẹ̀sù lè la ojú àwọn afójú bí?” 22 Àkókò nàà sì jẹ̀ àjòdún ìyàsímímọ̀ ní Jerusalemu, ni ìgbà ọ̀tútú. 23 Jesu sì ní rín ní tẹ̀mpilì, ní iloro Solomoni. 24 Nítòrí nàà àwọn Júú wá dúró yí í ká, wọn sì wí fún un pé, “Ìwo ó ti mú wa ẹ̀ iyèméjì pè tó? Bí iwo bá ni Kristi nàà, wí fún wa gbangba.” 25 Jesu dá wọn lóhùn pé, “Èmi tí wí fún yín, ẹyin kò sì gbàgbọ̀; isẹ̀ tí ẹmi ní ẹ̀ lórúko Baba mi, àwọn ni ó ní jẹ́rìí mi. 26 Sùgbón ẹyin kò gbàgbọ̀, nítòrí ẹyin kò sí nínú àwọn àguntàn mi, gégé bí mò tí wí fún yín. 27 Àwọn àguntàn mi ní gbọ̀ ohùn mi, ẹmi sì mò wọn, wọn a sì máa tọ̀ mí lẹyin. 28 Ẹmi sì fún wọn ní iyè àinípèkun; wọn kí yóò sì sègbé láaláa, kò sí ẹni tí ó lè já wọn gbà kúrò lówọ̀ mi. (aiōn g165, aiōnios g166) 29 Baba mi, ẹni tí ó fí wọn fún mi pọ̀ ju gbogbo wọn lọ; kò sì sí ẹni tí ó lè já wọn gbà kúrò lówọ̀ Baba mi. 30 Ọ̀kan ni ẹmi àti Baba mi.” 31 Àwọn Júú sì tún mú òkúta, láti sọ̀ lù ú. 32 Jesu dá wọn lóhùn pé, “Ọ̀pòlọ̀pọ̀ isẹ̀ rere ni mo fihàn yín láti ọ̀dọ̀ Baba mi wá, nítòrí ẹwo nínú isẹ̀ wònyí ní ẹyin ẹ̀ sọ̀ mí ní òkúta?” 33 Àwọn Júú sì dá a lóhùn pé, “Àwà kò sọ̀ ọ̀ lókúta nítòrí isẹ̀ rere, sùgbón nítòrí ọ̀rọ̀-òdi, àti nítòrí iwo tí í ẹ̀ ẹ̀niyàn ní fi ara rẹ̀ pe Olórùn.” 34 Jesu dá wọn lóhùn pé, “A kò ha tí kọ̀ ọ̀ nínú òfin yín pé, ‘Mo ti wí pé, Olórùn ni ẹyin jẹ?’ 35 Bí ó bá pé wọn ní ‘olórùn,’ àwọn ẹni tí a fí ọ̀rọ̀ Olórùn fún, a kò sì lè ba iwé mímọ̀ jẹ. 36 Kín ni ẹyin ha ní wí ní tí ẹni tí Baba yà sọ̀tọ̀, tí ó sì rán sí ayé kín lo de ti ẹ̀ fí ẹ̀sùn kàn mí pé mò ní sọ̀rọ̀-òdi nítòrí pé mo sọ̀ pé, ‘Ẹmi ni Ọmọ̀ Olórùn.’ 37 Bí ẹmi kò bá ẹ̀ isẹ̀ Baba mi, ẹ̀ má ẹ̀ ẹ̀ gba mí gbọ̀. 38 Sùgbón bí ẹmi bá ẹ̀ sọ̀ wọn, bí ẹyin kò tilẹ̀ gbà mí gbọ̀, ẹ̀ gba isẹ̀ nàà gbọ̀, kí ẹyin ba à lè mò, kí ó sì lè yé yín pé, Baba wá nínú mi, ẹmi sì wá nínú rẹ̀.” 39 Wọn sì tún ní wá ònà láti mú un: ó sì bọ̀ lówọ̀ wọn. 40 Ó sì tún kojá lọ sí apá kejì Jordani sí ibi tí Johanu ti kọ̀kọ̀ ní bamitiisi; níbẹ̀ ni ó sì jòkòó. 41 Àwọn ẹ̀niyàn púpọ̀ sì wá sọ̀dọ̀ rẹ̀, wọn sì wí pé, “Johanu kò ẹ̀ isẹ̀ àmi

kan, Şùgbón òtító ni ohun gbogbo tí Johanu sọ nípa tí òkúnrin yíí.” 42 Àwọn èniyàn púpò nígbà sí gbà á gbó.

11 Ara òkúnrin kan kò sí dá, Lasaru, ará Betani, tí í ژه ilú Maria àti Marta arábinrin rẹ. 2 Maria nàà ni ẹnì tí ó fi òróró ikunra kun Olúwa, tí ó sì fi irun orí rẹ nù un, arákúnrin rẹ ni Lasaru í ژه, ara ẹnì tí kò dá. 3 Nítórí nàà, àwọn arábinrin rẹ ránşé sí í, wí pé, “Olúwa, wò ó, ara ẹnì tí iwọ fẹràn kò dá.” 4 Nígbà tí Jesu sì gbó, ó wí pé, “Àisàn yí kí í ژه sí ikú, şùgbón fún ògo Ọlòrun, kí a lè yin Ọmọ Ọlòrun lógo nípasẹ rẹ.” 5 Jesu sì fẹràn Marta, àti arábinrin rẹ àti Lasaru. 6 Nítórí nàà, nígbà tí ó ti gbó pé, ara rẹ kò dá, ó gbé ojú méjí sí í nífbikan nàà tí ó gbé wà. 7 Njẹ léyìn èyí ni ó wí fún àwọn ọmọ-èyìn rẹ pé, “È jẹ kí a tún padà lọ sí Judea.” 8 Àwọn ọmọ-èyìn rẹ sì wí fún un pé, “Rabbi, ní àipé yí ni àwọn Júú n wá ònà láti sọ ó ní òkúta; iwọ sì tún padà lọ síbẹ?” 9 Jesu dàhùn pé, “Wákáti méjílá kó ni ó bẹ nínú ọsán kan bí? Bí ẹnìkan bá rìn ní ọsán, kì yóò koşé, nítórí tí ó rí ìmòlẹ ayé yíí. 10 Şùgbón bí ẹnìkan bá rìn ní òru, yóò koşé, nítórí tí kò sí ìmòlẹ nínú rẹ.” 11 Nìhkan wònyí ni ó sọ, léyìn èyí ni ó sì wí fún wọn pé, “Lasaru òrẹ wa sùn; şùgbón èmi ní lo kí èmi kí ó lè jí í dide nínú orun rẹ.” 12 Nítórí nàà àwọn ọmọ-èyìn rẹ wí fún un pé, “Olúwa, bí ó bá ژه pé ó sùn, yóò sán.” 13 Şùgbón Jesu ní sọ tí ikú rẹ, şùgbón wọn rò pé, ó ní sọ tí orun sí sùn. 14 Nígbà nàà ni Jesu wí fún wọn gbangba pé, “Lasaru ti kú. 15 Èmi sì yò nítórí yín, tí èmi kò sí níbẹ. Kí ẹ le gbàgbó; şùgbón ẹ jẹ kí a lọ sódò rẹ.” 16 Nítórí nàà Tomasi, ẹnì tí à ní pè ní Didimu, wí fún àwọn ọmọ-èyìn egbé rẹ pé, “È jẹ kí àwà nàà lo, kí a lè bá a kú pèlú.” 17 Nítórí nàà nígbà tí Jesu dé, ó rí í pé a ti tẹ ẹ sínú ibojì ní ojú méréin ná, 18 njẹ Betani súnmo Jerusalemu tó ibusò méeèdógún. 19 Ọpò nínú àwọn Júú sì wá sódò Marta àti Maria láti tù wọn nínú nítórí tí arákúnrin wọn. 20 Nítórí nàà, nígbà tí Marta gbó pé Jesu ní bọ wá, ó jáde lọ padé rẹ, şùgbón Maria jókódó nínú ilé. 21 Nígbà nàà, ni Marta wí fún Jesu pé, “Olúwa, ibá ژه pé iwọ ti wà níhin-ín, arákúnrin mi kí bá kú. 22 Şùgbón nísinsin yíí nàà, mo mò pé, ohunkóhun tí iwọ bá bèèrè lówó Ọlòrun, Ọlòrun yóò fi fún ọ.” 23 Jesu wí fún un pé, “Arákúnrin rẹ yóò jínde.” 24 Marta wí fún un pé, “Mo mò pé yóò jínde ní àjínde ikẹyin.” 25 Jesu wí fún un pé, “Èmi ni àjínde àti iyé, ẹnì tí ó bá gbá mí gbó, bí ó tilẹ kú, yóò yé. 26 Ènikẹni tí ó ní bẹ láààyè, tí ó sì gbá mí gbó, kì yóò kú lááláé iwọ gbà èyí gbó?” (aiton g165) 27 Ó wí fún un pé, “Bẹẹ ni, Olúwa, èmi gbàgbó pé, iwọ ni Kristi nàà Ọmọ Ọlòrun, ẹnì tí ní bọ wá sí ayé.” 28 Nígbà tí ó sì ti wí èyí tan, ó lọ, ó sì pe Maria arábinrin rẹ sáyìn wí pé, “Olùkò dé, ó sì ní pè ó.” 29 Nígbà tí ó gbó, ó dide lógán, ó sì wá sódò rẹ. 30 Jesu kò tí í wọ ilú, şùgbón ó wà ní ibi kan nàà tí Marta ti padé rẹ. 31 Nígbà tí àwọn Júú tí ó wá lódò rẹ nínú ilé, tí wọn ní tù ú nínú rí Maria tí ó dide kánkán, tí ó sì jáde, wọn tẹlẹ, wọn ژه bí ó ní lo sí ibojì láti şokún níbẹ. 32 Nígbà tí Maria sí dé ibi tí Jesu wá, tí ó sì rí í, ó wólẹ lẹbáá-ènşé rẹ, ó wí fún un pé, “Olúwa, ibá ژه pé iwọ ti wà níhin-ín, arákúnrin mi kì

bá kú.” 33 Nígbà tí Jesu rí í, tí ó ní şokún, àti àwọn Júú tí ó bá a wá ní şokún pèlú rẹ, ó kérora nínú èmí, inú rẹ sì bàjẹ. 34 Ó sì wí pé, “Níbo ni èyìn gbé tẹ ẹ sí?” Wọn sì wí fún un pé, “Olúwa, wá wò ó.” 35 Jesu şokún. 36 Nítórí nàà àwọn Júú wí pé, “Sá wò ó bí ó ti fẹràn rẹ tó!” 37 Àwọn kan nínú wọn sì wí pé, “Òkúnrin yíí, ẹnì tí ó la ojú afójú, kò lè ژه ẹ kí òkúnrin yíí má kú bí?” 38 Nígbà nàà ni Jesu tún kérora nínú ara rẹ, ó wá sí ibojì, ó sì jẹ ihò, a sì gbé òkúta lé ẹnù rẹ. 39 Jesu wí pé, “È gbé òkúta nàà kúrò!” Marta, arábinrin ẹnì tí ó kú nàà wí fún un pé, “Olúwa, ó ti ní rùn nísinsin yíí, nítórí pé ó di ojú kẹrin tí ó tí kú.” 40 Jesu wí fún un pé, “Èmi kò ti wí fún ọ pé, bí iwọ bá gbàgbó, iwọ yóò rí ògo Ọlòrun?” 41 Nígbà nàà ni wọn gbé òkúta nàà kúrò (níbí tí a tẹ ẹ sí). Jesu sì gbé ojú rẹ sókè, ó sì wí pé, “Baba, mo dúpẹ lówó rẹ nítórí tí iwọ gbó tẹmi. 42 Èmi sì ti mò pé, iwọ a máa gbó ti èmi nígbà gbogbo, şùgbón nítórí ijọ èniyàn tí ó dúró yíí ni mo ژه wí í, kí wọn ba à lè gbàgbó pé iwọ ni ó rán mi.” 43 Nígbà tí ó sì wí bèẹ tan, ó kígbé lóhùn rara pé, “Lasaru, jáde wá.” 44 Èni tí ó kú nàà sì jáde wá, tí a fi aşò òkú dí towó teşé a sì fi gèlè dí í lójú. Jesu wí fún wọn pé, “È tú u, ẹ sì jẹ kí ó máa lẹ!” 45 Nítórí nàà ni ọpò àwọn Júú tí ó wá sódò Maria, tí wọn rí ohun tí Jesu ژه, ژه gbà á gbó. 46 Şùgbón àwọn èlómíràn nínú wọn to àwọn Farisi lo, wọn sì sọ fún wọn ohun tí Jesu ژه. 47 Nígbà nàà ni àwọn olórí àlùfáà àti àwọn Farisi pe igbimò jọ. Wọn sì wí pé, “Kín ni yóò jẹ aşeyorí wa? Nítórí òkúnrin yíí ní ژه ọpòlọpọ işé àmi. 48 Bí àwà bá fi í sílẹ bèẹ, gbogbo èniyàn ni yóò gbà á gbó, àwọn ará Romu yóò sì wá gba ilẹ àti orílẹ-èdè wa pèlú.” 49 Şùgbón Kaiafa, òkan nínú wọn, ẹnì tí í ژه olórí àlùfáà ní ọdún nàà, ó wí fún wọn pé, “Èyìn kò mọ ohunkóhun rárá! 50 Bẹẹ ni ẹ kò sì ronú pé, ó şàhààní fún wa, kí èniyàn kan kú fún àwọn èniyàn kí gbogbo orílẹ-èdè má ba à ژهgbé.” 51 Kì í ژه fún ara rẹ ni ó sọ èyí şùgbón bí ó ti jẹ olórí àlùfáà ní ọdún nàà, ó sotélẹ pé, Jesu yóò kú fún orílẹ-èdè nàà, 52 kì sí í ژه kíkì fún orílẹ-èdè nàà nìkan, şùgbón fún àwọn ọmọ Ọlòrun tí ó fónká kiri, kí ó le kó wọn papọ, kí ó sì sọ wọn di òkan. 53 Nítórí nàà, láti ijọ nàà lo ni wí fún ọ pé gbimò pò láti pa á. 54 Nítórí nàà Jesu kò rìn ní gbangba láàrin àwọn Júú mó; şùgbón ó ti ibẹ lọ sí igbèríko kan tí ó súnmo aginjù, sí ilú rílá kan tí a ní pè ní Efraimu, níbẹ ní ó sì wá pèlú àwọn ọmọ-èyìn rẹ. 55 Àjọ irékojá àwọn Júú sì súnmo etilé, ọpòlọpọ láti igbèríko sì gòkè lọ sí Jerusalemu şáájú irékojá, láti ya ara wọn sí mimó. 56 Nígbà nàà ni wọn ní wá Jesu, wọn sì ní bá ara wọn sò, bí wọn ti dúró ní tẹmpili, wí pé, “Kín ni èyìn tí rò ó sí pé kì yóò wá sí àjọ?” 57 Njẹ àwọn olórí àlùfáà àti àwọn Farisi tí pàşé pé bí ẹnìkan bá mọ ibi tí ó gbé wà, kí ó fi í hàn, kí wọn ba à lè mú un.

12 Nítórí nàà, nígbà tí àjọ irékojá ku ojú mēfa, Jesu wá sí Betani, níbí tí Lasaru wà, ẹnì tí ó tí kú, tí Jesu jí dide kúrò nínú òkú. 2 Wọn sì ژه àşè alẹ fún un níbẹ. Marta sì ní ژه iránşé, şùgbón Lasaru jẹ òkan nínú àwọn tí ó jókódó níbí tábilí rẹ. 3 Nígbà nàà ni Maria mó òróró

ikunra nadi, òsùwòlè lita kan, àìlàbùlà, olówó iyebíyè, ó sì ní fí kun Jesu ní esè, ó sì ní fí irun orí rẹ̀ nu esè rẹ̀ nù. Ilẹ̀ sì kún fún òórùn ikunra nàà. **4** Nígba nàà ni òkan nínú àwọn ọmọ-èyìn rẹ̀, Judasi Iskariotu, ọmọ Simoni ẹnì tí yóò fí í hàn, wí pé, **5** “Èesè tí a kò ta òrórò ikunra yíí ní òdòdúnrún owó idẹ̀ kí a sì fí fún àwọn tálàkà?” **6** Şùgbòń ó wí èyí, kí í şe nítorí tí ó nàání àwọn tálàkà; şùgbòń nítorí tí ó jé olè, òun ni ó ni àpò, a sì máa jí ohun tí a fí sínú rẹ̀ láti fí ran ara rẹ̀ lówó. **7** Nígba nàà ni Jesu wí pé, “È fí í sílẹ̀, ó şe é sílẹ̀ de ojò isinkú mi. **8** Nígba gbogbo ni èyìn sá à ní tálàkà pèlú yín; şùgbòń èmi ni e kò ní nígba gbogbo.” **9** Nítorí nàà, ijọ èniyàn nínú àwọn Júú ní ó mò pé ó wà nìbẹ̀; wọn sì wá, kí í şe nítorí Jesu nikan, şùgbòń kí wọn lè rí Lasaru pèlú, ẹnì tí ó tí jí dide kúró nínú òkú. **10** Şùgbòń àwọn olórí àlùfáà gbimò kí wọn lè pa Lasaru pèlú, **11** nítorí pé nípàsẹ̀ rẹ̀ ni òpò nínú àwọn Júú jáde lọ, wọn sì gbà Jesu gbó. **12** Ní ojò kejì nígba tí òpò èniyàn tí ó wá sí àjọ gbó pé, Jesu ní bọ̀ wá sí Jerusalemu. **13** Wọn mú imò ọpẹ̀, wọn sì jáde lọ pàdẹ̀ rẹ̀, wọn sì ní kígbe pé, “Hosana!” “Olùbùkún ni ẹnì tí í bọ̀ wá ní orúkọ Olúwa!” “Olùbùkún ni ọba Israeli!” **14** Nígba tí Jesu sì rí ọmọ kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀ kan, ó gùn ún; gégé bí a tí kòwé pé, **15** “Má bẹ̀rù, ọmọ̀binrin Sioni; wò ó, ọba rẹ̀ ní bọ̀ wá, o jókòò lórí ọmọ kẹ̀tẹ̀kẹ̀tẹ̀.” **16** Nìkan wònyí kò tètè yé àwọn ọmọ-èyìn rẹ̀, şùgbòń nígba tí a şe Jesu lógo, nígba nàà ni wọn rántí pé, a kòwé nìkan wònyí nípa rẹ̀ sí í. **17** Nítorí nàà, ijọ èniyàn tí ó wà lódò rẹ̀ nígba tí o pé Lasaru jáde nínú ibojì rẹ̀, tí ó sì jí í dide kúró nínú òkú, jẹ̀rì sí í. **18** Nítorí èyí ni ijọ èniyàn sì şe lọ pàdẹ̀ rẹ̀, nítorí tí wọn gbó pé ó tí şe isẹ̀ àmí yí. **19** Nítorí nàà àwọn Farisi wí fún ara wọn pé, “È kíyèsì bí e kò tí lè borí ní ohunkóhun? È wo bí gbogbo ayé tí ní wò tọ̀ ọ!” **20** Àwọn Giriki kan sì wà nínú àwọn tí ó gòkè wá láti sìn nígba àjọ, **21** Àwọn wònyí ni ó tọ̀ Filipi wá, ẹnì tí í şe ará Betisaida tí Galili, wọn sì ní beèrè lówó rẹ̀, pé, “Alàgbà, àwa ní fẹ̀ rí Jesu!” **22** Filipi wá, ó sì sọ̀ fún Anderu; Anderu àti Filipi wá, wọn sì sọ̀ fún Jesu. **23** Jesu sì dá wọn lóhùn pé, “Wákàtí nàà dé, tí a ó şe Ọmọ Èniyàn lógo. **24** Lóòótò, lóòótò ni mo wí fún yín, bí kò şe pé alikama bá bọ̀ sí ilẹ̀, tí ó bá sí kú, ó wà ní òun nikan; şùgbòń bí ó bá kú, yòò sì so ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ èso. **25** Ẽni tí ó bá fẹ̀ ẹ̀mí rẹ̀ yòò sọ̀ ọ̀ nù; ẹnì tí ó bá sí kóríra ẹ̀mí rẹ̀ láyè yíí ni yòò sì pa á mò tífí ó fí di iyè à̀nìpẹ̀kun. (aiōnios g166) **26** Bí ẹnìkẹ̀ni bá ní sìn mí, kí ó máa tọ̀ mí léyìn, àti pe nbi tí ẹ̀mí bá wá, nìbẹ̀ ni írànşẹ̀ mi yòò wá pèlú, bí ẹnìkẹ̀ni bá ní sìn mí, òun ni Baba yòò bu olá fún. **27** “Ní isinsin yíí ni a ní pọ̀n ọ̀kan mi lójú; kí nì ẹ̀mí ó sì wí? ‘Baba, gbà mí kúró nínú wákàtí yíí?’ Rára, şùgbòń nítorí èyí ni mo şe wá sí wákàtí yíí. **28** Baba, şe orúkọ rẹ̀ lógo!” Nígba nàà ni ohùn kan tí òrun wá, wí pé, “Èmi tí şe é lógo!” **29** Nítorí nàà ijọ èniyàn tí ó dúró nìbẹ̀, tí wọn sì gbó ọ, wí pé, “Árá ní sán.” Àwọn ẹ̀lómíràn wí pé, “Angeli kan ni ó ní bá a sọ̀rẹ̀.” **30** Jesu sì dàhùn wí pé, “Kí í şe nítorí mi ni ohùn yíí şe wá, bí kò şe nítorí yín. **31** Ní isinsin yíí ni idájọ̀ ayé yíí dé: nísinsin yíí ni a ó lé aládé ayé yíí jáde. **32** Àti ẹ̀mí, bí a bá gbé mi sòkè kúró ní ayé,

èmi ó fa gbogbo èniyàn sòdò ara mi!” **33** Şùgbòń ó wí èyí, ó ní şe àpẹ̀rẹ̀ irú ikú tí òun yòò kú. **34** Nítorí nàà àwọn ijọ èniyàn dá a lóhùn pé, “Àwa gbó nínú òfin pé, Kristi wá tífí láléálé, iwọ ha şe wí pé, ‘A ó gbé Ọmọ Èniyàn sòkè?’ Ta ni ó ní jẹ̀ ‘Ọmọ Èniyàn yíí?’” (aiōnios g165) **35** Nígba nàà ni Jesu wí fún wọn pé, “Nígba díẹ̀ sí í ni imòlẹ̀ wá láárín yín, e máa rìn nígba tí èyìn ní imòlẹ̀, kí òkùnkùn má şe bá yín, ẹnì tí ó bá sí ní rìn ní òkùnkùn kò mò ibi òun ní lọ. **36** Nígba tí èyìn ní imòlẹ̀, e gba imòlẹ̀ gbó, kí e fí ara pamọ̀ fún wọn. **37** Şùgbòń bí ó tí şe ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ isẹ̀ àmí tò báiyí lójú wọn, wọn kò gbà á gbó. **38** Kí ọ̀rọ̀ wòlfi Isaiah lè şe, èyí tí ó sọ̀ pé, “Olúwa, ta ni ó gba iwàásù wa gbó Àti ta ni a sì fí apá Olúwa hàn fún?” **39** Nítorí èyí ni wọn kò fí lè gbàgbó, nítorí Isaiah sì tún sọ̀ pé, **40** “Ó tí fọ̀ wọn lójú, Ó sì tí sẹ̀ àyà wọn le; kí wọn má ba à fí ojú wọn rí, kí wọn má ba à fí ọ̀kan wọn mò, kí wọn má ba à yípadà, kí ẹ̀mí má ba à mú wọn lárada.” **41** Nìkan wònyí ni Isaiah wí, nítorí ó tí rí ọ̀go rẹ̀, ó sì sọ̀rẹ̀ rẹ̀. **42** Síbẹ̀ ọ̀pò nínú àwọn olórí gbà á gbó pèlú; şùgbòń nítorí àwọn Farisi wọn kò jẹ̀wọ̀ rẹ̀, kí a má ba à yo wọn kúró nínú Sinagoḡu, **43** nítorí wọn fẹ̀ iyìn èniyàn ju iyìn tí Ọlórùn lọ. **44** Jesu sì kígbe ó sì wí pé, “Èni tí ó bá gbà mí gbó, ẹ̀mí kò ni ó gbàgbó şùgbòń ẹnì tí ó rán mi. **45** Ẽni tí ó bá sí rí mi, ó rí ẹnì tí ó rán mi. **46** Ẽmi ni imòlẹ̀ tí ó wá sí ayé, kí ẹnìkẹ̀ni tí ó bá gbà mí gbó má şe wá nínú òkùnkùn. **47** “Bí ẹnìkẹ̀ni bá sí gbó ọ̀rọ̀ mi, tí kò sì pa wọn mò, ẹ̀mí kí yòò şe idájọ̀ rẹ̀ nítorí tí ẹ̀mí kò wá láti şe idájọ̀ ayé, bí kò şe láti gba ayé là. **48** Ẽni tí ó bá kò mí, tí kò sì gba ọ̀rọ̀ mi, ó ní ẹnìkan tí ní şe idájọ̀ rẹ̀; ọ̀rọ̀ tí mo tí sọ̀, òun nàà ni yòò şe idájọ̀ rẹ̀ ní ojọ̀ ikẹyin. **49** Nítorí ẹ̀mí kò dá ọ̀rọ̀ sọ̀ fún ara mi, şùgbòń Baba tí ó rán mi, ni ó tí fún mi ní àşẹ̀, ohun tí ẹ̀mí ó sọ̀, àti èyí tí ẹ̀mí ó wí. **50** Ẽmi sì mò pé iyè à̀nìpẹ̀kun ni òfin rẹ̀, nítorí nàà, àwọn ohun tí mo bá wí, gégé bí Baba tí sọ̀ fún mi, bẹ̀ẹ̀ ni mo wí!” (aiōnios g166)

13 Njẹ́ kí àjọ̀ irẹkọ́já tò dé, nígba tí Jesu mò pé, wákàtí rẹ̀ dé tan, tí òun ó tí ayé yíí kúró lọ sòdò Baba, fifẹ̀ tí ó fẹ̀ àwọn tirẹ̀ tí ó wá ní ayé, ó fẹ̀ wọn tífí dé ọ̀pin. **2** Bí wọn sì tí ní jẹ̀ ounjẹ̀ alẹ̀, tí esù tí fí í sí ọ̀kan Judasi Iskariotu ọmọ Simoni láti fí í hàn; **3** tí Jesu sì tí mò pé Baba tí fí ohun gbogbo lé òun lówó, àti pé lódò Ọlórùn ni òun tí wá, òun sì ní lọ sòdò Ọlórùn; **4** Ó díde ní idí ounjẹ̀ alẹ̀, ó sì fí agbáda rẹ̀ lélé ní apá kan; nígba tí ó sì mú aşọ̀ inura, ó di ara rẹ̀ ní àmùrè. **5** Léyìn nàà, ó bu omi sínú àwokòtò kan, ó sì bẹ̀rẹ̀ sí í máa wẹ̀ esẹ̀ àwọn ọmọ-èyìn rẹ̀, ó sì ní fí aşọ̀ inura tí ó fí di àmùrè nù wọn. **6** Nígba nàà ni ó dé ọ̀dò Simoni Peteru, òun sì wí fún un pé, “Olúwa, iwọ yòò ha wẹ̀ esẹ̀ mi?” **7** Jesu dá a lóhùn, ó sì wí fún un pé, “Ohun tí ẹ̀mí ní şe ni iwọ kò mò nísinsin yíí; şùgbòń yòò yé ọ̀ ní ikẹyin.” **8** Peteru wí fún un pé, “Iwọ kí yòò wẹ̀ esẹ̀ mi láé.” Jesu sì dalóhùn pé, “Bí ẹ̀mí kò bá wẹ̀ ọ, iwọ kò ní ípín ní ọ̀dò mi.” (aiōnios g165) **9** Simoni Peteru wí fún un pé, “Olúwa, kí í şe esẹ̀ mi nikan, şùgbòń àti ọwọ̀ àti orí mi pèlú.” **10** Jesu wí fún un pé, “Èni tí a wẹ̀ kò tún fẹ̀ ju

kí a ɣan eɣe rẹ, ɣugbɔn ó mọ nǐbǐ gbogbo: èyin sì mọ, ɣugbɔn kí í ɣe gbogbo yín.” 11 Nítórí tí ó mọ ẹnì tí yòd fi òun hàn; nítórí nàà ni ó ɣe wí pé, kí í ɣe gbogbo yín ni ó mọ. 12 Nítórí nàà lèyìn tí ó wẹ eɣe wɔn tán, tí ó sì ti mú agbádá rẹ, tí ó tún jókòdò, ó wí fún wɔn pé, “Èyin mọ ohun tí mo ɣe sí yín bí? 13 Èyin n̄ pè mí ní ‘Olùkó’ àti ‘Olúwa,’ èyin wí rere; bèẹ̀ ni mo jẹ. 14 Njẹ̀ bí èmi tí í ɣe Olúwa àti olùkò yín bá wẹ eɣe yín, ó tó kí èyin pèlù sì máa wẹ eɣe ara yín. 15 Nítórí mo fi àpẹrẹ̀ fún yín, kí èyin lè máa ɣe gégé bí mo tí se sí yín. 16 Lóòdótó, lóòdótó ni mo wí fún yín, omọ̀ òdò kò tóbi ju ògá rẹ̀ lo, bèẹ̀ ni ẹnì tí a rán kò tóbi ju ẹnì tí ó rán an lo. 17 Bí èyin bá mọ̀ n̄han wònyí, alágbùkún fún ni yín, bí èyin bá n̄ ɣe wón! 18 “Kì í ɣe ti gbogbo yín ni mo n̄ so, èmi mọ̀ àwɔn tí mo yàn, ɣugbɔn kí Ìwé Mímọ̀ bá à lè ɣe, ‘Èni tí n̄ bá mi jeun pò sì gbé gígísè rẹ̀ sí mi.’ 19 “Láti isinsin yiì lo ni mo wí fún un yín kí ó tó dé, pé nígbà tí ó bá dé, kí èyin lè gbàgbò pé èmi ni. 20 Lóòdótó, lóòdótó ni mo wí fún un yín, ẹnì tí ó bá gba ẹnìkẹ̀ni tí mo rán, ó gbà mí; ẹnì tí ó bá sí gbà mí, ó gba ẹnì tí ó rán mi.” 21 Nígbà tí Jesu ti wí n̄han wònyí tán, ọ̀kan rẹ̀ dàrú nínú rẹ̀, ó sì jẹrìí, ó sì wí pé, “Lóòdótó lóòdótó ni mo wí fún un yín pé, ọ̀kan nínú yín yòd dà mí.” 22 Àwɔn omọ̀-èyin rẹ̀ n̄ wò ara wɔn lójú, wón n̄ ɣiyeméjì ti ẹnì tí ó wí. 23 Njẹ̀ ẹnìkan rọ̀gbòkú sí àyà Jesu, ọ̀kan nínú àwɔn omọ̀-èyin rẹ̀, ẹnì tí Jesu fẹ̀ràn. 24 Nítórí nàà ni Simoni Peteru ɣàpẹrẹ̀ sí í, ó sì wí fún un pé, “Wí fún wa ti ẹnì tí ó n̄ so.” 25 Ẹ̀ni tí ó n̄ rọ̀gún ní àyà Jesu wí fún un pé, “Olúwa, ta ni í ɣe?” 26 Nítórí nàà Jesu dàhùn pé, “Òun nàà ni, ẹnì tí mo bá fi àkàrà fún nígbà tí mo bá fi run àwò.” Nígbà tí ó sì fi run ún tan, ó fi fún Judasi Iskariotu omọ̀ Simoni. 27 Ní kété tí Judasi gba àkàrà nàà ni Satani wọ̀ inú rẹ̀ lo. Nítórí nàà Jesu wí fún un pé, “Ohun tí iwọ̀ n̄ ɣe n̄, yára ɣe é kánkán.” 28 Kò sì sí ẹnìkan nǐbǐ tabìlì tí ó mọ̀ ìdì tí ó ɣe sọ̀ èyí fún un. 29 Nítórí àwɔn miàran nínú wɔn rò pé, nítórí Judasi ni ó ni àpò, ni Jesu fi wí fún un pé, ra n̄han wò-n̄-ni tí a kò le ɣe aláinì fún àjò nàà; tabì kí ó lè fi n̄han fún àwɔn nàláká. 30 Nígbà tí ó sì ti gbà òkèlè nàà tan, ó jáde lójúkan nàà àkòkò nàà sì jẹ̀ òru. 31 Nítórí nàà nígbà tí ó jáde lo tan, Jesu wí pé, “Nísinsin yiì ni a yin Omọ̀ Èniyan lógo, a sì yin Ọ̀lọrun lógo nínú rẹ̀. 32 Bí a bá yin Ọ̀lọrun lógo nínú rẹ̀, Ọ̀lọrun yòd sì yin ín lógo nínú òun tikára rẹ̀, yòd sì yin ín lógo nísinsin yiì. 33 “Èyin omọ̀ mi, nígbà diẹ̀ sí í ni èmi wà pèlù yín. Èyin yòd wá mi, àti gégé bí mo ti wí fún àwɔn Júú pé, nǐbǐ tí èmi gbé n̄ lo, èyin kí yòd le wà; bèẹ̀ ni mo sì wí fún yín nísinsin yiì. 34 “Òfin tuntun kan ni mo fi fún yín, kí èyin kí ó fẹ̀ omọ̀nikẹ̀ji yín; gégé bí èmi ti fẹ̀ràn yín, kí èyin kí ó sì fẹ̀ràn omọ̀nikẹ̀ji yín. 35 Nípa èyí n̄ gbogbo èniyan yòd fi mọ̀ pé, omọ̀-èyin mi ni èyin n̄ ɣe, nígbà tí èyin bá ní ifẹ̀ sí omọ̀ ẹnìkẹ̀ji yín.” 36 Simoni Peteru wí fún un pé, “Olúwa, nǐbo ni iwọ̀ n̄ lo?” Jesu dá a lóhùn pé, “Nǐbǐ tí èmi n̄ lo, iwọ̀ kí yòd lè tẹ̀lẹ̀ mí nísinsin yiì; ɣugbɔn iwọ̀ yòd tọ̀ mí lèyìn ní ikẹ̀yin.” 37 Peteru wí fún un pé, “Olúwa èeɣe tí èmi kò fi le tọ̀ ó lèhìn nísinsin yiì? Èmi ó fi èmí mi lèlẹ̀ nítórí rẹ.” 38 Jesu dalóhùn wí pé,

“Iwọ̀ ó ha fi èmí rẹ̀ lèlẹ̀ nítórí mi? Lóòdótó lóòdótó ni mo wí fún ọ̀, àkùkọ̀ kí yòd kọ̀, kí iwọ̀ kí ó tó ɣe mi nígbà m̀eta!

14 “È má ɣe jẹ̀ kí ọ̀kan yín kí ó dàrú, ẹ̀ gba Ọ̀lọrun gbò, kí ẹ̀ sì gbà mí gbò pèlù. 2 Nínú ilé Baba mi òpòlòpò ibùgbé ni ó wà, ibá má ɣe bèẹ̀, èmi ibá tí so fún yín. Èmi n̄ lo láti pèsè àyè silẹ̀ fún yín. 3 Bí mo bá sí lo láti pèsè àyè silẹ̀ fún un yín, èmi ó tún padà wá, èmi ó sì mú yín lo sòdò èmi tikára mi; pé nǐbǐ tí èmi gbé wà, kí èyin lè wà nǐbè pèlù. 4 Èyin mọ̀ ibi tí èmi gbé n̄ lo, ẹ̀ sì mọ̀ ònà nàà.” 5 Tomasi wí fún un pé, “Olúwa, a kò mọ̀ ibi tí iwọ̀ n̄ lo, a ó ha ti ɣe mọ̀ ònà nàà?” 6 Jesu dá wɔn lóhùn pé, “Èmi ni ònà, òtítò àti iyè, kò sí ẹnìkẹ̀ni tí ó lè wá sòdò Baba, bí kò ɣe nípasẹ̀ mi. 7 Ibá ɣe pé èyin ti mọ̀ mí, èyin ibá ti mọ̀ Baba mi pèlù, láti isinsin yiì lo èyin mọ̀ ọ̀n, ẹ̀ sì ti rí i.” 8 Filipi wí fún un pé, “Olúwa, fi Baba nàà hàn wá, yòd sì tó fún wa.” 9 Jesu wí fún un pé, “Bí àkòkò tí mo bá yin gbé ti tó yiì, iwọ̀, kò sì ti l̄ mọ̀ mí síbè Filipi? Ẹ̀ni tí ó bá ti rí mi, ó ti rí Baba. Iwọ̀ ha ti ɣe wí pé, ‘Fi Baba hàn wá!’ 10 Iwọ̀ kò ha gbàgbò pé, èmi wà nínú Baba, àti pé Baba wà nínú mi? Ọ̀rọ̀ tí èmi n̄ so fún yín, èmi kò dá a so; ɣugbɔn Baba tí ó wà nínú mi, òun ní n̄ ɣe isẹ̀ rẹ̀. 11 Ẹ̀ gbà mí gbò pé, èmi wà nínú Baba, Baba sì wà nínú mi, bí kò ɣe bèẹ̀, ẹ̀ gbà mí gbò nítórí àwɔn ẹ̀rì isẹ̀ nàà pàápàá! 12 Lóòdótó lóòdótó ni mo wí fún yín, ẹnì tí ó bá gbà mí gbò, isẹ̀ tí èmi n̄ ɣe ni òun yòd ɣe pèlù; isẹ̀ tí ó tóbi ju wònyí lo ni yòd sì ɣe; nítórí tí èmi n̄ lo sòdò Baba. 13 Ohunkóhun tí èyin bá sì bèèrè ní orúkọ̀ mi, òun nàà ni èmi ó ɣe, kí a lè yin Baba lógo nínú Omọ̀. 14 Bí èyin bá bèèrè ohunkóhun ní orúkọ̀ mi, èmi ó ɣe é. 15 “Bí èyin bá fẹ̀ràn mi, ẹ̀ ó pa òfin mi mọ̀. 16 Nígbà nàà èmi yòd wá bèèrè lówọ̀ Baba. Òun yòd sì fún yín ní olùtùnú miàran. Olùtùnú nàà yòd máa bá yín gbé títi láé. (aiòn g165) 17 Òun ni Èmí òtítò. Ayé kò le gbà á. Nítórí ayé kò mọ̀ ọ̀n, bèẹ̀ ni kò rí í rí. Èyin mọ̀ ọ̀n nítórí láti igbà tí ẹ̀ ti wà pèlù mi. Òun nàà ti wà pèlù yín. Ẹ̀gbɔn ní ọ̀jọ̀ kan yòd wò inú yín láti máa gbé ibè. 18 Èmi kò ní fi yín silẹ̀ lánin Olùtùnú, kí ẹ̀ ma dàbí omọ̀ tí kò ní òbí. Rára o! Mo tún n̄ tọ̀ yín bọ̀. 19 Nígbà diẹ̀ sí í, ayé kí yòd rí mi mọ̀; ɣugbɔn èyin yòd rí mi, nítórí tí èmi wà láàayè, èyin yòd wà láàayè pèlù. 20 Ní ọ̀jọ̀ nàà ni èyin yòd mọ̀ pé, èmi wà nínú Baba mi, àti èyin nínú mi, àti èmi nínú yín. 21 Ẹ̀ni tí ó bá ní òfin mi, tí ó bá sí n̄ pa wón mọ̀, òun ni ẹnì tí ó fẹ̀ràn mi, ẹnì tí ó bá sí fẹ̀ràn mi, a ó fẹ̀ràn rẹ̀ láti ọ̀dò Baba mi, èmi ó sì fẹ̀ràn rẹ̀, èmi ó sì fi ara mi hàn fún un.” 22 Judasi (kí í ɣe Judasi Iskariotu) wí fún un pé, “Olúwa, èeha ti ɣe ti iwọ̀ ó fi ara rẹ̀ hàn fún àwa, tí kí yòd sì ɣe fún aráyé?” 23 Jesu dàhùn ó sì wí fún un pé, “Bí ẹnìkan bá fẹ̀ràn mi, yòd pa òrọ̀ mi mọ̀. Baba mi yòd sì fẹ̀ràn rẹ̀, àwa ó sì tọ̀ ọ̀ wá, a ó sì ɣe ibùgbé wa pèlù rẹ̀. 24 Ẹ̀ni tí kò fẹ̀ràn mi ni kò pa òrọ̀ mi mọ̀. Ọ̀rọ̀ tí èyin n̄ gbò kí í ɣe ti èmi, ɣugbɔn ti Baba tí ó rán mi. 25 “N̄han wònyí ni èmi ti so fún yín, nígbà tí mo n̄ bá yín gbé. 26 Ẹ̀gbɔn Olùtùnú nàà, Èmí Mímọ̀, ẹnì tí Baba yòd rán ní orúkọ̀ mi, òun ni yòd kọ̀ yín ni ohun gbogbo, yòd sì rán yín létí ohun gbogbo ti mo ti so fún yín. 27 Àlàáfíà ni mo

fi silê fún yín pé, àlàáfia mi ni mo fi fún yín, kí í şe bí ayé ti fi fún ni. Ẹ má şe jé kí okàn yín dàrù, ẹ má sì jé kí ó wàrírì. 28 “Ẹyin sá ti gbọ bí mo ti wí fún yín pé, “Èmi n lọ, èmi ó sì tọ yín wá.” Ìbá şe pé èyin fẹràn mi, èyin ìbá yọ nitorí èmi n lọ sọdọ Baba; nitorí Baba mi tóbi jù mí lọ. 29 Èmi sì ti sọ fún yín nísinsin yíí kí ó tó şe, pé nígbà tí ó bá şe, kí ẹ lè gbàgbọ. 30 Èmi kí yòò bá yín sọrọ púpọ, nitorí omo-aládé ayé yí wá, kò sì ní nńkan kan lòdì sí mi. 31 Sùgbọn nitorí kí ayé lè mò pé èmi fẹràn Baba; gégé bí Baba sì ti fi àşe fún mi, bèẹ ni èmi n şe. “Ẹ dide, ẹ jé kí a lọ kúrò nńhin-ín yíí.

15 “Èmi ni àjàrà tòótọ, Baba mi sì ni oluṣọgbà. 2 Gbogbo ẹka nínú mi tí kò bá so èso, òun a mú kúrò, gbogbo ẹka tí ó bá sì so èso, òun a wẹ ẹ mó, kí ó lè so èso sí í. 3 Ẹyin mọ nísinsin yíí nitorí ọrọ tí mo ti sọ fún yín. 4 Ẹ máa gbé inú mi, èmi ó sì máa gbé inú yín. Gégé bí ẹka kò ti lè so èso fún ara rẹ bí kò şe pé ó ba n gbé inú àjàrà, bèẹ ni èyin, bí kò şe pé ẹ bá n gbé inú mi. 5 “Èmi ni àjàrà, èyin ni ẹka. Ẹni tí ó n gbé inú mi, àti èmi nínú rẹ, òun ni yòò so èso lópòlópò, nitorí ní yíya ara yín kúrò lòdọ mi, ẹ kò lè şe ohun kan. 6 Bí ẹnikan kò bá gbé inú mi, a gbé e sonú gégé bí ẹka, a sì gbẹ; wọn a sì kó wọn jọ, wọn a sì sọ wọn sínú iná, wọn a sì jóná. 7 Bí èyin bá n gbé inú mi, tí ọrọ mí bá sì gbé inú yín, ẹ ó bèèrè ohunkóhun tí ẹ bá fẹ, a ó sì şe é fún yín. 8 Nínú èyí ní a yín Baba mi lógo pé, kí èyin kí ó máa so èso púpọ; èyin ó sì jé omo-èyin mi. 9 “Gégé bí Baba tí fẹ mi, bèẹ ni èmi sì fẹ yín, ẹ dúró nínú ifẹ rẹ. 10 Bí èyin bá pa òfin Baba mi mó, ẹ ó dúró nínú ifẹ rẹ. 11 Nńkan wọnyí ni mo ti sọ fún yín, kí ayọ mi kí ó lè wá nínú yín, àti kí ayọ yín kí ó lè kún. 12 Èyí ni òfin mi, pé kí èyin kí ó fẹràn ara yín, gégé bí mo ti fẹràn yín. 13 Kò sí ẹnikan tí ó ní ifẹ tí ó tóbi ju èyí lọ, pé ẹnikan fi èmi rẹ lélé nitorí àwọn ọrẹ rẹ. 14 Ọrẹ mi ni èyin n şe, bí ẹ bá şe ohun tí èmi pàşe fún yín. 15 Èmi kò pè yín ní omo ọdọ mó; nitorí omo ọdọ kò mò ohun tí olúwa rẹ n şe, sùgbọn èmi pè yín ní ọrẹ nitorí ohun gbogbo tí mo ti gbayé láti ọdọ Baba mi wá, mo ti fi hàn fún yín. 16 Kí í şe èyin ni ó yàn mí, sùgbọn èmi ní ó yàn yín, mo sì fi yín sípò, kí èyin kí ó lè lọ, kí ẹ sì so èso, àti kí èso yín lè dúró; kí ohunkóhun tí ẹ bá bèèrè lówọ Baba ní orúkọ mi, kí ó lè fi í fún yín. 17 Nńkan wọnyí ni mo pàşe fún yín pé, kí èyin kí ó fẹràn ara yín. 18 “Bí ayé bá kóríra yín, ẹ mò pé, ó ti kóríra mi sáájú yín. 19 Ìbá şe pé èyin n şe ti ayé, ayé ìbá fẹ yin bi àwọn tirẹ; gégé bí o şe ri ti èyin kí n şe ti ayé, sùgbọn èmi ti yàn yín kúrò nínú ayé, nitorí èyí ni ayé şe kóríra yín. 20 Ẹ rántí ọrọ tí mo ti sọ fún yín pé, ‘Omo ọdọ kò tóbi ju olúwa rẹ lọ.’ Bí wón bá ti şe inúnibíni sí mi, wón ó şe inúnibíni sí yín pèlù: bí wón bá ti pa ọrọ mi mó, wón ó sì pa tiyín mó pèlù. 21 Sùgbọn gbogbo nńkan wọnyí ni wón yòò şe sí yín, nitorí orúkọ mi, nitorí tí wón kò mò ẹni tí ó rán mi. 22 Ìbá şe pé èmi kò ti wá kí n sì ti bá wón sọrọ, wón kí bá tí ní èşẹ, sùgbọn nísinsin yíí wón di aláiríwí fún èşẹ wón. 23 Ẹni tí ó bá kóríra mi, ó kóríra Baba mi

pèlù. 24 Ìbá şe pé èmi kò ti şe isẹ wòn-ò-ni láàrín wón tí elómíràn kò şe rí, wón kí bá tí ní èşẹ, sùgbọn nísinsin yíí wón sì rí, wón sì kóríra èmi àti Baba mi. 25 Sùgbọn èyí rí bèẹ kí ọrọ tí a kọ nínú òfin wón kí ó lè şe pé, ‘Wón kóríra mi ní ànìdídí.’ 26 “Sùgbọn nígbà tí Olùtúnú nàà bá dé, ẹni tí èmi ó rán sí yín láti ọdọ Baba wá, àní Ẹmí òtítọ ní, tí ní ti ọdọ Baba wá, òun nàà ni yòò jéríí mi. 27 Ẹyin pèlù yòò sì jéríí mi, nitorí tí èyin ti wá pèlù mi láti ipilẹşẹ wá.

16 “Nńkan wọnyí ni mo ti sọ fún yín, kí a má ba à mú yín yapa kúrò. 2 Wón ó yọ yín kúrò nínú Sinagogu: àní, àkókò n bọ, tí ẹnikéni tí ó bá pa yín, yòò rò pé òun n şe isin fún Olórun. 3 Nńkan wọnyí ni wón ó sì şe, nitorí tí wón kò mò Baba, wón kò sì mò mí. 4 Sùgbọn nńkan wọnyí ni mo ti sọ fún yín, pé nígbà tí wákátí wón bá dé, kí ẹ lè rántí wón pé mo ti wí fún yín. Sùgbọn èmi kò sọ nńkan wọnyí fún yín láti ipilẹşẹ wá, nitorí tí mo wá pèlù yín. 5 “Sùgbọn nísinsin yíí èmi n lọ sọdọ ẹni tí ó rán mi; kò sì sí ẹnikan nínú yín tí ó bí mí lèrè pé, ‘Níbo ni iwọ n lọ?’ 6 Sùgbọn nitorí mo sọ nńkan wọnyí fún yín, ibinújé kún okàn yín. 7 Sùgbọn òtítọ ni èmi n sọ fún yín; ànfaani ni yòò jé fún yín bí èmi bá lọ, nitorí bí èmi kò bá lọ, Olùtúnú kì yòò tọ yín wá; sùgbọn bí mo bá lọ, èmi ó rán an sí yín. 8 Nígbà tí òun bá sí dé, yòò fi òye ye aráyé ní tí èşẹ, àti ní tí òdodo, àti ní tí idájọ, 9 ní tí èşẹ, nitorí tí wón kò gbà mí gbọ; 10 ní tí òdodo, nitorí tí èmi n lọ sọdọ Baba, èyin kò sì mò mí. 11 Ní tí idájọ, nitorí tí a ti şe idájọ omo-aládé ayé yíí. 12 “Mo ní ohun púpọ láti sọ fún yín pèlù, sùgbọn ẹ kò lè gbà wón nísinsin yíí. 13 Sùgbọn nígbà tí òun, àní Ẹmí òtítọ nàà bá dé, yòò tọ yín sí ọnà òtítọ gbogbo, nitorí kì yòò sọ ti ara rẹ; sùgbọn ohunkóhun tí ó bá gbọ, òun ni yòò máa sọ, yòò sì sọ ohun tí n bọ fún yín. 14 Òun ó máa yín mí lógo, nitorí tí yòò gbà nínú tí èmi, yòò sí máa sọ ó fún yín. 15 Ohun gbogbo tí Baba ní tẹmi ni, nitorí èyí ni mo şe wí pé, òun ó gba nínú tẹmi, yòò sì sọ ó fún yín. 16 “Nígbà diẹ, èyin kí ó sì rí mi, àti nígbà diẹ si, ẹ ó sì rí mi, nitorí tí èmi n lọ sọdọ Baba.” 17 Nitorí nàà diẹ nínú àwọn omo-èyin rẹ ní bá ara wón sọ pé, “Kín ni èyí tí o wí fún wa yíí, ‘Nígbà diẹ, èyin ó sì rí mi, àti nígbà diẹ ewẹ, èyin kì yòò rí mi, àti, nitorí tí èmi n lọ sọdọ Baba?’” 18 Nitorí nàà wón wí pé, kín ni, nígbà diẹ? Àwa kò mò ohun tí ó wí. 19 Jesu sá à tí mò pé, wón n fẹ láti bi òun léèrè, ó sì wí fún wón pé, “Èyin n bi ara yín léèrè ní tí èyí tí mo wí pé, nígbà diẹ, èyin kì yòò sì rí mi, àti nígbà diẹ si, èyin ó sì rí mi? 20 Lóòótọ, lóòótọ ni mo wí fún yín pé, èyin yòò máa sọkún ẹ ó sì máa pohùnréré ẹkún, sùgbọn àwọn aráyé yòò máa yọ: sùgbọn, ibanújé yín yòò di ayọ. 21 Nígbà tí obinrin bá n rọbí, a ní ibinújé, nitorí tí wákátí rẹ dé: sùgbọn nígbà tí ó bá ti bí omo nàà tán, òun kì í sí í rántí irora nàà mó, fún ayọ nitorí a bí èniyàn sí ayé. 22 Nitorí nàà èyin ní ibanújé nísinsin yíí, sùgbọn èmi ó tún rí yín, okàn yín yòò sì yọ, kò sì sí ẹni tí yóò gba ayọ yín lówọ yín. 23 Àti ní ojọ nàà èyin kì ó bí mí lèrè ohunkóhun. Lóòótọ, lóòótọ ni mo wí fún yín, ohunkóhun tí èyin bá bèèrè lówọ Baba ní orúkọ mi, òhun ó fi fún yín. 24 Títí

di isinsin yié ẹ kò tí l' èbèrè ohunkóhun ní orúkó mi, ẹ bèèrè, ẹ ó sí rí gbà, kí ayè yín kí ó lè kún. **25** "Nnkan wònyí ní mo fi òwe sọ fún yín: sùgbón àkókò dé, nígbà tí èmi kí yòò fi òwe bá yín sòrò mò, sùgbón èmi ó sọ nípa tí Baba fún yín gbangba. **26** Ní ojò nàà, èyin ó bèèrè ní orúkó mi, èmi kò sì wí fún yín pé, èmi ó bèèrè lówò Baba fún yín. **27** Nítorí tí Baba tìkára rẹ fẹràn yín, nítorí tí èyin tí fẹràn mi, ẹ sì ti gbàgbò pé, lódò Ọlórùn ni èmi ti jáde wá. **28** Mo ti òdò Baba jáde wá, mo sì wá sí ayé, àti nisinsin yié mo ti ayé silẹ, mo sì lo sódò Baba." **29** Àwọn ọmọ-èyin rẹ wí fún un pé, "Wò ó, nígbà yí ni iwò ní sòrò gbangba, iwò kò sì sọ ohunkóhun ní òwe. **30** Nígbà yí ni àwa mò pé, iwò mò ohun gbogbo, iwò kò ní kí a bi ó léèrè: nípa èyin ni àwa gbàgbò pé, lódò Ọlórùn ni iwò ti jáde wá." **31** Jesu dá wọn lóhùn pé, "Èyin gbàgbò wáyí? **32** Kíyèsì i, wákàtí ní bọ, àní ó dé tan nisinsin yié, tí a ó fón yín ká kiri, olúkúlùkù sí ilé rẹ; ẹ ó sì fi èmi nikan silẹ, sùgbón kí yòò sì ẹ èmi nikan, nítorí tí Baba ní bẹ pèlú mi. **33** "Nnkan wònyí ní mo ti sọ fún yín tẹlẹ, kí èyin kí ó lè ní àlàáfia nínú mi. Nínú ayé, èyin ó ní ipónjú; sùgbón ẹ tújúká; mo ti sẹgun ayé."

17 Nnkan wònyí ni Jesu sọ, ó sì gbé ojú rẹ sòkè òrun, ó sí wí pé, "Baba, wákàtí nàà dé, yin ọmọ rẹ lógo, kí ọmọ rẹ kí ó lè yin ó lógo pèlú. **2** Gégé bí iwò ti fún un ní àṣẹ lórí èniyàn gbogbo, kí ó lè fi iyè àinípèkun fún gbogbo àwọn tí ó fi fún un. (aiōnios g166) **3** Iyè àinípèkun nàà sì ni èyí, kí wọn kí ó lè mò iwò nikan Ọlórùn òtító, àti Jesu Kristi, ẹni tí iwò rán. (aiōnios g166) **4** Èmi ti yin ó lógo ní ayé: èmi ti parí iṣẹ tí iwò fi fún mi láti ẹ. **5** Njẹ nisinsin yié, Baba, ẹ mí lógo pèlú ara rẹ, ọgo tí mo ti ní pèlú rẹ kí ayé kí ó tó wà. **6** "Èmi ti fi orúkọ rẹ hàn fún àwọn èniyàn tí iwò ti fún mi láti inú ayé wá, tírẹ ni wón ti jé, iwò sì ti fi wón fún mi; wón sì ti pa ọrọ rẹ mò. **7** Nisinsin yié, wón mò pé ohunkóhun gbogbo tí iwò ti fi fún mi, láti ọdò rẹ wá ni. **8** Nítorí ọrọ tí iwò fi fún mi, èmi ti fi fún wọn, wón sì ti gbà á, wón sì ti mò nítòótó pé, lódò rẹ ni mo ti jáde wá, wón sì gbàgbò pé iwò ni ó rán mi. **9** Èmi ní gbàdúra fún wọn, èmi kò gbàdúra fún aráyé, sùgbón fún àwọn tí iwò ti fi fún mi; nítorí pé tírẹ ni wón í ẹ. **10** Tírẹ sá à ni gbogbo ohun tí í ẹ tẹmi, àti tẹmi sì ni gbogbo ohun tí í ẹ tírẹ, a sì ti ẹ mí lógo nínú wọn. **11** Èmi kò sí ní ayé mò, àwọn wònyí sí ní bẹ ní ayé, èmi sì ní bọ wá sódò rẹ. Baba mímo, pa àwọn tí o ti fi fún mi mò, ní orúkọ rẹ, kí wọn kí ó lè jẹ ọkan, àní gégé bí àwa. **12** Nígbà tí mo wà pèlú wọn ní ayé, mo pa wón mò ní orúkọ rẹ; àwọn tí iwò fi fún mi, ni mo ti pamò, ẹnikan nínú wọn kò sọnu bí kò ẹ ọmọ ègbé; kí iwé mímo kí ó le ẹ. **13** "Sùgbón nisinsin yié èmi sì ní bọ wá sódò rẹ, nnkan wònyí ní mo sì ní sọ ní ayé, kí wọn kí ó lè ní ayé mi ní kíkún nínú àwọn tìkára wọn. **14** Èmi ti fi ọrọ rẹ fún wọn; ayé sì ti kóríra wọn, nítorí tí wón kí í ẹ ti ayé, gégé bí èmi kí í ti í ẹ ti ayé. **15** Èmi kò gbàdúra pé, kí iwò kí ó mú wón kúrò ní ayé, sùgbón kí iwò kí ó pa wón mò kúrò nínú ibi. **16** Wón kì í ẹ ti ayé, gégé bí èmi kì í ti í ẹ ti ayé. **17** Sọ wón di mímo nínú òtító, òtító ni ọrọ rẹ. **18**

Gégé bí iwò ti rán mi wá sí ayé, bèẹ ni èmi sì rán wón sí ayé pèlú. **19** Èmi sì ya ara mí sí mímo nítorí wón, kí a lè sọ àwọn tìkára wón pèlú di mímo nínú òtító. **20** "Kí sí í ẹ kíkí àwọn wònyí ni mo ní gbàdúra fún, sùgbón fún àwọn pèlú tí yòò gbà mí gbò nípa ọrọ wón. **21** Kí gbogbo wón kí ó lè jẹ ọkan; gégé bí iwò, Baba, ti jẹ nínú mi, àti èmi nínú rẹ, kí àwọn pèlú kí ó lè jẹ ọkan nínú wa, kí ayé kí ó lè gbàgbò pé, iwò ni ó rán mi. **22** Ọgo tí iwò ti fi fún mi ni èmi sì ti fi fún wọn; kí wón kí ó lè jẹ ọkan, gégé bí àwa ti jẹ ọkan. **23** Èmi nínú wón, àti iwò nínú mi, kí a lè ẹ wón pé ní ọkan; kí ayé kí ó lè mò pé, iwò ni ó rán mi, àti pé iwò sì fẹràn wón gégé bí iwò ti fẹràn mi. **24** "Baba, èmi fẹ kí àwọn tí iwò fi fún mi, kí ó wà lódò mi, níbi tí èmi gbé wà; kí wón lè máa wo ọgo mi, tí iwò ti fi fún mi, nítorí iwò sá à fẹràn mi síwájú ipilẹṣe ayé. **25** "Baba olódodo, ayé kò mò ọ; sùgbón èmi mò ọ, àwọn wònyí sì mò pé iwò ni ó rán mi. **26** Mo ti sọ orúkọ rẹ di mí mò fún wón, èmi ó sì sọ ọ di mí mò: kí ífé tí iwò fẹràn mi, lè máa wà nínú wón, àti èmi nínú wón."

18 Nígbà tí Jesu sì ti sọ nnkan wònyí tán, ó jáde pèlú àwọn ọmọ-èyin rẹ lo sòkè odò Kidironi, níbi tí agbàlákán wà, nínú èyí tí ó wò, Ọun àti àwọn ọmọ-èyin rẹ. **2** Judasi, ẹni tí ó fihàn, sì mò ibẹ pèlú, nítorí nígbà púpọ ni Jesu máa ní lo síbẹ pèlú àwọn ọmọ-èyin rẹ. **3** Nígbà nàà ni Judasi, léyìn tí ó ti gba egbé ọmọ-ogun, àti àwọn onísẹ láti ọdò àwọn olórí àlùfáà àti àwọn Farisi wá síbẹ tí àwọn ti fitílà àti ọgùṣọ, àti ohun ijà. **4** Nítorí nàà bí Jesu ti mò ohun gbogbo tí ní bọ wá bá ọun, ó jáde lo, ó sì wí fún wón pé, "Ta ni èyin ní wá?" **5** Wón sì dá a lóhùn wí pé, "Jesu ti Nasareti." Jesu sì wí fún wón pé, "Èmi niyí." (Àti Judasi ọdàlẹ, dúró pèlú wón). **6** Nítorí nàà bí ó ti wí fún wón pé, "Èmi niyí," wón bí sẹyìn, wón sì ṣubú lulẹ. **7** Nítorí nàà ó tún bi wón léèrè, wí pé, "Ta ni ẹ ní wá?" Wón sì wí pé, "Jesu ti Nasareti." **8** Jesu dáhùn pé, "Mo ti wí fún yín pé, èmi niyí. Njẹ bí èmi ni ẹ bá ní wá, ẹ jẹ kí àwọn wònyí máa lo." **9** Kí ọrọ ní kí ó lè ẹ, èyí tó wí pé, "Àwọn tí iwò fi fún mi, èmi kò sọ ọkan nù nínú wón." **10** Nígbà nàà ni Simoni Peteru ẹni tí ó ní idà, fá á yo, ó sì sá ọmọ ọdò olórí àlùfáà, ó sì ké etí ọtún rẹ sọnu. Orúkọ iránsẹ nàà a máa jẹ Makọṣi. **11** Nítorí nàà Jesu wí fún Peteru pé, "Tẹ idà rẹ bọ inú àkò rẹ, ago tí baba ti fi fún mi, èmi ó ẹ aláìmu ún bí?" **12** Nígbà nàà ni egbé ọmọ-ogun àti olórí ẹṣọ, àti àwọn onísẹ àwọn Júú mú Jesu, wón sì dè é. **13** Wón kókò fá á lo sódò Annasi; nítorí ọun ni àna Kaiafa, ẹni tí í ẹ olórí àlùfáà ní odún nàà. **14** Kaiafa sá à ni ẹni tí ó ti bá àwọn Júú gbimọ pé, ó sàhààní kí èniyàn kan kú fún àwọn èniyàn. **15** Simoni Peteru sì ní tọ Jesu léyìn, àti ọmọ-èyin miiran kan: ọmọ-èyin nàà jẹ ẹni mí mò fún olórí àlùfáà, ó sì bá Jesu wò àfìn olórí àlùfáà lo. **16** Sùgbón Peteru dúró ní ẹnu-ọnà lóde. Nígbà nàà ni ọmọ-èyin miiran nàà tí í ẹ ẹni mí mò fún olórí àlùfáà jáde, ó sì bá olùṣònà nàà sòrò, ó sì mú Peteru wolé. **17** Nígbà nàà ni ọmọbìnrin nàà tí ní sọ ẹnu-ọnà wí fún Peteru pé, "Iwò pèlú ha ní ẹ ọkan nínú àwọn ọmọ-èyin ọkúnrin yié bí?" Ó

wí pé, “Èmi kọ.” **18** Àwọn ọmọ ọdọ àti àwọn aláṣe sí dúró nìbẹ̀, àwọn ẹnì tí ó tí dáná nítórí tí òtùtù mú, wọn sì n yáná, Peteru sì dúró pèlú wọn, ó n yáná. **19** Nígbà nàà ni olórí àlùfáà bí Jesu lèèrè ní tí àwọn ọmọ-èyìn rẹ̀, àti ní tí èkọ̀ rẹ̀. **20** Jesu dá a lóhùn pé, “Èmi tí sọ̀rọ̀ ní gbangba fún aráyé; nígbà gbogbo ni èmi n kóni nínú Sinagogu, àti ní tẹ̀mpìlì nìbì tí gbogbo àwọn Júú n pèjọ sí, èmi kò sì sọ ohun kan ní ikòkò. **21** Èéṣe tí iwọ̀ fi n bí mí lèèrè? Bèèrè lówọ̀ àwọn tí ó tí gbọ̀ ọ̀rọ̀ mi, ohun tí mo wí fún wọn: wò ó, àwọn wọ̀nyí mó ohun tí èmi wí.” **22** Bí ó sì tí wí èyí tan, òkan nínú àwọn aláṣe tí ó dúró tí í fi ọ̀wọ̀ rẹ̀ lu Jesu pé, “Alábojútó àlùfáà ni iwọ̀ n dá lóhùn bèẹ?” **23** Jesu dá a lóhùn pé, “Bí mo bá sọ̀rọ̀ búburú, jẹ́rì sí búburú nàà, sùgbọ̀n bí rere bá ni, èéṣe tí iwọ̀ fi n lù mí?” **24** Nítórí Annasi rán an lọ ní dídédè sọ̀dọ̀ Kaiafa olórí àlùfáà. **25** Sùgbọ̀n Simoni Peteru dúró, ó sì n yáná. Nígbà nàà ni wọn wí fún un pé, “Iwọ̀ pèlú ha jẹ̀ òkan nínú àwọn ọmọ-èyìn rẹ?” Ó sì sẹ̀, wí pé, “Èmi kọ.” **26** Òkan nínú àwọn ọmọ ọdọ olórí àlùfáà, tí ó jẹ̀ íbátan ẹnì tí Peteru gé etí rẹ̀ sọ̀n, wí pé, “Èmi ko ha rí ọ̀ pèlú ní àgbàlá?” **27** Peteru tún sẹ̀: lójúkan nàà àkùkọ̀ sì kọ. **28** Nígbà nàà, wọn fa Jesu láti ọ̀dọ̀ Kaiafa lọ sí ibi gbòngàn idájọ̀, ó sì jẹ̀ kùtùkùtù òwúrọ̀; àwọn tìkára wọn kò wọ̀ inú gbòngàn idájọ̀, kí wọn má ṣe di aláímọ̀, sùgbọ̀n kí wọn lè jẹ̀ àṣẹ̀ ìrẹ̀kojá. **29** Nítórí nàà Pilatu jáde tọ̀ wọn lọ, ó sì wí pé, “Èsùn kín ní èyìn mú wá fun òkùnrin yí?” **30** Wọn sì dáhùn wí fún un pé, “Ìbá má ṣe pé òkùnrin yí n hùwà ibi, a kì bá tí fà á lẹ̀ ọ̀ lówọ̀.” **31** Nítórí nàà Pilatu wí fún wọn pé, “È mú un tìkára yín, kí ẹ̀ sì se idájọ̀ rẹ̀ gègè bí òfin yín.” Nítórí nàà ni àwọn Júú wí fún un pé, “Kò tọ̀ fún wa láti pa ẹnìkẹ̀ni.” **32** Kí ọ̀rọ̀ Jesu ba à lè ṣe, èyí tí ó sọ̀ tí ó n ṣàpẹ̀rẹ̀ irú ikú tí òun yóò kú. **33** Nítórí nàà, Pilatu tún wọ̀ inú gbòngàn idájọ̀ lọ, ó sì pé Jesu, ó sì wí fún un pé, “Iwọ̀ ha ni a pè ni ọ̀ba àwọn Júú bí?” **34** Jesu dáhùn pé, “Èrò tí ara rẹ̀ ni èyí, tàbí àwọn èlómíràn sọ̀ ọ̀ fún ọ̀ nítórí mi?” **35** Pilatu dáhùn wí pé, “Èmi ha jẹ̀ Júú bí? Àwọn ọmọ̀ orílẹ̀-èdè rẹ̀, àti àwọn olórí àlùfáà ni ó fà ọ̀ lẹ̀ èmi lówọ̀, kín ní iwọ̀ ṣe?” **36** Jesu dáhùn wí pé, “Ìjọ̀ba mi kì í ṣe tí ayé yí. Ìbá ṣe pé ìjọ̀ba mi jẹ̀ tí ayé yí, àwọn ìrànsẹ̀ mi ìbá já, kí a má ba à fi mí lẹ̀ àwọn Júú lówọ̀, sùgbọ̀n nìsinsin yí ìjọ̀ba mi kì í ṣe láti ìhín lọ.” **37** Nítórí nàà, Pilatu wí fún un pé, “Ọ̀ba ni ọ̀ nígbà nàà?” Jesu dáhùn wí pé, “Iwọ̀ wí pé, ọ̀ba ni èmi jẹ. Nítórí èyí ni a ṣe bí mí, àti nítórí idí èyí ni mo sí ṣe wá sí ayé kí n lè jẹ́rì sí òtítọ̀, olúkúlùkù ẹnì tí í ṣe tí òtítọ̀ n gbọ̀ ohùn mi.” **38** Pilatu wí fún un pé, “Kín ní òtítọ̀?” Nígbà tí ó sì tí wí èyí tan, ó tún jáde tọ̀ àwọn Júú lọ, ó sì wí fún wọn pé, “Èmi kò rí èṣe kan lówọ̀ rẹ̀. **39** Sùgbọ̀n èyìn ní àṣà kan pé, kí èmi dá òkan silẹ̀ fún yín nígbà àjọ̀ ìrẹ̀kojá, nítórí nàà ẹ̀ ó ha fẹ̀ kí èmi dá ọ̀ba àwọn Júú silẹ̀ fún yín bí?” **40** Nítórí nàà gbogbo wọn tún kígbẹ̀ pé, “Kì í ṣe òkùnrin yí, bí kò ṣe Baraba!” Ọ̀lọ̀ṣà sì ni Baraba.

19 Nítórí nàà ni Pilatu mú Jesu, ó sì nà án. **2** Àwọn ọmọ-ogun sì hun adé ègún, wọn sì fi dé e ní orí, wọn sì fi aṣọ̀ igúnwà eléṣe àlùkò wọ̀ ọ̀. **3** Wọn sì wí pé,

“Kábíyèsí, ọ̀ba àwọn Júú!” Wọn sì fi ọ̀wọ̀ wọn gbá a ní ojú. **4** Pilatu sì tún jáde, ó sì wí fún wọn pé, “Wò ó, mo mú u jáde tọ̀ yín wá, kí èyìn kí ó lè mò pé, èmi kò rí èṣe kan lówọ̀ rẹ̀.” **5** Nítórí nàà Jesu jáde wá, ti òun ti adé ègún àti aṣọ̀ eléṣe àlùkò. Pilatu sì wí fún wọn pé, “È wò òkùnrin nàà!” **6** Nítórí nàà nígbà tí àwọn olórí àlùfáà, àti àwọn oníṣẹ̀ rí i, wọn kígbẹ̀ wí pé, “Kàn án mò àgbélébùú, kàn án mò àgbélébùú.” Pilatu wí fún wọn pé, “È mú un fún ara yín, kí ẹ̀ sì kàn án mò àgbélébùú: nítórí èmi kò rí èṣe lówọ̀ rẹ̀.” **7** Àwọn Júú dá a lóhùn wí pé, “Àwa ní òfin kan, àti gègè bí òfin, wa ó ye fun un láti kú, nítórí ó gbà pé Ọmọ Ọlórùn ni òun n í ṣe.” **8** Nítórí nàà nígbà tí Pilatu gbọ̀ ọ̀rọ̀ yí, èrù túbò bá a. **9** Ó sì tún wọ̀ inú gbòngàn idájọ̀ lọ, ó sì wí fún Jesu pé, “Níbo ni iwọ̀ ti wá?” Sùgbọ̀n Jesu kò dá a lóhùn. **10** Nítórí nàà, Pilatu wí fún un pé, “Èmi ni iwọ̀ kò fòhùn sí? Iwọ̀ kò mò pé, èmi ni agbára láti dá ọ̀ silẹ̀, èmi sì ní agbára láti kàn ọ̀ mò àgbélébùú?” **11** Jesu dá a lóhùn pé, “Iwọ̀ kì bá tí ní agbára kan lórí mi, bí kò ṣe pé a fi í fún ọ̀ láti òkè wá, nítórí nàà ẹnì tí ó fi mí lẹ̀ ọ̀ lówọ̀ ni ó n í èṣe pọ̀jù.” **12** Nítórí èyí, Pilatu n wá ọ̀nà láti dá a silẹ̀, sùgbọ̀n àwọn Júú kígbẹ̀, wí pé, “Bí iwọ̀ bá dá òkùnrin yí silẹ̀, iwọ̀ kì í ṣe ọ̀rẹ̀ Kesari: ẹnìkẹ̀ni tí ó bá ṣe ara rẹ̀ ní ọ̀ba, ó sọ̀rọ̀-òdì sí Kesari.” **13** Nítórí nàà nígbà tí Pilatu gbọ̀ ọ̀rọ̀ wọ̀nyí, ó mú Jesu jáde wá, ó sì jókòó lórí itẹ̀ idájọ̀ ní ibi tí a n pè ní Òkùta-títẹ̀, sùgbọ̀n ní èdè Heberu, Gabata. **14** Ó jẹ̀ ipalẹ̀mọ̀ àjọ̀ ìrẹ̀kojá, ó sì jẹ̀ iwọ̀n wákàtí èkẹfà: Ó sì wí fún àwọn Júú pé, “È wọ̀ ọ̀ba yín!” **15** Nítórí nàà wọn kígbẹ̀ wí pé, “Mú un kùró, mú un kùró. Kàn án mò àgbélébùú.” Pilatu wí fún wọn pé, “Èmi yóò ha kan ọ̀ba yín mò àgbélébùú bí?” Àwọn olórí àlùfáà dáhùn wí pé, “Àwa kò ní ọ̀ba bí kò ṣe Kesari.” **16** Nítórí nàà ni Pilatu fà á lẹ̀ wọn lówọ̀ láti kàn án mò àgbélébùú. Àwọn ológun gba Jesu lówọ̀ Pilatu. **17** Nítórí nàà, wọn mú Jesu, ó sì jáde lọ, ó ru àgbélébùú fúnra rẹ̀ sí ibi tí à n pè ní ibi agbá, ní èdè Heberu tí à n pè ní Gọlgota. **18** Níbi tí wọn gbé kàn án mò àgbélébùú, àti àwọn méjì míràn pèlú rẹ̀, nìhà ìhín àti nìhà kejì, Jesu sì wá láàrín. **19** Pilatu sì kọ̀ iwé kan pèlú, ó sì fi lẹ̀ e lórí àgbélébùú nàà. Ohun tí a sì kọ̀ ni, Jesu ti Nasareti Ọ̀ba àwọn Júú. **20** Nítórí nàà, ọ̀pọ̀ àwọn Júú ní ó ka iwé àkọ̀lẹ̀ yí, nítórí ibi tí a gbé kan Jesu mò àgbélébùú súnmo etí ilú, a sì kọ̀ ọ̀ ní èdè Heberu àti Latin, àti ti Giriiki. **21** Nítórí nàà àwọn olórí àlùfáà àwọn Júú wí fún Pilatu pé, “Má ṣe kọ, ‘Ọ̀ba àwọn Júú,’ sùgbọ̀n pé òkùnrin yí wí pé, èmi ni ọ̀ba àwọn Júú.” **22** Pilatu dáhùn pé, ohun tí mo ti kọ̀, mo ti kọ̀ ọ̀. **23** Nígbà nàà ni àwọn ọmọ-ogun, nígbà tí wọn kan Jesu mò àgbélébùú tán, wọn mú aṣọ̀ rẹ̀, wọn sì pín wọn sí ipa méré, apá kan fún ọmọ-ogun kòòkan, àti èwù àwòtẹ̀lẹ̀ rẹ̀, sùgbọ̀n èwù àwòtẹ̀lẹ̀ nàà kò ní ojúràn-án, wọn hun un láti òkè tífi jálẹ̀. **24** Nítórí nàà wọn wí fún ara wọn pé, “È má jẹ̀ kí a fà á ya, sùgbọ̀n kí a ṣe gègè nítórí rẹ̀.” Ti ẹnì tí yóò jẹ̀: kí iwé mímọ̀ kí ó lè ṣe, tí ó wí pé, “Wọn pín aṣọ̀ mi láàrín ara wọn, wọn sì ṣe gègè fún aṣọ̀ ilekè mi.” Nìkan wọ̀nyí ni àwọn ọmọ-ogun ṣe. **25** Iyá Jesu àti arábirin iyá rẹ̀ Maria aya Kilopa, àti Maria Magdalene sì dúró nìbì

àgbélébùú, 26 nígbà tí Jesu rí iyá rè àti ọmọ-èyìn nàà dúró, ẹnì tí Jesu fẹ̀ràn, ó wí fún iyá rè pé, “Obinrin, wo ọmọ̀ rẹ!” 27 Lẹ́yìn nàà ni ó sì wí fún ọmọ-èyìn nàà pé, “Wo iyá rẹ!” Láti wákàtí nàà lọ ni ọmọ-èyìn nàà sì ti mú un lọ sí ilẹ̀ ara rè. 28 Lẹ́yìn èyí, bí Jesu ti mò pé, a ti parí ohun gbogbo tán, kí ìwé mímọ̀ bà á lè ẹ̀, ó wí pé, “Òrùngbẹ̀ ń gbẹ̀ mí.” 29 Ohun èlò kan tí ó kún fún ọ̀tí kikan wà nìbẹ̀, wọn tẹ̀ kànkànkàn tí ó kún fún ọ̀tí kikan bọ̀ inú rẹ̀, wọn sì fi lẹ̀ orí igi hí sópùn, wọn sì nà án sí i lẹ̀nu. 30 Nígbà tí Jesu sì ti gba ọ̀tí kikan nàà, ó wí pé, “Ó pari!” Ó sì tẹ̀ orí rẹ̀ ba, ó jòwọ̀ èmí rẹ̀. 31 Nítórí ó jẹ̀ ojọ̀ ipalẹ̀mọ̀, kí òkú wọn mà ba à wà lórí àgbélébùú ní ojọ̀ isinmi (nítórí ojọ̀ nílá ni ojọ̀ isinmi nàà), nítórí nàà, àwọn Júú bẹ̀ Pilatu pé kí a ẹ̀ egungun itan wọn, kí a sì gbé wọn kúrò. 32 Nítórí nàà, àwọn ọmọ-ogun wá, wọn sì ẹ̀ egungun itan ti èkíní, àti ti èkejí, tí a kàn mò àgbélébùú pèlú rẹ̀. 33 Sùgbọ̀n nígbà tí wọn dé ọ̀dọ̀ Jesu, tí wọn sì rí i pé ó ti kú, wọn kò ẹ̀ egungun itan rẹ̀, 34 sùgbọ̀n ọ̀kan nínú àwọn ọmọ-ogun nàà fi ọ̀kọ̀ gún un légbẹ̀, lójúkan nàà, èjẹ̀ àti omi sí tú jáde. 35 Èni tí ó rí sí jẹ́rín, ọ̀títọ̀ sí ni ẹ̀rír rẹ̀, ó sì mò pé ọ̀títọ̀ ni òun so, kí èyìn ba à lè gbàgbọ̀. 36 Nnkan wònyí ẹ̀, kí ìwé mímọ̀ bà à lè ẹ̀, tí ó wí pé, “A kí yóò fọ̀ egungun rẹ̀.” 37 Ìwé mímọ̀ mìíràn pèlú sì wí pé, “Wọn ó máa wo ẹnì tí a gún lókò.” 38 Lẹ́yìn nnkan wònyí ní Josefu ará Arimatea, ẹnì tí ó jẹ̀ ọmọ-èyìn Jesu, ní ikòkò, nítórí ibèrù àwọn Júú, o bẹ̀ Pilatu kí òun lè gbé òkú Jesu kúrò, Pilatu sì fún un ní àṣẹ̀. Nígbà nàà ni ó wá, ó sì gbé òkú Jesu lọ. 39 Nikodemu pèlú sì wá, ẹnì tí ó tọ̀ Jesu wá lóru lákòkò, ó sì mú àdàpọ̀ ọ̀jía àti aloe wá, ó tó iwọn ogórùn-un lita. 40 Bẹ̀ẹ̀ ni wọn gbé òkú Jesu, wọn sì fi aṣọ̀ ọ̀gbọ̀ dí i pèlú tùràrì, gégé bí iṣe àwọn Júú tí rí ní ìsínkú wọn. 41 Àgbàlá kan sì wà nìbí tí a gbé kàn án mò àgbélébùú; ibojì tuntun kan sì wà nínú àgbàlá nàà, nínú èyí tí a kò tí i tẹ̀ ẹnìkan sí rí. 42 Njẹ̀ nìbẹ̀ ni wọn sì tẹ̀ Jesu sí, nítórí ipalẹ̀mọ̀ àwọn Júú; àti nítórí ibojì nàà wà nítòsì.

20 Ní kùtùkùtù ojọ̀ kìn-ín-ní ọ̀sẹ̀, nígbà tí ilẹ̀ kò tí i mò, ni Maria Magdalene wá sí ibojì, ó sì rí i pé, a ti gbé òkúta kúrò lẹ̀nu ibojì. 2 Nítórí nàà, ó sáré, ó sì tọ̀ Simoni Peteru àti ọmọ-èyìn mìíràn wá, ẹnì tí Jesu fẹ̀ràn, ó sì wí fún wọn pé, “Wọn ti gbé Olúwa kúrò nínú ibojì, àwa kò sì mọ̀ ibi tí wọn gbé tẹ̀ ẹ̀ sí.” 3 Nígbà nàà ni Peteru àti ọmọ-èyìn mìíràn nàà jáde, wọn sì wá sí ibojì. 4 Àwọn méjèjì sì jùmọ̀ sáré: èyí ọmọ-èyìn nàà sì sáré ya Peteru, ó sì kókò dé ibojì. 5 Ó sì bẹ̀rẹ̀ láti wo inú rẹ̀, ó rí aṣọ̀ ọ̀gbọ̀ nàà ní ilẹ̀; sùgbọ̀n òun kò wo inú rẹ̀. 6 Nígbà nàà ni Simoni Peteru tí ń bọ̀ lẹ́yìn rẹ̀ dé, ó sì wo inú ibojì, ó sì rí aṣọ̀ ọ̀gbọ̀ nàà ní ilẹ̀. 7 Àti pé, gèlè tí ó wà nìbí orí rẹ̀ kò sì wà pèlú aṣọ̀ ọ̀gbọ̀ nàà, sùgbọ̀n ó ká jọ̀ ní ibikan fúnra rẹ̀. 8 Nígbà nàà ni ọmọ-èyìn mìíràn nàà, ẹnì tí ó kọ̀ dé ibojì wo inú rẹ̀ pèlú, ó sì rí i, ó sì gbàgbọ̀. 9 (Nítórí tí wọn kò sá à tí mọ̀ ìwé mímọ̀ pé, Jesu ní láti jínde kúrò nínú òkú). 10 Bẹ̀ẹ̀ ni àwọn ọmọ-èyìn nàà sì tún padà lọ sí ilẹ̀ wọn. 11 Sùgbọ̀n Maria dúró léfí ibojì lóde, ó ń sọkún: bí ó ti ń sọkún, bẹ̀ẹ̀ ni ó bẹ̀rẹ̀, ó sì wo inú ibojì. 12 Ó sì kiyèsì àwọn

angeli méjì aláṣọ̀ funfun, wọn jókòdò, ọ̀kan nìhà orí àti ọ̀kan nìhà eṣẹ̀, nìbí tí òkú Jesu gbé ti sùn sí. 13 Wọn sì wí fún un pé, “Obinrin yí, èéṣe tí iwọ̀ fi ń sọkún?” Ó sì wí fún wọn pé, “Nítórí tí wọn ti gbé Olúwa mi, èmi kò sì mọ̀ ibi tí wọn gbé tẹ̀ ẹ̀ sí.” 14 Nígbà tí ó sì ti wí èyí tan, ó yípadà, ó sì rí Jesu dúró, kò sì mò pé Jesu ni. 15 Jesu wí fún un pé, “Obinrin yí, èéṣe tí iwọ̀ fi ń sọkún? Ta ni iwọ̀ ń wá?” Òun ẹ̀ bí olùṣọ̀gbà ní fí ẹ̀, ó wí fún un pé, “Alàgbà, bí iwọ̀ bá ti gbé e kúrò nìhìn-ín yí, sọ ibi tí iwọ̀ tẹ̀ e sí fún mi, èmi yóò sì gbé e kúrò.” 16 Jesu wí fún un pé, “Maria!” Ó sì yípadà, ó wí fún un ní èdè Heberu pé, “Rabboni!” (èyí tí ó tùmọ̀ sí “Olùkọ̀”). 17 Jesu wí fún un pé, “Má ẹ̀ fi ọwọ̀ kàn mí; nítórí tí èmi kò tí i gòkè lọ sí ọ̀dọ̀ Baba mi. Sùgbọ̀n lọ sí ọ̀dọ̀ àwọn arákúnrin mi, sì wí fún wọn pé, ‘Èmi ń gòkè lọ sí ọ̀dọ̀ Baba mi, àti Baba yín, àti sí ọ̀dọ̀ Ọlòrun mi, àti Ọlòrun yín.’” 18 Maria Magdalene wá, ó sì sọ fún àwọn ọmọ-èyìn rẹ̀, “Òun ti rí Olúwa!” Àti pé, ó sì ti fi nnkan wònyí fún òun. 19 Ní ojọ̀ kan nàà, lójọ̀ kìn-ín-ní ọ̀sẹ̀ nígbà tí alẹ̀ lẹ̀, tí a sì ti ilẹ̀kùn ibi tí àwọn ọmọ-èyìn gbé péjo, nítórí ibèrù àwọn Júú, bẹ̀ẹ̀ ni Jesu dé, ó dúró láàrín, ó sì wí fún wọn pé, “Alááfíà fún yín.” 20 Nígbà tí ó sì ti wí bẹ̀ẹ̀ tán, ó fi fúnwọ̀ àti ihà rẹ̀ hàn wọn. Nígbà nàà ni àwọn ọmọ-èyìn yò, nígbà tí wọn rí Olúwa. 21 Nítórí nàà, Jesu sì tún wí fún wọn pé, “Alááfíà fún yín: gégé bí Baba ti rán mi, bẹ̀ẹ̀ ni èmi sì rán yín.” 22 Nígbà tí ó sì ti wí èyí tan, ó mí sí wọn, ó sì wí fún wọn pé, “È gba Èmí Mímọ̀! 23 Èṣe ẹnìkẹ̀ni tí èyìn bá fi jì, a fi jì wọn; èṣe ẹnìkẹ̀ni tí èyìn bá dádúró, a dá wọn dúró.” 24 Sùgbọ̀n Tomasi, ọ̀kan nínú àwọn méjilá, tí a ń pè ní Didimu, kò wà pèlú wọn nígbà tí Jesu dé. 25 Nítórí nàà àwọn ọmọ-èyìn iyókú wí fún un pé, “Àwa ti rí Olúwa!” Sùgbọ̀n ó wí fún un pé, “Bí kò ẹ̀ pé mọ̀ bá rí àpá iṣọ̀ ni ọwọ̀ rẹ̀ kí èmi sì fi ika mi sí àpá iṣọ̀ nàà, kí èmi sì fi ọwọ̀ mi sí ihà rẹ̀, èmi kí yóò gbàgbọ̀!” 26 Lẹ́yìn ojọ̀ méjọ̀ àwọn ọmọ-èyìn sì tún wà nínú ilẹ̀, àti Tomasi pèlú wọn: nígbà tí a sì ti ti ilẹ̀kùn, Jesu dé, ó sì dúró láàrín, ó wí pé, “Alááfíà fún yín.” 27 Nígbà nàà ni ó wí fún Tomasi pé, “Mú ika rẹ̀ wá nìhìn-ín yí, kí ó sì wo ọwọ̀ mi; sì mú ọwọ̀ rẹ̀ wá nìhìn-ín, kí ó sì fi sí ihà mi: kí iwọ̀ má ẹ̀ jẹ̀ aláìgbàgbọ̀ mò, sùgbọ̀n jẹ̀ onígbàgbọ̀.” 28 Tomasi dáhùn, ó sì wí fún un pé, “Olúwa mi àti Ọlòrun mi!” 29 Jesu wí fún un pé, “Nítórí tí iwọ̀ rí mi ni iwọ̀ ẹ̀ gbàgbọ̀, alágbàkún fún ni àwọn tí kò rí mi, tí wọn sì gbàgbọ̀!” 30 Ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ iṣẹ̀ àmì mìíràn ni Jesu ẹ̀ níwájú àwọn ọmọ-èyìn rẹ̀, tí a kò kọ̀ sínú ìwé yí. 31 Sùgbọ̀n wònyí ni a kọ̀, kí èyìn lè gbàgbọ̀ pé Jesu ní fí ẹ̀ Kristi nàà, Ọmọ̀ Ọlòrun, àti pé nípa gbígbàgbọ̀, kí èyìn lè ní iyè ní orúkọ̀ rẹ̀.

21 Lẹ́yìn nnkan wònyí, Jesu tún fi ara rẹ̀ hàn fún àwọn ọmọ-èyìn rẹ̀ léfí Ọ̀kun Tiberia; báyí ni ó sì farahàn. 2 Simoni Peteru, àti Tomasi tí a ń pè ní Didimu, àti Natanaeli ará Kana tí Galilí, àti àwọn ọmọ̀ Sebede, àti àwọn ọmọ-èyìn rẹ̀ méjì mìíràn jùmọ̀ wà pọ̀. 3 Simoni Peteru wí fún wọn pé, “Èmi ń lọ peja!” Wọn wí fún un pé, “Àwa pèlú ń bá ọ̀ lọ.” Wọn jáde, wọn sì wọ̀ inú ọ̀kọ̀

ojú omi; ní òru náà wọn kò sì mú ohunkóhun. **4** Sùgbón nígbà tí ilẹ̀ bèrẹ̀ sí mọ́, Jesu dúró létí Òkun, sùgbón àwọn ọmọ-èyìn kò mò pé Jesu ni. **5** Jesu wí fún wọn pé, “Èyin ọmọdẹ, ẹ ní eja diẹ bí?” Wọn dá a lóhùn pé, “Rára o.” **6** Ó sì wí fún wọn pé, “È sọ àwọn sí apá òtún ọkọ ojú omi, èyin yóò sí rí.” Nígbà tí wọn ẹ̀ bẹ̀, wọn kò sì lè fà á jáde nítorí ọpọ̀ eja. **7** Nígbà náà ni ọmọ-èyìn náà tí Jesu fẹ̀ràn wí fún Peteru pé, “Olúwa ni!” Nígbà tí Simoni Peteru gbọ̀ pé Olúwa ni, bẹ̀ ẹ̀ ni ó di àmùrè èwù rẹ̀ mọ̀ra, nítorí tí ó wà ní ìhòhò, ó sì gbé ara rẹ̀ sọ sínú Òkun. **8** Sùgbón àwọn ọmọ-èyìn iyókù mú ọkọ ojú omi kékeré kan wá nítorí tí wọn kò jìnà sílẹ̀, sùgbón bí ìwọn igba igbònwọ̀; wọn ní wọ̀ àwọn náà tí ó kún fún eja. **9** Nígbà tí wọn gúnlẹ̀, wọn rí èyìn iná nìbẹ̀ àti eja lórí rẹ̀ àti àkàrà. **10** Jesu wí fún wọn pé, “È mú nínú eja tí ẹ̀ pa nísinsin yíi wá.” **11** Nítorí náà, Simoni Peteru gòkè, ó sì fa àwọn náà wálẹ̀, ó kún fún eja ílá, ó jẹ̀ mètáléláàádọ̀jọ̀ bí wọn sì ti pọ̀ tó náà, àwọn náà kò ya. **12** Jesu wí fún wọn pé, “È wá jeun òwúrò.” Kò sì sí ẹ̀nikan nínú àwọn ọmọ-èyìn tí ó jẹ̀ bí i pé, “Ta ni ìwọ̀ ẹ̀?” Nítorí tí wọn mò pé Olúwa ni. **13** Jesu wá, ó sì mú àkàrà, ó sì fi fún wọn, bẹ̀ ẹ̀ sì ni eja. **14** Èyí ni ìgbà kẹ̀ta nísinsin yíi tí Jesu farahan àwọn ọmọ-èyìn rẹ̀ léyìn ìgbà tí ó jínde kúrò nínú òkú. **15** Njẹ̀ léyìn ìgbà tí wọn jeun òwúrò tan, Jesu wí fún Simoni Peteru pé, “Simoni, ọmọ Jona, ìwọ̀ fẹ̀ mi ju àwọn wònyí lọ̀ bí?” Ó sì wí fún un pé, “Bẹ̀ ẹ̀ ni Olúwa; ìwọ̀ mò pé, mo fẹ̀ràn rẹ̀.” Ó wí fún un pé, “Máa bọ̀ àwọn àgùntàn mi.” **16** Ó tún wí fún un nígbà kejí pé, “Simoni ọmọ Jona, ìwọ̀ fẹ̀ mi bí?” Ó wí fún un pé, “Bẹ̀ ẹ̀ ni Olúwa; ìwọ̀ mò pé, mo fẹ̀ràn rẹ̀.” Ó wí fún un pé, “Máa bọ̀ àwọn àgùntàn mi.” **17** Ó wí fún un nígbà kẹ̀ta pé, “Simoni, ọmọ Jona, ìwọ̀ fẹ̀ràn mi nítòótọ̀ bí?” Inú Peteru sì bàjẹ̀, nítorí tí ó wí fún un nígbà èkẹ̀ta pé, “Ìwọ̀ fẹ̀ràn mi nítòótọ̀ bí?” Ó sì wí fún un pé, “Olúwa, ìwọ̀ mò ohun gbogbo; ìwọ̀ mò pé, mo fẹ̀ràn rẹ̀.” Jesu wí fún un pé, “Máa bọ̀ àwọn àgùntàn mi. **18** Lódòtọ̀, lódòtọ̀ ni mo wí fún ọ̀, nígbà tí ìwọ̀ wà ní ọ̀dọ̀mọ̀dẹ̀, ìwọ̀ a máa di ara rẹ̀ ní àmùrè, ìwọ̀ a sì máa rìn lọ̀ sí ibi tí ìwọ̀ bá fẹ̀, sùgbón nígbà tí ìwọ̀ bá di arúgbó, ìwọ̀ yóò na ọ̀wọ̀ rẹ̀ jáde, èlòmíràn yóò sì dì ọ̀ ní àmùrè, yóò mú ọ̀ lọ̀ sí ibi tí ìwọ̀ kò fẹ̀.” **19** Jesu wí èyí, ó fi ní ẹ̀ ẹ̀ ẹ̀ ẹ̀ irú ikú tí yóò fi yin Ọ̀lọ̀run lógo. Léyìn ìgbà tí ó sì ti wí èyí tan, ó wí fún un pé, “Máa tò mí léyìn.” **20** Peteru sì yípadà, ó rí ọmọ-èyìn náà, ẹ̀ni tí Jesu fẹ̀ràn, ní bọ̀ léyìn; ẹ̀ni tí ó gbara le súnmọ̀ àyà rẹ̀ nígbà ọ̀nṣẹ̀ alẹ̀ tí ó sì wí fún un pé, “Olúwa, ta ni ẹ̀ni tí yóò fi ọ̀ han?” **21** Nígbà tí Peteru rí i, ó wí fún Jesu pé, “Olúwa, Eléyí ha ní kọ?” **22** Jesu wí fún un pé, “Bí èmi bá fẹ̀ kí ó dúró tí tí èmi ó fi dé, kín ni èyí jẹ̀ sí ọ̀? Ìwọ̀ máa tò mí léyìn.” **23** Ọ̀rọ̀ yíi sì tàn ká láàrín àwọn arákùnrin pé, ọmọ-èyìn náà kí yóò kú, sùgbón Jesu kò wí fún un pé, òun kí yóò kú; sùgbón, “Bí èmi bá fẹ̀ kí ó dúró tí tí èmi ó fi dé, kín ni èyí jẹ̀ sí ọ̀?” **24** Èyí ni ọmọ-èyìn náà, tí ó jẹ́rì nìkan wònyí, tí ó sì kòwé nìkan wònyí, àwa sì mò pé, òtítọ̀ ni ẹ̀rì rẹ̀. **25** Ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ ohun míràn pèlú ni Jesu ẹ̀, èyí tí bí a bá kòwé wọn ní ọ̀kọ̀ọ̀kan, mo rò pé gbogbo ayé pàápàá kò lè gba ìwé náà tí a bá kọ̀ ọ̀.

Acts

1 Nínú iwé mi ịsáájú, Teofilu, ni mo ti kọ ní ti ohun gbogbo tí Jesu bèrè sí ẹ̀ ẹ̀ àti kọ 2 tífí ó fi di ojọ tí a gbà á lọ sòkè òrun, lẹ́yìn tí ó wá ní ti ipa Ẹmí Mímọ̀ pàṣẹ̀ fún àwọn aposteli tí ó yàn. **3** Lẹ́yìn ijìyà rẹ̀, ó fi ara rẹ̀ hàn fún wọn àti òpòlopò ẹ̀rì tí ó dájú pé òun wà láààyè. Ó fi ara hàn wọn fún ogójí ojọ̀, ó sì sòrò nípa ijoba Olòrun. **4** Ní àkókò kan bí ó sì tí nì jẹun pèlú wọn, ó pàṣẹ̀ yíí fún wọn, “È má ẹ̀ kùrò ní Jerusalem, sùgbòń ẹ̀ dúró de ilé rí tí Baba mi ẹ̀ ilé rí, èyí tí èyìn tí gbọ̀ lẹnu mi. **5** Nítóri Johanu fi omi bamitiisi yín, sùgbòń ní ojọ̀ diẹ̀ sí í, a o fi Ẹmí Mímọ̀ bamitiisi yín.” **6** Nítóri nàà, nígbà tí wọn sì péjọpọ̀, wọn bi í léèrè pé, “Olúwa, láti ìgbà yí lọ̀ iwọ̀ yóò há mọ̀ lị́bọ̀ padà fún Israẹli bí?” **7** Ó sì wí fún wọn pé, “Kí í ẹ̀ se tiyín ní láti mọ̀ àkókò tábí ìgbà tí Baba tí yàn nípa àṣẹ̀ òun tìkára rẹ̀. **8** Sùgbòń èyìn yóò gba agbára, nígbà tí Ẹmí Mímọ̀ bá bà lé e yín; èyìn yóò sì máa ẹ̀ elẹ̀rìí mi ní Jerusalem, àti ní gbogbo Judea, àti ní Samaria, àti tífí dé òpín ilẹ̀ ayé.” **9** Nígbà tí ó sì tí wí nńkan wọnyí, a gbà á sòkè lójú wọn; ikùùkuu àwọ́sánmọ̀ sì gbà á kùrò lójú wọn. **10** Bí wọn sì tí tejúmuọ̀ ojú òrun bí ó tí nì lọ̀ sòkè, lójíjì, àwọn òkúnrin méjì tí ó wọ̀ aṣọ̀ funfun dúró létí òdò wọn. **11** Wọn sì wí pé, “Èyin ara Galili, èese tí èyìn yí dúró tí ẹ̀ ní wo ojú òrun? Jesu yí, tí a gbà sòkè òrun kùrò lówọ̀ yín, yóò padà bèẹ̀ gégẹ̀ bí ẹ̀ tí rí tí ó ní lọ̀ sì òrun.” **12** Lẹ́yìn nàà ni wọn padà sí Jerusalem láti orí òkè tí a ní pé ni olifi, tí ó tó iwọn ìrìn ojọ̀ isinmi kan. **13** Nígbà tí wọn sì wọlé, wọn lọ̀ sí iyàrá òkè, níbi tí wọn ní gbé. Àwọn tó wà níbẹ̀ ni: Peteru, Jakọbu, Johanu àti Anderu; Filipi àti Tomasi; Bartolomeu àti Matiu; Jakọbu omo Alfeu, Simoni Sealoti, àti Judasi arákúnrin Jakọbu. **14** Gbogbo àwọn wọnyí pèlú àwọn obinrin àti Maria iyá Jesu àti àwọn arákúnrin rẹ̀ fi ọ̀kan kan dúró láti máa gbàdúrà. **15** Ní ojọ̀ wọnyí ní Peteru sí díde dúró láàrín àwọn omo-èyìn (iye àwọn èniyàn wọnyí jẹ̀ ogófà) **16** ó wí pé, “Èyin ará, iwé mímọ̀ kò lẹ̀ ẹ̀ se kí ó má ẹ̀, èyí tí Ẹmí Mímọ̀ tí sọtélé̀ láti ẹnu Dafidi nípa Judasi, tí ó ẹ̀ se atọ̀nà fún àwọn tí ó mú Jesu. **17** Nítóri ọ̀kan nínú wa ni òun nì ẹ̀ se tẹ̀lẹ̀, òun sì ní ipín nínú isẹ̀ iránṣẹ̀ yí.” **18** (Judasi fi èrè àisòdótọ̀ rẹ̀ ra ilẹ̀ kan; nígbà tí ó sì sùbú ni ògèdèngègbé, ó bẹ̀ ní agbède-méjì, gbogbo ifun rẹ̀ sì tù jáde. **19** Ó sì di mí mọ̀ fún gbogbo àwọn tí nì gbé Jerusalem; nítóri nàà ni wọn fi nì pé ilẹ̀ nàà ni Alkedama ní èdè wọn, èyí sì ni, ilẹ̀ Èjẹ̀.) **20** Peteru sì wí pé, “Nítóri a tí kọ̀ ọ̀ nípa rẹ̀ nínú Iwé Saamu pé, “‘Jẹ́ ki ibugbè rẹ̀ di ahoro, kí ẹnikẹni má ẹ̀ gbé inú rẹ̀;’ àti, “‘Ipò rẹ̀ ni kí elòmíràn kí ó gbà.’ **21** Nítóri nàà, ó di dandan láti yan ọ̀kan nínú àwọn ọ̀kúnrin wọnyí tí nì bá wa rìn ni gbogbo àkókò tí Jesu Olúwa nì wọlé, tí ó sì jáde láàrín wa. **22** Bẹ̀ẹ̀ láti ìgbà bamitiisi Johanu tífí ó fi di ojọ̀ nàà tí a gbe e lọ̀ sòkè kùrò lódọ̀ wa. Ó yẹ̀ kí ọ̀kan nínú àwọn wọnyí ẹ̀ se elẹ̀rìí ajíndè rẹ̀ pèlú wa.” **23** Wọn sì yan àwọn méjì, Josefu tí a ní pé ní Barsaba (ẹnì tí a sọ̀ àpèlẹ̀ rẹ̀ ni Justu) àti Mattia. **24** Wọn sì gbàdúrà, wọn sì

wí pé, “Olúwa, iwọ̀ mọ̀ ọ̀kan gbogbo èniyàn, fihàn wá nínú àwọn méjì yí, èwo ni iwọ̀ yàn **25** kí ó lẹ̀ gba ipò nínú isẹ̀ iránṣẹ̀ aposteli yí, èyí tí Judasi kùrò nínú rẹ̀, kí òun kí ó lẹ̀ lọ̀ sí ipò tí ara rẹ̀.” **26** Wọn sì dibò̀ fún wọn; ibò̀ sí mú Mattia; a sì ká á mọ̀ àwọn aposteli mọ̀kànlá.

2 Nígbà tí ojọ̀ Pentikosti sí dé, gbogbo wọn fi ọ̀kan kan wá ní ibikan. **2** Lójíjì író sì tí òrun wá, gégẹ̀ bí író ẹ̀fúfúfú líle, ó sì kún gbogbo ilẹ̀ níbi tí wọn gbé jòkòò. **3** Èlā ahọ̀n bí í iná sì yọ̀ sí wọn, ó pín, ó sì bà lẹ̀ olúkúlùkù wọn. **4** Gbogbo wọn sì kún fún Ẹmí Mímọ̀, wọn sì bèrè sí í fi èdè mìíràn sòrò, gégẹ̀ bí Ẹmí tí fi fún wọn ni ohùn. **5** Àwọn Júú olùfokànsin láti orílẹ̀-èdè gbogbo lábẹ̀ òrun sì nì gbé Jerusalem. **6** Nígbà tí wọn sì gbọ̀ író yí, òpòlopò èniyàn péjọ̀ pèlú iyalénu, nítóri tí olúkúlùkù gbọ̀ tí wọn nì sòrò ní èdè rẹ̀. **7** Ẹnu sì yà wọn, wọn nì wí fún ara wọn pé, “Njẹ̀ ara Galili kọ̀ ni gbogbo àwọn tí nì sòrò wọnyí jẹ́? **8** Èéha sì tí ẹ̀ se tí olúkúlùkù wa fi nì gbọ̀ bí wọn tí nì fi èdè sòrò? **9** Àwọn ará Partia, àti Media, àti Elamu; àti àwọn tí nì gbé Mesopotamia, Judea, àti Kappadokia, Pontu àti Asia. **10** Frigia, àti Pamflia, Ejiḃiti, àti agbègbè Libia níhà Kirene; àti àwọn àtípó Romu, àwọn Júú àti àwọn aláwọ̀ṣe Júú **11** (àti àwọn Júú àti àwọn tí a tí ipa ẹ̀sin sọ̀ di Júú); àwọn ara Krete àti Arabia; àwa gbọ̀ tí wọn sòrò isẹ̀ iyanu nílá Olòrun ni èdè wa.” **12** Ẹnu sì ya gbogbo wọn, wọn sì wáriri. Wọn wí fún ara wọn pé, “Kí ni èyí tùmọ̀ sí?” **13** Sùgbòń àwọn elòmíràn nì ẹ̀ṣẹ̀, wọn sí wí pé, “Àwọn ọ̀kúnrin wọnyí kún fún wáini tuntun”. **14** Nígbà nàà ni Peteru díde dúró pèlú àwọn mọ̀kànlá yóokù, ó gbé ohùn rẹ̀ sòkè, ó sì wí fún wọn pé, “Èyin Júú èniyàn mi àti gbogbo èyìn tí nì gbé Jerusalem, ẹ̀ jẹ́ kí èyí kí ó yé yin; kí ẹ̀ sí fetfísì òrọ̀ mi. **15** Àwọn wọnyí kò mu ọ̀tí yó, bí èyìn tí rò ó; wákàtí kẹta ojọ̀ sá à nì èyí. **16** Bẹ̀ẹ̀ kọ̀, èyí ni ọ̀dọ̀ tí a tí sọ̀ láti ẹnu wólfi Joeli wá pé: **17** “Olòrun wí pé, ‘Ní ikẹyin ojọ̀, Èmi yóò tó nínú Ẹmí mí jáde sára èniyàn gbogbo, àwọn omo yín ọ̀kúnrin àti àwọn omo yín obinrin yóò máa sọtélé̀ àwọn òdòmọ̀kúnrin yín yóò sì máa ríran, àwọn arúgbó yín yóò sì máa lá alá, **18** àti sára àwọn omo òdò mi ọ̀kúnrin àti sára àwọn omo òdò mi obinrin, ni Èmi yóò tú nínú Ẹmí mi jáde ni ojọ̀ wọn-ọ̀n-nì: wọn yóò sì máa sọtélé̀. **19** Èmi yóò sì fi isẹ̀ iyanu hàn lójú òrun, àti àwọn àmì nìsalẹ̀ ilẹ̀; èjẹ̀ àti iná àti rírú èéfín; **20** A ó sọ̀ oòrùn di òkúnkún, àti òṣupá di èjẹ̀, kí ojọ̀ nílá àti ojọ̀ olúko Olúwa tó dé. **21** Yóò sì ẹ̀ se, ẹ̀nikẹni tí ó bá kẹ̀ pe olúko Olúwa ni a ó gbàlá.’ **22** “Èyin èniyàn Israẹli, ẹ̀ gbọ̀ òrọ̀ wọnyí; Jesu tí Nasareti, ọ̀kúnrin tí a mọ̀ láti òdò Olòrun wá nípa isẹ̀ agbára àti tí iyanu, àti àmì tí Olòrun tí ọ̀wọ̀ rẹ̀ ẹ̀ se láàrín yín, bí èyìn tìkára yín tí mọ̀ pèlú. **23** Ẹni tí a tí fi lé yín lówọ̀ nípa ipinnu imọ̀ àti imọ̀télé̀ Olòrun; àti èyìn pèlú, tí a sì pa á pèlú iranlówọ̀ àwọn èniyàn búburú, a kàn mọ̀ agbélébúú. **24** Sùgbòń Olòrun jí díde kùrò nínú òkù, gbà á kùrò nínú irora ikù, nítóri tí kò ẹ̀ se ẹ̀ se fun ikù láti diímú. **25** Dafidi tí wí nípa tirẹ̀ pé: “‘Mo rí Olúwa nígbà gbogbo níwájú mí, nítóri tí ó ní bẹ̀ lówọ̀ ọ̀tún mi, a kì ó sí mí ní ipò. **26** Nítóri nàà inú mi dùn, ahọ̀n mi sì yò, pèlúpèlú ara mi yóò sì sinmi ní

irètí. 27 Nítorí tí iwọ kí yóò kí ọkàn mi sílẹ̀ ni isà òkú, bẹ̀ẹ̀ ni iwọ kí yóò jẹ́ kí Ẽni Mímọ́ rẹ̀ rí idíbàjẹ́. (Hadēs 986) 28 Iwọ mú mi mọ́ ọ̀nà iyẹ̀, iwọ yóò mú mi kún fún ayọ̀ ni iwájú rẹ́. 29 “Ará, ẹ̀mí lẹ̀ sọ fún yín pèlú ìgbọyá pé Dafidi baba ìlákú, a sì sin ìn, ibojí rẹ̀ sì ñ bẹ̀ lódò wa títí di ònì yí. 30 Sùgbón ó jẹ́ wòlfi, àti bí ó mọ́ pé, Olọrun tí ẹ̀ ilé rí fún òun nínú ìbúra pé nínú irú-omọ́ inú rẹ̀, òun yóò mú ọkàn jòkòò lóri itẹ̀ rẹ̀. 31 Ní rí rí ẹ̀yí tẹ̀lẹ̀, ó sọ tí àjìnde Kristi, pé a kò fi ọkàn rẹ̀ sílẹ̀ ni isà òkú, bẹ̀ẹ̀ ni ara rẹ̀ kò rí idíbàjẹ́. (Hadēs 986) 32 Jesu náà yí ni Olọrun tí jí dide sí iyẹ̀, àwa pèlú sí jẹ́rís sí ẹ̀yí. 33 A tí gbéga sí ọwọ́ òtún Olọrun, ó tí gba ilé rí Ẽni Mímọ́ láti ọ̀dò Baba, ó tu ẹ̀yí tí ẹ̀yìn rí àti gbọ́ nísinsin yí síta. 34 Nítorí Dafidi kò gòkè lọ sí ọrun sùgbón òun tikára rẹ̀ wí pé, “Olúwa sọ fún Olúwa mi pé: “Jòkòò ní ọwọ́ òtún mi 35 títí ẹ̀mí yóò fi sọ àwọn ọ̀tá rẹ̀ dí àpótí itisẹ̀ fún ẹ̀sẹ̀ rẹ́.” 36 “Njẹ́ kí gbogbo ilé Israẹli mọ́ dájúdájú pé, Olọrun tí fi Jesu náà, tí ẹ̀yìn kàn mọ́ àgbélẹ̀bùu, ẹ̀sẹ̀ Olúwa àti Kristi.” 37 Nígbà tí wọn sì gbọ́, ọkàn wọn gbogbé, wọn sì wí fún Peteru àti àwọn aposteli yóókú pé, “Ará, kín ni àwa yóò ẹ̀sẹ̀?” 38 Peteru sì wí fún wọn pé, “È ronúpiwàdà, kí a sì bamitiisi olúkúlùkù yín ní orúkọ Jesu Kristi fún idárfi ẹ̀sẹ̀ yín. Ẽyìn yóò sì gba ẹ̀bùn Ẽni Mímọ́. 39 Nítorí fún yín ni ilé rí náà, àti fún àwọn omọ́ yín, àti fún gbogbo àwọn tí ó jìnnà réré, ànì gbogbo àwọn tí Olúwa Olọrun wa yóò pé.” 40 Pèlú ọ̀rọ́ púpọ́ miíràn ni ó fi ní kilò tí ó sì ní fí ní rọ̀ wọn wí pé, “È gba ara yín là lówọ́ iran àrèkèrèkè yí.” 41 Nítorí náà àwọn tí ó fi ayọ́ gba ọ̀rọ́ rẹ̀ a bamitiisi wọn, lójó náà a sì ká iwọn ẹ̀gbèrún mēta ọkàn kún wọn. 42 Wọn sì dúró sìnjin nínú ẹ̀kọ́ àwọn aposteli, àti ní idàpọ́, ní bíbu àkàrà àti nínú àdúrà. 43 Ẽrù sí ba gbogbo ọkàn; isẹ́ iyanu àti isẹ́ àmì púpọ́ ni a tí ọwọ́ àwọn aposteli ẹ̀. 44 Gbogbo àwọn tí ó sì gbàgbọ́ wà ni ibikan, wọn ní ohun gbogbo sòkàn; 45 Wọn sì ñ ta ohun ìnì àti ẹ̀rù wọn, wọn sì ñ pín wọn fún olúkúlùkù, gégé bí enikẹ̀ni tí fí ẹ̀sẹ̀ aláìní sí. 46 Wọn fi ọkàn kàn dúró lójoojúmọ́ nínú tẹ̀mpilì. Wọn ñ bu àkàrà ní ilé wọn, wọn ní fi inú dídún àti ọkàn òtítí jẹ́ ọúnjẹ wọn. 47 Wọn yín Olọrun, wọn sì rí ojúrere lódò ẹ̀niyàn gbogbo, Olúwa sí ñ yàn kún wọn lójoojúmọ́, àwọn tí à ñ gbalá.

3 Ní ojọ́ kan Peteru àti Johanu jùmọ́ ñ gòkè lọ sí tẹ̀mpilì ní wákàtí àdúrà; tí fí ẹ̀sẹ̀ wákàtí mēta ọ̀sán. 2 Wọn sì gbé ọkúnrin kan tí ó yaro láti inú iyá rẹ̀ wá, tí wọn máa ñ gbé kalẹ́ lójoojúmọ́ ní ẹ̀nu-ònà tẹ̀mpilì ti a ñ pè ni Dáradára, láti máa sàgbẹ̀ lówọ́ àwọn tí ñ wọ inú tẹ̀mpilì lo. 3 Nígbà tí ó rí Peteru àti Johanu bí wọn tí fẹ́ wọ inú tẹ̀mpilì, ó sàgbẹ̀. 4 Peteru sì tejúmọ́ ọ̀n, pèlú Johanu, ó ní “Wò wá!” 5 Ó sì fiyèsí wọn, ó ñ retí láti rí nkan láti gbà lówọ́ wọn. 6 Peteru wí pé, “Wúra àti fadákà ẹ̀mí kò ní, sùgbón ohun tí mo ní ẹ̀yí náà ni mo fi fún ọ. Ní orúkọ Jesu Kristi ti Nasareti, dide kí o sì máa rìn.” 7 Ó sì fà á lówọ́ òtún, ó sì gbé dide; lójúkan náà ẹ̀sẹ̀ rẹ̀ àti egungun kókòsẹ̀ rẹ̀ sì mókun. 8 Ó sì ñ fò sòkè, ó dúró, ó sì bẹ̀rẹ̀ sí rìn, ó sì bá wọn wọ inú tẹ̀mpilì lo, ó ñ rìn, ó sì ñ fò, ó sì yín Olọrun. 9 Gbogbo ẹ̀niyàn sì rí i, ó ñ rìn, ó sì yin Olọrun, 10 Wọn sì

mọ́ pé òun ni ó tí jòkòò tí ñ sàgbẹ̀ ní ẹ̀nu-ònà Dáradára tí tẹ̀mpilì náà; hà, sì ẹ̀sẹ̀ wọn, ẹ̀nu sì yà wọn gidigidi sí ohun tí ó ẹ̀sẹ̀ lára rẹ̀. 11 Bí arọ́ ti a mú lárada sí ti di Peteru àti Johanu mú, gbogbo ẹ̀niyàn jùmọ́ sùre tò wọn lo ni iloro ti a ñ pè ní ti Solomoni, pèlú iyálẹ̀nu ìlákú. 12 Nígbà tí Peteru sì rí i, ó dáhùn, ó wí fún àwọn ẹ̀niyàn pé, “Ẽyìn ẹ̀niyàn Israẹli, ẹ̀esẹ̀ tí háá fi ñ ẹ̀sẹ̀ yín sí ẹ̀yí? Tabí ẹ̀esẹ̀ ti ẹ̀yìn fi tejúmọ́ wa, bí ẹ̀ni pé agbára tabí iwà mímọ́ wa ni àwa fi ẹ̀sẹ̀ ti ọkúnrin yí fi ñ rìn? 13 Olọrun Abrahamu, àti Isaaki, àti Jakọbu, Olọrun àwọn baba wa, òun ni ó tí yin Jesu iranṣẹ̀ rẹ̀ lógo; ẹ̀ni tí ẹ̀yìn ti fi lé wọn lówọ́, tí ẹ̀yìn sì sẹ̀ níwájú Pilatu, nígbà tí ó tí pinnu rẹ̀ láti dá a sílẹ̀. 14 Sùgbón ẹ̀yìn ẹ̀sẹ̀ Ẽni Mímọ́ àti Olóòótò náà, ẹ̀yìn sì bẹ̀rẹ̀ kí a fi apàniyàn fún un yín. 15 Ẽyìn sì pa ipilẹ̀sẹ̀ iyẹ̀, ẹ̀ni tí Olọrun sì ti jí dide kúrò nínú òkú; elẹ̀rì ẹ̀yí ti àwa jẹ́. 16 Nípa igbàgbọ́ nínú orúkọ Jesu, òun ni ó mú ọkúnrin yí lárada, ẹ̀ni tí ẹ̀yìn rí, tí ẹ̀sẹ̀ sì mọ́. Orúkọ Jesu àti igbàgbọ́ tí ó wá nípa rẹ̀ ni ó fún un ní lera pípe sàsà yí ni ojú gbogbo yín. 17 “Njẹ́ nísinsin yí, ará, mo mọ́ pé nípa àimọ́ ni ẹ̀yìn fi ẹ̀sẹ̀, gégé bí àwọn olórí yín pèlú ti ẹ̀sẹ̀. 18 Sùgbón bayí ni Olọrun tí ẹ̀ni muṣẹ́ àwọn ohun tí ó tí sọtẹ̀lẹ̀ láti ẹ̀nu gbogbo àwọn wòlfi pé, Kristi rẹ̀ yóò jiyà. 19 Nítorí náà ẹ̀ ronúpiwàdà, kí ẹ̀sẹ̀ yípadà sí Olọrun, kí a lè pa ẹ̀sẹ̀ yín rẹ̀, kí àkòkò itura bá a lè ti ọ̀dò Olúwa wá, 20 àti kí ó ba à lè rán Kristi tí a ti yàn fún yín tẹ̀lẹ̀: ànì Jesu. 21 Ẽni tí ọrun kò lẹ̀ sàimà gbà títí di igbà imúpada ohun gbogbo, tí Olọrun tí sọ láti ẹ̀nu àwọn wòlfi rẹ̀ mímọ́ tí wọn ti ñ bẹ̀ nígbà tí ayé ti ẹ̀sẹ̀. (aiòn g165) 22 Mose wí pé, “Olúwa Olọrun yín yóò gbé wòlfi kàn dide fún yín nínú àwọn aràkúnrin yín, bí ẹ̀mí; òun ni ẹ̀yìn yóò máa gbọ́ tirẹ̀ ní ohun gbogbo tí yóò máa sọ fún un yín. 23 Yóò sì sẹ̀, olúkúlùkù ọkàn ti kò bá gbọ́ ti wòlfi náà, òun ni a ó parun pátápátá kúrò nínú àwọn ẹ̀niyàn rẹ̀. 24 “Aní, gbogbo àwọn wòlfi láti Samuẹli wá, àti àwọn tí ó tẹ̀lẹ̀ e, iye àwọn tí ó tí sòrò, wọn sọ tí ojọ́ wònyí pèlú. 25 Ẽyìn ni omọ́ àwọn wòlfi, àti tí májẹ̀mú tí Olọrun tí bá àwọn baba yín dá nígbà tí ó wí fún Abrahamu pé, “Láti ipasẹ́ irú àwọn omọ́ rẹ̀ ni a ó tí búkún yín gbogbo idílẹ̀ ayé.” 26 Nígbà tí Olọrun jí Jesu Omọ́ rẹ̀ dide, ó kọ́ rán an sí i yín láti búkún fún un yín, nípa yíyí olúkúlùkù yín padà kúrò nínú iwà búburú rẹ̀.”

4 Bí wọn sì tí ñ bá àwọn ẹ̀niyàn sòrò, àwọn àlúfàá àti olórí ẹ̀sọ́ tẹ̀mpilì àti àwọn Sadusi dide sí wọn. 2 Inú bí wọn, nítorí tí wọn kọ́ àwọn ẹ̀niyàn, wọn sì ñ wáásù àjìnde kúrò nínú òkú nínú Jesu. 3 Wọn sì nawọ́ mú wọn, wọn sì ti wọn mọ́ ilé túbú títí ó fi dí ojọ́ keji; nítorí tí alẹ́ ti lẹ́ tan. 4 Sùgbón ọ̀pọ́ àwọn tí ó gbọ́ ọ̀rọ́ náà gbàgbọ́; iye àwọn ọkúnrin náà sì tò ẹ̀gbèrún márùn-ún. 5 Ó sì ẹ̀sẹ̀ ní ojọ́ keji, àwọn olórí wọn àti àwọn alágbà àti àwọn olúkòni ní òfin péjọ́ sí Jerusalemu. 6 Àti Annasi olórí àlúfàá, àti Kaiafa, àti Johanu, àti Aleksanderu, àti iye àwọn tí i sẹ̀ ibátan olórí àlúfàá. 7 Wọn mú Peteru àti Johanu dúró níwájú wọn, wọn sì bẹ̀rẹ̀ sí bẹ̀rẹ̀ ibèrèrè lówọ́ wọn pé, “Nípa agbára tabí orúkọ wo ni ẹ̀yìn fi ẹ̀sẹ̀ ẹ̀yí?” 8 Nígbà náà ni Peteru kún fún Ẽni Mímọ́, ó sì wí fún wọn pé, “Ẽyìn olórí àti ẹ̀yìn alágbà àwọn ẹ̀niyàn! 9 Bí

ó bá ɛ pé a ní wádíí wa lóníí ní tí íṣẹ̀ rere tí a ɛ lára abirún nàá, bí a tí ɛ mú òkúnrin yíí láradá, **10** kí èyí yé gbogbo yín àti gbogbo èniyàn Israèli pé, ni orúkọ Jesu Kristi tí Nasareti, tí èyin kàn mò àgbélébùú, tí Olórún jí dide kúrò nínú òkú, nípa rẹ̀ ni òkúnrin yíí fi dúró níwájú yín ní ara dídá-ṣáṣá. **11** Èyí ní “òkúta tí a tí ọwọ̀ èyin òmòlè kòsílẹ̀, tí ó sì dì pàtàkì igun ilẹ̀.” **12** Kò sì sí igbàlà lódò èlòmíràn; nítorí kò sí orúkọ miíràn lábé òrun tí a fi fún ni nínú èniyàn, nípa èyí tí a lè fi gbà wà lá.” **13** Nígba tí wọn sì kiyèsì igboya Peteru àti Johanu, tí wọn mò pé, aláikékò òtí òpè èniyàn ni wọn, ẹnu yà wọn, wọn sì wòye pé, wọn tí ò ní bá Jesu gbé. **14** Nígba tí wọn sì ní wo òkúnrin nàá tí a mú láradá, tí ó bá wọn dúró, wọn kò rí nńkan wí sí i. **15** Sùgbón nígba tí wọn sì tí pàṣe pé kí wọn jáde kúrò ní igbimò, wọn bá ara wọn gbèrò. **16** Wí pé, “Kí ni a ó ɛ ɛ sí àwọn òkúnrin wònyí? Ní tí pé íṣẹ̀ àmì tí ó dájú tí ọwọ̀ wọn ɛ, ó hàn gbangba fún gbogbo àwọn tí ní gbé Jerusalẹmu; àwa kò sì lè ɛ èyí. **17** Sùgbón kí ó má ba à tánkálẹ̀ síwájú mò láárin àwọn èniyàn, ẹ̀ jẹ́ kí a kilò fún wọn pé, láti ìnsin yíí lo kí wọn má ɛ fi orúkọ yíí sòrò sí ènikẹ̀ni mò.” **18** Wọn sì pè wọn, wọn pàṣe fún wọn, kí wọn má ɛ sòrò tàbí kòni rára mò ní orúkọ Jesu. **19** Sùgbón Peteru àti Johanu dáhùn, wọn sì wí fún wọn pé, “Bí ó bá tó lójú Olórún láti gbọ̀ tiyín ju tí Olórún lo ẹ̀ gbà á rò. **20** Àwa kò lè ɛ àimá sọ ohun tí àwa ní rí, tí a sì tí gbọ̀.” **21** Nígba tí wọn sì kilò fún wọn sí i, wọn fi wọn silẹ̀ lo, nígba tí wọn kò ì tí í rí nńkan tí wọn íbá fi jẹ́ wọn ní iyà, nítorí àwọn èniyàn; nítorí gbogbo wọn ni wọn yin Olórún lógo fún ohun tí ó ɛ. **22** Nítorí òkúnrin nàá lára ẹ̀ni tí a ɛ íṣẹ̀ àmì ìmúláradá, ju ẹ̀ni ogójì ọdún lo. **23** Nígba tí wọn sì tí fi wọn silẹ̀ wọn lo sòdò àwọn eḗgbẹ̀ wọn, wọn sì ròyìn ohun gbogbo tí àwọn olórí àlùfáá àti àwọn alàgbà sọ fún wọn. **24** Nígba tí wọn sì gbọ̀, wọn fi ọkàn kan gbé ohun wọn sòkè sí Olórún, wọn sì wí pé, “Olúwa Olódùmarè, iwọ̀ tí ó dá òrun àti ayé, òkun, àti ohun gbogbo tí ní bẹ̀ nínú wọn. **25** Iwọ̀ nípa Ẹ̀mí Mímó tí ó tí ẹ̀nu Dafidi baba wa Iránsẹ̀ rẹ̀ wí pé: “E ɛ ɛ tí àwọn kẹ̀fẹ̀rí ní nínú, àti tí àwọn èniyàn ní gbèrò ohun asán? **26** Àwọn ọ̀ba ayé dide, àti àwọn ìjòyè kó ara wọn jọ sí Olúwa, àti sí ẹ̀ni àmì òróró rẹ̀.” **27** Àní nítòótó ní Herodu àti Pontiu Pilatu, pèlú àwọn aláikòlà àti àwọn èniyàn Israèli kó ara wọn jọ ní ilú yíí láti dìtẹ̀ sí Jesu Iránsẹ̀ mímó rẹ̀, ẹ̀ni tí iwọ̀ tí fi àmì òróró yàn, **28** láti ɛ ohunkóhun tí ọwọ̀ rẹ̀ àti ìmò rẹ̀ tí pinnu ɛájú pé yòò ɛ. **29** Njẹ̀ nisinsin yíí, Olúwa, kiyèsì ìhàlẹ̀ wọn; kí ó sì fi fún àwọn ọ̀mọ̀ ọ̀dò rẹ̀ láti máa fi igboya níla sọ ọ̀rọ̀ rẹ̀. **30** Kí iwọ̀ sì fi nína ọ̀wọ̀ rẹ̀ ɛ ìmúláradá, àti kí íṣẹ̀ iyanu máa ɛ ní orúkọ Jesu Iránsẹ̀ mímó rẹ̀.” **31** Nígba tí wọn gbàdura tan, ibi tí wọn gbé péjọ̀rò sí mì títi; gbogbo wọn sì kún fún Ẹ̀mí Mímó, wọn sì ní fi igboya sọ ọ̀rọ̀ Olórún. **32** Ijọ̀ àwọn tí ó gbàgbọ̀ sì wà ní ọkàn kan àti inú kan; kò sì ɛ ẹ̀nikan tí ó wí pé ohun kan nínú ohun ìnì rẹ̀ jẹ́ tí ara rẹ̀; sùgbón gbogbo wọn ní ohun gbogbo ní ɛ̀şòkan. **33** Agbára níla ni àwọn aposteli sì ní rí jẹ́rìí àjìnde Jesu Olúwa, oore-ọ̀fẹ̀ púpọ̀ sì wà lórí gbogbo wọn. **34** Nítorí kò

sí ẹ̀nikan nínú wọn tí ó ɛ aláìní, nítorí iye àwọn tí ó ní ilẹ̀ tàbí ilẹ̀ tà wọn, wọn sì mú owó ohun tí wọn tà wà. **35** Wọn sì fi í lélé lẹ̀ṣẹ̀ àwọn aposteli, wọn sì ní pín fún olúkúlùkù gégé bí ó tí ɛ aláìní sí. **36** Àti Josefu, tí a tí ọwọ̀ àwọn aposteli sọ àpèlè rẹ̀ ní Barnaba (itumò èyí tí ní jẹ́ ọ̀mọ̀ itunú), èyà Lefi, àti ará Saipuroṣi. **37** Ó ní ilẹ̀ kan, ó tà á, ó mú owó rẹ̀ wá, ó sì fi í lélé lẹ̀ṣẹ̀ àwọn aposteli.

5 Sùgbón òkúnrin kan tí a ní pè ni Anania, pèlú Safira aya rẹ̀, ta ilẹ̀ ìnì kan. **2** Nípa ìmò aya rẹ̀ ó yan apa kan pamọ̀ nínú owó nàá, ó sì mú apa kan rẹ̀ wá, ó sì fi í lélé lẹ̀ṣẹ̀ àwọn aposteli. **3** Sùgbón Peteru wí pé, “Anania, èéṣe tí Satani fi kún ọkàn rẹ̀ láti ɛ̀şèké sí Ẹ̀mí Mímó, tí iwọ̀ sì fi yan apa kan pamọ̀ nínú owó ilẹ̀ nàá? **4** Nígba tí ó wà níbẹ̀ tírẹ̀ kọ̀ ní í ɛ? Nígba tí a sì ta á tan, kò ha wà ní ikáwọ̀ rẹ̀? Èéha tí ɛ tí iwọ̀ fi rò nńkan yíí lókan rẹ̀? Èniyàn kọ̀ ní iwọ̀ ɛ̀şèké sí bí kò ɛ sí Olórún?” **5** Nígba tí Anania sí gbọ̀ ọ̀rọ̀ wònyí, ó súbú lulẹ̀, ó sì kú, ẹ̀rù níla sí ba gbogbo àwọn tí ó gbọ̀. **6** Àwọn ọ̀dòmọ̀kúnrin sí dide, wọn dì í, wọn sì gbé è jáde, wọn sì sin ín. **7** Ó sì tó bí iwọ̀n wákàtí mẹ̀ta, aya rẹ̀ láimò ohun tí ó tí ɛ̀şẹ̀, ó wòlẹ̀. **8** Peteru sì bèèrè lówọ̀ rẹ̀ pé, “Wí fún mi, ɛ̀ iye yíí ní iwọ̀ àti Anania gbà lórí ilẹ̀?” Ó sì wí pé, “Bèè ni, iye rẹ̀ nàá ni.” **9** Peteru sí wí fún un pé, “Èéṣe tí èyin fohùn ɛ̀şòkan láti dán Ẹ̀mí Olúwa wò? Wò ó, ɛ̀şẹ̀ àwọn tí ó sínkù ọ̀kọ̀ rẹ̀ ní bẹ̀ ní ẹ̀nu-ònà, wọn ó sì gbe iwọ̀ nàá jáde.” **10** Lójúkan nàá ó sì súbú lulẹ̀ lẹ̀ṣẹ̀ rẹ̀, ó sì kú; àwọn ọ̀dòmọ̀kúnrin sì wòlẹ̀ wọn bá a ní òkú, wọn sì gbé e jáde, wọn sín in lẹ̀bàá ọ̀kọ̀ rẹ̀. **11** Ẹ̀rù níla sì bá gbogbo ijọ̀ àti gbogbo àwọn tí ó gbọ̀ nńkan wònyí. **12** A sì tí ọwọ̀ àwọn aposteli ɛ́ íṣẹ̀ àmì àti íṣẹ̀ iyanu púpọ̀ láárin àwọn èniyàn. Gbogbo wọn sì fi ọkàn kan wà ní iloro Solomoni. **13** Kò sí nínú àwọn iyókù tí ó jẹ́ gbìyànjú láti darapọ̀ mò wọn, bí ó tilẹ̀ jẹ́ pé àwọn èniyàn ní fi ọ̀wọ̀ gíga fún wọn. **14** Sùgbón síbẹ̀síbẹ̀, a sì ní yan àwọn òkúnrin àti àwọn obinrin tí ó gba Olúwa gbọ̀ kún iye wọn sí i. **15** Tó bèè tí wọn ní gbé àwọn abirún jáde sí ọ̀pópónà, tí wọn ní tẹ̀ wọn sí orí ibusùn àti àkẹ̀te kí òjji Peteru ba à le gba orí èlòmíràn nínú wọn bí ó bá tí ní kojá lo. **16** Ọ̀pò èniyàn sì kó ara wọn jọ̀ láti àwọn ilú tí ó yí Jerusalẹmu ká, wọn ní mú àwọn abirún wá àti àwọn tí ara kan fún ẹ̀mì àimò; a sì mú olúkúlùkù wọn ní ara dá. **17** Nígba nàá ni ẹ̀mí owó gbígbóná gbé olórí àlùfáá àti gbogbo àwọn tí wọn wà lódò rẹ̀ tí í ɛ èyà tí àwọn Sadusi wò. **18** Wọn sì nawọ̀ mò àwọn aposteli wọn sì fi wọn sínú túbú. **19** Sùgbón ní ọ̀ru, angeli Olúwa ɛ́ ilẹ̀kún túbú; ó sì mú wọn jáde. **20** Ó sì wí pé “E lo dúró nínú tẹ̀mpilì kí ɛ̀ sì máa sọ ọ̀rọ̀ iyè yíí ní ẹ̀kúnrẹ̀rẹ̀ fún àwọn èniyàn.” **21** Nígba tí wọn sì gbọ̀ èyí, wọn wọ̀ tẹ̀mpilì lo ní kùtùkùtù, wọn sì ní kòni. Nígba tí olórí àlùfáá àti àwọn tí ní bẹ̀ lódò rẹ̀ dé, wọn sì pè àpẹ̀jọ̀ igbimò, àti gbogbo àwọn àgbàgbà àwọn ọ̀mọ̀ Israèli, wọn sì ránsẹ̀ sí ilẹ̀ túbú láti mú àwọn aposteli wá. **22** Sùgbón nígba tí àwọn olùṣọ̀ dé ibẹ̀ wọn kò sì rí wọn nínú túbú, wọn padà wá, wọn síso fún wọn pé, **23** “Àwa bá ilẹ̀ túbú ní títí pinpin, àti àwọn olùṣọ̀ dúró lóde níwájú ilẹ̀kún; sùgbón nígba tí àwa ɛ́ ilẹ̀kún, àwa kò bá

enikan nínú túbú.” 24 Nígba tí olórí èşşò ẓempili àti àwọn olórí àlùfàà sí gbò òrò wònyí, wọn dààmú nítórí wọn kò mọ ibi tí òrò yí yóò yorí sí. 25 Nígba nàà ni enikan dé, ó wí fún wọn pé, “Wò ó, àwọn ọkúnrin tí èyin fi sínú túbú wà ní ẓempili, wọn dúró wọn sì n kọ àwọn èniyàn.” 26 Nígba nàà ni olórí èşşò lọ pèlú àwọn olùşó, ó sì mú àwọn aposteli wá. Wọn kò fi ipá mú wọn, nítórí tí wọn bèrù àwọn èniyàn kí a má ba à sọ wọn ní òkúta. 27 Nígba tí wọn sì mú àwọn aposteli dé, wọn mú wọn dúró níwájú àjọ igbimò; olórí àlùfàà sì bi wọn lèrè. 28 Ó wí pé, “Àwa kò ha ti kilò fún un yín gidigidi pé, kí e má şe fi orúko yí kòni, sibẹ èyin ti fi ikòni yín kún Jerusalem, ẹ si n pète àti mú èbi èjẹ ọkúnrin yí wá sí orí wá.” 29 Şùgbọn Peteru àti àwọn aposteli dàhùn, wọn sì wí pé, “Àwa kò gbodò má gbó tí Olòrun ju ti èniyàn lo! 30 Olòrun àwọn baba wa jí Jesu dide kúrò ní ipò òkú, ẹni tí èyin pa nípa gbígbékó sí orí igi. 31 Òun ni Olòrun fi ọwọ òtún rẹ gbé gégé bí Ọmọ-aládé àti Olùgbàlà láti fi irònúpíwadà àti idárijí èşşé fún Israeli. 32 Àwa sì ni elèrírí nńkan wònyí, àti gégé bí Ẽmí Mímó ti şe elèrírí pèlú, tí Olòrun fi fún àwọn tí ó gba á gbó.” 33 Şùgbọn nígba tí wọn gbó èyi, ọkàn wọn gbogbé dé inú, wọn gbèrò láti pa wọn. 34 Şùgbọn ọkàn nínú àjọ igbimò, tí a n pè ni Gamalieli, Farisi àti amòfin, tí ó ní iyin gidigidi lódò gbogbo èniyàn, ó dide dúró, ó ní kí a mú àwọn aposteli bì şeyin diẹ. 35 Ó sì wí fún wọn pé “Èyin èniyàn Israeli, ẹ kíyèsì ara yín lóhùn tí èyin n pète láti şe sí àwọn ọkúnrin wònyí. 36 Nítórí şáájú ojò wònyí ni Teuda dide, ó n wí pé, ẹni nílá kan ní òun; ẹni tí iwọn irinwó ọkúnrin dara wọn pọ mọ; şùgbọn a pa á; àti gbogbo iye àwọn tí ó gba tirẹ sì túká, tí wọn sí di asán. 37 Lèyin ọkúnrin yí ni Judasi tí Galili dide ni àkòkò kíkà àwọn èniyàn, ó sì ni ẹni púpọ lèyin rẹ; òun pèlú şègbé; àti gbogbo iye àwọn tí ó gba tirẹ ni a fónká. 38 Njé èmi wí fún un yín nísinsin yí, şóra fún àwọn ọkúnrin wònyí, kí ẹ sí fi wọn silẹ, nítórí bí imò tàbí isẹ yí bá jẹ ti èniyàn, a ó bì í şubú. 39 Şùgbọn bí ti Olòrun bá ní, èyin kí yóò lè bì í şubú; kí ó má ba à jẹ pé, a rí yín bí ẹni tí n bá Olòrun jà.” 40 Wọn sì gbà imòran rẹ. Wọn pe àwọn aposteli wólè, wọn sì lù wọn. Wọn sí kilò fún wọn pé kí wọn má şe sòrò ní orúko Jesu mó, wọn sì jòwọ wọn silẹ lo. 41 Nítórí nàà wọn sì lò kúrò níwájú àjọ igbimò; wọn n yò nítórí tí a kà wọn yẹ láti jiyà nítórí orúko rẹ. 42 Ní ojoojúmọ nínú ẓempili àti ni ojúlé dé ojúlé, wọn kò dẹkun kíkòni àti láti wáaşù iyinrere nàà pé Jesu ni Kristi.

6 Njé ní ojò wònyí, nígba tí iye àwọn ọmọ-èyin n pọ sí i, ikunsínú wà ní àárín àwọn Helleni tí şe Júú àti àwọn Heberu tí şe Júú, nítórí tí a gbàgbé nípa ti àwọn opó wọn nínú ipín fún ni ojoojúmọ. 2 Àwọn mejílá sí pe òpòlòpò àwọn ọmọ-èyin jọ sòdò, wọn wí pé, “Kò yẹ kí àwa ó fi òrò Olòrun silẹ, kí a sì máa şe iránşẹ tàbíli. 3 Nítórí nàà, ará, ẹ wo ọkúnrin meje nínú yín, olórúko rere, tí ó kún fún Ẽmí Mímó àti fún ogbón, tí àwa lè yàn sí isẹ yí. 4 Şùgbọn àwa yóò dúró şinşin nínú àdúrà gbígbà, àti nínú isẹ iránşẹ òrò nàà.” 5 Òrò nàà sì tọ lójú gbogbo ijọ; wọn

sì yan Stefanu, ọkúnrin tí ó kún fún igbàgbò àti fún Ẽmí Mímó àti Filipi, àti Prokoru, àti Nikanoru, àti Timoni, àti Parimena, àti Nikolasi aláwọşe Júú ará Antioku. 6 Ẽni tí wọn mú dúró níwájú àwọn Aposteli; nígba tí wọn sì gbàdúra, wọn gbé ọwọ lé wọn. 7 Òrò Olòrun sì gbilẹ, iye àwọn ọmọ-èyin sì pọ sí i gidigidi ni Jerusalemu, òpò nínú egbé àwọn àlùfàà sí feti sí tí igbàgbò nàà. 8 Stefanu tí ó kún fún oore-òfẹ àti agbára, ó şe isẹ iyanu, àti isẹ àmi rílá láàrín àwọn èniyàn. 9 Şùgbọn àwọn kan dide nínú àwọn tí n şe ara Sinagogu, tí a n pè ní Libatani. Àwọn Júú Kirene àti ti Aleksandria àti ti Kilikia, àti ti Asia wá, wọn n bá Stefanu jiyàn, 10 şùgbọn wọn kò sí lè ko ogbón àti Ẽmí tí ó fi n sòrò lójú. 11 Nígba nàà ni wọn fún àwọn ọkúnrin kan ní àbètélẹ, kí wọn n wí pé, “Àwa gbó tí Stefanu n sọ òrò-òdì sí Mose àti sí Olòrun.” 12 Wọn sí ru àwọn èniyàn sòkè, àti àwọn alàgbà, àti àwọn olúkòni ní òfin. Wọn dide sí i, wọn gbà a mú, wọn sì mú un wá sí iwájú àjọ igbimò. 13 Wọn sì mú àwọn elèrírí èké wá, tiwọn wí pé, “Ọkúnrin yí kò sinmi láti sọ òrò-òdì sí ibi mímó yí, àti sí òfin. 14 Nítórí àwa gbó ó wí pé Jesu ti Nasareti yí yóò fọ ibi yí, yóò sì yí àşà ti Mose fi fún wa padà.” 15 Gbogbo àwọn tí ó sì jòkòó ni àjọ igbimò tejúmq Stefanu, wọn sì rí ojú rẹ dàbí ojú angeli.

7 Nígba nàà ni olórí àlùfàà wí pé, “Òtítọ ha ni àwọn èşşùn tí wọ fi kàn ọ bí?” 2 Ní idáhùn sí èyi ó wí pé, “Èyin arákúnrin àti èyin baba, ẹ fetisílé sí mi! Olòrun ògo fi ara hàn fún Abrahamu baba wa, nígba tí ó wà ni Mesopotamia, kí ó to şe àtìpò ni Harani. 3 Olòrun wí fún un pé, ‘Jáde kúrò ní orílẹ-èdè rẹ àti kúrò lódò àwọn èniyàn rẹ, lọ sí ilẹ kan tí èmi yóò fihàn ọ.’ 4 “Nígba nàà ni ó jáde kúrò ní ilẹ àwọn ará Kaldea, ó sì şe àtìpó ni Harani. Lèyin igbà tí baba rẹ sí kú, Olòrun mú un sípò padà wá sí ilẹ yí, níbi tí èyin n gbé báyií. 5 Kò sí fún un ni iní kan, anító bi iwọn ààyè èşşé kan. Şùgbọn Olòrun şe ilèrí fún pé, òun yóò fi ilẹ iní nàà fún un àti fún àwọn irú-ọmọ rẹ lèyin rẹ, nígba tí kò tí í ní ọmọ. 6 Olòrun sì sọ báyií pé, ‘Irú-ọmọ rẹ yóò şe àtìpò ní ilẹ àjẹjẹ; wọn ó sì sọ wọn di erú, wọn ó sì pón wọn lójú fún irinwó ọdún. 7 Olòrun wí pé, Orílẹ-èdè nàà tí wọn yóò máa sin, ni èmi ó dá léjọ; lèyin nàà ni wọn ó sì jáde kúrò, wọn ó sì wá sin mí nńhín-ín yí.’ 8 Ó sì fún Abrahamu ni májèmú ikòlá. Abrahamu bí Isaaki, ó kọ ọ ní ilà ni ojò kejo tí ó bí i. Isaaki sí bí Jakòbu, Jakòbu sí bí àwọn baba rílá mejílá. 9 “Àwọn baba rílá sí şe ilara Josefu, wọn sì tà á sí Ejibiti; şùgbọn Olòrun wà pèlú rẹ, 10 ó sì yọ ọ kúrò nínú ipònjú rẹ gbogbo. Ó sì fún Josefu ní ogbón, ó sì mú kí ó rí ojúrere Farao ọba Ejibiti; òun sì fi jẹ baalé Ejibiti àti gbogbo ilẹ rẹ. 11 “Iyàn kan sì mú ni gbogbo ilẹ Ejibiti àti ni Kenaani, àti ipònjú rílá, àwọn baba wa kò sì rí ounjẹ. 12 Şùgbọn nígba tí Jakòbu gbó pé alikama n bẹ ni Ejibiti, ó rán àwọn baba wa lọ lèkékinní. 13 Nígba kejí Josefu fi ara rẹ hàn fún àwọn arákúnrin rẹ, a sì tún fi wọn hàn fún Farao. 14 Lèyin èyi, Josefu ránşẹ pe Jakòbu baba rẹ, àti àwọn ibàtan rẹ wá sòdò rẹ, gbogbo wọn sì tọ àrùndínlògorín ọkàn. 15 Nígba

náà ni Jakòbu sòkalè ló sí Ejibiti, ní ibi tí òun àti àwọn baba wa kú sí. **16** A sì gbé òkú wọn padà wá sí Şekemu, a sì tẹ wọn sínú iboji tí Abrahamu rà ni ọwọ àwọn ọmọ Amori ní Şekemu ní iye owó wùrà kan. **17** “Nígbà tí àkòkò tí Ọlòrun yóò mú ilé rí tí ó ẹ fún Abrahamu ẹ kù sí dèdè, àwọn èniyàn wa ní gbèrù sí gidigidi ní iye ní ilẹ Ejibiti. **18** Şùgbón ọba tuntun miṣràn tí kò mò Josefu jẹ ní ilẹ Ejibiti. **19** Òun náà ní ó ẹ àrèkérekè sí àwọn ibátan wa. Wọn sì hùwà búburú sí àwọn baba wa, tó bèè tí wọn fi já àwọn ọmọ ọwọ wọn kùrò lówọ wọn nítorí kí wọn má ẹ ẹ. **20** “Ní àkòkò náà ni a bí Mose ọmọ tí ó se iyebiye, tí wọn sí bó lósù méta ni ilẹ baba rẹ. **21** Nígbà tí wọn sí gbé é sonù, ọmọbínrin Farao gbé e, ó sì tọ ọ dàgbà gégé bí ọmọ ara rẹ. **22** A sì kọ Mose ni gbogbo ogbón ara Ejibiti, ó sì pò ni ọrọ àti ní iṣe. **23** “Nígbà tí Mose di ọmọ ọgọjí ọdún, ó sọ sí i lókàn láti ló bẹ àwọn ọmọ Israèli ará rẹ wò. **24** Nígbà tí ó sí rí ọkan nínú wọn tí ará Ejibiti kan ní jẹ ní iyà, ó gbèjà rẹ, ó gbèsan ẹni tí wọn jẹ ní iyà nípa lílu ará Ejibiti náà pa. **25** Mose rò bí àwọn ará òun mò pé Ọlòrun yóò tí ọwọ òun gbà wò; şùgbón wọn kò wò. **26** Ní ojú keji Mose yọ sí àwọn ọmọ Israèli méji bí wọn tí ní ja. Òun sí fẹ parí ljà fún wọn. Ó wí pé, ‘Èniyàn mi, ará ni èyin; èṣe tí èyin fi ní ẹ ohun tí kò tọ sí ara yín?’ **27** “Şùgbón ẹni tí ó fínràn sí ẹnikẹjì rẹ tí Mose sí ègbé kan, ó wí pé, ‘Ta ni ó fi ọ jẹ olórí àti onidáájọ lórí wa?’ **28** Ẹ̀ wò fẹ pa mí bí ó ti pa ará Ejibiti lánáá?’ **29** Mose sì sá nítorí ọrọ yí, ó sì wa ẹ àtípó ni ilẹ Midiani, níbi tí ó gbé bí ọmọ méji. **30** “Nígbà tí ọgọjí ọdún sí pé, angeli Olúwa fi ara han Mose ní ijù, ní òkè Sinai, nínú ọwọ-iná nínú igbó. **31** Nígbà tí Mose sí rí i, ẹnu yà á sí iran náà; nígbà tí ó sì súnmọ ọn láti wò ó fín, ohùn Olúwa kọ sí i, **32** wí pé ‘Èmi ni Ọlòrun àwọn baba rẹ, Ọlòrun Abrahamu, Ọlòrun Isaaki, àti Ọlòrun Jakòbu,’ Mose sì wàrírì pèlú ibèrù, kò sì dàşà láti wò ó mó. **33** “Olúwa sì wí fún un pé, ‘Bó bàtà rẹ kùrò ní èşè rẹ, nítorí ibi tí iwọ dúró sí i ní ilẹ mímọ ni. **34** Ní rí rí, mo tí rí ìpónjú àwọn èniyàn mi tí ní bẹ ni Ejibiti, mo sì ti gbọ ikérora wọn, mo sì sòkalè wá láti gbà wọn. Wá nísinsin yí, Èmi ó sì rán ọ ló sí ilẹ Ejibiti.’ **35** “Mose náà yí tí wọn kò, wí pé, ‘Ta ni ó fi jẹ olórí àti onidáájọ?’ Òun náà ni Ọlòrun rán lọ láti ọwọ angeli, tí ó farahàn án ní pápá, láti ẹ olórí àti oludándè. **36** Òun ni ó mú wọn jáde, léyìn igbà tí ó ẹ işè iyanu àti işè àmì ní ilẹ Ejibiti, àti ni Òkun pupa, àti ni aginjù ní ọgọjí ọdún. **37** “Èyí ni Mose náà tí ó wí fún àwọn ọmọ Israèli pé, ‘Ọlòrun yóò gbé wòlfi kan bí èmi dide nínú àwọn èniyàn yín.’ **38** Èyí náà ni ẹni tí ó wá nínú ljo ní ijù pèlú angeli náà tí ó bá a sòrò ní orí òkè Sinai, àti pèlú àwọn baba wa; ẹni tí ó gba ọrọ iyè láti fi fún wa. **39** “Şùgbón àwọn baba wa kò fẹ gbó tìrẹ. Dípò bèè, wọn kò ọ silẹ, àti pé nínú ọkan wọn, wọn fẹ yipadà ló sí ilẹ Ejibiti. **40** Wọn wí fún Aaroni pé, ‘Dá òrìşà fún wa tí yóò máa tónà şáájú wa; nítorí bí ó ẹ te ti Mose yí tí ó mú wa jáde wá láti ilẹ Ejibiti, a kò mò ohun tí ó ẹ é.’ **41** Wọn sì yá ère egboro malúú ni ojọ wònyí. Wọn sì rú ẹbọ sí ère náà, wọn sì ní yò nínú ohun tí wọn fi ọwọ ara wọn ẹ. **42** Ọlòrun sì padà, ó fi wọn sílẹ láti máa sin ogun ọrun;

dòrùn, òşúpá àti iràwò. Èyí wá ní íbámú pèlú bí a ti kọ ọ nínú iwé àwọn wòlfi pé: “Èyin ha mú ẹran tí a pa àti ẹbọ wa fún mi ní ọgọjí ọdún ní ijù bí, iwọ ilẹ Israèli? **43** Èyin sì tẹwògbà àgò Moleki, àti iràwò Refani òrìşà yín, àwòrán tí èyin ẹ láti máa bọ wọn. Nítorí náà èmi yóò kó yín ló sí igbèkùn rékojá Babeli.’ **44** “Àwọn baba wa ní àgò ẹrì pèlú wọn ní ijù. Èyí tí a ẹ gégé bí Ọlòrun tí ó ba Mose sòrò pé kí ó ẹ é, gégé bí àpẹrẹ tí ó tí rí. **45** Ti àwọn baba wa tí ó tẹlẹ wọn sí mú bá Joşua wá sí ilẹ Ìnì àwọn aláìkòlà, tí Ọlòrun lè jáde kùrò níwájú àwọn baba wa, tíftí dí àkòkò Dafidi. **46** Ẹni tí ó rí ojùrere níwájú Ọlòrun, tí ó sì tọrọ láti rí ibùgbé fún Ọlòrun Jakòbu. **47** Şùgbón Solomoni ni ó kọ ilẹ fún un. **48** “Şùgbón Ọgá-ògo kí í gbé ilé ti a fi ọwọ kọ, gégé bí wòlfi tí wí pé: **49** “Ọrun ni itẹ mi, ayé ni àpótí itisẹ mi. Irú ilẹ kín ní èyin yóò kọ fún mi? ni Olúwa wí. Tàbí nbo ni yóò jẹ ibi ìsinmi mí? **50** Ọwọ mi kò ha ẹ gbogbo nñkan wònyí.’ **51** “Èyin ọlòrun líle àti aláìkòlà àyà àti etí! Bí àwọn baba yín gélẹ ni èyin rí. Nígbà gbogbo ni èyin máa ní dènà Ẹmí Mímọ! **52** Njẹ ọkan tilẹ wá nínú àwọn wòlfi tí àwọn baba yín kò se inúnibíni sí? Wọn sì ti pa àwọn tí ó tí ní sọ àşotélẹ nípa wíwá Ẹmí Olódodo náà. Nísinsin yí èyin ti dalẹ rẹ èyin sí ti pa. **53** Èyin tí ó gba òfin, gégé bí àwọn angeli ti fi fún ni, tí ẹ kò sí pa á mó.” **54** Nígbà tí wọn sì gbọ nñkan wònyí ọkan wọn gbogbé dé inú, wọn sì payínkeke sí i. **55** Şùgbón Stefanu, ẹni tí ó kún fún Ẹmí Mímọ, ó tejumọ ọrun, ó sí rí ògo Ọlòrun, àti Jesu dúró ní ọwọ ọtún Ọlòrun. **56** Ó sì wí pé, “Wò ó, mo rí ọrun sí silẹ, Ọmọ Èniyàn sí dúró ní ọwọ ọtún Ọlòrun.” **57** Nígbà náà ni wọn kígbé ní ohùn rara, wọn sí di etí wọn, gbogbo wọn sì sáré sí i, wọn sí rọ lù ú, **58** wọn sì wọ ọ sèyin òde ilú, wọn sì bèrẹ síso ọ ní òkúta; àwọn ẹlérí sí fi aşọ wọn lélé lẹşé ọmòkúnrin kan tí a ní pé ní Saulu. **59** Bí wọn tí ní sọ Stefanu ní òkúta, ó sì ké pe Olúwa wí pé, “Jesu Olúwa, gba ẹmí mi.” **60** Nígbà náà ni ó wólẹ lórí eékún rẹ, ó kígbé sòkè pé, “Olúwa, má ẹ ka èşẹ yí sí wọn ní ọrun.” Nígbà tí ó sì wí èyí tán, ó sùn ló.

8 Saulu sì wá níbẹ, ó sì fi aşẹ sí ikú rẹ. Ní àkòkò náà, inúnibíni nílá kan dide sí ijọ tí ó wá ni Jerusalemu, gbogbo wọn sì túkà káákiri agbègbè Judea àti Samaria, àyàfi àwọn aposteli. **2** Àwọn èniyàn olùfokànsin kan sì gbé òkú Stefanu ló sin, wọn sì pohúnrére ẹkún kikan sórí rẹ. **3** Şùgbón Saulu bèrẹ sí da ljo èniyàn Ọlòrun rú. Ó ní wọ ilẹ dé ilé, ó sì ní mú àwọn ọkúnrin àti obínrin, ó sì ní fi wọn sínú túbú. **4** Àwọn tí wọn sí túkà ló sí ibi gbogbo ni wáásù ọrọ náà. **5** Filipi sì sòkalè ló sí ilú Samaria, ó ní wáásù Kristi fún wọn. **6** Nígbà tí ljo àwọn èniyàn gbọ, tí wọn sì rí işè àmì tí Filipi ní ẹ, gbogbo wọn sì fi ọkan kan fiyèsì ohun tí ó ní sọ. **7** Nítorí tí àwọn ẹmí àimọ ní kígbé sòkè bí wọn tí ní jáde kùrò lára àwọn èniyàn, ọpọ àwọn arọ àti amúnkún ún ni ó sì gba imúláradá. **8** Ayọ púpọ sí wá ni ilú náà. **9** Şùgbón ọkúnrin kan wá, tí a ní pé ní Simoni, tí ó ní máa ní pa idán ní ilú náà, ó sì mú kí ẹnu ya àwọn ará Samaria. Ó sì máa ní fónnu pé èniyàn nílá kan ni òun. **10** Ẹni tí gbogbo èwe àti àgbà fiyèsì tí wọn sí ní bu

olá fún wí pé, “Okúnrin yí ní agbára Olórùn ti ní jẹ nílá.”
11 Wọn bu olá fún un, nítorí ojò pípé ni ó ti n pa idán fún iyàlènu wọn. **12** Sùgbọn nígbà tí wọn gba Filipi gbó bí ó ti n wààsù ìyìnṣere ti ìjòba Olórùn, àti orúkọ Jesu Kristi, a bamitiisi wọn. **13** Simoni tikára rẹ sì gbàgbò pèlú nígbà ti a sì bamitiisi rẹ, ó sì tèsiwájú pèlú Filipi, ó wo isẹ àmí àti isẹ agbára tí ní ti ọwọ Filipi ẹ, ẹnu sì yà á. **14** Nígbà tí àwọn aposteli tí ó wà ní Jerusalemu sí gbó pé àwọn ara Samaria ti gba òrọ Olórùn, wọn rán Peteru àti Johanu sí wọn. **15** Nígbà tí wọn sì lẹ, wọn gbàdúra fún wọn, kí wọn bá à lè gba Ẹmí Mímó, **16** nítorí tífí ó fi di ìgbà nàà Ẹmí Mímó kò tí í bà lè ẹnìkẹni nínú wọn; kíkí pé a bamitiisi wọn lórúkọ Jesu Olúwa ni. **17** Nígbà nàà ni Peteru àti Johanu gbé ọwọ lé wọn, wọn sí gba Ẹmí Mímó. **18** Nígbà tí Simoni rí í pé nípa gbígbé ọwọ lé ni ni a ní ti ọwọ àwọn aposteli fi Ẹmí Mímó fún ni, ó fi owó lẹ wọn, **19** ó wí pé, “È fún ẹmi nàà ni àṣẹ yíi pèlú, kí ẹnìkẹni tí ẹmi bá gbé ọwọ lé lè gba Ẹmí Mímó.” **20** Sùgbọn Peteru dá a lóhùn wí pé, “Kí owó rẹ sègbé pèlú rẹ, nítorí tí iwo rò láti fi owó rẹ èbùn Olórùn! **21** Iwo kò ni ipa tàbí ìpín nínú òràn yíi, nítorí ọkàn rẹ kò ẹ déédé níwájú Olórùn. **22** Nítorí nàà ronúpiwàdà iwà búburú rẹ yíi, kí ó sì gbàdúra sòdọ Olórùn bóyá yòò dárí ète ọkàn rẹ jì ó. **23** Nítorí tí mo wòye pé, iwo wa nínú òrònrò ikorò, àti ní lè èṣẹ.” **24** Nígbà nàà ni Simoni dàhùn, ó sì wí pé, “È gbàdúra sòdọ Olúwa fún mi, kí ọkàn nínú ohun tí ẹyin tí sọ má ẹ bá mi.” **25** Nígbà tí wọn sì ti jẹrìyí, tiwọn ti sọ òrọ Olúwa, Peteru àti Johanu padà lọ sí Jerusalemu, wọn sì wààsù ìyìnṣere ni ilèto púpọ̀ tí àwọn ara Samaria. **26** Angèlì Olúwa sì sọ fún Filipi pé, “Dìde kí ó sì máa lọ sí ìhà gúúsù, sí ọ̀nà ìjù, tí ó ti Jerusalemu lọ sí Gasa.” **27** Nígbà tí ó sì dìde, ó lọ; sí kíyèsì, ọkúnrin kan ará Etiopia, iwèfà ọlọlá púpọ̀ lódò Kandake ọ̀babinrin àwọn ara Etiopia, ẹni tí í ẹ olórí isúra rẹ, tí ó sì ti wá sí Jerusalemu láti jòsin, **28** Ọ̀n si ní padà lọ, ó sì jòkòdò nínú kẹkẹ rẹ, ó ní ka iwé wòlfin Isaiah. **29** Ẹmí sì wí fún Filipi pé, “Lọ kí ó sì da ara rẹ pọ̀ mọ̀ kẹkẹ yíi.” **30** Filipi sì sùré lọ, ó gbọ̀ tí ó ní ka iwé wòlfin Isaiah, Filipi sì bí í pé, “Ohun tí iwo ní kà yíi ha yé ọ̀ bí?” **31** Ó sì dàhùn wí pé, “Yòò ha ẹ̀ yé mi, bí kò ẹ̀ pé ẹnìkan tọ̀ mí sí ọ̀nà?” Ó sì bẹ̀ Filipi kí ó gòkè wá, kí ó sì bá ọ̀n jòkòdò. **32** Ibi iwé mímó tí iwèfà nàà ní kà nàà ni èyí: “A fà á bí àgùntàn lọ fún pípa; àti bí ọ̀dọ̀-àgùntàn tí ní dáké níwájú olurẹ̀run rẹ, bẹ̀ẹ̀ gégé ni kò wí ohun kan. **33** Nínú iwà irèlẹ̀ rẹ a fi idájọ̀ ọ̀dodo dùn ún. Ta ni ó le sọ̀rọ̀ nípa ti àwọn iran rẹ? Nítorí tí a gba ẹ̀mí rẹ kùrò ní ayé.” **34** Iwèfà nàà sì sọ̀ fún Filipi pé, “Mo bẹ̀ ọ̀ sọ̀ fún mi, nípa ta ni wòlfin nàà ní sọ̀ ọ̀rọ̀ yíi, nípa ara rẹ̀ tàbí nípa èlòmíràn?” **35** Filipi sì ya ẹ̀nu rẹ, bẹ̀rẹ̀ láti ibi iwé mímó yíi, ó sì wààsù ìyìnṣere ti Jesu fún un. **36** Bí wọn sì tí ní lọ lònà, wọn dé ibi omi kan; iwèfà nàà sì wí pé, “Wò ó, omi niyí. Kín ni ó dá mi dúró láti se ìrìbọ̀mí?” **38** Ó sì pàṣẹ̀ kí kẹkẹ̀ dúró jé; àwọn méjèjì Filipi àti iwèfà sì sòkalẹ̀ lọ sínú omi, Filipi sì bamitiisi rẹ. **39** Nígbà tí wọn sí jáde kùrò nínú, omi Ẹmí Olúwa gbé Filipi lọ, iwèfà kò sì rí í mọ̀; nítorí tí ó ní bá ọ̀nà rẹ̀ lọ, ó ní yò. **40** Filipi sì bá ara rẹ̀

ní ilú Asotu, bí ó ti ní kojá lọ, o wààsù ìyìnṣere ní gbogbo ilú, tífí ó fi dé Kesarea.

9 Sùgbọn síbẹ̀, Saulu sí ní tèsiwájú nínú mímí èémí ihalẹ̀ mómí àti ìpání sí àwọn ọ̀mọ̀-ẹ̀yin Olúwa. Ó tọ̀ olórí àlùfàá lọ, **2** ó béèrè iwé lówó rẹ̀ sí Sinagogu tí ní bẹ̀ ní ilú Damasku pé, bí ọ̀n bá rí ẹnìkẹni tí ní bẹ̀ ni ọ̀nà yíi, íbá à ẹ̀ ọ̀kúnrin, tàbí ọ̀babinrin, kí ọ̀n lè mú wọn ní dìdè wá sí Jerusalemu. **3** Ó sì ẹ̀, bí ó ti ní lọ, ó sì sùn mọ̀ Damasku; lójijì, ìmòlẹ̀ láti ọ̀run wá mólẹ̀ yí í ká. **4** Ó sì sùbú lulẹ̀, ó gbọ̀ ohùn tí ó ní fọ̀ sí í pé, “Saulu, Saulu, èṣe ti iwo fi ní ẹ̀ inúnibíni sí mi?” **5** Ó sì wí pé, “Iwo ta ni, Olúwa?” Olúwa sì wí fún pé, “Èmi ni Jesu, ẹni ti iwo ní ẹ̀ inúnibíni sí. **6** Dìde, kí ó sì lọ sí ilú nàà, a ó sì sọ̀ fún ọ̀ nípa ohun tí iwo yòò ẹ̀.” **7** Àwọn ọ̀kúnrin tí wọn sì ní bá Saulu lọ àjò dúró, wọn kò sì le sọ̀ ohun kan, wọn gbọ̀ ohùn nàà sùgbọn wọn kò rí ẹnìkan. **8** Saulu sì dìde ní ilẹ̀; nígbà tí ojú rẹ̀ sì lá kò rí ohunkòhun; sùgbọn wọn fà á lówó wọn sì mú un wá sí Damasku. **9** Ó sì gbé ojò męta ni àiríran kò sì jẹ, bẹ̀ẹ̀ ni kò sì mu. **10** Ọ̀mọ̀-ẹ̀yin kan sì wà ní Damasku, tí a ní pè ni Anania! Olúwa sì wí fún un lójúran pé, “Anania!” Ó sì wí pé, “Wò ó, ẹmi niyí, Olúwa.” **11** Olúwa sì wí fún un pé, “Dìde kí ó sì lọ sí ilé Judasi ní ọ̀pópónà Tààrà, kí ó sì béèrè ẹni tí a ní pè ni Saulu, ara Tarsu, sá wò ó, ó ní gbàdúra. **12** Ọ̀n si tí rí ọ̀kúnrin kan lójúran ti a ní pè ni Anania, ó wọ̀lẹ̀, ó sì fi ọ̀wọ̀ lé e, kí ó lè ríran.” **13** Anania sì dàhùn wí pé, “Olúwa mo tí gbúròdò ọ̀kúnrin yíi lódò ọ̀pọ̀ èniyàn, gbogbo búburú tí ó ẹ̀ sí àwọn èniyàn mímó rẹ̀ ni Jerusalemu. **14** Ó sì gba àṣẹ̀ láti ọ̀dọ̀ àwọn olórí àlùfàá wá sí ìhín yíi, láti de gbogbo àwọn ti ní pe orúkọ rẹ̀.” **15** Sùgbọn Olúwa wí fún un pé, “Máa lọ; nítorí ohun èlò ààyò ni ọ̀n jẹ̀ fún mi, láti gbé orúkọ mi lọ sí iwájú àwọn aláìkọ̀là, àti àwọn ọ̀ba, àti àwọn ọ̀mọ̀ Israèli. **16** Nítorí ẹ̀mi o fi gbogbo iyà ti kò le sàjẹ̀ nítorí orúkọ mi hàn án.” **17** Anania sì lẹ, ó sì wò ilé nàà, nígbà tí ó fi ọ̀wọ̀ rẹ̀ lé Saulu, ó sì wí pé, “Arákúnrin Saulu, Olúwa ni ó rán mi, Jesu tí ó fi ara hàn ọ̀ lònà tí iwo bá wá, kí iwo ba à lè ríran, kí ó sì kún fún Ẹmí Mímó.” **18** Lójúkan nàà nńkan kan ti ó dàbí ìpẹ̀ sì bọ̀ kùrò lójú rẹ̀, ó sì ríran; ó sì dìde, a sì bamitiisi rẹ. **19** Nígbà tí ó sì jẹun, ara rẹ̀ mókun. Saulu sì wá pèlú àwọn ọ̀mọ̀-ẹ̀yin ní Damasku ní ojò púpọ̀. **20** Lójúkan nàà ó sì ní wààsù Kristi nínú àwọn Sinagogu pé, Jesu ni Ọ̀mọ̀ Olórùn. **21** Ẹnu sì ya gbogbo àwọn ti ó ní gbọ̀, wọn sì wí pé, “Èyí ha ọ̀ ẹni tí ó tí fòórò àwọn ti ní pe orúkọ yíi ni Jerusalemu? Nítorí èyí nàà ní ó sa ẹ̀ wá sí ìhín yíi, láti mú wọn ní dìde lọ sòdọ̀ àwọn olórí àlùfàá.” **22** Sùgbọn Saulu ní pọ̀ sí í ní agbára ó sì ní dààmú àwọn Júu tí ó ní gbé Damasku, ó fihàn pé, èyí ni Kristi nàà. **23** Lẹ̀yin ìgbà tí ojò púpọ̀ kojá, àwọn Júu ní gbmìdọ̀ láti pa á. **24** Sùgbọn iditẹ̀ wọn di mí mọ̀ fún Saulu. Wọn sì ní sọ̀ ẹnu ibodè pèlú lósàn àti lóru, wọn ní wá ọ̀nà láti pa á. **25** Sùgbọn àwọn ọ̀mọ̀-ẹ̀yin rẹ̀ gbé ní ọ̀ru, wọn sì sọ̀ ọ̀ kalẹ̀ lára odì nínú agbọn. **26** Nígbà tí Saulu sí de Jerusalemu ó pète láti da ara rẹ̀ pọ̀ mọ̀ àwọn ọ̀mọ̀-ẹ̀yin; gbogbo wọn sì bẹ̀rù rẹ̀, nítorí wọn kò gbàgbó pé ọ̀mọ̀-

èyin kan ni. 27 Sùgbón Barnaba mú un, ó sì sìn ín lọ sódò àwọn aposteli, ó sì sọ fún wọn bí ó ti rí Olúwa nì ọ̀nà, àti bí ó ti fi igboya wààsù ní Damasku ní orúkọ Jesu. 28 Saulu sì wà pèlú wọn, ó ní wọ̀lẹ̀, ó sì ní jáde ní Jerusalemu. Ó sì ní fi igboya wààsù ni orúkọ Olúwa. 29 Ó ní sòrò lòdì sí àwọn ará Helleni, ó sì ní ja wọn ní iyàn; sùgbón wọn ní pète láti pa a. 30 Nígba tí àwọn arákùnrin sì mò, wọn mú sòkalẹ̀ lọ sí Kesarea, wọn sì rán an lọ sí Tarsu. 31 Nígba nàà ni ljo wà ni àlàáfíá yíká gbogbo Judea àti ni Galili àti ni Samaria, wọn ní fẹsẹ̀múlẹ̀, wọn ní rìn ní ìbèrù Olúwa, àti ni itùnù Ẹ̀mí Mímọ̀, wọn ní pọ̀ sí i. 32 Ó sì ẹ̀, bí Peteru ti ní kojá lọ kàákiri láàrín wọn, ó sòkalẹ̀ lọ pèlú sí ọ̀dọ̀ àwọn èniyàn mímọ̀ ti ní gbé ni Lida. 33 Níbè ní ó rí ọ̀kùnrin kan ti a pè ní Aenea tí ó ti dùbúlẹ̀ lóri àkète ni ọ̀dún méjọ, ó ní ààrùn ẹ̀gbà. 34 Peteru sì wí fún un pé, “Aenea, Jesu Kristi mú ọ̀ lárádá; dide kí ó sì tún àkète rẹ̀ se.” Ó sì dide lójúkan nàà. 35 Gbogbo àwọn tí ní gbé Lida àti Ẹ̀roni sì rí i, wọn sì yípadá sí Olúwa. 36 Omo-èyin kan sí wà ní Joppa ti a ní pè ni Tabita (èyí tí ó tùmọ̀ sí Dọkasi); obinrin yí pò ni isẹ̀ oore, àti itọ̀rẹ̀ àánú síse. 37 Ní àkókò nàà ni ó wà nínú àisàn, ó sì kú, wọn sì wẹ̀ ọ̀kùnrin, wọn sì gbé ọ̀kùnrin rẹ̀ sí iyàrá ọ̀kè. 38 Bí Lida sì ti súnmọ̀ Joppa, nígba tí àwọn omo-èyin gbọ̀ pé Peteru wà nìbẹ̀, wọn rán ọ̀kùnrin méjì sí i láti bẹ̀ ẹ̀ pé, “Má se jáfara láti dé ọ̀dọ̀ wa.” 39 Peteru sí dide, ó sì bá wọn lọ. Nígba tí ó dé, wọn mú un lọ sí iyàrá ọ̀kè nàà, gbogbo àwọn opó sí dúró tí í wọn sọkún, wọn sì ní fi èwù àti aṣọ̀ tí Dọkasi dá hàn án, nígba tí ó wà pèlú wọn. 40 Sùgbón Peteru ti gbogbo wọn sóde, ó sì kúnlẹ̀, ó sí gbàdúrà; ó sì yípadá sí ọ̀kù, ó ní “Tabita, dide.” Ó sì la ojú rẹ̀, nígba tí ó sì rí Peteru, ó dide jókòdò. 41 Ó sì na ọ̀wọ̀ rẹ̀ sí i, ó fà á dide; nígba tí ó sì pe àwọn èniyàn mímọ̀ àti àwọn opó, ó fi lé wọn lówọ̀ láààyè. 42 Èyí sì di mí mò já gbogbo Joppa; ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ sì gba Olúwa gbọ̀. 43 Ó gbé ojọ̀ púpọ̀ ni Joppa ní ọ̀dọ̀ ọ̀kùnrin kan Simoni oníṣòṅà-awọ̀.

10 Ọ̀kùnrin kan sì wà ni Kesarea ti a ní pè ní Korneliu, balógun ọ̀rún ti ẹ̀gbé omo-ogun tí a ní pè ni Itali. 2 Olufọ̀kànsìn, àti ẹ̀ni ti ó bèrù Qlòrun tilétilé rẹ̀ gbogbo, ẹ̀ni tí ó ní tọ̀rẹ̀ àánú púpọ̀ fún àwọn èniyàn, tí ó sì ní gbàdúrà sódò Qlòrun nígba gbogbo. 3 Níwón wákàtí kẹ̀sànan ojọ̀, ó rí nínú ìran kedere angẹ̀li Qlòrun kan wọ̀lẹ̀ tọ̀ ọ̀ wá, ó sì wí fún un pé, “Korneliu!” 4 Nígba tí ó sì tejúmọ̀ ọ̀n, ti èrù sì bà á, ó ní, “Kín ni, Olúwa?” Ó sì wí fún un pé, “Àdúrà rẹ̀ àti ọ̀rẹ̀-àánú, tìrẹ̀ gòkè ló síwájú Qlòrun fún ìránfí. 5 Sì rán èniyàn nísinsin yí lọ sí Joppa, kí wọn sì pe Simoni wá, ẹ̀ni ti àpèlẹ̀ rẹ̀ ní jẹ́ Peteru. 6 Ó wọ̀ sí ilẹ̀ Simoni aláwọ̀, tí ilẹ̀ rẹ̀ wà léfí Ọ̀kun; òun ni yòò sọ fún ọ̀ bí iwọ̀ ó ti se.” 7 Nígba tí angẹ̀li nàà tí ó bá Korneliu sòrò sì fi i silẹ̀ lọ̀ ó pe méjì nínú àwọn ìránṣẹ̀ ilẹ̀ rẹ̀, àti omo-ogun olufọ̀kànsìn kan, nínú àwọn tí ó máa ní dúró tí í nígba gbogbo. 8 Nígba tí ó sì ti ṣàláyè ohun gbogbo fún wọn, ó rán wọn lọ̀ sí Joppa. 9 Ni ojọ̀ kejì bí wọn ti ní lọ̀ lónà àjò wọn, tí wọn sì súnmọ̀ ilẹ̀ nàà, Peteru gun ọ̀kè ilẹ̀ lọ̀ láti gbàdúrà ni iwọn wákàtí kẹfà ojọ̀, 10 ebi

sì pa á gidigidi, ó sì ní fẹ̀ láti jeun, ó bó sí ojúran. 11 Ó sì rí ọ̀run sí, ohun èlò kan sì sòkalẹ̀ bí gogowú nílá, tí a ti igun méréjẹ̀rin, sòkalẹ̀ sí ilẹ̀. 12 Nínú rẹ̀ ni onírúurú eranko elésẹ̀ méréin wà, àti ohun tí ní ràkò ni ayé àti eyẹ̀ ojú ọ̀run. 13 Ohun kan sì fọ̀ sí i pe, “Dide, Peteru; máa pa kí o sì máa je.” 14 Sùgbón Peteru dàhùn pé, “Rara, Olúwa; nítórí èmi kò je ohun èewọ̀ àti aláimọ̀ kan rí.” 15 Ohun kan sì tún fọ̀ sí i lẹ̀mẹ̀jì pé, “Ohun tí Qlòrun bá ti wẹ̀mọ̀, iwọ̀ má se pé é ní èewọ̀ mò.” 16 Èyí sì se lẹ̀mẹ̀ta; lójúkan nàà a sì gbé ohun èlò nàà padà lọ̀ sòkè ọ̀run. 17 Bí Peteru sì ti ní dààmú nínú ara rẹ̀ bí òun bá ti mò ìran tí òun ri yí sí, si wò ó, àwọn ọ̀kùnrin ti a rán wà láti ọ̀dọ̀ Korneliu dé. Wọn ní bèèrè ilẹ̀ Simoni, wọn dúró ní ẹ̀nu-ọ̀nà. 18 Wọn nahùn bèèrè bí Simoni tí a ní pè ní Peteru, wò nìbẹ̀. 19 Bí Peteru sì ti ní ronú ìran nàà, Ẹ̀mí wí fún un pé, “Wò ó, àwọn ọ̀kùnrin mọ̀ta ní wá ọ̀. 20 Njẹ̀ dide, sòkalẹ̀ kí ó sì bá wọn lọ̀, má se kó ara ró láti bá wọn lọ̀, nítórí èmi ni ó rán wọn.” 21 Nígba nàà ni Peteru sòkalẹ̀ tọ̀ àwọn ọ̀kùnrin nàà tí a rán, ó sì wí pé, “Wò ó, èmi ni ẹ̀ni tí èyin ní wá, kín ni ldi rẹ̀ tí ẹ̀ fi wá?” 22 Wón sì wí pé, “Korneliu balógun ọ̀rún, ọ̀kùnrin olóótítọ̀, àti ẹ̀ni tí ó bèrù Qlòrun, tí ó sì ní orúkọ rere lóđọ̀ gbogbo orílẹ̀-èdè àwọn Júú, òun ni a ti ọ̀dọ̀ Qlòrun kọ̀ nípasẹ̀ angẹ̀li mímọ̀, láti ránṣẹ̀ pé ọ̀ wá sí ilẹ̀ rẹ̀ àti láti gbọ̀ ọ̀rẹ̀ lẹ̀nu rẹ̀.” 23 Nígba nàà ni Peteru pè wọn wọ̀lẹ̀, ó gbà wọn lálẹ̀jò. Ní ojọ̀ kejì, ó sì dide, ó bá wọn lọ̀, diẹ̀ nínú àwọn tí o ti gbàgbọ̀ ní Joppa sì bá a lọ̀ pèlú. 24 Lójọ̀ kejì wọn sì wọ̀ Kesarea, Korneliu sì ti ní retí wọn, ó sì ti pe àwọn ìbátan àti àwọn ọ̀rẹ̀ rẹ̀ tímótímọ̀ jọ. 25 Ó sì se bí Peteru ti ní wọ̀lẹ̀, Korneliu pàdẹ̀ rẹ̀, ó wólẹ̀ lẹ̀ṣẹ̀ rẹ̀, ó sì foribalẹ̀ fún un. 26 Sùgbón Peteru gbé e dide, ó ni, “Dide èniyàn ni èmi tìkára mi pèlú.” 27 Bí ó sì ti ní bá a sòrò, ó wọ̀lẹ̀ ó sì rí àwọn èniyàn púpọ̀ tí wọn péjọ. 28 Ó sì wí fún wọn pé, “Èyin mò bí ó ti jẹ̀ èewọ̀ fún ẹ̀ni tí ó jẹ́ Júú, láti bá ẹ̀ni tí ó jẹ́ ará ilẹ̀ miiran kẹ̀gbé, tabí láti tọ̀ ọ̀ wá; sùgbón Qlòrun ti fihàn mi pé, ki èmi má se pé enikẹ̀ni ni èewọ̀ tabí aláimọ̀. 29 Nítórí nàà ni mo sì se wá ní àjijyàn, bí a ti ránṣẹ̀ pé mi, njẹ̀ mo bèèrè, nítórí kín ni èyin se ránṣẹ̀ pé mi?” 30 Korneliu sì dàhùn pé, “Ní ijerin, mo ní se àdúrà wákàtí kẹ̀sànan ojọ̀ ni ilẹ̀ mi tífí di idayí, si wò ó, ọ̀kùnrin kan aláṣọ̀, àlà dúró níwájú mi. 31 Ó sì wí pé, ‘Korneliu, a gbọ̀ àdúrà rẹ̀, ọ̀rẹ̀-àánú rẹ̀ sì wà ni ìránfí níwájú Qlòrun. 32 Njẹ̀ ránṣẹ̀ lọ̀ sí Joppa, kí ó sì pe Simoni wá, ẹ̀ni ti àpèlẹ̀ rẹ̀ ní jẹ́ Peteru; ó wò ní ilẹ̀ Simoni aláwọ̀ léfí ọ̀kun.’ 33 Nítórí nàà ni mo sì se ránṣẹ̀ sí ọ̀ lójúkan nàà, iwọ̀ sì seun tí ó fi wá. Gbogbo wa pé níwájú Qlòrun nísinsin yí, láti gbọ̀ ohun gbogbo, ti a pàṣẹ̀ fún ọ̀ láti ọ̀dọ̀ Qlòrun wá.” 34 Peteru sì ya ẹ̀nu rẹ̀, ó sì wí pé, “Nítóótọ̀ mo wọ̀ye pé, Qlòrun kí í se ojúsáájú èniyàn. 35 Sùgbón ni gbogbo orílẹ̀-èdè, ẹ̀ni tí ó bá bèrù rẹ̀, tí ó sì ní síṣẹ̀ ọ̀dodo, ẹ̀ni itẹ̀wọ̀gbà ni lóđọ̀ rẹ̀. 36 Èyin mo ọ̀rọ̀ tí Qlòrun rán sí àwọn omo Israẹ̀li láti kéde ìròyìn ayọ̀ àlàáfíá nípasẹ̀ Jesu Kristi, ẹ̀ni ti se Olúwa ohun gbogbo. 37 Èyin nàà mo ọ̀rọ̀ nàà tí a kéde rẹ̀ yíká gbogbo Judea, tí a bèrẹ̀ rẹ̀ láti Galili, léyìn bamitiisi ti Johanu wààsù rẹ̀. 38 Àní Jesu ti Nasareti, gégé bí Qlòrun ti da Ẹ̀mí Mímọ̀ àti agbára le lóri; ẹ̀ni tí ó ní

Peteru dúró ní ẹnu-òṅà. **15** Wón sì wí fún un pé, “Ìwo ní ẹ̀şe òmùgò!” Şùgbón ó tẹnumọ ọn gidigidi pé bèyè ní ẹ̀şe. Wón sì wí pé, “Angeli rè ni!” **16** Şùgbón Peteru n kànkun síbẹ̀, nígba tí wón sì sí ilẹ̀kùn, wón rí i, ẹnu sì yá wón. **17** Şùgbón ó juwọ sí wón pé kí wón dákẹ̀, ó sì rọ̀yin fún wón bí Olúwa ti mú òun jáde kúrò nínú túbú. Ó sì wí pé, “È ro èyí fún Jakọbu àti àwọn arákúnrin yòókù!” Ó sì jáde, ó lọ sí ibòmíràn. **18** Nígba tí ilẹ̀ sì mọ̀, irúkèrúddò diẹ̀ kọ̀ ni ó wà láàrín àwọn ọmọ-ogun nípa ohun tí ó dé bá Peteru. **19** Nígba tí Herodu sì wá a kiri, tí kò sì rí i, ó wáadí àwọn ẹ̀şọ̀, ó pásẹ̀ pé, kí a pa wón. Herodu sì sòkalẹ̀ láti Judea lọ sí Kesarea, ó sì wà níbẹ̀ fún igbà dífẹ̀. **20** Herodu sì n bínú gidigidi sí àwọn ará Tíre àti Sidoni; şùgbón wón fi imọ̀ şọkan wá sòdò rẹ̀, nígba tí wón sì ti tu Bilasitu iwẹ̀fà ọ̀ba lójú, wón n bẹ̀bẹ̀ fún àlàáfíà, nítorí pé ilú ọ̀ba nàà ni ilú tí wón ti n gba oúnjẹ. **21** Ni ojọ̀ àfiyèsí kan, Herodu sì wà nínú aşọ̀ igúnwà rẹ̀, ni orí Ìtẹ̀ rẹ̀, ó sì ní bá àwọn àjọ̀ èniyàn sòrọ̀ ní gbangba. **22** Àwọn èniyàn sì hó wí pé, “Ohùn ọ̀lọrun ni èyí, kí i sí i ẹ̀şe ti èniyàn!” **23** Lójúkan nàà, nítorí tí Herodu kò fi ọ̀go fún Ọ̀lọrun, angeli Olúwa lù ú, ó sì kú, ìdin sì jẹ̀ ẹ̀. **24** Şùgbón ọ̀rọ̀ Ọ̀lọrun gbilẹ̀, ó sì bí sí i. **25** Barnaba àti Saulu sì padà wá láti Jerusalemu, nígba tí wón sì parí işẹ̀ íránşẹ̀ wón, wón sì mú Johanu ẹni tí àpèlẹ̀ rẹ̀ n jẹ̀ Marku wá pèlú wón.

13 Àwọn wòlfi àti àwọn olùkòni sì n bẹ̀ nínú Ìjọ̀ ti ó wà ni Antioku; Barnaba àti Simeoni tí a n pè ni Nigeri, àti Lukiu ará Kirene, àti Manaeni (ẹni tí a tọ̀ pọ̀ pèlú Herodu tetrarki) àti Saulu. **2** Bí wón sì ti n jòsìn fún Olúwa, tí wón sì n gbàawẹ̀, Ẽmí Mímọ̀ wí pé, “È ya Barnaba àti Saulu sọtò fún mi fún işẹ̀ ti mo ti pè wón sí!” **3** Nígba tí wón sì ti gbàawẹ̀, tí wón sì ti gbàdúra, wón gbé ọwọ̀ lẹ̀ wón, wón sì rán wón lọ. **4** Njẹ̀ bí Ẽmí Mímọ̀ ti rán àwọn mejèjẹ̀ lẹ̀, wón sòkalẹ̀ lọ sí Seuleusia; láti ibẹ̀ wón sì wọ ọkọ̀ ojú omi lọ sí Saipuroşisi. **5** Nígba tí wón sì wà ni Salami, wón n wáásù ọ̀rọ̀ Ọ̀lọrun ní Sinagoşu àwọn Júú. Johanu nàà sì wà pèlú wón láti rán wón lówọ̀ fún íránşẹ̀ wón. **6** Nígba tí wón sì la gbogbo erékùşù já dé Pafosi, wón rí ọ̀kúnrin oşó àti wòlfi èké kan ti i şe Júú, orúkọ̀ ẹni tí ó n jẹ̀ Bar-Jesu. **7** Ó wà lódò Segiu Paulusi baálẹ̀ ilú nàà tí i şe amọ̀ye èniyàn. Òun nàà ni ó ránşẹ̀ pe Barnaba àti Saulu, nítorí tí ó fẹ̀ gbọ̀ ọ̀rọ̀ Ọ̀lọrun. **8** Şùgbón Elimu oşó (nítorí bèyè ní itumọ̀ orúkọ̀ rẹ̀) takò wón, ó n fẹ̀ pa baálẹ̀ ni ọkàn dà kúrò ni igbàgbọ̀. **9** Şùgbón Saulu ti a n pè ni Paulu, ó kún fún Ẽmí Mímọ̀, ó sì tejúmu Elimu, ó sì wí pé, **10** “Ìwo tí ó kún fún àrèkérekè gbogbo, àti fún iwà ikà gbogbo, ìwo ọmọ̀ ẹ̀şù, ìwo ọ̀tá ohun gbogbo, ìwo kí yóò ha dẹkun láti máa yí ọ̀nà òtító Olúwa po? **11** Njẹ̀ nísinsin yíi wò ó, ọwọ̀ Olúwa n bẹ̀ lára rẹ̀, ìwo ó sì fojú ìwo kí yóò rí oòrùn ní sá à kan!” Lójúkan nàà, ikùùkuu àti òkúnkùn sí bọ̀ ó; ó sì n wá èniyàn kiri láti fa òun lówọ̀ lọ. **12** Nígba tí baálẹ̀ rí ohun tí ó ẹ̀şe, ó gbàgbọ̀, ẹnu sì yà á sí èkò Olúwa. **13** Nígba tí Paulu àti àwọn tí ó wà pèlú rẹ̀ sì şikò ni Pafosi wón wá sí Perga ni Pamfilia; Johanu sì fi wón sílẹ̀, ó sì padà lọ sí Jerusalemu. **14** Nígba tí wón sì là Perga kojá, wón wá sí Pisidia ní Antioku. Wón sì wọ inú Sinagoşu ní

ojọ̀ isinmi, wón sì jòkódó. **15** Léyin kíkà iwé òfin àti iwé àwọn wòlfi, àwọn olórí Sinagoşu ránşẹ̀ sí wón, pé, “Ará, bí èyin bá ni ọ̀rọ̀ iyànjú kan fún àwọn èniyàn, ẹ̀şo ọ̀!” **16** Paulu sì dide dúró, ó sì juwọ̀ sí wón, ó ní, “Èyin Israeli, àti èyin ti ó bèrù Ọ̀lọrun, ẹ̀ fi etí sílẹ̀ sí mi! **17** Ọ̀lọrun àwọn èniyàn Israeli yíi yan àwọn baba wa, ó sì gbé àwọn èniyàn nàà lèkè, nígba tí wón ẹ̀şe àtípò ní ilẹ̀ Ejibiti, pèlú agbára ílálà ni ó sì fi mú wón jáde kúrò nínú rẹ̀, **18** ní iwọn igbà ogójí ọ̀dún ni ó fi mú suùrù fún iwà wón ní jù, **19** nígba tí ó sì ti run orílẹ̀-èdè mejé ni ilẹ̀ Kenaani, ó sì fi ilẹ̀ wón fún àwọn èniyàn rẹ̀ ni íní. **20** Gbogbo èyí sì şẹ̀lẹ̀ fún iwọn àádọ́ta lé ní irinwọ̀ ọ̀dún. “Léyin nńkan wònyí ni Ọ̀lọrun fi onídaájọ̀ fún wón, tífi ó fi di igbà Samuẹli wòlfi. **21** Léyin nàà ni wón sì béèrè ọ̀ba; Ọ̀lọrun sì fún wón ní Saulu ọmọ̀ Kíşí, ọ̀kúnrin kan nínú èyà Benjamini, fún ogójí ọ̀dún. **22** Nígba tí ó sì mú Saulu kúrò, ó gbé Dafidi dide ní ọ̀ba fún wón, ẹni tí ó sì jẹ́rìi rẹ̀ pé, ‘Mo rí Dafidi ọmọ̀ Jese ẹni bí ọkàn mi, ti yóò ẹ̀şe gbogbo ifẹ̀ mi.’ **23** “Láti inú irú-ọmọ̀ ọ̀kúnrin yíi ni Ọ̀lọrun ti gbé Jesu Olùgbàlá dide fún Israeli gégé bí iléri. **24** Şáájú wíwá Jesu ni Johanu ti wáásù bamitiisi irònúpíwàdà fún gbogbo èniyàn Israeli. **25** Bí Johanu sì ti ílálà ipa tirẹ̀ já, ó ní, ‘Ta ni èyin ẹ̀şe bí èmi jẹ́? Èmi kí i ẹ̀şe òun. Şùgbón ẹ̀ kíyèsí í, ẹnikan n bọ̀ léyìn mi, bàtà ẹ̀şẹ̀ ẹni tí èmi kò tó tú.’ **26** “Ará, èyin ọmọ̀ íran Abrahamu, àti èyin ti ó bèrù Ọ̀lọrun, àwa ni a rán ọ̀rọ̀ igbàlá yíi sí. **27** Nítorí àwọn tí n gbé Jerusalemu, àti àwọn olórí wón, nítorí tiwón kò mò Jesu, tí wón kò sì ní òye ọ̀rọ̀ àwọn wòlfi, tí a n kà ní ojọ̀ojọ̀ isinmi fún wón, kò yé wón, wón mú ọ̀rọ̀ àwọn wòlfi yíi ẹ̀şe nípa dídà a lẹ́bi. **28** Àti bí wón kò tilẹ̀ ti rí ọ̀ràn ikú sí i, síbẹ̀ wón rọ̀ Pilatu láti pa á. **29** Bí wón ti mú nńkan gbogbo ẹ̀şe ti a kòwẹ̀ nítorí rẹ̀, wón sì sọ̀ ó kalẹ̀ kúrò lórí igi, wón sì tẹ̀ ẹ̀ sí boji. **30** Şùgbón Ọ̀lọrun jí i dide kúrò nínú òkú, **31** o sì farahàn lójọ̀ púpọ̀ fún àwọn tí ó bá a gòkè láti Galili wá sí Jerusalemu, àwọn tí i şe elẹ́rìi rẹ̀ nísinsin yíi fún àwọn èniyàn. **32** “Àwa sì mú iyinrere wá fún yín pé, iléri èyí tí Ọ̀lọrun ti ẹ̀şe fún àwọn baba wa, **33** èyí ni Ọ̀lọrun ti mú ẹ̀şe fún àwa ọmọ̀ wón, nípa gbígbe Jesu dide, bí a sì ti kòwẹ̀ rẹ̀ nínú Saamu kejí pé, “Ìwo ni Ọmọ̀ mi; lóníi ni mo bí ọ.’ **34** Àti ní tí pé Ọ̀lọrun jí i dide kúrò nínú òkú, ẹni tí kí yóò tún padà sí ibàjẹ̀ mọ̀, ó wí báyií pé: “Èmi ó fún yín ní ọ̀rẹ̀ mímọ̀ Dafidi, tí ó dájú.’ **35** Nítorí ó sì wí nínú Saamu miíràn pèlú pé, “Ìwo kí yóò jẹ̀ kí Ẽmí Mímọ̀ rẹ̀ rí idibajẹ̀. **36** “Nítorí léyìn igbà ti Dafidi ti sin íran rẹ̀ tan nípa ifẹ̀ Ọ̀lọrun, ó sùn, a sì tẹ̀ ẹ̀ ti àwọn baba rẹ̀, ara rẹ̀ sì rí idibajẹ̀. **37** Şùgbón ẹni tí Ọ̀lọrun jí dide kò rí idibajẹ̀. **38** “Njẹ̀ kí ó yé yín, ará pé nípasẹ̀ Jesu yíi ni a n wáásù idárijí ẹ̀şẹ̀ fún yín. **39** Nípa rẹ̀ ni a n dá olúkúlùkù ẹni tí ó gbàgbọ̀ láre kúrò nínú ohun gbogbo, tí a kò lè dá yín láre rẹ̀ nínú òfin Mose. **40** Nítorí nàà, ẹ̀ kíyèsára, kí èyí tí a ti sọ̀ nínú iwé àwọn wòlfi má ẹ̀şe dé bá yín pé: **41** “È wò ó, èyin elẹ́gán, kí ẹnu sì yà yín, kí a sì fẹ̀ yín kù; nítorí èmi ó ẹ̀şe ohun kan ní ojọ̀ yín, tí èyin kò jẹ̀ gbàgbọ̀, bí a tilẹ̀ sọ̀ fún yín.” **42** Bí Paulu àti Barnaba sì ti n jáde láti inú Sinagoşu, wón bẹ̀bẹ̀ pé kí a

sòrò wònyí sí í fún wọn lójó ìsinmi tí ní bọ. **43** Nígba tí wọn sì jáde nínú Sinagọgu, ọ̀pọ̀ nínú àwọn Júú àti nínú àwọn olùfọ̀kànsin aláwọ̀sẹ̀ Júú tẹ̀lẹ̀ Paulu àti Barnaba, àwọn ẹ̀ni tí ó bá wọn sòrò tí wọn sì rò wọn láti dúró nínú oore-ọ̀fẹ́ Olórun. **44** Ní ojó ìsinmi kejí, gbogbo ilú sí fẹ̀rẹ̀ péjọ tan láti gbọ̀ ọ̀rọ̀ Olúwa. **45** Sùgbọ̀n nígba tí àwọn Júú rí ọ̀pọ̀ ẹ̀niyàn nàà, wọn kún fún owí, wọn ní sòrò-òdì sí ohun ti Paulu ní sọ. **46** Paulu àti Barnaba sì dá wọn lóhùn láibèrù pé, “Èyin ni ó tọ́ sí pé ki a kókọ̀ sọ ọ̀rọ̀ Olórun fún yín, sùgbọ̀n bí èyin ti ta á nù, tí ẹ̀ si ka ara yín sí aláiyẹ̀ fún iyẹ̀ àìnípẹ̀kun, wò ó, àwa yípadà sọdò àwọn aláìkọ̀là. (aìṅios g166) **47** Bẹ̀ẹ̀ ni Olúwa ọ̀sá ti pàṣẹ̀ fún wa pé: “Mo ti gbé ọ̀ kalẹ̀ láti tan ìmọ̀lẹ̀ fún àwọn aláìkọ̀là, kí iwọ̀ lè mú ìgbàlà wá títí dé ọ̀pin ayé.”” **48** Nígba tí àwọn aláìkọ̀là sì gbọ̀ èyí, wọn sì yín ọ̀rọ̀ Olórun lógo: gbogbo àwọn tí a yàn sí iyẹ̀ àìnípẹ̀kun sì gbàgbọ̀. (aìṅios g166) **49** A sí tan ọ̀rọ̀ Olúwa ká gbogbo agbègbè nàà. **50** Sùgbọ̀n àwọn Júú rú àwọn obinrin olùfọ̀kànsin àti olólá sókè àti àwọn àgbà ilú nàà, wọn sì gbé inúnibíni dide sí Paulu àti Barnaba, wọn sì le wọn kúrò ní agbègbè wọn. **51** Sùgbọ̀n wọn gbọ̀n eruku esẹ̀ wọn sí wọn, wọn sì wá sí Ikoniomu. **52** Àwọn ọ̀mọ-èyin si kún fún ayọ̀ àti fún Ẹ̀mí Mímọ̀.

14 Ó sí ẹ̀, ni Ikoniomu, Paulu àti Barnaba jùmọ̀ wọ̀ inú Sinagọgu àwọn Júú lọ, wọn sì sòrò tó bẹ̀ẹ̀ tí ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ àwọn Júú àti àwọn Helleni gbàgbọ̀. **2** Sùgbọ̀n àwọn aláìgbàgbọ̀ Júú rú ọ̀kàn àwọn aláìkọ̀là sókè, wọn sì mú wọn ní ọ̀kàn ikorò sí àwọn arákùnrin nàà. **3** Nítorí nàà Paulu àti Barnaba gbé ibẹ̀ pé, wọn ní fi ìgbọyá sòrò nínú Olúwa, ẹ̀ni tí ó jẹ́rì sí ọ̀rọ̀ oore-ọ̀fẹ́ rẹ̀, ó sì mu kí isẹ̀ àmì àti isẹ̀ iyanu máa ti ọ̀wọ̀ wọn ẹ̀. **4** Sùgbọ̀n àwọn ẹ̀niyàn ilú nàà pín sí mejí: apá kan dápọ̀ mọ̀ àwọn Júú, apá kan pèlù àwọn aposteli. **5** Bí àwọn aláìkọ̀là, àti àwọn Júú pèlù àwọn olórí wọn ti fẹ́ kọ̀lù wọn láti fi àbùkù kàn wọn, àti láti sọ wọn ní òkúta, **6** wọn gbọ̀ nípa rẹ̀, wọn sì sálo sí Lysra, àti Dabe, àwọn ilú Likaonia àti sí agbègbè àyíká. **7** Níbẹ̀ ni wọn sì ní wáásù iyinrere. **8** Ọ̀kùnrin kan sí jòkòdò ni Lysra, ẹ̀ni tí esẹ̀ rẹ̀ kò mókun, arọ̀ láti inú iyá rẹ̀ wá, tí kò rìn rí. **9** Ọ̀kùnrin yìí gbọ̀ bí Paulu tí ní sòrò: ẹ̀ni, nígba tí ó tejúmọ̀ ọ̀n ti ó sì rí i pé, ó ní ìgbàgbọ̀ fún ìmúlàradá. **10** Ó wí fún un ní ohùn rara pé, “Dide dúró ọ̀sọ̀n lórí esẹ̀ rẹ̀!” Ó sì ní fò sókè, ó sì ní rìn. **11** Nígba tí àwọn ẹ̀niyàn sì rí ohun tí Paulu ẹ̀, wọn gbé ohùn wọn sókè ni èdè Likaonia, wí pé, “Àwọn olórun sọkalẹ̀ tọ̀ wá wa ni àwọ̀ ẹ̀niyàn!” **12** Wọn sì pe Barnaba ni Seusi àti Paulu ni Hermes nítorí ọ̀un ni olórí ọ̀rọ̀ síso. **13** Àlúfáà Seusi, ẹ̀ni tí ilé ọ̀rìsà rẹ̀ wá lẹ́yin odi ilú wọn sì mú màlúú àti màrìwò wá sí ẹ̀nu ibodè láti rú ẹ̀bọ̀ pèlù ìjọ ẹ̀niyàn sí àwọn aposteli wònyí. **14** Sùgbọ̀n nígba tí àwọn aposteli Barnaba àti Paulu gbọ̀, wọn fa aṣọ̀ wọn ya, wọn sí sùré wọ̀ inú àwùjọ̀, wọn ní ké rara pé: **15** “Ará, èesẹ̀ ti èyin fi ní ẹ̀ ẹ̀ nhkan wònyí? Èniyàn bí èyin nàà ni àwa ní ẹ̀ se pèlù, tí a sì ní wáásù iyinrere fún yín, kí èyin ba à lè yípadà kúrò nínú ohun asán wònyí sí Olórun aláàyè, tí ó dá ọ̀run àti ayé, òkun, àti ohun gbogbo tí ní bẹ̀ nínú wọn. **16** Ní iran tí

ó ti kojá, ó faradà á fún gbogbo orílẹ̀-èdè, láti máa rìn ni ònà tiwọn. **17** Sùgbọ̀n kò fi ara rẹ̀ sílẹ̀ ní àìní ẹ̀rì, ní ti pé ó se rere, ó ní fún yín lójó láti ọ̀run wá, àti ni àkòkò èso, ó ní fi ọ̀unjẹ̀ àti ayọ̀ kún ọ̀kàn yín.” **18** Diẹ̀ ni ó kú kí wọn má le fi ọ̀rọ̀ wònyí dá àwọn ẹ̀niyàn dúró, kí wọn má se rú ẹ̀bọ̀ bọ̀ wọn. **19** Àwọn Júú kan sì ti Antioku àti Ikoniomu wá, nígba tí wọn yí àwọn ẹ̀niyàn lókàn padà, wọn sì sọ Paulu ní òkúta, wọn wọ̀ ọ̀ kúrò sí èyin odi ilú nàà, wọn se bí ó ti kú. **20** Sùgbọ̀n nígba tí àwọn ọ̀mọ-èyin dúró ti i yíká, ó dide ó sì padà wọ̀ inú ilú nàà lọ. Ní ojó kejí ó bá Barnaba lọ sí Dabe. **21** Nígba tí wọn sì ní wáásù iyinrere fún ilú nàà, tí wọn sì ni ọ̀mọ-èyin púpọ̀, wọn padà lọ sí Lysra, àti Ikoniomu, àti Antioku, **22** wọn sì ní mú àwọn ọ̀mọ-èyin lókàn le, wọn sì ní gbà wọn níyànjú láti dúró nínú ìgbàgbọ̀, àti pé nínú ìpọ̀njú púpọ̀, ni àwa ó fi wọ̀ ìjọba Olórun. **23** Nígba tí wọn sì ti yan àwọn aláìkọ̀là fún olúkúlùkù ìjọ, tí wọn sì ti fi àwẹ̀ gbádúrà, wọn fi wọn lé Olúwa lówọ̀, ẹ̀ni tí wọn gbàgbọ̀. **24** Nígba tí wọn sí lá Pisidia já, wọn wá sí Pamfilia. **25** Nígba tí wọn sì ti sọ ọ̀rọ̀ nàà ni Perga, wọn sọkalẹ̀ lọ sí Atalia. **26** Àti láti ibẹ̀ lọ wọn síkọ̀ lọ sí Antioku ní ibi tí a gbé ti fi wọn lé oore-ọ̀fẹ́ Olórun lówọ̀, fún isẹ̀ tí wọn se parí. **27** Nígba tí wọn sì dé, tí wọn sì pé ìjọ jọ, wọn ròhìn gbogbo ohun tí Olórun fi wọn ẹ̀, àti bí ó ti sí ìlẹ̀kùn ìgbàgbọ̀ fún àwọn aláìkọ̀là. **28** Níbẹ̀ ni wọn ní gbé pèlù àwọn ọ̀mọ-èyin ni ojọ̀ púpọ̀.

15 Àwọn ọ̀kùnrin kan tí Judea sọkalẹ̀ wá, wọn sì kọ̀ àwọn arákùnrin pé, “Bí kò se pé a bá kọ̀ yín ni ilà bí isẹ̀ Mose, èyin kí yóò lè là.” **2** Nígba tí Paulu àti Barnaba ni iyapa àti iyan jìjá tí kò mọ̀ níwọn pèlù ara wọn, wọn yan Paulu àti Barnaba àti àwọn miíràn nínú aposteli kí wọn gòkè lọ sí Jerusalemu, sọdò àwọn aláìkọ̀là nítorí ọ̀ràn yí. **3** Nítorí nàà, bí ìjọ ti rán wọn jáde lọ sí ònà wọn, wọn la Fonisia àti Samaria kojá, wọn ní rọ̀yìn iyípadà àwọn aláìkọ̀là, wọn sì fi ayọ̀ nílá fún gbogbo àwọn arákùnrin. **4** Nígba tí wọn sì dé Jerusalemu, ìjọ àti àwọn aposteli àti àwọn aláìkọ̀là tẹ̀wọ̀gbà wọn, wọn sì rọ̀yìn ohun gbogbo tí Olórun ti se nípasẹ̀ wọn. **5** Sùgbọ̀n àwọn kan nínú èyà àwọn Farisi tí wọn gbàgbọ̀ dide, wọn ní wí pé, “A ní láti kọ̀ wọn ní ilà, àti láti pàṣẹ̀ fún wọn pé kí wọn máa pa ọ̀fin Mose mọ̀.” **6** Àwọn aposteli àti àwọn aláìkọ̀là péjọ láti rí si ọ̀ràn yí. **7** Nígba tí iyan si di púpọ̀, Peteru dide, ó sì wí fún wọn pé, “Ará, èyin mọ̀ pé, láti ibèrẹ̀ ni Olórun ti yan nínú yín pé, kí àwọn aláìkọ̀là lè gbọ̀ ọ̀rọ̀ iyinrere láti ẹ̀nu mi, kí wọn sì gbàgbọ̀. **8** Olórun, tí ó jẹ́ olumọ̀-ọ̀kàn, sí jẹ̀ wọn lẹ́rìí, ó fún wọn ni Ẹ̀mí Mímọ̀, gégé bí àwa. **9** Kò sí fi iyatò sí áarín àwa àti àwọn, ó ní fi ìgbàgbọ̀ wẹ̀ wọn lókàn mọ̀. **10** Njẹ̀ nítorí nàà èesẹ̀ ti èyin o fi dán Olórun wò, láti fi àjàgà bọ̀ àwọn ọ̀mọ-èyin lórùn, èyí tí àwọn baba wa àti àwa kò lè rù? **11** Sùgbọ̀n àwa gbàgbọ̀ pé nípa oore-ọ̀fẹ́ Olúwa Jesu àwa ó là, gégé bí àwọn.” **12** Gbogbo àjọ sí dáké, wọn sì fi etí sí Barnaba àti Paulu, tí wọn ní rọ̀yìn isẹ̀ iyanu àti isẹ̀ àmì tí Olórun tí ti ọ̀wọ̀ wọn se láarín àwọn aláìkọ̀là. **13** Lẹ́yin tí wọn sì dáké, Jakọ̀bu dáhùn, wí pé, “Ará, ẹ̀ gbọ̀ tẹ̀mi, **14** Simeoni ti rọ̀yìn bí Olórun ti kókọ̀

bojú wo àwọn aláìkòlà, láti yàn èniyàn nínú wọn fún orúkọ rẹ̀. **15** Báyií ní òrò àwọn wòlù bá ẹ̀ deédé; bí a ti kòwé rẹ̀ pé: **16** “Léyìn nńkan wònyí ni èmi ó padà, èmi ó sì tún àgò Dafidi pa tí ó ti wó lulẹ̀: èmi ó sì tún ahoro rẹ̀ kò, èmi ó sì gbé e ró. **17** Kí àwọn èniyàn iyókù lè máa wá Olúwa, àti gbogbo àwọn kẹ̀fẹ̀rì, lára ẹ̀ni tí a ní pe orúkọ mi,” ni Olúwa wí, ta ni ó ní ẹ̀ se nńkan wònyí, **18** ẹ̀ni tí ó sọ gbogbo nńkan wònyí di mímọ̀ láti ojọ̀ pípé wá. (aìwò g165) **19** “Njẹ̀ ìmòrán tẹ̀mi ni pé, kí a máa ẹ̀ se yọ̀ àwọn ti aláìkòlà tí ó yípadà sí Olórùn lẹ̀nu. **20** Sùgbón kí a kòwé si wọn, kí wọn fàséyìn kùrò nínú oúnjẹ̀ tí a ẹ̀ fún òrìṣà, àti kùrò nínú àgbèrè, àti nínú èjẹ̀. **21** Nítorí òfin Mose nígbà àtíjọ̀ sá ní a ti ní wáásù rẹ̀, ni ilú gbogbo, a máa ní kà á nínú Sinagogu ni ojojo isinmi.” **22** Nígbà nà án ni ó tọ̀ lójú àwọn aposteli, àti àwọn alàgbà pèlú gbogbo ijo, láti yan èniyàn nínú wọn, àti láti rán wọn lọ̀ sí Antioku pèlú Paulu àti Barnaba: Judasi tí a ní pè àpèlè rẹ̀ ní Barsaba, àti Sila, ẹ̀ni tí ó lórúkọ̀ nínú àwọn arákúnrin. **23** Wọn sì kọ̀ iwé lé wọn lówó báyií pé, Àwọn aposteli, àti àwọn alàgbà, tí ó jẹ̀ tí aláìkòlà tí ó wà ní Antioku, àti ní Siria, àti ní Kilikia. **24** Níwọn bí ọ̀wa tí gbọ̀ pé, àwọn kan tí ó ti òdò wa jáde wá ní fi òrò yọ̀ yín lẹ̀nu, tí wọn ní yí yín ní ọ̀kàn padà (wí pé, ẹ̀ kò gbòdò sàimá kọ̀ ilà, àti sàimá pa òfin Mose mó), ẹ̀ni tí ọ̀wa kò fún ní àṣẹ̀. **25** Ó yẹ̀ lójú ọ̀wa, bí wa ti fi imò sòkan láti yan èniyàn láti rán wọn sí yín, pèlú Barnaba àti Paulu àwọn olúfẹ̀ wa. **26** Àwọn ọ̀kúnrin tí ó fi ọ̀kàn wọn wéwu nítorí orúkọ̀ Olúwa wa Jesu Kristi. **27** Nítorí nàà ọ̀wa rán Judasi àti Sila àwọn tí yóò sì fi òrò ẹ̀nu sọ̀ ohun kan nàà fún yín. **28** Nítorí ó dára lójú Ẹ̀mí Mímọ̀, àti lójú wa, kí a máá ẹ̀ de ẹ̀rù le é yín lóri, bí kò ẹ̀ se àwọn nńkan wònyí tí ó ẹ̀ se pàtàkì; **29** í ẹ̀yìn fàséyìn kùrò nínú ẹ̀ran tí a pa bọ̀ òrìṣà, àti nínú èjẹ̀ àti nínú ohun ilólórùnpa, àti nínú àgbèrè. Bí ẹ̀yìn bá pa ara yín mó kùrò, ẹ̀yìn ó ẹ̀ se rere. Alàáfá. **30** Njẹ̀ nígbà tí wọn sì fi wọn sílẹ̀ láti lọ̀, wọn sòkalẹ̀ wá sí Antioku. Nígbà tí wọn sì pé àwọn ijo papò, wọn fi iwé nàà fún wọn. **31** Nígbà tí wọn sì kà á, wọn yọ̀ fún itùnù nàà. **32** Bí Judasi àti Sila tikára wọn tí jẹ̀ wòlù pèlú, wọn fi òrò púpọ̀ gba àwọn arákúnrin nìyànjú, wọn sì mú wọn lókàn le. **33** Nígbà tí wọn sì pé, diẹ̀, àwọn arákúnrin rán wọn padà lọ̀ ni alàáfá sí òdò àwọn tí ó rán wọn wá. **35** Paulu àti Barnaba sì dúró diẹ̀ ni Antioku, wọn ní kóni, wọn sì ní wáásù òrò, Olúwa, àti àwọn púpọ̀ mìíràn pèlú wọn. **36** Léyìn ojọ̀ mélòó kan, Paulu sì sọ̀ fún Barnaba pé, “Jẹ̀ kí a tún padà lọ̀ bẹ̀ àwọn arákúnrin wa wò, bí wọn ti ní ẹ̀ se sí ni ilú gbogbo tí ọ̀wa ti wáásù òrò Olúwa.” **37** Barnaba sì pinnu rẹ̀ láti mú Johanu lo pèlú wọn, ẹ̀ni tí àpèlè rẹ̀ ní jẹ̀ Marku. **38** Sùgbón Paulu rò pé, kò yẹ̀ láti mú un lo pèlú wọn, ẹ̀ni tí ó fi wọn sílẹ̀ ni Pamfilia, tí kò sì bá wọn lo sí isẹ̀ nàà. **39** Ijà nàà sì pò tó bẹ̀, tí wọn ya ara wọn sì méjì, Barnaba sì mu Marku ó tẹ̀ ọ̀kò létí lọ̀ sí Saipurosi. **40** Sùgbón Paulu yan Sila, ó sì lo, bí a ti fi lé oore-òfẹ̀ Olúwa lówó láti òdò àwọn arákúnrin. **41** Ó sì la Siria àti Kilikia lo, ó ní mú ijo ní ọ̀kàn le.

16 Ó sì wá sí Dabe àti Lysra: sí kiyèsì i, omo-èyìn kan wá nibẹ̀, tí a ní pè ní Timotiú, omo obinrin kan tí í

se Júú, tí ó gbàgbò; sùgbón Giriki ní baba rẹ̀. **2** Ẹ̀ni tí a ròhìn rẹ̀ ní rere lódò àwọn arákúnrin tí ó wà ní Lysra àti Ikoniomu. **3** Òun ni Paulu fẹ̀ kí ó bá òun lọ̀; ó sì mú un, ó sì kọ̀ ó ní ilà, nítorí àwọn Júú tí ó wà ní agbègbè wònyí, nítorí gbogbo wọn mò pé, Giriki ni baba rẹ̀. **4** Bí wọn sì ti ní la àwọn ilú lo, wọn ní fi àwọn àṣẹ̀, tí a tí pinnu láti òdò àwọn aposteli àti àwọn alàgbà tí ó wà ní Jerusalemu, lé wọn lówó láti máa pa wọn mó. **5** Bèè ni àwọn ijo sì fèsèmúlẹ̀ ní igbàgbò, wọn sí ní pò sí í ní iye lójoojúmọ̀. **6** Wọn sì la la agbègbè Frigia já, àti Galatia, nítorí tí Ẹ̀mí Mímọ̀ kò fún wọn láti sọ̀ òrò nàà ní Asia. **7** Nígbà tí wọn dé ọ̀kánkán Misia, wọn gbiyànjú láti lọ̀ sí Bitinia, sùgbón Ẹ̀mí Jesu kò gbà fún wọn. **8** Nígbà tí wọn sì kojá lẹ̀báá Misia, wọn sòkalẹ̀ lọ̀ sí Troasi. **9** Ìran kan si hàn si Paulu ni òru, ọ̀kúnrin kan ará Makedonia dúró, ó sì ní bẹ̀ ẹ̀, wí pé, “Rékojá wá sí Makedonia, kí o sí rán wá lówó!” **10** Nígbà tí ó sì tí rí iran nàà, lógán ó múra láti lọ̀ sí Makedonia, a ka á sí pé, Olórùn tí pé wá láti wáásù iyinrere fún wọn. **11** Nítorí nàà nígbà tí ọ̀wa síkò ní Troasi a ba ònà tààrà lọ̀ sí Samotrakea, ni ojọ̀ kejì a sì dé Neapoli; **12** láti ibẹ̀ ọ̀wa sì lọ̀ sí Filipe, tí í se ilú Makedonia, olú ilú ihà ibẹ̀, ilú lábé Romu, ọ̀wa sì jókòó ní ilú yí fún ojọ̀ mélòó kan. **13** Lójú isinmi, ọ̀wa sí jáde lọ̀ sí ẹ̀yìn odi ilú nàà, lẹ̀báá odò kan, níbi tí a rò pé ibi àdúrà wá; ọ̀wa sì jókòó, a sì bá àwọn obinrin tí o péjọ̀ sòrò. **14** Àti obinrin kan tí orúkọ̀ rẹ̀ ní jẹ̀ Lidia, elése àlùkò, ará ilú Tiatira, ẹ̀ni tí ó sin Olórùn, ó gbọ̀ òrò wa, ọ̀kàn ẹ̀ni tí Olúwa sí láti fetísì ohun tí a tí ẹ̀nu Paulu sọ̀. **15** Nígbà tí a sí bamitiisi rẹ̀, àti àwọn ara ilé rẹ̀, ó bẹ̀ wá, wí pé, “Bí ẹ̀yìn bá kà mí ni olóótító sí Olúwa, ẹ̀ wá sí ilé mi, kí ẹ̀ sí wò nibẹ̀!” Ó sí rò wá. **16** Bí ọ̀wa tí n lọ̀ sí ibi àdúrà nàà, omoobinrin kan tí o ní ẹ̀mí àfòṣe, pàdé wa, ẹ̀ni tí ó fi àfòṣe mú èrè púpọ̀ wá fún àwọn ọ̀gá rẹ̀. **17** Òun nàà ni ó ní tọ̀ Paulu àti ọ̀wa lẹ̀hìn, ó sì ní kígbe, pé, “Àwọn ọ̀kúnrin wònyí ni iránsẹ̀ Olórùn Ọ̀gá-ògo, tí ní kẹ̀de ọ̀nà igbàlà fún yín!” **18** Ó sì ní ẹ̀ se ẹ̀yí lójọ̀ púpọ̀, sùgbón nígbà tí inú Paulu bàjẹ̀, tí ó sì yípadà, ó wí fún ẹ̀mí nàà pé, “Mo pàṣẹ̀ jọ̀ ní orúkọ̀ Jesu Kristi kí o jáde kùrò lára rẹ̀!” Ó sí fún ẹ̀ni ní wákàtí kan nàà. **19** Nígbà tí àwọn ọ̀gá rẹ̀ sì rí í pé, igbékèlè èrè wọn pin, wọn mú Paulu àti Sila, wọn sì wọ̀ wọn lọ̀ sí ojà tọ̀ àwọn aláṣe lo. **20** Nígbà tí wọn sì mú wọn tọ̀ àwọn onídájọ̀ lo, wọn wí pé, “Àwọn ọ̀kúnrin wònyí tí í se Júú, wọn ní yọ̀ ilú wa lẹ̀nu jojo, **21** wọn sì ní kóni ní àṣà tí kò yẹ̀ fún wa, ọ̀wa ẹ̀ni tí í se ara Romu, láti gbà àti láti tẹ̀lẹ̀.” **22** Ọ̀pọ̀ èniyàn sí jùmò diẹ̀ si Paulu àti Sila. Àwọn olórí sí fà wọn ní aṣọ̀ ya, wọn sí pàṣẹ̀ pé, kí a fi ògò lù wọn. **23** Nígbà tí wọn sì lù wọn púpọ̀, wọn sọ̀ wọn sínú túbú, wọn kilò fún onítúbú kí o pa wọn mó dárádára. **24** Nígbà tí ó gbọ̀ irú ikilò bẹ̀, ó sọ̀ wọn sínú túbú tí inú lẹ̀hìn, ó sí kan àbà mọ̀ wọn lẹ̀sẹ̀. **25** Sùgbón láàrin ọ̀gánjọ̀ Paulu àti Sila ní gbàdúrà, wọn sì ní kòrin iyin si Olórùn, àwọn ara túbú sì ní tẹ̀tì sí wọn. **26** Lójú ilẹ̀ mími ilá sì mi, tó bẹ̀tè tí ipilẹ̀ ilẹ̀ túbú mi tìtì: lógán, gbogbo ilẹ̀kún sì sí, idè gbogbo wọn sì tú sílẹ̀. **27** Nígbà tí onítúbú sí tají, tí o sì rí pé, àwọn ilẹ̀kún túbú tí sí sílẹ̀, ó fa idà rẹ̀ yọ̀, ó sì fẹ̀

pa ara rẹ, ó ẹ bí àwọn ara túbú tí sálọ. **28** Sùgbón Paulu gbé ohun rẹ sókè, wí pé, “Má ẹ pa ara rẹ lára: nítorí gbogbo wa ní bẹ nihin-in yí!” **29** Nígbà tí ó sì béèrè iná, ó bẹ wọ inú ilé, ó ní wárírí, ó wólẹ níwájú Paulu àti Sila. **30** Ó sì mú wọn jáde, ó ní, “Alàgbà, kín ni kí èmi ẹ ki n lè là?” **31** Wọn sì wí fún un pé, “Gbá Jesu Kristi Olúwa gbó, a ó sì gbà ó là, iwọ àti àwọn ará ilé rẹ pèlú.” **32** Wọn sì sọ òrẹ Olúwa fún un, àti fún gbogbo àwọn ará ilé rẹ. **33** Ó sì mú wọn ní wákàtí nàà lóru, ó wẹ ogbẹ wọn; a sì bamitiisi rẹ, àti gbogbo àwọn èniyàn rẹ lójúkan nàà. **34** Ó sì mú wọn wá sí ilé rẹ, ó sì gbé oúnjẹ kalẹ níwájú wọn, ó sì yẹ gidigidi pèlú gbogbo àwọn ará ilé rẹ, nítorí ó gba Olórun gbó. **35** Sùgbón nígbà tí ilé mọ, àwọn onidàájọ rán àwọn olọpáá pé, “Tú àwọn èniyàn nàà sílẹ.” **36** Onítúbú sì sọ òrẹ nàà fún Paulu, wí pé, “Àwọn onidàájọ ránsẹ pé kí á da iwọ àti Sila sílẹ. Njẹ nísinsin yí ẹ jáde kí ẹ sì máa lọ ní àlàáfíà.” **37** Sùgbón Paulu wí fún wọn pé, “Wọn lù wá ni gbangba, wọn sì sọ wá sínú túbú ní àjìbẹ, àwa ẹni tí í ẹ ara Romu. Ẹ nísinsin yí wọn fẹ tí wá jáde níkòkò? Rara! Sùgbón kí àwọn tíkára wọn wá mú wa jáde!” **38** Àwọn olọpáá sì sọ òrẹ wònyí fún àwọn onidàájọ: ẹ̀rù sì bà wọn, nígbà tí wọn gbọ pé ará Romu ni Paulu àti Sila. **39** Wọn sì wá, wọn sìpẹ lódò wọn, wọn sì mú wọn jáde, wọn sì bẹ wọn pé, kí wọn jáde kúrò ni ilú nàà. **40** Paulu àti Sila sì jáde nínú túbú, wọn sì wọ ilé Lidia lọ, nígbà tí wọn sì tí rí àwọn arákùnrin, wọn tù wọn nínú, wọn sì jáde kúrò.

17 Nígbà tí wọn sì ti kojá Amfipoli àti Apollonia, wọn wá sí Těsalonika, níbi tí Sinagogu àwọn Júú wà. **2** Àti Paulu, gégé bí íṣe rẹ, ó wólẹ tọ wọn lọ, ni ojọ isinmi męta ó sì ní bá wọn fi òrẹ wé òrẹ nínú iwé mímọ. **3** Ó ní tùmọ, ó sì ní fihan pé, Kristi kò lẹ ẓàimá jìyà, kí ó sì jinde kúrò nínú òkú; àti pé, “Jesu yí ẹni tí èmi ní wáásù fún yin, òun ni Kristi nàà.” **4** A sì yí nínú wọn lókán pada, wọn sì darapọ mọ Paulu àti Sila, bákán nàà ní òpòlòpò nínú àwọn olùfókànsin Helleni àti nínú àwọn obinrin olólá, kí í ẹ diẹ. **5** Sùgbón àwọn Júú jowú, wọn sì fa àwọn jàgídjagan nínú àwọn omọ èniyàn mọra, wọn ko egbẹ jọ, wọn sì ní dá ilú rú; wọn sì koju ilé Jasoni, wọn ní fẹ láti mú Paulu àti Sila jáde tọ àwọn èniyàn lọ. **6** Nígbà tí wọn kò sì rí wọn, wọn wọ Jasoni, àti àwọn arákùnrin kan tọ àwọn olórí ilú lọ, wọn ní kígbé pé, “Àwọn wònyí tí ó tí dorí ayé kòdò tí tí de ihin yí pèlú. **7** Àwọn ẹni tí Jasoni gbà sí òdò: gbogbo àwọn wònyí ní ó sí ní hùwà lòdì sí àṣẹ Kesari, wí pé, ọba miiran kan wá tí í ẹ Jesu.” **8** Àwọn èniyàn àti àwọn olórí ilú kò ní ifòkànbalẹ nígbà tí wọn gbọ nńkan wònyí. **9** Nígbà tí wọn sì gbà onidúúrò lówọ Jasoni àti àwọn iyókù, wọn fi wọn sílẹ lọ. **10** Lógán àwọn arákùnrin sì rán Paulu àti Sila lọ ẹ Berea lóru. Nígbà tí wọn sí dé ibẹ, wọn wọ inú Sinagogu àwọn Júú lọ. **11** Àwọn Júú Berea sì ní iyin ju àwọn tí Těsalonika lọ, ní tí pé wọn fi tokántokán gbà òrẹ nàà. Wọn sì ní wá inú iwé mímọ lójoojúmọ bí nńkan wònyí bá rí bẹẹ. **12** Nítorí nàà púpọ nínú wọn gbàgbọ; àti nínú àwọn obinrin Gíríkí olólá, àti nínú àwọn okunrin tí kí í ẹ diẹ. **13** Sùgbón nígbà tí àwọn Júú tí Těsalonika mọ pé, Paulu ní wáásù òrẹ Olórun ní

Berea, wọn wá síbẹ pèlú, wọn rú àwọn èniyàn sókè. **14** Nígbà nàà ni àwọn arákùnrin rán Paulu jáde lógán láti lọ tí tí de eti Òkun, sùgbón Sila àti Timotiu dúró ní Berea. **15** Àwọn tí ó sin Paulu wá sì mú un lọ tí tí dé Ateni; nígbà tí wọn sì gba àṣẹ lódò rẹ wá fún Sila àti Timotiu pé, kí wọn ó yára tọ òun wá, wọn lọ. **16** Nígbà tí Paulu dúró dè wọn ni Ateni, èmi rẹ ru nínú rẹ, nígbà tí ó rí pé ilú nàà kún fún òrìṣà. **17** Nítorí nàà ó ní bá àwọn Júú fi òrẹ wé òrẹ nínú Sinagogu, àti àwọn olùfókànsin, àti àwọn tí ó ní bá padé lójá lójoojúmọ. **18** Nínú àwọn òjògbón Epikure ni àti tí àwọn Stoiki kó tí í. Àwọn kan sì ní wí pé, “Kín ni aláhesọ yí yòd rí wí?” Àwọn miiran sì wí pé, “Ó dàbí oníwáásù àjẹjì òrìṣà, wọn sọ èyí nítorí Paulu ní wáásù iròyin ayọ nípa Jesu àti àjinde fún wọn.” **19** Wọn sì mú un, wọn sì fà á lọ sí Areopagu, wọn wí pé, “A ha lè mọ kín ni èkọ tuntun tí iwọ ní sọrọ rẹ yí jẹ? **20** Nítorí tí iwọ mú ohun àjẹjì wá sí eti wa, àwa sì ní fẹ mọ kín ni itumọ nńkan wònyí.” **21** Nítorí gbogbo àwọn ará Ateni, àti àwọn àjẹjì tí ní ẹ àtípò níbẹ kí í ẹ ohun miiran jù kí a máa sọ tabí kí a máa gbọ ohun tuntun lọ. **22** Paulu sì dide dúró láárin Areopagu, ó ní, “Ẹyin ará Ateni, mo woye pé ní ohun gbogbo ẹ kún fún ẹsin lópólópò. **23** Nítorí bí mo tí ní kojá lọ, tí mo wo àwọn ohun tí ẹyin ní sin, mo sì rí pẹpe kan tí a kọ àkólẹ yí sí: Fún Olórun àimọ. Njẹ ẹni tí ẹyin ní sin ni àimọ òun nàà ni èmi ní sọ fún yin. **24** “Olórun nàà tí ó dá ayé àti ohun gbogbo tí ní bẹ nínú rẹ, òun nàà tí í ẹ Olúwa òrun àti ayé, kí í gbé tẹmpilí tí a fi ọwọ kọ. **25** Bẹẹ ni a kí í fi ọwọ èniyàn sin in, bí ẹni pé ó ní fẹ nńkan, òun ni ó fi iyé àti éémí àti ohun gbogbo fún gbogbo èniyàn. **26** Ó sì tí tipasẹ ẹnikan dá gbogbo orílẹ-èdè láti tẹdò sí ojú àgbáyé, ó sì tí pinnu àkókò tí a yàn tẹlẹ, àti àlàà ibùgbé wọn; **27** Olórun ẹ se léyíyí kí wọn bá le máa wa, bóyá wọn yóò lẹ ẓáfẹrì rẹ, kí wọn sì rí í. Bí ó tilẹ jẹ pé kò jinnà sí olúkúlùkù wa. **28** Nítorí nínú rẹ ni àwa wá lààayé, tí a ní rìn kiri, tí a sì ní èmi wa, bí àwọn kan nínú àwọn akéwí tí ẹyin tíkára yin tí wí pé, ‘Àwa pèlú sí jẹ omọ rẹ.’ **29** “Njẹ bí àwa bá jẹ omọ Olórun, kò yẹ fún wa láti rò pé, ẹni tí a wa n sin dàbí wúra, tabí fadáká, tabí òkuta, tí a fi ogbón àti imọ èniyàn ya ère àwòrán rẹ. **30** Pèlúpèlú igbà àimọ yí ní Olórun tí fojú fò dá; sùgbón nísinsin yí ó pàṣẹ fún gbogbo èniyàn níbi gbogbo láti ronúpiwàdà. **31** Níwọn bí ó tí dá ojọ kan, nínú èyí tí yóò ẹ idájọ ayé lódodo nípasẹ okunrin nàà tí ó tí yàn, nígbà tí ó tí fi ohun idánilójú fún gbogbo èniyàn, ní tí pé ó jí dide kúrò nínú òkú.” **32** Nígbà tí wọn tí gbọ tí àjinde òkú, àwọn miiran ní ẹfẹ, sùgbón àwọn miiran wí pé, “Àwa ó tún nńkan yí gbọ lẹnu rẹ.” **33** Bẹẹ ni Paulu sì jáde kúrò láárin wọn. **34** Sùgbón àwọn okunrin kan fi ara mọ wọn, wọn sì gbàgbọ: nínú àwọn ẹni tí Dionisiu ara Areopagu wà, àti obinrin kan tí a ní pé ni Damari àti àwọn miiran pèlú wọn.

18 Lẹyin nńkan wònyí, Paulu jáde kúrò ni Ateni lọ sí Korinti. **2** Ó sì rí Júú kan tí a ní pé ní Akuila, tí a bí ní Póntu, tí ó tí Itali dé ní lólóló, pèlú Priskilla aya rẹ; nítorí tí Kilaudiu pàṣẹ pé, kí gbogbo àwọn Júú jáde kúrò ní Romu. Ó sì tọ wọn lọ láti rí wọn. **3** Nítorí tí òun nàà jẹ

onìṣẹ̀-owó kan náà, ó bá wọn jókódó, ó sì ní ń ṣiṣẹ́: nítórí àgò pípa ni iṣẹ́ owó wọn. **4** Ó sì ní fi òrò wé òrò pèlú wọn nínú Sinagogu lójójó isinmi, ó sì ní yí àwọn Júú àti àwọn Giriki lókàn padà. **5** Nígbà tí Sila àti Timotiu sì tí Makedonia wá, òrò náà ká Paulu lára, ó ní fihàn fún àwọn Júú pé, Jesu ni Kristi náà. **6** Nígbà tí wọn sì sàtakò rẹ, tí wọn sì sòrò-òdì, ó gbón aṣò rẹ, ó sì wí fún wọn pé, “Èjẹ́ yin ní bẹ lórí ara yin; orùn mi mò: láti isinsin yí lẹ, èmi yóò tọ àwọn aláìkọlà lo.” **7** Ó sì lẹ kúrò níbẹ, ó wọ ilé òkúnrin kan tí a ní pé ní Titu Justu, èni tí ó n sin Qlòrun; ilé rẹ sì wá lẹgbẹ́ Sinagogu tímótímó. **8** Krisipu, olórí Sinagogu, sì gba Olúwa gbọ pèlú gbogbo ilé rẹ, àti òpò nínú àwọn ara Kòrinti, nígbà tí wọn gbọ, wọn gbàgbọ, a sì bamitiisi wọn. **9** Olúwa sì sọ fún Paulu lóru ni ojúràn pé, “Má bèrù, sá máa sọ, má sì ɛ pa ẹnu rẹ mò. **10** Nítórí tí èmi wá pèlú rẹ, kò sì sí èni tí yóò dide sí ọ láti pa ọ lára: nítórí mo ní èniyàn púpọ̀ ni ilú yí.” **11** Ó sì jókódó níbẹ ní ọdún kan àti oṣù mēfá, ó ní kòni ní òrò Qlòrun láàrín wọn. **12** Nígbà tí Gallioni sì jẹ baalé Akaia, àwọn Júú fi ifimòṣòkan dide sí Paulu wọn sì mú un wá síwájú itẹ́ ìdájó. **13** Wọn wí pé, “Òkúnrin yí ní yí àwọn èniyàn lókàn padà, láti máa sin Qlòrun lòdì sí òfin.” **14** Nígbà tí Paulu ní fẹ́ dáhùn, Gallioni wí fún àwọn Júú pé, “Ìbá ɛ pé òràn búburú tàbí tí jàgídíjàngan kan ni, èmi ìbá gbè yín, èyin Júú, **15** Sùgbón bí ó tí ɛ òràn nípa òrò àti orúkọ, àti tí òfin yín ni, kì èyin bojútó ó fúnra yín; nítórí tí èmi kò fẹ́ ɛ onidàájọ̀ nńkan báwònyí.” **16** Ó sì lẹ wọn kúrò ní ibi itẹ́ ìdájó. **17** Gbogbo àwọn Giriki sì mú Sostene, olórí Sinagogu, wọn sì lù ú níwájú itẹ́ ìdájó. Gallioni kò sì bikítà fún nńkan wònyí. **18** Paulu sì dúró sí i níbẹ́ lójó púpọ̀, nígbà tí ó sì dàgbére fún àwọn arákúnrin, ó bá ọkọ ojú omi lo si Siria, àti Priskilla àti Akuila pèlú rẹ; ó tí fá orí rẹ ni Kenkerea, nítórí tí ó tí jẹ́ èjẹ́. **19** Ó sì sòkalẹ́ wá sí Efesu, ó sì fi wọn sílẹ́ níbẹ, sùgbón òun tìkára rẹ wọ inú Sinagogu lo, ó sì bá àwọn Júú fi òrò wé òrò. **20** Nígbà tí wọn sì bè ẹ́ pé, kí ó bá àwọn jókódó diẹ́ sí i, ó kò. **21** Sùgbón ó dàgbére fún wọn, ó sì wí pé, “Èmi ó tún padà tọ̀ yín wá, bí Qlòrun bá fẹ́.” Ó sì lẹ kúrò láti Efesu. **22** Nígbà tí ó sì tí gúnlẹ́ ni Kesarea, ó gòkè lẹ́ sí Jerusalemu láti kí ijo, léyin náà ó sòkalẹ́ lo sí Antioku. **23** Nígbà tí ó sì gbé ọjó diẹ́ níbẹ, ó n lo, láti káakiri ni agbègbè Galatia àti Frigia, ó ní mu àwọn ọmọ-èyin lókàn le. **24** Júú kan sì wá tí a ní pé ni Apollo, tí a bí ni Alekisandiria, ó wá sí Efesu. Ó ní èbùn òrò síso, ó sì mọ̀ iwé mímọ̀ púpọ̀. **25** Òkúnrin yí ni a tí kọ̀ ní ọ̀nà tí Olúwa; ó sì ɛ èni tí ó ní itara tí èmi, ó ní sòrò ó sì ní kòni ní àwọn ohun tí i ɛ ti Jesu dádará; kíkì bamitiisi tí Johanu ní ó mò. **26** Ó sì bèrẹ́ sí fi igboya sòrò ní Sinagogu. Nígbà tí Akaia àti Priskilla gbọ̀ òrò rẹ, wọn mú un sòdò, wọn sì túbò sọ ọ̀nà Qlòrun fún un dájú dájú. **27** Nígbà tí ó sì ní fẹ́ kojá lo sí Akaia, àwọn arákúnrin gbà á ní yànjú, wọn sì kòwé sí àwọn ọmọ-èyin kí wọn gbà á, nígbà tí ó sì dé, ó ràn àwọn tí ó gbàgbọ̀ nípasẹ̀ oore-òfẹ́ lówọ̀ púpọ̀. **28** Nítórí tí ó sọ̀ àsoyè fún àwọn Júú ní gbangba, ó ní fi í hàn nínú iwé mímọ̀ pé, Jesu ni Kristi.

19 Nígbà tí Apollo wá ni Kòrinti, tí Paulu kojá lo sí apa òkè ilú, ó sì wá sí Efesu, ó sì rí àwọn ọmọ-èyin kan; **2** ó wí fún wọn pé, “Èyin ha gba Èmí Mímọ̀ náà nígbà tí èyin gbàgbọ̀?” Wọn sì wí fún un pé, “Àwa kò gbọ̀ rára pé Èmí Mímọ̀ kan wá.” **3** Ó sì wí pé, “Njẹ́ irú bamitiisi wo ni a bamitiisi yín sí?” Wọn sì wí pé, “Sí bamitiisi tí Johanu.” **4** Paulu sí wí pé, “Nítódtót, ní Johanu fi bamitiisi tí irònúpìwàdà bamitiisi, ó ní wí fún àwọn èniyàn pé, kí wọn gba èni tí n bọ̀ lèyin òun gbọ̀, èyi sì ni Kristi Jesu.” **5** Nígbà tí wọn sì gbọ̀, a bamitiisi wọn lóruke Jesu Olúwa. **6** Nígbà tí Paulu sì gbé owó lẹ wọn, Èmí Mímọ̀ sì bà lẹ wọn, wọn sì ní fọ̀ èdè miiran, wọn sì ní sọ̀ ọ̀ṣọ̀fẹ́lẹ́. **7** Iye àwọn òkúnrin náà gbogbo tó méjilà. **8** Nígbà tí ó sì wọ inú Sinagogu lo ó fi igboya sòrò ní oṣù mēta, ó ní fi òrò wé òrò, ó sì ní yí wọn lókàn padà sí nńkan tí i ɛ tí ijoba Qlòrun. **9** Sùgbón nígbà tí ọkàn àwọn miiran nínú wọn di líle, tí wọn kò sì gbàgbọ̀, tí wọn ní sòrò ibi sí ọ̀nà náà níwájú ijo èniyàn, ó lo kúrò lódò wọn, ó sì ya àwọn ọmọ-èyin sòtò, ó sì ní sọ̀ àsoyè lójoojúmọ̀ ni ilé iwé Tirannusi. **10** Èyi n lo bèẹ́ fún iwọn ọdún méji; tó bèẹ́ tí gbogbo àwọn tí n gbé Asia gbọ̀ òrò Jesu Olúwa, àti àwọn Júú àti àwọn Giriki. **11** Qlòrun sì tí ọwọ̀ Paulu ɛ àwọn àkànṣe iṣẹ́ iyanu, **12** tó bèẹ́ tí a fi ní mú aṣò àti aṣò inuwọ̀ rẹ tọ̀ àwọn ọlòkúnrun lo, ààrùn sì fi wọn sílẹ́, àwọn èmí búburú sì jade kúrò lára wọn. **13** Sùgbón àwọn Júú kan n lo káakiri láti máa le èmi ẹ̀ṣù jade, wọn dáwólé àdàbòwọ̀ ara wọn, láti pé orúkọ Jesu Olúwa sí àwọn tí ó ní èmi búburú, wí pé, “Àwa fi orúkọ Jesu tí Paulu ní wáasù fi yín bú.” **14** Àwọn méje kan sì wá, tí wọn n ɛ beẹ́, àwọn ọmọ ẹnikan tí a ní pé ní Sikefa, tí i ɛ olórí àlùfáà giga láàrín àwọn Júú. **15** Èmí búburú náà sì dáhùn, ó ní “Jesu èmi mò ọ̀n, mo sì mọ̀ Paulu pèlú, sùgbón ta ni èyin?” **16** Nígbà tí òkúnrin tí èmi búburú náà wá lára rẹ̀ sì fò mò wọn, ó pa kúúrù mò wọn, ó sì borí wọn, bèẹ́ ni wọn sá jade kúrò ní ilé náà ní ihòhò pèlú ni ifarapa. **17** Iròyin yí sì di mí mò fún gbogbo àwọn Júú àti àwọn ará Giriki pèlú tí ó ɛ àtípó ní Efesu; èrù sì ba gbogbo wọn, a sì gbé orúkọ Jesu Olúwa ga. **18** Ọ̀pọ̀ àwọn tí wọn gbàgbọ̀ sì wá, wọn jẹwọ̀, wọn sì fi iṣẹ́ wọn hàn. **19** Ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ nínú àwọn tí n ɛ alalúpàyìdà ni ó kó iwé wọn jo, wọn dáná wọn wọn lójú gbogbo èniyàn. Wọn sì sírò iye wọn, wọn sì rí i, ó jẹ́ egbàà mèjẹ́dógbòn iwọn fadáká. **20** Bèẹ́ ni òrò Olúwa gbèrú tí ó sí gbilẹ́ sí i gidigidi. **21** Njẹ́ bí nńkan wònyí tí parí tan, Paulu pinnu nínú ọkàn rẹ pé, nígbà tí òun bá kojá ní Makedonia àti Akaia, òun ó lo sí Jerusalemu, ó wí pé, “Léyin igbà tí mo bá dé ibẹ́, èmi kò lè ɛ àimá dé Romu pèlú.” **22** Nígbà tí ó sì tí rán méji nínú àwọn tí n ɛ iránsẹ́ fún un lo sí Makedonia, Timotiu àti Erastu, òun tìkára rẹ̀ dúró diẹ́ ní ilẹ́ Asia. **23** Ní àkòkò náà irúkèrúddò diẹ kan wá nítórí ọ̀nà náà. **24** Nítórí òkúnrin kan tí a ní pé ní Demetriusi, alágbèdẹ́ fadáká, tí ó máa ní fi fadáká ɛ ilé òrìṣà fún Artemisi, ó mú ère tí kò mọ̀ níwọn wá fún àwọn oníṣọ̀nà. **25** Nígbà tí ó pé wọn jo, àti irú àwọn oníṣẹ́-ọ̀nà bèẹ́, ó wí pé, “Alágbà, èyin mò pé nípa iṣẹ́ ọ̀nà yí ni àwa fi ní òrò wa. **26** Èyin sì rí i, ẹ̀ sí gbọ̀ pé, kì í ɛ ni Efesu nńkan

soşo ni, şùgbòn ó fẹrẹ jẹ gbogbo Asia ni Paulu yìí n yí ọ̀pò èniyàn lòkàn padà, tí ó sì n dárí wọn wí pé, ohun tí a fi ọwọ̀ se, kí í se Ọlórùn. 27 Kí í sí se pé kíkí iṣẹ̀ ọ̀nà wa yìí ni ó wà nínú ewu dídí asán; şùgbòn tẹmpilí Artemisi òriṣà nílá yòò di gígàn pèlú, àti gbogbo oláńlá rẹ̀ yòò sì run, ẹnì tí gbogbo Asia àti gbogbo ayé n bó.” 28 Nígbà tí wọn gbọ̀ ọ̀rọ̀ wònyí, wọn kún fún ibínú, wọn kígbé, wí pé, “Òriṣà nílá ni Artemisi tí ará Efesul!” 29 Gbogbo ilú nàá sì kún fún ìrùkèrúddò: wọn sì fi ọkàn kan rọ̀ wọn sí inú ilẹ̀ iṣeré, wọn sì mú Gaiusi àti Aristarku ara Makedonia, àwọn eḷegbẹ̀ Paulu nínú ìrìnrìjọ̀. 30 Nígbà tí Paulu sì n fẹ̀ wò àárín àwọn èniyàn lo, àwọn ọmọ-èyìn kò fún un. 31 Àwọn olórí kan ara Asia, tí í se ọ̀rẹ̀ rẹ̀, ránṣẹ̀ sí í, wọn bè é pé, kí ó má se fi ara rẹ̀ wéwu nínú ilẹ̀ iṣeré nàá. 32 Njẹ̀ àwọn kan n wí ohun kan, àwọn miíràn n wí òmíràn: nítórí àjọ̀ di rúdurúdu; ọ̀pò èniyàn ni kò sì mò ìdí ohun tí wọn tilẹ̀ fi péjọ̀pọ̀. 33 Àwọn kan nínú àwùjọ̀ Júú ti Aleksanderu síwájú, wọn sì pàṣẹ̀ fun láti sòrò. Ó juwọ̀ sí wọn láti dáké kí ó ba lè wí tẹnu rẹ̀ fun àwọn èniyàn. 34 Şùgbòn nígbà tí wọn mò pé Júú ni, gbogbo wọn ni ohùn kan, bèrẹ̀ sí kígbé fún bí wákàtí méjì pé, “Òriṣà nílá ni Artemisi tí ará Efesul!” 35 Nígbà tí akòwé ilú sì mú kí ijo èniyàn dáké, “Èyin ará Efesu, ta ni ẹnì tí ó wà tí kò mò pé, ilú Efesu ní í se olùsin Artemisi òriṣà nílá, àti tí ère tí ó tí ọ̀dọ̀ Jupiteri bó sílẹ̀? 36 Njẹ̀ bi a kò tilẹ̀ sòrò-òdi sí nńkan wònyí, ó ye kí ẹ̀ dáké, kí èyin má se fi íkanra se ohunkóhun. 37 Nítórí tí èyin mú àwọn ọkúnrin wònyí wá, wọn kò ja ilẹ̀ òriṣà lolé, bèrẹ̀ ni wọn kò sòrò-òdi sí òriṣà wa. 38 Njẹ̀ nítórí nàá tí Demetriusi, àti àwọn oníṣe-ọ̀nà tí o wà pèlú rẹ̀ bá ní gbólóhùn asọ̀ kan sí ẹnìkẹ̀ni, ilẹ̀ ejọ̀ sí sílẹ̀, àwọn onidàájọ̀ sì n bẹ: jẹ́ kí wọn lo fi ara wọn sùn. 39 Şùgbòn bí ẹ̀ ba n wádíí ohun kan nípa ọ̀ràn miíràn, a ó parí rẹ̀ ní àjọ̀ tí ó tọ̀. 40 Nítórí àwa şa wà nínú ewu, nítórí rògbòdìyàn tí ó bè sílẹ̀ lóníí yí; kò şáá ní ìdí kan tí rògbòdìyàn yí fi bè sílẹ̀, nítórí èyí àwa kí yòò lè dáhùn fún iwọ̀jọ̀ yí.” 41 Nígbà tí ó sì tí sọ̀ bèrẹ̀ tan, ó tú ijo nàá ká.

20 Nígbà tí ariwo nàá sí roḷẹ̀, Paulu ránṣẹ̀ pe àwọn ọmọ-èyìn, ó sì gbà wọn ní ìyànjú, ó dàgbéré fún wọn, ó dide láti lo sí Makedonia. 2 Nígbà tí ó sì tí la apá ihà wònyí kojá, tí ó sì tí fi ọ̀rọ̀ púpọ̀ gbà wọn ní ìyànjú, ó wá sí ilẹ̀ Gíriki. 3 Ó sì dúró níbẹ̀ ní oşu mèta, nígbà tí àwọn Júú sì dènà dè é, bí ó tí n pète àti bá ọkọ̀ ojú omi lo sí Siria, ó pinnu rẹ̀ láti gbà Makedonia padà lo. 4 Sopateru ará Berea ọmọ̀ Pirusi sí bá a lo dé Asia, àti nínú àwọn ará Teşalonika, Aristarku àti Sekundu, àti Gaiusi ará Dabe, àti Timotiu; Tikiku àti Tirofimu ará Asia. 5 Şùgbòn àwọn wònyí tí lo síwájú, wọn dúró dè wá ni Troasi. 6 Àwa sì şíkò láti Filipi lo léyìn àjọ̀ àiwúkàrà, a sì dé ọ̀dọ̀ wọn ní Troasi ni ojọ̀ méje. 7 Ojọ̀ èkíní ọ̀ṣẹ̀ nígbà tí àwọn ọmọ-èyìn péjọ̀ láti bu àkàrà, Paulu sì wàásù fún wọn, ó múra láti lo ní ojọ̀ kejì: ó sì fa ọ̀rọ̀ rẹ̀ gùn títí di àárín ọ̀gànjọ̀. 8 Fitílá púpọ̀ sí wà ní iyàrá òkè nàá, níbi tí wọn gbé péjọ̀ sí. 9 Ọ̀dọ̀mọ̀kúnrin kan tí a n pé ní Eutiku sì jòkòò lójú fèrèsè, oorun sì wọ̀ ọ̀ lára; bí Paulu sì tí pé ní iwàásù, ó ta

gbòńńgbòńń lójú oorun, ó şubú láti òkè kẹta wá sílẹ̀, a sì gbé e dide ní òkú. 10 Nígbà tí Paulu sì sòkalẹ̀, ó bèrẹ̀ tí i, ó sì gbé e mọra, ó ní, “È má se yo ara yín lẹnu; nítórí tí òun wà láààyè.” 11 Nígbà tí ó sì tùn gòkè lo, ó sì je ọúnje Olúwa, ó sì sòrò pé títí ó fi di àfẹmọ̀jùmọ̀, nígbà nàá ni ó sì lo. 12 Wọn sì mú ọmọkúnrin nàá lo sílẹ̀ láààyè, inú gbogbo wọn sì dún lọpọ̀lọpọ̀. 13 Nígbà tí àwa sì şáájú, àwa sì şíkò lo sí Asosi, níbẹ̀ ni a ti lérò láti gba Paulu sínú ọkọ̀: nítórí bèrẹ̀ ni ó tí pinnu rẹ̀, òun tikára rẹ̀ n fẹ̀ bá tí ọ̀nà-ẹ̀ṣẹ̀ lo. 14 Nígbà tí ó sì pàdẹ̀ wa ní Asosi, a kù á sínú ọkọ̀, a sì wá sí Miletu. 15 Nígbà tí a sì şíkò gbàró níbẹ̀, ní ojọ̀ kejì a dé ọ̀kánkán Kiosi; ní ojọ̀ kejì rẹ̀ a dé Samosi, ní ojọ̀ kejì rẹ̀ a sì dé Miletu. 16 Paulu şa ti pinnu rẹ̀ láti bá ọkọ̀ ojú omi kojá sí Efesu, nítórí kí ó má ba à lo àkòkò kankan ni Asia: nítórí tí ó n yára bí yòò se ẹ̀ se fún un láti wà ní Jerusalemu lójú Pentikosti. 17 Ní àti Miletu ni Paulu ti ránṣẹ̀ sí Efesu, láti pé àwọn alágbà ijo wá sòdọ̀ rẹ̀. 18 Nígbà tí wọn sì dé ọ̀dọ̀ rẹ̀, ó wí fún wọn pé, “Èyin tikára yín mò, láti ojọ̀ kìn-ín-ní tí mo tí dé Asia, bí mo ti bá yín gbé, ní gbogbo àkòkò nàá. 19 Bí mo ti n fi irèlẹ̀ inú gbogbo sin Olúwa, àti omijé púpọ̀, pèlú idánwò, tí ó bá mi, nípa rikíşí àwọn Júú. 20 Bí èmí kò ti fàşeyin láti so ohunkóhun tí ó şàńfàńí fún un yín, àti láti máa kọ̀ ọ̀ yín ní gbangba àti láti ilẹ̀ dé ilẹ̀. 21 Tí mo n sọ̀ fún àwọn Júú, àti fún àwọn Gíriki pèlú, ní tí irònúpiwàdà sí Ọlórùn, àti tí iğbàgbọ̀ nínú Jesu Kristi Olúwa wa. 22 “Njẹ̀ nísinsin yí, wò ó, èmí mi n fà sí Jerusalemu, láimọ̀ ohun tí yòò bá mi níbẹ̀. 23 Bí kò se bí Èmí Mímọ̀ tí n sọ̀ ní ilú gbogbo pé, idè àti iyà n bẹ̀ fún mi. 24 Şùgbòn èmi kò ka ọkàn mi sí nńkan rára bí ohun tí ó şọ̀wò fún mi àti iṣẹ̀ iránṣẹ̀ tí mo tí gbà lóddò Jesu Olúwa, láti máa ròyìn iyinrere oore-ọ̀fẹ̀ Ọlórùn. 25 “Njẹ̀ nísinsin yí, wò ó, èmi mò pé gbogbo yín, láárín ẹnì tí èmi tí n wàásù ijo Ọlórùn, kí yòò rí ojú mi mò. 26 Nítórí nàá mo pé yín se eḷeríí lóníí yí pé, ọ̀rùn mi mò kùrò nínú èjẹ̀ èniyàn gbogbo. 27 Nítórí tí èmi kò fàşeyin láti so gbogbo ipinnu Ọlórùn fún un yin. 28 È kiyèsára yin, àti sí gbogbo agbo tí Èmí Mímọ̀ fi yín se alábojútó rẹ̀, láti máa tóju ijo Ọlórùn, tí ó tí fi èjẹ̀ rẹ̀ rà. 29 Nítórí tí èmi mò pé, léyìn lílo mi, ikookò búburú yòò wò àárín yín, yòò sì tú agbo ká. 30 Láárín èyin tikára yín ni àwọn èniyàn yòò sì dide, tí wọn yòò máa sòrò-òdi, láti fa àwọn ọmọ-èyìn séyìn wọn. 31 Nítórí nàá ẹ̀ máa şóra, kí ẹ̀ sì máa rántí pé, fún ọ̀dún mèta, èmi kò dẹkun láti máa fi omijé kílò fún olúkúlùkù ní ọ̀sán àti ní ọ̀ru. 32 “Njẹ̀ nísinsin yí, ará, mo fi yín lé Ọlórùn lówo àti ọ̀rọ̀ oore-ọ̀fẹ̀ rẹ̀, tí ó lè gbé yín dúró, tí ó sì lè fún yín ní iní láárín gbogbo àwọn tí a sọ̀ di mímọ̀. 33 Èmí kò se ojùkòkòrò fadáká, tàbí wúra, tàbí aşo ẹnìkẹ̀ni. 34 Èyin tikára yín sá à mò pé, ọwọ̀ mi wònyí ni mo fi sişẹ̀ láti fi pèsè fún àní mi, àti tí àwọn tí ó wà pèlú mi. 35 Nínú ohun gbogbo mo fi àpẹrẹ̀ fún un yín pé, nípa sişẹ̀ iṣẹ̀ bèrẹ̀, ó ye kí ẹ̀ máa ran àwọn aláílera lówo, kí ẹ̀ sì máa rántí ọ̀rọ̀ Jesu Olúwa, bí òun tikára rẹ̀ tí wí pé, “Láti fún ni ní ìbùkún ju láti gbà lo.” 36 Nígbà tí ó sì tí wí nńkan wònyí, ó kúnlẹ̀, ó sì bá gbogbo wọn gbádúrà. 37 Gbogbo wọn sì sọkún gidigidi,

wọn sì rọ̀ mọ̀ Paulu lórùn, wọn sì fi ẹ̀nu kò ó lẹ̀nu. **38** Inú wọn sì bajẹ̀ jùlọ̀ fún ọ̀rẹ̀ tí ó sọ̀ pẹ̀, wọn kí yòò rí ojú òun mọ̀, wọn sì sìn ín títí dé inú ọ̀kò.

21 Lẹ̀yìn tí àwa tí kúrò lódò wọn, tí a sì síkò, àwa bá ònà wa lọ tààrà sí Kosi. Ní ojọ̀ kejì a sì lọ sí Rodu, à sì gba ibẹ̀ lọ sí Patara, **2** A rí ọ̀kò ojú omi kan tí n̄ rẹ̀kọ̀já lọ sí Fonia, a wọ̀ inú ọ̀kò nàà, a sì síkò. **3** Nígbà tí àwa sì ní wo Saipuroṣi lókèèrè, a sì fí í sí ọ̀wọ̀ ọ̀sì, a fi orí ọ̀kò le Siria, a sì gúnlẹ̀ ní Tire; nítórí n̄bẹ̀ ní ọ̀kò yòò tí já ẹ̀rù sílẹ̀. **4** Nígbà tí a sì tí rí àwọn ọ̀mọ-ẹ̀yìn n̄bẹ̀, a dúró ní ọ̀dò wọn n̄bẹ̀ fún ojọ̀ méje: àwọn ẹ̀ni tí ó tí ipá Ẹ̀mí wí fún Paulu pé, kí ó má ẹ̀ se lọ sí Jerusalemu. **5** Nígbà tí a sì tí lo ojọ̀ wònyí tan, àwa jáde, a sì mu ònà wá pọ̀n; gbogbo wọn sì sìn wá, pèlú àwọn obinrin àti àwọn ọ̀mọ̀dé títí àwa fi jáde sí ẹ̀yìn ilú, nígbà tí àwa sì gúnlẹ̀ ní èbúté, a sì gbàdùrà. **6** Nígbà tí a sì tí dágbèrè fún ara wa, a bọ̀ sí ọ̀kò; bẹ̀ẹ̀ ní àwọn sì padà lọ sí ilẹ̀ wọn. **7** Nígbà tí a sì tí parí àjọ̀ wa láti Tire, àwa dé Pitolemai; nígbà tí a sì kí àwọn ará, a sì bá wọn gbé ní ojọ̀ kan. **8** Ní ojọ̀ kejì a lọ kúrò, a sì wá sí Kesarea; nígbà tí á sì wọ̀ ilẹ̀ Filipi efangelisti tí ó jẹ̀ ọ̀kan nínú àwọn méje; àwa sì wọ̀ sọ̀dò rẹ̀. **9** Ọ̀kúnrin yíí sì ní ọ̀mọ̀binrin m̄erin, wúńdíá, tí wọn máa n̄ sọ̀tẹ̀lẹ̀. **10** Bí a sì tí wá n̄bẹ̀ lójọ̀ púpọ̀, wòlń kan tí Judea sọ̀kalẹ̀ wá, tí a n̄ pè ní Agabu. **11** Nígbà tí ó sì dé ọ̀dò wa, ó mú àmùrè Paulu, ó sì de ara rẹ̀ ní ọ̀wọ̀ àti eṣẹ̀, ó sì wí pé, “Báyíń ni Ẹ̀mí Mímọ̀ wí, ‘Báyíń ni àwọn Júú tí ó wá ní Jerusalemu yòò de ọ̀kúnrin tí ó ní àmùrè yíí, wọn ó sì fi í lẹ̀ àwọn aláikọ̀là lówọ̀.’” **12** Nígbà tí a sì tí gbọ̀ n̄kan wònyí, àti àwa, àti àwọn ará ibẹ̀ nàà bẹ̀ ẹ̀ pé, kí ó má ẹ̀ se gòkè lọ sí Jerusalemu. **13** Nígbà nàà ni Paulu dáhùn wí pé, “Èwo ni ẹ̀yìn n̄ ẹ̀ se yíí, tí ẹ̀yìn n̄ sọ̀kún, tí ẹ̀ sì n̄ mú àárẹ̀ bá ọ̀kàn mi; nítórí ẹ̀mí tí m̀ura tan, kí í ẹ̀ se fún didè nikan, sùgbọ̀n láti kú pèlú ni Jerusalemu, nítórí orúkọ̀ Jesu Olúwa.” **14** Nígbà tí a kò lè pa á ní ọ̀kàn dà, a dákẹ̀ wí pé, “Ifẹ̀ tí Olúwa ni kí ó ẹ̀!” **15** Lẹ̀yìn ojọ̀ wònyí, a palẹ̀mọ̀, a sì gòkè lọ sí Jerusalemu. **16** Nínú àwọn ọ̀mọ-ẹ̀yìn láti Kesarea bá wa lọ, wọn sì mú wa lọ sí ilẹ̀ Munasoni ọ̀mọ-ẹ̀yìn àtíjọ̀ kan ara Saipuroṣi, lódò ẹ̀ni tí àwa yòò dé sí. **17** Nígbà tí a sì dé Jerusalemu, àwọn arákúnrin sì fi ayọ̀ gbà wá. **18** Ní ojọ̀ kejì, a bá Paulu lọ sọ̀dò Jakọ̀bu; gbogbo àwọn alágbà sì wá n̄bẹ̀. **19** Nígbà tí ó sì kí wọn tan, ó rọ̀yìn lẹ̀ṣeṣe ohun gbogbo tí Ọ̀lórún ẹ̀ se láàrin àwọn aláikọ̀là nípa isẹ̀ iranṣẹ̀ rẹ̀. **20** Nígbà tí wọn sì gbọ̀, wọn yin Ọ̀lórún lógo, wọn sì wí fún un pé, “Arákúnrin, iwọ̀ rí iye egeṣẹ̀gbèrùn nínú àwọn Júú tí ó gbàgbọ̀, gbogbo wọn ni ó sì ní ìtara fún ọ̀fin. **21** Wọn sì tí rọ̀yìn rẹ̀ fún wọn pé, iwọ̀ n̄ kọ̀ gbogbo àwọn Júú tí ó wá láàrin àwọn aláikọ̀là pé, kí wọn kọ̀ Mose sílẹ̀, ó n̄ wí fún wọn pé kí wọn má ẹ̀ se kọ̀ àwọn ọ̀mọ̀ wọn ní ilà mọ̀, kí wọn má sì ẹ̀ se rìn gégé bí àṣà wọn. **22** Njẹ̀ èwo ni s̄ise? Ijọ̀ kò lè s̄almá péjọ̀pọ̀: dájúdjú wọn yòò gbọ̀ pé, iwọ̀ dé. **23** Njẹ̀ ẹ̀yí tí àwa ó wí fún ọ̀ yíí ní kí ó ẹ̀ se, àwa ni ọ̀kúnrin m̄erin tí wọn wá lábẹ̀ ẹ̀jẹ̀. **24** Àwọn ni kí iwọ̀ mú, kí ó sì ẹ̀ se iwènùmọ̀ pèlú wọn, kí ó sì san owó láti fá irun orí wọn: gbogbo èniyàn yòò sì mọ̀ pé, kò sì

òtító kan nínú ohun tí wọn gbọ̀ sí ọ̀; àti pé, iwọ̀ tikára rẹ̀ n̄ rìn déédé, iwọ̀ sì n̄ pa ọ̀fin Mose mọ̀. **25** Sùgbọ̀n ní tí àwọn aláikọ̀là tí ó gbàgbọ̀, àwa tí kòwé, a sì tí pinnu rẹ̀ pé, kí wọn pa ara wọn mọ̀ kúrò nínú ohun tí a fi rú ẹ̀bọ̀ sí ọ̀riṣà, àti ẹ̀jẹ̀ àti ohun ilólólórúnpa, àti àgbèrè.” **26** Nígbà nàà ni Paulu mú àwọn ọ̀kúnrin nàà; ní ojọ̀ kejì ó ẹ̀ se iwènùmọ̀ pèlú wọn, ó sì wọ̀ inú ẹ̀mpilí lo, láti sọ̀ iḡbà tí ojọ̀ iwènùmọ̀ nàà yòò pé tí a ó sì fi ọ̀rẹ̀ lélé fún olúkúlùkù wọn. **27** Nígbà tí ojọ̀ méje sì fẹ̀rẹ̀ pé, tí àwọn Júú tí ó tí Asia wá rí í ni ẹ̀mpilí, wọn rú gbogbo àwọn èniyàn sòkè, wọn nawọ̀ mú un. **28** Wọn n̄ kígbẹ̀ wí pé, “Èyin èniyàn Israèli, ẹ̀ gbà wá. Èyí ni ọ̀kúnrin nàà tí n̄ kọ̀ gbogbo èniyàn n̄bi gbogbo lòdì sí àwọn èniyàn, àti sí ọ̀fin, àti sí ibi yíí, àti pèlú ó sì mú àwọn ará Giriki wá sínú ẹ̀mpilí, ó sì tí ba ibi mímọ̀ yíí jẹ̀.” **29** Nítórí wọn tí rí Tirofimu ará Efesu pèlú rẹ̀ ní ilú, ẹ̀ni tí wọn ẹ̀ se bí Paulu mú wá sínú ẹ̀mpilí. **30** Gbogbo ilú sì wá ní irúkèrúddò, àwọn èniyàn sì sùrẹ̀ jọ̀ wọn sì mú Paulu, wọn sì wọ̀ ọ̀ jáde kúrò nínú ẹ̀mpilí: lójúkan nàà, a sì tí ilẹ̀kùn. **31** Bí wọn sì tí n̄ wá ònà láti pa á, iròyìn dé ọ̀dò olórí eḡbẹ̀ ọ̀mọ-ogun pé, gbogbo Jerusalemu ní dárú. **32** Lójúkan nàà, ó sì tí mú àwọn ọ̀mọ-ogun àti àwọn balógún ọ̀rún, ó sì sùrẹ̀ sòkalẹ̀ tọ̀ wọn lọ; nígbà tí wọn sì rí í olórí ogun àti àwọn ọ̀mọ-ogun dẹ̀kun lílú Paulu. **33** Nígbà nàà ni olórí ogun súnmọ̀ wọn, ó sì mú un, ó pàṣẹ̀ pé kí a fi ẹ̀wọn méjì dè ẹ̀; ó sì béèrè ẹ̀ni tí ó jẹ̀, àti ohun tí ó ẹ̀ se. **34** Àwọn kan ní kígbẹ̀ ohun kan, àwọn m̄iran ní kígbẹ̀ ohun m̄iran nínú àwujọ̀; nígbà tí kò sì lè mọ̀ idí pàtàkì fún irúkèrúddò nàà, ó pàṣẹ̀ kí wọn mú un lọ sínú àḡọ̀ àwọn ológún. **35** Nígbà tí ó sì dé orí àtẹ̀gùn, gbgbé ní a gbé e sòkè lówọ̀ àwọn ọ̀mọ-ogun nítórí iwá ipá àwọn èniyàn. **36** Nítórí ọ̀pọ̀ èniyàn rọ̀ tẹ̀lẹ̀ e, wọn ní kígbẹ̀ pé, “Mú un kúrò!” **37** Bí wọn sì tí fẹ̀rẹ̀ mú Paulu wọ̀ inú àḡọ̀ àwọn ológún lọ, ó wí fún olórí ogun pé, “Emi ha lè bá ọ̀ sọ̀rọ̀ bí?” Ó sì dáhùn wí pé, “Iwọ̀ mọ̀ èdè Giriki bí? **38** Iwọ̀ ha kọ̀ ní ara Ejjibiti nàà, tí ó sọ̀tẹ̀ s̄ájú ojọ̀ wònyí, tí ó sì tí mú eḡbàají ọ̀kúnrin nínú àwọn tí í ẹ̀ se apàniyàn lẹ̀yin lọ sí ijù?” **39** Sùgbọ̀n Paulu sì wí pé, “Júú ní ẹ̀mí jẹ̀, ará Tarsu ilú Kilikia, tí kí í ẹ̀ se ilú yẹ̀pẹ̀rẹ̀ kan, ẹ̀mí síbẹ̀ ọ̀, fún mi ní àyàye láti bá àwọn èniyàn wònyí sọ̀rọ̀!” **40** Nígbà tí ó sì tí fún un ní àyàye, Paulu dúró lórí àtẹ̀gùn, ó sì juwọ̀ sí àwọn èniyàn. Nígbà tí wọn sì dákẹ̀ rọ̀rọ̀, ó bá wọn sọ̀rọ̀ ní èdè Heberu, wí pé,

22 “Èyin ará àti baba, ẹ̀ gbọ̀ tí ẹ̀nu mi n̄sinsin yíí.” **2** Nígbà tí wọn sì gbọ̀ pé ó n̄ bá wọn sọ̀rọ̀ ni èdè Aramaiki, wọn túbọ̀ dákẹ̀ jẹ́. Nígbà nàà ni ó wí pé, **3** “Júú ni ẹ̀mí í ẹ̀ se, a bí mi ni Tarsu ilú kan ní Kilikia, sùgbọ̀n tí a tọ̀ mi dàgbà ni ilú yíí. Ní abẹ̀ eṣẹ̀ Gamalieli ni a sì gbé kọ̀ mi ní ọ̀fin àwọn baba wa, tí mo sì ní ìtara fún Ọ̀lórún àní gégé bí gbogbo yin tí rí ni ọ̀nì. **4** Mo sì ẹ̀ se inúnibíni sí àwọn èniyàn tí n̄ tọ̀ ònà yíí dé ojú ikú wọn, mo dè tọ̀kúnrin tobínrin wọn, mo sì fi wọn sínú túbọ̀, **5** àní bí olórí alúfáà pèlú gbogbo àjọ̀ àwọn alágbà tí lè jẹ̀ mi ní ẹ̀rì. Mo tilẹ̀ gba iwé àṣẹ̀ lówọ̀ wọn lọ sọ̀dò àwọn arákúnrin wọn ní Damasku láti mú àwọn tí ó wá n̄bẹ̀ ní didè wá sí Jerusalemu, láti jẹ̀ wọn ní yà. **6** “Bí ẹ̀mí tí

súnmọ etí Damasku níwọn ojọ-kanrí, lójiji ìmọ̀lẹ̀ nílá láti òrun wá mọ̀lẹ̀ yí mí ká. **7** Mo sì sùbú lùlẹ̀, mo sì gbọ̀ ohùn kan tí ó wí fún mí pé, 'Saulu, Saulu èèṣe tí iwọ̀ fí n' ẹ̀ inúnibíni sí mí?' **8** "Mo sì béèrè pé, 'Ta ni iwọ̀, Olúwa?' "Ó sì dá mí lóhùn pé, 'Èmi ni Jesu tí Nasareti, ẹni tí iwọ̀ n' ẹ̀ inúnibíni sí.' **9** Àwọn tí ó sì wà pèlù mí rí ìmọ̀lẹ̀ nàà nítòótọ̀, sùgbọ̀n wọn kò gbọ̀ ohùn ẹni tí n' bá mí sòrọ̀. **10** "Mo sí béèrè pé, 'Kín ni kí èmí kí ó ẹ̀, Olúwa?' "Olúwa sì wí fún mí pé, 'Dìde, kí ó sì lọ sí Damasku; nìbẹ̀ ni a ó sì tí sọ ohun gbogbo fún ọ̀ tì yàn fún ọ̀ láti ẹ̀.' **11** Àwọn tí ó wà pèlù mí fà mí lówọ̀ wọ̀ Damasku lọ nítórí tí èmi kò lè ríran nítórí itànsán ìmọ̀lẹ̀ nàà tì fọ̀ mí ní ojú. **12** "Ọ̀kúnrin kan tí a n' pè ní Anania tò mí wá, ẹni tó jẹ̀ olùfọ̀kànsin tí òfin, tí ó sì lórúko rere lódò gbogbo àwọn Júú tí ó n' gbé ibẹ̀. **13** Ó sì dúró tì mí, ó sì wí fún mí pé, 'Arákúnrin Saulu, gba iríran!' Ní eṣe kan nàà, mo sì s'í ojú sí òkè mo sì lè rí i. **14** "Nígbà nàà ni ó wí pé: 'Ọ̀lórún àwọn baba wa tì yàn ọ̀ láti mọ̀ lẹ̀fẹ̀ rẹ̀, àti láti rí ẹ̀ni òdodo nàà, àti láti gbọ̀ ọ̀rọ̀ láti ẹ̀nu rẹ̀. **15** Iwọ̀ yóò jẹ̀ eṣẹ̀rì fún gbogbo èniyan, nínú ohun tí iwọ̀ tí rí tì iwọ̀ sì tì gbọ̀. **16** Njẹ̀ nìsinsin yí, kín ni nàà pèlù dúró nìbẹ̀, mo sì ní ohùn sí ikú rẹ̀, mo sì n' ẹ̀ itójú aṣọ̀ àwọn ẹni tí ó pa á.' **21** "Nígbà nàà ni Olúwa wí fún mí pé, 'Máa lọ; nítórí èmi ó rán ọ̀ sí àwọn aláìkọ̀lá lókèèrè réré.'" **22** Wọn sì fi etí sí ọ̀rọ̀ Paulu títí tì ó fi sọ ọ̀rọ̀ yí. Nígbà yí ni wọn gbé ohùn wọn sòkè, wọn sì kígbẹ̀ wí pé, "E mu ẹni yí kúrò láyé! Kò ye kí ó wà láààyè!" **23** Bí wọn sì tì n' kígbẹ̀, tì wọn sì n' jú aṣọ̀ wọn káákiri, tì wọn n' ku eruku sí ojú òrun, **24** olórí ogun pàṣe pé kí a mú Paulu wá sínú àgọ̀ àwọn ológún. Ó sì pàṣe kí wọn ó lù ú, kí wọn fi ọ̀rọ̀ wa lẹnu wò, kí òun ba à lè mọ̀ ọ̀dì tì wọn fi n' kígbẹ̀ lẹ̀ e lórí bẹ̀. **25** Bí wọn sí tì fi oṣán dè é, Paulu bí balógún ọ̀rún tí ó dúró tì í pé, "Ó ha tọ̀ fún yín láti na ẹni tí i ẹ̀ ará Romu ni àìdálẹ̀bí bí?" **26** Nígbà tì balógún ọ̀rún sì gbọ̀ èyí, ó lọ̀ wí fún olórí ogun pé, "Kín ni ó fẹ̀ ẹ̀ yí: nítórí ọ̀kúnrin yí ará Romu ní i ẹ̀?" **27** Alábojútó-ogun sì dé, ó sì bí Paulu pé, "Sọ fún mí, ará Romu ni iwọ̀ jẹ̀ bí?" Ó sì wí pé, "Bẹ̀. ni." **28** Alábojútó-ogun sì dàhùn wí pé, "Owó púpọ̀ ni mo fi ra ọ̀lá ìbílẹ̀ yí." Paulu wí pé, "Sùgbọ̀n a bí mí sínú rẹ̀ ni." **29** Nítórí nàà àwọn tí ó múra láti fi ọ̀rọ̀ wa lẹnu wò fásẹ̀yin kúrò lódò rẹ̀: lójúkan nàà. Olórí ogun pèlù sí bèrù nígbà tì ó mọ̀ pé oṃọ̀ ìbílẹ̀ Romu ní Paulu i ẹ̀, àti nítórí ó tí dè é. **30** Ní ojọ̀ kejì, nítórí tì olórí ogun fẹ̀ mọ̀ dájúdájú ohun tì àwọn Júú n' fi Paulu sùn sí, ó tú u sílẹ̀, ó pàṣe kí àwọn olórí àlùfáà àti gbogbo igbimọ̀ péjọ̀, nígbà nàà ni ó mú Paulu sọkalẹ̀, ó sì mú un dúró níwájú wọn.

23 Paulu tejumọ̀ igbimọ̀, ó sì wí pé, "Èyin arákúnrin mi, èmi tí n' fi gbogbo ẹ̀rì ọ̀kan rere lo ayé mi níwájú Ọ̀lórún títí fi di òní yí." **2** Nígbà yí ni Anania olórí àlùfáà pàṣe fún àwọn tí ó dúró tì Paulu pé, kí wọn ó gbá a lẹnu. **3** Nígbà nàà ni Paulu wí fún un pé, "Ọ̀lórún yóò lù ọ̀, iwọ̀ ọ̀giri tí a kùn lẹfun: iwọ̀ jókòò láti dá mí léjọ̀ gégé bí òfin, sùgbọ̀n iwọ̀ gan an rú òfin nípa pípàṣe pé kí a lù mí!" **4** Àwọn tí ó dúró tì Paulu sì wí pé, "Iwọ̀ n' gan olórí àlùfáà Ọ̀lórún?" **5** Paulu sì dá wọn lóhùn pé, "Èyin arákúnrin mi, èmi kò mọ̀ pé olórí àlùfáà ni: nítórí a tì kọ̀ ọ̀ pé, 'Iwọ̀ kò gbọ̀dọ̀ sòrọ̀ olórí àwọn èniyan rẹ̀ ní búburú.'" **6** Sùgbọ̀n nígbà tì Paulu ṣàkíyèsì pé, apá kan wọn jẹ̀ Sadusi, apá kan sì jẹ̀ Farisi, ó kígbẹ̀ ní igbimọ̀ pé, "Èyin arákúnrin mi, èmi jẹ̀ Farisi, oṃọ̀ Farisi sì ni èmi. Mo dúró ní ìdájọ̀ nítórí irètí mi nínú àjìnde òkú." **7** Nígbà tì ó sì tì wí èyí, iyapa dé lààrín àwọn Farisi àti àwọn Sadusi: àjọ̀ sì pín sì méjì. **8** Nítórí tì àwọn Sadusi wí pé, kò sì àjìnde, tàbí angẹ̀lì, tàbí èmì: sùgbọ̀n àwọn Farisi jẹwọ̀ méjèjè. **9** Ó sì di ariwo nílá, nínú àwọn olùkọ̀ òfin tí ó wà ní apá tì àwọn Farisi dìde, wọn n' jà, wí pé, "Àwa kò rí ohun búburú kan lára ọ̀kúnrin yí," wọn wí "àwa kò sì mọ̀ nítòótọ̀ bí angẹ̀lì kan tàbí èmì kan n' ba à sòrọ̀?" **10** Nígbà tì iyapa sì di nílá, tì olórí ogun bèrù kí Paulu má ba à di fifaya lówọ̀ wọn, ó pàṣe pé kí àwọn oṃọ̀-ogun sọkalẹ̀ lọ̀ láti fi ipá mú un kúrò lààrín wọn, kí wọn sì mú un wá sínú àgọ̀ àwọn ológún. **11** Ní òru ojọ̀ nàà Olúwa dúró tì Paulu, ó wí pé, "Mú ọ̀kàn le! Bí iwọ̀ tì jẹ́rì fún mí ní Jerusalemu, bẹ̀ẹ̀ ní iwọ̀ kò lè ṣàjẹ́rì ní Romu pèlù." **12** Nígbà tì ilẹ̀ mọ̀, àwọn Júú kan dìtẹ̀, wọn fi ara wọn bú pé, àwọn kì yóò jẹ̀, bẹ̀ẹ̀ ní àwọn kì yóò mú títí àwọn ó fi pa Paulu. **13** Àwọn tì ó dìtẹ̀ yí sì ju ogójì èniyan lọ̀. **14** Wọn sì tọ̀ olórí àwọn àlùfáà àti àwọn alágbà lọ̀, wọn sì wí pé, "Àwa tì fi ara wa sínú ìdè ìbúra pé, a kì yóò tọ̀ oúnjẹ̀ kan wò títí àwa ó fi pa Paulu. **15** Njẹ̀ nìsinsin yí kí èyin pèlù àjọ̀ igbimọ̀ wí fún olórí ogun, kí ó mú un sọkalẹ̀ tọ̀ yín wá, bí ẹni pé èyin n' fẹ̀ wádìl ọ̀ran rẹ̀ dájúdájú. Kí ó tó súnmọ̀ tòsì, àwa ó tì múra láti pa á." **16** Nígbà tì oṃọ̀ arábinrin Paulu sí gbúrò ìdítẹ̀ wọn, ó lọ̀, ó sì wọ̀ inú àgọ̀ àwọn ológún, ó sì sọ fún Paulu. **17** Paulu sì pé ọ̀kan nínú àwọn balógún ọ̀run sọdọ̀ rẹ̀, ó ní, "Mú oṃọ̀kúnrin yí tọ̀ olórí ogun lọ̀, nítórí ó ní nṣkan láti sọ fún un." **18** Ó mú un, ó sì sìn in lọ̀ sọdọ̀ olórí ogun. Balógún ọ̀rún nàà wí pé, "Paulu òndè pè mí sọdọ̀ rẹ̀, ó síbẹ̀ mí pé kí èmi mú oṃọ̀kúnrin yí tọ̀ ọ̀ wá, ẹni tí ó ní nṣkan láti sọ fún ọ̀." **19** Alábojútó-ogun fà á lówọ̀, ó sì lọ̀ sí apá kan, ó sì bí i léèrè níkòkò pé, "Kín ni ohun tí iwọ̀ ní sọ fún mí?" **20** Ó sì wí pé, "Àwọn Júú fi ìmọ̀ sọkan láti wá bẹ̀ ọ̀, kí ó mú Paulu sọkalẹ̀ wá sí àjọ̀ igbimọ̀ ní ọ̀la, bí ẹni pé àwọn n' fẹ̀ béèrè nṣkan dájúdájú nípa rẹ̀. **21** Nítórí nàà má ẹ̀ se gbọ̀ tiwọn, nítórí àwọn tì ó dèna dè é nínú wọn ju ogójì ọ̀kúnrin lọ̀, tì wọn fi ara wọn bú pé, àwọn kì yóò jẹ̀, bẹ̀ẹ̀ ní àwọn kì yóò mú títí àwọn ó fi pa á. Wọn sì tì múra tan nìsinsin yí, wọn n' retí ìdàhùn lódò re." **22** Nígbà nàà ni olórí ogun fi oṃọ̀ nàà sílẹ̀ láti lọ̀, ó sí kilò fún un pé, "Má ẹ̀ wí fún ẹnikan pé, iwọ̀ fi nṣkan wọ̀nyí hàn mi." **23** Ó sì pe méjì nínú àwọn

balógun òrun sòdò rè, ó sì wí pé, “È múra igba oṃo-ogun silẹ̀, láti lọ sí Kesarea, àti àádòrin eḷẹ̀sin, àti igba olókò, ní wákàtí keta òru. 24 Ó sì wí pé, kí wọn pèsè eṣin, kí wọn gbé Paulu gùn ún; kí wọn sì lè mú un dé òdò Feliksi baalẹ̀ ní àlàáfíà.” 25 Ó sì kọ̀ iwé kan bá yíí pé, 26 Kilaudiu Lisia, sí Feliksi baalẹ̀ olólá jùlò, àlàáfíà. 27 Àwọn Júù mú òkùnrin yíí, wọn sì n pè̀tẹ̀ láti pa á, nígbà nàà ni mo dé pèlú ogun, mo sì gbà á lówò wọn nígbà tí mo gbọ̀ pé ará Romu ni í ẹ̀. 28 Nígbà tí mo sì n fẹ̀ mọ̀ ǐdì òràn tí wọn fi eṣùn kàn an sí, mo mú un sòkalẹ̀ lọ sí àjọ igbimò wọn. 29 Èni tí mo rí pé, wọn fi sùn nítorí òràn òfin wọn, bè̀è ni kò dá òràn ohun kan tí ó tọ̀ sí àkú ǐtí sí èwọn. 30 Nígbà tí a sì tí jí i sọ̀ fún mí pé, wọn yòò dè̀nà de òkùnrin nàà, mo rán an sí ọ̀ lógán, mo sì pàṣẹ̀ fún àwọn olùfìsùn rẹ̀ pèlú, láti sọ̀ ohun tí wọn bá rí wí sí i níwájú rẹ̀. 31 Nígbà nàà ni àwọn oṃo-ogun gbe Paulu, wọn sì mú un lóru lọ̀ sí Antipatrìsì, gégé bí a tí pàṣẹ̀ fún wọn. 32 Ní ojú kejì wọn sì fi àwọn eḷẹ̀sin silẹ̀ láti máa bá a lọ̀, àwọn sì padà wá sínú àgò àwọn ológun. 33 Nígbà tí wọn dé Kesarea, tí wọn sí fi iwé fún baalẹ̀, wọn mú Paulu pèlú wá síwájú rẹ̀. 34 Nígbà tí ó sì ti ka iwé nàà, ó bèè̀rè de agbègbè ilú wo ni tìrẹ̀. Nígbà tí ó sì gbọ̀ pé ará Kilikia ni; 35 Ó wí pé, “Èmi yòò gbọ̀ eḷẹ̀ rẹ̀, nígbà tí àwọn olùfìsùn rẹ̀ pèlú bá dé.” Ó sì pàṣẹ̀ pé kí wọn pa Paulu mọ̀ ní abẹ̀ àbojútó àwọn olùṣò ní gbòngán ǐdájọ̀ ààfin Herodu.

24 Léyin ojú márùn-ún Anania olórí àlùfàà nàà sòkalẹ̀ lọ̀ pèlú àwọn alágbà àti eṣikan, Tertulu agbejórò, èni tí ó sòrò eḷẹ̀ Paulu fún baalẹ̀. 2 Nígbà tí a sí tí pé Paulu jáde, Tertulu gbé eḷẹ̀ rẹ̀ kalẹ̀ níwájú Feliksi ó wí pé, “Àwa ti wà ní àlàáfíà ní abẹ̀ ǐjoba rẹ̀ láti igbà pípé wá, àti pé ǐfójúsùn rẹ̀ ti mú àyìpadà rere bá orílẹ̀-èdè yíí. 3 Ní ibi gbogbo àti ní ònà gbogbo, Feliksi olólá jùlò, ní àwa n tẹ̀wógbà á pèlú oṣẹ̀ gbogbo. 4 Sùgbọ̀n kí èmi má ba á dá ọ̀ dúró pé títí, mo bẹ̀ ọ̀ kí ó fi ǐyónú rẹ̀ gbọ̀ ọ̀rò diẹ̀ lẹ̀nu wa. 5 “Nítorí àwa rí òkùnrin yíí, ó jẹ̀ onǐjàngbàn èniyàn, èni tí ó n dá rùkerùdò silẹ̀ láárín gbogbo àwọn Júù tí ó wà ní gbogbo ayé. Òun ni aṣájú búburú kan níwájú èyà àwọn Nasarene, 6 èni tí ó gbiyànjú láti ba tẹ̀mpilì jẹ̀. 8 Nígbà tí iwọ̀ fúnra rẹ̀ bá wá ǐdì ọ̀rò fíní fíní lẹ̀nu rẹ̀, iwọ̀ ó lè ní òye òtítọ̀ gbogbo nṣkan wònyí tí àwa fi eṣùn rẹ̀ kàn an.” 9 Àwọn Júù pèlú sì fi ohùn sí i wí pé, ní òtítọ̀ bè̀è ni nṣkan wònyí rí. 10 Nígbà tí baalẹ̀ sẹ̀wọ̀ sì i pé kí ó sòrò, Paulu sì dàhùn wí pe, “Bí mo tí mọ̀ pé láti odún mèlòó yíí wá, ní iwọ̀ tí se onídájọ̀ orílẹ̀-èdè yíí, nítorí nàà mo tí fi tayòtayò wí tí ẹ̀nu mi. 11 Iwọ̀ pèlú sì ní òye rẹ̀ pé, ǐjẹlǐ ní mo lọ̀ sí Jerusalemu láti lọ̀ jòsìn. 12 Bè̀è ni àwọn olùfìsùn mi kò rí mi kí n máa bá eṣikẹ̀ni jiyàn níwájú tẹ̀mpilì, bè̀è ni èmi kò ru àwọn èniyàn sókè níwájú Sinagogu tàbí ní ibikíbi níwájú ilú. 13 Bè̀è ni wọn kò lè fi ǐdì eṣùn mùlẹ̀ níwájú re, èyí tí wọn fi mí sùn sí nísinsin yíí. 14 Sùgbọ̀n, èmi jẹ́wọ̀ fún ọ̀ pé, èmi n sìn Olórùn àwọn baba wa gégé bí èmi ti n tẹ̀lẹ̀ ọ̀nà tí wọn n pè̀ ni iyapa ǐsìn. Èmi n gbá gbogbo nṣkan ti a kọ̀ sínú iwé òfin gbọ̀, àti tí a kọ̀ sínú iwé àwọn wòlfi, 15 mo sí ní ǐrètí kan nàà níwájú Olórùn gégé bí àwọn tìkára

wọn jẹ́wọ̀ pèlú, wí pé àjìnde òkú n bọ̀, àti tí olóótítọ̀, àti tí aláìṣòótọ̀. 16 Nínú èyí ní èmi sì ti n gbiyànjú láti ní èrì ọ̀kàn tí kò lẹ̀ṣẹ̀ sí Olórùn, àti sí èniyàn nígbà gbogbo. 17 “Sùgbọ̀n lẹ́yin ọ̀dún púpọ̀, mo wá sí Jerusalemu láti mu èbùn wá fún àwọn èniyàn mi fún aláìni àti láti fi ọ̀rẹ̀ lélé. 18 Nínú s̄ṣṣe nṣkan wònyí, wọn rí mí níwájú iyèwù tẹ̀mpilì, bí mo ti n parí ètò iwènù, bè̀è ni kí i se ní ààrìn àwùjọ̀ èniyàn, tàbí pèlú ariwo. 19 Sùgbọ̀n àwọn Júù kan láti èkùn Asia wá níbẹ̀, àwọn tí ǐbá wá nṣhìn-ín yíí níwájú rẹ̀, kí wọn já mi nírò, bí wọn bá ní ohunkóhun sin mi. 20 Bí kò se bè̀è, jẹ́ kí àwọn èniyàn wònyí tìkára wọn so ǐṣẹ̀ búburú tí wọn rí lówò mi, nígbà tí mo dúró níwájú àjọ̀ igbimò. 21 Bí kò se tí gbólòhùn kan yíí, tí mo kẹ̀gbe rẹ̀ síta nígbà tí mo dúró láàrìn wọn: ‘Èyí ni titorí àjìnde òkú ni a se ba mi wíjọ̀ lódò yín ló ni yíí!’” 22 Nígbà tí Feliksi gbọ̀ nṣkan wònyí, òye sá à ye é ní àyétán nipa ọ̀nà nàà; ó tú wọn ká ná, ó ní, “Nígbà tí Lisia olórí ogun bá sòkalẹ̀ wá, èmi ó wá ǐdì òràn yín dájú.” 23 Ó sì pàṣẹ̀ fún balógun òrun kan kí ó máa se ǐtọ̀jọ̀ Paulu, kí ó fún un ní àyè, àti pé kí ó má se dá àwọn ọ̀rẹ̀ rẹ̀ lẹ̀kun láti máa se ǐrànsẹ̀ fún un. 24 Léyin ojú mèlòó kan Feliksi pèlú Drusilla iyawó rẹ̀ dé, obinrin tí i se Júù. Ó rànṣẹ̀ pé Paulu, ó sì gbọ̀ ọ̀rò lẹ̀nu rẹ̀ nípa igbàgbọ̀ níwájú Kristi Jesu. 25 Bí Paulu sì tí n sọ̀ àṣoyé nípa tí òdodo àti àìrẹkọ̀já àti ǐdájọ̀ tí n bọ̀, èrù ba Feliksi, ó dàhùn wí pé, “Èyí tí o sọ̀ ní tó ná! Maa lọ̀ nísinsin yíí ná. Nígbà tí mo bá sì ní àkòkò tí ó wò, èmi ó rànṣẹ̀ pé ọ̀.” 26 Ní àkòkò yíí kan nàà, ó ní retí pèlú pé Paulu yòò mú owó èyin wá fún òun, kí òun ba à lè dá a silẹ̀, nítorí nàà a sì máa rànṣẹ̀ sí i nígbàkígba, a máa bá a sòrò. 27 Léyin odún mèjì, Porkiu Festu rọ̀pò Feliksi, Feliksi sì n fẹ̀ se ojúrere fún àwọn Júù, ó fi Paulu silẹ̀ níwájú túbú.

25 Léyin ojú mèta tí ó dé sí ilẹ̀ nàà, Festu gòkè láti Kesarea lọ̀ sí Jerusalemu, 2 ní ibi tí àwọn olórí àlùfàà àti àwọn èniyàn pàtàkì níwájú àwọn Júù tí gbé eṣùn tí wọn fi kan Paulu wá, wọn sì bè̀ ẹ̀. 3 Wọn toṣo lówò Festu, kí ó bá le se ojúrere fún wọn, kí ó bá à lè jẹ́ kí wọn mú Paulu wá sí Jerusalemu, wọn n gbimò láti dè̀nà dè̀ é, kí wọn sì pa á ní ònà. 4 Sùgbọ̀n Festu dàhùn pé, “A pa Paulu mọ̀ ní Kesarea, àti pé òun tìkára òun n múra àti padà lọ̀ ní lóólóó yíí. 5 È jẹ́ kí diẹ̀ níwájú àwọn olórí yín bá mi sòkalẹ̀ lọ̀ láti fi ǐdì eṣùn tí ẹ̀ fi sun òkùnrin nàà mùlẹ̀ níbẹ̀, bí ó bá ní ohun búburú kan tí ó wá lówò rẹ̀.” 6 Léyin tí ó sì gbé níwọn ojú mèjọ̀ tabí mèwáá pèlú wọn, ó sòkalẹ̀ lọ̀ sí Kesarea, ni ojú kejì ó jòkòó lórí ǐtẹ̀ ǐdájọ̀, ó sì pàṣẹ̀ pé kí a mú Paulu wá síwájú òun. 7 Nígbà tí Paulu sì dé, àwọn Júù tí o tí Jerusalemu sòkalẹ̀ wá dúró yí i ká, wọn n ka òràn púpọ̀ tí ó sì burú sí Paulu lórùn, tí wọn kò lè fi ǐdì rẹ̀ mùlẹ̀. 8 Paulu si wí tí ẹ̀nu rẹ̀ pé, “Èmi kò se eṣekẹ̀ṣe kan sí òfin àwọn Júù, tàbí tẹ̀mpilì, tàbí sí Kesari.” 9 Sùgbọ̀n Festu n fẹ̀ láti ní ojúrere lódò àwọn Júù, ó sì dá Paulu lóhùn, wí pe, “Iwọ̀ n fẹ̀ gòkè lọ̀ sí Jerusalemu, kí a sì se eḷẹ̀ nṣkan wònyí níbẹ̀ níwájú mi bí?” 10 Paulu si wí pé, “Mo dúró níwájú ǐtẹ̀ ǐdájọ̀ Kesari níbi tí ó ye kí a se eḷẹ̀ mí: èmi kò se àwọn Júù, bí iwọ̀ pèlú tí mọ̀ dájú. 11 Njẹ̀

bí mo bá ɛ̀, tí ó ɛ̀ pe mo sì ɛ̀ ohun kan tí ó yẹ́ fún ikú, èmi kò kò láti kú, ɚ̀g̀b̀on bí kò bá sí ò̀títò kan nínú ɛ̀sùn tí àwọn Jùú yíí fí mi sùn sí, ɛ̀nikan kò lẹ̀tòdò láti fà mí lẹ̀ wọn lówò. Mo fí ò̀ràn mi lọ Kesari.” 12 Lẹ̀yìn tí Festu tí bá àjò ìgbimò ɛ̀sòrò, ó dàhùn pe, “Ìwo tí fí ò̀ràn rẹ̀ lọ Kesari. Ní ọ̀dò Kesari ni ìwo ó lọ!” 13 Lẹ̀yìn ọ̀jọ̀ mèlòò kan, Agrippa ọ̀ba, àti Bernike sòkalẹ̀ wá sí Kesarea láti kí Festu. 14 Bí wọn sì tí wà nìbẹ̀ lójọ̀ púpò, Festu mú ò̀ràn Paulu wá síwájú ọ̀ba, wí pé, “Feliksi fí ọ̀kùnrin kan silẹ̀ nínú túbú. 15 Èni tí àwọn olórí àlùfáà àti àwọn àgbàgbà àwọn Jùú fí sùn nígba tí mo wà ní Jerusalemu, wọn ñ fẹ́ kí èmi ó dá a lẹ̀bi ikú. 16 “Àwọn ẹ̀ni tí mo sì dá lóhùn pé, kí í ɛ̀ ɛ̀ ɛ̀ àwọn ará Romu láti dá ɛ̀nikẹ̀ni lẹ̀bi, kí ẹ̀ni tí a fí sùn náà tó ko àwọn olùfìsùn rẹ̀ lójú, láti lẹ̀ rí ààyè wí tí ẹ̀nu rẹ̀, nítorí ò̀ràn tí a kà sí í lórùn. 17 Nítorí náà nígba tí wọn jùmò wá sí ìhìn yíí, èmi kò fí ọ̀rò náà falẹ̀ rara, níjọ̀ kejí mo jókòò lórí itẹ̀ idájọ̀, mo sì pàṣẹ̀ pé kí a mú ọ̀kùnrin náà wá. 18 Nígba tí àwọn olùfìsùn náà dide, wọn kò ka ò̀ràn búburú irú ẹ̀yí tí mo rò sí í lórùn. 19 Ẹ̀gbọn wọn ní ò̀ràn kan sí í, ní tí isin wọn, àti ní tí Jesu kan tí ó tí kú, tí Paulu tenumò pé ó wá láààyè. 20 Bí èmi kò sì tí mò bí a tí ñ ɛ̀ iwádíí ǹhkan wònyí, mo bí í lẹ̀rè pé ɛ̀ ó ñ fẹ́ lọ sí Jerusalemu, kí a sì ɛ̀ ẹ̀jọ̀ ǹhkan wònyí nìbẹ̀. 21 Ẹ̀gbọn nígba tí Paulu fí ò̀ràn rẹ̀ lọ Augustu, pé kí a pa ò̀un mò fún idájọ̀ rẹ̀, mo pàṣẹ̀ pé kí a pa á mò títí èmi o fí lẹ̀ rán an lọ sòdò Kesari.” 22 Agrippa wí fún Festu pé, “Èmi pèlú fẹ́ láti gbò ọ̀rò ọ̀kùnrin náà tìkára mi.” Ó sì wí pé, “Ní ọ̀la ìwo ó gbò o.” 23 Ní ọ̀jọ̀ kejí, tí Agrippa àti Bernike wò ilẹ̀ ẹ̀jọ̀ tí àwọn tí ɛ̀sò púpò pèlú àwọn olórí ogun àti àwọn ẹ̀niyàn nílá ní ilú, Festu pàṣẹ̀, wọn sì mú Paulu jáde. 24 Festu sì wí pé, “Agrippa ọ̀ba, àti gbogbo ẹ̀yin ẹ̀niyàn tí ó wà nìhìn-ín pèlú wa, ẹ̀yin rí ọ̀kùnrin yíí, nítorí ẹ̀ni tí gbogbo ijo àwọn Jùú tí fí ẹ̀bẹ̀ bèèrè lówò mi ni Jerusalemu àti Kesarea nìhìn-ín yíí, tí wọn ñ kígbẹ̀ pé, kò yẹ́ fún un láti wá láààyè mò. 25 Ẹ̀gbọn èmi rí í pe, kò ɛ̀ ohun kan tí ó yẹ́ sí ikú, bí ò̀un tìkára rẹ̀ sí tí fí ò̀ràn rẹ̀ lọ Augustu, mo tí pinnu láti rán an lọ. 26 Ẹ̀gbọn èmi kò rí ohun kan dájú dájú láti kòwé sí olúwa mi. Nítorí náà ni mo ɛ̀ mú un jáde wá síwájú yín, àni síwájú rẹ̀ ọ̀ba Agrippa, kí o fí jẹ́ pé lẹ̀yìn tí a ba tí ɛ̀ iwádíí rẹ̀, èmi yòò lẹ̀ rí ohun tí èmi yòò kọ. 27 Nítorí tí kò tọ̀ ní ọ̀jọ̀ mí láti rán ò̀ndè, kí a má sì sọ ò̀ràn tí a kà sí í lórùn.”

26 Agrippa sì wí fún Paulu pé, “A fún ọ̀ láààyè láti sọ tí ẹ̀nu rẹ̀.” Nígba náà ní Paulu ná ọ̀wò, ó sì sọ tí ẹ̀nu rẹ̀ pé, 2 “Agrippa ọ̀ba, inú èmi tìkára mi dùn nítorí tí èmi yòò wí tí ẹ̀nu mi lóníí níwájú rẹ̀, ní tí gbogbo ɛ̀sùn tí àwọn Jùú fí kan mi, 3 pàpàà bí ìwo tí mò gbogbo àṣà àti ò̀ràn tí ñ bẹ̀ láàrín àwọn Jùú dájú dájú. Nítorí náà, èmi bẹ̀ ọ̀ kí ìwo fí suúru tẹ̀tí gbò tẹ̀mi. 4 “Àwọn Jùú mò irú ìgbé ayé tí mo ní gbé láti ìgbà ẹ̀we mi, láti ibẹ̀rẹ̀ ayé mi ní orílẹ̀-èdè mí àti ní Jerusalemu. 5 Nítorí wón mò mí láti ipilẹ̀ṣẹ̀, bí wón bá fẹ́ jẹ́ní sí í, wí pé, gégé bí ẹ̀yà isin wa tí ó lẹ̀ jùlò, Farisi ni èmi. 6 Nísisinsin yíí nítorí ìrètí ìlẹ̀rí tí Olórùn tí ɛ̀ fún àwọn baba wa ni mo ɛ̀ dúró nìhìn-ín fún idájọ̀. 7 Ìlẹ̀rí ẹ̀yí tí àwọn ẹ̀yà wa mejèjèlálá tí ñ fí itara

sin Olórùn lósàn àn àti lóru tí wón ñ retí àti rí í gbà. Ọ̀ba Agrippa, nítorí ìrètí yíí ni àwọn Jùú ɛ̀ ñ fí mi sùn. 8 Ẹ̀ṣẹ̀ tí ẹ̀yin fí rò o sí ohun tí a kò lẹ̀ gbàgbò bí Olórùn bá jí òkú dide? 9 “Èmi tilẹ̀ rò nínú ará mi ní tó dótó pé, ó yẹ́ kí èmi ɛ̀ ọ̀pòlọ̀pò ohun lòdì sí orúkọ Jesu tí Nasareti. 10 Ẹ̀yí ni mo sì ɛ̀ ni Jerusalemu. Pèlú àṣẹ̀ tí mo tí gba ló dọ̀ àwọn olórí àlùfáà, mo sọ àwọn púpò nínú àwọn ẹ̀niyàn mímò sí inú túbú, nígba tí wọn sí ñ pa wọn, mo ní ohùn sí í. 11 Nígba púpò ni mo ñ fí ìyà jẹ́ wọn láti inú Sinagogu dé inú Sinagogu, mo ñ fí tipá mú wọn láti sọ ọ̀rò-òdì. Mo sàtẹ̀ lòdì sí wọn gidigidi, kòdà mo wá wọn lọ sí ilú àjẹ̀jì láti ɛ̀ inúnibíni sí wọn. 12 “Nínú irú ìrìnàjò yíí ní mo ñ bá lọ sí Damasku pèlú ọ̀lá àti àṣẹ̀ ikò láti ọ̀dò àwọn olórí àlùfáà. 13 Ni ọ̀sán gangan, ìwo ọ̀ba Agrippa, bí mo tí wà ní ọ̀jọ̀ ọ̀nà, mo rí imòlẹ̀ kan láti ọ̀run wá, tí ó mólẹ̀ ju ọ̀rùn lọ, ó mólẹ̀ yí mi ká, àti àwọn tí ñ bá mi lọ sí àjò. 14 Gbogbo wa sí subú lulẹ̀, mo gbò ohùn tí ñ fọ̀ sí mi ni èdè Heberu pé, ‘Saulu, Saulu! Ẹ̀ṣẹ̀ tí ìwo fí ñ ɛ̀ inúnibíni sí mi? Ohun irora ní fún ọ̀ láti tàpà sí ẹ̀gún!’ 15 “Èmi sì wí pé, ‘Ìwo ta ni, Olúwa?’ ‘Olúwa sì wí pé, ‘Èmi ní Jesu tí ìwo ñ ɛ̀ inúnibíni sí. 16 Ẹ̀gbọn dide, kí o sí fí ɛ̀sẹ̀ rẹ̀ tẹ̀lẹ̀: nítorí ẹ̀yí ni mo ɛ̀ farahàn ọ̀ láti yàn ọ̀ ní iranṣẹ̀ àti ẹ̀lẹ̀rìí, fún ohun wònyí tí ìwo tí rí nípa mi, àti àwọn ohun tí èmi yòò fí ara hàn fún ọ̀. 17 Èmi yòò gbà ọ̀ lówò àwọn ẹ̀niyàn rẹ̀ àti lówò àwọn aláìgbàgbò. Èmi rán ọ̀ sí wọn nísinsin yíí 18 láti là wọn lójú, kí wọn lẹ̀ yípadà kúrò nínú òkùnkùn sí imòlẹ̀, àti kúrò lówò agbára Satani sí Olórùn, kí wọn lẹ̀ gba idá ríjọ̀ ɛ̀sẹ̀, àti ogún pèlú àwọn tí a sọ di mímò nípa ìgbàgbò nínú mi.’ 19 “Nítorí náà, Agrippa ọ̀ba, èmi kò ɛ̀ àìgbòràn sí iran ọ̀run náà. 20 Ẹ̀gbọn mò kókò sọ fún àwọn tí ó wà ní Damasku, àti ní Jerusalemu, àti já gbogbo ilẹ̀ Judea, àti fún àwọn kẹ̀fèrì, kí wọn ronúpiwàdà, kí wọn sì yípadà sí Olórùn, kí wọn má ɛ̀ ɛ̀sẹ̀ tí ó yẹ́ sí ìronúpiwàdà. 21 Nítorí ǹhkan wònyí ni àwọn Jùú ɛ̀ gbá mi mú nínú tẹ̀mpilí, tí wọn sì ñ fẹ́ pa mí. 22 Ẹ̀gbọn bí mo sì tí rí iranlówò gbà láti ọ̀dò Olórùn, mo dúró títí ó fí di ònì, mo ñ jẹ́rìí fún ẹ̀we àti àgbà, èmi kò sọ ohun míràn bí kò ɛ̀ ohun tí àwọn wòlì àti Mose tí wí pé, yòò ɛ̀. 23 Pé, Kristi yóò jìyà, àti pé ò̀un ni yóò jẹ́ ẹ̀ni àkòkò láti jìndé kúrò nínú òkú, ò̀un ni yóò sí kẹ̀de imòlẹ̀ fún àwọn ẹ̀niyàn àti fún àwọn aláìgbàgbò.” 24 Bí ó sì tí ñ sọ tẹ̀nu rẹ̀, Festu wí ní ohùn rara pé, “Paulu! Orí rẹ̀ dàrú; ẹ̀kò àkójú rẹ̀ tí dà ọ̀ ní orí rú!” 25 Paulu dalòhùn wí pé, “Orí mi kò dàrú, Festu ọ̀lọ́lá jùlò; Ẹ̀gbọn ọ̀rò ò̀títò àti ọ̀rò ọ̀ye ni èmi ñ sọ jáde. 26 Nítorí ọ̀ba mò gbogbo ǹhkan wònyí, níwájú ẹ̀ni tí èmi ñ sòrò ni àibèrù: nítorí mò gbàgbò pé ọ̀kan nínú ǹhkan wònyí kò pamò fún un, nítorí tí a kò ɛ̀ ǹhkan yíí ní ìkòkò. 27 Agrippa ọ̀ba, ìwo gba àwọn wòlì gbò bí? Èmi mò pé ìwo gbàgbò.” 28 Agrippa sì wí fún Paulu pé, “Njẹ̀ ìwo lérò pé ìwo lẹ̀ fí àkòkò diẹ̀ yíí sọ mí di Kristiani?” 29 Paulu sì dàhùn wí pé, “Ní àkòkò kúkú rú tabí gígùn, mo gbàdúra sí Olórùn pé kí ó má ɛ̀ ìwo nikan, Ẹ̀gbọn kí gbogbo àwọn tí ó gbò ọ̀rò mi lóníí pèlú lẹ̀ di irú ẹ̀niyàn tí èmi jẹ́ láisí ẹ̀wò wònyí.” 30 Nígba tí ó sì sọ ǹhkan wònyí tan, ọ̀ba dide, àti baalẹ̀, àti Bernike, àti àwọn tí o bá wọn

jókòdò, 31 Nígba tí wọn wọ iyèwù lọ, wọn bá ara wọn jíròrò, wọn sọ pé, “Òkúnrin yíi kò ẹ̀ ẹ̀ nikan kan tí ó yẹ sí ikú tàbí sí èwọn.” 32 Agrippa sì wí fún Festu pé, “A bà dá òkúnrin yíi sílẹ̀ bí ó bá ẹ̀ pe kò ì tí fi òràn rẹ̀ lọ Kesari.”

27 Bí a sì ti pinnu rẹ̀ pé kí a wọ ọ̀kọ̀ ọ̀ sí Itali, wọn fi Paulu àti àwọn òndè míràn lé balógun òrun kan lówó, tí a n pè ní Juliusi, ti egbè ọ̀mọ-ogun Augustu. 2 Nígba tí a sì wọ ọ̀kọ̀-òkun Adramittiu kan, tí a fẹ̀ lọ sí àwọn ilú ti ó wà létí Òkun Asia, a ẹ̀kọ̀: Aristarku, ará Makedonia láti Tesalonika wà pẹ̀lú wa. 3 Ní ojọ̀ kejí, a gúnlẹ̀ sí Sidoni. Juliusi sì ẹ̀ inú rere sí Paulu, ó sì fún un láààyè kí ó máa tọ̀ àwọn ọ̀rẹ̀ rẹ̀ lọ kí wọn le ẹ̀ ẹ̀ tìtọ̀jú rẹ̀. 4 Nígba tí a sì kúrò níbẹ̀, a lọ lẹ́báá Saipurosi, nítorí tí afẹ́fẹ́ ẹ̀şowó òdì. 5 Nígba tí a ré Òkun Kilikia àti Pamfilia kojá, a gúnlẹ̀ sí Mira ti Likia. 6 Níbẹ̀ ni balógun òrun sì rí ọ̀kọ̀-òkun Aleksandrija kan, tí n ló sí Itali; ó sì fi wa sínú rẹ̀. 7 Nígba tí a n ló jeri ní ojọ̀ púpọ̀, tí a fi agbára káká dé ọ̀kánkán Knidu, àti nítorí tí afẹ́fẹ́ kò fún wa láààyè, a ba ẹ̀bá Krete lọ, lókánkán Salmoni. 8 Nígba tí a sì fi agbára káká kojá rẹ̀, a dé ibi tí a n pè ní Èbùtè Yíyanjú, tí ó súnmọ̀ ilú Lasea. 9 Nígba tí a sì ti sọ ojọ̀ púpọ̀ nù, àti pé ìrìnàjò wa sì ti léwu gan an nítorí nísinsin yíi àwẹ̀ tí kojá lọ, Paulu dá ìmòràn. 10 Ó sì wí fún wọn pé, “Alàgbà, mo wọye pé ẹ̀şikọ̀ yíi yòdò ní ewu, òfò púpọ̀ yòdò sí wá, kí í ẹ̀şe kíkí ti erù àti ti ọ̀kọ̀, şùgbón ti ọ̀kan wa pẹ̀lú.” 11 Şùgbón balógun òrun gba ti olórí ọ̀kọ̀ àti ti olóko gbó, ju ohun wọnyí tí Paulu wí lọ. 12 Àti nítorí pé èbùtè nàà kò rọrun láti lo àkòkò òtútù níbẹ̀, àwọn púpọ̀ sí dámòràn pé, kí a lọ kúrò níbẹ̀, bóyá wọn ó lè làkàkà dé Fonike, tí í ẹ̀şe èbùtè Krete ti ó kojú sí òsì iwọ̀-òòrùn, àti òtùn iwọ̀-òòrùn, láti lo àkòkò òtútù níbẹ̀. 13 Nígba tí afẹ́fẹ́ guúsù sì n fẹ̀ jẹ́jẹ́, tí wọn ẹ̀ bí ọwọ̀ àwọn tẹ̀ ohun tí wọn n wá, wọn şikọ̀, wọn n gba ẹ̀bá Krete lọ. 14 Kò sì pé lẹ́yin nàà ni jìi tí a n pè ni Eurakuilo fẹ̀ lú erékùşù nàà. 15 Nígba tí ó sì ti gbé ọ̀kọ̀-òkun nàà, tí kò sì lè dojúko jìi yíi, a fi í sílẹ̀, ó n gbá a lọ. 16 Nígba tí ó sì gbá a lọ lábẹ̀ erékùşù kan tí a n pè ni Kauda, ó di işẹ̀ púpọ̀ kí a tó lè súnmọ̀ ẹ̀gbàjà ààbò. 17 Nígba tí wọn sì gbé e sòkè, wọn sa agbára láti dí ọ̀kọ̀-òkun nàà nísàlẹ̀, nítorí tí wọn n bẹ̀rù kí á máa ba à gbé wọn sóri iyanrìn dídẹ̀, wọn fi ẹ̀gbokùn sílẹ̀, bẹ̀şẹ̀ ni a sì n gbá wa kiri. 18 Bí a sì ti n ẹ̀şe làáláá gidigidi nínú jìi nàà, ni ojọ̀ kejí wọn kó erù-ọ̀kọ̀ dà sí omi láti mú ọ̀kọ̀ fẹ̀rẹ̀. 19 Ní ojọ̀ kẹta, wọn fi ọwọ̀ ara wọn kó ohun èlò ọ̀kọ̀ dànù. 20 Nígba tí òòrùn àti iràwọ̀ kò sì hàn lójọ̀ púpọ̀, tí jìi nàà kò sì mo níwọn fún wa, àbá àti là kò sí fún wa mó. 21 Nígba tí wọn wà ní àjẹun lójọ̀ púpọ̀, nígba nàà Paulu dide lààrín wọn, o wí pé, “Alàgbà, èyin bá ti gbọ̀ tẹ̀mi kí a má ẹ̀şe şikọ̀ kúrò ní Krete, ewu àti òfò yíi kí íbá ti bá wa. 22 Njẹ̀ nísinsin yíi mó gbà yín niyanjú, kí ẹ̀ tujúká; nítorí kí yòdò sí òfò ẹ̀mí nínú yín, bí kò ẹ̀şe tí ọ̀kọ̀. 23 Nítorí angeli Ọlòrun, ẹ̀ni tí ẹ̀mi jẹ̀ tirẹ̀, àti ẹ̀ni tí ẹ̀mi n sìn, ó dúró tí mi ni òru ànà. 24 Ó wí pé, ‘Má bẹ̀rù, Paulu; iwọ̀ kò lè şàimá dúró níwájú Kesari. Sì wò ó, Ọlòrun tí fi gbogbo àwọn tí ó bá ọ̀ wọ ọ̀kọ̀ pọ̀ fún ọ̀.’ 25 Njẹ̀ nítorí nàà, alàgbà, ẹ̀ dárayá: nítorí mo

gba Ọlòrun gbọ̀ pé, yòdò rí bẹ̀şẹ̀ gẹ́gẹ̀ bí a ti sọ ojú mi. 26 Şùgbón a ó gbá wa jù sí erékùşù kan.” 27 Şùgbón nígba tí ó di òru ojọ̀ kerinlá, bí a ti n gbé wa kojá lọ lààrín Òkun Adria, lààrín ọ̀gànjọ̀ àwọn atukọ̀ funra pé, àwọn súnmọ̀ etí ilẹ̀ kan. 28 Nígba tí wọn sì wọn Òkun, wọn rí í ó jì ní ogún ẹ̀gbònwọ̀, nígba tí í wọn sún síwájú díẹ̀, wọn sì tún wọn Òkun, wọn rí í pé ó jì ni ẹ̀gbònwọ̀ mejẹ́dógún. 29 Nígba tí wọn bẹ̀rù kí wọn má ẹ̀şe rọ̀ lu orí òkúta, wọn sọ idákòró mērin sílẹ̀ ni idí ọ̀kọ̀, wọn n retí ojúmọ̀. 30 Şùgbón nígba tí àwọn atukọ̀ n wà ọ̀nà láti sá kúrò nínú ọ̀kọ̀, tí wọn sì ti sọ àwọn ọ̀kọ̀ kéékèkèké kalẹ̀ sí ojú Òkun, bí ẹ̀ni pé wọn n fẹ̀ sọ idákòró sílẹ̀ níwájú ọ̀kọ̀. 31 Paulu wí fún balógun òrun àti fún àwọn ọ̀mọ-ogun pé, “Bí kò ẹ̀şe pé àwọn wọnyí bá dúró nínú ọ̀kọ̀ èyin kí yòdò lè là!” 32 Nígba nàà ni àwọn ọ̀mọ-ogun gé okùn àwọn ọ̀kọ̀ kéékèkèké, wọn jù ú sílẹ̀ kí ó subú sòhùn-ún. 33 Nígba tí ilẹ̀ n mó bọ̀, Paulu bẹ̀şẹ̀ gbogbo wọn kí wọn jẹun díẹ̀, ó wí pé, “Ònì ní ó di jẹrinlá tí èyin ti n retí, tí ẹ̀ kò dékun gbígbaàwẹ̀, tí ẹ̀ kò sì jẹun. 34 Nítorí nàà mo bẹ̀şẹ̀ yín, kí ẹ̀ jẹun díẹ̀, nítorí èyin ni fún ẹ̀gbàlá yín: nítorí irun kan kí yòdò gé kúrò lórin ẹ̀nikan nínú yín.” 35 Nígba tí ó sì wí nnikan wọnyí, tí ó sì mú àkàrà, ó dúpẹ̀ lówó Ọlòrun níwájú gbogbo wọn: nígba tí ó sì bù ú, ó bẹ̀şẹ̀ sí í jẹ. 36 Nígba nàà ni gbogbo wọn sì dárayá, àwọn pẹ̀lú sí gba oúnjẹ. 37 Gbogbo wa tí n bẹ̀şẹ̀ nínú ọ̀kọ̀-òkun nàà sì jẹ ọ̀rinlúgba èniyan ò dín mērin. 38 Nígba tí wọn jẹun yó tan, wọn bẹ̀şẹ̀ sí mú ọ̀kọ̀-òkun nàà fúyẹ̀, nípa kíkó alikama dà sí omi. 39 Nígba tí ilẹ̀ sí mó, wọn kò mó ilẹ̀ nàà; şùgbón wọn rí apa odò kan tí ó ní èbùtè, níbẹ̀ ni wọn gbèrò, bóyá ó le ẹ̀şe ẹ̀şe láti mú ọ̀kọ̀ gúnlẹ̀. 40 Nígba tí wọn sì gé idákòró kúrò, wọn jù wọn sínú Òkun, lésẹ̀kan nàà wọn tú idè-ọ̀kọ̀, wọn sì ta ẹ̀gbokùn iwájú ọ̀kọ̀ sí afẹ́fẹ́, wọn sì wakọ̀ kojú sí etí Òkun. 41 Nígba tí wọn sì dé ibi tí Òkun mejì pàdẹ̀, wọn fi orí ọ̀kọ̀ sọlẹ̀: iwájú rẹ̀ sì kàn mọ̀lẹ̀ şinşin, ó dúró, kò lè yí, şùgbón agbára rírú omi bẹ̀şẹ̀ sí fọ̀ idí ọ̀kọ̀ nàà. 42 Èrò àwọn ọ̀mọ-ogun ni ki a pa àwọn òndè, kí ẹ̀nikẹ̀ni wọn má ba à wẹ̀ jáde sáló. 43 Şùgbón balógun òrun n fẹ̀şẹ̀ gba Paulu là, ó kọ̀ èrò wọn, ó sì pàşẹ̀ fún àwọn tí ó lè wẹ̀şẹ̀ kí wọn bó sí Òkun lọ sí ilẹ̀. 44 Àti àwọn iyókú, òmiràn lórin pátákó, àti òmiràn lórin awọn igi tí ó ya kúrò lára ọ̀kọ̀. Bẹ̀şẹ̀ ní ó ẹ̀şe tí gbogbo wọn yo, ní àlàáfíá dé ilẹ̀.

28 Nígba tí gbogbo wa sì yo tan ni àwa tó mó pé, Mełita ni a n pè erékùşù nàà. 2 Kí í ẹ̀şe oore díẹ̀ ni àwọn aláigbèdè nàà ẹ̀şẹ̀ fún wa. Nítorí tí wọn dáná, wọn sì gba gbogbo wa sí ọ̀dọ̀ nítorí ọ̀jò n rọ̀ nígba nàà, àti nítorí òtútù. 3 Nígba tí Paulu sì şa idí işẹ̀pẹ̀ igi jọ, tí ó sì kó o sínú iná, paramọ̀lẹ̀ kan ti inú oru-iná jáde, ó di mó ọ̀n ní ọwọ̀. 4 Bí àwọn aláigbèdè nàà sì ti rí ẹ̀ranko olóro nàà tí ó di mó ọ̀n lówó, wọn bá ara wọn sọ pé, “Dájúdájú apàniyan ni òkúnrin yíi, ẹ̀ni tí ó yo nínú Òkun tan, şùgbón tí ẹ̀şan kò sì jẹ̀ kí ó wà láààyè.” 5 Òun sì gbọ̀n ẹ̀ranko nàà sínú iná ohunkóhun kan kò sì ẹ̀şe é. 6 Şùgbón wọn n wọye ẹ̀gbà tí yòdò wù, tàbí tí yòdò sì şubú lulẹ̀ láti kú lójìjì; nígba tí wọn wò títí, tí wọn kò sì rí nnikan kan kí ó

şe é, wọn pa èrò wọn dà pé, òrìṣà kan ni òkúnrin yìi. 7 Ní agbègbè ibè ni ilé òkúnrin olólá erékùṣù nàà wà, orúkọ ẹnì tí a rí pè ní Pubiliu; ẹnì tí ó ti ipa inú rere gbà wá sí òdò fún ojò mēta. 8 Ó sì şe, baba Pubiliu dùbúlẹ̀ àìsàn ibà àti ìgbé-òrìn; ẹnì tí Paulu wọlé tò lọ, tí ó sì gbàdúra fún, nígbà tí ó sì fi ọwọ́ lé e, ó sì mú un láradá. 9 Nígbà tí èyí sì şetán, àwọn iyókù tí ó ni àarun ni erékùṣù nàà tò ọ wá, ó sì mú wọn láradá. 10 Wọn sì bu alá púpọ́ fún wa; nígbà tí a rí lọ, wọn sì fún wa ní ohun púpọ́ tí a nílò ní ọ̀nà àjò wa. 11 Léyìn oşù mēta, a wọ ọkọ ojú omi kan èyí tí ó lo àkókò òtútù ní erékùṣù nàà. Ó jẹ ọkọ ojú omi ti Aleksandiria, èyí tí àmi rẹ̀ jẹ̀ tí òrìṣà ibejì ti Kasitoru òun Polukisu. 12 Nígbà tí a sì gúnlẹ̀ ní Sirakusi, a gbé ibè fún ojò mēta. 13 Láti ibè nígbà tí a lọ yíká; a dé Regiomu: nígbà tí ó sì di ojò keji, aféfé gúúṣù bèrè sí ní fẹ́, ní ojò keji rẹ̀ a sì dé Puteoli. 14 A sì rí àwọn arákúnrin kan nìbẹ̀, tí wọn sì bè wá láti bá wọn gbé fún ojò méje: bèè ni a sì lọ sí ihà Romu. 15 Àwọn arákúnrin ibè gbúròó pé a rí bọ̀, wọn sì rìnrin àjò tí tí wọn fi dé Apii Foroni àti sí ilé èrò mēta láti pàdé wa: nígbà tí Paulu sì rí wọn, ó dúpẹ̀ lẹwọ́ Ọlórún, ó sì mú ọkàn le. 16 Nígbà tí a sì dé Romu, olórí àwọn ọmọ-ogun fi àwọn òndè lé olórí ẹşọ́ lẹwọ́, şùgbọ̀n wọn gba Paulu láààye láti máa dágbé fún ara rẹ̀ pẹ̀lú ọmọ-ogun tí ó rí şọ́ ọ. 17 Léyìn ojò mēta, Paulu pe àwọn olórí Júù ọ. Nígbà tí wọn sì péjo, ó wí fún wọn pé, “Èyin ara, bí ó ti şe pé èmi kò şe ohun kan lòdì sí àwọn èniyàn, tàbí sí àşà àwọn baba wa, síbẹ̀ wọn fi mí lé àwọn ara Romu lẹwọ́ ní òndè láti Jerusalemu wá. 18 Nígbà tí wọn sì wádíí ọ̀ràn mi, wọn fẹ́ jòwọ́ mi lẹwọ́ lọ, nítorí tí wọn kò rí ẹşùn kan tí ó tọ́ sí ikú pẹ̀lú mi. 19 Şùgbọ̀n nígbà tí àwọn Júù sọ̀rò lòdì sí i, èyí sún mí láti fi ọ̀ràn nàà lọ Kesari, kì í şe pe mo ní ẹşùn kan láti fi kan àwọn èniyàn mi. 20 Njẹ́ nítorí ọ̀ràn yìi ni mo şe ránşẹ̀ pè yín, láti rí yín àti láti bá yín sọ̀rò nítorí pé, nítorí ìrètí Israeli ni a şe fi ẹwọ̀n yìi dè mí.” 21 Wọn sì wí fún un pé, “Àwa kò rí ìwé gbà láti Judea nítorí rẹ̀, bèè ni ẹnìkan nínú àwọn arákúnrin tí ó ti ibè wá kò ròyìn, tàbí kí ó sọ̀rò ibi kan sí ọ. 22 Şùgbọ̀n àwa ní fẹ́ gbọ́ lẹnu rẹ̀ ohun tí ìwọ̀ rò nítorí bí ó şe ti egbé ilà̀nà yìi ní, àwa mò pé, níbi gbogbo ni a rí sọ̀rò lòdì sí i.” 23 Àwọn fi ẹnu kò lórí ojò tí wọn yóò şe ìpàdé pẹ̀lú Paulu, ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ wọn ni ó tò ọ wa ni ilé àgbàwọ̀ rẹ̀; àwọn ẹnì tí òun sọ̀ àşoyé ọ̀rò jọba Ọlórún fún, ó rí yí wọn padà nípa ti Jesu láti inú òfin Mose àti àwọn wòlfi, láti òwúró tí tí ó fi di àşálẹ̀. 24 Àwọn ẹ̀lòmíràn gba ohun tí ó wí gbọ́, bèè ni àwọn ẹ̀lòmíràn kò sì gbà á gbọ́. 25 Nígbà tí ohùn wọn kò şọkan láàrín ara wọn, wọn túká, léyìn ìgbà tí Paulu sọ̀rò kan pé, “Èmí Mímọ́ sọ̀ òtítọ́ fún àwọn baba yín nígbà tí ó sọ̀ láti ẹnu wòlfi Isaiah wí pé: 26 “Tọ̀ àwọn èniyàn wònyí lọ, kí ó sì wí pé, “Ní gbígbọ́ èyin yóò gbọ́, kì yóò sì yé e yín; à ti ní rí rí èyin yóò rí, èyin kì yóò sí wòye.” 27 Nítorí ti àyà àwọn èniyàn yìi yìgbì, etí wọn sì wúwo láti fi gbọ́, ojú wọn ni wọn sì ti di. Nítorí kí wọn má ba à fi ojú wọn rí, kí wọn kí ó má ba à fi etí wọn gbọ́, àti kí wọn má ba à fi ọkàn wọn mò, kí wọn kí ó má ba à yípadà, àti kí èmi má ba à mú wọn láradá.” 28 “Njẹ́ kí

èyin mò èyí pé, a rán ìgbàlá Ọlórún sí àwọn kẹ̀fèrì wọn ó sì gbọ́!” 30 Paulu sì gbé ilé àgbàwọ̀ rẹ̀ lódún méji gbáko, ó sì ní gbà gbogbo àwọn tí ó wọlé tò ọ wá. 31 Ó ní wààşù jọba Ọlórún, ó rí fi ìgboyà kòni ní àwọn ohun tí i şe ti Jesu Kristi Olúwa, ẹnìkan kò si dá a lẹkun.

Romans

1 Paulu, iransé Jesu Kristi, ɛni tí a ti pè láti jé aposteli, tí a sì ti yà sòtò láti wàásù ìyìn-rere Olórùn, **2** ìyìn-rere tí ó ti še ilé-í tẹ̀lẹ̀ rí láti ɛnu àwọn wòlú rẹ̀ nínú Ìwé Mímó. **3** Ní tí Omo rẹ̀, ɛni tí a bí láti inú irú-omo Dafidi nípa tí ara, **4** ɛni tí a pinnu rẹ̀ láti jé Omo Olórùn nínú agbára gégé bí Ẹmí iwà mímó, nípa àjìnde kúrò nínú òkú, àní Jesu Kristi Olúwa wa. **5** Láti ọ̀dọ̀ ɛni tí àwa rí oore-òfẹ̀ àti jìjẹ aposteli gbà, fún ìgbóràn ìgbàgbò láàrìn gbogbo orílẹ̀-èdè, nítorí orúkọ rẹ̀. **6** Ẹyin pèlù si wa lára àwọn tí a pè sòdò Jesu Kristi. **7** Sí gbogbo àwọn àyànfẹ̀ Olórùn tí ó wà ní Romu tí a ti pè láti jé ɛniyàn mímó: Oore-òfẹ̀ àti àlàáfíà fún yín láti ọ̀dọ̀ Olórùn Baba wa àti láti ọ̀dọ̀ Olúwa wa Jesu Kristi. **8** Ní àkòkò, mo dúpẹ̀ lówó Olórùn nípásẹ̀ Jesu Kristi fún gbogbo yín, nítorí a n ròyìn ìgbàgbò yin káakiri gbogbo ayé. **9** Olórùn sá à ni ẹ̀lẹ̀rì mi, ɛni tí ẹ̀mí n fi gbogbo ẹ̀mí mi sin nínú ìyìn-rere Omo rẹ̀, bí ó ti še pé ní àisimi ni ẹ̀mí n rántí yín nígbà gbogbo nínú àdùrà mi **10** nínú àdùrà mi ìgbà gbogbo; mo tún n gbàdùrà wí pé nípa oore-òfẹ̀ Olórùn kí ọ̀nà ó sí fún mi láti wá sòdò yín. **11** Nítorí ẹ̀mí n fẹ̀ gidigidi láti tò yín wá, kí ẹ̀mí lè fún yín ní ẹ̀bùn ẹ̀mí diẹ̀, kí a bá a le sọ yín di alágbára nínú Olúwa, **12** èyí nì ni pé, kí a lè jé iwúrí fún ara wa nípa ìgbàgbò ɛnikòòkan wa. **13** Mo fẹ̀ kí ẹ̀ mo èyí, èyin ará mi, pé mo ti gbiyànjú lópò ìgbà láti tò yín wá (sùgbòn ìdíwọ̀ wá fún mi), kí ẹ̀mí ki ó lè jèrè ọ̀kàn diẹ̀ láàrìn yín, gégé bí mo ti ní láàrìn àwọn aláìkòlà yòókù. **14** Nítorí mo jé aìjibèsè sí Giriki àti sí àwọn aláìgbèdè tí kí í še Giriki, sí àwọn ọ̀lọ̀gbòn àti sí àwọn aṣiwèrè. **15** Nítorí ìdí èyí ni mo še nì lākàkà láti wá sí Romu àti láti fi gbogbo agbára mi wàásù ìyìn-rere Olórùn sí i yín. **16** Ẹ̀mí kò tìjù ìyìn-rere Jesu, nítorí agbára Olórùn ní in še láti gba gbogbo àwọn tí ó bá gbàgbò là, ọ̀rò yíi ní a kòkò wàásù sí àwọn Jùú nikan, sùgbòn nísinsin yíi fún àwọn Helleni pèlù. **17** Nítorí nínú ìyìn-rere ni òdodo Olórùn tí farahàn, òdodo Olórùn nípa ìgbàgbò láti ìbèrè dé ọ̀pin gégé bí a ti kọ̀ ọ̀ nínú Ìwé Mímó pé, “Olódodo yòó yè nípa ìgbàgbò rẹ̀.” **18** Sùgbòn Olórùn fi ìbínú rẹ̀ hàn láti ọ̀run wá sí gbogbo àiwà-bí-Olorun àti gbogbo àìsòdodo ɛniyàn, àwọn tí n fi iwà búburú dèná imò òtítò lódò ɛniyàn. **19** Nítorí pé, nñkan gbogbo tí a lè mò nípa Olórùn ni a ti fihàn fún wọn, nítorí Olórùn tí fi í hàn fún wọn. **20** Nítorí pé láti ìgbà didá ayé, gbogbo ohun àìlẹ̀fójú rẹ̀, bí agbára ayérayé àti iwà-bí-Olorun rẹ̀ ni a rí gbangba tí a sì n fi ọ̀ye ohun tí a dá mò ọ̀n kí ɛniyàn má ba à wá wáwá. (aìdios g126) **21** Lóòótò, wọn ní ọ̀ye nípa Olórùn dáràdára, sùgbòn wọn kò yin in lógo bí Olórùn, wọn kò sí dúpẹ̀ lówó rẹ̀; wọn ní ro èrò asán, ọ̀kàn aṣiwèrè wọn sì sòkùnkùn. **22** Níwọn bí ó tilẹ̀ jé wí pé wọn pe ara wọn ní ọ̀lọ̀gbòn sùgbòn wọn di òmùgò pátápátá, **23** wọn sì yí ògo Olórùn tí kí í dibàjẹ̀ sí àwọn àwòrán èrè bí í ti ɛniyàn tí í dibàjẹ̀ àti ti ẹ̀yẹ̀, àti ti ɛranko ẹ̀lẹ̀sẹ̀ m̀rìn àti ti ɛranko afàyàfà. **24** Nítorí nàà Olórùn fà wọn lé ìfẹ̀kúfẹ̀ ọ̀kàn

wọn lówó láti máa še ohun ìrira pèlù ara wọn èyí tí kò tò. **25** Wọn yí òtítò Olórùn sí ẹ̀ké, wọn sì n foríbalẹ̀ láti máa sin ẹ̀dà dípò ẹ̀lẹ̀dàà—ɛni tí yìn tò sí làélaé. Amin. (aìon g165) **26** Nítorí èyí yíi ní Olórùn še fi wọn fún ìfẹ̀kúfẹ̀, nítorí àwọn obìnrin wọn tilẹ̀ n yí ìṣẹ̀dà ìbàṣepò tí ó tònà, sí èyí tí kò tònà. **27** Gégé bẹ̀è ni àwọn ọ̀kùnrin pèlù, wọn a máa fi ìbàlòpò obìnrin nípa ti ẹ̀dà sílẹ̀, wọn a máa fẹ̀ ìfẹ̀kúfẹ̀ sí ara wọn, ọ̀kùnrin nì bá ọ̀kùnrin še èyí tí kò ye, wọn sì n jẹ̀ èrè ìṣìnà wọn nínú ara wọn bí ó ti ye sí. **28** Àti gégé bí wọn ti kò láti gba Olórùn nínú imò tí ó tò, Olórùn fi wọn fún iyè rira láti še ohun tí kò tò fún wọn láti še. **29** Wọn kún fún onírúurú àìsòdodo gbogbo, àgbèrè, ikà, ojùkòkòrò, àránkàn; wọn kún fún ìlara, ìpàniyàn, ìjà, itànje, iwà búburú; wọn jẹ̀ afòròkèlẹ̀ ba ni jé. **30** Asòrò ɛni lèyìn, akóiriira Olórùn, aláfójúdi, agbéraga, ahalẹ̀, alaròṣe ohun búburú, aṣàìgboràn sí òbí, **31** aláiniyè nínú, ọ̀dalẹ̀, aláiniyègbàgbò, ọ̀dájú, aláiláàánú. **32** Bí ó tilẹ̀ jé wí pé wọn mò ìlànà Olórùn pé, ɛni tí ó bá še irú nñkan wònyí ye sí ikú, wọn kò ní inú didùn sí àwọn nñkan wònyí nikan sùgbòn wọn ní inú didùn sí àwọn tí nì še wọn.

2 Nítorí nàà, aláiriwí ni ɛnikèni tí ó wú kí ó jẹ̀ tí n dá ni léjò, nítorí nínú ohun tí iwò nì še ìdájó ẹ̀lòmíràn, iwò nì dá ara rẹ̀ lẹ̀bi; nítorí iwò tí nì dájó nì še ohun kan nàà nínú èyí tí iwò nì dá ni léjò. **2** Sùgbòn àwa mò pé ìdájó Olórùn jẹ̀ òtítò sí gbogbo àwọn tí ó nì še irú ohun báwònyí. **3** Nítorí bí iwò tí nì še ɛniyàn lásán bá nì še ìdájó àwọn tí nì še irú ohun báwònyí, tí iwò tikára rẹ̀ nì še bẹ̀è, iwò ro èyí pé iwò o yọ̀ nínú ìdájó Olórùn bí? **4** Tàbí iwò nì gàn ọ̀rò oore àti ìpamọ̀ra àti sùùrú rẹ̀? Iwò kò ha mò pé oore Olórùn ni ó nì fà ọ̀ ló sí ìrònúpiwàdà? **5** Sùgbòn gégé bí ilẹ̀ àti àironúpiwàdà ọ̀kàn rẹ̀, iwò nì tò ìbínú jọ fún ara rẹ̀ de ojò ìbínú àti ìfihàn ìdájó òdodo Olórùn. **6** Olórùn yòó san án fún olúkúlùkù gégé bí ìṣẹ̀ rẹ̀. **7** Àwọn ɛni tí nì fí sùùrú nínú rere s̄s̄e, wá ògo àti olá àti àìdibàjẹ̀ ni yòó fí iyè àìnípèkùn fún. (aìnios g166) **8** Sùgbòn fún àwọn onimò-tara-ɛni-nikan, tí wọn kò sí gba òtítò gbò, sùgbòn tí wọn nì tẹ̀lẹ̀ ọ̀nà búburú, wọn yòó ní ìrírí ìrunú àti ìbínú rẹ̀. **9** Ìpónjù àti ìrora, yòó wá lórí olúkúlùkù ọ̀kàn ɛniyàn tí nì hùwà ibi: tí Jùú s̄ájú, àti àwọn Helleni pèlù; **10** sùgbòn ògo, àti olá, àti àlàáfíà, fún olúkúlùkù ɛni tí nì hùwà rere, fún Jùú, s̄ájú àti fún àwọn Helleni pèlù. **11** Nítorí Olórùn kí í še ojúsájú ɛniyàn. **12** Gbogbo àwọn tí ó ṣẹ̀ ní àilófin wọn ó sì s̄égbè lálófin, àti iye àwọn tí ó ṣẹ̀ lábẹ̀ òfin, àwọn ni a ò ní òfin dá léjò. **13** Nítorí kí í še àwọn olùgbò òfin ni ɛni idálare lódò Olórùn, sùgbòn àwọn olùṣe òfin ni a ó dá láre. **14** Nítorí nígbà tí àwọn aláìkòlà, tí kò ní òfin, bá še ohun tí ó wá nínú òfin nípa iwà ẹ̀dà, àwọn wònyí, jé òfin fún ara wọn bí wọn kò tilẹ̀ ní òfin. **15** Àwọn ɛni tí ó fihàn pé, a kòwè ìṣẹ̀ òfin sí wọn lókàn, tí ẹ̀rì ọ̀kàn wọn pèlù si tún nì jé wọn lẹ̀rì, àti pé, èrò ọ̀kàn wọn tí ó jé ọ̀nà ìfinisín, sì nì gbè wọn lèyìn ní yòsin yíi. **16** Èyí yòó farahàn nì ojò nàà nígbà tí Olórùn yòó tipasẹ̀ Jesu Kristi še ìdájó àwọn aṣìrì ɛniyàn gégé bí ìyìn-rere mi. **17** Sùgbòn bí a bá ní pe iwò nì Jùú, tí o sì

sinmi lé òfin, tí o sì n sògò nínú íbálòpò rè sí Ọlòrun, **18** tí o sì mọ ẹfẹ rè, tí o sì fowósí ohun tí ó dára jùlò, nítorí tí a ti kọ ọ ní òfin; **19** tí o sì dá ara rẹ lójú pé iwo ni amọ̀nà àwọn afọjú, imọlẹ̀ fún àwọn tí ó wà ni òkùnkùn, **20** Olùkò àwọn aláimọye, olùkò àwọn omọde, ẹni tí ó ní ètò imọ̀ àti òtítọ̀ òfin lówó. **21** Njẹ̀ iwo tí o ní kọ̀ ẹlómíràn, iwo kò kọ̀ ara rẹ? Iwo tí ó ní wàásù kí ẹ̀niyàn má jàlẹ̀, iwo ha ní jàlẹ̀ bí? **22** Iwo tí o wí pé, kí ẹ̀niyàn má ẹ̀ panśágà, iwo ní ẹ̀ panśágà bí? Iwo tí o kóríra òrìśà, iwo ní ja tẹmpili ní olẹ̀ bí? **23** Iwo tí n sògò nínú òfin, iwo ha ní bu Ọlòrun ní alá kù nípa rírú òfin? **24** Nítórí gégé bí a ti kọ̀ ọ̀, “Orúko Ọlòrun sá à ò isòrò-òdì sí láárín àwọn aláikọ̀là nítorí yín.” **25** Nítórí ikọ̀là ní èrè nítòótọ̀, bí iwo bá pa òfin mọ̀; sùgbọ̀n bí iwo bá jẹ̀ arúfin, ikọ̀là rẹ̀ di àikọ̀là. **26** Nítórí náà bí àwọn aláikọ̀là bá pa ilàna òfin mọ̀, a kì yóò ha kà wọn sí àwọn tí a kọ̀ nílà bí? **27** Aláikọ̀là nípa àdánidá, bí ó bá pa òfin mọ̀, yóò dá ẹ̀bi fún iwo tí ó jẹ̀ arúfin nípa ti àkòsilẹ̀ òfin àti ikọ̀là. **28** Kì í ẹ̀ ẹ̀yí tí ó farahàn ní òde ni Júú, bẹ̀ẹ̀ ní kì í ẹ̀ ẹ̀yí tí ó farahàn ní ara ni ikọ̀là. **29** Sùgbọ̀n Júú tí inú ni Júú, àti ikọ̀là sì ni ti okàn nínú ẹ̀mí tí kì í ẹ̀ ti àkòsilẹ̀, iyin ẹ̀ni tí kò sí lóḍḍò ẹ̀niyàn, bí kò ẹ̀ lóḍḍò Ọlòrun.

3 Njẹ̀ ànfàanì wo ní Júú ní? Tàbí kín ni èrè ilà kíkọ? **2** Púpọ̀ lónà gbogbo; pàtàkì jùlò ni pé àwọn ni a fi òrẹ̀ Ọlòrun lè lówó. **3** Njẹ̀ kí ha ní bí àwọn kan jẹ̀ aláigbàgbọ̀? Àigbàgbọ̀ wọn yóò ha sọ òtítọ̀ Ọlòrun di asán bí? **4** Kí a má rí! Kí Ọlòrun jẹ̀ olóḍtítọ̀, àti olúkúlùkù ẹ̀niyàn jẹ̀ èké; gégé bí a ti kọ̀ ọ̀ pé: “Kí a lè dá ọ̀ láre nínú òrẹ̀ rẹ̀, sùgbọ̀n kí iwo lè borí nígbà tí iwo bá wá sí idájọ̀.” **5** Sùgbọ̀n bí àisòdodo wa bá fi òdodo Ọlòrun hàn, kín ni àwa ó wí? Ọlòrun ha jẹ̀ àisòdodo bí, nígbà tí ó bá ní fi ibínú rẹ̀ hàn? (Mo fi se àkàwè bí ẹ̀niyàn.) **6** Kí a má rí i. Bí bẹ̀ẹ̀ bá ni, Ọlòrun yóò ha ẹ̀ lè dájọ̀ aráyé? **7** Nítórí bí òtítọ̀ Ọlòrun bá di púpọ̀ sí iyin rẹ̀ nítorí èké mi, èese tí a fi ní dá mi léjọ̀ bí èlẹ̀sẹ̀? **8** Èese tí a kò fi se búburú kí rere lè jáde wá? Bí àwọn kan tí ní fi ẹ̀nu àtẹ̀ sọ wí pé a ní sọ bẹ̀; ti àwọn kan sì ní tẹ̀numọ̀ on pé a sọ; àwọn ẹ̀ni tí idálẹ̀bi wọn tọ̀. **9** Njẹ̀ kí ha ni? Àwa ha sà̀n ju wọn lọ bí? Kò rí bẹ̀ẹ̀ rárá, nítorí a fi hàn sáájú pé àti àwọn Júú àti àwọn Gíríkì, gbogbo wọn ni ó wà lábẹ̀ ẹ̀sẹ̀. **10** Gégé bí a ti kọ̀ ọ̀ pé, “Kò sí ẹ̀ni tí í se olóḍodo, kò sí ẹ̀nikan, **11** kò sí ẹ̀ni tí ọ̀ye yé, kò sí ẹ̀ni tí ó ní wá Ọlòrun. **12** Gbogbo wọn ní ó ti yapa, wọn jùmọ̀ di aláiléré; kò sí ẹ̀ni tí ní se rere, kò tilẹ̀ sí ẹ̀nikan.” **13** “Iboji tí ó sí sílẹ̀ ní òfun wọn: ahọ̀n wọn n sọ̀rọ̀ ẹ̀tàn.” “Oró paramólẹ̀ ní bẹ̀ lábẹ̀ ètẹ̀ wọn.” **14** “Enu ẹ̀ni tí ó kún fún ẹ̀pẹ̀ àti fún oró kíkòrò.” **15** “Èsẹ̀ wọn yára láti ta èjẹ̀ sílẹ̀, **16** iparun àti ipónjù wà lónà wọn. **17** Onà alááfíà ni wọn kò sì mọ̀,” **18** “Ìbèrù Ọlòrun kò sí níwájú wọn.” **19** Àwa sì mọ̀ pé ohunkóhun tí òfin bá wí, ó ní wí fún àwọn tí ó wà lábẹ̀ òfin: kí gbogbo ẹ̀nu bá à lè dáké àti kí a lè mú gbogbo aráyé wá sábé idájọ̀ Ọlòrun. **20** Nítórí pé nípa isẹ̀ òfin, a kì yóò dá ẹ̀nikẹ̀ni láre níwájú rẹ̀: nítorí nípa òfin ni imọ̀ ẹ̀sẹ̀ ti wá. **21** Sùgbọ̀n nísinsin yí, a ti fi òdodo Ọlòrun hàn láisí òfin, tí a ti ní jẹ̀rì sí nípa òfin

àti nípa àwọn wòlín, **22** àní òdodo Ọlòrun nípa igbàgbọ̀ nínú Jesu Kristi, sí gbogbo ẹ̀niyàn àti gbogbo àwọn tí ó gbàgbọ̀, nítorí tí kò sí iyàtò láárín Júú àti Helleni. **23** Gbogbo ẹ̀niyàn ní ó sá ti ẹ̀, tí wọn sì kùnà ògo Ọlòrun, **24** àwọn ẹ̀ni tí a ní dá láre lófẹ̀ẹ̀ nípa oore-òfẹ̀ rẹ̀, nípa idáhdè tí ó wà nínú Kristi Jesu. **25** Ẹ̀ni tí Ọlòrun ti gbé kalẹ̀ láti jẹ̀ ètùtù nípa igbàgbọ̀ nípa èjẹ̀ rẹ̀, láti fi òdodo rẹ̀ hàn nítorí idárijí àwọn ẹ̀sẹ̀ tí ó ti kọ̀já, nínú ipamọ̀ra Ọlòrun, **26** láti fi òdodo rẹ̀ hàn ní igbà isinsin yí: kí ó lè jẹ̀ olóḍodo àti oludáláre ẹ̀ni tí ó gba Jesu gbọ̀. **27** Onà isògo dà? A ti mú un kúrò. Nípa òfin wo? Nípa isẹ̀? Bẹ̀ẹ̀ kọ̀, sùgbọ̀n nípa òfin igbàgbọ̀. **28** Nítórí náà, a parí rẹ̀ sí pé nípa igbàgbọ̀ ni a ní dá ẹ̀niyàn láre láisí isẹ̀ òfin. **29** Ọlòrun àwọn Júú nikan ha ni bí? Kì í ha se ti àwọn aláikọ̀là pèlù? Bẹ̀ẹ̀ ni, ti àwọn aláikọ̀là pèlù. **30** Bí ó ti jẹ̀ pé Ọlòrun kan ni, yóò dá àwọn akọ̀là láre nípa igbàgbọ̀ àti àwọn aláikọ̀là nípa igbàgbọ̀ wọn. **31** Àwa ha ní sọ òfin dasán nípa igbàgbọ̀ bí? Kí a má rí i, sùgbọ̀n a ní fi òfin múlẹ̀.

4 Njẹ̀ kín ni àwa ó ha wí nípa Abrahamu, baba wa ti o sàwàrí ẹ̀yí? Májẹ̀mú láaléé jẹ̀rì sí i wí pé, a gba Abrahamu là nípa igbàgbọ̀. **2** Nítórí bí a bá dá Abrahamu láre nípa isẹ̀, ó ní ohun isògo; sùgbọ̀n kì í se níwájú Ọlòrun. **3** Ìwè Mímọ̀ ha ti wí? “Abrahamu gba Ọlòrun gbọ̀, a sì kà á sí òdodo fún un.” **4** Njẹ̀ fún ẹ̀ni tí ó síṣẹ̀, a kò ka èrè náà sí oore-òfẹ̀ bí kò se sí ètọ̀ rẹ̀. **5** Sùgbọ̀n fún ẹ̀ni tí kò síṣẹ̀, tí ó sí ní gba ẹ̀ni tí ó ní dá ẹ̀niyàn búburú láre gbọ̀, a ka igbàgbọ̀ rẹ̀ sí òdodo. **6** Gégé bí Dafidi pèlù ti pe olúwa rẹ̀ náà ní ẹ̀ni ibùkún, ẹ̀ni tí Ọlòrun ka òdodo fún láisí ti isẹ̀. **7** Wí pé, “Ìbùkún ni fún àwọn ẹ̀ni tí a dárí ìrẹkọ́já wọn jì, tí a sì bo ẹ̀sẹ̀ wọn mọ̀lẹ̀. **8** Ìbùkún ni fún ọ̀kúnrin náà ẹ̀ni tí Olúwa kò ka ẹ̀sẹ̀ sí lórùn.” **9** Ìbùkún yí ha jẹ̀ ti àwọn akọ̀là nikan, tàbí ti àwọn aláikọ̀là pèlù? Nítórí tí a wí pé, Abrahamu gba Ọlòrun gbọ̀, a sì kà á sí òdodo fún un. **10** Báwo ni a se kà á sí í? Nígbà tí ó wà ní ikọ̀là tàbí ní àikọ̀là? Kì í se ni ikọ̀là, sùgbọ̀n ní àikọ̀là ní. **11** Ó sí gbé àmì ikọ̀là àti èdìdì òdodo igbàgbọ̀ tí ó ní nígbà tí ó wà ní àikọ̀là kí ó lè se baba gbogbo àwọn tí ó gbàgbọ̀, bí a kò tilẹ̀ kọ̀ wọn ní ilà kí a lè ka òdodo sí wọn pèlù. **12** Àti baba àwọn tí ikọ̀là tí kì í se pé a kàn kọ̀là fún nikan, sùgbọ̀n tiwọn ní tẹ̀lẹ̀ aṣẹ̀rẹ̀ igbàgbọ̀ tí baba wa Abrahamu ní, kí a tó kọ̀ ọ̀ nílà. **13** Ìlérí fún Abrahamu àti fún irú-omọ̀ rẹ̀, ni pé, wọn ó jogún ayé, kì í se nípa òfin bí kò se nípa òdodo tí igbàgbọ̀. **14** Nítórí bí àwọn tí ní se tí òfin bá jẹ̀ ajogún, igbàgbọ̀ di asán, ilérí sí di aláilágbára. **15** Nítórí òfin ní síṣẹ̀ ibínú, sùgbọ̀n ní ibi tí òfin kò bá sí, irúfin kò sí nfbẹ̀. **16** Nítórí náà ní ó se gbé e ka orí igbàgbọ̀, kí ilérí náà bá a lè sinmi lé oore-òfẹ̀, kí a sì lè mú un dá gbogbo irú-omọ̀ lójú, kì í se fún àwọn tí ní pa òfin mọ̀ nikan, sùgbọ̀n bí kò se pèlù fún àwọn tí ó pín nínú igbàgbọ̀ Abrahamu, ẹ̀ni tí í se baba gbogbo wa pátápátá, **17** Gégé bí a ti kọ̀ ọ̀ pé, “Mo ti fi ọ̀ se baba orílẹ̀-èdè púpọ̀.” Níwájú Ọlòrun ẹ̀ni tí òn gbàgbọ̀, ẹ̀ni tí ó sọ òkù di ààyè, tí ó sí pé àwọn ohun tí kò sí bí ẹ̀ni pé wọn wà. **18** Nígbà tí ìrètí kò sí mọ̀, Abrahamu

gbàgbò nínú ìrètí bèè ní ó sì di baba orílẹ̀-èdè púpò, gégé bí èyí tí a wí fún un pé, “Báyíí ní irú-omọ̀ rẹ̀ yóò rí.” **19** Èní tí kò rẹ̀wẹ̀sì nínú ìgbàgbò, nígbà tí ó mò pe ara òun tìkára rẹ̀ tí ó tí kú tan, nítorí ó tó bí èni ìwòn ogórùn-ún oḍún, àti nígbà tí ó ro ti yíyàgàn inú Sara. **20** Kò fi àìgbàgbò ṣiyeméjì nípa ìlérí Olórùn; sùgbón ó lágbara sí í nínú ìgbàgbò bí ó ti fi oḍo fún Olórùn, **21** pèlú idánìlójú kíkún pé, Olórùn lè ṣe ohun tí ó ti ṣe ìlérí rẹ̀. **22** Nítorí nàà ni a sì ṣe kà á sí òdodo fún un. **23** Sùgbón ọ̀rọ̀ nàà, “A kà á sí òdodo fún un,” ni a kọ̀ kì í ṣe nítorí tirẹ̀ nikan. **24** Sùgbón nítorí tiwa pèlú. A ó sì kà á sí fún wa, bí ọ̀wa bá gba èni tí ó gbé Jesu Olúwa wa dide kúrò nínú òkú gbò. **25** Èni tí a pa fún èṣẹ̀ wa, tí a sì jí dide nítorí idáláre wa.

5 Nítorí nàà, níwòn ìgbà tí a ti dá wa láre nípa ìgbàgbò, ọ̀wa ní alááfíá lóḍò Olórùn nípasẹ̀ Olúwa wa Jesu Kristi. **2** Nípasẹ̀ èni tí ọ̀wa sì ti rí ọ̀nà gbà nípa ìgbàgbò sí inú oore-òfẹ̀ yíí nínú èyí tí ọ̀wa gbé dúrò. Ọ̀wa sì ní yò nínú ìrètí oḍo Olórùn. **3** Kí í sì ṣe bèè nikan, sùgbón ọ̀wa tún ní sògo nínú ìjìyà pèlú, bí a ti mò pé ìjìyà ní ṣìṣẹ̀ suúrú; **4** àti pé suúrú ní ṣìṣẹ̀ iwà rere; àti pé iwà rere ní ṣìṣẹ̀ ìrètí. **5** Ìrètí kì í sì í dójúti ni nítorí a ti dá ifẹ̀ Olórùn sí wa lòkàn láti ọ̀wọ̀ Èmí Mímọ̀ tí a fi fún wa. **6** Nítorí ìgbà tí ọ̀wa jé aláílẹ̀ra, ní àkókò tí ó yẹ, Kristi kú fún ọ̀wa aláìwà-bí-Olórùn. **7** Nítorí ó sòwọ̀n kí ènikan tó kú fún olódodo, sùgbón fún èniyàn rere bóyá èlòmíràn tilẹ̀ lè dábáá láti kú. **8** Sùgbón Olórùn fi ifẹ̀ òun pàápàá sí wa hàn nínú èyí pé, nígbà tí ọ̀wa jé èlẹ̀ṣẹ̀, Kristi kú fún wa. **9** Mèlòò mèlòò sì ni tí a dá wa láre nísinsin yíí nípa èjẹ̀ rẹ̀ ni a ó gbà wá là kúrò nínú ìbínú nípasẹ̀ rẹ̀. **10** Njé, nígbà tí ọ̀wa wà ní ọ̀tá, a mú wa, ba Olórùn làjà nípa ikú Omọ̀ rẹ̀, mèlòò mèlòò, nígbà tí a là wá ní jà tan, ni a ó gbà wá là nípa iyè rẹ̀. **11** Kì sí í ṣe bèè nikan, sùgbón ọ̀wa ní sògo nínú Olórùn nípa Olúwa wa Jesu Kristi, nípasẹ̀ èni tí ọ̀wa ti rí ilàjà gbà nísinsin yíí. **12** Nítorí gégé bí èṣẹ̀ ti tipa ọ̀ḍò èniyàn kan wọ ayé, àti ikú nípa èṣẹ̀ bèè ni ikú sí kojá sórí èniyàn gbogbo, láti ọ̀ḍò èni tí gbogbo èniyàn ti dẹ̀ṣẹ̀. **13** Nítorí kí ọ̀fin tó dé, èṣẹ̀ ti wá láyẹ̀; sùgbón a kò ka èṣẹ̀ sí ni lórùn nígbà tí ọ̀fin kò sí. **14** Sùgbón ikú jẹ ọ̀ba láti ìgbà Adamu wá títí fi di ìgbà tí Mose, àti lórí àwọn tí èṣẹ̀ wọn kò dàbí irú ìrẹkọjá Adamu, èni tí í ṣe àpẹ̀rẹ̀ èni tí ní bọ̀. **15** Sùgbón èbùn ọ̀fẹ̀ kò dàbí èṣẹ̀. Nítorí bí nípa èṣẹ̀. Nítorí bí o bá jẹ pé ènikan èni púpò kú, mèlòò mèlòò ní oore-òfẹ̀ Olórùn, àti èbùn nínú oore-òfẹ̀ okùnrin kan, Jesu Kristi, di púpò fún èni púpò. **16** Kì í ṣe nípa ènikan tí ó sẹ̀ ni èbùn nàà, nítorí idájó tí ipasẹ̀ ènikan wá fún idálẹ̀bí, sùgbón èbùn ọ̀fẹ̀ ti inú èṣẹ̀ púpò wá fún idáláre. **17** Njé bí o bá jẹ pé nípa èṣẹ̀ okùnrin kan, ikú jẹ ọ̀ba nípasẹ̀ ènikan nàà; mèlòò mèlòò ni àwọn tí ní gba ọ̀pòlọ̀pò oore-òfẹ̀ àti èbùn òdodo yóò jẹ ọ̀ba nínú iyè nípasẹ̀ ènikan, Jesu Kristi. **18** Njé bí o bá jẹ pé nípa èṣẹ̀ ènikan idájó dé bá gbogbo èniyàn sí idálẹ̀bí; gégé bèè ni nípa iwà òdodo ènikan, èbùn ọ̀fẹ̀ dé sórí gbogbo èniyàn fún idáláre sí iyè. **19** Nítorí gégé bí nípa àìgbóràn okùnrin kan, èniyàn púpò di èlẹ̀ṣẹ̀, bèè ni nípa ìgbóràn ènikan, a ó sọ èniyàn púpò di olódodo. **20** Sùgbón ọ̀fin bọ̀ sí inú rẹ̀, kí èṣẹ̀ lè di púpò,

sùgbón ni ibi ti èṣẹ̀ di púpò, oore-òfẹ̀ di púpò rẹkọjá. **21** Pé, gégé bí èṣẹ̀ ti jẹ ọ̀ba nípa ikú bèè ni kí oore-òfẹ̀ sì lè jẹ ọ̀ba nípa òdodo títí iyè àinípẹ̀kun nípasẹ̀ Jesu Kristi Olúwa wa. (aiōnios g166)

6 Njé ọ̀wa ó ha ti wí? Ṣé kí ọ̀wa ó jókòò nínú èṣẹ̀, kí oore-òfẹ̀ ba à lè máa pọ̀ sí í? **2** Kí a má ri! Ọ̀wa èni tí ó ti kú sí èṣẹ̀, ọ̀wa ó ha ṣe wá láààyè nínú rẹ̀ mò? **3** Tàbí eyin kò mò pé gbogbo wa ti a ti bamitiisi wa sínú Jesu Kristi ni a ti bamitiisi sínú ikú rẹ̀. **4** Nítorí nàà, a sin wa pèlú Kristi nípa itẹ̀bọ̀mi si ikú, kí ó bá lè jẹ pé bí a ti jí Kristi dide pèlú oḍo Baba, ọ̀wa pèlú gbé ìgbé ayé tuntun. **5** Nítorí pé èyin ti di ọ̀kan soṣo pèlú rẹ̀, àti pé ẹ̀ kú pèlú rẹ̀, nígbà tí òun kú. Nísinsin yíí, ẹ̀ ní pín iyè tuntun rẹ̀, èyin yóò sì jí dide gégé bí òun nàà ti jí dide. **6** Gbogbo èrò búburú okàn yín ni a kàn mò agbélébuú pèlú rẹ̀. Èmí èṣẹ̀ tí ó sí ní fẹ̀ láti máa dẹ̀ṣẹ̀ nínú yín ni a ti sọ di aláílẹ̀ra. Nítorí nàà, ara yín tí ó ní fẹ̀ láti máa dẹ̀ṣẹ̀ kò sí lábé àkóso èṣẹ̀ mò, kò sì ní láti jẹ ẹ̀rú fún èṣẹ̀ mò. **7** Nítorí pé nígbà tí ẹ̀ ti di òkú fún èṣẹ̀, a ti gbà yín sílẹ̀ kúrò lówó gbogbo agbára èṣẹ̀. Èṣẹ̀ kò ní agbára lórí yín mò. **8** Nísinsin yíí, bí ọ̀wa bá kú pèlú Kristi ọ̀wa gbàgbò pé ọ̀wa yóò wá láààyè pèlú rẹ̀. **9** Nítorí ọ̀wa mò pé Kristi ti jí dide kúrò nínú òkú. Òun kò sì ní kú mò. Ikú kò sì lè ní agbára lórí rẹ̀ mò. **10** Kristi kú lẹ̀kẹ̀kan soṣo, láti sẹgun agbára èṣẹ̀, sùgbón nísinsin yíí, ó wá láààyè títí ayé àinípẹ̀kun ní idapò mímọ̀ pèlú Olórùn. **11** Nítorí nàà, ẹ̀ ka ara yín bí òkú sí èṣẹ̀, sùgbón bí aláàyè sí Olórùn nínú Kristi Jesu. **12** Nítorí nàà kí ẹ̀ má ṣe jẹ kí èṣẹ̀ jẹ ọ̀ba lórí ara kíkú yín kí ó lè ba à máa ṣe ifẹ̀kúfẹ̀ rẹ̀. **13** Ẹ̀ má ṣe jẹ kí èyà ara yín kan di ohun èlò ohun búburú, nípa èṣẹ̀ didá. Sùgbón ẹ̀ fi wọn fún Olórùn pátápátá. Wọn ti di ààyè, ẹ̀ jẹ kí wọn di ohun èlò ní ọ̀wọ̀ Olórùn, kí ó lè lò wọn fún àwọn ilàna rẹ̀ tí ó dára. **14** Nítorí èṣẹ̀ kì yóò tún ní ipá lórí yín mò, nítorí èyin kò sí lábé idè ọ̀fin, bí kò ṣe lábé oore-òfẹ̀. **15** Njé èyí tùmọ̀ sí pé, nísinsin yíí, a lè tẹ̀sìwájú láti máa dẹ̀ṣẹ̀ láìbikítá, nítorí ìgbàlá wa kò dúrò nípa ọ̀fin mò, bí kò ṣe nípa gbígba oore-òfẹ̀ Olórùn! **16** Àbí èyin kò mò pé, ènikèni lè yan ọ̀gá tí ó bá fẹ̀? Ẹ̀ lè yan èṣẹ̀ ti o yorí si ikú tàbí ìgbóràn ti o yorí sí idáláre. Ènikèni tí ẹ̀ bá fi ara yín fún, òun nàà ni yóò jẹ ọ̀gá yín, èyin yóò sì jẹ ẹ̀rú rẹ̀. **17** Sùgbón ọ̀pẹ̀ ni fún Olórùn pé, bí èyin ti jẹ ẹ̀rú èṣẹ̀ rí, èyin jẹ olùgbóràn láti okàn wá sí àpẹ̀rẹ̀ èkọ̀ èyí tí Olórùn fi lé yín lówó. **18** Nísinsin yíí, ẹ̀ ti dòmìnira kúrò lówó ọ̀gá yín àtìjọ̀, èyí tí í ṣe èṣẹ̀, ẹ̀ sì ti di ẹ̀rú ọ̀gá tuntun èyí ní òdodo. **19** Èmí ní sọ̀rọ̀ èniyàn nítorí àìlára yín. Gégé bí èyín ti jẹ wòwò àwọn èyà ara yín lówó bí ẹ̀rú fún iwà èé́rì àti èṣẹ̀ dé inú èṣẹ̀, bèè gégé ni kí èyin kí ó jòwò àwọn èyà ara yín lówó nísinsin yíí bí ẹ̀rú fún òdodo sí iwà mímọ̀. **20** Nígbà tí èyin jẹ ẹ̀rú èṣẹ̀, èyin wá ní dòmìnira sí òdodo. **21** Àti pé, kín ni iyorí rẹ̀? Dájúdájú àbájáde rẹ̀ kò dára. Níwòn ìgbà tí ojú ní ti ọ̀ nísinsin yíí láti ronú nípa àwọn wòn-òn-nì tí o ti máa ní ṣe nítorí gbogbo wọn yorí sí iparun ayérayé. **22** Sùgbón báyíí, ẹ̀ ti bó kúrò lówó agbára èṣẹ̀, ẹ̀ sì ti di ẹ̀rú Olórùn àwọn ìbùkún rẹ̀ sí yín ni iwà mímọ̀ àti iyè tí kò nípẹ̀kun.

(aiōnios g166) 23 Nítorí ikú ni èrè èşè, şùgbón èbùn Qlòrun ni iyè àinípèkùn nínú Kristi Jesu Olúwa wa. (aiōnios g166)

7 Èyin kò ha mò, ara: nítorí èmí bá àwọn tí ó mò òfin sòrò pé, òfin ní ipá lórí èniyàn níwọn igbà tí ó bá wà láààyè nikan? 2 Fún àpèrè, nípa òfin ní a de obinrin mò okò rẹ níwọn igbà tí okò náà wà láààyè, şùgbón bí okò rẹ bá kú, a tú u silẹ kúrò nínú òfin igbéyáwó náà. 3 Nígba náà, bí ó bá fẹ òkúnrin miíràn nígbà tí okò rẹ wà láààyè, paşşàgà ní a ó pè é. Şùgbón bí okò rẹ bá kú, ó bọ lówó òfin náà, kí yòò sí jẹ paşşàgà bí ó bá ní okò miíràn. 4 Bèè ni èyin ará mi, èyin pèlú tí di òkú sí òfin nípa ara Kristi, kí èyin kí ó lè ní elòmíràn, àní èni náà tí a jí òfin kúrò nínú òkú, kí àwa kí ó lè so èso fún Qlòrun. 5 Nítorí igbà tí a wa nípa ti ara, ifèkúfèfè èşè nípa ti òfin, ma ní şişè nínú wa, tí a sí n so èso tí ó yè fún ikú. 6 Şùgbón nísinsin yí, nípa kíkú ohun tó so wá pò tẹlẹ rí, a ti tú wa silẹ kúrò nínú òfin, kí a lè sin ín ní ilàndà tuntun tí Èmí, kí i şe ní ilàndà àtíjò tí iwé òfin gúnle. 7 Njè àwa o ha ti wí, nígbà náà? Òfin ha n şe èşè bí? Kí a má rí il! Şùgbón èmi kí bá tí mò ohun tí èşè jé, bí kò şe nípa òfin. Èmi kí bá tí mò ojúkòkòrò, bí kò şe bí òfin ti wí pé, “Iwo kò gbodò şe ojúkòkòrò.” 8 Şùgbón èşè sì ti ipa òfin rí ààyè şişè onírúurú ifèkúfèfè nínú mi. Nítorí láisí òfin, èşè jé ikú. 9 Èmi sì ti wà láààyè láisí òfin nígbà kan rí; şùgbón nígbà tí òfin dé, èşè soji èmi sì kú. 10 Mo şàkíyèsí pé òfin tí ó yè kí ó mú iyè wá ni ó pada mú ikú wá. 11 Nítorí èşè ti ipa òfin rí ààyè láti tàn mí je, ó sì ti ipa òfin şe ikú pa mi. 12 Bèè ni mímò ni òfin, mímò sì ni àşè, àti òdodo, àti dídára. 13 Njè ohun tí ó dára ha di ikú fún mi bí? Kí a má rí il! Şùgbón kí èşè, kí ó lè farahàn bí èşè, ó n ti ipa ohun tí ó dára şişè ikú nínú mi, kí èşè lè ti ipa òfin di búburú rékojá. 14 Nítorí àwa mò pé ohun èmí ni òfin, şùgbón èni ti ara ni èmi, tí a ti tà sábé èşè. 15 Èmi paápáà, kò mò ohun tí èmi n şe. Nítorí pé, ohun tí mò fẹ şe gan an n kò şe é, şùgbón ohun tí mò kóriíra ni mò n şe. 16 Şùgbón bí mò bá şe ohun tí èmi kò fẹ, mò gbà pé òfin dára. 17 Şùgbón bí òrò şe rí yíi kí i şe èmi ni ó şe é bí kò şe èşè tí n gbé inú mi. 18 Èmi mò dájú pé kò sí ohun tí ó dára kan tí n gbé inú mi, àní, nínú ara èşè mi. Èmi fẹ şe èyí tí ó dára, şùgbón kò sé é şe. 19 Nítorí ohun tí èmi şe kí i şe ohun rere tí èmi fẹ láti şe; rárá, şùgbón búburú tí èmi kò fẹ, èyí ni ni èmi n şe. 20 Nísinsin yí, bí mò bá n şe nñkan tí n kò fẹ láti şe, kí i şe èmí fúnra mi ni ó şe é, bí kò şe èşè tí n bẹ nínú ni ó şe é. 21 Nítorí náà, èmi kíyèsí pé òfin ní n şişè nínú mi, nígbà tí èmi bá fẹ şe rere, búburú wà níbè pèlú mi. 22 Nínú ijìnlẹ okàn mi mò ní inú dídùn sí òfin Qlòrun; 23 mò rí òfin miíràn tó n şişè nínú èyà ara mi, èyí tí n gbogun ti òfin tó tinú okàn mi wá, èyí tí ó sọ mi di erú òfin èşè tí ó n şişè nínú èyà ara mi. 24 Èmi èni òsil! Ta ni yòò ha gbà mí silẹ lówó ara kíkú yí? 25 Ope ni fún Qlòrun nípaşè Jesu Kristi Olúwa wa! Njè nítorí náà, èmi fúnra mi jé erú sí òfin Qlòrun, şùgbón nínú ara èşè mò jé erú fún òfin èşè.

8 Nítorí náà, kò sí idálẹbí nísinsin yí fún àwọn tí ó wà nínú Kristi Jesu, àwọn tí kò rin nípa ti ara, bí kò şe nípa ti Èmí. 2 Nítorí nípaşè òfin ti èmí iyè nínú Kristi Jesu ti sọ mí di òmìnira kúrò lówó òfin èşè àti ikú. 3 Nítorí ohun tí òfin kò lè şe, bí ó ti jẹ alálẹra nítorí ara, Qlòrun rán omò òun tikára rẹ ní àwòrán ara èşè, ó sì di èşè; àti bi ebọ fún èşè, ó sì dá èşè lẹbi nínú ara, 4 kí a lè mú òdodo òfin şe, nínú wa, nítorí tí àwa yé gégé bí ohun ti ara, bí kò şe gégé bí ohun ti Èmí. 5 Àwọn tí n gbe nípa ti ara, wọn a máa ronú ohun ti ara; şùgbón àwọn ti n gbe nípa ti Èmí, wọn a máa ronú ohun ti Èmí. 6 Nítorí èrò ti ara ikú ni; şùgbón èrò ti èmí ni iyè àti àlàáfíà. 7 Nítorí èrò ti ara òtá ni sí Qlòrun, nítorí kí i teriba fún òfin Qlòrun, òun kò tilẹ le şe e. 8 Idí niyí ti àwọn tí ó wà lábé àkóso ara èşè, kò le è tẹ Qlòrun lórùn. 9 Şùgbón èyin kò sí nínú ti ara, bí kò şe nínú ti Èmí, bí ó bá şe pé Èmí Qlòrun n gbé inú yín. Şùgbón bí ènikéni kò bá ní Èmí Kristi, òun kò sí nínú èni tirè. 10 Bí ó tilẹ jé pé Kristi n gbé inú yín síbèsibè, ara yín jé òkú nítorí èşè; şùgbón èmí mímò tí n gbé inú yín yòò fún yín ni iyè, nítorí ó ti fún un yín ní òdodo. 11 Àti pé, bí èmí Qlòrun, èni tí ó jí Jesu kúrò nínú òkú bá n gbé inú yín, èni tí ó jí Kristi Jesu òfin kúrò nínú òkú, yòò fi èmí rẹ tí n gbé inú yín sọ ara kíkú yín di ààyè pèlú. 12 Nítorí náà ará a ni ojúşe láti şe, şùgbón kí i şe nípa nñkan tí ara, tí a ó fi máa gbé nípa ti ara. 13 Nítorí pé bí èyin bá n tẹlẹ, èşè ti ara èyin yòò sonú, e ó sì şeşgbé, şùgbón bí ó bá jé n gbé nípa ti ara, èyin yòò kú, şùgbón bí èyin bá n gbé nípa ti Èmí, e ó pa işè ti ara run, èyin yòò yè. 14 Nítorí pé, iye àwọn tí Èmí Qlòrun bá n darí ni omò Qlòrun. 15 Nítorí èyin kò tún gba èmí erú láti máa bèrù mò; şùgbón èyin gba èmí isòdòmò, nípa èyí tí àwa fi n ké pé “Ábbà, Baba.” 16 Nítorí Èmí mímò n sòrò ijìnlẹ nínú okàn wa, ó sì n sọ fún wa pé, nítòótó, àwa jé omò Qlòrun. 17 Níwọn igbà tí a jé omò rẹ, njè ajogún ni àwa, ajogún Qlòrun, àti ajùmòjogún pèlú Kristi, bí ó bá şe àwa jiyà, kí a sì le şe wá lógo pèlú rẹ. 18 Síbèsibè, iyà tí a n jẹ nísinsin yí kò jámò nñkan nígbà tí a bá fiwé ògo tí yòò fún wa ní ikeyin. 19 Nítorí èdà ní dúró ní ifojúsónà de ifihàn àwọn omò Qlòrun. 20 Nítorí a terí èdà ba fún asán, kí i şe bí òun ti fẹ, şùgbón nípa ifè èni tí ó tẹ orí rẹ ba ni irètí. 21 Nítorí a ó sọ èdà tikára rẹ di òmìnira kúrò nínú erú idibajé, sí òmìnira ògo àwọn omò Qlòrun. 22 Nítorí àwa mò pé gbogbo èdà ni ó jùmò n kérora tí ó sì n robí pò tífi di isinsin yí. 23 Kí i şe àwọn nikan, şùgbón àwa tikára wa pèlú, a ni àkóso èmí, àní àwa tikára wa n kérora nínú ara wa, àwa n dúró de isòdòmò àní idándè ara wa. 24 Nítorí nípa irètí ni a fi gbà wá là, şùgbón irètí tí a bá rí kí i şe irètí nítorí ta ni n retí ohun tí ó bá rí? 25 Şùgbón bí àwa bá n retí èyí tí àwa kò rí, njè àwa n fi sùurú dúró dè é. 26 Bèè gégé ni èmí pèlú sì n ran àllera wa lówó: nítorí a kò mò bí a ti n gbàdúra gégé bí ó ti yè, şùgbón èmí tikára rẹ n fi irora tí a kò le fi enu sọ bèbè fún wa. 27 Èni tí ó sì n wá inú okàn wò, ó mò ohun ti èmí, nítorí tí ó n bèbè fún àwọn èniyàn mímò gégé bí ifé Qlòrun. 28 Àwa sì mò pé ohun gbogbo ni ó n şişè pò sí rere fún àwọn tí ó fẹ

Olòrun, àní fún àwọn ẹ̀ni tí a pè gégé bí ìpinnu rẹ̀. 29 Nítòrí àwọn ẹ̀ni tí ó mò tẹ̀lẹ̀, ni ó sì yàn tẹ̀lẹ̀ láti rí bí àwòrán ọ̀mọ̀ rẹ̀, kí òun lè jẹ̀ àkòbí láàrín àwọn arákúnrin púpọ̀. 30 Àti pé lẹ̀yìn tí òun ti pè wá wá sòdò ara rẹ̀, ó sọ wá di aláìjẹ̀bì lẹ̀yìn èyí, ó fi rere Kristi kún inú òkàn wa. Lèkè gbogbo rẹ̀, ó fún wa ní ìdúró rere pẹ̀lú rẹ̀, ó sì pinu ògo rẹ̀ fún wa. 31 Kí ní àwa yóò wí nínú síni yí sí nìkan iyanu wònyí? Bí Olòrun bá wá pẹ̀lú wa, ta ni yóò kojú jà sí wa? 32 Níwònyí ìgbà tí Olòrun ti fi Omọ̀ rẹ̀ fún wa, nǹké ó ha tún le sòro fún un láti fún wa ní ohunkóhun bí? 33 Ta ni ẹ̀ni náà tí ó lè dá wa lébi, àwa ẹ̀ni tí Olòrun ti yàn fún ara rẹ̀. Nǹké Olòrun yóò dá wa lébi? Bèè kọ! Òun ni ẹ̀ni tí ó dá ríjì wá, tí ó sì fi wá sípò tí ó dára lódò rẹ̀. 34 Ta ni ẹ̀ni náà tí yóò dá wa lébi? Kò sí. Kristi Jesu tí ó kú, kí a sá à kùkú wí pé tí a ti jí dide kùró nínú òkú, ẹ̀ni tí ó sì wá ní ọ̀wọ̀ òtún Olòrun, tó sí ní bèbè fún wa? 35 Ta ni yóò ha yà wá kùró nínú ìfẹ̀ Kristi? Ìpónjù ni, tàbí wàhálà tàbí inúníbini tàbí iyan, tàbí ìhòhò, tàbí ewu tàbí idà? 36 Gégé bí a ti kọ̀ ó pé: “Nítòrí rẹ̀ ni a ẹ̀ni pa wá kú ní gbogbo ojọ̀; À ní kà wá sí bí àgùntàn fún pípa.” 37 Sùgbón nínú gbogbo nìkan wònyí, àwa ju ẹ̀ni tí ó sẹ̀gun lo nípásé Kristi ẹ̀ni tí ó fẹ̀ wa. 38 Nítòrí pé ó dá mi lójú gbangba pé, kí í ẹ̀ni ikú tàbí iye, kí í ẹ̀ni àwọn angeli tàbí ẹ̀ni èsù, kí í ẹ̀ni ohun ìgbà ìsinsin yí tàbí ohun tí ó ní bọ̀, tàbí àwọn agbára, 39 tàbí òkè, tàbí ògbun, tàbí ohunkóhun nínú ìshédá ni yóò le yà wá kùró nínú ìfẹ̀ Olòrun tí ó ní bẹ̀ nínú Kristi Jesu, Olúwa wa.

9 Òtítọ̀ ni èmi ní sọ̀ nínú Kristi, èmi kò ẹ̀kè, òkàn mi sì ní jẹ́ mi ní ẹ̀rì nínú Ẹ̀mí Mímọ̀. 2 Pé mo ní ìbìnújẹ̀ púpọ̀, àti ikàáánú ìgbà gbogbo ni òkàn mi. 3 Nítòrí mo fẹ́rẹ̀ lè gbàdùrà pé kí èmi tikára mi kùró lódò Kristi nítòrí àwọn ará mi, àwọn ibátan mi nípa ti ara. 4 Àwọn ẹ̀ni tí í ẹ̀ni Israèli; tí àwọn ẹ̀ni tí ísoḍomọ̀ í ẹ̀ni, àti ògo, àti májẹ̀mú, àti ìfúnìlòfín, àti ìsìn Olòrun, àti àwọn ilé rí. 5 Tí ẹ̀ni tí àwọn Baba í ẹ̀ni, àti láti òdò àwọn ẹ̀ni tí Kristi ti wá nípa ti ara, ẹ̀ni tí ó borí ohun gbogbo, Olòrun olùbùkún lálá. Àmín. (aiōn g165) 6 Sùgbón kí í ẹ̀ni pé nítòrí ọ̀rò Olòrun di asán. Kí í sá í ẹ̀ni gbogbo àwọn tí ó ti inú Israèli wá, àwọn ni Israèli. 7 Bèè ni kí í ẹ̀ni pé, nítòrí wọn jẹ́ irú-omọ̀ Abrahamu, gbogbo wọn ni omọ̀. Ní ònà mìíràn, “Nínú Isaaki ni a ó ti pe irú-omọ̀ rẹ̀.” 8 Èyí ni ni pé, kí í ẹ̀ni àwọn omọ̀ nípa ti ara ni omọ̀ Olòrun, sùgbón àwọn omọ̀ ilé rí ni a kà ní irú-omọ̀. 9 Nítòrí ọ̀rò ilé rí ni èyí: “Ní iwòyí àmòdún ni èmi yóò wá, Sara yóò sì ní omọ̀ òkúnrin.” 10 Kí í sì í ẹ̀ni kíkì èyí, sùgbón nígbà tí Rebeka pẹ̀lú lóyún fún ẹ̀nikan, fún Isaaki baba wa. 11 Nítòrí nígbà tí kò tí í bí àwọn omọ̀ náà, bèè ni wọn kò tí í ẹ̀ni rere tàbí búburú—kí ìpinnu Olòrun nípa ti iyanfẹ̀ kí ó lè dúró, 12 kí í ẹ̀ni nípa ti iṣẹ̀, bí kò ẹ̀ni tí ní peni—a ti sọ̀ fún un pé, “Ẹ̀gbón ni yóò máa sin àbùró.” 13 Gégé bí a ti kọ̀ ó pé, “Jakobu ni mo fẹ̀ràn, sùgbón Esau ni mo kó ríra.” 14 Nǹké àwa yóò ha ti wí? Àìṣòdodo ha wá lódò Olòrun bí? Kí a máa ri! 15 Nítòrí ó wí fún Mose pé, “Èmi ó ẹ̀nà fún ẹ̀ni tí èmi yóò ẹ̀nà fún, èmi yóò sì ẹ̀ni yóò fún ẹ̀ni tí èmi yóò ẹ̀ni yóò

fún.” 16 Nǹké bèè ni kí í ẹ̀ni tí ó fẹ̀, kí í sì í ẹ̀ni tí ní sàré, bí kò ẹ̀ni tí Olòrun tí ní ẹ̀nà. 17 Nítòrí iwé mímọ̀ wí fún Farao pé, “Nítòrí èyí náà ni mo ẹ̀ni gbé ọ̀ dide, kí èmi kí ó le fi agbára mi hàn lára rẹ̀, àti kí a bá à le máa ròyìn orúkọ mi ká gbogbo ayé.” 18 Nítòrí náà ni ó ẹ̀ni ní ẹ̀nà fún ẹ̀ni tí ó wú ú, ẹ̀ni tí ó wú ú a sì mú ní òkàn le. 19 Iwọ̀ ó sì wí fún mi pé, “Kín ni ó ha tún bá ni wí sí? Nítòrí ta ni ó ní de ìfẹ̀ rẹ̀ lónà?” 20 Bèè kọ̀, iwọ̀ èniyan, tà ni iwọ̀ tí ní dá Olòrun lóhùn? “Ohun tí a mo, a ha máa wí fún ẹ̀ni tí ó mo ọ̀n pé, ‘Èeṣe tí iwọ̀ fi mo mí bá yí?’” 21 Amòkòkò kò ha ni agbára lóri amò, nínú iṣu kan náà láti ẹ̀ni ẹ̀ni apá kan nínú ohun èlò sí olá, àti apá kan nínú ohun èlò sí àilólá? 22 Nǹké bí Olòrun bá fẹ̀ fi ibínú rẹ̀ hàn ní kọ̀? Tí ó sì fẹ̀ sọ agbára rẹ̀ di mí mò, tí ó sì mú sùúrú púpọ̀ fún àwọn ohun èlò ibínú tí a ẹ̀ni fún iparun. 23 Àti kí ó lè sọ̀ ọ̀rò ògo rẹ̀ di mí mò lára àwọn ohun èlò áánú tí ó ti pèsè ẹ̀nà fún ògo. 24 Àní àwa, tí ó ti pé, kí í ẹ̀ni nínú àwọn Jùú nìkan, sùgbón nínú àwọn Kẹ̀fẹ̀rì pẹ̀lú? 25 Bí ó ti wí pẹ̀lú ní Hosea pé, “Èmi ó pe àwọn tí kí í ẹ̀ni èniyan mi, ní ‘èniyan mi’, àti ẹ̀ni tí kí í ẹ̀ni àyanfẹ̀ ní ‘àyanfẹ̀.’” 26 Yóò sì ẹ̀ni, “Ní ibi ti a gbé ti sọ̀ fún wọn pé, ‘Èyin kí í ẹ̀ni èniyan mi,’ nǹké ni a ó gbé pé wònyí ní ‘omọ̀ Olòrun aláàye.’” 27 Isaia si kígbe nítòrí Israèli pé: “Bí iye àwọn omọ̀ Israèli bá rí bí iyanrìn Òkun, apá kan ni ó gbalà. 28 Nítòrí Olúwa yóò mú ọ̀rò rẹ̀ ẹ̀ni lóri ilẹ̀ ayé, yóò pari rẹ̀, yóò sì kẹ̀ kùró ní òdodo.” 29 Àti bí Isaia ti wí tẹ̀lẹ̀: “Bí kò ẹ̀ni bí Olúwa àwọn Omọ̀-ogun ti fi irú-omọ̀ sílẹ̀ fún wa, àwa ibá ti dàbí Sodomu, a bá si ti sọ̀ wá dàbí Gomorra.” 30 Nǹké kí ni àwa ó ha wí? Pé àwọn Kẹ̀fẹ̀rì, tí kò lépa òdodo, ọ̀wọ̀ wọn tẹ̀ òdodo, sùgbón òdodo tí ó ti inú ìgbàlá wá ni. 31 Sùgbón Israèli tí ní lépa òfin òdodo, ọ̀wọ̀ wọn kò tẹ̀ òfin òdodo. 32 Nítòrí kí ni? Nítòrí wọn kò wá a nípa ìgbàgbó, sùgbón bí ẹ̀ni pé nípa iṣẹ̀ òfin. Nítòrí wọn kò ẹ̀ni lára òkúta ikòṣẹ̀ ni. 33 Gégé bí a ti kọ̀ ó pé, “Kíyèsì, mo gbé òkúta ikòṣẹ̀ kalẹ̀ ní Sioni àti àpáta tí ó mú wọn subú, ẹ̀nikẹ̀ni tí ó bá sì gbà a gbó, ojú kí yóò tì í.”

10 Èyin arákúnrin àti arábinrin, ìfẹ̀ òkàn àti adùrà mí sí Olòrun fún àwọn èniyan Israèli ni kí wọn le ní ìgbàlá. 2 Nítòrí mo gba ẹ̀rì wọn jẹ́ wí pé, wọn ní itara fún Olòrun, sùgbón kí í ẹ̀ni gégé bí ìmò. 3 Nítòrí bí wọn kò tí mo òdodo Olòrun, tí wọn sì ní wá ònà láti gbé òdodo ara wọn kalẹ̀, wọn kò tẹ̀rìba fún òdodo Olòrun. 4 Nítòrí Kristi ní òpin òfin sí òdodo fún olúkúlùkù ẹ̀ni tí ó gbà á gbó. 5 Mose sá kọ̀ èyí nípa òdodo tí í ẹ̀ni tí òfin pé, “Èni tí ó ba ẹ̀ni, yóò yè nípa wọn.” 6 Sùgbón òdodo tí í ẹ̀ni ìgbàgbó wí pé, “Má ẹ̀ni ní òkàn rẹ̀ pé, “Ta ni yóò gòkè lọ si òrun?” (èyí ni, láti mú Kristi sòkalẹ̀), 7 “tàbí, “Ta ni yóò sòkalẹ̀ lọ sí ògbun?” (èyí ni, láti mú Kristi gòkè ti inú òkú wá). (Abyssos g12) 8 Sùgbón kí ni ó wí? “Ọ̀rò náà wá léfí ọ̀dò rẹ̀, ní ẹ̀nu rẹ̀, àti ní òkàn rẹ̀,” èyí ni ni ọ̀rò ìgbàgbó, tí àwa ní wáásù pé: 9 Bí iwọ̀ bá fi ẹ̀nu rẹ̀ jẹ́wọ̀ “Jesu ní Olúwa,” tí iwọ̀ si gbàgbó ní òkàn rẹ̀ pé, Olòrun jí í dide kùró nínú òkú, a ó gbà ó là. 10 Nítòrí òkàn ni a fi gbàgbó sí òdodo; ẹ̀nu ni a sì ní fi iṣẹ́wọ̀ sí ìgbàlá. 11 Nítòrí Iwé Mímọ̀ wí pé,

“Ènikèni tí ó bá gbà a gbò ojú kò yòò tí í.” 12 Nítorí kò si iyàtò nínú Júú àti Helleni: nítorí Olúwa kan nàà ni Olúwa gbogbo wọn, o si pò ni orò fún gbogbo àwọn ti n kẹ pe e. 13 “Ènikèni tí ó bá sà à ti pe orúkọ Olúwa ni a ó gbàlà.” 14 Njẹ wọn ó ha ti se ké pe ẹni tí wọn kò gbàgbò? Wọn ó ha si ti se gba ẹni tí wọn kò gbúrò rẹ rí gbò? Wọn ó ha si ti se gbò láísí oníwàásù? 15 Wọn ó ha si ti se wàásù, bí kò se pé a rán won? Gégé bí a ti kọ ọ pé, “Èsè àwọn tí n wàásù ìyìn rere àlàáfíà ti dára tó, àwọn tí n wàásù ìròyìn ayọ ohun rere!” 16 Sùgbón kí í se gbogbo wọn ni ó gbò ti ìyìn rere. Nítorí Isaiah wí pé, “Olúwa, ta ni ó gba ìyìn wa gbò?” 17 Njẹ nípa gbígbo ni ìgbàgbò tí í wá, àti gbígbo nípa ọ̀rọ̀ Ọ̀lọ̀run. 18 Sùgbón mo ní, wọn kò ha gbò bí? Bẹ̀ẹ̀ ni nífótó: “Ohùn wọn jáde lọ sí gbogbo ilẹ̀, àti ọ̀rọ̀ wọn sí ọ̀pìn ilẹ̀ ayé.” 19 Sùgbón mo wí pé, Israẹli kò ha mọ̀ bí? Mose ni ó kọ̀ wí pé, “Èmi ó fi àwọn tí kí í se èniyàn mú yín jowú. Àti àwọn aláímòye èniyàn ni èmi ó fi bí yín nínú.” 20 Sùgbón Isaiah tilẹ̀ láyà, ó wí pé, “Àwọn tí kò wá mi rí mi; Àwọn tí kò bèèrè mi ni a fi mí hàn fún.” 21 Sùgbón nípa tí Israẹli ni ó wí pé, “Ní gbogbo ojọ̀ ni mo na ọ̀gò mi sí àwọn aláìgbòràn àti aláíríwísí èniyàn.”

11 Njẹ mo ní, Ọ̀lọ̀run ha ta àwọn èniyàn rẹ̀ nù bí? Kí a má rí. Nítorí Israẹli ni èmi pèlú, láti inú irú-omọ Abrahamu, ni èyà Benjaminí. 2 Ọ̀lọ̀run kò ta àwọn èniyàn rẹ̀ nù ti ó ti mọ̀ tẹ̀lẹ̀. Tàbí èyin kò mọ̀ bí iwé mímọ̀ tí wí ní tí Elijah? Bí ó ti n bẹ̀bẹ̀ lẹ̀dọ̀ Ọ̀lọ̀run fún Israẹli, wí pé: 3 “Olúwa, wọn ti pa àwọn wòlfi rẹ, wọn si ti wó àwọn pepe rẹ̀ lulẹ̀; èmi nikan soṣo ni ó si kù, wọn si n wá èmi mi.” 4 Sùgbón idáhùn wo ni Ọ̀lọ̀run fi fún un? “Mo ti se èdédégbáarin èniyàn kù silẹ̀ fún ara mi, àwọn tí kò tẹ̀ eekún ba fún Baali.” 5 Gégé bẹ̀ẹ̀ si ni, ní àkókò yí àṣẹ̀kù àwọn èniyàn kan wá nípa ìyànfẹ̀ ti oore-òfẹ̀. 6 Bí ó bá si se pé nípa ti oore-òfẹ̀ ni, njẹ̀ kí í se ti isẹ̀ mọ̀; bí bẹ̀ẹ̀ kò oore-òfẹ̀ kí yóò jẹ̀ oore-òfẹ̀ mọ̀. Sùgbón bí ó se pé nípa ti isẹ̀ ni, njẹ̀ kí í se ti oore-òfẹ̀ mọ̀; bí bẹ̀ẹ̀ kò, isẹ̀ kí í se isẹ̀ mọ̀. 7 Kí ha ni? Ohun tí Israẹli n wá kiri, òun nàà ni kò rí; sùgbón àwọn ẹni àyànfẹ̀ tí rí í, a si se àyà àwọn ìyókù le. 8 Gégé bí a ti kọ̀ ọ̀ pé: “Ọ̀lọ̀run ti fún wọn ní ẹ̀mí oorun, àwọn ojú tí kò le ríran àti àwọn etí tí kò le gbòrò, títí ó fi di ònì olónií yí.” 9 Dafidi si wí pé: “Jẹ́ kí tábilì wọn kí ó di idẹ̀kùn àti takútù, ohun ikòṣe àti ẹ̀san fún wọn. 10 Jẹ́ kí ojú wọn ṣòkùnkùn, kí wọn kí ó má le ríran, kí wọn kí ó si tẹ̀ èyin won ba nígbà gbogbo.” 11 Njẹ mo ní, wọn ha kòṣe kí wọn kí ó lè ṣubú? Kí a má rí, sùgbón nípa ìṣubú wọn, ìgbàlà dé ọ̀dọ̀ àwọn Kẹ̀fẹ̀rì, láti mú Israẹli jowú. 12 Sùgbón bí ìṣubú wọn bá di ọ̀rọ̀ ayé, àti bí ifasẹ̀yìn wọn bá di ọ̀rọ̀ àwọn Kẹ̀fẹ̀rì; mèlòò mèlòò ni kíkún ọ̀rọ̀ wọn? 13 Èyin tí í se Kẹ̀fẹ̀rì ní èmi sá à n bá sòrò, níwọn bí èmi ti jẹ́ aposteli àwọn Kẹ̀fẹ̀rì, mo gbé oyè mi ga 14 bí ó le se kí èmi kí ó lè mú àwọn ará mi jowú, àti kí èmi kí ó lè gba diẹ̀ là nínú wọn. 15 Nítorí bí títanù wọn bá jẹ́ ìlàjà ayé, gbígba wọn yóò ha ti rí, bí kò sí iyè kúrò nínú òkú? 16 Njẹ bí àkòso bá jẹ́ mímọ̀, bẹ̀ẹ̀ ni àkòpò yóò jẹ́ mímọ̀; bí gbòngbò bá sì jẹ́ mímọ̀, bẹ̀ẹ̀ sì ni àwọn ẹ̀ka rẹ̀ nàà. 17 Sùgbón bí a bá ya nínú àwọn ẹ̀ka kúrò, tí a sì ló iwọ̀, tí í

se igi òróró igbó sára wọn, tí iwọ̀ sì n bá wọn pín nínú gbòngbò àti ọ̀rą̀ igi olifi nàà, 18 má se se fẹ́fẹ́ sí àwọn ẹ̀ka igi nàà. Sùgbón bí iwọ̀ bá se fẹ́fẹ́, iwọ̀ kó ni ó rù gbòngbò, sùgbón gbòngbò ni ó rù iwọ̀. 19 Njẹ iwọ̀ ó wí pé, “A ti fa àwọn ẹ̀ka nàà ya, nítorí kí a lè ló mi sínú rẹ̀.” 20 Ó dára; nítorí àìgbàgbò ni a se fà wọn ya kúrò, iwọ̀ sì dúró nípa ìgbàgbò rẹ̀. Má se gbé ara rẹ̀ ga, sùgbón bèrù. 21 Nítorí bí Ọ̀lọ̀run kò bá dá ẹ̀ka-iyẹ̀ka sí, kíyèsára kí ó má se se àìdà iwọ̀ nàà sí. 22 Nítorí nàà wo oore àti ikàáánú Ọ̀lọ̀run; lórí àwọn tí ó ṣubú, ikàáánú; sùgbón lórí iwọ̀, oore, bí iwọ̀ bá dúró nínú oore rẹ̀; kí a má bá kẹ̀ iwọ̀ nàà kúrò. 23 Àti àwọn pèlú, bí wọn kò bá jókòò sínú àìgbàgbò, a ó ló wọn sínú rẹ̀, nítorí Ọ̀lọ̀run le tún wọn ló sínú rẹ̀. 24 Nítorí bí a bá ti kẹ̀ iwọ̀ kúrò lára igi òróró igbó nípa ẹ̀dà rẹ̀, tí a sì ló iwọ̀ sínú igi òróró rere lòdì sí tí ẹ̀dà; mèlòò mèlòò ni a ó ló àwọn wònyí, tí í se ẹ̀ka-iyẹ̀ka sára igi òróró wọn? 25 Ará, èmi kò sá fẹ́ kí èyin kí ó wá ní ọ̀pẹ̀ ní ti ohun ìjìnlẹ̀ yí, kí èyin má ba á se ọ̀lógbòni ní ojú ara yín, pé ifọ̀jú bá Israẹli ní apá kan, títí kíkún àwọn Kẹ̀fẹ̀rì yóò fi dé. 26 Bẹ̀ẹ̀ ni a ó sí gba gbogbo Israẹli là, gégé bí a ti kọ̀ ọ̀ pé: “Ní Sioni ni Olùgbàlà yóò ti jáde wá, yóò si yí àìwà-bí-Ọ̀lọ̀run kúrò lẹ̀dọ̀ Jakọ̀bu. 27 Èyí sì ni májẹ̀mú mi pèlú wọn. Nígbà tí èmi yóò mú ẹ̀ṣẹ̀ wọn kúrò.” 28 Nípa ti ìyìn rere, ọ̀tá ni wọn nítorí yín; bí ó sì se ti ìyànfẹ̀ ni, olùfẹ̀ ni wọn nítorí ti àwọn baba. 29 Nítorí àlábámọ̀ ni èbùn àti ipẹ̀ Ọ̀lọ̀run. 30 Nítorí gégé bí èyin kò ti gba Ọ̀lọ̀run gbò rí, sùgbón nísinsin yí ti èyin rí àánú gbà nípa àìgbàgbò wọn. 31 Gégé bẹ̀ẹ̀ ni àwọn wònyí tí ó se àìgbòràn nísinsin yí, kí àwọn pèlú bá le rí àánú gbà nípa àánú tí a fi hàn yín. 32 Nítorí Ọ̀lọ̀run se gbogbo wọn mọ̀ pọ̀ sínú àìgbàgbò, kí ó le ṣàánú fún gbogbo wọn. (eleeṣe g1653) 33 A! Ìjìnlẹ̀ ọ̀rọ̀ àti ogbón àti imọ̀ Ọ̀lọ̀run! Àwámáridíí idájọ̀ rẹ̀ ti rí, ọ̀nà rẹ̀ sì jù àwá rí lo! 34 “Nítorí ta ni ó mọ̀ ọ̀kàn Olúwa? Tàbí ta ni í se ìgbimọ̀ rẹ̀?” 35 “Tàbí ta ni ó kọ̀ fi fún un, tí a kò sí san padà fún un?” 36 Nítorí láti ọ̀dọ̀ rẹ̀, àti nípa rẹ̀, àti fún un ní ohun gbogbo; ẹni tí ọ̀gò wá fún láléalé! Àmín. (aiṓn g165)

12 Nítorí nàà mo fi ìyónú Ọ̀lọ̀run bẹ̀ yín ará, kí èyin kí ó fi ara yín fún Ọ̀lọ̀run ní ẹ̀bọ̀ ààyè mímọ̀, itẹ̀wògbà, èyí ni isẹ̀ ìsìn yín tí ó tònà. 2 Kí ẹ̀ má sì da ara yín pọ̀ mọ̀ ayé yí; sùgbón kí ẹ̀ paradà láti di tuntun ní èrò inú yín, kí èyin kí ó lè rí idí ifẹ̀ Ọ̀lọ̀run, tí ó dára, tí ó sì se itẹ̀wògbà, tí ó sì pé. (aiṓn g165) 3 Njẹ mo wí fún olúkúlùkù èniyàn tí ó wá nínú yín, nípa oore-òfẹ̀ tí a fi fún mi, kí ó má se ro ara rẹ̀ ju bí ó ti yẹ̀ ní rírò lo; sùgbón kí ó le rò níwòntúnwònsi, bí Ọ̀lọ̀run ti fi iwòntúnwònsi fún olúkúlùkù. 4 Nítorí gégé bí àwa ti ní èyà púpọ̀ nínú ara kan, tí gbogbo èyà kò sì ní isẹ̀ kan nàà, 5 bẹ̀ẹ̀ ni àwa, tí a jẹ́ púpọ̀, a jẹ́ ara kan nímú Kristi, àti olúkúlùkù èyà ara omọnikẹjì rẹ̀. 6 Njẹ bí àwa sì ti n rí ọ̀tòtòtò èbùn gbà gégé bí oore-òfẹ̀ tí a fi fún wa, bí ó se isòtẹ̀lẹ̀ ni, kí a máa sòtẹ̀lẹ̀ gégé bí iwòntúnwònsi; 7 tàbí isẹ̀ ìrànṣẹ̀, kí a kojú sí isẹ̀ ìrànṣẹ̀ wa tàbí ẹni tí n kòni, kí ó kojú sí kíkọ̀. 8 Tàbí ẹni tí ó n gbani niyànjú, sí igbiyanjú; ẹni tí n fún ni kí ó máa fi inú kan se; ẹni tí n se olórí, kí ó máa se é ní ojú

méjèèjì; ẹni tí ní Ẹ̀aánú, kí ó máa fi inú dídùn ẹ̀ ẹ. **9** Kí lẹ́fẹ́ kí ó wà ní àìṣẹ̀tàn. Ẹ́ máa takété sí ohun tí í ẹ̀ ẹ̀ búburú; ẹ̀ fi ara mò ohun tí í ẹ̀ ẹ̀ rere. **10** Ní tí lẹ́fẹ́ ará, ẹ̀ máa fi iyònú fẹ̀ràn ara yín; ní tí olá, ẹ̀ máa fi ẹ̀nikẹ̀jì yín Ẹ̀aájú. **11** Ní tí iṣẹ́ Ẹ̀sise, ẹ̀ má ẹ̀ ẹ̀lẹ́; ẹ̀ máa ní ẹ̀gbóná ọ̀kàn; ẹ̀ máa sìn Olúwa. **12** Ẹ́ máa yò ní irètí; ẹ̀ máa mú suùrú nínú ẹ̀pònjú; ẹ̀ máa dúró gbòingbòin nínú àdúrà. **13** Ẹ́ máa pèsè fún àìní àwọn ẹ̀niyàn mímọ́; ẹ̀ fi ara yín fún àlẹ̀jò Ẹ̀sise. **14** Ẹ́ máa sùre fún àwọn tí ní ẹ̀ inunibíni sí yín; ẹ̀ máa sùre, ẹ̀ má sí Ẹ̀pé. **15** Àwọn tí ní yò, ẹ̀ máa bá wọn yò, àwọn tí ní sòkún, ẹ̀ máa bá wọn sòkún. **16** Ẹ́ máa wà ní inú kan náà sí ara yín. Ẹ́ má ẹ̀ ẹ̀gbẹ̀raga, Ẹ̀sùgbón ẹ̀ má tẹ̀lẹ̀ àwọn onírẹ̀lẹ̀. Ẹ́ má ẹ̀ jẹ́ ọ̀lọ̀gbón ní ojú ara yín. **17** Ẹ́ má ẹ̀ fi búburú san búburú fún ẹ̀nikẹ̀ni. Ẹ́ má pèsè ohun tí ó tọ́ níwájú gbogbo ẹ̀niyàn. **18** Bí ó bá sé é ẹ̀ ẹ̀, bí ó ti wà ní ipa tiyín, ẹ̀ má wà ní àláfà pẹ̀lú gbogbo ẹ̀niyàn. **19** Olufẹ́ mi ọ̀wón, ẹ̀ má ẹ̀ gbẹ̀san ara yín, Ẹ̀sùgbón ẹ̀ fi àyẹ̀ silẹ́ fún ẹ̀bínú Ọ̀lọ̀run; nítorí a ti kọ ọ pé, Olúwa wí pé, “Tẹ̀mi ni ẹ̀san, ẹ̀mi ó gbẹ̀san.” **20** Ní ọ̀dikejì ẹ̀wẹ̀, “Bí ebi bá ní pa ọ́tá re, fún un ní oúnjẹ; bí òunḡbẹ́ bá ní gbẹ́ ẹ́, fún un ní omi mu. Ní Ẹ̀sise ẹ̀yí, iwọ́ ó kọ́ ẹ̀yìn iná lẹ́ ẹ́ ní orí.” **21** Má ẹ̀ jẹ́ kí búburú ẹ̀sgun re, Ẹ̀sùgbón fi rere ẹ̀sgun búburú.

13 Kí olúkúlùkù ọ̀kàn kí ó foribalẹ́ fún àwọn aláṣe tí ó wà ní ipò gíga. Nítorí kò sí àṣe kan, bí kò ẹ̀ ẹ̀ lẹ́tí ọ̀dọ́ Ọ̀lọ̀run wá; àwọn aláṣe tí ó sí wà, lẹ́tí ọ̀dọ́ Ọ̀lọ̀run ni a ti lànà rẹ̀ wá. **2** Nítorí ẹ̀ni tí ó bá tàpá sí àṣe, ó tàpá sí ilànà Ọ̀lọ̀run; àwọn ẹ̀ni tí ó bá sí ní tàpá, yóò gba ẹ̀bi fún ara wọn. **3** Nítorí àwọn ẹ̀jòyẹ̀ kò wá lẹ́tí dẹ̀rùbà àwọn tí ní ẹ̀ ẹ̀ rere, bí kò ẹ̀ ẹ̀ àwọn tó ní ẹ̀ búburú. Njẹ́ iwọ́ ha fẹ́ di òmìnira kúrò nínú ẹ̀rù ẹ̀ni tó wà ní ipò àṣe. Nítorí náà ẹ̀ ẹ̀yí tó ó dára, iwọ́ yóò sì gba iyin lẹ́tí ọ̀dọ́ rẹ̀. **4** Nítorí iránṣẹ́ Ọ̀lọ̀run ni i ẹ̀ fún ọ́ sí rere. Ẹ̀sùgbón bí iwọ́ bá ní ẹ̀ búburú, máa bẹ̀rù, nítorí kò gbé idà náà lásán. Nítorí iránṣẹ́ Ọ̀lọ̀run ní í ẹ̀, olùgbẹ̀san lẹ́tí Ẹ̀sise ẹ̀bínú lára ẹ̀ni tí ní ẹ̀ búburú. **5** Nítorí náà, ẹ̀yin kò gbọ̀dọ́ má teríba fún àwọn aláṣe, kí í ẹ̀ nítorí tí ẹ̀bínú nikan, Ẹ̀sùgbón nítorí ẹ̀rì ọ̀kàn pẹ̀lú. **6** Nítorí ẹ̀dì ẹ̀yí, ẹ̀ san owó ọ̀de pẹ̀lú, nítorí iránṣẹ́ Ọ̀lọ̀run ni wón, ẹ̀yí náà ni wón ní bojútó nígbà gbogbo. **7** Ẹ́ san ohun tí ó tọ́ fún ẹ̀ni gbogbo: owó ọ̀de fún ẹ̀ni tí owó ọ̀de í ẹ̀ ẹ̀ tirẹ̀; owó bodè fún ẹ̀ni tí owó bodè í ẹ̀ ẹ̀ tirẹ̀; ẹ̀rù fún ẹ̀ni tí ẹ̀rù í ẹ̀ ẹ̀ tirẹ̀; olá fún ẹ̀ni tí olá í ẹ̀ ẹ̀ tirẹ̀. **8** Ẹ́ má ẹ̀ jẹ́ ẹ̀nikẹ̀ni ní gbẹ̀sè ohun kan, bí kò ẹ̀ ẹ̀ pé kí a fẹ́ ọ̀mọ́ ẹ̀nikẹ̀jì ẹ̀ni, nítorí ẹ̀ni tí ó bá fẹ́ ọ̀mọ́nikẹ̀jì rẹ̀, ó kọ́ ọ̀fin já. **9** Àwọn ọ̀fin, “Iwọ́ kò gbọ̀dọ́ ẹ̀ panṣàgà,” “Iwọ́ kò gbọ̀dọ́ pàniyàn,” “Iwọ́ kò gbọ̀dọ́ jalẹ́,” “Iwọ́ kò gbọ̀dọ́ jẹ́rì ẹ̀kẹ́,” “Iwọ́ kò gbọ̀dọ́ ẹ̀ ojùkòkòrò,” bí ọ̀fin miiran bá sí wà, ní a papọ́ sòkan nínú ọ̀fin kan yì: “Fẹ́ ẹ̀nikẹ̀jì rẹ́ gégé bí ara rẹ́.” **10** Iṣẹ́ kí í ẹ̀ ẹ̀ ohun búburú sí ọ̀mọ́nikẹ̀jì rẹ̀, nítorí náà lẹ́fẹ́ ní àkójá ọ̀fin. **11** Àti ẹ̀yí, bí ẹ̀yin ti mọ́ àkókò pé, ó ti tó wákàtí nísinsin yí fún yín lẹ́tí jí lójú orun, nítorí nísinsin yí ni ẹ̀gbàlà wa súnmọ́ etilẹ́ ju ẹ̀gbà tí àwa ti gbàgbọ́ lọ. **12** Ọ̀ru bù kojá tan, ilẹ́ sì fẹ́rẹ́ mọ́: nítorí náà ẹ̀ jẹ́ kí a bọ́ ara iṣẹ́ ọ̀kùnkùn silẹ́, kí a sì gbé ẹ̀lámọ́ra imọ́lẹ́ wọ. **13** Jẹ́ kí a má rin irin titọ́, bí ní ọ̀sán; kí í ẹ̀ ẹ̀ ní

iréde ọ̀ru àti ní imutípara, kí í ẹ̀ ẹ̀ ni iwà ẹ̀éerí àti wòbà, kí í ẹ̀ ní jà àti ilara. **14** Ẹ̀sùgbón ẹ̀ gbé Jesu Kristi Olúwa wọ, kí ẹ̀ má sí pèsè fún ara, lẹ́tí máa mú ẹ̀fẹ́kúfẹ́ rẹ́ ẹ̀.

14 Ẹ́ gba ẹ̀ni tí ó bá ẹ̀ ẹ̀ àlẹ̀ra ní ẹ̀gbàgbọ́ mọ́ra, kí ẹ̀ má ẹ̀ se topinpin iṣeyeméjì rẹ̀. **2** Ẹ̀nikan gbàgbọ́ pé òun lè máa jẹ́ ohun gbogbo: Ẹ̀sùgbón ẹ̀lòmíràn tí ó sí jẹ́ alálẹ̀ra ní ẹ̀gbàgbọ́ ní jẹ́ ewèbẹ́ nikan. **3** Kí ẹ̀ni tí ní jẹ́ ohun gbogbo má ẹ̀ se kẹ̀gan ẹ̀ni tí kò jẹ́; kí ẹ̀ni tí kò sí jẹ́ ohun gbogbo kí ó má ẹ̀ se dá ẹ̀ni tí ní jẹ́ lẹ́bi nítorí Ọ̀lọ̀run tí gbà á. **4** Ta ni iwọ́ lẹ́tí dá ọ̀mọ́ ọ̀dọ́ ẹ̀lòmíràn lẹ́jọ́? Lójú olúwa tirẹ́ ni òun dúró, tàbí Ẹ̀sùbú. Òun yóò sì dúró nítorí Ọ̀lọ̀run ní agbára lẹ́tí mú kí òun dúró. **5** Ẹ̀nikan bu olá fún ojọ́ kan ju òmíràn; ẹ̀lòmíràn bu olá fún ojọ́ gbogbo bakan náà. Kí olúkúlùkù kí ó dá ara rẹ́ lójú ní inú ara rẹ́. **6** Ẹ̀ni tí ó bá ya ojọ́ kan sí ọ̀tọ́, ó ní ya á sọ̀tọ́ fún Olúwa. Ẹ̀ni tí ó ní jẹ́ ẹ̀ran, ó ní jẹ́ ẹ̀ran fún Olúwa, nítorí pé òun náà dúpẹ́ lówó Ọ̀lọ̀run; ẹ̀ni tí kò bá sí jẹ́ ẹ̀ran, kò jẹ́ ẹ̀ran fún Olúwa, òun náà dúpẹ́ lówó Ọ̀lọ̀run. **7** Nítorí kò sí ẹ̀nikan tí ó wá láàayè fún ara rẹ́, bẹ̀ẹ́ ni kò sí ẹ̀ni tí ó kú fún ara rẹ́. **8** Bí a bá wá láàayè, a wá láàayè fún Olúwa; bí a bá sí kú, a kú fún Olúwa. Nítorí náà, bí a wá láàayè, tàbí bí a kú, ti Olúwa ni àwa í ẹ̀. **9** Nítorí ẹ̀dì ẹ̀yí náà ni Kristi ẹ̀ kú, tí ó sí tún yè, kí ó bá le jẹ́ Olúwa ọ̀kú àti aláayè. **10** Ẹ̀éṣe nígbà náà tí iwọ́ fi ní dá arákùnrin tàbí arábinrin re lẹ́jọ́? Tàbí ẹ̀éṣe tí iwọ́ fi ní gàn wọn? Nítorí gbogbo wa ni yóò dúró níwájú itẹ́ idájọ́ Ọ̀lọ̀run. **11** A ti kọ́ iwé rẹ̀ pé: “Níwón ẹ̀gbà tí mo wá láàayè,” ní Olúwa wí, “gbogbo eékún ni yóò wólẹ́ fún mi; gbogbo ahọ́n ni yóò jéwọ́ fún Ọ̀lọ̀run.” **12** Njẹ́ nítorí náà, olúkúlùkù wa ni yóò jíyìn ara rẹ́ fún Ọ̀lọ̀run. **13** Nítorí náà, ẹ̀ má ẹ̀ se tún jẹ́ kí a máa dá ara wa lẹ́jọ́ mọ́. Ẹ̀sùgbón dípò bẹ̀ẹ́, ẹ̀ pinu nínú ọ̀kàn yín lẹ́tí má ẹ̀ ẹ̀ fi ohun ikòṣẹ́ tàbí ọ̀kúta idigbòlù kankan sí ọ̀nà arákùnrin tàbí arábinrin yín. **14** Mo mò dájú gbangba bí ẹ̀ni tí ó wá nínú Jesu Olúwa pé, kò sí ohun tó ẹ̀ se àimọ́ fún ara rẹ́. Ẹ̀sùgbón ẹ̀ni tí ó bá ka ohunkóhun sí àimọ́, òun ni ó ẹ̀ se àimọ́ fún. **15** Bí inú arákùnrin tàbí arábinrin re ba bajẹ́ nítorí oúnjẹ́ rẹ́, iwọ́ kò rin nínú iṣẹ́ mọ́. Má ẹ̀ se fi oúnjẹ́ re so ẹ̀ni tí Kristi kú fún di ẹ̀ni ẹ̀gbé. **16** Nítorí náà, ẹ̀ má ẹ̀ se jẹ́ kí a máa sòrọ́ ohun tí ẹ̀ mò sí rere ní búburú. **17** Nítorí ẹ̀jọ́ba ọ̀run kí í ẹ̀ ẹ̀ jíjẹ́ àti mímú, bí kò ẹ̀ ẹ̀ nípa ti òdodo, àláfà àti ayọ́ nínú Ẹ̀mí Mímọ́, **18** nítorí ẹ̀ni tí ó bá sin Kristi nínú nkan wònyí ní ó se itẹ̀wọ̀gbà lóddò Ọ̀lọ̀run, tí ó sí ní iyin lóddò ẹ̀niyàn. **19** Nítorí náà, ẹ̀ jẹ́ kí a Ẹ́ gbogbo ipá wa lẹ́tí máa lépa àláfà, àti ohun tí àwa yóò fi gbé ara wa ró. **20** Má ẹ̀ se bí iṣẹ́ Ọ̀lọ̀run sùbú nítorí oúnjẹ́. Gbogbo oúnjẹ́ ní ó mọ́, Ẹ̀sùgbón ohun búburú ní fún ẹ̀ni náà tí ó jẹ́ ohunkóhun tí ó le mú ẹ̀lòmíràn kòṣẹ́. **21** Ó dára kí a má tilẹ́ jẹ́ ẹ̀ran tàbí mu wáinì tàbí ẹ̀ se ohunkóhun tí yóò mú arákùnrin tàbí arábinrin re sùbú. **22** Nítorí náà, ohun tí iwọ́ bá gbàgbọ́ nípa gbogbo nkan wònyí, pa á mò ní àárin iwọ́ àti Ọ̀lọ̀run. Alábùkún fún ni ẹ̀ni náà tí kò dá ara rẹ́ lẹ́bi nínú ohun tí ó yàn. **23** Ẹ̀sùgbón ẹ̀ni tí ó se iyeméjì, ó jẹ̀bi bí ó ba jẹ́ ẹ́, nítorí jíjẹ́ ẹ́ rẹ́ kò ti inú ẹ̀gbàgbọ́ wá; bẹ̀ẹ́ sì ni, ohun gbogbo tí kò bá ti inú ẹ̀gbàgbọ́ wá, ẹ̀ṣe ni.

15 Àwa tí a jé alágbára nínú ìgbàgbò yẹ kí ó máa ru ẹ̀rù àìlera àwọn aláìlera, kí a má sì ẹ̀e ohun tí ó wu ara wa. **2** Olúkúlùkù wa gbòdò máa ẹ̀e ohun tí ó wu ọ̀mọ̀nikẹ̀jì rẹ̀ sí rere, láti gbé e ró. **3** Nítórí Kristi pàápàá kò ẹ̀e ohun tí ó wu ara rẹ̀, sùgbón bí a ti kọ́ ọ́ pé, “Ègàn àwọn ẹ̀ni tí nì gàn ọ́ sùbù lù mi.” **4** Nítórí ohun gbogbo tí a kọ́ tẹ̀lẹ̀, ni a kọ́ láti fi kọ́ wa pé, nípa sùúrù àti itunú ìwé mímọ́, kí àwa lè ní irètí. **5** Kí Ọ̀lórùn, ẹ̀ni tí nì fún ni ní sùúrù àti itunú fún yin láti ní inú kan sí ara yin gégé bí i Jesu Kristi, **6** kí ẹ̀yin kí ó lè fi ọ̀kàn kan àti ẹ̀nu kan fi ògo fún Ọ̀lórùn, Baba Olúwa wa Jesu Kristi. **7** Nítórí nàá ẹ̀ gba ara yin mọ̀ra, gégé bí Kristi tí gbà wá mọ̀ra fún ọ̀go Ọ̀lórùn. **8** Mo sì wí pé, a rán Kristi láti ẹ̀e iránsẹ̀ ikọ̀là àwọn tí ẹ̀e Jùú nítórí òtítọ́ Ọ̀lórùn, láti fi ìdí àwọn ìlérí tí a ti ẹ̀e fún àwọn baba múlẹ̀, **9** kí àwọn aláìkọ̀là kí ó lè yin Ọ̀lórùn lógo nítórí ànán rẹ̀; gégé bí a ti kọ́ ọ́ pé: “Nítórí ẹ̀yí ni ẹ̀mi ó ẹ̀e yin ọ́ láàrín àwọn Kẹ̀fẹ̀rì, Ẹ̀mi ó sì kọ̀rin sí orúkọ rẹ̀.” **10** Ó sì tún wí pé, “Èyin Kẹ̀fẹ̀rì, ẹ̀ ma yò, pèlù àwọn ẹ̀niyàn rẹ̀.” **11** Àti pèlù, “Èyin Olúwa, gbogbo ẹ̀yin Kẹ̀fẹ̀rì; ẹ̀ kọ́ orin yin sí, ẹ̀yin ẹ̀niyàn gbogbo.” **12** Isaiah sì tún wí pé, “Gbòhgbò Jese kan ní bọ̀ wá, òun ni ẹ̀ni tí yò dide ẹ̀e àkóso àwọn Kẹ̀fẹ̀rì; Àwọn Kẹ̀fẹ̀rì yò ní irètí nínú rẹ̀.” **13** Njẹ́ kí Ọ̀lórùn irètí kí ó fi gbogbo ayọ́ òun àlàáfíà kún yin bí ẹ̀yin ti gbà á gbọ́, kí ẹ̀yin kí ó lè pọ́ ní irètí nípa agbára Ẹ̀mí Mímọ́. **14** Èyin ará, ẹ̀mi gan alára ti ní ìdánlójú, pé ẹ̀yin pàápàá kún fún oore, a sì fi gbogbo ìmọ́ kún un yin, ẹ̀yin sì jáfáfá láti máa kọ́ ara yin. **15** Síbẹ̀ mo ti fi igboya kòwé sí yin lórí àwọn kókó-òrọ́ kan, bí ẹ̀ni ti ní rán yin létí àwọn kókó-òrọ́ nàá, nítórí oore-òfẹ̀ tí a ti fi fún mi láti òdò Ọ̀lórùn **16** láti jẹ́ iránsẹ̀ Kristi Jesu láàrín àwọn Kẹ̀fẹ̀rì láti polongo yinrere Ọ̀lórùn gégé bí ojúse àlùfàá, kí àwọn Kẹ̀fẹ̀rì lè jẹ́ ẹ̀bo ọ̀rẹ̀ itẹ̀wógbà fún Ọ̀lórùn, ẹ̀yí tí a ti fi Ẹ̀mí Mímọ́ yà sí mímọ́. **17** Nítórí nàá, mo ní ìsògo nínú Kristi Jesu nínú isẹ́ iránsẹ̀ mi fún Ọ̀lórùn. **18** Ẹ̀mi kò sá à gbòdò sọ ohun kan bí kò ẹ̀e ẹ̀yí tí Kristi ti ọ̀wọ́ mi ẹ̀e, ní títọ́ àwọn Kẹ̀fẹ̀rì sọ̀nà láti ẹ̀e ìgbòrán sí ọ̀rọ́ Ọ̀lórùn nípa ọ̀rọ́ àti isẹ́ mi, **19** nípa agbára isẹ́ àmi àti isẹ́ iyanu, nípa agbára Ẹ̀mí Olúwa, tó bẹ̀e láti Jerusalemu àti yìkákiri, àní títí fi dé Illirikoni, mo ti polongo yinrere Kristi ní ẹ̀kúnrẹ̀rẹ̀. **20** Ó jẹ́ èrò mí ní gbogbo ìgbà láti wàásù yinrere Kristi ní ibi gbogbo tí wọn kò tí ì mò ọ̀n, kí ẹ̀mi kí ó má ẹ̀e máa mò àmọ̀lé lórí ipilẹ̀ èlòmíràn. **21** Sùgbón, gégé bí a ti kọ́ ọ́ pé: “Àwọn ẹ̀ni tí a kò tí ì sọ ọ̀rọ́ rẹ̀ fún yòó rí i, àti àwọn tí kò tí ì gbọ́, òye yòó sí yé.” **22** Ìdí nìyí ti ààyè fi há pé tó bẹ̀e fún mi kí n tò tọ́ yin wa. **23** Sùgbón báyií tí kò tún sí ibòmíràn fún mi mò láti sísẹ̀ ní ẹ̀kùn yíí, tí ẹ̀mi sì ti ní pòngbẹ̀ láti ọ̀dún púpọ́ sẹ́yin láti bẹ̀ yin wò, **24** mo gbèrò láti ẹ̀e bẹ̀e nígbà tí mo bá sí i Spania. Ẹ̀mi yóó rí i yin ní ọ̀nà àjò mi, àti pé ẹ̀ ó mú mí já ọ̀nà nìbẹ̀ láti òdò yin lọ, léyin tí mo bá gbádùn ẹ̀gbẹ̀ yin fún ìgbà díẹ̀. **25** Sùgbón ní báyií, mo ní lọ sí Jerusalemu láti sé iránsẹ̀ fún àwọn ẹ̀niyàn mímọ́ nìbẹ̀. **26** Nítórí pé ó wu àwọn tí ó wà ní Makedonia àti Akaia láti kó owó jọ fún àwọn tálàkà tí ó wà ní ààrín àwọn ẹ̀niyàn mímọ́ ní Jerusalemu. **27** Pèlù ayọ́ ni wọn ní

ẹ̀e ẹ̀yí, nítórí wọn gbà wí pé, wọn jẹ́ ajigbèsè fún wọn. Nítórí bí ó bá ẹ̀e pé a fi àwọn Kẹ̀fẹ̀rì ẹ̀e alájo ni nínú ohun ẹ̀mí wọn, ajigbèsè sì ni wọn láti fi ohun tí ara ta wọn lórẹ̀. **28** Nítórí nàá, nígbà tí mo bá ti ẹ̀e ẹ̀yí tán, tí mo bá sì di èdidi èso nàá fún wọn tán, ẹ̀mi yòó ti òdò yin lọ sí Spania. **29** Mo sì mò pé nígbà tí mo bá dé òdò yin, ẹ̀mi yòó wà ní ẹ̀kúnrẹ̀rẹ̀ ibùkún yinrere Kristi. **30** Ẹ̀mí rò yin, ẹ̀yin arákúnrin àti arábinrin, nítórí Olúwa wa Jesu Kristi, àti nítórí ifẹ́ Ẹ̀mí, kí ẹ̀yin kí ó kún mi láti bá mí lākākà nínú àdúrà yin sí Ọ̀lórùn fún mi. **31** Kí a lè kó mí yọ́ kúrò lówó àwọn aláìgbàgbò ní Judea àti kí isẹ́ iránsẹ̀ tí mo ní sí Jerusalemu le jẹ́ itẹ̀wógbà lódò àwọn ẹ̀niyàn mímọ́ nìbẹ̀, **32** kí ẹ̀mi le fi ayọ́ tò yin wa, nípa ifẹ́ Ọ̀lórùn, àti kí ẹ̀mi lè ní itura pọ́ pèlù yin. **33** Kí Ọ̀lórùn àlàáfíà wá pèlù gbogbo yin. Àmín.

16 Mo fi Febe arábinrin wa le yin lówó, ẹ̀ni tí ó jẹ́ diákóni nínú ìjọ́ tí ó wà ní Kenkerea. **2** Mo rò yin kí ẹ̀ gbà á ní orúkọ Olúwa, bí ó ti yẹ́ fún àwọn ẹ̀niyàn mímọ́, kí ẹ̀yin kí ó sì ràn án lówó ní gbogbo ọ̀nà, nítórí pé òun jẹ́ olùràn lówó fún ọ̀pọ̀lọ́pọ́ ẹ̀niyàn àti fún ẹ̀mi nàá pèlù. **3** Ẹ́ kí Priskilla àti Akuila, àwọn tí ó ti jẹ́ alábasìsẹ̀pọ́ mi nínú Kristi Jesu. **4** Àwọn tí wọn ti fi ẹ̀mí wọn wéwu nítórí mi. Kí í ẹ̀e ẹ̀mi nikan àti gbogbo àwọn ìjọ́ àwọn aláìkọ̀là ní dúpẹ̀ lówó wọn. **5** Kí ẹ̀e sì kí ìjọ́ tí ní péjọ́pọ́ ní ilé wọn. Ẹ́ kí Epenetu ọ̀rẹ̀ mí ọ̀wọ̀n, òun ni ẹ̀ni àkókó tí ó di ti Kristi ní orílẹ̀-èdè Asia. **6** Ẹ́ kí Maria, ẹ̀ni tí ó ẹ̀e lálàá púpọ́ lórí wa. **7** Ẹ́ kí Androniku àti Junia, àwọn ibátan mi tí wọn wà ní ẹ̀wọ̀n pèlù mi. Àwọn wònyí ní itayọ́ láàrín àwọn aposteli, wọn sì ti wà nínú Kristi sáájú mi. **8** Ẹ́ kí Ampliatu, ẹ̀ni tí ó jẹ́ olùfẹ́ mi nínú Olúwa. **9** Ẹ́ kí Urbani, alábasìsẹ̀pọ́ wa nínú Kristi àti olùfẹ́ mí ọ̀wọ̀n Staki. **10** Ẹ́ kí Apelle, ẹ̀ni tí a mò dájú nínú Kristi. Ẹ́ kí gbogbo àwọn ará nílẹ̀ Aristobulu. **11** Ẹ́ kí Herodioni, ibátan mi. Ẹ́ kí gbogbo àwọn ará nílẹ̀ Narkissu tí wọn wá nínú Olúwa. **12** Ẹ́ kí Trifena àti Trifosa, àwọn obinrin tí wọn ẹ̀e isẹ́ takuntakun nínú Olúwa. Ẹ́ kí Persi ọ̀rẹ̀ mí ọ̀wọ̀n, obinrin míràn tí ó ẹ̀e isẹ́ takuntakun nínú Olúwa. **13** Ẹ́ kí Rufusi, ẹ̀ni tí a yàn nínú Olúwa, àti iyá rẹ̀ àti ẹ̀ni tí ó ti jẹ́ iyá fún ẹ̀mi nàá pèlù. **14** Ẹ́ kí Asinkritu, Flegoni, Herma, Patroba, Hermesi àti àwọn arákúnrin àti arábinrin tí ó wà pèlù wọn. **15** Ẹ́ kí Filologu, àti Julia, Nereu, àti arábinrin rẹ̀, àti Olimpa, àti gbogbo àwọn ẹ̀niyàn mímọ́ tí ó wà pèlù wọn. **16** Ẹ́ fi ifẹ̀nukonu mímọ́ kí ara yin. Gbogbo ìjọ́ Kristi kí yin. **17** Ẹ̀mí rò yin, ara, kí ẹ̀e máa sọ àwọn tí ní fa iyapa, àti àwọn tí ní mú ohun ikòsẹ̀ wá sí ọ̀nà yin, ẹ̀yí tí ó lòdì sí ẹ̀kọ́ tí ẹ̀yin kọ́. Ẹ́ yà kúrò ní òdò wọn. **18** Nítórí irú àwọn ẹ̀ni bẹ̀e kò sin Kristi Olúwa wa, bí kò ẹ̀e ikùn ara wọn. Nípa ọ̀rọ́ rere àti ọ̀rọ́ didundidun ni wọn fi ní yí àwọn aláìmòkan ní ọ̀kàn padà. **19** Nítórí ìgbòrán yin tánkàlẹ̀ dé ibi gbogbo, nítórí nàá mo ní ayọ́ lórí yin; sùgbón ẹ̀mi fẹ́ kí ẹ́ jẹ́ ọ̀lọgbón sí ohun tí ó ẹ̀e rere, kí ẹ̀e sì ẹ̀e ọ̀pẹ̀ sí ohun tí í ẹ̀e búburú. **20** Ọ̀lórùn àlàáfíà yóó sí tẹ́ Satani mòlẹ̀ ní àtẹ̀lẹ̀sẹ̀ yin ní lólóló yíí. Oore-òfẹ́ Jesu Kristi Olúwa wa kí ó wà pèlù yin. **21** Timotiú alábasìsẹ̀ mi, àti Lukiu, àti

Jasoni, àti Sosipateru, àwọn ìbátan mi, kí yín. **22** Èmi Tertiu tí n kọ lètà yí, kí yín nínú Olúwa. **23** Gaiusi, ẹni tí ẹmi àti gbogbo ijọ gbádùn ìtọ́jú wa tí ó ẹ nàà fi ikíni ránṣẹ. Erastu, ẹni tí ó jẹ olùtọ́jú ìṣúra ilú, àti arákúnrin wa Kuartu fi ikíni wọn ránṣẹ. **25** Ñjẹ fún ẹni tí ó ní agbára láti fi ẹṣẹ yín múlẹ nípa iyínrere mi àti ipolongo Jesu Kristi, gégé bí ìṣipayá ohun ijìnlẹ tí a ti pamọ láti ìgbà ayérayé, **(aiōnios g166)** **26** Ẹ̀gbón, nísinsin yí, a ti fihàn nípa ìwé mímọ àwọn wòlń, àti gégé bí àṣẹ tí Ọlọrun ayérayé pa, kí gbogbo orílẹ̀-èdè le ní ìgbóràn tí ó wá láti inú ìgbàgbọ; **(aiōnios g166)** **27** kí ògo wà fún Ọlọrun, ẹnikan ọ̀so tí ogbón í ẹ tirẹ nípa Jesu Kristi títí lálé! Àmín. **(aiōn g165)**

1 Corinthians

1 Paulu, ɛni ti a pé láti jé aposteli Kristi Jesu nípa ifé Qlórún àti Sostene arákúnrin wa, **2** Sí ljo èniàn Qlórún ni Korinti, sí àwọn tí a so di mímò nínú Kristi Jesu àti àwọn tí a pé láti jé mímò pèlú gbogbo èniàn ni ibikibi ti ní pe orúkọ Olúwa wa Jesu Kristi ɛni ti ní ɛ se Olúwa tiwon àti ti àwa náà: **3** Oore-òfè àti àlàáfíà fún yín láti òdò Qlórún Baba wa àti Olúwa wa tí í ɛ se Jesu Kristi. **4** Nígba gbogbo ni mo ní dúpè lówó Qlórún fún oore-òfè rẹ tó fi fún un yín nínú Kristi Jesu. **5** Nítorí nínú rẹ ni a ti so yín di olórò nínú òrò síso yín gbogbo àti nínú ìmò yín gbogbo. **6** Nítorí ɛri wa nínú Kristi ni a ti fi ìdí rẹ múlẹ̀ nínú yín. **7** Nítorí náà èyin kò ɛe aláìní nínú èyikéyí èbùn ɛmí, bí èyin ɛ ní retí ifarahàn Olúwa wa Jesu Kristi. **8** Òun yóò sí mú yín dúró tífi dé òpin, kí èyin kí ó lè jé aláìlábùkù ní ojú Olúwa wa Jesu Kristi. **9** Qlórún, nípasè ɛni ti a pé yín sínú ìdàpò pèlú Omọ rẹ Jesu Kristi Olúwa wa, jé Olòdítító. **10** Mo bè yín èyin ara, ní orúkọ Olúwa wa Jesu Kristi, pé kí gbogbo yín fohùn ɚokan kí ó máa ɛe sí iyapa láàrin yín, àti pé kí a lè se yín pé ní inú àti ìmò kan náà. **11** Èyin ará mi, àwọn kan láti ilé Kloe so di mí mò fún mi pé ìjà ní bè láàrin yín. **12** Ohun tí mo ní so ní pé, olúkúlùkù yín ní wí pé, “Èmí tẹ̀lẹ̀ Paulu”; “Èmí tẹ̀lẹ̀ Apollo”; òmíràn wí pé, “Èmí tẹ̀lẹ̀ Kefa, Peteru”; àti èlòmíràn wí pé, “Èmí tẹ̀lẹ̀ Kristi.” **13** Njé a ha pín Kristi bí? ɚé a kan Paulu mò àgbélébùú fún un yín bí? Njé a tẹ̀ yín bọ omi ní orúkọ Paulu bí? **14** Inú mi dún púpọ̀ pé èmi kò tẹ̀ ɛnikèni nínú yín bọ omi yàtò sí Krisipu àti Gaiusi. **15** Nítorí náà kò sí ɛni tí ó lè se pè òun ɛe itẹ̀bomi ní orúkọ èmi fúnra ara mi. **16** (Bèè ni, mo tún tẹ̀ ìdíle Stefana bọ omi; lèyin èyí, èmi kò rántí pé mo tẹ̀ ɛnikèni bọ omi mò níbikíbi). **17** Nítorí Kristi kò rán mi láti máa ɛe itẹ̀bomi, sùgbón ó rán mi láti máa wáásù iyinrere: kí í ɛe nípa ogbón èniàn, kí a máa ɛe so àgbélébùú Kristi dí aláìlágbara. **18** Nítorí pé òmùgò ni òrò àgbélébùú jé sí àwọn tí ní sègbé, sùgbón fún àwa tí a ní gbàlà ó jé agbára Qlórún. **19** Nítorí a tí kọ ọ̀ pé: “Èmi yóò pa ogbón àwọn ológbón run, òye àwọn olóye ni Èmi yóò so di asán.” **20** Àwọn ológbón náà ha dá? Àwọn akòwé náà ha dá? Àwọn onímò ìjinlẹ̀ ayé yíi ha dá? Qlórún kò ha ti so ogbón ayé yíi di ašiwèrè? (aiòn q165) **21** Nítorí pé, nínú ogbón Qlórún, ayé kò lè mò òun nípa ogbón àti iwèfèfè wón. Ó sì gba gbogbo àwọn tí ó gbàgbò là nípa wáásù tí àwọn aráyé pé ní òmùgò àti òrò ọ̀ yeyé. **22** Nítorí pé àwọn Júú ní bèèrè àmí, àwọn Helleni sí ní ɚáfèrì ogbón, **23** sùgbón àwa ní wáásù Kristi ti a kàn mò àgbélébùú, òkúta ikòsè àwọn Júú àti òmùgò fún àwọn kèfèrì. **24** Sùgbón sí àwọn tí Qlórún tí pè, àti àwọn Júú àti àwọn Giriki, Kristi ni agbára Qlórún, àti ogbón Qlórún. **25** Nítorí pé òmùgò Qlórún jù ogbón èniàn lọ; àti aláìlera Qlórún ni agbára jù ilera èniàn lọ. **26** Ará, ɛ kíyèsì ohun tí ɛ jé nígbà tí a pé yín. Kí í ɛe òpò yín jé ológbón nípa àgbékalẹ̀ ti èniàn, tàbí òpò nínú yín jé èniàn pàtàkì, bèè ni kí í ɛe òpò nínú

yín jé olólá nípa ibi tí a gbé bí i. **27** Sùgbón Qlórún tí yàn àwọn òmùgò ayé láti fi dààmú àwọn ológbón; Qlórún sì ti yàn àwọn ohun aláìlera ayé láti fi dààmú àwọn ohun tí ó ni agbára. **28** Àti àwọn ohun tí ayé tí kò ní iyin, àti àwọn ohun tí a kégàn, ni Qlórún sì ti yàn, àní àwọn ohun tí kò sí, láti so àwọn ohun tí ó wà di asán. **29** Nítorí kí ó má ba à sí ɛnikan tí yóò ɚògo níwájú rẹ. **30** Nítorí rẹ̀ ni èyin se wà nínú Kristi Jesu ɛni ti ó jásí ogbón fún wa láti òdò Qlórún—èyí ní ni, òdodo, iwà mímò àti ìràpadà wa. **31** Nítorí náà, bí a ti kọ ọ̀ pé, “Èni ti ó bá ní ɚògo kí ó máa ɚògo nínú Olúwa.”

2 Nígba tí èmi tò yín wá, èyin ará, kí í ɛe nípa òrò gíga àti ogbón gíga ni mo fi bá yín sòrò, nígbà tí èmi ní sòrò ohun ìjinlẹ̀ Qlórún fún un yín. **2** Èmi ti pinnu láti má mò ohunkóhun nígbà ti mo wà láàrin yín bí kò ɛe Jesu Kristi, ɛni tí a kàn mò àgbélébùú. **3** Èmi sì tò yín wá ní àìlera, àti ní ɛrù, àti ní òpòlòpò iwáríri. **4** Iwáásù mi àti èkọ̀ mi, kí í ɛe nípa ogbón èniàn àti òrò tí a fi ní yí èniàn lókàn padà, bí kò ɛe nípa ifihàn agbára Èmi. **5** Kí igbàgbọ̀ yín kí ó má ɛe dúró lóri ogbón èniàn, sùgbón kí ó dúró lóri agbára Qlórún. **6** Sùgbón àwa ní sòrò ogbón láàrin àwọn tí a pé, sùgbón kí í ɛe ogbón ti ayé yíi tàbí ti àwọn olórí ayé yíi, èyí tí yóò di asán. (aiòn q165) **7** Bèè kọ̀, àwa ní sòrò ogbón ti Qlórún tó fi ara sin, ogbón tí ó ti fi ara pamọ̀, èyí tí Qlórún ti lànà sílẹ̀ ɚájú ipilẹ̀sẹ̀ ayé fún ògo wa. (aiòn q165) **8** Èyí ti ɛnikèni nínú àwọn aláse ayé yíi kò mò. Iba ɛe pé wón mò ọ̀n, wón kí bá tún kan Olúwa ògo mò àgbélébùú. (aiòn q165) **9** Gégé bí a ti kọ ọ̀ pé: “Ojú kò tí ì rí, etí kò tí í gbọ̀, kò sì ọ̀kàn èniàn tí ó tí í mò ohun tí Qlórún tí pèsè sílẹ̀ fún àwọn tí ó fẹ̀ ẹ.” **10** Sùgbón Qlórún ti fi í hàn fún wa nípasè Èmi rẹ̀. Èmi á máa wádí ohun gbogbo, kòdà àwọn àšírí Qlórún tó jinlẹ̀ jùlọ. **11** Ta ní nínú èniàn tí ó mò èrò ọ̀kàn èniàn kan, bí kò ɛe èmi èniàn tí ó wà nínú rẹ̀? Bákan náà, kò sí ɛni tí ó mò àwọn èrò Qlórún, bí kò ɛe Èmi Qlórún fúnra rẹ̀. **12** Àwa kò gbà èmi ti ayé yíi, bí kò ɛe Èmi ɛni tí ó tí òdò Qlórún wa, kí a lè ní òye ohun tí Qlórún fi fún wa lófèfè. **13** Èyí ni àwa ní wí, kí í ɛe èyí tí a ní kọ nípa òrò ogbón èniàn, sùgbón èyí tí Èmi Mímọ̀ fi ní kọ èniàn, èyí tí a ní fi ohun Èmi wé ohun Èmi. **14** Sùgbón èniàn nípa ti ara kò gba ohun ti Èmi Qlórún wón-òn-nì, nítorí pé wèrè ni wón jásí fún un, òun kò sì le mò wón, nítorí nípa tí Èmi ní a fi ní wádí wón. **15** Sùgbón ɛni tí ó wà nípa ti èmi ní wádí ohun gbogbo, sùgbón kò sí ɛnikèni tí í wádí rẹ̀. **16** “Nítorí ta ni ó mò ọ̀kàn Olúwa, ti yóò fi máa kọ Ọ?” Sùgbón àwa ní nínú Kristi.

3 Ará, èmi kò sí le bá yín sòrò bí àwọn tí í ɛe ti Èmi, bí kò ɛe bí àwọn tí í ɛe ti ara, àní bí àwọn omọ omọ nínú Kristi. **2** Wàrà ni mo ti fi bọ yín, kí í ɛe oúnje; nítorí ɛ kò í tí le gbà á nísinsin yíi náà, ɛ kò í tí le gbà a. **3** Nítorí èyin jé ti ara síbè. Nítorí, níwón bí owú jije àti ìjà ɛe wà láàrin ara yín, èyin kò ha ɛe ti ayé bí? Èyin kò ha ɛe bí èniàn lásán bí? **4** Njé èyin kí í ɛe èniàn lásán bí? Níwón

igbà tí ẹ̀ ba n sọ pé, “Èmi n tẹ̀lẹ̀ Paulu,” àti ti ẹ̀lòmíràn tùn wí pé, “Èmi n tẹ̀lẹ̀ Apollo.” 5 Jú gbogbo rẹ̀ lo, kí ni Apollo ha jẹ, kín ni Paulu sí jẹ, àwọn iránṣẹ̀ lásán, nípàsẹ̀ ẹ̀ni tí ẹ̀yin gbàgbò, gégé bí Olúwa ti fi fún olúkúlùkù. 6 Èmi gbìn, Apollo n bomirin; sùgbón Ọlórùn ni n mú ibísí wá. 7 Njẹ̀ kí í ẹ̀ ẹ̀ni tí ó n gbìn ǹhkan kan, bèẹ̀ ni kí í ẹ̀ ẹ̀ni tí ǹ bomirin; bí kò ẹ̀ Ọlórùn tí ó ǹ mú ibísí wá. 8 Ẹ̀ni tí ó ǹ gbìn àti ẹ̀ni tí ó ǹ bu omi rín ni irònu kan àti ẹ̀rẹ̀dí kan, bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé ẹ̀nikò̀òkan wa yóò gba ẹ̀rẹ̀ tirẹ̀, gégé bí ó ti ẹ̀ kárákára tó. 9 A n bá Ọlórùn s̀isẹ̀ pò ni, ẹ̀yin paápáá sí jẹ̀ ogbà ohun ògbìn fún Ọlórùn, kí í ẹ̀ fún wa, ilẹ̀ Ọlórùn ni yín, kí í ẹ̀ ilẹ̀ tiwa. 10 Nípa oore-òfẹ̀ tí Ọlórùn tí fi fún mi, gégé bí ọ̀lọ̀gbón òmòlẹ̀, mo ti fi ipilẹ̀ ilẹ̀ lẹ̀lẹ̀, ẹ̀lòmíràn sí ǹ mọ̀ lé e, sùgbón kí olúkúlùkù kíyèsára bí yóò ẹ̀ mọ̀ ọ̀n lé e. 11 Nítórí kò sí ẹ̀lòmíràn tó le fi ipilẹ̀ tóótó miíràn lẹ̀lẹ̀ ju ẹ̀yí tí a fi lẹ̀lẹ̀ àní Jesu Kristi ni ipilẹ̀ nàá. 12 Njẹ̀ bí ẹ̀nikẹ̀ni bá fi wúra, fadákà, òkúta olówó-iyebiye, igi, koríko, àgẹ̀kù koríko mọ̀ lé orí ipilẹ̀ yí. 13 Iṣẹ̀ olúkúlùkù ẹ̀niyàn yóò hàn, nítórí ojú nàá yóò fi í hàn, nítórí pé nínú iná ni a ó ti fihàn, iná nàá yóò sí dán irú iṣẹ̀ ẹ̀yí tí olúkúlùkù ẹ̀ se wò. 14 Bí iṣẹ̀ tí ẹ̀nikẹ̀ni bá se lórí rẹ̀ bá dúró, òun yóò sí gba ẹ̀rẹ̀ rẹ̀. 15 Bí iṣẹ̀ ẹ̀nikẹ̀ni bá jóná, òun yóò pàdànu, sùgbón òun tìkára rẹ̀ ni a ó gbàlà, sùgbón bí igbà tí ẹ̀niyàn bá la àárín iná kojá. 16 Sé ẹ̀yin kò tilẹ̀ mọ̀ pé tẹ̀mpilì Ọlórùn ni ẹ̀yin jẹ̀? Àti pèlù pe Ẹ̀mí Ọlórùn ǹ gbé inú yín? 17 Bí ẹ̀nikẹ̀ni bá ba tẹ̀mpilì Ọlórùn jẹ̀, òun ni Ọlórùn yóò parun; nítórí pé mímọ̀ ni tẹ̀mpilì Ọlórùn, ẹ̀yí tí ẹ̀yin jẹ̀. 18 Kí ẹ̀nikẹ̀ni, má ẹ̀ se tan ara rẹ̀ jẹ̀ mọ̀. Bí ẹ̀nikẹ̀ni yín nínú ayé yí ba rò pé òun gbón, ẹ̀ jẹ̀ kí ó di òmùgò kí ó bá a le è gbón. (aion g165) 19 Nítórí ogbón ayé yí jẹ̀ òmùgò lòdò Ọlórùn. Gégé bí a ti kọ ọ̀ nínú Ìwé Mímọ̀ pé, “Èni ti tí ó mu àwọn ọ̀lọ̀gbón nínú àrẹ̀kẹ̀rẹ̀kẹ̀ wọn”; 20 lẹ̀kẹ̀kan sí i, “Olúwa mọ̀ ẹ̀rò inú àwọn ọ̀lọ̀gbón pé asán ní wọn.” 21 Nítórí kí ẹ̀nikẹ̀ni má ẹ̀ se sògo nínú ẹ̀niyàn. Nítórí tí yín ni ohun gbogbo. 22 Ibá ẹ̀ se Paulu, tàbí Apollo, tàbí Kefa, tàbí ayé tàbí iyé, tàbí ikú, tàbí ohun isinsin yí, tàbí ohun igbà tí ǹ bọ; tiyín ni gbogbo wọn. 23 Ẹ̀yin sí ni ti Kristi; Kristi sí ni ti Ọlórùn.

4 Nítórí nàá, ẹ̀ ló yẹ̀ kí ẹ̀niyàn máa wò wá gégé bí iránṣẹ̀ àti irjú tí a fún ni oore-òfẹ̀ láti mọ̀ Kristi tí a fún ní oore-òfẹ̀ láti mọ̀ àwọn ohun ijínlẹ̀ Ọlórùn. 2 Òun kan nàá tí ó tó fún irjú, ni kí ó jẹ̀ olòdítító. 3 Sùgbón ohun kíkíní ni fún mi pé, kí ẹ̀ máa se ìdájó mi, tàbí kí a máa se ìdájó nípa ìdájó ẹ̀niyàn; nítóótó, ẹ̀mi kò tilẹ̀ dá ara mi léjọ. 4 Nítórí tí ẹ̀rì ọ̀kàn mi kò dá mi ní ẹ̀ni; sùgbón a kò ti ipa ẹ̀yí dá mi láre, sùgbón Olúwa ni ẹ̀ni ti ǹ se ìdájó mi. 5 Nítórí nàá, kí ẹ̀ má se ẹ̀ se ìdájó ohunkóhun, kí Olúwa tó padà dé, ẹ̀ni tí yóò mú ohunkóhun tí ó fi ara sin wá sí ìmòlẹ̀, tí yóò sí fi ìmò ọ̀kàn ẹ̀niyàn hàn, nígbà nàá ni olúkúlùkù yóò sí ǹ iyin tirẹ̀ lòdò Ọlórùn. 6 Ẹ̀ kíyèsí i pé, mo ti fi ara mi àti Apollo se àpẹ̀rẹ̀ ǹhkan tí mo wí, pé kí ẹ̀yin lè ti ipa wa kọ̀ láti máa se ohun tí a ti kòwé kojá. “Kí ẹ̀nikẹ̀ni nínú yín má ẹ̀ se títórí ẹ̀nikan gbéraga sí ẹ̀nikẹ̀jì.” 7 Nítórí ta ni ó mú ọ̀ yàtò sí àwọn ẹ̀lòmíràn? Kí ni iwọ̀ ni

tí iwọ̀ kò rí gbà? Tí iwọ̀ ba sì gbà á, ẹ̀tíṣe tí iwọ̀ fi ǹ halẹ̀ bí ẹ̀ni pé iwọ̀ kò gba á? 8 Ni báiyí ẹ̀ ní ohun gbogbo tí ẹ̀ ǹ fẹ̀! Báiyí ẹ̀ sí ti di ọ̀lórò! Ẹ̀ ti di ọ̀ba. Lójú yín, àwa ti di ẹ̀ni ẹ̀yin. Ibá dùn mọ̀ mi tí ó bá jẹ̀ pé lódtítító ni ẹ̀ ti di ọ̀ba lórí itẹ̀ yín: tí a ó sí máa jẹ̀ ọ̀ba pèlù yín! 9 Nítórí mo rò pé Ọlórùn ǹ fi àwa aposteli hàn ní kẹ̀yìn bí ẹ̀ni tí a dá lẹ̀bí ikú bí àwọn, nítórí tí a fi wá se ìran wò fún àwọn ẹ̀niyàn àti àwọn angeli àti gbogbo ayé. 10 Àwa jẹ̀ aṣiwèrè nítórí Kristi, sùgbón ẹ̀yin jẹ̀ ọ̀lọ̀gbón nínú Kristi! Àwa jẹ̀ aláìlera, sùgbón ẹ̀yin jẹ̀ alágbára! Ẹ̀yin jẹ̀ ẹ̀ni ayésí, àwa jẹ̀ ẹ̀ni ègàn! 11 Títí di wákátí yí ni a ǹ rìn kiri nínú ebi àti òngbẹ, a ǹ wọ̀ aṣò akísá, tí a sí ǹ lù wa, tí a kò sí ní ibùgbé kan. 12 Tí a ǹ fi ọ̀wọ̀ ara wa s̀isẹ̀, wọn ǹ gàn wa, àwa ǹ sùre, wọn ǹ se inúnibíni sí wa, àwa ǹ forítí i. 13 Wọn ǹ kẹ̀gàn wa, àwa ǹ bèbẹ̀. Títí di isinsin yí ni a ti wá bí ohun ègbìn ayé, bí orí àkítàn gbogbo ayé. 14 Èmi kò kòwé ǹhkan wònyí láti fi dójúti yín, sùgbón láti kilò fún un yín bí àwọn omo mi tí mo yàn fẹ̀. 15 Nítórí bí ẹ̀yin tilẹ̀ ní ègbèrùn mēwáà olùkòni nínú Kristi, sùgbón ẹ̀yin kò ni baba púpò; nítórí nínú Kristi Jesu ni mo jẹ̀ baba fún un yín nípàsẹ̀ iyinrere. 16 Nítórí nàá mo bẹ̀ yín, ẹ̀ máa se àfarawé mi. 17 Nítórí nàá ni mo se rán Timotiu sí i yín, ẹ̀ni tí í ẹ̀ se omo mi olufẹ̀ àti olódodo nínú Olúwa, ẹ̀ni tí yóò máa mú yín rántí ònà mi tí ó wá nínú Kristi Jesu, gégé bí mo ti ǹ kòni nínú gbogbo ijọ̀ níbi gbogbo. 18 Mo mọ̀ pé àwọn miíràn nínú yín tó ya onígbeéraga ẹ̀niyàn, tí wọn ǹ rò pé ẹ̀rù ǹ bà mi láti wá sòdò yín. 19 Sùgbón ẹ̀mi yóò tò yín wá ní àipẹ̀ yí bí Olúwa bá fẹ̀; ẹ̀mi yóò se iwádlí bí àwọn agbéraga yí se ǹ sòrò àti agbára tí wọn ní. 20 Nítórí ijọ̀ba Ọlórùn kí í se nínú ọ̀rò, bí kò se nínú agbára. 21 Èwo ni ẹ̀ yàn? Kí ǹ wá sòdò yín pèlù pàṣán, tàbí ni ifẹ̀, àti ẹ̀mí tútù?

5 Iròyin rẹ̀ ǹ tàn kalẹ̀ pé iwà àgbèrè wa làárín yín, irú àgbèrè tí a kò tilẹ̀ gbúróde rò làárín àwọn aláìkòlà pé, ẹ̀nikan nínú yín ǹ fẹ̀ iyawò baba rẹ̀. 2 Ẹ̀yin ǹ se igbéraga! Ẹ̀yin kò kúkú kááanu kí a lè mú ẹ̀ni tí ó hu iwà yí kúrò làárín yín? 3 Lódtítító ẹ̀mi kò sí làárín yín nípa ti ara, sùgbón mo wá lódtó yín nínú ẹ̀mí àti pé, ní orúkọ Olúwa Jesu Kristi, mo ti se ìdájó lórí irú ẹ̀ni bèẹ̀, bí ẹ̀ni pé mo wá làárín yín. 4 Ní orúkọ Jesu Kristi. Nígbà tí ẹ̀yin bá péjo, àti ẹ̀mí mi si wa pèlù yín nínú ẹ̀mí mi àti pèlù agbára Jesu Kristi Olúwa wa. 5 Kí ẹ̀ fi irú ẹ̀ni bèbẹ̀ lẹ̀ Satani lówọ̀ fún iparun ara, kí ó ba à le gba ẹ̀mí rẹ̀ lá ní ojú Olúwa wa Jesu Kristi. 6 Iṣẹ̀fẹ́fẹ́ yín kò dára. Ẹ̀yin kò mọ̀ pé iwúkàrà diẹ̀ ní mú gbogbo iyèfun di wíwú? 7 Nítórí nàá ẹ̀ mú iwúkàrà àtíjọ̀ kúrò nínú yín, kí ẹ̀yin kí ó lè jẹ̀ iyèfun tuntun, gégé bí ẹ̀yin tí jẹ̀ àkàrà ti kò ní iwúkàrà. Nítórí à ti fi irékojá wa, àní Kristi ni a ti pa láti fi se ẹ̀bo fún ẹ̀ṣẹ̀ wa. 8 Nítórí nàá, ẹ̀ jẹ̀ kí á pa àjo nàá mọ̀, kí í se pèlù iwúkàrà àtíjọ̀ bèbẹ̀ ni kí í se pèlù iwúkàrà àrànkan àti iwà búburú, sùgbón pèlù àkàrà tí kò ní iwúkàrà, àkàrà òtítító àti òdodo. 9 Nígbà tí mo kòwé sáájú sí i yín, mo so fún yín pé, kí ẹ̀ má se darapọ̀ pèlù àwọn alágbèrè ẹ̀niyàn. 10 Nígbà tí mo so bèbẹ̀ ǹ kò sòrò nípa àwọn tí ayé yí, tí wọn ǹ gbé igbé ayé wọn nínú ẹ̀ṣẹ̀ àgbèrè, àti àwọn olójúkòkòrò tí ǹ rẹ̀ ni jẹ̀,

àwọn olè àti àwọn abòrìṣà. Nítòrí ó dájú pé èyin gbodò kúrò nínú ayé yí láti yera fún wọn. **11** Ìṣùgbón nísinsin yí mo kòwé sí i yín pé, bí enikéni tí a pe rẹ̀ ni arákùnrin bá jẹ̀ àgbèrè, tàbí wòbià, tàbí abòrìṣà, àti elẹ̀gàn, tàbí òmùtípara, tàbí alónilówògbà. Kí ẹ̀ tilẹ̀ bá irú eni bẹ̀e jeun. **12** Nítòrí èwo ni tẹ̀mi láti máa se idájó àwọn tí n bẹ̀ lóde? Kí í ha se àwọn tí ó wà nínú ni èyin se idájó wọn? **13** Olórùn yòdè se idájó àwọn tí ó n bẹ̀ lóde. “È lé àwọn èniyàn búburú nàà kúrò láàrin yín.”

6 Bí enikéni nínú yín bá ni èdè-àiyedè sí enikeji rẹ̀, ó ha gbodò lo pé è léjò níwájú àwọn aláìṣòótó bí, bí kò se níwájú àwọn èniyàn mímó? **2** Še èyin kò mò pé àwọn eni mímó ni yòdè se idájó ayé? Njẹ̀ bí ó ba se ipàṣe yín ni a o ti se idájó ayé, kín ni idí tí ẹ̀ kò fi yanjú àwọn òrò kéekèèkè wònyí láàrin ara yín. **3** È kò mò pé àwa ni a ó se idájó àwọn angeli ní? Melòdò melòdò àwọn nṁkan tò wà nínú ayé yí. **4** Nítòrí nàà, bí èyin bá ni aawò lórí òrò yí, njẹ̀ ẹ̀ ó yàn láti gba idájó lóḍḍò àwọn tí igbè ayé wọn ní di gígàn nínú ijò. **5** Mo so èyí kí ojú lè ti yín. Šé ó se ẹ̀ se kí a máa rín enikan láàrin yín tí ó gbòn níwònt láti se idájó èdè-àiyedè láàrin àwọn onígbaḅḅó? **6** Ìṣùgbón dípò èyí, arákùnrin kan ní pe arákùnrin keji léjò sí ilé ejó níwájú àwọn aláigbaḅḅó. **7** Njẹ̀ nísinsin yí, àbùkù ni fún un yín pátápátá pé èyin n bá ara yín se ejó. Kín ní se tí ẹ̀ kò kúkú gba iyà? Kín ló dé tí ẹ̀ kò kúkú gba ireje ẹ̀ se sí fi sílẹ̀ bẹ̀e? **8** Ìṣùgbón èyin n je ní ní iyà, ẹ̀ sí n rẹ̀ ní je. Èyin sí n se èyí sí àwọn arákùnrin yín. **9** Èyin kò mò pé àwọn aláìṣòótó kí í yòdè jogún ijòba Olórùn? Kí a máa tàn yín je; kí í se àwọn àgbèrè, tàbí àwọn abòrìṣà, tàbí àwọn panṣágá, tàbí àwọn okùnrin tí n se iṣe obinrin tàbí àwọn okùnrin tí n ba ara wọn lópò **10** tàbí àwọn olè, tàbí àwọn wòbià, tàbí àwọn òmùtí, tàbí àwọn apègàn, tàbí àwọn alónilówògbà ni yòdè jogún ijòba Olórùn. **11** Bẹ̀e ni àwọn elòmíràn nínú yín sí tí jẹ̀ rí; ùgbón a ti so yín di mímó, ùgbón a ti dá yín láre ni orúkò Jesu Kristi Olúwa, àti nípa Èmí Mímó Olórùn wa. **12** “Ohun gbogbo ní ó tó fún mi,” ùgbón kí í se ohun gbogbo ni ó ní èrè. “Ohun gbogbo ni ó ye fún mi,” ùgbón èmi kí yòdè jẹ̀ kí ohunkóhun se olórí fun mi. **13** “Oúnjẹ̀ fún inú àti inú fún oúnjẹ̀,” ùgbón Olórùn yòdè fi òpin sí méjèèjì, ara kí í se fún iwà àgbèrè ṣiṣe, ùgbón fún Olúwa, àti Olúwa fún ara nàà. **14** Nínú agbára rẹ̀, Olórùn jí Olúwa dide kúrò nínú òkú bẹ̀e gégé ni yòdè jí àwa nàà dide. **15** Še ẹ̀ kò tilẹ̀ mò pé ara yín gan an jẹ̀ èyà ara Kristi fún ara rẹ̀? Njẹ̀ tí ó bá jẹ̀ bẹ̀e, njẹ̀ ó ye kí n mú èyà ara Kristi kí n fi se èyà ara àgbèrè bí? Kí a máa rí í! **16** Tàbí ẹ̀ kò mò pé bí enikan bá so ara rẹ̀ pò mò àgbèrè ó jẹ̀ ara kan pèlú rẹ̀? Nítòrí a tí kò ọ̀ wí pé, “Àwọn méjèèjì yòdè sí di ara kan.” **17** Ìṣùgbón eni ti ó dàpò mò Olúwa di èmí kan nàà pèlú rẹ̀. **18** È máa sá fún àgbèrè. Gbogbo èṣe tí èniyàn n dá wà lóde ara, ùgbón eni tí n se àgbèrè n se sí ara òun tikára rẹ̀. **19** Tàbí, èyin kò mò pé ara yín ni tẹ̀mpilì Èmí Mímó, tí n bẹ̀ nínú yín, tí èyin ti gbà lówò Olórùn? Èyin kí í se ti ara yín, **20** nítòrí a ti rà yín ni iye kan. Nítòrí nàà ẹ̀

yin Olórùn lógo nínú ara yín, àti nínú èmí yín, tí í se ti Olórùn.

7 Ní báyií, nítòrí àwọn ohun tí ẹ̀ se kòwé: Ó dara fún okùnrin kí ó máa se ni idàpò pèlú obinrin. **2** Ìṣùgbón nítòrí àgbèrè pò tò bẹ̀e gégé kí okùnrin kòkan gbéyàwò tirẹ̀. Bẹ̀e ni kí obinrin kòkan ní oko tirẹ̀. **3** Kí okùnrin kí ó fi gbogbo ètò iyawò rẹ̀ fún ún, kí iyawò fi gbogbo ètò oko fún oko rẹ̀. **4** Aya kò lase lórí ara rẹ̀ mò, ara rẹ̀ ti di ti oko rẹ̀. Bákán nàà ni okùnrin tí ó gbéyàwò kò ní aṣe lórí ara rẹ̀ mò, ara rẹ̀ ti di ti iyawò rẹ̀. **5** Nítòrí nàà, ẹ̀ má se fi àwọn ètò toḱtoṱaya wònyí dun ara yín, bí kò se nípa ifimòṣṣkan, kí èyin lè fi ara yín fún àwè àti àdùrà, kí èyin sí tún jùmò padé, léyìn igbà nàà, wòn gbodò pada sòḍò ara won kí Satani má ba á dán won wò nítòrí àlèmarádurò won. **6** Mo so èyí fún un yín bí imòràn ní kí í se bí aṣe. **7** Ó wù mí kí olúkúlùkù dàbí èmi, ùgbón gbogbo èniyàn kò le jẹ̀ bákán nàà, Olórùn fún olúkúlùkù èniyàn ní èbùn tirẹ̀, òkan bí irú èyí àti èkeji bí irú òmiràn. **8** Nítòrí nàà, mo wí fún àwọn apònt àti opó pé, ó sànkí wòn kúkú wà gégé bí èmi tí wà. **9** Ìṣùgbón bí wòn kò bá lè mú ara dúró, kí wòn gbéyàwò tàbí kí wòn fẹ̀ oko, nítòrí pé ó sànkí lati gbéyàwò jù lati se ifékúfè ẹ̀ lo. **10** Àwọn tí ó ti gbéyàwò àti àwọn tí ó lóko, ni mo fẹ̀ pa á lase fún kí í se lati òḍò mí ùgbón lati òḍò Olúwa: “Obinrin kò gbodò kó fi oko rẹ̀ silẹ̀.” **11** Ìṣùgbón tí ó bá fi oko rẹ̀ silẹ̀; jẹ̀ kí ó wà láini oko mò, bí bẹ̀e kó, kí ó bá oko rẹ̀ làjà, kí oko kí ó má se aya rẹ̀ silẹ̀. **12** Mo fẹ̀ fi àwọn imòràn kan kún ún fún un yín, kí í se aṣe lati òḍò Olúwa. Bí arákùnrin bá fẹ̀ aya tí kò gbàḅḅó, tí aya nàà sá á fẹ̀ dúró tí oko nàà, oko nàà tí í se onígbaḅḅó kò gbodò kò ó silẹ̀. **13** Tí ó bá sí jẹ̀ obinrin ló fẹ̀ oko tí kò gbàḅḅó, ùgbón tí oko nàà ní fẹ̀ kí obinrin yí dúró tí òun, aya nàà kò gbodò kò ó silẹ̀. **14** Nítòrí pé ó se ẹ̀ se kí a lè mú oko tí kò gba Kristi gbò súnmo Olórùn nípa aya tí í se onígbaḅḅó, a sí le mú iyawò tí kò gba Kristi gbò súnmo Olórùn nípa oko tí í se onígbaḅḅó. Bí kò bá se bẹ̀e, àwọn omo wòn yòdè jẹ̀ aláimò. ùgbón bí wòn kò bá kọ ara wòn silẹ̀, ó se ẹ̀ se kí àwọn omo wòn di mímó. **15** Ìṣùgbón bí èyin tí í se aláigbaḅḅó nàà bá fẹ̀ lati lo, jẹ̀ kí ó máa lo. Arákùnrin tàbí arabinrin nàà kò sí labe idè mò; Olórùn ti pe wà lati gbé ní alááfá. **16** Báwo ni èyin aya se le mò pé bóya èyin ni yòdè gba oko yín là? Bákán nàà ni a lè wí nípa oko tí í se onígbaḅḅó pé, kò sí idánilójú pe aya aláigbaḅḅó le yipadà lati di onígbaḅḅó nípa diduró tí oko. **17** Ìṣùgbón ẹ̀ jẹ̀ kí olúkúlùkù máa gbé igbè ayé tí Olórùn n fẹ̀ yín fún, àti nínú èyí tí Olúwa pé è sí. Ilàna àti òfin mi fún gbogbo ijò ni èyí. **18** Njẹ̀ okùnrin kan ha ti kolà nígbà tí a pé é? Kí ó máa sí se di aláikòlò. Njẹ̀ okùnrin kan ha ti kolà nígbà tí a pé é? Kí ó ma se kolà. **19** Ikòlò kò jẹ̀ nṁkan àti àikòlò kò jẹ̀ nṁkan, bí kò se nípa òfin Olórùn mò. **20** Ó ye kí enikòkan máa se iṣe tí ó n se tẹ̀lẹ̀, kí Olórùn tò pé è sínu igbaḅḅó nínú Kristi. **21** Njẹ̀ erú ni ó bí nígbà tí a pé ó? Má se kà á sí. ùgbón tí iwò bá le di òminira, kúkú se èyí ni. **22** Tí ó bá jẹ̀ erú, tí Olúwa sí pé ọ̀, rántí pé Kristi ti so ọ̀ di

òminira kùrò lówò agbára búburú ti èşè. Tí ó bá sì ti pé ò nítòótó tí ó sì ti di òminira, ó ti di erú Kristi. **23** A sì ti rà yín ní iye kan, nítorí nàà ẹ má ẹ di erú èniyàn. **24** Ará, jẹ kí olúkúlùkù èniyàn, nínú èyí tí a pé é, kí ó dúró nínú òkan nàà pèlú Olórùn. **25** Şùgbòn nípa ti àwọn wúndiá, èmi kò ní àşè kankan láti òḍò Olúwa, şùgbòn mo wí fún yín ní idájó bí ẹni tí ó rí àánú Olúwa gbà láti jẹ olódodo. **26** Nítorí nàà mo rò pé èyí dára nítorí wàhálà isinsin yí, èyí ni pé ó dára fún èniyàn kí ó wà bí ó şe wà. **27** Njẹ ó ti şe elerí láti fẹ iyawó. Ẹ má şe kọ ara yín silẹ, nítorí èyí tí mo wí yí. Şùgbòn tí ó kò bá sì ti igbéyàwó, tabí fẹ ọkọ, má şe sáré láti şe bèẹ lákòkò yí. **28** Şùgbòn bí iwọ bá gbé iyawó iwọ kò deşè, bí a bá gbé wúndiá ní iyawó òun kò deşè. Şùgbòn irú àwọn tí ó bá gbé iyawó yóḍ dojúko òpòlòpò wàhálà nípa ti ara, şùgbòn èmi fẹ dá a yín sí. **29** Òun ti mo ní wí ará, ni pé kúkúrí ni àkòkò, láti isinsin yí lo, ẹni tí ó ni aya kí ó dàbí ẹni tí kò ní rí; **30** àwọn tí ní sòkún, bí ẹni pé wọn kò sòkún rí, àti àwọn tí ní yò bí ẹni pé wọn kò yò rí, àti àwọn tí ní rà bí ẹni pé wọn kò ní rí, **31** àti àwọn tí ní lo ohun ayé yí, bí ẹni tí kò şe àşèjù nínú wọn: nítorí igbà ayé yí ní kojá lo. **32** Nínú gbogbo nńkan tí ẹ bá ní şe ni mo tí fẹ kí ẹ sọ ara yín di òminira lówò àniyàn. Ọkúnrin tí kò ní iyawó le lo àkòkò rẹ láti fi şişè fún Olúwa, yóḍ sì má ronú bí ó ti şe le tẹ Olúwa lórùn. **33** Şùgbòn ọkúnrin tí ó bá tí şe igbéyàwó kò le şe bèẹ, nítorí ó ní láti ronú àwọn nńkan rẹ nínú ayé yí àti bí ó ti şe le tẹ aya rẹ lórùn, **34** dájúdájú, ifẹ rẹ pín sí ònà méjì. Bákán nàà ló rí fún obinrin tí a gbé ní iyawó àti wúndiá. Obinrin tí kò bá tí ì délẹ ọkọ a máa tójú ohun tí şe ti Olúwa, kí òun lè jẹ mímọ ní ara àti ní ẹmí. Şùgbòn omòbinrin tí a bá tí gbé níyàwó, a máa şe itójú ohun tí şe ti ayé, bí yóḍ ti şe le tẹ ọkọ rẹ lórùn. **35** Mo ní sọ èyí fún ànfaàní ara yín kí í şe láti dá yín lẹkun şùgbòn kí ẹyin lè gbé ní ònà tí ó tọ kí ẹ sì lè máa sin Olúwa láisi iyapa ọkàn. **36** Şùgbòn bí ẹnikẹni bá rò pé òun kò şe ohun tí ó ye sí wúndiá rẹ ti ipòungbẹ rẹ si pọ si, bí ó bá sí tọ bèẹ, jẹ kí ó şe bí ó tí fẹ, òun kò deşè, jẹ kí wọn gbé iyawó. **37** Şùgbòn ẹni tí ó dúró şinşin ní ọkàn rẹ, tí kò ní àigbòḍò má şe, şùgbòn tí ó ní agbára lórí ifẹ ara rẹ, tí ó sì ti pinnu ní ọkàn rẹ pé, òun ó pa wúndiá omòbinrin òun mó, yóḍ şe rere. **38** Bèẹ sì ní ẹni tí ó fi wúndiá omòbinrin fún ni ní igbéyàwó, ó şe rere; şùgbòn ẹni tí kò fi fún ni ní igbéyàwó şe rere jùlo. **39** A fi òfin dé obinrin níwọn igbà tí òun pèlú ọkọ rẹ wà láàayè, bí ọkọ rẹ bá kú, ó ní òminira láti şe igbéyàwó pèlú ọkúnrin miíràn, tí ó bá wú ú ó sì gbòḍò jẹ ti Olúwa. **40** Şùgbòn nínú èrò tèmi obinrin nàà yóḍ ní ayò púpò, tí kò bá şe igbéyàwó miíràn mó. Mo sì rò pé mo ní fún un yín ní imòràn láti òḍò Ẹmí Olórùn nígbà tí mo ní sọ nńkan wònyí.

8 Ní isinsin yí, nípa tí oúnjẹ ti a fi rú ẹbọ sí òrişà, a mò pé gbogbo wa ni a ní imò. Imò a máa fẹ mu ní gbéraga, şùgbòn ifẹ ní gbé ni ró. **2** Bí ẹnikẹni bá ró pé òun mó ohun kan, kò tí ì mò bí ó ti ye kí ó mó. **3** Şùgbòn ẹni tí ó fèràn Olórùn nítòótó, òun ni ẹni tí Olórùn mó. **4**

Nítorí nàà, njẹ ó ye kí a je àwọn oúnjẹ ti a fi rú ẹbọ sí àwọn òrişà bí? Láişè àní àní, gbogbo wá mò pé àwọn ère òrişà kí í şe Olórùn rárà, ohun asán ni wọn ni ayé. A sì mò dájúdájú pé Olórùn kan şoşo ní rí be, kò sì şí olórùn miíràn bí kò şe ọkan şoşo. **5** Bí ó tilẹ jẹ pé, à ní òpò olórùn kéékèkè miíràn ní òrun àti ní ayé (gégé bí òpò “olórùn” şe wa nàà ní òpò “olúwa” wa). **6** Şùgbòn fún àwa Olórùn kan ní ó wa, Baba, lówò ẹni tí ó dá ohun gbogbo, àti ti ẹni tí gbogbo wa í şe, àti Olúwa kan şoşo Jesu Kristi, nípaşè ẹni tí ohun gbogbo wá, àti àwa nípaşè rẹ. **7** Şùgbòn kí í şe gbogbo èniyàn lo mò èyí. Şùgbòn àwọn èlòmíràn tí ó ti ní bòrişà lójó tó ti pé tí tí di isinsin yí jẹ ẹ bí ohun tí a fi rú ẹbọ sí òrişà, àti ẹrì ọkàn wọn tí ó şe àlilera sì di aláimò. **8** Şùgbòn oúnjẹ kò mú wa súnmo Olórùn, nítorí pé kí í şe bí àwa bá jeun ni àwa burú jùlo tabí nígbà tí a kò jẹ ni àwa dára jùlo. **9** Şùgbòn ẹ máa kiyèsí ara gidigidi nípa ilò òminira yín kí ẹ má ba à mú kí àwọn arákúnrin miíràn tí í şe onígbàgbò, tí ọkàn wọn şe aláilera, şubú sínú èşè. **10** Ẹ kiyèsára, nítorí bi ẹnikan ba rí í ti iwọ ti o ni imò bí jókòó ti oúnjẹ ní ilé òrişà, njẹ òun kò ha ni mú ọkàn le, bí ẹrì ọkàn rẹ bá şe aláilera, láti jẹ oúnjẹ tí a fi rú ẹbọ sí òrişà? **11** Nítorí nàà, nípa imò rẹ ni arákúnrin aláilera nàà yóḍ şe şegbé, arákúnrin ẹni tí Kristi kú fún. **12** Bí ẹ bá deşè sí arákúnrin rẹ tí ẹ sì ní pa ọkàn àlilera wọn lára, ẹyin ò deşè sí Kristi jùlo. **13** Nítorí nà àn, bí oúnjẹ bá mú arákúnrin mi kòşè, èmi kí yóḍ sì jẹ ẹran mó tí tí láé, kí èmi má ba à mú arákúnrin mi kòşè. (aion g165)

9 Èmi kò ha ni òminira bí? Èmi kò ha ní şe aposteli bí? Èmi kò ha ti rí Jesu Olúwa bí? Ẹyin ha kọ ní èrè işè mi nínú Olúwa bí? **2** Ní ìrònu àwọn èlòmíràn, èmi kí í şe aposteli. Dájúdájú aposteli ni mo jẹ fún un yín, tí n kí bá şe fún àwọn èlòmíràn. Nítorí èdidí işè aposteli mi ní ẹyin jẹ nínú Olúwa. **3** Èyí ni idáhùn mi sí àwọn tí ní beèrè ètò aposteli mi. **4** Şé a kò ní ètò láti máa jẹ àti láti máa mu bí? **5** Şé àwa kò ní ètò láti máa mú iyawó tí í şe onígbàgbò káákiri gégé bí àwọn aposteli miíràn? Àti bí arákúnrin Olúwa, àti Kefa. **6** Şé èmi nikan àti Barnaba, àwa kò ha ní agbára láti máa şişè bó ara wa ni? **7** Ta ni ó şişè ológun tí ó sanwó ara rẹ? Ta ní gbín ogbà àjàrà tí kí í jẹ nínú èso rẹ? Tabí ta ní ní bó òwò ẹran tí kí í sí í jẹ nínú wàrà òwò ẹran? **8** Èmi ha sọ nńkan wònyí bí èniyàn? Tabí òfin kò wí bákán nàà bí? **9** Nítorí nínú òfin tí Olórùn fún Mose, ni a tí kọ ọ pé, “Iwọ kò gbòḍò di malúú ti ní tẹ ọkà lenu.” Njẹ malúú ni Olórùn n şe itójú rẹ bí? **10** Dájúdájú ó sọ eleríyí fún wa pé, nítorí wa ni a şe kòwè yíi kí ẹni tí ní tulẹ lè máa tulẹ ní irètí àti ẹni tí ní pakà lè ní irètí láti ní ipín nínú ikòrè. **11** Bí àwa ti fún irúgbìn ohun tí ẹmí sínú ọkàn yín, ohun nílá ha ni bí àwa ó ba ká ohun ti yín tí şe ti ara? **12** Bí àwọn èlòmíràn bá ní ètò tí ìràn lówò sì wá láti òḍò yín, àwa ha kọ ní ó tọ sí jù? Şùgbòn àwa kò lo agbára yíi şùgbòn àwa faradà ohun gbogbo, kí àwa má ba à şe idènà fún iyinrere Kristi. **13** Njẹ ó ye e yín pé Olórùn sọ fún àwọn tí ó ní şişè nínú tẹmpilè pé kí wọn mú oúnjẹ tabí àwọn ẹbùn tí wọn mú

wá fún òun, láti fi se ìtójú ara wọn? Àti àwọn tí ní dúrò tí pepe wọn a máa se àjopín pèlú pepe. **14** Gégé bèè ni Olúwa ti fi àṣe lélé pé, àwọn tí ní wàásù iyinrere kí wọn si máa jé nípa iyinrere. **15** Síbèsífbè n kò ì tí lo irú àwọn ètò wònyí rí. Bèè ni èmi kò sí kọ iwé yí láti fi sọ fún un yín pé, mo fẹ̀ bèrè sí í gbà irú nńkan bẹ̀ ẹ̀ lówó yín. Kí a sọ òtítò, ó sànn fún mi láti kú sínú ebi ju pé kí n sọ ògo tí mo ní láti wàásù nù. **16** Nítorí pé bí mo ti ní wàásù iyinrere, kí í se ohun tí mo lè máa sògo lè. Èmi kò tilẹ̀ le è se é ní, kí a tilẹ̀ sọ pé mo fẹ̀ kò ó silẹ̀. Ègbé ni fún mí tí mo bá kọ láti wàásù iyinrere. **17** Tó bá jé pé mò ní wàásù tinútinú mí, mo ní èrè kan, sùgbón tí ní kò bá se tinútinú mí, a ti fi iṣe iríjù lé mi lówó. **18** Ní irú ipò bá yí, kín ni ẹ̀ rò pé yóò jẹ̀ èrè mi ní láti jé? Èrè mi ní àgbàyanu ayò tí mo ní rí gbà nípa iwàásù iyinrere láigba owó lówó ẹnikẹni. láibèèrè ètò mi lówó ẹnikẹni. **19** Bí mo ti jé òminira tí ní kò sì darapò mọ̀ ẹnikẹni, mo sọ ara mi di ẹrú lódò gbogbo èniyàn, láti lè jèrè òpòlòpò sí i. **20** Nígbà tí mó wà lódò àwọn Júú, mo dàbí òkan nínú wọn, kí wọn ba à lè tétí sí iwàásù iyinrere mi àti kí n le jèrè wọn fún Kristi. Nígbà tí mo bá wà láàrin àwọn tó wà lábé òfin èmi kí í bá wọn jiyàn rará (bí ó tilẹ̀ jé pé èmi kò sí lábé òfin), kí èmi lè jèrè àwọn tí n bẹ̀ lábé òfin. **21** Nígbà tí mo bá wà láàrin àwọn tí kò sí lábé òfin, èmi náà yóò dàbí ẹni tí kò sí lábé òfin (èmi kí í se aláilófin sí Ọlórún, sùgbón èmi ní bẹ̀ lábé òfin Kristi), kí èmi le jèrè àwọn tí kò sí lábé òfin. **22** Nígbà tí mo bá wà láàrin àwọn aláilera, èmi náà yóò di aláilera, kí èmi lè jèrè àwọn aláilera. Mo di ohun gbogbo fún gbogbo èniyàn, kí èmi ba à lè gba diẹ̀ là lábé bí ó ti wù kí ó rí. **23** Èmi sì ní se ohun gbogbo nítorí ti iyinrere, kí èmi kí ó lè jé alábápín nínú rẹ̀ pèlú yín. **24** Èyin kò mò pé, olúkúlùkù ẹni tí ó ní ipa nínú éré ije ni ó máa ní sáré, sùgbón ẹnikan soṣo ni ní gba ipò èbùn tí ó ga jù. Nítorí náà, ẹ̀ sá éré ije yín kí ẹ̀ ba à le borí. **25** Gbogbo ẹni tí ó ní sáré ije a máa lọ̀ nínú isẹ̀ra-ẹni tí ó lágbara. Wọn ní se èyí láti gba adé idífbájé. Sùgbón àwa ní sá éré ije tiwa láti fi gba adé òrun àidífbájé láéláé. **26** Nítorí náà, mo ní sá éré ije lọ̀ sójú àmi, kí í se bí ẹni tí kò dá lójú. Mò ní jà kí n le borí, kí í se bí ẹni tí ní bá aféfé jà. **27** Sùgbón èmi ní kó ara mi ní íjánu, mo sì ní mú un wá sí abẹ̀ itẹ̀rība, pé lẹyin tí mo ti wàásù fún àwọn ẹ̀lòmíràn, nítorí ohunkóhun, kí èmi fún rara mi má se di ẹni itanù fún èbùn náà.

10 Nítorí èmi kò fẹ̀ kí èyin jé òpè si òtítò, èyin arákúnrin ọ̀wọ̀n, a kó gbodò gbágbé ohun tí ó se lẹ̀ sí àwọn èniyàn wa nínú aginjù. Ọlórún ṣamòná wọn nípa rírán ikùùkuu síwájú wọn, ó sì sìn wọn la omi Ọkun pupa já. **2** A lè pe eléyí ní itẹ̀bomi ti Mose nínú ikùùkuu àti nínú omi Ọkun. **3** Nípa iṣe iyanu, gbogbo wọn jẹ̀ oúnjẹ̀ èmi kan náà. **4** Wọn mu nínú omi tí Kristi fi fún wọn. Wọn mu omi èmi láti inú àpáta tí ó ní tẹ̀lẹ̀ wọn, àpáta náà ni Kristi. Ó wà pèlú wọn nínú aginjù náà, òun ni àpáta tí ní fi omi èmi tọ̀kàn lára. **5** Sùgbón òpòlòpò wọn ni inú Ọlórún kò dún sí; nítorí a pa wọn run nínú aginjù. **6** Àwọn nńkan

wònyí sí jásí àpẹ̀pẹ̀ fún àwa, kí a má se ní ifẹ̀ sí àwọn ohun búburú gégé bí àwọn èniyàn yí se ní ifẹ̀ sí. **7** Kí èyin kí ó má se jẹ̀ abòrìṣà gégé bí wọn ti se; gégé bí a ti kọ̀ ó pé, “Àwọn èniyàn náà jókòdò láti jẹ̀ àti láti mu, wọn sì dide dúrò láti se ifékúfẹ̀.” **8** Bèè ni kí àwa kí ó má se se àgbèrè gégé bí àwọn miiran nínú wọn ti se, tí egbèrún mejilélógún ó lè legbèrún èniyàn si kú ní ojú kan. **9** Bèè ni kí èyin má se dán Olúwa wò, gégé bí àwọn miiran nínú wọn ti dán an wò, tí a sì fi ejo run wọn. **10** Bèè ni kí èyin kí ó má se kùn, gégé bí àwọn miiran nínú wọn se kùn, tí a sì ti ọ̀wọ̀ olùparun run wọn. **11** Gbogbo àwọn nńkan wònyí se lẹ̀ sí wọn bí àpẹ̀pẹ̀ fún wa, a sì kòwé wọn fún ikilò fún wa, àwa ẹni tí igbèyìn ayé dé bá. (aìṅn g165) **12** Nítorí náà, ẹni tí ó bá rò pé òun dúrò, kí ó kíyèsára kí ó ma ba à ṣubú. **13** Kò sí idánwò kan tí ó ti bá yín, bí kò se irú èyí tí ó mò níwọn fún èniyàn, sùgbón olódodo ni Ọlórún, ẹni tí kọ̀ yóò jẹ̀ kí a dán an yín wò ju bí èyin ti le gbà, sùgbón tí yóò sì se ònà àbáyọ̀ pèlú nínú idánwò náà, kí èyin ba à lè faradà á. **14** Nítorí náà, èyin olufé ọ̀wọ̀n, ẹ̀ sá fún ibòrìṣà. **15** Èmi ní sòrò bí ọ̀lógbòni èniyàn, se idájọ̀ fúnra rẹ̀ ohun tí mo so. **16** Njẹ̀ ago idúpé nípasẹ̀ èyí tí a ní dúpé fún, kí í ha se jìjẹ̀ alábápín idapò nínú èjẹ̀ Kristi bí? Àkàrà tí a bù, kí í ha se jìjẹ̀ alábápín nínú ara Kristi bí? **17** Nítorí àkàrà kan ni ó ní bẹ̀, àwa tí a pọ̀ níye, tí a sì jẹ̀ ara kan ní pín nínú àkàrà kan soṣo. **18** Ẹ̀ wo Israeli nípa ti ara, àwọn tí ní jẹ̀ ohun ẹ̀bọ̀ kò ha se alábápín pepe bí? **19** Njẹ̀ kí ni mo ní wí? Se pé ohun tí a fi rú ẹ̀bọ̀ sí òrìṣà jẹ̀ nńkan kan tàbí pé òrìṣà jẹ̀ nńkan kan? **20** Rará, sùgbón ohun tí mo ní wí ní pé, ohun tí àwọn aláikólà í ní rú ẹ̀bọ̀ wọn fi fun àwọn èmi èṣù. Dájúdájú kí í se irúbo sí Ọlórún. Èmi kò sì fẹ̀ kí ẹnikẹni nínú yín so ara rẹ̀ pò mọ̀ èmi èṣù. **21** Èyin kò lè mu nínú ago tí Olúwa àti ago ti èṣù lẹ̀ẹkan náà; èyin kò le se àjopín ní tábilli Olúwa, àti ní tábilli èmi èṣù lẹ̀ẹkan náà. **22** Kí ni è ní gbiyanjú láti se? Àwa ha ní mú Olúwa jowú bí? Àwa ha ní agbára jù ú lọ̀ bí? **23** “Ohun gbogbo ni o ye fún mi,” sùgbón kí í se ohun gbogbo ni ó ní èrè. “Ohun gbogbo ni o ye fún mi,” sùgbón kí í se ohun gbogbo ni ní gbe ní rò. **24** Má se ronú nípa ara rẹ̀ nńkan; sùgbón kí olúkúlùkù máa wá rere ọ̀mọ̀nikẹjì rẹ̀. **25** Ẹ̀ ran kéran tí wọn bá ní tà lójà. Má se gbiyanjú láti wádii lówó ẹni tí ní tà á nítorí ẹ̀rì ọ̀kàn. **26** Nítorí “Ayé àti gbogbo nńkan rere tí ní bẹ̀ nínú rẹ̀, tí Olúwa ni wọn jẹ̀.” **27** Bí ẹnikẹni tí kí í bá se onígbágbọ̀ ba pè yín sí ibi àṣe láti jeun, bá a lọ̀. Gba ipè rẹ̀ tí ó bá tẹ̀ ọ̀ lórún. Jẹ̀ ohunkóhun tí ó bá pèsè silẹ̀ fún àṣe náà, má se béèrè ohunkóhun nípa rẹ̀ nítorí ẹ̀rì ọ̀kàn. **28** Bí ẹnikẹni bá sí kilò fún un yín pé, “A ti fi eran yí rú ẹ̀bọ̀,” ẹ̀ má se jẹ̀ ẹ̀ nítorí ẹni tí o sọ fun ọ̀ àti nítorí ẹ̀rì ọ̀kàn. **29** Èmi ní sòrò nípa ẹ̀rì ọ̀kàn ẹni tí ó sọ fún ọ̀ kí í se tirẹ̀. Nítorí kín ni a ó fi dá mi léjọ̀ nítorí ẹ̀rì ọ̀kàn ẹ̀lòmíràn. **30** Bí èmi ba fi ọ̀pẹ̀ jẹ̀ ẹ̀, èese tí a fi ní sòrò mi ní búburú nítorí ohun tí èmi dúpé fún. **31** Nítorí náà tí èyin bá jẹ̀ tàbí tí ẹ̀ ba mú tàbí ohunkóhun tí èyin bá se, e máa se gbogbo rẹ̀ fún ọ̀go Ọlórún. **32** Nítorí náà, má se jẹ̀ òkúta ikòṣè tí ó lè gbé ẹ̀lòmíràn ṣubú ibá à se Júú tàbí Giriki tàbí ijọ̀ Ọlórún. **33** Bí mo se n gbiyanjú

lāti tẹ ẹnikòòkan lórùn nínú gbogbo nńkan tí mo bá n ị ẹ lál wa ohun rere fún ara mi bí kò ẹ ti ẹniyàn púpọ́ kí ó lè ẹ ẹ ẹ fún wọn lāti le ní igbàlá.

11 Ẹ máa tẹlẹ̀ àpẹ̀pẹ̀ mi, gégé bí ẹ̀mi náà tí n tẹlẹ̀ àpẹ̀pẹ̀ Kristi. **2** Ẹ̀mi yìn yín fún rírántí mi nínú ohun gbogbo àti fún dídí gbogbo ẹ̀kọ́ tí mo kọ́ ọ́ yín mú sìnşin gégé bí mo ẹ ẹ fi lélẹ́ fún un yín. **3** Şùgbọ̀n mo fẹ́ kí ẹ̀yin mò pé, Kristi ní orí olúkúlùkù òkùnrin, orí obinrin sì ní oḳò rẹ̀ àti orí Kristi sì ní Qlòrun. **4** Gbogbo òkùnrin tó bá borí rẹ̀ nígbà tó bá n gbàdúrà tàbí sọtẹ̀lẹ̀ kò bọ̀wọ́ fún orí rẹ̀. **5** Bẹ̀ẹ̀ náà ni obinrin tí ó bá n gbàdúrà tàbí tí ó bá n sọtẹ̀lẹ̀ láíbo orí rẹ̀, kò bu olá fún orí ara rẹ̀ nítorí oḳan náà ni pèlú ẹ̀ni tí ó fàrí. **6** Şùgbọ̀n tí obinrin bá kò lāti bo orí rẹ̀, ẹ́ jẹ́ kí ó gé irun rẹ̀. Bì ó bá sì jẹ́ nńkan itijú fún un lāti gé irun orí rẹ̀, nígbà náà kí ó fi gelè bo orí rẹ̀. **7** Şùgbọ̀n òkùnrin kò ní lāti fi nńkan bo orí rẹ̀ nígbà tí ó bá n sìn, nítorí àwòrán àti ògo Qlòrun ni òun í ẹ́, şùgbọ̀n ògo òkùnrin ni obinrin í ẹ́. **8** Qkùnrin kò tí inú obinrin wà, şùgbọ̀n a yọ obinrin jáde lára òkùnrin, **9** bẹ̀ẹ̀ ni a kò dá òkùnrin fún àhààni obinrin şùgbọ̀n a da obinrin fún òkùnrin. **10** Nítorí ìdí ẹ̀yí àti nítorí àwọn àngẹ̀li, ni obinrin ẹ́ gbọ̀ḳò ní àmì àşẹ̀ rẹ̀ ní orí rẹ̀. **11** Ẹ́ rántí pé, nínú ètò Qlòrun obinrin kò lè wà láísí òkùnrin, bẹ̀ẹ̀ ni òkùnrin kò lè wà láásí obinrin. **12** Lòdítító lāti ara òkùnrin ni a ti yọ obinrin jáde bẹ̀ẹ̀ sì ni òkùnrin tipasẹ̀ obinrin wa. Şùgbọ̀n lāti òḳò Qlòrun ni ohun gbogbo ti wà. **13** Kí ni ẹ̀yin fúnra yín rò lórí ọ̀rọ́ yí? Njẹ́ ó tònà fún obinrin lāti máa gbàdúrà Qlòrun ní gbangba láíbo orí rẹ̀ bí? **14** Njẹ́ iwà abíníbí yín kò ha kọ́ yín pé, bí òkùnrin bá ní irun gígùn, àbùkù ni ó jẹ́ fún un. **15** Şùgbọ̀n bí obinrin bá ní irun gígùn, ògo ni ó jẹ́ fún un nítorí irun gígùn tí a fi fún un jẹ́ ibòrí fún un. **16** Şùgbọ̀n tí ẹ̀nikẹ̀ni bá fẹ́ jiyàn lórí ọ̀rọ́ yí, ohun kan tí mo lè sọ́ sí gbogbo rẹ̀ ni pé, a kò ní ilàna tí ó yàtò sí ẹ̀yí tí mo ti sọ́, pé obinrin gbọ̀ḳò fi gelè bo orí rẹ̀ nígbà tí ó bá n sọtẹ̀lẹ̀ tàbí tí ó bá n gbàdúrà láàrin ijọ́ Qlòrun. **17** Nínú àwọn àlàkalẹ̀ ẹ̀mi ko ni yín yín nítorí pé bí ẹ́ bá péjọ́ kí í ẹ́ fún rere bí ko ẹ́ fún búburú. **18** Lónà kìn-ín-ní, mo gbọ́ pe iyapa máa n wà láàrin yín ní igbà tí ẹ́ bá péjọ́ gégé bí ijọ́, mo sì gba ẹ̀yí gbọ́ dé ààyè ibikan. **19** Kò sí àní àní, iyàtò gbọ̀ḳò wà láàrin yín, kí àwọn tí ó ẹ́ itẹ̀wógbà lóḳò Qlòrun láàrin yín le farahàn kedere. **20** Nígbà tí ẹ́ bá padẹ̀ lāti jeun, kí í ẹ́ sọ́ ounjẹ́ alẹ́ Olúwa ni ẹ́ máa n jẹ́. **21** Şùgbọ̀n tí ara yín, nígbà tí ẹ́ bá fẹ́ jeun, olúkúlùkù yín a máa sàré je ounjẹ́ rẹ̀ láidúró de ẹ̀nikẹ̀ni jẹ́. Ebi a sì máa pa wọn, elòmíràn wọn sì n mú àmuyó àti àmupara. **22** Sé ẹ̀yìn kò ní ilé tí ẹ́ ti lè jẹ́, tí ẹ́ sì ti lè mu ní? Tàbí ẹ̀yin n gban ijọ́ Qlòrun ní? Ẹ̀yin sì n dójútí àwọn aláìní? Kín ni kí ẹ̀mi ó wí fún un yín? Ẹ̀mi yóó ha yín yín nítorí ẹ̀yí? A! Rára ó. Ẹ̀mi kọ́, n kò ní yín yín. **23** Nítorí ẹ̀yí tí ẹ̀mi gbà lẹ̀wọ́ Olúwa ni mo ti fi fún un yín. Ní alẹ́ oḳọ́ tí Judasi fihan, Olúwa Jesu Kristi mú àkàrà. **24** Léyìn igbà tí ó ti dúpẹ̀ lẹ̀wọ́ Qlòrun fún àkàrà náà tan, ó bú ú, ó fi fún àwọn omọ́-ẹ̀yin rẹ̀, ó sì wí pé, “Ẹ́ gbà kí ẹ́ sì jẹ́, ẹ̀yí ní ara mi tí a fi fún un yín. Ẹ́ máa ẹ́ eléyí

ni rántí mi.” **25** Bẹ̀ẹ̀ gégé léyìn ounjẹ́ alẹ́, ó sì mú ago wàini, ó sì wí pé, “Ago yí ni màjẹ́mú tuntun nínú ẹ̀jẹ́ mi, ẹ́ máa ẹ́ ẹ̀yí, nígbàkígba tí ẹ̀yin bá n mu ú, ní rántí mi.” **26** Nítorí nígbàkígba tí ẹ́ bá n jẹ́ lára àkàrà yí, tí ẹ́ sì n mu nínú ago yí, ni ẹ́ tún sọ́ nípa ikú Olúwa. Ẹ́ máa ẹ́ eléyí tífí yóó fi padà dé. **27** Nítorí náà tí ẹ̀nikẹ̀ni bá jẹ́ lára àkàrà yí, tí ẹ́ sì n mu nínú ago Olúwa yí, ní ònà tí kò bójúmu, yóó jẹ́bi ẹ̀şẹ́ sí ara àti ẹ̀jẹ́ Olúwa. **28** Ídí niyí tí ó fi yẹ́ kí ẹ̀niyàn yẹ́ ara rẹ̀ wò dáràdára kí ó tó jẹ́ lára àkàrà nà àn àti kí ó tó mu nínú ago náà. **29** Nítorí tí ẹ́ bá jẹ́ lára àkàrà, tí ẹ́ sì mu nínú ago láiyẹ́, tí ẹ́ kò ronú ara Kristi àti nńkan tí ó tùmò sí, ẹ́ n jẹ́, ẹ́ sì n mú ẹ̀bi idájọ́ Qlòrun wá sórí ara yín. **30** Ídí niyí tí ọ̀pọ́ yín fi di ẹ̀ni tí kò lágbara mò, tí ọ̀pọ́ yín sì n şàisàn, àwọn miíràn nínú yín tilẹ́ ti sùn. **31** Şùgbọ̀n tí ẹ́ bá yẹ́ ara yín wò dáràdára, kí ẹ́ tó jẹ́ ẹ́, a kí yóó dá yín léjọ́. **32** Şùgbọ̀n nígbà tí a bá dá wa léjọ́, lāti owo Olúwa ni a ti ná wà, kí a má ba à dá wa lébi pèlú ayé. **33** Nítorí náà, ẹ̀yin arákùnrin mi ọ̀wọ́n, nígbàkígba tí ẹ́ bá péjọ́ lāti jẹ́ ounjẹ́ alẹ́ Olúwa, tàbí fún isin ounjẹ́ alẹ́ Olúwa, ẹ́ duró de ara yín. **34** Bì ebi bá n pa ẹ̀nikẹ̀ni nínú yín, kí ó jeun lāti ilé wà, kí ó má ba a mú ijyá wá sórí ara rẹ̀ nígbà tí ẹ́ bá péjọ́. Tí mo bá dé, ẹ̀mi yóó máa sọ̀rò lórí àwọn kóko-òrò iyókù tí n kò ò ti fenu bà lẹşẹşẹ́.

12 Ní tí Ẹ̀mi Mímọ́ ẹ̀yin ará, kò yẹ́ kí ẹ́ jẹ́ òpè. **2** Ẹ̀yin kò mò pé nígbà tí ẹ̀yin jẹ́ kẹ̀fẹ̀rí, a fà yín lo sọ̀ḳò àwọn odi òrìşà. **3** Nítorí náà, ẹ̀mi n sọ́ fún un yín pé kò sí ẹ̀ni tí n sọ̀rò nípasẹ́ Ẹ̀mi Qlòrun tí ó lè wí pé, “Ẹ̀ni ifibú ni Jesu,” àti pé kò sí ẹ̀ni tí ó lè sọ́ pé, “Olúwa ni Jesu,” bí kò ẹ́ nípasẹ́ Ẹ̀mi Mímọ́. **4** Njẹ́ onírúúrú ẹ̀bùn ni ó wà, şùgbọ̀n Ẹ̀mi kan náà ni ó n pín wọn. **5** Onírúúrú işẹ́ iransẹ́ ni ó sì wà, şùgbọ̀n Qlòrun kan náà sì ni. **6** Onírúúrú işẹ́ iransẹ́ ni ó sì wà, şùgbọ̀n Qlòrun kan náà ni ẹ̀ni tí n şişẹ́ gbogbo wọn nínú gbogbo wọn. **7** Şùgbọ̀n à ní fi ẹ̀bùn Ẹ̀mi fún olúkúlùkù ẹ̀niyàn lāti fi jẹ̀rè. **8** Ẹ̀mi Mímọ́ lè fún ẹ̀nikan ni oḳbọ́n lāti lè fún ẹ̀niyàn nímòrán, elòmíràn ní ẹ̀bùn lāti sọ̀rò pèlú ìmò ní. Lāti ọ̀ḳò Ẹ̀mi Mímọ́ kan náà ni ẹ̀yí tí wà. **9** Ó fi ẹ̀bùn igbàgbọ́ fún elòmíràn, elòmíràn ló sì fi agbára iwòsàn fún nípa Ẹ̀mi Mímọ́ kan náà. **10** Ó fi agbára fún àwọn miíràn lāti ẹ́ àwọn işẹ́ iyanu. Ó fún àwọn miíràn lágbara lāti sọ́ àşọtẹ̀lẹ̀ àti lāti wáásù pèlú imísí. Bákán náà ló fún àwọn kan lẹ̀bùn lāti mò iyàtò láàrin àwọn ẹ̀mi. Ó fún àwọn elòmíràn ní ẹ̀bùn àti agbára lāti lè sọ́ èdè tí wọn kò mò. Bákán náà ó fún àwọn elòmíràn lágbara lāti mò àti lāti búkú èdè tí wọn kò gbọ́ rí. **11** Àní, Ẹ̀mi kan soşo ní n fún ni ní gbogbo ẹ̀bùn àti agbára wọnyí. Òun ni ẹ̀ni tí n ẹ́ ipinnu ẹ̀bùn tí ó yẹ́ lāti fún ẹ̀nikòòkan. **12** Ara jẹ́ oḳan tí ó ní àwọn èyà púpọ́, şùgbọ̀n gbogbo àwọn èyà ara tí ó pọ́ wọnyí ni ó papọ́ lāti jẹ́ ara kan soşo. Bákán náà ni ó rí pèlú ara Kristi tí í ẹ́ jẹ́. **13** Nítorí pé nínú Ẹ̀mi kan ní a ti bamitiisi gbogbo wa sínú ara kan, ibá à ẹ́ Juú, ibá à ẹ́ Giriki, ibá à ẹ́ erú, ibá à ẹ́ òminira, gbogbo wa ni a mu nínú Ẹ̀mi Mímọ́ kan náà. **14** Bẹ̀ẹ̀ ni, ara, kí í ẹ́ ẹ́ à kan soşo bí kò ẹ́ sọ́ púpọ́. **15** Tí ẹ́şẹ́ bá wí pé, “Nítorí ẹ̀mi kí í ẹ́ sọ̀wọ́, ẹ̀mi kí í ẹ́ ẹ́ ti ara,” ẹ̀yí kò

wí pé kí í ɛ ɔkan lára nínú èyà ara. **16** Bí etí bá wí pé, “Nítorí èmi kí í ɛ ɔjú, èmi kí í ɛ apá kan ara,” èyí kò lè mú kí ó má jé apá kan ara mò. **17** Bí gbogbo ara bá jé ɔjú, nibo ni igbòran ibá gbé wà? Bí gbogbo ara bá jé etí, nibo ni igbòórùn ibá gbé wà? **18** Sùgbòn Olòrun ti fi àwọn èyà ara sí ara wa, ó sí fi èyà kòòkan sí ibi tí ó fẹ́ kí ó wà. **19** Bí gbogbo wọn bá sí jé ɔkan soṣo nínú èyà ara, nibo ni ara yòò gbé wà. **20** Olòrun dá èyà ara púpò, sùgbòn ara kan soṣo ni. **21** Bí ó tí rí yí, ɔjú kò lè sọ fún ɔwò pé, “Èmi kò nílò rẹ.” Bèè ni orí kò lè sọ fún eṣe pé, “Èmi kò nílò rẹ.” **22** Àwọn èyà ara tí ó dàbí èni pé wọn ɛ aláilágbára jùlò, tí ó dàbí èni pé kò ɛ pàtàkì rára, àwọn gan an ni a kò lè ɛ aláinlò. **23** Bèè ni èyà ara tí a rò pé kò lólá rára ni àwa n fi olá fún jùlò. Àwọn èyà ara tí a rò pé kò yẹ rára ni àwa n fi sí ipò olá èyè tí ó ga jùlò. **24** Nítorí pé àwọn ibi tí ó ní èyè ní ara wa kò nílò itójú ọ̀tò. Sùgbòn Olòrun ti pa gbogbo èyà ara pò sòkan lónà kan, ó sì ti fi èyè tó ga jùlò fún ibi tí ó ɛ aláiní. **25** Kí ó má ɛ sí iyàtò nínú ara, sùgbòn kí àwọn èyà ara le máa jé olùrànlòwọ́ fún ara wọn. **26** Bí èyà ara kan bá n jiyà, gbogbo àwọn èyà ara iyókú a máa bá a pín nínú iyà náà. Tí a bá sí bu olá fún èyà ara kan, gbogbo èyà ara iyókú a máa bá a yò. **27** Gbogbo yín jé ara Kristi, ẹnikòòkan yín sí jé èyà ara ọ̀tòtòtò nínú ara Kristi. **28** Olòrun sì gbé àwọn miiran kalẹ́ nínú ijo, ẹkínmí àwọn aposteli, ẹkejì àwọn wòlfi, ẹketa àwọn olùkòni, léyìn náà, àwọn tó n ɛ sísẹ́ iyanu, léyìn náà àwọn tí ó ní èbùn imúlàradá, àwọn olùrànlòwọ́ àti àwọn agbani nímòrán, àwọn tí n sọ onírúúró èdè. **29** Njẹ́ gbogbo èniyàn n ó jẹ́ aposteli bí? Tábí gbogbo èniyàn ni wòlfi bí? Ẹ́ gbogbo èniyàn ní olùkòni? Ẹ́ gbogbo èniyàn ló ní agbára láti ɛ iṣẹ́ iyanu bí? **30** Ẹ́ gbogbo èniyàn ló lè wonisàn bí? Rára. Njẹ́ gbogbo wa ni Olòrun fún ní èbùn láti le sòrò ní èdè tí a kò í tí i gbọ́ rí bí? Ẹ́ ẹnikẹ́ni ló lè tùmò èdè tí wọn sọ tí kò sí yé àwọn èniyàn bí? **31** Sùgbòn, ẹ́ máa fi itara sàfẹ́rí èbùn ti ó tóbi jù. Síbẹ̀ èmi o fi ọ̀nà kan tí ó tayo rékojá hàn yín.

13 Bí èmi tilẹ̀ lè sọ oríṣíríṣí èdè tí èniyàn àti ti angeli, tí n kò bá sí ní ifẹ́, mo kàn n pariwo bí ago lásán ni tàbí bí i kimbali olòhùn gooro. **2** Bí mo bá ní èbùn isòtẹ̀lẹ́, tí mo sì ní òye gbogbo ohun ijinlẹ́, àti gbogbo imò, bí mo sì ni gbogbo igbàgbò tó bèè tí mo lè sọ àwọn òkè nílá nidií, tí èmi kò sí ní ifẹ́, èmi kò jẹ́ nìkan kan. **3** Bí mo bá fi gbogbo nìkan tí mo ní tọ̀rẹ́ fún àwọn aláiní, tí mo sì fi ara mi fún ni láti sùn sùgbòn tí n kò ní ifẹ́, kò ní èrè kan fún mi. **4** Ifẹ́ a máa mú sùúrú, ifẹ́ a máa ɛun, ifẹ́ kí í ɛ ilara, ifẹ́ kí í fẹ́, ifẹ́ kí í sòrò igbéraga. **5** Ifẹ́ kí í hùwà àitò, kí í wá ohun ara rẹ́ nikan. Ifẹ́ kí í bínú fífú, ifẹ́ kí í fi búburú ọ̀mọ ẹnikẹ́ji sínú. **6** Inú ifẹ́ kí í dùn sí àìsòdòtò. Sùgbòn inú rẹ́ a máa dùn nígbà gbogbo. **7** A máa faradà ohun gbogbo sí ọ̀títít, a máa gba ohun gbogbo gbọ́, a máa retí ohun gbogbo, a máa fàyarán ohun gbogbo. **8** Ifẹ́ kí í kùná lée, kí í sí i yé sùgbòn bí ó bá ɛ isòtẹ̀lẹ́ ni, wọn yóò dópín, bí ó bá ɛ èbùn ahọ́n ní, wọn yóò dáké, bí ó bá ɛ pé imò ni yóò di asán. **9** Nítorí àwa mò ní apá kan, àwa sí

sòtẹ̀lẹ́ ní apá kan. **10** Sùgbòn nígbà tí èyí ti o pé bá dé, èyí tí í ɛ ɛ tí apá kan yóò dópín. **11** Nígbà tí mó wà ni èwe, èmi á máa sòrò bi èwe, èmi a máa mòye bí èwe, èmi a máa gbèrò bí èwe. Sùgbòn nígbà tí mó di ọ̀kùnrin tán, mo fi iwà èwe sílẹ́. **12** Nítorí pé nísinsin yíi àwa n ríran bàibàì nínú dígi; nígbà náà a ó rí í lójúkojú. Nísinsin yíi mò mò pé ní apá kan; nígbà náà èmi o mò lẹ̀kùnrẹ́rẹ́, kòdà bí mo tí dí mí mò pèlú. **13** Njẹ́ nísinsin yíi àwọn nìkan mètá wònyí dúró: igbàgbò, ìrètí, àti ifẹ́. Sùgbòn èyí tí o tóbi jù nínú wọn ni ifẹ́.

14 Ẹ́ máa lépa ifẹ́, ki ẹ́ sí máa fi itara sàfẹ́rí èbùn tí í ɛ ɛ tí Ẹ́mí, sùgbòn ki ẹ́ kúkú lé máa sòtẹ̀lẹ́. **2** Nítorí èni tí n sòrò ní èdè àimò, kò bá èniyàn sòrò bí kò ɛ Olòrun: nítorí kó sí èni tí ó gbọ́; sùgbòn nípa tí Ẹ́mí ó n sọ ohun ijinlẹ́. **3** Sùgbòn èni tí n sòtẹ̀lẹ́ n bá àwọn èniyàn sòrò fún imúduró, àti igbaniniyanjú, àti itunú. **4** Èni tí n sòrò ní èdè àimò n fi eṣe ara rẹ́ mulẹ́; sùgbòn èni tí n sòtẹ̀lẹ́ n fi eṣe ijo mulẹ́. **5** Sùgbòn ibá wù mí ki gbogbo yín lè máa sọ onírúúró èdè, sùgbòn kí ẹ́ kúkú máa sòtẹ̀lẹ́, èni tí n sòtẹ̀lẹ́ pò jú èni tí n fèdèfò lo, bi kò ɛ pé ó bá n ɛ itumò, kí ijo bá à lè kọ ẹkọ́. **6** Njẹ́ nísinsin yíi, ará, bí mo bá wá sí ààrín yín, tí mo sì n sòrò ní èdè àimò, èrè kín ni èmi yóò jẹ́ fún yín, bi kò ɛ pé mo bá n bá yín sòrò, yálá nípa iṣipayá, tàbí imò tàbí nípa isòtẹ̀lẹ́, tàbí nípa ẹkọ́? **7** Bèè ní pèlú àwọn nìkan tí kò ní èmí tí n dún, ibá ɛ ɛ ɛ fèrè tàbí dùúrù bí kò ɛ pé iyàtò bá wà nínú wọn, a ó tí ɛ mo ohùn tí fèrè tàbí tí dùúrù n wí? **8** Nítorí pé bi ohùn ipè kò bá dájú, ta ni yóò múra fún ogun? **9** Bèè sí ni èyin, bí kò ɛ pé èyin bá n fi ahọ́n yín sòrò tí ó yé ni, a ó tí ɛ mo ohun tí ɛ n wí? Nítorí pé èyin yóò kàn máa sòrò sí afẹ́fẹ́ lásán. **10** Ó lè jẹ́ pé onírúúró ohùn èdè ní n bẹ́ ní ayé, kò sí ọ̀kan tí kò ní itumò. **11** Njẹ́ bí èmí kò mò itumò ohùn èdè náà, èmi ó jásí aláìgbèdè sí èni tí n sòrò, èni tí n sòrò yóò sí jásí aláìgbèdè sí mí. **12** Bèè sí ní èyin, bí èyin ti ní itara fún èbùn Ẹ́mí, ẹ́ máa ɛ afẹ́rí àti máa pò sí i fún idàgbàsòkè ijo. **13** Nítorí náà jẹ́ ki èni tí n sòrò ní èdè àimò gbàdúra ki ó lè máa ɛ itumò ohun tí ó sọ. **14** Nítorí bí èmi bá n gbàdúra ní èdè àimò, èmí mi ní n gbàdúra, sùgbòn ọ̀kan mi jẹ́ aláilésó. **15** Njẹ́ kín ni èmi yóò ɛ? Èmi yóò fi èmí mi gbàdúra, èmi yóò sí fi òye mi gbàdúra pèlú; Èmi yóò fi èmí mi kòrin, èmi yóò sí fi òye mi kòrin pèlú. **16** Bí bèè kọ́, bí iwọ́ bá yín Olòrun nípa èmí, báwo ni èni tí n bẹ́ ni ipò ohun yóò ɛ ɛ “Àmín” sí idúpẹ́ re, nígbà tí kò mò ohun tí iwọ́ wí? **17** Nítorí iwọ́ dúpẹ́ gidigidi nítdòtò, sùgbòn a kó fi eṣe ẹnikẹ́ji rẹ́ mulẹ́. **18** Mó dúpẹ́ lówọ́ Olòrun tí èmi n fọ́ onírúúró èdè ju gbogbo yín lo. **19** Sùgbòn mo fẹ́ kí n kúkú fi ọ̀kan mi sọ ọ̀rọ́ mārùn-ún ni inú ijo, kí n lè kọ́ àwọn ẹ̀lòmíràn ju ẹ̀gbèrún mēwáá ọ̀rọ́ ni èdè àimò. **20** Ará, ẹ́ má ɛ ɛ ọ̀mọdẹ́ ni òye, sùgbòn ẹ́ jẹ́ ọ̀mọdẹ́ ní àrankàn, sùgbòn ni òye ẹ́ jẹ́ àgbà. **21** A tí kọ́ ó nínú ọ̀fín pé, “Nípa àwọn aláìhọ́n miiran àti elètè àjẹ̀jì ní èmi ó fi bá àwọn èniyàn yíi sòrò; síbẹ̀ wọn kí yóò gbọ́ tẹ̀mí,” **22** Nítorí náà àwọn ahọ́n jásí àmí kan, kí í ɛ fún àwọn tí ó gbàgbò, bí kò ɛ fún àwọn aláìgbàgbò: sùgbòn

isotèlè kì í ʃe fún àwọn tí kò gbàgbò bí kò ʃe fún àwọn tí ó gbàgbò. **23** Njé bí gbogbo ijò bá péjò sí ibi kan, tí gbogbo wọn sí ní fi èdè fò, bí àwọn tí ó jé aláilèkòdò àti aláìgbàgbò bá wòlè wá, wọn kí yòd ha wí pé èyin ní ʃe òmùgò? **24** ʃùgbònbí bí gbogbo yín bá ní sotèlè, ti ènikan tí kò gbàgbò tàbí tí kò ni èkò bá wòlè wá, gbogbo yin ní yòd fi òye èʃè yé e, gbogbo yin ní yòd wádíi rẹ. **25** Bèjé ní a ó sì fi àʃírí òkàn rẹ hàn; bèjé ni òun ó sì dojùbolé, yòd sí sin Ọlórùn yòd sí sò pé, “Nítòdótó Ọlórùn ní bẹ láárín yín!” **26** Njé èèha tí ʃe, kín ni àwa yòd sò èyin ará? Nígba tí èyin péjòpò, tí olúkúlùkù yín ni Saamu kan tabí èkò kan, èdè kan, ifihàn kan àti itumọ kan. È máa ʃe ohun gbogbo láti gbé ijò ró. **27** Bí ènikan bá fi èdè fò, kí ó jé èniyàn méjì, tàbí bí ó pò tán, kí ó jé mètá, kí ó sòrò ní òkòòkan, kí ènikan sì túmò rẹ. **28** ʃùgbònbí kò bá sí ògbufò, kí ó pa ènu rẹ mò nínú ijò; sì jé kí ó máa bá ara rẹ àti Ọlórùn sòrò. **29** Jé kí àwọn wòlfi méjì tàbí mètá sòrò, ki àwọn iyókù sì wòye itumọ ohun tí a sọ. **30** Bí a bá sì fi ohunkóhun hàn èni tí ó jókòò nìbẹ, jé kí èni tí ó kọ sòrò ʃáájú dáké. **31** Nítórí gbogbo yín lè sotèlè ní òkòòkan, kí gbogbo yín lè kọ èkò, kí a lè tu gbogbo yín nínú. **32** Èmí àwọn wòlfi a sí máa tẹfba fún àwọn wòlfi. **33** Nítórí Ọlórùn kì í ʃe Ọlórùn ohun rúdurúdu, ʃùgbònbí ti alááfíá. Gégé bí ó tí jé nínú gbogbo ijò èniyàn mímò. **34** Jé kí àwọn obinrin yín dáké nínú ijò, nítórí a kò fi fún wọn láti sòrò, ʃùgbònbí jé kí wọn wà lábé itẹfba, gégé bí òfin pèlú tí wí. **35** Bí wọn bá sì fẹ mò nípa ohunkóhun, kí wọn bèèrè lówò òkò wọn ní ilé; nítórí ohun itijú ni fún àwọn obinrin láti máa sòrò nínú ijò. **36** Kín ní? ʃe lódò yín ní òrò Ọlórùn tí jáde ní, tàbí èyin nikan ni o tó wá? **37** Bí enikéni bá ró ara rẹ pé òun jé wòlfi, tàbí òun jé èni tí ó ní èbùn èmí, jé kí nìkan wònyí tí mo kọ sí yin yé e dájú pé òfin Olúwa ni wón. **38** ʃùgbònbí ènikan bá fi ojú fò èyí dá, òun fúnra rẹ ní a ó fi ojú fò dá. **39** Nítórí naà ará, è máa fi itara ʃàfèrì láti sotèlè, kí e má sì ʃe dánílèkun láti fi èdè fò. **40** È máa ʃe ohun gbogbo tètètètèyè àti lèʃeʃe.

15 Njé ará, èmi ní sọ iyinrere naà dí mí mò fún un yín, tí mo tí waásù fún un yín, èyí tí èyin pèlú tí gbá, nínú èyí tí èyin sì dúró. **2** Nípasè iyinrere yi ní a fi ní gbà yín là pèlú, bí èyin bá di òrò ti mo tí waásù fún yín mú ʃinsin. Bí bèjé kò, èyin kàn gbàgbò lásán. **3** Nítórí èyí tí mo rí gbà ʃáájú ohun gbogbo ní èmi pèlú tí fi lé e yín lówò, bí Kristi tí kú nítórí èʃè wá gégé bí iwé mímò tí wí. **4** Àti pé a sínkù rẹ, àti pé ó jinde ní ojò keta gégé bí iwé Mímò tí wí; **5** àti pé ó farahàn Peteru, Léyin èyí, àwọn méjilá. **6** Léyin èyí, ó farahàn àwọn ará tí ó jú èdédégbèta ló lèèkan naà; òpò nínú wọn wà tífi fi di ìsinsin yi, ʃùgbònbí àwọn diè ti sùn. **7** Léyin èyí ni ó farahan Jakòbu; léyin naà fún gbogbo àwọn aposteli. **8** Àti níkéyin gbogbo wọn ó farahàn mí pèlú, bí èni tí a bí ʃáájú àkòkò rẹ. **9** Nítórí èmi ni èni tí ó kéré jùlò nínú àwọn aposteli, èmi èni tí kò ye láti pé ní aposteli, nítórí tí mo ʃe inúnibíni sí ijò èniyàn Ọlórùn. **10** ʃùgbònbí nípa oore-òfè Ọlórùn mo rí bí mo tí rí: oore-òfè rẹ tí a fi fún mi kò sì jé asán; ʃùgbònbí mò ʃiʃé

lòpòlòpò jù gbogbo wọn ló, ʃùgbònbí kì í ʃe èmi, bí kò ʃe oore-òfè Ọlórùn tí ó wá pèlú mi. **11** Nítórí naà ibá à ʃe èmi tàbí àwọn mi, èyí ní àwa waásù, èyí ní èyin sì gbàgbò. **12** Njé bí a bá waásù Kristi pé ó tí jinde kúró nínú òkù, èèha tí ʃe tí àwọn miiran nínú yín fi wí pé, àjinde òkù kò sí. **13** ʃùgbònbí àjinde òkù kò sí, njé Kristi kò jinde. **14** Bí Kristi kò bá sì jinde, njé asán ni iwaásù wá, asán sì ni igbàgbò yín pèlú. **15** ʃùgbònbí jù bèjé ló, a mú wa ni èlèrìí èké fún Ọlórùn; nítórí tí àwa jèrìí Ọlórùn pé ó jí Kristi dide kúró nínú òkù: èni tí òun kò jí dide bí ó bá ʃe pé àwọn òkù kò jinde? **16** Nítórí pé bí á kò bá jí àwọn òkù dide, njé a kò jí Kristi dide, **17** bí a kò bá sì jí Kristi dide, asán ní igbàgbò yín; èyin wà nínú èʃè yín síbè. **18** Njé àwọn pèlú tí ó sùn nínú Kristi ʃègbé. **19** Bí ó bá ʃe pé kíkì ayé yi nikan ní àwa ní irètí nínú Kristi, àwa já sí òtòʃì jùlò nínú gbogbo èniyàn. **20** Njé nisinsin yií Kristi tí jinde kúró nínú òkù, ó sì dí àkòbì nínú àwọn tí ó sùn. **21** Nítórí igbà tí ó jé pé nípa èniyàn ní ikú ti wá, nípa èniyàn ní àjinde òkù sì ti wá pèlú. **22** Nítórí bí gbogbo èniyàn tí kú nínú Adamu, bèjé ní a ó sì sọ gbogbo èniyàn dí aláàye nínú Kristi. **23** ʃùgbònbí olúkúlùkù èniyàn ni ipá tirẹ: Kristi àkòbì; léyin èyí àwọn tí ó jé tí Kristi ni wíwá rẹ. **24** Nígba naà ni òpin yòd dé, nígba tí ó bá tí fi ijoba fún Ọlórùn Baba, nígba tí ó bá pa gbogbo àʃe àti gbogbo olá àti agbára run. **25** Nítórí tí òun gbòdò ti jẹ òba kí òun to fi gbogbo àwọn òtá rẹ sí abé èʃè rẹ. **26** Ikú ní òtá ikèyin tí a ó parun. **27** “Nítórí ó tí fi ohun gbogbo sábé èʃè rẹ.” ʃùgbònbí nígba tí ó wí pé, “Ohun gbogbo ní á sí fi abé rẹ,” o dájú pé Ọlórùn nìkan soʃo ní kò sí ní abé rẹ. Òun ní ó fi ohun gbogbo sí abé àkòso Kristi. **28** Nígba tí a bá sí fi ohun gbogbo sí abé rẹ tán, nígba naà ni á ó fi omọ tikára rẹ pèlú sábé èni tí ó fi ohun gbogbo sí abé rẹ, kí Ọlórùn lè já sí ohun gbogbo nínú ohun gbogbo. **29** Ní báyií, bí kò bá sí àjinde, kín ní ètè àwọn èniyàn tí wọn ní tẹ bọ omi nítórí òkù? Bí àwọn òkù kò bá jinde rára, nítórí kín ni a ʃe ní bamitiisi wọn nítórí wọn? **30** Nítórí kín ní àwa sì ʃe ní bẹ nínú ewu ni wákàtí gbogbo? **31** Mo sọ nípa ayò tí mo ní lórí yín nínú Kristi Jesu Olúwa wá pé, èmi ní kú lójojúmò. **32** Kí a wí bí èniyàn, bí mo bá èranko já ní Efesus, ànfaàní kín ni ó jé fún mí? Bí àwọn òkù kò bá jinde, “È jé kí a máa jẹ, kí á máa mú; nítórí ní olá ni àwa ó kú.” **33** Kí a má tán yín jé, “Ègbé búburú bá iwá rere jé.” **34** È jí ijí òdodo, kí e má sì dèʃe; nítórí àwọn èlòmíran kò ni imò Ọlórùn, mo sọ èyí kí ojú ba à lè tiyin. **35** ʃùgbònbí ènikan yòd wí pé, “Báwo ni àwọn òkù yòd ʃe jinde? Irú ara wó ni wón ó padà sí?” **36** Iwò aláimòye, ohun tí iwò fúnrugbín kì í yè bí kò ʃe pé ó ba kú, **37** àti èyí tí iwò fúnrugbín, kì í ʃe ara tí n bọ ni iwò fúnrugbín, ʃùgbònbí èso lásán ni, ibá à ʃe alikama, tàbí irú miiran. **38** ʃùgbònbí Ọlórùn fún ún ni ara bí o tí wù ú, àti fún olúkúlùkù irúgbín ara tirẹ. **39** Gbogbo èran-ara kì í ʃe èran-ara kan naà, ʃùgbònbí òtò ni èran-ara ti èniyàn, òtò ni èran-ara ti èranko, òtò ní tí eja, òtò sì ní tí eye. **40** Ará tí òkè òrun ní bẹ, ara ti ayé pèlú sì ní bẹ, ʃùgbònbí ògo tí òkè òrun òtò, àti ògo ti ayé òtò. **41** Òtò ni ògo ti oòrùn, òtò ni ògo ti òʃupá, òtò sì ni ògo ti iràwò; iràwò ʃá yàtò sí

iràwò ni ògò. **42** Gégé bèè sí ni àjínde òkú. A gbìn ín ní idífbàjé; a sí jí í díde ní àidífbàjé. **43** A gbìn ín ní àiní olá, a sí jí í díde ní ògò; a gbìn ín ní àìlera, a sí jí í díde ní agbára. **44** A gbìn ín ní, ara ẹran a sí jí í díde ní ara tí ẹmí. Bí ara ẹran bá ní be, ara ẹmí náà sí ní be. **45** Bèè ní a sí kọ ọ pé, “Adamu ọkùnrin íṣáájú, aláàyè ọkàn ní a dá a”; Adamu ikeyin ẹmí íṣonidààyè. **46** ẚùgbọ̀n ẹ̀yí tí í ẹ̀ tì ẹ̀mí kọ ní ó kọ̀kọ̀ ẹ̀sáájú, bí kò ẹ̀ ẹ̀yí tí í ẹ̀ tì ara ọkàn, léyìn náà ẹ̀yí tí í ẹ̀ tì ẹ̀mí. **47** Ọkùnrin íṣáájú tí inú erùpẹ wá gégé bí ẹni erùpẹ: ọkùnrin ekeji láti ọrun wá ní. **48** Bí ẹni erùpẹ tí rí, irú bèè sí ní àwọn tí í ẹ̀ tì erùpẹ: bí ẹni tí ọrun tí rí, irú bèè sí ní àwọn tí í ẹ̀ tì ọrun. **49** Bí àwa tí rú àwòrán ẹni erùpẹ, bèè ní àwa ó sí rú àwòrán ẹni tí ọrun. **50** Ará, nǹjé ẹ̀yí ní mo wí pé, ara àti ẹ̀jé kò lè jogún ìjọba Ọlórún, bèè ní idífbàjé kò lè jogún àidífbàjé. **51** Kíyèsì í, ohun ìjìnlẹ̀ ní mo sọ fún un yín, gbogbo wá kí yóò sùn, ẚùgbọ̀n gbogbo wá ní a ó palárada. **52** Lógán, ní ìṣéjú kan, nígbà ìpè ikeyin: nítorí ìpè yóò dún, a ó sí jí àwọn òkú díde ní àidífbàjé, a ó sí pa wá lárada. **53** Nítorí pé ara idífbàjé yí kò lè ẚàìgbé idífbàjé wò, àti ara kíkú yí kò lè ẚàìgbé ara àikú wò. **54** ẚùgbọ̀n nígbà tí ara idífbàjé yí bá tí gbé àidífbàjé wò, tí ara kíkú yí bá sí tí gbé àikú wò bèè tan, nígbà náà ní ọ̀rọ̀ tí a kọ̀ yóò ẹ̀ pé, “A gbé ikú mí ní ìṣégún.” **55** “Ikú, oró ẹ̀ dà? Ikú, ìṣégún ẹ̀ dà?” (Hadēs g86) **56** Oró ikú ní ẹ̀ṣẹ; àti agbára ẹ̀ṣẹ̀ ní òfin. **57** ẚùgbọ̀n ọ̀pẹ̀ ní fún Ọlórún ẹni tí ó fí ìṣégún fún wá nípa Olúwa wá Jesu Kristi! **58** Nítorí náà ẹ̀yin ará mí olufé ẹ̀ máa dúró ẚínṣin, láìyèsè, kí ẹ̀ máa pọ̀ sí í ní ìṣẹ̀ Olúwa nígbà gbogbo, ní iwọn bí ẹ̀yin tí mò pé ìṣẹ̀ yín kí í ẹ̀ ẹ̀sán nínú Olúwa.

16 Nǹjé ní tí idáwó fún àwọn ẹ̀nìyàn mímọ̀, bí mò tí wí fún àwọn ìjọ Galatia, bèè gégé ní kí ẹ̀ ẹ̀. **2** Ní ojọ kìn-ín-ní ọ̀ṣẹ̀, kí olúkúlùkù yín fí sínú ìṣura lódò ara ẹ̀ ní apá kan, gégé bí Ọlórún tí ẹ̀ rere fún ún, kí ó má ẹ̀ sí ikójó nígbà tí mò bá dé. **3** Àti nígbà tí mò bá dé, àwọn ẹni tí ẹ̀ bá yàn, àwọn mí ẹ̀mí ó rán láti mú ẹ̀bùn yín gòkè lọ sí Jerusalemu. **4** Bí ó bá sí yẹ̀ kí ẹ̀mí lọ pèlú, wọn ó sí bá mí lọ. **5** ẚùgbọ̀n ẹ̀mí yóò tò yín wá, nígbà tí ẹ̀mí bá tí kojá láàrín Makedonia: nítorí ẹ̀mí yóò kojá láàrín Makedonia. **6** Bóyá ẹ̀mí ó sí dúró pèlú yín, tàbí kí n tilẹ̀ lo àkókò òtútù, kí ẹ̀yin lé sìn mí ní ònà àjò mí, níbikíbí tí mò bá ní lọ. **7** Nítorí ẹ̀mí kò fẹ̀ kan rí yín kí ẹ̀mí sí ẹ̀ bèè kojá lọ; nítorí ẹ̀mí ní retí àti dúró lódò yín díẹ̀, bí Olúwa bá fẹ̀. **8** ẚùgbọ̀n ẹ̀mí yóò dúró ní Efesu tífí dí Pentikosti. **9** Nítorí pé ìlẹ̀kùn nílá láti ẹ̀ ẹ̀ṣẹ̀ gidi sí sílẹ̀ fún mí, ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ sí ní àwọn ọ̀tá tí ní be. **10** Nǹjé bí Timotiu bá dé, ẹ̀ jẹ̀ kí ó wá lódò yín láìbèrù, nítorí òun ní ẹ̀ ẹ̀ṣẹ̀ Olúwa, bí ẹ̀mí pèlú tí ní ẹ̀. **11** Nítorí náà kí ẹ̀nikẹ̀ni má ẹ̀ ẹ̀ kẹ̀gán rẹ̀. ẚùgbọ̀n ẹ̀ sìn ín jáde lónà àjò ní alááfíá, kí òun lè tò mí wá; nítorí tí ẹ̀mí ní fí ojú sí ònà fún wíwá rẹ̀ pèlú àwọn arákùnrin. **12** ẚùgbọ̀n ní tí Apollo arákùnrin wa, mò bè ẹ̀ púpọ̀ láti tò yín wá pèlú àwọn arákùnrin, ẚùgbọ̀n kí í ẹ̀ ẹ̀ ìfẹ̀ rẹ̀ rará láti wá nísinsin yí, ẚùgbọ̀n òun yóò wá nígbà tí ààyè bá sí sílẹ̀ fún un. **13** ẚ máa sọra, ẹ̀ dúró ẚínṣin nínú ìgbàgbọ̀, ẹ̀ ẹ̀ bí ọkùnrin tí ó ní ìgboyà, ẹ̀ jẹ̀ alágbára. **14** ẚ máa ẹ̀ ohun gbogbo nínú ìfẹ̀. **15** Nǹjé mò bè yín ará, ẹ̀ ẹ̀ má ọ̀ ilé

Stefana pé, àwọn ní ẹ̀ni àkókò tó gba Jesu ní Akaiá, àti pé, wọn sí tí fí ará wọn fún ìṣẹ̀ ìransẹ̀ àwọn ẹ̀nìyàn mímọ̀. **16** Kí ẹ̀yin teríba fún irú àwọn báwọ̀nyí, àti fún olúkúlùkù olúbáṣiṣẹ̀ pọ̀ pèlú wa tí ó sí ní ẹ̀ ẹ̀ láláà. **17** Mò láyọ̀ fún wíwá Stefana àti Fortunatu àti Akaike, nítorí ẹ̀yí tí ó kù nípa tí yín wọn tí fí kún un. **18** Nítorí tí wọn tu ẹ̀mí mí lára àti tiyín: nítorí náà, ẹ̀ máa gba irú àwọn tí ó rí bèè. **19** Àwọn ìjọ ní Asia kí í yín. Akuila àti Priskilla kí í yín púpọ̀ nínú Olúwa, pèlú ìjọ tí ó wá ní ilé wọn. **20** Gbogbo àwọn arákùnrin kí í yín. ẚ fí ìfẹ̀nukoni mímọ̀ kí ara yín. **21** Ìkíní tí ẹ̀mí Paulu, láti ọ̀wọ̀ ẹ̀mí tikára mí wá. **22** Bí ẹ̀nikẹ̀ni kò bá ní ìfẹ̀ Jesu Kristi Olúwa, jẹ̀ kí ó dì ẹ̀ni ìfíbú. Máa bọ̀ Olúwa wa! **23** Oore-òfẹ̀ Jesu Kristi Olúwa kí ó wá pèlú yín! **24** Ìfẹ̀ mí wá pèlú gbogbo yín nínú Kristi Jesu. Àmín.

2 Corinthians

1 Paulu aposteli Jesu Kristi nipa ifẹ Qlọrun, àti Timotiu arakùnrin wá, sí Ijọ Qlọrun tí ó wà ní Kòrinti pèlú gbogbo àwọn èniyàn mímọ́ tí ó wà ní gbogbo Akaiá: **2** Oore-òfẹ́ sí yín àti àlàáfíà láti ọ̀dọ̀ Qlọrun Baba wa, àti Jesu Kristi Olúwa. **3** Olùbúkún ni Qlọrun, àti Baba Jesu Kristi Olúwa wa, Baba Iyónú, àti Qlọrun itùnú gbogbo. **4** Èni tí ní tù wá nínú ni gbogbo idààmú wa, ki àwa pèlú lè máa tu àwọn tí ó wá nínú idààmú nínú, nípá itùnú nàà ti a fi ní tù àwa fúnra wa nínú láti ọ̀dọ̀ Qlọrun wá. **5** Nítorí pé bí àwa ti pín nínú Ijyà Kristi, gégé bèè ni itùnú wa dí púpọ̀ pèlú nipa Kristi. **6** Şùgbón bí a bá sí n pọn wa lójú, ó jẹ́ fún itùnú àti igbàlá yín; tabí bi a bá ní tù wá nínú, ó jẹ́ fún itùnú yín tí n í şişẹ́ sùúrú láti mú yín ní irú ifaradà iyà kan nàà ti àwa pèlú ní jẹ́. **7** Àti pé irètí wa nipa tiyín dúró şinşin, àwa si mó pé, bí èyin ti jẹ́ alábápin nínú iyà wa, bèè ni èyin ní pín nínú itùnú nàà pèlú. **8** Arakùnrin àti arabinrin, àwa kò fẹ́ kí èyin jẹ́ ọ̀pè nipa wàhàlá tí ó dé bá wa ní agbègbè Asia, ní ti pé a pọn wa lójú gidigidi rékojá agbára ifaradà wa, tó bèè ti irètí kò tilẹ́ sí fún èmi wa mó. **9** Nítòótó, nínú okàn wa a tilẹ́ ní imọ̀lára wí pé a tí gba idálẹ̀bi ikú, şùgbón èyí farahàn láti má mú wa gbèkèlè ara wa bi kò se Qlọrun tí ní jí okú dide. **10** Èni tí ó gbà wá kúrò nínú irú ikú tí ó tóbi bèè, yòò sí tún gbà wá; òun ní àwa gbèkèlè pé yòò sí máa gbà wá sibèsibè, **11** bí èyin pèlú ti ní fi àdùrà yín ràn wá lówó. Àti pé ọ̀pò èniyàn ni yòò dúpé nítorí wa fún oore-òfẹ́ ojúrere tí a rí gbà nipa idáhùn sí àdùrà ọ̀pòlọ̀pò èniyàn. **12** Nítorí èyí ní şògo wá, èrì láti inú okàn wa pèlú si jèrì wí pé àwa ní gbé igbésí ayé tí ó ní itumọ̀ pàápàá jùlọ̀ nínú íbágbépo wa pèlú yín, nínú iwà mímọ́ àti òtító láti ọ̀dọ̀ Qlọrun wá. Kí í se nipa ogbón tí ara ni àwa ní se èyí bí kò se nipa oore-òfẹ́ Qlọrun. **13** Nítorí pé àwa kò kòwé ohun tí eyín kò lè kà àti ni mòye rẹ́ sí yín. Mo sì tún ní irètí wí pé. **14** Gégé bí èyin pèlú ti ní imọ̀ nipa wa ní apá kan, bakan nàà ni é ó ní imọ̀ lèkùnréré tí é ó sì fi wá yangàn, bí àwa pèlú yòò se fi yín yangàn ní ojọ̀ Jesu Olúwa. **15** Nítorí mo ní idánílójú yí wí pé, mo pinnu láti kókó bè yín wò kí è lè jẹ́ àhfaani igbà méjì. **16** Mo pinnu láti bè yín wò ní irinàjò mi sí Makedonia àti láti tún bè yín wò nígbà tí mo bá ní padà bọ̀ láti Makedonia àti wí pé kí èyin kí ó lè ràn mi láti ọ̀dọ̀ yín ní irinàjò mi sí Judea. **17** Nítorí nàà nígbà tí èmi ní gbèrò bèè, èmi ha şiyeméjì bí? Tabí àwọn ohun tí mo pinnu, mo ha pinnu wọn gégé bí ti ará bí, pé kí ó jẹ́ “Bèè ní, bèè ní” àti “Bèè kó, bèè kó”? **18** Şùgbón bí Qlọrun tí jẹ́ olóótító, ọ̀rọ̀ wa fún yín kí í se bèè ni àti bèè kó. **19** Nítorí pé Jesu Kristi, Omo Qlọrun, èni tí a tí wàásù rẹ́ lààrin yín nípàsẹ̀ èmi àti Silfanu àti Timotiu, kí í se bèè ni bèè kó, şùgbón nínú rẹ́ ni bèè ní. **20** Nítorí tí gbogbo ilé rí Qlọrun dí bèè ni nínú Kristi. Nítorí idí èyí ní a se ní wí pé “Àmín” nípàsẹ̀ rẹ́ sí ọgo Qlọrun. **21** Njẹ́ nísinsin yí, Qlọrun ní ó fi eşẹ́ wa múlẹ́ yín nínú Kristi, òun ni ó ti fi àmi oróró yàn wá, **22** ó sì fi èdidi rẹ́ di wá pèlú, ó sì ti

fi Èmí rẹ́ sí wa ní okàn gégé bí èrì idánílójú ohun tí ó ní bọ̀. **23** Mo sì pe Qlọrun se èlérí okàn mi pé nítorí àti dá yín sí ní èmi kò se padà sí Kòrinti. **24** Kí í se nítorí tí àwa jẹ́ gàba lóri igbàgbó yín, şùgbón àwa ní şişẹ́ pò pèlú yín fún ayò yín nítorí nipa igbàgbó ni èyin dúró şinşin.

2 Nítorí nàà mo tí pinnu nínú ara mí pé, èmi kí yòò tún fi ibanújé tò yin wá. **2** Nítorí pé bí èmi bá mú inú yín bàjé, òjẹ́ ta ni èni ti íbá mú inú mí dùn ní àkòkò tí inú mi bá bàjé bí kò se èni tí mo ti ba nínú jẹ́? **3** Èmi si kòwé bí mo tí kọ sí yín pé, nígbà tí mo bá sì de, kí èmi má se ni ibanújé lódo àwọn ti íbá mú mi ní ayò, nítorí tí mo ní igbèkèlè nínú gbogbo yín, wí pé èyin yòò jẹ́ alábápin ayò mi. **4** Nítorí pé nínú ọ̀pòlọ̀pò wàhàlá àti irora okàn mí ni mo ti fi ọ̀pòlọ̀pò omijé kòwé sí yín; kí í se nítorí kí a lè bà yín nínú jẹ́, şùgbón kí èyin bá a lè mò bí ifẹ́ tí mo ní sí yín se jinlẹ́ tó. **5** Bí enikéni bá fa ohun ibanújé kí í se èmi ni ó bà nínú jẹ́, bí kò se èyin fúnra yín, níwòntó iyówù kí ó jẹ́; n kò fẹ́ sọ ọ̀ lónà líle jù. **6** Iyà nàà tí ọ̀pòlọ̀pò ti fi jẹ́ irú èniyàn bèè tó fún un. **7** Kàkà bèè, èyin íbá kúkú dárjì í, kí e sí tù ú nínú ní gbogbo ọ̀nà, kí ibanújé má bà á bo irú èniyàn bèè mọ̀lẹ́. **8** Nítorí nàà mo bè yín, e fi idánílójú ifẹ́ yín hàn sí irú èni nàà. **9** Idí tí mo se kòwé ni kí èmi ba à lè rí èrì òtító nipa igbòran yín nínú ohun gbogbo. **10** Şùgbón bí èyin bá dárjì enikéni, èmi pèlú dárjì í. Ohun tí èmi pèlú bá fi jì, nítorí tiyín ní mo fi jì níwájú Kristi. **11** Kí Satani má ba à rẹ́ wa jẹ́. Nítorí àwa kò se aláimọ̀ àrèkérekè rẹ́. **12** Şùgbón nígbà tí mo dé Troasi láti wàásù Iyínrere Kristi, tí mo sí rí i wí pé Olúwa ti sí ilèkùn fún mi, **13** sibè èmi kò ní àlàáfíà lókàn mi, nítorí tí èmi kò rí Titu arakùnrin mi níbè. Nítorí idí èyí ni mo se dágbère fún wọn, mo si rékojá lo sí Makedonia. **14** Şùgbón ọ̀pè ni fún Qlọrun, èni tí ní yo ayọ̀ işegun lóri wá nígbà gbogbo nínú Kristi, tí a sì ní fi dórun didùn imọ̀ rẹ́ hàn nipa wa níbi gbogbo. **15** Nítorí dórun didùn Kristi ni àwa jẹ́ fún Qlọrun, nínú àwọn tí a ní gbalá àti nínú àwọn tí ó ní şegbé. **16** Fún àwọn kan, àwa jẹ́ dórun sí ikú, àti fún àwọn miiran dórun iyè sí iyè. Ta ni ó ha si tọ́ fún nhkan wònyí? **17** Nítorí àwa kò dàbí àwọn ọ̀pòlọ̀pò, tí ní fi ọ̀rọ̀ Qlọrun şòwò jeun; şùgbón nínú òtító inú àwa ní sọ̀rọ̀ níwájú Qlọrun nínú Kristi gégé bí àwọn tí a ràn láti ọ̀dọ̀ Qlọrun wá.

3 Àwa ha tún bèrè láti máa yín ara wá bí? Tabí àwa ha ní fẹ́ iwé Iyín sọ̀dọ̀ yín, tabí láti ọ̀dọ̀ yín gégé bí èlòmíràn tí ní se? **2** Èyin fúnra yín ni iwé Iyín wa, tí a ti kọ sí yín ní okàn, ti gbogbo èniyàn mò, tí wọn sí ní kà. **3** Èyin sì ní fi hàn pé iwé tí a gbà sílẹ́ láti ọ̀dọ̀ Kristi ni yín, kí í se èyí tí a sì fi jélú kọ, bí kò se Èmí Qlọrun aláàye, kí í se nínú wàlàà okúta bí kò se nínú wàlàà okàn èran. **4** Irú igbèkèlè yí ni àwa ní nípàsẹ̀ Kristi sọ̀dọ̀ Qlọrun, **5** kí í se pé àwa tó fún ara wa láti şíró ohunkóhun bí èni pé láti ọ̀dọ̀ àwa tikára wa; şùgbón láti ọ̀dọ̀ Qlọrun ní tító wá, **6** Èni tí ó mú wa ye bí iránsẹ́ májèmú tuntun; kí í se ní ti iwé àkòsílẹ́ şùgbón ní tí èmi, nítorí iwé a máa pa ni, şùgbón èmi a máa sọ ní di ààye. **7** Şùgbón bí işẹ́ iránsẹ́ tí

ikú, tí a tí kọ tí a sì ti gbé sí ara òkúta bá jẹ ológo tó bèè tí àwọn omọ Israeli kò lè tejúnmọ wíwo ojú Mose nítorí ògo ojú rẹ (ògo ti ní kojá lọ); **8** yóò ha ti rí tí íṣẹ iranṣẹ tí èmí kì yóò kúkú jẹ ògo jù? **9** Nítorí pé bí íṣẹ iranṣẹ idálébi bá jẹ ológo, mélòò mélòò ni íṣẹ iranṣẹ òdodo yóò tayo jù ú ní ògo. **10** Nítorí, èyí tí a tí ẹse lógo rí, kó lógo mó bá yí, nítorí ògo tí ó tayo. **11** Nítorí pé bí èyí tí ní kojá lọ bá lógo, mélòò mélòò ni èyí tí ó dúró kí yóò ní ògo! **12** Njẹ nítorí náà bí a tí ní irú irètí bí èyí, àwa ní fi ìgbòyá púpọ̀ sòrò. **13** Kì í sí í ẹse bí Mose, èni tí ó fi ibòjù bo ojú rẹ, kì àwọn omọ Israeli má ba a, lè tí mọ́ wíwo òpin èyí tí ní kojá lọ. **14** Şùgbón ojú inú wọn fọ; nítorí pé tí títí fi di òní olóní nípá kíká májèmu láléálé, ibòjù kan náà sì wà láiká kúrò; nítorí pé nínú Kristi ni a tí lè mú ibòjù náà kúrò. **15** Şùgbón tí títí di òní olóní, nígbàkígba ti a bá ní ka Mose, ibòjù náà ní bẹ lókàn wón. **16** Şùgbón nígbà ti òun bá yípadà sí Olúwa, a ó mú ibòjù náà kúrò. **17** Njẹ Olúwa ni Èmí náà: níbi tí Èmí Olúwa bá sì wà, níbẹ̀ ni òmìnira gbé wà. **18** Şùgbón gbogbo wa ní wo ògo Olúwa láisi ibòjù bí èni pé nínú àwòjiji, a sì ní pa wa dà sí àwòran kan náà láti ògo dé ògo, àní bí láti òdò Olúwa tí í ẹse Èmí.

4 Nítorí náà, níwón bí ó ti jẹ pé nípá àánú Ọlórùn ni a rí íṣẹ iranṣẹ yíi gba, ààrẹ̀ kò mú òkàn wa rara, 2 şùgbón àwa tí kọ gbogbo ohun ikòkò tí ó ní itijú sílẹ̀, àwa kò rìn ní ètàn, bèè ni àwa kò fi ọwọ̀ ètàn mú ọ̀rọ̀ Ọlórùn; şùgbón nípá fifi òtítító hàn, àwa ní fi ara wa le èrì ọkàn olúkúlùkù èniyàn lówọ níwájú Ọlórùn. **3** Şùgbón bá yí, bí iyinrere wa bá sí fi ara sin, ó fi ara sin fún àwọn tí ó ní sègbé. **4** Nínú àwọn èni tí Ọlórùn ayé yíi tí sọ ọkàn àwọn aláigbàgbọ̀ dí afọjú, kí imọlẹ̀ iyinrere Kristi tí ó lógo, èni tí í ẹse àwòrán Ọlórùn, má ẹse mọlẹ̀ nínú wón. **(aiōn g165)** **5** Nítorí àwa kò wáású àwa tikára wa, bí kò ẹse Kristi Jesu Olúwa; àwa tikára wa si jẹ èrú yín nítorí Jesu. **6** Nítorí Ọlórùn ni èni tí ó wí pé, “Kí imọlẹ̀ ó tan láti inú òkunkun jáde,” òun ní ó ti ní tan mọlẹ̀ lókàn wa, láti fún wa ní imọlẹ̀ imọ̀ ògo Ọlórùn ní ojú Jesu Kristi. **7** Şùgbón àwa ní iṣúra yíi nínú ohun èlò amò, kí olánlá agbára náà lè jẹ́ ti Ọlórùn, kí ó má ẹse ti òdò wa wá. **8** A ní pón wa lójú níhà gbogbo, şùgbón ara kò ni wá: a ní dààmú wa, şùgbón a kò sọ irètí nù. **9** A ní ẹse inúnibini sí wa, şùgbón a kò kọ wa sílẹ̀; a ní rẹ̀ wá sílẹ̀ şùgbón a kò pa wá run. **10** Nígbà gbogbo àwa ní ru ikú Jesu Olúwa kiri ni ará wa, kí a lè fi iye Jesu hàn pèlú lára wa. **11** Nítorí pé nígbà gbogbo ní a ní fi àwa tí ó wà láààyè fún ikú nítorí Jesu, kí a lè fi iye hàn nínú ara kíkú wa pèlú. **12** Bèè ni ikú ní ẹsẹ̀ nínú wa, şùgbón iye ẹsẹ̀ nínú yín. **13** Gégé bí a tí kọ pé, “Èmi gbàgbọ̀, nítorí náà ni èmi ẹse sọ,” pèlú èmi igbàgbọ̀ kan náà, a tún gbàgbọ̀ àti nítorí náà ni àwa si ẹse ní sọ. **14** Àwa mọ̀ pé, èni tí o jí Jesu Olúwa dide yóò sì jí wa dide pèlú nípá Jesu, yóò sì mú wa wà níwájú rẹ̀ pèlú yín, **15** Nítorí tiyín ní gbogbo rẹ̀, kí ọpẹ̀ lè dí púpọ̀ fún ògo Ọlórùn gégé bí oore-òfẹ̀ ti ní gbòdò sí í fún ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ àwọn èniyàn. **16** Nítorí èyí ni ààrẹ̀ kò ẹse mú wa; şùgbón bí ọkúnrin ti òde wa bá ní parun, síbẹ̀ ọkúnrin tí inú wa ní di tuntun lójoójumọ. **17** Nítorí ipónjú díè yíi ní pèsè ògo tí ó ní iwón

ayérayé tí ó pọ̀ rékojá sílẹ̀ fún wa. **(aiōnios g166)** **18** Níwón bí kò ti wo ohun tí a ní rí, bí kò ẹse ohun tí a kò rí; nítorí ohun tí a ní rí ni tí ìgbà isinsin yí; şùgbón ohun tí a kò rí ni tí ayérayé. **(aiōnios g166)**

5 Nítorí àwa mọ̀ pé, bí ilé àgọ̀ wa ti ayé ba wó, àwa ní ilé kan láti òdò Ọlórùn, ilé tí a kò fi ọwọ̀ kọ̀, ti ayérayé nínú àwọn ọrun. **(aiōnios g166)** **2** Nítorí nítòótò àwa ní kérora nínú èyí, àwa sì ní fẹ̀ gidigidi láti fi ilé wa ti ọrun wọ̀ wá. **3** Bí ó bá ẹse pé a ti fi wọ̀ wá, a kì yóò bá wa ní ìhòhò. **4** Nítorí àwa tí a ní bẹ̀ nínú àgọ̀ yíi ní kérora nítòótò, kì í ẹse nítorí tí àwa fẹ̀ jẹ̀ aláiwọ̀şò, şùgbón pé a ó wọ̀ wá ní aşọ̀ sí í, kí iyè ba à lè gbé ara kíkú mi. **5** Njẹ̀ èni tí ó ti pèsè wa fún nhkan yíi ni Ọlórùn, èni tí o sì ti fi Èmí fún wa pèlú ni èrì idánílójú ohun tí ní bọ̀. **6** Nítorí náà àwa ní igboya nígbà gbogbo, àwa sì mọ̀ pé, nígbà tí àwa ní bẹ̀ ní ilé nínú ara, àwa kò sí lódò Olúwa. **7** Àwa ní gbé nípá igbàgbọ̀, kí í ẹse nípá rí rí. **8** Mo ní, àwa ní igboya, àwa sì ní fẹ̀ kí a kúkú ti inú ara kúrò, kí a sì lè wà ní ilé lódò Olúwa. **9** Nítorí náà àwa ní şakitiyan, pé, bí àwa bá wà ní ilé tàbí bí a kò sí, kí àwa lè jẹ̀ èni itẹ̀wọ̀gbà lódò rẹ̀. **10** Nítorí pé gbogbo wa ni ó gbòdò fi ara hàn níwájú itẹ̀ idájọ̀ Kristi; kí olúkúlùkù lè gbà èyí tí ó se gégé bí èyí tí ó tọ̀ sí í nígbà tí ó wà nínú ara ibá à ẹse rere tàbí búburú. **11** Nítorí náà bí àwa ti mọ̀ èrú Olúwa, àwa ní yí èniyàn lókàn padà; şùgbón a ní fi wà hàn fún Ọlórùn; mo sì gbàgbọ̀ pé, a sì ti fi wà hàn ní ọkàn yín pèlú. **12** Nítorí àwa kò sì ní máa tún yín ara wá sí í yín mọ̀, şùgbón àwa fi àyè fún yín láti máa sògo nítorí wa, kí ẹ̀ lè ní ohun tí èyìn yóò fi dá wón lóhùn, àwọn ti ní sògo lóde ara kì í ẹse ní ọkàn. **13** Nítorí náà bí àwa bá ní sínwín, fún Ọlórùn ni tàbí bí iyè wá bá sí pépé, fún yín ni. **14** Nítorí ifẹ̀ Kristi ní rò wá, nítorí àwa mọ̀ bá yíi pé, bí ènikan bá kú fún gbogbo èniyàn, njẹ̀ nígbà náà, gbogbo wón ní ó ti kú. **15** Ó sì ti kú fún gbogbo wón, pé kí àwọn tí ó wà láààyè má sí se wà láààyè fún ara wón mọ̀, bí kò ẹse fún èni tí ó kú nítorí wón, tí ó sì ti jínde. **16** Nítorí náà láti isinsin yíi lọ, àwa kò mọ̀ ènikan nípá ti ara mọ̀; bí àwa tilẹ̀ ti mọ̀ Kristi nípá ti ara, şùgbón nísinsin yíi àwa kò mọ̀ ọ̀n bèè mọ̀. **17** Nítorí náà bí ènikan bá wà nínú Kristi, ó di èdà tuntun: ohun àtíjọ̀ tí kojá lọ; kiyèsi i, ohun tuntun ti dé. **18** Ohun gbogbo si tí òdò Ọlórùn wá, èni tí ó sì tipasẹ̀ Jesu Kristi bá wa làjà sòdò ara rẹ̀, tí ó sì ti fi íṣẹ̀ iranṣẹ̀ ilàjà fún wa. **19** Èyí ní pé, Ọlórùn wa nínú Kristi, ó ní bá aráyé làjà sòdò ara rẹ̀, kò sí ka ìrèkojá wón sí wón lórùn; ó sì ti fi ọ̀rọ̀ ilàjà lè wa lówọ̀. **20** Nítorí náà àwa ni ikò fún Kristi, bí èni pé Ọlórùn ní tí òdò wa şipẹ̀ fún yín: àwa ní bẹ̀ yín ní ipò Kristi, “È bá Ọlórùn làjà.” **21** Nítorí ó tí fi í ẹse èşẹ̀ nítorí wa, èni tí kò mọ̀ èşẹ̀kẹşẹ̀ rí, kí àwa lè di òdodo Ọlórùn nínú rẹ̀.

6 Gégé bí alábasíşẹ̀pọ̀ nínú Ọlórùn, njẹ̀, àwa ní rò yín kí ẹ̀ má ẹse gba oore-òfẹ̀ Ọlórùn lásán. **2** Nítorí o wí pé, “Ní àkòkò itẹ̀wọ̀gbà mi, èmi tí gbọ̀ ohùn rẹ̀, àti ojọ̀ igbàlà, èmi sì ti ràn ọ̀ lówọ̀.” Èmi wí fún ọ̀, nísinsin yíi ní àkòkò itẹ̀wọ̀gbà, nísinsin yíi ni ojọ̀ igbàlà. **3** Àwa kò sì gbé ohun ikòşẹ̀ kankan si ọ̀nà ènikèni, kí íṣẹ̀ iranṣẹ̀ wa má ẹse di

isòrò-òdì sí. **4** Şùgbòn dípò bèè, ní onà gbogbo, àwa ní fi ara wa hàn bí àwọn iránsẹ̀ Ọ̀lórún nínú òpòlòpò sùúrù, nínú ipònjú, nínú àìní, nínú wàhàlà, **5** nípa nínà, nínú túbú, nínú irùkèrùdò, nínú isẹ̀ àsekára, nínú àisàn, nínú igbààwẹ̀. **6** Nínú iwà mímò, nínú ìmò, nínú ìpamọ̀ra, nínú isẹun, nínú Èmí Mímò, nínú ifẹ̀ àisẹ̀tàn. **7** Nínú ọ̀rò òtítò, nínú agbára Ọ̀lórún, nínú ihámọ̀ra òdodo ní apá ọ̀tún àti ní apá òsì. **8** Nípa olá àti ègàn, nípa iyin búburú àti iyinrere: bí èlétàn, şùgbòn a jásí olòótítò, **9** bí ẹ̀ni tí a kò mò, şùgbòn a mò wà dájúdájú; bí ẹ̀ni tí ní kú ló, şùgbòn a sì wà làààyè; bí ẹ̀ni tí a nà, şùgbòn a kò sì pa wá, **10** bí ẹ̀ni tí ó kún fún ibànújẹ, şùgbòn àwa ní yò nígbà gbogbo; bí tálàkà, şùgbòn àwa ní sọ ọ̀pòlòpò dí ọ̀lórò; bí ẹ̀ni tí kò ní nìkan, şùgbòn àwa ni ohun gbogbo. **11** Èyin ará Kòrinti, a ti bá yín sọ ọ̀títò ọ̀rò, a sí ọ̀kàn wa pàyà sí yín. **12** Àwa kò fa ifẹ̀ wa sẹ̀yin fún yín, şùgbòn èyin fa ifẹ̀ yín sẹ̀yin kúrò lódò wa. **13** Ní sísán padà, ní ọ̀nà tí ó dára, èmi ní sọ bí ẹ̀ni pé fún àwọn omòdé, èyin nàà ẹ̀ sí ọ̀kàn yín pàyà pèlú. **14** Ẹ̀ má şe fi àìdógba dàpò pèlú àwọn aláìgbàgbò, nítorí idàpò kín ní òdodo ní pèlú àisòdodo? Idàpò kín ni imòlẹ̀ sì ní pèlú òkúnkún? **15** Irèpò kín ni Kristi ní pèlú Belial? Tàbí ipín wó ni ẹ̀ni tí ó gbàgbò ní pèlú aláìgbàgbò? **16** Irèpò kín ni tẹ̀pili Ọ̀lórún ní pèlú òrìşà? Nítorí èyin ní tẹ̀pili Ọ̀lórún aláàyè; gégé bí Ọ̀lórún ti wí pé: “Èmi á gbé inú wọn, èmi ó sì máa rìn làárín wọn, èmi ó sì jẹ Ọ̀lórún wọn, wọn yóó sì jẹ̀ èniyàn mi.” **17** Nítorí nàà, “Ẹ̀ jade kúrò làárín wọn, kí ẹ̀ sì yá ara yín sí ọ̀tò, ni Olúwa wí. Kí ẹ̀ má şe fi ọ̀wọ̀ kan ohun àimò; Èmi ó sì gbà yín.” **18** Àti, “Èmi ó sì jẹ̀ Baba fún yín. Èyin ó sì jẹ̀ omòkúnrin mi àti omòbinrin mi, ní Olúwa Olódùmarè wí.”

7 Nítorí nàà, èyin olufẹ̀, bí a ti ní àwọn ilerí wònyí, ẹ̀ jẹ́ kí a wẹ̀ ara wá mò kúrò nínú gbogbo ègbin ti ara àti ti èmí, kí a sọ iwà mímò dí pípe nínú ibèrù Ọ̀lórún. **2** Ẹ̀ gbà wà tókàntòkàn; a kò fi ibi şe enikèni, a kò ba enikèni jẹ, a kò rẹ̀ enikèni jẹ. **3** Èmi kò sọ èyí láti dá a yín lèbi; nítorí mo tí wí şáájú pé, èyin wà nínú ọ̀kàn wa kí a lè jùmò kú, àti kí a lè jùmò wà làààyè. **4** Mo ní igboya ní láti bá yín sòrò; isògo mí lórí yín pò; mo kún fún itunú, mo sì ní yò rékojá nínú gbogbo ipònjú wa. **5** Nítorí pé nígbà tí àwa tilẹ̀ dé Makedonia, ara wá kò balẹ̀, şùgbòn a ní pòn wá lójú nìhà gbogbo, ijà ní bẹ̀ lóde, èrù ní bẹ̀ nínú. **6** Şùgbòn ẹ̀ni tí ní tu àwọn onírèlẹ̀ nínú, àní Ọ̀lórún, ó tù wá nínú nípa dídé tí Titu dé, **7** kí ì sí ì şe nípa dídé rẹ̀ nìkan şùgbòn nípa itunú nàà pèlú tí ẹ̀ ti tù ú nínú, nígbà tí ó ròyin fún wa ifẹ̀ atòkànwà yín, ibànújẹ yín, àti itara yín fún mi; bèè ní mo sì túbò yò. **8** Nítorí pé, bí mo tilẹ̀ ba inú yín jẹ nípa iwé tí mo kọ èmi kò kábámò mò, bí mo tilẹ̀ ti kábámò tẹ̀lẹ̀ rí; nítorí tí mo wòye pé iwé mi mú yín banújẹ, bí ó tilẹ̀ jẹ pé fún igbà díẹ̀. **9** Èmi yò nísinsin yí, kí ì şe nítorí tí a mú inú yín bajẹ, şùgbòn nítorí tí a mú inú yín bajẹ sí irònpìwàdà: nítorí ti a mú inú yín bajẹ bí ẹ̀ni iwà-bí-Ọ̀lórún, kí èyin má şe ti ipasẹ̀ wa padànú ní ohunkóhun. **10** Nítorí pé ibànújẹ ẹ̀ni iwà-bí-Ọ̀lórún máa şişẹ̀ irònpìwàdà sí igbalà tí kí ì mú àbámò wá, şùgbòn

ibànújẹ ti ayé a máa şişẹ̀ ikú. **11** Kíyèsì i, nítorí ohun kan nàà yí tí a mú yin banújẹ fún bí ẹ̀ni iwà-bí-Ọ̀lórún, irú imúraşişẹ̀ tí ó mú jade nínú yín, wíwẹ̀ ara yín mò ní kọ, ibànújẹ ní kọ, ipayà ní kọ, ifojúşònà ní kọ, itara ní kọ, ijèni-níyá ní kọ. Nínú ohun àmi kòkòkan yí ni èyin ti fi ara yín hàn bí aláìlẹ̀bi nínú ọ̀ràn nàà. **12** Nítorí nàà, bí mo tilẹ̀ tí kòwé sí yín, èmi kò kọ ọ̀ nítorí ẹ̀ni tí ó şe ohun búburú nàà tàbí nítorí ẹ̀ni ti a fi ohun búburú nàà şe, şùgbòn kí àniyàn yín nítorí wá lè farahàn níwájú Ọ̀lórún. **13** Nítorí nàà, a tí fi itunú yín tù wá nínú. Àti nínú itunú wa, a yò gidigidi nítorí pé Titu ní ayò, nítorí láti ọ̀dò gbogbo yín ni a ti tu èmí rẹ̀ lára. **14** Bí mo tilẹ̀ ti léri ohunkóhun fún ún nítorí yín, a kò dójúti mí; şùgbòn gégé bí àwa ti sọ ohun gbogbo fún yín ní ọ̀títò, gégé bèè ni ilerí wá níwájú Titu sì jásí ọ̀títò. **15** Ọ̀kàn rẹ̀ sì fà gidigidi sí yín, bí òun ti ní rántí igbòràn gbogbo yín, bí ẹ̀ ti fi ibèrù àti iwàriri tẹ̀wógbà á. **16** Mo yò nítorí pé ní ohun gbogbo, mo ní igbèkèlẹ̀ nínú yín.

8 Pèlúpèlú, ará, àwa ní sọ fún yín ní ti oore-òfẹ̀ Ọ̀lórún tí a fífún àwọn ijo Makedonia. **2** Bí ó ti jẹ pé a dán wọn wò nípa ipònjú, ọ̀pòlòpò ayò àti àilòdiwòñ àìní wọn ti kún àkúnwòşilẹ̀ nínú ọ̀rò ilawọ̀ wọn. **3** Nítorí mo jẹ́rì pé gégé bí agbára wọn, àní ju agbára wọn, wọn şe ẹ̀ láti ifẹ̀ inú ara wọn. **4** Wọn ní fi èbè púpò rò wá ní ti èbùn àtinúwá yí, láti ba à lè ní ipín nínú isẹ̀ iránsẹ̀ fún àwọn èniyàn mímò. **5** Àti èyí, kí ì şe bí àwa ti rò rí, şùgbòn wọn tètè kọ fi àwọn fúnra wọn fún Olúwa, àti fún wá, nípa ifẹ̀ Ọ̀lórún. **6** Tò bèè tí àwa fi gba Titu níyànjú pé, bí ó tí bèrè nàà, bèè ni kí ó sì parí èbùn ọ̀fẹ̀ yí nínú yín pèlú. **7** Şùgbòn bí èyin ti pò lóhun gbogbo, ní igbàgbò, àti ọ̀rò àti ìmò, àti nínú isẹ̀ iyinrere gbogbo, àti ní ifẹ̀ yín sí wa, ẹ̀ rí ì wí pé èyin pò sí ì nínú èbùn ọ̀fẹ̀ yí pèlú. **8** Kì ìşe nípa àşẹ̀ ni mo fi ní sọ ọ̀, şùgbòn kí a lè rí idí ọ̀títò ifẹ̀ yín pèlú, nípa isẹ̀ iyinrere èlòmíràn. **9** Nítorí èyin mo oore-òfẹ̀ Olúwa wa Jesu Kristi, pé bí òun ti jẹ ọ̀lórò rí şùgbòn nítorí yín ó di tálàkà kí a lè sọ yín di ọ̀lórò nípa àìní rẹ̀. **10** Àti nínú èyí ni mo fi imòràn mi fún yín, nítorí èyí şe àhààní fún yín, èyin tí ó kòkọ̀ bèrè níwòñ ọ̀dún tí ó kojá, kí ì şe láti şe nìkan, şùgbòn láti fẹ̀ pèlú. **11** Njẹ̀ nísinsin yí, ẹ̀ parí şişẹ̀ isẹ̀ nàà pèlú; kí ó ba à lè şe pé, bí ipinnu fún şişẹ̀ ti wá, bèè ni kí iparí sì wá láti inú agbára yín. **12** Nítorí bí ipinnu bá wá şáájú, ó jásí itẹ̀wógbà gégé bí ohun tí èniyàn bá mí, kí ì şe gégé bí ohun tó kò mí. **13** Nítorí èmi kò fẹ̀ kí àwọn èlòmíràn wá ní iròrùn, kí ó sì jẹ ipònjú fún yín, şùgbòn pé nípa mímu dógba. **14** Ní àkòkò yí, pé kí ànişékù yín lè şe déédé àìní wọn, kí ànişékù tiwòñ pèlú ba à lè şe déédé àìní yín, kí imúdógba ba à lè wá. **15** Gégé bí a ti kọ ọ̀ pé, “Èni tí ó kó púpò kò ní púpò jù, bèè ni ẹ̀ni tí ó kó iwònbà kò ní kéré jù.” **16** Şùgbòn opé ní fún Ọ̀lórún ẹ̀ni tí ó fi itara àniyàn kan nàà yí sí ọ̀kàn Titu fún yín. **17** Nítorí kí ì şe pé òun gba ọ̀rò iyanjú wa nìkan ni; şùgbòn bí òun ti ní itara púpò, òun tikára rẹ̀ tọ̀ yín wá, fúnra rẹ̀. **18** Àwa ti rán arákúnrin nàà pèlú rẹ̀, iyin ẹ̀ni tí ó wá nínú iyinrere yíká gbogbo ijo. **19** Kì ì sí ì şe bèè nìkan, şùgbòn ẹ̀ni tí a tí yàn wá pèlú láti ọ̀dò ijo láti máa

bá wa rìn kiri nínú ọ̀rọ̀ oore-òfẹ́ yí, tí àwa n ẹ̀ se iranṣẹ̀ rẹ̀ fún ọ̀gọ̀ Olúwa àti ìmúra ìtara wa. **20** Àwa n ẹ̀ yera fún èyí, kí ẹ̀nikẹ̀ni má ba à rí wí sí wa ní tí ẹ̀bùn àtínúwá yí tí àwa pín. **21** Àwa n gbèrò ohun rere, kí í ẹ̀ se níwájú Olúwa nikan, sùgbón níwájú èniyàn pèlú. **22** Àwa sì ti rán arákúnrin wa pèlú wọn, ẹ̀ni tí àwa rí dájú nígbà púpọ̀ pé ó ní ìtara nínú ohun púpọ̀, sùgbón ní ìnsin yí ní ìtara rẹ̀ túbò pọ̀ sí i nípa ifokántán ìlá tí ó ní sí yín. **23** Bí ẹ̀nikẹ̀ni bá bèèrè ẹ̀ni tí Titu jẹ, ẹ̀lẹgbé àti olùbáṣiṣe mi ni, nítorí yín; tabí ní tí àwọn arákúnrin wa ni ẹ̀nikẹ̀ni ní bèèrè, iranṣẹ́ ijọ ni wọn jẹ, àti ọ̀gọ̀ Kristi. **24** Nítorí nàà ẹ̀ fi ẹ̀rì ifẹ́ yín hàn wọn níwájú ijọ, àti ìṣọ̀gọ̀ wa nítorí yín.

9 Nínsin yí, nípa ti ipín fún ni fún àwọn èniyàn mímọ̀, kò tún yẹ̀ mọ̀ fún mi láti kòwé sí yin ju bèè lẹ. **2** Nítorí mo mọ̀ ìtara láti se iranlówó yín, èyí tí mo ti sọ̀gọ̀ fún àwọn ará Makedonia nítorí yín, pé, àwọn ara Akaia ti múra tan níwọn ọ̀dún kan tí ó kọ́já ìtara yín sì ti rú ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ sókè. **3** Sùgbón mo ti rán àwọn arákúnrin, kí ìṣọ̀gọ̀ wa nítorí yín má ẹ̀ se jí sí asán ní tí ọ̀ràn yí; pé gégé bí mó ti wí, kí ẹ̀yin lè múra tẹ̀lẹ̀. **4** Kí ó má ba á jẹ̀ pé, bí àwọn nínú ara Makedonia bá bá mi wá, tí wọn sì bá yín ní àimúra silẹ̀, ojú a sì tí wá kí í ẹ̀ se ẹ̀yin, ní tí igbèkèlẹ̀ yí. **5** Nítorí nàà ni mo ẹ̀ se rò pé ó yẹ̀ láti gba àwọn arákúnrin nìyànjú, kí wọn kòkò tọ̀ yín wá, kí ẹ̀ sì múra ẹ̀bùn yín, tí ẹ̀ ti se ìlérí tẹ̀lẹ̀ jẹ, kí ó lè ti wá ní lẹ́bì ẹ̀bùn gidi, kí ó má sí se dàbí ohun tí a fi ikùnsínú se. **6** Sùgbón èyí ni mo wí pé, ẹ̀ni tí ó bá fúnrúgbìn kìn ún, kìn ún ni yóò ká; ẹ̀ni tí ó bá sí fúnrúgbìn púpọ̀, púpọ̀ ni yóò ká. **7** Kí olúkúlùkù èniyàn ẹ̀ se gégé bí ó ti pinnu ní ọ̀kàn rẹ; kí í ẹ̀ se àfi ikùnsínú ẹ̀ se, tabí tí àìgbọ̀dọ̀ má ẹ̀ se; nítorí Ọ̀lọ̀run fẹ̀ onínúdídùn ọ̀lọ̀rẹ. **8** Ọ̀lọ̀run sì lè mú kí gbogbo oore-òfẹ́ máa bí sí i fún yín; kí ẹ̀yin tí ó ní ànitó ohun gbogbo, nígbà gbogbo, lè máa pọ̀ sí i ní ìṣẹ̀ rere gbogbo. **9** Gégé bí a ti kọ̀ ọ̀ pé: “Ó tí fónká; ó ti fi fún àwọn tálàkà, òdodo rẹ̀ dúró láéláé.” (aìwò g165) **10** Njẹ̀ ẹ̀ni tí n fi irúgbìn fún afúnrúgbìn, àti àkàrà fún ọ̀nǹjẹ, yóò fi irúgbìn fún un yín, yóò sì sọ̀ ọ̀ di púpọ̀, yóò sì mú èsò òdodo yín bí sí i. **11** Bèè ni a ó sọ̀ yín di ọ̀lọ̀rẹ̀ nínú ohun gbogbo, fún ìlawọ̀ yín gbogbo tí n ńṣẹ̀ ọ̀pẹ̀ sí Ọ̀lọ̀run nípa wa. **12** Nítorí ìṣẹ̀ iranṣẹ́ ìsin yí kò kún iwọn àìní àwọn èniyàn mímọ̀ nikan, sùgbón ó túbò pọ̀ sí i nípa ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ ọ̀pẹ̀ sí Ọ̀lọ̀run. **13** Nítorí idúró yín lábé idánwò ìṣẹ̀ ìsin yí, wọn yóò yin Ọ̀lọ̀run lógo fún igbòrán yín ní gbígba ìyinrere Kristi àti nípa ìlawọ̀ idáwọ̀ yín fún wọn àti fún gbogbo èniyàn. **14** Àti nínú àdúrà fún un yín, ọ̀kàn wọn n ẹ̀ se àfẹ̀rì yín nítorí ọ̀pọ̀ oore-òfẹ́ Ọ̀lọ̀run tí n bẹ̀ nínú yín. **15** Ọ̀pẹ̀ ni fún Ọ̀lọ̀run nítorí alálèfẹ̀nuso ẹ̀bùn rẹ̀!

10 Sùgbón èmi Paulu fúnra mi fi inú tútù àti iwà pèlẹ̀ Kristi bè yín, èmi ẹ̀ni irẹ̀lẹ̀ lójú yin nígbà tí mo wa láàrín yín, sùgbón nígbà tí èmi kò sí, mo di ẹ̀ni igboya sí yín. **2** Sùgbón èmi bè yín pé nígbà tí mo wa láàrín yín, kí èmi ba à lè lo igboya pèlú igbèkèlẹ̀ nàà, eléyí tí mo ti fọ̀kàn sí láti fi dojúkọ̀ àwọn kan, tí n funra sí wa bí ẹ̀ni tí n rìn nípa ìlà̀nà ti ayé yí. **3** Nítorí pé, bí àwa tilẹ̀ n gbé

nínú ayé, sùgbón àwa kò jagun nípa ti ara. **4** Nítorí ohun jà wa kí í se ti ara, sùgbón ó lágbara nínú Ọ̀lọ̀run láti wó ibi gíga palẹ̀. **5** Àwa n sọ̀ gbogbo èrò àti gbogbo ohun gíga tí n gbe ara rẹ̀ ga sí ìmọ̀ Ọ̀lọ̀run kalẹ̀, àwa sì n di gbogbo èrò ní igbèkùn wá sí ìteríba fún Kristi. **6** Àwa sì ti murá tan láti jẹ̀ gbogbo àìgbòrán ní yà, nígbà tí igbòrán yín bá pé. **7** Eyin sì n wò nkan gégé bí wọn ti fihàn lóde. Bí ẹ̀nikẹ̀ni bá ní igboya nínú ara rẹ̀, ti Kristi ni òun, kí ó tún rò lẹ̀kẹ̀kan si pé, bí òun ti jẹ̀ ti Kristi, gégé bèè ni àwa pèlú jẹ̀ ti Kristi. **8** Nítorí bí mo tilẹ̀ n sọ̀gọ̀ bí ó ti wù mi nítorí agbára, tí Olúwa ti fi fún wá fún idàgbàsókè, dípò fifá yín sùbú, ojú kí yóò tí mí. **9** Kí ó má se dàbí ẹ̀ni pé èmi n fi iwé kíkọ̀ dẹ̀rùbà yín. **10** Nítorí wọn wí pé, “Iwé rẹ̀ wúwo, wọn sì lágbara; sùgbón ní ti ara ìrísí rẹ̀ jẹ̀ alálẹ̀ra, ọ̀rọ̀ rẹ̀ kò níláárí.” **11** Kí irú èniyàn bèè mọ̀ pé, irú ẹ̀ni tí àwa jẹ̀ nínú ọ̀rọ̀ nípa iwé kíkọ̀ nígbà tí àwa kò sí, irú ẹ̀ni bèè ni àwa sì jẹ̀ nínú ìṣẹ̀ pèlú nígbà tí àwa bá wá. **12** Nítorí pé àwa kò dáṣà láti ka ara wa mọ̀, tabí láti fi ara wa wé àwọn miiran nínú wọn tí n yin ara wọn; sùgbón àwọn fúnra wọn jẹ̀ alálóye àti wọn tí n fi ara wọn díwọ̀n ara wọn, tí wọn sì n fi ara wọn wé ara wọn. **13** Sùgbón àwa kò sọ̀gọ̀ rékojá àlà̀lè wa, sùgbón nípa àlà̀lè iwọn tí Ọ̀lọ̀run ti pín fún wa, èyí tí ó mú kí ó se é se láti dé ọ̀dọ̀ yín. **14** Nítorí àwa kò nawọ̀ wa rékojá rará, bí ẹ̀ni pé àwa kò dé ọ̀dọ̀ yín: nítorí àwa tilẹ̀ dé ọ̀dọ̀ yín pèlú nínú ìyinrere Kristi. **15** Àwa kò sọ̀gọ̀ rékojá àlà̀lè wa, èyí ni, lórí ìṣẹ̀ elòmìrán, sùgbón àwa ní irètí pé, bí igbàgbọ̀ yín tí n dàgbà sí i, gégé bí àlà̀lè wa, àwa ó dí gbígbéga lódo yín sí i lópòlọ̀pọ̀. **16** Kí a bá à lè wáású ìyinrere ní àwọn ìlú tí n bẹ̀ níwájú yín, kí a má sí sọ̀gọ̀ nínú àlà̀lè elòmìrán nípa ohun tí ó wá ní àrọ̀wótó. **17** “Sùgbón jẹ̀ kí ẹ̀ni tí ó bá n sọ̀gọ̀, kí ó máa sọ̀gọ̀ nínú Olúwa.” **18** Nítorí kí í se ẹ̀ni tí n yin ara rẹ̀ ni ó ní ìtẹ̀wọ̀gbà, bí kò se ẹ̀ni tí Olúwa bá yín.

11 Mo rò wí pé ẹ̀ ó faradà diẹ̀ nínú iwà òmùgò mi sùgbón bèè ni, mo fẹ̀ kí ẹ̀ gba mí láàyè. **2** Nítorí pé èmi n jowú lórí i yín bí ẹ̀ni iwà-bí-Ọ̀lọ̀run, nítorí tí mo ti fi yín fún ọ̀kọ̀ kan, kí èmi bà á lè mú yín wá bí wúndíá tí ó mọ̀ sọ̀dọ̀ Kristi. **3** Sùgbón ẹ̀rù n bá mí, kí ó má bá á jẹ̀ pé, bí ẹ̀jò ti tan Efa jẹ̀ nípasẹ̀ àrẹ̀kẹ̀rẹ̀kẹ̀ rẹ̀, a lè mú ọ̀kàn yín sáko lo kúró nínú òtítọ̀ yín àti ifarajì fún Kristi. **4** Nítorí bí ẹ̀nikan bá wá tí ó sì wáású Jesu miiran, yàtò sí èyí tí a ti wáású rí tabí bí ẹ̀yin bá gba èmi miiran, yàtò sí èyí tí ẹ̀ ti gba tabí ìyinrere miiran yàtò sí èyí tí ẹ̀ ti gba, tí ẹ̀ sì ti yára tẹ̀wọ̀ gbà á. **5** Nítorí mo rò pé èmi kò rẹ̀yìn nínú ohunkóhun sí àwọn agbà Aposteli. **6** Bí mo tilẹ̀ jẹ̀ ọ̀pẹ̀ nínú ọ̀rọ̀ síso, kí í se nínú ìmọ̀; ní ọ̀nàkọ̀nà ni àwa ti fi èyí hàn dájúdájú fún yín nínú ohun gbogbo. **7** Tabí ẹ̀ṣẹ̀ ni mo dá bí èmi tí n rẹ̀ ara mí silẹ̀ kí a lè gbé yín ga, nítorí tí mo wáású ìyinrere Ọ̀lọ̀run fún un yín lófẹ̀. **8** Èmi n ja ijọ miiran ni olẹ̀ nípa gbígba ipèsè owó kí èmi bà á lè sin yín. **9** Nígbà tí mo sì wá pèlú yín, tí mo sì se aláìní, èmi kò dẹ̀rù pa ẹ̀nikẹ̀ni, nítorí ohun tí mo se aláìní ni àwọn ará tí ó ti Makedonia wá ti mú wá. Bèè ni nínú ohun gbogbo mo pa ara mi mọ̀ láti má se jẹ̀ ẹ̀rù fún yín, èmi yóò sì pa

ara mi mó bèè. **10** Ó jé òtító, Kristi tí ní bẹ nínú mi pé kò sí ẹni tí ó lè dá mi lèkun ìṣògò yí ni gbogbo ẹkùn Akaiá. **11** Nítorí kín ni? Nítorí èmi kò fẹràn yín ni bí? Ọlórún mò. **12** Èmi yòò tèsiwájú láti máa ẹe ohun tí èmi ní ẹe láti le mú ìjakulẹ bá àwọn tí wọn ní wá ọ̀nà láti bá wa dógba nínú èyí tí àwa ní ẹ̀sògò lé lórí. **13** Nítorí irú àwọn èniyàn bèè ni àwọn èkè Aposteli àwọn ẹni tí ní ẹ̀sẹ̀ ẹ̀tàn, tí ní pa wọn dà di aposteli Kristi. **14** Kì í sí í ẹe ohun iyanu; nítorí Satani, tikára rẹ̀ ní pa ara rẹ̀ dàbí angẹli ìmòlẹ̀. **15** Nítorí nàà kì í ẹe ohun nílá bí àwọn iránṣẹ̀ rẹ̀ pèlú bá pa ara wọn dàbí àwọn iránṣẹ̀ ọ̀dodo; ìgbèyìn àwọn ẹni tí yóò rí gégé bí ẹ̀sẹ̀ wọn. **16** Mo sì tún wí pé, kí ẹnikẹni má ẹe rọ̀ pé òmùgò ní mi; sùgbón bí bèè bá ní, ẹ gbà mí bí òmùgò kí èmi lè gbé ara mi ga diẹ. **17** Ohun tí èmi ní sọ, èmi kò sọ ọ̀ nípa tí Olúwa, sùgbón bí òmùgò nínú ìgbẹ̀kẹ̀lẹ̀ ìṣògò yí. **18** Ọ̀pòlọ̀pọ̀, ni ó ní sògò nípa tí ara, èmi ó sògò pèlú. **19** Nítorí èyin fi inú didùn gba àwọn òmùgò nígbà tí èyin tikára yín jẹ ọ̀lọ̀gbón. **20** Nítorí èyin faradà á bí ẹnikan bá sọ yín dí ọ̀nà, bí ẹnikan bá jẹ yín run, bí ẹnikan bá gbà lówò yín, bí ẹnikan bá gbé ara rẹ ga, bí ẹnikan bá gbá yín lójú. **21** Èmi ní wí lónà ègàn, bí ẹni pé àwa jẹ aláílè! Sùgbón nínú ohunkóhùn tí ẹnikan tí ní gbòyà, èmi ní sòrò bí òmùgò, èmi ní ìgbòyà pèlú. **22** Heberu ni wọn bí? Bèè ni èmi. Israẹli ni wọn bí? Bèè ni èmi. Irú-ọmọ Abrahamu ní ọ̀nà bí? Bèè ni èmi. **23** Iránṣẹ̀ Kristi ni wọn bí? Èmi ní sọ bí òmùgò, mo ta wọn yọ; ní tí làáláà lópòlópò, ní tí paṣán, mo rékojá, ní tí túbú nígbákígbà, ní tí fifẹ̀rẹ̀ kú nígbà púpọ̀. **24** Nígbà mārùn-ún ni mo gba paṣán ogóji dín ẹyọ kan lówò àwọn Júú. **25** Nígbà mēta ni a fi ọ̀gò lù mí, ẹ̀ẹ̀kan ẹ̀sọ̀ ni a sọ mí ní òkúta, ẹ̀mēta ni ọ̀kò ojú omi mi rì, ọ̀sán kan àti òru kan ni mo wà nínú ibú. **26** Ní ìrìnàjò nígbákígbà, nínú ewu omi, nínú ewu àwọn ọ̀lọ̀sà, nínú ewu àwọn ará ilú mi, nínú ewu àwọn aláikọ̀là, nínú ewu ni ilú, nínú ewu ní aginjù, nínú ewu lójú Ọ̀kun, nínú ewu láárín àwọn èkè arákùnrin. **27** Nínú làáláà àti ìrora, nínú ìṣò òru nígbákígbà, nínú ebi àti òngbẹ, nínú àwẹ̀ nígbákígbà, nínú òtútú àti ìhòhò. **28** Pèlú ǹhkan wònyí tí ó jẹ́ tí ọ̀de, ọ̀pò ní èyí tí ní wọn n dúró tí mí lójójúmọ̀, àní àniyàn fún gbogbo ìjọ. **29** Ta ni ó ẹe àìlèra, tí èmi kò ẹe àìlèra? Tàbí a mú kọ̀sẹ̀, tí ara mi kò gbíná? **30** Bí èmi yòò bá sògò, èmi ó kúkú máa sògò nípa àwọn ǹhkan tí ó jẹ́ tí àìlèra mi. **31** Ọ̀lórún àti Baba Olúwa wá Jesu Kristi, ẹni tí ó jẹ ọ̀lùbúkún jùlọ̀ làáláà mò pé èmi kò ẹ̀kẹ̀. (aiōn g165) **32** Ní Damasku, baálẹ̀ tí ó wà lábẹ̀ ọ̀ba Areta fi ẹgbẹ̀ ogun ká ilú àwọn ará Damasku mò, ó ní fẹ̀ láti mú mi bí arúfin. **33** Láti ojú fẹ̀rẹ̀sè nínú agbòni ni a sì tí sọ mí kalẹ̀ lẹ̀yìn odi, tí mo sì bó lówò rẹ̀.

12 Èmi kò lè sàì sògò bí kò tilẹ̀ ẹe ànfaani, nítorí èmi ó wà sọ nípa iran àti ìṣipáyà tí Olúwa fihàn mí. **2** Èmi mọ ọ̀kùnrin kan nínú Kristi ní ọ̀dún mērinlá sáyìn, yálá nínú ara ni, èmi kò mò; tàbí kúró nínú ara, èmi kò mò; Ọ̀lórún mò: a gbé irú ẹni nàà ló sí ọ̀run keta. **3** Bèè ní èmi mò irú ọ̀kùnrin bèè, yálá ní ara ni, tàbí kúró nínú ara ni, èmi kò mò: Ọ̀lórún mò. **4** Pé a gbé e lọ sòkè sí Paradise, tí

ó sì gbọ̀ ọ̀rọ̀ tí a kò sì lè sọ, tí kò tò fún èniyàn láti máa sọ. **5** Nípa irú ẹni bèè ni èmi ó máa sògò, sùgbón nípa tí èmi tikára mi èmi kì yòò sògò, bí kò ẹe nínú àìlèra mi. **6** Nítorí pé bi èmi tilẹ̀ ní fẹ̀ máa sògò, èmi kì yòò jẹ òmùgò; nítorí pé èmi yòò sọ òtító: sùgbón mo kò, kí ẹnikẹni máa bà à fi mí pè ju ohun tí ó rí tí èmi jẹ lo, tàbí ju èyí tí ó gbọ̀ lẹnu mi, **7** àti nítorí ọ̀pòlọ̀pọ̀ ìṣipáyà, kí èmi má ba à gbé ara mi ga rékojá, a sì tí fi ẹ̀gùn kan sí mi lára, iránṣẹ̀ Satani láti pọ̀n mí lójú, kí èmi má bá a gbéraga rékojá. **8** Nítorí ǹhkan yí ni mo ẹe bẹ Olúwa nígbà mēta pé, kí ó lè e kúró lára mi. **9** Ọ̀nà sí wí fún mi pé, “Oore-òfẹ̀ mi tó fún ọ̀, nítorí pé a sọ agbára mi tí pípé nínú àìlèra.” Nítorí nàà tayòtayò ni èmi ó kúkú máa fi sògò nínú àìlèra mi, kí agbára Kristi lè máa gbé inú mi. **10** Nítorí nàà èmi ní inú didùn nínú àìlèra gbogbo, nínú ègàn gbogbo, nínú àiní gbogbo, nínú inúnibini gbogbo, nínú wàhálà gbogbo nítorí Kristi. Nítorí nígbà tí mo bá jẹ aláílèra, nígbà nàà ni mo di alágbára. **11** Mo di òmùgò nípa ẹ̀sẹ̀sọ̀; èyin ní ó fi ipá mú mi ẹe, nítorí tí ó tò tí ẹe bá yín mí, nítorí tí èmi kò rẹ̀yìn lóhunkóhùn sí àwọn agbà aposteli bí èmi kò tilẹ̀ jámọ̀ ǹhkan kan. **12** Ohun kan tí ó ẹe àmì aposteli, ẹ̀sẹ̀ iyanu àti ẹ̀sẹ̀ agbára ni wọn ẹe ní àárín yín pèlú súúrù tò ga. **13** Nítorí nínú kín ni ohun tí èyin ẹe rẹ̀yìn sí jọ m̀íràn, bí kò ẹe ní tí pé èmi fúnra mi kó jẹ oníyọnu fún yín? Ẹ dárí àṣìṣe yí jì mí. **14** Kìyèsì i, ìgbà keta yí ni mo múra tan láti tò yín wá, èmi kì yòò sí jẹ oníyọnu fún yín nítorí tí èmi kò wá ǹhkan yín, bí kò ẹe èyin fúnra yín; nítorí tí kò tò fún àwọn ọmọ láti máa tò ìṣúra jọ fún àwọn ọ̀bí wọn, bí kò ẹe àwọn ọ̀bí fún àwọn ọmọ wọn. **15** Èmi ó sì fi ayọ̀ ná ohun gbogbo tí mo bá ní, èmi ó sì ná ara mi fún ọ̀kàn yín nítóótó; bí mo bá fẹ̀ yín lópòlópò, ó ha tò kí èyin kí ó fẹràn mi diẹ̀ bí? **16** Sùgbón ó dára bèè tí èmi kò dẹrùbà yín, sùgbón bí ọ̀lọ̀gbón èniyàn, èmi ní fi ọ̀wọ̀ ẹ̀rò mú yín. **17** Èmi ha rẹ̀ yín jẹ nípa ẹnikẹni nínú àwọn tí mo rán sí yín bí? **18** Mo bẹ Titu, mo sì rán arákùnrin kan pèlú rẹ; Titu ha rẹ̀ yín jẹ bí? Nípa èmi kan nàà kọ̀ ni àwa rìn bí? Ọ̀nà kan nàà kọ̀ ni àwa tò bí? **19** Èyin ha rọ̀ pé àwa ní sọ ǹhkan wònyí láti gbèjà ara wa níwájú yín bí? Ní iwájú Ọ̀lórún ni àwa ní sòrò nínú Kristi; sùgbón àwa ní ẹe ohun gbogbo, olùfẹ̀ ọ̀wọ̀n, láti gbé yín ró ni. **20** Nítorí ẹ̀rù ní bà mí pé, nígbà tí mo bá dé, èmi kì yòò bá yín gégé bí irú èyí tí mo fẹ̀, àti pé èyin yòò sí rí mi gégé bí irú èyí tí èyin kò fẹ̀: kí jìà, owú jìjẹ, ibínú, ìpinya, ìṣòrò-ẹni-lẹ̀yìn, ọ̀fófó, ìgbéraga, irúkèrúddò, má ba à wà. **21** Àti nígbà tí mo bá sì padà dé, kí Ọ̀lórún mí má bà à rẹ̀ mí sílẹ̀ lójú yín, àti kí èmi má ba à sọkún nítorí ọ̀pòlọ̀pọ̀ àwọn tí ó tí ẹe nàà tí kò sì ronúpiwàdà ẹ̀sẹ̀ iwà èérí, agbèrè, àti wòbià tí wọn tí hù.

13 Èyí ni ó dí ìgbà keta tí èmi ní tò yín wá. Ní ẹnu elẹ̀rín mèjì tàbí mēta ni a ó fi ìdí ọ̀rọ̀ gbogbo mùlẹ̀. **2** Mo tí sọ fún yín sáájú, mo sì ní sọ fún yín tẹ̀lẹ̀, bí ẹni pé mo wà pèlú yín nígbà kejì, àti bí èmi kò tí sí lódò yín ní ìsinsin yí, mo kòwẹ̀ sí àwọn tí ó tí ẹe nàà, àti sí gbogbo àwọn elòmíràn, pé bí mo bá tún padà wá, èmi kì yòò dá wọn

sí. **3** Níwọn bí èyin tí n wá àmì Kristi ti n sòrò nínú mí, èni tí kí í şe àìlera sí yin, ùgbón tí ó jé agbára nínú yín. **4** Nítorí pé a kàn án mọ̀ àgbélébùú nípa àìlera, ùgbón òun wà láààyè nípa agbára Ọ̀lórùn. Nítorí àwa pèlú jásí aláìlera nínú rẹ̀, ùgbón àwa yóò wà láààyè pèlú rẹ̀ nípa agbára Ọ̀lórùn sí yín. **5** È máa wádíí ara yín, bí èyin bá wà nínú ìgbàgbọ̀; è máa dán ara yín wò. Tàbí èyin fúnra yín kò mọ̀ ara yín pé Jesu Kristi wá nínú yín? Àfi bí èyin bá jé àwọn tí a tanù. **6** Ùgbón mo ní ìgbékèlè pé èyin yóò mọ̀ pé, àwa kí í şe àwọn tí a tanù. **7** Njé àwa n gbàdúra sí Ọ̀lórùn, kí í şe nítorí kí àwa lè farahàn bí àwọn tí ó tayò, ùgbón kí èyin lè máa şe èyí tí ó dára bí àwa tilẹ̀ dàbí àwọn tí a tanù. **8** Nítorí àwa kò lè şe ohun kan lòdì sí òtítító, bí kò şe fún òtítító. **9** Nítorí àwa n yò, nígbà tí àwa jé aláìlera, tí èyin sì jé alágbára; èyí ni àwa sì n gbàdúra fún pèlú, àní pípé yín. **10** Ídí nìyí ti mo şe kòwé àwọn nìkan wònyí nígbà tí èmi kò sí lódò yín, pé nígbà tí mo bá dé kí èmi má ba à lo ìkanra ní lílo àşe, gégé bí àşe tí Olúwa ti fi fún mí, láti mú ìdàgbàsókè, kí í şe láti fà yín şubú. **11** Ní àkótán, ará ó dì gbòóşe, è şe àtúnşe ònà yín, è tújúkà, è jé onínú kan, è máa wà ní àlàáfíà, Ọ̀lórùn ifẹ̀ àti ti àlàáfíà yóò wà pèlú yín. **12** È fi ifẹ̀nukonu mímọ̀ kí ara yín. **13** Gbogbo àwọn ènìyàn Ọ̀lórùn níbi kí i yín. **14** Oore-òfẹ̀ Jesu Kristi Olúwa, àti ifẹ̀ Ọ̀lórùn, àti ìdàpò ti Èmí Mímọ̀, kí ó wà pèlú gbogbo yín.

Galatians

1 Paulu, aposteli tí a rán kì í ɛ ɛ láti òḍò èniyàn wá, tabí nípa èniyàn, ɔ̀gbò nípa Jesu Kristi àti Ọ̀lòrun Baba, ɛni tí ó jí í dide kùrò nínú òkú. **2** Àti gbogbo àwọn arákùnrin tí ó wà pèlú mi, Sí àwọn ìjò ní Galatia: **3** Oore-òfẹ́ sí yín àti àlàáfíà láti òḍò Ọ̀lòrun Baba wá àti Jesu Kristi Olúwa, **4** ɛni tí ó fi òun tìkára rẹ̀ dípò ẹ̀ṣẹ̀ wa, kí ó lè gbà wá kùrò nínú ayé búburú ìsinsin yí, gégé bí ifẹ́ Ọ̀lòrun àti Baba wa, (aiṓn g165) **5** ɛni tí ògo wá fún láé àti láléálé. Amin. (aiṓn g165) **6** Ó yà mi lẹ̀nu pé ẹ̀ tètè yapa kùrò lódò ɛni tí ó pè yín sínú oore-òfẹ́ Kristi, sí iyinrere miíràn. **7** Nítòótó, kò sí iyinrere miíràn bí ó tilẹ̀ ɛ pé àwọn kan wa, tí n ń yọ yín lẹ̀nu, tí wọn sì n fẹ́ yí iyinrere Kristi padà. **8** Ẹ̀gbòon bí ó ɛ ɛ àwa ni tabí angeli kan láti ọ̀run wá, ni ó bá wáásù iyinrere miíràn fún yin ju èyí tí a tí wáásù rẹ̀ fún yín lẹ̀, jẹ́ kí ó di ɛni ifibú títí láléálé! **9** Bí àwa ti wí ɔ̀ájú, bèè ni mo sì tún wí nísinsin yí pé, bí ɛnikan bá wáásù iyinrere miíràn fún yín ju èyí tí ẹ̀yin tí gbà lẹ̀, jẹ́ kí ó di ɛni ifibú títí láléálé! **10** Njẹ́ nísinsin yí, èniyàn ni èmi n wá ojúrere rẹ̀ ní tabí Ọ̀lòrun? Tabí èniyàn ni èmi n fẹ́ láti wù bí? Bí èmi bá n fẹ́ láti wù èniyàn, èmi kò lè jẹ́ iránṣẹ́ Kristi. **11** Mo fẹ́ kí ẹ̀ mọ̀, ará, pé iyinrere tí mo tí wáásù kí í ɛ ɛ láti ipa èniyàn. **12** N kò gbà á lówò èniyàn kankan, bèè ni a kò fi kọ̀ mi, ɔ̀gbòon mo gbà á nípa ifihàn láti òḍò Jesu Kristi. **13** Nítóri ẹ̀yin ti gbúròò ìgbé ayé mi nígbà àtìjọ nínú ìsin àwọn Júú, bí mo tí ɛ inúnibíni sí jìjọ èniyàn Ọ̀lòrun rékojá ààlà, tí mo sì lépa láti bà á jẹ́. **14** Mo sì ta ọ̀pòlọ̀pọ̀ àwọn elegbẹ́ mi yọ nínú ìsin àwọn Júú láàrín àwọn iran mi, mo sì ni ìtara lọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ sí òfin àtọ̀wòḍòwò àwọn baba mi. **15** Ẹ̀gbòon nígbà tí ó wú Ọ̀lòrun ɛni tí ó yà mí sòtò láti inú iyá mi wá, tí ó sì pé mi nípa oore-òfẹ́ rẹ̀. **16** Láti fi omo rẹ̀ hàn nínú mi, kì èmi lè máa wáásù iyinrere rẹ̀ láàrín àwọn aláikọ̀lẹ̀; èmi kò wá imọ̀ lẹ̀ sòdò ɛnikẹ̀ni, **17** bèè ni èmi kò gòkè lẹ̀ sí Jerusalemu tọ̀ àwọn tí í ɛ ɛ aposteli ɔ̀ájú mi, ɔ̀gbòon mo lẹ̀ sí Arabia, mo sì tún padà wá sí Damasku. **18** Lẹ̀yin ọ̀dún mēta, nígbà nàà ni mo gòkè lẹ̀ sí Jerusalemu láti lẹ̀ kí Peteru, mo sì gbé ọ̀ḍò rẹ̀ ní jìjọ mēḗḗdógún, **19** èmi kò rì elòmíràn nínú àwọn tí ó jẹ́ aposteli, bí kò ɛ ɛ Jakọ̀bu arákùnrin Olúwa. **20** Nnkan tí èmi n kọ̀wé sí yín yí, kíyèsì i, níwájú Ọ̀lòrun èmi kò ɛkè. **21** Lẹ̀yin nàà mo sì wá sí agbègbè Siria àti tí Kilikia. **22** Mo sì jẹ́ ɛni tí a kò mò lójú fún àwọn jìjọ tí ó wá nínú Kristi ni Judea. **23** Wọn kàn gbọ̀ iròyin wí pé, “Èni tí ó tí n ɛ inúnibíni sí wa rí, ní ìsinsin yí tí n wáásù ìgbàgbọ̀ nàà tí ó tí gbìyànjú láti bàjẹ́ nígbà kan rí.” **24** Wọn sì yin Ọ̀lòrun lógo nítóri mi.

2 Lẹ̀yin ọ̀dún mērinlá, ni mo tún gòkè lẹ̀ sí Jerusalemu pèlú Barnaba, mo sì mú Titu lẹ̀ pèlú mi. **2** Mo gòkè lẹ̀ nípa ohun tí a fihàn mi, mo fi iyinrere nàà tí mo n wáásù láàrín àwọn aláikọ̀lẹ̀ yé àwọn tí ó jẹ́ ɛni nílá nínú wọn, èyí í ni ní kòkò, kí èmi kí ó má ba á sáré, tabí kí ó máa ba à jẹ́ pé mo ti sáré lásán. **3** Ẹ̀gbòon a kò fi agbára mú Titu tí ó wá pèlú mi, ɛni tí í ɛ ɛ ara Giriki láti kọ̀lẹ̀. **4** Ọ̀rọ̀

yí wáyé nítóri àwọn èkè arákùnrin tí wọn yọ̀ wo inú àárín wa láti yọ̀ òminira wa wò, èyí tí àwa ni nínú Kristi Jesu, kí wọn lè mú wa wá sínú idè. **5** Àwọn ɛni tí a kò fún ni ànfaàní láti gbọ̀ ọ̀rọ̀ wọn fún ìṣẹ́jú kan; kí ẹ̀yin kí o lè máa tẹ̀sìwájú nínú òtítọ̀ iyinrere nàà. **6** Ẹ̀gbòon ní ti àwọn tí ó dàbí ɛni pàtākì—ohunkòhun tí ó wú kì wọn jásí, kò jẹ́ nnkan kan fún mi; Ọ̀lòrun kò fi bí ɛnikẹ̀ni ɛ rí ɛ idájọ̀ rẹ̀—àwọn èniyàn yí kò fi ohunkòhun kún ọ̀rọ̀ mi. **7** Ẹ̀gbòon kàkà bèè, nígbà tí wọn rí i pé a tí fi iyinrere tí àwọn aláikọ̀lẹ̀ le mi lówò, bí a tí fi iyinrere tí àwọn onílà lè Peteru lówò. **8** Nítóri Ọ̀lòrun, ɛni tí ó ɛ ɛ ɛ síṣẹ́ nínú ìṣẹ́ iránṣẹ́ Peteru gégé bí aposteli sí àwọn Júú, òun kan nàà ni ó ɛ ɛ síṣẹ́ nínú ìṣẹ́ iránṣẹ́ mi gégé bí aposteli sí àwọn aláikọ̀lẹ̀. **9** Jakọ̀bu, Peteru, àti Johanu, àwọn ɛni tí ó dàbí ọ̀wọ̀n, fún èmi àti Barnaba ni ọ̀wọ̀ ọ̀tún idàpò nígbà tí wọn rí oore-òfẹ́ tí a fi fún mi, wọn sì gbà pé kí àwa nàà tọ̀ àwọn aláikọ̀lẹ̀ lẹ̀, nígbà tí àwọn nàà lẹ̀ sòḍò àwọn Júú. **10** Ohun gbogbo tí wọn bèèrè fún ni wí pé, kí a máa rántí àwọn talàkà, ohun kan nàà gan an tí mo n lākàkà láti ɛ. **11** Ẹ̀gbòon nígbà tí Peteru wá sí Antioku, mo takò ó lójú ara rẹ̀, nítóri tí ó jẹ́ bi, mo sì bá a wí. **12** Nítóri pé kí àwọn kan tí ó tí ọ̀ḍò Jakọ̀bu wá tó dé, ó tí n ba àwọn aláikọ̀lẹ̀ jẹun; ɔ̀gbòon nígbà tí wọn dé, ó fàsèyin, ó sì ya ara rẹ̀ sòtò kùrò lódò àwọn aláikọ̀lẹ̀ nítóri ó bèrù àwọn tí ó kọ̀lẹ̀. **13** Àwọn Júú tí ó kù pawọ̀pọ̀ pèlú rẹ̀ láti jùmọ̀ ɛ agàbàgèbè, tó bèè tí wọn sì fi agàbàgèbè wọn sì Barnaba lònà. **14** Nígbà tí mo rí i pé wọn kò rìn déédé gégé bí òtítọ̀ iyinrere, mo wí fún Peteru níwájú gbogbo wọn pé, “Bí iwo, tí i ɛ ɛ Júú ba n rìn gégé bí iwà àwọn kẹ̀fèrì, èṣe ɛ ti iwo fi n fi agbára mu àwọn kẹ̀fèrì láti máa rìn bí àwọn Júú? **15** “Àwa tí i ɛ ɛ Júú nípa ibi, tí kì i sí i ɛ ɛ aláikọ̀lẹ̀ elẹ̀ṣe. **16** tí a mọ̀ pé a kò dá ɛnikẹ̀ni lare nípa ìṣẹ́ òfin, bí kò ɛ nipa ìgbàgbọ̀ nínú Jesu Kristi, àni àwa pèlú gbà Jesu Kristi gbọ̀, kí a bá a lè dá wa lare nípa ìgbàgbọ̀ tí Kristi, kì í sí i ɛ ɛ nípa ìṣẹ́ òfin, nítóri pé nípa ìṣẹ́ òfin kò sí èniyàn kan tí a ó dá lare. **17** “Ẹ̀gbòon nígbà tí àwa bá n wá ọ̀nà láti rí idálare nípa Kristi, ó di ẹ̀rì wí pé àwa pèlú jẹ́ elẹ̀ṣe, njẹ́ èyí ha jásí wí pé Kristi n ɛ ɛ iránṣẹ́ ẹ̀ṣe bí? Kí a má rí ì! **18** Nítóri pé bí mo bá sì tún gbé àwọn ohun tí mo tí wó palé ró, mo fi ara mi hàn bí arúfin. **19** “Nítóri pé nípa òfin, mo tí di òkú sí òfin, kí èmi lè wá láààyè sí Ọ̀lòrun. **20** A ti kàn mí mọ̀ àgbélébùu pèlú Kristi, èmi kò sì wá láààyè mọ̀, ɔ̀gbòon Kristi n gbé inú mi wíwá tí mo sì wá láààyè nínú ara, mo wá láààyè nínú ìgbàgbọ̀ Ọ̀mọ Ọ̀lòrun, ɛni tí o fẹ́ mi, tí ó sì fi òun tìkára rẹ̀ fún mi. **21** Èmi kò ya oore-òfẹ́ Ọ̀lòrun sí apá kan, nítóri pé bí a bá le ti ipasẹ̀ òfin jèrè òdodo, a jẹ́ pé Kristi kú lásán.”

3 Ẹ̀yin aláinírònú ará Galatia! Ta ní ha tán yin jẹ, kí ẹ̀yin má ɛ gba òtítọ̀ gbọ̀? Ní ojú ɛni tí a fi Jesu Kristi hàn gbangba láàrín yín ni ɛni tí a kàn mọ̀ àgbélébùu. **2** Kìkì èyí ni mo fẹ́ bèèrè lówò yín, nípa ìṣẹ́ òfin ni ẹ̀yin gba Ẽmí bí, tabí nípa ìgbòran pèlú ìgbàgbọ̀? **3** Báiyí ni ẹ̀yin ɛ jẹ òmugò tó bí? Ẹ̀yin tí ó tí bèrè ìgbé ayé ìgbàgbọ̀ yín nípa tí Ẽmí, ɛ a tí wá sọ̀ yín di pípé nípa tí ara ni? **4**

Èyin ha ti jiyà òpòlòpò nìkan wònyí lásán? Bí ó bá ɛ pé nítòótò lásán ni. **5** Ɛé Ɔlòrun fún yín ní Ɛmí rẹ, tí ó sì ɛ iṣẹ iyanu lààrin yín nitorí tí èyin pa òfin mọ, tàbí nitorí ẹ ní igbàgbò sí ohun tí ẹ gbọ? **6** Gégé bí Abrahamu “Ó gba Ɔlòrun gbọ, a sì kà á sí òdodo fún un.” **7** Ɛ jẹ kí ó yé é yín nígbà nàà pé, àwọn ti ó gbàgbọ, àwọn nàà ní í ɛ ọmọ Abrahamu. **8** Bí iwé mimọ sí tí wí tẹlẹ pé, Ɔlòrun yóò dá aláikolà láre nípa igbàgbọ, ó tí wàásù iyinrere ɶájú fún Abrahamu, ó ní wí pé, “Nínú rẹ ni a ó bùkún fún gbogbo orilẹ̀-èdè.” **9** Bẹ̀ẹ̀ gégé ni àwọn tí í ɛ tí igbàgbọ̀ jẹ̀ ẹ̀ni aláibúkún fún pẹ̀lú Abrahamu olódodo. **10** Nitorí pé iye àwọn tí n ẹ̀ ni i pa iṣẹ̀ òfin ní be lábẹ̀ ẹ̀gún: nitorí tí a tí kọ̀ ọ̀ pé, “Ifibú ni olúkúlùkù ẹ̀ni tí kò dúró nínú ohun gbogbo tí a kọ̀ sínú iwé òfin láti máa ɛ wọn”. **11** Nitorí ó dánílójú pé, a kò dá ẹ̀nikẹ̀ni láre níwájú Ɔlòrun nípa iṣẹ̀ òfin: nitorí pé, “Olódodo yóò yé nípa igbàgbọ̀.” **12** Ɔfin kí í sí í ɛ tí igbàgbọ̀: sùgbọ̀n, “Èni tí ó ba ɛ, yóò yé nípa wọn.” **13** Kristi ti rà wá padà kùrò lówò ẹ̀gún òfin, ẹ̀ni tí a fi ɛ ẹ̀gún fún wa: nitorí tí a ti kọ̀ ọ̀ pé, “Ifibú ni olúkúlùkù ẹ̀ni tí a fi kọ̀ sórí agi.” **14** Ó gba wá là ki ibúkún Abrahamu ba à lẹ̀ wá sórí àwọn aláikolà nípa Kristi Jesu; kí àwa ba à lẹ̀ gba ilé́rí Ɛmí nípa igbàgbọ̀. **15** Ará, ẹ̀mi ní sòrò bí ẹ̀niyàn, gégé bí màjẹ̀mù ẹ̀niyàn ti a ti fi lídí rẹ̀ mùlẹ̀, kò sí ẹ̀ni tí ó lẹ̀ sọ̀ ọ̀ di asán, tàbí tí ó lẹ̀ fi kún un mọ̀. **16** Njẹ̀ fún Abrahamu àti fún irú-ọmọ̀ rẹ̀ ni a ti ɛ àwọn ilé́rí nàà. Iwé Mímọ̀ kò sọ̀ wí pé, “fún àwọn irú-ọmọ̀ rẹ̀,” bí ẹ̀ni pé òpòlòpò; sùgbọ̀n bí ẹ̀ni pé òkan soṣo, “àti fún irú-ọmọ̀ rẹ̀,” ẹ̀yí tí í ɛ Kristi. **17** Èyí tí mò ní wí ni pé: màjẹ̀mù tí Ɔlòrun tí fi lídí rẹ̀ mùlẹ̀ níṣàájú, òfin tí ó dé léyìn oḡbònlénírinwò ọ̀dún kò lẹ̀ sọ̀ ọ̀ di asán, kí ó sì mú ilé́rí nàà di aláilágbára. **18** Nitorí bí oḡún nàà bá dúró lórí sísẹ̀ gégé bí í òfin kí í ɛ ti ilé́rí mọ̀, sùgbọ̀n Ɔlòrun ti fi í fún Abrahamu nípa ilé́rí. **19** Njẹ̀ kí ha ni òfin? A fi kún un nitorí irékojá títi irú-ọmọ̀ tí a ti ɛ ilé́rí fún yóò fi dé; a sì tipasẹ̀ àwọn angeli ɛ ilàna rẹ̀ láti owo alárinà kan wá. **20** Njẹ̀ onfílàjà kí í ɛ alárinà ti ẹ̀nikan, sùgbọ̀n òkan ni Ɔlòrun. **21** Nitorí nàà òfin ha lòdì sí àwọn ilé́rí Ɔlòrun bí? Kí a má rí í; nitorí ibá ɛ pé a ti fi òfin kan fún mí tí ó lágbara láti sọ̀ ni di ààyè nítòótò òdodo ibá ti tipasẹ̀ òfin wà. **22** Sùgbọ̀n iwé mímọ̀ ti fi yé wa pé gbogbo ẹ̀niyàn ni n ẹ̀ be lábẹ̀ idè ẹ̀ṣẹ̀, kí a lẹ̀ fi ilé́rí nípa igbàgbọ̀ nínú Jesu Kristi fún àwọn tí ó gbàgbọ̀. **23** Sùgbọ̀n kí igbàgbọ̀ tó dé, a ti pa wá mọ̀ lábẹ̀ òfin, a sì sé wa mọ̀ de igbàgbọ̀ tí a ní bọ̀ wá fihàn. **24** Nitorí nàà òfin ti jẹ̀ olùtòjú láti mú ẹ̀niyàn wá sòdò Kristi, kí a lẹ̀ dá wa láre nípa igbàgbọ̀. **25** Sùgbọ̀n léyìn igbà tí igbàgbọ̀ ti dé, àwa kò sí lábẹ̀ olùtòjú mọ̀. **26** Nitorí pé oḡ Ɔlòrun ni gbogbo yín, nípa igbàgbọ̀ nínú Kristi Jesu. **27** Nitorí pé iye èyin tí a ti bamitiisí sínú Kristi ti gbé Kristi wá. **28** Kò lẹ̀ sí Júù tàbí Giriki, ẹ̀rú tàbí òminira, ọ̀kúnrin tàbí obinrin nitorí pé ọ̀kan ni nínú Kristi Jesu. **29** Bí èyin bá sí jẹ̀ ti Kristi, njẹ̀ èyin ní irú-ọmọ̀ Abrahamu, àti àròlẹ̀ gégé bí ilé́rí.

4 Njẹ̀ ohun tí mo ní wí ní pé, níwọn igbà tí àròlẹ̀ nàà bá wá ní ẹ̀we, kò yàtò nínú ohunkòhun sí ẹ̀rú bí ó tilẹ̀ jẹ̀

Olúwa ohun gbogbo. **2** Sùgbọ̀n ó wá lábẹ̀ olùtòjú àti irjú títi àkòkò tí baba ti yàn tẹlẹ̀. **3** Gégé bẹ̀ẹ̀ sí ni àwa, nígbà tí àwa wá ní ẹ̀we, àwa wá nínú idè lábẹ̀ ipilẹ̀ṣẹ̀ ayé. **4** Sùgbọ̀n nígbà tí àkòkò kíkún nàà dé, Ɔlòrun rán oḡo rẹ̀ jáde wá, ẹ̀ni tí a bí nínú obinrin tí a bí lábẹ̀ òfin. **5** Láti ra àwọn tí ní be lábẹ̀ òfin padà, kí àwa lẹ̀ gba isòdòmọ̀. **6** Àti nitorí tí èyin jẹ̀ oḡo, Ɔlòrun sì ti rán Ɛmí Ɔmọ̀ rẹ̀ wá sínú ọ̀kàn yín, tí ní ké pé, “Àbba, Baba.” **7** Nitorí nàà iwọ̀ kí í ɛ ẹ̀rú, bí kò ɛ oḡo; àti bí iwọ̀ bá ní ɛ oḡo, njẹ̀ iwọ̀ di àròlẹ̀ Ɔlòrun nípasẹ̀ Kristi. **8** Tẹlẹ̀tẹlẹ̀, nígbà tí èyin kò tí í mọ̀ Ɔlòrun, èyin ti ɛ ẹ̀rú fún àwọn tí kí í ɛ Ɔlòrun nípa iṣẹ̀dá. **9** Sùgbọ̀n nísinsin yí, nígbà tí èyin ti mọ̀ Ɔlòrun tan tàbí kí a sá kúkú wí pé ẹ̀ di mímọ̀ fún Ɔlòrun, èèha tí rí tí ẹ̀ tún fi yípadà sí aláilera àti agbára ipilẹ̀ṣẹ̀ ẹ̀dá, lábẹ̀ èyí tí èyin tún fẹ̀ padà wá ɛ ẹ̀rú? **10** Èyin ní kiyèsí ojó àti àkòkò, àti ọ̀dún. **11** Èrú yín ní bà mí, kí o má bà ɛ pé lásán ni mo ɛ làlálá lóri yín. **12** Ará, mo bẹ̀ yín, ẹ̀ dàbí ẹ̀mi: nitorí ẹ̀mi dàbí èyin: èyin kò ɛ mí ní ibi kan. **13** Èyin mọ̀ pé nínú àilera ni mo wàásù iyinrere fún yín ní àkòkò. **14** Èyí tí ó sí jẹ̀ idánwò fún yín ní ara mi ni ẹ̀ kò kẹ̀gàn, bẹ̀ẹ̀ ni ẹ̀ kò sí kọ̀; sùgbọ̀n èyin gbà mí bí angeli Ɔlòrun, àní bí Kristi Jesu. **15** Njẹ̀ ayọ̀ yín igbà nàà ha dà? Nitorí mo gba ẹ̀rú yín pé, bi o bá ɛ ẹ̀ ɛ, ẹ̀ ò bá yo ojú yín jáde, ẹ̀ bá sí fi wọn fún mí. **16** Njẹ̀ mo ha di òtá yín nitorí mo sọ̀ òtítọ̀ fún yín bí? **17** Wọn ní fi itara wá yín, sùgbọ̀n kí í ɛ fún rere; wón ní fẹ̀ já yín kùrò, kí èyin lẹ̀ máa wá wọn. **18** Sùgbọ̀n ó dára láti máa fi itara wá ní fún ohun rere nígbà gbogbo, kí í sí í ɛ nígbà tí mo wá pẹ̀lú yín nikan. **19** Èyin oḡo mí kéékèkè, èyin tí mo tún ní rọ̀bí títi a ó fi ɛ ẹ̀dá Kristi nínú yín. **20** Ibá wù mí láti wá lódò yín nísinsin yí, kí ẹ̀mi sí yí ohùn mi padà nitorí pé mo dààmú nitorí yín. **21** Ɛ wí fún mí, èyin tí ní fẹ̀ wá lábẹ̀ òfin, ẹ̀ ko ha gbọ̀ òfin ohun ti òfin sọ̀. **22** Nitorí a ti kọ̀ ọ̀ pé, Abrahamu ní oḡo ọ̀kúnrin méjì, ọ̀kan láti òdò ẹ̀rúbinrin, àti ọ̀kan láti òdò òminira obinrin. **23** Sùgbọ̀n a bí èyí tí ɛ ti ẹ̀rúbinrin nípa ti ara, sùgbọ̀n èyí ti òminira obinrin ni a bí nípa ilé́rí. **24** Nìkan wònyí jẹ̀ àpẹ̀rẹ̀: nitorí pé àwọn obinrin wònyí ní màjẹ̀mù méjẹ̀jẹ̀; ọ̀kan láti orí òkè Sinai wá, tí a bí loko ẹ̀rú, tí í ɛ Hagari. **25** Nitorí Hagari yí ni òkè Sinai Arabia, tí ó sí dúró fún Jerusalemu tí ó wá nísinsin yí, tí ó sí wá loko ẹ̀rú pẹ̀lú àwọn oḡo rẹ̀. **26** Sùgbọ̀n Jerusalemu ti òkè jẹ̀ òminira, èyí tí í ɛ iya wa. **27** Nitorí a ti kọ̀ ọ̀ pé, “Máa yo, iwọ̀ obinrin àgàn tí kò bímo, bú sí ayọ̀ kí o sì kíge sókè, iwọ̀ tí kò rọ̀bí rí; nitorí àwọn oḡo obinrin nàà tí a kòsilẹ̀ yóò pọ̀ ju ti obinrin tó ní ọ̀ko lo.” **28** Njẹ̀ ará, oḡo ilé́rí ni àwa gégé bí Isaaki. **29** Sùgbọ̀n bí èyí tí a bí nípa ti ara ti ɛ inúnibíni nígbà nàà sí èyí tí a bí nípa ti Ɛmí, bẹ̀ẹ̀ sí ni nísinsin yí. **30** Sùgbọ̀n iwé mímọ̀ ha tí wí, “Lé ẹ̀rúbinrin yí àti oḡo rẹ̀ jáde, nitorí oḡo ẹ̀rúbinrin kí yóò bá oḡo òminira obinrin jogún pọ̀.” **31** Nitorí nàà, ará, àwa kí í ɛ oḡo ẹ̀rúbinrin bí kò ɛ ti òminira obinrin.

5 Nitorí nàà, ẹ̀ dúró sìnşin nínú òminira nàà èyí tí Kristi fi sọ̀ wá di òminira, kí ẹ̀ má sì ɛ tún fi ọ̀run bọ̀ àjàjà

erú mọ. 2 Kíyèsì i, èmi Paulu ni ó wí fún yín pé, bí a bá kọ yín nílà abé, Kristi kì yóò lèrè fún yín ní ohunkóhun. 3 Mo sì tún sọ fún olúkúlùkù èniyàn tí a kọ ní ilà pé, ó di ajigbèsè láti pa gbogbo òfin mọ. 4 A ti yà yín kúrò lódò Kristi, èyin tí ní fẹ́ kí a dá yín láre nípa òfin; pé ẹ́ ti şubú kúrò nínú oore-òfẹ́. 5 Nítorí nípa Èmí àwa ní fi igbàgbọ́ dúró de irètí òdodo. 6 Nítorí nínú Kristi Jesu, ikòlà kò jẹ́ ohun kan, tàbí àìkòlà; şùgbọ́n igbàgbọ́ ti ní şişẹ́ nípa ifẹ́. 7 Èyin ti ní sàré dáràdára. Ta ni dí yin lówó láti şe igbórán sí òtítótó? 8 Ìyípadà yìí kò ti òdò ẹni tí ó mò ní yín wá. 9 Ìwúkàrà dié ní í mú gbogbo iyèfun wú. 10 Mo ní igbèkèlè sí yín nínú Olúwa pé, èyin kì yóò ní èrò ohun miíràn; şùgbọ́n ẹni tí ní yọ yín lẹnu yóò ru idájọ́ tirẹ́, ẹnikẹni tí ó wú kí ó jẹ́. 11 Şùgbọ́n, ará, bí èmi bá ní wàásù ikòlà síbè, kín ni idí tí a fi ní şe inúnibíni sí mi síbè? Njẹ́ ikòşè àgbélébùú ti kúrò. 12 Èmi ibá fẹ́ kí àwọn tí ní yọ yín lẹnu tilẹ́ gé yà ara wọn kan kúrò. 13 Nítorí a ti pè yín sí òminira, ará kíkì pé kí ẹ́ má şe lo òminira yín bí àhàfàní sípa ti ara, şùgbọ́n ẹ́ máa fi ifẹ́ sin omonikeji yín. 14 Nítorí rẹ́ a kó gbogbo òfin já nínú èyí pé, “Ìwọ́ fẹ́ omonikeji rẹ́ gégé bí ara rẹ́.” 15 Şùgbọ́n bí èyin bá ní bu ara yín şán, tí ẹ́ sì ní jẹ́ ara yín run, ẹ́ kíyèsára kí ẹ́ má şe pa ara yín run. 16 Njẹ́ mo ní, ẹ́ máa rìn nípa ti Èmí, èyin kì yóò sì mú ifékúfẹ́ ti ara şe. 17 Nítorí ti ara ní şe ifékúfẹ́ lòdì sí Èmí, àti Èmí lòdì sí ara, àwọn wònyí sì lòdì sí ara wọn; kí ẹ́ má ba à lè şe ohun tí èyin ní fẹ́. 18 Şùgbọ́n bí a bá ní ti owo Èmí şamòná yín, èyin kò sí lábé òfin. 19 Njẹ́ àwọn işẹ́ tí ara farahàn, tí í şe wònyí; pansága, àgbèrè, iwà èéírí, wòbià, 20 Ibòrìşà, oşó, ikóríira, jà, ilara, ibínú, imọ-tara-èni nikan, iyapa, èkọ́ òdì. 21 Àrankàn, ipànyàn, imutípara, iréde òru, àti irú iwònyí; àwọn ohun tí mo ní wí fún yín tẹlẹ́, gégé bí mo ti wí fún yín tẹlẹ́ rí pé, àwọn tí ní şe nńkan báwònyí kì yóò jogún ijọba Olórun. 22 Şùgbọ́n èso ti Èmí ni ifẹ́, ayò, àlàáfíà, ipamóra, iwà pèlẹ́, işoore, igbàgbọ́, 23 iwà tútù, àti ikóra-èni níjanu, òfin kan kò lòdì sí irú wònyí, 24 Àwọn tí í şe ti Kristi Jesu ti kan ara wọn mọ́ àgbélébùú pèlú ifẹ́ àti ifékúfẹ́ rẹ́. 25 Bí àwa bá wà láààyè sípa ti Èmí, ẹ́ jẹ́ kí a sì máa rìn nípa ti Èmí. 26 Ẹ́ má şe jẹ́ kí a máa şe ògo asán, kí a má mú omonikeji wa bínú, kí a má şe ilara omonikeji wa.

6 Ará, bí a tilẹ́ mú èniyàn nínú èşẹ́ kan, kí èyin tí í şe ti Èmí mú irú ẹni bẹ́ẹ́ bọ́ sípò nínú èmí iwà tútù; kí iwọ́ tìkára rẹ́ máa kíyèsára, kí a má ba à dán iwọ́ nàà wò pèlú. 2 Ẹ́ máa ru ẹrù omonikeji yín, kí ẹ́ sì fi bẹ́ẹ́ mú òfin Kristi şe. 3 Nítorí bí èniyàn kan bá ní ro ara rẹ́ sí ẹnikan, nígbà tí kò jẹ́ nńkan, ó ní tan ara rẹ́ jẹ́. 4 Şùgbọ́n kí olúkúlùkù yẹ işẹ́ ara rẹ́ wò, nígbà nàà, ohun ìmú-şogo rẹ́ yóò jẹ́ nínú ti ara rẹ́ nikan, kì yóò sì jẹ́ nínú ti omonikeji rẹ́. 5 Nítorí pé olúkúlùkù ni yóò ru ẹrù ara rẹ́. 6 Şùgbọ́n kí ẹni tí a ní kó nínú òrò nàà máa pèsè ohun rere gbogbo fún ẹni tí ní kóni. 7 Kí a má şe tàn yín jẹ; a kò lè gan Olórun: nítorí ohunkóhun tí èniyàn bá fúnrúgbìn, òhun ni yóò sì ká. 8 Nítorí ẹni tí ó bá ní fúnrúgbìn sípa ti ara yóò ká idibájé ti

ara şùgbọ́n ẹni tí ní fúnrúgbìn sípa ti èmí yóò ti inú èmí ká iyè àinípèkun. (aiónios g166) 9 Ẹ́ má sì jẹ́ kí àárè okàn mú wa ní şişe rere, nítorí tí a ó kórè nígbà tí àkòkò bá dé, bí a kò bá şe àárè. 10 Njẹ́ bí a ti ní rí àhàfàní gba, ẹ́ jẹ́ kí a máa şoore fún gbogbo èniyàn, àti pàápàá fún àwọn tí í şe ará ilé igbàgbọ́. 11 Ẹ́ wo bí mo ti fi owó ara mi kówé gádàgbà-gádàgbà sí yín. 12 Iye àwọn tí ní fẹ́ şe àşehàn ni ara wọn ní rọ́ yín láti kolà; kíkì nítorí pé kí a má ba à şe inúnibíni sí wọn nítorí àgbélébùú Kristi. 13 Nítorí àwọn tí a kọ ní ilà pàápàá kò pa òfin mọ́, şùgbọ́n wọn ní fẹ́ mú yín kolà, kí wọn lè máa şogo nínú ara yín. 14 Şùgbọ́n kí a má şe rí i pé èmi ní şògo, bí kò şe nínú àgbélébùú Jesu Kristi Olúwa wa, nípasẹ́ ẹni tí a ti kan ayé mọ́ àgbélébùú fún mi, àti èmi fún ayé. 15 Nítorí pé nínú Kristi Jesu, ikòlà kò jẹ́ ohun kan, tàbí àìkòlà, bí kò şe èdá tuntun. 16 Kí àlàáfíà àti àánú wà lórí gbogbo àwọn tí ní rìn ní ilà nà yìí, àti lórí Israèli Olórun. 17 Láti isinsin yìí lo, kí ẹnikẹni má şe yọ mí lẹnu mọ́; nítorí èmi ní ru àpá Jesu Olúwa kírì ní ara mi. 18 Ará, oore-òfẹ́ Jesu Kristi Olúwa wa, kí ó wà pèlú èmí yín. Amin.

Ephesians

1 Paulu, aposteli Jesu Kristi nípa ifẹ̀ Ọlọrun, Sí àwọn èniyàn mímọ̀ tí ó wà ní Efesus, àti sí àwọn olóótítọ̀ nínú Kristi Jesu: **2** Oore-òfẹ̀ sí yín àti alááfíá láti ọ̀dọ̀ Ọlọrun Baba wá àti Jesu Kristi Olúwa. **3** Ọ̀go ni fún Ọlọrun àti Baba Jesu Kristi Olúwa wa, èni tí ó ti búkún wa láti inú ọ̀run wá pèlú àwọn ibúkún èmí gbogbo nínú Kristi. **4** Àní, gégé bí o ti yàn wá nínú rẹ̀ sáájú ìpilẹ̀sẹ̀ ayé, láti jẹ̀ mímọ̀ àti aláílábúkú níwájú rẹ̀ nínú ifẹ̀ **5** èni tí ò ti yàn wá tẹ̀lẹ̀ sí isọ̀dọ̀mọ̀ nípa Jesu Kristi fún ara rẹ̀, ní ibámu idúnnú ifẹ̀ rẹ̀, **6** fún iyin ọ̀go oore-òfẹ̀ rẹ̀, èyí tí ò ti fi fún wa nínú Àyànfẹ̀ rẹ̀. **7** Nínú rẹ̀ ni àwa rí iràpadà gba nípa èjẹ̀ rẹ̀ àti idárijí àwọn èşẹ̀ wa, ní ibámu pèlú orọ̀ oore-òfẹ̀ Ọlọrun **8** èyí tí ó fún wa lópòlópò pèlú gbogbo ogbón àti imọye, **9** Ó ti sọ̀ ohun ijinlẹ̀ ifẹ̀ rẹ̀ di mí mú fún wa gégé bí idúnnú rere rẹ̀, èyí ti o pinnu nínú Kristi, **10** èyí tí yòò jẹ̀ jáde ní kíkún àkòkò, láti şe àkọjọ̀pọ̀ àwọn ohun tí ọ̀run àti ti ayé lábé Kristi. **11** Nínú rẹ̀ ni a yàn wá fẹ̀ lẹ́yin tí ó ti yàn wá tẹ̀lẹ̀ gégé bí ipinnu èni tí ñ şişẹ̀ ohun gbogbo ní ibámu ifẹ̀ rẹ̀, **12** kí àwa kí ó le wá fún iyin ọ̀go rẹ̀, àwa tí a ti ni irètí sáájú nínú Kristi. **13** Àti èyin pèlú darapọ̀ nínú Kristi nígbà tí èyin gbọ̀ ọ̀rọ̀ ọ̀títọ̀ náà àní iyinrere igbàlá yin. Nígbà tí èyin gbàgbọ̀, a fi Èmí Mímọ̀ şe èdidi ayé yin nínú rẹ̀, èyí tí a ti şe ilérí rẹ̀ tẹ̀lẹ̀, **14** èyí tí ó jẹ̀ idánílọ́jú àşansilẹ̀ ogún wa títí yòò fi di àkòkò iràpadà àwọn tí í şe ti Ọlọrun sí iyin ọ̀go rẹ̀. **15** Nítórí idí èyí, nígbà tí mo ti gbúròò igbàgbọ̀ tí ñ be láàrín yín nínú Jesu Olúwa, àti ifẹ̀ yín sí gbogbo àwọn èniyàn mímọ̀. **16** Èmi kò sè sinmi láti máa dúpẹ̀ nítórí yín, àti láti máa rántí yín nínú adúrà mi. **17** Mo sè ñ beèrè nígbà gbogbo pé kí Ọlọrun Jesu Kristi Olúwa wa, Baba ọ̀go, lè fún yín ni Èmí nípa ti ogbón àti ti ifihàn kí èyin kí ó tún lè mò ọ̀n sí í. **18** Mo tún ñ gbádúrà bakan náà wí pé kí ojú okàn yín lè mọ́lẹ̀; kí èyin lè mò ohun tí irètí ipè rẹ̀ jẹ̀, àti orọ̀ ọ̀go rẹ̀ èyí tí í şe ogún àwọn èniyàn mímọ̀, **19** àti aláílẹ̀gbé títóbi agbára rẹ̀ fún àwa tí a gbàgbọ̀. Gégé bí ifẹ̀ agbára rẹ̀, **20** èyí tí ó fi sínú Kristi, nígbà tí o ti jí dide kúrò nínú òkú, tí ó sè mú un jókòò lówó ọ̀tún nínú àwọn ọ̀run. **21** Ó gbéga ju gbogbo ijoba, àti aşe, àti agbára, àti ọ̀ye àti gbogbo orúkọ tí a ní dá, kí í şe ni ayé yí nikan, şùgbón ni èyí tí ñ bọ̀ pèlú. (aión g165) **22** Ọlọrun sè ti fi ohun gbogbo sábe èşẹ̀ rẹ̀, ó sè fi í şe orí lórí ohun gbogbo fún ijo, **23** èyí tí í şe ara rẹ̀, èkúnrerẹ̀ èni tí ó kún ohun gbogbo ní gbogbo ọ̀nà.

2 Ní ti èyin, èyin ni ó sè ti sọ̀ di ààyè, nígbà tí èyin ti kú nítórí irékojá àti àwọn èşẹ̀ yín, **2** nínú èyí tí èyin ti gbé rí, àní bí ilànà tí ayé yí, gégé bí aláşe agbára ojú ọ̀run, èmí tí ñ şişẹ̀ ni isinsin yí nínú àwọn omo aláìgbòrán. (aión g165) **3** Nínú àwọn èni tí gbogbo wa pèlú ti wá rí nínú ifẹ̀kúfẹ̀ ara wa, a ní mú ifẹ̀ ara àti ti inú şe, àti nípa işèdá àwa sè ti jẹ̀ omo ibínú, gégé bí àwọn iyókú pèlú. **4** Şùgbón Ọlọrun, èni tí í şe ọ̀lọ̀rọ̀ ni àánú, nítórí ifẹ̀ níla rẹ̀ tí ó fi fẹ̀ wa, **5** nígbà tí àwa tilẹ̀ ti kú nítórí irékojá wa, ó sọ̀ wá di ààyè pèlú Kristi, oore-òfẹ̀ ni a ti fi gbà yín là. **6** Ọlọrun sí

ti jí wa dide pèlú Kristi, ó sè ti mú wa jókòò pèlú rẹ̀ nínú àwọn ọ̀run nínú Kristi Jesu. **7** Pé ni gbogbo igbà tí ñ bọ̀ kí ó bà á lè fi ọ̀rọ̀ oore-òfẹ̀ rẹ̀ tí o pọ̀ rékojá hàn fún wa nínú işeun rẹ̀ sè wá nínú Kristi Jesu. (aión g165) **8** Nítórí oore-òfẹ̀ ní a fi gbà yín là nípa igbàgbọ̀. Èyí kí í şe nípa agbára èyin fúnra yín: èbùn Ọlọrun ni, **9** kí í şe nípa àwọn ifẹ̀, kí enikèni má ba à şògo. **10** Nítórí àwa ni ifẹ̀ ọ̀wọ̀ rẹ̀ tí a ti dá nínú Kristi Jesu fún àwọn ifẹ̀ rere, èyí tí Ọlọrun ti pèsè tẹ̀lẹ̀, fún wa láti şe. **11** Nítórí náà e rántí pé, nígbà àtiójó rí, èyin tí e ti jẹ̀ Kèfèrí nípa ti íbí, tí àwọn tí a ní pè ní “aláìkọ̀là” láti ọ̀wọ̀ àwọn tí ñ pe ara wọn “akọ̀là” (èyí tí a fi ọ̀wọ̀ èniyàn şe sí ní ara). **12** E rántí pé ni àkòkò náà èyin wá láíní Kristi, e jẹ̀ àjẹ̀jí sí Israèli, àti àjẹ̀jí sí àwọn májẹ̀mú ilérí náà, láíní irètí, àti láíní Ọlọrun ni ayé. **13** Şùgbón nísinsin yí nínú Kristi Jesu èyin tí ó ti jìná réré nígbà àtiójó rí ni a mú súnmò tòsí, nípa èjẹ̀ Kristi. **14** Nítórí ọ̀n ni alááfíá wa, èni tí o ti şe méjèjì ni ọ̀kan, tí ó sè ti wó ọ̀giri ikélé ti ikóríra èyí tí ñ be láàrín yín. **15** Ó sè ti ti ọ̀pin sí ọ̀tá náà nínú ara rẹ̀, àní sí ọ̀fin àti aşe wọn-ọ̀n-ni tí ñ be nínú ilànà, kí ó lè şe àwọn méjèjì di èni tuntun kan nínú ara rẹ̀, kí ó sè şe ilàjà **16** àti kí ó lè mú àwọn méjèjì bá Ọlọrun làjà nínú ara kan nípa agbélébùu; nípa èyí tí yòò fi pa işòtá náà run. **17** Ó sè ti wá, ó sè ti wáású alááfíá fún èyin tí o jìnnà réré, àti alááfíá fún àwọn tí o súnmò tòsí. **18** Nítórí nípa rẹ̀ ni àwa méjèjì ti ni ànfaani sọ̀dọ̀ baba nípa Èmí kan. **19** Njẹ̀ nítórí náà èyin kí í şe àlẹ̀jò àti àjẹ̀jí mó, şùgbón àjùmọ̀jogún omo íbílẹ̀ pèlú àwọn èniyàn mímọ̀, àti àwọn ará ilé Ọlọrun; **20** a sí ñ gbé yín ró lórí ìpilẹ̀ àwọn aposteli, àti àwọn wòlfi, pèlú Jesu Kristi fúnra rẹ̀ gégé bí pàtàkì òkúta igun ilé. **21** Nínú rẹ̀ ni gbogbo ilé náà, tí a ní kọ̀ wa papọ̀ şòkan tí ó sè ñ dàgbàsòkè láti di tẹ̀mpilí mímọ̀ kan nínú Olúwa. **22** Nínú rẹ̀ ni a ní gbé èyin pèlú ró pèlú fún ibújókòò Ọlọrun nínú Èmí rẹ̀.

3 Nítórí èyí náà ni èmi Paulu şe di òndè Jesu Kristi nítórí èyin aláìkọ̀là. **2** Lóótítọ̀ èyin tilẹ̀ ti gbọ̀ ti ifẹ̀ iríjú oore-òfẹ̀ Ọlọrun, tí a fi fún mi fún yín; **3** bí ó ti şe pé nípa ifihàn ni ó ti fi ohun ijinlẹ̀ hàn fún mi gégé bí mo ti kọ̀ sáájú ni sòkí. **4** Nígbà tí èyin bá kà á, nípa èyí tí èyin o fi lè mò ọ̀ye mi nínú ijinlẹ̀ Kristi. **5** Èyí tí a kò í tí ñ fihàn àwọn omo èniyàn rí nínú iran mifran gbogbo, bí a ti fi wón hàn nísinsin yí fún àwọn aposteli rẹ̀ mímọ̀ àti àwọn wòlfi nípa Èmí; **6** pé, àwọn aláìkọ̀là jẹ̀ àjùmọ̀jogún àti èyà ara kan náà, àti alábápin ilérí nínú Kristi Jesu nípa iyinrere. **7** Iránşẹ̀ èyí tí a fi mi şe gégé bí èbùn oore-òfẹ̀ Ọlọrun tí a fi fún mi, gégé bí ifẹ̀ agbára rẹ̀. **8** Fún èmi tí o kéré jùlọ̀ nínú gbogbo àwọn èniyàn mímọ̀, ní a fi oore-òfẹ̀ yí fún, láti wáású àwámáridíi ọ̀rọ̀ Kristi fún àwọn aláìkọ̀là; **9** àti láti mú kí gbogbo èniyàn rí ohun tí ifẹ̀ iríjú ohun ijinlẹ̀ náà jásí, èyí tí a ti fi pamọ̀ láti igbà àtiójó nínú Ọlọrun, èni tí ó dá ohun gbogbo nípa Jesu Kristi. (aión g165) **10** Kí a bá á lè fi ọ̀pòlópò onírúurú ogbón Ọlọrun hàn nísinsin yí fún àwọn ijoyè àti àwọn alágbára nínú àwọn ọ̀run, nípasẹ̀ ijo, **11** gégé bí ipinnu ayérayé tí ó ti pinnu nínú Kristi Jesu Olúwa wa. (aión g165) **12** Nínú èni tí

àwa ní ìgbòyà, àti ònà pèlù ìgbèkèlè nípa ìgbàgbò wa nínú rẹ̀. **13** Nítorí nàà, mo bè yín kí ààrè má ʒe mú yín ni gbogbo wàhàlà mi nítorí yín, èyí tí ʒe ògo yín. **14** Nítorí ìdí èyí ni mo ʒe ní fi eékún mi kúnlè fún Baba Olúwa wa Jesu Kristi. **15** Orúko ʒeni tí a fi ní pe gbogbo ìdílé tí ní bẹ ni òrun àti ní ayé. **16** Kí òun kí ó lè fi agbára rẹ̀ fún ʒeni inú yín ní okun, nípasè ʒemi Mímó. **17** Kí Kristi lè máa gbé inú òkàn yín nípa ìgbàgbò; pé bí ʒe tí ní fi gbòngbò mùlè tí ʒe sì ní fi ʒešè mùlè nínú ìfẹ̀; **18** kí ʒeyin lè ní agbára láti mò pèlù gbogbo àwọn èniyàn mímó, ohun tí ìbù, àti gígún, àti jìjín, àti gíga ìfẹ̀ Kristi jẹ. **19** Àti láti mò ìfẹ̀ Kristi yíí tí ó ta ìmò yo, kí a lè fi gbogbo èkúnrẹ̀rẹ̀ Qlòrun kún yín. **20** Njé ʒeni tí ó lè ʒe lópòlópò ju gbogbo èyí tí a ní bèèrè tàbí tí a ní rò lo, gégé bí agbára tí ní ʒiʒe nínú wa. **21** Òun ni kí a máa fi ògo fún nínú ìjò àti nínú Kristi Jesu láti ìrandíran gbogbo àní, ayé ànípèkùn, Amín. (aifón g165)

4 Nítorí nàà, èmi òhèdè nínú Olúwa ní bè yín pé kí ʒeyin máa gbé ìgbé ayé tí ó yè sí ipè tí a pè yín sí. **2** Pèlù ìrèlè gbogbo àti inú títù, pèlù ìpamóra, ʒe máa fi ìfẹ̀ faradá fún ʒenikeji yín. **3** Kí ʒe sì máa làkàkà láti pa ìʒòkan ʒemi mò ni ìdàpò àlàáfíá. **4** Ara kan ni ní bẹ, àti ʒemi kan, àní bí a ti pè yín sínú ìrètí kan nígbà tí a pè yín. **5** Olúwa kan, ìgbàgbò kan àti ìtèbòmi kan. **6** Qlòrun kan àti Baba gbogbo aráyé, ʒeni tí ó ʒe olórí ohun gbogbo àti nípa gbogbo àti nínú ohun gbogbo. **7** ʒùgbòṅ olúkúlùkù wa ni a fi oore-òfẹ̀ fun gégé bí òsùwòṅ èbùn Kristi. **8** Nítorí nàà a wí pé: “Nígbà tí ó gòkè lo sí ìbì gíga, ó di ìgbèkùn ni ìgbèkùn, ó sì fi èbùn fun èniyàn.” **9** (Njé ní tí pé, “Ó gòkè lo!” Kín ni ó tùmò sí, bí kò ʒe pé ó kò sòkalè pèlù lo sí isàlè ilẹ̀? **10** ʒeni tí ó ti sòkalè, Òun kan nàà ni ó sì ti gòkè rékojá gbogbo àwọn òrun, kí ó lè kún ohun gbogbo.) **11** Nítorí nàà ó sì ti fi àwọn kan fún bí aposteli; àti àwọn miiran bí í wòlfi; àti àwọn miiran bí efangelisti, àti àwọn miiran bí olùsò-àgùntàn àti olúkòni. **12** Fún àʒepé àwọn èniyàn mímó fun ìʒe ìránʒe, fún ìmúdàgbà ara Kristi. **13** Títí gbogbo wa yóò fi dé ìʒòkan ìgbàgbò àti ìmò Omò Qlòrun, títí a ó fi di òkúnrin, títí a ó fi dé èkúnrẹ̀rẹ̀ iwòṅ Kristi. **14** Kí àwa má ʒe jé èwe mò, tí a ní fi gbogbo aféfé èkò tí síwà tí sèyin, tí a sì fi ní gbá kiri, nípa ìtanje èniyàn, nípa àrèkérekè fun ogbònkògbòṅ àti mú ni ʒinà. **15** ʒùgbòṅ ká a máa sò òtítò ní ìfẹ̀, kí a lè máa dàgbàsókè nínú rẹ̀ ní ohun gbogbo ʒeni tí í ʒe orí, àní Kristi. **16** Láti òdò ʒeni tí ara nàà tí a ní so sòkan pò, tí ó sì ní fi ara mòra, nípasè oríkèè kòkòkan tí a ti pèsè, nígbà tí èyà kòkòkan bá ní ʒiʒe dáràdára, yóò mú ara dàgbà, yóò sì gbé ara òun tikára rẹ̀ díde nínú ìfẹ̀. **17** Njé èyí ni mo ní wí, tí mo sì ní jèrín nínú Olúwa pé, láti ìsinsin yíí lo, kí ʒeyin má ʒe rìn mò, àní gégé bí àwọn aláìkòlà tí ní rìn nínú ìronú asán wòn. **18** Oye àwọn ʒeni tí ó sòkúnkùn, a sì yà wòn nínú ìyè Qlòrun nítorí àimò tí ní bẹ nínú wòn, nítorí ìlile òkàn wòn. **19** Àwọn ʒeni tí òkàn wòn lè rékojá, tí wòn sí ti fi ara wòn wòbià, láti máa fi iwora ʒiʒe iwà èèrì gbogbo. **20** ʒùgbòṅ a kò fi Kristi kò yín bè. **21** Bí ó bá ʒe pé níòdótò ni ʒe ti gbòhùn rẹ̀ ti a sì ti kò yín nínú rẹ̀, gégé bí òtítò tí ní bẹ nínú Jesu. **22** Pé, ní tí iwà yín àtijó, kí ʒeyin bó ògbólógbò òkúnrin ni sílè, èyí tí ó díbajè gégé

bí ìfèkúfèfè ètàn; **23** kí ʒe sì di tuntun ni èmi inú yín; **24** kí ʒe sì gbé òkúnrin tuntun ni wò, èyí tí a dá ni àwòrán Qlòrun nínú òdodo àti iwà mímó tí òtítò. **25** Nítorí nàà ʒe fi èké ʒiʒe sílè, ki olúkúlùkù yín kí ó máa ba omònikeji rẹ̀ sò òtítò, nítorí èyà ara omònikeji wa ni àwa jé. **26** Nínú ìbínú yín, ʒe máa ʒe ʒe, ʒe má ʒe jé kí òòrùn wò bá ìbínú yín, **27** bèjè ni kí ʒe má ʒe fi àyè ègbé kan fún Èʒù. **28** Kí ʒeni tí ní jalè má ʒe jalè mò: ʒùgbòṅ kí ó kúkú máa ʒe làlàlà, kí ó máa fi owò rẹ̀ ʒiʒe ohun tí ó dára, kí òun lè ní láti pín fún ʒeni tí ó ʒe aláini. **29** È má ʒe jé kí òrò ìdíbajè kan tí ʒenu yín jade, ʒùgbòṅ irú èyí tí ó lè ràn idàgbàsókè wòn lówò gégé bí ohun tí wòn níò, kí ó lè máa fi oore-òfẹ̀ fún àwọn tí ní gbò. **30** È má sì ʒe mú ʒemi Mímó Qlòrun bínú, ʒeni tí a fi ʒe èdidi yín dé ojò idàndè. **31** Gbogbo iwà kíkorò àti ìbínú, àti ìrunú, àti ariwo, àti òrò búburú ni kí a mú kúró lódò yín, pèlù gbogbo àrankàn. **32** È máa ʒore fún omònikeji yín, ʒe ní iyònú, ʒe máa dáríji ara yín, gégé bí Qlòrun nínú Kristi ti dáríji yín.

5 Nítorí nàà, ʒe máa ʒe àfarawé Qlòrun bí àwọn olufé omò, **2** ʒe sì máa rìn ní ìfẹ̀, gégé bí Kristi pèlù ti fẹ̀ wa, tí ó sì fi ara rẹ̀ fún wa ní ʒe àti èbò fún Qlòrun fún òòrùn dídùn. **3** ʒùgbòṅ àgbèrè àti gbogbo iwà èèrì, tàbí ojùkòkòrò, kí a má tilè dárúko rẹ̀ lààrín yín mò, bí ó ti yè àwọn èniyàn mímó. **4** Ìbá à ʒe iwà òbùn, àti ìʒòrò òmùgò, tàbí ìʒèfè àwọn ohun tí kò tò; ʒùgbòṅ ʒe kúkú máa dúpé. **5** Nítorí ʒeyin mò èyí dájú pé, kò sí panʒàgà, tàbí aláimò èniyàn, tàbí wòbià (tí í ʒe abòriʒà), tí yóò ni ipín kan ni ìjòba Kristi àti Qlòrun. **6** È má ʒe jé kí ʒenikeni fi òrò asán tòn yín je: nítorí nípasè nńkan wònyí ní ìbínú Qlòrun fi ní bó wà sórí àwọn omò aláìgbòrán. **7** Nítorí nàà ʒe má ʒe jé alájopín pèlù wòn. **8** Nítorí ʒeyin tí jé òkúnkùn lèkèkan ʒùgbòṅ nísinsin yíí, ʒeyin dí ìmòlè, nípa tí Olúwa: ʒe máa rìn gégé bí àwọn omò ìmòlè **9** (nítorí èʒo ʒemi ní ìʒoore, àti òdodo àti òtítò). **10** È sì máa wádi ohun tí í ʒe ìtèwògbà fún Olúwa. **11** È má sì ʒe bá àwọn oníʒe òkúnkùn kégbe pò, ʒùgbòṅ ʒe kúkú máa bá wòn wí. **12** Nítorí ìtíjù tilè ní láti máa sòrò nńkan wòn-on-ni tí àwọn aláìgbòrán ní ʒe ní ìkòkò. **13** ʒùgbòṅ ohun gbogbo tí a tú síta ni ìmòlè ní fi hàn: nítorí ohunkòhun tí ó bá fi nńkan hàn, ìmòlè ni. **14** Nítorí nàà ni ó ʒe wí pé, “Jí, iwò ʒeni tí ó sun, sí jìnde kúró nínú òkú Kristi yóò sì fún ọ ní ìmòlè.” **15** Nítorí nàà ʒe kíyèsì láti máa rìn ní iwà pípé, kí í ʒe bí àwọn òmùgò, ʒùgbòṅ bí àwọn ològbòṅ; **16** ʒe máa ra ìgbà pada, nítorí búburú ní àwọn ojò. **17** Nítorí nàà, ʒe má ʒe jé aláìlòye, ʒùgbòṅ ʒe máa mòye ohun tí ìfẹ̀ Olúwa jásí. **18** È má sí ʒe mú wáini ní àmupara, nínú èyí tí rúdurúdu wà; ʒùgbòṅ ʒe kún fún ʒemi Mímó. **19** È sì máa bá ara yín sòrò nínú Saamu, àti orin iyin, àti orin ʒemi, ʒe máa kòrin, kí ʒe sì máa kòrin dídùn ní òkàn yín sí Olúwa. **20** È máa dúpé nígbà gbogbo fún ohun gbogbo lówò Qlòrun, àní Baba, ní orúko Jesu Kristi Olúwa wa. **21** È máa teríba fún ara yín ní ìbèrù Qlòrun. **22** ʒeyin aya, ʒe máa teríba fún àwọn oḳo yín, gégé bí fún Olúwa. **23** Nítorí pé oḳo ní ó ní ʒe orí aya, gégé bí Kristi tí í ʒe orí jò, tí òun sí ní ʒe ara rẹ̀, òun sì ní Olùgbàlà rẹ̀. **24** Nítorí nàà gégé bí jò tí í teríba fún Kristi,

bèè sì ní kí àwọn aya máa ɛ sí ọkọ wọn ní ohun gbogbo. 25 Èyin ọkọ, ẹ fẹràn àwọn aya yín, gégé bí Kristi tí fẹràn ijọ, tí ó sí fi ara rẹ fún un. 26 Kí òun lè sọ ọ di mímọ lẹyin tí ó tí fi ọrọ wẹ ẹ nínú agbada omí. 27 Kí òun lè mú un wá sódò ara rẹ bí ijọ tí ó ní ọgo ní àilábàwọn, tàbí àlèbù kan, tàbí irú nńkan bá-wòn-òn-nì: sùgbọn kí ó lè jẹ mímọ àti aláilábùkù. 28 Bèè ní ó tọ kí àwọn ọkúnrin máa fẹràn aya wọn gégé bí ara àwọn fúnra wọn. 29 Nítorí kò sì ẹnikan tí ó ti kóríra ara rẹ; bí kò ɛ pé kí ó máa bọ ọ kí ó sì máa sikké rẹ gégé bí Kristi sì ti n ɛ sí ijọ. 30 Nítorí pé àwa ni èyà ara rẹ, àti tí ẹran-ara rẹ, àti egungun ara rẹ. 31 Nítorí èyí ní ọkúnrin yóò fi baba àti iyá rẹ silẹ, òun yóò sì dàpọ mọ aya rẹ, àwọn méjèjè yóò sì di ara kan. 32 Àsírí nílá ní èyí: sùgbọn èmí n sọ nípá ti Kristi àti tí ijọ. 33 Sùgbọn kí olúkúlùkù yín fẹràn aya rẹ, bèè gégé bí òun fúnra rẹ; kí aya kí ó sì bọwọ fún ọkọ rẹ.

6 Èyin ọmọ, ẹ máa gbọ tí àwọn òbí i yín nínú Olúwa, nítorí pé èyí ní ó tọ. 2 “Bọwọ fún baba àti iyá rẹ,” èyí tí í ɛ ọfin kìn-ín-ní pèlú ilé, 3 “kí ó lè dára fún ọ, àti kí iwọ lè wà pẹ ní ayé.” 4 Àti èyin baba, ẹ má ɛ mú àwọn ọmọ yín bínú, sùgbọn ẹ máa tọ wọn nínú èkọ àti ikilọ Olúwa. 5 Èyin ọmọ ọdọ, ẹ máa gbọ tí àwọn olúwa yín nípá ti ara, pèlú ibèrù àti iwárìrì, nínú òtítọ ọkàn yín, bí ẹnì pé sí Kristi. 6 Gbọ ọrọ sí wọn lenu kú í ɛ láti rí ojúrere wọn nígbà tí ojú wọn bá n bẹ lára rẹ, sùgbọn bí ẹrú Kristi, ní sísẹ ifẹ Ọlórùn láti inú ọkàn rẹ. 7 Ẹ máa fi gbogbo ọkàn yín ɛ isẹ isin bí sí Olúwa, kí í sí ɛ sí èniyàn. 8 Bí èyin ti mọ pé ohun rere tí olúkúlùkù bá ɛ òun náà ní yóò sí gbà padà lódò Olúwa, íbá à ɛ ẹrú, tàbí òminira. 9 Àti èyin ọgá, ẹ máa ɛ irú itójú kan náà sí àwọn ẹrú yin, ẹ máa dín ibèrù yín kù bí èyin ti mọ pé Olúwa èyin tikára yín n bẹ ní ọrun; kò sì sɛ ojúsáájú èniyàn lódò rẹ. 10 Ní àkótán, ara mí, ẹ jẹ alágbára nínú Olúwa, àti nínú agbára ipá rẹ. 11 Ẹ gbé gbogbo ihámọra Ọlórùn wò, kí èyin lè kọ ojú jà sí àrèkérekè èsù. 12 Nítorí pé kí í ɛ èjẹ àti ẹran-ara ní àwa n bá jìjàkadi, sùgbọn àwọn ijòyè, àwọn ọlólá, àwọn aláṣe íbì òkùnkùn ayé yí, àti àwọn èmí búburú ní ojú ọrun. (aion g165) 13 Nítorí náà, ẹ gbé gbogbo ihámọra Ọlórùn wò, kí èyin lè dúró tiiri sí ọjọ ibi, nígbà tí èyin bá sì ti ɛ ohun gbogbo tan kí ẹ sì dúró. 14 Ẹ dúró nítorí náà lẹyin tí ẹ fi àmùrè òtítọ di ègbé yin, tí ẹ sì ti di igbàyà òdodo mọra. 15 Tí ẹ sì ti fi imúra iyinrere alááfíà wọ ẹsẹ yín ní bàtà. 16 Ní àfikún, ẹ mú àpáta igbàgbó, nípá èyí tí èyin lè máa fi paná gbogbo ọfà iná ẹnì ibi náà. 17 Kí ẹ sì mú àsìborí igbàlà, àti idà èmí, tí í ɛ ọrọ Ọlórùn. 18 Pèlú gbogbo àdúrà àti èbè ni kí ẹ máa gbàdúrà nígbà gbogbo nínú Ẹmí, kí ẹ sì máa sọra sí i nínú idúró sìnşin gbogbo àti èbè fún gbogbo èniyàn mímọ. 19 Kí ẹ sì máa gbàdúrà fún mí pèlú, kí Ọlórùn lè fún mí ní ọrọ tí ó yẹ kí èmí lè máa fi igbòyà sọ àwọn ohun ijìnlẹ iyinrere náà. 20 Nítorí èyí tí èmí jẹ ikọ nínú ẹwọn, kí èmí lè máa fi igbòyà sòrò nínú rẹ, gégé bí ó ti tọ fún mí láti máa sọ. 21 Tikiku, arákúnrin olufẹ àti iránşé olòótítọ nínú Olúwa yóò sọ ohun gbogbo dí mí mọ fún yín, kí èyin pèlú lè mọ bí nńkan ti rí fún mí àti bí mo tí n ɛ sí. 22 Ẹni tí mo rán sí yín nítorí èyí

náà, kí ẹ lè mọ bí a tí wà, kí òun lè tu ọkàn yín nínú. 23 Alááfíà fún àwọn ará, àti ifẹ pèlú igbàgbó, láti ọdò Ọlórùn Baba wà, àti Olúwa wà Jesu Kristi. 24 Kí oore-ọfẹ wà pèlú gbogbo àwọn tí ó fẹ Olúwa wa Jesu Kristi ni àsèsètàn.

Philippians

1 Paulu àti Timotiu, àwọn iránṣé Jesu Kristi, Sí gbogbo àwọn èniyàn mímọ́ nínú Kristi Jesu tí ó wà ní Filipi, pèlú àwọn alábojútó àti àwọn diákóni: **2** Oore-òfẹ́ sí yín, àti àlàáfíà láti òdò Qlòrun Baba wa, àti Olúwa wa Jesu Kristi. **3** Mo ní dúpẹ̀ lówọ́ Qlòrun mi ní gbogbo ìgbà tí mo bá rántí yín. **4** Nínú gbogbo àdúrà mi fún un yín, èmi ní fi ayọ́ gbàdúrà, **5** nítorí ìdàpò yín nínú ìyínrere láti ojọ́ kìn-ín-ní wá títí di isinsin yí. **6** Ohun kan yí sá à dá mi lójú pé, èni tí ó ti bèrè ìṣe rere nínú yín, yòò ṣe àṣepé rẹ́ títí di ojọ́ náà tí Jesu Kristi yòò dé. **7** Gégé bí ó ti tò fún mi láti ro èyí nípa gbogbo yín, nítorí tí mo fi yín sòkàn, bí mo tilẹ̀ wà nínú ìdè tàbí ìdáhún ejó, àti ìfèsémúlẹ̀ ìyínrere, gbogbo yín jẹ́ alálabáni oore-òfẹ́ Qlòrun pèlú mi. **8** Nítorí Qlòrun ni èlérí mi, bí mo ti ní ẓàfẹ́rí yín gidigidi nínú ìṣe Jesu Kristi. **9** Èyí sì ni àdúrà mi: pé kí ìfẹ́ yín lè máa pọ́ síwájú àti síwájú sí í nínú ìfẹ́ àti ìmọ́ ìjìnlẹ̀, **10** kí èyin kí ó lè ní òye ohun tí ó dára jùlọ́; kí ó sì jásí òdodo àti aláìjẹ́ ohun ikòṣẹ́ títí di ojọ́ didé Jesu Kristi, **11** lèyin ìgbà tí e ti kún fún àwọn iwà òdodo láti òdò Jesu Kristi, fún ògo àti yín Qlòrun. **12** Njẹ́ èmi fẹ́ kí èyin kí ó mò, ará, pé ohun tí ó ṣeṣẹ́ sí mi jásí àtẹ̀gùn sí ìlòṣiwájú ìyínrere. **13** Nítorí ìdí èyí, ó ti hàn gbanga sí gbogbo àwọn èṣò àfáin àti sí àwọn èlòmíràn wí pé mo wà nínú ìdè fún Kristi. **14** Nítorí ìdè mi, òpòlopò àwọn ará nínú Olúwa ni a ti mú lókàn le láti sòrò Qlòrun sí í pèlú ìgbòyá àti láìbèrù. **15** Òtítító ni pé àwọn èlòmíràn tilẹ̀ ní fi ìjà àti ìlara wáásù Kristi, sùgbón àwọn èlòmíràn sí n fi inú rere ṣe é. **16** Àwọn kan ní fi ìjà wáásù Kristi, kí í ṣe pèlú òtítító inú, wón ní gberò láti fi ipònjú kún ìdè mi. **17** Àwọn kan èwè sí ní fi ìfẹ́ ṣe é, nítorí tí wón mò pé a gbé mi dide láti dá ààbò bo ìṣe ìyínrere. **18** Kí ló tún kù? Kí kí í pé níbi gbogbo, ibá à ní ìfèṣàṣe tàbí ní tí òtítító a sá à n wáásù Kristi, èmi sí ní yò nítorí èyí. Nítdótó, èmi ó sì máa yò, **19** nítorí tí mo mò pé èyí ni yòò yorí sí ìgbàlá fún mi láti inú àdúrà yín wá, àti ìfikún èmí Jesu Kristi. **20** Gégé bí ìfẹ́ okàn àti ìrètí mi pé kí ojú kí ó má ṣe ti mi ní ohunkóhun, sùgbón kí èmi kí ó le máa ni ìgbòyá ní ìgbà gbogbo àti nísinsin yí, kí a lè ti ipasẹ́ mi gbé Kristi ga lára mi, ibá à ṣe pé mo wà láààyè, tàbí mo kú. **21** Nítorí, ní ti èmi, láti wa láààyè jẹ́ Kristi, láti kú pèlú sí jẹ́ èrè fún mi. **22** Sùgbón bí èmi bá le é ṣe ìṣe tí ó ní àpẹ̀rẹ́ nípa wíwá láààyè nínú ara, sùgbón ohun ti èmi ó yàn, èmi kò mò. **23** Sùgbón èmi n ṣiyèmèjì, nítorí tí èmi fẹ́ láti lo kúró nínú ayé yí, láti wa lódò Kristi; nítorí ó dára púpọ́ jù: **24** síbẹ̀ láti wa láààyè jẹ́ ànṣàní nítorí tiyín. **25** Bí èyí sì ti dá mi lójú, mo mò pé èmi ó dúró, èmi ó sì máa wà pèlú yín fún ìtèsiwájú àti ayọ́ yín nínú ìgbàgbọ́, **26** kí ìṣògo yín kí ó lè di púpọ́ gidigidi nínú Jesu Kristi, àti nínú mi nípa ipadà wá mi sòdò yín. **27** Ohun yówù kó ṣeṣẹ́, è jẹ́ kí ìgbé ayé yín ri gégé bí ìyínrere Kristi: pé yálá bí mo tilẹ̀ wá wò yín, tàbí bí èmi kò wá, kí èmi kí ó lè máa gbúròó bí e ti ní ṣe, pé èyin dúró ṣínṣin nínú Èmí kan, èyin jùmò jìjakadí nítorí

ìgbàgbọ́ ìyínrere, pèlú okàn kan. **28** Kí e má sì jẹ́ kí àwọn òtá dèrùbà yin ni ohunkóhun: èyí tí í ṣe àmí tí ó dájú pé a ó pa wón run, sùgbón Qlòrun tikára rẹ́ ni yòò gbà yin là. **29** Nítorí tí a ti fún yin ni ànṣàni, kí í ṣe láti gba Kristi gbọ́ nikan, sùgbón láti jìyà nítorí rẹ́ pèlú. **30** È sì máa ja jà kan náà, èyí tí èyin ti ri, ti e sì ti gbọ́ pé èmi n jà pèlú.

2 Bí iwọ́ bá ní ìmúlókànkànle nítorí pé iwọ́ wà ní ìṣòkan pèlú Kristi, bi itunú kan bá wà nínú ìfẹ́ rẹ́, bí ìdàpò Èmí kan bá wà, bí ìyónú àti ìṣeun bá wà, **2** síbẹ̀ e mú ayọ́ mi kún nínú ìṣòkan yín, nípa ìfẹ́ kan náà, wíwá ní èmí kan náà àti ète kan náà. **3** È má ṣe ohunkóhun nínú ìlèpa ara tàbí ògo asán, sùgbón ní ìrèṣe okàn kí olúkúlùkù ro àwọn èlòmíràn sí èni tí ó sànjú òun lo. **4** Kí olúkúlùkù yín má ṣe ro ohun ti ara rẹ́ nikan, sùgbón ti èlòmíràn pèlú. **5** Nínú ìbàṣepọ́ yin pèlú àwọn èlòmíràn, e ni irú ìlèpa okàn náà bí ti Kristi Jesu. **6** Èni tí, bí ó tilẹ̀ jẹ́ ìrísí Qlòrun, kò ká á sí ohun tí ibá fi iwọra gbámú láti bá Qlòrun dógba. **7** Sùgbón ó bó ògo rẹ́ sílẹ̀, ó sì mú àwọ́ iránṣé, a sì ṣe é ni àwòrán èniyàn. **8** Ó sì wà ní àwòrán èniyàn, ó rẹ ara rẹ́ sílẹ̀, ó sì teriba títí de ojú ikú, àní ikú lórí àgbélébúú. **9** Nítorí náà, Qlòrun ti gbé e ga sí ipele tí ó ga jùlọ́, ó sì ti fi orúkọ kan ti ó borí gbogbo orúkọ fún un, **10** pé ni orúkọ Jesu ni kí gbogbo eékún máa wólẹ̀, ní òrun, àti ní orí ilẹ̀ ayé àti ní isalẹ̀ ilẹ̀ ayé, **11** àti pé kí gbogbo ahọ́n jéwọ́ pé, Jesu Kristi ni Olúwa, fún ògo Qlòrun Baba. **12** Nítorí náà èyin ará mi, gégé bí èyin tí ní gbọ́rò nígbà gbogbo, kí í ṣe nígbà ti mo wà lódò yín nikan, sùgbón pàápàá nísinsin yí tí èmi kò sí ni àarín yín, e máa ṣiṣe ìgbàlá yín yorí pèlú ìbèrù àti ìwàrírí, **13** nítorí pé Qlòrun ni ó n ṣiṣe nínú yín, láti fẹ́ àti láti ṣiṣe fún ète rere rẹ́. **14** È máa ṣe ohun gbogbo láìsí ikùnsínú àti ìjìyàn. **15** Kí èyin lè jẹ́ aláìlẹ̀gàn àti oníwá mímọ́, omọ́ Qlòrun, aláìlẹ̀bàwọ́n, láàrín oníwá wíwọ́ àti aláìkérékéré orílẹ̀-èdè láàrín àwọn èni tí a ní rí yín bí ìmòlẹ̀ ní ayé. **16** Bí e sì ṣe di òrọ́ ìyè mú gírígírí, kí èmi lè sògo ni ojọ́ Kristi pé èmi kò sáré lásán, bèẹ́ ni èmi kò sì ṣe lááláá lásán. **17** Sùgbón, bí a tilẹ̀ n dà mí bí oṣi-irúgbò sórí ebo ìṣe ìsìn ìgbàgbọ́ yín, inú mi dùn, mo sì ní bá gbogbo yín yò pèlú. **18** Bákan náà ni kí èyin máa yò, kí e sì máa bá mi yò pèlú. **19** Mo ni ìrètí nínú Jesu Olúwa, láti rán Timotiu sí yín ni àipè yí, kí èmi pèlú lè ni ìfòkànbalẹ̀ nígbà tí mo bá gbúròó yín. **20** Nítorí èmi kò ni èlòmíràn tí ó dàbí rẹ́, tí yòò máa fi tinútinú ṣe àniyàn yín. **21** Nítorí gbogbo wón ni ó tójú nṣhkan ti ara wón, kí í ṣe àwọn nṣhkan ti Jesu Kristi. **22** Sùgbón èyin mò pé Timotiu pegedé, gégé bí omọ́ lódò baba rẹ́, bèẹ́ ni ó sì ti ní bá mi ṣiṣe pọ́, nínú ìṣe ìyínrere. **23** Nítorí náà, mo ní ìrètí láti rán sí yín ní àipè tí mo bá wòye bí yòò tí rí fún mi. **24** Sùgbón mo ní gbẹ̀kẹ̀lẹ̀ nínú Olúwa, pé èmi tikára mi pèlú yòò wá ní àipè. **25** Mo ká á sí pé n kò lè ẓàrán Epafiroditu arákúnrin mi sí yín, àti olubáṣiṣe pọ́ mi, àti omọ́-ogun elegbẹ́ mi, iránṣé yín pèlú, tí e rán láti ṣe ránṣe fún mi nínú àini mi. **26** Nítorí tí okàn rẹ́ fà sí gbogbo yín, ó sì kún fún ìbànújẹ́, nítorí tí èyin gbọ́ pé ó ṣe àisàn. **27** Nítdótó ni ó ti ṣe àisàn títí dé

ojú ikú, ùgbòṅn Olòrun ti ʒàánú fún un; kí í sí í ʒe fún òun nìkan, ùgbòṅn fún èmi pèlú kí èmi má ʒe ni ibànújé lórí ibànújé. **28** Nítórí náà ni mo ʒe ní itara láti rán an, pé nígbà tí èyin bá sì tún rí í, kí èyin lè yò àti kí ikáyà sókè mi lè dínkú. **29** Nítórí náà, ʒe fi ayò púpò gbà á nínú Olúwa; kí ʒe sì máa bu olá fún irú àwọn ʒeni bèjé. **30** Nítórí iʒé Kristi ni ó ʒe súnmo ʒenu-òná ikú, tí ó sì fi ʒemí ara rẹ wéwu, láti mu àitò iʒé isìn yín sí mi kún.

3 Ní àkótán ará, ʒe máa yò nínú Olúwa wa. Kí í ʒe inira fún mi láti kòwé ohun kan náà sí yín, ùgbòṅn fún yín ó jé ohun ààbò. **2** E kíyèsára lódò àwọn ajá, ʒe kíyèsára lódò àwọn oniʒé búburú, ʒe sì kíyèsára lódò àwọn onílà. **3** Nítórí àwa ni onílà, tí nì sin Olòrun nípa tí Èmí, àwa sì nì sògo nínú Kristi Jesu, àwa kò sí ní ìgbèkèlè nínú ʒeran-ara. **4** Bí èmi tìkára mi pèlú tí ní ìgbèkèlè nínú ara. Bí ʒenikèni bá rò pé òun ni ìgbèkèlè nínú ara, tème tilè pò, **5** ʒeni tí a kọ nílà ní ojò kejo, láti inú kùkùtè Israèli wá, láti inú èyà Benjamini, Heberu láti inú Heberu wá; nítórí, ní tí òfin Farisi ni èmi; **6** ní tí itara, èmi nì ʒe inúnibíni sí ijò; ní tí òdodo tí ó wà nínú òfin, mo jé aláilègàn. **7** Ùgbòṅn ohunkóhun tí ó tí jásí èrè fún mi, àwọn ni mo ti kà sí òfo nítórí Kristi. **8** Nítòótó láìʒe àní àní mo sì ka ohun gbogbo sí òfo nítórí itayo imò Kristi Jesu Olúwa mi; nítórí ʒeni tí mo ti ʒòfò ohun gbogbo, mo sì kà wọn sí ohun tí kò ní èrè, kí èmi lè jèrè Kristi, **9** kí a sì lè bá mi nínú rẹ, láinì òdodo tí èmi tìkára mi, tí ó tí inú òfin wá, ùgbòṅn èyí tí ó tí inú ìgbàgbò wá nínú Kristi, òdodo láti ọ̀dò Olòrun nípasè ìgbàgbò. **10** Èmi mò ọ̀n, àti agbára àjínde rẹ, àti láti jé alábápín nínú iyà rẹ nígbà tí mo bá fi ara mò ọ̀n nínú ikú rẹ; **11** nípasè bèjé kí èmi lè ní àjínde kúrò nínú òkú. **12** Kí í ʒe pé ọ̀wọ̀ mi ti tẹ́ ẹ́ ná, tabí mo ti di pípe, ùgbòṅn èmi nì lépa sí í, bí ọ̀wọ̀ mi yòò lè tẹ́ èrè náà nítórí èyí tí a tí di mímu pèlú, láti ọ̀dò Kristi Jesu wá. **13** Ará, èmi kò kara mi sí ʒeni tí ọ̀wọ̀ rẹ́ tí tẹ́ ẹ́ ná, ùgbòṅn ohun kan yí ni èmi nì ʒe, èmi nì gbàgbé àwọn nìkan tí ó tí kojá. Léyìn náà mo nì nàgà wo àwọn nìkan tí ó wà níwájú. **14** Èmi nì lépa láti dé ọ̀pin eré ije náà fún èrè ipè giga Olòrun nínú Kristi Jesu. **15** Nítórí náà, ʒe jé kí àwa tí a dàgbà nípa tí èmí ni èrò yí; bí èyin bá sí ní èrò míràn nínú ohunkóhun, èyí náà pèlú ni Olòrun yòò fihàn yín. **16** Kìkì pé, kí a ma gbe ìgbé ayé gégé bí èyí tí a ri gba. **17** Ará, ʒe jùmò ʒe àfarawé ayé, ʒe ʒe akíyèsí àwọn tí nì rìn bèjé, àní bí ʒe tí ní wa fún àpeṣe. **18** Nítórí ọ̀pòlòpò ní nì rìn, nípasè àwọn ʒeni tí mo tí nì wí fún yín nígbàkígbà, àní, tí mo sì nì sòkún bí mo tí nì wí fún yín nìsinsin yí, pé, ọ̀tá àgbélébùú Kristi ni wón. **19** Ìgbèyìn wón ni iparun, ikùn wón sì ni Olòrun wón, wón sì nì sògo nínú itijú wón, àwọn ʒeni tí nì tójú ohun tí ayé. **20** Nítórí ilú ibílè wá nì bẹ ní ọ̀run, láti ibi tí àwa pèlú gbé nì fojúsónà fún Olùgbàlá, Jesu Kristi Olúwa. **21** ʒeni tí yòò sọ ara irèlè wa di ọ̀tún kí ó lè bá ara ògo rẹ mu, nípa agbára tí ó mú kí ó ʒe ʒe fún un láti tẹ́ orí ohun gbogbo bá fún ara rẹ.

4 Nítórí náà èyin ará mi olùfẹ́, tí mo sì nì ʒàfèrì gidigidi, ayò àti adé mi, ʒe dúró ʒinʒin bèjé nínú Olúwa, èyin

olùfẹ́ mi. **2** Èmi nì bẹ́ Euodia, mo sì nì bẹ́ Sintike, kí wón ní inú kan náà nínú Olúwa. **3** Mo sì bẹ́ yin pèlú bí alájoru àjàgà mi tòótó, ran àwọn obinrin wònyí lówò, nítórí wón bá mi ʒiʒé pò ní ìfègbé-kègbé nínú iyinrere, àti Klementi pèlú, àti àwọn olùbáʒiʒé mi yòókú pèlú, orúkọ àwọn tí nì bẹ́ nínú iwé iyé. **4** E máa yò nínú Olúwa nígbà gbogbo: mo sì tún wí pé. E máa yò. **5** E jé kí ipamọra yín di mímu fún gbogbo èniyàn, Olúwa nì bẹ́ nítòsí. **6** E má ʒe ʒe àniyàn ohunkóhun; ùgbòṅn nínú ohun gbogbo, nípa àdúra àti èbè pèlú idúpé, ʒe máa fi ibèèrè yin hàn fún Olòrun. **7** Àti àlàáfíà Olòrun, tí ó ju imòye gbogbo lo, yòò pa ọ̀kàn àti èrò yín mò nínú Kristi Jesu. **8** Ní àkótán, ará, ohunkóhun tí í ʒe òtító, ohunkóhun tí í ʒe ọ̀wò, ohunkóhun tí í ʒe tító ohunkóhun tí í ʒe mímu, ohunkóhun tí í ʒe fifé, ohunkóhun tí ó ni iròyìn rere, bí iwà tító kan bá wà, bí iyin kan bá sì wà, ʒe máa gba nìkan wònyí rò. **9** Àwọn nìkan tí èyin ti kọ, tí èyin sì ti gbà, tí èyin sì ti gbò, tí èyin sì ti rí lówò mi, ʒe máa ʒe wón: Olòrun àlàáfíà yòò sì wà pèlú yín. **10** Èmi yò gidigidi nínú Olúwa pé, nìsinsin yí, èyin tún ti sojì nínú àniyàn ọ̀kàn yín sí mi, nítòótó ọ̀kàn yín nì fámọ́ mi ùgbòṅn ʒe kò ní ànfaání tó. **11** Kí í ʒe pé èmi nì sọ nítórí àini: nítórí pé ni ipòkípò tí mo bá wà, mo tí kọ láti ní itélòrun nínú rẹ. **12** Mo mò ohun tí o jé láti wa nínú àini, mo sì mò ohun tí ó jé láti ni lópòlópò. Nínú ohunkóhun àti nínú ohun gbogbo mo ti kọ àʒírí láti máa jé àjeyó tabí láti wà ni àjeyun, láti máa ni ànitó àti láti ʒe aláini. **13** Èmi le ʒe ohun gbogbo nínú Kristi ʒeni tí nì fi agbára fún mi. **14** Ùgbòṅn èyin ʒeun gidigidi ní tí pé èyin ʒe alábápín nínú ipònjú mi. **15** Èyin pàápàá sì mò pèlú, èyin ará Filipi, pé ni ibèrè iyinrere, nígbà tí mo kúrò ni Makedonia, kò sí ijò kan tí ó bá mi nì ʒe alábápín ní tí gbígbà àti fifún ni, bí kò ʒe èyin nìkan soʒo. **16** Nítórí ní Teŕsalonika èyin fi nìkan ránʒé, lèkèkan fún àini mi. **17** Kí í ʒe nítórí tí èmi nì fẹ́ èbùn náà, ùgbòṅn èmi nì fẹ́ èso tí yòò máa di púpò nítórí yín. **18** Ùgbòṅn mo ní ohun gbogbo, mo sì tí di púpò, mo sì tún ni lópòlópò nígbà tí mo tí gba nìkan wònyí lówò Epafiroditu tí a tí rán wà láti lódò yín, ọ̀re olóòòrun didun, èbò itèwógbà, tí í ʒe inú didun gidigidi sí Olòrun. **19** Ùgbòṅn Olòrun mi yòò pèsè ní kíkún fún gbogbo àini yín, gégé bí ọ̀rò rẹ́ nínú ògo nínú Kristi Jesu. **20** Ùgbòṅn ògo ní fún Olòrun àti Baba wa láé àti láéláé. Àmín. (aiòn g165) **21** E kí olúkúlùkù èniyàn mímu nínú Kristi Jesu. Àwọn ará tí ó wà pèlú mí kí yín. **22** Gbogbo àwọn èniyàn mímu kí yín, pàápàá àwọn tí nì ʒe tí agbo ilé Kesari. **23** Oore-ọ̀fẹ́ Jesu Kristi Olúwa wa, kí ó wà pèlú èmi yín. Àmín.

Colossians

1 Paulu, aposteli Jesu Kristi nɔpa ife Qlorun ati Timotiu arakunrin wa, **2** Si awon eni mimo ati awon arakunrin ati arabinrin ninu Kristi ti won n gbe ni ilu Kolose: Oore-ofe ati alafia fun un yin lati doo Qlorun Baba wa. **3** Nigbakigba ti a ba n gbadura fun un yin ni a maa n dupelowo Qlorun Baba Oluwa wa Jesu Kristi. **4** Nitofa a ti gburodo igbagbo yin ninu Jesu Kristi, ati bi e ti se feran gbogbo awon eniyan mimo. **5** Igbagbo ati ife ti n san ninu ireti ti a gbe pamo fun un yin ni orun eyi ti eyin si ti gbo tele ninu oro otito iyinrere naa, **6** eyi ti o ti de doo yin. Kaakiri agbaye ni iyinrere yi n so eso ti o si n dagba, gegere bi o ti n se laarin yin lati ojo naa ti e ti gbo o, ti e si ni imo oore-ofe Qlorun ninu gbogbo otito re. **7** Eyin ti ko j loddo Epafira, iranse elegbe wa olufe, eni ti o je olodotito iranse Kristi ni ipod wa. **8** Eni ti o so fun wa nipa ife yin ninu emi. **9** Nitofa idi eyi, lati ojo ti a ti gbo nipa yin, a ko sinmi lati maa gbadura fun yin, ti a si n gbadura pe ki Qlorun fi imo ife re kun yin nipase ogbon ati oye gbogbo ti n se ti emi. **10** Awa si n gbadura yi ki e le gbe iru igbe ayé to ye fun Oluwa ki e si maa wu u ni gbogbo onà, ki e si maa so eso rere gbogbo, ki e si maa dagba ninu imo Qlorun, **11** pe ki a le fi ipa gbogbo so yin di alagbara gegere bi agbara re ati oro re, ki o le se e se fun un yin lati maa tesiwaju ninu suuru ati ipamora pelu ayé. **12** Ki a maa dupelwo nigba gbogbo lowo Baba, eni ti o ka yin lati je alabapin ninu ogun awon eni mimo ninu ijoba imole. **13** Nitofa ti o ti ja wa gba kuro ninu agbara okunkun o si mu wa wa si ijoba omot ti o feran. **14** Ninu eni ti a ni irapada, ati idarji eshe. **15** Kristi ni aworan Qlorun ti a ko le ri, akobi gbogbo eda. **16** Nitofa nipa re ni a da ohun gbogbo: awon ohun ti n be ni orun ati ni ayé, ohun ti a ri ati eyi ti a ko ri, won iba se ite, tabi agbara, tabi ase, nipase re ni a da ohun gbogbo ati fun un. **17** O ti wa saju ki ohunkohun to wa, ninu re ni a si so ohun gbogbo papo soka. **18** On ni ori fun ara, eyi ti i se ijo; on ni ibere ati akobi ninu awon oku, pe ninu ohun gbogbo ki on le ni ipod ti o ga julol ninu ohunkohun. **19** Nitofa ife Qlorun ni pe ki gbogbo ekunerere on tikara re le maa gbe ninu re. **20** Ati nipase re lati ba ohun gbogbo laja awon nkan ti n be laye ati eyi ti n be ni orun, nipa mimo alafia wa nipase eje re, ti a ta silé lori igi agbelubu. **21** Eyin ya ara yin nipa kuro lodoo Qlorun nigba kan ri, e je ota ninu okan yin nitofa iwa buburu yin. **22** Sugbon ninsin yi, o ti ba yin laja nipa ara Kristi nipa iku lati mu un yin lo si iwaju re ni mimo, alailabawon ati kuro ninu idalebi, **23** bi eyin ba duru ninu igbagbo yin, ti e fi eshe mulé, ti e si duru sinshin, lalaye se kuro ninu ireti ti iyinrere ti eyin ti gbo, eyi ti a ti waasu re fun gbogbo eda labé orun, ati eyi ti emi Paulu se iranse fun. **24** Ninsin yi emi n yin ninu ijiya fun un yin. Inu mi si dun, nitofa mo n se iranlowo lati je iya to seku ninu iya Kristi fun ara re, eyi ti i se ijo. **25** Ninu eyi ti a fi se iranse fun gegere bi ise iriju

Qlorun ti a fi fun mi fun yin lati mu oro Qlorun se. **26** O ti pa asiri ijinle yi mo fun ayeraye ati lati irandiran. Sugbon ninsin yi, gegere bi ife okan re, o ti fihan fun awon eni mimo. (aiōn g165) **27** Awon eni ti Qlorun yan lati fihan laarin awon alaikola nipa oro ogo ohun ijinle yi, eyi ti i se Kristi ireti oro ninu yin. **28** Awa n waasu re, a n gbani niyanju a si n ko olukulukú eniyan ni ogbon gbogbo, ki a le mu olukulukú de doo Qlorun ni pipé ninu Kristi. **29** Si eyi si ni emi n se laala, ti mo si n lakaka pelu gbogbo agbara re, eyi to n sese ninu mi.

2 Mo fe ki e mo bi mo ti n jikadi fun un yin ati fun awon ara Laodikea ati fun oro eniyan miiran ti won ko i ti i ri mi soju ri. **2** Ohun ti mo n beere lowo Qlorun fun un yin ninu adura ni mi ne pe, ki a le mu yin lokan le, ki a si le so yin po pelu ife to labara, ki e le ni asiri ijinle Qlorun lekunerere. Asiri ijinle Qlorun naa ni Kristi funra re. **3** Ninu eni ti a fi gbogbo isura ijinle ogbon ati imo pamo si. **4** Mo so eyi fun un yin ki enikeni ma ba a fi oro etan mu yin shina. **5** Bi o tile je pe emi ko si i lodoo yin ninu ara, sugbon mo wa lodoo yin ninu emi, beje ni mo si n yo lati kiyesi eto yin ati bi iduro sinshin yin ninu Kristi ti ri. **6** Nitofa naa, bi eyin ti gba Jesu Kristi gegere bi Oluwa, beje ni ki eyin maa gbe ninu re. **7** E fi gbongbo mulé, ki a si gbe yin ro ninu re, ki e si fi eshe mulé ninu igbagbo yin, bi a ti ko yin, ati ki e si maa po ninu re pelu ope. **8** E ri daju pe enikeni ko mu yin ni igbekun pelu ekoro aroso ati imo etan, eyi ti o gbara le ilana ti eniyan ati agbekale awon emi ayé yi ti o yatoto si ti Kristi. **9** Nitofa ninu Kristi ni ekunerere iwalaaye Qlorun gbe ni ara, **10** eyin si ni ohun gbogbo ni kikun ninu Kristi, eni ti i se ori fun gbogbo agbara ati ase. **11** Ninu eni ti a ko fi ikola ti a fi owo ko ko yin ni ila, ni bibo ara eshe silé, ninu ikola Kristi. **12** Bi a ti sin yin po pelu re ninu itebomi, ti a si ti ji yin dide pelu re nipase igbagbo yin ninu agbara Qlorun, eni ti o ji dide kuro ninu oku. **13** Ati eyin, eni ti o ti ku nitofa eshe yin ati aikola ara yin, mo ni, eyin ni o si ti so di aaye po pelu re, o si ti dari gbogbo eshe yin ji yin; **14** O si ti pa iwe majemu ni re, ti o lodi si wa, ti a ko ninu ofin, eyi ti o lodi si wa: on ni o si ti mu kuro loru onà, o si kan an mo agbelubu. **15** O si ti gba agbara kuro lowo awon ijoba emi buburu ati awon alagbara gbogbo, o si ti dojuti won ni gangba, bi o ti n yo fun isegun lori won. **16** Nitofa naa e ma se je ki enikeni se idaju yin ni ti jije, tabi ni ti mimu, tabi ni ti ojo ase, tabi osu tuntun, ati ojo isinmi. **17** Awon ti i se oji ohun ti n bo; sugbon ni ti otito, ninu Kristi ni ati mu won se. **18** E ma se je ki enikeni ti o ni inu didun ninu irele eke ati bibo awon angeli lo ere yin gba lowo yin, eni ti n duru lori nkan won-on-mi ti o ti ri, ti o n se fefe asan nipa ero ti okan ara re. **19** Won ti so idapo won pelu eni ti i se ori nu, lati doo eni ti a n ti ipa orikee ati ishan pese fun gbogbo ara, ti a si n so o soka po, ti o si n dagba nipa imisi Qlorun. **20** Bi eyin ba ti ku pelu Kristi si awon agbara ilana ayé yi, kin lo de ti eyin n teriba fun ofin bi eni pe eyin wa ninu ayé. **21** Ma se diimu, ma se to

o wò, má ɛ fi ọwọ̀ bà á. 22 Gbogbo èyí tí yóò tí ipa lílo run, gégé bí òfin àti èkọ̀ èniyàn? 23 Àwọn nṅkan tí ó ní àfarawé ogbón nítòdótó, nípasẹ̀ àdàbọ̀wọ̀ isìn, àti irèlẹ̀, àti ipónra-èni-lójú, sùgbón tí kò ni èrè láti di ifẹ́kúfẹ́ ara ku.

3 Níwọn ìgbà tí a ti jí yín dide pèlú Kristi ẹ maa sàfẹ́rì àwọn nṅkan tí n bẹ lókè, níbi tí Kristi gbé wà tí ó jòkòò ní ọwọ̀ òtún Olórún. 2 Ẹ maa ronú àwọn ohun tí n bẹ lókè kì í ɛ àwọn nṅkan tí n bẹ ní ayé. 3 Nítorí èyin tí kú, a sì fi iyè yín pamọ̀ pèlú Kristi nínú Olórún. 4 Nígbà tí Kristi, ẹni tí í ɛ iyè yín yòò farahàn, nígbà náà ni èyin pèlú yóò farahàn pèlú rẹ̀ nínú ògò. 5 Ẹ maa pa èyà ara yín tí n bẹ ní ayé run: àgbèrè, panśágà, iwà àimọ̀, ifẹ́kúfẹ́ àti iwora, nítorí pé iwònyí jásí ibòrìṣà. 6 Lórí àwọn wònyí ní ibínú Olórún n bọ̀ wá. 7 Ẹ maa n ɛ àwọn nṅkan wònyí tẹ̀lẹ̀ nígbà tí ìgbé ayé yín sì jẹ̀ apá kan ayé yí. 8 Sùgbón nísinsin yí, ẹ gbọ̀dọ̀ fi àwọn wònyí sílẹ̀: ibínú, irunú, àrankàn, fífí òrò-kélé-ba-ṭeni-jé àti òrò èé́rì kúró ní ètè yín. 9 Ẹ má ɛ purọ̀ fún ara yín, níwọn ìgbà tí ẹ̀ ti bọ̀ ògbólógbòò ara yín pèlú iṣe rẹ̀ sílẹ̀, 10 tí ẹ̀ sì ti gbé ìgbé ayé tuntun wò, èyí tí a sọ̀ di tuntun nínú ìmọ̀ ní ìbámu pèlú àwòrán ẹni tí ó dá a. 11 Níbi tí kò gbé sí Giriki tàbí Júú, ikolà tàbí aláikolà, aláigbèdè, ara Skitia, ẹrú tàbí òminira, sùgbón Kristi ni ohun gbogbo nínú ohun gbogbo. 12 Nítorí náà, bí àyànfẹ́ Olórún, ẹni mímọ̀ àti olùfẹ́, ẹ gbé ọkàn iyónú wò, iṣoore, irèlẹ̀, inú tútù àti sùúrú. 13 Ẹ maa fi ara dà á fún ara yín, ẹ̀ sì maa dáríjì ara yín bí ẹnikèni bá ní ẹ̀sùn sí ẹnikan: bí Kristi ti dáríjì yín, gégé bẹ̀ẹ̀ ni kí èyin kí ó maa ɛ pèlú. 14 Àti borí gbogbo nṅkan wònyí, ẹ gbé ifẹ̀ wò, tí í ɛ àmùrè iwà pípé. 15 Ẹ̀ sì jẹ̀ kí àlàáfíà Olórún kí ó maa ɛ àkóso ọkàn yín, sínú èyí tí a pè yín pèlú nínú ara kan; kí ẹ̀ sì maa dúpé. 16 Ẹ̀ jẹ̀ kí òrò Kristi maa gbé inú yín ní òpòlòpò nínú ogbón gbogbo; kí ẹ̀ maa kọ̀ ọ̀, kí ẹ̀ sì maa gba ara yín níyànjú nínú Saamu, àti orin iyin, àti orin ẹ̀mí, ẹ maa kọ̀rin sí Olórún ní ọkàn ọ̀pẹ̀. 17 Ohunkóhun tí èyin bá sì n ɛ ní òrò tàbí ní iṣe, ẹ maa ɛ gbogbo wọn ní orúko Jesu Olúwa, ẹ maa fi ọ̀pẹ̀ fún Olórún Baba nípasẹ̀ rẹ̀. 18 Èyin aya, ẹ maa tẹ̀rība fún àwọn ọ̀ko yín, gégé bí ó ti ye nínú Olúwa. 19 Èyin ọ̀ko, ẹ maa fẹ̀rán àwọn aya yín, ẹ má sì ɛ ɛ korò sí wọn. 20 Èyin ọ̀mọ̀ ẹ maa gbọ̀ ti àwọn òbí yín ní ohun gbogbo, nítorí èyí dára gidigidi nínú Olúwa. 21 Èyin baba, ẹ má ɛ mu àwọn ọ̀mọ̀ yín bínú, kí wọn má bà á rẹ̀wẹ̀sì. 22 Èyin ẹ̀rú, ẹ gbọ̀ ti àwọn olówó yín nípa ti ara ní ohun gbogbo; kì í ɛ ní àrọ̀júṣe, bí àwọn aláṣehàn èniyàn; sùgbón ní òtítọ̀ inú, ní ìbèrù Olórún. 23 Ohunkóhun tí èyin bá n ɛ, ẹ maa fi tọ̀kàntọ̀kan ɛ é fún Olúwa, kí í ɛ fún èniyàn; 24 kí ẹ̀ mọ̀ pé lówó Olúwa ni èyin ó gba èrè, nítorí èyin ní sin Olúwa Kristi. 25 Sùgbón ẹnikèni tí ó bá ɛ àìṣòdodo, yóò gbà á padà nítorí àìṣòdodo náà tí ó ti ɛ: kò sì sí ọ̀júsáájú.

4 Èyin ògá, ẹ maa fi èyí tí ó tọ̀ tí ó sì ògba fún àwọn ọ̀mọ̀ ọ̀dọ̀ yín; kí ẹ̀ sì mọ̀ pé èyin pèlú ní Olúwa kan ní òrun. 2 Ẹ̀ fi ara yín jì fún àdùrà gbígba, kí ẹ̀ sọ̀ra kí ẹ̀ sì maa dúpé; 3 ẹ maa gbàdùrà fún wa pèlú, kí Olórún lè ɛ

ìlẹ̀kùn fún wa fún òrò náà, láti maa sọ̀ ohun ìjìnlẹ̀ Kristi, nítorí èyí tí mo ɛ wà nínú idè pèlú. 4 Ẹ gbàdùrà pé kí ẹ̀mí le è maa kéde rẹ̀ kedere gégé bí ó ti tọ̀ fún mi. 5 Ẹ̀ jẹ̀ ọ̀lọ̀gbón ní ti bí ẹ̀ ti n ɛ pèlú àwọn tí n bẹ̀ lóde, kí ẹ̀ sì maa ɛ ɛ àhàfàni tí ẹ̀ bá nílò. 6 Ẹ̀ jẹ̀ kí òrò yín kí ó dàpọ̀ mọ̀ oore-òfẹ̀ nígbà gbogbo, èyí tí a fi iyò̀ dùn, kí èyin kí ó le mọ̀ bí èyin ó tí maa dá olúkúlùkù èniyàn lóhùn. 7 Gbogbo bí nṅkan ti rí fún mi ní Tikiku yóò jẹ̀ kí ẹ̀ mọ̀. Òun jẹ̀ arákúnrin olùfẹ́ àti olòdítító iránsẹ̀ àti eḷẹ̀gbẹ̀ nínú Olúwa, 8 ẹni tí ẹ̀mí n rán sí yín nítorí èyí kan náà, kí èyin lè mọ̀ bí a ti wà, kí òun kí ó lè tu ọkàn yín nínú. 9 Òun sì n bọ̀ pèlú Onesimu, arákúnrin olòdítító àti olùfẹ́, ẹni tí í ɛ ọkàn nínú yín. Àwọn ní yóò sọ̀ ohun gbogbo tí à n ɛ níhìn-ín yí fún un yín. 10 Aristarku, eḷẹ̀gbẹ̀ mí nínú túbú kí í yín, àti Marku, ọ̀mọ̀ arábinrin Barnaba. (Nípasẹ̀ ẹni tí èyin ti gba aṣe; bí ó bá sì wá sí ọ̀dọ̀ yín, ẹ gbà á.) 11 Àti Jesu, ẹni tí à n pè ní Justu, ẹni tí n ɛ ti àwọn onílà. Àwọn wònyí nikan ni olùbáṣiṣe mí fún ìjọba Olórún, àwọn ẹni tí ó tí jásí itunú fún mi. 12 Epafira, ẹni tí n ɛ ọkàn nínú yín àti iránsẹ̀ Kristi Jesu kí í yín. Òun fi iwàyaàja gbàdùrà nígbà gbogbo fún un yín, kí èyin kí ó lè dúró ní pípé nínú ohun gbogbo nínú ifẹ́ Olórún. 13 Nítorí mo jẹ́rì rẹ̀ pé ó n ɛ níṣe kárakára fún yín, àti fún àwọn tí ó wà ní Laodikea, àti àwọn tí ó wà ní Hirapoli. 14 Luku, arákúnrin wa ọ̀wọ̀n, oníṣẹ̀gùn, àti Dema kí í yín. 15 Ẹ̀ kí àwọn ará tí ó wà ní Laodikea, àti Nimpa, àti ijò tí ó wà ní ilé rẹ̀. 16 Nígbà tí a bá sì ka iwé yí ní ààrín yín tan, kí ẹ̀ mú kí a kà á pèlú nínú ijò Laodikea; èyin pèlú sì ka èyí tí ó ti Laodikea wá. 17 Kí ẹ̀ sì wí fún Arkippu pe, “Kíyèsì iṣe iránsẹ̀ tí iwọ̀ ti gbà nínú Olúwa kí o sì ɛ é ní kíkún.” 18 Ìkíni láti ọ̀wọ̀ ẹ̀mí Paulu. Ẹ maa rántí idè mi. Kí oore-òfẹ̀ kí ó wà pèlú yín.

1 Thessalonians

1 Paulu, Sila àti Timotiu, A kọ ọ sí Ijọ tí ó wà ní ilú Teşalonika, àwọn ẹnì tí ó jẹ́ tí Olórùn Baba àti tí Olúwa Jesu Kristi: Kí ibùkún àti àlàáfíà láti ọ̀dọ̀ Olórùn Baba àti Jesu Kristi kí ó jẹ́ tiyín. **2** Gbogbo igbà ní a máa n fí ọ̀pẹ́ fún Olórùn nítorí yín, a sì n gbàdúrà fún un yín nígbà gbogbo pèlú. **3** A n rántí yín ní àisimi nígbà gbogbo níwájú Olórùn àti Baba nípa iṣẹ́ igbàgbọ́ yín, iṣẹ́ ifẹ́ yín àti idúró ọ̀ṣinṣin irètí yín nínú Jesu Kristi Olúwa wa. **4** Àwa mò dájújdájú, èyin olùfẹ́ wa, wí pé Olórùn ti yàn yín fẹ́ fún ara rẹ̀. **5** Nítorí pé, nígbà tí a mú iyinrere tò yín wà, kò rí bí ọ̀rọ̀ lásán tí kò ní ìtumọ̀ sí í yín, bí kò ẹ̀ pèlú agbára, pèlú Ẽmí Mímọ̀, pèlú idánlójú tó jinlẹ̀. Bí èyin ti mò irú èniyàn tí àwa jẹ́ láàrín yín nítorí yín. **6** Tó bèẹ́ tí èyin pàápàá di aláwòkọ́se wa àti tí Olúwa, idí ni pé, ẹ̀ gba ẹ̀rí nàà láti ọ̀wọ̀ Ẽmí Mímọ̀ pèlú ayọ̀ bí ó tilẹ̀ jẹ́ pé, ó mú wahálà àti ibànújẹ́ wá fún yín. **7** Tó bèẹ́ tí èyin pàápàá fi di àpẹ̀rẹ́ fún gbogbo àwọn onígba gbogbo tó wà ní agbègbè Makedonia àti Akaiia. **8** Ọ̀rọ̀ Olúwa ti gbilẹ̀ níbi gbogbo láti ọ̀dọ̀ yín láti agbègbè Makedonia àti Akaiia lo, igbàgbọ́ yín nínú Olórùn tàn kaàkiri. Nítorí nàà, a kò ni láti ẹ̀ṣẹ́ ń sọ fún wọn nípa rẹ̀. **9** Ẹ̀ se ni wọn bèrẹ́ sí í rọ̀yìn fún wa bí ẹ̀ ti gbà wá làlẹ̀jò. Wọn rọ̀yìn fún wa pèlú pé, ẹ̀ ti yípadà kúrò nínú ibòrìṣà àti wá pé Olórùn aláàyè àti ọ̀títọ̀ nikan soṣo ni ẹ̀ n sìn, **10** àti láti fi ojú ọ̀nà fún ipadàbò Ọ̀mọ̀ rẹ̀ láti ọ̀run wá, ẹnì tí ó jí dídè kúrò nínú òkú, Jesu, ẹnì tí ó gbà wá lówọ̀ ibínú tí n bọ̀.

2 Èyin pàápàá mò ará, pé ibèwò wa sí í yín kí í ẹ̀ se ní asán. **2** Àwa tí jiyà, a sì fi àbùkù kàn wá ní ilú Filipi bí èyin ti mò, sùgbọ̀n nípa iránlówọ̀ Olórùn wa ní àwa fi igboya sọ iyinrere fún un yín pèlú àtakò líle. **3** Nítorí ọ̀rọ̀ iyanjú wa kì í ẹ̀ se ti ẹ̀tàn, tàbí ti èrò àimọ̀, tàbí láti inú àrèkèrèkè. **4** Sùgbọ̀n bí a ti kà wá yẹ láti ọ̀dọ̀ Olórùn, bí ẹnì tí a fi iyinrere lé lówọ̀, bèẹ́ ni àwa n sọ, kì í ẹ̀ se bí ẹnì tí n wu èniyàn, bí kò ẹ̀ se Olórùn tí n dán ọ̀kàn wa wò. **5** A mò pé a kò lo ọ̀rọ̀ dídún, tàbí ibòyí ojúkòkòrò fún yín, Olórùn ni elẹ́rífí wa. **6** A kò bèèrè iyin lódò yín tàbí fún ara wa. Gégé bí aposteli Kristi a ò bá ti di àjagà fún un yín. **7** Sùgbọ̀n àwa ẹ̀ se pèlèpèlè láàrín yín tí a sì ẹ̀ se itọ̀jú yín. Gégé bí iyá tí n tọ̀jú àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀, **8** bèẹ́ gégé bí àwa ti ní ifẹ́ inú rere sí yín, inú wa dùn jojo láti fún yín, kì í ẹ̀ se iyinrere Olórùn nikan, sùgbọ̀n ẹ̀mí àwa fúnra wa pèlú, nítorí èyin jẹ́ ẹnì ọ̀wọ̀n fún wa. **9** Nítóótọ̀ ẹ̀ rántí, ará, iṣẹ́ àti làáláá wa; lósàn án àti lóru ni àwa n sọ iṣẹ́ kí ináwó wa má bà á di iṣòro fún ẹnìkèni bí a ti n wáásù iyinrere Olórùn fún un yín. **10** Èyin ni elẹ́rífí wa, bèẹ́ nàà sì ni Olórùn pèlú, bí a ẹ̀ se gbé igbè ayé mímọ̀, ọ̀dodo àti àilẹ́gàn láàrín èyin tí ó gbàgbọ̀. **11** Gégé bí èyin sì ti mò bí àwa tí n ba olúkúlùkù yín lò gégé bí baba ti n bá àwọn ọ̀mọ̀ rẹ̀ sọ̀rọ̀ **12** iyanjú, itunú àti tí a n bè yín láti gbé igbésí ayé tí ó ẹ̀ se itèwọ̀gbà lódò Olórùn, ẹnì tí ó n pè yín símu ijọba àti ọ̀go dùn tikára rẹ̀. **13** Àwa ní dúpẹ́ lówọ̀ Olórùn ní gbogbo igbà nítorí pé, ẹ̀ kò ka ọ̀rọ̀ iwáásù wa sí ọ̀rọ̀ ti ara wa.

Pèlú ayọ̀ ní ẹ̀ gba ọ̀rọ̀ Olórùn tí a wá gégé bí ọ̀rọ̀ Olórùn, ọ̀títọ̀ sì ni pé, ọ̀rọ̀ Olórùn ni, èyí tí ó n sọ iṣẹ́ nínú èyin tí ó gbàgbọ̀. **14** Nítorí, èyin ara, ẹ̀ jẹ́ àwòkọ́se àwọn ijọ Olórùn tí ó wà ní Judea nínú Kristi Jesu. Nítorí pé èyin pèlú jiyà irú ohun kan nàà lówọ̀ àwọn ará ilú yín, gégé bí àwọn pèlú tí jiyà lówọ̀ àwọn Júú, **15** àwọn tí wọn pa Jesu Olúwa àti àwọn wolú, tí wọn sì tì wa jáde. Wọn kò ẹ̀ se èyí tí ó wu Olórùn, wọn sì ẹ̀ se lódi sí gbogbo èniyàn **16** nínú igbiyànjú wọn láti dá iwáásù iyinrere dúró láàrín àwọn aláikọ̀là kí wọn kí ó lè rí gbàlà. Èlẹ́ ẹ̀ se wọn ní di púpọ̀ sí í lójoojúmọ̀. Sùgbọ̀n ní ikeyin, ibínú Olórùn tí wá sóri wọn ní igbèyìn. **17** Èyin ará olùfẹ́, léyìn igbà tí a ti kúrò lódò yín fún igbà diẹ́ (nínú ara, kì í ẹ̀ se ọ̀kàn), pèlú ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ itara ni àwa ẹ̀ se àniyàn tí a sì fẹ́ gidigidi láti fi rí í yín. **18** Nítorí àwa fẹ́ wá sí ọ̀dọ̀ yín—àní ẹ̀mí, Paulu, gbiyànjú ní ọ̀pọ̀ igbà láti wá, sùgbọ̀n èşù ú dé wá lónà. **19** Kí ní irètí wa, ayọ̀ wa, tàbí adé wa nínú èyí tí a ó sọ̀go níwájú Jesu Olúwa nígbà tí òun bá dé? Ẹ́ ẹ̀yin kọ̀ ni? **20** Nítóótọ̀, èyin ni ọ̀go àti ayọ̀ wa.

3 Nítorí idí èyí, nígbà tí ara mi kò gbà á mò, mo pinnu láti nikan dúró ní ilú Atení. **2** Àwa sì rán Timotiu, arákúnrin àti alábasíṣẹ̀pọ̀ wa nínú Olórùn nínú iyinrere Kristi, láti fi eṣe yín múlẹ̀, àti láti tú yín nínú ní tí igbàgbọ́ yín. **3** Láisi àní àní, ẹ̀ mò gbangba pé, irú iṣòro báwọ̀nyí wá nínú ètò Olórùn fún àwọn tí ó gbàgbọ̀, kí a má ba dàámú. **4** Tó bèẹ́ tí a fi kilò fún yín pé jiyà inunibíni yóò dé. Ó sì rí bèẹ́ nítóótọ̀. **5** Bí mo wí tẹ̀lẹ̀, nígbà tí ara mi kò gba á mò, mo sì ránṣẹ́ kí ẹ̀mí kí ó lè mò igbàgbọ́ yín, kí oludánwò mi má ba à dán an yín wò lónàkònà, kí làáláá wa sì jásí asán. **6** Nísinsin yií, Timotiu ti dé pèlú irọ̀yìn ayọ̀ wí pé, igbàgbọ́ àti ifẹ́ yín sì làgbára bí í ti àtẹ̀yinwá. Inú wa dùn láti gbọ́ wí pé ẹ̀ se ń rántí ibágbé wa láàrín yín pèlú ayọ̀. Timotiu tún fi yé wa pé bí ó ti mú wa lókàn tó láti rí í yín, ni ó ẹ̀ se èyin pàápàá. **7** Nítorí nàà, èyin ará, inú wa dùn jojo nínú gbogbo iyonu àti ijyà wa níbi nítorí pé àwa mò nísinsin yií pé, èyin dúró gboningbonin fún Olúwa. **8** Nítorí àwa yé nísinsin yií, bí èyin bá dúró ọ̀ṣinṣin nínú Olúwa. **9** Kò ẹ̀ se ẹ̀ se fún wa láti dá ọ̀pẹ́ tán lówọ̀ Olórùn nítorí ayọ̀ àti ifẹ́ tí ó máa n kún ọ̀kàn wa nípa àdúrà wa fún un yín. **10** Nítorí pé àwa n gbàdúrà fún un yín lósàn-án àti lóru. Èyí yóò ràn wá lówọ̀ láti ẹ̀ se àtúnse ibi tí igbàgbọ́ yín bá kù sí. **11** À n gbàdúrà wí pé, kí ó wu Olórùn pàápàá àti Olúwa wa Jesu Kristi láti rán wa padà sí ọ̀dọ̀ yín lèkkan sí í. **12** A sì bèèrè pé, kí Olórùn ràn yín lówọ̀ tó bèẹ́ tí ifẹ́ yín yóò fi gbòdòrò tí yóò sì sàan kan olúkúlùkù yín. Èyí yóò jẹ́ àpẹ̀rẹ́ gégé bí ifẹ́ àwa nàà ẹ̀ se sàan kan èyin nàà. **13** Kí ó lè fi ọ̀kàn yín balẹ́ ní àilábùkù nínú iwà mímọ̀ níwájú Olórùn àti Baba wa. Nígbà nàà, ẹ̀ ó ní igboya láti dúró níwájú rẹ̀ láisẹ́, ní ojọ̀ tí Olúwa wa Jesu Kristi yóò padà wá pèlú àwọn tí ó jẹ́ tirẹ̀.

4 Ní iparí, ará, a sọ fún un yín bí ẹ̀ ti n gbé láti wu Olórùn, àní gégé bí èyin tí n sọ. Nísinsin yií, a bèèrè, a sì n rò yín nínú Jesu Olúwa láti ẹ̀ se bèẹ́ àti bèẹ́ sí. **2** Nítorí pé, èyin mò àṣe tí a pa fún yín láti ọ̀dọ̀ Olúwa Jesu. **3**

Nítorí ifé Olórùn ni pé kí ẹ jé mímó, kí ẹ sì yàgò kúrò nínú èṣẹ̀ àgbèrè, **4** kí ẹnìkòòkan yín kò láti sàkóso ara rẹ̀ ní ònà mímó àti pèlú olá, **5** kí í ẹ̀ se ní ifẹ̀kúfẹ̀gẹ̀ gégé bí àwọn aláìkòlá, ẹnì tí kò mọ̀ Olórùn; **6** àti pé nínú òrò yí, kí ẹnìkẹ̀ni nínú yín máa ẹ̀ rẹ̀ arákúnrin rẹ̀ jẹ̀ nípa ohunkóhun. Olúwa yóò jẹ̀ àwọn èniyàn ní wà fún gbogbo èṣẹ̀ wọn, gégé bí a ti ní sọ̀ fún un yín tẹ̀lẹ̀tẹ̀lẹ̀. **7** Nítorí Olórùn kò pé wá sínú iwà èèrì, bí kò ẹ̀ se sínú ìgbé ayé mímó. **8** Nítorí náà, ẹnìkẹ̀ni tí ó kọ̀ òfin yí, kí í ẹ̀ se òfin èniyàn ni ẹnì náà kò, bí kò ẹ̀ se òfin Olórùn ẹnì tí ó fi Ẹ̀mí Mímó rẹ̀ fún ni. **9** Sùgbón nípa ifé ará, a kò ní láti tún kówé sí i yín, idí ni pé, Olórùn pàápáá ní kọ̀ yín láti fẹ̀ràn ara yín. **10** Nítódótó, ẹ̀ ní ifé fún àwọn arákúnrin tí ó wà káàkiri Makedonia. Sibẹ̀sibẹ̀ àwa ní bẹ̀ yín, ará, pé kí èyin kí ó máa tẹ̀sìwájú nínú rẹ̀. **11** Ẹ̀ jé kí èyí jé ifé okàn yín láti gbé jéé àti láti mọ̀ ti ara yín àti kí olúkúlùkù kojú sí isẹ̀ rẹ̀, gégé bí a ti wí fún yín. **12** Èyí yóò mú kí àwọn tí kí í ẹ̀ se onígbagbò gbèkèlẹ̀ yín àti láti bu olá fún yín pèlú. Bí ẹ̀ bá ẹ̀ se bẹ̀, ẹ̀ kò ní máa wo ojú ẹnìkẹ̀ni láti fún yín ni owó tí ẹ̀ ó fi san gbèsè. **13** Ẹ̀yin ará, àwa kò fẹ̀ kí èyin kí ó jé òpè ní tí àwọn tí ó ti sùn, pé kí ẹ̀ máa banújé gégé bí àwọn yòókù tí kò ní irètí. **14** A gbàgbò pé, Jesu kú, ó sì tún jíhde, àti pé Olórùn yóò mú gbogbo àwọn tí ó ti sùn nínú rẹ̀ padà wá. **15** Gégé bí òrò Olúwa, pé àwa tí ó wà láààyè, tí a sì kù léyìn de à ti wá Olúwa, bí ó ti wù kí ó rí, kí yóò sáájú àwọn tí ó sùn láti padé rẹ̀. **16** Nítorí pé, Olúwa fúnra rẹ̀ yóò sòkalé láti òrun wá, pèlú ariwo aṣe nílá àti ohun àwọn àngeli tí àwọn àngeli tí àwọn ti ipè Olórùn, àwọn òkú nínú Kristi yóò sì kòkó jíhde. **17** Nígba náà ni a ó gba àwa tí ó sì wà láààyè sòkè nínú àwọ̀sánmọ̀ láti owo Olúwa. A ó sì wà pèlú rẹ̀ tí títí láléalé. **18** Nítorí náà, ẹ̀ tu ara yín nínú, kí ẹ̀ sì máa gba ara yín níyànjú pèlú òrò wònyí.

5 Nísinsin yí, ará, a kò nílò láti kọ̀ iwé sí i yín mọ̀ nípa àkókò àti ìgbà, **2** nítorí èyin pàápáá mọ̀ wí pé ojọ̀ Olúwa yóò wá bí olè lóru. **3** Ní àkókò gan an tí àwọn èniyàn yóò máa wí pé, “Àlàáfíà àti ààbò,” nígba náà ni iparun òjijì yóò dé sóri wọn gégé bí ìrọ̀bì obinrin tí ó lóyún, wọn kò sí ni rí ibi ààbò láti sá sí. **4** Sùgbón èyin ará, kò sí nínú òkùnkùn nípa nìkan wònyí tí ojọ̀ Olúwa yóò fi dé bá yín bí olè. **5** Nítorí gbogbo yín ni omo ìmólẹ̀ àti omo òsán gangan. Ẹ̀ kí í ẹ̀ se tí òru tàbí tí òkùnkùn mọ̀. **6** Nítorí náà, ẹ̀ kiyésára yín kí ẹ̀ má ẹ̀ se sùn bí àwọn èlòmíràn. Ẹ̀ máa sọ̀nà kí ẹ̀ sì máa pa ara yín mọ̀. **7** Nítorí àwọn tí wọn ní sùn, a máa sùn ní òru, àwọn ẹnì tí ní mu àmupara, a máa mú un ní òru. **8** Sùgbón àwa jé ti ìmólẹ̀, ẹ̀ jé kí a pa ara wa mọ̀, ní gbígbé ìgbàgbò wò àti ifé bí ìgbàyà ni òru àti irètí ìgbàlá bí àṣìborí. **9** Nítorí pé, Olórùn kò yàn wa láti da ibínú rẹ̀ gbígbóná sí orí wa, sùgbón ó yàn láti gbà wá là nípasẹ̀ Olúwa wa, Jesu Kristi. **10** Jesu kú fún wa kí a lè ba à gbé títí láléalé. Èyí yóò rí bẹ̀ yàlá a sùn tàbí a wà láààyè pèlú rẹ̀. **11** Nítorí náà, ẹ̀ máa gba ara yín níyànjú, kí ẹ̀ sì máa gbé ara yín ró, gégé bí ẹ̀ tí ní ẹ̀ se. **12** Ẹ̀yin ará, ẹ̀ fi olá fún àwọn olórí tí ní ẹ̀ se àṣekára láàrín yín tí wọn ní kilò fún yín nínú Olúwa. **13** Ẹ̀ bu olá fún wọn gidigidi nínú ifé, nítorí isẹ̀ wọn. Ẹ̀ sì máa

wà ní àlàáfíà láàrín ara yín. **14** Ẹ̀yin ará mi, ẹ̀ kilò fún àwọn òlẹ̀ tí ó wà láàrín yín, ẹ̀ gba àwọn tí èrù ní bà ní iyanjú, ẹ̀ tójú àwọn aláìlera pèlèpèlè, kí ẹ̀ sì ní sùúrù pèlú gbogbo èniyàn. **15** Ẹ̀ rí í pé kò sí ẹnì tí ó fi búburú san búburú, sùgbón ẹ̀ máa lépa èyí tí í ẹ̀ se rere láàrín ara yín àti sí èniyàn gbogbo. **16** Ẹ̀ máa yò nígbà gbogbo. **17** Ẹ̀ máa gbàdúra nígbà gbogbo. **18** Ẹ̀ máa dúpẹ̀ nígbà gbogbo nínú ipòkípò tí o wù kí ẹ̀ wà; nítorí pé, èyí ni ifé Olórùn fún yín nínú Kristi Jesu nítódótó. **19** Ẹ̀ má ẹ̀ se pa iná Ẹ̀mí Mímó. **20** Ẹ̀ má ẹ̀ se kégàn àwọn ti ní sòtélẹ̀. **21** Sùgbón ẹ̀ dán gbogbo nìkan wò. Ẹ̀ di èyí tí ẹ̀ se òtító mú. **22** Ẹ̀ yera fún ohunkóhun tí í ẹ̀ se ibi. **23** Kí Olórùn fúnra rẹ̀, Olórùn àlàáfíà, sọ̀ yín di mímó pátápátá. Kí Olórùn pa ẹ̀mí àti okàn pèlú ara yín mọ̀ pátápátá ní àilàbùkù, títí di ìgbà wíwá Jesu Kristi Olúwa wa. **24** Olóótító ní ẹnì tí ó pé yín, yóò sì ẹ̀ se. **25** Ẹ̀yin ará, ẹ̀ gbàdúra fún wa. **26** Ẹ̀ fi ifẹ̀nukonu mímó kí ara yín. **27** Mo pàṣe fún yín níwájú Olúwa pé, kí ẹ̀ ka lẹ̀tá yí fún gbogbo àwọn ará. **28** Kí oore-òfẹ̀ Jesu Kristi Olúwa wa, wà pèlú yín.

2 Thessalonians

1 Paulu, Sila àti Timotiu, Sí ijo Teşalonika, nínú Qlòrun Baba wa àti Jesu Kristi Olúwa: **2** Oore-òfẹ̀ àti àlàáfíà fún yín láti òdò Qlòrun Baba àti Jesu Kristi Olúwa. **3** Ó yẹ kí a máa dúpẹ̀ lówó Qlòrun nígbà gbogbo nítorí yín, ará, àní gégé bí ó ti yẹ, nítorí pé igbàgbó yín ní òdò gídígídí, àti ifẹ̀ olúkúlùkù yín sí ara yín ní dí púpọ̀. **4** Nítorí náà, àwa tìkára wa ní fí yín sògo nínú ijo Qlòrun, nítorí suùrù àti igbàgbó yín nínú gbogbo inúnibíni àti wàhàlá yín tí èyìn náà ní fí ara dà. **5** Àwọn nńkan wònyí jẹ̀ ẹ̀rì pé òdodo ni idájọ̀ Qlòrun àti pé nítorí èyí ni a ó kà yín yẹ̀ fún ijoba Qlòrun, nítorí èyí tí èyìn pèlú ẹ̀ ní jìyà. **6** Olódodo ni Qlòrun: Òun yóò pón àwọn tí ní pón yín lójú, lójú, **7** Òun yóò sì fí itura fún èyìn tí a tí pón lójú àti fún àwa náà pèlú. Èyí yóò sì ẹ̀ nígbà ifarahàn Jesu Olúwa láti òrun wá fún wá nínú owó iná pèlú àwọn angeli alágbára. **8** Òun yóò fí iyà jẹ̀ àwọn tí kò mọ̀ Qlòrun àti àwọn tí ní ẹ̀ àìgbóràn sí iyinrere Jesu Olúwa wa. **9** A ó fí iparun àinípèkun jẹ̀ wón ní yà, a ó sì ẹ̀ wón mọ̀ kúrò níwájú Olúwa àti inú ògo agbára rẹ̀, (aiōnios q166) **10** ní ojọ̀ tí yóò jẹ̀ ẹ̀ni tí a ó yín lógo nínú àwọn èniyàn mímọ̀ rẹ̀ àti ẹ̀ni àwòyanu ní àárín gbogbo àwọn tí ó tí gbàgbó. Èyí kò yó yín sílẹ̀, nítorí ẹ̀ tí gba ẹ̀rì tí a jẹ̀ sí yín gbó. **11** Nítorí èyí, àwa pèlú ní gbàdùrà fún un yín nígbà gbogbo, pé kí Qlòrun wa kí ó lè kà yín yẹ̀ fún ipè rẹ̀, àti pé nípa agbára rẹ̀, òun yóò mú gbogbo èrò rere yín ẹ̀ àti gbogbo ohun tí igbàgbó bá rú jáde. **12** Wònyí ni àdùrà wa, kí orúkọ Jesu Olúwa wa lè di yíyìn lógo nínú yín àti èyìn nínú rẹ̀, gégé bí oore-òfẹ̀ Qlòrun àti ti Jesu Kristi Olúwa.

2 Ní ti bíbọ̀ Jesu Kristi Olúwa wa, àti ti ipéjọ̀ wa sòdò rẹ̀, àwa wí fún yín ará, **2** kí oḱàn yín má ẹ̀ àìbalẹ̀, tabí kí ẹ̀ má ẹ̀ jáyá nípa àsọtélẹ̀, iròyìn tabí létà tí ó lè fí ara jọ̀ èyí tí ó lè wá láti òdò wa, tí yóò máa wí pé ojọ̀ Olúwa ti dé ná. **3** Ẹ̀ má ẹ̀ jẹ̀ kí ẹ̀nikẹ̀ni kí ó tàn yín jẹ̀ ní ònàḱonà, nítorí pé ojọ̀ náà kí yóò dé, bí kò ẹ̀ se pé iṣòtẹ̀ bá kọ̀ ẹ̀lẹ̀, tí a sì fí ẹ̀ni ẹ̀ṣẹ̀ hàn, tí í ẹ̀ se oḱọ̀ ẹ̀gbé. **4** Òun yóò lòdì sí, yóò sì gbé ara rẹ̀ ga sí gbogbo ohun tí a ní pé ní Qlòrun tabí tí a ní sìn, dé ibi pé yóò gbé ara rẹ̀ jòkòò nínú tẹ̀mpilì Qlòrun, tí yóò sì pe ara rẹ̀ ní Qlòrun. **5** Ẹ̀ èyìn kò rántí pé nígbà tí mo wá pèlú yín, mo ní sọ̀ àwọn nńkan wònyí fún un yín. **6** Àti pé nísinsin yíí, èyìn mọ̀ ohun tí ní dá a dúró, kí a bá a lè fí í hàn ní àkòkò rẹ̀ gan an. **7** Nítorí agbára ikòkò ẹ̀ni ẹ̀ṣẹ̀ tí ní sísẹ̀; sùgbón ẹ̀ni tí ní dènà yóò máa ẹ̀ bẹ̀ẹ̀ títí a ó fí mú un kúrò ní ònà. **8** Nígbà náà ní a ó fí ẹ̀ni ẹ̀ṣẹ̀ hàn, ẹ̀ni tí Jesu Olúwa yóò fí èémí ẹ̀nu rẹ̀ pa, tí yóò sì fí olá ipadàbò rẹ̀ parun. **9** Wíwá ẹ̀ni ẹ̀ṣẹ̀ yóò rí bí iṣẹ̀ Satani, gbogbo èyí tí a fihàn gégé bí àdàmòdì iṣẹ̀ iyanu, àdàmòdì àmì àti àdàmòdì idán, **10** ní gbogbo ònà búburú tí a fí ní tan àwọn tí ní sẹ̀gbé jẹ̀. Wón sẹ̀gbé nítorí wón kò láti fẹ̀ràn òtítọ̀ kí wón sì di ẹ̀ni igbàlá. **11** Nítorí idí èyí, Qlòrun rán ohun tó ní sísẹ̀ iṣìnà sí wón kí wón lè gba èké gbó, **12** kí wón kí ó lè gba idálẹ̀bi, àní àwọn tí kò gba òtítọ̀ gbó, sùgbón tí wón ní inú didún

nínú iwà búburú. **13** Sùgbón, ohun tí ó tọ̀ fún wa ní láti máa dúpẹ̀ lówó Qlòrun nígbà gbogbo nítorí yín, ará olùfẹ̀ ní ti Olúwa, nítorí láti ibèrẹ̀ ni Qlòrun ti yàn yín sí igbàlá nípa iṣòdimímọ̀ tí Ẹ̀mí àti nípa gbígba òtítọ̀ gbó. **14** Òun ti pé yín sí èyí nípa iyinrere wa, kí èyìn kí ó lè pín nínú ògo Jesu Kristi Olúwa wa. **15** Nítorí náà ará, ẹ̀ dúró sìnşin, kí ẹ̀ sì di àwọn èkọ̀ wò-n-ò-nì tí a kọ̀ yín mú, yálá nípa òrẹ̀ ẹ̀nu tabí létà. **16** Njẹ̀ kí Jesu Kristi Olúwa wa tìkálára rẹ̀, àti Qlòrun Baba wa, ẹ̀ni to tí fẹ̀ wa, tí ó sì tí fí itunú àinípèkun àti irètí rere nípa oore-òfẹ̀ fún wa. (aiōnios q166) **17** Kí ó mú oḱàn yín le, kí ó sì kún yín pèlú agbára nínú iṣẹ̀ gbogbo àti òrẹ̀ rere gbogbo.

3 Ní àkótán, ará, ẹ̀ máa gbàdùrà fún wa, kí òrẹ̀ Olúwa lè máa tàn káákiri, kí ó sì jẹ̀ èyí tí a bu olá fún, gégé bí ó tí rí ní òdò yín. **2** Kí ẹ̀ sì máa gbàdùrà fún wa kí a lè bó lówó àwọn ikà àti àwọn èniyàn búburú, nítorí pé kí í ẹ̀ se gbogbo èniyàn ló ní igbàgbó. **3** Sùgbón olódodo ni Olúwa, ẹ̀ni tí yóò fí ẹ̀ṣẹ̀ yín múlẹ̀, tí yóò sì pa yín mọ̀ kúrò nínú ibi. **4** Àwa sì ní igbékẹ̀lẹ̀ nínú Olúwa ní ti ohun tí ẹ̀ ní ẹ̀, àti pé àwọn nńkan wò-n-ò-nì tí a pàṣẹ̀ fún un yín ni èyìn ní ẹ̀. **5** Kí Olúwa máa tọ̀ oḱàn yín sọ̀nà sí ifẹ̀ Qlòrun àti sínú suùrù Kristi. **6** Ní orúkọ Jesu Kristi Olúwa wa, àwa pàṣẹ̀ fún un yín ará, pé kí ẹ̀ yera fún gbogbo àwọn arákunrin yín tí ní ẹ̀ imẹ̀lẹ̀, tí kò sì gbé ní ibámu pèlú èkọ̀ tí ẹ̀ gbà ní òdò wa. **7** Nítorí èyìn náà mọ̀ bí ó ẹ̀ se yẹ̀ kí ẹ̀ máa fí ara wé wa. Àwa kí í ẹ̀ imẹ̀lẹ̀ nígbà tí a wá ní òdò yín. **8** Bẹ̀ẹ̀ ni àwa kò sì jẹ̀ oúnjẹ̀ ẹ̀nikẹ̀ni lófẹ̀. Sùgbón dípò bẹ̀ẹ̀, àwa ní sísẹ̀ tòsán tòru kí a má ba à di àjàgà sí ẹ̀nikẹ̀ni nínú yín lórùn. **9** Àwa ní ẹ̀ se nńkan wònyí, kí í ẹ̀ se nítorí pé àwa kò ní ètọ̀ láti bèèrè fún un, sùgbón àwa ní fí ara wa ẹ̀ ẹ̀pẹ̀rẹ̀ tí ẹ̀ ó tẹ̀lẹ̀. **10** Nítorí nígbà tí àwa wá lòdò yín, a ẹ̀ se àwọn òfin wònyí fún un yín pé, “Bí ẹ̀nikẹ̀ni kò bá fẹ̀ sísẹ̀, kí ó má ẹ̀ se jeun.” **11** A gbọ̀ pé àwọn kan wá láàrín yín tí wón jẹ̀ imẹ̀lẹ̀. Wón jẹ̀ atojùlékiri. **12** Njẹ̀ irú àwọn ẹ̀ni bẹ̀ẹ̀ ni àwa ní pàṣẹ̀ fún, tí a sì ní rọ̀ nínú Jesu Kristi Olúwa pé kí wón ó máa sísẹ̀ fún oúnjẹ̀ tí wón ní jẹ. **13** Sùgbón ní tiyín ará, ẹ̀ má ẹ̀ jẹ̀ kí agara dá yín ní rere sísẹ̀. **14** Bí ẹ̀nikẹ̀ni kò bá sì pa òfin wa nínú létà yíí mọ̀, ẹ̀ sàmì sí ẹ̀ni náà. Ẹ̀ má ẹ̀ bá a kégbé kí ojú bà á le tí í. **15** Síbẹ̀, ẹ̀ má ẹ̀ kà á sí òtá, sùgbón ẹ̀ máa kílò fún un gégé bí arákunrin yín. **16** Njẹ̀ kí Olúwa àlàáfíà, fúnra rẹ̀ máa fún yín ní àlàáfíà nígbà gbogbo. Kí Olúwa kí ó wá pèlú gbogbo yín. **17** Ẹ̀mí Paulu fí owó ara mi kọ̀ létà ikíni yíí, èyí ẹ̀ se àmì idámọ̀ nínú gbogbo létà. Bí mo ẹ̀ se máa ní kówé niyíí. **18** Kí oore-òfẹ̀ Jesu Kristi Olúwa wa wá pèlú yín.

1 Timothy

1 Paulu, aposteli Kristi Jesu gégé bí àṣe Ọlòrun Olùgbàlá wa, àti Jesu Kristi Irètí wa, **2** Sí Timotiu oṃo mi nínú ìgbàgbò: Oore-òfẹ́, áánú àti àlàáfíà láti ọ̀dọ Ọlòrun Baba àti Jesu Kristi Olúwa wa. **3** Bí mo ṣe rò yín nígbà tí mò ní ọ̀ sí Makedonia, ẹ́ dúró ní Efesu, kí ẹ́ lè dá àwọn èniyàn kan lẹ́kun láti má ṣe kọ́ ní ní èkọ́ èké mò **4** kí wọn má sì ṣe fíyèsí àwọn itàn asán, àti itàn ìran aláilòpín. Irú èyí máa ní mú iyàn jìjà wá dípò iṣẹ́ ìrìjù Ọlòrun èyí tí í ṣe ti ìgbàgbò. **5** Ète àṣe náà ní ifẹ́ tí ní jáde wá láti inú ọ̀kàn mímọ́ àti ẹ̀rì ọ̀kàn rere àti ìgbàgbò àiṣètàn. **6** Àwọn èlòmíràn ti yapa kúrò tí wọn sì yà sá pá kan sí ọ̀rọ́ asán. **7** Wọn ní fẹ́ ṣe olùkọ́ ọ̀fín; ọ̀ye ohun tí wọn ní wí kò yé wọn tàbí ti ohun tí wọn ní fi igboya tẹnumọ́. **8** Sùgbọ́n àwa mò pé ọ̀fín dára, bí èniyàn bá lò ó dádará. **9** Bí a ti mò pé, a kò ṣe ọ̀fín fún olódodo, bí kò ṣe fún àwọn aláiwà-bí-Ọlòrun àti àwọn eṣẹ́ṣe, fún àwọn aláimọ́ àti àwọn eṣẹ́gàn, fún àwọn tí ní pa baba àti àwọn tí ní pa iyá wọn àti àwọn apaniyan, **10** fún àwọn àgbèrè, fún àwọn aláiyí, fún àwọn onisòwò-ẹ̀rú, fún àwọn èké, fún àwọn abúra èké, àti bí ohun míràn bá wá tí ó lòdì sí èkọ́ tí ó yé kooro. **11** Gégé bí iyinrere ti ọ̀go Ọlòrun olùbúkún, tí a fi sí itójú mi. **12** Mo dúpẹ́ lówó ẹ̀ni tí ó fún mi ní agbára, àní Kristi Jesu Olúwa wa, nítorí tí ó ká mí sí olódtító ní yíyá mí sí iṣẹ́ rẹ. **13** Bí mo tilẹ́ jẹ́ asòrò-òdì sí Ọlòrun rí, àti onínunibíni àti ikà èniyàn, sùgbọ́n mò rí áánú gbà, nítorí tí mò ṣe é nínú àimọ́ àti ìgbàgbò. **14** Oore-òfẹ́ Olúwa wa sì pọ́ rẹkojá pèlú ìgbàgbò àti ifẹ́, tí ní bẹ́ nínú Kristi Jesu. **15** Ọ̀títọ́ ní ọ̀rọ́ náà, ó sì yé fún itẹ̀wọ̀gbà, pé Jesu Kristi wá sí ayé láti gba eṣẹ́ṣe là; nínú àwọn ẹ̀ni tí èmi jẹ́ búburú júlọ́. **16** Sùgbọ́n nítorí èyí ni mò ṣe rí áánú gbà, pé lára mi, bí olórí eṣẹ́ṣe ní kí Jesu Kristi fi gbogbo ipamọ́ra rẹ hán bí aṣẹ̀rẹ fún àwọn tí yóò gbà á gbọ́ sí iyé àinipèkun ikeyin. (aiōnios g166) **17** Njẹ́ fún ọ̀ba ayérayé, àidibájẹ́, àirí, Ọlòrun kan ṣoṣo, ní olá àti ọ̀go wá fún láléálé. **Amín.** (aiōn g165) **18** Àṣe yìí ní mò pa fún ọ, Timotiu oṃo mi, gégé bí isotẹ̀lẹ́ wònyí tó ó ti sáájú nípa rẹ, pé nípasẹ́ wón kí iwọ̀ lè máa ja jà rere; **19** máa ní ìgbàgbò àti ẹ̀rì ọ̀kàn rere. Èyí ti àwọn míràn ti mú kúrò lóጎ wón tí wón sì rí ọ̀kàn ìgbàgbò wón. **20** Nínú àwọn ẹ̀ni tí Himenu àti Aleksanderu wá; àwọn tí mò ti fi lé Satani lówó, kí a lè kọ́ wón kí wón má sòrò-òdì mò.

2 Nítorí náà mò gbà yín níyànjú sáájú ohun gbogbo, pé kí a máa bèbẹ́, kí a máa gbàdúrà, kí a máa ṣipẹ́, àti kí a máa dúpẹ́ nítorí gbogbo èniyàn. **2** Fún àwọn ọ̀ba, àti gbogbo àwọn tí ó wá ní ipò àṣe, kí a lè máa lo ayé wa ní àlàáfíà àti idákẹ́ jẹ́ pèlú nínú gbogbo iwà-bí-Ọlòrun àti iwà mímọ́. **3** Nítorí èyí dára, ó sì ṣe itẹ̀wọ̀gbà níwájú Ọlòrun Olùgbàlá wa; **4** ẹ̀ni tí ó fẹ́ kí gbogbo èniyàn ní ìgbàlá kí wón sì wá sínú imọ́ ọ̀títọ́. **5** Nítorí Ọlòrun kan ní ní bẹ, onílàjà kan pèlú láàrín Ọlòrun àti èniyàn, àní Kristi Jesu ọ̀kúnrin náà. **6** Ẹ̀ni tí ó fi ara rẹ ṣe irapadà fún gbogbo èniyàn—ẹ̀rì tí a fi fún ni ní akòkò tó yé. **7** Nítorí èyí tí a yàn mi ṣe oníwààsù, aposteli ọ̀títọ́ ni èmi ní sọ,

èmi kò sèké olùkọ́ àwọn aláilòlò nínú ìgbàgbò àti ọ̀títọ́. **8** Mò fẹ́ kí àwọn ọ̀kúnrin máa gbàdúrà níbi gbogbo, kí wón máa gbé ọ̀wọ́ mímọ́ sòkè, ní àibínú àti àìjìyàn. **9** Bèè gégé ní kí àwọn obinrin fi aṣo iwòntúnwònsì ṣe ara wón ní ọ̀ṣó, ní iwòntúnwònsì àti pèlú iwà àirẹkojá; kí í ṣe pèlú irun didí, tàbí wúrà, tàbí peali, tàbí aṣo olówó iyebíyẹ, **10** bí kò ṣe pèlú iṣẹ́ rere, èyí tí ó yé fún àwọn obinrin tó jéwọ́ pé wón sin Ọlòrun. **11** Jẹ́ kí obinrin máa fi idákẹ́ jẹ́ àti itẹ̀rba gbogbo kọ́ èkọ́. **12** Sùgbọ́n èmi kò fi aṣe fún obinrin láti máa kọ́ni, tàbí láti pàṣe lórí ọ̀kúnrin, bí kò ṣe kí ó dákẹ́ jẹ́. **13** Nítorí Adamu ní a kọ́ dá, léyìn náà, Efa. **14** Adamu kọ́ ní a tǎnje, sùgbọ́n obinrin náà ní a tǎn tí ó sì di eṣẹ́ṣe. **15** Sùgbọ́n a ó gbà àwọn obinrin là nípa ibimọ́ wón, bí wón bá dúró nínú ìgbàgbò, ifẹ́, àti iwà mímọ́ pèlú iwà àirẹkojá.

3 Ọ̀títọ́ ní ọ̀rọ́ náà, bí ẹ̀nikan bá fẹ́ ipò alábojútó, iṣẹ́ rere ní ó ní fẹ́. **2** Njẹ́ alábojútó yé kí ó jẹ́ aláilégàn, ọ̀ko aya kan, olùṣòràn, aláirẹkojá, oníwà rere, olùfẹ́ àlẹjò síṣe, ẹ̀ni tí ó lè ṣe olùkọ́. **3** Kí ó má jẹ́ ọ̀mùtí, tàbí onjǎgídíjǎgan, tàbí olójúkòkòrò, bí kò ṣe onísúúrù, kí ó má jẹ́ oníjǎ, tàbí olùfẹ́ owó. **4** Ẹ̀ni tí ó káwó ilé ara rẹ́ gírígírí, tí ó mú àwọn oṃo rẹ́ tẹ̀rba pèlú iwà àgbà gbogbo. **5** Sùgbọ́n bí èniyàn kò bá mò bí a ti ní ṣe ikáwó ilé ara rẹ́, ọ̀n ó ha ti ṣe lè tójú ljo Ọlòrun? **6** Kí ó má jẹ́ ẹ̀ni tuntun tí ó sẹ̀ṣe gbàgbò, kí ó má ba á gbéraga, a sì ṣubú sínú ẹ̀bi èṣù. **7** Ó sì yé kí ó ní ẹ̀rì rere pèlú lóጎ àwọn tí ní bẹ́ lóde; kí ó má ba à bọ́ sínú ẹ̀gàn àti sínú idèkùn èṣù. **8** Bèè gégé ni ó yé fún àwọn Diákóni láti ní iwà àgbà, kí wón máa jẹ́ eṣẹ́ṣe méjì, kí wón máa fi ara wón fún wáimí púpọ́, kí wón máa jẹ́ olójúkòkòrò. **9** Kí wón máa di ohun ijnle ìgbàgbò mú pèlú ọ̀kàn funfun. **10** Kí a kókọ́ wádí àwọn wònyí dájú pèlú; nígbà náà ni kí a jẹ́ kí wón ó síṣe diákóni, bí wón bá jẹ́ aláilégàn. **11** Bèè gégé ni ó yé fún àwọn obinrin láti ní iwà àgbà, kí wón máa jẹ́ asòrò ẹ̀ni léyìn bí kò ṣe aláirẹkojá, olódtító ní ohun gbogbo. **12** Kí àwọn diákóni jẹ́ ọ̀ko obinrin kan, kí wón káwó àwọn oṃo àti ilé ara wón dádará. **13** Nítorí àwọn tí ó lo ipò diákóni dádára ra ipò rere fún ara wón, àti igboya púpọ́ nínú ìgbàgbò tí ní bẹ́ nínú Kristi Jesu. **14** Iwé nìkan wònyí ni mò kọ́ sí ọ, mò sì ní retí àti tọ́ ó wá ní lóጎlọ́. **15** Sùgbọ́n bí mò bá pé, kí iwọ̀ lè mò bí ó ti yé fún àwọn èniyàn láti máa hùwà nínú ilé Ọlòrun, tí í ṣe ljo Ọlòrun aláàyé, ọ̀wọ́n àti ipilẹ́ ọ̀títọ́. **16** Láisiyeméjì, títóbi ní ohun ijnle iwà-bí-Ọlòrun: ẹ̀ni tí a fi hàn nínú ara, tí a dá lára nínú Ẹ̀mí, tí àwọn angeli rí, tí a wààsù rẹ́ láàrín àwọn orílẹ̀-èdè, tí a gbàgbò nínú ayé, tí a sì gbà sòkè sínú ọ̀go.

4 Nísinsin yìí, èmi ní tẹnumọ́ ó pé ní ìgbà ikeyin àwọn míràn yóò kúrò nínú ìgbàgbò, wón yóò máa fíyèsí àwọn èmi tí ní tannije, àti èkọ́ àwọn èmi èṣù. **2** Nípa àgàbàgèbè àwọn tí ní sèké, àwọn tí ọ̀kàn tikára wón dàbí èyí tí a fi irin gbígbóná jó. **3** Àwọn tí ní dánílẹ́kun láti gbéyáwó tiwón sí ní pàṣe láti ka èwèwò ọ̀nጎje ti Ọlòrun tí dá fún itẹ̀wọ̀gbà pèlú ọ̀pẹ́ àwọn onìgbàgbò àti àwọn tí ó mò ọ̀títọ́. **4** Nítorí gbogbo ohun ti Ọlòrun dá ní ó dára, kò

sí òkàn tí ó yẹ kí a kò, bí a bá fi opẹ gbà á. 5 Nítórí tí a fi òrẹ̀ Ọ̀lórùn àti àdúrà yà sí mínmọ̀. 6 B́í iwọ̀ bá n ràn àwọn ará lẹ́tí nńkan wọ̀nyí, iwọ̀ ó jẹ́ írànṣẹ̀ rere tí Kristi Jesu, tí a fi òrẹ̀ igrbàgbò àti èkọ̀ rere bọ̀, èyí tí iwọ̀ ti n tẹ̀lẹ̀. 7 Şùgbọ̀n kọ̀ òrẹ̀ asán àti itàn àwọn àgbà obinrin, sì máa tọ̀ ara rẹ̀ sí iwà-bí-Ọ̀lórùn. 8 Nítórí şíşe eré-ìdaráyá ni èrè fún ohun diẹ̀, şùgbọ̀n iwà-bí-Ọ̀lórùn ni èrè fún ohun gbogbo, ó ní ilẹ́rí tí igrbẹ̀ ayé isinsin yí àti tí èyí tí n bọ̀. 9 Ọ̀títọ̀ ni òrẹ̀ nàà, ó sì yẹ̀ fún itẹ̀wọ̀gbà gbogbo. 10 Nítórí fún èyí ni àwa nì yẹ̀ láalàá tí a sì n jìjìkadí, nítórí àwa ní ìrètí nínú Ọ̀lórùn aláàyè, èni tí í şe Olùgbàlà gbogbo èniyàn, pẹ̀lùpẹ̀lú tí àwọn tí ó gbàgbọ̀. 11 Nńkan wọ̀nyí ni kí ó máa paláşe kí ó máa kọ̀nì. 12 Má şe jẹ́ kí enikẹ̀ni gan igrbà èwe rẹ̀; şùgbọ̀n kí iwọ̀ jẹ́ àpẹ̀rẹ̀ fún àwọn tí ó gbàgbọ̀, nínú òrẹ̀, nínú iwà hílù, nínú ifẹ̀, nínú èmí, nínú igrbàgbọ̀, nínú iwà mínmọ̀. 13 Títí èmi ó fi dé, máa fiyèsí kíkàwé àti igrbaníyànjú àti ikọ̀nì. 14 Má şe àinání èbùn tí n bẹ̀ lara rẹ̀, èyí tí a fi fún ọ̀ nípá isọtẹ̀lẹ̀ pẹ̀lú igrbówólé àwọn alágbà. 15 Máa fiyèsí nńkan wọ̀nyí; fi ara rẹ̀ fún wọn pátápátá; kí ilọ̀síwájú rẹ̀ lè hàn gbangba fún gbogbo èniyàn. 16 Máa şe itọ̀jú ará rẹ̀ àti èkọ̀ rẹ̀; máa dúró láiyẹ̀şe nínú nńkan wọ̀nyí; nítórí ní şíşe èyí, iwọ̀ ó gba ara rẹ̀ àti tí àwọn tí n gbọ̀ òrẹ̀ rẹ̀ lá.

5 Má şe bá àgbàlagbà okunrin wí, şùgbọ̀n kí ó máa gbà á níyànjú bí i baba; àwọn òdòmọ̀kunrin bí arákunrin. 2 Àwọn àgbàlagbà obinrin bí iyá; àwọn òdòmọ̀binrin bí arabinrin nínú iwà mínmọ̀. 3 Bòwọ̀ fún àwọn opó tí í şe opó nítòótó. 4 Şùgbọ̀n bí opó kan bá ni omọ̀ tàbí omọ̀ omọ̀, jẹ́ kí wọn kọ̀kọ̀ kọ̀ bí a ti n şe itọ̀jú ilé àwọn tìkára wọn, kí wọn sì san oore àwọn òbí wọn padà; nítórí pé èyí ni ó şe itẹ̀wọ̀gbà níwájú Ọ̀lórùn. 5 Njẹ̀ èni tí í şe opó nítòótó, tí ó şe òun nikan, a máa gbèkẹ̀lẹ̀ Ọ̀lórùn, a sì máa dúró nínú èbè àti nínú àdúrà lọ̀sàn àti lóru. 6 Şùgbọ̀n èni tí ó bá fi ara rẹ̀ fún ayé jìjẹ̀, ó kú ngrbà tí ó wà láàayè. 7 Nńkan wọ̀nyí ni kí wọn máa paláşe, kí wọn lè wà láilẹ̀gàn. 8 Şùgbọ̀n bí enikẹ̀ni kò bá pèsè fún àwọn tirẹ̀, paápáa fún àwọn ará ilé rẹ̀, ó ti sẹ̀ igrbàgbọ̀, ó burú ju aláigrbàgbọ̀ lọ. 9 Kọ̀ orúkọ̀ èni tí kò bá dín ni ogóta odún silẹ̀ bí opó, léyìn tí ó ti jẹ́ aya okọ̀ kan. 10 Èni tí a jẹ́rìí rẹ̀ fún işẹ̀ rere; bí èni tí ó ti tọ̀ omọ̀ dàgbà, tí ó n şe itọ̀jú àlẹ̀jò, tí ó sì n wẹ̀ eşẹ̀ àwọn èniyàn mínmọ̀, tí ó ti ran àwọn olùpọ̀njú lówó, tí ó sì n lépa işẹ̀ rere gbogbo. 11 Şùgbọ̀n ma şe kọ̀ orúkọ̀ àwọn opó tí kò dàgbà; nítórí pé ngrbà tiwọn bá ti şe ifẹ̀kúfẹ̀ ildì sí Kristi, won á tún fẹ̀ láti gbéyáwó. 12 Wọn á di elẹ̀bí, nítórí tí wọn ti kọ̀ igrbàgbọ̀ wọn isáájú silẹ̀. 13 Àti pẹ̀lú wọn n kọ̀ láti şe ọ̀lẹ̀, láti máa kiri láti ilédélé, kí í şe ọ̀lẹ̀ nikan, şùgbọ̀n onisokúşó àti olófódófó pẹ̀lú, wọn a máa şọ̀ ohun tí kò yẹ̀. 14 Nítórí nàà, mo fẹ́ kí àwọn opó tí kò dàgbà máa gbéyáwó, kí wọn máa bímọ̀, kí wọn máa şe alábojútó ilé, kí wọn má şe fi àayè silẹ̀ rará fún ọ̀tá nàà láti sọ̀rọ̀ ègàn. 15 Nítórí àwọn miiran tí yipadà kúró sí èyìn Satani. 16 B́í okunrin tàbí obinrin kan tí ó gbàgbọ̀ bá ní àwọn opó, kí ó máa ràn wọn lówó, kí a má sí di erù lé jìjọ̀, kí wọn lè máa ran àwọn tí í şe opó

nítòótó lówó. 17 Àwọn alágbà tí ó şe àkóso dárádára ni kí a kà yẹ̀ sí olá ilọ̀po méjì, pẹ̀lùpẹ̀lú àwọn tí ó şe láalàá ni òrẹ̀ àti ní kíkọ̀nì. 18 Nítórí tí lwé Mímọ̀ wí pé, “Iwọ̀ kò gbọ̀dọ̀ di málúú tí n tẹ̀ okà lẹ̀nu,” àti pé, “Ọ̀yà alágbàşe tọ̀ sí i.” 19 Má şe gba èsùn sí alágbà kan, bí kò şe láti enu elẹ̀rìí méjì mę̀ta. 20 Bá àwọn tí ó şe wí níwájú gbogbo èniyàn, kí àwọn iyókù pẹ̀lú bà á lè bẹ̀rù. 21 Mo paşẹ̀ fún ọ̀ níwájú Ọ̀lórùn, àti Kristi Jesu, àti àwọn angeli àyànfẹ̀ kí iwọ̀ máa şàkíyèsí nńkan wọ̀nyí, láişe ojúsáájú, láti fi ègbè şe ohunkohun. 22 Má şe fi ikánjú gbe ọ̀wọ̀ lé enikẹ̀ni, bẹ̀ẹ̀ ni kí ó má sì şe jẹ́ alábápin nínú eşẹ̀ àwọn elòmíràn, pa ara rẹ̀ mó ní iwà mínmọ̀. 23 Ma şe máa mu omi nikan, şùgbọ̀n máa lo wáini diẹ̀ nítórí inu rẹ̀, àti nítórí àilera igrbàkúgbà. 24 Eşẹ̀ àwọn elòmíràn a máa hàn gbangba, a máa lo şáájú sí idájọ̀; tí àwọn elòmíràn pẹ̀lú a sì máa tẹ̀lẹ̀ wọn. 25 Bẹ̀ẹ̀ gę́gę̀ pẹ̀lú ni işẹ̀ rere wa máa nì hàn gbangba; bí wọn kò tilẹ̀ tí ì hàn, wọn kò lè fi ara sin títí.

6 Jẹ́ kí gbogbo àwọn tí í şe erú lábẹ̀ isinrú máa ka àwọn olówó tí ó ni wọn yẹ̀ sí olá gbogbo, kí a má bà á sọ̀rọ̀-òdì sí orúkọ̀ Ọ̀lórùn àti èkọ̀ rẹ̀. 2 Àwọn tí ó ní ogá onigrbàgbọ̀, kí wọn má şe şàibòwọ̀ fún wọn nítórí tí wọn jẹ́ arákunrin; şùgbọ̀n kí wọn túbò máa sin wọn, nítórí àwọn tí í şe alábápin işẹ̀ rere wọn jẹ́ onigrbàgbọ̀ àti olufẹ̀. Nńkan wọ̀nyí ni kí ó máa kọ̀ ni, kí o sì máa fi gbani níyànjú. 3 B́í enikẹ̀ni bá n kọ̀nì ní èkọ̀ miiran, tí kò sì gba òrẹ̀ tí ó yẹ̀ kooro, tí Jesu Kristi Olúwa wa, àti èkọ̀ tí ó bá iwà-bí-Ọ̀lórùn mu, 4 Ó gbéraga, kò mò nńkan kan, bí kò şe iyanjú àti jà nípá òrẹ̀ èyí tí ó n mú ilara, jà, òrẹ̀ búburú wá, 5 àti òrẹ̀ àriyànjiyàn àwọn èniyàn olókàn èèrì tí kò sí ọ̀títọ̀ nínú wọn, tiwọn şe bí ònà sí èrè ni iwà-bí-Ọ̀lórùn; yera lódò irú àwọn wọ̀nyí. 6 Şùgbọ̀n iwà-bí-Ọ̀lórùn pẹ̀lú itẹ̀lórùn èrè ríla ni. 7 Nítórí a kò mú ohun kan wa sí ayé, bẹ̀ẹ̀ ni a kò sì lè mu ohunkohun jade lọ. 8 B́í a sì ni oúnjẹ̀ àti aşẹ̀, iwọ̀nyí yẹ̀ kí ó tẹ̀ wà lórùn. 9 Şùgbọ̀n àwọn tí n fẹ̀ di olórọ̀ a máa bọ̀ sínu idánwò àti idèkùn, àti sínu òmùgò ifẹ̀kúfẹ̀ púpọ̀ tí í pa ni lára, irú èyí tí ó máa nì rí èniyàn sínu iparun àti ègbé. 10 Nítórí ifẹ̀ owó ni gbòngbò ohun búburú gbogbo; èyí tí àwọn miiran nì lépa tí a sì mú wọn sína kúró nínú igrbàgbọ̀, wọn sì fi ọ̀pọ̀ ibanújẹ̀ gún ara wọn lókò. 11 Şùgbọ̀n iwọ̀ èniyàn Ọ̀lórùn, sá fún nńkan wọ̀nyí; kí ó sì máa lépa òdodo, iwà-bí-Ọ̀lórùn, igrbàgbọ̀, ifẹ̀ suúrù, iwà títù. 12 Máa ja jà rere tí igrbàgbọ̀, di iyé àinípẹ̀kun mú nínú èyí tí a pẹ̀ ọ̀ sí, tí iwọ̀ sì şe ijẹ̀wọ̀ rere níwájú elẹ̀rìí púpọ̀. (aiónios g166) 13 Mo paşẹ̀ fún ọ̀ níwájú Ọ̀lórùn, tí n şọ̀ ohun gbogbo di àayè, àti níwájú Jesu Kristi, èni tí ó jẹ́rìí níwájú Pontiu Pilatu, 14 kí iwọ̀ pa aşẹ̀ wọ̀nyí mó ní àilábawòun, ní àilẹ̀gàn, títí di ifarahàn Olúwa wa Jesu Kristi. 15 Èyí tí yóò fihàn ní igrbà tirẹ̀, Èni tí í şe Olùbúkùn àti Alágbára kan şoşo nàà, ọ̀ba àwọn ọ̀ba, àti Olúwa àwọn Olúwa. 16 Ènikan şoşo tí ó jẹ́ àikú, tí n gbé inu imọ̀lẹ̀ tí a kò lè súnmo, èni tí èniyàn kan kò rí rí, tí a kò sì lè rí: èni tí olá àti agbára títí láé nì şe tirẹ̀. Amín. (aiónios g166) 17 Kilò fún àwọn tí ó lórọ̀ ní ayé isinsin yíí kí wọn ma şe gbéraga, bẹ̀ẹ̀ ni kí wọn má şe

gbékèlè òrò àidánìlójú, bí kò ẹ̀ lé Ọ̀lórún aláàyè, tí ń fi ohun gbogbo fún wa lópòlópò láti lò; (aiōn g165) **18** kí wọn máa soore, kí wọn máa pò ní isẹ̀ rere, kí wọn múra láti pín fún ni, kí wọn ni ẹ̀mí ìbá kédùn; **19** kí wọn máa to ìsúra ìpilẹ̀ rere jọ fún ara wọn dé ìgbà tí ń bọ̀, kí wọn lè di iyè tòótọ̀ mú. **20** Timotiu, máa ọ̀ ohun tí a fi sí ikáwọ̀ rẹ̀, yà kúrò nínú ọ̀rọ̀ asán àti ijyàn ohun tí a ń fi èké pè ni imọ̀; **21** èyí tí àwọn ẹ̀lómíràn jẹwọ̀ rẹ̀ tí wọn sì sìnà ìgbàgbọ̀. Kí oore-ọ̀fẹ̀ wà pèlú rẹ̀.

2 Timothy

1 Paulu, aposteli ti Jesu Kristi nipa ifẹ Olórùn, gégé bí ilérí yè ti n bẹ nínú Kristi Jesu, **2** Sí Timotiú, ọmọ mi olufẹ òwón: Oore-òfẹ, àánú àti àlàáfia láti ọdọ Olórùn Baba wa, àti Kristi Jesu Olúwa wa. **3** Mo dá opẹ lówọ Olórùn, ẹnì tí èmi n sìn pèlú èrì ọkàn mímo gégé bí àwọn baba mi tí í ẹ, pé ni àìsìmi lósàn án àti lóru ni mo n ẹ irántí rẹ nínú àdúra mi. **4** Bí mo ti rántí omijé rẹ, bèẹ ni mo n fẹ láti rí ọ kí èmi kí ó lè kún fún ayọ. **5** Nígbà tí mo bá rántí igbàgbò àisẹtàn rẹ, èyí tí ó kọkọ n bẹ nínú Loisi iyá nílá rẹ, àti nínú Eunike iyá rẹ àti, èyí tí ó dá mi lójú pé ó n gbé inu rẹ pèlú. **6** Nítorí idí èyí ni mo ẹ n ran ọ létí pé kí ó máa rú èbùn Olórùn soké èyí tí n bẹ nínú rẹ nipa igbàgbò lè mi. **7** Nítorí pé Olórùn kò fún wa ni èmí ibèrù, bí kò wé ti agbára, àti tí ifẹ, àti tí isẹra-ẹnì tí ó yẹ kooro. **8** Nítorí nàà, má ẹ tìjú láti jẹrìf nipa Olúwa wa, tàbí èmi òndè rẹ; sùgbón kí iwọ ẹ alábápín nínú ipónjú iyinrere nipa agbára Olórùn, **9** ẹnì tí ó gbà wá là, tí ó sí pè wá sínú iwà mímo—kí í ẹ nipa isẹ tí a ẹ sùgbón nipasẹ ètè àti oore-òfẹ rẹ. Oore-òfẹ yí ni a fi fún wa nínú Kristi Jesu láti ipilẹ ayérayé, (aiōnios g166) **10** sùgbón tí a fi hàn nísinsin yí nipa ifarahàn Jesu Kristi Olùgbàlà wa, ẹnì tí ó pa ikú run, tí ó sí mù iye àti àikú wá sí imòlẹ nipasẹ iyinrere. **11** Fún tí iyinrere tí a yàn mi láti jẹ oníwàásù àti aposteli àti olukò. **12** Nítorí idí èyí ní èmi ẹ n jìyà wònyí pèlú. Sùgbón ojú kò tí mí, nítorí èmi mọ ẹnì tí èmi gbàgbò, ó sí dá mí lójú pé, òun lè pa ohun tí mo fi lè e lówọ mọ títí dí ojó nàà. **13** Ohun tí ó gbó láti ọdọ mí, pa a mọ gégé bí àpẹrẹ èkọ rere nínú igbàgbò àti ifẹ Kristi Jesu. **14** Pa ohun rere tí a ti fi lè ọ lówọ mọ nipa Èmí Mímọ tí n gbé inu wa. **15** Èyí ni iwọ mọ pé, gbogbo àwọn tí ó wà ni agbègbè Asia tí fi mí sílẹ, nínú àwọn ẹnì tí Figeliu àti Hamogene gbé wa. **16** Kí Olúwa fi àánú fún ilé Onesiforu; nítorí tí ó máa n tú mi lára nígbà púpọ, èwọn mi kò sí tí í lójú. **17** Sùgbón nígbà tí ó wà ni Romu, ó fi èşò wá mi, ó sí rí mi. **18** Kí Olúwa fi fún un kí ó lè rí àánú lódò Olúwa ni ojó nàà! Iwọ tikára rẹ sá à mọ ònà gbogbo tí ó gbà ràn mí lówọ ni Efesu.

2 Nítorí nàà iwọ ọmọ mi, jé alágbára nínú oore-òfẹ tí n bẹ nínú Kristi Jesu. **2** Àwọn ohun tí iwọ ti gbọ lódò mi níwájú elérí púpọ, àwọn nàà ni kí iwọ fi lè àwọn olóótítọ èniyàn lówọ, àwọn tí yóò lè máa kọ àwọn elòmíràn pèlú. **3** Ẹ alábápín pèlú mi nínú ipónjú, bí ọmọ-ogun rere Jesu Kristi. **4** Kò sí ẹnì tí n jagun tí n fi ohun ayé yí dí ara rẹ lówọ, kí ó lè mú inu ẹnì tí ó yàn ni ọmọ-ogun dùn. **5** Ní ọnà kan nàà, bí ènikéni bá sí n díje bí oludíje, a kí í dé e ládé, bí kò ẹ bí ó bá parí rẹ gégé bí ilàna **6** Àgbẹ tí ó n ẹ làálàà ni ó yẹ láti kọkọ mu nínú àwọn èso. **7** Ronú lóri ohun tí èmi n sọ; nítorí Olúwa yóò fún ọ lóye nínú ohun gbogbo. **8** Rántí Jesu Kristi, tí ó jìnde kúrò nínú òkú, láti inu irú-ọmọ Dafidi gégé bí iyinrere mi. **9** Nínú èyí tí èmi n rí ipónjú títí dé inu idè bí arúfin; sùgbón a kò de ọdọ Olórùn. **10** Nítorí nàà mo n faradà ohun gbogbo

nítorí àwọn àyànfẹ; kí àwọn nàà pèlú lè ní igbàlà tí n bẹ nínú Kristi Jesu pèlú ọgo ayérayé. (aiōnios g166) **11** Ọtítító ni ọrọ nàà, bí àwa bá bá a kú, àwa yóò yè pèlú rẹ. **12** Bí àwa bá faradà, àwa ó sí bá a jẹ ọba. Bí àwa bá sẹ ẹ, òun nàà yóò sí sẹ wa. **13** Bí àwa kò bá gbàgbò, òun dúró ni olóótítọ, nítorí òun kò lè sẹ ara rẹ. **14** Nìkan wònyí ni kí ó máa ràn wọn létí. Máa kilò fún wọn níwájú Olúwa pé, kí wọn ó yera kúrò nínú jìjìyàn ọrọ tí kò lèèrè, bí kò ẹ iparun fún àwọn tí n gbó. **15** Ẹaapón láti fi ara rẹ hàn níwájú Olórùn bi ẹnì tí ó yege àti ọsìşẹ tí kò ní láti tìjú, tí ó n pín ọrọ ọtítító bí ó ti ye. **16** Yà kúrò nínú ọrọ asán, nítorí tiwon máa síwájú nínú àwà-bí-Ọlórùn. **17** Ọrọ wọn yóò sí máa fẹ bí egbò kíkẹ; nínú àwọn ẹnì tí Himeneu àti Filetu wà; **18** àwọn ẹnì tí ó tí şinà kúrò nínú ọtítító, tí n wí pé àjìnde tí kojá ná; tí wọn sì n bí igbàgbò àwọn miiran şubú. **19** Sùgbón ipilẹ Olórùn tí ó dájú dúró şinşin, ó ní èdidi yí, pé, “Olúwa mọ àwọn tí í ẹ tirẹ.” Àti pèlú, “Kí olúkúlùkù ẹnì tí n pé orúkọ Olúwa kúrò nínú àisòdodo.” **20** Sùgbón nínú ilé nílá, kí í ẹ kiki ohun èlò wúra àti tí fadákà nikan ni n bẹ, sùgbón tí igi àti amọ pèlú; àti òmíràn sí ọlá, àti òmíràn sí àilólá. **21** Bí ènikéni bá wẹ ara rẹ mọ kúrò nínú iwònyí, òun yóò jẹ ohun èlò sí ọlá, tí a yà sòtò, tí ó sí yẹ fún ilò baalé, tí a sì ti pèsè sílẹ fún isẹ rere gbogbo. **22** Máa sá fún ifékúfẹẹ ewe, sí máa lépa òdodo, igbàgbò, ifẹ, àlàáfia, pèlú àwọn tí n ké pe Olúwa láti inu ọkàn funfun wá. **23** Ibèèrè òmùgò àti aláini èkọ nínú ni kí ó kọ, bí ó ti mọ pe wọn máa dá ijà sílẹ. **24** Iránşẹ, Olúwa kò sí gbòdò jà; bí kò ẹ kí ó jẹ ẹnì pèlẹ sí èniyàn gbogbo ẹnì tí ó lè kóni, àti onísuúru. **25** Ẹni tí yóò máa kọ àwọn aláatakò pèlú iwà tútù, ní irètí pe Olórùn lè fún wọn ní irònuipiwadà sí imọ ọtítító, **26** wọn ó sí lè bọ kúrò nínú idèkùn èşù, léyìn igbà tí ó ti mú wọn láti ẹ ifẹ rẹ.

3 Sùgbón èyí ni kí ó mọ pé, ní ikèyin ojọ igbà ewu yóò dé. **2** Nítorí àwọn èniyàn yóò jẹ olufẹ tí ara wọn, olufẹ owó, afónnu, agbéraga, asòrò búburú, asàìgboràn sí òbí, aláilòpé, aláimọ. **3** Aláinifẹẹ, aláilèdárjì, abanijé, aláilè-kò-aràwọn-níjajú, ònròrò, aláinifẹẹ ohun rere, **4** oníkúpáni, alágídí, ọlòkàn gíga, olufẹ faájì ju olufẹ Olórùn lọ. **5** Àwọn tí wọn ní afarawé iwà-bí-Ọlórùn, sùgbón tí wọn sẹ agbára rẹ; yera kúrò lódò àwọn wònyí pèlú. **6** Nítorí nínú irú èyí ni àwọn tí n rákò wọ inu ilé, tí wọn sì n di àwọn obinran aláilògbón tí a di èşẹ rù ní igbèkùn, tí a sí n fi onírúurú ifékúfẹẹ fà kiri. **7** Wọn n fi igbà gbogbo kékọ, wọn kò sí lè dé ojú imọ ọtítító. **8** Njẹ gégé bí Janesi àti Jamberi tí kọ ojú ijà sí Mose nàà ni wọn kojú ijà sí ọtítító; àwọn èniyàn tí inu wọn díbájé, àwọn ẹnì itanù ní tí ọràn igbàgbò. **9** Sùgbón wọn kí yóò lọ síwájú ju bèẹ lọ, nítorí òmùgò wọn yóò farahàn fún gbogbo èniyàn gégé bí tí àwọn méjì yí nàà, tí yorí sí. **10** Sùgbón iwọ tí mọ èkọ mi, igbésí ayé mi, ipinnu, igbàgbò, ipamóra, ifẹ suúru. **11** Inúnibíni, iyà; àwọn ohun tí ó dé bá mi ní Antioku, ní Ikoniomu ní Lysra; àwọn inúnibíni tí mo faradà: Olúwa sí gbà mi kúrò nínú gbogbo wọn. **12** Nítóótó, gbogbo àwọn

tí ó fẹ́ máa gbé ìgbé ayé iwà-bí-Ọlórún nínú Kristi Jesu yóò faradà inúńbíní. **13** Şùgbòń àwọn èńyàn búburú, àti àwọn ełétàn yóò máa burú síwájú sí í, wọn ó máa tanníje, a ó sì máa tàn wọn je. **14** Şùgbòń iwọ dúró nínú nńkan wọnyí tí iwọ ti kọ, tí a sì ti jẹ kí ojú re dá şaşá sí, kí iwọ sì mò ọdọ ẹni tí iwọ gbé kọ wọn. **15** Àti pé láti ìgbà ọmọdé ni iwọ ti mọ Ìwé Mímọ, tí ó lè sọ ọ di ọlọgbọń sí ìgbàlà nípasẹ ìgbàgbọ nínú Kristi Jesu. **16** Gbogbo ìwé mímọ ni ó ní ìmísí Ọlórún tí ó sì ní èrè fún èkọ, fún ìbáníwí, fún itóni, fún ikóni tí ó wà nínú ọdodo. **17** Kí èńyàn Ọlórún lè pé, tí a ti múra sílẹ pátápátá fun işẹ rere gbogbo.

4 Nítorí náà mo pàşẹ fún ọ níwájú Ọlórún, àti Kristi Jesu, ẹni tí yóò şe idájọ aláàyè àti ọkú, àti nítorí ifarahàn re àti ijọba re. **2** Wàásù ọrọ náà, şe àisimi ní àkókò tí ó wọ, àti àkókò ti kò wọ; bá ni wí, şe itóni, gbani níyànjú pèlú ìpamọra àti èkọ gbogbo. **3** Nítorí pé ìgbà yóò dé, tí wọn kí yóò lè gba èkọ tí ó yè kooro, şùgbòń bí wọn ti jẹ ẹni tí etí ní rin, wọn ó lọ kó olúkọ jo fún ara wọn nínú ìfẹkúfẹẹ ara wọn. **4** Wọn ó sì yí etí wọn padà kúrò nínú ọtítọ, wọn ó sì yípadà sí itàn asán. **5** Şùgbòń máa faradà ìpónjú, şe işẹ efangelisti, şe işẹ re lášepé. **6** Nítorí à ní fi mi rú ẹbo nísinsin yí, àtilọ mi sì súnmọ etílẹ. **7** Èmi ti ja ìjà rere, èmi tí parí iré-ije mi, èmi ti pa ìgbàgbọ mọ. **8** Láti isinsin yí lọ a fi adé ọdodo lélẹ fún mi, tí Olúwa onídàájọ ọdodo, yóò fífún mi ni ojọ náà kí í sì í şe kíkì èmi nikan şùgbòń pèlú fún gbogbo àwọn tí ó ti fẹ ifarahàn re. **9** Sa ipá re láti tètè tọ mí wá. **10** Nítorí Dema ti kọ mí sílẹ, nítorí ó ní fẹ ayé yí, ó sì lọ sí Tesalonika; Kreskeni sí Galatia, Títu sí Dalimatia. (aión g165) **11** Luku nikan ni ó wà pèlú mi, mú Marku wá pèlú re: nítorí ó wúlò fún mi fún işẹ Iránşé. **12** Mo rán Tikiku ní işẹ lọ sí Efesu. **13** Aşọ ọtútù tí mo fi sílẹ ní Troasi lóđọ Karpu, nígbà tí iwọ bá ní bọ mú un wa, àti àwọn ìwé, pèlúpèlú àwọn ìwé-awọ. **14** Aleksanderu alágbẹde bàbà şe mi ni ibi púpọ: Olúwa yóò san án fún un gégé bí işẹ re. **15** Lóđọ ẹni tí kí iwọ máa şóra pèlú, nítorí tí ó kọ ojú ìjà sí iwàásù wa púpọ. **16** Ní àkókọ jẹ ejọ mi, kò sí ẹni tí ó ba mi gba ejọ rò şùgbòń gbogbo èńyàn ni o kọ mi sílẹ, àdúrà mi ni kí a má şe kà á sí wọn lórùn. **17** Şùgbòń Olúwa gba ejọ mi rò, ó sì fún mi lágbára; pé nípasẹ mi kí a lè wàásù náà ní àwájálẹ, àti pé kí gbogbo àwọn aláikọlà lè gbọ; a sì gbà mí kúrò lẹnu kinniún náà. **18** Olúwa yóò yo mí kúrò nínú işẹ búburú gbogbo, yóò sì mu mí dé inú ijọba ọrun. Ẹni ti ọgo wà fún láé àti láéláé. Àmín. (aión g165) **19** Kí Priska àti Akuila, àti ilé Onesiforu. **20** Erastu wà ní Korinti: şùgbòń mo fi Tirofimu sílẹ ni Miletu nínú àisàn. **21** Sa ipá re láti tètè wá şáájú ìgbà ọtútù. Eubulu kí ọ, àti Pudeni, àti Linu, Klaudia, àti gbogbo àwọn arákúnrin. **22** Kí Olúwa wà pèlú ẹmí re kí oore-ọfẹ wà pèlú yín.

Titus

1 Paulu, iranṣẹ Qlṛun àti aposteli Jesu Kristi, gégé bí igbàgbò àwọn àyánfẹ Qlṛun àti imò òtítító irú èyí tí í máa darí èniyàn sí igbè ayé iwà-bí-Qlṛun— **2** igbàgbò àti imò tí ó dúró lórí irètí iyè àinípèkùn, èyí tí Qlṛun tí kí í puró tí se ilé rẹ sáájú kí ayé tó bèrè, (**aiṅios g166**) **3** àti pé ní àkòkò tirẹ, òun ti fi òrò rẹ hàn nínú iwààsù tí a fi lé mi lówó nípa àṣẹ Qlṛun Olùgbàlà wa, **4** Sí Titu, omọ mi tòótó nínú igbàgbò wa kan náà: Oore-òfẹ àti alááfà láti òdò Qlṛun Baba àti Kristi Jesu Olùgbàlà wa. **5** Ìdí tí mo fi fi ọ silẹ ní Krete ni pé kí o lè ṣe àṣepé àwọn isẹ tó ṣékù. Mo sì n rọ ọ kí o yan àwọn alágbà ní ilú kòòkan gégé bí mo ṣe darí rẹ. **6** Èni tí yóò jẹ alágbà gbodò jẹ aláilábùkù, wọn gbodò jẹ oniyàwò kan, omọ wọn náà gbodò jẹ onígàgbò tí kò ní èsùn iwà ipá tàbí èsùn àìgbòràn kankan. **7** Alábojútó jé èni tí a gbé isẹ Qlṛun lé lówó, nítorí náà, kò gbodò ní àbùkù kankan tàbí agbèraga, oníjà, kò gbodò jẹ òmùtí tàbí alágidí tàbí olójúkkòrò. **8** Wọn ní láti jé olùfẹ àlẹjò ṣiṣe, olùfẹ ohun tí ó dára. Wọn ní láti jé èni tí ó kò ara rẹ ní ijanu, èni dúró ṣinṣin, olòkàn mímó, àti èni oníwàtító. **9** Ó gbodò di èkò nípa idúró ṣinṣin mú dáràdára gégé bí ó ti kọ ọ, kí ó lè fi èkò tí ó yè kooro kọ àwọn èlòmíràn. Nípa èyí, yóò lè fi ìdí òtítító múlẹ fún àwọn aláakò. **10** Nítorí òpòlòpò èniyàn nì olòtẹ, asòrò asán àti elétàn pàápàá júló láárin àwọn onílà. **11** Ó gbodò pa wọn lenu mó, nítorí wí pé wọn nì pa agbo Qlṛun run, nípasẹ àwọn èkò tí kò jé èyí tí wọn nì kòni. Èyí ni wọn nì ṣe fún èrè àìṣòdodo. **12** Ọkan nínú àwọn wòlfi wọn pàápàá sọ wí pé. “Òpúrò ní àwọn ará Krete, wọn jẹ èranko búburú tí kò sè tù lójú, ọlẹ, àti oníwora”. **13** Òtítító nì èrì yíi. Nítorí náà, bá wọn wí gidigidi, kí wọn ba à lè yè koro nínú igbàgbò **14** kí àwọn má ṣe fíyèsí itàn lásán tí àwọn Jùú, àti òfin àwọn èniyàn tí wọn yípadà kúrò nínú òtítító. **15** Sí olòkàn mímó, ohun gbogbo ló jé mímó, sùgbònt àwọn tó ti díbàjé tí wọn kò sí ka ohunkóhun sí mímó. Nítòótó, àti ọkàn àti èrì ọkàn wọn ló ti díbàjé. **16** Wọn nì fenu sọ wí pé àwọn mọ Qlṛun, sùgbònt wọn sẹ ẹ nípa isẹ wọn. Wọn díbàjé, wọn sì jẹ aláìgbòràn, bèẹ ni wọn kò wílò lònàkòná ní tí isẹ rere gbogbo.

2 Sùgbònt iwọ gbodò máa kòni ní èkò tí ó yè kooro lórí igbè ayé onígàgbò tòótó. **2** Kọ àwọn àgbà ọkúnrin lẹkò lóri nì rònú àti láti jé èni àpònlé àti èni iwòntúnwònsì. Wọn gbodò jé èni tí ó jinlẹ nínú igbàgbò, nínú ifẹ àti nínú ipamóra. **3** Bákán náà, ní kí ó kọ àwọn àgbà obinrin lẹkò lóri kọ bí a à tí gbé igbè ayé èni òwò, wọn kò gbodò jẹ afòròkélẹ batènjíjẹ tàbí olùfẹ ọtí mímó, sùgbònt wọn gbodò jé olùkòni ní ohun rere. **4** Nípa èyí, wọn yóò lè máa kọ àwọn ọdòbinrin láti nífẹẹ àwọn ọkọ wọn àti àwọn omọ wọn, **5** láti jé èni iwòntúnwònsì àti olòkàn mímó, kí wọn máa ṣe ojúṣe wọn nínú ilé, wọn gbodò jé onínúrerere, kí wọn sì máa teriba fún àwọn ọkọ wọn, kí ènikèni máa ba à sòrò-òdì sí ọrò Qlṛun. **6** Bákán

náà, rọ àwọn ọdò ọkúnrin láti kọ ara wọn ní ijanu. **7** Nínú ohun gbogbo fi ara rẹ hàn gégé bí alápepepe ohun rere. Nínú èkò rẹ fi àpepepe iwà pípé hàn, èni tó kún ojú òsùwòun **8** ọrò tí ó yè kooro, tí a kò lè dá lèbi, kí ojú kí ó ti èni tí ó nì sòdì, ní àinì ohun búburú kan láti wí sí wa. **9** Kọ àwọn èrú láti ṣe igbòràn sí àwọn olówó wọn nínú ohun gbogbo, láti máa gbiyànjú láti tẹ wọn lórùn, wọn kò gbodò gbó olówó wọn lenu, **10** wọn kò gbodò jà wọn lolé ohunkóhun, sùgbònt kí wọn jé èni tó ṣe è gbèkélẹ, kí wọn ó lākàkà ní gbogbo ònà láti jé kí ikòni nípa Qlṛun àti Olùgbàlà ní itumò rere. **11** Nítorí oore-òfẹ Qlṛun tó mú igbàlà wà ti fi ara hàn fún gbogbo èniyàn. **12** Ó nì kọ wa láti sẹ àiwà-bí-Qlṛun àti ifékúfẹ ayé, kí a sì máa wà ní àirèkòjá, ní òdodo àti ní iwà-bí-Qlṛun ní ayé isinsin yíi, (**aiṅ g165**) **13** bí a ti nì wòná fún irètí tó ní búkún, èyí nì ní ifarahàn ògo Qlṛun wa tí ó tóbi àti Olùgbàlà wa Jesu Kristi. **14** Èni tí ó fi ara rẹ fún wa láti rà fún iràpadà kúrò nínú iwà búburú gbogbo àti kí ó sì le wẹ àwọn èniyàn kan mó fún ara rẹ fún iní ohun tikára rẹ, àwọn tó nì ní itara fún isẹ rere. **15** Àwọn nṣkan wònyí ní kí iwọ kí ó máa kọ wọn. Gbani niyànjú kí ó sì máa fi gbogbo àṣẹ bá ní wí. Máa jé kí ènikèni kí ó gàn ọ.

3 Rán àwọn èniyàn náà létí láti máa teriba fún ijoba àti àwọn aláṣe. Kí wọn ṣe igbòràn nígbà gbogbo, kí wọn sì múra fún isẹ rere gbogbo. **2** Wọn kò gbodò sòrò ènikèni ní ibi, kí wọn jé èni alááfà àti èni pèlẹ, kí wọn sì máa fi iwà tótú gbogbo hàn sí gbogbo èniyàn. **3** Nígbà kan rí, àwa pàápàá jé òpè àti aláìgbòràn, àti tàn wá jẹ, a sì ti sọ wá di èrú fún onírúurú ifékúfẹ àti adùn ayé. À nì gbé igbè ayé àrankàn àti owú kíkorò, a jé èni írira, a sì nì kóriira omọ ènikèji wa pèlú. **4** Sùgbònt nígbà tí inú rere àti ifẹ Qlṛun Olùgbàlà wa farahàn, **5** o gbà wá là. Kì í ṣe nípa isẹ tí àwa ṣe nínú òdodo bí kò ṣe nítorí àmánu rẹ. Ó gbà wá là, nípasẹ iwènu àtúnbí àti isòdòtun ti Èmí Mímó, **6** èyí tí tú lè wa lórí ní èkúnreré nípasẹ Jesu Kristi Olùgbàlà wá. **7** Tó bèẹ gégé tí ó jé wí pé lèhìn tí a tí dá wa lára nípasẹ oore-òfẹ, kí a lè jé àjùmòjogún irètí iyè àinípèkùn. (**aiṅios g166**) **8** Òtítító nì ọrò wònyí. Mo sì fẹ kí ó ṣe itenumò rẹ gidigidi, kí àwọn tí wọn ti gbàgbò nínú Qlṛun le kiyèsí láti máa fi ara wọn jì fún isẹ rere. Nṣkan wònyí dára, wọn sì jé èrè fún gbogbo èniyàn. **9** Sùgbònt yera kúrò nínú àwọn ibèèrè òmùgo, àti itàn iran, àti àriyànjìyàn àti jà nípa tí òfin, nítorí pé àwọn nṣkan báylí jé aláilère àti asán. **10** Bí ènikèni bá fẹ dá iyapa sílẹ láárin yín, ẹ bá a wí lèkíníni àti lèkèjeji. Lèyin náà, ẹ má ṣe ní ohunkóhun í ṣe pèlú rẹ. **11** Kí ó dá ọ lójú wí pé irú èni bèẹ tí yapa, ó jé elẹṣẹ, ó sì dá ara rẹ lèbi. **12** Ní kété tí mo bá ti rán Artema tàbí Tikiku sí ọ, sa gbogbo ipá rẹ láti tò mí wá ní Nikopoli, nítorí mo ti pinnu láti lo igbà òtútú mí níbè. **13** Sa gbogbo agbára rẹ láti ran Senasi amòfin àti Apollo lówó nínú irinàjò wọn. Rí i dájú pé wọn ní ohun gbogbo tí wọn nílò. **14** Àwọn èniyàn nílò láti kọ bí a tí nì fi ara èni jì sí isẹ rere kí wọn ba à lè pèsè ohun kòsémání fún ara wọn, nípa èyí, wọn kí yóò jé aláilésò. **15** Gbogbo

àwọn tí ń bẹ lódò mi kí ọ. Bá mi kí àwọn tí ó fẹ wa nínú
ìgbàgbọ. Kí oore-òfẹ Ọlórún wà pèlú gbogbo yín.

Philemon

1 Èmi Paulu, ẹnì tí a fi sẹ̀wọ̀n nítórí pé ó n wààsù ìyìn-rere Jesu Kristi àti Timotiu arákùnrin wa, **2** sí Affia arábìnrin wa, sí Arkippu ẹnì tó jẹ̀ jagunjagun fún àgbélébùú nàà àti sí Ijọ àwọ̀n Kristiani tí ó n pàdẹ̀ nínú ilé rẹ̀: **3** Oore-òfẹ̀ fún un yín àti àlàáfíà láti ọ̀dọ̀ Ọlọ̀run Baba wa àti Jesu Kristi. **4** Èmi máa n dúpẹ̀ lẹ́wọ̀ Ọlọ̀run nígbà tí mo bá rántí rẹ̀ nínú àdúrà mi, **5** nítórí mo n gbọ̀ nípa igbàgbọ̀ rẹ̀ nínú Jesu Olúwa àti nípa ifẹ̀ rẹ̀ sí àwọ̀n èniyàn mímọ̀. **6** Èmi n gbàdúrà pé, bí iwọ̀ ti n ẹ̀ alábápín nínú igbàgbọ̀ rẹ̀ pẹ̀lú àwọ̀n èlòmíràn, pé kí igbàgbọ̀ nàà lè mú ọ̀kàn wọ̀n dúró gbọingbọin, gégé bí wọ̀n ti rí àwọ̀n ọ̀rọ̀ ohun rere tí ó n bẹ̀ nínú ayé rẹ̀, èyí tí ó ti ọ̀dọ̀ Kristi wá. **7** Ifẹ̀ rẹ̀ ti fún mi ní ayọ̀ púpọ̀ àti igboya, nítórí iwọ̀, arákùnrin ti tu ọ̀kàn àwọ̀n èniyàn mímọ̀ lára. **8** Nítórí nàà, bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé nínú Kristi mo ní igboya púpọ̀ láti pàşẹ̀ ohun ti ó yẹ̀ kí ó şe fún ọ̀, **9** síbẹ̀ nítórí ifẹ̀ èmi kúkú bẹ̀ ọ̀. Èmi gégé bí Paulu, arúgbó, àti nísinsin yí òhndè Jesu Kristi. **10** Èmi bẹ̀ ọ̀ nítórí ọ̀mọ̀ mi Onesimu, ẹnì tí ó di ọ̀mọ̀ nígbà tí mo wà nínú idè. **11** Nígbà kan rí, kò wúlò fún ọ̀, şùgbọ̀n ní báyi, ó ti wúlò fún ọ̀ àti fún èmi pàápàá. **12** Èmi rán an nísinsin yí, àní ẹnì ọ̀kàn mi padà sí ọ̀dọ̀ rẹ̀. **13** Èmi ibà fẹ̀ láti dá a dúró sọ̀dọ̀ mi nìhìn-in, kí ó ba à òpò rẹ̀ láti máa ràn mí lẹ́wọ̀ nígbà tí mo wà nínú idè nítórí ìyìn-rere. **14** Şùgbọ̀n èmi kò fẹ̀ şe bẹ̀ẹ̀ rára láigba ìyònda ní ọ̀wọ̀ rẹ̀, kí oore tí iwọ̀ bá şe má ba à jẹ̀ ifipámúnìşe bí kò şe ififẹ̀şe. **15** Bóyá idí rẹ̀ tí òun fi yera kúró lódo rẹ̀ fún igbà diẹ̀ ní pé kí iwọ̀ kí ó lè gbà á padà sọ̀dọ̀ tífí láé. (aiōnios g166) **16** Kí í wá şe bí ẹ̀rú mọ̀, şùgbọ̀n bí ẹnì tí ó sà̀n ju ẹ̀rú lọ, gégé bí arákùnrin. Ó şọ̀wọ̀n fún mi jojo, şùgbọ̀n ó şọ̀wọ̀n fún ọ̀ jù nípa ti ara àti gégé bí arákùnrin nínú Olúwa. **17** Nítórí nàà bí iwọ̀ bá kà mí sí elegbẹ̀ rẹ̀, tẹ̀wọ̀ gbà á bí iwọ̀ yóò ti tẹ̀wọ̀ gbà mí. **18** Bí ó bá ti şe ọ̀ ní ibi kan tàbí jẹ̀ ọ̀ ní gbèsè ohun kan, kà á sí mí lórùn. **19** Èmi Paulu, ni mo fi ọ̀wọ̀ ara mi kọ̀ iwé yí; èmi yóò san án padà láì tilẹ̀ ní í sọ̀ nípa pé iwọ̀ pàápàá jẹ̀ mi ní gbèsè ara rẹ̀. **20** Èmi n fẹ̀ arákùnrin, pé kí èmi kí ó lè ni àhààní kan láti ọ̀dọ̀ rẹ̀ nínú Olúwa; fi ayọ̀ rẹ̀ kún ọ̀kàn mi nínú Kristi. **21** Igbẹ̀kẹ̀lẹ̀ ti mo ní pé iwọ̀ yóò gbọ̀rọ̀, ni mo fi kọ̀ iwé yí ránşẹ̀ sí ọ̀. Mo mò dájú pé iwọ̀ yóò şe ju bí mo ti bèèrè lọ. **22** Ó ku ohun kan, şe itójú iyàrà àlẹ̀jò rẹ̀ sílẹ̀ fún mi, nítórí mo ní igbàgbọ̀ pé a óò tú mi sílẹ̀ fún yín ní idáhùn sí àdúrà yín. **23** Epafira, òhndè ẹ̀lẹ̀gbẹ̀ mi nínú Kristi Jesu kí ọ̀. **24** Marku kí ọ̀ pẹ̀lú Aristarku, Dema àti Luku, àwọ̀n alábáşìşẹ̀ mi. **25** Kí oore-òfẹ̀ Jesu Kristi Olúwa wa wà pẹ̀lú èmi yín.

Hebrews

1 Ní igbà àtíjò, Qlòrun bá àwọn baba nílá wa sòrò láti ẹnu àwọn wòlfi ní ọ̀pò igbà àti ní onírúúrú ònà, **2** sùgbón ní igbà ikéyin yíi Qlòrun n bá wa sòrò nípasè Omọ rẹ Jesu Kristi, ẹni tí ó fi ẹ ajogun ohun gbogbo, nípasè ẹni tí ó dá gbogbo ayé yíi àti ohun gbogbo tí n bẹ nínú rẹ. (aiòn g165) **3** Omọ tí í ẹ itànsán ògò Qlòrun àti àwòrán òun tìkára rẹ, tí ó sì n í ọ̀rò agbára rẹ mú ohun gbogbo dúró. Léyìn tí ó ti ẹ iwènu èşè wa tan, ó wá jókòó ní ọ̀wò ọ̀tún Qlánílá ní òkè. **4** Nítórí nàá, ó sì ti fi bẹ̀ẹ̀ di ẹni tí ó ga ní ipò ju angeli lọ, bí ó ti jogún orúko èyi tí ó tayò tiwón. **5** Nítórí kò sí ọ̀kan nínú àwọn angeli tí Qlòrun fi igbà kan so fún pé: “Ìwò ni omọ mi; lónií ni mo bí ọ?” Àti pèlù pé, “Èmi yóò jẹ́ baba fún un, Ọ̀un yóò sí jẹ́ omọ mi?” **6** Àti pèlù, nígbà tí Qlòrun rán àkòbì rẹ wá sí ayé wa yíi. Ó pàşè pé, “È jẹ́ kí gbogbo àwọn angeli Qlòrun foríbalé fún un.” **7** Àti nípa ti àwọn angeli, ó wí pé, “Èni tí ó dá àwọn angeli rẹ ní èmi, àwọn íransẹ̀ rẹ ní ọ̀wò iná.” **8** Sùgbón ó so nípa tí Omọ rẹ pé, “Itẹ̀ rẹ, Qlòrun, láé àti láéláé ni, ọ̀pá aláde ọ̀dodo ni ọ̀pá íjoba rẹ. (aiòn g165) **9** Ìwò fẹ́ ọ̀dodo, bẹ̀ẹ̀ ni ìwò kóríra íşé búburú; nítórí èyi ní Qlòrun, àní Qlòrun rẹ ẹ fi àmi ọ̀róró ayọ̀ yàn ọ̀ tí ó gbé ọ̀ ju àwọn egbé rẹ lọ.” **10** Ó tún so pé, “Ní àtètèkòşè, ìwò Olúwa, ìwò fi ìdí ayé sołè, àwọn ọ̀run sí jẹ́ íşé ọ̀wò ara rẹ. **11** Wọn yóò şègbé, sùgbón ìwò yóò wá síbẹ̀ gbogbo wọn ni yóò di àkísá bí èwù. **12** Ní kíkà ni ìwò yóò ká wọn bí aşò, bí ìpààrò aşò ni a ó sí pààrò wọn. Sùgbón ìwò fúnra rẹ̀ kì yóò yípadà àti pé ọ̀dún rẹ̀ kì yóò ní ọ̀pin.” **13** Èwo nínú àwọn angeli ní a gbọ̀ pé Qlòrun fi igbà kan wí fún pé, “Jókòó ní ọ̀wò ọ̀tún mi tífti èmi yóò fi so àwọn ọ̀tá rẹ̀ di àpótí itisè rẹ?” **14** Kì í ha á ẹ̀mí tí n jísẹ̀ ni àwọn angeli í ẹ̀ bí; tí a rán lọ síta láti máa şişè fún àwọn tí yóò jogún igbàlá?

2 Nítórí nàá, ó yẹ́ kí àwa máa fi iyè sí àwọn nńkan wọn- ọ̀n-ni gidigidi tí àwa ti gbọ̀, kí a má ba à gbá wa lọ kúrò nínú wọn nígbà kan. **2** Nítórí bí ọ̀rò tí a tí ẹnu àwọn angeli so bá sí dúró şinşin, àti tí olúkúlùkù èşè sí ọ̀fin àti àìgbòrán gba ìjyà tí ó tọ̀ sí í, **3** kín ni ohun nàá tí ó mú wa lèrò pé a lè bọ̀ kúrò nínú ìjyà bí a kò bá nàání ìgbàlá nílá yíi? Ìgbàlá tí Olúwa fúnra rẹ̀ kòkò kéde, èyi tí a sì fi ìdí rẹ̀ múlẹ̀ fún wa láti ọ̀wò àwọn tí ó gbọ̀ ọ̀rò nàá lẹnu rẹ. **4** Qlòrun jéńi sí í nípa àwọn íşé àmi àti ìyanu àti oríşíríşí íşé agbára àti nípa èbùn Èmí Mímó tí a pín gégé bí ifẹ̀ rẹ. **5** Nítórí pé, kì í ẹ abẹ̀ íşàkóso àwọn angeli ni ó fi ayé tí n bọ̀, tí àwa n sòrò rẹ̀ sí. **6** Sùgbón ibikan wa tí ẹnikan tí jéńi pé “Kí ní èniyan tí ìwò fi n şe írántí rẹ̀, tabí omọ èniyan, tí ìwò fi n bẹ̀ ẹ wò?” **7** Ìwò dá a ní onírèlẹ̀ diẹ̀ ju àwọn angeli lọ; ìwò fi ọ̀gò àti ọ̀lá de a ní adé, ìwò sì fi í jẹ olórí íşé ọ̀wò rẹ, **8** ìwò fi ohun gbogbo sábé eşè rẹ.” Ní tí fifi ohun gbogbo sábé rẹ̀, sùgbón àwa kò ò tí í rí ohun kan tí ó kù tí kò sí ní abẹ̀ àkóso rẹ̀. Síbẹ̀ nísinsin yíi àwa kò ò tí í rí pé ó fi ohun gbogbo sábé íşàkóso rẹ. **9** Sùgbón àwa rí Jesu ẹni tí a rẹ̀ sílẹ̀ diẹ̀ ju àwọn angeli lọ fún àkòkò diẹ̀, àní Jesu, ẹni tí a fi ọ̀gò àti ọ̀lá dé ní adé nítórí ìjyà

wa; kí ó lè tọ̀ ikú wò fún olúkúlùkù èniyan nípa oore-ọ̀fẹ̀ Qlòrun. **10** Nítórí pé ó yẹ́ fún Qlòrun, nítórí nípasè ẹni tí ohun gbogbo şè wà, láti mú àwọn omọ̀ púpọ̀ wá sínú ọ̀gò, láti şe balógun igbàlá wọn ni àşepé nípa ìjyà. **11** Nítórí àti ẹni tí n so ni di mímó àti àwọn tí a n so di mímó, láti ọ̀dò ẹnikan soşo ni gbogbo wọn ti wá, nítórí èyi ni kò şe tíjyú láti pé wọn ni arákúnrin. **12** Àti wí pé, “Èmi ó sòrò orúko rẹ̀ fún àwọn ará mi, ni áárin ìjò ni èmi yóò kọrin iyin rẹ.” **13** Àti pèlù, “Èmi yóò gbèkè mi lé e.” Àti pèlù, “Kíyèsí í, èmi rée, èmi àti àwọn omọ̀ tí Qlòrun fi fún mi.” **14** Njé ni ìwọn bí àwọn omọ̀ tí ẹ alábápin ará àti èjẹ̀, bẹ̀ẹ̀ gégé ni ọ̀un pèlù sí ẹ alábápin nínú ohun kan nàá; kí ó lè tí ipa ikú rẹ̀ pa ẹni tí ó ní agbára ikú run, èyi ni èşù. **15** Kí ó sì lè gba gbogbo àwọn tí ó titorí ibèrù ikú wá lábé idè lójó ayé wọn gbogbo kúrò lówó ibèrù. **16** Nítórí pé, nítóótó, kì í ẹ àwọn angeli ni ó şe íranlówó fún, sùgbón àwọn írú-omọ̀ Abrahamu ni ó şe íranlówó fún. **17** Nítórí nàá, ó yẹ́ pé nínú ohun gbogbo kí ó dàbí àwọn ará rẹ̀, kí ó lè jẹ alááánú àti olóótító alábojútó Àlúfàà nínú ohun tí í şe tí Qlòrun, kí ó lè ẹ tètùtù ìwò èşè àwọn èniyan. **18** Nítórí níwọn bí ọ̀un tìkára rẹ̀ tí jiyà tí a sí ti dán an wò, ọ̀un ní agbára láti ran àwọn tí a ní dánwò lówó.

3 Nítórí nàá èyin ará mímó, alábápin ipè ọ̀run, ẹ gba tí aposteli àti olórí àlúfàà ìjéwò wa rò, àní Jesu; **2** ẹni tí ó şe olóótító sí ẹni tí ó yàn án, bí Mose pèlù tí şe olóótító nínú íşé rẹ̀ gbogbo nínú ilé Qlòrun. **3** Nítórí a ka kúnrin yíi ní yíyè sí ọ̀gò ju Mose lọ níwọn bí ẹni tí ó kọ̀ ilé tí lólá ju ilé lọ. **4** Láti ọ̀wò èniyan kan ni a sá à tí kọ̀ olúkúlùkù ilé; sùgbón ẹni tí ó kọ̀ ohun gbogbo ni Qlòrun. **5** Mose nítóótó sí şe olóótító nínú gbogbo íşé rẹ̀ nínú ilé Qlòrun, bí íransẹ̀, fún ẹ̀rì ohun tí a ó sòrò wọn ní igbà ikéyin. **6** Sùgbón Kristi jẹ olóótító gégé bí omọ̀ lórí ilé Qlòrun; ilé ẹni tí àwa jẹ́, bí àwa bá gbèkèlẹ̀ e, tí a sí di ìşògò irèti wa mu şinşin tífti dé ọ̀pin. **7** Nítórí nàá gégé bí Èmí Mímó tí wí: “Lónií bí èyin bá gbọ̀ ohùn rẹ, **8** ẹ má şe sé ọ̀kan yín le, bí igbà íşòtẹ̀, bí í ní ọ̀jọ̀ idánwò ní aginjù, **9** níbi tí àwọn baba yín tí dán mi wò, tí wọn sí rí íşé mi ní ogójì ọ̀dún. **10** Nítórí nàá a mú inú bí mi sí íran nàá, mo sì wí pé, ‘Nígbà gbogbo ni wọn şinà ní ọ̀kan wọn; wọn kò sí mọ̀ ọ̀nà mi.’ **11** Bí mo tí búra nínú ibínú mi, ‘Wọn kí yóò wọ̀ inú ìsinmi mi.’” **12** È kiyèsára, ará, kí ọ̀kan búburú tí àìgbàgbọ̀ má şe wá nínú ẹnikẹni yín, ní lílọ̀ kúrò lówó Qlòrun aláayè. **13** Sùgbón ẹ máa gba ara yín ní ìyanjú ní ojoojúmọ̀, níwọn igbà tí a bá n pé ní “Ọ̀ní,” kí a má ba à sé ọ̀kan ẹnikẹni nínú yín le nípa ètan èşè. **14** Nítórí àwa di alábápin pèlù Kristi, bí àwa bá di ipilẹşè ìgbèkèlẹ̀ wa mú şinşin tífti dé ọ̀pin. **15** Nígbà tí a ní wí pé, “Lónií bí èyin bá gbọ̀ ohùn rẹ, ẹ má şe ọ̀kan yín le, bí igbà íşòtẹ̀.” **16** Àwọn ta ni ó gbọ̀ tí ó sì tún şòtẹ̀? Kì í ha şe gbogbo àwọn tí o jáde kúrò ní Ejjibiti ní abẹ̀ àkóso Mose? **17** Àwọn ta ni ó sì bínú sí fún ogójì ọ̀dún? Kì í ha şe sí àwọn tí ó deşè, ọ̀kú àwọn tí ó sùn ní aginjù? **18** Àwọn wo ni ó búra fún pé wọn kì yóò wọ̀ inú ìsinmi ọ̀un, bí kò şe fún àwọn tí ó şe àìgbòrán? **19** Àwa sì rí í pé wọn kò lè wọ̀ inú rẹ̀ nítórí àìgbàgbọ̀.

4 Nítorí náà, gégé bí Ọlórùn tí ẹ̀ lẹ́rí àtiwo inú isinmi rẹ̀ fún wa, ẹ̀ jẹ́ kí á bẹ̀rù, kí ẹ̀nikẹ̀ni nínú yín má ba à dàbí ẹ̀ni pé ó tí kúnà rẹ̀. **2** Nítorí tí àwa gbọ̀ iwàásù ìyìnre, gégé bí a ti wàásù rẹ̀ fún àwọn náà pèlú, ẹ̀gbọ̀n ọ̀rọ̀ tí wọn gbọ̀ kò ẹ̀ wọn ní ànfaàní, nítorí tí kò dàpọ̀ mó ẹ̀gbàgbọ̀ nínú àwọn tí ó gbọ̀ ọ. **3** Nítorí pé àwa tí ó tí gbàgbọ̀ wọ̀ inú isinmi gégé bí ó tí wí, “Bí mo tí búra nínú ibínú mi, “Wọ̀n kí yòd wọ̀ inú isinmi mi.”” Bí ó tilẹ̀ jẹ́ pé a tí parí isẹ̀ wọ̀nyí láti ìpilẹ̀ ayé. **4** Nítorí ó tí sọ̀ nìbìkan ní tí ojọ̀ keje bá yíi pé, “Ọ̀lórùn sí sinmi ní ojọ̀ keje kúrò nínú isẹ̀ rẹ̀ gbogbo.” **5** Àti nìhìn-ín yíi pèlú ó wí pé, “Wọ̀n kí yòd wọ̀ inú isinmi mi.” **6** Nítorí náà bí ó tí jẹ́ pé, ó ku kí àwọn kan wọ̀ inú rẹ̀, àti àwọn tí a ti wàásù ìyìnre náà fún ní isàájú kò wọ̀ inú rẹ̀ nítorí àìgbòrà̀n. **7** Àti pé, ó yan ojọ̀ kan, ó wí nínú iwé Dafidi pé, “Lóní, lẹ̀yìn ẹ̀gbà pípè bẹ̀; bí a tí wí nìsàájú, “Lóní bí ẹ̀yin bá gbọ̀ ohun rẹ̀, ẹ̀ má ẹ̀ sé ọ̀kàn yín le.” **8** Nítorí, ibá ẹ̀ pé Joşua tí fún wọ̀n ní isinmi, òun kí bá tí sọ̀rọ̀ nípa ojọ̀ isinmi mìíràn lẹ̀yìn náà, **9** nítorí náà isinmi kan kù fún àwọn ẹ̀niyàn Ọ̀lórùn. **10** Nítorí pé ẹ̀ni tí ó ba bó sínú isinmi rẹ̀, òun pèlú sinmi kúrò nínú isẹ̀ tirẹ̀, gégé bí Ọ̀lórùn tí sinmi kúrò nínú isẹ̀ tirẹ̀. **11** Nítorí náà, ẹ̀ jẹ́ kí á múra gírí láti wọ̀ inú isinmi náà, kí ẹ̀nikẹ̀ni má ba à ẹ̀bù nípa irú àìgbàgbọ̀ kan náà. **12** Nítorí ọ̀rọ̀ Ọ̀lórùn yè, ó sì ní agbára, ó sì mu ju idàkìdà olójú méjì lọ, ó sì ní gún ni, àní títí dé pínfín ọ̀kàn àti ẹ̀mí ní yà, àti ní oríkèè àti ọ̀rà inú egungun, òun sì ni olùmọ̀ èrò inú àti ète ọ̀kàn. **13** Kò sí ẹ̀dà kan tí kò farahàn níwájú rẹ̀, ẹ̀gbọ̀n ohun gbogbo ni ó wà níhòdò tí a sì sítàpà fún ojú rẹ̀, níwájú ẹ̀ni tí àwa yòd jìyìn. **14** Njẹ́ bí a tí ní olórí àlùfáà nílà kan, tí ó tí la àwọn ọ̀run kojá lọ, Jesu Ọ̀mọ̀ Ọ̀lórùn, ẹ̀ jẹ́ kí a di jẹ́wọ̀ wa mú şinşin. **15** Nítorí a kò ní olórí àlùfáà tí kò lè şàì ba ni kẹ̀dùn nínú àìlera wa, ẹ̀ni tí a ti dánwò lónà gbogbo gégé bí àwa, ẹ̀gbọ̀n òun kò dẹ̀şẹ̀. **16** Nítorí náà, ẹ̀ jẹ́ kí a wá sí ibi ite oore-ọ̀fẹ̀ pèlú ẹ̀gbọ̀yà, kí a lè rí àánú gbà, kí a sì rí oore-ọ̀fẹ̀ láti máa ran ni lówọ̀ ní àkòkò tí ó wọ̀.

5 Nítorí olórí àlùfáà kòòkan tí a yàn nínú àwọn ẹ̀niyàn, ní a fi jẹ́ nítorí isẹ̀ isin àwọn ẹ̀niyàn sí Ọ̀lórùn láti máa mú ẹ̀bùn àti ẹ̀bọ̀ wá nítorí ẹ̀şẹ̀. **2** Ẹ̀ni tí ó lè ẹ̀ jẹ́jẹ́ pèlú àwọn aláimọ̀yè, tí ó sì lè bá àwọn tí ó tí yapa kẹ̀dùn, nítorí a fi àìlera yí òun náà ká pèlú. **3** Nítorí idí ẹ̀yí ní ó ẹ̀şẹ̀ yè, bí ó tí ní rú ẹ̀bọ̀ nítorí ẹ̀şẹ̀ fún àwọn ẹ̀niyàn rẹ̀, bẹ̀ pèlú ní n ẹ̀şẹ̀ fún ara rẹ̀ náà. **4** Kò sí ẹ̀ni tí ó gba olá yíi fún ara rẹ̀, bí kò ẹ̀şẹ̀ ẹ̀ni tí a pè láti ọ̀dọ̀ Ọ̀lórùn wá gégé bí a ti pe Aaroni. **5** Bẹ̀ẹ̀ ni Kristi pèlú kò sí ẹ̀şẹ̀ ara rẹ̀ lógo láti jẹ́ olórí àlùfáà; bí kò ẹ̀şẹ̀ ẹ̀ni tí ó wí fún ún pé, “Iwo ní ọ̀mọ̀ mi, lóní ni mo bí ọ.” **6** Bí ó tí wí pèlú ní ibòmíràn pé, “Iwo ní àlùfáà títí lée ní ipasẹ̀ Melkisedeki.” (aiòn g165) **7** Ní ẹ̀gbà ojọ̀ Jesu nínú ayé, ó fi ikèrora rara àti omijé gbàdúra, tí ó sì bẹ̀bẹ̀ lódo ẹ̀ni tí ó lè gbà á sílẹ̀ lówọ̀ ikú, a sì gbòhùn rẹ̀ nítorí ó ní ẹ̀mí ibèrù Ọ̀lórùn rẹ̀. **8** Bí òun tilẹ̀ ní ẹ̀şẹ̀ Ọ̀mọ̀ Ọ̀lórùn, síbẹ̀ ó kó ẹ̀gbòrà̀n nípa ohun tí ó jìyà rẹ̀. **9** Bí a sì tí sọ̀ ọ̀ di pípè, ó wa di orísun ẹ̀gbà ànìpèkùn fún gbogbo àwọn tí ó ní gbọ̀ tirẹ̀, (aiònios g166) **10** tí a yàn ní

olórí àlùfáà láti ọ̀dọ̀ Ọ̀lórùn wá ní ipasẹ̀ Melkisedeki. **11** Nípa ẹ̀yí àwa ní ohun púpọ̀ láti sọ̀, tí ó sì sòro láti túmọ̀, nítorí pé ẹ̀şẹ̀ ní gbógbọ̀. **12** Nítorí pé bá yíi ó tí yè kí ẹ̀ jẹ́ olúkòni, ẹ̀ tún wá ní ẹ̀ni tí ẹ̀nikan yòd máa kò ni ibèrẹ̀ ìpilẹ̀ ẹ̀kọ̀ àwọn ọ̀rọ̀ Ọ̀lórùn, ẹ̀ sì tún di irú àwọn tí ó mu wàrà, tí wọ̀n kò sí fẹ́ ọ̀unjẹ̀ lile. **13** Nítorí olúkúlùkù ẹ̀ni tí ní mu wàrà jẹ́ aláilòyè ọ̀rọ̀ ọ̀dodo, nítorí ọ̀mọ̀ ọ̀wọ̀ ni. **14** Ẹ̀gbọ̀n ọ̀unjẹ̀ lile wá fún àwọn tí ó dàgbà, àwọn ẹ̀ni nípa irírí, tí wọ̀n ní lo ọ̀gbọ̀n wọ̀n láti fi iyàtò sààrín rere àti búburú.

6 Nítorí náà, ó yè kí á fi àwọn ẹ̀kọ̀ ẹ̀gbà tí a ẹ̀şẹ̀ gba Kristi sílẹ̀, kí á tẹ̀sìwájú nínú àwọn ẹ̀kọ̀ tí yòd mú wa dàgbàsókè ní pípè. Láitún ẹ̀şẹ̀ bẹ̀rẹ̀ máa tẹ̀numọ̀ ẹ̀kọ̀ ìpilẹ̀ bí i irònúpìwàdà kúrò nínú òkú isẹ̀ àti ẹ̀gbàgbọ̀ nípa tí Ọ̀lórùn, **2** tí ẹ̀kọ̀ àwọn bamitiisù, àti tí ẹ̀gbòwọ̀-łéni, tí àjìnde òkú, àti tí idájọ̀ ànìpèkùn. (aiònios g166) **3** Ẹ̀yí ní àwa yòd sí ẹ̀şẹ̀ bí Ọ̀lórùn bá fẹ́. **4** Nítorí pé, kò ẹ̀şẹ̀ ẹ̀şẹ̀ fún àwọn tí a ti là lójú lẹ̀ẹ̀kan, tí wọ̀n sì tí tọ̀ ẹ̀bùn ọ̀run wò, tí wọ̀n sì tí di alálabín Ẹ̀mí Mímọ̀, **5** tí wọ̀n sì tọ̀ ọ̀rọ̀ rere Ọ̀lórùn wò, àti agbára ayé tí ní bọ̀, (aiòn g165) **6** láti tún sọ̀ wọ̀n di ọ̀tun sí irònúpìwàdà bí wọ̀n bá şubú kúrò; nítorí tí wọ̀n tún kan Ọ̀mọ̀ Ọ̀lórùn mó àgbélẹ̀bùu sí ara wọ̀n lórun, wọ̀n sì dójútí i ní gbangba. **7** Nítorí ilẹ̀ tí ó ní fa omi ọ̀dò tí ní rọ̀ sórí rẹ̀ nígbà gbogbo mu, tí ó sì ní hu ewèbẹ̀ tí ó dára fún àwọn tí à ní titorí wọ̀n ro ó pèlú, ní gba ibùkún lówọ̀ Ọ̀lórùn. **8** Ẹ̀gbọ̀n bí ó ba ní hu ẹ̀gún àti ọ̀şùşù yòd di kí kò sílẹ̀, kò sì jìnnà sí fífí gégùn ún, ọ̀pin ẹ̀yí tí yòd wá fún ijóná. **9** Ẹ̀gbọ̀n olùfẹ̀, àwa ní ohun tí ó dára jù bẹ̀ẹ̀ lọ, ní tiyín, àti ohun tí ó fi ara mó ẹ̀gbàlá, bí ó tilẹ̀ jẹ́ pé à ní ẹ̀şẹ̀ bá yíi sọ̀rọ̀. **10** Nítorí Ọ̀lórùn kí i ẹ̀şẹ̀ aláìşòdodo tí yòd fi gbàgbé isẹ̀ yin àti ifẹ̀ tí ẹ̀yin fihàn sí orúkọ̀ rẹ̀, nípa isẹ̀ iranşẹ̀ tí ẹ̀ tí ẹ̀şẹ̀ fún àwọn ẹ̀niyàn mímọ̀, tí ẹ̀ sì tún ní ẹ̀şẹ̀. **11** Àwa sì fẹ́ kí olúkúlùkù yín máa fi irú àìsimi kan náà hàn, fún ẹ̀kùn idánilójú irètí títí dé ọ̀pin. **12** Ipá ẹ̀şẹ̀ má ẹ̀şẹ̀ di onfìlora, ẹ̀gbọ̀n aláfarawé àwọn tí wọ̀n tí iva ẹ̀gbàgbọ̀ àti sùúrú jogún àwọn ilé rí. **13** Nítorí nígbà tí Ọ̀lórùn ẹ̀şẹ̀ ilé rí fún Abrahamu, bí kò tí rí ẹ̀ni tí ó pọ̀jù òun láti fi búra, ó fi ara rẹ̀ búra, wí pé, **14** “Nítòótó ní bíbùkùn ẹ̀mí ó búkùn fún ọ, àti ní bíbísí ẹ̀mí ó sì mú ọ̀ bí sí i.” **15** Bẹ̀ẹ̀ náà sì ni, lẹ̀yìn ẹ̀gbà tí Abrahamu fi sùúrú dúró, ó rí ilé rí náà gbà. **16** Nítorí ẹ̀niyàn a máa fi ẹ̀ni tí ó pọ̀jù wọ̀n lọ búra: ibúra náà a sì fi ọ̀pin sí gbogbo ijìyàn wọ̀n fún ifẹ̀şẹ̀ múlẹ̀ ọ̀rọ̀. **17** Nínú ẹ̀yí tí Ọ̀lórùn, ẹ̀ni tí ní fẹ́ gidigidi láti fi àlèyìpadà ète rẹ̀ hàn fún àwọn ajogún ilé rí náà, ó fi ibúra sààrín wọ̀n. **18** Pé, nípa ohun àlèyìpadà méjì, nínú ẹ̀yí tí kò le ẹ̀şẹ̀ ẹ̀şẹ̀ fún Ọ̀lórùn láti ẹ̀şẹ̀, kí a lè mú àwa tí ó tí sá sàbẹ̀ ààbò rẹ̀ ní ọ̀kàn lè láti di irètí tí a gbé kalẹ̀ níwájú wa mú şinşin. **19** Ẹ̀yí tí àwa níbi idàkòrọ̀ ọ̀kàn fún ọ̀kàn wa, irètí tí ó dájú tí ó sì dúró şinşin, tí ó sì wọ̀ inú ilé ló lẹ̀yìn aşọ̀ ikélé; **20** níbi tí Jesu, aşájú wa tí wọ̀ ló fún wa, òun sì ni a fi jẹ́ alábojútó àlùfáà títí lée ní ipasẹ̀ Melkisedeki. (aiòn g165)

7 Nítorí Melkisedeki yíi, ọ̀ba Salẹ̀mu, àlùfáà Ọ̀lórùn Ọ̀gà-ògo, ẹ̀ni tí ó padẹ̀ Abrahamu bí ó tí ní padà bọ̀ láti ibi

pípa àwọn ọ̀ba, tí ó sì sùre fún un, 2 ẹ̀ni tí Abrahamu sì pín idámewáá ohun gbogbo fún. Ní ọ̀nà èkíníni orúkọ rẹ̀ tùmọ̀ sí “ọ̀ba òdodo”; àti lẹ̀yìn nàà pèlù, “ọ̀ba Salemu,” tí í ẹ̀ se “ọ̀ba àlàáfíà.” 3 Láìní baba, láìní ìyá, láìní itàn ìran, bèẹ̀ ni kò ní ìbèrẹ̀ ojọ̀ tàbí òpín ojọ̀ ayé; sùgbón a ẹ̀ se é bí Ọ̀mọ̀ Ọ̀lórùn; ó wà ní àlùfáà tífí. 4 Njẹ̀ ẹ̀ gbà á rò bí ọ̀kúnrin yíí tí pò tó, ẹ̀ni tí Abrahamu baba ńlá fi idámewáá nínú àwọn àṣàyàn ikogun fún. 5 Àti nítòótó àwọn tí ó jẹ̀ ọ̀mọ̀ Lefi, tí o gba oyè àlùfáà, wón ní àṣẹ̀ láti máa gba idámewáá lówó àwọn èniyàn gégé bí òfin, èyí yíí, lówó àwọn arákúnrin wón, bí o tilẹ̀ tí jẹ̀ pé, wón ti inú Abrahamu jáde. 6 Sùgbón òun ẹ̀ni tí a kò tilẹ̀ pítàn ìran rẹ̀ láti òdò wón wá, gba idámewáá lówó Abrahamu, ó sì sùre fún ẹ̀ni tí ó gba ilé́rí, 7 láìsí jiyàn rárá ẹ̀ni kò tó ẹ̀ni tí à ń sùre fún láti òdò ẹ̀ni tí ó ju ni. 8 Ni apá kan, àwọn ẹ̀ni kíkú gba idámewáá; sùgbón nìbẹ̀, ẹ̀ni tí a jẹ́rì rẹ̀ pé o ń bẹ̀ láààyè ni. 9 Àti bá a ti lè wí, Lefi pàápáa tí ń gba idámewáá, ti san idámewáá nípasẹ̀ Abrahamu. 10 Nítórí o sá à sì n bẹ̀ ní inú baba rẹ̀, nígbà ti Melkisedeki pàdè rẹ̀. 11 Njẹ̀ íbá ẹ̀ se pé pípé ní bẹ̀ nípa oyè àlùfáà Lefi (nítórí pé lábé rẹ̀ ní àwọn èniyàn gba òfin), kín ni ó sì tún kù mọ̀ tí àlùfáà miíràn íbá fi dide ní títèlè àpẹ̀rẹ̀ tí Melkisedeki, tí a kò sì wí pé ní títèlè àpẹ̀rẹ̀ tí Aaróni? 12 Nítórí pé bí a ti ń pààrò iṣẹ̀ àlùfáà, a kò sì lè ṣàì máa pààrò òfin. 13 Nítórí ẹ̀ni tí à ń sòrò nìkan wònyí nípa rẹ̀ jẹ̀ èyà miíràn, láti inú èyí tí ẹ̀nikẹ̀ni kò tí jòsìn rí nìbi pẹ̀pẹ̀. 14 Nítórí ó hàn gbangba pé láti inú èyà Juda ni Olúwa wa ti dide; nípa èyà yíí Mose kò sọ ohunkóhun ní tí àwọn àlùfáà. 15 Ó sì tún hàn gbangba ju bèẹ̀ ló bí ó ti jẹ̀ pé àlùfáà miíràn dide ní àpẹ̀rẹ̀ tí Melkisedeki. 16 Èyí tí a fi jẹ̀, kí í ẹ̀ se gégé bí ilà̀nà òfin nípa ti ara, bí kò ẹ̀ se nípa agbára ti iyè àilópin. 17 Nítórí a jẹ́rì pé: “Ìwo ni àlùfáà tífí lée ní ipasẹ̀ ti Melkisedeki.” (aiṓn g165) 18 Nítórí a mú òfin iṣàájú kùrò nítórí àìlera àti àìlèrè rẹ̀. 19 (Nítórí òfin kò mú ohunkóhun pé), a sì mú ìrètí tí ó dára jù wá nípa èyí tí àwa ń sùnmo Ọ̀lórùn. 20 Níwón bí ó sì ti ẹ̀ se pé kí í ẹ̀ se ní àibúra ni. Nítórí àwọn àlùfáà tẹ̀lẹ̀ jẹ̀ oyè láìsí íbúra, 21 sùgbón tí òun jẹ̀ pèlù íbúra nígbà tí Ọ̀lórùn wí fún un pé, “Olúwa búra, kí yóò sì yí padà: ‘Ìwo ni àlùfáà kan tífí lée.’” (aiṓn g165) 22 Níwón bèẹ̀ ni Jesu ti di onígbòwọ̀ májẹ̀mú tí ó dára jù. 23 Àti nítòótó àwọn púpọ̀ ní a ti fi jẹ̀ àlùfáà, nítórí wón kò lè wá tífí nítórí ikú. 24 Sùgbón òun, nítórí tí o wá tífí lée, ó ní oyè àlùfáà tí a kò lè rọ̀ ní ipò. (aiṓn g165) 25 Nítórí nàà ó sì le gbà wón là pèlù tífí dé òpin, ẹ̀ni tí ó bá tọ̀ Ọ̀lórùn wá nípasẹ̀ rẹ̀, nítórí tí o ń bẹ̀ láààyè tífí lée láti máa bèbẹ̀ fún wón. 26 Nítórí pé irú olórí àlùfáà bèẹ̀ ni o yẹ̀ wá, mímo, àilègàn, àilèéérí, tí a yà sọ̀tọ̀ kùrò láàrìn àwọn èlẹ̀ṣẹ̀, tí a sì gbéga ju àwọn òrun lọ. 27 Ẹ̀ni tí kò ní láti máa rú ẹ̀bọ̀ lójójúmo, bí àwọn olórí àlùfáà, fún èṣẹ̀ ti ara rẹ̀ nàà, àti lẹ̀yìn nàà fún tí àwọn èniyàn; nítórí èyí ni tí ó ẹ̀ se lẹ̀kẹ̀kan soṣo, nígbà tí ó fi ara rẹ̀ rú ẹ̀bọ̀. 28 Nítórí pé òfin a máa fi àwọn èniyàn tí ó ní àìlera jẹ̀ olórí àlùfáà; sùgbón nípa òrọ̀ tí íbúra, tí ó ẹ̀ se lẹ̀yìn òfin, ó fi ọ̀mọ̀ jẹ̀; ẹ̀ni tí a sọ̀ di pípé tífí lée. (aiṓn g165)

8 Nísinsin yíí, kókó ohun tí à ń sọ̀ níyí. Àwa ní irú olórí àlùfáà bèẹ̀, tí ó jòkòdò lówó ọ̀tún itẹ̀ Ọ̀lánílá nínú àwọn òrun, 2 Íránṣẹ̀ ibi mímo, àti ti àgò tòótó, tí Olúwa pa, kí í ẹ̀ se èniyàn. 3 Nítórí a fi olórí àlùfáà kòkọ̀kan jẹ̀ láti máa mú èbùn wá láti máa rú ẹ̀bọ̀, nítórí nàà ó ẹ̀ se pàtàkì fún eléyí nàà láti ní nìkan tí ó máa fi silẹ̀. 4 Tí ó bá jẹ̀ pé ó wá ní ayé ni, òun kí bá ti jẹ̀ àlùfáà, nítórí pé àwọn ọ̀kúnrin tí ó ń fi èbùn silẹ̀ ti wá bí òfin ẹ̀ se là á silẹ̀. 5 Àwọn ẹ̀ni tí ń jòsìn nínú pẹ̀pẹ̀ kan tí ó jẹ̀ àpẹ̀rẹ̀ àti òjìjì ohun tí ń bẹ̀ ní òrun. Ídì abájọ̀ níyí tí a fi kilò fún Mose nígbà tí ó fẹ̀ kó àgò, nítórí ó wí pé, “Kíyèsí i, kí ńwo kí ó ẹ̀ se wọn gégé bí àpẹ̀rẹ̀ wón, ti a fi hàn ọ̀ ní orí òkè.” 6 Sùgbón nísinsin yíí o ti gba iṣẹ̀ íránṣẹ̀ tí ó ni ọ̀lá jù, níwón bí o ti jẹ̀ pé alárinà májẹ̀mú tí o dára jù ní í ẹ̀ se, èyí tí a fi ẹ̀ se òfin lórí ilé́rí tí o sà̀n jù bèẹ̀ lọ. 7 Nítórí íbá ẹ̀ se pé májẹ̀mú iṣàájú ni kò ní àbùkù, njẹ̀ a kí bá ti wá àyè fún ekeji. 8 Nítórí tí ó rí àbùkù lára wón, ó wí pé, “Ígbà kan ń bọ̀, ni Olúwa wí, tí Èmi yóò bá ilé Israèli àti ilé Juda dá májẹ̀mú tuntun. 9 Kí í ẹ̀ se gégé bí májẹ̀mú tí mo ti bá àwọn baba baba wón dá, nígbà tí mo fà wón lówó láti mú wón jáde kùrò ní ilẹ̀ Ejiibiti, nítórí wón kò jẹ̀ olòótító sí májẹ̀mú mi èmi kò sì ta wón nu, ni Olúwa wí. 10 Nítórí èyí ni májẹ̀mú tí èmi yóò bá ilé Israèli dá lẹ̀yìn àwọn ojọ̀ wònyí, ni Olúwa wí. Èmi ó fi òfin mi sí inú wón, èmi ó sì kọ̀ wón sí ọ̀kàn wón, èmi ó sì máa jẹ̀ Ọ̀lórùn fún wón, wón ó sì máa jẹ̀ èniyàn fún mi. 11 Olúkúlùkù kò ní tún máa kọ̀ ara ilú rẹ̀, tàbí olúkúlùkù arákúnrin rẹ̀, pé, ‘Mọ̀ Olúwa,’ nítórí pé gbogbo wón ni yóò mọ̀ mí, láti kékeré dé agbà. 12 Nítórí pé èmi ó ṣàánú fún àìṣòdodo wón, àti èṣẹ̀ wón àti àìṣèdédéé wón lèmi kí yóò sì ránti mó.” 13 Ní èyí tí ó wí pé, májẹ̀mú tífún o ti sọ̀ tí iṣàájú di ti làléalé. Sùgbón èyí tí ó ń di i ti làléalé tí ó sì ń gbó, o múra àti di asán.

9 Bèẹ̀ ni májẹ̀mú àkókọ̀ ní ilà̀nà fún isìn àti ibi mímo tí ayé yíí. 2 A gbé àgò kan dide. Nínú yàrà rẹ̀ àkókọ̀ ni a ti rí ọ̀pá fitílá, tàbìlì, àti àkàrà ifihàn. Èyí tí a ń pé ní ibi mímo. 3 Àti lẹ̀yìn aṣọ̀ ikélé keji, òun ni àgò tí à ń pé ní Ibi Mímọ̀ Jùlò; 4 tí ó ní àwo tūràrì wùrà, àti àpótí ẹ̀rì tí a fi wùrà bọ̀ yíká, nínú èyí tí ikòkò wùrà tí ó ní manna gbé wá, àti ọ̀pá Aaróni tí o rúdí, àti àwọn wáláà májẹ̀mú; 5 àti lórí àpótí ni àwọn kérébù ògo ti i síji bo itẹ̀ àánú; èyí tí a kò lè sòrò rẹ̀ nísinsin yíí lókòkọ̀kan. 6 Njẹ̀ nígbà tí a ti ẹ̀ se ètò nìkan wònyí báiyí, àwọn àlùfáà a máa lo nígbàkígbà sínú àgò èkíníni, wón a máa ẹ̀ se iṣẹ̀ isìn. 7 Sùgbón sínú ekeji ni olórí àlùfáà nìkan máa ń lo lẹ̀kẹ̀kan soṣo lódún, fún ara rẹ̀, àti fún isìnà àwọn èniyàn. 8 Èmi Mímọ̀ ń tọ̀ka èyí pé a kò ì tí ì sí ọ̀nà Ibi Mímọ̀ Jùlò silẹ̀ níwón igbà tí àgò èkíníni bá sì dúró, 9 èyí tí í ẹ̀ se àpẹ̀rẹ̀ fún igbà isinsin yíí. Gégé bí ètò yíí, a ń mú èbùn àti ẹ̀bọ̀ wá, tí kò lè mú ẹ̀rì ọ̀kàn olùsin di pípé. 10 Èyí sì wá nínú ohun jíjẹ̀ àti ohun mímu àti onírúurú iwè, tí í ẹ̀ se ilà̀nà tí ara nìkan tí a fi lẹ̀lẹ̀ tífí fi di igbà àtúnṣe. 11 Sùgbón nígbà tí Kristi dé bí olórí àlùfáà àwọn ohun rere tí ń bọ̀, nípasẹ̀ àgò tí o tóbi tí ó sì pé ju tí iṣàájú, èyí tí a kò fi ọ̀wọ̀ dá, èyí yíí ni, tí kí í ẹ̀ se tí èdà yíí. 12 Bèẹ̀ ni kí í ẹ̀ se nípasẹ̀ èjẹ̀ ewurẹ̀ àti ọ̀mọ̀ malùù, sùgbón nípa èjẹ̀ òun tikára rẹ̀, o wọ̀ Ibi Mímọ̀

Jùlò lèḗkan soṣo, léyìn tí ó tí rí idánhè àìnípèkùn gbà fún wa. (aiōnios g166) **13** Nítórí bí èjè ewúrè àti tí akò màlúú àti eérú egboro abo màlúú tí a fi wọn àwọn tí a ti so di aláìmò bá n sò ni di mímò fún iwènùmò ara: **14** mélòò mélòò ní èjè Kristi, èni, nípa Èmí ayérayé, tí ó fi ara rẹ rú èbò sí Qlòrun láini àbàwọn, yòò wẹ èèrí okàn yín nù kúrò nínú òkù íṣẹ láti sin Qlòrun aláàyè? (aiōnios g166) **15** Àti nítórí èyí ni ó ṣe jẹ alárinà májèmu tuntun pé bí ikú ti ní bẹ fún idánhè àwọn irèkojá ti o tí wà lábé májèmu isájú, kí àwọn tí a ti pé lè rí ilérí ogún àìnípèkùn gbà. (aiōnios g166) **16** Nítórí níbi tí iwé ogún bá gbé wà, ikú èni tí o ṣe é kò lè ṣe àìsì pèlú; **17** nítórí iwé ogún ní agbára léyìn igbà tí èniyàn bá kú, nítórí kò ní agbára rárá nígbà tí èni tí o ṣe e bá n bẹ láààyè. **18** Nítórí nàà ni a kò ṣe ya májèmu isájú pàápàá sí mímò láìsì èjè. **19** Nítórí nígbà tí Mose ti so gbogbo aṣe nípa tí òfin fún gbogbo àwọn èniyàn, ó mú èjè omò màlúú àti tí ewúrè, pèlú omi, àti òwú òdòdò, àti ewé hísoṣù ò sì fi wọn àti iwé pàápàá àti gbogbo èniyàn. **20** Wí pé, “Èyí ní èjè májèmu tí Qlòrun pàsẹ fún yín.” **21** Bèè gégé ni ó sì fi èjè wọn agò, àti gbogbo ohun èlò isin. **22** Ó sì fèrè jẹ ohun gbogbo ni a fi èjè wènù gégé bí òfin; àti pé láìsì itàḗ sílẹ̀ kò sí idárijí. **23** Nítórí nàà a kò lè ṣàlì fi iwònyí wé àwọn àpèrẹ ohun tí n bẹ lórùn mò; sùgbón o yẹ kí a fi èbò tí ó sànjú iwònyí lo wẹ àwọn ohun òrun pàápàá mò; sùgbón o yẹ kí a fi èbò tí ó sànjú iwònyí lo wẹ àwọn ohun òrun pàápàá mò. **24** Nítórí Kristi kò wọ ibi mímò tí a fi oṣo ṣe lo tí i ṣe àpèrẹ ti òtító; sùgbón ó lo sí òrun pàápàá, nísinsin yí láti farahàn ní iwájú Qlòrun fún wa. **25** Kí í sí i ṣe pé kí ó lè máa fi ara rẹ rú èbò nígbàkígbà, bí olórí àlùfáà tí máa n wọ inú lbi Mímó Jùlò lo lóḍoḍún ti òun pèlú èjè ti kí i ṣe tirẹ, **26** bí bèè bá ni, òun ibá tí máa jìyà nígbàkígbà láti ipilè ayé. Sùgbón nísinsin yí ni ó fi ara hàn lèḗkan soṣo lópin ayé láti mu èṣe kúrò nípa èbò ara rẹ. (aiōn g165) **27** Níwònjí bí a sì ti fi lélé fún gbogbo èniyàn láti kú lèḗkan soṣo, sùgbón léyìn èyí idájó, **28** bèè ni Kristi pèlú léyìn tí a ti fi rú èbò lèḗkan soṣo láti ru èṣe òpòlòpò, yòò farahàn ní igbà kejí láìsì èṣe fún àwọn tí n wo ònà rẹ fún igbàlà.

10 Nítórí tí òfin jẹ òjiji àwọn ohun rere ti n bọ ti kí i ṣe àwòrán tòótó fún àwọn òtító nàà, wọn kò lè fi èbò kan nàà tí wọn ní rú nígbà gbogbo lóḍoḍún mu àwọn tí ní wá jòsin di pípé. **2** Bí kò ṣe bèè, a kò ibá tí dèkun àti máa rú wọn, nítórí àwọn tí n sin kò ibá tí ní imò èṣe, nígbà tí a bá ti wé wọn mú lèḗkan soṣo. **3** Sùgbón nínú èbò wònyí ni a ní ṣe irántí èṣe lóḍoḍún. **4** Nítórí ko ṣe é ṣe fún èjè akò màlúú àti tí ewúrè láti mú èṣe kúrò. **5** Nítórí nàà nígbà tí Kristi wá sí ayé, ó wí pé, “Iwò kò fẹ èbò àti oṣe, sùgbón ara ni iwò ti pèsè fún mi, **6** èbò sísun àti èbò fún èṣe ni iwò kò ní inú dídùn sí. **7** Nígbà nàà ni mo wí pé, “Kíyèsì i (nínú iwé kíkà ni a gbé kọ ò nípa tí èmi) mo dé láti se ifẹ re, Qlòrun.”” **8** Nígbà tí o wí ni isájú pé, “Iwò kò fẹ èbò àti oṣe àti èbò sísun, àti èbò fún èṣe, bèè ni iwò kò ní inú dídùn si wọn” (àwọn èyí tí a ní rú gégé bí òfin). **9** Nígbà nàà ní ó wí pé, “Kíyèsì i, mo de

látí se ifẹ re Qlòrun.” Ó mú ti isájú kúrò, kí a lè fi idí èkejí múlè. **10** Nípa ifẹ nàà ni a ti so wá di mímò nípa èbò ti Jesu Kristi fi ara rẹ rú lèḗkan soṣo. **11** Àti olúkúlúkù àlùfáà sì ní dúró lójojúmò látí ṣiṣe isin, ó sì ní ṣe èbò kan nàà nígbàkígbà, tí kò lè mú èṣe kúrò láé. **12** Sùgbón òun, léyìn igbà tí o ti rú èbò kan fún èṣe tíftí láé, ó jókòó lówó òtún Qlòrun; **13** látí igbà nàà, ó retí tíftí a o fi àwọn òtá rẹ ṣe àpótí itisẹ rẹ. **14** Nítórí nípa èbò kan a ti mú àwọn tí a so di mímò pé tíftí láé. **15** Èmí Mímò sì ní jèrì fún wa pèlú, nítórí léyìn tí ó wí pé, **16** “Èyí ni májèmu tí èmi o ba wà dé lèhìn àwọn ojò wònyí, ni Olúwa wí. Èmi o fi òfin mi sí wọn ní okàn, inú wọn pèlú ni èmi o sì kọ wọn sí.” **17** Ó tún so wí pé: “Èṣe wọn àti àṣedéédéé wọn lèmi kì yòò sí rántí mò.” **18** Sùgbón níbi tí imúkúró iwònyí bá gbé wà, irúbo fún èṣe kò sí mò. **19** Ará, òjé bí a ti ní igboya látí wọ inú lbi Mímó Jùlò nípasẹ èjè Jesu, **20** nípa ònà tíftún àti ààyè, tí o yà sí mímò fún wa, àti látí kojá aṣo ikélé èyí yí ní, ara rẹ; **21** àti bí a ti ní àlùfáà gíga lórí ilé Qlòrun; **22** è jẹ kí a fi òtító okàn súnmo tòsì ní èkùn igbàgbò, kí a sì wẹ okàn wa mò kúrò nínú èrì okàn búburú, kí a sì fi omi mímò wẹ ara wa nù. **23** È jẹ kí a di ijéwọ irètí wa mu ṣinṣin ni àṣiyèméjì, nítórí pé olóótító ní èni tí o ṣe ilérí. **24** È jẹ kí a yẹ ara wa wò látí ru ara wa sí ifẹ àti sí isẹ rere, **25** kí a ma máa kọ ipéjopò ara wa sílẹ̀, gégé bi àṣà àwọn elomíràn; sùgbón kí a máa gba ara èni níyànjú pèlúpèlú bí èyin ti rí i pé ojò nàà ní súnmo etilé. **26** Nítórí bí àwa ba mò òn mò dèṣe léyìn igbà tí àwa bá ti gba imò òtító kò tún sí èbò fún èṣe mò. **27** Bí kò ṣe irètí idájó tí ó ba ni lérù, àti tí ibínú tí o múná, tí yóò pa àwọn òtá run. **28** Ènikèni tí ó ba gan òfin Mose, ó kú láìsì ànnú nipa èrì èni méjì tàbí mètá. **29** Mélòò mélòò ni e rò pé a o jẹ èni nàà ní yà kíkàn, èni tí o tẹ Omò Qlòrun mòlè tí ó sì ti ka èjè májèmu ti a fi so ò di mímò si ohun àimò, tí ó sì ti kégan èmí oore-òfẹ. **30** Nítórí àwa mò èni tí o wí pé, Èsan ni ti èmi, Olúwa wí pé, “Èmi ó gbèsan.” Àti pèlú, “Olúwa yòò ṣe idájó àwọn èniyàn rẹ.” **31** Ohun èrù ni látí ṣubú sí oṣo Qlòrun aláàyè. **32** Sùgbón ẹ rántí ojò isájú nínú èyí tí, nígbà tí a ti sí yin lójú, ẹ fi ara da wàhálá nílá ti jìyà; **33** lápákan, nígbà tí a so yin di iran wíwò nípa ègan àti ipónjù; àti lápákan, nígbà tí èyin di egbé àwọn tí a ṣe bèè sí. **34** Nítórí èyin bá àwọn tí ó wà nínú idè kédùn, ẹ sì fi ayọ gba ikólo erù yin, nítórí èyin mò nínú ara yin pé, ẹ ní oṣo tí ó wà tíftí, tí ó sì dára jù bèè lo. **35** Nítórí nàà ẹ má ṣe gbé igboya yin sonù, èyí ti o ni èrè nílá. **36** Nítórí èyin kò le se aláimí suùrù, nítórí igbà tí èyin bá ti se ifẹ Qlòrun tan kí èyin le gba ilérí nàà. **37** Nítórí, “Ni iwònjí igbà diẹ sí i, èni nàà ti ní bọ yòò dé, kí yòò sí jáfara. **38** Sùgbón, “Olódodo ni yòò yẹ nípa igbàgbò. Sùgbón bí o ba fásèyin, okàn mi kò ní inú dídùn sí i.” **39** Sùgbón àwa kò sí nínú àwọn tí ní fásèyin sinú egbé; bí kò ṣe nínú àwọn tí o gbàgbò sí igbàlà okàn.

11 Ìjé igbàgbò ní idánilójú ohun tí o ní retí, ijèrì ohun tí a kò rí. **2** Nítórí nínú rẹ ni àwọn alàgbà àtíjọ ní èrì rere. **3** Nípa igbàgbò ni a mò pé a ti dá ayé nípa òṣo

Qlòrun; nítórí nàá kí í ǵe ohun tí o hàn ni a fi dá ohun tí a ní rí. (aiṭon g165) **4** Nípa ìgbàgbò ní Abeli rú ẹ̀bọ sí Qlòrun tí ó sán ju tí Kaini lọ, nípa èyí tí a jẹ́ríf rẹ̀ pe olódodo ni, Qlòrun sí ní jẹ́ríf ẹ̀bùn rẹ̀, àti nípa rẹ̀ nàá, bí o ti jẹ̀ pé o ti kú, síbẹ̀ o n fohùn. **5** Nípa ìgbàgbò ni a sí Enoku ní ipò padà kí o má ǵe rí ikú; a kò sì rí í mọ̀, nítórí Qlòrun sí í ní ipò padà ǵáájú ìṣipò padà rẹ̀, a jẹ́ríf yí sí í pé o wu Qlòrun. **6** Ǵùgbọn láísí ìgbàgbò kò ǵe é ǵe láti wù ú; nítórí ẹ̀ni tí ó bá n tọ̀ Qlòrun wá kò lẹ̀ ǵàì gbàgbò pé ó n bẹ̀, àti pé òun ní olùṣẹ́san fún àwọn tí o fi ara balẹ̀ wá a. **7** Nípa ìgbàgbò ni Noa, nígbà tí Qlòrun, kíì ohun tí a kóò tí ì rí fún un, o bèrù Qlòrun ó sì kan kòkò fún ìgbàlà ilẹ̀ rẹ̀, nípa èyí tí ó da ayé lẹ̀bí, ó sì di ajogún òdodo tí í ǵe nípa ìgbàgbò. **8** Nípa ìgbàgbò ní Abrahamu, nígbà tí a ti pé e láti jáde lọ sí ibi tí òun yóò gbà fún ilẹ̀ Ìnì, ó gbọ̀, ó sì jáde lọ, láì mọ̀ ibi tí òun ní rẹ̀. **9** Nípa ìgbàgbò ní o ǵe àtípó ní ilẹ̀ Ilé́rí, bí ẹ̀ni pé ni ilẹ̀ àjẹ̀jì, o n gbé inú àgọ̀, pẹ̀lú Isaaki àti Jakọ̀bu, àwọn ajogún ilé́rí kan nàá pẹ̀lú rẹ̀, **10** nítórí tí ó n retí ilú tí ó ní ipilẹ̀; èyí tí Qlòrun tẹ̀dó tí ó sì kọ̀. **11** Nípa ìgbàgbò ní Sara tikára rẹ̀ pẹ̀lú í gba agbára láti lóyún, nígbà tí ó kojá ìgbà rẹ̀, nítórí tí o ka ẹ̀ni tí o ǵe ilé́rí sí olóòótó. **12** Nítórí nàá ni òpòlòpọ̀ ǵe ti ara ọ̀kúnrin kan jáde, àní ara ẹ̀ni tí o dàbí òkú, ọ̀mọ̀ bí iràwọ̀ ojú ọ̀run lópòlópọ̀, àti bí iyanrìn etí Ọ̀kun láíníyẹ. **13** Gbogbo àwọn wọ̀nyí ni ó kú nínú ìgbàgbò, láìrì àwọn ilé́rí nàá gbà, ǵùgbọn tí wọn rí wọn ni òkèrè réré, tí wọn sì gbà wọn mú, tí wọn sì jéwọ̀ pé àlẹ̀jò àti àjẹ̀jì ni àwọn lórí ilẹ̀ ayé. **14** Nítórí pé àwọn tí o n ǵe irú ohun bẹ̀ẹ̀ fihàn gbangba pé, wọn n ǵe àfẹ́rí ilú kan tí í ǵe tiwọn. **15** Àti nítóótó, íbá ǵe pé wọn fi ilú tiwọn tí jáde wá sí ọ̀kàn, wọn íbá tí rí ààyè padà. **16** Ǵùgbọn nísinsin yíí wọn n fẹ̀ ilú kan tí o dára jù bẹ̀ẹ̀ lọ, èyí yíí ni tí ọ̀run, nítórí nàá ojú wọn kò tí Qlòrun, pé kí a máa pé òun ni Qlòrun wọn; nítórí tí o ti pèsè ilú kan sílẹ̀ fún wọn. **17** Nípa ìgbàgbò ni Abrahamu, nígbà tí a dán an wò láti, fi Isaaki rú ẹ̀bọ: àní òun ẹ̀ni tí ó rí ilé́rí gba múra tan láti fi ọ̀mọ̀ bíbí rẹ̀ kan soṣo rú ẹ̀bọ. **18** Nípa ẹ̀ni tí wí pé, “Nínú Isaaki ni a ó ti pe irú-ọ̀mọ̀ rẹ̀.” **19** Ó sì rò ó sí pé Qlòrun tilẹ̀ lẹ̀ gbé e òdide kúrò nínú òkú, bẹ̀ẹ̀ ni, bí a bá so ọ̀ lónà àpẹ̀rẹ̀, ó gbà á padà. **20** Nípa ìgbàgbò ní Isaaki sírú fún Jakọ̀bu àti Esau ní ti ohun tí n bọ. **21** Nípa ìgbàgbò ni Jakọ̀bu, nígbà tí o n ku lọ, ó sírú fún àwọn ọ̀mọ̀ Josefu ni ọ̀kòòkan; ó sì sinmi ní itẹ̀ríba lé orí ọ̀pá rẹ̀. **22** Nípa ìgbàgbò ni Josefu, nígbà tí ó n ku lọ, ó rán tí ljàde lọ àwọn ọ̀mọ̀ Israẹ̀l; ó sì pàṣẹ̀ ní ti àwọn egungun rẹ̀. **23** Nípa ìgbàgbò ní àwọn ọ̀bí Mose pa a mọ̀ fún oṣù mẹ́ta nígbà tí a bí í, nítórí tiwọn rí í ní arẹ̀wá ọ̀mọ̀; wọn kò sì bèrù àṣẹ̀ ọ̀ba. **24** Nípa ìgbàgbò ní Mose, nígbà tí o dàgbà, ó kò kí a máa pé òun ni ọ̀mọ̀ ọ̀mọ̀binrin Faraó; **25** o kúkú yàn láti máa ba àwọn èniyàn Qlòrun jìyà, ju jìjẹ̀ faájì ẹ̀ṣẹ̀ fún ìgbà diẹ. **26** Ó ka ègàn Kristi sí ọ̀rọ̀ tí ó pòjù àwọn ìṣúra Ejibiti lọ, nítórí tí ó n wo èrè nàá. **27** Nípa ìgbàgbò ni o kọ̀ Ejibiti sílẹ̀ láìbèrù ìbínú ọ̀ba: nítórí tí o dúró ǵinṣin bí ẹ̀ni tí ó n rí ẹ̀ni àírí. **28** Nípa ìgbàgbò ni ó dá àṣẹ̀ irẹ̀kojá sílẹ̀, àti ìbùwọ̀n èjẹ̀, kí ẹ̀ni tí n pa àwọn àkọ̀bí ọ̀mọ̀ má bá a fi ọ̀wọ̀ kan wọn.

29 Nípa ìgbàgbò ni wọn la òkun pupa kojá bí ẹ̀ni pé ni iyàngbẹ̀ ilẹ̀ ni: tí àwọn ara Ejibiti dánwò, tí wọn sì rí. **30** Nípa ìgbàgbò ni àwọn odi Jeriko wo lulẹ̀, lẹ́yin ìgbà tí a yí wọn ká ní ojọ̀ méjẹ. **31** Nípa ìgbàgbò ni Rahabu panṣágà kò ǵègbé pẹ̀lú àwọn tí kò gbórọ̀ nígbà tí o tẹ̀wógba àwọn àmí ní àlàáfíà. **32** Èwo ni èmi o sì tún máa wí sí í? Nítórí pé ìgbà yóò kùnà fún mi láti so ti Gideoni, àti Baraki, àti Samsoni, àti Jefta; àti Dafidi, àti Samuẹ̀lì, àti ti àwọn wòlù, **33** àwọn ẹ̀ni nípásẹ̀ ìgbàgbò tiwọn ǵégun ìlẹ̀ ọ̀ba, tí wọn ǵiṣẹ̀ òdodo, tiwọn gba ilé́rí, tiwọn dí àwọn kinnùun lénu, **34** tí wọn pa agbára iná, tí wọn bó lówọ̀ ojú idá, tí a so di alágbára nínú àìlera, tí wọn dí akọ̀ni nínú ìjà, wọn lé ogun àwọn àjẹ̀jì sá. **35** Àwọn obinrin rí òkú wọn gbà nípa àjìnde: a sì da àwọn ẹ̀lómíràn lóró, wọn kò láti gba idásílẹ̀; kí wọn ba lè rí àjìnde tí o dára jù gbà. **36** Àwọn ẹ̀lómíràn sí rí jìjyà ẹ̀sin, àti níná, àti ju bẹ̀ẹ̀ lọ, ti idè àti ti túbú. **37** A so wọn ni òkúta, a fi ayun rẹ̀ wọn sì méjì, a dán wọn wò a fi idá pa wọn, wọn rìn káakiri nínú awọ̀ àguntàn àti nínú awọ̀ ewurẹ̀; wọn da aláíní, olupúnjù, ẹ̀ni tí a n dá lóró; **38** àwọn ẹ̀ni tí ayé ko ye fún. Wọn n kiri nínú aṣálẹ̀, àti lórí òkè, àti nínú ihò àti nínú abẹ̀ ilẹ̀. **39** Gbogbo àwọn wọ̀nyí tí a jẹ́ríf rere sí nípa ìgbàgbò, wọn kò sì rí ilé́rí nàá gbà, **40** nítórí Qlòrun ti pèsè ohun tí ó dára jù sílẹ̀ fún wa, pé láísí wa, kí a má ǵe wọn pé.

12 Nítórí nàá bí a ti fi ikùùkuu àwọ̀sánmọ̀ tí o kún fún àwọn ẹ̀lẹ́rífí tó báiyí yí wa ká, ẹ̀ jẹ̀ kí a pa ohun idíwọ̀ gbogbo tí sí apá kan, àti ẹ̀ṣẹ̀ tí o rọ̀run láti di mọ̀ wa, kí a sì máa fi suùrù sírú ije tí a gbé ka iwájú wa, **2** kí a máa wo Jesu Olùpilẹ̀ṣẹ̀ àti aláṣepé ìgbàgbò wa; ẹ̀ni nítórí ayọ̀ tí a gbé ka iwájú rẹ̀, tí o faradà àgbélébùù láika itijú sí, tí ó sì jókòò lówọ̀ ọ̀tún itẹ̀ Qlòrun. **3** Máa ro ti ẹ̀ni tí ó faradà irú ìṣòrò-òdì yí láti òdò àwọn ẹ̀lẹ̀ṣẹ̀ sí ara rẹ̀, kí ẹ̀ má ba á rẹ̀wẹ̀sí ní ọ̀kàn yín, kí àarẹ̀ sí mu yín. **4** Èyin kò sá à tí ì kọ̀ ojú ìjà sí ẹ̀ṣẹ̀ tí tí dé tita èjẹ̀ yín sílẹ̀ nínú ìjakkadi yín. **5** Èyin sì ti gbàgbé òrò ìyànjú tí ó n ba yin sòrò bí ọ̀mọ̀ pé, “Ọ̀mọ̀ mi, ma ǵe aláínání íbáwí Olúwa, kí o má sì ǵe rẹ̀wẹ̀sí nígbà tí a bá n ti ọ̀wọ̀ rẹ̀ ba ọ̀ wí, **6** nítórí pé ẹ̀ni tí Olúwa fẹ̀, òun ni í bá wí, a sì máa na olúkúlùkù ọ̀mọ̀ tí òun tẹ̀wógba.” **7** È máa ní suùrù lábé íbáwí, Qlòrun bá wa lò bí ọ̀mọ̀ ni; nítórí pé ọ̀mọ̀ wo ni n bẹ̀ ti baba kí í bá wí? **8** Ǵùgbọn bí èyin ba wa láísí íbáwí, nínú èyí tí gbogbo èniyàn ti jẹ̀ alálabápin, nǵẹ̀ ọ̀mọ̀ àlè ní yín, ẹ̀ kí í sí ǵe ọ̀mọ̀. **9** Pẹ̀lúpẹ̀lú àwa ni baba wa nípa ti ara tí o n tọ̀ wa, àwa sì ní bu ọ̀lá fún wọn: kò ha ye kí a kúkú tẹ̀ríba fún Baba àwọn èmi, kí a sì yè? **10** Nítórí wọn tọ̀ wa fún ojọ̀ diẹ̀ bí o bá ti dára lójú wọn; ǵùgbọn Ọ̀un tọ̀ wa fún èrè wa, kí àwa lè ǵe alálabápin iwà mímọ̀ rẹ̀. **11** Gbogbo íbáwí kò dàbí ohun ayọ̀ nísinsin yíí bí kò ǵe ìbànújẹ̀; ǵùgbọn níkẹyin yóò so èso àlàáfíà fún àwọn tí a tọ̀ nípa rẹ̀, àní èso òdodo. **12** Nítórí nàá, ẹ̀ na ọ̀wọ̀ tí ó rọ̀, àti eékún àìlera, **13** “Kí ẹ̀ sì se ipa ọ̀nà tí ó tọ̀ fún ẹ̀ṣẹ̀ yín,” kí èyí tí ó rọ̀ má bá a kúrò lórí ike ǵùgbọn kí a kúkú wò ó sán. **14** È máa lépa àlàáfíà pẹ̀lú èniyàn gbogbo, àti iwà mímọ̀, láísí èyí yíí kò sí ẹ̀ni tí yóò rí Olúwa. **15** È máa kíyèsára kí ẹ̀nikẹ̀ni má ǵe kùnà Oore-òfẹ̀ Qlòrun; kí gbòngbò ìkorò kan máa ba hù sòkè kí

ó sì yọ yín lènu, òpòlòpò a sì ti ipa rẹ̀ di àìmọ̀. **16** Kí o má bá à sí àgbèrè kan tàbí aláiwà-bí-Ọlórún bí Esau, ẹ̀ni tí o titorí òkèlè ounjẹ kan ta ogún ìbí rẹ̀. **17** Nítórí ẹ̀yin mọ̀ pé lẹ̀yìn nàà, nígbà tí ó fẹ̀ láti jogún ibùkún nàà, a kò ó, nítórí kò rí àyè ìrònúpiwàdà, bí o tilẹ̀ jẹ̀ pé ó fi omijé wa a gidigidi. **18** Nítórí ẹ̀yin kò wá òkè tí a lè fi owo kàn, àti ti iná ti ní jò, àti ti isúdudu àti òkùnkùn, àti iji. **19** Àti irò ipè, àti ohùn òrò, èyí tí àwọn tí o gbọ̀ bèbè pé, kí a má se sọ òrò sí i fún wọn mọ̀, **20** nítórí pé wọn kò lè gba ohun tí ó paláṣe, “Bí o tilẹ̀ jẹ̀ ẹranko ni ó fi ara kan òkè nàà, a ó sọ ó ni òkúta.” **21** Ìran nàà sí lẹ̀rù tó bèè tí Mose wí pé, “Èrù ba mi gidigidi mo sì wáriri.” **22** Sùgbọ̀n ẹ̀yin wá sí òkè Sioni, àti sí ilú Ọlórún aláàyè, ti Jerusalemu ti òrun, àti si egbé àwọn angeli àìníye, **23** sí àjò nílá tí ljo àkòbí tí a ti kọ̀ orúkọ wọn ni òrun, àti sódò Ọlórún onidàájọ̀ gbogbo ẹ̀niyan, àti sódò àwọn ẹ̀mí olódótító ẹ̀niyan tí a se ni àṣepé, **24** àti sódò Jesu alárinà májẹmú tuntun, àti si ibi èjè ibùwọ̀n ni, tí ní sọ̀rò ohun tí ó dára ju ti Abeli lo. **25** Kíyèsì i, kí ẹ̀ má se kò ẹ̀ni tí ní kilò. Nítórí bí àwọn wọ̀nyí kò bá bọ̀ nígbà tí wọn kọ̀ ẹ̀ni tí ní kilò ní ayé, méldò méldò ní àwa kí yòò bọ̀, bí àwa ba pèyìndà sí ẹ̀ni tí ní kilò láti òrun wá, **26** ohùn ẹ̀ni tí ó mi ayé nígbà nàà, sùgbọ̀n nísinsin yíí o ti se ilé́rì, wí pé, “Lẹ̀kàn sí i ẹ̀mi kí yòò mi kíkí ayé nìkan, sùgbọ̀n òrun pèlú.” **27** Àti òrò yíí, “Lẹ̀kàn sí i,” itumọ̀ rẹ̀ ni, mímú àwọn ohun wọ̀nyí tí a ní m̀ kúrò, bí ohun tí a ti dá, kí àwọn ohun tí a kò lè m̀ lè wá síbè. **28** Nítórí nàà bí àwa tí ní gbà ilẹ̀ ọ̀ba ti a kò lè m̀, ẹ̀ jẹ̀ kí a dá opé nípa èyí tí a fi lè máa sin Ọlórún ni itẹ̀wógba pèlú ọ̀wò àti ibèrù rẹ̀. **29** Nítórí pé, “Ọlórún wa, iná ti ní jọ̀ ni run ni.”

13 Kí ifẹ̀ ará kí o wá títí. **2** Ẹ̀ má se gbàgbé láti máa se àlejò; nítórí pé nípa bèè ni àwọn ẹ̀lòmíràn se àwọn angeli ní àlejò láìmọ̀. **3** Ẹ̀ máa rántí àwọn òndè bí ẹ̀ni tí a dè pèlú wọn, àti àwọn tí a ní ọ̀n lójú bí ẹ̀yin tìkára yín pèlú tí ní bẹ̀ nínú ara. **4** Kí igbéyáwó lólá láárín gbogbo ẹ̀niyan, kí àkète sí jẹ̀ aláílèèé́rì, nítórí àwọn àgbèrè àti àwọn paṣágà ni Ọlórún yòò dá léjọ̀. **5** Kí ọ̀kàn yín má se fà sí ifẹ̀ owó, kí ohun tí ẹ̀ ní tó yín; nítórí òun tìkára rẹ̀ ti wí pé, “Èmi kò jẹ̀ fi ó sílẹ̀, bèè ni ẹ̀mi kò jẹ̀ kò ó sílẹ̀.” **6** Nítórí nàà ni àwa se ní fi igboya wí pé, “Olúwa ni olùrànlọ̀wọ̀ mi, ẹ̀mi kí yòò bèrù; kín ni ẹ̀niyan lè se sí mi?” **7** Ẹ̀ máa rántí àwọn tiwọ̀n jẹ̀ aṣáájú yín, tiwọ̀n ti sọ̀ òrò Ọlórún fún yín; kí ẹ̀ máa ro òpìn iwà ayé wọn, kí ẹ̀ sí máa se àfarawé igbàgbọ̀ wọn. **8** Jesu Kristi ọ̀kan nàà ní lánàà, àti lóní, àti títí láé. (aiṓn g165) **9** Ẹ̀ má se jẹ̀ kí a oniúrúurú àti àjèjì èkọ̀ gbá yin kiri. Nítórí ó dára kí a mú yin lókàn le nípa oore-òfẹ̀, kí í se nípa ounjẹ̀ nínú èyí tí àwọn tí ó ti rìn nínú wọn kò ní èrè. **10** Àwa ní pepe kan, níbi èyí tí àwọn ti ní sin àgò kò ni agbára láti máa jẹ. **11** Nítórí nígbà tí olórí àlùfàà bá mú èjè àwọn ẹ̀ran wá si lbi Mímọ̀ Jùlọ̀ gégé bí irúbo èsè, òkú àwọn ẹ̀ran nàà ni a o sun lẹ̀yìn ibùdó. **12** Nítórí nàà Jesu pèlú, kí ó lè fi èjè ara rẹ̀ sọ̀ àwọn ẹ̀niyan di mímọ̀, ó jiyà lẹ̀yìn ibodè. **13** Nítórí nàà ẹ̀ jẹ̀ kí a jáde tọ̀ ọ̀ lẹ̀yìn ibùdó, kí a máa ru ègàn rẹ̀.

14 Nítórí pé àwa kò ní ilú tí o wa títí níhìn-in, sùgbọ̀n àwa ní wá èyí tí ní bọ̀. **15** Njẹ̀ nípasè rẹ̀, ẹ̀ jẹ̀ kí a máa rú ẹ̀bọ̀ ìyìn sí Ọlórún nígbà gbogbo, èyí yíí ni èso ètè wa, tí ní jẹ̀wọ̀ orúkọ rẹ̀. **16** Sùgbọ̀n ẹ̀ má se gbàgbé láti máa soore àti láti máa pín fun ni nítórí irú ẹ̀bọ̀ wọ̀nyí ni inú Ọlórún dùn sí jọ̀. **17** Ẹ̀ máa gbọ̀ ti àwọn tí ní se olórí yín, kí ẹ̀ sí máa tẹ̀riba fún wọn, nítórí wọn ní sọ̀ èsọ̀ nítórí ọ̀kàn yín, bí àwọn ti yòò se isìrò, kí wọn lè fi ayọ̀ se èyí, kí í se pèlú ibànújẹ̀, nítórí èyí yíí yòò jẹ̀ àlìlèrè fún yín. **18** Ẹ̀ máa gbàdùrà fún wa, nítórí àwa gbàgbọ̀ pé àwa ni ẹ̀rì ọ̀kàn rere, a sì ní fẹ̀ láti máa hùwà títọ̀ nínú ohun gbogbo. **19** Sùgbọ̀n ẹ̀mi ní bẹ̀ yín gidigidi sí i láti máa se èyí, kí a ba lè tètè fi mi fún yín padà. **20** Njẹ̀ Ọlórún alááfíá, ẹ̀ni tí o tún mu olùṣọ̀-àgùntàn nílá ti àwọn àgùntàn, ti inú òkú wá, nípa èjè májẹmú ayérayé, àní Olúwa wa Jesu. (aiṓnios g166) **21** Kí ó mú yín pé nínú isẹ̀ rere gbogbo láti se ifẹ̀ rẹ̀, kí ó máa síṣe ohun tí i se itẹ̀wógba níwájú rẹ̀ nínú yín nípasè Jesu Kristi; ẹ̀ni tí ògo wá fún láé àti láé láé. Àmín. (aiṓn g165) **22** Èmi sí ní bẹ̀ yín ará, ẹ̀ gbà òrò ìyànjú mi; nítórí iwé kúkúrú ni mo kọ̀ sí yín. **23** Ẹ̀ mọ̀ pé a sá titu Timotiu arákùnrin wa sílẹ̀; bí ó ba tètè dé, ẹ̀mi pèlú rẹ̀ yòò rí yín, àti gbogbo àwọn ẹ̀niyan mímọ̀. **24** Ẹ̀ kí gbogbo àwọn tí ní se olórí yín, àti gbogbo àwọn ẹ̀niyan mímọ̀. Àwọn tí o ti Itali wá kí yin. **25** Kí oore-òfẹ̀ wá pèlú gbogbo yín.

James

1 Jaköbu, iránšé Qlòrun àti ti Jesu Kristi Olúwa, Sí àwọn èyà méjilà tí ó fón kaákiri, orílẹ̀-èdè: Àlàáfíà. **2** Èyin ará mi, nígbà tí èyin bá bọ́ sínú onírúúrú idánwò, ẹ ka gbogbo rẹ sí ayọ; **3** nítorí tí èyin mò pé, idánwò ìgbàgbó yín n ń sẹ̀sẹ̀ sùúrú. **4** Sùgbón ẹ jẹ kí sùúrú kí ó sẹ̀sẹ̀ àsepé, kí èyin kí ó lè jẹ pípé àti alálàlábùkú tí kò ẹ aláiní ohunkóhun. **5** Bí ó bá ku ogbón fún ẹnikẹni, kí ó bèèrè lówó Qlòrun ẹni tí fi fún gbogbo èniyàn ní òpòlòpò, tí kí í sí ka àlẹbù sí; a ó sí fi fún un. **6** Sùgbón nígbà tí òun bá bèèrè ní ìgbàgbó, ní àṣiṣiyeméjì rárá. Nítorí ẹni tí ó n sẹ iyeméjì dàbí ìgbà omi Òkun, tí à n ti ọwọ́ afẹfẹ̀ bí síwá bí sẹyin, tí a sí n rú u sòkè. **7** Kí irú èniyàn bèẹ̀ má ẹ rò pé, òun yóò rí ohunkóhun gba lówó Olúwa; **8** Ó jẹ èniyàn oniyeméjì alálèdúró ní ọ̀nà rẹ̀ gbogbo; **9** Sùgbón jẹ kí arákúnrin tí ó n sẹ onírèlẹ̀ máa sògo ní ipò gíga. **10** Àti ọlórò, ní irèsílẹ̀, nítorí bí itànná koríko ni yóò kojá lẹ. **11** Nítorí oòrùn là ti òun ti ooru gbìgbóná yóò gbé koríko, itànná rẹ̀ sì rẹ̀ dànù, ẹwà ojú rẹ̀ sì parun: bèẹ̀ pèlú ni ọlórò yóò sègbé ní ọ̀nà rẹ̀. **12** Ìbùkún ni fún ọkúnrin tí ó fi ọkàn rán idánwò; nítorí nígbà tí ó bá yege, yóò gba adé iyè, tí Olúwa ti sèlérí fún àwọn tí ó fẹ̀ ẹ. **13** Kí ẹnikẹni tí a dánwò kí ó má ẹ wí pé, “Láti ọwọ́ Qlòrun ni a ti dán mi wò.” Nítorí a kò lè fi búburú dán Qlòrun wò, òun náà kí í sí í dán ẹnikẹni wò; **14** sùgbón olúkúlùkù ni a n dánwò nígbà tí a bá fi ọwọ́ ìfèkúfẹ́ ara rẹ̀ fà á lẹ́ tí a sì tàn án jẹ. **15** Njé, ìfèkúfẹ́ nígbà tí ó bá lóyún a bí èšẹ̀, àti èšẹ̀ náà nígbà tí ó bá dàgbà tán, a bí ikú. **16** Kí a má ẹ tàn yín jẹ, èyin ará mi olùfẹ́. **17** Gbogbo èbùn rere àti gbogbo èbùn pípé láti òkè ni ó tí wá, ó sì sòkalẹ̀ láti ọ̀dọ̀ baba imólẹ̀ wá, lódò ẹni tí kò lè yípadà gégé bí òjiji ayídá. **18** Ó pinnu láti fi ọ̀rọ̀ ọ̀títító bí wa kí àwa kí ó lè jẹ àkóso nínú ohun gbogbo tí ó dá. **19** Kí ẹ mò èyí, èyin ará mi olùfẹ́; jẹ kí olúkúlùkù èniyàn kí ó má yára láti gbọ, kí ó lóra láti fòhùn, kí ó sì lóra láti bínú; **20** nítorí ibínú èniyàn kí í sẹ̀sẹ̀ òdodo irú èyí tí Qlòrun n fẹ. **21** Nítorí náà, ẹ lépa láti borí gbogbo èéírí àti iwà búburú tí ó gbilẹ̀ yíká, kí ẹ sì fi ọkàn tútù gba ọ̀rọ̀ náà tí a gbìn, tí ó lè gba ọkàn yín là. **22** Ẹ má kan jẹ olùgbò ọ̀rọ̀ náà lásán, kí ẹ má ba à ti ipa èyí tan ara yín jẹ. Ẹ ẹ se ohun tí ó sọ. **23** Nítorí bí ẹnikẹni bá jẹ olùgbò ọ̀rọ̀ náà tí kò sì jẹ olùšẹ, òun dábí ọkúnrin tí ó n sàkíyèsí ojú ara rẹ̀ nínú dígí **24** nítorí, lèyin tí ó bá ti sàkíyèsí ara rẹ̀, tí ó sì bá tirẹ̀ lẹ, lójúkan náà òun sì gbàgbé bí òun ti rí. **25** Sùgbón ẹni tí ó bá n wo inú òfin pípé, òfin òminira ni, tí ó sì dúró nínú rẹ̀, tí òun kò sì jẹ olùgbò tí n gbàgbé bí kò ẹ olùšẹ rẹ̀, òun yóò jẹ alábùkún nínú isẹ̀ rẹ̀. **26** Bí ẹnikẹni bá rò pé òun n sin Qlòrun nígbà tí kò kó ahọ̀n rẹ̀ ní ijánu, ó n tan ọkàn ara rẹ̀ jẹ, isin rẹ̀ sì jẹ asán. **27** Ìsin mímọ̀ àti alálèèèrí níwájú Qlòrun àti Baba ni èyí, láti máa bojútó àwọn aláiní baba àti àwọn opó nínú ipónjújú wọn, àti láti pa ara rẹ̀ mó lálàlábàwọn kúrò nínú ayé.

2 Èyin ará mi, gégé bí onígbàgbó nínú ògo Olúwa wá Jesu Kristi, ẹ máa ẹ ojúsàájú ẹnikẹni. **2** Nítorí bí

ọkúnrin kan bá wá sí ipéjọpò yín, pèlú òrùka wúra àti asọ dárádára, tí tálàkà kan sì wá pèlú nínú asọ èéírí; **3** tí èyin sì bu olá fún ẹni tí ó wọ asọ dárádára tí ẹ sì wí pé, “Ìwo jókòò nihin-ín yí ní ibi dárádára,” tí ẹ sì wí fún tálàkà náà pé, “Ìwo dúró níbè” tàbí “jókòò nihin-ín lábẹ̀ àpótí itisẹ̀ mi,” **4** èyin kò ha n dá ara yín sí méjì nínú ara yín, èyin kò sì di onidàájọ̀ tí ó ní èrò búburú bí? **5** Ẹ fi etí sílẹ̀, èyin ará mi olùfẹ́: Qlòrun kò ha ti yan àwọn tálàkà ayé yí láti jẹ ọlórò nínú ìgbàgbó, àti ajogún ìjọba náà, tí ó ti se ilérí fún àwọn tí ó fẹ̀ ẹ? **6** Sùgbón èyin ti bu tálàkà kú. Àwọn ọlórò kò ha n pọ̀n yín lójú bí; wọn kò ha sì n wọ yín ló sílẹ̀ èjọ? **7** Wọn kò ha n sọ ọ̀rọ̀-òdì sí orúkọ rere ni tí a fi n pè yín bí? **8** Sùgbón bí èyin bá n rú olú òfin ni sẹ̀ gégé bí Ìwé Mímọ̀, èyí tí ó wí pé, “Ìwo fẹ̀ ẹni kejì rẹ̀ gégé bí ara rẹ̀,” èyin n sẹ̀ dárádára. **9** Sùgbón bí èyin bá n sẹ̀ ojúsàájú èniyàn, èyin n dẹ̀sẹ̀, a sì n dá yín lẹ́bi nípa òfin bí arúfin. **10** Nítorí ẹnikẹni tí ó bá pa gbogbo òfin mó, tí ó sì rú ọkàn, ó jẹbi rírú gbogbo rẹ̀. **11** Nítorí ẹni tí ó wí pé, “Ìwo kò gbọ̀dọ̀ ẹ panşágá,” òun ni ó sì wí pé, “Ìwo kò gbọ̀dọ̀ pàniyàn.” Njé bí ìwo kò ẹ panşágá, sùgbón tí ìwo pàniyàn, ìwo já sí arúfin. **12** Ẹ má sòrò, ẹ sì máa hùwà, bí àwọn tí a ó fi òfin òminira dá léjọ. **13** Nítorí ẹni tí kò sàánú, ni a ó ẹ idájọ́ fún láisi àánú; àánú n sògo lórí idájọ́. **14** Èrè kí ni ó jẹ, ará mi, bí ẹni kan wí pé òun ní ìgbàgbó, sùgbón tí kò ní àwọn isẹ̀ láti fihan? Ìgbàgbó náà lè gbà á là bí? **15** Bí arákúnrin tàbí arábinrin kan bá wá ní àiní asọ, tí ó sì se àiní oúnjẹ òdòjọ, **16** tí ẹni kan nínú yín sì wí fún pé, “Máa lẹ̀ ní àlàáfíà, kí ara rẹ̀ kí ó má ẹ tutù, kí ó sì yó,” sùgbón ẹ kò fi nńkan wò-n-ò-ni ti ara n fẹ̀ fún wọn; èrè kí ni ó jẹ? **17** Bèẹ̀ sì ni ìgbàgbó, bí kò bá ní isẹ̀ rere, ó kú nínú ara rẹ̀. **18** Sùgbón ẹnikan lè wí pé, “Ìwo ní ìgbàgbó, èmi sì ní isẹ́.” Fi ìgbàgbó rẹ̀ hàn mí ní àisí isẹ́, èmi ó sì fi ìgbàgbó mi hàn ó nípa isẹ́ rere mi. **19** Ìwo gbàgbó pé Qlòrun kan ní ó n be; ó dara! Àwọn èmi èsù pèlú gbàgbó bèẹ̀, wón sì wárìrì. **20** Sùgbón, ìwo aláimòye èniyàn, ìwo ha fẹ̀ ní idánilójú pé, ìgbàgbó ní àisí isẹ́ rere asán ní? **21** Kí ha í se nípa isẹ́ ni a dá Abrahamu baba wa láre, nígbà tí ó fi Isaaki omọ rẹ̀ rú èbọ̀ lórí pepẹ? **22** Ìwo rí í pé ìgbàgbó rẹ̀ bá isẹ́ rin, àti pé nípa isẹ́ rere ni a sọ ìgbàgbó di pípé. **23** Ìwé Mímọ̀ sí sẹ̀ tí ó wí pé, “Abrahamu gba Qlòrun gbọ, a sì kà á sí òdodo fún un,” a sì pé è ní ọ̀rọ̀ Qlòrun. **24** Njé èyin rí í pé nípa isẹ́ rere ni à n dá èniyàn láre, kí í se nípa ìgbàgbó nikan. **25** Gégé bèẹ̀ pèlú kí a dá Rahabu panşágá láre nípa isẹ́ bí, nígbà tí ó gba àwọn ayólèwò, tí ó sì rán wọn jade gba ọ̀nà míràn? **26** Nítorí bí ara ní àisí èmi tí jẹ òkú, bèẹ̀ gégé pèlú ni ìgbàgbó ní àisí isẹ́ jẹ òkú.

3 Èyin ará mi, ẹ má ẹ jẹ kí púpọ̀ nínú yín jẹ olùkọ, kí èyin kí ó mò pé àwa ni yóò jẹbi jù. **2** Nítorí nínú ohun púpọ̀ ni gbogbo wa n ẹ sàisẹ. Bí ẹnikan kò bá sẹ̀ se nínú ọ̀rọ̀, òun náà ni ẹni pípé, òun ni ó sì lè kó gbogbo ara ní ijánu. **3** Bí a bá sí fi ijánu bo ẹsin lẹnu, kí won kí ó lè gbọ́ tiwa, gbogbo ara won ni àwa sì n tì kírí pèlú. **4** Kíyèsí i, àwọn ọkọ ojú omi pèlú, bí wọn ti tóbi tó mó, tí a sí n ti

owò ẹfíúfúfú lílẹ̀ gbá kiri, ìtòkò kékeré ni a fi ní darí wọn kiri, síbíkíbí tí ó bá wu ẹni tí ó ní tọ̀ ọ̀kò. **5** Bẹ̀ẹ̀ pẹ̀lú ni ahọn jẹ̀ èyà kékeré, ó sì ní fòhùn ohùn rílá. Wo igi rílá tí iná kékeré ní sun jóná! **6** Iná sì ni ahọn, ayé ẹ̀sẹ̀ sì ni: ní àárín àwọn èyà ara wa, ní ahọn tí ní bá gbogbo ara jẹ̀, tí yóò sì ti iná bọ ipa ayé wa; ọ̀run àpààdì a sì tiná bọ̀ òun nàá. (Geenna g1067) **7** Nítórí olúkúlùkù ẹ̀dà ẹ̀ranko, àti ti eyẹ, àti ti ejò, àti ti ohun tí ó ní bẹ̀ ní Òkun, ni à ní tù lójú, tí a sì ti tù lójú láti owò ẹ̀dà ẹ̀niyàn wá. **8** Şùgbón ahọn ni ẹ̀nikẹ̀ni kò le tù lójú; ohun búburú aláìgbòrán ni, ó kún fún oró ikú tí í pa ni. **9** Òun ni àwa fi ní yin Olúwa àti Baba, òun ni a sì fi ní bú ẹ̀niyàn tí a dá ní àwòrán Qlòrun. **10** Láti ẹ̀nu kan nàá ni iyan àti ẹ̀ébú tí ní jáde. Ẽyin ará mi, nńkan wònyí kò yẹ kí ó rí bẹ̀. **11** Orísun odò kan a ha máa sun omi dídára àti omi iyò jáde láti orísun kan nàá bí? **12** Ẽyin ará mi, igi ọ̀pọtò ha le so ẹ̀so olifi bí? Tàbí àjàrà ha lè so ẹ̀so ọ̀pọtò? Bẹ̀ẹ̀ ni orísun kan kò le sun omíró àti omi tútù. **13** Ta ni ó gbón tí ó sì ní ìmò nínú yín? Ẽ jẹ̀ kí ó fi iṣẹ̀ rẹ̀ hàn nípá iwà rere, nípá iwà tútù tí ogbón. **14** Şùgbón bí ẹ̀yin bá ní owú kíkòrò àti jà ní ọ̀kàn yín, ẹ̀ má ẹ̀ se ẹ̀fẹ́, ẹ̀ má sí ẹ̀kéké sí ọ̀tító. **15** Ogbón yí kí í se ẹ̀yí tí ó tí ọ̀dò Qlòrun wá, şùgbón ti ayé ni, ti ara ni, ti ẹ̀mí ẹ̀sù ni. **16** Nítórí níbi tí owú òun jà bá gbé wá, níbẹ̀ ni rúdurúdu àti iṣẹ̀ búburú gbogbo wá. **17** Şùgbón ogbón tí ó tí ọ̀kè wá jẹ̀ mímò ní àkòkò, tí àlàáfíá, àti ti irẹ̀lẹ̀, kí í sí í şòro láti bẹ̀, ó kún fún àánú àti fún ẹ̀so rere, kí í se ojúsàájú, a sì máa sọ ọ̀tító. **18** Àwọn tí ó ní şişẹ̀ àlàáfíá a sì máa gbín ẹ̀so àlàáfíá ní àlàáfíá.

4 Níbo ni ogun ti wá, níbo ni jà sí ti wá láárín yín? Ifékúfẹ́ ara yín ha kọ̀ ni tí ó ní jagun nínú àwọn èyà ara yín bí? **2** Ẽyin ní fẹ̀ ifékúfẹ́, ẹ̀ kò sí ní, ẹ̀yin ní pàniyàn, ẹ̀ sì ní se ilara, ẹ̀ kò sì le ní: ẹ̀yin ní jà, ẹ̀yin sì ní jagun; ẹ̀ kò ní, nítórí tí ẹ̀yin kò bèèrè. **3** Ẽyin bèèrè, ẹ̀ kò sí rí gbà, nítórí tí ẹ̀yin sí bèèrè, kí ẹ̀yin kí ó lè lè ò fún ifékúfẹ́ ara yín. **4** Ẽyin panságà ọ̀kúnrin, àti panságà obinrin, ẹ̀ kò mọ̀ pé ibaré ayé iṣòtá Qlòrun ni? Nítórí nàá ẹ̀ni tí ó bá fẹ̀ láti jẹ̀ ọ̀rẹ̀ ayé di ọ̀tá Qlòrun. **5** Ẽyin se bí Iwé Mímò sọ lásán pé, Ẽmí tí ó fi sínú wa ní jowú gidigidi lórí wa? **6** Şùgbón ò fún ni ní oore-ọ̀fẹ́ sí í. Nítórí nàá ni iwé mímò se wí pé, “Qlòrun kọ̀ ojú jà sí àwọn agbẹ̀raga, şùgbón ò fi oore-ọ̀fẹ́ fún àwọn onírẹ̀lẹ̀ ọ̀kàn.” **7** Nítórí nàá, ẹ̀ tẹ̀rfa fun Qlòrun. Ẽ kọ̀ ojú jà sí ẹ̀sù, òun ó sì sá kúró lódò yín. **8** Ẽ súnmọ̀ Qlòrun, òun ó sì súnmọ̀ yín. Ẽ wẹ̀ owò yín mọ̀, ẹ̀yin elẹ̀şẹ̀; ẹ̀ sì se ọ̀kàn yín ní mímò, ẹ̀yin oniyéméjì. **9** Ẽ banújé, ẹ̀ şòfò, kí ẹ̀ sì hu fun ẹ̀kún. Ẽ jẹ̀ kí ẹ̀rìn yín kí ó di ọ̀fò, àti ayò yín kí ó di ibanújé. **10** Ẽ rẹ̀ ara yín sílẹ̀ níwájú Olúwa, òun ó sì gbé yín ga. **11** Ará, ẹ̀ má se şòrò ibi sí ara yín. Ẽni tí ó bá ní şòrò ibi sí arákúnrin rẹ̀, tí ó ní dá arákúnrin rẹ̀ léjò, ó ní şòrò ibi sí òfin, ó sì ní dá òfin léjò; şùgbón bí iwọ̀ bá ní dá òfin léjò, iwọ̀ kí í se olufé òfin, bí kò se onidàájó. **12** Aşòfin àti onidàájó kan şoso ní ó ní bẹ̀, àní ẹ̀ni tí ó lè gbàlá tí ó sì le parun, şùgbón ta ni iwọ̀ tí ó ní dá ẹ̀nikẹ̀jì rẹ̀ léjò? **13** Ẽ wá nísinsin yí, ẹ̀yin tí ó wí pé, “Lóníí tàbí lólá àwa ó lọ sí ilú báyií, a ó sì se ọ̀dún kan

níbẹ̀, a ó sì şòwò, a ó sì jèrè.” **14** Nígba tí ẹ̀yin kò mọ̀ ohun tí yóò hù lólá. Kí ní ẹ̀mí yín? Ìkùùkùu sá à ni yín, tí ó hàn nígbà diẹ̀, léyìn nàá a sì túkà lọ. **15** Ẽyí tí ẹ̀ bá fi wí pé, “Bí Olúwa bá fẹ̀, àwa yóò wá láààyè, àwa ó sì se ẹ̀yí tàbí ẹ̀yí i ni.” **16** Şùgbón nísinsin yí, ẹ̀yin ní gbẹ̀raga nínú ifònnu yín, gbogbo irú ifònnu bẹ̀, ibi ni. **17** Nítórí nàá ẹ̀ni tí ó bá mọ̀ rere í se tí kò sì se ẹ̀, ẹ̀şẹ̀ ni fún un.

5 Ẽ wá nísinsin yí, ẹ̀yin ọ̀lórò, ẹ̀ máa sọkún kí ẹ̀ sì máa pohúnreré ẹ̀kún nítórí òsì tí ó ní bọ̀ wá ta yín. **2** Ọ̀rò yín díbàjẹ̀, kòkòrò sì ti jẹ̀ aṣọ̀ yín. **3** Wúra òun fadákà yín díbàjẹ̀; ibàjẹ̀ wọn ni yóò sì se elẹ̀rì sí yín, tí yóò sì jẹ̀ eran-ara yín bí iná. Ẽyin tí kó iṣúra jọ̀ de ọ̀jọ̀ ikeyin. **4** Kíyèsì i, ọ̀yà àwọn alágbàse tí wón ti se ikòrè oko yín, ẹ̀yí tí ẹ̀ kò san, ní ké rara; àti igbe àwọn tí ó se ikòrè sì ti wọ̀ inú etí Olúwa àwọn omo-ogun. **5** Ẽyin ti jẹ̀ adún ní ayé, ẹ̀yin sì ti fi ara yín ayé jije; ẹ̀yin ti mú ara yín sanra de ọ̀jọ̀ pípa. **6** Ẽyin ti dá ẹ̀bi fún olódodo, ẹ̀ sì ti pa á; ẹ̀ni tí kò kọ̀ ojú jà sí yín. **7** Nítórí nàá ará, ẹ̀ mú sùúrú tí tí di ipadà wá Olúwa. Kíyèsì i, àgbẹ̀ a máa retí ẹ̀so iyebíye ti ilẹ̀, a sì mú sùúrú dè é, tí tí di igbà àkòrò àti àròkúró ọ̀jò. **8** Ẽyin pẹ̀lú, ẹ̀ mú sùúrú; ẹ̀ fi ọ̀kàn yín balẹ̀, nítórí ipadà wá Olúwa kù sí dèdè. **9** Ẽ má se kùn sí omoikeji yín, ará, kí a má ba à dá a yín lẹ̀bi: kíyèsì i, onidàájó dúró ní ẹ̀nu ilẹ̀kùn. **10** Ará mi, ẹ̀ fi àwọn wólfi tí ó tí ní şòrò ní orúko Olúwa se àpeṣere yà jije, àti sùúrú. **11** Sá à wò ó, àwa a máa ka àwọn tí ó fi ara dà iyà sí ẹ̀ni ibùkún. Ẽyin ti gbọ̀ ti sùúrú Jobu, ẹ̀yin sì rí igbèyìn tí Olúwa se; pé Olúwa kún fún iyónú, ó sì ní àánú. **12** Şùgbón ju ohun gbogbo lọ, ará mi, ẹ̀ má se ibúra, ibà à se fifi ọ̀run búra, tàbí ilẹ̀, tàbí ibúra-kíbúra miíràn. Şùgbón jẹ̀ kí “Bẹ̀ẹ̀ ni” yín jẹ̀ bẹ̀ẹ̀ ni; àti “Bẹ̀ẹ̀ kọ̀” yín jẹ̀ bẹ̀ẹ̀ kọ̀; kí ẹ̀ má ba à bọ̀ sínú ẹ̀bi. **13** Inú ẹ̀nikẹ̀ni ha bajẹ̀ nínú yín bí? Jẹ̀ kí ó gbàdúra. Inú ẹ̀nikẹ̀ni ha dún? Jẹ̀ kí ó kòrin mímò. **14** Ẽnikẹ̀ni ha se àisàn nínú yín bí? Kí ó pe àwọn àgbà ijo, kí wón sì gbàdúra sórí rẹ̀, kí wón fi ọ̀róró kùn ún ní orúko Olúwa. **15** Àdúra igbàgbọ̀ yóò sì gba aláisàn nàá là, Olúwa yóò sì gbé e dide; bí ó bá sí se pé ó tí dẹ̀şẹ̀, a ó dárjì í. **16** Ẽ jẹ̀wọ̀ ẹ̀şẹ̀ yín fún ara yín, kí ẹ̀ sì máa gbàdúra fún ara yín, kí a lè mú yín lárada. Iṣẹ̀ tí àdúra olódodo ní se ní gbára púpọ̀. **17** Ẽniyàn bí àwa ni Elijah, ó gbàdúra gidigidi pé kí ọ̀jò kí ó má se rọ̀, ọ̀jò kò sì rọ̀ sórí ilẹ̀ fún ọ̀dún méta òun oşù mẹ́fá. **18** Ó sì tún gbàdúra, ọ̀run sì tún rọ̀jò, ilẹ̀ sì so ẹ̀so rẹ̀ jáde. **19** Ará, bí ẹ̀nikẹ̀ni nínú yín bá şinà kúró nínú ọ̀tító, tí ẹ̀ni kan sì yí i padà; **20** jẹ̀ kí ó mọ̀ pé, ẹ̀ni tí ó bá yí elẹ̀şẹ̀ kan padà kúró nínú işinà rẹ̀, yóò gba ọ̀kàn kan là kúró lówò ikú, yóò sì bo ọ̀pòlòpò ẹ̀şẹ̀ mólẹ̀.

1 Peter

1 Peteru, aposteli Jesu Kristi, Sí àwọn àyànfé Qlórùn, ti wón n ẹ̀ ẹ̀ àtipò ní àgbáyé, tiwọn tú káàkiri sí Pòntu, Galatia, Kappadokia, Asia, àti Bitinia, 2 àwọn eni tí a ti yàn gégé bí ìmòtélé Qlórùn Baba, nípa Ìṣòdímímó Èmí, sí ìgbòrán àti ìbùwòṅn èjẹ Jesu Kristi: Kí oore-òfẹ̀ àti àlàáfíà máa bí sí fún yín. **3** Yìyìn yẹ Qlórùn àti Baba Jesu Kristi Olúwa wa! Èni tí ó tún wa bí gégé bí àánú ríla rẹ̀ sínú irètí ààyè nípa àjínḡde Jesu Kristi kúrò nínú òkú, **4** àti sínú ogún àìdìbájé, àti àlùbàwòṅn, àti èyí tí kì í sá, tí a ti fi pamò ni òrun dè yin, **5** èyin tí a ní pamò nípa agbára Qlórùn nípa ìgbàgbò sí ìgbàlà, tí a múra láti fihàn ní ìgbà ikẹyìn. **6** È yò nínú èyí púpọ̀, bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pe nísinsin yí fún ìgbà diẹ̀, níwòṅn bí ó ti yẹ, a ti fi òpòlòpò ìdánwò bá yín nínú jẹ̀. **7** Àwọn wònyí sí wáyé kí ìdánwò ìgbàgbò yín tí ó ni iye lórí ju wúra, ti ní sègbè lo, bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé iná ni a fi ní dán an wò, lè yorísí yìyìn àti ògo àti olá ni ìgbà ifarahàn Jesu Kristi. **8** Èni tí èyin fẹ̀ láírí, èni tí èyin gbàgbò, bí ó tilẹ̀ jẹ̀ pé ẹ̀ kò rí i nísinsin yí èyin sí ní yò ayò tí a kò lè fi enu so, tí ó sì kún fún ògo; **9** èyin sí ní gba ìlẹpa ìgbàgbò yín, àni ìgbàlà okàn yín. **10** Ní ti ìgbàlà yí, àwọn wòlì tí wón so àṣòtélé nípa oore-òfẹ̀ tí ó mú tò yín wa, wón wádíi jínlẹ̀ lẹ̀sò lẹ̀sò. **11** Wón ní wádíi ìgbà wò tàbí irú sá à wo ni Èmí Kristi tí ó wà nínú wòṅn ní tóka sí, nígbà tí ó jẹ́rìyà Kristi àti ògo tí yòò tẹ̀lẹ̀ e. **12** Àwọn èni tí a fihàn fún, pé kì í ẹ̀ fún àwọn tókára wòṅn, bí kò ẹ̀ fún àwa ni wòṅn ẹ̀ iránsẹ̀ ohun wòṅn-òṅn-nì, tí a ti ròyìn fún yin nísinsin yí, láti òdò àwọn tó ti ní wáásù yìyìn rere náà fún yín nípasẹ̀ Èmí Mímọ̀ tí a rán wá láti òrun; ohun tí àwọn angeli ní fẹ̀ láti wò. **13** Nítorí náà, ẹ̀ múra okàn yín sílẹ̀, ẹ̀ kó ara yín ní ìjajú, kí ẹ̀ sí fi irètí yín ní kíkún sí oore-òfẹ̀, èyí tí a ní mu bọ̀ fún yin ni ìgbà ifarahàn Jesu Kristi. **14** Bí àwọn omọ̀ tí n gbòrò, ẹ̀ ma ẹ̀ da ara yín pọ̀ mọ̀ ifékúfẹ̀ àimọ̀ yín ti àtíjò. **15** Sùgbòṅn gégé bí èni tí o pè yin ti jẹ̀ mímọ̀; bẹ̀ẹ̀ ni kí èyin náà jẹ̀ mímọ̀. **16** Nítorí a ti kọ̀ o pé, “È jẹ̀ mímọ̀: nítorí tí Èmí jẹ̀ mímọ̀!” **17** Níwòṅn bí èyin ti ní ké pe Baba, èni tí ní ẹ̀ idájó gégé bí ìṣẹ̀ olúkúlùkù láìṣe ojúsàájú, ẹ̀ máa lo ìgbà àtipò yin ni ìbèrù. **18** Níwòṅn bí èyin ti mò pé a kò fi ohun idìbájé rà yín pada, bí fadákà tàbí wúra kúrò nínú iwà asán yín, tí èyin ti jogún láti òdò àwọn baba yín. **19** Sùgbòṅn pèlù èjẹ̀ iyebíye, bí i ti òdò-àguntàn ti kò lábùkù, tí kò sí lábàwòṅn, àni, èjẹ̀ Kristi. **20** Èni tí a ti mò tẹ̀lẹ̀ nítòdótó sàájú ipilẹ̀ṣẹ̀ ayé, sùgbòṅn tí a fihàn ní ìgbà ikẹyìn wònyí nítorí yín. **21** Àní èyin tí o tipasẹ̀ rẹ̀ gba Qlórùn gbọ̀, èni tí ó jí i dide kúrò nínú òkú, tí ó sì fi ògo fún un; kí ìgbàgbò àti irètí yín lè wà lódò Qlórùn. **22** Níwòṅn bí èyin ti wẹ̀ okàn yin mò nípa ìgbòrán yín sí òtító sí ifẹ̀ ará ti kò ní ètàn, ẹ̀ fẹ̀ omọ̀nikẹ̀jì yín gidigidi láti okàn wá. **23** Bí a ti tún yín bí, kí i ẹ̀ ẹ̀ láti inú idìbájé wá, bí kò ẹ̀ ẹ̀ yí ti kì í dìbájé nípa òrò Qlórùn tí ní bẹ̀ láààyè tí ó sí dúró. (aìṣon g165) **24** Nítorí pé, “Gbogbo èniyàn dàbí koriko, àti gbogbo ògo rẹ̀ bi itànnà koriko. Koriko á máa gbẹ̀ itànnà a sì máa rẹ̀

dànù, **25** sùgbòṅn òrò Olúwa dúró títí láé.” Òrò náà yí sí ni yìyìn rere tí a wáásù fún yín. (aìṣon g165)

2 Nítorí náà, ẹ̀ fi àrànkan gbogbo sílẹ̀ ni apá kan, àti ètàn gbogbo, àti àgàbàgèbè, àti ìlara, àti síso òrò búburú gbogbo. **2** Bí omọ̀ owò tuntun, kí ẹ̀ máa fẹ̀ wàrà ti Èmí, èyí tí kò lètàn, kí èyin lè máa tipasẹ̀ rẹ̀ dàgbà sí ìgbàlà, **3** nísinsin yí ti èyin ti tò ọ̀ wò pé rere ni Olúwa. **4** Èni tí èyin ní tò bọ̀, sí bí òkúta ààyè náà, èyí ti a ti owò èniyàn kò sílẹ̀ nítòdótó, sùgbòṅn lódò Qlórùn, àṣàyan òkúta iyebíye. **5** Èyin pèlù, bí òkúta ààyè, ni a kọ̀ ní ilé èmí, àlùfáá mímọ̀, láti máa rú ẹ̀bọ̀ èmí, tí i ẹ̀ ìtẹ̀wọ̀gbà lódò Qlórùn nípa Jesu Kristi. **6** Nítorí nínú Ìwé Mímọ̀, ó wí pe: “Kíyèsì i, mo fi pàtàkì òkúta igun ilé àṣàyan, iyebíye, lélé ni Sioni: èni tí ó bá sí gbà á gbọ̀ ojú kí yóò tí í.” **7** Báiyí fún èyin ti ẹ̀ gbà á gbọ̀, ó ẹ̀ iyebíye; sùgbòṅn yin àwọn tí kò gbà á gbọ̀, “Òkúta tí àwọn òmòlẹ̀ kòsílẹ̀, òun ni ó di pàtàkì igun ilé,” **8** àti pèlù, “Òkúta idìgbòlù, àti apáta ikòṣẹ̀.” Nítorí wòṅn kòṣẹ̀ nípa síṣe àìgbòrán sí òrò náà, sínú èyí tí a gbé yàn wòṅn sí pèlù. **9** Sùgbòṅn èyin ni iran tí a yàn olú àlùfáá, Orílẹ̀-èdè mímọ̀, èniyàn ọ̀tò kì èyin lè fi olárlá èni tí ó pè yin jáde kúrò nínú òkunkun sínú ìmòlẹ̀ iyanu rẹ̀ hàn. **10** Èyin tí kì í ẹ̀ èniyàn nígbà kan rí, sùgbòṅn nísinsin yí, èyin ti di èniyàn Qlórùn, èyin tí kò rí àánú gbà rí, sùgbòṅn nísinsin yí, ẹ̀ ti rí àánú gbà. **11** Olufé ọ̀wòṅn, mo bẹ̀ yín, bí àjẹ̀jì àti àtipò, láti fàṣeyin kúrò nínú ifékúfẹ̀ ara, tí ní ba okàn jagun. **12** Kí iwà yín láárín àwọn aláìkòlò dára; pé, bí wòṅn ti ní sòrò yín bí olùṣe búburú, nípa ìṣẹ̀ rere yín tí wòṅn ó máa kíyèsì, kí wòṅn lè máa yin Qlórùn lógo lójó ti òun ba bẹ̀ wá wò. **13** È máa teríba fún gbogbo ìlànà èniyàn nítorí ti Olúwa, ibá à ẹ̀ fún ọ̀ba tàbí fún olórí. **14** Tàbí fún àwọn baalẹ̀, fún àwọn tí a rán láti òdò rẹ̀ láti gbèṣen lára àwọn tí ní ẹ̀ búburú, àti fún yin àwọn tí ní ẹ̀ se rere. **15** Ifẹ̀ Qlórùn sá ni èyí pé, ní rere í ẹ̀, kí ẹ̀ lè dèkun òrò àimọ̀kan òmùgò èniyàn. **16** È máa gbé gégé bí èni òmìnira, sùgbòṅn ẹ̀ ma se lo òmìnira yín láti bo ibi mòlẹ̀; sùgbòṅn kí ẹ̀ gbé gégé bí iránsẹ̀ Qlórùn. **17** È bọ̀wò fún gbogbo èniyàn, ẹ̀ fẹ̀ àwọn ará, ẹ̀ bèrù Qlórùn, ẹ̀ bọ̀wò fún ọ̀ba. **18** Èyin omọ̀ òdò, ẹ̀ máa teríba fún àwọn ògá yín pèlù ìbèrù gbogbo, kí í ẹ̀ fún àwọn èni rere àti oníwà tótù nikan, sùgbòṅn fún àwọn ònròrò pèlù. **19** Nítorí pé èyí ní gbòríyìn fún, bí èniyàn bá fi ara da irora, ìjìyà lónà àitò, nítorí okàn rere sí Qlórùn. **20** Sùgbòṅn ògo kún ni ó jẹ̀, nígbà tí ẹ̀ ba sẹ̀ tí a sí lù yín, bí ẹ̀ bá fi suùrù gbà á? Sùgbòṅn nígbà tí èyin bá ní ẹ̀ se rere tí ẹ̀ sí ní jìyà, bí ẹ̀ bá fi suùrù gbà á, èyin ní opé lódò Qlórùn. **21** Sí èyí ni a pè yín: nítorí Kristi pèlù jìyà fún un yin, ó fi àpẹ̀rẹ̀ sílẹ̀ fún un yín, kí èyin lè máa tọ̀ ipasẹ̀ rẹ̀: **22** “Òun kò dẹ̀ṣẹ̀ kankan, bẹ̀ẹ̀ sí ni, a kò rí ètàn kan lènu rẹ̀.” **23** Èni, nígbà tí a kẹ̀gàn rẹ̀, tí kò sí pada kẹ̀gàn; nígbà tí ó jìyà tí kò sí halẹ̀; sùgbòṅn ó fi òrán rẹ̀ lé èni ti ní ẹ̀ idájó òdodo lówò. **24** Èni tí òun tókára rẹ̀ fi ara rẹ̀ ru ẹ̀ṣẹ̀ wa lórí igi àgbélébùú, pé kí àwa lè di òkú sí ẹ̀ṣẹ̀, kí a sí di àyàṣe sí òdodo, nípa ìjìyà èni tí ó mú yín lárada.

25 Nítorí tí èyin ní sáko lẹ bí àgùntàn, sùgbón nísinsin yí èyin ti padà sí òdò olùṣò-àgùntàn àti bíṣòḍbù okàn yín.

3 Bèè gégé, èyin aya, ẹ maa ẗeriba fún àwọn okọ yín; pé, bí ẹnikẹni ba tilẹ ní ẹ àìgbòràn sí òrò nàà, kí a lẹ jèrè wọn láì sòrò nípa iwà àwọn aya wọn. **2** Nígba tí wọn bá ní wo iwà rere pèlú èrù yín. **3** Kí òṣò yín má ẹ jẹ òṣò òde, tí irun dídí, àti wùrà lílò, tàbí ti aṣò wíwò; **4** sùgbón kí ó jẹ ẹni tí ó fi ara sin ní okàn, nínú òṣò àìdìbajẹ tí ẹmí irèlẹ àti ẹmí tútù, èyí tí i ẹ iyebíye níwájú Olòrun. **5** Nítorí báyí ni àwọn obinrin mímò igbàani pèlú, tí wọn gbékèlẹ Olòrun, fi ẹ ara wọn lóṣòṣò, wọn a maa ẗeriba fún àwọn okọ wọn. **6** Gégé bí Sara ti gbó ti Abrahamu, tí ó ní pè ẹ ní olúwa rẹ. Omòbinrin ẹni tí èyin jẹ, bí èyin bá ní ẹ rere, tí ohunkóhun kò sí dèrùbà yín. **7** Bèè gégé èyin okọ, ẹ maa fi òye ba àwọn aya yín gbé, ẹ maa fi olá fún aya, bi ohun èlò tí kò lágbara, àti pèlú bí àjùmòjogún oore-òfẹ iyè; kí àdùrà yín má bà á ní idènà. **8** Lákòótan, kí gbogbo yín jẹ onínú kan, ẹ maa bá ara yín kédùn, ẹ ní ifẹ ará, ẹ maa ẹ iyónú, ẹ ni ẹmí irèlẹ. **9** Ẹ má ẹ fi búburú san búburú, tàbí fi èébú san èébú: sùgbón kàkà bèè, ẹ maa sùre; nítorí èyí ni a pè yín sí, kí èyin lẹ jogún ibùkún. **10** Nítorí, “Èni tí yóò bá fẹ iyè, tí yóò sí rí ojò rere, kí o pa ahòn rẹ mò kúrò nínú ibi, àti ètè rẹ mò kúrò nínú síṣò òrò ètàn. **11** Kí ó yà kúrò nínú ibi, kí ó sì maa ẹ rere; kí ó maa wá àlàáfíà, kí ó sì maa lépa rẹ. **12** Nítorí ojú Olúwa ní bẹ lára àwọn olódodo, etí rẹ sí sí sí èbè wọn, sùgbón ojú Olúwa korò sí àwọn tí ní ẹ búburú.” **13** Tá ni yóò sí ẹ yín ní ibi, bí èyin bá jẹ onítara sí ohun rere? **14** Sùgbón bí èyin bá jìyà nítorí òdodo, a ti búkún yín. “Ẹ má ẹ bèrù ihàlẹ wọn, kí ẹ má sí ẹ kominú.” **15** Sùgbón ẹ bọwò fún Kristi bí Olúwa ní okàn yín: kí ẹ sì múra tan nígbà gbogbo láti dá olúkúlùkù lóhun tí ní bèèrè irètí tí o ní bẹ nínú yín, sùgbón pèlú okàn tútù àti ibèrù. **16** Kí ẹ maa ní èrì okàn rere bí wón tí ní sòrò yín ní ibi, kí ojú lẹ ti àwọn tí ní kégàn iwà rere yín nínú Kristi. **17** Nítorí ó sà, bí ó bá jẹ ifẹ Olòrun, kí ẹ jìyà fún síṣe rere ju fún síṣe búburú lẹ. **18** Nítorí tí Kristi pèlú jìyà lèèkan nítorí èṣe wa, olóòótó fún àwọn aláìṣòótó, kí a lẹ mú wa dé òdò Olòrun, ẹni tí a pa nínú ara, sùgbón tí a sọ di àyè nínú ẹmí. **19** Nínú èyí tí ó lẹ pèlú tí ó sì wàásù fún àwọn ẹmí nínú túbú, **20** àwọn tí ó ẹ aláìgbòràn nígbà kan, nígbà tí suúrù Olòrun dínúro pé ní sá a kan ní ojò Noa, nígbà tí wón fi kan okò nínú èyí tí a gba okàn diẹ là nípa omi, èyí ní ẹni mejo. **21** Àpẹrẹ èyí tí ní gbà yín là nísinsin yí pèlú, àní itèbomi, kí i ẹ wíwé èéeri tí ara nù, bí kò ẹ idáhùn èrì okàn rere si Olòrun, nípa àjìnde Jesu Kristi. **22** Èni tí ó lẹ sí òrun, tí ó sì ní bẹ lówò òtún Olòrun: pèlú àwọn angẹli, àwọn aláṣe, àti àwọn alágbára sì ẗeriba lábẹ rẹ.

4 Njẹ bí Kristi tí jìyà fún wa nípa ti ará, irú kan nàa ni kí èyin fi hámóra; nítorí ẹni tí ó bá tí jìyà nípa ti ara, ó ti bọ lówò èṣe. **2** Kí èyin má ẹ fi igbà ayé yín iyókù wà nínú ara mò sí ifékúfẹẹ èniyan bí kò ẹ sí ifẹ Olòrun. **3** Nítorí igbà tí ó ti kojá tí tó fún síṣe ifẹ àwọn aláìkọlẹ,

rínrín nínú iwà wòbià, ifékúfẹẹ, oti àmupara, iréde òru, kí kò ègbé òmùtí, àti ibòrìṣà tí i ẹ ohun iríra. **4** Èyí tí ó yà wón lènu pé èyin kò ba wón sùré sínú irú àṣejú iwà wòbià wón, tí wón sì ní sòrò yín ní búburú. **5** Àwọn ẹni tí yóò jìyín fún ẹni tí ó ti múra láti ẹ idájó aláayè àti òkú. **6** Nítorí èyí ní a sá ẹ wàásù iyinrere fún àwọn òkú, kí a lẹ ẹ idájó wón gégé bí èniyan nípa ti ara, sùgbón kí wón lẹ wà láàayè si Olòrun nípa tí ẗmí. **7** Sùgbón òpin ohun gbogbo kù sí dèdè; nítorí nàà kí èyin wà ní àirèkojá, kí ẹ sì maa sọra nínú àdùrà. **8** Ju gbogbo bẹ lo, ẹ ní ifẹ tí ó gbóná lààrin ara yín, nítorí ife ní ní bọ òpòlòpò èṣe mólẹ. **9** Ẹ má ẹ ara yín ní àlẹjò láísí ikùnsínú. **10** Bí olúkúlùkù tí rí èbùn gbà, bèè ni kí ẹ maa ẹ ipín fún ni rẹ lààrin ara yín, bí iríjú rere tí onírúurú oore-òfẹ Olòrun. **11** Bí ẹnikẹni ba ní sòrò, kí o maa sọ bí òrò Olòrun, bí ẹnikẹni bá ní ẹ isẹ iránsẹ, kí ó ẹ bí agbára tí Olòrun fi fún un, kí a lẹ maa yin Olòrun lógo ní ohun gbogbo nípa Jesu Kristi, ẹni tí ògo àti òjoba wà fún láé àti láaláé. Àmín. (aiòn g165) **12** Olufẹ, ẹ má ẹ ka idánwò gbígboná tí ní bẹ lààrin yín láti dán yín wò bi ẹni pé ohun àjèjí ni ó dé bá yín. **13** Sùgbón níwón bí èyin tí jẹ alábápin iyà Kristi, ẹ maa yò, kí èyin lẹ yọ ayò púpò nígbà tí a bá fi ògo rẹ hàn. **14** Bí a bá gàn yín nítorí orúko Kristi, ẹni ibùkún ni yín: nítorí ẗmí Ògo àti tí Olòrun bà lé yín. **15** Sùgbón ẹ má jẹ kí ẹnikẹni nínú yín jìyà bí apàniyan, tàbí bí olẹ, tàbí bí olùṣe búburú, tàbí bí ẹni tí ní tojú bọ òran èlómíràn. **16** Sùgbón bí ó bá jìyà bí Kristiani kí ojú má ẹ ti i, sùgbón kí ó kúkú yin Olòrun lógo nítorí tí o orúko yí. **17** Nítorí tí igbà nàà dé, tí idájó yóò bèrè láti ilé Olòrun wá, bí ó bá sí tètè tí òdò wa bèrè, igbèyin àwọn tí kò gba iyinrere Olòrun yó ha ti rí? **18** “Bí ó bá ẹ pé agbára kàkà ni a fi gba olódodo là, níbo ni aláiwà-bí-Olòrun àti èlẹṣe yóò yojú sí?” **19** Nítorí nàà, ẹ jẹ kí àwọn tí ní jìyà gégé bí ifẹ Olòrun ni síṣe rere, fi okàn wón lẹ Èlèdàà olóòtító lówò.

5 Àwọn alágbà tí ní bẹ lààrin yín ni mò gbànimòràn, èmi ẹni tí ní ẹ alágbà bí èyin, àti èlẹríf iyà Kristi, àti alábápin nínú ògo tí a ó fihàn. **2** Ẹ maa tójú agbo Olòrun tí ní bẹ lààrin yín, ẹ maa bojútó o, kí i ẹ àfipáṣe, bí kò ẹ tífèfífè; kò má sí jẹ fún èrè ìjekúje, bí kò ẹ pèlú ipinnu tí ó múra tan. **3** Bèè ni kí i ẹ bí ẹni tí ní lo agbára lórí òjò, sùgbón kí ẹ ẹ ara yín ní àpẹrẹ fún agbo. **4** Nígba tí Olórí Olùṣò-àgùntàn bá sí fi ara hàn, èyin ó gba adé ògo ti kí i sá. **5** Bèè pèlú, èyin òdò, ẹ ẗeriba fún àwọn alágbà. Àní, gbogbo yín ẹ maa ẗeriba fún ara yín kí ẹ fi irèlẹ wọ ara yín ní aṣo: nítorí, “Olòrun kọ ojú òjò sí àwọn agbéraga, sùgbón ó ní fi oore-òfẹ fún àwọn onírèlẹ.” **6** Nítorí nàà, ẹ rẹ ara yin sílẹ lábẹ owò agbára Olòrun, kí òun lẹ gbe yín ga lákòkò. **7** Ẹ maa kó gbogbo àniyan yín lé e; nítorí tí òun ní ẹ itójú yín. **8** Ẹ maa wà ní àirèkojá, ẹ maa sọra; nítorí èṣù òtá yín, bí i kinníun tí ní ké ramúramù, ó ní rín káákiri, ó ní wa ẹni tí yóò pajẹ. **9** Ẹ kọ ojú òjò sí i pèlú idúro sìnşin nínú igbàgbò, bí èyin ti mò pé iyà kan nàa ní àwọn ará yín tí ní bẹ nínú ayé ní jẹ. **10** Olòrun oore-òfẹ gbogbo, tí ó ti pé yín sínú ògo rẹ tí kò nípèkùn nínú Kristi Jesu, nígbà tí èyin bá tí jìyà diẹ, òun tikára rẹ,

yòò sì ʒe yín ní àʒepé, yòò fi eʒè yín múlè, yòò fún yín lágbara, yòò fi ìdí yín kalè. (aiōnios g166) **11** Tìrẹ̀ ni ògo àti agbára tí tí láé. Àmín. (aiōn g165) **12** Nítorí Sila, arákùnrin wa olóòtító gégé bí mo ti kà á sí, ni mo kòwé kúkúrí sí i yín, tí mo n gba yín níyànjú, tí mo sì n jèrìí pé, èyí ni òtító oore-òfẹ́ Ọlórún: ẹ́ dúró ʒinʒin nínú rẹ́. **13** Ijọ tí n bẹ ní Babeli, tí a yàn, pèlú kí yín, bẹ̀ẹ̀ sì ni Marku omọ mi pèlú. **14** Ẹ́ fi ifẹ̀nukonu ìfẹ́ kí ara, yín. Àlàáfíà fún gbogbo yín tí ẹ̀ wà nínú Kristi.

2 Peter

1 Simoni Peteru, iránsẹ àti aposteli Jesu Kristi, Sí àwọn tí ó gba irú iyebíyẹ igbàgbò kan nàà pèlù wá nínú òdodo Qlòrun wa àti ti Jesu Kristi Olùgbàlà: **2** Kí oore-òfẹ àti àlàáfíà máa bí sí í fún yín nínú ìmò Qlòrun àti ti Jesu Olúwa wa. **3** Bí agbára rẹ bí Qlòrun tí fún wa ní ohun gboḡo tí a nílò fún ẹ ti iyè àti ti iwà-bí-Qlòrun, nípa ìmò ẹni tí ó pè wá nípa Ògo àti ìṣeun rẹ. **4** Nípa èyí tí ó fi àwọn ilérí rẹ tí ó tóbi púpọ́ tí ó ẹ iyebíyẹ fún wa: pé nípa iwònyí ni kí èyin lè di alábápin nínú àbùdá ti Qlòrun, nígbà tí èyin bá ti yọ kúrò nínú ìbàjẹ tí ó n bẹ nínú ayé nípa ifékúfẹ́. **5** Àti nitorí idí èyí, ẹ máa ẹ àisimi gboḡo, ẹ fi iwà rere kún igbàgbò, àti ìmò kún iwà rere; **6** àti àirékojá kún ìmò; àti suúrú kún àirékojá; àti iwà-bí-Qlòrun kún suúrú. **7** Àti ifẹ́ oṃonikeji kún iwà-bí-Qlòrun; àti ifẹ́ni kún ifẹ́ oṃonikeji. **8** Nitorí bí èyin bá ní nṣkan wònyí tí wọn bá sì pò, wọn kí yóò jẹ́ kí ẹ ẹ ọlẹ́ tàbí alálèso nínú ìmò Olúwa wa Jesu Kristi. **9** Şùgbò ẹni tí ó bá ẹ aláíní nṣkan wònyí, kò lè ríran ní òkèèrè, ó fojú, ó sì ti gbàgbé pé a ti wẹ òun nù kúrò nínú èşẹ́ rẹ àtijó. **10** Nitorí nàà, ará ẹ túbò máa ẹ àisimi láti sọ ipè àti yíyàn yín di dájúdájú, nitorí bí èyin bá rí ẹ nṣkan wònyí, èyin kí yóò şubá. **11** Nitorí báyií ni a ó pèsè fún yín lópòlópò láti wọ jọba àinipèkun ti Olúwa àti Olùgbàlà wa Jesu Kristi. (aíonios g166) **12** Nitorí nàà, èmi ó máa rán yin létí àwọn nṣkan wònyí nígbà gboḡo, bí ó tilẹ́ jẹ́ pé èyin ti mò wọn, tí èşẹ́ yín sì múlẹ́ nínú òtító tí ẹ ní báyií. **13** Èmi sì rò pé ó tó láti máa mú wọn wá sí irántí yín, níwọ́n igbà tí èmi bá n bẹ nínú àgò ara yií. **14** Bí èmi ti mò pé, bíbò àgò ara mi yií silẹ́ kú sí dèdè, àní, bí Olúwa wa Jesu Kristi ti fihàn mí. **15** Èmi ó sì máa şaapọ́n pèlù, kí èyin lè máa rántí nṣkan wònyí nígbà gboḡo lèyin ikú mi. **16** Nitorí kí í ẹ şe bí ẹni tí ó n tọ itàn asán lèyin tí a fi oḡbónkòḡbò lè silẹ́, nígbà tí àwa sọ fún yín ní ti agbára àti wíwá Jesu Kristi Olúwa, şùgbò ẹlérí olánlá rẹ ní àwa jẹ́. **17** Nitorí tí Ó gba ọlá àti ògo láti òḡò Qlòrun Baba, nígbà tí irú ohùn yií fò sí í láti inú ògo nílá nàà wá pé, “Èyí ni àyànfẹ́ oṃo mi, ẹni tí inú mi dùn sí gidigidi.” **18** Àwa pèlù sí gbò ohun yií tí ó ti òrun wá nígbà tí àwa wá pèlù rẹ ní orí òkè mímò nàà. **19** Àwa sì ní ifeşemúlẹ́ òḡò àwọn wòlń dúnjúdúnjúsí í, èyí tí ó yẹ́ kí ẹ kíyèsí gégé bí fitílà tò ní mólẹ́ nbi ti òkunkun gbé wá, tífi ilẹ́ yóò fi mó, tí iràwò òwúrò yóò sí yọ lókán yín. **20** Ju gboḡo rẹ lo, kí ẹ ní òye yií pé kò sí àşotélẹ́ iwé mímò kankan tí ó wáyé nípa itumò wòlń fún rara rẹ. **21** Nitorí àşotélẹ́ kan kò ti ipá ifẹ́ èniyan wá rí; şùgbò àwọn èniyan n şòrò láti òḡò Qlòrun bí a ti n darí wọn láti ọwọ́ Èmí Mímò wá.

2 Şùgbò àwọn wòlń èké wá láàrín àwọn èniyan nàà pèlù, gégé bí àwọn olùkòni èké yóò ti wá láàrín yín. Wọn yóò yọ́ kèlẹ́ mú èkò òḡò àti ègbé tò yín wa, àní tí yóò sẹ́ Olúwa tí ó rà wọn padà, wọn ó sì mú iparun ti o yára kánkán wá sórí ara wọn. **2** Ọpòlópò ni yóò sí máa tẹlẹ́ ọ̀nà itijú wọn, tí wọn yóò sí mú kí ọ̀nà òtító di isòrò-òḡò

sí. **3** Nínú iwà wòbià wọn, àwọn ẹlẹ́kòfò òḡò wònyí yóò máa rẹ ẹ yín jẹ nípa itàn asán. Idájó ẹni tí kò falẹ́ láti igbà yií wá àti iparun wọn tí kò sí tòògbé. **4** Nitorí pé bí Qlòrun kò bá dá àwọn angeli sí nígbà tí wọn sẹ, şùgbò ẹni ó sọ wọn sí isalẹ́ òrun apaàdi tí ó sì fi wọn sínú ògbun òkunkun biribiri nínú ifipamò tífi dé Idájó. (Tartaroş g5020) **5** Bí òun kò sí dá ayé igbàani sí, nígbà tí ó mú ikún omi wá sórí ayé àwọn aláiwà-bí-Qlòrun, şùgbò ẹni ó pa Noa mó, oníwàásù òdodo, pèlù àwọn oṃo méje miíràn. **6** Tí ó sọ àwọn ilú Sodomu àti Gomorra di eéru, nígbà tí ó fi iparun pátápátá dá wọn lẹbi, tí ó fi wọn sẹ ẹpẹre fún àwọn tí yóò jẹ aláiwà-bí-Qlòrun. **7** Tí ó sì yọ Loti olòtító èniyan, ẹni tí iwà ègbín àwọn èniyan láilòfin bà nínú jẹ; **8** (nitorí okúnrin olòtító nàà bí ó ti n gbé ààrín wọn, tí ó n rí, tí ó sì n gbó, lójojúmó ni iwà búburú wọn n bá okàn òtító rẹ jẹ). **9** Bí ó bá rí bẹ, Olúwa mo bí a tí n yọ àwọn ẹni iwà-bí-Qlòrun kúrò nínú idánwò àti bí a ti n pa àwọn aláşòdótó mo fún ọjọ́ Idájó nígbà tí wọn yóò tẹşiwájú nínú ijíyà èşẹ́ wọn. **10** Şùgbò pàpàà àwọn tí ó n tọ ẹran-ara lèyin nínú ifékúfẹ́ iwà eéri, tí wọn sí n gan àwọn ijòye. Àwọn ọdájú àti agbẹraga, wọn kò bẹrù láti sòrò ègàn sí àwọn ẹni ògo. **11** Bẹ́ẹ ni àwọn angeli bí wọn ti pò ní agbára àti ipá tó o ni, wọn kò dá wọn léjọ́ ègàn níwájú Olúwa. **12** Şùgbò àwọn wònyí, bí ẹranko igbó tí kò ní èrò, ẹranko sá á tí a dá láti máa mú pa, wọn n şòrò ègàn nínú ọrò tí kò yẹ wọn, a ó pa wọn run pátápátá nínú ìbàjẹ ara wọn. **13** Wọn yóò gba ibi padà bí ibi tí wọn ti ẹ. Òye igbafẹ́ tí wọn ní láti máa jẹ adùn ayé. Wọn jẹ àbàwọn àti àbùkù, wọn n jayé nínú ifékúfẹ́ wọn nígbà tí wọn bá n jẹ àşẹ pèlù yín. **14** Ọjọ́ wọn kún fún panşágá, wọn kò sí dèkun èşẹ́ dídá; wọn n tan àwọn tí okàn kò fi èşẹ́ múlẹ́ jẹ; àwọn tí wọn ní okàn tí ó ti yege nínú wòbià, oṃo ègún ni wọn. **15** Wọn ko ọ̀nà tí ó tó silẹ́, wọn sí şáko lo, wọn tẹlẹ́ ọ̀nà Balaamu oṃo Beori, ẹni tó fẹ́ràn èrè àişòdodo. **16** Şùgbò a bá a wí nitorí irékojá rẹ, odi kétékété fi ohùn èniyan şòrò, ó sì fi ọ̀pin sí işiwèrè wòlń nàà. **17** Àwọn wònyí ni kànga tí kò ní omi, ikùùkuu tí èfúufú n gbá kiri; àwọn ẹni tí a pa òkunkun biribiri mó dè tífi láé. (questioned) **18** Nitorí igbà tí wọn bá n şòrò ihalè asán, nínú ifékúfẹ́ ara, wọn a máa tan àwọn tí wọn fẹ́rẹ́ má tí i bọ́ tán kúrò lówò àwọn tí wọn wá nínú işinà. **19** Wọn a máa ẹ ilérí òminira fún wọn, nígbà tí àwọn pàpàà jẹ́ erú idibàjẹ; nitorí èniyan tí di erú ohunkòhun tí ó bá ẹ ọ̀gà rẹ. **20** Lèyin tí wọn bá ti yọ́ tán kúrò nínú eéri ayé nípa mímò Olúwa àti Olùgbàlà wá Jesu Kristi, bí wọn bá sì tún fi ara kó o, tí a sì şegun wọn, igbèyin wọn a burú jú ti işàájú jú. **21** Nitorí ibá sàń fún wọn, kí wọn má mó ọ̀nà òdodo, jù pé lèyin tí wọn mó ọ̀nà tán, kí wọn yípadà kúrò nínú ọ̀fin mímò tí a fi fún wọn. **22** Òwe òtító nàà ẹ sí wọn lára, “Ajá tún padà sí èèbi ara rẹ; àti ẹlẹ́dẹ́ tí a ti wẹmò tún padà n yíráà nínú ẹrọfò.”

3 Olufẹ́, èyí ni iwé kejí tí mo n kọ sí yín, nínú méjèèjì nàà ni èmi n ru èrò inú yín sókè nípa rírán yín létí; **2** kí èyin lè máa rántí ọrò tí a ti ẹnu àwọn wòlń mímò

so sáájú, àti òfin Olúwa àti Olùgbàlà wa láti òdò àwọn aposteli yín. **3** Kí ẹ kọ mọ èyí pé, nígbà ojọ ikeyìn, àwọn ẹlégàn yòò dé pèlú ẹgàn wọn. Wọn ó máa rìn nípa ifẹ ara wọn. **4** Wọn ó sì máa wí pé, “Níbo ni iléírí wíwà rẹ gbé wà? Láti ìgbà tí àwọn baba ti sùn, ohun gbogbo ní lo bí wọn ti wà rí láti ìgbà ojọ yíí wá.” **5** Nítórí èyí ni wọn mọ ọ̀n mọ̀ ẹ̀ ẹ̀ mọ̀ pé nípa ọ̀rọ̀ Ọlórún ni àwọn ọ̀run ti wà láti ìgbà àtíjọ̀ àti tí ilẹ̀ yorí jáde nínú omi, tí ó sì dúró nínú omi. **6** Nípa èyí tí omi bo ayé tí ó wà nígbà náà tí ó sì sẹ̀gbé. **7** Şùgbọ̀n àwọn ọ̀run àti ayé, tí ó n bẹ nísinsin yíí, nípa ọ̀rọ̀ kan náà ni ó ti tò jọ bí işúra fún iná, a pa wọn mọ̀ de ojọ̀ idájọ̀ àti iparun àwọn aláiwà-bí-Ọlórún. **8** Şùgbọ̀n, olùfẹ̀, ẹ má ẹ gbàgbé ohun kan yíí, pé ojọ̀ kan lódò Olúwa bí ẹgbẹ̀rún ọ̀dún ni ó rí, àti ẹgbẹ̀rún ọ̀dún bí ojọ̀ kan. **9** Olúwa kò fi iléírí rẹ̀ jáfara, bí àwọn ẹ̀lòmíràn ti ka ijáfara sí; şùgbọ̀n ó n mú sùúrù fún yín nítórí kò fẹ̀ kí ẹnikẹ̀ni sẹ̀gbé, bí kò ẹ kí gbogbo ẹ̀niyàn wá sí ìrònúpìwàdà. **10** Şùgbọ̀n ojọ̀ Olúwa n bọ̀ wá bí olè ní ọ̀ru; nínú èyí tí àwọn ọ̀run yòò kojá lo pèlú ariwo ílá, àti àwọn ìmọ̀lẹ̀ ojú ọ̀run yòò sì ti inú oorú gbígbóná gidigidi di yíyọ̀, ayé àti àwọn işẹ̀ tí ó wà nínú rẹ̀ yòò sì jóná túútúú. **11** Njẹ̀ bí gbogbo nńkan wọ̀nyí yòò ti yọ̀ bẹ̀ẹ̀, irú ẹ̀niyàn wo ni ẹ̀yin ibá jẹ̀ nínú iwà mímọ̀ gbogbo àti iwà-bí-Ọlórún. **12** Kí ẹ máa retí, kí ẹ sì máa múra girí de dídé ojọ̀ Ọlórún, nítórí èyí tí àwọn ọ̀run yòò gbiná, tí wọn yòò di yíyọ̀, tí àwọn ìmọ̀lẹ̀ rẹ̀ yòò sì ti inú oorú gbígbóná gidigidi di yíyọ̀. **13** Şùgbọ̀n gégé bí iléírí rẹ̀, àwa n retí àwọn ọ̀run tuntun àti ayé títún nínú èyí tí òdodo n gbé. **14** Nítórí náà, olùfẹ̀, bí ẹyin ti n retí irú nńkan wọ̀nyí, ẹ múra girí, kí a lè bá yín ní àlàáfà ní àlábàwọ̀n, àti ní àlábùkù lójú rẹ̀. **15** Kí ẹ sì máa kà á sí pé, sùúrù Olúwa wa ìgbàlà ni; bí Paulu pèlú arákúnrin wa olùfẹ̀, ti kòwé sí yín gégé bí ogbọ̀n tí a fi fún un. **16** Bí ó tí n sọ̀rọ̀ nńkan wọ̀nyí pèlú nínú iwé rẹ̀ gbogbo nínú èyí ti ohun míràn sọ̀rọ̀ láti yé ni gbé wà, èyí ti àwọn ọ̀pẹ̀ àti àwọn aláidúró nńbikan n lo, bí wọn ti n lo iwé mímọ̀ iyókù, sí iparun ara wọn. **17** Nítórí náà ẹyin olùfẹ̀, bí ẹyin ti mọ̀ nńkan wọ̀nyí tẹ̀lẹ̀, ẹ máa kíyèsára, kí a má ba à fi işìnà àwọn ẹ̀niyàn búburú fà yín lo, kí ẹ sì şubú kúrò ní idúró şinşin yín. **18** Şùgbọ̀n ẹ máa dàgbà nínú oore-òfẹ̀ àti nínú ìmọ̀ Olúwa àti Olùgbàlà wa Jesu Kristi. Ẹni tí ògo wà fún nísinsin yíí àti títí lálé! Àmín. (aiōn g165)

1 John

1 Èyí tí ó wà láti àtètèkòṣe, tí àwa ti gbọ, tí àwa ti fi ojú wa rí, tí àwa sì ti tejúmọ, tí ọwọ wa sì ti dì mú; èyí tí a kẹde; ní ti òrọ̀ iyè; **2** iyè nàà sì ti farahàn, àwa sì ti rí í, àwa sì ní jẹríí, àwa sì ní sọ ti iyè ànìpèkùn nàà fún yín, tí ó tí ní bẹ lódò Baba, tí ó sì farahàn fún wa. (aionios g166) **3** Àwa ní sọ fún yín, èyí tí àwa ti rí, tí àwa sì ti gbọ, kí èyin pèlú kí ó lè ní ìdàpọ̀ pèlú wa. Nítòótọ̀ ìdàpọ̀ wa sì ní bẹ pèlú Baba àti pèlú ọmọ rẹ, Jesu Kristi. **4** Àwa sì kòwé nìkan wònyí sí yín, kí ayọ̀ yín kí ó lè di kíkún. **5** Èyí sì ni isẹ̀ tí àwa ti gbọ̀ lènu rẹ, tí àwa sì ní jẹ́ fún yín pé, ìmọ̀lẹ̀ ni Ọlórún; ní òdò rẹ̀ kò sì òkùnkùn rára. **6** Bí àwa bá wí pé àwa ní ìdàpọ̀ pèlú rẹ, tí àwa sì ní rìn nínú òkùnkùn, àwa ní sẹ̀ké, àwa kò sì gbé nínú òtítọ̀. **7** Sùgbón bí àwa bá ní rìn nínú ìmọ̀lẹ̀, gégé bí òun tí ní wà nínú ìmọ̀lẹ̀, àwa ní ìdàpọ̀ pèlú ara wa, àti pé èjẹ Jesu Kristi, Ọmọ rẹ, wẹ wá nù kúrò nínú èṣẹ̀ gbogbo. **8** Bí àwa bá wí pé àwa kò ní èṣẹ̀, àwa ní tan ara wa je, òtítọ̀ kan kò sì sí nínú wa. **9** Bí àwa bá jéwọ̀ èṣẹ̀ wa, olóótítọ̀ àti olódodo ni òun láti dárí èṣẹ̀ wa jì wá, àti láti wẹ wá nù kúrò nínú àìsòdodo gbogbo. **10** Bí àwa bá wí pé àwa kò dẹṣẹ̀, àwa mú un ní èké, ọ̀rọ̀ rẹ̀ kò sì sí nínú wa.

2 Èyin ọmọ mi ọwọ̀n, mo kọ iwé nìkan wònyí sí yín, kí èyin má bá à dẹṣẹ̀. Sùgbón bí enikèni bá sí dẹṣẹ̀, àwa ni alágbàwí lódò Baba: Jesu Kristi, olódodo nìkan. **2** Òun sì ní ètùtù fún èṣẹ̀ wa, kí í tilẹ̀ ṣe fún tiwa nìkan sùgbón fún èṣẹ̀ gbogbo aráyé. **3** Àwa mọ̀ pé àwa ti wá mọ̀ ọ̀n, bí àwa bá ní pa òfin rẹ̀ mọ̀. **4** Èni tí ó bá wí pé, “Èmi mọ̀ ọ̀n,” tí kò sì pa òfin rẹ̀ mọ̀, èké ni, òtítọ̀ kò sì sí nínú rẹ̀. **5** Sùgbón enikèni tí ó bá ní pa òfin rẹ̀ mọ̀, lára rẹ̀ ni a gbé mú ifẹ̀ Ọlórún pé nítòótọ̀. Nípa èyí ni àwa mọ̀ pé àwa ní wà nínú rẹ̀. **6** Ènikèni tí ó bá wí pé òun ní gbé inú rẹ̀, òun nàà pèlú sí ye láti máa rìn gégé bí Jesu ti rìn. **7** Èyin olùfẹ̀ ọwọ̀n, kí í ṣe òfin tuntun ní mo ní kòwé rẹ̀ sí yín sùgbón òfin àtìjọ̀, èyí tí èyin tí gbọ̀ ní àtètèkòṣe. Òfin àtìjọ̀ ní ọ̀rọ̀ nàà tí èyin tí gbọ̀. **8** Pèlùpèlú, òfin tuntun ní mo ní kòwé rẹ̀ sí yín; èyí tí í ṣe òtítọ̀ nínú rẹ̀ àti nínú yín, nítorí òkùnkùn ní kojá lo, ìmọ̀lẹ̀ òtítọ̀ sì tí ní tòn. **9** Èni tí ó bá sí wí pé òun ní wà nínú ìmọ̀lẹ̀, tí ó sì kòríra arákùnrin rẹ̀ sì ní bẹ nínú òkùnkùn. **10** Èni tí ó bá fẹ̀ràn arákùnrin rẹ̀, ó ní gbé inú ìmọ̀lẹ̀, kò sì sí ohun ikòṣe kan nínú rẹ̀. **11** Sùgbón èni tí ó bá kòríra arákùnrin rẹ̀ ní gbé nínú òkùnkùn, ó sì ní rìn nínú òkùnkùn; kò sì mọ̀ ibi tí òun ní lo, nítorí tí òkùnkùn tí fọ̀ ọ̀ lójú. **12** Èmi ní kòwé sí yín, èyin ọmọ mi ọwọ̀n, nítorí tí a darí èṣẹ̀ yín jì yín nítorí orúkọ rẹ̀. **13** Èmi ní kòwé sí yín, èyin baba, nítorí tí èyin tí mọ̀ èni tí ó wà ní àtètèkòṣe, Èmi ní kòwé sí yín, èyin ọ̀dómọ̀kùnrin, nítorí tí èyin tí ṣégun èni ibi nàà. **14** Èmi ní kòwé sí yín, èyin ọmọ̀dẹ̀ mi ọwọ̀n, nítorí èyin tí mọ̀ Baba. Èmi ní kòwé sí yín, èyin baba, nítorí tí èyin tí mọ̀ èni tí ó wà ní àtètèkòṣe. Èmi ní kòwé sí yín, èyin ọ̀dómọ̀kùnrin, nítorí tí èyin ni agbára, tí ọ̀rọ̀ Ọlórún sì ní gbé nínú yín, tí ẹ̀ sì ṣégun èni ibi nàà. **15** È má ṣe fẹ̀ràn

ayé tàbí ohunkóhun tí ní bẹ nínú ayé. Bí enikèni bá fẹ̀ràn ayé, ifẹ̀ tí Baba kò sì nínú rẹ̀. **16** Nítorí ohun gbogbo tí ní bẹ nínú ayé: ifẹ̀kúfẹ̀ tí ara, ifẹ̀kúfẹ̀ tí ojú, àti igbéraga tí ohun tí ó ní àti ohun tí ó ṣe kò wá láti ọ̀dò Baba bí kò ṣe láti ọwọ̀ ayé. **17** Ayé sì ní kojá lo àti ifẹ̀kúfẹ̀ rẹ̀, sùgbón èni tí ó bá ní ṣe ifẹ̀ Ọlórún ni yóò wà tífí láeláé. (aion g165) **18** Èyin ọmọ mi ọwọ̀n, igbà ikeyin ni èyí; bí èyin si tí gbọ̀ pé aṣòdì sí Kristi ní bọ̀ wá, àní nísinsin yíí, púpọ̀ aṣòdì sí Kristi ló ní bẹ. Nípa èyí ni àwa fi mọ̀ pé igbà ikeyin ni èyí. **19** Wón tí ọ̀dò wá jáde, sùgbón wón kì í ṣe ara wa. Nítorí bí wón bá jẹ́ ara wa, wón íbá bá wa dúró, sùgbón jìjáde lo wón fihàn pé gbogbo wón kì í ṣe ara wa. **20** Sùgbón èyin ní ifòrórọ̀yàn láti ọ̀dò Èmi Mímọ̀ wá, gbogbo yín sì mọ̀ òtítọ̀. **21** Èmi kò kòwé sí yín nítorí pé èyin kò mọ̀ òtítọ̀, sùgbón nítorí tí èyin mọ̀ ọ̀n. àti pé kò sí èké nínú òtítọ̀. **22** Ta ni èké? Èni tí ó ṣe pé Jesu kì í ṣe Kristi. Eléyíí ni Aṣòdì sí Kristi, èni tí ó ṣe Baba àti Ọmọ. **23** Enikèni tí ó bá ṣe Ọmọ, kò gba Baba; sùgbón èni tí ó bá jéwọ̀ Ọmọ, ó gba Baba pèlú. **24** È jẹ́ kí èyí tí ẹ̀ tí gbọ̀ ní àtètèkòṣe máa gbé inú yín. Bí èyí tí èyin tí gbọ̀ ní àtètèkòṣe bá ní gbé inú yín, èyin ó sì dúró nínú Ọmọ̀ àti nínú Baba. **25** Èyí sì ni ilérí nàà tí ó tí ṣe fún wa, àní iyè ànìpèkùn. (aionios g166) **26** Nìkan wònyí ni mo kòwé sí yín ní tí àwọn tí wón fẹ̀ ẹ̀ mú yín ṣìnà. **27** Sùgbón ní tí ifòrórọ̀yàn tí èyin gba lówọ̀ rẹ̀ sì ní gbé inú yín, èyin kò tún nílò pé kí enikèni kọ̀ yín. Sùgbón bí ifòrórọ̀yàn nàà tí ní kọ̀ yín ní ohun gbogbo tí ó jẹ́ òtítọ̀, tí kì í sí í ṣe èké, àní gégé bí ó sì tí kọ̀ yín, ẹ̀ máa gbé inú rẹ̀. **28** Àti nísinsin yíí, èyin ọmọ mi ọwọ̀n, ẹ̀ máa gbé inú rẹ̀, pé nígbà tí òun ó bá farahàn, kí a lè ní igboya níwájú rẹ̀, kí ojú má sí wá níwájú rẹ̀ ni igbà níwá rẹ̀. **29** Bí èyin ba mọ̀ pé olódodo ni òun, ẹ̀ mọ̀ pé a bí olúkúlùkù èni tí ní ṣe òdodo nípa rẹ̀.

3 È wo irú ifẹ̀ tí Baba fi fẹ̀ wa, tí a fi ní pé wá ní ọmọ Ọlórún; bèè ni a sá à jẹ. Nítorí èyí ni ayé kò ṣe mọ̀ wá, nítorí tí kò mọ̀ ọ̀n. **2** Olùfẹ̀, ọmọ Ọlórún ni àwa ní ṣe nísinsin yíí, a kò ì tí í fihàn bí àwa ó tí rí: àwa mọ̀ pé, nígbà tí òun ba farahàn, àwa yóò dàbí rẹ̀; nítorí àwa yóò rí í, àní bí òun tí rí. **3** Olúkúlùkù èni tí ó bá sì ní ìrètí yíí nínú rẹ̀, ní wẹ ara rẹ̀ mọ̀, àní bí òun tí mọ̀. **4** Ènikèni tí ó bá ní dẹṣẹ̀, ó ní rú òfin pèlú, nítorí èṣẹ̀ ni rírú òfin. **5** Èyin sì mọ̀ pé, òun farahàn láti mu èṣẹ̀ kúrò; èṣẹ̀ kò sì sí nínú rẹ̀. **6** Ènikèni tí ó bá ní gbé inú rẹ̀ kì í dẹṣẹ̀; enikèni tí ó bá sì ní dẹṣẹ̀ kò rí í, bèè ni kò mọ̀ ọ̀n. **7** Èyin ọmọ mi, ẹ̀ má ṣe jẹ́ kí enikèni tàn yín, èni tí ó bá ní ṣe òdodo, ó jásí olódodo, gégé bí òun tí je olódodo. **8** Èni tí ó bá ní dẹṣẹ̀ tí èṣù ni; nítorí láti àtètèkòṣe ni èṣù tí ní dẹṣẹ̀. Nítorí èyí ni Ọmọ Ọlórún ṣe farahàn, kí ó lè pa isẹ̀ èṣù run. **9** Enikèni tí a tí ipa Ọlórún bí, kí í dẹṣẹ̀; nítorí tí irú rẹ̀ ní gbé inú rẹ̀, kò sì lè dẹṣẹ̀ nítorí pé a tí ipa Ọlórún bí í. **10** Nínú èyí ni àwọn ọmọ Ọlórún ní farahàn, àti àwọn ọmọ èṣù; enikèni tí kò bá ní ṣe òdodo, àti èni tí kò fẹ̀ràn arákùnrin rẹ̀ kì í ṣe tí Ọlórún. **11** Nítorí èyí ni isẹ̀ tí èyin tí gbọ̀ ní àtètèkòṣe, pé kí àwa fẹ̀ràn ara wa. **12** Kì í ṣe bí Kaini, tí í ṣe èni búburú, tí ó sì pa arákùnrin rẹ̀. Nítorí kìn ní ó sì ṣe pa á? Nítorí tí isẹ̀ tirẹ̀ jẹ́ búburú sùgbón tí arákùnrin rẹ̀

si jẹ òdodo. **13** Kí ẹnu má ẹ yà yín, ẹyin ará mi, bí ayé bá kóríra yín. **14** Àwa mò pé ẹwa tí rékojá láti inú ikú sínú iyè, nítorí tí ẹwa fẹràn àwọn ará. Ẹni tí kò ba ni ifẹ, ó n gbé inú ikú. **15** Ẹnikẹni tí ó ba kóríra arákúnrin rẹ apàniyàn ni, ẹyin si mò pé kò sí apàniyàn tí ó ni iyè àinípèkun láti máa gbé inú rẹ. (aiōnios g166) **16** Nípa ẹyí ni ẹwa mò ifẹ nítorí tí ó fi ẹmí rẹ lélẹ fún wa, ó si yẹ kí ẹwa fi ẹmí wa lélẹ fún àwọn ará. **17** Sùgbón ẹni tí ó bá ni ohun iní ayé, tí ó sì rí arákúnrin rẹ tí ó ẹ se aláìní, tí ó sì sé ilèkùn iyónú rẹ mọ ọ, báwo ni ifẹ Ọlórún ẹ ní gbé inú rẹ? **18** Ẹyin omo mi, ẹ má ẹ jẹ kí a fi ọrò tábí ahọn fẹràn, bí kò ẹ se ni iṣe àti ní òtítọ. **19** Àti nípa ẹyí ni ẹwa ó mò pé ẹwa jẹ tí òtítọ, àti pé ẹwa ó sì fi ọkàn ara wa balẹ níwájú rẹ. **20** Nínú ohunkóhun tí ọkàn wa bá n dá wa lẹbi; nítorí pé Ọlórún tóbi ju ọkàn wa lọ, ó sì mò ohun gbogbo. **21** Olùfẹ, bí ọkàn wa kò bá dá wa lẹbi, òjẹ ẹwa ni ẹgbọyà níwájú Ọlórún? **22** Àti ohunkóhun tí ẹwa bá bèèrè, ni ẹwa n rí gbà lódò rẹ, nítorí tí ẹwa n pa òfin rẹ mọ, ẹwa si n ẹ se àwọn nṅkan tí ó dára lójú rẹ. **23** Ẹyí si ni òfin rẹ, pé kí ẹwa gba orúko Jesu Kristi Omo rẹ gbó, kí a si fẹràn ara wá gégé bí ó tí fi òfin fún wa. **24** Ẹni tí ó bá si pa òfin rẹ mọ n gbé inú rẹ, àti òun nínú rẹ. Àti nípa ẹyí ni ẹwa mò pé ó n gbé inú wa, nípa Ẹmí tí ó fi fún wa.

4 Olùfẹ, ẹ má ẹ gba gbogbo ẹmí gbó, sùgbón ẹ dán àwọn ẹmí wò bí wọn ba n ẹ se tí Ọlórún, nítorí àwọn wòlín èké púpọ tí jáde lọ sínú ayé. **2** Ẹyí ni ẹ ó fi mọ Ẹmí Ọlórún. Gbogbo ẹmí tí ó ba jéwọ pé, Jesu Kristi wá nínú ara, tí Ọlórún ni. **3** Gbogbo ẹmí tí kò si jéwọ pé Jesu Kristi wá nínú ara, kí í ẹ se tí Ọlórún, ẹyí si ni ẹmí aṣòdí sí Kristi naà, tí ẹyin ti gbó pé ó n bọ, àti nísinsin yií ó sì tí de sínú ayé. **4** Ẹyin omo mi, tí Ọlórún ni yín, ẹyin si tí sẹgun wọn, nítorí ẹni tí n bẹ nínú yin tóbi jú ẹni tí n bẹ nínú ayé lọ. **5** Tí ayé ni wón, nítorí naà ni wón ẹ n sòrò bí ẹni tí ayé, ayé si n gbó tí wón. **6** Ti Ọlórún ni ẹwa: ẹni tí ó bá mọ Ọlórún, ó n gbó tiwa; ẹni tí kí í ẹ se tí Ọlórún kò ni gbó tí wa. Nípa ẹyí ni ẹwa mò ẹmí òtítọ, àti ẹmí èké. **7** Olùfẹ, ẹ jẹ kí a fẹràn ara wa, nítorí ifẹ tí òdò Ọlórún wá; àti gbogbo ẹni tí ó bá ní ifẹ, a bí í nípa tí Ọlórún, ó sì mò Ọlórún. **8** Ẹni tí kò bá ní ifẹ kò mò Ọlórún: nítorí pé ifẹ ni Ọlórún. **9** Nípa ẹyí ni a gbé fi ifẹ Ọlórún hàn nínú wa, nítorí tí Ọlórún rán omo bíbí rẹ nikan soṣo si ayé, kí ẹwa lè yè nípasẹ rẹ. **10** Nínú ẹyí ni ifẹ wá, kí í ẹ se pé ẹwa fẹ Ọlórún, sùgbón òun fẹ wá, ó sì rán Omo rẹ láti jẹ ètùtù fún ẹṣẹ wa. **11** Olùfẹ, bí Ọlórún bá fẹ wa báyií, ó yẹ kí a fẹràn ara wa pèlú. **12** Ẹnikẹni kò rí Ọlórún nígbà kan rí. Bí ẹwa bá fẹràn ara wa, Ọlórún n gbé inú wa, a sì mú ifẹ rẹ pé nínú wa. **13** Nípa ẹyí ni ẹwa mò pé ẹwa n gbé inú rẹ, àti òun nínú wa, nítorí tí ó tí fi Ẹmí rẹ fún wa. **14** Ẹwa tí rí, a sì jẹrírí pé Baba rán Omo rẹ láti jẹ Olùgbàlà fún aráyé. **15** Ẹnikẹni tí ó bá jéwọ pé Jesu Omo Ọlórún ni, Ọlórún n gbé inú rẹ, àti òun nínú Ọlórún. **16** Báyií ni ẹwa mò, tí a sì gba ifẹ tí Ọlórún ní sí wa gbó. Ifẹ ni Ọlórún; ẹni tí ó bá si n gbé inú ifẹ, ó n gbé inú Ọlórún, àti Ọlórún nínú rẹ. **17** Nínú ẹyí ni a mú ifẹ tí ó wá nínú wa pé, kí

ẹwa bá a lè ni ẹgbọyà ní ojú idájọ: nítorí pé bí òun tí rí, bèẹ ni ẹwa si rí ni ayé yií. **18** Ibèrù kò sí nínú ifẹ; sùgbón ifẹ tí ó pé ní lè ibèrù jáde; nítorí tí ibèrù ni iyà nínú. Ẹni tí ó bèrù kò pé nínú ifẹ. **19** Àwa fẹràn rẹ nítorí òun ni ó kọ fẹràn wa. **20** Bí ẹnikẹni bá wí pé, “Ẹmi fẹràn Ọlórún,” tí ó sì kóríra arákúnrin rẹ, èké ni: nítorí ẹni tí kò fẹràn arákúnrin rẹ tí ó rí, báwo ni yóò tí ẹ se lè fẹràn Ọlórún tí òun kò rí? **21** Òfin yií ni ẹwa si rí gbà láti ọwọ rẹ wá, pé ẹni tí ó bá fẹràn Ọlórún kí ó fẹràn arákúnrin rẹ pèlú.

5 Olúkúlùkù ẹni tí ó bá gbàgbọ pé Jesu ni Kristi, a bí í nípa tí Ọlórún: àti olúkúlùkù ẹni tí ó fẹràn. Ẹni tí ó bi nì, ó fẹràn ẹni tí a bí nípasẹ rẹ pèlú. **2** Nípa ẹyí ni ẹwa mò pé ẹwa fẹràn àwọn omo Ọlórún, nígbà tí a bá fẹràn Ọlórún, tí a sì n pa òfin rẹ mọ. **3** Nítorí ẹyí ni ifẹ Ọlórún, pé kí ẹwa pa òfin rẹ mọ: òfin rẹ kò sì nira, **4** nítorí olúkúlùkù ẹni tí a bí nípa tí Ọlórún, ó sẹgun ayé. Ẹyí si ni iṣẹgun tí ó sẹgun ayé, àní ẹgbàgbọ wa. **5** Ta ni ẹni tí ó sẹgun ayé, bí kò ẹ se ẹni tí ó gbàgbọ pé Omo Ọlórún ni Jesu jẹ? **6** Ẹyí ni ẹni tí ó wá nípa omi àti èjẹ, Jesu Kristi, kí í ẹ se nípa omi nikan, bí kò ẹ se nípa omi àti èjẹ. Àti pé Ẹmí ni ó sì n jẹrírí, nítorí pé òtítọ ni Ẹmí. **7** Nítorí pé àwọn mètá ni ó n jẹrírí. **8** Ẹmí, omi, àti èjẹ: àwọn mètẹ̀tẹ̀ta si wà ni iṣòkan. **9** Bí ẹwa ba n gba ẹrì ẹniyàn, ẹrì Ọlórún tóbi ju: nítorí ẹrì Ọlórún ni ẹyí pé, ó tí jẹrírí ní tí Omo rẹ. **10** Ẹni tí ó bá gba Omo Ọlórún gbó, ó ni ẹrì nínú ara rẹ; ẹni tí kò bá gba Ọlórún gbó, ó ti mú un ni èké; nítorí kò gba ẹrì naà gbó tí Ọlórún jẹ ní tí Omo rẹ. **11** Ẹrì naà si ni ẹyí pé Ọlórún fún wa ní iyè àinípèkun, iyè yií si n bẹ nínú Omo rẹ. (aiōnios g166) **12** Ẹni tí ó bá ni Omo, ó ni iyè; ẹni tí kò bá si ni Omo Ọlórún, kò ní iyè. **13** Nṅkan wònyí ni mò kòwé rẹ sí yín, àní sí ẹyin tí ó gba orúko Omo Ọlórún gbó; kí ẹyin lè mò pé ẹyin ni iyè àinípèkun, àní fún ẹyin tí ó gba orúko Omo Ọlórún gbó. (aiōnios g166) **14** Ẹyí si ni ẹgbọyà tí ẹwa ní níwájú rẹ, pé bí ẹwa bá bèèrè ohunkóhun gégé bí ifẹ rẹ, ó n gbó tí wa. **15** Bí ẹwa bá si mò pé ó n gbó tí wa, ohunkóhun tí ẹwa bá bèèrè, ẹwa mò pé ẹwa rí ibèèrè tí ẹwa ti bèèrè lódò rẹ gbà. **16** Bí ẹnikẹni bá rí arákúnrin rẹ tí n dèṣẹ tí kí í ẹ se sí ikú, òun yóò bèèrè, Ọlórún yóò sì fún un ni iyè, àní, fún àwọn tí n dèṣẹ tí kí í ẹ se sí ikú. Ẹṣẹ kan n bẹ si ikú, ẹmi kò wí pé kí òun gbàdúrà fún ẹyí. **17** Gbogbo àiṣòdodo ni ẹṣẹ, ẹṣẹ kan n bẹ tí kí í ẹ se sí ikú. **18** Ẹwa mò pé ẹnikẹni tí a bí nípa tí Ọlórún kí í dèṣẹ: sùgbón ẹni tí a bí nípa tí Ọlórún a pa ara rẹ mọ, ẹni búburú kò ní lè fowọ kàn án. **19** Ẹwa mò pé tí Ọlórún ni wá, àti gbogbo ayé ni ó wá lábẹ agbára ẹni búburú naà. **20** Ẹwa si mò pé Omo Ọlórún dé, ó sì tí fi òyè fún wa, kí ẹwa lè mò ẹni tí í ẹ se òtítọ, ẹwa si n bẹ nínú ẹni tí í ẹ se òtítọ, àní, nínú Omo rẹ, Jesu Kristi. Ẹyí ni Ọlórún òtítọ, àti iyè àinípèkun. (aiōnios g166) **21** Ẹyin omo mi, ẹ pa ara yín mò kúrò nínú òrìṣà.

2 John

1 Alàgbà, Sì àyànfé obìnrin ọlọlá àti àwọn ọmọ rẹ, àwọn tí mo fẹ ní òtítító, kì í sì í ẹ ẹmi nìkan, ẹ̀gbẹ̀n gbogbo àwọn tí ó mọ òtítító pẹ̀lú; **2** nítórí òtítító tí ń gbé inú wa, yóò sì bá wa gbé títí: (aion g165) **3** Oore-ọ̀fẹ, àánú, àti àlàáfíà, láti ọ̀dọ Ọlórún Baba, àti láti ọ̀dọ Jesu Kristi, Ọmọ Baba, yóò wà pẹ̀lú wa nínú òtítító àti nínú ifẹ. **4** Mo yò gidigidi pé mo rí nínú àwọn ọmọ rẹ tí ń rìn nínú òtítító, gégé bí Baba tí pa àşẹ fún wa. **5** Njẹ nìsinsin yìí, mo bẹ ọ, obìnrin ọlọlá, kì í ẹ bí ẹni pé ẹmi ń kòwé òfin tuntun kan sí ọ, bí kò ẹ ẹyí ti àwa tí ní ní àtètèkọşẹ, pé kí àwa fẹràn ara wa. **6** Ẹyí sì ni ifẹ, pé, kí àwa máa rìn nípa òfin rẹ, ẹyí ni òfin náà, àní bí ẹ ti gbọ ni àtètèkọşẹ, pé, kí ẹyin rìn nínú rẹ. **7** Nítórí ẹlẹ̀tàn púpọ̀ ti jáde wa sínú ayé, àwọn tí kò jéwọ pé Jesu Kristi wá nínú ara. Ẹyí ni ẹlẹ̀tàn àti aşòdì sí Kristi. **8** Ẹ kiyèsára yín, kí ẹ má ba à sọ işẹ tí ẹ tí ẹ nù, ẹ̀gbẹ̀n kí ẹyin lè rí èrè kíkún gbà. **9** Olúkúlùkù ẹni tí ó bá ń rú òfin tí kò sì dúró nínú ẹ̀kọ̀ Kristi, kò mọ Ọlórún. Ẹni tí ó bá dúró nínú ẹ̀kọ̀, òun ni ó mọ Baba àti Ọmọ. **10** Bí ẹnikẹni bá tọ yín wá, tí kò sì mu ẹ̀kọ̀ yìí wá, ẹ má ẹ gbà á sí ilé, kí ẹ má sì ẹ kí i kú ààbò. **11** Nítórí ẹni tí ó bá kí kú ààbò, ó ní ọwọ nínú işẹ búburú rẹ. **12** Bí mo tilẹ ní ohun púpọ̀ láti ẹ alábápín pẹ̀lú yín, síbẹ ẹmi kò fẹ lo iwé ikòwé àti jélú ikòwé. Ẹ̀gbẹ̀n ẹmi ní irètí láti tọ yín wá àti láti bá a yín sọrọ̀ lójúkojù, kí ayọ̀ yín bá à le è kún. **13** Àwọn ọmọ aràbìnrin rẹ àyànfẹ kí ọ.

3 John

1 Alàgbà, Sì Gaiusi, olùfẹ, ẹnì tí mo fẹ nínú òtítító. **2** Olùfẹ, èmi nì gbàdúrà pé nínú ohun gbogbo kí o lè máa dára fún ọ, kí o sì máa wà ni ìlera, àní bí o tí dára fún ọkàn rẹ. **3** Nítórí mo yò gidigidi, nígbà tí àwọn arákúnrin dé tí wọn sì jẹrírí sí iwà òtítító inú rẹ, àní bí iwọ tí nì rìn nínú òtítító. **4** Èmi ni ayò tí ó tayo, láti máa gbọ pé, àwọn ọmọ mi nì rìn nínú òtítító. **5** Olùfẹ, iwọ nì ẹe olóòtítító nínú iṣẹ tí iwọ nì ẹe fún àwọn tí nì ẹe ará, àti pàápàá fún àwọn tí nì ẹe àlejò. **6** Tí wọn nì jẹrírí sí iṣẹ rẹ níwájú ijo, bí iwọ bá nì pèsè fún wọn ní ọ̀nà àjò wọn gégé bí ó tí yẹ nínú Ọlórùn. **7** Nítórí pé, nítórí iṣẹ Kristi ni wọn ẹe jáde lọ, láigba ohunkóhun lówó àwọn aláìkọlà. **8** Nítórí náà, ó yẹ kí àwa fi inú rere gba irú àwọn wònyí, kí àwa lè jẹ alábasìsẹpò pẹ̀lú òtítító. **9** Èmi kòwé sí ijo ẹ̀gbọ̀n Diotirefe, ẹnì tí ó fẹ láti jẹ ẹnì pàtàkì jùlọ, kò gbà wá. **10** Nítórí náà bí mo bá dé, èmi yóò mú iṣẹ rẹ tí ó ẹe wá sì ìràntí rẹ, tí ó nì sọ ọ̀rọ̀ búburú àti ìṣókúso sí wa, èyí kò sì tún tẹ ẹ lórùn, síbẹ̀ ọ̀n fúnra rẹ kò láti gba àwọn ará, àwọn tí ó sì nì fẹ gbà wọn, ó nì dá wọn lẹkun, ó sì nì lé wọn kúrò nínú ijo. **11** Olùfẹ, má ẹe ẹe àfarawé ohun tí í ẹe ibi bí kò ẹe ohun tí ẹe rere. Èni tí ó bá nì ẹe rere ti Ọlórùn ni; ẹnì tí ó ba nì ẹe búburú kò rí Ọlórùn. **12** Demetriusi ní ẹ̀rì rere lódò gbogbo èniyàn àti ní ti òtítító fúnra rẹ pẹ̀lú; nítòótó, àwa pẹ̀lú sì gba ẹ̀rì rẹ jẹ; ẹ̀yin sì mọ pé, òtítító ni ẹ̀rì wa. **13** Èmi ní ohun púpọ̀ láti kọ sínú iwé sí ọ, ẹ̀gbọ̀n èmi kò fẹ fi kálàmù àti tawada kọ wọn sínú iwé. **14** Mo ni ìrètí láti rí ọ láipẹ, tí àwa yóò sì sọ̀rọ̀ lójúkojú. Àlàáfìà fún ọ. Àwọn ọ̀rẹ wa tó wà níbí kí ọ. Kí àwọn ọ̀rẹ wa tó wà lódò rẹ ní ọ̀kọ̀ọ̀kan.

Jude

1 Juda, iransé Jesu Kristi àti arákùnrin Jakọbu, Sí àwọn tí a pè, olùfẹ́ nínú Qlọrun Baba, tí a pamọ́ fún Jesu Kristi: **2** Kí àánú, àlàáfíà àti ifẹ́ kí ó máa jẹ́ tiyín ní ọ̀pòlọ̀pò. **3** Èyin ọ̀rẹ́ mi t̀d̀ótó, bí ó tilẹ́ jẹ́ pé emí ní itara láti kòwé sí í yín nípa ìgbàlà tí í ẹ́ se tí gbogbo èniyàn, n kò gbọ̀dò má kòwé sí yín, kí n sí gbà yín ní iyanjú láti máa jà fitafita fún ìgbàgbò, tí a ti fi lé àwọn èniyàn mímọ́ lówọ́ ní è̀ẹ̀kan sošo. **4** Nítorí àwọn èniyàn kan n ẹ́ se tí wọn n yó wọlé, àwọn ẹ̀ni tí a ti yàn láti ìgbà àtíjọ́ sí ẹ̀bi yí, àwọn aláiwà-bí-Qlọrun, tí n yí oore-òfẹ́ Qlọrun wa padà sí wòbà, tí wọn sí n sẹ́ Olúwa wa kan sošo náà, àní, Jesu Kristi Olúwa. **5** Nítòótó, ẹ́ ti mọ́ nhkan wònyí ní è̀ẹ̀kan rí, mọ́ fẹ́ rán an yín léti pé, léyìn tí Olúwa ti gba àwọn kan là láti ilẹ́ Ejibiti wá, léyìn náà ni ó run àwọn tí kò gbàgbò. **6** Àti àwọn angeli tí kò tójú ipò olá wọn, sùgbón tí wọn fi ipò wọn sílẹ́, àwọn tí ó pamọ́ sínú ẹ̀wọ̀n à̀nìp̀ẹ̀kun ní isàlẹ́ òkùnkùn de ìdájọ́ ojó nílá nì. (aĩdios g126) **7** Àní bí Sodomu àti Gomorra, àti àwọn ilú agbègbè wọn, ti fi ara wọn fún agbèrè sí ẹ́sẹ́, tí wọn sí n tẹ́lé ará àjẹ̀jì léyìn, àwọn ní ó fi lélé bí àpẹ̀rẹ́, àwọn tí ó n jìyà iná à̀nìp̀ẹ̀kun. (aĩnios g166) **8** Bákan náà ni àwọn wònyí n sọ ara wọn di èèrí nínú àlà wọn, wọn n gan ìjòyè, wọn sí n sòrò búburú sí àwọn ọ̀lọ́lá. **9** Sùgbón Mikaeli, olórí àwọn angeli, nígbà tí ó n bá Èsù jìyàn nítorí òkú Mose, kò sọ ọ̀rò-òdi sí i; sùgbón ó wí pé, “Olúwa bá ọ wí.” **10** Sùgbón àwọn wònyí n sòrò-òdi sí ohun gbogbo ti kò yé wọn: sùgbón ohun gbogbo tí wọn mọ́ nípa èrò ara ni, bí ẹ̀ranko tí kò ní iyè, nípasẹ́ nhkan wònyí ni wọn di ẹ̀ni iparun. **11** Ègbé ni fún wọn! Nítorí tí wọn ti rìn ní ọ̀nà Kaini, wọn sí fi iwọ̀ra sùré sínú ìṣìnà Balaamu nítorí ère, wọn sẹ̀gbé nínú ìṣòtẹ́ Kora. **12** Àwọn wònyí ní ó jẹ́ àbàwón nínú àsè ifẹ́ yín, nígbà tí wọn n bá yín jẹ́ àsè, àwọn oluṣò-àgùntàn ti n bó ara wọn láibèrù. Wọn jẹ́ ikùkúu láirò ọ̀jò, tí a n ti ọ̀wọ́ afẹ́fẹ́ gbá kiri; àwọn igi aláilésó ní àkòkò èso, wọn kú lẹ̀mẹ̀jì, a sí fà wọn tú tigbò̀ngbò tigbò̀ngbò. **13** Wọn jẹ́ ìjì líle ti n ru ní ojú omi Òkun, ti n hó ifófó itijú wọn jáde; alárin kiri irawò, àwọn tí a pa òkùnkùn biribiri mọ́ dè láléalé. (aĩon g165) **14** Àwọn wònyí pèlú ni Enoku, ẹ̀ni keje láti ọ̀dọ́ Adamu, sọ̀télẹ́ nípa wọn pé, “Kíyèsì i, Olúwa n bó pèlú egbègbèrún ní ọ̀nà egbèrún àwọn èniyàn rẹ́ mímọ́, **15** láti ẹ́ idájọ́ gbogbo èniyàn, láti dá gbogbo àwọn aláiwà-bí-Qlọrun lẹ́bi ní ti gbogbo isẹ́ àiwà-bí-Qlọrun wọn, ti wọn ti fi àiwà-bí-Qlọrun ẹ́, àti ní ti gbogbo ọ̀rò líle tí àwọn ẹ̀lẹ̀sẹ́ aláiwà-bí-Qlọrun ti sọ sí i.” **16** Àwọn èniyàn wònyí ní àwọn ti n kùn, àwọn alároyé, ti n rìn nípa ifẹ́kúfẹ́ ara wọn; wọn n gbèraga nípa ara wọn, wọn sí n sàtá àwọn èniyàn mìíràn fún èrè ara wọn. **17** Sùgbón èyin olùfẹ́, ẹ́ rántí àwọn ọ̀rò tí a ti sọ sájájú láti ọ̀wọ́ àwọn aposteli Olúwa wa Jesu Kristi. **18** Bí wọn ti wí fún yín pé, “Nígbà ikẹyin àwọn ẹ̀lẹ̀gàn yóò wà, tí wọn yóò máa rìn gégé bí ifẹ́kúfẹ́ àiwà-bí-Qlọrun ti ara wọn.” **19** Àwọn èniyàn wònyí ni àwọn ẹ̀ni tí n yà ara wọn sí ọ̀tò, àwọn

ẹ̀ni ti ara, tí wọn kò ni Èmí. **20** Sùgbón èyin, olùfẹ́, ti ẹ́ n gbé ara yín ró lórí ìgbàgbò yín tí ó mọ́ jùlọ́, ti ẹ́ n gbádúrà nínú Èmí Mímọ́. **21** Ẹ́ máa pa ara yín mọ́ nínú ifẹ́ Qlọrun, bí èyin ti n retí àánú Olúwa wa Jesu Kristi tí yóò mú yín dé iyè à̀nìp̀ẹ̀kun. (aĩnios g166) **22** Ẹ́ máa sàánú fún àwọn tí n ẹ́ se iyemẹ̀jì. **23** Ẹ́ máa gba àwọn ẹ̀lómíràn là, nípa fifa wọn yó kùrò nínú iná; kí ẹ́ sí máa sàánú pèlú ibèrù kí ẹ́ sí kórííra ẹ̀wù tí ara ti sọ di èèrí. **24** Njẹ́ mo fi yín lé ẹ̀ni tí o lè pa yín mọ́ kùrò nínú ikòsẹ́, tí o sí lè mú yín wá síwájú ọ̀gò rẹ́ láilábùkù pèlú ayọ́ nílá lówọ́— **25** tí Qlọrun ọ̀lọ̀gbọ́n nikan sošo, Olùgbàlà wa, ní ọ̀gò àti ọ̀lálílá, ìjọba àti agbàra, nípasẹ́ Jesu Kristi Olúwa wa, kí gbogbo ayé tó wà, nísinsin yí àti títi láléalé! Àmín. (aĩon g165)

Revelation

1 Ifihàn ti Jesu Kristi, tí Olórùn fi fún un, láti fihàn fún àwọn ìránṣẹ̀ rẹ̀, ohun tí kò le ṣàlṣe ní lóólóó; ó sì ránṣẹ̀, ó sì fi í hàn láti owò angeli rẹ̀ wá fún Johanu, ìránṣẹ̀ rẹ̀, **2** èni tí ó jẹ́rìí ohun gboṅbo tí ó rí, èyí ì ní òrẹ̀ Olórùn, àti èrì tí Jesu Kristi. **3** Èni ibùkún ni èni tí ñ kà, àti àwọn tí ó ñ gbọ̀ òrẹ̀ isọtélé yí, tí ó sì ñ pa ǹhkan wò̀n-ò̀n-ni tí a kọ̀ sínú rẹ̀ mọ̀, nitorí ìgbà kù sí dèdè. **4** Johanu, Sí àwọn ijo méje tí ñ bẹ̀ ní Asia: Oore-òfẹ̀ fún yín, àti àlàáfíà, láti òdò èni tí ó ñ be, tí ó sì ti wà, tí ó sì ñ bọ̀ wá; àti láti òdò àwọn èmí méje tí ñ bẹ̀ ní wájú itẹ̀ rẹ̀; **5** àti láti òdò Jesu Kristi, eléríí olóòtítò, àkòbí nínú àwọn òkú, àti aláṣe àwọn oṣa ayé. Èni tí ó fẹ̀ wa, èni tí ó gbà wá kúrò lówò èṣe wa nípa èjẹ̀ rẹ̀, **6** tí ó sì ti fi wá jẹ̀ oṣa àti àlúfáfá láti sin Olórùn àti Baba rẹ̀; tirẹ̀ ní ògo àti ijoba láé àti láléálé. **Amín.** (aiòn g165) **7** “Kíyèsì i, ó ñ bọ̀ nínú àwosánmò, gboṅbo ojú ni yóò sì rí i, àti àwọn tí ó gún un ní òkò pèlù”; àti gboṅbo orílẹ̀-èdè ayé ni “yóò sì máa pohùnréré èkún nitorí rẹ̀.” **8** “Èmi ni Alfa àti Omega,” ni Olúwa Olórùn wí, “èni tí ó ñ be, tí ó ti wà, tí ó sì ñ bọ̀ wá, alágbára.” **9** Èmi, Johanu, arakúnrin yín àti alábápín pèlù yín nínú wàhálá àti ijoba àti suùrù tí ñ bẹ̀ nínú Jesu, wà ní erékúṣù tí a ñ bẹ̀ ní Patmo, nitorí òrẹ̀ Olórùn, àti nitorí èrì Jesu Kristi. **10** Mo wà nínú Èmí ní ojò Olúwa, mo sì gbọ̀ ohun ìlá kan lèyin mi, bí irò ipè, **11** Ó ñ wí pé, “Kó iwé rẹ̀, ohun tí iwò rí, kí ó sí fi ránṣẹ̀ sí àwọn ijo méje; sí Efesu, àti sí Smirna, àti sí Pargamu, àti sí Tiatira, àti sí Sardi, àti sí Filadelfia, àti sí Laodikea.” **12** Mo sì yí padà láti wo ohùn tí ñ bá mi sòrò. Nígbà tí mo yípadà, mo rí òpá fitílà wúrà méje, **13** àti làárín àwọn òpá fitílà náà, ènikan tí ó dàbí “omọ̀ èniyan,” tí a wò ní aṣọ̀ tí ó kanlè dé èṣe, tí a sì fi àmùrè wúrà dì ní ègbé. **14** Orí rẹ̀ àti irun rẹ̀ funfun bí ègbò̀n òwú, ó funfun bí yinyin; ojú rẹ̀ sì dàbí, owò iná. **15** Èṣè rẹ̀ sì dàbí idẹ̀ dáràdára, bí èni pé a dà á nínú iléru; ohùn rẹ̀ sì dàbí iró omi púpọ̀. **16** Ó sì ní iràwò méje ní owò òtún rẹ̀; àti láti ènu rẹ̀ wá ni idà olójú méjì mímú tí jáde. Ojú rẹ̀ sì dàbí odrùn tí ó ñ fi agbára rẹ̀ hàn. **17** Nígbà tí mo rí i, mo wólè ní èṣè rẹ̀ bí èni tí ó kú. Ó sì fi owò òtún rẹ̀ lè mi, ó ñ wí fún mi pé, “Má ṣe bẹ̀rù. Èmi ni èni isàájú àti èni ikeyin. **18** Èmi ni èni tí ó ñ bẹ̀ láààyè, tí ó sì ti kú; sì kíyèsì i, èmi sì ñ bẹ̀ láààyè sí i títi láé! Mo sì ní kòkòrò ikú àti ti ipò òkú lówò. (aiòn g165, Hadès g86) **19** “Kòwé nitorí náà ohun tí iwò ti rí, àti ti ohun tí ñ bẹ̀, àti ti ohun tí yóò hù lèyin èyì; **20** ohun ijìnlẹ̀ tí iràwò méje náà tí iwò rí ní owò òtún mi, àti òpá wúrà fitílà méje náà. Iràwò méje ni àwọn angeli ijo méje náà: àti òpá fitílà méje náà ní àwọn ijo méje.

2 “Sí angeli ijo ní Efesu kòwé: Ǹhkan wònyí ní èni tí ó mú iràwò méje náà ni owò òtún rẹ̀ wí, èni tí ñ rìn ní àárín òpá wúrà fitílà méje. **2** Èmi mọ̀ isẹ̀ rẹ̀, àti làáláá rẹ̀, àti ifaradà rẹ̀, àti bí ara rẹ̀ kò ti gba àwọn èni búburú, àti bí iwò sì ti dán àwọn tí ñ pe ara wò ní aposteli, tí wò kí i sí í ṣe bẹ̀ wo, tí iwò sì rí pé èké ni wò, **3** tí iwò sì faradà iya, àti nitorí orúkọ mi tí ó sì rójú, tí àárè kò sì mú

o. **4** Síbè èyí ni mo rí wí sí o, pé, iwò ti fi ifẹ̀ isàájú rẹ̀ sílẹ̀. **5** Rántí ibi tí iwò ti gbé ṣubú! Ronúpiwàdà, kí ó sì se isẹ̀ isàájú; bí kò sì se bẹ̀, èmi ó sì tò o wá, èmi ó sì sí òpá fitílà rẹ̀ kúrò ní ipò rẹ̀, bí kò ṣe bí iwò bá ronúpiwàdà. **6** Sùgbò̀n èyí ni iwò ní, pé iwò kóríra isẹ̀ àwọn Nikolatani, èyí tí èmi pèlù sí kóríra. **7** Èni tí ó bá ní etí kí ó gbọ̀ ohun tí Èmí ñ sọ̀ fún àwọn ijo. Èni tí ó bá sẹ̀gun ni èmi yóò fi èso igi iyè nì fún jẹ, tí ñ bẹ̀ làárín Paradise Olórùn. **8** “Àti sí angeli ijo ní Smirna kòwé. Ǹhkan wònyí ni èni tí í ṣe èni isàájú àti èni ikeyin wí, èni tí ó tí kú, tí ó sì tún yè. **9** Èmi mọ̀ isẹ̀ rẹ̀, àti ipònjú, àti àiní re—sùgbò̀n olórò ni o, èmi sì mọ̀ òrò-òdì tí àwọn tí ñ wí pé, Jùú ni àwọn tikára wò, tí wò kí sì í ṣe bẹ̀, sùgbò̀n tí wò jẹ̀ Sinagogu ti Satani. **10** Má ṣe bẹ̀rù ohunkòhun tí iwò ñ bọ̀ wá jìyà rẹ̀. Kíyèsì i, èṣù yóò gbé nínú yín jù sínú túbú, kí a lè dán yin wò; èyin ó sì ní ipònjú ní ojò mēwáá, iwò ṣa ṣe olóòtítò dé ojú ikú, èmi ó sì fi adé iyè fún o. **11** Èni tí ó bá ní etí kí ó gbọ̀ ohun tí Èmí ñ sọ̀ fún àwọn ijo. Èni tí ó bá sẹ̀gun kí yóò fi ara pa nínú ikú kejì. **12** “Àti sí angeli ijo ni Pargamu kòwé. Ọ̀rò̀ wònyí ni èni tí ó ñ idà mímú olójú méjì. **13** Èmí mọ̀ ibi tí iwò ñ gbé, aní ibi tí itẹ̀ Satani wá. Síbè iwò di orúkọ mi mú ṣinṣin. Iwò kò sì sẹ̀ ìgbàgbò̀ nínú mi, pààpàá jùlò ni ojò Antipa eléríí mi, olóòtítò èniyan, èni tí wò pa làárín yín, níbi tí Satani ñ gbé. **14** Sùgbò̀n mo ni ǹhkan diẹ̀ wí sí o; nitorí tí iwò ní àwọn kan tí ó di èkò Balaamu mú síbè, èni tí ó kọ̀ Balaki láti mú ohun ikòsè wá síwájú àwọn omọ̀ Israèli, láti máa jẹ̀ ohun tí a pa rú ebò sí òrìṣà, àti láti máa ṣe àgbèrè. **15** Bẹ̀e ni iwò sì ní àwọn tí ó gbá èkò àwọn Nikolatani pèlù, ohun tí mo kóríra. **16** Nitorí náà, ronúpiwàdà; bí kò ṣe bẹ̀, èmi ó tò o wá nísinsin yí, èmi ó sì fi idà ènu mi bá wò jà. **17** Èni tí ó bá létí, kí ó gbọ̀ ohun tí Èmí ñ sọ̀ fún àwọn ijo. Èni tí ó bá sẹ̀gun ni èmi o fi manna tí ó pamò fún, èmi ó sì fún un ni òkúta funfun kan, àti sára òkúta náà ni a kọ̀ orúkọ tuntun kan, tí ènikan kò mọ̀ bí kò ṣe èni tí ó gbá á. **18** “Àti sí angeli ijo ní Tiatira kòwé. Ǹhkan wònyí ni Omọ̀ Olórùn wí, èni tí ojú rẹ̀ dàbí òwò-iná, tí èṣè rẹ̀ sì dàbí idẹ̀ dáràdára. **19** Èmi mọ̀ isẹ̀, ifẹ̀, àti ìgbàgbò̀ àti isin àti suùrù rẹ̀; àti pé isẹ̀ rẹ̀ ikeyin ju tí isàájú lo. **20** Sùgbò̀n èyí ni mo rí wí sí o, nitorí tí iwò fi ààyè sílẹ̀ fún obinrin Jesebeli tí ó ñ pe ara rẹ̀ ní wòlfin. Nípasè èkò rẹ̀, ó sì ñ kọ̀ àwọn ìránṣẹ̀ mi, ó sì ñ tàn wò láti máa ṣe àgbèrè, àti láti máa jẹ̀ ohun tí a pa rú ebò sí òrìṣà. **21** Èmi fi àkòkò fún un, láti ronúpiwàdà; sùgbò̀n òun kò fẹ̀ ronúpiwàdà àgbèrè rẹ̀. **22** Nitorí náà, èmi ó gbé e sọ̀ sí orí àkéte ipònjú, àti àwọn tí ñ bá a ṣe panṣágá ni èmi ó fi sínú ipònjú ìlá, bí kò ṣe bí wò bá ronúpiwàdà isẹ̀ wò. **23** Èmi o pa àwọn omọ̀ rẹ̀ run; gboṅbo ijo ni yóò sì mọ̀ pé, èmi ni èni tí ñ wádí inú àti òkàn, èmi ó sì fi fún olúkúlùkù yín gégé bí isẹ̀ rẹ̀. **24** Sùgbò̀n èyin ni mò ñ sọ̀ fún, èyin iyókù tí ñ bẹ̀ ní Tiatira, gboṅbo èyin tí kò ní èkò yí, tí kò ì tí ì mò ohun tí wò pè ni ohun ijìnlẹ̀ Satani, èmi kò di èrù miiran rù yín, **25** sùgbò̀n èyí tí èyin ní, è di mú ṣinṣin títi èmi ó fi dé. **26** Èni tí ó bá sí sẹ̀gun, àti tí ó sì se ifẹ̀ mi títi dé òpin, èmi ó fún un láṣe lórí àwọn orílẹ̀-

edè: 27 'Òun ó sí máa fi òpá irin še àkóso wọn; gégé bí a tí ní fọ́ ohun èlò amọ̀kòkò ní a ó fọ́ wọn túútúú,' gégé bí èmi pèlú tí gbà àṣẹ láti ọ̀dọ̀ Baba mi. 28 Èmi yóò sí fi iràwọ̀ ọ̀wúrọ̀ fún un. 29 Èni tí ó bá létí, kí ó gbọ́ ohun tí Èmí ní sọ́ fún àwọn ọ̀jọ̀.

3 “Àti sí angeli ọ̀jọ̀ ní Sardi kòwé: Ọ̀rọ̀ wònyí ní èni tí ó ní Èmí méje Ọ̀lọ̀run, àti iràwọ̀ méje wí pé. Èmi mọ́ iṣẹ̀ rẹ̀, àti pé ìwọ̀ ní orúkọ̀ pé ìwọ̀ ní bẹ̀ láààyè, ṣ̀ùgbọ̀n ìwọ̀ tí kú. 2 Jí, kí ó sì fi eṣẹ̀ ohun tí ó kù múlẹ̀, tàbí tí ó ṣ̀etan láti kú, nitorí èmi kò rí iṣẹ̀ rẹ̀ ní pípe níwájú Ọ̀lọ̀run. 3 Nitorí nàà rántí bí ìwọ̀ tí gbà, àti bí ìwọ̀ tí gbọ́, kí ó sì pa á mọ́, kí ó sì ronúpiwàdà. Njẹ́, bí ìwọ̀ kò ba ṣ̀ora, èmi yóò dé sí ọ́ bí olẹ̀, ìwọ̀ kì yóò sì mọ́ wákàtí tí èmi yóò dé sí ọ́. 4 Ìwọ̀ ní orúkọ̀ diẹ̀ ní Sardi, tí kò fi aṣọ̀ wọn yí èèrì; wọn yóò sí máa ba mi rìn ní aṣọ̀ funfun: nitorí wọn yẹ. 5 Èni tí ó bá ṣ̀égun, ìdun nàà ní a ó fi aṣọ̀ funfun wọ̀; èmi kì yóò pa orúkọ̀ rẹ̀ kúrò níwájú ìwé iyè, ṣ̀ùgbọ̀n èmi yóò jéwọ̀ orúkọ̀ rẹ̀ níwájú Baba mi, àti níwájú àwọn angeli rẹ̀. 6 Èni tí ó bá létí, kí ó gbọ́ ohun tí Èmí ní sọ́ fún àwọn ọ̀jọ̀. 7 “Àti sí angeli ọ̀jọ̀ ní Filadelfia kòwé. Ọ̀rọ̀ wònyí ní èni tí ó jẹ́ mímọ́ nàà wí, èni tí ó ṣe olódtító, èni tí ó ní kọ̀kọ̀rọ̀ Dafidi, èni tí ó sí, tí kò sí èni tí yóò tí; èni tí ó sì tí, tí kò sì èni tí yóò sí i. 8 Èmi mọ́ iṣẹ̀ rẹ̀, kíyèsì i, mo gbe ilẹ̀kùn tí ó sí kálẹ̀ níwájú rẹ̀, tí kò sí èni tí o lẹ̀ tí rẹ̀; pé ìwọ̀ ní agbára diẹ̀, ìwọ̀ sí pa ọ̀rọ̀ mi mọ́, ìwọ̀ kò sí sẹ̀ orúkọ̀ mi. 9 Kíyèsì i, èmi ó mú àwọn tí Sinagogu Satani, àwọn tí wọn ní wí pé Júù ní àwọn, tí wọn kì í sí ṣe bẹ̀, ṣ̀ùgbọ̀n tí wọn ní ṣ̀eké; kíyèsì i, èmi ó mú kí wọn wá wólẹ̀ níwájú eṣẹ̀ rẹ̀, kí wọn sì mọ́ pé èmi tí fẹ́ ọ́. 10 Nitorí tí ìwọ̀ tí pa ọ̀rọ̀ suúrú mi mọ́, èmi pèlú yóò pa ọ́ mọ́ kúrò níwájú wákàtí idánwò, tí ní bọ̀ wá dé bá gbogbo ayé, láti dán àwọn tí ní gbé orí ilẹ̀ ayé wò. 11 Kíyèsì i, èmi ní bọ̀ kánkán, àti èyí tí ìwọ̀ ní mú ṣ̀inṣin, kí ènikèni má ṣe gba adẹ̀ rẹ̀. 12 Èni tí ó bá ṣ̀égun, ìdun ní èmi ó fi ṣe ọ̀wọ̀n níwájú tẹ̀mpilì Ọ̀lọ̀run mi, ìdun kì yóò sí jáde kúrò níbẹ̀ mọ́, èmi ó sì kọ́ orúkọ̀ Ọ̀lọ̀run mi sí í lára, àti orúkọ̀ ilú Ọ̀lọ̀run mi, tí í ṣe Jerusalemu tuntun, tí ó ní tí ọ̀run sọ̀kalẹ̀ láti ọ̀dọ̀ Ọ̀lọ̀run mi wá: àti orúkọ̀ tuntun tí èmi tikára mi. 13 Èni tí ó bá ní etí, kí ó gbọ́ ohun tí Èmí ní sọ́ fún àwọn ọ̀jọ̀. 14 “Àti sí angeli ọ̀jọ̀ ní Laodikea kòwé. Ọ̀rọ̀ wònyí ní èni tí ní jẹ́ Àmín wí, eḷẹ̀rì olódodo àti olódtító, olórí iṣẹ̀dá Ọ̀lọ̀run. 15 Èmi mọ́ iṣẹ̀ rẹ̀, pé ìwọ̀ kò gbóná bẹ̀ ní ìwọ̀ kò tútù: èmi íbá fẹ́ pé kí ìwọ̀ kúkú tútù, tàbí kí ìwọ̀ kúkú gbóná. 16 Njẹ́ nitorí tí ìwọ̀ lọ́ wọ̀rọ̀, tí o kò sí gbóná, bẹ̀ ní tí o kò tútù, èmi yóò pọ́ ọ́ jáde kúrò ní ẹ̀nu mi. 17 Nitorí tí ìwọ̀ wí pé, èmi ní ọ̀rọ̀, èmi sì ní pọ́ sí í ní ọ̀rọ̀, èmi kò sí ṣe aláìní ohunkóhun; tí ìwọ̀ kò sí mọ́ pé, ọ̀sì ní ìwọ̀, èni-ikááánú, táláká, afọ́jú, àti èni ihòhò: 18 Èmi fún ọ́ ní ìmọ̀ràn pé kí o ra wúrà lówọ̀ mi tí a tí dà níwájú iná, kí ìwọ̀ lè di ọ̀lọ̀rọ̀; àti aṣọ̀ funfun, kí ìwọ̀ lè fi wọ́ ara rẹ̀, àti kí itijú ihòhò rẹ̀ má ba hàn kí ìwọ̀ sí fi ohun ikunra kun ojú rẹ̀, kí ìwọ̀ lè ríran. 19 Gbogbo àwọn tí èmi bá fẹ́ ní èmi ní bá wí, tí mo sí ní nà: nitorí nàà, ní itara, kì ìwọ̀ sí ronúpiwàdà. 20 Kíyèsì i, èmi dúró ní ẹ̀nu ilẹ̀kùn, èmi sì ní kánkùn, bí ènikèni bá gbọ́ ohun mi, tí ó sí sí ilẹ̀kùn, èmi yóò sì wólẹ̀ tọ́ wá, èmi yóò sí máa

bá a jeun, àti ìdun pèlú mi. 21 Èni tí ó bá ṣ̀égun ní èmi yóò fi fún láti jókòò pèlú mi lórí itẹ̀ mi, bí èmi pèlú tí ṣ̀égun, tí mo sí jókòò pèlú Baba mi lórí itẹ̀ rẹ̀. 22 Èni tí ó bá létí, kí ó gbọ́ ohun tí Èmí ní sọ́ fún àwọn ọ̀jọ̀.”

4 Léyìn nńkan wònyí èmi wò, sì kíyèsì i, ilẹ̀kùn kan sí silẹ̀ ní ọ̀run, ohùn kìn-ín-ní tí mo gbọ́ bí ohùn ipè tí ní bá mi sọ̀rọ̀, tí ó wí pé, “Gòkè wá níhìn-ín, èmi ó sí fi ohun tí yóò ṣ̀elẹ̀ léyìn èyí hàn ọ́.” 2 Lójúkan nàà, mo sì wá níwájú Èmí, sì kíyèsì i, a tẹ̀ itẹ̀ kan ní ọ̀run, ènikan sì jókòò lórí itẹ̀ nàà. 3 Èni tí ó sí jókòò nàà dàbí òkúta jasperi àti kaneliani lójú. Ní àyíká itẹ̀ nàà ní ọ̀ṣumàrè kan wá tí ó dàbí òkúta emeradi lójú. 4 Yí itẹ̀ nàà ká sì ní itẹ̀ mérénlélógún miiran; àti lórí àwọn itẹ̀ nàà mo rí àwọn àgbà mérénlélógún jókòò, tí a wọ̀ ní aṣọ̀ àlà; adé wúrà sì wá ní orí wọn. 5 Àti láti ibi itẹ̀ nàà ní irò mọ̀nàmoná àti ohùn àti árá tí jáde wá: níwájú itẹ̀ nàà ní fitilá iná méje sí ní tòn, èyí tí ní ṣe Èmí méje tí Ọ̀lọ̀run. 6 Àti láti ibi itẹ̀ nàà ní òkun bí dígí wá tí o dàbí kristali. Àti yí itẹ̀ nàà ká ní ègbé kọ̀kọ̀kan ní èdà aláàyè méréni tí o kún fún ojú níwájú àti léyìn wọn. 7 Èdà kìn-ín-ní sí dàbí kinníun, èdà kejì sí dàbí ọ̀mọ̀ málúú, èdà kéta sì ní ojú bí tí èniyàn, èdà kẹrin sì dàbí idi tí ní fò. 8 Àwọn èdà aláàyè méréni nàà, tí olúkúlùkù wọn ní iyé mífá, kún fún ojú yíká ara àti níwájú; wọn kò sí sinmi lóṣan àti lóru, láti wí pé: 9 Nígba tí àwọn èdà aláàyè nàà bá sí fi ògo àti olá, àti opé fún èni tí o jókòò lórí itẹ̀, tí o ní bẹ̀ láààyè láé àti láélaé. (aiōn g165) 10 Àwọn àgbà mérénlélógún nàà yóò sí wólẹ̀ níwájú èni tí o jókòò lórí itẹ̀, wọn yóò sí tẹ̀rība fún èni tí ní bẹ̀ láààyè láé àti láélaé, wọn yóò sí fi adé wọn lélé níwájú itẹ̀ nàà, wí pé: (aiōn g165) 11 “Olúwa àti Ọ̀lọ̀run, ìwọ̀ ní o yẹ, láti gba ọ̀go àti olá àti agbára, nitorí pé ìwọ̀ ní o dá ohun gbogbo, àti nitorí ifẹ́ inú rẹ̀ ní wọn fi wá tí a sí dà wọn.”

5 Mo sí rí í ní ọ̀wọ̀ ọ̀tún èni tí o jókòò lórí itẹ̀ nàà, ìwé kan tí a kọ́ níwájú àti léyìn, tí a sí fi èdidi méje dí. 2 Mó sí rí angeli alágbára kan, ó ní fi ohùn rara kéde pé, “Ta ní o yẹ láti sí ìwé nàà, àti láti tu èdidi rẹ̀?” 3 Kò sí sí èni kan ní ọ̀run, tàbí lórí ilẹ̀ ayé, tàbí nísálẹ̀ ilẹ̀, tí ó lẹ̀ sí ìwé nàà, tàbí tí o lẹ̀ wò inú rẹ̀. 4 Èmi sì sọ̀kún gidigidi, nitorí tí a kò rí ènikan tí o yẹ láti sí í àti láti ka ìwé nàà, tàbí láti wò inú rẹ̀. 5 Ọ̀kan níwájú àwọn àgbà nàà sí wí fún mi pé, “Má ṣe sọ̀kún: kíyèsì i, kinníun èyá Juda, Gbòngbò Dafidi, tí borí láti sí ìwé nàà, àti láti tú èdidi rẹ̀ méjèjè.” 6 Mo sí rí Ọ̀dọ̀-Àguntàn ní àárín itẹ̀ nàà, àti àwọn èdà aláàyè méréni nàà, àti ní àárín àwọn àgbà nàà, Ọ̀dọ̀-àguntàn kan dúró bí èyí tí a tí pa, ó ní ìwọ̀ méje àti ojú méje, tí o jẹ́ Èmí méje tí Ọ̀lọ̀run, tí a rán jáde lọ́ sí orí ilẹ̀ ayé gbogbo. 7 Ó sí wá, o sí gbà á ìwé nàà ní ọ̀wọ̀ ọ̀tún èni tí o jókòò lórí itẹ̀ nàà. 8 Nígba tí ó sí gba ìwé nàà, àwọn èdà aláàyè méréni nàà, àti àwọn àgbà mérénlélógún nàà wólẹ̀ níwájú Ọ̀dọ̀-àguntàn nàà, olúkúlùkù wọn mú ohun èlò orin olókun kan lówọ̀, àti ago wúrà tí o kún fún tūràrì tí í ṣe àdúrà àwọn èniyàn mímọ́. 9 Wọn sì ní kọ́ orin tuntun kan, wí pé: “Ìwọ̀ ní o yẹ láti gba ìwé nàà, àti láti sí èdidi rẹ̀: nitorí tí a tí pa ọ́, ìwọ̀ sí tí fí èjẹ̀ rẹ̀ ṣe iràpadà èniyàn sí Ọ̀lọ̀run láti inú èyá

gbogbo, àti èdè gbogbo, àti inú èniyan gbogbo, àti orilè-èdè gbogbo wá. **10** Ìwò sì tí ẹ wọn ni o ba àti àlùfàà si Qlòrun wá: wọn sì ní ẹ o ba lórí ilẹ ayé.” **11** Èmi sì wò, mo sì gbò ohùn àwọn angeli púpò yí itẹ nàà ká, àti yí àwọn èdà aláàyè nàà àti àwọn àgbà nàà ká. Iye wọn sì jẹ egbààrùn-ún ònà egbààrùn-ún àti egbeegberùn ònà egbeegberùn. **12** Wọn ní wí lohùn rara pé: “Yíyè ni Qdò-àgùntàn nàà tí a tí pa, láti gba agbára, àti ọ̀rò àti ọ̀gbón, àti ipá, àti olá, àti ògo, àti ibùkún.” **13** Gbogbo èdà tí ó sì ní bẹ ni ọ̀run, àti lórí ilẹ ayé, àti nísàlẹ ilẹ àti inú àwọn tí ní bẹ nínú Òkun, àti gbogbo àwọn tí ní bẹ nínú wọn, ni mo gbò tí ní wí pé, “Kí a fi ibùkún àti olá, àti ògo, àti agbára, fún Èni tí ó jókòò lórí itẹ àti fún Qdò-àgùntàn **14** Àwọn èdà aláàyè méréin nàà wí pé, “Àmín!” Àwọn àgbà méréinlélógún nàà wólẹ, wọn sì foríbalẹ fún ẹni tí ní bẹ láààyè láé àti láéláé. (aion g165)

6 Èmi sì rí i nígbà tí Qdò-àgùntàn nàà ẹ́ ọkàn nínú èdidi wònyí, mo sì gbò ọkàn nínú àwọn èdà aláàyè méréin nàà ní wí bí sísán àrà pé, “Wá, wò ó!” **2** Mo sì wò ó, kiyèsì i, ẹ́şin funfun kan: ẹni tí ó sì jókòò lórí i rẹ ní ọfà kan; a sì fi adé kan fún un: ó sì jáde lọ láti işégun dé işégun. **3** Nígbà tí ó sì ẹ́ èdidi keji, mo gbò ohùn èdà aláàyè wí pé, “Wá, wò ó!” **4** Ẹşin miiran tí ó pupa sì jáde, a sì fi agbára fún ẹni tí ó jókòò lórí rẹ, láti gba àlàáfíà kúrò lórí ilẹ ayé, àti pé kí wọn kí ó máa pa ara wọn, a sì fi idà nílá kan lé e lówó. **5** Nígbà tí ó sì di èdidi keṭa, mo gbò ohùn èdà aláàyè keṭa wí pé, “Wá wò ó”. Mo sì wò ó, sì kiyèsì i, ẹ́şin dúdú kan; ẹni tí ó jókòò lórí rẹ ní ìwòń aláwé méji ní ọwó rẹ. **6** Mo sì gbò bí ẹni pé ohùn kan ní àárín àwọn èdà aláàyè méréèrín ni tí ní wí pé, òsùwòń alikama kan fún owó idẹ kan, àti òsùwòń ọkà barle mēta fún owó idẹ kan, sì kiyèsì i, kí ó má sì ẹ pa òròrò àti ọ́tí wáini lára. **7** Nígbà tí ó sì ẹ́ èdidi kerin, mo gbò ohùn èdà aláàyè kan wí pé, “Wá wò ó!” **8** Mo sì wò ó, kiyèsì, ẹ́şin rándànrándàn kan, orúkọ ẹni tí ó jókòò lórí rẹ ni ikú, àti ipò òkú sì tò ọ lèyin. A sì fi agbára fún wọn lórí idámérin ayé, láti fi idà, àti ebi, àti ikú, àti eranko lu orí ilẹ ayé pa. (Hadēs g86) **9** Nígbà tí ó sì ẹ́ èdidi karun-ún, mo rí lálẹ́ pepe, ọkàn àwọn tí a tí pa nítorí ọ̀rò Qlòrun, àti nítorí ẹ́rì tí wọn diímú, **10** Wọn kígbè ní ohùn rara, wí pé, “Yòò tí pé tó, Olúwa Olódùmàrè, ẹni mímọ àti olòdítító ìwò kí yòò ẹ́ idájó kí ó sì gbàşen ẹjẹ wa mọ́ lára àwọn tí ní gbé orí ilẹ ayé?” **11** A sì fi aşo funfun fún gbogbo wọn; a sì wí fún wọn pé, kí wọn kí ó sinmi fún igbà diẹ ná, tí títí iye àwọn iranşé ẹlẹgbé wọn àti arákùnrin wọn tí a o pa bí wọn, yòò fi dé. **12** Nígbà tí ó sì ẹ́ èdidi kefa mo sì rí i, sì kiyèsì i, işèlẹ́ nílá kan şẹ; oòrùn sì dúdú bí aşo ọ̀fò onírun, òşúpá sì dàbí ẹjẹ; **13** àwọn iràwò ọjú ọ̀run sì şubú silẹ́ gégé bí igi ọ̀pòtò tí ní rẹ àìgbó èso rẹ danù, nígbà tí ẹ́fùfùfù nílá bá mì í. **14** A sì ká ọ̀run kúrò bí iwé tí a ká, àti olúkùlùkù òkè àti erékùşù ní a sì şí kúrò ní ipò wọn. **15** Àwọn o ba ayé àti àwọn olólá àti àwọn olórí ogun, àti àwọn olọ̀rò àti àwọn alágbára, àti olúkùlùkù ẹ́rú, àti olúkùlùkù òmìnira, sì fi ara wọn pamọ́ nínú ihò ilẹ́, àti nínú àpáta orí òkè; **16** wọn sì ní wí fún àwọn òkè

àti àwọn àpáta nàà pé, “È wó lù wá, kí ẹ̀ sì fi wá pamọ́ kúrò lójú ẹni tí ó jókòò lórí itẹ́, àti kúrò nínú ibínú Qdò-àgùntàn nàà. **17** Nítórí ọ̀jọ́ nílá ibínú wọn dé; ta ni ó sì le dúró?”

7 Lèyin èyí ni mo rí angeli méréin dúró ní igun méréèrín ayé, wọn di aféfé méréèrín ayé mú, kí ó má ẹ́ fẹ́ sórí ilẹ́, tàbí sórí Òkun, tàbí sára igikígi. **2** Mo sì rí angeli miiran tí ó ní ti ihà ilà-oòrun gòkè wá, ti òun ti èdidi Qlòrun aláàyè lówó rẹ. Ó sì kígbè ní ohùn rara sí àwọn angeli méréin nàà tí a fi fún un láti pa ayé, àti Òkun, lára, **3** wí pé, “È má şe pa ayé, tàbí Òkun, tàbí igi lára, tí títí àwa ó fi fi èdidi sàmi sí àwọn iranşé Qlòrun wa ní iwájú wọn.” **4** Mo sì gbò iye àwọn tí a fi èdidi sàmi sí, àwọn tí a sàmi sí jẹ ọ̀kè méje ó lé egbàaji láti inú gbogbo èyà àwọn omo Israeli wá. **5** Láti inú èyà àti Juda a fi èdidi sàmi sí egbàá méfa. Láti inú èyà Reubeni a fi èdidi sàmi sí egbàá méfa. Láti inú èyà Gadi a fi èdidi sàmi sí egbàá méfa. **6** Láti inú èyà Aşeri a fi èdidi sàmi sí egbàá méfa. Láti inú èyà Naftali a fi èdidi sàmi sí egbàá méfa. Láti inú èyà Manase a fi èdidi sàmi sí egbàá méfa. **7** Láti inú èyà Simeoni a fi èdidi sàmi sí egbàá méfa. Láti inú èyà Lefi a fi èdidi sàmi sí egbàá méfa. Láti inú èyà Isakari a fi èdidi sàmi sí egbàá méfa. **8** Láti inú èyà Sebuluni, a fi èdidi sàmi sí egbàá méfa. Láti inú èyà Josefu a fi èdidi sàmi sí egbàá méfa. Láti inú èyà Benjamini a fi èdidi sàmi sí egbàá méfa. **9** Lèyin nàà, mo ri, sì kiyèsì i, ọ̀pòlọ̀pò èniyan tí ẹnikéni kò lè ká, láti inú orilè-èdè gbogbo, àti èyà, àti èniyan, àti láti inú èdè gbogbo wá, wọn dúró níwájú itẹ́, àti níwájú Qdò-àgùntàn nàà, a wò wọn ni aşo funfun, imò ọ̀pẹ̀ sì ní bẹ ni owó wọn. **10** Wọn sì kígbè ní ohùn rara, wí pé: “Igbàlà ni tí Qlòrun wá tí ó jókòò lórí itẹ́, àti tí Qdò-àgùntàn!” **11** Gbogbo àwọn angeli sì dúró yí itẹ́ nàà ká, àti yí àwọn àgbà àti àwọn èdà aláàyè méréin nàà ká, wọn wólẹ́ wọn sì dojùbólẹ́ níwájú itẹ́ nàà wọn sì sin Qlòrun. **12** Wí pé: “Àmín! Ibùkún, àti ògo, àti ọ̀gbón, àti ọ̀pẹ́, àti olá, àti agbára àti ipá fún Qlòrun wa láé àti láéláé! Àmín!” (aion g165) **13** Ọkàn nínú àwọn àgbà nàà sì dàhùn, ó bi mí pé, “Ta ni àwọn wònyí tí a wò ni aşo funfun? Níbo ni wọn sì ti wá?” **14** Mo sì wí fún un pé, “Olúwa mi, ìwò ni o lè mò.” Ó sì wí fún mí pé, “Àwọn wònyí ni o jáde láti inú ipònjú nílá, wọn sì fọ aşo wọn, wọn sì sọ wọn di funfun nínú èjẹ Qdò-àgùntàn nàà. **15** Nítórí nàà ni, “wọn şe ní bẹ níwájú itẹ́ Qlòrun, tí wọn sì ní sin ín, lóşàn àti lóru nínú tẹmpilí rẹ; ẹni tí ó jókòò lórí itẹ́ nàà yòò sì siji bọ wọn. **16** Ebi kí yòò pa wọn mó, bẹ̀ ni dùngbè kí yòò gbẹ́ wọn mó; bẹ̀ ni oòrùn kí yòò pa wọn tàbí oorukóoru kan. **17** Nítórí ọ̀dò-àgùntàn tí ní bẹ ni àárín itẹ́ nàà ni yòò máa şe oluşó-àgùntàn wọn, ‘tí yòò sì máa şe amòná wọn sí ibi orisun omi iyé.’” Qlòrun yòò sì nu omijé gbogbo nù kúrò ní ọjú wọn.”

8 Nígbà tí ó sì ẹ́ èdidi keje, idákérọ̀rọ̀ sì wá ní ọ̀run níwòń ààbò wákàtí kan. **2** Mo sì rí àwọn angeli méje tí wọn dúró níwájú Qlòrun; a sì fi ipè méje fún wọn. **3** Angeli miiran sì wá, ó sì dúró tí pepe, ó ní àwo tùràrì

wúra kan a si fi tūràrì púpò fún un, láti máa fi kún àdùrà gbogbo àwọn èniyàn mímọ́ lórí pepe, pepe wúra tí n bẹ níwájú itẹ̀. **4** Àti èéfin tūràrì náà pèlù àdùrà àwọn èniyàn mímọ́ sì gòkè lẹ̀ síwájú Olórùn láti ọwọ̀ angeli náà wá. **5** Angeli náà sì mú àwò tūràrì náà, ó sì fi iná orí pepe kún ún, ó sì dà á sórí ilẹ̀ ayé, a sì gbọ̀ ohùn, àrà sì sán, mọ̀námọ̀nà sì kọ, àti ilẹ̀-rírí. **6** Àwọn angeli méje náà tí wọn ni ipè méje sì múra láti fún wọn. **7** Èkínní sì fon ipè tirẹ̀, Yinyin àti iná, tí ó dàpò pèlù èjẹ̀, sì jáde, a sì dà wọn sórí ilẹ̀ ayé: ìdáméta ilẹ̀ ayé si jóná, ìdáméta àwọn igi si jóná, àti gbogbo koriko tútù si jóná. **8** Angeli kejì sì fún ipè tirẹ̀, a sì sọ ohun kan, bí òkè rílá tí n jóná, sínú Òkun: ìdáméta Òkun si di èjẹ̀; **9** àti ìdáméta àwọn èdà tí n bẹ nínú Òkun tí ó ni èmí sí kú; àti ìdáméta àwọn ọkọ̀ sì bàjẹ̀. **10** Angeli kẹta sì fún ipè tirẹ̀, iràwò rílá kan tí n jó bí fitílà sì bọ̀ láti ọrun wá, ó sì bọ̀ sórí ìdáméta àwọn odò sísán, àti sórí àwọn orísun omi. **11** A sì ní pe orúkọ iràwò náà ní Iwo, ìdáméta àwọn omi sì di iwo, ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ èniyàn sì tí ipa àwọn omi náà kú, nítorí tí a sọ wọn di kikorò. **12** Angeli kerin sì fún ipè tirẹ̀, a sì kọlù ìdáméta oòrùn, àti ìdáméta ọ̀súpá, àti ìdáméta àwọn iràwò, kí ìdáméta wọn lè sòkùnkùn, kí ojọ̀ má ẹ̀ mọ̀lẹ̀ fún ìdáméta rẹ̀, àti òru bàkan náà. **13** Mo sì wò, mo sì gbọ̀ idi kan tí n fò ni àárín ọrun, ó ní wí lóhùn rara pé, “Ègbé, ègbé, fún àwọn tí n gbé orí ilẹ̀ ayé nítorí ohun ipè iyókù tí àwọn angeli méta tí n bọ̀ wá yòò fún!”

9 Angeli karùn-ún sì fún ipè tirẹ̀, mo sì rí, iràwò kan bọ̀ sílẹ̀ láti ọrun wá, a sì fi kòkòrọ̀ ihò ọgbun fún un. (Abyssos g12) **2** Ó sì sí ihò ọgbun náà, èéfin sì rú jáde láti inú ihò náà wá, bí èéfin iléru rílá, oòrùn àti ojú sánmọ̀ sì sòkùnkùn nítorí èéfin ihò náà. (Abyssos g12) **3** Àwọn eṣù sì jáde tí inú èéfin náà wá sórí ilẹ̀, a sì fi agbára fún wọn gégé bí agbára àkèekèe ilẹ̀. **4** A sì fún wọn pé kí wọn má ẹ̀ pa koriko ilẹ̀ lára tabí ohun tútù kan, tabí igikígi kan; bí kò ẹ̀ ẹ̀ àwọn èniyàn tí kò ni èdidi Olórùn ní iwájú wọn. **5** A sì paṣẹ̀ fún wọn pé, kí wọn má ẹ̀ pa wọn, sùgbọ̀n kí a dá wọn ni oró ni oṣù márùn-ún, oró wọn sì dàbí oró àkèekèe, nígbà tí ó bá ta èniyàn. **6** Ní ojọ̀ wònyí ní àwọn èniyàn yòò sì máa wá ikú, wọn kì yòò sì rí i; wọn yòò sì fẹ̀ láti kú, ikú yòò sì sá kùrò lódò wọn. **7** Írísí àwọn eṣù náà sì dàbí àwọn eṣin tí a múra sílẹ̀ fún ogun; àti ní orí wọn ni ohun tí ó dàbí àwọn adé wúra wá, ojú wọn sì dàbí ojú èniyàn; **8** wọn sì ní irun bí obinrin, eyín wọn sì dàbí tí kinniún. **9** Wọn sì ní ìgbàya tí ó dàbí ìgbàya irin; iró iyẹ̀ wọn sì dàbí iró kẹkẹ̀-ẹṣin púpọ̀ tí n sùré lẹ̀ sí ogun. **10** Wọn sì ni irù àti oró bí tí àkèekèe, àti ní irù wọn ni agbára wọn wá láti pa èniyàn lára fún oṣù márùn-ún. **11** Wọn ní angeli ọgbun náà bí ọba lórí wọn, orúkọ rẹ̀ ní èdè Heberu ní Abaddon, àti ni èdè Giriki orúkọ rẹ̀ a máa jẹ̀ Apollioni (eyí ni Apanirun). (Abyssos g12) **12** Ègbé kan tí kojá, fiyèsì i, ègbé méjì n bọ̀ síbẹ̀ lèyìn eyí. **13** Angeli kẹfà sì fún ipè rẹ̀, mo sì gbọ̀ ohun kan láti ibi iwo mērin pepe wúra wá, tí n bẹ̀ níwájú Olórùn. **14** Òun wí fún angeli kẹfà náà tí ó ni ipè náà pé, “Tú àwọn angeli mērin náà sílẹ̀ tí a dè lèbàà odò rílá Eufurate!” **15**

A sì tú àwọn angeli mērin náà sílẹ̀, tí a ti pèsè telẹ̀ fún wákátí náà, àti ojọ̀ náà, àti oṣù náà, àti ọdún náà, láti pa ìdáméta èniyàn. **16** Iye ogún àwọn eṣin sì jẹ̀ àádọta ọkẹ̀ lónà igba, mo sì gbọ̀ iye wọn. **17** Báyi ní mo sì rí àwọn eṣin náà ní ojúran, àti àwọn tí ó gùn wọn, wọn ni ìgbàya aláwọ̀ iná, àti tí jakinti, àti tí sulfuru, orí àwọn eṣin náà sì dàbí orí àwọn kinniún; àti láti ẹnu wọn ni iná, àti èéfin, àti sulfuru tí n jáde. **18** Nípa iyọnu méta wònyí ni a tí pa ìdáméta èniyàn, nípa iná, àti nípa èéfin, àti nípa sulfuru tí ó ní tí ẹnu wọn jáde. **19** Nítorí pé agbára àwọn eṣin náà n bẹ̀ ní ẹnu wọn àti ní irù wọn: nítorí wọ̀n lèrù wọn dàbí ejo, wọn sì ní orí, àwọn wònyí ni wọn sì fi ní pa ní lára. **20** Sùgbọ̀n àwọn èniyàn iyókù tí a kò sì tí ipa iyọnu wònyí pa, kò sì ronúpiwàdà iṣẹ̀ ọwọ̀ wọn, kí wọn má ẹ̀ sin àwọn èmí eṣù àti ère wúra, àti tí fadákà, àti tí ide, àti òkúta, àti tí igi mọ̀: àwọn tí kò lè ríran, tabí kí wọn gbọ̀rẹ̀, tabí kí wọn rìn. **21** Bẹ̀ẹ̀ ni wọn kò ronúpiwàdà iwà ipàniyàn wọn, tabí oṣò wọn tabí àgbèrè wọn, tabí olẹ̀ wọn.

10 Mó sì rí angeli miiran alágbára ò ní tí ọrun sòkalẹ̀ wá, a fi àwọsanmọ̀ wò ọ̀ ní aṣọ̀; ọ̀sùmarè sì n bẹ̀ ní orí rẹ̀, ojú rẹ̀ sì dàbí oòrùn, àti eṣẹ̀ rẹ̀ bí ọwọ̀n iná. **2** Ó sì ní iwé kẹkeré kan tí a sí ní ọwọ̀ rẹ̀; ó sì fi eṣẹ̀ rẹ̀ ọtún lé Òkun, àti eṣẹ̀ rẹ̀ ọ̀sì lé ilẹ̀. **3** Ó sì kẹ̀ lóhùn rara, bí ìgbà tí kinniún bá bú ramúramú. Nígbà tí ó sì kẹ̀, àwọn ará méje náà fohùn. **4** Nígbà tí àwọn ará méje fohùn, mo múra àti kòwé, mo sì gbọ̀ ohùn láti ọrun wá ní wí fún pé, “Fí èdidi di ohun tí àwọn ará méje náà sọ, má sì ẹ̀ kọ̀ wọn sílẹ̀.” **5** Angeli náà tí mo rí tí ó dúró lórí Òkun àti lórí ilẹ̀, sì gbé ọwọ̀ rẹ̀ sí òkè ọrun. **6** Ó sì fi ẹ̀ni tí n bẹ̀ láààyè láé àti láé búra, ẹ̀ni tí ó dá ọrun, àti ohun tí n bẹ̀ nínú rẹ̀, ayé ohun tí n bẹ̀ nínú rẹ̀ pé, “Kí yòò sì ìjáfara mọ̀. (aiōn g165) **7** Sùgbọ̀n ní ojọ̀ ohùn angeli keje, nígbà tí yòò ba fún ipè, nígbà náà ni ohun ìjìnlẹ̀ Olórùn, gégé bí ó tí sọ fún àwọn iranṣẹ̀ rẹ̀, àwọn wòlù ní a ó mú ẹ̀.” **8** Ohùn náà tí mo gbọ̀ láti ọrun tún n ba mi sọrọ̀, ó sì wí pé, “Lọ, gba iwé tí ó sí lẹ̀wọ̀ angeli tí ó dúró lórí Òkun àti lórí ilẹ̀.” **9** Mo sì tọ̀ angeli náà lọ, mo sì wí fún pé, “Fún mi ní iwé kẹkeré náà.” Ó sì wí fún mi pé, “Gbà kí ó sì jẹ̀ ẹ̀ tan: yòò dàbí oyin.” **10** Mo sì gba iwé kẹkeré náà ní ọwọ̀ angeli náà mo sì jẹ̀ ẹ̀ tan; ó sì dùn lẹnu mi bí oyin; bí mo sì tí jẹ̀ ẹ̀ tan, inú mi korò. **11** A sì wí fún mi pé, “Iwo ó sì tún sọ̀ ọ̀sọ̀telẹ̀ nípa ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ èniyàn, àti orílẹ̀ àti èdè, àti àwọn ọba.”

11 A sì fi ifeefèe kan fún mi tí ó dàbí ọ̀pá-iwọn: ẹnikan sì wí pé, “Dide, wọn tẹmpilì Olórùn, àti pepe, àti àwọn tí n sìn nínú rẹ̀. **2** Sì fi àgbalá tí n bẹ̀ lóde tẹmpilì sílẹ̀, má sì ẹ̀ wọn ọ̀n; nítorí tí a fi fún àwọn aláikọ̀là: ilú mímọ̀ náà ni wọn ó sì tẹ̀ mọ̀lẹ̀ ní oṣù mejílélógójí. **3** Èmi ó sì yòndà fún àwọn eṣin mí mejéjeje, wọn ó sì sọtelẹ̀ fún egbẹ̀fà ojọ̀ ó lé ogọta nínú aṣọ̀ ọ̀fọ̀.” **4** Wònyí ni igi olifi méjì náà, àti ọ̀pá fitílà méjì náà tí n dúró níwájú Olúwa ayé. **5** Bí ẹnikẹni bá sì fẹ̀ pa wọn lára, iná ó tí ẹnu wọn jáde, a sì pa àwọn ọ̀tá wọn run, báyi ní a ó sì pa ẹnikẹni tí ó bá ní fẹ̀ pa wọn lára run. **6** Àwọn wònyí ni ó ní agbára

lāti se òrun, tí òjò kò fi lè rò ni ojò àṣotélé wọn. Wón sì ní agbára lórí omi láti sọ wọn ò èjè, àti láti fi onírúúrú àjàkálè-ààrùn kọlu ayé, nígbàkígba tí wọn bá fẹ. **7** Nígbà tí wọn bá sì ti parí ẹrì wọn, ẹranko tí o ní ti inú ògbun gòkè wá yóò bá wọn jagun, yóò sì sẹgun wọn, yóò sì pa wọn. (Abysso g12) **8** Òkú wọn yóò sì wà ni ìgboro ilú nílá nàà tí a ní pé ní Sodomu àti Ejibiti nípa ti ẹmí, níbi tí a gbé kan Olúwa wọn mọ àgbélébùú. **9** Fún ojò mēta àti ààbò ni àwọn èniyàn nínú èniyàn gbogbo àti èyà, àti èdè, àti orílẹ̀, wò òkú wọn, wọn kò sì jẹ kí a gbé òkú wọn sínú ibojì. **10** Àti àwọn tí o ní gbé orí ilẹ̀ ayé yóò sì yò lẹ̀ wọn lórí, wọn yóò sì se àriyá, wọn ó sì ta ara wọn lọre; nítorí tí àwọn wòlfi mējèjèjì yí dá àwọn tí o ní bẹ lórí ilẹ̀ ayé lóró. **11** Àti lẹyin ojò mēta àti ààbò nàà, ẹmí iyè láti ọdọ Ọlórún wá wọ inú wọn, wọn sì dide dúró ni eṣe wọn; ẹrù nílá sì ba àwọn tí o rí wọn. **12** Wọn sì gbọ̀ ohùn nílá kan láti ọrun wá ní wí fún wọn pé, “È gòkè wá ihín!” Wọn sì gòkè lọ sí ọrun nínú ikùùkuu àwòsánmọ; lójú àwọn ọtá wọn. **13** Ní wákátí nàà omimì-ilẹ̀ nílá kan sì mi, idámewáá ilú nàà sì wó, àti nínú omimì-ilẹ̀ nàà ẹ̀dẹ̀g̀bààrín èniyàn ní a pa; ẹrù sì ba àwọn iyókù, wọn sì fi gò fún Ọlórún ọrun. **14** Ègbé kejì kojá; sì kiyèsì i, ègbé keṣa sì ní bọ̀ wá kánkán. **15** Àngẹ̀lì keje sì fọ̀n ipè; a sì gbọ̀ ohùn nílá láti ọrun, wí pé, “Ìjọba ayé di ti Olúwa wá, àti tí Kristi rẹ; òun yóò sì jẹ ọba láé àti láéléá!” (aiōn g165) **16** Àwọn àgbà m̀rínlélógún nàà tí wọn jòkòò níwájú Ọlórún lórí itẹ̀ wọn, dojúbolẹ̀, wọn sì sin Ọlórún, **17** wí pé: “Àwa fi opẹ̀ fún ọ, Olúwa Ọlórún, Olódùmarè, tí n bẹ, tí ó sì ti wá, nítorí pé iwọ̀ tí gba agbára nílá rẹ, iwọ̀ sì ti jẹ ọba. **18** Inú bí àwọn orílẹ̀-èdè, bẹ̀jẹ̀ ni ìbínú rẹ̀ tí dé, àti àkòkò láti dá àwọn òkú lẹ́jọ̀, àti láti fi èrè fún àwọn iranṣẹ̀ rẹ̀ wòlfi, àti àwọn èniyàn mímọ̀, àti àwọn tí o bẹ̀rù orúkọ rẹ̀, àti ẹ̀ni kékeré àti ẹ̀ni nílá; àti láti run àwọn tí n pa ayé run.” **19** A sì sí tẹ̀mpilì Ọlórún silẹ̀ ní ọrun, a sì ri àpótí májẹ̀mú nínú tẹ̀mpilì rẹ̀. M̀nànmóná sì kọ, a sì gbọ̀ ohùn, àrà sì sán, ilẹ̀ sì mi, yinyin nílá sì bọ̀.

12 Àmì nílá kan sì hàn ni ọrun; obinrin kan tí a fi oòrun wò ní aṣo, ọ̀ṣupá sì n bẹ̀ lábẹ̀ eṣè rẹ̀, adé oníràwò m̀jílá sì n bẹ̀ lórí rẹ̀. **2** Ó sì lóyún, ó sì kígbè ni iròbí, ó sì wà ni irora àti bímọ. **3** Àmì miiran sì hàn ní ọrun; sì kiyèsì i, dragoni pupa nílá kan, tí ó ní orí mēje àti iwò mēwáá, àti adé mēje ní orí rẹ̀. **4** Irù rẹ̀ sì wọ̀ idámēta àwọn iràwò ní ojú ọrun, ó sì jù wón sí ilẹ̀ ayé, dragoni nàà sì dúró níwájú obinrin nàà tí ó fẹ̀ bímọ, pé nígbà tí o bá bí i, kí òun lè pa omo rẹ̀ je. **5** Ó sì bi omo kúnrin kan tí yóò fi ọpá irin se àkóso gbogbo àwọn orílẹ̀-èdè, a sì gba omo rẹ̀ lọ sòkè sí ọdọ Ọlórún, àti sí orí itẹ̀ rẹ̀. **6** Obinrin nàà sì sáló sí aginjù, níbi tí a gbé ti pèsè àyè silẹ̀ dè é láti ọwọ Ọlórún wá, pé kí wón máa bọ ọ̀ níbẹ̀ ní ẹgbẹ̀fa ojò ó lẹ̀ ọgọta. **7** Ogun sì n bẹ̀ ní ọrun: Mikaeli àti àwọn àngẹ̀lì rẹ̀ bá dragoni nàà jagun; dragoni sì jagun àti àwọn àngẹ̀lì rẹ̀. **8** Wón kò sì lè sẹgun; bẹ̀jẹ̀ ni a kò sì rí ipò wọn mọ̀ ni ọrun. **9** A sì lè dragoni nílá nàà jáde, ejo láéléá nì, tí a ní pé ni Èṣù, àti Satani, tí n tan gbogbo ayé je: a sì lè e jù

sí ilẹ̀ ayé, a sì lè àwọn àngẹ̀lì rẹ̀ jáde pèlù rẹ̀. **10** Mo sì gbọ̀ ohùn nílá ní ọrun, wí pé: “Nígbà yí ni ìgbàlá dé, àti agbára, àti ìjọba Ọlórún wá, àti ọlá àti Kristi rẹ̀. Nítorí a tí le olúfisun àwọn arákúnrin wa jáde, tí o ní fi wón sùn níwájú Ọlórún wa lósàn án àti lóru. **11** Wón sì ti sẹgun rẹ̀ nítorí èjè ọdọ-àgùntàn nàà, àti nítorí ọ̀rọ̀ ẹ̀rì wọn, wọn kò sì fẹ̀ràn ẹ̀mí wọn ànì títí dé ikú. **12** Nítorí nàà ẹ̀ máa yò, èyin ọrun, àti èyin tí n gbé inú wọn. Ègbé ni fún ayé àti Ọkun; nítorí èṣù sòkalẹ̀ tọ̀ yín wá ní ìbínú nílá, nítorí ó mọ̀ pé ìgbà kùkùrú sá ni òun ní.” **13** Nígbà tí dragoni nàà rí pé a lè òun lo sí ilẹ̀ ayé, ó se inúnibíni sí obinrin tí ó bí omo kúnrin nàà. **14** A sì fi apá iyè mējì tí idi nílá nàà fún obinrin nàà, pé kí ó fò lọ sí aginjù, sí ipò rẹ̀, níbi tí a ó gbe bọ ọ̀ fún àkòkò kan àti fún àwọn àkòkò, àti fún ìdajì àkòkò kùrò lóḍò ejo nàà. **15** Ejo nàà sì tu omi jáde láti ẹnu rẹ̀ wá bí odò nílá séyin obinrin nàà, kí ó lè fi iṣàn omi nàà gbà á lọ. **16** Ilẹ̀ sì ran obinrin nàà lówọ̀, ilẹ̀ sì ya ẹnu rẹ̀, ó sì fi iṣàn omi nàà mú, tí dragoni nàà tu jáde láti ẹnu rẹ̀ wá. **17** Dragoni nàà sì bínú gidigidi sí obinrin nàà, ó sì lọ bá àwọn irú-omo rẹ̀ iyókù jagun, tí wón ní pa ọ̀fin Ọlórún mọ̀, tí wón sì di ẹ̀rì Jesu mú, Ó sì dúró lórí iyanrin Ọkun.

13 Mo sì rí ẹranko kan ní ti inú Ọkun jáde wá, ó ní iwò mēwáá àti orí mēje, lórí àwọn iwò nàà ni adé mēje wá, ni orí kọ̀ọkan ni orúkọ ọ̀rọ̀-òdì wá. **2** Ẹranko tí mo rí nàà sì dàbí ẹ̀kùn, eṣè rẹ̀ sì dàbí tí beari ẹnu rẹ̀ sì dàbí tí kinníun: dragoni nàà sì fún un ni agbára rẹ̀, àti itẹ̀ rẹ̀, àti àṣe nílá. **3** Mo sì rí ọkan nínú àwọn orí rẹ̀ bí ẹni pé a sá a pa, a sì tí wo ogbé àṣápa rẹ̀ nàà sà̀n, gbogbo ayé sì fi iyanu tẹ̀lẹ̀ ẹranko nàà. **4** Wón sì foribalẹ̀ fún dragoni nàà, nítorí tí o fún ẹranko nàà ní àṣe, wọn sì foribalẹ̀ fún ẹranko nàà, wí pé, “Ta ni o dàbí ẹranko yì? Ta ni o sì lè bá a jagun?” **5** A sì fún un ni ẹnu láti má sọ ohun nílá àti ọ̀rọ̀-òdì, a sì fi agbára fún un láti se bẹ̀jẹ̀ ni oṣù m̀jílélógójì. **6** Ó sì ya ẹnu rẹ̀ ni ọ̀rọ̀-òdì sí Ọlórún, láti sọ ọ̀rọ̀-òdì sí orúkọ rẹ̀, àti sí àgọ̀ rẹ̀, àti sí àwọn tí n gbé ọrun. **7** A sì fún un láti máa bá àwọn èniyàn mímọ̀ jagun, àti láti sẹgun wọn, a sì fi agbára fún un lórí gbogbo èyà, àti èniyàn, àti èdè, àti orílẹ̀. **8** Gbogbo àwọn tí n gbé orí ilẹ̀ ayé yóò sì máa sin in, olúkúlùkù ẹni tí a kò kọ orúkọ rẹ̀, sínú iwé iyè Ọdọ-Àgùntàn tí a tí pa láti ipilẹ̀ṣe ayé. **9** Bí ẹnikẹni bá létí kí o gbọ̀. **10** Ẹni tí a ti pinnu rẹ̀ fún ìgbèkùn, ìgbèkùn ni yòò lo; ẹni tí a sì ti pinnu rẹ̀ fún idà, ni a ó sì fi idà pa. Níhín-un ni sùúrú àti ìgbàgbọ̀ àwọn èniyàn mímọ̀ wá. **11** Mo sì rí ẹranko miiran gòkè láti inú ilẹ̀ wá; ó sì ní iwò mējì bí ọdọ-àgùntàn, ó sì ní sọ̀rọ̀ bí dragoni. **12** Ó sì ní lo gbogbo agbára ẹranko ẹ̀kinní níwájú rẹ̀, ó sì mú ilẹ̀ ayé àti àwọn tí n gbé inú rẹ̀ foribalẹ̀ fún ẹranko ẹ̀kinní tí a ti wo ogbé àṣápa rẹ̀ sà̀n. **13** Ó sì ní se ohun iyanu nílá, ànì tí ó fí ní mú iná sòkalẹ̀ láti ọrun wá sì ilẹ̀ ayé níwájú àwọn èniyàn. **14** Ó sì ní tán àwọn tí n gbé orí ilẹ̀ ayé jẹ nípa àwọn ohun iyanu tí a fi fún un láti se níwájú ẹranko nàà; ó wí fún àwọn tí n gbé orí ilẹ̀ ayé láti ya àwòrán fún ẹranko nàà tí o tí gbá ogbé idà, tí ó sì yè. **15** A sì fi fún un, láti fi ẹmí fún àwòrán ẹranko nàà kí ó máa sọ̀rọ̀ kí ó sì mu kí a pa gbogbo àwọn tí kò foribalẹ̀ fún àwòrán ẹranko nàà. **16** Ó

si mu gbogbo wọn, àti kékeré àti nílá, ọlórò àti tálákà, olómìnira àti erú, láti gba àmi kan sí ọwọ ọtún wọn, tàbí ní iwájú orí wọn; **17** àti kí ẹnìkẹni má lè rà tàbí tà, bí kò ẹni tí ó bá ní àmi nàà, èyí ni orúkọ ẹranko nàà, tàbí àmi orúkọ rẹ. **18** Níhìn-ín ni ogbón gbé wà. Ẹni tí ó bá ní òye, kí ó ka òhàkà tí nì bẹ lára ẹranko nàà, nítorí pé òhàkà èniyàn ni, òhàkà rẹ nàà sì jẹ ọ̀tálélẹ̀gbẹ̀ta ó lé méfà.

14 Mo sì wo, si kiyèsì i, Ọdọ-Àgùntàn nàà dúró lórí òkè Sioni, àti pèlù rẹ ọ̀kẹ méjé ó lé egbàajì èniyàn; wọn ní orúkọ rẹ, àti orúkọ baba rẹ tí a kọ sí iwájú orí wọn. **2** Mo sì gbọ ohùn kan láti ọ̀run wá, bí ariwo omi púpọ, àti bí sisán ará nílá, mo sì gbọ àwọn aludùrù tí wọn nì lu dùrù. **3** Wọn sì nì kọ bí ẹni pé orin tuntun níwájú itẹ nàà, àti níwájú àwọn ẹ̀dà aláàyè m̀́rìn n nì àti àwọn agbà nàà, kò sì s̄ ẹni tí o lè kọ orin nàà, bí kò ẹni àwọn ọ̀kẹ méjé ó lé egbàajì èniyàn, tí a tí rà pada láti inú ayé wá. **4** Àwọn wònyí nì a kò fi obinrin so di ẹ̀ẹ́rì, nítorí tí wọn jẹ wúndíá. Àwọn wònyí nì o ní tọ Ọdọ-àgùntàn nàà lẹ́yìn níbikíbi tí ó bá nì lọ. Àwọn wònyí nì a rà pada láti inú àwọn èniyàn wá, wọn jẹ àkóso fún Ọlórùn àti fún Ọdọ-Àgùntàn nàà. **5** A kò sì rí ẹ̀kẹ lẹnu wọn, wọn jẹ aláílábùkù. **6** Mo sì rí angeli miiran nì fò ní nàárín méjì ọ̀run, pèlù iyinrere è̀nìnpèkùn láti wààsù fún àwọn tí rí gbé orí ilẹ̀ ayé, àti fún gbogbo orílẹ̀, àti èyà, àti èdè, àti èniyàn. (aiōnios g166) **7** Ó nì wí ní ohùn rara pé, “È bẹ̀rù Ọlórùn, kí ẹ̀ sì fi ògo fún un, nítorí tí wákàtì idájọ̀ rẹ̀ dé: ẹ̀ sì foribalẹ̀ fún ẹ̀ni tí ó dá ọ̀run, àti ayé, àti Ọ̀kun, àti àwọn orísun omi!” **8** Angeli miiran sì tẹ̀lẹ̀ e, ó nì wí pé, “o ẹ̀bù, Babeli nílá ẹ̀bù, èyí tí o tí nì mú gbogbo orílẹ̀-èdè mu nínú ọ̀tí wáinì àimọ̀ agbèrè rẹ̀!” **9** Angeli miiran, ẹ̀kẹ̀ta, sì tẹ̀lẹ̀ wọn, ó nì wí ní ohùn rara pé, “Bí ẹnìkẹ̀ni bá nì foribalẹ̀ fún ẹ̀ranko nàà àti àwòrán rẹ̀, tí ó sì gba àmi sí iwájú orí rẹ̀ tàbí sí ọ̀wọ̀ rẹ̀. **10** Ọ̀n pèlù yóò mú nínú ọ̀tí wáinì ibínú Ọlórùn, tí a dá nì ẹ̀kúnrẹ̀rẹ̀ sínú ọ̀run rẹ̀; a ó sì fi iná sulfuru dá a lóró níwájú àwọn angeli mímọ̀, àti níwájú Ọdọ-àgùntàn. **11** È́ẹ́fín idálóró wọn nì lọ sókè títí láléálé wọn kò sì ní l̀́sinmi nì ọ̀sán àti ní ọ̀ru, àwọn tí nì foribalẹ̀ fún ẹ̀ranko nàà àti fún àwòrán rẹ̀, àti ẹnìkẹ̀ni tí o ba sì gba àmi orúkọ rẹ̀.” (aiōn g165) **12** Níhìn-ín ni súúrù àwọn èniyàn mímọ̀ gbé wà: àwọn tí nì pa ẹ̀fín Ọlórùn àti iḡbàgbọ̀ Jesu mọ̀. **13** Mo sì gbọ ohùn kan láti ọ̀run wá nì wí fún mi pé, “Kòwé rẹ, Alábùkùn fún nì àwọn ọ̀kú tí o kú nínú Olúwa láti ihín lo.” Alábùkùn ni wọn nítóótó, bẹ̀ẹ̀ ni, Ẹ̀mí wí, “Nítorí tí wọn yóò sinmi kùrò nínú lááláà wọn, nítorí isẹ̀ wọn nì tọ̀ wọn lẹ́yìn.” **14** Mo sì wo, si kiyèsì i, ikùùkuu àwòsánmọ̀ funfun kan, àti lórí ikùùkuu àwòsánmọ̀ nàà ẹnìkan jókòó tí o dàbí “omọ̀ èniyàn,” tí ọ̀n ti adé wùrà ní orí rẹ̀, àti dòjẹ̀ mímú nì ọ̀wọ̀ rẹ̀. **15** Angeli miiran sì tí inú tẹ̀mpilì jáde wa tí nì ké lóhùn rara sí ẹ̀ni tí ó jókòó lórí ikùùkuu àwòsánmọ̀ nàà pé, “Tẹ̀ dòjẹ̀ rẹ̀ bọ̀ ọ̀, kí ó sì máa kòrẹ̀; nítorí àkókó àti kòrẹ̀ dé, nítorí ikòrẹ̀ ayé ti gbó tán.” **16** Ẹ̀ni tí ó jókòó lórí ikùùkuu àwòsánmọ̀ nàà sì tẹ̀ dòjẹ̀ rẹ̀ bọ̀ orí ilẹ̀ ayé; a sì s̄ ẹ̀ni ikòrẹ̀ ilẹ̀ ayé. **17** Angeli miiran sì tí inú tẹ̀mpilì tí nì bẹ̀ nì

ọ̀run jáde wá, ọ̀n pèlù sì ní dòjẹ̀ mímú, kan. **18** Angeli miiran sì tí ibi pẹ̀pẹ̀ jáde wá, tí ó ní agbára lórí iná; ó sì ké ni ohùn rara sí ẹ̀ni tí o ni dòjẹ̀ mímú nàà, wí pé, “Tẹ̀ dòjẹ̀ rẹ̀ mímú bọ̀ ọ̀, kí ó sì rẹ̀ àwọn idì àjàrà ayé, nítorí àwọn èso rẹ̀ tí pón.” **19** Angeli nàà sì tẹ̀ dòjẹ̀ rẹ̀ bọ̀ ilẹ̀ ayé, ó sì gé àjàrà ilẹ̀ ayé, ó sì kó o lọ sínú ifúntí, ifúntí nílá ibínú Ọlórùn. **20** A sì tẹ̀ ifúntí nàà lẹ́yìn ọ̀de ilú nàà, èjẹ̀ sì tí inú ifúntí nàà jáde, ó sì ga sókè dé okùn ijanu ẹ̀sin, èyí tí inàsílẹ̀ rẹ̀ tọ̀ ẹ̀gbẹ̀jọ̀ ibùsò.

15 Mo sì rí àmi miiran ní ọ̀run tí ó tóbi tí ó sì ya nì lẹnu, àwọn angeli méjé tí ó nì àwọn iyonu méjé ikeyin, nítorí nínú wọn ni ibínú Ọlórùn dé ọ̀pín. **2** Mo sì rí bí ẹ̀ni pé, Ọ̀kun dígí tí o dàpọ̀ pèlù iná: àwọn tí ó sì dúró lórí Ọ̀kun dígí yíi jẹ̀ àwọn tí wọn s̄gun ẹ̀ranko nàà, àti àwòrán rẹ̀, àti àmi rẹ̀ àti nọ̀mbà orúkọ rẹ̀, wọn nì ohun èlò orin Ọlórùn. **3** Wọn sì nì kọ orin ti Mose, iránsẹ̀ Ọlórùn, àti orin tí Ọdọ-Àgùntàn, wí pé: “Títóbi àti iyanu nì àwọn isẹ̀ rẹ̀, Olúwa Ọlórùn Olódùmarẹ̀; ọ̀dodo àti ọ̀títọ̀ nì ọ̀nà rẹ̀, iwo ọ̀ba àwọn orílẹ̀-èdè. **4** Ta ni kì yóò bẹ̀rù, Olúwa, tí kì yóò sì fi ògo fún orúkọ rẹ̀? Nítorí iwo nìkan soṣo ni mímọ̀. Gbogbo àwọn orílẹ̀-èdè nì yóò sì wá, tí yóò sì foribalẹ̀ níwájú rẹ̀, nítorí a tí fi idájọ̀ rẹ̀ hàn.” **5** Lẹ́yìn nàà mo sì wo, si kiyèsì i, a sí tẹ̀mpilì agọ̀ ẹ̀rì ní ọ̀run sílẹ̀; **6** àwọn angeli méjé nàà sì tí inú tẹ̀mpilì jáde wá, wọn ni iyonu méjé nàà, a wọ̀ wọn ní aṣọ̀ ọ̀gbọ̀ funfun tí nì dán, a sì fi àmùrè wùrà diwọn nì oókan àyà. **7** Àti ọ̀kan nínú àwọn ẹ̀dà aláàyè m̀́rìn nàà fi iḡo wùrà méjé fún àwọn angeli méjé nàà, tí ó kún fún ibínú Ọlórùn, ẹ̀ni tí nì bẹ̀ láààyè láé àti láléálé. (aiōn g165) **8** Tẹ̀mpilì nàà sì kún fún è́ẹ́fín láti inú ọ̀go Ọlórùn àti agbára rẹ̀ wá; ẹnìkẹ̀ni kò sì lè wọ̀ inú tẹ̀mpilì nàà lọ títí a fi mú iyonu méjẹ̀jẹ̀ àwọn angeli méjé nàà ẹ̀.

16 Mo sì gbọ ohùn nílá kan láti inú tẹ̀mpilì wá, nì wí fún àwọn angeli, méjé nì pé, “È lọ, ẹ̀ sì tú ago ibínú Ọlórùn wò-ò-ò ní sí orí ayé.” **2** Èkíníni sì lọ, ó sì tú ago tirẹ̀ sí orílẹ̀ ayé: egbò kíkẹ̀ tí ó sì dibàjẹ̀ sì dá àwọn èniyàn tí ó ní àmi ẹ̀ranko nàà, àti àwọn tí nì foribalẹ̀ fún àwòrán rẹ̀. **3** Èkẹ̀jì sì tú ago sínú Ọ̀kun; ó sì dàbí èjẹ̀ ọ̀kú èniyàn, gbogbo ọ̀kàn aláàyè sì kú nínú Ọ̀kun. **4** Ẹ̀kẹ̀ta sì tú ago tirẹ̀ sínú odò, àti sí orísun àwọn omi; wọn sì di èjẹ̀. **5** Mo sì gbọ angeli tí ó nì wí pé: “Olódodo ni iwo ninu gbogbo idájọ̀ wònyí, iwo ẹ̀ni tí ó n bẹ̀ àti tí ó tí wa, Ẹ̀ni Mímọ̀ nítorí tí iwo s̄ idájọ̀ bẹ̀. **6** Nítorí tí wọn ti ta èjẹ̀ àwọn èniyàn mímọ̀ àti tí àwọn wòl̀n sílẹ̀, iwo sì fi èjẹ̀ fún wọn mu; èyí yíi ní ó yẹ̀ wọn.” **7** Mo sì gbọ̀ tí pẹ̀pẹ̀ nì ké wí pé: “Bẹ̀ẹ̀ ni, Olúwa Ọlórùn Olódùmarẹ̀, ọ̀títọ̀ àti ọ̀dodo ní idájọ̀ rẹ̀.” **8** Èkẹ̀rin sì tú ago tirẹ̀ sórí ọ̀dùn; a sì yònda fún un láti fi iná jó èniyàn lára. **9** A sì fi oorun nílá jó àwọn èniyàn lára, wọn sì s̄rọ̀-òdì sí orúkọ Ọlórùn, ẹ̀ni tí ó ní agbára lórí iyonu wònyí: wọn kò sì ronúpiwàdà láti fi ògo fún un. **10** Èkarúnún sì tú ago tirẹ̀ sórí itẹ̀ ẹ̀ranko nàà; ilẹ̀ ọ̀ba rẹ̀ sì s̄okùnkùn; wọn sì nì gé ahọ̀n wọn jẹ̀ nítorí irora. **11** Wọn sì s̄rọ̀-òdì sí Ọlórùn ọ̀run nítorí irora wọn àti nítorí egbò wọn, wọn kò sì ronúpiwàdà isẹ̀ wọn. **12** Èkẹ̀fa

si tu igò tirè sórí odò nílá Eufurate; omi rẹ̀ sí gbẹ̀, kí a lẹ̀ pèsè ònà fún àwọn ọ̀ba láti ilà-òòrùn wá. **13** Mo sí rí àwọn èmí àìmọ̀ mẹ̀ta bí ọ̀pọ̀lọ̀, wọn ti ẹ̀nu dragoni nàà àti ẹ̀nu ẹ̀ranko nàà àti ẹ̀nu wòlń ìkẹ̀ nàà jáde wá. **14** Nítórí èmí ẹ̀sù ní wọn, tí ń ẹ̀ se ẹ̀sẹ̀ ẹ̀yanu, àwọn tí ń jáde lọ sọ̀dọ̀ àwọn ọ̀ba gbogbo ilẹ̀ ayé, láti gbá wọn jọ sí ogun ojọ̀ nílá Qlọ̀run Olódùmarè. **15** “Kíyèsì i; ń bọ̀ bí olè, ìbùkún ní fún ẹ̀ni tí ń sọ̀nà, tí ó sì ń pa aṣọ̀ rẹ̀ mọ̀, kí ó má bá a rìn ní ihòhò, wọn a sí rí títjìjì rẹ̀.” **16** Ó sì gbá wọn jọ̀ sí ibikan tí a ń pè ní Amagedoni ní edè Heberu. **17** Èkeje sí tí ago tirè sí ojú òrun; ohùn nílá kan sì tí inú ẗempili jáde láti ibi itẹ̀, wí pé, “Ó parí!” **18** Mòmamóná sì kọ̀, a sì gbọ̀ ohùn, àrà sì sán, isẹ̀lẹ̀ nílá sì sẹ̀, irú ẹ̀yí tí kò sẹ̀ rí láti igbà tí ẹ̀niyàn ti wà lórí ilẹ̀, irú isẹ̀lẹ̀ nílá bẹ̀ẹ̀, tí ó sì lágbara tó bẹ̀ẹ̀. **19** Ilú nílá nàà sì pín sí ipa mẹ̀ta, àwọn orílẹ̀-èdè sì subú: Babeli nílá sì wá sí írántí níwájú Qlọ̀run, láti fi ago oṣi wáinì ti ìrunú ibínú rẹ̀ fún un. **20** Olúkúlùkù erékúṣù sì sálọ̀, a kò sì rí àwọn òkè nílá mọ̀. **21** Yinyin nílá, tí òkòòkan rẹ̀ tó talẹ̀nti ní iwọn, sì bọ̀ lù àwọn ẹ̀niyàn láti òrun wà, àwọn ẹ̀niyàn sì sọ̀rọ̀-òdì sí Qlọ̀run nítórí iyonu yinyin nàà; nítórí tí iyonu rẹ̀ nàà pọ̀ gidigidi.

17 Ọ̀kan nínú àwọn angeli méje nàà tí ó ní igò méje wọn-ọ̀n-ní si wá, ó sì ba mi sọ̀rọ̀ wí pé, “Wá nńhín-ín; èmí ó sì fi idájọ̀ agbèrè nílá ní tí ó jókòó lórí omi púpọ̀ han ọ̀, **2** ẹ̀ni tí àwọn ọ̀ba ayé bá se agbèrè, tí a sì fi oṣi wáinì agbèrè rẹ̀ pa àwọn tí ń gbé inú ayé.” **3** Ó sì gbé mi nínú èmí lọ̀ sí aginjù: mo sì rí obinrin kan ó jókòó lórí ẹ̀ranko aláwọ̀ òdòdò kan tí ó kún fún orúkọ ọ̀rọ̀-òdì, ó ní orí méje àti iwo mẹ̀wáá. **4** A sì fi aṣọ̀ elése àlùkò àti aṣọ̀ òdòdò wọ̀ obinrin nàà, a sì fi wúrà àti òkúta iyebíye àti perli se ẹ̀ ní ọ̀ṣọ̀, ó ní ago wúrà kan ní ọ̀wọ̀ rẹ̀, tí ó kún fún írira àti fún ẹ̀gin agbèrè rẹ̀; **5** àti níwájú rẹ̀ ní orúkọ kan tí a kọ̀: Ohun jìnlẹ̀ Babeli nílá iyá àwọn panságá àti àwọn ohun írira ayé. **6** Mo sì rí obinrin nàà mu èjẹ̀ àwọn ẹ̀niyàn mímọ̀, àti èjẹ̀ àwọn ajérí ikú Jesu ní àmuyọ̀. Nígbà tí mo sì rí i, ẹ̀nu yà mi gidigidi. **7** Angeli sì wí fún mi pé, “Nítórí kí ní ẹ̀nu se yà ọ̀? Èmí ó sọ̀ tí jìnlẹ̀ obinrin nàà fún ọ̀, àti tí ẹ̀ranko tí ó gùn, tí ó ní orí méje àti iwo mẹ̀wáá. **8** Ẹ̀ranko tí iwọ̀ rí nì, o tí wà, kò sì sí mọ̀, yóò sì tí inú ọ̀gbun gòkè wá, yóò sì lọ̀ sínú iparun rẹ̀. Àwọn olùgbé ayé tí a kọ̀ orúkọ wọn sínú iwé iye láti ipilẹ̀ṣe ayé, nígbà tí wọn ní yà ẹ̀ranko tí ó wá, tí kò sì sí mọ̀, tí ó sì ní bọ̀ wá, ẹ̀nu sí yà wọn. (Abyssos g12) **9** “Nńhín-ín ni itumọ̀ tí o ní ọ̀gbọn wá. Orí méje ni òkè nílá méje ni, lórí ẹ̀yí ti obinrin nàà jókòó. **10** Ọ̀ba méje sì ní wọn: àwọn márùn-ún subú, ọ̀kan ní be, ọ̀kan iyókú kò sì tí lẹ̀; nígbà tí ó bá sì dé, yóò dúró fún igbà kúkúrú. **11** Ẹ̀ranko tí ó sì ti wà, tí kò sì sí, òun nàà sì ní èkẹjọ̀, ó sì ti inú àwọn méje nàà wá, ó sì lọ̀ sí iparun. **12** “Iwo mẹ̀wáá tí iwọ̀ sì rí ní ọ̀ba mẹ̀wáá ní wọn, tí wọn kò ì ti gba ijọ̀ba; sùgbọn wọn gba aṣẹ̀ bí ọ̀ba pẹ̀lú ẹ̀ranko nàà fún wákàti kan. **13** Àwọn wọ̀nyí ní inú kan, wọn yóò sì fi agbára àti ọ̀lá wọn fún ẹ̀ranko nàà. **14** Àwọn wọ̀nyí ní yóò sì máa bá Ọ̀dọ̀-Àgùntàn jagun, Ọ̀dọ̀-Àgùntàn nàà yóò sì sẹ̀gun wọn: nítórí òun ní Olúwa àwọn Olúwa, àti ọ̀ba àwọn ọ̀ba: àwọn tí ó sì wà pẹ̀lú rẹ̀, tí

a pè, tí a yàn, tí wọn sì jẹ̀ olóótító yóò sì sẹ̀gun pẹ̀lú.” **15** Ó sì wí fún mi pé, “Àwọn omi tí iwọ̀ ti rí ni, nńbi tí agbèrè nàà jókòó, àwọn ẹ̀niyàn àti ẹ̀yà àti orílẹ̀ àti onírúúrú èdè ni wọn. **16** Àti iwo mẹ̀wáá tí iwọ̀ rí, àti ẹ̀ranko nàà, àwọn wọ̀nyí ní yóò kóríra agbèrè nàà, wọn ó sì sọ̀ ọ̀ di ahoro àti ẹ̀ni ihòhò, wọn ó sì jẹ̀ ẹ̀ran-ara rẹ̀, wọn ó sì fi iná sun ún pátápátá. **17** Nítórí Qlọ̀run ti fi sínú ọ̀kan wọn láti mú ifẹ̀ rẹ̀ se, láti ní inú kan, àti láti fi ijọ̀ba wọn fún ẹ̀ranko nàà, títí ọ̀rọ̀ Qlọ̀run yóò fi se. **18** Obinrin tí iwọ̀ rí ní ilú nílá ni, tí ń jẹ̀ ọ̀ba lórí àwọn ọ̀ba ilẹ̀ ayé.”

18 Lẹ̀yin nńkan wọ̀nyí mo sì rí angeli míràn, ó ní ti ọ̀run sọ̀kalẹ̀ wá ti òun ti agbára nílá; ilẹ̀ ayé sì ti ipa ọ̀go rẹ̀ mọ̀lẹ̀. **2** Ó sì kígbẹ̀ ní ohùn rara, wí pé: “Babeli nílá subú! Ó subú! Ó sì di ibùjókòó àwọn èmí ẹ̀sù, àti ihò hùn èmí àìmọ̀ gbogbo, àti ilé fún ẹ̀niyàn ayé àìmọ̀ gbogbo, ilé fún ẹ̀ranko írira àti àìmọ̀ gbogbo. **3** Nítórí nípa oṣi wáinì ìrunú agbèrè rẹ̀ ni gbogbo àwọn orílẹ̀-èdè subú. Àwọn ọ̀ba ayé sì ti bá a se agbèrè, àti àwọn oníṣòwò ayé sì di ọ̀lórọ̀ nípa ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ wòbià rẹ̀.” **4** Mo sì gbọ̀ ohùn míràn láti ọ̀run wá, wí pé: “È ti inú rẹ̀ jáde, ẹ̀yin ẹ̀niyàn mi, kí ẹ̀ ma bá a se alábápin nínú ẹ̀ṣe rẹ̀, kí ẹ̀ ma bá a sì se gbà nínú iyonu rẹ̀. **5** Nítórí àwọn ẹ̀ṣe rẹ̀ ga títí dé ọ̀run, Qlọ̀run sì ti rántí àìṣedéédéé rẹ̀. **6** San an fún un, aní bí òun ti san an fún mi, ká ọ̀ sí se e ni ilọ̀po méjì fún un gégé bí isẹ̀ rẹ̀, nínú ago nàà tí o tí kún, òun ni kí ẹ̀ sì kún fún un ní méjì. **7** Níwọn bí o tí yin ara rẹ̀ lógo tó, tí ó sì hùwà wòbià, níwọn bẹ̀ẹ̀ ni kí ẹ̀ dá a lóro kí ẹ̀ sì fún un ní ìbànújẹ̀; nítórí tí ó wí ní ọ̀kan rẹ̀ pé, ‘Mo jókòó bí ọ̀babinrin, èmí kì sì í se opó, èmí kì yóò sì rí ìbànújẹ̀ láé.’ **8** Nítórí nàà, ní ojọ̀ kan ni iyonu rẹ̀ yóò dé, ikú, àti ìbànújẹ̀, àti iyan; a ó sì fi iná sun ún pátápátá: nítórí pé alágbara ni Olúwa Qlọ̀run tí ń se idájọ̀ rẹ̀. **9** “Àti àwọn ọ̀ba ayé, tí ó tí n bá a se agbèrè, tiwọn sì ní hùwà wòbià, yóò sì pòhúnrééré ẹ̀kún lé e lórí, nígbà tí wọn bá wo ẹ̀fín ijóná rẹ̀. **10** Wọn ó dúró ní òkèrè réré nítórí ibèrú isẹ̀ oró rẹ̀, wọn ó máa wí pé: “Ègbé! Ègbé, ni fún ilú nílá nàà, Babeli ilú alágbara ni! Nítórí ní wákàti kan ni idájọ̀ rẹ̀ dé!” **11** “Àwọn oníṣòwò ayé sì ní sọ̀kún, wọn sì ní sọ̀fọ̀ lórí rẹ̀, nítórí pé ẹ̀nikẹ̀ni kò rà ojà wọn mọ̀. **12** Ojà wúrà, àti tí fadáká, àti tí òkúta iyebíye, àti tí perli, àti tí aṣọ̀ ọ̀gbọ̀ wíwé, àti tí elése àlùkò, àti tí sẹ̀dà, àti tí òdòdò, àti tí gbogbo igi olóòòrùn dídùn, àti tí olúkúlùkù ohun èlò tí a fi igi iyebíye se, àti tí ide, àti tí irin, àti tí òkúta mabu. **13** Àti tí Kinamonì, àti tí onírúúrú ohun olóòòrùn dídùn, àti tí ohun ikunra, àti tí túràrì, àti tí oṣi wáinì, àti tí òróró, àti tí iyẹ̀fun dárádára, àti tí alikama, àti tí ẹ̀ran nílá, àti tí àgùntàn, àti tí ẹ̀ṣin, àti tí kẹ̀kẹ̀, àti tí ẹ̀rú, àti tí ọ̀kan ẹ̀niyàn. **14** “Àti àwọn ẹ̀so tí ọ̀kan rẹ̀ ń se. Ifékúfẹ̀ sí, si lọ̀ kúrò lódọ̀ rẹ̀, àti ohun gbogbo tí ó dùn tí ó sì dára sẹ̀gbé mọ̀ ọ̀ lójú, kì yóò sì tún rí wọn mọ̀ láé. **15** Àwọn oníṣòwò nńkan wọ̀nyí, tí a ti ipa rẹ̀ se di ọ̀lórọ̀, yóò dúró ní òkèrè réré nítórí ibèrú isẹ̀ oró rẹ̀, wọn o máa sọ̀kún, wọn ó sì máa sọ̀fọ̀. **16** wí pé: “Ègbé! Ègbé, ni fún ilú nílá ni, tí a wọ̀ ní aṣọ̀ ọ̀gbọ̀ wíwé, àti tí elése àlùkò, àti tí òdòdò, àti tí

a si fi wúra ɛ ní ọ̀ṣọ̀, pèlú òkúta iyebiye àti peali! 17 Nítorí pé ní wákàtí kan ni ọ̀rọ̀ tí o pọ̀ tó bèè ò asán! "Àti olúkúlùkù ẹ̀ni tí ní rin ojú omi lọ sí ibikfibi, àti àwọn tí ní ɛ̀ṣiṣe nínú ọ̀kọ̀ àwọn tí ní ɛ̀wòdò ojú Òkun dúró ní òkèrè réré, 18 wọn sì kígbè nígbà tí wọn rí ẹ̀éfin jíjóná rẹ̀, wí pé, 'Ílú wo ni o dàbí ilú yí?' 19 Wọn sì kú ekuru sí orí wọn, wọn kígbè, wọn sọkún, wọn sì ní ɛ̀ṣòfò, wí pé: "Ègbé! Ègbé, ni fún ilú nílá nàà, nínú ẹ̀yí tí a sọ gbogbo àwọn tí ó ni ọ̀kọ̀ ní Òkun di ọ̀lọ̀rọ̀ nípa ohun iyebiye rẹ̀! Nítorí pé ní wákàtí kan, a sọ ọ̀ di ahoro." 20 "Yò lórí rẹ̀, iwò ọ̀run! Ẹ̀ yò, ẹ̀yin ẹ̀niyàn Ọ̀lórún! Ẹ̀ yò, ẹ̀yin aposteli mímọ̀ àti wòlì! Nítorí Ọ̀lórún ti gbẹ̀san yín lára rẹ̀ nítorí ìdájọ̀ tí ó gbé ka orí rẹ̀." 21 Angeli alágbára kan sì gbé òkúta kan sòkè, ó dàbí ọ̀lọ̀ nílá, ó sì jù ú sínú Òkun, wí pé: "Báyìí ní a ó fi agbára nílá bí i Babeli ilú nílá ni wó, a kì yòdò sì rí i mó láé. 22 Àti ohùn àwọn aludùrù, àti ti àwọn olórin, àti ti àwọn afunfèrè, àti ti àwọn afunpè, ni a kì yòdò sì gbọ̀ nínú rẹ̀ mọ̀ rara; àti olúkúlùkù oníṣòdò ohunkóhun ni a kì yòdò sì rí nínú rẹ̀ mọ̀ láé. Àti irò ọ̀lọ̀ ní a kì yòdò sì gbọ̀ mọ̀ nínú rẹ̀ láé; 23 Àti ìmọ̀lẹ̀ fitílá ni kì yòdò sì tàn nínú rẹ̀ mọ̀ láé; a kì yòdò sì gbọ̀ ohùn ọ̀kọ̀ iyawò àti ti iyawò nínú rẹ̀ mọ̀ láé: nítorí pé àwọn oníṣòdò rẹ̀ ni àwọn ẹ̀ni nílá ayé; nítorí pé nípa ọ̀ṣọ̀ rẹ̀ ní a fi tàn orílẹ̀-èdè gbogbo je. 24 Àti nínú rẹ̀ ní a gbé ri èjẹ̀ àwọn wòlì, àti ti àwọn ẹ̀niyàn mímọ̀, àti ti gbogbo àwọn tí a pa lórí ilẹ̀ ayé."

19 Léyìn nḡkan wònyí mo gbọ̀ ohùn nílá ní ọ̀run bí ẹ̀ni pé tí ọ̀pòlọ̀pọ̀ ẹ̀niyàn, ní wí pé: "Haleluya! Ti Olúwa Ọ̀lórún wa ni ìgbàlà, àti olá àti agbára, 2 nítorí òtítító àti òdodo ni ìdájọ̀ rẹ̀. Nítorí o ti ɛ̀ ìdájọ̀ agbèrè nílá a nì, tí o fi agbèrè rẹ̀ ba ilẹ̀ ayé jé, ó sì ti gbẹ̀san èjẹ̀ àwọn iránṣẹ̀ rẹ̀ lówọ̀ rẹ̀ nàà." 3 Àti lẹ̀kẹ̀kẹ̀jì wòn wí pé: "Haleluya! Ẹ̀éfin rẹ̀ sì gòkè lọ láé àti láléláé." (aiōn g165) 4 Àwọn àgbà mērinlélógún nì, àti àwọn ẹ̀dà aláàyè mērin ni sì wólẹ̀, wọn sì foribalẹ̀ fún Ọ̀lórún tí ó jòkòò lórí itẹ̀, wí pé: "Amín, Haleluya!" 5 Ohùn kan si ti ibi itẹ̀ nàà jáde wá, wí pé: "Ẹ̀ máa yin Ọ̀lórún wa, ẹ̀yin iránṣẹ̀ rẹ̀ gbogbo, ẹ̀yin tí ó bèrù rẹ̀, àti èwe àti àgbà!" 6 Mo sì gbọ̀ bí ẹ̀ni pé ohùn ọ̀pòlọ̀pọ̀ ẹ̀niyàn, àti bí irò omi púpọ̀, àti bí irò ará nílá nílá, ní wí pé: "Haleluya! Nítorí Olúwa Ọ̀lórún wa, Olódùmarè ní je ọ̀ba. 7 Ẹ̀ jẹ̀ kí a yò, kí inú wa kí ó sì dùn gidigidi, kí a sì fi ògo fún un. Nítorí pé ìgbéyàwò Ọ̀dọ̀-Àgùntàn dé, aya rẹ̀ sì ti múra tán. 8 Òun ni a sì fi fún pé kí ó wọ̀ aṣọ̀ ọ̀gbò wíwé tí ó funfun gbòdò." (Nítorí pé aṣọ̀ ọ̀gbò ni dúró fun Ẹ̀yí ọ̀dodo àwọn ẹ̀niyàn mímọ̀.) 9 Ó sì wí fún mi pé, "Kòwé rẹ̀, 'Ìbùkún ni fún àwọn tí a pè sí àṣè alẹ̀ ìgbéyàwò ọ̀dọ̀-àgùntàn.'" Ó sì wí fún mi pé, "Ìwònyí ni ọ̀rọ̀ òtítító Ọ̀lórún." 10 Mo sì wólẹ̀ ní ẹ̀ṣẹ̀ rẹ̀ láti foribalẹ̀ fún un. Ó sì wí fún mi pé, "Wò ó, má ɛ̀ ɛ̀ bè: iránṣẹ̀ ẹ̀lẹ̀gbé rẹ̀ ni ẹ̀ni, àti ti àwọn arákúnrin rẹ̀ tí wọn di ẹ̀rì Jesu mú. Foribalẹ̀ fún Ọ̀lórún: nítorí pé ẹ̀rì Jesu ni isọtélẹ̀." 11 Mo sì rí ọ̀run sí silẹ̀, sì wò ó, ẹ̀ṣin funfun kan; ẹ̀ni tí ó jòkòò lórí rẹ̀ ni à ní pè ní Olódodo àti Olóòtítító, nínú òdodo ni ó sì ní ɛ̀ ìdájọ̀, tí ó ní jagun. 12 Ojú rẹ̀ dàbí ọ̀wọ̀-iná, àti ní orí rẹ̀ ni adé púpọ̀ wà; ó sì ní orúkọ kan tí a kọ̀, tí ẹ̀nikẹ̀ni

kò mọ̀, bí kò ɛ̀ ɛ̀ òun tìkára rẹ̀. 13 A sì wò ó ní aṣọ̀ tí a tẹ̀ bọ̀ inù ẹ̀jẹ̀, a sì ní pe orúkọ rẹ̀ ní Ọ̀rọ̀ Ọ̀lórún. 14 Àwọn ogun tí ní bẹ̀ ní ọ̀run tí a wò ní aṣọ̀ ọ̀gbò wíwé, funfun àti mímọ̀, sì ní tọ̀ ọ̀ lẹ̀yin lórí ẹ̀ṣin funfun. 15 Àti láti ẹ̀nu rẹ̀ ni idà mímú tí ní jáde lọ, kí ó lè máa fi sá àwọn orílẹ̀-èdè: "Òun ó sì máa fi ọ̀pá irin ɛ̀ àkóso wọn." Ó sì ní tẹ̀ ifúntí àti ibínú Ọ̀lórún Olódùmarè. 16 Ó sì ní lára aṣọ̀ rẹ̀ àti ni itàn rẹ̀ orúkọ kan tí a kọ̀: Ọ̀ba àwọn ọ̀ba àti Olúwa àwọn olúwa. 17 Mo sì rí angeli kan dúró nínú ọ̀dùnrì; ó sì fi ohùn rara kígbè, ó ní wí fún gbogbo àwọn ẹ̀yẹ̀ tí ní fò ní agbede-méjì ọ̀run pé, "Ẹ̀ wá ẹ̀ sì kó ara yín jọ̀ pọ̀ sí àṣè nílá Ọ̀lórún; 18 kí ẹ̀yin kí ó lè je ẹ̀ran-ara àwọn ọ̀ba, àti ẹ̀ran-ara àwọn olórí ogun àti ẹ̀ran-ara àwọn ẹ̀niyàn alágbára, àti ẹ̀ran àwọn ẹ̀ṣin, àti ti àwọn tí ó jòkòò lórí wọn, àti ẹ̀ran-ara ẹ̀niyàn gbogbo, àti ti òmìnira, àti ti ẹ̀rú, àti ti èwe àti ti àgbà." 19 Mo sì rí ẹ̀ranko nàà àti àwọn ọ̀ba ayé, àti àwọn ogun wọn tí a gbá jọ̀ láti bá ẹ̀ni tí ó jòkòò lórí ẹ̀ṣin nàà àti ogun rẹ̀ jagun. 20 A sì mú ẹ̀ranko nàà, àti wòlì èké nì pèlú rẹ̀, tí ó tí ní ɛ̀ ɛ̀ Ẹ̀yí iyanu níwájú rẹ̀, ẹ̀yí tí ó fi ní tan àwọn tí ó gbà àmì ẹ̀ranko nàà àti àwọn tí ní foribalẹ̀ fún àwòrán rẹ̀ je. Àwọn méjèjèjì yí ní a sọ̀ láààyè sínú adágún iná tí ní fi sulfuru jọ̀. (Limnè Pyr g3041 g4442) 21 Àwọn iyókù ni a sì fi idà ẹ̀ni tí ó jòkòò lórí ẹ̀ṣin nàà pa, àní idà tí ó ti ẹ̀nu rẹ̀ jáde, gbogbo àwọn ẹ̀yẹ̀ sì ti ipa ẹ̀ran-ara wọn yó.

20 Mo sì rí angeli kan ní ti ọ̀run sọ̀kalẹ̀ wá, tí òun ti kọ̀kọ̀rọ̀ ọ̀gbun, àti ẹ̀wònrì nílá kan ní ọ̀wọ̀ rẹ̀. (Abyssos g12) 2 O sì di dragoni nàà mú, ejo àtìjò ní, tí í ɛ̀ ɛ̀ ɛ̀sù, àti Satani, ó sì dè é ní ẹ̀gbèrùn ọ̀dún. 3 Ó sì gbé e sọ̀ sínú ọ̀gbun nàà, ó sì tí í, ó sì fi èdidi di í lórí rẹ̀, kí ó má ba à tan àwọn orílẹ̀-èdè je mọ̀ títí ẹ̀gbèrùn ọ̀dún nàà yòdò fi pé. Léyìn ẹ̀yí, a kò le sàì tú u silẹ̀ fún ìgbà diẹ̀. (Abyssos g12) 4 Mo sì rí àwọn itẹ̀, wọn sì jòkòò lórí wọn, a sì fi ìdájọ̀ fún wọn, mo sì rí ọ̀kàn àwọn tí a ti bẹ̀ lórí nítorí ẹ̀rì Jesu, àti nítorí ọ̀rọ̀ Ọ̀lórún, àti àwọn tí kò sì foribalẹ̀ fún ẹ̀ranko nàà, àti fún àwòrán rẹ̀, tàbí tí kò sì gbà àmì rẹ̀ ní iwájú wọn àti ní ọ̀wọ̀ wọn; wọn sì wà láààyè, wọn sì je ọ̀ba pèlú Kristi ní ẹ̀gbèrùn ọ̀dún. 5 (Àwọn okú iyókù kò wà láààyè mọ̀ títí ẹ̀gbèrùn ọ̀dún nàà yòdò fi pé). Ẹ̀yí ní àjìnde èkinní. 6 Ẹ̀ni ibùkún àti mímọ̀ ni ẹ̀ni tí ó ní ipa nínú àjìnde èkinní nàà. Lórí àwọn wònyí ikú ẹ̀kẹ̀kẹ̀jì kò ní agbára, sùgbònrì wọn ó jẹ̀ alùfáà Ọ̀lórún àti ti Kristi, wònrì ó sì máa je ọ̀ba pèlú rẹ̀ ní ẹ̀gbèrùn ọ̀dún. 7 Nígbà tí ẹ̀gbèrùn ọ̀dún nàà bá sí pé, a ó tú Satani silẹ̀ kúrú nínú túbù rẹ̀. 8 Yòdò sì jáde lọ láti máa tan àwọn orílẹ̀-èdè tí ní bẹ̀ ní igun méré̀rèrin ayé je, Gogu àti Magogu, láti gbá wọn jọ̀ sí ogun: àwọn tí iyè wọn dàbí iyanrin Òkun. 9 Wọn sì gòkè lọ la ibù ayé já, wọn sì yí ibudò àwọn ẹ̀niyàn mímọ̀ ká àti ilú àyànfé nàà: iná sì ti ọ̀run sọ̀kalẹ̀ wá, ó sì jọ̀ wọn run. 10 A sì wò Ẹ̀sù tí ó tàn wọn je lọ sínú adágún iná àti sulfuru, níbi tí ẹ̀ranko àti wòlì èké nì gbé wá, a ó sì máa dà wọn lórò tósàn tòru láé àti láléláé. (aiōn g165, Limnè Pyr g3041 g4442) 11 Mo sì rí itẹ̀ funfun nílá kan, àti ẹ̀ni tí ó jòkòò lórí rẹ̀, níwájú ẹ̀ni tí ayé àti ọ̀run fò lọ; a kò sì rí àyè fún wọn mọ̀. 12 Mo sì rí àwọn okú, àti èwe àti àgbà, wọn dúró níwájú itẹ̀; a sì sí àwọn iwé silẹ̀; a sì sí àwọn iwé miiran kan silẹ̀ tí í ɛ̀ iwé

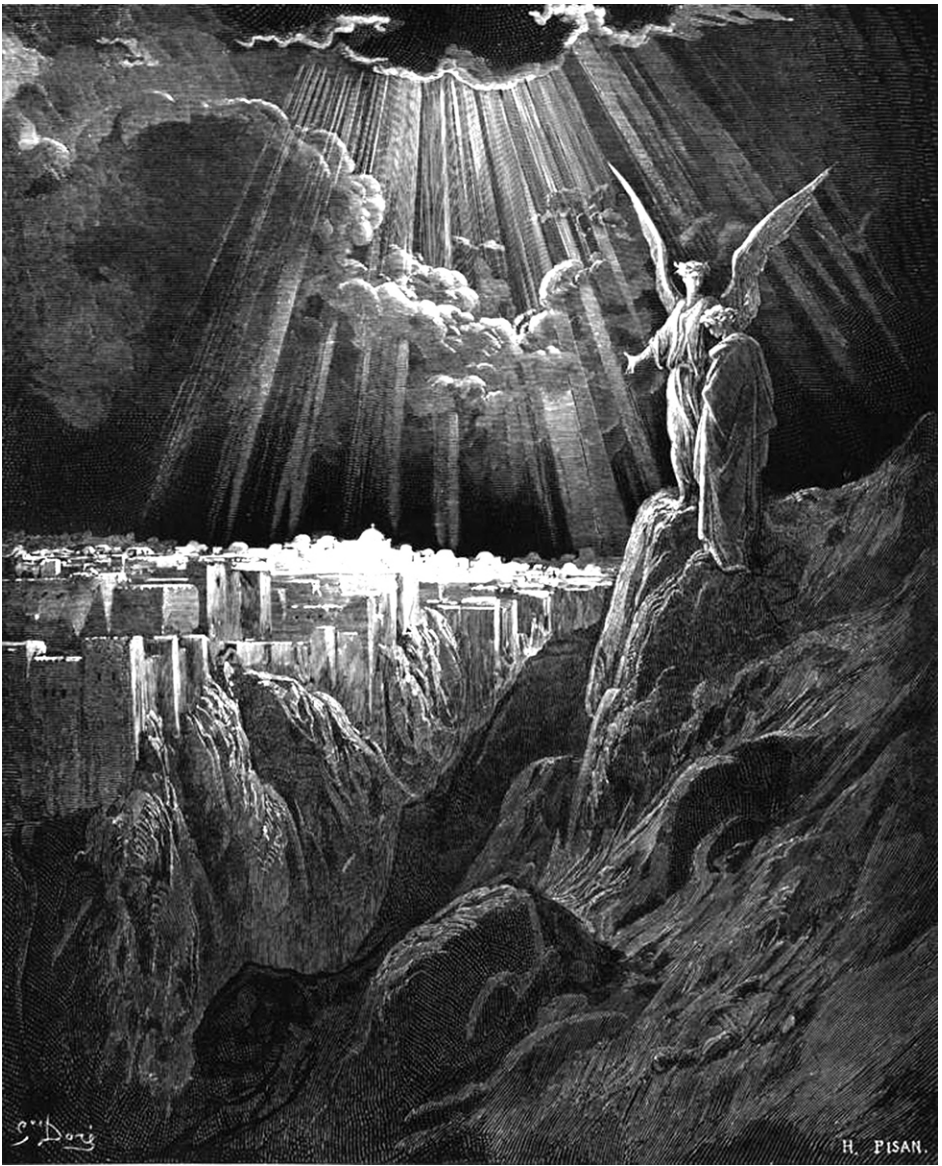
iyè: a si şe idájó fún àwọn òkú láti inú ohun tí a ti ko sínú àwọn iwé nàà, gégé bí isẹ wọn. **13** Òkun sì jòwọ àwọn òkú tí n bẹ nínú rẹ lówó; àti òkú àti ipò òkú sì jòwọ òkú tí ó wà nínú wọn pèlú: a si şe idájó wọn, olúkúlùkù gégé bí isẹ wọn. (Hadès g86) **14** Àti ikú àti ipò òkú ni a si so sínú adágún iná. Èyí ni ikú kejì. (Hadès g86, Limnè Pyr g3041 g4442) **15** Bí a bá sì rí enikèní tì a kò kọ orúkọ rẹ sínú iwé iyè, a ó so ó sínú adágún iná. (Limnè Pyr g3041 g4442)

21 Mo sì rí òrun tuntun kan àti ayé tuntun kan, nitorí pé òrun ti isáájú àti ayé isáájú ti kojá lo; Òkun kò sì sí mó. **2** Mo sì rí ilú mímọ, Jerusalemu tuntun ní ti òrun sòkalè wá láti òdò Ọlòrun, tí a ti múra sílẹ bí iyàwó tí a şe lóşşò fún oḱo rẹ. **3** Mo sì gbọ ohùn nílá kan láti orí itẹ nàà wá, ní wí pé, “Kiyèsì i, àgò Ọlòrun wá pèlú àwọn èniyàn, òun ó sì máa bá wọn gbé, wọn ó sì máa jẹ èniyàn rẹ, àti Ọlòrun tikára rẹ yóò wà pèlú wọn, yóò sì máa jẹ Ọlòrun wọn. **4** Ọlòrun yóò sì nu omijé gbogbo nù kùrò ni ojú wọn; kì yóò sì sí ikú mó, tàbí òfò, tàbí èkún, bèè ni kì yóò sí irora mó, nitorí pé ohun àtìjọ tí kojá lo.” **5** Èni tí ó jòkòó lórí itẹ nàà, sì wí pé, “Kiyèsì i, mo so ohun gbogbo di òtun!” Ó sì wí fún mí pé, “Kòwé rẹ, nitorí òrò wònyí òdodo àti òtító ni wón.” **6** Ó sì wí fún mí pé, “Ó parí. Èmi ní Alfa àti Omega, ìpilẹşẹ àti òpin. Èmi ó sì fi omi fún èni tí òùngbẹ ní gbé láti inú orisun omi iyè lófẹ. **7** Èni tí ó ba şégun ní yóò jógún nńkan wònyí; èmi ó sì máa jẹ Ọlòrun rẹ, òun ó sì máa jẹ omọ mí. **8** Şùgbón àwọn ojo, àti aláìgbàgbó, àti èni írira, àti apàniyàn, àti àgbèrè, àti oşó, àti abòrişà, àti àwọn èké gbogbo, ni yóò ni ipa tiwon nínú adágún tí n fi iná àti sulfuru jò: èyí tí i şe ikú kejì.” (Limnè Pyr g3041 g4442) **9** Ọkan nínú àwọn angeli méje, tí wón ni ago méje, tí ó kún fún iyọnu méje ikèyìn sí wá, ó sì ba mí sòrò wí pé, “Wá nńhìn-in, èmi ó fi iyàwó, aya Ọdó-àgùntàn hàn ó.” **10** Ó sì mu mí lo nínú Èmí si òkè nílá kan tí ó sì ga, ó sì fi ilú nàà hàn mí, Jerusalemu mímọ, tí n ti òrun sòkalè wá láti òdò Ọlòrun, **11** tí ó ní ògo Ọlòrun, ìmòlẹ rẹ sì dàbí òkúta iyebíye gidigidi, àní bí òkúta jasperi, ó mó bí kirisitali; **12** Ó sì ní odi nílá àti gíga, ó sì ni ènu ibodè méjílá, àti ní àwọn ènu ibodè nàà angeli méjílá àti orúkọ tí a kọ sára wón tí i şe orúkọ àwọn èyà méjílá tí àwọn omọ Israèli. **13** Ní ihà ilà-òòrùn ènu ibodè méta; ní ihà aríwá ènu ibodè méta; ní ihà guúsù ènu ibodè méta; àti ní ihà iwò-òòrùn ènu ibodè méta. **14** Odi ilú nàà sì ni ìpilẹ méjílá, àti lórí wón orúkọ àwọn Aposteli méjílá tí Ọdó-Àgùntàn. **15** Èni tí ó sì ní bá mí sòrò ní òpá-ìwònu wúra kan láti fi wón ilú nàà àti àwọn ènu ibodè rẹ, àti odi rẹ. **16** Ilú nàà sì wà ní ibú mérin lógboogba, gígùn rẹ àti ibú rẹ sì dógba: ó sì fi òpá-ìwònu nàà wón ilú nàà wò, ó jẹ egbaá méfà ibusò gígùn rẹ àti ibú rẹ, àti gíga rẹ sì dógba. **17** Ó sì wón odi rẹ ó jẹ ogójẹ igbònwó lé mérin, gégé bí òsùwòni èniyàn, bèè ni tí angeli nàà. **18** A sì fi jasperi mó òdi ilú nàà. Ilú nàà sì jẹ kíkì wúra, ó dàbí dígí tí ó mó kedere. **19** A fi onírúurú òkúta iyebíye şe ìpilẹ ògiri ilú nàà lóşşò. Ìpilẹ èkínní jẹ jasperi; èkejì, safiru; èketa, kalkedoni; èkerin, emeradi; **20** èkarúnún, sardoniki; èkèfà, kaneliani; èkeje, krisoliti; èkejo, berili;

èkeşanan, topasi; èkewáà, krisoprasu; èkòkanlá, jakiniti; èkejilá, ametisiti. **21** Ènu ibodè méjèjílá jẹ perli méjílá: olúkúlùkù ènu ibodè jẹ peali kan; ònà igboro ilú nàà sì jẹ kíkì wúra, ó dàbí dígí dídán. **22** Èmi kò sì ri tẹmpilí nínú rẹ, nitorí pé Olúwa Ọlòrun Olódumarè ni tẹmpilí rẹ, àti Ọdó-àgùntàn. **23** Ilú nàà kò sì ní oòrùn, tàbí òşúpá, láti máa tan ìmòlẹ sí i, nitorí pé ògo Ọlòrun ni ó ní tòn ìmòlẹ sí i, Ọdó-àgùntàn sì ni fitílá rẹ. **24** Àwọn orílẹ-èdè yóò sì máa rìn nípa ìmòlẹ rẹ, àwọn oḱa ayé sì ní mú ògo wón wá sínú rẹ. **25** A kì yóò sì şe àwọn ènu ibodè rẹ rára ní oşan: nitorí kí yóò sì òru nńbè. **26** Wón ó sì máa mú ògo àti olá àwọn orílẹ-èdè wá sínú rẹ. **27** Ohun aláimọ kan kì yóò sì wọ inú rẹ rára, tàbí ohun tí n şişẹ írira àti èké; bí kò şe àwọn tí a kọ sínú iwé iyè Ọdó-àgùntàn.

22 Ó sì fi odò omi iyè kan hàn mí, tí ó mó bí kirisitali, tí n ti ibi itẹ Ọlòrun àti tí Ọdó-Àgùntàn jade wá, **2** ní ààrin igboro rẹ, àti nńhá èkínní kejì odò nàà, ni igi iyè gbé wá, tí ó máa ní so onírúurú èso méjílá, a sì máa so èso rẹ ni oşoşù ewé igi nàà sí wá fún mímú àwọn orílẹ-èdè lárada. **3** Ègún kì yóò sì sí mó: itẹ Ọlòrun àti tí Ọdó-àgùntàn ni yóò sì máa wá nńbè; àwọn iránşẹ rẹ yóò sì máa sín in. **4** Wón ó sì máa rí ojú rẹ; orúkọ rẹ yóò sì máa wá ni iwájú orí wón. **5** Òru kì yóò sí mó; wón kò sì ní wa ìmòlẹ fitílá, tàbí ìmòlẹ oòrùn; nitorí pé Olúwa Ọlòrun ni yóò tan ìmòlẹ fún wón: wón ó sì máa jẹ oḱa láa àti láaléá. (aiòn g165) **6** Ó sì wí fún mí pé, “Òdodo àti òtító ni òrò wònyí: Olúwa Ọlòrun èmí àwọn wòlfi ní ó sì ran angeli rẹ láti fi ohun tí ó ní láti şelẹ làipé yíi hàn àwọn iránşẹ rẹ.” **7** “Kiyèsì i, èmi ní bọ kánkán! Ìbúkún ni fún èni tí n pa òrò isòtélẹ inú iwé yíi mó!” **8** Èmi, Johanu, ni èni tí ó gbọ tí ó sì ri nńkan wònyí. Nígba tí mo sì gbọ tí mo sì rí, mo wólẹ láti foribalè níwájú esè angeli nàà, tí ó fi nńkan wònyí hàn mí. **9** Nígba nàà ni ó wí fún mí pé, “Wó ò, má şe bèè, iránşẹ elegbè rẹ ni èmi, àti ti àwọn arakúnrin rẹ wòlfi, àti ti àwọn tí n pa òrò inú iwé yíi mó. Foribalè fún Ọlòrun!” **10** Ó sì wí fún mí pé, “Má şe fi èdidi di òrò isòtélẹ tí inú iwé yíi, nitorí igbà kù sí dèdè. **11** Èni tí n şe aláìşòdótó, kí ó máa şe aláìşòdótó ní só; àti èni tí n şe elegbin, kí ó máa şe eginbìn ní só; àti èni tí n şe olódodo, kí ó máa şe òdodo ní só; àti èni tí n şe mímọ, kí ó máa şe mímọ ní só.” **12** “Kiyèsì i, èmi ní bọ kánkán; èrè mí sì ní bẹ pèlú mí, láti sán fún olúkúlùkù gégé bí isẹ rẹ yóò tí rí. **13** Èmi ni Alfa àti Omega, èni isáájú àti èni ikèyìn, ìpilẹşẹ àti òpin. **14** “Ìbúkún ni fún àwọn tí n fọ aşo wón, kì wón lè ni ètọ láti wá sí ibi igi iyè nàà, àti kí wón lè gbà àwọn ènu ibodè wọ inú ilú nàà. **15** Nitorí ní òde ni àwọn ajá gbé wá, àti àwọn oşó, àti àwọn àgbèrè, àti àwọn apàniyàn, àti àwọn abòrişà, àti olúkúlùkù èni tí ó fèràn èké tí ó sì ní hùwà èké. **16** “Èmi, Jesu, ni ó rán angeli mí láti jèrìi nńkan wònyí fún yin ní tí àwọn ijo. Èmi ni gbòhngbò àti irú-omọ Dafidi, àti iràwò òwùrò tí n tòn.” **17** Èmí àti iyàwó wí pé, “Máa bọ!” Àti èni tí ó ní gbọ kí ó wí pé, “Máa bọ!” Àti èni tí òngbẹ ní gbẹ kí ó wá, àti èni tí ó bá sí fẹ, kí ó gba omi iyè nàà lófẹ. **18** Èmi kilò

fún olúkúlùkù ẹni tó ní gbọ ọ̀rọ̀ ìsọ̀tẹ̀lẹ̀ inú ìwé yìí pé, bí ẹnikẹni ba fi kún wọn, Ọlọrun yóò fi kún àwọn iyọnu tí a kọ sínú ìwé yìí fún un. **19** Bí ẹnikẹni bá sì mú kúrò nínú ọ̀rọ̀ ìwé ìsọ̀tẹ̀lẹ̀ yìí, Ọlọrun yóò sì mú ipa tirẹ kúrò nínú ìwé ìyè, àti kúrò nínú ilú mímọ náà, àti kúrò nínú àwọn ohun tí a kọ sínú ìwé yìí. **20** Ẹni tí ó jẹrìí ǹhkan wònyí wí pé, “Nítòótọ̀ ẹmi í bọ kánkán.” Àmín. Ḿáa bọ, Jesu Olúwa! **21** Oore-ọ̀fẹ́ Jesu Olúwa kí ó wà pẹ̀lú gbogbo àwọn ẹ̀niyàn mímọ̀. Àmín.



Mo si rí ilú mímó, Jerusalemu tuntun ní ti òrun sòkalẹ wá láti òdò Ọlórún, tí a ti múra sílẹ bí ìyàwó tí a ẹ lẹsẹ́ọ́ fún ọkọ rẹ. Mo si gbọ ohùn nílá kan láti orí ìtẹ nàá wá, ní wí pé, “Kíyèsì i, àgọ Ọlórún wà pẹlú àwọn ènìyàn, òun ó sì máa bá wọn gbé, wọn ó sì máa jẹ ènìyàn rẹ, àti Ọlórún tìkára rẹ yóò wà pẹlú wọn, yóò sì máa jẹ Ọlórún wọn.

Revelation 21:2-3

Reader's Guide

Yorùbá at AionianBible.org/Readers-Guide

The Aionian Bible republishes public domain and Creative Common Bible texts that are 100% free to copy and print. The original translation is unaltered and notes are added to help your study. The notes show the location of eleven special Greek and Hebrew Aionian Glossary words to help us better understand God's love for individuals and for all mankind, and the nature of afterlife destinies.

Who has the authority to interpret the Bible and examine the underlying Hebrew and Greek words? That is a good question! We read in 1 John 2:27, *"As for you, the anointing which you received from him remains in you, and you do not need for anyone to teach you. But as his anointing teaches you concerning all things, and is true, and is no lie, and even as it taught you, you remain in him."* Every Christian is qualified to interpret the Bible! Now that does not mean we will all agree. Each of us is still growing in our understanding of the truth. However, it does mean that there is no infallible human or tradition to answer all our questions. Instead the Holy Spirit helps each of us to know the truth and grow closer to God and each other.

The Bible is a library with 66 books in the Protestant Canon. The best way to learn God's word is to read entire books. Read the book of Genesis. Read the book of John. Read the entire Bible library. Topical studies and cross-referencing can be good. However, the safest way to understand context and meaning is to read whole Bible books. Chapter and verse numbers were added for convenience in the 16th century, but unfortunately they can cause the Bible to seem like an encyclopedia. The Aionian Bible is formatted with simple verse numbering, minimal notes, and no cross-referencing in order to encourage the reading of Bible books.

Bible reading must also begin with prayer. Any Christian is qualified to interpret the Bible with God's help. However, this freedom is also a responsibility because without the Holy Spirit we cannot interpret accurately. We read in 1 Corinthians 2:13-14, *"And we speak of these things, not with words taught by human wisdom, but with those taught by the Spirit, comparing spiritual things with spiritual things. Now the natural person does not receive the things of the Spirit of God, for they are foolishness to him, and he cannot understand them, because they are spiritually discerned."* So we cannot understand in our natural self, but we can with God's help through prayer.

The Holy Spirit is the best writer and he uses literary devices such as introductions, conclusions, paragraphs, and metaphors. He also writes various genres including historical narrative, prose, and poetry. So Bible study must spiritually discern and understand literature. Pray, read, observe, interpret, and apply. Finally, *"Do your best to present yourself approved by God, a worker who does not need to be ashamed, properly handling the word of truth."* 2 Timothy 2:15. *"God has granted to us his precious and exceedingly great promises; that through these you may become partakers of the divine nature, having escaped from the corruption that is in the world by lust. Yes, and for this very cause adding on your part all diligence, in your faith supply moral excellence; and in moral excellence, knowledge; and in knowledge, self-control; and in self-control patience; and in patience godliness; and in godliness brotherly affection; and in brotherly affection, love. For if these things are yours and abound, they make you to be not idle nor unfruitful to the knowledge of our Lord Jesus Christ,"* 2 Peter 1:4-8.

Glossary

Yorùbá at AionianBible.org/Glossary

The Aionian Bible un-translates and instead transliterates eleven special words to help us better understand the extent of God's love for individuals and all mankind, and the nature of afterlife destinies. The original translation is unaltered and a note is added to 64 Old Testament and 200 New Testament verses. Compare the meanings below to the Strong's Concordance and Glossary definitions.

Abyssos g12

Greek: proper noun, place

Usage: 9 times in 3 books, 6 chapters, and 9 verses

Meaning:

Temporary prison for special fallen angels such as Apollyon, the Beast, and Satan.

aidios g126

Greek: adjective

Usage: 2 times in Romans 1:20 and Jude 6

Meaning:

Lasting, enduring forever, eternal.

aiōn g165

Greek: noun

Usage: 127 times in 22 books, 75 chapters, and 102 verses

Meaning:

A lifetime or time period with a beginning and end, an era, an age, the completion of which is beyond human perception, but known only to God the creator of the aiōns, Hebrews 1:2. Never meaning simple endless or infinite chronological time in Greek usage. Read Dr. Heleen Keizer and Ramelli and Konstan for proofs.

aiōnios g166

Greek: adjective

Usage: 71 times in 19 books, 44 chapters, and 69 verses

Meaning:

From start to finish, pertaining to the age, lifetime, entirety, complete, or even consummate. Never meaning simple endless or infinite chronological time in Koine Greek usage. Read Dr. Heleen Keizer and Ramelli and Konstan for proofs.

eleēse g1653

Greek: verb, aorist tense, active voice, subjunctive mood, 3rd person singular

Usage: 1 time in this conjugation, Romans 11:32

Meaning:

To have pity on, to show mercy. Typically, the subjunctive mood indicates possibility, not certainty. However, a subjunctive in a purpose clause is a resulting action as certain as the causal action. The subjunctive in a purpose clause functions as an indicative, not an optative. Thus, the grand conclusion of grace theology in Romans 11:32 must be clarified. God's mercy on all is not a possibility, but a certainty. See ntgreek.org.

Geenna g1067

Greek: proper noun, place

Usage: 12 times in 4 books, 7 chapters, and 12 verses

Meaning:

Valley of Hinnom, Jerusalem's trash dump, a place of ruin, destruction, and judgment in this life, or the next, though not eternal to Jesus' audience.

Hadēs g86

Greek: proper noun, place

Usage: 11 times in 5 books, 9 chapters, and 11 verses

Meaning:

Synonymous with Sheol, though in New Testament usage Hades is the temporal place of punishment for deceased unbelieving mankind, distinct from Paradise for deceased believers.

Limnē Pyr g3041 g4442

Greek: proper noun, place

Usage: Phrase 5 times in the New Testament

Meaning:

Lake of Fire, final punishment for those not named in the Book of Life, prepared for the Devil and his angels, Matthew 25:41.

Sheol h7585

Hebrew: proper noun, place

Usage: 66 times in 17 books, 50 chapters, and 64 verses

Meaning:

The grave or temporal afterlife world of both the righteous and unrighteous, believing and unbelieving, until the general resurrection.

Tartaroō g5020

Greek: proper noun, place

Usage: 1 time in 2 Peter 2:4

Meaning:

Temporary prison for particular fallen angels awaiting final judgment.

Glossary +

AionianBible.org/Bibles/Yoruba---Yoruba-Bible/Noted

Glossary references are below. Strong's Hebrew and Greek number notes are added to 64 Old Testament and 200 New Testament verses. Questioned verse translations do not contain Aionian Glossary words and may wrongly imply *eternal* or *Hell*. * The note placement is skipped or adjusted for verses with non-standard numbering.

Abyssos

Luke 8:31
Romans 10:7
Revelation 9:1
Revelation 9:2
Revelation 9:11
Revelation 11:7
Revelation 17:8
Revelation 20:1
Revelation 20:3

aidios

Romans 1:20
Jude 1:6

aiōn

Matthew 12:32
Matthew 13:22
Matthew 13:39
Matthew 13:40
Matthew 13:49
Matthew 21:19
Matthew 24:3
Matthew 28:20
Mark 3:29
Mark 4:19
Mark 10:30
Mark 11:14
Luke 1:33
Luke 1:55
Luke 1:70
Luke 16:8
Luke 18:30
Luke 20:34
Luke 20:35
John 4:14
John 6:51
John 6:58
John 8:35
John 8:51
John 8:52
John 9:32
John 10:28
John 11:26
John 12:34
John 13:8
John 14:16

Acts 3:21
Acts 15:18
Romans 1:25
Romans 9:5
Romans 11:36
Romans 12:2
Romans 16:27
1 Corinthians 1:20
1 Corinthians 2:6
1 Corinthians 2:7
1 Corinthians 2:8
1 Corinthians 3:18
1 Corinthians 8:13
1 Corinthians 10:11
2 Corinthians 4:4
2 Corinthians 9:9
2 Corinthians 11:31
Galatians 1:4
Galatians 1:5
Ephesians 1:21
Ephesians 2:2
Ephesians 2:7
Ephesians 3:9
Ephesians 3:11
Ephesians 3:21
Ephesians 6:12
Philippians 4:20
Colossians 1:26
1 Timothy 1:17
1 Timothy 6:17
2 Timothy 4:10
2 Timothy 4:18
Titus 2:12
Hebrews 1:2
Hebrews 1:8
Hebrews 5:6
Hebrews 6:5
Hebrews 6:20
Hebrews 7:17
Hebrews 7:21
Hebrews 7:24
Hebrews 7:28
Hebrews 9:26
Hebrews 11:3
Hebrews 13:8
Hebrews 13:21
1 Peter 1:23

1 Peter 1:25
1 Peter 4:11
1 Peter 5:11
2 Peter 3:18
1 John 2:17
2 John 1:2
Jude 1:13
Jude 1:25
Revelation 1:6
Revelation 1:18
Revelation 4:9
Revelation 4:10
Revelation 5:13*
Revelation 7:12
Revelation 10:6
Revelation 11:15
Revelation 14:11
Revelation 15:7
Revelation 19:3
Revelation 20:10
Revelation 22:5

aiōnios

Matthew 18:8
Matthew 19:16
Matthew 19:29
Matthew 25:41
Matthew 25:46
Mark 3:29
Mark 10:17
Mark 10:30
Luke 10:25
Luke 16:9
Luke 18:18
Luke 18:30
John 3:15
John 3:16
John 3:36
John 4:14
John 4:36
John 5:24
John 5:39
John 6:27
John 6:40
John 6:47
John 6:54
John 6:68

John 10:28
John 12:25
John 12:50
John 17:2
John 17:3
Acts 13:46
Acts 13:48
Romans 2:7
Romans 5:21
Romans 6:22
Romans 6:23
Romans 16:25
Romans 16:26
2 Corinthians 4:17
2 Corinthians 4:18
2 Corinthians 5:1
Galatians 6:8
2 Thessalonians 1:9
2 Thessalonians 2:16
1 Timothy 1:16
1 Timothy 6:12
1 Timothy 6:16
2 Timothy 1:9
2 Timothy 2:10
Titus 1:2
Titus 3:7
Philemon 1:15
Hebrews 5:9
Hebrews 6:2
Hebrews 9:12
Hebrews 9:14
Hebrews 9:15
Hebrews 13:20
1 Peter 5:10
2 Peter 1:11
1 John 1:2
1 John 2:25
1 John 3:15
1 John 5:11
1 John 5:13
1 John 5:20
Jude 1:7
Jude 1:21
Revelation 14:6

eleēsē

Romans 11:32

Geenna

Matthew 5:22
Matthew 5:29
Matthew 5:30
Matthew 10:28
Matthew 18:9
Matthew 23:15
Matthew 23:33
Mark 9:43

Mark 9:45
Mark 9:47
Luke 12:5
James 3:6

Hadēs

Matthew 11:23
Matthew 16:18
Luke 10:15
Luke 16:23
Acts 2:27
Acts 2:31
1 Corinthians 15:55
Revelation 1:18
Revelation 6:8
Revelation 20:13
Revelation 20:14

Limnē Pyr

Revelation 19:20
Revelation 20:10
Revelation 20:14
Revelation 20:15
Revelation 21:8

Sheol

Genesis 37:35
Genesis 42:38
Genesis 44:29
Genesis 44:31
Numbers 16:30
Numbers 16:33
Deuteronomy 32:22
1 Samuel 2:6
2 Samuel 22:6
1 Kings 2:6
1 Kings 2:9
Job 7:9
Job 11:8
Job 14:13
Job 17:13
Job 17:16
Job 21:13
Job 24:19
Job 26:6

Psalms 6:5
Psalms 9:17
Psalms 16:10
Psalms 18:5
Psalms 30:3
Psalms 31:17
Psalms 49:14
Psalms 49:15
Psalms 55:15
Psalms 86:13
Psalms 88:3
Psalms 89:48

Psalms 116:3
Psalms 139:8
Psalms 141:7
Proverbs 1:12
Proverbs 5:5
Proverbs 7:27
Proverbs 9:18
Proverbs 15:11
Proverbs 15:24
Proverbs 23:14
Proverbs 27:20
Proverbs 30:16
Ecclesiastes 9:10
Song of Solomon 8:6
Isaiah 5:14
Isaiah 7:11
Isaiah 14:9
Isaiah 14:11
Isaiah 14:15
Isaiah 28:15
Isaiah 28:18
Isaiah 38:10
Isaiah 38:18
Isaiah 57:9
Ezekiel 31:15
Ezekiel 31:16
Ezekiel 31:17
Ezekiel 32:21
Ezekiel 32:27
Hosea 13:14
Amos 9:2
Jonah 2:2
Habakkuk 2:5

Tartaroō

2 Peter 2:4

Questioned

Job 2:8
Psalms 22:15
Isaiah 30:14
Isaiah 45:9
2 Peter 2:17

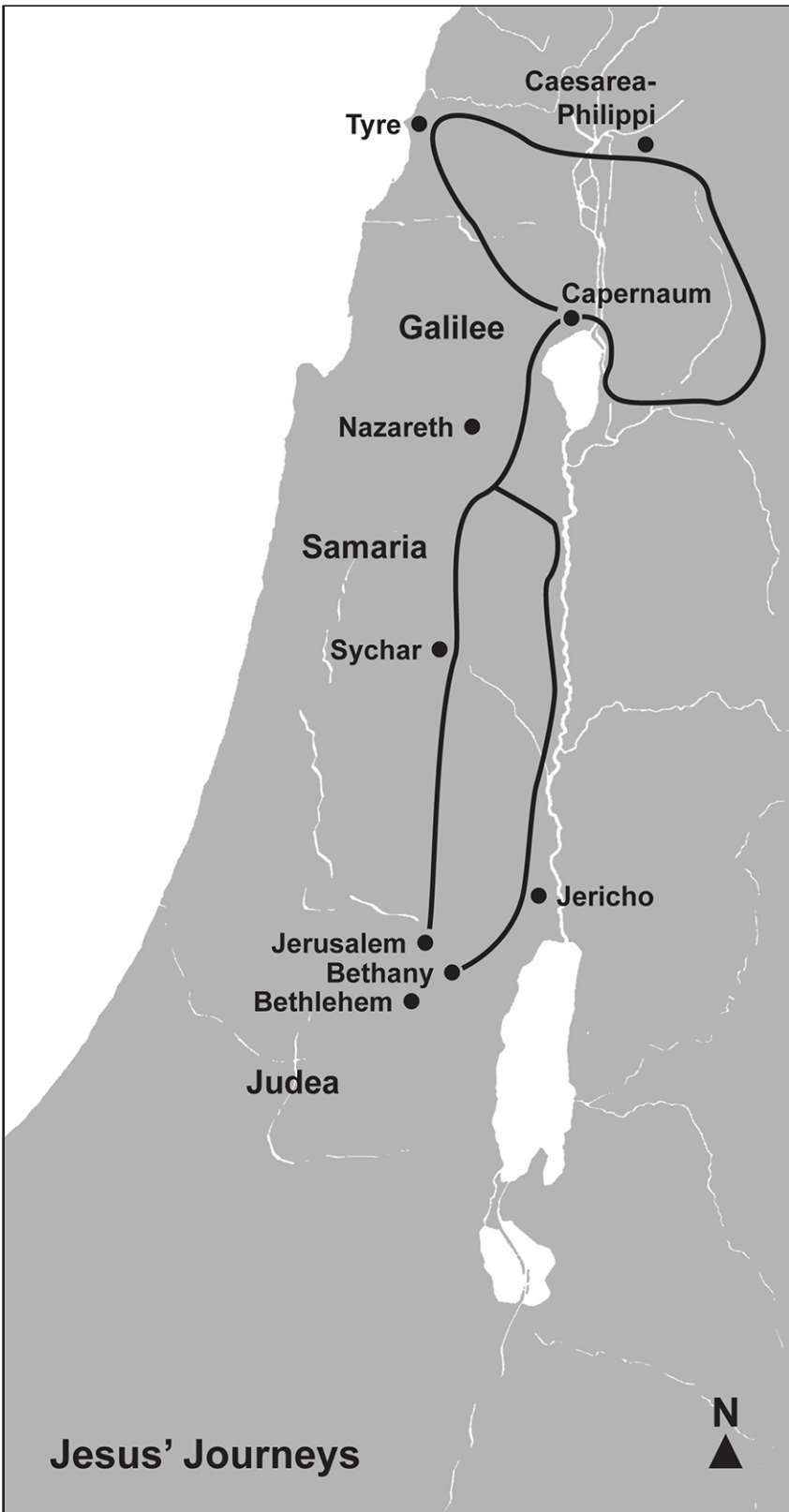


Nípa ìgbàgbò ní Abrahamu, nígbà tí a tí pé e láti jáde lọ sí ibi tí òun yóò gbà fún ilẹ̀ ìní, ó gbò, ó sì jáde lọ, láì mọ̀ ibi tí òun ní rẹ̀. - Hebrews 11:8

Israel's Exodus



Ní ìgbà tí Farao jé kí àwọn èniyàn ó lọ, Ọlórún kò mú wọn tọ ojú ònà tí ó la orílẹ̀-èdè àwọn Filistini kojá, bí o tilẹ̀ jẹ pé ònà náà kúrú.
Nítórí Ọlórún sọ pé, “Bí wọn bá dojúkọ ogun, wọn lè yí ọkàn wọn padà kí wọn padà sí ilẹ̀ Ejibiti.” - Exodus 13:17



Nítorí, Èmi, Omo Èmìyàn kò wá sí ayé kí e lè ɛ ɛ iránsé fún mi, sùgbón láti lè ɛ iránsé fun àwon èlòmíràn, àti láti fi òmí rẹ ɛ irápádá ọ̀pọ̀ èmìyàn. - Mark 10:45



Paulu, iránşé Jesu Kristi, ɛni tí a ti pè láti jé aposteli, tí a sì ti yà sòtò láti wàsù òyìnre Ọlórún, - Romans 1:1

Creation 4004 B.C.

Adam and Eve created	4004
Tubal-cain forges metal	3300
Enoch walks with God	3017
Methuselah dies at age 969	2349
God floods the Earth	2349
Tower of Babel thwarted	2247
Abraham sojourns to Canaan	1922
Jacob moves to Egypt	1706
Moses leads Exodus from Egypt	1491
Gideon judges Israel	1245
Ruth embraces the God of Israel	1168
David installed as King	1055
King Solomon builds the Temple	1018
Elijah defeats Baal's prophets	896
Jonah preaches to Nineveh	800
Assyrians conquer Israelites	721
King Josiah reforms Judah	630
Babylonians capture Judah	605
Persians conquer Babylonians	539
Cyrus frees Jews, rebuilds Temple	537
Nehemiah rebuilds the wall	454
Malachi prophecies the Messiah	416
Greeks conquer Persians	331
Seleucids conquer Greeks	312
Hebrew Bible translated to Greek	250
Maccabees defeat Seleucids	165
Romans subject Judea	63
Herod the Great rules Judea	37

(The Annals of the World, James Uusher)

Jesus Christ born 4 B.C.

New Heavens and Earth

1956	Christ returns for his people
1830	Jim Elliot martyrd in Ecuador
1731	John Williams reaches Polynesia
1614	Zinzendorf leads Moravian mission
1572	Japanese kill 40,000 Christians
1517	Jesuits reach Mexico
1455	Martin Luther leads Reformation
1323	Gutenberg prints first Bible
1276	Franciscans reach Sumatra
1100	Ramon Llull trains missionaries
1054	Crusades tarnish the church
997	The Great Schism
864	Adalbert martyrd in Prussia
716	Bulgarian Prince Boris converts
635	Boniface reaches Germany
569	Alopen reaches China
432	Longinus reaches Alodia / Sudan
397	Saint Patrick reaches Ireland
341	Carthage ratifies Bible Canon
325	Ulfilas reaches Goth / Romania
250	Niceae proclaims God is Trinity
197	Denis reaches Paris, France
70	Tertullian writes Christian literature
61	Titus destroys the Jewish Temple
52	Paul imprisoned in Rome, Italy
39	Thomas reaches Malabar, India
33	Peter reaches Gentile Cornelius
	Holy Spirit empowers the Church

(Wikipedia, Timeline of Christian missions)

Resurrected 33 A.D.

What are we? ▶			Genesis 1:26 - 2:3		Mankind is created in God's image, male and female He created us				
How are we sinful? ▶			Romans 5:12-19		Sin entered the world through Adam and then death through sin				
Where are we? ▶			When are we? ▼						
			Innocence		Fallen			Glory	
▶			Eternity Past	Creation 4004 B.C.	Fall to sin No Law	Moses' Law 1500 B.C.	Christ 33 A.D.	Church Age Kingdom Age	New Heavens and Earth
			God	Father	John 10:30	Genesis 1:31 God's perfect fellowship with Adam in The Garden of Eden	1 Timothy 6:16 Living in unapproachable light		
Son	God's perfect fellowship	John 8:58 Pre-incarnate		John 1:14 Incarnate	Luke 23:43 Paradise				
Holy Spirit		Psalm 139:7 Everywhere		John 14:17 Living in believers					
Mankind	Living	Genesis 1:1 No Creation No people	Ephesians 2:1-5 Serving the Savior or Satan on Earth						
	Deceased believing		Luke 16:22 Blessed in Paradise						
	Deceased unbelieving		Luke 16:23, Revelation 20:5,13 Punished in Hades until the final judgment						
Angels	Holy	Genesis 1:31 No Fall No unholy Angels	Hebrews 1:14 Serving mankind at God's command						
	Imprisoned		2 Peter 2:4, Jude 6 Imprisoned in Tartarus						
	Fugitive		1 Peter 5:8, Revelation 12:10 Rebelling against Christ Accusing mankind		Revelation 20:13 Thalaasa	Matthew 25:41 Revelation 20:10 Lake of Fire prepared for the Devil and his Angels			
	First Beast				Revelation 19:20 Lake of Fire				
	False Prophet				Revelation 20:2 Abys				
	Satan								
Why are we? ▶			Romans 11:25-36, Ephesian 2:7		For God has bound all over to disobedience in order to show mercy to all				

Destiny

Yorùbá at AionianBible.org/Destiny

The Aionian Bible shows the location of eleven special Greek and Hebrew Aionian Glossary words to help us better understand God's love for individuals and for all mankind, and the nature of after-life destinies. The underlying Hebrew and Greek words typically translated as *Hell* show us that there are not just two after-life destinies, Heaven or Hell. Instead, there are a number of different locations, each with different purposes, different durations, and different inhabitants. Locations include 1) Old Testament *Sheol* and New Testament *Hadēs*, 2) *Geenna*, 3) *Tartaroō*, 4) *Abyssos*, 5) *Limnē Pyr*, 6) *Paradise*, 7) *The New Heaven*, and 8) *The New Earth*. So there is reason to review our conclusions about the destinies of redeemed mankind and fallen angels.

The key observation is that fallen angels will be present at the final judgment, 2 Peter 2:4 and Jude 6. Traditionally, we understand the separation of the Sheep and the Goats at the final judgment to divide believing from unbelieving mankind, Matthew 25:31-46 and Revelation 20:11-15. However, the presence of fallen angels alternatively suggests that Jesus is separating redeemed mankind from the fallen angels. We do know that Jesus is the helper of mankind and not the helper of the Devil, Hebrews 2. We also know that Jesus has atoned for the sins of all mankind, both believer and unbeliever alike, 1 John 2:1-2. Deceased believers are rewarded in Paradise, Luke 23:43, while unbelievers are punished in Hades as the story of Lazarus makes plain, Luke 16:19-31. Yet less commonly known, the punishment of this selfish man and all unbelievers is before the final judgment, is temporal, and is punctuated when Hades is evacuated, Revelation 20:13. So is there hope beyond Hades for unbelieving mankind? Jesus promised, *"the gates of Hades will not prevail,"* Matthew 16:18. Paul asks, *"Hades where is your victory?"* 1 Corinthians 15:55. John wrote, *"Hades gives up,"* Revelation 20:13.

Jesus comforts us saying, *"Do not be afraid,"* because he holds the keys to *unlock* death and Hades, Revelation 1:18. Yet too often our *Good News* sounds like a warning to *"be afraid"* because Jesus holds the keys to *lock* Hades! Wow, we have it backwards! Hades will be evacuated! And to guarantee hope, once emptied, Hades is thrown into the Lake of Fire, never needed again, Revelation 20:14.

Finally, we read that anyone whose name is not written in the Book of Life is thrown into the Lake of Fire, the second death, with no exit ever mentioned or promised, Revelation 21:1-8. So are those evacuated from Hades then, *"out of the frying pan, into the fire?"* Certainly, the Lake of Fire is the destiny of the Goats. But, do not be afraid. Instead, read the Bible's explicit mention of the purpose of the Lake of Fire and the identity of the Goats, *"Then he will say also to those on the left hand, 'Depart from me, you cursed, into the consummate fire which is prepared for... the devil and his angels,'"* Matthew 25:41. Bad news for the Devil. Good news for all mankind!

Faith is not a pen to write your own name in the Book of Life. Instead, faith is the glasses to see that the love of Christ for all mankind has already written our names in Heaven. Jesus said, *"You did not choose me, but I chose you,"* John 15:16. Though unbelievers will suffer regrettable punishment in Hades, redeemed mankind will never enter the Lake of Fire, prepared for the devil and his angels. And as God promised, all mankind will worship Christ together forever, Philipians 2:9-11.



World Nations

Nítorí náà, ẹ lọ, ẹ sọ wọn di ọmọ-èyìn orílẹ̀-èdè gbogbo, ẹ máa bamitiisi wọn ní orúkọ Baba àti ti Ọmọ àti ti Ẹmí Mímọ. - Matthew 28:19